

This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

## Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

- + *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + Refrain from automated querying Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + *Keep it legal* Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

### **About Google Book Search**

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at http://books.google.com/



(699)

Pan. 27835 d. 29 1869



tung.

Digitized by Google

# Blätter für literarische Unterhaltung.

Jahrgang 1859.

Erster Band.

Pan. 27835 d. 29 

# Blätter für literarische Unterhaltung.

Jahrgang 1859.

Erster Band.

## Blätter

für

# literarische Unterhaltung.

Fahrgang 1859.

Erfter Band.

Zannar bis Inni.

(Enthaltend: Rr. 1-26.)





Leipzig:

F. A. Brodhaus. 1859.

für

## Unterhaltung. literarische

Erscheint wöchentlich.

Mr. 1.

l. Januar 1859.

Die Blatter für literarifde Unterhaltung erfdeinen in wodentliden Lieferungen gu dem Breife von 12 Ibirn. fabrlid. 6 Ibirn. balbjabrlid, 3 Thirn, vierteljabrlid. Alle Budbanblungen und Boffamter bes In . und Auslandes nehmen Beftellungen an.

Inhalt: Gin Rudblid auf Die literarifche Brobuetion bes 3ahre 1858. Seifing. - Britit bes Dachiavellismus. Bon Julius Frauenftabt. Literatur über bie jenaifche Saeularfeier. — Rotig. — Bibliographie. — Augeigen.

Bon Dermann Marggraff. - Bur Gludfeligfeitelehre. Bon Abolf - Dichtungen in westfälischer Munbart. - Nachträgliches ju ber

## Sin Rudblick auf die literarische Production des **Aahrs** 1858.

Es barfte nicht unzwedmäßig und manchem unferer Lefer willfommen fein, wenn wir jest, bei Beginu bes Sabres 1859, alfo ein Decennium nach einer aufgeregten Beriobe, von ber wir, une auch fur Literatur und Runft bie außergewöhnlichften Folgen verfprachen, einen Rud: blid auf Die literarische Broduction des letten Jahres werfen und damit eine Urt Leitfaben burch ihre vermor= renen Daffen und vielfach verschlungenen labyrinthiften Ginge ben Lefern in Die Sand geben. Wir glauben, baß eine folche Ueberficht und Gruppirung bes Gleich= attigen in mehr ale einer Binficht inftructiv fein muffe. Gine folde Literaturicau wird zugleich zu einer Beit: fcan, ein folder Rudblick in bie nachfte Bergangenheit jugleich zu einem Blid in Die nachfte Bufunft, inbem wir die producirenden Kräfte, über welche die Beit verfügt, Die gegeneinander: ftreitenden Brinciplen, Die berr: ichenben Bewalten ber Begenwart und die normalen und anermalen Berrichtungen ber literarischen Broduction wie bes nationalen Beiftes überhaupt aus einer folden Ueberdau am besten und beutlichsten keunen lernen.

Ginige Unterflugung bei biefer nicht wenig mubfamen Aufgabe finden wir an bem ,, Vorwort über Schrift: nellerei und Buchbandel", womit Rarl Rlubfel ben jungft eridienenen britten Rachtrag zu feinem "Wegweifer burch Die Literatur ber Deutschen" (Leipzig, G. Maner, 1858) eingeleitet hat. Indeß werben wir gerade im Gegenfat ju Rlupfel vorzugeweife, außer der Literaturgefdichte und ihren Seitengweigen und Gulfefachern, Die poetifche Production berudfictigen, von beren Gattungen Rlupfel nur bem Roman Beachtung ichenft, weil in biefem jufallig Die Fiction mit bem Sausgewand ber Profa befleibet ift. Dan liebt überhaupt heutzutage bie Bebeutung bes poetischen Schaffene und ber poetifchen Schöpfungen ju unterfchagen, ebidon bod in ihnen gerade bie feinften geistigsten Gafte 1859. 1.

bes nationalen Beiftes und ber Beitbilbung gur Blute, freilich auch oft zur giftigen Dieblute gebeiben. Und felbft in ihren oft fehr abichenlichen und ichablichen Afterbildungen und Ausartungen bleibt bie poetifche Brobuction in hobem Grabe ale Culturmeffer und Rranfheltefymptom wichtig, um banach bie fittliche und geiftige Entartung und Bertommenbeit einer Beit beurtheilen zu fonnen. Boetifche Werte werden außerdem mahrscheinlich immer an dauernd popularer Wirfung bie Werfe ber Brofa In Bezug auf ausgebreiteten Ginfing fom= men Ariftoteles und felbft Blato nicht Comer und Sophofles, Baco nicht Shafipeare, Kant und Schelling nicht Schiller und Goethe aleich. Gelbft an fich mehr profaifche Maturen, Die fich auf die Literatuvgeschichtichreibung marfen, haben biefes populare lebergewicht ber Boefie baburch auerfamit, daß. fie faft ausschließlich bie "poetische" Da= tionalliteratur in ihren Literaturgefdichten behandelten. Tropbem ift es zu beflagen, bag bie profaifche National: literatur in Deutschland noch feinen fo grundlichen Bearbeiter gefunden bat, wie fich die poetische beren so vieler rühmen barf; und es ift bies um jo mehr zu beflagen, ba biefe Belehrten mit ihrem überwiegend fritifchen Beifte und ihrer tenbengiofen Richtung meift weit mehr auf bie Proja als auf die Poeffe angewiesen zu sein scheinen. Das beweisen auch einige neuere Literaturgeschichten, Die, forveit fie jufallig die Profa betreffen, bei aller Tendeng in icharffinniger Grorterung jum Theil vortrefflich, foweit. fie bie Boefie betreffen, schwarzgallicht, einseitig und oft im bochften Grade ungerecht find. Wenn man wie Ger= vinus die verhafte poetische Production ber Wegenwart bann gang beifeite liegen läßt, fo hat dies Berfahren noch Sinn und Logit; aber weniger ritterlich ift es, fie nur baju gu benuten, um mit ihrer Berunglimpfung und Berabfetung gange Banbe gu fullen, biefes Gefchaft gu feinem Metter gu machen und fich burch bas baburch Erworbene bas Leben ju verfüßen, mahrend man es andern baburch verbittert. Wenigstene follte man bann boch bie Artigfeit haben,

jum Schluffe eine Dankabreffe an die fo ausgebeuteten Dichter folgen zu laffen ober ihnen einen Theil bes Sonorars, soviel auf jeben nach ber mit feiner Berunglim: pfung gefüllten Bogenzahl kommen wurbe, als Schmer-

genegelber juguftellen.

Darum loben wir es an Klupfel, baß er, ber uns ebenfalls eine mehr verständig profaische als naiv poetische Natur zu sein scheint, sich barauf beschränkt hat, das Bublikum nur auf den verschiedenen Gebieten der Brosa zurecht zu weisen, obichon er aus demfelben Grunde vielleicht am besten gethan hätte, auch den Roman beiseite zu lassen. Bon seinem Berhältniß zur Boesse und seiner literarischen Parteistellung überhaupt zeugen wol genügend die folgenden Borte:

Daß die Boeffe in unfern Tagen feine bedeutenden Leiftungen aufzuweisen bat, ift eine bekannte Sache. Die poetische Broduction bort zwar nicht auf und bat fich in der Quantitat gegen früher kaum vermindert, aber von den neuen Gedichtfammlungen wird nur wenig gefauft und gelesen, das, was Absat findet, find nur die neuen Auslagen alterer anerkannter

Rechnet er Geibel, beffen Gebichte 45, Freiligrath, beffen Gedichte 18, Brut, beffen Gedichte 4, Julius Sammer, beffen "Schau um bich und Schau in bich" 8 Auflagen erlebt baben - von anbern Bedichtfammlungen, welche 2 ober 3 Auflagen erlebten, nicht zu fprechen - fcon zu ben .. altern" Dichtern? Und fteben Diefen Erfolgen auf lyriichem Bebiete nicht bie Bubnenerfolge von Studen wie "Uriel Acofta" und "Bopf und Schwert", "Der Fechter von Rabenna", "Die Journalisten" und "Die Balen= tine", " Marcif", "Die Rarlefduler" und " Graf Effer" u. f. w. volltommen ebenburtig gur Seite? Behauptun= gen wie die angeführte fonnen bei einem Bucherfenner wie Rlupfel boch nicht aus Unkenntnig herrühren; fie muffen einen 3med haben, ber fich auch, wie wir glauben, leicht errathen läßt. Es ift aber bebenflich, in fo absprechender Beife über die Poefie ber Gegenwart ju urtheilen, folange man es Goethe nicht vergeben fann, baß er ber Uhland = Schwab'fchen Dichterfcule einen "reli= aibe: fittlich : poetifchen Bettlermantel" angebangt bat. Dag ferner Rlupfel bie humoriftifche Literatur, auch foweit fie ber Brofa angebort, im gangen febr ftlefmutterlich be: hanbelt, verfteht fich von einem neuern Literaturgefchicht= fdreiber - benn etwas von einem folden ift boch auch Rlupfel - im Grunde von felbft.

Einige Bemertungen und statistische Angaben bes Borrebners werben uns fur ben Bwed, ben wir uns mit gegenwärtiger Betrachtung vorgesetht haben, von Nugen sein und verbienen an vieser Stelle angeführt zu werben. Rlupfel bemerkt mit Recht, daß die literarische Production ber beiben letten Jahre wie in frühern Jahren eine Bruchtbarkeit entwickelt habe, welche das Bedürfniß weit übersteige. In andern Gebieten menschlicher Thätigkeit werbe die Menge des Erzeugnisses durch die Nachfrage und den Bedarf bestimmt, und ein mislungenes Product könne sich nicht in die Länge auf dem Markte behaupten. Anders verhalte es sich beim Buchhandel, wo nicht immer der augenblickliche Ersolg über die Bedeutung eines han-

velbartitele entscheide. Fur ben Rausmann sei jede Baare gut, beren Absatz gesichert sei, für ben Bertaufer von Geisteberzeugniffen aber genüge dieser Gesichtspunkt nicht. Denn wie der Schriftsteller nicht blos den Beruf habe, ben geistigen Ansprüchen seiner Beitgenoffen zu genügen, sondern auch den, neue Bedurfniffe zu schaffen, indem er Gedanken ausspreche, welche befruchtend wirken und neue Bahnen des geistigen Lebens eröffnen, so habe auch der Buchhandler die Ausgabe, an der Erziehung bes Publitums mitzuarbeiten und nach der Brauchbarkeit seiner Baare in bieser Richtung zu fragen. Klüpfel fährt dann fort:

Dies ift nicht blos eine ibeale Anforderung, welche mit ben taufmannischen Intereffen eines Berlegers im Widerstreit ftande, sondern sein Credit hangt bavon ab, die Erfüllung bieser Aufgabe muß die Grundlage seiner buchhandlerischen Stellung und Spre bilden. Die Maffe werthloser ober schällicher Bucher konnte nicht so sehr fich vermehren, wenn die Berleger in ihrem Unternehmungen mehr Kritit übten. Gar manche Erzeuguiffe ber Literatur verdanten ihr Dasein nicht bem wirflichen Beduefs nis Beblifums ober ber geißigen Schöpferfraft ihres Bersfasters, sondern ber Speculation ober ber Urtheilsofigseit bes Berlegers, und versperren guten Buchern bie Babu,

Rlupfel weift bann weiter auf die Thatsache bin, daß ber Absat oft gar nicht im richtigen Berhaltniß ju bem innern Berth ber Bucher ftebe; nicht fowol, bag ichlecte Baare besonders glanzend abginge, obschon ich jedoch auch bavon Beifpiele fanben, ale bag bas Dlittelmäßige ben Borgug erhalte vor bem Ausgezeichneten. Das alles ift febr richtig. Der Buchhandel ift so fehr schuld an ber vielen ichlechten und vermerflichen Literatur, bag es vielleicht gerechter und nüglicher mare, wenn man weniger bie Autoren, welche schlechte ober ichabliche Bucher produciren, ale bie Buchbandler, welche fie verlegen und oft bagu anregen, aufe ftrengfte recenfiren wollte ober tonnte. Freilich murben biefe Verleger fehr mahrscheinlich über Beeintrachtigung ihres Bewerbes und zugleich vielleicht megen Injurien flagbar werben, mas ber in feinem Bewerbe und in feiner Ebre beeintrachtigte Schriftfteller aus guten Grunden faft nie thut, weil es ibm boch ju nichts Jebenfalls ift es von großem Berth, belfen wurde. wenn der Buchhandel, wie bies jest mehr und mehr ber Fall ift, an feine bobe nationale Aufgabe gemabnt wirb. Man muß ganglich und fur alle Beiten von den Brundfagen zurudzutommen fuchen, bie noch Raifer Jofeph in Betreff bee Buchhanbele und Berlage begte, indem et 2. B. in einer am 20. November 1780 ertheilten Refo= lution fich babin aussprach:

Wer fich Lettern, Farbe, Bapier und Bresse auschafft, sann bruden, wie strumpsstriden, und wer gebruckte Bucher sich macht ober einschafft, tann selbe vertaufen; jedoch haben alle den öffentslichen Bolizeis und Gensurgesetzen geuauenstens zu unterliegen. Die lächerlichen Attestate und Brusungen der Gelehrsamseit, so der Regierungstreferent von demjenigen, wer eine Buchhandlung führen will, fordert, sind ganz absurd. Um aus der Lesung der Bucher einen wahren Rugen zu ziehen, da braucht es viel Ropf, und wurden wenige die Brusung aushalten, ob ihnen das Lesen wahrhaft nugbar sei. Um aber Bucher zu verfausen, braucht man keine mehrere Kenntniß, als um Kase zu verfausen, nämlich ein jeder muß sich die Gattung von Büchern oder von Kase zeitlich einschaffen, die am mehrsten gesucht werden, und das Berlangen des Publisums durch Preise reizen und nüßen.

Gerabe biefe halbhumoriftifden Anschauungen icheinen aber vielen Buchhandlern nur zu fehr eingeleuchtet und

ibnen gur Richtschnur gebient zu haben.

Rlupfel fpricht weiterhin fein Bebauern barüber aus, baß es bisjest an ftatiftifden Radmeifungen über ben Abfas ber verfchiebenen fdriftftellerifden Erzeugniffe nach Literaturgweigen, ganbern und Lebenefreifen feble, und versucht nun, einige Beitrage jur Statiftif bes Budban: bels zu geben, foweit fie ibm burch eigene Beobachtung und burch Mittheilung befreundeter Buchandler moglich feien. Bas ben literarifden Bertehr Deutschlanbs betreffe, fo gelte als ausgemacht, daß in Mordbeutschland viel mehr Bucher gefdrieben und gefauft murben ale in Subbeutidland; besondere Sachsen ( bie faciliden Bergog: thumer wol mit inbegriffen ) und die Darf feien wol am Sicherlich verbient bie Erforeib = und faufluftigften. icheinung beachtet ju merben, daß bie Berfaffer von Ritter : und Räuberromanen faft ausschließlich Nordbeutsche, jum größten Theile aber in ben fachfifchen ganben geboren ober anfäffig maren. Erft in neuerer Beit icheint Bien, bas fich freilich immer im Guten wie im Bofen verspatet, auf biefem Gebiete mit Rordbeutichland, nach: bem biefe Gattung literarifder Broduction bier ichon bei weitem nachgelaffen bat, in Concurreng treten gu mollen. Außer ben genannten Lanbftrichen, beißt es in ber Rlupfel'= iden Borrebe meiter, fei bas in geiftigem Intereffe gerabe nicht voranstebende Defterreich ein von den Buchbandlern besondere berudfichtigtes und geschättes Absatgebiet, mab: rend auffallendermeife bas benachbarte, Baiern fur ben folechteften Buchermartt gelte. Schon gunfliger ale in Baiern ftelle fich die Sache in Burtemberg; Stuttgart fel ein hauptplat fur Die literarifde Production, weniger freilich fur ben Abfas. Das umgefehrte Berbaltnif finde in Baben und ber Rheinpfalz ftatt, mo fcon ber all= gemeine Boblftand bes Bolfe bem Buchertaufen gunftig fei, mabrend bie Broquetioneluft gurudtrate. Bom Jahre 1831 fei der Buchhandel im Wachsen gewesen bis zum Jahre 1846, dann fei infolge ber Theuerung und noch mehr ber politischen Greigniffe im Jahre 1848 eine 216= nahme eingetreten, die fich aber mit ber bergeftellten Rube allmäblich wieber ausgeglichen babe. Befonbers auffällig zeige fich bie Bunahme ber Buchhandlungen in Berlin, Leipzig und Stuttgart; Berlin habe 1831. nur 80, im Jahre 1855 bagegen 195, Leipzig 1831 79, 1855 156 und Stuttgart 1831 17, 1856 bagegen 55 Buchband: lungen gehabt. Leider nehme gerabe ber Abfat von Buchern wiffenschaftlichen Inbalte in neuerer Beit ab, ba bie fcma= Ien Befoldungen ber Universitätolebrer, Lebrer, Beiftlichen und Mergte nicht mehr gureichten, um neben ben fich fort-Dauernd ftelgernben Ausgaben für bie täglichen Beburf: niffe einen Bucheretat zu erübrigen. Doch bangt bies vielleicht auch mit ber Abnahme bobern miffenschaftlichen Strebens in diefen Rreifen gufammen, wie ja auch unter ben Studirenden, nach ber Berficherung vieler Univerfitatelehrer, diese Abnahme fich bemerkbar macht, indem Die meiften fich barauf befchranten, genau nur bie Rennt= niffe ju erwerben, die fur bas Brotftubium nothig und

jum Bwed ber Brufungen gefehlich vorgefchrieben find Daber auch wol ber von Klüpfel beflagte Umftanb, bag bie frühern Literaturzeitungen, bie fich grundlicher, mit Auszugen verbundener Beurtheilungen rein wiffenschaftelicher Werke bestiffen, eine nach ber andern verschwunden find, weil ihnen keine genügende Theilnahme mehr entegegenkam. Rlüpfel fährt fort:

Diefes unnaturliche Berhaltnif ift um fo mehr zu bedauern, als mit ber größern Einnahme in ben hohern Rreifen ber Bes fellichaft feineswege ber Aufwand fur Bucher verhaltnigmäßig fleigt, inbem ber Luxus in anbern Dingen bas Bucherbubget auf eine unglaublich fleine Summe berabbrudt. Babrend in England und theilweise auch in Franfreich auf ben Familiens figen bee Arele eine Bibliothet jur Ausftattung bee Saufes ge-hort und es auch bei beutschen Familien ber abelichen und burgerlichen Ariftofratie fruber Sitte war, eine Bucherfammlung gu halten, fo ift es jest eine große Seltenheit geworben, baß in einem Saufe alljahrlich eine bestimmte Summe fur Bucher verwendet wirb. Bu bem allgemeinen Gebrauch ber Familie wird etwa außer ben Schul: und Rinberbuchern noch eine Ausgabe von Schiller und Goethe, ein Conversations : Lexifon, eine Beitschrift gur Unterhaltung und Belehrung und, wenn's boch fommt, eine Beltgeschichte angeschafft. In biefer Beschranfung geht die Literatur mol auch in die Rreife bes ftabtifden Sanbs werferftandes herab. Un die Stelle ber Familienbibliothet tritt bie Theilnahme an einer Lefegefellichaft, bas Abonnement bei einer Beibbibliothet, und biefe Inflitute find es, auf melde ber Berleger von Berfen fur die Unterhaltung vorzugeweise gu reche nen hat. Der großere Theil bes Gtate ber Lefegefellichaften wird in der Regel fur Beitfchriften verwentet, fur Bucher bleibt nur ein fleiner Theil übrig.

Da wir auf Klupfel's ,, Wegweifer" und bie Nach= trage bagu fpater nicht weiter gu fprechen fommen merben, fo wollen wir gleich hier noch bemerten, bag biefer Reiseführer burch bie beutsche Profaliteratur, beffen Amed: mäßigfeit und Brauchbarfeit eine Thatfache ift, zu jenen Werfen gehort, wie fie nur benticher Cammelfleiß gu Stande bringen fann. Der Berfaffer verfichert, ben gro-Bern Theil ber von ihm beurtheilten Bucher aus eigener Anficht zu fennen, mas bei ber enormen Menge biefer Bucher und Schriften einen mahrhaften Riefenfleiß porausfeken läßt. Unmöglich aber fonnte er alle lefen, und er bat fich baber bei vielen auf fremdes Urtheil ftugen muffen; namentlich nennt er bae Barnde'iche "Literarifche Gen= tralblatt" ale bie Quelle, bie er vorzugeweife benutt habe, wenn ihm die Autopfie eines Buche feblte. Seine eigenen Urtheile laffen fich, wie wir glauben, an einem gewiffen Beift ber Magigung ertennen, ber auch am allerwenigsten ba fehlen barf, wo über ein Buch in nur wenigen Beilen abgeurtheilt wirb. Tabel erforcert mehr noch ale Lob einer eingehenden Motivirung, weil er fonft leicht den Charafter ber Behäffigfeit erhalt und boppelt verlegend wirft. Bu ben ichroffften und absprechendften Ur= theilen gebort bas über Gottichall's Literaturgefcichte. bie boch gewiß ihre Berbienfte bat, welche felbft von einem Wegner feiner Richtung nicht fo ganglich überfeben werben burften, wie hier geschieht. Auch unfere Beitschrift bat fich uber eine folche Rurge bes Urtheile zu beflagen, inbem von ihr rundweg behauptet wirb, baß fie fich nur auf Unter= baltungeliteratur befdrante. Man möchte banach faft

glauben, bağ Rlupfel unfere Blatter nur oberflatich funtt. AB ift richtig, bag bie "Blatter für literarifche Unterhal= tuna" über biejenigen Schriften, welche man gur Unter: baltungeliteratur zu rechnen pflegt (obichon boch eigentlich nur bie Ergablungeliteratur, nicht aber Die hobern Gat= tungen ber Boeffe, auch nicht Reifen, Biographien u. f. w. in diefe Rategorie fallen), ausführlichere und vollftan= bigere Runbichauen bringt, ale irgendein anderes fritifches Blatt; wenn fich aber Rlupfel die Dube geben wollte, ben erften beften Jahrgang berfelben zu burchblattern, fo wurde er fich fehr bald überzeugen, bag Raturwiffen= ichaften, Beichichte (infofern fie nicht auf blos gelehrte Specialforfoung binausläuft), Sagen: und Literatur: geschichte, auch bie altere beutsche, Culturgeschichte, Physiologie, Pfpcologie, Anthropologie, Ethnographie, Staate= wirthschaftslehre, felbft Theologie, soweit fie in die all= gemeine Bewegung auf firchlich : religiofen Gebiete ein: greift, von b. Bl. feineswege ausgeschloffen find, bag vielmehr bie diefen Disciplinen augehörenben Bauptwerfe oft in fo eingehender Beife besprochen werben, daß fie nicht jebem "unterhaltenb" bunten mag. 3a, über gewiffe wiffenschaftliche Dieciplinen liefern unfere Blatter fo pollftanbige und überfichtliche Referate, wie ficherlich fein anderes Journal. Wir fagen bies nicht, um unfere Blatter por bem Bublifum berauszuftreichen, was fie auch unfern Lefern gegenüber taum bedürfen, fondern um ben Berfaffer bes "Begweifere" fünftig zu größerer Borficht Much über bie von in feinen Urtheilen aufzuforbern. bem Schreiber Diefes aus bes Dichtere Briefen und Sa: gebuchern jufammengeftellte Biographie Ernft Schulge's finden wir im "Wegweiser" eine Bemertung, welche ber Berichtigung bedarf. Rlupfel fagt barüber:

Sehr intereffante Mittheilungen aus bem innern-Leben bes Dichters, die aber im ganzen den betrübenden Eindruck machen, daß das, was man als tragisches Geschieft anzusehen pflegte, im Grunde selbstverschuldete Berfehrtheit und Krivolität ift. Der herausgeber scheint nicht zu wiffen, daß die Besterin der Briefe, die er nach den im Nachlaffe Schulze's vorgefundenen Copien benugte, noch lebt und wol sehr überrascht sein wird, daß das, was sie als leibenschaftliche Ergusse eines tiefs bewegten herzens hingenommen und für ein zwischen der Berfasser und ihr bestehendes Geheinmiß bewahrt hat, von ihm selbst als berechnet kunklerische Schöpfung angesehen wurde, die er als literarische Erzeugnisse sie Rachwelt durch Copien sichern zu mästen glaubte.

Es ware mertvurbig, wenn wir als herausgeber ber Biographie nicht gewußt haben follten, daß die Bengerin ber Originalien viefer Briefe noch lebt; was aber die Copien betrifft, so erhielten wir diese burch Schwester, die noch im Aloster Bienhausen lebende Frau Superintendentin hornbostel, sicherlich nicht ohne vorangegangene Berständigung zwischen ihr und der Bestgerin der Originalien. Die Behauptung Rüpsel's, daß Ernst Schulze selbst seine Briefe an Abelbeid Tychsen als "berechnet fimstlerische Schöpfung" angesehen habe, wollen wir hier auf sich beruben lassen, obichon sie und sehr venig begründet zu sein scheint.

Inbem wir nun barangeben wollen, von unferm Standpunkt eine gebrangte liebernicht ber lettigerigen lite-

varischen Erzeugnisse zu geben, sinden wir nicht übersstüssig zu bemerken, daß wir keineswegs ausschließlich solche Werke und Schriften berückschlichen werben, die auf bem Litel zusälig die Jahredzahl 1858 tragen. Da und jedoch die Masse dieser Erscheinungen nöthigt, und doch in genisse Grenzen einzuschränken, gedenken wir vorzugstweise nur diesenigen Publicationen zu berückschiegen, weiche im Jahrgang 1858 d. Bl. entweder im Tert besprochen oder doch in der Bibliographie ausgesührt und dabei in einer oder der andern hinsicht bedeudend oder für ihre Gattung charakteristisch sind oder von namhaften Autoren herrühten. Aus vollständige Nomenclatur müssen werschien.

Bon Rlupfel's obenermabntem .. Beameifer" ift ber bequemfte und nachfte llebergang jur Literaturgefchichte. Bas die allgemeinen Gefchichten ber beutiden National: literatur betrifft, fo fällt bier zuvörberft ibre tenbengible Richtung auf, wovon junachft Roberftein und andere Berfaffer von Berten, Die mehr Compendien find, frimsprechen sein mogen; auch trifft biefer Borwurf wenig ober gar nicht bie Literarbiftorifer Badernagel, Cholevins, Billebrandt, ber vielleicht nur zu fritifch in bas Detail ber von ibm beurtheilten Schriften und Schriftfteller ein= geht, und Ih. Mundt, der wol auch wie jeber feine Som= pathien und Antipathien bat, aber in feiner alle europai= fchen Literaturen umfaffenden "Gefchichte ber Gegenwart" in humaner Beife Die einzelnen Dichter und Schriftfteller aus ihrem eigenthumlichen Befen beraudzuerflaren fucht. Dagegen 2B. Mengel, R. Barthel, Dr. Bruhl (blefer vom fatholifden Standpunft), Bilmar, Julian Samiot, Gottschall, felbft Gervinus, ber noch von allen bas allgemeinfte wiffenschaftlich gebildete Bublitum bat, ba= ben ihre Tendengen, und jede religiofe ober politifche Bartei tauft ober lieft bie Literaturgefchichte, bie ibrer Richtung am meiften zufagt. Bielleicht tann man nach ber Menge ber Auflagen, Die jebe erlebte, Die Starte und ben Umfang ber verschiebenen Bartelen einigermaßen er= meffen. Diefe Tenbengen fpiegeln fich nicht blod in bem Berhalten ber verschiebenen Literaturbiftoriter gegenüber ber Literatur ber Wegenwart, Die von bem einen veracht: lich ignorirt, von bem anbern gu Fleifcftuchen gerhacht, von bem britten ale bie bieberige bochfte Entwidelung unferer Rationalliteratur gefeiert wirb, fonbern fetoft in ber Behandlung älterer Berioben. Der eine verfümmert und verftummelt une Goethe's, ber anbere Schiller's Bild; ber eine erkennt in Leffing ben großen Apostel mobern bumaner Bilbung, ber andere verwirft ibn ale undriftlich; der eine läßt überall seine bemokratischen, der andere seine conftitutionellen ober ultraconfervativen Tenbengen burth: bliden. Dabei herricht bie größte Berwirrung; ble Bala= bine bes "gefunden Menichenverftandes" und ber burger= lichen Sittlichkeit heben trot biefer Sittlichkeit ben zwar genialen aber frivolen und mit ber Sittlichkeit feinen Spaß treibenden Beinrich Beine aufs Schild und berufen fich auf feine Aussprüche wie auf bie Sprüche bes beiligen Evangeliums; Die Gegner ber Bourgeoffemoral und bes Philifterthums wollen boch wieber nichts von ben Roman=

ttlern wiffen, bie voch in viefer Beziehung ben allersfreiesten und vorurtheilstoseften Standpunkt einnahmen und vie (z. B. Tied, Eichendorff, Achim von Arnim, Brentano, Hoffmann u. s. w.) einen fortvauernden Arieg gegen alle Arten ver Philiserei führten. Diese Literaturgeschichten haben meist ihre sehr großen Berdienske; keine andere Ration besigt folche von gleichen Werth, aber insolge ihrer subjectiven Färdung erhält man durch sie kein unsgerübtes Bild unserer Literatur, so reich sie auch an sinnereichen Combinationen, wie namentlich die Gervinus'sche, an vortressischen Charakteristiken einzelner Autvren und an andgezeichneten Analosen einzelner Werke sein mögen. Mobert Prut hat in Nr. 50 des "Deutschen Wuseum" ein bedeutsames Wort über die moderne Literaturgeschichtsspreichung gesprochen, und vollständig stimmen wir der Bemerkung bei, mit der er seinen ersten Artikel schließt:

Diefe ewig vermischten Atome von Licht und Schatten, von Bafrefeit und Brethum ju fonbern, ift benn alfo bie nachfte und bringenbfte Aufgabe bes historifere überhaupt, fo auch bes Literarbiftorifere unferer Tage, und er wird fie nur erfüllen konnen, indem er weber ausschließlich zur einen noch zur anbern Sabne, weber gu ben 3bealiften noch ju ben Bealiften, weber gu ben abftracten Lobrebuern noch ju ben ebenfo abftracten Berachtern unferer Literatur fchwort, fonbern , geftust auf ein bobes res Brincip, in welchem jene Begenfage felbft aufgeben, ftreng ven Weg ber Mitte innehalt, ber ibm bie freie Ausficht nach rechts wie nach lints gestattet. Diese Art ber Auffaffung, wir wieberholen es, hat wenig Bifantes und Glangenbes, unb wer fich entichließt, fie gut feinen gu machen, ber muß auch von vornherein auf bas laute Beifallsgefchrei ber Deuge verzichten. Ja er muß fich vielleicht gefallen laffen, bag man feine Dar-fellung farblos und langweilig fohlt; — ihm wird bann immet noch ber Eroft bleiben , burch feine farblofe und langweilige Darftellung nieht gur wirflichen Anfliarung bee Bublifume und bamit auch gur endlichen Lofung ber une geftellten Aufgaben beigetragen zu haben als jene pifanten und glangenden Schriftfieller, bie burch ihre farbreichen, aber einseitigen und unwahren Ausfpruche die öffentliche Deinung nur immer mehr verwirren und ben Zag ber enblichen Genefung nur immer weiter binausschieben.

Die Frage ist freilich die, ob bereits in unserer Zeit, bie fo überans reich ift an fich gegenfeitig befehbenben politifden, religiofen, forialen und literarifden Gegenfagen, unfere lette und glangenbfte Literaturperiobe von Berber, Boethe und Schiller an bis jest mit berfelben Objectivitat behandelt werben tann als bie frubere. Namentlich wird es für ben Literaturhiftariter immer eine hochft fchwierige Aufgabe bleiben, burch feine Brabilectionen für ben einen ober ben anbern unferer fogenannten claffifchen Schriftsteller wie burch bie perfonlichen Beziehungen zwifoen Berber, Schiller und Goethe bindurch ben richtigen Beg zu finden und in ber Aufbedung ihrer Berirrungen und Bebrechen, bie boch nicht ungerngt bletben tonnen, weil gerabe die Fehler großer Männer die verführerischsten und fourit fcablichften find, wie in ber Darftellung ihrer fo Arabienben Borguge und Tugenben, in benen fie uns ewige Borbilder fein follen, mit ficherm Taft ein anftanbiges Dag zu halten; ferner ben Talenten und Bestrebungen ber jest so allgemein unterschätzten Romantifer, die sicherlich in ihrer Desammtheit als ein höchst merkwürdiges, wenn auch vielfac flogen Lichtnebel ausftromenbes Sternbild am Sorizont ber beutfichen Literatur glangten, in jeber Binficht, im Gu-

ttlern wiffen, die boch in viefer Beziehung ben allers ten wie im Bhfen gerecht zu werben; endlich in den etletsfreieften und vorurtheilslofesten Standpunkt einnahmen und tischen Leiftungen der Wodernen das Beibende vom Bers die (z. B. Tieck, Cichendorff, Achim von Arntint, Brentano, gänglichen, das Wahre vom Unwahren, die Frucht von Hoffmaan u. s. w.) einen fortdauernden Krieg gegen alle der Spreu, die lebensvollen Keime von den in sich tods Arten der Bhilistere führten. Diese Literaturgeschichten ten zu sondern.

Den altern Berioben unferer Litetatur murben auch in letter Beit Die erfolgreichften Studien gewihmet. Deth vortrefflichen Berte Badernagel's über bas beutide Rirdenlied folgte bie "Deutsche Sionsbarfe" von Simred, ber auch eine Schrift über bie Dibelungenftrophe und vom "Geliand" (neben Rone und Beorg Rapp) eine treff= liche Bearbeitung berausgab. Rennenswerth find ferner, außer bem "Belbenbuch" von bent verftorbenen &. . . von ber hagen, ber ale eigentlicher Begrunder biefer Stubien boch immer besondere Beachtung verdient, bie Arbeiten von 3. Reller über Otfried von Beiffenburg, von D. Saupt über Reibhart von Reuenthal, von R. Bafe über bas geiftliche Schaufpiel, von Schrber über bie bentichen Beibnachtefviele in Ungarn, ven B. Bifchoff über Sebaftian Frant, von &. Streblle über Martin Dpis, über ben auch hoffmann von Fallereleben eine bibliogra= phifde Schrift ale "Borlanfer und Brobe ber Bucher= funde ber beutiden Dichtfunft bis jum Jahre 1700" veröffentlichte. Beiler von Raifersperg's Schriften erfcienen in neuer Answahl, berausgegeben von Braun, und D. Shabe fammelte Satiren aus ber Reformationszeit. Sier foliegen wir gleich bie beutiche Sagenforichung mit an. Sanfen brachte friefifche, Broble unterhargifche, Somis eiffer, &. Muller fiebenburgifche, Bedftein thuringer, Enelin franffurter Sagen, Rocholg Sagen aus bem Adr= aau und Areib, von Leovtechting Gagen aus bem Ledrain. Sattric fammelte beutfche Boltomarchen. Aud 20. Satfer's Schrift: "Deutsche Stabtemabrzeichen", enthalt intereffante Beitrage gur beutiden Sagengefoldte.

Den reichlichsten Buwachs erhielt auch biesmal bie un= fere neuclaffifche Beriobe betreffenbe Literatur, und namentlich mar bie Goethe = Schiller = Literatur fortwahrenb im Anfdwellen. Dan wendet biefen beiben Dannern ein Studium ju, wie fonft nur ben claffifchen Autoren bes Altertbums. Befonbere ftubirt man an Goethe berunt, beffen Leben und Schriften allerdings auch viel mehr Bebeimniffe und Rathfel enthalten, ale bas Leben und Wirten Schiller's, Die viel flarer und ungweideu: tiger bem Blide vorliegen. Das von 3. Frefe trefftic überfeste und auch in einer wohlfeilen englischen Ausgabe in Deutschland erschienene Bert über Gorthe von bem Englander G. S. Lewes ift fo vielfach und ausführ= lich in d. Bl. besprochen morben, baf wir es bier nur einfach zu nennen brauchen. Die foon früher angeregte und von Lewes wie auch gleichzeitig von Goebete und Dunger ju Ungunften Bettina's entichiebene Frage, inwiefern diefe mit ihren Briefen bas Bublitum myftificirt und die bekannten Goethe'ichen Sonette willfürlich und ungerechtfertigterweise auf fich bezogen babe, führte zu einer Polemit, indem namentlich &. Siegfried in- einer nicht febr glücklich ftilifirten Griftel an Lewes für Bettina's Anfprache in bie Schranten trat. In einem bei

weitem taftvoller und grundlicher gearbeiteten Plaiboper bat fic bann weiter noch A. Boben (in Mr. 30 bes "Frankfurter Mufeum") Bettina's angenommen, worauf wir hiermit einfach verweifen wollen. Wenn man übri: gens verlangt bat, bag Bettina felbft mit einer runben und bestimmten Erflarung bervortreten folle und biefes Berlangen, weil es gegen eine Frau gerichtet fei, als ein arobliches und blumbes bezeichnet worden ift, so wollen wir bagegen einfach bemerten, bag einer Frau gegenüber, welche offentlich und namentlich mit folden Anfpruchen auftritt, die Balanterie ihre Grenzen bat, wenn es fich por bem literarifchen Bericht um Feftstellung ber Bahr: beit bandelt. Reben bem Lewes'fden Berte behalt auch 3. B. Schaefer's, bes Berfaffers einer ,, Gefcichte ber beutschen Literatur bes 18. Jahrhunderte", in zweiter ver= mehrter und revibirter Auflage erschienene und burch fritifche Genauigfeit fich auszeichnende Biographie Goethe's ihren vollen Werth, und ebenfo neben beiben Werten bie vortreffliche, in gebrangter Bollftanbigfeit auftretenbe Donographie über Goethe, welche R. Goebele feinem "Grundriß jur Befdichte ber beutiden Dichtung" einverleibt bat. Dibenberg verfaßte eine Schrift über Goethe's pabagogi= fche Grundfage, Anefchte behandelte Goethe und Schiller in ihren Beziehungen zur Frauenwelt, ber Bollanber Dofterzee erörterte in einer von Lange überfetten Borlefung Goethe's Stellung jum Christenthum, R. Jugel gab in feinem "Buppenbaus" neue Aufschluffe über Lilli und ihr Berhaltnig ju Goethe und Th. Bergt commentirte in einer Schrift acht Goethe'fche Lieber, Die er theils neu entbedte, theile zum erften mal fur Goethe in Unfpruch nimmt. Bas Schiller betrifft, fo wird fein Leben in einem umfangreichen Werfe von Vallebfe bebanbelt , bas als Benbant ju Lewes' Leben Goethe's ju betrachten und von bem ber erfte Band erfchienen ift. Wir werden barüber nach bem balb gu erwartenben Erfcheinen bes zweiten Banbes ausführ: licher berichten. Rarl August's Briefwechsel mit Schiller wurde von Emilie von Bleichen: Rufmurm veröffentlicht, Runo Fifcher beleuchtete Schiller's Philosophie und feine in Dramen und Bebichten enthaltenen Selbftbefenntniffe und Gerlinger bie griechifden Elemente in ber "Braut von Messina". Biele interessante und zum Theil neue Mittheilungen in Betreff Goethe's und Schiller's enthal= ten Diegmann's ,. Goethe : Schiller : Mufeum" und ,, Beimar = 211bum", mabrend A. Clemene in einer geiftreichen Schrift Schiller in feinem Berhaltniß zu Goethe und gur Gegenwart betrachtete. Auch ift hier Die "Schiller : Bale: rie" ju nennen, welche burch Bild und Text (letterer von einem ber Beichner, bem geiftvollen &. Becht) bie Saupt= haraktere que Schiller's Werken zur Beranschaulichung bringt. Zwei andere Claffifer, Leffing und Bieland, find, jener von A. Stabr in einem felbständigen Werke, Diefer von 3. 2B. Loebell im zweiten Bande feines wie es scheint weit angelegten Werks "Die Entwickelung ber beutschen Boeffe von Rlopftod bis zu Goethe's Tobe" aus: führlich behandelt worden. Beibe Berte werben feiner= zeit eine grundlichere Befprechung in b. Bl. nothig machen. Leffing, Diefer feltene Mann, beffen Bestrebungen und

Tendenzen mit den Richtungen unferer Zeit an vielen Buntten fo genau zusammenfallen, bag man ibn recht eigent= lich ale unfern literarifden Gefengeber betrachten barf, bat eine fo ausführliche Behandlung, wie ibm A. Stabr an= gebeihen ließ, ichon langft verbient, und auch Loebell wirb man ce Dant wiffen, bag er unferer Generation wieber ins Bedachtniß bringt, was Wieland für feine Beit mar. Die Schrift von G. Finbel: "Die classische Beriobe unserer Nationalliteratur", ermabnen wir nur ale einen Berfuc, Die Forfdungen gelehrter Literaturbiftorifer in eine populare Tonart zu übertragen; ber Berfaffer ift berfelbe, welcher auch R. Barthel's Nachlagwerf: "Die classische Beriode ber beutfchen Nationalliteratur im Mittelalter" bearbeitete. Ueber Gleim, diesen verbienftvollen Protector ber beutschen Mufen, veröffentlichte G. Broble, ber Berfaffer einer bantenemertben Biographie Burger's, eine fleine Schrift .. Gleim auf ber Schule" und andere werthvolle Mittheilungen in "Befter= mann's Illuftrirten Monateheften", und Bolty's "Gebichte" erichienen in neuer vollftanbiger Ausgabe mit biographis fder Ginleitung, berausgegeben von &. Boigte. Gin an= berer alterer Schriftsteller, ber madere Matthias Claubins, ber in feinen Schriften eigentlich unter ben Deutiden auerft einen cot humoriftifchen und babei echt vollethum: lichen Ton anichlug, fant feinen Biographen an B. Berbft, beffen Lebensbild ,,Matthias Claudius, Der Bandsbeder Bote" eine zweite neu bearbeitete Auflage erlebte, und ber "Barbe" Rretfdmann feinen Biographen an Anothe. Die neue vollständige Ausgabe von Theodor Rorner's fammt= lichen Berten, welche A. Bolff beforgte, enthält bantens= werthe Mittheilungen über ben Appellationerath Rorner, bas Rorner'iche Saus und Theobor Rorner felbit und au-Berbem eine ziemlich ansebnliche Angabl bieber nicht gebruckter Briefe zwischen Bater und Sohn. Reichen Bi= teraturftoff enthalten auch Dunger's lette Beröffentlichun= gen aus Ludwig von Rnebel's Briefnachlag, und gur Renntnig bee Jean Baul'ichen Gemuthe, weniger feines äußern Lebens und feines literarischen Wirkens, tragen Jean Baul's von Täglichsbeck berausgegebene "Briefe an eine Jugenbfreundin" mefentlich bei. Wir ermähnen bier noch Roberftein's "Bermifchte Auffage gur Literaturgeschichte und Mefthetif", Die Fortfepung ber nun ihrer Bollendung raich entgegenichreitenden, in vielen Begiebun= gen trefflichen "Geschichte ber beutschen Literatur" von Bein= rich Rurg, D. Mengel's "Deutsche Dichtung von ber ale teften bis auf Die neueste Beit" und Die eben fowol in literatur = ale culturgeicidtlicher hinfict intereffante Schrift 3. 2B. Appell's über bie Ritter = und Räuberromantit. Auch diefe roben und cynifden Elemente verbienen Beachtung, wenn es zu einer wirklich fittengeschichtlichen Begrundung ber Literaturgefdicte fommen foll. Einzelne mitlebenbe Dichter und Autoten findet man in Schmidt= Beigenfele zweibandiger Schrift: "Charaftere ber beutiden Literatur", barunter Julian Schmidt, Friedrich Salm, Auerbach, M. Meifiner, Gustow u. f. w. in theile fcarfen, theile leichten Umriffen bargestellt. Endlich ift hier bie Stigge von G. Liebert über Uhland ale eine liebevoll in Die Gigen= thumlichfeiten bes Dichtere eingehenbe Arbeit ju nennen,

gang vorzüglich aber Klüpfel's biographisches und literars historisches Werk über G. Schwab, bas zugleich um biese Berfonlickleit eine große Anzahl oft genannter oder interefs fanter Verfönlickleiten und Beit = und Streitfragen gruppirt.

In unferer ber Theorie wenig geneigten Beit wird bie Refthetit ale felbftanbige Wiffenschaft mit nicht febr gro-Bem Gifer angebaut und was barin geleiftet wirb, fceint meift feinen febr großen Anklang im Bublikum zu finben. Dies ift auch wol ber Grund, weshalb A. Beifing's zum Theil icarffinnige und neue Forichungen auf biefem Gebiete nicht bie berbiente Beachtung und Burbiaung gefunden zu haben icheinen, zumal ba er fich zum Theil gegen Bifcher wendet, ber ben meiften als eine un= antaftbare Autoritat auf biefem Felbe gilt und erft noch jungft mit einer Schrift "Ueber bas Berbaltnig von Inbalt und Form in ber Runft" aufgetreten ift. Wenn wir noch &. Edarbt's Schrift über "Die theistische Begrun: - bung ber Aefthetit im Gegenfat jur pantheiftifchen" und R. Bimmermann's ,, Defcichte ber Aefthetit als philoso= phifche Wiffenschaft" nennen, fo glauben wir fo ziemlich alles genannt zu baben, mas in neuefter Beit auf Diefem Bebiet, in bas auch Bottichall's, gang bem Standpuntt ber Mobernitat bulbigenbe "Boetif" vielfach einschlägt, Bervorragendes geleiftet worben ift. Indeg verbient ermabnt gu werben, bag fich eine neue Aefthetit von Dr. Carriere unter ber Breffe befindet, aus welcher im "Morgenblatt" be= reite einige Abschnitte veröffentlicht murben. Auch die Theorie ber bilbenben Runfte wird jest wenig in felbständigen Ber= fen angebaut; um fo lieber fnupft fie fich an bie Betrachtung einzelner Runftwerte ober zieht fich burch gange tunftgeschicht= liche Darftellungen binburch, wie burch A. Sagen's verbienftvolles Wert "Die beutsche Runft in unserm Jahr= bundert" und burch A. Springer's "Befdichte ber bilben= ben Runfte im 19. Jahrhundert". Auch auf Diefem Bebiete herricht übrigens viel subjective Einfeitigkeit und Berwirrung ber Begriffe; bie auch in ber Literatur taglich zu horende Barole und Begenparole ,,3bealismus" und ", Realismus" flingt allerorten wiber und gewiffe Stichworte (vgl. ber "Deutschen Runftbriefe" von A. Belfferich erftes Beft: "Das Runftftichwort") fummen in jebermanus Ohren. Bir nennen noch auf Diefem Gebiete Bilbelm Stier's von gefunder und zugleich echt bichteri= fcer Runftanfchauung zeugenbe "Gesperische Blatter", aus feinem Nachlaß herausgegeben, E. Guhl's Schrift "Die Frauen in ber Runftgefdichte" und R. Schluter's Reifewert "Aus und über Italien", bas fich vorzugeweise mit Runft und Runftwerfen beschäftigt. Ginen intereffanten Specialbeitrag zur beutichen Runftgefdicte lleferte Benfer in feiner "Befchichte ber Malerei in Lelpzig". Auf bem Bebiete ber mufikalifden Aefthetif nehmen bie Rampfe zwifden ben Orthoboxen und ben "Bufunftemufifern", beren Richtung namentlich &. Brendel in feiner "Neuen Beitfdrift fur Musit" vertritt, ihren Fortgang, boch meist nur in kleinen Schriften, von benen wir E. Sobolewefti's "Dper, nicht Drama" und Bronfart's "Musikalische Bflichten" nennen. 28. Riehl's gern gelesene größere Schrift "Dufitalifche Charafterfopfe" erlebte eine zweite verbefferte Auflage.

Ein jest mit befonderer Liebe angebautes Relb ift bas ber Biographit. Rebrere bierber einschlagende Berte ober einleitende biographische Sfizzen über Boetbe, Schiller. Leffing, Claubius, Burger, Rretfdmann, Bolty, Rorner, Schwab u. f. w. haben wir, infofern fie Rotabi= litaten ber Literatur betreffen, icon oben genannt. Da= mit ift aber biefes Feld noch lange nicht erfcopft; wir baben noch bie meifterhaften Werfe von Strauf uber Ulrich von hutten und Nicobemus Frifchlin, Stinbing's namentlich auch in culturgeschichtlicher Sinfict in= tereffante Biographie bes Rechtsgelehrten Ulrich Baffus, Spiefer's Biographie des Theologen Andreas Musculus und die bes geiftlichen Lieberdichters Johann Geermann von Lebberhofe zu nennen. Nachbem Chrufanber mit einer ausgezeichneten Biographie und Charafteriftif Sanbel's vorangegangen, lieferte D. Jahn eine vortreffliche Biographie Mogart's, Marx ben erften Band eines Werte über Beetboven. L. Bifcoff eine leberfetung ber Schrift Ulibifcheff's über Beethoven, und Bafieleweti eine Lebenebefchreibung R. Schumann's. Das Leben und Runfttreiben bes Bilobauers Schwanthaler behandelte ber Munchener &. R. Trautmann mehr novelliftifch und unterhaltend in feiner Schrift ,, Lubwig Schwanthaler's Reliquien", bie auch mit nachgelaffenen Gebichten bes Runftlere und Solgionitten nach feinen phantaflereichen Belegenheitezeichnungen ausgestattet ift. Das Leben eines Schaufvielers, eines Schulers von Ifflanb. bes in Berlin verftorbenen R. Wauer, murbe von B. Mai befdrieben. G. Forfter's Biographie von S. Roenig erlebte eine zweite vermehrte Auflage, über &. Rortum lieferte Freib. von Reichlin : Melbegg eine Monographie und Gent' Charatter, Leben und Wirfen wurde von E. Schmibt = Beigen= fele, ber icon fruber eine Schrift über bie Rabel berausgab. in einem zweibandigen Werfe bebanbelt. An Gelbftbiographien und memoirenartigen Schriften war fein Mangel. Erinnerungen aus feinem vielbewegten Leben verarbeitete Arnot in feiner bereits in zweiter Auflage erschienenen, zeit= geschichtlich intereffanten Schrift: "Meine Wanberungen und Banbelungen mit bem Reichsfreiherrn von Stein", G. Gilers gab einen febr wichtigen Beitrag gur Renntnig ber neuern Beitbewegungen in feinem mehrbandigen Berte ,, Deine Banderung burche Leben", Al. von Sternberg reifte in feinen grazios gefdriebenen "Erinnerungeblattern" eine Reibe pifanter Mittheilungen über Berfonen und Buftande aneinander, Julie Burow beschenfte ihre Freunde mit ihrer Gelbftbiographie und felbst Bauerle bebelligte bas Bublifum mit "Memoiren". Gine Fulle ber intereffanteften Mittbeilungen über das, mas die Berfafferin in bewegter Zeit in Berlin und Paris, Beidelberg und Köln, Dresben, Wien und Munchen erlebte, bieten bie Denfmurbigfeiten ber Dichterin Belmina von Chezy, welche unter bem Titel ,,linvergeffenee" erft am Schluß bes vorigen Jahres ericbienen und na= türlich einer ausführlichern Befprechung vorbehalten bleiben muffen. Die zu unterhaltenbem und nicht felten etwas indiscretem Geplauder aufgelegte Natur bes Weibes verrath fich auch in ben Erinnerungen von Genriette Berg, bie, von Fürst berausgegeben, in zweiter vermehrter Auflage erschienen find. Gine febr anziehenbe Lecture bieten G. hartort's Erinnerungen aus Merico, aus seinen hinterlassenen Papieren zusammengestellt von G. Ruhne, ber auch die zweite Auflage ber Erinnerungen von Elisabeth von Stägemann mit einer biographischen Einleitung versah. Ih. Mundt's dreibändiges Wert über Mirabeau, worin, wie in seinem spätern "Robespierre", eingehende Studien über die Französische Revolution in halb-novellistischer Weise verarbeitet find, bilbet den Uebergang auf der einen Seite zur reinen Geschichtsliteratur, auf der andern zum historischen Roman und zum Roman übershaupt. Wir wenden uns hier zuvörderst zu letterm.

Freutag's "Soll und Saben" hat, es ift ficherlich nicht zu leugnen, Epoche gemacht. Das beweisen die fieben Auflagen Diefes Romans, bas beweift noch mehr bie literarische Contro= verfe, die fich über ibn angesponnen und ihr Ende noch nicht erreicht bat. Wenn man auch im allgemeinen zugeben mochte, baß ber Roman, laut bem porangestellten Motto, bas beutiche Bolf bei ber Arbeit ju fuchen habe, fo fragt es fich boch, ob bie fur bas beutiche Bolt darafteriftifche Arbeit gerabe in ber Bobencultur und im Sanbel bestebe; find une boch 3. B. die Bollander und Englander in beiden ficherlich weit überlegen. Ge wollte manchem bedunfen, ale ob bie Thatigfeit ber beutiden Nation auf geiftigem Bebiete von Frentag ju gefliffentlich ignorirt und gurudgefest und die bloge Erwerbefrage als folde und ohne einem bobern Bwedt zu bienen, zu fehr in ben Borbergrund geftellt fei. Außerdem fonderten fich aus Diefer Controverse Die beiden Stichworte ,,3bealismus" und ,,Realismus" aus: zwei Schlachtrufe, die nun auf bem literarifchen Rampffelbe ebenfo oft gehort wurden, wie in ben mittelalterlichen Rampfen die Schlachtrufe: bie Belfen! bie Baiblin= gen! Ilm aus bem Conflict herauszufommen, bewies man une burch eine folaue bialettifche Eecamotage, bag ber Reglismus im Grunde baffelbe wolle wie ber Ibealismus; andere nahmen ihre Buflucht zu bem fogenannten Ibealrealismus, und fo fonnte man noch, als von weitern Untergraben, von einem Ibeal=Ibealreglismus ober Regl= Realitealismus fprechen, nach ber Analogie von Nordnord= west ober Subsuboft, je nachbem ber Tenbenzwind eines Berte mehr aus dem Bintel bes Realismus ober mehr aus bem bes 3bealismus weht. Und ericheint biefer Streit als ein ziemlich unerquicklicher und mußiger, und wir maren fast geneigt, jener Stimme aus England recht zu aeben (benn felbft über ben Ranal binüber trug ber lite: rarifche Zugwind bas Echo biefer Stichworte), welche in ber "Westminster review" behauptete, bem Realismus ftebe nicht ber Idealismus, fondern ber Falfismus gegen: Siermit wollen wir uns fure erfte beruhigen, ob= fcon wir miffen, daß damit ber Streit gewiffermagen mit ber altrömischen Gerichtsformel "Non liquet" unentschieben ad acta gelegt, fatt ju Ende geführt ift, um une ju viner gedrängten Aufgahlung ber hervorragenbern Ericheinungen auf bem Bebiete bes Romans zu wenden. Da begegnet uns gleich ein Roman von G. Willfomm: "Banco", in welchem ebenfalls die große Frage bes Tage, Die Er= werbefrage vermittelft Gelb: und Waarenhandele. ju Grunde gelegt ift, mabrend mir boch bem Berfaffer bie Anerken-

nung nicht verfagen burfen, bag er weniaftens beftrebt gewesen ift, in bem Bantier Silbermann eine Berfonlich= feit aufzuftellen, welche ben Reichthum nicht bamflerartia butet, fonbern auch etwas fur Runft und geiftige Inter= effen thut. Es ift bamit wenigstens ausgesprochen, baß bas Rapital nicht Gelbftzwed, fonbern Mittel gu bobern Bweden fein foll. Inbeffen icheint "Banco" nicht fo gro-Ben Anflang gefunden ju haben, ale beffelben trefflicher Fabrifantenroman "Die Familie Ammer". Dagegen bat fich Th. Ronig in feinem Roman "Gin Bilb ber Beit" agna entschieben gegen ben Materialismus ber Beit gewenbet. Indirect geschiebt bies ferner in allen Romanen, beren Saupthelben Runftler ober Dichter find, wie S. Rau's fechebanbiger Roman "Mozart"; boch find Romane biefer Art jest eben nicht febr häufig. Bielleicht gebort babin auch bes unerschöpflich productiven G. Willfomm's neuefter Roman "Dichter und Apostel", ber bereits bie 3abres= gabl 1859 trägt. Auf mehr realistischem Bege, wie es fcheint, fuchte D. Roquette in feinem "Beinrich Ralt" bie an fich mehr ber Sphare bes 3pealismus angehörenbe Frage zu lofen, wie ein Individuum gur Runft und funft= lerifchen Bilbung erzogen werben fonne, obne ein gebores nes Benie zu fein. Die Macht ber Erziehung bestreiten zu wollen, mare finnlos; aber die Anficht, bag bie Ergies hung und bie außern Lebensumstände allein ein Anbivibuum zu einem Benie bilben fonnten, wo biefes nicht in urfprünglicher Anlage vorhanden, ift allerdinge eine Anficht, wie fie vorzugeweise ben Unbangern bes Materia= liemus eigen zu fein pflegt. "Beinrich Galf" hat übri= gene in Stil und Composition nicht gewöhnliche Borguge. lleber Gugtow's wie die "Ritter vom Beifte" im groß= artigften Stile angelegtes Beitrundgemalbe "Der Baube= rer von Rom", welches ichon in ben beiben erften Ban= ben außer bem Reichthum an Ibeen und Beitbegiebungen bie spannende Erfindung und bie Rraft ber Charafteriftit bemundern läßt, fonnen wir einfach auf Gottfcall's Bericht in Dir. 51 b. Bl. f. 1858 verweifen; ebenfo. fonnen wir bes A. Deigner'ichen Romans "Canfara". ber bereits in zweiter moblfeiler Auflage ericienen ift, bier ale einer hervorragenden Erfchelnung, nur gebenten, ba wir bemnachft einem Bericht barüber aus ber geber eines unferer Ditarbeiter i entgegenzuseben . haben. Ml& ein zeitgeschichtlicher Roman von besonderm Berth, ber aber wegen bes barin bervortretenben ichroffen Beffimismus beim großen Bublifum und wegen ber allzu ehrlichen Beich= nung ber Frauencharaftere bei bem weiblichen Lefevubli= fum ichwerlich ben Beifall finden wird, ben er megen ben barin fich kundgebenden Rraft ber Bahrheit verbient, er=. ideint une &. Steub's Roman "Deutsche Traume", ber bas beutiche Bolf bei feinen "Leiben" fucht. Gine um fo gemuthlichere Lecture hietet bagegen ber Roman "Sabbat= feier" von Elife Bolto, ber fich, gegen ben Steub'ichen Ro= man wie ein ftilles, Begenftande bes bauslichen Lebens rubig abspiegelnbes und nur in ber Tiefe bewegtes Bin= nenmaffer gegen bie offene, von Sturmen aufgewühlte Meerflut verhalt. Das tiefere Gemutheleben finbet auch vorzugeweise Befriedigung, in A. Stifter's ..., Nachfommer",

obschon darin die kunktlerische Einheit wur zu sehr versmißt wird, während man dem Verfasser allerdings zugesstehen muß, daß er zu den wenigen gehört, die aus innerm Drang und Bedürsniß schreiben, und in S. Koesnig's "Marianne", wobei wir nicht unterlassen wollen zu bemerken, daß Koenig einer aus der verhältnißmäßig geringen Buhl deutscher Romanschriftsteller ift, welche sich in keinem Augenblick auf der Nachahmung ausländischer Muster betreffen ließen und lieber dem augenblicklichen glänzenden Effect als ihrer treuen deutschen Natur entsfagten. Wehr in Abenteuern bewegen sich Gerstäcker's caslifornisches Zeitbild "Gold!" und "Aus dem Waldleben Amerikas" und Wachenhusen's "Rom und Sahara", während und Ih. Mügge in "Leben und Lieben in Norwegen" nach dem hohen Norben sührt.

Den ausgebehnteften Anbau unter allen Battungen bes Romans erfuhr bie hiftorifde, und wir nennen bier in erfter Reibe ben burch Bulle ber Thatjachen und burch Reich= thunt an Charafteren bervorragenben, auch bereite in zweiter Auflage erichienenen Roman von 2. Rellftab: "Drei Jahre von Dreißigen", worin und bie erften Schreckens: jahre bes Dreißigjährigen Rriege vorgeführt merben, mah: rend Ludwig Rofen in feinem Roman "Der Buchenhof" bie burch den Dreißigjahrigen Rrieg in Deutschland angerich: tete fittliche und politische Bermuftung und bas Treiben einer verwilberten Soltatesfa ichildert, zugleich aber in eine geordnetere Beit, wie man fie vorzüglich bem Grogen Rur= fürften verbanft, erfreuliche Berfpectiven eröffnet. Gin an= berer bemabrter Deifter in biefer Gattung, Wilibald Alexis, fammelte feine "Baterlandifden Romane". 92. Bel= ler gab und in feinem Moman "Der Reichspoftreiter in Lud= wigeburg" ein fein und fauber ausgeführtes, lebhaft in: tereffirenbes Gemalbe aus bem würtembergifden Sofleben gur Beit ber Grafin von Burben. Wir nennen außer= bem noch die Romane "Ein getheiltes Berg" und "Da= ria Therefia und ihre Beit" von Frang Carion; "Die Bunnaby" ron Wilhelmine Quifdard; "Schloß Rrafau und bas lette Turnier" von 2B. Bachmann; "Graf b'Unethan Entragues von G. Befefiel, ber einer ber talentvollern und taftvollern Schildtrager ber Rreugzeitungspartei ift; ben anonym ericienenen Moman "1806", 3. Bacher's "Brautichau Friedrich's bes Großen", ben Roman "Na= poleon in Deutschland" von Luije Mühlbach, Die ihr Bu= blitum feftzuhalten weiß, und "Andreas Burns und feine Familie", einen bie Ereigniffe mabrend ber foleswig : bol= fteinischen Erhebung lebhaft ichildernden Roman von bem pfeudonymen Philipp Galen, beffen Romane auch gefam: Uebrigens murbe nicht blos bie nielt ericbienen find. Beitgeschichte, sondern felbst bie Befchichte vergangener Tage bisweilen bazu benupt, sie in gehässiger Weise zu Barteizweden, namentlich in religiofer binfict qu entitel: len, wie bies ein fatholifder Pfarrer, ber pfeudonyme Rarl von Bolanden, in feinem Roman "Gine Brautfahrt", gethan bat. worin er bas biftorifche Bild Lutber's mit fcblauer Benutung einzelner Buge in eine Caricatur vermandelte.

Unter ben Ergählungen und Rovellen find wol vor allem A. von Sternberg's Runftlernovellen zu nennen, oft 1859. 1.

mabre fleine Deifterftude, bie in zwei Banben unter bem Titel: "Die Dreebener Galerie. Gefchichten und Bilber", ericbienen und ibm ben Ansbruch fichern, ale ber befte und vielleicht lette Deifter im Rovellenfach und als einer ber grazidfeften Stiliften auerkannt zu werben, infofern man ibm nicht B. Bepfe, ber mit "Neuen Rovellen" hervortrat, in der ebenfo einfachen ale ichwierigen Runft der Novel: liftif gur Seite ftellen will. Doch fcheint Diefem bas feine ironifde Element zu fehlen, burd welches fich Sternberg feinem Borbilde Lied verwandt zeigt, ben er aber im gangen an naturwahrer Charafterifit übertrifft. Anmuthige Bilder aus bem Leben und Treiben alterer Runftler gab auch Glife Bolto in ihrer Novellensammlung "Aus ber Runftlerwelt". Gin gang anderes Salent ift ber pfeubonyme M. Colitaire (Nurnberger), ber in feinem "Braunen Bud" und in feinen "Ergahlungen bei Racht" bamonifde Buftande und Greigniffe und Die Berhaltniffe un: gludlider moberner Griftengen in nachtbunkeln, von grellen Schlaglichtern unterbrochenen Farben malt. Ferner verbienen Dt. Sartmann's "Erzählungen eines Unfleten" und "Märchen und Geschichten aus bem Often", jum Theil Grinnerungen aus feinem eigenen Reifeleben, Boltei's "Bilder aus tem häuslichen Leben", hieronymus Borm's "Erzählungen bes Beimgefehrten", &. Rurnberger's "Aus: gewählte Rovellen", G. Raymund's "Novellen", G. Bill= fomm's "Neue Novellen" und &. Schuding's, ber auch einen Roman "Paul Bronchborft ober die neuen Berren" veröffentlichte, "Gefammelte Ergablungen und Novellen" auf biefem Belbe bervorgeboben ju werden.

Die Dorfgeschichte scheint allmählich in Abnahme zu fom: men, benn es hat auch in ber Literatur alles feine Beit, Die Salonnovelle hat fie gehabt und die Dorfnovelle wird fie auch haben. Außer ben "Thuringer Raturen" von D. Ludwig, welche in b. Bl. eine weitläufigere Befprechung fanben, nennen wir P. Stein's "Aus bem fdmabijden Bolfeleben", Elfried von Taura's ,, Erggebirgifche Dorf: geschichten" und F. von Commerfelo's "Bolfegeschichten aus bem Schwarzbubenland". Bielleicht verdienen auf biefem Bebiete, bas nach zwei verfdiebenen Richtungen bin in Beremias Gottbelf und Bertholo Auerbach - von tiefen beiben find auch Befammtausgaben ihrer Berfe zu erwähnen feine Sauptvertreter fand (ibrer Borlaufer, Immermann, Willfomm und Rant nicht zu gebenfen), noch einige andere Ericheinungen gleichen Werthes genannt zu werben; inbeffen wollen wir uns mit blogen Titelaufgablungen ben Raum nicht zu fehr verengern. Gleicht ja bie Dorfgeschichte ohnehin einer ftattundigen Berfonlichfeit, beren Bhpfiognomie und außere Erfdeinung jedermann fennt. Die Unwahrheit liegt nur barin, daß mahrend die meiften Verfaffer, ber raffinirten flabtifchen Cultur gegen= über, bas Menichbeitsibeal auf bem Lande fuchen, fie felbft boch feineswegs ju Bflug und Drefchflegel greifen, fon= bern fich im ftabtischen Comfort febr mohl zu behagen scheinen, wie auch die fanatischsten Liebbaber ber Lectüre von Dorigeichichten ihre Sympathien für bas fingirte Dorfvolk feineswegs auf bas wirfliche übertragen, fondern fich von biefem meift in respectvoller Entfernung zu balten pflegen.

Digitized by Google

Bur bramatifchen Literatur abergebenb, wollen wir guvorberft einte merkwürdigen in ber "North British review" ericbienenen Artifele, ber in ben literarifchen Rreifen Englands lebhaftes Auffeben gemacht bat, bier gebenten, meil barin die auch in Deutschland fo unaufborlich behandelte Arage vom Berfall bes Theaters und bem Berhältniß bes fogenannten Bucherbranias zum Bubnenbrama aufe icarffte beleuchtet ift. Der Brite behauptet gerabezu, daß es mit Ein zweiter bem Bubnenbrama für immer aus fei. Shaffpeare fei jest unmöglich. Den Grund finbet er in ber großen Ausgleichung und Bermifchung aller gefell= Schaftlichen Unterschiebe, Die feit einer Reibe von Sabren eingeriffen sei und täglich vollständiger meibe. Die fortforeitenbe Besittung, und bas fei vielleicht ihr unvermeib= liches Ergebniß, verfchleife bie fcharfen Eden bes befondern Charaftere und beraube fo das Drama eines feiner Saupt= nahrunge : und Angiebungemittel. Boje Maturen und bofe Leibenfchaften feien leiber Die Begleiterinnen jebes Beitaltere, aber barum ftellten fle fich nicht immer gerabe in bramatifcher Form bar. Mit bem Verfcminben ber malerifden Untericiede im Leben fei jum großen Theil ber Gefdmad bee Bolfe verfdwunden, fle bramatifch bargestellt zu feben; aber Die feinen getftigen Glemente, welche ben Mangel berfelben im gefchriebenen Drama erfegen foll= ten und auch mol erfetten, feien nicht barauf berechnet, auf ber Bubne Wirkung zu machen. Gin Brämium für falichen Effect werbe unjern Dramatitern nicht langer geboten, und bemgemäß bilbeten bie Stude, welche in ben letten Jahren gefchrieben feien, einen fehr merkwürdigen und vortheilhaften Contraft mit einer gleichen Babl Dra= men, die im erften Biertel biefes Jahrhunderts geschrieben feien, wo die Darftellungefähigfeit ale bas Saupterforber: niß bei einem Stud gegolten babe. Rurg, ber Reviewer ift ber Anficht, bag ber bramatische Dichter, welcher bie unfere Beit am tiefften bewegenden Ibeen gum Musbruck bringen wolle, auf die Bubne verzichten muffe, worin man ibm boch im Grunde nur recht geben fann. Leider tritt hierbei nur, wenigstens in Deutschland, ber Uebel: stand ein, daß gegenwärtig das Publikum von allen poe= tifden Schopfungen bie bramatifden am wenigsten lieft. mabrent noch jum Schluß bes vorigen und zu Anfang bes jegigen Jahrhunderts die bramatische Form fo beliebt mar, baf felbft bie fur bas große Bublitung beftimm: ten Romane ftredenweise vollfommen bramatifch feenirt und bialogifirt maren. Ungludlicherweise besucht bas Aublifum bas Theater beutzutage nicht mehr, um fic an Gebanken und Bestaltungen zu erbauen, fonbern um fich zu unterhalten ober irgendelnen bedeutenden Runftler ober eine beliebte Runft= lerin zu bewundern, über denen bann in ber Regel ber Dich= ter vollfommer vergeffen wirb. Rur fogenannte "bantbare" Rollen halten jest ein Stud, und Die Nothigung, auch bie erfte Liebhaberin und ben erften Liebhaber zu beichaf= tigen, zwingt zur Ginführung von Liebesfcenen, bie na= mentlich in hiftorifden Studen oft aufe außerfte ftorend find und fich in unangenehmfter Welfe bervorbrangen. Declamatorifches faliches Bathos und falfches Gentiment fteben bamit im Busammenbang, und fo ift die Luge auf

unferer Bubne man modte fagen permanent geworben. Ueberblickt man unfere bramatifche Literatur, jo erichrickt man formlich vor biefer unfaglich efleftischen Buntichedia: feit von bramatifden Formen, die allen Beiten und allen Bolfern entlehnt werben, und mit nur ju gerechtfertigtem Reid blidt man auf Die Tragifer ber Griechen, ber Gpanier und Altenglande, bie aus einer in fich gefchloffenen Nationalität und einem einbeitlichen Sitten : und Bil= bungezuftande berausbichteten. Tropbem verleugnet fich in ber bramatifchen Boefie ber Begenwart ber beutiche Charafter nicht immer; in mancher Sinficht, namentlich in Bejug auf bie Bandhabung ber technifchen Mittel, zeigt fic ein Fortichritt gegen frubere Jahre und im gangen eine große, zuweilen brillante geiftige Beweglichkeit; wir baben neuere beutsche Dramen, Die, wenn fie por Goethe ober Schiller geichrieben worben maren, wol nicht häufiger gelefen werben, aber boch in bemfelben literarijden Unfeben fteben murben, wie Gerftenbergt's "Ugolino" ober Leife: with' "Julius von Tarent", und wenn wir auf ben Au= ftand ber Bubne bei ben meiften anbern Boltern bliden, fo fonnen wir une ju bem Standpunkte ber unferigen immer noch Blud munichen, namentlich was bie Tragobie betrifft, von ber ale einer fich fortentwickelnden Gattung bei ben anbern Bolfern faum noch bie Rebe ift.

Bier tonnen wir une felbstverftanblich nur auf tiejenigen Dramen, und zwar nur auf die bervorragendern einlaffen. die im Buchbandel erschienen find, und ibre bloke Auf= gablung wirb genugen, um ein Bild jener eflektifchen Buntheit zu geben, von ber wir oben gesprochen haben. Antife Stoffe behandelten Tempelten in feiner "Alntam= neitra", B. Jorban in feiner "Witme bes Agie", S. Berfc in feiner "Sophonisbe", B. Lohmann in feinem "Appius Claudius" und A. von Maltis in feiner "Birginia", mo= bei wir nur bemerten wollen, bag wir antife Stoffe amar unfern bramatifchen Dichtern nicht besondere empfehlen moch= ten, weil die Erfahrung zeigt, daß fie unfer burgerliches Bublitum nicht erwärmen, bag wir aber auch nicht gefonnen find, fie ganglich zu verwerfen, weil bas Alterthum an großen Charafteren und echt tragifchen Conflicten unend= lich reicher mar ale unfere framerbafte und grubelnde Be= neration, und es gut fein mag, bem Bublifum von Beit ju Beit folde Geftalten und Conflicte vorzuführen, um es an die Mittelmäßigfeit und Schmächlichfeit ber Mitmelt ju erinnern. Uebrigens werden wir noch ber Beröffent= lichung mancher Tragobien antifen Charaftere, Die um ben munchener Breis concurrirten, barunter g. B. ber ge= fronten Tragodie von B. Genfe: "Die Sabinierinnen", wol demnachft entgegenzusehen baben. Mertwurdig als bas Erzeugniß einer Frau ift bie bramatifche Dichtung "Die Sibylle von Libur", wie es scheint, mehr theofophifden Charaftere, mabrend Rintel in feinem "Nimrob" in bie frubefte Urzeit gurudtauchte, um barin feine Lebre vom Staat und feiner Entwidelung bramatifch zu vertor= pern. Aus ber altbeutschen Redenzeit bolte Beibel in fei= ner "Brunbilb" bie machtigen Riefenleiber ber Ribelum= gen hervor, in bemfelben Berfuch mit Bebbel gufammen = treffenb. G. von Mepern behandelte in feinem "Beinrich pon Schwerin", mit beutlichen Seitenblicen auf Schled: wig : Solftein, einen Stoff aus bem beutichen Mittelalter, wie E. Brachvogel, ber renommirte Berfaffer bes ,, Rar= cife' und bes noch nicht gebruckten Trauerspiels "Mon be Caus" (worin er fcon in bem Rormeger Munch einen Borganger fand), in feinem "Abalbert von Babanberge", ber im gangen gefunder, aber weniger bubnengerecht ift ale ,, Rarcif". Genaft begrbeitete eine Episobe aus bem Bauernfriege in feinem "Florian Gener", wie wir vermutben mit Bugrunbelegung bes gleichnamigen Romans pon Robert Beller. Auf nichtbeutiden Boden verfeten uns R. Werber mit feinem "Columbus", ber auch von B. Schmidt in Dunchen jum Belben eines Trauerfpiels gemacht murbe, A. Deifiner in feiner Tragobie "Der Bratendent von Dorf" und Gugfow in "Borber und Dorte", ein Drama von funftlerifcher Durchbilbung, in bem wir uns an ben prachtigen Gof Ludwig's XIV. und zugleich in ben Rreis moderner Empfindungen und Anschauungen perfest feben. Der madere, feit langem ichwer leibenbe 3. Mofen brachte fich feinen Freunden burch fein Drama "Der Sohn bes Fürften" wieber in Erinnerung, unb ebenfalle eine preufische Belbengeftalt führte une G. 2Bigert in feinem Drama "Unfer Beneral Mort" vor. Diefer preußische Patriotismus zeigt fich auch in bem noch nicht gebrudten, aber viel aufgeführten biftorifden Schaufviel von 8. ju Butlig: "Das Teftament Des Großen Rurfürften", mas wir als Symptom ber Zeit hier hervorheben wollen. Debr bem phantaftifden Genre gebort Mofenthal's bramatifde Dichtung "Das gefangene Bilb" an, in ber er ploglich aus ber berben borfgeschichtlichen Sphare bes "Sonnwendhof" in die bammerige mondbeleuchtete Blut ber Romantif niebertauchte. Bon Trauerfpielen ober Dra= men, welche Conflicte bes modern burgerlichen Lebens bebanbelten, mußten wir teine, wenigstene fein bervorragenbes gu nennen, jo nabe une Stoffe biefer Art auch gelegt gu fein fceinen. Ziemlich empfindliche Durre herricht auf bem Bebiete bes Luftfpiels; wir haben ba etwa nur Sadlan= ber's "Bur Ruhe feten" und R. Gifete's "Die bei= ben Caglioftro" zu nennen. Doch läßt fich aus einigen Luftspielen, bie jest auf ben Bubnen umlaufen, wie aus A. Duller's "Die Breugen in Breslau", aus b. Berfc'e ,,Anna : Life" (bem Titel nach Schaufpiel, ber Behandlung nach mehr Luftspiel) und aus einigen fleinern gebruckten Studen erfennen, bag man wieder gu ber echt deutschen berbrealiftischen Beife gurudfehren zu wollen fceint, nachbem man ber mehr pointirten frangofischen Beife und ber Unwahrscheinlichkeiten frangofischer Buftfpielintrique mehr und mehr überdrußig geworben zu fein fceint. Da nun aber die moderne Befellfchaft feinen großen Borrath an tomifchen Charafteren bietet, die fur bas Luft: fpiel febr brauchbar maren, fo wendet man fich mit Borliebe (und vielleicht hat hierzu Raupach's "Bor hunbert Jahren" ben Anftog gegeben) an bas vorige Jahrhunbert, bas in biefer Sinfict eine reichere Ausbeute gemabrt, und verarbeitet besondere biftorifche Berfonlichleiten, unter benen 3. B. ber alte Deffauer berhalten muß. Daß ce bier= bei nicht immer obne Berftummelung und Berbungung ber historischen Bahrheit und wie überhaupt im mobernen Luftspiel nicht immer ohne eine zweideutige Moral abgebt, die, in bas gewöhnliche Leben eingeführt, alle fitt= lichen Berhaltniffe von oberft zu unterft tehren und ein geordnetes Familienleben unmöglich machen murbe, verftebt fich im Grunde leider von felbft. Das geschlechtliche Berbaltnig, oft in ziemlich zweideutigen Situationen, bilbet auch in unfern Luftsvielen, wie überhaupt in unfern mobernen Tragobien und meiften Romanen und Dichtuns gen ben Mittel : und Schwerpunft. Dag fich bie Romit in unfern Luftspleten in großartigen Dimensionen bemegen konne, wie bei Ariftophanes, ober in genialer Bumoriftit, wie bei Chatipeare ober holberg, ober in ro: mantifch=ritterlicher Anmuth, wie bei Moreto, ober in fein und mathematifch bis in ben fleinsten Bug ausgeführter Charafteriftit, wie bei Molière, bas laffen ein und für allemal unfere Bubnenverbaltniffe, Die allgemeinen Buftanbe und ber Gefchmad bes Bublifums nicht gu.

Ungemeine Bruchtbarkeit heirscht auf bem Gebiete ber Lyrif, eine Fruchtbarkeit, ble manchem wahrhaftes Entsetzen einzustößen scheint. Während man aber so auf unsere freilich zum Theil sehr unbedeutenden, aber auch um so unschuldigern Lyriker losschlägt, die im Grunde doch am meisten sich selbst schaden, wenn sie sich unnütze Kosten und Hoffnungen machen, wergist man, den eigentslichen Sumpfsleden unserer Literatur nachzuspuren, aus denen die eigentlich schädlichen und verderblichen Miasmen entströmen. Indessen lassen wir auch hier R. Prutzus für uns sprechen, der im zweiten Artikel seines Auffatzes über Literatur und Literaturgeschichte (Nr. 51 des "Deutschen Wuseum" f. 1858) bemerkt:

Die jeber neue Frühling neue Blatter und neue Lerchen bringt, und wie felbst der Greis am Stabe, ber diese Wiedersehr bes Frühlings mit seinen Blumen und Liedern schon achtzigmal gesehen hat, sich dennech gludlich schäpt und es als eine hohe Gunft des himmels betrachtet, daß er dasselbe Schauspiel noch zum einundachtzigsten male erleben darf, so bringt auch jedes neue Geschlecht seine neuen Frühlings und Liebesdichter hervor, solange noch ein Becher schäumt, eine Rose dufert, noch ein sich ness Mädchenauge winft — und verräth es daher eine mehr als greisenhafte Morosität, wenn man diesem ganz natürlichen und cat menschlichen Treiben durch fritische Machtsprüche ein Ende sehen will. Etwas anderes seillich ist es, wenn die Frühlingsssahen will. Etwas anderes freilich ist es, wenn die Frühlingsssahen wir also ihre Fristenz an sich von herzen gönnen, entweder falsche Tonarten singen oder aber wenn sie sich eindlichen, im Mittelpunst der Welt zu steen und niemand auf Erden hätte etwas Bichtigeres und Oringenderes zu thun als ihrem Gezwitscher zu horchen.

Der Bug nach ber Lyrif ist übrigens ein in ber beutsichen Natur so mächtiger, daß er nur zu häusig unsere epischen Gestaltungen verdirbt und unsere bramatischen schwächlich und gebrechlich macht; daß aber bagegen auf bem Gebiete ber reinen Lyrif noch fortbauernd manches Gute geleistet wird, was vielleicht Aussicht auf langere Dauer bat, als manche unserer geseiertsten Romane und Dramen, wenn es sich auch nur in Anthologien ober im Gesange fortpflanzen sollte, bas wird niemand in Abrede stellen kömen, ber sich nicht aus Wiberwillen vor bem wüsten Unkraut, wovon ber Garten ber Lyrif allerdings angefüllt

ift, abbalten lagt, bie buftigen und farbigen Blumen barunter hervorzusuchen. Thatsache ift, bag bie Auslander gerabe an ber beutschen Lprit ibre größte Freude gu ba= ben und am liebsten aus bem reichen Borrath beutfcher Lieber und Ballaben zu überfegen pflegen, und baß fie (g. B. ter Frangofe Chamiffo, ber Lombarbe Cajetan Gerri, ber Ungar Bafoby, ber Ruffe Jacowlew u. f. m.), fobald fie in beuticher Sprache bichten, nicht Romane und Dramen foreiben, fondern ihrem Bergen in Iprifder Form Luft machen. Im allgemeinen mochten wir nur bemerten, bag bas Burudtreten von Unichanungen, welche auch auf bas eigentliche Bolt bilbend wirfen fonnten, in unferer Eprif febr bemerfbar ift, bas Burudtreten vaterlanbifder Ibeen leiber noch mehr ale im Drama. Bu ben fconften lyrifchen Gaben ber letten Beit gehören wol 92. Brut' neueste, unter bem Titel "Aus ber Beimat" erfchie= nene Bebichte wegen ber barin enthaltenen Liebesgebichte, gegen bie man wol ein ober bas anbere Bebenten vom nichtafthetifden Standpuntte haben fann, unter benen fich aber Liebesbymnen befinden, Die an Glut ber Leiben= fchaft und an Fener und zugleich Plaftit Des Ausbrude wenige ihresgleichen in der deutschen Literatur haben durf= ten. Bu ben hervorragenben Erfcheinungen auf bem Bebiete ber Lprif geboren ferner Dt. Gottfchau's "Deue Bebicte", in benen ber planmäßig burchgeführte Berfuch, ben Reim auf antififirende Beromage angumenben, in= tereffant und beachtenemerth und überhaupt ber pathe= tifche Ton charafteriftifc ift; D. Band's Gebichte, welche unter anberm auch einen reichen Borrath zum Theil pifanter Epigramme enthalten; R. L. Reh's von mannlicher Be= finnung zeugende Gedichte; F. Bebbel's Bedichte; F. Boben: flebt's "Aus ber Beimat und Frembe"; G. Chott's, Scheur= lin's, R. Balbmuller's Gebichte; Die Gebichte von Ratha= rina Dieg; Strodtmann's ,, hohes Lieb von ber Liebe"; B. Sigismund's ,, Asclepias"; G. Delbermann's ,, Gerg= liederbuch"; B. von Treitichte's ., Studien"; Gilr Ling's (eines Pfeubonymus) "Aus ber Erba" u. f. w. Schone Ballaben brachte A. Böttger's "Buch ber Sachsen", bas jest in zweiter, vom fachnichen Gultusminifterium für bie Soulen empfohlener wohlfeiler Ausgabe berausgefom= men ift, und Ballaben nebft Sinngebichten bilben auch wol ben Rern ber zweiten febr vermehrten Auflage ber Gebichte bes Ritters von Leitner. Ebenfalls eine zweite vermehrte Auflage erlebten Dingelfledt's Gedichte, bie burch icharf pitante, unverblumte und ironische Auffaffung und Darstellung moderner Zustände eine ganz eigenthüm= liche Erfcheinung bilben und einer eingehendern Beipredung vorbehalten bleiben muffen, D. Lingg's Wedichte eine britte, Brub' frubere Gebichte und Geibel's "Neue Bebichte" eine vierte, Sammer's "Schau um bich und Schau in bich" fogar eine achte, und Ritterebaus' Be= bichte eine zweite Auflage. Lettere wie Sammer's neue Gebichtsammlung "Auf fillen Wegen", bes verftorbenen A. Soules "Der Barfner am hauslichen Berb", 3. Sturm's "Reue fromme Lieber" und bie Gebichte von Marie Forfter und Julie Burow gehoren einer gang au-

bern Richtung an, indem fie, zwar febr verschieben im Ton und im Grade technischer Bollfommenbeit, bie gemutbliche Erbauung bes innern Menfchen ober bie Berberrlichung bes bauslichen Wirfens und Familienlebens bezweden. Gine ent= fciebene religiofe Farbung, bald mehr rationaliftifd balb mehr pietiflisch, tragen "Die Sonntageblätter" ber Brafin Frangista von Schwerin, Al. Rrummacher's "Barfenflange" und Pfeilfdmibt's "Beilige Beiten" auf proteftantifcher und G. von ber Beibe's Gebichte auf fatho: lifder Seite. Ihnen allen ftellt fich als entschiebener und idroffer Begenfat ber jebenfalls fehr aufrichtige und bis jum Cynismus foonungelofe Materialismus in R. Beingen's ju Deuport ericbienenen Gedichten gegenüber. Un lyrifd:epifden und pfeudoepifden Dichtungen mar bas vergangene Jahr nicht gang fo reich als bie Borjabre. Ale eine vortreffliche Arbeit im rein epischen Genre ift Gregorovius' "Euphorion" und in einer andern Richtung Bolfgang Müller's "Johann von Berth", ferner A. Stern's "Berufaleni" und Samerling's "Benus im Gril" hervorzuheben. Ueber L. Schefer's "Apotheofe bes homer" haben wir noch fein Urtheil. Dorfgeschichten in Berfen gaben &. Dorr in feinem "Chriftabend", wovon Die gweite Auflage erfchien, Dl. Gorn in feiner "Dorfgroß: mutter!' und Minna von Mabler in ihrer rubrenben und anmuthigen livlandischen Dorfgeschichte "Anna". Die vom Comité ber Liedgestiftung gefronte poetifche Erzählung von F. Bebbel: "Mutter und Rind" ift erft gang por furgem ericbienen. Alle Sammelplage beuticher Lyrit, Die überaus zahlreichen Almanache, Mufenalmanache, Jahrbucher, Albume, Bobltbätigfeitealbume und Brachtalbume bier zu nennen, muffen wir une versagen, und taum haben wir noch Raum genug barauf bingumeisen, bag bie munbartliche Boeffe burd R. Groth ihren Schwerpuntt für ben Augenblick aus Gub= beutschland nach Nordbeutschland verlegt bat, obschon von seinen Nachfolgern nur &. Reuter mit feinen mehr berben "Läufden und Rymels ' ein größeres Bublifum gefunden zu haben icheint. Groth felbft ließ einen greiten Band feiner "Bertelln", ein Brachtalbum mit Richter'schen Beichnungen unter bem Titel "Boer be Goern. Rin= berreime" und "Briefe über Sochbeutich und Plattbeutich"

Bas die humoristif und Satire betrifft, so haben wir schon früher bemerkt, daß sie gegenwärtig mehr nur in kleinen Leckerbiffen in unsern illustrirten Wisjournalen und Broschüren und Schriftchen von kleinem Umfang aufgetischt wird, als daß sie durch umfangreiche, alle diese einzelnen Ausstrahlungen zu einer mächtigen Lichtmasse verarbeitenden und condenstrenden Broductionen vertreten wäre. Es ist dies ebenso auffallend als zu bedauern; benn wohin würde man sich vor dem oft so ungefunden Ernst, vor der erkünstelten Leidenschaft, vor der lügenshaften Phrase, vor dem Gewähl der vielen kleinen und großen verstimmenden und verbitternden Zänkereien auf allen Gebieten hinüberretten, als in das freie, göttliche und lichte Neich eines wahrhaft gesunden, objectiven hum mors? Wir erinnern daran, was B. Schön über die

Ruslichkeit bes humore bemerkt, wenn er in ber Borrebe zu feinen "humoriftischen Billen" verfichert, bag er, als Seelforger ber Rranten im wiener Irrenbaufe, fur feine Reconvalescenten gar feine andere Lecture brauchen tonne als humoristifche, daß er bamit bei einigen bie mertwürdig gunftigfte Birfung erzielt habe, bag für bie vielen an Grillen und fixen Ibeen leibenben Menichen, bie fich außerhalb ber Irrenbaufer befanden und fur leid= lich gesund gelten, ebenfalls tein befferes Beilmittel gabe ale ben Ibeenbumor (ben er von Wortwis und Antithefenbumor unterscheibet), und bag, wer humoriftifch fcreiben fonne, bies ja thun folle, ba er bamit mehr nute als er felbft abne. Run geben wir freilich zu, bag ce unferer Beit, wie icon oben bemerkt, allerbings an Driginalen fehlt, die z. B. fur bas Luftfpiel mit besonderm Glud benutt werben tonnten; um fo mehr eignen fich aber unfere Buftanbe und eben unfere fixen Ideen und geifti= gen und feelischen Bunderlichkeiten, unfer oft febr bonquirotifdes Tracten, unfer falfdes Bathos und Senti= ment, unsere Oftentation u. f. w. fur humoristische und ironifche Behandlung, und mit biefen läßt fich g. B. im tomifden Roman und in ber fomifden Dichtung immer noch etwas anfangen. Wir gesteben freilich offen, bag wir noch nicht Beit haben gewinnen fonnen, Sadlanber's Roman "Der neue Donguirote" und S. Breeber's von mebreren Seiten gerühmten, erft jungft erschienenen bumoriftifden Roman ,,Bolfenfulutebeim" gu lefen; was wir aber fonft von größern humoristifchen Broducten fennen, fo enthalten Diefe, wie Binnewert's ,,Marren= Album", E. Belmer's (Ernft Roch) "Bring Rofa: Stramin", ber in zweiter Auflage ericbien, und andere, immer nur bumoriftifche Ginzelheiten, mabrent bas Bange form= los und gerfloffen ift und ber funftlerifden Durcharbeitung ermangelt. Gin fleines Buchlein voll Beift und humoriftifder Scharfe, bei bem man nur bedauert, bag es fo furz ift, ift bie Erzählung von R. A. Bartmann, welche unter bem nicht febr gludlichen Titel "Das Lieb vont Ewigen" erfcbien. Auch G. Reller entfaltet in manchen Ergablungen, g. B. in ber von ben brei Rammachern, eine felbst von ber englischen Kritit an= erfannte befondere Unlage fur ben Sumor. bumoriftifche Ginfalle finbet man ferner in R. Binber's "Lichtfunken und Pfefferkornern", und febr reich ift baran, bes Rladderaddtschfalenber nicht zu gebenken, ber mit er= goblichen Beichnungen von G. Konig ausgeftattete neuefte (elfte), fofort in zweiter Auflage ericienene Jahrgang Des "Buftigen Bolfstalender" von A. Brennglas, ber auch bier jenen gemuthlichen und boch beißenden Schalfeernft offenbart, ben er in feinen großern fomifchen Dichtungen als Abolf Glagbrenner und Ernft Beiter entfaltete. Da= gegen ift die Polemit in bem fatirifden Reimwert von Emilie Emma von Sallberg: "Die beutiche Nationalliteratur", von grobem Gehalt und oft mibrigem Ausbrud: eine Erfceinung, die bei einer Frau, welche fonft im rein Ly= rifchen nicht ohne Gefühl und Bartheit ift, bopvelt befrembet. Um fo freudiger begrugen mir bie Ueberfebun= gen Holberg'scher Luftspiele, welche R. Brut seinem noch näher zu besprechenden Werke über ben danischen Luftspieldichter Holberg beigegeben hat und die trot mancher roben Auswüchse eine unerschödpstiche Fundgrube gesund berber, wirksam realistischer und das Leben getreu abspiegelnder, wenn auch nicht eigentlich poetischer Komik waren und immer noch sein können. Daß übrigens die Deutschen den ihnen wol in jüngster Zeit gemachten Borwurf, an komischer und humoristischer Lieteratur arm zu sein, nicht verdienen, das wird wol jedem klar werden, der sich die Mühe geben will, den bisher in sun Lieserungen erschienenen, hausschaft der beutschen humoristische Einleitung näher auzusehen.

3d erichrede bei bem Rudblid auf bie Literaturmaffe. Die ich in Borftebendem zu flaffificiren und furg zu darafterifiren gesucht babe, und ich erschrede noch mehr bei bem Bebanten, mas ich noch alles vor mir batte, menn ich es unternehmen wollte, nur in berfelben Beife auch die miffenschaftlichen Disciplinen zu behandeln. Da liegt noch vor une in breiten Daffen bie Beidichteliteratur, in beren neueften Erzeugniffen, bei großerer fritifcher Scharfe, gegenwartig im allgemeinen mehr auf funftleri: iche Berarbeitung bes Materials bingeftrebt wird alo fruber, obicon allerdings von manchen berfelben wie von ber Mehrzahl ber neuern Literaturgeschichten ber in ben "Bottinger gelehrten Anzeigen" bei Belegenheit ber Controverfe über Begel erhobene Bormurf gelten mag: bag ein parteifuchtiger Ton bie Gefdichte in ihnen gum Bebel ber Tendens zu machen ftrebe und ihnen nicht die Richtermurbe, fontern bie Abvocatenrolle zuweise; ferner bie Militarlitera= tur, die fich gerade in letter Beit mit vorzuglichen Beitragen bereichert bat; bie zuweilen auch zu tendengios, aber in im= mer machienber Bebeutung auftretenbe Culturgeschichte (gum Theil, wie in R. Biebermann's "Deutschland im 18. Jahr= bundert" fich zu literargeschichtlichen Erörterungen ausbreitend); die Reifeliteratur und Ethnographie, die Philosophie, Physiologie und Bfychologie, Die Raturmiffenschaften, Die ben Streit zwischen Materialismus und Spiritualismus und bie theologischen Fragen unter Chriften, Juben und Beiben (zu benen auch Millionen Nichtheiben zu rechnen finb) betreffende Literatur, enblich bas Schriftmefen über ausländische Literaturen und Autoren (morunter &. Rreifig's "Borlefungen über Chat peare", Dingelftebt's "Studien und Copien nach Shaffpeare", G. Floto's Berk über Dante, Gruppe's "Deutiche Uebersegerfunft" u. f. w.). Wir verzichten jedoch barauf; theils weil wir baburch auf manche Gebiete geführt werben murben, die uns gwar nicht ganglich fremb find, von benen wir aber nicht bie fpecielle Renntniß eines fich mit ihnen fortbauernb be= schäftigenben Mannes vom Sach befigen, theils weil wir, wenn wir bie biefen Dieciplinen angehorenben Schriften und Werfe in nur einigermagen eingehender Beife be= fprechen wollten, minbeftend biefe gange erfte Sahresnum= mer barauf verwenden mußten. Wir beichranten uns baber auf die mehr productive ober fogenannte fcon= wiffenschaftliche Literatur und mas bamit zusammenbangt, und wollen die Arbeit, die wir auf Aufzeichnung weiterer abblreicher Notizen verwandt baben, gern ober ungern umfonft gemacht haben. Recht werben wir aber bem Berfaffer bes "Literarifden Begweifer" geben muffen, wenn er am Schluffe feines Borworts bemerft: "bag in faft allen Gebieten tuchtige, von wiffenschaftlichem Ernft, Beift und Belehrfamteit zeugende Leiftungen vorhanden find, welche ben Beweis liefern, bag bie Literatur im gangen fich abklart und burchgebilbeter wirb, bag ent= fcbieben verkehrte Richtungen gurudtreten, bas wirklich Bute aber anerkannt wirb und gur Beltung fommt", freilich, wie wir bingufugen, fure erfte oft nur bei ber eigenen Partei, bei ber leiber oft felbft bas minber ober nicht Gute Anklang findet und willkommen geheißen wird.

Roch eine Schlußbemertung wollen wir une geftatten. In bem zwölften Beft ber "Unregungen für Runft, Leben und Wiffenschaft" bemerkt R. Bobl zum Schluffe eines Artifele: "Ueber gesammelte Werte und fammtliche Schriften", worin namentlich auch über bie Cotta'iche "Bibliothet beutscher Claffiter" und bie "Deutsche Bolfebibliothet" gehandelt wirb: "Aus all biefen neuern Er= scheinungen geht auch bervor, daß bas Intereffe bes Bublifume an ber werthvollen Literatur im Bunehmen ift"; bagegen bemerft Brut im "Deutschen Museum" (Rr. 51): "Die Literatur bat in ben letten gebn Jahren febr an Berth und Anfeben verloren; barüber burfen wir und nicht taufden, brauchen es aber auch nicht zu thun, weil et, recht verftanden, eine Erfcheinung ift, bie wieberum ju ben erfreulichen Ericeinungen gebort." Das find nun wieder zwei ichroff gegeneinander ftreitende Anfichten, wie man ihnen heutzutage fo oft begegnet. Richard Bobl verfichert, daß bie Theilnahme an ber werthvollen Literatur im Bunehmen fei, und Brut behauptet, daß fie im allgemeinen in ben letten gehn Jahren fehr an Werth und Unfeben verloren habe. Freilich "recht verftanben" wird man zwifden beiben icheinbar widerstreitenben Behauptungen wol ben richtigen Weg hindurchfinden. übrigens Brut' Anficht, bag bie Literatur an Unsehen verloren habe, ber Bahrheit gemäß, fo vermochten wir keineswegs barin mit ihm geradezu eine "erfreuliche Er= fceinung" zu ertennen; benn es wurde fich bann immer noch fragen, ob bie Nation, indem fle fich ber Literatur entfremdet, wirflich ben anbern preismurbigen Butern, welche Brut hoher anzuschlagen fcheint ale bie Literatur, in allem Ernfte guwenbet. Das Bublifum entwöhnt fic vielleicht, ernfte, z. B. literarifche Blätter und bie grundlich erörternden Leitartifel in politischen Beitungen gu ftubiren, um nur um fo eifriger leichtfertige Fenilletons und ichlechte Unterhaltungeblätter zu lefen; es entwöhnt fich vielleicht, gute Theater zu befuchen, um bie zweideuti= gen Raume eines Sommertheaters und einer Reiterbube ju fullen. Wie oft taufcht in folden Dingen ber Schein! Bas ware überhaupt ein Volk ohne eine fich fortent: wickelnbe Literatur? Bas maren une alle Rriege ber Griechen ohne homer und Sophofles, ohne Plato und

Aristoteles? Und wiegt nicht horaz einen Sieg Scipio's vollfommen auf? Mit dem Stillstand oder Ende ihrer Literatur fleht auch die Nation still oder hat ihr Ende erreicht, wie sich dies aus der Geschichte nachweisen läßt. Breilich gehört bei einer Nation zu einer wahrhaft großen, von echt nationalem Geiste erfüllten Literatur auch eine großartige politische Entwickelung dieses Bolks, da sie ohne eine solche stets in ihrem Hauswüchse und Krankheitserscheinungen verrathen wird. Es ist stets darauf zu sehen, das bei einem Bolke alle Bunctionen gleichmäßig und regelmäßig von statten gehen, und daß dieses oder jenes Organ, womit es arbeitet, nicht zum Schaden eines ans dern ebenso wichtigen und vielleicht noch wichtigern eins seitig zur herrschaft gelangt.

Bermann Margaraff.

## Bur Gludfeligfeitelehre.

Das Geheimniß ber Lebensfunst. Ein Banderbuch für alle Freunde bes Nachdenkens und der Erhebung. Bon Alexans der Jung. Zwei Theile. Leipzig, Brodhaus. 1858. 8. 8 Thir. 20 Ngr.

Bie weit auch fonft die Bunfche und Plane bet Menfchen auseinander geben - eins ift, mas fie alle mit gleichem Berlangen erftreben; ein gludliches Leben! Bel= chen Weg auch jemand aus freiem Antriebe einschlagen moge, ben geraden ober ben frummen, ben bequemen ober ben muhevollen, ben burch lachende Befilde ober traurige Binoben führenben: er mahlt benjenigen, welchen er mablt, nur, weil er auf ihm ober burch ihn zu erreichen hofft, wovon er fich bas bochfte Blud, bie vollfommenfte Befriedigung verspricht. Sieht man nun, daß in bem gan= gen Umfreife bes menfchlichen Lebens und Strebens feine Richtung eriftirt, Die nicht von irgendwem ergriffen und mit mehr oder meniger Gifer verfolgt murbe, fein Buntt, ber nicht irgendjemand als bas erftrebenswerthefte Biel porfdmebte, fo fann man nicht baran zweifeln, bag bas Menschengeschlecht in feiner Totalität eigentlich an eine Allgegenwart bes Glucks glaubt; und foll man nicht bie= fen Glauben für einen rabicalen Irrthum balten, jo muß man annehmen, bag wirflich die Sonne bes Blude die Strab= len ihres Lichts und ihrer Barme überallbin aussendet und bag wirflich in bem weiten Bereiche bes Dafeins fein Bunftden eriftirt, wo man nicht bes gefuchten Blucks wirflich theilhaftig werben fonnte, bergeftalt, bag ber Dichter recht hat, wenn er ben bem Glud Rachjagenben und immer weiter und weiter Comeifenden guruft, fie follten nur bas Blud ergreifen lernen, benn bas Blud fei immer ba! Dun aber, warum wird trot allebem bas Blud fo felten, faft niemale gefunden? Barum vermag uns bas gefundene immer nur auf eine Beile, nicht fur die Dauer zu befriedigen? Die Antwort ift febr einfach. Bas überall ift, bas ift eben auch nirgenbe, wenigstens an feinem Buntte gang und vollständig, mei= ftentheils nur in einem fleinen, winzigen Bruchtheil vorhanden, beffen Babler in bem unenblichen Renner berge= ftalt verschwindet, daß er une gar nicht mehr zu gablen,

fonbern gleich Rull zu fein icheint. Die Unenblichkeit bes Rennere ift es aber gerabe, mas mir erftreben, meil bas Streben felbft nur aus bem Befühl ermachft, bag wir felbst nur fleine verschwindende Bruchtbeile im gro-Ben, unendlichen Gangen find, bag wir ber Ergangung burch andere Bruchtheile bedurfen und zwar fo lange beburfen, bis ber Babler unfere Dafeins bem unendlichen Renner aleich ift. Wann aber ift bas? Bas wir auch von bem außer une Seienden une aneignen, ju welcher Babl wir uns auch emporarbeiten mogen, die Ungabl bes Rennere ift ichlechterbinge burch feine Babl zu erreichen, bas Endliche fann nie bem Unendlichen gleich werben, bies Bemußtsein niug une ftete und überall wieder ergreifen und in und mit ibm ift une iedes irgendmo erhaschte Glud wieber in eine unerreichbare Ferne gerudt, bergeftalt, baß auch ber anbere Dichter recht bat, wenn er fingt:

> Ach, ber himmel über mir Will die Erbe nie berühren, Und das Dort ift niemals hier!

Alfo überall und nirgende! Fur ben Augenblick auf iebem fleinsten, unicheinbarften Aunftden, und auf bie Dauer in feinem noch fo weiten Raume bes weiten Beltalle! Das ift ba zu thun? Die bat es ber Menfc an= jufangen, bas Fluchtige in ein Bleibenbes, bas momentan Beglückende in ein bauernd Befriedigenbes ju vermanbeln? Dieje Frage ift bie Baupt- und Carbinalfrage aller Lebensfragen. Die Beantwortung berfelben bat von ben altesten Beiten an Dichter und Denfer, Theoretiter und Braftifer, Beife wie Thoren beschäftigt. Im Grunde ift jebe Religion, jebe Philosophie, jedes Runftwert, jedes politifde und fociale Suftem, ja jede einzelne Banblung und Befcaftigung nichts weiter ale ein Berfuch, biefes wichtigite aller Brobleme für fic ober für eine größere Besammtheit, wenn nicht gar fur die gange Denschheit gu lofen, und die gange Beltgeschichte wie ber Berlauf jebes Ginzellebens läßt fich mit bestem Recht als eine Reibe von Curfen bezeichnen, welche bie Menschheit in ber Glüdfeligfeitelehre, in ber Runft bes Lebens theoretifd und praftifch burchzumachen bat.

So febr aber auch jeber ohne Ausnahme an ber Bewältigung biefer univerfellen Aufgabe mitarbeitet, nicht blod ale Schuler, fonbern auch ale Lehrer, fur fich wie für andere, so thun es doch immer nur sehr wenige mit einem mehr ober minder flaren Bewußtfein. große Debrzahl folgt babei einem bunteln, unbegriffenen Triebe, legt fich weber über bas Biel, noch über die Wege, welche fie einschlägt, Rechenschaft ab, und fo begegnet es ben meiften nicht felten, daß fie einmal zur Löfung ber Brage einen wichtigen Beitrag liefern, ein anbermal auf einem troftlofen Irrmege begriffen find, ohne fich in jenem Falle ber Wahrheit, in diefem Falle ber Taufchung bewußt ju werben. Dies ift um fo mehr bann ber Fall, wenn irgendeine Beit von einem mehr ober minber bas monifc mirfenden, bie gange Maffe beberrichenben Drange ergriffen ift, wie namentlich bie unserige von bem Rennen und Jagen nach bem Materiellen; und in folden Beiten thut es bann um fo bringenber noth, bag jene Frage

nicht blos burd unbewußte Experimente, fondern auch burd felbitbewußtes Forfden und Denten, nicht blas aus ber Mitte bes Reibens und Treibens beraus, fonbern von der Barte eines bobern, umfaffenden Standpunftes herab ihrer Beantwortung und Lofung naber geführt wird. Dies ift bie Aufgabe, die fich ber Autor bes porliegenden Buche gestellt bat, und wer ben Berfaffer aus feinen frubern Schriften fennt, wer ihn ale einen tieffin= nigen, gemuthvollen Denfer, ale einen bie Sache ber Menscheit ftete mit Barme und Begeifterung erfaffen= ben Apostel bes Babren, Schonen und Guten, ale einen ber geiftigen Nachkommen Samann's, Sippel's, Berber's und Rant's achten und lieben gelernt hat, ber wird fcon bier= aus die Ueberzeugung gewinnen, bag ibm in einer Ar: beit biefes ebenfo religiofen wie philosophischen Beiftes feine feichte und oberflächliche, sonbern gehaltvolle und tief eingehende Erorterung ber wichtigften aller Lebenofra= gen geboten wirb, und wer in biefem Bertrauen bas Buch jur Band nimmt, wird fich in feinen Erwartungen nicherlich nicht getäufcht fublen. Bie groß bie Angabl berer ift, welche fur bas Buch von vornherein biefe gun= ftige Dieposition mitbringen, vermögen wir nicht zu beurtheilen. Go viel aber ift jebenfalle aufer Bweifel, bag neben diefen fehr, fehr viele existiren werben, benen bas Buch bas nicht leiftet, mas fie nach bem Titel vielleicht von ihm erwarten, und bag, wie ber Berfaffer in ber Borrebe felbft vermuthet, wirklich mancher nach Le= fung beffelben ausrufen wirb: "Alfo bas ift bie gange Sache?" Dehr ober weniger werben jo uber bas Buch alle biejenigen urtheilen, welche barin etwa eine Anmei= fung zum "Savoirvivre" im focialen Sinne bes Wortes erwarten; noch mehr biejenigen, welche barin Regeln ober Rathichlage ju finden hoffen über die ficherfte und leich= tefte Manier, fich bie außern Mittel zur Ginrichtung eines behaglichen, genugreichen Lebens im Ginne unferer Beit zu verschaffen. Gin Lefer, ber bas Geheimniß ber Lebenofunft in diefer Weife vom Verfaffer geloft zu feben bofft, wird gar bald inne werben, bag er fich in ibm getäufcht bat, daß bas Reich ber Gludfeligfeit, wozu ibm bies Buch ein Schluffel fein foll, tein Reich von biefer Belt, wenngleich feine blaffe Bertroftung auf jene Belt, fonbern gewiffermaßen eine Colonie bes himmelreiche auf Erben ift: eine Colonie, Die zwar, mas die Erbe bietet, nicht verschmäht und verachtet, barin aber gleichwol nicht bas allein Begludende und Beilbringende erblicht, fonbern ftete im Auge bebalt, bag fie alles, mas fie ift und vermag bem Mutterlande, einer hohern geiftigen Belt, verbanft und daß fie nur im innigften Berbande mit bicfem Beifted: und Gotteereich, nur durch eine Aufrecht= und Beilighaltung feiner Sitten und Befete bas mabre und dauernde Glud zu erringen vermag.

hiermit ift allerdings in einer Zeit wie die unferige ift, nur wenigen gedient. Man sucht bas Glud, aber man sucht es nur noch in ben Gutern ber Außenwelt; an ein aus bem Innern stammenbes Glud, an ein Glud, welches auch ohne jene Guter zu bestehen vermag, glaubt man nicht mehr, ober wenn man noch baran glaubt, hält man es

bod für ein febr befdeibenes, untergeordnetes Blud, um bas man niemand beneidet, nach dem zu ftreben faum ber Muhe werth icheint. Daß alfo unfer Autor außer: balb bes Rreifes berer, die ibm ohnehin geiftes = und gemutheverwandt find, allzu viele für feine Gludfeliateitelebre geminnen merbe, muffen wir bezweifeln; biermit aber foll feinesmege gefagt fein, bag nicht fein Buch auch benen, die es nicht zu befehren vermag, boch ein Begen= ftand bes Intereffes, bes afthetischen Benuffes, ja felbft einer porübergebenden Erhebung und Belebung zu mer= ben vermag. Dag fich auch unfer jetiges Gefchlecht noch fo febr bem Materialismus ergeben, Die Sphare, aus welcher es Rraftigung und Erholung icopft, ift und bleibt bennoch bas Reich bes Beiftigen und Ibealen, und felbft wenn es bie Reize und Berrlichfeiten beffelben als eltle Traumereien belächelt, es fann nicht umbin fich ib= nen bod von Beit zu Beit in bie Arme zu werfen, und fo fiben benn auch Schriften wie bie vorliegenbe, tropbem bag man für bie Braxis nichts mit ihnen angufan= gen weiß, auf gar manchen, ber fonft einer biametral entgegengesetten Richtung folgt, eine unwiderftebliche Un: giebungefraft aus, eine Angiebungefraft, bie fich am paf= fenbften mit ber ber Dufit vergleichen läßt, fofern barin etwas Gebeimnifvolles liegt, mas man ale foldes befteben zu laffen, nicht ins Rlare gebracht zu feben wünfcht.

Aber auch abgesehen biervon ift bie Birfung biefes Buche ber eines Tonitude nicht unabnlich, und ber Autor hat bas felbft richtig berausempfunden. Die Grundftim= mung, in welcher er biefe Composition gu Bapier gebracht habe, bezeichnet er in ber Berrede ausbrudlich als eine munfalische und fpricht baber auch ben Wunfch aus, bag man fein Werf ,, ale eine fprachlich : mufitalifche Darftel= lung" betrachten moge und an bie Lefung beffelben mit iener Andacht gebe, die une ftete erfüllen follte, wenn wir uns barauf befinnen, bag wir ba find, ohne bag wir uns felbit gerufen batten, und ohne welche eine wurdige Aufnahme eines mufifalifden Products nicht möglich fei. Ber Mufif ohne Andacht, ohne Erftaunen über bas Bunber ber Erifteng bore, ber burfe von feinem mufita: liften Bebor nicht viel Ruhmens machen. Go burfe man auch an bie Lebenstunft und beren Gebeimniffe nicht mit alltäglicher, ichaler Gemuthoftimmung berangeben; wer bas zu thun gebente, moge fich lieber in die Geheimlehren ber Rochfunft ober ber Alchemie einweihen laffen. Bas ber Berfaffer hier mit bem Borte "Mufit" bezeichnet, bezieht fich jeboch auf eine meitere Sphare als bie ber eigentlichen Confunft, nämlich, wie er fich ausbrudt, "auf ben Rhythmus, welchem alle Grifteng in ihrer Bewegung folgt" und welchen "Ton und Sprache ihrer Natur nach am reiften wiedergeben". Er raumt gwar ein, bag feine Runft fo unmittelbar bagu geeignet fei, und bie Weheim: niffe einer bobern Belt zu verfünden, ale die Duff in engerer Bedeutung, aber tropbem balt er ihre Offen= barungen allein nicht fur ausreichenb. Er fagt:

Sollen biefe Mufterien im Aufschluß bie hochfte Rlarheit erreichen, follen fie jedem verftandlich, für jeden praftifch werben, fo muß bie Sprache nech hinzufommen. Sie foll bie Sehnfucht bes Gemuths nicht blos erregen, fonbern auch befriedigen. Sie barf uns ben Sauber bes Muffalischen nicht schuldig bleiben, fie muß aus ihm aber auch bestimmte Ergebenise gewinnen.

Und morin befteben nun biefe Ergebniffe ber Sprache, welche ber Autor bier zu uns rebet? Beldes find bie Bebeimniffe, die er une entbullt? Bir murben bem Autor einen ichlechten Dienft leiften, wenn wir biefe Fragen bier fogleich mit ein paar nachten, burren Borten beantworten wollten. Er felbft butet fich auch wol, fo ungwed: magig zu verfahren, vielmehr folagt er gang jenen Beg ein, auf bem gebeime Gesellschaften ihre neuen Mitglieber in ihre Mofterien einführen, b. b. er geleitet ben Lefer gang allmählich von Stufe zu Stufe, von Brab gu Brab. unterrichtet ihn in ben "Propplaen" querft über Begriff und Befen bes "Gebeimniffes" überhaupt, fobann über bas, mas "Leben" bereutet, hierauf über "Das Gebeim= niß bes Lebens", alebann über "Die Runft", ferner über "Die Lebenofunft im Allgemeinen" und endlich über "Das Gebeim= niß ber Lebenstunft", und erft nach biefen Borbereitungen balt er es fur gerathen, ibn in "Das Sciligthum" felbft ein= zuführen und ibn bier zuerft mit ber "Theorie", fobann mit ber " Praxis ber Lebenstunft" befannt zu machen. Man fieht, Die Sache wird wirflich in echt maurerifchent. eleufinischem Geifte betrieben, und wollten mir baber bier ben Rern und Mittelpunkt ber Gebeimlebre, in welche ber Lefer nach und nach eingeweiht werden foll, von vornberein und auf einmal verrathen, fo murben mir bamit bas Buch um einen nicht geringen Theil feines Reizes und feiner fünftlerischen Wirkung, ben Lefer aber um bie wesentlichere Balfte bes aus bem Buch zu ichopfenben Bewinnes und Benuffes bringen: benn wie nicht felten auf Reifen ber Weg jum Biel mehr Intereffe und Be= lehrung gemährt, als bas Biel felbft, wie ber Chat, nach welchem ber fterbenbe Bater feine Gobne ben Bein= berg durchwühlen hieß, im Graben und Schaufeln felbft bestand, fo liegt auch bier ber Sauptgeminn und ber Bauptgenuß, ben ber Lefer aus biefem Buche giehen fann, barin, bag er bem Autor in feiner zwar langfam fort= fcreitenden, aber immerfort reichhaltigen, immerfort Beift und Gemuth beschäftigenben Belehrung Schritt vor Schritt folgt und fid von ihm nach und nach burch alle jene ninfti= ichen und mufteriofen Seelenftimmungen binburchgeleiten läßt, die ber Berfaffer felbft hat burchmachen muffen und bie zwar nicht immer vollkommen befriedigend auf bie Difbegierbe bes Berftanbes, aber ftete anregend, erbe= bend, veredelnd auf die religiofen, afthetischen und fitt= lichen Triebe bes Lebens wirfen werben.

Daß hierzu eine Singebung und Ausbauer gehort, wie fie heutigen Tags felten gefunden wird, kann nicht bestritten werden. Für die wahren "Freunde des Nachsbenkens und der Erhebung" aber, benen ja der Autor sein Buch nur geweiht hat, enthält es der Elemente, welche den Lescr stets aufs neue anzuziehen und zu fesseln vermögen, in so ungewöhnlicher Fülle, daß sie ihm gern jene hingebung und Ausbauer schenken werden. Am meisten durften sich solche Leser durch daffelbe befriedigt fühlen, welche philosophische Reservion und religiose Ers

bauung in eins verschmolzen und in ein mehr poetisches als wiffenfchaftliches Gewand gefleibet lieben. Ber reine Bbilofopbie, reine Religion, reine Boefie verlangt, bem wird Form und Inhalt bes Buche weniger aufagen. Der Bhilosoph wird barin eine ftreng logische, bialeftische Ent= widelung, einen foftematifchen, burch Grunde überzeugen: ben Gebantengang vermiffen; bem fpecififch = religiofen Sinne mirb barin vieles ju profan, ju weltlich behandelt und namentlich ber Bernunft ein zu breites Terrain ein= geräumt erscheinen, und berjenige, welcher nur auf einen poetifden Benug ausgeht, wirb, wenn auch einzelnes von unvergleichlicher Schonbeit und Lebendigkeit, boch bas Bang zu abstract, nicht concret und anschaulich genug finden. Bir unfererfeits geboren gwar nach unferm perfonlichen Geschmack zu benen, welche bie hier erörterte Frage lieber in rein wiffenschaftlicher Form behandelt zu feben munichten; andererfeits aber muffen wir allerdings bezweifeln, ob eine folde Behandlung im Stande fein wurde, ju Refultaten von allgemeiner und burchgreifender Gultigfeit zu gelangen und benjenigen Resultaten, welche fie gefunden, eine weitere Berbreitung und Ginführung Bom Standpunfte ber Leicht= in bie Braris ju fichern. erfaßbarfeit und Anwendbarfeit aus betrachtet, ftellt fic in ber That eine Bebandlungemeife, wie fie unfer Autor gemählt hat ober wie er fie feiner Ratur nach mählen nufte, ale bie zwedmäßigfte bar, fofern fie eben, mas fie vielleicht burch ibre Resultate nicht zu erreichen ver= mag, jum Theil burd ihre unmittelbare Ginwirfung auf Berg und Gemuth erreicht. Rur bas mare zu munichen, baß ber Autor mehr als er gethan auf bie Mobificationen eingegangen mare, die feine allgemeinen Maximen unter ben einzelnen Lebeneverhaltniffen erleiben muffen, und baß er feine Lebenbregeln mehr mitten auf ber boben Flut bes Lebens, ale in ber flausnerifchen Belle eines gurudgezogenen Beobachtere gewonnen batte. Hebrigene untericaten wir bie Beobachtungen folder anachoretifden und mehr in fich, als um fich schauenden Raturen durch= aus nicht; benn fle find in ber Regel mit einem bivina= torifchen Tafte begabt, der fie befähigt, über ihnen fern liegenbe Lebensspharen oft weit richtigere Urtheile zu fällen, ale biejenigen, welche fich zeitlebene barin umbergetum= melt haben. Auch barin muffen wir dem Berfaffer bei: ftimmen, wenn er bem benfenden Beifte bas Bermogen zufchreibt, rein aus fich und durch fich felbft gur Ent= bedung von Bahrheiten und Beltgefeben ju gelangen, welche ber finnlichen Beobachtung ohne ben vorausichauenben und fie leitenden Beift ewig verborgen bleiben mur: Gerade auf ber Anerkennung eines in fich felbftan: bigen Beifterreiche, eines ebenfo wie die Augenwelt nach bestimmten Gefegen geregelten und baber rein geistig erforicbaren .. Gedanfentosmos" berubt ber Saupt : und Fundamentalfat der Jung'ichen Theorie und gerade bier: über hat er in feiner Schrift fehr mahre und beherzigenes werthe Gebanken niedergelegt. Er fagt unter anberm:

Ibeen und Gebanten befinden fich fo fehr in einem burchaus geordneten Berhaltniß zueinander, bag fie ebenfo ein Spftem und Beltfpfteme untereinander bilben wie die Spharen bes Firmaments, wenn man bei jenen nur nicht an triviale Einfälle, Borfiellungen, Meinungen benfen will. Selbst die Phantasten fünstlerischer Ratur sind auf Gefet bes Borhaubenseins und ber Bewegung zurüczuschen. Ber irgenbein Studium mit Nachdenken gemacht, eine kinktlerische Schöpfung vollbracht hat, wird zu freudigem Erstaunen wahrgenommen haben, wie er schon innerlich gewisse Ibeen als vorhanden schaute, beren Orte und Derter draußen für ihn gleichsam noch leer waren, die das im Geist Geschaute nun auch draußen von ihm gesehen ward. Seligkeit gewährt schon auf Erden dem Denker und Dichter solche Anschaung. In diesem reinen Spiegel des Anschauens und des Gedautnowos sah Columbus schon lange Amerika vorsich, bevor es nun auch draußen vor ihm ausgebreitet lag.

Bei diefer hochschaung bes Gebankens kann naturlich die Grundanschauung des Verfassers nur eine entschieden idealistische sein. Er selbst hebt dies stets sehr nachdrucklich hervor und legt es unter anderm durch eine scharfe Bekampfung des Materialismus an den Tag. So sagt er S. 177:

Der Gebante erfcheint bem Raturaliften, bem in bie Das terie Berfuntenen ale bas Unwefentliche, Gefpenftifche, ale bas Richts. Daber ift ihm auch Gott bas Richts, ba er boch ber Schopfer Des Alle ift. Da, wo bie Materie aufzuhören fcheint, beginnt fur ben Materialiften bas Richts. Aber auch ber Raum ift nur bie grober ober feiner erfullte Beiftigfeit. Je mehr fich Die Materie in Die Riedrigfeit abfenft, befto weniger bem Bebanten und Beifte verwandt wird fie, von der Schwere und Finfternis beherricht. Be mehr fie nach ber Dobe auffteigt, befto mehr nabert fie fich mit bem Lichte bem Beift. Im Feuer ber Traube webt fchon biefer Gebantengeift. Und felbft in ber Schwere ber Riedrigfeit blitt fcon in ber Erdnatur auf, mas mit bem Lichte an ben Beift und beffen Berrlichfeit uns gemahnt, wie im Diamanten und in allen edeln Steinarten, biefen Geftirnen bee Erdinnern und feiner Racht. Licht ift ber Leiter gur Boethe wollte mehr bavon, felbft als er ftarb. Lebensfunft. Der Gebante ift das Licht bes Beiftes. Beiber lechzte noch im Tobe nach einem großen Gebanfen.

Richt felten braucht er, gegen ben Materialismus bie Waffen eines ziemlich beißenden Spottes; so z. B. da, wo er die Hopothese bespricht, daß der Mensch nur eine auf chemisch zihnstalischem Wege zu Stande gefommene Metamorphose des Thiers, das Thier nur eine Metamorphose der Pflanze, und diese nur eine Metamorphose anorganischer Naturgebilde sei. Er ruft aus:

Bem will man folche Fibelfabeln einer corrupten Geschichte: phantaffe aufbinden? Und boch bleibt benen, die nur an bie Ratur glauben, benen, beren offenbar geworbenes Beheimniß nur Stoff und Rraft ift, nichts anderes übrig ale ber Bahnwis jener Fabel. Dan wird auf biefem Standpunft ber geiftarms ften Geheimniflofigfeit mabricheinlich genothigt fein, ben letten Menfchen ale langarmigen Affen, ober beffer ben furgarmigen, am Gangelbande bes Schweifes, wieder ebenfo in ben Bolyven jurudfcflupfen ju laffen, biefen in bie Bomerange, biefe in bas Blatt, bicfes in ben Granit, um ben Wahnfinn ber Ratur aufs neue burchführen gu feben, vielleicht auf einem anbern Stern, wie die Ratur ihn mit dem erften Denfchen, nach jenen 3rrs glaubigen, auf Erden burchgeführt haben foll. Dan mochte aber boch fragen, wer hier mehr in die zweite Rindheit des Alters gerathen ift, berartige Raturforfcher mit ihrem Berftanbe ober berartige Affen mit ihrer Bermanblung. Auch mochte man fich faft wundern, bei ber fonftigen Erperimentirluft unferer Beit, warum nicht ichon langft einer jener Berren eine Anftalt errichtet hat für Thiertochter und Thierfohne ebler herfunft, b. h. hier: besonders beanlagter junger Mopfe, Bubel, Fuchse, Biber, Glefanten, um fie in einem Sahre, fage: einem Jahre, gu Mene

Digitized by Google

fichen auszubilden, die nicht blos aufrecht geben, sondern sprechen und gestreich find. Sollte wirklich der Grund blos der fein, daß man voraussischt, man würde sich blamiren?

Diese antimaterialistische Richtung macht jedoch unsern Autor nicht blind gegen die Berdienfte der naturwiffensschaftlichen Forschungen, ja er gesteht denjelben auch einen fordernden Einfluß auf die Erkenntniß des Geistes zu. Er sagt:

Unfere Phyfiologie wirb, mas bas Borbanbenfein einer unenblichen Gebanfenwelt betrifft, große Beranderung erfahren, bie auch burch ben Fortschritt ber Raturwiffenschaften zu einer gang anbern Raturphilosophie ale bieber berbeigeführt werben muß. Der Unterfchieb gwifchen Innen : und Außenwelt ift oft wöllig plump und ftarr, man mochte fagen leblos festgeftellt worben. Ihre Ginheit fur ben Beift muß innerhalb nicht blos begriffen, sonbern geschaut, erlebt werben. Die feinern, Die bentenben Sensualiften haben barin gang recht, ber Materie, ber Leiblichkeit eine fo große Bebeutung beizulegen, baß fie felbige ale ben Leiter betrachten, ber mit bem Seelenleben in einem telegraphifchen Rapport, fast bu auf bu, fteht. Es bringt aller= bings ein Blumenftaub von Gebantenfeelen von bem All ber Außenbinge auf uns ein, was bie bereits vorhandene Gedantenwelt feinem 3weifel unterliegen lagt, und fie nicht blos in uns herein . , fondern auch wieber in bie Dinge, die Realitaten binaus: beitet, fodag biefe une immer mehr aufgeschloffen werben u. f. w.

Aber diefe Anerkennung eines innigen Zusammenhangs bes Immateriellen mit bem Materiellen ift naturlich bei ihm himmelmeit entfernt von ber Annahme einer abfoluten Abhängigfeit bes Beiftes von bem Stoff ober gar einer völligen Ibentität beiber. Statt, wie bie Materia: liften im Gebanten nur ein Brobuct ober eine Function ber Materie zu feben, betrachtet er ihn in feiner Rein= beit vielmehr ale eine unmittelbare Urthat Gottes und gefteht bem Geifte bie Rraft gu, fich innerhalb feines Reiche, b. b. innerhalb ben Bebantentoemos nach eigenem Ermeffen und eigenen Befegen ju regieren, ober, wie er fich ausbrudt, "unausgefest Berr feiner Bedanten zu fein". Und gerade hierauf grundet er feine Theorie und feine Braris ber Lebenstunft. Dag basienige, mas er bier ale Grundbedingung forbert, etwas unendlich Schweres, mander möchte meinen etwas Unmögliches fei, verfennt er nicht. Aber bies forect ibn nicht. Er fagt:

Ware es aber möglich und könnten wir es verwirklichen, wir waren Lebenskünstler im vollen Sinne des Wortes. Aber wir wollen uns nicht lange besinnen, ob wir es können. Wir wollen ins Wasser, um das Schwimmen uns anzueigenen.... Ober nicht einmal so bedenklich. Wir wollen das hohe Meer der Gedanken, auf dem wir jest angekommen sind, wie unermeßlich und schauerlich es sich vor uns auch ausdehnt, und welche Gefahren uns auch begegnen könnten, getrost beschit, und welche Gefahren uns auch begegnen könnten, getrost beschit, und welche Gefahren uns auch begegnen könnten, oder gar da landen, wo die seigen Lebenskünstler wohnen. Ist jenes Meer schon für sich eine Welt, ein Universum, das uns fast überwältigt, so wird das Land, in welches es uns bringen dürste, vielleicht um so mehr eine Welt sein, aber eine solche, in der es gut hütten bauen ist.

Bir tonnen ben Lefer, ber Sinn für finnige, tieffinnige Contemplationen befitt, nur einladen, dem fühnen Schiffer auf feiner Entbedungsreife nach ben glückfeligen Infeln zu folgen. Auf einige Myftif, Ueberschwenglichteit, Phantaftif wird er fich allerdings gefaßt machen muffen, aber er wird vom Autor zugleich fernen, daß eben bas Lebensglud nicht obne bie Mittbatigfeit biefer Kactoren zu erreichen ist. Und wer wollte fein Auge gegen ben Bauber einer gata = Morgana verfcliegen blos barum, weil fie nicht mit Banben zu greifen ift? weil fie fich por bem nuchternen Berftanbe in nichts aufloft? Db bas Riel ber Reife, an welchem ber Autor ben Lefer ans Land fest, vont lettern ebenfo wol wie vom erftern als bas Giland der Glucheligkeit anerkannt werben wirb, laffen wir unentichieben, ba bierbei ebenfo viel auf ben Lefer, wie auf ben Autor ankommt. Aber auf ber Kabrt felbft wird es ibm nicht an ben mannichfachften Erbebungen für Beift und Berg feblen und unter biefen werben fich ibm Die "fleinen Ercurfionen" - eine Sammlung von aphoriftifden, obwol jum Thema bes Bangen in engfter Begiebung ftebenben Webanten - als eine gang besonbers reiche Fundgrube anregender ober befriedigender, belebren= ber ober erbauender Lebensanfichten bemabren. Unter ben Abichnitten, welche besondere von ber poetifchen Belt= anfchauung bes Autore ein ebenfo vortheilhaftes, wie charafteriftifches Beugniß ablegen, burften "Auf ber Spige eines Thurme" und "Dein Saus und eine Dachftube" ausbrudlich bervorzubeben fein. Adolf Beifing.

::

:1

٠,

## Rritif bes Macchiavellismus.

1. Machiavell und Antimachiavell. Bortrag jum Gebachtniß Friedrich's des Großen gehalten am 25. Januar 1855 in der foniglichen Afademie der Wiffenschaften von Adolf Trendes lendurg. Bertlin, G. Bethge. 1855. Gr. 8. 4 Mgr. 2. Bertheidigung des Machiavellismus. Bon Karl Bollsmann. Quedlindurg, Such. 1858. Gr. 8. 15 Agr.

Den Machiavellismus vertheibigen zu wollen scheint ein sehr gewagtes, bedenkliches Unternehmen. Denn der Machiavellismus gilt in der öffentlichen Meinung für ein System der Lift und Berschlagenheit, dem alle Mittel, auch die unmoralische ken, recht sind, wenn sie nur zum Zwecke siehren. Macchiasvellismus und Jesuitismus sind dei rechtlich denkenden Leuten gleich schlecht angeschrieben, wegen ihres Grundsapes: Der Zweck heiligt die Mittel. Und einer der größten, rechtlich ges sinntesten Fürsten, die je auf einem Throne gesessen, Verderich der Große in seinem "Antimacchiavell", hat ja den Macchiavellismus verdammt.

Dennoch hat auch der Macchiavellismus eine Seite, von der er sich sehr wohl vertheidigen läßt. Denn der Macchiavellissmus gehört eben zu jenen zweiseitigen Theorien, die sich weder absolut annehmen, noch absolut verwerfen lassen, sondern die in einem gewissen Sinne genommen annehmbar. in einem andern rerwerstich sind. Es kommt eben alles darauf an sie cum grano salis zu verstehen. Friedrich der Große befand sich, wie Abolf Trendelenburg in keinem gediegenen Bortrag zeigt, nicht in der Lage, den Macchiavellismus richtig auszussalism, als er seinen "Antimacchiavell" schrieb. Friedrich folgte dem Zuge des ersten sittlichen Eindrucks. Ihm ist Macchiavell's Buch vom Fürsten Gift und er verhalt seinen Born gegen den Berkafter nicht. Bolstaire sah in solchen Ergüssen des personlichen Gesühls eine Schwäche und nicht eine karte Seite der Widerlegung; er des schränfte und beschnitt solche Stellen oder ermäßigte den Aussbruck zu wiederholtenmalen. Dettlischweigend geht ein Ser

<sup>\*)</sup> Der "Antimachiavell" Friedrich's bes Großen erschien, wie Trendelenburg mittheilt, zuerst in der Gestalt, in welcher die Schrift von Bolische durchgesehen und hier und de verändert worden war, Ende September 1740 unter dem Litel: "L'Antimacobiavell ou examme den prince de Macobiavell, avoc des masse distoriques et politiques"

wegenber Affect, ber Affect eines Ronigefohnes; burch Friebrich's Schrift binburch. Boltaire mochte fublen, bag gegen einen Schriftfteller, wie Macchiavell, welcher in der talten Rube und in bem ftillen Ernfte ber Betrachtung bie größte Birfung ubt, and ber ebelfte Affect außer bem Bortheile, ja faft außer bem Rechte fei. Friedrich wurde bei feiner Arbeit von ber Empfins bung beberricht, hiftorifche Untersuchungen ober Berudfichtigung ber anbern Schriften Macchiavell's, um ihn vielfeitiger, tiefer und baber billiger aufzufaffen, lagen von feinem Bege ab. ,, Ce ift", fagt Erenbelenburg, "als ob er nur jenen Matel tilgen und ben fittlich vergerrenben Einbrud, ber burch Macchiavell's furften in die Welt gefommen, aus der Menfchheit auslofchen mochte. Rapitel fur Rapitel, Schritt fur Schritt folgt er dem Macchiavell und widerlegt ibn balb burch allgemeine Betrache tungen, balb burch anbere Auffaffung ber hiftorifchen Thatfachen, balb burch entgegengefeste Beifpiele aus ber Gefchichte. Gine folde Bieerlegung Blatt fur Blatt ift von einer Geite grunds lich. Aber indem fie bem Einzelnen nachgeht, verfaumt fie bas Allgemeine, um in bem Gangen bas Richtige und Unrichtige ju unterscheiden. Inbem fich bie Schrift an bie Ferfen bee Begnere beftet, enibehrt fie ber großern eigenen Bewegungen, allgu febr burch bie Bange bes Begnere bestimmt."

Trop bes fittlichen Gegensates zwischen Friedrich und Macchiavell findet aber boch zwischen beiden eine größere Gesmeinschaft und Uebereinftimmung im Grunde der Sache flatt, als es bei Friedrich's Art ber Widerlegung den Anschein hat. Es find, wie Trendelendurg nachweift, ganze kapitel einer weskentlichen Uebereinftimmung da. So z. B. das fünsundzwanzzigste Kapitel, in welchen Nacchiavell vom Glud in den menschp

(haag, bei Johann van Duren, mit ber Jahresgabl 1741). Ale ber Drud biefer Ausgabe in Solland bereits begonnen hatte, minfchte ber Ronig, ber ingwischen auf ben Thron gelangt mar, bas Buch jurud: augiehen, offenbar aus bemfelben Grunbe, aus welchem er als Rron: pring verfugt batte, baf ber "Antimachiavell" anonym erscheine. "3ch fpreche im aUntimacchiavell» von allen Furften ju frei", hatte er an Boltaire unter bem 3. Februar 1740 gefdrieben, "um ju erlauben, baf bas Buch unter meinem Ramen hervortrete." Boltaire, ber ben Auftrag batte, Die gange Ausgabe ju taufen, unterhandelte mit van Buren, aber ber Berleger bielt gabe an feinem Rechte und Die Schrift trat and licht. Boltaire milberte nun einige Stellen und gab eine anbere Ausgabe baneben beraus. Deffenungeachtet mar ber Ronig nicht befriebigt, inebefonbere waren nach feiner Anficht bas funfgehnte und fechzehnte Rapitel nicht bas, mas fle fein follten; er beabfichtigte, wie er an Boltaire im October forieb, fur die Beitungen einen Artifel, in welchem ber Berfaffer bes Berfuche bie beiben erichienenen Ab: brude verleugnen follte, und er ging bamit um, bas Buch ju uberarbeiten und in Berlin eine eigene Ausgabe ju veranftalten, ba in ber von Boltaire beforgten ju viel Brembes fei, um fie als fein Bert anguertennen. Den Ronig icheint bie Deffentlichfeit gu verbrießen, wie man baraus fieht, bag er Boltatre an bie von ihm verlangte Geheimhaltung feines Ramens erinnert und ihn bittet, ben Berfaffer nicht allgu febr an bie Strageneden anguichlagen. Er thut in ber Sache nichts weiter und feine Ertlarung, fowie bie eigene Muegabe unterbleibt. Die erfte bei van Duren erfcbienene galt nun fur bie ecte und es folgte von berfelben Auflage auf Auflage, Ueberfehung auf Meberfebung, ine Englifde, Italienifche, Lateinifche, Deutsche. ging burch bie Belt. Es ließ fogar ber Sultan Duftapha III. Frieb: rid's bes Großen "Antimacchiavell" ins Turfifche überfeten, bamit bas Bert ibm und feinen Sohnen jum Unterricht biene. Es ift gelungen, als Seitenftud zu ber Bottair'efden, meift turgenben bisweilen auch gufegenben Ueberarbeitung, nach ber theils im toniglichen Archiv, theils im Brivatbefis erhaltenen hanbichrift Friedrich's bes Großen die ur: fprangliche Schrift fo' weit herzuftellen, bag nur bas zweite Rapitel in Diefer Geftalt fehlt. Die nene Gefammtansgabe ber Berte Frieb: rich's bes Großen hat baber neben jenem "Antimacchiavell" biefe urfpranglide Schrift unter bem urfprunglichen Sitel: "Refutation du prince de Machiavell" aufgenommen. Diefer folgt Trenbelenburg in feinen Bemertungen.

lichen Dingen und von bem Biberftanb handelt, welchen man ibm leiften fonne. Abgefeben von ber muthwilligen Laune, mit welcher Macdriavell bas Glud behanbelt, ftimmt praftifch Friedrich mit ihm überein und gibt feine anbern Mittel an, um beffen Deifter ju werben, was bem Banbelnben von außen begegnet: fle find ihm, abnlich wie bem Macchiavell, Rubnbeit und Borficht, und zwar die eine, wie bie andere, zu ihrer Beit. Auch in Rapitel 9, 11, 12, 18, 14, 22 finden fich Uebereinstimmungen zwifchen Friedrich und Dacchiavell. Des lettern mannlich gebachtes Rapitel über bie Schmeichler flingt in Friedrich wis ber; inbem er bas Gift ber Schmeichelei bezeichnet, welchem nur ber feste Furft widerfiebe, erweitert er biefe Betrachtungen in fluger Menfchenkenntnig. In folden Stellen, in welchen bet Cache nach mehr Uebereinstimmung als Biberfpruch fherricht, führt ber Geift bes Biberlegens Friedrich bisweilen ins Rleine und Unrichtige, wie g. B. ba, wo Macchiavell fur ben friegeris fchen Geift bes Furfien im Frieden bie Jagb empfohlen hat (Rapitel 14), Friedrich hingegen mit bemfelben bezeichnenben Bibrewillen, ber einft feinem Bater misfallig gewefen, gegen bie Jagb ale ein geiftlofes, leeres Bergnugen einen weitlaufigen Ausfall thut; ober ba, wo Friedrich bem Macchiavell vorwieft, bag er nur fur fleine Staaten und fleine Furften fcpreibe (Ras pitel 13); ober ba, mo Friedrich gar die ausschweisenbe Liebe bes Furften ju ben Frauen, por welcher Macchiavell als vor einem Anlag gur Ungufriebenheit im Bolfe marnt, in biefer Beziehung mach bem Beifpiele Lubwig's XIV. und anberer fur gleichgültig ober unschablich erflart; ober ba, wo Friedrich bie Staaten ber Gegenwart vor Revolutionen für ficher halt (Rapitel 17 und 20), eine Sache, woruber er 30 Jahre frater, ba er in ber Rritif bee "Système de la nature" ben auflbfenben Beift bes Buche befampfte, vielleicht fcon andere bachte.

Treffend macht Trenbelenburg auf die Buge ber Bermanbts fchaft aufmertfam, die in bem Charafter Friedrich's wie Macchias vell's liegen. Macchiavell ift ein geraber und berber Charafter; felbft feine Lift ift offen; er fieht bem Birflichen wie es ift, icharf und fuhn ine Angeficht. Gr ift ein Mann, ber bem Schide fal gegenüber fest auf fich felbst beruht. Auch in Friedrich bem Großen verfennt niemand ben festen, auf fich felbst beruhenben Beift und Charafter. Machiavell fennt bie Menfchen, und Friebrich fennt fie auch. Ihre Rlugheit entfpringt aus einer und berfelben Grunbanficht vom Menfchen. In bem jugenblichen Berfaffer bes "Antimacchiavell" tritt biefe Uebereinftimmung noch nicht hervor, aber fie liegt bem ftrengen Wefen und bem burchbringenben Blick bes Ronigs jum Grunbe. Racchlavell erflart, bag alle Menfchen bofe find und nur aus Roth Gutes thun, aber fobalb fie freie Gelegenheit haben, ihrer bofen Gemutheart folgen. Auf Die Frage Friedrich's II., wie es mit ben Schulen in Schlefien ginge, antwortete einmal Sulzer: "Seitbem baß man auf ben Grundfas Rouffeau's, bag ber Denfc von Ratur gut fei, fortgebaut habe, fange es an beffer ju geben." Aber ber Ronig erwiderte: "Ach, ihr fennt nicht genug Diefe verwunschte Raffe, welcher wir angehören."

Friedrich der Argeyden.
Friedrich ver Große hat nach Trendelendurg durch die That erfüllt, was Macchiavell theoretisch auf der Grundlage der Kraft und Consequenz, die der Nerv seines Wesens sind, Großes und Gutes gelehrt hat. Trendelendurg führt zum Belege dessen mehrere Beispiele an. Was Macchiavell von seinem Fürsten an Kraft und Consequenz, an Boraussicht und Thätigkeit Großes verlangt, das hat der König in den guten und bösen Tagen seiner Regierung frast seines angebornen Genie geleistet. Aber im letten sittlichen Brincip bleibt dennoch ein Gegensaß zwischen beiden. Macchiavell hat in seinem "Fürsten" sast seinen andern Justand vor Augen, als einen solchen, in welchem zwischen kürst und Bolf noch sein Kriede, sondern Krieg ist und daher statt der Macht des Gesetzes nur die Mittel der Gewalt und der katt der Racht des Gesetzes nur die Mittel der Gewalt und der Elsterschien. In dem neuen Fürsten sieht die verschliche Selbsterschlung und die Machtvermehrung mit dem Bolse in vielsachem Bloerspruch. Selbstschichtig für sich sieht sieh der neue Fürst seinblich gegen das Bols und gegen den Staat. Nacchiavell's

Digitized by Google

Fürft fucht felbit ba, wo er fich jum Bolle halt, junachft nur feine Erhaltung, feine Berrichaft. Friedrich bem Großen ift ber Bebante eines folden 3miefpalts unertraglich und er nimmt von vornherein ben entgegengefetten Standpunft ein. erflart er gleich im ernen Rapitel, bag ber gurft, bes Bolles Saupt, nur fein vornehmftes bienendes Glied fei. In Macchia: vell's Fürften ift bie Triebfeber bes Banbelns eine ben begehrlichen leibenschaftlichen Menschen berechnenbe Rlugheit und entschloffene Ruhnheit in ber Ausführung bes falt Berechneten. Friedrich ber Große fennt wie Macchiavell ben Menichen, und er hat mie Macchiavell Entichlug und Confequeng. Aber die Gefinnung feiner Staatefunft hat einen tiefern Grund. Rraft und Confequeng find nach Friedrich nur bann Tugenden von innerm Berth, wenn fie einem Sobern bienen, wenn ein fittlicher Geift fie befeelt, wenn nichte anderes als bie Gerechtigfeit unb bas Streben fur bie Boblfahrt bes Bolfs ben Furften bes ftimmt. Die fittliche Beltanichauung Friedrich's ift, wie Erenbelenburg zeigt, nicht blos tiefer, fonbern auch weiter und reicher als bie Macchiavell's. Das Bilb eines Fürften, welches Friedrich im Gegenfat gegen Macchiavell in feinem Geifte tragt, brudt fich am schönften in bem Borte aus, bas einft Ronig Johann ber Gute von Kranfreich in ber mislichsten Lage gesprochen und bas Friedrich wenig veräudert wiederholt (Kapitel 18): "Wenu es in der Welt keine Ehre und Tugend mehr gabe, mußte man ihre Spur bei ben Furften wieberfinden." Dacchiavell will Rraft und Confequeng, aber er erhebt fich nicht gu ber Beiftes: ftarfe, welche bie fittlichen Begriffe eins und durchfest. Fur Briebrich ift es bedeutfam, bag in den Beifpielen, Die er bem Macchiavell entgegenstellt, mehreremal bie Grinnerung an ben Raifer Marc Aurel hervortritt. Richt ohne Bewunderung nennt er ihn ben gludlichen Rrieger und weifen Philosophen, ber mit ber Lehre Die ftrenge Uebung ber Beisheit verbinde, und bezeichnend fur die eigene ethische, in eine allgemeine Res ligion jurudgebenbe Beffinnung Friedrich's ift es, bag er ein Rapitel (Rapitel 21) mit einem bem Marc Aurel beigelegten Borte fchlieft: "Ein Konig, ben bie Gerechtigfeit leitet, hat bas Weltgange gu feinem Tempel und bie guten Denfchen find barin bie Briefter und Opferer."

Bon biefem hobern moralifchen Standpunft aus mußte Friedrich gang natürlich und nothwendig jum Gegner Macchia-vell's werben. Aber eine andere Frage ift es, ob ber moralische Standpunft ber richtige bei Beurtheilung bes Macchiavellismus ift. Eine Theorie, Die fich moralisch nicht rechtfertigen läßt, fann boch hiftorisch fich febr wohl rechtfertigen laffen. Es ift mit ben Theorien, wie mit ben Sandlungen ber Denfchen. Bie viele Sanblungen find in ber Gefchichte vorgetommen, Die moralisch bochft verwerflich maren, und die ber Biftorifer dens noch als nothwendige Momente ber geschichtlichen Entwidelung erflaren muß. Auch bem Dacchiavellismus fann man, wie Trenbelenburg zeigt, nur bann gerecht werben, wenn man ihn hiftorifch auffast. Bu Dacchiavell's Beit ift Stalien ohnmachtig und verwuftet, gerriffen und zuchtlos. Fremde, vom Bolle glubend gehaßt, Frangofen, Spanier, Deutsche fampfen um feinen Befig. Unter fleinen Zwingherren, zwietrachtigen Republifen, felbitfuchtigen Bapften, eindringenden Fremden ift fein Zustand rettungslos. Da faßt Machiavell, ber sonft, wie in ber florentinischen Geschichte, fur die "Gusigfeit bee freien Lebens" begeiftert ift, ein Republifaner in feinem Dichten und Trachten, Den verzweifelten Bedanten eines Tyrannen, eines "neuen Fürften", ber, wenn auch mit Trug und Graufamfeit, bie Macht in feine Sand nehme, Die Fremden verjage und bas verborbene Stalien ju neuer herrlichfeit verjunge. In Diefem Sinne ift bas lette Rapitel feiner Schrift ein Aufruf, Italien von ben Barbaren ju befreien. Fur biefen 3med entwirft er bie Mittel, wie ber neue Furft feine Macht erhalte und mehre. Fur ben Furften, als bie Grundlage jur Einheit und Befreiung Italiens, ift ihm jebes entschloffene Mittel, fei es Gewalt, fei es Eift, gut und recht. "Er fuchte", fagt Rante, "bie Seilung Staliens; boch ber Buftanb beffelben ichien ihm fo verzweifelt,

baß er fuhn genug war, ihm Gift zu verschreiben." Dacchia vell's Buch ift alfo nicht ale Lehrbuch, fonbern ale bie einer eigen= thumlichen Rrantheit angepaßte Borfcprift eines Argtes aufzufaffen. Friedrich ber Große ging nicht auf Die Absicht bes Buche, fon-bern auf beffen Birtung ein, Die er vor Augen hatte. Ueber jenen Aufruf, Italien ju befreien, am Schluffe bes "Fürften" fcweigt er gang; er geht nicht auf bas Bergangene, er geht auf ben gegenwartigen fortwirfenben Einbrud eines Buche, welches unverhohlen und allgemein, ohne Ausnahme und ohne Gegengewicht, Die politifche Rlugheit vortragt: wenn ber gurft amifchen Freigebigfeit und Beig, amifchen Graufamfeit und Gute, awifchen Treue und hinterlift ju mahlen habe, fo mufie er geis gig, graufam, treulos fein; er muffe thun, was ihm nuge; nur muffe er nichts an fich fpuren laffen als Gute, Unbescholtenheit und Religion (Rapitel 16 und 18). Macchiavell batte felbit fculb baran, bag man feine Schrift mit ihren allgemein gehaltenen Betrachtungen als ein Lehrbuch bes Furften nahm, und bag fie in ber politischen Belt ale ein Lehrbuch wirfte, wie 3. B. in ben Staatsfunften jener Ratharina von Mebici, ber Tochter bes von Macchiavell gum neuen Furften erfebenen Lorengo, beren machiavelliftifche Bolitif fich unter anberm burch Die Barifer Bluthochzeit befundet hat. "Reine Art von Buchern", bemerft Erenbelenburg fehr wahr, "wirft fchlimmer, als folche, welche einseitige Bestrebungen scharffinnig zur Theorie ausbilben und baburch bie Selbstsucht mit bem Stempel ber Rothmenbigfeit ausprägen. . . . Bo ein Krieg aller gegen alle herrscht, ba gilt die Selbsterhaltung als lettes Geses, ba gilt unvermeiblich Gewalt und Lift. Soll aber ber Krieg aller gegen alle enden, fo bedarf es fur ben, der ihn beigulegen berufen fein foll, außer ber Rraft und Confequeng einer innern Erhebung über Gewalt und Lift; ce bedarf, um einen Ausbruck Blatos anzuwenden. einer foniglichen Ratur, Die ben Reim ber Tugend, welche fie um fich herum ichaffen will, ichen in fich felbft tragt.

Aus der gangen Trendelendurg ichen Kritif des Machias vellismus geht hervor, daß derfelbe sich nur hochst bedingt und eingeschränft vertheidigen läßt. Und wie sollte es auch anders sein! Gewalt kann niemals der lette und höchste Zweck des Kurken, sondern nur Mittel für die höhern sittlichen Zwecke seines Berufs sein. Es kann nur unter ganz bestimmten Umpkänden und nur vorübergehend nothwendig werden, in der von Macchiavell bezeichneten Weise nach der Gewalt zu streben. Trendelendurg ift sogar der Meinung, daß es auch in Italien, selbst in einem Zustande des Kriegs aller gegen alle, anderer Borschriften bedurft hatte, als solcher, welche an dem Beispiele eines Casar Borgia gesunden werden.

Erenbelenburg's ebenso grunbliche als vielseitige Abhands lung ift, bunkt uns, bei Beurtheilung ber ben Machiavellismus betreffenden Literatur jum Magftab zu nehmen.

Rarl Bollmann verfolgt in feiner "Bertheibigung bes Machiavellismus" einen praftischen, auf die Gegenwart bezug= lichen 3wed. Darauf beutet schon bas Motto seiner Schrift: "Das Baterland über alles!" In der "Borbemerfung" sagt er, unter ben gegenwartigen Umftanben fei es bie Bflicht jebes wahren Patrioten, bas Seinige, unbeiert burch fleinliche Rudfichten, jum Reubau bes Baterlandes beigutragen. Dit feiner Schrift mochte auch er ein Scherflein fur Diese große Sache liefern. Es handelt fich bemgemäß in Bollmann's Schrift nicht fowol um eine theoretifche Beleuchtung bes Macchiavellismus, ale vielmehr um eine praftifche Anwendung und Rugbarmachung beffelben fur die Wegenwart; baber fich ber Berfaffer viel mit Beforedjung ber gegenwärtigen politifchen und focialen Buftanbe ju ichaffen macht, theils erflarend, wie fie geworden find, theils ans gebend, wie fie nach feiner Anficht jum Beffern ju wenden. Auf Diefes Gebiet praftifcher Politit tonnen wir bem Berfaffer hier in ben "Blattern fur literarifche Unterhaltung", Die feine Leit= artifel für bie Bufunft ju fchreiben, feine politifchen Brogramme ju entwerfen haben, nicht folgen. Bir begnugen uns baber, furg gu referiren, was ber Berfaffer eigentlich will und muffen es

ben Staatsmannern überlaffen, Bebrauch bavon zu machen. Der Berfaffer legt bas hauptgewicht auf Die außere Bolitit einer Ration und lagt bie innere Bolitif erft in zweiter Linie folgen. "Erft muß ein Bolf eine Ration werben, ehe es an etwas ans beres benten fann. Die Unabhangigfeit vom Auslande ift bie erfte Bebingung bee Bohlergebens eines Bolfe, und beebalb muß auch jebe Regierung bas Pauptgewicht auf bie auswartige Bolitif legen. Erft in zweiter Reihe tommt die innere Bolitif. Solange Italien bem Auslande gegenüber unabhangig bastand, war es groß und gludlich; mit feiner Unabhangigfeit aber verlor es auch feinen innern Boblftanb und fein inneres Glud. Dies ift immer und überall fo. Aus bicfem Grunde maren benn auch Machiavelli's Marimen, welche außerdem noch bie fur Die bamalige Beit epochemachende Lehre von ber flagtlichen Centralifation proclamirten, nicht nur für bamale brauchbar, fonbern fie find dies auch fur alle abnlichen Beiten. Bar Dacchiavelli's Buch vom Furften auch nur eine Gelegenheiteschrift, welche jugleich ihren Berfaffer fur ben Staatebienft empfehlen follte. fo fann biefes Bert boch auch Anfpruch auf univerfelle Bebeutung machen, indem fich berartige Buftanbe, wie biejenigen, welche daffelbe veranlagten, fo lange wieberholen werben, ale bie Belt feht, und beshalb werben fich auch Die von Dacchiavelli empfohlenen Dittel, welche einer tiefen Renntnig bes menfchlichen Befens entsproffen find, im wefentlichen fo lange ale brauchbar bemabren, folange die Menfchen eben Dienfchen und feine Engel find."

Begenwärtig glaubt nun ber Berfaffer in Bezug auf Deutschland und Stalien wieder eine folche Beit gefommen, in ber fich bie machiavelliftifche Bolitif ale brauchbar erweifen burfte, um beibe ganber von ihrer innern Berriffenheit und ber Er fcpreibt baburch herbeigeführten Schwäche gu retten. Brengen biefelbe rettenbe Aufgabe für Deutschland gu, wie Biemont fur Italien. "Deutschlands Bufunft ruht in Breufen und Staliens Bufunft in Biemont. Das italienische Breußen und bas beutiche Piemont haben fur ihr großeres Ba-terland die gang gleiche Aufgabe, baffelbe zu Einheit, Macht und herrlichfeit hinanzuführen." Deutschland bedarf nach bem Berfaffer, wie einstmale Italien und wie auch bas beutige Italien wieber eines bewaffneten Reformators, ber es, ,, und mußte es felbit burch bas Rothe Dleer eines allgemeinen Rriegs fein in bas Gelobte Land nationaler Einheit und Unabhangigfeit führt. Solch ein bewaffneter Reformator aber werde die Eigens Schaften befigen muffen, bie ber Dacchiavellismus forbert. Gin folder Furk werbe alle hinderniffe beflegen, er werbe groß, machtig, unwiderftehlich fein. Er werde in Bezug auf Die Ge-Raltung ber innern Staateverhaltniffe bie Borichriften ber burs gerlichen und in Bezug auf die außere Bolitit die Lehren ber politischen Moral zu befolgen haben; er werde, wie Macchiavelli, biefer große italienische Staatsmann lehrt, bas Bohl bes Bolts heilig halten, aber bem Auslande gegenüber weber Milbe noch Graufamteit, weber Treue noch Wortbruch, weber Ehre noch Schanbe, fonbern nur bie Ginheit, Große und Unabhangigfeit bes Baterlandes fennen. "Bann", ruft ber Berfaffer begeiftert jum Schlug aus, ,, wirft bu erfcheinen, Ronig ber Bufunft? 2Bann wirft bu bie Dornenheden innerer vaterlanbifcher Berfplitterung burchbringen und bas Dornroschen nationalen Glude ju freudes vollem Erwachen auf ben fugen Dlund und Die gefchloffenen Mugen fuffen? Bann wirft bu fie unter ben Fanfaren bes Cochzeitsmariches einführen in ben Apfibaufer, bamit endlich Barbaroffa ermache aus fcmerem, beangftigenbem Schlafe und bie Raben nicht mehr ben alten, geweihten Berg ber Sage uns heilvoll umfreifen? D fomm, fomm balb! und alle Thore werben fich bir offinen und alle Deutschen werben bir entgegenjubeln und bir folgen ju Rampf und Gieg! Romm, Rouig und herr!"

Der Enthusiasmus bes Berfassers für die Einheit, Macht und Große bes deutschen Baterlandes ift zu loben. Aber ob wirklich Deutschlands Buftand ein so verzweiselter ift, daß nur eine machiavellistische Cur helfen fann, eine Cur, die Treubruch nnd Strome von Blut nicht scheut, das ift freilich eine andere Frage, deren Beantwortung jedoch nicht mehr hierhergehort. Trendelendurg hat in seiner Abhandlung die Bedingungen entwickelt, unter denen allein fich die macchiavellistische Bolitif rechte sertigen läst. Db diese Bedingungen, wie Bollmann meint, gegenwärtig vorhanden seien, das bedarf einer eigenen eingehens den Untersuchung, zu der hier natürlich nicht der Ort ift.

Inlius Francussädt.

## Dichtungen in westfälischer Munbart.

1. Boetische Beruche in westfalischer Munbart von f. 3ums brood. Sechste Auflage. Münster, Aschenborff. 1857. 8. 10 Rgr.

2. Neue poetische Bersuche nebst einem Anhange enthaltenb Lieber mit Melobien in westfälischer Munbart. Bon F. Zumbrood. Manker, Aschenborff. 1857. 8. 10 Ngr.

Das erfle ichon vor mehreren Jahren erichienene Bert hat in Bestiglen einen außerordentlichen Beifall gesunden und bes reits die sechote Auflage erreicht. In einem Borwort bes mertt ber Berfasser über ben 3weck seiner Gebichte:

> Dat Lachen is gewiß gesund, Man hat so felten barto Grund; Drum war man noch wull lachen fann, Dar lache boch en jeber Mann —

und diefen hat er in ber That erreicht. Die Gebichte find ber Mehrzahl nach humoriftischen Inhalts, manche hochit ergößlich; so unter andern: "Dat billige Raseeren", "Die Theegesellschaft", "De Thiedungsliufer", "Die cilige Dienstmagd", "Jan Barb up de Brutschau", "Jan Bard as Bedienter", gang vorzüglich aber: "De Besaupentheit", und das folgende: "Dat Upwaken", bie in ihrer Art ausgezeichnet genannt werden fonnen.

Auch unter den Liedern, welche hauptsächlich in den "Reuen poetischen Bersuchen" vorkommen, und von welchen einige zu Aufssührungen in Garneval benutt find, befinden sich manche recht ges lungene. Ferner find einige, tiellweise bekannte Anerdoten mit aufsgenommen und auf eine sehr ansprechende Weise behandelt, z. B. "De gelehrte Ape", enthaltend die Erzählung, als Boltaire auf einer Reise mit Friedrich dem Großen für einen Affen gehalten und als solcher behandelt wurde. Endlich sommen auch einzelne didattische Gedichte vor, die sehr ausprechen, z. B. "De plattdutsfe Spracke", in welchem die lächerlich gemacht werden, welche sich derfelden schämen, sowie "Düwer den Ehekand", in welchem ganz gemüthliche und gesunde Lehren für die Eheleute enthalten sind.

Der Berfasser ift ber plattbeutschen Sprache in hohem Grabe machtig; babei schreibt er leicht, beutlich, fließenb, und anch fur ben gemeinen Mann verftanblich; man fieht es ben meiften Gebichten an, baß sie ihm nicht viele Muhe gemacht haben; sie sind fast sammtlich so ganz aus bem Leben gegriffen. Der Schluß ist in der Regel naiv, oft schalkhaft und baher befriebigenb; wir wollen nur einen hervorheben. Rachbem in dem oben bemerkten "Dat Upwafen" die Folgen der Betrunkenheit in höchst fomischer Weise geschildert find, ist das Finale:

Un be Knecht mof laupen Em en hering taupen, Daobi brunt he en Glaf of veer Bon bat namlite Beer.

Bon ben in der altern Sammlung dieser poetischen Bersuche enthaltenen Erzählungen in Brosa wollen wir und nicht versagen, eine sleinere mitzutheilen: "De lagg up en Stiarvebedde, se satt berftor un holl de Karpe\*) in de Hand, un biabbe, dat ühr de Mund schummbe; up enemaol dao grummeld ") et. «Dao kigg en Unwiar "") up», sag se, «mi havet all' dat heu los, dao mott if maken, dat wi et bi'n ene frigt! — da Jan-Bard! hall de Karpe sak,

<sup>\*)</sup> Das Licht. '') bonnerte. \*\*\*) Ungewitter.

un wann bu mar berwile fliserren follst, bann puff boch erft bie Rache ut, bat mi boch tin Malbenr havet.p."

Für biejenigen, welche ber plattbeutschen Sprache nicht machtig find, entflechen beim Lesen allerdings erhebliche Schwieseigkeiten, und wird vieles unverständlich bleiben, dagegen aber haben wir gefunden, daß bieselben beseitigt werden, sobald das Borlesen durch einen berfelben Kundigen erfolgt. Wir können baser nur wunfchen, daß beibe Werfe eine noch größere Berbreibung sinden, erachten auch den Berfaffer nach seinen bisherigen Leiftungen fur völlig befähigt, ein größeres Werf humoristischer Gattung zu liefern.

# Rachträgliches zu ber Literatur über die jenaische Sacularfeier.

Bu unferm Bericht über bie bas fenaifche Jubilaum betreffende Literatur in Dr. 44 b. Bl. f. 1858 haben wir bier noch einen Rachtrag zu liefern, inbem une nachträglich noch mehrere folther Gelegenheiteschriften jugetommen find, barunter folgenbe : "Neber bie richtige Ableitung und Erflarung bes Ortonamens Bena und ber bamit verwanbten. Sprachwiffenschaftlich ent= widelt und bargeftellt. Debft geiftlichen Liebern und Gebichten gur breihundertjährigen Jubelfeier ber Einweihung der Universität Jena", vom Pfarrer 3. K. Schauer (Weimar, Bohlau, 1858). Der fprachwiffenschaftliche Theil ber Schrift gerfällt in zwei Abidnitte, wovon ber erfte bie frubern, bezüglich falichen Ab-leitungen und Erffarungen bes namene Jena aus bem Bebrais fchen und Griechischen, Lateinischen, Clawischen und Deutschen behanbelt. Man hat 3. B. bem Namen Jena von ben hebrais fchen Borte "Jain", b. i. Wein, abgeleitet, wonach Jena fo viel ale Beinort, Beinftadt bedeuten wurde, beffer noch Effigflabt, ba Luther befanntlich ben jenaischen Bein "acetum" nannte. Da man nun ben jenaischen Bein ober Effig mahrfdeinlich nach Weimar gum Berfauf brachte, fo lag naturlich nichts naber als ben Ortonamen Beimar fur eine Berftummelung aus "Bernmarft" ju erflaren! Doch welchen Unfinn hat nicht fchon ber Scharffinn unferer Etymologen ausgebrutet! And Gerhard Mercator und hundine, bie "Jena" von bem griechifden olvog ableiteten, gaben bem jenaifden "acetum" bie gebuhrenbe Ehre. Der Superintenbent Demler (Georg Memis lins) leitete gar den Namen Jena von dem lateinischen Persos nennamen Janus, andere ihn aus bem Glawifchen ab, g. B. von "Jeden" (Eins), bas wie "Jeen" ausgesprochen wurbe, wonach ber Rame Jena foviel als "Einsbrei", ober "Dreis eine", ober "Dreiftabt" bebeute, weil bie Stadt ane brei (jeboch unbefannten) Dorfern entstanben fei. Unter ben Ableitungen aus bem Deutschen finb folgenbe bie curioseften: "Bena"- fei aus "gahnen" entftanben, mit Bezug auf bas Uhrwert auf bem Rathhause zu Jena, wo ein aus Erz gegoffener Mann (von Enther "hans von Jena" genannt) beim Schlagen bas Maul auffperre; ober aus bem Borte "Genieß", weil die Einwohner biefer Gegent ,,alles inegemein genoffen und gebraucht batten". Der Berfaffer unferer Schrift führt bagegen ben Ramen Jena auf celtischen Urfprung jurud, nämlich auf bas fymrifche gen (wobei auf bas verwandte Genava ber Allobroger, jest Genf, und auf bas Genua ber Ligurier verwiefen wird), und er behauptet, daß Jena ein celtischer Anbau und ge= wiß von hobem Alter fei. Bir erfahren auch im Berlauf ber Schrift, bag bie fo ebelich beutsch flingenben Ramen Biegenhain, Berchenfelb, Egelfee u. f. w. cettischen Urfprunge felen. Biegen-hain habe urfprunglich wol Beges-hain geheißen, vom irifchen seages Balb, Lerchenfelb fomme ber vom irifchen laerg, Anbobe, Abhang, und Egelsee von irischen aigiol, fumpfiges Thal. Selbft Luther's beutfche Abfunft wirb verbachtigt, benn ein Un= führer ber Geiten habe Luther (bei ben Romern Lutarins) ge-heißen. So foll auch "Dufel" und "buflig" vom irischen du-sal, Guirlande vom tymrischen gwyrten, Torte vom tymrifchen torth berftammen u. f. w. Bielleicht wirb man uns

bald bavon überführen, bag wir Dentiche überhanpt fein Deutsch; fonbern bas reinfte Geltifch fprechen. - Gine überfichtliche und betaillirte, begreiflicherweife in febr enthuftaftifchem Stile abgefaste Schilberung ber jenaer Sacularfeier erfchien unter bem Titel : "Inbelerinnerungen. Befchreibung ber breihunbertfährigen Jubel-feier in Jena. Bon F. Friedrich" (Jena, Deiftung, 1858), ficherlich allen benen zur Racklese und beziehendlich vielleicht auch gur Dadocur zu empfehlen, welche an ben bier gefchilberten Geenen perfonlich mitbetheilt waren. — Befonbere Erwahnung verbient die Schrift: "Jena Hungarica", von dem protestantischungarifden Bfarrer 2. A. Saan in Befes-Cfaba, morin über famme liche Ungarn, welche in Jena ftubirt haben, biographifche Rotigen mitgetheilt find. — Allen Ergiebern und Lehrern ift folgenbe Schrift: "Das pabagogifche Seminar zu Jena. hiftorifche Bilber aus ben Acten berfelben Dentichrift jum breihundertjahrigen Jubis laum ber Univerfitat Jena von bem alteften Mitgliebe bee Ceminare" (Leipzig, Engelmann, 1858) angelegentlich zu empfehlen; mit ihr beginnt eine Serie "Monographien zur hiftorifchen Babagogif. 3m Berein mit wiffenfcaftlichen Babagogen herausgegeben von Karl Bolfmar Stop". Derfelbe Babagoge gab in bemfelben Berlage ein "Album bes pabagogifchen Seminars an ber Universität Jena" heraus, welches zwei Abhandlungen : "Schrift und Jugend, fonft und jest", von Dr. Stop, und ,, Ceonardo da Binci", von bem Profestor R. B. Starf in Beibelberg enthalt. Intereffant waren une in erfterer befonbere bie hiftorifden Rubolf Agricola nannte bie Schulen feiner Beit Befangniffe, wo Schlage, Thranen, Geheul ohne Enbe; mit Unrecht nenne man bie Schule schola (Duge) ober luctus literarius (wiffenfchaftliches Spiel); richtiger erhalte fie von Ariftophanes ben Namen ppovriornpiov, b. h. Sorgenort". 3um Schluß zieht Stoy heftig gegen alle "Kinderliteratur" zu Felbe, von Beiße an bis auf Rierit und Franz hoffmann, wie gegen alle Berichrobenheit, womit z. B. ein Lehrer in einer größern Stadt Rorbbeutschlands feinen zwölfjährigen Schulerinnen bie Aufgabe ftellte, "bie Gefühle Rarl's XII. nach ber Schlacht bei Bultawa" auszusprechen. Ihn übertraf noch ein Lehrer in B. .., ber feinen Schulerinnen in ber Dberflaffe aufgab, bie Brage gu beantworten: "Burbe Egmont, wenn er leben geblieben mare, Glarchen geheirathet haben ?" A. M.

### Motia.

### Literarifche Rotigen aus Franfreich.

Bu ben neuern frangoffichen Schriften, welche fur uns Deutsche von befonberm Intereffe fein burften, weil barin auf beutsche Geschichtsmomente ober beutsche Theologie, Philosophie und Biffenschaft Bezug genommen ift, geboren Rourrison's "Tableau du progrès de la pensée humaine depuis Thales jusqu'à Leibnitz", worüber in ber "Revue des deux mondes" lobend bemerft wird: ,, Bon welchem Gefichtepunft man auch vieses Bert betrachten mag, wird man dem Versasser eine ausgezeichnete Bestähigung für Untersuchung und Auseinandersetung
nicht in Abrede stellen fönnen"; Mariano Cubi i Soler's "La
phrénologie régénorée"; Paul Janet's "Histoire morale et
politique"; de Plasman's "Les Strauss françaises". Die "frangofischen Strauß", beren Doctrinen in biefer Schrift als antireligbse befampst werben, find Renan und Littré, Mitglieber bee Infittute. 3. Ferrari's vierbanbiges Bert : "Histoire des revolutions de l'Italie ou Guelses et Gibelins", ift fur beuts fche Lefer ebenfalle von besonberm Intereffe. Der Berfaffer bat von der Geschichte im allgemeinen eine febr peffimiftische Ans ficht; er fragt: "Ift bie Geschichte etwas anderes als ein bloges Spiel ber ausschweifenbften Leibenschaften, ber raffinirteften Erenlofigfeiten, bes ungeheuerlichften Chrgeizes? Ift fle nicht eine ununterbrochene Reibe von Cfanbalen? Sind ihre geiftig bewege teften Epochen nicht jugleich auch ble verbrecherischften? Dug fie nicht Ungeheuer ichaffen, wenn fie Riefen schaffen will?" Lesenswerth ift auch ein Auffat: "Goethe naturaliste", von E. Faure, ein anderer: "Les phases diverses de la philo-

sephie allemande depuis Kant", von 2. Bibl in ber "Revue contemporaine", und ber Auffat von St. Mené Laillandier in Rr. 20 der "Revue des deux mondes" mit ba Ueberschrift: "La philosophie et l'histoire en Allemagne", werin die "neuen Schulen" von S. Fichte und Th. Mommfen eigehandelt find. Lettern fühlt ber Berfaffer fich faft verfucht, eien "journaliste pamphlelaire" ju nennen. Wir bemerten nech, daß Friedrich von Tichubi's berühmtes Werf über bie Alpen unter bem Titel: "Les Alpes. Seule traduction autorisée", ins grangofifche überfest worden ift, und bag in Baris bei Morigot cae "Voyage pittoresque en Allemagne. Partie meridio-nale" von E. Marmier und eine "Voyage pittoresque sur les bords du Rhin" von Ebmond Texier erschienen find, beibe mit Muftrationen von den Brubern Rouarque und überhaupt mpographisch prachtig ausgestattet. Dem erften Theil bes Darmier fchen Reisewerfe wird ber zweite, bas nordliche Dentschland unfaffenb, bemnachft folgen. Darmier macht in bem vorliegenben Theile unter anberm auch gelegentlich eine Bemerfung über bie verfchiebene Art, wie bie Bolter fpeifen: in Franfreich betrachte man ein Diner nur ale eine Belegenheit gu freundschafts lichem Beplauber; in Rorbamerifa, wenigstens in ben Gotels von Bhilabelphia, Reuporf und Bafhington fei es ein "acte de voracité brutale"; in Deutschland ein "recueillement". Selbit bie beutschen Frauen aus bem Stanbe ber Bourgeoifie, fo lebhaft ober fentimental fle auch feien, hörten nur mit halbem Dor auf bas, mas man ihnen mabrend ber Mahlzeit guraune, und ber murbe fchlecht anlaufen, ber vielleicht ein Diner ale Gelegenheit benugen wolle, um ihnen eine Liebeserflarung ober emige icone Schiller'iche Berfe jugufluftern. Un fchrectlichen Berunftaltungen ber Eigennamen fehlt es namentlich im Texier's ben Berte nicht; fo foll in Duffelborf außer Beine, "ce grand et charmant Français, ne en Allemagne", auch ein "Var-layen van Eme, litterateur estime" geboren sein. Done Beifel ift unter letterm ber verftorbene Barnhagen von Enfe geneint. A. M.

# Bibliographie.

Abenteuer eines Emporfommlings. Gin Roman. 3mei Banbe. Franffurt a. D., Sauerlanber. 8. 3 Thir.

Biffart, D., Deutschlanb, fein Bolf und feine Sitten. In geographisch eethnographischen Charafterbildern. Mit vielen Abbildungen. Ifte Lieferung. Stuttgart, Risichfe. Gr. 8. 12 Mgr.

Bott der, G. 3., Das Leben Dr. Johann Gerhard's für duftliche Lefer inogemein ergahlt. Mit Joh. Gerhard's Bild-nis. Leipzig und Dresben, Naumann. 1858. 8. 10 Ngr. Cepari, B., Das Leben bes heil. P. Franziscus Borgia,

berjoge von Ganbia und britten Generale ber Gefellichaft Befu, nach ben Chroniten ber Gefellschaft, bem Canonisationeprozeffe, ben Acten ber Rota und ber Congregation ber Riten bargeftellt. Aus bem Italienischen. Dit einem Borwort von 2B. Reifchl. Regensburg, Montag u. Beiß. 1858. 8. 20 Rgr.

Chriftianfen, G., Rechtliche Burbigung ber Gingelhaft.

hid, Schriber u. Comp. Gr. 8. 15 Mgr.

Derschau, T. Freih. v., Die Romanov. 1ster

Band. Leipzig, Russisches Afeier. Gr. Fol. 88 Thlr.

Dethleff's, Sophie, Gelegenheitegebichte. Samburg,

Burger. 16. 22 1/2 Mgr.
Ditt mann, A. F., Die großen Beranberungen ber Erbseberfläche. I. Bisherige Muthmaßungen, Anfichten und Eheosen über die Entstehung des Erdforpers, die Beschaffenheit seis 3mern, bie Bilbung feiner Oberflache und die barauf vorstgangenen Beränderungen. II. Thatfachen, durch welche bie großen Beränderungen ber Erdoberstäche bestätigt werden. III. Rächfte Ursache derfelben, — entbedt und erläutert. Schless wig, heiberg. 1858. Gr. 8. 2 Thir.

Egenter, F. 3. (Benebift Dalei), Rosen und Trauer-weiben. Ulm, Gebr. Rubling. 16. 1 Thir. 10 Mgr. Elling, F. v., Dunfle Bege. Erzählungen und Ge-

fchichten. Ifter Band. Stuttgart, R. Maller, 1858. 1 Thir.

Fifcher, G. B. T., Berfuch einer Gefchichte ber Refors mation in Bolen. 3mei Theile. Gras. 1855, 56. Gr. 8. 3 Thir.

Froblich, R., Lilgen Konfallgen. Blattbutfche Rimels und fwarte Biller voer fine lutten goben Frunn'. Berlin, Bagner. 1858. 4. 15 Rgr.

George, Amara, Bor Tagesanbruch. Ergablungen und Lieber. Frankfurt a. M., Meibinger Sohn u. Comp. 8.

1 Thir. 20 Rgr.

Geschichte ber Generalfpnoben beiber evangelischen Confessionen in Ungarn vom Jahre 1791 von CLVI. Jena, Does

bereiner. 1858. Gr. 8. 10 Rgr.
Gludfelig, E., Antenfen an Marfchall Rabepfy. Bu ber am 10. November 1858 ftattfindenben Enthullungsfeier bes Rabesty . Monumentes in Brag und als Supplement gur ges fammten Rabesty-Literatur herausgegeben. Dit ber Abbilbung bes Brager Rabesty = Dentmale und mehreren wichtigen Bei=

gaben. Brag, Storch. 1858. Gr. 8. 10 Ngr.
Golb, B., Eracte Menschen Renntnig in Studien und Stereoscopen. 1fte Abtheilung. - A. u. b. T.: Bur Charafteriftif und Ratur : Wefchichte ber Frauen. Berlin, Janfe. 8.

Borner, G. A., Almanach bramatifcher Bubnenfviele. 6ter Jahrgang. Samburg, Berlage . Comptoir. 1858. 8. 1 Thir. 15 Rgr.

Sammer, 3., Auf ftillen Begen. Dichtungen. Leipzig,

Brodhaus. 16. 24 Mar.

Handelmann, H., Geschichte von Brasilien. 1ste

Lieferung. Berlin, Springer. Lex.-8. 15 Ngr. Der alte hauptmann. Roman in brei Banben vom Berfaffer ber ,,neuen beutschen Beitbilber". Leipzig, Rollmann. 8.

Saufer, D., Aus bem Banberbuche eines öfterreichischen Birtuofen. Briefe aus Californien, Gubamerita und Auftralien. Gesammelt und herausgegeben von S. Daufer. 3wei Banbe. Leipzig, Gerbig. 8. 2 Ebir. 7 1/2 Ngr.
Schmibt. Beißenfele, Charaftere ber beutschen Litera-

tur. Zwei Bande. Brag, Kober u. Marfgraf. 8. 3 Thtr. Barneborff, 2. v., Jane, Bignette, Claudia. Drei Beiber - Schickfale. Frei nach ben "Filles de platre" von Montepin bearbeitet. 3mei Banbe. Berlin, Relte. 1858, Gr. 8. 2 Thir.

### Tagesliteratur.

Die verfuchte Ginigung ber beutschen Burschenfchaft mabrend ber Inbeltage den 15., 16., 17. August 1858 ju Jena. Ein Ructblid und Rachflang nebft einem offenen Seubfdreiben an bie Teutonen, Germanen und ben Burgfeller ju Jena von einem Festgenoffen. Weimar, Ruhn. 1858. 8. 5 Rgr.

Friedrich, G., Deutsche Gegner der Phrenologie

aus neuerer Zeit. Zum 100juhrigen Geburtstage Gall's. Cothen, Schettler. 1858. Gr. 8. 71/2 Ngr. Deber, B., Die Diafoniffen nach ihrer Geschichte und Bebeutung in ber evangelischen Kirche. Ale Beitrag jum Dias toniffenhans in Darmftabt ben verehrlichen Borfteberinnen beffelben bargebracht. Darmftabt, Burg. 1858. Gr. 8. 21/2 Rgr.

Boland, &., Rechtegelehrte Richter ober Gefchworene. Ein Bermittlungevorschlag mit Rudficht auf bas neue Sachfi-fche Strafverfahren, ben Gebilbeten aller Stanbe gewibmet. Leipzig, Jacowis. 1858. Gr. 8. 5 Rgr.

Meuter, &., Abweisung ber ungerechten Angriffe und unwahren Behauptungen, welche Dr. Rlaus Groth in feinen Briefen über Blattbentich und Sochbeutich gegen mich gerichtet hat. Berlin, Bagner. 1858. Br. 8. 5 Rgr.

Rope, G., hat Baftor Dallet bie Juben wirfich ver-fucht? Gin offenes Senbichreiben an frn. Dr. Frantfurter. hamburg, Rolte und Rohler. 1858. Gr. 8. 8 Mgr.

# Anzeigen.

# Deutsche Allgemeine Zeitung.

"Babrheit und Recht, Greiheit und Wefet!"

Die Deutsche Allgemeine Zeitung ift im Lause ber letten Jahre nnausgesett bemüht gewesen, ben an ein größeres unabhängiges Blatt gestellten Anforderungen bes deutschen Bublifums zu entsprechen. Gegenüber dem jehigen regern politischen Beben in Deutschland wird wird vermehrte Anstrengungen und fortgesette Bervollkommnungen entgegenlommen. Ihre vollisische Richtung darf als befannt vorausgesetzt werden und ebenso, daß sie i jeder Beziehung – durch Leitartikel, Driginalcorrespondenzen und telegraphische Depeschen, sowie durch ein Feuilleton und bie besondere sozigialtig gepflegte Aubeit! Handelt und Industrie – die verschiedenen Ansprüche der Leier zu befriedigen sicht. In Leipzig ericheinend, darf sie außerdem specialt für Sachsen und gang Mitteldeutschland eine besondere Wichtigleit beanspruchen.

Das Abennement auf Die Dentiche Allgemeine Beitung beträgt wie bieber vierteljahrlich nur 11/2 Thir. Inferate

(bie Beile 2 Rgr.) finden burch fie bie weilefte und zwedmäßigfte Berbreitung.

Annahme von Inferaten: In Leipzig: Expedition ber Deutschen Allgemeinen Zeitung und heinrich habner; Altona: haufenftein & Gogler: Amsterdam; Senffarbi'iche Buchhaublung; Berlin: A. Metemeyer; Bonn: henry & Cohen; Bremen: E. Schivtte; Dresden: E. hodner und Medacteur Schang; Frankfurt a. M.: Dr. Eb. hartenfels und Jaeger'iche Buchhaublung; hamburg: Jafob Türfheim; hannover: J. B. M. Mehltretter; Paris: Bureau Central pour l'Allemagne, 29, Rue des Bons-Enfants.

Leipzig: f. A. Brockhaus.

Berlag von f. A. Brockhaus in Ceipzig.

Vollständig ist jetzt erschienen:

# Münz-, Maass- und Gewichtsbuch.

Das Geld-, Maass- und Wechselwesen, die Kurse, Staatspapiere, Banken, Handelsanstalten und Usanzen aller Staaten und wichtigen Orte.

Von Christian Neback und Friedrich Neback.

8. Geheftet 4 Thir. 21 Ngr. Gebunden 5 Thir.

Das, von allen Seiten mit der grossten Anerkennung aufgenommene und als eine der bedeutsamsten Erscheinungen in der kanfmannischen Literatur bezeichnete «Vollständige Taschenbuch der Münz», Maas- und Gewichtsverhältnisse etc. Von Ch. und F. Noback» [7 ThIr. 15 Ngr.] hat die weiteste Verbreitung gefunden. Dennoch hat sich das Bedurfniss nach einer kürzern und billige en Zusammenstellung der betreffenden Daten zum taglichen Gebrauch des Geschäftsmannes geltend gemacht und diesem zu genügen, sowie gleichzeitig der rücksichtslosen, meist freilich auch sehr ungeschickten Plünderung, die das Noback sche Taschenbuch seitens genannter und ungenannter Abschreiber erfahren, entgegenzutreten, war der Zweck des jetzt vollstän dig vorliegenden Noback schen «Münz», Maass- und Gewichtsbuchs».

Es wird hierin dasselbe wie in jenem Werke, nur in einem engern Raum geboten. Es soll dem praktischen Geschäftsmannefür seinen täglichen Gebrauch dienen, namentlich auch wird es für den Beisenden ein willkommenes Vademecum und für die jüngere Kaufmannswelt ein geeignetes Hülfsmittel sein, um neben der Praxis ihres Beruß sich auch theoretisch in Fachgegenständen auszubilden. Es darf nicht als ein Auszug des grössern Werks betrachtet werden, denn es ist thatsachlich eine neue und selbständige Arbeit, die vielmehr als eine Erganzung der frühern gelten kann, und selbstverständlich auch die neuesten wichtigen Veränderungen auf diesem Gebiete (namentlich in Betreff Oesterreichs) enthält.

Derlag von S. A. Brockhaus in Leipzig.

# Sandbuch für Jäger,

Jagbberechtigte und Jagbliebhaber.

Bon Georg Erang Dietrich aus dem Winchell

Dritte Anflage, bearbeitet und berausgegeben von

Johann Jatob von Tichndi.

Dit Solgfonitten und einer lithographirten Tafet. Bivei Banbe. 8. Geb. 6 Thir,

(And in 12 Lieferungen ju 15 Mgr. gn bezieben.)

Unter allen sachwisenschaftlichen Werfen über die eble Weidmannstunst sieht Windell's Sandbuch noch immer unsübertroffen ba. Kein anderes Werf abnlicher Tendenz vereinigt in sich eine solche Kulle ausgezeichneter Beebachtungen, streng wistenschaftlicher Untersuchungen und gründlicher Studien über äußere Gestalt. Lebenswesse. Aahrung und geinige Aufgeseinen jagdbarer Thiere, tein anderes behandelt so aussinktlich den echt weidmaunischen Vetrieb, sei es zur Schonung des Wisden, sei es zu bessen Ausbarmachung oder zur Bertilgung des lo verderblichen Kaudzeuges. Windell's Handbuch ist deher für jeden Jäger, wie er sein foll, ein ebenfo nuent behrlicher alls sicherer Kuhrer, der ihm überdies undt nur vielsache Belehrung, sondern auch eine vortresssiche Unterhaltung gewährt und jedes andere Hand, oder Lehrbuch über den nämlichen Wegenstand fast entbehrlich macht.

Die jest vollständig vorliegende beltte Auflage ift von bem befannten Schriftfeller Dr. 3. 3. von Tichudi mit aller ber Sorgfalt und Liebe jur Sache, die ein foldes Unternehmen erheischt, bearbeitet worden. Das Wert hat in biefer Auflage wisentliche Berbesterungen, der Umfang deffelben aber tropben eine bedontende Berminderung erfahren. Genfo ibder Preis der neuen Auflage fast um die halfte billiger gestellt worden als bei ben frubern Auflagen. Die außere Unoffattung ift vorzüglich.

Berantwortlicher Rebacteur: Br. Couard Brodbaus. - Drud und Berlag bon &. M. Brodbaus in Leipzig.

# Blätter

für

# literarische Unterhaltung.

Erscheint wöchentlich.

Mr. 2. —

6. Januar 1859.

Inhalt: Dramatische Literatur. Erfter Artifel. — Bur Dante-Literatur. Bon Bilbelm von Lübemann. — Klaus Groth über hochbeutsch wie Plattbentsch. Bon Dermann Marggraff. — Rotizen. (Zur Literaturgeschichte vom culturhiftorischen Standpunkte; Goethe's "Fauft" in Frankreich; Die Grafin Dora b'Bfria.) — Bibliographie. — Anzeigen.

## Dramatifche Literatur.

Erfter Artifel.

Ber bat nicht erfahren von ben Schwierigkeiten, bie ein bramatifcher Dichter zu überwinden bat, ebe er mit seiner Arbeit vor das Bublikum tritt und sie dem Ur= theile preisgibt? Abgefeben von ben Borarbeiten und bem Schaffen felbft, bas noch immer Luft und hoffnung mit fich führt, welchen Aerger und welche Krankungen bat er burchzumachen bei ber Ginreichung, bei bem Lefen, bei ber Befegung, bei ber Aufführung. 3ft es boch fatt gang unmöglich geworben ohne Benutung von Brotection und andern Ranalen, blos burch ben Berth ber Arbeit ihr Aufnahme in bas Repertoire eines größern Theaters zu verschaffen. Erft vor kurzer Zeit fanden mir eine bramatifche Arbeit burch einen Theateragenten mit ber gang besondern Bitte empfohlen, die Leiter ber Theater mochten bas eingesandte Stud boch nicht ungelesen gurudiciden. Dit welchen Mufionen läßt ber Dichter burch bie Agenten feine Arbeit verfenden und nicht einmal ber Troft bleibt ibm, baf es an maggebender Stelle burch: gefeben wird. Dan mache bas ben Intenbanten und Directionen nicht allein gum Borwurf; fleht man in ihren Lefezimmern bie boch aufgestapelten Manuscripte, bie nicht enben wollende Bufenbung von bramatifchen Rovitaten, fo findet man icon barin eine Enticulbigung für fie; bebentt man, bag im Jahre hochftene gebn grofere Rovitaten vorgeführt werben fomen, bag babei bie Dramatifer von Ruf junachft berudfichtigt werben und bağ bei jener Bahl auch bie Bereicherung bes Repertoires mit claffifden Studen eingerechnet ift, nimmt man biergu noch bie Rudfichten, welche bie Leiter ber Theater gu nehmen gezwungen find, fo wird man einseben, bag es bem Talente fcwer gemacht ift, fich burch bramatifche Berte auf ber Buhne bekannt zu machen. Da haben fich benn ihre Arbeiten aus bem Staube ber Lefezimmer nachgerabe burd ben Buchhandel birect an bas Bublifum abreffirt, um burch biefes ober burch bie Rritif ben erfehnten Blat binter ben Theaterlampen zu erringen. Aber taufchen wir une nicht; bas eigentliche Intereffe an ber Buhne ift in Deutschland, wir möchten bebaupten fast überall

(Spanien vielleicht ausgenommen) erfaltet; bie Bergnugungs= luft, welche bie Theater fullt, ber Beifall, ben bas Bir= tuofenthum eines Runftlers erringt, bie Neugier, mit ber jebe neue Erfcheinung betrachtet und befrittelt wirb, ift weit entfernt von bem regen Intereffe an bem Theater felbft, von ber Bebeutung ber Bubne als einer mora= lifden Anftalt; es gleicht vielmehr nur jenem billigen Intereffe für Reiter : und Thierbuben. Rein Ausspruch ift mabrer ale ber, bag bie Runftler es verschulben, wenn bie Runft fallt. \*) Die bramatifchen Dichter haben nicht allein auf ben jebesmaligen Beitgefcmact fpeculirt, fle haben nicht nur in die Dramen ber Bergangenheit bie Schlagwörter ber Beit hineingespielt und auf bie Beit= richtung burch Phrasen influiren wollen, wo bie brama= tifche Große allein batte wirfen follen; fie haben auch, und namentlich bie beutschen, versucht, fremben Beift gu inoculiren und wie jener Konig die Griechen nach und nach gewöhnte, Befallen an ben Thiertampfen zu finben, so haben fie unfer Bublifum von der nationalen Ginfachbeit und von bene Intereffe an den großen Leidenfcaften abgezogen und fo lange mit pfpchologifden Ausnahmen, oft getftreich genug, überfättigt, bie es anfing bas Befondere für die Regel zu nehmen. So lange ift

\*) Che ber Berausgeber b. Bl. bas Bublitum und bie Belt fo tennen gelernt hatte, wie er fle jest fennen gelernt ju haben glaubt, fcmur auch er auf biefen Ausspruch Schiller's wie auf ein Bort ber Bibel. Es liegt allerbings in biefem Sat eine tiefe Bahrheit, aber fie ift einseitig, besonbere ba unfer Berichterftatter unter ben bie Runft verberbenden Runftlern ausschließlich nur bie bramatifchen Dichter ju verfteben fceint. Lebte in ben Intenbanten und Directoren, in ben Schau= fpielern, in benen, welche auf bie Bestaltung und Existeng ber Gofwie ber ftabtifden Buhnen gerabe ben größten Ginfluß haben, endlich im Bublitum ein hoher, ernfter, echt nationaler Ginn, ein beiliger Gifer, gegen jebe noch fo leife Meußerung ber Frivolitat in fittlicher wie nationaler Sinfict fofort entichiebenen Broteft einzulegen, fo murben ja bie bramatifchen Dichter von felbft genothigt fein, in ftreng fittlichem und nationalem Ginn ju bichten ober ihr Detier gang aufjugeben; auch murbe man bann verfchmahen, feinen Borrath ans ber Gartuche ber parifer Dramatit ju beziehen. Sieht es auf bem Felbe ber mufitalifden Brobuction etwa beffer aus ale auf bem ber brama: tifchen? Und wie murbe es mit ber bilbenben Runft fteben, wenn fie fic allein bem auten Billen und bem Gefchmad bes Bublitums und ber von biefem Bublitum abhangigen Runftler überlaffen fabe?

Digitized by Google

es burch bie bramatischen Dichter von Confequeng zu Confequeng geführt worben, bis es Gefallen fant an ben frangofifchen Maitreffenftuden, die ihren entfittlichenben Einbruck um fo mehr ausüben, ba fie unter ber Daste einer nichtswürdigen Moral erscheinen. Als Robebue bie Bubne beberrichte, war in Deutschland fein ebler Dann, ber nicht mit Trauer ben Berfall ber Bubne, ben verfehlten 3wed berfelben betrachtete. Und jest? Sind wir nicht viel weiter gefommen, ift nicht bie Buhne mehr benn je von einer moralifden Anftalt verfcieben, ift fie nicht bei une viel undeutscher geworben ale bamale? Bit fühlen uns nicht berufen als modernster Abraham a Sancta Clarg eine Noth : und Bugpredigt über bie Bubne ju bal: ten; aber wir muffen ertlaren, daß wir ben Berfall unfere Theaters nicht aufgebalten glauben, weder burch bie neueften Magregeln ber Intendanten, noch burch bie in Ausficht geftellte Berbindung ber bramatifden Dichter. Bir befürch: ten vielmehr, baf nur baburch Coalitionen gefchloffen werben zum Schaben bes britten Factors, bes Bublifums.

So tief ift ber Berfall ber Bubne, daß nur burch eine grundliche Reaction ihr geholfen werben fann. Es mare bagu nothwendig: 1) Betheiligung ber bramatifchen Dich= ter an der Leitung ber Theater, b. h. Dramaturgen, Die hauptfachlich mit ber Brufung ber eingegangenen Stude betraut wurden. 2) Burudweifung aller unmoralifchen, leichtfertigen, undeutschen Arbeiten und befondere Begun= Rigung ber nationalen Dramen. 3) Sauptaufgabe ber Buhne fei Starfung bes Nationalgefühls und bes Sinns fur bie Familie, ber ewigen Grundlage ber Be-4) Burudführung ber Bubne auf Ginfach= beit und Raturlichfeit, fei es nun binfictlich ber Anforberungen ber Runftler ober in Betreff ber Ausstattung, namentlich ber Oper und bee Ballete. 5) Berbinbung ber Intendanten und Directoren jur Befolgung ber vorftebenben Bunfte, jur gleichmäßigen Annahme ber burch bie Dramaturgen porgeschlagenen Stude, nachbem eine Commission aus ihnen noch barüber entschieden bat. 6) Berudfichtigung ber Bunfche ber bramatifchen Dichter beim Lefen, Aufführen u. f. w. ihrer Arbeiten. 7) Bor= läufige Berftandigung ber Leiter ber Theater und ber Dramatifer (burch bie Preffe) mit bem Bublifum über bie Bedeutung ber neuen Magregeln. Gine große Auf= gabe hatte babei bie Rritif ju übernehmen; fie bat vor allem ben Rothurn abzufchnallen, von bem aus fie alle neuen Erfcheinungen betrachtet und fie in Barallele ftellt mit claffifchen Muftern; fie bat bas abftracte Urtheil gu vermeiben, burch welches fie fich in birecten Wiberfpruch mit bem Gefchniad bes Bublifume gefest bat, bas fie, oft nur aus Gitelteit, ftatt ju leiten brustirt; fie bat fich ber Animofität zu enthalten, nach welcher jebes Stud von vornherein verbammt ift, weil es von biefem ober jenem Dichter ift; fie hat endlich bie Bemuhungen ber Dramatifer und ber leiter ber Theater zu unterftugen und ihre Blane zu forbern, indem bie Kritik recht eigent= lich berufen ift, ben Bermittler zwifden jenen und bem Bublifum zu bilben. Dochte bie Rritif fich biefer hoben Aufgabe immer bewußt fein!

Wir wiffen recht gut, baß wir fromme Bunfche ausfprechen, baß ihnen noch manches hinzuzufügen wäre,
was über ben Raum b. Bl. hinausgeht: es find eben
nur die Sauptmomente ffizzirt; es find bie Grundzüge
eines Ibeals gegeben, zu beffen Berwirklichung wir beitragen und anregen wollen. Wir find endlich überzeugt, daß
ohne eine grundliche heilung der Sinn für das Theater
immer mehr erkalten und die Schaubuhne bald nichts mehr
fein wird, als eine Arena kleinlicher Leidenschaften.

1. Florian Geper. Trauerfpiel in fünf Acten aus ber Beit bes Bauernfriegs von Bilbelm Genaft. Beimar, Boblau. 1857. 8. 12 Rgr.

Es ift etwas Gefährliches mit ben Dramen aus ber Bera gangenheit, beren Belben für eine fpate Bufunft fampfen unb beren funftiger Sieg entweber allegorifch angebeutet ober mit einer mobernen Phrase am Schluffe abgemacht werben muß. Bon vornherein fehlt folden Dramen bie Einheit ber Ibee und gerade an dem Buntte, wo ber Lefer ober Bufchauer ber Rube bebarf, um bie erwedten Ginbrude in fich ju verarbeiten und bas Gingelne mit bem Bangen in fich felbft in Uebereinftimmung au bringen, treten verwirrenbe ober wenigstene abziehenbe Bezüge vor die Seele, die, wie z. B. in bem vorliegenden Drama, ben afthetischen Genuß in eine politische Reflexion umgeftalten. Die Einheit ber Ibee vermiffen wir hier und bei ben meiften unferer mobernen Dramen, weil fie nicht bas große Allgemeine, nicht bie ewig feffelnden gewaltigen Leibenschaften ju fchilbern unternehmen, fondern, ju Liebe ber Gefchmackerichtung bes Publifums, bie Ausnahmen für bie Regel, bas Gesuchte für bas Bahre geben. Der Dichter bes vorliegenben Dramas hat versucht, Florian Geper gum Trager einer fittlichen 3bee gu machen; ber Schut bee unterbruckten Bauernvolle gegen ben Uebermuth bes Abels ift feine Aufgabe. Allerdings gelingt es feinem Selben bie Burgen ju zwingen, aber biefer felbst fuhlt, bag bamit etwas nur Aeußerliches gewonnen ift. Die Revolution machft ihm über ben Ropf, Morb und Brand find bie naturlichen Folgen einer Bewegung, ber nach bem Bilbungegrabe ber Theils nehmer weniger eine fittliche Ibee, ale bas übrigens naturliche Gefühl ber Rache ju Grunde lag; von ben Berbundeten hat außer einer Nebenperson, Benbler Sipler, ber fruhere hohens lobe'fche Rangler, niemand eine Borftellung von ber Bebeutung bes Aufftanbes; bie politifchen Erguffe Rafinit's im funften Aufzuge in ber erften Scene finb unwahr und unnaturlich, wer nigftens gewiß fur einen Marfgrafen ber bamaligen Beit. Auch bie Motive Florian's, bie ihn an bie Spige ber Bemegung bringen, haben wenig fittlichen Berth, gefchwächt werben fie jedenfalls burch feine (angebeutete) verlegte Eitelfeit, infolge ber verungludten Berbung um Margarethe Gelfenftein; felbft feine Gerechtigfeit macht eher ben Einbrud von humanitatebestrebungen bes 18. Jahrhunderte, ale von bem Bewußts fein feiner Aufgabe. Somit erfcheint es benn auch naturlich und feineswege bebauernewerth, bag ber Belb untergeht, ohne fein Biel erreicht zu haben; er ging unter an ber Unflarbeit, bie in bem gallgemeinen Drang nach ewiger Gerechtigkeit" und in dem Gefühle, "wie viel von feinem Befen denen noch verbunden mar, benen er feinblich gegenüberftanb", in ibm fampfte. Bare biefer Rampf im Anfange bes Dramas lebenbig vor ihn getreten, hatte er in bem Berlaufe beffelben ben Dualis: mus mannlich befampft, ober felbft nur bas Biberftrebenbe vers fohnt, fo hatten wir einen gangen Belben. Der Rampf um felbstgemahlte Brincipien, felbst wenn fie nachher ale Brrthum fich beweisen und bas Unterliegen bes Belben nothig erscheinen laffen, hat immer etwas Dramatisches, mahrend bas Unter= liegen burch Unflarheit und Unbeftimmtheit weder feffelt noch ruhrt. Das eine ift ber gall bei "Gos von Berlichingen", mit bem bier bet Bergleich fehr nabe liegt; bas andere im vorlies

genben Drama. Rachruhmen muffen wir bem lettern eine furge, correcte Sprache und eine leichte fliegende Bandlung, bie noch viel an Intereffe gewonnen hatte, wenn von Benaft nabeliegenbe Rotive beffer ausgebeutet maren. So ift ber Rampf Florian's, als er von feiner Familie scheibet, matt und jebenfalls unritterlich, bas Benehmen gegen feine Mutter echt mobern. Der Dichter batte bagu "Bab" und "Coriolan" ftubiren follen, wie er nicht ohne Gefchick (im zweiten Act, zweite Scene) bie Berfchworunges feene aus Schiller's "Tell" copirte. Die Bifionen Anna's unb Die Grflarung Raftmir's am Schluffe bes Dramas führen uns gurud auf unfer erfles Urtheil, bag hoffnungen, fur bie Bufunft ausgesprochen, verwirren und nicht befriedigen.

2. Baufanias. Gine Tragobie in funf Acten von Frit Gid: born. Duffelborf, Raulen. 1858. Gr. 8.

Dem Dichter ber vorliegenben Tragobie scheint es so aufrichtiger Ernft zu fein, feine Aufgabe wurdig zu lofen, er beutet fo richtig in feiner Borrebe bie Gebrechen an, burch welche uns fere bramatifche Runft banieberliegt, bag wir bebauern, in ihm nur einen Argt gu finden, ber gefchickt in ber Diagnofe, aber befto weniger in ber Bahl feiner Mittel ift. Die vorliegenbe Tragobie behanbelt bas befannte Schicffal bes Banfanias; ben verfchiebenen Leibenfchaften und Situationen hat ber Dichter verfucht, nach Art ber alten Tragbbie, entsprechenbe Berfe anjupaffen; es ift eben ein Berfuch, ber in ber Bahl und Aus-fahrung nicht immer gluctlich ausgefallen ift. Der Brolog bis jur fecheten Seite ift in fechefüßigen Samben gefchrieben, bie nicht alle ju rechtfertigen fein burften; bann folgen anapaftifche Beptapobien, bie ohne Berftanbniß gebaut find; beffer waren biefe fieben Berfe ale anapaftifche Dimeter gefaßt, von benen ber ameite jedesmal catalecticus in syllabam ware, also ale flatt

beffer \_\_ 1 00 \_ 1 \_ 1 00 \_ 

Die Jamben von S. 6 - 28 haben manchen schlechten Bere aufzuweisen, g. B. S. 22: "Bohl laufchen viele gerne auf bein schmeichelnb Wort", und S. 25: "Ein herrl'cher Bein!" wahrend gleich barauf: "Belch" u. f. w. Beehalb ber Berfaffer Diompfos ftatt Dyonifos fchreibt, ift uns, nebenbei gefagt, unflar. S. 28 ericheinen wieber Anapaften, bie gulest gang formlos

<del>== \_ 00 \_ == \_ 00 \_\_\_ 00 \_ 00 \_ 0</del>

werben, 3. B.: "Ift auch mein Gebet nicht wohllautenb, weil" u. f. w. Die zwolfte Scene schließt mit metrischem Birrwarr; ebenfo beginnt bie breigehnte und geht bann zu erträglichen Anas paften über. Der britte Act beginnt mit iambifchen Trimetern, bann folgen in ber zweiten Scene schauerliche Anapaften, wie: "Er, ber in bem Rampfe bem Schlachtfturm gleichftanb", S. 32 gewöhnliche Jamben und in ber funften Scene wieber, übrigens hier ber Stimmung nach burchaus unmotivirt, Anas paften, bie von ben Alten nur gebraucht wurden, um ben Uebers gang bee Dialoge jum Lyrifchen angubeuten; in ber fecheten Scene Bamben. Der vierte Act erfte Scene ift junachft trochaifch, bann folgen iambische Erimeter, S. 43 Dimeter anapaesticus cata-lecticus in syllabam, S. 44 Formloses, S. 45 Anapasten unter Jamben, die unter fich mit Prosa die zum Schlusse wech-feln. Man fieht, an verschiedenen Formen fehlt es dieser Tragobie nicht, wohl aber ihrem Berfaffer an Gefchick, fie gu hands haben und zu benuten. Wenn somit bie Bofung ber Aufgabe für bie Fabigfeit bes Berfaffers ju groß war, fo erkennen wir boch gern ben Ernft und bie Liebe an, mit welcher er biefelbe auszuführen versuchte, und hoffen, bag biefer erfte nicht gang gelungene Bersuch ihn nicht abschreden wirb, auch funftig für bas wahrhaft und einzig Dramatische zu wirfen. Bu rathen ift thm allerbings vor allem einiges Stubium ber Technit des mobernen Cheatere, um lacherliche Anforberungen gu vermeiben, wie ,, Baufanias nach einem fürchterlichen Rampfe" ober ,, Ueberall orientalifcher Luxus und fpbaritifches Betragen" u. f. m.; bie Befchaffenheit und Bebeutung ber Gilbenmaße endlich tann noch immer mit Bortheil ftubirt werben, felbft aus bem wenigen, mas Schlegel barüber fagt.

3. Don Manuel ober bes helben Standbilb. Trauerspiel von E. humbert. Breslau, Graß, Barth und Comp. 1858. 12. 15 Rgr.

Der Dichter funbigt in ber Borrebe fein Drama ausbruck-lich als ein "driftliches" an und fagt unter anberm, bas Theater folle eine moralische Anftalt fein, aber nicht "anstatt" (wer verlangte bas?), fonbern "vermittelst" ber Kirche, ein Bers langen, beffen Bebeutung uns auch nach Lefung bes Studs

nicht flar geworben ift.

Die Fabel bes Trauerspiels ift folgenbe: Ronig Alfons II. von Afturien, nach feinen Reben ber Erfinber ber Concorbate, bringt feine naturliche Tochter Clara bei feinem Dheim Manuel unter, ben er von ihrem Geburtsstande unterrichtet, mabrend außer Diesem nur der Betreffende und ber Bischof, als Seelenhirt, bavon weiß. Der Dheim, jugleich Oberfelbherr, zieht gegen bie Maurn, fehrt nicht zurud und wird tobt geglaubt. Rach neun Jahren, die zwifchen bem erften und bem zweiten Acte liegen, fommt eine Deputation ber Baterflabt bes Berfchollenen und bittet um bie gern gewährte Erlaubnif, Diefem ein Stanb-bild fegen zu burfen. Bu berfelben Beit erfahrt ber Ronig, bag Don Manuel's Bitme, Juana, Die Pflegemutter feiner naturlichen Tochter, fich anderweitig vermählt habe. Der erft ergurnte

Ronig verzeiht und bamit schließt ber zweite Act. Ein als Gellfeher befannter Gremit foll bem Ronig bie Beruhigung geben, bag Manuel wirklich tobt fei; bie Rirche, in ber Berfon bes Bifchofe Abulfus, unterftust ben Ronig in bies fem Borhaben und eine Ballfahrt ju ihm, ber nur noch von ber Eucharistie lebt und nur Freitage bie Sehergabe hat, wirb befchloffen. Unter Blis, Donner, magischer Beleuchtung u. f. w. verfundet er dem Konig, daß Don Manuel - lebt. Sofort wird man nach Corbova verfest, ber Belb ift bort ale Sflave, geliebt von feines herrn Schwefter Fatime mit fittfamfter Liebe. Man erfährt, daß Fatime die beiben Zeugen, die Manuel's Tob befchworen und baburch feiner Bitwe Berheirathung möglich gemacht haben, angefliftet hat. Diefelben Beugen (Chriftenftlaven) werden nun benutt, um ber Witme Bieberverheirathung bem Don Manuel anzuzeigen. Fatime vertheibigt fich biefer fleinen Riebertrachtigkeiten wegen dem Bublifum gegenüber; ihre In-trigue bleibt ohne Erfolg, Don Manuel verschmaht fie auch als vermeintlicher Witwer. Am Schluffe bes Actes wechselt bie Scene nochmale, um ber entlaufenen fleinen Glara einen Ring, ein Zeichen ber foniglichen Bathenschaft (fie gilt nämlich allgemein fur bie Bathe bes Ronigs) auf eine möglichst ungeschidte Beife in bie banbe ju fpielen. Im vierten Act, wieber nach neun Jahren, beginnt nun eine gang neue Gefchichte. Bentlco, Manuel's Sohn, und Clara find wahrend brei Acten nun fo weit herangewachsen, um fich zu lieben, " d'amour", obgleich fie fich fur Geschwifter halten. Den Muth hierzu finben fie burch ben Ausspruch eines alten unbefannten Beibes, bas ber Glara verfundigte, "fle fei nicht, was fle hat geglaubt ju fein". Gle trauen bem Frieden aber nicht und haben Reue über ihre uns moralische Liebe. Best wird bas Thema ichon intereffanter fur ein lufternes Bublifum; erwiesene Bigamie und unmoralische Liebe, naturliche Rinber, burch bie Rirche gebilligte Berbeim= lichung ber Baterschaft und baburch fanctionirte Lugen, Baus berer: was will man mehr und wer tonnte bas überhaupt ers warten in einem chriftlichen Drama? Clara fingt mit Guitarrens begleitung ein Lieb von zwölf Berfen und vier Strophen von Brüderlein, Schwesterlein, Tochterlein und Lammlein. Da erblickt Benrico ben Ring, erfahrt baburch, bag Glara bes Ronigs Bathe fei und fcbließt nun mathematifch, bag er nicht ihr 3willingebruder fein fonne, ba er fich einer fo hohen Bathen= fcaft nicht erfreue. Bum Ueberfluß fommt bie Mutter hingu und bestätigt bies, ohne Clara's Geheimniß ju offenbaren. Bens rico begibt fich fofort auf eine gelobte Ballfahrt. Run fommt eine Rachtscene. Don Manuel, als harfner verfleibet, fingt

Digitized by Google

feine Leibensgeschichte, Einkerkerung und wunderbare Rettung; zufällig hort ihn eine Ronne, und zufällig ift dies Fatime, jest Schwester Dolorosa, die ihm wenigstens über den lesten Theil seiner Lebensgeschichte Aufschliche geben kann. Sodann kommt der wallfahrende henrico, Manuel sieht ihn, glaubt fich selbst zu sehen und erschrickt darüber so, daß er frant von Klosters brüdern aufgenommen wird. Genrico wallsahrt weiter.

Fünfter Act: Enthüllung des Standbildes, dabei Berlobung von henrico und Elara. Die Processon ist in die Kirche gezogen, da sommt Don Manuel und plöglich auch ein Kriegebote, der den Einfall der Sarazenen melbet. Manuel entreißt seinem Standbilde die Fahne und kürzt in den Kamps; alles solgt ihm, mit Ausnahme des Bischoss, der Frauen und — des Königs, der vorzieht, an dem Standbilde mit den Priestern ein "in pacorequioscat" zu singen. Circa 30 Verse später hat Manuel viele tausend Mann bestegt, den Bruder Fatime's, Ali, gefangen genommen, und erscheint wieder als Leiche auf einer Bahre. Voni, vici et reveni! Der Schluß ergibt sich von selbst. Ali wird Christ, henrico heirathet Clara, ohne über ihre herfunst ausgestlärt zu werden. Dem Bischos dur den Eben Jugendvergehen auserlegt, vorzüglicher, als ein ossens Betenntniß vor der Welt. Henrico erhält die Anwartschaft auf den Thron. Juana beruhigt sich leicht,

- weil fle nicht wußte,

Bas fie gethan.

Die meineibigen Stlaven wandern in den Kerfer; unter lang anhaltender friegerischer Fanfare, die das ungeduldige Publifum gewiß bei einer Aufführung fich schenken wird, fällt ber Borhang.

Wir haben bei ber vorliegenden Arbeit etwas langer verweilt, einmal, weil der Dichter 12 Jahre zu ihrer Bearbeitung brauchte, sodann um zu zeigen, wie wenig das Publisum auch von diesem sogenannten christlichen Orama zu hoffen ober zu suchten hat. Die Berse (ungereimte Jamben) sind ziemlich sließend, die Sprache aber prosaisch, etwas schwerfällig, dabei übrigens logisch und verständig. Boetische Stimmung und Charafteriftit sehlt und auch die sittliche Idee, die der Bersasser sehr richtig als Trägerin einer jeden dramatischen Darstellung verlangt, haben wir nicht entdecken können.

4. Der Schmieb in Ruhla. Schauspiel in vier Aufzügen von Beter Lohmann. Leipzig, Luppe. 1858. Gr. 8. 20 Rar.

Das Schauspiel behandelt bie befannte Ergablung bes gubwig von Thuringen, ber burch bee Schmiebes Bort: "Landgraf werbe bart", ber Giferne murbe. Statt eines fcmachen Dans nes, beffen Bewußtsein und Thatfraft erwacht, bat ber Dichter uns einen Belben hingestellt, ber in Grund und Boben verbors ben ift, und beffen Erheben pfnchologisch unbentbar erfcheint. Bahricheinlich um ben Contraft ber Ermannung mehr hervorzus heben, gibt er une ein Bild von einem Menfchen, ber von Anfang an verächtlich burch feine Sinnlichfeit, und lächerlich burch bie Art und Beife wirb, wie er fich burch einen bochft ungefchichten Intriguanten leiten lagt. Dag ber Landgraf einem Manne wie Gleisberg traut, ber ohne Scheu und Scham feine gemeine Sinnlichfeit jur Schau tragt (Act 3, Scene 1), macht von vorn-herein alles Intereffe fur ihn unmöglich. Gleisberg ift eine Figur für bie munchener "Fliegenben Blatter", ein patentirter Bofewicht, ber babei bumm genug ift, fich und feine Blane ju verrathen und bann und wann Anwandelungen von Gewiffens biffen befommt, bie mehr lacherlich als verfohnend stimmen. Bolfle, ber Cohn bes Borgenannten, Die einzige Berfonlichfeit bes Stude, fur bie man vielleicht ein vorübergebenbes Intereffe gewinnen fonnte, ftirbt am Ende bee britten Actes, von feinem Bater burchbohrt, indem er den Stoß empfangt, der den Lands grafen ermorben follte; bie Art und Beife übrigens, wie er im Gefbrach mit ben ganbleuten eingeführt wird (Act 1, Scene 6), bie Borlefung, die er ihnen halt und die politischen Erguffe, bie

er bagegen von ben biebern Thuringern — immer wohl bebacht im Jahre 1150 — eintauscht, sind unwahr und uncharafteriftisch, bas Benehmen gegen ben Laubgrafen und gegen feinen Bater aber grob und theilweise unverschamt. Go erzählt er ben Bauern ben Ausbruch einer italienischen Dame:

ben Ausspruch einer italienischen Dame: Laffet ben Dentschen! Seht mir boch fein Maul; Es ift zu breit zum Sprechen; sollt' ich's taffen Biel lieber nach" ich menes hundes Rafe und andererseits ruft er seinem Bater nach: So moge Gott bir gnaben, farrer Mann!

So moge Gott bir gnaben, ftarrer Rann! Den!' diefer Stunde einft, die bir ben Sohn Beraubt: ein Leichenftein erfchein' fie bir, Berfluchter Mann, doch nicht mein Bater mehr!

Ueberhaupt scheint Lohmann bas Charafterskische ber Zeit bes Eisernen Landgrafen in der Grobheit, die doch weit von Derbibeit verschieben ift, zu sinden; er hat namentlich ein Eremplar von Gaugrasen vorgeführt, der ganz gut unter der bescheibenen hulle eines haussnechts auftreten könnte. Selbst wenn er, wie Apolde gegen Gleisberg von sich selbst erzählt, seine "Seele schon versoffen" hatte, so wurde er doch gewiß noch so viel Achtung vor seinem Lehnsherrn haben, um nicht diesem auf die einsache Frage, wie er sich nenne, zu antworten:

Apolbe, ganbgraf! Apolbe, schlicht und recht, wie's Euch gefällt Und wenn's Euch nicht gefällt, habt Dant, Ich lieb' die Grobheit.

Irgendeine nur mittelmäßige geistreiche, ober zum wernigsten anregende Bemerkung haben wir umsonst gesucht. Für das, was wir vermissen, kann uns die Handlung nicht entschädigen, die eben nicht von einem weitgehenden Erstindungstalente Zeuguiß ablegt. Gleisberg will durch sinnliche Genüsse den Landgrasen einschläsern, um mit den Gaugrasen die alten Bedrückungen gegen die Landlente sortieben zu können; er verdindet sich mit den erstern, und da augenblickliche Gesahr durch einen kalserlichen Sesandent drohl, der Barbarossa's Schwester dem Landgrasen anzubieten konnt, der kubwig zu ermorden; Wölsse stürbt für seinen hert, umb dieser studiesen sie Ludwig zu ermorden; Wölsse stürbt für seinen hert, um die vollständig verächtlich zu macht. Er rust: "Entsessich, wehe mir!" und slieht auf die blose Nachricht, daß ihm Gesahr drohe. Er eilt verkleidet zu den Landleuten und hört erst jest, wie seine Statthalter gehaust haben, und daß auch dier ihm der Tod drohe. "Sein Hauft ih von Angstschweiß naß" geworden unter der Kapuze, die ihn verdeckt, "ihm wird zu Tode angst" (Act 4, Scene 4). Aber die Todesangst hat wenigstens das Gute, daß er sich ernstich vors nimmt ein Vater seines Volss zu werden. Eine Scene in Keinhardsbrunn zeigt uns die unter sich uneinigen Gaugrassen, Eleisberg gelähmt und halb wahnstnnig; die Burg, die ber Landgras serben verbannt.

Graf Gleisberg fturgte fich von bem Altan,

3hm flog ein Schwarm ber gier'gen Raben nach! — melbet ein eilig eintretenber Knecht; ein neuer Bote Barbaroffa's, flatt bes von Gleisberg gefangen gehaltenen, trägt bem Landy grafen bie Schwester bes Raifers wiederholt an, zuvor aber will Ludwig ben Raifer auf bem Jug nach Mailand begleiten,

- baß feine Bruft erwarme

Bon all bem Gis bes Treubruche und Berrathe!

Soffen wir, bag bie neue bramatifche Arbeit Lohmann's: "Appius Claubius", bie wir bisjest nur angefündigt fanben, ben ungunftigen Einbruck zu verwischen im Stanbe fei, ben ber "Der Schmieb in Ruhla" auf uns gemacht hat.

5. Einer Lüge Folgen. Dramatifches Gebicht in fünf Aufgagen von D. (g. Stern. Leipzig, Gerharb. 1858. Gr. 8. 20 Rgr.

Selten haben wir in ber bramatifchen Arbeit eines Literaten von Sach einen größern Mangel an Erfindung, an Gefchmad

und an Fahigfeit bes Ausbrucks gefunden, ale in bem vorliegenben bramatifchen Gebicht bes Rebacteure bes ,, Rochbe. Gige chaf". Die Unfahigfeit Stern's, ben erften Bebingungen ju genugen, bie man auch bei ben befcheibenften Anforberungen an feben bramatischen Dichter zu ftellen berechtigt ift, zeigt fich gleich in ber Exposition. Die Frage: "Barum gefchieht bas alles gerabe beute?" brangt fich bem Lefer unwillturlich auf, macht auf die Unwahrscheinlichkeiten fast absichtlich aufmertfam, zerftort jebe Illufton und raubt bas nothwendige Intereffe, um ben Bu-ftanb ber Dinge ju verfolgen, von bem aus ber Dichter feine poetifchen Bestalten banbeln laffen will. Diefer Ausgangebunft wird übrigens fur bie Lefer mit einer Anftrengung gewonnen, bie ju gleicher Beit von ber Unbehulflichfeit bes Dichtere einen Begriff gibt. Wir erfahren, erfte Scene: Ottfar, Cohn bes Grafen Diether von Balent und beffen Nichte und Pflegetochter Libia find verlobt und fchafermaßig verliebt; feine Mutter, bes fimmt einen alten Streit zwischen Drachens und Balents ju vermitteln, mußte Diether bie Band reichen, mabrent fie einen Sangling aus bem ebeln Gefchlechte ber Galben liebte; bie Grafin farb, ale fie ben Sohn geboren hatte. 3weite Scene: hinto, ein Leibeigener, blidt bem Liebespaar nach und fpricht "mit bitterer Fronie" feinen Merger über biefe Liebe aus; für einen Leibeigenen ber Ritterzeit fagt er etwas anticipirenb:

Dan traumte fich in eine Schaferwelt, Bo Selabone nur und Daphnen athmen.

Er liebt Libia und hat feine Luft ", bem ritterlichen Automaten" (eigene Borte bes Leibeigenen) zu weichen, vielmehr erzählt er in Berfen, bie uns zugleich einen Begriff von ber Ausbrudsweise bes Dichters geben:

3ch will's und wag's, ben Kampf, fie zu befigen, Um folden Breis fep' ich bas Leben ein! Bill biefer feltnen Blume mich erfreun; Ich will's und mag barob mein Blut verspripen!

Aus einer Sohle tritt Balthafar, ber Eremit; gegen biefen beklagt fich hinfo über bie Unbill, bie er als Leibeigener zu bulben hat, während er im Grunde so überaus menschenfreundlich und gutig behandelt wird, baß er bazu keine Beranlaffung hatte. Die Declamation hat aber den Vortheil, daß Balthafar Gelegens heit nimmt, für sich zu sprechen:

Des Abels Blut verleugnet fich boch nie; Der Har will nie ins Schwalbenneft fich fügen!

Der Lefer, ber jemale Befanntichaft mit einem Ritterroman gemacht hat, befindet fich nun auf befanntem Terrain; ba gibte 3. B. vertauschte Rinber, mahrscheinlich Ottfar ber Leibeigene, Sinto bes Grafen Sohn, Balthafar ber Eingeweihte; letterer hat Grunde ben Sinto ale Leibeigenen erfcheinen zu laffen, benn er beftatigt ihm, bag Gorge, eine Stlavin, und Benno, ein Berbannter, feine Meltern feien. Das Motiv ift Rache, wie Balthafar uns ausführlich in einem Monologe (Scene 4) berichtet, weil man (unzwelfelhaft Diether) ibn ,, aus feiner Liebe ichon-Rem Simmel in ber Berzweiflung Gollenpfuhl gefchleubert" hat; beshalb mußte Gorge bie Rinber vertaufchen und fie, bie einzige Mitwifferin, ift tobt. Gin Blid auf bas Berfonenverzeichniß lehrt uns, daß Balthafar hierin fchlecht unterrichtet ist; sie lebt, uns allen zum Berberben, zum Beften eines fünften Anfzuge. Bir laffen une nicht barauf ein zu untersuchen, ob es psychologisch bentbar fet, bag ein Dann, bem feine Beliebte, wie er mußte, gezwungen entfagte, fich ftatt an bem Rauber feines Glude an bem unfchulbigen Gobn feiner einftigen Geliebten racht; bes angenfcheinlich Unwahren gibt es in Diefem Stude fo vieles, bag wir biefe Unwahrscheinlichteit, tropbem fie bie Bointe bes bramatis fchen Bebichte ift, mit in ben Rauf nehmen. Gleich ber Uebergang von ber vierten gur funften und fecheten Scene liefert flare Beweife für unfere Behauptung. Kaum hat nämlich Balthafar ein schanerliches Bild von dem Charafter Diether's geliefert, "ber ihn zum lebenden Gerippe gemacht und bazu gelacht hat", fo wird uns ber Graf als ein liebenswerther Dann vorgeführt, als ein vortrefflicher Bater und ein fanftmuthiger Berr, fo weit, bag er ! fogar hinko bittet, "ihm feines herzens Kummer anzuvertrauen". Selbst der Leibeigene, der sich gegen Balthafar so schroff über die Bedrückungen, die ihm widersuhren, aussprach, muß eingestehen, daß Diether ihm "mehr Bater als herr war", und endlich gibt Diether ihm noch ein Zeichen von Bertrauen, das in dem Berhältnisse zwischen herr und Leibeigener zu den Seltenheiten gehören möchte, indem er ihm zuerst die Berlodung Ottkar's mit Lidia anzeigt. Auf hinko macht aber dies Bertrauen wenig Einsdruck, denn in einem Monologe (Scene 8) seht er sein Recht zur Freiheit auseinander und ruft vor dem Fallen des Borshangs:

Und um mein Recht will ich ale Teufel ringen, Es gilt ber Kampf und wird und foll gelingen.

Die Lefer b. Bl. werben uns bantbar fein, wenn wir nicht mit gleicher Ausführlichkeit bie folgenben Aufzuge wie biefe Ersposition behandeln.

Im zweiten Aufzuge erfahren wir, bag Ottfar auf feinen Banberungen, auf benen er gewohnt war "mit Blumen und Krautern zu tofen", von Ritter Runo gefangen genommen wurde; Diether beschließt ihn zu befreien und Balthafer freut fich, baß jener fich bemuht

Um einen Gre . . . (halt ploglich inne) (Abturgung fur Fremben) . Ga, ftille Balthafar,

Sprich es nicht aus, benn Dhren bat bie Banb! (Balb ?)

Bor Diether's Auszuge wird hinto frei erklart, die Burg und Lidia seinem Schutz anvertraut. Der Leibeigene versolgt nun lettere mit seinen Liebesantragen und ermorbet den Kastellan, der ihr zu husse eilt. (Erster Mord.) Der dritte Auszug zeigt und Balthasar, der, nach des Dichters Berlangen, "im Borgefühl seiner Rache aussubeln soll". Lidia beschließt zu flieben, Diether belagert umsonst Kuno's Burg. Im vierten Auszuge erscheint Lidia mit der todigeglaubten Gorge, Diether kehrt zurud und hinfo, in seinem sortgeschrittenen Bewustsein der Freiheit, ers mordet ihn. (Zweiter Mord.) Allgemeines Entsetzen, hestiger Donner und Blit seiten folgende Sterbescene ein:

Balthafar (mit schauerlichem Aone). Nicht einen herrenmord beging ber Knecht; Ein Sohn hat seinen Bater hier erschlagen. Diether (außer sich, im Aufröcheln ber letzten Krafte). Sa, zwiefach gift'ge Wunde — Weh — —

Balthafar.

Berblute!

Diether. Und von - ber eignen - Rinber hand Balthafar.

> Berzweifle! [dichenher Seimme)

Diether (mit gebrochener, verlofchenber Stimme). Sa, fieh' - ich fo - an meinem - Biele!

Balthafar (hohnlachenb).

Stirb!

(Ein leuchtenber Blit erhellt die Scene. Der Graf finkt tobt auf bie Rafenbank zurud.)

Rach dieser tragisomischen Scene wären die Folgen ber Lüge, nach unserer Ansicht, anschaulich genug gemacht; aber das mit wäre eine einsache Nittergeschichte erzählt und ein fünster Auszug ware nicht nöthig gewesen. Dieser beginnt mit einem Monologe, in welchem Balthasar "sich niedersauert und gierig die Blutspuren Diether's zusammenscharrt"— gewiß etwas genial Anßergewöhnliches, auf der Bühne noch nie Dagewesenes. Hindo sommt dazu und "stoßt" (nicht stößt) ihm sein Schwert in die Brust. (Dritter Mord.) Gorge tritt aus, wir ersahren, daß sie die Kinder nicht vertauscht hat, daß also alle unsere Consiecturen in Frage gestellt sind, daß hinso ihr und Balthasar's sind ift, und höchst tragisch wird nun die oben wiedergegebene Sterbeseen wiederholt, nur daß Balthasar jest der Berhöhnte und Gorge die Mitseibslose ist, was auf tein sehr intimes Verzhältniß zwischen hinso's Aeltern schließen läßt. Der Leibeigene

scheint schließlich seinen Berftand verloren zu haben, benn er behauptet selbst nach diesem Aufzuge noch, daß "die Lüge das
alles verschuldet" hatte und ersucht die Ritter, ihn zum Rabens
keine zu führen. Das Schicksal Dittar's und Lidia's, sowie
ber Mutter Gorge, die auch ihren Sohne Schmerz scheiben
steht, bleibt unentschieben. Die Kritif aben, echmerz scheiben
seinzige Wort, was wir noch hinzuzufügen haben, fann nicht streng
genug gegen diese auftauchenden Dichter sich aussprechen, die,
nachdem himmel und Erbe dramatisirt sind, wie Crebillon nach
Corneilse und Racine, den genre terrible ausbeuten, den sie, mit
beutscher Romanist verbrämt, nicht immer so geschmacklos wie hier
und beshalb bestechender in unsere Literatur einzuschwärzen
suchen.

6. Romeo und Julie. Lufifpiel mit Gefang in zwei Aufzügen von Auguft Kofemüller. Sannover, Rumpler. 1858. 8. 15 Rgr.

Boltaire's Ausspruch: "Tout genre est bon, hors le genre ennuyeux", bricht über biefes Luftspiel unbedingt ben Stab. Es zeigt, wie ber Berfasser, welcher Lehrer ber beutschen Sprache und Literatur in London ist, sich hineingelebt hat in die gesichmacklosen Burlessen, die bei dem londoner Publisum des Ohmpietheaters den Sium für das Große und Schone verzbrängt haben. Der Wis wird, wie ein Stück Wild, par sorce zu Tode gehetzt, und dabei ist er so beschaffen, daß auch das beiterste Gemüth nicht darüber lachen könnte; was an Wortspiesenn ettragen werden kann, wissen und Berlin nur zu gut; die sogenannten Scherze Kosemüllers übertreffen aber alles Dageweiene in dieser Art. Behe den armen englischen Schülern des Berfassers, wenn sie an diesem Luftspiele sich im Uederziegen üben, und wehe uns, wenn sie and ihm einen Begrist von dem Standbpunkte unserer modernen deutschen dramatischen Literatur gewinnen sollen! Man dense sich eine Luftspiel, das auf 176 Seiten eine Sprache führt wie:

Bolger: Posito, ich seige ben Fall, wir wollen einmal an nehmen, ich ware hier jum Fenfter hinausgesprungen, ich sage, wir wollen einmal annehmen —

Inlie: Dann hatten fie fich ale Amte und Gerichtesichreiber über ben gesegwibrigen Gas aus bem Genfter entjest.

Boller: Gang naturlich! Bulie: Baren barüber außer fich gerathen.

Bolger: Bie fo? Boller: Außer fich und außerhalb bes hauses bazu. Wir wiederholen: so und noch viel schlimmer ift die Sprache auf 176 Seiten.

7. herz und haupt. Ein bramatisches Gebicht von Karl Schwebemener. Berlin, Springer. 1858. 8. 1 Thir. 15 Ngr.

Dies sogenannte bramatische Gebicht ift ein Dialog theils historischer, theils fingirter Bersonen über ben zerriffenen Bustand Deutschlands und die Mittel, ihm abzuhelsen; es find Reben, wie sie in der Paulekirche hatten gehalten werden fonnen, wenn sie eben nicht in sehr ungebundenen Bersen geschrieben waren. Das der Raifer Friedrich II. als Mittel zum 3weck gebraucht ift, mag der Bersaffer verantworten, wir bemerken nur noch, bas das dramatische Gedicht keine handlung und keine Charaketristif hat.

Erster Aufzug: In Schlessen ift ber hof herzog heinrich bes Frommen zu Liegnis von ben Mongolen bebroht und harrt auf beutsche hulfe. Ritter von Eschnheim erscheint, verkündet, daß die Kürften, zu Merseburg versammelt, berathschlasgen, wie die Gesahr abzuwenden, daß zwar das Wolf, alt und jung, zur Vertheibigung rings aufgestanden sei, die Fürsten aber fürchteten, daß diese Kraft sich leicht überstürzen konne. Jum Schluß, als bereits die Rachricht von dem Eintresen des Mongolenheeres vor Bresslau durch einen Boten überdracht worden ik, rectitir er noch ein Kriegelied, das der Erzbischof von Magdeburg gedichtet und unter das Bols hat verdreiten lassen. Der Aitter Konrad von

Rothfirch, ber Bertraute bes Gerzogs und mit bem Ehrenfranlein ber Gerzogin Anna, Julie, verlobt, wird auf Runbschaft ausgeschieft und von ben Mongolen gefangen genommen; wie es zugegangen, erzählt ber treue Diener, ber wunderbaverweise fich hat retten tonnen.

3weiter Aufzug : Friedrich II. vor Rom, ber Bapft Gres gor IX. barin von ihm eingeschloffen. Die Ritter Anfelm von Juftinger und Walther von ber Bogelweibe erfcheinen vor ihm ale Abgefandte ber beutichen Fürften, ben Raifer gur Ruttebr nach Dentschland einzulaben, und mit Borfchlagen zu einer Reicheconstitution, öffentliches Rechteversahren, ein hochftes Reiches gericht, gang Deutschland ein Gefet und ein Recht, ein allgemeines hanbelsrecht, Berbefferung ber Dangen, Dage und Ges wichte, ein freies Stadtethum, ein freier Bauernfand. Das zwifchen Streit zwischen Anselm, bem Raifer und beffen Rangler über ein geschloffenes Beamtenthum, Furcht bes erftern, bag ber Raifer herrichen, aber nicht regieren und balb bas Bertzeug eines fteifen Bopfbeamtenthums fein werbe. Der Rangler und ber Ritter gerathen barüber fo aneinanber, bag ber Raifer fich ins Mittel folagen muß. Derfelbe tritt nun, nachbem er fie wieber verfohnt, ale Bermittler ihrer verfchiebenen Deinungen auf; ein Parlament auf breitefter Grunblage und burch bie Cons ftitution eingeführt, ift fein Suftem, von bem er alles Geil ers wartet. Anfelm ift bamit einverftanben, verlangt aber, bag bie Fürsten baneben einen hobern Rath bilben und erft Fürften und Bolfeversammlung vereint bas beutsche Barlament ausmachen follen; ber Raifer fei bie britte Dacht in biefem Gins beitebunde; ihm allein gebuhre bie vollziehenbe Bewalt. Deuts iches Seerecht, Aufhebung ber Flufgolle, Reichshandelsconfuln find bie weitern Berlangen. Der Raifer ift mit allem gufrieben und lagt barüber ein Brotofoll aufnehmen. Ale Raifer Friebs rich II. (es ift immer gut zu erinnern, baß er ce ift, ber fpricht und handelt) eben im Begriff ift, baffelbe zu unterzeichnen, ge-bentt Anselm bes Borbehalts ber Fürften, in ihrem Lande ganz nach eigenem Recht unbeschrantt ju regieren; bas gibt wieber Berantaffung zu einer neuen politischen Discuffion, bei welcher ber Rafer auf bie Bechfel, bas Bechfelrecht und bas Bants mefen fommt, ohne übrigene ben credit mobilier zu ermahnen; barüber wird er endlich hungerig und vertagt bie Berhand= lung bis zum Nachmittag. (Diefer tolle politische Discurs nimmt nebenbei gefagt 107 Seiten ein.)

4

Dritter Aufzug: Unterredung bes Papftes Gregor mit dem Grafen Richard von Cornwall, dem aus dem Gelobten Lande zurücklehrenden Schwager des Kaisers, der für diesen unterhambelt. Der Papst, so bedrängt er ift, gibt nicht nach, entsest vielmehr den Kaiser — übrigens ist dies die einzige Scene von einigem bramatischen Effect — Berwandlung. Der Raiser sett sein früher abgebrochenes Gespräch mit Anselm sort, der nun erst den Kaiser von dem drohenden Einfall der Mongolen unterrichtet und zur Rückschr nach Deutschland zu bewegen sucht. Kaiser Friedrich II. darauf:

Da thut wol Gottes hulfe noth! Das fieht, Die heibenbrut! gang heibenmäßig jest In Deutschland aus, wenn's heuer so weit schon Gebommen ift u. s. w.

Balther tritt auf, preift, um ben Raifer zur Rudfehr nach Deutschland zu bewegen, die Borzüge und Schönheit Deutschs lands; der Raifer ergießt sich dagegen in einen Wortschwall über bentsche und italienische Dichtfunk, gibt auch eine Canzonette in italienischer Sprache zur Jugabe, worauf Balther sich bewogen fühlt, ex tempore ein beutsches Lieb zu singen. Dann tommt der Raifer auf den Rampf mit der hierarchie, der musse in Italien zu Ende geführt werden; Anselm ist dagegen der Ansicht, das könne nur in Deutschland geschehen, von unten auf durch Ueberzeugungskraft. Das sührt im Bechselgespräch beider auf die Gesahren der Toleranz und der Gewissensfreiheit, auf das Volkschulwesen, auf die Stellung der Gemeinden zur Kirche (Bunsen's Bibelwerf wird nicht erwähnt), auf das Klrchens

recht, ben falfchen 3floer, Sacularisation ber geiftlichen Stifter; endlich überbringt Cornwall bie Nachricht von ber halostarrige feit bes Rapftes, ber Raifer lehnt nun alle Bitten auf Ruckfehr nach Deutschland ab. Anselm und Walther empfehlen sich, ber erflere nimmt bas Protofoll mit, um es in Kuffhausers finsterm gelsenschloß bei bem schlafenden Barbarosia niederzulegen.

Bierter Aufzug: Felblager ber Mongolen. Unterrebung bes heerführers Beta mit bem Grafen Rothfirch, bie bamit enbet, baf ber lestere lebenbig gesotten werden soll. Julia, als Tatarenmarketenberin verkleibet, befreit ihn. Kriegsrath auf bem Schloffe zu Liegnig, eine offene Felbschlacht wird beschloffen, berzog heinrich nimmt unter allerhand bofen Borbebeutungen

Abichieb von Mutter und Gemablin.

Fünfter Aufzug: Ein Bote bringt ber Herzogin Nachricht von der Schlacht, die morzen fortgesetht werden foll. Darauf werden wir nach ber Bahlkatt geführt, auf welcher der töblich berwnndete Bopo von Ofterna sich von seinen Anappen den Gang der Gesechte erzählen läßt. (Eine Sceue, die ihren dramatischen Effect der getreuen Nachahmung der gleichen Sceuen in "Nacheth" und "Got von Berlichingen" verdankt.) Herzog heins ich füllt, die Schlacht nimmt für die Christen eine ungünstige Bendung, schon will fich Osterna vollende todten laffen, da hort er hurah, Gurrah, der Preußen Schlachtenruf. Endlich Sieg.

Selfomer, o Belfomer, Deutschen Brübern tren vereint Rampfte heut' ein Preugenheer — Und gefallen ift ber Feinb.

Feljomer, o Feljomer, Hoch verfund' es aller Mund, Nichts hinfuro trenne mehr, Diefen hehren Freunbichaftsbund!

Sett bas Begrabnis Herzog heinrich's, beffen Leichnam bie huzogin Anna auf bem Schlachtfelbe aufgesucht. hebwig sieht im Seiste die Jukunft und enthüllt sie den Anwesenden, sieht die beutschem Bolker alle zu einem, einem Bolk vereint, wenn Deutschland "dir zum alten herzen bereinft ein neues haupt entlicht". Die Berwirflichung dieses Traums sept sie allerdings andeutungsweise in weite Ferne, indem sie ihre Rede zunächst an den Aitber von Eschenheim richtet, und dadurch dem Lefer diesen Rausen mit der Cschenheimer Gasse und den dort versluchten Einheitsbestredungen in Beziehung bringt.

8. Columbus. Trauerspiel von Rarl Werber. Berlin, Beit und Comp. 1858. Gr. 8. 2 Thir.

Bor 20 Jahren erfchien biefer "Columbus" jum erften male auf ber Buhne; er fanb nur getheilten Beifall und wurbe von bem Dichter gurudfgezogen, ber feit jener Beit an ihm feilte unb ihn prufte, in öffentlichen Borlefungen bas Urtheil über ihn gu erlauschen suchte und banach endlich fich entschloß zu geben, was vor uns liegt. Anerkennung verbient junachst ber Fleiß, ber Ernft und die Burbe, mit ber Werber seine Aufgabe erfaste ausführte; vielen fann er barin ein Borbild fein. Dag ein Mann wie Werder als Refultat feines Fleißes nichts liefern wirde, was mit wenigen Borten ju ben Tobten geworfen ju verben verbient, verfieht fich ohne Ermahnung; Taft, Gefchmad und Bilbung leuchten unverfennbar aus feinem Trauerfpiele beraus und helfen uns über bas vielfach Berfehlte hinmeg. Dabin Birt junachft ber Stoff felbft, ber von bem Momente au, wo Columbus feine Lebensaufgabe erfüllt hat, jebes bramatifche Intereffe, ia, was noch viel mehr fagen will, jeden poetischen In-falt verliert. Das Feilschen bin und her um bie Belohnung für bie Entbeckung ift ebenso profaifch, wie ber fich burchziehende Chante von bem Unvollfommenen im menschlichen Dafein femen Anspruch auf Driginalität machen fann. Es ift eine Berfleinerung bee Belben, ber fich feines geiftigen Sieges fo be-mußt ift, wenn wir ihn bie Erfullungen feiner materiellen Boff: nungen beklagen feben; große Danner, bie fich nicht genugen laffen an bem eigenen Bewußtsein, an bem Siege ihrer 3bee |

und an bem Lorberfrange, ben felten bie Mitwelt, gemiß aber bie Rachwelt flicht, fchrumpfen jufammen ju Boamgen und beeintrachtigen felbft bie Bewunderung fur bie Bufunft. Das mußte Werber fuhlen, und bag er es nicht gur flaren Anschauung brachte, zeigt, bag er fein Dichter ift. Dafur fpricht übrigens nicht allein bas Bergreifen in ber Bahl feines Stoffs, ben Beweis liefert außerbem reichlich bie Sprache, bie in bem Streben gu ergahlen und auseinander ju legen nicht ben Dichter, ja nicht einmal — und bas hat uns von Werber am meiften in Erftaus men gefett - ben Rhetorifer ertennen lagt. Dft fcheint es uns, ale hatten wir eine Beltgefchichte in Berfen por une, unb lete tere find, bei aller Correctheit, oft fo profaifch, bag man beim Borlefen fie für wirkliche Profa halten wurde. Bas bie Sanbs lung betrifft, fo liegt fie meiftene außerhalb ber Tragobie, wir erfahren was gefchieht, was gebacht wirb, aber wir feben nur referirenbe, nicht agirenbe Berjonen; baburch befommt bas Bange etwas ungemein Schleppenbes und Ermubenbes, es überfchleicht uns bas Gefühl, als habe Berber feine Stubien verwerthen wollen und in bem Maffenhaften verfchwindet leider bas einzelne Schone, bas wir namentlich ben zwei erften Aufzugen nache gurühmen haben.

Be einfacher die handlung und die Sprache find, befte größer find die Anforderungen, die von dem Berfaffer an Scesnerie und Decorationswesen gestellt wurden, als sollte die Ausstatung, wie bei der Oper, über den Mangel an handlung hinweghelsen. Immerhin bleibt das Berf als Beichen beutsichen Kleißes und treuer hingabe für die gegebene Aufgabe besachtungswerth, jedenfalls aber geeigneter fur die Lecture, als zu einer Borführung auf den Bretern.

9. Joseph und seine Bruber. Biblischehisterisches Schauspiel in fünf Aufzügen von R. Behrle. Regensburg, Pustet. 1858. 8. 13 Rgr.

Abgefeben von bem Jutereffe, welches bas vorliegenbe Schaufpiel burch ben Stand feines Berfaffere, eines fatholifchen Bfarre verwefere, erregt, haben wir ihm fo viel Gutes nachzurühmen, bag wir es nur warm empfehlen fonnen. Die Reinheit und Einfachheit feines Inhalts, bie garte Art, mit ber ber Berfaffer ohne Bruberie bas etwa Unftofige ju umgehen weiß, ber Mangel an Tenbengiofem enblich burfte es vielleicht manchen ale eine angenehme Gabe erfcheinen laffen und macht es befonbere gur Aufführung burch Boglinge bei Inflituten geeignet: ein Biel, bas ber Berfaffer felbit vor Augen gehabt hat. Die Borguge bes Schauspiele find freilich nicht in einer verwickelten Sanblung und in befondere geiftreicher Diction ju fuchen; folchen Ruhm fcheint ber Dichter felbft nicht zu beanfpruchen; er will nur ,ein mahres, ehrwurdiges Bilb geichnen, bas wohlthuend ergreifen und bewegen foll", und bas ift ihm unferer Anficht nach volltom= men gelungen. Dag bier und ba driftliche Anschauungen in biefes alttestamentliche Schanfpiel fich einmischen, bag einzelne Berftoge gegen bas Beremaß bemertbar find, wollen wir bem Berfaffer gern um ber Freude willen nachfeben, Die une burch bas Gange bereitet murbe.

10. Dramatifche Berfe von Gifela von Arnim. 3mei Banbe. Bonn, Beber. 1857. 8. 2 Thir.

Gifela von Arnim hat in zwei Banden drei bramatische Arsbeiten gegeben: "Ingeborg von Danemarf", "Das herz der Lais" und "Arost in Thränen". Gine echte Tochter Bettina's und mit allen Borzügen Brentano's ausgestattet, glänzen ihre Arbeiten durch Rühnheit der Ausbrucksweise, die sich leiber oft die zur Berwegenheit steigert. Das "saire l'esprit sans le savoir" begegnet der Berfasserin nie; wohl aber läßt sie sich durch ihre Phantasse verführen, alles auszusprechen, was diese ihr dietirt, ohne durch Densen zu begrenzen, wo das Aesthetische überschritzten wird. Was eine Frau zu empsinden sähig ist, das schildert sie glühend, daß man fast erschrickt über die Thränen und Keuernatur, die sich in ihren Dramen ausspricht; das Unssare und Traumhasse aber ist ihr eigentliches Element; alle Empsins

bungen, bie ein bewußteres, folgerichtiges Denten verlangen, wie haß, Rache, Intrigue mislingen ihr in ber Schilberung. Gebanten leuchten wie Blige in Diefen Dramen, aber es fehlt ber burchgehenbe Gebante, ber Inhalt; bie Form, bie blos jus fällig bie bramatifche geworben ju fein fcheint, tann uns nicht entichabigen fur bas Fehlenbe. Ueberall tritt bas Breite, Auseinandergebenbe bervor, es wird zu viel getraumt und gefühlt, ju wenig gebacht und gehandelt. Dazu tommt, daß bas eigents liche Intereffe nie in den helben biefer Dramen, fondern außers halb berfelben ju finden ift, daß dies außerhalb Stehende aber allein Gifela von Arnim ift, bie mit ihrer rathfelhaften und maglofen Begeisterung ein pfpchologisches Intereffe gewährt. Das liebt, lebt und ftirbt alles mit einem Bergen von 16 Jahren felbft im Greisenalter. So weit geht bie poetische Stimmung, die aus ber Dichterin Berg auf bas Papier flieft, bag bie gehobene unb im Grunde exaltirte Stimmung felbft in ben Momenten in ber Ausbruckweise sich zeigt, wo Ruhe allein wirken fann. ,, Ueberall ein Ueberfluß an Barme - und weil wir benn von allem Ueberfluß wieber überfließen, fließt unfere Lippe über, und jebes Bort wird ein Strahl in einer andern Seele" - mit ben Worten, welche bie Dichterin bem Rafgel Tenbe in ben Dund legt, fchilbert fie fich felbft, mit ihnen fpricht fie aus, wie fie alle hins einziehen mochte in ben Bauberfreis ihrer poetischen Stimmung. Der rubig Denkenbe aber wird mit ben Worten bes Ricolo be Bericoli in "Troft in Thranen" fprechen: "Und es gefallt nicht allen - alles."

Benn wir in bem "Columbus" von Berber gerügt haben, bag er oft Berfe fchreibt, bie Brofa gu fein fcheinen, fo liegt hier ber entgegengefeste Sehler por: Gifela von Arnim ift eine fo poctifche Matur, bag fie nur in Berfen fprechen und benfen kann; namentlich in "Ingeborg von Danemart" ift bie Sprache in Jamben, ja sogar in fich reimenben Berfen, trog ber prosaischen Form vorherrschend. Dazu fommt eine Kuhnheit ber metaphorischen Rebensarten, die oft jedes Maß bes Erlaubten übersschreitet. Borftellungen wie: "Der Rauch winft"; "ber Rauch frummt feine Finger"; "ich erftide an ben fuß lallenben Borten, bie aus meinen Lippen fliegen"; "bas fieht zu euch bas Blut, wie Benerglut zu einem Dom, und "mein Berg ift babei wie ber erfte Schrei ber Menge" u. f. m., find zu fuhn; bagegen Gebanten wie: "3d mußte Nachtlichter effen, um etwas Barme und Feuer in mich zu bringen" u. f. w. zu trivial. Bon ahnlichen metaphorifchen Ausbruden aber wimmeln biefe Dramen, und wir verfichern, bag wir nicht bie weitgehenbsten, fondern nur gufällig gufammenliegende herausgenommen haben. Dag bei folder Sprechweise auch bie Charaftere etwas Marchenhaftes und Eraumbildartiges haben, verfteht fich von felbft; mo einmal eine Ge= ftalt mit Fleisch und Blut auftritt, gleich verschwindet fie wieber in bem felbst heraufbeschworenen Rebel. Solche Sprache und folche Charaftere muffen aber auch die bestangelegteften bramatifchen Situationen verwirren und auseinander halten, ja fie machen es vollkommen unmöglich, ber Dichterin zu folgen und ihre Intentionen zu verfteben. Gine eigentliche bramatifche Sandlung hat im Grunde nur "Ingeborg von Danemart"; "Troft in Thranen" ift eine bialogifirte Runftlernovelle aus ber romantischen Schule, "Das Berg ber Lais" enblich eine Driginalitat, bie auf bas Talent ber Riftori berechnet und fur biefe gefchrieben ift.

Das aber haben wir herausgelesen, daß der Gisela von Arnim eigentlichstes Talent der bramatischen Gestaltung geradezn
entgegensteht, daß die Erzählerin lieblicher Märchen den wohls
verdienten Lorber in dieser Sphäre — einzelne Episoden dieser Dramen beweisen, wie sehr sie ihn verdient — sich selbs nicht
schwälern sollte durch Bersuche in einer Richtung, die ihren Elementen zuwider ist, weil sie Ruhe und maßvolle Gestaltung
bedars. Unser scharfes Urtheil aber mag denen ungerecht ersicheten, die nicht wollen, daß mit dem Berstande gerichtet
werde, was hauptsächlich das herz geschrieben hat.

3.

### Bur Dante - Literatur.

1. Grundzüge religides philosophischer Anschauung in Danie's Baradies nach Philalethes. Festrebe zur Feier bes Geburtstags Sr. Majestat bes Königs Johann von Sachsen am 12. December 1857 gehalten von hermann Richter. Bwistau, Berlagsbuchhandlung bes Bolfsschriftenvereins. 1858. Gr. 8. 5 Ngr.

2. Dante Alighiert, fein Leben und feine Berte. Bon Sarte wig Floto. Stuttgart, Beffer. 1858. 8. 27 Rar.

3. Dante Alighieri. Ein im wiffenschaftlichen Berein ju Stettin gehaltener Bortrag. Bon hermann Grieben. Stettin, Muller. 1858. 16. 10 Agr.

4. Dante. Studien von g. Ch. Schloffer. Leipzig und heis belberg, C. F. Binter. 1855. 8. 1 Thir. 10 Ngr.

Die Rritif bes 18. Jahrhunderte faßte Philosophie und Poefie als entgegengefeste Thatigkeiten bes Beiftes auf; bie Gegenwart begreift ihr Berhaltnig queinanber in anderer Beife. Poeffe ift uns jest bas jur Anschanung geworbene Denten. Dichten und Denten greifen mithin ineinander; fie ichaffen gusammen und gleichsam Sand in Sand bas Barmonifd: Schone und bas Rationell : Große. In feinem Dichter alter und mittler Beit lebten und wirk ten beibe enger und eintrachtiger zufammen als in Dante Alighieri, ber in ber "Divina commedia" ben gangen Bebanten = und Wiffeneschat feiner Beit bichtent nieberlegte. Geschichte, Philosophie, Aftronomie und Theologie, Politif und Staatsfunde, alle biefe bilben ben Inhalt feines Bebichte; in allen wurzelt er mit feinen Bebanfen und überall verwandelt fein Sinnen ben Bebanten in bie erhabenfte Unfchauung in biefem tieffinnigften Ge bicht "von ew'ger Dunkelheit und em'ger Belle". Inbem er von der Oberfläche ber Erbe, auf ber er feinen Bfab verloren bat, in bie Bolle - in ihrem Innern - nieberfteigt und von ba aufwarts jur entgegengefesten Dberflache fich emporarbeitet, ben Berg bes Fegfeuers erklimmt und von bier burch bie Sphare bes Monbes, ber Sonne, ber Planeten und ber Firfterne jum Empyreum, bem bod: ften Sit Des Lichts gelangt, bleibt ihm nichts Irbifdes, nichts himmlisches fremt. Bevor er zu ben feligen Beis ftern gelangt, ju beren form ber Seligfeit es gebort:

Sich innen beffen, mas Gott will, gu halten,

Sobaf ber Wille aller einer wirb bringt er in immer machfender Erfenntniß, immer reiferm Selbstbewußtsein "burch alle himmel bis zur Strablenquelle", b. h. ins Paradies, mo fich bes Dichters religiofe und philosophische Unschauungen voll entfalten. Bon biefen ein Bild zu geben, ift die Aufgabe, die unfer Ber: faffer fich gestellt hat. Diese Aufgabe ift ebenfo schwierig wie fie bedeutungevoll ift; schwierig burch bie eigenthum: liche poetische Ausbrudeweise bes Dichtere und bedeutunge: voll baburch, baß fie une flar machen foll, wie einer bet erhabenften und freieften Geifter bes Mittelalters bas Ber haltniß bes Schöpfere jum Geschöpf, Gottes jur Belt unb jum Menichen begreifen machte. Die Gute Gottes, lehrt Dante, ohne Ende und frei, verspricht ihre Berrlichkeiten aus freiem Gefallen bem menfolichen Befcopf und gibt ihm Unfterblichfeit, Freiheit und Gottahnlichfeit. Aber bie Freiheit bes menschlichen Willens finbet ihre Schranke in ber Ordnung Gottes; ber bagegen auftrebenbe Bille

brachte bie Sunbe in die Belt, "ble uns unahnlich macht bem höchften Gute". Das Verlorene wiederzugewinnen lag nicht in der Macht des Menschen; er sant vielmehr, indem er steigen wollte, tiefer und tiefer; die ursprüngeliche Aehnlichkeit war nur wiederzuerlangen dadurch, daß Gott fich in Christo zu ihm erniedrigte:

Denn ber Gerechtigfeit war jebe anbre Beise ungenugenb, wenn ber Sohn Gottes Sich nicht herabgelaffen, Fleisch zu werben.

Sich felbst schenkend bethätigte fich bie Liebe Gottes viel tiefer, ale wenn er bloe vergeben hatte. So wurde bas Erlofungewert vollbracht, ju beffen Bollenbung und Rronung von Gott bie Rirche und bas Reich geftiftet murben, welche zusammen auf Erben und im himmel bie Ordnung Gottes erhalten, Die Gerechtigkeit berfiellen. Bur Erlojung aber genügt bie fittliche Rraft nicht, es bebarf bagu ber Rraft ber Gemuthe, recht zu lieben, recht zu glauben und recht zu hoffen. Die Liebe ift ein Erfaffen bes gottlichen Befens mit bem gangen Beift, bie Goffnung ein Gewiß: Erwarten ber fünftigen Glorie, ber Glaube bie grundlegende Erfenntnig bes ju hoffenben. Der Sieg ber brei ift bas unmittelbare Schauen ber vollen Berrlichfeit Gottes ,,nicht burch Beweis, nein, fie an fich erfennend". In diesem Moment feligen Schauens enbet auch ber Dichter, von Grab zu Grab emporgeftiegen, von Sphare ju Sphare burch Beatrice (bie Religion) auf= warts geleitet und endlich burch Bermittelung ber Sim= meletonigin an ben Rand bee Strahlenfreifes gebracht. Bum Irbifden gurudgefebrt, ift ibm bas Bebachtnig faft erloschen; bie Gußigfeit bes Momente aber trauft in fei= ner Seele nach; nur in biefem Schauen ift Frieben für ihn zu finden.

Dies ift, nach hermann Richter, bem Berfasser ber oben zuerst genannten Rebe, ber bewunderungswürdige Rahmen dieser größten und fühnsten Dichtung, wie sie Philalethes analysitt. Wer aber wüßte nicht, daß Philalethes niemand anders ist, als der regierende König von Sachsen, im Berständniß Dante's wol kaum von einem übertroffen. Uns scheint, daß, alles in allem genommen, die katholische Weltansicht zugleich keine erhabenere Ausbeutung und keine tiesere Grundlegung ersahren kann, als sie ihr in Dante's "Paradies" philosophisch und dichterisch gesehen sind.

Das volle und richtige Verständniß des Lebens und der Werke Dante's ift unter uns in stetem Wachsen begriffen und es ist daher eine unabweisdare Pflicht jeder literarischen Zeitschrift, von Zeit zu Zeit von den Kortsschritten Kenntniß zu geben, die in dieser Beziehung sahr für Jahr gemacht werden. Aus diesem Gesichung fast Jahr für Jahr gemacht werden. Aus diesem Gesichtspunkte muß und ein Werk von Bedeutung sein, das nicht nur den gesammten Inhalt der Dante-Literatur summarisch recapitulirt, sondern diesem Inhalt auch Wichtiges und Bedeutungsvolles hinzuzusügen weiß. Es ist dies das zweite der oben angezogenen Werke: "Dante Alighieri, sein Leben und seine Werke" von Hartwig Floto, einem Schüler Ranke's.

Der Berfaffer gebort zu ben befonnenen Bewunderern 1859. 2.

Dante's, bie fich felbft nach bem Grunde ihrer Bewuns berung und ihrer Freude an bem Dichter fragen. In biefer Beziehung heißt es zum Schluß:

Benn ich fchilbern foll, wie mir bie gange "Divina commedia" ericheint, fo mochte ich bies fagen: Bir feben ein Gebaube vor une von frembartigem Blan. Die 3bee bes Baumeiftere war in feiner Beit vollig berechtigt; aber beute burfte niemand nach biefem Blane bauen. Ginige Theile betrachten wir nicht gern; fie ericheinen uns haflich; aber bennoch ift bies wunderbare Dentmal einer langft verschollenen Beit in fo fuhnem Stil errichtet, mit fo viel toftbarem Schmud, ja mit gangen Gruppen von Chelfteinen geziert, bag es ftete von neuem feffelt. In Diefen Ebelfteinen liegt vorzuglich fur mich ber Reiz bes Gebichte, in jenen Stellen, wo man vergißt, wo man fich gerabe befindet. In biefen Stellen tont alle Mufit ber menfchlichen Sprache wiber; benn Dante hat bie iconfte berfelben fo meis fterlich gehandhabt, wie niemand nach ihm. hier rebet er in Borten, bie balb flingen wie Bofaunen, balb wie Sarfen; wir vernehmen Tone, hier wie Sturmgloden, bort wie Ave-Maria-Lauten, bas bem Bilger, ber es in ber Ferne hort, Beimweh verurfacht:

> Squilla di lontano Che paja il giorno pianger, che si muore.

Solche Tone fand Dante, weil fein Geift so munberbar ors ganifirt, fein Berftand so burchbringend, fein herz so voll tieffter Empfindung war. Weil in ihm jeder Nerv zittert, wenn er dichstet, darum vermag er jede Faser des menschlichen herzens bloßs zulegen, barum jene Schilberungen zu geben, bei benen wir und willfürlich zu lesen aufhören und und fragen, wie es fommt, bag in diesen so einfachen Worten so unendlich viel Zauber liegt!

Diese einfachen aber gefühlten Zeilen machen uns ben Berfaffer werth, da sie ihn so vielen Uebertriebenheiten gegenüber als einen flaren und befonnenen Beift befunben. Und als einen folchen weist ihn benn auch diese ganze bankenswerthe und verdienftvolle Arbeit aus. Nach einer furgen Ginleitung, in ber bie Anficht niedergelegt ift, baß Dante biefen großen Schwanengefang bes Mittelalters feineswegs nach einer burchgreifenben Disposition gebichtet und ebenfo wenig bei jeber allegorifchen Figur an einen bestimmten Begenstand, einen speciellen Bebantenstoff ge= bacht habe, halt er für feine Arbeit folgenden Plan feft. Ein furger Ueberblid ber Schidfale ber Dante'fchen Boefien, bie übrigens niemals im Sinne von Ariofto und Taffo po= bular werben tonnten, unter eingehenber Entwickelung ber politifden Buftanbe Staliens und im befonbern feiner Ba= terftabt Floreng, von ber ihn ein einundzwanzigjähriges Exil ichieb, leitet ben Lebensgang bes großen Dichters Dante (Durante) Alighieri murbe am 27. Dai 1263, brei Jahre vor ber hinrichtung bes letten Soben= ftaufen, ju Floreng geboren; Die Familie geborte gu ben ebelften ber Stabt und mar leiblich mobihabenb; fle hielt fich zu ben Guelfen und fein Bater brachte fleben Jahre in der Berbannung zu, bis bie Guelfen flegten, um fofort wieber in zwei Parteien zu zerfallen, bie fich um bas Stadtregiment ftritten und enblich in einer britten Stabtverfaffung fich vereinigten. Die Stabt mar reich und fehr bevolfert, bie Baufer icon und feft; die Burgerfchaft ftolg und ftreitfuchtig. Der Anabe Dante mar ein ernftes, finniges Rind. Er fant im neunten Sabre, als er die achtjährige Beatrice be' Portinari, die Tochter eines abelichen Rachbarn, fab, bie fortan ber Stern feines Le=

bens fein folite. Damale fprach er fle nicht, aber in ber "Vita nuova", bem Gebicht vom neuen Leben, bas ba: male über ibn getommen, fagt er felbft: "Bei biefem Anblid gefcah es, bag ber Beift bes Lebens in ben Ram= mern meines Bergens zu ergittern begann: und fiebe ba, ein Gott, ber ftarter ift ale ich, rief." 3m übriaen mar Beatrice icon tobt, ale bie "Vita nuova" beenbet murbe. Dante's Bater farb, ber Knabe ftubirte emfig, feine Mutter Donna Bella übermachte ihn. Die Studien in Bologna waren vollendet, ba fab er Beatrice im achtgebnten Jahre wieber. Sie fprach mit ihm und fein erftes Sonett an fie entstand. Balb barauf vermählte fich Beatrice mit Simon be' Barbi, einem Freunde Dante's, und ba über ibn fich nachtheilige Gerüchte verbreitet hatten. grufte Beatrice ihn nicht mehr. Nicht lange nachher ftarb fie, vie Dante, wie er fagt, über bas gewöhnliche Dag ber Menfchen erhoben batte. In biefem Berhaltnig ift une vieles rathfelhaft, ja unfagbar. Um es nur einiger= maßen zu verfteben, muß man fich in jenes munberliche Berbaltnif ber Ritterzeit, ben "Frauendienft" hineinben: fen, ber bie Liebe als eine fehnfüchtige Bewunderung ber Geliebten obne finnliches Berlangen begriff und gwar bergeftalt vergeiftigt und ausschließlich, bag bas Liebestris bungl ber Grafin von Champagne auf die Frage: ob in ber Che bie Liebe moglich fei, im 3abre 1174 in Form eines formlichen Richterfpruche ein fategorifches Rein aus= Herach. Das Ibeale, Boetische, Freie einer folchen Liebe, Die gang unabhängig von ben außern Lebeneverhaltniffen fortbeftanb und bie Dante gegen die Gattin feines Freun= bes bis zu ihrem Tobe auch nach feiner eigenen Berbeirathung offen betennen burfte, bestach bie Beifter und ichien ben moralifden Ginn gar nicht zu berühren, wie unerflärlich bies auch uns erscheinen und wie viel Illufion und wie viel Biberfpruch bei ber Sache felbft auch unterlaufen mochte.

hiernach berichtet bie "Vita nuova" uns nun weis ter von bem Schmerze Dante's über Beatrice's Burnen; ibr Anblick murbe ibm eine Qual, er fliebt und fucht fie, bis er 1289 Floreng verläßt, um bei Campal: bino gegen Arezzo mitzufechten. In Jahre 1294 er= frankt er fcwer; in bemfelben Jahre am 9. Juni ftarb Beatrice, 26 Jahre alt. Bon ihrem Tobe ju fprechen, versagt er fich, um fich nicht felbft zu loben, aber er befolieft, feine andere Dame ju feiern ale fir, und verheifit von Beatrice in einer Beife zu fprechen, wie nie von einer Dame gesprochen ift, er bichtet nämlich ichon an ber "Divina commedia". Ein Jahr barauf vermählte er fich mit Donna Gemma De' Donati, marb Saupt einer leiblich zahlreichen Familie und führte eine, wie es scheint burch eigene Schulb, nicht allzu gludliche Gbe. Die Sonette und Canzonen ber "Vita nuova!", im Technischen von ber Runft Betrarca's unftreitig übertroffen, find, wie ber Lefer fleht, hiernach ber mahre poetifche Ausbruck feines Jugend= lebens; aber ber mamiliche Beift Dante's forbert bie gro-Bere Freiheit ber Terzine, um sich voll und ganz entfalten au fonnen. Die Beit wuften Treibens, welches ibn eine Beit lang umftridte, efelte ibn endlich an: ber buftere Balb ber "Divina commedia"; er manbte fic ber Bolitif zu, befleibete die erften Bennter in der Rebublif, ward als einer ber feche Brioren verbannt und fanb, vom Beimweb, vom Gefühl ersabrenen Unrechts verzehrt, bas Brot ber Ar: muth toftenb, fortan nur in ber Arbeit an felner großen Dichtung Troft und Bernthigung. Dies Gebicht merb zugleich eine That feines Lebens, indem es feine vellatofen und politifden Grunbfape wiebergab, an feinen Reinben feine Rache vollzog und feine Freunde feierte, mabrend freilich fein Baus in Florenz zerftort, feine Landguter vermuftet wurden und er felbst (im Mar; 1302) ale Fluchtling nach Carrara manberte, feine Gattin und funf Rinber in ber hand feiner Feinde zurucklaffend. Dante war bamale 37 Jahre alt; unter feinen Unglucksgenoffen hatte er feinen Freund, er konnte fle nicht achten; sein bester Freund, Cavalcanti, ftand auf feiten feiner Begner. Schmerz ließ ihn nicht ruben; er befuchte ben Gof ber Malaspina in La Magra, ben ber Scaligeri in Berona, die Romana in Cafentino und fand enblich bei den Bolentani in Ravenna eine Ruhestatt, nachdem er noch Baris und Flanbern, vielleicht auch Deutschland und England besucht batte. Biermal trat ibm bie Boffnung gur Rudtehr nabe; fle scheiterte ftete am Gange ber Ereigniffe, und fo fab Dante feine Battin nicht wieber; er ftarb nach zwanzigjahrigem Exil, bas bie Schwungkraft feines Beiftes mit unfterblichen Werfen ausfüllte. Die Sebnfucht nach ber Beimat, ber Born über bie Buftanbe Italiene, bie berben Erfahrungen feines Bilgerlebens, ber Rampf für fein Ibeal vom Staat und ber Etel an bem unwurdigen Bebaren ber Bartelen: bies find bie frifden Quellen jener großen Scho: pfung, bie mitten im Glend bes Exile feine bochfte Freude war, und ber er fich mit bochftem Gifer und bochfter guft bingab. Unter folden Umftanben wurde bie "Divina commedia" gefdrieben; bas Bebicht ift fo groß, in allen feinen Berhältniffen fo felten und einzig, weil wenige Didtungen unter fo feltenen und ben gangen Beift bes Dich= tere erfüllenden Umftanden gefdrieben wurben.

Borber ober beffer im Beginn ber Arbeit an ber "Divina commedia" hatte Dante eine Art poetifcher Encuflopabie, "Il convito" ("Das Gaftmabl"), vollenbet. Diefe Arbeit ift in vieler Beziehung verfehlt. Dante wollte offenbar feinem Jugendwerfe, ber "Vita nuova", mit einer ernften philosophischen Gebichtsammlung ein Begengewicht gegen: überftellen, ober beffer, an jene Arbeit anknupfenb, fie gur bobern Biffenfchaft binüberleiten. Diefer Bian ift menig gelungen; er fonnte nur ein unpoetifches, fcmerfälliges Bert erzeugen und es blieb baber auch unvollenbet. Die Schrift "De monarchia" fest Dante's Lehre vom weltlichen Regiment in ber Christenheit fort. Die Erbe foll nur ein Reich fein und biefes Reich ift bes Raifers; Die Menfcheit ohne ben Raifer ift wiber Gottes Ordnung und ein Ungebeuer. Dies ift ber Inhalt ber brei Bucher von ber "Monarchie". Es fam ein Raifer nach Dante's Sinn, Beinrich VII.; fein "Freue bich, Italien", rief er, Berg jauchzte boch auf. "ber Brautigam tommt!" Doch feine Boffnung raffte bes Raifers Tob 1313 babin; im "Paradiso" (XXX) wies ibm Dante feinen Lichtfit an. Balb follte er felbft ibm folgen; angebotene Begnadigung für Beld hatte ber folge

Beift verfdmabt und 1319 mit feinen brei noch lebenben Rindern Jacopo, Bietro und Beatrice in Ravenna, wo er, wie Boccaccio berichtet, Poetif lebrte, Buflucht gefun: ben. Bier ftarb er am 14. September 1321, 56 Jahre alt und ehrenvoll in der Rirche S. = Francisco beigefest. "In Florenz", sagt Boccaccio, "weinte niemand um ibn." Dante mar mittelgroß, etwas gebeugt, bunteln Teinte, frausen fcmargen Barte; ernften Ausbrude, berebt, wenn er fprach, aber im gangen fcweigfam; er fang und liebte Befang, mar boflich im Benehmen, befonnen in allem; reigbar, tiefempfindend, ftolg und nach Auszeich= nung ftrebend. Unter feinen Fehlern treten Unverfohn= lichfeit und, mas Boccaccio befonders betont und etwas plump ale "Lascivia" bezeichnet, feine Schmache fur bas weibliche Befdlecht bervor; er felbft verbeblt uns feine finn= liche Reigung nicht ("Convito", 1, 4 und an andern Orten).

Bir fommen enblich zu ber "Divina commedia" ober ber "Commedia", wie fie Dante felbft genannt bat. Der Blan biefes großen Gebichte mar ohne Zweifel icon vor 1308 ju Beatrice's Lebzeiten entworfen; Brunetto Latine's Arbeiten über Religion und Politif ("Il tesoretto") mogent leicht ben erften Gebanten, bas Berlangen, Beatrice wurdig zu feiern, ben Impule bagu gegeben baben. Ale Dante in die Berbannung ging, blieben fieben Befange in Florenz unter andern Schriftftuden zurud. 3m Jahre 1306 ober 1307 empfing er die Sanbichrift wieder; er hatte fle ganglich vergeffen. Dieles fpricht bafur, bag biefe Befange lateinisch und in Hexametern geschrieben waren und nun erft in die Bulgärsprache und in Terzinen umgebich= tet wurden. Dante fagt uns felbft, warum er bie Dich= tung "Commedia" genannt babe und Boccaccio fannte fle nur unter biefem Namen. Der Bufat ,,divina" ift fpa= tern Urfprunge. Den Plan bes Bebichte nehmen wir als bekannt an: es ift eine Wanderung burch Bolle, Feg= feuer und Paradies, in welche Dante alles zusammen= brangt, mas feine Beit über Gott und Bestimmung bes Menschen, kurz über die bochften theologischen und philofophischen Fragen wußte, bachte und abnte, eingerahmt in einem glubenben Gemalbe von ben Buftanben Staliene und gefarbt mit ben politifchen Ueberzeugungen, mit Sag und Liebe bes Dichters, ber in biefer Dichtung feine gange Secle ergießt, ohne Rudhalt wie ohne Furcht. Der Beltbau, wie ihn ber alte Ptolemaus anschaut, liegt bem Raumlichen ber Wanberung freilich jum Grunde, die neun himmel find ba, aber ihre moralische Bedeutung wird eine andere. Die Rich= tigfeit bee irbifchen Lebene ("Paradiso", XXII, 133), ber lette 3wed, die hochfte Seligfeit bes Menfchen, bas Schauen Sottes, ber Begriff ber sittlichen Tugenben, bie Borftel= lung von ber Allgegenwart Gottes, bies und vieles anbere gebort bem Dichter Dante an. Den Bormurf, ben man Dante gemacht bat, bag er Gott nur an einer beftimm: ten Stelle im Beltgebaube erblide, trifft ibn nicht; ber Eingang bes "Paradiefes" rechtfertigt ihn vollfommen bagegen: "Gottes Glorie burchbringt bas AU", fagt er, "aber fie ftrahlt an bem einen Orte mehr als an bem andern." Siergegen kann niemand etwas einwenden, ber ba glaubt, daß Gott im Menfchen mehr als im Wurm von feinem Wefen niedergelegt hat. Auch unfer Berfaffer übersieht dies feltsamerweise.

Die Frage, wie Dante zu beuten fet, ob allegorifc, ob buchtäblich, ift zwischen zahllosen Commentatoren bis zum Unfinn hin : und hergezerrt worden. Der Berfaffer empfiehlt im zweiselhaften Kall die buchstäbliche Deutung. Die Sache ist unserer Weinung nach die, daß beide Deutungen stets nebeneinander herzugehen haben, da eben dies überwiegend allegorisch, jenes buchstäblich zu verstehen ist, Allegorie und Thatsache aber sich häufig so durchdringen, daß beiden ihr Necht zu Theil wird. Die Allegorie aber in ter Weise gewaltsam herbeizuziehen, wie z. B. Kopisch thut, ist ebenso extraglos als willtürlich.

Dit Mube miberfteben wir ber Berfuchung, ber trefflichen und lichtvollen Darftellung zu folgen, bie ber Berfaffer von bem Bebanteninbalt ber großen breitheiligen Dichtung in ihrem Bufammenhange gibt, Mur auf bie Bor: tellungereihe im "Paradiso" muffen wir icon aus Rudficht auf Die Schrift Dr. 1 in Diefem Auffat boch etwas naber eingeben. Dem Berfaffer fteht icon bas "Purgatorio" hoher und mehr zu Ginne, ale "Inferno". Er finbet bas Bange erquidlicher, bie Sprace lieblider und weicher, ohne daß es ben Gebauten an poetischer Rraft gebrache. Am hochften fteht ihm jeboch, wie icon Schloffer, bas wenig gelefene "Paradiso", befonbere in feinen letten Ge= fängen. Betrachten wir bicfe ciwas näher. Dante ift über die Planetenfreise hinaus, von der Einwirkung der "gefchaffenen Dinge" befreit, betritt er ben Fixfternhimmel und fieht nun

> bie heere Bon Chrifti Siegeszug. .

Er fleht Beatrice's Antlig voll unbeschreiblicher Wonne leuchten; er erträgt es nicht, dies Licht ift Chriftus; da geht Dante's Geift aus sich felbst herans. Als er aus der Wisson erwacht, mahnt ihn Beatrice, die Rose, die einst Fleisch geworden (Maria), und die Lilien, welche die rechte Straße bezeichnen (die Apostel), zu betrachten, ins bessen Maria, Christus nach, zum neunten himmel emporsschwebt. Das Paradies singt Gloria:

Sobaß ber fuße Sang mich trunfen machte, Und was ich fchaute, mir ein Lächeln

Des ganzen Weitalls schien. ...
Dann flammt Betrus vor ihm auf, zurnend, daß seine Schüffel auf Erden als Kriegsfahne wider Christen ersicheinen und sein Bild verkaufte Privilegien schmudt. Der Lichtglanz wächst im Krystallhimmel: Beatrice erscheint unbeschreiblich schon in diesem Licht. Im Empyreum endlich steigert sich seine Sehtraft, sodaß sie jedem Licht trogt. Auf tausend Sipreihen erglänzen vor ihm die Seligen, die eine weiße Rose bilden, die Paradieseszose, die Geiligen des Alten und Neuen Bundes. Drei Kreise slammen auf, einer des andern Abglanz; insmitten glaubt er eine wenschliche Gestalt zu sehen. Da leuchtet Beatrice's Antlit von so startem Glanz, ihr Auge sieht die Gottheit und ihr Abglanz raubt dem Dichter das Bewußtsein. Bon Wonne durchströmt sinkt er in Traum,

<sup>&</sup>quot;) Die Stadt Aloreng beabsichtigt jeboch im Jahre 1859 ein Dante: Jubelfeft ju felern.

bie Sprace ift zu arm, bas Gebächtniß zu furz, von biefem Schauen zu erzählen: bie Bifton ift verschwunden.
Co fpricht Dante von bem, was feine menschliche Zunge
aussprechen kann, und wir zweifeln nicht, bag größer und
würdiger kein Ausbruck gefunden werben kann, als ber,
baß eben nur ber Abglanz ber Gottheit auf Beatrice's

Antlit ben Schauenben entfeelt.

An geschichtlichen Commentaren zu Dante's Trilogie sehlt es schon lange nicht mehr; ber Berfasser aber bringt in einer Reihe von Noten noch manche werthvolle historische Notiz bei, für die wir ihm zu banken haben. Noch bankbarer aber sind wir ihm dafür, daß er sich auf die allegorischen Deutungen fast gar nicht einläßt, indem wir offen bekennen, daß wir diese Bemühung nicht nur für völlig ertraglos erachten, sondern auch gerade in der Bebanterie dieser allegorischen Deutungen ein hinderniß im freien Genuß der Dante'schen Dichtung zu erblicken glausben. Zum Verständniß, zur rechten Würdigung des unsvergleichlichen Dichterwerks, das eine Verle und der wahre Schwanengesang des Mittelalters ist, hat der Versasser redelich und nach Kräften beigetragen und er hat nicht blos gewollt, er hat sich selbst zu Dank und Ehre gewirkt.

Wir haben ferner von einer fleinern Schrift: "Dante Aligbieri", von Bermann Grieben (Dr. 3), welche fich als ein im Wiffenschaftlichen Berein zu Stettin gehaltes ner Bortrag gibt, mit wenigen Borten Rechenschaft ju Der Berfaffer hat vollständig begriffen, und balt feft baran, bag Leben und Dichtung bei Dante ein und biefelbe Ericeinung find und bag ber gange Bu= manitatsbegriff bes Mittelalters in ihm feinen vollen Aus: brud finde. Inbem er aus biefem Standpunkte her ge= gen ble frivolen Spottereien Boltaire's und bie geban: kenlosen Urtheile Lamartine's über die "Divina commedia" auftritt, bie biefer vermeintliche Reprafentant gebanklicher Boefte confus, barbarisch und trivial nennt, vindicirt er ihr folieglich ben Ruhm, bie Gefdichte, bas wichtigfte Gulturmoment, bas Gelbftgericht bes fterbenben Mittelal= ters, bie gottliche Romobie einer gangen ins Chaos gurud: fintenben Belt zu fein. Bir laffen es babingeftellt, ob mit biefen Bezeichnungen viel fur ben mahren Genug unb bas richtige Berftanbnig ber großen Dichtung gewonnen ift, und wenden une ju bem, was ber Berfaffer etwa an materiellem Inhalt über biefelbe beibringt. In biefer Binfict begegnet er fich vollständig mit Floto, sobag es icheint, bag bier wie bort biefelben Quellen vorgelegen baben. In ber Lebensgeschichte Dante's finbet fich faft nur ber eine abweichenbe Buntt, bag nach unferm Berfaffer auf die erfte Runde vom Tobe bes Dichtere Gefandte aus Morenz nach Ravenna gefommen, um die Leiche heimzu= bringen, welche verweigert murbe, mabrend nad Boccaccio's Ausbrud niemand ibn Floreng um ihn trauerte. übrigen ftimmt fowol die Lebens : wie die Entftehungs= geschichte ber Dante'iden Boeffen in beiben Schriften nabezu Fällt hiernach in biefer Beziehung auch nicht viel Berbienft für ben Verfaffer ab, fo fommt ihm boch mit vollem Recht ein anderes zu. Ueber fein Schriftwert

haben fich bie Commentare mehr gehäuft als über bie Bibel und bie "Divina Commedia"; ja von Boccaccio bis Gofchel liegt uns von folden ein in ber That fcred: hafter Buft vor. Der Berfaffer verfucht es nun, biefen Buft mit fuhner Sand einigermaßen gu fichten; er un= ternimmt es, une wenigftene ben Grundgebanten ber nam= bafteften Commentatoren in ihrer Auffaffung ber Dichtung, ob fie buchftablic, allegorifc ober anagogifch fei, furg angubeuten. Es ift nur ein Berfuch : vollftanbig ausgeführt aber gabe er ein neues Wert, aus bem viel über bie geiftigen Berirrungen bes Bebantismus zu lernen ware. Der Autor begnügt fich jeboch mit einigen Anbeutungen. Nachbem icon Boccaccio, ber erfte Interpret Dante's, bas abstract = moralifde Berftanbnig ber Dichtung mehr als billig angebahnt und empfohlen hatte, kamen feine Nachfolger Filelfo (1460), Landino (1480), Ram: balbi (1477), Belutello (1544) und Daniello (1568) barin überein, unter einem Afchenregen von Deutungen, Bortverbrehungen und eregetischen Ungeheuerlichkeiten ben urfprungliden Beift ber "Commedia" vollig ju verfdutten. Die Eregeten bes 17. und 18. Jahrhunderte, benen bas geiftige Band zum Befen bes Mittelaltere völlig abbanben gefommen mar, und bie fich bogenlang barüber ftritten, ob Dante, ber ale Burger in ber Bunft ber Apotheter eingeschrieben mar, in ber Pharmacie bewandert gewesen sei ober nicht, verschlimmerten bie Sache noch. Erft burch Boltaire's Wipeleien und Winckelmann's Aufruf wurde Dante in Deutschland bekannt; im Jahre 1767 erschien bie erfte beutsche Uebersetung ber "Bolle" von Bachenfdmang und zwei Jahre später Gerstenbergt's "Ugolino". Schlegel und Schelling führten biefe Runbe weiter. Bon nun an fand in Deutschland die katholisch theosophische Auffassung, in Italien aber burd Marchetti, Cofta und Tropa mehr bie politifche Deutung bes Gebichts Anhang, bis Rofetti in London allem Streite baburch ein Enbe gu machen glaubte, bag er bie gange Dichtung furzweg fur ein "Raiferlieb ber Beltmonardie wiber ben Bapft" erflarte. Ueber alle biefe ungludlichen Beftrebungen urtheilt ber Berfaffer mit gefundem Sinn und in annehmbarer Beifc. Um fo mehr muffen wir überrafcht fein, ibn folieflich ju folgenbem eigenen Richterspruch gelangen zu feben :

In der Chiffresprache des Mittelalters — sagt er — ift die "Holle" das Papfts und zugleich das Welfenthum, die blutsrothe Rebellion wider Raiser, Reich und Weltordnung, der poslitische Selbstmord der Boller. Das "Fegseuer" ist das Ghibellis nenthum, der Indegriff der in Jämmerlichseit aufgehenden Particularinteressen, die unfähig sind, das ewige Recht wiedertherzustellen. Das "Paradies" endschi ist der Sammelplat der Geister, welche das Elend der Welt erfannt haben und die sich zu dem Werfe der Errettung rüften, d. h. zur Wiederherstellung des Unis versalreichs des Römischen Raisers.

Unfere Lefer mogen hieraus entnehmen, wie ichwer es einem besonnenen Geifte fällt, ba, wo alles raft, flar und befonnen zu bleiben. Und hiermit genug!

Bis hierher waren wir in unferer Ausführung gelangt, als wir barauf hingewiefen wurden, bag auch noch bas Werf bes achtzigjährigen fritischen Geschichtsforfchers

Solpffer, bas wir unter Rr. 4 aufführten, vor unfern Lefern zu besprechen sei. Und allerdings gehört bas Werk bes tieffinnigen und gelehrten Biftorifers zu ben bebeutenb= ften Arbeiten, bie über Dante in beutscher Sprache vorhanben find, obgleich ber Berfaffer vornweg erklart, allen gelehrten Beirath von biefer Arbeit ausschließen und nur ben Gingebungen gemuthvoller Betrachtung und poetifder Anregung babei folgen zu wollen. Bebeutungevoll wirb bas Wert Schloffer's befonbere baburch, bag es uns über ben gebanklichen Busammenhang ber "Vita nuova" mit ber "Divina commedia", ber bis babin mehr geahnt als feftgeftellt ober nachgewiesen war, vollftanbig ine Rlare bringt und ben geiftigen Inhalt beiber Berte logifc aus= einander entwickelt, bemnachft aber burch bas fritische Licht, mit bem er bie namhafteften Erklarer Dante's, vorzuglich Landino und Rofetti, beleuchtet. So voll und flar wie bem Geifte Schloffer's ift ber gange Inhalt ber Boefie Dante's gewiß nur wenigen gegenmartig und bie über= geugenbe Rraft in bem, mas er über ben Busammenhang mifchen ben verschiebenen Dichtungen unter fich und mit bem Leben bes Dichtere ausspricht, bewältigt ober loft in ber That jeben 3meifel und gerftreut jebe Ungewißheit. Der Berfaffer fieht zunächst bie "Divina commedia" obne bie "Vita nuova" als etwas Unvollständiges, ja als etwas Unverftanbliches an. Beibe zufammen aber geben uns nach ibm - in allegorischer Darftellung - bas völlig gefoloffene Bilb bes menfolichen Auffteigens aus ber irbi= foen Sinnlichkeit ju gottlicher Sittlichkeit. Beibe Dichtun= gen befingen in platonifirenber Auffaffung ben Weg, auf bem ber Denfc von ber finnlichen Liebe zu ber himm= lifden gelangt, von irbifden (politifden) Beftrebungen gum betrachtenben Beiftesleben, vom Staube gum Licht, inbem ber Dichter jugleich und wie nebenber ben Bang ber menfchlichen Gultur überhaupt und bie Befchichte feiner Zeit, balb allegorifc, balb historifc, balb im poetifden Gewande darftellt. Rach ihm ift Liebe bas Band, bas ben finnlich frei geworbenen Menfchengeift gur Gott= beit giebt und endlich mit ihr vereinigt. Diefe Banbelung ausbeutend zeigen uns die Canzonen ber "Vita nuova", wie bie finnliche Liebe in die platonische (überfinnliche) übergebt; ja, Dante fagt une felbft, bag feine Liebe gu Beatrice ein Uebergang, ein Bild bavon fei, auf welchem Bege ber Menich überhaupt vom Rummer, Berlangen und Schmerz, bulbend und leibend, gum himmlifchen ge-Deshalb flagt er über Beatrice's Entfernung, ibre Rrantheit, ihr Burnen; benn in bem irbifden Dabden ertennt er bas Befen ber Gottertenntnig, Die vollenbete Onabe, wie bie Scholaftit es nennt. An biefem Buntte angelangt, enbet bie "Vita nuova" und beginnt die "Divina commedia" mit einer allegorischen Darftellung bavon, wie ber Bang ber menichlichen Ratur an ber eigenen Gefcichte bes Dichters fich zeichne. Im "Inferno" ift es nun bie Aufgabe, bie Ausartung aller Sinnlichkeit unb ibre Strafe an fich bargustellen. 3m "Purgatorio" ift fo= bann ber Weg bezeichnet, wie burch mubfame und fcmerg= liche Befampfung ber niebern Triebe und gleichzeitige Befoauung und Befdaftigung mit bem Ueberfinnliden aus bem Dunkel ber Berirrung zum Lichte göttlicher Wahrheit zu gelangen sei. hier jedoch ist die Grenze des menschelichen Bermögens; um in das Paradies emporzusteigen, ist die völlige Entsagung der Welt und die Selbstverties sung erforderlich. Virgil steht daher als Kührer am Ziel seines Werks — die irdische Weisheit — und Beatrice, nicht mehr die irdische Geliebte, sondern ein himmlisches Wesen — Pietas, Gnade, Glaube — beginnt ihr Werk. An dieser Stelle vermag der Reserent den, soviel er weiß, niemals ausgesprochenen Gedanken nicht zu unterdrücken, daß Dante bei dem Namen Beatrice wol an die Stammssilbe desselben, an deata und beatitudo, gedacht und so die Geliebte als Vermittlerin der Seligkeit zu seiern gessucht haben werde.

Dies find die leitenden Gedanken Schloffer's, und wenn er nun hinzufügt, wie der Dichter im ersten Theil der "Divina Commedia" seine Hingabe an die Barteiunsgen der Zeit tief beklagt und im letten den Segen preist, durch Beatrice aus dem Dunkel des Irdischen an das Licht des Göttlichen geführt zu sein, was bloßer Berstand ohne Erleuchtung nicht hervorzubringen vermöge, so glauben wir so ziemlich alles vorgetragen zu haben, was wesentlich zu der Auffassung Schlosser's von dem Zusammenshange beider Dichtungen Dante's gehören mag. Und in der That, schließen wir uns dieser Auffassung an, so wüsten wir kaum, was in ihnen dann noch dunkel oder weiterer Aufklärung bedürstig erscheinen möchte!

Maber und genauer begrundet fich biefe Auffaffunk noch in bem folgenben Auffat: "Ueber bie Erflarer bes Dante", unter welchen, wie icon angebeutet, Landing und Rofetti bem Berfaffer am nachften fteben; ja, bie Beleuch= tung biefer Commentatoren erwirkt bie völlige Ueberzeu= gung bei une, daß ber Berfaffer im gangen und großen bas "Alleinrichtige" getroffen hat und bag er mit feiner Ausbeutung ber großen Dichtung unanfectbar bafteben wirb. Es ift une nicht geftattet, ihm bier im einzelnen zu folgen, nur einige wesentliche Betrachtungen noch kurz anzubeuten fei une vergonnt. 3m erften Gefang bes "Inferno" (Bere 111) ift ber Plan bes Gebichts von Dante felbst ziemlich genau angebeutet. Wit bem Finben bes himmlifden Beibes: Erleuchtung im achten Befang bes "Paradiso", öffnet fich burch Buge und Befferung bas Thor ber Gnabe bem Wanberer, ber es über bie brei Schwellen Bekenntnig, Berknirschung und Buge betritt. hier nimmt die sterbliche Weisheit in ber Berfon Birgil's von ihm Abfchied, indem fle ihm zuruft: "Erwarte nichts ferner bon mir, von meinem Binte; frei und gefund ift bein elgenes Urifieil; es mare Sunbe, bir nicht felber zu folgen; brum frone ich bich!" worauf ibn nun Mathilbis, bie Allegorie bes thatigen Chriftenthums, empfängt und ibn jum Ertennen ohne Bilb, jum Schauen ohne Bulle einweiht, bis er mit jenen herrlichen Berfen im Gingang bes "Paradiso" jum Geber ber himmlifden Onabe fich erhebt. Das Emporsteigen von Sphäre zu Sphäre versinnbildet uns bierbei die Erhebung ju immer boberer Erfenntnig, Liebe und Seligfeit, bis zum Berfinten in Gott, bas in ber mun: berbar erhabenen Darftellung vom Anschauen Gottes im zweiundzwanzigsten Gefang in Berguckung enbet, bie fich im fiebenundzwanzigsten Gefang in ben foftlichen Berfen

Ciachio vadeva mi sembrava un riso. Del universo, perche mia abbrezza Entrava per l'udir e per lo viso —

fundgibt und bann in Dhumacht verftummt.

Siernach folgt mit ber Lebensgeschichte bes Dichters bie Erflärung bes Gebichts nach Rosetti, die wir als bestannt voraussegen. Es ift berselben ein Anhang über bie Briefe Dante's, welche K. Witte herausgegeben, beisgefügt; die beiden wichtigsten barunter sind, wie bekannt, ber fünfte an Raiser Beinrich VII., ben geseiteten Stern Dante's, ben er zur Rettung Italiens aufruft, und ber flebente, an die Cardinale gerichtete, über ben sittlichen Berfall ber Kirche; beide wol von unbestreitbarer Echtheit, wogegen ber leste Brief an Guido ba Bolenta, italienisch geschrieben, boch wol als eine Erfindung Doni's zu bezgeichnen sein wird.

Die treffliche Arbeit Chloffer's folieft mit zwei gang ausgezeichneten und ben Freunden bes großen Dichtere nicht genug zu empfehlenben Briefen über bas "Paradiso". In bem erften, ben erften und zweiten Befang bes , Paradiso" umfaffenb, begegnen bie Anfchauungen Schloffer's fich vielfach mit ben une icon befannten bes Philalethes, mit bem Unterfchied jeboch, bag Philalethes mehr bie fatholifche Doctrin gum Musgangspunft nimmt, mabrent Schloffer bas großere Bewicht auf ben von ber Philojophie bes 211= terthums gebilbeten und jum eigenen Denten angeleiteten Beift Dante's legt. In Diefem Beifte bangt bas Guftem ber Gpharen aufe innigfte mit bem Spftem bes Berbaltniffes einer immer bobern Gattung vernünftiger Wefen und beren Begabung gufammen, und je fprober und poefielofer ber Stoff bier fich zeigt, um fo mehr flaunen wir über bie Beiftestraft , bie biefes Stoffes Berr wird , um ibn ju mabrhafter Boefie umzubilben, indem fie zugleich für ihren Musbrud fich eine neue Sprache ju ichaffen hat. Der zweite Brief, welcher ben britten bis fecheten Gefang eregetifch barlegt, foll uns befonbers zeigen, wie Dante bas leberichwengliche erreichbar macht und uns gu feiner Erfaffung poetifch anleitet. Bier in ber That ftebt Dante am erhabenften ba, inbem er, ben Sug auf ber Erbe, mit bem Saupte uber bie Simmel fich erhebt und feiner Sprache balb bie Tone bes Schlachtrufe, balb bie bes begeifterten humnus abgewinnt. Des Dichters Unficht von ber Beltgefdichte und von bem Bufammenbang bes gottlichen und menichlichen Regimente ift bier fein Das lebrende Glement verbindet fich bier mit bem bramatifchen ; bie Beidichte bes Ablere - bes Reiche ift bier ein Sauptftoff. Cobann geht ber Dichter auf bie Bericiebenbeit ber Buffanbe im himmlifchen Leben über; Die Frage über Gottes Gerechtigfeit bei ber Dronung biefer Buftanbe aber verfchiebt er. Dies fcheinbar troctene Thema - wie weiß Dante es bichterifch gu beleben? Er zeigt, wie bie unendliche Dlannichfaltigfeit bes Berbienftes und ber Belehrungen bem fterblichen Geifte nur anfchaulich gemacht werben tonne burch Abftufungen im Raum und im Gein. Die That ber Gottheit menfch=

lid porftellbar ju machen, beburfen wir ber Form son Beit und Raum. Der firchlichen Lebre gufolge gibt es feine Stufenfolge ber Seligfeit und ber Dichter foließt fich biefer Lebre fo weit an, bag er alle Geravbim - nur Maria nicht - in benfelben Simmel, bem oberften, pereinigt; fie ericbeinen Dante nur bober ober tiefer, bamit er nach feiner Beife ertenne, wie ihr Buftand fei. "So gebubrt fic's zu euerm Berftanbe zu reben", fagt Begtrice, "bie Schrift verfteht es anbere." Enblich fommt ber Did: ter auf die gottliche Berechtigkeit und Die Burechnung. Bier beginnt er mit ber icholaftifden Lebre vom 3wange bes Willens. Benn eine Gewalt, ber zu widerftreben bie Seele außer Stande mar, fle zwang, fo ift fle nicht ent= schulbigt; benn ber Bille, ber nicht will, ift, gleich bem Reuer, nicht zu beugen. Sobald ber Wille fich fügt, fo bort er auf, ein Dille zu fein; ber Bille, ber ber Bewalt nachgibt, wird mit biefer eine und nimmt an ibret Disfälligfeit vor Gott theil. Dann fahrt ber Dichter fort: fo tonte ber beilige Wellenschlag aus ber Quelle, aus ber bie Babrbeit träuft, fo ftillte fein beiliges Baffer meinen zwiefachen Durft!

Hiermit muffen wir von diefer trefflichen Arbeit Schlofefer's Abschied nehmen, tief bedauernd, daß wol kaum zu erwarten steht, diese Sand werde das große Unternehmen einer vollständigen Eregese des "Paradiso" vollenden könenen. Freuen wir uns um so mehr deffen, was wir an dieser Ausbeutung der secht ersten Gesange des mit jedem Jahre mehr in seiner Unvergleichlichkeit erkannten und gewurdigten Gebichts besicht willbelm von Kudemann.

Alaus Groth über Sochbeutsch und Plattbeutsch. Briefe über Hochbeutsch und Plattbeutsch von Klaus Groth. Riel, Schwers. 1858. 8. 24 Mgr.

Sicherlich haben alle Berehrer ber Rlaus Groth'ichen Dufe bisher geglaubt, bag Groth ein rein naiver Dichter und nichts ale Dichter fei; aber bie Lecture feiner obengenannten Schriff wird fie eines andern belehren; fie werben ertennen, bag auch Rlaus Groth ein jufammengewachsener 3willing von einem Boes ten und von einem Rritifer ift, und bag er, indem er plattbeutich bichtete, babei ben Rebengweck im Sinne hatte, feiner geliebten theuern Muttersprache ober Munbart bem gebrauchlichen Schrifts beutsch gegenüber menn auch nicht zur Berrichaft boch zu bem Ehrenplas zu verhelfen, ber ihr feinem Dafürhalten nach gebubrt. Groth betrachtet bas jesige fogenannte Dochbeutsch eben and nur ale eine "Munbart", Die von Luther auf ben Thron gefest worben fei; es fei bie fachfische Munbart, Die zu Luther's Beit am haufigften ale Schriftsprache gebracht murbe, wie bies gang beutlich aus feinen eigenen Borten bervorgebe: "3ch rebe nach ber fachfifden Cangelei, welcher nachfolgen alle Furften und Ronige in Deutschland. Alle Reicheftable, Furftenbofe fchreiben nach ber fachflichen und unfere Furften Cangelei, bas rum ift's auch bie gemeinfte beutiche Sprache", ober, nach Groth's ichem Begriff, "Munbart". Inbem Groth biefen mittelbeutichen Dialett gewiffermagen ale einen Ufurpator betrachtet, geht er, wie fich benten läßt, mit etwas heftiger Polemit gegen ihn gu Werfe, babei auch mit einem Gelbfigefühl, bas wir uns aus ber Stellung, welche ihm burch flimmführenbe Autoritaten in ber Literatur angewiesen worben, wol erffaren fonnen, bas wir aber boch zuweilen etwas gebampfter gewünscht hatten. Icbenfalls bietet Rlaus Groth's in vier Abichnitte und 26 Briefe getheifte Schrift, wie fich von einem in bie Geheimnife und bas Material bes fogenannten Blattbeufch fo tief eingeweihten Antore erwar-

ten lagt, febr intereffante Befichtebunfte, und ba es fich barin gewiffermagen barum handelt, bas Anrecht bes Bochbeutichen auf feine Berricaft in ber Literatur und baburch möglicherweife biefe Berrichaft feibft in Frage ju ftellen, fo wirb es gerechte fertigt erscheinen, wenn wir bier auf ben Inhalt ber Schrift

etwas naber eingeben.

Der Umftand, bag biefe Streitfrage überhaupt nur erhoben werben fonnte, ift in ber That von einer großen Bebeutung, bie man nicht verkennen barf. In England, Frankreich und Italien wurde es schwerlich jemand einfallen, eine Munbart auf Roften ber Schriftsprache fo ju erheben, wie Groth bies thut, felbft nicht in Spanien, obicon bas Schriftspanifch ebenfalls eine gur Berrfcaft gelangte Mundart, die castilianische ift. In Deutschland, wo bei dem fich überhebenben Individualismus der Berfonen wie ganger Stamme bem Ruf nach Abfall und Auseinanderfall eher Gebor gegeben wirb als bem Ruf nach Einigung, last fich ber Ausgang einer folden Streitfrage niemals im vorans berechnen. Und bas Blattbeutsche ift fein verächtlicher Pratenbent, benn es beherricht 9-10 Millionen Unterthanen, bie wenn auch politisch getrennt, boch fittlich, geiftig und fprachlich weniger getheilt find, als irgendeine andere gleich zahlreiche Maffe von Deutschen, und babei hat biefer Bratenbent allerbinge manche Tugenben unb Eigenschaften, welche bem als Souveran anerkannten, übrigens burch andere hobere Bortrefflichfeiten fich wieder vor jenem auszeichnenben Ibiom abgeben. Wir fonnen uns zwar nicht als möglich vorftellen, daß bas Plattbeutsche je bas Bochbeutsche verbrangen tonne, ba es, mas auch Groth fagen mag, bei aller Bilbungefabigfeit boch nicht mit ben Entwickelungen bee geiftis gen Lebens in Deutschland gleichen Schritt gehalten hat unb um ju berfelben Ausbilbung ju gelangen, erft die Bergangenheit bon brei Jahrhunderten nach: und burchleben mußte, was doch nicht möglich ift. Aber wol konnte fich neben ber hochdeutschen Literatur eine felbftanbige plattbeutsche bilben, ba fich bas Platt= beutsche fur gewiffe Gattungen, 3. B. bie humoriftische, und fur ben Ausbruck gewiffer einfacher und inniger lyrifcher Empfindungen vielleicht beffer eignet als bas hochbeutiche. Beweis bafür ift, bag 3. B. Reinefe Fuche und Klaus Groth's Gebichte felbft in bochbeutscher Heberfesung nie bie Birfung bes Driginals erreichen werben, was jeboch fo ziemlich von allen Dialeftpoefien gilt. Das füße ober positilide Geplauber im Munbe eines Rinbes lagt fich von einem Erwachsenen nicht nachsprechen, ohne feinen Reis zu verlieren ober gar unangenehm zu werden. Die Frage aber, ob bas Blattbeutiche zu einer felbständigen Li-teratur berufen fei, muß fich icon in nachter Beit entscheiben. Denn wenn ber Anlauf, ber hierzu in letter Beit burch Rlaus Groth und einige andere genommen ift, nicht balb ju Resultaten führt, die in diefer Sinsicht feinen Zweifel übrig laffen, so burfte es um eine weitere Entwickelung auf biefem Gebiet mundartlicher Broduction für immer gefchehen fein. Ginzelne plattdeutfche Eprifer, Scherzmacher und Satiriften tonnen bann wol ims mer noch von Beit ju Beit auftauchen, aber Eprifer und fomische Schriftsteller bilben feine felbständige Literatur, weil fie das fitts liche, politische und geiftige Leben eines Bolfs, ja nur eines Boltsftammes nicht nach allen Seiten und Richtungen erschöpfen, zumal nicht in einer hinter ber Zeit zurückgebliebenen Mundart, bie flete einen febt fpecififch territorialen Beigeschmad hat und felbst ben Lyrifern und humoriften immer gewiffe enge Gren: gen anweist, über bie fie nicht hinausfonnen, ohne gefchmactewidrig zu werden. Ber möchte wol eine pathetische Dbe in platt= beutscher Munbart erträglich finben? ober eine philosophische Abhanblung ober eine ernfte Kritif? Eine fleine plattbeutsche Lotalpoffe fann vielleicht hochft fomisch wirfen; aber was murbe man gu einer plattbeutschen hiftorifchen Tragobie, ja nur gu einem plattbeutschen, feine und elegante Formen anftrebenben Conversationedrama fagen? hierzu mußte bas Blattbeutsche fich eben flete in feiner Gefellichaft bewegt haben, um ben nothigen Schliff zu erhalten. Das aber hat es nicht gethan, und niemals weniger als jest ift wol bazu Aussicht, bag es je zur feinern Umgangesprache erhoben werben konnte, ba es ja immer

mehr felbft unter ben mittlern Stanben bem Bochbeutich Blas macht, freilich einem oft verberbten, einem verplattbeutichten Sochbeutich ober verhochbeutschten Blattbeutich, bas bie Borguge bes legtern verloren und bie bes erftern nicht erworben bat. Wir sagen dies nicht aus irgenbeiner vorgefaßten Meinung gegen bas Plattbeutsche, vielmehr neigen wir uns fur unfere Perfon ber Anficht gu, es fei zu bebauern, bag baffelbe in feiner Ents widelung fteden geblieben fei wie eine fcone Blume, ber es an bauernber rationeller Bflege, Behandlung und Schonung fehlte, wahrend bie vielleicht minber fcone Schwesterblume infolge befferer Behandlung über fie empormuche, burch ihre reiche Blats terentfaltung fie in Schatten ftellte, burch ihre uppige Burgelentwidelung ihr Raum und Erbreich benahm und baburch gu

ihrer Berfummerung beitrug.
Rlaus Groth ift freilich anderer Unficht: ihm jufolge ift bas Plattdeutsche auch in feiner jetigen Gestalt "bie vollfommenere ber beiben Schweftern". Ueberhaupt gebe es faft feine ber fogenannten gebilbeten europaifchen Sprachen, bie man nicht von irgendeiner Seite her als Muster der Bollfommenheit ge-priesen habe; jedes Boll lobe seine Sprache und man verzeihe es ihm, blos der Norddeutsche habe sich bis dahin gefallen laf-sen, seine Muttersprache als "platt", d. h. in diesem Falle als gemein ju bezeichnen und anzufeben. Jatob Grimm habe vor 40 Jahren vom Gothischen wie von bem 3beal ber Schonheit gefchrieben, von bem wir Reubentiche in Schulb und Gunbe abgefallen, vor 10 Jahren habe er angefangen, gerabe bas entgegengefeste Enbe ber germanifchen Sprachentwickelung, Die engli= iche Sprache, fur bie vollenbetfle gu halten. Groth weift im Berlaufe feiner Schrift barauf bin, bağ es Beiten gegeben, wo man geglaubt, bağ bas Bochbeutiche gar nicht im Stanbe fei, bie hobern Lebensverhaltniffe, wiffenichaitliche Begriffe, verwidelte Dentverhaltniffe auszubruden. Bor bem Ericheinen feines "Duickborn" habe man bas Blattbeutsche nur gum niebrig Romifchen brauchbar gehalten. Indeg biefe Mundart fei gu allem fabig, und ware fie es nicht, fo tonnte fic in 50 Jahren fo gut wie ihre Schwefter befähigt werben. Das ift es nun, mas wir weiter oben icon bezweiselt haben; benn um bas Plattbeutiche zu bem fabig zu machen, was bas hochbeutiche nach allen Richtungen und Seiten hin leiftet, mußte es erft zur allgemeinen beutschen Geschäftse und seinern Umgangssprache, zur Sprache bes Kathesbers, ber Kangel, bes Bureaus, bes Theaters u. f. w. erhoben werben; nicht blos Iprifche Dichter, auch Gelehrte, Philosophen, Geschichtschreiber und Gesetzgeber mußten fich seiner zu bebie-nen anfaugen; und wo ift jemand, ber bies im Erufte für möglich hielte? Sat fich boch felbit eine fo schwerwiegenbe Aus torität wie Jatob Grimm bahin ausgesprochen, bag es bas Schickfal bes Platibeutschen wie aller Munbarten sein wurbe, vom hochbeutschen verschlungen zu werben.

Der Berfaffer rudt in feiner Schrift gegen bie Bochbeutich: fchreibenben mit einer gablreichen Armee ftarfer Bormurfe ins Feld und leider fann man ihm in vielen nicht unrecht geben. Er fagt 3. B.: "Wenn man ein gut gefchriebenes frangofifches Buch mit einem beutschen bem Stile nach vergleicht, fo macht bas frangofifche immer ben Ginbrud bes Ungefünftelten, es ift, als wenn ber schlichte gefunde Menschenverstand baraus fprache. 3wang und Muse figen immer mit bem Deutschen an feinem Schreibepult, seine Sprache ift nie ganz wie blos gesprochen, seine Sage reihen sich nicht leichthin aneinander, fie find immer verfettet, verschlungen" u. f. w. Er führt bies gum Theil auf außere in ber hochbeutschen Sprache und ihrem Bau felbft lies genbe Grunbe jurud, bie allerbings gelefen und beachtet ju werben verbienen. Inbeg ber beutsche Geift hat fich biefe Sprache gefchaffen, und erscheint biefe fcwerfallig, fo liegt bies an ber fcmerfälligen Art ber Deutschen zu benten und ihre Gebanken zu motiviren. Sehr flaren Dentern — und allerbings haben wir beren weniger als tiefe Denter — ift ce gelungen, auch in ber hochbeutschen Brofa ihre Gebanken mit vollendeter Leichtigkeit und Rlarheit auszubrucken. 3ch will mich hier nicht auf bie oft citirte Brofa eines Leffing ober Goethe berufen, fonbern auf bie eines viel seltener genannten Autors, nämlich Lichtenberg's, bei bem jeber Gedanke mit einer so vollendeten Präcision und Mundung ausgedrückt und sprachlich verförpert ist, wie sich dies bei wenigen Prosaisten auch anderer Bölker sindet. Der Berschffer wirst namentlich dem als gewandt und fließend gerühnten modernen Stil vor, daß er charakterlos, in seinen Wendungen einformig, in Fleisch und Farbe blaß und abstract geworden, und er mag damit nicht so ganz unrecht haben. Riehl 3. B. habe sich zwar um deutsches Bolk und beutsche Sitte verdient gemacht wie wenige, auch sei er zu den gewandtesten Stilsten der Gegenwart zu rechnen, aber sein Stil kranke mit an dem allgemeinen Berderbniß unserer Sprache, namentlich an unnöthis

ger Baufung abftracter Subftantiva. Gegen alles bies, gibt ber Berfaffer zu verstehen, wurben wir gefichert fein und gewefen fein, wenn wir une bee Blatte beutschen bedienten und von jeber bebient hatten. Leffing fage von fich, bag er ben gangen Umfang feiner Mutterfprache erft in Samburg, b. h. burch bas Blattbeutsche habe fennen lernen; ja, Groth halt es gar nicht fur unmöglich, baß man feinen wuns berbaren Stil, ber in Schlagfertigfeit und humor in ben Streits fchriften mit bem hamburgifchen Baftor Goete feine Bollenbung erreiche, bem Blattbeutschen bante. Morbbeutschlanb habe faft immer bas verftanbige, logifche Element vertreten, und Schrifts fteller wie Fifchart und Jean Baul maren in Rorbbeutschlanb unmöglich gewesen. Bir erinnern hierbei baran, bag Lichten= berg, obichon in Subbeutschland geboren, ben größten Theil fei-nes Lebens in Gottingen jubrachte, und bag Goethe's Stil im "Berther", ben er in Subbeutschland fchrieb, ein auffallend verfciebener ift von bem Stil in benjenigen feiner profaifchen Berfe, bie er in Mordbeutschland verfaßte. Groth findet ferner, daß bie nordbeutschen Dichter, welche von Jugend auf bie welchern Sone bes Plattbeutschen um fich horten, viel mehr Gefühl fur Bohllaut hatten ale bie fubbeutschen; er erinnert babei an Burger, gegen beffen "Bocals und Confonantenmufif" nicht ein: mal Goethe wetteifern tonne, an Geibel und Freiligrath. Bir finden diese Reigung für weiche und babei ungefünstelt hervorges brachte Klange, biefes Gefühl für harmonische Bertheilung der Bocale, biefe Abneigung gegen haufungen von Bischlauten und harten Consonanten auch bei Bolty (bem befanntlich ber weiche Ritolaus Lenau in feinen Jugenbgebichten nacheiferte), bei Ernft Schulze, Bilhelm Duller, Novalis, August Bilhelm von Schlegel, Beine (trop feiner oft falopen Berfe) und anbern nords und nieberbeutschen Dichtern. Urnbt ift gu biefen Deiftern bee Bohlflange weniger zu rechnen, aber er hat ein Gebicht gefchrieben, bas vielleicht zu ben wohllautenbften in beutscher Bunge gehort und beffen Birfung allein in feiner Dufit beruht, bas Gebicht "Ballabe". Run ift ficherlich nicht zu leugnen, baß Goethe's Gebichte, namentlich bie fleinern, woll fußen naturlichen Bohllaute find, aber zu Beiten lagt er fich Sarten und Dieflange zu Schulben fommen, an benen nicht blos eine ausländische, sondern felbst eine beutsche Bunge zu arbeiten hat:

Rracht's gleich, bricht's boch nicht, Bricht's gleich, bricht's nicht mit bir.

Dber :

Und fcmargt's noch gar, Mir's immer boch nicht fcmarg g'nug war.

Schiller's Jugendgedichte find voll von kafophonischen Lauten und Bortstellungen, und auch bei Ilhsand sinder man je zuweisen unangenehme harten, selbst in seiner herrsichen Ballade "Des Sangers Fluch", z. B.: "Ein Blutstrahl hochauf springt." Ein Muster sprachlichen Bohlauts ist allerdings der Graf Platen, der aber in Ansbach, wo man schon feinere Klänge hort, ges boren war und mit einem hervorstechenden Gehor für Rhythsmus begabt, sich an den besten Bersmustern, namentlich auch den italienischen, gebildet hatte. Dieses Kunststudium merkt man ihm aber doch auch nicht selten an, wie dem sprachgewalzigen Bersmeister Kückert, der, nebenbei gesagt, auch von Klaus Groth manchen Tadel erfährt, oft und noch öster das Behagen an halsbrecherischen Berstunsstüden, die uns Erstaunen abnöthis

gen, zugleich aber auch Schwindel erregen. Einfachen's Bohllant findet man bei Rudert weniger als funftliche Klangverschlinguns gen, die bas Ohr mehr reizen als ihm wohlthun.

Man verzeihe uns biefe Abichweifung, ju welcher uns Rlaus Groth verführt hat. Bir febren wieber ju ihm jurud, und zwar nas mentlich zu bem flebzehnten und bem achtzehnten Briefe. In jenem eifert er unter anberm über ben Bilbermuft bei manchen hochbeuts ichen, besonders neudsterreichischen Dichtern, über bie bei ihnen fo haufig angutreffenbe unerlaubte Umtehr und Berbrehung ber Bilber und bie übertriebenen Spperbeln, in benen oft bas Biberftrebenbfte gufammengemifcht und baarer Unfinn gu Tage geforbert fei. Und mit Recht fügt er hingu: "Man finbet fie in Musterftuden jeber beutschen Anthologie als geistige Rahrung für Rinber und Jungfrauen. Wie muffen fie bas erwachenbe Sprachgefühl, Befchmad und Sinn fure Ginfachichone verberben!" Aber fur biefe Berirrungen ift boch bie hochbeutiche Sprache, obichon fie bagu leichter verführen mag ale bae nuch: terne Blattbeutich, nicht allein verantwortlich ju machen, fonbern ber Ungeschmad berer, bie fie bagu miebrauchen. 3m folgenben intereffanten achtzehnten Briefe fpringt er ploglich auf ein ans beres Kapitel über, namlich auf bie Seemannsnatur ber platt-bentschen Mundart, und er sagt febr schon: "Die plattbeutsche Sprache hat schon einmal mit ber hansa bie Welt beherrscht, fie beberricht noch bas Deer ober theilt bie herrichaft mit ihrer Salbichwefter, ber englischen. Sie hat nicht blos gebient, bat nicht blos hinter "Butt un Blog" gehodt, fie hat gegen Gel-ben wie Balbemar II. ben Sieger gerebet, "Saewen un faewentig Banfe», hat Schreden gesprochen im Femgericht ber Weftfalen, Uebermuth mit ben alten Ditmarfchen, Rlugheit in ben Comptoire ber Banbeleherren von Lubed und Luneburg, in ben Raufhäufern von London und Neuport. Das verschwindet nicht wieber aus ihrem ftolgen Gang. Welche Sprache eignet fich jum Commando wie fie, bie laut tont, furg und machtig aus einer Mannesbruft? Beeren befiehlt fie nicht mehr wie jur Beit Bittefinb's, aber wenn ber Sturm brauft und bie Bogen fchallen, bann find es noch immer plattbentiche Borte, bie Gangfpill und Steuer lenken, die Ruhe und Festigseit weden in manches braven Mannes Herz." Der Berfasser hebt hervor, daß hochdeutsch auf keinem Schiffe commandirt werde, daß jeder hochdeutsche Seesnann sich bequemen muffe, plattbeutsch zu lernen. Dem Hochs beutschen sehlten alle Ausbrucke für die Schiffsstude und die Seemannethatigfeiten, und jebem Schiffer wurbe es als eine lacherliche Unmöglichkeit ericheinen, bag bas Plattbeutiche je vom Meere verbrangt werben fonne; bas Blattbeutsche sei alfo in biefem großen Gebiete gerabegu eine nothwenbige Ergangung ber Schriftsprache. Goethe und Schiller muffen fich bei biefer Belegenheit fagen laffen, bag fie "Lanbratten" feien; ihre gange Sprache offenbare es und nicht ju ihrem Bortheil; nicht blos "Der Laucher", "Der Fischer", "Der Konig von Thule" feien nicht von Meerbewohnern gefchrieben, auch bie gange Sprachan-ichauung biefer Sauptmeifter fei binnenlanbifch. Run, ein platt= beutich fprechenber Seecapitan murbe allerbinge ben "Fifcher" ober ben "Ronig von Thule" etwas andere gebichtet haben als fo eine "Canbratte" wic Goethe. Bogu man übrigens gur See gewefen fein ober gar bas Seemannsleriton innehaben folle, um fo einfache Borgange poetisch zu behandeln, wie fie biefen beiben Ballaben gum Grunbe liegen, lagt fich fchwer einfeben, und was bem "Laucher" an intuitiver Anschaunng bes Deeres fehlt, wußten wir auch nicht ju fagen. Dagegen verfichert Rlaus Groth, bag Bog' unübertreffliche Ueberfegung bee homer in biefer Bollenbung feinem Binnenlanber je moglich gewefen fein

Man fieht, daß sich Rlaus Groth von feiner Liebe zum Plattbeutschen oft etwas weit hinreißen läßt, und ähnlich gewissen felbstbewußten Autoren, die alles bester wissen wollen als andere und ben auch noch so beschiebensten Tabel anderer nicht vertragen können, bemerkt er zum Schlusse bieses Briefs: "Die Mängel des Plattbeutschen kenne ich vielleicht genauer als trgendjemand, der ich der erste mit diesen Mängeln praktisch gekampft

murbe.

habe und fie habe überwinden muffen. Es find aber gang andere Binge, als die angeben, die uns fritistren." Seine Behaups tungen find oft febr apobyftifch. 3m funfgehnten Briefe municht er Deutschland bagu Glud, bag es an bein plattbeutschen Stamm feiner Sprache einen "Regulator" befige, "ber bas natürliche Bemußtfein baburch erhalten hat, bag er nicht mit philosophirte, baf er Runbart geblieben ift", und er verfichert bei biefer Gelegenheit furzweg: "Die gange Philosophie ift in Diserebit." Buweilen weiß er aber auch feine Anfpruche fur bas Blattbeutiche auf ein Daß gurudzuführen, gegen bas fich nicht viel einwenben last, fo wenn er im gwanzigften Briefe verfichert, auf bas Blattbeut= fde nicht wie auf ein unbebingtes Dutter hinweisen zu wollen. "fonbern nur ale auf bie ftete noch fließende Offenbarung bes gefunden Menfchenverstandes, ber fich ans ber Anfchauung nahrt und fein Beburfniß gum Ausbrud feiner Gebanten hat als bas naturliche: biefe Gebanten flar ju machen". 3m gangen mag Maus Groth recht haben, wenn er bas Blattbentiche als ben Reprafentanten bes gefunden Menfchenverstandes betrachtet, aber eines Menfchenverstandes, ber, wie wir fürchten und hingufügen, immer etwas Ruchternes und Beschrantes behalten wirb. Be-benfalls ift bas Plattbeutsche ehr und merkwurbig burch sein Alter; wenn man amei nieberbeutiche Danuer miteinanber blattbenifch reben bort, fo glaubt man aus diefen Rlangen zuweilen voll= ftabige englische Bhrasen herauszuhören, und es ist dies ein Beweis, bag bas Blattbeutiche, mit ficherlich fehr geringen Dobificationen, fich noch gang in bemfelben Buftand befindet, in welchem es fich fchon bamale befant, ale es vor langer ale 1500 Jahren mit Bengift und Borfa in England einwanderte, nm fortan ber Grunbftoct einer Sprache ju werben, Die infolge großartis gerer Berhaltniffe und ber Bermifchung mit ritterlichern Sprachs elementen bie Stammfrau freilich weit überflügelte.

Groth's Schrift ift übrigens, wie fcon bemetft, reich an kachtenewerthen Fingerzeigen und Bemerfungen, von benen wir bier nur noch folgende zwei anführen, bie fich gegenfeitig ergangen : Fur bie Armen, benen wir Bormund fein muffen, lautet bie Sache noch gang anbere. Für fie ift Leffing, Schiller, Goethe gar nicht vorhanben, fur fle ift bie Literatur ber Schriftsprache boch nicht, felbst wenn sie nicht plattbeutsch sprachen. Dber les fen bie Binger bee Rheins und ber Dofel etwa mehr ale bie Rornbauern ber Rord : und Offfee? Reineswegs. 3m Gegens theil, wenn noch im Bolfe die Bibel , b. h. hier ber Luther geleien wird, ber bie Einheit bes beutfchen Geiftes foll herbeiges führt haben, so ist es nicht ba, wo jeder Pfasse auf ihn Chimpst. Wollt ihr von Bolfsbilbung reden, so habt ihr für end noch was gang anberes auszurotten, als unfere Mutterfprace" (zehnter Brief), unb: "Ge bezeichnet fo recht unfere bapierene Beit, bag fur fie nur bas lebt und exiftirt, mas man ju Bapler gebracht, befchrieben, notirt und registrirt hat. Rur bas ift eine That, die in Zeitungen belobt wird, nur bas ein Land, wovon in Reifehandbuchern zu lefen ift, nur bas ein Aufm, ben bie « Blatter» vermelbet haben, nur bas ein berühms tes Buch, bas in Recensionen ober Literargeschichten ale folbes aufgeführt fleht. 3ft j. B. bie Religionsgeschichte, bie ber calber Berein berausgegeben bat, ein berühmtes Buch? Reineswege! Und von biefem Buche find 6-800000 Gremplare beutsch gebruckt, und es mag außerdem in 30 - 40 Spraden überfest fein. Welches beruhinte Buch hat es fo welt gebracht? Die Sachen scheinen uns abhanben gekommen zu fein, wir begnugen uns an ben umlaufenden Urtheilen über fie." Siderlich, wer eine Beschichte und Charafteriftif bes beutschen Bollsichriftenwefens und ber babin einschlagenden Literatur fchreis ben wollte, wurde fich ein größeres Berbienft erwerben, ale wer ju ben nennundneunzig zwifchen Goethe und Schiller bereits gezogenen Barallelen noch bie hunbertfte hingufugen wollte.

Die Schrift Raus Groth's hat, wie es scheint, noch nicht bie Ausmerksamkeit erregt, die fie boch zu erregen verdient, aber auch ebenso wenig von competenter Seite den Widerspruch gesunsten, ju dem sie herausfordert. Ober diese Kritiken müßten gerade uns zufällig entgangen sein. Rascher ift man in Deutschland 1869. 2

gur Sand, wenn ce glit, perfonliche Intereffen gu vertheibigen und fich feiner eigenen Saut zu wehren. Rlaus Groth hat, was wir nicht fur febr flug halten, fich bagu binreißen laffen, in ber vierten Abtheilung feiner Schrift Bris Reuter's ,, ganichen und Rimels" als "burch und burch gemein" zu bezeichnen und ibm "Dungerbegeisterung" vorzuwerfen; wer feinem Bolfe ein Dichter fein wolle, muffe ben Billen und bie Reigung haben, bas Eble gu feben; es moge bie Aufgabe ber Boligei fein, ben Schmug aufzuraumen, aber nicht bie bes Boeten, mogegen freilich ju bemerten mare, bag man nicht alles ber Boligei überlaffen barf und baß es allerbings moralifchen Unrath gibt, bem bie Bolizet nicht beitommen fann, ju beffen Befeitigung es feinem jur Schanbe gereicht, Die Sanb mit anzulegen. Es ift bies freilich ein ftreitiger Bunft, mit bem bie Tenbeng Frig Reuter's viels leicht gar nicht einmal viel zu thun hat; und wir befchranten une baher nur burauf, unfern Lefern anguzeigen, bag Reuter gegen Groth eine fleine Schrift herausgegeben hat unter bem Lis tel: "Abweisung ber ungerechten Angriffe und unwahren Behaups tungen, welche Dr. Rlaus Groth in feinen Briefen über Blattbeutsch und Sochbeutsch gegen mich gerichtet hat." Infofern biefe, uns noch nicht zugegangene Schrift nicht etwas besonbers Bifantes und von allgemeinem Intereffe fatt bloger Berfonlichfeiten enthalten follte, benfen wir auf fie nicht weiter gurudgufommen. ") Aermann Marggraff.

## Notigen.

Bur Literaturgefchichte vom culturhiftorifchen .

3n Dr. 4 b. Bl. f. 1858 hatten wir in Betreff ber jo bochft verbienftlichen ,, Beitschrift fur beutsche Gulturgeschichte " Bunich ausgesprochen, bag bie genannte Beitfchrift ,, mehr ale bieber auch Runft und Literatur in ben Rreis culturgefchicht= licher Beleuchtung giehen und baburch ber Behandlung ber Runft : und Literaturgeschichte vom culturgeschichtlichen Stand-punft überhaupt vorarbeiten mochte". Wir wiffen nicht, ob man es biefem Fingerzeig ober ter felbstgewonnenen Ginficht ber Res baction verbantt, bag biefe Beitschrift im letten Salbjahr eine große Bahl folder Artifel gebracht hat, welche entweder einzelne literarifche Ericheinungen ober gange Literaturperioben in fitten= geschichtlicher Sinnicht beleuchten ober Die Runft im Bufammen= hange mit bem fittlichen und geiftigen Leben ber Ration betrache ten. Dahin gehoren bie Auffage: "Ueber bas Berhaltnif ber Runft jum Leben im 16. Jahrhundert. Gin Beitrag jur in-nern Entwickelung ber driftlichen Runft," von A. von Gye; Sturm und Drang. Gine culturgefchichtliche Gpifobe", bon Johannes Scherr und gang befonders ein Guflus intereffanter fitten-literargeschichtlicher Auffahe von August henneberger unter bem Gesammttitel: "Deutsche Eiteraturdilber", worin unter and berm Gottsche's "Cato", Thimotheus hermes ", Sophieus Reise von Memel nach Sachjen", 3. M. Miller's "Siegwart. Eine Blatereichichte" Rloftergefchichte", Dicolai's "Leben und Deinungen bes herrn

\*) Wir erwähnen gleich bei dieser Gelegenheit, daß Klaus Groth jur letten Weihnachtszeit die deutsche Kinderwelt und ihre Freunde mit solgender schönen Festgabe überrascht hat: "Boer de Goern. Kindereime alt und neu von Klaus Groth. Mit 52 holgschitten nach Originalzeichnungen von Ludwig Richter, geschnitten von August Gaber" (Leipzig, G. Wigand). In den Reichnen und namentlich an den vortrefflichen Richter'schen Zeichnungen werden aber sicherlich nicht blos Kinder, sondern auch altere Personen ihr Wohlgefallen haben. Klaus Groth hat die Sammlung mit folgendem Spruche eingeleitet:

Dat Boot is mi leef,
De mi't ftehlt is en Deef,
De bet utvach weer en Dichter,
De bat utmal Lubwig Bichter,
De bat rutgev heet Georg,
De bat lehnt hatt bat blot to Borg,
De mi't fchentt hatt weer ni tlot,
Denn fon Donnjens dunt mi taun it ot.

Magiftere Gebalbus Rothanter", Grofmann's Luftfpiel ,, Richt mehr ale feche Schuffeln" u. f. w. befprochen und ale Spiegels bilber bee Beitgefdymade wie ber fittlichen Buftanbe ber betref. fenben Beriobe charafterifirt merben. Der Berfaffer geht babei von benfelben Grunbfagen aus, Die wir ichon fruber in b. Bl. für eine im culturbiftorifchen Sinne aufgufaffenbe und burche guführenbe Gefchichte ber beutschen Literatur aufftellten. Alle von ihm befprochenen Schriften find nur von relativem Berth, fie find jum Theil abgefchmadt; aber es ift in hohem Grabe intereffant und wichtig zu wiffen, wie es fam, bag " Cophiens Reife" und "Sebalbus Rothanfer" in ihrer Beit mit fo großer Begierbe und in fo weiten Rreifen gelefen und formlich verfchlungen werben fonnten und baf mehr noch nach bem "Siegs wart" als nach bem "Berther" eine gange Beriobe genannt wurde. Bibt es ein ungefchlachteres Drama ale Rlinger's "Sturm und Drang"? Und boch wurde nach ihm eine gange literarifche Bes riobe getauft. Dehmen wir Großmann's ehebem berühmtes Luftfpiel "Richt mehr als feche Schuffeln"! In ben Tagen, wo ich jung war, fanute ich mehr ale einen alten herrn, ber jung ge-wefen mar in ben Tagen, wo bas Grofmann'iche Luftfpiel bas beutiche Theaterpublifum entgudte. Diefe herren fannten faum ein Goethe'iches Drama und von Schiller vielleicht nur bie "Rauber", aber bas Großmann'iche Luftfpiel galt ihnen als ein Theaterftud, welches nicht feinesgleichen habe. Woher fam bies? Einmal bilbete Großmann's Luftspiel mit Gemmingen's Stud "Der beutsche Familienvater", bas in bemfelben Jahre (1780) erfchien, ben Anfang ju bem beutschen Familienbrama, bas - man mag es beflagen ober nicht, jugeben wirb man es muffen - bei unferm burgerlichen Bublifum ftete auf lebhaftere Sompathien gu rechnen haben wirb, ale bie Tragobie, befonbere bie hiftorifde. Außerbem find barin gewiffe liberale 3been, wie fie fcon lange vor ber Frangofifchen Revolution in ben beutfchen Ropfen fpuften, verarbeitet und gwar in jener berb hausbadenen Beife, bie ben mittlern Stanben in Dentichland mehr aufagt ale alle noch fo feine und geiftreiche Bointirung, obicon fich feitbem ber Wefchmad allerbings verebelt bat; benn man floßt im Großmann'ichen Stud auf Robeiten, bie unfer heuti-ges Publifum ficherlich nicht ertragen wurde. Bielleicht burfen wir bie bankenswerthen Arbeiten henneberger's als Borftubien gu einer beutichen Literaturgeichichte im fittengeschichtlichen Sinne betrachten, zu ber er auch, was namentlich bie altere Beriobe betrifft, gang ber geeignete Mann ware. Auch Karl Bieber-mann's Abhanblung: "Die norbamerifanische und bie frangofische Revolution in ihren Ruchwirfungen auf Deutschland" in berfelben Beitschrift (Muguft bie Rovember) bat es vorzugeweife mit ben Ginfluffen biefer Revolutionen auf hervorragenbe beutiche Dichter und Publiciften ju thun und ift ebenfo wol ein geit: ale literargeschichtlicher Beitrag jur Renntuig jener bedeutsamen Beriobe, ju ber fich unfere Gegenwart etwa wie ber Rachfas jum Borberfat verhalt.

#### Goethe's "Fauft" in Frantreich.

Sehr wahrscheinlich infolge ber gelegentlich von uns schon erwähnten Aufführung bes Dennern'schen "Fauft" in ber Borte St. Mertin und ber angefündigten Absicht, den echten Goethe's schen "Fauft" auf bem Odeon in Scene gehen zu lassen, mag sich die "lllustration" bewogen gesunden haben, die Gornes lied'schen Beichnungen zum "Fauft" durch Nachbildungen, die in Br. 46 beginnen, zur Kenntnis des französsichen Bublissums zu bringen. Der Erklärer bemerkt im Eingange seines Artisels, daß keine Ration, selbst nicht die französsiche, ein Werf bestige, welches wie Goethe's "Faust" so tief in das Bolf einz gebrungen sei; Gelehrte und Studiernde, Hosseut und Bauern wüßten, jeder nach seiner Weise, Stellung und Bildung dieser "création magistrale" zu würdigen. Das rühre daher, weil "Faust" ein "oeuvre eminement nationale" sein, s. d. Dies ist sicherlich sehr richtig und biefes specissisch Deutsche, welches dem Goethe'schen "Faust" zum Unterschiede von allen überhaupt eristirenden Dichtungen eigenthumisch ist, mag auch einer seiner

hauptreize fur ben Auslanber fein, mabrent boch auch wieber feine andere Dichtung fo reich an allgemein menfchlichen Gefichtspunften ift, feine wie biefe ben gangen Rreis bes mobernen Bewußtseins fo nach allen Richtungen ausschreitet. Db aber, wie ber frangofifche Interpret verfichert, Goethe's "Fank" auch in bie Gutte bee Bauern gebrungen, mochte boch wol gu bezweifeln fein. Sehr mahricheinlich beschräuft fich bie Renntnis des Landmanns von ter Fauftfage auch jest noch auf das alte Fauftbuch. Ueberhaupt ift die angebliche Popularität felbst ober gerabe unferer größten Dichter wol nur eine Illufion ; ber eigents liche Bauer, bas eigentliche Bolf lieft fie nicht und verfteht fie nicht, fann fle auch feiner gangen Anschauungeweise nach nicht verfiehen, benn fie reben ju bem Bolfe in einer Sprache und in Borftellungen, bie es erft muhfam lernen mußte. Bon unfern Dichtern erften Ranges hat es wol nur Burger mit einigen seiner Lieber und Ballaben, namentlich ber "Lenore", wirflich zu einiger Bolfethumlichfeit gebracht. Roch fungft schrieb und ein preußischer Schulmann, auf bessen briefliche Bemerkungen wir schon bann und wann Bezug genommen haben: "Ja, ja, predigen Sie unaushörlich die Bahrheit, die reine wenn noch fo traurige Bahrheit, «baß unfere classischen Dichter wenig ober vielmehr gang und gar nicht ine Bolt gebrungen find», prebis gen Sie biefelbe unermublich eben barum, weil es aflein bie Babrheit ift, von jebem anbern Beweggrunbe vorerft gang abgefeben." Die gang und gabe geworbene Meinung, bag 3. 8. Schiller, von Goethe gar nicht zu fprechen, im eigentlichften Sinne popular fei, ift beshalb ichablich, weil fie unfere Begriffe über bas, was bas Bolf begehrt und verfieht, ganglich irre führt. Der frangofifche Interpret ber Cornelius'ichen Beichnungen, um auf biefen wieber gurudgufommen, gieht unter anberm auch eine Parallele zwischen ihm und Delacroir und bemerkt: ,, Der Fauft Eugene Delacroix' ift nicht ber Fauft Goethe's und fonnte es nicht fein; er ift ber Fauft Eugene Delacroir', er bat bie Fehler und fammtliche Eigenschaften biefes Runftlers. Groß ift ber Uebergang von Delacroir ju Beter Cornelius; Die Borguge bes einen find bie Mangel bes anbern, und umgefehrt; nur bas Genie ift beiben gemeinfam." Schließlich mag erwähnt werben, bas ein jungerer Furft Polignac Goethe's " Fauft" ftreng nach bem Driginale überfest hat, mit welcher Arbeit er fich bie Langeweile in ben Laufgraben von Gebaftopol zu vertreiben fuchte, unb bag gegenwartig eine von brei parifer Autoren verfaßte Barobie bes Dennerp'schen , Fauft": "Le faux Faust" auf einer ber fleinen parifer Buhnen gegeben wirb.

#### Die Grafin Dora b'Bftria.

Die Berfafferin bes in frangofifcher und beutfcher Ausgabe erschienenen, burch freisinnige Tendeng, thatfachlichen Inhalt und umfangreiche wohl angewendete Kenntniffe im biftorifchen, literar-hiftorifchen und theologischen Gebiete ausgezeichneten Werfe: "Die beutsche Schweiz und die Besteigung bes Monch ", Grafin Dora b'Iftria (Grafin Rolpoff Maffalety), geborne Delene Ghifa, hat mit Bezug auf unfern Bericht über ihr ermabne tes Wert in Dr. 46 b. Bl. f. 1858 ein Schreiben an uns gerichtet (batirt Beytaur, Canton Baabt, 25. Deccember 1858), worin es unter anderm heißt: "J'ai vu avec satisfaction que vous regardiez comme une oeuvre utile de faire connaltre à l'Occident les tendances religieuses et sociales des Orientaux. Cette manière de voir est un puissant encouragement pour moi. Après avoir publié récemment une nouvelle édition, entièrement resondue, de cette « Vie monastique dans l'église orientale», oeuvre que vous avez bien voulu mentionner, je prépare maintenant un tableau complet de la vie des femmes en Orient. J'ai en vue bien d'autres projets analogues, et j'espère que je les realiserai avec le temps." Ein Wert über Die morgenlandis fchen Frauen aus biefer Feber hat gerechten Anfpruch barauf, allgemeine Aufmertfamteit zu erregen.

## Bibliographie.

Album bes beutschen Bereins gur Unterftugung ber Binterlaffenen verdienter Künftler. Herausgegeben vom Central-Aussichusse. Burzhurg, Stahel. 1858. Gr. 8. 1 Thir. 18 Mgr. Aftraa. Safthenbuch für Freimanter auf bas Jahr 1858. Gerausgegeben von A. W. Mäller und L. Bechtein. 20ster

Derausgegeben von u. W. Mallet und L. Bechtein. Witer Jahrgang. Sondershanfen, Eupel. 1858. Gr. 16. 1 Thlr. Baßler, K., Billfried. Episches Gedicht in neun Gesfängen. Berlin, Decker. 16. 27 Rgt.

Bechtein, L., Schloß Wartburg. In Liebern und Nomanzen geseiert. Leipzig, Boigt u. Gunther. 8. 24 Ngr.
Burow, Julie, herzens: Worte. Eine Festgabe für Deutschlands Tochter. Berlin, Schotte u. Comp. 16. 1 Thlr.
Der Edmann. Eine Schwarzwalbsage von F. B. Tüskingen Wieder. 1858. 16. 5 Nar.

bingen, Rieder. 1858. 16. 5 Rgr. Flygare-Carlen, Emilie, Gin Sanbelshaus in ben Scheeren. Ruften = Roman. Deutsche Driginalausgabe. Ifter Banb. Ifte Abtheilung. Stodholm, Daug. 8. 22 1/4 Rgr. Frengel, R., Dichter und Frauen. Stubien. Sannover, Rumpler. 8. 1 Thir. 10 Rgr.

Friedrich, F., Aus bem Bolfsleben. Ergablungen. Bwei Bande. Prag, Bellmann. 8. 1 Thir. 15 Rgr.
Guizot, Laby Ruffell. Eine geschichtliche Studie. Aus dem Französischen. Burich, Bepel. 1857. Gr. 16. 8 Rgr.
Debbel, F., Mutter und Kind. Ein Gebicht in fieben Gefängen. Samburg, Soffmann u. Campe. 16. 1 Thir.

Seller, R., Ausgewählte Ergablungen. 2ter Banb. — M. n. b. E.: Das Geheimniß ber Mutter. Rovelle. Frant-furt a. M., Melbinger Cohn u. Comp. 8. 1 Thir. 20 Agr. Berich, S., Cophonisbe. Trauerfpiel in funf Alten. Frantfurt a. DR., Sauerlanber. 16. 15 Rgr.

fornay, Die Sprachforschung Wilhelm von Sumbolbt's und bie bentige Philologie. Berlin, Bagner. 1858. Gr. 8. 5 Mgr.

Jewebury, Geralbine Enbfor, Das Pflegefind. Ein Roman. Aus bem Englifchen überfett von henriette Lewald. Dit einem Borwort von Kanny Lewald. Berlin, Guttentag. 8. 1 Thir. 71/2 Rgr.

Rerner, E., Ratur und Frieden. Frankfurt a. M., Literarifche Anftalt. 8. 26 Rgr.

Lind, E. J., Die Reformation in den Bisthumern Chur

und Como bargeftellt nach ben beften altern und neuern Bulfes

mitteln. Chur, Grubenmann. 1858. 8. 24 Rgr. Rlapp, M., Romifche Geschichten aus bem jubischen Bolfeleben. Berlin, hofmann n. Comp. Br. 8. 12 Ngr.

Deutsches Leben. Gine Sammlung abgeschloffener Schil-berungen aus ber beutschen Geschichte mit besonberer Berudfich: tigung ber Culturgefchichte und ber Beziehungen gur Gegenwart. 1fer Band : Die beutiche Trachtens und Mobenwelt. Gin Bels rteg gur beutschen Culturgeschichte. Bon 3. Faste. 3wei Belle. Leipzig, G. Maber. 1858. Gr. 8. 2 Thir. Lebensabrif vom herrenhuter-Bruber Johann Andreas

Schonbein, Bortenmacher in Megingen unter Urach. Lubwigs-

burg, Riehm. 1858. Gr. 8. 6 Mgr.

Libuffa. Jahrbuch fur 1859. Berausgegeben von B. Rlar. 18ter Jahrgang. Mit 1 geftochenen Bortrat, geftochenen Runftblattern und 1 Lithographie. Brag, Libuffa. A. Rlar. Chelich. 1858. Gr. 16. 2 Thir.

Butherbriefe. Gerausgegeben von 3. R. Seibemann. Dresben, Beh. Gt. 8. 15 Mgr.

Molière, 3. B. be, Tartuffe. Luftfpiel in funf Aufzügen. In bentiden Jamben ibertragen von A. Otto = Balfter. Leipzig, Boigt n. Gnither. 1858. 16. 16 Agr. Mügge, E., Berloren und gefanden. Roman in zwei Baiben. Frankfurt a. M., Meibinger Sohn u. Comp. 8.

2 Thir. 15 Mgr.

Muther, L., Der Weformationsjurift Dr. hieronmus Schurpf. Ein Bortrag gehalten im Abril 1858 ju Ronigsberg in Breugen. Grlangen, Deichert. 1858. Gr. 12. 6 Rgr.

Bleitner, R., Des D. Balerius Catulins Sochzeit-gefange fritifch behandelt. Mit 1 Tabelle und 1 lithographirten

getange trittig begandett. Det I Labeile und I lithographirten Abbildung. Dillingen, Blättermann. 1858. Gr. 4. 1 Thir. Schönholz, F. v., Geschichtliches, Novelliftisches und Hamoristisches. Lebensbilder und Ersahrungen. Berlin, Berseins-Buchhandlung. Gr. 12. 1 Thir. 15 Ngr.
Schwegler, A., Geschichte ber griechischen Philosophie. Herausgegeben von E. Köflin. Aubingen, Laupp. Gr. 8. 1 Thir. 3 Ngr.

Coben, &. E. Freih. v., Raffer Rarl V. in Rurnberg. Bur Krieges und Sittengefchichte des 16. Jahrhunderts. Rach archivarischen Quellen bearbeitet. Rurnberg, Ram. 1858. 8. 20 Nar.

Der Streit zwischen Menschen und Thier, ein arabifches Marchen aus ben Schriften ber lanteren Bruber überfest unb mit einer Abhandlung über biefen Orben, fo wie mit Anmerfungen verfehen von g. Dieterici. Berlin, Mittler u. Cobn. 1858. Gr. 8. 1 Thir. 15 Mgr.

Sgarvaby, F., Der Sueglanal. Mit 2 Rarten. Leipzig, Brodhaus. Gr. 8. 16 Rgr.

Erpftany. Biographifches Lebensbild vom Berfaffer von Bier Lebenswege ". Bwei Theile. Leipzig, Rollmann. 8. 1 Thir.

Ueber gant und Deer. Allgemeine illuftrirte Beitung berausgegeben von &. B. Gadlanber. Rebacteur: G. Boller. Ifter Jahrgang. November 1858-Detober 1859. 3mei Bande.

52 Rummern. Stuttgart, G. Sallberger. Bierteljahrlich 2 Thir, Medlenburgifches Bolfebuch auf bas 3ahr 1859. Deraus-gegeben von bem Stifte Bethlebem ju Lubwigsluft. Lubwigs-

luft, hinftorff. 8. 714, Mgr. Bretonifche Bolfelieber. Ueberfest von M. Sartmann und E. Bfau. Roln, Du Mont: Schauberg. Gr. 16. 1 Thir.

25 Mgr.

Willis ber Loutse, ober Abenteuer einer im Stillen Deete an unbefannter Rufte fdiffbruchig geworbenen Emigranten-Familie. Mit eingestreuten Ergählungen, Reiserlebuiffen und naturge schichtlichen Schilberungen. Aus bem Englischen. Dit 12 lithographirten Bilbern. Dresben, Kunpe. 1858. 8. 1 Thir.

Buft, 2B. F., Gebichte in schwäbischer Mundart. Tu-

bingen, Rieder. 1857. 16. 6 Rgr.

### Tagesliteratur.

Aus bem Briefe eines Juriften über bie bei Gr. Maj. bem Konig von Bayern unter ber Benennung: "Borftellung und Bitte ber evangelifch lutherifden Ginwohner ber Stadt Rurnberg, wegen Berlesung ihrer verfaffungegemaßen und firchlichen Rechte burch Uebergriffe ber geiftlichen Gewalt" eingereichte Beichwerbefchrift wegen ber jungften Entichliegungen bes protestan-tifchen Dberfonfiftoriume. Ruruberg, Raw. 1856. Gr. 8. 1 Mgr.

Diezel, G., Bolitifche Refultate ber letten gehn Jahre, für Deutschland. Gotha, Schenbe. 1857. Gr. 8. 15 Ngr. Sieronbmi, B., Rur feine Fallfride!! Ein abgends

thigtes Schlugcapitel zum fogenannten Darmftabter Teufelsftreite.

Brebbaben, Limbarth. 1858. Gr. 8. 5 Ngr. Sopf, A., Berlin, wie es huftet und nießt. Ein Wiener Ragont mit Berliner Sauce, halb fuß halb fauer, in zwei Aftfcuffeln. Fur bas Balhalla-Theater bearbeitet. Berlin, Artiftis

fche Anftalt. 1858. 8. 21, Mgr. Leng, G. E. C., Dentschrift über bie neueften firchlichen Bewegungen in Bommern. Berlin, B. Schulge. 1858. Gr. 8.

6 Mgr.

Balter, &., Bu Richter's Rirchenrecht. Bonn, Marcus.

1858. Gr. 8. 2 1/2 Rgr. We eil, C., Glauben und Unglauben. Gewibmet jedem Einzelnen. Berlin, B. Schulfe. Gr. 8. 21/2 Rgr.

# Anzeigen.

Verlag von f. A. Brockhaus in Leipzig.

Schücking (Mebin), Paul Bronckhorst ober Die neuen herren. Roman. Drei Theile. 8. Geb. 4 Thlr.

Levin Schuding, anerkannt als einer unserer beliebteften Romandichter, liefert in biefem feinem jungsten Roman ein Gemalbe ber westfälischen Zustände zu Anfang dieses Jahrbunderts vor der Invasion der Franzosen. Eleganz der Form wie außerst spannender Inhalt sichern diesem neuen Roman Schuding's eine gleiche gunftige Aufnahme, wie fie seine frühern Werte gesunden haben.

Die fruhe'n Romane Levin Schuding's, fammts lich von bem beutschen Bublifum mit lebhafter Theilnahme aufgenommen, erschienen ebenbafelbft unter folgenden Titeln:

Die Sphing. 8. 1856. 1 Thir. 24 Rgr.

Ein Staatsgeheimniß. Drei Theile. 8. 1854. 5 Thir.

Die Königin der Racht, 8. 1852. 1 Thir. 24 Mgr.

Der Bauernfürft. Zwei Banbe. 8. 1851. 4 Thir.

Ein Sohn des Bolles. Zwei Theile. 12. 1849. 4 Thir. Die Ritterbürtigen. Drei Theile. 12. 1846. 4 Thir. 15 Rgr. Eine bunfle That. 12. 1846. 2 Thir.

Ein Schloß am Meer. Zwei Theile. 12. 1843. 3 Thir.

Außerdem erfchien von bem Berfaffer in bemfelben Berlage: Gine Gifenbahufahrt durch Beftfalen. (Brodhaus' Reife-Bibliothet.) 8. Cart. 10 Mgr.

Allen Reisenden bie Best falen berühren, wird Schuding's Buch die angenehmste Unterhaltung auf der Eisenbahn gewähren; von der Kritit ift basselbe außerordentlich gunstig aufgenommen und als "ein wahres Musterbuch der Eisenbahnliteratur" bes zeichnet worden.

Bon Minden nach Soln. Schilberungen und Geschichten. (Brodhaus' Reise-Bibliothet.) 8. Cart. 10 Rgr.

Levin Schuding schilbert hier die vielbesuchte Eisenhahnftrede von Minden über Rehme (Bab Depnhausen), herford, Bieleseld, hamm, Dortmund, Effen, Duieburg, Ruhrort, Duffelborf nach Roln, überall die intereffante Geschichte (Bittefind, hermann, das Femgericht ic.) und die gegenwärtigen Berhaltniffe der berührten Gegenden berudflichtigend. Er ergänzt damit seine frühere Schrift "Eine Eisenbahnfahrt burch Bestfalen".

Verlag von f. A. Brockhaus in Leipzig.

Windell, (G. F. D. aus dem), gandbuch für Jäger, Jagdberechtigte und Jugdliebhaber.

Dritte Auflage, bearbeitet und herausgegeben von 3. 3. von Dichubi. Mit Holzschnitten und einer lithographirten Tafel. Zwei Bande. 8. Geh. 6 Thir. (Auch in 12 Lieferungen zu 15 Ngr. zu beziehen.)

Eine neue, von bem bekannten Schriftsteller 3. 3. von Ticubi bearbeitete britte Auflage bes berühmten noch unstbertroffen bastehenden Bindell'ichen Jagbbuchs, beren Preis trot ber vorzüglichen äußern Ausstatung fast um die Sälfte billiger ift als ber ber fruhern Aussagen. Das Werk liegt jett vollständig vor.

Verlag von f. d. Brockhaus in Ceipzig.

# Deutsches Museum.

Berausgegeben

von

# Robert Prus.

Diese ber Literatur, ber Runft und bem öffentlichen Leben gewihmete Bochenschrift hat fich in Deutschland wie im Auslande ben Ruf einer ber interessanteften und gebiegenften beutschen Beitschriften erworben und zählt unter ihren Mitarbeitern bie gefeiertsten Namen ber gegenwärtigen beutschen Literatur.

Allen Lefemufeen, Journalcirfeln zc. fann bas Deutsche Mufeum als eine, bie verschiebenften Rreife intereffitenbe, allgemein gern gelefene Zeitschrift empfohlen werben. Brobenummern find burch alle Buchhanblungen zu erhalten.

Das Wentsche Museum beginnt jest seinen neunten Jahrgang. Bestellungen auf benselben werben von allen Buchhandlungen und Postämtern angenommen. Wöchentlich erscheint eine Nummer von 2—3 Bogen. Der Preis beträgt viertelsährlich 3 Thir., halbjährlich 6 Thir., jährlich 12 Thir. Eiterarische Anzeigen werben mit 2½ Ngr. für ben Raum einer Beile berechnet. Besonbere Beilagen u. bgl. werben gegen Bergütung von 3 Thirn. beigesegt.

Berlag von S. A. Brockhaus in Leipzig.

# Karl Guzkow's

# Unterhaltungen am häuslichen Herd.

Bochentlich eine Rummer. Preis vierteljährlich 20 Rgr.

Auch in bem gegenwärtigen siebenten Jahrgang hat diese weitverbreitete Zeitschrift sich bes allgemeinsten Be ifalls ber Gebildeten zu ersteuen. Der erzählende Theil bietet keine zu lang ausgesponnenen Mittheilungen, sondern kurze, doch immer sessende Lebenebilder. Der populärwissenschiede Theil ist von ausgezeichneten Gelehrten vertreten. Die früher mit so vielem Beisall gelesenen, aus einer hochgestellten Keder sließenden "Bersliner Briese" sind neuerdings wieder ausgenommen worden und bringen in einer der nächsten Nummern den dritten Bries neuer kolge. Den Kreunden der geistvollen, ausgauungsreichen Mittheilungen von Max Maxia von Weder wird eine Schilberung der arabischen Gazellenjagt, den Freunden der mit so blühenden Farben ausgestatteten literarhistorischen Gemälde von Karl Krenzel ein neues Lebensbild: "Der Dichter des Don Duirote" willsommen sein. Außerdem bringen die nächsten Rummern eine Darstellung über den Einfluß der Seele auf den Leib von Karl Meclam, vom Herausgeber eine Reihe von Anregungen "Ueber die Liebe". Ueberhaupt bedarf die dieser Zeitschrift eigenzichumlich angehörende Aubris der "Anreg ungen" feiner weitern Empsehlung, da ihre Mannichsaltigseit, Frische und die Undarztellichseit der gefällten fritischen Urtheile allgemein anerkanut find.

Jeber Jahryang von 52 Nummern bilbet einen Band und eignet fich sowol burch seinen reichen Unterhaltungs= und Belehrungsftoff, wie burch seine gefällige Form zur Aufftellung in

jeber Familienbibliothef. Bestellungen werben von allen Buchanblungen und Boftamtern angenommen.

Berantwortlicher Rebacteur: Dr. Ebuard Brodhaus. - Drud und Berlag von &. A. Brodhaus in Leipzig.

# Blätter

für

# literarische Unterhaltung.

Erscheint wöchentlich.

— **A**r. 3. —

13. Januar 1859.

Inhalt: Julian Schmibt's frangoffiche Literaturgeschichte. Bon Thabbaus Lau. — Rabehly's Dentschriften. Bon Karl Guftav von Berned. — Die beutsche Aittere, Raubere und Schauerromantit. — Rittlig' Reise nach bem ruffischen Amerita. — Rotig. (Die "hiftorifche Bolitischen Blatter" und Redwind', "Bhilippine Belser".) — Bibliographie. — Angeigen.

# Julian Schmidt's französische Literaturgeschichte.

Geschichte ber frangofischen Literatur feit ber Revolution 1789. Bon Julian Schmidt. Zwei Banbe. Leipzig, Gerbig. 1858. Gr. 8. 5 Thir. 18 Ngr.

Sich mit ber Rritif ber beutschen Literatur beschäfti= gen, beift nach Julian Schmidt ein Indhus = ober Cholerahospital besuchen und aus bemfelben, von bem Beft: bauche ber Tobfranten angestedt, ju bem eigenen Sterbebette beimfebren. In bem Munbe ibres Autore begreift fic bie Behauptung burchaus und volltommen. Bon Jojeph de Maiftre rubrt bas Wort ber : "Der Benter ift ber Edftein ber Befellichaft, fein Amt ein beiliges Briefertbum." Julian Schmidt variirt ben Sag babin: Der fritische Radrichter ift ber Pontifex maximus ber Litera: tur. Benn Eggelin von Romano, ergablt ber Chronift, wie eine eherne Bilbfaule auf offenem Martte von Pabua über feine Opfer ju Bericht faß, umgeben von ben Schergen und Schreden feines Namens, wenn bas Blut floß und ber Weberuf ber Bemarterten gum himmel auf: flieg, bann pflegte Eggelin mit ber falteften Rube gu erflaren: "Die Belt ift fundhaft, und ich bin ihr gegeben, um fie von ben Sunden zu reinigen." Den nämlichen Ginbrud macht bas nämliche Berfahren bes Grenzboten= fritifere. Das Dogma von ber Faulnig ber Literatur und von feinem eigenen fritifchen Meffiaeberufe ift in ibnt Bleifch geworben.

Seit einem Jahrzehnb hat Julian Schmibt mit bem Fanatismus einer sophistischen Dialektik und einer rückssichtslosen Impietät in bem von ihm geleitetem Journal bahin gestrebt, als ber Großmeister ber literarischen Nacherichter zu gelten und zu wirken. Als Student schrieb er für das historische Seminar zu Königsberg, dem er als Schüler angehörte, eine Abhandlung über Robespierre; das war seine erste historische Studie. Die Beschäftigung mit dem Terrorismus der Schreckensherrschaft ist denn auch nicht ohne Nuzen für ihn geblieben. Bon dem Rosbespierre des Bergs hat er gelernt, wie man ein "Robespierre im Gänseil" wird.

Man glaube nicht, daß biese Bemerkungen nicht hierher gehörten. Eine Besprechung von Schmidt's franzönischer Literaturgeschichte hat ebenso nothwendig auf
die journalistische Thätigkeit des Mannes als auf
seine beutsche Literaturgeschichte zurückzugehen. Ohne
ben äußern Erfolg des letztern Buchs hätte sich
Schmidt nicht zum Buchtmeister der französischen Literatur ausgeworfen. Die französische Literaturgeschichte
ferner ist in dem gleichen Grade wie die deutsche Literaturgeschichte es war, eine immerhin geistvolle Speculation
auf Skandal; gleich dieser ist auch jene eine Macharbeit,
die aus einem chaotischen Hausen journalistischen Mosaikabfalls entstanden.

Man wäre so ungerecht, wie es Julian Schmidt selbst ift, fomol menn es gilt, aus freundgefälliger Courtoifie ben Collegen bei ber Rebaction ber "Grenzboten" ale bas einzige beutiche Dichtertalent ber Begenwart gu praconifiren, ale wenn es gilt, über alle übrigen Dichter und Schriftsteller Branger und Brandmal mit fouveraner Ber: achtung zu verhängen, wollte man es leugnen, bag bie Ar= beiten von Schmidt gewiffe Borguge befigen. mentale Rladberabatich Narcif, wie ihn Brachvogel gezeich= net, ift gewiß ein fo verhaufter Befell, wie er nur irgend auf bem Bflafter einer großen Weltstadt umberlaufen fann; bennoch intereffirt man fich in lebhafter Theilnahme für ben Charafter. Die Darftellung Schmidt's ift von einer muftergultigen und claffifden, ja auch nur von einer guten und annerfennungewerthen ebenfo weit entfernt, wie Brachvogel's Narcif von einem wirflich bramatis fchen Charafter; bennoch feffelt diefe Darftellung bie Aufmertfamteit abnlich wie jene Berfonlichfeit. Dan bente sich eine jener zarten und duftigen labyliken Frauen= gestalten, wie fie in ariftofratifchen Salonromanen eine Rolle fpielen, in glangenber Balltoilette und reichstem Schmud. Die Dame fleht vor einem filbernen Beden. Der parfumirte Glace greift in einen Saufen ber grobften und schmuzigsten Bafche, um fie in jenes zu werfen. Die Dame hat die Caprice, in diesem Anzuge die schmuzige Proleta=1 riermafche zu mafchen. Bevor aber die Bafche beginnt,

Digitized by Google

werben bie einzelnen Schmugfleden auf ben einzelnen Studen burch bie golbberanberte Lorgnette, auch wol ber beffern Wiffenicaft wegen burd ein Bergroßerungeglas grundlichft unterfucht; es wird über die Entftehung ber Bleden, über bie Möglichfeit und Babriceinlichfeit ber Entftebung nicht minber grundlich reflectirt. Gine folche Mante Bafchfrau ift Julian Schmidt. Wie alle Belt in bem Falle, bag in einer öffentlichen Scene bie labulite Bafde wirflich ftatifande, fteben bleiben murbe, mare es auch nur, um ber Indignation über ben Sohn ge= gen Taft und Anftand, Bucht und Sitte Ausbruck gu verleiben, fo ift alle Welt bei bem Schaufpiel ber Bafche aus bem gleichen Grunde fteben geblieben, ber fich Julian Somidt unterzogen. Go zumeift erflaren fich die vier Auflagen ber beutiden Literaturgefdichte, biefes ,, National= werts", wie fie in ber Anzeige bes Berlegers getauft morben.

Die pifante, fich über alles binaussehende Berve ber Darftellung ift ber erfte und hauptfächlichfte ber zu ermähnenben Borguge Schmibt's. Einen zweiten erblicken wir in bem Beweise, ber von ihm mit Evibeng geführt wirb, daß Athens Sophisten gegen unfere modernen Sophisten nichts als Rinder gemefen. Jener vagabonbirenbe Philan= thropenapoftel Rauffmann, beffen Anbenten Dunger jungft= bin in Raumer's "Biftorifdem Tafchenbuche" erneuert bat, fagt: "Der Menfc fann mas er will." Julian Schmidt fagt: "Der Menich tann beweifen, mas er will." Seine bialeftische Berbalglabiatorfertigfeit schredt vor feiner Auf= gabe ale vor einer unmöglichen, jurud. Ale Staateanwalt in Alba's Blutrath murbe Schmidt's rabuliftifche Birtuo: fitat diefes Colleg vor bem Odium bemabrt haben, meldes auf Die Rorperschaft fiel, weil einer feiner Beifiger wahrend ber Berhandlung folief und aufwachend babin refolvirte: "Bum Balgen!" Rein 3weifel, Schmibt batte fo beredt und glangend plaibirt, bag bie Senteng bes Schlafere vollfommen motivirt erfchienen mare.

Benn man will, ift alles Leben ein Carneval, eine Bubne bas Leben und Schausvieler Die Menschen. Der Direttor alles Seins bat uns allen Engagement gegeben, bas Dafein; fein Raffirer, bas Bewiffen, gablt einem jeben bie Bage. Das munder, wenn wir uns alle, die einen mehr und beffer, bie andern weniger und ichlechter, auf Couliffengebeimniffe verfteben, auf die Runft ber Schminke und auf ben Faltenwurf bes Mantele. Es ift ein weite: rer Borgug von Schmibt, bag er in folden Schaufpieler: mitteln bewandert ift wie nur je ein Mine. Reiner ber altromifden Senatoren, die ben Geltenhäuptling Brennus auf bem Forum erwarteten, tann bie Toga majeftatifcher, und weltverachtenber um bie Schultern gefclagen haben, ale Comibt feinen Mantel, wenn er bie Bubne betritt. Er macht uns glauben, fein leibenschaftliches Echauffement, feine morofe Berbitterung gegen jebe productive Rraft fei bie imponirende Rube geiftiger Bedantenhobeit; er fcoufpielert gang unübertrefflich fittlichen Ernft unb nitt: lide Charafterintegritat.

66 murbe foeben Brachvogel's Nareiß ermahnt. Die conbulfivifchen Declamationen biefes bramatifchen Belben

üben gerade beshalb einen fo großen Reig, weil fic burd diefelben bei aller Berbe und Bitterfeit ein Inrifd: elegischer Ton tieffter Wehmuth bindurchzieht. Narcif ift ein Lump. Wenn er die respectable Gefellichaft verflucht, tont aus den Fluchen immer bie Gelbftantlage: ich trage nicht bie moralifche und geiftige Rraft in mir, mich aus meinem Lunipenthum gu ber respectabeln Befellichaft ber auszuarbeiten. Go flucht ber gefallene Engel in ber Defflade bem Eben, welches ibm verfcloffen und nach bem boch beige Sehnfucht bie Seele füllt. Die ingrimmige Berferterwuth, mit welcher Schmidt über bie gelftige Brobuction herfällt, erinnert an bie elegischen Bluche bes gefal: lenen Engele bei Rlopftod; fie ubt gang ben namliden Reig wie die Berwünschungen ber respectabeln Gefellichaft burch ben parifer Gamin. Somibt mochte productip fein, möchte bichterifch und ichopfertich geftalten; bagu brangt glutverzehrend beiße Schnfucht. Aber bas Gben bleibt feinem Unvermögen verschloffen. Run läftert er bas Eben und feine Bewohner, aber je frampfhafter er bem Unidein nach tobt, befto elegischer wird er in bet Birtlichfeit und es überichleicht uns eine Urt Mitleib mit bem armen Rranten.

Daß ein Schriftfteller von einer so ausgeprägten Bhyflognomie biese seine eigenthumlichen und eigenartigen Borzuge in einem seiner Werke verleugnen sollte, wate schwer glaublich. Auch sehlen dieseeigenthumlichen und eigenartigen Borzuge seiner "Geschichte ber französischen Literatur" keineswegs; sie sind alle auch hier vorhanden. Bit erachten uns für verbunden, soweit wenigstens der Raum eines Referats es gestattet, den Leser auf die Genüsse vorzubereiten, die berjelbe sich in dem Buche verschaffen kann.

Der Eintheilung in zwei Banbe liegt eine innere Mothigung nicht zu Grunde; Die Gintheilung ift eine ebenfo willfürliche und außere, wie die gange Composition eine willfürliche und flüchtige. Es fehlt burchaus bie or ganifche Ineinanberarbeitung und Berfcmelzung bes Stoffe. Schmibt bat, wie fich bas bei einem Tagesichriftsteller gang von felbft verfteht, mit einzelnen Bartien ber frangofifden Literatur Bekanntichaft gemacht. An bie gelegentliche und oberflächliche Lecture knupften fich gelegentliche und ober: flächliche Excerpte; aus ben Ercerpten entftanden allmab: lich Journalauffage; bas auf biefe Beife gewonnene Date: rial murbe burch die nachftbeften Gulfsmittel, die jebers mann juganglich, ju einer Literaturgefchichte erweitert, in: bem ber Berfaffer einen Stein auf ben anbern legte, juft wie er ihm in die Sande fiel; ein paar Rellen Mortel, will fagen philosophische Reflexionen und rhetorische Stil: übungen, afthetifche Rotigen und culturbiforifches Rais fonnement, wurden als Ritt zwischen bie Baufteine gewor: fen, und gestaltungelos und unformilich fieigt bas munber: fame Bebaube, ein architettonifches Rathfel, in bie Bobe. Angerbent wurben bie Schriften ber zu beurtheitenben Schrift= fteller feitenlang ausgefdrieben. Das ift gewiß bie bequemfte, aber auch bie verwerflichfte und folechtefte Danier, einen Autor zu charafterifiren. Beiter ergibt fich aus biefer gleich unwiffenschaftlichen wie unfunftlerifden Dethobe

bie Ungleichartiafeit ber Behandlung. Ueber bas balbe ober gange Dugend Dichter und Schriftfteller, welche Somibt wirflich fennt, ift er bis zum Ermubenben weitfdictig, breitspurig bis jum Erbrudenden; ba wirb in ben Roffer eingepadt, mas nur immer in ben Roffer fich einpaden läßt. Die Roffer ber übrigen Reisenden find jum Erfcreden leer; über bie überwiegende Debrzahl ber Autoren, Die er nicht gelesen, erfahren wir nichts als ein paar biographische Angaben und bie Titel ihrer Werfe aus bem Conversations : Lexikon und aus einem antiquaris fcen Inder. Um die alfo gubereitete Schuffel einigerma-Ben geniegbar gu machen, werben jene Borguge, von benen wir fagten, baß fle bie eigenthumlichen und eigen= artigen Schmidt's feien, ale Gulfetruppen in bas Befecht gefchictt. Das Aufreigende und Aegende, bas Stachelichte und Bamifde bee Tone, ber burchgebenbe angeschlagen wird, erreicht ben möglichft benfbaren Culminationspunft; alle Zajdensvielerftudden ber Rhetorif, Dialeftif und Sophiflif werben in Scene gefett, um uns mit Schauber vor ber Kaulnig in ber mobernen frangonichen Literatur gu erfullen, und bie Rolle bes in olympifcher Majeftat boch über biefen irbischen Dichterlingen schwebenben Kritikers mirb gang untabelig gefcaufpielert. Das Parabepferb bes "ge: funden Dienschenverfiandes", von tem man boch glauben follte, es fei bereits in ber beutschen Literaturgeschichte bruft = und freuglabm geritten, wird noch einmal befliegen und ber Reiter fommt von bem bedauernswerthen Baul nicht mehr herunter, Es gibt fein einziges Rapitel in ben beiben Banben, fast tonnte man ohne Syperbel fagen fein einziges Blatt, auf bem nicht ber ewige Rling= flang von bem "gefunden Renfchenverftande" wiederholt murbe.

Reflexionen liber bie erfte Revolution leiten bas Gange ein:

Die Franzöfische Revolution klingt ben Schriftstellern, bie übrigens alles begreifen (uns bunkt, nur Julian Schmidt ift so glutilich), noch immer wie ein Ratifiel. Die einen leben in ihr einen vroibentiellen Act, ben Ansang ber wahren Geschichte ber Menschicheit, die andern den ungeheuersten Frevel, den selbst das Elend eines gangen Geschlechts noch nicht völlig gefühnt. Niemand hatte sie geahnt, obgleich sie fast ein halbes Jahrhundert lang vordereitet war. Seit Jahren regte sich bet allen Bölfern die dunfte Ahnung, es stehe eine nene Beit bevor, und als sie nun eintrat, war alle Belt überrascht, am meisten die Führer ber Bewegung. Die Weiselten geriethen in Berwirrung; selbst als der Sturm losgebrochen war, begriffen sie noch nicht, wohin er wehe.

In bem Tone geht es bis G. 39 fort:

Der Einbruck ber Revolution ist verschieben, je nachbem man sie in ihren großen allgemeinen Zügen auffaßt, ober sie in ihre Elemente zerlegt. Uebersicht man ihren Lauf im Jusammenhang, so wird jebe Bartei, gleichviel, ob sie schaubter ausspricht, das Große und Gewaltige der Revolution anexicanen; daher 3. B. der hinreisende Eindruck, den die gedrängte, saft trockene Darstellung bei Mignet macht. Er betrachtet das Ereignis von weitem, ohne irgendelwas zu verfälschen, nur so, daß die kleinen Partien in Schatten treten. Dadurch gewinnt des Ganze Form und Gestalt und zugleich einen logischen Jusammenhang, den der Gaschichtscheren nicht erst hineingelegt hat. Andere wird ver Eindruck, wenn wir näher treten; vieles, was

uns in der Ferne in fraftigen harmonischen Farben erschien, zeigt sich als frankhaft, fläglich, unstitlich. Eine Geschichte der Rewolution vom psychologischen Standpunkte aus, oder eine Geschichte des Geschlechts, welches die Revolution machte und ertitt, in seinen hervortretenden Individuen, wurde fast aussehen wie eine Bhilosophie des menschlichen Clends. Die eine Betrachtungsweise darf die andere nicht widerlegen, sie muffen sich gegensseitig ergänzen, und nur durch die Bereinigung beider gewinnt man ein getreues Bild.

Daß ein Rucklick auf bie Revolution in einer frangöfischen Literaturgeschichte feit 1789 erforberlich war, wird fein Berftanbiger leugnen, inteffen auch ebenfo wenig behaupten mollen, daß biefe Betrachtungen zu einer fo maffigen Ausbehnung anschwellen mußten. Der Roffer wird eben zusammengepadt; gleichviel, mas fich gerabe ergreifen läßt. Da lefen wir Allerlei und Berfchlebenes über ben Fendalftaat und bie Centralifation, über ben Militar= staat und die Literatur des 17. Jahrhunderts, über schlupf= rige Romane und über ben Geift ber Philantropie, über bie öffentliche Meinung und über ben gefunden Denschenverstand: furz, es wird in bem Ragout de omnibus rebus et de quibusdam aliis gehandelt. Ein nachfter Abschnitt überschreibt fich : "Die Ideologen." 3hn füllen Motigen über Chamfort, Condorcet, Sienes, Cabanis, Bolnen, Tracy, Brouffais und andere verwandter Richtung. Etwas Butes wird ben wenigsten gelaffen; chenfo feicht und hamifch wie über Chamfort: "Geine Tragobie « Mustapha et Zsangir» mar nicht beffer und nicht schlechter ale viele andere ber Beit, aber fie hatte bas Blud, bie junge icone Ronigin ju ruhren", wird über bie andern geurtheilt. Wir fragen, beißt es eine ernfte Rritit aus= üben, ober nennt man es eine frivole Unmagung unb Unwiffenheit, wenn man mit ben zwei Worten, bie wir burch Anführungezeichen marfirt haben, bas an= ertanntefte und gefeiertfte Sauptwert eines Dichtere abfertigt, ber ein Jahrzehnd hindurch ber anerkanntefte und gefeiertfte Dichter Frankreiche war? Auf G. 86 bebt ein neuer Abschnitt an: "Die Dichtung." Man wird belehrt, "ber Abstand ift außerorbentlich, wenn man bie Lprifer von 1830 mit benen von 1770 vergleicht", benn "bie Frangofen verftanden beffer ale irgendeine Nation. bem Inhalt bes gesunden Menschenverftandes einen geiftvollen und wigigen Ausbrud, bem Inhalt bes Gemeingefühls eine fraftige fonore Form ju geben". leber Bernachläffigung fonnen fich Borny, Lebrun, Delille, Milles vone u. f. w. nicht beschweren; Proben von ihnen find gang mader zu einer ftattlichen Anthologie ausgeschries ben. Bon bem Chansonnier Beranger beißt es unter anberm: "Der Stil Beranger's ift nicht überall gleich. Buweilen wirb man an ben Gefdmad ber Raiferzeit erinnert, die Anspielungen auf die lateinische Dothologie ftoren ben Blug ber Stimmung; er fucht nach geiftvollen Wendungen, bie zu funftlich und zu verwickelt find, um nicht gegen ben Con zu verftogen"; "er wirb widerlich, wenn er ben gebildeten Dann berausfehrt"; "Fretillon ale tragifche Ericheinung ift im hochften Brabe widerwärtig"; " "La Bacchante " ift ein fteifes, anspruche: volles Bebicht, beffen materialiftifche Schilberungen nur

Efel erregen"; "bei Beranger tritt bas Recht und bie Bflicht ber fittlichen Rritif ein, und man barf nicht ver= fcmeigen, bag ber Dichter nicht felten einen argen Unftog gegeben hat" u. f. w. Go vornehm und wegwerfend lau: tet Schmidt's Conduitenlifte über einen Dichter, mit bem er noch glimpflich verfährt. Bon Beranger's Begräbnig im Sommer 1857 fpringt er jum Theater ber Revolution über, zu Arnault, Rannouard, Ducis, Lemercier, Talma, Andrieux, Bicard, Etienne. Auch Scribe und Delavigne werben gleich abgethan. Bas noch nicht erle= bigt, fallt in ein Schluftapitel: "Die Claffiter." Portalis, Boubert, Dichaub, bie Rritifer bes "Journal de l'Empire" und - ber Maler David bilben ben Inhalt Des Rapi= tels. Es ift febr bezeichnend fur Schmidt, wie er über bie Fenilletonfritifer jener Epoche abspricht. Bebes Rind weiß es, bag bie erften Jahre bes Raiferreichs bas golbene Beitalter ber literarifchen Rritif waren, jeber Dilettant in ber frangofifden Literatur weiß es, welche Stelle unter jenen Rritifern Geoffron einnimmt. Geoffron ift fur Franfreich ein Leffing. Julian Schmidt, ber mahricheinlich ben Bebanten nicht ertragen fann, bas Jahrhundert hatte außer ihm noch einen zweiten Rritifer aufzuweisen, matelt und bechelt an Geoffron nach Rraften, und die widerwillige und farge Anerkennung, bie er fur ben Mann bat, besteht in einem Compliment für feinen - gefunden Menschenverftand! "Seine Bilbung wie fein Urtheil maren einseitig, aber ein berber gefunder Menichenverstand und eine Entichlof= fenbeit, Die feine Schonung fennt, eigneten ibn gum Rritifer jener Beriode." Das Rapitel wird burch eine ber achlreichen politischen Digreffionen, Die bier theilweise eine indirecte hinmeisung auf bie Buftanbe in bem beutigen Empire, beenbigt:

Für biejenigen, welche weber Dilitars noch Geometer mas ren, war bas Raiferreich eine unerfreuliche Epoche, man fühlte, baß Franfreiche Blut in ben fortwährenben Kriegen erschöpft, baß alle productiven Rrafte ber Ration im Reime erflicht wurden, es perbreitete fich ein tiefes Gefühl ber Traurigfeit über bas Bolk, man war unruhig über die Zukunft und boch in einer volls ftanbigen Unwiffenheit über bas, was man hoffen follte; man wandte fich nicht von ber Regierung ab, man fuchte fein Beil nicht anderwärts; die Beit der Mufionen und Bunfche mar vorüber, und mit ber Freiheit war auch bie Rraft bes Baffes, bie Kraft ber Aufopferung untergegangen. Man wünschte nicht ben Fall bes Kaiserreichs, man hoffte feine Reform, man untergog fich ihm wie einer bunteln Nothwenbigfeit: gleich unfahig, ihm Schranten zu feten ober es zu fturgen, empfand bie gange Generation ihr Dafein ale ein zwecklofes; langft von ben Theorien gurudgefommen, bewahrte fie eine unbestimmte Abneigung gegen alle Spfteme, fie mistraute jeber Opposition, falt unb berechnenb glaubte fie nicht mehr an die Ideen, fondern nur noch an die Thatfachen. "3ch bente überhaupt nicht!" antwortete Siepes, als man ihn fragte, was er über eine bestimmte Sache bachte. . . . Es war bem Militarftaat boch nicht gelungen, bie gesammten Rrafte ber Ration fur fich ju gewinnen; wie bic ebes malige Demofratie ftanb er außerhalb tee Lebens, und bie aus Bere Rieberlage mußte auch feinen innern Sturg herbeiführen. Die Rraft ber Revolution aber hatte fich ausgegeben, ju ihr tonnte bas Bolf nicht mehr gurud, und fo blieben nur bie hiftorifchen Dachte übrig u. f. w.

Es bebarf nur fehr unwesentlicher Striche und Correcturen, und man bat bie parifer Correspondengen neues ften Datums, wie wir fie oft genug in ben "Grengboten" angetroffen.

Bon bem zweiten Buche: "Die Reftauration ber Rirche", fonnte man meinen, es fei gefdrieben, um alle bentbaren und möglichen Bitterfeiten gegen Chateaubrianb abzufeten, gang wie man gefagt bat, Schmibt's beutiche Literaturgeschichte fei gefdrieben, um alle bentbaren und möglichen Invectiven über Guttow auszuschütten. Schmibt weiß es gang genau, bag ber größte Theil von Chateau= briand's Rubm von bem Umftanbe herrührt, bag ber Dichter ein fo außerorrentlich liebenswürdiger Don Juan gemefen, ber gwar "im Alter ein eitler Bed geworben". an bem fich aber "alle fpatern Dichter Franfreichs berauscht haben". In bem Sunbenregister, bas ibm mit inquifitionemäßiger Benauigfeit vorgerudt wirb, figurirt es obenan, bag Chateaubriand, ale er im Gril in England lebte, eine Pfarrerstochter fennen gelernt, und obwol verheirathet, eine fo glubenbe Reigung zu bem iconen Dabchen gefaßt, bag er fich nur burch eilige Blucht gu retten vermocht. Auch ift es unverzeihlich von bem Didter, baß er feine Frau fo lange und fo arg vernachläffigt bat. Die Aermfte! Db und womit fie fich ber Bernach: läffigung getröftet, ift ihrem Ritter Julian Schmibt nicht bekannt. Im zweiten Banbe (S. 101) lieft man:

Die moralische Bedanterie, die an alle einzelnen Fälle denselben Maßtab legt, jene Gellert'sche Spichburgerei, die den ehrlichen Reitfnecht höher stellt, als den stegreichen Gelden, weil man ihm weniger zur Last legen fann, eignet sich schon am wenigsten für die Geschichtschreibung.

Andern Lehren und Borfdriften zu ertheilen, verfteht Schmidt vortrefflich, aber fur fich felbft, ber boch fo leis benichaftlich gegen alle Monopole und Eremtionen beclamirt, nimmt er - exemplum docet! - Exemtionen in Anspruch. In ben Dichtungen Chateaubrianb's trifft et "bergenstälte, verbunden mit erhipter Ginbilbungefraft"; von einem feiner Briefe bemerft er, "berfelbe fei aus bem Innerften feiner Seele gefdrieben und werfe ein unbeim= liches Licht auf bie Ginobe biefes vermeffenen Bergene". In ben "Natchez" muß man von "ber muften Formlofig= feit absehen", und findet boch blos "Schönheiten blutiger Art". Dan nehme bie entfestiche Scene, "welche auf bie Ermorbung Rene's folgt. Das Berg wird frant in biefem Leichenbuft, in biefer Difchung bee Gefpenftifchen und ber Bolluft; es ift eine burch und burch verborbene Bhantafte, die solche Scenen schaffen kann. Selbst in der Perle des Berte, in ber Episobe ber Atala, meht eine Fieberluft." Der "Geift bes Chriftenthums" ift nichts als "bas phantaftifche Spiel mit firchlichen Formen". Wenn Chateaubriand am Jorban nieberkniet und Waffer in eine Flasche füllt, bas nachmale bei ber Taufe bes Bergoge von Borbeaux angewandt wirb, wenn er fich in Berufalem bie Ritterweihe geben und mit bem Schwerte Gottfried von Bouillon's um= aurten läft, ift er in bes Berfaffere Augen "ber Ritter von La Mancha und aus Rene's bamonischer Natur wird ein fomisches Bilb". Rene und Chateaubriand werben formlich ibentificirt; fo ungefund biefer Charafter, fei ber Dichter felbft:

Es liegt etwas Damonisches in dieser Ratur, eine unwiderstehliche Macht der Zerftörung. Diese Neigung, die Borstellungen des Todes stets in die Borstellungen der Liebe zu missen, diese Berachtung gegen sein eigenes Gefühl in dem Augenblich, wo er ause hodiste entzückt zu sein glaubt, dies qualende Gefühl der Leere auch im Genuß, dieser Durst nach einer unendlichen Befriedigung, die ihm nie zu Theil wird, weil er ihr kein inneres Leben entgegendringt: das ist der Thypus des modernen Episuräismus im Gegensatz zum einsachen Episuräismus des vorigen Jahrhunderts. Es ist ein Genuß, der gewissermaßen seine eigene Sündhastigkeit fühlt und in dieser schwelgt. Kene spottet und verachtet, auch wo er glüht; er verachtet im Grunde sich selbst, und nur ein geheimes undefanntes Etwas in seinem Innern, das kein anderer ergründet, von dem er selbst nicht weiß, was es ist, bleibt ihm heilig. René hat das stolze Gesschl, von keinem begriffen zu sein, vielleicht auch von Gott nicht u. s.

Schmidt hatte sich die Lange der Auseinandersetzung ersparen können; wir kennen das Raisonnement ganz hins langlich aus den "Grenzboten". Das Berdienst sei ihm nicht vorenthalten, daß er Chateaubriand's Bild zur Carricatur verzertt bat. Nur wenig besser ergeht es den übrigen, meistens sehr bedeutenden Köpfen, mit denen sich der Abschnitt beschäftigt; die Laharpe, Rivarol, St. Martin, Maury, Bonald, Maistre, Lamennais, Lacordaire, Montalembert u. f. w. sinden wenig Gnade vor Schmidt's Augen; ihre principielle Richtung ist ihm zuwider. Bis in das Nohe und Brutale versteigt sich die Gestigkeit der

Ausfälle gegen Beuillot.

Z

1

d

Ε.,

13

Ľ

=

đ

t

Ľ

į,

B

1

Zţ.

Das britte und lette Buch bes erften Banbes nennt fich "Berfuche einer Bermittelung". Die Erfcutterungen ber Revolution hatten in ber frangofifchen Gefellichaft eine tiefe Rluft bervorgebracht. Es waren nicht mehr blos bie Intereffen und Reigungen, welche bie Menichen trennten, es maren bie Ibeen; beibe Parteien rebeten eine gang verschiedene Sprace, die eine verstand die andere nicht mehr. Jebe ber beiben Seiten enthielt etwas, was ber Nation unentbehrlich geworben war: man wollte feine ber großen Errungenschaften ber Aufklärung aufgeben, man suchte aber boch fur fein Berg eine Statte, wo es fich in bie unfichtbare Belt vertiefen und unbeirrt burch ben garm bes Tage feinen Traumereien nachbangen tonnte. Bivifchen ben Extremen, bie fich in wilder Leibenschaft gegen= überftanden, suchte bie frangofische Nation nach einer ge= funben Mitte, fie strebte ben verlorenen Schwerpunkt wie= bergufinden, in bem ber Berftand und bas Gefühl fich begegneten. Dazu tonnte meber bie alte revolutionare Schule perhelfen, noch bie neue driftliche Schule, benn beibe verleugneten einen wefentlichen Theil ber frangofischen Befcichte. Die Bermittelung, bas Ausfüllen ber Rluft mirb pon ber genfer Soule übernommen. Man verfteht unter ibr nicht eine zusammenbangenbe Partei von gefchloffenen Neberzeugungen und bestimmter Organisation, fonbern eine Reibe von Schriftstellern, die burch ihre Befinnung und Guleur miteinander gufammenhangen, die von ber Auf-Harung ausgeben und fich burch einen innern Proceg ihres Dentens und Enipfindens ju jener bobern Ideenwelt auf: fcmingen, welche bas vorige Jahrhundert vernichtet gu haben glaubte. In diefe Rategorie werben von bem Berfaffer Reder, Mallet bu Ban, Frau von Stael, Frau

von Genlis, Frau von Rrubener, Frau von Charrière, B. Conftant, Siemondi, Fauriel, Barante gerechnet. An boshaften und maliciofen Bemerkungen wimmeln bie einzelnen Charafteriftiten, ober vielmehr bas, was bafur gelten foll; von Frau von Krubener beißt es beifpiels= weise: "Ohne ftarkfinnliches Temperament batte fie einen unftillbaren Chrgeis Des Bergens; fie mar eine fpiritua= listische Rokette, die Welt soute sich mit ihr und ihren Empfindungen beschäftigen. Darum fprach fie gern von Liebe, gleichviel ob von ber irdischen ober ber bimmlischen." Much habe fie es verftanben, "ihr Buch auf eine Weife zu colportiren, in ber felbst bie Industrieritter unserer Beit mit ihr nicht wetteifern tonnen". Ercurfe über bie eflettifchen Philosophen, beren Birtfamteit hauptfachlich in das erste Biertel des 19. Jahrhunderts fällt, über Maine de Briand, Roper : Collard, Cousin, Jouffron, Lerminier, Simon, Remusat endigen ben Band, nicht aber bas Buch.

Die Fortsehung bes britten Buchs eröffnet ben zweiten Banb. Diese Fortsetzung gerfällt wieder in zwei Rapitel; das lettere zieht die Literaturgeschichte und Kritik in ben Rreis feiner Betrachtungen, Manner wie Billemain, Girardin, Nifard, Saint : Beuve, Patin, Planche, mabrend bas erfte auf die hiftorische Schule eingebt, auf Guizot, Broglie, Salvandy, Saint=Prieft, Thierry, Carne, Raubot, Tocqueville, Mignet, Thiere, A. Carrel. Bir halten bies Rapitel fur bas befte, mas bie gefammte Arbeit bietet. hier hat Schmidt felbständige Studien gemacht, ift wohl orientirt und zu Saufe. Auch bie Bewohnheit bes Lafterne und Blasphemirene tritt in ben Sin= tergrund. Storend bemertbar macht fich bagegen bas Un= organifche und Abgeriffene ber einzelnen Artifel; es wirb fehr offenbar, wie das Ganze keineswegs aus einem Gug, fondern mosaikartig zusammengefügt ift. Aus biefer Ent= ftehung erklärt fich ein weiterer Tabel, ber bie Darftellung treffen muß. In einem Grenzbotenfeuilleton mag es gang am Orte fein, wenn ber Lefer in bas befcheibene Bimmer eingeführt wird, welches Mignet und Thiere gemeinschaftlich bei ihrer erften Ankunft in Baris bewohnten, wenn Thiere ale ein fleines Mannchen befdrieben wird, beffen Beficht burch eine große blaue Brille entstellt wurde, ber beständig fpottifch lachelte, der aber auch über alle Dinge. über Kunst, Wiffenschaft, Politik mit so frappirender Ent= fchiebenheit zu fprechen wußte, bag man ihm ein Dinifterportefeuille prophezeite u. f. w. In eine Literatur= geschichte, bie ein wiffenschaftliches Werk zu fein praten= birt, burften bergleichen Buge taum bineingeboren. Thiere wird übrigens zu einem Bertreter bes gefunden Denfchen: verftandes gemacht, ber nun einmal nirgende fehlen fann: "Thiers ist constitutionell gestinnt, weil er es als bas befte Mittel betrachtet, ben Burgerftand und feinen bon sens jum Dittelpunft bee Staatelebene ju machen", unb: "Niemand fonnte verkennen, bag Thiere in Diefer bran= genden Lage (1848) unter allen Mitgliedern ber Nationalversammlung ben gesundeften Menschenverftand entwidelte." Gegen Mignet wird mit Recht ber Bormurf erhoben, er habe bas liberale Bublifum mit feiner "Ge=

fchichte ber Revolution" baran gewöhnt, es mit bem polistichen Gewiffen leicht zu nehmen:

Persönlich verabschente er die Greuelthaten von 1793 aufs höchste; aber er weiß sich mit ben Umftanben abzusinden. Er ftellt die Geschichte wie einer dar, der wahrend der Revosution querft zu Lafapette, dann zu Brisso, dann zu Danton, zum Bohlfahrtsausschuß, zu den Thermidoriern, zu Bonaparte, zum Kaiser gehalten hätte, und der endlich mit den bekannten Marsschlen ins Lager der Restauration übergegangen ware. Solche Männer gab es in der That, Männer, an denen personlich sein Fleden hastete, die sich aber in Berioden der Leidenschaftlichken Bartei anschlossen der Leidenschaftlichken Bartei anschlossen, weil diese zugleich die flärkse war. Aber daß es solche Männer gad, daß es sie in einer so großen Anzahl gab und daß sie mit so großen Talenzten ausgestattet waren, das war gerade der Grund, warum die Revolution einen so unheilvollen Berlauf nahm. Alle Achtung vor ihrer Einsicht, sie waren doch nur politische Mantelträger, und es ist sehr schlimm, wenn in den Mantelträgern der Kern der linsicht gesucht wird.

Auch bie Ginleitung zu ber Charafteriftif von Thiere und Mignet enthalt manche zutreffenbe Bointe:

Man versteht die schnell eintretenden Ratastrophen der frangofischen Buftande innerhalb ber letten Jahrzehnde erft dann, wenn man bie Stimmungen und Gefinnungen burchforscht, bie fie nicht gerabe berbeiführten, aber bie ihnen entgegenfamen. Bum Gintritt einer Thatfache gehoren noch viele Umftanbe, bie fich infofern ber Berechnung entziehen, ale fie nicht aus bem allgemein fittlichen Beift hergeleitet werben tounen. Bei einem fo elaftifchen Bolf wie bie Frangofen muß ber Bunber gerabe in einem bestimmten Augenblick aufgehäuft fein, bag ber eleftriiche Strahl ihn trifft, und ce mare vermeffen, nachträglich bie innere Nothwenbigkeit aller jener Revolutionen beweifen zu wollen. Die Julirevolution mar zu vermeiben, auch die Februarrevolus tion; aber ta fie einmal feintraten, wurde ihre Richtung burch bie fruber vorbereitete Beffinnung festgestellt. Der Thermometer ber öffentlichen Befinnung ift berjenige Theil ber Literatur, ber fich auf Die Wirflichfeit bezieht; nicht Die eigentliche periobische Literatur, fur Die es fchwer fein murbe eine mittlere Propors tionale ju finden, fondern einzelne Werfe, die burch ihre un= mittelbare Birfung beweifen, bag fie bie Stimmung ber Beit getroffen haben. Die Julirevolution verfleht man nur aus Thiers und Mignet, Die Februarrevolution nur aus Lamartine, Louis Blanc und Michelet.

Im vierten und fünften Buch, "Die romantische Schule" und "Die fociale Bewegung", empfängt man ben Gin= brud, ale befände man fich in Unterhaltung mit jemanb, beffen bisheriges Reben zwar feinen Zweifel baruber gelaffen bat, bag berfelbe eines febr gallichten Temperamente, von bem man aber boch völliges Deliriren nicht erwartet batte. Bas Schmidt über die beutschen Romantifer gu= fammengelaftert, ift nur eine fdmache Leiftung im Bergleich zu feinen Leiftungen über die frangofifchen Roman= tifer. Jeber von ihnen ift eine "Raffanbra, welche von ber Welt mit außerm Glang verehrt, welche in Sammt und Geibe gefleidet fein und Schildfrotenfuppen und in: bianifche Bogelnefter verfpeifen will". In ber Special: revue eröffnet Lamartine den Reigen. Wie Chateau= briand Schmidt's Brugelfnabe im zweiten Buche bes erften Banbes, fo ift Lamartine ber Brugelknabe im vierten Buche bes zweiten Banbes. Bu ben Gunden biefes Mu: tare gebart es, bag er "fcon ale junger Mann fein eigenes Bimmer erhielt, eine Uhr, ein Reitpferb und ein

Gewehr, und fich ber Schatze einer Leibbibliothet bemach: tigte". Das meifte, mas er gefdrieben,

ist nicht blos in Bezug auf ben Inhalt von einer erschreckenden Rullität, sondern auch in der Form eine Subelei; ... während des ganzen Lebens hatte sich bei ihm die Wirklichkeit nur in blendenden Phantasiegemälden geltend gemacht, seine Seele war der einzige Mittelpunkt seines Lebens, sein einziges Bestreben eine vornehme und feelenvolle Haltung, seine Beodachtung kam auf Hallucinationen heraus, seine Jandlungsweise wurde durch zufällige Eingebungen bestimmt, seine Ideale gingen gleich Wolfengebilden fortwährend in ihr Gegentheil über. Er hat aller Welt Hobstlichkeiten gesagt, aber geliedt hat er niemand als sich selbst. Seine Birtuosstat in der Träumerei war niemals durch ein ernsthaftes Studium, niemals durch einen männlichen Gebanken unterbochen; ... am liebsten verweilt Lamartine bei seinen eigenen Grimassen; sein milbes, verklärtes, humanes und doch spirituelles Lächeln wird des Breitern erplicitt; wenn er über etwas nachdentt, so wird die Haltung der Arme, des Kopses, die verschiedenen Stirnfalten gründlich ausgemalt. . . .

Rach folden Broben über Lamartine, über bas grune holz, fann man errathen, was an Urtheilen und Epitheten für bas burre Golz übrig bleibt, für Brosper Merimee, Courier, Bazin, A. be Muffet, Capefigue, B. Hugo, Gautier, A. be Bigny u. a.

Unter ben Socialiften werben bie Philosophen Saintseimon, Fourier, Cabet, Leroux, Reybaub, Buchez, L. Blanc, Proudhon von ben "industriellen Romanschreibern", A. Dumas, Jules Janin, Alphonse Karr, Soulie, E. Sue, Balzac, George Sand gesondert. Die Farben, in benen Schmidt hier malt, haben ihre Berechtigung, obwol weniger brennend Roth und Grell auch bem Zwecke genügt haben würde:

Es waren franthafte Gebilde eines Dpiumraufches, und mit bem Sinn fur Bahrheit war auch bas Bewiffen gefchwunden. Da man an nichts mehr glaubte, fo combinirte man zuerft Stoffe, bie nicht zusammengehorten, bann ftellte man biefe Ausgeburten ber Billtur als bie Ibeale ber Bufunft bem wirflichen Leben entgegen. Gine unbeimliche Tolerang rechtfertigte nicht blos bie Leibenschaft, nicht blos bas Berbrechen, fonbern auch bas Lafter, und was bas Unerhörtefte ift: biefe Cophiften, bie auch bas Biberfinnigfte gu rechtfertigen und ju erflaren unter: nahmen, geberbeten fich als Charlatane, fle verfprachen allen Leiben ber Gefellschaft abzuhelfen, eine neue Religion und eine neue Beltordnung herzustellen. Go geht in letter Inftang bie Romantif burchweg mit bem Socialismus Band in Banb; fie predigt die Emancipation des Weibes, die Aufhebung ber Armuth, die Gleichheit aller Menfchen, die Geburt eines nenen Gortes, bie Erlöfung bee Teufele; man hat fich vom Grandpunfte ber Moralitat barüber ffanbalifirt, aber mas follten biefe Inbuftries ritter andere fchreiben, alltäglich ben abgestumpften Gaumen ber Lente burch ein neues Gewurg ju figeln? Das Mittel, biefe feltfamen Glaubensfage zu vertheibigen, fanden fie in ber materialistischen Analyse. Die artistische Bilbung forte auf, bar gegen wetteiferten bie Romanfchreiber, Sanbbucher ber Deblein, ber Chemie u. f. w. auszuschreiben und ihrer Phantafte nache guhelfen, indem fie die Rotigbucher ber Mergte und bie ,, Gazette des tribunaux" romantifirten u. f. w.

Wir fügen hingu, ber Literarhiftoriker Schmidt macht seine Literaturgeschichte, indem er wetteisert, die Romane bieser Romanschreiber auszuschreiben. Bon Dumas, ben Schmidt noch ben "unbefangenften unter ben Aposteln bes Inftincts" nennt, beißt es:

Die Rachahmung ber Ratur, und zwar ber robafinntichen

Ratit, wurde feine Aufgabe, an bie Stelle bes Sefuhls feste er die Begierbe, an Stelle ber Liebe ben Trieb, an Stelle ber gestitigen Erregung bas Blut. Er fennt nur bie Starfe, bie begehrt, und die Schwäche, die fich fügt.

Die blinde fanatische Wuth, in die sich Schmidt bei der Darstellung der romantischen Schule von vornherein verset, schließt jede gerechte Burdigung aus. Gewiß bieten die Leistungen der Romantiker dem begründetsten Label Anhalt; die Schule jedoch in Bausch und Bogen als unsittlich und wahnwigig verschreien, ist jedenfalls unrecht.

Wir tonnen ichließen. Wie haben wir gelacht, wie mitleibig die Achfeln gezuckt, wenn wir als Kinder von den Kindern aus Sameln lasen, die sich von dem Ratztenfänger blauen Dunst vormachen ließen! Die Geschichte wiederholt sich jeden Tag, nur daß die Acteurs nicht die kleinen, sondern die großen Kinder sind. Ober hat es nicht, um mit unferm concreten Fall zu endigen, eine Beit nicht Leute gegeben, von denen Julian Schmidt für einen Kritifer und hiftorifer gehalten worden ist?

Thaddius Can.

### Radegty's Dentichriften.

Dentschriften militarifch-politischen Inhalts aus bem hanbschriftslichen Rachlaß bes f. f. öfterreichischen Feldmarschalls Grafen Rabe gfy. Stuttgart, Jotta. 1858. Gr. 8. 2 Thr. 26 Nor.

Die Sammlung ber Dentschriften Rabepty's bilbet eine Ergangung ber 1858 erschienenen fogenannten biographischen Stige "Der f. f. ofterreichische Felbmarfchall Graf Rasbest" (vgl. Nr. 36 b. Bl. f. 1858) und ift bem Berfaster ber lettern, welchen bie allgemeine Stimme schon genannt hat, bereits por Jahren von bem verewigten Belbherrn übertragen worben, jeboch mit ber ausbrudlichen Beifung', folche erft nach feinem Lobe ju veröffentlichen. "Bas hier bem Lefer geboten wird, ift burchaus ben eigenhandigen Concepten bes Relbmars fchalls entnommen ober nach beffen Dictaten niebergefchrieben; einiges auch blos nach feinen Ibeen ausgearbeitet, obichon ime mer wieber burch ibn felbft verbeffert. Seine Befcheibenheit erlaubte ihm nicht vor bie Deffenlichfeit zu treten, folange er noch am Leben war. Er scheute nichts fo fehr als eine einfei-tige Rritif, ein Berkennen seines reinen Strebens." Wit nehmen bas Bebotene mit Freuben an. Was fann intereffanter und belehrenber fein, ale bie Webanten eines großen Mannes an lefen, ber auf bem Felbe ber Staatefunft, ber Beeresorgas nifation und Abminifration in einer langen ruhmvollen Laufbahn gewirft und biefe als Felbherr fo glorreich befchloffen hat! Der Berausgeber bat recht: bie friegewiffenschaftliche und friegehiftorifche Literatur wird Rabepty's Denffchriften nicht unbeach= tet laffen tonnen; und wenn bie Aritif, befonders bie junge, leichtfertig mit dem Bort ift, bier mag fie Achtung lernen vor bem Gedanken, dem eine große Zeit, welche bas jungere Gefchlecht faum noch verfteht, gur Grundlage und bie eigene Leiftung gur Legitimation bient.

In der ermähnten biographischen Stizze ist bereits angedeutet, daß der Berewigte nicht blos den Degen, sondern auch die Feder zu führen verstand. Wie ware er auch sonft Chef des Generalstades der Armee gewesen! Er schried die in die letten Jahre seines Lebens viel, gern und auch mit großer Leichigkeit. Die Reihe der Denfschriften, welche und mitgelheilt werden, beginnt mit dem Jahre 1809 und endigt 1834. Es find deren 66. Biele davon sind schon in der diographischen Stizze berührt worden, auf welche wir verweisen. So die Ansichten über die oberfte Kriegskalle, mit welchen die Samuslung eröffnet wird und viele der

Memoires, Instructionen und Operationsentwürse aus den großen Kriegen von 1813 und 1814. "Meine Anschien" ift die zweite Denkschift betitelt; sie berührt die Lage Desterreichs nach dem Frieden von Wien, und sindet das einzige Seil der Zukunk in der zu flärkenden Wehrtraft. Er erwägt mit Gründlichsett die Mittel dazu, auch die finanziellen, und geht dabei in das kleinste administrative Detail ein. Auch die wachsende Theurung und der dadurch erzeugte Nothstand des Militärs wird ins Auge gesaft, und Abhülfe durch Naturalien, selbst Unisormfüsse für Offiziere vorgeschlagen. Damals soon die Klage; was soll erst die heutige Generation sagen? Ein "Entwurf zu einer Instruction sür die Generalcommanden, die Zuthellung der Offiziere des Generalkabes betressend" von 1810 enthält für die Beschäftigung der letztern sehr vassende Bestimmungen. Gleichsfalls von 1810 sind die "Ansichten über die Streitstäte bet Ausbruch eines Kriegs zwischen Rusland und Preußen einerseits, gegen Polen und Frankreich andererseits", wobei sich der Verfasser Desterreich verdündet mit Frankreich bentt, entweder besenst vorsstündet mit Frankreich dentt, entweder besenst vorsstündet mit Frankreich dentt, entweder besenst vorsstündet Deperationen für beide Källe ermittelt.

Die beiben folgenden Dentichriften: "Ueber bie Beichaftigung ber Offiziere bes Generalquartiermeifterftabes" unb "Inftruction für einen bei einer auswartigen Gefandtichaft jugetheilten Offigier" fonnen noch heute fur normal gelten. Bir empfehlen fie bejons bere ber Aufmertfamteit. "Betrachtungen über einen funftigen Rrieg bee Saufes Defterreich" von 1811 rathen jur Reftfegung eines zwedmäßigen Bertheibigungespfleme an feinen weftlichen und norboftlichen Grenzen, weil Defterreich burch ben Frieben von 1809 ben größten Theil feiner burch bie Ratur felbft ges bilbeten weftlichen Grentbarrieren verloren babe und bie gans von Napoleon abhangige Macht in Bolen gu bebeutenber Starfe angewachsen fei. Der Grundgebante ift, bem Feinde burch ein wohlgeordnetes System von Befestigungen feine furgefte Operas tionslinie, Die Donau, ju fperren und gegen Bolen bie Defen-fionslinie fo weit gurudjugieben, bis fich Buntte finden, mo große Lanbftreden mit maßiger Truppengahl gu beden find. Gin "Rutger Ueberblict ber Beweggrunbe" ju gleichzeitigem Anfang biefes Berfe, fowie ber möglichen Einwenbungen ber oberften Finangs ftelle unterftutt bie vorige Schrift. "Dem Staate fann fein Opfer ju groß fein, wenn er baburch feine Sicherheit und bie Erhaltung bes Ganzen erlangt. Solche Summen find auf große Binfen gelegt", lauten Rabepty's Worte, welche fur alle Beiten gelten, besondere fur folche, wo in ber trugerifchen hoffnung auf einen ewigen Frieden um jebe noch fo nothwendige Forberung ber Wehrtraft gefeilicht wirb. "Mittel um in militarisch-politischer hinkicht in einer genauen fortlaufenben Kenntniß ju fein", gibt ber Bericht vom Februar 1812 an, welchen ber Kaifer über diefen Gegenstand von Rabehfy geforbert hat. Diefe Mits tel werben beute von allen großen Dachten angewendet: bei ben Gefandtichaften attachirte Offiziere, geheime Bereisung ber wiche tigften Operationeftragen, ein Runbichaftefpftem an ber Grenge, eine Gentralftelle fur bas Rachrichtenwefen. Run beginnt bie Reihe der Deutschriften aus ben großen Kriegsjahren, die wir als wichtiges Material fur die Geschichte berfelben, die noch immer nicht zum Abschluß gediehen ift, bezeichnen. Sie erhal-ten ihr specielles Interesse eigentlich erft in Berbindung mit bieser. In der biographischen Sizze ift überall ihre Entstehung bezeichnet. Rabesty fprach fich "Ueber bie Aufftellung einer Armee jur Bermittelung eines bauerhaften Friebens" unterm 17. Darg 1813 aus und nahm barin ichon Franfreich ale muthmaßlichen Gegner an ; "Ueber bie Mittel und Bege, welche ben combis nirten Armeen zu Gebote fteben, um bie Racht bee Feinbes gu brechen", ift ber Titel einer Denffchrift, ebenfalls vom Marg, worin er bie Anfgabe fur bas ruffifch : prenfifche Deer fieht, bie Linie zwischen Erfurt und Bamberg zu ge-winnen, um bie Streitmacht bes Feinbes in Nord- und Subbeutschland gu trennen (alfo ein ftrategisches Durchbrechen) und burch bie bier gewonnene Bafie febes weitere Borgeben auf ber Operationelinie gegen Frankfurt und Mainz ju fichern, während Defterreich feine Dacht im Donauthal fummelt und gegen ben

Bobenfee operirt. So fam es befanntlich nicht, aus vielen Grunben. Bon Dai ift bas ,, Memoire über bie Aufitellung und Beburfniffe ber Observationsarmee in Bohmen ', in welchem ans genommen wirb, bag fle benjenigen Theil, ber fich gemäßigten Briebenebebingungen abgeneigt zeigt, mit Baffengewalt bagu swingen foll, und bag bies aller Bahricheinlichfeit nach Frantreich fein werbe. Darauf find die Entwurfe berechnet. bie neue Armeeeintheilung werben felbständige leichte Divifionen vorgeschlagen, bie auch gebildet worden find. Gin zweites Memoire handelt "Ueber ben Bweck ber Operationen und beren muthmaßlichen Bang, fowie bie anzuwenbenben Mittel", auch vom Mai 1813. Rabetfy fieht voraus, bag bie Berbunbeten fich nicht an der Elbe halten werden, hofft aber, daß fie bie Dber behaupten fonnen, bis Defterreich fo weit schlagfertig fei, ben größten Theil ber frangofifchen Streitfrafte auf fich ju gieben. "Neber ben Baffenstillstanb" fagt er, was angefichte ber Doglichfeit geboten fei und mas Defterreich zu thun habe, um fein Staates wohl burch Baffengewalt gu ichirmen, er fpricht ale Bauptzwed bee gemeinfamen Operationsplane que: bloe mit ber Saupts armee bie Offenfive gu ergreifen, mit allen anbern Streitfraften aber fich befenfiv zu verhalten, bie Rapoleon's hauptmacht ges fchlagen fel. In einer folgenden Eingabe "Ueber bas Avancement ber Stabsoffigiere bes Generalquartiermeifterftabes" beflagt fich Rabenty, bag biefelben in biefer Begiehung fart beeintrachtigt wurben; bas ift feitbem etwas anbere geworben, nicht mahr, meine herren? Gin furgweg "Memoire" überichriebenes Dos cument vom Junt betrachtet Die allgemeine Rriegelage fur Die öfterreichifche Armee und rath, Die Enticheibung erft bann gu fuchen, wenn bie Allierten, bie er Enbe Juni an ber Weichfel Demoire fcheint früher, ale bas vorige, aufgesehrt zu fein; bagegen halte ich bas folgende: "Bas ift nothig, um bie Offenfivs
unternehmungen berechnen zu fonnen?" auch vom Juni bezeichnet, für fpater, weil barin ficon von ben brei Armeen ber Berbunbeten, namentlich bom Aronpringen von Schweben bie Rebe ift. Intereffant finb , Ginige Gedanten über Die Ergreifung ber Offenfive aus Innerofterreich gegen Tirol und Stalien", worin bie befonbere Bichtigfeit und ber hohe Berth von Tirol, (bamale noch bairifch) bargestellt wird: Tirol ale bas eine, Boh= men ale bas zweite Bollmerf ber Beftgrenge, um bas Donausthal zu befchuten, in welchem burch große Bruckenfopfe bie Communication zwifden beiben ganbern gu fichern mare; Tirol fantire zugleich Stalien und Bohmen Rorbbeutschland, wie fich icht (1813) beutlich zeige. Diese Denfichrift enthalt aber noch mehr, ale ihr Litel befagt, fie fpricht fich freimuthig über Defterreichs Bolitif von 1812/13 aus. Es habe ben gunftigen Moment verfaumt, ale Dapoleon in Rugland unterlegen; jest beburfe es größerer Anftrengungen, um baffelbe Refultat zu erreichen, welches früher mit geringern Opfern und großerer Sicherheit gu erlangen gewefen. Bote aber Defterreich zu irgenbeiner Ausgleichung bie Band, woburch Rapoleon feinen Ginfluß auf Deutsch= land behielte, fo unterfchreibe es fein Todesurtheil. "Rur Rrieg!" beißt bas Thema, welches bann mit mahrer Begeifterung und Siegeszuverficht ausgeführt wird und speciell bie Offenfive gegen Tirol und Italien behandelt. Das ftrategische Borfcbreiten ift in brei Beitabschnitten bargeftellt. Wir empfehfen biefen Auffat unfern Fachgenoffen gang besonders. Der "Entwurf einer Inkruction fur das erfte Armee Reserves corps" und ein gleicher fur das zweite, beibe vom Juli, entshalten deren Bestimmung, das Donauthal und Wien gegen ein Borbringen ber Baiern und bee Bicefonige aus Italien gu fichern. hierauf folgte bie "Starte ber frangofifchen Armee und Auffiellung ber verbunbeten Armee" am 19. Auguft, alfo bei Groffnung bes Berbufelbzugs. Aus bem Monat Septems ber erhalten wir 13 verfchiebene Dentichriften, gum größten Theil Operationeentwurfe, bie wir, ben Raum und 3med b. Bl. im Auge, bier nicht einzeln verfolgen tonnen, die aber aufmertfam gelefen zu werben verdienen. Im September trat befanntlich eine Art von Waffenruhe auf feiten ber Berbunbeten ein, welche

ibre Berftarfungen erwarteten. Rabesty warnt in ben "Gound: fagen" vor einer Bereinigung vieler Streitfrafte, alfo ber Baupts armee mit Bernabotte ober Blucher, wodurch ein unbeholfener Rolog entstande, bem nur ein Gott gleichen Billen und gleis den Gehorsam einzufloßen vermochte. "Wir wurden vereinigt jur Armee bes Berres." Er rath jum Ermubungefriege, wobei fich aber wol eine finnentstellende Auslaffung im Druct eingeschlie chen : "Wir fonnen ibn nur baburch vernichten, bag wir ibn in Rube laffen (b. h. nie?), ibu unaufhorlich in Detailgefechten ermuben, ihm jebes Subfiftengmittel entziehen", wenn ber erfte Sas nicht bas Bermeiben einer hauptschlacht bebeuten foll. Ra-besth's Schreibart ift aber sonft so flar wie seine Anfichten. In ben letten bieser Schriftstude ift nun fcon bie bairifche Armee mit berührt, fur General Brebe eine Inftruction geges ben. Doch immer aus bem hauptquartier Toplig, batirt vom 1. October ift ein "Memoire über ben Rrieg 1813", welches bie bieber gemachten Erfahrungen gufammenfaßt und nur bem Rronpringen von Schweden ju viel Ghre authut. Dann folgte bie große Linksziehung. In bem Operationsentwurf vom 5. De tober aus Marienberg lefen wir noch immer als hauptgrundfas, bag einer hauptichlacht vermieben werben foll, nachdem in bem vorhergebenden gefagt ift, bag immer auf bie Sauptcome munication bes Feindes gewirft werben niuffe. Dies ift also ein flarer Beleg über die Austicht bes oberften Sauptquartiers. Ueber die Schlacht von Leipzig findet fich in vorliegenber Sammlung feine Beile von Rabesty, und wir be-bauern ce fibr, bag alles, was er fur bie gur Schlacht fub-renben Operationen und fur bie Schlacht felbst aufgefest hat, nicht aufgenommen worben ift. Mandjes, mas noch bunfel ift, wurde baburch aufgeflart worden fein. Diefe gude ift fchmerglich bemerfbar. Der nachfte Operationsentwurf vom 29. Des tober fpricht nur von bem fernern Berhalten, bas von nun an "mehr als feither ben Charafter einer pollfommenen Offenfive annehmen fann", und es am gerathenften findet, "ben Rhein fofort ju paffiren und fo mit vereinten Kraften fo tief ale moglich in bas Innere von Frankreich vorzubringen". Dier fpricht fich Ravegin's volle Thatfraft aus. Auch in ben folgenben "Borichlagen" und "Memoires über bie zu beobachtenben Grund: faße bei funftigen Operationen", "über bie Rothwendigfeit, bie Operationen biefen Binter fortzuseten", mahnt er, "bas fraftig Begonnene fraftig auszuführen und feinen Mugenblick zu verfau: men"; "nur aus unferer eigenen Bebenflichfeit fann Rapoleon Beil ermachien".

Aus bem Feldzuge von 1814 liegen nur vier Schriftstude vor: "Concentrirungsvunkte für die brei hauptcolonnen ber im Innern von Frankreich operirenden verbündeten Armee", vom 18. Januar; "Ueber die Bewegungen der Copps des Feldmarschalls lieutenants Bianchi und des Erbprinzen von heffen-Homburg und Ausstellung des dritten, vierten, fünsten und sechsten Armeecorps", vom 5. März; "Entwurf zu einer Demonstrativoperation" (als über Blücher's Operationen vor der Schlacht von Laon Ungewißheit herrschte), und ein "Entwurf für die Operationen, salls der Bicefonig von Italien sich nicht unterwerfen sollte", vom 9. April. Eingeschoben sind "Anträge über das Botenmeistercorps der Hauptarmee", das zum Kundschaften, zum Kurierbienst und zu andern Versendungen und zur Stadswache im Hauptquartier bestimmt war.

In der Dentschrift "leber das Wiedererscheinen Naspoleon's in Frankreich" spricht sich Radesty in Wien unterm 24. Marz 1815 bahin aus, daß die Einleitung zum Krieg mit so viel Nachoruck zu betreiben sei, "um spatesstens Ende Mai die Offensive zu ergreisen oder nie!!" Die Andeutungen über den Congres und deu Ginfluß seiner Länderbegrenzungen bekuyden den politischen Scharfblick der holben. An dies Memoire fnüpsen sich wieder Operationsentwürse, welche zwar durch Waterloo überflügelt, aber doch lehrreich flud. Wir heben die Ansichten über Bertheibigung des Oberrhein und Süddeutschlands hervor, und die Erwägung, ob und wie Strasburg erobert werden könne?

Rach bem Wrieben folgt noch eine Reihe von Dentichriften ale grucht gereifter Erfahrungen und hoher militarifcher Ginficht. Der "Borfchlag fur bie Ginrichtung ber oberften Gefchafteleitung m hauptquartier", noch von 1815, ftellt ben Grundfat auf, bas rein Dilitarifche von bem Abminiftrativen in foweit gu trennen, bag bas Militarifche ben Mafftab geben muß, was Ubminiftrative gu thun habe. In bem "Bortrag über ben 3med ber Uebungelager in Friedenszeiten, beren Dauer und über Die ficherften Bege, ben gegebenen 3med zu erreichen", 1816, find foon bie 3been gu erfennen, welche Rabenty fpater in Stas hen bei feinen berühmten Mandvern auf fo großartige Weise ausgeführt hat. Er erklart fich gegen bie nach "Friedrich's, ber Brengen Gingigen", Beifpielen überall üblich geworbene Aufftellung weier fich gegenüberfiehender Corps, weil babei nur berjenige Theil im eigentlichen Berftanbe belehrt werbe, welchem ber Sieg mgebacht fei, ber andere Theil aber auch bei ber vollfommens ften Anlage ber Uebung boch jebesmal ohne fichtbare Roth und öfter fogar anscheinenb gegen Ehre und Pflicht bas Felb raus men muffe und bies im Gemuthe bes Solbaten eine Saite fei, bie man nie anstimmen burfe. Auch bie bobern Offiziere erhiels ten baburch nur ein befchranftes Gelb gur eigenen Berichtigung ihres Biffene und gur freien Anwendung ber Grundfage hoher ret Rriegstunft, weil ein Gefecht mit feinen Folgen nie vorge= fellt werben tonne, ohne ben einen ober ben anbern Theil gu binden. Ge fei baber beffer, alle jufammengezogenen Truppen ale ein gufammengehöriges ganges Beer zu betrachten und mit ibm großartige Uebungen im Sinne bes wirklichen Kriegsgebrauche anguftellen. Ueber biefen Gegenftand murbe in letter Beit eine lebhafte Discuffion in ben Militarzeitschriften geführt. Bes mertenswerth bleibt, bag auch Napoleon I. ein Gegner bes Das worirens in zwei Barteien mar, und bag fowol einft bei Boulogne, als gegenwärtig bei Chalons baffelbe nie vorgekommen ift. Indeffen haben wir zu bemerten, daß in Preußen feit vielen Jahren babin geftrebt wirb, bie Manover foviel ale möglich ben Ernft bee Rriege anzupaffen, und bag bei ben letten berbftubungen in biefem Sinne wieber fogenannte ,, conventios nelle Bestimmungen" erfloffen finb, welche alle unnatürlichen Bortommniffe gu befeitigen ftreben.

"Organisatorische Gebanken", 1827 niebergeschrieben, stelen ben Ausspruch an die Spipe: "Eine zu jeder entsprechenden Betwendung gut organistrte Armee nuß ihr Augenmert blos auf die Effensive richten." Was sie dazu bedarf: Haustquartier, Ordres de bataille, Administration, wird eingehend und flar erdrert. Bieles davon ist beachtet und durchgeführt worden. In richtigen Kenntnis der Zustände in der k. Kurmee damamaliger Zeit liefern Radessty's Borschläge, wie der horausgebor im Borwort bemerkt, die wichtigsten Ausstärnngen. In den Borwort bemerkt, die wichtigsten Ausstärnngen. In den Gebanken über Festungen", 1827, sinden wir über die Türfei Ausstassungen, welche überraschend in die heutigen Berhältnisse passen. Doch lesen wir auch, was Desterreich thun würde, wenn es zu einem Offenstorfriege die Grenzen des "absterbenden Reiche" iderschritte, die Bölfer bewassnen und Bosdnien für unabhängig erstläten, die Bölfer bewassnen und mit in den Krieg gegen die Türfei führen. Das steht für den Augenblid andere.

Eine "Militarifche Betrachtung ber Lage Defterreiche" von 1828 findet biefelbe aller Defensivbarrieren beraubt, ohne verzlaftiche Bundesgenoffen und nur auf sich und feine eigene Kraft zewiesen. Bas über bie politischen Berhältnisse zu den Nachsarkaaten gesagt wird, namentlich über Preußen, "dem in seiner Lerrivorialschwäche unförmlichten Staat, den es je auf dem Erebenrund gegeben hat, der daher eine Abrundung lebhast wünsichen, es aber nie aussprechen darf", ift höchst beachtenswerth. Als gesährlichster Nachdar wird Russland betrachtet und für einen Krieg mit dieser Macht eine strategische Erwägung der möglichen Therationen angestellt. Für die innere Bertheibigung des Staats sabet Nadehthy, "da das große und weise Princip, entsprechende Constitutionen zu geben, wahrscheinlich binnen kurzem in allen Ländern Europas zur Ausführung gebracht sein werde", die zus

verläffigte Starfe in zweckmäßig gebilbeten Landwehren. Man fann nicht fraftiger fur das Landwehrspylem sprechen als Rabesty, "Diese Einrichtung ift die natürlichste und debehalb auch die beste. Sie liefert dem Staate im Berhältniß seiner Bevölkerung die größte Anzahl Streiter; fle erhält im Bolf das Bewußtsein lebendig, daß es sich selbst vertheidigt, eben dadurch also auch einen friegerischen Geist, der nicht leicht ausarten wird, weil diesenigen, welche er belebt, niemals aushören, Bürger zu sein. Ein solcher Geist, auf einer solchen Hohe aber, macht ein Bolk unüberwindlich. Man wird es nicht untersechen, viel weniger ausvotten können."

Die Dentschrift: "Ueber ben Berth ber öfterreichischen Casvalerie", 1809, ift für jeden Reiteroffizier von großem Interesse, da sie allgemeine Grundschae über Remontirung, Ausbissung und Bestimmung der einzelnen Gattungen, sowie über die Kührung großer Cavalerieförper ausspricht, wie sie eben nur ein so ausgesichneter Reitersührer geben fann. Es erinnert an eine ahnliche Schrist des fürzlich verstorbenen preußischen Generals Roth von Schredenstein, in welcher ein verwandter Geist weht, sie war im Jahre 1853 dem "Militär-Wochenblatt" als Beihest zugefügt. Dem Leser d. Bl. ift vielleicht auch uoch Schredenstein's Wert: "Die Cavalerie in der Schlacht an der Mosswa, erinnerlich, das als Manuscript gedruckt in Nr. 51 d. Dl. s. 1855 besprochen wurde und jest in den Buchhandel gefommen ist. Nach seinem Tode sind noch "Borlesungen" von ihm erschienen, auf welche wir unsere militärischen Leser hiermit aufs merksam machen wollen.

Die brei letten Deufschriften Rabebfy's find aus Mailand "Ueber eine Operation ber verbundeten Beere gegen Granfreich, mit besonberer Rudficht auf Die Armee bes Dberrhein' 1832, benft ber Welbherr im Ginne von 1814, fie foll gegen bie Bulibnnaftie gerichtet fein; ihre ftrategifden Grundzuge find auf eine genaue Betrachtung bee Rriegetheatere bafirt. 3mei Jahre fpater, 1834 fpricht er fich ,, Ueber die Rothwendigfeit eines feften Lagere bei Mailanb" aus; Die Greigniffe haben feine Forberungen fpater nur gu febr gerechtfertigt. Die lette Arbeit behandelt bie Frage: "Bie fann man gute und große Beere mit wenig Roften erhalten?", auch noch von 1834. Gie fnupft wieber an bie "Drganifatorifchen Gebanten" an. Das Spftem ber Cabres und abwechfelnber Ginberufung wird fur Defterreich nicht paffend befunden, weil bie Regimenter fortmahrend in ihren Berbbegirten bleiben mußten und bies Guftem balbigft ftatt eines einheitlichen Beeres eine Berbindung von nationalen, b. h. bobs mifchen, ofterreichifden, italienifden, ungarifden u. f. w. Armeen gestalten murbe. Die Rationalbewaffnung, fo viel Berlodenbes fe babe, fei nur fo lange anefuhrbar, ale gwijchen bem Bes berricher und ben Beherrfchten ein volltommener Ginflang beftehe. "Sollte in Breugen bas Bolf burch bie Berführungen ber Propaganba einmal fdmierig werben, fo ift es um bie Regierung gefches ben, benn fie hat fich felbft bie Ruthe gebunben." Das preußifche Landmehripften hat aber auch biefe Brobe beftanben und baburch, weil es feitbem ben veranberten Beitverhaltniffen beffer angepaßt worden ift, nur gewonnen. Im weitern Berfolg ber Frage werben bie Mangel ber (bamaligen) öfterreichifchen Organisation freimuthig aufgebedt und Abhulfe vorgeschlagen, welche - freis lich erft nach einer großen Befahr, Die ber Berfaffer biefer Denfichrift ale gelobert abgewendet hat - burch ben jegigen Raifer gefcheben ift.

Wir glauben unfern Lefern die Reichhaltigfeit ber Dentsichriften Rabebth's, soweit es in gebrangter Ueberficht möglich war, geschilbert zu haben und nennen fie mit bem herausgeber nicht blos eine Fundgrube pragnanter Gebanken, sonbern auch ein werthvolles Material fur bie Geschichte ber Kriegsfunft.

Rari Guftan von Bernech.

### Die bentiche Ritter., Rauber- und Schauerromantif.

Ju einer Betrachtung "Bur culturhistorischen Begrundung ber Literaturgeschichte" in Rr. 31 b. Bl. f. 1858 haben wir bereits auf eine Reihe von Auffähen 3. B. Appell's hingewiefen, welche im Laufe bes vorigen Jahres im "Bremer Contageblatt" veröffentlicht wurden. Diese find jest, revidirt und mit Anmerkungen versehen, auch als besondere Schrift unter bem Titel erschienen:

Die Ritters, Raubers und Schauerromantif. Bur Gefchichte ber beutschen Unterhaltungeliteratur. Bon 3. B. Appell. Leips gig, Engelmann. 1859. Gr. 8. 15 Rgr.

Der Berfaffer gebort ju jener Gattung bodift nutlicher Arbeiter auf bem Gelbe literargefchichtlicher Forichung, wie fie nur Deutschland fennt, welche fich auf irgendeine merfwurbige literarifche Specialericheinung ober Spectes merfen und nun alles fammeln, was fie barüber nur irgenbmo aufgutreiben vermogen. Solche Specialidriften fommen bann ale Borarbeiten ben Literaturbiftorifern, welche bas Wefammtgebiet ber Literatur ober boch einzelne großere Abidonitte berfelben behandeln, febr gn flatten, entheben fie mancher Daube und geben ibnen viele intereffante Ringerzeige. Bugleich macht fich bei Appell bas culturbifforifche Glement in vorzüglichem Grabe geltenb. Schon feine Schrift ,, Berther und feine Beit" war ebenfowol ein Beis trag jur Literatur: ale jur Gittengeschichte ber Berther-Beriobe, und feine neuefte Schrift bient ebenfalle gur Aufbellung gewiffer bunfler Gittenguftanbe, aus benen bie grenliche Spufgeftalt ber beutichen Ritter:, Rauber: und Schauerromantif hervorging. Die literarifchen Erzeugniffe, Die in ben Rreis biefer Schrift fallen, haben eine fittengefchichtliche Bebeutung, ober fie haben uberbampt feine. Erftere wird man ihnen aber ficherlich nicht abfprechen fonnen. Dan möchte es faum fur möglich halten, bag in einer überfeinerten, an Bilbungeanstalten und Beauffichtiqung überreichen Beit, in einer Beit, wo fo viele hervorragenbe Danner fich mit ben bochften Aufgaben ber Runft und bes Biffens beichaftigten und in ben meiften Gattungen Berte von claffifchem Berthe ichufen, Diefe robe und barbarifche Literatur fich erzeugen und fortentwideln founte; bag Bebne und hunderttaufende von gebilbeten und gemuthlichen Deutschen (benn feineemege maren es bie untern Schichten allein, in welche biefe Literatur einbrang) ihr Bohlgefallen an ihr haben fonnten; daß Diejenigen, welche fofort alle Mannichaften ber Bolizei in Bewegung gefest haben wurben, wenn ihnen ein angehenber Rarl Moor ober Rinalbo Rinalbini ober Aballino ein Zafchentuch entwenbet hatte, jenen Fragen von Menfchen zujauchzten, Die ihre Banbe in Blut tauchten und in großartigem Stile bas Rauberhandwerf trieben. um mit bem Geftoblenen ihre Bublerinnen ju unterhalten und ber "muterbrudten Unichulb" ju Gulfe ju fommen; bag biejenis gen, bie felbft nur bie Feber ober bie Krumerelle ober bas Bus geleifen führten, fich fur bie abenteuerlichen Thaten ungefchlachter Ritter begeifterten, bie man in biefen Romanen ale Belben barftellte, mabrent fie in ber Birflichfeit boch oft nur Bufchflepper und Begelagerer waren und ben Rinalbo Rinalbinis ine Sanbs wert pfuichten. Es liegt bier in ber That etwas Rathfelhaftes por, bas ein funftiger Eiteraturgefchichtschreiber zu erflaren verfuchen moge, ein Literaturgeschichtschreiber, ber nicht blos bie einzelnen Autoren von biefem ober jenem Standpunkt fritisch feiert ober abfangelt, sonbern ber es fich gur Aufgabe macht, in ben literarifchen Erfcheinungen bas fittengeschichtliche Doment herrorzuheben und fie ale Spiegelbild und Product ganzer Klaffen ber Befellichaft barguftellen. Denn auch bas Bublifum arbeitet an ber Literatur mit, und namentlich an ber entarteten ift es mitschnibiger als man gin gfanben fich bie Diene gibt.

Der Berfasser gibt zwar zu, "baß wir niemals so frevelshafte, fart unzuchtige Bucher and Tageslicht geforbert haben als bie Rachbarn überm Abein"; aber er fahrt fort: "Dagegen muffen wir mit einiger Beschämung auf die Flut unierer gesmeinen Unterbaltungsliteratur seben. Welches andere Land,

fragen wir, hat je eine folche Bfefferbatenliteratur gehabt, wie unfere Tagesbelletriftit im lesten Biertel bes 18, und in ben erften Decennien bes 19. Jahrhunberte? Un Raffe wie an Robeit und Erbarmlichfeit fanden biefe fchlechten bentichen Ros mane und Romobien nie und nirgende ihreegleichen. Bir nens nen une fo gern felbst bas gebilbetste Bolt in Europa; wer uns jeboch nach ber bamaligen Lieblingsleserei bes großen Bublitums benrtheilen wollte, ber mußte bie «Ration von Denfern und Dichtern beinahe fur die geschmadlofefte und zugleich fcwachs muthigfte unter allen Rationen ansehen." Rur ift gu bemerten, baß boch felbft von biefer muften Literatur, wie Appell felbft berichtet, mauches in frembe Sprachen überging; so überfeste Charles Louis be Sevelinges, ber auch ben "Berther" und "Bilhelm Meifter" übertrug, ben 1796-98 in vier Banben ers ichienenen Roman von Spieg: "Reine Reifen burch bie Soblen bes Unglude und Gemacher bes Jammers", unter bem Titel: "Les voyages dans la caverne du malheur et les repaires du desespoir", und noch 1820 erfcbien eine Ueberfegung feines "Betermannchen" unter bem Titel : "Le Petit-Pierre, ou aventures de Rodolphe de Westerbourg"; von bem "Rinalbo Rinalbini" erfchienen 1800 und 1801 zwei frangofische Uebersetungen zu Baris, bie eine von Duperche, bie anbere von Des lamarre, eine englische von bintley 1800 gu London, bann eine rufifche, baniche, bollanbifche, fpanifche, polnifche, unga-rifche und italienische. So hat alfo biefes jest verfpottete Buch bie Reise um bie Bett gemacht, es ift feinerzeit ein Beltbuch gewefen! Der Ginfluß biefer Romanliteratur ging alfo über die Grenzen Deutschlands hinans, und um fo emffallender ericheint es, bag ihr unfere Literarbiftorifer bisher feine Beachtung geschenft haben, wie jeboch Appell hinzufügt "mit einziger Ausnahme bes grunblich forfchenben Roberftein, bem wir in Bezug auf die Entartung und Berwilderung unferer Belletriftif bie erften nabern Angaben verbanfen". Dan behaupte, fagt Appell weiter, daß die gemeine Unterhaltungeliteratur, troß ihres breiten Umfange, feinen Blat in ber Literaturgefchichte verbiene, und für eine Darftellung, bie fich auf die Geschichte ber Dichtung befchrante, moge fie in ber That gang gleichgultig fein. Richtes bestoweniger fei fie fur ben Sittenforfcher beachtenewerth. Ihre Einwirfung auf ben Mittelftanb und bie untern Rlaffen fei unstreitig bebeutenb gewesen, bebeutenber als man fich in unferm Tagen gemeinhin vorftelle; fie mache uns manche Buge bes fruhern Lebens aufchaulich, liefere einen Grabmeffer fur ben Bilbungeftand, ben Beift und Con ber großen Debrheit bes bama= ligen lefeluftigen Bublifume und fuhre ju belehrenben Bergleischungen zwifchen fonft und jest. Rur meinen wir, bag auch in unfern Tagen noch manche Gifte aus ber großen Apothete ber Romanproduction bem Bublifum verabreicht werden, wenn auch unter anftanbigerer Etifette und mit feinern Ingrebiengien verfest. Uebrigens hat auch bie Ritter- und Rauberromantif in Deutschland noch immer ihr verborgenes Bublifum, wie fo manche noch in ben letten Jahren namentlich bei Golbis in Leipzig und bei Brever in Dreeben erfchienene Romane biefer Art und bie gar nicht fo feltenen Bieberanflagen alterer an bes weifen icheinen. Bebeutungevoller ericheint noch biefe Literatur, wenn man fie in ihren Bufammenhangen mit ben Jugenbwerten unferer beiben größten Dichter, mit "Gob von Berlichingen" und ben "Raubern" betrachtet. Letteres Trauerfpiel, fo febr man auch bie barin waltenbe geniale bramatische und poetische Rraft anerfennen mag, trug fammt einigen Schiller'fchen Jugenb= gebichten, wie die "Kindesmorberin", namentlich bagu bei, Die fittlichen wie afthetischen Begriffe in Deutschland zu verwirren. Das Bublifum verlor vielfach feine Unterfcheibungefraft fur gut und bofe, icon und haftich, erhaben und überfpannt, groß und wilb, und robe ober gewiffenlofe Schriftfeller funbigten auf bas Beispiel bes gefeierten Schiller ohne Anftanb lod. Uns fere Generation barf mit ber Anerfennung biefes Factume um fo weniger zuruchalten, ba bie Beit fortgefthrittener Civilifation schwerlich ausbleiben fann, wo es faum jemand begreiflich finden wird, bag biefes immerbin titanifche und auch gur Riebers

brechung gewister allgu engherziger Schranken vielleicht febr nothige Jugendwerk eines fpater zu fo hoher Bollfommenheit gelangten Dichtere einen so ungeheuern Enthusiasmus in Deutschland bersvorrufen konnte. Burbe es boch jest icon kaum noch auf ber Buhne ericheinen, wenn es nicht noch Charafterbarfteller gabe, welche in ber Rolle bes Franz ihre Kunfte zeigen wollen.

welche in ber Rolle bes Franz ihre Runfte zeigen wollen. In seiner geschichtlichen Darftellung geht Appell bis auf bas 17. Jahrhundert zurud, auf August Bohse, genannt Talanber, Sappel und Ounolb. ps. Menantes, ber in ber Jugenb fchlupfrige, fogenaunte "galante" Romane fchrieb, fpater aber Universitätelehrer in Salle und ein gefetter Mann wurde und feine fruhere Richtung mit ben Worten verdammte: ,,3ch munfchte, bag viele meiner Schriften in ihrer erften Geburt erftict maren. Die Poefie, wie fie von mir und vielen anbern getrieben worben, hat mehrentheils einen geringen Rugen und noch weniger Tugend in fich." Appell erwähnt, bag in bem 1785 gebrudten Ratalog ber Bucherei bee fleißigen Cammlere Brofeffor Schnabe in Leipzig 1687 Banbe beutfcher Romane aus ben Jahren 1523-1783 verzeichnet. finb, worunter auf bas 17. Jahrhunbert 144 Romane kommen. Wir erfahren babei, bag nach Meufel's 1806 angestellter Berechnung in Deutschland 1771 über 3000, 1776 über 4300, 1784 über 5200, 1791 un= gefahr 7000, 1795 ungefahr 8000, ju Enbe bes 18. Jahrhuns berte 10648 Schriftfteller in Deutschland lebten und bag biefes Beer schon nach bem erften Decennium bes 19. Jahrhunberte fich mindeitens auf 12500 Ropfe belief; also einige 1000 Mann ftarter mar als bas jegige Rriegscontingent bes Großherzogsthums heffen. Ausführlichete Charafteriftifen gibt hierauf ber Berfaffer ron ben Romanschriftftellern Cramer, Spieg und Bulpins. Es ift bezeichnenb, bag fich ber ungeschlachte Cramer feinen Recenfenten, ben ,ausgetrodneten Salbmannern" gegenuber, bie er, auf ben Erfolg feiner Romane pochend, grundlich ju verachten fich anstellte, einmal auf ben Beifall eines Fürften berief, ber nach Appell's ficherlich begrundeter Bermuthung fein anderer mar, als Cramer's Brotector, ber herzog Georg von Meis ningen. Diefen traf Tied einmal im Babe Liebenftein ale Bufchauer in einer Marionettenkube, "wo er aus einem ungeheuern Meersschaumkopf rauchte und fich an bem hier bargebotenen Kunstegenuß, sowie an bem überlustigen Treiben bes Janhagels weib- lich ergötet". Gine gewisse roh bemokratische Gestunung half zur Berbreitung ber abicheulich ftillsten Cramer ichen Romane wefentlich mit und fcabete ihm nicht in ber Gunft feines hers gogs, ber ja wol genug fchlechte Minifter, Finangrathe, Dber-ftallmeifter, Rammerjunter und fonftige hoffchrangen hatte kennen lernen, ale bag er fich nicht batte freuen follen, wenn fie von Gramer einmal einen tuchtigen Bieb befamen, ben er feiner. gangen Ratur nach auch wol feinen fürftlichen Stanbesgenoffen mitunter von Gergen gonnen mochte. Bir gestehen, bag wir bieber weber von Gramer noch von Spieg irgenbeinen Roman gelefen haben, aber nach einigen von Appell mitgetheilten Ausgugen fcheint uns Spieß boch auf einer etwas hohern Stufe gu fteben als fein Rival, wenn es auch in feinen Romanen oft icheuglich genug bergeht. Aber eine gewiffe praftische Beobachstung und eine Reigung jur Auffaffung ber buftern Regionen bes mobernen Lebens finbet fich boch bei ihm, namentlich in bem fcon ermannten Roman: "Deine Reifen burch bie Bohlen bee Unglude." Benigftene finden fich in ber Borrebe einzelne Ges banten, die fich bestreiten laffen, die aber boch eine gewiffe Bahr: heit haben, bagu ftiliftifch gar nicht übel ausgebrucht find und vielleicht, wie ber gange Roman, ju ber Entftehung ber fpatern, in ben Rachtseiten bes menschlichen Gefchlechte wühlenben focias liftifchen Literatur mehr als man glaubt beigetragen haben, eine Bermuthung, bie burch ben Umftanb einige Bahricheinlichfeit erhalt, daß ber ebengenannte Roman ine Frangofifche überging. Es ift ichon manche beutsche Erfindung in ihren roben Anfangen vom Auslande aboptirt und weiter ausgebilbet worben, um bann ale ausländisches Product wieber in Deutschland eingeführt und bewundert zu werben. Ueberhaupt ift an einzelnen biefer Romanschriftfteller boch nicht alles fo lacherlich, ale es in feiner

außern fragenhaften Erscheinung aussehen mag. Benn Spieß in feiner Borrebe bemerft: "Ich fuhr erschrocen und gitternb empor, wenn mich anhaltenbes Rachbenfen überzeugte, bag oft bie fleinfte Urfache bie Mutter ber größten Begebenheiten murbe; bag ein geringes von mir und taufend andern fchen oft verubtes Berbrechen, wenn Bufall und Umftanbe fich mit ihm vereinigen, ben reblichften Dann gum Rauber, bas gefühlvollfte herz zum Morber, ben warmften Patrioten zum Berrather feines Baterlandes machen fann", fo ift bies im Grunde boch biefelbe Doctrin, welche auch Karl Moor in einen Rauber und Morber verwandelte, eine Doctrin, bie von ben gebilbetften Deutschen burch ben Beifall, welchen fie ben ,, Raubern" zollten, gutge-heißen murbe, eine Doctrin, zu ber auch fehr mohl Goethe's mertwurdiges Gelbitbetenntnig ftimmt: er fenne fein Berbrechen, gu bem er nicht bie Gabigfeit in fich verfpurt habe. Der ben genannten Romanichreibern an mannichfachen Renniniffen und auch an Gefchmad überlegene Berfaffer bes "Rinalbo Rinalbini", ber Schwager bes Berfaffere ber "Iphigenia" und bes "Torquato Taffo", fommt bei Appell ebenfalls übel weg, und mit Recht, wenn man nur feinen ,, Minalbo Minalbini" und feine übrigen Romane in Betracht gieht. Doch nannte ihn noch jungft Dunger einen Mann, ben man über Gebuhr verfenne, und Goebefe fagt von ihm in bem eben erichienenen funften Beft feines "Grundrif": "Ale Gerausgeber ber alSuriofitaten», einer Sammlung von Auffagen über bie altern Beiten, Bolfelieber u. f. w. ift er noch gegenwartig unvergeffen unb fortbauernb wirffam." Bas feine befannte auch von Appell mitgetheilte Unterrebung mit Schiller betrifft, fo hat Diefe fur une viel mehr etwas Ruhrenbes als Lacherliches, fo souveran auch Schiller über Bulpius' "Aleine burre Figur", feine "frumme und febr gebudte" Sal-tung, feinen weißen Frad und feine grungelbe Befte zu frotten beliebte. Schiller behandelte ihn offenbar außerft wegwerfenb. bennoch bedaufte fich Bulvius mit ben Borten: "Ich bitte um Berzeihung. Ich bin zufrieden, bag ich Sie gesehen habe." hierüber hatte einem Manne, einem Dichter wie Schiller boch ber Spott vergeben sollen; ber Spott an fich hat niemals etwas Moralifches, bas ju ihm nur hingutritt, wenn ber Sumor fein verfohnendes Licht über ihn verbreitet. Um Bulpius' und feiner Schwester Charafter und Schickfal in humanem Sinne ju murs bigen, barf man übrigene nicht bie traurige Jugenb vergeffen, bie beibe in ber Umgebung eines ber Trunffucht bis gum Erceg ergebenen Batere verlebten. Solche Ginbrude verwischen fich nicht fo leicht im Leben eines Menfchen, zumal wenn fortbauernber außerer Drud hingutommt. In anbern erweden biefe Ein-brude Groll, haß und Reib; Bulpius ftimmten fle gur Demuth; er rechnete es fich gur Chre, großen Mannern nabe gu treten unb ihr Lafai ju fein, felbft wenn er bafur Tuftritte empfing. ")

Rurzer, aber vollsommen genügend, werben von Appell die befannten Romanschreiber Schlenkert; Albrecht, dem seine Ehesfrau, die einst selbst von Schiller geseierte Schauspielerin Sephie Albrecht, geborene Baumer, det seiner literarischen Industrie zur Hand ging: Karl Große (der sich abwechselnd auch wol einen spanischen Grafen E. R. von Bargas, Marquis C. von G. oder Marchese von Bharmusa nannte); Rambach (ps. Henz und Ottofar Sturm), Commansatellebrer in Bertin, der das Telent seines Schülers Tied dazu misbrauchte, ihm bei seinen Romanen behülflich zu sein; 3. 3. Brückner; Bornschein; Arnold, Verfasser

Im Schos bee Liebchens ruht' ich, wenn ich mibe; An meiner Seite wacht ber treue Rübe; Die Buchse scharf gelaben jebenfalls, Die Silberpfeife trag' ich um ben hals.

Und laff" ich ihre lauten Zone gellen, Dann tauchen auf bie wilben Spiefigefellen Im Balbesbidicht u. f. w.

<sup>\*)</sup> Es verbient erwähnt zu werben, bag noch ein neuerer Dichter und Literarhiftorifer, Ebuard Boas, bem Gultus bes Genius in ber Person Rinalbo Rinalbini's gehulbigt hat. In einem seiner Gebichte wunscht er, was boch alles Mögliche ift, Rinalbo Rinalbini selfft zu fein:

der Romane "Das Bildniß mit dem Blutfleden", "Die doppelte Urfulinernonne", "Der Brantfuß auf dem Grabe", "Die Rachts manblerin ober bie ichrectlichen Bunbesgenoffen ber Ginfternif" u. f. m., ferner bie noch einer neuern Beit angehörenben Romans fabritanten Silbebrandt, Leibrod, Riebmann, G. R. Belani (haberlin) und manche andere abgehandelt. Auch ber Berfaffer ber moralifirenden "Stunden der Andacht", Beinrich Bichoffe, erbliden wir in Diefer Reihe literarifcher Straflinge als Berfaffer bes Rauberbramas "Aballino" (ber manche Seitenftude. barunter auch einen "Beiblichen Aballino" hervorrief) und ber Romane "Die schwarzen Bruder", "Giulio begli Chizzi, ober Aballino unter ben Calabrefen" (2 Bbe., 1815) und "Runo von Ryburg nahm die Silberlode bes Enthaupteten und ward Berftorer bes beimlichen Temgerichts" (2 Bbe., 1795-99), welcher tollbetitelte Roman im Jahre 1800 von G. G. Weftvhalen neu bearbeitet und vollendet erschien. Auf ben auffallenden Umftand, bag biefe Romanfabrifanten, beren Brobucte fur Rannibalen ober Rarren und nicht fur civilifirte Menfchen bestimmt gewesen gu fein fcheinen, mit feltenen Ausnahmen in bem gebildeten Rurfachfen, ben fachfifchen Bergogthumern und frühern fachfifchen ganbestheilen geboren maren, lebten und wirften, haben wir ichon fruher bins gewiesen. Manche berfelben befleideten einflugreiche Lehrftellen, Gramer war Lehrer an der von Bergog Georg neuerrichteten Forftafabemie ju Dreißigader bei Meiningen; Schlenfert von 1815 an Brofeffor ber beutschen Sprache an der Forftafabemie ju Tharand; R. A. G. Seibel, ber Theologie ftubirt hatte, eine Beit lang fürftlich walbedischer Bibliothefar in Arolfen und feit 1800 erfter Lehrer an ber Tochterschule ju Deffau; Rambach Lehrer an bem Friedrichmerberichen Gomnafium in Berlin, fpater Brofeffor ber Rameralmiffenschaften in Dorpat, fogar faiferlich ruffifcher Etaterath und Ritter bee Ct. Annenordens; Arnold Doctor ber Philosophie und ber Rechte, Brivatbocent und Univerfitatofecretar ju Erfurt; 6. A. Muller, Berfaffer ber Romane "Benno von Rabened, ober bas manbernbe Gerippe im Brautgemach", "Limbert ber Schredliche" u. f. w. und bes Rinber-buchs "Bitte! Bitte! liebe Mutter! lieber Bater! lieber Onfel! liebe Tante! fcheute mir boch bas allerliebste Buch!" Paftor zu Greußen im Fürftenthum Schwarzburg : Condershaufen; Silde: brandt Baftor ju Gileborf im Galberflabtifchen; Bulpius brachte es fchließlich bis jum Oberbibliothefar, großbergoglichem Rathe und Ritter bes Beigen Falfenorbens. Daß bie Berbienfte biefer Manner um Barbarifirung ber Ration in Diefer Beife belohnt murben, ift fur moberne Staate : und Gulturguftanbe ebenfalls nicht wenig bezeichnenb. Bum Schluß wirft Appell noch einen Blid auf bie Leibbibliothefeneinfuhr aus Franfreich, auf bie "Sobomsapfel, welche bie opiumberauschte Dufe ber neuern frangofifchen Romantit une barbot" und bie er fchlimmer nennt als bas beutsche "ftruppige Unfraut", und auf Abolf Bauerle's nenefte Biener Lofal und Criminalromane, wobei baran erin: nert fein mag, bag auch Bauerle fur feine Berbienfte belohnt murbe, indem ihm fieben öfterreichifche Stabte bas Ghrenburger= recht ertheilten. Es mare zu munfchen, bag Appell biefer intereffanten Schrift uber bie Literatur ber Ritter. Rauber- unb Schauerromane eine abnliche über bie Literatur ber Ritters, Rauber- und Schauerbramen folgen laffen mochte, ba beibe Litera= turen einander ergangen und bie lettere ale eine offentlich auf ben Buhnen gepflegte noch gang besondere Beachtung verbient.

Rittlit Reise nach bem ruffischen Amerika.

Denkwürdigkeiten einer Reise nach bem ruffischen Amerika, nach Mifroneften und burch Kamtschatka, von F. D. von Kittlig. Bwei Banbe. Gotha, J. Berthes. 1858. Gr. 8. 4 Thir.

Das horazische Nonum prematur in annum ift an bem vorliegenden Buche um mehr als bas breisache in Erfüllung gegangen, benn bie Reise, beren Beschreibung hier verliegt, ift bie bes Abmirals, bamaligen Kapitans Lutte 1826—29. Nachbem or. von Kittlig, ber zugleich mit bem fruh ber Wiffenschaft

entriffenen Dr. Mertens ale Raturforfcher bie Erpetition begleitete, fcon in einer Reihe von Berfen, welche theils feine Renntniffe ale Druitholog, theile feine Geschicklichkeit ale Beiche ner barlegen, bie Ergebniffe ber Reife befannt gemacht, liegt jest bie gusammenhangenbe Ergablung ber Fabrten vor, welche gn bem bahnbrechenben Berte ber "Begetationsanfichten" wie au einer Reihe miffenschaftlicher Abhanblungen in ben Schriften ber petereburger Afademie u. f. w. ben Stoff geliefert haben. Die Bergogerung ber Bublication bat besonbere barin ihren Grund, bag ber Berfaffer hoffte, feine fammtlichen Sfiggen gu einem mit eigener Sand rabirten Rupferwerfe verarbeiten ju fonnen; erft als biefe hoffnung aufgegeben werben mußte, entschloß er fich jur jesigen Beife ber Beroffentlichung, mo bie Rabirungen (von bes Berfaffere Sand) und Colgiconitte nur bas gebruckte Bort erlautern. Das Intereffe bes Werfs hat nicht verloren burch biefe Berzögerung, benn Ramtichatta, die Rarolinen und felbit bie ruffifch ameritanifchen Bengungen find von ben neueften wiffenschaftlichen Reifen auffallend wenig berührt worben, und bas Deifte von tem, was hier über biefe ganber mitgetheilt worben, hat fur unfer Bublifum noch ben vollen Reiz ber Ren-heit. Dagegen erhalt ber Lefer jest noch bie gange Reife ber Lebensanichauung hingu, welche ber Berfaffer in feiner Burude gezogenheit in Maing burch bie mannichfaltigften, auch auf bas claffifche Alterthum gerichteten Studien fich erworben. Rirgende find bie wiffenschaftlichen Forschungen bes Berfaffere in eine fur ben Laien ermubenbe Form gefleibet, vielmehr tragt ber ge-feilte, bes Schmude bes humore nicht entbehrenbe Stil bie Spuren, wie forgfaltig ber Berfaffer ben ihm fo gelaufigen Stoff bem Beburfniß bes großen Bublifums angebast bat.

Am 1. September 1826 fuhren ber Senjamin, welcher außer feiner Bemannung von 62 Ropfen noch 15 Dann fur ben Dienft bes Beter-Baulohafens in Ramifchatfa führte, und bie Corvette Moller von Kronftadt ab. Rach furgen Aufenthalten in Ropen= hagen, Bortemouth und Teneriffa (15. Rovember) wurde am 7. Januar bie Rufte von Brafilien erblickt. Für ben Aufenthalt in ber für ben Raturforscher so unenblich anzichenden Umge-bung von Rio-be-Janeiro fonnten nur 14 Lage erübrigt werben, benn es liegt im Befen einer fogenannten Beltumfegelung, bağ man alles nur fluchtig und im Borübergeben betrachten fann. hingugefügt mag werben, baß ber Senjamin ein fchlech= terer Segler als ber Moller war und fo immer im Rudftanb fich befand und daß bei ber Ueberfullung bee Schiffe mit Dann= schaft bie brei Raturforscher \*) und ber Zeichner \*\*) in ihrer Thatigfeit vielfach gehemmt waren. Am 14. Februar 1827 ers blicten fie bie Faltlandeinfeln, aber erft nach langem Rampfe mit Bellen und Sturmen (8. Marg) fonnten fie bie Dagellands ftrage burchfahren. Am 16. Dar; gingen bie Shiffe in ber Bucht von Concepcion (Chile) por Anter, um ihre Bertathe gu ergangen. Rittlit macht bei biefer Belegenheit folgenbe eigen= thumliche Bemerfung: "Der guten Befchaffenheit unfere Racht= lagers am Lanbe ungeachtet mar es Mertens und mir unmogs lich einzuschlafen wegen ber boppelten Aufregung, welche bie nur burch die Racht unterbrochenen Ratureinbrude fowol als auch bie eigenen Befprache bei une hervorbrachten. Ge ift namlich ein fehr bemertenewerther Charafterzug bes Seelebene und ge= bort zu ben eigenthumlichen Unnaturlichfeiten beffelben, bag vertraute Gefprache, wie fie zwischen zwei Freunden geführt gu werben pflegen, folange bas Fahrzeug fich unter Segel befindet, ber Regel nach unmöglich find. Wenigstene fann man von einer an Borb gemachten Neugerung nie wiffen, inwiefern fie wirtlich aufrichtig und nicht burch Rudfichten auf Mitreifenbe mo= bificirt fein moge. Go haben alfo zwei Freunde, wenn fie nach langer Seefahrt jum erften male am ganbe find, fich gewohnlich febr vieles ju fagen, mas bisher aus biefer ober jener Rudficht ungefagt blieb; namentlich werben erft bier ihre mahren Anfich= ten über bie Berfonlichfeiten und bas Benehmen ber Reifege= fahrten laut, Anfichten, beren Erorterung auf fo langwierigen

<sup>\*)</sup> Dr. Mertene, Dr. Efchicoly, Rittlig. ... ... Baftele.

Reifen, wie bie, auf ber wir une foeben befanden, mitunter von

nicht geringer Bichtigfeit ift."

Erft am 20. Mary konnten fle wegen wibriger Binbe bie Bucht verlaffen und langten am 27. in Balparaifo an, wo fie Dr. Boppig antrafen, in ber Borftabt Almenbral ihren Studien lebten und bis jum 15. April, bem Lag ber Abreife, größere Ansfluge in bas Innere bes Landes unternahmen. Die gewaltig lange Seefahrt von Balparaifo bie Sitta begann mit wibrigen Winben und enbete erft am 24. Juni, nach einer flebenundflebzigigigen Fahrt, wo fie in den Norfolf-Sound des Banscouver einliefen. Am folgenden Tage bezogen die Naturforscher die ihnen angewiesenen Wohnungen in Sitsa (Reuarchangel). Der Juli wurde mit Ausstügen zu Land und zur See zur Ers forschung ber Bai von Sitfa verbracht und am 1. August bie Reife nach ben Aleuten angetreten. Erft am 20. August befanb bas Schiff fich in ber Rabe ber Fucheinfeln, und am 22. betraten bie Raturforfcher Illulut, ben Mittelpunkt ber ruffischen Befitungen, auf ber halbinfel Unalafchta gelegen. Am 31. August verließen fie biefen hafen, erforschten bie im Behringemeer gelegenen Infeln St.: Beorg und St. Matthaus und fuhren an ber Behringe: infel vorbei nach bem Beter Baulehafen, wo fie am 29. September anlangten. Rach einem fehr intereffanten Aufents halt bier und in ber Umgebung, verliegen fle am 31. October bie Amatichabai nach Suben, paffirten am 25. November bie Roralleninfeln ber Brownsgruppe und lagen am 9. December in ber Bucht ber Ualarinfel von ber Rarolinengruppe. Rurg vor bem Jahresichluß wurde biefe Infel verlaffen, bas Schiff Reuerte erft mehr ale 20 fubmarte, bann nordweftlich und man entbedte am 14. Januar 1828 unter 6 42' norbl. Br. und 2011/4 weftl. E. von Greenwich eine Infel, welche Die Unternach bem Schiff Senjawin-Giland genannt wurde. fuchungen im Rarolinenarchipel wurden bis gum 24. April forts gefest, worauf man nach Rorben umfehrte. Um 10. Juni lag bas Schiff wieber in ber Awatschabai. Begen bes furgen Sommere in ben noch ju bereifenben Gegenben ber Behringeftrafe burfte ber Aufenthalt bee Schiffe bier nicht von langer Dauer fein. Rittlis, um fich ungeftort ber Erforschung bes Canbes widmen gu fonnen, entichloß fich, bie Expedition hier zu verlaffen, entweber bis jum Berbft, ober ganglich; im lettern Falle wollte er wenigstens noch ein folgendes Jahr baranwenden und burch Sibirien gurudfehren. Am 27. Juni verließ ber Senjawin ben Safen. Der Berfaffer fann biefen Entichluß, ben er nach feinen Spatern Erfahrungen als einen ungludlichen bezeichnet, nur ber eigenthumlichen Wirfung zuschreiben, welche Rlima und ganbees art von Ramtichatta, eraltirent und beprimirent, auf bie Stimsmung ber Fremben ubt. Der geringe Erfolg feiner gur Gee, auf Fluffen und ju Lanbe betriebenen Erforschung von Gubfamtichatfa bie Bolicheregt ließ ihn ben Entschluß, fich von ber Expedition ganglich ju trennen, aufgeben. Im October war ber Senjamin wieber angelangt und am 10. verließ Rittlig mit bicfem Schiff ben hafen von Beter-Baul, um über ble Rarolinen und Philippinen (Manila, 16-30. Januar 1829), St. - Gelena (30. April) über Fanal (29. Juni) nach Savre (12. Juli) bie Rudfahrt angutreten. Schon biefe trodene Ueberficht vermag bem Lefer einen Begriff ju geben von bem Rrichthum bes Stoffe, ber ibm hier gedoten wirb. Bir wollen nun, foweit es ber une vergonnte Raum erlaubt, noch einige intereffante Mittheilungen hervorheben.

Wir beginnen mit ber Schilberung von Petereburg: "Auf benjenigen, ber Betereburg jum ersten mal besucht, fann ber Anblid biefer großen, ihrer Schonheit wegen weltberuhmten, fo viel Eigenthumliches barbietenden Stadt gewiß zu feiner ans bern Beit einen fo wunberbar ergreifenben Ginbrud machen, als eben in blefen langften Tagen bes Sommers, wenn man, fowie wir bamals, um 3 Uhr Morgens antommt. Das ift vielleicht bie einzige Stunde ber Racht, in der mit feltenen Ausnahmen alles schlaft; benn bis 2 Uhr pflegt noch viel gearbeitet zu werden und um 4 Uhr fieht man ichon wieber einzelne Leute Die Gefchafte bes Morgens beforgen. Das Bauberhafte bes Einbrude wird

vermehrt burch bie ungeheuere Regelmäßigfeit und bie fast beis fpiellofen Dimenfionen ber fo fichtbar nach Ginem Blane ents ftanbenen Stadt. Diefe meilenlangen Berfvectiven, die riefigen Blage, von Balaften und palaftahnlichen Gebauben in fichtbarer Raumverschwendung umgeben, bie Rirchen mit golbbligenben Ruppeln, die gabllofen Genfter und Thuren einer Sauptstadt, bie damals ichon nicht weniger als 400000 Einwohner gablte, wiewol fie immer noch im Bergleich zu ihrer ungeheuern Aus-behnung menschenleer zu nennen war: bas alles zeigte fich bem erftaunten Anfommling im rafcheften Sluge; aber alles offenbarte. bie wenigen in fo großartiger Scenerie verfcminbenben Schilbe wachen ausgenommen, auch nicht die geringfte Spur von Leben, bie gange Stadt war wie burch Bauberei verobet; babei mar es heller Lag, felbft bie Conne war langft fcon aufgegangen und hatte bereits einen nicht unbetrachtlichen Theil ihres Beas

Der glanzenden Sauptstadt ftellen wir bann auch einen Sauptort gegenüber, bas obenermabnte Illuluf auf Unalafchfa: "Einige Saufer, sowie bie fehr neu aussehende Rirche, waren nach ruffifcher Art aus bolg gebaut, bie übrigen hatten mehr ober weniger bie gorm ber aleutischen Wohnungen. Diefe befteben meiftentheile aus Rafen, bem nur einige Balfen von Treibholg mehr Festigfeit verleihen, und find fo tief in bie Erbe gegraben, bag bie immer fehr fleinen Fenfter fich unmittelbar auf der Bodenflache befinden. Die darüber aufgethurmten Rafens bacher find mit allerlei Grasarten uppig bewachfen; fie geben ben Gebauben allerdinge mehr bas Unfehen von Grabern ale von menfchlichen Wohnungen. Bon welcher Wichtigfeit übris gens bei dieser Bauart, wo es vor allem gilt, sowenig holz als möglich zu brauchen, der reichliche Graswuchs auf diefen Dachern ift, beweist die Thatsache, daß man fich hier sehr uns gern entichließt, gabme Biegen gu halten, weil bie Erfahrung gelehrt hat, bag folde fehr viel auf bie niebrigen Dacher flettern und dafelbit das Gras abfreffen, worauf benn ber weniger bichte Rafen fogleich mehr Feuchtigfeit burchlaßt. Das Junere ber Baufer zeigt übrigens eine lobenswerthe Reinlichfeit und ift im allgemeinen gegen Raffe fowol als Ralte gut verwahrt."

Die Amaifchabucht (von ber ber Beter = Baulehafen einen Theil bilbet) fchilbert ber Berfaffer Ende September folgenbermaßen: " Steile Bebirgemaffen mit anfehnlich boben Felfenwans ben an ber Wafferfeite zeigten fich faft burchgangig bebectt mit lichter Birfenwalbung, unter welcher ber Boben anger febr üppis gem Grass und Krauterwuchs, ben bie fpate Jahreszeit noch immer nicht zerftort hatte, besonders auf den hohen, beträchteliche Maffen sehr dichten Unterholzes, aus verschiedenen vonseinander gesonderten ftrauchartigen Gewächsen, Radels und Laubs holg, bestehend, bas lettere bereits ftart gefarbt mit ben berbfis lichen Sonen, in gelb, roth und braun. Die Sauptgierben ber Amatichabucht, jenes großen, nach innen ju fast freisrund fich erweiternden Bafferbedens, bilbet ber Anblid ber entferuten Bebirge. Bei heller Bitterung zeigen hier bie hoben, fteilen, phantaftifch ausgezacten und mit ewigem Schnee reich verzierten Bergfetten ein unvergleichliches Banorama, bas außerbem noch vier vulfanifche Regel verherrlichen, beren hochfter bie ju 14000 Bug aufteigt. Reben ibm, aber ber Rufte noch etwas naber, erhebt fich ber jest noch brennende Bulfan von Amaticha, ber erft zwei Monate vor unferer Anfunft bie Umgegend weit und breit mit Afche bestreut hatte."

Rachbem bie Reifenben, wie fruber ermagnt, von Beters Baulehafen vor bem Winter nach Guben entflohen maren, verweilten fie langer auf ber Rarolineninfel Lugunor. Die Rleis bung ber bortigen Frauen besteht feltfamermeife außer einem fchmas len Gurtel noch aus einer aus Rofvefafern geflochtenen Salsbinde; bie Lebensweife und bas babei übliche Geremoniell auf biefen

Infeln ichilbert ber Berfaffer folgenbermaßen:

"Diefe gaftfreien Infulaner find ftete auf bestmögliche Bewirthung bes bei ihnen eintretenden Reifenben bebacht. Außer ben brei regelmäßigen Mahlzeiten am Morgen, Mittag und Abenb wird auf bem Lande gewöhnlich Buckerrohr jur Grfrifchung ge-

reicht; bie Grundherren, in beren Befit bie ebelften Fruchte find, bewirthen ihre Gafte mit Rofoennffen, beren mafferhelle Mild ane ber angebrochenen Schale felbft getrunten wirb. Die Dablzeiten beftanben zu jener Jahreszeit faft immer aus frifcher Brotfrucht. Ihre Bubereitung ift fo, bag bie robe Brotfrucht in zwei Balften gerichlagen, fobann in ber von ber Blut moglichft gereinigten heißen Afche verscharrt und mit Blattern bes bedt wirb. Etwa nach einer Biertelftunbe nimmt man bie gar gewordene Speife beraus, die bann auf langlichen, aus Balmennabeln geflochtenen Blatten, welche bie Teller und Schuffeln vertreten, aufgetragen mirb. Aber ein Berumreichen ber Schuffel im Rreife ber Anwesenben ift nicht gebrauchlich; fie wird ents weber por bem Bausherrn ober vor bem vornehmften Bafte nies bergefest, bem es nun obliegt, jebem feinen Antheil mit Bragie augumerfen. 3ch felbft bin fo fcon in ber Lage gewefen, baran erinnert werben ju muffen , bag mir eben biefce Chrenamt gutam; bis ich es richtig verwaltet hatte, faßen die Uebrigen gebulbig und unbeweglich im Kreise da, zeigten aber durch die Geschicklichfeit, mit ber fie bas Bugeworfene ju fangen wußten, baß fie mit ber biefigen guten Lebensart hinreichend befannt maren.

Nachbem wir biejest ben Lefern Bruchftude aus bem rufflichen Reiche und aus bem Gebiete von Bolfern malaifcher Gultur mitgetheilt, fchliegen wir unfere Auszuge mit einem Bilb aus bem spanischen Colonialreiche. "Manila liegt in einer weiten, cultivirten und walblofen Gbene, ber es jeboch feineswege an gable reichen Baumen und fleinern Gebufchen fehlt. Bon ber Dun: bung bes Fluffes Bafig, ber jum Anterplat ber Schiffe bient, führt ein langer, ziemlich breiter Damm nach ber Stadt, beren bei weitem größter Theil aus ben verfchiebenen fehr volfreichen Borftabten befteht, zu benen bie vielen fleinen Ortschaften, welche die Ebene bis an ben Fuß ber Gebirge bebeden, gewöhnlich mitgezählt zu werben pflegen. Rur ein verhaltnismaßig fleiner Theil ift burch ftarfen hauptwall, naffen Graben und forgfältig unterhaltenes Glacie befestigt; biefer hat gerabe, fehr regelmäßige Strafen; Die fcmeren maffiven Gebaube find außer ben Rirchen und bem fehr weitläufigen Regierungspalaft, wo ber Generals kapitan ber Philippinen feinen Sip hat, meift Rlöfter und Ra-fernen. Der viel größere, nicht befestigte Theil ber eigentlichen Stabt hat unregelmäßige, ziemlich enge Strafen, und Gaufer von fehr verfchiebener Große, die meiften bavon find zweiftodig und mit geraumigen Beranben verfeben; bas untere Stodwerf ift gewöhnlich gewölbt und von fehr fchonem Gemauer. Die Dacher find mit gebrannten Sohlziegeln verfeben, die geräumigen Fenfter meiftene ohne Glas, aber mit holgernen Jaloufien, jum Theil auch mit Ginfagrahmen von zufammengefesten durchfich= tigen Dufchelichalen verfeben. Diefe Saufer mit ben bagu ge= borigen Bferbeftallen und anbern Rebengebauben umgeben gewöhnlich fehr fauber gehaltene, mit Quabern gepflafterte Bofe nebft fleinen Garten, aus benen bie Bipfel ber Arecapalme, bes Melonenbaums u. f. w. hervorragen. Bierliche fteinerne Treppen perbinben bie hofraume mit ben geraumigen Blateformen ber Rebengebaube. In ben weit mehr landlichen Borftabten find bie Baufer von größern Garten unterbrochen und von viel leichterer Bauart, häufig aus Bambusrohr auf Pfahlen erbaut; Bwifchenwande und Rugboben find fafigartig burchbrochen, um ben Buftzug zu erhalten, ben man nach Gefallen burch Deden ober Matten bemmt." Bir glauben, bag biefe Auszuge genus gen, um bem Lefer von ber anschaulichen Schreibart biefce Buchs einen Begriff zu geben; aber ber Berfaffer malt nicht mit bem Borte allein, fonbern gablreiche Driginalrabirungen und eingebrudte Bolgichnitte nach feinen Beichnungen erlautern bas Wefagte in angenehmfler Beife.

Motiz.

Die "Giftorifdepolitifchen Blatter" und Rebwig' "Bhilippine Belfer".

In einem im Decemberheft ber "hiftorifch politischen Blate ter" enthaltenen Bericht über Dofar von Redwig' "Bhilippine

Welfer" fließen wir auf folgenbe Morte: "Das eine Ergebnis, bas bie munchener Breisconcurreng negativ lieferte, ift bei ben großmuthigen Abfichten, die man ihr entgegentrug, bennach ge-wiß betrübend: die Thatfache namlich, daß nicht ein einziges nationales Drama fich fanb, bas jur Darfiellung auf ber Bubne wenigftens empfohlen werben fannte. Bas follen uns bie gries chischen Muttermorber und bie romischen Beiberrauber? Rur bie burre Schulbilbung ber Fanatifer bes Glafficismus experis mentirt noch mit bem unfruchtbaren Sage, bag bas Beil bei ben Alten und auf antifem Boben zu holen fei. Das Beibenthum ift tobt, feine Anschauung uns fremb, und bas gelungenfte Dufter bringt es taum weiter ale jur froftigen Bewunderung." Bir führen biefe Stelle an ale einen abermaligen Beweis, bag in unferer Beit eflettifcher , bin = und hertaftenber Berwirrung bie einander widersprechenbften und feindfeligften Brincipien boch te gendwo wieder gufammentreffen und fich wider Willen und Bermuthen ploglich auf einem und bemfelben Boben befinden: Die Un= hanger ber ,, Philiftermoral" ober bes fogenannten gefunden Den: schenverstandes wollen ebenfo wenig etwas von ber Romantif und ben Romantifein wiffen, als fo manche Gegner biefer Riche tung, welche bas Genie von ben Schranfen biefer Moral eximirt wiffen wollen, mahrend beibe Richtungen in ber Berehrung Beis ne's wieder gusammentreffen; und hier feben wir vom orthodoxfatholifden Standpunfte die Dramatifirung antif-beibnifder Stoffe verworfen, die auch vom gang entgegengefesten mobern heibnifchen Standpunfte verworfen wirb. 3m übrigen weift bas Alterthum noch gang andere une zusagenbere Stoffe auf als bie Geschichten "griechischer Muttermorber" und "romischer Beiberrauber". Bas nun bas Rebwit'fche Schauspiel "Philippine Belfer" betrifft, fo wollen wir gern bem Berichterftatter ber "hiftorifch = politie ichen Blatter" die Bewunderung gonnen, womit er die barin fich aussprechenbe ,,aufrichtige und unverhaltene driftliche Gefinnung' und die Redwig'fche Tenbeng, die "Unloebarfeit ber Ghe" und bas "Brincip ber Standesunterfchiede" ju verherrlichen, in falbungevollen Worten feiert. Bir muffen gefteben, bag wir nach ben Recommandationen bairifcher Blatter boch etwas Intereffan: teres erwarteten, als wir bei ber Aufführung bes Ctude auf ber leipziger Buhne fanben. Das neue Rebwig'iche Schaufpiel ichien uns aus meift ziemlich gewöhnlichen Ingredienzien beutscher Ruhr- und Familienbramatif zusammengesett zu sein. Daß die Bersonen des Stude zufällig bifforifche find, verandert an ber Suche nichts. Man bente fich ben Raifer als einen florrigen Landebelmann und ben Ergherzog als einen verliebten, etwas fcmach-finnigen Junfer, ben alten Welfer als einen mobernen gelbftolgen Banfier und Philippine als fein fentimentales Tochterchen — und man hat ein gang mobernes Familienbrama. Es ift bie Gefchichte ber Duvete und noch mehr ber Agnes Bernauer, nur ohne tragifchen Ausgang, ober bie ber beffauer Apotheferetochter Annaftig, balb giemlich holzerne Profa, die fich nur in einigen Stellen über bas Gewöhnliche erhebt und ben Dichter burchbliden läßt. Gutgearbeitete Jamben wurden bas Bhrafenhafte ber Sprache weniger fühlbar gemacht und eine poetischere Stimmung erzeugt haben. Der Stoff eignet fich überhaupt mehr zu einer furgen Ballabe ober Novelle ale zu einem funfactigen Drama. Dabei wollen wir feineswege in Abrebe ftellen, bag fich in "Bhilippine Belfer" jedenfalls ein bebeutender Fortichritt in ber banbhabung bramatischer Mittel gegen beffelben Berfaffere "Sieglinde" bemertbar macht; unter auberm ift ber alte Batricier Belfer, ber bem Raifer gibt, was bes Raifers ift, fich aber im Bewußtfein burgerlicher Unabhangigfeit, wie fie Befig und Reichthum gemahren, gewiffermaßen als felbftanbige Dacht ibm ebenburtig fühlt, eine trefflich angelegte Figur, obichon ber Conflict zwischen beiben nicht fo pragnant und ericopfenb burchgeführt ift, auch wol ale mehr episobifch auftretenb nicht fo burchgeführt werben fonnte, wie man wol munichen mochte.

#### Bibliographie.

Aurora - Album. Dichtungen von R. Anschut, E. Bowitsch, 3. F. Caftelli, G. Cerri, B. Conftant u. f. w. Bilber von Bachmann Gohmann, E. Enber, Sp. Fries, G. Grefe u. f. w. 2ter Jahrgang. Bien, Tenbler u. Comp. 1858. Gr. 4.

Barth, H., Reisen und Entdeckungen in Nord- und Central-Afrika in den Jahren 1849 bis 1855. Tagebuch seiner im Auftrag der Brittischen Regierung unternommenen Reise. 5ter Band. Mit Karten, Holzschnitten und Bildern.

Gotha, J. Perthes. 1858. Gr. 8. 6 Thlr.

Rene Beitrage gur Gefchichte beutschen Alterthums. Ger-ausgegeben von bem Gennebergifchen alterthumsforfchenben Berein burch G. Brudner. Ifte Lieferung. Deiningen. 1858. Gr. 8. 1 Thir.

Beffelt, B., Aeber Putheas von Maffilien und beffen Einfluß auf Die Renntniß ber Alten vom Norden Europas ins-besondere Deutschlands. Gottingen, Baubenhoed u. Ruprecht.

1858. Gr. 8. 1 Thir. 10 Rgr.

1858. Gr. 8. 1 Thir. 10 Agr.

Brunner, S., Ein eigenes Bolk, Aus bem Benebigers und Longobarbenland. Wien, Braumüller. 8. 1 Thir. 26 Agr. Chézy, Helmina v., Unvergessenes. Denkwürdigkeiten aus bem Leben. Bon ihr selbst erzählt. Zwei Theile. Leipzig, Brodhaus. 1858. Gr. 12. 3 Thir.

Chlumedy, B. R. v., Das Lobitschauer Buch, eine Duelle zur Rechtsgeschichte bes XV. Jahrhunderts in Mähren. Brünn, Nitsch u. Grosse. 1858. 4 Agr.

Crusentolpe, M. J. v., Der russtliche Hof von Beter I. bis auf Nitslaus l. Mit einer Einleitung: Russlaub vor Beter bem Kriten. Kortnescht von C. Auf Chausen. 8ter Roph.

bem Erften. Fortgeset von G. Boldhaufen. 8ter Banb. — M. u. b. E.: Ritolaus L. Bon ber polnifchen Revolution bis jur Intervention in Ungarn. Bon G. Boldhaufen. Samburg, hoffmann u. Campe. 8. 1 Thir. 71/2 Rgr.

Dichterftimmen aus Beimath unb Frembe. Fur Frauen und Jungfrauen ausgemählt von Buife Buchner. Frantfurt a. M., Meibinger Sohn u. Comp. 16. 2 Thir.

Draxler: Manfteb, G., Bentameron. Gefchichten aus bem Leben. Leipzig, Rollmann. 1868. 8. 27 Mgr.

Ernft, Gebichte. Leipzig, Engelmann. 1858.

1 Thir. 25 Ngr. Fichte, 3. S., Jur Seelenfrage. Eine philosophische Confession. Leipzig, Brockbaus. 8. 1 Thir. 6 Ngr. Nibalunganliad oder Nibelungenlieder?

Fischer, H., Nibelungenlied oder Nibelungenlieder? Eine Streitschrift. Hannover, Rumpler. Gr. 8. 1 Thlr. Gladisch, A., Herakleitos und Zoroaster. Eine

Leipzig, Hinrichs. historische Untersuchung Gr. 8.

25 Ngr. Groth, R., Bertelln. Plattbeutsche Ergablungen. 2ter Banb. — A. u. b. E.: Erina. Riel, Schwers. Gr. 16.

1 Thir. 6 Rgr.

Helfferich, A., Entstehung und Geschichte des Westgothen - Rechts. Berlin, G. Reimer. 1858. Gr. 8. 2 Thir.

Jahrbuch beutscher Buhnenfpiele. Berausgegeben von &. B. Gubis. 38fter Jahrgang fur 1859. Berlin, Bereinss Buchhandlung. Gr. 12. 1 Thir. 20 Mgr.

Judaea capta ober die Zerftörung Jerusalems. Aus dem Englischen. Mit einer Einseitung von W. hoffmann. Stuttsgart, F. F. Steinkops. 1858. 8. 15 Ngr.
Roenen, H. J., Der christliche Helbenbote. Ein Gedicht. Aus dem hollandsichen überstet von A. Anapp. Stuttgart,

3. F. Steinfopf. 16. 12 Rgr.
Bogling, E., Briefe an feine Freunde. Golothurn.
1859. 8. 1 Thir. 15 Ngr.
Rud, G., Behrage jur Geschichte vom Klofter Geilsbronn. Die Berhaltniffe vor ber Rlofterftiftung. Die Beilquelle. Die Beibederfapelle. Das Raftrum ober Burggrafenhaus und feine Bewohner. Der Prediger hoder. Mit 1 Ab-bilbung. Ansbach, Sephold. Gr. 8. 24 Rgr.

Dit uller, D. E., Die Monofratie, bas Grundpringip bes Organifchen im Ratur . und inebefondere im Denfchen . Leben und beffen allgemeinfte mathematifche Formel. Ifte Abtheilung.

Afchaffenburg. 1868. Gr. 8. 5 Rgr. Rurbter, 3. F., General-Major Gir Genty Savelod, Baronet von Ladnau, Rommenthur bes Bathorbens ic. als Rriegehelb und ale Chrift. Rach ben Biographieen von 2B. Brock, James Grant und John Marfoman geschilbert. Stutts gart, 3. g. Steinkopf. 8. 12 Rgr.

Rorben, Marie, Ronig Bilbelm ber Dritte und feine Beit. Biftorifcher Roman. Drei Theile. Dreeben, Schaefer.

16. 1 Thir. 15 Mgr.

Berner, Ueber bie hauptgebrechen ber Erziehung. Mins 1858. 8. 12 Rgr.

Breger, B., Matthias Flacine Illyricus und feine Beit. Ifte Salfre. Erlangen, Blafing. Gr. 8. 1 Thir. 18 Rgr.

Budert, B., Die furfurftliche Reutralität während bes Basler Concife. Gin Beitrag jur bentichen Geschichte von 1438-1448. Leipzig, Teubner. 1858. Gr. 8. 2 Thir. Reuter, B., Das Minnelied ber chriftlichen Seele. Trier,

Ling. 16. 12 Mgr.

Rohmer, Eh., Die Religion Jefu. Aus bem Rachlaffe bes Berfaffere heransgegeben von G. Bibenmann. Rorblingen, Bed. Ler. 8. 1 Thir. 22 1/2 Rgr. Rohrbach, G., Chafespeare's Samtet erlautert. Berlin,

8. Conneiber. 8. 1 Thir.

#### Tagesliteratur.

Die Aufgaben beutscher Bolitif. Defterreich und Breußen. Frankfurt a. M., Bronner. 8. 15 Ngr. Baumgarten, M., Brebigt im Auftrage bes evanges lifchen Rirchentages gehalten am 17. September 1858 in ber Baifenhaustirche ju Samburg. Leipzig, Soffmann. 1858. Gr. 8. 3 Rgr.

— — Offenes Senbschreiben an Herrn Coufistorialrath Bros feffor Dr. Krabbe. Leipzig, hoffmann. 1858. Gr. 8. 1 Thir. Bifchoff, Th. E. B., Ueber Johannes Muller und fein Berhaltnis jum jehigen Standpunft ber Phyfiologie. Festrebe. Munchen. 1858. Gr. 4. 10 Ngr. Die Eisenbahnen und ber Nationalwohlstand ber Schweig,

mit befonberer Rudficht auf Biegler's Schrift: Die Gewerbethatigleit und bie Gifenbahnen ber Schweiz. Burich, Scha-

belig. 1858. Gr. 8. 5 Rgr. Erinnerung an bie Sestfeier am 16. Rovember 1858 bei feierlicher Eroffnung ber erzenen Thuren mit ben 95 Sapen an ber Schloftirche zu Bittenberg. Bittenberg, Gerrofe. 1858.

Gr. 8. 21/2 Rgr.
Frige, A. E., Mein Rücktritt vom Predigtamt in ber Gemeinde Strobeck. Aftenmäßig dargestellt. Rebst einigen Beilagen. Gotha, Stollberg. 1858. Gr. 8. 71/2 Rgr.
Heller, I., Defterreiche Lage und hilfsmittel. Denksischtift. Leipzig, D. Wigand. 8. 10 Rgc.

Hilgenfeld, A., Ruckblick auf das letzte kirchliche Jahrzehend Deutschlands. Jena, Mauke. Gr. 8. 5 Ngr. Reinhold, E., Die Mitwirfung der Bommerschen Stande

in firchlichen Dingen. Rirchengeschichtlich erörtert. Berlin,

D. Shulte. 1858. Gr. 8. 5 Ngr.
Ranke, G., Mittheilungen in Sachen bes kirchlichen Streites in Oberheffen. Marburg, Elwert. 1858. Gr. 8.

Scharff Scharffenstein, S. v., Preußen und ber Pring Regent. Frankfurt a. M., Bofelli. 1858, Gr. 8. 4 **R**gr.

Schus ber Arbeit! Schus ber Freiheit! Ein Beitrag gur Lofung ber Gewerbefrage. Bremen, Geieler. 1858. Gr. 8. 15 Mgr.

## Anzeigen.

Zeitschriften für 1859 von F. A. Brockhaus in Teipzig.

### Deutsche Allgemeine Zeitung.

4. Preis jährlich 6 Thir. Täglich außer Sonntags 1 Bogen.

### Blätter für literarische Anterhaltung.

Gerausgegeben von Hermann Marggraff. 4. Preis jährlich 12 Thir. In wöchentlichen Nummern von 2—3 Bogen ober in Monatsheften.

### Deutsches Museum.

Beitschrift fur Literatur, Runft und öffentliches Leben.

8. Preis jabrlich 12 Thir. In wochentlichen Rummern von 2-3 Bogen.

### Unterhaltungen am häuslichen Berd.

Berausgegeben von Karl Gutkom.

8. Breis vierteljahrlich 20 Rgr. In wochentlichen Rummern von 1 Bogen ober in Monateheften von 4-5 Bogen.

### Allgemeine Bibliographie.

Monatliches Verzeichniss der wichtigern neuen Erscheinungen der deutschen und ausländischen Literatur.

Zusammengestellt von Paul Trömel.

8. Preis des Jahrgangs 15 Ngr. Monatlich in 1-11/2 Bogen.

Bibliographie für Linguistik und orientalische Literatur.
Zusammengestellt von Paul Trömel.

8. Wird gratis ausgegeben. Halbjährlich 1 Nummer.

#### Zeitschrift der

Meutschen morgenländischen Gesellschaft.

Herausgegeben von den Geschäftsführern unter verantwortlicher Redaction des Prof. Dr. Hermann Brockhaus.

8. Preis jährlich 4 Thlr. In vierteljährlichen Heften, wovon 4 einen Band bilden.

### Central-Anzeiger für Freunde der Literatur.

4. Preis vierteljabilich 5 Ngr. Am 15. und 30. jeden Monats in 1 Nummer von 1-11/2 Bogen.

Bestellungen auf diese Zeitschriften werden von allen Buchhandlungen und Postämtern angenommen. B Probenummern berfelben find in allen Buchhand-lungen zu erhalten.

Verlag von f. A. Brockhaus in Ceipzig.

### Das Staats-Lexikon

nad

#### Notted und Welder.

Pritte, umgearbeitete, verbefferte und vermehrte Auflage.

Berausgegeben von Rarl Belder.

Bollftandig in 10—12 Banben ober 100—120 heften. Gr. 8. Sebes Seft 8 Sgr.

Inhalt bee flebenunbzwanzigften Deftes:

Bulle, f. Curie. — Bund, Bunbesverfaffung. Bon Belder. — Bund Gottes. Bon D. E. G. Paulus und Melder. — Bunbniß, f. Bund. — Buonaparte (Napoleon) und fein Saus. Bon Rotted und Welder. — Bureantratte. Bon h. von Sagern.

Inhalt bes achtundzwanzigften Deftes:

Bureautratie. Bon h. von Gagern. (Schluß.) — Burger. Bon R. J. M. Mittermaier. — Burgerfrieg, f. Krieg. — Burgerrecht. Bon R. J. M. Mittermaier. — Burgerfland. Bon R. J. M. Mittermaier. — Burgertugend und Burgerfinn. Bon Belder. — Burgichaft, f. Garantie. — Burgunsber, f. Deutsche Bolfsstämme. — Burte (Edmund). Bon H. Marquarbfen. — Cabinet, Cabinetbefehl, Cabinetbminister, Gebeimes Cabinet, Cabinetbregierung. Bon Rotted. — Cabinetbinfin, Cabinetbinfinn.

Diese britte Austage bee berühmten Berte hat fich tros ber wesentlich veränderten Zeitumftande einer gleich sebhaften Theilnahme zu erfreuen wie die frühern beiden Auflagen. Sie bietet eine zeitgemäße Erneuerung und Umarbeitung der frühern bewährten Artifel und wird von ben erften Ramen ber beutschen Wiffenschaft unterftüßt.

Die bisher erschienenen Defte und der erfte und zweite Band find nebst einer ansführlichen Ankundigung in allen Buchhandlungen zu haben, wo auch Unterzeichenungen angenommen werden.

"Aus der Heimath" ein naturwissenschaftliches

Volksblatt, von Professor Ressmässler. Wöchentlich 1 Bogen mit Illustrationen, Preis pro Quartal ¼ Thir., durch alle Buchhandlungen und Postanstalten zu beziehen. Probenummern sind in allen Buchhandlungen zu haben. C. Flemming.

### Blätter

für

# literarische Unterhaltung.

Gescheint wöchentlich.

Hr. 4. -

20. Januar 1859.

Inhalt: Materialismus ober Spiritualismus. Sechster Arrifel. Bon Karl Fortlage. - Bilmar und Beba Weber. - Geschickliche Rosmane. Bon J. Gegenbauer. - Mottzen. (Englische Arrheile über beutsche Literatur; Ift Shylod eine tragische ober tomische Sigur?) -- Bistiographie. - Anzeigen.

### Materialismus oder Spiritualismus. Secter Artifel. \*)

1. Rritif bes Materialismus von Robert Schellwien. Berglin, G. B. F. Muller, 1858. Gr. 8. 20 Rgr,

2. Ueber atomiftische und bynamische Naturauffagung. Gin Botum von C. 3. Branig. Breslau, Trewendt. 1858. Gr. Ber. 28. 10 Ngr.

3. Die Brateufienen ber eracten Raturwiffenschaft, beleuchtet und mit polemischen Gloffen wiber orn. Prof. Dr. Schleiben begleitet von A. Frang. Nordhausen, Buchting. 1858. Gr. 8, 20 Ngr.

Der Materialismus ift eine Doctrin, welche bie Forichungen über die Raturpinge gefliffentlich und absichtlich nur bie in eine mäßige Liefe treibt, abulich einem Berg= mann, ber fich vorfeste, niemals über 100 guß tief feine Schachte ju treiben. Es ift bies eine Art und Beife, an welcher fich an und fur fich nicht viel ausfeten läst; nie tann fogar in manchen gallen ale auf einer Ginficht in Die Beidranftheit ber eigenen Dentfrafte berubend gang lobensmerth fein. Dur wuß bann auch nie babei vergef= fen werben, bag alles, mas fic auf biefem Standpunkte aufftellen läßt, nur immer bis in eine Liefe von 100 Buß reicht. Wenn 3. B. jener Bergmann von oberfläch= lichem Brtriebe und ichlechten Bertzeugen verficherte, er babe bis auf 100 guß Tiefe nur taubes Beftein und keine Metallader entdeckt, und folglich fei auch in einer Tiefe von 200 guß und barüber noch viel weniger baran zu benten, fo mußte man biefe Ausfage mit Beziehung auf ben bequemen Betrieb und die folechten Bertzeuge zu verfteben wiffen.

Uns auf biefen Standpunkt zu versetzen, uns von der Oberflächlichkeit und Ungenauigkeit der Grundbegriffe des Materialismus aufs deutlichte zu überzeugen, diesen Zweck erreicht die "Aritik des Materialismus" von Schells wien auf vollfändige Weife. Sie ist mit großer dialektischer Gewandtheit geschrieben. Sie geht sogleich auf die hamptsache zu, indem sie es mit vollkändiger Enidenz flar macht, daß das Werhältniß von Kraft und Stoff,

auf welchem der Materialismus fußt, nämlich von der Rraft als einer bloßen Eigenschaft am Stoffe, ein ber auferften und trüglichften Oberflache bes Sinnenicheins entnommenes Berbaltniß ift : ein Berbaltniß, welches nicht ber grunblichen Berarbeitung ber Anschauung burch ben Berftand, fondern einem flüchtigen Arrangement berfelben burd bie bloge Ginbilbungefraft angebort. Bober es benn fommt, bag bae Berbattnig von Rraft und Stoff, wie es fich die Materialiften benfen, zwar in einigen gal= len ber Bhofit eine brauchbare Unwendung leibet, in anbern hingegen fich nur auf eine gefchrobene und bie Ratur mishandelnbe Art burchfegen läßt, endlich aber im Bebiete ber organischen Rrafte zu einer blogen gabheit herabfinkt, fubem man g. B. mit ber Rraft bes Gebirns ju benten, ber Kraft ber Drufen abzusondern, ber Rraft ber Bellen ju machjen, ber Rruft ber Dustelfafern fic aufammenguziehen, ungefahr ebenfo gut ober ebenfo folecht einen Begriff verbinden tann, ale mit ber Kraft bes Siebee, bas Baffer burchzulaffen, ober mit ber Rraft bes Rudens, Schläge zu bekommen.

Es batte bem Berfaffer nicht gelingen tonnen, bem Materialismus jo einbohrent und erfolgreich zu begegnen. wenn er blos negativ und abwehrend verfahren mare. Die Rraft feines guten Angriffs beruht mefentlich auf bem positiven Behalte einer mit confequenter Logif burchgeführ: ten philosophischen Bewegungelebre, welche mit befonne= ner Rühnheit bas Dafein alles und jeden Stoffe über: baupt in gegrundete Abrebe fiellt. Freilich ift ju furdten, bag ber Gegner, gegen welchen bier gefochten wirb, im allgemeinen wol nicht bie Borbilbung mitbringen wird, welche nothig ift, um bie Scharfe ber bier vorgetragenen Gebanten aufzufaffen und fich einen flaren Begriff bavon ju machen, was mit einer Dialettif nicht nur ber Begriffe, fonbern auch ber Sache felbft im Naturpro: reffe gemeint fein konne. Bebenfalls aber wird ihm bie Thatfache eine gewiffe blinbe Berwunderung abnothigen muffen, wie fich eine Beltanficht mit einfcneibenber Scharfe ber Bebanten vertheibigen lagt, in beren Gebiete es weber Atome, noch Stoffe, noch fiberhaupt Dinge gibt, fonbern nirgenbe etwas anberes ale Erfceinungen,

1859. 4.

Digitized by Google

<sup>\*)</sup> Bgl. bie frubern Artifel in Rr, 30 u. 49 b. Bl. f. 1856, 19 f. 1857, 12 u. 30 f. 1858. D. Reb.

burchwaltet von gemiffen fie beberrichenben Befegen; fobag alfo bas Gefen gang allein und fur fich felbft bie Grund= lage alles Begebenen bilbet. Dem Philosophen brangen fich bierbei freilich noch immer manche Fragen auf, welche bodft verschieben beantwortet werben tonnen, auch von bem, welcher bie Ueberlegenheit bes Befenes über ben Stoff vollfommen anerkennt. 3. B: ift, wie Schellwien behauptet, auch im Geifte wie in ber Materie bas Gefes bas erfte und bas individuelle Dafein bas zweite, ober ift nicht vielmehr bas gerabe Gegentheil biervon ber Sall? 3ft nicht ber Beift bas eigentlich inbivibuette Dafein, weldes um fo individueller mird, je mehr es aus ber Sphare ber Erfcheinung (ber Materie) in bie Sphare bes reinen Befetes (ber Erkenntnig) übertritt? Ift nicht bas reine Befet bas Befet, welches fic bie erfennende Bernunft felbft gur Bollziehung gibt und welches fie baber nicht vollzieht, weil fie muß, fonbern weil fie foll? Steht bas Befen, welches bem Gefet nicht mehr auf blinbe, fonbern auf freie ober mablenbe Art unterliegt, nicht eben bamit uber bem Gefet? Birb es nicht eben bamit ein indivis buelles, felbftanbiges und jugleich fur andere Befen fei= nengleichen aufgeschloffenes Befen, gegenüber bem in ber allgemeinen Gefetlichfeit verichwimmenben, unfelbftanbigen und unaufgeschloffenen Wefen ber blogen Ericheinungen? Diefe Fragen follen bier, weil fie bem Materialismus ge: genüber von geringerer Bebeutung find, nicht weiter ver-Sie follen nur ermabnt fein, um angufolgt werden. beuten, wie entschieden Schellwien innerhalb bes Stand: punftes, welcher Die Realitat bes Stoffe leugnet, auf bas eine Ertrem beffelben verfällt (auf ben Universalismus) mit völliger Berneinung bes anbern (nämlich bes Jubivibugliemue).

Bielmehr moge ein anderer Bunft berausgehoben merben, welcher bem Berftanbnig ber Materialiften felbft na= ber liegt und in welchem die Anficht ber Stofflehrer, min: bestens bis auf eine gewiffe Strecke weit, gegen bie bier geführten Angriffe gefchust werben fann. Es wird be= hauptet, bag feiner ber Stoffe, welche miteinander in eine demifde Berbindung treten, barin bemahrt bleibe und baß folglich bas fich in ben Erfcheinungen Erbal: tenbe niemals ber Stoff, fonbern immer allein bas Be= Bafferftoff und Sauerftoff geben im Baf= fet fei fer gu Brunde, eriftiren nun nicht mehr. Und ebenfo geht bas in fie gerlegte Baffer in ihnen gu Grunde und wird nicht mehr gefunden. Und fo wird immerfort nur fatt bes einen etwas anderes gefunden, nach bestimmtem Gefet. Aber weber ift bas eine im an= bern, noch bas anbere im einen, fondern bas eine und bas viele find porubergebende Phanomene innerhalb bes fic niemale gleichbleibenden, immer aber bestimmten Ge= feten gehorchenden Bluffes der Dinge, welcher jene Beftimmungen als verschwindenbe Anfichten an feiner Ober= Begen bie robe Auficht von einer flache vorüberführt. rubenben Materie ift bies eine gute Bemertung. Gie bient bagu, bas geträumte Feftland eines fichern und geborgenen Dafeins aus foliben Dingen an fich in ben Meeresfluten eines unfichern Erfahrungewechsels untergeben zu laffen.

Aber ne unterläßt es, une bie bervorragenden Infeln und Rorallenbante zu zeichnen, welche von bem unter Baffer ftebenben Grunde eine wenn auch nur muthmagliche Runde geben, fie vergift bie vereinzelten gandgungen und Damme zu betreten, auf benen man bin und wieder bis auf eine ge= miffe Strede weit trodenen Tunes Die Bluten burdichreiten tann. Go 3. B. ift bas fpecififde Genicht eines demis ichen Stoffs ein ichlechterdings nicht in ben bialeftischen Strom bes Werbens mit eintretenber, fich vielmehr biefem Strom, welcher mit ben übrigen Gigenschaften fpielt, bart= nadia wiberfepenber Damm. Wir mogen ibn zu erfcbut: tern fuchen joviel wir wollen, er fintt nicht mit unter. er erhalt fich fortwährend. Sein Borbanbenfein beweift zwar noch burchaus nicht, bag barum, weil fich eine gemiffe Eigenschaft bem bialeftischen Strome bes Berbens wiberfest, mit biefer Gigenicaft fich nun auch icon qu= gleich gemiffe Klumphen ober Atome ibm widerjegen muß: Denn ein fpecififches Gewicht ift etwas gang anberes als ein Rlumpen. Aber fie beweift, baf bas Unter= tauchen ber Erscheinungen in den allgemeinen Strubel von Bermanblungen und Beranberungen feine genau abgefted: ten Grengen bat. Und fle gibt bem Dialefrifer eine Bar= nung, welche er nicht vernachlässigen barf. Denn wenn es auch int allgemeinen ber Strom und nicht bas Atom ift. mas bem Bhilosophen ale folden einleuchtet, fo wirb boch auch der Strom ihn unrettbar irre führen, wenn er nicht genau auf Die, Buntte achtet, welche bem Strome widerstehen und baburch ebenso febr ein über ben Strom erhobenes Dafein bekunden, ale die fich immer gleichbleiben: ben Gefete haben, benen ber' Strom gehorcht. Achtet er bingegen genau auf biefe Bunfte, legt er eine Rlaffen= ordnung an zwifchen ben berichiebenen Qualitäten und Eigenschaften, je nachbem fie bem Strome auf langere Beit ober auf immer, gang ober gum Theil, allein für fich ober in Berbindung mit andern Qualitaten Wiberftand lei= ften, fo fceiben fich ihm gewiffe Urphanomene ale Grund= frafte, welche im Bedfel bes Ericheinens ihr Dafein vertheibigen und bie Dialeftit bes Werbens besiegen und vernichten, von ihren Rebenphanomenen ab, welche burch ihr Ergriffensein von ber Dialeftit zu bloffen Gigenschaften ober jufälligen Erfcheinungen an ben Grundfraften ober ihrem gegenseitigen Bufammenfpiel berabfinfen. Erft fobalb biefes gefchieht, zeigt fich une bie Lehre von ber Ewigfeit der Stofftheilchen ober Atome in ihrem wirkliden Werthe, nämlich als eine Lebre, welche barin irrt, bas fie mit ben Gigenschaften, Die une bie Ratur im Wech= fel als bestehend zeigt, auch jogleich eine Anzahl anderer Eigenschaften fortbefteben läßt, von benen bie Grabrung Diefes Beftehen verneint. Richt blos Gefete, fondern auch Grundfrafte überdauern ben Wechfel ber Gricheinungen, nicht aber Stofftheilchen. Lettere find bestimmt, fich wieber aufzulofen in bie Grunbfrafte, aus beren Spannungen fie hervorgingen. Sind aber bie garftigen Rlump= chen nicht ewig, fonbern verganglich, bann ift fortan nur noch berjenige Materialismus moglich, welcher fprict: 3m Unfang mar bie That! Diefes eben und nichts anderes ift es, mas ber Ibealismus will.

Die Abbandlung von Braniff "Ueber atomiftifche und bonamifche Raturauffaffung" nimmt fich biefen Puntt ebenfalls gum Augenmert, aber bon einer anbern Geite ber. Sie nimmt fich jum Gegner ben geiftvollen Berthelbiger ber Momentheorie, namlich Bechner. Gie fucht zu zeigen, baf es einem geiftvollen Manne wie Fechner nur baburch moglich wurde, ein in den lesten Bugen liegendes Borurtheil aus ber mechanifchen Phyfit zu vertheibigen und an' fluben, bag er ihm fibtt ber gewöhnlichen Auffaffung gang andere Begriffe von feinerer und gebilbeterer Art unterfcob, mit benen weit eber bie Begner bes Atomiemus als feine bisberigen Frennbe fich werben vertragen Bunen. Denn Rechner erklart die Atome nicht fur einfache, fondern für jufammengefeste Befen, jufammenge: fest nämlich aus bynamifchen Rraftpuntten von einfacher Art, fobag bier ber einfache Rraftpunft zum Grundbegriff erhoben, ber gufammengefeste Maffentheil bingegen gum abgeleiteten Begriff berabgefest wirb. Branig ertennt es daber auch an, baf pas phyfitalifche Denten bei Rechner gang auf jenem umfichtigen und fritifchen Standpunfte ftebt, welchen bie Bhilosophie will, und findet nur bas an ibm ju tabein, bag er, anftatt offen und entichieben mit bem veralteten Borurtheil gu brechen, noch immer neuen Bein in alte Schläuche füllen mochte, noch immer bas, was im Grunde ber Sache nichts ist als eine rein bymanifche Raturanficht, unter ber nur gur Salfte paffenben Auffdrift einer neuen Atomiftif befto leichter an ben Mann bringen mochte.

Dag Fechner mit feiner neuen Art von Atomen nicht baffelbe will, mas ber größte Theil ber Bhufiter fich unter Atomen benft und mas namentlich bie materialiftisch Befinnten berfelben unter biefem Ramen festbalten, baff er vielmebe im Grunde bie aufgeflartern und burchbachtern Begriffe einer philofophifchen Dynamit unter einem gefoldten Deckmantel in die Bhufit einführt, barin bat Branif volltommen recht. Denn sowenig bie givei Berfonen eines Chepaars icon baburch zu einer einzigen Berfon zusammenfcmelgen, daß fle Ratholiken find und folgtich niemals zu einer Chefcheibung ichteiten tonnen, ebenfo wonig fcmelgen bie unausgebehnten Rraftpuntte, aus benen bas Fechner'iche Atom jufammengefest ift, icon baburd in ein einziges Befen jufammen, bag ihnen unter allen Umftanden bie Scheidung verwehrt ift. Bielmete geben viele unter ihnen burch ihre ftarte gegen= feitige Mebulftonefraft ju ertennen, bag' es nur ein auger: licher Broang und nicht eine innere Befenseinheit ift, welcher fie aneinander kettet. Und fo erfcheint Fechner ben philosophischen Dynamifern gegenüber in einem gewiffen Unrecht, wenn er nicht in Sinfict darauf, daß bei: berfeitig nur gang auf einen und benfelben Buntt lodge= fleuert wird, fich bie Sprache ber philosophifchen Dynamit aneignen und in Gemeinschaft mit ben Philosophen aller Atomiftit entschieben entgegentreten will.

Bu einem anbern Urtheil gefangt man, wenn man bie Frage aufwirft: Belder Beg verheißt bem bynamis ichen Standpuntte in ber Physit ein rafcheres und wirts fameres Umfichgreifen? Der Branififche, welcher fich vom

Alten einfach losfagt? Ober ber Fechner'iche, welcher mit möglichfter Schonung altes Banmaterial in ben Munen gwedmäßigerer Conftructionen gu verwenden fucht? Dem Philosophen liegt bet Gebante einer willigen Revolution in ber Phyfit barum fo nabe, well er bie fcmere Laft ber Ausführung nicht mit auf feine eigenen Schifftern gewälzt fühlt, und felbft bann, wenn er es versuchte, fie barauf zu malgen, bie Sache immer zu nichts weiter als einem Streite ber Facultaten führen tonnte. Dem Bbb= fifer muß umgekehrt alles baran liegen, in bem großen Bewerke, bas fich ameisenhaft aus lauter einmuthig cont fbirirenden minutiofen Bemühungen gufammenfest, for wenig ale moglich eine unnothige Storung eintreten zu laffen. Er wird daher überall lieber burch Wetteifer flegen als burch Bolemit, überall ben Gegner lieber jum freiwilligen Mitarbeiten als zur Unterwerfung zwingen. Und fo fann fich biesmal auch Fechner ben Revolutionsplanen von Branif gegenüber nicht wohl andere, benn ale ein gabmer Reformer betragen, obgleich er vielleicht gulest boch ebenfo funne Entwurfe ale jener im Sinne malet. Ans bererfeits befindet fich auch ben Raturforfdern gegenüber Rechner im volligen Recht, wenn er nicht um eines vom veralteten Sprachgebrauche ber Atonie abweichenben beffern Begriffs berfelben willen fich aus bem behaglichen Berbanbe ber auf atomiftifder Grundiage innerbalb beftimms ter enggezogener Grengen follb und ftetig fortbauenben Naturmiffenschaft gewaltfam lottrennen will. Und zwar ift biefes Recht Fechner's ben Raturforfdern gegenüber ein hiftorisch begrundbares. Er geht nämlich aus ben confusen und gedankenlosen Abartungen, welche ber Atombegriff im Berlaufe ber Befdicte ber Biffenicaft erfahren, wieber auf feine Anfange gurud und gielt anf eine Bieberherftellung ber hiftorifchen Grundibee diefer Lebre. Der Erfinder ber Atomistit ift Bithagoras, ein Dann erhabenen Undenkens, welcher, wie er ben nufifalifchen Ionen zuerft ihr Dag bestimmte, fo and zuerft ber-Physif bie Aufgabe ftellte, nicht auf bem Wege bes bialefti: ichen Raifonnements, fonbern ber Dafe und Gewichte, ber Bablen und Siguren ihr Bert zu treiben. In feinen Begriffen hatte ber fefte Rorper tubifche Atome, ber feurige tetratbrifche, ber luftformige octaebrifche, ber finffige ifofgebrifche. aber biefe Atome waren ihm nicht bie legten Elemente bes Seine. Der ben Mobernen fo geläufige Bebante, bag bie Ebatialeit, welche Tetraeber, Ruben mit Octaeber confiruirt (nämlich bas Denten), bie Function einer aus Tettaebern, Ruben und Octaebern zufammengefesten Gubftang fel (nämlich bes Bebirns), wurde ibm vollfommen unfinnig erfchienen fein. Denn fruber ale bie Atome fint ja bie Bablen ober Buntte, aus benen fie befteben, und fruber als bie Bablen ift ja bie gablende Thatigkeit, welche fie bervorbringt. Gbenfo urtheilt fein neueffer Shuler und zeigt fich barin bes alten Meiftere werth. Sou man' es ibm verbenten, wenn er bie Atome ebenfo wenla ale ber alte Meifter felbft wiffen mag, inbem fle anschauliche Ait= haltepuntte bes Deffend und Rechnens geben, obne in bet Raturanfict, welche babei bennoch eine von Grand ausbynamifche bleibt, irgendeine Storung obet Trubung gut' veranlaffen? Ift es nicht vielmehr eine wahre Luft, von phyfifalischer Seite her einen Weg eröffnet zu sehen, auf welchem die im Laufe der Zeiten dunkel und trübe geworsenen Atome sich aufs neue auslichten zu ihrer ursprünglichen dynamischen Klarheit, worin sie Producte aus göttlichen Schöpfertrieben, Figuren aus der Phantasie des Urzeises, Bestandtheile einer durch das Dunkel der wandelsbaren Erdwelt hindurchleuchtenden und für sich selbst ewig unverlorenen Urwelt bedeuteten?

Bon biefer Seite angesehen icheint uns die von Branif gegen Fechner geführte Bolemit baber ju weit ju geben. Der Bbilofoph barf bem Phyfifer nicht zumuthen, feine Grund= begriffe auf bas Dag bes ftreng und apobiftifch Erweis: baren berabzuspannen. Er muß ihm vielmehr geftatten, auch gemiffe unerweisbare, ja fogar erweislich falfche By= pothefen ju Gulfe ju nehmen, vorausgefest bag biefelben unicablich und jur Bollziehung bes mathematischen Cal= cule unentbehrlich find. Ebenfo wenig ale ber Dathe: matifer biefes vermeiben tann, fann es auch ber Phpfifer. Batte fich der Mathematifer nicht die Supothefe erlaubt. ben Rreis fur ein Bieled von einer gemiffen Art angufeben, jo murben wir bas Berhaltnig bes Diametere gur Beripherie heute noch nicht wiffen. Und boch entbehrt diefe Sypothefe ebenfo febr ber Bewigheit, ale bie Sypothefe ber Atome. Sie ift fogar noch viel unrichtiger. Denn im Begriff eines edigen Rreifes liegt ein viel ftarterer Biberfpruch ale im Begriff eines Atome. Die Gefahr ber Sache liegt nur barin, bag, mabrent ber Mathematifer zwar feinen Rreis als Bieled behandelt, ohne jedoch an Die Edigfeit beffelben im Ernfte ju glauben, ber mit Atomen rech= nende Bhofifer in ber Regel ber Illufion unterliegt, daß, weil bas Rechnen mit ihnen fo gut geht, baraus auf ihre Wirflichfeit geschloffen werden burfe. Diefer Schluß ift falich. Aber baraus, bag er falich ift, folgt bennoch hinwieberum nicht, bag bie Phufit fich ber nothwendigen Fiction ber Atome ju entziehen habe, ohne welche fie ihren Calcul nicht begrunden fann. Denn es gehort eben mit jum Charafter biefer Biffenfchaft, in ihren Grundbegriffen gewiffe Fictionen nicht entbehren ju tonnen. Die Urfache biervon ift, weil ber gange Begenstand, mit welchem fie fich beschäftigt, ber blogen Sinnlichkeit ale ber Sphare bes außern Ericheinens angehört, beren Existeng nirgenbs eine reine und lautere, fondern an allen Bunften eine mit unwillfürlichen Fictionen und Phantasmen burchmischte ift, in beren Busammenbange nur baburch einzubringen ift, bag man gewiffe ihnen entsprechenbe willfürliche Fictionen und Phantasmen zu Gulfe nimmt.

Schriften, welche ben Grundbegriffen bes Materialis: mus so tief an die Burzel geben, wie die von Branis und Schellwien, verdienen unfern Dank. Durch fie kommt es immer deutlicher an den Tag, daß die hauptfächlichen Ursachen, aus denen der Materialismus die Folge ift, nicht in dem bofen Willen seiner Vertreter, sondern in dem Mangel an Aufklärung in den Grundbegriffen der empirischen Naturwissenschaft beruhen, an welche jene Män: ner einen viel zu gutmuthigen und starten Glauben mit: brachten, durch welchen sie, wie der Banderer durch

Brrlichter, in Sumpfe gelockt morben find. Man fieht es immer beutlicher ein, bag nicht die Irrenden ju betam: pfen, sondern die Irrlichter zu vertilgen, die Sumpfe auszutrocknen find.

Dağ in ber Naturmiffenschaft bes heutigen Lags nicht alles mit rechten Dingen jugebe, bag bier etwas faul fein muffe im Staate Danemart, hat auch grant mit gefunbem Organ herausgewittert. Aber ba ibm auch aller und jeder Begriff von bem fehlt, mas bie Raturwiffen: ichaft bes heutigen Sages benft und will, fo folagt feine Indignation leiber bie allerverkehrtefte Richtung ein von allen, die fie nur erbenflicherweise batte nehmen fon= nen , fodaß jeber Bieb , welchen er verfucht , ju nichts führt, ale einer empfindlichen Gelbfivermundung. Dies murbe ihm nicht begegnet fein, mare fein Berg bei Ber= faffung der Schrift nicht von fo boshafter Galle auf= geschwollen gewesen. Der gaben feiner bieber gemiß icon ichwer gepruften Gedulb rig bei einer Abbanblung Schleiben's in "Weftermann's Muftrirten Monatsheften", und fo bekommt benn biefer Raturforfcher bie Labung eines theologifden Borns, welcher gwar ber gangen Ra= turmiffenschaft in Baufch und Bogen gilt, fich jeboch mit einer offenbaren Borliebe gegen benjenigen unter ihren Bertretern wendet, welcher innerhalb feines wiffenfchaft= lichen Telbes Die Rechte bes Glaubens, ber Sittlichfeit und vor allem der Willensfreiheit im Namen der Philosophie unermublich in Schut nahm, gleich einem Arbeiter am Bau des Tempels von Jerusalem in der einen Hand bas Schwert, in ber andern bie Relle führenb. \*) Eben bier, wo ber Damon ber Finfterniß Die engelgleichfte Lichtgeftalt ber Unichuld und Reinheit angog, ichien er bent Berfaf= fer (einem Beiftlichen) feine greuelvollften Blendwerte auß= gufpinnen, feine unfagbarften Diffethaten auszubruten.

Das Gange zeigt die Absicht, die Raturwiffenschaft beim großen Bublitum von feiten ber Rirche ber in einen allgemeinen Diecredit zu bringen burch eine Berbachtis gung ber wirflich religios Gefinnten unter ben Natur= forschern ale feutimentaler Beuchler und Phrafenmacher. Es ift nicht bentbar, bag eine folde leichtfinnig und unverzeib= lich in die Belt hineingefcleuberte Berbachtigung irgenb= einen erheblichen Eindruck hervorbringe; mohl aber erregt ein Doctor ber Theologie, Superintendent und Oberpfar= rer, welcher mit folder Leichtigfeit, als mare bies bei uns Routine, andern ein Berftedenfpiel mit ben beiligften Dingen gutraut, über feine eigene Ueberzeugungstreue Gebanken, welche hier nicht weiter ausgeführt werben follen. Der herr Superintenbent kann fich nicht finben in die unüberfteigliche Rluft, welche Schleiben fest zwifchen ber materiellen und ber geiftigen Ratur, und weil er felbft mit feiner eigenthumlichen Art von Religionitat fic nicht bareinfinden fann, fo meint er, bag niemand, welcher an eine folche Rluft glaubt, es mit ber Religion gut meinen konne. Was die von Fries festgefeste Art ber Grenzbestimmung amifden Ratur und Beift betrifft, wel= der Schleiben anhängt, fo hat biefelbe ohne Ameifel

<sup>&#</sup>x27;) Bufolge Debemia 4, 17. 18.

etwas Gefanfteltes an fic und ift besbalb auch ein von faft allen übrigen philosophischen Richtungen ber Gegenwart einstimmig bestrittener Buntt. Allein die Meinuna. ale of eine idroffe Grenze zwifden Geift und Ratur gejogen fic mit einem aufrichtigen Sinn fur fittliche und religible Intereffen nicht vertrage, enthält ein feltsames Die Philosophen find gewohnt, fonft Quibproquo. von theologischer Seite ber bas Begentheil vorgeworfen. gu befommen: nämlich bag fie bie Grenze zwischen Ratur und Beift zu febr vermifden. Chemals flagte man über zu wenig Grenze, jest mit einem male foll beren zu viel geworben fein? Bem will bas in ben Ropf? Und mas ben Ur= heber jener Grenzbestimmung, 3. 3. Fries, felbft betrifft, fo geborte biefer Dann in einem ausgezeichneten Grabe gu jenen tief religiöfen, gartfühlenben und finnigen Raturen. welche vor allen anbern bagu gemacht erscheinen, bie Biffenfcaft, in welcher fie arbeiten, vor jenen Berftogen gegen bas religible und echt volfsthumliche Gemeingefühl ju ficern, in welche fie burch foulmäßigen Bebantismus und falfche Confequenzmacherei verfallen fann. In biefem Ralle bat alfo ber herr Superintenbent einen recht ansebnlichen Bod gefcoffen. Doch barf bierbei auch nicht verfdwiegen merben, mas anertennungewerth ift an bem Manne. Es gebort babin vorzuglich fein ritterlicher Muth, mit welchem er ben Raturforidern jum Dant bafur, bag fie ine theologifche Webege gebrochen, wiederum in bas ibrige bricht, und amar mit Gewalt burd Beftreitung ber Robernicanischen Spoothefe ale einer undriftlichen. Das ift eine fürchterliche Rache, auf welche ber Beind nicht gefaßt fein tonnte. Aber auf welche Schichten unferer Bolfsbilbung mag biefes Manover wol berechnet fein?

So nichtsbebeutend Angriffe wie die Frant' für die Wiffenschaft find, so find fie doch nicht ohne Folgen fürs Leben. Gine kede Invective dieser Art pflegt ans dere aufzumuntern. So 3. B. hat ein gewisser herr Susperintendent und p. pr. Ludewig in Schöningen im "Braunschweigischen Magazin" einen Roths und hülfesschrei ergehen laffen in den Landen Braunschweig gegen die Naturforscher und die Naturwiffenschaften als Zerstöster des Christenthums und Degradirer der bestern Menscheit und hierdurch eine Erwiderung hervorgerufen unter dem Titel:

4. Die brennenbe Frage ber Beit. Der Stanbpunft ber Liones wächter im Kampfe gegen bie Raturforscher. Bon 3. h. Blafius. Brauuschweig, Bieweg und Cohn. 1858. Gr. 8. 3 1/4. Rgr.

Daß diese Erwiderung es unterläßt, Scheltworte mit Scheltworten zu erwidern, ift in der Ordnung; daß fle einem ohnmächtigen Gegner gegenüber nicht in Eifer gestäth, ift der überlegenen Stellung der Naturwiffenschaft über einen zurückgebliebenen iheologischen Bildungspandpunft angemessen; daß fle durch Berkeherung nur ermusthigt wird im Eifer des Beharrens auf der mühevollen Fahrt zu der zu entdeckenden Atlantis, welche an kunftigen Geschlechtern die Arbeiten der kühnen Seefahrer von heute lohnen wird, wenn fle nun entdeckt daliegt "eine

reizende Insel San=Salvador, wild, üppig, mit großen und iconen Balbern, mit unbefannten Blumen und Arudten, von reinen, liebliden Luften überhaucht und umibult von einem froftallflaren Deere", ift gar' nicht ju vermeiben. Go fteben allerdings bie Sachen. Und wer fein Berg hat mitzuempfinben, in welchen ruhmwol= len Anftrengungen jum Beil ber Menfcheit bie Ratur= wiffenschaft diefes Jahrhunderts fampft und arbeitet und daß diefe Arbeit einen wefentlichen Bestandtheil bilbet fei= ner Religion, feiner fittlichen Größe, feiner 3bealitat und Tugend, der hat feinen flaren Spiegel in ber Seele, Die Berhaltniffe bes gegenwärtigen Geifteslebens ber Menfc= beit ohne Bergerrung aufzufaffen. Aber bei bem allen bleibt ber eigentliche Schaben, welcher ben Streit gulett verurfacht, immerfort unberührt. Dan rebet von feiten ber Naturforicher, ale ob die materialistische Theorie die Naturmiffenschaften gar nichts anginge, als ob biefelbe eine nur aang willfürliche und gewaltfam wie an ben Saaren in ihr berbeigezogene Supothefe fei. Und bies ift boch nachweiskichermaßen nicht so; fonbern die Trennung und Gefdiebenheit der heutigen Naturwiffenschaft vom Materialismus beruht wefentlich auf bem Grundfage, bag all unfer Biffen Studwert fei, und man baber die einzelnen Stude, die man weiß, niemals ju einem einheitbeberrich= ten Bangen gujammenfugen burfe mit rigorofer Confequeng. Run ift biefes auch nicht nothig und am wenig= ften in einem aus lauter Rleinigfeiten bas Große gufam= menbauenden Gebiet wie die Raturmiffenschaften find. Allein, was nicht nothig ift, bas ift boch auch nicht in allen Fällen zu verhindern, um fo weniger, als in andern Gebieten der Wiffenschaft ftrenge Confequenz und burchschlagendes carafterfeftes Denten immer als Caupttugen= ben gegolten baben.

Run ift aber offenbar auf bem Felbe ber beutigen Raturforschung ber rigorofe Denter gleich verloren. Denn richtet fich bas Denken nach ftrengem Gefet und nicht nach Billfur, ift alles ftrenge Gefen von mathematifder Art, beziehen nich alle mathematischen Gesete auf Raumbewes gungen, ift feine Raumbewegung ohne bewegte Theilen und find die bewegten Theilden die Atome, fo mirb ber Beift unabwendlich ju einer von ben Atomen unabtrenn= lichen Eigenschaft. Obgleich man nun, wie gefagt, im Relbe ber Naturwiffenfchaft niemals fo jufammenhängenb zu benfen braucht und niemals fo jufammenhangend benfen foll, so gibt es boch auch unter ben Naturforschern Röpfe, welche bas jufammenbangenbe Denten nicht laffen tonnen und infolge bavon die obigen von der heutigen Natur= wiffenschaft insgemein zugeftanbenen Gage fo zusammen= fetten, daß am Ende auch ber Geift als eine Art von atomiftifchem Regel = ober Billarbfpiel erfcheint. Und baher bleibt die Burgel bes Atomismus fo lange unange= taftet fleben, als bas Regelspiel ber Atome nicht entweber zertrummert ober boch in den Rang eines edigen Kreifes erhoben wirb, mit welchem man rechnet, obne an ibn gu glauben.

Damit indeffen burfen jene plumpen Bionemachter in feinerlei Beife in Schut genommen werben. Ihnen fann

man zur Beschämung nichts Befferes gegenüberstellen als bie wiellich schägens: und achtungswerthen Bersuch berer, weiche fich bemühen, die Wahrheiten der Religion, sei es der geoffendarten, sei es der natürlichen, mit den ebenso sichern Thatsachen der Raturwissenschaft in Einklang zu bringen.

- 5. Bibel und Aftronomie nebft Jugaben verwandten Inhalts. Eine Darftellung ber biblifchen Kosmologie und ihrer Beziehungen zu ben Naturwiffenschaften. Bon Johann heinrich Rury. Bierte, jum großen Theil neu ausgears beitete Auflage. Berlin, J. A. Bohlgemuth. 1858. Gr. 8. 2 Thr.
- 6. Die sperulative Lehre vom Menschen und ihre Geschichte. Im Busammenhange mit den obersten Grundstäpen der Philosophie und Theologie dargestellt von Albert Stöckl. Erster Band. Burzdurg, Stahel. 1858. Ler. 2. 2 Thir.
- 7. Bur Charafteriftif bes einheitlichen Bufammenhangs im Ratur- und Geiftesleben. Gine Beltftuble fur Celbstforscher. Mit einer lithographirten Tafel. Leipzig, Bienbrad. 1858. 8. 24 Rar.
- 8, Rurger Inbegriff ber philosophischen Borfenntuifie fur Leben, Wiffenschaft und Runft, enthaltend bie Grundzüge ber Anthroppologie, Bspchologie, Logif u. f. w., zum Schul und Selbits unterricht, von R. h. B. Munnich. Dreeben, Abler und Diete. 1857. 8. 15 Ngr.
- 9. Forftrath Lupin an Mabame Bellbroof ober bie Ratur im Beifte. Bon Karl Grafen von Baubiffin. Lelpzig, D. Wigaub.. 1857. 16. 1 Thir.

Herr Dr. 3. h. Rurt von Dorpat steht ebenfalls wie herr Dr. A. Frant von Sangerhausen auf bem Standpunkte eines strengen Bibelglaubens; dieses aber in einer völlig andern und zwar für den letzern beschämenden Beise. Denn erstlich ist er nicht so unbesonnen, blindlings gegen die Kopernicanische Hypothese anzurennen; zweitens besitzt er so viel humane Liberalität, um die Bewohnbarkeit anderer Beltkörper im Universum außer dem Erdball als möglich zuzugeben; und drittens legt er in seinen Erpositionen eine nicht zu verachtende Kenntnis aftronomischer Thatsachen und Berechnungsmethoden au den Tag, welche mit der tiefen Unwissenheit Frant, in diesen Dingen einen interessanten Gegensat bildet.

Der Plan bes Buchs ift anziehend entworfen und mit gelehrter Schriftenntnis burchgeführt. Es foll an ber hand des so genam als möglich gewahrten Buchftabens der Geiligen Schrift einerseits und der naturwiffenschaftzlichen Kenntniffe andererseits die Stizze eines vollständigen Weltbildes in seiner genetischen Entwickelung gezeichnet, es sollen damit die Grundzüge einer kosmischen Geschichte bes Alls vor Augen gestellt werden.

Die starfe Seite an ber Arbeit ist ber Scharfitnn und bie Gelehrsamkeit, womit verfahren wird. Die schwache Seite ist, daß überall blos nach sunoptischer Methode verfahren wird, so nämlich; daß die Anssprüche aller. Schriften sowol Alten als Reuen Testaments mit gleichem Bertrauen herbeigezogen werden. Und zwar dieses wiederum erstlich mit der Boraussehung, daß wirkliche Widersprüche versschiedenen Andoren unter sich hier niemals vordommen konsen und daher, wo sie sich finden, als blos scheinbare sich

um jeden Preis gegenfeitig ausjugleichen haben. Und zweitens mit dem Bestreben, alles Schriftwort am liebesten handgreiflich und buchstäblich zu verstehen, dasser eine bildliche und allegorische Auslegung immer erst vann eine treten zu lassen, wenn eine mörtliche schlechterdings nicht möglich ist.

Die Gefchichte bes Beltalls wird uns hier in vier großen Perioden oder Weltaltern bargeftellt, welche eine zweimalige Unterbrechung ober Storung und eine zweimalige Bieberberftellung bes gottlichen Blans mit feinen Creaturen in fich follegen. Die erfte Unterbrechung ges fcah burch ben Sturg ber Engel und Berfinfterung ihrer Wohnsite. Der zweite burch ben gall bes Menfchen in Die Erbfunde. Die erfte Wieberberftellung gefcab burd bas Sechstagewert ber Schopfung, vermöge beffen ber All: mächtige aus bem burd ben Engelfturg vermufteten Raume unfere Planeten Die gegenwärtige Geftalt ber Erbober: fläche bilbete und ordnete. Die zweite Bieberherstellung geschah durch ben Rreuzestod, vermöge beffen bie burch Berluft bes Parabiefes gewirfte Rrantheit ber Erbfunbe ihre entsprechenbe Arznei empfing. Demgemäß orbnet fic bas Bange in vier Beitabichnitte ober Weltalter.

Das erste Weltalter umfaßt die Urwelt, als bie Erschaffung bes Weltalls und seiner ursprünglichen Bewohner, bet Engel. Sobann ben theilweisen Fall ber lettern, burch welchen wenigstens eine von ben feligen Lichtwelten bes Anfangs in ben Bluten bes Verberbens verfinkt und zur finstern öben Wüfte, zum thohu vabohu wirb.

Das zweite Beltalter umfaßt die Borwelt, ale ble schöpferische Wiederherstellung ber burch ben Fall ber Engel zerftörten Erbe, nebst Erschaffung bes Menschen. Dann die von letterm gegebene gottwidrige Entscheidung, welche einen neuen Rif in die Einheit bes Beltalls, einen neuen Miston in ben Accord ber Spharen bringt.

Das britte Weltalter umfaßt bie Mitwelt, als bie Erlöfung bes Menschen und bie Erneuerung ber burch bes Menschen Fall gestörten Schöpfung vermittelst ber Menschwerbung Gottes in Christo. Sier endlich gelangt ber auf zwiefache Art gestörte Weltplan Gottes zur absoluten Darstellung.

Das vierte Weltalter ist der ewige Sabbat aller gott: getreuen und zu Gott erneuten Cteatur, wo fie eingegangen sein wird in die ewige Ruhe Gottes. Sie ist die zufunftige Welt und enthält eine mit der Ewigkeit eins gewordene Zeit.

Der Grund, auf welchem sich diefe gange Theorie erbaut, ift eine eigenthümliche Auslegung des Sechstages werks der Schöffung in der Genesis. Während die herrsscheide Ansicht der Gegenwart diese Tradition als die kindliche Borstellung einer unwissenden Borzeit von der Emtlichung der Welt aufzufassen gewohnt ist, siehe Kurt in ihr eine entweder von Adam oder einem seiner Nachtommen in prophetischer Conception empfangenes historisches Document. Der Concipient hat (S. 77), in prophetischer Erleuchtung zur Theisnahme an göttlicher Autopste erhoben, mit dem Getstesauge geschaut was vorging, ehe noch ein menschliches Auge vorhanden war. Es sind lauter

prophetifc bifterifde Tableaux, die fich vor leinem geifti= gen Ange entfalten, Scenen ber ichopferischen Thaugfeit Gottes, beren jebe ein Sauptmoment bes großen Dramas barftellen. Die Schöpfungetage aber haben gang biefelbe Begrengung, die noch jest ein dronologischer Lag bat. Die Tradition fest also die aftronomischen Berhaltniffe unfere Planetenfofteme ale bereits vorhanden voraus. Gie bezieht fich blos auf bie lette Burichtung ben Erboberfläche für die Bohnung bes Menfchen, welche, wie wir guwerlaffig aus'ibr erfahren, nicht mehr und nicht weniger als genau feche Errentage in Anfpruch genommen bat. Die ungebeuern Beitraume ber Entwidelung und Berforung, welche ben Forschungen ber Geologie gufolge ber gegenwertigen Erbgeftalt vorangingen, fallen entweder bor ober in bas thohu vabohu, mit welchem bie Erzählung be= ginnt. Die Aftronomie lehrt une, daß der Firfteruhimmel mit allen feinen Sonnen ichon feit Gunberttaufenven ober Millionen von Jahren bestand. Dagegen erfahren wir aus ber beiligen Tradition mit eben berfelben Sicher= beit, duß erft im vierten Tagewerf jener letten Burich= tung ber Erboberflache Sonne, Mond und Sterne am irbifden Borigonte bervortraten und badurch anfingen, die Tage und Nachte ber Erbe zu reguliren und zu beberrichen. Denn gur Rraft ber Lichterregung, welche bie Sterne wol feit ihrem erften Befteben gehabt haben muf= fen, mußte erft noch bie Lichtempfänglichfeit von feiten ber Erde bingufommen, damit ihr Lichtagens auf Die Erde einwirken konnte. Und bag biefe Lichtempfänglichkeit nicht vor bem vierten Tage eingetreten ift, erfahren wir burch ben prophetifden Concipienten. hiermit erlebigt fich bann auch ber fomierige Bunkt, in welchem fo viele einen Anftoß gefunden haben, nämlich die Erschaffung bes Lichts por ber Sonne am erften Tage. Denn natürlicherweise tonnte bas am erften Tage geschaffene Licht fein Son= nenlicht fein, weil am erften Sage jene Lichtempfänglichkeit von feiten ber Erbe noch nicht hervorgebracht mar und daber an diefem Tage die Strablen der Sonne, mochten biefelben fur fich auch noch fo beftig brennen, auf Die Erbe noch feinen Lichteindrud bervorbringen founten. Bir baben baber bas am erften Tage erfchaffene Licht für eine aus bem Bermogen eigener Lichterzeugung unfere Blaneten hervorgegangene und also vielleicht dem Nordlichte verwandte Erscheinung zu halten. Ober wir konnen auch annehmen, bag bie lichterregenden Rrafte, welche vom vierten Tage ab an bie Soune gebunden wurden, zuerft, nämlich brei Tage vorher, in ben planetarifchen Weltförpern felbft ihren Sig nahmen, und erft bann, als am vierten Tage bie Rerper unfere Beltfpftenes in ihrer individuellen Gut: widelung weiter fortgefdritten maren, Die polarifde Ent: gegenfehung zwifden Conne und Planet eintrat, und melder bie Sonne, vielleicht ichon wegen bes liebergewichts ihrer Maffe und Schwere, Die lichterzeugenden Rrafte an fich rif und verfchlang. Dann wurbe bie Erichaffung ber Sonne am vierten Tage die Bilbung ber Photosphare bes Sonnenforpere bezeichnen, wermoge einer Concentration bes fruber gefchaffenen und bis babin biffuforifch wirfen: ten Lichtagens um ben planetarifden Rern biefes Fixfterne.

Wie bem auch fei, jebenfalls bat bas Gethetogewert es nicht mit ber Ericheffung ber Erbe, gefchweige benn mit ber Erfchaffung bes Weltalls zu thun. Es finbet himmel und Erbe fcon por; fie find fcon gefchaffen und individualifirt. Aber ber Erbe fehlt es noch an Licht und Leben. Sie ift thobu vabohu. Das Sechetagemert gibt ibr beibes, im ftetigen Fortidritt von ber niebern gur ba: bern Stufe. Ge gibt ihr ihre gegenwärtige Beftalt, ibre gegenwärtigen Naturfrafte, ihre gegenwärtigen Bemobner und ihre gegenwärtigen Beziehungen ju ben übrigen' Beltkörpern. Aber auch die urweltliche Thierwelt, welche wir als eine von ben Alongebirgen eingeschloffene burd die Geologie fennen lernen, fann, weil fie Mord und Sob in fich trug, nicht im Gechstagewert entstanden fein. Gie gehört vielmehr, wie bie Gebirge, die fie umichtlegen, einer frühern Geschichte an, von der die Schöbfungeurkunde und nichte offenbart. Es ift eine von ber Mitwelt gang beterogene, langft icon vor ihr untergegangene Belt. Wenn wir baber in ihr schon Raub und Mord, Krankbeit und Tod finden, fo tann bies nicht bas minbefte bafur beweifen, bag Mord und Tob auch in ber Mitwelt von Unfang an vorhanden war. Bene untergegangene Belt, bie in ben Flöggebirgen begraben liegt, fann nicht ale eine reine Schöpfung Gottes angefeben werben. Bie Dorb und Tod burch die Sunde und Emporung gegen Gott in bie Mitmelt gefommen find, fo muß auch, icheint es. bort icon ein wibergottliches Element wirtfam gemefen fein. Ueber biefes midergottliche Glement befommen mir ein Licht in bem Berichte vom Genug ber verbotenen Frucht im Paradiefe. Sier tritt und jenes Element in einer breifachen Gintorperung, einer perfonlichen, antmalis fchen und vegetabilifchen entgegen, ale Satan, Schlange und Baum ber Erfenntnig von gut und bofe. Sier leuchtet ber volle Bujammenhang ein. Baum und Schlange maren Die letten Reliquien bes Satanifchen auf ber erneuerten Erbe. Durch Gottes ichopferifches Balten war die Macht des thohu vabohu bereits gebrochen. Die letten Ausläufer beffelben, Baum und Schlange, follte ber Menfc felbst überwinden und bannen. Es maren bie letten, ble einzigen Unhaltpunkte Satans auf ber neuen Erbe, bas einzige auf ihr, mas er noch fein nennen fonnte.

Und so treibt uns benn das buchftäbliche Berständnis. bes Sochstagewerks folgerichtig zum Schluß, daß Tausenbe von Jahren vor Erschaffung des Lichts und vor der sechstägigen Ausbildung der heutigen Geographie bereits durch Satans Empörung Tod und Berberben als kodmische Boztenz in die urweitliche Erde hineinkam und die Erde zum thodu vabodu, zum Wohnplatze widerzöttlicher und dem Untergange geweihter Seschöpfe wurde. Durch die Nestitution im Sechstagewerf hat Gott neue kosmische Bottenzen des Lebens in die verstörtte Erde hineingesenkt. Aber durch den Sündenfall gerieth der Mensch in die Racktseines Versührers und dieser wurde nun aus neue zum Fürsten, ja zum Gott dieser West, die durch das Inviscenzeintreten des göttlichen Geilsplans der Erdssung dem Swetan und seinen Angese dieser als der Schaupfas der

Seilsgeschichte streitig gemacht wurde. So bleibt benn für die Geister der Bosheit, welche aus dem himmel als der Bohnstätte der Seligkeit und herrlichkeit verstoßen wursden, fast nur allein noch die Stellung zwischen himmel und Erbe, im Lufthimmel, übrig, als Beherrscher der Racht der Luft (nach Ephef. 2, 2). Und es ist ihnen kaum zu verdenken, wenn sie von hier aus immer neue Angriffe zur Juruckgewinnung ihres verlorenen Besiges, obschon vergeblich, zu machen wagen. Denn die Erde war ihre ursprüngliche Wohnung; sie haben alte Ansprücke an sie wegen des thohu vahohu, aus dem sie gebildet ist. Sie haben auch neue Ansprücke an sie gewonnen durch die Sünde und das Verderben in der Menschenwelt.

Auf einen liberalern und minder buchftabliden Stanb= puntte in Betreff bes Sechstagewerts feben wir uns auf= mertfam gemacht in ber "Speculativen Lebre vom Menichen und ihre Beschichte" von A. Stodl. Diefer gibt von feinem theologifchen Betenntniffe aus die Doglichfeit zu, bas Sechstagewert auf allegorifche Beije fo ju verfteben, baß barin nur von einem Spftem ber Ibeenwelt im gottlichen Berftanbe bie Rebe fei und baber unter ben bortigen Befoorfen unmöglich bie Anordnung und Reibenfolge gefunben werben fonne, wie wir fie unter ben Begenftanben ber wirklichen Welt antreffent. Dhaleich er fich felbit biefe Ibee nicht völlig aneignen zu wollen fceint, fo fpricht er boch von ihr bei Gelegenheit ber Abhandlung ber rein philofophischen Lehrfage ber ibealiftifden Anthropologie und ihrer möglichen Berichmelgung mit bem driftlichen Lebrinhalte in folgenben Worten (S. 106):

Wenn baher bas Chriftenthum von einem höhern, übernatürlichen Lebenszustande bes ersten Menschen spricht, so fann
hier jener erste Mensch sein anderer sein als der ideale Mensch,
jener geistige engelgleiche Mensch, der unmittelbar aus Gott emanirt ift, und das Baradies, in welchem nach der Lehre des Christenthums der erste Mensch sich befand, kann nur diesen übersinnlichen
geistigen Justand des Menschen selbst bedeuten. hieraus geht dann
von selbst hervor, daß auch der Sündenfall des ersten Menschen,
wie er in der Heiligen Schrift erzählt ist, mit dem überzeitlichen
Abfall des idealen Menschen von Gott zusammensallen müsse.
Der Widerspruch, in welchem die Erzählung der Seiligen Schrift
mit dieser Annahme steht, kann durch Allegoristung dieser Erz
zählung beseitigt werden u. s. w.

Diefer ideale Menfc, ale lebendige und fubstantielle Ibee in ber Gottheit, wurde fo ju benten fein, dag er zwar eine leibliche Ratur fcon ebenfalls in fich foloffe, aber nur von einer bobern, ibealen ober rein formellen Art, nicht jene niebere thierische, die wir gegenwärtig an ibm mabrnebmen und bie auch am empirifden Menfthen nichts als bie außere und abstreifbare Gulle bes erftern ift. Der Berfaffer weift im biftorifden Theile feines Berte mit befonderm Rachbrud auf ben Alexandriner Philo bin, bei welchem wir biefen Bebanten bereits aufe entichiebenfte aus: gebildet finden. Nach ber Abilonifden Auslegung find bie feche Tage, innerhalb welchen ben beiligen Schriften gufolge bie Welt vollenbet murbe, nicht als mirkliche Beit= abichnitte zu benten, sonbern fie brucken nur die Orbnung aus, in welcher bie Dinge vermoge ihrer Ibee auf= einander folgen, und biefe Ordnung ift geregelt burch bie Sechszahl, weil diese die volltommenste ift. Das Sechs=

tagewert bezieht fich fomit blos auf Die ibeale Schorfung ber Dinge im Logos. Go fpricht Philo auch fortmab: rend von zwei Menfchen, bem ibealen und bem irbifden. Der ibeale Menfc ift ber mabre vollkommene Denfc. wie er ursprünglich von Gott in ber Ibee gebacht morben ift. Er ift bas volltommene Abbild Gottes und angleich bas Mufterbild bes irbifden Menfchen. Er ift berjenige Menfc. von bem es im erften Rapitel ber Genefis beift, bag ibn Gott nach feinem Bilbe geschaffen habe, mabrend bagegen unter bem irbifden Menfchen berjenige zu verfteben ift. welcher im zweiten Rapitel ber Genefis auftritt, und von welchem es bafelbft beißt, baß ibn Gott aus Erblebm ge: bilbet und bie Geele ibm eingehaucht habe. Der ibegle Menfc befindet fich im Logos als in ber Ginbeit ber Ibeen in Bott. Und auf ber anbern Seite wird ber Logos felbft von Philo als ber ibeale Menfc ober ber Urmenfc bezeichnet und bamit angebeutet, bag ber Menfc ale bie bochfte und lette Stufe ber Ibeenentwickelung in Gott zugleich alle übrigen Ibeen in fich als in einem Difrofosmus eingeschloffen ober eingewickelt enthalte.

Sobald wir uns nach Philonianischer Methobe eine allegorifche Auffaffung bes Sechotagemerte erlauben, treten ber bebräischen Travition mehr ober weniger abnliche und baber zur Bergleichung mit ihr auffordernde Trabitionen aus bem inbifden, tibetanifden, perfifden, griechifden und nordifden Alterthum gur Seite, welche, obwol in einzelnen Bugen voneinander abmeichenb, boch alle auf ben gemeinfamen Sinn bingielen, bag aus einem uranfang: lichen feligen Leben von ibealer ober himmlifcher Ratur in ben gegenwärtigen unvollfommenern Buffand ein Sturg gefcah. In ber einen Sage find es Engel, welche ftur= gen, in ber andern paradiefische Menschen, in ber britten find es Engel, welche burch ben Sturg fich in irbifche Menfchen verwandeln. In ber letten form tritt bie Sage bei den Tibetanern auf, fowie auch bei Empedokles, wo fie auf agpptifden Urfprung gurudweift. Die Sage vom Sturge ber Engel und vom Falle parabiefifcher Denichen (die ja auch eine Art von Engeln find) fliegen burch all= mäbliche Uebergänge in den Traditionen der Bölfer fo in eins, bag fie nur fur eine abweichenbe Ginfleibung eines und deffelben mythologifchen Grundgebantens angefeben werben burfen. Diefer Grundgebante ber Bolter ift von ber Art, bag er bis auf ben heutigen Sag noch in feinem unferer mobernen fpeculativen Spfteme fein volltom= menes Aequivalent findet. Beit naber fteht ihm ohne Bweifel ber antite Platonismus. Aber auch biefer bleibt hinter feinem mythologifden Urbilbe, bem er nachtrachtete, noch immer barin jurud, bag er uns jumuthet, bas, mas bie Mythologie ber Bolfer ale Realitaten von anfchaulicher Matur bezeichnet, in Geftalt bloger Ibeen gu benten. In biesem Buntte bat also bie Theologie wol recht, wenn fie behauptet, bag zwifden ber blogen Platonifden 3bee eines Beifterfturges und bem realen Glauben ber alten Bolfer an einen folden noch immer ein Unterfchieb zu feten fei. Mur begibt fie fich von biefem feften Boben aus, welcher unangreifbar ift, auf ein fehr folupfriges Terrain, fobalb fle es unternimmt, im Sturge Lucifet's und twe Ralle Abam's zwei historische Thatsachen von unterschiebener Art einander entgegenzusehen, anstatt natur: und sache gemäß in beiden nur zwei verschiebene Einkleidungen einer und berseiben muthologischen Grundanschauung zu ers kennen.

Uebrigens' tragt bas Bert von Stodl eine entichieben fpecififc = fatbolifche Rarbung. Es wird barin beflagt, bag es noch feine nach ben Quellen bearbeitete fatholifche Beichichte ber Abilosophie gebe, und bag bie Ratholifen genothigt feien, in biefer Beziehung fortwährend aus protestanti= iden Quellen zu trinten. Es entgeht bem Berfaffer bierbei, baß eine vom fatbolifden Standpuntte verfagte Befdicte ber Philosophie feine folde mehr fein, fondern ine Gebiet ber Apologetif bes Ratholicismus vom philosophisch = hiftori= iden Benichtspunkte fallen murbe. Diefen gefühlten Man= gel fucht inbeffen ber Berfaffer im zweiten, nämlich im biftorifden Theile feines Werts in Betreff ber fperulati= ven Antbropologie nach Rraften zu erfeten und biefes mit großem Fleiß und guter Sachkenntniß in einer Befdicte ber freculativen Lebre vom Menfchen, welche von Buthagoras bis Philo reicht und weiter fortgeführt werben foll. Boran geht im erften Theil eine Darftellung ber fpeculativen Lebre vom Menfchen nach ihren brei möglichen Geftaltungen, nämlich ale ibealiftifche, ale em= pirifc=realistifche und ale driftlich=speculative Lehre. Die britte Lebre verhalt fich zu ben beiben erften einerseite ale eine biefelben verfohnenbe Mitte, anbererfeite ale eine biefelben überragenbe Bobe. Wenn nämlich ber 3bealis: mus biefe gegenwärtige Belt ausschlieflich nur als einen finftern Strafort anertennt, ber blos bem Abfall ber Beifter von Gott feine Entftehung verdankt und baber Luft, Leben und Freude einzig und allein in einer jenfeitigen Belt malten läßt, und wenn umgefehrt ber empiriftifche Materialismus bie jenfeitige Welt ganglich leugnet und ben Meniden blos auf ben Genuf biefer embirifden Belt verweift, fo vermeibet die driftlich = speculative Lehre mit Sicherheit beibe Extreme, inbem fie ale objective Ertennt= nifiquelle weber die Ibee, noch auch die Erfahrung, fon= bern bie Religion, und zwar auf bem Wege bes Autoritateglaubens, ertennt. Indeffen wird babei in Rudficht auf bie pordriftlichen Philosophen, benen bie lettere Bahrheitequelle noch unzugänglich mar, ausbrudlich bemertt, es fei fein Unglud fur Die antife Beit gemefen, baf es in ibr eine Philosophie gab. Auch biefe fleine Conceffion, fo geringfügig fie immerbin ericheinen moge, nehmen wir im Namen ber Philosophie bankbar in Em= pfang.

Eine andere Art, sich über die Extreme eines jenseitshungrigen Idealismus und eines diesseitsüberfütterten Materialismus in die richtige Mittelstraße emporzuschwingen, begegnet uns in der "Zeitstudie" eines Anonymus, welche dienen soll "zur Charakteristik des einheitlichen Zusammenhangs im Natur- und Geistesleben". Auch hier sind die beiden Extreme ebenso sehr gestohen, als im vorigen Fall. Aber die Mitte, zu der wir geführt werden, ist nicht der Autoritätsglaube, sondern das Christenthum 1859. 4.

als eine Darftellung ber Ibee ber Tugenb als guter Be: finnung verbunden mit Starte ber Ausführung in einem praftifch : humaniftifden Leben. Und allerdinge follte man wol glauben, bag bie Tugenb und nicht ber Autoritats= alaube die eigentliche Magnetnabel fein muffe, welche ben richtigen Weg burch Schlla und Charpbbis hinburch zur Bahrheit und jum Leben weife, zufolge ber alten Senteng, bağ in ber Bermeibung bes Bofen bas eigentliche Grund= princip aller Beisheit enthalten liege. Denn wenn es gelange, die Tugend unter ben Menfchen jum Gemeingut gu machen und fo in ihre bochfte Ausübung zu feten. mebr noch: wenn biefes vorzuglich mit burch bie Beibulfe bes firchlichen Autoritäteglaubens gelange, welcher bierbei auch feinenfalls murbe entbehrt werben tonnen, fo murbe bod immer bie Tugend in ihrer Ausübung hierbei als ber alleinige 3med, ber firchliche Autoritätsglaube aber fammt allen übrigen Erleichterungsmaßregeln als blofes Mittel gum Bred ericheinen. Dan erflart baburch noch lange nicht eine Sache fur entbehrlich, bag man fie fur ein bloges Mittel erflart. Bas ift unentbebrlicher als Brot? Und boch ift bas Brot ein bloges Mittel bes Lebene, bas im Bebiete feiner 3mede ichlechterbings feinen Blat findet. Bie mit bem Brote, ift es mit ber firch: lichen Autorität. Unentbebrlich wie bas Brot, ift fie auch gleich ibm ein bloges Mittel. 3wed an fich felbft ift nur bie Lugend und ichlechterbings nichts außer ber Tugenb. 3mar ift es viel leichter und bequemer, und baber ben niebern Rraften unferer Ratur viel angemeffener, fich einer firchlichen Autorität als einer ftrengen Tugenbubung au unterwerfen. Diefer Umftanb aber barf bas Urtheil ber reinen Bernunft nicht mobificiren.

Doch jurud ju unferm Anonymus. Er conftruirt tabellarifch in lauter Triangeln nach Art bes Paracelfus und feiner Schuler. Bom praftifch- bumaniftifchen Leben, ale bem Gipfel bee Triangele, gleiten alle Schenkel ab, einerfeite bas Beiftesleben im Bebet und anbererfeits bas Maturleben in ber Arbeit. Berricht auf ber Raturfeite bas Berg ale Befühle = und Saffungevermogen, fo berricht auf ber Beiftesfeite bas birn als Dent: und Borfiel: lungevermogen. Beibe aber ichließen fich forag anfleigenb int Gipfel jufammen jum Ethifden als jum Bemiffen ober Glaubenevermogen. Letteres ift bas Göttliche un= ter ber 3bee ber Liebe, und von ihm abwarts fleigen feine beiben Gulfen ober Mittel, einerfeits bas Berg als bas Weltliche unter ber Ibee ber Seele, anbererfeits bas Birn ale bas Beiftige unter ber 3bee bes Bebanfene. Dem Beifteeleben entspricht die Bahrheit, bas Allgemeine und die Biffenschaft. Dem Naturleben entspricht die Schönheit, bas Besondere und ber finnliche Reig. Und im Bipfel ber Apramide thront bie Tugend als Nachstenliebe, als die Aufnahme des Allgemeinen ins Besondere. In allen diefen Eintheilungen ift ber Entwurf einleuchtenb und gut, aber ber Stil und bie Ausführung leiben überall an einer gewiffen Ungelenkheit und Trodenbeit. Ano= nymus icheint ein Mann von treuer Auffaffungsgabe aber wenig Phantafle ju fein.

Digitized by Google

Gin befto regerer Sowung bes Geiftes berricht in bein "Rurgen Inbegriff ber philosophischen Borkenntniffe" von Munnich. Davon zeugt icon ber Umftand, bag bier auf 192 Seiten nichts Geringeres gegeben wirb, ale bie vollftanbigen Grundzuge ber Anthropologie, Bfochologie, Logif und Metaphyfif, ber Pabagogit, Moral, Difaologie und Aeftbetit. Und überall, mo fich irgendein abschließenber Bebante einstellt, ericeint bie Dufe und wir boren ein vollstimmiges Saitengeton, wo wir beim Anonumus nichts gewahren als bas feine monotone Beflingel feiner Triangel. Doch find beibe Inftrumente in benfelben reinen und correcten Accord gestimmt, worüber man nur Kreube empfinden fann, in den Accord des Babren. Soonen und Buten; bes Wahren ale ber 3bee bes menfolichen Bewußtseins, bes Schonen als ber 3bee ber Beltarchiteftur, bes Guten ale ber 3bee ber actt: tichen Liebe. Und gern ftimmt man baber bier mit in ben begeifterten Ruf ber Dufe ein:

> Der Menich nur barf über bie Sterne flimmen Auf Geifterftufen jum hochften Biel; Er barf zum heiligen Dreiflang fimmen: Gott, Belt und Menich! fein Saitenspiel.

Be mehr es bei ber heutigen freien und ungehinderten Circulation aller Ibeen zu Tage fommt, wie sich häusig gebildete Geister qualen und martern mit einer Anknupsung ibealistischer Religionsibeen an eine materialistische Denkart, welche ihnen aus bloßer Gewöhnung anklebt, und wie schwer es ihnen häusig wird, sich auch nur annäherungsweise in den erhabenen Ibealismus der immateriellen Boraussehungen lebendig hineinzudenken, von denen die Traeditionskette der abrahamitischen Religionssysteme sich gesmeinsam durchherrscht zeigt, desto freudiger ist es immer zu begrüßen, wenn, auch ohne alle Beweisssührung, die Höhe einer rein idealistischen Anschauung so ungetrübt ausgesprochen wird, wie z. B. in den Worten des solgenden Sumbolums:

Es herrscht sein unbeschränktes Walten Durch die Unenblichfeit in aller Kraft des Seins. Gedanken Gottes find die hehren Weltgestalten. Rur in ihm, durch ihn ist das Weltall eins.

Auch hat es wenig Sinn, folche Devifen als längst bekannt ober abgebroschen zu scheiten. Sie erscheinen nur benen als trivial, benen die Einsicht fehlt, ihren speculativen Gehalt seiner unendlichen Schwere nach zu wägen und zu schätzen. An sich selbst bleiben sie ewig jung wie Gottes Frühling, welcher ebenfalls daburch nicht altert, daß er im vorigen Jahre schon ebenso geblicht hat wie im heurigen. Ober auch wie die Freundschaft, welche wol verdunkelt, aber nie ganz aus dem Perzen vertilgt werden kann, zusolge dem Motto der Vorrede, in welcher der Verfasser sein Buch einer Tafelrunde von achtzehn alten afranischen Jugendfreunden, theils biesseits, theils jensseits, gewidmet hat:

Bas Freunbichaft thut und fpricht, bleibt ewig unvergeffen; Sie altert nicht, was auch hintveg vom Leben trauft, Schon wie Unsterblichkeit geht fie burch bie Chpreffen, Sie lautert jedes herz, bas ihre Glut ergreift.

Aber es wirb Zeit, bag wir auch bem Forstrath

Lupin in Boffublen ein fleines Gebor ichenten, welchen uns Rarl Graf von Baubiffin ale im wiffenfchaftlichen Briefwechsel mit einer Freundin, ber Dabame Bellbroof in Baulinenthal, begriffen vorführt. Der Korftrath erfceint auf ben erften Anblick ale ein gang ordentlicher und driftlicher Mann, welcher nur bie ungludliche Grille bat, seine Bedanken über Gott und Unsterblichkeit in einen folden Ballimathiae von naturmiffenschaftlicher Stofflebre eingewickelt mitzutheilen, bag feiner Freundin babei all= mählich angst und bange wird und fich bas freunbschaft= liche Berhaltniß zusehenbe baburch abfaltet. Und fonach fprange mol ale bie Moral ane ber gabel bervor, bag man fich weise buten foll, gegen Rrquenzimmer Die mpftifchen und schwärmerischen Ibeen über Gott und Unfterblichkeit, an benen bie eigene Bruft erwarmt ift, anders verlauten zu lassen, als in einer abgeschwächten, durch die bergebrachte dogmatische Terminologie verdünnten und baburch erträg= licher gemachten Form. Widrigenfalls läuft man Gefahr, entweber für einen verrückten Schwarmer ober für einen zügellosen Freigeist gehalten zu werben. Das lettere be= gegnet bem Forstrath. Aber die Fabel hat noch einen tiefern Sinn. Offenbar mar ber Saubtzwed bes Berfaffere, die Ideen feines Forftrathe vor dem Publikum zu entfalten, welche aus einem seltsamen Amalgama von platonifchem Ibealismus und materieller Stofflebre besteben. wie daffelbe beutzutage in manchen Rövfen berumsvutt, und baburch gewiffen Leuten ben Spiegel vorzuhalten.

Die Seele des Menichen — so lebrt ber Koritrath ift ber feinfte Stoff, ber Mether. 3hm fommt angleich bie vollendetfte Form ju. Solange bie Seele auf Erben weilt und fich in einem Buftande von Unreife befindet, enthält fie nur bie Anlage ju jener vollendeten Form, Die fie späterbin nicher annehmen wird und von ber wir uns feine Borftellung ju machen im Stanbe finb. Der im Menfchen ursprünglich mit bem Korper zusammenge= wachfene Seelenorganismus loft fich nach und nach ab und gewinnt feine eigene Dynamit, Die indeffen nur bem Grabe nach von ber bes Korpers verfchieben ift. reine ober bloße Aether ift bas Denkvermögen. Aber er ftebt in Berbindung mit einem Lebensftoff, burch welchen . ebenso bas Empfinden und Begehren im Gefühl vermit: telt wird, wie burch ben Aether bie Bahrnehmungen und Combinationen bes . Berftandes. Auf biefe Beife wird Die Seele aus ber Bufte in einen Garten gurudgeführt, wo alles grunt. und blubt und wo auch fie ihre Frifche wiebergewinnt und bie übrigen Blunten burch ihre Soon= heit bestegt. Nur so erscheint auch das Universum als eine harmonische Einheit, welche alle absoluten Gegenfate ausschließt, wenn wir uns vorftellen, bag von ben zwei feinften Stoffen, welche im Leben ber Seele in Bechfelwirfung find, ber eine (ber Aether) burd bas gange Belt= all ausgebreitet ift, ber andere (ber Lebensftoff) zwischen ben himmeletorvern, bas Leben forbernb, auf = und nieber= wallt, fobag bie Geele ungeachtet ihres planetarifchen Urfprunge boch jugleich geeignet ift, auch bie bevorzugtern Theile bes Univerfums au bewohnen. Go beben fich alle Begenfate zwifchen Beift und Materie, Bott unb Ratur,

Tob und Leben auf und alles führt sich auf eine bloße Abftufung ber Stoffe jurud, unter benen ber feinfte, beweglichfte, die übrigen beberrichenbe fich in Gott gur Berfonlidfeit concentrirt.

Da die Seele ein felbständiger und vom Körper trennbarer Organismus ift, fo tragt fie bie Mertmale einer bobern Bestimmung an fich und wird ihr volles Bewußtfein mit ine Jenfeite binubernehmen. Es muß, bamit Die Rette ber Entwickelung feine Unterbrechung leibe, ein Uebergang zu andern Beltforpern ftattfinben, mo ben Untommenden eine gunftigere Ratur aufnimmt, fobalb bienieben für die hobere Entwidelung feine entfprechenbe Dertlichkeit mehr vorhanden mar. Eine folche fconere Natur fonnen wir mit voller Ueberzeugung ben lichtum: gebenen Simmeletorpern beilegen. Auf unferer Sonne, Die zur Bahl biefer Geftirne gebort, wird ber Tag nicht wie auf ben Blaneten burch bie Racht, ber Sommer nicht burch ben Binter abgeloft. Ihre Bewohner werben ba-ber weber von Krantheiten heimgefucht, noch burch Rabrungeforgen ober ben Mangel irgendeines materiellen Beburfniffes gebrudt. Folglich find bie Blaneten bie Bflangfoulen, aus welchen die Sonnen ibre Bewohner begieben. In ber That befällt uns mitunter eine leife Abnung von ben verborgenen Schapen unferer Seele und einer glangerfüllten Butunft, aber felbft bie fühnfte Phantafie wird es nicht wagen, folden Abnungen Worte zu leiben. Ift bas Leben Folge bes Austaufches einer von ber Sonne emanirten Subftang, bie, nachbem fie auf ben Blaneten ju einer nur bort möglichen Berbindung fcritt, wieber ju ihrer Beimat jurudfehrt, fo haben auch Thiere und Pflangen auf Fortbauer Anfpruch, in welcher jedoch bie Erhaltung ber Selbständigkeit, die bei ihnen nie zur Reife gelangte, nicht mitbegriffen fein fann.

Benn nun Dabame Bellbroof auf biefe zwar materialiftischen, aber boch ebenfo febr auch tief religiofen, sowol ben perfonlichen Bott ale bie individuelle Fortbauer ber Seele vertbeibigenben Expectorationen nichts zu erwidern bat, ale ablehnende Antworten, fo ericeint fie barin gu: nachft in jenem einfachen Unrecht, in welches fo leicht ber beidranftere Beift entgegen bem bobern tritt, welchen er nicht versteht. Aber auf ber anbern Seite winbet fich boch auch burch bes Forftrathe Briefe ichlangengleich ein grauenvolles Etwas, für welches weibliche Spurnafen einen feinert Geruch zu besiten pflegen. Denn fle foreibt manchmal, als waren ihr Spinnen über bas Beficht gelaufen. Und fo ichlägt fich zulest ber Lefer boch unwillfürlich und mit= leibig auf die Seite ber armen myftificirten Freundin. Denn qu furchten ift Reinete gmar unter jeber Daste, unter keiner aber mehr, als wenn er ben Rofenkrang betet und bie himmelstreppen binanfleigt.

Karl Sortlage.

#### Bilmar und Beda Weber.

1. Bur neueften Gulturgefchichte Deutschlande. Berftreute Blat-ter, wiederum gefammelt von M. G. G. Bilmar. Erfter Theil: Politifches und Sociales. Frantfurt a. D., Sepber und Bimmer. 1858. Gr. 8. 1 Thir.

2. Urber confervative Gefinnung und Lebenerichtung. Feftrebe gur afabemifchen Feier bes Geburtstage Gr. fonigl. Dobeit bes Rurfürften Friedrich Wilhelm 1. am 20. Auguft 1858 in ber Aula ber Lanbesuniverfitat. Gehalten von A. F. G. Bilmar. Darburg, Elwert. 1858. Gr. 8. 21/2 Agr. Beba Beber. Lebens - und Literaturbilb. Dit Beba Bes

ber's Portrat. Regeneburg, Buftet. 1858. 8. 24 Mgr. Bir ftellen hier Die Schriften zweier Danuer gufammen, bie , obichon aus verschiebenen Felblagern gewappuet ausziehenb, ber eine aus bem Gelblaget bes orthoboxen Protestantismus, ber andere aus bem bee orthoboxen Ratholicismus, fich auf ber Balfte bes Bege begegnen, einander bie Banbe ichutteln und gegen einen gemeinfamen Feind Stellung nehmen. Diefer gemeinfame Reind ift bas Revolutioneffeber ber Beit, wie es 1848 auch in Deutschland jum Ausbruch fam, ber Communismus, ber Socialismus, Die Republif bis berab ju ben fanftern Ruancen bes Liberalismus und Constitutionalismus, bie ihnen im Grunde ebenfo verhaßt und vielleicht noch verhafter find als jene ente fchiebenern Richtungen. Dur aus bem Gefühl bes Giege und ber Sicherheit, in bem fich ihre Partei noch por furgem wiegte und wol noch wiegt, lagt fich erflaren, bag man une jest noch zumuthen will, politische Betrachtungen und Schilberungen aus jener aufgeregten Beit lefen zu follen, bie gum größten Theil boch nur fur ben Augenblick Bebeutung hatten, bem fie ihre Entstehung verbanften. Danche berfelben werben freilich auch jest noch bem grundlichern und beforgtern Beobachter ber Beite laufe feineswege unwilltommen fein, ba bie ruhige Dberflache, bie fich jest in breiter Gewohnlichfeit unfern Blicken barftellt, fchwerlich Burgichaft bafur leiftet, bag gewiffe in ber Tiefe arbeitenbe bamonische Dachte nun wirflich auch auf bie Dauer befchwichtigt und gur Ruhe verwiefen worben feien. Angenommen übrigens, daß die fogenannten bestructiven Tenbengen von 1848 wirflich Sieger geblieben maren, fo murben wir vielleicht eben folche Sammlungen aus ber geber ber Rabicalen und Anarchiften lefen muffen, und es mochte boch gewiß viele geben, welche die beiben Reactionare Beba Deber und Bilmar fur ein fleineres liebel halten als Bogt und Simon und einen vielleicht nicht wohlgeordneten Buftanb boch immer einem Buftanbe vorziehen, ber fure erfte und vielleicht auf lange ftatt nur nicht wohl, vielmehr gar nicht geordnet gewesen fein wurbe. Beldhe Schwerfraft, wenn auch jum Theil nur bie Schwerfraft ber Tragheit und bes Eigennuges, bie confervativen Intereffen befigen, bas, meinen wir, follte ben Anbangern ber Lehren Broudhon's, Confiderant's und Fourier's nun boch wol flar geworben fein.

Die Auffage, welche Bilmar in ber erftgenannten Schrift gefammelt hat, ftanden fruber in einem fleinen periodifchen Blatte, "Der heffifche Boltefreund", welches von ihm 1848 gegrundet und bis in bas Jahr 1853 fortgefest murbe. Der Berfaffer fagt im Borwort: "Gerichtet mar biefes Blatt gegen bie geiftigen Grundlagen jener Revolution, und in bem engern heffischen Kreise, für welchen es bestimmt war, vielleicht nicht ganz ohne Erfolg. Da nun von manchen Gestinnungsgenoffen und Mittampfern wieberholt ber Bunfch ausgesprochen murbe, basjenige aus jenen langft gerftreuten Blattern aufbewahrt und gufammengestellt ju feben, was am meiften geeignet fcheinen fonnte, jene geiftigen Grundlagen ber Revolution von 1848-50 gu charafterifiren, fo habe ich mich ber Erfullung bee Bunfches nicht entziehen wollen. Der Rampf ift ja noch heute um Dies felben Lebensgrundlagen vorhanden, wie in jenen brei Jahren und hat taum einige Formen und einige Berfonen gewechselt. Der haß gegen geistige Borguge und geiftige Bebeutenbheit, ber bag gegen ben Befit, ber bag gegen bas Recht find beute uoch genau so vorhanden, wie in jener Zeit, und ber haß gegen firchliches Befenntniß und firchliche Ersahrung ift, wo nicht
schärfer doch offenbarer und meist auch weit ersolgreicher als
damals, freilich schon darum, weil zur Zeit das Feld der Rirche
das einzige ist, auf welchem sich der haß gegen den lebendigen
Gott, der auch in dem haß gegen Best und Recht liegt, in
voller Gesahrlosigseit und mit dem Gesuhl der Sicherheit, wels
ches von der Gewalt verlieben wird, aussprechen kann."

Bie man auch von bem Standpunfte bes Berfaffere benfen mag, zweierlei Borguge wird man ihm zugefteben muffen: einen nicht gewöhnlichen Duth - benn biefer gehorte bagu, um fich in jenen Sagen ber Brofcriptionen, Die bamale nur umgefehrt von unten ftatt von oben ausgingen, fo aufrichtig und energisch auszusprechen, wie ber Berfaffer fich auszusprechen bie Rubns beit batte -, und bie Babe, popular und allgemein faglich ju fcreiben und fich ju ber Begriffesphare und ben Intereffen Des Bolls herabzulaffen. Durch folche Mittel wirfte auch bie Rreugs zeitung, und an Schriftstellern biefes volfethumlichen Geprage fehlte es allerdings ber boctrinaren, wenn auch noch fo ehrlich gefinnten Mittelpartei, ober fie verschmabte fich ihrer zu bedies nen. Die natürliche und unausbleibliche Folge bavon mar, baß fie in furgem nach oben wie nach unten ifolirt und gleichsam in ber Luft ftand, bag fich beibe Flugel, ber rechte wie ber linke, fich gegen bas Gentrum manbten und es aufrieben, jebes in ber hoffnung, bie Bruchte aus beffen Rieberlage fur fich auszubeuten, was benn auch, wie jeber weiß, fur ben Augenblid bem rechten gelungen ift. Freilich, wenn Bilmar vom Bolle fpricht, fo verfteht er barunter porzugemeife ben baus : und grunbbefigenben, alfo allerbinge confervativften und vielleicht auch felbftfuchtigften Theil beffelben, und biefen ftrebt er in aller Beife gegen die Arbeiter, Fabrifarbeiter, Sandwerfsgefellen, Broletarier und Brottofen einheffifchen Rreife nicht wenig gelungen fein mag. Denn man appellire nur in überzeugender Beife an bas Conberintereffe einer bestimmten Menschenklaffe, selbst jum Schaben einer ansbern, und man wird bei ihr ftets gewonnenes Spiel haben. Man hort es wol auf gewiffer Seite nicht ungern, wenn man, wie Bilmar, ben Arbeitern vorwirft, bag fie ,, fich angewöhnt haben, alles, wie man fpricht, mit unter die Dede ju nehmen, und bie Runft bes Saushaltene und Sparene nicht gelernt haben, auch wol nicht lernen mogen". Rur bleibt uns Bilmar ben Rachweis fculbig, wie biefe Arbeiter, vorausgefest, baß fie gablreiche Familie haben, was ja fehr oft ber Fall ift, es ganterige gamite opien, won ihrem Berbienft etwas zuruchzulegen. Man kann boch ficherlich annehmen, daß in einem Arbeitshause ber möglichst niedrige Rostensas für den Ropf verauschlagt und in Ansführung gebracht ift. Dennoch sommen z. B. im berliner Arbeitshause von den Gesammtsoften durchschnittlich auf den Ropf etwas über 73 Thir. ober taglich 6 Sgr. Angenommen, eine Arbeiterfamilie beftehe aus acht Ropfen und verdiene jahrs lich 300 Thir., fo murben hiernach auf ben Ropf nur etwas über 37 Thir. fommen, alfo ungefahr bie Balfte von bem, was ein Infaffe bes berliner Arbeitehaufes braucht. Und hiervon noch fparen? Ift bies ein. menschliches Berlangen? In Betracht tommt hierbei ferner, bag gerabe ber minber gewiffenhafte, aber gewißigtere Arbeiter eber einen Rebenprofit ju machen weiß als ber gewiffenhafte, minber ichlaue, mithin aus bem Umftanbe, baß jener vielleicht eber im Stanbe ift etwas zurudzulegen, noch feineswegs auf feine großere Moralitat ju fchließen ift. Bilmar ichwarmt auf G. 263 fur ben Militarftanb als ben einzigen Stand, bei bem noch Bucht und Ordnung gu finden fei, mah: renb fich bavon in manchen Garnisonestabten nicht gerabe febr viel Erfreuliches ergablen laffen foll, abgefeben etwa von ber außern Disliplin in Reih und Glieb. Run flagt man faft in allen gandern über bie junehmende Berfummerung bes Gefchlechts, über ben faft von Jahr ju Jahr machfenden Mangel an bienft: tauglichen jungen Mannern, wie auch bie Refrutirungeliften mit fprechenben Bablen beweisen. Es find hieruber, jumal auch in Frantreich, gange Bucher gefchrieben worben und man hat, gewiffe

moralische Uebelstände beiseite gelassen, einen hauptgrund dieser betrübenden Erscheinung in der schlechten oder unsureichenden Ernährung der heranwachsenden Jugend gesunden. Bon hinreischender frustiger Rahrung und richtiger Körperpstege kann auch in Familien, in denen, wie wir gesehen haben, sehr oft nur 37 Thaler, oft noch weniger auf den Kopf kommen, bei den souk so gesteigerten Ausgaden (Schulgeld u. s. w.) gar nicht die Rede sein. Will nun Bilmar, daß das haupt einer solchen Familie, um ein paar Groschen zurückzulegen, seinen Kindern immer noch mehr Nahrung und Kleidung abdarbe? Woher soll im Berlaufe der Zeit die Mannschaft genommen werden, die dazu nöttig ift, um seinen Lieblingsstand, den Stand der Zucht und Ordnung, den Militärstand, zu rekrutiren und in tüchtiger Beschasseneit zu erhalten?

Bilmar fpielt in feinen Auffagen ber Demofratie ubel mit, "haben wir gelernt", fragt er einmal, "bag bie Demofratie mit allem, was brum = und branhangt, nichts anderes ift, als Dummheit, Schande, Liederlichkeit, Raub, Diebstahl und Mord? Dier gilt fein "Ja, aber », fein aboch », fein ainbegn, fein «freilich» und bergleichen elenbe Ausflüchte ber Schwachfopfe. Wer mit folden Ausfluchten jest noch fommen fann, ber ift nicht allein ein verächtlicher Schwachtopf und ein Rarr, fonbern auch felbit ein Diebegefell und Schandgenoffe." Run, bas ift boch eine Sprache, bio bem überraschten Lefer Die fcharfs gelabene Biftole auf bie Bruft fest und taum von ber Sprace übertroffen wirb, womit ber Freiherr von Canis, ber felbit Staates und hofmann war, in feiner merfmurbigen Saitre "Der hof" bie Furftenhofe feiner Beit ale einen Inbegriff aller nur immer möglichen Schlechtigfeit und Riebertrachtigfeit, ber Dummheit, Schanbe, Lieberlichfeit u. f. w. fchilberte. Man muß freilich zwischen Bilmar von 1848 und Bilmar von 1858 unterfcheiben. Damals galt es, einen Feind, ber noch anf bem Blage war und fich felbit jedes Mittel gestattete, in jeder Beife verächtlich und unschädlich zu machen und ihn in all feiner moralifchen Bloge barguftellen. Diefer Feind ift jest wenigftens nicht mehr activ, und ichon erblickt Bilmar einen vielleicht noch gefährlichern Feind in ben Reihen feiner eigenen Partei. In feiner am 23. Marg 1858 gefchriebenen Borrebe flagt ber Berfaffer: "Auf ber anbern Seite ift bie. Sorglofigfeit und Benuffucht, bas rudfichtelofe Ausbeuten bes Befiges als folden, bas Bertrauen auf materielle Mittel und bie Berfchmahung ber geiftigen Mittel, vor allen berjenigen geiftigen Mittel, welche allein im Stande find, bie Revolution in ihren Brincipien qu bestegen, jest nicht allein in eben folchem Umfange und in eben folder Starte, wie bis jum Jahre 1848, fondern in unvergleichbar größerm Umfange und in weit größerer Ctarte vorhanden, und zwar vorhanden bei chen benjenigen, gegen welche bie Revolution von 1848 zunachft gerichtet war." Man erfennt hieraus, bag Bilmar jedenfalls ein ehrlicher und aufrichtiger Mann ift und nicht zu jenen Schmeichlern und Beuchlern gebort, welche an ihrer Bartei alles unbefehens lobenswerth finben und gutheißen, um nicht fur ihre Berfon Unftog zu erregen und fich

ihren Mitreactionaren verdachtig zu machen.
Diese Klagepunkte führt er in seiner Festrebe "Ueber conservative Gesinnung und Lebendrichtung" weiter aus. Er flagt über die zweidentigen Parteigenossen, denen das Wort "conservativ" so überaus gelegen gekommen sei. "Ronnten sie boch", sagt er, "mit diesem Chrennamen ihre Unsähigseit, sich in der geistigen Welt zurecht zu sinden, ihr Unvermögen, geistig schaffend thatig zu sein, ihre Trägheit und Stumpsheit decken; konnten sie boch damit ihren Liebling, ben saulen Frieden vornehmlich des Kapitalbestwes, der Bureaufratie, des Indiserentismus, in ein anständiges und schmüdendes Gewand hüllen. Niemand war gleich von Ansang an, da die Bezeichnung "conservativ" austam, eifriger als diese Menschenstlasse, diese Bezeichnung für sich in Anspruch zu nehmen, niemand beforgter, dieselbe aus alle Berhältnisse des öffentlichenen, auch die gleichgültigken und untergeorduetsten, auszudehenen, niemand waremublicher, sie unausschich, bei seber passenden

und unpaffenben Gelegenheit anzuwenben, niemanb thatiger, fie für feinen fleinen Saushalt möglichft nugbar ju machen ale fie. Saben wir es boch wieberholt erlebt, bağ bie Beibehaltung bes untergeordnetften Behörbenfchlenbriaus als "confervativ" gepries fen wurde, weil berfelbe ben möglichft geringen Aufwand an Ginficht und Thatfraft erforberte" n. f. w. Freilich, ob bie von ihm vorgefchagenen Mittel ausreichend und geeignet finb, bie Ungufriedenheit mit ben Regierungen in ben Bolfern vollfommen gu erftiden, burfte gu bezweifeln fein, gumal ba bie Regierungen ber verschiebenen Staaten felbft feineswege eine mit ber andern gufrieden find, fich vielmehr geheim ober offen befehben und einander balb in biplomatifchen Roten balb in officiellen und halbofficiellen Blattern Die bitterften Dinge ins Beficht fagen ober fagen laffen. Bilmar halt bas "Befenntniß" fur bas Universalmittel gegen ben Revolutionsgeift. "Schonung und Inrudhaltung", fagt er in bem Auffat "Daß und Liebe", "haben aufgehort — halte bu in ber Rirche bas Betenntniß einem jeben unter bie Mugen, jur Beit und Ungeit; es ift bie lette Beit. Lag fie antworten und fie muffen antworten mit furgem Ja ober Rein. Bon Chrifto viel zu lehren, wird bir nicht mehr erlanbt fein; es ift eben nur noch fo viel Beit, ben herrn zu befennen. Der herr ift nahe? Wie nahe? Ich weiß es nicht. Renfchlicherweise gerechnet bis zu feiner fichtbaren Wie-berfunft vielleicht noch eine lange Reihe von Menschenaltern" u. f. w. Bird aber bas außere Befenntnig viel belfen, wenn es nicht gelingt, den alten Glauben in ben Bergen wieder lebendig gu machen? In feiner Beftrebe forbert Bilmar fur bie Sandwerte, folange beren eriftiren, corporative Ordnung, "bamit nicht bie Stabte zu herbergen einer ungegliederten erwerblofen Daffe, bem Biel und ber Freude ber Rabicalen berabfinten", fur Die Bauernwirthschaft die "ftrenge und genaue Gorge fur die Bufammenhaltung ber Guter", fur ben Abel feine alten Rechte, aber von bem Abel anch feine alten Bflichten und Sitten: "bie ftraffe und ernfte haltung, ben Ronigebienft im Frieden wie im Rriege", felbft "ben Stolg auf feine Ahnen", im Gegensat zu bem "Rraut-junterthum", ber "fashionablen abelichen Richtsthuerei und Rouerie", bem "abelichen Spiritusbrenner und Rubenzudersieber"; ja er forbert jur Aufrechthaltung ber "Befonderheiten" fogar bie "Schonung bee Dialefte in ben Schulen" (vermuthlich um den deutschen Particularismus zu verewigen), und womit wir fcon eber einverftanben find, Schonung ber altererbten Rleibung ber Stanbe und Erhaltung ber althergebrachten Luftbarfeiten und Ergoblichfeiten, von benen leiber ohnehin nur noch burftige Refte vorhanden find. Dit Recht flagt er gelegentlich über bie fremblandifden Bortungeheuer "Gervilismus", "Liberalismus", "Brogreffismus", "Stabilismus" u. f. w. und es ift in ber That auffallend, bag man aus bem fich noch immer fortents widelnden ungeheuern beutschen Sprachichas fur biefe Barteis begriffe feine beutschen Ausbrücke aufzusinden wußte. Man konnte in der That auf die Bermuthung fommen, daß diefe Begriffe felbst rein ausländischen Ursprungs seien, ließe sich nicht aus ber Geschichte aller Bolfer und ichon ber Griechen und Romer nachweisen, daß auf einer gewiffen, freilich immer bebenflichen und außerft fritischen Entwickelungeftufe eines Bolts biefe itio in partes fich aus ben Berhaltniffen von felbft erzeugt,

Die Auswahl aus ben bebeutenbern Schriften Beba Beber's
ift, wie ber Berausgeber Morit Brühl im Borwort bemerkt,
"mehr zu bem 3wed getroffen worden, um feinen Geift, sein
Denken und fühlen zu charafterifiren, als eine Blume des Beften
zu geben, was er geschrieben". Der dabei befolgte Plan, fährt
ber Gerausgeber fort, sei im wesentlichen berselbe, der feinen
Schriften über Gorres und Saller zu Grunde liege und nicht
ohne Anersennung geblieben sei; und er bemerkt weiter: "In
unserer Beit, wo die Masse der Bücher immer mehr auschwillt,
das Bortrefflichste in Gesahr ift, sich im Meere des Mittels
mäßigen zu verlieren ober rasch zu veralten, scheinen Sammlungen wie die gegenwärtige, welche mit der Buchmacherei
aeiß zund planloser Anthologien nichts gemein bat, ein Be-

burfnig. " \*) Borangestellt ift eine Biographic Beba Beber's, woraus wir erfahren, daß er am 26. October 1798 gu Lieng im tirolischen Bufterthal geboren murbe. Bon 1822 an mar er 22 Jahre lang Brofeffor am Gymnafium ju Meran, und biefer Begirf war es auch, ber ihn im Sahre 1848 in die beutsche Rationalversammlung zu Frankfurt a. D. mahlte, in welcher Stadt er fortan feinen bleibenben Aufenthalt nahm, ba er bie ihm angebotene zur Erledigung gefommene Stelle eines fathos lischen Stadtpfarrers annahm, mit welcher bie eines Domcapis tularen ber limburger Didcese verbunden ift. Am 26. Februar 1858 raffte ibn ein jaber Tod hinweg. Bon feinen nicht wenig anblreichen Schriften haben ihn besondere feine "Lieber aus Lirol", feine "Charafterbilber" (Franffurt 1858), feine "Cars tons aus dem deutschen Rirchenleben" (Maing 1858) u. f. w. in weitern Rreifen befannt gemacht. Bon ben im porliegenben Buche gesummeiten Auffagen gehoren in ben Rreis unferer Betrachtung junachft nur die, welche unter bem Litel : "Laufendes jur Geschichte und Signatur ber Gegenwart", Die britte Abtheilung bilben, und ein Auffat : "Die Trauerfeierlichfeit fur Robert Blum ju Frankfurt am Main im December 1848." Bir burfen und wollen in die Lauterfeit ber religiofen und politifchen Anfichten Beda Weber's feinen Zweifel fepen-; aber mas ben Stil und ben Reichthum an fruchtbaren, unmittelbar in bie Beit fchlagenben Gebanten betrifft, fo tann er fich mit Bilmar nicht meffen. Beibe betampfen Die Revolution, aber Bilmar's Ges fichtefreis ift babet boch ein weiterer und zugleich ein beutfch voltsthumlicherer, mahrend Beba Beber Die Finne bes Ultramontanismus gang offen eutfaltet, wie bas 3. B. in bem Auffas, Ratholifche Bolfsverbummung" nur zu bentlich gefchieht. Er ,. Matholifche Bilmar ausschließlich gegen die Revolution zu Felde, fondern zugleich gegen ben Broteftantismus, in bem er boch im Grunde Die Wurgel alles Uebels erblicht. Doch bas lagt fich erwarten, und es ift hierüber eigentlich fein Bort zu verlieren; felbit dem Borwurf, bag ber protestantifche Batriotismus "bie Schweben und Frangofen ju Bunbesgenoffen gegen Deutsche annahm und in biefem faubern Sandel Die fconften beutschen ganber auf immer an unfere Erbfeinbe überlieferte", wollen wir bier nicht mit Begenvorwurfen begegnen, die wir fehr leicht aus ber bifvanifch-ultramontanen Bolitit des wiener Dofe und ber Uebers fdwemmung Deutschlands mit fpanischen, mallonischen, italies nischen und froatischen Scharen gur Unterdruckung beutscher Freis beit hernehmen fonnten, einer fpatern Alliang mit dem "Erbefeind" gegen einen beutschen Reichofürften nicht ju gebenfen. Aber mehr als bei irgenbeiner andern Bartei gilt bei biefer ber Sat : wenn zwei daffelbe thun, thun fie nicht baffelbe. In manchen Rebenpunften, in benen Beba Beber von Bilmar, ber gar fehr bem Gaupatriotismus felbft bis auf bie Pflege bes Dialette in ben Schulen zu hulbigen fcheint, abweichen burfte, möchten wir bagegen wieder eber Beba Beber recht geben, 3. B. wenn er ben fleinen Universitätsflabten "Mangel an Beltbildungemitteln und großartigen Lebenserfahrungen' borwirft; ja er findet fogar, bag ,, bie mertwurbigften Eremplare beuticher Bebauten mit ihrem Dunfel und Trennungegeluft, mit ihrer

<sup>\*)</sup> Bei biefer Gelegenheit gebenken wir noch fluchtig bes in bemfelben Berlage erschienenen Basquills auf Luther in Romanform: "Eine Brautfahrt", von bem psendonymen Karl von Bolanden, indem wir durch eine Anzeige desselben auf dem innern Umschlage vorliegenden Buchs in etwas eigenthumlicher Weise denn erinnert werben. In diese Anzeige heißt es nämlich: "Nachdem protestantischerseits lange Zeit die Erstenz der Edwantsahrto vornehm ignorier worden war, traten vortunger Zeit rasch hintereinander in den aBlättern; für literarische Unterhaltungn und in der aSuddeutschen Buchändlerzeitungs geharinschte Stimsmen dagegen auf, die das frühere Stillschweigen wahrscheinlich durch ein um so ärgeres Gepolter rechtsertigen zu lönnen glaubten. Der Antorwird diese nachträglich gekommenen Anschuldigungen, Berleumdungen und Unwahrheiten in einer ohnehm in Aussicht stehenden dritten Auflage nach Berbienft absertigen." Also "nach Berbienst" — mehr tönnen wir ja nicht verlangen.

fachfichen (!) Bauerngrobheit und Rlopffechterei in ben Reftern biefer fleinftabtischen ganbhochschulen flügge geworden find". Dagegen ftimmen beibe in ber Berberrlichung bes Grunbbefiges und ber Aderbauintereffen und in ber Polemit gegen bas Schreis bereiwefen und die Bureaufratie überein. Das Ibeal Beba Beber's ift ein Landwirth, ber feine fleben Pferbe befist; ficherlich, wir alle wurden lieber mit fieben Pferben, ale mit einer Stabls ober Banfefeber arbeiten, wenn fich bas nur machen ließe. Dach Beba Beber muß man in ben meiften beutschen ganbern bie "Unglaubigen, Schwachglaubigen und Bruglaubigen" vorzugsweife unter ben Beamten fuchen; hier gebeiht bie ,, Schmarogers pfange bee boctrindren Conflitutionalismus", und "ba fein über-wiegendes Aderbauintereffe einigermaßen heilfraftig bagegen eins wirft", fo gebeiben bier ferner ,, nur bie Diftbeete mit ben ephemeren Bilgen parlamentarifcher Bublerei ohne möglichen Sauerftoff, um bie geschmactlofe Teigmaffe ber Professoren :, Abvocaten : und Beamtenweisheit ju burchbringen". Dies gu-gleich als Stilprobe! Uebrigens wollen wir hier nicht untersuchen, inwieweit bas beutsche Landvoll burch feine übermäßige Brocess fucht und andere Untugenden gur Bermehrung der "Schreibers wirthschaft" beigetragen hat. Bilmar ift jedenfalls ber feiner gehilbete Geift und von noblerer Saltung, mabrend Beba Beber in feiner Bolemit oft alle humanitat beifeite fest und nicht felten ju ben garftigen Gulfemitteln perfonlichen Rlatiches und perfonlicher Berbachtigungen greift. Auch ber entichiebenfte Gege ner Robert Blum's, wenn er nur sonft Ankandegefühl hat, wird die emporende Beise nicht gutheißen können, womit Beda Beber in seinen "Umrissen aus der Paulskirche" ihn, der für feine Brribumer bereite mit bem Tobe gebugt hatte, verfolgte und branbmartte. Man lefe 3. B. folgende Stelle: ,, Gleich in ben erften parlamentarifchen Gefechten war ber Reft feiner Stra-Benberedfamteit verpufft, bie gemeinen Raufche bes Effighaufes gerftorten ben Berflarungofchein, ber ihn bieber in ber fache fifchen Bierwelt (!) fern von ben übergartlichen fübbeutschen Sittlichfeitephantaften umflackert hatte. Die afabemische Barris tabenjugenb Moris Sartmann und Giefra mit bem boppelten Reig ber Redheit und Liebesmacht, fraushaarige Docenten und Bhbfiologen mit bem Sturm ihrer fcweizerischen Freischarenberebfamteit, ja felbft bie Caricaturen im lebenbigen Buftanbe, Bis, Schlöffel und Bieener mit ben weiten Ringen ber polypenartigen Berbruberung machten ihn fchnell alt, und nahmen" ihm die goldene Frucht ber Frauengunft vom Mund weg, die er einft trot fannenhafter Umpuppung fo reichlich genoffen hatte. Er jog fich mit grollenber Refignation in bie "Reichstages zeitung» jurud, mo er ale lauernber Dope im Gnabenbrote nach herzensluft geifern und bellen fonnte. Gine Gangerin bes frantfurter Stadttheatere, Die vom Bufche bee Lebene anch bereits abgeschüttelt mar, leiftete bem Ginfamen mitleibige Theils Das find echte Schmugfarben vom Jahre 1848, in bie ber priefterliche Berfaffer bier ben Binfel getaucht hat. Man fieht, es gibt nicht blos eine "fachfifche", fonbern auch eine tiroler "Bauerngrobheit". Außerbem verfichert Beba Beber, daß Blum mit seiner Frau in einem Scheidungsproceffe begrifs fen gewefen, daß er seine vielen "troftlosen" Stunden mit hulfsgeldern aus Bolen erheitert, bag Bogt ihm bei seiner vers bangnigvollen Abreife nach Bien bie Banb gebrudt und gefagt babe: "Gib Acht, bag fie bich hicht aufhangen, verbient batteft bu es fchon langft" u. f. w.

Doch wir brechen von biefen Standalgefchichten hiermit für immer ab, um noch einige Betrachtungen bingugufügen, gu benen wir mahrend ber Lecture ber oben befprochenen Schriften angeregt murben. Bir fur unfere Berfon glauben an eine bobere fowol moralifthe ale logifthe Beltorbnung; bie bumme Materie ift nicht unfer Gott. Dennoch laffen une fo manche Beichen ber Beit leiber fürchten, bag ber Materialismus (ber in feiner wiffenschaftlichen Begrundung durch Moleschott wirflich fo manche hamane Reime und ein heilfames Gegengewicht gegen die vorjugemeife burch Begel proclamirte unbefchrantte Selbftbertlich-

feit und Bermeffenheit bes menfchlichen Geiftes anthielt, feitbem aber bie allerbings fuft nothwendig in ihm liegende Bewegung nach abwarte jum Roh - Fleifchlichen nur gu rafch vollenbet hat) in ber nachften Beit noch reißenbe Eroberungen machen burfte. Diejenigen, welche biefe Richtung ber Beit ju befampfen vorgeben, glauben oft alles gethan zu haben, wenn fie nur bie außere Rirchenzucht und bie außern Befenntnifformeln, bie hohl und nichtig find ohne ben Glauben, wieberherftellen ober (auf fatholifchen Geite) Dogmen fchaffen, Die felbft bas Mittelalter nicht fannte. Dan brobt une bereite mit bem Schrectbilb bes Teufels, ben ber eine ber Manner, beren Ramen bie Ueberfchrift biefes Auffages bilben, leibhaftig gefehen haben will; als ob, wer bas Brincip bes Bofen in ber Belt in fleischliche ober boch fichtbare Formen fleibet, nicht felbft ein Materialift fei! Weiter halt man une die 3bee vom "chriftlichen" Staate vor Augen. Aber wollte Chriftus wirflich privileginte Raften, Geburts. abel, Stanbesunterschiebe, ftebenbe Deere, bie immer bereit find, aufeinanber loszufturgen, politifche Berfolgungen und Brofcriptios nen? Das alles mag fich fo biftorifch entwickelt haben und burch bie Berhaltniffe zur Rothwendigfeit geworben fein; aber bie Chriftlichfeit folcher Buftanbe fann man boch nur auf bem Bege einer Sophiftif behaupten, Die nur ichablich wirfen fann. Entweber man ftelle Chrifti Reich in allen Confequengen ber, ober gestehe offen, bag bies nicht möglich ift. Sicherlich wollte Chriftus nicht bie privilegirte leberhebung ber einen Denfchen: flaffe über bie andere, nicht eine Religion bes außern Befennt= niffes flatt einer Religion ber Gefinnung, nicht bie Bermanblung irgenbeines chriftlichen Staats in eine Finanzanftalt, nicht bie Alliang eines folden Staats mit ben Gelbniachten, bem rein außerlichen Befig, bem Kapital, ber Borfe, bem Lurus, ben hippel einen "innerlichen Freffer" nannte. Die Menfchen verlieren ben Glauben an eine bobere moralifche Beltorbnung, wenn fich biefe moralische Ordnung nicht auch im Staat, mag er nun republitantich, conftitutionell monarchifch ober abfolut-monarchifch fein, im Abbilbe barftellt. Das Bolf fallt mehr und mehr ber Corruption, ber fittlichen Auflöfung, bem Atheismus anheim; es macht bie Materie, ben Bufall gu feinem Gott, wenn es bemerft, bag Geburt und Reichthum por bem Berbienft bevorzugt werben, bag nur zu oft fchlauer Eigennus, Beltaemanbtheit, Fügfamteit und zweibentiger, jebes zwedbienliche Mittel gutheißenber Machiavellismus ober Sefuitismus einflugreiche Stellen einnehmen, ju welchen nur Beisheit, Uneigennütigfeit und Rechtschaffenheit berufen merben follten - wos mit wir übrigens nichts weiter betennen, als wogu fich ber jegige Bringregent von Breugen in feiner nun jur öffentlichen Runte gebrachten Confirmationsschrift als junger Bring befannt bat. Schon Ariftoteles fagte: "Der Staat ift fein bloges Kriegebundniß zum Schut gegen frembe Gewalt, ebenfo wenig ift er eine hanbelogefellichaft, bamit einer burch bes aubern Galfe fich bereichere; ber 3wed eines mahren Staats ift vielmehr auf ein tugenbhaftes und gludliches Leben gerichtet, welches burch bie Gottesfurcht bebingt ift." Und Ariftoteles mar ein heibe, und wir neunen une Chriften.

#### Geschichtliche Romane.

Geschichtlicher Roman von Gottharbt A. St. : Aubre.

Luther. Drei Banbe. Leipzig, S. Schulte. 1858. 8. 4 Thtr. Drei Jahre. Roman von George Sefefiel: Drei Theile. Berlin, heinide. 1857. Lex. 8. 3 Thtr.

3. Bon Turgot bie Babeuf. Gin focialer Roman von George Befetiel. Drei Theile. Berlin, Expedition bes Abelslerifone. 1856. Ber. 8. 4 Thir.

4. Deifter Butich und feine Befellen. Gin helvetifcher Roman von Alfred Bartmann. 3mei Banbe. Solothurn, Jent und Bagmann. 1858. 8. 2 Thir. 24 Rgr.

Wenn bei ben vorliegenben Buchern fich auch nicht übers all ber Charafter bes biftorifchen - Romans ftreng burchgeführt finbet, fo find fle boch im wefentlichen fo eng auf ber gefchichte lichen Gunblage aufgebaut, bag eine Bufammenftellung berfelben

barin ihre Berechtigung finbet.

Der Roman "St. Andre" von G. A. Luther entlehnt feinen Stoff ber Gefchichte bes Tempelherrenorbens. Der Berfaffer fenbet ber eigentlichen Ergablung eine Ginleitung vorans, in welcher er von ber Entftehung, ber Bebentung und ben Folgen ber Rreugguge bans belt, und bamit verfnupft er bie Stiftung und bie Gefchichte ber geiftlichen Ritterorben und vorzugeweife bie ber Tempelherren. Er theilt une Auszuge und Ueberfichten aus ber Geschichte ber Ritters orden mit, fowol ihrem außern Berlaufe ale ihrer innern Gliebes Bir werben befannt gemacht mit ben Regeln bes rung nach. Orbens, mit ber Entwickelung feiner Statuten, mit ben Geremo-nien und ben Bebingungen ber Aufnahme, furz wir finben ba vollständige Auszuge aus historischen Berfen über innere fowie außere Geschichte bes Ordens: Der Berfaffer hat Diefe Ginleitung fur nothig gehalten, um baburch ben Lefer beffer in ben Stand ju feten, ben nachfolgenben Roman gu begreifen. So fehr vielleicht auch biefe Ueberfichten, in benen wir freilich fehr oft auf Wieberholungen ftoßen, bagegen eine gewiffe Geläusigfeit und Abrundung in der Darstellung vermiffen, eis nem gewiffen' Leferfreis von Intereffe fein werben, fo find fie ficher für ben großeren Theit bes gebilbeten Bublifums über-faffig, ba baffelbe ben hiftorifchen Stoff bereits anberemo ausführlicher und grundlicher bargeftellt gefunden hat; jugleich aber auch find biefe weitern hiftorifchen Auseinanberfegungen, welche 70 Seiten einnehmen, ein fprechenber Beweis bafur, bag ber Roman felbft nicht berart conftruirt und ausgeführt ift, bag er burch fich felbft ein vollfommence, in fich getragenes, burch fich flares Bilb ber Beit und ihrer Ereigniffe bei bem Lefer ju erweden im Stanbe ift, benn fonft murbe ja biefer weitlaufige Commentar vollständig überfluffig fein. Biffenschaftlich gebilde= ten Lefern aber wird es wol fchwerlich einfallen, in einem Romane fic Aufflarung zu holen über Bebeutung und Einfluß ber Areuz-züge auf bie Entwickelung bes öffentlichen Lebens im Mittelalter, über beren Folgen sowie über bie Stellung ber geiftlichen Ritters orben gu biefer wie gur Machtentwickelung geiftlicher ober weltlicher Berrichaft. Der Berfaffer bat auf biefe Beife bie gesammte Gefchichte bee Tempelherrenorbene in fein Gebiet gezogen, nur mit bem Unterschiebe, bag er bie erften Beiten beffelben mehr frags mentarisch behandelt, mahrend er bie letten Beiten, die Geschichte ber vier letten Grogmeifter bes Orbens bis jur Auflösung befiels ben und bem vorausgehenden Broceffe burch Philipp ben Schonen von Frankreich ausführlich entwickelt. Der Berfaffer vermahrt fich gegen ben Borwurf, daß er von feinen Borurtheilen erfaßt, nicht einen Stein mehr auf ben überhaupt fcon vielfach angegriffenen, ju oft aber auch gang mit Unrecht in Schut genome menen Orben gu werfen gewillt fei, fondern bag er im Gegentheile, was hiftorifche Thatfachen anbelangt, bestrebt fei, bie Grengen ber Bahrheit auch nicht um eine Linie breit zu überforeiten. Bir erfennen gern biefes Streben an, fonnen jeboch nicht umbin, ein entschiebenes Barteinehmen gegen ben Orben barin ju finben; es werben ba alle bie Befchulbigungen, mit benen ber Staatsftreich Philipp's bes Schonen fowie bie im Schlepptan ber weltlichen Dacht beffelben ftehenbe papftliche Gefälligfeit fich ju rechtfertigen fuchte, alle bie Darchen und Abgefchmactheiten, bie bem Orben zur Laft gelegt werben und fur beren Erifteng man auf alle Beise Gestandniffe namentlich burch Folter unb Marter erzielt hatte und bie von bem großern Theile auch wieder in freiem Buftande widerrufen worben, ale wirkliche hifto= rifche Thatfachen aufgenommen. Go hat ber Berfaffer bie Abs Scheulichfeiten, welche bem Templerorben bei ber Aufnahme ber Mitglieber in bie fogenannte innere Congregation gur Laft gelegt werben, bas Ruffen bes Dabels und bes Ructens bes Groß: meiftere, bas Anfpeien bes Erucifixes, bas Berfluchen und Ber: leugnen Chrifti, bie gottliche Berehrung bes Bafomethauptes mit allen wibermartigen Scenen und Sanblungen, gerabezu in bie Darftellung als wirfliche und erwiesene Thatfachen aufgenoma men, ohne babei ju bebenfen, wie oft und grundlich biefen Dars ftellungen von ber Wefchichte wiberfprochen worben ift.

wenn auch einzelnes nicht ganz wegzuleugnen ift, so besteht boch im ganzen ein allgemeiner Zweisel noch fort, ber für keinen historiker bisher verschwunden ist und der, um so mehr den Romanschriftkeller hätte vorsichtig machen sollen, ders gleichen Darstellungen nicht als unumstößliche Thatsachen hinzustellen, da sie ja ohnehin jedes ästhetischen Elements so bar und ledig sind, daß das reine Gefähl von solchen Schändlichkelten verletzt sich adwendet und die Darstellung solcher Scenen nur für ganz grobnervige Leser einigermaßen genießbar sein wird.

Die Dandlung bes Romans beginnt im Fruhjahre 1265 ju Marfeille, wofelbft ber Grogprior bes Orbens ber Tems pelherren fur bie Brovence feinen Sit hatte. Es war bies Bilhelm von Beaufeu, beffen Comthur Dbo von Chavannes war. In ben Orden wird hier ber held unfere Romans, Bafton von St. Anbre, aufgenommen ; wir erfahren, bag berfelbe aus einer ber angefehenften und reichften Familien ber Brovence ftammte und bag nur er und fein Better, Bryan von St.:Ans bre, bie einzigen Stammgenoffen finb. Das Intereffe bes Orbens, bas große Bermogen ber St. Anbre ju erwerben, ift bamit rege gemacht; Gafton vermacht feinen Theil bereitwillig bem Drben, mahrend er über bie Balfte ju Gunften feines Betters verfügt hat, und bie gange Banblung bes Romans breht fich nun barum, biefe Balfte ebenfalls fur ben Orben ju erwerben. Die Grofineister find barum nicht in Berlegenheit, mam raumt ben Better und feine Rachfommen gewaltsam aus bem Bege und St. Anbre fucht man zu verhindern, barüber weiter zu verfügen. Dies ift ber eigentliche Rern bes Buchs, um ben nun bie Geichichte und bie Bahl ber Grofmeifter, bie Rampfe bes Ritters ordens in feinen legten Beiten, bie Liebichaften und Leibenfchaften ber Grogmeifter und ber Ritter in weiten langen Falten ges schlagen find. Die Darftellung ift fehr weitlaufig und umftand-lich, überall find hiftorische Rotizen eingewebt, von einzelnen Stabten werben fogar die gangen- und Breitengrade angegeben, unter benen fie liegen, Die Schilberung ber Anjuge, bes außern Erscheinens wird mit großer Sorgfalt behandelt. So erscheint ber nachmalige Grofineifter Beaujeu mit einem Beibrode von weißem Sammt, beffen Saume mit breiter Silberftiderei bebedt finb; eine feibene Dugftenfcnur fcblingt fich um bie Bufte; eine feine weiße Spigentraufe umschließt ben mustulbfen Bale; weiße, feibene Beintleiber liegen bicht an einem Baar fraftiger, ichongeformter Beine, gelbe hirfchleberne Salb-ftlefel, golbene Sporen, ein Kragen, ein mit hermelin befester Mantel vollenden ben Angug, und die Bruft biefes Mannes war "von ber Starfe eines Auerochfen". Anger biefen breiten Schilberungen in bem außern Erfcheinen ber auftretenben Berfonen finben fich auch noch unenblich weit ausgesponnene Dia-loge, Converfation in bulle und Bulle, Gebete, welche nicht weniger ale zwei Seiten einnehmen (S. 89 und 105). Die Uebers treibung in ber Darftellung, Die gefchraubten Charaftere, Die grellen Lichter ber Scenen, Die phrasenreiche Sprache scheinen für einen Lefertreis berochnet zu fein, bei bem man nur burch ftarfe Mittel Birtung ju erzielen im Stanbe ift.

Ebenso wenig ist in ben vorliegenden Romanen hefekiel's bie Berechnung auf einen ganz bestimmten Leferkreis zu verskennen. Freilich tritt alles hier ganz anders auf: wir besinden und in den fogenammten erclustven Kreisen; da ist schon die äußere Erscheinung eine andere; das gewöhnliche gemeine Duosdez, selbst das gewöhnliche Octavformat ist nichts für die vorsnehmen Hände, welche mit Glacehandschuben dies Bucher Desselbst iefen sollen; Großoctav, beinahe Kleinfolio, breiter prächeiger Druck, große, weiße und breite Ränder zeichnen schon auf dem Leseissche diese Kinder vortheilhaft vor ihren Brüdern und Schwestern der niedern Gattung aus; der Stil ist rhythmischer, gehodener; die Phrase glanzender, glatter; die Stimmung weicher, prickelnder; die Farben zarter, schillernder; die ganze Welt rückt unter das Prisma der erclustven Partei, die Abatsachen werden geblendet, die Geschichte wird zurecht zeschoden, die sie für die Angen der Kreuzritter ihren sperissschen Glanz hat und den ges

munichten Offect erzielt. Es bebarf auch, meint bie Berlagsbanblung, feiner weitern Empfehlungen biefer "Schopfungen" Defefiel's und Die "Reue Breußifche Beitung" hebt mit hellem Jubel ben Roman ihres Barteigenoffen auf ben Schild. Das ift ber hiftorische Roman, aus dem man Geschichte lernen tann, sagt fie. Und wir fagen, das ist der Roman, aus dem man die Geschichte perlernen fann. Der hintergrund, auf welchem Befefiel feine willfürlich erfundenen Romanfiguren handeln lagt, ift freilich einzelnen Abschnitten ber Geschichte entlehnt; Diefe Abschnitte ober Berioben find aber feine treuen Schilberungen, fonbern nur Umriffe, Brofile, beren Uebereinftimmung mit ber Birflichfeit auch nur fo lange unverandert beibehalten wird, ale fie mit ben Anschauungen, Tenbengen, Stimmungen und 3wecken ber Bartei Band in Sand geben. Es ift fur unfern 3wed gleichgultig, ba wir es ja mit ber Sache und nicht mit ber Berfon Des Berfaffere ju thun haben, ju unterfuchen, welche Wanbelungen biefer in feinem Bilbungegange burchgemacht bat, welche Ginfluffe auf benfelben ftattgefunden haben, feit er bas "Liebe Dorel" ober gar feit er feinen Roman "Menfchen und Briefter" gefchrieben hat. Es ift nicht unfere Sache, weber bei einzelnen Erscheinungen noch bei großen Ereigniffen ben fleinlichen perfonlichen Dags fab angulegen, wir halten uns lieber an Die Sache, benn biefe ift tropbem und allebem bennoch die Siegerin über alle versfcwindenben Einzelheiten, wenn wir in berfelben auch nicht aberall ben fvecifich, "preußischen Berzschlag" zu fühlen im Stande Dies Burechtschneiben ber allgemeinen Geschichte fur preußische 3mede, bice preußische Gingemachte, wenn man fich bes Ausbrucks bebienen barf, mag mol, barüber find wir nicht einen Augenblid in 3weifel, zu ben Erfolgen hefetiel's befonbers beigetragen haben; es mag bies bie Urfache fein, bag bie Bartei nunmehr wie in Bagener ben Bubliciften, in Defefiel ben Roman= fchriftfteller anerfennt. Aber bie Rritit fann einmal diefen Stands punft für einen allgemein berechtigten nicht auerfenuen, weil eben bie hiftorifchen Thatfachen fo verschiedener Ratur find, daß fie nur wiberftrebend in ben preugischen Stiefel fich fcnuren laffen.

Der Roman "Drei Jahre" fpielt vom Rudjuge Napoleon's I. aus Rufland bis jum Einzug ber Allitrten in Baris und bem Barifer Frieben. Es find Die Befreiungefriege im Brillantfeuer preußisch=bengalifcher Beleuchtung; ba ift alles vom Ronig aus= gegangen, vom preußischen Bolfe im Triumphe fur Gott und Ba: terland im Bergen aufgenommen, ba ift alles "ftablfefte Breugentrene", "Breugenhand", "Breugenwaffen", alles Jubel für ben Ronig, ben Alleinherricher; bas herrliche Rriegeheer unter ben Baffen, Die Lieutenants und Fahnrichs Die Belben Des Lage, alles burch Breugen, alles für Preugen, alles andere unbedeus tend, flein und verächtlich, nur die Baffenbruder, die Ruffen, treten in biefem Brillantfenerwerf noch einigermagen in ein helles Licht, wie fie benn auch allerbinge, und bas mag bem bentichen Bewußtsein etwas hart flingen, wefentlichen Anftog gur allgemeinen Befreiung uud gur großen Coalition gegen Ra= poleon gegeben haben. Wir haben zufällig gerade mas bie Befreiungefriege betrifft einige gute hiftorifche Berte, wenn viels leicht auch eine ober bas andere, wie gerade bas neuefte Bert von Forfter, febr entichieben ben preußischen Standpunkt festhalt. Bir haben baber auch nicht nothig hier auseinanderzusegen, welche Berlegenheiten ber Abfall Dort's am preußischen Gofe hervors gebracht hatte, und gerabe biefer Abfall war boch ein wefents licher Act ber Befreiung; wir haben nicht nothig hinzuweisen auf bie Unentichloffenheit, auf bie Balbheit, bie gerabe in ben erften Beiten ber Befreiung in ben hochften Regionen vorherrichte und fo entschieben labmend und verzögernd wirfte; wir halten es auch nicht fur nothig, auf die ausgemachte Thatfache binguweisen, wie gerabe ein entschieben liberales Brincip gegenüber ber alten Bopfherrschaft in Breugen in ben Befreiungefriegen fich Geltung und Anerfennung verschaffte, ebenfo wenig wie man nothig hat, bagegen Bermahrung einzulegen, bag man bie natio-nale beutsche Sache, wie fie in ben besten Ropfen und ebelften Bergen ber bamaligen Saupttrager bee öffentlichen Lebens ihre fefte Burgel gefchlagen batte, mit einer blos preugischen Action

verwechselt, wie febr man auch bas farte und einmuthige Borangeben Breugens anzuerfennen bat. Wir halten barum ben hiftorifchen hintergrund, wie er biefem Romane ju Grunde liegt, nicht für getreu; besonders aber find bie Urtheile über Berfonen aus biefer Beit ebenfalls mit großer Borficht auf gynehmen; benn alles was nicht in das gegenwärtige Spftem ber Partei past, bas wird wegwerfend behandelt oder igno-rirt. In diesem Buche finden fich so recht alle Sympathien ber "fleinen aber mächtigen Bartei" wieder und zwar find bies felben bier und ba mit einer Raivetat ber Reaction angethan, fo fehr in ber romantischen Bruhe gar gefocht, bag man por lauter Sußigfeit, vor lauter Duftelei, vor lauter Beihrauch Ropfweb befommt. Go ift ein hauptzug biefer Bartei bas Liebangeln mit ben Buftanben ber Bergangenheit; eine gewiffe Berechtigung hat diefe Anschauung, wenn fich bas aber auf Sachen und Ber-haltniffe ausbehnt, auf eine Borliebe für dunfle Eden und Bintel in alten baufern, auf eine Anflage gegen bas viele moderne Briefichreiben; wenn ber Berfaffer feinem Merger Luft macht barüber, daß man Berlobungs:, Beirathes und Laufanzeigen burch Beitungen veröffentlicht, baß fo bas heiligfte Leben ber Familie "mit Druckerschwarze befubelt, fchamlos aller Belt verfundet wirb", fo hat biefes Rofettiren mit alten Buftanben, bie fogar gang gleichgultiger Natur find, etwas fo Kranthaft tes und Forcirtes, bag man ju zweifeln berechtigt ift, ob bies bie Anschauungen wirklicher gesunder Organismen ober ob fie blos phantaftifche Eraumereien eines mußigen Beiftes finb. In bem Buche wird einmal bas fcone Lieb , Aennchen von Tharau" gefungen, ber Berfaffer bemerft babei, bag bas Lieb faft gang vergeffen fei; ein flüchtiger Blid in Die erfte befte Literaturges Schichte ober in eine Sammlung von Bebichten ber Lieber bes 17. Jahrhunderte wird ben Berfaffer hieruber aufflaren, bas bas Lied nicht vergeffen ift. Der Stil bes Berfaffere ift blumenreich und voller Inverftonen ; in Jamben und Dattplen hupft bie Brofa vor unfern Augen und rectt fich oft gu ichallenben Dithpramben; bas flingelt und flirrt, als ob fortmagrenb ber Sabel bes Lieutenants von Rrunnenfee in Die Schwadionen ber Feinde raffele, indes im geviertelten Saft der Roffe Suffdlag bas Feld erschüttre! Der Lieutenant Krunnenfee, sowie beffen Familie bilben bie eigentlichen Erager ber Gefchichte; bas Buch gerfallt in brei Abtheilungen: "Gine Abenbrothe im Often"; "Die Berlichter"; "hundert Tage". Der Lieutenant Krunneusee erscheint als Rurier aus bem Quartier Dorf's in Berlin, um an ben hof die Rachricht von dem Abfalle ju überbringen; auf dem Wege lernt er am herbe bes Mennoniten ein Radchen fennen, bas fich in ihn verliebt und barüber fpater bie Bohnung ihrer Meltern verläßt und fo fittlich verfommt. Die Greigniffe führen ben Lieutenant nun in ben Rrieg; wir burchleben mit ihm bie Befreiungefriege und manche Baffenthaten, bie ihn gum Ritter bes Gifernen Rreuges und fpater jum Stabsoffizier machen. Die Berhaltniffe ber Familie ber Krunnenfee find mannichfach in bie Beschichte verflochten, ohne bag man in ihr eigenflich mehr benn Staffage fur bie Saupthandlung feben fonnte. Diese ift namlich im erften Theile die Befreiung vom frangofischen Joche, bann bie Bieberaufrichtung bes Bourbonenthrone in Franfreich und endlich die Geschichte ber hundert Tage. Es ift bies eine große bewegte Beit, die allerdinge Belegenheit genug barbietet, bie preußischen Baffen zu verherrlichen. Bugleich werben bie Bourbonen mit großer Borliebe in Schut genommen, bagegen fommen bie Bonapartiften fehr folecht meg; viele Episoben finben fich außerbem noch in bem Buche, Schilberungen von Schlachten und heerzugen; Staatsactionen und Friedensfeier, Intriguen und Duelle, fodaß mahrhaftig ber fehr reiche Inhalt bie Schuld nicht tragt, wenn am Schluffe bas Auge bes Lefers fich nach bem grunen 3weiglein ber Taube fehnt, auf bemt es ausruhen fann, nachdem es in wilber Jagb burch brei Theile hindurch von Aufregung zu Aufregung getrieben worben ift. Rreug unb Spar-ren, Bibel und Rofenfrang, Schwert und Leier, Scepter unb Stod Beibe und Bald, Schlacht und Rampf, bas alles wochfelt in bunten Bilbern; in grellen Contraften treibt bas Buch feine Geftalten ar uns vorüber, die wir endich das Lohmeier'iche Erbhaus haben gründen helfen, und in dem Manne mit der breitgeschirmten Rüße und dem tüchtigen Stock am schwarzen Lederriemen den toniglichen Major a. D. herrn Philipp von Krunnensee als Erbe, Lehn und Gerichtsherr auf Schorlibbe mit seiner Gattin Balbemare erkennen und uns nun patriarchalisch zu Ruhe sehen mit dem Motto des hora; Glücklich, der, welcher sern von der Welt, den ersten Menschen ähnlich, der Bater Erbe ackert mit eigenem Biebe. . . . .

Das aubere vorliegende Buch Befefiel's: "Bon Turgot bis Babenf', führt ben Titel focialer Roman; wir haben es jedoch zu ben hiftorifchen gerechnet, weil benn boch bie gefellichafts lichen Staatsummalzungen der erften Frangofifchen Revolution Greigniffe erfter hiftorifcher Bebeutung finb. Das Buch gerfallt in zwei Theile: die Revolution von oben, und Revolution und Reaction. Der Berfaffer führt une in bas Treiben ber frango: fichen Barteien furg por Ausbruch ber erften Frangofischen Revolution; bie Could des Aufftandes tragen bie Minifter, nament lich bie Ginangminifter, Die Bernichtung ber Brivilegien bienten. ben Stury ber Monarchie berbeiguführen; bie Monarchie ift gang fontblos, die weißen Lilien fchweben in unbefiedtem Glange uber ben Greigniffen, Die Dinifter, Die Gelbmanner, Die Charlatane, Die Bhilosophen find die Urfachen ber Revolution; einzelne uns rubige Ropfe: Robespierre, ber fich in eine Grafin von allem Abel verliebt hat; Babenf, ber fchlechte Schreiber mit ben Gulevangen in bem icharfgefconittenen Gefichte; Margoton, Die Tochter bes Raftanienschneibers: bas find die Debel ber Revolu: tion. Diefe moberne Staatotheorie ber Rrenggeitung weiß alles lebendig ju machen, fie individualifirt, fie ift fchopferifch; was braucht es noch all der grundlichen biftorifchen Untersuchungen, Die Faben aufzusuchen, Die alle jufammen erft fich fchlingen mußten, um Die gewaltfame Cturmglode ber Revolution und ber großen Staatsumwaljung in Bewegung gu fegen? Bogu hat man nothig ben Spuren nachzugehen, Die fast ein Jahrhuntert in der Geschichte Franfreiche gurudliegen, und die am Unde bes 18. Jahrhunderte Die breiten Stragen bilbeten, auf benen ber Strom ber großen allgemeinen Bewegung fich lavinenartig ergoß? Wogu bies? Die Monarchie ift gut, bie Lilien find rein; aber die Minister, namentlich "burgerliche" Geden wie Reder, "ber elenbe herzog Egalite", die verlete Eitelfeit blos beepierre's, Die bele bigten gurudgefesten Berfonlichfeiten genugen, um bie Biofte Ummaljung bes Staats ju erflaren. barf es großer, welthiftorijcher Motive? Die Revolution hat bas Unheil aber ben friedlichen patriarchalifchen Staat gebracht, bie Brivilegien vernichtet, ben Abel fehr unangenehm berührt — Grund genug ju beren Berurtheilung. Der einzige Eroft nun in Diefer allgemein gahrenden Beit find Die Ronalisten, die Trager ber Lilie; fie fteben feft, bis alles mantt, bis ber fturgende Thron fie unter feinen rauchenben Erummern begrabt. Der Berfaffer verfieht es im übrigen, burch eine Daffe hiftvrifcher Detaile, bie er freilich willfurlich genug zufammentragt, Intereffe au feinen Berfonen ju erweden, und eine nicht unbedeutende Bewandtheit in der Ergablung lagt fich ihm feineswege absprechen. Er fieht aber Die gange Beltgefchichte nur im Raleidoffop ber romantisichen mobernen Rrengritter; alle Sympathien berfelben find ber Dafftab fur Die Echtheit ober Richtsnutigfeit ber Gefühle feis ner handelnden Berfonen; er fcmeichelt allen ben Anfchauungen, Die in jenen privilegirten Stanben, fur welche er fchreibt, guten Rlang haben; er weiß meifterhaft über Scenen hinweggus geben, bet beren Darftellung jene Anschauungen fich unangenehm berührt finden murben; er weiß dagegen wiederum anbere, woburch namentlich die Manner des Bolts fich Blogen geben, in ein grelles Licht zu ftellen und berührt nur leife die Ereigniffe ober vielmehr überfieht fie faft gang, woburch bie Bourbonen-regierung in Franfreich fich foftematifch ruinirt hat; benn es waren gang andere Motive ale bie Gutmuthigfeit Ludwig's XVI., welche ben Thron Frankreichs flürzten. Berfonliche Motive bienen ihm faft überall jur Erflarung hiftorifcher Umgeftaltungen; er welß uns gang genau ju fchildern, wie und auf welche fünftliche Beife

1859. 4.

bie öffentliche Meinung gemacht wurde. Den herzog von Orleans belegt er mit sehr scharfem Titel, er heißt einmal "ber armfeligfte Schuft". Lafahette nennt er "hornirt", "axmer Arohf"; Reder "mittelmäßig, unsähig, langweilig, beschränkt". Das Buch geht bis zum Tobe Danton's; "iu him", sagt ber Berfasser, "ftarb ber lette Reactionar und das gequälte Frankreich fündtete fich rathelos in den Despotismus".

Die Ergahlung "Deifter Butfc und feine Gefellen" von M. Sartmann hat auf ihrem Titel noch bie befonbere Bezeichnung "ein helvetischer Roman", weil er bie Beschichte und bie Greigniffe ber letten 20 Jahre in ber Schweiz gum Gegenftande ber Dar-ftellung hat. Der Berfaffer verwahrt fich in bem Borworte, daß er eine Parteifcprift habe liefern wollen. Derfelbe hat an ben Rampfen ber Schweig nicht felbft theilgenommen, er bat nur iheilnahmevoll, wie er fagt, vom Ufer ber bem Schifflein guges feben, wie es gwifchen ben Klippen umbertrieb. Die Einbrade, bie fein Gemuth bamals empfing, gibt er photographisch getren wieber. Damit fteht nun freilich im Biberfpruch, bag er bie handeluden Personen nicht als solche wiedergibt, sondern bie Portrate vermischt, aus benfelben Typen bilbet und ben indivis duellen Charafter gur Gattung zu erheben fich bemuht. Bir find nicht fo fehr mit den einzelnen Berfonlichteiten ber Schweiz vertraut, um enticheiden ju tonnen, ob biefe Aufgabe ibm gelungen ift; wir haben im Gegentheile eher Grund anzunehmen, bag er fehr oft nur nach ber individuellen Ratur gezeichnet bat, wenngleich er ber Berfon auch einen anbern namen gegeben hat. Es liegt bies ichon in ber Ratur ber Sache. Der Roman hat feinen Ramen von den verschiedenen Unternehmungen und Streifs ober Freischarenjugen, wie fie feit 1840 wieberholt in ber Schweiz vorgefommen finb. Borgugeweife hat er bie Freifchas renguge gegen Lugern jum Sturg ber bafigen Regierung bis jur Erpedition bes Bundesheeres jur Bernichtung bes Sonberbunbes jum Gegenstand feiner Darftellung gemacht. Bene jum Theil abentenerlichen Unternehmen führten in ber Schweiz befanntlich ben Ramen "Butiche." Das erfte Buch behandelt bas Schiegen in Solothurn vom Jahre 1840; bafelbft murbe ein allgemeiner Brieben zwischen ben verschiebenen Cantonen officiell zwar gefchloffen, aber ichon glimmte das Feuer unter ber Afche, bas bemagogische Bubler gar balb wieder jum Brande aufachten. Die Erzählung folgt nun ben Greigniffen Schritt por Schritt; wir seben die Borbereitungen zu biefen "Butschen" und lernen auch Die "Gefellen" fennen, Die ihrem Meifter ausführen halfen. Durch bas Streben bes Berfaffers nun, Die Berfonlichfeit ber handeluden Berfonen zu verwischen, ift bie Schilderung oft verblaft, bas Bilb tritt nicht heraus, es fehlt ben Charafteren bie Scharfe ber Umriffe, es feult ben Situationen bie Frifche ber Farbe, es treten viele Rebenfiguren auf die Buhne, die fur bie eigeutliche Entwidelung gleichgultig find und es fehit bamit ber Sanpttrager bes Buche, ber im Stande mare, baffelbe gu einem eigeutlichen Romane ju machen; es find fo größtentheils unr einzelne Bilber, Scenen, Sijgen, die fich der Beitfolge nach an-einander reiben. Bir geben fo mit bem Berfaffer noch einmal hinter ben Ereigniffen ber; wir wohnen ben Berathungen bet, welche von ben einzelnen Glube ober Comites gehalten werben; bie Schlagwörter mit allem Bhrafenschwall fchlagen noch einmal an unfer Dhr; wir gieben mit ben Freifcharen noch einmal nach Lugern und gewinnen von neuem bie Ucberzeugung, wie bobl und abgeschmadt bas gange Treiben jener Belben mar, bie fich an ber Schente ju neuen Binfelriebs und Tells in Bein und Bier berauschten und bann elendiglich bie Flucht ergriffen, ule bie erfte Buchfe fnallte. Der Berfaffer lagt une auch bier und ba einen Blid thun in bie einzelneu Randver, welche gur Bewinnung ber öffentlichen Meinung von einzelnen Gubrern ber Barteien unternommen wurden: babin gehort bie Gefchichte mit bem Ruhmelfen, wo ein Canbibat, um bet ben uachften Bahlen gewählt zu werben, die Bauern lehren will, mittels fleiner Instrumente die Ruhe zu mellen. Es mogen bergleichen anetdotenartige Gpisoben fur die Schweizer felbft von größerm Intereffe fein ale für nue, bie wir ben Gingelheiten ferner fieben und mit ben babei hanbelnben Berfonlichfeiten nicht vertrant fund. Der Berfaffer icheint übrigens ichon bei ber Abfuffung feines Romans bas Bedurfnig gefühlt zu haben, etwas zu ben Breigniffen bingugufchaffen, woburch fie fich eben von einer Schilbenung unterfcheiben unb gu einem Romane werden. Bir hatten feboch biefe Buthat ober wenn man will bie Conftruction bes Romans geradezu fur bie allerschmachfte Seite bes Buchs bber für einen mistungenen Berfuch, einen einheitlichen Erager ber handlung aufjuftellen. Bir meinen bie Berfon bee garfprech Frig Balbmann, ben wir zuerft ale Bamerefohn und Sindenten tennen Lernen und ben fobann ber Berfuffer zu einem Innfer von Matftetten macht und zwar auf eine fo überrafchenbe Beife, bag wir fie nur ale Deus ex machina bezeichnen tonnen, abgesehen bavon, daß fie felbft innerlich unwahrscheinlich und unnaturlich erfcheint. Diefer Balbmann war namlich, ba feine Mutter bei feiner Geburt geftorben mar, gur Pflege gu einer Bauerin gebracht morben; Diefe hatte ebenfalle einen Rnaben, ber jeboch fehr fcwach und elend mar; Die Mutter gab nachber diesen als den Sohn des Innters aus, während fie felbit den Sohn fenes als den ihrigen erzog. Ihr Sohn Theophil fam im Sonderbundsfriege um, da machte fie endlich, vom Gewissen getrieben, Geftanbniffe über ben eigentlichen Sachverhalt. Der Stil bee Buche erinnert an mandyen Stellen farf an bas Siche gebentaffen ber Stubentenfprache. 3. Segenbaur.

#### Rotizen.

Englifche Urtheile über beutiche Literatur.

Man bat in une in jungfter Beit Bweifel gu erweden ges fuct, ob auf die Urtheile Englands über beutsche Schriftfteller und beutsche Literaturerzeugniffe überhaupt Werth gu legen fei. Rarl Gustow hat in feinen ,,Unterhaltungen am hauslichen Berb" - allerdings in jener anftanbigen Beife, welche bie journaliftifche Grörterung literarifcher Streitfragen nicht nur moglich, fondern auch willfommen macht - feine Berwunderung barüber ausgefprochen, baß ber Berauegeber b. Bl. "fo oft und fo nachbrudlichen Werth auf die Urtheile legt, die fich in enge sifchen Bochen :, Monates und Bierteljahreschriften iber die beutschie Literatur finden". Gustow bezieht fich dabei besonbers auf die von uns in Rr. 49 b. Bl. f. 1858 auszugsweise mitgetheilte Betrachtung ber "Westminster review" über ben beutschen realis Rifchen Roman und er fcheint es einigermaßen auffallend ju Anben, bas wir "mit besonberer Reigung" auf Die gerings ichagenbe Meinung ber englischen Kritifer über einen gewiffen Roman (Frentag's "Soll und haben") jurudfamen, was fich feboch einfach baraus ertlatt, bag in ber Beit gwifchen Bugfom's "Rittern vom Beifte" und feinem "Bauberer von Rom" Frentag's "Goll und Daben" eben bas meifte Auffeben erregt hat, breimal ins Englifche aberfete und baber auch am baufigften in englifchen Bournalen befprochen worden ift. Gugfow freilich fcheint Die Competeng ber Englander, über Die beutfche Literatur gu nrtheis len, aberhaupt in 3weifel ju flellen. Bas une betrifft, fo glauben wir den Grad bes Interesses, ben folde ausländische Urtheile für uns haben fonnen, in Nr. 49 ziemlich genau bezeichnet zu haben; auch wir haben bie Competeng ber Englanber, in Betreff gewiffer Literaturgattungen ein unbefangenes Urtheil abzugeben, beftritten, in Betreff anberer, wie namentlich' bes realiftischen Romans, bagegen anerfannt. Bir ftimmen mit Gugtow aberein, wenn er fagt: "Die beutsche Ration bat ihre besondern Beimlichfelten, Die von einem Fremben nicht burdifchant werben Hnnen"; follte ce aber eingig und allein an ber Unfahigfeit ber Englander, fich in unfere "Deimlichfeiten" ju verfegen, und wieber an unferer nur gu großen Anschmiegfamteit an austanbefiche Bermlichkeiten ober auch Deffentlichkeiten liegen, wenn beutfche Romane in England bei weitem nicht mit berfelben Begierbe gelefen werben, ale englifche Romane bei une? Bir geben ferner gu. bas manche Urtheile über beutiche Literatur-erfcheinungen in englischen Blattern von beutschen Schriftkellern . ! :

zugefläftert, nicht felben soger verfast fein mogen; aber wir glauben durch langjährige Uebung wol einige Kabigkeit erlant zu haben, die von Englandern und die von Deutschen in englischen Blattein über beutsche Liberatur abgegebenen Urtheile von einander unterscheiden zu können; benn englischer Stil und ing- lische Aufrassung haben erwas so specifisch Nationales, daß es kaum einer langfährigen Uebung wie der unserigen bedarf, sie sofort als urenglisch zu erkennen. Die Urtheile englischer Artifer (und wer möchte gründlichen Kennern der deutschen Lineratur, einem Carlyte, Bulwer, John Orenford Lewes, hapmard, Bowring u. s. w. die Befähigung dazu absprechen mögen beutschen Schristkeileru freilich nicht immer sehr abgenehm sein, aber wir haben nicht vorzugsweise sie, sonden unsete Leser zu berückschigen, und diesen, glauben wir, ift es nur willsommen und lehereich, die Ansichten des Anslandes über deutsche Bisenschaft, Runst und Boese kennen zu lernen, zumal da außer d. Bel. nur noch das "Maggazin für die Lierentur des Ruslandes" und hier und da die "Allgemeine Zeitung" von ihnen Kenntnis uimmt.

Much heute haben wir eines englifchen Urtheile über einen bentichen Autor, namlich über Leffing, welches ber "Spocunter" auf Grund bes Abolf Stahr'fchen Berte abgegeben bat, me nigftens mit einigen Worten zu gebenten. Allerdings fdein biefes Urtheil bes "Speciator" zu beweifen, bag Leffing gerak gu benjenigen beutschen Autoren gehort, beren umfangreicher Briten fich jum größten Theil bem Urtheil ber Englander ent zieht: 3war wird von bem Berichterflatter bes "Speciator" per geftanben, baß feine Werfe ,, unenehment unterhaltenb und les bar" feien, aber weiter wird versichert, daß fie fich meift an ber Literaten von Sandwerf wenbeten, und von "Rathan bem Weifen" wird behandtet, daß biefe "erufthafte dramatifche Bredigt" und berte von Englanbern theile argern, theile langweilen mitt. Das scheint nun freilich wenig zu einem Urtheile ber "Edin-burgh review" vom Jahre 1815 zu kimmen, wonach m Name Lessing's unter ben gebildeten Englandern fast so pepulit und samiliär geworden sei, wie die Namen Abdison's und Kidbing's, und (man bore!) ben "weniger respectabeln" Berten Schiller's, Iffianb's und Robebue's Bahn gebrochen bie (Schiller war gut jener Beit, wo Carlyle's Bert uber ibn nod nicht erfchienen mar, in England jumeift nur ale Berfaffer ber ,Rauber" befannt), und mit einem Urtheil berfelben Rebue in Jahre 1846, wonach Leffing einer ber wenigen, ein ober jud beutschen Antoren fei, welche eine vortreffliche Brofa gefchrieben hatten. Schlieslich fei noch bemerft, bag von "Rathan ben Beifen" eine treffliche Ueberfegung von Sahlor vorhanden if. bie berfelbe auch in feine 1890 erfchienene Anthologie "Historic survey of German poetry" aufgenommen hat.

3ft Chylod eine tragifche ober tomifche Figur!

Die in Bien erscheinenbe vielgenannte ,,Monaffchrift fin Theater und Mufit" enthielt im Decemberhoft, ber Angabe nad ans ber Beber eines Schaufpiclere, einen intereffanten Muffc über Chplod und ben "Raufmann von Benebig", in weichen ber bieber bei unfern Schauspielern üblich gewesenen Auffaffung bos Chplott aufe entschiebenfte entgegengetreten wirb. Dan fe gewohnt, ihn als tragifche Figur barguftellen, welche "guet und Mileib' errege und gerftore baburch ben wefentlich hume-riftifch gehaltenen Charafter bes Grude. Aber ber "Raufmann von Benedig" fei ein Luftfpiel und gehore feiner Difchgattung an, auch Spolod fei ein fomifder Charafter und muffe ale fel der gur Ericheinung gebracht werben. Der Berfaffer analpfit nun ben Charafter bee Spoloct und weift afterbinge aufe über zeugenbfte nach, bag im Chylod nicht ein einziger ebler 349 fei, bag biefer "Teufel in Gestatt des Juden", wie die Bener tianer felbft ihn nonnen, bem verhaften und ihm burch foine ebelbergigen taufmannifchen Grundfage binberlichen Antonio nicht beshalb ju verberben und fein Berg zu haben begehre, um eine fein unterbructes Bolt an ibm, bem Einzelnen, Ebeln ju raden, sonbern nur, um, wie er felbft fagt, in Bembig Ganbel fi

treiben, wie er wolle, was er fo lange nicht funn, ale Antonio

lebt und ihm im Bege fleht.

Diese Anficht mar von jeher auch die unferige; wir haben fie ichon in bem Artifel "Juben" im vierten Banbe bes "All-gemeinen Theaterleriton" und bann noch mehrfach, wenn es bie Belegenheit einer Aufführung bes Stude in Leibzig gab, im Feuilleton ber "Deutschen Allgemeinen Zeitung" geltenb gu machen gesucht, gegentüber jenet fubjectiven Tenbengfritif, welche fogar in Shaffpeare einen Schuprebner für bie Emancipation bet Juben erfennen wollte. Shilod, bem ble Lochter mit einem Chriften entläuft, um felbft Chriftin ju werben; Shplod, ben nur ber Berluft feines Diamanten und nicht ber feiner Tochter fümmert und ber erft nach bem Berlufte biefes Diamanten fühlt, bag ber Fluch auf fein Bolf gefallen; Chplod, ber fich in ber ritterlichen Umgebung von lauter ebelfinnigen Ghriften allein und bis jum Ende aufe bab: und rachgierigfte und ale femngiger Bube benimmt; Chpfod, ber am Schlug, um fein Leben und einen fleinen Speil feines Bermidgens gu retten, fich bagu er-ulebrigt, Chrift zu werben: Diefer Shuiort foft bas Bertgeng fein, beffen fich Shaffpeare bedient habe, um fur die Emancis pation ber Juden gu mirfen! Gine einzige Stelle, Die befannte erfte Scene bee britten Actes, bietet ju biefer Anficht eine fchmache Danbhabe; aber auch biefe Borte Spotoc's find nur von augenblidlicher Leibenschaft gefarbt, fophiftifche Rebensarten, womit er feine fchlechten Motive gu überfirniffen fucht; ja fie zeigen ibn in einem nur um fo fchlechtern Bicht, namlich als Lugner und Betleimden, da die Chriften, und namentlich Antonio, mit fim aufs fanberlichfte verfahren, ihni gutlich jureben, ihn gu Efiche taben u. f. w., und bie einzelnen harten Worte, die ihm etwa Graziane ober Baffanio anzuhören geben, burch fein maßlos boshaftes und rachfuchtiges Berfahren hervorgerufen und euischelbigt werben. Denn er ift es, ber bie Chriften verfolgt, fountet, beleibigt, nicht biefe ifn. Db aber Shylotf eine voll- tommen tomifche Auffaffung zulaffe, mochten wir boch bezweifeln, ete wie beefe Aufgabe nicht von einem Deifter gindlich geloft feben. Un bedingt ift aber gugngeben, daß man Chylod, in Deutschland wenigstens, bisher zu hervisch aufgefaft und conpiet, in Dentschland wenigstens, bisher zu hervisch aufgefaft und baut dem gemeinen Grundzug dieses Charafters zu fehr verwischt hat. Der Berfaffer bes jedenfalls lefens: und beachtenswerthen Auffahrs in der "Monatschrift" glaubt ben Grund hierzu in dem Umfand zu finden, daß fo viele hervorragende Charafter: fpieter unferer Beit felbft bem jubtfchen Stamm angehörig feien und gibt auch zugleich Fingerzeige, bag und wie bie Gerichtefcene mehr in bas Romifche binübergefpielt werben fonne, wobei er butenf bitweift, bag Berfleibungen wie die bet Borgia und iffre Begleiterin ein Mittet ber Romoble feiten und ber gange Rechtebandel in febr rabutiftifcher Beife gelbft murbe. Bebenfalls bezwerdte aber Shatfpeare eine effectmachenbe Ueberrafcung; er murbe fonft ben geführbeten Raufmann und bie übrigen Betheiligten vorher auf irgendeine Beife von bem beabsichtigten Abvoratenfniff haben in Remntnif feten laffen, bie einzige Dog-lichfeit, burch bie fich ein rehr fonnifcher Einbrud biefer Scene benfen und herftellen laft. \*)

### Bibliographie.

Baft, C. Die abfolute Babrbeit und bie naturgemaße friedliche Entwidelung ihrer Erfenntnig. Burich, Schabelis. 8. 16 Mgr.

Die heilige Bebwig. Berlin, Deder. 1858. Gr. 8.

10 Rar. .

Denfe, P., Thefla. Gin Sebicit in neun Gefangen. Stuttgart, Cotta. 1858. Gr. 8. 1 Thir. 6 Rgr.

Doffmann von Fallereleben, Frangchene Lieber.

Dittmer. 16. 15 Mgr.

Roch, E., 2B. Ennfer und G. Altmuller, Drei Beib-

nachtegeschichten. Gottingen, Wigand. 1858. 16. 7 /2 Rgr. Rrapf, S. 2., Reffen in Oft-Afrifa ausgeführt in ben Jahren 1837-65. Bur Beforberung ber Oftafrifanischen Erbund Diffionefunde. 3mei Theile. Kornthal. 1868. 3 Thir. 20 Mgr.

Lewes, G. G., Naturftubien am Seeftranbe. Ruftenbilber aus Devonfhire, ben Scilly Infeln und Berfey. Dilt Bewilligung bes Berfaffere überfest von 3. Frefe. Berlin, Beffer.

Gr. 8. 2 Tblr.

Bafchfowsty, Dorothea v., Cornelia. Aus bem Prisvatteben eines Arztes. Leipzig, Wiebemann. 8. 1 Ehr. 15 Agr.

Peet, D., Christian, Martgraf ju Brandenbutg, und felner beiben loblichen Stabte Baprenth und Gulmbach Freub und 1603 - 1665. Darinnen ju finden, was fonberbate Schicffale fotbane Stabte in Lauften bes Bofabrigen Rrieges bestanden, item mas herr Christian, Martgraf ju Branbenbutg, und fein fürftlich haus Tugenbfames geftifft und erlebet, ingleiden braus gar gute Renntnig von vielen Abeligen, Burgern unb Anberer jeweiligem Thien zu schöpfen. Anf ben Grund ber vorhandenen und neuen Onellen bearbeitet und feinen Beitgenoffen ergablt. Bayreuth, Giegel. Br. 8. 1 Thir. Bolig, R. S. L., Defterreichifche Gefchichte. Ren bet-

ausgegeben von D. Boreng. Wien, Tenbler u. Comp. Gr. 8.

1 Thir.

Reichenbach, A. B., Die Boller ber Erbe nach ihrir Eigenthumlichkeit in Regierungoform, Sitten und Rationaltracht burch Bort und Bild gefchilbert nach ben Werfen eines Barrow, S. Barth, Gatlin, Davy, Gerftader, A. von humbolbt ze. Ifte Lieferung. Dit 2 colorirten Tafeln Abbilbungen. Leibzig, E. Schafer. Gr. Lex. 8. 6 Rgr.

Ruties, O., Bur Anticharafteriftit ober Beleuchtung ber Blugfchrift bes Baftor Lic. E. B. Krummacher, betitelt: Bur Charafteriftit ber neueften romifch fatholifchen Bolemif, verans last burch bas Buch: "Ertumph ber wahren Rirde" tc. Emstreich Romen. 1858. Gr. 8. 71/2 Rgr.

Schabelin, 3. 3., Bon und mit ben Armen, nebft einer Bugabe. Bern. 8. 12 Rgr.

Schmibt, A., Beitgenöffifche Geschichten. I. Franfreich von 1815 bie 1830. M. Defterreich von 1830 bie 1848. Berlin, Dunder u. Sumblot. Gr. 8. 8 Thir. 20 Rar.

Schnare, G. B., Gine Reife burch bie neapolitanifche Proving Bafilicata und die angrengenben Gegenben. Dit Berudffichtigung bes füngften Erbbebens vom 16/17. December 1857.

Si. Gallen, Scheitlin u. Bollifofer. 16. 15 Ngr. Illuftrirte Schnurrpfelfereien. Luftiges in Bort und Bilb. Dit 80 holgichnitten. Berlin, Reymann. 1858. 16. 71/2 Rar.

Schröer, K. J., Nachtrag zu den deutschen Weihnachtsspielen aus Ungern. Presburg, Wigand. 1858. 4. 10 Ngr.

Sempronius, Gebichte. Berlin, haffelberg. 1858. 16. 12 Rgr.

Senffarth, 28., Reifefrüchte aus 1867 und 1868. Leite

Birbemann. 8. 1 Etitr. 20 Ngr. Simonis, C., Versuch einer Geschichte des Alarich, Königs der Westgothen. (1ster Theil.) Inaugural-Dissertation. Göttingen. 1858. Gr. 8. 8 Ngr.

<sup>&</sup>quot;) Die "Monatschrift fur Theater und Musit" erscheint vom 1. 3a= nuar an ale Bochenschrift unter bem Litel "Recensionen und Mitthti: lungen über Dufit und Theater", burch biefen Titel an die in fieben Banben (1868-55) ericbienenen "Recensionen" antnubfenb, Die fo viel Aufmertfamteit erregten. Durch biefe Reugestaltung wird fich bie Beit: forift in Stand gefest feben, bem Berlangen bes Bublitums nach ra: fcher Mittheilung ber theatralifden Borgange genngen ju fonnen. Manche neue Rrafte find auch im übrigen Deutschland gewonnen worben und, wie wir horen, ift 3. B. Appell, Berfaffer von "Berther und feiner Bett" u. f. w. und auch unfern Lefern burch einzelne Beitrage ju b. Bl. befannt, in ein naheres Berhaltnif jur Re-Daction getreten.

Verlag von J. A. Brockhaus in Ceipzig.

### Meine Manderung durchs Jeben.

Ein Beitrag jur innern Gefdichte ber erften Salfte des 19. Jahrhunderts

> von Dr. Gerb Gilers, tonigl. preuß. Gebeimen Regierungerathe a. D.

Bierter Theil. 8. Geh. 1 Thir. 20 Mgr.

(Der erfte bie britte Theil toften 5 Thir. 5 Mgr.)

Soeben ift ber vierte Theil biefer Strift etfchienen, bie in ben literarifchen nub politifchen Rreifen fo viel Antmerffam= feit erregt hat. Es find intereffante und werthvolle Demoiren jur Beitgeschichte, Schilberungen bes geiftigen und politis fchen Buftanbes Deutschlande feit bem Ende bee 18. Jahrhunberte bis jur Begenwart, angefchloffen an eigene Erlebuiffe unb Berührungen mit hervorragenden Berfonlichfeiten, befonbere bas burch fich aufgeichnent, bag ber Berfaffer überall bie valle Bahrheit geben fann und fie ohne Schen und Berhullung wirflich gibt.

Bahrend ber erfte Theil in Jever, Beibelberg und Got: tingen, Frantfurt a. M. und Bremen fpielt, und unter anbern ben Weichichtschreiber Schloffer, Bog, Baulus, Reander und ben Freiherrn vom Stein schildert, behandeln der zweite und britte Theil die volitifchen, firchlichen und pabagogischen Bus fanbe Breugens und insbesonbere ber Meinproving in ben gwangiger Jahren. Der vierte Theil beschäftigt fich faft ausschließlich mit bem Minifter Gichhorn, bem ber Berfaffer nabe fand, und ben bamaligen Buftanben Breugens, weshalb biefer Theil ber Demoiren fast noch großeres Intereffe erregen wirb, ale die frubern. Dit bem fpater ericheinenben funften Theile wird bas Bert abgefchloffen.

Verlag von f. A. Brackhaus in Ceipzig.

### Der Bauberer von Rom.

Roman in neun Buchern

Rarl Gustow.

In neun Banden.

Grfter bie britter Banb. 8. Geh. Beber Banb 1 Thir. 10 Rgr.

Soeben ift der dritte Band dieses Werts erschienen, bas, ein Seitenftud zu ben "Rittern vom Beifte", in gleicher Beife, wie biefe bas norbbeutsche Glement ber Gegenwart fcilberten, bie fubbeutschen und fubeuropaifchen Berhaltniffe gur Grundlage hat und somit gleichfalle ein Beit= gemalbe unferer Tage wirb. Die Sandlung fpielt in Bestifalen, am Rhein, in Bien und Rorbitalien und enbigt in Rom, bas ber Berfaffer zu biefem Zwed fürglich befuchte.

Die folgenben Banbe werben in ungefahr monatlichen 3mifdenraumen erfcheinen.

Gleichzeitig ift von ben erften beiben Banben eine gwe'ite, wesentlich unveränderte Auflage nothig geworden, ba bie erfte bereits vergriffen ift.

Derlag von S A. Brockhaus in Leipzig.

Unsere Zeit.

Jahrbuch zum Conversations : Lexison. In monatlichen Beften von 4-5 Bogen.

Inhalt bes vierundzwanzigften Beftes (Bogen 47-50

[Sching] bes zweiten Banbes): Die Memoiren bes Gerzogs von Ragufa. 3weiter Artitel. Die Reifende 3ba Pfeiffer. — Aleinere Mittheilungen: Egger (Emile). — Efterhajb (Graf Balentin Labislans Ferbinanb). — Bein (Couarb). - Gillies (James DR). - Coregfowffy (Rarl, Mitter von). - Megaret (lager). - Otto (Johann Rarl Theober). -Dwen (Robert), - Butjatin (Graf Cphim Baffijewitich).

Das Berf bilbet ein

unentbehrliches Supplement für die Benther der zehnten Auflage des Conversations=Lexikon

sowie für die der "Gegenwart" und der verschiedenen Conversations Lerifa. Danebeu hat dasselbe jedoch einen durchans felbständigen Werth, indem es bestimmt ift, bas Zeitleben in Staat, Gesellschaft, Wiffenschaft, Runft und Literatur zu schilderu, und alle neuen Ereignisse, Perfonlichkeiten ze. und bie Fragen bee Tage in langern ober furgern Artifeln ohne

alphabetische Reihenfolge frisch und anschaulich bargustellen. Das Unternehmen ift von der deutschen Presse mit sellener Einflimmigkeit bochft anerkennend begruft worden und hat fich bereits einen fehr ansehnlichen Teferhreis erworben.

Monatlich ericeint ein Beft von 4-5 Bogen, fobaf im Laufe eines Jahres 12 Befte ausgegeben werden, Die jufammen einen Band bilben.

Der Breis jebes heftes beträgt vom zweiten Band an 6 Ngr. Der vollfandige erfte Band (ber gewissermaßen ba 16. Band bes Conversations-Lexifon bilbet) toftet gehestet 2 Thir., gebunden (in benselben Einbanden wie bas Conversations-Lexison) in halbleinwand 2 Thir. 7 Mgr., in Leinwand 2 Thir. 9 Mgr., in Galbfrang 2 Thir. 11 Rgr.

Unterzeichnungen nehmen alle Buchhandlungen an und find daleibft die bisher erschienenen Hefte, sowie der erste Band nebst einem Prospect zu erhalten.

3m Berlage bes Candes-Induftrie-Comptoir in Beimat erfchien foeben :

Gedichte

von Richard Pohl.

11 1/2 Bogen. Miniaturformat, Gleg. brofc. 25 Rgr. Cleg. geb. 1 Thir. 5 Mgr.

Der als muftfalischer Schriftsteller bereits binlanglich be fannte Berfaffer tritt hier zum erften male ale Dichter auf und burfte als solcher die allgemeine Theilnahme in nicht geringerm Maße in Anspruch nehmen. In ben Abtheilungen Belle Tage, Getrennte Liebe, Dunfle Rachte und Wanberbuch bietet er eine Reihe garter ibrifcher Stimmungen, welche Com: poniften eine um fo reichere Ausbente verfprechen, als fle jum größern Theil vom Dichter felbft jur Composition beftimmt wurden. Die lette Abtheilung Rheinffange enthalt Ratur-bilber, Stimmungogemalbe und fleinere epische Dichtungen, ju benen bas Rheinthal und Baben : Baben bie außere Bers anlaffung gegeben haben.

Berantwortlider Rebatteur: Dr. Ebuard Brodhaus. -- Drud und Berlag von S. M. Brodbaus in Leipzig.

### Blätter

für

## literarische Unterhaltung.

Erscheint wöchentlich.

– **A**r. 5. -

27. Januar 1859.

Inhalt: Bur Geschichte bes beutschen Gaunerthums. Bon 28. Daring. — Norbamerifanische Buftanbe. — Gine moberne Lebensgeschichte. – Rotigen. (Leibnig ale Reichshofratb in Wien; Bur Schiftung.) — Bibliographie. — Ungeigen.

#### Bur Geschichte bes beutschen Gaunerthums.

Das deutsche Gaunerthum in seiner socialspolitischen, literarisschen und linguistischen Ausbildung zu feinem heutigen Beschande. Bon Friedrich Christian Benedict Aves als lemant. Erfter und zweiter Theil. Mit zahlreichen Golzsfchnitten. Leipzig, Brodhaus. 1858. Gr. 8. 3 Thir. 20 Agr.

"Die Geschichte ber beutschen Bolizei erscheint wie eine große Krankengeschichte bes Bolks, in welcher man erkennt, wie ber Reichthum ber social-politischen Bustande vom prüssenden Blid ber zur Geilung berusenen Staatspolizei ebenso oft richtig wie falsch aufgefaßt, mit einer Menge braftischer und mitigirender Seimittel behandelt, immer aber nur bann gludlich geheilt worden ift, wenn die naturliche Constition des siechenden Körpers richtig erkannt und berücksicht wurde."

In biefen Borten fpricht ber Berfaffer bes inhalt: reichen Werfe ben leitenben Gebanten feiner Geschichte bes beutschen Gaunerthums que. Das Gaunerthum war ein secundarce lebel am fiechenden focial politischen Ror: per, wie es ichon im frubeften Mittelalter fich zeigte. Es ward nicht gur rechten Beit angegriffen, um es rabical gu beilen, sondern blieb ein vierhundertiähriger, ununterbrodener Proces zwischen Leben und Tob, weil bas beutsche Burgerthum, in bem eine eigene fittliche Rraft rubte, fich im fortgebenden politifchen Broceffe jener Cur nicht aus-In ten beutschen Stäbten hatte haltig widmen fonnte. bas gebrangte Bufammenleben bie beutsche Boligei .. als bie vom beutschen Burgerthum felbft zu feinem Schute gewollte Orbnung" geforbert und geschaffen. Man erfaunt über bie Natürlichfeit, die Rlarbeit und ben fittlichen Ernst diefer städtischen Bolizeiordnungen; aber eine wissen= fcaftlice Ausbildung mar unmbalich, nachbem im Laufe bes Mittelalters mit ber finfenben Dacht ber Stäbte, bem Berfall ihres Selfgovernments, auch eine vielfach gelähmte Rraft in ihrer Abministration gegen Ungerechte und Berbrecher fich hervorthat. Die Sicherheitepflege ging felbft= rebend gur Reiche = und Landespolizei über, welche meift zu wenig und zuweilen bann zu viel that. Statt gur rechten Beit zu behuten und zu ergreifen, martete bie Boligei im Mittelalter und auch in ben fpatern Beiten (auch unfere ift nicht bavon freizusprechen) läffig eine Beile gusehend, bis bas Uebel so arg und schreiend warb, bag fie

burch gewaltsame Eingriffe, durch Galgen, Feuer und Schwert, summarische Justiz ober in unserm Sinne Belagerungszustände, allen mit einem male helsen wollte. Ein gedeihlicher Justand, eine wissenschaftliche Bildung der polizeilichen Justände waren daher im Mittelalter unmöglich, die Borarbeiten daselbst waren verloren und wenn man sich gedrungen sublte, etwas Gesesliches und Wiffenschaftliches zu gestalten, sah man sich immer genöthigt von vorn anzusangen. Aber des historischen Materials ist mehr vorhanden als man glaubt und der Verfasser hat mit großem Fleiß und großer Mühe das Gerettete zusammensgetragen und fritisch gesichtet.

Die Geschichte ber Baganten, Gauner, Strauchdiebe und Rauber in biftorifcher Reihenfolge zu liefern ift fcwierig, wie viel Thatfachen aus jedem Beitulter auch vorliegen : es ichiene aber vielen unmöglich einen rothen Faben gusammenhängender Berwandtichaft, gunfthaltiger und mif= fenschaftlicher Bereinigung in ben Berbrechern zu finden, wenn nicht zwei Momente conftatirt maren. Bwei rothe Fluffe find nämlich in ben fortichleichenden Sumpf von Lafter und Berbrechen feit Mitte Des Mittelaltere einge= brungen und fie farben bie fcmuzige Stromung, welche ihre Richtung zu verfolgen möglich macht. unzweifelhaft, daß bas Baunerthum von judifchen Refruten und Bigeunern inficirt, organifirt, gebilbet und fortgefest worden. Ihre Sprache, ibr Berfommen, ibr Aberglaube bauerten burd Jahrhunderte, fie bauern noch jest. Wann vertriebene und gehette Juden fich in ber Communio ber Gauner eingeniftet baben, ift nicht zu er= mitteln, man finbet aber Winfe und Spuren, bag fie fcon vor bem Mittelalter, vielleicht balb nach ihrer letten Bertreibung aus bem gerftorten Jerusalem fich mit bem fleinen Belthandel auch ihrer geheimen Runfte bemachtigt haben, mahrend die Bigeuner hiftorifc im 14. Jahr= hundert, unerflärlich, in Europa auftreten, um icon mab= rend ihres Entstehens als bie zu erscheinen, wie fie uns jest befannt find. Dem Berfaffer ift es nicht möglich geme= fen, über bie Bertunft ber Bigeuner mehr zu ermitteln, ale mas man fonft icon bavon weiß. Er ertennt an, bag wenn die Zigeuner eine bestimmte Rafte (fei es von Aegyp= ten ober Indien), aus einer bestimmten Bolteraffe geme=

Digitized by Google

sen, sie ihr golbenes Buch boch nicht geschlossen hätten; sie nehmen vielmehr burch Bermischung ober Aboption auch frembe Landläuser in sich auf, baben aber weniger Markzeichen ihrer Eigenthümlichkeit in bas Gaunerthum eingesprägt als die Juden. Doch hält der Berfasser es für überhaupt geschichtlich und sprachgeschichtlich gerechtsertigt, wenn man bas Wort Gauner für eine Ableitung, d. h. für eine Abkürzung des Wortes Zigeuner nimmt.

Betrübend ift ber fo bingeftellte Sat, bag, wie infolge ber Sflavenemancipation ber Bauperismus entftanben, bas Christenthum, welches die beibnifche Sklaverei vermarf, bas Bettlerthum vermehrt habe, indem aus verforgten Stlaven freie befitofe Menfchen geworben finb. Woae es anbern obliegen, biefe Behauptung, außer anbern von Granier be Caffagnac bingeworfenen, zu befampfen. Das Gaunerthum bat ber Quellen fo viele, daß est zu große Arbeit mare, fie alle ju verfolgen und zu ergrunden, und mertwurdig ift nur, bag in jeber biefer Quellen, wenn fle viel Abfluß batte, immer Juben ant Ranbe berfelben zu finden find. Im beutschen Beibenthum mar bas Gaunerthum noch unbefannt, wir wiffen wenigstene nichte bavon; befto beutlicher tritt es im Berfolg ber driftli= chen Rirche vor und um die Dome und Rlofter brangten bunt burcheinander Frauen, Milbthatige, Raufleute, Bettler und Gefindel allerlei Art. Verstärkt wurde es maffen= haft burch entlaufene Sflaven, bie benn balb auch bas flache Land beimsuchten. Das ausgeprägte Bettlerthum folgte balb und mit ibm bas controlirte Bettelthum, melches fich über bas gange Mittelalter erhalten hat. Bei Bafel erfahren wir in authentischen Nachrichten von ber Freiftätte für alle, auch fremde Bettler, mit icon geführ= ter Ordnung ihres Lebens und Treibens. Die Erlaubnig jum Betteln mußten bie Fremben fich vom Reichsvogt erbitten, es mußte "recht gebettelt" werben, und biefer Reiche= vogt erhielt einen Antheil vom Erbettelten und war Erbe ber Berlaffenschaft eines verftorbenen Bettlers! Dagu tommen icon frub andere Schaben, die vielen fahrenden Frauen, Borbelle unter obrigfeitlicher Bermaltung, wie fie in ber frivolften Epoche bes vorigen Jahrhunderts nicht vorfamen. Man fennt die Birthichaft bes Rofiniger Concile, wo nicht weniger ale 1400 fahrende Frauen fich einfanden, von benen eine einzige Dirne berechnet batte, baß fie mabrent jenes Concils fich 800 Goldgulben er= worben batte. Der Rath zu Bafel faufte und verlieh fogar ben Frauenwirthen "ein Sauslein, ba bie hubichen Framen infigen" und unterhielt es in baulichem Stande auf feine Roften. 3a in allen berühmten Statten murben folche Baufer gebilbet und daß bie Magiftrate bavon fich Steuer gablen ließen, fann um fo meniger munbern, wenn man weiß, daß bie Bapfte zu Avignon von ber Bermorfenheit ihre Revenuen zogen! Noch 1542 wurde zu Ront durch bie bavfilichen Beginten bie Abaabe von 45000 Dirnen erhoben und in Rurnberg hatten bie Tochter im Frauenhause 1492 die Frechheit, an ben Rath wi= ber die Eingriffe ber Winkelburen ju suppliciren: "Und arme bermaßen und von alter Bertommen, Recht und Gitt ift zu halten." In Rordfingen aber wies 1472 ber Da=

gistrat die Geistlichen an, "baß fie nicht mehr in der Nacht, fondern nur am Tage die Bordelle besuchten".

Ein Schritt von biefer Freiheit und Corruption ber Bettelnden und Fahrenden zur großen Bunft ber Bagan: ten und Betrüger ift nabe. Diefes Befindel fammelte fic bald in erschreckender Weise von allen Geiten. Auf wie viele Sandlungen ftand nicht bie juridifche ober factifde Strafe ber Lanbesverweifung, wie viele ehrlos erflatte Berfonen wurden "ine Glend" gestoffen. Fauftrecht im gan= gen Deutschland, ein rauberifder Abel, welcher gern bie berrenlofen Anechte auf Beit ermiethete, um fie gu groin= gen, nachher auf eigene Sand auf den fchlechten und un= fichern Laubstragen ihr Beil ju fuchen. Und bas Con: tingent berer, welche im Glend ihre Erifteng gu friften fuchen mußten, vergrößerte fich, fagt ber Berfaffer, "burch fahrenbe Briefter, fahrenbe Beiber, fahrenbe Rirchen = unb Schullehrer, manbernbe Bandwertsgesellen, Marftidreier und Taichenspieler". In ber Mitte bes 14. Jahrhunderts. gur Beit Rarl's IV., zeigen fich bie erften formlich organifirten Rauberbanden. Um bie reiche Sanbeloftabt Bafel concentriren fich Rauber und Gefindel und ber Rath folog (wie naturlich auch viele andere Reichsftabte) Bunbniffe mit Furften gegen bie erftern; gegen bie lettern balf er fich felbft burch ein Manbat ,, wiber bie Gilen und Lab: men", welches, in ber Beit zwischen bem 14. und 15. 3abr= hundert erlaffen, einen vollständigen Organismus bes beut: fchen Gaunermefens beurfundet. Dies und bie von Reid und Raifer ben Städten erlaffenen Brivilegien, Rauber gu verfolgen und Schabliche zu richten ("im Bewußtfein bet reichspolizeilichen Donmacht") halfen indeffen wenig. Etwas beffer half 1495 Raifer Maximilian's Landfriebe; menig: ftene, fagt ber Berfaffer, bağ man im Augenblick bes BBaffenftillftanbes mit ben Berbrechern "bie ungeheuere Grup: pirung bes Berbrechens und ber fittlichen Berfuntenbeit auf ber einen, auf der anbern Seite bie Schmache ber obrigfeitlichen Gewalt und ber Reichspflege überfcauen fonnte". Das Berbrechen war icon Runft und Berbrechen geworden, wie man in dem "Liber vagatorum" er= fleht, jenem berühmten Bert, bas furg nacheinanber in vielfachen Auflagen ericbien, von Luther felbft ebirt murbe. und welches ber Berfaffer auch in Diefem Berte abgebrucht hat, ale einen Beleg, daß es icon eine tigene Literatur ber Berbrecherzunft gab. Und wie groß biefe Literatur, icon bamale bedeutenb, in ben folgenden Jahrhunderten ange= machfen ift, barüber hat berfelbe einen eigenen Abfchnitt feinem Werte eingeräumt.

Einen andern gewagten Schritt thut ber Verfasser. Die sogenannte Reichspolizei war zur Bedeutungslosigseit berabgefunken, auch die Landespolizei war als Rothwehr gegen das gruppirte Räuberthum nicht hinreichend, darum mußte man endlich zu dem französischen Bolizeispkem greifen, "mit welchem wir uns noch beute behelfen muffen, trogdem daß es noch ein deutsches Bürgerthum wit dem dringenden Verlangen nach seiner Wilrdigung und Beschügung gibt". Geben wir das zu, auch die Anklage gesen die polizeiliche Gesetzgebung und Gewalt, meift von der zurnenden Geistlichsett eittt, welche mit schneidiger

Bewalt in Die garteften Glemente Des burgerlichen und Namilienlebens eingriff, wie bei ben vielen Rleiber =, Tauf :, Begrabnifordnungen u. f. w. und bag auf biefe Beife burch bie Boligei ber Berftorungeproceg gegen bie Grund= lage bes beutiden focial-politifden Lebens, gegen bie Familie, bas burgerliche Saus begonnen fei; aber es ift wol zu viel gefagt, wenn ber Berfaffer bebauptet, bas Baunertbum mare nie in bas beutsche Familienhaus gebrungen, wenn nicht jener Berftorungeproceg gerabe von feiten ber Boligel fo zeitig begonnen und bas beutsche Baus und bie Familie getrennt batte, bag unfere Saufer nur noch Bobnbaufer find, Die feine Ramilie mehr baben. Die nttliche Raulnif. welche allerdings bie Gaunerwirthschaft in Die Winkel ber Baufer (wie ben Stock in die fonnenlosen Mauern) gelodt haben mag, batte boch wol auch und meift anbere mefentliche Grunbe.

Bom Solug bes Mittelalters an zeigte fich mit ber Berbreiterung eine bedeutenbe Berfeinerung bes Gauner= thume und bas Berbrechen marb funftmäßig betrieben. Aber andererseits brangten historische Ilmstande bie robe Bewalt und offene Rauberbanden hervor: querft ber Bauern= frieg, bann ber Dreißigjährige. Es waren grauenvolle Bofewichter, welche fich in jenen Banben gufammenthaten, von benen man aber, bebauert ber Berfaffer, febr wenig erfahren bat, weil bie Juftig die einzelnen Gingefangenen raich judiciren ließ, und man baber fo menig über ben Busammenhang ber verschiebenen Banden ale psychologisch über bie Berfonlichfeit ber Sauptleute erfahren bat. Wenn möglich, grang die Tortur und der allgemeine Glaube Die Rauber und Gauner, welche Die Berechtigfeit fing, nich auch zu Bauberern, vom Teufel Befeffenen, hexen felbft zu erklären und bann hatte die Juftig leichtes Spiel und mit ihrem eigenen Gemiffen nicht viel Arbeit. Bu= gleich ift aber evident bargethan, baß icon gegen Enbe bes 16. und Unfang bes 17. Jahrhunderte in Franfreich und Deutschland eine fo überaus fefte, gefchloffene Berbindung bes Gaunerthums mit einer in allen Runften und Theorien beffelben eingeschulten Ausbildung eriftirte, daß "bie neuefte Beit faum irgendein neues Runftftud bervorgebracht bat, fonbern bag fie immer nur mit ber Berlaffenichaft eines alten Erbautes muchert". In Franfreich. Deutschland, Spanien und England lebte eine Ungabl Bauner und Räuber, beren Namen icon Berühmtheit im Bolfe gehabt, die aber im Dreifigjahrigen Rriege, in Ballenftein's Armee und ben vielen Freibeutern unterfanten.

Es geschah zu viel, um alles speciell zu registriren, und in bem Schlamm von Robeit und Greuel konnte die Justiz nichts mehr entbecken und versolgen; nach diesem Kriege aber tauchten die allergrößten Betrüger und die surchtbarften Räuberbanden auf. Der Zusammenhang der berücktigtsten Gauner der verschiedensten Länder ist ebenfalls bewiesen. Die englischen und französischen sin den sich häusig mit den deutschen zusammen in Golland, welches wie "eine moftische, unheimliche Gaunerschule" ersicheint. Bon den in der Literatur allgemein bekannten wollen wir nur der Celebritäten gedenken, welche auch in Deutschland oft genannt wurden: der Alchemist Giovanno

Graf von Capitani (ber als Goldpring in Breugen in Goldpapier gehenkt ward), Lips Tullian, in Sachsen verewigten Rufs, ber Englander Jack Sheppard, Cartouche und ber Deutsche Nicol Lift.\*)

Die Thaten und die Bande bes lettern baben an ein= gelnen Theilen etwas Romanhaftes, wenigstens mas bie Berjon ihres Unführers betrifft, ber, ein gemeiner fur= branbenburgifder Reiter, welcher in ber Schlacht von Rebr= bellin fur Brandenburg und Deutschland einen fur beibe ruhmwürdigen Sieg mit zu geminnen batte, einer ber verwegenften und ftartften Rauberhauptlinge mar, bie Deutschland fennt. Alle vornehmer Chelmann, ein Berr von ber Mofel, mit Rog und Troß bie Deffen und frequente Wirthohaufer bereifent, flog er burch gang Deutschland, um Schate zu beben. Bor ibm maren bie Baldower, die Spurer oder Spurbahne, vorausge= gangen und hatten, wenn Lift angefommen, ibm Rap= port ju thun; er untersuchte, ob alles richtig fei und ber= theilte bann bie Banbe, die als feine Dienerschaft ober in anderer Gulle unfichtbar um ibn ftanb, jur Arbeit. Gelten bağ ein Ginbruch ibm mistang; feiner Riefenftarte mußten die festeften Schlöffer und Gifenftangen weichen, und ebenfo gefchicht und rafch murben bie Expeditionen abgethan, die Schape forttransportirt. Schape, fagten mir, benn es maren meiftentheils wirfliche, vergraben ober feitgefettet und geschmiebet in Rirden ober alten felfenfeften Schlöffern; man glaubte in ben Machweben bee Dreipig= jahrigen Rriege an feine andere Giderbeit ale tiefe relativ materielle. Die Bante bestant jum Theil aus Buben, und gewiß wenigftens waren es bie Bebler, welche ben Raub verwertheten. Doch finten wir auch englifche Gentlemen unter ben thatigften, barunter einen bannoverichen Regimentequartiermeifter, welcher in fei= ner Jugend ale Bage am Sofe gelebt batte. Dictel Lift's Berjon und Proceg find uns boppelt intereffant, weil ber Beichtvater ber geräberten und gebangten Dale= ficanten mit unfaglicher Dube in einem bichten Duar= tanten die gange Lebensgeschichte und Procedur befdrieben hat. Das Werf, welches trop feines Umfange bis ju Unfang bes vorigen Jahrhunderts in mehreren Auflagen erfchien, gewährt uns bie genugenbften Blide in bas ge= fammte Rauberleben nach bem Dreifigjabrigen Rriege.

Midel's Banbe war um 1700 so ziemlich ausgetilgt und die sich aufraffende Bolizei und die Justiz begannen einen furchtbar blutigen Kampf mit dem Gaunerthum. "Die Schaffote trieften vom Blute ganzer Banden nach einer kaum verantwortlich kurzen Procedur." Aber es sing boch eine systematische Behandlung des peinlichen Rechts an und zugleich erhellt aus den vielen literarischen Redactionen einzelner Processe einmal, eine wie ungeheuere Aussbreitung das Gaunerthum in und um Deutschland hatte, dann wie ungelenk und störrisch die Polizei und Crimienaljustiz der verschiedenen Länder war, welche zuweilen lieber die Berbrecher entschlüpfen als eigene Rechtsame aus

<sup>\*)</sup> Die Lebensgeschichte ber brei lestern finbet fich im "Reuen Bitaval".

ber Hand ließen. Curiosa wunderbarer Art tauchen dabei auf. Ein hannoverscher Batriot machte nach 1758 ben Borschlag, "daß man alles, was man von solchem Gestinbel bekommen könne, burch Zersprengung bes Trommelsfells in ben Ohren taub und mithin zur weitern Communication unter sich untüchtig mache".

Daß aber Juftig und Polizei bereits zu Mitte bes 18. Jahrhunderte bee ärgsten wuchernben lebele ichon mebr Berr gemefen, bavon gibt man une ale Beweis, bag meber burch ben Siebenjährigen noch burch bie vorangebenben Rriege wirkliche Rauberbanden fich gebildet batten. Sonft gab es nach wie vor gefährliche und verwegene Gaunerverbindungen und der deutsche Boden "war von bem Miasma fittlicher Bermorfenheit überzogen". Go be: fannte ber 1745 in Silbburgbaufen bingerichtete Bauner Schwarzmuller, daß feine Bande feit 50 Jahren in ber Starte von 150 Mitgliebern von Schwaben bie Sannover thatig gemefen; ihr Unfuhrer Rrummfinger : Baltha: far führte ein eigenes Siegel und Chargen, ale eines Bof: rathe, Dberamtmanne, Regierungerathe und ertheilte auch ben Abel! Dad einer gefdriebenen Berfaffung, bem ,, Blat= tenrechte", bandbabte und verfügte er bie Strafen. Inbeffen eigentliche Rauberbanden wie bie, von benen man nach bem Dreißigjahrigen Rriege wußte und von benen die Roman: tif im philosophischen Sahrhundert soviel gefungen und geträumt, gab es nur ausnahmeweise, bie bie Frangofi= fche Revolution wie burch einen Zauberschlag auf ben er= foutterten Grundfeften Frantreichs über gang Solland und Deutschland und weiter hinaus eine verbrecherische Berbruberung erzeugte, wie fie die Beidichte nicht weiter aufzuweisen bat. Durch die revolutionaren Bewegungen in Brabant und Flandern begünstigt, erhoben fich um 1790 in Solland aus ber berühmten Merfener Bande bie vielen Banben, welche unter verschiebenen Ramen auf beiben Seiten Des Mhein über ein Jahrzehnd ungählige Ginbrude, Raub :, Mord : und Brandthaten verübten und ber Schreden ganger Wegenben und Lander waren. Ihre verschiebenen Ramen maren: Die Niederlandifche, Brabantifche. Hollandifche, Neuwieder, Reuffer, Crefelder, Effener Banbe; ihre haupthelben aber bie Feger, Da= mian Beffel, Die zwei Bosbed, Wagner, Bicarb, Doertufd, Sadmann u. f. w., ferner ber vielgenannte Schin= berhannes, beffen Ruf aber im Berhaltnig zu ben Thaten ber Debrgabl jener erftgenannten über feinen Werth geschätt war. Er operirte meift auf eigene hand mit feiner Dofelbande und trat nur in einzelnen Fällen mit ben Sauptlingen ber anbern norblichen Bauben in Berbindung. In bem Orte Merfen, unfern Maftricht, hatte icon feit langen Jahren ein Raubgefindel ...im ftil= len" gelebt. In ber Mabe von gegen funf verichiebenen Landesgebieten hatten die Bagabunden die Leichtigkeit, von einem Diffrict in ben anbern bem Auge ber Juftig qu ent: folüvfen, und burch die Menge Banbelejuben, welche fich bort aufhielten, bie, bas Geftoblene aus Band in Band zu entfer= nen. Die Raubmethobe ber alten Merfener war im Bergleich zu ber ihrer Epigonen eine eigenthumliche. Gie fturmten und brachen nicht mit rober Bewalt ein, noch

morbeten und mishandelten fie bie Berfonen, fie fliegen nur in ber nächtlichen Stille ein und entsprangen mit bem Beftoblenen, ohne bag oft bie geringfte Spur gurud: blieb. Es gefchah eben fo oft und fo gebeimnigvoll, bag ber gemeine Dann glaubte, es fonne nur mit unrechten Dingen verübt und ber Bofe muffe mit ben Dieben im Bunde fein. Diefe Borftellung marb zur Gemifibeit, als man erfuhr, bag mehrmals bie gestoblenen Sachen icon am nächsten Morgen nach ber Raubnacht in bem viele Dleilen entfernten Merjen zum Borfchein und Berfauf gefommen waren. Go fonell fonnte nur ber Teufel flie: gen! Dan fant es am angerathenften, wenn jemant werthvolle Sachen geftoblen waren, fofort nach Merfen gu reifen, um fle in Natur wieberzufinden und fur ben moglicht billigen Breis gurudgutaufen. Das alfo ichien ein Befchaft, wie in London etwa ein Jahrhundert fruber bet berühmte Jonathan Bilo etablirt hatte; es blieb indeffen nicht lange, ba bie politifchen und Rriegefturme ein frieb: liches faufmannisches Geschäft nicht bulbeten, vielmehr murben aus ben Dieben und Gaunern volltommene, faft militarifd gefdulte Strafenrauber.

Aber die Romantif batte ju Ente jenes Jahrhun: berte ber Aufflärung noch ihr volles Recht und auch bie Weichichte muß Act bavon nehmen. Die Merfener galten weit umber ale vollfommene Berenmeifter. Die Phantaffe entwarf ein ausführliches Bemalbe ihrer Teufeleien. Die Räuber mußten über einem ermorbeten Rorper ihrm gräßlichen Gib ableiften. Belial felbst führte ben Borfis, mufterte die Glieber, inspirirte ihnen die Diebftable und half ihnen bei der Ausführung. Jedem ber Gibesbrüber stand ein zottiger Biegenbock zu Gebote, auf bem er bit feinen Raubexpeditionen bin : und herreiten fonnte; baber ihr allbefannter Rame Bockfreiter. In Binteraben: ben lebten im Bolfe taufend Gefchichten von ben un glaublichen und ichauerlichen Aventuren ber Bodereiter. Da war ploglich - nach mehr als zwei Jahrzehnben bet Merfener Bandfriedens - Die Juftig erwacht und ging ans Einziehen und Berhaften, ans Foltern und hinrich ten. "Gine gange Reibe von Baufern marb burche Schef: fot verodet und ein großer Theil von Merfen ftarb all Miffethäter."

Die gersprengten und geretteten Mitglieber ber mer: fener Gibgenoffen (wenn man fo fagen will) bilbeten nun die obenermabnten großen Strafenrauberbanben ober traten in beren Berbindung. Man irrt übrigens, wenn man an Banbe in bem Ginne ber Romane bentt, b. b. wenn man die Gefellen bes Nidel Lift und Schinderbannes ale von ihm geworbene und gehorfame Borige, Solbaten, Rnechte bes Subrere balt. Alle waren Freigeworbene mit gleichen Rechten; ber jogenannte Rauberhauptmann über nahm nur bei einzelnen Expeditionen bas Commando und burch die Lift, Starte und bas Glud bee Borangebenben brudte er ber Banbe ben Stempel feines Ramens auf; aber auch nur im Landvolke ober vielleicht vor ber Bo: ligei, die Genoffen wußten nichts bavon. Das Berhaltniß ber berüchtigten einzelnen Rauber gu ben anbern if eber bem berühmter Schauspieler zu vergleichen, welche ch

vorzieben, fich bei feinem ftebenben Theater zu engagiren, fonbern frei umberreifen, um, wo Belegenheit und eine ibnen convenirende Bubne ift, ihr Debut ju machen. Die republifanifche Gleichheit in birfen (und in ber Mehrgahl ber frühern Rauberbanben) warb nur baburch verructt, baf bie periciebene Rabiafeit ober ber Beruf ber einzelnen perfcbieben taxirt und bei ber Theilung bezahlt warb. So ftand g. B. ber Spurbabn, ber Balbower, febr nabe bem Sauptmann. Doch fowantte bie anberweitige Schatung vielfach zu Beiten und Orten. Aber in ben Taufenden von Berbrechen biefer verschiedenen Banben ..ertennt man bas vollenbete Raubergenie faft aller (?) Senoffen, die feinfte Lift und Berfdlagenheit und die größte Siderbeit und Bermegenheit in Ausführung ber ausgebachten Blane". Die fie nachte mit larmenben Baffen inmitten einer volfreichen Stadt bas Baus eines Deche= lere frumen (mit bem Rammbaum ben Thorweg fperrend), in einer andern Stadt bie Baufer verwechfeln, ichnell aber ben Begenftand ber Beute und bes Angriffe taufden, ein= bringen, ichiefen, maffacriren, die Beute rauben, ale icon bie Sturmalode lautet, bann por ben zusammengerafften Burgern ftrategifch jum Thor hinquemarichiren, im Rebel perirrt in einen Balb tommen, wo eine Compagnie Solbaten und taufend glarmirte Bauern fie belagern und fie gwei Stunden lang fich gegen die Debrgabl vertheidigen und endlich erft ber Ermattung und ber Dehrzahl weichen und gefangen merben : bas ift faft mehr in ber Birflich= feit ale bie Romantit (jener Beit) zu berichten magte. Es war auch nur moglich, wo bas Rriegetheater amifchen Kranfreich und Deutschland fo oft furchtbar wechselte, wo bie Juftig und Polizei fo vieler Territorien nicht ineinan= ber greifen konnte. Ale Frankreich zu räumen anfing, flo= gen bie Alten und Die flugge Brut über ben Rhein und bas gefammte Rauberthum bilbete eine gewaltige, große Maffe, welche fich über gang Deutschland verbreitete. Die alten Befängniffe maren nicht fest genug (fo brachen bie allergefährlichften Räuber 1800 aus Befel los) und bie alten Beamten nicht zuverläffig im murben alten Reiche; einige verscheuchten mol, aber griffen nicht bie Berbrecher, während andere gerabegu bie Augen zudrudten und bie Banbe aufhielten. Die Borbelle, namentlich in Roln, waren die warmen Goblen ber Berbrecher; hier fanten bie Genoffen fich zusammen, bier lagen fie im Berfted gegen bie Polizei und bier vergeubeten fie in wenigen Tagen und Stunden die ungeheuere; oft mit Blut befubelte Beute. Die "Actenmäßige Geschichte ber rheinifchen Rauberbanben", ein mit unendlichem Bleiß zusammenge= tragenes Bert, liefert biefe unglaublichen Begebenheiten; ber "Neue Bitaval" bat eine furger zusammenbangenbe Relation mit mehreren eigenen Bemerfungen von ber Sand eines altern rheinischen Juftigbeamten aufgenommen.

Napoleon's eiferner Arm, Die zwölf stegreichen Jahre bes neuen Jahrhunderts und Die Guillotinen in Roln, Mainz und Marburg hatten Diesem in hundert kleine Banden zersplitterten Raubergefindel zwar Einhalt gethan, aber, als ber Befreiungstampf für Deutschland fam, noch lange nicht alles fertig gemacht. Der Befreiungstrieg

für Deutschland befreite auch leiber viele Criminalverbre= der. Die Boligei medfelte ju rafc, ale bag bie neun eingefesten Beamten fich fogleich zurecht fanben. entfprangen, ale bie Ruffen 1813 Raffel befesten, 171 Sträflinge, barunter verwegene Rauber, in Beiligenftabt 88. Der neuen Genbarmerie gelang es nur mubjam, bie= fes und andern Gefindels herr zu werben, und wenn auch feitvem die offenbaren Rauberbanden verfchwanden, fo famen boch die gefährlichften organifirten Diebesbanben und Baunerverbindungen ju Tage. Bon ben vielen vom Berfaffer ermahnten beben wir nur bervor bie grofartige Gauneruntersuchung, Die 1831 gu Berlin gegen ben Ban= belomann Mofes Levin Lowenthal und Conforten eröffnet wurde, bei welcher nicht weniger als 520 Berfonen im= plicirt wurden und über 800 Berbrechen gur Sprache famen, unter benen 506 als Raub ober beträchtlicher Diebftabl. an 46 öffentlichen Raffen und 460 Privaten verübt, bezeich: net find; die Summe bes Geftoblenen betrug 210000 Thir. und in Summa judicirt wurden bie Berbrecher qu 1264 Jahr Buchthaus und 1060 Sieben. Die Untersuchung bat aber wichtigere Refultate bervorgebracht; "ale ein of= fentundiger Beweis von ber biftorifden Bropaganba bes Gaunerthume, bas mitten im tiefften langiabrigen Rrieben und bei bem Beftanbe einer icharfiichtigen Boligei bennoch in allen social=politifden Schichten fo gebeim und mächtig fortwuchern fonnte, bag es fich zu folder Gewalt zu erheben vermochte". Die offene Gewalt bes Berbrechens hat jest aufgehört, "infofern als ber gegnerifche Widerstand seine Rraft zur Nieberhaltung behauptet und an ben Tag legt. Die Bolizei und bas Gaunertbum halten einander in Schach und fteben einander beobach: tend gegenüber."

Borangehendes, die Geschichte des Gaunerthums, ift ge= miffermaßen nur bie Ginleitung bes inhaltreichen, mit ebenfo viel Studium und muhfamen Forfdungen ale mit wirklicher Begeifterung gefdriebenen Berte. Der zweite Abichnitt enthält bie Literatur bes Gaunerthums mit einem Abbrud bes besprochenen "Liber vagatorum" und bem frühern Bocabular in Rothbeutsch; ferner die Darstellung bes eigentlichen Gaunerthums, wie es jest ift, b. b. feine perfonlichen und fachlichen Geheimniffe, Die Braris, Sprache und Terminologie, mit Bufat einer Bergleichung ber frangöfifchen mit ber beutichen Boligei, endlich einen Ginweis auf bie Aufgabe, welche ber lettern vorliegt, um bas Bauner= thum nicht allein zu verfolgen, fonbern bamit ein moralisches Biel zu erreichen. Nachbem ein fclagenbes Beifpiel ange= führt ift, wie es einem religiofen und werkthätigen Manne gelang, einen furchtbaren Bauner, ber gebnmal bas Leben verwirkt hatte, fo zu läutern und zu beffern, bag er nach wenigen Jahren entlaffen werden fonnte, foliegt ber Ber= faffer fein ernftes Bert (foweit es jest vorliegt) mit ben Bor: ten : "Go mag bie Reugeit ermuthigt aufbliden und auch bie Polizei inne werben, welche Aufgaben fle zu lofen vermag, wenn fle fich innerlich und äußerlich umgestaltet zu einer mabrhaft driftlich-beutschen Boligei." Wegen biefes zweiten Theils, welcher ben bauernben, praftifchen und wiffenschaftlichen In= und Behalt bes Berte umfaßt - ber noch nicht erschienene,

bas Wert abicbließenbe britte Theil wird eine Grammatif und ein Borterbuch ber Gaunersprache enthalten - gehört bas Bert eigentlich in ben Befit und die Bibliothet jebes prafti= ichen Polizeimannes und Criminaliften, vielleicht auch in bie jebes abminiftrativen Beamten. Ge ift für ihn ein Sanbbuch und Lerifon, mo er in bunbert Wallen nachgreifen, feltener aber fo im Bufammenhang lefen wirb, wie in ber hiftorifden Einleitung. Much unfere recenfirende Behandlung muß. befonbere in einem Blatt .. für literarifde Unterhaltung", bavon abfteben, alle Die Rapitel über Schluffel, Dietriche, Berfalfoung der Wechfel, Drobbriefe, Brandbriefe, Signale, Beiden ber Genoffen u. f. w. zu verfolgen, wie viel Intereffantes auch bas einzelne enthält, um uns einftweilen ale Motto mit bem begnugen zu laffen, welches ber Ber= faffer mit ben Borten triumpbirent auebrudt: "Der Bauner ift nicht unverbefferlich!"

Der Geschichte, wie ber Berfaffer fie behandelt, wirb gewiß jeder mit Intereffe folgen und die unenbliche Schwie: riafeit, die er übermunden bat, anerkennen. Bielleicht murbe mancher bei einem Thema, welches auch ben Schlich: teften intereffiren muß, auch eine einfachere Diction ge= municht baben. Bugleich bemerten wir viele ber reichften Rotizen in Die Unmerfungen gerftreut. Batte es bem Berfaffer mehr gegolten ale eine Ginleitung feines wiffenfchaft= lichen Berte, nämlich ein Befchichtewert felbft zu ichreiben, murbe er mehreren biefer Unmerkungen einen leitenben Artifel porangeftellt baben. Das mar aber nicht feine Abficht, und vielleicht mit Recht. Aber gegen etwas mochte man Broteft einlegen. Bei Gelegenheit, wo er feinen fittli= den Born, wozu oft Anlag mar, icuttelt, flagt er auch Die romantifche Sentimentalität an, welche Berbrecher ale intereffant, liebenemurbig, ja ale Belben ber mab= ren Sumanitat und bes gefrantten Menschenrechts gu schildern fucht. Das Factum ift nicht zu bestreiten; bie Schelmenromane Spaniene, Deutschlande und mo andermarte abnliche fich vorfinden, die Romangen, Balladen und gemurzten Unefboten, welche berühmte Rauber und wigige Gauner in glanzendem Licht barftellen, find Buge, Die man vor ber Moral verbammen mag, die aber ihr emiges Recht haben in ber Menschennatur, welche immer Dppofition ber Unterbrudten gegen bie Drudenben erhebt unb erheben wirb, auch wenn biefe nur die Bertreter ber Drb= nung find. Berberblicher noch ift bie factifche Sentimen: talität ber Bornehmen, besondere der felbft gefeiertften Mobedamen, welche in London und Paris feinerzeit Stra-Benräuber, Highwaynnen und Diebe (wie Jad Shepparb), wenn fle burd ibre Bermegenbeit, Rubnbeit und Lift einen ungewöhnlichen Ruf erworben hatten, nach Möglichkeit liebtoften, ihre Rerter besuchten, fie beschenften und ihre letten Augenblicke por bem Galgen burch Delicateffen, Annehmlichkeiten ober wenigstens fdmeichlerifde Worte gu verfüßen fuchten. Bu welchem Sautgout verfinft nicht Krivolität und Ueppiafeit ber Modewelt! Sündhaft aller: binge, aber edlern Urfprunge war bie Borliebe, nut welder die deutsche Romantik der großen Räuber sich bemäch= tigte, ale maren, follten und fonnten fie Bertreter ber göttlichen Gerechtigkeit sein, wo die menschliche schläft,

binft ober corrumpirt ift. Der Frane will ich foweigen. welche Bulvius in feinem "Rinaldo Rinalbini" auf brei bis vier Bande fprupte (wer hat fie noch gelefen! 36 gu= fällig, in einer langen ichweren Rrantbeit als Brobe ber Bebuld! Es icheint Unmögliches geleiftet; unmöglich nam= lich, bag es ein Bublifum und vier rechtmäßige Aufla= gen - ber Rachbrude unbeschabet - gewinnen fonnte!) auch bee Bichoffe'ichen verwandten, boch ungleich fornigern und beffern "Aballino"; aber gwiften Schiller's Rauber Moor und Grillparger's Rauber Jaromir ("Abnfrau") find noch mannich Rauber verberrlicht, b. h. mit bumaner Theilnahme weit edler geschilbert worden als fie in ber Wirklichkeit jemals gelebt haben und gelebt haben ton= nen. Das Motiv ift oben ermabnt und and unter an= bern Nationen haben ausgezeichnete Dichter, wie Cervan= tes und Buron fich biefer Schmache ober biefes Rigels idulbig gemacht. Aber fann ber Berfaffer unfere Berte im Ernft glauben, bag biefe Literatur auf bie Thatfache ber Berbreitung bes Gaunerthums in ber civilifirten Belt eingewirft habe? Betrachte man boch bie Babl ber Tau= fende ober taufenbmal Taufenbe, welche ben Berfallenen angehörten. Wie unenblich gering ift bie ber wirtlich Berlorenen aus ber Bilbungsichicht, welche fich mit ber Literatur befchäftigt hatte! Dag Scholaren einmal in bie bobmifchen Balber laufen wollten, ale Schiller's "Rau= ber" ibr Anabenblut entzundet zu baben ichienen, war boch rein muthwilliges Spiel ohne alle nachtheilige Folge. Unter ben taufenb Bigeunern, Juben, Spielern, Ban= frottirern, Saufern, Lieberlichen jeber Art, ben Sobnen von Berbrechern und Broletariern, befanden fich nur wenige. welche lefen fonnten; aber eine Geltenheit mar es, wenn einer einmal batte ftubiren wollen ober follen! Beil er eine Raritat war, hieß ja Damian Beffel ber "Stubent", und zur Beit ift es faum autbentifch erwiefen, baß ein Reichsaraf Moor feit bem Mittelalter Rauberhauptmann war. Den Rigel, die Romantif, bas Mufterium, wie man es nennen will, wer verleugnet bas; welcher Anabe hat nicht zu einer Beit nichts lieber gefvielt als Rauber und Ban= berer? Ale Rind, gur felben Beit ale Schinberhannes auf ber Buillotine blutete, warb ich von meiner Barterin in eine Bachefigurenbude geführt, wo er felbft, ber Gragliche, lebensgroß vor mir ftanb, und hinter ibm gebn, zwölf feiner Befellen, alle greulich und in rothen Dem= ben! D wie verschlang man bamale bas entfehliche Sau= ipiel, und wer in ber Stadt einen Groschen zu geben hatte, mußte es gefehen haben! Der Feper war auch ein Belb bes Bolfe; ein Spielmann fang in Deut feine Herrlickfeit als er noch lebte; man wußte und abnte es. dag ber Leiermann ein Balbower ber Banbe mar, und boch borte bas Bolf es mit Grauen und Intereffe au; noch heute, wenn bas Dampfichiff an Roln vorüberfahrt, zeigt ber Eingeborene wol bem Reifenben ben Thurm, wo ber Feger gefeffen und mit unglaublicher Rraft und Lift entsprungen mar. Bor einigen vierzig Sabren, im Telbzuge burch bie Gifel, trat ich ele Militar beim Durchmarich in ein einsames Birthebaus. Ale ich auf einen Schemel mich gefest, erinnerten mich bie Birthe=

leute: ich wiffe wol nicht, wo ich jest fite - auf bem Stuhl habe Schinderhannes gefeffen! Solch eine große Erin: nerung ift bies ben Leuten! Rranthafter Rigel, geheimnigvolle Shauer umweben bas Rauberthum; traurig immerbin, bag bie Literatur ihrer fich ju befaffen für gut hielt; aber wer tann ibr nachweifen, bag fie felbft bas Medium mar, um Gauner und Rauber ju beden!

Eine pfpcologisch febr intereffante Bemerkung bes Berfaffere fampft fich baran : bag fein mabrhaftes Boltelieb von wirklichen Gaunern und Raubgefellen eriftirt; biefer Buftand bes Lafters, ber Robeit, innerer Bermor= fenheit und Unficerheit laffe wie feine freudige Stimmung und Rube auch bie Boeffe nicht auftommen. Defto mehr bes Aberglaubens! In wie greulichen Geftaltungen er bis in bie lette Beit zu Tage gefommen, barüber gibt ber Berfaffer ichredenvolle Beisviele. W. faring.

#### Nordamerikanische Zustände.

1. Bilgerfahrt nach ben Bereinigten Staaten von Norbamerifa. Enthaltend: Sfizzen über bie bortigen focialen und politischen Buffande mahrend ber Jahre 1849 - 56. Bon C. B. A. Barnefrieb. Wichtig für Auswanderer u. a. Roln, Bachem. 1857. 8. 1 Thir. 20 Rgr.

2. Lebende Bilber aus Amerifa von Theodor Griefinger. Stuttgart, Nipfchfe. 1858. 8. 1 Ehlr. 18 Rgr.

Der Berfaffer ber unter Rr. 1 verzeichneten "Bilgers fafet", G. B. M. Barnefrieb, ift jebenfalls ein guter Ratholif, aber ein schlechter Dufifant. Gin fo munderliches Dpus wie biefes Buch ift mir feit langer Beit nicht gu Geficht gefommen. Bucher, vom Standbunft bes neuesten, Ratholicismus aus geschrieben, find zwar heutzutage feine Raritaten; allein blese "Pilgerfahrt" übertrifft unstreitig als les in abnlichem Genre Geleiftete. Fur gegenwartige Bes fprechung fommt bas Wert etwa nur mit bem britten Theile feines Inhalts in Betracht; benn einen größern Raum nehmen bie auf bem Titel angefündigten "Sfitzen über bie politischen und focialen Buftanbe" Rorbamerifas nicht ein. Die übrigen zwei Drittel enthalten langweilige religibfe Abhanblungen, erbau-lich fein follenbe Betrachtungen und zugellos bittere und grobe Ausfälle gegen alle Unglaubigen, ale ba finb "heiben, Bro-teftanten, Bhilosophen, Freigeister, Sumaniften" n. bgl. m. Dit blofen Erbauungebuchern ober confessionellen Streitschriften ohne allen Anfpruch auf wiffenschaftlichen ober afthetifchen Werth befaffen fich naturlich b. Bl. nicht, und was meine eigene Competeng gur Beurthellung berartiger Geiftederzengniffe anbelangt, fo hat es mir, offen geftenben, einen mahrhaft beroifthen Ente fofus gefoftet, ble hierauf bezüglichen Partien auch nur oberflachlich ju burchfliegen; ich pflege aber als gewiffenhafter Rris tiler nichts zu recenstren, mas ich nicht aufmertfam burchftubirt habe. Den Berfaffer aus feiner eigenen Intention heraus gu beurtheilen geht mir jebe Bahigfeit ab, und wenn ich burchaus meinen eigenen Gefichtepunft festhalten wollte, fo mußte ich fein Rachwerf in einem Tone behanbeln, ber weber ber Burbe b. Bl., nach ber unbestreibaren Chrlichfeit feiner Ueberzeugung angemeffen ware. Bur Charafteristif biefer Partien genügt es zu bes meeten, bag fie nicht nur bem Inhalte, sondern auch ber Form und Darftellungeweife nach ultrafatholifch finb. Der Berfaffer halt es augenscheinlich für eine Gunde, vielleicht für die erfte ber von ihm weitlaufig abgehandelten fieben Tobfunden, für ver-bannaliche hoffart, eigene Gebanken zu haben. Rein Anspruch ohne gehörige Belegstelle. In erster Reihe figurirt die Gellige Schrift Alten und Reuen Teftamente, freilich auf eine Beife, baß protestantische Exegeten fich über bie manchen Texten gugemuthete Beweistraft vor Entfeben bie haare ausraufen mochs

ten. Sobann rangiren die Effenbarungen ber Beiligen, naments lich bie ber heitigen Ratharing von Siena, an beren Sanb wir unter anderm einen fleinen Ausflug ine Begefener machen, und bie ber heiligen Brigitte, welcher "ein Engel bie taglichen Lefungen für ihre Orbensichmeftern in bie geber bictirte". An lenter Stelle muffen bie gottfeligem und erleuchteten Manner ber Gegen: wart ihre Autorität herleihen, infonberheit biejenigen, beren Baffen in ber Bachem'ichen Officin zu Roln geschmiebet worben find. Db "feine in Banben habenben Quittungen", "jebe von biefen bis zu einer gefürchteten Macht fich erhobenen Bartei", " Brofeg abgelegte Religiofen" und bergleichen Conftructionen für gut fatholifch gelten, ift mir nicht befannt; ich weiß nur fo viel, baß fle nicht beutich find.

Um jedoch Unschauungsweise und Tenbeng bes Berfaffers vollständig zu charafterifiren, halte ich es für billig ihm felbft bas Bort zu gonnen, zumal ba ich auf biefe Beife einen nicht unwichtigen Beitrag gur Entturgeschichte unferer Beit, ja fur glaubige Seelen vielleicht fogar einen Beitrag jur Geschichte bes himmelreichs auf Erben zu geben glaube. In bem letten Rapitel mit ber Ueberschrift: "Bunberbare Erscheinungen in ber Ratur, aber feine Wallfahrtsorte in ben Bereinigten Staaten von Rorbamerifa", ergablt ber Berfaffer unter vielen anbern Mirafeln auch eine Erscheinung ber Jungfrau Maria, welche fich befanntlich mahrend ber jungften entscheibenben Berhandlungen uber bas Dogma von ber unbefecten Empfangnig gum Staunen ber glaubigen wie ber unglaubigen Belt ale Notre Dame de la Salette auf bem bermalen in biefer hinficht gang absonberlich begnadeten Boben von Frankreich in leibhaftiger Geftalt ben Unmunbigen offenbart hat. Sie icheint in Amerifa einen abne lichen, jeboch etwas ichuchternen Berfuch gemacht gu haben. Der Berfaffer berichtet:

Diefen Morgen (27. September 1853) flieg bie Sonne bei heiterm himmel und ruhiger Luft zwischen 6 und 6 1/2 Uhr wie eine blutrothe Feuerfugel über bas Alleghanngebirge in Die Bohe und ein im Garten bes Schentwirthe Stadtmuller ju Inbiana beschäftigter Deutscher fab in ber Sonne eine menfchliche Figur, mit einem Mantel befleibet. Da er bergleichen noch nie gefeben, fo hatte er nichte Giligeres ju thun, ale bie Rachbarn von biefem wunderbaren Beichen in Renntniß gu fegen. Alle fcauen nach ber Sonne, feben aber anstatt einer jest zwei Berfonen mit Manteln belleibet, bie fich bie Daube reichfen und außerhalb ber Sonne emporhoben, bie ihre Guge noch auf bem Rande ber Sonnenscheibe hafteten. Alebann feuften fie fich, ebenfo ruhig wie langfam, wieder in die Sonnenfcheibe binab, und die Ericheinung, die etwa 10-15 Minuten gebauert, war vorüber. Giner von jenen Buschauern behauptete, die eine Berfon habe einen folden Mantel getragen, ale womit man bie Butters gottes auf Bildniffen wol betleibet febe. Db biefe Berfon die Jungfrau Maria, ale Schuppatronin von Amerifa, ober über= haupt bie romisch-fatholische Rirche, ob bie andere Berfon ben beutschen Raifer ober überhaupt ben Staat bebeute, ber fpaterhin mit ber Kirche Sand in Sand geben werbe? bas wußte teiner zu fagen. Rur meinten bie Einsichtigern, Die Beit werbe bieses Rathfel fcon lofen."

Der Berfaffer hat feine Reife eine ,, Bilgerfahrt" genannt, weil ja nach bem Sprachgebrauche ber Beiligen Schrift bie Chriften "Fremblinge und Bilger" genannt wurden. Aber gerabe nach biefem Sprachgebrauche hatte er ruhig gu haufe bleiben fonnen und die Welt würde nicht viel babei verloren haben. Denn obgleich er fein Buch ,, nach ber Borfchrift unfere gotte lichen Meiftere" geschrieben ju haben glaubt, ber ba wolle, ,, bag ein wohlunterrichteter Literat «Altes und Reues» aus feis nem Schape hervorbringe", so war boch meift weber bas Alte noch bas Reue, welches er auftischt, bes Nieberschreibens werth. Das wenige, was an bem lettern einigermaßen gewerlaffig ju fein fcheint, wie namentlich die Aufgablung ber tatholifchen Inftitute und Afabemien, Donchsorben und Erziehungsanftalten in ber Union, ift von zu fpeciellem Intereffe; mas bagegen bie Statiftif bes Ratholicismus in Rorbemerifa überhaupt und bie Schilbes

rung aller babin einschlagenden Berhaltniffe betrifft, fo erregen bie Angaben bee Berfaffere gerechten 3meifel. Daß in ben Bereinigten Staaten brei ober gar vier Millionen Ratholifen leben follen, ift eine Behauptung, die mit anderweiten Berech nungen zu fehr im Wiberspruch fteht, um glaubhaft zu fein; und wenn auch bie Babl von 3/3 Milliomen, auf welche fie ber Gouverneur Wife von Birginien schapt, jedenfalls viel zu niedrig gegriffen ift, fo überfteigt fie both fchwerlich 11/2 Million. Da aber biese Bahl eine compacte Einheit bilbet, so ist ihr Einfluß gegens über ben "666 protestantischen Sekten", wie sich der Berfasser bas ganze Buch hindurch auszudrücken beliebt, unter allen Umftanden groß genug, um eine eifersuchtige Bachsamfeit von seiten ber gers fplitterten protestantischen Mehrzahl, die mit Recht in ihrer gemeinfamen fittlich=religiofen Grundanschauung ben Ausbruck bes ur= fprünglichen angelfächfischen Rationalethos und die einzig mögliche Bebingung fur bie Fortbauer einer freien bemofratifchen Depublik erkennt, vollkommen gu rechtfertigen. Rur hat fich bebauerlicherweise biefe Eiferfucht, wie neuerdings alle politische focialen Bestrebungen jenfeit bes Dceans, auf eine Beise fundgegeben, bie ihres ibealen Gehalts gang unwurbig ift. Der Rnownothingismus ift eine ber allerwiderlichften Erscheinungen auf amerifanischem Boben. 3war fcheint berfelbe im gegens martigen Augenblick einen moralischen Banfrott erlitten gu haben; allein folange die focialen Erfcheinungen, welche ihn ine Dafein gerufen haben, fortbauern, fann bie geringfte außerliche Beranlaffung ihn in noch gewaltfamern Formen wiedererwecken. Es mare baher von hochstem Intereffe, aus fachfundiger und unparteilicher Geber eine genaue Schilberung ber Entstehunges grunde, bes allmahlichen Bachsthums und ber Organisation biefes Geheimbundes fowie feiner Begiehungen gu ben politifchen Barteien ju erhalten. Bon Unparteilichfeit fann bei bem Berfaffer nach feinem Standpunfte gar feine Rebe fein; aber auch mit feiner Sachfenntniß ift es flaglich bestellt. Gigene flare Anfichten hat er auch in biefem Bunfte nicht und die Aussprüche anberer, welche er beibringt, muß man mubfelig aus allen Theis len feines Buche zusammensuchen. Bo er aber wirflich aus felbständiger Ueberzeugung zu fprechen die Miene annimmt, drudt er fich munberbarermeife im Ginn und Geift einer Bartei aus, bie er anbermarte nicht fcmarg genug malen fann. So fagt er von den Deutschen in Amerifa, fle hatten fich fruber um Die Bolitif bes Landes "foviel wie gar nichts" gefummert, und fahrt alebann fort: " hiervon machen jedoch eine Ausnahme bie politischen Flüchtlinge aus ben Revolutionejahren von 1848 - 49, welche bie Union in allen Richtungen burchzogen und ihren Landeleuten die Augen zu öffnen bemuht maren, entweder durch Reben ober Beitungen. Die Dehrzahl biefer gehörte bem gebilbeten Stanbe an und hatte auch nicht geringes Bermogen mit aus Deutschland herübergebracht. Unter biefen befand fich eine Menge politischer Schriftsteller, welche entweber aus eigenen Mitteln Zeitungen herausgaben ober bei ben herausgebern als Mitarbeiter in Dienft traten. Gie verbreiteten Beitungen über bie gange Union und erwectten ein neues regfames Beben in ben für Politif erflorbenen ganbeleuten; fie brachten fie auf Gebanfen, worauf fie von felbst nimmer gefommen waren, bie aber ben Richtswiffern, b. h. ihren hauptleithammeln nicht verborgen bleiben fonnten; weil ber Deutsche von Ratur offenherzig und an Befelligfeit gewöhnt ift. Aus biefen Beitungen mußte ber Amerifaner ju feinem Leib in Erfahrung bringen, "baß fein 3beal menfchlicher Beisheit, die ameritanifche Berfaffung, voller fehler fede, und cr, ber Rative felbft, gegen europaifche Gultur noch 1000 Jahre gurudgeblieben fei; mithin bag beibe im Geifte europaifchen Fortichritte cultivirt werben mußten ». Schmerge licher fonnte aber amerifanischer Stolz und Dummheit nicht verwundet werben. Die infolge beffen mach geworbenen Beforgs niffe beschleunigten bie Geburt ber Richtswiffer und bas Bervortreten ihrer Corporation ans Tageslicht; wenn auch die hauptlenter biefer Bartei unfichtbar blieben, um ohne eigene Gefahr, unter Riebertretung aller entgegenftehenden Gefete, ihre Streiche gegen bie Fremben, inebefonbere aber gegen bie Ratholifen führen

ju fonnen." Rach biefer Bergensergiegung fonnte man in Bers fuchung gerathen, ben Berfaffer fur einen Gefinnungegenoffen Deingen's und auberer "Atheisten, Bantheisten und Indisferenstiften" zu halten; die Mahrheit aber ift, baß er auch biefe in seinen Augen verabscheuungswurdigen Autoritäten benust, weil sie seinem momentanen Zwede, ber Gerabsetzung und Bes fchimpfung ber Knownothinge ale ber rudfichtelofeften Bertreter bes ameritanischen Nativismus, bienen! Das Gefagte hat allers bings feine volltommene Richtigfeit: benn fowenig auch ber perfonliche Charafter und bas perfonliche Auftreten vieler beutfchen Flüchtlinge ihren Gefinnungegenoffen und ihren Lanbes leuten überhaupt zur Ehre gereichen, in bemjenigen, wodurch fie bei ben Knownothings ben Sauptanftog erregt haben, befinben fie fich jedenfalls im Rechte, und bie nationale Bornirtheit ber Amerifaner befundet fich ben freiern philosophischen und reli= giofen Anschauungen ber beutschen Auswanderer gegenüber als eine hoffentlich erfolglofe Barbarei. Am allerwenigsten aber ftand es bem Berfaffer gu, gerabe biefen Bunft gu urgiren, jumal ba ber Knownothingismus fich von bem gleichen [nationalen Standpunft aus weit fruber und weit entschiedener 'gegen bie Rehrseite jener freigeistigen Bestrebungen, gegen bas grobe Autoritateprincip bee Ratholiciomus mit feiner Tenbeng, einen gro-Ben Theil der republifanischen Staateburger und barunter gerabe bie geiftig vermahrlofeften, Die Brlander, burch fflavifche Abhangigfeit von ihren geiftlichen Obern und mittelbar von einem fremben geiftlich weltlichen Machthaber politisch unmunbig ju machen, gewendet hat. Allein fo fehr auch biefer Rampf vom protestantischen Standpunft aus materiell berechtigt erscheint, fo verwerflich find bie Mittel und Wege bes Knownothingismus. Dice nachzuweisen überläßt ber Berfaffer bem bereite oben ers wahnten, entichieben antifatholifchen Gouverneur von Birginien, Genry M. Bife, beffen politifches Glaubenebefenntnig nicht meniger ale 39 Seiten bee Budye ausfüllt. Das Ergebniß, ju welchem biefer gelangt, ift folgenbes: Richts ift fur die ameris fanischen Infittutionen so verberblich als geheime Gefellschaften zu politischen und religiosen Zweden auf Unbulbfamfeit und Brojeription Unberedenfender gegrundet, nichts fo febr gegen bas Gefes, gegen ben Geift ber driftlichen Reformation, gegen ben gangen 3med bee Brotestantismus, gegen Glaute, Soffs nung und Nachstenliebe, welche une die Bibel lehren, gegen ben Krieden und die Reinheit ber Rirchen, gegen eine freie Regierung, gegen menfchlichen Fortichritt, gegen ameritanische Gafte freundschaft und Soflichfeit, fury gegen Amerikanerthum in jebem Sinne und jeder Form. Der Berfaffer acceptirt auch biefe Folgerungen bestens, obgleich er ihre Boraussepungen verwirft. Ein folches Berfahren nennen wir Protestanten jefuitifch.

In Betreff bee fonftigen Inhalte fann ich mich furs faffen. Es befindet fich einzelnes recht Gute und Brauchbare barunter, 3. B. Das über Einwanderung, Canbwirthfchaft, Gemufegatt: nerei und Beinbau Gefagte. Dies nimmt aber nur einen geringen Raum ein. Bon Bandel und Induftrie verfteht der Bers faffer offenbar fehr wenig und feine Bemerkungen über bie "Gefchaftellemme" find fo unflar wie moglich. Die unvermeibliche Befdreibung von Reuport wird und auch bier nicht erlaffen, obwol fie ebenfo gut hatte wegbleiben tonnen wie bie oberflächlichen Rotigen über Bisconfin, Illinois und Diffouri, welche ber Berfaffer augenscheinlich nicht aus eigener Erfahrung fennt. Seine Urtheile über Die Berfaffung, bas Gerichteverfahren, bas Bahlunwefen, bie Aemterjagt, bie gunehmende Un-ficherheit bes Eigenthums und ber Berfon, Gelbgier und Mangel an Rechtschaffenheit, die Beitungen u. f. w. enthalten leider nur au viel Bahres; aber ber Gefichtspuntt bes Beobachtere ift fo befchranft und fein Blid burch bie grobften Borurtheile fo getrubt, bag man nicht einmal ben angeführten Thatfachen ohne weiteres Glauben ichenfen barf. Dazu herricht in bem gangen Buche die unglaublichfte Berwirrung, und wer nicht von vornherein mit bem Entschluffe, fich auf gut fatholisch erbauen gu laffen, an die Lecture geht, ber gerath ohne 3meifel in Bers fuchung, es nach bem erften Rapitel aus ber Sand zu merfen.

Interessant ift die Schilberung des Parteitreibens zur Zeit ber lesten Brafibentenwahl. Ich theile daraus einige Proben amerikanischer politischer Gelegenheitspoesse und Beredsamkeit mit, von denen man freilich nicht einsicht, warum ihnen der Bersasser einen Plat in seinem Buche eingeräumt hat, da ihr Indere einen Plat in seinem Buche eingeräumt hat, da ihr Indere will, "revolutionäre") Partei herabzusetzen, "welche für den Wententeurer Oberst Frimont (sic!) schwärmte", benselben Abenstuner, bessen große Berdienste unser Alexander von Humboldt bei Gelegenheit seiner jüngsten Canbidatur so glänzend anerstant hat. Die englische Obe an die Freiheit lautet:

Free soil, free men. Pree speech, free men, Freedom from slavery's thrall. Free North, free East, Free South, free West, Freedom for one and all. Free ports, free seas, Free ships, free breeze; Free homesteads for the people. Free bells on every steeple, Pree pulpits and free preachers, (Three cheers for all the Beochers) Freedom from southern rooks. Freedom from southern Brooks; Free schools, free books. Freedom to worship God. Freedom to read his word; Freedom's star - spangled banners Waving o'er gallant Kansas; Preedom from border smugglers, (Three groans for Pierce and Douglas) Freemen to bear the battle brunt, And, rushing to the battle front, Premont, Fremont!

Die Deutschen fangen :

Bhr Sone der Freihelt, erwacht, erwacht! Sest gilt es für heilige Rechte Der Menschheit zu tämpsen mit Kraft und Macht, Sonst werden wir alle noch Anechte! Ber die Freiheit nicht als Höchstes ehrt, If selber der Retten und Peitsche werth!

Es haben die handler in Menschensteisch Sich Kansas zum Opfer erkoren, Bom Suben her kommt ein Rabengekreisch Der Freiheitsseindlichen Ahrren: "Bir wollen die herren von Kansas sein, Sonk trennen wir uns vom Staatenverein."

Doch ber Norben bonnert es faut jurud: "'S ift aus mit ber herrschaft ber hunter, Bu Enbe gefrielt ift bas schmähliche Stud Bom patriarchalischen Junter. Rein Fuß breit Lanbes binfuro sei Euch offen für eure Torannet!

"Langst habt ihr mit frevelnbem llebermuth Db bes norblichen Brubers gelächelt, Daß in eignem Schweiße er sammle sein Gut, Bahrend euch euer Stlave besächelt; Als ob nicht allein ber ein freier Mann, Der ben eigenen Kraften vertrauen tann!

"Brüllt « Bud und Bred » \*), so laut ihr wollt, Unfer Bahlspruch ift Fremont und Dayton! Und wenn ihr auch broht und schwollt und grollt, Wir tangen nicht länger an Drähten, Die Freiheitsflamme ist angefacht, Die Hölle gittert, ber himmel lacht! " In Pennsplvanien gibt es Counties, wo die im vorigen Jahrhundert eingewanderten Deutschen ihre Muttersprache dersartig verändert und mit englischen Wortern vermischt haben, daß sie dem Uneingeweihten zwar unverftanblich, fur den Sprachsforscher aber von Interesse fein fonnte, weshalb wir der Curlossttat wegen, eine solche Rebe in vorbefagter Angelegenheit hier folgen lassen.

"Die demofratische Partei hatte fich zu einem Ratificationsmeeting für die Gincinnati- Plateforme und für Bud und Bred versammelt. Banner mit Devisen flatterten in der Luft; Kanoneuschuffe zeigten den Beginn der Bersammlung an. Schon mancher Redner hatte sich hören lassen, und dem alten «Bud» war manches Lebehoch gebracht, als ein Redner von der republifanischen Partei die Platesorme bestieg und die Demofraten in pennsplvanischer Mundart also anredete:

«Rau, Fellow Demofrate, jest will ich euch a Spilog mache auf beutsch, so gut ich juscht fann. Mein erscht beutsch Spilog han ich brobe in ber Dief Erick gemacht, un fell, glaube

ich, ifcht gut ufgenomme worbe.

"Ihr mißt; ber Jimmy Buchanan ifcht genominated worbe für Prafibent vun ber bemofratif Barty un be Republifaner hamme be Frimont genominateb.

«Nau, ei han juscht nichts gege be Buchanan, bot es ifcht mit ihm wie mit fellem Bod. Da will ich euch a Annefbot von erzähle.

a Da war emol a Fermer, ber hott zwee Bub' gehett; ber een von bene Bub' war a scharfer smarter Radfel, un ber annere war e schiller Kerl. Rau, über a Beil, wie ber Alte gestorben ischt; bo hatt er unner annern bene Bub' a heerbe Schoof zum verbeele überlasse.

"Bei bene Schoof war a großer fetter Bod, ber war bem schtille Bub' fein Favoritbod. Rau, isch emol ber scharfe Bub' 'nausgegange un hot die Schoofe verbeelt, un hot alle berre Schoof un be fette Bod uf een Seit geschtellt, un alle fette Schoof uf be annere.

"Bell, Bruber, fagt er, nau tichuhe, welche bu willicht.
"Der schtille Bub' hat fich ben Matter (the matter) a Biffel angesehe, ischt benn zum fette Bod bei be berre Schoof gegange un hott gesagt: Du scheener, lieber setter Bod, oft han ich mit bir geschyielt und bich gefüttert, aber nau bischt in verbammt schlechte Company gerathe, un ich will nir mehr mit bir zu thun hawwe.

"Buchanan; er ifcht in a verbammt fchlechte Company. Bir

muffe alfo tichufe wie ber fchtille Bub'!"

Bas der Berfasser wahrend seines flebenjährigen Anfentshalts in Amerika eigentlich getrieben hat, ist aus dem Buche nicht ersichtlich. Allem Anschein nach ist er ein katholischer Geistlicher. Wir erfahren nur, daß er in Reuzerseh und Bennssylvanien verweilt und eine Zeit lang "eine politische jedoch fatholisch redigirte deutsche Zeitung in Pittsburgh" herausgegeben hat. Er war ein so geschickter Redacteur, daß er seinen Hauptconcurrenten von der Gegenpartei todt machte, obgleich er im Stande war seinen Lefern zu erzählen, daß "der im vorigen Jahrhundert platzgegriffene Freiheitssampf der Nordsamerikaner mit der am 4. Juli 1776 durch ihre Repräsentanten vollzogenen Unabhängigkeitserklärung" geendet habe. Auch daß Waldington "in dem ersten sich zu Neuhork versammelnden amerikanischen Gongreß Borsitzenklärung" gewesen sein soll, ist eine Thatsache, welche erst noch in die Geschichtsbücher nachgetragen werden muß. Kür den philosophischen Sprachforscher endlich durste es von höchstem Interesse sein, ans der vom Bersasser angesührten Rede des hochwürdigen Bischofs Dupanloup über die Beerirungen der Geister und der menschlichen Bernanst zu lernen, "daß die babylonische Sprachverwirrung, welche wir überall in der Union antressen, ihren tiessinnerlichen Grund im Abfall vom wahren Glauden und in dem Sittenverderbniß habe, worin auch die Schreibverwirrung der Amerikaner — wonach ein Bocal fünf verschledene Laute repräsentiet — gegründet ißt".

<sup>9</sup> Buchanan unb Bredenribge.

<sup>1859. 5.</sup> 

Damit, bag ber lefer in Berfuchung gerathen fonne, auch Griefinger's Buch nach ber Lecture bes erften Rapitele juguflappen, hat ce feine Befaht; ce ift vielmehr gebn gegen eine gu wetten, bag er es nicht eber aus ber Sand legen wirb, ale bie er es vom Anfang bis jum Ende mit gespanntestem Intereffe burchgelesen hat. Diefe "Bilber" find in ber That "lebende": ernft wie bas Leben und boch auch frisch wie bas Leben. Der Berfaffer befigt unftreitig fur biefe Literaturgattung eine unge wohnliche naturliche Begabung; aber es verrath fich jugleich in ber Anlage und Behanblung bes Bangen eine flare Ginficht in bie Bebingungen und Anforderungen berfelben. Anerfennenemerth ift in biefer Rudficht por allem bie weife Gelbfibefdranfung bee Berfaffers, eine Celbftbefdraufung, bie fich nach zwei Seiten bin gele tenb macht. Ginmal namlich faßt er ber Rogel nach lebiglich neunorfer Buftanbe ine Huge, obwol er offenbar auch in ben übrigen Theilen ber Union beimifch genug ift. Bene felbstgezogene Schrante macht es ihm möglich, ben Wegenstand feiner Darftellung in fei ner gangen Reichhaltigfeit und Mannichfaltigfeit gu erfaffen, ihm auf ben Grund gu geben und bie charafteriftifchen Gigen thumlichfeiten aller feiner Ericheinungeformen in icharfen Um riffen hervortreten ju laffen und in ein helles, oft gang neues und überrafchenbes Licht zu ftellen, mahrend biefe Bertrautheit mit ben amerifauifchen Berhaltniffen im allgemeinen ihn vor einem unzeitigen Generalifiren bewahrt und ba, wo er bas wirflich Gemeinsame und Ueberallgultige berührt, fur bie Rich tigfeit feiner Beobachtungen, Urtheile und Rathichlage burgt. Diefe Borguge machen fich aber infofern mit boppelter Starfe geltenb, ale ber Berfaffer fich auch innerhalb ber bezeichneten Sphare engere Grengen geftedt und mit weifer Berechnung auf einen einzigen, aber beebalb um fo feftern Ctanbpunft beidranft bat. Er betrachtet nämlich bie amerifanischen und fpeciell bie neuporfer Buffanbe burchaus nur in ihrem Berhaltniffe gur beutschen Rationalitat, inbem er une einerfeite bie wirfliche Lage ber in Amerifa eingeburgerten ganbeleute und anbererfeite bie Ausfichten fur beutiche Ginmanberer auf transatlantifchem Boben fchilbert. Gierburch wirb Griefinger's Schrift, obgleich fle fich auf bem Titel nicht als foldes anfunbigt, ein mahres Roth - und Bulfebuchlein fur alle beutschen Auswanderer und Auswanderungeluftigen, was die große Dehrgahl ber ausbrudlich ju biefem 3wede geschriebenen Bucher, wie 3. B. das obige von Warnefried, befanntermaßen nicht ift. Dit einer verwor. renen, buntichedigen Sammlung von allgemeinen, fporabifchen Rotigen, bie man in bem erften beften geographischen Banbbuche weit vollständiger und zuverlaffiger findet und die uber alles Dogliche ein wenig und über nichte einen orbentlichen Aufichlus geben, und mit einigen von einer vollig ungureichenben Grfah rung abftrabirten Berhaltungemagregeln ift bemjenigen, welcher über fein ganges Lebenofchicfal ju entscheiben im Begriff fieht, wenig gebient. Da er unmöglich die gange Literatur über Amerifa burchstubiren fann, so wird eine betaillirte Schilberung ber bortigen Lebensverhaltnife mit ausschlieflicher Begiebung auf bie fpeciellen Schwierigfeiten und Grforberniffe feiner Lage ber befte Begweifer fur ihn fein, auch wenn fich biefelbe, wie fich bies bei einer gewiffenhaften Darftellung eigentlich von felbft verftebt, raumlich und fachlich innerhalb eines beschrantten Rreifee halt. Diefee Bedurfnis befriedigt Griefinger's Buch in feltener Beife, nicht nur burch feinen Inhalt, fonbern auch burch feine Form. Es enthalt 45 einzelne Stiggen, jebe ein funftlerifch abgerundetes Ganges fur fich und boch alle fich zu einem ein bendevollen Gefammtbilbe zusammenschließend. Die ungemeine Anfchaulichleit biefer Genreftude fommt fowol bem Berftanbnig ale and ber Erinnerung gu Gulfe, und wer bas Buch mit Ueberlogung gelefen bat, ber fann über feine Stellung und fein Benehmen bei feinem erften Auftreten in Umerifa nicht gut mehr im 3weifel fein, wenn er nicht etwa bie vielleicht nech wohl. thatigere Ginficht baraus gewonnen hat, co fei fur ihn am beften im Canbe gu bleiben und fich redlich ju nahren. Die Sfiggen bes Berfaffere haben vielleicht neben ber Lebendmabebeit fo viel Dichtung ale ju einem Genregemalbe abfolut erforberlich ift

bafür aber, baß bie extere nie auch nur im geringften burch bie lettere getrübt wird, burgt bie glanzende Auffaffungsgabe bes Berfasstre, welcher seinen fünfjährigen Ausenthalt in Amerika zum eingehenbsten Studium aller bortigen Eebensverhaltnissenungt bat, burgt ber Bergleich mit anderweiten Sittenschilberungen von da, burgt vor allem ber ganze Ton und die Haltung bes vorliegenden Werks selbst. Die Darstellung ist außerzordentlich lebhaft und graphisch; Stil und Ausbrucksweise dem Gegenstande genau angepaßt, hier und da keef wie die Pinfelstriche eines Oftade. Man fann fast sagen, daß der Verfasse bierz dein neues Genre in die Literatur über Amerika eingeführt hat, ein Genre, welches zwischen der wissenschaftlichen Beschreibung und der Schilberung des Touristen in der Mitte steht und das eigenthumlich fünstlerische Gepräge vor beiden voraushat.

Wir werben bem Berfaffer vielleicht am eheften baburch gerecht, wenn wir eine feiner Sfigzen vollstänbig wiedergeben. Wir wahlen hierzu aus Rudficht auf ben Raum, eine ber fur-

geften mit ber Ueberfchrift:

#### Der Schneiber in Amerifa.

Der Schneiber ift ber gludlichfte Menich in gang Amerita. Das erfte, was er thut wenn er anfommt, ift, bag er

beirathet; bas zweite, bag er nach Befchaft fleht.

Ein ordentlicher Schneidergefelle ift nie ohne "Schat", auch hier und ba "Keinslieden" genannt, aber braußen, in Deutschland nämlich, verging's ihm, bas heirathen! Da mußte er die Boche durch für 18 Bagen, und wenn's hoch tam, für einen preußischen Thaler arbeiten, natürlich bei freier Kost und Antheil an einem Dachfammerlein; und wie mußte er arbeiten? Bon Morgens früh die Abends spät. Daher kam's auch, daß seine Sittheile so did und seine Arme so dunn wurden. Wie konnte er aber nit 18 Baten wöchentlich heirathen? Und wenn er's ristirt hatte, hatte man's ihn ristiren lassen? Und wenn er's ristirt hatte, hatte man's ihn ristiren lassen? Draußen hat der Pfarrer und der Schultheiß und der Gemeinberath auch was breinzureden, und der Gemeinde ist gar nicht einerlet, wenn Betteltinder auf die Belt geseht werden!

In Amerika ist bas gang anbers. Sobald ber Schneibergeselle ans Land tritt, wird er von selbst Meister. Er geht sofort zu einem Rleiberhändler und beren gibt's Legion, prosbucirt sich als Schneibermeister so und fo, und fragt, wie viel ber herr Rleiberhändler fürs Hofens und Rockmachen zahle. Der Rleiberhändler ist sehr erfreut, den Herrn Schneibermeister fennen zu lernen, sagt, was er bezahlt, und gibt dem "Meister" alsbald ein Dugent Rock zum "Machen" mit. Sind die Rock setzig, so bringt sie der Schneiber in den Rleiberstrere zurück zieht den ausgemachten Lohn ein und läst sich ein Dugend neue Rock geben, die er nach acht Tagen abermals fertig bringt. So gehts jahraus, jahrein!

Und wie leicht geht das Arbeiten. Da ift fein Aufenthalt mit Meffen und Zuschneiden, fein Aufenthalt mit Futter= und Knöpfes Ginfaufen. Der Schneider bekommt alles fertig zugeschnitten; er bekommt soviel Duzend Futter, Knöpfe, Faden als er brancht, nicht mehr, nicht weuiger. Freilich gibt's auch feinen "Abfall". Er kan in Amerika bem Kappenmacher nicht so und soviel jährlich abgeben; er kann fich von einer Kundenhose nicht eine Weste herausschneiben und von einem Rundenrock langt's auch fein Jäcklein für seinen Buben. Aber — alle Borstheile kann ein Land nicht haben, und bis er braußen Einen Rock sertig brachte, ist hier ber vierte schon abgedügelt.

Der liebste Tag ift bem Schneiber ber Sountag Mittag. Morgens wird noch streng gearbeitet, benn die Rocke, die er am Montag abzuliefern hat, muffen heute schon fix und fertig sein. Aber — mittags geht's los. Er selbst ift nagelueu und flott genug ausstafflet, aber sein Weibchen, wie fieht die erst aus? Na, wer die draugen gesehen hat, als sie noch bet Secretars so und so diente, und wer die jest fleht! Ein Rosabut mit Blumen, eine schwarzeidene Mantille, ein Tibetfleid mit de Garnirungen, Sammtstiefelchen, Glackhandschape, gestickes Schnupftuch, na, was sagst du dazu? Und sie ift erft nicht zufrieden

demit, ob's gleich für ben Anfang fcon recht ift; zwei feibene Rleiber muffen ber, ein farbiges und ein fcmarges, und ein achtediger Shawl muß ber und eine echte Erinaline von Rantfout ober Roghaar, nicht von Fifchbein ober Banbeifen. Go

fteht's mit ber Schneiberefrau.

Aber fie verbient's auch, bas liebe Beibchen, benu von Morgens fruh an ift fie auf ben Beinen. Jest fist fie neben ihrem Mann und hilft ihm naben und Ruopflocher machen; brauf fteht fie am Rochofen und macht im Flug bas Mittageeffen fertig. Und bagu fingt fie und lacht fie und pappelt fie ben lieben langen Tag, wie wenn unfer Derrgott ben Sonnenfchein uur fur fie gefchaffen batte! Ohne fein Beibchen ift ber Schneiber nur ein halber Menfch; er murbe faum gwei Dritthoile

fertig bringen. hat ber Schneiber am Sonntag mit feinem Beibchen einen Ausflug ine Land gemacht, ober in einem Concertfalon bei "sacred" Dufit Lagerbier getrunken - fie trinft Bunfch fo ift bagegen ber Montag fein Eigenthum. Die "fertigen" Rode ober Sofen ober Beften werben fein zierlich zusammen- gefaltet und aufeinander gelegt; ber Schneiber macht fich felbft fertig und \_\_\_\_\_ on biefen Ertig und \_\_\_\_\_ on biefen Ertig fertig und - an biefem Lag weiß bie Frau fcon, bag fie mit bem Mittageffen anf ihren Mann nicht zu warten hat. Buerft wird die fertige Baare abgeliefert, bann wird bas Gelb einfaffert, bann wird bie neu übernommene Baare in ein Bunbel gepadt und nun geht's ine Birthehaus. Gin paar Rameraben find schon ba; man fest fich gur ", Kreugmariage" ober jum "Gaigel" ober jum ", Rapoleonen". offenbar bas geiftreichste unter allen biefen Spielen, wenn's auch Rapoleon felbften nicht erfunden hat. An diesem Tage geht's ohne einen ftarfen "Dufel" nicht ab. Die Frau ju Saufe weiß es aber ichon und gramt fich beshalb nicht zu Tobe; im Gegentheil, gegen Abend nimmt fie ben Beg unter bie Beine und fucht ihre Chehalfte im Lagerbierfalon auf und führt ihn friedlich nach Saufe. Den andern Tag wird wieder brauf los genaht und brauf los gestochen, als ob's gar feinen Ragenjammer auf ber Belt gabe!

So geht's von Woche ju Woche, von Monat ju Monat,

Jahr ju Jahr. Bom Rinbern ift ber Schneiber fein befonberer Freund. So ein fleiner Schreihale ift nur ein hinberniß fure Befchaft. Die Frau hat mas anderes ju thun als Rinderfangen und ,, Babiesabwarten". Der himmel ift ihm in biefer Beziehung auch gunftig und felten gibt's einen Schneiber in Reuporf, ber eine jahlreiche Rachtommenschaft batte; im Gegentheil, bie meiften Schneibereben find finberlos. Den Grund biervon mogen Des diciner erforfchen!

Sier und ba läßt er fich verleiten, ein "Runbengeschäft" angufangen, und Rode und hofen auf Bestellung und nach bem Mage qu machen, gerade wie's in Deutschland Sitte und Ges brauch ift; aber es will nicht recht gehen, man muß zu viel in ben Birthebaufern herumlaufen, um Runben gu befommen, und - hier und ba paffirt's einem auch, bag eine Rechnung unbezahlt bleibt, gerabe wie in Deutschland. Fruh ober foat febrt baber ber Schneiber immer wieder zu feinem fruhern Gesichaft gurud und wirb "Shoparbeiter", b. h. naht zugeschnittene Rleiber fertig.

3m Alter, wenn's mit ber Arbeit nicht mehr fo flint geht, wenn bie Mugen etwas nachlaffen, wirb er Flidfcneiber. Er miethet fich ein fleines Labchen, befonbere gern in ber Dabe eines Sotels, und - an Arbeit fehlt's ihm nie, folange noch Anopfe abspringen und Gosen gerreißen. Die Frau aber ift auch ba nicht unthätig und verbient foviel wie er; benn fie bringt bie "Fleden" heraus und ftellt Rod und hofen wieber wie neu ber.

Sein größter Feind war bieher die Rahmafchine; in neuefter Beit aber hat er fich wieber etwas mit ihr ausgefohnt. Ja, wenn er übrige hundert Thaler gusammengenaht hat, ift er im Stande und tauft fich felbft eine folche und verdient bann in ber Boche ftatt fieben ober acht Thaler feine gwolf ober vierzehn.

Brifche ober ameritanische Schneiber gibt's fehr wenige. Die gange Schneibergunft ift beutsch. -

Diefes Bemalbe bat ungweifelhaft einen ziemlich ibbllifden Charafter und burfte eher geeignet fein, in einem beutichen Schneiber Ameritagelufte gu erweden, ale fie gu erftiden. Die Diebrgahl hinterlagt einen ungleich entwuthigenbern Ginbrud. Der Schneider hat vor ben meiften übrigen Brofeffioniften ben Bortheil porans, bag bei ihm felten ober nie jener Arbeitsmangel eintritt, beffen traurige Folgen ber Berfaffer in ber neungehnten Sfigge: " Stoppen, ober es ift nicht alles Golb, mas glangt", fo überzeugend entwickelt. Bebergigenewerth ift por allem Rapitel 29: "Er macht fein Leben", wo ber Berfaffer burch eine Reihe ber ichlagenbften Beifpiele barthut, bag man es in ber Regel trot bes großern Berbienftes in Amerifa bei ber Unficherheit ber Urbeit und ber Roftspieligfeit aller Rebende beburfniffe auch nicht weiter ale in feinem Baterlande, b. b. bis jum nothburftigen Lebensunterhalte bringt. Diejenigen, welche fich in ihren Eraumen ein gemuthliches ganbleben ale Gutebefiger und Aderbauer ausmalen, find namentlich auf bas achtundzwanzigfte und auf bas lette Rapitel : "Farm-, ganb = unb Lotaffociation" und "Und Fleifch grab' genug" zu verweisen, wo man die ichon oft ausgesprochene Erfahrung bestätigt finden wird, bag ber Muswanderer felbft bes lebens Roth und Qual bis gur Defe gu erbulben bat und es im allergunftigften Balle fo weit bringt, bei feinem Tobe feine Rinber verforgt gu feben. Ginen tragifomijchen Ginbrud macht "Der Runfiler in Amerita" (25): bie Geschichte eines beutichen Malere, ber fich in Reunort vergeblich nach Runftalabemien umfieht, feine mitgebrachten paars hundert Gulden gufest, mabrend er mit Liebe und Gifer, um bie eble Dalerfunft im ganbe ber Greiheit einheimifch ju machen, monatelang an einem Bilbe arbeitet, bas er enblich, von allen Bilberhandlern und von einem reichen ,, Runftlenner" in ber fünften Avenue (vgl. ben "Fifth-Avenue-Mann" in Rapitel 35) jurudgewiefen, weil es ,ohne Rahmen" fei und ,nichte Bervor-Rechendes, ju menig Colorit" habe, por Buth in taufend Fegen gerichneibet, worauf er, von ber bittern Doth gebrangt und bem wohlgemeinten Rathe eines amerifanifchen ,, Collegen", eines Schilbermalere, folgend, ben beroifchen Entichluß faßt "prafrifch" ju merben, welchen Entichlug er baburch ausführt, bag er gunachft bei einem Beinter in Gefellichaft zweier Rigger unb breier Beigen weißt und gipft, fobann bei einem " Decorationsmaler" in Arbeit tritt, hierauf mit Ueberfpringung ber "Colo-riftenforte", welcher ber Berfaffer in ber übernachften Stige eine gang besonbere Schilberung gu Theil werben lagt, ale Retoucheur bei einem Daguerreotypiften und Bhotographiften fungirt und fich endlich felbfiandig ale "Runftfabrifant" etablirt, in welchem Charafter er ,, Muftergemalbe" entwirft, Diefe guf Beftellung von feinen ,, Unterpeintern" ausführen lägt und fie gu 10-15 Thalern bas Stud, im Dugend naturlich billiger, verfauft, und fich auf biefe Art respectabel ernabrt. Ginen ungemifcht traurigen, faft erichntternben Ginbrud binterlagt bie achte Sfigge: "Draufen Doctor juris utriusque - in America Bierwirth."

Alle die bieber angebeuteten Rategorien umfaßten Ginmanberer, welche ihr Brot auf eine gwar größtentheile trubfelige, aber boch ehrliche Beife gu verbienen fuchten. Ge gibt aber eine große Menge anderer Rategorien, benen jebes Mittel gur Briftung ihres Lebens ober auch jum Reichwerben recht ift. Der Raum gestattet mir nicht auf alle hierbergeborigen Sligen naher einzugehen und ich vermeife baber einfach auf "Modicinae Doctor, Surgeon and Dontist", "Der Schinder ober ber beutiche Bintelabrocat", "Der Beitungefchreiber", "Der Emis grantenwirth", "Der bentiche Bettler". Ergoplich ift Kapitel 33: " Deute Schneiber - morgen Bfarrer." Ein verborbenes Benie, bas vom Brimaner jum Schneiberleheling umgefattelt hat, fühlt fich ju etwas Befferm geboren und fagt nach einigem Aufenthalt ber Schnelberboutique Lebewohl, um, von Bater und Mutter mit einigem Gelbe ausflaffirt, nach Amerika ju gehen. bier treibt er fich junachft als "beberer Bummler" umber, bis ibm bas Gelb ausgeht und ber Birth ihn eines Tage, ju allem Unglud vor bem Mittageeffen, jum Saufe hinauswirft. Da

erinnert er fich feiner Fertigfeit mit ber Rabel und arbeitet einige Monate lang ale Schneibergehulfe. Sowie er wieber einige Thaler Gelb in ber Tafche flimpern hort, regt fich bas Bewußtfein feiner bobern Bestimmung aufe neue. Er befchließt, fich ale Cigarrenhanbler zu etabliren, fommt aber balb bahinter, baß er bei biefem Gefcaft nicht bas trodene Brot verbienen tann, und tritt ale Barfeeper in eine ,, Bafementfneipe" (zehnte Sfigge) ein. In biefer wurbigen Stellung bleibt er fo lange, bie es ihm eines Abends beifommt, fich felbft mit ben Getranfen feines Brincipale ju tractiren und er fich am anbern Dorgen fteif und falt oben in einer Boffe auf ber Strafe flubet. Best wirb er Dod's ober hafenarbeiter: Die Arbeit ift hart, aber ber Lohn nicht fcblecht. Gine Beit lang geht es gut; enblich aber fommt es ju einem Streite zwifchen ben beutschen und irifchen Arbeitern. Die Bolizei lagt naturlich bie lettern laufen und ftedt bie erftern ins Loch, aus bem fie am anbern Tage wieber entlaffen werben, weil fein Rlager ericheint. Gerabe gur rechten Stunbe ftoft er auf einen Farmer, ber ihn als Rnecht auf feinen Bof mitnimmt. Sier halt er tros ber ichweren Arbeit unb bes ichlechten Lebens bis in ben Sommer hinein aus; eines Tags aber, wo er eben feinen Monatelohn erhalten bat, erfaßt ihn eine folche Sehnfucht nach frifchem Fleifch und Lagerbier, bag er feine feben Sachen gufammenpadt und auf = und bavongeht. Dach= bem er feine Sehnfucht befriedigt, verdingt er fich ale zweiter "Borter" auf ein Dampfboot, wo er fich fo anstellig zeigt, baß ber Kapitan ihn schon zu beförbern gebenft, als er ben Mantels sact eines Reisenden ins Wasser fallen läßt, und zwar unglücks licherweise nicht ben eines Deutscheu, fonbern ben eines Amerifanere und noch baju eines Congresmitgliebes. Der Rapitan gieht ben Revolver, um ihn zur Strafe nieberzuschießen; ba fpringt er ins Waffer und rettet fich burch Schwimmen ans Land. Er faßt ben Befchluß, bem Rapitan einen Givil und Griminalproceß anzuhangen. Rach vier vergeblichen Berfuchen finbet er endlich in ber nachften fleinen Stadt einen Abvocaten, welcher sich ber Sache unter ber Bedingung unterzieht, bag er bis jum Austrage berfelben "ums Barme" als Schreiber bei ihm functionire. Eines schönen Morgens aber verschwindet ber Abvocat, nachbem er fich mit bem Rapitan um eine erfleckliche Summe abgefunden hat. Dem ungludlichen Schreiber bleibt nichts anderes übrig, als fich wieder auf den Beg zu machen. Diefer führt ihn an einer fatholischen Kirche vorüber, in welche er eintritt und wo er burch feinen Gefang bie Aufmertfamfeit bes Definers erregt, ber ihn nach ber Deffe jum ,, Dochwur-bigen" befcheibet. Der Geiftliche engagirt ihn als Rirchenfanger auf alle Countage und ale Sauslehrer bei ben Riecen feiner Banshalterin, ba er ihn fur einen guten Ratholifen halt. Das irifche Dienstmadchen übernimmt es, ihn im "Befreugigen" und anbern fatholifchen und nichtfatholifchen Dhofterien ju unterrichten, wird aber eines Rachts bei biefer Beschäftigung vom Sochwurdigen überrascht, welcher fich nicht ins Sandwerf bes Brofelptenmachens pfufchen laffen will und ben Reophyten gum Baufe hinausjagt. Diefer tritt in ber nachften Stabt in eine beutsche Schauspielertruppe, wird aber in feiner Rolle als erfter Liebhaber ausgepfiffen und mit gerichlagenem Ropfe und gerriffenen Rleibern aus bem Tempel ber Thalia hinausgeprügelt. Rachs bem er nunmehr alles gewesen, was man in Amerifa ju ben freien Runsten gahlen kann, fühlt er endlich bas Bedürfniß sich "hauslich niederzulaffen". Da flubet er in einer Zeitung bie Annonce: "Ein protestantischer Geistlicher wird verlangt." Schnell entschloffen verwandelt er in ber Racht feinen Rirchen= fangerrod in einen ichwarzen Frad, ichneibet fich von weißem Papier große weiße Batermorber, follingt ein Stud von feinem Dembe ale weißes Tuch um ben Sale, ftreicht bas Saar weit hinter bie Ohren gurud, fauft eine Brille und macht fich unverzüglich auf ben Beg. Den nachften Sonntag halt er feine Brobeprebigt und fchlagt feine beiben Concurrenten, einen Brovifor und einen Schuhmacher, glanzend aus bem Felbe. 3war bie verlangten Beugniffe fann er nicht beibringen; ba aber die beiben aubern Canbibaten auch feine haben und die Tochter bes

Squire, bie in Theologicis als Autorität gilt, fich mit bem von ihr mit bem Canbibaten angestellten "Eramen" zufrieben erklatt, so wird ber ci-dovant. Schneiber Pfarrer und bie Squirestochter Frau Pfarrerin.

Den beutschen Juben, welche vor ihren übrigen ganbeleuten in America bas voraushaben, bag fie alle reich werben, sind gebührendermaßen brei Kapitel gewidmet: "Der Beddler", "Der Chatamstreetjude in Neuhorf" und "Der Pamnbroker". Als Bertreterinnen des weiblichen Geschlechts figuriren: "Die beutsche Arbeitersfrau in Neuhorf", "Das beutsche Diesmidne chen" und "Die Rellnerin in Reuporf". Lettere führt uns in bas Gebiet ber ichauerlichen Orgien ber Aphrobite binuber, als beren Briefterinnen in absteigender Ordnung "Die Mercers streetbame in Neuport", "Die freundliche Bebienung" bes "Bases ment" und "Die Stragennymphe" erfcheinen. "Das Tanghaus" vervollftanbigt biefes Nachtgemalbe ber Gefellichaft. Dehr jur alls gemeinen Charafteriftit ber ameritanifchen Buftanbe, obwol immer gemeinen Charafteristif der ameritanischen Bustande, odwoi immer in Beziehung auf die Deutschen, dienen: "Heirathen in Amerika", "Die Calisornierwitwe", "Der Grocer", "Gine amerikanische Eisenbahn", "Die Bahrsagerin", "Der Kunner", "Der Junksschop", "Der Erchangebroker", "Cin Spielhaub", "Der Loafer", "Der Boarbingwirth", "Duadsalberei und Riederstracht", "Der Boarbingwirth", "Duadsalberei und Riederstracht", und "Die Intelligenze Office", während "Der Burgerspericht", "Ein amerikanischer Sonntag" und "Der Bürgerspehin" die deutsche Sitte im Geognfan zur amerikanischen und garbift" bie beutfche Sitte im Gegenfat jur ameritanifchen und den Einfluß ber erftern auf bie lettere aufzeigen. Der Berfaffer fchilbert hier bie gange Beuchelei ber amerifanifchen Rosralitat und Religiofitat aus eigenfter Erfahrung und laft bei bieser Gelegenheit auch unter anderm bem culturhistorischen Bers mittelungsberuse bes "Lagerbiers" sein Recht widersahren. In "German friend and Dutch Son-of-a bitch" seht er ben politischen Einsluß ber Deutschen bei ben Wahlen und bie Berachtung und feinbfelige Gefinnung ber Amerifaner gegen bieselben auseinander. Die beiben erften Sfigen: "Der Ein-wanderer" und "Caftle : Garben" beziehen fich speciell auf die Behandlung der Emigranten mahrend der Seereife und bei ihrer Anfunft in Neuport; in Bezug auf die lettere ftimmt ber Berfaffer awar mit Barnefried barin überein, baß bie gegenwars tige Einrichtung immer noch weit beffer ale bie frubere Con: curreng ber "Runner" ift, führt aber bie Berdienfte ber Emis grantencommiffion auf ihr gehoriges, ziemlich befcheibenes Ras gurüd.

Faßt man bas gange Gemalbe, welches Griefinger vor uns fern Augen entrollt, mit einem Blide gufammen, fo fann man baffelbe zwar fein abschredenbes, aber noch viel weniger ein verlockenbes nennen. Die Moral bes Gangen ift: Wenn ihr babeim ebenfo arbeitet, wie ihr in Amerifa arbeiten mußt, fo werbet ihr euch bort in neun Fallen unter gehn gludlicher und gufrie-bener fuhlen als hier. Aber " Bie man in Amerifa arbeitet", b. h. wie hier bie gespanntefte Aufmertfamfeit, Die unverbrofs fenfte Regfamfeit und bie raftlofefte geiftige Gelbfttbatigfeit an bie Stelle ber beutschen Saumfeligfeit und bes beutschen Schlenbrians treten, wie bort jebe Arbeit in Ehren gehalten wird und beshalb ber Arbeiter bei furgerer Arbeitegeit und eber geringerer ale großerer Rraftanftrengung brei =, viermal soviel leiftet als in Deutschland, bas weift ber Berfaffer in Rapitel 42 fo unübertrefflich schon nach, baf ich meine Befprechung feines Buche nicht zwedmäßiger fchließen gu konnen glaube als baburch, bag ich allen Lefern, benen fowol, welche fich mit Answanderungegebanfen tragen, wie benen, welche rubig baheim zu bleiben gebenfen, gang befonbers aber ben lettern, ben Inhalt biefes Rapitels bringend ans Berg lege.

Der Berfaffer beabsichtigt ben "Lebenben Bilbern" balb "Reuporter Geschichten. Erzählungen aus bem Emigrantensleben"; "Land und Leute von Amerika"; "Sodom und Gos morrha ober Neuport bei Tag und Nacht" und anderes Achniliche nachfolgen zu laffen. Sie werben willfommen sein. Je eber. ie lieber!

#### Cine moberne Lebensgefdichte.

Es ift fcon wieberholt in b. Bl. bie Frage aufgeworfen worben: ob benn wirklich unfere Beit vorzugeweife gur Bervorbringung von Dichtungen berufen fei, welche fich ale eigentliche Runftwerte barftellen? Das moberne öffentliche und gefellige Leben bietet ja fo wenig, was funftlerischen Sinn hervorbringen ober ihn befruchten fonnte ober fich febr qu objectiv funftlerischer Behaublung eignete; um fo mehr reigt und forbert es bie Reis gung gur Contemplation, Die fich namentlich auf Die Ergrundung socialer Probleme, individueller und allgemein menschlicher Bus fande und bes Berhaltniffes bes Individuums zum Staats: und Befellichaftegangen richtet. Diefe fritifch = analytifche Reis gung ift namentlich bei une nur ju fubicctiven und beschaulichen Deutschen ausgebildet und es verbindet fich hiermit jugleich ein fuhls bottischer und farkastischer Bug, ber fich fehr oft felbst bei Autoren, Die fonft in ihren Schriften ober Dichtungen einem ibealen Bathos und einem enthufiaftischen Ausbrud bulbigen, wenigstens in ihren munblichen Meußerungen über Berfonen und Berhaltniffe beutlich genug erfennen last; aus bemfelben Grunde geschieht es, bag ju überschwenglich geaußerter Enthusiasmus fich uns meift als ein funklicher und echauffirter verdächtig macht. Biel mehr Glauben gewinnt une, wir mochten fagen leiber, in ber Regel jene fauftische und farfastische Stimmung ab, die gerade bei Gemithemenschen burch bie fortbauernde Reibung mit ber Belt fo leicht bervorgerufen wirb und auch folgenbem fleinen Buchs lein jum Grunde liegt:

Das Lieb vom Ewigen. Phantafie über ein unbeliebtes Thema von Robert A. hartmann. Sanctgallen, Scheitlin unb Bollifofer. 1859. 16. 15 Agr.

Bir nahmen bas Büchlein mit nur geringen Erwartungen zur Sand. Richt beshalb, weil es so unscheinbar und klein ift. Aleine Bücher, wie kleine Leute, haben oft mehr Geist als große, und bas kleine Buch hiob — mit bem wir übrigens das vorliegende nicht entsernt vergleichen wollen — wird so manche vielbandige Werke sicherlich noch auf Jahrhunderte übers dauern. ') Aber der sonderbar gewählte Titel, der gar nichts von dem sagt, was das Schristichen enthält, ließ uns eine Schopsung erwarten, ebenso abstrus und ungenießbar wie der Titel. Allein wenn auch diese kleine Erzählung eher alles andere als ein Kunstwerk ist, wenn es ihr auch nur zu sehr an Geschwarf sehlt und bloße Kaustis meist den humor ersetzen muß, so stießen wir doch darin auf eine größere Anzahl treffender oder auregender, zum Theil origineller Gedanken, als in manchen mehrdändigen Romanen. Retten wir einen Theil derselben wesusskung, die an jeglicher spannenden Handlung Mangel leidet und nur in aphoristischen Resterionen sortschreitet, ein größeres Bublisum sinden

Bublifum finden.
Der Berfasser schilbert barin den einfachen Lebenslauf eines erperimentirenden, nach höhern Zielen unklar ringenden, echt modernen Menschen, Andreas Ballner, bessen Batter ein "Mühlsarzt" war, in dessen Rugen nur das einen Berth hatte, was mit einem Rade versehen war, weshalb er auch an der gangen Schöpfung nichts so zu tadeln fand, als den Menschen mit seinem feinen Organismus von Rerven und Abern, Gefäßen und Knochen, da boch nach seinem Dafürhalten ein ordentliches Räsderwert viel mehr am Blage gewesen sein wurde. In einem weitern Kapitel verspricht uns der Berfasser die Gründe auseinanderzussehen, warum er seinen helden in Schwaden geboren werden läßt, flatt bessen handelt er in seiner aphoristischen Beise

von ben mobernen Intrignenftuden im Gegenfas ju ben wiener Boffen, in benen boch bier und ba ,, ein Tegen Boeffe" herumsichwimme. Auch mit ber Schilderung ber Rinberjahre feines Delben fieht es burftig genug aus; jum Erfat bafur polemifirt ber Berfaffer gegen biejenigen, welche fich burch fünftliche Mittel in Regionen verfegen, fur bie fie nicht geboren und erzogen find, um hinterher, wenn bie funftliche Erregung vorüber, nur befto tiefer gu finten. Sierauf ichiat ber Berfaffer feinen jugenbe lichen Gelben auf ein Gomnafium, bei welchem Anlag er bemerft: "Bahrend ber bummfte Bauerjunge einen anregenben Borwurf fur ben Genremaler ober ben Rovelliften barbieten fann, ift ber Ommnafiaft fur ben Runftler werthlos. Leiber taugt er auch fonft nicht viel." 3m fecheten Rapitel, b. h. fcon auf Seite 24, bezieht Anton Ballner bie Univerfitat, jeboch im Grunde nur ju bem 3mede, bamit ber Berfaffer wieber einige Reflexionen machen fann, barunter folgenbe: "Bahrenb man fruber über ben freien Billen, Seele, Denffraft und bers gleichen Begriffe fur fich allein Betrachtungen anftellte, wobei allerbings manche ungeeignete Abschweifung vorgefommen fein mag, wirb man jest, wenn man nach berlei Dingen fragt, einfach auf Band so und soviel verwiesen, fehr haufig auch auf bas gange Spftem felbft. Es gleicht Diefes Berfahren einigermaßen bem Gebaren jenes Generals, ber einft auf bie Melbung, bas bas Centrum feiner Armee burchbrochen fei, lediglich ermiberte: "Man bringe mir ben britten Band meines Berte über Stras tegie!" Das achte Rapitel, worin ber Gelb fich auf Die Berufswahl vorbereitet, beginnt mit bem artigen Baraboron: "Dag alles Geicheibte schon einmal gesagt und geschrieben wurde, barüber fann nicht wol mehr ein gegrundeter 3weisel bestehen. Bebenklicher aber ist die Frage, ob auch alles Gescheibte schon gelesen worden ist." 3m neunten Kapitel hort Ballner bei einem Brofeffor Romifches Recht, "womit man einen Broces fechemal entichelben fann, mahrend man nach Germanifchem Rechte unter feche Broceffen nur einen aufzulofen vermag". 3m gehnten Rapitel ftubirt endlich Ballner ", das Ewige", bas fich ihm ploblich bei einem Spaziergange erschloffen hatte, boch muß man mit Ballner bies Ewige mehr abnen ale begreifen, tros ber citirten Borte Beinrich Roenig's: "Bir jammern über die verlorene Beit unserer Jugend, und bebenken nicht, bag wir babei bas Gwige gelernt haben." Ach, wenn man von biefem Ewigen nur gerade in ben Jahren, wo man ber Ewigfeit immer naber rudt, viel brauchen fonnte! Ballner will fich nun plobs lich auf die Dufit werfen, und zwar im elften Rapitel, worin auch ein "berühmter Compositeur", ben ber Berfaffer zwar nicht uennt, ben aber Dufiffundige ohne Zweifel erfennen werben, in nicht febr liebreicher Beife portratirt ift. Da es mit ber Mufit nicht recht vorwarts will, gerath Baliner auf ben in mancher Beziehung ungludlichften aller Entichluffe, namlich auf ben, Schriftfteller zu werben. Diefer Entschluß ging aus einer Art ,, Sinbammerns' hervor, bas, wie ber Berfaffer febr richtig bemerft, nicht nur bei ber Jugenb, fonbern auch bei alten Leuten, ja fogar im Bolferleben vorfommt. Dabei hat aber ber Berfaffer von ber Schriftstellerei einen hohen Begriff, fur ben wir ihm bantbar finb; er fagt: "3ch werbe unter allen Umftanben bie Auficht vertheibigen, bag ber Beruf bes Schriftftellere, ber fein Gefchaft ehrlich treibt, ber schonfte ift, weil an feinen Thas ten und Werfen Charafter und Talent gleichen Antheil haben"; unb : "Der Schriftfteller muß fich burch bie That erproben, unb bas ift nicht die übelfte Seite bes Berufs in einer Beit, wo man zwei Eramina machen muß, um Raminfehrer zu werben."

Anbreas Balluer gerath weiterhin in schlechte Gefellschaft. Da ift zuvörderst ein gewisser Emil Rosenbaum, von bem es heißt: "Es mochte ein Boetlein noch so obscur sein, Rosenbaum wußte seinen Geburtstag, und wenn er sich das letzte mal blemirt habe; er führte die Geburts und Sterberegister der deutsschen Literatur", sodann ein Materialist, Namens Donner, defen Philosophie in solgendem kurzen Apoblihegma bestand: "Der Mensch ift ein Sansen Dr... und ein bieden Leben!" Man kennt solche ennischzgeniale Individuen, die, von ihrer hohen menschlichen

<sup>\*)</sup> Bir machen bei biefer Gelegenheit aufmerksom auf Erneft Renan's, Mitgliebs bes Inftitute, neuefte gelehrte Arbeit: "Lo livre do Job, tradmit do l'Hebreu. Etude sur l'age et le caractère du podme" (Paris 1850). Der berühmte Berfaffer befunbet in ber vorangeftelleten "Kude" jene ausgebreitete und gründtiche Bekanntschaft mit ben fritischen Forschungen bentscher Theologen, die ihm und Littre ben Ehrentitel eines "französischen Strauf" zugezogen hat.

Bestimmung abgefallen, zulest im Rneipenleben untergeben unb thre größte Freude baran haben, harmlofe, mehr gum Glanben neigenbe Raturen, welche fich leicht von ihnen imboniren laffen. mit ben Grunbfagen ihrer nibiliftifch = materialiftifchen Lebens= und Beltanschauung anzusteden und womöglich in einen Strubel rober Genuffe hinabzugieben, in benen fie als aus weichem Stoff gemacht in ber Regel febr balb fich aufreiben, wenn fie nicht noch jur rechten Beit fich ju ermannen wiffen. Der Berfaffer bemerft febr richtig: "Dan tonnte Donner turzweg einen Damon nennen. 3ch haffe aber biefes Wort wie ben Lob. Benn bie Geringschatzung und Berachtlichmachung nicht hin-reichen, um einen unbequemen Menfchen zu befeitigen, bann greift man zu einem andern Mittel und macht einen Gott, einen Damon aus ihm." Aus diefer Beriobe Wallner's wird uns ale funfzehntes Rapitel eine feiner angeblichen literarifchen Ur= beiten mitgetheilt, ein "Befuch im Phaatenland". Auf biefer Phantafiereife legt er fich einmal ju Bett, wird aber burch ein gellenbes hunbegebell gewedt, bas ihn eine gange Stunde nicht fclafen läßt, und bemerkt bei biefer Situation: "Ich bachte lebhaft an die braftische Ergahlung, die Goethe von einem ahnlichen Borfalle macht, ber ihm in einer Stadt Mittelbeutschlands begegnete. Das ift ja eben bas Erfpriefliche ber vielen biographischen Beiftungen unferer Beit, bag man faum mehr in eine Situation gerathen fann, in ber nicht nachweislich irgenbein großer Dich= ter auch fcon gewefen ware, was benn naturlich ein großer Broft ift." Er macht bann einen Besuch bei Goethe felbst, ber ihn unter anberm nach bem gegenwärtigen Stanbe ber hiftorifchen Studien in Deutschland befragt, was bem Berfaffer Unlag gibt gu bemerten: ,, Aus biefer Frage erfah ich wohl, bag Goethe bereits 25 Jahre tobt ift; unmöglich hatte er fonft eine Frage von biefer Eragweite an mich ftellen tonnen. Sat man boch berechnet, bag 600 Sahre ununterbrochener Lecture erforberlich feien, um nur bie Bucher über frangofifche Gefchichte alle gu lefen, welche in ber parifer Bibliothef aufbewahrt werben. man hierzu noch bie Berichte bes hiftorifchen Bereins fur bas wurtembergifche Franken mit bem Gig in Mergentheim, und Die Literatur, welche über bie Befchichte ber Stadt Prenglau in ben brandenburger Marten erwachsen, fo ift begreiflich, bag man mit 22 Jahren in biefen Dingen noch nicht mitreben fann, ohne fich ben Borwurf ber Unreife, ber Ungrundlichfeit, ber Materialslofigfeit juguziehen, ober fich etwa gar fagen laffen zu muffen, man fei blos geiftreich." Bon biefem Bhantafleeinichiebfel führt une ber Berfaffer wieber auf ben realen Boben feiner Erzählung gurud, und ba tein Roman hergebrachtermaßen ohne ein Liebeeverhaltnig bestehen fann, fo wird une auch ein folches vorgeführt, aber auch ebenso schnell wieder ironisch beseitigt, wobei ber Berfaffer ausruft: "Debe bich hinweg, verfluchter, feelen-morberifcher humor! Bomit habe ich benn verfchulbet, bag ich immer lachen muß, wenn mir bas Gerg bricht? Wer hat mir benn blefe Frage angehangt, Die mit einem Auge lacht, und mit bem anbern weint und bie nur eine Larve bes Tobes ift? 3ch gebe bir alles preis, aber fcone nur bas einzige, was mich noch aufrecht erhalt in ber Durre bes Lebens, fchone meinen Glauben an Die Liebe!"

Das solgende Kapitel, das neunzehnte, handelt von der "culturgeschichtlichen Bedeutung des Fracks" und der "schreck-lichken Bolizei, welche existirt", der "Bolizei des Anstandes". Der Berfasser fragt: "Bas will es denn sagen, wenn die Eensur in frühern Jahren mitunter einen gnten Gedanken strick? Streichen wir denn nicht alle Tage unsere besten Gedanken, unsere körnigsten Einfälle, das, was uns zum Individuum macht und was kein Gensor der Welt je gestrichen haben würde, der Anstandsvolizei zu Liebe?" Er wirft dem weiblichen Geschlecht vor, daß diese es gewesen, welches diese Art Polizei hervors gerusen, weshalb auch "das moderne Frauenzimmer den Mann nicht mehr als solchen zu sehen besommt, sondern den hergerickstetzu, den gedürsteten, mit einem Bort: den Mann im Durchschunt." Aus dem zwanzigsten Kapitel erscheint uns solgende Bemerkung mittheilenswerth: "Der gröbste deutsche Prosessor.

namlich ber verfterbene Profffor Mottficht in Gibelberg, bat befanntlich eine Abhanblung gefdrieben über Die Brethumer, welche bie Dichter alter und neuer Beit in Begug auf Nationals öfonomie begangen haben. 3ch wollte eben einen Aufruf erlaffen gur Abfaffung eines Berte über bie Brrthumer, welche bie Ras tionalofonomen in Bezug auf Poefie fich zu Schulben tommen ließen; aber ich fuble felbft, bag babei nicht viel heraustame. Die Menichen ber Rationalofonomie leben, wie bie bes Ans ftanbes, nur im Durchschnitt; fie begeben im Durchschnitt Polizei. frevel, erzeugen im Durchschnitt Rinder, erziehen diefelben auch mitunter, leben und fterben im Durchschnitt." 3m einundzwans gigften Rapitel fucht ber Berfaffer nachzuweisen, bag bas Buch bes Predigers Salomo als "bas Brevier bes allermodernften Materialismus und ber außersten Blafirtheit" betrachtet werden fonne; im vorletten Rapitel lagt er feinen Belben, mit bem er boch nichte weiter angufangen weiß, an ber Schwindfucht fterben, und im letten macht er folgenbe Bemerfung, bie eigentlich ben Schluffel jum Gangen enthalt: "Je weiter bu von ber Erbe wegfommft, und je hober bu gegen ben himmel fteigft, befto bunner wird bie Luft, es geht bir ber Athem aus, unfere Lungen find einmal nicht bagu gemacht, und bu bekommft am Enbe bie Schwinbsucht. Das Befte zu wiffen, haben fich bie Gotter vorbehalten; wenn wir aber auch nicht wiffen, mas mahr ift, fo wiffen wir boch recht gut, wenn wir gelogen haben, und bas ift gerade genug." Wie gefagt, ber Berfaffer weiß uns mar nicht fur bie Sanblung, nicht einmal fur ben Gelben feiner Ergahlung fehr gu intereffiren, aber in ben mancherlei bin und wieber gerftreuten wipigen, jum Theil originellen Bebanten wird man bie Abichnipel eines tiefern Beiftes und Gemuthe: lebens nicht verfennen.

11

zi

Rur eine Stelle in der Borrede mag uns noch zu einer Schlusdemmerkung Aulas sein. Der Verkasser zieht eine Parallele zwischen Beethoven und Rossini: "Beethoven componinte, weil er mußte, Rossini, weil er fonute und, zu seiner Ehre sei es gesagt, nicht viel langer als er konnte. Beethoven schus ber Musik lodzuwerke, um seine Gesühle durch das Medium der Musik lodzuwerden" u. s. w. Run ist solgende Keußerung Beethoven's gegen seinen Freund Bühler aus dem Jahre 1828 sehr bemerkenswerth: "Ich schreibe nur das nicht, was ich am liebsten möchte, sondern des Geldes wegen, was ich brauche", freilich hinzusügend: "Es ist deswegen nicht gesagt, das ich boch blos ums Geld schreibe."\*) Das ist wol auch das Doppelvverdättnis aller begabtern Dichter und Künkler, sie schreiben und schaffen fürs Geld, aber nicht blos fürs Geld, und diefes ist ihnen wieder nur Mittel zu dem Zweck, die nöthige materielle Grundlage für künstige, vielleicht vollendetere Hervordrügungen zu gewinnen. Wer nur fürs Geld schreibt, ist am letzten Tage, wo ihm der Tod die Feder aus der hand nimmt, nicht weiter aus ersten war.

#### Motizen.

Leibniz ale Reichshofrath in Wien.

Eine wenigstens furze Erwähnung verdient die aus den "Sigungsberichten der philosophisch-historischen Rlasse der kaiserlischen Atademie der Wiffenschaften" (Januar 1856) abgedruckte, in Wicn (1858) erschienen kleine Schrift; n. Leibnig als Reichshofer in Wien und bessen Befoldung. II. Ueber den kaiserlichen Reichshoftraths nehl dem Berzeichniß der Reichshoftraths Prastedenten von 1559—1806", von Joseph Bergmann, Mitglied der

<sup>\*)</sup> Bon Karl Maria von Weber erzählt man, daß er, als er einkt von einem reichen Londoner Musikalienhandler jum Mittagessen einz geladen worden, wie bezaubert von der in desen Zimmenn herrschend den Geraubert properties den eomfortabeln Pracht plöhlich ganz laut vor Ach hingesagt habe: "Et ist doch bester mit Musik handeln als Musik schreiben!" Dieser Austruf erschien den Umgebungen des berühmten Componisken etwas sond berbar und prosan, und doch war er der Situation im Grunde schrangemessen.

laiferlichen Afabemie ber Biffenichaften. Die man aus bem Titel aficht, befteht bie Schrift aus zwei Abtheilungen, von benen ur bie erfte. Leibnig betreffenbe bier in Betracht fommen fann. tribnig hatte befanntlich burch mehr als brei Sahrzehnbe feit be hofbibliothefars Lambecius' Tobe (geft. 1680), in beffen erletigte Stelle er fo gern eingetreten ware; feine Blide nach Wien grichtet und anonym und pfenbonym feine gefchichtes und ftaate-funige geber fur bie Intereffen bes faiferlichen Saufes, naments lich im Spanifthen Erbfolgefriege verwenbet. Gein Bunfch mar immer, ber Rorperichaft bee Reichehofrathe angugeboren, unb Onbrauer fpricht auch in feiner Biographie Leibnigens von beffen Emennung ju biefer Burbe, ohne jedoch feine Angabe genusgeb zu belegen. Run haben fich hierüber ganz bestimmte Ans gaben in Bien vorgefunden. Det hoffecretar im Minifterium be faiferlichen Baufes und bes Auswartigen, Alfred Arneth, Berfaffers ber trefflichen Gefchichte bes Bringen Engen von Sweben, wies ben Berfaffer ber vorliegenben Schrift auf einige Dorumente bin, Die fich auf Leibnig' Ernennung gum Reiches hefrath und feine Befoldung beziehen und im Archive ber alten 1. f. hoffammer ober bes bermaligen f. f. Finangminifteriums ansbewahrt finb. Diefe copirte Bergmann, und Die Refuttate, wiche fich ans ihnen gur Aufhellung biefer bieber buntel gebile-bum Berhaltnuffe ergaben, bat er in gegenwartiger Schrift niergelegt. Er erzählt, bag Leibnig auf eine an ihn ergangene Suladung fich jum Bar Beter bem Großen nach Rarlebab be-gub, wo er vom 20. October bis 11. Rovember 1712 verweilte mb ju beffen geheimen Buftigrathe mit einem Jahreegehalt von 1000 Albertusthalern ernaunt murbe. And in Dresben, mobin ich ber Bar nun begab, machte Leibnig biefem bie Aufwartung, mb trut von bier feine winterliche Reife nach Bien an, "in Schiffchaft eines Ebelnianns bequem und beinahe ohne Roften", i ber Abficht, Reichehofrath mit wirflichen Functionen am fujerlichen Bofe gu werben und in ben Genuß ber ihm auges meffenen Befolbung einzutreten, nuchbem er fcon am 2. Januar 1712 als wirflicher Reichehofrath und zwar auf ber Gelehrtenbut berretirt worben war, ohne jedoch, wie ber Berfaffer glaubt, u ben Freiherruftand erhoben worben gu fein. Benigftens ift in ben Reichsabelsacten von irgendeiner Standeserhöhung Leibujens feine Beile zu finben, wahrscheinlich ift auch, "ba er umerchelicht war und die Abelstaren scheuen mochte", nie ein eldes Diplom ausgesertigt worden; indes wird er in einer Bufdrift ber f. f. Goffammer vom 3. August 1714 ausbructlich "Buron" genannt. Der ohnehin mit bem faiferlichen Gofe bas mals etwas gespannte Rurfurft von Sannover zeigte fich mit Leibnigens fo langem Aufenthalt in Wicu und über bie An-nahme von Titeln, Burben und Gehalten nicht mit Unrecht unsufrieden, jumal auch bie Geschichte bes Saufes Braunschweig dbei nicht recht fortrucken wollte, außerte fich auch vor feiner Abreife nach England in einer gurudgelaffenen Orbre über feine bfirtifche Arbeit herabsegend, was fur Leibnig um fo fchmergs der war, ba man ihm gleichzeitig, folange er in Bien mar, ben Gehalt (2000 Fl.) und mehrere Auslagen gurudhielt. Urbigene war Leibnig trot feines hoben Altere, feiner Gichtansialle und ber in Wien im Jahre 1713 herrschenben Beft, welche iber 16000 Menfchen hinraffte, fehr thatig und arbeitete mehter Denfichriften aus, 3. B. eine in Betreff bes zu schließenden Utrechter) Friedens, eine andere über die ftreitig gewordene Gtbiste im Toscana u. f. w. Auch veranlaste ihm fein vertrauster Umgang mit bem Brinzen Eugen, ber nur etliche Tage vor Erbnig in Wen angekommen war, fein philosophisches System, berühmte Monabenlehre, ju entwerfen. Enblich trat er mit bem Grafen von Burmbrand, ber 1722 mit feiner gangen Fas milie fatholisch wurde, damals sich aber die Bereinigung ber Ratholiten mit ben Protestanten angelegen fein ließ, in Gorretonbeng und befprach mit ihm ben Plan einer in Biten zu grunienben Gefellichaft ber Biffenschaften. Reun auf biefe Reichsbefrande:Angelogenheit fich beziehenbe Urfunben find ber Bergmenn for Schrift einverleibt.

#### Bur Schiller: Stiftung.

Rr. 1 ber "hamburger literarischen und fritischen Blatter" enthielt einen gutgemeinten Artifel: "Das Bermachtniß bes Freis berrn von Pflummern an bie Schiller-Stiftung gu Leipzig", von einem Berfaffer, ber von fich felbft fagt, bag er feinen Unfpruch an bie Stiftung mache, ba er nur Argt fei. Der Berfaffer bemerft unter anberm : "Wenn wir gur Chre eines Mannes, eines fo madern Charaftere, wie ihn Schiller befag, etwas thun wollen, bas feiner wurdig fei, fo wird ce une vergonnt fein, ben Beift beffelben, naturlich nicht nefromantifch, fonbern feine mahrend bee lebens fund gegebene Denlweife, in Anspruch nehmenb gu befragen: Soll bein Bolf bich baburch ehren, bag es beine Reliquien , bie verschiedenen Ausgaben beiner Werfe und bie fich auf bich be= giebenben Schriften aufamunte, beine Wohnung in Gohlis u. f. m. erhalte und einige fleißige Schulfinber an beinem Beburtetage beichente, ober banbelt ber bir bulbigenbe Dentiche beinem Ginne naber, wenn er feine fonft fo haufig barbenben Schriftfteller (bu haft bas ja felbft erfahren) burch Beitrage vor Durftigfeit und Mangel ficher ju ftellen fucht? . . . Dag bie Schillerhaufer erhalten bleiben, bafur mag bas beutiche Bolf jest und in Bufunft forgen; bag aber bee verbienftvollen, jest lebenben Schrifts ftellere Dafein gefriftet, gemilbert und gehoben werbe, bufur fam bie Rachwelt nichts thun, bas muffen icon bie Beitge-noffen, Schiller's Geifterrufe folgend, leiften." Offenbar faunte ber fich mit Ml. unterzeichnenbe Berfaffer, ale er biefe Beifen fcrieb, Die erfreutiche Benoung noch nicht, welche bie Angeles genhett bes Bflummern'iden Legate genommen bat. Wir wollen une baber auch b. Bl. ale Drgane bedienen, um ihm und anbern, bie vielleicht jufallig ebenfalle bavon noch nichte erfahren haben follten, jur Renntmiß ju bringen, bag biefe Streitfrage in einer für beibe Theile gleich ehrenvollen, bochft erfreulichen Beife bahin ausgeglichen worben, bag ber Borftanb ber brees bener Schiller Stiftung bas betreffenbe Legat an ben Borftanb bes Schiller . Bereins ausgeliefert, biefer bagegen feinen langfts gebegten Plan, auch in Leipzig eine Schiller Stiftung gu bes grunben, nun ausgeführt hat. Es hat fich zu biefem 3mede ein aus mehreren ber achtbarften Manner Leipzige beftebenbes Comité gebilbet, bas auch bereits einen öffentlichen ohne 3weis fel jest fcon in weitern Rreifen befannt geworbenen Aufruf gu Beifteuern in ben Blattern erlaffen bat. Siermit erlebigen fich bie in bem citieten Artifel ausgesprochenen Befürchtungen unb Barnungen von felbft; bie barin gu Tage getretene gute Gefin-nung bee Berfaffere wirb aber hoffentlich bem Inflitte felbft nur jugute fommen.

#### Bibliographie.

Bibliothet beutscher Driginalromane. Beraus-Album. gegeben von 3. E. Rober. 13ter Jahrgang. 24fter Banb: Die Idchter bes Freischulgen von R. v. holtei. — 14ter Jahrs gang. Ifter Banb: Fran von Stael. Biographischer Moman von Amely Bolte. Ifter Banb. Brag, Rober u. Marfgraf. 1858. 16. à 10 Rgr.

Mites und Reues aus ben ganbern bes Oftens. Bon Ono: manber. Ifter und 2ter Band. Samburg, Berthes : Beffer u. Maufe. Gr. 8. 2 Thir. 15 Rgr.

Feuerlein, E., Die philosophische Sittenlehre in ihren geschichtlichen Hauptformen. 2ter Theil. — A. u. d. T.: Die Sittenlehre der neueren Culturvölker. Tübingen, L. F. Fues. Gr. 8. 1 Thir. 12 Ngr.

Walther von Lille, genannt von Chatillon, Zehn Gedichte. Nach der Pariser Handschrift berichtigt und zum ersten Male herausgegeben von W. Müldener. Hannover, Rümpler. Lex.-8. 15 Ngr.

Beba Beber. Lebens = und Literatur = Bilb. Regensburg,

Buftet. 1858. 8. 24 Mgr.

Willis der Steuermann. Aus dem Englischen. Zwei Theile. Mit zwölf colorirten Abbildungen. Leipzig, Schrader. 4. 2 Thlr. 20 Ngr.

## Anzeigen.

Verlag von f. A. Brockhaus in Ceipzig.

# Essai historique sur les révolutions et l'indépendance de la Serbie

depuis 4804 jusqu'à 4850.

Par le Docteur

#### Barthélemy - Sylvestre Cunibert.

Mit einem Porträt des Fürsten Milosch Obrenowitsch und einer Karte von Serbien.

Zwei Bände. 8. Geh. 3 Thir. 10 Ngr.

Dieses Werk, dessen Verfasser lange Zeit der vertrauteste Rathgeber des Fürsten Milesch Ohrenewitsch war, gibt eine lichtvolle Darstellung der politischen Zustände Berbiens unter der frühern Regierung dieses Fürsten, und hellt durch Herbeibringung vieler neuen Thatsachen die Geschichte jenes Zeitraums in vielen Punkten wesentlich auf. Bei den jetzigen wichtigen Ereignissen in Serbien wird das Werk gewiss vielfaches Interesse erregen.

Die zwei artistischen Beilagen des Werks sind auch einzeln zu haben: das Bild des Fürsten Milosch Ohrenowitsch zu 10 Ngr., die Karte von Serbien zu 15 Ngr.

Verlag von J. A. Brockhaus in Ceipzig.

#### Das

### Wachsthum der Haferpflanze.

Physiologisch – chemische Untersuchungen über Aufnahme, Vertheilung und Wanderung der Nahrungsstoffe.

#### Von Dr. Rudolf Arendt.

8. Geh. 1 Thir.

Soweit die vergleichende quantitativ-analytische Untersuchungsmethode bisjezt im Stande ist, sich an der Lösung anzen-physiologischer Fragen zu betheiligen, ist sie von dem Verfasser in obiger Schrift in Ausführung gebracht. Derselbe hat die Haferpflanze in fünf Vegetationsperioden untersucht und darin die relativen und absoluten Mengen der nähern organischen und sämmtlicher Mineralbestandtheile bestimmt, und zwar wurde das Material jeder einzelnen Untersuchung nach den Organen der Pflanze in sechs verschiedene Theile getheilt, sodass sich ein vollständiges Bild über die Aufnahme, Vertheilung und Wanderung der Pflanzennahrung ergeben musste. Nach einer jeden dieser drei Richtungen hin sind bemerkenswerthe, zum grössern Theil neue Resultate erlangt worden, die sich in der Schrift in tabellarischer Form zusammengestellt finden und in der Schlussbetrachtung unter allgemeine Gesichtspunkte zusammengefasst sind. Das Werk bietet für praktische Chemiker insofern ein besonderes Interesse, als die bei der Arbeit in Ausführung gekommenen neuen Untersuchungsmethoden genau beschrieben, die gebräuchlichen kritisirt und deren Mängel nachgewiesen worden sind.

Verlag von f. A. Brockhaus in Leipzig.

### Bur Seelenfrage.

Eine philosophische Confession von Immanuel Bermann Ficte.

8. Beh. 1 Thir. 6 Mgr.

Diese neueste Schrift bes bekannten Philosophen ift zwnachst allen Lefern seiner "Anthropologie" zu empfehlen, ba
fie die dort behandelten wichtigen Fragen in weniger methobischer Weise und verschiedenen Einwendungen gegenüber, namentlich von Lotze, weiter erörtert. Allein sie hat zugleich auch einen
selbständigen Werth als ein neuer wichtiger Beitrag zu der noch
keineswegs als gelost zu betrachtenden "Seelenfrage". Ein
"Anhang" enthält drei intereffante Aufsage über die Schopfungsgeschichte in ihrem Berhältnisse zum Theismus, über das
Rervenspstem nach Rudolf Wagner und über Traum, Ahnung
Bisson 2c.

Das obenermahnte Wert bes Berfaffers erfchien in bems

felben Berlage unter bem Titel:

Anthropologie Die Lehre von der menschlichen Seele. Neubegründet auf naturwissenschaftlichem Wege für Naturforscher, Seelenärzte und wissenschaftlich Gebildete überhaupt. 8. 3 Thir.

Fichte's "Anthropologie" ist weder ein "Lehrbuch" noch eine "speculative" Theorie, sondern eine naturwissenschaftliche Untersuchung über das menschliche Seelenwesen. Der Verfasser sucht in einfacher allgemein verständlicher Weise, ohne sich der philosophischen Kunstsprache zu bedienen, seine

Ansichten zu entwickeln.

Aus den zahlreichen anerkennenden Besprechungen des Werks theilen wir folgende Stelle in der "Deutschen Vierteljahrsschrift" (1856, Nr. 76) mit: "Eine wissenschaftliche Leistung von einem der namhaftesten Forscher der Gegenwart, die allen Anspruch hat, als eins der hervorragendsten Werke der neuesten Zeit die Aufmerksamkeit weiterer Kreise zu fesseln. . . . . Der Titel schon zeigt, dass diese Schrift ihrem Stoffe nach die bedeutendsten wissenschaftlichen Fragen der Gegenwart zu ihrem Vorwurfe hat. . . . Die erste Abtheilung, eine kritische Geschichte der Seelenlehre, ist unzweiselhaft das Beste und Durchsichtigste, was die moderne Literatur nach dieser Seite aufzuweisen hat."

Derlag von S A. Brockhaus in Leipzig.

### Die Lieder des Hafis.

Persisch mit dem Commentar des Sudi herausgegeben von Hermann Brockhaus. Zweiten Bandes erstes Heft.

4. Geh. Jedes Heft 2 Thlr. 20 Ngr.

Der erste Band (4 Hefte) kostet 10 Thlr. 20 Ngr.

Die erste in Europa gedruckte vollständige kritische Ausgabe des Hafis im Original, die unserer wissenschaftlichen Literatur bisher fehlte. Mit dem dritten Bande wird der Text, der vom zweiten Bande an ohne den Commentar erscheint, vollständig sein.

Berantwortlicher Redacteur: Dr. Chuard Brodhaus, - Drud und Berlag von F. M. Brodhaus in Leipzig.

# literarische Unterhaltung.

Erscheint wöchentlich.

**A**r. 6. —

3. febtuar 1859.

Die Blatter für literarifche Unterhaltung ericeinen in wochentlichen Lieferungen ju dem Preife von 12 Thirn. jabrito, 6 Thirn. balbjabrito, 3 Thirn. vierteijabrito. Aus Buchanblungen und Poftamter bes In- und Auslandes nehmen Bestellungen an.

Inhalt: Bunfen's Bibelwert. — Rormegen. Bon Smannel Maulf. — Der General von Winterfeldt. Bon Karl Guftan von Berned. — Der Berein ber Buhnenbichter und Componiften ju Baris. — Bur beutichen Literaturgeschichte. — Rottzen. (Ein realiftischer Raman bes vorigen Jahrhunderts; Die "Revue gormanique".) — Bibliographte. — Anzeigen.

#### Bunfen's Bibelwert.

Bollkanbiges Bibelwert für bie Gemeinbe. In brei Abtheilungen. Bon Chriftian Karl Jofias Bunfen. Erfter Band. — Erfte Abtheilung. Die Bibel. Uebersetung unb Erzfarung. Erfter Theil: Das Gefet, Leipzig, Brodhaus. 1858. Gr. 8. 2 Thir. 10 Ngr.

Bom Tage bes Ericheinents von Bunfen's Bibelmert bis bente bat baffelbe in ben weiteften Rreifen fowol bie allgemeinfte und lebhaftefte Theilnahme bervorgerufen, ale auch bie verschiebenfte Beurtheilung gefunden. foon bie Berfonlichfeit Bunfen's, bem feine frubern Berte bie achtungevolle Aufmertfamteit bee proteftanti: ichen Deutschland sicherten, gerade in ber Gegenwart bie Blide auf fich ziehen, so wird biefes Interesse noch baburch erhobt, bag nun ein Theil des Werks vorliegt, in bem er nach feinen eigenen Worten feine Lebensaufgabe gefunden, bem er feine beften Rrafte Jahrzehnbe hindurch unausgefest gewidmet und beffen Natur endlich ihm nicht nur que bem engern Rreife bet Schule ober ber Bartei Lefer fichert, sonbern bas sich an die Gemeinde wendet, bas überhaupt nicht blos Lefer will, sonbern bas Betz und ben gangen Menfchen forbert.

Bwar liegt die jeffelnde Eigenthumlichkeit von Bunjen's Schriften jederzeit zum guten Theil darin, daß wie
bei ihm stets der ganze Mensch redet, so auch des Lesers
herz und Gemuth stets mitgetroffen wird. Er richtet
sich an das allgemein menschliche, richtiger wol christliche
Gesubl, und darum ist ihm die Theilnahme aller sicher, in
benen solche Worte ein Echo sinden. Hier nun aber ist
es ein Werk, das nicht nur Eine Frage berührt, nicht
blos polemisches oder Parteiinteresse hat, sondern die Sache
aller, das Eigenthum aller betrifft und das darum auch
bie erhöhte Theilnahme wirklich verdient.

Bunfen will ber Gemeinde, die am Gottesworte festbalt, diefes neu erschließen. Er will bem gegenwärtigen Bedursniß ber Gemeinde entsprechen. Er will durch eine

neue Ueberfetung ber Bibel aus ben Grundfprachen mit untergefester Erflärung Renntnig und Berftanbnig ber Bibel in ber Gemeinde erhoben. Diefe Ueberfetung ift gunachft begrundet auf tie Annahme, bag Luther's Bibel einer burchgreifenben Berichtigung bedurftig fei und biefe bisher noch nicht erfahren habe. Er verweift bafur auf bie Berftellung eines reinern Textes burch bie Rritif unb auf die erhöhte Renntnig ber Urfprachen in ber Begenwart, wodurch bas richtigere Berftanbnig ber Schrift viels fach erhöht murbe, wie es gn 30 ausgemählten Stellen burd Bergleichung ber bieberigen Ueberfepungen ausführ= lich nachgewiesen wird, sowie endlich auf ben Fortschritt ber Sprache felbft, die feit brei Jahrhunderten eine aubere geworden ift. Dabei leitet ibn ber Bedanke, bag mabrend bie bisberigen erneuten Ueberfegungen auf Luther's Berf bie erfte Rudficht nahmen, biefe bem beiligen Texte felbft gebührt. Endlich will er die Refultate ber bisberigen gelehrten Bibelforfdung berudfictigen und bas, mas bisher nur Eigenthum ber Soule mar, ins Leben einfübren.

Faffen wir das zusammen, so fiellt fich das begonnene Werk dar als eine neue Boltsbibel im Geiste des Zahrhunderts, dem Bedürsniß und der Fähigkeit der Gemeinde entsprechend. Er selbst fagt hierüber S. LXXXVII der "Borerinnerungen":

Bebe grundliche Durchficht einer ber firchlichen Bibeln ber Brotestanten muß eine neue Ueberfetung fein. Diese Ueberfetung aber wird sich barftellen muffen in Sprache und Stil als eine Durchsicht ber alten und fich lesen als eine neue Ausgab bes bisherigen gemeinblichen Textes: nur wird fie getreuer und gemeinverftandlicher fein und ben Sinn vieler Settlen, besonders bes Alten Bundes, aufschließen, welche bort unverständlich ober misverständlich übersett ober geradezu misverstanden waren.

Und mit biefer neuen Ueberfetjung wendet er fich an bie "Gemeinde", mit welchem schonen Borte er die Gemeins schaft aller in ihrem Glauben an ben perfonlichen Mittels puntt und Träger bes Christenthums einigen und biefes

Digitized by Google

14

Glaubens fic bewußten Glieber ter driftlichen Rirche bezeichnet. S. vIII:

Wer Bibel sagt, sagt Gemeinde. Denn die Semeinde der Epriftussunger über den Erdfreis hat den Geift Gottes in fich, welchen Christus ihr verheißen (Joh. 14—17). Sie ist und bleibe bis ans Eade aller Dinge oberftes Träger und Auslager dieses Bortes dottes durch die Justimmung oder Ablehnung ihres Gewissen. Denn so wichtig auch das geschichtliche Zeugnis von Christus ift, so ist und bleibt doch das höchte das Zeugnis des Geistes (1 Joh. 5, 6. 9).

Das Werf wird in seiner Bollenbung acht Bande umfassen, beren erfte Abtheilung in vier Banden nach umfänglichen "Borerinnerungen" die Uebersetzung ber Bibel mit erflärenden Anmerkungen unter dem Texte enthält. Die zweite Abtheilung wird in drei Banden die "Bibels urkunden" umfassen, b. h. herstellung und Zusammensteltung einzelner urkundlicher Texte, mit geschichtlicher Erzstärung und Aussegung. Die letzte Abtheilung in einem Bunde handelt von dem ewigen Reiche Gottes und dem Leben Jesu.

Disjett find die beiben Sälften des ersten Bandes erschienen. Sie enthalten nächt einem Borwort an die Gemeinde die "Borerinnerungen" zum ganzen Bibelwerke: 1) "Bedürfniß und Beruf"; 2) "Sammlung und Text der ditischen Schriften"; 3) "Die Uebersetungen der Bisdel" und ihr Standpunkt"; 4) "Die gemeindliche Erklärung und Auslegung der Bibel"; 5) "Geschichte und Plan des gegenwärtigen gemeindlichen Bibehwerks"; 6) Anhang: "Dreißig ausgewählte Schriftellen zur Prüfung und Bergleichung der gegenwärtigen Bibekübersetung mit den dishberigen." Von der eigentlichen liebersetung liegen die fünf Bücher Moses vor.

Freilich durfen wir uns die Bebenken nicht verhehlen, die gleich von vornherein vielen gegen eine solche Bollsoder Gemeindebibel aufsteigen werden und die auch sattsam hier wie bei andern Gelegenheiten geltend gemacht worden sind. Sie beruhen theils auf der Rietat gegen Luther's Uebersehung, theils auf dem Zweiset, od unsere ausgeregte Zeit dem Unternehmen einer erneuten Bibelübersehung ganstig oder nur fühig dazu sei, sowie ab bei dem gegenwärtigen Stande der Wissenschaft und der Parteien einzeingelurer est wagen dürfe, sich diese Ausgabe zu steien einzeingelurer est wagen dürfe, sich diese Ausgabe zu steien einzeingelurer die wagen durfen in seinen "Bonerinnerungen" selbst erörtert.

Gewiß find biefe Bebenfen fammtlich beachtenswerth. wo nicht nur perfonliche Grunde fle geltend machen, Dennoch aber stellt sich ihnen im allgemeinen die Thatface entgegen, daß eine Reibe anderer Ueberfetungen, die Bunfen in feinen "Borevinnerungen" fammtlich aufführt und würdigt, und aus benen die von be Weite, Meyer und Stier zu nennen genügen moge, obet für bas fortgefliblte Bedürfniß einer erneuten Bibelüberfetung fpricht, wie augleich nicht leicht jemand ben Borwurf gegen jene Manner erheben wirb, fie batten burch ihr Bert bie Bietat gegen Luther verlett. Der firchliche Gebrauch wirb na: türlich ber Luther'schen Ueberseyung ausschließlich bleißen, und ihr diefen nehmen wollen, würde doch wol felbft für folde eine Ummöglichkeit erfcheinen, die mir tublere Freunde berfelben find. Es ift bies eine Genetfibeit, beren Begrundung unnöthig ericeint. Aber Bunfen bet auch feine Ueberfehung weber für firchliche Bevede befilmmen, noch fie fier immer fixiren wollen, ba bet bem fortschreiten der Wiffenschaft auch seine Uebersetung berichtigt werben wirb. Es ift vielmehr feine Abficht, aus bem burch bie bisherigen fritifchen Bemühnngen gewonnenen Texte und mit Benutung ber Refultate, welche bie biblifche Bifsenschaft geboten, eine richtigere Uebersepung in Luther's Mufterfprace und zugleich nach bem gegenwärtigen Stanbe ber Sprache zu geben, aber allerdings nach bem vorher ausgesprochenen Grundsage, von ber Luther'ichen Ueberfehung unbebentlich abzugeben, wo bie obenermabnte erfte Rudficht auf den heiligen Text bas forbert. Bunfen felbik fagt hierüber S. xv ber "Borerinnerungen":

Die Grundunficht bes genenwärtigen Bibelwerfe ift: bie erfte Rudficht gebührt bem heiligen Texte und bie zweite ber Gemeinde. Diefe hat ein heiliges Anrecht bavauf, ben Text fo genau und verftanblich ale möglich zu bestehen, fortgehilber auf Grundlage ber lutherlichen Bibelsprache, nach bem gegenwärtigen Stanbe ber Sprache und ber biblischen Biffenschaft.

Diese Stellung gilt bem Bersuser als die einzig richtige; fis wird deshalb auch hier von vonnherein in allen Nacktheit ausgesprochen; ihre nahere Begründung und Gestaltung wird fie im Volgenden hinlanglich sinden. Dann wird sich auch zeigen, wie wernig sie eine undantbare oder unehrerbietige gegen Euther sei. Sie fließt aus der vollsten Anerkennung feines Werts und aus der Ueberzeugung, daß diese Stellung seines Tertes zur Bibel und zur Gemeinde die beste huldigung ift, welche ihm dargebracht werden kann, weil sie nicht allein seinen oberften Grundfähen. sondern auch seinem Geifte entspricht.

In Diesem Sinn und Geiste kann es baber nur Freude erregen, wenn Bunjen bas Bedürfniß ber Gemeinde nach einer neuen Bibelübersetzung anerkennend zugleich seine beste Kraft diesem Werke widmet, und ganz im Gegensatz zu jener Befürchtung für die Fählgkeit der Gegenwart mögen wir und freuen an des Verfassers ehrenhafter Begeisterung für die Sache, die als Zeugniffür die Schrift gegenwärtig wol bei manchem nicht ohne Wichtigkeit und Eindruck sein wird, freuen auch an dem Vertrauen zur Zeit, daß sie dem Bibelworte doch nicht so gar entfremdet sei.

Das evangelische Bolf hangt allenthalben auch jest noch mit unzerflorbater Bahigfeit an ber Bibel und an bem Glanben an bas Sotteswort in ihr. Es will fich biefes Gotteswort weber burch Menschenwort, Sapungen und Brauche verbunkeln, noch durch rationaliftische Aufklarer verstüdzigen laffen. Zewe scheinbare Gleichgültigkeit kommt zuerst daher, daß man das Bolk sat durchgehends alles gemeindlichen Lebensgesühls beraudt hat, oder dies wenigstens hat absterben lassen, sodaß sich die Gesweinde um das nicht kummert, worauf sie doch keinen Einstuß hat. Zweitens muß aber auch noch gesauf werden, daß das gange Ungläck jenes Zwispalts zwischen Wiffenschaft und Kirch-lichkeit, zwischen dem Bewustisein der Gelehrten und dem der firchlichen Lehrer hierbei zum Borschein kommt.

In der That darf die Anregung, die das Bibelwerk geben wird, nicht gering angeschlagen werden. Es will beitragen zur Beruhigung und Verfohnung der aufsgeregten Gemuther, indem es die Parteien auf dem gemeinsamen Gebiete des Bibelwortes vereint, und so diezienigen versammeln helfen, die über der hige des Streites die wahre Einheit der Christen weder vergessen noch versloren haben. In diesem Zusammenhange sind daher die Stellen des Worworts zu verstehen, in welchen es S. ix beißt:

Bibel und Gemeinde leiden jest Noth und werden versolgt, nicht weil der Geist Gottes im Gottesworte schwach und ungennägend ware erkannt worden; benn das ist nicht der Fall und liefe gegen alle Berheißungen Gottes und gegen alle Herheißungen Bottes und weil der Geist Gotstes ausgeschorden oder absterbend ware in der Gemeinde. Gerade umgekehrt, Bibel und Gemeinde werden jest gedrängt und versfolgt, weil der Geist Gottes wieder anfängt mächtig in ihnen zu werden, mächtig durch die Bibel in der Gemeinde; weil ein Leben sich regt und aufsprießt, welches alle Lügenpropheten mit ihren Ungöttern zu Schande machen muß, wenn man es nicht im Entheben erflicht.

#### €. VI:

Wir sollen alle, jeber personlich, bieses Christus Inger sein: Bertzeuge bieses Geistes in der Gemeinde des Reiches Gottes, in ihm, uns ersennend und liebend als Brüder. Christusjünger sollen wir sein, nicht Jünger weber von Petrus noch von Paulus; wohl aber Jünger mit Betrus und Paulus und mit allen Aposteln, insbesondere mit Iohanus, dem Idneger, welcher das Bort der ewigen Liebe gesehen und geliebt und zulett verfündigt hat. Als Christusjünger sollen wir die Bibel auschauen und nicht meinen, wie die Juden zur Zeit Ihrist, daß wir das ewige Leben in der Schrist haben, wenn wir Ihn nicht darin suchen und sindern, wenn wir nicht durch Ihn und seinen Geist in ein unmittelbares Berhältniß mit Gott treten und ein Leben der Heiligkeit und Liebe führen in der Freiheit des gotte licken Geistes.

Am minbesten vertennt Bunfen felbft bie Gebrechen ber Beit nach biefer Ceite bin (G. x):

Die Bibelchriften haben nicht mehr zu kampfen um bie Außenwerke, sondern vielmehr um den Kern der Festung ihres Glaubens. Bon außen schwirrt und brangt bie unglaubige Belt mit ihrem fast vorflutigen Frevel, mit ihrem Schwindel und ihrer Goldgier, während im Innern grimmige Feinde von allen Seiten herauruden.

#### 8. XI:

Bir haben alle gefehlt, Haupt und Glieber, Geistliche und Kaien, Gefehrte und Ungelehrte; "wir mangeln bes Ruhms vor Gott-" (Rom. 8, 28). Ein großes Gericht zieht heran: wir alle empsinden die Schwüle der Beltinft, welche die europäissche Menchabeit athmet, dieseit und jeuseit des Beltmeers. Der Rampf wird geführt um die höchsten, ja um die ewigen Güter der Menschheit; die fernere Gleichgültigkeit gegen das Bort Gotztes ist ftrasbar in den Gemeinden und Bolkern, doppelt in ihren Lebeern und Regierungen, und vorderblich ist sie für alle.

Und die an Diefer Stelle gemachten Bormurfe find fdwer genug, wenn Bunfen von bem allerbinge übermun= benen rationalistischen Unglauben rebet, jest nur noch bem Tropfeln vom Dade nach bem Gewitter vergleichbar, von ben tatholischen biergrebischen Beftrebungen mit offener Feinb= schaft gegen bie Bibel und enblich von blindem Formel= mefen, übereintommlicher fdriftwibriger Bibelerflarung, priefterlicher Amtowurbe und Machtvollfommenheit. Boll= kommen wahr und zutreffend beißt es baber G. x1: "In folder innern und außern Roth gilt es fich im Glauben anklammern an bie Bibel." Dag biefes Unflammern an bas Bibelwort in folder Zeit allein zu retten vermöge, lehrt bie Rirchengeschichte, ba mehr als einmal nur bier= burd eine neue Beit begann und abnliche Gegner mehr ale einmal nur burch bas Burudgeben auf bie Bibel **&.** ⋅ xxi: übermunben murben.

Je nach bem Maße, in welchem bie Bibel vollsmäßig überträgen wurde und bas Bolt fich bieselbe aneignete, ift seine Sprache und sein Schriftthum driftlich, bas Bolt selbst aber in naturgemäßer Vereinigung sittlich, fromm und frei geworden. Es ist auf ber Bibel als haus!, Kirchen und Schulbuch und als Prufstein aller menschlichen Ordnung, daß die politische und religiose Freiheit, der Bohlfand, das Sedeichen und bie Weltherrichaft der Angeljachsen zenfeit der Norbsee und jenseit des Atlantischen Oceans ruht. Es ist die Boltsbibel, mit welcher und durch welche jest Gestitung, Freiheit und Kähigseit selbständigen Daseins in alle Weltsheile einzieht; sie ist es, welche verwilderte und verarmte Sprachen zu wurdigen Jungen des hochsten Gottesbewußtseins gemacht, rohe, sat entmenschte Stämme zu sittlich verantwortlichen Wesen erhoben und das göttliche Ebenstib in ihnen wieder wie durch einen Zauberschlag enthüllt hat.

Und ber "Beruf ber fritifichen Schule" entfpricht bem Beburfnif ber Gemeinbe an eine gemeinbliche Berichtigung ber Bibelüberfepungen ju geben:

Wenn wir nun naber in das Innere bliden, so erscheint jener Beruf als eine heilige Pflicht, jenes Bedürsniß als eine bringende Roth der Christenheit. Die Fortdauer des gegenwartigen Zwiesvalts zwischen Bibelwissenschaft auf der einen und firchelichem Bibeltert und gemeinblichem Bibellesen auf der andern Seite wurde ein unheilbrohender Schabe sein sie die Wissenschaft wie für die Gemeinde. Es ist nothig hierbei den Thathachen ind Ange zu seinen und auch hier rücksichtslos die Wahrheit nach allen Seisten zu sagen. Wir stehen an einem Scheidewege, vor einem Abgrunde: es thut noth, daß wir uns besinnen und redlich mitseinander sprechen.

#### S. XXXV

Deutschland hat babei einen hohen Beruf, es hat eine schwererrungene Stellung theils zu behaupten, theils auch wiederzugewinnen. Wenn aber Schule und Semeinde zusammenzlehen und wenn ihr Lichte der Biffenschaft die Chrsnecht des Gewiffens, den Triebe der Bahrheit die Liebe des Guten und also die Sorge für die Gemeinde und ihr Wohl zur Seite geht, so wird dem Bolf der Resormation niemand eine glänzende Zusunft rauben oder verkummern fonnen. Junachst ift eine treue und lichtvolle Uebersetzung und eine Erklärung der Bibel aus dem Mittelpunkte ihrer Einheit die nothweubige Stühe und Bessiegelung einer gläubigen und nationalen evaugelischen Union.

Daß nun die hiermit gestellte Aufgabe eine wahrhaft große in mehr als einer Sinstät ift, leuchtet ein, und der Umstand, daß Bunsen zwei jüngere aber selbständige Kräfte — Licentiat Abols Ramphansen und Dr. Martin Saug

Digitized by Google

feinem Unternehmen gewonnen, mit benen er Jahr und Tag hindurch in täglichen Bibelconferenzen alles erörtette, mas befonbers in ben letten Jahren über ben porliegenben Tert gefdrieben mar, beweift nur feine Bewiffenhaftigfeit, ohne bag hierdurch die geftellte Aufgabe verringert wirb. Denn ber gegenwärtige Stand ber bib: lifden Wiffenfchaft ift allerdings ein folder, daß eines Menfchen Rraft und Leben taum ausreichend erscheint, ibr gefammtes Bebiet gleichmäßig zu beberrichen. Bun= fen fanb freilich, von feltenen gludlichen Umftanben von vornherein begunftigt, nicht nur in ben exegetischen Wer= fen und verwandten Arbeiten, fonbern auch in ben erneuten Bibelüberfegungen, vielleicht auch in feiner perfonlichen Stellung g. B. ju Emalb eine große Gulfe, aber es murbe wol auch ibm faum gelungen fein, ein foldes Unternehmen burchzuführen, wenn er nicht in raftlofer Thatigfeit seine Rraft Jahrzehnde hindurch hierauf concentrirt und bas einmal geftedte Biel unaufhorlich im Muge behalten batte.

Riemand wird dem Berfaffer vorwerfen konnen — fagt er S. cxvill der "Borerinnerungen" — unvorbereitet ober ohne Besdat und reife Ueberlegung an das Bert gegangen zu fein. Die Ueberzeugung eines Lebens hat einen Werth an fich, wenn fie ehrlich gewonnen und gewissenhaft geprüft ift; und am Ende kann dech niemand mehr thun als ein volles Mannesieben an die planmäßige Ausbildung für ein wissenschaftliches Wert sehen und die zur Ausführung erforderlichen Mittel nach Kraften wähslen und anwenden.

Und weil ber hierauf folgende Abriß seines Lebens nicht blos als Ausweis seiner Befähigung und bas Gesagte bestätigend von Interesse ift, so möge ihm hier zum minbesten im Auszuge eine Stelle gegeben werben.

Schon im Baterbaufe von frommen Meltern auf Chriftus und die Bibel hingewiefen, las er in der Urfprache einzelne Theile icon auf ber Schule. 3m Jahre 1808 bezog er bie Universität, um Theologie ju ftubiren; aber auch als er nach zwei Jahren ber Erforschung bes clafftichen Alterthume fich jumandte, verlor er bie Bibelfor= foung feineswegs aus ben Augen; ja es bienten ibm biefe neuen Stubien nur jur allfeitigen Borbereitung auf jene, indem es ihm galt, die Runft ber gefchichtlichen Rritif an ben emigen Muftern ber Darftellung gu lernen und zu üben und die Wahrheit bes biblifchen Chriften= glaubens burch Leben und Erfahrung fich bewähren gu laffen. Bon feinen gleichgefinnten göttinger Freunden gebenft er ber beimgegangenen Wilhelm Bey, Rarl Lachmann und Friedrich Lude. In Paris murbe ihm von Sylveftre be Sacy Unterricht im Berfifchen und Arabi= fcen zu Theil, worauf er, zu einer neuen praftifchen Le= bensbabn in Rom berufen, mabrend eines zweiundzwanzig= jährigen Aufenthalts baselbft und von Niebuhr gur Fortfebung feiner fritifden Beftrebungen aufgemuntert, bie Bibelforfdung eifrig fortfette. Er fagt G. cxix:

Sowol in Rom als in England, wo er fast 15 Jahre lebte, hatte er als Gelehrter und Gesandter vielfache Gelegenheit, ben unschätzbaren Werth und bie Nothwendigkeit der Bibel und ihres Gebrauchs von den zwei am meisten entgegengeseten Seiten kennen zu lernen. In beiden Ländern fand er chriftliche Gedanken und Gemuther; aber wie fruh (1814) in Holland, so hat er in

gereifterm Alter (1841-54) in England im großen gefeben unb erfahren, mas die Bebeniung bes Bibellefens und eines barauf begrundeten evangelifchen Glaubens und driftlicher Gemeinfchaft in einem freien Bolfe fei. Bahrend feines Aufenthalts in bies fem Laube hielt er feft an bem, mas er in Rom fich jum Gefes gemacht hatte, jedes Jahr wenigstens einen ober mehrere Monate an bem Bibelwerfe unmittelbar zu arbeiten. Go vollendete er 1849, nach bem Entwurfe von 1835, ben Text einer vollstänbigen harmonie ber vier Evangelien mit Boranftellung bes Johannes. Endlich im Sommer bee ichidfalevollen Jahres 1850 ward ihm bie Duge und ber Eroft, bas Leben Jesu felbft fo niebergufdreiben, wie er es im wefentlichen ale Schluß bee gegenwar: tigen Bibelwerfe ber Gemeinde vorlegt. . . . Die jest porliegende Arbeit ift somit bie Frucht fast awangigfahriger gelehrter Borarbeiten (1817-35), nach fiebenjährigen afabemischen fach-maßigen Borstubien. Die 22 Jahre von 1836 bis Berbft 1857 find alfo bie Beit bes methodischen Arbeitens an einem Berfe, welches 1854 feine gegenwartige Form erhielt. Die Erfahrun: gen eines langen Lebens, ber ihm von Gott erhaltene frifche Ruth und die ungefcomachte Geiftestraft laffen ibn hoffen, bag es ibm vergonnt fein werbe, im Greifenalter bie begeifterten Belubbe ber Jugend ju bezahlen. Bon feinen Forfchungen auf verwandten und angrengenden Gebieten, benen ein Neberfeber und Ausleger ber Bibel in unferer Beit nicht fremb fein barf, hat er ber englischen wie ber beutschen Gemeinbe fo weit mes nigftene genügende Gemahr vorgelegt, um fagen gu burfen, bag er fich nicht gufällig ober ale Rothbebelf ober aus ungunftiger Liebhaberei bamit befchaftigt hat. Aller biefet Arbeiten Mittels punkt ift ihm aber immer bie Bibel und Bibelforfchung gemefen.

Allein bie wiffenschaftliche Befähigung ift natürlich nicht die einzige Bedingung zu einer folden Bibelübersebung. Bare bies ber Ball, Bunfen's Aufgabe mare langft vor ihm vollzogen. Aber eben weil diefe eine Bedingung nicht ausreicht, find die bisherigen erneuten Bibelüberfegungen nie in bas Leben eingebrungen. Gine fernige, volksthumliche Sprache, gemuthvolle Tiefe, gludlicher Taft fteben mit jener Bedingung mindeftens in gleicher Linie. Mit einem Bort: eine neue Bibelübersetung muß auch ben Genius Luther's fuhlen laffen. Es ift nun freilich bedenklich, felbft nach bem Ericheinen bes zweiten Balb= bandes, ba erft ein fleiner Theil ber Ueberfepung vorliegt, ein Urtheil über bieje Befähigung Bunfen's auszufprechen. Bollte man bie vorliegenbe lleberfetung nach ben Abweichungen von ber Luther's beurtheilen, fo barf eben nicht vergeffen werben, bag Bunfen's Aufgabe nicht ein bebutfames Rachbeffern von jener mar, fonbern bag er in ber vorbin mit feinen eigenen Worten angegebenen Beife Die erfte Rudficht nahm auf ben beiligen Text. Man muß ebenfo beachten, daß die Aenderung eines Bortes ber Luther'ichen Ueberfegung, bas nach Bunfen's Ueberzeugung bem Driginal nicht entsprach, ben eigenthumlich rhythmifden Schwung ber Luther'iden Sprace aufhob und fo eine umfängliche Aenderung erheifchte, mas na= turlich nur fortgefestes Studium ber Bunfen'ichen Ueberfegung beobachten kann, zu schähen aber nur strenge Unparteilichfeit vermag. Endlich aber muß bei einer Bergleichung vor allem bie allerdings fcwere Forberung ber Gerechtigfeit erfüllt werben, daß bas Uebergewicht ber alten Ueberfepung, welche mit jedem Borte taufend Befühle und Erinnerungen mach ruft, mit welcher unfer gan= ges Befen aufe innigfte verbunden ift, die neue nicht er= brude und ihren Werth nicht verbunfle. Dit Ruduct

auf biefe Schwierigfeiten ift baber bem gangen Unternebmen ber Einwand gemacht worben, bag fein 3wed burch eine Krolich autorifirte Uebersehung beffer erreicht werbe. Sanbelte es fich nun um eine neue Bibelüberfesung für firchliche Amede, fo mußte gang gewiß ein anberer Beg eingeschlagen werben, und ber angegebene burfte gerabe für ben am einfachten und ficherften gum Biele führenben anzusehen fein. Gine Ueberfetung jedoch, die nur fur ben Brivatgebrauch bestimmt ift, ift fdwerlich zu befampfen. In biefem Falle wird ihre einzige Autorität in ihrer größern Borguglichfeit, b. i. Treue besteben. Dies fann überhaupt nur bie innere Autorität einer neuen Bibel= übersebung fein, und es icheint bei ber llebertragung und Bertheilung ber Arbeit an eine Mebrheit eine andere Befabr zu entfteben : ihr einheitlicher Charafter nämlich, bie Einheit ber Sprache murbe bann wol fehr gefährbet fein.

Seben wir nun zu, wie Bunfen feine Aufgabe geloft. Dag er fich eine unendlich schwere Aufgabe gestellt, bat er fich fdwerlich felbft verhehlt. Aber wenn auch bie Ach= tung vor bem leberfeter une abhalt, nach bem Erichei= nen eines geringen Theils ber Ueberfegung jest ichon und nur aus biefem Theile ein Urtheil barüber zu fällen, wie ihm die Ueberseyung gelungen ift, so konnen wir boch aus Bunfen's ganger Berfonlichfeit einen Schluß bierfur gieben, ob er ber Mann fur ein foldes Bert fei, wenn wir auch von ben einzelnen Stellen absehen wollten, bie ein ibm gunftiges Urtheil motiviren konnten. Es ift ber Mann, ber am Abend eines reichen Lebens mit jugend= lidem Reuer und echt protestantischer Unerschrockenheit fühn ben Rampf aufgenommen hat für evangelische Frei= beit ber Gewiffen und ber Gemeinbe gegen eine machtige Bartei und ibre bierardifden Beftrebungen. Es ift ber Mann, ber auf enticieben driftlichem Boden ftebend und fon vor biefem Rampfe von allen boch geachtet, die ibn fannten, gerabe ba feine Stimme erhob, ale bie bebrobte Sache gefährbeter als je ericbien und bie Reihen ihrer Es ift enblich Bertheiviger fich immer mehr lichteten. ber Mann, ber weber burch feine bobe Stellung noch burd vielfache Befchäftigung anberer Art biefes Bert ber Bibelübersepung je aus bem Auge verlor und burch baf: felbe gleichfalls ber Bemeinbe ju helfen und zu bienen fucht. Das find mabrlich Eigenschaften, die Bunfen in aller Augen ale ju biefem Berte geschickt und berufen hinstellen muffen; ja es mag gerade durch feine Perfon= lichfeit mancher uxfprungliche Gegner einer neuen Bibel: überfetung mit bem Unternehmen ausgefohnt worben fein, wie auch fein Name nur die allgemeine Theilnahme ber Bemeinde wie ber Rritit erflart. Bier ift es vor allem ber Dann, ber ins Gewicht fällt, und zu feiner Charaf= teriftit mochte Referent noch ein halbes Curiofum anführen, in ber hoffnung, babei nicht falfc verftanben zu wer= ben. Es ift icon bemerkt worben, bag wenn Bunfen rebet, er ftete mit ganger Seele rebet. Sieraus icheint nun eine Gigentbumlichkeit bervorzugeben, die an nich nicht ju rechtfertigen, aber bennoch charafteriftifch ift fur Bunfen's ganges Befen. Es ift bies bie etwas fturmifche, um nicht zu fagen leibenschaftliche und bigige Art zu fcreis

ben und namentlich bie Gegner abzufertigen, bie aller= bings nicht immer die Rube einer wiffenschaftlichen Unters fudung trägt und nur aus ber Barme feiner leberzeugung erflärt werben mag. Es braucht nicht erft gefagt gu werben, wie himmelweit verfchieben biefe Art von bem oft nicht nur unwürdigen, fonbern gerabezu gemeinen Schimpfen einer gang andern Bartei ift, Die in bem Bahne recht volfsthumlich zu fein, wenn fie recht gemein mare, vor nicht allzu langer Beit neue Beweise ihrer geiftigen Ar= muth gegeben. Bunfen's Rame burgt bafur, eine Brobe feiner Bolemit beftatigt es. Aber gerade biefe Enticie= benbeit, die in ber Sache feine Galbheit bulbet und baber auch in der Form nicht lange flügelt, zeugt von einem volkethumlichen Beifte, wie benn auch entichiebener Duth und entichiebene Offenheit bagu gehorte, in folder Beit bas Werf zu beginnen. Bertennen wir auch nicht, bağ bei einer nicht allzu fernliegenden Bergleichung mit Luther's Derbheit diefe Barallele nur jum Rachtheil von Bunfen's Erregtheit ausfallen tann, fo ift boch bierin eine Art Garantie bafur ju finden, die Ueberfebung merbe nicht eine Belehrtensprache reben und nicht bas Geprage einer Arbeit in ber Stubirftube tragen.

Bunfen felbft fpricht fic nun in ben "Borerinnerungen" (S. LXXXII) über bie neuen gemeindlichen Ueberfegungen und die Grunbfate ihrer Erneuerung und Berichtigung folgendermaßen aus:

Treu und verftanblich zu fein liegt eigentlich im Begriff ber Ueberfetung. Es foll ber mabre Ginn fo genau ale moglich wiedergegeben werben, und zwar fo, bag er allgemein verftauben werbe; b. b. bei einer gemeinblichen Ueberfehung ber Bibel, fo baß jeber fie leicht und mit Erbauung lefen tonne. . . . . nen wir eine bilbliche Bezeichnung in unferer Sprache finben, welche gerade ebenso flar gestempelt fei, so werben wir fie mit beiben Sanden ergreifen; wo nicht, so muffen wir das Bild aufgeben, um den Gedanken zu retten. Bir bringen sonft ftatt eines mahren vollemäßigen Runftwerfs bochftens ein philologis fches Runftftud bervor. . . . Auch ber Ausweg einer Erflarung bes undeutlichen ober unverftandlichen Ausbrucks in Anmerfungen und Ranbgloffen mare tein guldffiger, benn jener unverftanbeliche Ausbrud hat gar fein Recht; er war eben ein Diegriff unb Die Geschichte hat gezeigt, daß er es war. Eine beutsche Uebersetung foll beutsch sein, flar und burchsichtig wie bie Rebe bes Bolle und eine Rebe jum Bolle. Mutterbeutsch ift bie Spracheber Bibelüberfegung, nicht Gelehrtenbentich ober Jubenbeutich. Um es flarf auszubruden, es ift beffer, baß bie Ueberfegung einer schwierigen Stelle falfch, als bag fie unverftanblich ober zwei-beutig fei. Das erfte Erforberniß ift, bag die Gemeinde wife, was ber Ueberseger hat sagen wollen. Dann ift menigitens ein fefter Grund und Boben fur bie Berftanbigung gewonnen. Das ift auch Luther's Beife allenthalben, wo er fich auf fich felbft verläßt. Bir haben aber an eine Ueberfegung jest anbere Anfpruche zu, machen, ale man zu Luther's Beit thun fonnte.

Bunsen verweisthierauf auf die Bereicherung ber beutschen Sprache und bes Sprachgefühls, sowie auf das genauere Berständniß ber hebräischen Sprache, beren wörtliche Uebersehung zu zahllosen Willfürlichseiten der Erklärung führte, während der Fortschritt der Wissenschaft gegenwärztig das System der hebräischen Sabbildung zur Klarheit gebracht und den Gebrauch der einsachen Verbalsormen an bestimmte Gesetz gebunden hat, sodaß auch die seinern Ruancirungen der Sprache deutlich geworden sind.

So beruhigend und zu Soffnungen berechtigend nun auch biefe Borte ber "Borerinnerungen" find, fo muß bod auch icon ber bisjest erschienene Theil ber Lebersesung aum mindeften einige Anhaltepuntte für Die Beurtheilung bieten, aumal da der eigentlichen Ueberfehung eine Auswahl von alt= und neutestamentlichen Stellen vorangeht, bie boch gewiß ale muftergultig angefeben werben burfen. Wenn inbeffen auch einige biefer Stellen es unschwer fühlen laffen, bis zu welchem rhythmischen Schwung ber Rebe fich Die Ueberfebung zu erheben vermag, fo fcheint in ihnen boch bie Rudficht auf ben Ausbrud vor ber fritifchen und grammatifalifden Seite gurudzutreten. Sie follten nur ben mirklichen Stand ber Frage über die Bulaffigfeit und Nothwendigfeit einer grundfählichen Berichtigung ber bis: berigen Eirhlichen Uebersepungen ber Bibel anschaulich machen. Beweife alfo maren nur aus ber Ueberfetung felbft berbeiguholen. Sier muß es nun freilich dem Be= fühl bes einzelnen überlaffen bleiben, wie weit er Bunfen augesteben will, ben rechten Ton getroffen gu haben, ba ein wirkliches Urtheil jest noch zurudgehalten werden muß, wie ce auch vielfach bie Rritit gethan, theile bie gur Bollenbung bes Berte, theile bie gur genauern Renntnig und Uneignung, ja vielleicht bis jum genauern Berftanbnig. Jebes Urtheil murbe jest nur ein vorlaufiges fein konnen und gerabe die Achtung por bem Ueberfeber muß une bavon gurudhalten. Dagegen hat es Bunfen in jener vorausgeschickten Auswahl von Stellen benen febr leicht gemacht, die in feiner Ueberfepung ein gludliches Unternehmen und in ihm ben Dann gu einem folden Berte nicht zu finden vermogen - was benn auch gehörig benutt worben ift -, ba eine biefer Stellen und zwar gerade ber Anfang ber gangen Ueberjepung, 1 Mofes 1, 1 fg.; 2, 4 fg., allerdings fdwerlich flegreiche Bertheibiger finden wirb. Es ift dies bie befannte Stelle: "Im Anfang fouf Gott himmel und Erbe" u. f. w., welche Bunfen alfo überfett: "Im Anfang, Da Gott himmel und Erbe fouf und bie Erbe wuft und obe, und Finfternis über ber Ilrflut mar, und ber Sauch Gottes über bem Baffer mebete, fprach Gott, Es werbe Licht." Es wurde fower fein bemienigen, welchem die bebraifche Sprache vollig fremd ift, bie fprachlichen Grunde auseinanderzuseben. welche Bunfen zu biefer Ueberfepung bewogen. Unt je: boch bem nichttheologischen Lefer Die Babl biefer Beriobe wenigstens einigermaßen zu motiviren, wird bie Bemer= tung ausreichen, bag Emalb, beffen Rame als epoche: madend in ber Befdichte ber bebraifden Sprachkenntnig gewiß allgemein anerkannt ift, biefe Ueberfepung querft gegeben, formie bag nambafte Theologen bie Uebereinftim= mung ber Benefis mit bem Evangelium Johannis in biefen Worten, wenn auch nicht genau in diefer Beife feft= halten, fobag bie von Bunfen gegebene Ertlarung und Begrundung feiner Ueberfepung boch nicht so schnell als bloße Runftelei beseitigt werben barf. Die sprachlichen Grunde abzumagen, ift jedoch bier nicht ber Ort, jumal ba bie Ueberfetung biefer Stelle einfach nach Bunfen's eigenen Worten fid felbft richtet. Daß jene Beriobe nam= lich unicon und undeutich, ja - namentlich 1 Dofes 2,

4 fg. — megen ihrer Länge unverftändlich ift, bas ift einfach zuzugestahen und wol allseitig zugestanden. Wer bat biefe Stelle nicht, wie es Reservaten gegangen ift, zweimal gelesen und bann sich enstaunt gefragt, ob er benn recht gelesen? Run sagt aber Bunsen selbst G. exxxxv ber "Vorerinnerungen":

Eine beutsche Uebersetzung soll beutsch fein, flar und burchfichtig wie die Rebe des Bolls und eine Rebe zum Bolle. Mutterdeutsch ift die Sprache ber Bibelübersetzung, nicht Gelehrtenbeutsch ober Judendeutsch. Um es ftark auszudrücken, es ist beffer, daß die Uebersetzung einer schwierigen Stelle falsch, als daß ke unverständlich ober zweidentig sei.

So entscheiben bier Bunfen's eigene Worte gegen ibn. Bang im Begenfat zu biefer einen Stelle - benn eine zweite hierhergezogene, bie vierte ber neuteftament: lichen, Ev. Marcus 1, 1-4, bat ber Recenfent in ber "Protestantischen Kirchenzeitung" falfch verstanben — finbet jedoch ber Lefer ichon in bem bisjest erfcbienenen Theile ber Uebersetzung viele Stellen, beren Schonbeit und fraftvolle Sprache Bewunderung abnothigt. Dies ift ber Fall befondere in den poetischen Studen, bei benen auch bem Laien ein anschauliches Bild von ber bebraifden Boefte gegeben wird, und beren Ueberfepung Treue und Berftanblichkeit mit Schonheit und Rraft ber Sprace in überraschender Beise verbindet. Go vor allem in bem Segen bes fterbenden Jafob, 1 Dofes 49, in beffen Ueberfegung ber Renner zugleich bie Ergebniffe ber miffenfchaft: lichen Forschung vereint finden wird, in dem Liebe und bem Segen Mofes', 2 Mofes 15, 5 Mofes 32-33 und vielen andern.

Gleichfalls glücklich ift bei ber Ueberfetung bie Erflärung ber hebräischen Namen, beren Bebeutung Bunsen in ben Anmerkungen burchgehends beifügt. Den Gottesnamen bes Alten Testaments, besonders dem Botte Zehovah, ist zunächst nicht nur die philologische Erflärung gegeben, worüber ein interessantes ganzes Kapitel (S. LXXXVIII—XCII) handelt, sondern es ist auch auf die Bebeutsamseit des Begriffs in den Stellen hingewiesen, benen ohne diese Erklärung ein Theil des reichern Sinnes abgebt, und endlich auch seine Uebersetzung "der Ewige" durch das ganze Alte Testament beibehalten. Es heißt darüber S. xci:

Die Einführung bes Namens Gottes als bes Ewigen in bie Bibelfprache ber Gemeinbe ift ebenso wenig eine gelehrte Buchstabentramerei als eine Neuerung: es ist die Gerstellung des ber Bemeinde entzogenen ober unvermerkt abhanden gekommenen unterscheibenden Gottesbegriffs der Bibel, auf deften tiestlen Sinn fich Christus unmisverständlich bezogen hat, und welcher der Schlissel seines Fanzen Gottesbegriffs ist. Die schone und gemüthliche Bezeichnung Gottes als ansers herrn wird dadurch der Gemeinde nicht genommen, denn fie kommt häusig genug in der Bibel vor, um unsern Sprachgebrauch zu rechtsertigen: aber das hinzutreten der eigentlichen Wesensbezeichnung gibt ihm erft seine volle Bedeutung.

Und diese Erklärung ober Uebersetung wird mit bemselben Recht auf die bedeutsamen Ramen von Bersonen und kandern ausgebehnt, auf beren Busammenhang mit besondern wichtigen Ereignissen der hebraische Tert nicht selten verweist und fie gus biesem extlatt, sodaß bann tur Deutschen nur die beigefügte Erkärung fener Namen was Berftändniß ermöglicht. Denn wenn z. B. Efau Gen. 25, 30 ben Namen Edom erhält, well er zu seinem Bruder Jakob gesagt hat: "Laß mich boch schlingen von dem Rothen da!" so ist dies dem Leser gerudezu uns verständlich, dis er erfährt, daß Evom "der Rothe" heiße, und so ift es ber Fall in vielen Stellen, weshalb dann bie Bebeutung des Namens in den Anmerkungen unter dem Texte geboten wird. Es mag der Werth dieser Erkärung in dem angeführten Beispiel nicht zu überschäpen sein, werthlos ist sie nicht; es sollte an einem Beispiele überhaupt nur die Art dieser Erkärung nachgewiesen werden, deren Wichtigkeit für viele Stellen eine bei weistem größere ist.

Diefe Anmerkungen nun enthalten gewiß vieles Bich= tige, Treffende und Anregende, aber zugleich muß, befonders für ben-Anfang, hinzugefügt werben, auch nicht wenig für bie Bemeinde Unwichtigeres und Entfernteres. Die elf Rapitel ber Genefie, welche ber erfte Galbbanb entbalt, boten nach ihrem Inhalt für biefe Anmerkungen allerbinge besondere Schwierigkeiten bar. Es galt nicht wur, bas Berbaltnis bes Lefers zu jenen einfachen Berichten flar auszusprechen, fonbern auch aus bem unge= benern vorliegenden Material bieruber gut fonbern. Es galt, bem Lefer, wenn auch nicht unbedingt Reues, boch foldes zu bieten, mas fein Berftanbnig erboben, fein Uetheil lautern, ibn felbft in feinem Berhaltniß zu jenen Stightungen befestigen mußte. Diefer Aufgabe wird baher wol taum je ein einziges Buch volltommen entfore= den konnen; fle wird vielmehr ihre volle Lofung nur in bem Befammitwirken erbaulider und wiffenschaftlicher Lecture finden und wie biefe von ber religiofen Grundftim= mung abbangen. Gben barum mußte auch bie Beftimmung über bie Anmertungen zu jenen erften Rapiteln, inebefondere ju bem Schopfungebericht, ber Erzählung von bem Barabies und Gunbenfall, überhaupt zu bem gefammten Inbalt jenes Theils ber Genefis von ben größten Schwierigleiten fein. Ift nun anzuerfennen, wie biefe Anmertungen fich von vielen nabeliegenden Reblern frei erhalten, fo muß es boch auch ausgesprochen merben, bag anbere nicht gang vermieben worben finb, ja bag fle ber eben ausgesprochenen Anfgabe, wie es faft nicht an= bers fein tonnte, boch nicht völlig entsprechen. Es ift manches wiederholt, was in ben "Borerinnerungen" bereits gegeben mar, auf die außerbem noch verwiesen wird, wie and zuweilen bie Saffung zu ausgebehnt erfcheint; es ift manches gefagt, was icon bekannt fein wird, namentlich in Bezugi auf bie erften Rapitel, aus ber reichen geologifchen Biteratur, bet fich ja gerabe bie Gegenwart viels fatt gagermentbet und bie nicht felten fich auf ben Schonungeberkin ber Bibel bezieht, wenn auch bas Gin: geben auf biefe Geite in ben Anmerkungen machboll und infinoll befchrändt ift; es wied munifes gefagt, was mehr vent disquatifcher Wedeuting ift ober boch miehr einem ges lehrten Commentar jufommt, fo die ethnographichen, zieins lich unsfänglichen Rotizen, beten Notlibenbigfelt und Rugen far bie Genteinbebifel und utat einleuchtenbriff; es mirt

enblich manties befant, bas zum vollsommeten Werftanbnis wol einer langern Ausführung beburfte: He natürlich ber Raum nicht julagt, ja es mag mancher Lefer mol babet fragend ber S. xin gegebenen Berficherung ges benten: nichts zu fagen, was nicht jebem einigermaßen Gebilbeten verftanblich und von Belang fein foltte. Dagu tommt noch, bag bas Ibeallfiren ober Deuten jener ein: fachen Ergablungen ichlechtbin wol für manchen Bebenfe liches haben wird. So namentich bie Erflärung bes Cherub mit ber Alamme bes wirbelnben Comertes von einer vultanifcen Rataftrophe bes norblichen Sochafien, bes Rainszeichens als Stammzeichen von ber Wilobelt turanifder Stamme, bas Bild bes Schopfers, umgebeit von Ibren und Rraften, ale er fant: Laffet une Menfchen machen!, bie Berfepung bes Gunbenfalls in bie porge= fchithtliche Belt. Dies zuzugefteben forbert allerbinge bie Bahrheit. Um jo lieber fprechen wir es baber aus, bag bes zweiten Salbbanbes Anmerkungen einen beutlichem Fortidritt hierin unichwet ertennen laffen, fowol binfichtlich ber gebrüngten Kurze als ber Auswahl, wenn auch bier zuweilen Befdrantung noch zu munichen mare, fowie bas reiche Biffen bes Berfaffere in fpatern Buchern für biefe Anmerkungen gewiß einen noch lohnenbern Boben finben wird, wo allerdings geschichtliche Rotizen, Erflarung bes Bufammenhange und fcwieriger Stellen, fowie fachliche Bemertungen aller Art bem Lefer bochft will: tommen fein werben. Go bei ben fpatern hiftorifden, fomte bei ben prophetifchen Buchern. Wielleicht burften übrigens bie Anmerkungen auch über Bunfen's berichtte . gende Abweichungen von Luther's Uebenfegung Aufschluß gu geben haben, obgleich Referent gern einraumt, bag hierourch the Umfang beträchtlich vermehrt; und boch nicht immer deutliche Einficht erzielt werben tonnte.

Fortlaufend finben wir in ben Anmerfungen Bermetfungen auf Parallelftellen behufe ber Erflarung, b. b. auf andere Bibelterte, welche blefelbe Thatface ober benfelben Gebunten aussprechen ober berühren und bas Gesagte ergangend erlautern. Es führt une bies auf die Art bet Erflärung im Allgemeinen, aber welche Bunfen im vietten Abschnitt feiner "Borerinnerungen", welcher bochft inter= effante Rapitel enthält, genauern Aufschluß gibt. Bu= nkthft wirb nämlich S. xone Erffarung und Austegung' ausbrudlich unterschieben. Die Geflarung ift bie unmit= telbare Ergangung ber Ueberfepung, fofern biefe eine folde Die Gigennamen von ganbern. erforberlick macht. Willern, Stammen, Berfonen, Bergen und Rilffen geboren fetbftverftanbita bierber, ebenfo elgenthamliche Aus: brlide und Gebankenverbinbungen, welche und bie forgsomfte Uebersetzung nicht gang erkläten fann. Im allgtmeinen bat es bie Erflarung mit bem Text ju thun, nicht mit bem Gegenstande bed Textes: alfo nur mit ber Beftitellung ber Thatfache, welche ber Text melbet, und mit bem Berftenbnif bes Gebaktens, welchen er aus fpricht. Der Austegung bingegen im frengen Ginne ift juguweifen, was übet ben Text Pinaus von bem Gegenftanbe felbft ber Gemeinde gur fagen fein möchte. Babei wird ale erfter Grundfat aufgestellt, bag biefe Mustegung

in ben Anmertungen jur Gemeindebibel fich rein auf biblifchem Boben balten muffe.

Die Bibel legt fich felbst aus, vermöge ber Einheit ihrer Grundanschauung von Gott und Welt und von ber Natur ber stellichen Weltordnung, welche fie bas Reich Gottes nennt.

hierbei werben nun brei nothwendige Stufen ber Erflarung und Auslegung ber Bibel unterfchieben. Erftens namlich foll bas Thatfachliche felbft, wie es vorliegt, feft= gefest und bargeftellt merben, eine Forberung, bie Bunfen's philosophische Bilbung in helles Licht fest. 3weitens ift bas Entfteben und bie Gefdichte ber Bucher ju er= flaren. Drittens endlich muß bie weltgeschichtliche und bleibende Bebeutung fur unfer sittliches Leben und Er= fennen und fur die fortidreitende Bilbung ber Denich: beit betrachtet werben. Forberungen, welche ben Babr= beiten entfprechen, die bem gefunden evangelifden Ge= meinbegefühl und Bibelbewußtfein ju Grunde liegen, und bie folgenben brei find: erftens, bag ber Bibel eine that: fächliche Babrheit beimobne, baber bie Darlegung ber außern Gefdicte und ber gefdichtlichen Offenbarung; zweitens, bag bie Befdichte biefer biblifden Berichter= ftattung eine mabre fei, baber bie gefchichtliche Unterfus dung und Darftellung ihrer Entftehung; brittene, bag es einen bleibenben Rern biefer Thatfachen gebe, baber bie Betrachtung biefer bleibenben Bebeutung.

Alfo bie Bibel legt fich felbft aus vermöge ihrer in= nerlichen Ginbeit, bas ift ber oberfte Grundfat. Die innerliche Einheit aber ober ber Mittelpunft ber Beltan: fcauung ber Bibel ift far Bunfen bas Reich Gottes, ber Glaube an ein mit bem Menschengeschlechte in Die Beit eingetretenes, von Emigfeit ber beichloffenes Gottes: reich bes Bahren und Guten, welches in Chriftus feinen perfonlichen Mittelpunkt bat. Aber freilich fragt es fich nun bei aller Anerfennung biefes Brunbfapes: wie bie Auffaffung bes Inhalts für die Gemeinde ju gewinnen und wodurch bas richtige Berftanbnig nachzuweisen ift? Schon vorher ift gefagt worden, bag bie Bemeinde ober: fter Trager und Ausleger bes Bortes Gottes burch bie Buftimmung ober Ablehnung bes Bewiffens, bag bas Beugniß bes Beiftes bas Bochte ift. Bierzu muffen jeboch zum rechten Berftandnig biefes Grundfages, fowie zu seiner Bereinigung mit dem vorigen von der Selbft: auslegung ber Bibel eine Anzahl Stellen ber "Borerinne= rungen" gezogen werben, bie im Bufammenbange mit ber fvatern Abweifung ber andern Bibelauslegungen ben fceinbaren Widerfpruch lofen und Bunfen's mabre Dei: nung beutlich machen. Ge foll nämlich bie Gemeinbe burch eigene Forschung die biblische Wahrheit erkennen und fich bergestalt aneignen, baß bei jeber Gingelfrage bie Defammitheit ber barüber banbelnben Stellen Alten und Reuen Teftamente bas flarfte Licht hieruber ihr geben. Die durchgebende Berweifung von einem Buche auf ein anderes und vom Alten Bund auf den Neuen und umge= kehrt macht bem Bolksgeifte am sichersten die Ginheit bes Beiftes ber beiben Bunde, also die mabre Beifterfülltheit ber Bibel anschaulich. G. xciv:

Den allgemeinften, alfo gemeindlichen Bibelfchluffel finben

wir in bem Bewuttfein von ihrer Ginbeit, vom Mittelpuntt bes Evangelinms aus vermittelft bes Glaubens an bas Gottedreich, ober an bie gemeinbliche, menfcheitliche Menfchwerbung Gottes. ber in Chriftus perfonlich geworben ift. Die Bibel belligt und erbaut die Gemeinschaft bes Baufes und ber Bfarrgenoffenichaft. und biefe Gemeinschaft lebt bie Bibel in fich fort und überliefert fie bem jungern Geschlecht. In biefer gegenseitigen Lebensftremung liegt bas Bebeimnig ber Rraft bes evangelifchen Glaus bens: an ihrem Abfterben hangt ber Tob, an ihrer Berftellung bie Bieberbelebung von Bolfern, Rirchen und Staaten .... Die Schrift ift fur ben in ber driftlichen Gemeinschaft Aufgewachsenen ein unbeftechlicher Spiegel und ein unfehlbarer Brufs ftein, gerabe wie bie Ratur es fur bie Begriffe und Borftellungen ift, welche fich auf bie Sinnenwelt beziehen. Gin getreuer Spiegel muß aber von ber Billfur ber Denichen unabhangig fein, ein gegenftanbliches Gewiffen. Das ift fur bas Gottes: bewußtfein nur die Bibel.

#### S. XCVIII:

Das Wort Gottes in ber Schrift ale ber Geschichte Gottes." wenn rein und verftanblich vorgelegt in ber Gemeinbe, ift frei von bee Menfchen Beisheit wie von feiner Thorheit. Es ift ebenfo unabhängig von allen richtigen Betrachtungen als von ben falfchen. Bie bie Natur in ihrer ewigen Bracht und Orbs nung ben Geift bes Menfchen burch fich felbft erfullt mit bem Bilbe ber ewigen Berrlichfeit und unenblichen Bernunft, ans welcher fle hervorgeftromt ift in ben enblofen Raum, ohne bas ber betrachtenbe Beift irgendeine Biffenfchaft befige von ben mathematifchen Gefeten, welche biefer fichtbaren Ordnung eins wohnen, alfo wirft auch burch fich felbft jenes Bilb ber fittlichen Beltordnung, welches bie Schrift uns als Gottes Gefchichte in ber Zeit vorführt, auf alle Dienschen mit unmittelbarer Gewalt und mit unwiberftehlicher Rraft. Die Bibel bebarf nicht ber Rachhulfe gelehrter At elegung und Erflarung, um gur Bernunft und jum Semiffen bee Chriften ju fprechen und feine Geele ju bem Schöpfer und Erhalter zu leiten, in welchem fie uranfang-lich lebt und webt. Bom Geifte Gottes burchzogen , fpricht fie fortbauernb zum Beift und erwedt ihn gum Bewußtfein feiner fittlichen Burbe und Freiheit.

Darum enthalten bie Anmerkungen jene Paralleftellen, welche schon fruh eingeführt ben alten evangelischen Gemeinden eine innere Bibelkunde gaben, indem fie bei häuslichem Bibellesen, wie bei einfamer Betrachtung sorgfältig nachgeschlagen wurden und so eine Anschauung der innern Einheit ber Bibel bewirkten, von ber man jest kaum noch eine Borftellung hat. G. xerv:

Darans ging jener unzerstörbare Glaube an die Bibel hers vor, welcher sich mit der Bilbung und Ersahrung des wirklichen Lebens innig verbaud. Es soll nun nachgewiesen werden, daß diese evangelische Bibelsenutnis auf einem Glauben und einer Anschauung ruht, welchen in dieser gemeindlichen Form burch; aus nichts mangelt. Daraus wird solgen, daß der wahre geslehrte Bibelschluffel nur berjenige sein kann, welcher mit allen Elementen jenes gemeindlichen Bibelbewußtseins an die Bibel geht.

Es ift gewiß, daß mit dieser so verftandenen Selbstauslegung der Bibel in der Gemeinde eine große, echt evangelische Wahrheit ausgesprochen, und daß der Gebante ein wahrhaft hoher ift, der Gemeinde zu jenem evangelischen Gefühle oder Takte mit zu verhelsen: ein Gedanke, der dem ganzen Bibelwerke die rechte Weihe gibt und ebenso von einem begeisterten evangelischen Streben, wie von dem Bertrauen zur Gemeinde zeugt, wie wir es schon im Anfange unsers Berichts aussprachen. hierin auch mag die hoffnung auf den versöhnenden und

vereinigenden Einfluß des Bibelwerts gefunden werben, auf welchen die "Borerinnerungen" an mancher Stelle bliden, und in diesem Zusammenhange wird der Unspartelische wol nicht bloße Unionsmacherei darin sinden. Es ift gerade das Zurudgehen auf die Bibel etwas, was der Gegenwart mangelt, ein Mangel, dessen Folgen schon sichtbar sind, und wenn das Bibelwert an seinem Theile dazu beiträgt, jenen evangelischen Gemeindezgeist zu beleben und anzuregen, so hat es hierin einen reichen Segen und einen hohen Beruf gefunden. Zedensfalls aber verdient die damit gestellte Aufgabe die volle Anerkennung.

Richt im Biberfpruche mit ber Selbstauslegung ber Bibel aus ihrer innern Einbeit ftebt, was G. c über bie geschichtliche Forschung gefagt wirb, welche bie Thatfachen in ihrer Berbindung ale Theile einer fich ent: wickelnben Reibe betrachtet und in ihrem Bufammenbange barftellt. 3mar gibt allerbings biefe geschichtliche For= foung, was gerabe jene Stelle hervorhebt, Aufschluß uber bas Berbaltnig ber einzelnen Berichte, wo mehrere über benfelben Begenstand vorliegen; zwar unterscheibet fie ben Mugenzeugen und feinen Bericht von bem blogen Meberlieferer, ber nur verantwortlich fein will fur bie Ueberlieferung, die er empfangen, aber daburch wird die innerliche Einheit ber Bibel boch nicht aufgehoben, und für ben Fall, wo über biefelben Borfalle mehrere Berichte nebeneinander laufen - im Alten Teftamente Die Bucher ber Ronige und ber Chronica, im Reuen Testamente bie Evangelien -, verheißt bas Bibelmert bie gleichlaufenben Texte ber Erzählungen in geeigneter Beife nebeneinan= ber zu ftellen, und wo fich in einem Buche verschiebene Beftandtheile finden, gleichfalls fich nur an bas Buch zu balten. Benn endlich bie Berlegung nicht zu einer Ber= Rellung ber geschichtlichen Babrbeit führt, gebort fle nicht für die Gemeinde, sondern für die Schule und muß von biefer als eine bloße Schulmeinung angefeben merben, mit welcher die Gemeinde nicht zu bebelligen ift, benn fie fann biefe nur verwirren.

Bu klarerem Berftandniß gelangt Bunfen's Meinung über, die Selbstauslegung der Bibel noch durch die darauf folgende Abweisung der andern Bibelschlüffel, welche in ebenso interessanter als zutreffender Weise S. cu—cxvii erfolgt. Bunächst beißt es S. xciv:

Eines gelehrten Schlüffels bebarf die große Maffe ber Gemeinden feineswegs: wohl aber bedürfen der Lehrstand und die Gehildeten eines folden; da sie nun auch Glieder der Gemeinde find und zwar die angesehensten, so muß der für fie gefuchte Schlüffel möglichst gemeindlich eingerichtet sein. Das große Ganze der Gemeinde darf dabei nie aus dem Auge veri loren werden.

#### S. YOVE:

Es treten uns fur bas gelehrte Berftanbniß guvorberft zwei Spfteme enigegen, welche einen feinblichen Gegenfas barftellen mub boch beibe nur burch ihren Gegenfas berechtigt find zu bestiehen. Das eine ift bie scholastische Erstärung, welche gewöhntich als bie theologische bezeichneb wird; bas andere bie bei uns rationalistisch genannte, welche im gewöhnlichen europäischen Sprachgebrauch die philosophische heißt. Jene erklärt die Bibel aus ihrem lirchlichen Glaubensspfteme und fur dieses Spftem. 1859. 6.

Bas nicht paßt in ihre Lehre, muß berfelben gerecht gemacht werben. Die Lehre ift ihr maßgebend für die Auslegung ber Bibel, obwol die Bibel angeblich maßgebend fein soll für die tirchliche Lehre.

Diese kurzere Kormel Andet ihre Erläuterung in dem ber bogmatischen Auslegung gewihmeten Rapitel. Diefelbe fucht alfo die Bibel durch einen Lehrbegriff zu erschließen, und ihre Berechtigung findet Bunfen barin, bag die Bibel wirflich eine Gefcichte ber gottlichen Dinge ift, inbem fte in gefdichtlicher Beife Lebren und Ausspruche gibt über Befen und Natur Gottes und fein Berhaltnif gur Menfcbeit, sowie darin, daß wir durch die begriffliche Ausbilbung bes Geschichtlichen une beffen erft recht flar bewußt werben. Diefe Auslegung ertennt alfo einen bleibenben Gehalt in der Ueberlieferung ber Bibel an. Damit je= boch, baß fie bie Spruche und Lehren gufammenfaßt ober vielmehr Baltepuntte für ibre fertigen Kormeln in ber Bibel fucht, find ibre Mangel und die Ungutaffigfeit biefee Berfahrens gegeben. Denn fie reifit ben Spruch aus feinem geschichtlichen Busammenbang und bebanbelt ibn blos als Begriff, fie icheibet nicht aus, was gefchichtliche Form bes Spruchs ift gegenüber ber 3bee ober ber geifti= gen Anschauung, ja fie läßt alles, mas fich ihr verfagt, unberudfichtigt ober verbrebt es. 3m weitern Berlaufe ber Ausführung wird ber Bebrauch biefes Schluffels und feine Folgen geschichtlich nachgewiesen, wobei allerbings die ruhige Darlegung zuweilen einer erregtern Sprache weicht, obgleich biefe nicht überzeugenber als jene mirtt. Indeffen bas raumt Bunfen ber icolaftifchen Bibelandlegung ein, daß die rationalistische, welche er nun wider= legt, nicht nur voller Biberfpruche ift, sondern noch mehr Bebenten gegen nich bat als jene. Bunddift allerbings erkennt er die geschichtliche Berechtigung des rationaliftifchen Bibelfchluffels in bem Begenfage gur Eprannei und Unfraftigfeit ber fcolaftifchen Bibelauslegung, feine allgemeine aber barin, bag er vernunftig fein und bie Bibel vernunftgemäß auslegen will. Aber Die Schrift ift far biefen Standpunft ein von Menfchen unter gegebenen Umftanben, in gewiffen Beiten und Dertlichfeiten und für gewiffe Breche gefdriebenes Bud, welches nach ben allgemeinen Regeln ber Auslegungefunft erflart werben muß ale ein Buch jener Beit, jenes Bolte und Landes, mab: rend ber ewige Behalt für die driftliche Gemeinde verloren geht. Ja es verschwand wirflich bie Bibel allmählich fo ale beiliges Buch, zuerft ber Alte Bund ale rein jubifche Nationalüberlieferung, bann auch ber Reue, ja felbft bas bloße Evangelium. Bulest ging ben Bertretern biefer Richtung die Berfon Chrifti felbft verloren, eine Gemeinbe aber batten fle taum noch vorgefunden und jebenfalls die Ahnung ihrer erhabenen Burbe und Bebeutung verloren. So gerftort alfo bie rationaliftifche Auslegung, als endgültiger Grundfat verfolgt, bas Unfeben ber Bibel als geschichtlicher Grunblage bes frommen Bewußtfeins.

Sieran reiht fich die Darlegung ber theofophifchen und pietiftischen Bibelauslegung ober bes myftischen Bibelschluffels, welcher Rame eigentlich ber myfticiftisch betfen follte und nur misbrauchlich auf bie ganze Richtung

übertragen wird. Denn bie mabre Muftif, beren Bertreter im 14. Jahrhundert am Rhein und Jatob Bohme auch von Bunfen ale rein evangelifch bezeichnet werben, geichnet fich im Gegentheil burch ihr Burudgeben auf die Bibel aus und bat mie ftete, fo auch fur die Bibelaus: legung nur belebend und anregend gewirft, was um fo mehr ausbrudliche Ermabnung verbient, als bas ftarf verwerfende Urthell am Ende bes Abschnitts nur ben Mufticiften gelten fann. Diefe Art ber Bibelauslegung nennt Bunfen wie bie altefte fo bie neuefte, mas er auch in ber geschichtlichen Darftellung nachweift. Sie ift ibm jeboch bie verkehrtefte aller falfchen, b. h. einseitigen Auslegungen, weil schwärmerisch und unwirklich, ungefcichtlich und unwiffenschaftlich. Denn fie will bas Meugerliche und Geschichtliche begrifflich und geiftig machen, tritt aber babei bie Grundfage ber gefdichtlichen Erflarung und ber philosophischen Auslegung mit Fugen. Gie ertennt gwar an, daß es einen bleibenden Rern, einen geiftigen Ginn ber gefchichtlich erorterten Thatfachen gibt, eine bleibenbe Bedeutung ber gefchichtlichen Darftellung, aber bie geschichtliche Betrachtung wird vernachläffigt, bas rein Thatfachliche aus ben Augen verloren.

Sie ift eine unvernünftige Art, die Bernunft nachjuweisen in bem Ueberlieferten, gerade wie die Traum : und Beichenden: terei im Leben der Birflichfeit, die Aftrologie angesichte des gestirnten himmels.

Um diese gangliche Berwerfung zu erklären, bedarf es bes nähern Eingehens auf die einzelnen Bertreter dieser Richtung, welches der Abschnitt gibt. Als eine besonders gefahrbrobende Erscheinung wird endlich noch der jungfte Ausläuser dieser Richtung, die scholaftische Muftit der Gegenwart, bezeichnet und auf seine unbeilvollen Folgen hingewiesen.

Also Eine Wahrheit hat jedes diefer Spfteme, eine der beet Wahrheiten, deren Anerkennung für die biblische Auslegung Bunfen fordert und die wir vorhin anführeten, aber durch einseitiges Betonen und ausschließliche Anserkennung diefer Wahrheit ohne die andern wird das Syftem falfch. So bleibt benn nichts anderes übrig als zur Bibel selbst zu gehen. Die Gesammtanschauung der Whel von Gott und Welt ist für die Gemeinde entscheidend und bewahrt ihr allein das christliche Gottesbewußtseln. Sie enthält nicht blos erbauliche oder lehrreiche Geschichte; sie gibt nicht blos Vorschriften für ein unterzigengangenes Bolt, nicht Befriedigung blos für Bedürfsnisse, die weser Geist und herz nicht sicht jühlt; sie ist nicht eine Legende.

Ge ift bemaufolge eine voransfenungelofe, aber driftlich gläubige und geschichtliche Bibelauslegung, welche
Bunfen forbert, und die er zwar nicht als die biblische
schlechthin im Gegensate zu jenen verworfenen brei bezeichnen fann, ohne uch einer petitio principii schuldig zu
machen, aber ber er allein Berechtigung zugesteht. Das
ift unsers Erachtens mit jener Selbstauslegung ber Bibel
gemeint, Die Gemeinde soll fich die biblische Mahrheit
aus der Bibel selbst aneignen und sich ihres Glaubens
als biblisch begründet bewußt fein

Diefer Theil ber "Borerinnerungen" bietet une zugleich gu einer anbern Bemerfung Beranlaffung. Bei ber Besprechung über ben bugmanfabn Bibelfofuffel finden wir namilich die einzige Ermabnung eines Begriffe, ber gerabe für bas Bibelmert eine große Bebeutung bat, mab: rend wir feine Darlegung vermiffen mußten. Es ift bies ber Begriff ber Inspiration mit ben fich nothwenbig m= ichlieffenden Fragen, worlber nur an biefer Stelle nich zufällig bei ber Abweifung ber mechanischen Eingebung gehandelt wird, menn wir bon vereinzelten anbern Stels len absehen, Die gelegentlich ober indirect Bertbanbtes barbieten, aber ben Begenftanb weber ericopfen, noch eben wegen ihrer Rurge mögliche Misverftanbniffe ausichließen. Es ift biefer Mangel allerdings um fo weniger zu recht: fertigen, ale jener Begriff Die Grundlage für manches ausführlich Behandelte bietet und erft bei flarem Berflandnig über biefe Fragen viele Ausspruche recht erfußt und gewürdigt werden konnen, bag faft ber Bunft ent: flebt, es möchte bie Befprechung umgefehrt vertheilt fein. Das führt jevoch zugleich auf eine andere Beobachtung, bie gleichfalls nicht verfdwiegen werben barf. Bunfen icheint nämlich von ber Gemeinde eine fait gar gu gun: flige Meinung zu haben, infofern er ihr manches bietet und bei ihr ein Intereffe bafur vorausfest, mas bod wol nur ber Gelehrte zu beurtheilen und ju ichagen vermag. Es bezieht fich bas Befagte junachft auf manches ifagogifd und philologisch an fich Bichtige, beffen Studium und Prufung aber die Gemeinde wol taum burchführen fann, und beffen Unfuhrung gemeindlichen Breden wol taum entipricht. Bor allem aber Begleht fich biefes Urtheil auf die umfänglichen "Beittafeln für die altteftamentlichen Geschichten" vom Auszuge ber Ifraeliten aus Aegyp: ten bis auf Alexander ben Großen und mit einleitenber dronologifder Ueberficht ber Epoden und Beiten ber figup: tischen, affprischen und babylonischen Geschichten. aller Anettennung von Bunfen's grunblichen Forfdungen und reichem Wiffen, bie auch bie Rurge biefer unferer Bemerkung nicht verringern foll, gebenkt boch vielleicht mancher bei Gelegenheit ber aguptfichen Dynastien ber Worte Ibeler's: "Die Urgeschichte Aegyptens ift ein Labyrinth, zu welchem bie Chronologie ben Faben verforen hat." Gewiß aber fragt fich ber Lefer, bb bas in ein Bibelmert für die Gemeinde gehort. Es ift ber Umfang bes Berte ein fo bebeutenber, bag möglichfte Erfparnif des Raums gur Pflicht wird, und biefe Ruchficht muß fowol bas Intereffante vor bem Wichtigen gurudtreten laffen, ale auch ben Ausbrud möglichft pracie und einfach machen. Beibes Bahrheiten, die fich auch bei ben "Borerinnerungen" aufbrangen. hierzu fommt noch, bag bes gangen Werfes zweite Abtheilung, Die Bibelattanben umfaffend, b. h. bie Berftellung und Bufammenftellung ein= zelner urfundlicher Texte mit gefchichtlicher Erflarung und Auslegung, gleichfalls einen giemlichen Unifang haben foll, nämlich brei Banbe. So wichtig und intereffant ge= rabe bie hierin behandelten Fragen über bie Engftehung und bie Berfaffer ber einzelnen Bucher bem proteffantiichen Lefer find, fo muffen wir boch nach biefem

Umfange eine aufführlich; wiffenfcaftliche Darftellung an= nehmen, die gleichfalle ein gelehrtes Unblifam voraus: fest. Es mare vielleicht in ben "Borerinnerungen", Die auch einzelnes bavon geben, eine Stelle bierfur gewefen, bie allerbinge nur einen geringen Theil bes Berbeipenen enthalten fonnte, ber aber bei recht pracifer, Raffung bem Beburfniffe ber Gemeinde entfprocen baben murbe. Es find bies beibes Umftanbe, bie im eigenen Intereffe bes Berts nicht bemantelt werben burften, ba bei einem gemeindlichen Bibelwerke die möglichfte Pracifion des Aus=. brude und Begrengung bes Gebotenen ichon megen ber Berbreitung bes Berte nicht genug berüchfichtigt werben tonnen. Bei ben wol binlanglich befannten und beflagten Berhaltniffen unfere lefenden Bublifume ift aber die profaifde Frage nach bem Breife bes Berts freilich ein Umstand, der ben Freunden beffelben manche Befürchtung erregen muß. Ber es weiß, wie ber beutiche Leferfreis felbit bei geringern Unspruchen fich ichnell verengert, wie. geiftige Intereffen, ja Beburfniffe bei bentichen Lefern eine wirflich beschämenbe Babigfeit finden; wer es weiß, wie wenig Familien bem Antauf von Buchern eine fefte Stelle im hauslichen Budget anweisen, ber wirb fich fragen, wie es bier geben foll. Es bat bie Rlage über biefe Babigkeit ihren Grund in ber gangen Beit. 3ft ber Umfang bes lefenben und feine Lecture auswählenben Bublifume gewiß nicht zu überfchaten, fo ift bie Babl ber Raufer wol noch geringer. Die burgerliche Stellung ober zufällige Umftanbe mogen eine maßige Bucherfamm= lung mancher Familie geben und man barf barin auch nicht zu fdmarg feben, unberuchfichtigt aber wirb biefer Umftand wol nicht bleiben durfen. Aber bopbelt ungern verweilt man bierbei biefem Berte, biefem Manne gegenüber, und hoffen wir vielmehr, bag vor allem bie Sache und bann bie Begeifterung bes Berfaffere fur bie Sache auch Des Bublifume Babiafeit überwindet.

Der Fortichritt, ben bas Wert macht in Bezug auf, ben Standpunkt wie die Uebersepung, ift freudig begrugt Alle bisberigen Schriften bes Berfaffers, nament= lich feine "Beichen ber Beit", fowie "Gott in ber Gefchichte", an bie fich ber Inhalt ber "Borerinnerungen" in mehrfacher Beife anschließt, besonders in Bezug auf Bunfen's gefhichtephilosophische Anficht, find nur Borbereitung und Borlaufer bes Bibelmerts gewefen. Die Theilnahme, Die ienen geworben ift, muß fich baber in biefem gipfeln, wie auch ber Rampf, ben jene hervorriefen, hier erneut und erhoht worben ift und werben muß. Bunfen ver-Dient Diefe Theilnahme, wie er ben Rampf nicht fcheut, ber feinerseits nur jur Sonderung und Rlarung beitragen wirb. Die Aufgabe, Die fich bas Werf gestellt, ift eine bobe. Moge fein Reichthum vielfach ausgebeutet werben gur Belehrung und Anregung für benfende und ftrebende Beifter, für glaubige Bemuther jur Erbanung und For: berung, für bie Gemeinbe gur Starfung und gum Segen!

#### Rorwegen.

Der Telegraphenbrant, die metallene Schlagaber bes. Zeits geiftes, hat kanber und Bolfer einander nahe gerückt. Gebanken werben hentzutage, wie ehemals Paffagiergut, allein weiter, erpedirt, Gedanken kontent Wermelb Befanken fonten nicht im Meere verstürken, nicht von Skarmen verweht werden; sie verwirklichen die alte Rhomisfage, sie verjüngen sich im Sterben und die Belt zieht dann, ein neues Kleid an. Die Gedanken sind eigentlich formachrend auf Roisen, sie sind Tourisken, die sich im hotel à l'Univers gegenseitig verdrängen; sie sind hohe herren, die mit Ertragügen ansommen. Die vollständige Befriedigung aller jener Bedürssisse, die hab, reisende Publikum hat, der überhandnehmende Comfart, der sich bereits in Europas sernste Gebirgswinkel eingeschlichen, macht es norhwendig, daß der Dame Bequemlichseit vorgearbeitet werde. Dies ist des Geschäft der gedrucken "Megweiser" und Eisenden bahnbücher. Kaum will sich ein Gentleman ohne solches in einen Baggon sehen, ober die Kassie eines Dandpfers betreten. Eines der interessanten blefer Aus Bücher ist wol folgendes:

1. Nach Norwegen! von F. Mehwald, Leipzig, Lord. 1858. 8. 10 Mgr.

Der Berfaffer, ber, wenn er nicht wirllich Dann ber Biffenichaft fein follte, fich jebenfalle in geognoftifcher, botanifder und goologifcher Sinficht icone Renntniffe erworben, bat nach breimaligem Befuche ber Ctanbinavifchen Salbinfel feine mit icharfer Beobachtungegabe gefammelten Erfahrungen in dem oben angezeigten Berfe niebergelege. Gleich bas erfte Rapitel ber erften Abtheilung: "Weer und Gelfen", ift fur jeben benfenben Ropf fo angiebend gefdrieben, Die barin uber ben fo merte wurdigen Malftrom , den Mehmalo priginell Normegene Guns bament, Erhalter und Berforger nenut, angestellten Reflexionen find fo fpannend, bag im Lefer angenblidlich ber Bunfch rege, wird, mit all biefen Raturwundern naber befannt ju werben. Dit nicht fcmacherm Intereffe lieft man bae zweite Rapitel: "Die Einwohner", worin bie Rormanner, unfere jum germaniichen Bolfestamme geborenben Rachbarn, ale Danner von echtem Schrot und Rorn, in benen bie Tugenben ber alten Deutschen noch fortleben, mit gewandten Binfelftrichen bargeftellt werben. Beld boben, fittlichen Begriff biefe gang unverdorbenen Denichen vom Eigenthumorechte baben, beweift febr ichon folgendes Erlebnig des Berfaffere: "Um untern Longenfluffe, wo bas Baubolg icon felten ift, fab ich auf allen Felfen im und am Bluffe Balten und Blanten, welche bei Dochmaffer herabgeflogt. und beim Ballen bes Waffere liegen geblieben maren. Da fich niemand um biefes Golg fummerte und Jahre bergeben, ebe es burch ben Lougen und Glommen an ben Mudfluß am Chriftianiafjord gelangt, bemerfte ich einem Rormann: bag auf bem etwa viergig Meilen langen Glugwege von bem vielen angefdwemmten Bolge mangels aller Auflicht leicht tonne welches gestohlen werben. Faft unwillig entgegnete ber Mann in feiner Sprache: "Die fonnte bies jemanb thun? es ift ja nicht fein Eigeuthum!" Biele, felbu fur bie gelehrte Belt wichtige Unbeutungen gibt ber Berfaffer in dem Rapitel über bie flimatifchen Berhaltniffe. Unter anberm fagt er: "Im Guben Norwegene, wo gwar fein ewiger Tag berricht, wa man aber boch vom April bis Ende Lingust auch bei wolfenfreiem Simmel meber Mond noch Sterne fieht und um Mitternacht bequem bei nachtlicher Belle bie Beitungen lefen fann, bat bie fortmabrenbe Ginmirfung bes Lichts entichies benen Ginfluß auf Die flimatifchen Berbaltniffe, mas fich in ber Eriebfraft aller Gemachie, in ber Ausbunftungsentwidelung ber Bflangen und in ben almofpharifchen Ericheinungen beim Aufboren ber ununterbrochenen Lichteinwirfung beutlich geigt. . In ruchtbaren Sahren, wie 1857 in Rormegen mar, machjen (fogar bis unter ben 70. Grad hinauf) bie Grbfen binnen 24 Stunden 8 Boll, Die Rurbiffe ebenfo weit, Die Berfte 21/2 Boll und fo im Berhaltniß bie Triebe ber Straucher und Baume, Die Ausbunftung ber Bewachfe mittels ununterbrochener Ginwirfung bes Lichte wird man im Binnenlande Dorwegens nicht nur burch bie Geruchenerven, fonbern auch burch bie gunge und bas fors

perliche Bohlbesinden gewahr. (Diefer Ausdunftung schreibe ich hauptfächlich die Größe, Kraft, Ausdauer und Gesundheit der Kormannen zu.) Der größte Theil Norwegens ift mit Birsten bestanden. Die Birke ducht aber bekanden. Die Birke ducht aber befanntlich unter den sommerlichen Lichts und Barmeeinwirkungen so viel Sauerstoff aus, daß mau überall, wo Forstwirtsschaft rationell betrieben wird, die Kieferwälber mit Birken plattirt, um durch die Birsteuausdunftung die Kieferraupe abzuhalten. Für die menschliche Constitution ist der Sauerstoff Lebensprincip und mithin sind die norwegischen Birkenthäler im Sommer durch die sortswährende Entwickelung des Sauerstoffs mittels Einwirtung des Lichts gänzlich und unausgesetzt mit diesem Lebensprincip ersfüllt" u. s. w.

Der zweite Theil ift ein Begweiser fur Reisende burch Rorwegen. Der Berfaffer beschreibt zuerft ben Beg nach bem Rorbcap, wogu er bemertt, daß es vornehmlich in Rorwegen die Landreisen find, welche noch die Reiseromantif in vollem Maße bieten. Sehr carteristisch ift sein Bericht über bie großen Bauern, von benen einzelne mehr ale 20-30 Quabratmeilen ganbes ftolg ihr eigen nennen. Die an und auf bem Doore wohnenben Familien Lafte, hjorfin und Kongsvalb find für ben Reisenben nicht nur bemerkenswerth, weil man febr gut bei ihnen logirt, fonbern auch weil es Ronigsfamilien finb. Sie leiten ihren Urfprung von Ronig Barald haarfager ab, haben alle hausgefege, wie bie beutiden Ronigefamilien in Bezug auf ebenburtige Beirathen, Erbrecht u. f. w. und hands haben biefe Gefete febr ftreng. 3m übrigen nnterfcheiben fie fich wenig von den andern Bauernfamilien. Bon bem "hohern Bewufifein" ber Tafte, welche in einem febr großen hofe auf einer Bergginne unter hibrin wohnen, ergablt man fich folgen-ben febr hubichen Bug: Als Konig Karl Johann von Schweben nach Drontheim gur Kronung fuhr, nahm er bei Safte Rachtquartier, wie auch alle Reisende bei einer ber brei obengenanns ten Familien zu übernachten fuchen. Der alte Tafte fanb an feiner hausthur und empfing Rarl Johann mit ber norwegische gemuthlichen Anrebe: "Dogleich fein tonigliches Blut in beinen Abern fließt, fo heiße ich bich boch im Banfe eines Ronigfohns von herzen willfommen. Gehabe bich wie in beinem Elgen-thume!" Aus ber wirflich pompofen Schilberung ber eigenthumlichen Feleformationen und ber gata- Morgana am Boris gonte ber Eraneninfeln beben wir blos folgenbe Stelle aus, für bie fich Mathematifer und Geometer besondere intereffiren burften: "Dan fieht mit Bangen bas Schiff in Die engen Irrgange zwifchen ben vielen Belfeninfeln einlaufen, weil man feis nen Ausgang bemerft; ober man ichaut ungeheuere platte Banbe (wie wenn fich ein fentrechter Berg gespalten und bie eine Balfte ins Meer fturgte), ober man bemerkt bas Bunberbarfte, die vollfommenften Raturfegelfcnitte. Lettere find faft mertware biger als bie meiften anbern Bergformen. Denn wenn man an verfchiebenen Orten Bergfegel fieht, beren Bobe einft bebeus tend war, wie fie theils wagerecht, theils fchrag und platt wie ein Seifenfegel abgefchnitten wurden, fo fragt man fich, wie und auf welche Beife führte bie Ratur ben tabellofen Regels fchnitt ane, und wie find die regelmäßigen Regel überhaupt ente ftanben?" Dag all biefe feltsamen Erscheinungen auf den Rordlander ben machtigften Ginflug ausüben, bag fie namentlich gegen Lappland hinauf, wo bie Mitternachtesonne fo gewaltig auf die Bole bes Lebensprincips influirt, feinen Rorper flablen, ab-harten und ju ungewöhnlicher Thatigfeit und Kraftanftrengung befähigen, barf uns nicht munber nehmen. "Babrend bes ewis gen Tage icheinen bie Rorblander feines Schlafe ju beburfen, benn fie arbeiten fast ununterbrochen, und fragt man, wann fie schlafen? so antworten fie: schlasen tonnen wir in der ewigen Racht genng." Als zweite Sauptreiseroute beschreibt der Bergaffer mit gewandter Feber die Sour von Christiania nach den bergenichen Dochgebirgen. Mit besonderer Borliebe fchilbert er die wildromantifchen Felfenformationen mit den großartigen Bafferfällen, wie fle in folder Menge und Fulle taum ein zweites Land bes Erbballs außer Rorwegen aufznweifen hat. Man hore 3. B.: "Bwei von verschiedenen Bergen bei Denynliefe etwa 500 Fuß als Schaum herabrauschende Bergflüsse
tressen auf dem Punkte, wo sie sich vereinen, auf eine gemeins
same Felsebene, von welcher sie dann zusammen etwa 100 Fuß
herabstürzen und unten im Kessel auf eine emporstehende Felsspitze tressen, sodaß sich der Wasserkrom wie ein ungehenrer
Pilz theilt und das ganze untere Thal in Dunks und Damps;
wolfen hült. Wenige Schritte davon fällt die Wassermasse in
den Lilas Mijosen, ein Wasserberden ringsum mit 4—5000
Kuß hohen Bergen umgeben und von oben gesehen, von wunberbarer Schönheit." Wir können uns kaum erinnern, se ein Louristenduch mit solcher Spannung und Ausmerksamseit gelesen
zu haben, und nie hat eins derselben in uns den Wunsch, das
betressende Land zu sehen, so rege gemacht, als gerade dieses.
So sei es denn auch der deutschen Lesewelt auf das wärmste
empsohlen!

Rorwegische Buftanbe bilben wenigstens ben hintergrund in folgenber Rovellensammlung:

2. Leben und Lieben in Rorwegen. Bier Rovellen aus bem norwegischen Boltsleben von Theodor Rigge. 3wei Bande. Franksurt a. M., Reibinger Sohn u. Comp. 1858. Gr. 8. 2 Thir.

Der Umftand, bag in allen vier Rovellen ein verliebtes Baat figurirt, ein Rebenbuhler befeitigt und bies ober jenes hinbernis überwunden werden muß, bis bas abgebrofchene "Sie friegen fich" gur Geltung fommt, biefer Umftanb verleiht ben Rovellen einen fars fen Anftrich von Gintonigfeit. Dugge's Erfinbungsgabe, weniger fein Ergablungstalent, icheint fich ericoppft zu haben; fein Bunber, wenn man, wie er, bie Bucher aus bem Aermel icuttelt! Schablo nenarbeit ftraft fich immer felbft. Rounte er fich benn nicht wenigstens in einer biefer Erzählungen, bie im Lanbe ber fel-fenfesten Rormanner fpielen, fich alles weichherzigen Liebes-gewinfels enthalten? Soll bas mannliche Element in unferer luxuribfen Beit wol gang vor bem weibifchen Schnidichnad muden und buden? Sind die parfumirten, nervenschwachen Salonbamen wirklich jest allein in ber Belt bie soj-disant afthetischen Runftrichter, vor beren zimperlichen gannen ber Schrifts fteller fnechtisch ben Raden beugen muß? Ginb fie's? Dann gute Racht, Aefthetif! Man mag A. B. Schlegel's, Rumofr's ober Tied's Anfichten über bie moberne Rovelle theilen ober nicht, fo wird man boch ftete zugeben muffen, bag bie Bauptpointe ber Novelle barin liege, einen neuen — schon bas Wort weist baranf hin - ober boch wenigftene intereffanten Bebanten poetifch aufs anfaffen und funftlerifch feftzuhalten. 3ft bies bei Dugge ju finden? Bir glauben, wir fonnen autworfen: fehr felten! Es ift ihm nicht möglich, fich fury ju faffen; baber eutbehren feine Broducte jene reizende Leichtigfeit, jenes wohlthuende Behagen, jenen feinen Tatt, ohne ben feine gute Rovelle besteben fann. Bie gang anbers fpringt uns bas norwegische Leben mit feinen gewaltigen Raturscenen in Steffens' herrlicher erfter Rovelle: "Die vier Rorweger", in die Augen! Bie matt und abgeflaticht bagegen bei Mugge! Bei Steffens, welche Tiefe, welch geiftiger Reichthum, welch eine Kenntniß bes Menschenbergens! Bei Mugge, welch eine Oberflächlichkeit, modern flitterhafte Seich tigfeit und hohle Phrasenmacherei! Die erfte: "Der Schit von Senjenoe", mahnt ftart an Situationen, die uns Mugge fcon im "Afraja" aufgetischt; wir wenigkens sind fein Freund von aufgewärmten Gerichten; vielleicht ergest es anbern Lefern babei bester. Die zweite Rovelle: "henrit Dartley", hat bas Bers bienstvolle, baß sie von ber Mitte an bis gegen ben Schluß bin immer intereffanter und lebenbiger wirb. Die Gefangennehmung Dartlep's und feine überrafchenbe Befreiung find mit glangenben Farben geschildert und mogen für die Mangel ber Introduction allenfalle entschäbigen. Die britte : "Rintan-Bog", ift eine langs weilige Liebesgeschichte, die ber Lefer getroft überblattern fann. Die vierte und lette: "Signa, die Sennin", ift unsers Bebuntens die befte von allen, obgleich die Sauptperson Signa eine Rebenperson ift.

In Inhalt, gebrangt im Auszuge wiebergegeben, turfte ungefibt folgenber fein: Eduard Falfland, ein feingebilbeter junger Mann aus Christiania, ber fich ber Malertunft wibmete, reift ins nors megifch hochgebirge, theils um Studien nach ber Ratur zu machen, theils um feine Ruhme Emma, die auf bem Laube ihres Baters halbart Mare lebt, nach Jahren wiederzusehen. We er das Gut erreicht, trifft er jufallig mit Grimmur Cfalben, einem berben Golzhandler, ber febr geneigt zur Ironie ift, uns krwegs zusammen. Ebuard argert fich über Grimmur's Stiche-leien. Angesommen an Ort und Stelle, vom alten Better halbert normannifch gaftlich aufgenommen , tann fich Eduard tres Emma's Freundlichkeit boch nicht verhehlen , daß fich bie fone, faum aufgeblühte Jungfrau viel gurudhaltenber gegen igene, taum aufgebiupte Jungfrau viel gurungatender gegen in benehme, als in verraufchten Jugendzeiten. Ebuard's ftille Rigung zu ihr erleidet einen gewaltigen Stoß, wie er in dem Spuischen Grimmur einen, wie es scheint, begünstigten Reben-infter entbedt. Auf einem Spaziergange ins Gebirge wagt Bratd seinem beklommenen Herzen Luft zu machen und dem duchternen Dabchen enblich feine beife Liebe ju gefteben, und hen mit Stannen und Freuden, daß fie erwidert werde; jeboch benimmt ihm Emma alle hoffnung, ba ber Bater manfcht, bef fie mit bem reichen Grimmur eine Berbinbung eingebe. Die Reibung zwifchen beiben jungen Dannern wird pon Lag ju Tag ftarfer; trobbem heuchelt Grimmur ftete boch eine freunds foaftliche Gefinnung fur Ebuard, ben er einladet, mit ihm ben fortmenfteg, ber gu großartigen Scenerien bes hochgebirgs bildrecherisch hinanführt, zu besteigen, wobei er ihm leife An-beitungen über bas freie, wilbe Leben ber ichbnen Senninnen ibt. Ebuard fchamt fich nach Grimmur's beigenben Spotteleien ibr Furchtsamteit, bie gefährliche Alpenvartie abzulehnen; boch enfangt er glucklicherweise burch eine Dagb Emma's furz vor ben Beggeben heimlich einen Bettel, worauf lettere bie Borte ges widen: "Er führt Bofes gegen bich im Schilbe, fei auf beis m hut, geliebter Ebuard!" Diefer ift so ehrlich ben Bettel Stummer zu zeigen und zu fagen: "Ich benfe beffer von Ihnen." In Grimmur's Gerzen focht die Buth über ben Ausbruck: "gesühlte Eduard". Sie flettern immer hober, erreichen eine filmand, von ber fich ein prachtvoller Bafferfall tofend in bie Bibichlucht fturgt. Grimmur lockt ben Fremben bis an ben Kand bes Abgrundes und hebt in rafcher Bewegung feinen Arm. Ebuard, eingebent ber Warnung, fpringt fcaubernd guruck; um ftehen fich bie zwei Dtanner feinblich gegenüber. Grimmur fricht: "hort an, was man fich von meinem Großvater Thorfel Elaben ergable. Er liebte ein Dabchen, fo fcon wie Emma, aub hatte einem Rebenbuhler, wie ich. Da ging er mit biefem hicher an biefe Stelle und fie famen aberein, um die Braut zu fampfen, bis es bem Sieger gelange ben Begner in bie Schlucht binabjufturgen. Dein Grogvater fam von ben Fortunfjellen fift und ftolg herunter, tein Denfchenauge hat je ben wieber-glieben, ber mit ihm hinaufgegangen war." Rach einigen Bebentlichfeiten geht Couard, um ben Schimpf ber Feighelt von ich abjumeifen, ben feltfamen Rampf ein. Die Manner ringen af Leben und Tod. Plohlich ericheint auf einer Feleklippe, wie in den Bolken, Signa, die Sennin, die beiden verstohlen gesolgt, und ruft Grimmur zu, daß sie ein Kind von ihm unter den derzen trage. Der Kormann fteht. beschämt und versprücht Signa jn heirathen. Couard und Emma ,, friegen fich". Die muje Erzählung ift gelungen ju nennen; nur mahnt bas Erideinen ber Sonnin boch ju fart an einen theatralischen Rnall. effet. Das tonnte fie ja bereits in ber Sennhutte fagen. Emanuel Haulf. ")

#### Der General von Binterfeibt.

hans Rarl von Binterfelbt und ber Tag von Moys am 7. September 1757. Görlis, heinze und Comp. 1857. Gr. 12. 15 Rgr.

Die hundertjährige Wiedertehr bes Tages, an welchem ber General Binterfelbt bei Moys gefallen, hat der zahlreich in Preußen blühenden Familie von Binterfeldt Beraulaffung gegeben, die Leiche ans der Gruft, wo sie bisjest gestanden, mit Genehmigung des Königs nach Berlin schaffen und auf dem Militärfirchhofe, wo so viele helben berühmten Namens ruhen, bestatten zu lassen. Diese Feier hat auch das vorliegende fleine Schristchen in das Leben gerufen: es soll dem Helden einen Denksein sehen und zugleich die von seinen zahlreichen Gegnern auf ihn geworfenen Schattenseiten als unwahr darthun.

Sans Rarl von Binterfelbt, am 4. April 1707 auf Ban-felow in Borpommern, bem Gute feines Baters, geboren, trat 1720 ale Junter in bas Ruraffterregiment Binterfelbt und avancirte 1722 jum Cornet. Bei einer Mufterung fiel bem Ronig Friedrich Bilbelm I. fein ftattlicher Buche und fein augenehmes Meugere auf, fodag er als Lieutenant ju bem Grene-biergarbe-Bataillon berfest murbe, wo er, balb jum Abjutanten befordert, fich bas größte Bertrauen bes Ronigs erwarb. 3m Jahre 1782 erhielt er ben Auftrag, mit einigen Unteroffizieren nach Betersburg ju gehen, um bort neue Truppen auf ben Bunfch ber Kaiferin Unna ausbilben ju helfen; fie verfprach bem Kduig bafür 800 große Leute für seine Garbe zu schenken. Er fand bort im haufe bes Felbmarichalls Munnich, feines Dheime, Die liebevollfte Anfnahme und verlobte fich mit ber Tochter ber Grafin Munnich aus erfter Che: Julie von Malgain, hofbame ber Groffürftin Elifabeth. Die Bermablung fand einige Beit fpater ftatt. Rach feiner Ructehr blieb er gu bem König in bemfelben Berhaltniffe und begleitete 1734 ben Rronpringen, ber feinen Umgang gefucht hatte, an ben Rhein, um bort unter Eugen von Savoyen ben Rrieg fennen ju lernen. Beim Regierungsantritte Friedrich's murbe er jum Flügelabintanten mit Dajorerang ernannt und im December 1740 als Gefanbter nach Rugland gefchictt, um ein Bertheibigungebundniß , ju Stanbe gu bringen, mas ihm, wenn anch nur momentan, gelang. Bon bort gurudgefehrt, erhielt er bas Commando eines Grenabierbataillons, mit welchem er 1741 bei ber Einnabne von Glogan war und in der Schlacht von Mollwis zwifchen ben Schwadronen des erften Flügels ftand, wo er fich durch taltblutiges Abichlagen ber feinblichen Reiterei auszeichnete. Das Gefecht von Rothichloß am 17. Mai, in welchem er eine feindliche Abtheilung überfiel und gerfprengte, brachte ibm, noch im Juni, rafche Beforberung jum Oberftlieutenant und Oberften (nach einigen gleich jum Oberften) mit vorbatirtem Patent. Bei biefem Gefecht ftand Biethen, obwol icon Dberflientenant, unter Binterfelbt's Beitung, von welcher Beit an ihre Feinbichaft beginnt. Der Berfaffer fagt freilich, bag Biethen auf Binter-felbt's Bericht jum Befehlehaber fammtlicher hufaren ernannt worben fet und schiebt alle Schulb ber Feinbschaft auf Biethen; wer aber ben Charafter biefes Gelben fennt, mag boch nicht recht baran glauben. 3m Feldinge von 1742 brachte er mit einer vom General Derfchau befehligten Abtheilnug — wieberum baffelbe Berbaltnig - bie Graffchaft Glas jur Rube, febrte

Dialeftbichtungen, welche b. Bl. seit einer Reihe von Jahren ans seiner Geber erhieten und veröffentlichten, als einen Schriftfteller, bessen Dent: und Schreibweise nicht ohne eigenthämliches Gepräge war. An selbschigen Publicationen erschienen von ihm eine Gebichtsammlung unter dem About und Barmor" (Leipzig 1866) und eine Rovellenfammlung unter dem Litel: "Aus der Mappe eines Rosmopoliten" (Beipzig 1867), worüber man unsere Berichte in Nr. 47 d. Bl. f. 1864 und in Nr. 11 f. 1867 vergleichen möge. Mit ihm ging nicht nur ein Salent, das allerdings seine Besoderpeiten hatte, sondern, was in dieser Welt noch mehr debeuten will, ein ehrenhafter und rechtschaften und rechts

<sup>9</sup> Dieses Referat und einige andere, die ihm in nächfter Zeit sigen sollen, waren leiber die letten Geistebarbeiten des Berfaf: seit. Emannel Raulf, mit seinem wirklichen Ramen Rudolf Widerstager, Bruder bes rühmlich bekannten Orientalisten Brofestors Morip Aderbaufer in Wien, starb an den Volgen eines Blutfturges zu Leipzig in 19. Derember 1868. Unsere Lefer kennen ihn aus feinen Artitlen wer bellettstistige Erschenungen, namentlich über lyrische Poesten und

bann nach Böhnen jurist, und wippba bier, nit 300 bufaren und feche Grenabiercompagnien befehligt, ben anrudenben Beinb gu reroanofeiren; er brachte bie wichtige Rachricht- vom Anmarich ber feinblichen Sauptarmee, ber bie Schlacht von Gastan und baburch ben Frieden von Breelau herbeifuhrte. Babrand ber Rriegspanfo blieb Winterfeldt, jum Generalabintanten ernannt, an ber Geite bes Ronigs. Beim Ausbruch bes zweiten Schlaffe fchen Ariege hatte er in Sachfen ben Durchmarich ju vermitteln und fam erft nach ber Ginnahme von Brag wieber gur Armee, wo er anfangs einen Beobachtungspoften bei. Thein, bann aber bie Dedung bes Magazine von Leitmerit bis gum Rudzuge nach Schleften übernahm. Bahrend ber Binterpoftirung blieb er beim Generallieutenant Dumoulin. Als ber Rouig im Frühlinge 1745 bei bem brobenben Ginfall bes Feinbes feine Streitfrafte gufammengog, erhielt Binberfelbt ben Auftrag, "wegen feiner ausgezeichneten Thatigleit" mit bem Corps bes Generals Sautcharmon ben Rectereien ber feindlichen leichten Touppen in Oberschlefien Ginhalt ju thun. Er entledigte fich biefes Auftrags, wie eines zweiten bei Birfchberg und Landshut, glangend. Das Treffen von Landebut ift ausführlich in unferer Schrift gefchilbert. Bei hobenfriedberg war Binterfelbt wie borum bei Dumoulin's Avantgarpe. Der Berfaffer thut ihm aber boch ju viel Chre an, wenn er confequent fcbreibt : "Binterfelbe und, Dumoulin"; fo mar bas Berbaltnig feinesmegs. Der Rania verlieh Winterfeldt balb nachher bie Amtshauptmannschaft von Tapiau mit 500 Thirn. Gintunften. In Bohmen wurde er mabrend bes Sommers gu mehreren Unternehmungen verwendet; er maskirte burch eine Aufftellung bei Reichenau ben Marich bee Ronigs von Ronigingras nach Chlum, bedte einen bebeutenben Bagentransport, ber aus Schleften fam, ente feste bas in Reuftabt eingeschloffene Grenabierbataillon Tauen: bien und vertrieb ben Barteiganger Trend, ber bis Landshut ftreifte. Deshalb war er nicht bei ber Schlacht von Corr. Rach bem Rudmarich nach Schleffen leitete er im October noch einen Ginfall bes Generale Raffau in Dahren, und befehligte bann ein Beobachtungscorps bei Greiffenftein, von mo er bem Ronig wichtige Rachrichten über bas Borruden ber Sachfen in ber Boufig fanbte. Bei ber Dffenfive gegen biefelben führte er bie Borbut. Auch hier, bei bem Gefechte von Ratholifch- Gennereborf mar Biethen wieder unter Binterfeldt's Befehl geftellt, woruber er fich beim Konig beschwerte. Der Brief, ben er barauf von Friedrich erhielt, ift befannt und auch hier abgebructt: er fannte aber ben Grollenben nicht beschwichtigen. Binterfelbt mußte nachher, ale ber Ronig einen Theil feiner Armee Quartiere begieben ließ, mit einem Detachement nach Schleffen abruden, um ben feinblichen Streifzugen im Bebirge ein Enbe ju machen, Unterbeffen erfolgte bie Schlacht, von Reffeleborf und ten Friebe.

Ueber bas Leben Winterfeldt's während der elf Friedensjahre find nur wenige Nachrichten vorhanden. Ein neues Feld
bev Thätigkeit eröffnete sich ihm. in der Diplomatie. Seiner Gewandtheit gelang es, "durch Bestechung und andere Mittel der, List und Berstellung" Abschristen der wichtigen Documente zu
erhalten, welche den König von den Planen seiner Gegner, in Krumtis sesten. Im Jahre 1756 empfing Winterselbt die Wefönderung zum Generalischrenant und den Schwarzen Ablevorden, auch wurde er zum Gonverneur von Kalberg und Chef des Infanterieregiments Nr. 1- ernannt. Die Inhaberstelle war zwei
Jahre erledigt gewesen und daher eine Summe von 10000 Thaleun ausgesammelt, welche aben Wintersseldt an die Offiziere und
Mannschaften seines Megiments, die einer Universtützung bedursten, uneigennüßig vertheilte. Als die Ziet zum Handerstützung dedursten, uneigennüßig vertheilte. Als die Ziet zum Handerstützung
gebwinnen warz, berief der König Schwerin, Winterselbt und
Repord zu einer geheimen Besprechung nach Botsdam, um ihreWeinung zu hören, ob er über den Keind sogleich herfallen obez, die Ereignisse ahwarten solle. Minterseldt war für das erstere, wogu auch der König schwe sollen Keindsschei, in Wachrheit aber im geheimer Misson längk entschlossen und Wartsbad, in Machrheit aber im geheimer Misson nach Kaachsen und Böhmen, um zu recognosciren und sonnte von bort ausschierliche Berichte vorlegen. Darauf ersolgte ber Einmarsch des Königs in Sachsen. Dier rieth Winterselbt das Lager bei Rirna sofort zu erstürmen; der König wollte aber noch versuchen, das sächstiche Gabine durch Unterhandlungen zu gewinnen, welche Winterseldt, wiewold vergebens, sührte. Als dann der König gegen das österreichische Entfasheer nach Böhmen vorrückte, wurde Winterseldt als sein Wertrauter dem Markgrasen Karl beigeordnet, welcher die engere Einschließung des Lagers bewirfen, sollte. Auch hier entflanden Mischligkeiten, welche noch erhöht wurden, als Winterseldt eine Anordnung des Wartgrasen eigenmächtig änderte und der letze vom König streng getadelt wurde. Winterseldt schloß dann in Austrage Kriedrich's nach der Schlacht von Lowosis die Capitulation mit Autowsti ab, rieth aber vergebens, die Sachsen nicht gewaltsam der prensissen Armee einzuverleiben. Während der Winterquartiere stand er mit sieben Bataillonen, einem Drager nerregiment und 500 husaren bei Landshut, um diese Gegend zu berden und des Keindes Plane und Küstungen für den nächsten Keldzug durch geseine Korschungen zu ermitteln, worüber er mit dem Könige einen sehr lebhasten Brieswechsel führte.

Bei ber Eröffnung bes Feldjugs von 1757 führte er eine ber funf Colonnen, in welchen Schwerin's Armee aus Schlefin in Bobmen einruckte, nach ber Bereinigung berfelben bie Avant: garbe. Nachbem Schwerin mit ber Armee bes Ronigs vor Brag aufammengeftoßen war, begleitete ihn Binterfeldt bei ber Recognofcirung, welche befanntlich bie abgelaffenen, ungangbaren Teich, bie mit hafer befaet waren, fur Saatfluren anfah und baburch die Truppen in Terrainhinderniffe verwickelte, Die fie unter bem feindlichen Feuer nur mit bem größten Berluft paffirn tonnten. Die Schulb ift Binterfeldt allein aufgeburbet worden; ber Berfaffer fagt: Schwerin's Abjutant habe berichtet, daß ber Felbmarichall fie in Begleitung Winterfelbt's unternommen babe. Diefen Bericht vermiffen wir aber. Binterfeldt überfchritt jene Sumpfe mit ben erften Truppen und rudte trot bes morberijden Rartatichenfeuers über Sterboholy hinaus, wurde aber hier buich einen Schuß am Balfe vom Pferbe geworfen. Die Truppen floben; er eilte, von furger Betäubung erholt, ihnen blutenb und ju Bug nach und traf auf Schwerin, ber ihm fein Sandpferb geben ließ, um ihn gurudbringen und verbinden gu laffen. Er konnte also ben schwer erkauften Sieg nicht theilen. Bon bet Bunde murbe er bald geheilt, trop bes einen Glafes Bein, bas ibm ber Argt taglich erlaubt, mabrenb er aber zu beffen Schreden eine von riefiger Größe gebraucht hatte. Prag war unterbessen eins von riefiger Größe gebraucht hatte. Prag war unterbessen eins geschloffen; der König hoffte mit der Stadt auch den darin ein geschlossen Theil der feinblichen Armee zu gewinnen und Winterfeldt hatte ihm bereits einen Entwurf zur Einverleibung derselben eingereicht, in welchem der bei den Sachsen gefchehene Fehler, gange Regimenter zusammengulaffen, vermies den werden follte. Daun's Anmarich und die Schlacht von Kolin vereitelten aber diese hoffnungen. Winterfelbt mar dem Feldmarfchall Reith, ber bas Belagerungecorps befehligte, gur Seite geblieben. In gleichem, wenig beneibenemerthem Berhalt: niß wurde er nach ber Aufhebung ber Belagerung dem Pringen August Wilhelm beigegeben, ale biefer den Befehl über bie nach ber Laufig fich gurudgiebenben Truppen erhielt. Der Bring batte ihn immer ungern gefehen und erbat fich vom Ronig noch ben General Schmettau als Rathgeber, ber mit Binterfeldt in febr gespanntem Berhaltnis ftand. So mußten bie unangenehmften Bermurfniffe folgen. Bum Unglud war ber Konig von ber irrigen Annahme beherricht, bag bie hauptarmee bes Beinbet ihm folgen und fein Bruber nur geringere Rrafte gegen fich haben werbe; es war aber umgefehrt. Winterfelbt hatte bem Prinzen die Stellung von Leipa vorgeschlagen, Diefe bemahrte fich gut. Aber Die Operationen bes Feinbes in Flante und Ruden bewogen ben Bringen jum Rudmariche nach Gabel, wels cher jedoch, weil biefer Bag ichon verloren war, nicht babin, fanbern auf ichwierigen Gebirgsmegen über Georgenthal nach Bittan angetreten wurde. Minterfelbt hatte bie Avantgarbe, bie ihm bestimmt mar, an Schmettau abtreten muffen, ber zwar

Bittan erreichte, fier aber, mich ehe ber ihn gur Miteckinnun nachradenbe Binterfett und ber Bring anfamen, mit dlien Borrathen von ben Defterreichern eingeschloffen wurde. Minterfelbt befreite ihn, indem er fich mit einigen Grenabierbataillown tun mifchen die Stadt und bas feindliche Lager ftellte; boch mußte, nachbem ber geinb Bittan in Brand gefchoffen hatte, ber weitere Radjug ungetrefen werben, welcher bem Pringen Die bache Angnabe bes Könige jugog. Binterfeibt mußte, auf aus-brudlichen Befehl, nachbem bie Bereinigung mit ben toniglichen Eruppen in Banthen flattgofunden hatte, im Lager bel ber Barole befannt machen: "Die Gemerale hatten alle verbient, bag aber ihr Betragen ein Rriegerecht gehalten werbe, wo'flo bann bem Spruche wicht entgeben tonnten, Die Ropfe gu verlieren; inboffen wolle es ber Ronig nicht fo weit treiben, weil er im General auch ben Benber nicht vergeffe." Der Bring trat fofort ans bem Rreife und ritt, ohne mit bem Ronig ein Bort gewechselt gu baben, nach Baupen, um bie Armee gu verlaffen. Er fowol als bie anbern Bruber bes Ronige magen Winterfelbi's Berichten bie Schuld ber fonigbichen Ungnabe bei; Die Behauptung, daß er folche Berichte heimlich abgestattet und ben Bringen und mehrere Generale verleumbet habe, ift jeboch nicht erwiefen. Der Bring, fcon franflich, fagte fpater, ale er bie Rachricht von Winterfelbt's Fall exhielt: "Run fterbe ich viel bernhigter, ba ich weiß, bag ein fo bofer und gefährlither Dann weniger in ber Armee ift", und noch auf bem Sterbebette am 12. Buni 1758: "3ch beschließe mein Leben, aber Binterfelbt

ift es, ber es mir verfürgte." Diefer gerieth in neue, wiberwartige Berhaftniffe, ale er bei bem Abmarfch bes Konigs nach Shibringen bem mit ber Sauptarmee guruchgelaffenen Gerzoge von Bevern, mit bem er fcon von fruber und mehr noch von Baugen ber ichlecht fanb, beigeorbnet wurde. Der Ronig aber, wie er felbft in feiner Geschichte bes Siebenfahrigen Kriegs fagte, feste eigentich auf ihn fein Bertranen. Beim Abfchieb, bleichfam von Ahmung erfaßt, fprach er: "Balb hatte ich vergeffen, Ihn feine Inftruction zu geben! Rur blefe weiß ich fur Ihn: erhalte Er fich mir!" Der Bergog von Bevern bezog ein Lager bei Schonan, wobei Winterfelbt mit 10000 Mann bei Rieba gegen Radiston famb; bann aber murbe bie Armee, weil bie Stellung jn ausgebehnt fei, gegen Winterfeldt's Rath bei Gorlig an ber Canbotrone concentrirt. hier nahm Winterfeldt auf bem rechten Ufer ber Reiffe Bofition, bas Dorf Mons vor feinem rechten Stugel. Um 7. September wurde er bon Rabaeby angegriffen, wahrend bie Sauptarmee bie Aufmertfamfeit bee Bergoge auf fich ju gieben fuchte. . Das Treffen von Dops in feinen Einzels heiten wird ausführlich beschrieben. Binterfelbt war nach Gor= tis geritten, um fich mit bem Gerzog zu befprechen und befanb fich gerabe im Laben eines Buchhanblers, um ganbfarten zu taufen, als ihm bie Delbung von bem Unruden ftauferer feinbsicher Muffen juging. Er bielt bie Sache far unbeventent ; "ich weiß wohl", fagte er, "es find Rrouten, bie une austumbichaften wollen", feste fich wieber und fing an gu fchreiben. Bieberholte Reibungen fonnten ihn nicht überzeugen, bis er Banonenschuffe borte. Da sprang er auf und rief munter: "Aha! ba find meine Bafte! Run, ich will fie auch gut bewirthen!" Er marf fich nun auf fein Pferb und ritt gu ben Bruppen. Bei bem Rampfe um ben hamptftappunkt ber Stellung, ben 3deleberg, ber verloren mar, ben er aber gegen Breifen's Ruth wieber ans griff, traf ihn bie Rugel eines Rromen. Er wurde toblich verwonnbet mach Gorlip gebracht, wo er, nachdem er noch ben Ge-nerafen seine Befehle ertheilt - nur 3bethen verwied feine Bafe - und einen Brief an ben Konig bictirt hatte, verschied. Seine Beiche warbe feinbalfmirt und auf feinem Gute Barfchau bei Bolfwig beigesett, mobin ihr ber Bring von Cothritigen, ba ber Beg burch die afterreichischen Boften iging, beine: Schutzwache mitfind. Der Ronig empfing bie Nachricht von ibem Muftuft feines Lieblings mit tiefer Bewegung. "Gegen bie Menge meiner Feinde werbe ich mich wof ju vertheibigen wiffen ', rief er aus, ,,aber einen Winterfelbt finde ich nie wieder." Dit

viesen ibnigfichen Morten und einer einer Schilbrung der Berfonlichfeit Winterselbt's schließt die Schrift. Als eine fier preußische Miltars, benen fie doch nur gewidmet ift, dintensswerthe Beigabe erfennen wir die Roten unter dem Text, welche die Aruppentheile angeben, die in den hetressene Gesechten mitgekümpft haben und zugleich auch nachweisen, welche der neuern Formationen bei der Reorganisation der Arntee, 1808 und patter, aus ihnen gebildet worden find.

Rarl Gustan von Geworch.

Der Berein ber Buhnendichter und Componiften ju Paris.

Es ift schon in Rr. 49 b. Bl. für 1858 auf ben in ber Ueberschrift genannten Berein hingewiesen und berfelbe den beutschen Buhnenbichtern und Componiften als Borbild ju einer ahnlichen Affociation empfohlen worden. Run bringt bas ", Magazin für die Literatur des Auslandes" einige nähere Angaben über bas Birten diese Bereins, die und intereffant genug erscheinen, um fie hier theilweise wortlich jum Abbruck zu bringen:

"Unter ben vielen Runftler = und Schriftftellervereinen au Paris ift ber Berein ber Buhnenbichter und Componiften, beffen Grundung in bas Jahr 1837 fallt, als ber attefte und beachtenswerthefte zu bezeichnen. Ber irgendwelchen Antheil an ber Abfaffung eines Theaterftude hat, tann fich bem Berein anfchließen, ber die Rechte bes Autore mahrnimmt, die Sonorarfapitalien verwaltet und anlegt. Bom Staat, ben Gerichtehofen, ben Buhnen anerfannt, verhandelt ber Berein mit ihnen ale eine Dacht mit ber andern und genieft alle Rechte einer moralifchen Berfon. Gein Birfungefreis erftredt fich über gon; Franfreich. Gine alljahrlich von einer allgemeinen Berfammlung ernannte Commiffion vertritt ibn, macht über feine Rechte, enticheidet über Unterftubungen, Die ben bedürftigen Mitgliebern ju gemahren find, mit bem Borbehalt jeboch, ihre Beichluffe von ber Generalversammlung beftatigen gu laffen. Gie wurden Bermandten frangofifcher Schriftfteller und Confeper bewilligt, bie niemale Theilnehmer bes Bereins gemefen, und noch gang neulich wurde eine Urenfelin Racine's, Die mit bem Befchict bebrobt war, ihr Beben in einer Schneiberwerffiatt ju verbringen, in ein Rlofter gu Blois gethan, um auf Roften bes Bereins erzogen gu merben. Sier mie überall fieht man, bag es ber Beift ift, ber' bie 3bee einer Unftalt belebt und bag ber Buchfabe bas an fich Gble tobtet. Bon Brincipien ber ebeln Bruberliebe geleitet, welche bie Biffenschaften und Runfte burchmeben, hatte bie Commiffion bes genannten Bereins ben großbergigen Gedanten, den Ertrag der Aufführungen von "Dberon", "Eurnanthe", "Breciofa", "Figaro's Sochzeit" ben gerablinigen Grben Beber's und Mogart's guguftellen. Der Cobn bes lettern, Rart Dogart, ftarb erft fürglich, im Detober 1858 in Mailand. Bener Mct ebelfinniger Freigebigfeit erfuhr nur von zwei Mitgliedern Biberfpruch, welche die Commiffion ber Ueberichreitung ihrer Bollmacht bezuchtigten. Gie berichtete barüber an die Generalverfammlung, und Diefe brudte burch eine begeisterte Buftimmung bas Siegel auf bie eble Initiative ihrer Bertreter." Diefer Ball hatte auch, wie wir aus bem "Theaterarthiv" erfahren, eine Differenz swifthen bem Ausschuß bes Bereins und ber Direction bes Theatre byrique jur Folge, indem lettere biefe Santieme verftorbenen Antoren zu entrichten fich weigerte. Das Comité bes Bereine ber bramatifchen Mus toren und Componiften fchlag nun ben Wag ber gerichtlichen Rlage ein, worauf bie Direction bes Theatre lyrique fich bereit erligrte, ein Biertel ber gefestlichen Santieme zu gabien. Rach ber neuesten Mittheilung hat bas Comite bes Ameren-vereins fich mit biefem Borfchlage begnügt und feine Rlage gurudgenommen. : Ueber Rarl Mogart erfahrt man bei biefer Belegenheit Folgendes: "Bogart's Cohn empfing fueg vor feis nem Enbe mit Dant bie ihm überfchitte Summe von 9000 Fr. Er lebte mitt, wie einige Beitimgen behanpteten, in gebruckten Berhaltniffen. Smiber öfteweichischer Beamter, igenof er ein Jahrgehalt, bas, verbunben mit Erfparniffen, feiner befcheibenen

Erifteng ein genugenbes Austommen guficherte."

Man ift jest in Deutschland nur ju febr gewohnt, über bie Frangofen, bie wie jebes Bolf ihre Gebrechen und Schattenfeiten haben, ale Ration febr abfällig zu urtheilen; bennoch ift es gar feine Frage, bag man in Franfreich in vielen febr wefentlichen Bunten humaner und liberaler bentt und hans belt, ale bei une, daß man dort eher als bei une zu generdfen Entschluffen fchreitet, benen in einzelnen Fällen felbst die souft bei ben Frangofen fo fart hervortretenben nationalen Borurtheile und Ginfeitigfeiten weichen muffen. Unfer haupts gebrechen ift junachft ber Barticularismus und bie Rleinftabterei, beren mannichfache uble Folgen wir moralifch ju überwinden fuchen muffen, und gerade in biefer hinficht werben wir von ben Frangofen allerbinge manches lernen fonnen. ") Baren wir aus manchen jum Theil nur ju gerechtfertigten Grunben gegenwartig nicht allzu parteiisch gegen bie Franzofen eingenommen, fo wurden wir g. B. in ben Berhanblungen bes Montalems bertichen Processes ebenfalls eine großtaatliche Erscheinung erfennen; ober man neune uns einen anbern continentalen Staat, in welchem biefe oratorifche Brachtentfaltung und gu-gleich biefe Unabhangigfeitebezeigung vor ben hochften Gerichten bes Landes gegenwärtig bentbar mare! Um übrigens auf bas Thema, von bem wir urfprunglich ausgingen, wieder gurud: gutommen, wollen wir bemerten, bag bie erfte Rummer bes "Theaterarchiv" unter anberm ein vom Freiherrn von Gall und bem Intendanten Frang Dingelftebt unterzeichnetes Ginladungs-schreiben an die beutschen bramatifchen Dichter und Confeber enthielt, in ber hauptfache barauf hinauslaufenb, "ben icon mehrfach angeregten Blan eines Bereins unter fich mit bestimmten Sagungen und organischer Glieberung gu endlicher und bal: biger Aussuhrung ju bringen und ju biefem 3wed bie betann-ten Borgange und Beispiele ju empfehlen, wie fie feit Jahr unb Sag in Franfreich und England bestehen und fich wirffam erwiesen baben".

Bie schwer halt es boch, die indifferent-egoistische Daffe beutscher Autoren zu folchen gemeinsamen 3weden in Bewegung zu fegen, und boch follten fie es als eine Ehrensache anfeben und betreiben, auch in biefem Stud es ihren Collegen in England und Franfreich gleichzuthun ober boch einigermaßen nachs zukommen, und die deutsche Nation follte noch mehr als bisher ihnen babet jur Sand geben, bamit wir auch in biefer Sinficht por Europa mit Ehren befteben tonnen, bamit jene Borwurfe enblich aufhoren, die ber Frangofe Gecubier im "Journal de l'Empire" bis ju ber ichamroth machenben Anflage fteigerte: "Das Leben Beethoven's, ber bis jum Grabe von Entbehrungen und Leiben, von Roth und von ber Intrigue verfolgt murbe, ift eine ewige Schmach fur biefe beutsche Ration, bie falt wie ibr himmel ift!" Will man biefer Anflage Escubier's baburch einen Schein von Begrundung geben, bag man, wie bies immer noch von vielen Seiten gefchieht, bie Begeiffe in biefer hinficht gu verwirren und die auf Debung bes Lofes talentvoller und verbienter Runftler, Schriftfteller, Dichter und Mufiler gerichteten Bestrebungen Schritt für Schritt bemafelt? Roch jungft mußten wir in einer beutschen Zeitung wieder die oft gehorte Behauptung lefen, daß die Roth bas rechte Lebenselement fur ben Runftler fet, um ihn ju immer hobern Leiftungen und Anftren-gungen anzuspornen. Run, ale Durchgangeperiode mag auch bie Roth fur ben Runftler und Dichter ihren Berth haben, aber auf bie Daner reibt fie allmalich auch ben Begabteften auf, namentlich im mannlichen und hobern Alter und wenn bie Gorgen um bie Erhaltung einer Familie bingutreten. Statt aller Rebensarten über ben befruchtenben Ginfluß ber Roth auf bie

poetifche und fünftierifche Schaffungefraft nenue man une bes bie wirtlich großen Berte, welche ber Roth ihre Entfichung ver banten; man weife une nach, ob Aefchulus, Sophofles un Bindar hungerten, ale fie ihre unfterblichen Dichtungen fonfra? Db Shaffpeare von Glaubigern gebrangt wurde, als er feinen "Bear" ober "Macbeth" fdyrieb? Dh Arioft am Sungerinde nagte, als er feinen "Rafenben Rolanb" bichtete ? Db Rafael Ligian, Rubens unter gehrenben Rahrungsforgen ihre emiger Meifterwerte fchufen? Db Goethe, ale er ben "Fauft", of Bieland, ale er ben "Dberon" bichtete, ob Cornelius, als er Die Billa Raffimi, Die Glyptothef, Die Lubwigefirche mit fre fen schmudte, irgend Roth gelitten haben? Die genial hingener fenen Jugendwerfe Schiller's fann ich als Einwurfe, die meine Anfichten irgend zu entfraften vermochten, nicht gelten laffen. Als er feinen "Carlos" fchrieb, war man ihm fchon von mel reren Seiten zu Gulfe gefommen, und als er an feinem "Bel lenftein" arbeitete, mar feine Erifteng hinlanglich gefichert, batte er fchon auf brei Sahre bie Unterftuhung von jabrlich 1000 Thalern genoffen, die ihm ber banifche Minifter Graf Soin melmann ausgewirft hatte. Es war eine banifche Unterflugung wie Beethoven eine englische erhielt. Immer wieber miffen wir die treffenden Borte Theodor von Ruftner's wieberholm: "baben einige fagen wollen, bag Armuth und Durftigfeit be fere Berte der Dichtung hervorbringen, ale Bobiftanb, fo fin bies leere Phantafien und barode Behauptungen, Die wol ver bienten, bag fie an bem Urheber berfelben, wenn er Taket hatte, erprobt wurden." Auch bie berühmte Riftori geht m biefer Anficht; aus in einem burch italienische Blatter veröffent lichten Briefe, worin fie, die Schaufvieler und Dichter als eine Familie betrachtend (ein Standpunkt, ju bem fich beutfche Schar fvieler fehr fchwer erheben burften), bas einzige Rittel gu Debung ber nationalen Buhne barin erblidt, bag man bie bte matischen Dichter ermuntert, "und zwar nicht blos babund, bag mun ihren Werfen burch bie Aufführung Ruhm und Be fall verfchafft, sonbern auch baburch, bag man ihre Rube lobn, wenn auch nicht wurdig, mas schwer ift, boch so gut als nbg-lich". Richt jeder befigt die beitere fanguinische Ratur Mejant, bem felbft eine bebrangte, obichon boch auch vor bem Grobfin geschütte Exifteng nichts anhaben fonnte. Aber auch in Beinf Mogart's bemerfte ber brave Danbn in einem an einen bod gestellten Beamten in Brag gerichteten Brief: "Brag foll ber theuern Mann fefthalten, aber auch ihn belohnen, benn ohne bid ift die Geschichte großer Genicn traurig und gibt ber Rachmel wenig Aufmunterung ju fernerm Beftreben, weshalb fo rid hoffnungevolle Geifter banieberliegen."

Diefe Rlage ift freilich febr alt, in Deutschland wol fo ell. ale hier überhaupt gebichtet, muficirt und gemalt wird, und wir erinnern hierbei an einen in ben Bufammenhang biefer Betrat tung paffenden Ausspruch Albrecht Darer's. Dan Beigte im einft in einer Stadt ein Gemalbe bon einem ihm bie babin un befannten Runftler, beffen Schonheit ihn machtig ergriff. De Lob, bas er ihm fpendete, verbroß aber eine ber Berfonen, bit mit ihm waren, und achselgudend bemertte biefe, ber Schoffen bes Runftwerks fei im ftabrifchen Spital verborben und geftor ben. Da fagte ber madere Deifter: "Das ift fur ben Runftler feine Schande, aber mohl eine Schande fur bie Stabt, melde einen fo trefflichen Runftler, ber ihr einen Ramen batte wei ichaffen konnen, fo fchlecht gelobnt bat!" Schlieflich verweife wir auf holtei's Borfchlage in ber "Allgemeinen Beitung" in Betreff ber bramatifchen Autoren, auf Gottichall's Auffat "De Stellung ber dramatischen Schriftsteller in Deutschland" in Rr. 4 ber in Wien erfcheinenben "Recenftonen" und befonbere auf ber von &. Behl "Ein Bort ju feiner Beit" in Dr. 3 berfelter Blatter. Behl hebt barin unter anberm hervor, wie bie Stil lung ber frangofischen Autoren felbft vom Staate aus eine viel gefichertere und geachtetere fei.ale bie ber beutschen.

<sup>\*)</sup> Ein neuerer Beiveis franzöfischer Generofität ift das von einem parifer Correspondenten des "Morgenblattes" berichtete Factum, daß das "Journal do débats" der nachgelassenen Bitwe seines verdienten Mitarbeiters, des geistreichen Schriftftellers Rigault und deren zwei Kindern eine Penston von jährlich 6000 Francs ausgeseht hat.

#### Bur beutschen Literaturgefcichte.

1. Goethe's leben bon 3. B. Schae fer. Bweite aufe neue burdpgearbeitete Auflage. Bwei Banbe. Mit 2 Bitbuiffen. Bremen, Schunemann. 1858. 8. 8 Thir.

2. Dentsche Dichter und Profaiften von ber Mitte bes 15. Jahrhunderts bis auf unsere Zeit nach ihrem Leben und Wirten geschilbert von Friedrich Balbamus. Swelte Abthellung: Bon Rlopstock dis Schiller. Erfter Band. Mit 15 Porträts und Fackimiles in Solzschnitt. Leipzig, Teubner. 1858. Gr. 16. 1 Thtr. 10 Rgr.

Ran fann gegenwärtig wol feine Biographie Gvethe's befprechen, ohne vor aftem ihr Berhaltnif ju bem gepriefenen Buche von Lewes ju erwähnen. Bas bie Stofffammlung fur Goeihe's Leben betrifft, fo find babei zwei Funbgruben besonbers zu beachten: bie eine find bie Briefwechsel mit Goethe, beren genaue Durchforfcung immer neues Material liefert; bie anbere find bie Beitschriften, welche, wie zumal bie "Blatter für literarische Unterhaltung", das "Bremer Sonntagsblatt" und "Weimarer Sonntags-blatt", das "Deutsche Ruseum" und das "Frankfurter Museum", bie "Rinerva" und "Westermann's Illustrirte Monatsheste" Berichtigungen ber eigenen Aufzeichnungen Goethe's ober Dachrichs ten über darin genannte Berfonlichfeiten bringen. Run ift Die eifte Auflage bee Schaefer'ichen Werte 1851 erfchienen, lange vor Lewes' Bert. Sicher hat alfo Schaefer bas lettere Buch nicht benuten fonnen, mabrent es Bewes freiftand, bie bei Schaes fer enthaltenen hinweisungen auf Stellen in ben Briefwechseln an benuten. Gin Beweis bafur lagt fich ber Ratur ber Sache nach nicht führen, auch wurde bie Bennpung folder Binfe bem Englander burchaus nicht jum Bormurf gereichen. Wir ermabe nen biefen Bunft nur, weil wir nach ber grandlichen Arbeit Schaefer's bie glangende Aufnahme bes Lewes'fchen Berfe, ale wenn eine Bearbeitung ber Biographie Goethe's überhaupt noch nicht eriftirte, nur aus einem aus einem Reft von Auslanderei erflaren fonnen. ") Bu biefer Aufnahme mag bie Freube beigetragen haben barüber, bag ben Bolfern englifcher Bunge nicht nur Goethe's Leben, fondern damit zugleich die Gefchichte der bentschen Literatur von dem Aufgang Klopftod's bis zum Niebergang ber Romantif in einem mit Liebe, Geist und Sachfenntniß gearbeiteten Bilbe vor- geführt wurde; aber man follte nicht vergeffen, daß Lewes zunachst englifche Lefer im Auge gehabt hat und daß fein Berdienft befonbers Darin beruht, feine Canbelente in bas Berftanbniß Goethe's eine geführt ju haben. Schaefer felbft fpricht fich über fein Berhalts miß zu Lewes an einer Stelle aus, wo er ermabnt (II, 379), baß viele feiner Anfichten ohne Rennung ber Quelle aus feiner erften Auflage in andere Berfe übergegangen find und von andern als neue Entbedungen ergahlt werben. "Es fonnte fcheinen, als hatte ich mir (in ber zweiten Auflage) Frembes angeeignet, wahrend ich nur bie Borte ber erften Auflage wieberhole. 36 bin es mir fculbig, bies ausbrudlich in Bezug auf Lewes' Leben Goethe's hervorzuheben, damit man nicht übereinftimmende Stellen für Entlehnungen aus feinem Berte balte." Da es bier unfere Anfgabe nicht ift, eine Rritit über Lewes zu fchreiben, fo verlaffen wir Diefen Begenftanb, um einige Bunfte bervorzubeben, mo bem Berfaffer einzelne Berichtigungen entgangen find. In Bezug auf Behrift, ben Goethe um etwa 10 Jahre ju aft macht, ift ber fleißige Auffat von Karl Elze in Rr. 2 bes "Deutschen Dufemm" für 1857 gu nennen, ber auch fonft Goethe's Angaben vietfach berichtigt. Wenn Schaefer (1, 92) ale Goethe's frantfurter Argt um 1768 Gottfried Bilbelm Duller und in ber Mumerfung bagn Dr. Den nennt, mit bem Bufat : "anbere nennen Deb", fo ift bies babin ju berichtigen, bag hier weber Bweifel noch Deinungeverschiebenheit obwaltet, fonbern bag von berfelben Seite ber, wo aus einer Bermuthung bie falfche Angabe, G. 2D. Muller fei biefer Argt gewefen, in Lappenberg's

Bon tleinen Sehlern sind uns aufgefallen: Sommering durchs weg statt Sommering und II, 378 Barthold statt Berthold, im ganzen aber ist das Berk allen Literaturfreunden zu empsehlen. Obgleich die Selbstbiographie Goethe's voraussehend, läst der Verfaffer den Faden der Erzählung nicht fallen; überall gibt er die Entwickelung des Charafters und nur selten tritt das Urtheil hervor, danu aber die richtige Mitte haltend zwischen unbedingter Verehrung und unbilliger Schärse; ästhetische Exporterungen nehmen nur geringen Raum ein und kritische Constroverseu find in die Anmertungen verwiesen.

Das Werf von Baldamus ift bereits 1856 begonnen worben, aber aweimalige Bohnungsanberung bes Berfaffers (er ift gegenwartig Director ber hobern Burgerichule in Frantfurt a. D.) hat bie Bollendung bee porliegenden Banbes vor bem Schlug bee Jahres 1858 unmöglich gemacht. Gegenwartig ift jeboch ein weiteres Geft im Drud und eine eingetretene Theilung ber Arbeit wird eine raidere Forderung bes Berfe binfort möglich machen. Es ift mit Portrats im Solzichnitt geschmuckt und fohließt fich in Druck und Bormat ber Cotta ichen Samms lung ber beutschen Glaffifer an. Die guerft erfcbienene zweite Abtheilung wird von Rloftoct bis ju Schiller's Tobe reichen, Die erfte Abibeilung mit 1456 beginnen, bie britte Abtheilung bis auf unfere Lage fich erftreden. Der porliegenbe Band von 638 Seiten bringt bie Biographien von Bindelmann (geb. 1717), Juftus Mofer (geb. 1720), Rlopftott (geb. 1724), Leffing (geb. 1729), M. Denis und Gepne (geb. 1729), S. Gefiner (geb. 1780), Bieland (geb. 1733), v. Gerftenberg (geb. 1737), Rretfcmann (geb. 1788), Schubart (geb. 1789), D. Claubius (geb. 1740), Boje (geb. 1744), Gotter (geb. 1746), Goltv (geb. 1848), Godingt (geb. 1748), 3. M. Miller (geb. 1750), F. L. v. Stolberg (geb. 1750), 3. h. Boß (geb. 1751) und endlich Alxinger (geb. 1755) und Blumauer (geb. 1755). Berber und Goethe merben in ben nachften Beften folgen. Je nach ber Bichtigfeit wechselt bie gange ber Darftellung von 174 Setten bei Rlopftod und 96 Seiten bei Leifing bis herab ju Boje mit 4 Seiten, Alringer 3 Seiten und Blumauer 2 Seiten. Auf grunblicher Forfcung rubend wendet bas Berf fich an bie Gebilbeten und verfucht angleich bem Beburfniß ber Bernenben ju genugen. Demgemaß find neben ber Darftellung ber angern Lebensverhaltuiffe und ber innern Geiftesentwidelung ber Schriftfteller, auf welcher allerbings ber hauptaccent ruht, afthetifche Burbigungen wichtiger Berfe, ju beren Erlaus terungen einzelne Stellen mitgetheilt werben, burchaus nicht ausgeschloffen. Der moralische und nationale Standpunkt ift überall festgehalten und fo wird bei weiterm Boranschreiten eine große Berbreitung bem popularen Berfe hoffentlich nicht fehlen.

<sup>\*)</sup> Diefer Anficht unfere Referenten Winnen wir allerbinge nicht gang beiftimmen und verwelfen in biefer Beziehung auf unfere mehrfachen Befprechungen über bas Wert von Lewes,

D. Rob.

#### Motinen.

Ein realiftifder Roman bee vorigen Jahrhunberge

Man glaube nicht, bag ber regliftifche Roman eine Erfinbung unferer Beit fei; es find auch nordem fcon realiftifde Romane gefdrieben worden, felbft gang abgefeben von Engel "Loreng Starf" und allen Rachahmungen Diefes Romans, in benen bie burgerliche Moral ohne Tugend und ohne Gunbe, bie praftifche Beltflugheit, bas Richtzuviel und Richtzuwenig ber Sittlichfeit, Die ,, Philosophie fur Die Belt" an lehrreichen Grempeln nachgewiesen wurde. Stubien zu einem bestimmten litera rifchen Bwedt haben mich jur Lecture einer gangen Angahl fol-der Romane geführt. Dazu gehort " Frang Bolfftein oder Be-gebenheiten eines bummen Teufels", 1799 in Leipzig erichienen und verfaßt von bem Romanfabritanten Friedrich Chriftian Lauf. harb, ber auch ,, Annalen ber Universitat Gdpilba", einen ,,Rarl Magnus", feine Autobiographie u. f. w. fcbrieb und feinerzeit ein zahlreiches Bublifum hatte. In bem Bormort gu feinem "Grang Bolfftein" fagt Laufharb: "Alles, mas man in biefem Buche antrifft, tragt fich taglich und trug fich ichon taufenbmal in ber wirflichen Welt gu. 3a, ich habe mich forgfaltig gehn. tet, Charaftere aufzuftellen, Die in eine andere Welt gehoren ale bie unferige ift; benu welchen Rugen, ober auch welches Bergnugen und welchen vernünftigen Beitvertreib fann ein Bud gemabren, welches von Befen handelt, die fich bei une in bet Belt nicht finden! Gin übertriebener moralifcher Charafter ift eben nicht mehr werth, als ein Beift und eine Bere aus ben Romanen bee Berrn Spieg ober ein Benius aus ben ,, Taufende unbeinen Racht". Freilich, wenn man unter realiftifchen Ros manen nicht im allgemeinen jene Gattung von Romanen, weiche Begebenheiten und Charaftere and ber realen Belt und ber Begenwart behandeln, fondern nur folche verfteben wollte, welche es fpeciell mit der Erwerbofrage und bem Mercantilismus gu thun haben, bann wurde Lantharb's Roman nicht in Diefe Ras tegorie gehoren, vielmehr in bie Rlaffe ber Sittenromane. regorie gevoren, vieimenr in die Riape der Sixenromane. Laufharb will in seinem Roman an den Schicksalen Franz Wolfskein's, des "dummen Leusels", nachweisen, "daß die Augenhfür sich allein, ohne Weltslugbeit, sehr oft in weltliches Unglück Kürzt, wie die leidige Erfahrung alle Lage lehrt". Er sährt sort: "Wer in der heutigen Welt — und so war es zu allen Beiten — glücklich werden will, der nuß alleriei Mittel aufbieten, Die freilich Die reine Moral nicht vorfchreibt, folten bil-ligt, und oft ganglich verbammt wie ich. Burbe Gere Burmine fo reich fein, folche Bulage haben und in foldem Anfeben fleben, wenn er nicht einem Oberbongen gebeuchelt batte? Und beffenungeachtet ift Gerr Burmius ein großer Bertheibiger bes Rantifchen Moratprincipe." Lauthard halt fich fur Die Auf-gabe, die er fich mit biefem Roman gestellt, um fo mehr bernfen, ba, wie er gang offen gefteht, er felbft eine Beit lang "ben Beg bes Laftere und bes Leichtfinns" betreten. Die Darftela lung ift nun freilich abichredenb rob und conich; ber Berfaffer nennt auch bae Scheuflichfte bei feinem Ramen und fcheut, immer im Intereffe ber Moral, por feiner Pubitat gurad; aber boch haben feine Schilberungen aus bem bamaligen Stubens tentreiben, bem Garnifansleben und bem leben bet vornehmen Belt einen gewiffen fittengeschichtlichen Berth und ficherlich bat es bem Berfaffer, ber ein abenteuerliches Beben geführt, nicht an ben mannichfaltigften Grfahrungen gefehlt. Die Sittlichfeit muß bamale, nach Laufhard's Dittheilungen ju follegen, in ben bobern Stanben furchtbar unterwühlt gewefen fein, mahrenb fich biefe Berberbnif jest aus ben hohern Stanben vielleicht mehr in bie untern gefenft hat; jebe verheirathete Dame burfte ober mußte, um ale Dame von Belt ju gelten, noch einen Galan ober mehrere, ober ein fogenanntes ", Engagement", ein ochter Cavalier neben einer petite maltresse noch eine grande maltresse und außerbem einen maltre de plaisir baben, ber iben folche Berbaltniffe jumittelte. Die Converfetton war fo unges nirt ale moglich und ging fehr balb aus ber Sphare feiner frangofifchen Bweibeutigfeiten in ein fehr ungweibeutiges Deutich

über. Etwas non hiefer " Botalagie", sem uns eines Laufharb's schen Ausbrucks in bebienen, hat sich wol noch auf unsern Universitäten erhalten, ohichon sich doch wol auf ven meisten doch schene verscheten, ohichon sich doch wol auf den meisten doch schnien der Studentungen gegen demnals veredelt haben wag. Bei Laufhard äußert 3. d. der Etudent und Renommist Kerdnig: "Noulich hat er (Bolstein) Maulschelen gefriegt ob seiner Raseweicheit, daß er blutete wie ein abgestochenes Schnein. Das Büblein kommt allen Leuten duwm, aber, Gott sall nich wichsen! kam' er mir dumm, ich kuranzte ihn mit der depreitsche, daß er den Priesten begehren sollte!" Der Berissin eigene Soldatensprache, wie die Studenten ihre Burschen ebens ihr eigene Soldatensprache, wie die Studenten ihre Burschensprache. Das Berhungen der gemeinen Sprache scheint allen verhunzten Menschen ein seltenes Berdienst zu seinen neuen Kraftausbruch w. Martte bringt." Leider ließ es der Berkasser schose scholen nicht sehlen, so sehr sieget böse Angemähnung und boses Beispiel selbst über bestere Einstüt!

#### Die "Revue germanique".

Die von Ch. Dollfus und M. Reffer herausgegebene "flevuo gormaniquo" hat ihr Brufungejahr überftanben, inden, wie wir lefen, das erfte beft für 1859 hereits erfcipien if Diefes liegt une noch nicht vor, aber wohl bas Decemberheft für 1858, beffen Inhalt von mannichfaltigem Intereffe ift. Ca ent halt unter anderm einen von hochft grundlicher Befanntichoft mit ben Arbeiten beutscher Theologen zeugenden Artifel von Mich Ricolas: "La theologio des apotres", einen andern mit be Ueberschrift "Les legendes suisses du canton d'Argovie", von 3. hungifer, bem bie von Rochholz gefammelten "Schnetzersagen aus bem Margau" jum Grunde gelegt find, ben Aufang einer Ueberfestung von Berthold Auerbach's "Spineja", ben Befchluß einer biographifchen abhaublung über Bean Ban von der Baronin Aloise von Carlomis, ferner einen Artikl "Les jounes poètes autrichiens" von Ch. Dollfus, in welchem Moris hartmann, Karl Bed und Alfred Meisner bechen merben hartmann hat fich besonderer Auszeichung zu erfreuen; aus seinen "Beitlofen" werden mehrere Gielen aberseht, und es wird ibm namentlich eine "grupleaso s-vanto", die zu gleicher Zeit "naturallo" sei, und eine u Deutschland nicht gewöhnliche Klarheit der Korm nachgerthul. ja eine Gragie, Die an Correggio erinnere, mas freilich mante als ein etwas überfcwengliches Lob erfcheinen burfte. Rat Bod, ber im Geraffel gebangerter Lieber einem fo ftumifder Anlauf nahm, jest aber faft nichts mehr von fich boren lat, und Alfred Reigner fcheinen hautmann nur beigefelle ju fie, um ihm gur Bolie gu bienen; namentlich wird Deifiner von bem, was über ihn gefagt wird, schwerlich sehr exbant sein Als lyrischer Dichter, heißt es über ihn, sei er im Grunde au ein "voraistentour eminent". als Brosaist werde er permuthich immer nur "lo promier des rhotours" fein, und ale bunne tifcher Autor zöhle er gar nicht mit. Gelegentlich polemifit Dollsus auch gegen die "aritiqua a priori" wie sie in Dauffe land geubt werde, gegen die theoretistrende Achthetif, deren So fultat, boch immer nur harauf hinaustomme, bag, bie Boefle ebe bie Boeffe, Die Runft bie Runft und bas Schone, bas Schone fel Auf die Lecture eines Artifels "La promière famme de Bembrandt" verweisen wir namentlich den "savant sociaceur sa catalogue de Drosde", Julius Hühner, der darin einige interfeate Angaben über Membrandt's berühmtes Bild. (Nr. 1160 des Astalags) finden wird. Diergus folgt eine Muscht Apole aus einer "Anthologio allomando", einer Sammlung schar gender ober geistreicher Gedanken aus den Werten deutster Schriftvenfasser, melde Eugène Seinguerlet demnach in einem Meinen Bande berauchugeben gebeuft. Unter ben bier mitgetheiten Broben nehmen fich bie von Lichtenberg und Borne beist berg gut. im. funnstiffden Gewande, aus. Sieingneriet hat übri-gene, mie as, mat icheint, mit diafer Anthologie, einen fahr guten Einfall. gehabt; benn die Schriften, den flern bentschen Antone.

felbit wenn fle als Banges verfehlt fein follten, enthalten bach oft einen mahren Schat von toftbaren Granten und Gebanten-feimen, welche ben Anfpruch haben, bie Bucher felbft wie bie Seele ben Rorper ju überleben. Unter bem Titel "Baisers" werben Ueberfegungen einer Angahl benticher Liebeslieber von Radert, Deine und Chamiffo mitgetheilt, Die man Baul Brig-nault verdantt: Das bekannte Gefnefiche Lieddfen, "Bie Witt ift bumm, die Belt ift blind", lautet bei Brignault:

> Le monde est stupide et vulgaire. Et sa bêtise va croissant; Il se plaint de ton caractère : Le croirais - tu . rieuse enfant?

Le monde est sot et ridicule, Laisse - le faire les grands, hrus; Ah gamere mande, il ne sait per Combien, combien ton baiser brûle!

Rleinere Bucherfritifen, Correspondengen gus beutschen Stabten, 3. B. aus Deibelberg (von G. Seinguerlet, ber bes Gerüchts ermabnt, bag Brofeffor Stuffer's Berufung nach Berlin, und zwar mit nicht weniger ale mit einem Gehalt von 5000 Thalern n Werte fet), fleinere Rotizen und eine "Chronique Paristenna" bilben ben Schluß auch biefer Lieferung.

#### Bibliographie.

Moun bes literarischen Bereins in Rurnberg für 1869. Rurnberg, Bauer n. Raspe. Gr. 8. 18 Rgr.

Album. Bum Beften bee Rafchauer Baifenhaufes. Beransgegeben von 3. Novelli. Kafchau, Merker. B. 2 Ihr. Aus ber Beimath. Ein naturwiffenschaftliches Boltsblatt. Sernusgegeben von E. A. No ma fler. Jahrgang 1859. Dummern. Glogau, Flemming. Gr. 4. Bierteljährlich

Belgien unter Maria Theresta. Aus bem Blamischen bes Duckelinaen (E. Mathot) überfest von R. v. Stu-

benranch, Wien, F. Mang. Gr. 8. 1 Thir. 6 Mgr. V. Stusbenranch, Wien, F. Mang. Gr. 8. 1 Thir. 6 Mgr. V. ieffen, J., Jacob Michilus, Nector zu Frönkfart und Verfester zu Gebeiderg udn 1524 bis 1658, als Schulmann, Vieler und Melehrter dergestellt. Frankfurt a. M., Berlag für Aunk und Wiffenschaft. Gr. 8. 2 Thir.

Collins, W., Crzahlungen eines reisenden Ralers. Aus

bem Englifchen mit Genehnigung bes Berfaffere Abertragen von 2. Du Bois. Lemgo u. Defmold, Reper. Gr. 8. 1 Thir.

Did-Sarleton. Gine Erzubfung aus bem Englischen bears beitet von Beltheim. Bwei Banbe. Maing, Rirchheim. 1858. 8. 2 Thir.

Freudvoll und leibvoll. Liebesgruße von nah und fern.

Berlin, Gutentag. 16. 1 Thir. 27 Rgr.
Einige Gebanten aber bie heutige Kriegfahrung. Berlin,

Mittler u. Sohn. Gr. 8. 9 Rgr.

Maxiendader Gebeuftuch. Hernnagegeben von Elfried e Ruhlen fels. Dresben, am Ende. Gr. 8. 1 Thir.

Mmerifanifche Bebichte. Dautich wen &. Spielhagen.

Leibzig, Rofberg. 16. 24 Mgr. tunmiffenfchaft? Ein fritifcher Berfuch im Ginne bee Fortichrits tes, hesombere gegen Grn. Dr. L. Buchner's "Kraft und Stoff" und Mainr und Geift". Brampfdmeig, Westermann. Gr. 8. I Thir. 20 Rgr.

Denop, B., Gine: Belle im Mere. Gebichte. Berlin,

Geffemer. B. D., Ring und Pfell. Gin Gebicht in gebin Gefangen. Frantfurt a. D., Berlag für Runft und Bife

gehn Gejangen. Den Den Batthias Babil. 3wei Lebensbilber aus ber evangelifch fatherifchen Ringle. Derausgegeben bon bem

driftlichen Bereine im norblichen Deutschlanb. Gieleben, Chrift-Liger Berein fur Das norbliche Deutschland. 1858. 24. 6 Rgr. La Vater, 3. G. Anbenten an liebe Reifenbe. Bafel, Bahumaler. 16. 12 Rgr.

Lebensbilder aus Tirol. Bon einem Rordlander. Mains

Rirdheim. 1858. 8. 26 Dgr.

Duffet, B. be, Der Chevalier von Riom. Gine Grab. lung aus ben Beiten ber Regentichaft. Rach bem Frangofifden von M. v. Bouwermane. Grag, Dubifeith. 8. 6 Rar.

Pubor, &. German und Thusnelba. Tragobie in funf Aufzugen. Dreeben, Ernft. Gr. 8. 1 Thir. 15 Mgr. Riune, R. F., Speculation und Glauben. Die Fauftfage nach ihrer Entftehung, Geftaltung und bichtericen Rortbilbung insbesonbere burch Goethe. Beit, Bebel. 8. 20 Rgr.

Roquette, D., Erzählungen. Franffurt a. DR., Berlag für Runft und Biffenfchaft. 8. 1 Ehle. 15 Rgr.

Schald, G., Grlebniffe eines Rodes. Sumoreste. Frantfurt a. DR., Meibinger Cobn u. Comp. Gr. 8. 25 Rgr.

Schelling o, f. B. 3. v., fammtliche Berte. 2te Ab-theilung. 3ter u. 4ter Banb. - M. u. b. I.: Philosophie ber Dffenbarung. Bwei Banbe. Stuttgart, Cotta. 1858. Gr. 8. 5 Thir. 10 Mgr.

Schraber, A., Rabesty. Siftorifder Roman. Bier Banbe. Leipzig, G. Schafer. 8. 6 Ehlt.
Der Spat. Dramatifder Scherz in einem Aufzig. Frank-

furt a. M., Ruchler. 1867. 16. 6 Rgr.
Sternberg, M. v., Dorothee von Rurland. Ein biographifcher Roman. Drei Banbe. Leipzig, Rollmann. R. 5 Thir.

Lagmann, R., Friedrich bei Leuthen. Baterlanbifches Schanftel in funf Rentjagen. Tilfit, Grafe u. Unger. 8.

Tenner, E., Das Solbatenfind. Ergablung. Dir eglar rirten Abbildungen. Langenfalga, Sontbuchhandlung bes Thus singer Lehrer-Bereins. 1858. 8. 15 Mgr. Eine politifche Tobtenfchan. Bur Geschichte ber ftaateret-tenben Anarchie in Breugen. Riel. Gr. 8. 20 Mgr.

#### Tagebliteratur.

Die Anflage bes Aufruhre, welche bie Unterthenen Gr. Maj, bes Ronigs in Danemart und in ben Bergogthumern Schleswig und Solftein gegen einanber erhoben haben, rechtlich und politifch gepruft. Damburg, Berthes : Beffer u. Maute. Br. 8. 9 Mgr.

Befeler, B., Bur Schleswig - Golfteinifchen Sache im Rovember 1858. Braunfchweig, Schwefichte u. Cobn. 1868. Br. 8. 7 1/2 Mgr.

hungerbuhler, 3. DR., 3mei Rabinetoftude über bie Bartholomausnacht und Furftabt Joachim von Gt. Gallen.

St. Gallen. 1858. 8. 4 Mgr. - Rarl Begelin, ber St. Gallifche Stiftsarchivar und Geschichtschreiber Toggenburgs. Eine biographische Stigte. St. Gallen. 1858. 8. 4 Rgr. Dubffen, G., Das unangefochtene Recht bes lutherifchen

Bekenntniffes in ber preußisch evangelischen Sanbestirche. Felbners Austritt aus berfelben und feiner Schrift: "Giebt es in ber prengifch evangelifchen Laubesfirche noch ein Recht für bas felbftfianbige Befteben lutherifder Gemeinen ?" beleuchtet. Elberfeld, Babefer. 1858. Gr. 8. 6 Rgr.

Schröber, D., Gefchichte bee Münfterbarfifchen Ralambe, Ein Bortrag gehalten in bet Ralanbeverfamminag am PR: Seue tember 1856. 3gehoe, Ruffer. 1858. Gr. 8. 6 Rgr.

Ueber bas Gelfgovernment in England und in Breugen. Bon einem ehemaligen preußischen Staatebeamten. Erlangen.

Ente. 4858, Gr. B. & Rgt. Bimpel, C. S. , Welche Bait ist et? aber, Arfennungs. zeichen für des Roumen bes Dours. Beauffurt a. Dr. Bobener. 1858. 12. 7 Mgr.

## Anzeigen.

Verlag von f. A. Brockhaus in Leipzig.

## Schiller - Galerie.

#### Charaktere aus Schiller's Werken.

Gezeichnet von F. Pecht und A. von Ramberg.

In Stahl gestochen von Fleischmann, Froer, Geyer, Goldberg, Gonzenbach, Jaquemot, Lammel, Merz, Preisel, Raab, Rosdorf, Schultheiss, Sichling u. a.

Mit erläuterndem Texte von F. Pecht.

50 Staftfliche und 25 Bogen Cext. Auf feinftem Anpferdruckpapier. In 10 Lieferungen.

4. Erste bis vierte Lieferung. Subscriptionspreis jeder Lieferung 1 Thir. 6 Ngr.

Soeben ist die vierte Lieferung dieses Prachtwerks erschienen, das gleich bei seinem Beginn von der Kritik mit der grössten Anerkennung begrüsst wurde und sich schon jetzt zahlreiche Freunde erworben hat. Die bedeutendsten Charaktere aus Schiller's Werken werden in ausgezeichneten Stahlstichen nach Originalzeichnungen der berühmten münchener Maler Friedrich Pecht und Arthur von Ramberg vorgeführt und durch einen geistvollen Text Pecht's erläutert. Das Werk kann in jeder Weise als ein Prachtwerk ersten Ranges bezeichnet werden.

Um die Anschaffung der «Schiller, Galerie» zu erleichtern wird dieselbe in 10 monatlichen Lieferungen

zu je 5 Blatt nebst dem dazu gehörigen Texte ausgegeben.

Die erste bis vierte Lieferung und ein Prospect sind in allen Buchhandlungen vorräthig.

#### Inhalt der bisher erschienenen Lieferungen:

hedwig, Gester, Caby Milford, Max Piccolomini, Luise Miller; Maria Stnart, Wilhelm Cell, Serdinand, Grafin Cerzsty, Armold von Meldfthat; Wattenfiein, Agues Soret, Philipp II., Leonore, Octavio Piccolomini; Andreas Doria, Chekla, Burleigh, Guffet von Biafewit, Cell's Anabe.

Derlag von S A. Brockhaus in Ceipzig.

## Unsere Zeit.

### Jahrbuch zum Conversations - Lexifon.

In monatlichen heften von 4-5 Bogen.

Inhalt bee fünfundzmanzigiten heftes (Bogen 1-5 bes britten Banbes):

Die Culturgeschichte und die culturgeschichtliche Literatur Deutschlands in der neuesten Beit. — Ary Scheffer. — Gtatistit und Statistiter in Belgien. (Wagemann, Mone, Smits, Reverberg, Quetelet, heuschling, Ducyctiaux, Bisschens.) — Toulon als Ariegshafen. — Aleinere Mittheilungen: Shmel (Joseph). — Ghita (Gelena, Fürstin). — Roromilos (Andreas). — Lyons (Comund, Bord). — Dfann (Briedrich Gotthist). — Schope (Amalie, eigentlich Emma Sophie). — Torlonia (Don Giovanni).

Das Werf bilbet ein

unentbehrliches Supplement für die Besitzer der zehnten Auflage des Conversations = Lexikon

fowie für die der "Gegenwart" und der verschiedenen Conversations Lerifa. Daneben hat baffelbe jedoch einen burchaus felbffandigen Werth, indem es bestimmt ift, bas Zeitleben in Staat, Gefellschaft, Wiffenschaft, Runft und Literatur zu schildern, und alle neuen Ereigniffe, Berfonlichfeiten zo. und bie Fragen des Tags in langern ober fürzern Artifeln ohne albbabetische Reibenfolge frijd und anschaulich darzustellen

alphabetische Reihenfolge frisch und anschaulich barzustellen.
Das Unternehmen ift von der deutschen Presse mit seltemer Einstimmigkeit höchst auerkennend begrüßt worden und hat sich bereits.einen sehr ausehnlichen Ceserkreis erworben.

Monatlich ericheint ein Beft von 4-5 Bogen, fobat im Laufe eines Jahres 12 Befte ausgegeben werden, Die zufam-

men einen Band bilben. Der Breis jebes Geftes beträgt vom zweiten Band an 6 Rgr.

Unterzeichnungen nehmen alle Buchhandlungen an und sind daselbst die bisher erschienenen Hefte, sowie der erste und zweite Band nebst einem aussuhrlichen Prospect zu erhalten.

Derlag von S. A. Brockfaus in Leipzig.

## Central - Anzeiger

für Freunde der Literatur,

3meiter Jahrgang.

Der "Central Anzeiger" hat fich in ber furzen Beit feines Bestehens eine geachtete Stellung unter ben Organen bet Literatur zu erwerben gewußt. Treu seinem Brogramm, wird bas Blatt auch fernerhin fortsahren, eine unparteilsche und moglichk vollkanbige lebersicht über die neuen Erscheinungen ber benteschen Literatur zu geben und baburch den Lefer im Reten Busammenhange mit der mächtig fortschreitenden Literaturentwicklung halten.

Der "Gentral Anzeiger" erscheint am 15. unb 80. jeben Monats und ift für ben Pranumerationspreis von nur 5 Mgr. für bas Quartal burch alle Buchhanblungen unb

Poftamter ju beziehen.

Die soeben erschienene erfte Rummer bes zweiten Jahrgangs ift in allen Buchhanblungen gratis zu erhalten.

Berantwortlicher Rebacteur: Dr. Chuarb Brodbaus. -

Drud und Berlag von &. M. Brodbans in Beipaig.



### Blätter

für

# literarische Unterhaltung.

Erscheint wöchentlich.

Mr. 7.

10. Februar 1859.

Inhalt: heinrich Barth's Reifen in Afrita. — Bur Lebensgeschichte Melanchthon's. Bon Thabbaus Lau. — Unterhaltungeliteratur. Ben Guard Schmidt.Beigenfels. — Charles Boner. — Rotigen. (Bur Geschichte ber frangofischen Theater; Deutscher Big.) — Bibliographie. — Angeigen.

#### Seinrich Barth's Reifen in Afrita.

Refen und Entbedungen in Rord : und Centralafrifa in ben 3ahren 1849—55 von Seinrich Barth. Tagebuch feiner im Auftrag der britischen Regierung unternommenen Reise. Leitter Band. Mit Karten, Colfidnitten und Bilbern. Gotha, 3. Berthes. 1857. Gr. 8. 6 Thir.

Das Barth'iche Reisewert bat, wie nicht anbers zu marten ftand, die allfeitigfte und unumwundenfte Anertimung gefunden, und felbst die englische Rritif hat sich all: miblich bagu verftanben, bem Berfaffer bie ibm angeborene Einde teutschen Bertommene und teutscher Dent- und Dar-Almgemeife zu verzeihen und feine Leiftungen mit lauter maufrichtiger Bewunderung aufzunehmen. Wenn gleich: rel einige beutsche Feuilletonschreiber bie Schilberungen Buth's nicht genug von romantischer Brübe übergoffen und eine gemiffe ihnen eigenthumliche Emotionebedurf= ligfeit burch bie Lecture terfelben nicht nach Bergenemunich befriedigt gefunden, wenn audere ihre Ungufriedenheit barüber ausgesprochen haben, daß ber Berfasser ihnen bie mannibfaltigen Resultate feiner Erlebniffe und Forfdun= gen nicht lieber gleich auf tem Prafentirteller bes wiffen= ihafiliden Syftems entgegengetragen bat, fo muß man tieb einfach ihrem Unverstande zugute halten. Wir mollen jur Chre biefer Gerren annehmen, bag auch fie für den Opfermuth, die Standhaftigfeit, die miffenschaftliche und humane Begeisterung, ben Wiffenereichthum, Die Danueswurbe, Gelbftbeberrichung und Lebeneflugheit bes Ber= faffere einigermaßen Ginn und Berftandnif haben, obgleich der von ihnen angelegte. Maßstab uns berechtigen bante, hieran zu zweifeln. Aber eine andere scheinbar geringfügigere Thatfache modten wir ihnen zu Bemuthe führen. Dag ein Dann nach feiner Rudfehr von einer fichtjährigen Reife voller Entbehrungen, Dubfeligfeiten und Gejahren fich unverzüglich binfest und in furger Beit einen funf ftarte Banbe umfaffenben Reifebericht zugleich in englischer und beutscher Sprache veröffentlicht, um nach

beffen Beendigung fofort wieber in Die Ferne ju eilen und nich unter neuen Dubfalen und Befdwerben aber= male bem Dienfte ber Biffenicaft ju weiben: bas ift benn boch ein Phanomen, beffen Geltenheir und Bunber: barteit jebermann und bem Feuilletonfritifer in Schlafrod und Bantoffeln erft recht einleuchten follte. Ge muß baber, gelinde ausgebrudt, ale eine laderliche Unmagung ericheinen, wenn biefer, welcher ale eine mube- und verbienftvolle Arbeit betrachten wurde, was jenem fogufagen wie eine Erholung von fruberer Arbeit ericeint, und feinen Lebenszwecf in bem findet, mas fur jenen nur ein untergeordnetes Mittel gur Grreichung eines bobern Lebensgwede ift, ein Wert wie bas vorliegende mit berfelben Gle mißt, welche er an bie Daffenproducte einer fcongeiftigen Interhaltungeliteratur angulegen pflegt. Bir wollen bamit nicht fagen, bag Barth's Reifebeschreibung einen folden Magftab ernfilich zu icheuen babe; wir begreifen gang einfach nicht, wie bie Feuilletonfritit, fofern ihr irgendwelche Ibee von ter Große bee Unternehmens einwohnt, überhaupt gu formellen Ausstellungen Beit ober Berfuchung finden fann. Bir unfererfeits wenigstens feben, je welter wir lefen, nur um fo mehr Grund, bas gelegentlich unfere Berichts über bie beiben erften Banbe ausgesprochene, unbebingt anertennenbe Urtheil gang entichieben festgubalten, und geben beshalb ohne weiteres zu unferer eigentlichen Aufgabe, b. b. zu einer geträngten Inhaltsangabe bes uns jest zur Befprechung vorliegenden britten Bandes über.

Barth hatte von seiner Reise nach Abamaua die Keime ernstlicher Krankheit nach Kukana zuruckgebracht. Der Aufenthalt zur Regenzeit in der hauptstadt von Bornu war nicht eben bazu geeignet, seinen Zustand zu verbesern; aber die Ordnung seiner nichts weniger als glänzenden Vermögensumstände hielt ihn noch längere Zeit daselbst zuruck. Am 9. August beendete Overweg seine interestante Beschiffung des Tsad. Er hatte in dem mitzgebrachten englischen Boote das seichte Wasserden dieses 830 Fuß über dem Meeresspiegel liegenden Sees besahren und einen großen Theil der Inseln besucht, welche in ihm zerzstreut liegen und, zuweilen zu großen Sanddünen beschränkt, zuweilen zu weiten grasreichen Riederungen sich ausbeh

Digitized by Google

<sup>&#</sup>x27;) Bgl. ben Bericht über ben erften und zweiten Banb in Rr. 40 b. Bl. fur 1957; bie inzwischen erfchienenen lesten Banbe bes Werts, bit vierte und funfte, weeben in einem besonbern Artikel bemnachft im Beitrechung tommen. D. Reb.

nend, die Dedina oder Budduma und Kuri, welche ben Ueberrest einer großen, von den Kanori fast ganz vertilgten Nation bilden, in ihrer eigenthümlichen nationalen Unabhängigseit fristen. Doch gestatten die von ihm hinterlassenen Materialien kaum mehr von dieser Reise gu fagen, als Petermann bereits aus ihnen zusammengestellt hat. Dieselbe Flüchtigkeit, wontt er seine Notizen hinwarf, trägt auch die Schuld, daß die gemeinsame Reise nach Kanem nicht ganz die wissenschaftliche Ausbeute gemährt, welche man davon hätte erwarten können, wenn die von Overweg, welcher sich damals in vortresslicher Gesundheit besand, nach und nach gesammelten Nachrichten und gewonnenen Anschauungen zu venen seines vanmals von Krankheit körperlich und gestig niedergedrückten Besgeiters hinzugesommen wären.

Bwei Tage nach Overweg's Rudfehr ließ ber Begier, welcher ben Blan ber beiben Reifenben, bie oftlichen Ufer bee Tfat ju erforiden, aufanglich fur unausfuhrbar erflart hatte, benfelben melben, bag ihnen infolge einiger von ben jest in feinem Golbe ftebenben Uelat Gliman auf ihrem letten Raubzuge erlangten Bortbeile nunmehr ber Beg in jene Begenden offen ftebe. Die Reifenden fannten gwar ben Charafter biefer Leute, welche zu ben gugellofeften Raubern in ber Welt geboren; ba es aber ber ausbrudliche Bunich ber britifden Regierung mar, baß fie bie Lander öftlich am Gee erfunden jollten, und ba bas bortige Gebiet vom friedlichen Bertebr ganglich ausgeschloffen und vom Bornuhofe felbft fo gut wie auf= gegeben mar, fo blieb ihnen nichts anderes übrig, als ihre friedlichen Bestrebungen mit ben weniger beilfamen biefer Borbe zu vereinigen. Much waren bie Uelab Sliman fur berlei Berbindungen bereite einigermaßen vorbereitet, ba fie, mabrend fie noch ibre gradreichen Wohnfite an ber großen Sprte innehatten, mit ben Englandern in oftere freundschaftliche Berührung gekommen maren. Uebrigens blieb ben Reisenden um fo weniger eine Babl, ale jene oftli= den Gaue mehr ober weniger von bem bamale mit Bornu Rrieg fubrenben und fur Frembe vollig unguganglichen Babai abbangig waren und gur Wiedergewinnung berfelben lebiglich die Ueberbleibfel bes jest beimatlofen Stam mes ber Uelab Gliman verwendet murben.

Barth brach am 11. September auf und reifte in langfamen Tagemarichen in formabrent giemlich gleicher Entfernung vom Weftufer bes Gees norblich burch bie Weibe: grunde ber Begirte Dauergbu und Mgurutug und fobann burch eine ausgebehnte Balbregion mit gabireichen Lachen fcmugigen Baffere und großen Rinderheerben und burch ben Diffrict Raltlug bis nach ber Stadt Do an bem bei Boffo, einer beträchtlichen Ranembu : Orticaft, munbenben Romabugu (Baube), wo Dverweg mit ber etma 45 Dann ftarfen Cocorte ju ibm flieg. Der Charafter ber Freibeuter, mit benen fie fich hatten in Berbindung fegen muffen, verleugnete fich feinen Augenblid; fie ubten icon in Freundeslande die rudfichtelofeften Erpreffungen aus und beraubten unterwege bie barmlofeften Reifenden, mabrent ibre ungezügelte Robeit und Bilbbeit alle Borftellungen bon feiten ber beiben Reifenben nicht allein nuplos, fon-

bern auch gefährlich ericbeinen ließ. Rach bem Ucbergange über ben Klug mar nur noch Schut von ben eigenen Baffen zu erwarten, obgleich bie Berricaft Scheich Dmar's von Bornu fich bem Namen nach bis Berbi im Norben bes Sees und felbft bis jenfeit biefes Ortes erftredt, Ber Bug burchfcritt gunachft eine taffe Lanbftrede mit einzelnen Talbabaumen, bis er fuez vor ber Statt Barrua m: gebautes Land und hinter berfelben nach lleberfteigung einer bis über ben Nordweftrand bes Gees fich in furger Entfernung bavon bingiebenben Reibe von Sanbbugeln bas Ufer bes Tfab felbft erreichte, bem entlang ber Weg balb über Bald = bald über Beibetand mit zahlreichen Gle: fanten und Siwalbufden (Capparis soduta), gift beren verbrannten Wurgeln von ben Budbuma Afte gewonnen mirb, nach bem Rorbweftenbe bee Sees und pon ba in nordöftlicher Richtung über Ngegimi nach bem großen Dorfe Beri führte, welches fo ziemlich ben norblichften Bunft bee Gees einnimmt. Bis gum 15. Breitengrabe fortwährend diefelbe Richtung einhaltend, gelangten Die Reifenden in ein icones, bugeliges Land mit reichem Gras: wuche, bas weiterbin von tiefen bichtbewalbeten Ginfen: fungen burchschnitten warb, welcher lanbichaftliche Bug um fo entschiedener hervortrat, je weiter fie in Ranem ein: brangen. Rurg nachbem fie bie norbliche Richtung (lange bes 15. Breitengrabes) eingefchlagen hatten, fliegen fie auf bas Lager ber lelab Sliman, von beren Bauptling Rhet fie feierlich empfangen wurden. Allein bie icon vother geringen Ausfichten, bas Oftufer bes Ifab in erforschen, wurden noch geringer, ale ein betrachtlicher Theil bed Stammes nach Rufaua aufbrach. Der Heberreft brang nach Burudlaffung bes schweren Gepade meis ter nach Often por, um entweder Dav, ben Gip bes eben entflobenen Statthaltere von Babai, zu plundern ober fich ber großen Rameelheerben in ben berühmten Grunden von Bateli am Nordlaufe bee Babba el Ghafal, grei Tagereifen jenfeit Ege, zu bemachtigen. Die Landichan behielt überall in Ranem benfelben Charatter; eine fan: bige Gbene mit Baumen mttelerer Große, faft burchgebente Mimofen, geschmucht und in glinftigen Jahreszeiten gum Anbau von Sorghum wohlgeeignet, bier und ba burd tiefe Einsenkungen unterbrothen, bie melft binreichend mit Baffer verfeben find, um ichone Pflanzungen ober Bei: genfelber bervorzubringen und zur Blutezeit bes Lantes Die Angiehungspunkte großerer und fleinerer fabtifcher Mieberlaffungen bilbeten, jest aber mit uppigem Bate wudfe bebedt find und gablreichen wilben Thieren Buffucht gewähren. hier und ba liegen kleine Dorfer eingebore ner Ranembu. Gin foldes ber Bugabu Robber befuchten Barth und Overweg und fanden bei ben freundlichen, aber von den Arabern verachteten und mishandelten Bewohnern die gaftlichfte Aufnahme. Unter bem 15 ° offt. 2. (von Greenwich) folig man, die Landschaft Schl: tati verlaffend, eine fuboftliche Richtung ein, bie man Soirt, ben Diftrict ber Worhba erreichte, wo bie Banbe, welche ben Gingeborenen eine Biebbeerbe geraubt batte, von biefen wiederholt angegriffen wurde. Bei einem bie fer Angriffe mare Barth, ber in einem lethargifden Buplande zu lange in seinem Belte geblieben war, ben letzen beinahe in die hande gefallen. Obgleich nun die Worhda mit ziemlichem Verlust zurückgeschlagen wurden, so bewog doch das Gerücht von der Annäherung eines Trupps Waraireiter die Uelad Sliman zum Rückzuge in einer nordwestlichen, dem See näher gelegenen Ricktung. hiermit war sede Aussicht zum weitern Bordringen nach dem Südostrande des Tsad abgeschnitten, zumal da zu gleicher Zeit von Norden her die Nachricht von einem bezihächtigten Einfall der Tuarez, der gesährlichsten Feinde, welche bereits die frühere Macht der Uelad Slieman vollkändig gedrochen hatten, im Lager eintraf. Bis auf geringe Abweichungen den frühern Weg längs des Seeusers verfolgend, langten die Relsenden am 14. Nosvender wieder in Kulun an.

Bier verweilten fie nicht langer als zehn Tage, welche fie bamit verbrachten, fich mit ihren außerft fparlichen Mitteln auf ziemlich armliche Beife zu einem neuen Buge gen Suben auszuruften. Scheich und Begier waren bereits mit bem Rern bes Beeres gn einer Erpedition aufgebrochen, von ber es anfange bieß, baf fie gegen bad Berglant Manberg im Gubweften gerichtet fei, bei ber es aber lebiglich auf eine ber gewöhnlichen Gflavenrhafias gegen bie beionifchen Bewohner bes Gubens abgefeben mar. Die Begend am Gubweftrante bes Gees bis gu 12" nord. Br. bilbet eine weite Chene mit spärlichem Baummuche, aber bedeutenbem Sirfe: und Baumwol: lenbau, welche in gablreichen Ortichaften verfciebener Größe von ben Ranori bewohnt wird. Im füblichften Theil berfelben liegt an bem bier 300 Ruß breiten, ber Gubfpite bes Tfab guftromenben Dalor (vielleicht ber wei: terbin Imbulu genannte Flug?) bie große Stadt Difoa mit 25000 bauptfadlich mit Baummollenmeberei beidaftigten Ginwohnern, um beren Manern fich jest 20000 Dann Briegevell mit 10000 Bferben und wenigftens chenfo vielen Laftthieren lagerten, obgleich bie Ernpben ber Schua, b. b. ber Rachfommen ber vor mehreren Inhehunderten in biefe Begenben eingewanderten Araber, in beren Diftricte man nummehr gelangte, fich erft jest allmablich anschloffen. Dichte Balber wechselten bier mit angebauten ganbftrichen, wo neben bem Durra auch icon ber wilbe Reis vorfommt, von bem freilich bie Glefanten ben viebzüchtenben Einwohnern nur bie Machlefe geftatten, und zuerft jene Ragnirenben Bafferarme erfdeinen, welche bie Mequato= riallanber Afritas auf bochft überrafchenbe Beife daraf: tertfiren. Dan muß babei unterfcheiben groifchen folchen Berväffein, die mit größern gluffen in unmittelbarer Berbindung fteben und fich oft barallel mit biefen bingieben, und ben fogenannten Ngaljam, bie gang unabhangig ein fleines Bafferfoftem für fich bilben und fich oft in fcnurgeraber ober regelmäßig fcon gefchweifter Linie, fünftlichen Ranalen gleich, babingieben. In Diggera, eine Tagereife von ber Sanptftabt Manbaras, murbe ber Plan gegen biefes Land befinitiv aufgegeben; ber Scheich tehrte nach Rufaug gurud und ber Begier unternahm mit bem größten Theil bes Beeres eine Rhafta weiter füblich gegen Duggu. An ben Grengbiftrict bes bornuer Gebiets, Bolobie, eine fcone und fructbare, von Ranoni und Sama in willreiden Dorfern bemobnte Lanbicaft, folieft fich eine mol zehn deutsche Meiten lange Wildmiß, hauptfächlich bedeckt von bichtem Bath mit großen Glefanten : und Giraffen :beerben, bier und ba mit Leichen. Reisfelbern und Dies, fenflächen, die von ben munbernben Fulbe mit ihren Rin= bern befucht werben. Der gange Boben biefer Wegend war ein ununterbrochenes Des von Glefantenlöchern, Die ben Darich febr erfcwerten. Aber auch fonft vertor man nutlos fo viel Beit, bag bie Dugguftamme binlauglid auf cinen Amgriff gefaßt und vor einem blottiden lleberfall auf ber But fein konnten. In ber That hatte fith auch bie wehrhafte Bevolterung größtentheils ju retten gewußt; mas bon ermachfenen Mannern erreicht merben founte. bas wurde niebergemacht ober graufam verftummelt, ba es nur auf bie allein zu Gflaven genigneten Beiber umb Rinder abgesehen mar. Soldergefiglt vemvuftend, vlundernd, fengend, raubend und morbend geg bas Geer burch bie fcomen, vortrefflich angebauten und gablreich bevollerten Diftricte Barea und Bulia, wo anmutbige Dobenguge mit Sumpfboben, bichte Balbungen mit großen, von üppigen Gras übermachfenen Raaltjams, abmechfelten, welche bas Borbringen bes heeres nicht wenig er= fdwerten. Die feigen Ranori aber verlourten, trot ber bringenben Aufforberungen ber Rulbe ane ben öftli= den Theilen von Abamaua, ber weftlichen Rachbarn und Beinbe ber beibnischen Mußgu und Tuburi ober Tufuri, keine Luft weiter füblich in bas Land ber lettern vorzubringen, von benen fie Biberftand zu erwarten hatten, mabrent die verjagten Rerbi fich im Ruden gu fammeln Miene machten. Gie ichlugen baber ibr lettes Lager bei bem Dorfe Demmo am Rorbrande bes großen Ngalbjam von Bulia auf, mo fie acht Lage verweilten und mab: rend biefer Beit nur zwei Streifzuge, ben einen in norb= öftlicher, ben anbern in fuboftlicher Richtung burch breite unwegfame Biefenmaffer und eine breite Malbregion, nach bem weftlichen hauptzufluß bes Schari entfanbten, bem meiter norblich Urre genannten Gerbewel, welcher an bem füblichen Bunfte unweit bes 10. Breitenargbes burch mebrore Infoln in zwei 600 nub 400 Fuß breite, theilweise unüberschreitbare Arme gespalten, an bem nörblichern 1200 Kuß breit war und für die geflobenen Landeseinwohner eine fichere Schupwehr bildete. Der Berfaffer halt es nicht für unwahrscheinlich, daß bas große breite Ngaldjam von Demmo mittele bes jest mit flachen Rabnen bis Daus im Tuburigebiete zu befahrenben Mayo Rebbi eine Ber= bindung zwijchen bem Niger und Gerbemel, alfo auch bem Tlab bilbe; mare bies aber auch nicht ber Kall, fo. meint er, betrage die Bafferfcheibe boch bochftene funf beut= fche Meilen gang flachen Landes, ba bas Niveau bes Tfab gang baffelbe zu fein icheine wie bas bes obern Benge an ber Ginmundung bes Dapo Rebbi, und er ift bavon überzeugt, daß in 50 Jahren europäische Kahrzeuge vom Bufen von Biafra aus regelmäßigen alliabrlichen Berfebr mit bem großen Beden bes Efab unterhalten und baburch eine Grundummalzung aller bortigen Berhaltniffe berbeiführen werben. Der große Fischreichthum biefer

wohlbemäfferten Rieberungen, beren Beichaffenbeit zu ben früherhin gang und gebe gemefenen Anfichten in fonurge: robem Gegenfage fteht, muß ben ungludlichen Bewohnern bie burch folde Raubzuge verurfacte Bungerenoth, welche ohnehin noch Opfer genug forbert, theilmeife ertragen bel: Am 7. Januar trat bas mit feiner wenn auch verhaltnißmäßig nicht gar ju großen Beute belaftete Beer ben Rudzug an und folug babei im gangen eine mehr öftliche Richtung ein. Nachdem man ber auch in Wabai und Darfor geltenden Sitte gemäß bie Beute noch vor bem Austritt aus bem Teindlichen Lande getheilt batte, jog man abermals burch bie oben gefdilberte Grengwilduiß und berührte bei Bafa bas Bebiet von Logone, beffen Bewohner nebst ben Kótofo, ben Mandara und Gomerghu, ben Betta und ben Duggu ben großen Bolferstamm ber Maffa bilden, am engften aber mit ben lettern verwandt find, von benen fie fich mehr in politischer hinficht burch ihre größere Civilifation als durch eine Berfchiedenheit ber Nationalität absondern. Uebrigens ift Ber gange Stamm ber Maffa : Muggu in lauter feindlich einander gegenüber: ftebenbe Gemeinden gerfplittert, Die ebenfo viel verfchiebene Diglefte reben. Der Reft bes heeres lentte bald barauf wieber in die frubere Richtung ein und hielt am 1. Bebruar 1852 seinen Einzug in bie Pauptstadt.

Wir haben uns bieber auf eine fnappe Schilderung ber lanbicaftlicen Buge beidranten muffen, ohne ben vom Berfaffer auf feinen Bugen nach Ranem und Duggu tros feiner fortbauernben Kranklichkeit raftlos angestellten Beob= achtungen auf ben fpeciellern Gebieten bes Raturlebens sowie feinen anziehenden Sittenschilberungen und feinen mannich= faltigen Bemerfungen über Berfaffung, Religion, Charatter, Sprace und Geschichte ber von ihm besuchten Bolfe: ftamme unfere Aufmertfamteit zuwenden zu tonnen. Gbenfo wenig vermogen wir ein Bild von bem burch ibn in fo lebhaften Farben gefchilberten Geer= und Campagneleben ju geben, obwol und daffelbe einigermagen fur ben Dan= gel an noch tiefer gebenben allfeitigern Forschungen gu enticabigen bestimmt ift, welche ber Berfaffer angestellt baben wurde, wenn es ihm verftattet gewesen mare, jene Lander ale friedlicher Reifender zu befuchen. Da ber beforantte Raum une nun einmal eine gewiffe Ginfeitigfeit ber Darftellung aufnöthigt, jo wollen wir bei unferm Bericht über die Reise Barth's nach Bagbirmi unfer Augen: mert borzugeweife auf bie Resultate feiner ethnologischen und biftorifden Untersudungen richten.

Schon am 4. Februar brach Barth, diesmal allein und als friedlicher Reisender, mit geringen Mitteln versehen, abermals von Rufaua auf, während Overweg einen Aussstug längs des westlichen Seeusers zu machen beabsichtigte. Die Reise ging zunächst das Süduser des Isad entlang in die Provinz Rotoko, welche von dem nicht unbeträchtlichen Romadugu Lebo durchströmt wird. Das von Schua bewohnte, früher blühende, jest aber ziemlich veröbete Land mit Ruinen ehemaliger Städte war früher der Schauplat blutiger Rämpse zwischen Bornu und Baghirmi. Bei Asade, einer Stadt mit 8000 Einwohnern, wandte sich der Reissende mehr sudsstillich und durchschnitt den 12. Breitengrad,

nachbem er vorher bei ber 7000 Einwohner gablenben Stadt Rala bas Bebiet von Logone betreten batte. Am 13. Marg erreichte er Rarnaf Logone ober Logon Birni, bie hauptstabt biefes Bornu tributpflichtigen Staats, wo er vom Gultan Duffuf und beffen Beamten außerft aufe freundschaftlich aufgenommen murbe. Diefe Stabt mit einer Bevölferung von 15000 Geelen liegt am Lagum Logene, bem weftlichen fleinern Arme bes Schari, ben wir bereite oben fennen gelernt baben und ber bier gegen 600 Schritt breit ift. Der Schari felbft bilbet bie ne minelle Oftgrenze des Landes, obgleich die Autoritat bei Sultane nicht foweit reicht. 3m Bufammenhang mit bie fen hobrographischen Berhältniffen fteht bie fumpfige Be: schaffenheit bes Bobens in jenen Theilen won Logone und bas baufige Borkommen bes Wildschweins, bes Rhinece ros. bes Fluftpferbes und einer giftigen Fliege, beren Bif gleich dem der fubafrifanischen Tfetfe ben Bferben tiblio ift. Die Einwohner bes Landes gleichen mehr beibnifden Bolferschaften als Mohammebanern, obwol fie einige be mertenswerthe Fortschritte in ber Cultur zeigen. Da fie aber nicht nur an Bornu einen regelmäßigen Tribut jab len muffen, fonbern and von ben Bagbirmiern mit be größten Ungerechtigfeit behandelt und allerlei millfürlich Leiftungen unterworfen werben, fo ift es fein Bunber, wenn fich ihr Land nicht in bem blubenben Buftanbe be findet, den man nach feiner gunftigen Lage erwarten tonnte. Daffena, Die hauptftabt Bagbirmie, liegt wi ber Logones in ziemlich öftlicher Richtung, welche Bart von nun an mit geringen Abweichungen einbielt.

Um Schari ober Ba angefommen, ber bier 1800-2000 Buß breit ift, erfuhr ber Reifenbe gu feinem & ftaunen, bag ber Umtmann bes jenfeits gelegenen Dittel Affu ihm die Erlaubniß gur Ueberfahrt vermeinere - wie fich fpater berausstellte, weil einer feiner Reifebegleiter. bas haupt mehrerer von Rufaua gurudfehrenben Be ghirmier, ibn ale eine bochft gefährliche Berfon bezeichne hatte. Run gelang es ihm zwar an einer weiter non lich gelegenen Stelle gluctlich über ben Fluß zu fommen aber er murbe icon an bem nadiften Raftorte wieber ein geholt und mußte nach Dele, wo er übergefest mar, m rudfehren und hier eine Boche lang auf die Entscheidung be Serma ober Rabamange warten, ben ber Sultan, melde eben auf einem Rriegszuge gegen bie beibnifden Ginwof ner von Gogomi abwefend war (auf bem ibn Barth gen begleitet hatte), mit bem Dberbefehl über bie Stadt betraut hatte. Diefer wies ben Reifenden an, bag er bie vom Sultan felbft einzuholende Antwort in Bugoman, einer weiter ftromabwarts gelegenen Stadt, abzuwarten bab. Da aber ber bortige Amtmann ibn nicht aufnahm, fo be folog er ohne meiteres nach ber hauptftabt vorzubtingen Der Weg babin führte burch eine ausgebehnte Bali region und fodann burch eine fruchtbare Lanbicaft, Die namentlich mit Birfe, Baumwolle und Sefam bebaut mat, bis zu dem Dorfe Bakada, wo er vierzehn Tage lang wir geblich auf die vom Statthalter erbetene Erlaubnif nat ber hauptstadt zu tommen wartete. Bum Glud fand " ingwischen bei einem kenntnifreichen Greife von fehr lie-

benewurbiger Gemutheart gaftliche Aufnahme, und Diefer linge Aufenthalt gibt ibm Beranlaffung gu einer einge: henben Schilberung bes Doris und bes Charaftere und bet Lebendweife feiner Bewohner. Endlich ging ibm aber boch Die Beduth and und er febrte am 16. April auf einem emes nordlichern Bege nach bem Schari gurud. Aber in Mele angelangt, marb er verhaftet, an ben Sugen gez feffelt und feiner Baffen und feines Bepack beraubt. In biefem Buftande batte er vier Lage verbracht, als fein kreund aus Bakaba, Sabi Bu : Befr Sfabif, ankam, feine Freilaffung und die Buruckerftattung feiner Babe erwirkte und ibn über fein Beimateborf in eine vortrefflich ange: baute ober reich mit Gras bemachfene, mit Baumen, na= mentlid Salbas und Sabiilibis gefchmudte, an einzelnen Sumpfbeden von iconen Samarinden und einigen Dum: salmen belebte, meift von Schug bewohnte Lanbicaft nach ber hauptftabt Daffena geleitete, wo fie am 27. April rintrafen. Der Statthalter nahm ihn ziemlich freundlich auf, entidulbigte bas Benehmen feiner ganbeleute burch beren Unbekanntichaft mit feinen Abfichten und rieth ihm Die Antunft bes Sultans abzumarten, ohne ihm jedoch Die Erlaubniß zu weitern Ausflügen zu gestatten, obwol Berth namentlich gern ben Bagbirmi in weftlicher Rich= tung burchftromenben Debenfluß bes Schari befucht hatte, velder ber Sauptstadt bis auf etwa 21/2 beutiche Meilen whe tommt und nich bei ber Stadt Diffin in ben Saupt= from ergiest. Er benuste beshalb feine unfreiwillige Auße zu eingebenben Erfundigungen über Die jetigen m frubern Berbaltniffe Bagbirmis und Babais, worin fin namentlich feine Befanntichaft mit bem blinden, aber witrefflich unterrichteten Kafi Sfambo, einem bochgewach: fren und hagern Bullo mit fpärlichem Barte und aus: brudevollen Befichtegugen, und mit bem jungen gafi Ibrahim, einem Eingeborenen von Wadai, ungemein för= bette. Meteorologische Beobachtungen anzustellen war nicht gang unbebenflich, ba er bei ben Bagbirmiern, bie in für aufgeklärte Dobammebaner bielten, aber tief in beibnifdem Aberglauben ftaten, baburd ben Berbacht erregte, ben febnlichft erwarteten Regen zu vertreiben. End: lid, am 3. Juli, hielt ber Gultan Abb :el=Raber feinen triumphiren ben Gingug in Die hauptstadt. Er erwies bem Arifenben gleich von Anfang an viel Aufmertfamteit und ertheilte ibm nach einigen Tagen Audienz, jedoch nicht, ohne fich vorher noch ber harmlofigfeit feiner Ub= fichten vollkommen vergewiffert ju haben. Barth, welder die Unausführbarfeit feines Bunfches, nach Babai porzubringen, einfab, und überbies burch furg guvor ein: getroffene Depefchen ber englischen Regierung ausbrudlich auf Timbuktu ale ein paffenbee Reifeziel hingewiesen worben war, bat nur um die Erlaubnig ohne meitern Aufenthalt nach Rufaua zurudfehren zu burfen. Allein bie Abreife verzögerte fich gleichwol bis zum 10. Auguft, wo er, obgleich außer Stanbe ben Bunfd Gr. Dafeftat nach einer Ranone zu befriedigen; mit einem Begen= gefchent und einem ausbrudlichen Erlaubnifichein bes Sultans zum unbehinderten Befuche bes Landes verfeben, nach ber Sauptftabt von Bornu aufbrach, bie er auf bem frühern Wege am 21. August gludlich erreichte. Hier theilte er dem Scheich, der ihn gern als englischen Conful bei sich behalten hatte, den ihm gewordenen Aufetrag, in westlicher Richtung womöglich bis Timbuttu vorzudringen, mit und machte dadurch auf ihn und den Bezier, welche nichts mehr fürchteten, als daß die Reisenden nach Wadai geben und mit dem dortigen Sultan in freundschaftlichen Verfehr treten möchten, einen so vortheilhaften Eindruck, daß der erstere am 31. August nicht und den von der englischen Regierung vorgeschlagenen Wertrag unterzeichnete, sondern ihn auch hoffen ließ, daß, wenn wirklich englische Kausleute in das Land kommen und nach anderer Waare als nach Staven verlangen sollten, dann der Stavenhandel allmählich abgeschafft werden könne.

Overweg war bereits vor zwei Monaten von einer fehr intereffanten Reife nach bem fühmeftlichen Gebirge= lande von Bornu gurudgefehrt, hatte aber feit feiner Rudfehr fortwährend gefrantelt. Gingelne Ausfluge, Die er, jum Theil in Befellicaft Barth's, jur Erforidung ber Umgegend unternahm, hatten nicht die gehoffte fraftigende Wirfung, ba er fich ju unbebacht ben verberblichen Ginfluffen bes Rlimas ausseste, Inebefonbere murbe eine Durchnäffung bei einer Jagb auf einen Waffer: vogel für ibn verberblich, ba er nicht bie Borficht aebrauchte, feine Rleider zu wechseln. Er erfrantte ernftlich und wurde auf feinen Bunfc nach Mabuari am See gu einem Freunde gebracht; hier ward fein Buftand immer bedenflicher; er verfiel in ein heftiges Delirium und ver= mochte fich, ale er rubiger geworben war, nicht mehr ver= ftandlich zu machen. Barth, welcher die Kriffs für überftanden hielt, mar nach Rufaua gurudgefehrt, ritt aber fcon am andern Morgen auf die Nadricht von ber Berfclimmerung der Krankheit wieber nach Mabuari. Aber che er noch bas Dorf erreichte, mar Overmeg im breißigsten Sahre feines Lebens Sonntag am 26. Septem= ber mit Tagesanbruch verschieden. Am Nachmittag legte ibn Barth in fein Grab; es mar im Schatten eines ichonen Sabjilibj gegraben und gegen Raubthiere mohl gefount. Er ftarb bicht an ber Seite bes Bootes, in bem er feine Reife gemacht, und rubt am Ranbe ienes Sees. burch beffen Befdiffung er feinem Ramen ewige Berühmt: beit gesichert bat.

Mit der Schilderung biefes traurigen Ereigniffes folieft ber britte Band. Es erübrigt jur annähernden Löfung unferer Aufgabe nur noch, ber vom Verfaffer für die Ethenographie und Geschichte jener Gegenden gewonnenen Ergebniffe in wenigen Worten zu gebenken.

Die Quellen zur Geschichte bes bfilichen Suban, welsches bie Länder Baghirmi, Babai ober Dar Sjulai und Dar For begreift, fließen noch spärlicher als die zur Geschichte bes westlichen. Leo Africanus beschreibt innerhalb bieser Grenzen ein großes und mächtiges Königreich Namens Gaoga, welches ohne Zweisel mit dem von den Bornuern nach seinen Beherrschern, den Bulala, ursprünglich einem Zweige des fürstlichen Hauses von Kanem, benannten Reiche identisch ift. Die Balula, welche den Islam und

eine gewiffe Gesittung mitbrachten, I hatten ihr Reich fin Bebiete ber Rufa, eines Stammes, ber fruber alles Ranb im Often von Bagbermi bis weit ins Innere von Darfor binein innegehabt batte, begrundet, bie Sauptflabt Jano erbaut und ale herren von Ranem, nachbem fie in ber letten Galfte bes 14. Jahrhunderts felbft ben großen Stamm ber Gorabana unterworfen batten, fich, wie es fdeint, ju ben Berrichern von Aegopten in vertraute po: Ittifde Beziehungen gefest. Balb nach Leo's Abreife bebnte bas beibnifche Bolf ber Tundjur, welche fich in Dongola von bem urfprünglich in Benefe feghaften Stamme ber Bataloffa abgetrennt haben follen und bie in Darfor herrichenden Davjo befiegt hatten, ihr Reich über gang Babai und einen Theil von Baghirmi aus. In Babai bebaupteten fie ihre Berrichaft zufolge einheimischer Erabitton 99 Mondjabre, mabrend ber guerft eroberte öftliche Theil ihnen auch zuerft wieber entriffen wurde, inbem Ruro, ber britte Borfahr Sitman's, bes erften Mostim= fürsten, bas beibnifche Ronigreich Darfor grundete. Der mittlere Theil bes Tundjurreiche bagegen murte (1020 ber Bebichra) von Abo : el : Rerim, bem Begründer bes moham : medanifden Reiche Babai, gefturgt. Bebn Jahre barauf marb ber 38lam and in Bagbirmi eingeführt. In Die= fee Land maren nämlich gleichfalle von Often ber und zwar von Ranga (Mataie), fünf Tagereisen öftlich von Daffena und brei lange Sagereifen fubfuboftlich von Jauo gelegen, heibnifche Auswanderer unter bem Sauptling Doffenge vor 300 Jahren eingebrungen, batten fich ber Fulbe : ober Fellata : Anfiebler gegen bie Bufala angenom= men, vier kleine in ber Mitte bes Landes gelegene Ronig= reiche fich burch Lift unterworfen und fo bas jegige Reich Baghirmi begrunbet. Doffenge's zweiter Rachfolger erwei: terte bas Reich beträchtlich und beffen jungerer Sohn Abb-Allah mar es eben, welcher nach Beffegung und Ermor= bung feines Brubers ben Islam einführte und bie Bobl= fahrt seines Landes bedeutend hob. 3hm folgten 14 Moslimfonige, unter benen Mohammed : el = Amin durch feine glorreiche Regierung Gpoche macht. Gbenfo gerecht wie tapfer, erweiterte er nicht nur Gebiet und Dachtftel= lung feines Reichs nach Norben gegen Ranem und nach Guboften gegen bas fieben bis acht Tagereifen von ber haupiftabt entfernte Bogomi, fondern brachte es auch ba: bin, daß die Mehrheit feiner Unterthanen fich gum Belam befannte. Sein Sohn Abb : e': Mhaman lehnte fich gegen bie von einem feiner Worganger anerkannte Oberherrlichfeit Bornus auf und murbe von bem Gultan Abb : el : Rerim Sfabun von Babai, welchen Scheich Mohammeb : el : Ra: nemi jum Beiftanb herbeigerufen hatte, beflegt und getob= tet. Wegen ben von Abb el = Rerim mit bem Ronigstitel befchenften jungern Sohn Abd : e' = Rhaman's, Mallem Rgarmaba Beri, erhob fich beffen altefter Bruber Dthman, mit bem Beinamen Bugoman, fonnte fic aber erft nach einer Relbe außerft fturmifcher Wechfelfalle im Rampfe querft ge= gen Babai und fobann gegen feinen eigenen Fatica ober Bezier auf bem Throne bebaupten. Ununterbrochene Kriege mit Duffuff, bent Rachfolger Cfabun's, bem er fich wegen ber ihm gegen ben Fatica geleifteten Gulfe gum Tribut

verpflichtet hatte, gegen Dofommeb : et : Reinemi, ber, anne Theil mit bem Beiftande bes Bafcha von Dripviis, bie alte Dberherrlichkeit Bornus über Bagbirmi wiederbeutellen wollte, und gegen bie von Gubweften andringenben finibe, benen er burch einen evfolgreichen Bug gegen Bogo, oft: lich von Mandara, vergalt, fallten ben Reft feiner bewegten Regierung aus. Othman icheint im gangen genom: men ein gewaltiger Despot, aber ein fraftvoller Mann und mitunter felbft ebelmitbig und freigebig gewefen gu Er farb gegen Enbe bes Sabres 1844 und ibm folgte fein altefter Sohn Abb : el : Raber, ber gegenwartige Berricher, ber mit feinem Bater faft mabrend beffen gangen Lebens auf teinem freundlichen Tufe gestanden butte. Er hielt es für gwedmäßig, Die Tributpflichtigfeit Bagbir: mis forrol gegen Babai als gegen Bornu anzwertennen und ließ es fic bafur besonbere angelegen fein, fein Gebiet nach ber allein offenen Gubfeite ober nach ben Beibenlanbern hin zu vergrößern und diesen einen bestimmten alljährlichen Tribut, naturlich an Stlaven, aufznerlegen. Er wurde dem Verfaffer von allen als ein Mann von gesundem Berftande und großer Gerechtigfeiteliebe gefchilbert. Uebrigene ertragen die Bagbirmier bie Abbangiafeit von ibren beiben Nachbarn nur mit ftartem, wiewol unterbrudten Unwillen und es unterliegt feinem Zweifel, bag fie, wenn es bie Umftanbe irgendwie erlauben, bie erfte Belegenheit ergreifen werben, ihr Joch abzumerfen, obicon ber an Babai zu entrichtenbe Tribut jebe Sammlung ib: rer Rrafte erichwert.

Bagbirmi, bas fich von Morben nach Guben etwa 50 und von Often nach Weften etwa 35 beutiche Meilen er: ftredt, besteht aus einer flachen Chene mit ummerflicher Abbachung nach Norben, nur von einigen wenigen Gugein unterbrochen, welche bie Baffericheibe zwifden bem Beden bes Rittri \*) und bem bes Tfab bilben, woasgen Die fuböftlichen und füblichen Gemartungen, wo ber Brune, bet Schari, ber Flug von Logone und mabriceinlich noch meh: rere andere entspringen, febr gebirgig zu fein icheinen, obgleich man babei an feinen ewigen Schnee benten barf. Der Boben ift theils Sand: theils Raltboben und bringt besbalb entweber Sorgbum ober Regerhirfe (pennisetum) bervor; außerbem wird viel Sefam und Bobnen, meniger Erbmandeln, Melonen und Bwiebeln, an Robftoffen für bie Indufirie Baumwolle und Indigo erbaut. Reis wird wild in großer Menge gelefen und auch verschiebene Arten eines vermuthlich mit der Poa Abyssinica identischen Grafes, sowie bie Blätter bes Affenbrotbaume und bes Babfilibi als Speife benutt. Wenn ber Boben nicht fo ergiebig ift, wie in anbern Theilen Subans, fo bat bies feinen Grund barin, baf bas Land febr an Durre leibet und bie Arbeiten bes

<sup>\*)</sup> Der Hitti (b. i. in ber Rufafprache Thal, Seebeden) hat zwei Tagemariche im Umfang, ift burchaus mit frifdem Baffer auf Thousboben verseben und ringsumber mit reichem Biefenland, aber nur spärlichem Baumwuchs umgeben, während bas Thal bes Bataha von Reihen schoner Baume bewaldet ift. Dies ift der einzige Badi, welcher in den See mundet, der durchaus teinen Abfun hat. In der Mitte liegt eine Insel Namens Modo, beren heidnische oder halbheidensiche Bewohner den See mit Kleinen Rachen aus ausgehöhlten Baumsfammen, die zwei bis brei Menfchen faffen, befahren.

Landmanne in großem Mage von Termiten und Burntern vereitelt werben. Die bauftaften und nüplichften Baume find bie Lamarinde, Die Delebpalme, Die Dumpalme, ber Babiilibi (balanites Aegyptiacus), ber Rorna und bie Spfamore. Die Gefummtbevöllerung bes Lanbes fcheint taum bie Babl von 11/2 Millionen zu überfteigen, die mit Roth 10000 Mann Kugoolf und 3000 Reiter stellen, währenb bie Reiterei von Wabai auf 5-6000 und die von Darfor auf mehr ale 10000 Dann anzuschlagen ift. Die ablichte Baffe ift neben bem Banbbeil ber Speer; Bogen und Bfeile, Schilber, Schwerter und Dolche find felten; Feuerwaffen fieht man fast nie. Die Baghirmler, ein febr iconer Denfchenichlag, verbienen noch beutigen Lage mehr ben Damen von Beiben ale von Dobam= mebaneen, find ziemlich unwiffend und haben nur in ben aus Dabai eingeführten Runften ber Farberei und Deberei einige Fortidritte gemacht. Schwarze Toben finb bei ben Mannern viel üblicher ale in Bornu, und auch bie Boine ober Turfebi, welche gewöhnlich bie einzige Rleis bung ber Beiber bilben, fowie bas Oberfleib find fcwarz gefarbt. Die Regierung ift eine unumichrantte Monar= ble, Die weber burch ein ariftofratifches Blement wie in Bornu, noch burch einen Minifterrath wie in ben Sauffa-Raaten gemäßigt wirb. Der Titel bes Ronigs ift "Banga". Die bochften Staatsamter, beren Obliegenheiten jeboch nicht genau bestimmt icheinen, werben zum größten Theil von Staven befleibet. Die Mintter bes Gultane und ber Thronfolger geniegen bobes Unfeben, jedoch ohne entiprebende Dachtbefugnifi. Die Auflagen werben theils in Getreibe, theils in Baumwollenftoffen, von vielen Ort: fcaften auch in Butter entrichtet. Die Araber von Ba= gbirmi, bier Schima genannt, bie im gangen Lanbe gerftreut wohnen, aber auch einige Dorfschaften ausschlicklich befigen, gablen eine beträchtliche Abgabe an Bieb, und bie ginepftichtigen beibnifchen Grengmarten einen Eribut an Stlaven, welcher bie haupteinnahmequelle bilbet. Der Sauptubelftand, unter bem bas lant leibet, ift ber Dangel einer geraben Raravanenftrage nach ber Norbfufte. ber es von feinen beiben Nachbarn abhangig macht. Bon feinem großen, in allen Jahredzeiten fchiffbaren weftlichen Grengfluffe, welcher bas halbe Gebiet bes Lanbes umgiebt und mitten burch baffelbe einen Arm fenbet, ben Batichi= tam, ber mabrent bes größten Theile bee 3abres ichiff= bar ift und fur fleinere Fahrzeuge leicht und zu jeber Jahredzeit fchiffbar gemacht werden tonnte, zieht bas Land weiter teinen Rugen, ale bag ce fich beffelben im gall eines Angriffs von Weften ober Often als einer wirkfamen Schupmehr bebient.

Wir erwähnten bereits oben den Gründer des mohammedanischen Badai. Abb el Rerim, aus dem Stamme der Gemir, dessen Großbater Boda mit seinen den Islam bekennenden Landsleuten ins Reich der Tündjur eingewanbert war und hier großes Unsehen genossen hatte, erhob sich gegen seinen Lehnsherrn Daud, machte Madaba, einen zehn Meilen nörblich von Wara gelegenen Bergort, zu seinem Wohnsitz und sicherte sich nach verzweiseltem Kampfe die herrschaft. Nach einer langen Regierung soigte

ibm fein Cobn Churut, bet Wara C. Die von Bucelin umaebene Stubt") grumbete und gur Refibeng erhob. Der Altere Sobn bes lettern, Charif, fiel auf einem Eroberungezuge gegen ben friegeriften Stamm ber Sama, ber jungere, Batub Arug, unternahm einen Beergug ins Innere von Darfor, mard aber gefchlagen und gu fchleunigem Rudzuge gezwungen. Sein Sobn Charut II. und fein Entel Djoba follen je 40 Jahre regiert haben, jener in Rube und zum burgerlichen Glud feines Reichs, biefer in rubmvollem und fiegreichem Rampfe gegen feine Rachbarn. Er befreite fein Land von bem Joche ber Forauer, die es mit einem gewaltigen Geere überzogen batten, und erhielt bavon ben Chrennamen Mobammet Gfulai (ber Befreier), erbob Babai, von ibm Da = Sfutai genannt, zu einem geehrten und gefürchteten Reiche und entriß bem Sultan von Bornu den beffern Theil von Ranem. Sein Rachfolger Sfaleh fiel nach einer achtiab: rigen schlechten Regierung (1805) in einer blutigen Schlacht gegen feinen eigenen Gobn Abb el Rerim, ber fbater ben Beinamen Sfabun erhielt. Derfelbe wird übereinflimmenb ale einer ber weifesten Regenten gefchilbert, bie man je in biefem Theil ber Erbe bat fennen lernen. Er machte Bagbirmi zu einer tributaren Broping und fuchte eine birecte Berbinbung mit ber Rufte bes Mittelmeeres zu eröffnen, ftarb aber bereits im zehnten Jahre feiner Regierung, ale er eben ein Beer gefammelt hatte, um gegen Mohammeb el : Ranemi von Bornn zum Schut bes eroberten Ranem Rrieg zu beginnen. Da er teinen Nachfolger ernannt batte, fo erhoben fic bie Barteiganger bee Stammes ber Mababa gegen bie Ronbongo ober die Partei Affed's, feines alteften Cobnes, und festen ben jungern Duffuff auf ben Thron. Diefer regierte 15 Jahre in ber enrannischften Beife und murbe 1830 auf ben Antrieb seiner eigenen Mutter getobtet. Gein Sobn Rafeb ftarb icon nach 18 Monaten im Rinbedalter, worauf Abb:el:Afts, ein Urentel Mohammet Sfutai's, ben Thron bestieg und fich mit Gutfe bes friegerifden Stam= mes ber Roboi zuerft gegen ben Pratenbenten ber Relingen und fobann gegen bie Rondongo behauptete. Er mar ein Dann von ausgezeichneten Gigenschaften umb großem Berftanbe, ftarb aber icon nach 51/2 Jahren. Gein junger Sohn Abam mußte bem Bruber Sfabun's, Dehammed Sfaleh, ohne triftigen Grund "e' Scherif" genannt, weichen, ber fich mit Gulfe bes Ronigs von Darfor, Dehammed Fehbl, bem er dafür einen jährlichen Tribut zu= geftanb, im Juli 1834 bes Throne bemächtigte. Diefer Furft bat fich um bae Befte feines Landes bemubt; aber bie letten Jahre feiner Regierung find fir ihn felbft wie für feine Unterthanen ungludtich gewesen. Rachbem er einen erfotgreichen Bug gegen Rarta, bem aus Infeln' und balbverfuntenen Biefen : und Beibearunden beftehenden Sumpfgau im fubofflichen Bintel bes Tfab, unternommen und bie Tama, einen rauberifchen Stamm in einer bergigen Lanbschaft vier Tagereifen norböftlich von Wara bestegt hatte, brach er 1846 mit einem gewaltigen Beer in bas Berg von Bornu ein, erreichte jeboch felnen Bweff, bie alte Dynastie ber Sfachua in ihre Rechte

als Berricher von Bornu wieber eingufegen, nicht, fonbern trug im Wegentheil jum ganglichen Ruin berfelben bei. Allerdings führte er eine ansehnliche Beute hinmeg, verlor aber einen beträchtlichen Theil feines Beeres, mofür ibn die Unterwerfung der Tebu von Babbreel: Gha= fel nur ungureichend entschädigte. Nach einer ruhigen De= gierung von brei ober vier Jahren gab feine mirfliche ober vorgegebene Blindheit, die ihn nach dem Befet regierungeunfähig machte, ben Anhangern Abam's, ben Ros boi, Bormand, ihn nicht langer ale ihren herrn anquertennen. Er verlegte beshalb zu größerer Sicherheit 1850 ben Sig ber Regierung von Bara nach Abefchr, einem 20 englifde Meilen jublicher gelegenen Dorfe im Gebiete ber Relingen, und jog von hier im folgenden Jahre gegen die Roboi, die ibn querft beffegten, bald aber felbft eine Nieberlage erlitten, obne barum ihre Abficht aufzugeben. Bald barauf erhob fich gegen ihn auch fein alte: fter Sohn Mobammeb, beffegte in einem langen blutigen Rampfe Bater und Bruder und fuchte feinen Sieg burch Gewaltsamfeiten, namentlich gegen ben Landesadel, zu be= fefligen. Den neueften unverburgten Rachrichten zufolge foll jeboch biefer Konig von einem feiner Bruder ent= thront worden fein. Die Berichte Bogel's, falls berfelbe ober menigstens feine Papiere noch ju retten waren, wurben über biefe Berhaltniffe ein volleres Licht verbreiten.

Babai, bas fich ungefahr von 15-23° öftl. &. und von 15-10° nordl. Br. erftredt, ift ein ziemlich ebenes, aber von einer großen Menge einzelner, fast quellenloser Berge unterbrochenes Land, welches fich von Dit nach Weft, b. h. vom Ruge bes Diebel Marra in Darfor nach bem Beden bes Bittri neigt, ber mittele bes Bat- ha alle Waffer: läufe bes Landes, vielleicht mit Ausnahme bes allem Anschein nach einem Nilarme zufließenden Wabi Kia aufnimmt. Rur bie Landschaft zwischen Fittri und Ifab hat eine etwas bobere Lage. Die Bevolferung von Wabai, beren verschiebenartige Elemente mit beinahe unbeschränf: ter, bas Gefammtmefen bes politifchen Rorpers ichmachen: ber Macht nebeneinander besteben, gerfällt in zwei Saupt= gruppen, in bie ber einheimischen ober eingewanderten Deger= famme und in die ter grabifden Stamme. Bon ben erftern bewohnen bas eigentliche Babai ober Daba bie Relingen einen Tagemarich füblich von Wara, die Malanga im Nordoften, die Dladabe und Madala nabe bei den lettern, bie Roboi, b. i. Bergbewohner, welche fich vor allen an= bern burd Rorperfraft, freiheiteliebenben Ginn und Lapferfeit hervorthun, und außerdem eine Menge fleinerer Stämme von felbständigem Charafter. Die Gemir find jest fehr geichwächt und verdienen nur beshalb besondere Erwähnung, weil aus ihnen bas Ronigehaus ftammt. Bablreicher als die Gruppe von Maba sollen die verschie= benen Abtheilungen ber Abu Scharib ober Abii fein, un= ter benen ber friegerische, läuger ale zwei Jahrhunderte unabhängig gebliebene Stamm ber Tama bervorzuheben ift. Die große Daffe ber übrigen Stamme muß man beim Verfaffer felbst nachlesen; ebenfo bie verschiedenen Araberftamme, welche feit ungefähr 500 Jahren in Wabai angefeffen find, bier aber nie mit bem Ausbrud Schua

ober Schime bezeichnet merben und fich in bie bunkeffurbi: gen Sorut und die bellfarbigen homr icheiben. Bei einer fo verschiedenartigen Bevölkerung muß ngturlich auch bie Regierung ber Ginbeitlichkeit exmangeln. Das gesammte Reich ift nach den himmelsgegenden in vier große Brovingen getheilt, an beren Spige je ein Ramtolaf mit einem Stellvertreter fteht, welcher im allgemeinen die öffentlichen An: gelegenheiten verwaltet, Macht über Leben und Tob bat und ben Tribut erhebt. Doch icheinen nicht nur bie Araber, fonbern auch mehrere einheimische Stamme, Die ihre felb ftanbigen mächtigen Sauptlinge befigen, ihrer Gerichtebar: feit entnommen zu fein. Die Araberstämme merben von Ugabe ober Agibe beberricht, die uriprunglich ale Statt: halter berfelben bestellt maren und benen auch viele von einbeimifchen Stammen bewohnte Orte jugewiesen find. Dieje Agibe, unter benen Dierma, bem balb Babai ge boren foll, ber machtigfte ift, befigen große Autoritat im Rriege wie im Frieden, benn fie haben nicht nur bie Aufficht über die Geschäfte ihrer Begirte und bie Erbebung des Tribute, fondern auch bas Aufgebot ber Rriegs mannichaft und beren Unführung in ber Schlacht; aus unternehmen fie fortwährend große Raubzuge auf eigen Rechnung. Jeber von ihnen bat einen Chalifa ober Gtell vertreter, mabrend ihnen von feiten bes Gultans ein Emin beigeordnet ift, welcher die Erhebung ber Abgaben zu controliren hat. Un ber Spite ber Civilverwaltung Des Reiche fleht ein zahlreicher foniglicher Rath, ber Faider, in bem jeboch ber Gultan Mohammed Scherif nie erfchien. Diefer Rath halt feine Sipungen auf einem offenen Blage, wo überhaupt alle öffentlichen Angelegenheiten verhandelt werben. Gein Borftand und ber erfte unter fei nen Mitgliedern an Machtbefugnig ift ber Gung: Meld, ber augenscheinlich bie Stellung eines Begiers bat. Die hauptstärke bes heeres beruht in ber etwa 7000 Mann ftarten Reiterei, wovon gegen 1000 Mann bepangert find. Flinten foll es im gangen Lande nur 300 geben; die Stärfe bes Badaivolfe beruht im Gebrauche ber Speen, mabrend die Forqui fich vornebulich auf bas Schmert ver laffen. Die Rangordnung ber Befehlebaber beitimmt fid hauptfächlich nach der Ungahl der von ihnen ins Feld geftellten Truppen; nur die vier oberften find freie Leut, Die übrigen faft ausnahmelos Cflaven. Die Ortichaften find im allgemeinen flein und es foll feine Stadt geben, die über 1000 einzelne Wohnungen enthält. Diese be fteben, wie in allen Theilen bes Guban, aus Gruppen von runben, glodenformigen Butten aus Robrgeflecht, Die mit einer Mauer ober einem Baune umfriedigt, aber nur bei Standesperfonen aus Lehm erbaut find. Die Araber bagegen wohnen in tragbaren Butten aus felbstgeflochte: nen Matten von Dalebvalmblättern. Der Großbandel if faft gang in ben Banben ber Diellaba, die por 100 3ab; ren aus bem Milthale in beträchtlicher Babl eingeman bert und jest hauptfachlich in Nimro, acht englische Meilen fühmeftlich von Bara, angefiebelt find. Diefe Raufleute von Beburt treiben ihre Gefcafte in Gefellicaften, von benen jebe ihre eigene Reifelinie bat. Der Gultan gibt ihnen auf bie Dauer jeder Reife einen Maid bei, welcher

ibm für bie febr beträchtliche Abgabe vom Gewinn gu baften bat. 3bre Baupthanbeleartifel find einbeimifches Salt, bas bis Logone, und Rupfer, bas befonders nach Bornu verführt wirb, europaifche-Baaren, Gfel aus bem Dften, Turfebi, Tabad, Robol und mancherlei andere von ben Sauffabandlern nach Bagbirmi gebrachte Artifel, vor allem aber Stlaven. Dagegen gibt es in gang Babai feinen Martiplat fur bie Sauptproducte bes Lantes und man muß nich felbft bie unentbebrlichften Lebenebedurfniffe and beträchtlicher Entfernung berbeifcaffen. Der Runftfleiß liefert naturlich nur bie robeften Erzeugniffe, wie Baffen und Adergerathe, zu benen man fich einheimifchen Gifens, wol auch Rupfere bedient. Die Babauer wiffen nicht einmal ben foonen Indigo, der in ihrem Lande machft, ju vermenden, um ihre Rleiber ober vielmehr ihre Bemben zu farben; es gibt nämlich unter ihnen nur wenige, tie nich etwas Befferes als biefes wesentlichfte Rleidungs: fud angufcaffen vermogen. Die Indigofarberei ift gang= lid in ben Banben ber in Babai feghaften Baghirmier und Bornuer, befonders ber lettern. Doch gelten fcmarge ober blaue Bemben noch immer ale eine Auszeichnung für Stanbespersonen. Gine ausgebreitete Belehrfamfeit barf man in einem folden Lande natürlich auch nicht erwarten; indeffen find die wabauer Fafih und Illema wegen ihrer Renning bes Rurans unter allen Bolfern bes Guban berühmt.

Der Anhang des Berte enthält wieder zahlreiche Itiundrien und ein meteorologisches Tagebuch. Die drei katten der Reisen nach Kanem, Mußgu und Baghirmi ind von Betermann mit gewohnter Genauigkeit und Glesganz ausgeführt.

#### Bur Lebensgeschichte Melanchthons.

Billipd Melanchthon. Jum Sacularandenfen an den breihuns bertjährigen Todestag bes großen Reformators, den 19. April 1860. Bon Johann Friedrich Theodor Bohlfarth. Leipig, F. Fleischer. 1858. Gr. 8. 1 Thir. 10 Ngr.

Non omnes licet adire Corinthum! Der Rirchenrath Bobifarth hat fich gang gewiß in ber wohlwollenbften Abficht an Die Biographie Melanchthon's herangemacht, aber nicht minber gewiß fehlen bem Berfaffer bie Wittel und Rrafte, beren Bent allein befähigt, eine folche Aufgabe befriedigend zu lofen. Bir mochten uns gern von jeder Bitterfeit gegen ben Berfaffer fern halten, aber es muß ichon ausgesprochen werben, auch auf die Gefahr hin, des ganglichen Mangels an jeder Courtoifle besichnloigt zu werden: Wollfarth's Buch ift eine fehr ungenügende Arbeit. Abfällige Urtheile ohne Begrundung vorzutragen, ift bas Monopol einer gewiffen Journalfritif, welche es liebt, all= wochentlich einmal zu verfunben, was wir alle ichon miffen, bag Goethe und Schiller langft tobt find und daß einen Shaffpeare But Englande Literatur aufzuweifen hat: jur Begrundung unfers ebfalligen Urtheils über die angezeigte Biographie ift es notwendig, daß wir auf die einzelnen Theile berfelben naber einzehen. Bir lefen zunächst auf nicht weniger als 16 Seiten en Borwort, beffen Inhaltslofigfeit und Schwerfälligfeit von vornberein fein gunftiges Borurtheil fur Bohlfarth's fchriftftelles niche Befahigung erweckt. Daß es nicht jedermanns Sache ift, ein gutes Bormort ju fchreiben, baß ein folches feineswegs ju ben leichten Aufgaben gehort, barüber fann fein 3meifel beftes 1859. 7.

ben; ein Buch fann fonber Frage recht tuchtig und babei boch feine Borvebe ein Disgriff fein. Chenbeshalb legen wir auf das ungludliche Borwort weiter tein Gewicht; wir bes Scheiben uns, die Thatfache ju conftatiren, baf biefe Auslaffungen fich in ben breitfpurigen Bieberholungen über ben Rugen und bie Rothwendigfeit verbreiten, verbienten Dannern Dents maler zu seigen. Der Gebanke wird, wie gesagt, auf 16 Seisten zu Tobe gehett. Es folgt eine Ginleitung; fie beschränft fich auf nur 72 Seiten. Als wir von ihrer Lecture fehrten, fragten wir vergebens, ju welchem 3wede ber Raum gefüllt worben, faum daß wir uns Rechenschaft geben fonnten, mit welchem Inhalt. ,,Es mag fcheinen", hebt ber Berfaffer an, "bağ wir ju weit jurudgeben, wenn wir, bevor wir Delanche thon's Bild enthullen, wenigstens einige Bemerfungen über bie Offenbarung Gottes an unfer Gefchlecht überhaupt voransenben." Dann lagt er einen Dr. Boigt fprechen, welcher behauptet, Ges muth und Berftand find bem Menfchen gegeben, um burch fie jum Glauben und gur Erfenntnig gur gelangen. Die Mittheilung bes fremden Ausspruchs, welche mehrere Seiten einnimmt, fcbliefft Bohlfarth mit bem eigenen Sate: "Rur ein burch einseitige und darum irrige Cultur bes Berftandes als bes Bermogens ber finnlichen Erfenntniß im Materialismus vollig auf- und untergegangener be Lamettrie; nur ein Mann, ber in unbegreife licher Berleugnung feiner Bernunft, bes Bermogens ber Erfennt: niß bes Ewigen, und feines fittlichen Gefühle, mithin bes Gottesbewußtseine in jeber Menschenbruft, ben Menfchen fur eine bloge Mafdine, eine Bflange («L'homme machine», Lepben 1748; aL'homme planten, Botsbam 1748) erflaren und bas verrufene "Système de la nature" (london 1770) 1) fcpreiben fonnte; nur ein fo bis jum außerften Rordpol, wo niemand mehr weiß tho, wie Tegner fagt, Dit und Gub, Rord und Weft ift, verirrter ober verschlagener Ungludlicher und beffen unter gleicher Berirrung untergegangene Genoffen fonnten, wie fcon Atheiften jur Belt Cicero's von einer Beit gur anbern bie Behauptung wieberholen, Die Religion fei eine Erbichtung von Staatsmannern, um bas Bolt bento ficherer zu beherrichen." Bir führen ben Sat gleiche geitig aus bem Grunde an, weil er ben Stil unfere Aufors fennzeichnet, ber fehr merfmurbig ift. Gine logifch georbnete Darftellung ift feine Sache nicht; er fchreibt in abgeriffenen meift furgen Gagen, die wirr und bunt ale gufammenhanges lofe Abfage aneinander gereiht werben. Gin Dugend und mehr Abfate auf jeder einzelnen Seite ift bas burchfchmittliche Dag. Ab und zu wird bann biefe Darftellung burch ein Beriobenungeheuer unterbrochen, wie wir es eben beigebracht.

Rebren wir jur weitern Charafteriftif ber Ginleitung jurud. Difficile est satiram non scribere! Bie maht ber Sat, fühlen wir gang und fehr in biefem Augenblid. Rach bem Aus fall auf bas "Système de la nature" erfahren wir: "Bie fcon Die Alten und unter biefen namentlich Ariftoteles bei ben Gries chen und Gicero bei ben Romern anerfannten', tragt jeber Denfch eine Gottesahnung, bie bei fortichreitenber Bilbung jum Gottesgefühl, und wenn er auf noch hoberer Stufe ber Erfenutnig bie Grunde berfelben gu ermitteln frebt, gum Gottesbewußtfein fich erhebt und verflart"; und alebann werben wir an einige Ausfpruche von Cicero, "bem humbolbt feiner Beit", erinnert. Auffallend bleibt es, bag bie Citate nach Ueberfetungen angegeben werben. Bon Cicero gelangen wir mittels eines fuhnen Sprunges auf die Bolitif ber Briefterichaft: "Tacitus bemertt ausbrudlich, bağ bie Briefter durch geheimnigvolle Schauber (arcanus terror), die fie um fich verbreiten, und eine heilige Unwiffenheit (sancta ignorantia), die fie zu erhalten suchten, ihre herrschsucht ausäbten und ihr Ansehen behaupteten." Bloglich befinden wir une in einem Deer von Citaten aus bem inbis fchen Gefegbuch bes Manu, bem perfifchen Dichter Saabi; Bythagoras, Sofrates, Lenophon, Blato, noch einmal Cicero,

<sup>\*)</sup> Die lehtere Schrift ift aber befanntlich vom Baron holbach nicht von Lamettrie. D. Reb.

Antoninus Bius, Kalimaches, Brabitochos, Perfius, fie und hunberte von ihren Ausspruchen werben vorgeführt. Bir wiffen in ber That nicht mehr, wo une ber Rouf fteht; wir lefen und lefen; uns überfchleicht ein Befühl, ale befanden wir une auf einem Schiffe, bas ein Spiel ber Wellen auf bem hoben Deere treibt, weil ber Mann an bem Steuer bie Berrichaft uber bas Steuer verloren.

Ginft ichidten bie Athener eine Gefanbtichaft nach Sparta. Der beauftragte Rebner fprach lunge und viel in ber Gerufia. Als er geendigt, trieb ihn eine natürliche Eitelfeit, fich nach bem Einbrud feines Bortrags zu erkundigen. Er fragte bei bem Rachbar an, neben bem er faß. "Rein Freund", lautete bie Rudantwort, ,, ale bu zu fprechen aufhörtoft, hatte ich langft vergeffen, wovon bu zu fprechen angefangen."

Der weitere Inhalt ber Biographie fest fich aus zwolf Ras piteln und einer Schlußbetrachtung zusammen. Das erfte Rapitel, welches fich mit Melanchthon's Rindheit, Jugend und Borbereitung gur Universität beschäftigt, bietet mande interefs fante Mittheilung , namentlich in Bezug auf Die Borfahren bes Reformators. Bhilipp flammte aus einer Familie, bie fich Ge: nerationen hindurch burch burgerliche Rechtschaffenheit und vell: giofe Frommigfeit ansgezeichnet hatte. Sein Grofvater, Georg Schwarzerd, ftand ale Ruftmeister und Waffentrager bei bem Pfalgs grafen Philipp, Rurfirften am Rhein, im Dienft und erfreute fich wegen feiner ausgezeichneten Runft ber vollen Gunft feines herrn. Der Chronift rahmt ihn ale einen rechten, frommen, gottes-fürchtigen Mann, der Gott mit Ernft biente, fleiftig betete, feine Betftunben wol fo ftracte bielt als irgenbein Geiftlicher, auch bes Rachts aufftanb, auf bie Ruie fiel und fein Gebet mit Inbrunft that. Am 16. Februar 1497 wurde feinem Sonnt gu Bretten nach einer vierjährigen finberlofen Che unfer Phillipp geboren; ber Biograph meint, Die Freunde ber Aeltern konnten bei ber Geburt wie bie Gefreundeten bes Bacharias in froher hoffnung rufen : " Das, meinft bu, wird aus bem Rindlein werben, um beffen Biege bie Engel mabrhaft gottesfürchtiger Aels ternliebe auf: und niederfleigen?" Die geiftigen Anlagen und bie Richtung bes Anaben fertigt Boblfarth febr furz ab; eine feltene, hohe Begabung, bemerkt er, unb barin Delauchthon's Beftimmung für Die heilige Diffion, ju welcher ibn Die Bors fabung berief, enthulbte fich ichon fruber in bem Rinbe. Außerbem wird in einem Abfas behauptet: ", Melanchthon war eine wem wird in einem Assay bemutiet! ""weidnight war eine schollen Johannesnatur", und in einem zweinen und britten, Luther fei zu einem Manne ber Ohat und zum helben geschaffen, ben Melanchthon als guter Genius, als Engel begleitet hattn. Sowool auf dem Schule als im Privatunterricht machte Philipp rafche und bebeutenbe Fortfchritte; bie hervorftechenben Anlagen und bee feltene Bigbegierbe bee Anaben fielen Reuchlin bei einem Befuche in Pforgheim, wohin man Philipp in bie Schule gethan, auf, und er war es, ber ben vielverheißenben Schuler, indem er nach ber Sitte ber bamaligen Gelehrten ben Ramen Schwarzerb in ben entfprechenben griechifchen Delanchthon vermanbelte, fcon bamale in die Gelehrtenrepublif aufnahm. Der Bater hatte eine bergliche Freude an ben Bortichritten bes Sohnes, namentlich fchmeichelte es feinem Stolze und bem bes noch lebenben Groswaters, wenn Bhilipp mafrend ber Berien mit gabrenben Sitzuterm bffentliche Dieputationen anpellte und infolge feiner vielumfaffenden Renntniffe und feines Scharfblide ftete als Gieger beworging. Dit biefen vielumfaffenben Renntniffen und biefem großen Scharfblick läßt es fich benn freilich fahlent vereinigen, was Wohlfarth, um Die Bergenseinfalt und reine Rind-lichfteit feines Gelben zu belegen, fury barauf ergablt, Philipp hatte, ale man ihm gefagt, ber Bater fei tobfrant, erft fragen muffen, mas benn ber Begriff tobfrant bedeute. Um 27. Dctober 1507 ftarb Philipp's Bater; zwei Jahre blieb ber Knabe zu Pforzheim im haufe einer naben Bermanbtin mutterlicherfeits, ber Schmefter Reuchlin's. Erft zwolf Jahre alt, bezog er bie Univerfitat Beibeiberg. Das zweite Rupitet behandelt feine alas bemifche Studienzeit. Diefer Abichinitt ift mangelhaft und ungureichend. Er enoffnet fich mit einer weitschichtigen Ginleitung,

Die fich in einene mahrhaft umertbaglichen Stile über Die Freude verbreues, die beute Mektern empfinden, wenn ein Sohn auf bie Bedichule tommt, über bie Befürchtungen, bag etwa ber Sohn bie afabemifche Freiheit miebtauchen und verloren geben fonnte, über bie mannichfachen Gefahren, welche bem jungen Studenten drohen, aber den Aupen, "wenn alle Meltern un-mittelbar ober mittelbar, wo irgend möglich, dafür Serge tragen möchten, daß ihre Sohne auf dem ichtupfrigen Gebiete der Universität Aufnahme in ein haus fanden, wo ein edles Familienleben fle abhalt, ihre Erheiterung in weitern Kreifen allein zu suchen, wo weises Bobiworden über sie vondt und ihre Schritte leitet" u. f. w. Um jene Beit, fo wird endich ein Uebergang gewonnen, war ber Buftenb ber Universitäten von ber Art, bag Meltern noch unaleich mehr befürchten muß: ten. Dan erwartet eine Schilderung ber Berhaltniffe auf ben bamaligen Sochichulen, allein Bohlfarth macht es fich bequemer. Die beliebten Gitate muffen helfen. Er citiet Grasmus, ber im Jahre 1490 von Baris bas offene Befenntnis abgelegt, "ich habe aus den Collegien nichts herausgenommen, als einen Rorper voll verborbener Safte und eine große Menge Ungeziefers"; er ciurt ein paar bezügliche Ausspruche von Luther, unter anberm: "Go ift bas Magbevolt fuhn worben, laufen ben Stubenten nach in ihr Stublein, Rammern und wo fie tonnen, und bieten ihnen frei ihre Liebe an; und ich bore, bag viele Weltern ihre Rinber follen beimgeführt haben, und noch forbern und fagen, wenn fie ihre Rinder ju uns schiden ine Studium, fo hangen wir ihnen Beiber an ben Gale; entziehen ihnen ihre Rinber; baraus biefe feine Schule einen bofen Ramen bekommt"; alebann folliest ber Berinffer emphatifch, als hatte er wirflich bie Gache, um bie es fich handelte, in eingehender und erfcopfender Darftellung erbrtert, mit vier Abfagen: "Go waren bie Universitaten beschaffen." — "So war bas Behrerpersonal." — "So war ber Bortrag in ben Wiffenschaften." — "Go war bas Leben ber Studirenden." Bon Melanchthon ruhmt ber Berfaffer, bag er ber Schlla und Charpbois, die auf jeber Universität fich öffnen, gludlich entgangen; ein fchugenber Stern ober vielmehr bie Sanb ber Borfehung, bie ibn jum Grogen erforen, habe uber bem garten Knaben gewaltet. "Bie ber zwölfjahrige Knabe Befus fist Melanchthon unter ben gefeiertften Lehrern, einzig und allein für die Biffenschaft glubend." Einem Theologen mag ber Bergleich nabe liegen, allein in einer Arbeite, die benn boch mit bem Anspruche auftritt, eine historische Arbeit sein wollen, nimmt ber Bergleich sich biebefrembend genug aus. Schon nach vier Semestern empfing Melanchthon die Burbe eines Baccasanger ein Jehr bater bewerde eines Baccasanger ein Jehr bater bewerde eine Burbe eines laureus; ein Jahr frater bewarb er fich um bie Dagisterwurde. Der Senat ertheilte einen abichlagigen Erlaß, "bieweil er noch fo jung und finbifchen Ansehens fei". Bhilipp wonnbte fich nach Tübingen und hier ward ihm zwei Jahre fpater bie Daaifter: wurde zuerfannt. Eine in bas zweite Rapitel eingeflochtene Bhilippifa "gegen bie iflavifchen Geelen", "weiche bie Wiffenichaft einzig und allein betreiben, um bereinft ein Amt zu ge-winnen, bas fie nahrt", batte fich ber Berfaffer wol erfparen tonnen. Diefe traurige Richtung mag beute auf allen Univerfe taten mehr ober minber grell an ben Tag treten; im 16. Jabre hundert mar bae Studium auf ben hochschulen Gelbftzwed, in 16. Jahrhundert maren die Universitäten feineswege ju Abrich tungeanftalten für Ctaatebeamte herabgefunten.

Das britte Rapitel zeigt Melanchthon als akademifchen Lehrer. Go anspruchelos ber fiebzehnjahrige Sungling auftrat, entwidelte er boch einen fo feltenen Schat bee Biffene und eine fo ausgezeichnete Lehrgabe, bag fein borfeal fich fchnell fullte und die Studirenden ihm den ungerheilteften Beifall gollten. Bor feinem Ramen traten bald bie Ramen ber gefeiertften Leb. rer in ben hintergrund. Die griechische Sprache und Literatur mar feine Specialität. Er überfeste vieles aus Bluturch, Encian und Areatus und gab eine eigene griechifche Grammatif beraus; auch die Flugschriften, in benen er fich Reuchlin's wis ber ben Regerrichter Salob Bochftraten annahm, verfehlten nicht, ein bebeutenbes Auffeben ju erregen. Wie febr fein Ruf auch

weit über Enbingen binaus gewachfen, beweift bas ehrenbe Urtheil, das Erasmus über ihn fällte: "Mein Gott, zu welchen hoffnmagen berechtigt nicht Philipp Melanchthon, der ein Jungling, ja beinahe noch ein Anabe ift, in Kennenis beiber Sprasden beinahe gleich hoch zu achten! Belchen Scharffinn im Bes
weifen, welche Reinheit im Ausbruck, welche feltene und ums faffenbe Rennenis, welche vielfache Belefenheit, welche Bartheit und Feinheit bes Geiftes findet fich bei ihm!" Es konnte nicht fehlen, bog Melanchthon glangenbe Anerbietungen gemacht wurben; er entschied fich für Bittenberg, wohin er im Sommer 1518 überfiebelte. In seiner ersten Borlefung ftromte alles nach bem horfaale, ber batb fo angefüllt war, bag fpater Anfommenbe feinen Runm mehr fanben. "Auf ben Lehntuhl fliegmit ichnichternem Schritt eine theine unansehnliche Bestalt, mehr einem Kinde als einem Manne ähnlich. Die Erwartungen san-ten. Man glaubse, ber Kurfürft sei getäuscht worden. Als jedoch dieses Männlein fich emporrichtete und die hohe eble Stirn, bie fanft und boch flar leuchtenben Augen auf die Anwefenben richtete und feine Lippen öffnete ju einer burch ben reinften Stil, ben murbigften Bortrag, ben tiefften und boch gemeinverftanblichsten Inhalt ergruifenden und gewaltig fortreisenden Rebe, ba waren alle froh und flaunten bes Mannes, deffen irbifche Geftalt fich verflatte, fobag nur ein Gefühl, bas Befühl ber ungetheilteften Bewunderung alle Bubbrer vereinigte." Much Luther hatte fich unter ben Buhörern befunden. "Wer Philipp", außerte er nach beendigtem Bortrag, ,, nicht ale Behrer anerkennt, ber muß ein rechter Bacchant und Efel fein, ben ber Buntel gebiffen bat. Es ift auf Erben feiner, ben die Sonne befcheint, ber folde Gaben hatte wie Bhilippus." Gern hatte Buther gleich jest ben neuen Gollegen für feine theologifchen Beftrebungen gewonnen, aber Melanchthon hielt fich biefen fern, vorerft gang bingegeben feinem wiffenachaftlichen Lebrberufe. Wollte er boch felbft an feinem Gochzeitstage nicht einmal die Borlefungen ausfegen. Doch konnte er es nicht verhindern, daß er 1519 in die theologifche Facultat aufgenommen murbe; bie theologifche Doctorwurde bagegen bunfte feiner Befcheibenheit viel gu hoch und brudent, er lehnte fie entichieben ab. Fur eine nur fchlecht verburgte Sage halt es Bohlfarth, bag ber auf feinem atabemischen Lehrftuhl fo gewaltige Brofessor ben Muth nicht habe gewinnen fonnen, por einer Gemeinde in ber Rirche aufzutreten, weshalb ihm Luther einmal Torfe als Mebrafentanten ber 3mborer in bie Rircheuftuble habe fegen laffen:

3m nachften Rabitet verfpricht ber Berfaffer Melanchthon ale Gatte, Bater und Freund barguftellen. Schabe, baf ber 3mhalt bee Abichnitte ber Auffchrift in feiner Beife entspricht. Benn eine Detapher gestattet ift, ber Berfaffer gibt eine Bufam-menftellung von ausbruchelofen Farben und Tonen, nicht aber ein bestimmtes Bilb. Ginzelheiten aus bem bauslichen Leben bes verbienten Gelehrten werben gufammenhangelos nub ohne Orbnung in bunter Menge aufgetischt. Dabei leidet bie Darftellung an ber fcon mehrfach gerugten Weife, in furgen, fprunge haften Abfagen zu erzählen, die fich ohne jede Bermittelung brangen und haufen; die biblifchen Bergleiche (3. B. die haufig wieberfehrenbe Bhrafe: "Delanchthon war ein rechter Ifraelit ohne Falfch", ober: ", zwifchen Melanchthon und feinem Diener be-ftanb ein echt patriarchalisches Berhaltnif wie zwischen Abraham und Gliefer") follen vermuthlich bas Ihrige zur Erhöhung ber Reize biefer Darftellung beitragen. Richt ohne Bebenten, nicht ohne Bweifel an eine angemeffene Bertheilung und Gruppirung bee Stoffe wirb man bereits im funften Rapitel bie Barallele zwifchen Melanchthon und Luther lefen; Die Betheitigung Me-lanchthon's an bem Reformationswerke feines Freundes wird erft in fpatern Rapiteln entwidelt. Die Parallele felbft, von 6. 164 - 183 reichenb, erfcopft bie langmuthigfte Gebulb. Es wird im wortlichften Sinne bes-Bortes leeres Strob gebrofchen; Borte, Borte, nichts ale Borte. Die lange Auseinanberfegung bietet nichts anderes, als was fcon im erften Rapitel gefagt war und was fast in jedem andern mindestens einmal wieder-

holt wird, bag nomlich Defanchebon mit bem Gvangeliffen Ivhannes und Enther mit bem Apoftel Baulus zu vergleichen fei. Das fachote und fiebente Rapitel Reben in einem gewiffen Bufammenhange; ber erftere will Melanchthon ale Meformator ber Biffen fcatten, ber zweite als Reformator ber Kirche Garaf-teriftren. Um bie erfte Aufgabe lofen zu konnen, fehlt es Bobb farth an ber erforberlichen Renntnig ber bamaligen Efteraturs und Culturgefchichte, jumal ber großen humaniftifchen Bewegung ; mit bem Ginfegen einer blogen Romenclatur aus bem nachfte beften Sambbuch ift eine folche Aufgabe nicht erlebigt und ab-gethan. Fur Die Lofung ber anbern Aufgabe bringt ber Berfaffer theologifche Renntniffe und jumal in ber Dogmatit mit, aber eine befriedigende Lolung ber Aufgabe erheifchte außerbem eine ungleich tiefere und umfaffenbere hiftorifche Bilbung, ale unfer Autor fie befitt. Die politifchen Berfaltniffe ber Epoche find ihm nur in ibren gang allgemeinen und roben Umriffen befannt; die unerlästlichen Detaiffublen auf biefen Gebiete hat er nie angestellt. Die verfebrte Disposteion, bie wir bereits einmal berührten, zeigt fich fehr eclutant barin, bag, nachbem in bem flebenten Rapitel gleichfam bie Summe pon Melanchthon's Thatigfeit fur bie Reformation gezogen worben, fich bie vier folgenden Ravitel abermale mit bem weitern Birfen Delandthon's fur bie Reformation befchaftigen. Das gwolfte Rapitel ergablt ben Tob bes Reformatore, ober mie Boblfarth fich quebrudt, Delanchthon's gottfeligen Beimgang. Die Schlußbetrachtung endlich ift an Bermorrenbeit und Unffarbeit ein burchaus ebenburtiges Seitenftud gu ber Ginleitung.

Auch unfere Kritst eile zu ihrer Schlußbetrachtung. Das Bild, welches wir zur Charafteristif bes vierten Kapitels brauchten, paßt auf die ganze Biographie Melanchthon's von Boblefarth. Gine Masse von Material ist in dem Buche angehäuft morden, Stein auf Stein, wie er just in die Hand siel, ohne jede Rücklicht auf architektonische Schönkeit. Die Composition dieser Schrift ift eine so unsertige, wie sie uns lauge nicht begegnet. Die Darstellung macht sich durch Sigenheiten bemerfbar, die für einen einigermagen geläuterten Geschwack ungenießebar sind. Non omnes licet adire Corinthum!

Chaddaus Lau.

#### Unterhaltungsliteratur.

1. Bor Tagesaubruch. Ergählungen und Lieber. Bon Amara George, Franffurt a. M., Meibinger Sohn und Comp. 1859. 8. 1 Phr. 20 Rgr.

Bu feiner Beit haben mehr Frauen gefchriftstellert, als in ber unferigen, und boch ift es gewiß, bag man unter ihnen nur felten eine hervorragende Geftalt erblickt, bie, über bas Niveau ber gewöhnlichen Frifur emporragt. Wahrhaft metifche Talente find in ben Frauenfpharen um fo toftbarer, je feltenee . fie find. Die Erziehung, Die hobte Beiftreichigfeit Des Benfio-nats und Salonlebens unferer Beit; ber leife Bahnfinn, ber fich aus ber fterbenben Romantif in bie Belberfopfe geffüchtet but, haben bie fcone Renfcheit weiblicher Poeffe entweiht, und ihre verfrüppelten Refte fpreizen fich meift mit Danie, Kanftelei, Affectation und allem fonftigen Glanzimmpenfram, um Geltung bei einer corrumpirten Gefellschaft zu erreithen. Bas aber am meiften bagu beitrügt, ben Gehalt echter Boeffe, bei Dannern fowol als befonders auch bei Frauen in ein erbarmliches Mobes thum aufzulofen, find bie Arntifer unferer Beit, benen Die jours naliftifche Routine meift nur bie funppelfeften realiftifchen Ans schauungen gestattet und welche nach theoretischen Formeln ber Aesthetit ben Werth poetischer Productionen ebenso abmeffen, wie bie preußischen Prefipolizeibeamten nach Quabratzollen ben Rus bifinhalt ftempelpftichtiger Beitungen. Beitungen freffen bie Boeffe auf und feitbem fie bagu bienen, fur une Schriftfteller bie profanen Bofaunen ber Reclame ober ber Riebertracht ju fein, ift

Dichten und Schriftftellern auf ben Boben bes geneinen, bem Bedurfniß unterthänigen Lebens gebrudt worden. Da fommen fie nun alle herbei, die blanken Bucher, die Marschälle, Bolontars und Ranoniere ber Literatur, um für sich das Unsterdichkeitstattest von der frazigen Feber des prosessionellen Recenseuten zu begehren! Bekommen sie's, posaunt die ganze Klerisei für das neue Genie, welches eher todt ift, als der fostdare Leib, in dem es zu leben bestimmt war: bekommen sie's nicht, sind so sie verzesten und erst eine spatere Zeit grabt vielleicht die Berdienste eines Talents heraus, das unter dem hokusposus seiner Epoche zu Grunde ging. Seute schreibt man für den Zeitungsruhm. Es ist auch recht; wozu nut einem so ein Studt Unsterdichseit, die in dimarischer Bahustun, einer von den Todten zu sein, die möglicherweise von einer spätern Generation zu zähem Kautzschulruhm verwandelt werden?

Amara George, was nust es bir, wenn beiner einst ein Brosessor bes 20. Jahrhunderts als einer Blume unter den Stroßtöpfen der Dichterinnen unserer Zeit gedenkt? Seisens blasenruhm, geschlagen von galanten, wohlwollenden und außreichtigen Kritifern, ist doch viel bester, wenn auch die vornehme Naseweisheit dieser superflugen Generation so thut, als verachte sie ihn! Den Respect, den ich vor dem Beibergeschreibe längst verloren, eigentlich nie gehabt habe, Amara George hat ihn mir eingestöst! Ich habe "Aba" gelesen, dieses Meisterstück in ihrem Buche, diese wunderliebliche Berzensgeschichte, gewoden aus urechster Krauenpoesse — und, um alles zu sagen, ich habe darüber nicht einschlasen sonnen. Diese liebliche Aba, die als Kind ersscheint und als Jungfrau die Liebe front; diese holdselige Erscheinung, schwebend auf den schneeweißen Fittichen natürzlichser, poesievollster Weiblicheit; diese Unschuld, die nicht verführt wird, wo fann sie leben, als in Nürnberg oder in

ber Phantafie eines poetifchen Frauengemuthe? Amara George hat in ihrem Buche ,, Bor Tagesanbruch" gewiffermagen ben Beweis von ber Bielfeitigfeit und Glafticitat ibres Talente abjugeben verfucht. Reben Rovellen und Ergah: lungen find poetifche Ueberfepungen, eigene Gebichte, Romangen, Legenben und Spruche erichienen. Ber mochte bezweifeln, bag fich überall ein feltenes und glangenbes Talent bocumentirt? Aber freilich, nicht überall mit gleichem Glud. In ihren Ge-bichten zeigt Amara zuweilen eine Ueberreizung, bie, wenn nicht erfünstelt, boch jebenfalls nicht gefunden Urfprungs ift. Bogu ein fo fauftes und fcones Talent immer in die Schreden ber Racht, in bie Rlufte ber Bergweiftung fuh: ren? Ift benn bies ein Beichen bes Genies, bag ce nur in bem Gifchte ber Sturmfluten fich bewegen barf? Rein, bas urfprunglich Liebliche foll fich nicht mit bem Chrecklich-Romantis fchen vermablen; nein, biefes Fieber muß enben, Amara! Diefe Gabrung ber poetischen Rrafte muß aufhoren, Die Saiten ber Leier muffen nicht mehr erhigt werben. Diefe finnliche Ueberfpannung, biefer Bug nach bem Doftifch=Romantifchen bat fich fcon in ben erften Bebichten Amara George's ,,Bluten ber Racht" offen: bart und neuerbinge noch burch ihren lebertritt gur fatholischen Rirche. Die Dichterin bute fich wohl. daß nichte Gefahrlicheres baraus erftebe, als ein Band Boefien und ein firchlicher Abfall!

Amara hat es auch in dem vorliegenden Buch mit der Charafterstift einer hausbälterin, "Fran Zankeisen", versucht; boch hier gerade erweist sich ihr Talent am schwächken. Eine Radener'sche Satire schreibt man nicht mit einem so glühenden und auf den Schwingen des Idealismus sich wiegenden Talent; ebenso wenig eine Dorfgeschichte in Auerbach's Manier, wie sie sichtlich die Erzählung: "Die beiden hiten", bilden soll. Indessen, Madame, man ift zum Kritisten auch nur Mensch, und obgleich ich es selbst thue, so halte ich doch, wie ich schon andeutete, im Ganzen nicht sehr viel davon. Der sagt dies, jener etwas anderes — man hort's, man ärgert sich, ärgert sich auch nicht, thut was man will; bleser Bopanz von Nachwelt lacht am Ende doch die unsehlbare Weisheit der Kritiser von einskmals aus, oder auch wol die Berühmtheit von einem Tag.

2. Berliner Silhouetten. Bon E. Roffaf. Berlin, Janfe. 1859. 16. 10 Rar.

3. Babe: Bilber. Bon E. Roffaf. Berlin, Schlingmann, 1858. Gr. 16. 15 Rgr.

Ein neues Buch von Ernst Kossaf hat ben eigenthumlichen Reiz, daß es gerade so ist wie alle seine frühern. Der Feuilletonist an der Spree, den man mit Recht zu den besten Feuilletonist an der Spree, den man mit Recht zu den besten Feuilletonisten Deutschlands zählt, schreibt für alle Zeitungen im Umssange des ehemaligen heiligen römischen Reichs deutscher Raetion jene pisanten, graziösen, auf etegantem Stil sich wies genden Feuilletons, die heute die gesuchtesten und für ein gewisses Publikum unentdehrlichsten Artisel geistiger Nahrung geworden sind. Es ist der glücklichste Schriftseller; er hat das, Recht, ins Leben hineinzugreisen und alle menschlichen Dinge von ihrer wißigen und burlessen Seite zu betrachten. Er tippt mit seiner Feder hierhin und dorthin und überall springt, wie durch Rübezahl's Jauberkraft, ein Born des humors ihm entgegen. Kossa ist der gestreichsten Schriftseller einer, immer ein wenig ditter, ost sehr bissig, nie langweitig, und so glücklich, seine Feuilletonartikel später gesammelt noch als Bücher erscheinen zu lassen. Bielleicht gelingt es ihm und andern, dem humoristischen Genre, das er so glänzend vertritt, auch endlich einmal einen bieber noch nicht gegönnten Blat in einer deutschen Literaturgeschichte zu erwerben.

4. Rleine Banberchronif von Julius Robenberg. 3mei Banbe. Sannover, Rumpler. 1858. 8. 2 Thir.

Julius Rodenberg ift ein Schriftsteller, ber mit Luft und Liebe Die Feber führt und aus beffen Berten bem Lefer meift ein hauch frifchen Lebens und innigften Fuhlens entgegenweht. Sein Talent zu ergablen und zu beschreiben hat fich in diefen beiben Banbchen ber "Rleinen Wanberchronif" aufe neue bewährt; es find leichte, elegante, balb ernfte, balb beitere, belehrenbe und gefällige Stiggen, wie fie ein Dichter binwirft, wenn er ganb und Beute fieht. Etwas Rofetterie webt fich zwar manchmal mit in bie Erzählungen, aber fie wird nicht laftig und muß auch wol bei fubjectiven Schilberungen mit in ben Rauf genommen werben. Robenberg hat als Resultate feiner Touristenwanderungen bereits ein Berf über Baris und eine über Bales veröffentlicht. In bem vorliegenben greift er in Die Beit feiner Burichenfahrten gurud und ihr intereffanteftes Bilb ift "Das neue Gretchen", ein poetis fches, liebliches Dabchen in Frankfurt, welches als Tochter eines Gaftwirthe in bem Saufe wohnt, in bem einft Goethe bas Dris ginal ju feinem herrlichen Faufigreichen gefunden. Auch Die Sfizzen aus bem wiesbabener Leben zeichnen fich burch frifche und intereffante Darftellung aus. Wehr zur Touriftenliteratur geboren bie Erlebniffe und Betrachtungen in und über Loubon, Die fich über die Theater, die Boltsmufit, ben Rryftallpalaft und die Deutschen in bet Themseftabt erftreden. Bon ben lettern finden fich weniger neue als pifant abgefaßte Schilberungen, unter benen bie Stiggen über Rinfel und Freiligrath von befonderm Intereffe find.

4. Die Ironifchen. Ergablung von Rart Altmuller. Gotstingen, Biganb. 1859. 8. 221, Rgr.

Der Berfasser hat ein außerorbentliches hubsches Talent in bieser einsachen aber liebenswürdigen Erzählung entfaltet. Selten begegnet uns ein Buch, bas mehr natürlichen Humor, mehr sein, leichte Rebe, mehr poetischen Konds enthielte, als diese siehnele Selten begegnet und ein But von Paul der bekannten Burleske "Lin Rock und ein Gott" von Paul de Rock viel Aehnliches hat, ohne ihr doch nachgebildet zu sein. Die Ironischen sind eine Gesellschaft verkommener, liederlicher, in chnischem Materialismus vegetirender Studennten, eingehercht in einer Stude mit einem Bett, und genöthigt, den einzigen Rock wechselsweise zu tragen. Sie dienen gewissermaßen als Kolic eines natürlichen, bessern Geistes, der sich mit Widerwillen bald von dieser chnischen Genossenschaft ablöst und in der Liebe zu einer früher verslassenen Pfarrerstochter den wahren halt eines sttlichen Lebens wiederstndet. Die ganze Erzählung ist von einem so schönen,

alles ausgleichenben, ebenso wol liebenswürdigen als scharfen beit, von einer so muverborbenen und wohlthuenben Boefle gestagen, daß sie mit voller Gerechtigkeit Anspruch auf Ausschung etheben kann.

6. Still und Bewegt. Bon Balter Schwarg. Berlin, Betere. 1858. Gr. 8. 22 1/2 Ngr.

Den Inhalt Diefes Buche bilben romantifche Cfiggen und Rosellen, Die ein unftreitig poetisches, aber von frubern Ginliffen etwas angefranfeltes Talent befunben. Der 3bealismus, ber ich in biefen Bilbern offenbart, fließt durch bas alte romantische Befen schwer und trag dabin und kann fich zu mahrer Gestals tug nitgends erheben. Schon die Composition zeigt die Un-nuschmenheit ober vielmehr die Birrnis bes beschreibenden Beiftes. Der Berfaffer ftellt gewöhnlich zwei Gegenfage auf, beren jehn Insammenftoß alebann bie Auflofung bilbet. Bon einem rigen Bang ber Erzählnng und einer logifchen Entwidelung ber Charaftere, wie fie felbft in Rovellen und Sfiggen minbeftens angerutet werben muß, ift nirgenbs etwas ju finben und babud wird manche fcone Schilberung bloges Fragment; ber Beift, bet barin jum Borfchein fommt, erfcheint gebrudt und anftatt eines poetifden Genuffes erzielt ber Berfaffer wenig mehr als einen grellen Gird. Diefe Boefie hat etwas Kranthaftes; fie lebt gern in Chauern ber Racht unter einem fcmeren, granen, von Bligen gruffenen himmel; um fie ju erhoben, bebarf es nur ber Reis mang und Abflarung aller falfchen romantifchen Ginfluffe.

7. Shles und Pfarrhaus. Bon B. von Biefe. Brestau, Ren. 1858. 8. 1 Thir.

Auch diese Erzählung, die den Gegensatz zwischen einer gluckihen vornehmen Kamilie und einem zufriedenen Pfarrhausleben
bindelt, leidet an vielen Schwächen. Der Berfasser verliert
ih post in Rebensachen, die ihn den Faden der haupterzähim verlieren und auf ein nur schwaches, einen durftigen Stoff
ich verlierenbes Talent schließen lassen. Auch der Stil hat
rick Rängel. Bilder wie solgendes: "Dann trieb sie den Efel
n, der langsamen Schrittes, von der Morgenjonne beschienen,
kun Beg fortsetze" (S. 17), sind mindestens lächerlich, da die
kutung der Morgensonne auf einen derbrealistischen Esel das
ume Bieh doch sicherlich nicht voerischer macht.

#### Eduard Schmidt - Weifenfels.

#### Charles Boner.

Soon fruber haben wir gelegentlich hervorgehoben, daß bei ben Demichkennern bes Auslandes und namentlich ben Englanbern und Angloamerifanern gerade bie bentiche Eprif fich ber meiten liebe und Pflege erfreut und daß aus ihrem Gebiete mehr als aus jedem andern Gebiete bichterifcher Brobuction Bapflangungen in die auslandischen Idiome und befonbers auch n bas englische fattfinden. Es ift bies ein Factum, welches nicht in Abrebe gestellt werben fann; Ramen wie Bulmer, Bowmg, Pom, Merivale (biefe ale lleberfeger ber Schiller'ichen ober Botthe fchen Bebichte), John Drenford (ale Ueberfeher Beine's ha Gebichte); Basterville ("The poetry of Germany"), Barn Boyd (,, A book of ballads from the German"), Billiam Rind (als Ueberfeger Rlopftod'icher Oben), 3. Macran, L.Stray leaves or translations from the lyric poets of Germany", "The golden lyre"), bie Nordamerifaner E. Boc, Longfellow, Ch. Leland (ber "nordamerifanische Geine"), B. A. Butler, Charles Broofs, bie Frauen Mary Anne But ("Specimens of the German poets"), Frau von frewign ("My souvenir"), Katharina Winstworth ("Lyra Germanica") n. s. w. beweisen dies zur Genüge. Ihnen zicht fich Charles Boner, der seit einer Reihe von Jahren in Argeneburg lebt und uns burch feine Uebertragungen Robell'fcher Dieleftpoeften, bairifcher Schnadahüpfin, ber "Raturftubien" bon o Dafins, wie burch fein liebenswurdiges Buch, "Chanois hunting in the mountains of Bavaria" und burth feine

Driginalpoeffen "Cain", "The new dance of Death" u. f. w. fcon mehrmale Anlag gab, in b. Bl. von ihm ju fprechen (vgl. Nr. 21 f. 1856 und Rr. 46 f. 1857). Gegenwartig ift Charles Boner mit einer Sammlung feiner iprischen Drigis nalgebichte und Uebertragungen beutscher Boefien aufgetreten, bie unter bem einfachen Titel "Verse. 1834-1858" bei Chabe man und Sall in London (1858) erfchien. 3mei beutsche Mottos find ber Sammlung vorangeftellt, bas eine von Goethe: "3ch habe in meiner Boefle nie affectirt. Bas ich nicht lebte unb was mir nicht auf die Ragel brannte und mir nicht zu fchaffen machte, habe ich auch nicht gebichtet und ausgesprochen"; bas andre vom Grafen Schlabrendorf: "Gbles fommt fonell; Eufaches braucht Beile." Und einfach ift die Boeffe Charles Boner's in ber That; er meibet allen Bilberwuft, alle unnothigen Syper-beln, alle überspannten Gefühle, alle Rofetterie mit Byron'scher Berriffenheit, alle Megmittel Beine'fcher Bronie; er fpricht ein glaubiges Gemuth in ben möglichft einfachen Borten aus; er fucht die Menfchen über ihr Los und die Berganglichfeit ihres Dafeine zu troften, mit ihrem Schicffale zu verfohnen, nicht bagegen aufzuftacheln; er prebigt humanitat und Liebe, ohne bede halb in einen frommthuerischen, moralifirenden Zon zu verfallen; und wer wollte fagen, bag bies alles nicht ju ben fconften Aufe gaben eines Dichtere gebore? Er befucht einen Friebhof unb benft babei feines Baters:

Oh that I too could kneel beside thy grave, My dear, dear father, upon this, the eve, The vigil of the day thou left'st me here! Oh, could I lay my hand on that dear mound, That little mound that holds what most I loved, And there, as of I've done, pray unto God To guide me so that I might serve Him, love, And honour Him as he who was beneath; T'implore His mercy for my erring ways! But I can no more kneel beside thee; — now We are far separate!

Would that thou didst lie here, neath the clear sky, Where the dark mountains rising towards the west Would cast their shadows as the sun went down; With odorous gales floating above thy head. And near around thee carefully-kept flowers; While o'er thy bosom the glad lark would rise Straigt up to Heaven like a messenger, Or as a spirit leaving the coarse clay. And soaring upwards to its home with God etc.

In bem Gebichte "On reading the account of R. B. Haydon's death " schilbert Boner, wie er noch ein Jahr vor bem unglücklichen Ende des Kunftlers in bessen Atelier gewesen und von ihm mit heiterm Angesicht empfangen worden sei, und nun:

Oh, heaven! 't is sad to think of! What a host Of broken hopes, and agonies and woes. And cherished wishes overthrown or cross'd Must have convulsed that heart with dreadful throes!

Almighty God! Yet Thou but knowst the whole Extent of grief that bow'd his sorely-burden'd sout!

Diese Gebichte find für uns Deutsche um so anziehender, ba sie wol größtentheils auf dentschem Boden entstanden sind; ja Charles Bener befingt mit einem Enthusiasmus, wie man soust nur einem ökerreichischen Dichter zutrauen könnte, die ökerreichischen Feldberren und das ökerreichische Geer, darunter auch die wiener Freiwilligen in dem Gedicht: "The battle of Novara" (mit dem Radestn'schen Wotto: "Das Losungswort ist Turin!"), und den Erzberzog Iohann in der Ode: "To the archduke John, on die election to the supreme power by the parlament assembled at Frankfurt on the Maine, 1848." Dieser Ode hat der Dichter eine Aumerkung hinzugesügt, in der es heißt: "Die hoffnungen, welche man auf diese Bersammlung

seste, und ber Enthusiasmus, mit welchem man die Bahl bes Gegherzogs Johann begrüßte, burfen nicht nach ihren Erfolgen beurtheilt werden. Diese blieben kaerlich hinter ben Erwartungen weit zurwet; aber unmöglich wird man leugnen fonnen, baß es ein rührendes Schausteles, zu sehen, wie ein ganzes Bolf mit wurdigem Ernft nach der Erreichung eines im Serzen ges begten Biels ringt und in vollem Einstang auf einen einzigen Mann als seinen Rather und Führer blickt. Anhänger wie Gegner werden gleicherweise gestehen muffen, daß man es an den besten und ebesten Krastanstrengungen im Rampfe nicht sehen ließ. Daran ift fein Bweisel; aber nur wer zu jener Beit sich in Deutschland besand, sann über diese Sache ein Urtheil haben oder wissen, wie groß die in allen Gemüthern damals hervorges rusene Bewegung war."

Das schon früher veröffentlichte Gedicht: "The verderer's daughter of Baierisch Zell" haben wir in Rr. 46 b. Bl. f. 1857 erwähnt und einige Strophen als Probe mitgetheilt. Wir erlauben uns, aus einer rhythmischen Lebertragung, welche wir Nr. 267 bes "Abendblatt zur Nenen Munchener Zeitung" unter ber Ueberfchrift "Das Förstermadchen von Baierisch-Bell" bavon fanden, folgende Strophen hier beutsch mitgutheilen:

Wir nun traten ein. — Wie friedlich Diefe Ordnung, schlicht und niedlich! Und da war fie, die so gutlich hatte durch das Thal gefungen, Bis vom Echo es ertlungen, Dies Thal von Baiertich: Bell.

Braun die Wange, friech und glübend, Gine Blume, Leben fprühend, Recht natürlich, kaftig blühend; Und daneben so bescheiden, Wie Mastiebchen bei ben Weiben, Am Bach von Baierich: 3elf.

Sie befaß ben Zaubersegen, Den tein Zaub'rer weiß, ben Segen, Dem bas Bobe ftets erlegen; Alle Sünbe mußte weichen Bor bem Nahn ber ammuthreichen Blume von Baierische de.

Auf die Krippe' hochbegludet, Bo die Mutter. schmerzentrudet, Den Berheißnen an fich drudet, Scheint ein belles Licht bernieder: Gold ein Leuchten ftrablte wieder Die Maid von Baierisch=3ek.

Enblich noch bie Schlußstraphen:

O, mit ihrem Heimatsorte

— Es find teine Dichterworte —
Stand sie berrlich im Accorbe:
Solch ein Thal und folch ein Singen,
Das war ein Zusammenklingen!
Ein Lied von Baierisch:3est.

Sageborn und Droffelfclagen, Granes Rieb und Bindestlagen, Bienen, die ju haufe tragen, Und beblumte duft'ge Geiben — Baft jusammen! so die beiben, Die Maid und Baierisch: Sell.

Außer biesen Driginalgebichten enthält die Sammlung noch eine gute Anzahl von Uebersehungen beutscher Gebichte, bessonders von Kobell, bann von Goethe, Debel, Hanftafius Grün, Dingelstedt, Schiller, von diesem unter anderm bie gelungene Uebertragung der beiben großen Monologe aus ber "Jungfrau von Orleans". Die erfte Strophe bes bekannten Monologs "Die Baffen ruhn" mag als Probe hier enguisch angeführt sein:

Arms are at reat: — the storm of war is sleeping, —
To bloody battle follow song and dance;
Through all the stoepts the merry groups are sweeping.
From church and altar festal splendeurs glasses.
And round the columns flowery wreaths are creeping;
Arches arise in green luxuriance;
Unnumber'd thronging guests to Rheims are coming.
And through the air resounds a busy lumming.

Einige biefer Gebichte, unter anbern Goethe's "Erlfonig" und heine's Lieb vom Fichtenbaum, besten Uebertragung wir auch in Ar. 21 b. Bl. f. 1855 mittheilten, fanden sich schon in den Anmerkungen zu ben "Studies of nature" abgebruckt. Wie bei allen neuern englischen und nordamerikanischen Eprifern, welche sich viel mit der deutschen Lyris beschäftigten oder aus ihr übersetzen, sindet sich auch bei Charles Boner der weibliche Reim viel häusiger augewendet, als dies sonst wol der Fall war, und sicherlich ift dies für die englische Lyris kein unbeträchtlicher Gewinn.

#### Motigen.

Bur Befchichte ber frangofifchen Theater.

Sehr charafteriftifche Mittheilungen über bie parifer Theater mahrend, ber Revolution brachte bas von &. Abami rebignete "Deutsche Theaterarchiv" (zugleich officielles Gefchafteblatt bes beutschen Buhnenvereine) in Rr. 6, 7 und 10 bes genaunten Blattes, aus ber Feber G. Gefefiel's. Die im ermahnten Auffan enthaltenen Thatfachen fprechen fur fich felbit und zeigen uns die Sansculotten im fchlimmften, aber auch bie Robaliften nicht gerabe in fehr glangenbem Lichte. Die fittliche Baulnif hatte die frangofifche Gefellichaft in allen Schichten, in ben bochften wie niebrigften, ergriffen und von einer becenten Galtung, wie fie eines wirklich civilifirten Bolfe wurdig ift, mar nirgende eine Spur mehr. Frecher liebermuth ber Cavaliere und Ropas liften und ennifche fansculottifche Unverfchamtheit ber Republifaner ftanben einauber gegenüber und ergriffen jebe Gelegenheit zu Reibungen. Im Theater fam es zwischen beiben Barteien nicht selten zu blutigen Raufereien, Die bis auf bie Strafe fortgefest wurden. Das fleinfte Bort, welches ber einen ober bet andern Bartei anflogig war, gab baju Anlag. Dit bem Forts gange ber Revolution verfcwanden freilich bie royaliftifden Rundgebungen immer mehr, bie fie endlich gang aufhörten; nut bie "comediens ordinaires du roi" im Theater ber Ration wehrten fich noch immer, felbft trop bes am 2. August 1792 er laffenen Decrete, wonach jebes Theater, ,, auf welchem Stude gegeben werden, burch welche ber offentliche Geift beprimirt mirt ober welche bagu bienen, ben fcanblichen Aberglauben bes Ronige thums wieber ju erwecken", gefchloffen und bie Directoren nach ber Strenge bes Gefeges befraft werben follten. Run übers schwemmten aber Erücke wie "Le mort de Marat", "Les crimes de la seudalité", "Le tombeau des imposteurs", "L'inauguration du temple de la vérité" n. f. w. bie in Schmug verfuntenen parifer Theater. Ju bem lettern Stuck wurde ber fatholifche Entine burch eine Barobie verhöhnt, in ber ein wirflicher Altar auf ber Buhne erichien, mit brennenben Lichtern, Boibrauchfäffern u. f. w.; auch beclamirte ein Schaus fvieler ein fchenfliches Spottlieb auf bas, Baterunfer, gu bem ber befannte Componift Burger Gretry, berfefbe, ber por bet Revolution bie Cenfur ber Dufif verwaltete, eine groteste Ruff gefchrieben hatte. Die Borte "baron", "marquis", "aux rois" (in einem Racine'ichen Stude) burften nicht mehr vor fommen; flatt "baron" wurde ftets "Cleon", fatt "marquis" ftete "Damis", fatt "aux rois" einfach "helas" gefagt. Uebrie gens mußten alle Cleons und Damis, ebenfo gut wie felbst alle Damonen, Rymphen, Bephyre ber Oper, felbst Sartufe mie bei großen breifarbigen Cocarbe erfcheinen. Die "comechiens ordinaires du roi" fuchten noch immer ben Anftanb aufrecht ju er halten, bie fie ploglich am 3. Geptember 1793 arrettet wurden

und ihr Theater gefchloffen. An biefem Gewaltstreich foffen leiber bie unaufhorlichen Denunciationen, mit benen Tafma feine Collegen verfolgte, mitfdulbig gewefen fein. - Gin gang anberes, fanm minber unerfreuliches Bilb führt uns in bemfetben Thegter: blatte B. Lynder vor in feiner Mittheilung : "Das Theater in Kaffel mahrend bet frangofflichen Frembherrschiaft:" Dam fieht daraus mit Betrübniß, daß die Bebolferung der hauptflabt jener politischen Phantasteschöpfung Napoleon's, welche Bestfälisches Konigreich hieß, die französtichen Schauprieler gleichsam wie alte Befannte begrüßte, wehrend diese boch felbft gesuchtet hatten, mit einem widerstrebenben und grollenden, flatt mit einem ibm fronntelle entgegenkommenben Buddung zu ihn ja huben. Die faffeliche Bevolkerung jauchtie ben fconen Tangerinnen aus Baris zu und vergaß über biefer Prachtentfaltung, bag biefe Bajaberen Napoleon's Siege tangend feierten. Freilich hatten mabrent ber gangen Regierungezeit bes Landgrafen Friedrich ble Frangofen in Raffel bie Breter beherricht; ja felbft beffere beut-iche Stude wie "Minna von Barnhelm" hatte bas faffeler Theaterpublitum guerft in frangofifcher Ueberfegung fennen lernen. Uebrigens murbe unter Berome bas frangofifche Schaufpiel febr Riefmutterlich behandelt, und ein einziger Berfuch in ber bobern Tragbbie mistang fo vollstanbig, bag man fich nie wieber an Racine zu vergreifen magte. Um fo prachtiger waren bie Oper und bas Ballet ausgestattet; ber Gagenetat bes lettern allein erreichte in einem Jahre 110000 fr. Director ber Oper mar eine Beit lang ber betannte Componift Reicharbt, ber fruher fur ble Frangofifche Revolution und gegen Rapoleon gefchrieben hatte. Seine Gefchmaderichtung gefiel aber ben Frangofen nicht, und batt foigte ibm ale Director bet Italiener Blangint, ber ibren Augen und Dhren beffer gut fchmeicheln wußte:

#### Deuticher Big.

In Sebaftian Brunner's fatirifchem Reimwert ,, Reilfchrif. ten" fanben wir wemigstens Ginen ausgezeichneten Bis, ben wir auch in unferm Bericht barüber (Nr. 39 b. Bl. 1856) befonbere hervorhoben und ben man nadiber auch in andern Blattern lefen fonnte. Ge ift bie Stelle, in ber es von Beinrich Beine beißt, er fei

So leer wie bas leere Blatt

Bwifden beiben Teftamenten. Belber fcheint auch von Brunner's "Reitschriften" ju gelten, was von fo manchen Schriften gefagt wirb: bas Reue barin ift nicht gut, und bas Gute barin nicht nen. Brunner bat fich diesen Big von ber Lasel eines Reichen angeeignet, und biefer Reiche heißt Lichtenberg: Dieser wurde namitch einmul in Betseff eines Juden, der fich vor einiger Zeit hatte taufen lassen und mit Lichtenberg bekannt war, von jewand gefragt: "Apropos, wie benamant sich. N. N., eit er sich jum Christen-"Apropos, wie beinnat sing. R. R., bet er sich jum Christen thum befannt hat?" Da verseste Lichtenkerg; "Eb läßt sich gar nichts von ihm sagen; er ift wie das weiße Papier zwischen bem Alten und Reuen Testament." Wir fanden biefe, irren wir uns nicht, schon von Jördens erzählte Anesdote in Germann Joseph Landau's Sammlung von Charafterzügen berühmter Ranner und Frauen, die unter dem Litel: "Reuer hausschap für Freunde ber Kunfte und Biffenschaften", vor furgem (hamburg, Betenbfohn, 1869) in zweiter um bas boppelte vermehrter Auflage erichien, in vier hoften Dufit, Literatur, bilbenbe Runfte und Theater umfaßt und eine mahre Funbgrube von lehrreichen ober pifanten Anefboten und geiftreichen ober anregenden Gebanfen bilbet, namentlich bas zweite und ftarffte Beft, welches in alphabetifcher Ordnung bie Mauner ber Liter ratur in ihren winigften ober durafteriftifchften Ginfallen vorführt. Dentiditand barf fich biernach-rillamen, gu bem europais ichen Contingent wisiger und geistreicher Manner ein febr be-trachtliches Contingent gestellt zu haben, und wie ungunftig man g. B. auch über Saphir's Churafter, Gefinnung und über bas moralifche Element feines beißenben Biges beufen mag, fo wird man boch nicht leugnen konnen, daß ibm an fchlagfertigem und icharfem Big unter allen Rationen wol wenige gleichfom:

men. Rachft ihm zeichneten fich burch wigige Impromptus un-er ben Deutschen besonders noch Abraham a Sancta Clara, Rafts ner, Lichtenberg, Leffing, 3. 3. Engel, Mofes Menbelsfohn, 3. Dreber, Kabener, Kant und Borne aus. Diese Manner beweisen, in wie hobem Grabe fich bie beutsche Sprache auch für bie witige Fassung geistreicher Einfalle, Sabhir besonbers, wie sehr fie fich auch fur bas Bortspiel eignet, und wie wenig bies auch manchem fcheinen mag, so ift es bod immer etwas, namentlich ber Anficht vieler Auslander gegenüber, wonach bie beutsche Sprache fur ben Wis nicht gemacht fei.

#### Bibliographie.

Auberlen, G. A., Schleiermacher: Gin Charafterbilb. Bafel, Bahnmaier, 8. 12 Rgr.

Brauer, E., Babifche Cagenbilber in Lieb und Reim. Rurleruhe, Braun. 1858, Gir. 8. 24 Rgr.

Braun, 3:, Gefchichte ber Runft in ihrem Entwickelunges gang burch alle Bolfer ber alten Welr hindurch auf bem Boben ber Ortstunde nachgewiesen. 2ter Band; Kleinaften und bie hellenifche Belt. Bieebaben, Areibel u: Riebner. 1858. Gr. 8. 2 Thir. 15 Rgr.

Braun, J. B. J., Ruffael's Disputa. Duffelborf, Budsbeus. Gr. 8. 1 Thr.
Brenbel, F., Franz. Lifzt als Spuithouiter. Leipzig, Merseburger. Ler. 28. 10 Ngr.
Brugger, J. D. C., Ansichten über Welt und Zeit.

Beibelberg, Bangel u. Schmitt. 12. 16 Mgr. Denticher Buhnen-Almanach. Geranegegeben von M. Bein : rich. 23fter Jahrgang. Dit bem Bortrat ber Ronigl. Dannover ichen hoffchaufpielerin Frau von Barnborf. Berlin, Baffar. Gr. 16. 1 Thir. 10 Mgr.

Copping, G., Barifer Bilber. Aus bem Englifden.

Gopping, E., Barifer Bilber, Aus bem Engliquen. Berlin. Springer. 8. 24 Agr.
Flammberg, G. (S. Sturm), Duplesis Mornan. Eine Tragodie. Frankfurt a. M., Bronner. 8. 1 Ehlr. Deigel, C., Waldpurg. Eine Geschichte aus ber Zeit Mar Fmanuel's. Hanvover, Rümpfer. 12 24 Mgr. Kaempf, S. I., Suleiman. Dramatisches Gedicht in sum Abtheilungen nebst einer Introduction. Brag, Bellmann. Gr. 16. 20 Mgr.

Besched, G. A., Die Auswanderung glaubenstreuer Brozteftanten aus Bohmen nach Sachsen und Sachsen und Sachsen und Sachsen und Bab.

fommen von Erulanien gewibmet. Löbau. 1858. Gr 8. 10 Agr.
Rau, H., Beethoven. Sistorischer Roman. Vier Thelir.
Frankfurt a. N., Meibinger Sohn u. Comp. 8. 6 Thir.
Schneestoden. Boetisches Jahrbuch ans Rußland. Zweiter Binter. Betlin, A. Dunder. 1858. Gr. 16. 24 Mgr.
Sighart, J., Von München nach Landshut. Ein Eisenbahndüchlein. Landshut, Krull. 12. 12 Mgr.

Sendrulum genlessig.

Speculum ecclesiae. Altdeutsch. Herausgegeben von

J. Kelle. Munchen, Franz. 1858. Gr. S. 2 Thie. Voigt, C. E., Napoteon I. Ein Lebensbitd in Ge-füngen. Marienberg, Schreiber. Gr. 8. 1 Eher. 6 Rgr.

Wickerhauser, M., Blutenkranz aus Dschamis zweitem Divan, bei der XVIII. General-Versammlung der Deutschon Morgenfändischen Gesellschaft den hochverehrten deutschen Gästen zur Begrüssung in der Kaiserstadt dar-

gebracht. Wien. 1858. Gr. 8. 10 Ngr. Windter, F. Egoismus und humanismus ober: "In Gelbfachen hort bie Gemuthlichfeit auf!" Driginabluftfpiel in brei Uften. Berlin, Abeleborff. Gr. 8. 25 Rge.

Tomaschek, J. A., Deutsches Recht in Oesterreich im 13. Jahrhundert. Auf Grundlage des Stadtrechtes von Iglau. (Mit Unterstützung des mahrischen Landes-Ausschusses.) Wien, Tendler u. Comp. Gr. 8. 2 Thlr.

Ulibifcheff, A., Beethoven, feine Krititer und feine Aus-leger. Aus dem Frangoffichen überfest von 2. Bifchoff. Leipzig. Brockhaus. Gr. 8. 1 Thir. 24 Agr.

## Anzeigen.

Verlag von J. A. Brockhaus in Ceipzig.

## Causes Célèbres du droit des gens.

Rèdigées

par le baron Charles de Martens.

Deuxième édition.

Revue, corrigée et augmentée par l'auteur.

Tome I et II. In-8. Geb. 5 Thir.

Eine zweite Auflage des bekannten Werks, die vielfach verbessert wie durch Neues bereichert ist und sowol dem diplomatischen Publikum als allen für die wichtigen völkerrechtlichen Zustände sich Interessirenden eine willkommene Erscheinung sein wird.

In demselben Verlage erschienen folgende wichtige diplomatische Werke:

Cussy (F. de), Dictionnaire ou Manuel-Lexique du diplomate et du consul. In-12. 3 Thir.

Béglements consulaires des principaux états maritimes de l'Europe et de l'Amérique; fonctions et attributions des Consuls; prérogatives, immunites et caractère public des Consuls envoyés. Recueil de documents officiels et observations concernant l'institution consulaire, les devoirs, les obligations, les droits et le rang diplomatique des Consuls. In-8. 2 Thir. 8 Ngr.

\_\_\_\_\_\_, **Pháses et Causes célèbres du droit maritime** des nations. 2 vol. 1n-8. 5 Thir.

Martens (Ch. de), Le Guide diplomatique. Précis des droits et des fonctions des agents diplomatiques et consulaires; suivi d'un traité des actes et offices divers qui sont du ressort de la diplomatie, accompagné de pièces et documents proposés comme exemples, et d'une bibliothèque diplomatique choisie. Quatrième édition, entièrement refondue par l'auteur, avec la collaboration de F. de Wegmann. 2 vol. In-8. 4 Thir. 16 Ngr.

Mensch (F. A. de), Manuel pratique du consulat. Ouvrage consacré spécialement aux consuls de Prusse et des autres États formant le Zollverein, ou l'association de douanes et de commerce allemande, suivi d'un tableau des consulats qu'ont les États de cette union à l'étranger. In-8. 1 Thir. 15 Ngr.

Recseil manuel et pratique de traités, conventions et autres actes diplomatiques, sur lesquels sont établis les rélations et les rapports existant aujourd'hui entre les divers États souverains du globe, depuis l'année 1760 jusqu'à l'époque actuelle. Par le baron Charles de Martens et le baron Ferdinand de Cussy. 7 vol. In-8. 21 Thir.

Recueil des traités et conventions conclus par l'Autriche avec les puissances étrangères, depuis 1763 jusqu'à nos jours. Par Léopold Neumann, docteur en droit et professeur de droit des gens à l'université de Vienne. Tomes I à IV. In-8. 12 Thir. 20 Ngr.

Wheaten (II.), Elsteire des progrès du droit des gens en Europe et en Amérique depuis la paix de Westphalie jusqu'à nos jours. Avec une introduction sur les progrès du droit des gens en Europe avant la paix de Westphalie. Troisième édition. 2 vol. In-8. 4 Thir.

\_\_\_\_\_\_\_, Eléments du droit international. Troisième édition. 2 vol. In-8. 4 Thir. Derlag von 5. A. Brockhaus in Ceipzig.

## Bánk - Bán.

Drama in fünf Acten von Joseph Ratona. Aus bem Ungarischen metrisch übersetzt von Adolf Bur. 8. Geh. 24 Rgr.

Bahrend die ungarische Lyrif und Romanliteratur bem beutschen Publifum bereits in mehreren Proben vorgeführt wurden, ist dies mit dem ungarischen Drama disher noch nicht in genügender Beise gescheben, obwol dieses ein ebenso wichtiges Moment in dem gestligen Leben der Ungarn bildet. Die vorliegende metrische Uebersehung des als bestes natios nales Drama der Ungarn anerkaunten und vor 1848 wie gegenwärtig wieder ein Lieblingsstück des ungarischen Rationaltheaters bildenden "Bahrs Bahn" von Katona (seit 1848 wurde es nicht mehr aufgeführt, erst 1858 ging es mit besbeutenden Kürzungen wieder über die Bühne) wird deshalb gewiß auch in Deutschland Interesse erregen. Adolf Dur hat sich bereits als trefflicher Ueberseher aus dem Ungarischen ber währt.

Derlag von S. A. Brockhaus in Leipzig.

## Bater und Tochter.

Eine Schilberung aus bem wirflichen Leben von Srederike Bremer

In zwei Theilen. Erfter Theil. 12. Geb. 10 Rgr.

Ein neuer Roman ber beliebten schwebischen Schriftsellerin, ber von ihr als "Reue Stizzen aus bem Altagsleben" bezeichnet wird und in der Art ihrer ersten bekannteften Romane gehalten ift. Er erscheint zugleich in besonderer Ausgabe als 33. und 34. Band ber billigen deutschen Gesammtansgabe von Frederike Bremer's Schriften (jeder Band 10 Ngr).

3m Berlage ber Untergeichneten ift foeben erfchienen und burch alle Buchhandlungen gu beziehen:

## Tristan und Isolde

von

Richard Wagner.

8. Web. 20 Dar.

Leipzig, im Februar 1859.

Breitkopf & Särtel.

Verlag von f. A. Brockhaus in Ceipzig.

## LES SEPT-ILES IONIENNES

et les traités qui les concernent.

Par Nicolas Timoléon Bulgari de Corfou.

[8. Geh. 16 Ngr.

Aeusserungen eines Ioniers über die in neuester Zeil viel verhandelte Frage der Ionischen Inseln und ihre Zukunft.

Berantwortlicher Rebacteur: Dr. Chuard Brodbans. - Drudannb Berlag won &. M. Brodbans in Leip gig.

## Blätter

für

# literarische Unterhaltung.

Erscheint wöchentlich.

**A**r. 8.

17. februar 1859.

Inhait: Andwig holberg. Bon hermann Marggraff. — Bur Geschichte und Landertunde. — Renere Rovellift. — Die Lyrif bestangane. Bon Moris Carriere. — Rotizes. (Bur Bauern: und handwerlergefchichte; Der hohenasperg und feine Gefangenen.) — Bibliographie. — Anzeigen.

#### Ludwig Solberg.

Endwig holberg, fein Leben und feine Schriften. Rebft einer Auswahl feiner Romodien. Bon Robert Brug. Stutts gart, Cotta. 1857. Gr. 8. 3 Thir.

Danemart barf fich rubmen eber ale Deutschland einen bramatifchen Dichter befeffen ju haben, ber eine europaifoe Berühmtheit murbe und mit beffen Luftipielen fich bas Theaterrepertoire anberer Bolfer (namentlich auch bes beutiden) bereicherte. Diefer bramatifche Dichter mar Lub= mig bolberg. Zwar batte Deutschland icon vor ibm einen Dichter, ber unter gunftigen Berhaltniffen unfer Solberg batte werben tonnen; wir meinen cen bochbegabten Andreas Gropbius, beffen Scherzspiel "Die geliebte Dornrofe" in Betreff ber Charafteriftif und ber berben Ratur= mabrheit einen Solberg verwandten Weift zeigt, ja mas Die funftgerechte Composition und ben geschloffenen Bang ber Sandlung anlangt, felbft bie meiften Golberg'ichen Luftfpiele übertrifft, bagegen freilich an Gewandtheit und Leichtigfeit bes Diglogs, an umfaffenber Menichen : und Sittenkenntniß, an geschickter Bubnentednit, an ichlagen= bem Bis und allgemeinen Babrheiten und Befichtevunften, bie Solbera'ichen Romobien bei weitem nicht erreicht. \*) Grupbius ichilberte in ber "Geliebten Dornrofe" bie Sit= ten und besondere bie Processucht res Lan volle und gwar fpeciell bes ichleftichen im ungefägen Provingialbia: left, Bolberg bagegen in einer gebildeten, burd ihn ge= regelten Sprache, welche Gemeingut eines gangen Bolle mar und hauptftabtifchen Schliff batte, Die Gitten Diefes Bolfe, besondere aber die hauptstädtischen und mit Borliebe Die ber mittlern Burgerschicht, und fo ftellte er Charattertopen ber mannichfaltigften Art auf, Die allgemeine Gültigfeit hatten und zum Theil noch haben. Graphius, ber verblendet genug mar, ber "Beliebten Dornroie" ale einem bloffen Gelegenheiteftud einen bei weirem geringern Berth beigulegen als bem Luftspiel "Absurda comica", dem "hor=

ribiliscribrifar" und seinen Trauerspielen, verfolgte ohnehin blejen Beg populärer Charafterifif, ben er mit so großem Glück betreten hatte, nicht weiter, was auch nicht thunlich war, weil es zu seiner Zelt noch keine eigentliche Buhne in Deutschland gab; Golberg bagegen, bem sich bie neugegrunbere kovenhagener Bühne barbot, lieferte eine Beträchtliche Anzahl von Luftspielen, welche für lange Zelt ben Hauptbestandtheil bes kovenhagener Theaterrepertoires bilbeten, in benen sich sein ersinderischer, weltersahrener Geist in erschöhrendster Beise offenbaren und sich Genüge thun konnte.

Bu ber Beit, als Golberg in Ropenhagen auftrat und wirfte, fab es mit ber Bubne und ber Bubnenpoefie in Deutschland traurig genug aus. Man batte bie greulichen, von Solberg verspotteten und parobirten Baupt = und Staatsactionen und die improvifirte Romodie, Die rob und ungeschlacht blieb, felbft nachdem auf ben beffern Bub= nen ber hanswurft abgeschafft mar. Das bobere Drama, in bem man bie sogenannte "claffifche" Tragobie ber Frangofen fläglich genug nachabmte (z. B. Gottiched in feinem bamale berühmten "Sterbenden Cato"), wie Bryphius ben Sollander Banbel nachgeabmt batte, blieb ges fdriebenes Drama, in bem fich die bramatifden Berfonen wie Schemen ober wie am Draft gezogene Bolgpuppen bewegten. Dem Schauspieler mar weber in ber Romobie noch in ber Tragodie Belegenheit ju pfochologischer Charafterentwickelung geboten. Dennoch mar auch' icon über bie beutichen Schauspieler ein befferer Beift gefommen, mas mit bem neuerwachten geiftigen Leben in Deutsch= land überhaupt jufammenbing. Aber bie einheimifden Dichter gemabrten nur ein durftiges Repertoire, fo begierig man auch nach jedem beffern bramatifden Berfuche, 3. B. nach Leffing's Erftlingeftuden griff. Der frucht: bare unericopfliche Golberg, beffen Stude gwar auf banijde Berhaltniffe bafirt waren, aber Charaftere und Situationen in Menge enthielten, wie man fie auch gur Beit in Deutschland auf allen Baffen antraf, lieferte ben beutiden Theatergefellichaften ein Repertoire, bas fur viele bas Sauptfapitel bilbete, wovon fie bie betrachtlichften Binfen jogen, Der Umftant, bag Sageborn's Epigramm:

10

<sup>\*)</sup> Die neuefte Ausgabe ber beiben Stude: "Das verliebte Gefpenft " und "Die geliebte Dornrofe", von benen bas lettere in bas erftere befanntlich arabestenartig eingeflochten ift, ift bie von hermann Palm, bie 1865 in Breslau erfcien.

Ber nicht beim Golberg lacht, Rann beim Golboni weinen -

bamals allgemein bekannt und allgemein als ein claffischer Ausspruch verehrt wurde, läßt auf die allgemeine Beliebtheit schließen, deren sich Golberg's Komödien zu jener Zeit in Dautschland ersteuten. Auch Gottschen, der in vielen Stücken einem sehr richtigen Blick hatte, zollte Golberg in feiner "Deutschen Schaubuhne" das wärmste Lob; er verglich ihn mit Molière und Destouches, nannte seine Luftspiele "Muster der Schaubuhne" und fuhr bann fort:

Ungeachtet wir in Deutschland einen so fruchtbaren und regelmäßigen Dichter, in dieser Urt, noch nicht aufzuweisen haben, so machen wir uns doch eine Chre daraus, auch diesen unsern Nachbar, aus einem mit und verschwisterten Bolte, ben sub-lichen und westlichen Böltern zum Beweise aufzustellen: daß die nordischen Geister der Gelehrten ebenso träge nicht find, als sie zu glauben pstegen. Die Thorheit der französischen Affen ist wemigstens so icharsinning und so glacklich von ihm (im "Jean de Franze") ausgelacht worden, daß man hoffen tann, es werden fünftig alle solche beutsche Franzosen, davon es eine Zeit lang in Deutschland gewimmelt hat, dei allen, die biese Stuck lesen, halb unehrlich gemacht werden.

Namentlich murbe ber "Bolitifche Kanngieger" in Deutschland popular. Gin Edbof, ein Borchere, ein Schrober, ein Ungelmann baben, wie Brut bemerft, balb ben Beinrich, balb ben Bermann von Bremen jahrelang gu ihren Blangrollen gegablt, und noch im Commer 1806, fur; por bem Musbruch bes Rriegs gwijden Breugen und Franfreid, waren , Ballenftein's Lager" und ber ,, Bo: Iltische Ranngießer" in Berlin beständig an ber Taged: ordnung und brachten ber Theutertaffe fcmeres Gelb ein, obicon man freilich nicht recht einfleht, mas ber "Bolitifche Ranngießer" zur Erhöhung ber Stimmung, bie man gegen Franfreich brauchte, batte beitragen follen, infofern bies nicht etwa ein von Ungelmann eingelegtes Impromptu that. In ber Scene mit bem Collegium politicum, wo hermann von Bremen nach ber beutiden Bearbeitung eigentlich von ber Rarte von Polen ju fpreden bat, bie ein Loch befommen, brachte nämlich Ungel= mann folgende Beranberung an : "Die Rarte von Deutich= land bat einen Rig befommen, aber es wird fich fcon ein braver Dann finben, ber fie wieber in Orbnung bringt." Diefe Beranberung murbe mit bem gewaltig= ften Beifallfturm aufgenommen und Ungelmann brachte fie nun regelmäßig vor, fo oft bas Stud aufgeführt marb. Rachft bem "Bolitifchen Ranngieger" mar es namentlich ber "Jean be France", welcher bas meifte Gind in Deutschland machte; "freilich gudtigte er auch ein Lafter", fügt Brus bingu , "bas vielleicht nirgenbe fo im Schwange war und fo gefährliche Folgen für bae Wohl ber Ration mit fich fubrte, ale eben in Dentfchlanb." Brug fubrt' weiter an, bag im bamburger Repertoire 1742 - 43 von ber Gefammtjumme von 190 Borftellungen nicht weniger ale 44; alfo beinabe ein Biertel auf Bolberg fommen. 3m 3abre 1778 machte bie Bed'iche Bearbeitung bes "Runngieger" burch gang Deutschland bie Runbe, ja felbft Schulrectoren führten mit ihren Scholaren Gol berg'iche Stucke auf, wie 1741 ber Schulrector in An-

naberg ben "Deutschfrangofen", bie Rachbilbung bes "Bean be France". Aber nicht blos bie niebern Schichten bes Bolte erbauten fich an ben Golberg'ichen Studen, auch bie Bornehmen und die boben und bochften Berricaften, Die überhaupt bemale noch berben Spag verftanben, "gerubeten biefe Burger: und Bauerntomoble mit Bobl: gefallen anzuschauen". Unter anderm wurde 1769 ber "Bolitifche Ranngieger" in Braunfcmeig auf ausbrud: liches Berlangen bes hofe gegeben, mobei Edhof als Beinrich auftrat, und als bie gefchiebene Ronigin von Danemart, die ungludliche Freundin Struenfee's, im Jahre 1773 ju Celle in eine folche Schwermuth verfiel, bag nichte fie aufheitern tonnte, fo machte man ben Borfolag, ihr Golberg'ide Stude vorzufkbren, .. moran fie gewöhnt fei": Beweis genug, bag bamale noch in Danemart felbft ber Bof fich an bem alten Bolberg ergobte. Much noch Rogebue verschmähte es nicht, ju einer Beit, mo Bolberg's Unfeben in Deutschland icon febr gefunten war, Unleihen bei Golberg zu machen und "Ranubo be Colibrados" (1802), ben "Jeppe vom Berge", ben "Elften Juni" (ale "Der Gimpel auf ber Meffe") unb ben "Berpfandeten Bauerjungen" zu bearbeiten, wovon fich ber erftere ziemlich lange auf ber Bubne erbielt. Selbft Gvethe, obicon er, wie Brut hervorhebt, im gangen Umfang feiner Schriften Golberg's niemals and nur mit einem Borte gebenft, brachte ben "Bolitifchen Rann= gieger" 1808 auf bie weimarifde Bubne, aber freilich nicht in feiner urfprünglichen Geftalt, fonbern als zwei: artiges Singfpiel mit modernen Anfpielungen und Liebern. Diefe von &. Treitichte berrührende Berunftaltung tam im gangen bis 1810 fünfmal in Beimar gur Auf: führung und murbe auch auf anbern beutfden Bubnen bamale ziemlich häufig gegeben.

Seitbem ift holberg von ber beutschen Bubne aller: binge fo gut wie verfdmunden, obicon bie Ausbrude "Bolitifder Ranngieger" und "tanngiegern" fich eingeburgert haben und häufig genug gebort werben, um uns immer wieber an Golberg ju erinnern. Auch in neuerer Beit ließ und lagt fich biefer Bermann von Bremen und noch fo mander andere von Bolberg erfundene Charafter bald in biefer bald in jener Berpup: pung von Beit zu Beit noch inmer auf ber Bubne bliden, g. B. fein Jeppe in Blot Luftfpiel "Der verwunschene Pring", wiewel Plot babei vielleicht nicht gerabezu bas holberg'fde Luftfpiel vor Augen gehabt hat, da biefer Stoff ursprünglich in Mebermann's "Utopia" zu finden und auch von andern bramatifiben Dichtern und bekanntlich auch von Shaffveare benutt worben ift. Der fomijde Gefdmad ift nur zu manbel: bar; bagu tam in Bentichtand jene Bertobe ber Gen: timentalität, mo, um mit Brut ju fprechen, "ein Thranentropfden, ein Monbfcheinfeufgerchen unenbild bober geschätt warb ale bie gefundefte Blaftit ber tomifchen Runft", die Periode bes Sturms und Drangs, in ber es für genial galt, offianifche Mebelgeifter ober perzerrte und zerriffene Monftra ftatt wirklicher Menfchen ju probuciren, endlich die Beriobe, in ber fich biefe Elemente gum helleniamns und abstracten Ibealismus abstatten. Erft bie Romantiter und namentlich Tied hatten, neben manchen anbern unbestreitbaren Berbiensten, auch bas, eine gerechtere Würdigung holberg's wieder anzubahnen, obsischer Micht, nach unsers Berfasses Ansicht, nicht immer richtig auffasten. Schiller, der freilich nur die rohen beutschen Bearbeitungen der holberg'schen Komödien kannte, trieb sogar seine Berachtung gegen den dänischen Aristophanes so weit, daße er in seiner berühmten Abhandlung über naive und sentimentale Dichtung kurzweg behauptete: "In welchen Schlamm zieht und nicht holberg hinab!" Brut bemerkt hierzu:

Als Schiller so schrieb, hatte er von dem echten Holberg nie eine Zeile gesehen noch gelesen, und überhaupt war bei Schiller der Sinn für das Komische wol niemals sehr erschloffen, sodaß also, bei aller Ehrsurcht vor Schiller, doch diesem gelegentlichen Urtheil eine tiesere Bedeutung nicht beizusegen ift.

Im übrigen hatte Schiller in der Sache unrecht, wahren er von feinem Standpunkt boch recht hatte. Ihm und feinen ibealen Tenbengen mußte gerabe Golberg, ber fein birecter Begenfat war, ein furchtbarer Stein bes Anftofee, ein Gegenstand bes Biberwillens fein. Bir auf unferm jegigen Standpuntte, zu bem une gu verhelfen gerade Schiller fo wefentlich beigetragen bat, tonnen zuversichtlicher und ohne große Befahr wieber ju holberg zurudfehren und une an ibm in etwa gleider Beife erbauen, wie wir uns in einer Gemälbegalerie an ben Charafterbilbern eines Oftabe, Brommer ober Teniers erbquen, nachdem wir uns furg vorber an einer Rabonna des Rafgel ober Murillo erquickt batten. Auf= fallender konnte es erscheinen, bag fich auch Begel in fei= ner Aefthetik über Golberg als einen nüchternen lang= weiligen Menfchen von erzwungener und unwahrer Romit ausiprad; mabricheinlich ließ er fich von Schiller's Ab= fprecerei leiten, fannte vermuthlich überhaupt Solberg nur bom Borenfagen, wenigstens nicht im Original. Bur uns ift Begel obnedies in allen eigentlich afthetischen Angelegen= heiten feine maggebenbe Autoritat.

Dan wirb es nun ficherlich Brut Dant miffen, bag er in feinem vorliegenden Werte mit ebenfo großer Barme als Grundlichkeit bas Leben und bie Schopfungen eines Dicters behandelt, ber unfere Grogvater und Urgroß= vater in Entgucken verfette und auf unfere Luftipiel= bichter ber fruhern Beriode, Rruger, Lowen, Romanus, Stephanie, Bregner, Großmann u. f. w. van größtent Einflug war. Auch balf Bolberg gewiß Die Deutschen auf ber einen Seite burd bie Freiheit in ber Behandlung feiner Stoffe-und fein gesundes tudtiges Befen ebenfo fehr von ben fleifen Rachahmungen ber im Schomatismus befangenen frangöfischen Romöbie als auf ber andern Seite burch feine größere Regelmäßigfeit, feine Ratux= wahrheit und Ginfachbeit und feinen geiftreichern Big. von ben Robeiten und Ungefchlachtheiten ber einheimischen Stegreiftomobie und bem Buft ber Caupt : und Staats: actionen und gefchmacklofen Allegorien befreien. Die Empfünglichkeit für Chaffpeare ift burch ihn in Deutschland ohne Aweifel, in isehr beträchtlicher Weise angebahnt wor-

ben. Indem Brus und Golberg's Berbienfte fcanen lehrt, ift fein Werf zugleich ale eine Chrennettung für holberg gegen Schiller's, Begel's und anderer Ausfälle und Borurtheile zu betrachten und zu wurdigen. Bas Bolberg für Danemart und bie banifche Literatur mar, fteht für une im Grunde erft in zweiter Linie; bod burfen wir nicht vergeffen, bag Solberg fur feine Beit auch als Belehrter, Siftoriograph und Bolybiftor große Ber= bienfte batte, bag er ale ber Schopfer ber banifchen Dich= terfprache bes 18. 3abrhunderte mit Recht angefeben wirb und bag fein Ginflug in biefer Sinfict bis auf Deblen= ichlager maggebend blieb. Wir freilich fonnen ibn nur noch nach feinen Luftfpielen ichaten und in ihnen genießen. Geine ebemale berühmte Gatire: ", Riele Rlim's unterirbifche Reife" und feine biftorijden Schriften find unferm mobernen, fein "Beder Baars" unferm beutiden Standpunft giemlich entrudt, boch enthalten feine vermiichten Briefe und einzelne Abhamblungen, soweit fie bie Romobie betreffen, manche verftanbige und richtige Beobachtungen und proftifche Fingerzeige.

Befcaftigen wir une nach biefen Borbemerfungen über Die Bedeutung Bolberg's fur Deutschland empas naber mit bem Berfe von Brus, ber in ber vorangeftellten Bidwung an Dablmann berichtet, bag Golberg feit beinabe 20 Jahren fein beinabe taglider Begleiter gemefen. Die erfte Bekanntichaft mit bem banifchen Dichter babe er burch benfelben Dann gemacht, bem er auch fonft fo viel verbante: ben verftorbenen Oberlehrer Albert Bellmann in Stettin. 216 erfte Frucht biefer Befchaftigung mit Bolberg fei fein Auffat über benjelben im zweiten Jahrgange feines "Literarbiftorischen Saschenbuch" (1843) ans Licht getreten. Das vorliegende großere Bert follte unmittelbar barauf folgen, wie es benn auch ichon im Meffatalog von 1844 als bemnachft ericeinend angefun= bigt worden; in ber That jedoch habe es bas alte Boragifche "nonum prematur in annum" niebr ale boppelt überfteben muffen. Wir glauben und hoffen nicht gum Schaben bes Berte. Des Berfaffere Anfichten über ger wiffe Bunfte haben fich feit 1843 mehrfach geanbert, geflart und erweitert.

Das Werf gerfällt in zwei Abtheilungen, beren erfe unter bem Titel: "Lubwig Golberg's Leben und Schrife ten", ben banifchen Luftfpielbichter biographifch, fritifch und literarhiftorifd behandelt, mabrend bie zweite eine Auswahl feiner Komobien: "Der politifche Ramgieger", "Jean be France ober Gans Frangen", "Jeppe' vont Berge ober ber vermanbeite Bauer", "Der elfte Juni", "Die Wochenstube" und "Ulpffee von Ithacia ober eine beutsche Romobie", in gewandter Uebersetung nebft Anmertungen enthält. In ber erften Abtheilung folägt bet Berfaffer einen etwas umftanblichen Bichadweg ein, ebe er zu feinem eigentlichen Gegenftanbe gelangt. Gr ge: fteht fich, bag bie Beroffentlichung feines Buchs in eine feinem Ginbrud und Erfolge nicht febr gunftige Reit falle, Da bie in Deutschlund mit Recht berrichenben Antipathien gegen Danemarts Politit auch gegen eine Schrift, welche bas Wirfen eines banifden Schrifteftellers behandle, Bor: mrtheile hervorrufen tonnten. Daß wir aber in eine fo uble Stellung gu Danemart gerathen feien, hatten wir, meint er, unferer eigenen Schwäche guzufchreiben, und es fei ein schmerzliches Befenntniß, aber es muffe boch abgelegt werben:

Es ift blojest noch immer vortheilhafter gewefen, Deutschtands feind zu fein als fein Freund, und felbft unfere Freunde haben fich noch immer am besten babei befunden, wenn fie uns ben Rucken gewendet und uns unjerer eigenen Machtlofigfeit und Berfallenheit überlaffen haben.

Satten wir nur erft ein einiges, felbftbewußtes und baburch ftarfes und machtiges Deutschland, bann, fabrt Brug fort,

wird bas jum Uebermaß gesteigerte Selbstgefühl ber Danen balb wieber in bie richtigen Schranfen jurudfehren, und aus ber Achtung und Auerkennung, welche beibe Rationen fich und ihren gegensettigen Rechten erweisen, wird balb auch ein Bund gegens feitiger Buneigung und gemeinsamen haubelns erwachsen.

Bis bahin, daß dies geschehe und daß Deutschland bereinst durch entschiebenes und mannliches handeln diese Scharten auswege, scheine es, meint er weiter, ein nicht unwürdiger Beruf fur Kunft und Wissenschaft, durch ihre milben Strahlen den Boden zu erwärmen und vorzuberreiten, dem dereinst eine so köftliche Frucht erwachsen solle. Solle man darum, weil man die Politif der Dänen und die eigene unselige Schwäche haffen muffe, auch Dänemarks Dichter haffen? Er fährt fort:

Bir zweifeln; felbst bie Romer, ein Bolt, bem gewiß nies manb eine zu weit gerriebene humanitat schulbgeben wirb, achteten zum wenigsten bie Gotter ber unterworfenen Bolfer unb nahmen bie Bilber berfelben mit in ihre Tempel auf.

Brut weift fobann auf die innerliche Bermandtichaft beiber Boller bin:

Bie — ben Eisenfreffereien ber Danen vom neueften Datum jum Trot, die sich so gern als Autochthonen geberben möchten — die gesammte banische Gultur, so ift auch die danische Literatur wesentlich ein Broduct der deutschen Bildung: sie ift gleiche sam unter der Sonne des deutschen Geiftes emporgewachsen. Ja noch mehr als das: unfere eigene Literarische Entwiddelung hat innerhalb der danischen Literatur, wie in einer Uedungssschule, gewisse Uedergänge und Durchgangestufen durchgemacht, wir haben von ihr gewisse Anregungen und Cimwirtungen erfahren, die dann für die Gesammtheit unserer geistigen und namentstich unserer fünstlerischen Bildung von größter Bedeutung gewors dem kab.

Prut beklagt, bag man in Deutschland bie banifche Literatur so wenig kenne, wie die ebenfalls stammver= wandten Literaturen der Schweden und Hollander. Selbst größere literargeschichtliche Sammelwerke wie aus älterer Beit bas Eichborn'iche ober auch mur bas Wachler'iche, ober aus neuefter Beit bas umfangreiche Braffe'fche Repertorium murben unvollständig und burftig, mo fie bas Bebiet ber genannten Literaturen berührten, und Bouter: wef's "Geschichte ber Poefie und Berebfamfeit", Diefes Dentmal beutschen Fleißes und noch immer jebem neuen Forfcher unentbebriich, babe gerade biefe norbifden Lite: Er tonimt bei fpaterer raturen unbernafichtigt gelaffen. Belegenheit auf Diefe Rage gurud und bemertt, bag es feines Biffens fur Die Gefchichte ber banifchen Literatur nur ein einziges beutsches Buch gabe, nämlich bie fcon

1816 in Wien in zwei Banben berausgetommenen "Briefe über bie banifche Literatur" von M. Fürft, aber biefes Buch fei unvollständig, unwiffenschaftlich, unbrauchbar. Bine febr genaue und vollftanbige Ueberficht gebe bagegen ber Artifel ber Erfc und Gruber'fchen "Allgemeinen Ency: flopabie" über banifde Sprache und Literatur, ber aber begreiflicherweise nicht fur bas großere Bublifum bestimmt fei. Es ift allerbinge nicht febr ehrenvoll für Deutschland, bag es einem Frangofen vorbehalten blieb, bas geeignetfte Bud für biefe Battung von Lefern geliefert zu haben; es ift bies 2. Marmier's ,, Histoire de la littérature en Danemark et en Suede", von bem Brut fagt: "Es ift frangofische Arbeit, aber im guten Sinne bes Borte, inbem fie mit ber gewohnten Leichtigkeit und Anmuth ber frangofischen Schriftfteller auch eine leibliche Sachtenntnif verbinbet." Sehr Werthvolles und Tuchtiges hatten fobann, wie Brus weiter bemertt, die Danen felbft fur die Renntnig ihrer Literatur geleiftet, namentlich Rverub, Rabbet. Molbed, Thortfen, beffen "hiftorief Ubfigt over ben banfte Litte: ratur indtil Aar 1814" (Ropenhagen 1839) wol eine deut: fce Bearbeitung und, fügen wir hinzu, Fortfepung bis auf bie neuefte Beit verdiene, leiber aber halte es im Innern von Deutschland außerorbentlich schwer, fich zu einem felbständigen Studium ber banifchen Literatur Die erforberlichen Gulfemittel zu verschaffen, und in ber Mebraahl unferer öffentlichen Bibliotheken werbe man eber ein dinefisches Manuscript finden als ein banis fches Buch.

Bas speciell holberg betrifft, so bemerkt Brug in ber Ginleitung, wie munberlich beffen Schidsale in Deutschland gewesen:

Bor 100 Jahren einer ber befanntesten Namen, auch in Deutschland, ein geachteter Mitarbeiter, in manchen Dingen wol gar ein Rebenduhler und Muster unserer Geschichtschreiber, vor allem der unbestrittene König unserer somischen Buhne, die Luft unsers Publitums, der Stolz unserer Schauspieler, das geseierte Borbild unserer Komödienschreiber, war er bald barauf in der öffentlichen Meinung ebenso tief gesunten, als ste ihn zuvor in die höhe gehoben hatte. Der este Geschward eines verfeinerten Geschiedents wandte sich von der Derbheit der Holzberzschen Komodie mit Ueberdruß zurud, man warf seinen Namen zu den Bossenreißern und unanständigen Gesellen, und wie ebensals der hanswurft, so ward nun und mit noch gröskern Unrecht) 30 Jahre später Holberg von der beutschen Buhne verbannt oder doch nur unter allerhand Berkleidung selten und sozusagen heimlich zugelassen.

Den Romantifern, "beren Verbienst um die Eröffnung neuer, die Wiebereinführung verschollener Literaturen und literarischer Versönlichkeiten hinlänglich bekannt
ist", war es, wie schon bemerkt, vorbehalten, auch den
verschollenen Golberg "in der Erinnerung, fogar in der Achtung und Liebe, wenn auch nicht des größern Publitums, doch einzelner erclusiver Kreise wiederherzuskellen"
Namentlich geschah dies durch Tied, welcher gerade im
Vorlesen Golberg'scher Stude eine solche Fülle des glücklichken Humors, der liebenswürdigsten und ursprünglich
sten Laune entwickelte, "daß auch die gröbsten Sinne ein Ahnung von der komischen Krast, der Schalkhaftigkeit unt
humvristischen Laune bekommen mußten, welche dem dänt-

fden Dichter erfüllt". Freilich gefchah es auch , "baß Bolberg, ftatt burch eine berartige Berbreitung popularer ju werben, vielmehr bem gemeinsamen Berbacht, bem biefe Art literarifder Unterhaltung bamais noch unterlag, gleich= falls verfiel und ale ein bloffer Lederbiffen fur Die Auserwählten ber Romantif, Die Ironischen und par excellence Geiftreichen von der Mehrzahl bes Bublifums qu= rudgewiesen marb". Aber bas Intereffe fur Golberg wurde boch burch Tied angeregt und es geht mit folden Auregungen wie mit ben Rreisen, Die ein in einen Teich geworfener Stein erft naber und bann weiter und immer weiter giebt, und ficherlich ift auch unfere Berfaffere Bor: liebe fur bolberg burd Tied's Borlefungen machtig geforbert morben. Die Romantifer mogen Golberg vielfach falich aufgefaßt und in ihren eigenen Nachbildungen feiner Romobien gerabe bas Capriciofe und Bunderliche flatt bes Tuchtigen und Gefunden nachgeabent baben, bennoch bleibt es immer eine Art literarifches Ereigniß, als ber Rnabe Tied bei einem wohlhabenden Bonner unter einer Rabl ausgefuchter und fcon eingebundener Bucher bie febr übel aussehenben Banbe entbedte, welche Bolberg's Romobien enthielten und bie ibm ber Befiger mit Berantaen ale ,, nichtemurbige Scharteten" gum Befchenfe machte. Ueber Dehlenschläger's Ueberfetung ber bol= berg'fchen Luftfpiele augert fich Brut febr abfällig; er nennt fie ... in jeder hinficht fomol fprachlich wie in ber gangen Auffaffung bermagen mislungen, bag fle, felbft nach bem Urtheil feiner Breunde, fogar jenen alten und veralteten leberfetungen weit nachsteht, und fonnte fie mithin zur lebhaftern Berbreitung bes überfesten Autors wenig ober nichts beitragen". Sobann fommt ber Berfaffer auf feine fruber icon ermabnte Arbeit über Solberg vom Jahre 1843 ju fprechen und bemerkt, bag er glaube fich feitbem aus gewiffen Feffeln bes Softems, in benen er fich bamale noch bewegte, mehr und mehr berausgearbeitet zu haben und gewiffer afthes tifcher Ginseitigfeiten, "auf die er bamale nach ber Beife ber Jugend wol gar ein besonderes Bewicht gelegt", lebig geworben zu fein, baber auch bes Dich= tere überfprubelnbe Laune, feine treubergige Schalfhaf: tigteit, feinen warmen fittlichen Gifer jest noch beffer warbigen ju tonnen ale fruber. Auch bie Rudficht, Die er bamale nod auf bie Entwickelung unferer eigenen Babne genommen, fei jest ziemlich überftuffig geworben, und er fügt bingu : "Golange unfere politifchen und gefellfcaftlichen Buftanbe nicht anders werben ale fie find, fo: lange hat auch bas Theater bei uns feine Ausficht ju neuer Blute ju gelangen."

Brug läßt nun im zweiten Abschnitt dieser ersten Abstheilung eine Geschichte ber bantichen Literatur bis auf Holberg folgen, die sicherlich bankenswerth ift, hier aber fäglich übergangen werden kann. Der Versaffer hebt bartn besonders auch die Ginstaffe deutscher Bildung und Literatur auf Danemart hervor, die Protestantistrung Danemarts durch Theologen, welche als persönliche Schüler in Wittenberg zu Luther's und Melanchthon's Füßen gesessehen hatten, die populäre Wirtung, welche hand Mittel-

fen's banifche Uebertragung ber lutherifchen Bibeluber= fepung in ben weitesten Kreifen übte, bie lieberfepungen beutscher Bolksbucher, ber Schwänke von Gens Sachs, bes Reineke Fuchs burch Reger (um 1550) u. f. w.

Bir wenden une nun zu bem leben Golberg's, meldes manche intereffante Momente bietet und im britten Abidnitt in ausführlicher Weife bebanbelt ift. Lubwig Bolberg, nach feiner einenen und Albertus Thura's An= gabe 1685, nach aller übrigen banifden Biographen Angabe 1684 ju Bergen in Norwegen geboren, mar ber Sohn bines armen banifchen Solbaten, ber fich lebiglich burch feinen Muth und fein Talent gur Stelle eines Oberften emporgearbeitet hatte. Bolberg's Bater farb. ba ber Cobn noch an ber Mutter Bruft lag und binterließ ein ziemlich anfehnliches Bermogen, bas aber burd eine nächtliche Feuerebrunft ganglich vernichtet wurde. Rur einige Bauerhofe blieben ber Familie übrig; aber Golberg's Mutter hatte außer ihm noch für feche Rinber ju forgen, und auch fie folgte balb ihrem Gatten im Tobe nach. Berwandte nahmen fich nun ber Erziehung bes fleinen Ludwig an; er befuchte bie öffentliche Schule in Bergen, zeichnete fich icon frub burch witige Ginfalle aus und versuchte fich ichen bamale fogar in Satiren und Spottgebichten. Bereits im achtzehnten Lebensjahre bezog er bie Universität von Rovenbagen und lag bier ber Theologie, obicon er urfprünglich wenig Reigung ju ibr batte, mit foldem Gifer ob, bag er fcon nach Jahres= frist die vorschriftsmäßige Brüfung ablegen konnte, worauf er eine Sauslehrerftelle in ber Rabe feiner Baterftabt bei bem Bropft zu Bos antrat. In biefer ziemlich un= behaglichen Stellung blieb er ein Jahr lang, erhielt aber, weil er in feinen Erziehungegrundfaben mit ber Frau Propftin nicht harmonirte, feinen Abichieb. Sierauf legte er in Ropenhagen bas fogenannte bobe ober große Examen ab und fehrte mit bem "Laudabilis", aber auch, wie er felbft betennt, mit völlig geleertem Beutel nach Bergen gurud, mo er Gofmeifter bei bem bamaligen Bicebifchof murbe, in welcher Stellung er ebenfalls nicht gerabe auf Rofen gebettet mar; furg, Golberg machte, wie Brut bemerft, " bie auch bei uns noch nicht veraltete Difere eines armen Theologen" nebft allen Chicanen reblich durch. Bon jener Reifeluft getrieben, wie fie por= jugeweife bei norbifden Mannern angetroffen mirb, und feiner bieberigen troftlofen Berhältniffe überbruffig, befchlog er, in die weite Belt ju geben, machte alle feine Babfeligfeiten zu Belb, brachte alles in allem nicht mehr als 60 Thaler zusammen und fchiffte fich mit biefer geringen Summe getroft nach Golland ein. Aber nach viergebn= tägigem Aufenthalt in Amfterbam fag er auf bem Erod: nen; feine Sprachkenntniffe, feine Talente, fein "Laudabilis" verschafften ibm bei ben amfterbamer Raufleuten, benen jeber Bootemann und Auflaber eine respectablere Berfon war, weber Achtung noch Stellung, und er ging nun, zur Bieberherftellung feiner erfcutterten Gefund= heit und weil er auch fonft nichte Befferes zu thun wußte, ine Bab nach Aachen. Bon bier fuchte er feinem Birth, ben er nicht bezahlen fonnte, beimlich bavonzugeben, man

feste ibm nach und er wurde eingeholt, welche flägliche Begebenheit ibm, wie er felbft erzühlt, noch eine lange Beit bernach fowol bes Tage ale bes Rachts vor Angen fcwebte. "Ungabligemal", ergablt er in feinen Aufzeichnungen, "tam es mir im Traume vor, ale wenn ber Bilrth mich abermale einholte und mich mit Gewalt wieber ine Saus gurudgoge." Auf welche Beife er fich mit feinem Wirth auseinanderfette, wiffen wir nicht, aber los fam er von ibm und manberte in ben elenbeften Umftanden wieber nach Solland, von mo er fich wieber nach Mormegen begab. Die er bies moglich gemacht bat, ift fcmer einzuseben, und ficherlich wird er es, um bei ganglichem Mangel an Gelb und fonftigen Gulfequellen fo große Reifen ju bewerfftelligen, mit ber Moral, vielleicht auch mit ber Ehre nicht febr ftreng genommen haben. Db er bann fpater, ale er Rittergutebefiger und Rapi= talift war, baran gebacht bat, feine Schulden und vielleicht noch Schlimmeres gurudzugablen, bavon wiffen wir auch nichts; jetenfalls find aber feinem Bolte und ber Welt bie Erfahrungen, die er auf diefer abenteuerlichen Fahrt fammelte, von bem'beträchtlichften Rugen gewefen. Biel: leicht fam ihm babei auch fein mitleiberregendes fnabenhaftes Musfeben zu fatten, bas ibm übrigens auch bis in feine fpateen Jahre anhaftete. Denn als er einige Jahre nach: bet in London war und eines Tage in einem Birthe: baus eine Pfeife Sabad fcmauchte, fam bies einem lonboner Burger, ber neben ibm Blat genommen, fo min: berlich vor, daß er lachend auerief: "The boy will smoke tabacco!" 3a, noch 10 ober 11 Jahre fpater, qu einer Beit, ba er bereite Professor extraordinarius in Ropens bagen war, wiberfuhr es ibm, bag fein Wirth in Paris einem Nachbar, ber ihn um Golberg's Alter fragte, die Antwort gab: "C'est un garçon de dix-huit ans!" Bener Brediger, ber, nach Golberg's eigenem Bericht, ibm mabrend feiner erften Reife barüber Lectionen ertheilte, wie er als ein fo blutjunger Menfch es mage, in ber Belt herumgureifen, wird baber nicht wenig erftaunt gewefen fein, ale holberg ibn mit einer flut von latei: nifthen Worten und Rebensarten überichuttete und in Berlegenheit jeste. Boll Respect rief da ber Geistliche aus: "De heer ift en Theologant, id gratuleere Monbeer!"

In bem norwegischen Städtchen Christansund gab er hierauf mit so großem Glud und Grioly Unterricht in ben Sprachen und namentlich im Französischen, daß er nach einiger Zeit ein Kapital von — 12 Reicherhalern beissammenhatte. Durch diesen Erfolg mutbig gemacht, bez gab et sich wieder auf Reisen, diesmal nach London und von hier nach Oxford, wo er, um tie Schäge der dortigen Bibliothef bester benugen zu können, sich unter die Studenten einschreiben ließ. Auch unterrichtete er hier in Musik und Sprachen, galt für den besten Flotensbläser der Stadt und fand infolge seiner Talente wie seines liebenswürdigen Wesens fortwährend Schüler und Freunde; sodaß er, wenn auch nicht ohne Entbehrungen und Bedrängnisse, seine Existenz in Oxford wenigstens zu fristen vermochte. Für den Charafter der Engländer

gewann er, wie alle, die mit ihnen in nabern Bertehr treten, vorausgesetzt, daß sie ihr Bertrauen zu gewinnen wissen, was freilich nicht febr leicht ift, hohe Achtung, die er später wiederholt offen aussprach. Wit Shafipeare's Werken foll er mährend seines Aufentshalts in England nicht bekannt geworden sein, auf welchen Punkt wir jedoch späterhin noch zu sprechen kommen werden. Er verweilte in Oxford ganze zwei Jahre, dann noch einige Beit in London und ging von hier auf einem schwedischen Shiffe nuch Kopenhagen, wo er den Studenten Bortesungen hielt, die auch, weil er ihnen "einen rechten Schap von ausländlichen Seltenheiten" in Aussicht stellte, sehr zahreich besucht, aber nicht bezahlt wurden. Er erzählt selbk:

So bestand die einzige Frucht, welche ich von meiner Arbeit erntete, barin, daß diejenigen, welche meine Bottefungen verslaffen hatten, mich fehr tief grußten, wenn sie mir auf ber Straffe begegneten, was zwar ein Beichen ber Dantbarfeit war, aber meiner Armuth boch nicht abhalf.

Gludlicherweise fant fich ein einflugreicher Mann, ber Staaterath Winding, burch ben guten Ruf, ben fich Golberg burch biefe Vortesungen boch erworben, bemanen. ihn für seinen Sohn Andreas, der einen Ausflug mach Deutschland machen follte, zum Reifebegleiter zu mablen. Aber ichon in Dreeben hatte biefe Frende ein Enbe; benn ba ber junge Binbing bier bei einem fcmebifchen Cbelmann Bohnung nabm, erhielt Golberg ,,auf bas bof= lichfte feinen Abichieb". Auf eigene Ganb begab fic Solberg nur nach Leipzig, wo er mit einem bort fludiren= ben Lanbomann fleißig bie Borlefungen ber leipziger Belehrten befuchte, "weniger zwar, wie er felbft befennt. in ber Absicht, etwas ju lernen, als vielmehr um fich- im jugenblichen Muthwillen über Inhalt und Art bes Bortrage luftig zu machen". hierzu gaben einige Profeffos ren auch genügenden Stoff; fo ber Magifter Stiffeling. ber fich eines Tage große Dube gab zu beweifen, "bas bie Geligen im Parabiefe mittage und abende gute Defre geiten haben murben, und ein andermal im gierlichften Latein eine Leichenrebe über feine Sanbichube bielt, bie ihm ben Tag zuvor von seinen Schülern entwendet ruor= ben waren". Doch rubmt Bolberg ben beutschen Gelebr: ten nach, bağ fie gegen Frembe überaus höflich und aus portomment feien, und fo befuchte er benn auch bie Debre zahl ber damaligen leitziger Gelehrten, darunter ben Theologen Börner und ben bekannten Mende, pon bemen jener durch seine liebenswürdigen und geselligen Maniexen und burch feine große und auserlefene Bibliothet, biefer ale winiger Ropf und ale herausgeber ber "Scriptores rerum Germanicarum" u: f. w. bei ben Beitgenoffen mohlberufen war. Weniger zeigt fich holberg von Themafius befriedigt, ber "nur von ber rauben Jahrenzeievon ber falten Luft und anbern altraglichen Dingen forrech. indem er es wol nicht fur nothig hielt, mit einem fo jungen Menfchen von michtigern Gegenständen gul rebebe".

Wir übergeben feine weitern Schiffale in Aupens hagen und wenden und zu feiner britten großen Reife, zu der er fich baburch in Stand gesetzt fag, bag er, ber

ingwifden gum öffentlichen Lehrer an ber Univerfitat, wie: wot ohne Behalt, befordert worben, ein neu ausgesettes Stipenbium von 100 Thalern jahrlich duf vier Jahre erhalten batte. Er begab' fich ju Schiffe nach Amfterbam und von ba über Rotterbam und Antwerpen nach Bruffel, von mo er ju guf nach Paris manberte. Und zwat bewertstelligte er bies, wie feine gange vierjabrige Reife burd Bolland, Frankteich und Stallen ohne Bag, was in unferer flc gegen bamale fo großer Freiheiten berüh= menben und in manden Studen bod mefentlich unfreiern Beit nicht möglich fein, wurde. Die erften Monate ver= lebte Bolberg in Baris, nach feinem eigenen Ausbrud "überaus philosophifc"; et bewohnte ein Stubchen in ber Borftabt St. : Germain, befuchte gwar die Bromenaben, verfehrte aber fonft nur mit feinen eigenen Bichern, ben Folignten ber Bibliotheque Mazarin, in welcher bamale namentlich nach bem Bayle'ichen Bor= terbuch eine fo große Dachfrage war, bag fich bie Stu= benten icon frub Morgens barum ftritten fund gant= ten, und mit feinem Sauswirth, ber feines Bandwerts ein Schneiber, ein echter parifer Spiegburger und zugleich in feiner Art ein Driginal mar, unwiffend, neugierig und plauberhaft zugleich. Spater magte er fich mehr und mehr in bie Deffentlichkeit und besuchte die tonig= lichen Luftfoloffer in ber Nabe von Paris und nament= lich bie parifer Berichtsbofe. Nachdem er in Baris an= berthatb Jahre jugebracht, machte et fich auf ben Weg nach Italien, theile zu Rahne theile zu Fuße Franfreich burdreifend, um fich bann in Marfeille nach Genna ein= guidiffen. Bon bier begab er fich, ebenfalle jur See, nach Rom, wo er fich, obicon an ben Folgen eines heftigen Fiebers fortbauernd leidend, doch mit Eifer ber Betrachtung ber alten Runftwerte und befonbers bem mannichfachen Genuß bes romifchen Bolfelebene mit Gifer bingab. Auch hatte er bas Blud, bag gegen Neujahr 1716 eine Schaufpielerbanbe ju ihm ine Saus zog, an beren Treiben er Studien machen fonnte, ble ibm fpater für feine Luftspiele reichen Segen eintrugen. Bon Saus aus magig, mar es ibm leicht, fich an bie btonomische Lebensweife ber Italiener ju gewohnen. Gleich zwei nea= politanifchen Ebelleuten, Die neben ihm wohnten, tochte er felbft, mas er mittage und abende fpeifen wollte, mogu ibm fein Birth Bleifch, Burgeln und Rrauter einfaufte, und obidon ibm biefe ungewohnte Beidaftigung anfange etwas peinlich mar, brachte et boch balb feine Daneftra fo gut fertig wie irgenbein Staliener. Rach fechemonat= lichem Aufenthalt in Rom begab er fich über Floreng, Turin, Lyon, Paris, Amfterbam und hamburg wieber nach Ropenhagen zurud; wo er endlich (1718), "nach= bem er geborig ausgebungert und murbe gemacht mat". in ein orbentliches Lebramt und bamit zu einer für feine maginen Anfpruche und Lebenebedurfniffe ausreichenben Sicherheit bes Unterhalts beforbert murbe. Man übertrug ibm namilich bie Profestur ber Metaphysit, ibm, ber eigentlich ein Gegner aller Philosophle und Metaphufit war, obicon er gelegentlich geftebt, "zuwellen" metaphyfifche Bucher ju lefen, und bie Metaphyfit, wenn er

auch nicht weit barin gefommen fei, fur eine Biffenichaft gu halten, "bie einem Philosophen gar mobl anftebt" Diefe fonberbare Stellung ju ber Biffenichaft, in ber er unterrichten follte, und feine freien Anfichten in Betreff ber Religion erwedten ibm naturlich viele Biberfacher. benn, wie Brus bemerft, "bie atabemifche Befdranftheit, vielleicht die didfopfigfte und wiberwartigfte von allen, fühlt fich allemal von einem mit gurcht gemifchten Unbehagen ergriffen, wo Manner von freiem Beift und unabbangigem Charafter in ihre Rabe fommen." Doch gum Glud fur Golberg mie auch wol für bie Metaphnit wurde er icon nach Berlauf von zwei Jahren (1720) gu ber feinen Reigungen und Sabigteiten ungleich beffer entfprechenden und überbies weit einträglichern Brofeffur ber Beredfamteit beforbert, auch um biefelbe Beit jum Beifiger im Confiftorium ernannt, woburch ibm aber= male, abgefeben von bem Ertrage feiner ichriftftellerifden Arbeiten, eine Bermehrung feiner Ginfunfte erwuche, welche feine atabemifchen Begner ibm vergeblich burch einen Brocep ftreitig zu machen fucten. Merfmurbig ift, bag er, ber feit feinen Rnabenjahren nie wieber poetifche Unwandelungen verfpurt hatte, ja, wie er felbft erflart, ,,auch an bem iconften Gebichte fein Bergnugen hatte finben tonnen", fich nun ploglich ber Dichtfunft zuwandte und burch feinen "Beber Baars", feine Satiren und Komobien in einem Beitraum von faum vier Jahren fich gum erften Dichter Danemarte emporichmang.

3m Jahre 1725 trat er feine funfte und lette Reife an, und zwar nach Baris, wohin ihn namentlich bas etwas abenteuerliche Project führte, einige feiner beliebteften Luftspiele, Die boch fo gang auf ein norbifches Bublifum berechnet maren, in felbfigearbeiteten Uebertragungen auf bie frangofifche Bubne zu bringen; Brus meint, es fei bies weniger ber Gitelfeit Bolberg's jugufchreiben, als bem Buniche, ben Frangofen zu zeigen, baß auch ein Dane, einer jener Mordlanber, bie von ben Barifern bamale ale complete Beiben angefeben und in Italien fur misgestaltete Menfchen ,, mit Schweinsaugen und mit un= gebeuern bis an beibe Ohren reichenben Maulern" gehal= ten wurden, etwas auf geiftigem Bebiete ju lelften ver-Naturlich scheiterte bas Project, wie Golberg meint, .. an bem ichlechten Gefcmad bes parifer Bublifums"; boch trat er mit manchen Celebritaten bes bamaligen Baris in genauern Berfehr. 3m Jahre 1726 fehrte er nach Ropenhagen gurud und ergab fich wieber feinen litera= rifden Beicaftigungen, jeboch mehr auf wiffenfcaftlichem ale poetischem Gebiete, und ale Ronig Friedrich II., ber bie Entstehung ber banifchen Schaubuhne mefentlich ge= forbert hatte und, mit Ausnahme ber legten Jahre, ein prachtliebender, feinfinniger herr mar, im Jahre 1730 geftorben mar und ber pietiftifche Chriftian VI. ibm nach= folgte, feierte feine Dufe gang, wogegen er, an literarifche Thatigfeit gewöhnt, wol aber auch zu Erwerbezweden, nicht aufhörte, umfangreiche biftorifche Berte und unverfangliche moralifche ober praftifche Schriften zu Lage gut forbern. Seine "Unterirbifche Reife bes Diels Klim" magte er wenigstens nicht in banifcher Sprache ju foreiben

und in Danemart bruden zu laffen. Gie ericbien, in lateinifcher Abfaffung, 1741 gu Leipzig. Gin neues gang entgegengefet: tes politifches Suftem - wie bies in rein monarchifchen Stag: ten, bie baber auch innerlich fo oft ben größten und vielfach verberblichen Schwantungen ausgesest find, jo baufig gefchieht - trat fofort mit bem Regierungeantritt Friedrich's V. (1746) ein. Chriftian batte bie fopenhagener Bubne ichließen laffen, Friedrich II., unter bem Schimmelmann, Moltte und Bernftorff Dlinifter maren und ber erflarte, bağ er alle "frembe Berrnhuterei beteffirte", verfügte fcon im October 1746 ibre Biebereröffnung. Doch fand Diefe erft im December 1747 und gwar in Unwefenheit bes Ronigs ftatt, und Golberg erlebte noch bie Genugthuung, bag fein "Bolitifder Ranngieger" bas erfte Stud mar, bas in bem neuen Saufe gur Auffuhrung fam.

Brut fommt nun auf einen Bunkt zu sprechen, welder bem alten Golberg viele Borwurfe und Berbachtigungen zugezogen hat, auf die von ihm selbst nachgesuchte,
ja fast erkaufte Erbebung in den Adelöstand. Die Entschuldigungen, mit benen Brut diese Handlung in ein
besseres Licht zu rücken sucht, möge man in dem Buche
selbst nachtesen; jedenfalls glauben wir ihm gern, daß
holberg "trog Baronie und Abelswappen niemals ein
höfting gewesen noch geworden". Dolberg selbst verthetbigte sich gegen seine Antläger unter auberm mit den

Im übrigen ift meine Stanbeserhöhung aber auch eine solche, die einem Gelehrten, wenn man mich anders zu den Gelehrten rechnen will, auch sehr wohl zusommt; man mußte benn etwa glauben, caß einer, der die Geschichte, das Staatsrecht und die Sittenlehre vorträgt, nicht geeignet sei, eine hohere Würre zu betleid, n. u. d daß Rang und Titel lediglich Bersonen zusommen, d.e. in gewissen andern Collegien sitzen, wo man Rechnungen nachfieht, Auszüge aus Bittschriften nacht und Formulare abschreibt.

Gerade an einem Hebermag von Bescheibenheit icheint und Solberg allerdinge nicht gelitten zu haben; aber mas feine Anklager betrifft, fo mogen fich barunter manche befunden baben, benen eine glide Erhöhung recht will= fommen gewesen mare, hatten fie ud nur in ber Lage bifunden, fie buich.ufepen. Es ift einmal eine leibige Thatfache, baf in eu opaifden Landern, wo biefe Gucht in aller Weise von oben ber gepflegt wird, bie Dlenge por Titeln, Burren und Deben größern Respect hat ale vor bem unbetitelten Salent und Berbienft, und viel= leicht nicht gang mit Unrecht hat man bie Frage aufge= worfen, ob Goethe, wenn er nicht Minifter, ob Berber, wenn er nicht Confiftorialp-afibent, ob Schiller, wenn er nicht hofrath und gulett fogar wie jene in ben Abele= ftanb erheben morren mare, ob felbit Alexander von Sumbolot obne bie mit bevorzugter Beburt fich verfnupfen= ben Bortheile es wirklich zu ihren europäischen Erfolgen gebracht haben wurden. Wir laffen biefe Frage auf fich beruben; nur jo viel ift angunehmen, Golberg werbe haufig genug bie Grfahrung gemacht haben, bag man bem fpatern Baron Bolberg bie außern Beichen ber Achtung nicht fouldig blieb, die man bem frubern "Romodienfchreiber"

Bolberg glaubte verfagen ju burfen. Biermit ftebt feine eigene Rlage, baß feine Schriften nach biefer Beit ,, nicht mehr ben Beifall hatten als vorber", vielleicht nicht fo im Biberfpruch ale es fcheint. Golberg batte feine Biber: facher hauptfächlich unter bem Abel, ber ihn gum Theil ale einen Einbringling betrachtete, und unter ben Bertretern von Biffenschaft und Literatur, die allerbings eine einflugreiche Glique gegen ihn gebilbet haben mogen, Roch mabriceinlicher ift es uns aber, bag feine Stude burch zu häufige Borführungen einen großen Theil ihrer Angiehungefraft fur bas Bublifum verloren batten; auch forieb er in fpaterer Beit vicles Schwache, und um fic bies nicht gefteben zu muffen, ichob er bie zunehmenbe Lauheit gegen feine Stude auf ben außern Umftanb, bag er burch feine Erhebung in ben Abeloftand Antipathien gegen fich mach gerufen babe, alfo auf bie Bosbeit feiner Wiberfacher.

Ein anderer und ichlimmerer Bormurf richtete fic gegen feinen angeblichen Beig. Run wird fich zwar giem: lich bei jebem Runftler und Dichter in einem gewiffen Lebenostabium, wo das bloge Renommice feinen Reis ju verlieren anfängt, ber Bunfch einfinden, irgenbetwas als außern Robn feiner vicliabrigen Muben und Arbeiten fein nennen zu fonnen, und es ift bies ein Bunfc und ein Streben, die fogar gur moralifden Bflicht werben, wenn man haupt einer Familie ift. Aber ber blos gusammen: fcarrende Beig ift gerade bas Lafter, welches einen Runftler und Dichter, jumal einen Junggefellen, am meiften verungiert; benn ber Beig ift bie Unpoeffe an fich, nicht blos einfache Brofa, fondern complicirt fcmuzige Brofa. Bolberg felbft zwar beruft fich auf feine ibm angeborene Mäßigkeit im Effen und Trinken, Die fogar ju bem laderlichen und verleumderifden Gerucht Anlag gab, er habe fich julest nicht nur die Rahrungemittel zuwiegen, fondern fich felbst vor und nach Tijde wiegen laffen, um ja ficher gu fein, bag er bie vorgeschriebene Diat nicht überfdritten! Indeg Diefe Mäßigfeit und Ruchternheit finbet man eben bei allen, welche Reigung gum Bei; haben und baber jebe ihrer Ausgaben auf Beller und Pfennig berechnen. Um nun biefe Berbachtigung, bag er geizig fei, ju Schanden ju machen, wendete er, wie er felbft fagt, etwas auf feine Rleidung und perichiedene andere Dinge, bie ihm "feine Befdwerlichfeit" verurfacten. Jebenfalls icheint ihm bie Bermehrung feines Bermogens, bas er in feinem Testament ber Ritterakademie ju Soroe vermachte, mehr am Bergen gelegen ju haben, ale es fur einen Dichter und Bertveter geiftiger Intereffen gegiemenb Sein Bermogen lag mabrent feines Lebens brach, und fo hat er fich bie gerabe einem Manne in feiner Stellung fich fo häufig barbietenben Belegenheiten, feinen Mitburgern und barbenden Jungern ber Biffenschaft Gutes ju thun und bie Menfchen burch gemeinnütige Sandlungen mit feinen Schwächen zu verfohnen, wie es fcheint, leiber nur zu fehr entgeben laffen. Leftamentarifde Schenfungen eines alleinftebenben vermögenben Mannes find nur febr uneigentlich unter bie Sandlungen werkthus tiger Menschenliebe ju rechnen, ba fie febr häufig aus

Brunfucht hervorgeben und mit keinerlei personlichem. Opfer feitens des Schenkenden' verbunden sind. Brugnimmert hierbei in febr intereffanter Weife an hippel.

And hippel zeigt eine Art von Janusgeficht, ein lachenme ale Dichter, und ein anderes, gefurcht von niedrigen Leiben= ihaften, von Stolg, Bag und tudifcher Berftellung im praftis iden Leben. Wie Golberg, fo arbeitete auch Bippel aus einer nichern, gebrudten Jugend burch eine Beharrlichfeit, feft wie fikn, fich gleichfalle gu einer einflugreichen angefehenen Stels lung und bem Befig eines bebeutenden Bermogens empor. Auch er, in feinen Schriften die Menfchenliebe, Die Gemuthlichfeit, er alles verflarende humor felbft, mar im Leben fchroff, menidenfeintlich und habfüchtig. Auch er ale Schriftfeller ber imbte Anmalt ber Che, ber begeifterte Lobredner ber Frauen (wie man übrigene von holberg nicht mohl fagen fann) und uter edlern baudlichen Freude führte in Wirflichkeit, wie bolbry, ein einsames, freudlofes Sageftolzenleben. 3a, um bie Brallele vollftanbig ju madjen: auch Sippel ließ fich endlich in ten Abeloftanb erheben, nachbem er fo oft bie Ginfalt ber Suntererurtheile verspottet und Das entfesliche Weh, bas fich auf ihnen entwickeln fann, mit fo idmeibender Bahrheit gefchilbett hatte.

Brut sucht zwar die Barallele zu Gunsten seines Lieblings zu wenden; ob und inwieweit ihm dies aber gelungen, megen die Leser seines Werks selbst sich sagen, obschon es him geglückt ift, manche menschlichen Entschuldigungsgründe bezubringen und Holberg wenigstens von einigen der gröbkm Antlagen und Berleumdungen zu reinigen.

Noch muß holberg's Verhalten zu bem weiblichen Geschlecht in Betracht gezogen werben, ba es auf die Relle, welche die Frauen in seinen Komödien spielen, ückerlich nicht ohne Einfluß war. Holberg gesteht, daß er im llungange mit Frauen größeres Vergnügen gesunzten habe, als in dem mit Männern. Dieses Geständnis durite ihm vielleicht sofort die Sympathien unserer Leserinnen zewinnen; aber sie dursten sich sehr enttäuscht sinden, wenn sie die Gründe ersahren, die ihn veranlaßten, den Frauen diesen Vorzug einzuräumen. Er besuchte die Frauen, wie er selbst gesteht, nur zu dem Zweck, um sich von seinen angestrengten Arbeiten in Gesprächen zu erhoslen, "die kein Nachdenken ersordern". Er fährt sort:

Sabe ich mir burch gar zu fleißiges Lefen und Nachbenken kopfichmerzen zugezogen, so besuche ich niemand lieber als die Krau R. R., die mir nichts anderes erzählt, als was sie heute sipeift, wie viel Eier die hühner in der letten Woche gelegt ub andere bergleichen Dinge; wodurch der Kopf nicht angegriffen und vobei keine Ausmerssanfamseit ersordert wird.

Ein andermal fagt er, er meide darum Mannersgesellschaften, weil ihm da entweber ein Glas Wein oder eine Pfeife Taback angeboten werde, was beides nicht nach seinem Geschmacke sei, "in den Damengesellschaften dagegen (fährt er fort) trinke ich Thee und Kaffee und unterhalte mich von lauter harmlosen Dingen, was mir in meinen mußigen Stunden das Liebste ift." Holberg gesbörte zu der Zahl der sehr wenigen Dichter, in deren Lebenssgrichichte nirgends die leiseste Spur eines verliebten Abensteuers oder einer zärtlichen Neigung für irgendeine Schone zu sinden ift. Aufrichtig gestanden, halten wir dafür, das holberg eine zu selbststschafte, berechnende Natur gewesen, um der Liebe fähig gewesen zu sein, die, vorüber:

gehend ober dauernd, finnlich ober geiftig, in einer ober ber andern Beife eine volle hingabe an ben geliebten Gegenstand und Opfer und Befchränkungen des eigenen Ichs verlangt. Mit der Liebe zu einem so kalten Object wie das Gelb gehen mahre Freundschaft und Liebe schwer hand in Hand. Darum tadelt auch A. B. von Schlegel nicht mit Unrecht an Molière's "Geizigen", daß er harpagon als verliebt darstellt. Holberg war nun sicherlich fein harpagon; aber die Geld: und die Bequemlichkeitseliebe scheint bei ihm doch in ziemlich starkem Grade ausegebildet gewesen zu sein.

Holberg genog die Bortheile und Ehren feiner Stanbederhohung, die ihm freilich auch, wie wir gesehen haben, manche bittere Erfahrungen und Anfeindungen zuzog, nicht sehr lange. Prug schließt die intereffante Darftellung feines Lebens mit den Worten:

Endlich, erichopft von feinen wiffenschaftlichen Arbeiten, die er fast bis zum Tage seines Todes fortsepte, gesättigt von Reichthum, Ruhm und weltlicher Ehre, mußte auch er der Rastur ihren Tribut zahlen; er starb 70 Jahre alt, in der Racht des Za. Januar 1754. Sein seierliches Begrähnis fand erst beinahe ein welles Jahr später mit großem Gepränge statt; er liegt begraben in Sorve, neben der Ruhestätte des Bischofs Absalon, des Zeitgenoffen Waldemar's des Eroßen, des Gonners des Saro Grammaticus, der ebenso der größte mittelalterliche Schrististeller Danemars war (wenn auch in fremder Sprache) wie holderg der größte unter seinen neuern Schristssellern.

Den vierten Abichnitt bes Berte, ber über Gotberg's wiffenschaftliche Werke handelt, tonnen wir bier füglich übergeben; er zeigt une Solberg allerdinge bon einer jest noch wenig gefannten Seite, aber gerabe biefe war Die verganglichfte an feinem literarifden Birten. Geleugnet fann babei nicht werben, bag auch feine gefchichtlichen und wiffenfchaftlichen Berte manche verftaubige Bemerfung enthalten und bag fie, namentlich aber feine "Ber= mifchten Briefe", foweit fich aus ber gut ftillfirten Ueberfegung ber von Brut citirten Stellen erfennen laft, in einem beffern und reinern Danifd gefdrieben maren, ale irgendein beutider Belehrter bamale beutich ju ichreiben wußte. Doch bas läßt fich fcon aus ber Diction feiner Luftspiele ichließen, benen Deutschland bamale nichte Wbenburtiges jur Seite zu ftellen hatte und im Grunde in biefer Gattung gleich Tuchtiges bis auf ben beutigen Jag nichte gur Seite zu ftellen bat.

Wir geben zu dem fünften Abschnitt über, der über Holberg's poetische Werke handelt, mit Ausschluß der lateinischen Epigramme und der wenig bedeutenden "Morralfte Fabler", denen Prut bereits im vierten Abschnitt einige Worte gewidmet hut. Auch bei der konlichen Epopoe "Beder Paars", bei "Nicolai Klimii lter subterraneum", bei den "Satiren", "Verwandlungen" und den kleinern Stücken, welche in Holberg's "Mindre poetiske Strifter" enthalten sind, brauchen wir und nicht weiter auszuhalten. "Peder Paars", an dem die Danen noch jeht einstimmig den leichten gefälligen Fluß der Sprache rühmen, hat zwar für die Danen einen hohen Werth, indem es überhaupt das erste lesbare Gedicht war, welches die danische Literatur auszuweisen hatte und weil

barin bie banifde Sprache fofort in fefte Regeln gebannt ericien; aber bie barin behandelten Berhaltniffe find gu specififch banifch und bie augebrachte Dafdinerie von Got= tern und Gottinnen und anbere burledte Gulfemittel gu veraltet, als bag bie Mobernen und namentlich Richt= banen besondern Geschmack baran finden fonnten. Das: felbe gilt von " Niels Rlim's unterirdifder Reife", obicon biefer allegorisch = moralische Roman feinerzeit unter Gol= berg's Producten bas berühmtefte mar und auch am hau: figsten in frembe Sprachen überfest wurde. Aber wie Bolberg in biefem fur une faum noch geniegbaren Probuct feiner Landessprache ben Abichied ertheilt batte, fo batte er barin auch bas Bebiet bes Raturlichen und Bolfe: thumlichen, auf bem er fonft jo Bedeutenbes leiftete, faft völlig verlaffen. Eigentlich Mittelmäßiges fonnte nun freilich Bolbein nicht wol ichreiben, eber Berfehltes und Befdmadlofes, wo er eben bem falichen Gefdmad ber Beit ju fehr hulbigte, und fo wird auch "Nikolaus Klim" bem eigentlichen Literaturforicher, um banach ben Beift und Wefchmad jener Beit beurtheilen und bestimmen gu tonnen, immerbin von Werth und Intereffe fein.

Den Luftspielen Golberg's, Die ibm in ber banifchen und europäischen Literatur jedenfalls eine bleibenbe und eigenthumliche Stelle fichern, bat Brun eine grundliche Abhandlung gewibmet, Die reich ift an intereffanten Befictepunkten im allgemeinen, wie an lehrreichen und fruchtbaren Beobachtungen über bas Romifche, bem Brus mit Recht eine ebenfo bobe Stellung anweift ale ber ernsten Dichtung. Mit einer gewiffen blafirten Bornehm: beit wird zwar jest von manchem eine naferum: pfenbe Dichtachtung und Geringschätzung ber fomischen Muse affectirt, während es doch eigentlich gar keines Be= weises bafur bedürfen follte, daß ein tomifches Gedicht, in welchem irgendein lehrreicher Gebante in angemeffener plaftifder Form und in geiftreicher Weise behandelt und ausgesprochen worden ift, nicht deshalb, weil es eben ein fomifches ift, geringer geschätt zu werben verbient als ein ernstes; gibt es boch Stoff an Lebensbeobachtungen, Tenbengen und Gebanken genug in ber Welt, ber fich gar nicht andere behandeln läßt ale in fomischer Form. Wir können uns nicht verfagen, hier eine Stelle mitzutheilen, in ber fich Brug uber die hohe Bebeutung bes Romifchen ausspricht. Nachbem er bie Romif als Die vollendete Selbftgewißheit des Beiftes und als die friedliche Auflojung und Berflarung ber widerfpruchevollen Belt bezeichnet bat, fahrt er fort:

Es folgt baxaus von selbst, daß die Komif nicht, mie man zu fagen pflegt, nur so am Wege liegt: vielmehr haben wir jene göttliche heiterkeit, beren Tochter sie ift, als die lette, reiffte Frucht ber ganzen Bildung, die äußerste und höchste Entemidelung des menschlichen Geistes zu extennen. Und dies sowol bei einzelnen Individuen als bei ganzen Boltern, weshalb benn auch immer die Komif die lette und späteste Blüte eines Bolts ist. Ja, es gibt Bolter und Literaturen, welche hingestorben sind, bevor ihnen die föstliche Frucht der Komif überhaupt geslächelt oder wenigstens, bevor dieselbe ihre volle Reise, siehe ganze präckptige Fülle gewonnen hatte. Ueberhaupt ift lesteres, streng genommen, in dex ganzen Geschichte der Porste nur einmal, nur in dem Lande, wo der Tempel des Dionysos ausgerichtet staud,

nur in Griechenland, und auch hier nur in der attischen alten Komodie der Kall gewesen. Selbit Cervantes, Shakpeare und Rabckais, die eine ähnliche Stellung auf der Grenzmark der mittefalterlichen und modernen Zeit einnehmen, wie Aristophanes die Vollendung und mit ihr den Untergang der Alten Welt dezeichnet, können schon als vereinzelte Erscheinungen den Bergleich mit jener Zeit nicht aushalten, da die alte Komodie, trog aller ihrer Undandigseit, in Alhen doch legitim war, da der Chor der Mitter, der Westen die Bühne beschritt und die entspückten Richter dem Verfasser der Wister, von unglücklichen Liedespaaren, geprellten Oheimen, unverhofften Erbschaften! Ein Spiegelbild war es des großartigken, öffentlichen Staatseledens, eine Kritif des gefammten volfsthunden Wesias immer erfindungsreich, stets ohne Schonung und doch niemals ohne Vosse.

Freilich bauerte biefe Gerrichaft bes Romifchen felbft in Atben nicht lauge, benn:

nur zu bald zog fich bie Komobie aus jener großartigen öffentlichen Sphare in die niedern Areise des Brivatlebens, die durftigen Intiguen der Familienwelt zurud, und dieselben Breter, auf benen vor turzem noch zu unaussprechlichem Ergöpen bes gesammten attisschen Bolts der Burfthändler Kleon agirt hatte, mußten bald darauf die verschmitgten Staven, die gesoppten Alten, die gewinnsüchtigen het mittlern und neuern Komobie tragen.

In Betreff der intereffanten Bemerkungen von Prut über die Wanderungen der Komodie aus Griechenland nach Rom und durch die Commedia dell' arte (bie befannte Sammlung von Gherardi "Le theatre italien" ift von holberg nachweislich ftark benutt worden) und burch bie frangofifche Romobie binburch nach Rovenhagen muffen wir auf bas vorliegenbe Bert felbft verweifen. Bedenfalle war ce fur Golberg ein Glud, bag er in Ropenhagen nicht icon boch entwidelte ober abgelebte Theaterverhaltniffe vorfand, fonbern bag bas 1720 in Ropenhagen gegrundete Theater, wie man fast fagen mochte, recht eigens fur ibn geschaffen murbe. Es mar fein ausgesogener Boben, ben er zu bebauen batte, fon: bern Urboben, und feiner eigenen Urfprunglichkeit tam ein ebenfo urfprungliches, unverborbenes ober boch burch raffinirte Theatergenuffe unverwöhntes Bublifum mit frischefter Empfänglichfeit entgegen. Prut bemerft:

Für die erregten Nerven und den überfattigten Gaumen eines hentigen Publikums erscheint diese Spelse allerdings hausig qu einfach und zu wenig gewärzt; bei uns flud es gerade umgefehrt Ueberraschungen, je toller je besser, was wir vom Dichter verlangen; wir wollen von einem Effect in den andern geriffen werden, ja selbst Bahrscheinlichseit und gefunden Menschenwerftand geben wir willig preis, wenn wir dafür nur von Effecten gehörig durchgeschuttelt und gerüttelt werden, und wenn wir nur bei der ersten Seene nicht wissen und ahnen können, was die zweite bringen wird.

Den Golberg'ichen Studen aber, aus benen übrigens die Berwandtschaft bes banifchen Bolks mit bem beutschen sehr klar hervorleuchtet, rubmt er nach:

Der Spiegel, ben holberg feinen Landeleuten entgegenhielt, war so tren, daß die Nation sich fofort darin erfannte, ber nationale Boben, in ben halberg feine Dichtungen verpflanzte, so fek und dem Bedürfniß so entsprechend, daß fich sofort das Gebäube einer wirklichen danischen Rationalliteratur darauf erheben konnte.

Brug ruhmt ferner Golberg nach, und mit vollfommenem Recht, bag er bie mahre Substanz ber Sittlichkeit folecht:

bin nie verlett babe; er babe keinen Begriff, keine Abnung von bem leichtfertigen Spiel mit Gib, Treue, Bflicht, bas beutigen Sags auf und amfer ber Bubne fo baufig getrieben werbe. Es ift richtig, daß ben mobernen Enft: fpielen, wenige ausgenommen, meift aller ethifde Behalt fehlt, baß barin bie beiligen Sagungen bes Familienlebens und alle Refpecteverhaltniffe oft in gang frevelhafter Beife untergraben und verspottet werben, und es ift ebenfo richtig, bag Golberg, wo er bie Berruttungen bes Familienlebens, Chebrüche u. f. w. berührt, wenigstens nie Damit bie Abficht verbindet, fle ju befconigen ober gar reigend gu finden, wiewol'er bann freilich in etwas plum: per Beije mehr bas lächerliche ale bas Unfittliche barin bervorzubeben liebt. Aber eine tiefere Ethif vermogen wir in seinen Studen boch nicht zu finden. Er lehrt blos rein praftifche Moral, ohne bobere Gefichtspunfte. Er lehrt g. B.: tein Dummfopf gu fein und fich nicht betrügen gu laffen, nicht ben Frangofen nachguahmen, weil man no dadurch nur lächerlich mache, fich nicht bem Trunk zu ergeben, nicht über feinen Stand erheben gu wollen; benn, meint holberg (ber ficherlich eber alles andere als ein Demofrat war) im "Jeppe vom Berge", wenn Banern und Bandwerteleute fich ber Berrichaft bemächtigen wollten, fo murben balb Thrannen bie Obrigfeit verbrangen und jebes Dorf feinen Mero baben. Die Moral feines Luftfpiels "Der elfte Juni" ift übrigens icon fruber beftig angegriffen worben, und Brut hat es fur feine Bflicht und ficherlich auch fur feine lleberzeugung gehalten, feinen Liebling gegen biefe Befduldigungen in Cous nehmen gu muffen; er meint, daß wenn ein folder Ginfaltepinfel und Gaubieb wie Riels Dofenborf von antern noch größern Baudieben gebrellt werbe, bies nichts Beinliches mehr habe. Rur ift bas Schlimme, bag biefe größern Gaubiebe ungestraft ausgeben und ben Gewinn ibrer abidenlichen Betrügereken, Ueberliftungen und Gaunereien ruhig in die Safche fteden, ohne bag die Remefis fie er-Bon irgendeiner alle mit gebührenbem Dafftabe meffenben Gerechtigfeit ift ba feine Rebe. Die Morgl bleibt mithin immer feine andere ale bie: wenn on mit einem tolpelhaften Taugenichts zu thun haft, fo betruge und beftiehl ihn wie bu fannft! Ueberhaupt bat Bolbera bas bagliche Lafter ber Schabenfrenbe, bas in ben Menfchen leiber ohnehin nur zu tief wurzelt, und bas Bergnugen an der leberlegenheit blos pfiffiger Leute, 3. B. feiner verfcmitten Bebienten, über bie Ginfalt nur gu baufig ale Bebel ber Romit benutt.

Mertwurdig ist, daß holberg ernftlich sich mit der Frage beschäftigte, ob die Geschlechtsliebe, die in unsern modernen Luste, Schaue und Trauerspielen ein ungebührliches Uebersgewicht behauptet, sich nicht völlig vom Theater verbannen lasse und ob es nicht möglich sein Stücke und namentlich Lustipiele zu schreiben, in denen gar keine Werliebten, ja nicht einmal Brauenzimmer austreten, und er hat diesen Wersuch wirflich in seinem dem Plautus nachgeahmten Lustipiele "Abraeadabra oder das hausgespenst" ausgesschitt. Bekanntlich sprach auch heiser sein des weibliche mal den Einfall aus, ob es nicht besser sei, das weibliche

Gefchlecht gang aus bem Theater zu verbaunen, ba es ben Dichter, ber fur Die Bubne fdreibe, verberbe und au Rudfichten notbige, welche bent Charafter und bent Ernft ber Stutte nicht angemeffen feien. Go etwas läßt fich freilich in einem Augenblick übler gaune eber ausfprechen ale ausführen. Im übrigen fpielt auch fonft Die Liebe in Bolberg's Studen eine febr untergeordnete Die Liebhaber find meift febr einfache ebsliche Jungen, Die nicht viel Borte machen und gerabezu auf ibr Biel, Die Beirath, losfteuern, Die Liebhaberinnen ebenfalle einfach und unbedeutend, ohne alle Sentimentalität und Affectation. Die Chefrauen ericheinen bei Golberg meift blumb, tob und gemein ; überbaupt ichilbert er bie Franen, im Gegenfat qu Gropbius, nur felten von ibren liebensmurbigen Seiten. Bu ben Musnahmen gebort etwa bie Wochnerin in bem Luftipiel "Die Bochenfinbe", wahrend in ben übrigen Beibern, die fle zu besuchen fommen (barunter auch ein paar verhungerte abeliche Damen), mit bewundernewerther Bielfeitieteit ber Auffaffung und in ergonlichfter Beife eine Mufterfarte aller nur immer möglichen weiblichen Unarten aufgerollt mirb. Go gern ber Dichter, wie wir gefeben haben, gerade Frauengesellschaften befuchte, fo bat er boch offenbar bem weiblichen Beichlecht nur eine febr niebrige Stufe auf ber Leiter ber Greaturen angemiefen.

Unter den mehr als 30 Komovien, welche Holberg verfakte, bat Brut außer bem eben genannten Luft: fpiele noch bem "Bolitifchen Ranngieger", bem " Bean be France", bem ,,,Don Ranubo be Colibravos", bent ,, Jeppe vom Berge, und ber literarifchen Romobie "Uluffes von Ithacia" in feinen literarbiftorifch : Eritifchen Erorterungen Die meifte Aufmertfamfeit geschenft. Der berühmte und in feiner Art wirklich vortreffliche "Politifche Ranngieber" verbient fcon beshalb vorzugeweise Beachtung, weil Golberg fich bier gang feiner eigenen Erfindungefraft übertaffen bat, wenn er auch fur einzelne Scenen und Reben frembe Dufter, g. B. bas "Theatre italien" benutt hat. Bwar bat B. F. Subm ben Dachweis zu fuhren gefucht, Bolberg babe rabei ein Stud von St. Evremont ... Bir Politic" por Angen gehabt; aber nach Rabbet bat Bolberg biefes Stud allem Bermuthen nach gar nicht gefannt; auch hat Golberg felbft bie Erfindung feines Luftfpiele ale fein ausschließliches Gigenthum in Anfpruch genommen. Bon besonderm Intereffe ift noch ber "llipffes von Ithacia", welchen Prut mit Tied ,, als bas Juwel ber Bolberg'ichen Dichtung und überhaupt ale eine ber ausgezeichnetsten Luftspiele aller Beiten, angeweht von echt atiftopbantichem Beifte", bezeichnet. Es war unmittelbar gegen die "Enbft Comodie" gerichtet, gegen die ungehener= lichen Staatsactionen und Bauberflücke, welche bie beruntgiebenbe Quoten'fche Banbe aus Deutschland ("Landftrelder" nennt fie holberg einmal) von Beit zu Beit ben Ropenhagenern vorführte. Brut fagt mit Recht:

Es ift unmöglich, mit beschreibenden Borten einen Begriff zu geben von der tollen Luftigfeit, dem vollen bacchischen Uebests muthe dieses Stude, das sich endlich, unter lauter Tollheit, Nederei und Jubel auf eine hohe fleigert, wo selbst die bramastische Form nothwendig zerreißen muß und die Gelbstvernichtung ber Kamöble gerechtsertigt erscheint.

Man kann ber kopenhagener Buhne nur bazu Glud wunfchen, baß nie bamals noch im Stande war, ein soldes Bhantanegebäube tollen Uebermuths und Wiges zu tragen; es wurde wirklich aufgeführt, und zwar gereichte bies Stud, wie Holberg felbst bemerkt, "nicht weniger dem gemeinen Mann, der bei moralischen und kritischen Studen zu gähnen psiegt, als dem Bornehmen selbst zum Ergögen". Offenbar ist dieses Lustspiel zu den satirischilter rarischen Lustspielen, wie man sie Tied und der romantischen Schule verdankt, Anlaß und Borbild gewesen; doch hat keins derselben das alte holberg'sche erreicht, auch nicht Grabbe's übermüthiges Lustspiel "Scherz, Satire, Ironie und tiefere Bedeutung", das in Wis und Laune schwerfälliger, persönlicher und minder harmlos erscheint.

Benn ich felbit von ben Ginbruden, welche bie Lecture ber von Brut bearbeiteten Golberg'fden Stude auf mich gemacht hat, Rechenschaft geben foll, jo werbe ich von meinem Standpunkt Folgendes ju' bemerten baben: Bill man Bolberg einen Dichter nennen, fo wird man ben Begriff Dichter freilich in etwas niedrigem Sinne auffaffen muffen; benn Bolberg erbob nich in feinen Studen faft nie über bas Niedrig : Romifde. In Diefer Battung ift er freilich unerschöpflich erfinderisch und unübertroffen, außer von Shaffpeare, mo biefer in bas Gebiet Des Niebrig= Romifchen hinabsteigt, in bem er jeboch niemals lange verweilt, mabrend Golberg barin feinen bleibenben Aufent= balt bat. Und felbst die niedrig-fomischen Riguren Shafspeare's baben boch immer noch ein boberes poetisches Element in fich, was fie von innen' heraus burchleuchtet. Eprifche Anschwellungen tieferer Empfindung feblen Bolberg ganglich, weshalb er auch die verfificirte Romodie verschmabte und verachtete. Aber an Wit und Laune (ben humor binmeggebacht, obicon fic auch von diefem einzelne flüchtige Spuren bei Bolberg finden, von dem blos phantaftifchen ironiftrenben humor fogar ein ganger Borrath im "Ulyffes von Ithacia") und an Denfchen= und Lebenstenntnig fieht ber banifche Dichter, wie wir meinen, bem britifchen gleich. Dabei bleibt er mehr bei ber Sache ale biefer und vermeibet alle bloge Spigfindigfeiten und alle Bortfpiele, Die nur um ihrer felbft willen ba find. Am beften ift Golberg wol jenen hollanbifchen Genremalern zu vergleichen, Die es liebten, Birthebausfcenen, Brugeleien, Trunkenheiten, bas bunte Treiben auf Rirmeffen und Dartten u. f. w. in greller Bahrheit bar: zustellen. Bolberg lebte in einer Sauptstabt; bie aber, wie auch fo manche nich felbft mit bem Prabicat "groß" bruftenbe bentiche Stadt noch jest, außerft fleinburgerlicher Ratur mar, mo in ben mittlern Schichten bei vieler Oftentation Rleinframergeift, Befdranftheit, Reid und Rlatichfucht, in ben untern Stanben, wie bies namentlich in Seeftabten ber Fall, Bollerei und robe Genuffucht nebft allen bamit verbundenen Erfcheinungen vorherrichten. Aus biefen Ständen - benn in bie bobern verftieg er fich felten - und aus der Rlaffe tolpelhafter Bauern und Bachter nahm er feine Charaftere; biefe wollte er unterhalten und auch wol beffernd auf fle wirfen, indem er ihre Unarten foilderte, ohne fie auch nur durd einen Binfelftrich ju ver-

Run freilich entftebt bier Die ftreitige Frage. ídonern. ob man bie Denichen mehr baburch beffert, bag men ibnen ideale Charaftere vorführt, ober baburd, daß man ihnen bie Menfchen zeigt wie fie find. Rur bie erftere Unficht ipricht manches, wenn fich nur nicht mit biefen Ibealifiren fo oft ein abfolut Unwirkliches, ein taufchenbes Schein= und Bbrafenwefen verbanbe, wenn biefen ibeden Gestalten nur nicht fo oft Borftellungen und Borte in ben Mund gelegt murben, die bem Bolfe unfagbar find Goethe flaate einmal felbft baruber, daß fein Ronig Thoat fprechen muffe, als ob fein Weber in Apolba bungene; baraus folgt benn auch, bag fein apolbaer Beber jemale biefen Goethe'ichen Thoas verfteben wird; Die Sprace, in ber blefer fpricht, ift ihm fast fo fremb wie bas Bolnifde. Allerdinge bichtete Goethe feine "Sphigenig" nicht für Beber; aber will man biefe armen Leute beharrlich von allen bilbenden Ginwirfungen ber Boefie ausschliegen und absperren? Und sicherlich taun eine Tochter aus bem Bolte aus bem Geplauber ber Golberg'iden Frauen mehr Barnungen und praftifche Lehren für ihr Boblverhalen entnehmen, ale aus den Monologen ber Schiller'ichen Leiber ift es meift bas Los ber Satirifer Jungfrau. und fomifden Schriftsteller, daß fie ber Denfcheit Dienft leiften, die nur zu gering geschätzt und zu bald vergeffen werben. Den einen Borgug wird man ber fomifon Boefie nicht in Abrede ftellen fonnen, bag fie meift vid weniger fcmeichelt, taufcht und lugt, daß fie meift ebile der ift ale bie pathetische; benn ber Ivealismus per let tern ift nur zu oft wie ber Blitterftaat ber Schaufpieler, bie, wenn ne ibn abgelegt haben, nicht felten ale bie or binarften Leute bafteben. Ueber ben Duten ber Rombbi, mithin auch ber fomifchen Poefic überhaupt, bat fic ubre gens holberg felbst in einer der Ausgabe von 1723 vor gebruckten Abhandlung gang verftanbig ausgesprochen und Grundfage barin aufgestellt, Die er felbft in feinen Ro mobien getreulichft beobachtete, weshalb fie auch, biefen Grundfägen gemäß, ebenfo lebrreich ale unterhaltend find.

Der Dialog ift in ben Golberg'ichen Stucken burd feinen Flug, feine Schlagfraft, Bracifion und Lebenbigtet in ber That bewundernswerth und echt bramatisch und d ift von ihm viel zu lernen; dagegen fteht die Composition auf einer febr niebern Stufe. Die Leute kommen oft man weiß nicht warum, fie geben, man weiß nicht warum, und fie erscheinen wieder, man weiß nicht warum. War ches erinnert noch an die improvifirte Romodie, jo menn es einmal im "Elften Juni" ale Fingerzeig fur Die agirenben Schauspieler im Barentheje beißt: "Gin jeber fann fprechen, mas er will", ober in ber "Bochenftube": "Sie ergablen bie Befchichte beibe zugleich, aber in einen andern Stil." Ueberhaupt werben wol die Schauspieler manche Luden in den Golbera'iden Komodien durch 3m promptus ausgefüllt baben, wozu ihnen Belegenheit genug gegeben war. Bon ber funftlofen Behandlung zeugen auch die oft febr unmotivirten. Actfcluffe; ein heutige Bublifum murbe, wenn es ein Golberg'iches Luftfpiel in feiner urfprünglichen Form mitanfabe, oft febr verwunder fein, wenn ploblich ber Borbang fiele, ohne bag eingufeben ift warum. Auch ben roben Effectmitteln ber alten Boltstomobie und namentlich ber italienifden begegnet man baufig; Ohrfeigen werben überreichlich ausgetheilt; bisputirende Doctoren ober Abvocaten faffen fich jum Schluß an ber Bruft ober an ben Saaren; man ftedt Ginfalte: pinfel auf ber Bubne in ein gag ober einen Deblfad u. f. w. Die Golberg'fchen Luftspiele, obicon in Gingel: beiten grundlich gearbeitet, find, was Composition und Intrigue betrifft, boch nur leicht hingeworfene Gingebun= gen bes Augenblicks, und wenn er im "Jean be France" Martha fagen laft: "Ge geht mir wie ben Romobien: foreibern; mabrend bie ihre Romobien foreiben, fallt ihnen erft ein, wie fie biefelben burchführen und enbigen follen", fo bezeichnet biefes ironifche Gelbftbefenntniß ficherlich genau Die Art, wie Golberg arbeitete. Wenn man baber ein Golberg'iches Stud unferm beutigen Bublifum gang fo wie Golberg es gefdrieben vorführen wollte, fo murbe ce bem Gangen nur wenig Gefdmad abgewin= nen, wenn auch einzelne Scenen und Situationen burch ibre padende uriprungliche Romit ihre die Lachmusteln ericonternde Wirfung ficherlich auch noch jest nicht verfeblen murben. lleberbaupt bilben feine Luftspiele für Romodienschreiber eine unerschopfliche Kundgrube an tomifden Charafteren, Situationen und Ginfallen, Die gu benuten und zu moderniffren fie um so weniger Anftand nehmen durfen, ba, wie ichon oben bemertt, Bolberg felbft wie die meiften Luftspielbichter im Entlehnen feineswegs febr peridamt mar.

Bu ben wenigen Stellen, in benen fich Golberg zum humor erhob, gehort ber poffirlich ruhrenbe Monolog Beppe's, in welchem er vom Leben Abichieb nimmt, nachsbem man ihm eingeredet, er habe Gift getrunken. Zeppe ruft aus.

Fahrt wohl hans, Niels und Christoph! Kabre wohl, meine Tochtet Martha, fahr' wohl mein Augapfel! Bon dir weiß ich, bag ich wirklich bein Bater bin. . . . Du haft auch beines Baters Angesicht, wir gleichen uns wie ein Tropfen Baffer dem andern. Fabr' wohl, meine Schede und habe Danf für jedesmal, daß ich dich geritten sabe: nächst meinen eigenen Kindern habe ich fein Bieh so geliebt wie dich. Fahr' wohl, Fairfar mein treuer hund nnd Thürhüter, fahre wohl, hinze, mein schwarzer Kater, fahrt wohl, meine Ochsen, meine Schweine! habt Danf für gute Gesellschaft und für jeden Tag, den wir zusammen zugebracht haben!

Shaffpeare's wurdig und an gewiffe Monologe bei Shaffpeare erinnernd ift auch der Monolog Jeppe's, als er überlegt, ob er ins Wirthshaus gehen oder ben Aufrtrag feiner Frau, Selfe zu taufen, ausrichten foll:

Barc mir nur erft bas Birthshaus aus ben Augen, so hatt' es feine Roth bamit, aber es ift, als ob mich einer hier jesthielte. Ich muß wieber hinein! Aber, was willst bu thun, Zeppe? Ist es mir boch als sabe ich Nille schon am Beg flesben mit Reister Erich in ber hand.") Ich muß wieber umfehsen. Ach burft' ich boch nur noch für einen Schilling trinfen! Mein Ragen sage: trint! Mein Ruden sage: trinf nicht! Bem soll ich nun folgen? Ist mein Magen mehr als nein Ruden? Ich bachte ja. Soll ich nun anklopfen? Heba, Jafob Schuster heraus! Aber ba steht mir bas verstuchte Beib schon

wieder vor Augen. Schlüge fie nur so, daß die Knochen im Ruden feinen Schaben nahmen, da wollt' ich den Teufel danach fragen, od sie schlägt, aber sie schlägt wie . . . Ach Gott helse mir armen Mann, was soll ich thun? Zwing beine Natur, Jeppe! Bar' es denn nicht eine Schande, wenn du dich ins Unglust flürzen wolltest um ein lumpiges Glas Branntwein? Rein. sich biesmal soll das nicht geschen, dich muß fort. Ach, durft ich nur noch für einen Schilling trinken! Das ist mein Unglust, daß ich gefostet habe, nun fann ich nicht wieder davon lossommen. Fort, Beine! Der Teusel soll euch holen, wenn ihr nicht geht! . . . Rein die Canaillen wollen meiner Six nicht. Sie wollen wieder zum Wirtsschaus, meine Elieder führen Krieg mitzeinander. Magen und Beine wollen ins Wirtsshaus und der Rücken in die Stadt u. s. w.

Un Malvolio's Dupirung erinnert febr lebhaft bie Art, wie ber verschmitte Beinrich bem Ginfaltspinfel Riels Chriftenfen einredet, daß fich Lucretia in ihn verliebt habe (Aft 4, Scene 2 bes Luftspiels "Der elfte Juni"), und in bem renommirenden, fich binein: und mieber binque: lügenden Offizier in dem Luftspiel "Die Wochenstube" hat man ein Stud Falftaff. Diefer Offigier ergablt, wie er einen fremben Diffizier bei ber Bogelftange "toot geftochen" habe, vergift aber in ber Schnelligfeit bee Gefprache biefe Aussage und versichert weiter, er fei nabe baran gemefen, feinen Gegner nieberzustechen; Die Spike feines Degens fei feinen Binger breit von feinem Bergen ge= wefen. Corfit erinnert ben Offizier baran, bag er ja eben erft verfichert, er habe ibn ichon tobt gestochen, morauf der Offigier ohne in Berlegenheit ju gerathen er= wibert: "Bab' ich gefagt, ich habe ibn tobt geftochen, fo' hab' ich ihn auch tobt gestochen. Erst fließ er eine Seconbe, welche ich parirte und ihm dafür eine Terz wieder= gab (ftogt nach Corfit), nachher fließ er nochmale eine Seconde und ich gab ihm eine über ben Arm" u. f. m. Brut fagt givar, baß, ben "Jeppe vom Berge" abgerech= net, es in Bolberg's fammtlichen übrigen Luftfpielen nicht eine einzige Stelle gabe, Die fich auch nur babin ausbeuten ließe, bag er mit Shafipeare befannt gewesen; wir glauben aber bier boch wenigstens zwei Stellen auch aus ben andern Studen citirt gu- haben, die fich febr wohl babin ausbeuten laffen. Bon Golbera's Rritifern ift bie Frage, ob holberg mahrent feines Aufenthalts in England und namentlich in Oxford die bramatischen Werke Shaffpeare's tennen gelernt ober nicht, vielfach erortert worden. Brug ift ber Ueberzeugung, bag Golberg ben Shaffpeare nicht gefannt, ja von ihm in England nicht einmal etwas vernommen babe; benn Shaffpeare fei qu ber Beit felbft in England fo gut wie verfchollen gemefen. Aber boch fiel, wie wir bei Brut felbft lefen, ber erfte Berfuch Rowe's, Shaffpeare wieber in Die Literatur einguführen, faft in biefelben Jahre, ba Bolberg in England verweilte; ift es ba glaublich, bag ber banifche Dichter nicht wenigstens einige Stude Shaffpeare's fennen gelernt haben follte? Dag Golberg ben Namen Shaffpeare's in allen feinen Schriften nicht ein einziges mal nennt, ift fein Beweis bagegen. Bon allen anbern Grunben abgefeben, glaubte Bolberg ben Namen Shaffpeare's vielleicht fcon beshalb nicht nennen ju burfen, weil fein Name bamale überhaupt faum genannt murbe. Boethe fannte

<sup>\*)</sup> Dille ift Jeppe's bofe Grau, "Weifter Grich" ihre Rarbatiche.

ficerlid holberg's Luftfpiele febr mobl; aber Solberg mar bamale in Diecrebit gerathen, und fo hat auch Goethe fure Befte gehalten, fich nirgenbe auf Golberg zu beziehen. Heberzeugenber bagegen wiberlegt Brut Die Unficht von Bervinus, ber in einer gelegentlichen Erwähnung Golberg's benfelben "von Beife'fchen ober ahnlichen Studen und beutiden Schaufvielern in Robenbagen angeregt werben laft". Statt fic von ber "Tibft Comodie" anregen ju laffen, befampfte und verspottete Bolberg fie ja, wie wir gefeben baben, auf bas feinbfeligfte, und mas Beife's Stude betrifft, fo find fie, nach ben barüber von Brut angeftellten Forfchungen, nur auf Schulbubnen aber nicht auf bffentlichen Bubnen aufgeführt morben.

Aermann Marggraff.

#### Bur Gefchichte und ganbertunbe.

1. Sand und Leute in ber Alten und Neuen Belt. Reifeffiggen von Frang Bober. Dritter Banb. Göttingen, Bigant. 1858. 8. 1 Thir. 15 Mar.

2. Die welthistorifde Bedeutung ber Meere, inebefonbere bes Mittelmeers. hiftorifchegeographische Abhandlung von Rarl Rathlef. Dorpat, Glafer. 1858. Gr. 8. 1 Thir.

8. Ein Lobgebicht auf Rurnberg aus bem Jahre 1490 von bem Meifterfanger Runt Sag. Gin Beitrag gur beutschen Gulsturgeschichte von R. A. Barad. Nurnberg, Bauer und Raspe. 1858. Gr. 8. 6 Rgr.

4. Die Stadt Rurnberg im Ausgang ihrer Reichofreiheit. Bon G. B. R. Cochner. Nurnberg, Bauer und Radpe. 1858.

Gr. 8. 6 Rgr.

5. Die hohenzollern am beiligen Grabe ju Berufalem, inebesonbere bie Bilgerfahrt ber Markgrafen Johann und Albrecht von Brandenburg im Jahre 1435. Aus ben Quellen ber arbeitet von F. Geisheim. Berlin, Beffer. 1858. Gr. 8. 1 Thir. 20 Rgr.

Beifen in Gentralafrifa von Mungo Barf bie auf Dr. Barth und Dr. Bogel. Bearbeitet von G. Schauenburg. Erfter Band. Erfte bie fiebente Lieferung. M. Bart, S. Clapperton, R. Lander. Dit Golfchnitten, Farben= und Stein= bruden und einer Karte. Bahr, Schauenburg und Comp. 1858-59. Gr. 8. 3cbe Lieferung 71/2 Ngr.

Die beiben erften Banbe von &. Lohers ,, Land und Beute in ber Alten und Neuen Belt" find beteite in Rr. 7 b. Bl f. 1857 befprochen. Bir fomen une im gangen auch fur ben porliegenben Theil nur auf bas bort Befagte beziehen. 3m Gingelnen bemerten wir, bag ber Berfaffer im britten Bande nur von Amerika handelt; blos ber lette Abschnitt: "Gin Tag wieber in Europa" beutet auf die Beimfehr gur Alten Belt und gieht bie Barallele zwifchen beiben Belten. Bielleicht ift bamit bas Bert abgeschloffen; wir fagen: vielleicht, benn feine Bor-rebe vergewiffert uns barüber. Gine Borrebe war schon beswe-gen erforberlich, um ben Lefer, bei ber großen Fulle von Werkeu, welche bas beutige Amerita ichilbern, barüber aufzuflaren, baß bier bie aus Beitschriften gefammelten und überarbeiteten Grgebniffe einer vor mehr als gehn Jahren gemachten Reife worliegen, wie benn belfpielemeife bie Schilberung von Gutenberg (S. 162) von bem Berfaffer icon im "Ausland" vom 28. Deteber 1848 mitgetheilt mar.

Der Berfaffer von Rr. 2: "Die melthiftorifche Bebeutung ber Deere", von R. Rathlef, bezeichnet, nachbem er ben Rampf swiften Drient und Decibent, welcher mit bem Siege bes Weftens geenbet, gefchilbert bat, bie Grundguge feiner Ausführung folgenbermaßen : "Das Ueberwiegen ber Japhetiben, und bes Decis bente fteht in naher Beziehung zu einem rein geographischen Berbaltnis, ju bem ber ftarren und fluffigen Form unferer Erboberflace. Das fefte Land fibt überall auf feine Bewohner eine mudtige Angiehungefraft, eine feffelnbe Bewalt ans, webereb bas bewegliche Deer Leben und Bemegung wedt und in Die Ferne lockt und treibt. Unfer Erbboden gliebert fich febr da: rafteriftifch von Dft nach Beft, von continentalen zu immer oceanischern Formen, vom Continente gu Binnenmeeren und bem Deean bin. Der Drient ift bie continentalere Erbhatfte, ber Oceibent die oceanifchete. Das Bolderleben, bas im continentalen Drient anhebt und jum gegliederten und oceanifden Dreibent fortichreitet, zeigt baber bas Bestreben, fich von flabilern gu immer beweglichern und freiern Formen zu gestalten. Rachft ihrer hohern, allfeitigern Begabung verbanten baber bie Saphetiben unftreitig ihrem Bohnfis im geglieberten Beften und ihrer naben Beziehung zum Meere ihre überwiegenbe biftwifche Stellung. 3war hat die Schiffahrt im Drient und bei ben Semiten begonnen und find Diefe bie erften Deeresherricher gemefen, aber ben Phonigiern haben fie bie Griechen, ben Raribagern bie Romer entriffen. Immer entfchiebener zeigen im Ber-laufe ber Beiten bie Saphetiben eine innige Beziehung jum Deere und auf fie geht die Dereesherrichaft über. Dies gilt besonders von ben germanischen Stammen und unter ihnen haben zwiest bie Angelfachfen, in ben am meiften oceanischen Gebieten bes Weftens angefeffen, fich zu herren ber Meere emporgefchwungen, bie Berrichaft in ben feften Bebieten ber Erbe errungen, eine mabre Beltherrichaft gegrundet." Da nun bas Mittelmeer bie Berbindung zwischen bem Beften und Often bilbet, fo bat bet Berfaffer auf Dies gunachft feine geschichtsphilosophische Anficht im einzelnen angewendet. Es geschieht bies mit großer Gelehr famteit und in gehobener Sprache im Ginne und auf ben Spuren Rarl Ritter's, aber mit gleichzeitiger Benutung ber neueften Forfdungen und Lehrmeinungen.

Das unter Nr. 3 verzeichnete "Cobgebicht auf Rurnberg" ift aus einem jest erft aufgefundenen, von teinem Bibliographen verzeichneten Drude von R. M. Barad berausgegeben, ber gegenwärtig Eigenthum bes Germanischen Mufenme geworben. Es fullt 16 Octavblatter und scheint ben Thoen nach aus ber Druderei von Anton Roberger in Rurnberg hervorgegangen gu fein. Die fprachlichen und culturgefchichtlichen Anmerfungen

Des Berausgebers geben ibm ein weiteres Interene.

Bon noch höberm und allgemeinerm Intereffe, über das Weid: bilo Nurnberge binane, ift bie Schrift Lochner'e: "Die Stadt Rurnberg im Ausgang ihrer Reichefreiheit" (Dr. 4). Wie es fcheint, bervorgegangen aus Studien, welche bie Beier bes funfzigjabrigen Unschluffes Rurnberge an Baiern veranlagte, gibt une bie Schrift ein aufchauliches Bild bes innern und außern Buftanbes ber Stadt und bamit jugleich eine Rechtfertigung bafur, baß bie alte Reiche ftabt ben Berluft ihrer Reichsfreiheit gefeiert hat. Durch feine Runft: und handelsblute bietet Rurnberg ein fo glanzendes Bild, daß es erft einer genauern Renntniß bedarf, um bie argen Mostflecke zu bemerken, mit welchen fpatere Jahrhunderte bies Bilb verungierten, nicht allein burch Schuld ber Rurnberger, fonbern auch burch ben Berfall bes Reichsverbanbes. War boch bie Reichestabt fo fchugloe, bag bie vier Sauptthore im Commet bei Sonnennntergang, Die andern noch fruher geschloffen murben, weil man, gleichwie 1796 geschehen war, einen preugischen Heberfall fürchtete! Ueber Die innern Berhalfniffe hat Blebermann in bem erften Banbe feines culturgeschichtlichen Werte "Deutsch: land im 18. Jahrhundert" werthvolle Dachrichten geges ben; hier finden wir weitere Buge. Ueterrafchenb fur eine fo grofie Stadt ift gewiß bie Landlichfeit offenftehender Dungstatten, bas Salten von Febervieh und Schweinen, gleichviel ob man bagu eine geeignete Dertlichfeit hatte ober nicht; boch mag eben biefe Abgeschloffenheit in bie Mauern Die Stabter genothigt haben, auch biefe Linblichfeiten in ihre fleine Welt mit hereinzunehmen. Bis gum Geptember 1809 gab es feine Stragen, fonbern nur Gaffen, Darfte unb prapositionale Ortebezeichnungen, bie man nehmen fonnte, wie man wollte, g. B. Bei ben Hiefen, Unter ben Butern, Beim golbenen Morfer u. f. w. Die Ginwohnerzahl war auf 25000 Berabge- fommen (1852: 49841, 1855: 56898), in abgelegenern Gaffen

nnb auf wenig betretenen Magen buche Gras zwischen bem Bflafter hervor. Wir verzichten barauf, weitere Buge aus ber Schrift hervorzuheben und bemerken nur noch, bag fie eine Musterarbeit fur die Schilberung beutscher Städte zu nennen ift.

Eine außere Beranlaffung für bie herausgabe ber Schrift von B. Geisheim: "Die hohenzollern am heiligen Grabe zu Jeruselm" (Ar. 5), vermögen wir nicht anzugeben. Der herausgeber hat das Buch dem herrenmeister des Johanniterordens, Brinzen Karl von Breußen, zugeeignet und eine Motiz über die deutschen Kursten, melde das heilige Grab befucht, vorausgeschickt. Der Reisebericht über die obgenannte Bilgersahrt ist von dem Arzte Dr. hand Lochner versaßt und bereits 1790 und 1837 abgedruckt. In dem vorliegenden Berke stüllt er die Seiten 205—253, mahrend der übrige Theil Commentarien dazu enthält, die mit großer Gelehrsamseit abgesaßt sind.

G. Schauenburg's Bearbeitung ber "Reifen in Centrals afrita von Mungo Bart bis auf Dr. Barth und Dr. Bogel" (Rr. 6) ericheint in heften, beren erftes ju Anfang 1858 ansgegeben murbe und bereits im zweiten Abbruck erichienen ift. Die Kritif hat alfo ichon Beit gehabt, fich über bas Unternehe men auszusprechen und bies ift, wie bie beigebruckten Recenftonen beweisen, in burchaus anerfennenber Beise geschehen. In Der That bedarf bie Berechtigung eines folden Berte feines Beweises und die Ausführung ift in vollfommen zweckentsprechender Beife gefcheben. Die Reifen nach Centralafrifa hatten fcon, folange fe nur ein tragifches Intereffe boten, einen hoben Reis fur weite Rreife von Lefern; feit ben riefigen Erfolgen Barth's und feiner gludlichen Beimfehr aber gefellt fich bagu nicht nur bie Gulle reicher Belehrung, fonbern auch ber Stolz, bag Deutsche es fint, welchen ber großte Theil ber Erfolge gufommit. Barth's funf-bandiges Reifewerf fann, nur in gefchieften Ausgugen ine Bublifum bringen, und ju feinem Berftanbniß find wieber bie Erfahrungen feiner Borganger jumal feit Mungo Bart erforderlid, welche, wenn auch nicht jum erften mal beutsch bearbeitet, boch in ber erften wurdigen und grundlichen Bufammenfaffung hier vorliegen. Da ber erfte Band mit R. Lanber's Tub fchließt, mahrend nach dem Brofpectus bie Richarbfon : Barth'fde Erpes bition bereits einen Theil bes erften Banbes einnehmen follte, fo wird auch faum ber Inhalt ber genannten Expedition in ben zweiten Band zusammenzubrangen fein, wenn nicht einige Befte uber Die verfprochenen gwolf jugegeben werben. Auch Die Bus gabe einer großern Ueberfichtefarte von Centralafrifa ift erforderlich, da die bei bem vierten Gefte befindliche gang ungenügend ift. Gewiß wird ber Erfolg bes fcon ausgestatteten Berte ein folder fein, bag herausgeber und Berleger gu einer Erweiterung ibres Blans zu einer "Bibliothef ber Reifen" ermuthigt merben; Subafvita ift jufolge ber Borrebe gunachft in Ausficht genommen.

#### Reuere Novelliftit.

1. Bilber aus ber Beamtenwelt. Bon Konrab Ernft. Leipzig, D. Biganb. 1858. 8. 2 Ihr.

2. Novellenalbum für Bojanowo. Herausgegeben von R. Gottsfchall, Bulvermacher und E. Trewendt. Dit Beistagen von A. E. Brachvogel, R. Gifefe, R. Gottschall, Karl von Holte u. a. Breslau, E. Trewendt. 1858. 8. 1 Thir. 15 Rar.

3. Jahrbuch bes Erz: und Riefengebirges. herausgegeben von Clemens Ritter von Weihrother und St. Neusmann. 3weiter Jahrgang. Prag. 1858. 8. 1 Thir. 10 Ngr.

Der Berfaffer ber "Bilber aus ber Beamtenwelt" (Rr. 1), Ronrad Ernft, hat uns in feinem "Bfarrer von Buchensborf" jungft einen pfichologischen Roman geboten, ben wir um feines Gebanfeninhalts willen ben Lefern b. Bl. empfehlen fonnten. Er läßt biefer Arbeit jest eine Reihe von Genrebilsbern aus einer Sphare bes Lebens folgen, bie er unftreitig sehr

genau fennt und in der er viel beobachtet hat. Da es immer gut und isblich ift, wenn jemand nur von dem fpricht, wovon er eint specielle Kenninis fich angeeignet hat, so konnen wit auch diese etwas seltsame Galerie von Bildern, Silhonetten und Bortrats aus der Beautenwelt nur loben. Der Verkaffer ift und gate deschachter schon bekannt: in diesen Bildern aber erfreut er uns durch eine unges wohnliche Gabe seiner, teiser aber wirkungsvoller Fronie, mittels welcher er es, seiner fünftlerischen Absicht gemäß, erreicht, uns für eine vollig ehrenhaft geschilderte Person doch die gründlichte Berachtung, für einen genialen Stroich aber, von dem er durchaus nichts Köbliches sagt, bennoch die lebbastefte Sympathic zu erwecken und einzustößen.

Dieje Runn, anderes ju fagen und anderes empfinden gu machen, Diefe Runft Boltaire's und Swift's, entwidelt er porguglich in Darntellungen aus bem freudlofen und gebrudten Beben bes fleinen und jubalternen Beamten, bas er uns in ben brei Ergablungen: "Der Ranglift", "Der Bureauveteran" und "Aus ber Registratur" wie in ebenjo vielen verichiebenen Beleuchrungen und Karbungen trefflich zeichnet. Ge ift nicht moglich, Dieje fleinen Berhaltniffe magvoller, mabrer und finniger jugleich, ale ce bier gefchieht, ju fchilbern, und une fur ein Gente, bas gwar flein ift, aber burch bie Art, wie ber Berfaffer ce beberricht und ansführt, unfere Theilnahme gewinnt, lebhafter als hier geichieht in intereffiren. Go ift ein Jean Baul'iches Bild, biefer fanfte, arme Ranglift, ber die große Aufgabe erfullt, ein halbes Jahrhundert lang ju ichreiben, ohne je einen eigenen Gedanfen gu Papier gu bringen, beffen Baterher; burch bie uns faubere Banbichrift eines ungerathenen Cohnes gebrochen wirb und der an dem Tage fterben muß, wo er nicht mehr ichreiben barf, obgleich er seinen Sohn als gesunden und fraftigen Lands wirth wiederständet! Die solgende Erzählung "Der Prosessor gewährt den vorzüglichsten Beleg zu dem, was wir oben von der Gabe seinster Ironie sagten, die den Berfasser auszeichnet; denn der ehrenwerthe Gelehrte tritt aus dem Lichte der Tresslichs feit, mit bem ber Autor ihn verflart, fur und bennoch ale ein Gefrenft der Gelbitfucht und ber Gitelfeit volltommen ficher bervor, ohne daß der Ergähler ein Wort hierüber verlautbart; ein Zeugniß achtbaren Talents für Leiftungen biefer Art. "Der Burgermeifter von Briedgarten" ift nicht minber ale ein launiges Bild ber Leibenschaft fur bas "Alte" ju ichagen, obwol hier nicht alles bie Grengen bes guten Gefchmade innebalt, Die ber Berfaffer fonft wohl beobachtet. 3m , Pfarrer von St. Beter" ift das Elend des Ehrgeiges und bas Glud gefchilbert, bas feine Befiegung gewährt: ein Bilb voll Bahrheit und innerer Berte-bigung. Bon reicher Beobachtung und gutem humor zeugt bas gegen "Der Bureauveteran", wie er fur bie Schreibfaffer ber Bureanbeamten und fur bie Rapfchen ihrer Familien bie - Tinte tocht, die fo viel Sinn und fo viel Unfinn in ber Welt vermitteln foll und bie bald Gift, bald ein Balfam ber Civilisation ift, wie wir fie nun begreifen. Es ift bas fleinfte Geure, aber bas Genre ift nicht ichlecht. In bem "Leben eines Prafibeuten" thut une ber bodymuth ben Gefallen, vor unfern Augen gu Falle ju tommen, worauf ein heiterer Schluß une mit ihm verfohnt. Die Saiten bee Gemuthe aber schlägt ber Autor am wirffamften in ber Ergahlung "Aus der Registratur" an, ju welcher bie Freude an ber Matur und an ber heitern Runft mit ber Anechtschaft bes Bureaubienftes in einen fo effectvollen Contraft tritt, ale ihn Bean Baul nur immer hervorzubringen vermocht hat. Rach allem biefen ift von une anzuerkennen, bag ber Berfaffer fein Biel wohl getroffen hat: benn bie Leiben und bie Breuben jener truben Rnechtschaft treten in belebten und feffelnben Bilbern, balb anmuthig, balb ergreifend por unfere Seele und in biefen Bilbern ift, was nun taglich feltener wirb. Charafter!

Als eine Liebesgabe, wie fie bas "Rovellenalbum fur Bojanowo" (Nr. 2) ift, nimmt man befanntlich auch einen beschnittenen Dufaten für voll an. Wie follten wir also diese Novellensammlung, beren Ertrag ben Abgebrannten ju Bojanowo gewibmet wurde, nicht für voll gelten laffen, felbit wenn fie minber Achtbares enthielte, als fie bem Befer in ber That barbietet? Uebergeben wir felbft ben poetischen Ueberblick ber Weltereigniffe, mit bem R. Gottichall bie Sammlung einführt, fo bleibt boch noch genug übrig, bem Buche einen wenn auch nur flüchtigen Reiz zu verleiben ober es bem gunfligen Lefer ju empfehlen. Gine Rovelle von Brach: rogel bar an fich ein gemiffes gunftiges Borurtheil angufprechen, und wenn fich auch zeigen sollte, bag bie Ergahlung: "Ban Opd's Rettung", bei unicherer Charafteriftif und mehr als northigem Schwulft im Ausbruck, fich als eine Jugenbarbeit bes nun gereistern Dichters beurfunbet, so ift fie boch anmuthig vorgetragen und auf gute Beit: und Sittenftubien gegrundet. Solche Benbungen aber wie: "Det Sonne bunfelrothe Flame menfugel mar langft in jenes Debelmeer getaucht, bas fich abenbs über Bondon aufzuthurmen pflegt" u. f. w., wird ber Berfaffer fich wol jest nicht mehr erlauben. Der Erzählung felbft liegt übrigens wol lebensgeschichtliche Wahrheit und etwas Thatfach= liches jum Grund . Die Geschichte John Macnoghten's, bes Spielere, welche R. Gifefe nach ben "Family-romances" von Burfe ergabit, eignet fich bagegen allerdings vielleicht mehr fur ben "Renen Bitaval" als fur ein Album; inbeffen fpannt fle boch unb unterhalt ben Lefer. "Ereue Liebe macht fcon" ift eine gang Soltei'fde Ergablung, mit all bem Reig und bem (ffect, wels chen biefer Rovellift felten verfehlt, und all ben Mangeln, Die einmal in feinem Temperament liegen, bas fich im Poetischen nicht von bem Thatfachlichen im Tvatfachlichen nicht von bem Boctifden freimachen fann, aber chen biefes Fehlere megen fait immer wirffam und popular ift. Das Lebenebild von Rah-lert: "Der mufifalifche Wanberemann", welches une ben befannten Maultrommelvirinofen Roch vorführt, und bie Rovellette "Der alte Thurm" von Bulvermacher nehmen feinen befonbern Werth in Ansprud; inteffen lefen beibe fich leicht und gut. Gine vorzügliche, obwol nur fleine Gabe ber humoriftischen Gattung bagegen ift ter "Basmanoglu" von Buftav vem Gee, ausgezeichnet burch Situationewit und von ber erheiternoften Bir-fung. Belchen Sinn oft ber handgreiflichfte Unflin hat und wie aus bem gebantenlofesten Spiel oft fur uns Lebensereigniffe von außerfir Tiagweite entfpringen, zeigt biefe wie im Raufch ber Luft erfundene allerliebfte fleine Erzählung. Was follen wir mehr und Loblicheres von ihr fagen, als daß Schreiber biefes fle greimal gelefen hat, ein Ghrentribut, ben er feit Jahren feiner beutschen Novelle bargebracht hat. Go moge bies Album benn ben Lefer und bie armen Bojanower erfreuen.

Bon allem etwas und alles burcheinander gibt felten ein fcmadhafres Gericht! Auch an biefem "Jahrbuch bee Erge und Riefingebirges" (Rr. 3) haben wir vorweg zu tabeln, bag es nicht blos Gebichte, bramatifde Sfiggen, Raturfchilberungen und Rovellen, fondern auch nationalofonomifche Auffage - über Affo: ciationegeift und Pandwirthichaft - und noch vieles andere Unbenennbare gufammenfaßt. Dies falenber: und faleiboffopartige Gemijch beuter von Saus aus auf einen burftigen Borrath von jebem biefer Glemente und auf mangelbafte Gefchmadebilbung bei bem Cammler. Ber ju viel bringt, hat bie Bermuthung nicht fur fich, bag er "viel" bringt, und menn wir auch gern zuges ben wollen, bag ber gute 3med eines Beitrage fur Die boh. mifchen Induftriefdulen und auch bier gu milberer Rritif. ftim: men barf, fo ift boch jebenfalls bes Mittelguts gar gu viel in biefe Sammlung aufgenommen worben. Doch nun zu bem Ginzelnen. Die ibiomatifchen Gebichte in fchlefisch: bohmifcher Mundart von Johne fieben ben befannten Leiftungen Politei's in biefer Gattung bei weitem nach, ber schalthafte Wig, ber leichte Flug fehlt bacin. Unter ben Gebichten ernfter Gattung find bie von Glife Grafin Schlid, von Bengig und Blauczet immerhin beachtenswerth; bas Befte in feiner Art aber ift Bogel's "Weinfaß zu helfenstein". hiernachft empfehlen fich bie "Dammerlieber" von hansgirg burch guten Ausbrud nicht gewohnlicher Gefühle:

Ja, Dammerung, bas Rind, bas füße, Wie schwebt's auf leichter, weicher Soble Und sendet weitum fille Gruße, Dufthauchend wie die Nachtviole.

Das Luftfviel "Zantippe" ift fanm mittelmäßig zu neunku. Unter ben Sagen zeichnet sich "Bot von ber Bistrip" von Maper burch Charafter und Form aus. Die "Stizzen" von Kleroth, bem Riesengebirge entlehnt, bieten nur Gewöhnliches bar, wie benn auch die Erzählung: "Die rothe Kneipe", von demsselben Berfasser, wenig bedeutet. Beit bester ist: "Demoiselle Lemaure", von Fr. Steinbach, welche und die launige Bestrasung einer übermützigen Komodiantin, die selbst au der allmächtigen Bompabour ihren Uebermuth auszulassen wagte, anziehend erzählt. In den Gedichten von Kaltenbrunner lesen wir:

Bom Riefen, ber fo ftart gewesen,

Das er die Belt am Ruden trug — und haben an diesem grammatischen und echt öfterreichischen Bod genug. Leiber ist derselbe jedoch nicht der einzige Sprößling dieser Rasse in diesem Buche, und wiewel es eigentlich noch für ein ungelöstes Problem gelten muß, ob es eine deutsche Geschiche und eine deutsche Kritif gibt, so sehen wir und doch zu der dringenden Bitte an unsere "lieben Landsleute" am Straud der Moldau und der Donau veranlaßt, doch wenigstens daejenige beutsche Baterland, das wir unsere Sprache nennen, von Auswuchsen und Unfraut möglichft rein zu erhalten. Die ösonomischen Aussehe, welche bierauf solgen, lassen wir natürlich undes sprechen und wünschen dem Buche um seines guten Zwecks willen im übrigen viele Abnehmer.

#### Die Lyrif bes Lahngaus.

Eprifches Album aus bem Lahngan. Serausgegeben von Paul Wigand. Gießen, Rider. 1858. 8. 1 Thir. 10 Rgr.

Sat die Aunst die Aufgabe, das gange Leben nach seinen Sohen und Tiesen bargustellen, die Ibeale der Menschheit alle zu verwirklichen oder die Natur und Geschichte zu verklaren, so wird ein jedes Werk, Bild oder Gedicht wollkommen sein, wels ches ein noch underührten Stoffe zu freier Schondeit enthindet. Aber wir durfen dies Originale, dies Neue und Eigenthumliche auch sorden; zur bloßen Wiederholung und Nachahnung ift die Zeit nicht da und jeder Mensch fann etwas Besteres thun als das von andern Geschaffene abzuschwächen und zu verschlechtern. Da jeder Mensch das Leben von vornan leht, so scheint ihm selbst manches frisch und ursprünglich, was den andern längst des fannt ist; er mag es auch für sich und seine Genossen füngen, und auf die lyrischen Gerzenbergusse fönnen wir das homerische Gleichniß von den Menschen anwenden:

Gleichwie ber Blatter Geschlecht fo find bie Geschlechter ber Lieber, Blatter ergiest zur Erbe bet Sturm fett, andere zeitigt Bieber ber grunenbe Walb, wann neu aufgehet ber Frühling.

So fonnen wir die Freude am Reuen mit der Strenge gegen das Unberechtigte verbinden, und die Sangerlein burfen es uns nicht verargen, wenn wir an vielen Dingen gleichgultig vorübergehen, die ihnen vielleicht eine Julle von Leib und Luft waren, die aber schon anderwarts einen vollenbeten Ausbruck gefunden haben.

Wenn sich unter bem Borsitze eines Beteranen ber Biffensschaft, Paul Bigand's, des burch sein Buch über die Feme ber rühmten Germanisten, eine Schar von jüngern Manuern an der Lahn zusammenthut, um den Musen zu hulbigen, so tritt das mit ein deutscher Tau, von dessen der Lahrigkeit die Literatur noch wenig Kunde gewann, in sie herein. Wie man auch ohne ein Baganini oder Liszt zu sein durch das Spielen eines Instruments sich selbst und einem geselligen Kreise musstalischen Genuß bereitet, so haben unsere 15 Lyrifer von der Lahn gewiß sich selbst und ihren Bekannten Freude mit ihrer Poese gemacht, und man muß vor allem hervorheben: es herrscht in

ihren Album burchaus ein gefunder fittlicher Ginn, eine ans bridende formale Bilbung; man wird vieles fur unbebeutenb, eber nichte fur verwerflich erflaren fonnen. But gemeint find and fo fowache Producte wie bie von Regler ober Rarl Almen: riber, von benen ber eine ein abgeblagtes Allegorifiren fur bichmifche Geftaltung, ber andere ein geschmadlofes Reimen auf grendworter fur humor gu halten icheint. Baul Bigand nimmt et in feinen Diftichen mit ber Zeitmeffung ber beutschen Sprache noch fo ungenau, wie es in feiner Schulgeit geftattet mar; both und und feine Berftoge lieber ale Birnbaum's noch gehaltlos spielende Formgewandtheit; benn bie Boefie ift die Runft burch Sprache, bamit bie bes Gebantens; bloge Bilber, bloger Reim= flingflang find fein Gebicht, erft bie in Bild und Stimmung fich rufaltende 3bee macht es bagu. Folgendes Gebicht von Baul Bigant hatte als Einleitung,

bie Mannichfaltigfeit ber Gaben bezeichnend, bas Album eröffnen

Bas ift ein Lieb? 3d will bir's jagen : Gin fußer band aus freud'ger Bruft, Gin milber Rlang aus Jugenbtagen, Gin Rachall alter fel'ger Luft.

Gin Gotterraufd wenn Beder ichaumen, Gin freub'ger Ruf burche Grbenrund, Bon holber Lieb' ein fußes Erdumen, Gin Rug pon einem Refenmund.

Gin beitres Loden aus ber Ferne, Gin Cebnen, bas bie Bruft erfüllt, Doch oft ein Schleier, ber bie Sterne Der Bufunft ahnungeroll verhüllt.

Gin Schmerz auch wol aus alten Bunben, Gin Geufger aus bewegter Bruft ; -Und bod fannft bu allein gefunben Durch Saitentlang und Lieberluft.

Chriftian Duller von Bittgenftein und Erwin Befter beingen bie Ratur ihrer Beimat, und bie gabn wie ber Beftervall tommen une burch fic gur Anschauung. Guibo von Meher, Dite Schlapp, Konrad hofmann von Reubern bewegen fich wehr auf ethischem Gebiet mit religiofer Innigfeit; bas chrifts lide Gemuth maltet in ihren Liebern ohne bogmatifche Befangenbeit. Am reinften flingt vielleicht biefer Ton in einem Gebicht Robibaner's:

> Dich betenn' ich, em'ge Racht Ueber meinem Saupte, Did, bu hohe unfichtbare, Demuthevoll geglanbte.

Bas vermag ein Denfchenherg, Bas ein Denfchenwille, Spenbeft bu ihm nicht bie Rraft, Bene behre, fille!

Rohlhauer, Sirt von Armin, Franfect find Solbaten, menfische Dffigiere; bas gibt fich felbft in den finnig garten tidesliedern Franfedi's fund, mahrend Sirt von Armin einem mbefriedigten Thatendrang empfindungereich energischen Austrud gibt. Rohlhauer in ber prachtigen "Preugenlofung" und underlei Rampfichilberungen neben finnigen Raturbilbern von frinem Stanbe Beugniß ablegt. Bon Rohlhauer und Franfedi ichen wir auch bas Felb ber hiftorifchen Byrit angebaut, und es it wil an ber Beit, bag gerabe biefem, wie auch fchon von Lingg, Beibel u. a. gefchieht, bie tuchtigen Rrafte fich zuwenben. Die Beschichte in ihrer Liefe erfaßt ift Boefie, fie fammelt ben Beift ber Beiten felbft fcon in großen Dannern und Greiguffa, fie verwirflicht Ibeen, fie zeigt bie herrichaft ber fitt: ihm Beltorbnung im Geschict ber einzelnen wie ber Staaten. Der briter wird nun junachft bie Aufgabe haben, bie Stim: aung einze ner helben ober ganger Bolfer in großen Lebenes nomenten auszusprechen, fobag uns bie Gemuthotage, bie Seelenbewegung anschaulich wirb, aus ber bas Ereigniß hervorgeht 1859. s.

ober bas Gefühl, welches bie Thaten begleitet, burch fie erweckt wird. Auf Diefe Art find "Deutschlands Rlage unter Lubwig bem Rinb", "Napoleon vor Mostau" und "Die Schlacht bei Leuthen" von Rohlhauer, "Manfreb" und "Rarl von Anjou" von Franfecti gelungene Gebichte. Dber ber Eprifer fann bie Begebenheit in ben Borbergrund ftellen, fie ergahlenb, jeboch um eben bas Licht ber Boefte auf bie hervorragenben Bunfte fallen ju laffen und bas Schone und herrliche in ihnen ju feiern. hier werben wir mehr ben Ton ber Ballabe vernehmen, ben auch unfer Album mehrfach anschlägt, aber nicht immer befriebigent; balb ift bie Ergablung zu trocken, balb ber Gegenftanbohne bie allgemein ergreifenbe Bebeutung. Enblich wird bie Boene gerabe ben Gebanten, ben culturhiftorifchen Berth ber einzelnen Greigniffe, ben innern Bufammenbang ber Gricheinungewelt, ben Conflict ber Brincipien ober geiftigen Machte bervorbeben, und wie wir in bet Sage eine fombolifche Philosophie ber Gefchichte haben, fo wird biefe lettere wie ber Strahl reinen und vollen Lichtes aus ber Birflichfeit, ane ben Thaten felbit hervortrechen und une ben Ginn bee Gefchicke enthullen, bie Beichen ber Beiten benten. Siergu bat Robifbauer Anfabe. Dan modite fagen, er will bie Wefthichte birect bei ben Gornern faffen, nicht mit einem Aufguß eigener Befühle ibre Formen verfcmemmen, fonbern bas Thatfachliche felbft in fein 3beal er hoben, bie in ihm fiegenbe Schonbeit entbinden; aber bie Aussuhrung ift meift noch hinter bem Wolfen gurudgeblieben, Alexander und Safar treten nicht in ihrer gangen Miffion, in ihrem vollen Charafter berpor, bei bem Uebergang uber ben Rubiten wird es uns nicht weitgeschichtlich ju Muthe. Große Dichter reprasentiren bas Wiffen und Gewiffen ihrer Beit, fie find bie Culturfrager, und bas ift nur baburch möglich, bag fie bas ebelfte Mart ber Bilbung eingefogen, bag fie mit ben 3been ber tiefften Denfer, mir ben Rejultaten ber Torichung in Natur und Geschichte fich vertraut gemacht. Daburch find fie, wie Ariftophanes von Neschplus fagt, die Lehrer der Erwachsenen. Bu blopen Gefühlsspielereien ift die Zeit ju ernft, fur die Betraditung von gehaltlofen Bilberbuchern fehlt une bie Dluge; wer jest bichterifd mirten will, ber muß mie Leffing, Goethe, Schiller im Reiche bee Beiftes zu Saufe fein und ein Wort fur eine ber Rathfel bee Lebens haben. Das hobe Biel muß menigftene fich jeber fteden, und wenn wir in ber gefchichtlichen Enrif noch ein großes offenes Relb fur unfere Arbeit finden, fo nuß ber Dichter banach trachten, bag burch feine Lieber auch bas Gulturbemugifein ber Nation geforbert werbe. Bum Schlug gebenfe ich noch ruhmend ber gunt Theil trefflichen

Ueberfegungen aus bem Englischen, Die une Robthauer mittheilt. Bur Brobe moge ein Gebicht von Charles Bolf bier fteben :

> Sir John Moore's Leichenbegangni Richt ein Trapergefang, feine Trommel ericoll Als jum Ball mit bem Leichnam wir fcritten; Es ichos fein Rrieger fein lettes Fahrwohl In bas Grab bem Gelben, bem Briten,

Bir begruben ibn fill beim Erbleichen ber Racht, Der Mont fcbien and neblichter Ferne; Mit bem Bajonnet mublten wir ans ihm ben Schacht Bei bem traurigen Licht ber Loterne.

Rein beengenber Sarg hat bie Bruft ihm bebedt, Dicht umwanden ihn Tucher und galten; Bie jur Rachtruh' fo lag er, ber Rrieger, gefiredt, Bebullt in ben Mantel, ben alten.

Wir haben bie Sanb' aufe Berg nicht geprest In Bebeten, Rlagen und Gorgen; Bir Chauten ine Antlis, bas behre, ihm feft Und bachten mit Thranen ben Morgen. Bir bachten, ale wir gebohrt une hinab

Und bas Lager bereitet ihm brunten; Daß ber Beind und ber Frembling betrate fein Grab, Benn fern in bem Reer wir verfdwunben.

Das ber Jeind und ber Fremdling verhöhne noch bort Den Arm, ber fo muthvoll gestritten; Doch schlummert ber Brave wol ruhig fort In ber Gruft, brein verfenst ibn bie Briten.

Raum hatten bas Wert wir jur Salfte vollbracht, Da rief es vom Schiff und jum Scheiben; Wir horren, wie rings bie Ranone erfracht Des fturmenben Feinbs in ben Weiten.

Bir fenkten ine Grab ihn; noch traufte vom Blut Ihm die Bunbe, die purpurne Blume; Kein Denkmal verherrlicht den Delden, er ruht Allein mit sich selbst — feinem Ruhme.

Morib Carriere.

Motizen. Bur Bauern : und Sandwerfergefchichte. Berthold Auerbach hat in feinem biesjahrigen Bollstalenber in ber burchweg feffelnben und trefflich ausgeführten Erzählung "Der Bierbrauer von Rulmbach" ben Lebenslauf eines ftubirten Mannes geschildert, ber, ben Umftanden weichend und fich uberbaupt mehr zu ben praftifchen Thatigfeiten hingezogen fühlenb. Die Jurifterei aufgibt, bei einem Braumeifter in bie Lehre geht und bann fpater mit Umficht eine große Brauerei leitet, ale beren Befiger er es gu einer behaglichen Lage und gum Boblftand bringt. Much gegen Die Tendeng ift im wefentlichen nichts einzuwenden; es gibt Buriften, Theologen, Beamte u. f. w. genug, welche ber Welt mehr nugen und vielleicht weniger ichaben murben, wenn fie Bierbrauer geworben maren ober fonft einen praftifchen Bernf gemablt hatten. Indeg bietet ber Lebenslau eines Mannes, ber, ben unterften Schichten angehorig, unter bem fcmeren Drud ber niebrigften Berhaltniffe bie umgefehrte Rich. tung vom Materiellen jum Intellectuellen nimmt, boch wol ein intereffanteres und poetifcheres Schaufpiel. Bu biefen feltenen Leuten gehort ber im Jahre 1798 verftorbene Ulrich Brater, Beber im Schweiger Dorfe Battweil, beffen Lebensgeschichte, erft von Bugli, fpater vom Brojeffor Scheitlin, endlich noch im Jahre 1852 nach feinen Driginalhandichriften von bem verftorbenen Cougrb Bulow unter bem Titel "Der arme Mann im Toden burg" berausgegeben, mehr Aufmertfamteit verbient, ale fie im gangen gefunden ju haben icheint. Bir erinnern an bas mert. murbige Buch, weil, fein Juhalt ju ben Tenbengen ber mobernen Bauern= und Sandwerfergeichichte einen bochft intereffanten und lehrreichen Wegenfag bilbet, und benfen vorzugeweife gerabe folde Bunfte bier hervorgnbeben, melde in bem Bericht über genanntes Buch in Rr. 40 b. Bl. f. 1852 nicht in Betracht gezogen worben. Der Berfaffer bee Berichte bezog fich babei auf einen lefene: werthen Artifel über bas Bollefdriftenwefen im zweiten Banbe ber "Germania" von S. Proble, worin biefer biejenigen Danner aus bem Bolfe aufgablt, welche bas Beburfniß geiftigen Schaffens em: pfanben. Bon profaifchen Gdriftftellern fannte Broble jedoch nur ben weimariften Buchbinbermeifter Abam Beng, ber fich burch feine Banberungen befannt gemacht hat, nicht aber unfern Ulrich Brafer, welchen ber Referent mit Recht ben "bebeutenbften profaifchen Schriftfteller unter ben Mannern bes Bolle ane bem vorigen Sahrhundert" nannte, mit bem Singufugen, bie Literaturgefchichte ermabne Ulrich Brater nicht, und boch fei er eine ber intereffanteften Ericheinungen. Run, unfere Literaturgefchichten mußten etwas gang anderes fein ale fie find, um auch folchen merfwurbigen Bhanomenen bie ihnen gebuhrenbe Aufmerts famteit ju wibmen. Brafer's Leibens = und Jugenbgeschichte ift wirfliche unverfalichte Dorfgefdichte, um fo werthvoller, ba fie eben mabr ift; und wohl geeignet, Die Begeiffe ber Gebilbeten über ben Chavafter bes niebern Boits aufzuflaren. Man erfennt aus feiner, Rindheitsgeschichte fo beutlich als moglich, bag auch in ben fur fo ibyllisch und friedlich gehaltenen Alpenthalern, unter dem Candnolf nicht somal garte ale robe Leibenfchaften vormalten, bag auch bier Unfrieben, Dieib unb

Schabenfreube ihre Statte haben, bag auch hier bie Denfchen, wo eo ihren Borthell gilt, einander reblich zu qualen wiffen, bag auch bier bie in bie tiefften Bergichluchten binein jener erbarmungelofe Rrieg geführt wirb, wie er aberall flatifinbet, mo ber Menich auf ben Wenfchen flogt. Auch jene tiefere Empfinbung für Raturfconheiten, wie man fie wol bem Bolle anbichs tet, find biefer Bevotterungeflaffe meift fremb. Brater, ber bod burch aufgewedten Geift fich vor feinesgleichen febr auszeich: nete, gesteht felbst, bag biefer Sinn erft in ihm erwedt worben fei, nachbem er fich mit ber Lecture von Schriften beichaftigt hatte; beren Sauptelement die bamalige englische Landichaftemas lerei bilbete und die er aus der Lefebibliothet ber lichtenfleiger moralischen Gefellschaft bezog. Spater ließ er fich von einem preußischen Unteroffizier fur ben preußischen Dienft preffen, machte alles Elend eines bamaligen preugifchen Golbaten in ber berliner Garnifon mit burch, befertirte aber im Anfang bes Siebenfahrigen Rriege und betrieb bann bie Beberei in Bartweil. So schlecht es ihm ging, feste er fich nachts boch bin, um gu lefen und feine Gebanten ju Bapier gu bringen. Ramentlich murbe Chaffpeare fein Liebling, und mas er bewundernd über "Julius Cafar", über "Timon von Athen", über "König Johann", über "Damlet" (ben er ben "König unter allen Spielen", ben "Rern aller Berte, bie je ein großer Dichter machen fonnte", ben "Gbelftein in ber Rrone", bas "Berg im Bergen" nennt) und gum Theil mehr tabelnd über "Romeo und Julie" und "Dthello" bemerft, beweift allerbings, nach Bulow's Borten, "tiefe Lebensweisheit und Beltfenninig". Er ruft feinen "theuern Billiam" an: ..,3ch gable bich, ohne Abgotterei, unter meine Beiligen! 3d beneibe bich nicht barum, bag ber himmel bich fo besonderer Gnabe wurdigte. Du haft der Welt beine Gaben mitgetheilt. Wenn bie grobe Belt beine Arbeiten verftande, fo mußteft, du mehr Nugen schaffen, ale Millionen fcwahhafter Theologen mit all ihrem Rram; aber fie verfiebt fie nicht!" Spater nahm fich ber 1844 ju Sancigallen verftorbeuc Banfier Girtanner feiner aufe vaterlichfte an, und ibm feste Brafer auch ein Chrenmal in feinen Schriften, mabrend die perfonliche Befauntichaft mit ben literarifchen Notabilitaten von Burich: Beff ner, Lavater, Birgel u. f. w., "die ihn burch und burch gudten und mehr fragten ale er beantworten fonnte", ihm ben Buf aus prefit: "Es find eben nur lauter Menfchen in ber Belt; man fucht vergebens Engel." Bielleicht bewogen diefe furgen Bemertungen manchen unferer Lefer - wir hoffen es wenigftens gur Lecture feiner Autobiographie; man wird bie barauf verwenbete Beit nicht bereuen.

Der Dobenasperg und feine Gefangenen.

Die Fefte Cohenasperg murbe augerhalb Burtembergs, wo fie allerbinge als ein nothwendiges Landesübel feit Jahrhunderten ein fehr popularer Begeuftand ift, mahricheinlich wenig genannt und gefannt fein, wenn fie nicht bes Dichters Schubart unfreiwillige gehnjährige herberge gewefen mare. Go be-weift fich auch bier, bag bie Statte, an ber ein Dichter bulbet - und wem mochte nicht hierbei auch ber Spielberg und Silvio Bellico, ober hohentwiel und der Dichter Ritobemus Frifchlin einfallen? — baburch eine Art Weihe empfangt, und ware fic bie unheimlichfte von ber Welt. Daher wird man auch außerhalb Burtemberge folgende Schrift bee Dberlientenant Biffart: "Gefchichte ber murtembergischen Feste Sobenasperg und ihrer merfwurbigften Befangenen" (Stuttgart, Aue, 1859) viels leicht nicht ohne Theilnahme lefen. Bir übergeben bie Rolle, welche Sobenasperg in frubern Zeiten als Rriegsfeftung fpielte, obichou fich auch ba manches Intereffante finbet. Go wurde ber Burgvogt Baftian Emhart, melder fich von Bergag Ulrich be-ftechen ließ und bie bamals in ben Sanben ber Raiferlichen fich befindende Tefte ihm zu verrathen beabsichtigte, nach ber Ents bedung bes Complote im Jahre 1520 gur Strafe lebendig auf Asperg eingemauert! Bon uns naberliegenbem Intereffe ale bic friegegeschichtlichen Ereigniffe, beren Mittelpunkt, in frubern Jahrhunderten Dobenasperg mar, ift bie Geschichte bes be-

ruchtigten Inben Gug Oppenheimer, unehelichen Sohns bes fpater caffirten Felbmarichalls von hettereborff und einer 30 bin, ber nach feinem Sturg eine Beit tang auf bem hobenasperg in einem bunfeln Gemache fag und am 30. Januar 1738 auf ber heutigen Galgenfteige bei Stuttgart gehangt murbe. Beutjutage murbe ibm bochftene lebenelangliche Buchthaneftrafe juerfannt werben. Dann folgen bie befannten Gefchichten bes Generals Rieger und bes Dichtere Schubart, über Die une bier wol nicht eben viel Reues berichtet wird, bis vielleicht auf einige Charafterzuge, welche ben pietiftifchen und babei boch jaftjornigen und malitiofen, burch lange harte Gefangenichoft felbit verharteten geftungscommanbanten Rieger betreffen. Rieger tonnte 3. B. bie Gurnisonspfacuerin nicht leiben, weilt fle vothes haar hatte. Sing biefe nun mit threm Rinde auf bem Ball spagieren, fo pflegte er einen welfchen Sahn gegen fle ju reigen und babei gu rufen: "Buter, Die ift rother als bu!" Fur einen pietiftifchen Reftungscommanbanten und General allerbings ein eigenthumliches Bergnugen! Unter ben Arrestanten aus bem Anfange unfere Jahrhunderts erregen besonderes Intereffe die Separatiften und die Mergenffeimer. Bene verwarfen befanntlich Aniege's und Kirchendiank, Laufe, Eid und Abendmehl, erfannten fneber in Rapoleon ihren Deffias und herrn und verweigerten ben Beborben Gehorfam, Steuern und Abgaben. Ale Rapoleon im Sahre 1809 in Begleitung bes Königs nach hohenasperg fam und letterer ihn fragte, ob er feine femarmerifchen Anhanger feben wollte, arwiberte Rapoleon: "Laffen Sie bie Rerle bangen!" Bon folchen Anhangern und Ibeologen, welche Steuern und Rriegebienft verweigerten, wollte Rapoleon nichts wiffen. Bas bie mergentheimer Arreitamen anlangt, fo maren dies die Rabeleführer bes nicht ohne Blutvergießen befcmichtigten Aufftandes, welcher in ber Stadt Mergentheim ausbrach, als biefe 1809 bem Konige und ber Regierung von Burtemberg ben Gulbigungeeib leiften follte. Seche biefer Auf-itanbifden erlitten ben Lob burch Genterefand, die übrigen wurden theile zu lebenelauglicher, theile mehrjahriger Gefangnißftrafe nach bem hohenasperg abgeführt. Im Jahre 1825 nahm Die immer bereitwillige Feste hohenasperg die Berurtheilten bes fogenannten Jugendbundes und 1833 bie compramittirteften Mitglieder ber mahnfinnigen ludmigeburger Dilitarverfcmorung auf, barunter ben unbefonnenen Dberlieutenant Roferig, welcher, fpater begnabigt und vom Ronige felbft mit Belomitteln verfeben, nach Amerifa ging und hier 1838 in einem Spitale, nach anbern Rachrichten auf einem Rriegezuge gegen bie Seminolen am Belben Bieber geftorben fein foll. Unter ben politifden Befans genen ber Jahre 1848 und 1849 find Fidler, Rosler von Dels, beffen gladliche Flucht in ber Schrift ausführlicher ergablt wirb, und Rau von Bailborf bie hervorragenbften. Es ift erstaunlich, welch eine lange und ereignifnelle Guthichte menfchlichen Glenbe, menschlicher Ruchlofigfeit und menfchlicher Thorheit fich an bie Befchichte einer folden fleinen Tefte fnupft, fo erfreulich es auch andererfeite ift, felbft in biefer Jammerchroulf bie Spuren ftete fortfchreitenber humanitat und milberer Sitten wahrzunehmen. Unter ben beigegebenen funf holgichnitten ift wol bie Abbildung bee Schubartethurms geeignet, bas meifte Intereffe gu erregen. £j. ££.

Bibliographie.

Burns, R., Lieber. Uebertragen von G. Bert. Dit einer biographiften Stige von A. Traeger und bem Portrat

einer bivgraphischen Stige von A. Traeger und dem Portrat von Burns. Leipzig, C. H. Winter. Gr. 16. 24 Rgr. Eurze, E., D. Philipp Ricolai's Leben und Lieder. Rach den Quelkin. Halle, Fricke. Gr. 8, 27 Rgr.
Eflers, G., Betrachtungen und Urtheile des Generals der Infanterie E. b. After über die politischen, firchlichen und padagogifchen Partei Bewegungen unferes Jahrbunderts. Ifter Theil. Saarbrüden, Reumann. 1858. 8. I Thir.

Ellred, S., 3ma. Rubolph von Sabsburgs erfte Ju-

genbliebe. hiftorischer Roman aus bem 18. Jahrhunbert. Brankfurt a. M., Meibinger Sohn u. Comp. Br. 8. 2 Thir. genbliebe. Briebreich, 3. B., Die Symbolif und Dhythologie ber

Ratur. Burgburg, Stahel. Ler. 8. 2 Thir. 20 Ngr. Frobel, 3., Amerifa, Europa und bie politischen Ge-fichtspunfte ber Gegenwart. Berlin, Springer. 8., 271/2 Ngr. Große, 3., Die beutsche allgemeine und hiftorische Runfige-

fcichte bes XIX. Jahrhunderte. Munchen, Lentner. 8. 27 Ngr. Dartmann, R. M., Das Lieb vom Ewigen. Bhantafie über ein unbeliebtes Shema. St. Gallen, Scheitlin u. Bollifofer. 16. 15 Degr.

Germann, E., Bembard Diven ober ber Gein bes Dag:

netiseurs Roman. Leipzig, Rollmann. 8. 1 Thu. Ratharina II., Raiferin, Memviren. Bon ihr felbft gefchrieben. Rebft einer Borrebe von M. Bergen. Autorifirte beutiche lieberfegung, Samover, Rumpler. Gr. 8. 1 Mir. 20 Nar.

Langbein, 2B., Dr. Carl Mager's Leben aus feinen Schriften, Briefen und auf authentischen Brivatmittheilungen bargeftellt. Stettin, Muller. Gr. 8. 12 Ngr.

fillon ober Queren im 16. Jahrhunderte. Siftorifche Rovelle aus ber Zeit Beinrich IV. Aus bem Frangofischen von einen Briefter aus ber Diocefe Erier. Schaffhaufen, Surter. 8. 21 Rgr.

Maper, B., Erinnerungen aus Jerufalem und Balaftina. Munchen. 1858. 8, 27 Mgr.

Paul Morphy. Skizze aus der Schachwelt. Leipzig, Veit u. Comp. Gr. 8. 1 Thlr.

zig, Veit u. Comp. Gr. 8. 1 Inir. Aobert, C., Eine Heirath aus Has. Deutsch von Paul Helm. Zwei Theile. Lelpzig, Kollmann. 8. 20 Agr. Robbach, I. I., Bier Bücher Geschichte der Familie: Nathlingen, Bect. 8. 2 Aftr. Stöftl, A., Die speculative Lehre vom Menschen Meunde.

ibre Gefchichte. 3m Bufammenhange mit ben oberften Grunds fapen ber Philosophie und Theologie bargeftelli. 2ter Banb. -A. u. b. T.: Gefchichte ber Bhilosophie ber patriftifchen Beit mit specieller hervorhebung der durch sie bedingten speculatinen Antheopologie. Burzhurg, Stabel. 2x, 28. 2 Thir.

Waitz, G., Eine ungedruckte Lebensbeschreibung des Herzogs Knud Laward von Schleswig. Mit 1 Facsi-mile. Göttingen, Dieterich. 1858. Gr. 4. 12 Ngr. Billich, J. E. T., Die Schlacht von nicht bei Rosbach

ober bie Schlacht auf ben Belbern von und bei Reicharbtemers bern den 5. Rovember 1757, und was ihr voranging, und nachfolgte. Rach bieber noch unhenutten authentischen und archivarifchen Onellen und nach glanbwarbigen Berichten von Augen-Beugen. Mit vier Beilagen, einem Schlachtplane und einer Lithagraphie mit ben Schlachtfaulen. Reicharbiemenben 1858. Gr. 8. 2 Thir.

Tageeliteratur.

Antifritif gegen ben Medlenburgifden Oberfirchenrath Dr., Rliefoth. Ein evangelifch : lutherifches Beugnif. Burger. Gr. 8. 6 Rgt.

Materialien jur Geschichte ber Regentschaft in Preugen. Anfang Oftober bis Ende Dezember 1858. Berlin, Springer, Gr. 8. 16 Mgr.

Tob' und Leben ober Gang und Enbe eines begnabigten,

Schachere. Berlin. 8. 11/2 Rgr. Beiße, g. G., Drei Anfprachen an ben hamburger Rir- chentag und: Unfer Leben ift ein Ballen in bie heimath. Eine, Gafi-Bredigt, gehalten am 17ten Sonntage nach Erinitatis, ben 26. September 1858, in ber Reformirten Rieche. Samhurge, 1858. Gr. 8. 71/2 Rgr.

Beugniffe alterer Freunde in ber Gache bee Beren Brofeffor Dr. Baumgarten in Roftod. Samburg, Rolte u. Robler. 1858. Gr. 8. 9 Mgr.

## Anzeigen.

Verlag von f. A. Brockhaus in Ceipzig.

## Pas Beutsche Gaunerthum

in feiner focials politischen, literarischen und linguiftis ichen Ausbildung gu feinem hentigen Bestande.

Bon Dr. S. C. S. Ave-Callemant. Mit gafifreichen Holgschnitten.

Erfter und zweiter Theil. 8. Geh. 3 Thir. 20 Rgr.

In diesem meisterhaften Werke hat der Berfasser, der sich barin nicht bios als routinirter Bolizeimann, sondern auch als wahrer Gelehrter und Deuter bewährt, jum ersten male das deutsche Gannerthum in feiner historischen Musbildung wie in seiner sitztlichen und socials potitischen Bedeutsamkeit darzuskellen versucht. Daran ichließt sich am Ende des ersten Theils eine ebenso neue als werths volle Arbeit: eine ausführliche Darftellung der Gaunerlites ratur. Der zweite Theil behandelt das moderne Ganenerthum sowie die eigentliche Gaunerpraris und deren zahlreiche specielle Industriezweige, die durch viele holzschnitte ersäutert sind. Der das Wert abschließende dritte Theil, eine specielle Darstellung der Gaunerfprache, wird bald nachfolgen.

cielle Darfiellung ber Gaunerfprache, wird bald nachfolgen. Für jeden Polizeimann und Eriminalisten ift biefes Bert unentbebrlich. Aber auch für hiftoriter, Alterthumsforicher, Pfuchologen und Sprachforicher, fowie überhaupt für jeden Gebildeten ift es von größtem

Intereffe.

Derlag von S. A. Brockfaus in, Leipzig.

## Die Lieder des Hafis.

Persisch mit dem Commentar des Sudi herausgegeben von Hermann Breckhaus. Zweiter Band. Erstes und zweites Heft.

4. Geh. Jedes Heft 2 Thir. 20 Ngr.

Der erste Band (4 Hefte) kostet 10 Thir. 20 Ngr.

Hafis, der grösste Lyriker der Perser und der vollendeteste Repräsentant der über den ganzen mohammedanischen Orient weitverbreiteten Ghazelendichtung, ist durch Goethe, Hammer, Platen, Rückert und andere in allen Kreisen ein hochgeseierter Name geworden. Eine vollständige Ausgabe seiner Lieder im Original fehlte unserer wissenschaftlichen Literatur bisher noch; die hier gebotene kritische Ausgabe, die erste in Europa gedruckte, wurde daher von allen Freunden der orientalischen Poesie willkommen geheissen. Durch vollständige Vocalisation und Interpunktion des Textes wird das unmittelbare Verständniss des Dichters bedeutend gefördert; die hinzugefügten Scholien und Paraphrasen des Sudi heben alle Schwierigkeiten in der sichern Auffassung der Dichtungen. Die typographische Ausstattung entspricht dem hohen wissenschaftlichen Werthe des Werks

Von dem zweiten Bande an wird im Interesse eines ökonomischern Drucks der Text ohne Commentar gegeben, um erstern bald vollständig zu liefern, was mit der Vollendung des dritten Bandes geschehen sein wird. Die betreffenden Hefte werden in rascher Folge erscheinen.

Berantwortlicher Rebacteur : Dr. Chuard Brodbaus. -

Verlag von f. A. Brockhaus in Ceipzig.

## Das Staats-Cexikon

von Rotted und Welder.

Dritte, umgearbeitete, verbefferte und vermehrte Auflage.

Herausgegeben von Rarl Belder. Bollftanbig in 10—12 Banben ober 100—120 heften. Gr. 8. Rebes Beft 8 Gar.

Inhalt bes neunundzwanzigften Deftes (Bogen 17-20 bes britten Banbes):

Cabinetsjuftig, Cabinetsinkang. Bon Welder. (Schluf.) — Cachet, lettres de. Bon Belder. — Catsoun (John Galomell). Bon F. Kapp. — Catsoun. (Imeiter Artifel.) Bon R. F. Reumann. — Californien. Bon R. F. Reumann. — Galmarische Union, s. Danemarf und Schweben. — Calvin (Johann). Bon H. E. B. Paulus und Welder. — Camarila. Bon Welder. — Cambacérès (Johann Jafob Régis de). Bon J. Weißel und Branzdssichen Erwolution. — Canada. Bon K. Reumann. — Canning (Georg). Bon J. Weißel und Welder.

Diese britte Auslage bes berühnten Berts hat sich trop ber wesentlich veränderten Zeitumstände einer gleich lebhaften Theilnahme zu erfzeuen wie die frühern beiden Auslagen. Sie bietet eine zeitgemäße Erneuerung und Umarbeitung der frühern bewährten Artisel und wird von den ersten Ramen der beutschen Wissenschaft unterstüpt.

Die bisher erfcienenen Sefte und der erfte und zweite Band find nebst einer ausführlichen Ankunbigung in allen Buchhandlungen zu haben, wo auch Unterzeich: nungen angenommen werden.

Verlag von f. A. Brockhaus in Ceipzig.

#### Monatsmärchen, Bilder und politische Gedichte. Bon Gustan von Meyern.

8. Beb. 16 Mgr.

Bei bem Aussehen, welches Gustav von Meyern's "heinrich von "Schwerin" erregte, wird diese frühere kleine Gebichtsammlung bestelben gewiß manchen interesstren. Dieselbe,
welche den größern Dichtungen des Berfassers ("Das Belsenlieb", 1852, und "Ein Kaiser", 1857) vorherging, wurde
bei ihrem Erscheinen (1850) sehr beifällig aufgenommen, wie
folgender Auszug aus einer Besprechung in den "Blättern für
literarische Unterhaltung" zeigt: "In diesen «Monatsmärchen»
seiert eine ungewöhnlich lebendige Phantasse eine Art von capricidem Carneval. Der Gedanke: die charafterischen Unterschiede
jedes Monats in ein halb symbolisches und allegorischen Märchenbild zu fassen, und so den ganzen Jahresseis in zwöls Märchenbersonisseationen zu gliedern, ist neu und eigenthümlich. Die
Ausgabe bes Märchens ist von dem Autor dieser Märchenbilder
auf das scharffinnigste gelöst worden, und namentlich sind bie
brei: «April und die Sonne», «Novemberwetter» und "Decembers Triumph», vortressliche Genrestücke bieser Art." "Dieselben
Borzüge bieten die beiden andern Bestandtheise der Sammlung:
"Bilder" und "politische Gedichte".

Drud und Berlag von &. M. Brodbaus in Leipzig.

# literarische Unterhaltung.

Erfaheint wächentlich.

Mr. 9.

24. februar 1859.

Inhalt: Bur Boetit. Bon Dermann Margaraff. — & N. Franti's Reife nach bem Orient. — Ein arabifches Marchen. — Motigen, feiflug; Geltfame Enthullungen einer nordameritanifden Dis aber Deutschland; Goethe's angeblice Blobbiffertation.) — Bibliographie. -Anjeigen.

#### Bur Doetif.

1. Boetif. Die Dichtfunft und ihre Technif. Bom Standpunft ber Rengeit von Rubolf Gottichall. Breslau, E. Tres

wendt. 1858. Gr. 8. 2 Ehtr. 15 Ngr. 2. Deutsche Ueberfegerfunft. Mit besonberer Rudficht auf bie Rachbildung antifer Dage, nebft einer hiftorisch begrundeten Behre von benticher Gilbenmeffung. Gin Supplement gn jeber beutschen Literaturgeschichte von D. F. Gruppe. hannover, Rumpler. 1859. Gr. 8. 2 Thir.

Bebem Delinquenten wirb felbft von Amte wegen vor Bericht ein Bertheidiger beigegeben; es ift baber gang in ber Orbnung, bag in ber Berfon Gottichall's ein Un= walt aufgestanden ift, ber es fich jur Aufgabe macht, die Sade ber von gewiffen Seiten aller möglichen Bergebun= gen angeklagten mobernen Poeffe por bem öffentlichen literarischen Bericht zu verfechten. Er bat bies bereits in feinem Berte: "Die beutfche Nationalliteratur in ber erften Balfte bes 19. Jahrhunderts" gethan, und in feiner "Boetif" fest er mit gleichem Gifer biefe Umte= verrichtung fort. Dan mag fich veranlagt fühlen, feinen Beftrebungen und feinen Anschauungen Ginfeitigfeit vorjumerfen; aber bas burch Ginfeitigkeit auf irgendeinem Bebiete geftorte Bleichgewicht fann nur baburch wieber: bergefiellt werben, bag ihr eine ebenfo entichiebene Gin= seitigkeit entgegentritt, vorausgesest, daß es ihr an Geist, tuchtigen Studien, Begeifterung fur Die Sache und an verftandigen Befichtspunkten nicht gebricht. Diefe Gigen= fhaften wird man dem Berfaffer ber "Boetit" nicht in Abrede ftellen konnen, felbft wenn man in vielen Grucken nicht ber gleichen Anficht mit ibm fein follte. Bubem ift auf bem speciellen Felbe ber technischen Woetik seit Jahten nichts Selbständiges von Bedeutung geleiftet worden; benn bie mancherlei in ber letten Beit erschienenen Aefthe= tilen - und auch Morit Carriere's merthvolles Werf "Das Wefen und die Formen der Boefie" ift wefentlich eine Philosophie bes Schonen - tonnen fich begreif= licherweise auf bas, was an der Poesse Technif und Moges Runfthandwert ift, nicht ausführlicher einlaffen.

3m Borwort verbreitet fich ber Berfaffer ausführlich genug über feinen Standpunkt und bie Absichten, Die ibn bei der Abfaffung feiner Schrift leiteten. Rach feiner 1859. 9.

Ueberzeugung ift die Lebensfraft ber Boefle ju groß, als bag bie vorübergebenbe Ungunft ber Beit fie erftiden tonne. 3m Begentheil, habe eine neue Gulturepoche be= gonnen, fo beginne fie auch fur bie Boefie, und es fei nothiger ale je, auch auf afthetischem Bebiete bae Bleibenbe vom Berganglichen ju fonbern, bamit bie Dicht= funft nicht im Joche veralteter Regeln feufge, fonbern neue Bahnen einschlage, auf benen fie bie Lorbern ber Bufunft erreichen fonne. Sie habe bies gum Theil ge= than, aber ohne von einer wiffenschaftlichen Mefthetif ge= murbigt zu merben, biefe babe vielmehr biefen neuen Auffowung nur mit verbroffener Miene betrachtet. Wenn überhaupt in Deutschland feit langerer Beit feine fpecielle technische Boetif ericbienen fei, fo feble es noch mehr an einem miffenschaftlichen Werke, welches ben neuen bich= terifden Beftrebungen als Fahne bienen und bie Bleich= ftrebenben um fich versammeln tonne. Bescheiben geftebt ber Berfaffer, bag ju einem folden Unternehmen feine fdmaden Rrafte gewiß nicht ausreichten, murben fle nicht baburch verstärft, bag er aus ber Mitte ber neuern Beftrebungen beraus fein Wert zu vollenden trachte und gleichsam bie latente Boetif, melde in ben Dichtungen ber neuern Poeten schlummere, entbinde und ihr einen wiffenschaftlichen Ausbrud ju geben fuche. Er hebt bann weiter hervor, wie es ihm unmöglich jum Rachtheil ge= reichen konne, bag er fich felbft productiv auf ben ver-Schiedenften Gebieten ber Boefle versucht habe. Mur in ber Wertstatt bes bichterifden Schaffens felbft belaufde man feine Bebeimniffe, baber fei ein Dichter gewiß mehr als der bloge Theoretifer befähigt, einen lebensvollen und nugenbringenben Ranon ber Dichtfunft zu entwerfen. Auch habe unfere Aefthetik gerabe burch unfere claffifchen Dichter, burch Leffing, Berber, Schiller, Goethe unb Bean Paul Die mefentlichte Fortbilbung erhalten. Er nenne feine Poetit eine moberne; benn er verlange von ber Poefie, bag fie aus bem Beifte ihrer Beit und ihres Bolfe herausbichte, wie es bie Boeten bes Alterthums und Mittelaltere gethan, und nur eine aus bem Leben ber Gegenwart herausgeborene Poefie burfe auf eine Bufunft rechnen. Er fei feineswegs ein Berachter ber Boefie bes Alterthums, er gebore fogar ju ihren marmften Berehrern; nicht nur, bag bie Wiebergeburt unferer Rational= literatur unter ben Aufpicien ber großen Genien bes Alterthums vollzogen worden fei, fie vollziehe fich noch immer, noch jeben Augenblid mit bem Binblid auf biefe groffen Mufter; ja fie werbe wen tochfen Auffowung erft burch ihr volltommenes Berftandnig nehmen. Aber mie bie Boeffe ber Alten gang in die Cultur ber bama= ligen Gegenwart aufgegangen fei, fo moge fich auch bie moberne Boefle nom Geift ihrer Beit burchbringen laffen; benn bann fei fie beffer bei ben Alten in die Schule gegangen, "ale wenn fle ben lyrifchen Bebanten in Sponbeen und Moloffen erqueticht ober bas Opfermeffer ber antifen Tragobinnen mit feierlicher Burbe fdwingt unb bas Blut, welches bie Rlytamneftren und Debeen vergoffen, in ihrer bramatifchen Wanne auffangt". Rur brangt fich bier freilich bie Frage auf, ob auch wirflich unfere Gegenwart fo viel poetifches Glement, fo viel Runft = unb Schönheitegeift in fich foliege, um ben Dichter und Runft: ler in berfelben Beife zu befruchten, wie bie hellenifche Cultur ihre Dichter befruchtet bat. Runft und Boefie waren bamale ein integrirenver Theil biefer Cultur felbft, und ob fie bas noch gegenwärtig find, möchte wenigftens fraglich fein. Schließlich flagt Gottschall über bie gren: genlose Berfahrenheit ber beutigen Rritit, über bie in ihr berrichenbe Berwirrung ber Brincipien, "ganz abgesehen vom Lobe ber Rameraberie und ben verschiedenen Aeuge= rungen ber Barteiwuth", große Salente murben burch fleinlich matelnbe Beurtheilung auf bas Riveau ber Dit= telmäßigfeit herabgebrudt, ber Glaube an bie bichterifche Rraft ber Gegenwart burch bie grundlofesten Behauptun= gen erschüttert. "Rein fritifches Organ", fahrt ber Ber= faffer fort, "bat einen unbedingt tonangebenben Ginfluß; feins nimmt auf bas andere Hudficht, feine Affociation ber Rrafte erfest an Dacht, mas bem einzelnen fehlt!" Die Rlage mag begrundet fein; aber es fragt fich, ob biefe Berfahrenheit ber Rritif nicht ber nothwendige Ausbrud ber Berfahrenbeit unferer Beit felbft ift. Berwickeltere und fraglichere Buftanbe bat es nicht gegeben feit ber Beit ber Reformation, und auch ba nicht. Gelbft Befinnungegenoffen geben jest meift nur eine gewiffe Strede miteinanber, um ploglich an einem Buntte an= gulangen, mo fle fich trennen muffen, mabrent wieber Antagoniften ebenfo unverfebens in einem und bemfelben Buntte gufammentreffen. Diefe Erfahrung wirb mahr= fceinlich auch Gottfcall mit feinem Buche machen; feine Gefinnungsgenoffen werben fich von manchen feiner Bebauptungen abgeftogen ftatt befriedigt fublen, und feine principiellen Gegner werben ibm in vielem recht geben muffen.

Die nun folgende Einleitung, eine kurze "Geschichte ber Boeift" enthaltend, ift im Grunde nur eine Fortsfehung ber Borrede. Ebenso entschieden ben äfthetischen Anflichen ber Romantifer opponitend wie die Anhanger bes Reallsmus ober bes sogenammen "gefunden Mensschungeriftandes", kann er seine Borliebe für Gegel nicht verleugen. Gottschaft bemerkt:

Die Boetif hegel's, ber lette Theil seiner "Aesthetif", ift reich an ben gediegensten Entwicklungen und trefflichen, lange nicht genug beachteten Winken. Er hat die Stellung der Boefie gum Zeitgeiste meisterhaft entwicklt und damit einer modernen Dichtung die Bahn freigelassen; er hat die Bedeutung der von vielen Kunstrichten garing geachteten Richtung Schiller's und seines branatischen Pathos schlagend gewürdigt, er hat sich pegm den Dilettantismus und eine ebenso schae die soriete Boldpossie erflart. Gerade nach dieser vraftischen Seite hin (fährt Goesse erflart. Gerade nach dieser vraftischen Seite hin (fährt Goesse erflart. Gerade nach dieser vonstischen Seite der Boese nicht spelle gerächten ber Wochen, da er von einer ästhetischen Keinschweckeri auf dem Gebiete der Boese nicht freizusprechen ist und der modernen Dichtung in seiner Poeist seine erhebenden Ziele zu stecken verstand. Dies hindert indes feineswegs, seine umsangreiche "Nesshetis" für das überzaus verdienstliche Hauptwerf der Reuzeit zu erflären, das ebenso ausgezichnet ist durch großartige Architettontt und speculative Philosophie, wie durch gestooke und lebendige Arielf.

Im übrigen war es uns auffallend, daß Gottschall unter den neuern Aefthetikern den eigenthumlich forschenden Abolf Zeifing und Ludwig Carbt unberucksichtigt läßt. Mochte er fie von seinem Standpunkt bekampfen, ganglich

übergeben burfte er fie nicht.

Um von ber Reichhaltigfeit ber Materien, welche Gottfcall in feinem Berte behandelt, einen ungefähren Begriff zu geben, wollen wir bier beffen Inhalt furz angeben. Die erfte Abtheilung: "Begriff und Befen ber Dichtfunft", zerfällt in die brei Sauptftude: "Die Boefte im Syftem ber Runfte", "Der Beift ber Dichtfunft" und "Die Technif ber Dichtfunft". 3m erftern behandelt Gotte schall in fünf Abschnitten bie Themata: "Das Schone und bie Runft", "Die Dichtfunft", "Die Dichtfunft und bie Malerei", "Die Dichtfunft und bie Mufit", enblich "Die Boefie und bie Profa". 3m zweiten Sauptflud handelt ber Berfaffer von ber bichterifchen Stoffwelt, von ber productiven Bhantafie, von bem Begenfat gwifden Regliemus und Ibealismus, von bem Berbaltnif bes Dichtere jum Beitgeift und vom bichterifchen Runftwert; im britten hauptftud von bem bichterifchen Wort, ben Bilbern und Figuren, bem Gebrauch bes bilblichen Mus: brude, von Bere und Reim, von ben vorzuglichften Bere: magen, endlich von ben altdeutschen, antifen und orientalifden Strophen. Die zweite Abtheilung umfaßt bie Formen ber Dichtfunft unb handelt im erften Bauptflud von ber Lprif (Lieb, Dbe, Glegie), im zweiten von ber epischen Dichtung (Boltsepopde, Runftepos, bichterifche Erzählung, Roman und Novelle, bibattifches Gedicht); im britten endlich von ber bramatifchen Dichtung. Auf bie Darlegung ber afthetifchen Brincipien und Tenbengen bes Berfaffere brauchen wir wol, von andern Grunden abgefeben, um fo weniger naber einzugeben, ba wir vorausfegen burfen, bag fie unfern Lefern aus feinen in b. Bl. veröffentlichten fritifden Auffagen aber neuere poetische Erfceinungen ber Sauptsache nach bekannt finb. Die Lefer tennen Gottfcall auch als einen marmen Furfprecher für bie Rechte bes Ibealismus gegenüber ben maglofen Anfpruchen bes Realismus, mas ihm bei ihnen ohne Zweifel nur gur Chre gereichen wirb. Bir find ficherlich mit ihm einverstanden, wenn er von bem 3bea: lismus behauptet, daß et fich mehr in ber Sonnennabe ber Runft befände, als ber Realismus; wenn er aber

weiter bie Behauptung aufftelle, "bag ber Jbenlismus bem beutiden Botte naber ftebt und inniger mit feinem Beiftes : und Bemutbeleben vermachien ift", fo berubt biefe übrigens foon oft genug geborte Anftot vielleicht boch nur felbft auf einer ibealiftifden Laufdung. Dan will biewon nicht gern etwas boren, aber ich febe nicht ein, warum man sich bierüber nicht offen aussprechen und veritanbigen foll. Bare ber Ibegliemus ber Deutfden eigentliche Ratur, fo mußte er boch im Bufdnitt bes öffentlichen Bebens gur Gricheinung tommen und ben Menfchen wie ben Berbaltniffen einen ibralen Ausbruck verleiben, und bag bies wirflich ber gall fei, wird man bod nicht behaupten wollen. Dod biefer fpecielle Buntt wird und bei bem Gruppe'fchen Buche mol wieber von felbit in bie Sanbe laufen. Bir möchten bier nur noch bemerten, bag es mit einem Ibealismus ebenfo übel bestellt mare, wie mit einer Religion, wenn beibe für bas Leben teine Kruchte abwerfen wollten. Der falfche Ibeglismus, ber von aller Wirklichkeit abstrabirt und bas bloge Jenfeits fur bas Dieffeits gibt, fann unter Umftanben ebenfo icablic und trugerifd mirten, ale ber falfde Realismus, ber ben berrichenben verwerflichen 3m= buifen und Tenbengen und ben Schwächen ber Beit fdmeidelt und bas blofe Dieffeits fur bas Jenfelts gibt. Dan wird vielleicht fagen tonnen, bag man eines gefunden Realismus ebenfo febr bedürfe als eines gefunden 3dea= lismus: bes erftern, bamit ber Ibealismus nicht allen realen Boben und unter ben gugen wegnehme, bis wir völlig in ber Luft fteben und und beshalb für Engel halten; bes lettern, bamit ber Realismus nicht in groben Materialismus ausarte, alle hobern Gotterbilber und religiöfen Iveen, Die in bes Menfchen Bruft leben, mit. Banbalenwuth gertrummere und in ben Staub Rurge und alle Bucher bis auf bas fcone Buch, in bem bie Mehreinnahmen eines jeben verzeichnet find, vom Erbboben vertifae. Uebrigens folieft auch Gottfcall ben Realismus von ber Proffe nicht aus, auch er halt ihn berechtigt, "wo er fich in ben Dienft ber Ibee begibt und bie von ihr burchleuchtete Welt in ihrer gangen Babr= beit bartbellt".

Sottichaft führt in feinem Berte eine auto Anzahl von Dichternamen an und von vielen theilt er auch Beifpiele und Belegftelten gur Erlauterung feiner poetifchen Regelm mit. Doch will uns bebunten, baff er fich bierin nicht gang jener Unparteilichkeit befliffen babe, beren Dangel er ber Rritit fo fehr jum Borwurfe macht. Run bat freilich jeber feine Lieblinge und Gottschall besonbere finbet fie unter ben bochpathetischen beclamaterischen Dichtern, meshalb er auch im gangen mehr Sympathie fur Schil= ler ale fur Chaffpeare und Goethe befundet. Auch bie clairobicuren und babei ben Ausbruck menichlicher Empfindung und Leibenschaft baufig übertreibenben byroni= firenben Dicter icheinen bei ibm auf befonbere Bevorzugung rechnen zu bürfen. Ueber folche Privatsumpathien, die aus bes Menfchen Innerftem bervorgeben, barf man weiter nicht rechten; aber in einem Bude, welches auf Bif: fenfchaftlichleit Unfbruch macht, burfen biefe mebe perfonlichen Sympathien nicht allzu ftarf bervortreten. Um nife bei ben Meuern fteben zu bleiben, fo erinnern wir uns 3. 28. nicht, in bem gangen Umfange feines Buche bie Mamen Aenbt, Bauernfelt, Bobenftebt, Chamiffe, Duller, Sauby, Gruppe, Friedrich Galm, Julius Bammer, Bent Benfe, hoffmann von Fallersleben, Reller, Rnapp, Bolfgang Muller, Betty Paoli, Guffan Pfiger, Schwab. Sintrod, Juline Sturm, Wilhelm Badernagel u. f. w. gefnnben an haben, mahrend er boch manden, die un= bebeutenber find als viele von biefen, große Aufmertfam: feit fdenft. Unter ben neuern Ballabenbichtern weiß er nur Fontane ju nennen, "ber ben Ballabenton mit Glud getroffen". In bem Rapitel über ben Roman vermißten wir manche Ramen, die fogar Richtungen vertreten ober ebenfo gut angeführt werben fonnten ober mußten als bie bier genannten, und unter ben Novellenbichtern fogar Sternberg, ber feit Tied bie Runft, eine gute Novelle ju foreiben, noch am beften verftebt. Unter benen, bie bas fomifche Lieb (von Gottichall etwas fonberbarerweife mit bem geiftlichen Liebe zusammengestellt') anbauten, nennt er von Reuern nur Boltei, Ropifd und Reinict. aber er vergift hoffmann von Kallereleben, Gauby, Glaß: brenner, Schnegler (ber ale humoriftifcher Lieberbichter viel zu wenig anerkannt ift), Brut (in ber fatirifch= politifchen Larif ausgezeichnet), Caftelli, Berloffobn u. f. w. Ueberhaupt ift bie komifde Boefie auffallend durftig behandelt, ber bumoriftifche Roman g. B. auf nur einer Drudfeite, mabrent bod gerabe auf biefem von Literar= biftorifern und Aefthetitern fo vermahrloften Gebiete noch bie meiften neuen Entbedungen ju machen und buntle Regionen aufzuhellen finb.

Gottschall schreibt gern in Bilbern; er ift vielleicht ber Anficht Brieftlen's, bag ber bilberreiche Stil im Grunbe ebenfo natürlich fei ale ber einfachfte, inbem ber Seele, wenn biefe in ber gehörigen Lage fei, jene Bilber ebenfo natürlich vorfamen als die fimple Redeweise. Mur thut Gottfcall in biefer hinficht, obicon er von biefer Da= nier allerbinge etwas nachgelaffen bat, noch immer etwas bes Guten zu viel und bier und ba ftoft man fogar auf ein und bas andere vulgare ober gefcmacklofe Bilb, bem man gerade in einem Buche von mehr wiffenschaft= lichem Charafter nur ungern begegnet. So fagt ber Berfaffer einmal: "Frau Birch = Pfeiffer g. B. ftopft bei ibren Ginfolachtereien fur bie Bubne in ber Regel zu viel in ihre bramatiften Burfte," Go liebte mon es ehemals in Jungbeutschland winig zu fein, aber bie noch thatigen Reprafentanten beffelben baben biefer Manter fcon langft ziemlich entfagt. Davon abgefeben ift ber Stil bes Buche, obiden im gangen für ein wiffenschaftliches Wert zu unrubig, boch von fo voller und rafcher Stromung, bag ber Lefer unwillfürlich von ihr fartgezogen wird; überhaupt bietet bas Buch eine anvegenbe, genuftreiche und, mit Berftand und gewiffen Borbehalten gelefen, auch vielfach lebrreiche Leeture.

hieran fcließen wir bas Wert von D. &. Gruppe: "Die bentiche Ueberfeteetanft", welches fich vielfach mit

Aragen ber poetifchen Technif, mit ber gefcichtlichen Entwidelung und ber Theorie bes beutschen Berauwters und in einer befonbern Abtheilung mit ber Lehre von ber beutiden Gilbenmeffung beichaftigt. Gin foldes Buch tonnte nur in Deutschland geschrieben werden, mo bas lleberfeten aus anbern Sprachen und befonbere aus ben alten zu einer wirklichen Runft ausgebilbet worben ift, we bie Frage von ber rhythmifden Gestaltung ber Sprache und namentlich ber Rachbilbung antifer Beremaße zu ben literarifden Sauptfragen geborte und noch gebort, wo Belehrte biefe Frage zu einer ihrer hochften Lebendauf: gaben machten und mit benen, welche mit ihren Brin= cipien nicht einverftanben waren, in Streitigfeiten gertes then, bie mit einer Lebhaftigfeit geführt murben, als ob bavon bas Bohl und Gebeihen ber Nation abhinge. Daß bie Bichtigfeit, womit man biefe fcheinbar nur fecun= bare Frage in Deutschland behandelt, ben Auslandern unbegreiflich und faft lacerlich erfcheint, lagt fich benten; ben= noch ift bie Sache fo unbedeutenb nicht, ale fie aussehen mag; benn ber Beift und bie Seele einer fremblanbifden Dichtung laffen fich nicht genügend wiedergeben ohne bie Form, und inbem bies ben beutschen Ueberfegern bis zu einem febr befriedigenden Grabe, wenn auch begreiflicherweife nicht bis jur Bolltommenheit gelungen ift, bat fich ber Beift bellenifcher und lateinifder Dichtung vielen taufenb Deutschen, welche bie Originale nicht ober boch nicht mit genügenber Leichtigfeit zu lefen vermochten, einigermaßen ericoloffen ober boch angeheimelt und befreundet. Bubem hat fich burch biefe Leiftungen, unter benen die Boff'fche Ueberfetung bes homer wol ben größten Ginflug übte, bas beutsche Sprachgebiet und bie Metrif fo erweitert, baß auch die Originalbichter bavon ihren nicht unbeträchte lichen Rugen gezogen baben. Gruppe bemerkt in ber Borrebe:

Bas die Sprache anlangt, so braucht man nur ben Buftand berfelben in Leffing's hand mit dem gegenwärtigen zu vergleichen: der weite Abstand, der sich in Wendungen, in der Bortfügung und Bortfolge kund gibt, kommt aber zum großen Theil, wie diese Schrift davon Zeugniß geben wird, von der Uebersehung her. Dichter bedeutenden Rangs haben in dieser ihre Kräfte gendt, ihre Schule gemacht; aber nicht blos die einzelnen, auch die Sprache im Ganzen verdankt dieser edeln Gymnastif ihre Biegsamkeit, ihre Stärke; viele der in ihr ruhenden Borzüge, auf Stammverwandtschaft mit den alten Sprachen begrundet, sind in solcher Uebung erst zu Tage gekommen.

Aber nicht nur die beutsche Sprache und beren metrische und prosodische Gesete haben babei gewonnen, auch der beutsche Geift, wenigstens in den hervorragenden Dichtungen und Schriften einiger unserer ebelsten Dichter und Denker, die in der hellenischen Schule viele ihrer frühern Wüstheiten und Robeiten abstreisen lernten, um fortan adelichere Gebilde aus ihrer hand hervorgehen zu lassen, und selbst die dilbenden Künste, namentlich Architektur und Sculptur, sind davon nicht underührt geblieben. Daher wird man es Gruppe, der selbst sich vorzugsweise in der Schule der Alten auch als Originaldichter gebildet hat, nur Dank wissen stännen, daß er in seiner von wissenschaftlichem Geiste getragemen und in wissenschaftlicher Sprache gehal-

tenen Schrift biefes Thema von hiftorifdent wie afthetis ichem Standpunkt eingebend behandelt hat.

Bevor wir jeboth auf ben Inhalt ber Schrift au fprechen fommen, erlauben wir une, an eine in ber Borrede enthaltene Behauptung Gruppe's einige Bemerfungen zu fnupfen. Gruppe wiederholt ben von mehreren beutschen Belehrten aufgestellten Sas von ber Bermanbt= icaft bes beutschen Geiftes mit bem bellenifchen. Die beutiden Belehrten baben befanntlich manche Brillen, und bie Fiction von einer naben Bermanbicaft zwifchen bem Beift ber Bellenen und ber Deutschen fcheint uns auch eine folde Brille zu fein. Bermandter mit ben Griechen als etwa mit ben Samojeben und Lappen find bie Deutfchen allerbinge; aber noch größer ale einzelne nicht abguleugnenbe Aehnlichkeiten find bie Berfdiebenbeiten. Un: fer Charafter ift romantifc und gothifc = phantaftifc, wie unfere gothischen Dome, wie bie mittelalterlichen Sculpturen, wie bie Dibelungen, wie Durer's Golgfcnitte, wie Goethe's "Fauft", wie Cornelius' Reichnungen gum "Fauft" und zur Apofalppfe, nur bag biefer Charafter unter ben Ginfluffen bes mobernen Lebens fic allmablich mefent= lich modificirt, b. b. verflacht und abgeschwächt bat. Daß fich bei ber Dreffurfabigfeit, Beweglichfeit und Univerfalitat ber Deutschen einzelne bevorzugte Beifter (wie felbft Schwanthaler, obichon er befanntlich fich nur im Mittelalter eigentlich wohl befanb) auf dem Wege grund= lichen Studiums gur Runftanichauung und felbft Runft: übung im griechischen Sinne erheben fonnten, beweift nichts; bie Gestaltung bes Rationallebens im gangen und großen ift bas Enticheibenbe. Bahrhaft hellenifch gebilbete Manner wie Bolderlin haben fich unter uns immer nur als Fremblinge gefühlt, und Bindelmann mied Deutschland. Gin Bolfepos wie die Bliabe ober die Dopffee ift in Deutschland rein un= möglich, und wenn wir ehrlich fein wollen, fo findet ber beutiche Beift, biefen im Maffenburchichnitt genommen, mahricheinlich mehr im "Reinete Fuche", fogar in ber "Jobflabe" und ähnlichen Producten feinen Ausbruck als in Goethe's ,, 3phigenia" ober ,, Torquato Taffo". Ein Berifles ober Alcibiabes wurden wol niemals bie Lieblingebel: ben bes beutschen Bolfe merben, in bem Grabe, wie bies etwa ber alte Deffauer ober ber alte Blucher maren. So groß ber Abstand ift zwifden Aristophanes und Rosebne, fo groß ift ber Abftand zwischen einem griechischen und einem bentiden Bublitum. Bir haben zwar unfere Theater, in beren qualmige Raume wir und einpferden laffen, biefe follen aber von etwas anderer Structur fein als bie griechifchen; wir haben unfere Boltefefte, g. B. bas ftralaner Fifcherfeft, bas bresbener Reft auf ber Bogelwiese, ben tauchaer Sahrmarft, ben feferlober Martt u. f. w., aber auch diefe follen von den griechischen Bollfeften giemlich verschieben fein; wir haben unfere Gymnaffen und Afabemien, bei benen man nur nicht an bie Gymnaften und Afabemien ber Gellenen benten barf; wir baben fogar unfre gymnaftifden Uebungen auf Turnplagen, nur bag vor biefen pebantifden und uniconen Glieberverren= fungen ein Althellene mabricheinlich erichreden wurde. Wir haben unfere Borfen, gabrifen, Rafennen, Camptoire, Bottzeiftuben, Bureaux, Budthaufer und Bellengefangnife - erinnern Diefe Inftitute aber an Griechenland? Bir haben zwar teine Stlaven, aber es ift ficher, bag wiele griechifde Stlaven gebilbeter und felbftanbigern Charafters waren als unfere fogenannten freien Arbeiter, Lafaien und Stiefelpuser. Wo alfo ift eine Spur griechifden Lebens bei uns? Run tonnen wir uns allerbinge mana der wirflichen Borguge rubmen, g. B. unferer uner= meflichen Fortidritte in allen Biffenschaften und ber Anwendung ihrer Resultate ju praftifchen Zweden, ber philosophischen Durchbringung aller Fragen, ober, ba wir bier mehr Boefie und Runft im Ginne haben, un= ferer Anlage jum humor und unfere tiefern Ratur: gefühls und Gemuthelebens, woburch wir in Stand gefest find, eine unenblich reichere Scala von Empfinbungen und Stimmungen zu beherrichen als bie Bellenen und "Dufit ju haben in uns felbft"; aber bas alles find ja eben Berichiebenheiten und nicht Aehnlichkeiten. Dber ift jene angebliche Bermandtichaft etwa baburch intimer geworden, bag mir die ichulmäßige Bedanterie fo weit trie= ben, unferer bagegen fic auflehnenden Sprache burch= aus troconenfreie Berameter abzunöthigen, ober bag Bolf bas homerische ydauxonis bes Gleichklangs wegen mit "glauaugig" ju überfegen magte?")

Betrachten wir nun ben Inhalt der Gruppe'ichen Schrift, fo werden wir fagen muffen, daß fie fur ben Sprachgelehrten, ben Metrifer, ben Aefthetiter und ben ausübenben Dichter von gleich großem Intereffe ift. Der Laie weiß es gar nicht, wie viele angeftrengte Borarbei= ten und icarffinnige Untersuchungen es gefoftet bat, um bie Befete ber beutschen Gilbenmeffung, wie fie jest gelten, nur einigermaßen festzustellen; es wird ihm wie ein Wun= ber bunten, wenn er bei Gruppe lieft, bag, von anbern Berefügen nicht zu fprechen, ber Daftplus eine Beit lang für bie beutiche Poefie verloren mar und daß, nachbem man ihn wieber erobert hatte und nun allmählich Bexameter und andere alte Beremaße aus Trochaen und Dafty= len nachzubilben lernte, boch wieder ber Spondeus fehlte. ben man (b. b. beffen funftmäßige Berwendung) mit noch viel größern Mühen erobern mußte, was g. B. Rlopftod erft in fpatern Jahren gelang. Es ift freilich

ber Berefuß, ber infolge bes übertriebenen, pehanti= fchen Misbrauchs, ben man fpater mit ihm trieb, viel Unheil angerichtet und vorzüglich bazu beigetragen hat, ben jest herrichenben Biberwillen gegen bie Rach= ahmung antifer Beremaße bervorzubringen. Dube toftete es ferner, ben reinen Nieberfdlag bes Angpafts im Deutschen zu gewinnen, wie bies besonbers Blaten gelang, ober bie Dichter zu überzeugen, bag fponbeifche Bufammenfegungen wie Blendwert, Anbacht, Cochmuth, Luftbild u. f. w. nicht als Trochaen, Borter wie Bater= land, Gottvertraun, hochverrath u. f. m. nicht als Dafty= len gebraucht werben burfen. Spatere berühmte Bersfünftler haben bann wieber ichon gewonnene Refultate in Frage geftellt; Blaten verftogt g. B. gegen bas von Bof und Schlegel ftete beobachtete Gefet, bag fein zweifilbiges Bort im Deutschen zwei furge Gilben haben tonne und braucht Borter, wie: über, ohne, aber, ober, in ana= Daftischen Berfen ohne Bebenken als zwei Rurgen. So haben wir auf biefem Gebiete immer noch gegen Willfürlichkeiten und Diebtauche jn fampfen; es ift aber ju boffen, bag bie Brubve'iche Schrift manches flaren wirb. namentlich mas bie falfche und misbrauchliche Bermenbung bes Sponbeus im Berameter betrifft.

In der Einleitung gebt der Berfasser bis zu ben frubesten Berfuchen im Bexameter, auf Ronrad Gesner, De= raus u. f. w. gurud. Betrachtet man Geener's und Rijdart's findliche Berfuche, fo begreift man jest faum, wie es in Deutschland jemals möglich war, Berameter wie biefe zu fcbreiben, welche mit bem griechischen Berameter nicht die entferntefte Aebnlichfeit baben. Ronrad Geener machte g. B. um bie Mitte bes 16. Jahrhunderte

folgende (vgl. Gruppe, S. 295):

Es macht alleinig ber glaub bie glaubige falig Und bargu fruchtbar jur lieb und gutige Bergen Allwag inn menschen schafft er kein muße by imm ift Und fein nachlaffen nienen. er würfet in allen u. f. w. Wer möchte bergleichen jest für Berameter lefen? Und felbst wenn man fie lieft, wie fie gelefen werben muffen, namlich:

Es macht alleinig ber glaub bie glaubige falig Und bargu fruchtbar jur lieb und gutige Gergen wobei an fich tonlofe ober tieftonige Gilben ben Accent und hochton erhalten und ale Langen gebraucht, Stamm= filben bagegen willfürlich um ihren Ton und ihre gange gebracht werben - felbft bann bringt man noch feine Berfe beraus, die barauf Anfbruch batten, Berameter ju beißen und zu fein. Und mas fagt man gar zu folgendem Ges= ner'fchen Berameter:

Durch Jefum Chriftum, Gott und Menfch, unferen herren. Subftantiva wie "Gott" und "Menfch" muffen bier alle Bebeutung und Majeftat an bas Binbewortchen "und" abtreten! Das einzige, mas in biefen Berfen vom Berameter übrig geblieben ift, find bie Dattylen bes funften guges, außer benen fich aber in allen Besner'ichen Berfen feine meitern finben. Siernach urtheile man, welche Dube es ge= koftet hat und wie viele midrathene ober nur halbgelun=

<sup>&</sup>quot;) Diefe Borte waren fcon gefchrieben, als uns bas erfte Decems berheft ber "Revue contemporaine" in bie Ganbe fam, worin'tes in einem Artifel von Ch. Berrier über bie munchener Runftausftellung unb mit Bezugnahme auf eine Rebe Carriere's, ber bie Deutschen als Erben bes Bellenenthums bargeftellt hatte, unter anberm heißt: "Estce faire aux Allemands une mortelle injure de déclarer qu'ils n'ont pas (sauf exception) l'esprit attique?" une metterbin: "Les Allemands ont le sens speculatif très developpé, ce qui fait qu'ils raisonnent plus volontiers in abstracto que de vieu." Das murbe fie nun me: fentlich gerade von ben Griechen unterfcheiben. Benn bie Deutschen As mit ben Griechen vergleichen, fo ift bies vielleicht nicht weniger ierig, ale wenn fich bie Frangofen mit ben Romern in Barallele ftellen. Bur Beit ber Revolution marf fich jeber Frangofe in bie Mi= titube eines Brutus, heutzutage find fie icon zufrieden, wenn man fie nur ten verberbten Romern gur Raiferzeit ahnlich finbet. Suche boch jebes Bolt feinen mahrhaften Berth in bem, was ihm eigen: thamlich ift und es von anbern Bollern unterfcheibet und nicht im Angelernten unb Angeelgneten!

gene Barfuche gemacht werben mußten, um es fo weit zu Bringen, als wir es jest in ber Kunft, beutsche Geracmeter zu bilben, boch wirklich gebracht haben. Es war eine Arbeit von Jahrhunderten! Unendlich beffer find bie Gerameter von Geräus aus dem Jahre 1713, die aber einen zu hüpfenden und gleichmäßigen Gang haben und ihren größten Reiz im hinten angehängten Reim suchen. Einen Schritt weiter ging Gottscheb, der in seinen wenigen Gerametern, die er übrigens nur zur Probe machte, ben Reim abwarf, z. B.:

Rom und Athen war sonst ganz reich an Meistern und Kunsten, Doch was nutte die Zahl philosophischer Lehrer und Schüler, Welche wan irgend gesehn? D was für ein ihörichtes Wesen, Was für ein albernes Zeug ward täglich im Tennpel getrieben! Ballas erschraf und Jupiter selbst, der Bater der Götter, hatte nur Abschen davor! Schwärmt, schwärmt, ihr rasensben Bfaffen! u. f. w.

Man muß gestehen, daß bies bessere und volltonensbere Gerameter find, als die meisten seiner Gegner, 3. B. Bodmer, je gemacht haben. Gottscheb mar im Princip auf bem ganz richtigen Wege, wenn er hier und ba auch Kurzen als Längen und umgekehrt Längen als Kurzen gebrauchte (3. B. "Ja, ber Berr").

Gruppe bemerkt gelegentlich, daß man auch im Englischen versucht habe, hexameter nachzubilden, aber das
mit nicht weiter gefommen sei, als bei uns Gottsched.
Indeß hat Longfellow ein ganzes idulisches Epos,
seine "Evangeline", in hexametern geschrieben, die, wenn
ste sich auch nicht mit Boß'schen oder Blaten'schen hexametern vergleichen lassen, wohin es auch die englische Sprache niemals bringen wird, doch mit den Goethe'schen
auf ziemlich gleicher Stufe stehen, wenigstens beweisen,
daß "Freiheit, Schönheit und dichterischer Schwung" in
ber Hand eines wirklichen Dichters mit dem englischen
hexameter doch nicht so ganz unverträglich sind, als

Ueber Rlopftod handelt ein eigenes Kapitel. Seine Messiade enthält 20000 hexameter, mahrend die Iliade nur 16252, die Odyssee nur 13010 und die Aeneide nur 9909 Berse hat. Virgilischen und homerischen hexametern können sie nun freilich nicht an die Seite gestellt werden. Es sehlt ihnen die seinere Durchbildung. Die weiblichen Cajuren sind vorwaltend und kommen sehr häusig im vierten Fuß vor, wo sie unstatthaft sind; männliche Cassuren gibt es zwar, aber sie stehen selten an der rechten Stelle, meistens zu weit hinterwärts, im vierten Fuße; der Gebrauch der bukolischen Casur am Schlusse dieses Kußes war ihm noch gänzlich unbekannt, und von dem spondeischen Ausgang machte Klopstock einen übermäßisgen Gebrauch. Gruppe sagt:

hatte Klopftod bie Feinheiten bes Metrums erkannt und erftrebt, gewiß hatte er bann nicht jene Freiheit, jenen Strom und Guß erreichen konnen, ber burchaus anerkannt werden muß und worin er kaum von irgenbeinem Nachfolger erreicht worden. hierburch aber verschaffte er ber neuen Form bei feinen Zeitzgenoffen Eingang, welche ben Mangel an seinerer Ausbildung fürs erfte noch nicht vermißten, bagegen aber für alle Zeit jene antife Vorm für ein neues Besthium ber Sprache erkannten.

Man fommt über Alabstock, der ein Mann und Dicter aus dem Gangen und Bollen und trotz seiner der Fremdo entlehnten Bersmaße von echt nationalem Insalt war, dadurch nicht hinweg, daß man seine Messade jest langweilig schilt; ke ist veraltet, weil ihr der Grift: liche Ginn von damals nicht mehr entgegendommt. Alops stod schuf die neuere deutsche Dichtersprache, die namentlich in Bezug auf Wortbildung und Periodirung noch gegenwärtig im wesentlichen diesbei ist, deven er sich ber diente; er machte die deutsche Gprache zu den kunften, jedem Gedanken sich leicht anschmiegenden und ihn präcks ausdrückenden Wendungen geschickt, und Goethe sowals Schiller haben von ihm großen Nuden gezogen. In mancher Hinsicht freilich nicht genug. Gomppe bemerkt:

Selbft Goethe und Schiller ließen sich' Mopftod's große Errungenschaft entgehen, und jener ist erst von Boß ganz hat zu einiger feinern Cultur gemahnt worden, Wie schlimm, wenn die sogenannten Classiter in prosodischer Behandlung der Sprache und in rhythmischer Ausbildung hinter ihrer eigenen Zeit zurücklehen, sodaß sie, wo es die Nachbildung griechischer Raße gilt, und schon jeht als veraltet erscheinen muffen. In gleicher Weise sind bebroht; wo nämlich das Studium des Altdeutschen zu ungleich größerer Strenge geführt hat. Man ersehe daraus, wie mislich es ist, den Begriff des Classischen auf eine ledende Literatur anzuwenden und ihn von einer so unlängst vergangenen Beriode geltend zu machen!

Freilich durfte die Frage erhoben werden, ob fie bei zu ängstlicher Beobachtung der prosodischen Forderungen sich nicht vielfach in der freiern Entwickelung ihrer Ideen behindert gesehen haben wurden. Merkwürdig erscheint es übrigens, daß Klopstock erst im Verlause seines großen Epos den Spondeus entveckte. In den ersten Gesängen hatte er ganz arglos Stammfliben, welche nicht dem Hauptaccent haben, als Kürzen gebraucht; später, und namentlich vom elsten Gesange ab, übte er eine neue Prosodie und demgemäß Verstunft aus, welche er soviel als möglich bei neuen Auslagen auch in die ersten Geschnge übertrug. Diese Entdeckung begeisterte ihn so, daß er den Verschuß Spondeus in einer eigenen Ode, "Sponda", seierte, was freilich eine jener echt deutschen Grillen war, die Klopstock's späteres dichterisches Wirken bezeichneten.

Die weitern Kapitel betreffen bie früheften Bersuch, homer im Originalmaß zu überseten, barunter bie Fragmente von Bobmer und Wieland (1755), von Steinbrückel (1763), von bem Bruder Ropftod's in der Zeitsschrift "Der Greis" (Band 9, Stud 107), Zacharia's holperige und jest völlig ungenießbare hexametrische Ueberssetung des Milton und Bürger's merkwürdige Bruckstücke einer iambischen Uebersetung der Iliade. Jedenfalls muß man bedauern, daß es Bürger an Fleiß und Ruhe sehlte, sein begonnenes Unternehmen zu Ende zu führen, da seine Iliade unzweiselhaft ganz eigenthümliche popusläre Borzüge besessen haben würde. Weiter bringt Gruppe die in jeder hinsicht schwache Uebersetung des homer von Bodmer (1778) zur Sprache, und bemerkt zum Schluß des hetreffenden Kapitels:

Ge lag hier offenbar eine gang neue Aufgabe, eine Aufgabe für jungere Rrafte. Sie follte in Bombeutfchland geloft

weben; eine hohere Gerechtigkeit scheint bies verlangt zu haben, bier war bie mutfte Formbildung vorhanden, bier bud genaue Studium bes Griechischen zu hause.

Im Jahre 1878, also gleichzeitig mit Bobmer's somer, erschien die Ueberseung ver Stade von B. L. von Stolberg, die gegen die Bodmer'sche einen unermession Fortschilt bekundete und die 1798 vrei Anstagen nichte. Gruppe wirst damn noch einen Wild auf Cheistian von Stolberg als Ueberseyer griechischer Dichter und auf Ramsor, von dessen Uebersehungen einiger Horazissien Oden er sagt, daß sie in hohen Ehren gehalten weden müsten. Ueberhaupt orkennt er Ramser's jeht mit Unrecht unterschäpte Berdenste um reinliche Werststand gebührend an, habt jedoch gelegentlich als merkswirtig hervor, daß er, ber sich in holsen Wasen so wettig hervor, daß er, ber sich in holsen ein auffallenses lingeschieft zeigte.

Das Sabr 1779 brachte einen Benbebunft in ber Beibichte ber beutschen leberseperfunft bervor. Bier trat Bof mit Proben feiner Ueberfebung ber Dopffee guerft mf, und man erfannte fofort, bag alle frühern Berfuche, boner ju überfegen, eben nur Berfuche gewesen waren. Auch alle Spätern find über Bog nicht viel hinaus: gefommen, eber in ben wefentlichften Studen binter ibm prüdgeblieben, namentlich ba, wo fie von ihm abwichen und ibn zu verlaffen fuchten, um etwas Neues zu geben. Auf bie Schwächen, Die namentlich bie fpatern Auflagen ufolge bes zu eigenfinnig feftgehaltenen und misverftan= benen Spondeenprincips aufweifen, werben wir noch fpater bi Erwähnung ber zweiten Sauptabebeilung ber Gruppe'= ihen Schrift zu fprechen kommen. Es ist bie Art beutscher Beihrten und gelehrten Dichter (auch Rlopftod that bies in fpatern Jahren), fich in trgenbeinem Brincip zu ver= tennen, es auf die außerfte Spipe zu treiben und ihm alles, Schonhelt, Berftanblichfeit und Maturlichfeit jum Opfer zu bringen. Bon biefer Ginfeitigkeit befeffen bat Bof die lateinischen Dichter, und namentlich Horaz und Tibull, in feinen Ueberfetjungen mahrhaft mishanbelt, fo= bif feine Berbeutschungen oft bunfler und unverftanb= iher find als bas Driginal; jedenfalls find fie un= beuff. Freilich tam ibm bet biefen lateinischen Runft= bistern ein Ginfluß nicht mehr zu ftatten, ber ihm bei bem Biben homer wol von nicht unbeträchtlichem Rugen war; wir meinen ben Ginflug ber Luther'ichen Bibelüberfetung. auch ift Bog in ipaterer Belt von einem gemiffen banbwertemäßigen Betrieb bes Ueberfegergefchafts ichwerlich seng freigufprechen.

Bog hatte zwar in den spätern Ausgaben und nammensch in der Ausgabe letter Hand dem Spondeensprinch nur zu viel von der Leichtigkeit, Ruivetät und Annuch der frühern Ausgaben geopfert, aber voch auch Etochden noch immer zugelassen; auch Schlegel that dies aufangs, ebenfo wol in Uebersehungen als in eigesum Producten, wie in der Goethe gewihmeten Elegte "Die Kunst der Griechen", die für lange Zeit ein Sobesvult deutscher Herannetts geblieben ist; aber gerade die Kunstlicker Herannetts geblieben ist; aber gerade die Kunstlicker spender für nicht naive Dichter einen ganz bes

fonbern Reig gu baben, und fo feben wir ibn ploglich in feiner Ginleitung ju feinen Heberfegungeproben aus Dababbarata ben Grundfag aufftellen: "Es verfteht fich von felbit. bag im hexameter feine Trochaen gebulbet werben tonnen", mit welcher bodmuthigen Meugerung alle Borganger, unter ihnen Rlopftod und Bog, befeitigt merben follten. Geine befannte Glegie "Rom" bat benn auch wirflich bas zweifelbafte Berbienft, trochaenfrei gu fein, freilich auf Roften viel bedeutfamerer Erforderniffe und Geinheiten, Die man bon einem guten Berameter gu verlangen bat. Wie mag Frau von Stael, welcher biefe Elegie gewiomet mar, wol mit biefen fcwerfalligen Diftiden fertig geworben fein, wie mag fie wol g. B. ben barten Semipentameter: "Gerr bein felbit fein gilt's", von ben Bippen geperlt haben! Bunberlich ericheint es - wenn bei beutiden Runftoichtern und Gelehrten überhaupt etwas wunderlich ericheinen fonnte -, bag biefem Danne bas feine Webor fur Bobilaut, welches er in ben meiften felner gereimten Gebichte befunbete, in feinen fpatern Berametern verfagte! Bolf idritt auf Diefem Bege ber Gponbeenraferei weiter und lieferte feine leberfegung ber erften bundert Berfe ber Dbuffee, biefen Gegenftand bochfter Bewunderung für alle Philologen, Gymnafialprofefforen und felbft Brimaner, welche fich an Binbar's Sommen und Aefchplus' "Agamemnon", Die vollfommen zu genießen und zu verfteben felbft manchem gebilbeten Altgriechen eine fauere Aufgabe gewesen fein mag, bie jugendlichen Ropfe gerbrachen und Mugen, Bruft und Unterleib ruinirten. Gruppe weift nad, wie bie fogenannten Mufterberameter Bolf's fprachlich mie metrifch und profobifch an ben ichreiend= ften Fehlern leiben und bemerft jum Schluß feiner Rritit:

Bolf bleibt nach meinem Urtheil entichieben hinter Bog: er hat biefelben Tehler, sogar in noch viel hoberm Grabe, und er befigt nicht feine Engenden; Bog hat ungleich mehr gufammenhangenden Gus, Ton, Stil, er ift warmer, naiver; Bolf falter, holgerner, gespreizter, vor allem ungleicher.

Die folgenden Abichnitte banbeln aber Berber, für beffen Ueberfehungen, aus ber griechischen Anthologie ber Berfaffer nur Lob hat, über Friedrich Jacobs, über einige philologifche Ueberfeper, über bie Tibull-Ueberfeber Roreff, Bunther, Strombed, über Reuffer ale Ueberfeber ber "Aeneis", Dflanber ale Ueberfeger ber "Georgica", Sowent, Rannegieger, D. E. Beber, L. von Rnebel, ber wegen feines Lucrez ale einer ber beften beutichen Ueberseger gepriesen wird, Ropte, beffen Uebersegung bes Plautus ber Berfaffer mit Recht febr bod ftellt, Bilbelm von humbolbt als Ueberfeger ber Oben bes Binbar und bes Aefchyleifden "Agamemnon", Ottfrieb Muller ale Ueberfeger ber "Eumeniben", Bothe ale Heberfeger bes Curipides, Bodh als Ueberfeber ber "Antigone", Troß und von Boding ale Ueberfeter ber "Mofella" bes Aufonius, Moride als Ueberfeper bes Theofelt, Johannes Minchvit, Lommatic, Theodor Benfe u. f. w. Bon Donner wird die Uebersetung des Sophokles als "epoche= machenb" bezeichnet, mabrend feine Ueberfegung bes Go= mer mehr Tabel als Lob evfahrt: fie moge fliegenber fein als bie von Bog, aber nicht mehr in bemfelben Grabe

homerifd, ber gefammte Dagftab fei bebeutenb berabgeftimmt worben; fie fei im Grunbe nur lesbar fur bas große Bublifum. \*) Blaten und fein Ginfluß wird in einem besonbern furgen Rapitel darafterifirt, und obidon Gruppe mit Recht auch an ibm ben faft franthaften Trochaenbaß rugt, wird er boch ale Berebiloner über alle Borganger geftellt; er fei ber Dagftab geworben - ein Dagftab, ftrenger ale alle vorigen -, welcher von jest an an bie neuern Ueberfeger aus ben Dichtern bes Alterthums gelegt worben fei. Unter ben Ueberfepungen bes Sophofles batten vielleicht bie Uebertragungen bes "Ronige Debip" und ber "Antigone", welche Bolberlin mabrend ber erften 3abre feines Bahnfinne in ben lichtern Augenbliden verfaßte, icon ale mertwurbiges pinchologifches Broblem und literarifde Curiofitat mol einige Beachtung verbient; und unter ben neuern Ueberfegern vermiffen mir, neben manchen anbern, felbit Doberlein, ben Berbeuticher ber Borggifden Gpifteln, welcher in ber Ginleitung feine eige= nen Ueberfetungeprincipien weitläufiger bargelegt bat, bie nicht wol übergangen werben fonnten, felbft wenn Gruppe fich gegen fie auflebnen mußte. Die jest fo baufigen Berjuche, Dichtwerfe bes Alterthums theilmeife (g. B. Die Chore in ben Tragifern) ober vollftanbig in gereimten Berfen gu überfegen, bat Gruppe taum berudfichtigt; ohne Bweifel aus Abficht; bennoch vermiffen wir fein motivirtes Urtheil über bie Streitfrage, ob folche Ueberfegun: gen überhaupt gulaffig feien ober nicht, nur ungern, ba es nicht ohne alles Gewicht gewesen fein murbe.

In einem letten bie beutiche Gilbenmeffung behandeln= ben Abichnitt begrundet Gruppe vieles, mas er im Laufe ber erften Abtheilung nur gelegentlich berühren fonnte, mehr im Bufammenhange und mit Belegung von Brunben. Seiner Behauptung, daß bie alten Sprachen ben Reim nicht baben fonnten, indem bier immer (?) nur bie gleichen Endungen und Formen, wie puerorum und populorum, evanescit und florescit aufeinander treffen murben, barf man wol, mas menigftens bas Lateinifche betrifft (benn auf bie griechische Sprache mochte Gruppe's Behauptung wol zutreffend fein), die gereimten lateinischen Rirchenhymnen entgegenhalten, bie ficherlich einen fo feierlichen majestätifden Rlang baben, baf fie, wie wir que baufi= ger Erfahrung mahrgenommen, felbft Dhr und Berg Ungebilbeter, bie ben Sinn ber Borte nicht fennen, mit Macht berühren. Gruppe geht in biefem Abschnitt auch auf bie Beschichte ber beutschen Profobie und Metrit ein. Opis stellte in seiner "Prosodia germanica" (1634) zu= erft bas Bejet auf, bag an bie Stelle beffen, mas bei ben Griechen und Romern bie Quantitat fei, bei uns ber Accent trate; woraus benn folgt, bag in unfern Metren nicht eigentlich von langen und furgen Silben,

fonbern nur von Bebungen und Gentungen bie Rebe fein tonne. Freilich jog Dpit bie gefammte Beretunft in ju enge Grenzen zusammen; nach ihm gab es nur zwei Rhythmen im Deutschen, einem mannlichen, ben Jambus, und einen weiblichen, ben Trochans. Dattplifde Rhythmen und vollends Anapaften, ober auch nur Spons been und bachifche Berefuge maren nach ibm im Deutfchen unmöglich. Opig' Freund, August Buchner, führte wenigstens bie erftern wieber in feiner Berstunft ein. und feitbem murbe es wieber Braud, von Lange und Rurge ber Silben gut fprechen, wie bies Mbilipp von Refen in feinem "hochbeutiden Belicon" thut. Gottideb matte querft auf folde Wortfuge aufmertfam, welche fich aus Langen zusammenfegen, ficherte mitbin bem Sponbeus unter ben beutschen Berefügen einen Blas. Diefe Entbedung icheint aber bamale unbeachtet ober boch ungewürdigt geblieben zu fein; ba Rlopftod erft nach langerer Braris, wie wir gefeben haben, bem Sponbeus auf bie richtige Rabrie fam. Bir übergeben bie zweifelhaften Berbienfte Abelung's und R. Ph. Morig' um bie beutiche Profoble und geben fogleich zu Bog über, ber querft ben Begriff von bem Stammwort unb ber Stammfilbe aussprad. Gruppe bemerft:

Er gewann baburch ein feststehendes Element gegenüber bem wechselnden Accent, sodaß jest erft von einer Zeitmeffung im Deutschen, wenn auch nicht in bemfelben Sinne wie in ben alten Sprachen, so boch in einem annahernden, die Rebe sein konnte.

Bog begrundete feine Lehre, auf ber gegenwärtig unfere beften Brofobiften und Beretunftler fugen, in feiner Schrift: "Beitmeffung ber beutschen Sprache." Sieraus folgt nun die unverbruchlich festzuhaltenbe, tief im Ban ber beutschen Sprache begrundete Regel, bag fein zweifilbiges Bort im Deutschen zwei furze Gilben baben fann, weil immer bie eine überwiegt und ber andern gegenüber bie Rolle ale Stamm fpielt. Es ift bies ber: vorzuheben, weil fogar Blaten gegen bies Gefen baufig verftöße und bas Beifpiel eines folden Berefunftlere leicht andere zu gleichen Berftogen verführt. An feinen Beobachtungen find Gruppe's Abbandlungen in biefem Theile feiner Schrift febr reich, fo wenn er barauf bin: weift, daß bie Griechen bas Berbot ber weiblichen Cafut im vierten guge bes Bexametere burch alle Beiten beobach: tet hatten, ein paar gang einzeln ftebenbe Stellen im homer ausgenommen, beren Echtheit noch nicht einmal festgestellt worden fei. Bog' Berameter feien in biefet hinficht burchaus nicht mufterhaft, und Schlegel, Bolf, Blaten feien ihm bierin gefolgt. Inbeg ba auch borag und Birgil fich erlaubt haben, von biefer Regel ber Grie: den abzuweichen, und ba gute Berameter im Deutschen zu bilben gar teine leichte Sache ift, wirb man in biefem Puntte boch wol nachfichtig fein muffen. Bollfommen einverstanden find wir aber mit Gruppe in feinen Bemerfungen über die Befahren, die es bat, im Deutschen burchaus trochaenfreie Bexameter bilben ju wollen; woher es auch geschieht, bag biefe Art beutscher Bexameter bem Auslander Ohrenzwang und auch bem beutschen Ohre ficerlich fein' Boblgefallen bereitet. Die Sponbeen muffen

<sup>\*)</sup> Die von Gruppe, soviel wir uns erinnern, in seiner Schrift nicht gewürdigte Donner'sche Uebersehung bes Guripibes, beren volls Kanbiger Titel lautet: "Guripibes. Deutsch in ben Bersmaßen ber Urschrift von 3. 3. G. Donner", erscheint jest (Leipzig und heibelsberg 1859) in zweiter verbesferter Auslage, wovon und ber erfte Banb vorliegt. Sein "Sopholles" hat befanntlich bereits die vierte (nen bearbeitete) Auslage erlebt.

ungewungen und natürlich tommen, sonst find fie nur vom lebel. Am schlimmsten aber steht es mit diesen Spondeen, die im Deutschen zehnsach mehr Gewicht und weher auch mehr Schwerfälligkeit haben als im Griechissen, wenn ihr Hochton in die Senkung, der Tieston das gegen in die Hebung des Beröfuses fällt. Das hat zurik Boß sich erlandt und sich darauf selbst viel zugute gehan und die andern sind ihm darin gesolgt. Selten und an charakteristischen Stellen angebracht, kann dieses knuftfud sogar ein nicht zu verschmähendes vikantes Reizswitzl sein, um das oft monotone Geklapper deutscher herweiter zu unterbrechen; aber unsere Berökunstler has bei seit Boß förmlich danach Jagd gemacht. Zuweilen hat man sogar die natürliche und unnatürliche Stellung weinennander, wie in solgendem Gerameter in Boß', Luise":

Und mit fußerem Rern Balnug und rothliche Bartnuß. Infolge biefes Sponbeenengmangs wird bann ein Schiff jum "Deerschiff", ein Dahl zum "Feftschmaus", bas Rer zur "Salzflut", Die Frucht zur "Felbfrucht", Der Bein jum "Festwein", ber Rod jum "Leibrod", Die Araft zur "Mannfraft", bas Schwein zum "Mastschwein", u.j. w.; "hundert Söhne", "zehntaufend Meilen" fann man nidt fagen, bafur fagt man "bunbert ber Gohne", "zehn= unfend ber Mellen" (bei Schlegel); niemand barf mehr unten im herameter ,eine Frau", ,,eine Bahrheit", ,,blefn Rann", "meine Tochter", "feine Sohne" u. f. w. fagen; ber unbestimmte Artifel ober bas Bronomen muß unn nothwendig ben Ausgang bee einen und bas Gub: fantiv ben Anfang bes nächstfolgenben Berfes bilben. Belde Berkunftelungen und Gezwungenheiten muffen von einem folden Spfteme bie Folge fein! Sunderte und drunter viele der schönsten, ja geradezu unentbehrlichken Botte ber beutschen Sprache werben bei biefer Trochaen: hen von der Anwendung in Hexametern ausgeschloffen, und wenn man fich auch vielleicht bei ben meiften mit matten Umfdreibungen helfen fann, fo wird bies boch bei Eigennamen wie Branbenburg, Würtemberg, Steier= marf, Danemark, Magbeburg, Regensburg, halberstabt, Erzgebirg (wofür man fich vielleicht mit einem "Gebirg", has vom Erze fich nennt", belfen wurde, da foldes Drollige und noch Drolligere in der That vorkommt), Denwald, Stubbenkammer, Bodenfee, Berlichingen, Barbenberg, Tauenzien u. f. w. rein unmöglich. Auch ben mifden Strophen, bie man ben Alten nachahmte, bat man diefen Spondeenzwang auferlegt, und Gruppe, fonft in enthusiaftischer Bewunderer Blaten's, bemerkt in die= ier binficht mit Recht:

Ran prufe mit naherm Gingehen die so hochgehaltenen strohischen und alcaischen Strophen, wie Blaten sie bilbet: kornicht ift in ihnen viel Kunstsleiß ausgewendet, sicherlich hat der dichter es sich nicht leicht gemacht; allein in welcher Richtung und mit welchem Gewinn? Er irrt, wenn er glaubt im Ginze der Sappho und des Alcaus zu flugen, denn er dewegt sin nur in den Schuhen des Horaz. Er müht sich angklich mu Casuren und Spondeen, wo die Griechen nichts davon wissen.

Auf diese Weise ift '3. B. der sapphischen Strophe, diesen "weichften und milbesten Maß, das je von der grieswisten Lyra erklungen", von neudeutschen Dichtern ein 1869. 9.

bas Ohr verlegender Charafter ber Schwere, Sarte und Sezwungenheit aufgebrudt worben. So hielten sich unsfere neuern Dichter, wo sie die Wahl hatten zwischen der freiern Bewegung der griechischen Dichter und der kunft-vollern der römischen, immer lieber an diese als an jene, nur um ihre Aunst zeigen zu können. Aber keine Nation läst sich durch die Grillen ihrer Gelehrten auf die Dauer octropiren, was ihrer innersten Natur widerstrebt, und so geschah es leider, daß, wie schon bemerkt, diese Verschenheiten in weiten Kreisen Antipathien gegen die Nachbildung antiker Bersmaße überhaupt hervorgerusen haben.

#### 2. A. Frankl's Reife nach bem Drient.

Rach Berufalem! Bon Lubwig August Frantl. 3mei Theile. Leipzig, Baumgartner. 1858. Gr. 8. 2 Thir. 18 Rgr.

Wer bie Bebingungen tenut, unter benen bas vorliegenbe Beifewerf zu Stanbe gefommen ift, burfte auch ohne fpecielle Ginfichtnahme in baffelbe ein ziemlich gutreffenbes Urtheil barüber an fallen im Stanbe fein. Es ift eben ein Gremplar aus ber gablreichen Species ber mobernen Touriftenliteratur, über beren mittleres Riveau es fich jeboch an einzelnen Bunften in anerfennenewerther Beife erhebt. Auf ber einen Seite haben wir es mit einem Schriftfteller ju thun, welcher, obichon bieber noch nicht auf dem fraglichen Gebiete thatig, ungweifelhaft eine nicht gu verachtenbe Auffaffunges und Darftellungegabe befint. Auf ber anbern Seite feben wir benfelben im Fluge von Ort zu Ort einem bestimmten Biele zweilen, wo er, ebenfalls in verhaltniße maßig furger Beit, innerhalb eines befchranften Rreifes eine gang fpecielle Diffion gu erfallen bat. Bas ift ber Lefer unter biefen Borausfehungen gu erwarten berechtigt? Gine Relbe von Besobachtungen und Erlebniffen, benen, wo fie von einiger Bichtigs teit find, bas Intereffe ber Reuheit, unb, wo fie mirtlich ausnohmeweise neu find, bas Intereffe ber Bichtigfeit abgeben wirb, und die baber füglich hatten ungefchrieben bleiben fonnen, ohne baß Die Literatur ober Wiffenschaft gerabe fehr viel verloren hatte, bie aber, nachdem fie nun einmal gefchrieben worben finb, fich für jebermann ale eine angenehm unterhaltenbe, fur bie mit ber Reifes literatur über Sprien und Balaftina wenig Bertrauten auch als eine belehrenbe und auregende Lecture empfehlen laffen. Sollte es fich außerdem herausftellen, bag die Schilderung jenes be-fchrantten Rreifes nach irgendeiner Seite bin auch bie allgemeine Aufmertfamteit ju beschäftigen verbient, fo murbe biefer Umftand ben Berth bes Buche nicht unwefentlich erhoben. Diefe gange Schluffolgerung haben wir bei ber Lecture bes vorliegenden Reisewerts vollfommen bestätigt gefanden; inebefondere freut es une aber hingufugen ju tonnen, bag auch bie gulest ansgesprochene Borausfehung eintrifft.

Frau Elise Derz zu Wien hatte beschioffen, zum Andenken ihres verstorbenen Baters Simon Eblen von Lämel eine Kindersbewahrankalt in Jerusalem, zunächst für isrealitische Kinder bkerreichischer Unterthanen, zu stiften und zu diesem Zwede ein Kapital von 50000 Gulden bestimmt. Dr. Frankl erhielt von ihr den Auftrag, zur Gründung dieses Instituts in Jerusalem selbst die nothigen Einleitungen zu tressen. Rachdem derfelbe die jädischen Bewohner Zerusalems durch eine kurze Schrift ("Kol meb asser"); auf den Zwed seiner Antunst vordereitet hatte, trat er am 11. März 1856 seine Reise an, um von Triest aus mit einem Lopdbampser nach Konstantinopel zu sahren. Korsu und Zante wurden nur ganz vorübergehend berührt. Lestere Insel als die Geburtsskätte, erstere als der Ausenthaltsort des inzwischen (am 21. Februar 1857) verschiedenen ebeln Dioniss Soslomos veranlassen den Reisenden zu einer kurzen Schilderung der Lobensverhältnisse und poetischen Schöpfungen dieses größten,

Digitized by Google

wenn auch im ionifden Dialefte fingenben mengtiechifchen Dichtere. Much fein vierzehntägiger Aufenthalt in Athen ift baupt fachlich burch literarifte Beziehungen von Intereffe. Die man-nichfach im mobernen Gellenenthum ju Tage tretenben Erinnerungen an altariechifche Dentweife und altgriechifches Beben haben wol fur ben Renner bes ciaffichen Alterthums auf ben erften Witch edmas zugleich Uebenrafchenbes und Anmathenbes, fichen aber boch, genauer betrachtet, felbst da, mo fie nicht gemacht find, mit den Eigenthumlichkeiren und Anforderungen des moders nen Lebens einigermaßen im Biberfpruch. Go fehlt es an einem national griechischen Drama, weil Griechenland, abgesehen von bem tratienischen Operugefang, fein Theater hat. "Bebes gries difche Beib wurde fich fur entehrt halten, auf ber Buhne ju erfdeinen", und "jeber Mann hielte es unter feiner Burbe, als Schaufvieler aufzutreten, und feine Freiheitstampfer burch Rnaben bargeftellt ju feben, wurde ihm lacherlich vortommen". Auch in ben jahrlich am 26. Dai burch die Universität ftattflubenben Dichterfronungen fpricht fich ein folcher antifer Bug aus. Bon bem erften biefer postae laureati, Balatofta, erhielt ber Berfaffer einen Befuch, mabrent beffen fich ber Dichter namentlich gegen bie unnatürlichen Bieberbelebungeverfuche bes Altgriechischen ausfprach. Er flagte auch barüber, bag fla in Griechenland fein Buchbanbler finbe, ber den Berlag von Gebichten übernehme. Der Berfaffer verfehrte noch oft mit Balatofta, ber in ihm jebesmal ben Einbrud einer ebeln, nationalen Befinnung, einer ichonen Renfchlichfeit und poetischen Begeisterung hervorrief. Ginem anbern berühmten neugriechischen Dichter, bem Minifter Rangabé, ftattete ber Reifenbe felbft einen Besuch ab. Der Minifter, ein fleiner hagerer Mann mit blondgrauen haaren und hellen blauen Augen, von schlichtem, freundlichem Befen, redete ihn gewandt in beutscher Sprache an: "Sie fommen aus bem Baterlande Uhland's und Rudert's; feien Sie mir berglich willfommen." Er theilte bem Berfaffer unter anderm mit, daß er feit lange mit bem Bebanten umgehe, ein griechisches Theater gu fchaffen, und Die Art und Beife, wie er. benfelben inzwischen verwirflicht hat, ift eine neue Gulbigung an Die beutiche Dinfe von feiten bes Heberfegere vieler Goethe'ichen und Schiller'ichen Bebichte: Das griechifche Theater ju Uthen ift mit "Rabale und Liebe", über-fest von Rangabe, eröffnet worben. Die Beobachtungen bes Berfaffere auf hellenischem Boben enthalten noch manches Unregende, wovon jeboch nur fein hinweis auf Die bervorftechenben Bergleichungepunfte gwijchen bem ferbifchen und griechischen Bolfegefange und Sange, feine Schilberung bes traurigen Buftanbes ber beutschen Colonien in Attifa und eine Lebensftigge ber phantaftifchen Bergogin von Biacenga (Mabame Lebrun), welche in Athen gum Jubenthume übertrat und 20 Jahre lang (bie 1854) bie bortige Befellichaft burch ihr feltjames und ertravagantes Befen in Erftaunen feste, fpeciell hervorgehoben werben follen. Bahrend er im Biraus einige Tage auf ben Dampfer wartete, machte er noch bie intereffante Befannticaft ber Amerifanerin Dig Dorothea &. Dir, welche, von reiner Menfchenliebe angetrieben, fich felbft bie Diffion auferlegt batte, in allen europaifchen Staaten auf Berbefferung ber Brrenanftalten binguarbeiten. Sie mar foeben von Rom gefommen und fchilberte bem Berfaffer ihren rafden und glangenden Erfolg bei Bius IX.

Rur in Spra und Sunnena unterwegs furze Beit verweis lend, brachte bas Dampfichist den Reisenden in wenigen Tagen nach Konstantinopel. Dier waren es, furz nach dem Bariser Krieden, hauptsächlich politische Interessen, welche die allgemeine Ausmertsamteit beschäftigten. "Bird der hats humajum wirflich ausgeführt werden?" war insbesoudere die Frage, welche innerhalb der judischen und christlichen Kreise, mit benen der Berfasser vorzugsweise in Berührung fam, gerade so wie bei uns bald besahend bald verneinend deanwortet ward. "Der hat-Humajum", äußerte Herr von Sahn, der öfterreichtiche Consul in Spra und Bersasser von Sahn, der öfterreichtiche Consul in Spra und Bersasser, noch mit Gammlung grieschischen Wärchen beschäftigt war, von denen er voraussaget, daß sie durch ihre außerordentliche Achnlichkeit mit den deutschen auf-

fallen und gu manchen tubnen philobogifden Combinationen Inlaß geben murben: "ber Sat- humaium und bie in ihm ausge-fprochene Gleichstellung ber Confestionen ift möglich, aber — in turfischer Weise, langsam und erft nach langer Beit. Bas auch bie Welt gegen bas Sanfimat fage, boch bat es feine Birfung gehabt und außert fie noch fort und fort. Die Berhaltniffe in ber Turfet find feitbem gang andere geworden. Die Satten flagen zwar über ihre Buftanbe, wenn man aber ins Einzelne geht und ihnen die guten Folgen an befondern Fallen nachmeift, bann fagen fie: 3a, bas ift mahr! Ebenfo ift ber Buftanb Griechenlands in fortgefestem Usrichreiten begriffen; man be: merft bas bentlich, wenn man bie Aufange gefeben bat." Die ift ber officiell öfterreichifche Standpunkt. In gang andern Sinne fprach man fich in einer Gefellichaft bei bem Sofgartner bes Gultane, Chriftian Sefter, aus: "Wenn auch nicht in Abrebe geftellt werben tann, bag bas Tanfimat febr langfam, aber boch einigen Fortidveitt berbeigeführt hat, fo ift ber hat-huma-jum ein Blatt Bapier zwifchen bem Großherrn und feinen Bollen. Es wird einiges, folange die Weftmachte bie haupt: ftabt fchuben, d. h. belagern, in Ausführung gebracht werben, um dann, wie eine Ramonentugel an Deblfaden, an bem trägen Biberftanbe ber turfischen Regierung gu verfiechen. Der hat greift zu fehr an bie religiofen Grunbfeften bes Reichs und scheint mit der vielleicht fogar ber turfischen Regierung nicht verschwiegenen Ueberzeugung, bag er unausfuhrbar fei, geforbert worben zu fein." Auch bie Borte Omer-Bafcha's, welchem ber Berfaffer einen zweimaligen Befuch abftattete, verbienen angeführt zu werben, obgleich wir bamit nicht fagen wollen, das biefelben ohne weiteres als ber Ausbrud feiner vollen Uebergen gung bingunehmen feien. Auf Die Bemertung Frankl's, bas ber Unterricht vielleicht ber Untergang ber jest noch halb felb: ftanbigen turfifchen Ration fein werbe, entgegnete er: "Gie fprechen die Anfchauung ber gebilbeten Bbifer Emropas que unb irren mit ihnen", und er Rellte es entfchieben in Abrebe, bag bie Reformen an ben Gruubfagen ber Religion rutteln und ben Berfall bes fintenben Reichs herbeiführen murben, inbem er fagte: " Bewiß nicht; ber Turfe ift tief religios, aber nicht mehr fanatifch. Die Ulemas haben feine Dacht und ein fefter Bille tann alles." Omer Bafcha Schilbert ber Berfaffer folgenbermaßen: "Seine Gestalt ift maßig boch, schlant, Saupehaar und Bart grau, bie Augen hell und einbringenb. Die Jochbeine in bem fonft langlich fcmalen Gefichte etwas vortretenb. Die froatifche Bilbung ift unverfennbar, wie benn auch bas correct gesprochene Deutsch nicht ohne flawischen Anflang ift. Er war als turfifder Offizier gefleibet. Ein buntelbrauner Baffenrod war offen und ließ eine graublaue, feibene Befte feben. Das Saupt bebedte ein rother Fes. Seine rechte Canb ließ fort und fort die Rugeln eines schwarzen Rofenfranges, ber mit filbernen Onaften geziert war, burch Die Finger gleiten." Bir wollen abrigens, um nochmals auf ben hat-humajum guructzutommen, nicht verschweigen, bag nach bes Berfaffers eigenen Erfahrungen Die Sache auch ihre Rehrseite hat: Chriften und Inden wollen awar gern mit ben Turfen gleiche Rechte haben, aber von gleichen Bflichten und namentlich von ber Militarpflicht wollen fie nichts wiffen; bochftens troften fle fich mit bem Gebanten an bie Rog: lichfeit einer Losfaufung von letterer.

Bon dem vielsachen in Konstantinopel und deffen Amgebung Beobachteten und Gesehenen sei hier nur noch der nene Paland des Sultans erwähnt, welchem der Bersasser, der ihn insolge befonderer Bergünstigung furze Zeit vor dem völligen Ausdandesselben in Augenschein nehmen durste, eine aussinhteliche Beischreibung widmet. Alles Uebrige mussen mit übergeben, um nut einigen Worten der Bersassung der türklichen Juden zu gedenken, deren Berhaltniffen der Bersasser natürlich einen nicht unbeträchtelichen Theil seiner Darnellung einraumt. Die einzelnen Rotizen über die zerstreuten judischen Gemeinden des türklichen Reichs mögen in Ermangelung zuverlässigerer Duellen für den Statistier und insbesondere für die Glandensgenossen des Bersasservon Werth sein; wir unsewerseits beachten nur bas allgemein

Bichtige. Die Berfaffung ber turliften Juben entspricht ber ber übrigen nichtmohammebanifchen Anterthanen bes Berche. Die Leitung aller bffentlichen Gefchafte fteht bem Oberrabbi bes einen ber beiben fonftantinopolitanifchen Beebin ober Rabbinercollegien ju, welcher von bem thm beim Amteantritt burch bie Regierung ertheilten Deben ben Titel Chacham Bafchi bes Rifchan fahrt. Die ihm verfehrt bie Regierung in allen Angelegenheiten, welche bie Inden bes weiten turtifchen Beichs betreffen. Ihm liegt es ob, ihnen alle Befehle fund ju thun und über beren Bollziehung ju wachen. Er hat bie Bollmacht, bie Steuern ber Juben für bas gange Reich zu repartiren, was er mit Gulfe ber Rabbinen in ben jubifchen Gemeinden, bie er erwennen und absehen kann, ausführt. Ferner muß jebe ber hauptgemeinden, 3: B. Smyrna, Salonich, Jerufalem, wenn fie einen Rabbi mablt, bem Chacham bee Rifchan in Konftantinopel bavon Anzeige machen. 3m Falle bag biefer jum Rengewählten Bertrauen hat, schlägt er ihn ber Regierung vor, bie ibn bestätigt und ibm, wenn bie Gemeinbe japlich eine Tare von 30000 Biaftern bafür bezahlt, ebenfalls bie Jufignien bes Difchanorbens verleiht. Die bamit Belehnten, was freilich wegen ihrer Armuth nur bie wenigften Ge-meinden find, genießen das Borrecht, ihre Bunfche oder Bor-schläge bem Chacham bes Nifchan in Konstantinopel mitzutheilen, ber bie Bflicht bat, bie Regierung ungefaumt bavon in Renntniß an feten. Rudfichtlich bes einzelnen fowie bet innern Berfaf-fungeverhauniffe ber Gemeinbe zu Konftantinopel muffen wir

auf bas Bert felbft verweifen. Um 29. April ging ber Berfaffer abermale ju Schiffe. Bon Smorna, Rhobos und Coppern fah er gerade fo viel, als man in Beit von wenigen Stunden mit offenen Augen feben tann; Rhobos besuchte er glucklicherweise noch furg vor ber furchtbaren Explofion, welche bie Ritterftrage, ben Siegesbogen, Die Johans nietirche und hunbert anbere Gebaube, Balafte und Doftheen in einen Trümmerhaufen verwandelte. Bon ber Laubung in Beivut an gewinnt bie Reife mehr ben Charafter bee Stetigen, Bufammenhangenben; bas Dampfichiff lagt nunmehr bem Roffe, wol auch bem Rameele und Segelboote wieber fein altes gutes Recht. Ein bochft eigenthumliches Intereffe bat bie Schilberung bes Befuche, welchen ber Berfaffer bem hochbejahrten und blinben maronitischen "Fürften bes Abanon" auf seinem Schloffe gu Sibne abstattete. Ueber bie Religion ber fürftlichen Familie berrichen wiberfprechenbe Stimmen : fle betennt fich wol gum Chriftenthum, allein ber Reifenbe fonnte mahrend feines viers ftunbigen Aufenthalts feine Geremonie, feinen Ausspruch, fein Areng ober Beiligenbild entbeden, wolches ihn an bas Chriften-thum bes Saufes erinnert hatte, und ber Fürft foll nach Um-ftanben unbebenflich bie Farbe wechseln. Bon Beirut begleiten wir ben Berfaffer jundchft über ben Libanon, nicht weit von ben felfendorfern ber Drufen vorüber. Maronien, wiede bie Reife-gesellichaft im Belte besuchten, theilten ihm über bie legtern folgendes mit: "Wir Chriften leben mit ben Drufen im beften Binvernehmen. Es find tapfere, entichtoffene Manner von guter Bemuthsart. Ueber ihren Glauben bewahren fie ein tiefes Geeimniß, von bem fie felbft mit ihren besten und bewährteften frenuben, wenn fie nicht auch Drufen find, nicht fprechen. Sie beten, wie bie Suben und Mohammebaner, nur einen Gott an. der Bille, die Beisheit, die Gerechtigkeit, bas Wort find unerbliche Befen, bie ben Busammenhang zwischen ben Menschon nb Gott erhalten. 3hr Brophet hafim ift ber lepte, zu bem Bott prach und ber fiebente feit Erschaffung ber Belt. Jesus, er Sohn Joseph's und Maria's, ift ein falfcher Brophet. Ihre Belen wandern, je nach ihrer Tugend ober ihrem Lafter, in bonere ober haftliche Menfchengeftalten. 3hr Prophet wird iebertommen, und bas wird bie Beit ber ewigen Gludfeligfett uf Erben, bas Barabies fein. Das wird gefchehen im Jahre rr Debicora 411 (!). Die Aelteften eines jeben Dorfe geben ben Freitag um bie Mitternachteftunbe auf ben ihnen junachft egenden Berg, um Gottesbienft gu halten. Sie lefen eine Munbe lang aus einem Buche, bas niemals ein Richtbrufe ges ben hat. Gelbit unter ihnen werben bie Manner erft, wenn sie bas vierzigste Jahr erreicht haben, in die Geheinmiffe der Religion eingeweiht. Einen Bervath berselben würden sie mit dem Tode bestrafen. Doch weiß man feit Menschiengedenken nichtes von einem solchen Falke." Im wesentlichen bamit übereinstimmend fand der Berfasser später auf der Rückreise das Urtheil der Christen in Kame, einem Dorfe zwischen St.: Bean diese und Sased. "Sie sagen zwar, daß sie an Gott glanden, aber in Bahebeit ist dem nicht so. Sie nehmen nicht an, daß die Renschheit von einem Paare abstamme, sondern von vielen zus gleich. Denn wie konnte ein Menschenpaar zugleich weiße mid schwarze Kinder erzeugen? Sie glanden auch nicht an die Gundenkut. . . . Go sind haber kapfere Manner, denen das gegebene Bort heilig ist, es sind hülfreiche Rachdarn, und ihre Weiber sind keusch."

Eine breitägige Reife brachte ben Berfaffer nach bem von einem Blumenbufrmeere, umwogten Damascus, beffen Schilberung une mitten in bas volle orientalifche Leben hineinverfest. Gr machte hier manche intereffante Befanntichaften, unter anbern bie bee Dberften Gefler, eines ber aus bem preufifchen Beere in bas turfifche übergetretenen Offiziers, Die bes preußischen Comfule, bee gelehrten Drientaliften Bepftein, und bie - Abbeel-Raber's, welcher nicht nur bie mebieimifche Befdicklichfeit feines Gaftes gegen bie Schmergen eines hohlen Bahne gu Gulfe rief, fonbern auch fein poetifches Talent zu verwerthen mußte, inbem er fich auch fein portingen ließ. Der Emir beabsichtigte bamale, feinen zahlreichen Berehrern Bortrage über bie mostemitiche Offenbarungslehre zu halten. "Er hat einen großen Anhang im Mors genlande, ben er fich burch ben Ruhm feiner Tapferkeit wie Bentinte, ven et fich butth ben Rugin feiner Lapfereit wie burch feine oft prophetische Berebsamfeit erworben hat. Seine Rolle ift nicht zu Ende gespielt, und wie überhaupt ber Ausbruck feines Ropfes, die Borficht feiner Aeußerungen Schlauhelt befundet, fo fcheint er mit dem feinften Gebor in die noch fo fernen Weltereigniffe bineinguborchen und in fich entfchoffen gu fein, wenn ein ihm gludlich fcheinenber Moment fommen follte." Wir eilen nun mit bem Berfaffer in zwei Sagen über ben Antilibanon nach don erhabenen Ruinen von Baalbef und weiter über bie fcncebebectten, gefahrvollen Sohen bes Gebirgs ben uralten Gebern bee Libanon ga, beren Bahl jest auf neun herabgefunken ift, um vielleicht im Laufe bos nachften Jahrhun-berts gänzlich zu verschwinden. Das Dampfichiff trug den Reisenden von Tripolis zurud nach Beirut, und von hier weiter an bie Geftade Bulaftinas, bie er bei Jaffa betrat. Durch bie Ebene von Saron über Ramleh und Rurpet el . Gnab, bas alte Ririath-Bearim, pilgernb, erreichte er am 28: Dai Bes rnfalem.

Die Beobachtungen und Ersahrungen bes Versaffers in Jerusalem, sowie seine Wauberungen im Seiligen Lande sind zwar,
wie sast alles was er schreibt, anziehend, einen selbschudigen Werth haben aber nur seine Ausschlisse über die Bustände, Sitten und Anschauungen seiner Glaubensgenossen, zu deren genauerer Ersorschung ihm die zur Erledigung des ihm gewordenen Auftrags nothwendigen Schritte hinreichende Beraulassung boten. Jerusalem hat eine Bevölferung von 18000 Seelen, unter denen sich 3000 Christen und 5700 Juden besinden. Die letztern scheiben sich wie alle morgentändischen Juden in die zwei hauptslassen der Bepharedim und Afchienassm. Seehharedim helsen die Nachsommen der spanischen zuden unter Isabella von borther in alle Welt auswanderten. Die Sepharedim in Jerussalem stammen wieder aus den türkschen Provinzen, aus Negypsten, Lunis, Tripolis, Algier, Marosto, Persten, Indien u. s. und bedienen sich des spanischen Idioms. Sie bilden die bei weitem überwiegende Mehrzahl der jüdischen Bevölferung, 4000 Seelen, und die Großgemeinde von Ierusalem, an deren Spise ber Chacham Baschi sieht. Die Aschiensen nur zum geringsten Theise ans Aschienes, d. i. Deutschland und Holland, währen. Sie rechtsertigen aber insosen die einem wunderlichen Mahren. Sie rechtsertigen aber insosen die einem wunderlichen sche einen vonderlichen

Dialefte und mit feltsamer Betonung, fprechen und, wie ber Bers' faffer hingufügt, burch innere 3wietracht ben beutschen Charafter Sie haben fich vor etwa 30 Jahren von den fepharebifchen Blaubenegenoffen getrennt und allmablich in feche verfchiebene, fich leibenichaftlich anfeinbenbe Gemeinben gefonbert. Dieje find bie Berufdim, auch Bharifaer genannt, fanatifche, bigote, intolerante, bei ftrenger Beobachtung bes Geremonialges feges gleichwol irreligible und unfittliche Gingeborene Ruglanbe, aber meift unter ofterreichifdem Soune, Die einer abnlichen re-ligiofen Anichanung zugethanen, aber bem fepharebifden Ritus anhangenben, minber fanatifchen, aber fittenreinern Chaffibim angangenven, minver fanatijoen, aver filtenteinern angilolm Bolhyairo, die diesen gang gestunungeverwandten Chassidin Bestreicher, die mehr zu den Beruschim neigenden Chassidin Chabet, die aus Beruschim und Chassidin zusammengesetten Barschauer, und die weuig zahlreichen Ansche hob, deren deutsche Abtunft kaum bemerkdar ift und welche sich die Beruschim zum Borbild nehmen. Die Afchfenafim, beren Spaltung nur burch Belbftreitigfeiten hervorgerufen worben ift, haben fein geiftliches Dberhaupt; nur bie Berufchim und Warfchauer haben ein "Besbin", beffen Mitglieber von Europa ber gewählt werben. Biergu fommen noch bie Raraiten ober Raraer (b. b. Tertler im Wegenfat zu ben Mefalebim, b. h. Traditionsglaubigen), nach bem Berichte ihres Borfichers bie altesten Ginwohner Serufalems seit verfide gerftdrung bes zweiten Tempels, aber von ben übrigen Juden, namentlich von ben Afchfenafin, verachtet. Es hat mit ihnen eine geheimnisvolle Bewandtuiß. Im Jahre 1762 wollten bie Juden eine heimliche Berfammlung in ber faraitischen Spnagoge halten. Als ber Chacham Baichi bie Treppe hinabstieg, ftrauchelte er. Man faßte Berbacht, grub nach und fand unter ben Stufen die Schriften bes Maimonibes, welche fie auf hinterliftige Beife hatten mit gugen treten laffen wollen. Der Chacham Bafchi fluchte ihnen, bag fie niemale eine Minjam, b. i. bie jum Gebete nothigen gehn Manner, in ihrer Gemeinde baben follten, und biefer Fluch ift bielang in Erfullung gegangen.

Es liegt nicht in unserer Aufgabe nachzuweisen, wie Frankl seine Diffion ausführte. Genug, es gelang ihm, nach mannichfachen einleitenden Schritten und Besprechungen mit den Bertretern ber einzelnen Bemeinben bie ber Sepharebim und zwei von ben Afchfenafim, barunter ben literarifch verbienten Rabbi Joseph Schwarg, für die Annahme ber ihnen zugedachten Bohlthat zu gewinnen und die Unterrichteauftalt provisorisch einzurichten. Die Demonstrationen der schon fruher von außen ber gegen ihn aufgehetten Feinde ber Aufflarung nahmen eine Beit lang gewaltfame Formen aller Art an: Die fcmugigften Basquille murben angeschlagen und einige Kangtifer wollten an ber Tempelmauer "Schofar" bas Larmborn blafen; einmal mar bie Baltung ber Gegner fo brobend, bag Frantl es fur nothig bielt, beim Ansgeben feinen Revolver einzufteden, und erft, als ber ofterreichische Conful und Riamil Bafcha fich energisch ins Mittel fchlugen, verftand man fich dazu, ihn in Frieden zu laffen. Auf uns machte biefes gange Getreibe mit feinen wunderlichen Acteurs, biefen grotesten Geftalten mit bem allbefanuten Dabitne ber Rinber Ifrael, biefer Sturm in einem Glafe Baffer, welcher une wie eine beabsichtigte Caricatur großer weltgeschichts licher Ibeentampfe anmuthete, einen unwiderftehlich fomifchen Ginbrudt. Wer aber felbft ber Gegenftanb biefes Saffes, bie Bielfcheibe biefer roben, fchmuzigen Angriffe mar, mer feine reinen Abfichten verbachtigt, feine humanen Beftrebungen von ben eiges nen Glaubenegenoffen verfannt und fcnobe gurudgewiesen feben mußte, bem ift es wohl zu verzeihen, wenn ein Gefühl tiefen Schmerzes und unaussprechlichen Efels alle anbern Befühle in ihm jurudbrangt. Und in ber That, wohin auch Frankl feine Blide menben mochte, alles in ben Berhaltniffen ber Ifraeliten in Berufalem erfchien ihm fchmachvoll und troftlos. Die Buben in der Beiligen Stadt find eine einzige unwiffende, fittlich verborbene, leiblich und geiftig verrottete, unverschamte Betilergemeinbe im buchftablichen Ginne bes Wortes. Gie leben gerabegu blos von ben im Abenblande jufammengebettelten Almofen, bei beren Bertheilung überdies die wohlhabenden Borfteher ihre armern, unzufriedenen, aber wehrlosen Glaubensgenoffen übers vortheilen. Wenn diese Pulfsquelle verstegt, so verschachen steinen Glauben an die englische Mission, die dassen flei ihren Glauben an die englische Mission, die dasser im gutes Backschieft, abt, und sie wiederholen das nuter Umftänden mehr als einmal. "Das einzig gute Geschäft, das sich noch gehalten hat", sagt ein jüdisch polnischer Wis, "wenn man sich taufen ließ, wer hat's verdorden? Die Juden mit ihrer Concurren." Nur der vierundzwanzigste Theil betreibt anf armselige Weise ein Handwerf; von Ackerdau feine Spur; 5461 Menschen von 5700 sind müßig und erwerblos. Den Hauptgrund dieser physissischen und moralischen Berkommenheit sindet der Berkasser in den frühzeitigen Heirathen, "und es schient, als ob das ganze Geschlecht unrettbar seinem Untergause entgegeneilen müßte, wenn nicht die sortwährende Einwanderung frische Lebenskraft zusührte. Allerdings sinden sich nach den aufohsernden Bemühunz gen eines Sir Moses Montesore, Rothschiedt und Albert Cohn einzelne Ansätz zum Bessen; aber sie sind sehr schwach und nur die vom Berkasser vorgeschlagene stetige und geregelte Ueder: wachung von seiten der abendländischen Glaubensgenossen berechtigen.

berechtigen. Die Beobachtungen bes Berfaffers außerhalb ber jubifchen Kreise find fehr sparlich und unzuverläffig. Ueber Riamil-Bascha erfahren wir einiges Intereffante, fonft fcheint ihm bas mohammes banifche Leben vollig fern gelegen gu buben; auch feine Bemer-fungen über bie Berhaltniffe ber Chriften find meift unbebentenb. Bas er über ben unfinnigen Befehrungseifer ber englischen Diffionegefellschaft fagt, bat wol feine Richtigfeit, allein ber großartigern Bestrebungen bes protestantifchen Biethume mirb nicht mit einer Gilbe gebacht. Der preugifche Conful Dr. Rofen wird nur im Borübergehen erwähnt; feine Befanntschaft mit bem englischen, 3. Finn, ermöglichte ihm den Besuch bes Ru-feums und der Bibliothet ber von diesem gegrundeten und geleiteten, aber protestantifch erclufiven "Berufalemitanifchen literas rifchen Gefellichaft". Der Berfaffer glaubte fich von allen nicht jubifchen Rreifen möglichft fern halten ju muffen, um feiner Sache nicht zu ichaben, und wenn man biefe Rudficht nicht billigen will, fo liegt barin wenigftens fein Borwurf fur ben Schriftfteller, welcher übrigens feinen verhaltnigmäßig furgen Aufenthalt in Jerufalem ju ben mannichfaltigften Beobachtungen innerhalb ber ihm zunächstliegenben Sphare benust hat. Seine furgen Befuche an den burch die heilige Gefchichte geweihten Orten ber Stabt und Umgegend enthalten natürlich auch nichte befonbere Reues und Bichtiges; nur zwei berfelben fcheinen eine besonbere Erwahnung zu verbienen, namlich ber in ben 1856 von Douglas entbedten und im "Athenaeum" befchriebenen antifen Steinbruchen und ber in ber Dofchee Omar's, welche befanntlich bie Stelle bes alten Tempels auf bem Berge Morig einnimmt. Auf bie intereffante Beschreibung ber lettern wollen wir ben Lefer um fo mehr aufmertfam machen, je feltener biefe außerorbent: liche Bergunftigung einem Unglaubigen gemahrt wirb: warb es boch Forfchern wie Robinfon und Tobler nicht gestattet, ben Tempelplat ju betreten. Auch war ber Berfaffer einer ber legten, benen biefe Gunft zu Theil wurde; feit Riamil : Bafcha nicht mehr Gouverneur von Bernfalem ift; bleibt ber Butritt wieber von nivelemitischer Seite ftreng unterfagt.

In ben vierzigtägigen Aufenthalt Des Berfasters zu Jernsalem fällt auch ein viertägiger Aussung über Jericho nach bem
Jordan und bem Tobten Meere, und von ba zurud über des Aloster St. Saba und das kleine, schone Bethlehem, an den Teichen und Garten Salomo's vorüber, nach dem gesegneten, von weinbewachsenen hügeln umgebenen Thale von hebron mit seinen reichen historischen Erinnerungen und nach dem Grabe Rabel's, vor welchem die Bekenner dreier Weltreligionen in Andacht ihre Knie bengen. Am 6. Juli nahm der Berfasser von Jerusalem auf immer Abschied. Seine Ideale waren zerronnen. "All die Gesange", schreibt er, "die ich dem heiligen Lande und seinen prophetischen Gestalten geweist hatte, hier waren se

niemals in meiner Seele empfangen unb vom Beifte großgezogen worben." Ein fleines Segelboot trug ibn nach Rhaifa am gus bes Rarmel, in beffen prachtvollem, burch bie unermubliche Thattraft bes einen Monche Giovanni Battifta wieber aufgebautem Beraklofter er bei ben echt toleranten Brubern freundliche Auf: nahme fanb. Bon hier ritt er langs bes Seegestabes nach bem noch theilweise in Ruinen liegenben St. Sean b'Acre und fobann weiter über Safeb mit feiner 2100 Seelen gablenben Juben= gemeinbe, ber größten nachft ber in Jerufalem, nach bem Gali-laifchen Meere. Die intereffanten Ausflüge von Tiberia aus muffen wir übergeben , halten es aber für erwähnenswerth, bag er hier eine in hebraifcher Sprache gefchriebene, hiftorifches unb Bunberbares, Gebete und Gebichte in bebraifcher und fpaniolis fcher Sprache enthaltenbe Chronif von Tiberia faufte, welche nach ber baraus mitgetheilten Brobe nicht ohne geschichtlichen Berth zu fein scheint. Die weitern Saltepunfte feiner Reise: Ragareth, ber Tabor, Jefreel mit ber nach ihm benannten großen und fruchtbaren und boch völlig entvolferten Gbene, und bie Ruinen von Samaria, brauchen nur genannt ju werben, um bie reichen, an biefen gefchichtlich fcwangern Boben fich fnubfenben Erinnerungen, benen fich charafteriftifche perfonliche Erlebs niffe anschließen, ahnen zu laffen. Bon Rablus, bem alten Sichem, aus, wo er ben hohepriefter ber nur noch 150 Seelen gablenben alten Samaritanergemeinbe fennen lernte, erftieg er ben Garigim und besuchte fobann Jatob's Brunnen und Joseph's Grab. In Saffa wieber angelangt, fagte er am 22. Juli bem ganbe feiner Jugenbfehnfucht Lebewohl, um über Aegypten ber Beimat jugueilen. Bas er im Banbe ber Byramiben gefchaut, bas gebenft er fpater in einem befonbern Reifewerte mitgutheilen.

Bir haben jur Burbigung bes von une befprochenen Buche nur noch wenige Borte bingugufugen. Die einzige Specialitat bes Berfaffere haben wir bereits jur Genuge hervorgehoben; fur ben Mangel an einem tiefern naturwiffenschaftlichen ober historischen Berstandnis entschabigt jum Theil die lebendige und in der Regel einsach gefällige Schilderung personlicher Ertebnisse, welche von zahlreichen werthvollen Sagen und Legenden geichickt burchwoben ift. Bir fonnen alfo bas Bert unter ben angebenteten Beichranfungen warm empfehlen, burfen aber babei bie Rachlaffigfeit, mit welcher ber Berfaffer hier und ba bie bentiche Sprache behandelt, um fo weniger ungerügt bingeben laffen, je haufiger fich gerabe ofterreichische Schriftfteller, wenigftens in ber Brofo, biefe Unart ju Schulben fommen laffen. Benn man neuerdinge allgemein von Deutschland und Defterreich ober von Desterreich und Deutschland sprechen bort, fo wollen wir ihnen wenigstene zu Gemuthe fuhren, bag fure erfte unfere gute bentiche Sprache noch feine ofterreichifch sbeutiche geworben ift. Und wenn wir auf bem Raume einer einzigen halben Seite Borter wie "Pyraus", "Echynaben" unb "Riflaben" finben, fo tonn wir bem Berfaffer wol nicht Unrecht, wenn wir ibn erfuchen, instunftige etwas mehr Sorgfalt auf bie Ortho: graphie qu verwenden.

#### Gin arabifdes Marden.

Fr. Dieterici, außerordentlicher Professor in Berlin, gab herans: "Der Streit zwischen Mensch und Thier, ein arabisches Marchen aus den Schriften der Lautern Brüder übersetzt und mit einer Abhandlung über diesen Orden, sowie mit Anmersungen versehen" (Berlin, Mittler, 1858). Die "Lautern Brüsder" waren ein dem Freimaurerorden nicht unähnlicher, wohlegegliederter Bund zu Basra, zu welchem im 10. Jahrhundert in dem von hartem Religionszwang gedrücken Reiche der Khalisen eine Anzahl würdiger Manner zusammentraten zu dem Swecke, durch Erforschung der Religionen und Wissenschaften geläntertere Ansichten über Tugend und menschliche Mürde im Bolke zu verbreiten, rücksichs den Sünden ihrer entnervren Zeit. entgegenzutreten und die Resultate der Wissenschaft in alls

gemein faßlicher Beise bem Bolte zugänglich zu machen. Bu biesem 3wecke suchten fie in 51 Tractaten, welche als die Abshandlungen ber Lautern Brüber bekannt find, ben ganzen Bereich der Wissenschaften zu umfassen und in ihnen die Lösung der wichtigkten Fragen aus dem Neupythagoraismus und Neuplatonismus zu gewinnen. In dem vorliegenden Märchen, welches einen Anhang zu der die Naturgeschichte der Thiere behandelnden einundzwanzigsten Abhandlung hilbet, sind die geistigen und geistlichen Bestrebungen diese Ordens sinnbildlich dargestellt. Es wird die Harte und die ftolze leberschung des Menschen über die andern Greaturen geschildert, indem die Beredteinen der beiden Parteien vor dem unparteisschen Konig der Genien miteinander streiten.

Die Ginfleibung ber Fabel ift folgenbe: Die Binbe treiben ein Schiff mit allerlei feingebilbeten Leuten an eine von ben Genien beherrichte Bunberinfel, und jene behaupten alebalb bas Recht absoluter Berrichaft über bie Thiere, welche fich por bem Ronia ber Genien über bie Gewaltthatigfeit bee Denfchen beichweren. Der herricher ber Genien verlangt eine gerechte Unterfuchung, worauf die Thiere Befandte an alle fieben Thierflaffen fchicen, beren Ronige eine Berfammlung ihrer Unterthanen veranftalten und bie berebteften jum Ronig ber Genien ale Bertreter fenben. Run beginnt por ben Genien ein Bettftreit, in welchem auf ber einen Seite ber Brieche, Araber, Sprer, Iragenfer, Berfer und Indier bie Borguge bes Menschen hervorheben, wahrend auf ber andern Seite die Biene, ber Sproffer, ber Schafal, die Grille und der Bapagai als Sachwalter ber Thiere den Menfchen gerade feinen fcmeichelhaften Sittenfpiegel vorhalten, unb in anziehender Beise bagegen die Ordnung und 3ncht in ihren Thierstaaten, namentlich die im Bienenstaat, ale Muster aufstels len. Alle Borguge, welche ber Menfch in ben von feinem verftanbigen Raffinement und ber feinen Genuffucht hervorgerufenen Berhaltniffen gu haben mahnt, werben mit icharfer Rritif und treffenbem Big niebergeworfen, und nur burch feine Unfterblichfeit rettet fich ber Denfch aus ber Rieberlage.

In der dem Marchen folgenden Abhandlung über den Orden der Lautern Brüder werden zuvörderst die Tractate dieses Ordens aufgeszählt, sodann die Hauptsetten des Islam, die Mutaziliten und Szust charafteristr; im dritten Abschnitt wird über die Auffassung der Weltselebe den Arabern gehandelt; im vierten Abschnitt die Gliesderung des Ordens dargestellt und zulest vom Berfasser und dem Sinne des Marchens gesprochen. Erflärende Anmertungen bilden den Schluß des dem Brinzen Friedrich Wilhelm von Preussen gewidmeten, durch sinnige Darstellung erfreuenden Buchs, das von dem Leben und geistigen Ringen der Araber um das Jahr 1000, also zu einer Zeit, in der sie als die Bertreter der damaligen höhern Bilbung angesehen werden dürsen, ein flares Bild gibt und für die Geschichte der Naturwissenschaft und ber Philosophie bei den Arabern, sowie für die geistige Entwicklung des Islam von Bedeutung ist.

Der Berfaffer bemerkt in ber Borrebe, daß die Abhandslungen der Lautern Brüder trot ihrer großen Wichtigkeit für die Gulturgeschichte bisher bei der geringen Zahl der Arbeiter auf dem so ungemein großen Felde der arabischen Philosogie gar wenig Berücksichtigung gesunden hatten. A. Sprenger habe indeß das Berdienk, in zwei Artikeln des "Journal of Bengal" (1848) alle 51 Abhandlungen in Betracht gezogen zu haben, nachdem schon K. Nauwerck 1837 einige Proben aus dem vorliegenden Märchen veröffentlicht hatte. Auch könne man, bemerkt der Berfasser, einer Abhandlung über dieselben von dem Orientalisten Flügel entgegensehen. Für die Uebersehung kanden Dieterici neben den kalkutaer Orucken von 1812 und 1842 noch die pariser Handschrift Nr. 1005 und die berliner Handschrift aus der Sprengerschen Sammlung Nr. 1946 zu Gebote.

#### Rotizen.

Beffing.

Die "Allgemeine Beitung" brachte in ben Beilagen gn Rr. 364 und 365 einen Auffat aber Stahr's (bemnachft natürlich auch in b. Bl. ju besprechenbes Bert über Lef-fing, ber unter anderm Bebergigenswerthen bie an fich allerbings richtige Bemertung enthielt, bag es ein Disgriff fei, wenn ein Biograph an feinem Belben fchlechterbinge alles unb jegliches loben ju muffen glaube. Eine Lobrebe fei feine Lebens-befchreibung. Bas folle ber erheuchelte heiligenichein bei Mannern, bie groß und gewaltig genug feien, um trot ihrer Be-brechen bergleichen unmahre Berbramungen entbehren ju fonnen. Die Beuchelei erzeuge wiederum Beuchelei und außerdem Bochmuth, charafterlofe Selbstgefälligfeit, bie tabellos ju fein mahne, weil man ihr bie berühmten ganbeleute halb ale Belben, halb ale Engel vor Augen ftelle u. f. w. Es heißt freilich auch: Richtet nicht, damit ihr nicht gerichtet werbet! und es fragt fich, ob zeiotifche, gegen einen Dann von öffentlichem Charafter gerich: tete Antagen, bie man g. B. einem Brebiger auf ber Rangel febr übel vermerten und unterfagen wurde, einem Biograuhen zu geftatten foien. Benu der Berfaffer des genannten Auf-fages ben Grund zu dem großen Beifall, welchen Lewes' Biographie Goethe's gefunden hat, einzig darin erblict, daß der Guglander ben beutschen Dichter von allen (?) Schwächen und Mangeln rein zu waschen verftanden, und fich babei so weit vergist, in diesem Beifall ein Somptom "beutscher Michelhaftige beit" zu erkennen, so ift dagegen zu bemerken, daß zu ben Buthten eines Biographen auch bie gehort, feinen Belben gegen fatichliche Berleumbungen und Berbrebungen und gegen boswillis gen Rlatich in Schut zu nehmen. Im gangen mochten wir ale Grunbfat aufstellen, bag in Bezug auf gewiffe perfonliche Schwächen, burch bie ber Belb einer Lebensbeschreibung mehr fich als anbern ichabete, bem Biographen bie außerfte Borficht und humanitat jur Bflicht gemacht fei; bag er bagegen unerbittlich ftreng fein muffe, wo es gilt, niebrige Ranfefucht unb gemeine Motive zu enthullen und überhaupt Sandlungen gu geiseln, durch bie der Geschilberte feinen Rebenmenschen ober bem Gemeinbeften Schaben zusügte. Der Berfaster bes Aufssabes in der "Allgemeinen Zeitung" meint, daß fich auch Stahr von der "unter uns tiefgewurzelten Lobrednerei" gleichfalls nicht freigehalten habe; aber die Rügen, die er nun feinerseits gegen Leffing vorbringt, betreffen fo unbedeutende Bunfte, daß fle faum ju einer eigentlichen Antlage Salt gewähren. Er rechnet zu Beffing's Behlern g. B. "feine Scheu vor einer feften Lebens-ftellung, berentwegen er unftet burche Leben geheft wurbe", endlich fein "gangliches Unvermögen mit bem Gelb umzugehen", fowie das Bedürfnig, "in raufchenden und jugleich foftspieligen Bergnügungen Zerstreuung und Luft jur Arbeit zu suchen". Run, das "Unstete" und das "Unvermögen mit dem Gelbe umzugehen", theilt Lessing gerade mit saft allen wirllich großen Mannern in Runft, Literatur und Wiffenfchaft, und ber Borwurf, bag er fich ,, raufchenben und zugleich fofispieligen Bergungen" ergeben habe, ift nur zu fehr geeignet, von bem anspruchelofen Charafter und ben einfachen Bebenebeburfniffen Lessing's einen gang falfchen Begriff ju geben; biefer Bormurf ift selbst noch ju ftart für Lessing's turze Aufenthaltszeit in Breslau, auf die er eigentlich gemunzt ift. Wer wurde rein bleiben, wenn man flüchtige, vielleicht durch die Umgebungen hervorgerufene Jugendthorheiten bedeutender Manner mit sol cher Kramerelle meffen wollte? Und foll man etwa auch Bellert's Tugenbruf bemateln, weil er einmal ale junger Dann genothigt war, einer Schneiberrechnung wegen heimlich aus Leipzig zu entweichen? Dit ber nun folgenben Behauptung: "Seine über alles Lob erhabene Uneigennutigfeit in einer fo verführerischen Stellung, fowie bie opferwilligfte Großmuth ges gen feine Angehörigen ift nicht geeignet, ein berartiges Mis-verhaltniß auszugleichen", find wir vollfommen einverftanden, wenn wir une das "nicht" vor "geeignet" hinwegbenfen. Bir erwachnen bei biefem Anlas, bas 3. 20. Schaefer in Rr. 52 bes "Bremer Sonntageblatt" eine fleine Schrift von bem Profeffor Opgoomer: "Lessing, de vriend der waarbeid" (Amfterbam 1868), jur Angeige brachte, eine Schrift worin ber hoflanber unsern Leffing als ein Borbitb unbeftochener Forfchung unb reiner Babrheitellebe hinftellt, wie er fcon fruber in einer geiftesverwandten Schrift Goethe ale Ibeal ber neueften Boefie ichilberte und feinen gandeleuten ale Rufter ber Racheiferung empfahl.

Seltsame Enthullungen einer nordamerifanischen Rig über Deutschland. In Rr. 49 bes Beinzen'schen "Bionnier" fanben wir in einer Anzeige bes Werts von Fr. Kapp: "Das Leben bes Ger nerale Steuben", gelegentlich einer literarifchen Guriofitat mit ben Borten ermahnt: " Kurglich erfchien ein Buch über Deutschland von einer gewiffen Dis Johnfon, einer amerikanischen alten Inngfer mit blauen Strumpfen, ein Buch voll ber lacherlichften Marchen und Anschauungen. Unter anbern Reuigfeiten berichtet Dif Johnson, bag in St. Goar, bem romantifchen Stabtchen am Rhein, die Dabchen bunbertweife auf öffentlichem Dartte verlauft wurden." Ueber biefe neunfte Munchhamfiabe erfahrt man jest etwas Raberes aus einer nenporter Corzesponbeng bes "Morgenblatt", in ber bas Buch "ein wahres Juwel ber Dumms heit" genannt wird. Die Berfafferin bes "Poasant life in Gormany" gesteht gang offen, nach Deutschland gegangen zu sein, ohne ein Bort beutsch zu verstehen; jedoch habe sie bas Glud gehabt, fehr balb ein Dabchen als Beifebegleiterin ober Kammergofchen ju finben, welches geläufig englisch fprechen tonnte. Aus biefer ju Fleisch gewordenen Gfanbalchronit icheim Dig Anna Johnson ihre bebeutenbsten Inspirationen geschopft zu haben, insofern fich ihr verschmistes weibliches Factvtum nicht etwa bas Bergnugen gemacht hat, ber leichtglaubigen Diß einen Borrath ber ichonften Lugen aufzubinden, um fie und noch mehr fich felbft baburch ju amufiren. Die Dif verwechselt unter anderm Rarl ben Großen mit Rarl V., lagt Luther im Rheinthal geboren werden, macht aus ber Pfalz einen Pfalzgrafen, erhebt bie Schornsteinfeger ju Regierungsbeamten und nerfichert, bag es in Golftein und Schleswig feinen Abel gabe. Sie verdentt es ben Deutschen febr, baß fie mehr auf Ausschmudung ber Bohnungen mit Gemalben und Rupferftichen als mit Tepe pichen und anbern gurusgegenständen hielten, und von ber Gits tenlofigfeit ber weiblichen Jugend in Deutschland ergablt fie die haarstraubenbsten Dinge. Ihrer Berficherung, bag in ben hochs ften Gesellschaften ber Sitte bes Tabadrauchens allgemein gehulbigt werbe, wird man um fo eber Glauben fchenfen, ba fie bie hochfte Befellschaft Deutschlands ohne 3meifel nur in Diefem. ober jenem Gafthofe und an ber Table-b'hote fennen lernte. Wie fchon andere ausländische Touriften vor ihr ergahlt fie, bag die heutschen Stubenten haufig mit ber Bfeife im Dunbe auf ber Lanbstraße bettelub angetroffen murben. Babricheinlich fah auch fie fechtenbe Sandwerteburichen fur Stubenten an, mas allerdings ein verzeihlicher Irrthum ift, ba es leiber in Deutsch-land genug Studenten gibt, bie fich in ihren Manieren nicht eben fehr von ber beffern Sorte ber Bandwerteburfchen unterfcheiben. Den Gipfel bes Unfinne erreicht aber die Berfafferin in ber schon oben erwahnten Behauptung, bag in St. Goar und in Beffen Raffel Frauen und junge Madenen alljagelich an bie Meiftbietenben verfauft murben und bag es in Deutsch : land nicht eine einzige politische Beitung gibt. Lestere Bersicherung ift übrigens nicht so ganz unwahr, benn fur jemanb, ber nicht beutsch fann, existirt allerbings ebenso wenig eine beutsche politische Zeitung, als für jemanb, ber nicht englisch fann, eine englische Politische Beitung erifitrt. Gollte bie norbs amerifanische Dig vielleicht auch die im Jahre 1858 erfchienenen abfurben "Letters from abroad by a young Lady" (vgl. Rr. 39 b. Bl. f. 1854) ale Quelle benutt haben, in benen unter anderm erzählt wirb, baß bie Studenten in Bonn vortom: menbenfalls forperlich geguchtigt wurben, ftubirenbe Bringen ausgenommen?

Boethe's angebliche Flogbifferention. Die in Rr. 38 b. Bl. f. 1850 veröffentifchte Rotig "Bu the's Lebensacichichte" bebarf einer fleinen Berichtigung. Der Boethe's Lebensgefchichte" bebarf einer fleinen Berichtigung. Brethum namlich, als hatte Goethe eine Dissertatto juridica aber bie Floge verfagt, ift icon lange vor ber in jener Rotig er-mabnten Sigung bes frantfurter Runft : und Alterthumsvereins und grundlicher wiberlegt worben. Dit gerechtem Unwillen hat 8. . won bet Sagun biefe Dhpfiffertion and bie Aftere Gesichte bes Buchs in bem vierten Banbe ber "Germania" (1841, S. 925 fg.) bemredjen. Er vermuthet bort fogar, daß ber un-ter bem Bfeudopym Opicius Jocoferius verftedte marburger Brofeffor Otto Bhilipp Saunichliffer nur eine altere Arbeit wies ber berausgegeben, unfere Bebuntene jeboth mit fichwachen Gründen. Eine fo fruhe Ausgabe, wie hagen bort ftatuirt, Marburg 1635, bie bann por Baunfoliffer's Geburt erfchienen mare, fennt auch Emil Beller nicht, ber in einem Beitrag jur Clohliteratur (Begholbt's "Anzeiger für Bibliographie und Bibliothelswiffenschaft", 1854) biefes Werk mit herangezogen und feine verschiedenen Ausgaben verzeichnet hat. 34.

#### Bibliographie.

Barad, R. A., hans Bobm und die Ballfahrt nach Rillashaufen im Jahre 1476, ein Borfpiel des großen Bauernfrieges. Rach Urfunden und Chronifen bearbeitet. Burgburg. 1858. Gr. 8. 15 Rgr.

Bullrich, M. M., Telegraph ber Seelen zwifchen bem Dieffeit und bem Jenfeit. Mit Abbilbungen. Berlin, Strees

rath u. Comp. 16. 10 Mar.

Corvinus, 3. (2B. Maabe), Die Rinber von Finten-Berlin, Schotte u. Comp. Gr. 16. 1 Thir.

John Baptift Dafalu. Ein Lebensbild aus Beft Afrifa. Bafel. 1858. 8, 41/2 Rgr.

Dichtungen. Bon Rarl Gd. . . Wien , Dirnbod. 1857.

16. 9 Rgr.

Dirksen, H. E., Der Rechtsgelehrte Aulus Cascellius, ein Zeitgenosse Cicero's. Berlin, Dummler. 1858. Gr. 4.

8 Ngr.

Fliebner, I., Reisen in das heilige Land, nach Smyrna, Beirut, Conftantinopel, Alexandrien und Cairo, in ben Jahren 1851, 1858 und 1857. In zwei Theilen. Ifter Theil: Reife mit vier Diatoniffen in bas heilige ganb, nach Smyrna, Beis rut und Conftantinopel im Jahre 1851. Dit 71 Abbilbungen. einem Blane von Berufalem und einer Charte von Balaftina und einem Theile Menmtens. Raiferewerth. Gr. 8, 1 Thit, 15 Rgr.

Für Frankenstein. Eine Sammlung von Gebichten versschiedener Berfaster, herausgegeben zum Besten ber armen Absgedramnten in Frankenstein. Mit Beiträgen von: Th. Abbler, A. v. Krosigf, F. B. Krummacher, G. v. Mepern n. halle, Fride. 16. 20 Ngr.

Groffi, T., Marco Bisconti. Geschichte aus bem 14. Jahrhunbert. Aus bem Italienischen von G. Fint. Schaff:

haufen, Burter. 8. 1 Thir. 18 Mgr. Beglein, B., Des Teufele Großmutter. Dber: Berlin Dben und Unten. Sittenbild aus ber Gegenwart. Iftee bis 10tes heft. Berlin, Berlage-Magazin. 1858. Gr. 8. à 3 Ngr.

Kalidasa's Wolkenbote übersetzt und erläutert von C. Schütz. Nebst H. H. Wilson's englischer Uebersetzung.

Bielefeld, Velhagen u. Klasing. Gr. 8. 1 Thir. 10 Ngr. Romant in vier Banben. Ifter Bunb. - A. u. b. L.: Jugenb und Entfaltung ober Mansfelb, Magbeburg, Gifenach, Erfurt. Leipzig, D. Wigand. 8. 1 Thir. 20 Rgr. Lang, S., Gin Gang burch bie chriftliche Belt. Stubien

über Die Entwidelung bes driftlichen Geiftes in Briefen an einen Laien. Berlin, G. Reimer. Gr. 8. 1 Ihlt. 71/4 Ngr. Lefflere, &. Der Bafilist ober: Greuel ber mobernen

Spemfe Babels. Gin Gemalbe ber Gegenwart aus ber eing-luchen Berbrecherwelt. Iftes bis 10tes heft. Berlin, Berlags-Magazin. Gr. 8. à 3 Rgr.

Beifer, B., Regenten-Spiegel. Aus bem 101ften Bfalm bes fonigl. Propheten Davib bargeftellt in vier auf bem Camb-tage ju Torgan im Juni 1605 gefaltenen Prebigien. Etwas abgefürzt, übrigens faft gang unveranbert, nebft einem firchengefcieblichen Borberichte nen geransgegesten von & Friedes rich. Wernigerobe. Gr. 16. 71/2 Rgt. Lefchte, 3: 28., Befus - Lieber, Breislau, Buffer. 18.

8 Rgr. Liebig, 3. v., Raturviffenschinfliche Briefe über bie mo-10 Mgr.

Lober, R., Die Lehre vom Gebet aus ber immanenten und okonomischen Erinttat wiffenfehaftlich abgeleitet.

Frommann. Gr. 8. 10 Mgr. Rachel. Gine biographische Rovelle von ber Betfafferin ber "3mei Schwestern". Berlin, Abolf u. Comp. 8. 1 Thir. 10 Mgr.

Schubert, G. S. v., Die Auheftunden eines alten Aus-wanderers. Kaiferswerth. 1858. 8. 6 Agr. Strabam, R. v., Gebichte. Wien, Mang u. Comp. 8.

20 Ngr.

Leut. Jahrbuch ber Junggermanischen Gefellichaft berausgegeben von F. J. Kruger. 1fter Jahrgang 1859. Bier Deste. hamburg. Gr. 8. 3 Ahtr.
Thalia. Taschenbuch für 1859. Redigirt von F. Steines bach. 46ster Jahrgang. Mit 6 Stahlstichen. Wien, Dirnbock.
8. 2 Thir.

Ueber Gefangnig-Bereine und Afple fur entlaffene Straf. linge junachft in Rheinland und Weftphalen. Ein Berfuch jum Anbahnen einer Reform ber Gefangnig Bereine. Bon einem Arrefthausbeamten. Bonn, Bittmann. Gr. 8. 10 Rar.

Bagner, R., Eriftan und Ifolbe. Leipzig, Breitfopf u. Sartel. 8. 20 Mgr. Bhitty, E. M., Aus bem Conboner Zigeunerleben. Aus bem Englischen. Drei Banbe. Leipzig, Rollmann. 8. 1 Thir. 20 Ngr.

Wilbenau, S., Der Analleffert. Luftfpiel in zwei At: ten. Frei nach bem Frangofischen. Bertin, Abeleborff. Gr. 8. 10 Rgr.

#### Tagesliteratur.

Blumroeber, A. v., Ansprache an bas beutsche Bolf und inebefondere an bie patriotischen Boltefreunde, benen bie Burbe und Ehre ihres Baterlandes am Bergen liegt. Leipzig, Rollmann. 8. 10 Mgr.

Golovin, 3., Die Leibeigenschaft in Rußland. Leipzig, Subner. Gr. 8. 10 Ngr.

Sansgirg, C. B., Lorbeer= und Gichenblatter. Boetifche Beftgabe jur Prager Rabesty - Feier. Brag, Bellmann. 1858. Lex.-8. 7 Ngr.

Breugens hoffnung. Ansprache Gr. Ronigl, Sobeit bee Bring : Regenten von Breufen an bas neue Minifterium am 8. November 1858. Berlin, Berlage-Magazin. Gr. 8. -1 1/2 Mgr.

Raasloff, D. 3. A., Die Berfaffunge-Buftanbe ber Danifchen Monarchie und ber Deutsch = Danifche Conflict. Ropens hagen, Gylbenbal. 1858. Gr. 8. 18 Rgr.

Gemeinsame Rechte Golfteins und Schleswigs. Rach ben Ronigl. Erlaffen vom 6. Rovember 1858. Dit Beilagen A. B.

C. D. Samburg. Gr. 8. 71/2 Rgr. Suum cuique. Eine Denfichrift über Breugen. Leipzig, Engelmann. Gr. 8. 12 Mgr.

Uhlich, Diffibentische Denfichrift. Botha, Stollberg. 8.

5 Mar. Bauer, S., Breugene Pring : Regent. Gine Dbe. Ber-lin, Logier. Gr. 8. 3 Rgr.

# Anzeigen.

Verlag von f. A. Brockhaus in Leipzig.

## Die Rettung der Gesellschaft

aus den Gefahren der Militarherrichaft. Gine Untersuchung auf geschichtlicher und ftatistischer Grundlage über die finanziellen und vollswirthschaftlichen, die politischen und socialen Ginflusse des heerwesens,

Bon Wilhelm Schulg-Bodmer.

8. Geb. 2 Thir. 20 Rgr.

Diese hochbebeutsame und im gegenwärtigen Augenblide, wo die Gefahr einer Friedensstörung von neuem den unheils vollsten Einstuß auf alle Berhältnisse ausübt, besonders wichtige Schrift des bekannten Publicisten, deren Widmung Freiherr von Bunsen angenommen hat, behandelt die von den erleuchtetsten Staatsmännern anerkannten, mit der jetigen Organisation des Militärwesens verdundenen Uebelstände, die das ganze Staatsleben und alle bürgerlichen Berhältnisse gefährden, und erblidt das beste heilmittel dafür und die beste Garantie einer dauerns den Erhaltung des Beltfriedens in einer Reorganissation des ganzen Deerwesens und einer allgemeinen entssprechenden Reduction der Armeen. Das Werf ist sonach durchaus nicht blos für Militärs (welche ihr wahrscheinliches Borurtheil gegen die Worschläge des Verfassers wol fallen lassen werden, wenn ke ersahren, daß er selbst Militär war), sondern für alle Kreise von dem höchsten Interesse, namentlich für Staatsmänner, Bolssortreter, Staatsbeamte, Nationaldsonomen und überhaupt jeden Gebildbeten.

Verlag von f. A. Brockhaus in Leipzig.

# Die Garantien ber Macht und Einheit Desterreichs.

8. Geh. 24 Rgr.

Ein befannter, Desterreich angehörender Staatsmann, der fich aber vorläusig nicht nennt, um den Inhalt seiner Schrift allein wirken zu laffen, spricht fich hier über die innern kaatlichen Berhaltnisse Desterreichs aus. Er erachtet es als eine Nothwendigkeit für die außere Machtstellung des Kaiserreichs, daß dessen verschiedenen Bolfsstämme unter Bewahrung ihrer naturgemäßen Entwickelung durch eine Berfassung fester verbunden werden, und erblicht in der Erhaltung des Gesammtstaats das hauptbedinguiß für die glückliche Entwickelung der einzelnen Nationalitäten.

Derlag von S. A. Brockfaus in Leipzig.

### Essai sur l'histoire de l'humanité.

Par Michael Antonides.

8. Geh. 1 Thlr. 10 Ngr.

Entwurf und Grundzüge einer Geschichte der geistigen Entwickelung der Menschheit, die der Verfasser, ein angesehener, hier pseudonym auftretender Gelehrter Russlands, als Frucht langjähriger Forschung der Oeffentlichkeit vorlegt.

Verlag von f. A. Brockhaus in Ceipzig.

### Das unbewusste Geistesleben

und die gottliche Offenbarung. Ein Berfuch burch genauere Kenntniß ber menschieden Seele Religion und Wiffenschaft zu verfohnen.

3wei Theile. 8. Geb. 8 Mlr.

Dieses Werf ftellt fich als ein neuer geiftreicher Berind bar, burch genauere Kenntnis ber menschlichen Seele Religion und Biffenschaft zu versohnen. Bas ber Berfaffer in jahrelanger Erdrterung bhilosophischer Fragen wi in tieserm Eindringen in die merkwürdigen Erscheinungen bei undewußten (magischen) Geisteslebens an lleberzeugung gewonne, sindet sich in dem erften Theile in flarer und lichtvoller Darftellung niedergelegt. Mit der daraus hervorgegangenen phosiogischen Grundanschauung, daß diese letztgenannten Phanomen im innigsten Jusammenhange mit dem gesammten geistigen Leda bes Menschen stehen muffen, schreitet er in dem zweiten Theil zur Untersuchung der hervorragendsten religiösen Fragen, inden er versucht den Einstang zwischen philosophischem und theologischen Wiffen anzubahnen und damit eine Religionsphilosophischerzustellen, welche das Gebiet des Glaubens zwar erganzt, poch seinem wesentlichen Inhalte nach unangetastet läßt.

Genannt hat fich ber ben hochften Rreisen angehorent Berfasser beshalb nicht, weil er ber Ansicht ift, daß Gegenkant von allgemein menschlichem Interesse weit unbefangener geprift werben, wenn man ben Autor nicht fenne; benn so guntig bet Borurtheil sei, welches ein in der literarischen Belt geseinten Rame bei ben Gesinnungsgenoffen erwecke, so ungunstig wirte ein Rame, ben man nicht kenne ober gegen welchen man in voraus eingenommen sei.

Verlag von f. A. Brockhaus in Ceipzig.

# Friedrich von Kaumer's Geschichte der Hohenstanfen

und ihrer Beit.

Dritt, verbefferte und vermehrte Auflage. Seche Banbe. 8. Geheftet 6 Thir. Gebunden 7 Thir. (Auch in 12 halbbanben zu 15 Ngr. nach und nach zu beziehen.)

Diese britte Auflage bes berühmten Berts liegt jest vollftanbig vor. Der Breis beffeiben ift in biefer wohlseilen Boltsausgabe gegen früher um bie Salfte er, mäßigt worben, um bas Wert — eins ber wenigen heutschen Geschichtswerfe, bie in bas Bolt gebrungen — als eine Berreicherung jeber haus: und Familienbibliothet immer weiten Rreisen zugänglich zu machen.

Bon bem Berfaffer erfchienen in bemfelben Berlage: Borlefungen über bie alte Gefchichte. 3 weite umgearbeiten Auflage. 3wei Banbe. 8. 1847. 5 Thir. 20 Mgr.

Geschichte Eurapas seit dem Ende des 15. Jahrhunderst. Erfter bis achter Band. 8. 1882—50. 24 Thir. 13 Rgt. Bermischte Schriften. Drei Bande. 8. 1852—54. 8 Wit. 10 Rgr.

Berantwortlicher Rebacteur: Dr. Couard Brodbaus. - Drud und Berlag von G. M. Brodbaus in Leipzig.

### Blätter

für

# literarische Unterhaltung.

Erscheint wöchentlich.

Mr. 10. —

3. März 1859.

Die Blatter für literarifche Unterhaltung erscheinen in wochentlichen Lieferungen ju bem Preise von 12 Thirn. jahrlich, 6 Ahru. balbjabrlich, 3 Abirn. vierteljahrlich. Alle Buchhandlungen und Poftamter bes In- und Auslandes nehmen Bestellungen an.

Inhalt: Bur Gefchichtstiteratur. (Beneben. Gervinns.) Bon Bilbelm Coulg. Bodmer. — Religion und Boefie. — Dichterschulen in Frankreich und Deutschland. — Burcard Balbis. Bon Karl Lea Cholevius. — Rotigen. (Ein Franzofe über bie Universität heibelberg; Shalfpeare französisch) — Bibliographie. — Anzeigen.

#### Bur Geschichtsliteratur. Beneben. Gervinus.

1. Geschichte bes beutschen Bolls von ben atteften Zeiten bis auf die Gegenwart. Bon Ja fob Beneden. Dritter Band: Bersuch einer Wieberberstellung von Kaifer und Reich. Berslin, Beffer. 1858. Gr. 8. 2 Thlr.
2. Geschichte bes 19. Jahrhunderts feit ben Wiener Berträgen.

2. Geschichte bes 19. Jahrhunderts seit ben Biener Berträgen. Bon G. G. Gerwinus. Dritter Band: Die Revolutionen ber romanischen Staaten in Subeuropa und Amerika. Leipzig, Engelmann. 1858. Gr. 8. 2 Thir. 5 Ngr.

Die Lefer von 3. Beneben's lefenswerther "Ge= ihichte bes beutschen Bolts" mogen mit bem britten Banbe bis Berte wieber einmal bie "Berfaffung bes beutschen Reiche vom 28. Dlarg 1849" jur Sand nehmen, fowie die am 28. December 1848 befannt gemachten "Grundrechte bes teuniden Bolks". Denn es handelt fich mefentlich in biefem britten Banbe - ber ben Zeitraum von Rubolf von habsburg bis jur Gintheilung bes Reichs in gebn Rreife und bis jur Errichtung bes Reichstammergerichts unter Maximilian I. umfaßt - mie in ben Jahren 1848 und 1849 um misgludte Berjuche einer Reform ber Reichsverfassung; und eine Bergleichung jener Urkunden neuefter Beit mit ben erfolglofen Bestrebungen, mit ben getäuschten Erwartungen früherer Jahrhunderte wird neben belehrender Unterhaltung zugleich einigen Trost für die Butunft gemähren. Nach zehnjährigem Starrframpfe beuten die jungften Borgange in Preugen und einigen anbern Staaten barauf bin, bag wieber ein beutsches Bolkeleben in freilich noch matteu Schlägen zu pulfiren bezinnt; und fo werden fich ja die Deutschen wieder jener guten oder ichlechten Borfage für ein neues öffentliches Leben erinnern wollen, die fie por zehn Jahren gefaßt und urfundlich abgefaßt hatten. Damit foll feineswegs behauptet werben, daß es fogar in unferer speculations= muthenden Beit jest ichon eine gute buchhandlerische Speculation fein wurde, die Grundrechte von 1848 und bie Reichsverfaffung von 1849 in neuen Auflagen zu veröffentlichen und in irgenbeiner Form. — fei es nur als

"Urfundliche Beitrage gur Beidichte ber Berirrungen bes menichlichen Geiftes" - bem beutiden Bublifum gum Raufe angubieten. Denn fo frei find bie Deutschen taum icon geworben, bag man biefen Rauf polizeilich unge= hindert liefe, obgleich ober weil fich jene Urfunden ber ausbrudlichen Benehmigung ber meiften Regierungen gu erfreuen batten. Aber maren in ben beutiden Staaten nur noch fo viele Eremplare ber Reicheverfaffung vorhanden, ale beutiche Manner im Jahre 1849 ihr Gut und Blut bafur ju opfern erflart batten, fo murbe bie Babt berfelben vollständig biureichen, um überall vom Rorben bis jum Guben über bas frubere und jegige Deutschland folche Betrachtungen bervorgurufen, Die um fo erfprieg: licher waren, je meniger fie angenehme und beruhigenbeinschläfernbe Befühle gu erweden vermochten. Dit irgend= einem Berte über beutiche Boltogeichichte, wie gerabe mit bem von Beneben in ber Sand, werben fich bie vergleichenben Deutschen balb überzeugen, wie ihre Beffrebungen im Jahre 1848 meber fo neu, noch fo ungebeuerlich maren, bag fich bie "Deue Breugifche Beitung" gebn Jabre lang bagegen befreugen mußte; fie werben finben, baß fogar bie meiften ber bamale umlaufenben namen und Schlagworte feine Erfindungen bes neutenflifden Revolutionegeiftes find, wie benn namentlich von einem "Barlament" und inebesondere von einem "Frantfurter Barlament" icon in Urfunden bes 15. Jahrhunderte bie Rede ift; fie werben ertennen, bag bie Berfuche ber einheitlichen und freiheitlichen Reichereform, fo oft fie geicheitert, nach langen Berioben einer unbeilbar icheinenben Lahmung boch wieber ju Tage traten, und bag eben biefe Berfuche - icon Jahrhunderte vor ber Broclama-tion von Ralifch - nichts anderes waren als ber naturnothwendige Drang einer Erneuerung und Berftellung im ,ureigenen Beifte ber beutiden Mation"

In funf Buchern (13-17) gibt ber Berfaffer bie Geschichte biefer vergeblichen politifden und firchlichen Befferungeversuche jum Borabenbe ber Reformation.

24

Seine Schilderung Rubolf's von habsburg ift jugleich bie vorbildliche Schilderung ber öfterreichischen Politit bis auf die neueste Beit. Er bebt besonders bervor, wie Rudolf durch Bulje ber von ihm fortwährend begunftig= ten Bettelorben und imfolge feiner Bugeftanbniffe an bas Babithum jum Thron gelangt fei und fich barauf befeftigt babe; und wie er bei Berfolgung feines ausfchließ= lichen 3mede, ber Bergrößerung feiner Sausmacht gerabe bem fleritalen Ginfluffe feine zeitweise großen Erfolge verdantte. Durch ebendiese rudfichtelose Ausbeutung bes Reichs im Intereffe bes faiferlichen Saufes trug er mesentlich bei, um auch an den andern Fürstenhöfen jede nationale Potitit in Bergeffenheit zu bringen und eine fortwuchernbe bynaftifthe Familienpolitif bee offenen und beimlichen Bochverrathe und Landesverrathe an Die Stelle treten zu taffen. Von ben Fürftenbofen ging fobann bie engherzige Sorge für bas Baus mehr und mehr auch auf die einzelnen Burger über; fodag envlich in Deutsch= land faum noch Tugenden bes öffentlichen Lebens gu finben waren, fonbern bochftene bas felbftfuchtige Spiegburgerthum fogenannter bauslicher Tugenben von mehr ale blos zweifelbaftem Werthe.

Alle bas Sauptergebniß ber Regierung Rubolf's fur bas beutiche Reich und Bolf erfennt biernach Beneben bie Begrundung ber Dligardie ber Bablfurften, welche querft burch ben Rurverein von Renfe (Buch 14) Form und Geftalt erhielt. Daburd tam einige Dethobe in Die Ausbildung ber Landesbobeit auf Roften ber Reiche= bobeit: Die eingelnen Dynaften fuchten fich erft in bie Reihe ber Rurfurften aufzuschwingen, um bei ber fortidreitenben Berftudelung und Ausplunderung bes beutiden Reichs zu größern Beuteantheilen gu gelangen. Die jahrhundertelang fortgefeste bynaftifche Erziehung ber Deutschen zu gabmen Sausthieren ging jeboch nicht bon ftatten, ohne in weitem Rreife einen gum Theil flegreichen Wiberftand bervorzurufen. Rachbem erft bie "groben Bauern" und balb auch bie Stabte ber Schweig mit ihren Streitfolben gegen bas Blud ber patriarchalifchbonaftifden Bevormunbung wirtfame Bermahrung eingelegt, fam auch fur bas ubrige Deutschland bie Beit ber Gibgenoffenschaften (Buch 15), befondere ber ftabtifchen Berbindungen, indem jumal mabrend ber langen Regie: rung Lubwig's von Baiern bie Bebeutung ber Stabte und felbft ber untern Schichten ihrer Bevolferung erbeblich geftiegen war. Ein Beugnig fur bie bamale im Bolte berrichenbe Stimmung mar jene Beiffagung, bag "ber Schwanberg bei Berthbeim in Franten bereinft in ber Mitte ber Schweig liegen werbe"; abnliche Brophegefungen fnupften fich an anbere Berge Deutschlanbe. Bon ben gleichen Urfachen aus und im Rampfe gegen Die mefentlich gleichen Uebel batte fich inbeffen bie bemotratifch = republifanifche Bewegung über bie Grengen bes beutschen Sprachgebiete weit hinauserstrect und gang Mitteleuropa ergriffen. Denn es gab icon im 14 3abrbundert ein Staatenfuftem in Guropa, bas fich fpater jum europäischen und bann jum europäisch ameritanischen erweiterte, worin fich bie Schidfale ber vollerrechtlich un=

abhängigen Gingelvölter und Sonderftaaten gleichwol m einem großen gemeinsamen Schickfale verflochten but jenen focialen und internationalen Bolferverfebr, ber ftet zugleich die Wirfung und die Urfache von wesentlich gleich artigen Gulturguftanben gewesen ift. Bar bod in 14 Jahrhundert Die Ginbeitlichfelt ber romifie fatholifden Riche mit ihrem manbtigen Ginflicffe fein minber ftarfes Bant für die Bolfersolibaritat bes mittlern und weftlichen Gu ropa, ale es im 19. Jahrbundert ber taufenbfach geftei: gerte Belthandel fur einen bei weitem größern Bolln: freis geworben ift! Dit Recht macht barum Beneben barauf aufmerksam, daß für die demokratisch=republikmie fche Bewegung jener gelt fomol ber Auffchwung als bie Rieberlage eine gemeinschaftliche wurde. Im Beitram von nicht vollen brei Jahren erfolgte bie Rieberlage bit von Bat Tyler und bem Briefter John Stram geleit. ten Bolfsbewegung in London burch Ronig Richard II: bie ber flandrifden Stabte in ber Schlacht bei Roorbet (Movember 1382) durch ben frangofischen Ronig und Abel; fowie die ber Commune von Baris, die auf ten Buntt gestanben, Frankreich eine republikanische Berfolfung zu geben. Go wurden die fruhern Siege ber Som ger, Friefen und ber Banfa über Burften und Abel, fe wie ber Sieg ber schwäbischen Stäbte bei Reutlinger (1377) wieber aufgewogen. Damit trat zugleich ein entscheibenber Wenbepunft ein; und ber zeitweise wiede ermattenden Demofratie fonnte fein neuer Aufichmung gegeben werben burch bie neuen Siege ber Schweiger bi Sempach und Rafels (1386 und 1388). Denn in bi gleiche Jahr 1388 fiel bie Mieberlage ber ichmäbijon Städte, nachdem in dem mit ber Schlacht bei Doffing beenbeten Rriege etwa 1400 Dorfer gerftort morben me ren. Diefe Nieberlage war ebenfo erklärlich als verbien ba nicht bie Stäbter - wie in ber Schweig - mit ber Landvolte gemeinschaftliche Sache gemacht, fonbern es # gen fich aufgereizt und ben Kurften in bie Arme geworfe hatten. Ueberbies hatten fich bie Stabter bes Reblere foul big gemacht, baf fle fruber bem boben Abel ober bem la besfürstenthum zur Unterbrudung bes Lanbabels Beifie: geleiftet. Unter folden Umftanben batten bie noch f glanzenben Siege ber Schweizer zu Enbe bes 14. m biejenigen bes folgenben Jahrhunberts in ben Burgunder friegen nicht mehr jene ursprüngfiche Wirkung einer m mittelbaren bemofratischen Propaganba bes Beifpiels mi ber That, wie die erfte Erhebung der Eibgenoffen. Die Siege ber Schweizer hatten nur noch bie Folge, baf fi baburch ihre eigene Freiheit und Gelbstandigteit befefig ten; und daß fie mit betbenkfihnem Trope Ibren gm ftaat, als einen Borvoften ber fommenben Beltgefdicht in bie Mitte bes monarchischen und immer monarchischen werbenben Europa hineinfchoben.

Im fechzehnten Buch berichtet ber Wetfasser über bie Keformconcilien von Pisa, Konstanz und Bafel (1409—50)
und weist am Schlisse barauf hin, daß im gleichen Ichn
1450, als Papst Nitolaus V. die Nichtreform der Kindburch ein stolzes Indilaum feterte, die ertsten gebruchn
Bibeln verbreitet wurden; daß also der fortschreitense

Belft ber Beitgefchichte in bemfelben Augenblide, als bie Mechenreforin nitt Rom gefdeitert war, auch icon Die Reform gegen Rom eingeleitet hatte. 'An bie Gefchichte bes Conciliums von Ronftang tnüpft fic bie bes Bufften= aufftandes, worin bas gelbherrngenie eines Bista gebührenb aneffanne with. Der Berfaffer vergift nicht bervorzuheben, wie gista zuerft in arbferm Mafftabe bas Schiefpulver und Leitergemehr benupte, fobag fich von Bobmen aus bie jum Theil noch jest gebraulichen Benennungen von Kriegogerathen - ale Haufnize (Banbige) und Pistola (Robr, Biftole) - über Europa verbreiteten. Ueber ber Sorge fur bas Beuergefecht vernachläffigte aber Bieta nicht vie für das Handgefecht: er war nicht blos der Erfinder ber beweglichen, aus ben mit Retten aneinander befeftig= ten Anbrwerfen gebilbeten Bagenburgen, fonbern manbte auch eine besondere Sorgfalt barauf, feine eifrigen und folagfertigen Taboriten auf ben geordneten Gebrauch eifen= beiblagener Drefcflegel tuchtig einguüben. Schon fruber botten die Schweizer mit ihren Morgenfternen und Streitfolben eine abaliche Bewaffnung und eine bamit jufammen= bengenbe neue Sattit gur Anwendung gebracht, und mittele berfelben errangen bie "groben Bauern" ber Schweig und Bomens jene Grfolge, bie ben militariften gad= mannern jener Beit völlig unbegreiflich foienen. Ueberbaubt laft es fich in ben meiften glucklich geführten Bolletelegen gewahren, bag barin bei ben Bolleberren eine neue und noch ungewöhnliche Bewaffnung und Gefecteberreenbung auffam, bie für bie in ber alten Dillitarfoute gebilbeten Begner etwas Ueberrafchenbes batte, und welcher biefe lettern mit ihren herfommlichen Rriegemittein zu Sous und Trus nicht wirffam zu begegnen vermoden. Gobann macht Beneben Die richtige Betterfung, bag man fich bisher - hauptfachlich, aber nicht blod in Italien - an einen "manierlichen" Rrieg at wohnt batte, worin es wenig Getobtete gab und ber gefangene Gobner meift nur Pferb und Ruftung verlor, bann en Lofegeto jablte ober gegen neuen Golb gunt felibern Welnbe überging. Erft bie Erhebung ber Schweiger und Duffiten brachte wieber Leibenschaft und Boofle in die Ariege, und die neue Manier ihres unmanier= lichen Tobtichlagens trug bei ben Bollibeeren jewer Beit nicht am wenigften zu ihren erftaunlichen und boch erflar= lichen Otfolgen bei.

Der Schus veller gehenden Bendes zeigt das Deutsche Reich im stets weiter gehenden Berfalle, ohne daß sich bas deutsche Wolk noch besondere Mühe gegeben hätte, demtselben Einhalt zu thun; er zeigt uns, damit gleichelausend, die anarchische Drachensaat der Laudeshoheiten im stets supigern Wachsthume. Das allmähliche Aufstommen der stohenden Armeen seit Karl VII. von Frankreich — von denen schon der Ranzler seines Nachsolgers, Bhlipp von Comines, mit hellem Bliefe voraussagte, daß ste, eine surchtbare und gesährliche Bande seien, an der das Land lange bluten werde" — trug zur ruspern Ausbuldbung seiner Landeshoheit bei, die endlich zur und bespränkten ober nur scheindar beschränkten kirstensouser anetät auswachsen sollte. Was dieser Enwirkstung noch im

Bege ftant, wurde mehr und mehr befeitigt wer brack. als innerlich bobl, in fich felbft zufammen. Go fchregub namentlich bie Bebeutung bes Ueberreftes ber altbeutichen Ablisgerichte, jener beimlich gewoebenen Fome, bie noch ein letter Damm gegen bie Umgriffe ber Lanbeshobeit mar, weil ibre Mitglieber auch bie vornehmen Berbrecher und Berbrechen gur Rechenschaft jogen und nicht feltem an Fürften und Grafen bie Lovesstrafe burd Aufhangen vollzogen. De mehr fich aber ber beutsche Burger wom allen öffentlichen Angelegenbeiten weg in das bausibde. Leben gurudgog, um fich mit verengtem Beifte bochftens noch mit ben Intereffen feines Rirchfpiels ober feiner Bunft an befuffen, besto mehr blieb es ben weltlichen und geiftlichen Donaften übertaffen, bas Reich in Stude gu reifen, und fich jugleich gegenfeitig aus bem Bege ju raumen. Das bamais gebrauchliche bynaftifche Mittel jur Berminberung ber Donaftien mar bie Bergiftung; und obgleich ber fpater jum Banft Bius II. geworbene Aeneas Splvius, ohne das geringfte chriftliche Bebauern über die früber gelungenen Giftmorbe, nur bie trottene Bemertung machte, bag bie Berfuche bage verfchwunden ober erfolglos geworben feien, "feit jeber Burft feinen Bortofter habe"; jo ließ fich boch fugar nach biefer Bemertung und ungeachtet ber neuen Lelbgarbe ber "Bortofter", gewahren, daß eine Menge Fürften an Gift far: ben. Gleichwol maren ber Dynaftien icon alleu viele. ale bag burch biefe Bemühungen für Bereinfachung bes Erbrechts ein mächtiges und gang Deutschland umfaffenbes Erbtaiferthum nur annabernd hatte vorbereitet werd ben konnen, weshalb auch Rlupfel in feinem Werte fiber "Die beutfchen Ginbeitebeftrebungen" (vgl. Rr. 27 b. Bl. f. 1854) biefer bynaftifden Ginbeitebeftrebungen mit feis nom Worte Erwähnung that. Ein Beichen ber mit ber Berfplitterung in Landeshoheiten gunehmenben Geniebriqung und Schmadung bes Dentichen Reichs mar es viels mehr, daß schon gegenüber bem Raifer Friedrich III. Die Frangofen gum erften mate vom Moein und von ihren "naturiden Grengen" fprochen burften. Auch fann es fitt ein Beichen beuticher Rrichsohmmacht gelten, ale fic Maximilian I, nach bem fläglichen Schwabenfriege an ber fiegreichen fleinen Schweig mit ber Antinge gu rachen fuchte, daß fie "einen Bunbichuh wider ben geiftlichen Stand, Abel und alle Chrbarfeit" aufgerichtet babe; und als er die besthenden Stände mit der Berficherung ju foverten fuchte, ber fcweigerifche Bundfout gebe barauf aus, "ben Reichen ihre Guter zu nehmen und am und reich gleich ju machen". Alfo fcon por piertebalbbun= bert Jahren ber gegen bie Schweig gerichtete Borwurf, bağ fle "ein Berb bes Communismus" fei.

Im Borflehunden suchten wir einen Begriff zu gesben sowst von der für ein populäres Geschickswert so nechtigen Gruppirung der Thatsachen als auch vom Geiste threr Auffassung durch den Berfasser. Sebes einzelne Menschenkonn, selbst das scheindar undebeutendste, könnte bech dem wirklich aufmeskamen und sinnigen Beobachter die reichlichte Fülle eines kaum zu bewältigenden Stussel varbieben. Sandelt es sich gar um die Lesnegeschickte

eines gangen Bolte, fo tann es nicht fehlen, bag fich bie verfchiebenen Betrachter und Ergabler aus biefer Einheit eines unermefilich Mannichfaltigen Berfcbiebenes beraus: greifen, um bas eine bor bem anbern ju Sage treten ju laffen. - Bergleichen wir namentlich bie gleichfalls popu= lare beutide Boltegeicichte von Duller und Bagen mit berjenigen von Beneben, fo finben wir, bag Gagen ben größern Bleiß und Raum bem focialen Bolfeleben ge= wibmet bat, fowie jener eigentlich fogenannten Gultur= gefdicte, für welche bas Bolitifche und Staaterectliche nur ein einzelnes unter vielen, nur ein befonberes und nicht einmal befonders zu beachtenbes Moment ift. Dagegen hat fic Beneben mehr ben Staat, die politifden Beftre= bungen und bas Rechtsleben ber beutichen Ration gum Begenstande genommen. Die beiden neuen Gefchichte= werke find also in gewiffer Beije ale fich gegenseitig ergangend zu betrachten. Dufte boch jeder achtsame Be= obachter gerade aus ben Borgangen ber allerneueften Beit Die Ueberzeugung ichopfen, bag es ohne bie Lofung ber politifchen auch feine lofung ber focialen Beitfragen geben fann, und bag es nur die grundfalsche Ansicht einiger Communiften und focialistischen Berächter ber "alten, folechten Befellichaft" mar, wenn fie mahnten, bag man ben Staat, Staaterecht und Politif beifeite fegen und gleichmol zu einer ersprießlichen Socialreform gelangen fonne.

Ueber bas Rechtsleben ber beutschen Ration enthält noch bas ben britten Band einleitenbe zwölfte Buch ("Deutsche Cultur auf der Grengiceibe zwischen Mittelalter und Reuzeit") eine anziehende Schilberung, befondere in ber moblburchgeführten Bergleichung bes Sachfenspiegels mit bem Sowabenspiegel. Es ift ein lobliches Beginnen, wenn man es bis in bas baus bes ichlichten Burgere binein jum Bewußtsein zu bringen fucht, wie bas deutsche Bolf burd Bfaffen und Doctoren bes romifden und fanonischen Rechts um fein eigenes und beimatliches gutes Recht gebracht wurde. Der Berfaffer weift alfo furg barauf bin, wie im gefellschaftlichen Leben biefes Bolks, in Literatur und Lebensweisheit, in Boefie und Runft, im Bebiete ber ftaatlicen Organifation und burgerlichen Befetgebung ein fortwährenber und mit abwechselnbem Glude geführ= ter Rampf gwifden ben urfprunglich beutiden und ben eingebrungenen fremben Elementen ftatthatte. Auf Der Dberfläche, in ben bobern Regionen berrichte mabrend bes Interregnums die lateinische Sprache vor und mit ibr romifde und byjantinifde Auffaffung und Anfchauunge: weise; bei ben Bauern und ber Maffe ber ftabtifden Bevollerung erhielt fid bagegen mit dem ausschließlichen Bebrauch ber Muttersprace augleich bie einface, gerabe und gefunde deutsche Bolfeart. Für bas öffentliche Leben in Staat und Gemeinde blieb bas Bolf felbst, die im weitern ober engern Kreise betheillate Gesammtheit aller freien Man: ner, die lebendige Quelle alles maßgebenben Rechts. Diefes Recht war also ein ber eigensten Natur entsprungenes Gewobnbeiterecht, und ber Ausbruck für bas fich felbft feine Regeln sekende Bolkbleben war der von unten aufwach= fenbe Braud, auf ben jebes gefunde Bolt - gegenüber ieber willfarlichen Gefengeberei und Mafreachung von ofen berab - noch bis jur beutigen Stunde große Stude balt. Denn alles einseitige und baleftarrige Reftbalten an veralteten Gebruuchen ift immer nur die Rolge eines einseitig = willfürlichen Drude von oben burch eine Regie: rung und Staatebeamtenschaft, Die fich felbft ichen vom Bolteleben losgeriffen und fich biefem zwiemaltig entgegen: gefest bat; die gerabe baburch ju jenem einfeitigen Seft: halten zwingt, weil fie es nicht bulben mag, bag fic. nach Maggabe ber zeitlich und örtlich veranberlichen Berbalt= niffe, bas Bolt felbft feine Gewohnheiterechte und Brauche aus freien Studen umbilbe. Als nun unter Beinrich bem Fintler und ben andern fächfifden Raifern Die bei Rarl bem Großen und seinen frankischen Nachfolgern zu Tage tretenbe gallo-romanische Auffaffung von Staat und herrschaft wieber in ben hintergrund gebrangt mar, erlangte auch bas aus bem Bolfe felbft hervorgebenbe Gewohnheitsrecht wie: ber bie Oberhand. Go blieb es in ber hauptfache mah: rend ber beutichen Sobenftaufenperiobe, obgleich ichon in ber zweiten Balfte ber Regierung von Friedrich Rothbart Die bolognefer Rechtegelehrten und romifden Raifergefete ben volfsthumlichen Brauchen und Gewohnheiterechten Abbruch zu thun begannen. Bum möglichften Gous gegen biefe fortidreitende Berbrangung ber beutichen Bolterechte veröffentlichte alfo Eite von Repgow, turg nach dem Regierungsantritt Raifer Friedrich's II., feine Sammlung ber Rechtsgewohnheiten und Gerichtsgebrauche bes fachi: fchen Bolts. Sein zu Anfang bes 13. Jahrhunderts er: fcbienener Sachfenfpiegel beruhte noch auf berfelben Grundanschauung, wie sie in ber "Germania" bes Tacitus, in ben Salifden Befeben und allen anbern Denfmalen eines urfprünglichen und unverfälfchten Bolfethums ber Germanen zu Lage getreten war. Eife von Revgow wollte bamit jugleich ben Umgriffen bes Fürftentbums, fowie ben von Rom ausgehenden Neuerungen einen Damm entgegenseben; und im Bewußtfein, bag er auf bem Boben bes guten alten Rechts ftebe, fprach er einen feier: lichen Bluch gegen jeben aus, ber es magen werbe, fein Wert zu verfälichen und ihm Unrechtes beizumischen. Die trube Abnung, Die ibm biefen Kluch eingegeben, ging nur allzu bald in Erfullung, ale taum nach einem halben Jahrhunbert ber Schwabenspiegel erschien. mar eine Umarbeitung und Falfdung bes Sachfenfpie: gele nach jenen Grundfagen und Beftrebungen, welche bie geiftlichen und weltlichen Großen Deutschlands freilich fcon feit Jahrhunderten gebegt batten, die aber befonbere in ber fläglichen Beit bes Interregnums (1254 -73) folde Fortschritte machten, bag fle gegen Enbe beffelben vielfach in ble öffentlichen Auftanbe übergegangen waren. Wo im Somabenfpiegel ber Brauch noch anerkannt ift, da wird er boch in die von ben Rirchengeseten Roms ihm gezogenen Grenzen bineingewiesen ober von bem Willen bes Ronigs und feiner Fürften abbangig Bugleich ift es im Sowabenfpiegel auf eine gemacht. Somadung ber Dacht bes Boltstaifere abgefeben, gegen: über einer gefteigerten Macht bes Bapftes und ber Oligardie ber Bablfürften, befonbere ber geiftlichen.

Nach ben im Sachsenfpiegel noch anerkannten Grund= fagen war bagegen bie gange freie Gemeinbe, wenn fie als Bericht ober als Ding versammelt mar, nicht blos berufen. Recht zu forechen und Unrecht zu fühnen, fonbern fie führte zugleich bie Aufficht über alle burgerlichen und gefellichaftlichen Buftanbe und Bedurfniffe ber ort= liden Gemeinde und ber Lanbesgemeinde, Alle Privat= acte - Rauf, Taufd, Erbvertrage, fogar Monchegelubbe u. bgl. - gefcaben por Bericht, um ihnen bobere Si= derbeit und Burgichaft ju geben. Alles echte Gigenthum fonnte gar nicht veräußert werben als im echten Ding. Auch murbe por Gericht barüber entschieben, ob neue Burgen und Stabte gebaut und alte befestigt, ob Schan= gen, Balle, Thurme irgendwo im Lande augelegt werben burften; und batte bas Gericht entichieben, bag eine Burg ungerechterweife angelegt fei ober megen Un= rechts gerftort werben muffe, fo gog ber Graf an ber Spige ber Gerichtegemeinbe felbft aus und that bie erften brei Schlage gegen bie Mauer ber Burg, bie ber Berftorung geweiht mar. Das blieb alfo bie burchgreifenbe Regel, bag alles Recht, alle Ordnung und alle Macht aus ber richterlichen Bewalt ber Bolfegemeinbe und Drie: gemeinde bervorgingen, weshalb auch ber Sachsenspiegel mit bem allgemeinen Grundfate ichließt, daß feiner "ein Bebot, eine Beerestaft, eine Strafe, einen Dienft, ein Recht auf bas Land fegen tonne, Die bas Land nicht felbst willfure". Es ift merfwurdig genug, wie im 19. Jahrbundert - nachbem die Erfdutterungen der Revolution bas überall erftarrte europäische Bolferleben in lebendigen Rluß gebracht - die noch im Sachsenspiegel niebergelegten Rechtsgrundfage, welche aber feit Jahrhun= berten verschollen ichienen, aus ben lange verschutteten Quellen wieber ju Tage brechen und von neuem ihre be= fruchtenbe Stromung ju beginnen versuchen. Bor allem find es germanische Bolker, Die fich ber alten Bedeutung ihres Gemeindemefens von neuem erinnern und beren Streben in erfter Linie auf Wieberherstellung ber Gelb: ftanbigfeit ber Gemeinbe gerichtet ift. Diefes Streben that fich namentlich wieber in ben Grundrechten bes beut= ichen Bolts von 1849 besonders im Artifel XI. (Grund: rechte ber Gemeinde) fund; und faum waren 1858 im preußischen Bolte neue hoffnungen erwacht, als fich bie= felben porzugemeife auf Die Befreiung ber Gemeinden fo= wol aus bureaufratischer ale aus patriarchalisch = grund= herrlicher Bevormundung gerichtet haben. Gin Blid auf ben weiten Umfang ber altgermanischen Bolferechte läßt aber zugleich erkennen, wie die Gemeinde ftete auch bie maggebenbe Mitfchopferin ber focialen Berhaltniffe mar; wie fie berechtigt und verpflichtet blieb zur fortwährenben Ausgleichung ber ichroffern Gegenfage von Armen und Reichen, von Roben und Bebildeten, von Beringen und Bornehmen. Und faffen wir die neueste Geschichte ber socialen Bewegungen ins Auge, so finden wir, daß auch wieber bie Bolfer bes 19. Jahrhunderte - burch einen richtigen Inftinct ber Rettung getrieben - von ber Befreiung und Erneuerung bes Gemeindemefens zugleich bie Lofung ber verhängnigvollen focialen Frage ermar= ten.\*) Ein guter Theil bessen, was jest als Neuerung entweder ersehnt ober angeseindet wird, ift also nach seinen tiefsten Wurzeln und nach seinem wesenhaften Kerne nichts anberes als Erneuerung; und die schon nache 70 Jahre dauernde Periode ber Nevolutionen, die zugleich Restaurationen sind, dürste harum erst mit der vollständigen Gerstellung der alten Bolksrechte und Volksfreiheiten zum Ablaufe kommen.

3m britten Banbe feiner "Befdichte bes 19. Sabre hunberte" behandelt Gervinus bie Revolutionen ber romanischen Staaten im fudlichen Europa und Amerifa; er hat es also mit einem ber vermideltsten und schwierigften hiftorischen Stoffe ber Neugeit zu thun. Der eiferne Fleiß bes Berfaffere in Auffuchung und Durchforschung ber gablreichen und boch unergiebigen, ber weithin gerftreuten, mitunter feltenen und fich widersprechenben Quellen für Die Geschichte Diefes Abschnitte ift ebenfo ruhmenemerth als fein geübter hiftorischer Scharfblick und Tiefblick, ber bas Bufammengeborige und wirflich Daggebenbe zu per= binben und hervorzuheben, bas Unwefentliche auszuschei= ben und bas labyrinthifche Bewebe ber taufenbfach fich burchfreugenden fleinen Greigniffe, bei bem nur bie Anardie bee Bufalle ihr Spiel zu treiben ichien, zu überfichtlicher Rlarbeit unter bie bas bunte Mancherlei ber Borgange beberrichenben Triebfebern zu gruppiren verftanb. Diefer britte Band enthält ein großes weltgefcichtliches Drama, bas von meift fleinen Menfchen aufgeführt wirb; wir erblicken meift nur unbedeutenbe Berfonlichfeiten, Die nach fdwachen und ichmantenben Motiven banbeln, und find boch im voraus gewiß, daß bie außerlich fo ge= ringfügig icheinenden Begebenheiten mit ihren unermeß= lichen Folgen bis weit in die Jahrhunderte bineinragen werben. "Roch niemale", fagt Gervinus von ben fub= ameritanifchen Unabhangigfeitefriegen, "hanbelte es fic um fo große 3mede mit fo fleinen Mitteln"; und biefe Bemerkung ift nicht einmal ausschließlich auf bie blos materiellen Mittel zu beziehen.

Der Berfaffer führt die Gefdichte ber fubameritanifden Bewegung bis zum Ausbruche ber Militarrevolution von 1820 im fpanifchen Mutterlande, woburch beffen mach: tigfte Unftrengung gur Unterwerfung ber Pflanglande ber Meuen Welt vereitelt murbe. Er bemerft fobann über ben Ginfluß des überall unerwarteten Greigniffes, bag er enticheidend mar fur bie Sache ber Unabhangigfeit in Subamerifa. Ale bie Nachricht von, ben Borgangen bei Cabig babingelangte, mar gwar überhaupt fcon für bie faum erft verloren geachtete Revolution eine gunftige Ben= bung eingetreten, theile durch die Offenfive San-Martin's gegen Chili, theile und hauptfachlich burch Bolivar's fub= nen und allen Gefahren tropenden Uebergang über die Anben, ber fich bemjenigen Bonaparte's über ben St.= Bernhard fehr wohl an die Seite ftellen läßt, sowie durch bas fubameritanifche Marengo, burch feinen Sieg am

<sup>\*)</sup> Naheres barüber im "Staatslexilon" von Rotted und Belder (britte Auflage), Artitel "Communismus und Socialismus feit 1848".

Bonaca (7. Anguft 1819), woburch bie gange fpanische Gerrichaft jener Gegenben bon Grund aus ericuttert Allein an organifirter Streitmacht maren noch immer bie Cpanier ben Independenten überlegen, und bevor mit ben Cabiger Bertragen, melde bie Armfeligfeit ber ipanifden Ronigemacht in bas bellfte Licht festen, nicht auch ein moralifdes Wewicht in Die Wagichale fiel, fonnte man wol glauben, bag fich in bem an unerwarteten Bechfelfällen fo reichen Rampfe ohne ben Aufftant im Mutterlande bie Enticheibung noch lange vergogert batte und gwar feine entgegengefette, aber bod eine anbere geworben mare, ale fie wirklich geworben ift. Denn fo weit mar im Jahre 1820 ber Bruch ber Colonien mit bem ichmachen Mutterlande allerdings icon ge= bieben, bag man fich eine bauernde Unterwerfung ber erftern faum noch ale möglich benten fonnte; und in ber Bauptiache mag man barum wol ber Bemerkung von Bervinus beipflichten, bag man fich in Amerita wie in Spanien bie fabigften und ,, thatigften lirheber und Leiter ber Bewegung alle binwegbenten tonne, obne fich barum ben gangen Bang berfelben mefentlich anbere ben= ten zu muffen". Diefelbe Bemertung gilt jeboch auch für bie fratern Bolfeerbebungen, einschlieflich berjenigen von 1848 und etwa mit einziger Ausnahme ber ungarifden Bewegung.

In ber Gefdicte ber fvanischen Revolution von 1820. bie fich berjenigen bes fubamerifanischen Unabbangigfeite: friege anfoließt, zeigt ber Berfaffer, wie nicht blos bie franischen Greigniffe nach Amerika, jondern auch bie ame= rifanischen nach Spanien hinüberwirften und ben Logbruch in Cabig veranlagten. In ben Jahren 1811-19, in ber Beit ber Bolfberbebung gegen Rapoleon und ber Restauration, waren 42000 Mann nach den Colonien gefcict worben und fast ganglich zu Grunde gegangen. Jest follten unter bem mehr und mehr ber Berachtung anbeimaefallenen Ferdinand VII. - ale bie fpanifche Armee, ohne Rleibung, Sold und Waffen, wenig über 50000 Mann ftart mar und die Artilleriemunition faum für eine einzige Schlacht ausreichte — noch größere und voraussichtlich vergebliche Opfer ale je gnvor gebracht werben. Die in Anbalufien versammelten Truppen fag= ten es fich alfo gegenseitig, bag man fie gur Schlachtbant führen wolle und bie Intelligeng ber Bajonnete feste fich mit wenigftene augenblidlicher Wirffamteit bem Die-Brauche entgegen, ben bie Billfur einer blobfinnigen Bolitif mit ihnen zu treiben gebachte.

Die Gefdichte ift ein beständiger Rampf zwischen unauthörlich wechfelnben, aber ftete febr leibhaftigen Denfchen und Menfchengruppen, beren Bedurfniffe und Dei= nungen, beren Leibenichaften, Reigungen, Belufte und In= teressen fich zwar begriffsmäßig unter gewisse Rategorien bringen laffen, bie aber als Triebfebern bes menfch. lichen Sandelne in nnermeglich mannichfaltiger Weife gur Wirkfamkeit gelangen. Selbft bie am unmittelbarften wir: tenben Bedürfniffe und Empfindungen bes gemeinen Lebent - Sunger und Durft, Froft und Sige - außern fich ja immer nur ftoffweise in zeitlich und örtlich taufenb:

fach verfciebenen Baufen und Raumen. Um fo weniger tam jene frubere beutiche Gefdictichreibung ber Wirfich: felt nabe, welche und noch bie Befchichte wie einen in ben Luften geführten Rrieg von Gefpenftern fcilberte, bie ihre itbifchen Leiber bereits auf ber Erbe gurudgelaffen hatten; ale einen Rrieg, worin bie in Schlachtorbnung gereihten Deinungen ber ftreitenben Bartelen, ihre abftracten Principien bes Rechts ober Unrechts und ihre verschiedenen "pragmatischen Maximen, wie fie ben Bup: pen wol im Munbe giemen", gleichfam auf eigene Sanb gegeneinander losfdilugen. Aber biefe fchiefe Auffaffunge: weise gewann allzu febr nicht blod in ber Literatur. fonbern auch in ber Praxis bes offentlichen Lebens bie Eine Bolge bavon war es, baf fich jebe Oberhand. Partei nach jeber Nieberlage mit bem funftigen Siege ihrer Meinung troftete; bag aber feine Partei burch Coaben flug murbe, eben weil fie in ber Selbftvergötterung threr Meinung, ihres fogenannten Brincips ber Freibeit ober ber Ordnung, viel zu wenig bie eigenen und febr concreten Thorheiten und Berfaumniffe erfannte und beachtete, moburch. fie felbft ihre Rieberlage verfdulbet batte. Diefe moderne Seuche eines Doctrinarismus, ber aus bem Wolkenhimmel feiner Abstraction heraus bie Bolker en bloc zu beherrichen und zu beglücken mabnt, forberte auch in Spanien ihre Opfer. Die erft flegreiche revolutionare Bartei legte viel zu wenig Gewicht auf fene befonbern Mittel und Magregeln, wodurch fie fich eine ftarke und wohlorganifirte bewaffnete Dacht batte ichaffen und biefelbe bauernb gewinnen tonnen. Aber nicht blos bamale in Spanien, sonbern noch in andern ganbern, die fich boberer politischer Bilbung rubmten, und in fpatern Beiten trat et beutlich hervor, daß bie Politif ber Parteten viel zu audfolieflich Berfaffungepolitit, baß fie viel zu wenig Dilitar= und Finangpolitif ift. Nachbem endlich bie Borgange von 1848 - 49 befonders auch in Deutschland einen Commentar zu ber alten und einfachen Babrbeit gellefert hatten, daß ohne Dacht nichts zu machen ift, fcheis nen wenigstens bie Siftorifer endlich bamit angufangen, ben über Rechteerdrterungen allzu febr überfebenen Dacht= mitteln, namentlich ben militarischen und finangiellen Dingen größere Gorgfalt gugnwenden.

Bu biefen Biftorifern gebort befonbere Gervinue, ber nichts geschichtlich Bebeutenbes überfieht, ber es von feinen oft verstedten Wurgeln an bis zu feinen weiteften Beräftungen mit gewiffenhafter Sorgfalt zu erfaffen fucht und mit ber für ben Befchichtschreiber fo befonders mich= tigen Gabe ber vertheilenben Gerechtigfeit forvol binfict= lich ber Personen als ber Thatsachen ausgestattet ift, so= bağ er ben mehr ober minber einflugreichen Thatfachen ben ihnen gebührenben und verhaltnifmäßigen Antheil in feiner Darftellung zuzumeffen weiß. Darum berichtet er ausführlich genug, mas andere vielleicht taum ermabnt hatten, daß Quiroga ben Solbaten bes Mationalheers ndch zwei Jahren ben Abichied und je nach ihrer Dienftzeit eine Belohnung an Nationalgutern verfprochen habe; baß fpater Torreno in ben Cortes ben Antrag geftellt, biefes Berfprechen anguerkennen und zu erfutten; baß

man auch darauf wirklich eingepangen fot und zuglobs befichloffen babe, ben Golb bet gangen Armer - fammer: lich genug - um monatlich & Realon 18 Mt. zu erboben. Alein gerabe barum, weil es bas infolge ber Bemeaung pon Cabir berufene neue Minifterium ale noth: wenbig erfannte, bag men funftig ber mishandelten Armee ben ihr gebührenben Gold nicht blos punttich auszahlen, fonbern benfelben erboben muffe, weil es aber qualeid Die Finangnoth zu beruckfichtigen gebachte, glaubte es bie Auflosung bes Mattonalbeers vorschlagen zu muffen. Gin welterer Brund fir biefe Dafregel war Die Rudficht auf bas Austand, bem man burch bie Entwaffnung bie Berubigung gemabren wollte, daß es von Spanion aus auf feine revolutionare Bropagamba abgefeben fei. Durch biefelbe Magregel batte fich jeboch, wie Gervinus hervor: bebt, bie Regierung ber beften Orbnungeftuge beraubt, und es murbe bamit qualeich bas Reichen zu ber Bilbung ber reactionaven Glaubenebanben gegeben. Auf bem Bunte, wohin ber Berfaffer im britten Banbe feiner Beidicte gelangt ift, lant er inbeffon noch einige Duntel: beit barliber, wie weit benn wirklich jene Auftofung bes Rationalbeers vollzogen worben ift. Um so mehr wirb er bei ber fpatern Befdichte ber frangofifden Intervention barauf bebacht fein, ben gangen Umfang jener Sehler und Berfaumniffe ju bezeichnen, woburch es fich bie Ans banger ber Cortedverfassung von 1812 felbst unmöglich gemacht batten, bem feineewege febr ftarten und febr Eriegeelfrigen Invaftonebeere ber Frangofen ein bei weis tem gablreicheres, wohlorganifirtes und begeiftertes Bertheibigungsbeer entgegenzuftellen, in bem jeber einzelne burch fein eigenftes und perfanliches Intereffe ju ben außerften Untrengungen für bie Erringung bes Giege angespornt war.

Ueber jenes Berfprechen Duiroga's an Die Solbaten bes Mationalheers fagt Gervinus: "Diefer machtige Rober gewann ihm nicht mehr als fieben Bataillone." Aber ein folder erfter Bewinn war feineswegs ein geringer. Damit war bem Despotismus, ber über Spanien berrichte. bas Wertzeug zu willfürlichem Schalten und Watten in zwei Stude gebrochen. Dagegen muß man einraumen, bafi es bie Anbanger ber Berfaffung von 1812 - Deberavos wie Graltavos - nicht verftanden haben, fich ber gunftigen Stimmung ber Armee wab Nation auf bie Dauer zu verfichern. Dies tonnte in Spanien, wie in jeder andern Monardie bes europäischen Festlandes nur baburd gefcheben, bag ber Armee und bem Boite eine große und upmittelbar empfundene Bobithat erzeigt wurde, und biefe Dagregel tonnte teine andere fein, ale Pur jest und immer Die gangliche Aufhebung ber Confertotion, ber in Spanien bis jum beutigen Tage fo allgemein verhaften Duinta. Go batte man mit einem Salage - und barum mußte es zunächft gelten - ben innern Beinben ber Conflitution jeben Boben im fpanie fcen Bolle felbft unter ben fühen weggezogen. Für ben Sall bes Angriffs von außen hatte man fich aber mit leichter Mibe ber bereitwilligften Birefte ber fcon gelibten Golbaten verfichert; und vielleicht mit ber Galfte

bes Aufmanden, welche die Errichtung einer jum Relbe bienft faft ganglich untauglichen Rationalgarbe erforberte. hatte man bie noch beibehaltenen Cabres ber ftebenben Armoe mit einer Bolismehr ausfüllen tonnen, bie fic gegen ben gugern und innern Beind in wirffamiter: Meife vertheibigen konnte und wollte. Rach folden Befchluffen und Magregeln, wodurch man bem Rern ber Ration felbft die Bertheidigung ber neugewonnenen Mationalrechte anvertraut batte, mare mehricheinlich felbft jebem Berfude einer Begenrevolution mittels bes Winbruchs eines frangößichen Geers vorgebeugt worden. eine Ration, welcher die neue conffitutionelle Regierung burd Abichaffung ber Conscription die bochte Boblthat erzeigt, und welche boch burch eben bieje Abschaffung bem Austande eine Burgichaft bafur gegeben batte, bag fie nach außen bin teine gewaffnete Propaganda für Die Freiheit maden wolle und tonne, murbe Frankreich fcmerlich feine bewaffnete Bropaganda für ben Despotismus gewagt haben. Dies war um fo mehr zu erwarten, als burch die Abichaffung ber Confeription im bourbonifchen Spanien wol auch bem Bolte und Beere im bourboni= fchen Frankreich bie von ben reftaurirten Bourbonen verbeigene Abichaffung ber Confcription ine Bebachtnig mare gurudgerufen morben. Man fann jeboch ben Subrern ber fvanischen Bewegung aus ihrer folgenschweren Ber: faumnig faum einen befonbern Borwurf machen, ba fic in viel fpaterer Beit in andern Landern biefelbe Berfaumniß wiederholen follte; da fie fich namentlich in Frankreich wiederholte, welches boch feit mehr als einem balben Jahrhundert die ftrenge Schule unaufhorlich fich erneuern= ber Repolutionen und Reactionen burchlaufen batte. Nach ben Februarereigniffen von 1848 famen allerdings in Frantreich einige lichte Bedanten im Gebiete ber Militar: politif jum Borfchein. Go batte E. Girgrbin bie unverzügliche Entlassung von 200000 Mann geforbert. So außerte G. Barrault in feiner gegen Samartine gefdleu: berten Strafpredigt, bag fich Franfreich teineswegs als "Don Quimte aller unterbrudten Rationalitäten" batte erflären, bag ce vielmehr "bie Entwaffnung batte wa: gen follen, um bie hundertweise baburd erfparten Millionen ju innern Berbefferungen und jur Befruchtung ber augenblidlich ins Staden gerathenen Acheit zu verwemben". Sehr entschieden befannte fich auch Proudon zu Diefer Annicht. "Die Februarrevolution", fagte er, "mußte als erften Act bie allgemeine Entwaffnung verlangen und eine Bermeigerung ber Entwaffnung ale casus belli erflaren." Er wollte alfo im folimmften Ralle nur ben einen Rrieg jum Bwede ber Entwaffnung und folglich gur Derftellung eines wirklich bauerhaften Friedens. Enb= lich wiffen wir von Cavaignac und andern, bag fie bie vollige Unverträglichfeit unfere jetigen ftebenben Beerwefens mit jeber Freiheit und bauernb geficherten Debnung einfeben lerpten. Aber biefe verftanbigern Aufichten tamen entweber gu fpat, ale fon wieber ber Sieg ber Meaction entichieben war, ober fie außerten fich überhaupt nur als Andrige Gebankenblige, nicht aber als überlegte Allane, bie . mie Bofonnenbeit und Alusbauer werfolgt . wurben. Also nicht einmal die europäischen Botter bes Jahres 1848 können bem spanischen Bolte bes Jahres 1820 eine besondere politische Unreise jum Borwurf machen; und was jene verftändigern militärpolitischen Ansichten betrifft, die jest endlich mehr und mehr Eingang gewinnen, die aber in allen Monarchien des europäischen Feltzlandes ihre Berwirklichung erft noch erwarten, so mögen darin auch das heutige Spanlen und das heutige Frankzeich so ziemlich auf aleicher Linie fteben.

'Nachdem das eine versaumt war, was Spanien vor ber Erneuerung des Despotismus hätte bewahren können, verschlägt es wenig, was sonft noch von seiten der Moderados im Ministerium und den Cortes von 1820 beschloffen und gethan wurde. Daß alle halben Maßregeln jener Tage nichts fruchten konnten, gibt auch Gervinus zu, ungeachtet einiger Vorliebe für die ansangs herrschende Majorität der Moderados. Ueber die sogenannten Eraltados bemerkt er (S. 378):

Das unverwerfliche Zeugniß eines Evaristo San: Miguel wirft die Revolutionare jener Zeit, denen er selber angehörte, zu dem frivolen Geschlecht der politischen himmelsstürmer französischen Seichle, die ihre politischen Ansichten, noch mehr als nach ihrer Barteidvetrin, nach ihren persönlichen Ansichten zu modeln psiegen, deren Schregeiz von keiner Ehre, deren Gesst von keiner Charafterwürde, deren strebsamer Gedanke von keiner Tazgend, deren Kraft von keinem Maße begleitet ist; die die strenge Sittlichkeit verachteten, in der die Resonmatoren anderer Zeiten (nach der Meinung San-Miguel's) das stärsste aller Wirfungesmittel erfannten, die vor allem vielmehr ihre Freiheit von jedem Borurtheile glaubten beweisen zu muffen durch die Annahme einer wirklichen, ja oft selbst durch den Anschein einer erfunstelzten Sittenlossigseit.

Aber felbst diese wahre ober erkünstelte Sittenlosigkeit — wie verderblich ihre politischen Wirkungen sein mochten, da sie das Vertrauen des bessern Theils der Nation untergraben half — erscheint noch als glänzende Tugend neben der vollendeten Armseligkeit und Nichtswürdigkeit eines Ferdinand VII., über den Gervinus ein besonders tressendes Urtheil fällt. Er zweiselt nicht, daß es auch diesem Könige während Augenblicken mit der von ihm beschworenen Versassung. Ernst gewesen sei und macht die richtige Bemerkung, daß eine solche aufrichtige und momentan ernstliche Meinung psychologisch in keiner Weise ein unlösdares Näthsel gewesen sein würde. Er fährt dann (S. 368—369) fort:

Es ift an anderm Orte noch in spattern Jahren bies Schausspiel wieder erlebt worden, wie so schlaffe Raturen von so unsempfindlicher Ehrlosigfeit auf folder höchsten Stelle, auf die in so bewegter Zeit alle Stoße ber Erschütterung gerichtet find, einem jeden dieser Stoße nachgeben unt sich schaufelnd zu jeder nenen, ehrenvollen und schimpflichen Stellung bequemen, um zuslett wieder in die erft gewohnte Lage in ganz heilem Selbstzgefühle zuruckzuschallen.

Die Geschichte ber Militarrevolutionen in Portugal und Reapel, die fich noch unmittelbarer als der im britten Bande nicht mehr behandelte piemontesische Soldatenaufftand, der cabiger Militarrevolution angeschloffen, führt Gervinus bis zu bem Puntte, da ihr augenblicklicher Sieg entschieden, aber in den ihren Sieg begleitenden Berhältniffen schon ihre fünftige Riederlage begründet war. In

ber Schilberung ber portugiefifd = brafilanifden Erbebung von 1820, welcher bie Dilitarverschworung von 1817 vorangegangen war, vergift es ber Berfaffer nicht, auf bie ungeheuern und erfolgreichen Anftrengungen gurud: auweisen, die bas fleine portugiefische Bolf im Rriege gegen Frankreich und gegen Napoleon I. jur Behauptung feiner Unabhangigfeit gemacht batte. 3m Jahre 1811 hatte Portugal an Linientruppen, Miligen und Land: fturm eine bewaffnete Macht von 385000 Mann oper mehr ale 10 Brocent auf ben Beinen. Das maren alfo Leiftungen jum 3mede ber Bertheibigung, wie fie nur von ber Schweiz mit ihrer Miligverfaffung erreicht und theilweise übertroffen werben fonnen. Aber bie Schmeit ift zu ihren verhältnißmäßig noch größern Leiftungen nur baburd befähigt, bag fie nicht icon im Frieden ihre Rrafte an die Unterhaltung eines toftsvieligen ftebenben heers verschweybet. Portugal follte bagegen auch nach bem Siege, burd ben bamale allmachtigen Ginflug pon Lord Beresford, ju der herfommlichen Thorheit ber Unter: haltung eines zahsteichen flehenden Geers im bewaffneten Frieden verurtheilt merben. Diefes Beer follte, wie Gervinus bervorhebt, aus nicht weniger als 59000 Mann, ober aus 22 Broceut ber Mannichaft amifchen 17 und 40 Jahren besteben. Und doch war Emgland felbit, wie fich aus ben Bergleichungen bes Statiftifers Balbi er: gibt, um biefelbe Zeit klug genug, nur eine Armee von 51/2 Procent feiner gleichnamigen mannlichen Bevölferung ju unterhalten; wie es benn überhaupt jahrein und jahraus feiner Induftrie eine bei weitem geringere Daffe von Arbeitefraften entzieht, ale bies in ben Monarchim bes Festlandes burch bie Busammenbreffung von verhälmiß mäßig weit gabireichern confcribirten Bwangeheeren geichieht. Jener ftehenden Armee follte fich in Portugal außerdem eine Dilig anschließen, und alle Gigenthumer und Sohne von Eigenthumern von 18 - 40 Jahren umfaffen.

Die vollständige Ausführung biefer Befchluffe fchei: terte aus finanziellen Grunden und eben damit ward auch manche, von Beresford beabfichtigte, zwedmäßige Magregel vereitelt. Bu biefen "guten Bestimmungen" gablt Gervinus mit Recht die projectikte Solderbohung für die portugiefische Armee; und man tann es nur loben, daß er überhaupt auf die sociale und politische Stellung der fast überall auch ökonomisch noch so sehr ver nachläßigten Solbaten eine größere Anfmertfamfeit richtet, als es eine nur allzu große Anzahl von oberflächlich urtheilenben hiftorifern und Statistifern von Bollsabgeordneten und nach bertommlichem Schlendrian bureaufratisch wirthschaftenden Staatsbeamten zu thun gewöhnt ift. Denn in der That haudelt es fich babei um Dinge, bie vom größten geschichtlichen Ginfluffe fcon gemefen find, und die es in einer vielleicht fehr naben Aufunft noch weit mehr fein werben. Dem Soldaten gebührt von Rechts wegen fur bie von ibm verlangten Militar bienfte ein Lohn, wie er auch im freien Bertrage gwir fchen Dienstherren und Dienstwilligen festgefest wird; alfo ein Lohn, wie ihn ber englische Golbat: ober ger in ber

Armeen bes Festlanbes freiwillig bienenbe Stellvertreter mirflich begiebt. Aber die gezwungenen Solbaten bes Feftlandes werben tief unter biefem gerechten Lohne bezahlt; und boch vertraut man biefen Gunberttaufenben bewaffne: ter und maffengeubter Manner, Die von Staats megen mit augenscheinlicher Unbilligkeit behandelt, die Tag für Tag in ihrem rechtmäßigen Erwerb verfurzt werben, ben Sous ber politifden und gefellichaftlichen Ordnung im feftlanbifden Europa an! Die von Gervinus im britten Banbe gefdilberten Militarrevolutionen in ben meiften romani= fden Staaten bienen inbeffen mit jum Beweise, bag es endlich für alle europäifden Staaten an ber Beit mare. Die ihren eigenen Armeen jo lange verfagte Berechtigkeit wiberfahren zu laffen. Geschieht bies endlich, weil es jur Abmehr immer naber brobenber Befahren gefcheben muß, fo gibt es fich aus finangiellen Grunben gang von felbft, daß nur noch fleine und nur aus Freiwilligen gebilbete Cabres ftandig unterhalten werben tonnen, benen fich im Rriege ber Bertheibigung bas gablreiche Aufgebot ber gandwehren ober Miligen einreihen ober anreiben wurde. Dann minbert fich zugleich ber maglos gesteigerte Staatsaufwand im Krieben, mabrend gleichzeitig bem Aderbau und ber friedlichen Induftrie unschätbare Arbeitefrafte gewonnen werben. Dann fällt fogar bie Möglichkeit leicht= fertig begonnener Offenflutriege meg, womit fort und fort ber Chrgeiz ber Solbatenkaifer die Rube bes Welttheils bebroht; und bann ichlieft fich endlich ber feit mehr als 60 Jahren ftete vergeblich beschworene "Abgrund ber Revolutionen", weil man die Beriode des Friedens und Bobl= Ranbes, ber Freiheit und Ordnung fur die Bolfer Guropas beginnt. Siermit glauben wir unfere Bemerfung binlanglich gerechtfertigt ju haben, bag auch Gervinus jeben feiner einfichtigen Lefer in furgem auf einige Buntte bingewiesen bat, womit in nächster Butunft bie Lösung oder Richtlosung ber politischen und socialen Birren ber Begenwart im Busammenbange flebt.

Wilhelm Schulg - Bodmer.

(Der Befchluß folgt in ber nachften Lieferung.)

#### Religion und Poefie.

- 1. Lagarus. Troft und Rath für Leibenbe. Sonettenfrang von S. Reumann. Reiffe, Graveur. 1868. 16. 20 Rgr.
- 2. Alte Bergmannslieber. Berausgegeben von Reinholb Robler. Beimar, Boblau. 1858. 16. 18 Rgr.
- 3.- Das hohelied in der Bibel. Eine Sammlung von hebraisichen Liebesliedern in deutsche Reime übersetzt und erlautert von Friedrich Albrecht. Ulm, Gebr. Rübling. 1858, 16. 18 Rgr.
- 4. Pfalmen David's allgemeinen religibsen Inhalts. Metrifch übersett von G. Koller. Mit Parallelftellen aus bem Reuen Teftamente. Burich, Drell, Fußli u. Comp. 1858. 8. 12 Ngr.
- 5. Gebichte von Luife und Wilhelmine Benfel jum Beften ber Elifabethstiftung in Panfow. heransgegeben von h. Rlette. Berlin, Raub. 1858. 16. 20 Mgr.
- 6. Lieber einer Berborgenen. Gerausgegeben von Albert Ruaph. Leipzig, holbe. 1858. 8. 24 Rgr. 1859. 10.

7. Bom Delberge. Geiftliche Dichtungen. Bon 3. B. Lange. Reue vermehrte Ausgabe. Frankfurt a. M., Brunner. 1858. 8. 27 Ngr.

8. Die Tochter Jephtha's. Ein biblifches Gebicht. (Buch ber Richter, Rap. 10 und 11.) Bon Eugenie Stillfried. Stuttgart, Gebr. Scheitlin. 1858. Gr. 16. 12 Rar.

In einem frühern Artifel haben wir es als eine Saupts aufgabe ber religibsen Dichtung bezeichnet, daß sie das ideale Moment der Religion erfasse und fürs Leben fruchtbar mache. Soll dies auf entsprechende Beise geschehen, so muß der Dichter individualistren. Er muß einzelne Situationen und Züge aus dem individuellen Leben, Denken und Empfinden herausgreisen und an diesem die Idee, die den Gegenstand des Gedichts dilbet, zur Anschauung bringen. Unter den Merken, die wir heute zu besprechen haben, ist es besonders eins, das sich durch die reichste Individualistrung in wahrhaft überraschender Weise auszeichnet. Wir haben es deshalb an die Spike gestellt und seichsten voraus, daß es zwar streng genommen nicht als eine religiöse Dichtung betrachtet werden kann, weil es hierzu an der völlig gesicherten Bass des Glaubens sehlt, daß wir aber im hindlick auf das durch alle Zweisel hindurch immer wieder hervorleuchtende tief religiöse Gemuth des Dichters seine Gerzensergüsse nehmer volliger Rudvin nehmen welchten

Anftand nehmen mochten. Des "Lagarus" Eroft und Rath fur Leibende von 5. Reumann (Rr. 1) ift in Sonetten geschrieben. Ginhunderts achtunbachtzig Sonette auf Ein Thema! Und man fie hintereinander durchlefen, vom ersten bis jum letten, ohne zu ermuben, im Gegentheil, mit immer fleigendem Intereffe! haben wir bamit nicht ein Lob ausgesprochen, wie fich's faum größer fagen lagt? Und boch ift's fo. Wir empfehlen unfern Lefern auf bas warmfte, ben Berfuch ju machen, und fie wer-ben uns recht geben. Der Lagarus ift ber Dichter felbft, unbeilbar frant, fahrelang unter ben peinlichften Schmerzen gwis fchen Leben und Tob ichwebend, wie Beine. Er verfichert, bag er die hitterfte Bahrheit ,, gefungen", wie man fage, obichon ihm bas Singen langft vergangen fei. Bir fennen bes Dichters Berhaltniffe nicht, aber wir murben Die Babrbeit feiner Dichs tung auch ohne jene Berficherung vermuthet haben; fo fann nur ber ichilbern, ber Gelbfterlebtes und Gelbftempfunbenes ichilbert. Bie im außern letten Lebeneschidfale erinnert ber Dichter auch in Boefie und Stimmung vielfach an Beine, jeboch gang ohne Rachahmung; er ift eine vollig unabhangige felbftanbige Ratur, mag vielleicht Beine an Genialität nicht gang erreichen, ift aber mannlicher, inniger, reiner und vergift auch unter ber bitterften Bronie und ben wilbesten Ausbruchen ber Leibenschaft nie, was er fich und ber Boefie fculbig ift. Es bebarf nach bem Befagten faum erft ber Ermahnung, baf man in biefen Sonetten feine eintonigen Camentationen zu befürchten hat; es find Seelengemalbe ber ergreifenbften Art: fanft flagenbe unb wild flagende, hypodyonbrifche und lebensmuthige, Tob bangenbe und Tod munichende, hoffende und verzweifelnde, unglaubige und glaubige, prometheisch murrenbe und findlich ergebene überall Schwache und Rraft, Schwanken und Wiberspruch, und boch Ein Charafter, bessen Rathsel fich burch die Krankheit erklas ren. In biefen Sonetten ift Fulle und Bewegung, ein ewiges Rampfen und Ringen, Sinfen und Aufftehen, Siegen und Unterliegen; fie find nicht rein Ihrifcher Ratur, fie find bramatifc belebt, benn ber Dichter hat Beib und Rind und weiß bie Gis. tuationen, bie fich aus feinem Schickfal in Begiehung gu benfelben ergeben, trefflich ju zeichnen. Er zieht babei eine muns berbare Mannichfaltigfeit von Außenbingen in feine Camora obscura, bas Rrantengimmer, herein, und biefe verlieren baburch, baß fle fich in biefen bunteln Raumen abspiegeln, nichts non ihrem Glange. Daher gemahren bie enblos wiebertehrenben Bariationen über baffelbe Thema boch immer neuen Reig.

> Bie alt und neu die Sonn' ift alle Tage, Spricht meine Lieb' aufs neu' die alte Sprache.

Shaffpeare fagt in einem feiner Sonette:

So fier bes Dichters Lie'. horen wir ihn felbst über bie Frage, warum er fich von biefem Thema nicht toereifen fonnte:

Boher, fo fragt ihr, nahmft bu bie Gebulb Bu blefem truben, immergleichen Treiben, Bom Leibe nur in einer Jorm ju fcreiben, Als bufeft bu fcon hier ber Sunben Schulb?

3ch ftug' bas haupt auf meinen Arm und Bult, Die Stirne mir bebachtiglich ju reiben, Um nicht bie Antwort schulbig euch ju bleiben, Denn faft flingt eure Frage wie Infult.

Bas hat Betrarca einftene wol bewogen, Sonette bichtenb, von bem Scheitelbogen Laura ju preifen bis jur fleinen Bebe?

Das Gegentheil — ben haß — hab' ich gefogen Aus meinem bleichen Blib, fo oft ich's febe, Und barum fing' ich ftets von meinem Bebe.

Beigt fich ber Dichter bier von einer feiner fcroffen Setten, so muffen wir ihm auch von ber milben gerecht werben, und bei biefer werben bie Lefer gewiß gern langer mit uns verweis len als bei jener.

Bann fclafft bu, Gute? — Stets, bei Tag und Nacht, Go oft ich suche, find ich beine Hand, Ihr fanfter Druck ist mir zu wohl bekannt. Und hat mich ruhig stets und froh gemacht.

So haltst bu unermublich Arantenwacht, Läßt nieber bich auf meines Lagers Mand, Kühlft leise streichelnb meiner Stirne Brand, Haft neu ben Lebensmuth mir angefacht.

Und fiehft bu laufchend über mich gebeugt, haft mir jum Auf ben holben Mund gereicht, Und fchauft milblachelnd zu bem Kranten nieber;

Dann hebe ich bes Beiftes Schwingen wieber, Balfam'iche Burge ftromt burch meine Blieber, Und fieb, ber Damon por bir, Engel, weicht.

Dann und wann mischt fich boch ein Jubelton unter bie Mage, bei auftauchenden Genesungsschimmern oder bei dem Ansblid ber Seinen. Sier ein Sonett, vielleicht bei ber Rudfehr von einer — erfolgtofen — Babereise geschrieben:

3u hans! Bu haus! Es wohnt in biefem Worte Ein wanberbarer, ein tief heilger Ginn, D, teine Lippe fpricht es talt bahin, Rein herz ichlagt ruhig, tehrt's zu biefem Orte.

Bu Saud! Bu Saus! Sie fchaute aus ber Bforte, Dein Beib, mein Alles, was ich ward und bin, Mein Fleisch und Blut, mein Goffen, mein Gewinn, Mein treuer Engel über herb und horte.

Gin "bu! o bu!" — Gie fant an meine Bruft, Ich fufte thr bie Thranen von ben Bangen, Indef bie Kinder jauchzend uns umsprangen.

D! meine Rinber! — Suße Baterluft! — Bu viel, ju viel, ju reicher Gottesfegen! Ich tann nicht fcreiben mehr vor herzensschlägen.

Der Gebaufe an die Seinen brangt ihm bas heiße Gebet um Erlbsung durch ben Tod oft im Entstehen schon wieder in bas herz zuruch. Er weiß nicht, was er um ihretwillen wunschen muffe: leben ober sterben? und entscheibet bie Frage balb auf die eine, balb auf die andere Weise:

D, weintest Du um mich bie lesten Thranen An meinem Grab und gingest bann von bannen; Du wurbest beten, wurdest bich ermannen, Erfreuen wieber in bem Reich bes Schönen.

Ich mag bich nicht ben Freuben all entwehnen, Die gut'ge Gotter recht für bich erfannen, Richt in die dumpfe Krantenflube bannen, Wo bu nur horft ben Siechen troftlos ftobnen.

Un jebem Mond und an jetem Margen Geh' ich bein rothgemeintes Ang' noll Gorgen, Und muniche, bag bies Leib nur moge enben.

3ch fieh' jum himmel mit erhobnen Ganben, Er moge enblich boch ben Tob mir fenben, — Dein Leib — bei mir im Grabe mar's geborgen.

haben wir ben Dichter in solchen Stimmungen kennen gelernt, so vergeben wir ihm wol gern manthes tobenbe." und ftolse, manches verdroffene, ja sogar harbe Wort, und das um so mete, weil es setts ein postisches ist. Es berührt freilich empfindich, wenn wir einem Beibe, das — gleichviel, ob Dichtung oba Bahrheit, wir wissen es nicht — durch eine Menge ber fungesten und zartesten Jüge liebender hingebung unsere vollste Juneigung gewonnen hat, ploplich den Borwurf machen horen:

Doch als flets buftrer wurde mein Gemithe, Sah ich verwelten meines Gludes Blute, — Bu boch war falche Brobe ihrer Liebe!

Bir verfolgen mit Spannung Sonett um Sonett, feben mit innerm Born bie Bormurfe harter und immer harter werben und athmen erft wieder auf, wenn der Dichter bann boch noch fein Unrecht eingesteht:

So qual' ich meine Lieb' ftete ohne Schute, So auch verzeift fie, ohne mich zu ftrafen.

Doch fommen noch Rudfalle, bis enblich bas Schluffau gezogen wirb:

Best feb' ich, bas mein 36 mein Beiben mar.

Der Dichter moralifier nie, er tritt bem Neugevlichen ben Religion felbft noch fur die Sterbeftunde mit fuft verlegende Schroffheit entgegen, aber er halt der Secle einen Spiegel vor, in welchem fie intereffante und lehrreiche Studien machen fans. Die Form ift vortreffich.

Auch bie "Alten Bergmannotleber" von Reinholb Robler (Rr. 2) find feineswegs von blos religibsen Inhalt, finder aber eine paffende Stelle unter unserer obigen Rubrif, weil en frommer Ton gerade bei ben bem Bergmannsftande gewidnneien ober von ihm ausgehenden Liebern faft überall burchflingt.

Aufrichtig, gottesfürchtig und fleißig babei, Dies find die bergmannischen Engenben brei,

heißt es in einem folchen alten Liebe; und in einem anbern:

Ein Bergmann muß biel ausstehen wel in ber Eraben tief; in Rluften und in Gangen: wie manchen Ungelud muß er boch unterworfen fein; feine Stunde tonnt' er leben ohne half bes herren fein.

Das Bewußtsein ber täglichen und ftunblichen nahen Gefahr ift bei bem Bergmann so ftart, daß nuchrmals in dicken alten Liebern ber Gebanke wiederkehrt, Frauen und Kinder jedesmal in bem Augenblick, wo der Bater und der Gatte in die Grube fahrt, schon als Waifen und Witwen zu betrachten:

Benn ein Bergmann bes Morgens früh auffleht und geht von seinem Welbe, sein Weib eine rechte Witwe ift;

ober:

Wenn ihr unn thut einfahren wol in die Gruben nein, in Leib: und Lebensgefahren thut ihr allegeit sein, bargu euer Beib und Kinderlein, die thun auch gleichfalls fleben wie Witwen und Maiselein.

Das hieran fich fnupfende lebendige und unmittelbare Gefühl fleter Abhangigfeit von einer schutzenben bobern hand führt von felbft zu religiosom Sinn. Das hindert aber ben Bergmann uicht, bas Leben froh und nach Besinden auch ziemlich leicht zu nehmen, wie's im "Luftig Berglieb" fteht:

Ber ba will ein Bergmann fein, muß Rardiche (Courage) haben, er muß ohne Angft und Bein in die Grube fahren und hiegegen reich Metall aus ber Erbe hanen.
3ft er nur frifch und gefund, muß er Gott vertrauen.

hat er gleich tem Kreuger Gelb, barf er nicht verzagen, er muß hier in biefer Belt vergeffen alle Blagen. Benn er in die Grube fährt, bleibt die Sorg' auf Grben. So gebenkt er allegeit: es wird beffer werden.

Bollen mir effen Bleifch und Brat, Muffen wir es borgen; will es auch bezahlet fein, laffen wir Gott jorgen. Unire Aleiber, Strumpf' und Schuh fammt bem Grubenfittel, und was fonft gehört baju, find geborgte Mittel.

Bleifch und Brot bas bienet zwar ben Menschen zu erhalten; Tabad brauchen wir ebenfalls, Kaffee warmen und kalten. Musikt machen wir und selbst, spielen können wir alle; mit den Jungfern tangen wir, und das recht mit Schalle.

Drum fo last uns luftig fein, ihr Steiger und ihr Sauer! Machen wir die Faffer leer, wird bas Bier nicht fauer. Mag ber Wirth wol unfoe Bech an die Wande nalen; wenn uns Reichthum überfallt, woll'n wir ihn bezahlen.

Intereffant ift bie ofter vortommenbe bergmannifche Soms beliffrung. Da ift Chriftus ein "himmlifcher Bergmann" ober "ein auserforner Bergfarft", bem "ber Sinn zu bauen ftunb". Run beift es weiter:

Der Durchichlag, ben er machte, Geschah zu Bethlehem; ben Gang er ba nach trachte, suhr nach Zerusalem; ba schlug er ein im Tempel und offenbart fich wol, gab bamit gut Exempel, wie man recht schufer, soll.

Er haut "Strafen und Streden" und findet balb "fein Brichiebe" und "eble handfteine", baib "unartig Gestein" mit viel "festen Rammen und Anauer"; wo "Stahl und Chen" nicht verfangen, braucht er "ein feine Runft mit Feuer und mit Schiefen", forbert bas tiefverborgene gute Erz heraus,

und that's 'herelich einfähren in feine hulten gut mit Frend' und Jubiliren aus ritterlichem Math. Die lette Strophe lautet bann: ...

herr Chrift, hilf, daß wir alle gute Golbftufen fein, und führ' uns bald mit Schalle in beine hatten ein! Thu' uns mit Freuden bringen ins schone Boradeis, so wollen wir dir fingen ewig Lob, Chr' und Preis.

Die Sammlung ift eine Rachlefe ju ben Sammlungen won Rofd und Dbring, von benen fie gwar auch Lieber mit aufe genommen hat, jeboch unter Beiffigung von Barianten und Mns morfungen. Im übrigen ift fie theile aus munblichen Omellen, namentlich ben Dittheilungen ber ilmenauer Bergleute und aus ben Lieberbuchern ber lettern, theils aus feltenen alten Buchern, besonders bem mahrscheinlich zu Freiberg in ber erften Balfte bes vorigen Jahrhunderte erfchienenen "Berglieberbuchlein, Belches nitht allein mit fconen Berg - Rephen, Conbern auch Anbern luftigen, fowohl alt ale neuen Beltlichen Gefangen, Allen luftigen nub frohlichen Bergen, Bu Ergopung bes Geninthes, verfeben", fowie aus anbern Bolfelieberfammitingen gufammengetragen. Ift auch in biefen alten Bergmanneliebern bie Boefe nur fparfam vertreten, fo enthalten fie boch vieles, was fit ben Berge mann, und manches, was auch allgemein, literargeschichtlich ober hiftorifch, intereffant ift, und die Arbeit ift eine verbienfte liche. Die beigegebenen Anmertungen, theile fprachlich, theile technisch erflarend, find bantenewerth. Bu ben Berfen :

> Der Zwitter in bem Rubel, Das Malwert auf bem Roft, Das bringt uns viele Freuden u. f. w.

Die lette Morbengrube, Die foll ja fein mein Grab -

sagt ber Berausgeber: "Db bas "Malwerf auf bem Roft und "Die leste Morbengrube" richtig sind, und was sie bedeuten, weiß ich nicht." Wir sind der Meinung, daß sich das Malwerf auf bem Rost wahrscheinlich auf den Amalgamirungsproces bezieht, bei welchem das Erz ganz klein zerkosen auf die Erzmühle gebracht und, wenn es dort zu Mehl vermahlen worden, zum Rösten an die Rossherde abgegeben wird; die letzte Wordengrube ist wol Auspielung uns Grubenbenennungen, wie z. B. die bekannte Alte Wordgrube bei Areiberg.

Das Sohelied gehort nach ber Auffaffung bes Bearbeiters von Rr. 3, 8. Albrecht, ebenfalle nicht zur religiöfen Dichtung; wir ftimmen ihm barin bei, glauben aber, bag es feis pen Blat in berfelben nicht eher verlieren wirb, ale bis eine Chriftengemeinde nach Joh. 10, 16. fünftig einmal 'einen neuen Kanon aufftellt. Unter ben vielen Bearbeitungen bes Soheliebes haben bereits mehrere in b. Bl. Befprechung gefunben. Bei Gelegenheit bes Referate über " Gulamith" von D. &. Gruppe (vgl. Rr. 49 f. 1858) bemertten wir, buß une bie Anfichten berjettigen, Die bas Gebicht für Fragmente eines Dras mas halten, am meiften gufage; wir halten an biefer Deinung noch immer feft, ohne une eine entfcheibenbe Stimme anmagen ju wollen, die wir wie billig ben Drientgliften von gach uberlaffen muffen. Die Auffuffung, bie ber vorliegenben Bearbeis tung gu Grunbe liegt, ergibt fich aus bem Titel. Der Berfaffer erblidt in bem Sobeliebe eine Sammlung von etwa 20, theile bruchftuctweise, theile vollftanbig erhaltenen hebraifchen Dichtungen, welche, mit alleiniger Ausnahme eines Bruchftuche von einem Trint- ober Iagerliebe, Die Geschlechtsliebe jum Thema haben. Er gibt eine wortliche Ueberfegung bes vorhanbenen Tertes mit vorangefesten und eingestreuten Berfen, um bie Situation in poetifcher Beife aufzuflaren. Ueberfegung unb Einschaltungen zeugen von Talent und poetifcher Begabung; nur find hier und ba bie Interpolationen gu lang und gu willfürlich, wie g. B. im "Erinttieb", bas vier Beilen biblifchen

Tert (2, 15) und 20 Zeilen Buthat Des bearbeitenben Dichs tere entbalt.

Bei ben weiter folgenben Berlen bebarf es nicht erft einer befondern Legitimation, fic gehoren unbestritten in unfer beus tiges Gebiet.

E. Kollner bietet uns in feinen "Bfalmen David's allgemein religiösen Inhalts" (Rr. 4) eine Auswahl von 31 berfelben, und wir erfahren aus ber Borrede, daß in der Schweiz an competenter. Stelle der Wunsch nach einer metrischen Bearbeitung der Pfalmen, ankatt der Lobwasser'schen, rege geworden. Daß sich die Pfalmen zur Umarbeitung ins geistliche Lied vortresslich eignen, wird niemand dezweiseln. Rur ist die Aufgabe außerordentlich schwer; wenigstens dem ganzen großen Leserkreise gegenüber, der mit Ohr und Gemüth an den kühnen Schwung der Luther'schen Boeste gewöhnt ist. Es ist nicht allein die mächtige Größe, mit der der neue Bearbeiter in die Schranken tritt, an sich, die er zu überwinden hat, er sindet wielmehr das geistige Gebiet, das er sich eröfnen will, bei der evangelisch-lutherischen Welt von jener Größe schon ganz entschieden eingenommen, denn die schönken Stellen der Psalmen weiß jedermann auswendig. Soll die neue Form an dem so in der Seele sest gewordenen Eindruck nicht scheinen, so muß sie und dichtern, so muß sie in Dithvramben ertönen, die mit den bereits eingebürgerten an Oroßartigseit wetteisern können. In der Schweiz, sur welche der Bersasser wetteisern sonnen. In der Schweiz, sur welche der Bersasser wetteisern fönnen. In der Schweiz, sur velche der Bersasser wetteisen, z. B. 31. 139 und 145, oft an Harten, namentlich an störenden Inversionen leidend. Jur Bergleichung mit der Luther'schen Inversionen leidend. Bur Bergleichung beraus:

Bf. 103, 15. 16. Ein Menfch ift in feinem Leben wie Gras, er blubet wie eine Blume auf bem Felbe; wenn ber Binb barübergehet, so ift fie nimmer ba, und ihre Statte fennt fie nicht mehr.

Gleicht boch bem Gras unfer Leben, Menichen ben Blumen gleich blubn; Raum baß fich Binbe erheben, Sinten fie fpurlos babin.

Bf. 19, 1-3. Die himmel ergablen die Ehre Gottes, und die Fefte verfundiget feiner hande Wert. Gin Tag fagt es bem anbern, und eine Racht thut's fund ber andern.

Die himmel verfünden bes Ewigen Ruhm, Das Beltall enthullt feine Racht; Laut rufet ein Tag es bem anbern ju, Und füfternb bie Racht es ber Racht.

hier vermißt man ben Luther'ichen Schwung; bagegen erreicht benfelben in Rraft und Rhythmus die Gellert'iche freilich in fehr freier Uebertragung fich bewegende homne:

Die himmel ruhmen bes Ewigen Chre, 3hr Shall pflangt feinen Ramen fort. 3hn ruhmt ber Erbreis, ihn preifen bie Meere, Bernimm, o Menfch, ihr gottlich Bort.

In ber vorliegenden Uebersetzung schaben mitunter eingesschaltete Beis und Rebenworter, theils burch Beschränkung, wie bas "füfternd" in ber angezogenen Stroppe, theils durch eine Malerei, die zu sehr ins Breite geht, 3. B. Pf. 23, 1. 2.:

Gott ift mein hirt! Rein Mangel wird Mir truben bas Bertrauen. Er lagert mich So wonniglich Auf garten grunen Auen.

Bum frifchen Onell Go fpirgelhell With feine hand mich leiten u. f. w.

Bie gang anders finft Luther's: "Der herr ift mein hirte; mir wird nichts mangeln. Er weibet mich auf einer grunen Aue und führet mich jum frischen Baster." Benn in der Borrebe von einigen "nothgebrungenen Erweiterungen" gesprochen wird, so können wir die Berechtigung dazu in der den wird, so können wir die Berechtigung dazu in der der die angeführten Beispiele erlauterten Beise nicht auerkennen; dagegen zollen wir der Accommodation des Berjaffers, infofern er die an den herrlichsten Stellen der Pfalmen oft so florenden Berwünschungen der Feinde und die Freudenbezeigungen an dem Unglud berfelben weggelaffen hat, unfern Beisall. Die mit vollem Tert beigebruckten Parallelstellen aus dem Renen Teckament bilben eine schähenswerthe Ingabe.

Die "Gebichte" (Rr. 5) von Luife und Bilhelmine Gen:
fel, jum Besten der Elifabethstiftung von Bausow, einer Baifenanstalt für arme Kinder, der die Dichterinnen Leben und Thatigkeit gewidmet haben und für die fie nun anch auf diesem Bege noch fortwirfen, sind Klange voll stiller Behmuth, durch Glauden vertlärt, benen wir recht viele Sympathien gonnen. Rur war diesen Gerzenserguffen bei aller Resignation etwas weniger Lebensmude und etwas mehr Lebensfreudigseit zu wünschen gewesen. Doch trifft dieser Borwurf in minderm Grade die von Bilhelmine hensel beigetragenen Gedichte, indem uns aus ben lehtern öfters, namentlich in den Abschinten Kindheit und Jugend ein hellerer Ton entgegenklingt, wie z. B. aus dem Gedichte "An der See", das wir für das beste der Sammlung halten und bier solgen lassen:

Strahlenbes Beer mit der wogenden Klut! Grünende Ufer und fröhlicher Ruth, Blumen im Thal und Muschein am Strand, Kriebe des himmels auf See und auf Land.

Ber mit Berfianbnis bies alles erfchaut, Dem ift bie Brude nach oben erbaut! Auge bes herrn ift bas enblofe Meer, Auge bes herrn ftrablt von Ahautropfen her.

hort ihr ber Bogen melobischen Rlang? Ernft und erhaben wie himmlischer Sang. Menschentind, juble durch Boge und Bind, Gott hort so gerne sein bantbares Lind.

In ben "Liebern einer Berborgenen" ift, wie Albert Rnapp une mittheilt, bie Berborgene "eine liebe, balb ein unbfechzigjahrige Frau und Familienmutter, außerlich burd allerlei Rreug, innerlich aber burch bas gutige Bort Gottes und Die Rrafte ber gufunftigen Belt gu einer Berfunbigerin ber Liebe Chrifti großgezogen": eine Charafteriftif, bie ber Inhalt bes Buchleins rechtfertigt. Der Berausgeber bat ibr biefe Lieber "nach langen Bitten und Dabnungen abgerungen" und bietet uns in benfelben eine Sammlung frommer, glaubiger Gebichte, bie fich burch warmes Gefühl und fleten innigen Sinblid auf bas Beil burch ben erlofenben Chriftus charafteriftren. Bir haben une fruber einmal in b. Bl. über bie Baffonefanger ex professo, welche bas Befen ber Berfohnungelebre por allen Dingen in Befu Bunbenblut, burchftochenem Gergen, burchgrabenen Banben und Sugen fuchen und über bem Rorperlichen bas Beiftige vergeffen, ausgesprochen. Die Berborgene gebort nicht ju ben Dichtern blefer Rategorie; allein chen beshalb, weil fle boch uber ihnen fteht, muffen wir jeben Berftof in biefer Beziehung bopbelt rugen, unb einen folden finben wir in bem Gebicht: "Um Mitternacht. 3wifchen ben Bettigen ber Rinber", in ber Stropbe:

Evitt herein mit beinem reichen Segen, Du, ber Mutter bort und Rinber liebt, Die burchgrabne Sand auf fie ju legen, Die uns jede himmelegabe gibt.

hier haben wir eine Sitnation, Die auf Spriftus, wie er in ber Fulle feines Lebens und Birfens por uns ficht, auf

Chriftus, ber bie Rinblein ju fich tommen latt und fie feguet und bergt, wie mitfinnerer Rothwenbigfeit binweift; und auftatt beffen wird ber gefrenzigte Chrifins mit fichtbarem 3wange und in einer Beife, Die bas außere Leiben überwiegenb bervortreten laft, berbeigezogen. Bir gefteben, wir wunfchten auf bem Gebiete ber religibfen Dichtung, wo wir faft nur bem' leibenben und fterbenben Chriftus begegnen, ben lebenben und hanbelnben beffer und im richtigen Berhaltniffe vertreten gu feben; benn man follte bebenten, bag ber Tob Jefn nur burch fein Beben bie vollfte und fconfte Bebeutung gewinnt. Die Anfgabe ift freilich fcwerer, aber belohnenber und fruchtbarer. Die ,, Lieber einer Berborgenen" gerfallen in vier Abichnitte: "Raturanfcanun-gen", "Inneres Leben", "Mutterworte", "Gelegenheitegebichte", und bringen in fammtlichen Abtheilungen werthvolle Gaben, wohin befonders bie Gebichte "Das Saatfeld", "Berbftwanberung", "Mm Bache", "Der Monch", "Ueber ein Rleines", "Bir werben bei bem herrn fein allegeit" gehoren. Bas bie außere Darbei bem berru fein allegeit" geboren. Bas bie außere Dar-fellung anlangs, fo zeichnet fich biefelbe, abgefeben von einiger bier und ba fich bemerkbar machenben Breite, burch gewandten Berebau und fliegende Sprache aus.

Die geiftlichen Dichtungen 3. B. gange's, "Bom Delberge" (Rr. 6), werben burch ben Dichter felbft in ben beiben Rellen:

Sie fammen nicht aus Schul: und Tempeltraumen; 3ch fcritt ju fammeln fie burch Ribrons Schlucht -

entsprechend charafterifirt. Doch barf man bies nicht misverfleben. Sie find mit benen ber "Berborgenen" verwandter Ratur, aber, wie 'jene, frei von aller Polemit. Sie rollen in warmer, frifcher Begeifterung recht flangvoll und fliegend babin, murben aber noch anregenber wirfen, wenn fich ber Dichter etwas gebrungener gehalten hatte. Richt als ob mir bamit ben Ge-bichten ben Borwurf bes Bortreichthums und ber Gebankenarmuth machen wollten: im Gegentheil fie find reich an Bebanfen, und was bie Enunciation anlangt, fo legte fich ber Dichter icon burch bie furgen Metra, Die er gemablt hat, einen Sporn an, unnothigen Bortichwall zu vermeiben. Aber Die The: mata find fo ausgebeutet, bag bem Lefer bei ber fich überfturgen. ben Blut oft nur paralleler Gebanten felbft gar nichts gu benten übrig bleibt; er wirb, inbem er bem Dichter folgt, fo mube gemacht, bag auch bie Bhantafte ihm ben Dienft verfagt, unb fein größerer Fehler eines Gebichts, als wenn es alles fagen will und bem Lefer beim Mitschaffen an ber Gestaltung ber behandelten Ibee nach allen Richtungen bin vorgreift. Der Febler bes Buviel gilt von ber Sammlung im gangen wie von ben Liebern insbesonbere. Batte ber Dichter bie erftere quan: titativ beschrantt, fo murben bie Bieberholungen im Stoff, bie natürlich bann auch leicht ju Bieberholungen im Gebankengange führen fonnten, vermieben worden fein; und hatte er im einzels nen Liebe bie hervorragenden und besonders charafteriftischen Gebanten und Bilder, au benen es nicht fehlt, in magvoll abgerun: beter großerer Isolirung gelaffen, so wurden fie jur vollen Bir-tung gekommen fein. Bu ben gelungenen Gedichten gehören: "Bethanien", "Die gute Aussicht", "Trachtet am ersten nach bem Reiche Gottes", "Der Dornstranch", "Die Kunstlerin" und mehrere andere, aus benen wir einzelnes herausheben wols len. So ift in bem Liebe "Der festliche Augenblid" ber Ge-bante: "Im Augenblid hab' ich bie Ewigfeit", in origineller Auffaffung fraftig und gludlich burchgeführt; in gleicher Beife in bem Gebicht "Die Nacht im Tage, ber Tag in ber Nacht" ber Gegensat: Tag ber Erbe — Racht ber Belt, und Racht ber Erbe — Tag ber Belt. Den vielbesungenen Themen Schlaf und Traum ift boch wieber eine neue Benbung abgewonnen:

> Bie ein Kind im Dunteln teimenb Underm Mutterherzen ruht, Bieh' ich folummernb, fang' ich traumenb Aus bem Arther Araft und Glut.

In bot Traumes hellen Spiegel Fallt bie Welt und alle Zeit, Aufgeloft ift jedes Siegel, Birflich jede Möglichkeit.

Interefiant ift die "Symbolif ber Babl", voll mannichfaltiger Deutungen, nicht ohne mpftifche Buthat, theils ber Babl im allgemeinen, theils ber einzelnen Bablen eine bie zwolf. Wir begnugen uns mit einer Strophe mitten heraus:

3mei ift bas Leben, bas fich felber fpaltet, Sich felbst ju einen in Berwandtschaftswahl; Der Gegensah, ber bald als Trennung waltet, Als Ginung balb im Reft, im hochzeitssaal; 3mei ift ber Zweifel, ift bie Schuth, Der haf, die Schuth, des Todes Stohnen, 3mei bas Bertrauen und die hulb, 3mei ift ber Liebe Wahl und ibr Berfohnen.

Die Beziehungen zur Ratur find oft finnig ausgebeutet, wie g. B. in bem Gebicht:

Die Bappel,

Richt mit Früchten, noch mit Bluten Rann ich euch ben Djenft vergaten, Daß ihr liebend mich geblegt; Reinen Stab fürs Bilgerleben Rann mein fowacher Arm euch geben, Reinen Pfeiler, ber euch tragt.

Benn die leifen Winde fcweben, Bus ich schwaufen schon und beben Wie ein Kind auf frembem Pfab; Und mein Bipfel mit den Zweigen Rus sich schen zur Erbe neigen, Benn der Sturm sich scheltend naht.

Laft mich fill an euren Gruften Beben in geweihten Luften, Guern Lobten ftehn jur hut: Die in Friebenbbetten liegen Laft mich fingenb, fanfelnb wiegen, Bis bereinft fie ausgerubt,

Schwach und schwankend ift mein Leben, Aber boch ein festes Streben Aufwarts in des himmels Rab'; Mit ben Zweigen. mit bem Stamme Schieb' ich auf wie eine Riamme — Ench ein Fingerzeig gur hoh'!

Am Schlusse find einige Pfalmen beigefügt, die jedoch wes niger Uebertragungen als Paraphrasen find, wie benn 3. B. ber prachtvolle hundertsechsundzwanzigste Pfalm in des Dichters Beise zu sechs sechszeiligen Strophen ausgebehnt ift.

Eugenie Stillfried hat die biblische Erzählung von Jephtha und seiner Tochter, welche lestere unter dem Ramen Achse eingeführt wird, unter dem ähnlich lantenden Titel "Die Tochter Jephtha's (Rr. 8) zu einem modernen Epos von 18 zusammenhängenden Romanzen in einer Weise ausgesponnen, die von bedeutendem poetischen Darstellungstalent zeugt. Unter strenger Beibehaltung der historischen Momente, wie wir sie im zehnten und elsten Kapitel des Buchs der Richter verzeichnet sinden, hat die Dichterin in Scenerie, Situation und Charasteristis so viel eingewoden, als zu herkellung eines lebendigen Bildes ersorderlich war. Db aber diese Gemälde, abgesehen von den äußern Jügen, seinem innern geistigen Gehalt nach bestriebigen sonne, das ist eine Frage, die wir verneinen müssen. Seben wir zunächst blos auf die Darstellung der Dichterin. Sie bezeichnet das Gelübe in dem unter dieser Ausschrift gegebenen Abschnitt des Gedichts als ein vom blinden Bahn Zephtha's geborenes. hier keht se auf dem richtigen Staudpunste.

jectiven Stanbpunfte aus im Abichnist "Bollenbung" bie Boll: ziehung bes Gelübbes als eine von Bott gewollte That auffaßt, fo fommt fie mit fich felbft in Biberfpruch. Satte aber auch Die Dichterin von ben bier gerugten fubjectiven Reflerionen abgesehen und bie Sanblung rein nach bem Lichte ihrer Beit in bie Gricheinung treten laffen, so war boch damit dem Mangel, der im Stoffe liegt, nicht abgeholsen. Jephtha's That ift nichts weiter als ein Ruckfall in denselben Gopendienst, der im zehneten Kapitel (Bs. 6) des Buchs der Richter verworsen wird: "Aber bie Rinber Ifrael thaten furber übel par bem Berrn und dienten Baalien und Mitharoth und den Göttern zu Shrien und ben Göttern zu Zibon." Denn diesen phonizischen Göttern, dem in eins verschmolzenen Baal-Moloch (Melfarth) und der Aftarte (Anharoth), wurden befanntlich zahlreiche Menschen-opfer gebracht. Mag nun immer Jephtha diesen Gögendienst in ben Behovabienft herübernehmen, bas Befentliche ber That bleibt ein und baffelbe. Daburch, bag er bas Gelubbe unbebingt ablegte, alfo auch ben begegnenben Menichen einschlof, war er ber Schuld bes beabsichtigten Gogenbienftes verfallen. Dit ber Bollgiebung baufte er Schulb auf Schulb. Biergegen lagt fich ber von Behovah verliebene Sieg nicht einhalten. Cobalb Beph: tha bas Gunbige feines Gelubbes erfannie - und bas mußte er wie jeber echte Jehovabbiener feiner Zeit, ichon wegen bes Gegenfages gwifchen bem reinen Behovabbienfte, von bem Denichenopfer ju jeder Beit ausgeschloffen gemejen find, und bem verworfenen Molochebienft, fur ben fie charafteriftifch waren -, fo mußte er ben verliebenen Gieg fur eine Brufung betrachten : er mar es bann, ber bie Schulb gut fuhnen hatte; er mochte bas thun, er mochte bas Gelubbe geiflig lofen, Jehovah Leben fur Tob bieten und ihm, wie jene Latiner, einen Weihefruhling barbringen, aber er burfte nicht Schulb auf Schulb haufen. Inbem bas Gelubbe vollzogen wird, fallt Achsa nicht einer höhern Ibee, fonbern einer Thorheit jum Opfer, und somit ift ihr Schicffal fein tragifches im afthetischen Sinne bes Borte, und es fehlt bas erhebenbe Moment, was uns beim phpfifchen Untergange bes Menfchen allein poetifch ju verfohnen vermag.

#### Dichterschulen in Frankreich und Deutschland.

- Les poètes contemporains. Thalès Bernard et l'école Allemande. Par Leon Rogier, membre de l'union des poètes. Paris, C. Vanier, libraire de l'union des poètes. 1859. 1 Fr.
- 2. Teut. Jahrbuch ber Junggermanischen Gesellschaft berausgegeben von F. 3. Kruger. Erfter Jahrgang. 1859. Erftes Sett. Hamburg, Erpedition bes Teut. Gr. 8.

Gine feltfame Ericheinung! Babrent fich in Deutschland eine Dichtergefellichaft gebilbet hat, welche ein erclufiv : germaniftifche Richtung ju verfolgen und namentlich die Ginfluffe Frantreiche ju befampfen gebenft, hat fich in Frantreich felbit eine Dichterschule aufgethan, die fich gang offen ale eine , ecole allemande" bezeichnet. Selbst bas bloge gactum, daß fich eine Schule jungerer Boeten in Franfreich bilben fonnte, weift auf beutichen Ginfluß bin; benn Dichtergenoffenschaften von ber Gattung wie die Union des poètes, hat es vom Sainbunde an (ber frubern Dichtergenoffenfchaften; bes Blumenorbens, bes Comanenordens, bee Balmenorbens, ber Begnitichafer u. f. m. nicht ju gebenfen) bis gur Junggermanifchen Gefellichaft berab nur in Deutschland gegeben. Sier haben fie auch faft immer Die Tendeng gehabt, fur die Reinigung ber beutschen Sprache und die Starfung bes beutschen Nationalgefühls zu wirfen, mahrend umgefehrt bie jungere Dichtergeneration in Granfreich gegenwartig bas Beburfnig fublt, Die etwas trodene Scholle ber frangofifchen Boefie mit ber frifchern Blut ber beutichen und meiterbin ber Bolfepoeffe überhaupt ju beriefeln und ju erquiden, Darin fommen bie Union des poètes und bie Jungget-

manische Gesellschaft überein, daß jede ihr journatiftisches Organ, jene das "Bullotin do l'Union", diese den "Tent", ja selbst jede ihre eigene Expedition hat; deun in der Rue be Buffault ju Paris wohnt G. Banier, ber Berleger ber erft. genannten Schrift, ber fich auf bem Litel ausbrudlich als Libraire de l'union des poètes bezeichnet, nub in ber Großen Rofenftraße ju hamburg befindet fich bie Expedition bes "Teut". Das jeboch möchten wir als ficher annehmen, bas die parifer Union des poètes fester in fich gefchloffen ift, über reichere pecuniare Mittel verfügt und aus beiben Grunben langere Dauer verspricht. In Deutschland laufen, laut alter Erfahrung, solche Gesellschaften meift nur zusammen, um bei ben erften Windstoßen auseinander zu fallen, theils weil fich meift ein einzelner in ungebührlicher Beise bie Dictatur anzweignen fucht, theile weil es an dem richtigen ungezwungenen Gefells schafistalt fehlt und bie Berhandlungen gu pebantifch geführt werben, theils weil bottrinarer Eigenfinn und Rechthaberei Unfraut unter ben Weigen faen, theils endlich, und bas ift bie Sauptfache, weil die meiften in den Erwartungen, Die fie von folden Bereinen fur die Befriedigung ihres Ehrgeizes begen, fich fehr bald bitter getäuscht feben. Ueberhaupt glaube man ja nicht, bag in unfern Sagen bem einzelnen burch die Mitgliedichaft an einer folchen Berbindung mehr Remect jumachfe, als er burch feine Leiftungen fich ju erwerben im Stanbe ift. Fruher gab ce noch eine gewiffe naive und poetifche Gemuth-lichfeit in Deutschland, feitbem biefe aber unter ben Ginwirfungen ber Beit mehr und mehr verschwunden, ift, wie wir fürchten, auch bas lette Binbemittel fur Dichtergenoffenichaften Diefer Urt verloren gegangen.

Aleber bie Union des poètes und beren Mitglieber fpricht fich Rogier an mehreren Stellen feines oben angezeigten Schriftchene aus. Gie murbe von Robert Bictor gegrundet ju bem ,, ausnehmend chriftlichen 3wed, die Poeste zu moraliften und ben Anfängern Gelegenheit zu verschaffen, ihre Producte in die Deffentlichkeit zu bringen". Größere Bedeutung erhielt biese Gesellichaft aber erft durch den Eintritt bes auch bereits in b. Bl. öfter ermannten Dichtere Thales Bernard, beffelben, beffen literarisches Birten bie vorliegende Schrift charafterifirt. Dieser bewirfte auch ben hingutritt folgender Mitglieder, meift aus der Proving: Felir Bouquet, "l'un de plus parsaits connaisseurs des pays slaves, et traducteur de la meilleure comédie de Martinez de la Rosa"; Don Antonio Binageras, ,,le poète de Cuba"; Fraulein Boé Fleurentin, ,, auteur de gracieuses idylles où l'idee morale est toujours présentée sous une forme pittoresque"; Sebastian Rhéal, "l'infatigable commenteur de Dante"; Eugène Cressot, uns Dijon, "qui a écrit cette navrante élégie intitilée « La flleuse», digne pendant de la «chûte des feuilles »"; Paul Riftel-huber, "auquel on doit de bonnes imitations des poésies allemandes"; Chastan, aus Balréas, "poète également ha-bile en français et en provençal et n'ayant aucun des préjugés ordinaires aux écrivains du Midi"; Auguste Lestourgie, aus Argentat, "qui a chanté les joies du soyer dans un style émouvant"; E. Larivière, "un auteur qui s'est formé seul en se pénétrant de Burns et len regardant la nature"; D. Genour, aus Chatrau-Renard und Alphonfe Claens aus Dunfirchen. Ueberhaupt fcheint Thales Bernard als Berehrer ber Bolfebichtung fur bie Boefle mehr von ben Bro-vingen ale von ber Sauptftabt ju erwarten, weohalb er auch eine innige Berbindung berftellte mit bem Redacteur ber ,, France litteraire", Abrien Belatan in Lyon, von bent gefagt wirb, er fei ,,un poète enthousiaste, un de ces hommes rares qui voient dans la poésie plus que la poésie". Ale hervorragenbe Dichter werben an einer anbern Stelle noch folgenbe genannt, bie ebenfalle Mitglieber bee Bereine gu fein fcheinen: Louis Des nard, der ein Buch geschrieben hat, welches veich ift an "delicieuses ballades allemandes" und beffen Philosophie, an deren hand er in den "abstractesten Mysicismus der alexandrinischen Schule eindringt", als "prosonde et vortigineuse" gerühmt

min: Anaufte Lacquefabe, .. welcher in feinem beitern Gemuth ben mejeftatifchen Frieben englischer Laubschaften abfpiegelt"; unb kronte de Liste, "effaçant Laprade, de même que Cor-neille a effacé Rotrou", der den Glanz Griechenlands in einem Stil "sublime comme celui d'Homère" befingt, und von den ce ein andermal heißt, er fei "toujours grandiose, touiours profond métaphisicien, enveloppé dans sa forme plendide comme dans un manteau de pourpre, qui cachait à la foule les rayonnements de son coeur ardent". führen biefe und andere Stellen von abnlichem enthufiastischen Ansbrud abfichtlich frangofifch an, weil unferer fritischern unb befonnenern Mutterfprache biefe überfchwengliche Ausbruckeweife dech etwas wiberftrebend ift.) Bu Gunften biefes Dichters wird dan weiter gegen Laprade geeisert, der in die Afademie aufsgenommen worden sei, "ou il est capable d'endormir même le apirituel M. Viennet", wahrend bie neubegrundete "Revue suropéenne" benselben Labrade wegen seiner "ldylles héroiques" bis in bie Bolfen erheht. 3m gangen fonnen wir Deutsche me nur gefchmeichelt fühlen, wenn ber Berfaffer ber vorlies gaben Schrift bemerft: "C'est l'influence germanique qui a déterminé une si riche éclosion de poésie." Er fest hingu, dag biefe Dichter nicht allein fich an Deutschlaub berangebildet kätten; fie hatten auch das Alterthum und die Eraditionen des Aordens ftubirt; aber, fährt er fort "ils ont profité des travaux éxécutés par les savants d'outre-Rhin sur le polytheisme et sur les civilisations barbares".

Dag ber Berfaffer ein Enthuftaft ber gutartigften Battung fei, wird man ichon aus bem Boranftebenben erfannt haben. Außerdem bat er febr weite und abenteuerliche Reifen gemacht. Lon Rogier ergablt, bag er, als er Franfreich 1852 verlaffen, erwartet habe, bei feiner Rudfehr neue Dichter, und barunter mande feiner Freunde im "Benith bes literarifchen himmels" n finden. Er babe mit einer fleinen Angahl junger Freunde mitchtt, die ihre Diffion burch ernfte Studien, namentlich mes uphpfiche, vorbereiteten. In ben "langen Conferengen", an denen er meift als fcweigenber Buborer theilgenommen, habe et fich um nur zu wichtige Fragen gehandelt, namentlich um die Rage, ob die "verberbte Schule ber byronifirenden Traumer und ber oberflächlichen Anhanger ber blogen Runftbichtung" nicht bald burch bie fuhnen Schriftfteller, welche neue Wege anbahnsten, gefürzt werben wurben. Rogier fahrt dann fort: "Meine Emartung wurde nicht getäuscht. Nachdem ich bas Cap horn umschifft, Gold in ben Minen Californiens gesucht, Mustetenfener unter ben Dauern von hermofilla ausgehalten, Die Chi= nefen Rantons und Singapores begrußt, fchweigenbe hymnen an die auf ben Bogen bes Inbifchen Oceans gligernben Sterne gerichtet; nachbem ich mich im Balanquin burch bie Stragen Rals futtas tragen gelaffen und mit Schmerz bie elenden Gutten ju Bombichern betrachtet, welche bezeugen, daß Frankreich in biefer Beltgegend feine gebietenbe Nation mehr ift, nachbem ich bie birre Abbachung von St. - Gelena erflommen und bei bem Cav ber Guten hoffnung vorbeigefegelt, wo ich vergebene ben Schats ten Abamaftore fuchte; nachbem ich fpanisch mit ben ichonen Chilerinnen von San-Jago gerabebrecht und englisch mit ben Deniger verführerischen Geschöpfen, die ihr Gluck in Galifornien ju fuchen fommen; nachdem ich alles gefehen, vom Meri-cauer an, ber, wie ein Rauber ber fomischen Oper gefleibet, in Bferbe bie Bufte burchftreift, bie jum homme de lettres, der genothigt ift, auf bem Theaterplate ju G. Francisco Stie-fel ju puten, fam ich endlich nach Baris jurud und fanb meine Freunde und Befannte aus der Dunfelheit emporgestiegen. Ihre Ramen waren mir fcon ju Ohren gefommen, und oft, wenn ich auf ben Felsen faß, welche bie enge Einfahrt ber calis fornifchen Stadt fronen, fehnte fich mein berg nach ihnen und im Traum fchwebte Frantreich vor meiner Seele. Als ich fie wieberfah, fühlte ich mich wie ju einem neuen Leben ermacht; aber waren biefelben geblieben und hatten alle hoffnungen

millt, ju benen ihr Talent fie berechtigte."
Gine wiffenschaftlich logische Anordnung gebt ber Schrift

Rogier's ab; er wiederholt fich haufig, und felbst von den Tenbengen, ten Statuten, der innern Organisation der Union des poètes, wie von den Kraften, über die sie verfügt, erhalt man kein ganz sicheres Bild. Er selbst sagt von sich: "Befäse ich mehr Gelebrsamkeit, so wurde ich vielleicht auf Thalis Bernard's philologische Arbeiten, von denen ich nur im Borbeigehen sprach, zuruktommen, aber da ich selbst ein Traumerbin, ziehe ich die Boese allem Uedrigen vor." Diesen traumerischen Eindruck macht auch seine Schrift, die aber mit berzelicher Warme und Begeisterung verfaßt ift.

Da mir fchon fruber in b. Bl. bei Gelegenheit einiger fei-ner brifden Flugblatter bie Unfichten Thales Bernard's uber bie Dittel ju einer Reorganisation ber Boefie bargelegt haben, brauchen wir wol auf ben Inhalt vorliegenber Schrift, foweit fle Thales Bernarb betrifft, nicht naber einzugehen, nur ein paat Stellen wollen wir als fur Deutsche besondere intereffant bier hervorheben. Der Berfaffer ichilbert namentlich bie Berbienfte Thales Bernarb's um bas Befanniwerben ber Bolispoefie in Franfreich. Ale biefer im September 1853 feinen erften Artis fel in bem (jest eingegangenen) "Athenaeum" geschrieben, habe man von ber Bollepocfie in Franfreich nur Burger's "Lenore" und einige Stude von Burns allgemeiner gefannt. Allerbinge hatten die Gelehrten feit langerer Zeit bavon mehr gewußt und die bretagnischen Gejange, die der Serben, Schot-ten, Griechen und Spanier überfest; bagegen die bewundernswerthen Lieber ber Githen, Die feden Chanfons ber Ungarn, Die melaucholischen ber Bohmen feien in Franfreich unbefannt ge-wefen. Da fei Ihales Bernarb aufgestanden und habe die Bolfebichtungen der Efthen, ber Albanejen, ber Ruffen, ber Ungarn, ber Bearner, ber Mahren, der Bohmen, ber Gomafen, ber Bewohner von Langueboc und Bothringen überfest und erflart; er habe gugleich gegen bie Sumaniften bes 16., gegen bie Claffifer bes 17., gegen bie Philosophen bes 18., gegen bie Nomantifer bes 19. Jahrhunderts feine Stimme erhoben und fie angeschulbigt, bie Boefte mit mythologischem und feubas lem Aufput beladen und niemals mabre Innerlichfeit und Gin-fachheit gefannt ju haben. Gbenfo habe er, wird weiterbin her-vorgehoben, Die falte Galanterie ber provenzalischen Bocten, welche man gur Beit ber Restauration jum 3beal gu erheben getrachtet, aufgebect und ben beutschen Gelehrten bargethan, warum bie Boefie ber Troubaboure bie frangofische Ration so kalt ließen. Er habe in ben literarischen Blattern bie Frangofen mit einer großen Angaht ausländischer Dichter befannt gemacht, er habe unter anbern ben im Alter von 25 3abren geftorbenen Grafen Stradywig aus bem Grabe erwedt und Rubolf Gottichall, bem "admirateur passionné de la France", bie hand bargereicht. In Betreff bee lettern heißt es bann spater, bag Thales Bernard "par l'obligeance du celèbre Rodolphe Gottschall", auch bie ichlefischen Dichter tennen ge-lernt habe. Es wird mit Nachbrud hervorgehoben, bag fich Thales Bernard befonders in Bezug auf bichtende Frauen ,, eloquent et plein d'émotion" gezeigt, so gegen die Baroneffe von Reinsberg, beren "melancoliques reveries d'Italie et d'Allemagne" seine Anersennung gesunden. Bon des Dichters Originalpoeffen werben bann mehrere mitgetheilt. Bon ber einen berfelben mit bem Anfange: "Lorsque Clemence Isaure, excitant les poètes" u. f. w. fagt Rogier in gewohnter Begeisterung: "Ces ravissantes strophes sont pleines d'une sensibilité allemande. On croit entendre quelque fille blonde, l'une des plus suaves créations de Jean Paul, Liane elle même, chanter en posant ses doigts légers sur les fibres les plus délicates des coeurs amoureux." Gin andermal weift er auf bie Ginfluffe bin, die ber Dichter von ben beutschen Philosophen empfangen babe; er fei befeelt von Schel: ling's Bantheismus, befonders liebe er Sichte, und wie Begel, bem er beffen "audace inoure" entlehne, habe er bas Abfolute, "qui le domine et l'écrase", verwegen gesucht. Mit biefer metaphyfischen Richtung habe er aber auch ftets driftliche Recht= glaubigfeit ju verbinden gewußt, als ein "digne fils de l'Eglise,

qui, pourvu qu'on reste dans le cercle du dogme, a toujours permis aux penseurs les opinions les plus libres et les plus progressives". Gine folde Berbinbung murbe man freilich in Deutschland fur unmöglich halten. In einer fpatern Phafe habe ber Dichter ben Trumph bes Beiftes über bie Ratur gefeiert. Rogier bemerft: "Die hegelianer ichlugen einen falichen Beg ein, indem fie behaupteten, man muffe bie Materie ober wenigstene bie Eroberungen ber Induftrie verberrlichen, ale ob wiffenschaftliche Romenclaturen und bie barbaris fchen Kunftausbrucke ber Bhyfit und Chemie jemals in Berfen verwenbet werben fonnten. Thales Bernard hat biefen Brtthum in ber «Revue espagnole» vom 5. April 1858 jurudgewiesen, und er felbst hat in ber "Hymne hegelien" gezeigt, welche Rolle bie neuere Boeffe ju übernehmen hat und an welchen Buntten fie fich mit ber Biffenschaft in Berbindung feten tonne." Den Menfchen im Rampfe mit ber Ratur barftellen ,, ce serait l'objet d'une poésie titanique qui ferait le pendant des hymnes adressés aux metaphysiciens, dont l'audace cherche à s'emparer du monde intellectuel". Mehriach flagt der Berfasser barüber, baß bie Rritif in Franfreich überall Spuren ber "decadence" und ber "decrepitude" erbliden wolle, zwar für unlautere Brobucte habe man wol Lob, aber aus Giferfucht ignorire man Schriftsteller von feufcher und ernfter Befinnung ober ber Baß gegen fie verrathe fich in ", declamations ste-riles". Ein andermal wendet er fich gegen Byron, beffen Berte, , sans mission moralisatrice", zwar Enthusiasmus erregen, aber bie menfchliche Seele boch nur verschlechtern fonnten; Die Poefie muffe wieber ein Soberes anerfennen und ein Briefterthum, ein Apostolat werben, "qui marque le front du poète d'une auréole lumineuse". Der Berfaster verheißt nun in ben weitern Banbchen feiner "Poètes contemporains" ber Reihe nach alle jene "großen Geister" zu schilbern, "qui conservent à la France le rang intellectuel qu'elle n'a jamais perdu". Gelegentlich werben auch bie Urtheile angeführt, welche deutsche Blatter , 3 B. die ,, Schlefische Zeitung ", die ,, Jahres zeiten" und die ,, Blatter für literarische Unterhaltung " (die der Berfasser so freundlich ist, "le journal littéraire le plus célèbre de toute l'Allemagne" qu nennen) über Thales Bernard gefällt haben.

Ueber bie Junggermanische Gefellschaft, ale beren Chef und Begrunder ber Gelehrte und Journalist Fr. 3. Kruger angufeben ift, haben wir abfichtlich bieber fein Urtheil abgegeben, weil wir erft in Gebuld abwarten wollten, welche Früchte fie bringen werbe. Run aber liegt uns bie erfte literarische Frucht ihres Gesammtwirfens in Bestalt bee Jahrbuche ,, Teut" vor, und zwar bessen erstes heft, bas in einem frinschen Blatte boch nicht unerwähnt bleiben barf. Die Tenbenz bes Bereins, so weit sie namentlich durch Kruger selbst vertreten wird, ift ja auch eine an sich ganz löbliche. Der Berein bezweckt, soviel an ihm liegt, die beutsche Literatur und namentlich ben beutschen nationalen Ginn zu fordern und ein literarisches Deutschland gu Schaffen, welches nichts von religiofer Feinbichaft und Stammeshaß weiß und fich vor jeber Ueberschatzung bes Auslandes und namentlich bes Franzosenthums fern halt. Die Junggermanen haben es als ihre Aufgabe betrachtet, "einen jeden Deutschen als ihren Bruber anzuerfennen, ber fich selbst als Deutscher fühlt und schätt". Indes haben wir nicht umbin gekonnt, schon gu Anfang unfere Auffages barauf hinguweifen, baß folche Bereine in unferm lieben Baterlande meift ben Tobcefeim fcon bei ber Geburt in fich tragen. Bereine, Die auf einem wiffenfchaft= lich praftischen Intereffe beruhen, tonnen allerbings auch in Deutschland auf langern Bestand rechnen, aber gang anbers verhalt es fich mit Bereinen, bie ein specifisch literarisches ober vorzugeweife gar poetisches Intereffe verfolgen, felbft wenn fie babei bie nationale gabne aushangen. Bieber fcheint ber Berein in ber That nur folche Mitglieber ju gablen, welche fich auch auf bem Gelbe ber Boefte verfucht haben, woraus hervorzugehen fcheint, bag wir es bier nicht mit einem eigentlichen Baterlanbevereine, fonbern mit einer blogen Dichtergenoffenfchaft gu

thun haben, bie nebenbei verfpricht, in beutschem und naments lich nicht : Beine'fchem Sinne gur bichten. Dabei fcheint man fic bei ber Aufnahme nur auf folche Dichter zu beschränfen, welche wirflich noch in jungen Jahren fteben; wir vermuthen bies wenigstens, benn leiber ift ben Ramen ber Junggermanen im vorliegenden Jahrbuch bas Taufzeugniß nicht beigebruckt. Die religiofen und Stammesunterschiebe follen abgefchafft fein, aber ba man einmal in Deutschland aus bem Barticularismus nicht berauskann, will man wenigstens, wie es scheint, ben Gegen-fat zwischen ber Jugend und bem Alter festhalten. Bir fragen: wie alt barf hochstens ein Dichter sein, wenn er Mitglied bes Bereins werben will, und wie alt barf er ale Junggermane im außerften Falle werben ? Dug er vielleicht austreten, wenn fich auf seinem Scheitel bie erften grauen haare zeigen? Ueber alles bies erhalten wir feinen Aufschluß, wiffen auch nicht, ob an altere Dichter Ginladungen ergangen und von biefen inur ignorirt worden find; wir wiffen nur, bag bas Sauflein ber Jung. germanen aus Dichtern befteht, von benen felbft bie nambaftern erft in ben lettern Sahren in ber Literatur aufgetaucht finb, und bag bie lyrifden Erzeugniffe ber anbern ben Ginbrud gro-Ber Jugandlichfeit machen. Dute man fich ja, bag ein Berein, ber eine allgemein beutsche Tendeng und Bebeutung beanfprucht, nicht ben Berbacht auf fich labe, eine bloge Coterie gu fein; er murbe bann Haglich enben und fur ben Spott nicht gu forgen brauchen! Ein Anlaß zum haber innerhalb bes Bereins felbft liegt fobann namentlich in ber entschiedenen Oppositioneftellung Rruger's gegen heine und Borne. Wir felbft haben, bei aller gebuhrenben hochachtung fur beine's Genialität, bie verberbitchen Folgen bes übertriebenen heine-Cultus, wie er langere Beit im Schwange mar, wieberholt hervorgehoben; aber in bem Programm eines Bereins ift Diefe Parteinahme gegen eine gemiffe Berfonlichkeit und ihre litetarifche Richtung boch beffer ju vermeiben. Daber beantragte auch ber "Junggermane" Soppl auf bet mainger Berfammlung bie Beglaffung bes heine und Borne betreffenben Baffus, worauf 2B. Grothe aus Berlin bemerfte: Deine sei einer der ersten gewesen, welche die beutsche Boefte in einen moralischen Sumpf hineinführten, weshalb feine Richtung von der Junggermanischen Schule entschieden verlaffen werden muffe, und Kruger sich im Betreff Borne's bahin außerte, Borne habe fich mit Borliebe einen Frangofen genannt und in Baris feien es gerade bie "Borne'ichen Bhrafenmacher", weiche bie beuifde Nationalität ben Fremben gegenüber mit Schmuz bebedten. Dann hat Borne eine Doppelmatur gehabt; benn in feiner frangofifchen Beitschrift hat er in wahrhaft glangenber Beife bie eigenthumlichen Borguge bes beutschen Geiftes vertheibigt, unb über die herrlichfeit ber beutschen Sprache hat kaum jemand so beredt geschrieben als Borne. Wer wollte übrigens leugnen, baß Deutschland genug Erscheinungen bietet, welche gerabe mehr fauftischen Geiftern, von Lichtenberg an bis auf Borne, von felbft gu Gegenständen ber Satire und bes Mergere werben !

Was ben Inhalt bes vorliegenden Jahrbuchs betrifft, so enthält dasselbe zuvörderst einen Bericht über die erste junggermanische Bersammlung in Nainz, an der sich außer Aruger noch die "Junggermanen" Karl Siebel, Christian Höpps, August Beters, Hugo Delbermann, Wilhelm Grothe und "noch einige anderer" betheisigten. Daß es "die Menge dringen muß", sann also von dieser Bersammlung schwerlich gelten. Der herausgeber selbst steente außer diesem Bericht sernere Aussähe über die Reinigung und Fortbildung der deutschen Sprache und über die Alunisch der deutschen Berstunft, eine sehr scharze Polemis gegen Julius Fröbel und eine Anzahl Bücherrecensionen bei, unter letztern eine Anzeige des "Jauberers von Kom", eines Werts. "das den Namen des bekanntesten der lebenden deutschen Dichter an der Stirn trägt". Aruger ist ossenben deutschen Dichter an der Stirn trägt". Aruger ist ossenben deutschen Dichter und ber Stirn trägt". Aruger ist ossenben deutschen Dichter und ber Stirn trägt". Ruger ist ossenben deutschen Dichter und ber Stirn trägt". Aruger ist ossenben deutsch häuse sein waterländisch gessenberdarfeiten und grillenhasten Reuerungen gefällt. Dahin gehören seine sprachlichen Reinigungsvorschläge. Für Magnet nimmt er z. B. höchst willfürlich durch Zusammenziehung die

Telegraph", "elektro-telegraphische Depesche (Telegramm)" und "Elektristrmaschine" schlägt er vor: "Glip", "Glipung", "glipig", "beglipen", "Gliper" ober "Glipbote", "Glips bericht". "Glipgeräthe" ober "Glipmache"; von der griechtschen Burzel "plast" bilbet er "Paster" (bildender Künkter), "Freiplaste" oder "Bostplaste" (Statue), "Salbs oder Bandslaste" (Relies), "Borpiaste" (Hautelies), "Tiesplaste" (Badrelies), "Tiesplaste" (Badrelies), "Tiesplaste" (Bidender"), "Borpiaste" (Badrelies), "Borpiaste" (Gtaatsminister), "Schapwalter" (Finanzminister), "Baltung" (Ministerialreseript), "Batte" (Porteseuille); sür "Aritist" sage man "Puss", "Bu. "Prus der Urtheildstaste", sür Nerwenskem sage man "Genirv" (wie "Gedirg" von "Berg"), sür Meteorologie sage man "Wetterist" u. s. w. In dem Aussay über die Verestungt, in welchem er Platen vors wirst, die Geses des griechischen Versbaues auf die deutsche wirft, Die Gefese bes griechischen Berebaues auf Die beutsche Sprace übertragen und bas Duantitategefet über bas Bes tonungegefet geftellt ju haben, hat er ein neues Gefet, bad "Banjengefes," aufgestellt, indem er jugleich bie ubeln Folgen aufgablt, die aus der bisherigen Untenntnis diefes von ihm aufgefundenen Gefeges hervorgegangen feien. Die Beitrage von aufe Otto: "Rurnberge Plutezeit", und von Wilhelm Grothe: "Die Schlacht von Tamenberg", nennen wir blos, und auch bie "Inngermanische Blutenlese", Gebichte von R. Beilhack, heinrich Dippel, Wilhelm Grothe, Christian höppl, dem F. causgeber u. f. w. enthaltenb, wollen wir hier nicht unferer Rritit ober unferm "Bruf" unterziehen, weil uns bies zu weit führen wurde. Rleinere Mittheilungen und junggermanische Correspondenzen aus Samburg, Bien, Munchen und Reuport bilden den Schlug biefes Sefto. Intereffant war uns namentlich Die muncheuer Mittheilung (wahrscheinlich von bem "Jung-germanen" Beilhad') über bie bort bestehenben Dichterfreife, in benen fich ein Bilb beutscher Berfplitterung im Rleinen barftellt. Da gibt ce erstlich, außer ben einzelnen fechtenben Gnerillas wie Trautmann, Steub, Beilhad u. s. w., die "alte Garbe ber Zwanglosen", sodann die Reste des "Bereins für deutsche Dichtfunst", der, im Jahre 1848 "nach großen Dimensonen" angelegt, damale alle producirenden Rrafte umfußte, jest aber bis auf wenige Beteranen jufammengeschmolzen ift, endlich bie ,, Krotobile", mit Geibel an ber Spige, um ben fich Lingg, Melchior Menr; Bepfe, Bobenfiebt, Lohr, Dahn, Groffe u. f. w., alfo meift Reumunchener gruppiren. Gie verfammeln fich wochentlich in einem Raffeehaufe, lefen einander ihre Bedichte vor und nennen fich ,, Rrotobile" nach einem Gebichte Lingg's. A. Mt.

#### Burcarb Baldis.

Leben und Schriften bes Burcarb Balbis. Bon Gearg Buches nan. Marburg, Elwert. 1858. 4. 12 Agr.

Die mit bem 16. Jahrhundert lebhaft fortschreitende Umwandelung der Anschauungen und bürgerlichen Justände brachte
auch in die personlichen Berbältnisse der einzelnen eine solche Beweglichteit, daß wol mancher, der in friedsertiger Nachgiebigfeit dem Sturm auszuweichen suchte, eine Reihe abenteuerlich wechselnder Schicksale erlebte; wie viel mehr mußte dies Männern wie Burcard Baldis begegnen, die bei ihrem energischen Sinne den resormatorischen Kämpsen nicht müßig zusahen, die nicht resignirend verkümmerten, wenn sie aus ihrer Bahn gedrängt wurden, sondern den Muth haben, ihr Leben mehrmals gleichsam von neuem zu beginnen, die sie eine ihren innersten Reigungen entsprechende Stellung erlangten. Der Ansspruch eines griechischen Welsen, daß niemand ein tüchtiger Dichter sein kann, der nicht auch ein tüchtiger Mensch ist, bewährt
sich dei unserm alten Fabelbichter insofern, als er den Ruhm
1859. 10. hinterlaffen, daß blefelbe frijche und wadere Denfart, welche feine Dichtungen so anziehend macht, ihm felbft versonlich eigen gewesen; benn in jedem Lebensverhaltniffe erscheint er als verfelbe verftandige, biedere und thatige Mann, beffen Rath und Beistand auch feine Mitburger gern in Anfpruch nahmen.

Burcard Balvis theilte eine lange Zeit mit Boner, weischer eigentlich die afopische gabel guerft in nufere Dichtung einsubrte, das Schickfal, das seine Lebensumstände fast ganglich undekannt waren. Die wenigen Notigen, welche Zodens vor 50 Jahren zusammenstellte, fonnte auch noch Gervinus (1838, III, 47) nur durch unbedeutende Zusäpe ergangen. In den letze im Jahren haben jedoch besonders heistische Gelehrte mit Eiser den Erlednissen ihres Landsmanns nachgespurt. In der neulich erschienen Abhandlung von Duchenan in Mardung ift nun das, was bereits von andern aufgesunden war, einer Revision unterwoorfen und außerdem sind viele neue Womente beigebracht, zu beren Ermittelung Fleiß, Scharssinn und Glack einander die hand reichten. Manches ist berichtigt, bloße Bermuthungen sind zu bestimmten Thatsachen geworden und mit der Sicherstellung ber Einzelheiten hat sich auch ein Zusammenhaug zwischen dem selben eingesunden, wiewol allerdings noch immer wichtige Umptände dunfel bleiben.

Burcarb Balbis murbe ju Allenborf an ber Werra um 1480 geboren, wo feine angejebene und beguterte Familie feit langer Beit anfaffig mar. Fur ben geiftlichen Stand bestimmt, genofi er eine gelehrte Bilbung. Ungejahr 20 Jahre alt, machte er eine Ballfahrt nach Rom, wo er über ben papillichen Dof eben folche überrafchenbe Auffchluffe erhielt wie guther. Bas nun in bem Beifte eines Junglings vorgegangen fein, welcher, wenn bie Bermuthung nicht trugt, nun eine Banberung unternahm, bie ihn von Untertialien nach Liffabon und von ba nach Riga führte. Die Rachrichten über feine Jugend find inbeffen ebenfo unguverläffig wie durftig, und fest erft folgt in feiner Lebenegeichidne eine beglaubigte Thatfache. Balbis, ber ju Riga im gefitlichen Stanbe ausgezeichnete Sabigfeiren an ben Sag gelegt haben muß, murbe namlich 1523 von bem Ergbifchof Raspar von Linben, ale fich bie Burgerichaft mit fturmifchem Gifer ber Reformation bingab, nebft zwei anbern Monden ju einer Wefanbrichaft an ben Raifer ermablt. Auf diefer Reife ftand Baldie auch in Nurnberg vor bem Carbinal Campeggio, aber nicht, wie Gervinns annahm, als ftrasburger Burger und Abgeordneter. Bei ihrer Rudfehr wurde Balbis nebft einem feiner Begleiter von ben aufgebrachten Burgern eingeferfert, ber zweite mar entflohen. Walbie hatte indeffen von bem Zuftande ber fatholifchen Rirche nicht fo wiel Gutes mabrgenommen, bag er batte Luft haben follen, ein Marinrer berfelben ju werben. Er trat nach einigen Bochen, bie ihm allerdings unter ichweren Rampfen mit fich felbit vergingen, ju ber evangelifchen Lebre uber und man gab ibm bie Breibeit. Run ließ er fich in Riga ale Ziungleger nieber. Dies fee nothigt faft ju ber Unnahme, bag er in feiner Jugend eine Beit lang bas Gewerbe erlernt hatte. Bon Riga aus unternahm er bann weite banbelereifen nach Lubed', Amfterbam, Borme, Maing, Breelan u. f. w. hier barf man wol fragen, wie co möglich war, bag ein unbemittelter Mann zu einem jo ums fangreichen Geschäfisbetriebe gelangte, und hat nicht überbaupt ein fo ausgebehnter Banbel mit Binnwaaren etwas Befrembenbes? Rathfelhafter ift jeboch folgendes Greignif. Balbie felbft ergablt, bağ et brittehalb Jahre im fchweren Wefangnig und im Rachen bes Tobes gelegen, bis endlich, ale jedermann an fei-ner Rettung verzagte, feine beiben Bruber, bie fich ibm ju Liebe von Beibern und Kindern frennten und über 200 Meilen ju Baffer und ju Canbe in die Kerne reiften, ibn mit eigener großer Gefahr los und ledig machten. Bas hatte Balbis ver-brochen, weshalb wurde er in ber peinlichen Unterfuchung fogar "mit icharfer Tortur angegriffen"; an welchem Orte, in mel-chem ganbe erlitt er biefe Saft? Sieruber ift es bieber nicht möglich gewefen etwas ju ermitteln. Auch Buchenau bat fich mit bem Rachweife begnugen muffen, bag aftes, was man gur Aufflarung biefes Greigniffes erfonnen, unbaitbar fei. Um

1540 verließ Balbis Riga und jog nach heffen in feine heimat Er verlebte bier einige Jahre in filler Duge, jedoch ohne fich ganglich ben öffentlichen Angelegenheiten gu entziehen. Bie er ale Binngieger ju Riga in einem Rampfbrama fur bie evans gelifche Rirche gefochten, fo richtete er jest nach ber Sitte ber Beit einige satirische Gedichte gegen die katholische Partei, namentlich gegen heinrich von Braunschweig, ben besondern Gegner Philipp's von heffen. Dies empfahl ihn seinem Canbeeberrn und er erhielt 1544 bie reiche Pfarre zu Abterobe in ber Rafe von Allenborf. Einige Jahre vorher hatte er fich mit einer Pfarrerwitme verheirathet. Best arbeitete er bie jum Theil ichon fruber begonnenen Werfe aus, welche ihn hauptfachlich befannt gemacht haben: ben Mefopus und ben Bfalter. Ferner murbe von ihm ber "Theuerbant" umgebichtet und bie Satire: "Regnum papisticum" von Thomas Raogeorg überfest. Go war er bie gegen fein achtzigftes Jahr hin unermublich thatig, aber nicht nur als Schriftfteller, fonbern auch als Beiftlicher. Man wird von vornherein überzeugt fein, daß ein Mann, wels cher feinen Brubern fo theuer war , daß fie ihm jenen ungewöhn= lichen Liebesbienft erwiefen, in feiner Gemeinbe ebenfalls als Menschenfreund gewaltet und ihre Anhanglichfeit beseffen hat. Dafür fehlt es aber auch nicht an einem bestimmten Beugniß. Balbie' Rachfolger ju Abterobe murbe fein Schwiegerfohn. Diefen hatte fich die Gemeinbe erbeten und in bem Gefuche, welches uns erhalten ift, wird bem nunmehr in Schwachheit bahinfintenden alten Pfarrherrn bas ichone Lob ertheilt, bag er mit großem Ernft, Bleiß und Gifer Gottes Bort gelehrt, in allen Dingen feines Amts treu gewartet; baher wunsche bie Gemeinbe um biefer Bohlthaten willen fich ihm burch bie Empfehlung feines Schwiegerfohns gefällig und bantbar ju ers zeigen. Der Lob bes Greifes erfolgte 1556.

Co befage benn unfere Literaturgefchichte auch bas Leben von Balbie. Freilich fann man nicht ben Bunfch unterbrucken, Die Rachrichten mochten vollständiger und zuverläffiger fein. Die eigenthumliche Beschaffenheit ber Quellen brachte es mit fich, baß wichtige Umftanbe im Duntel bleiben, mahrend Unwichtiges gur Renntniß ber Rachwelt gelangt. So fehlt bas Rabere über jene mertwurbige Gefangenschaft, aber man erfahrt dafür, in welchem Saufe zu Riga Walbis als Binngießer gewohnt hat. Manche Rachrichten verdienten eine beffere Burgichaft. Bie mertwurdig find Balbie weite faufmannifche Reifen! Dafür, bag fie wirflich ftattgefunden, gibt es feinen andern Beweis, als bag er in feinen Gebichten mit furgen Borten fagt, er habe bas, mas er ergablt, in Lubed, Maing u. f. w. erlebt ober gebort. Balbie liebt ce, feine Ergablungen ju lofalifiren, ohne Dabei die poetische Erdichtung zu vermeiben. Liffabon g. B. mar bamale fur ben Norblander bas Ende ber Erbe, man fcheint babin alles Seltfame verlegt ju haben und Balbie felbft lagt ben lugenhaften Anaben, welchen Junter Bane einft mit auf Reifen nahm, Liffabon ale ben Ort nennen, wo er ben bunb von ber Große eines Pferbes gefehen. Nun fpricht Balbis in einem andern Bebicht bavon, bag man Menfchen ale Sflaven verfaufe und auch ju Liffabon, "wie er's bafelbft gefehen habe". Auf Grund biefer einen Zeile läßt ihn Buchenau die Reife bahin machen, und zwar von Rom aus burch bie Aprenaifche Galbinfel, weil es nicht mahricheinlich fei, daß ihn feine faufmannischen Befchafte fo weit nach bem Guben geführt haben follten (S. 19), und auf Grund berfelben Beile gablt er fpater (S. 17) doch Liffabon ju ben Sanbeloplagen, bie Balbis mit feinen Binnmaaren befucht habe. Riemand wird an ber Thatfache zweifeln, aber niemand wird fich auch bes Bunfches erwehren, bag bie Nachricht von einem fo bebentenben Unternehmen eine breitere Bafie jum Beweise haben mochte, ale biefe eine eingefchaltete Reimzeile. Die poetifchen Licengen find bei Balbie nicht felten. Go foll fich bie Begebenheit mit Johann, bem muntern Seifenfieber, welche boch nach ihrem Ursprunge nichte anderes als eine altgriechische Anefvote ift, in Lubed ereignet haben. Ein andermal ergablt Balbie: ein gewaltiger Sturm habe bei Gothland ein Schiff in große Gefahr gebracht; alles fei verzagt gemefen, ba man ben

Tob vor Augen fah; ein junger Gefelle habe jeboch frohlich sein Kanbel getrunken und bem Schiffsherrn, ber fich barüber verwunderte, geantwortet: er werbe nicht ertrinken, benn er sei zum hangen geboren, wie er sich benn auch all sein Tag von der Dieberei ernährt. Ber möchte Bedenken tragen, biese Geschichte für eine Fiction zu dem vermuthlich uralten deutschen Sprichworte zu erklaren. Walbis will aber selbst bei biesen an sich hochst unwahrscheinlichen Borfalle auf dem Schiffe zugegen gewesen sein. Das Gebicht beginnt mit den Borten:

Einsmals, da ich zu Lübect war, Gebacht nach Riga mit meiner Waar Jur Seewarts auf einem Schiff zu fahrn Anf daß ich möcht damit ersparn Ju Land den langen böfen Weg, Der mich oft gemacht hat faul und träg u. f. w.

Belch ein mislicher Biberfpruch liegt barin, bag bas erzählte Reiseabenteuer mahricheinlich erbichtet ift, ber Eingang gu ber Erzählung jeboch als einer ber ftarfften Belege für Babis'

weite Reifen gelten foll.

Diefes alles fei nun nicht gefagt, um die mit so viel Fleis und Liebe geschaffene Bebensgeschichte bes Dichters mit Zweiseln anzugreisen; es soll nur auf die Schwierigfeit ber Aufgabe hins gewiesen werben, die hier zu lofen ift, und man wird von herzen wunschen, daß die Auffindung besterer Quellen die eifrigen und gludlichen Bemühungen der Forscher noch mehr belohnen moge. Der zweite Abschnitt enthält ein genaues Berzeichnis ber Schriften von Balbis mit den vollständigen Titeln und den Borreben.

#### **Notizen.** Ein Franzofe über bie Universität Heibelberg.

Bir haben schon in Nr. 6 b. Bl. f. 1858 einer heis belberger Gorrespondenz der "Revue germanique" von dem

Frangofen Seinguerlet gebacht, wollen aber noch mit einigen Borten hier auf fie jurudfommen. Seinguerlet fpricht von bem ploglichen Buruchgeben ber Stubentengahl von 721 auf 631, bemerkt, bag biefer Berluft fich unter ben Facultaten febr ungleich vertheile und faft gang bie Rechtewiffenschaft und (mit Fauft's Worten) "leider auch Theologie" betreffe und ftellt bann bie Deinungen über bie Grunbe biefer Abnahme gufams men. Einige feien namlich ber Anficht, biefe Abnahme fei bie Folge ber von ben Regierungen, namentlich von ber preußischen, ausgegangenen Barnungen vor bem Bubrang ju ben Rechts-ftnbien, ba ber Canbibaten zu viele feien, um fie nach Bunich anzuftellen und zu beforbern. Diefe Warnung fei aber nicht ohne felbstfuchtige Motive; man wolle namlich in ber zu großen Bahl hoffnungelofer Afpiranten eine ber Urfachen ber revolutios naren Bewegung von 1848 erbliden und beabfichtige, Die juns gen Cente gu nothigen, fich bem taufmannifchen Berufe gugumen-ben. (!) Anbere leiteten biefe Abnahme von bem in Beibelberg fo fühlbaren Mangel an afthetischen und philosophischen Borlefun: gen ab, und wenn bie Frequeng ber Universitat Jena faft in demfelben Grade zugenommen, wie die der Univerfitat Beibel: berg abgenommen habe, fo fei bies bem Umftanbe jugufchreiben, bag biefe Stubien in Bena gegenwartig viel mehr gespflegt wurden. Bur Erganzung biefer Mittheilungen bient vielleicht eine in berfelben Lieferung enthaltene Correfponbeng aus Jena, wonach von Beibelberg aus bem Brofeffor Runo Fifcher Die verlockenoften Anerbietungen gemacht worden feien; biefer habe aber erflart, Jena fur jest noch treu bleiben zu wollen,

und man fcmeichle fich, bag, wenn er, infofern er wirklich

fpater Bena verlaffen follte, wenigftens nicht nach Beibelberg gurudfehren werbe. Intereffant finb in ber Seinguerlet'ichen

Correspondenz namentlich bie Mittheilungen über die verftorbenen

Gelehrten Ebuard Roth und Lubwig Anapp, welcher legtere befanntlich die Ibeen ber materialiftifchen Schule auf die Juris-

prubeng anguwenben fuchte. Seinguerlet berichtet, unter wels

den barten Entbehrungen Roth feine umfaffenten Stubien ges macht, und fahrt bann fort: "Diemals gab es einen entschies benern Gegensatz als zwischen Roth und Anapp; zwischen beisben lag ein Abgrund. Wenn ber eine ber trene Reprafentant ber alten Sitten, ber flofterlichen Gewohnheiten ber Wiffenschaft, ein philosophischer Ginfiebler mar, ber in feiner Specialitat wie in einer thebaifchen Bufte haufte, fo pfluctte ber andere im Bes gentheil, als ein Mann von Geift und Beltbilbung und etwas flüchtig in feinen geistigen Befchäftigungen, von allen Bweigen Bluten und Fruchte; er gehorte - wenn auch mehr burch feine Lebensweife als burch feine Ibeen - ber burch bas Junge Dentichland eröffueten Richtung an. Sohn eines heffen barms fabrichen Ministers hatte freilich Anapp nicht wie Roth nothig, eine ibm burch Armuth aufgelegte harte Lehrlingszeit überwinden zu muffen " u. f. w. Roth's Leben und Streben veranlaft ben Frangofen gu ber Bemerfung : "Gefteben wir es offen, wie es eine ber fconen Seiten bes beutschen Charafters ift, daß ber Deutsche, nachbem er einmal in ben Runften ober Bif-fenichaften feine Bahl getroffen, feinen «Beruf», wie er ihn neunt, mit überlegtem ernfthaften Enthuftasmus festhalt unb alle ihm baburch auferlegten fchweren Bflichten mit einer faft religiöfen Glut erfullt." Es foll übrigens unter Roth's nach: gelaffenen Bapieren eine Ueberfegung ber 37 erften Rapitel bes agpptifchen Buche ber Tobten nebft Commentaren aufgefunben worben fein, und wie man Seinguerlet mittheilte, werbe bas Berf balb veröffentlicht weiben.

#### Chaffpeare frangofifch.

Da Shaffpeare in Deutschland von großerm Ginfluß und in weitern Rreifen eingeburgert, ja man barf wol mit Recht fagen, nationaler ift ale mancher namhafte beutsche Dichter, fo wollen wir nicht verfehlen, alle Chaffpeare : Freunde barau aufmertfam ju machen, baß eine vollftanbige frangofifche llebersehing ber Berte Shafsbeare's ("Oeuvres complètes de W. Shakspeare") nebft Commentaren, hiftorischen Roten u. f. w. im Erideinen begriffen ift, und zwar aus ber Feber François Bictor Bugo's, eines Sohnes bes berühmten Bictor Bugo. Der erste Band, "Les deux Hamlet" enthaltend, befindet sich bereite in der Oeffentlichkeit. Im "Bulletin bibliographique" ber "Revue des deux mondes" vom 1. Februar lasen wir darüber folgende Rotig: "Diese durch den Namen bes Autors sich so lebhaft empfehlende neue Uebersetzung hat das Berbienft, alle Bilber und alle Ausbrude bes Chaffpeare , Textes genau wieberzugeben. Erganjungen, fritifche Erörterungen und Roten tragen bagu bei, um biefe Ueberfepung ale ein ganglich neues, gemiffermagen als ein Driginalwert ericheinen gu laffen. Der erfte Band enthalt bie beiben "Bamlet", namlich benjeni= gen, ben wir ichon fennen und ber querft im Jahre 1604 gebrudt murbe, und ben viel fürgern, ziemlich bemerfenswerthe Berichiebenheiten mit tem frubern bietenben, beffen einziges Exemplar erft im Jahre 1825 entbedt wurbe. Der Bergleich Diefer amei Ansgaben eines und beffelben Berts gemahrt brama: tifche Belehrung in mehr als einer hinficht; aber außer ber fo icabbaren Treue, welche une endlich ben mahren Chaffpeare mit all feinem Erhabenheiten \*) und Ruhnheiten gibt, finden wir bier aber « hamlet», biefes glangenbe und unvergangliche Deis fterwerf ber romantischen Dramatif, eine fehr beachtenewerthe und genaue Studie, in welcher bas Drama forgfältig und unter neuen Befichtepunkten analyfirt und erklart ift. Go leitet biefer erfte Band bie Reihe berjenigen, die ihm folgen follen, auf bie glangenbfte Beife ein." Die gefammte Ueberfepung foll, 15 Banbe fart, binnen brei Jahren vollenbet fein.

#### Bibliographie.

Lopey, D. B. F., Die Braut bes Regers ober bie Ins . anifition zu Lima. Aus bem Spanischen überfest von A. Ceus bert. Bier Banbe. Leipzig, Rollmann. 8. 2 Thir.

Bubojagin, f., Das golbene Buch vom Baterlanbe ober Sachfen, fonft und jest nebft Entftehung und Schicfale feiner Stabte und Drtichaften. Gin Buch fur Lefer aller Ctanbe bes fachfifchen Bolles. Ifte und 2te Lieferung. Loban, Balbe. Gr. 4. à 3 Ngr.

Delville, BB., Der Dolmeticher. Gine Ergablung aus bem letten Rriege. Aus bem Englifden übertragen von BB. G. Drugulin. Bier Banbe. Leipzig, Rollmann. 8. 2 Thir.

Mezger, G. C., Ueber den Werth der höheren allgemeinen Bildung. Rede. Augsburg, Rieger. 1858. 6 Ngr.

Biraggi, E., Bunf Beitgebichte. Franffurt a. D., Auf-

. Gr. 8. 6 Ngr. Boe, E. Me, Erftaunliche Gefchichten und unheimliche

Begebenheiten. Stuttgart, Scheible. 16. 14 Rgr. Roffbad, G., Daniel in ber Lowengrube. Gin Lebens: bild aus ben Beiten bes Grile in funf Betrachtungen. Barmen, Langewiefche. Gr. 8. 71/2 Rgr.

Romberg, Die Gottesleugnung und die Beweise für bas Dafein Gottes. Borlefung am 14. December 1858 gehalten in Danzig. Danzig, homann. Gr. 8. 71/2 Rgr.

Schuller, J. C., Herodes. Ein deutsches Weihnachtsspiel aus Siebenbürgen. Mit einleitenden Bemerkungen über Festbräuche der Sachsen in Siebenbürgen. Sylvestergabe für Gönner und Freunde. Hermannstadt, Steinhaussen. Gr. 8. 6 Ngr.

Sobolewsfi, E., Das Geheimniß ber neuesten Schule ber Mufit. Leinzig, Wiebemann. 8. 71/2 Mgr. Holfteinische Stanbe = Zeitung. 3ahrgang 1859. Nr. 1.

Ipehoe. 4. 3 Thir.

Strad, 3., Beitrag jur Geschichte bes Minterselbzuges in Ungarn von 1848 und 1849. Nach authentischen Quellen zusammengestellt. Wien. 1858. Gr. 8. 20 Rgr.
Tornwaldt, Savonarola zu Florenz, Resormator vor ber Reformation. Eine historische Borlegung gehalten zum Beften

bes Evangelischen Johannes : Stiftes in Danzig ben 23. Rovem-

ber 1858. Dangig. Gr. 8. 4 Rgr. Bieganb, 2B., Einleitung in Plato's Gottesftaat für Freunde ber Afabemie. Worms. Gr. 4. 71/2 Ngr.

Wiegen-Lieber, Ammen-Reime und Rinberftuben-Scherze in plattbeutscher Munbart. Bremen, Ruhtmann u. Comp. Lex. 8. 1 Thir. 6 Rgr.

Der Bunfte Chre und Bortheil. Gin Neujahregruß an bas beutsche Sandwerf fur 1859. Göttingen, Biganb. Gr. 8. 71/2 Mgr.

#### Tagebliteratur.

Actengemäßer Abdruct ber Boten bee Grn. Brof. Lic. Plitt in Beibelberg, in Betreff bes neuen Rirchenbuche auf ber Generalspnobe vom Jahre 1855. Darmftabt, Bernin. 1858. Gr. 8. 1 Ngr.

Beitfe, D., An meine Babler bes Anclamer, Demminer, Uedermunber und Ufebomer Bablfreifes. Anclam, Diege. Gr. 8. 2 Mgr.

Schus, &., Gine Stimme aus ber evangelifd proteftantisichen Gemeinbe gur Beleuchtung bes Rirchenbuchftreites. Allen Protestanten vorgelegt. Mannheim, Loffler. 8. 31/2 Rgr.

Barum wir von ber gnabigft gestatteten Freiheit, bas fogenannte Minimum bes neuen Rirchenbuche nicht - wenigftens nicht in allen feinen Theilen — einführen ju muffen, von Ges wiffens wegen Gebrauch machen wollen. Bon Ditgliebern ber evangelifchen Gemeinde gu Beibelberg. Darmftabt, Bernin. Gr. 8. 2 Ngr.

<sup>\*) &</sup>quot;Grandeurs". Barum tonnen wir nicht "Großheiten" fagen, ober vielmebr, marum fagen wir es nicht?

## Anzeigen.

Verlag von J. A. Brockhaus in Ceipzig.

# Das Staats-Lexikon von Notted und Welder.

Britte, umgearbeitete, verbefferte und vermehrte Auflage. Gerausgegeben von Rarl Belder.

Bollftandig in 19—12 Banben ober 100—120 heften. Gr. 8. Jebes Geft 8 Sgr.

Inhalt bes breifigften Deftes (Bogen 21-24 bes britten Banbes):

Canon, canonisches Recht, f. Kirchenrecht. — Canton, f. Reicheseitterschaft und Eidgenofienschaft. — Canzleisässigteit, f. Gerichtskande, privilegirte. — Capet, f. Frankreich. — Capital. Bon E Bickorb. — Capitalansammlung und Erfas für vernichtetes Capital. Bon R. Mathy. — Capitalkeuer, f. Einkommen, und Capitalkeuer. — Capitularien, f. Deutsche Gesete. — Capitulation. Bon Welder. — Carbonari und Calverari, f. Geheime Gesellschaften. — Cardinal, Cardinalscollegium, f. Curic (römische). — Carmer (30h. Heiner Rasimir, Graf von), f. Breußisches Landrecht. — Carnaval. Bon J. Weißel. — Cannor (Lazare, Graf), f. Französische Revolution. — Carolina. Bon Welder. — Casitonschof, f. Organisation der Gerichte. — Casitonschof (Robert Stewart, Biscount). Bon Rotted. — Cantelarjurisprudenz. Bon Welder. — Cautionen im Strafverfabren. Bon L. Triest. — Censur als Sittengericht in alter und neuer Zeit. Bon Welder.

Diese britte Auflage bes berühmten Berts hat fich tros ber wesentlich veranderten Zeitumftanbe einer gleich lebhaften Theilnahme zu erfreuen wie die frühern beiben Auflagen. Sie bietet eine zeitgemäße Erneuerung und Umarbeitung der frühern bewährten Artifel und wird von den erften Namen ber beutschen Biffenschaft unterftüpt.

Die bisher ericienenen Sefte und ber erfte und zweite Band find nebft einer ausführlichen Antundigung in allen Buchhandlungen zu haben, wo auch Unterzeichenungen angenommen werden.

Derlag von S. A. Brockfaus in Leipzig.

## Grinnerungsblätter

DUIL

A. von Sternberg.

Fünfter Theil. 8. Geb. 24 Rgr. (Der erfte bis vierte Theil haben gleichen Breis.)

Die Fortsetzung von Sternberg's Memoiren, bie vielfaches Aufsehen erregt haben. In ber hochst pifanten und zugleich grazibsen Beise, bie Sternberg wie wenigen eigen, bietet bergelbe bem Lefer, an seine eigenen Lebenschicksale wahrend ber letten 25 Jahre aufnupfent, Schilberungen ber Gegentwart sowie Bortrats ber in berfelben wirfenben interessanten Berson-lichteiten. Bon Dresben ausgehenb, führt er nach Manheim, Stuttgart, Beimar und über Rußsand nach Berlin, mit bessen Buftanben vor und nach 1848 er sich aussührlich beschäftigt, dann nach Bien und Dresben.

Verlag von f. A. Brockhaus in Ceipzig.

Tichtltrahlen aus TA. bon Humboldt's Briefen an eine Freundin, an Frau von Wolzogen, Schiller, G. Forster und F. A. Wolf. Mit einer Biographie Humboldt's. Bon Elisa Maier. Bierte Auflage. 8. Geheftet 1 Thir. Gebunden 1 Thir. 10 Ngr.

Das Erscheinen einer vierten Auflage biefer Schrift binnen wenigen Jahren spricht am besten für ihren Berth.

In bemielben Berlage erichienen:

28. von Humboldt's Briefe an eine Freundin. 3wei Theile. Mit einem Facsimile. Ausgabe in Octav. Sechste Austage. — Ausgabe in Großoctav. Fünste Austage. Jede Ausgabe geheftet 4 Thir. 12 Ngr., gebunden 5 Thir.

Diefes Bert ift fo berühmt und icon fo weit verbreitt, bag es teiner besonbern Empfehlung mehr bebarf.

Im Berlage bee Befterreichischen Rond in Trieft erichien foeben;

## flond's Illustrirte Reisebibliothek.

Fünfter Band:

### Reisehandbuch für Griechenland

mit Einschluß Thessaliens, Albaniens, des Archipels und der Jonischen Republik:

Von

Dr. Morig Busch.

Mit 12 Anfichten, 1 Reisekarte und 1 Plan von Athen. In Calico geb. Preis 3 Fl. ober 2 Thir.

Derlag von 5. 2. Brockfans in Leipzig.

### Neue orthopädische Behandlungsweise

veralteter spontaner Luxationen im Hüftgelenke.

Erfunden und mit Erfolg durchgeführt von

Dr. Johannes Wildberger.

Mit drei Tafeln Abbildungen. 4. Geh. 1 Thlr. 10 Ngr.

Der auf dem Felde der praktischen Orthopädie längst und rühmlichst bekannte Verfasser legt hier die Resultate mehrjähriger Erfahrungen und Beobachtungen zur Würdigung und Prüfung vor. Die demselben eigenthümliche Behandlungsweise und die von ihm angewendeten Apparate werden in dieser Abhandlung auf das genaueste beschrieben. Eine Anzahl Krankengeschichten ist beigegeben und zeugt für den günstigen Erfolg; die angeführten Abbildungen veranschaulichen die Apparate und deren Anwendung. Ausser für Sachverständige ist das Werk namentlich auch für die Angehörigen von Leidenden dieser Kategorie von Wichtigkeit.

### ätter

für

### Unterhaltung. literarische

Erscheint wächentlich.

Nr. 11.

10. März 1859.

Inhalt: Bur Gefdichtkiteratur. (Beneben. Gervinus.) Bon Bilbelm Goulg. Bobmer. (Befdluf.) - Frang Dingelftebt als Lyriler. In fermann Marggraff. — Roellner, Criminal : pfpchologifde Dentwürbigfeiten. Bon B. Daving. — Motig. (Gin farlsbaber Gebent: bud.) - Bibliographie. - Angeigen.

#### Aur Gefdicteliteratur. Beneben. Bervinns.

(Befchiuf aus Rn. 10.)

Der lette Abschnitt bes britten Banbes von Gervinus' Geschichtewerf: "Royaliftische Reaction in Frankreich", banbelt von ber Ermorbung bes Bergogs von Berry, wn bem bierburch veranlagten Falle bes Minifteriums Denges und von ber erfolglofen frangofifchen Militar= utfowdrung im August 1820. Schon fruber macht der Berfaffer barauf aufmerkfam, daß jene That ber Er= nordung bes Herzogs burch B. Louvel am 13. Februar 1820 wol unter bem Ginbrude ber fpanifchen Greigniffe wm Januar beffelben Jahres gereift fein moge. Er bebt soann hervor, daß biefelbe That fowol dieffeit als jens feit ber Byrenaen bei ben Royalisten Furcht und bei ihren Gegnern Goffnungen gewecht habe, weil man bie Emorbung nicht fogleich ale bie Banblung eines einzelnen erfannte, fonbern für bas planmaßige Bert einer michtigen Berbindung bielt. Go trug biefer Borgang in guntreich jum augenblicklichen Gelingen ber Beme= gung in Spanien bei; ba aber feine fpatere Folge in Frankreich gerabe jener Sieg ber royaliftifchen Reaction war, so wurde eben baburch auch die spätere rovalistische frangofifche Intervention in Spanien vorbereitet.

Kaffen wir nun blos bie nachften Folgen ber Bewegungen von 1820 ins Auge - einerseits bas vollftan: bige Scheitern berfelben in Italien, Spanien und Portugel, mabrent anbererfeits burch biefe Revolutionen in Europa ber Unabhangigleit ber fpanifchen Bflanglanbe in America, fowie berjenigen Brafiliens ber machtigfte Borfchub geleistet wurde -, fo gewinnt es allerbings ben Anfdein, bag alle Anftrengungen Guropas nur jum Bor: thelle Americas gemacht worben feien, und daß alle Cultur ber Alten Belt nur noch jum Dunger bienen folle, m bie Cultur ber Reuen Welt jum rafdern Wachs= hum zu bringen. Allein zu einer gang anbern Auficht gelangen wir, fobalb wir für eine vollständigere Deutung bit Begebenheiten von 1820 bie spatern Ereigniffe und Butanbe mit in Erwägung gieben. Dann läßt fich un= miglich verkennen, bag burch bas alles, was im Jahre

1820 icheinbar vergebens verfucht murbe. - wie etwa in Spanien burd ben Befdluß ber Befreiung bes Grund: eigenthums, bie Aufbebung aller Majorate und Fibei= commiffe, bas Berbot jebes weitern Erwerbs von Grund= befit burd Rirchen und Rlofter -, nicht blos ben noch fortmuchernben Ueberreften bes alten Feubalftaates tiefe Munben geschlagen murben, fonbern bag auch burch jene erften größern Berfuche einer Gelbftemancipation ber Armeen fogar bie Wurgeln jebes fünftigen Militarbespotis= mus icon tief untergraben worben finb. Auch feben wir ja in Spanien und Portugal, baß fich bie freien Berfaffungegesebe ber zwanziger Jahre zwar nicht nach ibrem buchftabliden Inhalte fpater perwirklicht haben, bag fie aber nach erneuerten und lange ichwantenben Rampfen gleichwol bie Grunblage ber neuern Rechtes juftande wurden. Ungeachtet ber jenfeit ber Byrenaen fowerlich icon beendigten Wirren und obgleich auch bort noch die Meinungen und Beftrebungen bin= und berwogen, baben boch jene freiern Grunbfage in ber hauptfache einen Sieg errungen, ber taum noch in eine Dieberlage umichlagen tann, welche bie bauernde Berftellung bes frubern politifchen und firchlichen Abfolutismus jur Folge batte. Darum geben une bie Greigniffe fruberer Sabr= gebnbe jugleich einen Fingerzeig fur bie magvolle Beur= theilung fpaterer Begebenheiten. Auch bie im Jahre 1848 verfündeten Berfaffungen und Bolferechte werben mol ebenfo wenig ale bie Corteeverfaffung von 1812 in einer zweiten unveranderten Auflage jemale gur Boll= giebung tommen; aber fie werben ebenfo menig fur alle Die Grunbung eines freien Bufunft verloren fein. Bauernftanbes im gangen Umfange ber öfterreichifchen Monardie, Die Befeitigung bes beimlichen Gerichtsverfah: rens und ber Cenfur bleiben wichtige und erfreuliche Ergebniffe, ob auch bis jur Stunde noch fo viele Bespen an biefen Fruchten eines fürmifchen Jahres nagen. Bor allem liegt aber in ben Bewegungen, bie wie im Jahre 1820 fo auch wieber im Jahre 1848 innerhalb ber ftebenben Armeen ftatthatten, ein neues Beugniß, bag ber Militarabfolutismus boch nur episobifch in ben Gultur= ftaaten noch jum Borichein fommen fann, und bag wir

Digitized by Google

und höchft wahrscheinlich gerabe jett in berjenigen Episode befinden, worin die Mittel vorbereitet werden, um nach nochmaliger Beseitigung der Militärherrschaft auch ihre Wiederkehr dauernd unmöglich zu machen. Solche Bestrachtungen drängen sich bei der Durchlesung des dritten Bandes wol sedem auf, der einigernuspen zwischen den Zeilen zu kesen weiß und verftändig genug ist, um nicht blos die nächste Spanne Zeit zum Maßtabe für die Beseutung weltgeschichtlicher Ereignisse machen zu wollen.

Die Beschichte bes Unabhangigfeitetampfes im fpani= fchen Amerika bis 1820, welche bie erfte und größere Balfte bes britten Banbes umfaßt, verbient eine befon= bere Beachtung nicht blos burch ihren reichen Inhalt, fonbern auch burch die Form ber Darftellung. Die Werke bes Berfaffers bienen nicht bem Broede leichter und bequemer Unterhaltung; fein Stil bringt nicht mit unmittelbarer Barme und Ginfachbeit auf ben Lefer ein, um ibn fortzureifen ober auch nur zum ernften Rachbenten anguregen und ju nothigen; fonbern es werben vielmehr Lefer voransgefest, bie bes Gelbftventens fcon gewöhnt und einer weitern Belebrung noch juganglich find. Die oft burch mehrere Seiten ohne Abfat fortlaufenbe Rebemeife - obgleich bie wichtigften Daten in befondere Ramb= bemertungen gewiesen find und ben Bufammenbang nicht unterbrechen - hat fo lange etwas Ermabendes, bis man erft bem gebankenreichen und gebiegenen Inhalte ein lebhafteres ftoffliches Intereffe abgewonnen hat. Allein mas bie bobere Form ber Gefchichtfchreibung anlangt - bie zeitlich und raumlich zwedmäßige Glieberung eines Materials von folder Fulle und Mannichfaltigfeit, bag fic andere an beffen Bewältigung in fo gebrangter gaffung taum ge= wagt haben wurden -, fo hat Gervinus barin Aus: gezeichnetes geleiftet. Er foilbert und fennzeichnet gunachft ben hiftvrifchen Boben, aus bem fich bie Ereigniffe feit 1808 entwidelten: eine bunne Bevolferung, uber ungeheuere Strecken gerftreut; verbindungelose Provingen; wenige und weit auseinander liegende Stadte; die verfchieden= artigften Stamme und Raffen, in Unwiffenheit gehalten burch ihre Beherricher wie burch die Macht einer üppigen tropifden Ratur; feit Jahrhunderten faft uminterbrochene Rube, bie bochftene fur turge Frift und auf befdranttem Raume gestört wurde. So war die Treue und Unterwürfigkeit der Bewohner fowol ihnen felbst als auch im Mutterlande zu einem Glaubensartifel geworben, und befonbere bei ber fomachen "Bevolkerung ber innern Lanbe bauerte bie Borftellung von ber Beltmacht . Spaniens fort, wie bamals, als eine Sand voll Abenteurer binnen 50 Jahren biefe maffigen Staaten gegrundet batte". Bon Buenos : Ayres bis Lima und Onito genügten beetsminlich 2000 Solbaten gut Erhaltung ber Dronung, und bei einer gegen ben Bicefonig gerichteten Bewegung in Mexico (1624) fanden fich keine Truppen und keine Baffen. In Chile gab es noch bei bem Ausbruche ber Revolution feine Baffenfabrit und feinen Baffenfomieb. And war es nicht ber Druck einer thätigen Tyrannei, ber jum gewaltfamen Gegenftoge aufreigte. Aber bie Bewohner ber Bflanglande fühlten es boch endlich, bag fie am Boben hinzukriechen verbammt bleiben sollten; und bie von ben europäischen Stürmen geschüttelte Frucht war enblich reif genug geworden, um vom Mutterstamme abzufallen und aus sich felbst heraus die Keime einer neuen Welt zu entfalten.

Bie in ber Beurtbeitung aller netern Werdatimen. fo fteben sich im Urtheil aber bie Eshebung per Sienne-Ameritaner zwei gerabezu entgegengefeste Deinungen ein: anber gegenüber. Die einen erflaren bie Lobreigung ber Colonien für ben Abfall einer unreifen Frucht und fur bas willfürliche Bemachte bes unruhigen Chrgeizes einiger wenigen. Den anbern ift fie eine That ber Reth: wendigfeit und ber allzu lange verzägerten Gerechtieleit. Wenn nirgende fonft - jagen bie Spanier und Gogner ber Unabbangigfeit -, fo babe both im fpanifchen Elmerifa bie Rirche und Geiftlichkeit auf feiten ber Freibeit und Menfchitchteit geftanben; und zugleich bie Religion und bas Gefet habe au affer Boit bas Los ber Reger gemilbert, ihren Freifauf und Selbitvertauf geftattet unb erleichtert, ihre Freilaffung empfohlen und geforbert. Auch bie Rechte ber indianischen Bevollterung feien burch befonbere Befete und eine eigene Regierung - ber Rath von Indien - gefchütt morben. Andererfeits wurden fibroere Anklagen über bie Ungerechtigkeit und Evrannei ber fpanifden Gerrichaft erhoben. Jebe biefer beiben Un: fichten bezeichnet ber Berfaffer zugleich als richtig und unrichtig; benn bei ber Beurtheilung ber bortigen 3m: ftande muffe man ben icon von Anfang an vorhandenen Iwiesbalt in ben Triebfebern ber berrichenben Bevollt: rung ine Auge faffen, fowie bie gegeneinander und evochens weise nacheinander wirfenben Rrafte und Strebungen. Das burch feien Buftanbe febr gemifchter Matur entftanben, "wechfelnb anarchifche und ibyllifche, militärifcher Druk und theofratifche Milbe, humane Gefengebung und bawa: rifthe Praxis, gwedenäßige Ginrichtungen gur Bebung einer quaenblidliden Doth, Die aber, über bie Ruit ber Doth forte bauernd, burch Misbrand zu Pluch und Unbeil wurden". Diefe feine eigene Unficht rechtfertigt ber Werfaffer burch einen biftorifden Ruchblid auf Die brei Berioben bet fpanischen Gerofthaft, von denen jede nahebei ein Jahr bunbert umfaft.

Im 16. Jahrhundert, in der Zeit der von den Conquistaderen und ihren nächsten Rachfolgern begonnenm und fortgesesten Militärherrschaft, sinden wir die Gewalt der großen militärischen Lehnsträger auf der einen, sowie Geleung nährte der andern Seite. Diese despotische Regierung nährte den gegenseitigen Saß der Ansten und arbeitete namentlich, deruf Begünstigung der Ansten und arbeitete namentlich, deruf Begünstigung der Masten, der Bilbung eines freien Banernstandes softenmatisch ent gegen. Für ihre in der Politik fo oft befolgte Marine: "Theile und herrsche", lag freilich ein besonderer Ansas darin, daß noch 50 Jahre nach der Eroberung die Zahl der eingewanderten Spanter nicht mehr als L6000 wat. Am besten meinte es woch der Militürkestpotismus mit den Indianern, die sich ihm am fügsemsten unterwarfen.

Mefer Sabelherricaft arbeitere ichen fruche bie Geiftlichteit entgegen, indem fie ihren einenen Sinflug an bie

Oulle ber erftern zu feben suchte. We gelang ihr wahmb bes 17. Jahrhunberts, nachbem fle manche menfc Men Gefete und Ginrichtungen theile in Anregung gefrecht, theils wirflich burchgefest batte. Sinfichtlich ber indigntiden Bevollerung brachten bie bierarchifden Ein-Alfe ein wiellich ober icheinbar mobigemeintes Bevormun= bungefpftent ju Stanbe, bas fich in Baraguan bis gu einem von ben Jefuiten ausgebeuteten Communismus aus: Whete. In mancher Beziehung war bie Bevormunbung ber Indianer augleich eine Bevorzugung : man ließ ihnen ihn alte Gemeinbeverwaltung unter eigenen Ragiten, feffelte fie aber gleichzeitig en ihre Wohnorte. Go entftanb eine It Wrigfeit, abnito berjenigen in ben Gemeinben ber ruffigen Leibeigenen mit ihren halbcommuniftifchen Gin= riftungen; worüber man auch einige intereffante Ditthei: lugen in bem Werke von 3. Frobel: "Aus Amerika" vergleiden mag. Un bie Stelle ber blutigen Eroberungen num nun die friedlichen Rriegoguge (corrorias) ber geift: Idm Miffionen, unter benen befondere biejenigen ber Je-Doch wie fetten von Chile bis Californien reichten. iterall, fo wußten auch im fvanischen Amerita bie geiftihen birten ibren machfenben Ginfluß babin gu benuben, um jum eigenften Bortheile ihre Beerben foldermaßen n bie Schur zu nehmen, baß gerabe bie Briefterfcaft m wefentlichem Theile bas Elend eines inbiamifchen Brokimiats verfchulbete, bem man nur bas Leben friftete, wil man ohne es das Land nicht ausbeuten konnte. Es libete fic ein Spftem ber banelichen Stlaverei aus, welbet die Pfarrer und Orbensgeiftlichen mit den Raziten and Regiboren um bie Bette benutten gur Erpreffung wn Gefdenten und gur Ausfangung ber inbianifchen Gemeinben. Darum tam es zu einigen Aufftanben gerabe argen bie ...Miffionare bes Kriebens und bie Deifter ber petriarchalifchen Regierungeftunft". Bu Anfang bes 18. 3chrbunberte waren bie flidlichen Brovingen Brafiliens und fetet Berganap in allgemeinem Aufftanbe gegen bie machtgierigen und getwinnfüchtigen Jefuiten. Gine Bulle Benedict's XIV., Die befonders ben Jesuiten galt, mußte allen geiftlichen Orben ben Betrieb von Gewerben und bundet verbieten, fowie befonders auch ben Rauf und Britanf ber Indianer als Staven. Aber gleichwol wurbin fogar noch zur Beit von humbelbt's Reifen bon ben Diffionen in Reufbanien aus formliche Streifzuge unter bie wilden Stamme gur Expreffung von Leibeigenen unternommen, fobag nun bie Geiftlichfeit im 18. unb 106 im 19. Jahrhundert felbft that, wogegen fie im 16. Jahrhunbert geeifert hatte.

Jum befondern Berdienste hatte sich der spanischamikanische Kierus seine Bemühungen um die Bermissung der Kassen angerechnet, und gleichwie der gewischaften Urfällung einer der schwierigsten geistlichen Brusspssichten, so rühmte er sich sogar offen genug — trop der Leuschheitsgelübde. — seiner wirksamsten personlichen Ihligkeit in diesem Fache. Gervinus such diese Berdient durch die Bewertung zu verkeinern, daß trop der Missung keine Berschmelzung erfolgt set, und daß nach wie vor die indimisse Beröfterung einen Staat im Staate

gebilbet habe. Daran fnupft er bie Prage: ob nicht aberhaupt burd bie Befehrung und Difchung Die Euros part mehr berabgezogen, ale bie Indianer emborgehoben worben feien? Die Spanier felbft, fugt er bingu, batten behauptet, bag ber Borfprung Rorbamerifas ber vollftanbigen Berbrangung ber Indianer zuzuschreiben fet. Auch weift er barauf bin, bag es überall für bie Eroberer in ben mittfern Beiten ein großer Bortheil gewefen, wo bie unbildfamen (?) Willer - Celten, Iberer, Breugen ganglich over beinahe ganglich vertilgt over verbrangt wurben, bag bagegen eine berabziehenbe Rraft ber Difchung beobachtet werben tonnte, wo eine abergroße und robe Bollemaffe bas erobernbe Enliurvolf in fich aufgefogen habe. Diefe an fich febr richtige Bemertung lagt fic avol dabin erläutern, daß überall aus der Bermischung der Boller fatt eines Berluftes an Cultur ein Gewinn ent= fteben muß, wo bas erobernbe Culturvolf nicht blos ein vorübergebenbes, fonbern ein wirkliches und bauernbes Uebergewicht über bas unterworfene Robvoll behauptet; bağ aber eben biefes Uebergewicht von bem zwischen ben beiben Bolfern bestebenben und burch febr verfdiebene Factoren gebilbeten Berbaltniffe ihrer phyfifchen, geiftigen und fittlichen Eigenschaften, fowie bavon abbangt, bag von Anfang an bas gebilbetere Bolt unter bem robern in nicht allzu geringer Anzahl auftritt. Es handelt fic alfo hier um eine jener Fragen, die fich nimmermehr un= ter eine allgemeine Formel bringen laffen, fondern nur. vom vormarte ober rudmarte ichreitenben Leben felbft geloft werben tonnen. Doch barf man wol glauben, baß es abnlich im Bofferleben wie im Bflanzenleben ift, bag bort auch ein übermächtig fcheinenber Robftamm mittels eines fleinen Ebelreifes verebelt werben fann, nur nicht burch ein allzu fleines und nicht mittels weniger Atome eines eblern Stammes.

Das berrichflichtige Streben ber Beiftlichkeit brachte biefe in Berwurfnig mit allen weltlichen Beborben; und ba auch burch bie Gifersucht bes weltlichen Rlerus auf bie Mondborben, befonbere auf bie Jefuiten, ber Bwiespalt in die Reihen der Hierarchie selbst kam, so ward baburd bie burgerliche Beamtenberrfchaft bes 18. Jahr: bunderte berbeigeführt. Gervinus nennt biefes Jahrhunbert bas mercantile, weil bamals in ber Bolitt bie Banbeleintereffen maßgebenb wurden und zwat zunächst nach ben Anfichten bes Mercantilfpftems, bas auf bie metall: reichen Pflanzlande in Amerika zu beren befonberm Rad: theile feine befondere Anwendung erhielt. Da es fich hier: nach noch feineswege um eine ben eigenften Beburfniffen ber Wilker entwachsene Hanbelspolitif banbelte, sonbern vielmehr um ihre bureaufratifche Bevormunbung auch in commerziellen Dingen, fo läßt fich bie von Gervinus foge: nannte mercantile Beriode auch als diejenige ber bargerlichen Beamtenherrichaft bezeichnen. In biefer Beit ber gouvernementalen Berfuchspolitif im Gebiet ber materiellen In: tereffen gewannen indeffen die Bflanglande feit bem 18. Jahrhundert eine mehr europäische Physiognomie. Die weiße Bevölkerung nahm zu, und namentlich in ben von ben Miften welter abgelegenen Gebieten von Chike, Benequela

und Buenos:Aures bilbete uch burd Radmanberung eine Mittellaffe, welche gegen bas früher burch bie Umftande noch einigermaßen entschuldigte monopoliftische Ausbeutungefpftem bes Mutterlandes ben beimlichen Rrieg ber eigenen materiellen Intereffen zu führen begann. Die Beidrantungen bes Berfebre murben befonbere bitter empfunden feit bem Erbfolgefrieg und feit ber Erhebung ber Bourbonen auf ben fpanifchen Thron. Seitbem bil: bete fich immer mehr ber Schleichhanbel aus, ben auch Gervinus die "große Schule aller Lift und Gewaltthätig= feit" nennt. In ber That find ber handelszwang und ber ebenfo mibernaturliche Militarzwang bie beiben Sou= len, worin noch bis zur Stunde bie Regierungen bas Bolf jum Ungehorsam gegen fie felbft, jur Umgehung, jur Berachtung und jum Baffe ber Befete und aller Befetlichkeit erziehen laffen. Der mehr noch verftedte ale offene Biberftand ber Bflanglande gegen bie aussaugende Bolitit beffen Mutterlandes, brachte inbeffen biefe lettere in ben ftets unbeilvollen Buftand bes Schwantens. Go murbe 1748 eine Beit lang gang freier Banbel nach allen fpanifchen Bafen gewährt, bann wieder Befdrantung bes Berkehrs angeordnet, endlich unter Karl III. von 1778-88 noch einmal Banbelefreiheit für bie Spanier gestattet, woburd ber spanische Banbel von 1481/2 auf 11041/2 Millionen Realen gesteigert murbe. Aber die Forberun= gen ber Coloniften wurden mit folden vereinzelten Augeftanbniffen, beren Gemabrung man balb wieber bereute, immer ungeftumer. Die Ungufriedenheit und Begehrlich= feit wurden vermehrt burch bas Berüberwirken ber nord: amerifanifden Greigniffe, und unmittelbar ericutternd hatte bie Austreibung ber vom niebern Bolke noch immer abergläubifc verehrten Sefuiten gewirft, wie fie nach Bombal's Beispiel auch von Rarl III. im Jahre 1767 aus bem tiefften Bebeimnig beraus beschloffen und fofort voll= zogen murbe. Es entftanben Unruhen in Benezuela und Reugrangba, wo eine aus allen Freien von 15-45 Jabren gebildete und von creolischen Offizieren befehligte Di= lig gur Borfdule fur ben fpatern Befreiungefrieg wurde. Durch bie bruste Berjagung ber Jefuiten hatte aber gu= gleich bie blinde Anhanglichkeit bes übrigen Rlerus an bas Mutterland abgenommen. Um fo mehr verbreitete fich ber Sfepticismus bei einem Theile ber ftabtifchen Bevolferung, und an die Stelle ber jefuitifden Diffionen Ihrerfeits trugen bie ae= traten bie ber Encyflopabiften. reizten Jesuiten ihr Möglichftes zur weitern Erweckung eines revolutionaren Beiftes bei; fie erflarten fich fogar bereit, ben feberifchen Englanbern ju einem Angriffe auf Mexico ihren Beiftand zu leiben. Bu allebem tam die unüberlegte Bolitif Rarl's III., der die Unabhangigkeit Norb= amerifas unterftuste und baburd auch ben Unabhangigfeits: trieb ber Bisbano : Amerifaner nabrte; ber aber gleichwol nicht Selbftüberwindung genug hatte, um bem noch 1783 ertheilten Rathe bes Grafen Aranda zu folgen, monach ber Ronig nur die Inseln behalten, aber Mexico, Beru und Coftafirma an brei Infanten feines Baufes über= laffen follte. Ein Beichen vom Dafein revolutionarer Elemente war ber zwar fonell verlobernbe, aber für einen weiten Kreis vorbereitete Aufftand des 1781 in Bern hingerichteten Tupac Amaru.

Als man unter Rarl IV. Die erregten Geifter wieber ju bannen fuchte, mar es ju fpat. Die ichamlofe Bevorzugung ber Spanier vor ben Eingeborenen und ber Sanbel mit Stellen und Orben, wie er befonbere won ben Creaturen Goboi's getrieben wurde, fcarfte noch bie Erbitterung gegen die verhaften "Gothen". Schon jur Beit ber erften frangofischen Revolution fnupfte &. Dixande aus Carracas jum Brede einer fon planmäßig betriebenen Berfiellung ber Unabhangigfeit erft mit England, bann mit Frankreich (1792) und abermals mit England an. Aber fein 1806 mit armlicher Ausruftung von Neuvorf aus auf bie Coftafirma unternommener Berfuch miegludte; mab: rend auch bas nur augenblidlich gelungene Unternehmen ber Englander gegen Buenos:Apres burd Liniers vereitelt wurde. Der fpanifche Aufftanb von 1808 hatte England von einem Begner in einen Bunbesgenoffen ber ipaniften Nation verwandelt, er hatte zugleich die Pflanzlande mehr auf fich felbft gewiesen, und gur Gelbstregierung fast ge nothigt. Die nächfte Folge war, bag ba und bort bie örtliche Ungufriedenheit gegen besondere Beborben und Berfonlichkeiten gur Aeußerung fam. Die erften gewaltthätigen Ausbruche ber Revolution, Die 1809 und 1810 in Oberperu und in Quito ftatthatten, wurden jeboch mit fo leichter Dube niebergefchlagen, bag nun gerabe biefe Gebiete bis zum Jahre 1822 völlig ruhig blieben. Bo sonft noch neugebildete, patriotifde Junten an bie Spite traten, wie in Carracas und Buenos: Apres, handelten fie boch im Ramen Ferdinand's VII. Ueberhaupt bachte man vorerst mit sehr geringen Ausnahmen fo wenig an eine völlige Loereifung vom Mutterlande, bag man noch im Jahre 1809 eine Summe von 280 Millionen Realen, bie zur Galfte aus freiwilligen Beitragen bestand, nach Spanien abgeben ließ. Inzwischen hatte bie Centraljunta won Cabig beschloffen, bag aus jedem ber ameritanischen Reiche und Capitanien nur ein Abgeordneter in biefer Junta figen folle, und daß bie Colonien im gangen nur 26 Abgeordnete in ben Cortes, alfo auf beilaufig jebe Million nur einen haben follten, mabrent in Spanien schon auf je 50000 Ginwohner ein Deputirter gewählt wurde. Noch mehr bofes Blut machte es, bag bie faum erft gemährte Ganbelefreiheit alebald wieder aufgehoben murbe. Unter biefen Umftanben batte bie Bewegung gur politischen Selbständigfeit ihren Fortgang, ging jeboch in ben meisten Provinzen vorerft ohne Blutvergießen und obne Eigenthumsverlegung von fatten, indem fie fic auf einige maggebenben Stabte und ben gebilbetern Theil ihrer Bevolkerung beschränkte. Gin Beiden aber, bag bie Bahrung endlich auch bie erft gleichgultig juschauenbe Maffe erfaßt batte, mar 1810-11 in Mexico ber Aufftand ber landlichen und indianischen Bevolkerung, unter ber Führung Sibalgo's, eines Pfarrers in ber Nabe von Guanaxuato. Sibalgo felba murbe amer mit Dube über: munden, aber bas Signal zum blutigften Burgerfriege war bamit ben untern Rlaffen ber Bevollerung gegeben. Seitbem finden wir, daß ber in geraber Linie auf Die

völlige Möfchattelung bes spanischen Jock hindrangende Bolldinstinct zu wiederholten malen jene diplomatischen Bermittelungsversuche durchtreuzte, bei benen es auf irgendelne halbheit abgesehen war; daß ebendadurch die Bewegung mitunter selbst gegen den Willen der oftenssiblen Führer ihrem Ziele entgegengeführt wurde.

Die Sabre 1811 - 16 find bie Beriobe ber "Außbreitung und bes Berfalls ber Revolution". Auf bie Radricht, bağ fich auch im Mutterlande bie Nation zur Selbftregierung ermannt habe und auf die Runbe von ber Annahme ber Cortesverfaffung von 1812 breiteten fich in ben Bflanglanden bie Ibeen ber Unabbangigfeit und Selbftanblafeit über weitere Rreife que. Aber icon vor biefer Annahme murbe ber in Merico begonnene Burger: frieg erneuert und fortgefest; abermals unter ber Sub: rung eines Pfarrers, Morelos, eines Freundes von Bibalgo. Ueberhaupt läßt fich bemerten, wie auch in Gud: amerita ein Theil ber niebern und bem Bolte nabesteben= ben Beiftlichkeit im eigentlichen Bolfefriege eine befonders bervorragenbe Rolle ivielte und meift ben Anftoß gur Erhebung gab; wie fobann bie Leitung ber Gefchafte im Stabium ber Berhandlungen an Die Rechtsgelehrten über: ging; bie enblich, unter bem Ginfluffe friegerifder Ereigniffe und brobenber Befahren, die Solbaten ben Juriften bie Leitung ber Revolution aus ber Sand nahmen. Der Burgerfrieg unter ber Subrung von Morelos bot manche merfrourbige Ericeinung bar, wie benn besonbers bie Bertheidigung ber fpater bavon genannten Ciubad= Rorelos (fruber Cuautla : Amilpas) ber Bertheibigung von Saragoffa und Gerona an Die Seite zu fegen ift. 3m Jahre 1813 mußte ber Bicefonig 84000 Mann Trubben und Miligen aufbieten, um ben Insurgenten in Mexico überall die Spife zu bieten. Da aber noch jur Beit ber Aufftanb ber untern Rlaffen ber Bepolterung und namentlich ber Indianer die Dehrheit der Befiben= ben zu Bertheidigern bes Bestebenben machte, fo gelang bie Unterbrudung ber Infurrection, jeboch weniger burch Bewalt als burd die Dilbe eines neuen Bicefonigs. hiernach tehrten etwa 17000 begnabigte glüchtlinge aus ben Batbern in Die Stabte gurud und traten gum Theil in die creolifchen Regimenter ein, welche bamale noch bie Sauptftarte ber fpanifden Cache maren, um unter bie: fen Trubpen burch bie Ergablung von Thatfachen, bie man ihnen bisjest forgfältig vorenthalten batte, revolutionare Anfichten und Gefinnungen zu verbreiten, bie fpater gur That werben follten. Go wurde felbft burd bas Mislingen ber Revolution ihr fpateres Belingen vorbereitet, und bies um jo mehr, ale die Fubrer ber In: bepenbenten nach bem franischen Sprichwort "Bebulb und ingwifchen bie Rarten gemifcht" ju banbeln und Die ihnen gunftigen fpatern Gelegenheiten abzumarten mußten.

Einen anbern Gang, ber gleichwol zu ähnlichen Erzgebniffen führte, nahm bie Bewegung in Benezuela und Reugranaba. hier ging ber Anftog von ben Gebilbeten und Gemäßigten aus, und insbesondere war es Benezuela, bas fich ben ruhmvollen Namen ber "Erftgeborenen der ameritamischen Freiheit" erwarb, indem es von allen

Pflanglanden querft im Juli 1811 eine formliche Unabbangiafeiteerflarung erließ. Auch ichritt man fogleich gu einer "gutgemeinten Rachbilbung ber norbamerifanifden Conftitution", jeboch mit einer breibauptigen Bollgiebunge: beborbe. Aber mit biefer boctrinaren Erbebung gur 3bee ber Unabhangigfeir und Republit mar bie That ber Ber freiung noch lange nicht gethan. Die Saupter bes neuen Freiftaate brachten vielmehr burd unüberlegte Dagregeln ihr eigenes Werf wieber gum Berfall. Ihre an fich mobibegrunbete gurcht bor ber Gefahr, womit jebes allgu ausgebehnte ftebenbe Beermefen bie Freibeit bebrobt, ließ fie boch gang verfehrte Bege einschlagen, um biefer Be= fahr gu entgeben. Gegenüber ber fpanifden Bartei und ibrer nur ortlich gurudgebrangten bewaffneten Dacht beburfte es in biefen ausgebehnten und bunn bevolferten Lanberftreden einer aus geworbenen Freiwilligen befteben: ben und ftanbig bereiten Truppe, an bie fich bei jebem feinblichen Bufammenftofe bas Aufgebot ber Milig ber nachften Umgegend angufdließen batte. Aber man wollte felbft von einer folden Rerntruppe nichts miffen, bie fic ben Rriegebienft jum Berufe machte, mabrent fe jugleich burch einen boben Golb und ein gwedmäßiges Belob: nungefuftem, alfo burch ihr eigenftes perfonliches Intereffe, an die gabnen bes neuen Freiftaats gebunden blieb. Man glaubte genug zu thun, indem man eine fogenannte Miliz becretirte, bie mit laftigen und vielfach überfluffigen Bach= und Rriegebienften geplagt wurde, wogu fich gwar ein Theil ber ftablifchen Jugenb, nicht aber bie Daffe ber arbeitenben und ihrem burgerlichen Berufe allgu lange entriffenen Bevolferung willig zeigte. Es mar ein neuer Beleg zu bem "non semper idem est idem", baß biefe fogenannte Milig fo ziemlich bas vollftanbige Gegentheil einer Milig mar, wie fie anberemo und g. B. in ber Schweig befteht. Wie fruber in ben Dienft bes Ronige, fo mußte die Debrzahl ber Refruten nun auch in ben Dienft der Republit mit Sanbfeffeln gefchleppt werben; benn in ber That mar man über bie gehaffigfte und ichlechtefte Korm einer ftanbigen Bemaffnung, über bie auf Confeription und 3mangeaushebung gegrunbete, gar nicht binausgefommen.

Eine ebenfo verfehrte Anwendung machte man von ber an fich unleugbaren Bahrheit, bag ein rechtzeitig und zwedmäßig ereirtes Bapiergelb ein mächtig und er= fprieglich wirfenbes Nothmittel fein fann. Dan fouf alfo eine Dillion Befos (Biafter) Bapier, bem man aber 3mangecure gab und mofur tein Ginlofungetapital gegrundet wurbe. Und noch bagu war biefe gange Schöpfung eines 3mangspapiers burch bie Berhaltniffe feinesmegs geboten; benn gerabe Gelb fowie Lebensmittel maren im reichlichften Ueberfluffe vorbanden. Diefe aber verbargen fich nun und fo murben bie Breife ber Lebensmittel funft= lich in die Bobe getrieben. Auch die mit entwertheten Papierfegen bezahlten Soldaten begannen auszureigen, und bie Armee ging ju Brunde, nachdem ihr übermäßiger Bestand felbft foon ben Lanbbau zu Grunde gerichtet und ihm fo viele Banbe entzogen batte, bag reiche Ernten Indigo uneingethan verdarben. Die Ginführung

einiger neuen und ungewohnten Greuern balf noch mehr ben Mismuth über bie neue Republif und ihre Gewalthaber fteigern; benn trot ber Deffnung ber Bafen litt man jest in hoberm Dage als zur Beit ber fpanifchen Sanbelefperre. Golde Dagregeln maren es, bie einen Bolivar - wie vor und nach ihm anbere Danner ber That - ben tiefften Biberwillen gegen bie Dialettifer, Sophisten und Bhilosophen an ber Spite von Staat und Beer faffen liegen. Bu allebem tam ein verhangnigvolles Naturereigniß. Durch ein Erbbeben, bas am 26. Marg 1812 und gerabe am Jahrestage ber Revolution fatt= hatte, mar eine befonbers große Maffe patriotifcher Trup= ben und Freiwilligen umgefommen, und bie ben Renerungen in Benezuela in ibrer Mebrbeit abgeneigte Beiftlichkeit verfehlte nicht, bem aberglaubischen und ohnebin foon miebergnugten Bolle jene Begebenbeit ale ein Borngericht Gottes gegen bie Revolutionare zu fdilbern. Das alles half wieber ben Spaniern unter ber Führung bes graufamen Monteverbe vorübergebenb zum Glege. Diefer wurde ihnen burch bie Schmache bes bie Ueberrefte ber Independenten befehligenden Generals Miranba erleichtert. Unter Monteverbe und feinen Belferebelfern begann bie furchtbarfte Reaction. Durch maffenbafte ber= ratherifde und icheugliche Berftummelungen und Sinrichtungen wurden bie Batrioten gezehntet. Alles beugte fich ober flüchtete vor ben fvanischen Bentern und Kolter= Inechten. Dit ausbauernber Belbenfühnheit hielten nur noch 45 Junglinge von ber Felfeninfel Chacachare aus ble Rabne ber Unabbangigfeit aufrecht. Gelbft bie Berkundung ber Cortesverfaffung von 1812 wurde zur neuen Falle fur bie Batrioten benutt. Der Berfaffer bemerft:

Aber nichts entzundete fo fehr die Barteiwath und ben Rachedurft der Amerikaner als dieses Berfahren ber anfichießensben reactionaren Sauptlinge, die fich selbst ermächtigten, das Brudervolf im Namen eines foniglichen Phantoms mit so blutiger Barbarei zu vertigen und das Universum des Columbus einem armen Reste von Spanien, der dem französischen Joche entgangen war, zu unterwerfen.

Diese Barbareien ber Royalisten riesen später Bolisvar's Decret von Trujillo und seine Berkündigung eines erbarmungslosen Bertilgungskriegs hervor. Es trat also ein in ber Geschichte öfters und aus begreislichen Grünsben wieberkehrender Fall ein. Gerade aus jener Bewesgung in Benezuela, die mit der größten Mäßigung, mit der äußersten und übertriebensten Schonung der politischen Gegner begonnen hatte, ging im Verlaufe der Begebenzheiten die höchste Schonungslosigseit, Grausamseit und Unmenschlichseit aus den noch lange fortbrennenden Barteizkanpfen hervor.

Bidbrend diefer Borgange in Benezuela hatte fich Bolivar rechtzeitig nach Neusgranada begeben, das noch zur Zeit seine Unabhängigkeit behauptete. Einen Beweis von der Alarheit, Gewandtheit und Ueberlegenheit seines Geistes gab er durch eine an den Congress von Neusgranada gerichtete Denkschift vom 15. December 1812 über die Ursachen des Berfalls von Benezuela, worin er der bisher in den Colonien befolgten Staatstunft den Artieg erklätte. Er verwarf darin das System der uns

zeitigen Dulbung, workach auf jede Werschiedung eine Begnabigung, auf jede Begnabigung eine Berfchmörung erfolgt sei; er verwarf jenen theorestschen Acpublikanismus, der nicht das höchste Gewicht auf eine energische und wohlberechnete Militär: und Finanzpolitist legte, sowdern mit der Ausklügelung von Berfassungsformen und papierenen Rechtsgarantien das Beste gethan zu haben meinte; er verwarf auch für die Zeit der Arise den Föderalismus und die damit zusammenhängende Berschlessberung der Staatsgelder an eine Unzahl von Provinzen und Bundesbeamten. Der Präsident C. Torres septe es nun durch, daß

bem Bolivar die wenigen Bundestruppen Rengranadas jur Befreiung Benezuelas überlaffen wurden und daß mit ihm — in ähnlichem Bertrauen, wie einst Frankreich zu Washington bewies — Berträge abgeschlossen wurden über die kunftige Rudzgahlung der Borschuffe durch Benezuela, das um diese Zeit einz zig in den Bhantasien Bolivar's erifiirte.

So wurde diefer in ben Stand gesetht zur Unternehmung des ersten feiner beiden glänzenden Herredzüge, die zu den kühnsten Ariegsthaten der Neuzeit gehörten und wodurch er sich den Titel des Befreiars und die Macht eines Dictators für die Dauer des Ariegs erwarb.

Allein ber "Befreier" wußte feinen Gieg und feine Stellung nicht in vollem Dage zu benuten. Durch einige umorfichtige Blogen, bie er gab, burch einige Schwächen, bon benen er fich übermannen ließ, veranlagte er einen abermaligen und so vollstänbigen Umschlag bes Rriegs alude, bag er felbit wieber bas befreite Bebiet verlaffen mußte. Auch in Neugranaba hatte biefer Umichlag fatt. Unter solchen Umftanben kandete in Renezuela ber svanifche General Babio Morillo mit nabe 11000 Mann Truppen, benen im April 1815 nach 2500 Mann folgten. Best ichien überall wieber bie Rorfbauer ber fbanifchen Berrichaft gefichert, und bies um fo mehr, als and eine allgemeine und fehr augenfällige Beranberung in ber Stimmung ber Bevolkerung eingetreten mar. Die revolutionare Spannfraft ber erften Jahre mar erichlaft; felbft in ben Perioden ihres Glude und Siege hatte bie Revolution die ihren möglichen funftigen Ergebniffen weit voraneilenben Bunfche und Erwartungen ihrer Anhanger bitter getäufcht; und als nun gar aus bem Mutter: lande bie Kunde von der Herkellung Ferdinand's VII. und den beklagenswerthen Fortschritten einer maßlosen Reaction kam, da trat auch wieder in Amerika die Rudwirkung ber Gewohnheiten einer breibunbertiabrigen Anechtschaft zu Tage und eine labmonde Kurcht bemach: tigte fich allerorten ber faum noch leibenfcaftlich aufgeregten Bewohner. Eine Folge ber allgemeinen Ab: spannung war auch im Jahre 1817 bas Mislingen bes tuhnen Beerzugs, ben ber ale politifder Flüchtling nach Amerita getommene jungere Mina in Mexico unternom: men batte.

Es war gleichwol nur ein flüchtiger Triumph, ben die Reaction in der Nenen Welt feierte. Als in der Jeit von 1816—17 alle andern Colonien der spanischen Herrichaft wieder unterworfen waven, hatten fich nur die Gebiete von La-Plata in factischer Unabhängigkeit er-

beffen. Aber and bier war ein Berfall ber Revolution beutlich zu bemerten. Als jedoch burch bie ganbung Morillot auf ber Infel Margarita bie Beforgnif ver-Swunden war, bag biefe Expedition junachft und un: mittebar gegen Buenos-Apres gerichtet fei, ba ermannte men fich wieber. Der Beneral San : Martin hatte ben efolgreichen Bebanten, bag es feine beffere Berthelbigung ber Unabbangigfeit ber Blatagebiete geben tonne, als wenn bie Revolution, flatt Bewehr bei guß ben fbatern Angriff ibrer Reinde abzumarten, nun ihrerfeits gur Offen: be fbritte. Er wußte bie Bebenflichfeiten ber Regies rung in Buenos : Myres theils zu befeitigen, theile fette er fich barüber meg, und gab burch feinen überraftenben und erfolgreichen Bug nach Chile bem Rampf fur bie Unebhängigfeit eine neue, entichieben gunftige Benbung. Dem nabe um biefelbe Beit gelang es auch Bolivar, Ber und einigen anbern Inbepenbentenführern in Bene: mela jene Erfolge ju ereingen, moburch fur Bolivar ber fon ermabnte und wefentlich entichelbenbe zweite Greres: ng über bie Unben ermöglicht murbe. Ebenbiefe Bor: ginge wirkten aber auch mächtig genug auf bas Mutters lmb, um die Milifarrevolution von Cabiz zum Ausbruche n bringen und um Spanien die Erneuerung jedes fraftigen Berfuche gur Bieberunterjochung feiner Colonien Ar immer unmöglich zu machen. Ueber biefes verhangnißs wile Ineinanbergreifen ber Befdide ber Aften und Reuen Belt fagt Gervinus icon im Anfange bes britten Banbes:

Dit ber Unterwerfung feiner ameritanifchen Pflanglande burch Spanien mare bie bort noch verlette Legitimitat geracht und Die Reaction in allen Erbibeilen bunchgeführt worben. Denn nur in ber Renen Welt loberte noch bas Feuer ber Revolution fort, unb mar ber echten, vollburtigen, republikanischen Revolution, Die n geraber Linie vom Aufftanbe Rorbamerifas und ber frangofis ihen Umwalgung abstammte.

Die Geschichte bes wechselvollen Rampfes in Subamerita gab bem Berfaffer einen naheliegenben Anlag p manden intereffanten Bergleichungen mit eben jenem Auffande Rordameritas. Ueber ben Unterschied ber Meis nungen, bie mabrend ber beiben Infurrectionen ber Meuen Belt vorherefchten, bemerkt er, bag gur Beit bes norbameritanifden Unabhangigfeitefriege alle Feftlanbmachte Europas, ale bie Revolution ben Gefcfechtern noch neu war, baffelbe Recht ber Revolution anerkannten und begunftigten, bas fie gur Beit bes fubameritanifchen Rampfes mit ebenfo allgemeiner Uebereinstimmung verwarfen und anfeinbeten. Ihre Begunftigung fonnte gwar im 18. Jahr= bunbert ben Sieg ber ameritanifchen Unabhangigfeit unb Befreiung befchleunigen; aber ihre Anfeinbung tonnte defen Sieg im 19. Jahrhundert nicht mehr vereiteln. Benn fobann Gervinus hervorhebt, daß bei einer Bergleichung ber Skbamerikaner mit ben Rorbamerikanern alles jum Bortbeile ber lettern ausfalle, weift er boch jugleich bei ben erftern auf bie fehr zahlreichen Buge einer "Ausbauer im Unglud, einer Babigfeit zu Ents lebrungen, gur Ertragung unfaglicher Befdwerben, gur Anfohferung von Ruhe und Befit, von Gefundheit und erben für bie vaterlichen Penaten, wie bavon bie Be= shichte nur wenige Bespiele bat". Er weift bin auf ben

bei ben Subameritantern oft fo merthourvigen Berein von elaftifcher Rraft und ftanbhafter Ausbauer, ohne es jeboch ju überfeben, wir biefe guten und mannlichen Gigen: ichaften allen baufig burch ben Rudfall in eine faft ungluubliche Inboleng und Erfchlaffung burchtrochen merben, und wie ploplich wieber bie felbitfüchtigen Triebfebern bes Chroeizes und ber Steffeit, bes Gigennuges, ber Ges nuffucht und bes perfonlichen Racheburftes aber alle Rude fichten des Gemeinwohls die Dberhand gewinnen. Dabei faut es jewoch bem Renner ber Gefchichte in feiner Beife ein, die Rorbameritaner felbft in ber rubmvollften Beit ibret Grbebung ale flectenlofe Mufter burgerlicher und triegerifcher Tugend angupreifen. Er betont es vielmebr (6. 104 fg.), wie auch Bafbington fortwährenb Rlage erhoben babe:

daß bie Denfchen von felbftlofen Grundfagen wie ein Tropfen im Deer feien, bag auf bas Feuer ber patriotifchen Begeifterung ju bauen eine Thorheit fein murbe; bag Ausschweifungen, Bers streuungesucht, Mußiggang, Eigennus und 3wietracht bie Sache ber Unabhangigfeit unaufhbrlich gefahrben.

Der Erzählung ber Begebenbeiten ift überall an baffen= bem Orte die gelungene Schilderung ber bervorragenben Berfonlichkeiten eingefügt, wodurch andererfeits wieber ber Berfauf ber Begebenheiten theilmeife erflart wirb. Bir machen bier nur aufmertfam auf die Charafteriftit ber Benerale Baes und Bolivar in Columbien, beren Gigen= foaften fich in mancher Begiebung wiberfprachen, die fich aber ebendeehalb gegenfeitig erganzten, mas zur endlichen Berbeiführung enticheibenber Erfolge gewiß nicht menig beigetragen bat. Baeg geborte ber farbigen Bevötkerung an und war offenbar ber hervorragenbfte unter ber beträchtlichen Zahl ber farbigen Embortomm= linge. Er war nicht fo überlegenen Beiftes, bag ibm biefer ben Mangel jeber Bilbung batte erfeben tonnen; er batte feinen genialen Blid fur weite und verwickelte Berhaltniffe; aber er war ein ganger Mann gu jeber Beit und an jeber Stelle. Unerschroden und muthig bis mr Tollbreiftigfeit, von hohem Buchfe und allen anbern fo überlegen an forperlicher Starfe, bag es ihm eine Luft war, feine miberfpenftigen Golbaten im berfonlichen Ringkampfe zum Geborfam zu zwingen, war er ber Ab= gott feiner wilben Rrieger, die um fo williger ihm folgten, je weniger er fich überhob, je mehr er auch als Befehle= baber ihr Ramerad, in Ernft und Spiel ihr Genoffe blieb bei allen Leiben und Freuden, bei allen Entbehrungen und Genuffen. Ihm hatte man es vor allen zu verbanfen, daß die Blaneros in den Ebenen des Orinoco — ein friegerifches und abgebartetes centaurifches hirtenvolt, gleich ben Gauches in ben Pampas ber Blataftaaten, ober ben Caifos in ben Pufzten von Ungarn - für bie Sache ber Unabhängigfeit gewonnen wurden. Cbenbiefe Llaneros waren fruber burch bie ungeschickte Behandlung von feiten einiger republitanischen Führer ben Spaniern als gefähr: liche Bertzeuge ber Unterbrudung in bie Arme geworfen worben, und ihr fpaterer Uebertritt zu ber Sache ber Unabhangigfeit, ber fie forten mit ausbauernder Treue bienten, war von nicht geringer Bebeutung. Bum Bubrer biefer Balbwilben in einem vielfährigen Reiege, ber — abgesehen von einigen merkwürdigen Städtevertheibis gungen — nichts anderes war, als ein über ungeheuere Räume ausgedehnter Guerillafrieg, schien gerade Paez wie von der Natur bestimmt. Ueberdies war er uneigensnützig, ohne Misgunst und Reid, und bei aller Strenge und Schonungslofigkeit gegen sich selbst doch milbe gegen andere; auch bewahrte er sogar in seiner spätern Stellung als militärischer Dictator den Sinn für Geset und Ordnung.

In ber in ben bobern Stellungen fo besonbere feltenen Tugend ber Uneigennütigkeit mat Bolivar fogar nach ben Beugniffen feiner Feinbe feinem Rampfgenoffen Paeg gleichzuftellen. Nachbem er felbft ein großes Bermogen ber ameritanifchen Sache geopfert hatte, wies er ohne Brunt und ohne Ueberwindung bie Millionen gurud, bie ibm fpater bie Congreffe ber befreiten Lanber anbo= ten, und icon barum wird fein Rame glangenber in ber Gefdicte leuchten, ale berjenige aller fpatern Emportommlinge, welche bie einmal gelungene Speculation auf politifche Macht zum Ausgangspunkt für Speculationen auf Gelb und Gut zu benuten suchen. Auch bas ift an= quertennen, bag ber Schickfalsmann ber Reuen Belt, ber Retter ber amerifanifchen Gefellichaft fich erft auf mub: feliger bornenvoller Bahn ben Ruhm feines Namens erobern mußte, bag er fich feine einflugreiche Stellung butch feinen intriguenmäßig vorbereiteten Staatoftreich, beffen Gefahr er feinen Bertzeugen überlaffen burfte, mit einem ge= lungenen Burfe ermurfeln fonnte. Dagegen ift Bolivar nicht völlig freizusprechen von Diegunft gegen feine Rebenbuhler, von Gitelfeit und jenem Ehrgeige, ber nicht immer bie perfonlichen ben fachlichen Rudficten nachfest. Es lag in feiner creolifchen Matur, bag er fich nach er= folgreichen aber mubevollen Anftrengungen in Benuffucht und Schlaffbeit guradfallen ließ, und fich bann wol auch folder Schwächen und Berfaumniffe foulbig machte, wo= burch bas mubfam Errungene wieber aufs Spiel gefest wurde. Er bewies es ju wieberholten malen, bag er bie berechnende und combinatorifche Rubnheit bes Feldherrn befaß; aber er hatte lange nicht in bem Grabe wie Baeg ben bie Menge gewinnenben und fortreißenben folbatifchen Muth, ber bie perfonliche Befahr lieber auffucht, ale ihr aus bem Bege geht. Debrere feiner Rampfgenoffen und Reiber machten ibm fogar gelegentlich ben vielleicht un= gerechten, aber einer roben Daffe gegenüber ftete gefähr= lichen Borwurf ber perfonlichen Feigheit. Dennoch war Bolivar unter allen revolutionaren Führern berjenige, ber am machtigften und entscheibenbften in bie Beschide Subameritas eingriff und ber als ber Unentbehrliche nach jebem Falle ftets wieber burch die Stimme seiner Mitburger an bie Spipe gehoben wurbe. Denn ihm ftand bas Uebergewicht einer gebilbeten Intelligeng gur Seite. Er mar nicht blos Relbberr, sonbern batte auch ben umfaffenben Blid bes Staatsmanne, und fogar feine in ber beschränkten Dentweise eines abftumpfenben Despotismus erzogenen Landeleute fühlten es boch balb beraus, bag ihr eigenes Schicffal. mit bem ber anbern Staaten unb Bolter eng verflochten fei und bag fle eines Mannes bedurften, ber auch bie internationalen Beziehungen taunte und richtig zu beurtheilen wußte.

Schon burch bie obenerwähnte Denfichrift hatte Bo: livar feine Raatsmannifche Begabung bargethan, und er gab bafur auch in ber Folge noch manchen thatfächlichen Beweis. So theilte er feineswegs mit ber großen Debrbeit feiner Lanbeleute bie von ben Spaniern ererbte bod: muthige Selbstgenugfamfeit und ben allen roben Boltern noch eigenen haß ober Berachtung alles Kremben. Bielmebr erfannte er es als book wichtig, bag möglichft bas Ausland und bie Auslander burch ihr eigenftes Intereffe für bie Sache ber Unabhängigfeit gewonnen murben. Darum ließ er unter noch fo laftigen Bebingungen in London über bie Anwerbung von Englandern unterhan: beln, um die britischen Intereffen an die ber Amerikaner ju fnupfen. Bolivar's Unterhanbler, Menbeg, ging fo weit, bag er fur jeben englischen Solbaten 80 Dollars Bandgelb bestimmte, 2 Schilling Tagfold mit englischen Rationen, am Enbe bee Rriege ein Stud Land und 500 Dollars; für die Offiziere ward ein Drittheil Sold mehr feftgefest, ale ber entsprechende Golb bei ber britifcen Cavalerie. Auch ein beutsches Corps murbe in Bruffel geworben. Die querft geworbenen Englander langten gerade gur Beit von Bolivar's Unglud an, weit bie meiften tamen burch Roth und Seuchen um, ober verliefen fich wieder, aber bie wenigen Uebrigbleibenben leifteten gute Dienfte. Darum ließ Bolipar von neuem ein Corps Englander anwerben, und in England zeigte fich fo große Reigung gur Anwerbung, bag fle fogar auf bie Stimmung ber fpanifchen Ervebitionsarmee in Cabiz einschüchternd wirfte und fich bie englischen Minister bagu berbeiliegen, jenen Werbungen burch eine foreign enlistment bill Einhalt zu gebieten. Bon ben mehreren taufend Englandern, die überhaupt zwischen 1817 - 19 Benezuela erreichten - felbft von benen, Die ju gunftiger Beit anlangten -, tam bie große Debrheit burd Rranfheit, Entbehrungen und Strapagen um bas Leben; aber bie wirklichen und großen Dienfte, welche bie gerin: gen Ueberbleibsel leifteten, maren mit bem bafur gemach: ten Aufwande nicht zu theuer erfauft. Roch beachtene: werther und von allgemeinerer Bebeutung mar es, bag Bolivar, nach bem Beifpiele Bafbington's und bes norb: ameritanifchen Congreffes, ein Befet erließ, bas allen Solvaten zur Belohnung ihrer Dienfte am Enbe bes Rriege ein Gefdent von Lanbereien gufagte und bie Aus: theilung diefer Nationalguter regelte. Auch ber fleden: reine und uneigennutige Bafbington, auch ber uneigen: nubige Bolivar geboren alfo ju jenen wirflich großen Welbherren und Staatsmannern, benen es ,,eine Thorheit ift, nur auf felbftlofe Menfchen zu gablen und nur auf bas Feuer ber patriotifchen Begeisterung ju bauen", bie vielmehr die Menschen nehmen, wie fie wirklich find und gerabe barum biefen wirflichen Menfchen gerecht zu werben trachten, indem fie nach ben Leiftungen, Die ber Staat von seinen Soldaten fordert, auch die Begenleiftung bes Staats an die Solbaten bemeffen. Bon biefer flugern, gerechtern und wirkfamern Dilitarpolitif ift man aber im Migeneinen noch weit entfernt in den encopaifchen Kellandoftaaten.

Dem Berfaffer tonnte es nicht einfallen, in feiner einmal vollenbeten Befchichte bes fübamertanifchen Unabbangigfeitefriege Conjecturalpolitif zu treiben und fich in Muthmagungen über bie Bufunft ber Reuen Belt ju ergeben. Aus feiner unbefangenen Schilderung bes Thatfaciliden und ber maggebenben Berfonlichkeiten gur Beit ber Rrifis geht jeboch foon beutlich bervor, bag er nicht ber Anficht berjenigen fein tann, welche ben romanifcen ober gemifchten Bolfern in ber größern füblichen Balfte Ameritas fur alle Beiten eine traurige Butunft ober eine blos untergeorbnete Stellung im Getriebe ber Beltgefdichte weiffagen; welche ihren tugendhaften Abiden bor ber Anarcie in Amerita außern und jene unfindbare Ordnung in Guropa ruhmen, die wol immer nur eine Erfchinffung vor und nach ber Beit eines revolutio= naren Liebers ift; welche ihr Webe fcreien über bie wenig bebeutenben Rapbalgereien einiger fübamerifanifden Militarbauptlinge und jeben Dafftab, jedes Urtheil und jedes Befühl für bie Uebel und Befahren einer Militar= berrichaft verloren baben, Die mit vielfach größern Drude auf ben meiften Bolfern Guropas laftet.

Wilhelm Schul; - Bodmer.

#### Frang Dingelftebt als Lyrifer.

Reue Auflagen von Buchern und namentlich von Bebichtfammlungen haben zwar in ber Regel feinen Anfprud barauf, in b. Bl. ausführlicher berudfichtigt gu merben, ba bas literarifche Material uns von allen Schten in fo reicher Fulle guftromt, bag wir Dube und Roth genug haben, nur die erften Auflagen aller ein allgemeineres Intereffe in Unibruch nehmenben Schriften gur Angeige ju bringen. Benn fich jeboch ein Buch, beziehungeweife eine Gabichtfammlung, bei einer fpatern Auflage fo erneuert bat, bag bie bingugefügten Ergan: jungen jugleich als Ergangungen gur Charafteriftit bes Berfaffere ober Dichtere anguschen und an fich von Werth und individueller Bedeutung find, wenn namentlich zwi= fcen ber einen und ber barauf folgenden Auflage ein langer Beitraum lag, in welchem fich ber Berfaffer weiter entwickelte, bann muß es nicht blos erlaubt, fonbern auch als eine Pflicht ericheinen, von biefer Regel eine Ausnahme zu machen.

Eine solche Ausnahme gestatten wir uns heute, indem wir die zweite Auslage ber "Gebichte" von Franz Dinsgelstedt (Stuttgart, Cotta, 1858) zur Auzeige brinsgen. Das scharf individuelle Gepräge, welches diesem Dichter eigen ist, würde uns allerdings die Bersuchung nabe legen, hier ein Bild des Dichters in ganzer Figur zu zeichnen; dies hat indes bereits 3. Gegenbaur bei der Besprechung der ersten Auslage der Dingelstedt'schen Gesdichte in Ar. 13—16 d. Bl. für 1846 gethan, und wir wollen uns, besonders angesichts einer zweiten Auslage, die doch nur zum Theil Neues enthält, darauf besschäften, zu jenem Gesammtbilde Dingelstedt's nis Biche

ter einige Rewuchirungen und ergangenbe Striche ju liefern, foweit uns bie neu hingugefügten Gebichte berge Stoff und Anlag bieten.

Wir abergeben baber bas "Buch ber Lieber" und bas "Buch ber Liebe", foweit biefes nichts Renes ents halt, vie in ben "Brrfahrten" enthaltenen Gelbftbetennt niffe, den vielbefprochenen Liebercollus "Roman" voll brennenber Sinnenglut und gallenbittern Degoute, bie Sonette, bie "Dentmaler" mit ben foonen Bebichten an Goethe, Chamiffo u. f. w., bas bekannte unheimliche "Machtfind aus Lonbon", bas ergreifenbe, in energifden nachtbunkeln garben ausgeführte Geelengemalbe "Rieber; fanbifdes Seeftud", bas treffliche Gebicht "Die Blucht linge" u. f. w., ba wir annehmen burfen, bag über alle Diefe Das Urtheil bereits feftgeftellt ift. Etwas mefentlich Reues, wodurch wir bem Dichter felbft Genuge thun ober ibm gar lehrreich werben konnten, tranen wir und in ber That faum ju, barüber ju sagen. And ift Dingelfiebt. wie wir glauben, in fich fertiger und über bas, mas et will und tann, über fich, fein Talent und feine Tenbengen flarer ale irgendein anderer Dichter. Er felbft verzichtet, wir miffen es genau, auf Erfolge im Stile Bribel's ober Redwit' wie auf "elaffifchen" Radruhm, er begnügt fich mit bem Berbienft, ein burd und burd mobernes Buch, bas nur "freie, farte und mannliche" Seelen auf= und annehmen tonnen, auf ben Martt gebracht gu baben. Unbemerkt fomen wir jeboch nicht laffen, bag er in feis ner jetigen officiellen Stellung manche fast fchauerliche Selbstbekenntniffe, Die er als freier Literat ablegte, ju unterbruden nicht für notbig gehalten und feinen alten Tros gegen bas Urtheil ber Menge und feine Gleich: gultigfeit gegen bie Deinungen und Diebeutungen ber Welt von neuem bargelegt hat. Wie mit brennenden Lettern fieht auch in biefe Auflage bas " Nachtflud aus London" eingebruckt mit bem unerhorten gluch, ben er früher gegen fich felbft ichleuberte:

D ungludselig Beib! Sie, bietet zum Genus Feil ben eutweihten Leib; ihr Lächeln, ihren Kuß Berfauft sie an ben ersten Besten.
Ich — buhle mit bem Geist! D ungludsel'ger Mann!
Das Gottliche in mir biet' ich bem Pobel an,
Bei seinem Abhub mich zu masten!

#### Und weiter :

Es ift berfelbe Fluch, ber auf uns beiben brennt: Auf beine Schonbeit ichlug, es fchlug auf mein Talent Das handwerf feinen Stlavenftempel!

Fühlt fich ber Dichter auch in feiner jetigen Stellung von biesem Fluche ober seinen Nachwirkungen noch nicht gang frei? noch immer gelähmt burch die Last der Gezgenwart ober durch ben Druck der Erinnerungen an die Bergangenheit oder durch bange Blicke in das Kunftige? Ober hat er diese Selbstversluchung seines Talents als ein ihm selbst historisch gewordenes Moment aus seinem Buche nicht tilgen wollen, weil dieses sa die Geschichte seines Lebens und der von ihm mit sich und mit der Welt bestandenen Schlachten enthält? Serade die Eritisischen Momente find in einer Schlacht die allerwicktigsten,

Digitized by Google

wid no gibe es für einen Dichter vinen britischen Ausgenbild als ben, in wolchen er fich bazu hinreißen läßt, sein Talent mit einer ihre Gunst seilbistenben sondener Dinne zu vergleichen? Das ist ber Wendepunkt, wo sich ben Kampf nothwendig enweder zum Siege oder zur Rieberlage entscheiben muß, und da wir von einer leztem bei Dingelstedt nichts wissen, so dürfen wir eher auf den erstenn schließen. Aber freilich die Wunden, die dem Geist in seinem Kampfe mit der Welt geschlagen werden, heilen nicht so leicht als sörperliche Wunden, und die Randen, die sie hinterlassen, gereichen nicht immer zur Bierbe, vielmehn dem, der diese Wunden in der Benzadeistung sich selbst schug, nicht selten zum nagenden Borwarf.

Jubes laffen mir das Bergangene vergangen soin und wenden wir uns dem Genuffe der neuern Früchte am Baum der Dingelstebt'schen Lyrik zu. Sie haben in der That einen im Ganzen mildern, weniger brennenden Geschindt. Wir begegnen z. B. unter den Gedichten, wosmit diese neue Auslage vermehrt ift, einem Cyklus "Hand-lieder", die allerdings einen Frieden athmen, der zu der im "Noman" lodernden witten Glut wohlthätig und beruchigend wirkt, wenn er auch nicht das ift, was man "Gottesseichten" neunt. Doch auf diesen resignirten "Friesen in Gott" werden wir Modernon wol überhaupt verzichten müssen. In dem Gedicht "Berwandlungen" erstattert er seine Gartin daran, wie viel Glanz und Ruhm fie für ihn aufgeben mußte:

Für Jubel und Berehrung, Für Gold und Lordern viel, Rur eine Chriftbefcherung, Ein Baum, ein Krippenspiel! Die Breter werden Dretchen; Mein holbes Weiß, sieh her: Ein neues Wiegenbettchen! Richt wahr, was willst bu mehr?

Sehr ichon ift bas Gebicht an feine Tochter Gabriele, an die er, als fich auf feinem Scheitel ein einzelner Borpoften von grauem Gaar einfindet, Die Bitte richtet:

Du aber nimm bie Scher' und fchneib' Dir ab bies weiße Fabchen; Mls Ginichlag fur mein Sterbelleib Bewahr' es, liebes Mabchen! Gott gebe, bag auf meinem Grab Du fingen fannst und beten: Bon feinen granen hab' 3ch feines gu vertreten!

Aber auch Anflange buffrer Beltanich quung finden nich in biefen gemuthvollen Liebern:

Die Welt mit ihren bunten Bilbern, Sie reigt und fesselt mich nicht mehr; Es fallt mir schwer, fie abzuschilbern, Sie nur zu feben fallt mir ichwer.

Seinem Sohn Frang ruft er gu :

Du mußt, wie es bein Bater vor bir that Dir beine Stelle in ber Welt erwerben; Magft bu gebeiben, ober ach! verberben, Dein ift, jowie die Ernte, auch die Seat!

Dunn mifcht fich wheber bie Dingelftebtice Irmie,

vie leiche atwas indie Derbe übergiebt, in biefe : Ablangt, wie in bem originellen Gebicht "An meinen Bebiefad":

Du wiest fogar, nicht ohne Ahrairen, Den fetere Liebesbienst wir isten, Auf dir, anstatt auf Gobelsvänen, Bill dieses haupt im Sarge ruhn; Und daß mein Erbe nicht vergesse, Den Inhalt seef er sein hinein: Ich will, wie Scheller's Rabowesse, Wit Zuhahr begraben sein!

Gobt mir ein Dagend Dramerfpiele, Die ich jum Ginichlaf flets bedarf, Junbhalgen. Burften, Ganfeftele, Dir niemale, aubern oft zu icharf, Den Schwamm, Bergangnes auszuwischen, Gin Glas, aus bem man Lethe trinkt, Auch solmer Baffer gum Erfeitigen, Benn's brunten, wie gier Ben, flight!

Ebenfales eine neue Buthat find bie "Lieber ans ber Frembenlegion", bie Gelbit= und Weltbetrachtungen eines Legionars auf Belgoland, bem es gleichgultig ift, wohin es geht, ob nach Indien ober ber Rrim; benn "wird es braußen noch fo schlimm, babeim - mar's auch nicht gut". In oft glüdlichem Bolfston, ben aber auch baufig wieber zu raffinirte tunftliche Wenbungen unterbreiten, ift barin ber politifche Jammer Deutschlands und bas Elend biefer Leute geschildert, bie, herrenlos in bem herrenreichen Baterlande, ihre Saut um ein paat Shillinge an bas Ausland welteufen. Der Ton ift beigend ironifd, nicht ohne Betmifdung von Wehmuth. Diese Difdung von Bronie mit tiefem Befinbl theilt: Din: gelftebt mit Beine, nur loft fich bei ibm die Fronie nicht ab, um bas Gefühl wieber in feiner Richtigkeit barmiftellen und höhnisch zu behandeln, sondern die Fronie burch: bringt bie Empfindung, wird felbft Empfindung und bient biefer nur gur Berffartung. Diefe Lieber find übrigens bereits aus einem ber bontiden Musenalmanache bekannt, und eins ber fthonften mit bem Amfang "Am hoben Boim mein Schilberhaus" ift bereits friber von une mitgetheilt wotben. Doch fonnen wir une nicht verfmen, hier noch ein paar Strophen aus rom Liebe Mr. 3 mit autheilen, worin fich ber Legionar iber bie Brimeleien ber Deutiden untereinanber in folgenber veiwineller Meife möllet :

> eberr Corporal, tage mit Bergunft Rur Fauft und Fuchtel ruhen, Es bleibet ja ben Ruffen funft An uns nichts mehr zu thuen.

Auch ber herr Lieutnant find nicht faul, Kann fluchen nach ber Regel, Und führt ein Beriton im Maul Bon Efel, Ochs und Riegel.

Fürwahr, mein einziger Troft ift bei Dem ungeschlachten Treiben, Daß Schimpferel und Schlägerni Unter uns Deutschen bleiben.

Tragifche Bilber aus ber mundener Chofferageit enthalten die "Drei Studiein aus bem Todtentang zu Minchen, 1854". Das erfte berfelben ergählt die Geichinte von In ihnntwerksburchen, welche in der befann-

ten mundener Blerwirthicaft Bum grunen Baum bei= einander maren und fich burch bie ominofe Bahl 13 ju ben Scherz verführen liegen, burd Burfeln gu enticheis ben, wer von ben 13 Berfonen im Laufe eines Jahres wich ben Tod abgeforbert werben wurde. Ein Schneiber wirft breimal bintereinander brei Ginfer, bie niebrigfte Babl. Erfcuttert mantt er nach Saufe, fällt bier auf bie Rnie vor einem Muttergottesbilbe und verpflichtet fich wierlich, bas Muttergottesbild in Dettingen von Ropf bis ju Rugen neu ju fleiben, falls ihm bas Leben erbalten murbe. Die Jungfrau Maria geht auf ben Banbel ein; die Cholera rafft im folgenden Jahre fammtliche Burfler babin, ben Schneiber ausgenommen, ber am Grabe bes letten ausruft: "Der Glaub' ift ftarter als ber Aberglaube!" Es ift bles wol bas erfte Bebicht, in welchem Dingelftebt einen Stoff behandelte, ber mit ber Glaubiafeit und bem religiofen Dofterium etwas zu thun but. Das groeite ergablt bas Goidfal eines jungen Dannes in Strol, ber endlich feinen Lieblingewunsch erfüllt ficht und ben Ruf als hoffchauspieler nach Dunden erbalt, aber fcon am Tage nach feiner Anfunft in Munben von ber Cholera ergriffen und binmeggerafft mirb. Beitbem fann man taglich feine Mutter an feinem Grabe fiem feben, bas Berufungefdreiben in ber Banb:

Sie halt in ihrem Schose Ein welles Blatt Papier; Das Siegel brauf, bas große, Das schwarze, zeigt fich bir — Und spricht mit Stolz: "Ich sitze Dier nicht als Bettlerin; Da brunten liegt mein Frige, Der hofschantpieler, brin!"

Das britte biefer "Studlein" berichtet von einer Amme, bie, von ber Cholera ergriffen, fich nicht eher ind Spital bringen laffen wollte, als bis man ihr vorstellte, bag ihr Bleiben ihren geliebten Pflegling, bas "Comteffel", selbst mit Anftedung bedrohe. Wir begegnen barin solgender Strophe:

Bornehme Kinder haben keine Mutter, Sie find vom ersten Athemzug verwaist; Ein fremder Busen gibt ihr leiblich Butter, Und fremde Bonnen gängeln ihren Geist. Ann wenn Bapa im Spiel, Wama bei Hose Die Racht zuvor besonders glücklich war, Dann bringt zum Frühstück wol die Kammerzose Ein kleines, schönes, ausgepuntes Baar.

Diese Bissigfeit gegen bie Unnatur ber vornehmen Gesellschaft sindet sich, wie man steht, bei Dingelstedt beutzutage noch, wie ste sich früher, wenn auch in stärferm Grabe bei ihm fand. Es ist eine seltsame Doppelnatur in ihm. Derselbe Widerspruch zwischen der Elezganz der Form und der Derbheit des Inhalts, der sich io häusig in seinen Gedichten sindet, scheint sich auch auf seine Lebensgewohnheiten oder von diesen auf jene zu übertragen. Es scheint ihn unwiderstehlich hinaufzurtißen in die vornehmen Kreise, in eine Lebensstellung voll äußerer Eleganz, obschon er sich dieser Gesiellschaft doch wol nur äußerlich accommodirt, innersich aber — benn etwas von einem Plebejer in gutem

Sinne steett noch in ihm — fortbauernb Opposition macht. Seine, streitlustige weltverachtende Ironie überwirft ihn immer wieder mit den Berhältnissen, in die zu gelangen und die zu beherrschen vielleicht sein höchster Ehrgeiz war. Soethe, Dingelstedt's Borbild in manchem, verachtete seine Umgebungen zuletzt auch gründlich, wie wir aus einer Mittheilung von Nicolovius wissen, aber die Thräne des Borns und Ingrimms, die er bei gewissen Borfällen in seinem Auge zerdrückte, ließ er vor dem hössischen Bolfe nicht sehen, sondern er wandte sich abseits; Dingelstedt, der auch als Dichter die Goethe sche Selbsteberrschung nicht besitht, macht ihnen eine Grimasseins Gesicht.

Mit berselben souveranen Berachtung, wie bie Gesellschaft, behandelt er auch bie moderne Literatur. In bem etwas berb absprechenben und in ber Form etwas sproben "Epilog," redet er bas Publikum an:

Du liebst, wenn bu ein Lefebad gebrauchst, Dag bu in laulichtes Gefühlicht tauchft.

Die Bahrheit, welche falt bich überlauft, Billft bu in fuger Bilbermilch erfauft.

Ein Bhrafenmeer, ein Strom von Sentiment, Rein Salgtorn Geifts bas gilt bir fur Talent.

Das wird, als hatt' es eine Belt bewegt, In jeber Deffe zweimal aufgelegt.

So hat uns Gott ein Schriftenthum befchert, Und ach, ein Bolf, bas eine bes anbern werth.

Das höchfte ift, bas Drama, ber. Roman, Dem Sandwerf, bem Berfuche unterthan.

Chenfo übel ergebt es ber Lprif:

Formvirtuofen. Die Die Runft gezeigt, Wie man auf Einer Saite alles geigt.

Bornehme Gautler, bie, weil's Mobe nun, Bolfelieberlich und bantelfang'rifch thun u. f. m.

Alle, bie nach Uhland und heine gefommen find, gelten ihm als Epigonen. Und bie Zeit felbft:

Die Beit hat andre Biele als bie Runft; Ihr befter Geift verpufft im Dampf, im Dunft.

Dennoch liebe er biefe Zeit; fie fei fein Mutterchen, sein Bleisch und Blut; baber suche er bie Boefle nicht in ber Kerne, sondern in der Rabe, und sollte er fie "and dem tiefsten Schlamme waschen". Bielleicht werde eine spätere Zeit, wie sie andererseits manches jeht geseichte Ibol fturgen werde, in feinen Fragmenten wenigstens ben unerschrockenen Wahrheitstrieb erkennen:

Und wenn fie gleich auch mich nicht fronen fann Ale Deifter, fpricht fie boch: er war ein Mann.

Im Grunde bedurfte es diefes polemischen Brologs nicht, da icon die poetischere und harmlofere "Zueignung", welche er dieser Auflage vorangestellt hat, vollfommen hingereicht haben wurde, das Publifum auf den Staudspunft zu stellen, von dem aus er betrachtet sein will. Er nennt sich darin einen vorzugsweise subjectiven Dichter:

Doch eins wird fich in allem zeigen, Bas dichtend ich ins Leben rief: Es ift, oft allzu fehr, mein eigen, Gelehrte nennen's fubjectiv. Ich bin einmal (und will's auch bleiben!) Ein unverbesserlich Subject:

Nur was ich lebe, fann ich schreiben, Gleichviel ob's andern taugt und schmedt.
Deswegen hab' ich niemals allen,
Wol einzelnen um besto mehr,
Mir selbst am wenigsten gefallen
Das Werbende genügt sich schwer.

Allerdinge ift Dingelftebt ein febr fubjectiver Dichter; bas 36 fist bei ibm, wie bie Rreugfpinne, mebend und lauernd immer im Mittelpunfte, von bem alle Ausftrah: lungen ausgeben und zu bem fie wieber gurudtebren. Das ift gwar bei ben meiften Dobernen auch ber gall; aber febr baufig find bie Situationen und Gemuthe. ftimmungen, in benen fich Dingelftebt producirt, nicht von fener Art, wie fie jeber erleben und mitempfinden tann, fonbern von bochft exceptioneller Art, Die fur gewöhn: liche Menfchenkinder gumeilen fogar etwas Befrembliches, wenn nicht felbit Abftogenbes bat, inbem ber Gefühle: reig barin fich zum Ueberreig fleigert. Bebichte biefer Gattung baben bann feine Allgemeingultigfeit, fonbern nur eine individuelle Bebeutung; fie mogen eigenthumlich in Inhalt und Ausbrud fein, aber fie werben niemals Gemeingut ber Nation werben tonnen, weil biefe eben nicht aus lanter Dingelftebts befteht. Inbeg weiß er fich auch nicht felten mit großer Energie in bie Gemuthezuftanbe anberer, namentlich leibenber Individuen zu verfegen, wie bie ergreifenbe nachtbuffere Ergablung von ber unglud: lichen Beintge, beren ironifc zugefpitter Schlug ebenfalls gegen bie Blaftrtheit ber vornehmen Gefellichaft gerichtet ift, Die Lieber eines Legionars, Die ,, Drei Studlein aus bem Tobtentang zu Munchen" und manche anbere Racht= bilber aus bem focialen Leben beweifen, und biefe Bebichte gehören gerabe zu ben ichonften und haben Un= fpruch auf Bopularitat. Jebenfalls hat biefe Sammlung ben Borgug, bag fie, wie er felbft von ihr fagt, ein volles Dichterleben wiberfpiegelt, in welchem, nach fei= nem eigenen Geftandnif in ber "Bueignung", auch bie Berirrungen, Fleden und Schatten "schwarz und scharf" mit abgezeichnet find. Aermann Margaraff.

Criminal pfychologische Denkwürdigkeiten. Für Gebildete aller Stande. Bon Friedrich Roellner. Stuttgart, Cotta. 1858. Gr. 8. 1 Thir. 6 Ngr.

Für "Gebilbete aller Stände" find biefe Denkwürdigkeiten allerdings, benn ber Inhalt ift intereffant und bie Darkellung geistreich und blühend. Diefer Inhalt besteht aber aus zwei Theilen, ben theoretischen Winken und Wünschen und ben mitgetheilten Erinnerungen aus wirklichen Criminalfällen, welche zu diesen Winken und Bunschen hülfreich sein sollen. Beibe Theile sind von tief stillichem Ernste inspirirt, und es ift nur zu wünschen, daß die Gebildeten aller Stände, welche die Macht haben einzuwirken, mit demselben Eifer die Winke und Wünsche des Verfasters lesen möchten. Aber die Gedanken, Winke und Wünsche des Verfasters lesen möchten. Aber die Gedanken, Winke und Wünsche sind im allgemeinen nichts Reues, sie vibriren schon mehr als in der Luft, sie find da und dort schon öfters ausgesprochen, und es kommt nur darauf an, sie zusamenzylassen, sie zum System zu schmieden und benen ins Gesicht handhaft hinzu-halten, welche der Macht und des Willens sind, sie zur Ausssührung zu bringen. Und wenn das auch nicht der Fall ware,

wenn es nur Binfe und Bunfche blieben, weil bas rechte form, Barlament, Autorität noch fehlen, fo ift es boch gut, ven bie fuctuirenden Gebanten immer bichter, fasbarer, maffenhefen werben, um benen um Ginn und hery gu fchweben, gleich fam ben Saumfeligen ju broben, welche vielleicht bereinft bes berufen find, babei mitguwirten. "Steben", ruft ber Berfafet, "mit jenen (von ihm bargeftellten) Erfahrungen unfere Statt einrichtungen, unfere Gefengebung, unfer Staaterecht, bie Straf vollstredung im Sinne bes 3weds im Ginflang? Sind wir wirflich so weit vorgeschritten, wie nufer Jahrhunbert fa ruhmt?" Er antwortet mit einem entschiedenen Rein. Fortschrie find ba, ja, man hat die Autos ba Be abgeschafft, auch die Bo brennungen von Beren und Regern; man hat endlich auch in ben meiften ganbern ben einfamen Inquifitionsproceg, bie me ralifde Folter por ben verfchloffenen Mauern, fahren laffen, bi Deffentlichfeit wirft ihr Licht auf Schulb und Unfchulb, und be Gefchworenen burgen bem Angefchulbigten, bag nicht allein be eifernen Formen, sonbern auch menschliche Gemuther über in urtheilen. Aber im hinblid zu ben Anforderungen eines bi pfychologische Grundlage des Menschen festhattenben Recht find wir fichentlich nicht vorgeschritten, und er ruft: "Ein hie res Jahrhundert wird barüber richten, wie wir über bie Ber gangenheit urtheilen; man wird bann ertennen, wie weit wi heute von bem hohen Biele entfernt waren, welches bie Sian ber Gerechtigfeit ift." Db benn bas niemand bebenflich fc fragt er, wenn zuweilen Anefpruche ber Gefchworenen bem lich gegen bas Gefet verftogen ? Das natürliche Rechtes fühl fteht im Wiberfpruch mit ber Gefengebung, und biest Rechtsgefühl macht fich trot aller Gibe, nur an bas Gefes phalten, Geltung burch bie zwingenbe Dacht bes moralifon Gefetes, und bie Freifprechung ber Angeflagten fiegt über bie juriftifche Erfindung. Doge auch ,, ein im pofitiven Gelegerogegegener Jurift" bebenflich ben Ropf fcutteln, fo mis ten wir daraus ben fichern Fingerzeig entnehmen, "wie wei bie Strafgesetzung in ber Anforderung für materielles Row noch jurud ift". Alle Strafen und Straffpsteme ruben nicht auf solibe

Grunblage. Reine ber zahllos beutichen Strafrechtebtheorien be fich im Leben verwirflicht. Den Beweis biefer Behauptnu, wenn es beffeu noch bedurfte, führt ber Berfaffer in furgen Botm: Bor 100 Jahren war die Juftig billig und furg, Durch vielle schaftigte henfer, Staupenfchlag, Lanbesverweifung, Brigd. Marrern aller Art. Barb es gebeffert? Nun, an bie Siele von allem fam bie Freiheitsftrafe, theuer und lang. Machte be bie Subjecte und die Objecte beffer? Bas ift über die Bud haufer gebacht und geschrieben und mas ift bas Refultat? "Ra verpeftet bie Moral, man fügt bie Riebertrachtigfeit in be Strafanftalten gufammen und gerftort jeben Sunten von Rechte gefühl im Strafling und gibt bafur jahrlich Dillionen aus" Rann ba eine Strafgefengebung im Fortichritte begriffen fein? Da Berfaffer erinnert an Schiller's Befenntniffe eines ,, Berbrecher aus verlorener Chre", ber, ale Berirrter ine Buchthaus gefrent unter Mordern, Dieben und Bagabunden gefchult, feinen Ech meifter im Abscheulichen endlich übertraf. Die Befete, meint er einft, maren Bohlthaten fur die Belt, aber bie Beitrechung meiner Berbrechen, fagt er, fing mit bem Urtheilefpruch an be mich auf immer um meine Ghre brachte. Gine folche Aufleg gegen ben Staat habe Schiller vor 58 3ahren erhoben "und befeht noch heute". So fiehe es mit ber Qualitat ber Streft, ob aber bie Quantitat ber langbauernben Strafen bie Berbrechn beffere ober die Entfittlichung nicht noch vergrößere? Genigt nicht oft ein Biertheil ber Strafe?

Aber unendlich wichtiger als das ift die Aufgabe: die feinen Faden zu entdecken, "welche nach der Genesis des Berbrechens" hinführen. Bor wenigen Jahrhunderten hatte man sicher einen psychologischen Schliffel gefunden, den Bund mit dem Tenste Theologen, Juristenfacultäten und Parlamente erfannten ihn nund daß ohne Teufel feine Religion und fein Recht fei; ab nit denn nun auch den modernen Schlüssel, den Aufsterung und benn nun auch den modernen Schlüssel, den Aufsterung und

Biffen und jureichen, befagen, nur aus ber Geele bes Anges ichnligten bas rechte Befenntniß au entwinden? Wer hat die Bermegenheit das zu behaubten! "Wenn dem aber nicht fo ware", fagt er, "mußten wir nicht in Demuth und Bescheibenheit erstennen, daß fein erschaffener Geift in das Wesen der menschlichen Seele bringt, bag feine Untenntnig niemals burch bureaufratifche Rachtfpruche ju erfegen ift, daß uns bies Bebenten wenigstens per Dilbe und Dumanitat aufforbern mußte?" Der Berfaffer vertieft fich bann wiffenschaftlich in febr feine gaben ber Bipchos logie und Bhrenologie und verweift auf eine phyfiologisch - pfybologifche Brufung, welche allein ber Rechtewiffenschaft helfe; der mochten bie beutschen Buriften auch raftlos ihre vorgeschriebenen Blichten erfullen, mas werbe bas Refultat ihrer Birfs femfeit fit bie Gerechtigfeit in jenem Ginne fein? Gin weiter Wand bleibe eröffnet zwifchen ihren enormen Anftrengungen mit ben Dillionen an Roften und einem faft ganglich verfehlten Brede. Diefes troftlofe Gemalbe ber Mangel, welches ber Berfefer am Schluffe hinwirft, wollen wir aber fich felbft über-lafen und lieber an ben einzelnen Fehlern und Luden haften, wo er beim Eingange fich mit ber hoffnung, bag es beffer werben linne, verweilte.

Ein fehr beherzigenswerther Auffan ift ber über bas Berhaltniß bes Unterfnchungerichtere gu bem Angefculbigten. Belche piphologifche Dacht liegt bem erftern bei, wenn er ein Dann von etter Intelligeng, Bilbung, Dumanitat ift und — Beit hat! Gin folder Untersuchungerichter, ber Geift und Berg zugleich bat, tann verftodte Berbrecher erweichen und bas Befenntnig inen fo entreißen, bag es von ihnen julest, man fonnte fagen, als Befchent prafentirt wirb; ober ale Beichte! Es fommt wer, daß es bem Angeflagten ein Bedurfniß wird fich ju erleiche km, und gerabe nur ihm, biefem Dlanne, ber ihn boch vernichs ten muß und wird, weil er bas Berg ihm gu erweichen gewußt hatte. Bie oft erfuhren wir, bag ein eigenes, freundschaftliches Berbaltniß zwifchen bem Gefungenen und bem Inquifitor fich ausbilbete, beibe mit Thranen voneinanber fchieben, wenn ber Berurtheilte jum Schaffot ging. Ergreifenbe und ruhrenbe Bei-wiele liefert ber Berfaffer, wie dies namentlich bei politischen Befangenen in ben traurigen bemagogifchen Untersuchungen von 1848 fich ereignete: wie ein hartherziger, rauber, eingebilbeter Inquirent verirrte Junglinge bis jur Berzweiflung brachte, bas Wort, bas ichon über ihre Lippen floß, erftarrte, baß er fie bis jum Setbstmorb nothigte, mahrend nachber ein humaner eins Achtiger Richter Die Befenntniffe in ben erften Tagen und Stunben entrang. Wir wiffen leiber in Deutschland von vielen biefer hartherzigen Stockjuriften, welche in jener unseligen Beit bie traurigen Buftanbe noch verschlimmerten, aber auch von manchen bumanen und chriftlichen Inquisitoren, die fpater die Erofter und frande ber Berurtheilten wurden. Der Berfaffer nennt keinen Ramen. Barum? Dir wollen einen ber lettern nennen, er ift lange tobt, aber fein Ehrenname wird bleiben - Julius Couard Sigig, ben ein Dichter und felbft Eriminalift, ber geniale E. T. A. hoffmann, wurdigte, boch achtete und beshalb in einer feiner Dichtungen portratirt hatte. Seit ber Ginführung ber Deffentlichkeit und Unmittelbarteit des Berfahrens ift die Bebentung des Untersuchungerichtere geschwunden; es ift die Meiur ju fammeln, nicht ju verarbeiten, bie fchwierigften Fragen bochftens ju berühren, niemals grundlich ju beantworten. Das duch leiben jest gabfreiche Untersuchungen an berfelben Leicht-fenigkeit und oberflächlichen Behandlung, welche die französische Informativuntersuchung kenntlich machen und das Amt des deut= iden Inquirenten herabwurbigen. Leiber ift biefer Anschuldigung nicht zu widersprechen; aber bie Schuld liegt nicht allein an dem bfentlichen und Schwurgerichteverfahren, fonbern ift altern Datume. Abgefeben von einzelnen ausgezeichneten Inquifitoren wurden die Untersuchungen im gangen leichtfertiger als fruber, cina wie in ber Beit bee philosophischen Sahrhunderte, abgefertigt; aber nur aus bem einfachen Grunde, weil bei ber Ueberfüllung ber Balle ben Unterfuchungerichtern bie Beit fehle. Gin jest ver-

ftorbener Bhilofoph, ber bei ber Erfahrungefeelenfunde nach eris minaliftifden gundgruben fuchte, flagte, bag Rlein's Benguigfeit und Grundlichfeit in ben Mittheilungen ber fpatern Buriffen ju fehlen fcheine. Das war im allgemeinen ein ungerechtes Urtheil, wir hatten Eriminaliften, welche pfychologisch mit viel tieferer Conbe in bie Geele ber Berbrecher einbrangen und auch ihre Refultate forberten, aber wie mar bas fur bie Debrgabl ber Falle moglich, wenn man bie Regeften ber Griminaliftif in allen beutichen ganbern biefes Jahrhunderts gabit! Die fonnten bie fleißigften, geiftreichften, begabteften Unterfuchungerichter, benen 3. B. Die Untersuchung ber vielen hunbert Ditifchulbigen ber rheinischen Rauberbanden ju Anfang Diefes Jahrhunderte (bie Beber, Bicard, Schinderhannes) ober ber berliner Gauner : und Betrügergefellschaft ber letten Decennien (Lowenthal und Comp.) oblag, bie Seelenzulande aller ber einzelnen ergründen! Und wie war es gar erft möglich, die Genesis jedes biefer zahl- lofen Berbrecher zu verfolgen! Und fast allen größern Griminals gerichten wird eine solche Fulle von Arbeit in ben letten Decennien obgelegen haben. Menn bas öffentliche Berfahren und bie Schwurgerichte rafcher bie Gefangniffe geraumt haben, und bas eine Boblthat fur bie burgerliche Befellichaft und ben Staat ift, so find wir doch fern bavon es zu vertheibigen, wenn die Inquisitoren sich nun ihre Arbeit leichter machen und was ihre Pflicht ift, den Geschworenen allein ober doch das Muhseligste überlaffen.

Bir ftimmen folgenden Gagen bee Berfaffere mit aller Achs tung und Theilnahme bei : "Berbrechen find Ericheinungen bes menschlichen Gemuthe, welche oft an feinen Faben fortlaufen, bag ihr Ursprung, bem beobachtenben Auge unbemertbar, fich oft in ben buntelften Bartien bee Beiftes verliert." - "Der burch ein Berbrechen Belaftete gleicht einem Rranten, und fo wie ber rationell gebilbete Arzt nur ber Diener ber Ratur, nicht ihr Beherricher ift, wie er bie Beilfraft ber Ratur in bem echten Sinne eines Suppofrates zu wurdigen und nicht einzugreifen bat mit hervifchen Mitteln, um Schieberichter gu fein uber Leben und Lob - ebenfo hat ber Untersuchungerichter, ben pficholo-gifchen Beilproces ale ein Berf bes icopferifden Lebensprincips anerfennend, nur bie Rrifis ju überwachen und ju unterftugen, welche bie Gewiffen ale bie regelnbe Rraft jebes mora-lifchen Leibens erzeugt." - "Die icharffinnigfte Combination reicht nicht aus, um bas Geständniß zu erfegen. Rur baburch wird ber Schluffel jur concreten That gegeben, mit ihm öffnet fich ber Blid in bas Innere bes Menichen, alle Zweifel fchwinben, die pfpchifche Erfenntnig wird leicht, und bie Frage: ob ber Urheber einer ichauberhaften Sanblung ale moralifches Ungehener gu bemitleiben ober nur ale Unglucklicher zu bemitleiben fei? foft fculbig, ober vielmehr ob ber Angeflagte ober ber Anflager mehr Rraft, Gefchid, außere Beweise in feine Bagichale wirft; es fragt fich nicht über ben innern Menfchen, Die Organe fampfen nicht mit pfinchologifchen, fonbern mit pratorifchen Mitteln. England rettet ein in ber gangen Nation perbreitetes großes praftifches Gefchid vor größerm Unglud und ein Gottesurtheil greift im= mer noch tiefer in bas Leben ein, als man zugefieht. Die Juftig wie bas Bolf befindet fich im gangen noch wohl babet, aber wer be-ansprucht, erwartet jenen psychologischen Geilproces bei englischen Richtern, wie ift er bei ber gangen Juftipflege nur möglich? In Deutschland gibt es eruft burch Geift und herz gebilbete Juriften, man ruhmt bie Griminaljuftig in heffen, Breugen, hannover und anbern gandern ale eine vorzügliche, altere und jungere Richter, bie ale Inquifitoren fabig find und bie Bflicht in fich fühlten, ben pfpchologifchen Beilprocef bei jebem Berbrecher gu verfuchen: aber reichen fie aus nur fur alle bebeutens bern Criminalfalle? Und wie viele ber anscheinenb geringern Falle, verübt von jungern Berbrechern, wo auf Geift und herz zumeift eingewirft werben fonnte, find den jungern oder unters geordnetern Beamten zugewiesen! Aindet man bei Reserendarien, Actuaren, Unterrichtern, die unter der Last anderer Geschäfte geduen, Menschenlenutnis, Weltbildung, die echte Humanlicht, welche auch die bessern, sprudeludern Geister erst durch lange Jahre, Ledensstudien und Schicksale erringen? Erwägt man bierzu, wie die humanioren Studien auf den Universitäten jest immer mehr beiseite gelassen werden, wie die Mehrzahl der Studenten nur auf die Fachwissenschaft sich wirst, wie Theologen und Juristen die Gollegien der Khisolophen und Historiter sur überstussig halten — die Theologen logar abstätlich, um sich nicht zu stören oder um mächtigen Gönnern gefällig zu sein, und die Juristen schließen sich ihnen au —, wie Iwed und Ziel nur icheint, vollstandige Abgangstestimonien zu erhalten, so ist wenig Aussicht, daß den jungern Rechtspraftisanten die Jumanität von der Ausweich untersuchungsrichtern wünscht. Denn die Studien der Naturwissenschaft, wenn sie wirklich die Atten, Geschichte und Beitosophie fast der studiernen Jugend erschen sollten, machen doch, wenn es gelingt, einen sehr weiten, weiten Umweg zur diumanität.

Go fieht benn alles bad, was ber Berfaffer municht, wofür er mit aller Begeifterung bie Lefer, ben Staat, bie Denfchheit intereffiren will, fehr trofflos, es fieht faft wie eine gata : Morgana aus, ober eine Bufte, wo nur einzelne grune Stellen uns humaniflifch erfreuen fonnen. Bielleicht freilich ift auch bas Taufoung, vielleicht fproft weit gebeihlichere Caat aus bem Boben über: all, ale wir jest wiffen und abnen, wie bas ja in manchen anbern hodmiditigen Menichheitsangelegenheiten in letter Beit gefcheben ft: aber eine traurige Ericheinung in ber Bublicitat burfen wir nicht umgeben. Womit beschäftigen fich, wenn fie mit bem Ge-genftanbe fich beschäftigen, jest bie Journaliftit, Brofchuren, Par-lamentereben? Dir ber Frage über bas Aufhoren ber Tobes. ftrafe! Mis ob bamit bas Bichtigfte gefcheben mare, um ber humanitat einen Schlufflein nachzufenten. Db bie unenblichen Argumente, Beweife, Declamationen ber Menfchenfreunde, Boltsabgeordneten, Staatemanner, wo fie weit uber bae Biel ichiegen, nicht weit nuglicher auf zwei Gegenstande verwandt maren, auf ble unfer Berfaffer aufe neue und mit fo berebtem Gifer hinweift: auf die Befferung ber Gefangnifie und auf Mittel, bie Untersuchungerichter zu Menschen zugleich von Geift und herz zu bilben. Das erfte bente man allein, unerledigt, und bie Tobeestrafe hatte aufgebort! Reine Erlofung burch ben Genfer mehr, aber bie moralifchen Morafte ber Befangniffe und Buchthaufer bauerten in Ewigfeit fort! Das zweite vermogen freilich weber bie weifeften Barlamentebefchluffe, noch bie machtigften Mutofraten; aber ber gemeinfame Bille ber Guten und Ginfichtigen, ber, wenn auch unfichtbar, bod unablaffig im Strom bes Lebens bie Ufer nest, hat mehr gemirft, als bie Rugnften glaubten. Gerabe in unfern Tagen, wie fieht man vieles wirflich, ausgeführt, was man ver wenigen Jahren fur unmöglich, als einen Traum ber Thoren betrachtete! Bieles, fage ich, ich will nicht einzelnes vorbringen; nur beilaufig erwahne ich eine in Bezug ber Aufichten über bie Gefangnifangelegenheit. Die Junfer= reaction in Breufen eiferte feit ben zwanziger und breißiger Jahren mit mahrem Ungeftum gegen bie Staateverfcwenbung, um prachtige Gefängniffe ju erbauen, bamit Berbrecher in Balaften wohnten, mahrenb ber ehrliche Proletarier in einfallenben Gutten frieren und verfummern mußte. Ge flang etwas barin, ber Ginn war freilich nur, man folle bie politifchen Gefangenen (bie unfchnlbigen Demagogen vor ben Darggeiten) fchlechter behanbeln ale man that. Bene Reaction hatte gebn Jahre binburch in Preugen gefiegt, regiert und fast gang nach ihrem Billen fich gebart; aber ihre Gefangnistheorie brang nicht burch. Man bat nicht einmal gewagt fie einsthaft vorzubringen; ber mabre Sumanismus, ber Ginn ber Guten und Ginfichtigen hatte im ftillen unablaffig gebrangt und gefchoben unb bie Befangniffe werben nach wie por gebaut, wie bie humaniften

und nicht wie die Innfer es fit zweifnichig hillen, gleicheich is fie baren wirflich bas Bechte fanden ober ieren.

Bon ben mitgetheilten Erinnerungen aus wirflichen Coini nalfallen find zwei von bochfter Bebenetung, jedem Befeg, Staate mann, Juriften und bem bie Menfchbett mehr als ein Schall ift von Intereffe; wir meinen bie beiben Balle: "Menchelmort in Complote zweier Bauern" und "Gin Rechtencreffit, ein Coul-lehrer und ein reicher Duller im verbrecherifchen Complote". Der Titel fagt aber fchon, bag etwas fehlt; wir fonnen nichts anderes fagen, ale es fehlt ein Eitel, ber ben Lefer beim erfien Durchblattern angieht. Ber fle burchlieft, wirb bie Adlic nicht wieber fallen laffen; benn fur ben Pfpchologen, humaniften, ben Beobachter ber Zeitgeschichte find fie eine reiche Funderube. Der erftere Meuchelmord ift ein fo complicirter Griminalfall wie unt einer in ihren Regeften aufgefunden wird, und liefert gugleich ein fchauberhaftes Spiegelbild, welche raffinirte Berworfenbet gerabe in bem Stanbe fich oft vorfindet, welchen unfer Bublitum und fentimentale Dichter noch gern als ben harmlofen bargu-ftellen, die Staatswiffenschaft, von Parteien angeregt, aber als ben gefunden Rern ber nationen gu rühmen belieben — bem Bauernftanbe. Der andere Fall, bas betrugerifche Complot unter brei Berfonen von Bermogen und Bilbung, mehr um fatanifcher Luft, als um ber wirflichen Roth willen, um fich felbft mehr Bortheil zu fchaffen und anbern gu fchaben, ift aber mel ein Unicum. Es wirft ber Fall grelle Schlaglichter in Die ger fellichaftlichen Buftanbe, wo alles religiofe Gefühl unter feinen, gebilbeten und gelehrten Inbivibuen vollfommen ansgeftorben ift. Aber warum hat ber geehrte Berfaffer beibe galle nur als Bes lege für feine theoretischen Abhandlungen behandelt, warum bat er nicht hiftorisch bie Thatfachen, wenn auch entfernt von ber Actenburre, ergahlt? Warum liefert er nicht Ramen ber Onte und Berfonen, warum nicht bie Jahreszahlen u. f. w.? Bit glauben an die Bahrheit und Wirklichfeit alles bort Rieberge fchriebenen, aber wie gang anbere murbe es wirten, einbringen, wenn wir Ort, Beit, die wirflichen Menfchen, die barin handeln, vor une faben, horten! Sest zweifelt mancher Lefer bin und ber, ob es benn auch alles fo wirklich fich ereignet und ber Berfaffer nicht manches arrangirt und componirt habe, um nicht bie Thats fachen, fonbern feine Argumente ju beweifen. Bir, wie gefagt, nehmen an, bag alles ans ben Acten entnommen ift; aber wie anschauenber, eingreifenber, erschütternber murbe bas Gemalbe fein, wenn wir auch hintergrund, Staffage, und ware es auch ber Rahmen barum, mit Augen faben! Die Rudfichten, es gu verbergen, find boch jest nicht mehr vorhanden, und wie andere wirft jest jeber Criminalfall, weil bie Deffentlichfelt ihr Licht barauf wirft. Sie allein macht es ja möglich, bag wir auf bie beffern Buftanbe hoffen, an welche ber Berfaffer appellitt. W. Maring.

#### Rotiz.

#### Ein farlobaber Gebeutbuch.

Elfriebe von Mühlenfels spielt in ber Literatur so ja sagen bie Rolle einer Barmherzigen Schwester; fie hat schon fruber ein oder mehrere Album ju wohltbatigen und gemeinnügigen Iweden herausgegeben, welche Erfolg hatten, und neuerdings erschien von ihr ein "Rarlsbader Gebenfbuch. Jum fünshnidertjährigen Gründungsjubilaum von Rarlsbade" (Dreeben, Ernst am Ende, 1858), besten Reinertrag zur Bildung eines Unterstührungsfonds für diesenigen Rurgäste, die keine Aufnahme in den hospitälern sinden konnen, wie zur Begründung eines erften sächstigen Kransendettes im dortigen Hospitale ber fimmt ist. Dieses der Königin Maria von Sachsen gewidmete Album ist mit mehreren lithographirten karlsbader Anslichten versehen und sein Inhalt besteht nur zum Theil aus dieher ungedruckten Bocken, zum größern Theil aus bereits Gedrucktem, auch in Brosa, wobei vorzüglich solche Mittheilungen benutt sind, web che auf Karlsbad Bezug haben. Besonders für vieses Album

befimmte Driginalbeitrage fanbten unter anbern ein: Pringeffin p Schleswig = Augustenburg , A. Bottger , A. Bube, S. Lotta, 3. hammer , G. hefefiel, 3. hubner (zwei Sonette m Rauch), E. Rauffer, A. Raufmann, R. Röhler , Charlotte Arg, geb. Schnorr von Karolefeld, G. Kuhne, D. von Reds wis (ein frommes Weblat ,, Gebet "), Baubine Conng, 3. R. Bogl, 3. D. von Weffenberg u. f. w. Außerbem enthalt bas Album Sprachpreben ans ben meiften enropatichen Sprachen (barunter ,, In the Album of Miss Mühlenfels", von Sarah Auftin), Ueberfesungen, namentlich von R. Schier in Dreeben, 3. Schang und ber Sogansgeberin, anten Choral für Inftrumentalmufit und Bianoforte von bem Bergog Ernft von Roburg: Sotha und eine von Rechel aus leingefandte Campofition bes beine'fchen Liebes: "Ein Fichtenbaum fteht einfam", von bem Bringen Emil von Bittgenftein. In einem Auszug aus einer Schrift Chateaubriand's, boffen Aufmushatt in Rarlebab betrefend, intereffinte uns folgende Stelle: "On publie une liste quotidienne du Sprudel: sur les anciens rôles on lit les noms des poètes et des hommes de lettres les plus éclaires du Nord, Gurowsky, Dunker, Weisse, Herder, Goe-the; j'aurais tvoulu y trouver celui de Schiller, objet de ma préférence." Dunter (wer ist bieser?) und Beise uben herber und Goethe! Uebrigens sind dies Mittheiluns gen Chateaubriund's fchr unbebeutenb, ber mittelmußigste beutsche Eizerat wurde aus Karlebad Intereffanteres in Form und Inhalt mitzutheilen gewußt haben. Bon einigem liberarischen Intereffe find bie "Rariebaber Erinnerungen und Dichtungen and bem Tiebge : Rreife". In Betreff Rorner's, ber fich im Jali 1813 in Rurisbab und zwar im gofflichen Saufe ber Frau von ber Ribde aufwielt, um von feinen bei Ripen erhaltenen Ropfwunden Deilung und Genesung zu finden, wird bemerkt: "Theodor Korner trat nicht in Goethe's Rabe. Jung, enthuflaftifch, bor Sache bes Baterlandes feurig hingegeben, war ber politische Dichterfüngling jener Beit bas birecte Gegenstud gum fuhlen, leibenschaftslofen, nur in fich bewegten Goethe von bamale, ber fein Gentrum in fich felbft fanb." Der Ausbrudt "politisier Dichterjungling" ift etwas fuhn, und wie jemanb fuhl und leibenfeineftelos und boch in fich wewegt foin fann, ift auch nicht wol einzusehen. lebrigens weiß man aus Goethe's Briefen an Theodox Rorner's Bater, wie mehlwollend Goethe für ben jungen Dann gefinnt und wie groß die Theilnahme mar, bie er feinen bramatifchen Berfuchen angebeiben ließ. Ferner wird verfichert: "Dit Godbe fam Frau von ber Rede auch in Raricbab uur felten gufammen; beiber Raturen maren gu verichieben, um fich in ihren Ansichten und in ihrer Lebensweise banernt anzugieben." Daß Goethe und Frau von ber Rede fehr verfcbiebene Raturen maren, baran zweifelt ficherlich niemanb. A. M.

Bibliographie.

About, E., Der Ronig bes Gebirges. Deutsch von E. Druguliu. Ivei Theile. Leipzig, Rollmann. 8. 1 Thir. Antonides, M., Bssai sur l'histoire de l'humanité. Leipzig, Brockhaus. 8. 1 Thir. 10 Ngr.

Bobn, E., Bierzehnheiligen in Thuringen. Ein Beitrag ju ber Lanbesfunde bes Gergogifpund Sacfen=Dleiningen. Apolba, Leubuer. 1858. Gr. 8. 12 Rgr.

Bremer, Freberife, Bater und Tochter. Shilberung aus bem wirflichen geben. Aus bem Schwebifden. Brei Theile. - A. u. b. T.: Gefammelte Schriften. 83fter und 34der Band. Dit einer Dufilbeilage. Leipzig, Brodhaus. Gr. 12. 20 Rgr.

Cassel, P., Erfurter Bilder und Bräuche. Ein akademisches Programm. Erfurt, Villaget. Gr. 8. 15 Ngr.

Diffeihoff, 3., Shatespeare's Tragsetten — ein Wege weifer zurm Glauben. Gin Bortrag, gehalten in Schweim ben 7. December 1858. Schweim, Scherz. Gr. 8. 71/2 Mgr. Ende, C. G. E. am, Des Maurers Weihe. Dich-

tung nach Schillers bied von der Glocke. Dresden, am Ende. Gr. 8. 5 Ngr. Ficker, J., Ueber die Entstehungszeit des Sachsen-

spiegels und die Ableitung des Schwabenspiegels aus dem Deutschenspiegel. Ein Beitrag zur Geschichte der deutschen Rechtsquellen. Innsbruck, Wagner. Gr. 8. 24 Mgr.

Gerlach, B. &., Erinnerungen an ben feligen Johann Jafob hahn, Dottor ber Theologie, Superintenbenten und Ober-

prediger ju Bleicherobe. Mublhaufen. 1858. Gr. 8. 5 Rgt. Dahn, E. U., Die große Erwedung in ben Bereinigten Staaten von America. Cammlung von Gedanten und Thatfachen barüber, zur Brufung vorgelegt. Bafel, Bahnmaier. 8.

hanfen, h. 3., Gefchichte ber Stadt Narva. Dorpat. 1858. Gr. Ler. 8. 3 Thir. 10 Rgr.

Lau, E., Bur Ausmahl, Gliggen und Artifel. Samburg, Soffmann u. Campe. 8. 1 Thir.

Liegle, C. R., Dante und feine Stellung ju Rirche, Schule und Staat feiner Belt. Beftrebe. Dreeben, Moler u. Diege. 1858. Gr. 8. 3 Mgr.

Buther über Scheibung und Wieberverheirathung Gefchiebes ner. Bufammengestellt aus beffen Berten von &. Dahme.

Berlin, Dehmigfe. Gr. 8. 5 Rgr.

Ditffet, B. be, Sicilien und Francisco, ber Birtenfinabe. Rach bem Frangofischen. Samburg, hoffmann u. Campe. 8. 1 Thir.

Riehl, B. G., Gulturftubien ans brei Jahrhunberten.

Stuttgart, Cotta. Gr. 8. 2 Ehfr. Rogge, F. B., Aus Bestminfter : Abtei. Schwerin, Dergen u. Schloepfe. 16. 15 Rgr. Schweber, G., Beimar in feiner Bebeutung für beit Protestantionus und die erangelische Kirche. Ein Bortrag. Berlin, &. Schulge. 8. 6 Rgr.

Der Spiegel deutscher Leute. Textabdruck der Innsbrucker Handschrift. Mit Unterstützung kaiserlicher Akademie der Wissenschaften herausgegeben von J. Ficker. Innsbruck, Wagner. Gr. 8. 1 Thir. 15 Ngr.

Bartmann, S., Leben bes Gato von Utien mit einet Schilberung ber Buftanbe Rome ba Cato in bie politifche ganfbahn eintrat und einer fritifchen Burbigung ber Duellen. Gefronte Breidfchrift. Burich, Drell, Fügli u. Comp. Gr. 8.

Beugniffe fur Chriftue erörtert von einem Braugifthen Rechteauwalt. Soeft, Raffe. Gr. 12. 15 Mgr.

#### Tagesliteratur.

Die Babeutung ber Dappenthalfrage. Bur Belehrung and Aufflarung bes Schweizervolfs. hermusgegeben auf Berunftal-tung bes Centralausfchuffes ber Gelvetia. Bafel. Gr. 8. 6 Ngu.

Der Gultus = Streit in ber evangelifchen Rirche Babens. Eine Appellution von bem "belehrenben" an ben "beffer gu belehrenben" evangelischen Oberfirchenrath in Karisrube. Uhn, Gebr. Rubling. 8. 6 Mgr.

Die Gewerbfreiheit, mit befonderer Rudfficht auf Defterneich. Ein Beitrag jur vollewirthfchaftlichen Burbigung berfetben. Brag, Rober u. Marfgraf. Gr. 8. 12 Agr.

Gutachten ber theologischen Facultat zu Greifswalb Aber bas Roftoder Confiftonialerachten. Beippig, Lebmann. Ge. &. 71/2 Ngr.

Belg, E., Rachrichten über Minnefota. Bamberg, Butis ner. 1858. Gr. 8. 6 Rgr.

Sire, rassurez-nous. Réponse à l'empereur Napo-léen III. Leipzig, Gerhard. Gr. 8. 5 Ngr.

Welf, R., Ueber Cometen und Cometen-Abergiauben. Ein populärer Vortrag den 22. Januar 1857 zu Zürich gehalten. Zürich, Meyer u. Zeller. 1857. Gr. 8. 4 Ngr.

Bur Sache bee Brofeffor Dr. Baumgarten. Gine neutirch. liche Stimme. Leipzig, Lehmann. Gr. 8. 71/2 Rgr.

## en.

Ein neuer Roman von Grederike Gremer.

Derlag von S. A. Brockhaus in Ceipzig.

Rene Stiggen aus bem Alltagsleben.

## Vater und Tochter.

Eine Schilderung aus dem wirklichen Leben von Frederike Bremer.

Mit einer Mufikbeilage. Aus bem Schwebifchen.

3mei Theile. 12. Geb. 20 Rgr. Geb. 26 Rgr. Diefer neuefte Roman von Frederife Bremer ift in ber Art ihrer frubern befannteften Romane gehalten und fchilbert bas Familienleben in ber innigen und gemuthlichen Beife, welche ber Berfafferin bie Gunft bes Publikums gewonnen und feit einer langen Reihe von Jahren erhalten hat. Die kindliche Liebe, bie aufopfernde Liebe ber Tochter zu bem Bater, ift ber Gegenstand beffelben. Die Berfafferin entwidelt babei jugleich mit ber ihr eigenthumlichen Rlarbeit und Brifche, wie ein tuchtiges weibliches Gemuth, wenn es feinen Lebenszweck richtig aufzufaffen und in bem ihm angewiesenen Rreife bafur u wirfen verfteht, auch ohne Gattin und Mutter ju fein, fegenereich wirfen fann.

Diefer Roman ift zugleich fur bie Befiger ber beutschen

Gefammtausgabe von Freberite Bremer's Schriften

in befonderer Ausgabe ale 33. und 34. Band berfelben erfchienen, Beber Band biefer Ausgabe foftet 10 Rgr.

Die frubern Banbe enthalten Folgenbes:

I. Die Töchter des Brafidenten. Erzählung einer Gouvernante. Dit einer Borrede ber Berfafferin. Funfte Auflage. 12.

Geh. 70 Ngr. Geb. 16 Rgr. II. III. Das hans, ober Familienforgen und Familienfrenden. Fünfte Auflage. 3mei Theile. 12. Geh. 20 Ngr. Geb. 26 Rgr.

IV. V. Die Rachbarn. Funfte verbefferte Auflage.

Theile. 12. Geb. 20 Rgr. Geb. 26 Rgr. VI. VII. Ring. Dritte verbefferte Auflage. 3mei Theile.

12. Geh. 20 Rgr. Geb. 26 Rgr. Vul. Die Familie D. 3weite v 3meite verbefferte Anflage. 12.

Geb. 10 Rgr. Geb. 16 Rgr. IX. Aleinere Erzählungen. 12. Geb. 10 Rgr. Geb. 16 Rgr.

X. Streit und Friede, ober einige Scenen in Rormegen. Bierte Auflage. 12. Geb. 10 Rgr. Geb. 16 Rgr.

Ml. XII. Gin Tagebuch. 3wei Theile. 12. Geh. 20 Rgr. Geb. 26 Mgr.

XIII. XIV. In Daletarlien. 3wei Theile. 12, Geb. 20 Rgr. Geb. 26 Rgr.

XV. - XVII. Gefdwifterleben. Drei Theile. 12. Geb. 1 Thr. Deb. 1 Thir. 6 Mar.

XVIII. XIX. Commetreife. Gine Ballfahrt. 3wei Theile. 12. Geb. 20 Mgr. Geb. 26 Mgr.

XX. Leben im Norben. Gine Stigge. - Morgen=Bachen. Gin Glaubenebefenntniß. 12. Geh. 10 Rgr. Geb. 16 Rgr. XXI.—XXXIX. Die Heimat in der Renen Welt. Gin Tagebuch in Briefen, geschrieben mahrend zweisahriger Reifen in Nordamerifa und auf Cuba. Reun Theile. 12. Geh. 8 Thir. Geb. 3 Thir. 18 Mgr.

XXX. - XXXII. Sertha. Drei Theile. 12. Geb. 1 Thir. Geb. 1 Thir. 6 Rgr.

- Derfag von Rober & Markaref in Drag. -

## Literaturaes dichte.-

## Charaktere

der deutschen Literatur.

Schmidt - Weikenfels.

3mei ftarte Banbe in Octav. Eleg. geb. 3 Mblr. ober 41/2 SI. Defterr. Babr.

Inhalt:

Erfer Banb: Nikolaus Cenau. Karl Guzkow. Friedrich Halm. A. von Sternberg.

3meiter Band; Berthold Auerbach. Alfred Meifiner. Iulian Schmidt. Emil Brachpogel

Es ift diefes Werf nicht etwa eine willfürliche Sammlung einzelner literarhiftorifcher Journalartifel, fonbern eine geifig und organisch jufammenhangenbe Reihenfolge von Charafterifie fen ber hervorragenbften Schriftfteller ber Gegenwart, eine aus grundlichen Studien, vorurtheilefreier Auffaffung und furchtlofe Kritit hervorgegangene Gefchichte ber poetifchen Literatur Deutschlands in neuester Beit.

Verlag von f. A. Brockhaus in Ceipzig.

## Gott in der Geschichte

ober ber Fortichritt bes Blaubens an eine fittliche Beltorbnung.

#### Christian Carl Josias Bunfen.

In feche Buchern. Drei Theile. 8. Geb. 10 Thir.

Diefes jest vollftanbig vorliegende hochbebeutfame Bit erregte gleich bei feinem Beginn großes Auffehen: in der "Brotestantischen Kirchenzeitung" wurde baffelbe mit Bascal's "Pensess" und humbolbt's "Rosmos" verglichen (mit jenem, weil es gleichsalls eine Apologie des Christenthums st. mit biefem als eine Geschichte bes fittlichen Rosmos), in ber augeburger "Allgemeinen Beitung" "eine neue Theobicce im hohern geschichtlichen Berftanbe" genannt und allgemein als eine hochft geiftvolle und anregende Lecture für das größere Bublifum, feineswegs blos für Gelehrte, bezeichnet.

Bahrend ber erfte Theil eine Ginleitung in bas Bange enthalt, die fich befondere mit ben geiftigen Rampfen ber Begen wart und ber Bebeutung ber Bibel fur lettere beschäftigt, unb bann fpeciell bas Gottesbewußtfein ber Bebraer ichilberte, bes handelt ber zweite Theil "bas vorchriftliche Gottesbewußtfein ber Arier Oftaffens" fowie "ber Arier in Rleinaffen und Curopa", und enthalt gleichfam eine burch geiftvolle Charafteriftifen der hervorragenoften Berfonlichfeiten und gahlreiche Ueberfegungen ans Dichterwerfen erlauterte Enlturgefchichte ber Megwiter, Chi: nefen, Berfer, Inbler, bann namentlich ber Griechen, entlich ber Romer und Germanen. Der foeben erfchienene britte Theil enthalt bas Gottesbewußtfein ber chriftlichen Bolfer und bas Refultat bes Gangen.

Digitized by Google

# literarische Unterhaltung.

Erscheint wöchentlich.

Hr. 12. —

17. März 1859.

Inhalt: Bur Literatur ber belletriftifch:artiftifchen Jahresgaben. Bon Germann Marggraff. — Schleiermacher's Briefwechfel. Bon Shad Ban. — Rolenati's Reife nach bem Rautajus. — Motty. ("Die Boefie bes Sanbelle.") — Bibliographie. — Angeigen.

#### Bur Literatur der belletriftifch artiftifchen Jahresgaben.

Eine ber wenigst bantbaren und angenehmen Aufgaben, bie einem Berichterstatter in einem fritischen Blatte gu= fallen können, ift bie, eine Rritik und Ueberficht über biejenigen Novitaten zu geben, welche ber Literatur ber alljährlich wiederkehrenden Albums, Almanache und anderer Rifc: und Sammelwerke biefer Art angehören. Denn bier ift von einer Concentration feiner Bebanten auf einen Sauptgegenftand, eine Sauptrichtung, eine Brundftimmung ober eine hervorragenbe literarifche Inbividualität gar nicht bie Rebe. Die Berleger erwarten eine Berudfichtigung ber typographischen Ausstattung, ber beigegebenen Bilbet, vielleicht felbft bes Ginbandes; Die Redacteure erwarten, baf man ihrer Dube und ihrem Gefcmad in ber Ausmabl ber literarifden Beltrage gerecht merbe, überhaupt eine möglichst eingehende Rritit; und von ben hundert und mehr als hunbert Dichtern und Novelliften, bie bagu Baben beifteuerten, erwartet jeber, bag man gerabe felnen Beitrag befonbere bervorbebe und rubme, moge man auch alle übrigen unerwähnt und unberudfichtigt laffen. Bie foll man biefen vericbiebenartigen Anfpruchen genu: gen? Bleiben wir nur bei ben beitragenben Dichtern feben, fo wird jeder, ben man unberudfichtigt und unemabnt lägt, über abfictliche Buructfenung ober über Unempfänglichkeit für bie Trefflichkeit feines Beitrags flagen; hebt man ben Beitrag blefes ober jenes Poeten als befonders gelungen hervor, fo wittert man barunter eine Bevorzugung aus perfonlichen Motiven u. f. w. Rurg, ber Rrititer ift gang in ber Lage jenes Dorficulmeifters, ber einmal in eine vornehme Befellicaft tam unb, inbem er bem einen fein Compliment machte, einen zweiten, bin= ter ibm Stebenben unangenehm berührte, inbem er fich bei biefem entschuldigen wollte, einem britten auf bie hühneraugen trat, und so die ganze Gesellschaft hindurch, bis zulett alle über ben armen Mann berfielen und ibn wutbend jum Tempel binausmarfen. Bas bleibt uns baber, um nicht einer gleichen Behandlung ausgeseht pt fein, übrig, ale ber gangen Dichtergefellicaft im allgemeinen, fatt jebem einzelnen, unfer Compliment ju maden ? Inbeg merben wir bie Ramen berjenigen 1859. is.

Beitragenden, die am meisten gekannt und genannt sind, bei jedem einzelnen Buche anführen, auch wol dieses ober jenes Gedicht, das uns aus einem oder bem andern Grunde charakteristisch erscheint, hervorheben oder mittheilen. Doch werden wir auch in dieser Hinsicht ökonomisch versahren mussen, das, mit Ausnahme der Musenalmanache, mehr der Luxusliteratur augehört und ohnehin in periodischer Wiederschr jedes Jahr seinen Plat in Anspruch nimmt, nicht allzu viel Raum bewilligen können.

#### I. Albums.

Bir wenden une juvorberft ju ben Brachtalbums. bie, fo Schones fie zum Theil auch in "Bild und Lieb" enthalten, boch eigentlich feinen nothwendigen Grund ibres Ericeinens in fich baben und baber fur ein Blatt wie bas unfrige recht eigentlich als Luxusgegenftanbe unb Toilettenartifel gelten muffen, wie fie benn auch vorjugeweise zu Bierben auf ben Sifchen ber Pract = unb Gesellschafiszimmer bestimmt finb. Bu einer ausführ= lichen Befprechung in einem Runftblatt eignen fie fic viel eber, ba fie in ihrem artiftifchen Theil wirklich auf Runftwerth Anspruch ju machen haben und Compositio= nen von bemährten und namhaften beutiden Deiftern vorführen. Wir in b. Bl. haben nun freilich besonders ben meift aus lyrifchen Beitragen bestebenben literarifchen Theil berfelben zu berücksichtigen, obschon ber artistische gerabe bei Berten biefer Art boch teinesmegs gang gu übergeben ift. Bier folder Albums liegen uns vor, von benen zwei erft bem vorigen Jahre ihre Entftehung ver= banten und ale gang neue Erfcheinungen von une querft berudfichtigt werben follen; es find folgenbe:

1. Deutsche Runft in Bilb und Lieb. Originalbeitrage beutscher Maler und Dichter. Gerausgegeben von Abolf Bottger. Erfter Jahrgang. Leipzig, Bach. 1858. Gr. 4. 8 Thir. 20 Rgr.

2. Reues Duffelborfer Kunftleralbum. Rebigirt von 2B. Elle n. Erfter Jahrgang. 1859. Labr, Schauenburg u. Comp. 1858. Gr. 4. 8 Ehfr. 22 1/4. Rgr.

8. Duffelborfer Kunkleralbum mit artistischen Beitragen von A. Achenbach, D. Achenbach, A. Arng, Sugo Beder u. f. w. unter literarischer Mitwirfung von A. E. Brachvogel, D. Braun, A. Cound, F. Dahn, G. F. Daumer u. a. nebk

einer Reliquie von Solberlin. Reunter Jahrgang. 1859. Rebigirt von Christian Soppt. Duffelborf, Arnz u. Comp. 1858. Gr. 4. 3 Thir. 22 1/2 Rgr.

4. Argo. Album für Kunft und Dichtung, herausgegeben von' F. Eggers, Th. Hofemann, B. von Lepel. 1859. Breslau, E. Tremenbt. 1859. Gr. 4. 5 Thir. 20 Agr.

Bas bas Abum "Deutfiche Sunft in Bilb und Lieb" bes ttifft, fo behauptet bles ben anbern gegenuber in feinem artiftis fchen Beftanbtheile mehr einen allgemein beutfchen Charafter, ba barin feine specielle beutsche Runftschule besonbere bevorzugt ift, mabrend bie Albums Rr. 2 und 3 unfere Biffens nur Bilber von buffelborfer ober ehemaligen buffelborfer, bie "Argo" nur Bilber von berfiner Runftlern enthalt. Bu biefem leipziger Album fleuerten bei : aus Berlin Ebuard Steinbrud ("Balbtanbchen") und Rarl Steffed (,, Rebe"); aus Rarlerube E. F. Beffing ("Brennenbes Rlofter"); aus Dresben Julius Gubner ("Begrugung ber Maria und Glifabeth"), Ebuard Benbemann ("Dopffens und Benelope") und Guibo hammer ("Der fam-bfenbe Gnom"); aus Leipzig Augufte Schred ("Bruchte"); aus Munden Bonaventura Genelli ("Mars und Amor"), 2B. von Kaulbach ("Charafterfopf", Bilbnif eines militarifchen Granbarte mit ber Infchrift "La garde meurt, mais ne se rend pas") und August Bifcher ("Der alte Bellebarbier"); aus ber Schweiz Bilbelm Georgy ("Gemfen"); aus Beimar Friedrich Breller ("Naufifaa"); aus Bien G. Balbmuller ("Am Fronleichnamsfeste"). Dehrere barunter, und zwar einige ber lieblichften und am allgemeinften anfprechenben, wie Steinbrud's ,, Baibtanbenen", Guibo Sammer's ,, Rampfenben Gnom" u. f. w. find in Farben ansgeführt. Der herausgeber, Abolf Bottger, bat biefe Bilber poetifch erlautert, mit bem Gefchmad, ber Formengewandtheit und bem finnigen Gingeben in ben Inhalt und Gefft biefer Bilber, wie man fie von biefem Dichter erwarten burfte. Bur Brobe biene hier bas Gride:

Der fampfenbe Gnom.

3m Geftrüpp, mo bistgefchart Grifen und garrentrauter, Liegt ber Gnom, und ftreicht ben Bart, Gerr, vom Stand ber Berenhauter. Maufefellen ift fein Bod, Beibenbaß bie Binberhofe; Ein Bacholbergweig fein Stod, Und fein Dolch ein Dorn ber Rofe.

Hab es schwanken Salm und Faren, Lind es schwanken Salm und Farren, Leise schlübst's und gleist wie Glas, Daß bem Gnom die Glieber flurren. Unter glegelrocken Dals Gines mechtigen Bliegenschwammes Aeugelt grün und zuruig, ach! Einechslein, das Kind des Schlammes.

Kaupe num fpringt ber Gmon hervor, Schlängelt fich bas Thier im Ringe, Bifcht und jungelt; bas empor Burchtfam flehn bie Schnetterlinge. Smilt junge ber Gnom ben Speec heißen Ingrimms auf ben Dunchen, Bifchenh herigt bas Blut umher Aus bem Galamanberrachen.

Bener trennt ben Kopf vom Rumpf, Stefft ifn auf bie Beombverlange, Web im feligsten Edumph Rrange. Giegorich glebe er bann einber, Siegorich glebe er bann einber, Ohmen; Miberhallb im Land die Mar Ringet von " Caneta Georg bem Gnowen!"

Bon einem Dichter, der im Mittelpunkt so vieler personlichen Beziehungen steht und einen so feinen und wähligen Seschmad besigt wie Abolf Bottger, ließ sich erwarten, daß es
ihm gelingen werde, einen schonen lyrischen Blumenstrauß zufammenzubringen. Und in der That zeichnen sich die brischa Beiträge in dem Bottger'schen Album, durch einen gewissen gleich stimmigen Ton aus, ohne daß sie duchalb einstrung, und ein farbig erschienen; diese Bleichstiumigkeit betrifft um die Gunnb, nicht die Deckfarben. Wie sast überall machen freilich auch hie die urkräftigen vaterländischen Klänge Arndt's eine Ausnahme. In dem Gedicht "Rausche und brause!" geiselt er diesenigen, welche von dem Bersall Deutschlands sasen, und er fähr dann sort:

Richt also mit bir! Rimm bir beutichen Stounn. Denticher, nimm einmal bir beutschen Stolg gur bein großes Bolf unter Greifen jung, Grun wie seines Balbs gruntes Eichenholz!

Micht also mit bir! Rausche burch ben Balb! Rausche, brause Zorn, burch Stein und Bein! Brause, beutscher Buth, Cottes Borngewak! Errif bie Abler bir, loft bie Arkhen fchrein!

In weicherm, ruhrendem Con flugt, wie fich erwarten lage ein anderer Beteran ber Lyrif, Juftinus Kerner; wir fahren von ihm an:

Das Baden.

Das Lachen tommt nicht oft von horzen, Das weiß ich, meil's mir oft gestich; Aber ber Ahranen füße Chmerzen, Die find dem herzen immer nah'.

Bergebliches Goffen.

Wenn es boch nur Morgen war', hab' ich nächtlich oft gedacht, Doch wenn tam der Morgen her Mit der Sonne goldner Bracht Blieb es in mir bennoch Nacht.

Solche Senfzer haben freilich nur individuellen Westh und find mit der Bietät aufzuwehmen, welche der unter den Gebendtlichkeiten des Alters leidende Dichter verdient. Außerdem ent halt dieses Album Gedichte von Schese, Julius Sturm, Stord ("Deutschland! Auf dem leipziger Schlachtselde in der Andt vom 17. zum 18. October 1967", ein Gedicht, das unser den jedigen Zeitumftänden doppelte Bedennung gewinnt); Gottschal, Dränfer Munfeed, Andenberg, Otwoes, Kaller, Zeise, Mol. Anufer, Bube, Anna Löhn, Rittershaus, G. G. Ritter von Leitner, Geibel, Hende, Anna Löhn, Rittershaus, G. G. Ritter von Seitner, Geibel, Hende, Minack Genaphe, Minkrid, Icgor von Sivers u. s. w., angerbem Keliquien von Cichendorff und Schnepler. Zu diesen Resiquien werden wir auch wol die Beiträge dei inzwischen verstorbenen Dichters Genaunel Mulf (Andolf Michry hause), unsers ehemaligen Mitarbeiters, rachnen durfen, und da die in diesem Album unitgetheilten Gedichte besselben die legten waren, die von ihm gedruckt sind, so erläuben wir uns wentasten verselben hier anzusähren:

Rur bie Gotter u. f. w. Rur bie Gotter und bie Frauen Können Menfchen felig machen Durch bie alte herzendfungt, Angetheilte, tiefe Liefe,

Seht! es wölbt fich Welt mab Simmel' — Mannethruft an Benenbufen, Und es bijnken fuß die Cherne Wie das Cikki, das nengebarne.

Und in bieftmiddintfuffen. Rust bie gange Schar ber herzen, Rust bie Erfnfucht, bie fo mibe, Gelfg ans im Schos ber Gottheit!

Dus "Rene Diffelborfer Minffleralbum", von Ellen rebigirt, entftand vielleicht hanptfächlich in ber Borausfehung, bag bas altere Album, bas Disgefchid bes Arng'ichen Berlagegefchafts verwidelt, zu erfcheinen aufhoren murbe. In biefer Erwartung fab man fich freilich getaufcht, und bas neue Unternehmen muß nun gufeben, wie es bie Concurreng befteben wirb. Das Anrecht hierzu beffet es ebenfo burth bie Borguge lichfeit ber tedinifchen Ausstattung, Die fich felbft bis auf ben Bedel erftredt, wie burch ben Berth ber Bilber und im ganjen auch ber fyrtichen Beitrage. Die thatige Berlagehandlung bat wenigstene feine Duben und Roften gefcheut, auch tuche tige Aterarifche Beitrage von anertannten Dichtern gu erwerben, und wenn auch nicht alle barin enthaltenen lyrifchen Gaben gleichen Werthes find, so zeichnen fich boch wieder andere burch Brifche und heiterkeit bes Lons ober durch charafteriftische Malerei vortheilhaft aus. Unter ben artiftifchen Beigaben behaups ten bie farbig ansgeführten Compositionen von Scheuren, welche Die flimatischen und ethnographischen Gegenfage gwifden Rorb und Gub, Dft und Weft bilbnerifch barftellen, einen eigenthumlithen Berth. An gum Theil fehr anfprechenben ober charuftriftigen Genrebilbern, die der Jahl nach die Zanbichaft bei weitem überwiegen, finden fich hier: "In der Kaferne" von Cambfaufen, "Die Befreiung", eine Gesechtsseen von A. Beck, "Das Gewitter" von Sas, "Einquartierung" von Salentin, "Der fleine Bermittler" (ein befonbere gemuthvolles Bild) von Ballander, "Der Storode" von Dieffenbach; "Beihnacht" von Hafenclever, "Muttersorge" von Gibper, "Bisount" von Sell und "Das Stieffind" von Winschedunt. Diefes Stief-find ift ein derber Junge, der, verlassen von seinen Angeborigen, erbarmlich fchreiend in ber Biege liegt, und bie Stiefmutter eine große Gunbin, welche ihre eigene Brut, ihre rechten Rinber verläßt, um an bem armen Jungen Mitterftelle ju vertreten und ihn in Schlaf zu wiegen. Diefen Genrebilbern reiben fich eine fehr reiche und poetische Canbichaft von Leffing und eine Bartie vom Ufer bes Lago Maggiore von Lindlar an. Aber auch mehrere ihrifche Beitrage find noch fpeciell tiluftrirt, und gerabe biefe Muftrationen gehoren gu bem Schonften, mas bas Album in artiftifcher Sinficht bietet. Schenren lieferte bie Illustrationen "In Reavel" (Gebicht von Eminus), "Dichels angelo Buondrotti" (Gebicht von D. von Schern) und "Der Robolb" (Gebicht bon Mathilbe Raven); B. Cohn tluftrirte bas Bebicht "Die junge Italienerin", Bleibtreu, einer ber wenigen beutschen Maler, welche Schlachtscenen barzuftellen wiffen und bas nothige friegerifthe Feuer bagu mitbeingen, bas Ge-Savona", Tibemand bas Gebicht "Der Baerthurm von Savona", Tibemand bas Gebicht "Die junge Rorwegerin", Krüger, in einer echt bichterifch empfundenen Lanbschaft, das Gebicht "Der Morgen". Die fünf lestgenannten Gebichte find von bem Rebacteur bes Albums, Ellen, und wir vermuthen, bag vor biefen Bebichten bie Bilber ba maren, welche Ellen nur poetifch erflart hat, vielleicht mit Ausnahme bes Gebichts "Jorg" des überhaupt gu ben beften poetifchen Beitragen biefes Albums gehört. Der schlicht folbatifche Lous, wie er folchen Solbatenges schichten angempfien, ift davis wonschlich getroffen. Jörg war ein tinfacher preuglicher Mustetier, ber fich in ber Schlacht an ber Rabbach ebenfo ppferbe, wie Arnold von Binfelrieb bei Sempad, nur bag ihm in unferer Beit, wo bie Schlachten meift aus Maffenbewegungen bestehen und die That des einzelnen felten in bie Mugen fallt, nicht berfelbe europäifche Ruhm gu Theil wurde. Ellen ichilbert im Gingange bas "beibenwetter bas mabrent ber Schlacht herrichte:

Raum bachten Der welfchen Keinbe wir, die wir verfalgten, So feinblich hielt ber aufgeweichte Grund, In dem wir knöcheltief, kaletief verfanken, Und feft und hemmte und bei jedem Scheltt. So benkt in ben Rrieg nicht! "Treten wir Und kuleten wir den kothigen Lehm hier ans

## Wie Biegelbrenner?" rief verbrieffich 3deg -

Ploglich und unerwartet steht bas brandenburgische Bataillon vor einem französischen Viereck, aus dem ein Stachelwald von Bajonneten den Preitzen entgegenstarrt. Das Pulver ist durchnäßt und an Schießen ist nicht zu benten. Man mist einander mit den Blicken, beiderfeits mehr erstaunt als kampfbereit.
Inzwischen läßt der prensische Besehlshaber von Othegraven
bas französische Duarre umzingeln und der Lieutenant von
Meja ruft: "Drauf! brauf!" Aber die Brandenburger stußen
und zögern; niemand wagt anzusangen; da springt Jörg hervor:

Mit beiben hanben Sob fein Gemehr er übern Kopf und wuchtig Warf er es — auf brei Schritte nut — ben Welschen Die grad' ihm vis å vis, in die Wisage, Das sie sich wundern mochten. Darauf griff, er, Soweit er spannen tonnte, mit den Armen Die Bajonnete auf und flürzte jubelnd In das Quarre und — sterbend. Denn in Leib Und Brust eindrangen ihm zwei sichre Stöße; Das todt er in der Feinde Reihen siel. Wit Hurrah Brachen wir vor, die Kolben hoch geschwungen.

Run geht bas Tobtichlagen los:

Die Beanbenburger freiten Burmahr nicht schlecht, boch währt es eine Beile, Dis alle Arbeit war gethan. Unb leiber Bieb auch ber Unfern mander auf bem Blat. Der in ber heimat fcmerglich wol vermift marb: Den Deja hatten fieben Bajpunete Betroffen, bağ mir ion verloren gaben. Doch hat Die Gelbicherfunft - mich wunbert's noch Dachher ihn bergeftellt. Dir felber fdrammte Gin Gabelfieb nicht ichlecht bie Stirn, bie Rarbe Ronut the noch heute febn. Rur Othegraven Blieb unverlett und nahm mit eigner Canb Den welfchen Oberften gefangen. Mile Die anbern Belfden bedten wit ben Blat; Bir gaben einmal tein Barbon, wir rachten, Bas fie am lieben Baterland verbrochen, Und waren, ich gefteh' et, ohn' Grbarmen.

Mir war's zumal gar leib um Jörg. Wir hatten Ganz furz vorher so friedlich noch geplaubert. Und jest vermocht ich taum, ihn aus bem haufen Der Leichen aufzufinden. Er war brad Bie wenige. All ich ihm das Gesicht Gewaschen und nicht eine Spur von Leben Noch in ihm fand, tam auch der Commandeur An und heran und legte seine hand Auf Jörg's tobsalte Stirn. "Er farb als helb". So sprach er zudend, als ob Thranen ihm Nicht seine waren, "er bat und zum Siege Die Bahn gebroden, möge sein gebenken Das Baterland!" Darauf begrub ich ihn.

## Bergeft ben Sapfern nicht! In Bilb unb Lieb Get umfern Borg als Preußens Bintetrieb!

Störend war uns in biefem Gedicht, bem wir wünfchen, baß es fich durch Anthologien balb in ber preußischen und deutsichen Jugend eindurgern möge, die Berszeile: "Die grad' ihm vis a vis, in die Bisage", warum nicht: "Die grad' ihm gegenüber, ins Gesicht?" Außerdem enthält dieses Album eine Reliquie ("Elegie") von dem Königsberger Ernft Wilhelm Acermann, ber fünfundzwanziglährig 1846 in Neapel flare und beffen poetischer Nachlaß 1848 von seinem Bater W. Acermann und Ernft Raupach herausgegeben worden; serner Gedichte von L. Scheser, Gruppe, Bogl, Constant, Proble, Endrulat, Bube,

Hoffmann von Fallersleben n. f. w. Die des lettern zeichnen fich durch ihren heitern schalkhaften Ton aus, der hier besonders beshalb wohlthuend wirkt, weil in dem literarischen Theile aller dieser Albums das heitere Element höchst durstig, in manchen gar nicht vertreren ift. Warum meidet man aber den humor in der Poesse, da er doch in den Genrebildern sehr häusig zur Erscheinung sommt? Meint man wirklich, daß die Poesse weniger zum Humor berechtigt sei als die Kunst? Oder meint man, daß ihn die Liebhaber solcher Albums, während sie ihn im Bilbe willsommen, heißen, vornehm und hypochondrisch zurückweisen würden, falls er sich in poetischer Form bliden ließe?

Das von Chriftian Boppl redigirte "Duffelborfer Runfts leralbum" ift bes "Reuen" alterer Bruber; benn es fteht bereits im neunten Lebensjahre, und man barf ihm wol ben Ruhm nicht verfummern, bag es mehr ober weniger allen fpater erfchienenen Albums biefer Art jum Borbilb gedient hat. Die artiftis fchen Beitrage bee Albume ruhren, wie bei bem jungern Concurrengalbum, nur von buffelborfer Runftlern ober folchen ber, welche in Duffelborf gebilbet wurden und Duffelborf jum Theil an hober Bierbe gereichten. Unfer Intereffe erregte befonbere eine lithographirte nachbilbung bes auch fonft fcon in weitern Rreisen befannt geworbenen Bilbes "Die Berlaffene" von G. hubner, ber überhaupt Romane aus bem wirklichen Leben, ober wenigstens buftere tragifche Epifoben baraus mit ergreifenbem Binsel auf die Leinwand zu werfen weiß. Rächstem mir eigretien wir ein Schlachtbild von Bleibtreu ("Jum Sturm") und unter ben fomischen und tragisomischen Genrebildern die von Litsschauer, Salentin, hibbemann, hugo Beder und Kindler. ends lich unter ben Landschaftsbildern besondert die von Leffing ("Rach bem Ueberfall "), von D. Achenbach ("Billa Conti in Frascati"), eine normegische Lanbichaft von Guben und eine Gebirgelandsichaft von A. Beber. Bon namhaften Dichtern und Dichterin: nen trugen unter anbern Leopold Schefer, Juftinus Rerner, Morife, Brachvogel, Gruppe, Soppl, Gottschall, Reifiner, Sofer. Daumer, Robenberg, Abelheib von Stolterfoth, Emma Rienborf, Luife von Bloennies und viele erft im letten Luftrum aufgetauchte ober befannt geworbene Dichter, endlich &. Behl, außer bem im echten Ballabenton gehaltenen Gebicht "Der fterbenbe Cohn" auch eine Rovellette von nachtbunkler Farbung, "Die Meerfahrt ber Braut", bei. Mehrere biefer literarischen Beiträge find zugleich auch illuftritt, barunter bie ebengenannte Rovellette und die Gruppe'sche Ballade "Der Trompeter von Konigswinter", die Sage von jenem Svielman behandelnd, ber, mit einem Raufchen vom Tangfaale fommend, auf ber Spise bes Drachenftein um Mitternacht ju feinem Bergnugen ein Langlied trompetet, worauf bie Tobten aus ihren Grabern fteigen und paarweife fich um bie Platte her gum Tange reiben. Bill er ermubet und abgeangstet zu blafen aufhören, so muß er auf ben Bint ber gespeuftigen Berren und Frauen wieber ein neues Studlein beginnen -

Es wehen die Schleier, die Mantel der herrn.
Sie sind ihm so nab', und sie scheinen so fern —
bis endlich mit dem Glockenschlage eins die tangende Gels
kersippschaft wieder in ihre Gräber zurükkehrt. Der bis zum
Tode erschödpste Trompeter siel hierauf, wie sich denken läßt, in
Dhumacht und er hat es sich nie wieder beltommen lassen, zu
seinem Bergnügen um Mitternacht auf dem Drachenkein zu
blafen. Die Gruppe'sche Ballade ift ganz gut, aber die mit
undeimlich phantastischem Humor aufgesaste Illustration wir
undeimlich phantastischem Humor aufgesaste Illustration wir
undeimlich phantastischem Humor aufgesaste Illustration und
U. Schrödter ist noch besser. Freilich ist dei der Darkelz
lung solcher Seenen der Maler dem Dichter gegenüber im
allgemeinen im Bortheil, wenn dieser nicht die Phantasse und
die bewundernswürdige Anschauungsgade und Darkellungstraft
eines Bürger oder Goethe bestit; aber der Hauptmangel der
Truppe'schen Ballade scheint mir darin zu liegen, daß er die
Bruppe'schen Ballade scheint mir darin zu liegen, daß er die
Briter ihren Tanz in viel zu ernsthaster gravitätischer Weise,
katt mit wildem Humor verrichten läßt. Die Tänzer befehlen
dem Trompeter stebs mit ", düster herrschendem" Blick, ein neues

Tangftudien angufangen; wer aber tangt und bes Tangens nicht fatt werben fann, ber ift auch in feiner Beife Inftig, mag er and birect aus bem Grabe ober vom Galgen fommen. Das intereffen. tefte Stud in biefem Album ift eine Reliquie von Golberlin, bie wir hier auch vollständig mittheilen wollen, ba biefes Bebicht wahrend ber Bahnfinnsperiobe bes ungludlichen Dichters um 1823 entftanden ift. Morife erhielt es von Bilbelm Baibline ger, in beffen Gefellschaft er ben Geiftestranfen ju Tubingen befuchte, in Bolberlin's haubschrift. Morife bemertt bagu: "Es hatte feinen Titel. In einem Auffan über «Solberlin's Leben, Dichtung und Bahnfinu» (zu Rom im Jahr 1830 gefchrieben und in ben "Beitgenoffen" erftmale abgebruckt) ermahnt Baibe linger biefes Bebichts aus unvolltommener Erinnerung, Dan barf es ohne Frage zu bem Lieblichften gablen, was fich unter bem Buft biefer traurigen Spätlinge fanb. Bon Krantheits fpuren fallt am farfften bas unwillfurliche Abreifen ber fcmungvollen Reflexion, bei bem jaben Gintreten bes lanbichaftlichen Bilbes, in ber zweiten Strophe auf. Es ift bier feine Lude, bie ber Dichter etwa noch auszufullen gebacht batte; bie Beilen fteben im Manuscript genau fo regelrecht hintereinander, wie ich fie gebe. Gine gemiffe profaifche Ausbruckemeife und Unbebelfe lichfeit in einzelnen Benbungen und Borten, ber fonberbar pracifirende Gebrauch bes zwar, find Eigenheiten, welche bie Boefien Solberlin's aus jener Beit auf eine mehr rubrende als ftorende Art tennzeichnen." Die Dbe lautet:

Benn aus bem himmel hellere Bonne fich herabgieft, eine Breube ben Renfchen tommt, Daß fie fich wundern über manches Sichtbares, hoheres, Angenchmed.

Wie tonet lieblich heil'ger Gefang baju! Wie lacht bas herz in Liebern bie Wahrheit an, Daß Freudigleit an einem Bildniß . . . . . Ueber dem Steige beginnen Schafe

Den Zug, ber fast in bammernbe Bather geht. Die Biefen aber, welche mit lautrem Grun Sich beden, find, wie jene heibe, Belche gewöhnlicherweise nah' ift

Dem bunteln Balbe. Da auf ben Gipfeln auch " Berweilen biefe Schafe. Die Gipfel, die Umher find, nadte Hohen, find mit Eichen bebedt und feltnen Tannen.

Da, wo bes Stromes regjame Bellen finb, Daß einer, ber vorüber bes Weges tommt, Brob hinschant, ba erhebt ber Berge Sanfte Beftalt und ber Beinberg hoch fich.

Iwar gehn die Areppen unter den Reben fteil An, wo der Obstbaum blühend barübersteht. Und Duft an wilden Hecken weilet, Wo die verborgenen Beilchen sprossen;

Gemaffer aber riefeln herab, und fanft 3ft hörbar bort ein Rauschen ben ganzen Lag; Die Orte aber in ber Gegenb Ruhen und schweigen ben Nachmittag burch.

Bie bei bem "Neuen", so vermiffen wir auch bei biesem altern "Duffelborfer Album" Erflarungen zu ben Bilbern, bie, mögen fie in gebundener ober ungebundener Rede abgesaßt sein, boch jedenfalls sehr zwedmäßig find, besondere aber, wie es und scheint, poetische, vorausgesest, daß eine geschickte Sand sie bearbeitet.

Das vierte Album: "Argo", welches fich, wie wol feine brei Jahrgange beweisen, in ber Gunst ber Liebhaber folcher Litteratur bereits festgesetzt ju haben scheint, fammt zwar in Brestlan heraus, ist aber wesentlich ein Brobuct ber berliner Aunst. Man findet hier unter ben Genrebilbern mehrere intereffante von

tifnegraphifchem Charafter, wie bie "Fifcher im Bosporus" nen hermann Rretschmar und bie Darftellung eines Juhasze ber Schafhirten in ber Umgebung einer ungarifden Bufgta von Bape; and ichlagt in biefes Genre bie charafteriftifche ,, Scene in einem londoner Commercial Room" von Lubmig Loffler, bas Abbild eines romischen Winkelabvocaten mitten in feiner abvocas Michen Thatigleit von C. Gretius und bie Darftellung einer Scene wom bruffeler onnbemarft unter bem Titel ,, Schwere Babl" son C. Arnold. Griffe in bas niebere Bolfeleben thaten Gofemann in feinen Bilbern " Sechsunbfechzig" und "Der neue Beisentopt", A. Bisniewoff in "Mit Berlaub", mahrend Amberg in feinem Bilbe "Sußes Nichtsthun" eine Dame aus ber sornehmen Belt in ihrem pratentios comfortabeln Farniente harftellt. Dergleichen elegante Bilber find überhaupt bei ben betliner Genremalern beliebt. A. Mengel lieferte einen Don Snan, boch begegnen wir biefem Runftler lieber auf bem Bebiet Morischer Charafteriftif. Der tuchtige Thiermaler Steffed ftellte einen hund als Cantalus bar, wie ihm bie fconften Speifes maaren vor ben Augen fchweben, bie er aber nicht erreichen fann. Laubichaften lieferten A. Saun ("Im bairifchen Dochs-lande" und "Berftortes Raubneft") und A. Riefftahl ("Jagb-falof,", ein Bilb voll poetifchen Effects). Sehr bantenswerth find die ben Schlug bes Albums bilbenben Erflarungen ber artifilden Beitrage von Friedrich Eggere, Die jum Theil auch biographischer Art find. 3mei ber beitragenden Maler haben, wie man aus Eggera' Dittheilungen erfahrt, Megupten befucht, freilich ju fehr verschiebenartigen 3weden: Ebuard Bape, ber bas Reue Rufeum mit lanbichaftlichen Fredfen fcmuden half, gur Bieberherftellung feiner Gefundheit; hermann Rretfchmar jum 3wede lanbichaftlicher und ethnographischer Studien. Letterer hatte auch bas feltene Glud, in Negppten Dehemed : Ali, nachs bem fich ein frangofischer Maler beffen Bufriebenheit nicht gu erwerben gewußt, und fpater in Ronftantinopel ben Gultan Abbul . Debicoid nach bem Leben portratiren ju burfen.

Bu ber Berproviantirung bee literarifchen Theile haben fich Die exclusive Dichterschule Berlins und die exclusive Schule Munchens bie Sanbe gereicht. Bir nennen unter biefen Beitras pu bie Dorfnovelle "Auf bem Staatshofe" von Th. Storm mit Initialen von Riefftahl), Die Novelle "Aus dem Boftvagen" von B. von Merdel (mit Initialen von hofemann), Bottichall's langeres Gebicht "Calomon be Caus", Scherenerg's "Drei Jugenbblatter ans John Franklin's Lebensbuch" mit Initialen von E. Burger), B. von Lepel's Ballabe "Ge-(mit Initialen von G. von Blomberg) und beffen "Ghalen", Lingg's Gebichte " 3weiflers Rachtgebanten" unb "Bers iffen und verloren", bas Gebicht "Rococo" von S. von Bloms rg (mit Initialen von Bisniewsfi), die von Fontane übersten fcottifchen Ballaben. G. Beibel erzählt Schulgeschichten. er Dichter hatte einmal an einer Rauferei mit ben Boglingen r Rachbarschule theilgenommen, war beshalb jum Carcer rurtheilt worben und follte auch ble übrigen Rabelsführer geben, auch barüber Aussage machen, ob fie fich babei eines bods bebient hatten. "Ich nicht", versetzte ber junge Geibel, : fich am schulbigsten fühlte, "ich nicht, aber von ben andern velche mogen — — " Da fuhr ber Rector auf : " Falfch gewandter Conjunctiv! ein Factum ift's!" und verfeste ihm en Badenftreich. Geibel fnupft bieran bie Bemerfung:

Doch trug mir biefes Argument ad hominom heilfame Brüchte. Dimmer hab' ich mich feltbem Des Conjunctivs befiffen, wo's ein Factum galt Belbft nicht bei hof. Und bas wog manchmal fcwer.

Senfe Magt in einem "Morgengebet" vom Jahre 1849 über, bag fich bas beutsche Bolt frevelhaft von Gott abgenbt habe:

Es war fo grof, es war fo ftart, Golang es bein gewefen, Es war ber Erbe beftes Mart, Jum harrlichten erlefen. Bie mochte nur ber Bibergeift Aus beinem Arm es winden? herr, laß es, wenn bie Binbe reißt, In fich, in bir fich finben!

Ernene das gefälschte Blut Bom Gift ber Feinbessehre; Gib ihm jurud den hohen Much, Den frohen Muth der Chre. Rach's feiter wie gebiegen Erg, Rach's eins zu allen Stunden; Doch wenn im Krampfe zudt bas herz, Bie will der Leib gefunden?

Toll heult ber Sturm, die Woge brult, Die Bolferwirbel brehen; Wohin du alles führen willt, Wir follen's nicht erfehen: Berhöhnt, verworren Rath und That Der Weifen wie ber Thoren, Und boch, und boch, auf eignem Pfab Dein Recht bleibt unverloren!

Scherzhafter ficht B. von Mertel bie Beltbinge an in bem fleinen Gebicht:

Des Doctors Rath.

Bu einem Doctor fprach ein franter Mann: "36 bin feit langer Beit recht übel bran,

"Conft hab' ich meinen Rachbar burchgeblaut, Der, feit ich fcmach bin, mir mit Brageln braut;

"Racht fein gefund mich, baß ich wieber bann Bie früher meinen Rachbar prigeln tann!"

Der Doctor fprach: "Das macht fich nicht fo bab; 3hr feib nicht frant nur, fonbern auch ju alt.

"Ein Mittel gibt's, bas eher helfen fann: Den Rachbar mach' ich auch jum franten Renn!"

Bei fich gebacht' er: "Sind erft beibe frant, So find mir beibe ficher lebenstang!"

Der andere fprach : "Das war kein Doctors Rath! 3ch dacht", ihr würdet lieber — Diplomat!"

II. Jahr. und Zafchenbucher.

Begen biefe fcmere Reiterei ber Albums in Quart und in Prachtruftungen, ju benen auch bas "Familienbuch bes Defterreichischen Lloyd" und abnliche veriobifche Unternehmungen ju rechnen find, hat die leichte. Schwabron ber Safchenbucher in Octap, Duobes und Gebes nicht Stand halten tonnen. Freilich batten biefe icon so ziemlich das Feld geräumt, ehe noch bie Albums auf bem Schlachtfelbe ber buchanblerifden Concurreng ericbienen maren; jest aber find fie auf vielleicht nur ein Salb= bugend in gang Dentschland und Defterreich zusammen: geschmolzen. Bon ben noch beftebenben tommen bie meiften auf letteres; in bem übrigen Deutschland barf bie "Cornelia", ehrwürdig burch ihre 44 Jahrgänge, um fo mehr als Ausnahme gelten, ba fie fich nach Art eini= ger bev altern, abgefeben von poetifchen Bilbererflarun= gen, ausschließlich auf Novellen und Ergablungen beforantt, während bie spater entstanbenen, wie bie "Libuffa", auch Auffage literarifden, artiftifden und biographischen Inhalts bringen und bas "Jahrbuch beutscher Belletriftit" ebenfo gut Mufenalmanach als Rovellen:

sammlung ift. Die Mobe, wechselnb und persto wie sie ist, hat sich übrigens so sehr gegen die Taschenbucher und selbst gegen den Namen "Taschenbuch" gerichtet (vielleicht weil man jest die Taschen mit etwas andern als mit Drucksachen zu füllen trachtet), daß sogar die "Libussa" es vorgezogen hat, sich "Jahrbuch" und nicht Taschenbuch zu nennen. Wir haben hente aus diesem Kreise solgende zur Anzeige zu bringen:

1. Libuffa. Jahrbuch fur 1859. Herausgegeben von Paul Alops Klar. Achtzehnter Jahrgang. Mit einem gestochenen Bortrat, zwei gestochenen Kunftblattern und einer Lithogra-

phie. Brag, Chrlich. Gr. 16. 2 Thir.

2. Jahrbuch beutscher Belletriftit auf 1859. Fünfter Jahrgang. Mit Beiträgen von Fr. Bobenstebt, A. E. Brachvogel, 3ba von Duringsselb, L. Foglar u. a. herausgegeben von Siegfried Kapper. Mit bem Bilbniffe A. E. Brachvogel's in Stahlstich. Prag, Bellmann. 1858. 8. 1 Thir.

3. Cornelia. Tafchenbuch fur beutsche Frauen auf bas Jahr 1859. herausgegeben von Alons henninger. Bierunds vierzigfter Jahrgang. Darmftabt, Lange. Gr. 16. 2 Thir.

Das von Baul Alons Rlar berausgegebene Safchenbuch "Libuffa", bas nun bereits ben achtzehnten Sahrgang angetreten hat, wird mit einem Anffas "Bring Rupert" von Friedrich Fürften Schwarzenberg erbffnet. Es ift bie an intereffenten Begebenheiten reiche Biographie bes Bfalggrafen Rupert, Sohns bes bohmischen Binterfonigs Friedrich von der Bfalg und ber englifchen Pringeffin Elifabeth. Faft noch mehr als bie Lebensbefcreibung felbft intereffirten uns bie politifchen Geftanbniffe bes Berfaffers, obichon fie im allgemeinen feine anbern find, als man fie von bem "ofterreichischen Lanbeinecht" erwarten barf und auch wol fcon fonft aus feinen literarischen Arbeiten befannt finb. Fürft Schwarzenberg finbet bie alte Beit viel fconer und poetischer. Richt nur hatten fich die frubern Trachten viel malerifcher gemacht, auch ein warmerer Beift fei burch bie Bes muther ber Menfchen gegangen, man habe noch für Uebergeus gungen gefampft und gelitten. Bon ber Gegenwart fagt er: "Done Geheimniffe, ohne Liebesabenteuer, ohne Rauber ober Berber, ohne Duellanten ober Entführer, ohne Liebe, Spiel und Rampf — befchirmt, bevorwundet und bewacht von Bolizei, Genfur und Genebarmerie, bewegt burch Dampf Ratt burch Rof und Dusfelfraft, fliegt bie jebige Beit mit ihren Paffagieren zwar viel fchneller, aber auch viel langweiliger bem Endziel alles froifchen Bollens, bem Grabe und ber Bergeffenheit gu." Der Fürft fceint alfo jene frühern Jahrhunderte nicht blos um ihre wirklichen Borguge, fondern felbst um ihre Rauber, Werber und Entführer ju beneiben: allerbinge febr ehrenwerthe Berfonen, Die unfern Romanfabrifanten und Leibbibliotheten bibfches Gelb eingebracht baben. Diefe Liebhaberei bes Fürften erinnert übrigens am jene Superafthetiter, welche Italien befonbere um feine alten Ruinen beneiben und mit Schauber ber Beit entgegenschen, wo bie Bufte um Rom in cultivirtes gand verwandelt werben follte. Der Berfaffer bemerft weiter, Richtiges, halbrichtiges und Un-richtiges ineinander mengenb: "Best ift bie Bartei, der man angehbet, meiftens nur ein Refultat der jufalligen Stellung; man glaubt ebenfo wenig an feine Sache ale man fupponirt, baß ber Gegner wirklich bavon burchbrungen fei. Sft ja boch beim mobernen Bernunftstaat jebe inbivibuelle Berfonlichkeit, Familie, Rufte, Stand, ja sogar Ration, Boll, Ruffe und Coufeffion bergeftalt in ben hintergrund gebrangt worben, bag bas abminifrirte Object, Staateburger genannt, eigentlich beinabe gefchlechteles nur als infima fractio ber großen besteuerunges fähigen und ju abminiftrirenben Gefammtmaffe, teine Bebeutung hat und feine Ermahnung verbient. Es liegt bemfelben alfo anth bluts und gutwenig baren, was mit biefer unfwiwillig gufammengeftoppelten Gefellfchaft vorgebe, außer infofern als fein perfontiges Intereffe damit unmittelbar betheiligt ift." Daber thue es ihm immer fo wohl, fahrt ber fürftliche Berfaffer fort, wenn er aus

bem "centralisten, aus bem abministrieben und tabelleissentinerisch kasernirten Prensien, aus all den Belsch : und Deutsteinnden
heimtetzte in die kaiferlich konighieben Erdlande"; da stade nim
noch die große wie die kleine Familie, das Bolf, die Justi, die
Justi, de
Justinang, den Stand, da gabe es noch Astionaltrachten, da de:
gegne man noch "Gestalten", da werde der Wensch nicht wie in
andern Ländern "a peu pros wie die Sänge: ober eierlegenis
Thirrstasse" klassisiert und je nachdem er Geld habe oder nicht
nuterschieden u. s. w. Wenn übrigens der Berkasser von den
"tabellarisch=militärisch kasennirten" Preußen spricht, so sollte er
wenigkens nicht verzessen, daß gerade in Kreußen, woh diese
Unisormirung, der Kampf der Principen und gestigen Gegen:
sampf vielleicht gerade insolge dieser außern Disciplin in
Kampf vielleicht gerade insolge dieser außern Disciplin in
Breußen die Gesahren nicht hat, die er anderswo haben würde.

Beben wir nun gu ben übrigen Beitragen bes Tafchenbuche über. Beinrich Reigenbed befchreibt bas Leben ber Dichterin Iohanna Maria Sedimaner (geb. 1811 ju Salzburg, geft. befelbft 1858), von ber bereits 1831 "Gebichte" erfchienen, auch mehrere Stude vaterlanbifchen Inhalte auf ber Schaubulme Salzburgs aufgeführt worden find. Johanna bebte lange Jahre hindurch wie ihre Mutter vom Tabactofram und verfaufte Rauch und Schnupftabad, Fenerfcwamm und anbere Rieinigfeiten, fpater war fie geachtete Lehrerin an einer Debemenfchule. Re chior von Diepenbrod, Grillparger, Rifolaus Lenan und anden namhaite Beitgenoffen erfreuten fie burch Bufchriften, Labislaus Byrfer fehrte bei jebem Befuche Salzburge in bem unfcheinbarn Zabadlaben am Collegienplage ein, unb-fo oft Ronig Lubwig von Baiern nach Salzburg fam, beehrte er die Dichterin mit feinem Befuche. Unter ben übrigen Beitragen in Profa (bie novellifi: fchen übergehen wir) nennen wir noch bie geschichtliche Stige, Die prager afabemische Legion vom Jahre 1800" (mit einer lithographischen Abbildung) von bem Berausgeber, mehrere Mittheilungen aus bem Stammbuche bes Componifien Bengel Io: mascher, einen Auffat von Legis Gludfelig über "Bohmens Ottofar als bramatischer Stoff", worin Uffo Horn's Trancripiel über bas bekannte Grillparzer iche gestellt wird, numentich well Grillparger ben Sabeburger Rubolf auf Roften Ditotar's pu heben gesucht habe, und unter ben "Batertanbifden Dentblattern" besonbere bie Biographie bes Malers Bilbetm Ranbir (geb. 1816 ju Rragau in Bohmen), beffen Bilbnig eine ber artifiliden Bierben bes Buche bilbet. Bon befonberm Berf ift eine Reihe von Briefen Kanbler's aus Rom, welche im gegenwärtigen Jahrgange bie Jahre von 1844 bis jum Dai 1849 umfaffen und 1860 fortgefest werden follen. Sie find intereffant jur Kenntniß bes bentfcien Runftlerlebens in Rom und beweisen unter anberm, bag Deib, Brotneib und Eiferfuche in ben Runft lerfreifen boch lange nicht fo heftig find ale in ber Schriftellerwelt. Die Briefe aus ben Jahren 1848 und 1849, in benen fich Kanbler als guter Deutscher und feuriger öftenreichischen Batriot zeigt, enthält so interessante Mittheilungen ans ber its lienischen Revolutionsperiobe, bag wir mit Bergnugen ber em gefündigten Fortfegung ber Briefe entgegenfeben. Lyrifche Bei rrage fteuerten unter andern bei: Soffmann von Fallersleben, Kerner (,, Eroft beim Erblinden", "Das Gerz als Ange", "Mensch, stelle bich nicht über die Natur" u. s. w.), Ebert (,, Was fromme Gedanken find", "Ein Berkannter"), Bube, Gottschall, Kilzer, Constant, Bogl (ber seinen Dichtertitel biebmal noch burch bas hinzugefügte "Dr." ju heben sucht), Robler u. f. w. Abolf Stober schließt sein Sonett "Italienische und alt beutsche Gemalbe" mit ben Borten:

> Bewundern muß ich euch, mit Lorbern fcmuden, 3taliens Meifter, eure Runftlernamen, Und "Bravo! Bravo!" ruf' ich mit Entjuden.

Doch fich' ich unter Duren's, Kranach's Rahmen, So möcht' ich in ber Beiffer Sanbe bruden Den Balmzweig und mit Rührung fagen: "Umen!" Der greife Castelli flage en feiner Epistel "Dichter von cheum mit von hente" über bie poefitiofe Stimmung ber Beit, pgleich aber auch aber bie Dichter. Den Menfchen wirft er vor:

Sie Waren jane Ding! allein nur faffen, Die mit ben Sanben fich betaften laffen. Bas riecht, was schmedt, was Ninget und was glanzt, Das nur fast ihr Berftanb, so eng begrenzt.

Bentaften wenne man bie Boeten leiber, Der Dichtlunft Meich ift ans, jeht tommt bas Reich ber Goneiber!

Aber auch die Dichter feien mitschuldig. Früher seien fie thoftel bes Babren und Schönen gewefen, fie hatten "Samen be Rusbes und der Ehre" ausgestreut und "ftrenge Sittenschr" hitte durch ihre Dichtungen hindurchgeklungen. Castelli straftwister bie erften Dichter aller Nationen; von den brutiffen Rlobstod; Gerber, Bieland, Gesiner (wie kommt diefer berbet) Schiller.

beffen Kunftvermächtnis Richt nur in jebes beutschen Bolls Gebachtnis, Rein, in ber Deutschen Gerzen ift geschrieben, Den wir bewundern, aber mehr noch lieben which Goethe,

> ber allergrößte fonbergleichen, Roch nicht erreicht und niemals ju erreichen. Grethe, ber alle bie verfchiebnen Mefte, Die von bem Baum ber Boefie fich breiten, Bebaugt mit Fruchten, reif für alle Beiten, In jeber Gattung fouf bas Schonfte, Befte: Im Beitern und im Traurigen, 3m Lieblichen und Schaurigen, 3m Goifden und Lorifden. Mantaftifchen, Empirifden, 3m anmuthevollen 3migen, 3m Bisigen und Ginnigen, In Glegien und Stangen, Ballaben unb Romangen, 3m "Berther" und im "Deifter", Muberall ein Meifter.

Ran aber bie neuern Dichter :

Rur wenig Reues teimt im Dichterhain, Bir lallen nur von Blumen, Lieb' und Wein, Rein Blis eutftromet unferm trodnen Geifte, Bir fuchen nicht das Socifte, nur das Reifte, Bir fugen nur allein, damit wir flugen, Richt um ins berg ber Menfchen einzubringen, Bir loben nur die großmuthvollen Reichen lind beie da ftofz find auf ber Ahnen Leichen, Ein jeder baut fich feine eigne Belt, Und wer am besten zahlt, ber ift fein Geld u. L. w.

Unn gang fo schlimm ift es benn both wol nicht, und es iet und wirft jest fitherlich mancher Dichter, der wenigsens wir Bedeutung hat als der Rococodichter Gesinse, welchen Castelli wien ferder, Goethe und Schiller kell. Aber freilich mögendum alten herrn, wie Castelli, der noch aus einer gemuthwollern die klammt, die übertriebenen Prätensionen so muncher unferer dieser und ihre kunstlichen Machinationen, um sich durch die Bot sameradschaftlichen Lobes wie ein Lustballon ausblächen ju lasen, wunderlich genug vorsommen. Indeb hat es immer im Bedenkliches, wenn ein Dichter flat beitommen läst, über die Bister der Zeit so in Bausch und Bogen abfällig zu ursteilen; denn er legt dadurch den Bernriellen die Berindung wie, an ihm die Frage zu richten, ob er denn selbst den hoben dieh ausben ?

Das "Inhebuch benticher Belletriftit", feit fanf Juhren von Biegfeleb-Enpher herandgegeben, enthalt aufer bem Murchen "Ber efferne Bing", von Wolf Glafer, bis vier Borellen: "Seide Lage folle bu arbeiten" von Robert Walbmuller, "Den

Glassabrikunt" von Leopold Schefter, "Ein Mann bes Bollens"
von Ja von Düringsfeld, und "Ein Actientbulg bes vorigen
Jahrhunderts" von Max Ming. Diefer "Actientdug" ist ber
berühmte ober berüchtigte Finangsveulant Law, und wir werden:
durch diese Erzählung in Zustände eingeführt; die vielleicht die
erften Keine zu der spätern Bints und Thedinenernte der Franzbsilchen Nevobution legten, ohne welche diese weigkens vielleicht feinen so gewaltsamen Charafter angenommen hätte. Die paris
fer Amoute, die gegen Law losdrach, war ein charafteristisches Boospiel dieser Revolution, wenn auch durch einen langen Zeitraum von ihr getremnt. Außerdem enthält diese Grählung anstliche unsere ziet lehrreiche Fingerzeige und Warnungen gezug,
schan man sie als durchand zeitzemäß empsehen kann. Mie epis
schan und lwischen Beiträgen enthält das Zahrbuch ein inters
essantes Bruchstüs weitzen der epischen Dichtung "Kansa und Andreas", welche Friedrich Bodenstedt unter der Feber hat; Ges
bichte von Brachvogel (dessen Borträt dem biesmaligen Zahrgangals Titelsupfer dent), die in etwas salopen Ton gehaten finde,
obianen ausspricht, und Kodenster, einen sinnerichen Ges
bansen ausspricht, abs in etwas salopen Ton gehaten finde,
obianen ausspricht, abs die Geteiche von Henreichen Ges
hunne Laun, Inline Kodenberg, Ludwig Seeger und Kodes Seern. Bon Parconymus Lorm sühren wir hier folgende steine Gebichte an:

Rath.

Berfchwenbe nicht bein tiefftes Gein; Was bu nicht bift, bas wird nicht bein. Du tränkst ben Sand mit Herzensblut, Er wird boch nicht zum Kosenhain. Berschnerz es bath nub lern von ihm, Ch' er bich vodt, verschloffen sein! Du ruhft soon hier in beinem Geist. Wet einst in beinem Geist.

Gefchiebene Belten. Biffenfchaft und Boefie Sind getrennte Areife; Brieben tennt ber Dichter nie, Unglidt nie ber Beife.

Julius von der Traun scheint einen Beweis davon geben zu wollen, daß die Dichter feinen Frieden kennen. Ge ift vom ihm am Schlusse ein Gebicht: "Der Jäger zu Bosensteinleichen", abgedrack, welches schon im vorigen Jahrgang stand. Die Nebartion gibt dazu folgende Erkäuterung: Ne habe vor dem Abebruck im Jahrgang 1868 dem Dichter in Betreff einiger wenderteilichen Aenderungen im Ansbruck ansführlich motivirte Borschläge gemacht, und da sie durant keine Antwort erhalten, habe sie, eine stillschweigende Ausbimmung des Bersosser annehmend, das Gedicht mit den von ihr für zwecknäßig gehaltenen Menderungen abdrucken lassen. Nach dem Erscheinen des Jahrgangs habe sich der Dichter über die seinen Gedicht wirden Netwertung " und "Mishandlung" und über die ihm in selnen literarischen Nechten widerstannen Bediere lieden keichen Wedner literarischen Rechten widerschanz den Gedieht zur Genugthuung des Dichters wie zur Bergleichung der Baxianten mit dem ursprünglichen Text noch einmal abbrucken lassen.

Daß das von Alops Schreiber begründete, fpater von 3. B. Appell und nach beffen lleberstedelung nach Bien gegensaftig von Alops henninger redigirte Taschenbuch, Cornelia' bereits seinen vierundvierzigsten Jahrgang angetreten hat, ift ein Besweis für die Jähigseit und die Ausdauer des Berlegers, oder bafür, daß gerade diesem Taschenbuch ein Stamm beharrlicher Lefer und besonders Leferinnen treu geblieben ift. Boetisches findet sich barin michts als die von Drarlere-Manfred in Sonettensorm abgesaften Er-Arungen zu ben meist eleganten Bilbern, unter benen sich auch das schone Bortrat des Dichters Milton im Alter von 12 Jahren und das heinrich heines besinden. Diese Bliber sind meist nach auständischen Meistern wie Landbeer, Newenham, Corbould, Under, Dubnse un f. w. sauber in Stahl gestochen. Außerbem

enthalt defes Tafchenbuch funf Rovellen. Ebuard Bieben fchils bert in feiner Rovelle "Brufungen" bas Gefchick einer Grafin, welche, gebrochen burch bie Intriguen, bie man gegen ihre Liebe n bem Grafen von St.-Avold spann und benen fie zu großen Ju bem Grafen von Ct.-Rover jounn und Cone macht, bag fie fich bie Buleabern öffnet. Die zweite: "Die Erbichaft", von E. F., ift fomischen Charaftere und findet ihre Lofung durch bas oft icon benutte Dotto eines Teftaments, welchem ein Cobicill angehangt ift, und merkwurbig genug bringt auch in ber folgenben Ergahlung "Des Dichters Segen" gang baffelbe Motiv bie Berwidelungen jum Austrag. Es handelt fich barin um bas Liebesverhaltniß ber jungen Grafin Emma gu bem burs gerlichen Sofmeifter bes Saufes. Die Grafin R. hatte in einem Leftament ben Fluch über jebe nicht ebenburtige Beirath in ihrem Saufe ausgesprochen. Auf ihrem Sterbebette ftellte ihr ber Bfarrer vor: fie möchte boch ben Fall bebenten, "bag um bie hand einer Tochter ihres Gefchlechts ein Mann von bem Beifte ober wenigstens bem Gemuthe und ber Richtung herber's, ein ebler Dichter ober Gelehrter fich bewurbe". Sofort ließ bie fterbenbe Grafin ben Rotar und bie Testamentezeugen berbeiholen und fügte bem Seftament einen Rachfat hingu, woburch fie ihren in ber Saupturfunde befindlichen Fluch fur ungultig erflarte. Durch biefes Cobicill wirb nun bie Beirath zwifchen bem hofmeifter, ber felbft ein Schuler Berber's und babei Dich= ter ift, und ber jungen Grafin Emma möglich gemacht. & Dis larins führt in feiner Erzählung aus bem Bolisleben: "Der Corfftecher und fein Rind", in Die Dorfgeschichte eine neue Menschengattung ein, die ber Torfftecher in ben bairifchen Moorlanden, beren bier feineswege in fehr portheilhaftem Lichte erfceinenben fittlichen Buftanben, wie bie fchroffen Berhaltniffe zwifchen ben ariftofratifchen hofbauern ober ben Rothhöflern und ben plebejischen Rleingutnern und Feldnern, endlich die mancherlei althergebrachten Bebrauche in bie Ergablung, ber es nicht an fraftiger Pinfelführung gebricht, recht geschickt eingeflochten finb. Natürlich breht fich auch hier die Intrigue um ein junges Mabchen, bas bergebrachtermaßen unter all biefem roben und verwilberten Bolf als ein Engel erfcheint. Die lette Ergablung "Funfgig Jahre", nach einem wirflichen Eriminalfall von Rells fab verfaßt, ift, von einigen Breiten abgefehen, meifterhaft unb mit großer pfpchologischer Renntniß burchgeführt und reich an ergreifenben Momenten. Das einzige Wefentliche, was man baran ale einer "Rovelle" aussegen fonnte, ift ber Umftand, baß man icon nach ber Lecture ber erften 10 ober 12 Seiten giemlich genau weiß, wie fich bas Gange entwickeln wirb.

#### III. Dufenalmanache.

Erft mit ben "Mufenalmanachen" betreten wir eigent= lich literarifches Gebiet. Die Musenalmanache find bie Sammel: Mufter = und Dragnifationeplate ber lyrifchen Landwehr theils einzelner Brovingen, theils bes Gefammt= vaterlanbes; hier entfalten fie fich zu imponirenden regel= mäßigen Linien; hier tann man fie nach ben verschiede= nen lanbicafilichen Abzeichen und ihren geiftigen Rich= tungen unterscheiben; bier lernen fich bie einen ale Stamm , bie andern als Befinnungeverwandte, alle überhaupt als Blieber eines Bangen fennen und fublen. Die Mufen= almanache haben baber feit ber Beit, wo bie beutiche Literatur bisciplinirt und mit Bewußtfein ihrer großen Aufgabe betrieben murbe, ftete eine nicht unbebeutenbe Rolle in ber Entwidelung ber beutschen Lyrif gespielt. Ein Album, ein Tafchenbuch tann verschwinden, ohne bag biefer Berluft in ben eigentlich literarifchen Rreifen befonbers gefpurt werben murbe; aber bem gebiloeten poefieliebenden Bublikum und namentlich den producirenden Dictern felbft wurde etwas fehlen, wenn fein Dufenal=

manach mehr in Deutschland erfdiene. Diefer Rell if zwar für ein paar Sabre icon eingetreten, aber bas Beburfniß fur einen Dufenalmanach machte fic bann nur in noch verftarfterm Dage Blat, und wir erlebten ben Fall, bag nach einer folden Paufe zwei Dufenglmanache nebeneinander in die Waffen traten, von benen jeboch nur ber eine, ber Schab'fche, bas Welb behauptet bat. Auch wurden zwei Mufenalmanache von allgemeiner beutfder Bebeutung nebeneinanber offenbar zu viel fein, be-Tonbere ba noch provinzielle Musenalmanache nebenber zu geben pflegen, wie gegenwärtig bas "Lyrifche Album aus bem Lahngau" (vgl. Dr. 8 b. Bl.) und bie unten verzeichneten Mufenalmanache Mr. 2 und 3. \*) Dem Mufen: almanachevater, Christian Schab', burfen wir aber bie Anerkennung nicht verfagen, bag er bie Aufgabe, bie er fich mit feinem Mufenalmanach gestellt, nun balb ein Decennium lang mit einer Babigfeit, wie fie freilich beutfchen Lyrifern eigen ift und ben Deutschen auch auf anbern Bebieten gewünscht werben mochte, anfange wol auch mit perfonlichen Opfern, ftete aber mit einem großen Aufwand . von Kleiß und Beit verfolgt bat. ift aber auch ein anderer Lyrifer fo wie Schab gur Ber: ftellung und Aufrechterhaltung eines allgemein beutiden Musenalmanache geeignet; benn feiner gehort fo wenig ale er einer exclusiven Coterie an, feiner ift fo wenig subjectiv eigenstinnig, keiner zeigt fich auch fo unabhangig von landemannicaftlichen Rudfichten und politifden Barteitenbengen. Nach biefen Borbemerfungen geben wir ju feinem und ben andern noch zu erlebigenden Dufenal manaden über:

1. Deutscher Musenalmanach. herausgegeben von Christian Schab. Mit bem Bildniß Joseph Freiherrn von Eichendorffs und einer Mufitbeilage von Louis Spohr. Neunter Jahrgang. Burzburg, Stahel. 1859. 12. 1 Thir. 12 Ngt. 2. Oft = und westpreußischer Musenalmanach für 1858. Im

2. Dft und weftpreußischer Mufenalmanach für 1858. 3m Ramen bes altpreußischen Dichtervereins herausgegeben von August Lehmann. Dritter Jahrgang. Königsberg, Rurmberger, 1858. Gr. 8. 1 Thir. 10 Agr.

3. Schneefloden. Boetisches Jahrbuch aus Auflanb. 3weiter Binter. Berlin, A. Dunder. 1858. Gr. 16. 24 Rgt.

Schab fagt über die Bebeutung seines Musenalmanache, den er als den Erben und die Fortsetung bes ältesten in Deutschland überhaupt eristirenden betrachtet, in einer Schlußbemerlung zu dem diesmaligen Jahrgange: "Der "Deutsche Musenalmanache, seit 1770 begründet, also im nennundachtzigsten Jahre seines Bestebens begriffen, "eine ausgemählte Sammlung theils neuer, bieber ungedruckter, theils hier und da gerstreut gedruckter Dichtungen der besten und auerfanntesten Dichter der Gegenwart, war von seinem Ansang an ein mächtiger Gebel der deutschen Nationalliteratur und wurde zu verschiedenen Zeiten von verschiedenen Schriftstellern herausgegeben, so namentlich von Bürger, dem Sanger der unvergleichlichen "Lenoren, von Baß, dem serns beutschen Berfasser der "Luise", von Schiller, dem Liebling der Aution, Kerner, Chamisso und Schwah, und Rückert. Im Jahre 1850, in einer Zeit nationaler Zerspaltung, unternahm der zeitsge Gerausgeber, theils das Leid der Gegenwart zu lindern, theib die Hossinung auf die bessere Zusunft zu hegen und zu pflosen,

<sup>\*)</sup> Dahin gehört auch wol bie lyrifde (zweite) Salfte ber "Albun bes literarischen Bereins in Rurnberg", bas jeboch megen feines vorwiegend literarischen Inhalts einer besondern Bespressung vorbehalten bleiben muß.

noh vielsachen Wiberspruchs eine neue Volge. Die beutsche Kritt begrüßte fogleich ben erften Jahrgang als ben agroßbeutsschwie im Gegensat ju ahnlichen Bestrebungen von geringerer Tragweite" n. w. Der Herausgeber beruft sich weiter barauf, best nicht nur die Zeitschriften bes Inlandes, sondern auch engslische, französische, hollandische und italienische seinen Musenalmanach ausführlich besprochen hätten, und daß die besten deutsichen Zeitschriften ihn alljährlich jum Gegenstand eindringender Benrtheilung wählen "als zuversichtlichen Gradmesser ber zeitzschlichen Dichtung überhaupt". Der Grund für dies Erschlinung liege — abzesehen von der ursprünglichen Bestimmung des Musenalmanachs "mitten in der Vielheit deutscher Bolksversschiedenheiten nach einer und nicht der geringsten Seite hin, abmlich der des beutsche Liebes, des Sanges und der Sage, in den heimatlichen Gauen einen gemeinschaftlichen Sammelpunkt zu bilden" — in der Jahl, Art und Bedeutung der in den bisskrigen Jahrgängen, einschlüßig des neunteu, durch Wort und

Lonbichtungen vertretenen Berfaffer. 3m übrigen ift ber Berausgeber von feinem bieber befolgim Brincip, nur Ungebrucktes aufzunehmen, biesmal abgewichen, er hat vielmehr auf bie ,, uranfangliche, fo fachgemaße und ges foidtlich fo wichtig geworbene Ginrichtung bes Mufenalmanachs: eine ftrenge Auswahl theils aus Driginalbeitragen, theils aus bereits vorhandenen neuern Drudwerfen ju geben, jurudge: griffen". Co bringt benn ber gegenwärtige neunte Jahrgang mitr 243 Gebichten 118 Driginalbeitrage und 125 folche, bie aus Bebichtfammlungen, Sammelwerfen und Bochen : und Monats ichriften, welche in ber Schlugbemerfung fammtlich genannt werben, ausgewählt finb. Bon ben 119 Dichtern haben 54 Driginalbeitrage geliefert; bei fleben von ihnen hat auch noch Auswahl aus Gebructem ftattgefunben. Auswahl aus Drucks werfen trat bei 72 Dichtern ein, von benen auch fieben Origis nalen beisteuerten. Es ift nun nicht zu leugnen, daß, wenn sich bie Benutung schon gebruckter Gebichte noch weiter aus-breiten fellte, ber Musenalmanach sich vielleicht nicht ganz zu feinem Bortheil ju fehr bem Charafter einer Anthologie nahern wurde; indes wird ja wol ber herausgeber hierin bas richtige Raf jn halten wiffen. 3m gangen muffen wir une mit bies fem neuen Spftem einverftanben erflaren. Ginmal merben baburch manche gute Gebichte, bie ohne ben Dufenalmanach vielleicht in alle Binbe verflattert maren, burch ihn im Andenfen ber Mitwelt lebenbig erhalten und, wie ber Berfaffer bemerkt, "thatfächlich vor bem Untergang gerettet", fobann ift es Factum, bag nicht felten bon benfelben Dichtern, bie vielleicht nur Mittelmäßiges an bie Redaction bes Dufenalmanache einfenden, an anderer Stelle, in Sammelwerten, Albums, Tafchenbuchern und Beitschriften viel vorzäglichere Gebichte fich finden. Durch Ausmahl ber beften im Manufcript eingefandten Gebichte und ber beften in ben lesten Jahren gebruckten wird es fo bem Berausgeber möglich fein, Jahrgange herzustellen, von benen alles zu Mittelmäßige fern gehalten ift. Endlich hat ber biesmalige Jahrgang vor ben frühern ben Borgug voraus, bag gum erften mal bie Reihe ber lebenben Dichter, unter Borantritt ber Tobten, von bem alteften bis auf ben jungften in chronologischer Folge angeordnet ift. Ale bie jung: ften bilben Ludwig Ectarbt (geb. 1827), Julius Große (geb. 1828)

und E. A. Staufe (geb. 1832) ben Schluß bes Jahrgangs. Ratürlich können wir uns hier nicht auf die aus Drudslachen, sondern nur auf die aus eingesandten Manuscripten ausgrächten Beiträge einlassen, wobei wir uns sedoch aus Raumsräckschen nur auf einzelnes, was uns charafteristisch zu sein schieu, beschränken musen. Bon Eichendorff, helmina von Chizh und Ricol sinden sich hier Gedichte aus ihrem Nachlaß, die dieber noch nicht gedruckt waren. Eichendorff eisert unter anderm gez gen die "moderne Ritterschaft", jene "Wichte", benen Abler "im Ruopsloch" hängen bleiben, und gegen die "Altliberalen", benen er (im Jahre 1848) zuruft:

Und da's nun gart und schwist und quilt — was Wunder, Wenn platend dieser herentopf jehunder Ench in die Luste sprengt mit allem Plunder! 1859. 12. Gottschall beschreibt in energischer Ausmalung einen "Gang burch bie Borftabt", er schilbert bie friedlichen hutten ber Armuth, bie Behausung ber geschminften Gunbe, bie Rasernen, bie Bahnhofe, die Gefängnifie, bie Prachtvilla eines Bausters; aber ach,

Es wirb bas Boll nicht mit ben Böllern reich, Bum Golbe rollt bas Golb mir alter Aude, Geschliechter siechen, Kellerblumen gleich — Bermalmt vom Glüdsrab fluchen fie bem Glüde.

Dber er benft bei bem Anblid einer Fabrif bes Cofes ber Arbeiter:

hier fchafft ber Menich ein Studwert Lag für Lag Mit bumpfen Sinnen, mit verftorten Mienen, Sowie bes Rabes Schwung, bes hammers Schlag, Der tobte Areislauf rollenber Mafchinen.

Ignaz hub verherrlicht in feinem rubrenben Gebicht "Marie Rottmann, bie brave Jungfrau an ber Rahe" eine ber schönften Gegenstände ber Dichtfunft, bie Aufopferung eines Menschen für ben anbern bis in ben Tob, bier bie Aufopferung einer Tochter für ihren Bater, bie Ehat ber Marie Rottmann, bie ihren armen Bater über Land begleitete und unterwegs, vom grimmigften Binterwetter überrascht, sich nach und nach fast aller ihrer Rieibungsstude entlebigte, um ihren alten Bater bamit zugubeden und vor bem Froft zu schüben:

3. Sturm feiert in einem fconen Gebicht bie "Dutterliebe"; Storch bagegen bie Boefie, Die er gegen ihre Anliager und Berleumber vertheibigt:

> Wie Moos gerfallenbes Gemäner Mit grünem Teppich überziecht, So wirft ben klanggewebten Schleier Auf den gemeinen Stoff das Lied.

Doch ihr, die ihr die Gottgefandte Berhöhnt, verläftert und verbannt, Ihr habt euch felbst das Mal der Schaube Auf die gemeine Stirn gebrannt!

Beife ruft in feinem Gebicht "Die beutschen Argonauten" ben Auswanderern gn:

Das wilbe Drangen ohne Rub' und Rak, Ge gieht auch dich verlodend ibers Meer, Dein Sinnen hat's umgarnt und hat's erfast, Beboch bein Gerg bleibt falt, bein Derz bleibt leer. Ginft fommt bie Beit, mag fie auch fern noch fein, Bo bu mit Gold aufwögst bas Sanfeen Sand, Darin ben Schlummer fanbe bein Gebein, Im beutschen Grund, im beutschen Baterland!

Glagbrenner eifert gegen bie "Sirnpigen":

Ihn, ber aller Beisheit Ruhm, Rimm bir zum Erempel, Der ba warf bas Bucherthum Aus bes Baters Zempel! Reine Bofe ohne Dorn! Leine Liebe ohne Jorn! Kort bas Ungeziefer!

Georg Reller forbert in feinem "Sangergruß am eibgenbffifchen Sangerfefte in Burich 1858" feine Lanbelente auf gu fingen:

Digitized by Google

Das Land ift eben Trecht, In nicht zu gut und nicht zu follecht, Ift nicht zu groß und nicht zu klein, Um bein ein freier Mann zu fein!

Bie grune Au'n im Sirnenschnee In alter Zeit verschwunden, Go hat nach jedes Bolt bas Bah Des Enbes auch empfunden! Des traben wir dem Untergang Roch lange bin mit Sang und Rlang! Noch halten wir aus eigner Sand Dich hoch empor, mein Baterland!

In unferer mehr auf bas Elegante und Bierliche, ober auf bas bufter Berriffene, ober auf bas Ironifche gerichteten Beit besgegnet man felten Gebichten, bie von erhabenem Ausbrud maren; biefen finden wir aber in folgendem hymnus I. G. Fifcher's, ben wir beshalb auch vollftanbig mittheilen:

Mftronomie.

Benn ich nachts in bes Tieffinns Dufe Stille einhergeh' unter bee himmele Emig forglos manbelnben Sternen, Und bebente bei mir, bag auch ein Stern nur Unfer manbelnber ichwerer Blanet. Und wie es bie Denichen auf ihm treiben. Die Belben und bie Rinber, bie Thoren und bie Beifen, Grobern Banber, fuffen unb morben, Beraufden vom Bein fich - und traumen vom Beltall; Und broben in unbefummerter Bobe Soweigt ftill ber unausbenfliche Schopfer, Der Belten wie Sand am Deer befit Und ju groß ift, auf einer ju mohnen : Da ift mir, ale trug' ich es leicht, wenn jest In Trummer ber mantenbe Erbball ginge, Und bes Beltgeift's alter genauer Rechnet, Die nichts perlierenbe treue Schwerfraft, Beichnete fie ans Blau bes Methers Bie ein paar wingige Lichterfunten. Und nach Sahren ober Jahrtaufenben, Ober auch nie entbedte ein Auge Brgent im weiten Schopfungeraume, Das fich ein Sanbtorn im Mil gerfprengt, Das wir jebo noch Grbe heißen. Und es wird mir fo weit und groß ju Duth, Das Grben und Sterne gerbrechen tonnen, Und Er boch ewig berfelbe bleibt. Und ich hore bee Beltalle Deere tonen, Ge braufen ine berg mir bie Boller ber Schopfung, Bie mir's niemals getont in ben Tempeln ber Mien, Roch in ben Marften ber Renen Belt.

Subjectiver ift Emilie Emma von hallberg (geb. 1826 ju Roln); boch liegt ihrem in formeller hinficht etwas falopen Gebichte "Um Allerseelenfefte" ein hubscher Gebante jn Grunbe; fie fieht, wie am Allerseelenfeste bie Meuschen bie Graber ges liebter Tobten mit Blumen und Rrangen schmuden; ba fagt fie ju fich:

"Die Graber beiner Tobten Auch bn heut' fcmuden mußt." Und eine Rofe ftede Ich weinend an bie Bruft.

Bir haben ber Aerfafferin satirisches Reimwert "heinrich heine's himmelfahrt" wegen ber barin enthaltenen Gehäffigkeiten und Cynismen ftreng tabela muffen; wir freuen uns, auch einmal einen netten Ginfall ihrer Muse hervorheben zu konnen; überhaupt moge fie überzeugt zein, daß wir, wo es nur immer angeht, lieber loben als tabeln.

angeht, lieber loben als tabeln. 2 Ingg, fo eigenthumlich und oft großartig in feinen Belts gefchichte und Bollerbilbern, lieferte mehrere fleinere Reber,

in welcher Gattung er minder ausgezeichnet ift; Abolf Krymsmacher zwei Gebichte frommen Inhalts, die fich auch durch ihre reine korm bemertbar machen; Ritter von Leitner ein gesmuthvolles Gedicht "Das Tannendaumchen", Gert einige Lieber von stellicher Schwere, Rogge ein an Alexander von humbolbt gerichteres gedankenreiches Gedicht "Ein fremd Gespann", das wir deshalb bervordeben, weil der Humor in diesem Jahrgange gerade nicht fehr reichtich vertreten ift; außerdem fleuerten noch Kinfel A. Stöber, Neh (von dem besonders "Frühling und Mintet" zu nennen ist), Jegör von Swers, Kapper, Löwe, Castelli, Echardt, Rollett, A. Dörr, & Ralisch, Pröhle, Psarrius, Kletfe, K. Mayr, Kndrulat, Notter, Bube, der hetausgeber ("Aus dem Klingewald") n. a., Originalbeiträge bei, unter denen fich vieles Gute desinder. Der längste Beischt von Erose: "Das Mädchen von Eapri", das viele lebendige unzlerischen Schaftliche Schilderungen aus der italienischen Ratur und dem italienischen Bolfsleben enthalt. Aber die Herameter sind ihm ost sehr gerathen und klingen oft wie Berse aus Bodwer's, Noachide". Wir führen einige an, von denen mehrere daburch, "Rouchide". Wir führen einige an, von denen mehrere daburch, daß sie durch ungehörige Incisionen in zwei Hasselten, oder selbst der Abschnitte zerfallen, oder durch den Mangel an Cäsuren dem Ohre unangenehm werden:

Durchstreift schon hatten wir beibe, Wie auf Reisen ein Brautpaar, | rings die glückliche Insel. — Sicherlich waren's Geschenke | wol aus glücklichen Tagen. — Brei in dem eigenen Giland | unangreifbar dem Beindet. — Reisebereit, doch an jeglichem Tage | fügt' es der himmel. — Aber im Uebermuthe | fragt' ich: | Sage doch, Schelmin!

An andern Gebrechen franfen die Gerameter:

Beil mir nicht mehr mar am Leben ein Recht und ber holben Betherung. - Schmimmen burch ben Atlantischen Decan weiter nach Rorben.

Buweilen braucht ber Berfaffer unzweifelhafte Langen als Rurgen, g. B. aifbietenb, unbeimlich, tber; auch ift bie Beriobirung, namentlich gegen ben Schluß hin, oft zu gehact; g. B.:

Binben wirb er mich, wenn er mich ruft. Ich fürchte ben alten Baffengeführten bes Rrieges nicht. Guch aber geziemet, Broblich ju leben. Ihr feib noch jung. Ench blubt noch bie hoffnung Plustlicher Liebe. Berfucht fie benn n. f. w.

Dit bem nach breiter Entfaltung ftrebenden epischen Bersmaß verträgt fich biefer furze Satban burchaus nicht. Doch bas find unr Nachläffigfeiten, die ber sonft talentvolle Dichter bei einiger Ausmerksamkeit funftig leicht wird vermeiben fonnen.

Neber ben "Oft: und Biftpreusischen Mujenalmanach" find wir in ber Lage und ziehen es vor, ben Bericht eines unsfere Blatter bann und wann mit Mittheilungen bedenkenden Mitarbeitere einzufügen. Des Berfaffers Ansichten durften zwar mit benen, welche in ben Kreisen ber fritigen Bunft vorherschen, nicht immer ganz übereinstimmen; aber gerabe bies ift ein Grund mehr, ber uns bestimmt, ben Bericht zu veröffentlichen. Er lautet:

"Die Frage, ob blefer Musenalmanach eine Berechtigung zu seiner Existenz hat, ist baburch praktisch zu seinen Gunten ber antwortet, daß ihm bereits zum britten male eine hinreissende Theilnahme von seiten bes Publisums geworden ist. Anders ist diese Frage von einem ober zwei Recensenten des vorigen Jahrgangs entschieden worden; ob mit Recht oder Unrecht, das wurde hier nicht zu erörtern sein, da wir nicht die Ausgabe haben, eine Kritif über Kritifen zu schreiben; dennoch wollen wir diese Gelegenheit ergreisen, um den Standpunkt, welchen wir deie Gelegenheit ergreisen, um den Standpunkt, welchen wir dei der Beurtheilung solcher Erscheinungen für den richtigen halten, in der Kutze zu bezeichnen; und wenn wir dabel nicht die gravitätische Amtsmiene eines gestrengen Kunstrichters ansehmen, sondern mit saltenloser Stirn und heiterm Blick auf die Sache schaken, so hoffen wir eben badurch ber Wahrheit näher zu kommen.

"Baft in jeber fritifchen Angeige neuer Webichtbucher wird bie Ueberschwemmung bes Buchermarftes mit poetlichen Grzeug-nifen als ein Uebel ber Zeit beflagt. Bir glauben, bag bie Auflager unrecht haben. Wem gefchieht benn etwas Schlimmes mit den Sunderten und Taufenben von Gebichten, welche bie leten Jahrzehnbe hervorgebracht haben? Den Dichtern felbft gewiß nicht; benn es gewährt ihnen ohne Bwelfel einen nicht geringen Genuß, ,fich gebruckt ju feben. - Chenfo wenig bem Bublifum; benn niemant ift burch ein Raatliches, fanonisches eber moralifches Gefes verbunden, Gebichte gu lefen; wer aber bergleichen gern hat, fann fich nur freuen, bag fitt bie Befriebigung feines Geschmads so reiche Tafeln gebeckt find und fich fets mit frischer Spelfe fullen. Aber die Berleger, die haufig nicht auf ihre Rosten fommen? Run, es ift ihre eigene Schuld, wenn fie folechte Speculationen machen und Dafulatur für ifr Gelb brucken laffen; boch fcheint es auch bamit feine Roth ju haben, da fich immer noch eine beträchtliche Angabl Berlger zu Gebichten von berühmten und underühmten Berfaffern fabet, ungerechnet, daß wol die Mehrzähl dieser Artifel nicht auf Koften der Berleger, sondern der Berfaffer gedruckt wird. Faffen wir somit alle Intereffenten ins Auge, so konnen wir in der That nicht einsehen, daß die Maffenhaftigfeit der poetis schen Broduction etwas Berberbliches sei; im Gegentheil erscheint ie als ein heilfames Gegengewicht gegen die materiellen Zeitbeftrebungen. Wenn es namtich wahr ift, bag faft bie gange civilt-frie Menichheit von ber Tarantel ber Gelbsucht geftochen ift ub in mabnfinniger haft bas Golbene Ralb umtangt, fo muffen wir um fo mehr barauf halten, bag bie ibealen Guter - unb m diesen gehört boch unstreitig bie Boeste — nicht aus bem Eurszettel gestrichen werben und auf bem Martt bes Lebens' no Angebot und Nachfrage finben. Will man bagegen einwenden, daß eben nur bas Sochfte und Bollfommenfte in ber Dichtfunft von Werth fel und bag, wer bies nicht vollbringen fann, überhaupt nicht bichten muffe, fo erfcheint une bies als überfpannter Rigorismus. Sollen wir uns alle fur impotent erflaren, ba Schiller und Goethe tobt find und ba bie Spateru sammtlich hinter ihnen zurücklichen? Sat nicht neben bem berrlichen Bark auch bas freundliche Landhaus mit bem anmuthigen Gartchen feine Reize? Dber - um ben Gegenftanb woch von einer anbern Seite zu betrachten - verbient nur ein folder Dichter Beachtung, der taglich Berfe macht und bide Binde von Poefien in die Welt fchidt; kann nicht auch berjenige etwas Gutes hervorbringen, bem bie Dufe nur in feltenern gludlichen Stunden lachelt und der wahrend eines gangen Jah-tes vielleicht nur brei ober vier Gebichte schreibt? Bu biefer Rategorie gebort bie Debrzahl ber Berfaffer bee vorliegenben Rusenalmanache: vieles von bem, was fie liefern, wird unfere lettere Frage bejahen laffen; benn bas Tuchtige und Bohlgelungene überwiegt barunter bas Comache und Berfehlte. In ber Dans nichfaltigfeit ber bargebrachten Gaben finben fich gablreiche Lieber bon garter und inniger Empfindung, fowie manche beitere, einem frifchen humor entsprungene Dichtung; neben ben weichen und füßflingenben Tonen, welche befonbere mehrere von ben Dichterinnen anftimmen, erfchallt fraftiger, manulicher Gefang, bet feine Stoffe balb and bem grauen Alterthum bee Landes entnimmt, bald bie großen Erscheinungen ber Rengeit feiert unb von patriotischer Begeisterung erfallt ift, ober von leichtern Sawingen bewegt, in lebensluftigem Jubel bem unerschöpftichen Ihema ber Bocten, ber Liebe und bem Beine hulbigt. In allen biefen Richtungen fehlt es bier nicht an recht ansprechenben Beiftungen und nicht wenige Beitrage genügen auch ben hobern Aufprächen ber poetischen Kritit, wie 3 B. von Rubolf Gott-icall (-Im Remter ju Marienburg"), August Muller ("Ber ichläft bert?"), Mary Belling ("Es hat ber herbst für bich"), Buard heinel, Bertig B., Luise von Duisburg ("Der Sollas fenden), A. ("Der Lebensmüben"), Gustav Ludwig ("Am Meestenkrand"), Denriette Caubien, Ludwig Kuhle ("Liebesbank"), Theobald Rehbaum ("Sommerfaden"), Julius Lehmann ("Oppent Geborbebach"), Rudolf Reusch, Erwin Schlieben ("Das Aelletn's haus»), August Letidan (Maifer Karl und bas Dorffchulmeisterlein», «Die Brude bei Dirjchau»); August Schreiner («Binterlust»); Franzista Grafin Schwerin, Julie Stahl, Emilie B. («Jungst fragtest bu, was Poesie wol fei»), Amalie und Ottilie Zimmermann, Karl Beiohaupt («Allein, allein»).

"Bum Schluffe erlauben wir und noch einige Borte über ben von fehr achtbarer Seite gegen provingielle Mufenalmanache ben von jept achivarer Seite gegen pronuncie ernenannunge erhobenen Borwurf; daß sie ben Particularismus besorbern, Rach unserer Meinung sind bieselben zu harmlos, um die beutsche Einheit in irgendelner Welfe zu beeinträchtigen; wenigs stens ift uns in dem preußischen Almanach feine Spur von sparatifischem Dunkel oder von bissiger Polemit gegen andere Theile bes beutschen Baterlandes vorgetommen. Die Sonberung ber Dichter nach Provingen ift an fich etwas Unschabliches und geftaltet fich gang naturlich, wo es ber perfonlichen Auregung und ber ortlichen Rabe ber Bufammenwirkenben bebarf, um ein literarifches Unternehmen biefer Art ju Stande gu bringen. Diefe Sonberung bat aber auch einen Bortheil, ben wir nicht gering anschlagen mochten: es wird namlich baburch manches Bebeutungevolle, mas auf andere Beife faum aus ben Grengen eines engern Kreifes heraustreten und ber Bergeffenheit an-heimfallen wurde, burch das Medium der Boeste zur allgemeinern Renntnig gebracht und in moblverbientem Unbenfen erhalten. Bir rechnen babin bas Sagenhafte, felbft bas Anefbotifche, mas fich im provingiellen Leben an benfwurbige Ericheinungen fnubft, und verweifen beispielebalber auf einen poetifchen Beitrag von Muguft Lebmann. Go ift ein Gelegenheitegebicht im beften Sinne bee Borte und grunbet fich auf bie mahre Begebenbeit, bag ber Dann, welchem bei bem Riefenbau ber Beidgelbrude bas mit ber ichtverften Bergutwortlichfeit verbunbene Gefchaft oblag, alle einzelnen Theile bes Gitterwerfe in ihren gegenfeitigen Bere haltniffen aufe genauefte ju berechnen, ein Opfer feines unere miblicen Denfene und Arbeitene wurde und ber ce wohl werth ift, bag bie Boefie, eine ihrer ebelften Bflichten erfullenb, fein Grab mit einem Rrange fcmudt.

Die Brude bei Dirfcau. Der Mathematifus.

Rrant liegt beim Lampenfchitmer Der Mathematitut; Sein Rechnen hat ein Enbe, Er tam gum rechten Schlut.

Bag er fo flug berechnet, Bohl ift's nun ausgeführt: Bollenbet Reht bie Brude, Er hat genng flubirt.

Doch feine Nerven gittern In fleberhafter Glut, Unb gautelnbe Rechengeifter Umbuftern ihm ben Muff.

Sie fcweben in bunten Geftalten Und tangen bahin und baher, Und jauchgen empor ju ben Sternen Und finfen flumm in's Meer.

Da tritt ber Bauheit frenublich Bu ihm ins Rammeileln: «Gel frohttch, lieber Meifter, Wir woll'n bes Werte uns ferunds -

allnb wenn ble Runft nicht reichte ??"
Spricht fener zweifelnb brauf; aben 3rren, obne Banten
3ft aut vel Sterne Lauf:

ab fei getroftes Muthes! Die Runft fat fich bewährt, And morgen rollen Maffen Den Beg, bin mir gelehrt. allnb wenn die Acchnung irrte Auch nur um Einen Joll? Und wenn die hoffnung täuschte Die meinen Busen schwoll?» —

alas ab, bu lieber Meifter, Bon beinem Traumgebild! Der frohe Morgen lächelt Balb holb und licht und milb.»

Und Bhobus lentt feinen Bagen Am himmelezelt berauf, Und über bie Bunberbrude Da gieht's in fcwerem Lauf:

Boran bas Dampfroß teuchenb, Der Jug lang hinterher — Ariumph! Es ift gelungen! Den Meistern Ruhm und Chr'!

Die frohe Aunde bringet Gar fcnell von Mund ju Rund. Run, guter Rechenmeister, Run wirft bu wol gesund!

Und ale fie jubelnd eilen Ans ferne Kammerlein: Die Geele war geschieben Im goldnen Morgenschein."

Wir wollen diesem Berichte unsererseits nur noch die Bes merkung hingufügen, daß das mehrjährige Bestehen des Altpreussischen Dichtervereins und sein einträchtiges Wirken unserer erst in Ar. 10 ausgesprochenen Ansicht, als ob in Deutschland zuw beit die Bedingungen für bauerhaste Dichtergenossenschaften solcher Art sehlten, zu widersprechen scheiner. Wir hatten jedoch babei nur allgemein beutsche Dichtervereine im Sinne; in proswinzieller Begrenzung und unter Dichtern, unter denen keiner ein sehr drückendes Uebergewicht behauptet, mögen solche Dichtervereine allerdings für eine Reihe Klitter= und honigjahre wol möglich sein.

Dem "Dft: und westpreußischen Dusenalmanach" liegt bas "Boetifche Jahrbuch aus Ruflanb" ober "Die Schnee-foden" ebenfo nahe ale bie ruffifchen Provingen, Die barin wol hanptfachlich vertreten finb, jenen oftlichften Brovingen ber pren-Bifchen Monarchie nabe liegen. Der " 3weite Binter" biefes Jahrbuche enthalt unter anberm auch Beitrage von zwei inzwifchen Berftorbenen, Dax Cambecq und Friedrich Ginge, beren fchriftlicher Rachlaß ben Berausgebern jur Berfügung geftellt war. In bem Borwort wirb von ihnen gefagt: "Die freunds lichen Canbichaftebilber bes im fruheften Mannesalter geftor: benen Cambecq, feine ebenfo naiven als phantaftifchen Schil: berungen aus bem Rleinleben ber Ratur, werben fich, fo boffen wir, nicht weniger Freunde erwerben ale bie aus gereifterm Bemuthe entsprungenen, flar und icharf gebachten Schopfungen Singe's, ber, im Leben wie im Dichten ein Junger heiterer Lebensweisheit, Die irbifchen Dinge balb mit bem Ange bee lachenben Bhilosophen behanbelte, balb mit bem Bohlgefallen einer gefunden Menfchennatur genoß." Bon Cambecq ermab. nen wir ein burlest pittorestes Gebicht: "Der Frühling und Die Lapplander", welches beginnt:

Am Ciemeer, wo bie Moen fchrein, Der Binter wird geboren; Da fiehen die Lapplander bunn und klein Und sehen in die rothe Sonne hinein, Die ihre Strahlen verloren.

Sie globen bie feurige Augel an Und hanchen fich in die Sande u. f. w.

Die Lapplander find febr erfreut, bag nun endlich der Leng beginnt, und begrugen bie fo lange entbehrte Sonne mit einem Erunt frifchen Seehundsthran; ba fommt ein Schneefturm und

bebeutet ber Sonne, bag er hier allein ber Herrscher fei. Run schließt bas Gebicht:

Die Sonne wird vor Aerger flein, Die Seehunde bloten heiter; Die Lapplander friert es im Sonnenschein Sie friechen in die hutten hinein, Und ber arme Fruhling gieht weiter.

Die Lapplanber schauen ihm lange nach, Gr wirft seinen letten gunten; Sie benten über ihr Schickfal nach Und haben heut, wie alle Lag', In Abran fich voll getrunten,

Die Gebichte hinge's entwideln einen berben, gesunden, lebensfrischen, boch zuweilen nicht fehr geschmadvollen humer. In bem unvollendet gebliebenen komich-fatirischen Gelbengebicht "Bringessen Kardia" schilbert ber Berfasser ben Sturz ber Ronigin Ratio, worauf Prinzessen Rarbia ben Thron besteigt:

Es hieß gar bath von Karvia; "Elle regne, mais ne gouverne past" Wie in der Magna: Charta.

Die Tenbenz bes Gebichts ift hierin beutlich genug ausgesprochen. Das Reiffte lieferte Friedrich Meyer von Balbed in seinem epischen Gebichte "Don Juan", wovon ber vierte Gefang hier mitzgetheilt ift. Die Dichtung, beren helb der berühmte Don Juan b'Anstria ift, besteht aus einzelnen beschreibenden Gedichten in wechselnden Bersmaßen; Korm, Bers und Reim sind mit bemerkenswerther Gewandtheit behandelt; die Schilberungen leben big, voll Glanz und Anschaulichkeit. Der Dichter schilbert z. B. ben Marsch des Christenbeers durch die glühende Wuste:

Der Sonnenball hebt fich am blauen Aund, Und feine hellen Strahlenspigen Birft grell jurud der heiße, gelbe Grund Und wandelt fie zu glub'nden Fenerbligen.

Rein Sugel, feine Bolfe — Licht, nur Licht, Der Blid fuhlt feine Kraft ermatten, Rein Grashalm, ber bie Flammenpfelle bricht, Bergebens fucht bas Auge Schatten — Schatten!

Und wolfenlos bebt fich bes himmels Dom, Still ift es über Meer und Rufte, Und fiet und lautlos, gleich bem bunteln Strom, Balgt fich bas heer ber Franken burch bie Bufte.

Da blitt's und flimmert's an bem horizont, Und Thurme und Balafte ragen, Bon goldner Auppel Bolbung übersonnt, Die laubgeschmidte, schlante Saulen tragen.

Und Bache riefeln von umbufchter hoh', Im Winde fluftern Sylomoren, In lublen Bellen fpielt ber blaue Bee Bis ju ben palmenüberwachfnen Thoren.

Und aus ber Bforte ftromt ber Rrieger Shar, Ein flimmernd Meer von Langenfpigen, Dem Emir tragt bas Shilb ber Ticholobar Und icht es in bem Glang ber Sonne, bligen.

Das Geer glaubt erfreut Tunis und ben Feind por fich ju feben; aber es mar nur eine Lufifpiegefung; benn ploglich gittert's

in ber lichtgetrantten Luft, Es fowinden Thurme, Duellen, Baume, Und Thor und See loft fich in hellen Duft Und Rof und Mann verwehn in leere Raume.

Und wieder fturgen Licht, Durft und Glut ,, mit neuem Grimm fich auf die Krieger". Außerdem enthalt biefer Dufensalmanach Beitrage von Karl von Burfig, F. A. Gelbce, A. Tollert, ber unter auberm ben Rheinwein befingt, welcher vom

"freien bentschen Abein bentschen Muth und beutsche Kraft" iringe, und kndwig Often. Unter ben Liebesliedern bes lettern siden fich einige sehr finnige, wie die mit dem Ansange: "Db ich diehet?" "Dein Leben ift der Liebe Bild", "Bift du bie Belt, daß ich die Belt in deinem Besen finde?" u. f. w. bilgendes mit Bortgleichklangen eigenthumlich-kunftlich spielende fiene Gebicht theilen wir dier mit:

In einem Augenblick, Bo beiner Augen Blick
Rich traf und beines Grußes füßes Bort —
Bebt' ich vor Liebesglück,
Und trug ein liebes Glück
In flillentzückter Geele mit mir fort,
Es fcwebt' bein Angestick,
Dein Bildnif, an Gestick,
Buchs und Gederbe lieblich, engelrein,
Bor mir im Abendlicht,
Da ward ber Abend licht

Und bleich am himmel all' bie Sternelein.

Bas auch die Gegner moderner Lyrif sagen mögen, so ist ei boch ein erfreulicher Gebanke, daß auf den Schallwellen dies se kuit deutsche Sprache und deutsche Empfindung, deutscher Enk und deutscher Scherz, deutsche Liebe und deutscher Jorn die den Mittelpunkt Ausstands fortgepflanzt werden. Bestische wir daher diese, Schneestoden" leber als Blütenstoden, wiche nicht ein Schneckurm, sondern ein prophetischer Frühligsbauch von dem ruffischen Zweig am Riesendaum deutscher brit zu uns herüberweht.

#### Schleiermacher's Briefwechfel.

Im Schleiermacher's Leben. 3n Briefen. 3wei Banbe. Mit Schleiermacher's Bilbnig. Berlin, Reimer. 1858. Gr. 8. 3 Bir. 20 Rgr.

**Es** ift gegenwärtig eine sehr beliebte Manier, einem Manne, but fich in bem öffentlichen Leben irgend bemertbar gemacht hat, mmal Schriftftellern und Dichtern, beren hinterlaffenfchaft ju Untersuchungen immer aufe neue einlabet, womoglich bis gur Aumenbruft und bis gum Bidelbanbe mit bem Scharffinn eines geheimen Bolizeiagenten nachzufpuren. Allerbinge mogen berartige Bearebungen in ben meisten Fällen, wenn auch nicht immer eine immerhin anerkennungewerthe Bietat gegen ein verdienftvolles Birfen und Schaffen befunden, auch fann nicht verfannt werden, baß auf biefem Bege Die Literatur manche Bereicherung erfahren bat, für die man benen, welchen fie zu verbanten ift, bantbar fein muß. Allein andererseits kann es nicht in Abrede gestellt werden, daß der Gifer, Biographien ju fchreiben, Brieffammlungen befannter Tobten heranszugeben, überhaupt biographisches Material zusammen: juftellen, häufig auch viel Seetang ju Tage gefordert hat, einen ibergroßen Baufen Spreu, in welchem bie Fruchtforner gar fparlich vertheilt find. An Biographien und Buchern, welche zu jenen bas Raterial bergeben wollen, haben wir Ueberfluß, bagegen Mangel m wirflich brauchbaren und guten berartigen Arbeiten. Sehr natürlich und leicht begreiflich! Blobe und ichwache Augen, meint Thomas Carlyle, pflegen meiftens gerade biejenigen gu fein, welche glanzenbe Gegenstanbe vorzugeweise lieben, und nicht sobald ift bie lette Scholle Erbe auf ben Sarg eines namhaften Tobten geworfen, und ichon fturgt ein Schwarm fleiner Menfor bienfteifrig herbei, um mit ber Schfraft, die ihnen be-wieben, herumzublinzeln und herumzuspahen, bis fie gefunden und gesammelt, was ale eine leibliche Lebensgeschichte ausgeges ben werben fann. Es follte anbere fein. Bir find verfucht ju behaupten, es gelte von ber Biographie als Runftwerf etwas Achaliches wie von homer, von bem man gefagt, er fei ber leichtefte und gleichzeitig ber fcmierigfte Dichter. Bebenfalls macht bie Blographie Anforderungen an bedeutenbe Rrafte, fie hat ju ihrer Boraussehung nicht eine bescheibene, sonbern eine

febr gefcafte Seffraft, wenn anbere bas gelieferte Bert ein wohnliches Gebanbe, nicht ein architeftonifches Rathfel fein foll.

Auch bie beiben Banbe "Aus Schleiermacher's Leben", bie halb Brieffammlung, halb Biographie find, wird man tros bes mannichfach bebeutsamen Inhalts nur mit theilweifer Befrie-

bigung aus ber banb legen.

Schleiermacher's Binterbliebene maren icon oft aufgeforbert, bie gabtreichen Briefe aus bem Rachlaffe bes Tobten ber Deffentlichfeit an übergeben. Berichiebene Bebenten bielten bie Familie ab, bem Buniche nachzutommen. Bunachft trug bie große Debraahl ber vorhandenen Briefe einen reinen Brivatcharafter ; Schleiermacher bat wenige Briefe gefdrieben, in welchen Fragen ber Biffenfcaft und bes öffentlichen Lebens vorzugeweife behandelt werben, und nur folde intereffiren boch vor allem ben wirflich gebilbeten Theil bes Publifums. Freilich fehlen auch in ben Privatbriefen bie Beziehungen auf bas öffentliche Leben und die Wiffenschaft nicht gang; fie bliden überall burch. Denn Schleiermacher wurde auf bas lebendigfte von Jugend auf von allem berührt, was in bem öffentlichen Leben vorging, und war ftete babin gerichtet, nicht ifolirt für fich zu leben, fonbern in bem Ganzen und für bas Ganze, und es gilt wol von ihm ganz besonbers, bag fein Leben in ber Biffenschaft und fein eigenftes perfonliches - Theorie und Braris — flets nach einer völligen Uebereinstimmung frebten. Bir werben auf folche Briefe zurückzufommen haben. Eine ans bere Erwägung gegen bie Beröffentlichung von Schleiermacher's vertrauten Mittheilungen war, baß biefelben fast ausschließlich in eine frühere Lebensperiode Schleiermacher's fallen, aber aufhoren, nachbem er einen hausstand gegründet hatte und gleiche geitig einen Birfungefreis fand, welcher alle feine Rrafte und Thatigfeit auf eine Beife in Anspruch nahm, die ihm faum Beit gelaffen haben murbe, fortan mit feinen Freunden fchriftlich wie fruber ju vertehren, wenn er auch bas Bedurfnig bagu gehabt hatte. Eropbem hat fich bie Familie jest zur herausgabe ber lange verschloffenen und gehüteten Bapiere entschieben; ber ents fcheibenbe Grund mar nach ber vorausgeschickten Erflarung ber Umftand, daß inzwischen fcon von anderer Seite (es wird wol B. Gag' "Friedrich Schleiermacher's Briefwechfel mit 3. Chr. Gag", Berlin 1852, gemeint) manches, aber febr ludenhaft gegeben war, und bag es beshalb angemeffen ericheinen mußte, burch ausführlichere Mittheilung jene Luden ju ergangen und baburch bie Möglichfeit ju gewahren, Schleiermacher's innern Entwidelungegang, foweit er in bem Berfehr mit ben befreunbes ten Menfchen hervortritt, wenigstens für einen Theil feines Lebens jedenfalls flarer und mehr im Busammenhange zu verfolgen, als es bisher gefcheben fonnte.

Beder ber beiben Banbe gerlegt fich in zwei Sauptabichnitte. Der erfte Band, von Schleiermacher's Rindheit bis gu feiner Ans ftellung in Salle im October 1804 reichend, befteht aus bem 216: fcuitt: "Bon Schleiermacher's Rinbheit bie ju feiner Anftellung. in Landeberg und bem Tobe feines Batere im Berbfte 1794". aus bem zweiten: "Bom Jahre 1794 bis ju Schleiermacher's Anftellung in Salle, October 1804". Die beiben Abichnitte bee zweiten Bandes überfchreiben fich : "Bon Schleiermacher's Anftellung in Balle bie ju feiner Berheirathung im Mai 1809" und "Bon Schleiermacher's Berheirathung bis an fein Lebensenbe, ben 12. Februar 1834." Borausgeschickt ift bem erften Abichnitt bee erften Banbes ein autobiographisches Fragment, welches fur bie Correspondeng ein besonders fchagenewerther Commentar und aus bem einige Mittheilungen unfern Lefern nicht unerwunfcht fein burften. Bir werben Diefe Mittheilungen berartig halten, bas wir mit benfelben bie Befprechung ber in bie einzelnen Epochen fallenben Briefe verbinben.

Rach biefen hanbschriftlichen Aufzeichnungen, die Schleiermacher im April 1794 auf amtliche Beranlaffung geschrieben, war er am 21. November 1768 ju Breslau geboren, wo sein Bater bamals als reformirter Prediger wirfte. Die Tage ber ersten Kindbeit wollen wir übergehen. Der Angbe galt für einen hellen, aufgeweckten Kopf, namentlich machte er im Lateinischen auffallende Fortschritte. Er selbst nahm bas

Lob, bas ihm allfeitig ju Theil warb, nicht ohne Genugthnung) aber auch nicht ohne 3meifel bin. Benn er bas, mas er in ber Schule in abgeriffenen Studen gelefen hatte, fur fich in ein Ganges gufammenfaffen wollte, jo gelang es ihm, weil er von ben nothigen Borfenntniffen gu febr entbloft mar, faft nie, fich bie Sadje lebenbig zu machen, was ihn nicht wenig bennruhigte, und ba er bei feinen Befpielen von biefer Unruhe nichte merfte, fo fing er an, gewaltig an ber gepriefenen Große feiner natur-lichen Fabigfeiten zu zweifeln und ichwebte bestandig in ber Angst, bag andere biefe unliebfame Entbedung mit ber Beit auch machen murben. Gein Unterricht mar übrigens fo unwiffens schaftlich und mangelhaft ale möglich. Naturgeschichte lernte er nur aus bem Kinderfreund fennen. Er erschraf bisweilen, baß er nicht begreifen sonnte, wie das Wasser focht ober friert, wovon er glaubte, baf es jeber Menfch um ihn ber mußte. Det Wefchichte fonnte er nicht ben minbeften Gefchmack abgewinnen; ihr ermibend trodner Bortrag verursachte ihm tobliche Lange weile und es fostete ihn ichredliche Dabe, die vier Beltmonar-chien und die Reiche der perfischen Konige in ihrer Orbnung in behalten. Die Berfegung bee Batere von Breelan nach Bleg und bann nach ber Golonie Unhalt war fur bie wiffenfchaftliche Musbilbung bes Rnaben eben auch nicht forberlich; ber Bater befchaftigte fich wol in freien Stunden mit bem Unterrichte bes Sohnes, aber bie Lehrstunden wurden nur gu oft burch Amte. gefchafte unterbrochen. Bon feinem zwölften bie vierzehnten 3abre fiel Schleiermacher einem Schuler Ernefti's in Bleg in Die Banbe, ju bem ihn ber Bater, bas Ungureichende feines eigenen Unterrichte erfennent, in Benfion gethan; Tag und Racht erereirte ber neue Babagog mit völliger Bernachlaffigung jeber andern Disciplin bie claffifchen Sprachen. Bohl bewandert mit biefen fam Schleiermacher im Sahre 1783 in bas Babogogium gu Riesfy, einer Quaferanftalt, wohin ihn ber ftreng religible Bater that, weil er auf andern Schnlen ben Religiongunterricht vers nachläffigt und die Schuler beshalb bem fittlichen Berberben preisgegeben glaubte. Dit voller Singabe fchloß fich Schleiermacher an einen Ditfduler, ben nachmaligen Bifchof ber Bruberger meine, an Albertini. Beibe flubirten auf bas fleißigfte gufam nten; man nannte fie Dreft und Bylabes. Suftoin war gerabe nicht in ben Studien ber jungen Leute : "Unfere literarifchen Unternehmungen maren foloffalifch und abenteuerlich, aber, obgleich fie nicht nach Berhaltnis ihrer Mubseligfeit und unfere Beit-aufwandes nuben fomnten, fo waren fie boch nicht fruchtios. Rur mit Geberich's Lerifon und ber Mert'ichen Grammatif ausgerufiet, marfen wir une auf bie griechifchen Dichter und verschlangen mit einer verhaltnismäßig sehr großen Napibitat ben Homer, Defiod, Theofeit, Sophofics, Curipides und Bindar. Daß wir vieles nicht verftanden, machte uns nicht irre; wir wußten wol, daß es mancheriei Gulfsfenntniffe geben mußte, die und fehlten, aber wir hatten genug an bem, was wir verftanben und hofften auch und felbft immer mehr Licht zu verfchaffen. Gine Lection über bie griechifchen Alterthumer batten wir nie gehort, aber wir machten felbit nach und nach allerlei Entbedungen und fcrieben mit großem Eriumph Abhandlungen, ftrogend von Citaten, Die nichts enthielten, ale was bie gange Belt mußte. Roch laderlicher mar eine mit Dang' Grammatif und Stod's Berifon ohne alle bier fo unumganglich nothwendige Borfenntnis unternommene Becture bes Alten Teftamente, wo wir nicht eber als in' ben Binfterniffen bes Ezechiel fteden blieben u. f. w." Bon bem Babagogium wurde Schleiermadfer gleichzeitig mit bem Greunde im Sabre 1785 nach bem Seminar ju Barby verfest, ber Universität ber Brübergemeine. Sier galt eine Hofterurtige Strenge, welche ben aufftrebenben Beift Schlelermacher's vielfach beengte und bebruckte; bie freie Forschung, bis berab auf bie Lecture, war eingeschrantt : "Die Untersuchungen ber neuern Theos logen über bas Spftem und ber Philosophen über bie menfche liche Seele famen une nicht gu ftatten, benn wir hotten wol beitaufig, baf fo etwas in ber Belt gefchah, abet ben Inhalt bavon fonnten wir nur aus bem errathen, was wir felbft ents bedten. Bir ftevelten wol, inbem wir und burch meitenweite

heimilige Gange ober burch verbotene Ebreefponden! Backe die bem Inder verschafften, aber es waren nur Bielanb's Gebichte und Goethe's Werther u. f. w. "

Rach langern innern Rampfen fam Schleiermacher in bett Entfaluf, bas Inflitut ju verluffen und bie Univerfitat Galle gu beziehen! In bem vorliegenben Briefwechfel bilben bie Schreiben, bie über biefe Angelegenheit zwischen Bater und Sohn ausgetaufcht murben, eine ber intereffanteften Bartien; bie Denfungsart beiber wird burch biefe Briefe ungemeint Garafterifirt. Er mochte gern Theologie ftubiren, hatte Schleiermacher nuch Baufe gefchrieben, und zwar recht von Grund aus; aber er werde bas nicht von fich ruhmen fonnen, wenn er von Barby fortfomme, und baran fei bie por gefdriebene große Ginfeitigfeit ber Lecture fonlb. Sofort verfichert ihn ber Bater, er verliere nichte, wenn ihm auch bie Einwendungen und Erflarungen ber Reuern unbefannt blieben. "Bermeibe biefen Baum bes Erfenntniffes und bie gefährlichen Lodungen zu bemfelben unter bem Scheine ber Grundlichfeit .... 3d habe faft alle Biberlegungen bes Unglaubens gelefen; fie haben mich aber nicht überzeugt, fonbern ich hab's erfahren, baf ber Glaube eine Regale ber Gottheit und ein zu lauteres Bert ihres Erbarmens fei." Darauf antwortet ber Sohn: ,,... Der Glaube ift eine Regale ber Gottheit, schrieben Sie mir. Ach befter Bater, wenn Sie glauben, bag ohne biefen Glauben feine, wenigstens nicht bie Seligfeit in jenem, nicht die Rube in bie fem Leben ift, ale bei bemfelben, und bas glauben Gie ja, o fo bitten Sie Gott, daß er mir ihn fchente, benn für mich if er jest verloren. 3ch fann nicht glauben, bag ber ber ewige, wahre Gott war, ber fich felbft nur ben Denfichenfohn nannte; ich fann nicht glauben, daß fein Tob eine ftellvertretenbe Bers fohnung war, weil er felbft es nie ausbrudtich gefagt hat, und weil ich nicht glauben tann, baß fie nothig gewesen .... 3weisel fturmten ehemals auf Sie los, als jest auf mich, und boch find Sie noch ber geworben, ber Sie noch jest find; benien Sie, hoffen Sie, glauben Sie, baf es mir ebenfo geben fann, und feien Sie verfichert, bag ich mich, folange ich auch nicht mit Ihnen eines Glaubens bin, boch immer befleißigen werbe, ein rechlichaffener und nuglicher Menich zu werben, und bas if boch die hauptfache." Der Brief fchlieft mit ber bringenb wieberholten Bitte um Ginwilligung ju ber beabfichtigten Ueber fiebelung nach Salle. Daß bie Ginwilligung bem Bater nicht leicht murbe, zeigt ber vom 8. Februar 1787 batirte Brief, aber bie Ginwilligung wurbe boch ertheilt: "D bu unverftanbiger Cobn!" hebt ber alte Baftor an, "wer hat bich bezaubert, bag bu ber Bahrheit nicht gehorcheft? welchem Chriftus Jefus vor bie beine Seele von ihren Trabern fann fatt werben, ba fie bie bein Bohl gartlich beforgten Baters, ja fogar beine eigenen Erfahrungen ohne Frucht fein werben, benn bie Berblenbung beines Ginnes ift ichon ju groß; nur bu mein Gott und bei-lanb! tannft biefem armen Blinden bie Augen öffnen" u. f. w.

In halle fand Schleiermacher an bem Professor Studen rauch, einem Oheim von mutterlicher Seite, einen vaterlichen Freund, der sich des jungen Studenten auf das wärmste und liebevollste annahm. In die Studien des lettern wollte nech immer keine rechte Einheit kommen; nach dem eigenen Ginge ftandnis schadete ihm am meisten der Eigenbunkel, der den Autobidakten eigen zu sein pflegt. Sie wollen immer bei der Manier bleiben, durch die sie mit großem Auswahd wenig erworden haben; sie verachten das Lernen und meinen, es kame gar nicht darauf an, was man wiffe, sondern wie man es wisse. Uedrügens ließ auch der kurze Aufenthalt von kaum zwei Jahren auf der Universität kein anderes als ein blos fragmentatisches Studium bei Schleiermacher zu; wie tief er den Mangel süblte, zeigen die nach hunde gerichteten Briefe. Nach den akademis

iden vier Semeftern lebte er ein Jahr bei bem Obeim, Stubenmad, melder unterbes feine Brofeffur mit ber Bredigerftelle a Droffen in ber Reumart vertaufcht hatte. Dort bemubte fich Egleiermacher, ben fragmentarifden Renntniffen, bie er in ben weologifden Wiffenschaften erworben hatte, hier und ba eine Ergingung und überhaupt mehr innern Bufammenhang ju geben, mit gutem Erfolge, benn bas Examen pro licentia, welches er in Sommer 1790 bestand, absolvirte er fo gut, daß ber bof-nebiger Sad ihm fofort eine hofmeisterftelle bei bem Grafen Bohna ju Schlobitten in Breugen verschaffte. 3wei und ein sabes Sahr verblieb er in biefer Stellung, Die in vielfacher Din-icht eine außerft angenehme war. Die Grafen Dohna gehoren u bem alteffen, reichsten und geachtetften Abel in Breugen. Die Briefe aus ber Berlobe athmen fammtlich volle Zufriebenheit, bod vermißt man manches in ihnen, was man vielleicht ju finben awartet batte. Er halt faft burchgebenbo mit Urtheilen über Berfonlichfeiten gurud, über bie wir gern ein Urtheil von ihm biben mochten. Co fcpreibt er g. B. bem Bater von feinem erften Bejuch in Ronigeberg, er fei bei biefer Belegenheit bei verschiebenen Brofefforen, auch ein ,, halbes Stundchen" bei Rant gewesen. Aber iber die Unterredung, über ben Einbruck, ben Rant auf ihn gemacht, giebt er nur folgende Andeutung : "Gin halb Stundchen habe ich bei herrn Rant und ein paar andern Brofesoren zugebracht. Im bes halben Stundchens willen werben Sie es mir leicht vergeben, bağ ich nicht mehr von ihnen fage; benn was fann man in einer fo furgen Beit andere feben, als ob die großen Danner iten Rupferflichen und Gipebuften abnlich find ober nicht, und ob die Beschreibungen, die man von ihnen gehort, und die Borbellangen, Die man fich non-ihnen gemacht, gutreffen ober nicht." Db er bei einer fpatern Gelegenheit Rant aufgefucht, bleibt un= gwiß; er ermabut ihn nicht mehr. Biemlich fomisch ift die gucht und bas Borurtheil, bas fich in einem gleichfalls an ben Buter gerichteten Briefe gegen bie Freimaurerei ausspricht. Auf mem benachbarten Gute hat Schleiermacher Die Befanntichaft mes anbern hofmeiftere gemacht, beffen Befen ihn anzieht. Iber "ber Mann gehe auch burch bofe Geruchte, er ift - magon ub eine von ben Sauptern einer gewiffen societé, bie gemeinig= ich mit bem Ramen Gichtelianer belegt werden". Da ber Bes teffende einft in Glat gelebt, fo erfundigt fich Schleiermacher, ab ber Buter vielleicht etwas Raberes uber benfelben miffe. Mitunter begegnen wir Stellen in ber Correspondeng, welche Dinge behaupten, beren factifche Unrichtigfeit offenbar; unter gubern flagt Schleiermacher, bag er einen guten Theil feines Donorare auf ben Anfauf von Buchern werbe verwenben muffen : "iebh in Königeberg hat fein einziger Gelehrter eine Bibliothet". Das int benn boch eine zu ftarke Opperbel. Biel und angeles gentlich beschäftigte ben jungen Radagogen die Französische Kevolution: "Dien", heißt es in einem Briese an den Bater, "wie ich mit allen meinen Gesinnungen gegen Sie herquesebe feine ich mit allen meinen Gestinnungen gegen. gebe, fcheue ich mich gar nicht Ihnen ju gesteben, bag ich bie franzöfische Repolution im ganzen genommen febr liebe, freilich, wie Sie es wol ohnehin von mir benten werben, ohne alles was mafchliche Leibenschaften und überspannte Begriffe babei gethan haben, und was, wenn es fich auch in der Reihe der Dinge als savermeiblich barftellen läßt, boch nicht als gut gebilligt werben lun, mit zu loben, und noch vielmehr ohne ben unfeligen Edwindel, eine Rachahmung bavon ju wunschen und alles über ten Leiften fchlagen ju wollen "uf. w. Mit großer Entschiebengeit nennt er bie hinrichtung bes Ronigs eine Barbarei. "Aber fo febr", fügt er hingu, "als ich nich an ber Sache felbst geargert habe, habe ich mich über bie Art geargert, wie ich so wiele Renfchen barüber habe urtheilen horen. Manche verbamwen bie handlung nur besmegen, weil er ein gefalbtes Saupt it, andere entschulbigen die Sache mit ber Politif und ihr Abiden betrifft nur das vertehlte Decorum, und was bergleichen fchefe Urtheile mehr find. Ich habe mich babei oft aufgeführt, wie die Stimme des Predigers in der Wufte, und ist mir auch gerade so gegangen. Wenn ich den Leuten das Wahre porhielt, de feine Boligif in der Melt 3pm. Worde berechtige und bag ge

infam fei, einen Menichen gu verbammen, bem nichts erwiefen fei, fo hatten fie bagu feine Ohren; wenn ich ihnen aber bas Falfche ihrer Grunbe vorhielt, bag, wenn bie Tobesftrafe über: haupt etwas Rechtmäßiges fei und Lubwig etwas verbrochen hatte, was er ben Gefegen gemaß verbiente, bas Gefalbifein feiner Berbammung weiter nicht hinderlich mare; wenn ich ihnen fagte, bağ bas Decorum im Grunde nur eine Rleinigfeit fei und nichts barauf aufomme, wer ihm bie Saare abgeschnitten habe, so wollten fle fich freuzigen und segnen und schrien mich gar für gefühltos aus. So ift es mir in der gangen frauzoft-schen Sache ichon bei tausend malen gegangen." Indes nicht bei der "franzöfischen Sache" allein follte es ihm so ergehen; auch in der Dohna schen Familie erregte die Lebhaftigkeit und ber Eifer, mit dem er feine Anschauungen von Unterricht und Erziehung vertheidigte, Anftoft. Es fam zu Erdeterungen und Debatten zwischen ihm und bem Grafen, die nicht felten einen ehr leibenichaftlichen Charafter trugen, und bei einer folchen erhielt er den Abschied. "Ein abeliches militärisches Bort nimmt sich nicht so leicht zurück", benachrichtigt er den Bater, und da es seinem Chrzesühl widerstrebte, die Bermittelung der Gräsin nachzufuchen, welche fehr leicht ein Arrangement und gerne gu Ctande gebracht haben murbe, fo fei er abgereift. Der Brief, welcher die Borgange ergabit, enthalt ein Gelbitbefenniniß, welches für bie Beurtheilung von Schleiermacher's geiftiger Gigenthumlichfeit, überhaupt fur bas Berftanbnig feines Charaftere von Bichtigfeit ift: ,,Bas es mich foftet, von bier zu geben, weiß bier fo feiner, indem ich mich immer wenig über meine Gefühle ausgelaffen habe. Auch das ift für das Fortkommen in der Welt ein Fehler, der aber zu tief in meinem Charafter liegt: ich haffe das Schwagen dis in den Tod; wer nicht sehen kann, was in mir porgeht, dem werde ich es niemals ausfrähen, und bas Sprechen von Empfindungen ift bei mir ichlechterbings nur für die Abmefenden, die aus meinem Betragen nichts bavon feben fonnen."

Balb nach feiner Rudfunft aus Breugen öffnete fich Schleier= mader eine andere Laufbahn; er murde Ditglieb eines Gemis nare für gelehrte Schulen, welches ber Oberconfistorialrath Gebicke in Berlin leitete, und jugleich Lehrer an bem bortigen Kornmesser'schen Baffenhause. In beiben Berhaltniffen blieb er jeboch nur ein halbes Jahr; er wurde gum Brediger nach ganbsberg an ber Barthe berufen. Bis zu biefer Berufung reichen bie handschriftlichen autobiographischen Aufzeichnungen, benen wir bisher gesolgt find. In Canbeberg blied Schleiermacher bis zum Jahre 1796, wo er Brediger an ber Charité in Berlin wurde; dann ging er 1802 als hofprediger nach Stolpe, welches er im October 1804, ale Profeffor und Univerfitateprediger nach Salle berufen, verließ. Aus ber Beit vom Detober 1794 bis August 1797 find Briefe nicht vorhauben, bugegen finden fich aus ben Jahren 1797-1802 fortgefeste ausführliche Dittheilungen, namentlich an feine Schwefter Charlotte, eine echte Gerenhuterin, die Schleiermacher innig liebte und mit der er in einem abnlichen Berhaltnig fland, wie Goethe zu feiner Schmefler. Die moderne Gegenwart icheint derartige Berhaltniffe zwischen Bruder und Schwefter nicht niehr zu fennen. In biefen Beit-raum fallt auch bie nahere Befanntichaft Schleiermacher's mit Friedrich Schlegel, ferner mit Benriette Berg, beren Saus bamale in Berlin ber Mittelpunit eines geiftig belebten, gefelligen Rreifes mar und ber Schleiermacher bis an fein Lebensenbe ein treuer Freund blieb, mabrend bas Berhaltnig mit Schlegel fich balb wenn auch nicht gang tofen, boch fehr in ben hinter-grund treten follte. Weiter machte Schleiermacher um biese Beit bie Befanntschaft mit bem Theologen von Willich, ber fein vertranteffer Gergensfreund murbe; als er 1809 ftarb, wurde feine Bitwe henriette von Dublenfels Schleiermacher's Gattin, welche diefer zuerft bei einer gemeinsamen Freundin, bei Charlotte pon Rathen, fennen gelernt hatte. Der Briefwechfel mit biefen Berfonen fullt die zweite Salfte bes erften Banbes, in bem außer-bem einige Briefe Schleiermacher's an Eleonore G., bie Schleiermacher liebte, Stelle gefunden haben. Die Familie hat

Anftanb genommen, biefe lettern Briefe vollftanbig gu verdffents , lichen , nicht fowol aus Rudficht auf Schleiermacher , als weil es nothwendig gemefen mare, in bie innerften und verborgenften Berhaltniffe einer gang fremben Familie einzugehen. Bir fonnen

eine folche burch Discretion gebotene Enthaltfamfeit nur billigen. Bas nun biefen gangen Theil ber Correspondeng anbes trifft, fo enthalt berfelbe bie bei weitem intereffantefte Bartie bes Briefwechfels. Dier finbet fich nicht mehr bie Burude haltung im Urtheil über Berfonen, wie in ben Briefen, Die aus Schlobitten batiren; ber Befichtefreis bes Schreibenben hat fich erweitert; biefe Corresponden; ift eine reiche Fundgrube bes werthvollften Materials. Damit foll nicht gefagt fein, ale aboptirten wir in Baufch und Bogen bie Urtheile, die fich hier pors fragen : im Gegentheil nur ju oft murben wir, fonnte bas unfere Aufgabe fein, gegen biefelben in eine Bolemit eintreten. In ben Briefen insbefonbere, Die an Benriette Berg gerichtet finb, macht fich auffallend ein herbes, abfprecherifches Gelufte bemertbar, welches fich, glauben wir, aus bem Beftreben erflart, moglichft geiftvoll vor ber geiftvollen Freundin ju erfcheinen. So fdreibt er an biefelbe unterm 1. Dai 1799 uber Goethe's Berhaltniß mit ber Bulpius Dinge, welche jeden Anhanger ber Goethe-Bemeinbe ebenfo tief verlegen muffen, wie fie mit Entichiebenheit gurudgumeifen finb. Der Rern bee Inhalte liegt in bem Sabe: "Man fann fehr poetisch und boch fehr trivial und gemein fein. Poetifiren Sie, wie Sie wollen, bas Berhaltniß zwischen Goethe und ber Bulpius bleibt immer gemein." Und ein paar Tage fpater wirb über Fichte abgeurtheilt: "Ein anderes Katheber Anbet nun Bichte gewiß nicht, und im gangen muß ich gesteben, halte ich es fur ein vortheilhaftes Greigniß, baß feire Philofophie vom Katheber, wohin fle gar nicht paßt, vertrieben ift." Am 17. Mai hat er von Schlegel gehört, daß Schiller's "Macbeth" erfchienen: "Es jucte ibm graufam in ben Fingern, bas Stud zu recenfiren." 3m Juli hat er Bean Baul's "Titan" gelefen: "Ge find boch mabrlich alles bie alten Sachen und auch in ber Geschichte und ben Decorationen bie alten Erfindungen, welches eine fcredliche Armuth verrath. Selbft bie Charaftere find, wenn auch nicht geradezu copirt, gang in bem alten Genre." Faft übermäßig boch wirb bagegen Tied gestellt: "Das Sie von Tied in ben Beitungen gelefen haben, weiß ich nicht; mir ift nichts bergleichen vorgesommen; aber übermuthig wirb er nicht werben burch bas lob, weil er bie Menfchen viel ju fehr verachtet. Uebrigens überzeuge ich mich, bag er febr viel ift für bie beutsche Literatur, und zwar etwas, mas weber Goethe noch Schil-Ier, noch Richter fein fonnen." Bon Friedrich Schlegel beißt es an Billich: "Bor ber Belt fann und muß ich ibn wol meinen Freund nennen; benn wir find einanber reichlich, was man unter biefem Namen zu begreifen pflegt. Grofe Gleichheit in ben Resultaten unfere Dentens, in wiffenichaftlichen und hiftorifchen (welche Sonderung!) Ansichten, beibe nach tem Sochiten fire: bend, babel eine bruberliche Bereinigung, lebendige Theilnahme eines jeben an bes anbern Thun, fein Geheimnig im Beben, in ben Banblungen und Berhaltniffen; aber die gangliche Berfchiebenheit unserer Empfindungsweise, fein rafches, heftiges Befen, feine unenbliche Reigbarfeit und seine tiefe nie zu vertilgenbe Anlage zum Argwohn, dies macht, daß ich ihn nicht mit ber vollen Bahrheit behandeln fann, nach ber ich mich fehne." Fur Theater und Runft intereffirte fich Schleiermacher ungleich wenie ger, ale fur bie belletriftifche Literatur; auch ber politifchen Bor-gange, ber offentlichen Buftanbe gebenft er nur ein einziges mal gegen bie Schwester: "hier (in Berlin) ift es mir taglich vor Augen, wie alle Theile ber Staatsverwaltung mit unwurdigen Menschen ohne wahre Renntniffe und besonders ohne allen Charafter überlaben finb, und wie fich bergleichen blos burch bie Bange ber Beit und burch bie Bereitwilligfeit, mit ber jeber feinesgleichen forthilft, zu ben hochften Stellen beraufschwingen." Die Intimitat mit ber Gerg hatte bie Schwester beunruhigt: Du fannst bir also noch immer nicht mein Befen und Berhaltniß mit ber Berg benfen", wird ihr geantwortet. "Ge ift eine recht vertraute und bergliche Freundschaft, wobei von Mann und Frau aber auch gar nicht bie Rebe ift; ift bas nicht lich vorzuftellen? Warum gar nichts anderes fich hineingenicht hat und fich nie hineinmischen wird, bas ift freilich wieber ein anbere Frage: aber auch bas ift nicht fcomer zu erfieren, Gie hat nie eine Birfung auf mich gemacht, bie mich in biefer Rich bes Gemuthe hatte fibren fonnen. Ber fich etwas auf ben line brud bes Innern verfteht, ber erfennt gleich in ihr ein leiter schaftliches Befen, und wenn ich auch blos bem Ginfluf W Meußern Raum geben wollte, fo bat fle fur mich gar nicht Reizenbes , obgleich ihre Geftalt unftreitig febr fcon ift, und ihn toloffale fonigliche Figur ift fo febr bas Gegentheil ber meinigen, bag, wenn ich mir vorftelle, wir waren beibe frei und lieb ten und heiratheten einanber, ich immer von biefer Seite etwe Laderliches und Abgefchmadtes barin finben murbe." 304 wollen wir aus bem Abichnitt zwei Briefe hervorheben, bie mu beibe nicht ohne bie warmfte Theilnahme, ja hochachtung fu Schlefermacher lefen fann. Den einen, aus bem wir berit bas Urtheil über Schlegel angeführt, fcpreibt er an Billid, in er bei ber Belegenheit feine Freundschaft fur bas gange lein verspricht; ber zweite balirt aus Stolpe und ift an Benicht Berg gerichtet: "Der Freund fonne bie Freundin nicht mehr w

Sie anreben, er muffe fie Du nennen."

In Balle, wohin Schleiermacher im October 1804 ging schloß er mit Steffens einen herzlichen Freundschaftsbund, wen gleich ihr unmittelbares Bufammenwirfen burch bie Auflein ber bortigen Universität schon 1806 wleber aufhörte. Eine fc Stellung gewann Schleiermacher aufe neue erft bei ber new grundeten Universität Berlin, nachbem er zuvor, wie erwähnt u Mai 1809 bie Bitwe feines Freundes Billich geheirathet. Er jihn bamale 41 Jahre; bie Gattin hatte fürzlich das einundzwanisk Jahr gurudigelegt. Die Gbe mar eine febr gludliche. Aufmit noch fehr gefchloffen und beherricht von bem überwiegenben m fo viel gereiftern Beifte Schleiermacher's, entwickelte fic, ihm genahrt, bas eigenthumliche Befen ber Gattin frater w immer entichiebener und felbständiger an feiner Seite, und anbererfeite auch biefes wieber nicht ohne lebenbige Ginwirfun auf Schleiermacher's Ontwickelung bleiben follte, barüber bat a fich in feinen fpatern Briefen wieberholt ausgesprochen. En Saus warb gum Mittelpunfte eines reichen Familienlebens em froblichen, gefelligen Kreifes, ber Gegenstand vieler Liche in nah und fern, ble er reichlich jurudgab. Die Berfchiebenant feit feiner Gefchafte, Rangel, Ratheber, bie Afabemie ber Bim fchaften, fcriftftellerifche Arbeiten, gemeinnüßige ftabtifche Acer u. f. w. beanfpruchte feine Beit vollauf; die Correfpondeng weit fparlicher; icon im Jahre 1810 entichulbigte er fein wenigen Brieffchreiben, im Bergleich mit ben fruhern Beiten, ores Charlotte von Rathen bamit, bag er jest nicht mehr ber de geine fei, und baß, wenn feine Frau fchreibe, ja auch er imme gefchrieben habe. Die vorhandenen Briefe aus biefer lette Epoche tragen benn auch meift einen ausschließlich privaten Ge rafter, und, fprechen wir es nur gerabezu aus, fie finb, obiden ber ungenannte Berausgeber eine ziemliche Anzahl von im gufammengebracht bat, ihrem Inhalt nach fehr unbebeutel wenigftens in feiner hinficht mit benen ju vergleichen, bie u ber zweiten Balfte bes erften Banbes mitgetheilt werben. Solier macher pflegte jeben Bertift eine großere Reife gu machen, et mit feiner Frau, gum Theil auch mit ben Rinbern. Biemeile reifte er indeg auch allein, ober ble Familie theilte fich in me fchiebene Reifen. Daburch murbe benn wieberholt eine lange ober fürgere Trennung von ben Seinen veranlagt, und es ni wol auf beiben Geiten bas Beburfniß fchriftlicher Mitthelini ein. Die überwiegenbe Dehrzahl ber Briefe in ber legten B theilung besteht aus einer folden Familiencorrespondenz, wich für bie Nachkommen ber Familie ein Intereffe haben mogen, fie meitere Rreife jeboch feineswegs.

Als biographisches Material ift bie Sammlung uns nicht unwillfommen, b. b. ale ein vollftanbig robes, ungefichme und ungeordnetes Material. Dem großen Bublifum mare met gebient gewesen, wenn ein fritifches Berftanbnig bie Berantod

beforgt batte. Bei aller Achtung, bie wir vor ben reichen geiftis gen Baben Schleiermacher's hegen, tonnen wir mit bem Gekindniß boch nicht guruchgalten, baß in feiner Correspondeng, wie je in jeber Correspondeng auch bes bebeutenbften Mannes, neben bem Gebiegenen und Berthvollen manche Spren, wie wir es in ber Ginleitung genannt, fich angehanft bat, und ber Spreu wird, un auch bamit nicht jurudjuhalten, bei Schleiermacher gegen bes Enbe feines Lebens eine bebenfliche Menge. Bir glauben nicht ju tren, bag ber eine erwähnte Brief an Billich fur jeben Befer ungleich mehr und beffer jur Drientirung über ben eigenmigen Charafter und Beift Schleiermacher's bient, als gange Briefftofe, welche im Bolgenben mit einer fleinlichen und übel angebrachten Gewiffenhaftigkeit abgebruckt werben. Befchrankung in Stoff ware für ben herausgeber ficher am Orte gewefen; bes Bud, bas er geliefert, ift ein folches, aus bem erft ein Bud gefchrieben werben muß. Dan wende nicht ein, bag es auch bie Absicht gewesen, blos bas Material zusammenzustellen; bas Bert erhebt auf ein Dehr ben Anspruch, es will minbeftens eine theilmeife Blographie fein, wie fcon ble gemahlte Auffchrift "Ans Schleiermacher's Leben", Die eingestreuten Bemertungen ferner über bie außern Lebensichicffale bes Dannes, Die Dittheilungen über feine amtliche Stellung, feinen gefellichaftlichen Berfehr u. f. w. beweifen. Thaddans Can.

#### Rolenati's Reife nach dem Rautafus.

Aciferinnerungen von F. A. Kolenati. Erfter Theil. — A. u. d. X.: Die Bereifung Hocharmeniens und Elisabethopols, ber Schefinschen Proving und des Rasbet im Centralfaufasus. Mit 10 Holzschnitten. Dresben, Kunze. 1858. Gr. 8. 1 Thr. 20 Rgr.

Es ift une nicht gelungen ju entrathfeln, welcher Literaturs gattung biefes Buch wol einzureihen fein burfte. Dem Titel mach ju urtheilen, will es fich felbft als ein Reisewerf angesehen wiffen, allein fein Inhalt rechtfertigt biefe Bratention burchaus nicht. Bon einer Reifebeschreibung ift boch wol vor allem zweierlei ju erwarten : erftens ein lebenbiger, anfprechenber Bufammen-bug zwifchen ben perfonlichen Erlebniffen und Erfahrungen bes Reifenben und ben wiffenschaftlichen Ergebniffen ber Reife, unb weitens bas Sefthalten ber zeitlichen Aufeinanderfolge in ber Darftellung, mit einem Borte bie Ergablungsform. Gine Reifes befdreibung, in welcher jenes inbividuelle Moment nicht bebeut-im bervortritt, wird auch burch bie getreueften und lebenbigften Shilberungen aus bem Gebiete bes Ratur- und Menfchenlebens nut fetten einen afthetischen Eindruck hervorzubringen ober auch nnt ben Befer zu unterhalten und zu feffeln im Stanbe fein. In ben vorliegenben "Reifeerinnerungen" reduciren fich bie perfonlicen Erlebniffe auf ein Minimum, und man tonute bem Berfaffer nur jum Dante verbunben fein, wenn er ben Lefer auch noch mit bem größten Theile biefes Minimums hatte verfchonen Diefe eintonige Aufgablung von Reifeguruftungen, Reifeftationen und Reifefoften tann nur ermubend wirten, und ble vom Publifum gar nicht verlangten Rechenschaftsberichte über bie Art und Beife, wie ber Berfaffer feine Beit benutt, wie er an diesem Tage beim herrn Professor RR. gespeist und an jeuem Tage beim herrn General Soundso Bistite gemacht und lags barauf bes herrn Generals Soundso Gegenvisite empfangen habe, erscheinen in ihrer volligen Beziehungelofigkeit zu ir gewwelchen intereffanten Thatfachen faft komifch. Das ber Berfaffer außerbem, obgleich er von einer "fynchronistischen" Insammenstellung seiner Reisergebniffe fpricht, in seinen Erinsurungen bas Borber und Rachber beliebig burcheinanberwirft und, bei Lichte befehen, in ber Ergahlung eine Art von gefchichtlichem Krebegang einhalt, ift ficherlich nicht geeignet ben Berth feiner Leiftung ju erhöhen.

Doch wir kennen manches Bert, bas, ohne ben afthetischen Anforberungen zu entsprechen, welche man an eine Reifebeschreis bung zu ftellen berechtigt ift, burch seinen intereffanten und ges 1859. 12.

biegenen Inhalt far ben falfchgewählten Titel hinreichenb ents fchabigt und eine gelungene Monographie fiber ben von ihm behans beiten Theil ber Erbs ober Bolferfunbe bietet. Aber auch an biefem Magkabe gemeffen, tann unfer Urtheil über ben Berth ber vorliegenden Schrift wenig gunftiger ausfallen. Die barin beigebrachten Thatfachen find weber guverläffig noch umfaffenb genug, als bag es fur eine Monographie ber auf bem Titel erwahnten fantafifchen Provingen gelten tonnte. Denn was guporberft die Buverlaffigfeit anbelangt, fo ift es gewiß ein bochft bebenflicher und jugleich verwunberlicher Umftand, bag uns im Sahre 1868 eine Reihe obenbrein ziemlich zusammenhangelofer fatistischer Rotizen aus ben erften vierziger Jahren aufgetischt und überdies die Bumuthung an une gestellt wird, bem Berfaffer alle biefe außer bem Bereiche feiner perfonlichen Beobachtung liegenben Angaben auf fein Bort bin ju glauben. An ber Ges nauigfeit ber beigebrachten naturbiftorifchen Thatfachen, welche jebenfalls ben wefentlichften und werthvollften Beftanbtheil bes Buche ausmachen, ju zweifeln haben wir feinen Grand. Der Berfaffer biefer Reifeerinnerungen, zugleich ber Berfaffer einer Reihe von Berfar und Abhandlungen über Boologie, Mineralogie und Botanif, beren Eitel brei große Detapfeiten ausfüllen, ift zweifeleohne auf naturgefchichtlichem Gebiete eine gar nicht gu verachtenbe Antoritat und befigt nicht nur ein fehr geubtes Auge fur Die fpeciellften Formen biefes Bebiete, fonbern zugleich einen gang außerorbentlichen Sammlerfleiß, wie bie bon ihm fuberweife aus Raufaften nach Mostau und Betereburg gefchid: ten Gremplare von Mineralien, Bflangen und Thieren gur Genuge barthun. Aber von Bollftanbigfeit, Ueberfichtlichfeit ober gar fpftematischer Anordnung ift auch hier feine Rebe. Und bazu welche Darftellungsweise! Bon anschaulicher ober nur leiblich gefälliger Schilberung feine Spur. Gange Seiten finb mit eitel Romenclaturen angefüllt und babei bie Ramen ber eingelnen Species nicht nur in beuticher und lateinifcher, fonbern auch in ruffifcher, armenifcher und tatarifcher Sprache angegeben. Ueber bie Richtigfeit ber lettern haben wir fein Urtheil, wohl aber wegen ber mehrfachen Brrthumer in ber Schreibweife rufe fifcher Worter unfere 3meifel. Gingelne breitere Schilberungen, wie "Die Pferbe Transfaufaffene", "Die Bunbe ber tatarifchen Romaben", "Der Schafal", "Das Kameel", "Die Beineultur Eranstantaffene", "Die Bienengucht Eranstanfaffene", "Der Fischfang und Die Bereitung bes Caviar', find ftofflich nicht ohne Intereffe, aber ber Form nach ungenugenb. Roch weniger befriedigen bie Sittenfchilberungen, überhaupt bie ethnographifchen Bartien bes Buche. Die umfanglichfte Abhandlung, bie uber . ben fo wichtigen Seibenbau Transtaufaffens, ift trop bes ges waltsamen Berbeigiebens frembartiger Gegenftanbe bie trodenfte und unerquiellichte bes gangen Werfs. Berhaltnismaßig am auregenbften find noch bie lesten Rapitel, welche uns bie Sagb auf ben faufafifchen Steinborf am Radbef und bie Erfleigung biefes gwar nicht hochften, aber unftreitig intereffanteften aller Berge bee Raufafue foilbern.

Sucht man, mit der muhfamen Lecture des gangen Buche glücklich ju Ende, sich den Gesammteindruck besielben flar zu machen, so kommt man ohne langes Besiunen zu der Nederzeugung, daß es dem Berfasser nur darum zu thun gewesen sei, vor allen Dingen ein Buch drucken zu lassen, und da er nichts Renes zu bringen hatte, so suchte er seine alten, in wissenschaftlichen Zeitschriften zerstreuten Abhandlungen wieder hers vor, excerpirte oder beschnitt dieselben, machte auch vielleicht einige kleine Zusäde, reihte sie an einen Faden zusammen und schickte einige kleine Zusäde, reihte sie an einen Faden zusammen und schickte sie wieder in die Druckerei: das scheint die einsache Entstehungsgerschichte des ersten Theils dieser "Reiserinnerungen" zu sein, derem Fortsehung wir unsererseits dem Berfasser gern erlassen würden. Weite entsernt den einzelnen Bekandtheilen des Buchs ihren wissenschaftlichen Werth absprechen zu wollen, müssen wir uns doch ganz entschieden gegen eine derartige Zusammenwürselung dereileben ertlären: in specialwissenschaftlichen Zeitschriften waren sie ganz an ihrem Orte; aber zu einem Buche, welches in sedem

Digitized by Google

Salle einen innern fachlichen Jusammenhang erheischt, hat sie ber Berfasser nicht zu verarbeiten verstanden. Es thut uns leib einem Manne von ernstem wissenschaftlichen Streben und unsleugbarem wissenschaftlichen Berbienste gegenüber obiges Urtheil aussprechen zu müssen; aber gerade diesem dars ein solches Berssahren am allerwenigsten ungerügt hingeben. Wäre es ihm nicht vor allen Olingen darauf angesommen so und soviel Seizten zu füllen, so wurde er sich sicherlich einiger Ordnung in der Darstellung besteißigt haben, und wir hätten ihm für diese herzslich gern alle seine nicht zur Sache gehörigen Aussüllsel erspart, welche kanm einen andern Zweck haben können als den, das Bolumen möglichst anzuschwellen. Die Beweise für diese Behandtung liegen überall vor: so wird z. B. (S. 89) Linne's für die Charaktes ristung der tatarischen Hunde gänzlich irrelevante, völlig allegemein gehaltene Schilderung des Hundes überhaupt abgedruckt und damit eine Seite ausgefüllt: so begnügt sich der Verfasser (S. 177) nicht, und zu sagese, daß nach dem höchsten Gurse Rusbel 70 Kopesen — 1 Aubet Silber sind, sondern er vergeudet 1½ Seite mit einer Tabelle, welche die Boraussehung enthält, daß der Leser das Einmaleins nicht im Kopse hat; so gehört der größte Theil dessen, was er über den Seidendan beiderungt, gar nicht zur Krage, um die es sich eigentlich handelt. Auch das Bruchstüd einer Elementargrammatis der tatarischen Sprachesst siesen zu kund unvollständig, als Beitrag zu einer allgemeinen Charalteristis aber viel zu lang nub undezeichnend.

Naturlich enthalt bas Buch gar manche intereffante Gingelheiten. Mur ein paar Broben, wobei ber geneigte Lefer bas "landlich fittlich" nicht aus ben Augen verlieren wolle:

"Unser Schlaf wurde sehr gestört durch die Masse Klöhe, und da bewährte sich abermals das in dieser Gegend allgemein der kannte persische Insestante das in dieser Gegend allgemein der kannte persische Insestante der Kunige Unserder der Gegend allgemein der kannte persische Insestante der Kunige Brisen reichten din, diese lästigen Thiere zur ewigen Rube zu bringen. Dieses Pulver wird tatavisch: Büre dermani, armenisch: Lewüttech genannt und besonders dei Lori in Hocharmenien dereitet. Man sammelt die Blütenköpse des Pyrethrum roseum und caucasseum (eine Art rothblütiger Hundscamisse), trocknet sie im Schatten und pulversitzt sie auf Mühlen. Das Pulver wird auf Hausen geschichtet und einer Fermentation unterworsen, wodurch sich ein Kermentol bildet, dessen Ausdüsstung alle durch Stigmen (Luströhrchen) athmende Thiere nicht vertragen, sondern betäudt werden und, wenn diese Wirkung längere Zeit anhält, absterben. Der Haubel mit diesem Bulver ist im ganzen Drient großartig, und es ist auch gegenwärtig der Erport nach Europa erösset. Allen durch Lungen und Kiemen althmenden Thieren ist dieses Pulver unschällich, nur äußert es aus schwen, besonders Kinder, eine momentane nachteilige Einwirtung durch die Geruchsnerven auf das Gehtru, eine Art ätherischer Betäudung, wodei man im Gehirn, besonders nach der Stirngegend zu, ein Gesühl hat, als wenn sich etwas im Gehirn schwen in Gehirn, schon- ders nach der Stirngegend zu, ein Gesühl hat, als wenn sich erwas im Gehirn, schon-

Man verachte fein Geschenf des lieben Gottes. Wer weiß, wie manche poetische Stimmung noch gur That wird, wenn einmal zufünftige Tourifien unter Neapels und Andalufiens ewig blauem himmel mit diesem orientalischen Arcanum ges waffnet find! Jest etwas für den Saloumann oder Diplomaten:

"Besonbers erfreuten mich einige Teinheiten bieser (tatarisichen) Ebelleute im Ansbrucke. So erkannten fie in mir gleich ben Saküm baschi, gelehrten Arzt, weil ich Pflanzen und Thiere sommelte. So außerten fie sich gegen meinen Dolmetscher, als er ihnen sagte, er wisse nicht, ob ich geneigt sein werbe, ihnen zu orbiniren: «D., er hat ein weißes Gesicht, und wer ansicht, ber besommt bas Gesicht einmal schwarz, wer bagegen abschlagt, besommt ein zweimal schwarzes Gesicht.» So sagen sie, wenn sie gerabe nicht aussagen wollen: gut, baß bieser Menich schon weggegangen oder gestorben ist: Mienn er gestern weggegangen oder gestorben ist: Mienn er gestern weggegangen oder gestorben ware, so waren es schon zwei Lage,

Benn fie jemandes Mamen erfahren wollen, so sagen fie: «Benn ich beinen Namen hatte, wurde ich bir meinen nor die Kuße legen — ober ichenke mir beinen Namen,»"

Minber congenial burfte ihnen folgende mehrfach erwähnte Sitte erscheinen. Der Reisende hatte an einer jener tatarischen Mahlzeiten theilgenommen, beren reichbedachten Spelfezettel mit culinarischen Bemerkungen er uns mitzutheilen nie versehlt. Er erzählt:

"Bas mir an meisten ausstell, war, daß fast alle Gaste nach dem Mahle aufzustoßen begannen und durch den Mand und die Kehle förmlich detonirten; noch auffallender war es und ging ins Lächerliche, daß jedesmal der hausherr sich versueigte. Dies ist dei ihnen so Sitte; es bedeutet den eclatantes sten Dank, daß man sich his an die Kehle satt gegegen hat, und darum dankt auch jedesmal der Hausherr für das Compliment."

Einen hervorftechenben Bug in jeber beutschen Reifebeschrei. bung über ben Raufasus werben bie transfantaftichen beutiden Colonien bilben. Auch ber Berfaffer besuchte vier berfelben, Elifabeththal (in Somchetien), helenendorf (im Beziek von Elifabethopol ober Ganbicha), Katharinenfelb (in Bortschali) und Annenfelb (in Samschabil). Sie befinden fich in leiblichem Boblftanbe, haben eine fleißige Bevölferung und treiben naments lich einen blubenben Beinbau, beffen Ertrag mit ber Beit noch junehmen fann. Bas une an ihnen, ober boch an ber Debre zahl von ihnen, hauptfächlich intereffint, find jeboch nicht ihre angern Berhaltniffe, auch nicht ihr Deutschitmm, fonbern bie eigenthum lichen religiofen Erfcheinungen, Die in ihrer Mitte hervorgetreten find. Die Colonisten ber foeben erwähnten Drtfchaften, fewie bie ber Dorfer Reutiflis und Alexandersborf (bei Siffis) unb Marienfelb (bei Cachetien) ftammen aus bem Lambe Juftinus Rerner's, bas foon Rarbamerita mit feinen Bropheten und Seftirern begludt hat. Die bei ihrem Aufbruche aus ber Dei mat vorhandenen Reime religiofer Spaltungen entwidelten fic bereits auf ber Reife nach ber neuen Beimat und nahmen bier, zumal ba es anfangs an Brebigern mangelte, hochst eigenthum-liche Erscheinungssormen an. In Elisabeththal 3. B. bestanb bie Sette ber fogenannten Bopplianer, welche ben fruhern Buftanb, wo gemablte Rirchenaltefte bas Amt ber Beiftlichen gu verfeben hatten, hartuadig festhielten. Der Berfaffer wohnte einer got teebienftlichen Berfammlung berfelben bei bem alten Abam Bopple bei, wo aus bem "Geiftlichen Lieberfaftlein" von Giller gefungen und ein Abschnitt aus bem Evangeliften Lucas im wurtembergisch bauerischen Dialette exflart wurde. Rach ber wortgetreuen Schilberung bes Berfaffere hatte bas gange Treiben ber Anwesenden jenen rationaliftischen, altflugen und felbfiges rechten Anftrich, welcher bie untern Schichten protefantischer Gemeinden nicht felten fennzeichnet: Leute, welche ihre Bied vollfommen zu verstehen und bamit ben Schat aller gottlichen und menschlichen Beiebeit feftzuhalten wahnen. Die Vopplianer haßten bie Rirche und bie Brediger und behaupteten, man muffe nur unbedingt au die apostolische Lehre glauben und getauft fein, fonft brauche man nichts zur Seligfeit. Bopple taufte und traute auch fruber, frater war es ihm unterfagt; boch taufte ein jeber Bater feine Rinber, nur bei ber Che mußte bie firch liche Ginfegnung erfolgen. Ihnen fowol wie ber Rirche feinbe lich gegenüber ftanb eine weit ftartere, fast alle feche beutschen transtaufafifchen Golonien inficirende Gefte, die fogenaunten Separatiften ober Spohnianer. Die Berfammlungen ber les tern, bei beren einer auch ber Berfaffer jugegen mar, ahnetten in ber Sauptfache benen ber Quater. Rirche und Brebiger maren ihnen ein Grauel; icher fprach, was ihm ber Geift eingab, und fa fagen fie oft ftunbenlang in ftummer Meditation ba. Sie verwarfen die Taufe ober boch die Rindertaufe, die Confirma tion und die Trauung und hielten bas Abendmahl in der Beife ber Reformitten. Sie hulbigten lange ber Abstinenz, freuzigten ihr Fleisch fammt ben Lusten und Begierben und fasteten oft volle seche Tage. Burbe einer vom Teufel allzu sehr angesochten, fo trieb man biefen gang auf ahnliche Beife aus, wie bies bei

ber methobiftifchen Campmeetings in Rorbamerita gefchieht. Es falf aber alles nichts; bas Burificationsprincip ließ fo nicht in feiner außerften Confequeng burchführen und man mußte ben heinthofabigen Kindern wenigstens die Che wieder verftatten. An der Spige ftanden brei Aelteste; ben einen, einen alten Rann, nannten fie Gott ben Bater; ben gweiten, einen jungarn, Sott den Sohn, die britte, ein altes Weib; Ramens Leibelerin, Sott ben heiligen Geift. Rach bem Tobe ber lettern wurde bie Frau eines Wagners, Barbara Spohn, die britte gottliche Berson und zulett Hauptverson. Diese Frau, bereir Befingut faft auch ber Berfaffer in Ratharinenfelb gu machen bie Gu hatte, ift ein Beifpiel jener in ber religiolen Sphare gar nicht feltenen Erscheinung, bag einai Porfon, Die fich 'ein obet bas anbere mal vielleicht wirflich bona fide für inspirirt halh burch ben unbebingten Glauben ihrer Anhanger jur Annahme einer Brophetenrolle gebrungt wirb, ju beren weiterer Durchfuhrung fe alle möglichen Dittel bes Betrugs in Bewegung foten muß. Das "Babele" verfunbete in mannichfachen Bariationen, bag bir herr ihr befohlen habe, bie Glaubigen gen Jerusalem zu führen, und wirklich versammelten sich zu Blingsten 1843 mehrer hundert Separatisten, nachdem fie ihre habe verlauft ober nefceuft harten, in Rathurtnenfelb, um ben 3mg ind Gebobte 2mb anzutreten: Allein bis Beforbe verlegte ihnen mit Ros inden ben Weg und nothigte fle jure Umtebe. Die Spohn war be einzige, welche gur nichts verlauft und bie Schenffel ihree baufes mobilweiselch mit auf ben Beg genommen hatte. Sietauf Ataten bie Separatiften mit Bewilligung bes Gouverneurs von Grufen brei Manner ab, zwei nach Jerufalem und einen nach Ronfantinopel, um angufregen, ob fle aufgenommen wurden und einen Anfledelungsplat bei Jerufalem ausgufonfchen. Sie famen Enbe 1843 mit ber Rachricht gurud, bag es ihnen but nicht gefallen konne, worauf fast alle, fogar bie Spohn, wicher firchlich murben.

Die oben angeführten Stellen erlauben einen Sching auf bit Stil bes Berfaffers, welcher bas Urtheil über ben Werth fines Buche famm ju beben geeignet ift. Unfere Literatur ift a Berfen über Raufaffen nicht fo arm, ale bag bie vorftiegene n "Aeiseerinnerungen" ben Anspruch erheben konnien, eine wes fentliche Lite in ber betreffenten Liberatur ausgufüllen.

#### Notiz.

"Die Bocfie bes Ganbels."

hadlanber's illustrirte Beitschrift "Ueber Sand und Meer" bie, wie wir glauben, Glad machen wirb, ba Sactlanber ben Seichmad eines weisverzwoigten: Bublifums genau kennt und fein Talent ihm geschicht zu accommobiren weiß — enthielt jugk eine Betrachtung unter ber Ueberschrift "Die Boefle bes. habels", worth behauptet wird, daß ber handet mit Urgecht u bem Rufe burftiger, alle Pheffe vernichtenber Brofa ftebe; siedungt laffe ein Bild auf feine Geschichte feit ben früheften Goden ihn in feiner genzen "postischen Glonie" erkennen. Die Betrachtung schließt mit ben Worten: "Was macht bie nobrne Evillation so kark, so mächtig? Ift es nicht bie unis erfelle Entwickelung ber Banbeleverbinbungen, burch bie alle Ambucte ber Erbe und bes Meeres, ber Fabrifen, ber Effens bimmer, alles was ung bie Ratur in ihrer unerschöpflichen Gin bietet, alles was bie Runft und bie unermubliche Industrie fatt, auf ben allgemeinen Martt tomnit, wo fich Berfaufer und Aufer begegnen? In welcher Region auch die freigebige band ber Borfechung ein wunfchenswerthes Brobust ber Hant ber Menichen nahe legt; ob es bie Berge Ehings mit buftenben Blittern bebeatt over ale Korn im Cunbe Californiene glangt; mag es in ben tiefern Grunden ber artifchen Meere ruben ober in ber Sonnenglut bet' fruchtbaren' Chenen bes Gubens reifen, mag es aus den englischen ober ameritunischen Werkfidtten zu Tage fommen: der machtigste Souverdn ver Wettalks zieht alles glachmäßig an flat, aber nicht um es für flat zu debalten, son bern um'es ber Denfchieft in Dienften gu fiellen." Bon bles

fem allgemeinen Stanbpuntt betrachtet zeigt fich ber Banbel afferbinge in einem Sahmmer poetifcher Bertlarung und als ein Gegenstand hymnologischer Betrachtung; feine große welts gefchichtliche Miffion hat wol auch noch tein Einsichtiger bem Sanbel in Abrebe gestellt. Die Frage ift nur, ob von biefer Glovie auch auf bas einzelne kanfmannische Geschäft ein Abglang fallt, ber ben wohren Dichter einlaben fonnte, es gum Gegenftanbe poetischer Behandlung ju machen. Es mag fich Boefie mupfen an bie Seefchiffe, bie ber Raufmann in ferne Breiten ansfendet; wie aber ficht es, wenn wir in feine bunftis gen Comptokfluben bliden, wo bie einzige Bewegung in bem Beraufch ber auf= und niebergleitenben Gaufe = ober Stablfebern besteht? Dber wenn wir und in ben Ropf bes Raufmanns hineinbenten, ber meift nur über Bablen, über Gewinp und Berluft und nicht über Ibeen brutet? Thatfache ift, bag noch fein wirflich großer Dichter, einer von benen, welche auf ber Menfcheft hob" hen wandeln, fich verfucht gefühlt hat, unter ber handeltreibens ben Raffe feine Gelben ju suchen. Der ritterliche Raufmann Antonio im "Raufmann von Benedig", ber fo wenig von einem Kaufmann im modernen Sinne fat, ift eine feltene Ausnahme; aber foon Gruft Schulge foriet aber biefen Gegenftand aus Dundburg am 20. Detober 1815.; "Ich mare in biefem Aisgens blick gern mitgegungen über bas Mberr, aber ich igtveifte boche bağ ich mit großem Gewinn wiebergefommen fein wieber, bente ber Raufmannt von Benebig wird mort immer ble eingige poetleifche Perfon unter biefer Menfchenkluffe bleiben, und es gehbut auch Chaffpeave's Genie baju, um einen foldjen Charafter gu

#### Bibliographic.

Schnetger, M., Mohammeb umb Brene: Draina in: filinf!

Aufgugen Lebpity. 1867. Gr. 16. 20 Ngv.
Schulg-Bohmer, B., Die Rettung ber Gefellichaft aus ben Gefahren ber Militarherrschaft. Eine Untersuchung auf ges fchichtlicher und ftatiftifcher Grunblage über bie finanziellen und vollswirthschaftlichen, bie politischen und focialen Einfluffe bes heerwesens. Leipzig, Brockhaus: Gr. & 2 Thir. 20 Rgr.
Seibler, E. B., Paul Werkmann und feine Freunde. Aus ben Papitren eines Beamten. 3mei Sheile. Frankfart

a. b. D., Schiefer. 8. 3 Thir.

Stranben muller, J., Poeahantus, obert bie Granbung von Birginien. Boetifche Ergablung. Baltimore, Schmibt. 1858. 16. 10 Mgt.

#### Zagestiteratur.

Anger gein, 20., Die beutiche Burfchenfchift und baei Bartburgfeft von 1817 in ihrem Bufammenhange mit bem Eurnen. Bortrag, gehalten bei ber Gebachtniffeler für Friedrich' Enbwig Jahn am 15. Auguft 1858: Bertin. 1858. S.

Aub, Tolerang und humanitat, ein Bort ber Abwehr und Berftunbigung. Maing, M. Jourban. Gr. 8. 2 Ngr. Baumgarten, M., Der Glaube und bie Gewissensfreis

heit. Ein Bortrag, gehalten in ber Tonhalle ju Samburg am 31. Januar 1859. Samburg, Rolte u. Köhler. Gr. 8. 3 Rgr. Die Inflig-Affessoren und die Abvolatur in Breußen. Ein

Botum von einem preußifden Buftigbeamten, aber feinem unbefolbeten Affeffor. Stettin, Gragmann. Gr. 8. 4 Mgr.

Laguerronière, Der Raifer Rapoleon IH. und Italien. Rach bem Frangoffichen. Berlin, Reicharbt u. Comp. Ler. 8.

Robenberg, 3., Beutiche Antwort auf die welfche Frage-hannver, Rimpler. Gr. 8. 11/2 Rgr. Bolffberg, Mortara ober bas Ereigniß in Bologia. Rach beir anthenfichen Suellen erzeift und bettachtet. Ein Beltreng jur Gutturgefaffafte bee'19. 3difthunberte. Steifit; Grafmann. Gr. 8. D'Rgri

## Anzeigen.

Verlag von f. A. Brockhaus in Leipzig.

## Schiller - Galerie.

### Charaktere aus Schiller's Werken

Gezeichnet von P. Pecht und A. von Ramberg.

In Stahl gestochen von Fleischmann, Froer, Geyer, Goldberg, Gonzenbach, Jaquemot, Lammel, Merz, Preisel, Baab, Rordorf, Schultheiss, Sichling u. a.

Mit erläuterndem Texte von P. Pecht.

50 Stafiffice und 25 Bogen Cext. Auf feinftem Rupferbruchpapier. In 10 Cieferungen.

4. Erste bis fünfte Lieferung. Subscriptionspreis jeder Lieferung 1 Thlr. 6 Ngr.

Soeben ist die fünfte Lieferung dieses Prachtwerks erschienen, das gleich bei seinem Beginn von der Krük mit der grössten Anerkennung begrüsst wurde und sich schon jetzt zahlreiche Freunde erworben hat: Die bedeutendsten Charaktere aus Schiller's Werken werden in ausgezeichneten Stahlstichen nach Originalzeichnungen der berühmten münchener Maler Friedrich Pecht und Arthur von Ramberg vorgeführt und durch einen geistvollen Text Pecht's erläutert. Das Werk kann in jeder Weise als ein Prachtwerk ersten Ranges bezeichnet werden.

Um die Anschaffung der «Schiller-Galerie» zu erleichtern wird dieselbe in 10 monatlichen Lieferungen

zu je 5 Blatt nebst dem dazu gehörigen Texte ausgegeben.

Die erste bis fünfte Lieferung und ein Prospect sind in allen Buchhandlungen vorräthig.

#### Inhalt der bisher erschienenen Lieferungen:

Sedwig, Gester, Cady Milford, Max Diccolomini, Luise Miller; Maria Stuart, Wilhelm Ceff, Serdinand, Gräfin Cerzity, Arnold von Meldithal; Wallenftein, Agnes Sorel, Philipp H., Ceonore, Octavio Piccolomini; Andreas Doria, Chekla, Burleigh, Guffel von Blasewis, Cell's Rnube; Friedrich Schiller, Charlotte von Cengeseld, Die Briechin, Bertha von Bruneck, Der Rapuziner.

Derlag von & A. Brockhans in Ceipzig.

## Unsere Zeit.

### Jahrbuch zum Conversations - Lexikon.

In monatlichen Seften von 4-5 Bogen.

Inhalt bee fecheundzwanzigsten heftes (Bogen 6-9 bee britten Banbee):

Britifc Columbien und Bancouverinfel. — Die Befestigung Antwerpens als europäische Frage. — Die Gette ber Begetarianer. — Alexander Perzen.

Vette ver Begetutianer. — Alexander Petzen.

Rleinere Mittheilungen: Agarb (Aarl Abolf). — Arnim (Clisasbeth von). — Hallam (Henry). — Hahfelb (Maximilian Friedrich Aarl Franz. Graf von). — Kintel (Johanna). — Aneschle (Ernft Heinrich). — Aofosinseln. — Lebrun (Anne Charles). — Manussis (Azeodor). — Kommel (Dietrich Christoph von). — Simstin. — Sintenis (Wilspelm Florenz). — Wurm (Christian, Friedrich).

Das Bert bilbet ein

unentbehrliches Supplement für die Besither der zehnten . 'Auflage des Conversations - Lexison

sowie für ble ber "Gegenwart" und ber verschiebenen Conspersations-Lerifa. Daneben hat baffelbe jedoch einen burchaus selbständigen Werth, indem es das Zeitleben in Staat, Gesellschaft, Wiffenschaft, Runt und Literatur, die neuen Ereigniffe, Berfonlichfeiten zc. und die Fragen des Tags beshandelt.

Das Anternehmen wird fortwährend von der deutschen Presse höchst auerkennend besprochen und hat sich bereits einen sehr ansehnlichen Aeserkaris erworben.

Monatlich erscheint ein Beft, im Laufe eines Jahres alfo 12 hefte, bie gusammen einen Banb bilben.

Der Breis jedes Deftes beträgt vom zweiten Banbe an 6 Mgr. Der erfte und zweite Band (bie gewissernaßen den 16. und 17. Band des Conversations Lexikon bilben) werben auch geheste und gebunden sin benselben Einbanden wie das Conversations-Lexikon) geliefert und find gleich den beiden ersten heften bes britten Banbes und einem Prospect in allen Buchhanblungen zu erhalten.

Verlag von f. A. Brockhaus in Ceipzig.

### Gavarret (J.), Lehrbuch der Elektricität

Deutsch bearbeitet von Dr. Rudolf Arendt. In zwei Theilen oder vier Lieferungen. Brster Theil. Mit 280 in den Text eingedruckten Holzschnitten. Erste Lieferung. 8. Geb. Jede Lieferung 1 Thlr.

Dieses Werk behandelt in elementarer Weise, ohne Zuhülfenahme höherer Rechnungen, die Theorien der Elektricitätslehre. Die streng logische Anordnung des Stoffs sowie die Präcision und Klarheit der Darstellung machen dasselbe ganz besonders sowol als Lehrbuch für den Selbstunterricht, wie auch zum Gebrauch bei Vorlesungen geeignet. Der Verfasser geht Schritt vor Schritt von den einfachsten, bekannten Thatsachea zu unbekannten Erscheinungen über und entwickelt das Lehrgebäude der Elektricität an einer grossen Zahl geschickt ausgewählter Versuche, die fast sämmtlich durch treffliche Holzschnitte erläutert sind.

Die deutsche autorisirte Ausgabe von Gavarret's «Lehrbuch der Elektricität» umfasst zwei Theile und erscheint in vier Lieferungen zu 1 Thir.

Berantwortlicher Rebacteur: Dr. Chuard Brodhaus. -- Drud und Berlag von F. A. Brodhaus in Leipzig.

## Unterhaltung. literarische

Erscheint wöchentlich.

Mr. 13.

24. Märk 1859.

Bon Bermann von Bequignolles. - Bur Reformationegefchichte. - Aus bem Leben Inhalt: Reue beutsche Romane und Rovellen. Bon Smannel Raulf. - Rotigen. (Recenfentenmanover; Abelgeib von Stolterfoth.) eines ungerifden Bludtlings. - Dialeftbichtungen. Bibliographie. - Angeigen.

#### Rene beutsche Romane und Rovellen.

Unter ben 22 Bandden, welche, bes fritifchen Rich= tefbruchs barrent, auf meinem Arbeitstische liegen und mad Stoff und Behandlung ein fehr buntscheckiges Bolt: den ansmachen, nehmen bie Arbeiten von Frauen eine beworragenbe Stellung ein und mogen baber, gang abgefeben von bem trabitionellen Borgugerechte bes iconen Befolecte, meine Befprechungen eroffnen. Bas bei bie: im Krauennovellen vor allem in wohltbuenber Beife fich bemertlich macht, bas ift bas-faft burchgangig tatt= wile Innehalten ber naturlichen Grenzen ebler Weiblich= feit, die hier nirgends ju jenen traurigen und wiberlichen Berbilbern ausartet, welche bie moberne Literatur gerabe im Bebiete ber weiblichen Mitarbeiterschaft nicht felten gu Bartie bringt. Und fo naturgemäß und inftinctartig, als in ben vorliegenden Frauennovellen fich die reine Beiblichkeit außert, fo ungefucht leuchtet baraus eine eble und innige Moral hervor, welche ein verklarendes Licht über biefe anspruchslosen Schöpfungen verbreitet: ift ja bie ibeale Sittlichkeit vor allem bas Befen ebler Beib: lichfeit, beren erhabenfte Wirfung fich in ber Beiligung ber Sitten und bes Lebens ausbrudt.

1. Belt und Saus. Gine Ergablung für gebilbete Frauen unb Socher von Elife Steubel. Aaran, Sauerlanber. 1858. 1 Thir. 18 Mgr.

Das ominofe Brabicat "fur gebilbete Frauen und Sochter" ift nicht geeignet, fur biefe Ergablung ein befonbere gunftiges Bernrtheil ju erweden, benn es fallen einem babei fofort alle bie imablichen Gunben ein, welche über ein Jahrhundert hindurch unter biefer Receptabreffe im lieben beutschen Baterlande begangen worben finb, und nicht ohne einen gelinden Schauer fturgt man Ah mit ber unentbehrlichen Tobesverachtung eines beutschen Rris tilete in bie Blumchenfaffeefint ber brobenben Strickftrumpfs meral und Rlatschphilosophie. Dbwol nun ber Gingang bes Buchs biefe Beangftigungen feineswege gerftreut, weil ibm ein semiffer verhangnifvoller Gonvernantenton anhaftet, fo fcminben bei weiterm Einbringen in bie Erzählung balb bie bedents Bien Rebel und ein reiner Genng tritt an die Stelle bes Distimens. Bebentenbe Bergange, epochemachenbe Ibeen, origi-nile Auffaffungen finb 'es freilich nicht, welche biefe Rovelle befonders auszeichnen; aber gefunde Moral und Lebensanschauung,

lebenbige Saublung, Frifche ber Empfindung und charafteriftifche Barbung ber auftretenben Berfonlichkeiten entschabigen für ben Mangel genialer Geftaltung um fo mehr, ale bas Werteben ohne jegliche Bratenfton an ben Lefer fich wenbet. Die Aufgabe, gu fcilbern, wie ein junges unverborbenes Mabchen aus bem fillen Afple des Haufes durch die Sturme der Berführung in ben Strubel bes Genufies gerath, aus welchem es fich enblich mit erwachter fittlicher Rraft jur Lugend zurudrettet und als ichonen Lohn ber Entfagung bie Seligfeit bes Gattin : und Mutterglads im wiedergewonnenen Frieden des Saufes findet: Diefe Aufgabe bat icon fo manche mehr ober weniger poetifche Arbeit zu lofen gefucht; boch nur felten mit ber im allgemeinen harmonisichen und frifch in fich abgeschloffenen Beife unferer Berfafferin. Dag biefelbe babei ab und zu etwas ins Breite gerath, Unbebeutendes besonders liebevoll zurecht legt, fleine Unwahrscheinlichkeis ten und Biderfpruche überfieht und hier und ba mehr Corrects beit in ihren Stil hatte bringen fonnen: Diefe Schwachen vergift man gern über ber Mannichfaltigfeit ber vorgeführten Bilber, ber feelischen Innigfeit bes Gangen, ber wohlgelungenen Berfnüpfung und Losung ber Sauptfaben und über bem In-tereffe, bas fie bis ans Enbe ihrer Ergaplung fowol an ber handlung als an ben Berfonen wach ju erhalten weiß. Er-Scheinungen wie ber Baron, bie frangofifche Gouvernante, ber alte Diener bes herrn After und andere find gang trefflich gelungene Charafterfiguren, und bag unfere Autorin auch ben humor zu verwerthen verfteht, beweifen unter anbern bie allere liebfte Scene zwiften bem Baron und Fraulein Lucife im Balbe und bie Entfuhrung ber lettern. Bare bie ohne Roth bereingezwungene graffe Geschichte, welche ber Belb ber Rovelle in Amerika erlebt, fortgeblieben ober boch motivirter und mahrfcheinlicher vor Augen gebracht, fo gliche bie gange Ergablung in ber That einem frifchen Strome, ber gwar vom Sturm unb Better mannichfach aufgewühlt wirb, ftete aber gwifchen feinen grunen Ufern Rube und Frieben wieberfindet, ohne je gerftorend über fein Gebiet ju ichweifen. In jener abenteuerlichen ameritanifchen Begebenbeit verlagt unfere Berfafferin eben ihr Gebiet und erntet ale Frucht bafur eine Abgeschmadtheit, welche ben fonft fo harmonischen Schluß ihrer Arbeit wefentlich beeintrachtigt. Diefe Erfahrung moge fie fich fur bie Folge als Lehre bienen laffen; ein anderes ift es, ben umgrengten Lanbfee mit leichter Barte befahren, ein anberes braugen auf fturmenber Meerflut bes Schiffes feufgenbes Steuer leuten.

2. Rovellen von Abelheib von Auer. Bwei Banbe. Gottingen, Bigand. 1858. 8. 2 Thir.

Benn bie Feber ber vorigen Berfafferin einen mehr bentichbürgerlichen Charafter anschlägt und gerade barin eigenthümliche Borguge entwidelt, fo bat bas febriftftellerifche Befen von

Abelbeib von Auer ein entichieben ariftoftatisches Geprage, ohne beshalb, einige fleine Capricen abgerechnet, in jenen feelenlofen Salonton ju verfallen, ber alles nur nicht poetifch ju wirfen, im Stande ift. Die Rovellen biefer Autorin find nicht alle von gleichem Werthe und je nach ben mehr ober weniger in ber Begabung ihrer Berfafferin liegenben Aufgaben, welche fie fich ftellen, von hofemer ober niebener Bebeuting. 3m, Grunde if bas Sumertfifche bem Talente biefer Dame weniger juganglich; bas beweift bie Ergahlung "Die beiben Grafen", melche einen burchaus langweiligen Einbrud macht und feineswege bie reiche Romif auch nur im entfernteften jum Ausbruck bringt, welche in bem babei jum Thema bienenben franklichen Myficies-mus unferer Tage liegt. Wo indes die humoriftifche Behands lung nicht 3west und Biel ber gestellten Aufgabe ift, fondern wo nur einzelne Siguren einer zufälligen fomifchen Beleuchtung unterworfen find, ba ift bie Berfafferin wieber auf eigenem Grunbe und nach biefer Richeung bin barf bie fleine Ergablung "La duchesse du vinaigre" ein allerliebftes Charafterbild von echt ethischer Bedeutung genannt werben. Abelheib von Auer befist einen bellen Geift und eine feine Beobachtungegabe und fie mare vollfommen begabt, mit jener pointirten und eleganten Berftanbesäquilibriftit ju glangen, welche ber Converfations-gebrauch mit bem Brabicate geiftreich bezeichnet; allein biefe Schriftstellerin bat ju viel beutsches inniges Gemuth, um ihren Stolg in Die einseitige Gultur einer blenbenben Spielerei gu feben, fie fucht vielmehr bie ihr gu Bebote ftebenben heterogenen Mittel jum Gangen zu verschmelgen und aus ihrer vereinten Rraft ihre bichterifchen Gebilbe ju erzeugen. Bu biefer Bahr: nehmung gibt gang befonbere bie umfanglichfte ber vorliegenben Revellen Rach zwanzig Sabren " Beranlaffung: bie Berbin-bung ber gegenfablichen Geifteselemente zu einem ichobierischen Gangen ift bier zwar feineswege gegluct; vielmehr beutet alles auf einen fortgefesten Rampf biefer Factoren miteinander bin und es lagt biefer geiftige Proces naturlich die funftlerische Rube ber Behandlung in ber vorliegenden Ergablung nicht recht gur Beltung fommen: allein ber Wechfel ber Behandlungeweife hat boch auch feine Reize und wirft in biefer Rovelle fcon beehalb viel weniger ftorend, weil es fich bier um bie Malerei ber heterogenften, in fich felbft unaufhorlich ebbenben und flutenben Stim= mungen und Geelenfampfe handelt. Intereffante Berfonlichfeiten merben, nachbem fie fruber in lebhaften lotalen, gefellichafts lichen, amtlichen und rein menschlichen Beziehungen zueinanber gestanben baben, nach 20 Jahren an bemfelben Orte wieber jufammengeführt: Die einen find faft biefelben geblieben, bie andern bat Rang, Erfahrung, Befchid mehr ober meniger ums gewandelt. Belch eine Fulle ber Erinnerungen! Fruber gefnupfte, bann geriffene ober laffig fortgeführte gaben ichlingen fich neu ober finden frifche Spannung, Schatten ber Grinnerung werben lebenbige Menichen, bie Graber fprechen, wenn auch nicht, indem fic ihre Tobten entfenben, fo boch indem bas Saufeln ber Coppreffen um bie überlebenben Menfchenhergen mahnenb raufcht; wie viele Beheimnife beden fich ba auf! wie wird bie Bergans genheit jur Gegenwart und biefe jum Rahmen ber erftern! Aber Diefes Ringen zwifchen Gein und Gewefen um die Bufunft, ale um bas ju erftrebenbe Refultat biefer Rampfe, hat etwas Befpenftiges und Unbeimliches: bas ift ber Dann, ber fich mit feinem eigenen Schatten best, Diefe Belt erfchrictt einmal über bas andere por fich felbit; tragt boch faft jebe ihrer Berfoulich: feiten zwei Ropfe, einen nach bem Aufgang, ben anbern nach bem Riebergang gewenbet. Und weber Flemming in Saunchen's Arm noch Margarethe an ber Seite bee tapfern Mont vermo: gen all bas unbeimliche Befen ju einem barmonifchen Abichluffe ju bringen; bas Glud ber erftern blubt ju offen auf bem Grabe von Mangarethens gebrochenem herzen und alle Ueberrebungsfunft ber Dichterin fann une bie lebenjengung nicht verwiften, bağ Margarethene Berg erft fterben mußte, ehe fie fich an ber Dund ber efrenwerthen Borfon berubige fühlen tommte. Unwermit-telt Bielben die Gegenfähre, ungefühnt die bezungenen Frevel fohen. Dus ift bor undlinftlerifthe verfohlte Lotateinbrud der

in Rebe stehenden Rovelle. Aber es mangelt beshalb nicht an trefflichen und hochst geistreichen Einzelheiten: die Charafterzeichs nung und Entwicklung der seelischen Borgange ist — die uns motivirten Endschlüsse abgerechnet — ebenso sein und sicher als im hohen Grade spannend, ja nicht selten ergreisend, und sonderlich der Charaster des Generals von Löwen sowie das eigenthümliche Berhaltnis, zwischen ihm und seiner sein wertosdenen Gatte macht der Seelsnmaserei der Berksferin alle Ehre, die auch in Betress des fünstlerischen Gewebes ihrer Fabel — die Schlusentwicklungen abermals abgerechnet — ein sehr glückliches Geschich erfennen läßt, wennschon auch sie vor ganz unnügen Beilschweisigseiten und forender Begünstigung des Nebensächlichen sich nicht ganz zu schlichen verstanden hat.

Gin heitererer Zon funftlerischer Freiheit liegt über ber "Sonnenaufgang und Sonnenuntergang" benannten Rovelle berfelben Dichterin, wenn and bier bas Spiel zwifchen Bergangenbeit und Gegenwart, offenbar eine Lieblingslaune ber Autorin, mans nichfach die Reinheit des Ginbrucks beeintrachtigt. Gine um fo tiefere und ungebrochenere Birfung geht bagegen von ber legten Rovelle ber vorliegenden Sammlung aus, welche ale bie Berle ber lettern bezeichnet werben muß und vollfommen jene poetische Unmittelbarkeit athmet, die bas untrügliche Beiden echter Dichterberufung ift. "Mit gebrochenen Flügeln!" beift biefe eble und werthwolle Musengabe. Mus bes Waldes buftie gem Afple und aus ben treuen Armen ber liebenben Großaltern foll Gelene, die junge faum erft befchwingte Taube, hinausfliegen in die große Belt, ju lernen und ju werben. fteht fle mit bem Jugendgenoffen, bem eine glathenbe Liebe gu bem fconen Mabchen unerwidert im bergen flammt, Abfchieb nehmend am rauschenben See; da finft eine wilbe Taube fter bend zu ihr nieder. "Armes Thierchen — es hat ben flügd gebrochen, wie hat es nur dies so ungeschieft angefangen? Dag's nun fterben - mas foll ein Bogel mit gebrochenen Hugeln!" fo fluftert Belene und fragt bann ben Gefahrten, mas bas Glad sei. Der antwortet, auf ben See zeigend: "Solche Klarheit, folche Reinheit, folchen Frieden in eines Menfchen Bruft und bas unverganglich ftrablenbe Licht tes himmels über feinem haupt — bas ift Glud." Aber helene bachte bas Glud in anderm Sinne: "Bie ich's uennen, wie ich's befchreiben foll, weiß ich nicht. Es fcwebt über mir wie ein Stern, es wirft leuchtende Strahlen über die Welt und ein jeder Strahl wedt Bluten; aber all bie Strablen und bie Bluten gelten nichts, nur ber gange Stern ift es, und "ehe man ihn errungen, if alles nur Schein bes Glutte". Arme Belene, marft bu babeim geblieben in beinen Balbern und hatteft an feiner Liebe und an einem Glude bich gemigen laffen, ftatt, bem innern Drange folgend, hinauszuffattern, um ben fconen Stern ju fuchen. Aber fie fand ben Stern am Bergen ihres Felix - ein turges Sternenglud. Denn über ben Geliebten brechen all bie frevent lichen Sunden ber modernen Belt gufammen, welche feine Hel-tern ohne fein Biffen begangen hatten, und bie Dutter ale Chebrecherin, ben Bater ale Betruger erfeunenb, fallt Felir in Bahnfinn und Tob. Da wantt fie benn heim mit gertretenem herzen und gertretener Liebe und halb rauscht ber grune Balb über dem Lodtenhugel ber " Canbe mit gebrochenen Flügeln"!

3. Neue belletriftische Originalbibliothet. Sechster Banb. — A. u. b. L.: Bellen bes Lebens. Stigzen von Agnese Grans. Weimar, Ruhn. 1858. 8. 1 Thir.

Die Dichterin — benn bas ift Agnese Grans im wahrn Sinne bes Morts — hatte wol noch einen bezeichnenbern Namen für ihre "Stiggen" wählen kunen als ben Tiel: "Wellen bes Lebens": benn ihre Schödenwern find vielmehr Wellen bes hervens. Uebernl ist es in biesen Erzählungen und Charafter bildern bas Gemund, welches in seinen Schon und Tiesen, kienen Gluten und Schauern, Kampfen, Leiben, Wonnen und Irmisen bie Geschicke ber handeinden Personlichkeiten erzeugt, motiviet und bestimmt, und Agnese Grans ist eine diese Arwenrin des Mainen großen Mendinderzens, deffen verbangenst

Cefeinnife feine woch fo fcharffinnige Philosophie, wol aber ber bellebenbe Geift bee Boeten ju ergranben vermag. Am gelungenften find unftreitig biejenigen biefer Stiggen, welche bem Egenfrielerleben entnommen find und welchen eine tief einbringtide Babrbeit und Lebenswarme innewohnt. Alle Leibenfchaften mb innem Birrniffe, welche vorwiegenb bem Schanfpielerftanbe eigenthimlich finb, aber auch alle ebelften, menfchlichen und poetichen Erhebungen beffelben weiß die Dichterin in farbenfrischefter Durkellung zu verlebendigen, überall mit burchaus ungesuchtem freimuthe eine echt fittliche Birfung erzeugenb. Die Qualen bes fünftlerifchen Ehrgeiges und ber fcaufpielerifchen Gelbftüberichagung, bie leibenschaftliche Liebe, bie heilige Begeitterung für bie Aufgabe bes Runftlers, Die alle Raffinerie ber Berfuhrung flegreich überwindende Tugend des Weibes, bas bleiche Cend fünftlerischer Herabgelommenheit, die heitere Genügsamfeit in befchranktefter Erifteng: alle biefe fur bie poetische Boanblung allerdings bodift bantbaren Momente hat bie Dichterin oft mit mabrhaft tragifcher Gewalt, ftete mit echt poetischer Sinnigfeit zu verkörpern vermocht und barin nicht blos ihre tinflerifche Begabung in belles Licht geftellt, fonbern eine mahrbat eble und hohe Gefinnung entfaltet, auf welche wir Deutschen un einmal einen befonbern Werth ju legen Gott fei Dant nicht verlernt haben. In ben ber Buhnenwelt nicht ange-bornben Stigen dieser Sammlung, welche nicht minder ein vermer poetischer hauch burchweht, flort oft eine gewiffe Gefutbeit in Situation und in Motiven, fowie eine hinneigung u fentimentaler Ueberschwenglichfeit, wie fie bie mehr realen Begebniffen entnommenen Bilber bes Schaufpielerlebens zu ihrem großen Bortheile nicht aufzuweifen haben. Sonberlich fcwach buch die gerugten Mangel ift die ", Ein Dichterherz" benamte ergählung, mabrend "Die Gefandtin" und auch ", Drei Frauen" wei gefünder in die Belt schauen. Auf Grund biefer Bahrubmungen burfte ber begabten Dichterin zu rathen fein, bag fe fich por allzu vagen, allgemeinen und phantaftischen Borwurfen bute und ihr Talent befondern und realen Stoffen quwende, um- ber naheliegenben Gefahr ber poetifchen Berweichs liqung ju entgehen und Dethode ber Behandlung gu lernen.

4. Erzählungen und Rovellen von Luife von Sammerftein. Frankfurt a. D., Bofelli. 1858. 8. 1 Thir. 6 Rgr.

Dffenbar baut auch diese Schriftstellerin ihre Arbeiten auf anlicem Grunde; allein ihre Boraussepungen find nicht immer von ethischem Geifte getragen und eine dustere und verworrene Schichalsibre liegt unheimlich auf ihren Schöpfungen. Sie hat eine gemisse bewandtheit, die Dinge geschielt zu verwickelu und die noch so tief verschlungenen Faben in der hand zu behalten; allein zuleht geht ihr die Lust oder die Kraft aus und dann sellen file matt oder gewolksam. Die Bahrscheinlicheit funmert sie ebenso wenig als die innere Bahrseit und ihre Gestalzten haben alle etwas Puppenartiges und Pradestinites. Dabei it Luse von hammerstein durchaus nicht ohne Talent; aber sie muste ihre Ausgaben ernster fassen, wenn sie Freude an ihrem Schaffen erleben und biejenige Freiheit der kunstlerischen Arbeit sie Krungen will, ohne welche sich jede poetische Thatigkeit in ibe Monotonie ausschift.

Damit ware benn ben Damen, beren Schriften biesmal zur Behrechung vorlagen, alle schuldige Ehre in freimuthigem, nach bestem Wiffen und Wollen ausgesprochenem Lobe und Tabel etwiesen, und ich barf, ohne ferner an besondern Gattungen zu hasten — unsere nivelliende Zeit verwischt bieselben Ja immer mehr —, frisch in ben literarischen Berg vor mir hineingreisen. Leider fallen sogleich zwei wenig erfreuliche Machwerke heraus:

5. Durch Racht jum Licht, ein Seelenbild von bem Berfaffer ber Schrift: ", Ein Jahr in Chalonnes." Erfurt, Billaret-1858. 8. 18 Agr.

6. Der Beruf, eine Rovelle aus ber Reufchweig. Regensburg, Buftet. 1857. 8. 18 Rgr.

In beiben Tractabdjen werben arme Geelonsaus ben Mamen bei Leufels erreitet; in ersterm ein Magblein, in letterm ein

3fingling; in erfterm wenigftene gu einiger Bernunftigfeit, in leaterm birect in ben Schoe bes heiligen Lopola. Das Scelens bilb "Durch Racht jum Licht" perfolgt boch wenigftene eine Sbee und last ein etwas perrudtes und übergefchnapptes fleines Baftorentochterchen nach unterschiedlichen Rudfallen endlich burch Thatigfeit und Arbeitfamfeit ju religiofer Befchelbung und Befriedigung gurudfehren; über alle Befdreibung langweilig gwat und geiftlos, aber boch bie Bernunft nicht an ben Branger ftellend; bie neufdweigerifche Rovelle bingegen fennt nur Ginen Gott, ben alleinfeligmachenben Befuttismus, und qualt fich ab, einen bummen, tappifden und lappifden Buben ,, in ben Sabit" ju bringen. Bare babei noch irgenbeiniges pfpchologisches Intereffe erzeugt und fame irgendwie bie, ich mochte fagen infers nalifche Bedeutsamfeit bes Jesuitismus jum Borfchein, so mochte man's allenfalls noch lefen; fo aber ift's nichts als ein trauriges Sammelfurium jefuitifch gefotifcher Bropaganba, bem hiermit fein Laufpaß grundlichft ertheilt fei. Babrlid, ein gut Theil freifroblicher Gottesfurcht mare unferm Beitalter, bem gelotifchen wie bem materialiftifchen Lager, bringend gu munfchen: folches Gefchreibfel wie bas vorliegenbe - und ce gibt beffen leiber nur zu viel rechtfertigt biefen Bunfch jur Genuge.

7. Erzählungen von Falfner. Drei Theile. Leipzig, Roll: mann. 1857-58. Gr. 16. 1 Thir. 15 Rgr.

Falfner bat grundliche Ctubien fur feine novelliftifchen 3mede gemacht, fowol hiftorifche ale praftifche, und man muß ibm burchaus Die Berechtigfeit wiberfahren laffen, bag er fein Material pollfommen innehat, indem er ebenfomol in ben hiftorifchen Details feiner Ergabtungen als in lebenbiger Menfchenfenutnig ju Saufe und bewandert ift. Allein der Chronift und ber praftifche Dann - benn ale folche erweift fich unfer Autor burchaangig - haben nur ju oft ben Boeten vergeffen und mab. rend bier allgu haufig ein überaus trodener und compendienhafter Son fowie eine fehr unbequeme Anbaufung geschichtlicher Daten ftort, langweilt an anbern Orten bie Abfichtlichfeit einer farf moralifirenden Danier und einer übertriebenen Ruganwenbbarfeit: auch ift ber Patriotismus bes Autors, fo ehrenwerth er an fich ericheint, bod einseitig, um nicht Fragezeichen aller Art gu provociren. Cobann bat Galfner faft in feiner feiner Ergablungen fich Die producirende Rraft bie ane Enbe frifch erhalten fonnen: vielmehr tobtet er bas Ungiebenbe und felbft Spannenbe, welches mehrere feiner Dovellen anfanglich entwideln, nur gu oft burch Abidimaduing der Motive und ber Sanblung, inbem er fich in ber Beitichweifigfeit feines Materials vollig verliert. Bie feffelnd gestalten fich j. B. die Ergablungen "Das große Magisterium", "Meister Anton von Brunn", bis in erfterer bie gebantliche Bebeutfamfeit in eine gang gewöhnliche Leibbibliothetegefchichte fich aufloft und in letterer bie aufangliche Brifche ber Schilberung in ein unbefriedigtes fragmentarifches Studwert gerfahrt. Ingwifden find alle biefe Ergablungen immerbin leebar, mannichfach anregent und von einer boben Gefinnung awarmt, Die allem menichlich Ebeln und Großen geweiht ift, und feine Connen gwar und feine Sterne, aber boch helle Glammen, Die Licht und Barme ausathmen.

8. Fürftin Urfini. Der General Lindner. hiftvrifche Rovellen von Balther Tefche. Leipzig, Grafe. 1867. 8. 1 Thir. 71/2 Rgr.

Die erfte dieser in einem Bande vereinigten Rovellen führt uns an ben spanisch strangofischen Gof Philipp's V. und weiht uns in die Intriguenspiele der Fürstin Urfini ein, vermöge wels cher diese murrhin merkwürdige zweite Rinon de l'Enclos den schwachen Fürsten und durch ihn Spanien beherrschte. Das bunte Gemisch leichter pariser Eleganz und gemessene castilischer Grandezza, wie es an diesem bourbonischen Zweighose sein Wesen trieb, ist mit großem Geschick und vieler Anschaulichfeit in dieser Intriguengeschichte verfinnlicht und mit den fleimen pikanten Palastabentenern, Umtrieben und Machinationen ganz untenhaltend ausgepust. Der Berfasser halt sich ziemlich

ftreng an bas Siftorifche und feine Charafteriftif verbient nach biefer wie nach jeber anbern Begiebung bin alle Anerfennung: ber hochft ichwierig ju plaftifder Unidauung gu bringenbe Charafter Bhilipp V., welcher aus lauter halbheiten im guten und bofen Ginne gufammengeflidt ift und beffen apathifche Baffivitat durch einen Sauch romantifcher Delancholie wie ein Grabe bugel vom blaffen Monbesichimmer beleuchtet wird, bie bochft eigenthumliche Berfonlichfeit bes Conbe Briego, in welchem bie caftilifche Berichlagenheit febr gludlich verforpert ift, bie berrifche Geftalt ber Elijabeth von Barma, enblich bie mit feiner Confequeng burchgeführte intereffante Belbin ber Rovelle, bie gurftin Urfini : bae fint alles lebenbige und fprechenbe Beweife fur bie mannichfaltige und plaftifche Gestaltungefraft unfere Antore und biefes Salent verlägt ihn auch nicht bei ben unbebeutenbften Figuren feiner Schopfung, fobag nirgende bie minbefte Abmattung bee darafterifchen Befene erfichtlich wirb. Und wenn tros allebem und trot einer fpannenben Sandlung ber Ginbrud bes Bangen ein unerquidlicher ift, wenn felbit an fich fo poetifch wohlthuenbe Berfonlichfeiten wie Alfone und Corilda ohne ermarmenben Ginflug auf Die Totalwirfung bleiben, fo liegt ber Grund bavon einzig barin, bag bas ganze vorgeführte Stud holgeschichte weber in seinen Berfonlichkeiten — bas vorgenannte ebisobifche Barchen ausgenommen - noch in feiner Sanblung irgendwie unfer menfchliches Befen ruhrt und bewegt. Diefe Jagb um Bortheil und Genuß, Diefes fortgefeste Lungern und Schleichen bes Egoismus, es fann bie Seele nicht erfaffen, wenn nicht mahrhaft große und bebeutenbe Berfonlichfeiten als Trager ebelfter 3been aus bem Gewirr emporfteigen und ben Sieg bes Menfchenthume verfunden.

Richt weniger fühlbar macht fich biefes feelenlose Befen in ber zweiten Rovelle : "Der General Lindner", und nebenbei bes greift man nicht, warum ber Autor diefe Ergahlung eine hiftorifche nennt; benn bag nach bem Aberglauben ber Leute bas Befpenft eines ehemaligen ruffifchen, bei ber Ermorbung bes Raifers Baul betheiligt gemefenen Generals fputend im alten Schloffe ju Rammerau umgeht und in einem Thurme hiftorifche Documente mancher Art gefunden worben, bas gibt benn boch noch fein Recht, eine postifche Arbeit eine hiftorische zu nennen. Benug, ber gefpenftige Beneral, welcher freilich nur in ber erbisten Bhantafie ber Leute eriftirt, richtet Unheil über Unbeil in bem herrenhaufe zu Rammerau an und wird die Urfache, daß ber wadere junge Forfter Friedrich feinem Rogchen wegen aus Ge-fpenfterfurcht verfrateter hulfeleiftung burch ben Erftidungetob im Rohlenbampfe entriffen wirb. Und ba nun biefe einzigen awei Menfchen, Friedrich und Roschen, welche unfer menfche liches Ditgefühl erregen - ber englische Gaft und ber beutsche Baron find benn boch gar ju fehr "herren ber Schopfung", um warm far fich einzunehmen -, jum Schluß ber graulichen Sputgefchichte gerichmettert werben, ohne bag irgendwie ein Engel ber Berfbhnung aus bem Grenel fich erhebt, fo ubt ber Ausgang ber Geschichte auf Die Empfindung einen wahrhaft vernichtenben Einbrud und bie trodene Moral: "Fürchte dich vor Gespenstern nicht", vermag bas fagenjammerliche Schluggefühl nicht zu bannen. Der Anfang ber Ergablung verfpricht entichieben mehr und zeichnet fich neben febr gelungener Lofalcharafterifit burch eine recht gludliche humoriftifche Farbung aus, bie nun, mit bem haarftraubenben Schluffe zusammengehalten, im Berein mit biefem biefelbe Birfung thut, wie ber Anblid eines Menfchentopfes, deffen eine Seite in frohlicher Laune harmlos lachelt, wahrend bie andere unter Folterqualen judt und gittert.

9. Bouquet. Driginalnovelletten von C. Cubafc. Leipzig, Matthes. 1858. 8. 25 Mgr.

Dieses hubich ausgestattete Bandchen enthalt bes Poetischen, Geistreichen und humoristischen viel und fpricht fehr gunftig für bas Talent seines Bersaffers. Acht Blumen von den verschiebenken Gestaltungen, Farben und Duften bilben ben in der Ehat schonen und ausgesuchten Belbenftrauß, welchen der Dicheter fich und seinen Lefern gewunden hat und nicht eine berseiben

barf eine misrathene genannt werben, vielmehr find fast alle echte Kinder der Sonne und des Lenges. In "Die Engelwacht" schildert der Boet, wie des Thürmers kleines Kind in einer nu bewachten Minute am Fries des Plattenkranzes nach Blumen haschend, sich des sonnigen Andlicks freuend und von der Gessahr nichts ahnend, herumgleitet, die es fturzt — aber nicht in die Arme der achtenlos vor Entsetz, von Engeln bewacht, in die Arme der athenlos vor Entsetzen, herbeigeeilten Mutter, Blumen im zitternden händen. Der Thürmer aber zieht sein Käppchen und im frommen Danke gen himmel blickend, murmelt er:

Du fenbeft viele Engel aus, Bu wachen rings im Baterhaus, Daß fie uns beine Liebe milb, Borhalten als ein fcirmenb Schilb!

Diese fleine Scene — ich finde feinen die bramatische Einbringlichfeit des Begebnisses bester bezeichnenden Ausbruck — ift ein wahrhaftiges fleines Meifterfluck, insofern sie mit magischer Gewalt den Leser in die angsvolle Stimmung der Situation reist und ihm dann wieder die ganze Seligseit der durch Gones hand geleiteten Errettung des holden Kindes genießen läßt.

Sand geleiteten Errettung bes holben Rindes genießen lagt. In "Eine weiße und rothe Ballblume" ift ce bie Boefie ber Ballnacht, die heitere und die thranenreiche, welche ber Dichter mit ichwungvoller Phantafie verherrlicht, mabrend "Die Ma bonna ber Rache" ein finfteres italienifches Rachtftud voll leiben ichaftlicher Eragit bietet und in ben "Barmaveilchen" ein bufterer Act aus Donigetti's Liebesleben fich mit bamonifcher Gewalt vollzieht. Das Iprifche Bilb "Die Bhantafiegeborene" athmet Bean Baul'iche Efftafe und in bem ichwermuthigen Fragmente "Tangerin und Theologe" ftirbt eine heilige Seele ben Opfertob für bie Geliebte, welche biefer Lob vom Bfabe ber iconen Sunde erretten foll. Ein reigendes Runk: und Liebesleben bluft in der buftigen Rovelle "Gansmurftden", bis bes Tobes fcmarge Schatten biefen holben Frieben beden, aber bie beilige Liebe flegt. Mitten unter biefen theile buftern und fcmermutbigen, theils ernften und schwungvollen Boefien leuchtet die humoreste Bamboche" wie eine lachenbe Rose unter trauernden Lilien. Diefes "Stud parifer Leben" wird von einem fo foftlichen bu mor befeelt und athmet eine fo fede und frifche Laune, baj man es, ohne ju ermuben, immer von neuem lefen und fich baran erquiden fann. Der Dichter biefer Bilber, Bhantaften und Rovellen ift ein begabter Geift, bem bie Dufen holbe Be fährtinnen find: möchte er nicht zu lange schmetterlingartig von Blume ju Blume flattern, fonbern ju rechter Beit feine fconen Rrafte in ber Lofung einer ernften funftlerifchen Aufgabe com centriren.

10. Berftand und Gemuth, ein Bild aus bem Leben von Sans Berm ann Ruller. Bien, Ballishauffer.

Die Dbftverfauferin "Frau Leni" an ber fconen Ausficht ju Bilbenberg war nicht jur huterin rothwangiger Aepfel ge-boren; vielmehr ichien fie als Lochter bes Landrathe haltenfried gegründete Aussicht auf eine gunftige Lebensstellung zu haben. Allein ber Menfc benft, Gott lentt, und fo wurde Fraulein haltenfried nach bem Tobe ihrer Aeltern genothigt, Dienfte in fremben Baufern zu fuchen, fobaf fie gur Rammerjungfer einer gelbftolgen furienhaften Raufmannsfrau berabfant. 3m Baufe Diefer Degare fnupft fich zwischen bem armen verlaffenen Madden und bem Reffen ber mehrgenannten Zantippe ein gartliches Berbalt: niß ernstefter Art. Aber bie liebenswurdige Sante bes jungen Mannes weiß die Sache zu hintertreiben und ihre Intriguen reichen so weit, daß nach geschehener Trennung die liebenbe Belene, die Landrathetochter, glauben muß, ihr Frig habe fle verlaffen, mahrend biefer fle vergeblich fucht, und fle fich folichlich ale Obftverfauferin in die wilbenberger Ginfamfeit gurud: giebt, fich refignirt gu fcheinbarer Gemutherube faffenb und nur mit bem Uhrmacher Bollmann naber verfehrenb. Ingwijden hat fich Fris auch in fein Schidfal gefunden und, ftatt feiner Gelene eine Clara in fein Gerz fchließend, diese lettere go

beiratbet, nachbem biefelbe von einem herrn von Siegberg von einem Selbitmordversuche in ben Nordfeewellen gurudgehalten worben war. Clara, Frig und Siegberg treffen fich auf einer Bergnugungereife vor ber Dbftbube Beleuens ober vielmehr ber Frau Beni, welche ihren ehemaligen Beliebten fcweigenb erfeunt und Clara finfti, ale fie ben Uhrmacher Bollmann, welcher Die Tragefeffel bee Stabtchene in Bacht hat, fieht, in Dhumacht, während biefer rafenb bavonfturmt. herrn von Siegberg's Renfchenfreundlichfeit, um nicht ju fagen Reugierbe, loft bas Rathfel: Clara hatte von biefem Derrn Bollmann einen Sohn, welchen biefer bei fich im Saufe begt und nun foll Leni bie Berfohnerin vorftellen, indem fowol Clara ale Frig beibe fchulbig (letterer an Geni's Unglud) feien und alfo guten Grund hatten, jeber bem anbern gegenüber beibe Mugen jugubruden. Bu bie-fem 3mede wird ein Ballet arrangirt und nach einigen Pro und Contra gelingt ber Berfohnungsplan fo gut, bag Fris Clara's und Bollmann's Sohn ale ben feinigen anerkennt, ihn mit ber Richte Bollmann's verlobt und Leni fogar mit ins haus ber verfohnten Batten gieht. Diefe hochft bebenfliche Raivetät enbet bann, wie zu erwarten ftanb, bamit, bag Dame Clara wuthend eifersuchtig wird und "Frau Leni" bas Felb raumt, als Barmherzige Schwester ihr Leben beschließenb. Diese verworrene mit Liebern aller Art gespicte Geschichte foll nun bie Moral illustriren: "Die Farben bes Lebens find: Berftand, Gemuth, Arbeit , Recht." Birflich? D bu armes farblofes Leben, wenn bas beine einzigen Farben maren!

11. Amarillen und Bartnelken. Gesammelte Novellen Ergahlungen und humoresten von Theodor Drobisch. Zwei Bande. Leipzig, Grafe. 1857. 8. 2 Thir.

Theobor Drobifch ist ein so bekannter und beliebter Schriftskeller, das es wol ziemlich überflüssig ift, als sein Lobredner in langer Rebe aufzutreten. Die vorliegenden harmlosen Blätter, welche nur unterhalten und Gemuth und Laune anregen wollen, misalten mehr oder weniger alle Borzüge ihres Autors und jeichnen sich schon durch die große Tugend der Lesbarfeit, welche eineswegs so leicht zu erringen ist als die Selbstüberschätzung raumt, höchst vortheilhaft vor andern aus. Am glücklichsten perathen sind entschieden die humoristischen Stücke dieser Sammung und unter ihnen vor allem die Erzählungen "Der Unslücksvogel", "Ein Sohn, der für seinen Bater eine Frau ucht" urd "Die ländlichen Bähler". Da lebt eine so frische nab wirssame Romist in der Situation wie in der Charasteristist und eine so heitere harmonie zwischen Stoff und Behandlung, as man sofort den Meister herauserkennt und den reinen Genuß es absolut Gelungenen empfindet.

2. Baul Eifenschmibt ober Baronin und Sangerin. Roman von Freiherrn Konftantin von Giltersberg. 3wei Banbe. Leipzig, Grafe. 1857. 8. 2 Thr. 15 Rgr.

Baul Eisenschmibt, ber Sohn eines reichen Kaufmanns ub Rittergutsbesithers, seufzt unter bem Drucke einer bosen nd niedrigdenkenen Stiesmutter und unter der herzlosen Gleichsältigkeit selnes Baters, sodaß seine früheste Jugend traurig rung sich gestaltet und er nur bei dem ehrsamen Kutscher und ngeduldigen Thieren Erost und Erholung sindet. Endlich tist ihn der Schoshund seiner gnadigen Frau Stiesmama, welsen er mit dem Rechte der Abwehr beleidigt hatte, aus dem laterhause in eine pietistische Seelenverkoöcheungsanstalt, wonter der Despotie eines zelotischen Pfassen die heilige Jugend rhungt und verkrappelt wird. Paul benimmt sich hier mannist genug und entzieht sich im Angesichte einer schmählichen üchtigung seinem Kerfer durch seele klucht. Auf seinem Wege er will eben in die weite Welt hinaus — trifft er eine isende Schauspielergesellschaft der untergeordneisten Kategorie, ut dei dieser Dienste, sindst von einem braven Schauspieler, m Komiser der Bande, sormlich an Kindestatt angenommen id verläßt dann die Lappenbuhue des herrn Directors Purze

linger, inbem er fich bis auf weiteres aus bem Gange ber Ros velle, beren belb er ift, jurudgieht. Dafür macht ber Lefer bie Befanntichaft einer in ber That bochft liebenemurbig gegeichs neten geiftvollen jungen Baronin, welche Bitwe ift, und fieht fpater bie fleine Benut ber Sanswurftbuhne als gefeierte ita-lienische Sangerin und intime Freundin ber Baronin wieber. Der Umftanb, bag bie Pferbe mit bem Bagen, ber beibe Da= men tragt, burchgeben, gibt Gelegenheit, bag Baul wieber auf bem Theater ericheint und gwar ale Lebeneretter beiber Gul-binnen. Er ift inzwischen, bant feinem wadern nun verftorbenen Bflegevater, ein tuchtiger Dann geworben, ber in litteris etwas Orbentliches leiftet und fich balb bie Liebe ber Baronin nicht ohne innigfte Gegentlebe gewinnt. Der Sohn jenes elen-ben Bfaffen, welcher Baul's Kindheit verhittert hatte, und bie biefem Schleicher bienenbe Bartei fanatischen Frommlerthums bringen gwar ben belben bee Domane noch in große Bebrangniß; allein bie Liebe weiß ihn gu retten und fo gieht er benn an ber Seite feiner ichonen Gemablin begludt in bas Schloß feines ingwiften geftorbenen Batere ein, welches ihm feine Stiefmnts ter trop ihres guten Billens bagu auf bie Dauer nicht langer ftreitig machen fonnte. Benny, bie Gangerin, beirathet ben Stieffohn ber Baronin und ber alte Romobiantenvater Burglinger wird Saushofmeifter bee Freiheren von Gifenfcmibt.

Diefer Roman, beffen Gerippe foeben bloggelegt murbe, hat manches Lobwurdige: er ift in einer ungefuchten, reinen und naturlichen Sprache geschrieben, bietet feine ungehörigen und ftorenben Retarbirungen, führt anglebenbe und wohlgegeiche nete Berfonlichfeiten vor, erhoht bas Intereffe an feinem Fort-gange von Entwidelung zu Entwidelung und ift in jenem freien und vorurtheilstofen Geifte geschrieben, ber als schonfte Frucht echter Bilbung fich geltend macht. An gelungenen Einzelheis ten mangelt es feineswegs; fo ift bie Schilberung bes neuern Romobiantenlebens auf breitefter Grunblage voll Frifche, Lebenbigfeit, Bahrheit und humor, und bie Berfonlichfeiten, Die ern= ften wie bie fomifchen, erfreuen fich einer febr gelungenen Charafteriftif. Geftalten wie ber alte Ruticher, bie Ditglieber ber Burglinger'ichen Banbe, ber Stiefbruber Baul's burfen fich einer echt tomischen Rraftigfeit rubmen und andererfeite find bie garten und geiftigen Ericheinungen ber Baronin und Jenny's von wahrhaft poetischer Innerlichfeit und Tiefe, ohne daß die Befonderheit beiber dadurch beeinträchtigt wurde. Aber von diesem Lobe muß der Delb des Romans geradezu ausgeschloffen werben. Er erregt nur bis zu seinem Abgange von der Burglinger's fchen Gefellichaft burch bie Frifche feiner Ericheinung Intereffe, von ba an Scheint ber Antheil bes Dichtere felbft fich von ibm ab = und ben beiden liebenswürdigen Frauen zuzuwenden, benn es wird nur in Baufch und Bogen referatmagig ergablt, bag Baul eben ein ehrenwerther Mann geworden ift; uber biefe Linie erhebt er fich nicht und auch biefer Ginbrud fcwacht fich noch ab burch bie Baffivitat, ju welcher er im weitern Berlaufe ber Sanblung verbammt wirb; bie Geliebte und bie Freunde arbeiten fur ihn, und bem ftolgen Motto bee Buche : " Sein Schidfal fcaft fich felbft ber Dann", entgegen ichafft bie Baronin Baul's Schictfal. Und fo gerfallt ber gange Roman in zwei lofe jufammengeheftete Bruchftude, beren erfteres Baul, letteres bie Baronin gur Firma bat. Enblich, um auch im Gingelnen ber Ruge nicht zu vergeffen; es ift nicht wol glaublich, bag bas Unmefen in ber Rinberverhungungeanstalt jenes wurdigen Baftore auf bie Dauer ein fo tiefes Beheimniß bleiben tonnte, ale ber Berfaffer bies vorausfest, und ein fo ebel angelegtes unb fo hochftrebenbes Beib wie Benny verliert fich nicht zwischen hente und morgen an einen Dann, ber zwar ein gang ehrenwerther Solbat, aber boch ein geiftig ziemlich unbebeutenbes berrchen ift. Derlei Mangel ber Dotivirung, fleine Unwahricheinlich feiten und ju obenhin behandelte innere Borgange finden fich in bem Buche mehrere und beuten barauf bin, bag ber Autor gu fonell foreibt. herr von Giltereberg barf an fein Talent mit gutem Gewiffen glauben; aber eine grunblichere Bertiefung in feine bichterifche Arbeit wurbe ihn vor mancherlei Berfehltem

bewahren und feinen Schopfungen bie unentbehrliche Bestigkeit in Fundament und Aufbau geben, ohne welche bas talentvollfle Berf ein ichmanfenber Berfuch bleibt.

13. Schmetterlinge von Sane Dachenhufen. Berlin, Suber. 1858. 8. 1 Thir. 10 Mgr.

Dit eleganter Feber und geiftreicher Laune zeichnet Sans Bachenhufen in bunten frifden Bilbern bie moderne Belt von Baris, Die Frauen bes Driente und Die eleganten Stubien und nobeln Baffionen ber Bentlemen par excellence. 3m legtern Abichnitte erfahren wir armen Deutschen, benen - fo meint wenigftens Bachenbufen - bas sentiment du gout vollig abgeht, was es eigentlich ju bebeuten habe, ein echter Gentleman gu fein: wir lernen bie Philosophie ber Glegang, Die Runft ber Toilette, ber Unterhaltung, bes Savoirvivre, haben Belegenheit uns auch mit ber Rehrseite ber gafhion, mit ber "Dandnismus" getauften Caricatur befannt ju machen, und gelangen ins Rlare über bie Begriffe: anftanbige Beute, leibenichaftliche Leute, fleine Baffionen, Sport und Tang - bie Sprache ber Buge. Gelbft, bis in Die geheimnigvollen Gemacher bes Gerail fuhrt uns ber geiftreiche Gicetone, indem er zeigt, welchen brudenden conventionellen 3mang bie haremegefese nicht blos auf bie gepries fenen Schonheiten bes Drients, fonbern auch auf Die Manner ausuben; felbft ber Gultan muß biefem Despotismus fich ben gen. Außer in ben haremlif geleitet uns ber ebenjo liebene: wurbige ale fundige Fuhrer auch auf ben Stlavenmartt gu Stambul, ber ihm fo emporend nicht ericheinen will, ale man ibn gewöhnlich ichilbert und endet feine orientalifchen Sfiggen mit einer reigenben, von poetifchem Dufte befeelten Mondnachte. fcene vor einem Rouaf bes Bosporus. 3mifden ber ichmachtene ben Augensprache ber Dbalisten und ben funfelnben beraus. forbernben Bliden ber ichonen Bariferinnen hebt ber gemeinichaftliche 3med bes holben Spiele ben Unterfchieb auf; bejaubern will man fo gern am Golbenen Born wie an ben Ufern ber Geine. Db Dbaliefe ob Lorette: gefallen und genießen wollen fie beibe, bas ift ber Inhalt ihres Lebens. Aber mas ift eine Lorette? Den altfrangofischen Ramen femmes entretenues fant man eines ichonen Tage antiquirt, profaifch: Reftor Ro. queplan erbarmte fich und taufte bie mieliebig geworbene girma in Lorette um. Wer aber ferner miffen will, mas Arthurismus ift und ju welchem Schatten bes ci-devant bie heutige parifer Grifette berabgefommen ift, mas eine parifer Ghe ju bedeuten bat und wie man überhaupt in Franfreiche Babylon fich gu amufiren verfteht, ber blattere nur bas elegante Bandchen ber Bachenhufen ichen "Schmetterlinge" eigenhandig burch: er legt es gemiß nicht fort, ohne auf bas pifantefte und anmuthigfte unter balten worben gu fein; aber an bie Bruit fchlagen wird er fich, bafern ihm ein beutiches Berg barin pocht, und freudig beten, ohne ben pharifaifden Sochmuth ber Schriftworte: Gerr ich bante bir, bag ich nicht bin wie biefe! Und bas ift bie ethifche Bebeutung, welche biefe "Schmetterlinge" haben: fo elegant, fein und fpielend, ja icheinbar leichtfertig feine Stiggen gehalten finb, Wachenhufen bat fie boch mit beuticher Redlichfeit ent worfen, und wer ihm ben Borwurf ber Frivolitat macht, ber verwechselt Stoff und Behandlung. Breifen wir uns gludlich im Bewußtfein unfere beutichen Ernftes in fittlichen Dingen und im Bewußtfein bes reinen Abele unferer Frauen; aber ichlafen mir nicht ein in trager Buverfichtlichfeit unter bem Be-fange ber franfifchen Syrene: wer Schape begt, ber bleibe madfam!

14. Rorbbeutiche Bolfebibliothef. Berausgegeben von Bermann Schiff. Erfter Banb: Regina ober Das Saus Tobten= Altona , Berlagebureau. 1858. 8. 1 Thir.

Es ift bie buftere Beit bes 10. Jahrhunderte mit ihren Beltuntergangeangften und wilben Beielerhaufen, in welcher biefe Ergantung fich gutragt. Am Gifttrante bee Brubere ift ber nachfte Erbe ber Ronigefrone gestorben und biefe hat ber Morber fich aufgesett, mit Blut und Tob feinen finftern Thron

fichernb. Aber bie Tochtet bes gemorbeten Reichserben, welche biefer mit bem geheimnigvollen ftillen Fraulein auf Burg Tobten: ftein erzeugt hat, Regina, ift noch am Leben und forbert ihr Konigerecht, ob fie gleich unter ber Obhut bes würdigen Abis Bernhardt, einer Creatur bes Thronraubers Philipp, in ficherm Rloftergewahrsam hinter Schloß und Riegel ftedt. Mit halfe eines Doctor Alguarara, welcher bie myftifchen Runfte ber Beit ju bobern 3meden treibt und ben herrn Abt vermoge biefer Mittel beherricht, wird Regina burch ben fühnen Ritter Unbe-fonnen aus bem Klofter befreit und indem fle, eingeweiht in chemische Beheimniffe, welche ber Aberglaube mit Bauberei begeichnet, in einem Rauchfaffe weißen Dampf hinter ihrem fcnanbenben Roffe verbreitet und fo im Bolle ben Bahn, Die Rriege jungfrau weihe bie Schlachtfelber, erzeugt, gelangt fie gludfic auf bie fichere Burg Tobtenftein. Gin geheimer Bund ber hohen herren bes Landes wirft fur fie im fillen, indes Ritter Unbefonnen offen fur fie fampft. Umfonft verflucht Abt Bernhardt bie fonigliche Jungfrau ale here von Babylon, umfoust zieht bie heeresmacht Konig Philipp's gegen fie zu Felbe, umfonk ftellt ber fanatische Priester fich an bie Spige ber Geislerhor: ben, beuen fich Konig Bhilipp anschließt: bie geheimen, wenn auch wiber Regina's - Willen angewandten Bauberfunfte bes Doctor Alguarara, Die Treue ber Bergvolfer, Die Geldenthaten bes Mittere Unbesonnen und Regina's herrschergroße erlampfen ber guten Sache ben Sieg; bie junge Ronigin reicht bem fuhr nen Ritter ihre Sand und eine neue Sonne bes Glude und bes Friedens fleigt herauf über bie geangfteten ganber.

Alfo ber Bergang biefer bochft eigenthumlichen und vigie nellen Schöpfung, welche ebenfo febr burch bie echt funfterifche Confequeng ber Entwickelungen und bes Fortichritts ber Sanblung ale burch bie plastifche Rraft und Scharfe ber Charafter riftit und burch ben eigenartigen, burchweg ftreng feftgehaltenen Ton ber Beit intereffirt. Es ift ba alles fo rund beifammen, fo ficher ineinander gefettet, fo folgerichtig, es find die einzelnen Momente in Darftellung und Borführung ber Begebenheiten fo ficher berechnet und fo hochft wirffam im Befondern wie im Allgemeinen, daß wir ber funftlerischen Behanblung bas Bra-bicat "gang vorzüglich" nicht versagen fonnen. Auf bem buffern hiftorischen Grunbe ber allgemeinen Furcht vor bem herannabenben Weltuntergange und ber baraus erzeugten Bermilberung und Ausartung aller Buftanbe fleigt unfere Erzählung wie bie glu: benbe Lavamaffe eines finftern verberbenfchwangern Bergfraters empor und erhellt mit ihren unheimlichen grellen Flagimen eine in wildem Aufruhr durcheinander gewühlte Welt, bie die Gluten bes Berberbens und ber Nemesis fich erschopft haben und ber holbe Stern des Friedens berfohnend über ben Trummern ftrahlt, Die unter feinem Schimmer zu herrichem Renbau fich erheben werben. Da, wo bas Grauenhafte ber Begebenheit allgu energifch fich gur Beltung bringt, hat ber Dichter theils mit feiner poetischer Ironie, theile mit braftischem humor bas Graffe gemildert und jederzeit bethatigt er fich mit freiem Beifte ale Bes herricher feiner Dichtung, ber er in feinem Bunfte gum Opier fallt. Alle mannichfaltigen Tugenben poetischer Schopferfraft vereinigen fich in biefer Arbeit, beren Bebeutsamfeit in ber barmonifchen Berfchmelzung bes Realen mit bem Bhantaftifchen meinem Runftwerfe befteht. Die Flamme biefer Dichtung lends tet weit hinaus bis in unfere Beiten hinein, und bligt wie ein funtelnber, icharf geschliffener Rryftall aus einem Lichtherbe von taufenb Strahlen aller garben.

15. Die Freimunger. Roman in brei Buchern von G. Dabler. Drei Banbe. Leipzig, hartinoch. 1857. 8. 4 Thir. 20 Ngr.

Dan ift recht mube, wenn man biefe brei bidleibigen Banbe Freimunzerei burchgearbeitet hat: schabe um bas an eine abfurbe Bbee vergeubete Talent! Mubler beginnt fein Bert mit vollen fraftigen Accorben, welche ein großes Charafterbilb im Gebiete bes Egoismus und ber habfucht erwarten laffen, alleln flatt beffen wird ein Labyrinth völlig gaunerhafter und moralifc

unterflührt Machinatimen, walche mehr aber weniger bem Jenitenfpenche "Der Bwad beiligt bas Mittel" hulbigen, gumengebout und brei Karte Banbe hindurch ein meilenlanges Ardenerempel bes raffinirteften Induftrieritterthums abgewidelt, Die mathematifche Runftfertigfeit unb Berftanbesicharfe, welche fich in biefer Desjagb von Mine und Contremine offenbart, ift aufers orbentlich; aber für Weift und Seele fommt babei nichte beraus und so verschieden die geschilderten Intriguen und Gaunereien und find, sie losen fich boch bald in ein tobliches Einerlei auf. Bas nutt die zum Theil vorzügliche Technif ber Charafteriftif, wenn bie gefchilberten Berfonlichfeiten feinen Abel und feine gestige Bedeutsamfeit au fich tragen! Wie wirfungslos ist eine Spannung ber handlung, welche auf bemfelben Ripel ber Spieledeibenfchaft bafirt ift, gegen welchen Dubler boch entschieden Gronte macht! Und bann ftedt bae Buch voll Schlüpfrigfeit, und be Behandlung biefer Dbfconitaten ift eine fichtlich gefliffentliche, enfichen frivole, ja ftellenweise geradezu efelerregende. Mit folgen Mitteln gerreißt man die Repe des Lafters nicht, man Wit fie bochftene auf und windet fie andere; wur eine mabre faft große fittliche Gefinnung, welche hohe Thaten gebiert, er-iebt fich triumphirenb über ben Geift ber Luge, Die fleinlichen wiermationsbefliffenen Intrignanten biefes Romans taufchen nur Bleiches mit Bleichem, Schwindel um Schwindel; benn - um mit Brug zu reben - "In Gunbe fann bie Freiheit nicht ge-Arrmann von Bequignolles.

#### Bur Reformationsgeschichte.

Betrachtungen über bas Zeitalter ber Reformation. Dit archivalifchen Beilagen. Bon Bilhelm Rogmann. Jena, Raufe. 1858. 8. 2 Thir.

Es ware fehr zu wunfchen, bag ber Gifer und bie Theilnehme, welche bie Reformationegeschichte gefunden, im gleichen Rabe anbern Berioben unferer nationalen Gefchichte auch ju Meil werben mochte. Das Beitalter ber Reformation gehort mitmitig gu benjenigen Epochen, bie am meiften und grundlichften undgearbeitet worden find; bie hiftorifche Literatur ift überreich m reformationeneschichtlichen Beitragen und namentlich an Biographien aus ber betreffenben Epoche. Bir haben im Laufe bes voris gen Jahres. Gelegenheit gehabt, die hervorragendern jener Erscheis ungen Die bas Jahr gu Tage forberte, in b. Bl. gu befprechen. Raum gibt es mehr irgenbeinen Mann, ber an jenem fegens wichen Berf ber Glaubenereinigung theilgenommen, und wenn es auch nur baburch mare, bag er an irgenbeinem Orte bas Abendmahl guerft in zweierlei Gestalt ausgetheilt oder an irgendemen theologischen Glabiatorenganferei, will sagen Disputation theilgenommen, bem man nicht eine eigene Monographie, oft eme mehrbandige, gewibmet und ben man nicht ale ein befonbens andgezeichnetes und begnabigtes Ruftzeug ber gereinigten gebre bargeftellt hatte, an beffen Bortrefflichkeit mit Ausnahme bet Apoftel pber ber Riechenvater taum ein anberer reiche. Go gern man geneigt ift, bie Befinnung ber Bietat, eine Gigenwird ben hifterifchen Fleiß anzuerkennen, aus bem folche Werfe beworgegangen, man fann boch nicht umbin Bebenten gegen bice Production ju außern. Ginmal führt biefes Fahrgeug ober vielmehr biefe Schiffabet unter ber Alagge ber Deformationse geftichte viel Ballaft und Seetung, bie Frucht, beren Genug uns vermittelt wird, ift nicht felten ein haufen Spreu, in bam ber gebiegenen und branchbaren Rorner gar menige, nicht felten ferner wieden biefe Monognaphien infofern geradezu schablich, de fie ein vom parteiifc befangenen Standpunft aus gemaltes Dib ber gefchilderten Beit und ber gefchilderten Berfonlichfeit betwerfen, ale für bie Gegenwart nachahmungewerthe Broben de Giandeneftarfe und ber llebergeugungetreue empfohlen werden. Ber Grund ber Borliebe für bas Reformationszeitalter ift gliermige febr leicht erflarlich; man greift Momente aus ben Epoche beraus, weil beren innerer Busammenhaus und maunichsache Rachwirtung auf die Zustände der unmittelbaren Gegenwart auch ohne tieferes Suchen erhellt. Ein weiteres Zurückgehen (wir sprechen selbiverftanden nicht sowol von den Fachhistorisern, als mehr von dem großen Bublisum) auf das Mittelalter wird vermieden; die durch Raumer's Berk erzeugte Begeisterung für das Reich, für seine Gertlichkeit und Schnach unter den Hohen bas Reich, für seine Gertlichkeit und Schnach unter den Hohen bas Reich, für seine Gertlichkeit und Schnach unter den Hohen bas mit sie gegen die Evoche Blat gemacht, die gestiegen, je mehr Grund zu einer Reaction gegen mittelalterliche Romantit nud was mit ihr zusammenhängt, gegeben worden ist. Und doch ist gerade das Mittelalter keineszwegs so loszelöst oder loszulösen von allen Beziehungen zu der Gegenwart und zu den modernen Menschen, doch haben Darzstellungen aus dem Reformationszeitalter, wenn sie die Rachwirfungen und Refultate jener Bewegung für unsere Gegenwart zur Anschauung bringen wollen, tief auf das Mittelalter zurückzugehen, wollen sie anders nicht, wie es allerdings eine große Mehrzahl von ihnen thut, blos die auf der Oberstäche schwimmende Ereme der Dinge abzuschöpen sich begnügen.

Die Studien von Rogmann - bas ift ihr nicht ju unterichagenber Borgug - find weit entfernt von ber angebeuteten Dberflächlichfeit; mit Ernft und Energie bat es fich ber Berfaffer jur Aufgabe gefiellt, in ben Geift ber von ihm behanbels ten Gpoche einzubringen, er hat tiefer gegraben, ale anbere es pflegen, er geht, wie wir es eben ale nothwendig bezeichnet, weit in bas Mittelatter jurud und auf bie Ibeen, welche in bemfelben bie leitenden, wenn er uns bie Renninis ber Rach-wirfungen ber Reformation auf bie Gegenwart vermitteln will, Dennoch, trop biefes Ernftes und trop biefer Energie, febren wir von ber Lecture bes Buche burchaus nicht mit einer vollen und fatten Befriedigung; im Gegentheil unfer Biberfpruch gegen ben gangen Bortrag fowol als gegen Gingelheiten beffelben ift fo oft berausgeforbert, fo gewichtige Bebenten brangen fich wiederholt gegen ben Bortrag auf, bag wir bas in einzelnen Bartien immerhin geiftvoll gehaltene Werf nicht unbebingt empfehen tounen. Bemuben wir und in Kurze bas Wefentliche unferer Opposition wiber Rofimann gusammengufaffen. Der Berfaffer bekennt fich zu ber Schule ber jogenannten philosophischen Geichichtschreiber. Dhne philosophische Bilbung ift gang gewiß feine Geschichtschreibung möglich, nicht einmal ein Geschichts: flubium. Aber bie Philosophie barf in ber Geschichtsforschung nicht bie vorwiegenbe Sauptfache werben, bas Recht ber einzelnen Berfonlichfeit und bie Freiheit ber einzelnen That muß anerfannt, barf nicht in bie 3mangsjaden eines von vornherein fertigen Suftems eingeschnutt werben. Die mahre Geschichtschrei-bung ift eine Combination ber sunthetischen Methobe, Die es mit ben Bersonen und Thatsachen zu thun hat, und ber analy-tischen Methobe, Die fich mit ben Ibeen und Zuftanben beschäf: tigt. Bu einem solchen Brincip, welches wir für das einzig richtige erachten, bekennt sich Rosmann nicht. Die einzelne Libat und die einzelne Bersdulichkeit sind ihm nichts; ihm ist Gefchichte ber bialettifche Broceg ber Beltgebanten; in feinen Augen erscheinen die Menschen als willenlose und unfreie Pup-pen; nicht Thaten machen und bilden nach ihm die Geschichte, sondern der Pragmatismus und der Gausalnerus der Ideen und Gedanken. Er betrachtet die vergangenen Zeiten und Geschlechter nicht um ihrer felbft willen; die vergangenen Buftanbe finb ihm uur "bie Gerne beffen, womit wir felbft uns unmittelbar verbunden wissen". Rach ihm gehen die Dinge ihren Gang trog des guten oder bojen Willens derer, durch welche fie fich vollziehen, und die Ideen haben ihre eigene Dialeftit, die wir aus den Berfonen nicht begreifen. Bas eine geschichtliche That genannt wird, ift nach Rogmann nicht bas Bert bes einzelnen, fondern ber gangen Menfchheit; er betrachtet die Berfonen nur als gelegentliche Stuppuntte der Ibee, beren einzelne Momente fich auf fie vertheilen. Seine Methobe ift die ausschließlich analptifche.

Eben biefe Methobe erflart es, bag Rogmann nicht Gefchichte gefchrieben hat, fonbern bag er willfurlich Gefchichte conftruirt hat. Er gibt nicht Gefchichte bes Reformationszeitalters, fonbern individuelle und objective Reflexionen über die Gefchichte ber Epoche.

Seben wir uns ben Inhalt feines Buche naber an. Es ift bas Refultat ber Unterfuchungen Rogmann's, ein Refultat aber, bas nicht fowol erft burch bie Untersuchungen gewonnen wird, als vielmehr ein Refultat, bas bereits vor ben Unters fuchungen bei bem Berfaffer von vornherein feststanb: bie Reformation war bestimmt, Die Berichiebenbeit bes mittelalterlichen und bes mobernen Berhaltniffes zwifchen Staat und Rirche gu bewirfen. Unter ben hanben Rogmann's fchrumpft bie Aufs gabe ber gesammten Reformationsgeschichte bahin zusammen, bie Umwandelung ber mittelalterlichen Anschauung über Rirche unb Staat in bie moberne Anfchauung über beibe Dachte und mit Diefer 3bee bie thatfachliche Umwanbelung bes mittelalterlichen Berhaltniffes zwischen Staat und Rirche in bas moberne bargus ftellen. Es mare bemnach viel richtiger gewefen, er hatte feine Studien nicht Beitrage jur Reformationsgeschichte genannt, fondern die hiftorifche Entwidelung des Berhaltniffes zwischen Staat und Kirche Der Gegensas nun ber mittelalterlichen und ber modernen Ibee über bieses Berhältniß ift nach Rosmann bas folgenbe. Im Mittelalter ift es bie Kirche, welche bem Leben bes einzelnen und ber Nation Richtung und Leben gibt. Richt nur fofern bem Gemuthe bie Sanungen ber Rirche ale feft und unverructbar galten, fondern indem bas ftaatliche und private Leben überall gebunden ift burch bie außerliche Dacht, uber welche fie verfügt. In ber energifchen Durchführung ber Ratholicitat hat fie alle Lebensthatigfeiten überwaltet, und meber neben ihr noch uber ihr gibt es irgenbeine felbftanbige Inftang. Denn bas Reich ift nichts Befonberes neben ber Rirche; es ift ba in Rraft berfelben Ibee, welche bie Rirche tragt, und ift gegrundet auf bem Bebanfen, bie naturliche Belt fur fie gu gewinnen und zu ordnen und bie irbifchen Berhaltniffe ber Denfchen im Sinne ber Rirche beherrschen ju follen. In moderner Beit bagegen liegt bie Summe aller Macht im Staate, und bie Rirche hat fein anderes Mittel ju wirfen ale burch bas freie Bort auf bas freie Gemuth. Weber bas Leben ber einzelnen noch bas ber Nation ift gebunden burch bie Sagungen ber Rirche. Die mittelalterliche Gemeinsamfeit ber Rationen ift gerfest burch bie Intereffen ber einzelnen. Sie gleichen ihre Anfpruche gegenseinander aus im biplomatischen Berfehr, ber fich in bergleichen Grengen bewegt, welche bas Bolferrecht fest. Aber bie Grunds fane biefes Bolferrechte find nicht ibentifch mit ben Bestimmungen ber Rirche, und bie Gemeinsamfeit ber Rationen, fofern fie auch jest beffeht, grundet fich auf etwas anderes als auf ein gemeinfames Befenntnig. Go gibt die Rirche in außerlich binbenber Beife weber bem Gangen noch bem Gingelnen Dag und Richtung bes Lebens. Gie ift in ben Staat getreten und gehort ihm ihrer außern Stellung nach nicht anbere an ale jedes and bere Inflitut. Die Reformation hat ben Unterschieb geschaffen; ihr Product ift bie Umwandelung von Rirche und Reich in Gemeinbe und Staat.

In ben Anfangen seiner Untersuchung über bas mittelalterliche Berhaltnis zwischen Staat und Kirche greist Rosmann
febr weit zurück. Bundchst nur fnapp und flüchtig stizzienb,
wird bie Darstellung seit dem Reichstage von Soissons, auf dem
Bapst und Geistlichseit Ehlberich III. vom Ehrone der Berevoinger
entsernen, dreiter und eingehender. In einer Beise, welche nicht
dem Geiste und Charafter der behandelten Zeiten und Menschen
entspricht, welche die modernsten Anschauungen in sene Epochen
hineinträgt, führt Rosmann seine Stizze bis zum Ende des
15. Jahrhunderts aus; er verweilt schließlich bei dem damaligen
Berfall aller Ordnungen, welche das Broduct gemeinsamer sittlicher Energie sind und die allein das Leben lebenswerth machen.
Der Abschilus des Kapitels fast die Refultate der Auflösung zufammen: "Das ist die Endschaft senes Idealismus, der zuerst
das beilige Reich, dann die unsehlbare, weltlich mächtige Kirche
geschassen, das gerberbens zusammen, so lag

es obne Bweifel barin, bag man, inbem man bie weltfichen Dinge im Brincip verachtete, fich boch die irdische Luft erschien mit Gulfe eben ber Kirche, welche ben himmel ju vertreten vorgab. Diese Lüge fraß am Mart ber Bolfer. Es fehlte ba sowol ber Muth, kraftig bie irdischen Dinge anzusassen und sie jur Grundlage geiftigen Lebens ju machen, als fie gang und rudhaltlos ju verwerfen. Drei Stude find es, welche aus ber Berfepung Des Ratholicismus refultiren: biefer furchtbare Raterialismus, jene Bunberfucht, welche bie Geifter aller beherricht, und ein brittes, welches als ber zeugende Grund bes Renen ju betrachten ift. Es ift wahr, bie Geschichte jener Beiten burchs fchreitend manbelt man auf verfohlten Erummern. Aber es bat boch nicht die volle Wahrheit, fie zu zeichnen und bas Bilb für bas jener Beit auszugeben (?). Wo ift da eine Andeutung ber Glut, welche bie Atmosphare bewegte? Denn bies ift bie Ers gangung: indem bas mittelalterliche Befen fich vergehrte, marb ein ungeheueres Dag von Barme frei. Go fcheint bie gulle von Meinungen und Doctrinen bezeichnet werben zu fonnen, welche bas 14. und 15. Jahrhundert erzeugen. Das zeichnet fie alle aus, daß fie ine Ungemeffene fich erweiternd bie Denfchen weit über ihr anfängliches Meinen hinaustreiben. Das ift bas Sus den nach neuen Welten. Um fo fturmifcher und brangenber werben bie Gebanfen, je weniger es gelingt, neue Bindungen ju finden, neue Formen zu ichaffen. Die großartigften Gebanfen und Aussichten bewegend fah man fich außer Staube, Die Berhaltniffe, hartnadig, verworren und vermachfen wie fie waren, ju ruden und zu bewegen. Eine Lage ber Dinge, welche in turzefter Beit unglaublich viel eble Rraft verzehrte, bie beften Ramen verbrauchte und bas Reinfte zwang, fich mit Unreinem gu behaften." Gegenüber biefem Berfall und biefer Auflofung lag bie einzige Möglichfeit, ju neuen und beilvollen Buftanben ju gelangen, allein in ber Anerfennung bes irbifchen, Lebens und ber naturlichen Berhaltniffe bes Menfchen als ber Gruub: lage geistigen Lebens. Die firchliche Reformation fonnte nur biefe Aufgabe haben, in allen Bereichen bas irbifche Leben wie bergugewinnen und gur Anerfennung zu bringen, um baburch für den Menfchen realere Bebingungen herzuftellen, ale ber blofe Bebante ber Chriftenheit gewesen mar. Der Berfaffer geht ben verschiebenen Erscheinungen nach, in benen er ben Ausbrud ber werdenden mobernen Anschauung erblickt, und mitunter macht er recht zutreffende und finnige Bemerkungen. So schreibt er unter andern über die Kunft (S. 73): "Es ift eine zwar feiner aber nicht minber beutliche Offenbarung bes mobernen Befens, wenn Filippo Brunelleschi ben im germanischen Stil begonne nen Dom von Florenz in einer gewaltigen Auppel vollenbet, ale wenn huß auf bem Concil von Konftang bie Berechtigung ber weltlichen Dacht verfünbet. Benn wan Epit bie Technif ber Delmalerei vollenbet und baburch bie Malerei, bie nun nicht mehr blos auf bie Banbe beiliger Gebaube gewiesen ift, aus bem Dienfte ber Rirche befreit; wenn bie Autoren ber Griechen und Romer aus ihrer Bergeffenheit hervorgezogen, in ben Conlen eingeführt werben, fo find bas Meußerungen ebenbeffelben Beiftes, ber die Theologie jest vollständig verwandelt. Benn Albrecht Durer vier Apostel als bie Bertreter ber vier Temperer mente barftellt, fo ift bas eine ebenso fraftige Durchbrechung ber Ratholicitat, ale wenn Gerhard Berbolt von Butphen baraul bringt, bag bas Bolf bas Evangelium und feine Gebete in ber Mutterfprache befige, und felbft nieberlanbifche Erbanungefchrife ten fcbreibt."

In ber Entwidelung ber bezeichneten mobernen Auschaunng unterscheibet ber Berfaffer verschiebene Berioden. Das Sharaftes riftische ber ersten bestand barin, baß sich das moberne religibse Princip und bas moberne staatliche Princip ohne Beziehung aufeinander felbständig entwickten: "Der moderne Staat entstand in ber Rothwendigseit einer einigen undezweifelten Autorität gegenüber ber mittelalterlichen Bermischung geistlicher und weltlicher Macht, und biesem seinem Urprunge gemäß war es, baß er sich aller idealistischen Rudssichen entschlug und unr in ber Berfolgung seiner eigenen nachsten Interessen sich bewegte.

Es bilbeie fic bas reine, nacte, ibeenlofe Ronigthum aus, bem bie berricheft Gelbftamed ift, bas feine andere Anfgabe als ben Arieg anerfennt und bie mahrhaften, fittlichen fich nicht gumuthet. Diefe vollftanbige Emancipation bes weltlichen Regiments war bie nothwendige Reaction gegen bie Bertummerung, bie es erfahren. Sie mar nothwenbig, um ben Staat bas Bewußtfein ber Berfonlichfeit gewinnen ju laffen." Diefe Geftaltung bes faatlichen Lebens war nach Rogmann bas Product ber humaniftifchen Bilbung, wie fie von Italien ausging. Aus ben Be-ftrebungen jener Danner hat also nichts refultirt, als bas "nadte, ibeenlofe Ronigthum". Man bente! Bie einfeitig und

willfürlich, wie verkehrt, wie geradezu falfch! .

Luther wird von Rogmann gu einem großen Politifer und Staatsmann von bem umfaffenbften und weitschauenbften Beifte gemacht. Rach ihm war ber fchlichte Monch, beffen Berftanbs nif für politische Berhaltniffe boch in Wirflichkeit und Bahrheit ein fehr engherzig beschränftes mar, "völlig burchbrungen von ber wettgeschichtlichen Bebeutung ber Gebanten"; man barf von ben Menberungen im Staateleben, die in jener Beit vor fich gingen, nicht als von Folgen ber Reformation reben, benn "fie gthorien jur Reformation felbft und Luther überfah fie gang". Daß Luther auch nicht ein einziges ftaatspolitifches Berhaltniß feiner Beit zu überfeben und zu beurtheilen im Stanbe mar, that ben Berbienften bes Mannes feinen Abbruch, benn feine Berbienfte liegen nicht nach ber Seite ber Bolitit, aber biefes Unvermogen ift eine hinreichend constatirte Thatfache. Der eins gige unter ben Dannern ber Reformation, ber ein folches Bermogen befag, bieg Ulrich von hutten, und wie weuig Luther biefen Ulrich von hutten zu begreifen und ju überfeben vermochte, fann man in ber trefflichen Biographie bes Ritters nachlesen, mit welcher Strauß unsere Literatur bereichert hat.

Bir verzichten, bem Berfaffer in weltere Ginzelheiten zu folgen. Er ift ein benfenber Ropf unfehlbar, aber bie Dethode, mit welcher er an bie Betrachtung ber Gefchichte berantritt, halten wir fur grunbfalfch. Der materielle Inhalt feines Buchs macht ben Ginbruck, ale ftromten bem Berfaffer wahrenb ber Arbeit bie Gebanten in Fulle ju; aber er ordnet und beherrfcht ben Reichthum nicht, er fpringt von einem noch nicht hinreis denb erörterten Gegenstand ju einem neuen ab, um fpater wol wieber auf jemen gurudgutehren. Wieberholungen finb babei uns vermeidlich, auch Unflarbeit entfteht nicht felten, die Compo-fition hat nichts funftlerisch Gerundetes. Daß die Darftellung leine lobenswerthe, werden die von uns mitgetheilten Stilproben gezeigt haben. Schonbeit ift ein Geschenf ber Ratur. Man fann ebenfo wenig von einem atabemifchen Docenten verlangen, af er fchon ichreiben, ale bag er jebermann burch ben Reig einer perfoulichen Ericheinung bezaubern foll. Bas aber bie literatur mit Bug und Recht von ihm verlangen fann, ift, bag r minbeftene verftanblich und bentlich fchreibe, gang fo, wie bie befellichaft mit Jug und Recht von ihm verlangt, bag er nicht itt fchmuziger Wafche und im fabenscheinigen Rod fich ihr vorelle. Gin fchlecht gefchriebenes wiffenfchaftliches Bert macht m Lefer unnothige Dual, ber mit ber Aneignung bee Inhalte hon genug ju thun hat; bie Tolerang, bag man in folchen allen gegen Formfehler um ber Gache willen nachfichtiger, fit fich nicht rechtfextigen. Der beringte Finger mit einem mugigen Ragel bleibt immer anftofig.

Aus bem Leben eines ungarischen Flüchtlings. er Flüchtling. Bon 3man Golovin. Leipzig, Gubner. 1859. 8. 25 Rgt.

Die Weltgeschichte rechnet mit ben Summen unermestlichen glacks und Diegeschicks. Berfolgt man ihre Combinationen zauer, so ift man versucht, an einen Fatalismus ju glauben, ten bem feine Appellation flattfinbet. Bir fonnen uns frei vegen, allerdings, aber nur fo weit, als es bie Rette erlaubt, an ungerm Mem flirrt. Bir fagen wol, jeber fei feines udes Schmieb, aber es ift Thatfache, bag fich bie meiften 1859. 13.

Renichen erfolglos abqualen, mabrent fie unwiffentlich bem großen Gangen bienen. Bange Beichlechter gibt ee, beren ga= milienannalen nicht ein einziges Ditglieb aufweifen, welches Glud gehabt hatte, Gefchlechter, welche einem eifernen Bluche verfallen ju fein fcheinen. Das Unglud ift fur Dillionen ebenjo unvermeiblich wie ber Tob, aber ba es fast ebenfo allgemein ift und einem hobern 3mede bient, ift ce boch auch wieber fein Uebel; es ift eben nothwendig wie Rranffein und Sterben. Und wie nach ber Behauptung benfenber Aerste jeber Menfch, auch ber anfdjeinenb gefunbefte, irgenbwie und irgenbwo, wenn auch nur ein flein wenig, frant ift, fo gibt es auch feinen Denfchen, wie gludlich er auch fcheinen moge, ber nicht irgendwie und irgendwo, wenn auch nur ein gang flein wenig, ungludlich mare. Daß es allgemeine Menschenpflicht ift, gegen bie verschiebenen Gormen bes Unglud's wie gegen bie verschiebenen Rrantheiten auf rationelle Beil . Gous | lund Grleichterungemittel bebacht gu fein, verfteht fich babei von felbit. Be mehr fich mabre Gumanitat und Befittung über bie Erbe ausbreiten, befto geringer wird auch bie Bahl ber fchmer Leibenben, ber unheilbar Un-

gludlichen werben.

Eine ber hauptfachlichften Mittel, woburch bie Beltgefchichte ihre 3mede fordert, find die Auswanderungen ganger Familien, Sippichaften und Stamme. Diefe Auswanderungen find theils freiwilliger, theils gezwungener Art, entfpringen entweder bem Gefühl ber Unbehaglichfeit und ber Ungufriebenbeit mit ben frühern Berhaltniffen, ober fie find bie Folgen offener Bewaltsthat und Expulfion. Schon Abam war im Grunde ein Erpulfé. Es war ihm nicht beschieben, fortbanernd im Parabiefe gu leben; nachtem er vom Banme ber Erfenntnif bie verbotene Frucht gepfluct hatte, erfannte er, bag im Baradiefe nicht feines Bleibene fei; er fehnte fich aus Diefem Buftanbe bumpfer einformiger Richtethuerei hinweg; ber Engel mit bem flammenben Schwerte, ber ihn hinaustrieb, war nur feine innere Ungufriebenheit und die inftinetmäßige Erfenntniß feiner Menfchenmurbe und Menfchenaufgabe. Er follte bem gangen Menfchengefchlechte bas Borbild fein, bag beffen Aufgabe nicht im blogen mußig= gangerifchen Genuffe beftehe, daß es arbeiten und im Schweiße feines Angefichts fein Brot effen muffe. Die Geschichte ber Menfcheit ift im Grunde eine Geschichte ihrer Auswanderungen. Die Juben wanderten nach Rangan, Die Jonier nach ber affatis fchen Rufte, Die Tyrrhener nach Etrurien, Die Angeln nach Britans nien aus u. f. w. Bon Auswanderern griechifcher Stabte, welche por ber flegenden politifchen Bartei wichen, murben bie fconften Biede bes Erbbobens fruchtbar gemacht, bie blühenbften Sanbels-ftabte gegrundet. So bis auf bie heutige Beit. Einem Sanflein auswandernder Briten, namentlich Buritaner verbaufen wir die gewaltige nordamerifanifche Republif. Streden fruchtbaren Bobens befinden fich irgendwo in ben Banben wilber Bollerfchaften, in beren Sanben fie werthlos finb: ba gettelt bie Beltgefchichte an irgenbeinem Bunfte ber einilfirten Belt politifche sber religibfe Berwürfniffe an ober erwedt in übervolferten Lanbftrichen bei Ounberten und Saufenben bas Beburfnig, ihre Lage ju verbeffern, und der Strom ber Auswanderung ergießt fich borthin, gleich einer ju hoch geschwollenen Blut, Die einen Answeg fucht. Belche unermesliche Bebeutung bie Answanderung ju mercantilen und agricolen Zwesten in unfern Tagen gewonnen bat, barüber brauchen wir fein Wort ju verlieren. Beniger beutlich liegt vielleicht ber Rugen und Endamed ber eigentlich politischen Emigration vor; boch ift auch fie ohne Zweifel einer jemer Factoren, womit die Weltgeschichte rechnet; diese Emigration tragt wefentlich jum Austaufch ber Ibeen, ju jener geiftigen Berfchmelgung ber Boller bei, welche vielleicht im Plane ber Beltgefchichte liegt, mahrend biefelbe Emigration boch auch wieber ben bereits gerfprengten Fragmenten biefes ober jenes Bolls einen halts und Stuppunft jur Confervirung ihrer Lanbess fbrache und Lanbesfitte in fremben Lanbern gemahrt. Go feben wir, bag bas Unglud ber einzelnen immer jum Glud unb Gebeiben bes Bangen beiträgt, was freilich fur ben Ungludlichen felbft nur ein leibiger Eroft ift; benn ift anch ber Schmerg an

fich fein Uebel, fonbern nothwenbig, fo empfindet ihn both felbft ber Philosoph, welcher von biefer Bahrbeit volltommen aber-

Einen Abichuitt ober vielmehr nur einige genreartige Gpifoben aus ber lettermannten Emigration behandelt ber Ruffe Iwan Golovin, ber fich namentlich burch feine Be-Arebungen für ben Banflavismus befannt gemacht und baburch bei manchen in ben Berbacht eines ruffifchen Emiffars gebracht hat, in feiner Schrift "Der Flüchtling", welche er als "bantbarer Sohn" feinem "großen Baterlande" gewibmet hat: eine Bibmung, Die vielleitht ebenfo zweibeutig ift, ale bas vorangeftellte Motto: "Selig feib ihr, wo thr verfolgt werbet um ber Gerechtigfeit willen", benn mit biefem Motto ift noch immer nicht gefagt, bag bie, beren Leiben er bier foilbert, ,,um ber Gerechtigfeit willen" verfolgt wurden. In ber Borrebe bes flagt ber Berfaffer mit Recht, bag es noch feine allgemeine Gefchichte ber Emigration gabe; nur bie Befchichte ber protestan: tifden Emigration fei vollftanbig behandelt worben, und zwar von d'Aubigne in beffen befanntem Berte. Ueber Rarl's II. Aufenthalt am Bofe von St. : Germain und in Solland, "wo feine Rleiber gufammen feine 80 Schilling in bem Momente werth waren, als mit bem Rufe jum Throne bie Taufenbe von Bfunben aus London famen, bie er feinem Bruder habgierig vorzeigte", enthalte bie "Geschichte ber großen Revolte von Clarendon" einige Angaben und über bas Emigrantenlager in Robleng feien in Chateaubrianb's nachgelaffenen Memoiren nur wenige wibige Anbeutungen zu lefen. Der hof Ludwig's XVIII. in Mitau fei noch unbefchrieben. In Betreff feiner Schrift fagt ber Berfaffer im Borwort: "Die gebrochene Revolution von 1848 gerftreut Fluchtlinge aller Rationen nach allen ganbern; boch schlagen fle ihr hauptquartier in London auf. Ihre Leiben, Draugfale und Bestrebungen ju fchilbern, ift bie Aufgabe biefes Berte. Der Flüchtling ift ein politischer awanbernber Jube », ber feine Raft und Ruhe hat, beffen Baterland bie Lanbftrage ift, ju bem bie Regierungen fortmahrenb fcpreien : "Bebe fort! " u. f. w. Enblich ift es bie Abficht bes Berfaffers - bie wir in der That nicht in diefem Buche gefucht hatten — die Phrenologie, wolche fich wenigftens in England und in ben Bereinigten Staaten alle Lage mehr Beltung verschaffe, ,,in bas alltag: liche Leben einzuführen"

Bir glauben, bag bie Recenfenten ber Dehrzahl nach mit ihrem Urtheil über die wenig umfangreiche Schrift Golovin's balb fertig fein werben; fle werben fle wahrfcheinlich flüchtig, oberflächlich, geschwähig, ein Gemisch jusammengewurfelter Anet-boten u. f. w. nennen. Bir muffen jeboch befennen, bag wir fle mit vielem Bergungen und theilweife nicht ohne Belehrung gelefen haben. In einer hinficht war fle une fogar fehr intereffant; wir glaubten aus ihr bie Spenptome jenes Beiftes ju erfennen, burch ben Rufland einmal mehr als burch alle feine Armeen und gabllofen Steppenreiter ber europäifchen Civilifation gefährlich werben fann: bas ift ber Beift einer furchtbar illu= ftonslofen Kauftit, bie an ben Menfchen und Buftanben nichts Bbeales mehr erblickt und alle Sandlungen auf egoiftifche 3mpulse gurudführt. Diefer ichneibenben, wahrhaft erbarmungs: lofen Rauftit, ju beren nationafruffifchem Grundcharatter fich noch bie Clepfis ber beutfichen philosophischen Speculation und ber frangoffche frivol fpielenbe Big und Esprit gefellen - brei Glemente, bie in einer Dand vereinigt ihr Gefährliches haben glauben wir bei allen ruffifchen Schriftftellern begegnet gu fein, beren Schriften wir bieber tennen lernten. Ihre bochfte Bobe mag fle freilich in ben befannten nachgelaffenen Gelbftbeteunts niffen bes Grafen Rokoptichin erreichen, ber in grundlicher Men-fchenverachtung feinesgleichen gefucht haben burfte. Da be-gegnet man nirgends einer Bhrafe, aber auch nirgends einer fconen Schwarmerei, bie an fich und Die Menftheit glaubte; alle Sage find epigrammatifch zugespigt, und leber find fie in ber eisfalten Unerbittikhfeit, womit fie bie schlechtern Motive ber Menfchennatur barlegen, weist nur zu wahr. Die Menfchen fennen, beift bei biefen Ruffen bie Denfchen verachten, fie verachten beift bei ihmen fie berechnen und wie unguvednungefühige Majdinen handhaben. Diefe Ruffen mogen blafirt fein, aber fie befigen babei boch bie ftarfnervige Rraft logifder Confequen, unerfchutterlichen Gleichmuthe und eines Stoicismus, ber gegen bie Leiben und Schicffale anderer ebenfo uftempfinblich ift wie gegen bie eigenen. Es ift unglaublich, mit welcher falten, ja faft behaglichen Gemutherube Golovin in feiner Shrift bie traurigften Erlebniffe ergabit, von benen ein Deutscher aufe tieffte afficirt und ju ben übertriebenften Ausbrucken bes Ditgefühle getrieben werben murbe, mabrent biefer Ruffe barüber gleich: muthig hinwegichreitet, wie bas Schickfal, bas fich fur feine Lanbeleute in der Perfon bes Baren objectiviet. Rie aber verfallen diese Ruffen in die abstofende Robett, beren fich der beutsche Rabicalismus fo oft in folden gallen ichulbig macht; fie bleiben ebenfo weltmannifch fein und in ben formen ein schmeichelnb, ale fie falt und floifch find. Welche Eroberungen laffen fich mit biefem Geifte machen, ba ihm fo manche Sim-mungen ber Beit und ber an allen Ibealen verzweifelnbe ober bavon überfattigte, im allgemeinen egoiftifc blafirte Charafter ber Generation entgegensommen! Der Berfaffer schildert in feiner Schrift bie Schidfale eines

ungarifden Berbaunten, Strent, ber von feiner Schwefter um bie Salfte feines Bermogens betrogen worben. Diefe Schwefter wird uns gefchilbert als "rachfüchtig und verfledt", "ichlan wie eine Schlange", als "ein fleiner Teufel mit einem Cupi bosgeficht, ein Thier mit einer fammtenen Bfote, bas uns befragt, gerabe wenn es une tiebfoft; fie befigt fogar beutiche Sentimentalitat" u. f. m. Dann war Streny funf Jahre in Befth, um feinen Stubien obzuliegen. In ben wiener October tagen 1848 half er an ben Barrifaben mit bauen; "in ben Clube wurde fleisig gerebet, und die wiener Studenten benahmen fich beffer als anderemo in Deutschland", behauptet Sfreny. An bem ungarifden Unabhangigfeitefriege nahm er nur einen indirecten Antheil, ba er feinen Biberwillen gegen ben Militar bienft und die honvebuniform nicht überwinden fonnte. "Die gewesenen Lieutenante", ergablt Strenn, "find zu Generalen geworben, aber bann mußte man wenigftens am Gofe parabirt haben, und die Ehre hab' ich nicht gehabt." Sfreny war mehr Literat und Dichter als Solbat und verfuchte es in Baris, wo er als Berbannter lebte, mit einem frangoffich gefchriebenen Trauerfpiel "Maria Therefia", bas er in einem Rreife von Literaten vorlas, bas aber nicht jur Aufführung fam, weil bie frangofifche Regierung barin liberale Anspielungen erblichte. Er melbete fich nun als Miterbeiter beim "Journal des Debats" und Armand Bertin empfing ihn ungemein freundlich und außerte, daß er die Ehre haben wurde, ihm eine fchriftliche Ant wort gu überschiden; bie Antwort war, bag bie Redaction mit Artifeln überlaben fei. Dann wandte er fich an ben befammen Beron, bamaligen Eigenthumer bes "Constitutionnel". Diefer empfing ihn im Bette, "swifden ber Rachtmute und bem Rachtgeschirr", und außerte: "Wenn Raifer und Ronige fich flein geigen, muffen wol die Burger von Paris fich groß zeigen. Strent, mit der Rubrit Deutschland von Beron beauftmagt, forieb nun einen Artitel, worin er ausführte, .. wie gludlich es mare, bağ Breugen ernftlich bie conftitutionelle Bahn betreten habe, bag es auch nur bann reich fein tonne, fobalb es aufheit, ein bureaufratisches und militarifches Land gu fein, ba es be-fannt fei, bag Golbaten feinen Reichthum schaffen fonnen und nur jene Sicherheit gewähren, bie eben nicht fehr bebrobt fei" n. f. w. Da fugte ber hauptrebneteur ju ihm: "Dein bert! an jenem Sage, wo Prengen wirflich conflitutionell werben wird, wird ber frangofische Einfluß auf ben Rhein zu Enbe fein. Sie follten bas Gegentheil von bem schreiben, mas Gie behauptet haben und nur die Unaufrichtigfeit bes preufischen Li-beralismus bervorteben." Streny machte Einwendungen, "aber mit einem Franzosen laßt fich's über answärtige Berhilmife nicht gut fprechen", und Strenb nahm seinen Arnifel gurid. In einer anbern Zeitschrift wurben Auffäge von ihm eingeruch, aber nicht honorirt; bann verfah er ein humpriftifches Blatt mit

Beiträgen, welche bagu haffen, Die Abonnentengahl ju beben, als er aber nach vielen Monaten in einem Angenblicke ber Roth eine Anleihe bei ber Raffe machen wollte, ward ihm auf feinen Buef nicht einmal eine Antwort-ju Theil. Ingwischen war er in bie literartichen Salous eingeführt worben, 3. B. in ben ber fran von Ancelot, wo er auch die Grafin b'Agoult (Daniel Stern) fennen lernte. Es heißt über biefe Frauen in ber Schrift: "Rabame Ancelot's Gute war wirflich von einer folchen Befoaffenbeit gewesen, bag fie niemals einem Danne etwas ju verweigern gehabt hat; nun war fie aber zu alt, um etwas anberes als ting gu fein, und Daniel Stern batte fich nicht fo gut iber Bifgt gu troften gewußt, als Lifst über fie." Inbef die Answeisung ließ nicht lange auf fich warten. Strenn hatte nich namlich unterftanben, "bas Bort bes Bringen Rapoleon, bet fein Coufin feinen Tropfen Bonapartefchen Blute in fich babe, ju wieberholen, jur Beftatigung beffen, bag berfelbe nicht ber halbbruber, fonbern ein ganger von Morny mare, indem fie beibe bie Sohne von herrn Flahaut feien", auch hatte er nach Bierre Bonaparte ein anderes Gefchichten aufgerührt vom Schloffe ham her ,, fiber bie Todyter bes Schmiebs, als ob fie mei Rinder gehabt, wovon bas eine in einer Bunfchbowle verbonnt worden und bas andere ohne Eriftengmittel gelaffen fei." Anjerbem hatte er noch flatschhafte Dittheilungen in einer beuts fon Beitung über Des. howard brucken laffen. Rurg, er er-beit ben Befehl, in 24 Stunden Franfreich zu rammen. "Barum richten Sie mich aber nicht?" fragte er ben parifer Bolizeibirecter Berry. "Bir finben es bequemer, Sie auszuweifen!" war de Antwort. Wir tonnen bem Augar, ber fich ftatt mit ernfts haften Dingen, mit foldem perfonlichen Standal befaßte, gerabe tine fehr große Sympathie auf den Weg geben, der ihn guvor-bert nach Genf, fobann nach Chambern, Eurin und Rigga führte. hier verliebte er fich, wie er fich fcon früher einmal in Baris verliebt hatte, und es ging ihm ebenfo übel. Seine erfte varifer Angebetete, eine angebliche Baronin, murbe, wie er gu feinem Schreden erfuhr, von einem Dragoneroffizier unterhalten ub hatte ihn nur "jur Beründerung" ins Garn zu loden ges facht; feine nizzaer Geliebte, eine Englanberin, "bie einen febr fonen Gund hatte und felbft eine gewiffe Aehnlichteit mit beffen Schönheit besaß", brang burch ihren Arzt auf "Entschödigung", auchdem "bie Sachen schon etwas weit, und vielleicht schon zu weit gegangen waren". Dieses Auftnnen kam ihm so originell vor, bağ er fich vornahm, bas Land ber Driginalitat fennen ju lernen, und er reifte nach England.

Streny besindet sich mit dem Ansang des neunten Kapitels in Ewdon. Der Wersasser leitet dieses Kapitel mit einer Bemerkung Joseph de Maistre's ein, welcher beklagte, daß die "beste Gache, die der Kreiheit, von der am wenigsten liedenswürdigen Anion, den Engländern, vertreten wird"; seinerseits gesteht jeboch der Berfasser: "Aber die Freiheit ist und bleibt das schönste Gut in der Belt." Was Strend betrisst, so versuchte er es weiter mit der Best." Was Strend betrisst, so versuchte er es weiter mit der Schriftstellerei, er schried eine "Geschüchte der keiheit", die eine "beredsame Marturologie" war und worin tr die Renschen in Christen und Pilatissen, katt wie der Verstasse will, in "Amdoße und Hähmmer" eintheilte, und eine "Geschichte der Prässbenten der Vereinassgen. Staaten", mit der er ein besseres Honorar, aber einen sleinern Ersolg erzielte. Inde mit den Beviegern hatte er seine "gewöhnlichen Dudletten", er erkannte bach, "daß mit Gedete der Literatur wie der Journalistis in England ein geoßer Despotismus hatzicht und Didens und The Times heißt"; er sah ein, "daß die Feder den Schriftsteller nicht mehr ernahren konn, "daß die Feder den geder ein Autor ist". Hierzu kam, daß die Engländer zwar ansangs viel Sympathie für die Müchtlinge zeigten, "so lange sie hossten daß diesen dalb in ihre Länder in einer hohen Stellung zurücktehren würden", daß sie aber auch den Ungarn den Kücken zusehrende Baste ien. Auch Zwistisselien, "die mit dem Unglücke dand in Hand gehen", schlichen sich unter den Ungarn ein. Bon Strend behandtente, baß er

ju febr von fich eingenammen fei; "boch war er", fügt ber Berfaffer hingu, "bei weltem nicht fo eitel als Roffuth, und ein jeber, ber fich nicht Unrecht thun lagt, wirb von ben Unterbrudern für einen folchen, ber feinen Werth überfchat, gehalten". Sfreny fuchte nun, wie die meiften Flüchtlinge, feine Erifteng burch Sprachunterricht gegen billiges honorar ju friften, und ber Berfaffer bemerft biergu, bag bie Englanber "einen jeben gu ichagen, b. h. aus einem jeben ihr Intereffe ju gieben miffen". Rachbem Strent noch einem Juben, ber ihn beleibigt, in einem Duell eine Secunde auf ben Sals und ins Geficht verfest und fich baburch unter ben Flüchtlingen Refpect. perschafft batte, nahm er bie Stelle eines Lehrere bei einer Familie in ber Proving an; "aber die Familie, wo er eintrat, war fittlich - nur jum Schein. Der Berr lebte mit ber Schwefter feiner Frau, welche lettere bei Strenn Troft suchte und ihm bie Geschichte ergablte." Spater plauberte auch ber hausherr bei einem Glafe Bunfch fein Berhaltniß mit feiner Schwagerin ans, was Sfrenb fo anetelte, bag er feine Stelle aufgab und nach Amerita ging. Doch gefiel es ihm in Reuport gar nicht fehr: "Er fand ben Dollar zu machtig und bie Sitten zu verborben, bie Strafen zu fcmugig, befonbere im Binter, und bie offentliche Bibliothef (Aftor's) gu flein. Benn es auch einige merkwurdige Manner in Amerita gibt, ift beren Bahl boch in feinen Bergleich mit benen Europas ober anch nur Englands zu bringen." Der Berfaffer knupft hierau bie allgemeine Bemerkung: "Magarin fragte nicht, ob ein Menich geschiebt sei, er frug, ob er glucklich sei, und unser Jahrhundert fragt nicht, ob ein Mann tugenbhaft, fonbern ob er reich fei. Was ware Bring Albert, sagte ein Englander zu Streny, wenn er fein Gelb hatte?" Sfreny bes suchte nun die Wilben, barunter die Titonen, "beren Name und unwillfürlich an die Teutonen erinnert, die wilbeften unter ben Bilben", und hierauf Nicaragua und Granada, um hier die Er= fahrung zu machen, "bag bie Spanier in Amerita nicht bie beften Eigenschaften entwideln". Die Unreinlichfeit ift ba gu Daufer " Cfrenn fdjenfte einem Dabchen ein Studchen Geife, ale er aber fab, bag ibre banbe bennoch unrein blieben, fragte er, mas fie mit ber Geife mache? "Ady, Genor", antwortete fie, «He ift fo hubich, bag es ichabe mare, fie gu verberben; ich bemabre fie ju 3hrem Anbenfen auf. » Alle er fie ein anbermal fragte, warum fie bie Taffen nicht mafche? erwiberte fie: "Ach, bie werben body gleich wieber beschmiert!»" Ge wird weiterbin verfichert, bag bort Geschwifter unter fich beirathen, "weil ja, wie die Leute bort meinten, ein Bruber eine Schwefter beffer fenne und liebe", bag in gang Spanifch- Amerifa bie fatholifchen Briefter Rinder geugen, ohne baburch Auffallen ju erregen, und bağ man nicht felten Familien von verschiebenen Farben finbe, mas bie Ausgelaffenheit ber Gitten verrathe.

Im zehnten Kapitel finden wir Streny wieder in London und zwar als Phrenologen. Er hatte nämlich bei feinem frühern Ausenthalte in England dem Brinzen von Armenien, welcher Rönige und Prinzen mit seiner angeblichen fürstlichen Albstammung "beichummelte", auf sein ehrliches Gesicht 20 Guineen geliehen, die er natürlich nicht wieder zurückebielt. Fortan legte er sich auf die Phrenologie, um sich von dem Neußern der Meußern der Ausgichen weniger tauschen zu lassen, "da ein Schurfe oft ehreicher als ein rechtschaffener Mann aussiehtt". Schade nur, daß nicht jeder, mit dem uns unser Lebensweg zusammenführt, so ohne weiteres still halten wird, um sich den Schädel untersuchen zu lassen, zumal wenn er uns hintergehen will und unsere phrenologischen Absichten merkt, es müßte denn dieses allgemeine Durchsuchungsrecht der Schädel durch einen russischen Ukas zum Besautet kurzweg: "Die Phrenologie irret sich nicht mehr wie jede andere Wissenschaft." Wunderbar, die Sternkunde; die Naturwissenschaften u. s. w. haben Tausende von Jahren gebraucht, um es zu ihrer jehigen höhe zu bringen, und die Phrenologie will es während wender gegen diese Wissenschaft werden wir vorszugsweise aus ber gerade gegen biese Wissenschaft werden wir vorszugsweise aus ber Grungen Rusen stein

Riften warbe, wenn fie wirklich untruglich ware, fo unberechens baren Schaben wurde fie bei allgemeiner Unwendung ju praftis fchen Bweden anrichten, wenn fie auf Taufchung beruhte ober auch nur unguverläffig ware. Diefes Bertranen gur Phrenola-gie ift vielleicht bie einzige Illufion, ber fich ber Berfaffer bins gibt (insofern nicht etwa an feiner Schuprebe für biese Biffens ichaft einige Bronie theilhat), aber fie ift febr wohl aus ber realififch ruffischen Ratur bes Berfaffere ju erflaren, ber es begreiflicherweise hochft bequem und praftifch finden murbe, wenn man bahin gelangen fonnte, alles Geiftige ben Denfchen mechas nifc abzutuften, wie man etwa die grobere ober feinere Qualistat ber Schafwolle burch die bloge gablung herausfindet. Sfrenb erfand auch bie "nationale Phrenologie". Sier eine Brobe das von: "Die englische Raffe gebort ju ben langtopfigen. Die Tichafos eines irlanbifchen Regiments paffen einem englischen gemobnlich nicht, und ein amerifanischer Offigier hat in Mexico feinen Out finden tounen, der breit genug fur ihn war. Rur was biefe Lange ausmacht, ift gerabe das Selbfigefühl. Suchen Sie es nicht in flawischen Ropfen, benn fle verdienen ben Ramen ber Stlaven boch ju febr." Bei ben Frangofen bagegen, heißt es weiter, fei ber Beifallfinn befonbere ausgeprägt, und biefer Sinn, vereint mit bem Kampffinn, mache aus ihnen gute Solbaten. Im englischen Ropfe fei ber Rahrungefinn mehr entwidelt wie in einem frangofischen, überhaupt mehr in ben norblichen als in ben fublichen Raffen. Der Ginfing ber norbifchen Luft auf Die Ernabrunge- und Berbauungemertzenge, wie die Erfahrung, bag que nordifche Menfehen unter ben Tropen viel von ihrer Egluft einbugen und ihre Ruche anbere bestellen, fommen gegen biefe Annahme nicht in Betracht. Da wir übrigens ichon vor bem Auftauchen der Phrenologie als Modewissenschaft sehr genau wußten, daß die Engländer viel Selbstgefühl und Eflust, der Franzose Beisalksinn und Kampflust besigt, so verlieren diese phrenologischen Ausschlässe im Grunde allen Werth. Bei der bentichen Raffe finbet Streny bas Bobiwollen viel mehr ents widelt ale bei ber anglosachfichen Race, weshalb bie Deutschen auch ,, mehr sociabel " seien, bagegen gehe ihnen ber prattische Sinn ab. Das find auch so Schluffe nach rudwarts. Ganz poffirlich macht es fich aber, wenn Strent bei ben Breugen ben "Gegenftanbefinn" befondere entwidelt finbet. Sind bie Preugen feine Dentiche? Dber haben ihre Schabel andere Formen angenommen, feit fie Breugen beigen?

Streny nahm ein fehr trauriges Ende. Gines Morgens batte man an ber Brude von Baterloo einen Reifefact gefunben, welcher die Gebeine eines Menfchen, aber ohne die guge und ben Ropf enthielt. Dies waren bie Refte bes ungluctlichen Bluchtlings, beffen Schicffale uns hier beschäftigt haben. Gin Deferteur, ben er vorher fennen gelernt hatte und gegen ben ihm alle feine phrenologifche Renntniß teinen Schut gewährte, hatte ibn, als er am Schreibtifch faß, von hinten ber ermorbet und hierauf feinen Leichnam gerftudelt, und ein mit bem Morber im Bunbe ftebenbes Frauenzimmer hatte hierauf bas Fleifch in Salg gelocht, um die Bernichtung beffelben ju befchleunigen. "Der Deferteur, beffen Ramen man niemals erfuhr , fchiffte fich nach Montevibeo ein", fo fchließt, ohne weitere Bhrafe, bas wunberliche Buch. Auch biefe ben Schluß ber Schrift bilbenbe greuliche Mordgeschichte ift mit einer objectiven Trodenheit und Gemuthernhe erzählt, mit ber etwa eine Frau ihrem Manne über bie Brocebur beim Baden eines Rofinentuchens berichten murbe. A. M.

### Dialettbichtungen.

Es erscheinen heutzutage eine Maffe von Buchern, bie ber sogenannten vornehmen Rlaffe der Gesellschaft ein für allemal fremd bleiben — fie will mit Büchern des Bolls nichts zu thun haben; faum läßt sich der gebildete Mittelftand, den von oben angegebenen Ton nachaffend, herab, fein Auge barauf zu wersfen. Die Sonderintereffen der verschiedenen socialen Gesellschaftes

fchichten fpiegeln fich in Deutschland in ber Babl ber Lecture ber einzelnen Rlaffen fcharfer ab, als in jebem unferer Rach-barftaaten. Es in bies befonbers für Dialettbichtungen eine misliche Sache, weil fich ihrer Berbreitung hinbernif auf bin berniß feindlich entgegenftellt; wie felten gelingt es einem ober bem andern Bolfebuche, biefe Schranten ju burchbrechen und fich einen nationalen Blag gu erobern. Ran fcheut fich in die tie-fern Regionen herunterzufteigen, vergift feboch babei, daß die überwiegende Rehrzahl ber größten Geifter Rinber bes Bolls waren, es ift bies Bornehmthun alfo nichts, als eine Art von falfcher Scham und fomit lacherlich. Ronnte bas Geftanbnis eines einzelnen biefem Uebelftanbe gegenüber fruchibringend wir ten , wir befannen uns feinen Augenblid, es laut ausgufprechen, bag une bie bereite burch eine Reihe von Jahren fortgefeste Lecture ber verfchiebenartigften Bolfebucher aus allen beutiden Gauen ein gang besonderes Bergnugen gemabrte. Die Meußer rungen bes beutschen Beiftes find so manuichfaltig , ber Berfud, boch barin eine gewiffe Ginbeit, wenigftens ein fammgemaßes, inniges Bermanbichafteverhaltnig zu entbeden, fur ben benfenben Ropf fo verlodend, bag es nus wunder nimmt, bieber nut wenige Menfchen gefunden gu haben, die fich fur bie Entfaltung und Abwickelung biefes Proceffes marmer intereffiren. Der Logn für die Duhe fist im Lotaleinbrud, im Ueberblid bes Rationals geiftes. Wir fennen uns nicht verhehlen, bag man eben biefe Dube fcheut. 3m allgemeinen jagt heute jeber einer einfeitigen Richtung nach, fei es biefe ober jene, gleichviel; bas Bange geborig ins Auge ju faffen, ift wenigen gegonnt. Wir fnubjen an bas Gefagte bie Befprechung folgenber jungft erfchienenen Dialeftbichtungen an:

1. Gebichte in triericher Munbart von Bb. Laven. Dit augehängtem Gloffar. Trier, Ling. 1858. Gr. 8. 27 Rgr.

Bir entnehmen einem ziemlich langen Borworte, worin sich ber Berfasser über ben trierschen Dialest ergeht, solgende bezeichnende Stelle: "Zum schnellern Berfandniß dieser Gedicht merke man sich in grammatischer Beziehung 1) die erste Betisch west Präsens Activum ist in der trierschen Mundart dem Institut Activum gleich, z. B. eich kausen ich fause; 2) die triersche Rundart sest das Subject des Sates nicht in den Rominativ, sondern in den Accusativ, sodaß dei transitiven Berben sich im Sate zwei Accusative sinden, wovon der eine als Subjects, der andere als der Objectscassus zu fassen ist. Dieser sonderbare Gebrauch verliert dalb für den Leser sein Auffälliges, wenn man sich nur erst daran gewöhnt hat." Bas die Gedichte selbst betrist, so machten, auf uns wenigstens, den günstigsten Einbrud zene furz zugespitzen, erotischen Liedzen, worin sich eine chter Bollsgeist äußert, wie z. B. in "Mei Gant". "Iwexaal", "Derzensfinnis" u. s. w. Unter den erstern Sedicten haben mit besonders anesbrocken.

besonders angesprochen: "Bleifd Derhaam" und " On Trier", wovon fich das erstere durch das naive Umspringen mit einem ernsten Gedanken, das zweite durch ein tieses Baterlandsgefähl vortheilhaft auszeichnet. Jedoch dus Beste im ganzen Buche scheint uns folgender schoner, ein rein menschliches Bartgefühl aushauchender, lyrischer Erguß zu fein:

Dich de Fragen sollen hihr Glaschen bronten. Mich 1) wohl buhd neist 2) dem Semen, Als wamm : mer 3) Fragden : Driehne 4) weind Als wann on fiesem Waaser De Naw ze schwomme scheind.

Bu war da Maan, dan Driehnen Der Fraad dem Beiwervoll nobd gound? Da war jo noch mieh graufam Ms Bochs on Bolf gefonnd.

<sup>1)</sup> Mehr. 2) Richts, 3) Benn man. 4) Freubenthranen.

Bie ichien, wann feich on glanfig Deb Naw voll Franden=Driehne flanch! Doch fab: wu trien de Francen Derzu de Velchtigkand?

Bomm Baafer? — Fähl gerohden! Der wöfft: Deb Baafer, baab mer brontd Steigd nobd zum Kobb him, weil eb Sleich on de Moge fantb.

De Bein goffe 1) Drichne: Baafen, Bo Bein timt jo och weinen har, De Bein nor micho 2) be Nawen Bo feichben Donfte 3) fower.

De Bein göffs Drichne: Baafer ha fteigd zum Robb, wie Morjensbaahw, ha follb mobb 4) Bertenbrobben Robb Drichnen, on beb Aaw.

An scheind on Fragenaamen <sup>5</sup>) En helle Fraad, wie Sonnellehch, Dan rahnd <sup>6</sup>) ird ans den Nawen Erröff <sup>7</sup>) off hihr Gestehch.

Bergonub boromm, bir 8) Manner, De Fragen och e Glasche Bein, Daab fei borch Fragben: Driehnen Do manchmobl fielig fein!

Roch icharfer ipricht fich ber bort heimische Boltsgeist in Gigrammen, Sinngebichten und Sprichwörtern aus, bie ber Berfasser unter bem launigen Titel: "Allerlagi Klaa' Garabbel" grammelt, benn bies leste Bort heißt sowol Plunber, als auch leine Kinder. Die verschiebenartigsten Gedanken werben barin bab bligartig hingeschleubert, balb gartstnig, gleich einem Geldenfadchen abgesponnen. Man hore einige berfelben (G. 152):

Engelden, eich holen beich, ') Engelden aus Sachfen, Bann off meinem Arbbelbaam Dalercher mer machfen.

**6**. 161 :

heifa, Lifden, heib off es Mani, Gommamer e Rifden, Eich gannaberee zwani!

**6**. 167 :

Bie fe hihre Nermder fowants, Bie gomberlich fe giehb! Der maanb, fe war vomm Drechfeler Aus Salfebaan gebriehb.

Der faririschen Inhalts (G. 157):

Be Brandebach bo wohne Leib Bo gruser Dendussteie, Se koche, wann ed Wonder off, hihr Achsen 10 sich wodd Schnie 11) Se stederen 13 Sahr aus Sahr on Madd Zeidungen hihr Bieh, On weil se winnig 19 Waaser hann, Su laschen se midd Strieh.

6. 167:

De lufbige Braber.

Gich macht fu gar e Simmche Belb 3um Deallarn 14) mer verschaafen: Ba woll fler neinenzwanzig Grofchen Den Dahler mer vertaafen?

**6**. 169:

Inchhei! eich hone heib Mein Auer 1) verfezzh, Eich benten, se hobb mich Gewäch heib zelezzh. Daab ihwig 2) bichaden Daab köhrb aam om Schlöf, Eich schaaft se heib fort, Daab off naun hihr Ströf!

Unter ben Sprichwörtern fiel uns folgendes auf: Dommelbich 3) hobb ben hals gebröcht, Lantfam leefe noch.

Der Berfaffer verbient alle Anerfennung, er ift fogufagen gang gu Saus auf biefem Gebiete, besonbers lobenswürbig ift ber Fleiß und bie Genauigfeit; mit ber er bas Gloffar ausgearbeitet hat.

2. Gebichte in fcmabifcher Munbart von B. F. Buft. Tubin: gen, Riefer. 1857. 16. 6 Rgr.

Der Berfaffer scheint andere Begriffe au haben von der Fähigfeit, des Lesers Lachmuskeln in Bewegung zu sehen, als wir; da er in der Borrede diesen Puntt besonders hervorhebt. Wir wenigstens haben während der Lecture seines Buchleins keine Miene verzogen. Wir gestehen ihm gern auf der andern Seite zu, daß Festgedichte einen mislichen Standpunft einnehmen gegenüber jenen, die eben diese Feste versonlich mitzumachen nicht Gelegenheit hatten. Das mag allenfalls für die Kinder des Schwasbenlandes gute Waare sein, jedoch die allgemeine Kritif kann darauf unter dem angebeuteten Umstande nicht Rünklicht nehmen. Die mit in den Kauf gegebenen Schwasbenlande nicht nas, mit wenigen Ausnahmen, wässerig vorgesommen; der beste durfte "Michel und der Jude" sein; die Anesbote ift jedoch schon so alt, daß wir uns erinnern, sie bereits in unsern Jugendjahren gehört zu haben. Das einzige, was wir zu loben wüßten, wäre "Der Spat und das Milchbrot", doch möchten wir selbst dabei dem Berfasser den guten Rath geben, erft zu lernen sich fürzer zu sassen.

3. Schnorre aus Frantfort und Sachschause. Schee ze lese voors Colleg un berhaam, voorem Spichel un hinnerm Dwe, im Sasloon und im Stibbche, lustig, schaurig un braurig. Geschriwwe borch Sanche Peffer und feine Collegestreinbi. Bier hefte. Frantfurt a. M., Rüchter. 1858. Gr. 16. 8 Agr.

Daß Frankfurt ein lustiges Wolfchen beherberge, bas gern Bige und Schnurren macht, ift langst bekannt; ba wird alles, was über die Straße lauft, vom Better Jocus aufgeschnappt, ober die Satire west sich ein bischen die Fangzahne baran, ohne just bosartig zu werben. Jum Beweise biene:

Die Crinoline.

E Bohlbhat voor die fchebbe Baa <sup>4</sup>) Deß is die Crinoline. Nach voor die Umftann <sup>5</sup>) groß und klaa Ohnt se vortrefflich diene.

Boer's Schmuggle is fe aach patent, Bem Saffelehrn net minner, Bar manch timmt met Gebraufch gerennt. Sonft is aach nir berrhinner.

E Crinolin zehn Elle weit Sonft gibt's nix Elegantes, Für manche is taa Gaff ze breit, So recht was Ueberspanntes.

Die Fraue finn, bes is bestimmt Und berff mer net vergeffe, Je garstiger die Mode kimmt, Je arger druff verfeste!

<sup>1)</sup> Gibt. 2) Macht. 3) Dunfte. 4) Mit. 5) Frauenaugen. 9 Regnet. 7) Herab. 8) Ihr. 9) Ich hole bich. 10) Effen. 11) Ghnee. 12) Futtern. 13) Wenig. 14) Jur, Schwärmerei.

<sup>1)</sup> Uhr. 2) Ewig. 3) Tummle : bic, perfonificirt. 4) Shiefe Beine. 5) Benn fich Frauen in anbern Umftanben befinben.

Unter ben profaischen Beiträgen durste ber gelungenste fein:
"Reuigkeiten", worin sich ein gesunder, wiewol beißender Bit Luft macht. Ueberhaupt streift so manches ans Derbe an , 3. B. regnet es doch gar zu dic auf den "Liebenden" undarmherzig herunter; dies ist wahrhaftig kein Banegyritus auf die platonische Liebe; man muß es jedoch mit Bollspoessen in dieser Bezgiehung nicht so genau nehmen, die Zimperlichteit ist hier durchzaus nicht am Plage. Das Buchlein wird allen luftigen Kreisen willsommen sein.

Emanuel Kaulf. \*)

#### Motizen.

#### Recenfentenmanover

Ge gibt in Deutschland, bem ganbe ber Urgemuthlichkeit und Grundehrlichfeit, eine gute Angahl von Recenfenten, bie, um vulgar ju fprechen, "mit allen Sunden geheht" und in allen Sandwerfefniffen bewandert find. Bu ihnen gehort auch ber fritifige Alimeifter Bolfgang Mengel, berfelbe, ber nach Schulz-Bobmer's Bezeichnung (vgl. Rr. 39 b. Bl. f. 1858) in feiner "Gefcichte ber lesten 40 Jahre" aus lauter "Zeitungsercerpten" eine bloge "Rapuginerprebigt" jufammengereift hat und auf Grund biefes Buche von D. Des in Deibinger's "Rritifchen Monateheften" einer "boshaften Gemutheart" befchulbigt wurde (vgl. Rr. 19 b. Bl. f. 1858). Man wird fogar behaupten tonnen, bag feine Dethobe überhaupt allen blos tenbengiofen Recenfenten, felbft wenn fie fich auf ber entgegengefesten Seite befinden, mehr ober weniger jum Borbild gebient hat. Ein fonft human gefinnter Rritifer (ber bies übrigens ber Inhumanität gegenüber weniger zu fein braucht) fann fich wol einmal übereilen, aber er wird bann bei nächfter Belegenheit feine Uebereilung wieber gut zu machen fuchen; aber bas Unrecht, bas biefe Tenbengrecenfenten begeben, entfpringt nicht ans Urbereilung, sonbern aus ber schlauesten gemuthlofeften Berechnung, wie und woburch fle ihren Gegnern am meiften wehe thur und Schaben zufügen konnen, weshalb man fle auch niemals auf ber menfchlich liebenswürdigen Schwäche betreffen wird, daß fle ihr Unrecht eingestehen und irgendwie und irgend-einmal wieder gut zu machen suchen. Jene Mittel zu schaden find erftlich eine hochfahrende, grob burschifose, höhnische Ab-sprecherei, womit man die Gesammithatigkeit und ben literarifchen ober auch perfonlichen Charafter eines Schriftftellers. mit einem Dutenb anmaßender, von Selbftgefälligfeit ftrogenber Borte abzufertigen und an ben Pranger zu ftellen fucht, und zweitens bas nur zu befannte Mandver, womit man, nicht etwa aus Flüchtigfeit, fonbern aus wohl berechneter Abficht, in einem gangen Berte eine furge Stelle ober ein paar aus bem Bufame menhange reift, um fie und ihren Berfaffer bem Gelachter ober ber Disachtung preiszugeben. Auf Diefe Beife bat Mengel in feiner neueften, von une bemnachft ju befprechenben Literaturge= fchichte unter anderm einen neuern humoriftischen Roman von einem Schriftsteller, ber ohnehin auf anbern Bebieten wol befannter ift (wir find es namlich felbft und ber Roman, ben ber Banne fluch bee fritifchen Papftes von Stuttgart traf, ift unfere 1856 erichienene fatirifche Dunchhauftabe "Frig Beutel"), ale ein abs furbes Product behandelt, indem er vier ober funf Beilen baraus ans führt, und zwar nicht aus ber Ergahlung felbft, fondern aus bem bur-lesten 3nhaltever zeichniß am Schluffe bes Buche, aber fo, bag der Lefer annehmen muß, fie feien dem eigentlichen Texte entlehnt, und er hat außerbem noch burch Berftummelungen bafür geforgt, bie angeführten Borte, bie naturlich als bem Regifter entnommen ohne Renntnig ber betreffenben Bartien ber Ergablung unverftands lich find, noch unverftanblicher erfcheinen ju laffen. \*\*) Das mare ja gerabe, ale wenn femenb bie',, Jobfinbe" baburch lacherlich gu machen fuchte, baf er irgenbeine Rapiteluberfchrift barans citiche, als eine Brobe für Geift und Inhalt bes gangen Gebichts, bas er bann freilich gar nicht gelefen zu haben braucht. Und bas erlaubt fich Mengel, bem wir überhaupt in Sachen bes finmore feine große Urtheilefabigfeit zugefteben konnen, nicht eine in einem Fenilleton nach Sabbir'ichem Mufter, sonbern in einer angeblichen Literaturgeschichte. Die Anwendung solcher Mittel tragt zwar wesentlich bazu bei, bem Ansehen ber Kritif im allgemeinen und fogar bet vielen Rrititeon felbft gu fchaben, aber in bem einzelnen Balle wird boch ber 3wed erreicht, bies ober jenes literarische Product in ein lamerliches Licht zu fiel Sicherlich hatten wir ju bem Rengel'ichen Ausfalle gefcwiegen, wie wir zu einzelnen tabelnben Bemerkungen, Die auch wol früher fcon bon manchen Seiten gegen bas wenigftens ans fpruchelofe und jebenfalle nicht fur Literaten gefchriebene Buch gerichtet worben, immer gefchwiegen haben, was allerbings in ben meiften Fallen bas Befte ift; aber wir glauben im allgemeinen Intereffe unfere Stimme erheben ju muffen gegen bas in ber That "unerlaubt geiftlofe" Berfahren, felbft bas blofe Regifter eines Buche ju beffen Berumglimpfung auszubenten.

### Abelheib von Stolterfoth.

Ein im vorigen Jahrgange bes Schab'ichen "Mufenalmas nach" mitgetheiltes Gebicht von Abelbeib von Stolterfoth, Baros nin von Swierlein, mit ber Ueberschrift "Befenntniß 1857" worin fie unter anderm gesteht, weber ein Rochbuch noch auch ein Gesangbuch geschrieben, auch nicht viele Dugend Strumpfe gestrickt zu haben, gab uns, namentlich auch wegen des salopen Lons, zu einem Tabel Anlag, den wir deshalb fast bedauern möchten, weil er einem Feuilletoniften ber ", Neuen Preußischen Beitung" bie Sanbhabe zu einer spottischen Bemerkung bot, welche bie wurdige Matrone aufs tieffte verlest zu haben icheint. Dies wenigstens ichien aus ihrer in wehmuthig befcheitenem Tone abgefaßten Berichtigung hervorzugeben. Diefer an fich wenig bebeutenbe Borfall beweift, bag Dichter und Dichterinnen fich bebenten follten, mit einem einzelnen Bebichte, welches nicht ben Ausbrud ber Reife tragt ober nicht einen besonbere originellen Gebanten behanbelt, in einem ", Dufenalmanach" aufgu treten. Eine verfummerte ober hafliche Blume gewährt, einzeln gereicht, einen unangenehmen Einbrud und erwedt gegen ben Geschmad berjenigen Berson, bie fie reicht, ein ungunftiget Borurtheil, mahrend fie in einem von berfelben Sand gebotenen gangen Blumenstrauß wenig ober gar nicht bemerft wird. Die Dichterin hat baffelbe Gebicht, ale echte Brifepin unserm frin fchen Label Trog bietenb, in bie mit einer Bueignung und feche neuen Gebichten verinebrte vierte Auflage ihrer Gebichtfamm: lung "Rheinische Lieber und Sagen" (Frantfurt a. D., Sauer lander, 1859) wieber aufgenommen, und obicon es auch biefer Sammlung gerabe nicht zu einer besonbern Bierbe gereicht, if ift es boch bier viel mehr am Blate, indem es nun zur nabern Berbeutlichung und Charafteriftit einer lyrifthen Individualität bient, die wit aus bem Bamen nur lieb gewinnen fonnen; wir wiffen nun, warum fie fich etwas barauf jugute tout, bag fie

bem ihm Guitarria Cichoria Cigarretta (fo Keß Kris Beutel aus im Buche angegebenen Gründen feine erstgeborene Tochter taufen, was Mengel hierdurch vielleicht zum erften mal erfährt) zur Schlfe kommt." Daraus hat Mengel, die Zeitfolge verändernd nad beibe Stellen in Ginen Sas zusammenschiebend, folgenden durch Auslassungen und die willfülige Einschiebeng von Kommas zuischen die Ausstaumen und einstliche Ginschiebung von Kommas zuischen die Ausstaumen und ist willfülige Einschiebung von Kommas zuischen die Ausstaumen und zuschlich gesteigerten Unfinn herzekellt: "Erig Beutel gewinnt die Schlacht an der Alma und stümt Sebastopol, indem ihm Guittarria. Cichoria, Cigarretta zur hilfe kommt. Unterhaltung des Laisers Kris Beutel mit seinem Marineminister über Gigenthumstrecht und den alten Abam, suristen von größter Wicktigsteit." Citrt man einmal zu einem solchen Zwese wie Menzel, so ist von einem ehrlichen Kritiker zu forz dern, daß er ebenso wenig ein Komma verrückt oder hinzusügt all einen einzigen Buchsaben unterschlägt.

<sup>&</sup>quot;) Aus bem Rachlaffe beffelben.

<sup>\*\*)</sup> S. 417 bes Buchs heißt es in ber Inhaltsangabe bes fiebenten Kapitels: "Bebeutungsvolle Unterhaltung bes Katfers Bris Beutel mit feinem Marineminifter Arischau Schropp über bas Befig: und Cigenthumsrecht und über ben alten Abam, für Juriften von gröfer Wichtigkeit"; unb S. 423 in ber Inhaltsangabe bes breißigften Kapitels: "Fris Beutel gewinnt die Schlacht an ber Alma und fürmt Sebastopol, in:

fein Roch: ober Gebetbuch geschrieben, feine Strumpfe gestrift, feinen Bhift gespielt, feinen Cercle im Gaal gemacht, ibren Belauten nicht in Berfen jum Geburtetag gratulirt, bem fich blabenben hochmuth ben Ruden gebreht, beim Ennuhement gegunt und beim Gefchmas ber Aborheit gelacht hat. Die Dich-irin gebort nicht zu ben bimmelftemenben Frauen, welche aus ber Sphare ihres Gefchecffe berausweten, fonbern verrath borrall jarten weiblichen Ginn; fie findet wichts haftlicher, "als wenn an füßer Frauenmund gerichneibet eines Rachften Ruf und Chre', und fie ermahnt ihre Gefchiechtegenofftunen, "im Bufen Milbe fich ju bewahren und felbft ber Schulb noch eine Thrane ju fchenien"; fie warnt eine junge Freundin vor ben Gefahren ber Dichkelausbahn, fie moge nicht nach bem Lorber trachten, sonbern fich mit ber Myrte beguügen, um eink Knaben "mit frischen beutschen heurschen Gerzen" großzuziehen; benn ein Fluch ber Zeit, bem nur wenige eutgingen, sei es, "in bumpfer Mittelmäßigkeit bis m bas Grab zu fingen"; fle mahnt zum Bohlthun: "Thu beine hand auf! Reicher, gib bem Armen!" n. s. w. Manche Lieber, wie 3. 23. bas mit bem Anfange: "Satt' ich ftarfe Ab-leischwingen", find in ber That febr fchon und echt lyrifch. Dabei gehort fie, wie Luise von Bloennies, ju ben leiber feltenen beutichen Frauen, welche fich burch eine mabrhaft beutiche. Befinnung auszeichnen und biefe Gefinnung auszufprechen magen, so in ben Gebichten "Bieberfehr" vom Jahre 1829 mit ben Ansange: "Set mir gegrüßt mit stolzem bergen, mein heimatland, mein Baterland!" in bem Gebichte "Das Baterland" rom Jahre 1841, worin wir ber Strophe begegnen :

Berrifnes Bant, Mein Betovienb Bebrangt und vielgeftaltig -Md, lange fcon Trifft bich ber Sobn Bon allen, bie gewaltig Umidlingt ber Freiheit Banb -

in bem Bebichte " Bute Fahrt" vom herbft 1848, worin fie ben Ruf: "Ein Raifer und ein bentfches Baterland!" ertonen laft, und in manchen anbern. Die Berfafferin ift bereits eine Beterenin ber Dichtfunft, benn man findet in ihrer Sammlung einzelne Gebichte, die icon bem Jahre 1821 (3. B. "Den Rries gern, die nach Gellas ziehn"), ja bem Jahre 1818; wie "Bech-it", "Leben", "Des logten Raiftes Bheinfahrt" u. f. w., angehören.

### Bibliographie.

Anfunft ju Saufe. Bon ber Berfafferin von "Eine Falle n einen Sommenftrahl einzufangen" n. f. w. And bem Enge

tiffen. Berlin, F. Schulze. 16. 10 Rgr. Bachofen, 3. 3., Berfuch über bie Grabessunbolit ber Alten. Mit vier Steinbructtafeln. Bafel, Bahnmaier. Lerus. 3 25fr. 71/2 Rgr.

Balber, G., Die neuen Rataliften bes Materialismus. rine Streitichrift wiber fie und fur Die Freiheit. Gotha, Stoll: Ber.=8. 15 Mar.

Bibliothef ber Wecklenburgischen Ritter = und Landschaft. lite Abtheilung. Mecklenburgica. Roftod. 1858. Gr. 8.

Bolanden, C. v., Frang von Sidingen. hiftorifder Roman aus bem XVI. Jahrhundert. Regeneburg, Buftet. 8. 1 Wir. 15 Mgr.

Daumer, G. F., Die breifuche Rrone Rome. Berfuch einer neuen Beleuchtung und Charafteriftrung bes romifchefathos Ufden Priefter = und Kirdpenthums, namentlich was beffen eles matere und principielle Inhaltsbestimmungen und boren vorlaufige Begrundung und Erscheinung in vorchriftlicher Beit und Belt betrifft. Runfter, Afchenborff. Gr. 8. 12 1/2 Rgr.

- Marianifche Legenben und Gebichte, größtentheils nach alten lateinifchen, italienischen, spanischen, frangofischen und beutschen Darftellungen und Driginal-Boefien. Runfter, Afchen-berff. 16. 15 Rgr. Efcher, G., Rag und Gewicht als Grundlagen ber Ge-

fcichte. Zwei Abhanblungen. Burich, Meyer u. Beller. 1858. Gr. 8. 20 Ngr.

Faber, F. B., Sir kanselot, Eine Legende aus bem Mickelaker. Aus bem Anglischen nach ber Rien Driginalausgabe mit Genehmigung bes Berfassers übersest von R. Dorr und B. Jottmann. Regensburg, Manz. 8. 1 Thlr. 71/2 Ngr. Feybeau, E., Fanny. Episode aus bem Leben einer jungen Frau. Nach ber Tten Auslage bes Französischen. Berstim Griffen.

lin, Daffelberg. 16. 1 Thir. Bifcher, E., Lebene und Charafter Bilber Griechifcher Staatsmanner und Philofophen aus G. Grotes Griechifther Geschichte übersett und bearbeitet. Ifter Banb. Konigeberg, Gebr. Borntrager. Gr. 8. 2 Thir.

Die Garantien ber Dacht und Ginheit Defterreiche. Gefte und zweite Auflage. Leipzig, Brodhaus. Gr. 8. 24 Rgr. St. Gallische Handschriften. In Auszugen herausgegeben von G. Scherer. St. Gallen, Huber u. Comp. Lex.-8.

26 Ngr. Grimm, S., Die Ababemie ber Kunfte und bas Berhalte Martin fiern. Gr. 8. 8 Rgr. niß ber Runftler gum Staate. Berlin, Berg. Br. 8. 8 Rgr. b'Barcourt, Mabame geb. Grafin Saint-Mulaire, Die Bergogin von Orleans, Belene von Medlenburg-Schwerin. Gin Lebensbild. Aus bem Grangoffichen von Darte von &. Berlin, &. Schneiber. 8. 20 Mgr.

Delene Bergogin von Orleans, Pringeffin von Medlen-burg-Schmerin. Ein Lebensbilb. (Bon Grafin b'Garcourt.) Aus bem Frangofifchen Berlin, Springer. Ler. 8. 20 Mgr. Delmolt, R. v., Tifemann Bephus, zufest Doctor und erfter Professor Etheologie zu Delmstebt und feine fieben

Erflig. Gin Stud Leben aus ben firchlichen Bewegungen ber zweiten Galfte bes 16. Jahrhunberte ans Briefen jener Beit gufammengeftellt. Leipzig, Dorftling u. Frante. Gr. 8. 16 Rgr. Leben Guftav Abolis, Ronigs von Schweben. Fur Freunde

ber Guftav Molf: Stiftung. Dit bem Portrat Guftav Abolfs nach van Dof. Raumburg. 1868. 8. 10 Rgr.

Marr, A. B., Lubwig van Beethoven's Leben und Schaf. fen. Zwei Theile, mit Beilagen und Bemerfungen über ben Bortrag Beethovenscher Werte. Berlin, Janke. Gr. 8. 4 Thir.

Marrhalla Lieber von ben Jahren 1846, 1853-57, nebft ausführlicher Chronif bes Mainger Carnevals. Maing, F. Schott. 16. 6 Mgr.

Betere, A., Ratur und Gottheit. Breisgefange. Reißen, Schmidt. 16. 25 Mgr.

### Tagebliteratur.

Baumgarten im Bunbe mit ber Lehrfreiheit. Berben, Steins

hofel. Gr. 8. 4 Rgr. Brenste, 3. G., Die Chefrage, befonbere jum Rup unb Frommen bes hohen Lanbtages ber Preußischen Monarchte vom liberalen Standpunkt aus beleuchtet. Frankfurt a. D. Gr. 8. 71/2 Mgr.

Cur octdesin divisa? Ein theologisches Senbichreiben an bie Evangelische Alliang. Robblingen, Bed. Ler. 8. 6 Ngr. Deutschland und Italien. Stuttgart, Scheible. Ler. 8.

Gutachten ber theologischen Facultat ju Gottingen über bie in bem Erachten bes Confiftoriums ju Roftod gegen bie Theologie bes Dr. Baumgarten erhobene Befchulbigung funbas mentaler Abweichung von ber firchlichen Lehre. Dit Genehmis gung ber Facultat bem Drud übergeben. Gotha, F. A. Berthes. Gr. 8. 28 Mgr.

Die Runft und bas fächfische Runftbubget. Eine Warnunge:

stimme. Dresben, Lurf. Gr. 8. 5 Ngr. Woran uns gelegen ift. Ein Wort ohne Umschweise. Kiel. Schwers. Gr. 8. 10 Ngr.

# Anzeigen.

# Deutsche Allgemeine Zeitung.

"Bahrheit unb Recht, Breibeit und Wefes!"

Die Deutsche Allgemeine Zeitung ist im Laufe ber letten Jahre unausgesett bemuht gewesen, ben an ein großeres mabhängiges Blatt gestellten Ansoverungen bes beutschen Publikums zu entsprechen. Gegenüber bem jetigen erhöhtern Interesse an ber Bolitik wird sie in biesem Streben nicht ermüben, sondern bemselben vielmehr burch vermehrte Anstrengungen und fortgesethe Berbollkommnungen entgegenkommen. Ihre bolitische Richtung barf als bekannt vorausgeseth werben und ebenso, daß sie in jeder Beziehung — burch Leitartikel, Originalcorrespondenzen und telegraphische Depeschen, sowie durch ein Feuilleton und die besonders sorgfältig gepstegte Rubrik: Handel und Industrie — die verschiedenen Ausprüche der Leser zu befriedigen sucht. In Leidzig erscheinend, darf sie außerdem speciell für Sachsen nub ganz Mittelbeutschland eine besondere Wichtigkeit beanspruchen.

Das Abonnement auf bie Deutsche Allgemeine Beitung beträgt wie bieber vierteljahrlich nur 11/2 Thir. Inferate

(bie Beile 2 Mgr.) finden burch fie bie weitefte und zwedmäßigfte Berbreitung.

Annahme von Inseraten: In Leipzig: Erpedition ber Deutschen Allgemeinen Zeitung und heinrich hübner; Altona: haasenstein & Bogler; Amsterdam: Sepffarbt'sche Buchhandlung; Berlin: A. Retemeber; Bom: henry & Cohen; Bremen: E. Schlotte; Dresden: C. hodiner und Redacteur Schanz; Frankfurt a. M.: Dr. C. hartenfels und Jaeger'sche Buchhandlung; Hamburg: Jakob Türkheim; Hannover: J. B. R. Rehstretter; Paris: Bureau Central pour l'Allemagne, 29, Rue des Bons-Ensants.

Leipzig: f. A. Brockhaus.

Verlag von f. A. Brockhaus in Ceipzig.

### Predigten aus der Gegenwart.

Bon D. Carl Schwarz,

Dberbofprediger und Dberconfiftorialrath in Botha.

8. Gebeftet 1 Thir. 24 Mgr. Gebunden 2 Thir.

Bum ersten male tritt hier ber seiner freisinnigen theologischen Richtung wegen ebenso geseierte als vielsach angeseinbete Schriftsteller, bessen Berufung in sein gegenwärtiges wichtiges Amt seinerzeit so viel Ausselnen erregte, als Kanzelredner
mit einer Sammlung seiner Predigten vor das größere Publifum. Er will damit zeigen, daß und wie man von seinen Standpunkt aus in der Gegenwart predigen könne und zur Erbauung der weitesten Kreise, auch der dem firchlichen Leben mehr oder weniger entfremdeten, predigen musse. In einer den Predissern vorangehenden aussufrichen Ansprache an die Leser rechtsertigt und erläutert er seinen Standpunkt und legt darin gewissernaßen sein religiöses Glandvensbekenntniß nieder. Belden Beisall seine Predigten in seiner Gemeinde und der zanzen Umgegend fanden, ift aus den disentlichen Blättern bekannt.

Don dem Derfaffer erfchien fruher ebenbafelbfi:

## Bur Geschichte ber neuesten Theologie. 3meite Auflage. 8. 2 Thir.

Die Nothwendigkeit einer zweiten Auflage diefer Schrift wenige Monate nach ihrer erften Beröffentlichung spricht am besten für ihre Bedeutung und Birkung. Sie ift von größter Bichtigkeit für das gesammte theologische und philosophische Publikum, namentlich auch für jüngere Theologen, welche nach einer Drientrung in dem Gewirre ber Tageskämpfe verlangen, wird aber ebenso einen größern Lesertreis vielsach interefftren. Der Bersasser wurde befanntlich bald nach dem Erscheinen der Schrift zum Oberhofprediger in Gotha ernannt.

Unter ben vielen intereffanten Bartien biefes Buche feien nur folgenbe fpeciell bervorgeboben: bie ausführlichere Darftellung ber hengstenberg'ichen Orthoborie, ber tubinger fritischen Schule, bes fatholisirenben Reulutherthums, ferner bie eingehenden Charafteriftifen hegel's, Schleiermacher's, Reander's, Tholud's, Leo's u. a.

Soeben ist in Ferd. Dümmler's Verlagshandlung in Berlin erschienen:

### Zeitschrift für Völkerpsychologie und Sprachwissenschaft.

Herausgegeben von Dr. M. Lasarus und Dr. H. Steinthal. Band I. Heft I. 15 Sgr.

Inhalt: Einleitende Gedanken über Völkerpsychologie von M. L. und H. St. — Carl Philipp Moritz, Ueber die unpersöulichen Zeitwörter, beleuchtet von H. Steinthal. — Anzeigen.

Die Zeitschrift erscheint in zwanglosen Heften, (von 5 — 6 Bogen) zum Preise von 15 Sgr., deren 6 einen Band bilden. Jährlich erscheinen 4 — 6 Hefte. Nähere Angaben über die der Zeitschrift gestellte Aufgabe und deren künftige Bearbeitung findet man in einer gratis durch jede Buebhandlung zu erhaltenden Ankund igung ganz besonders aber in dem obigen ersten Hefte der Zeitschrift.

Derlag von S. A. Brockhaus in Leipzig.

# Essai sur l'histoire de l'humanité Par Michael Antonides.

8. Geh. 1 Thir. 10 Ngr.

Entwurf und Grundzüge einer Geschichte der geisti gen Entwickelung der Menschheit, die der Verfasser ein angesehener, hier pseudonym auftretender Gelehrter Russ lands, als Frucht langjähriger Forschung der Oeffentlichkei vorlegt.

Berantwortlicher Rebacteur: Dr. Chuard Brodbaus. - Drud und Berlag von g. A. Brodbaus in Leipzig.

## Blätter

für

# literarische Unterhaltung.

erscheint wöchentlich.

– Nr. 14. –

1. April 1859.

die Blatter für literarische Unterhaltung erscheinen in wöchentlichen Lieserungen ju dem Preise von 12 Thirn. jahrlich, 6 Thirn. balbjährlich, 3 Thirn. vierteljährlich. Aus Buchandlungen und Poftamter bes In- und Auslandes nehmen Bestellungen an.

Inhalt: Neuere Werke über beubiche Literatur und beren Geschichte. Bon Geinric Aurz. Dritter Artikel. — Eihnographisches und Culurgeschichtliches. Dritter Artikel. — Deutsch = nordamerikanische Juflände. — Aus dem Nachlaß der Frau Karoline von Wolzogen. — Aptiz. (Eine neue französische Zeitschrift.) — Bibliographie. — Anzeigen.

### Renere Werte über beutsche Literatur und beren Seschichte.

Dritter Artifel. \*)

1. Des Stadtfecretarius Cristianus Wierstraat Reimchronif ber Stadt Reuß zur Zeit ber Belagerung burch Karl ben Kuhnen, Gerzog von Burgund. Rach bem Driginalbruck von 1497, mit Anmerkungen und Borterbuch, herausgegeben von E. von Groote. Koln, Du Mont: Schauberg. 1855. Gr. 8. 24 Rac.

Der Berausgeber, ber fich icon wiederholt um bie nieder: beutsche Sprace und Literatur verbient gemacht hat (wir ermähnen nur feine Ausgabe der "Reimchronik von Köln" von Cottfried Sagen), bietet uns auch im vorliegenden Buche wiebet eine febr icagenswerthe Babe, icagenswerth burch bie Babl bes Gebichts, bas er une mittheilt, burch bie Behandlungsweife, burch bie Ginleitung, burch bie Anmerfungen und durch bas beigefügte Borterbud. Das Gebicht ergablt une namlich bie Befdichte ber Belagerung ber Stabt Reuß durch ben Bergog Rarl von Burgund im Jahre 1474 und beren belbenmuthige Bertheibigung mabrend langer ale einem Jahre gegen eine weit überlegene Rriege= macht. Der Berfaffer ift ber bamalige Secretarius ber Stadt, Chriftian Bierftraat, ber ber Beiagerung als Augenzeuge beiwohnte, und fie gleichsam als ein Tage= bud unter bem Titel "Spftorie van ber airlicher fat Ruys" aufzeichnete. Nähere Nachrichten über ben Berfaffer gibt die Einleitung nicht; wahrscheinlich ift von demfelben eben fonft nichts befannt; bagegen enthält fie eine ziemlich ausführliche Darftellung ber Berhaltniffe zu ber bamaligen Beit, und zwar zum Theil mit ben Bor= ten eines zeitgenöffifden fdmeizerifden Chroniften, bes befannten berner Berichtschreibers Diebold Schilling, aus bem inebesondere bie Correspondenz zwischen Koln und Bern mitgetheilt wirb. Der Berausgeber fagt :

Aeußerft erfreulich ift es zu sehen, in welchem innigen Berkehr noch in bamaliger Beit die beutschen Stabte unter fich ftanben, wie fie einander von ihrem Bohl und Bebe Rachricht gaben und wechselseitige Theilnahme und hulfe gewärtigten.

Und in ber That find bie Rampfe ber Stabte gegen bie Fürften und Bifcofe bei weitem bas Sconfte und Erhebenbste, mas bie beutsche Geschichte barbietet, und es mare baber febr ju munichen, bag ein mit bem Stoff vertrauter Schriftfteller, ber zugleich auch ber Sprache und Darftellung machtig mare, eine allgemeine Gefchichte ber beutichen Stabte und ihrer gegenfeitigen Beziehungen in flarer und allgemein verftandlicher Faffung ichreiben möchte. Bir find überzeugt, bag ein foldes Buch, wenn es fich burd Inhalt und Form Gingang ju verfchaffen im Stanbe mare, wefentlich bagu beitragen murbe, bas allgemeine Rationalbewußtsein und bie Liebe gur alten beutiden Freibeit zu fraftigen, unter welcher wir freilich nicht bie beutiche Freiheit Friedrich's II. verfteben, ber betanntlich mit biefem Bort Die Unabhängigfeit ber Fürften von Raifer und Reich bezeichnete. In einer folden Beschichte murbe namentlich die innige Berbindung ber Gibgenoffen mit ben an= bern beutichen Stabten bervorzuheben fein, es murbe gum allgemeinen Bewußtfein gebracht werben muffen, wie biefe ftete bereit maren, ben bon ben Furften und Bifcofen bebrangten Stabten Deutschlanbe ju Gulfe gu eilen unb biefe ber freien Entwidelung theilhaftig gu machen, beren fie fich felbft erfreuten. Es wurde bies gewiß machtig bagu beitragen, bas feit fo langer Beit gerriffene Banb gwifden ben beutiden Boltern bieffeit und jenfeit bee Rhein wieber angutnupfen und bie alte Liebe wieber gu beleben, bie burch bie traurigen politifden Berhaltniffe feit bem Schwabenfrieg beinabe gang vernichtet worben war. Bie viele Deutsche wiffen wol noch, bag bie Somei: ger ihre Bulfevolfer bie in bie Mitte von Deutschland fcidten, wenn es fic barum banbelte, eine befreundete Stabt gegen bie fie bebrangenben Fürften zu vertheibigen, 🏞)

<sup>)</sup> Bgl. ben erften und zweiten Artiffel in Rr. 10, 11 u. 40 b. 281. f. 1858. D. Reb.

<sup>\*)</sup> Go foidten bie Eibgenoffen im Jahre 1450 800 Mann mach

Der Stadtidreiber Wierftraat tritt in feiner Reim= dronit feinem alten Amtegenoffen in Roln, Gottfrieb Bagen, murbig gur Seite, welcher, ebenfalle bergeit Stabt foreiber, wie weitaus bie meiften Chroniften ber Stabte und freien ganber \*), Die Rampfe Rolns fur feine Frei= beit im 718. Schrintnbett, wie der fle Gelift, erfibte, dar-Rellt. Die Geonie Getfrete Gegen's hat fich jeboth inur in einer einzigen Sanbidrift erhalten, die ben urfprung= licen Text bes Berfaffere nicht wiebergibt, ba fie beffen Sprace in die des 15. Jahrhunderts überträgt. Dagegen befiten wir die Giftorie Wierftraat's in ihrer urfprungliden Faffung. Es wurde biefelbe nämlich im 3abre 1407 obne Ameifel unter ben Augen bes Berfaffers .u Roin, muthmanlib bei Bobann Rolboff gebruckt. Amar haben fich von biefem Drude mir fehr wenige Erem--blare erhalten, jebenfalls aber ein gang vollständiges, ibas ber Berausgeber benuten tonnte. Wierftraat batte ber Einfeitung zufolge fein Wert fcon 1475 gebichtet. Der Berausgeber ift nicht ungeneigt ju glauben, bag bas Gebicht auch baib nachber jum Drud beforbert wurde; ba jedoch von einer folchen erften Ausgabe keine Spur und nirgends eine Andeutung zu finden ift, fo icheint biefe Bermuthung wol begrunbet, Der Berfaffer hat fich zwar nicht genannt, dagegen feinen Namen in einem burch bas gange Gebicht fich ziehenden Afrofticon angegeben, indem die Anfangsbuchftaben ber einzelnen Abschnitte ober

Murnberg, als biefe Stadt von 22 gegen fie verbundeten Furften besbrüngt wurde. Hans Rofenptat, ber bie Gefchichte biefes Kampfes, ian welchem er felbft perfonlichen Antheil nahm, in Reime brachte, schreibt ben Gieg, ben bie Rurnberger erfochten, vorzäglich ben Eidgenoffen ju. Indem er bie Schlachtorbnung ber Rurnberger einem machtigen Thiere vergleicht, sagt er:

3weitaufenb Spießträger waren feine zwei Seiten, Und auch fein Banch, bas ift tein Scherz; Sein Schwanz waren fechehunbert Reiter, Mathunbert Schweizer waren fein herz."

"Sputer heißt es :

Der Marigraf (Albrecht Achilles von Branbenburg) fchrie: Benn fie fich verfchießen,

So wollen wir bann in fie rennen; Die Schweiger mit ben fangen Spiegen, Die wollen wir am 'erften trennen. Da fdrie ein Ritter: affarft, ebler Berr, Saft une fo jammerlich nicht morben!» fort ju: fie ichiegen je langer, je mehr, Sie find ju eifeln Teufeln worben. Bur fie hilft weber Rreug noch Segen, Anbiduch Lein Surulfch von Stahl und Gifen; Sie fürchten weber Schwert noch Degen; Diefes Bolt tenn niemant abmeifen: So nahmen bie Schweizer niemanben gefangen. Darum lag une bon binnen menben: Der grimme Born bat' fle umfangen, Bie werten iben : Abel himmorben und fibanben. Da hub fich ein flichen von ihnen allen, Und fie find alfo fonell von bannen gerudt, Und mare ihrer einem ein Auge entfallen, "Er hatte fich 'nicht banach gebudt.

\*) So ber Berfaffer ber "Linburger Efronit", 'er mag Bobann Geliebein swee Alemmunt Wann Gamel-gehelfen haben, fo ble Berranner Ronrad Juftinger, Thuring Bridard, ber Breslauer Beter Giden-Coer u.v.a.

Baragraphen (Buntgyn) den Namen des Berfaffers, das Jahr und den Tag angeben, an welchem das Bert vollendet wurde. Dieses Geheimniß wird in der dem Gebichte vorangeschickten kurzen Borrede von dem Druder nachgebruckt:

Bor sem Beginne bes Bochelchens id gu eniffen; bi bie gange Geschicher und bie Silorie won ber Belageung der ehrne werthen Stadt Reuß fehr kunftlich und meisterlich mit mancher lei Manier ber Reime von bem berzeitigen finnreichen Secretarius ber Stadt gemacht ift.

In biefer Stelle fügt ber Gerausgeber folgende Be-

Die fünftlich und meisterlich in mancherlei Manier der Reime, b. h. in mannichfachem Bersmaß, abwechselnbe Darstellung ift wirklich ein Schmuck, burch welchen sich biese Reimthrouli vor andern in auffallender Beise unterscheidet, und die Leichtige teit, mit welcher der Berjaffer die verschiedenen, allerdings oft fünstlichen Strophen haubhabt, läßt auf seine ungewöhnliche geslehrte Bildung schließen. Db indessen die Bezeichnung met kerlich ich ihn als Meister (magister artium) bekunden soll, mag unentschlichen bleiben. Sein Amtebruder G. hagen nennt sich am Schlusse seiner Reimchronts ausbrucklich, "Weister".

So tinftich die Foun ist, wodurch inan an die Meisterfänger erinnert wird, so ift fie doch mit so großer Gewandtheit und so tüchtigem Geschied behandelt, daß webei die Sprache noch der Inhalt darunter leiden, und der "finnreiche Stadtschreiber" steht daher weit über den meisten Dichtern seiner Zeit. Defters erinnert seine Darzstellung an die besten Schlacht= und Siegeslieder der Schweizer, wie auch die Liebe zur Geimat ihn sonwährend beseelt und oft wahrhaft begeistert. Der Gerauszgeber sagt:

Er bewährt fich als ein Mann, bem bas Bohl und bet Ruhm feiner Stadt nabe am Gergen liegen und ber fich bemußt, ber Tapferkeit, Rlugheit und Ausbauer, mit der fie unter ihrem ausgezeichneten Felboberften hermann von heffen ber langen Belagerung eines machtigen Feindes widersteht, ein wurdigts und bietbendes Denfmal zu fiften.

Es hat somit die "Reimchronif ber Stabt Reuf" nicht blos biftorifchen, fondern auch poetischen Werth, ein Lob, bas wenigen unter ben Reimchroniken ertheilt mer: ben fann. Sie hat aber auch fprachlichen Berth, wie ber Berausgeber in ber Einleitung und ben Anmerkungen gebührend bervortreten läßt. Die Berausgabe bes Be: bichts verbient baber nach allen Seiten bin unfern Dant, um fo mehr ale ber Berausgeber ben Text bes alten Drucks mit ber größten Treue wiebergegeben und burch treffliche Anmerkungen, fowie burch bas beigefügte Worter: buch bas Berftanbnig bes intereffanten Gebichts wefentlich geforbert hat. Bern hatten wir eine Stelle, g. B. bie: jenige mitgetheilt, in welcher erzählt wird, wie die Reufer bie Feinde aus bem verbectten Gange vertrieben, ben fie bis nabe an bie Stadt geführt hatten: eine Stelle, von ber ber Berausgeber mit Recht fagt, daß fie einen ber großartigften und rubrenbften Buge ber Belagerunge: gefdicte enthalte, wie fle in abnlicher Beife nur bei ben Beeren ber hochherzigften Boller portamen. Allein wir trugen Bebenken, eine längere Stelle in einem Dialett mitgutheilen, ber vielen unferer Lefer taum verftanblich

fein möchte, und in einer profatschen Uebersetzung wurde bas Ganze boch zu viel verlieren. Wir begnügen uns baber, ben fehr gut abgefaßten, gebrangten Ueberblick dieser Begebenheit mit den Worten des Herausgebers mitzutheis im, bund melden unfere Leser in den Stand gesetzt wers den, die tapfern Krieger kennen und lieben zu lernen:

Unter bem Schut ihrer Bollmerfe und Schienen hatten bie frinde einen verbectten Bang bis nabe an bie Stadt getrieben, buch ben eheftens ein ichwer zu bewältigenber Angriff auf bie Stadt ju befürchten ftand. Manche hatten schon ben Muth veriren; es entftanben Barteiungen und es war bie Rebe bavon, ine Capitulation einzugehen. Allein burch Gottes Gnabe warb bie Eintracht hergeftellt. Ginige Tapfere befchliegen, Leib und Wen einzusegen, um die Stadt und ihre Mithurger ju retten. Binichet gewandte Bionniere graben eine Contremine, jene Ebeln grifen ju ihren Baffen, empfehlen fich bem Schute Gottes, ber himmelefonigin und bes heiligen Duirin, ben fle ju ihrem Bannertrager ermablen, werfen fich auf die Rnie und beten funf Baternofter und Ave Maria, fordern ihre Mitburger noch auf, einen Festing zu geloben, und mit bem Rufe: "Gilf großer Gott von himmelreich!" fturgt ber erfte fich in ben Eingang, mabmid ihm die Uebrigen folgen. Bie grimmige Lowen bringen fie mich, treiben bie Feinde, die bewaffnet in bem Gange fleben, inmis, erobern, mahrend biese die Flucht ergreifen, mehrere Geihuse und andere Dinge und befestigen ben gegenseitigen Gingung fo, daß ben Feinden die Luft vergeht, dahin gurudzufehren. In ber Stadt wird ein Dantfest gefeiert für ble wunderbare Grettung, indem man nur Gott die Ehre gibt.

2 Der Sündenfall und Marientlage. 3wei niederdeutsche Schausviele aus Saubschriften ber wolfenbutteler Bibliothel betausgegeben von Otto Schonemann. hannover, Rampler. 1855. Gr. 8. 1 Thir. 15 Ngr.

Der leiber viel zu früh verstorbene junge Gelehrte hat ich durch die Berausgabe biefer beiden niederbeutschen Shauspiele ein mabres Berbienft erworben. Die Babl bet bisjest gedruckten geistlichen Spiele ift nämlich febr gering, und gubem ift bas erfte ber- bier mitgetheilten beshalb icon mertwürdig, weil es alle Sauptflude bes Aben Leftaments vom Gunbenfall bis auf bie Berbeigung ter Erlöfung burch Anna's Berfündigung barguftellen umernimut. Es übertrifft baber alle übrigen befannten griflicen Schauspiele bes Mittelalters an Große bes Beitrunns und bis auf eins auch alle an Umfang. Berfaffer bes "Gunbenfalls" nennt bas Afrofticon ber Borrebe Arnoldus Immeffen, welcher vermuthlich Rector der Biebanus zu Eimbed gewesen und aus bem in ber Riche gelegenen Dorfe Immenfen an ber Wiepe geburtig mar. Sein 3wed bei biefem Schaufpiele war, die Beis lige Schrift bem Bolfe näher zu bringen, und fo ift and bie gange Darftellung einfach und vollsthumlich. Mertwürdig ift namentlich bas komische Zwischenspiel, in welchem Salomo fich mit feiner Fran ganft und banach mit feinen Dienern eimbecter Bier trintt.

Das zweite Schaufpiel, die "Martenklage" mit dem demit verbundenen Ofterspiel und Christi Auserstehung kimmt in einzelnen Theilen mit hochdeutschen geistlichen Spielen überein, ja es finden "lich fogar einzelne Berse wortslich bei andern Spielen wieder. Mehreve mittelhochdeutside kormen, die sich im niederdeutschen Spiel sinden, weiden auf Benutung älterer hochdeutschen Texte. Die hand-

schrift, welcher bie Marienllage und bas Aftarfaiel entern nommen find, begleitet bie eingeschaltetem Gefänger mitz Musthoten, welche ber heransgeber in getreuer Rachbilbung mittheilt, was um so nuthwendiger erschien, alsbamit vielleicht ein Schlüffel zu ben Notenzeichen der nan Mone in den "Schauspielen des Mittelalters" (k, 31) benuten handschrift des 13. Jahrhunderts gegeben wird.

3. Bergreien; eine Liebersammlung bes 16. Jahrhunderte. Rach bem Exemplare ber großherzoglichen Bibliothet zu Brimar heransgegeben von Ostar Schabe. Beimar, Bohlan. 1854, 8. 25 Rgr.

Es ift bies Buch ein bochft wichtiger und bantens: werther Beitrag jur Gefchichte bes beutschen Bolfeliebes, bas fich in neuexer Beit mit Recht fo vielfeitiger Theil= nahme erfreut. Schabe bietet und namlich einen correcten und getreuen Abdruck einer alten Liebersammlung, welche auf ber Bibliothet zu Beimar aufbemahrt wirb. Sie befindet fich in einem mertmurdigen und werthvollen Mifchand, ber meift alte, meift nurnbergifche Lieberbogen. und eine andere au Rurnberg burch Runggund Bergotin gebruckte Sammlung von gebn Liebern enthält, aus ber mit ziemlicher Dabrideinlichfeit gefchoffen werben fann, back auch bie "Bergreien" in berfelben Druderei, alfo gwisichen 1528 und 1537 gebruckt worben find. Es ift bies bie akefte gebructte Liebersammlung, bie auf uns getom= men ift, und bas weimarer Exemplar mabufdeinlich bas einzige; bas noch verhanden ift, weshalb bie Gabe Schabe's noch werthvoller wird. Der Tital ber-Etliche Schone gefange, Sammlung ift: "Bergfreven. newlich zuofamen gebracht, gemehret und gebeffert." Dars aus ließe fich foliegen, bag bie Sammlung ein wieber= holter Abbrud mare, bod fann fich ber Ausbrud "ge= mehret und gebeffert" auch blos auf die einzelnen Lieber beziehen; auch wird überhaupt, wie ber Berausgeber mit vollem Rechte bemertt, auf bergleichen Pitel nicht viel zu geben fein.

Der Rame "Bergreien" ift für bie meiften Bleber ber Sammlung unpaffenb.

Reie ift Tanz, Reigen, bann auch Tanzlieb, wie Reithart seine Lieber reien nannte: Bergreien bezeichnet fie nicht etwa als auf Bergen ober von Bergbewohnern, sondern von Bergleuten gesungen, die alfo auch damals in Aufe besonderer Bsege und Bewahrung des Bolfsgesanges gestanden haben. Bergleute zu Bersasten haben in unserer Sammlung nur zwei oder drei Lieder, wenngleich noch andere in ihrer letten Strophe sich als von ihnen gesungen oder gedichtet anzeigen. Aber auch von Bergreichen (sogenannten Gesellschafteliedern), die von Bergleuten gezungen wurden, hat man bald abgesehen und damit im allgemeinen eben nur Lieder und Gestänge bezeichnet. Auch der Begriff von Reise als Tanzlied fann durchaus nicht weiter in Ansichag kommen.

Die Sammlung enthält im ganzen 58 Lieber, theils geiftlichen, theils weltlichen Inhalts, ein einziges ift historisch, einige beziehen fich auf die Reformation. Wehrere berfelben finden fich bei Uhland, im "Ambrafer Lieberbuch", in Micolai's "Aleinem feinen Amanach", bei Erlach, in Hoffmann's "Gefellschaftsliebern", und in andern ättern und

neuern Sammlungen; aber ba bie Sammlung oft gute Barianten barbietet, ift ihre Beröffentlichung immerhin von Werth. Die meisten Lieber erscheinen hier jedoch jum ersten mal. In mehreren Studen haben sich die Dichter genannt ober in Afrostichen bezeichnet; sie heißen Andreas Gruber, Ludwig Heilmann, Balthas von Happrunn und heinrich Müller; in andern wird wenigstens die heimat des Sängers angegeben. Manche haben auch culturhistorisches Interesse, wie der "Bergkrepe von manscherley hüeten" (Nr. 16) und der "Fahnacht Repen" (Nr. 13). Einige sind offenbar viel älter als die Zeit des Drucks, ja man möchte in zweien oder dreien Anstlänge an die Zeit des Minnegesangs erkennen.

Die vorliegende Ausgabe gibt, wie ichon ermähnt, ben alten Drud buchftablich genau wieber, jeboch gur arokern Bequemlichfeit mit abgefesten Berfen, mabrend fle im Original, wie bei beinahe allen ältern Lieder; bruden, in fortlaufenben Beilen gebruckt und nur bie Stropben abgesett find. Auch bat ber Berausgeber jum leichtern Berftanbnig Interpunftion bingugefügt, mas nur gebilligt werben kann. Doch auch fo bleiben manche Stellen buntel, namentlich fur folde, welche mit ber altern Sprace nicht vertraut find. Daber find am Enbe Un= merfungen bingugefügt, welche in popularer Darftellung die schwierigern Stellen erklaren. Freitich liegen fich mande nicht aufbellen, weil ber überlieferte Text offenbar verborben ift. In ben Anmertungen theilt ber Berausgeber baber auch meift gelungene Borfcblage zu Berbefferungen bes Textes mit, sowie er ferner bie Barian= ten beifügt, welche andere alte Drude ober neuere Samm: lungen gewähren.

4. Rieberbeutsche geistliche Lieber und Spruche aus bem Munsterlande, nach handschriften aus bem 15. und 16. Jahrhunbert herausgegeben von B. Solscher. Mit Anmerkungen, Borterbuch und einer Mustbeilage. Berlin, hert. 1854. Gr. 8. 1 Thir.

Der Berausgeber, ber fich icon fruber burch feine Schrift "Das beutsche Rirchenlied vor ber Reformation" (Munfter 1848) um die Hymnologie verdient gemacht bat, gibt uns in vorliegender Sammlung einen febr werth: vollen Beitrag zur Befdichte und Literatur bes Rirchenliebes im fatholifden Deutschland, und wir find ibm fur biefelbe um fo bankbarer, ba fie auch fur bie Sprace von Intereffe und Bichtigkeit ift. Die von ihm mitgetheilten Lieber und Spruce find verschiebenen Ganbidriften entnommen, über welche er im Borwort bie nothige Aus: funft gibt; die bedeutenofte und reichfte berfelben, welcher bie 62 erften Stude entlehnt find (es find beren im gangen 70), fammt aus bem Ronnenflofter Riefing gu Münster und ist wahrscheinlich turz vor 1588 geschrieben. Das Büchelchen gehörte einer Ronne, Katharina Tirs, welche auch bie Lieber bis Rr. 55 gefdrieben bat, mabrend bie übrigen von anbern Banben finb. Natürlich bat bie genannte Monne Die Lieber nicht felbft gebichtet, fonbern nur abgeschrieben. Ueber ben Urfprung berfelben bemerft der Berausgeber;

Der Umstand, bag von ber Reformation und den Bieber: täufern gar keine Andeutungen darin vorkommen, läst im allgemeinen ihre Enistehung in die Zeit vor diesen Ereignissen, also in den Anfang des 16. und in das 15. Jahrhunbert verfesen.

Daß manche berfelben aus frühern Zeiten ftammen und noch älter find, als ber herausgeber annimmt, ift wol nicht zu bezweifeln, andere aber, und wol die meiften, find ganz gewiß spätern Ursprungs und mogen in ber Witte bes 16. Jahrhunderts verfaßt worden sein.

Biele von ben mitgetheilten Liebern find auch bol: landisch vorhanden und fogar zum Theil nur Ueber: setzungen aus bem Sollanbifden. Der Berausgeber gibt bierüber folgende Ausfunft. Die Nonnen bes Rlofters Diefing lebten wie bie Bruber bes Bemeinsamen Lebens nach ber Regel bes heiligen Augustin und hatten ftets einen Bater aus bem Orben biefer Bruber aum geiftlichen Rubrer. Diefe beiben Genoffenschaften, Die am Enbe bes 14. Jahrhunderts in Holland entstanden maren, batten balb nach ihrem Entsteben am Niederrhein, im Bisthum Munfter und burch bas gange norbliche Deutschland ihre Baufer bekommen, welche mit benen in Solland fint in genauer Verbindung blieben, wie denn überbaupt zu jener Beit bas Dunfterland mit Bolland in miffenschaftlicher und mercantilifder hinficht in regem Berfeht ftand, welcher auch auf feine ber bollanbifden ohnehin icon fo abnliche Sprache Ginfluß haben mußte, ber übrigens auch jest noch immer befteht. Go finden fich baber in ben Texten naturlich vielfache Antlänge aus dem Sollan bifden, baneben aber auch aus bem Rheinlandifden, Bochbeutiden und Dedlenburgifden. Biergu bemerft bet Berausgeber mit vollem Rechte :

Deshalb aber barf man nicht, wenn nicht andere Deweisgrunde vorliegen, nach einzelnen Lauten und Formen gleich jedes
Lieb einem bestimmten Dialeste und einer bestimmten Gegend
als seiner heimat zuschreiben wollen; um so weniger, da in Bestsalen (und wol nicht blos in Bestsalen, sondern überall)
auch oft in benachbarten Ortschaften die Sprache des Bolls bebeutend voneinander abweicht, namentlich in den Bocalen. Ebenso
wenig darf man aus mangelhaften Reimen, deren in diesen Gebichten manche vorsommen, schon auf eine Uebertragung aus
einem andern Dialeste schließen. Auch in hochdeutschen, hollanbischen und lateinischen Gedichten des Mittelalters sommen dergleichen Reimsehler vor.

Es hatte wol noch hinzugefügt werben können, bas ber unvollkommene Reim, die bloße Affonanz oft auf einen volksthumlichen Ursprung ber Lieber hinweist, menn bie sonstige Haltung berfelben bamit übereinstimmt.

Der mystische Geist, ber in vielen biefer Lieber herricht und ber oft unwillfurlich an Thomas von Rempen erinnert, die so oft wiederholte Rlage über die Leiden des innern Menschen, über die Nothwendigkeit, auf dem Bege des Kreuzes dem heiland nachzusolgen, durch Selbstverleugnung und Entsagung zur Liebe Gottes durchzubringen, mit einem Worte, die eigenthumliche Richtung, welche in einer großen Anzahl dieser Lieder unverkenndar ift, bewegt den herausgeber anzunehmen, daß sie Versonen aus jenen Genoffenschaften zu Versaffern haben mögen. Es ist zwar richtig, daß die Boesse von den Brüdern des Semeinsamen Lebens gepflagt wurde, aber ber myftische Jug und Ton ift nicht blos biefen Genoffenschaften eigenspunlich, er findet fich auch später bei Ratholiken wie sei Protestanten wieder, und aus ihm allein kann der Beweis nicht geführt werden, daß die mitgetheilten Liesbem altern Ursprungs seien, wenn es auch bei manchen berseben aus andern Grunden unzweiselhaft ist.

Die Anmertungen, welche ber Berausgeber ben ein= ieinen "Lebetens" beigefügt, erflaren theils ben Inhalt, heils bie Sprache, immer furz und gebrangt, aber auch immer genügend. Einige baben nicht blos Intereffe in Bema auf ben mitgetheilten Text. Wir führen nur eine en. Debrere Lieber vermeiben bas Wort "minnen", bas man megen bes Reims erwarten follte und welches bie bollandifden Texte wirklich haben; ftatt beffelben fteht in ber nieberbeutschen Bearbeitung "leven" (lieben). Das Bort "minnen" war aber im 16. Jahrhundert in Weftfalen noch gar mobl bekannt, wie es benn in ben Prebigten bes aus Dunfter geburtigen Johann Vege noch hau= fig portommt, obicon bie Ausbrude "lefbe" (Liebe) und "leven" auch bei ihm icon vorherrichend find. In ber handschrift ber Ronne Ratharina Tire fommt bas Wort überhaupt nur einmal vor, in dem übrigen Theile der Sammlung erfcheint es nur in zwei Liebern. Die Bermeibung bes Bortes "minnen" hat aber ohne 3mei= fil barin feinen Brund, baf es mit ber Beit auftöfia wurde und man je langer je mehr einen obsconen Sinn bamit verband, gerade wie fich ein anftanbiger Renich in Frankreich bes Wortes baiser nicht mehr bebienen barf.

So hat auch ber herausgeber ber Schriften bes heinrich Suso, gebruckt zu Angsburg burch hans Othmar, 1512, bas Bort "minnen" und seine Ableitungen mit "Liebe" u. s. w. verzituscht, weil, wie er im Prolog sagt, bas Bort "minne" in clichen Sprachen (Dialekten) nicht mehr rechte, gottliche, ehrs bar und ziemliche, sonbern thierliche, viehische, unehrbare, uns seuliche Minne anzeigt.

Bei bem neunten Liebe, in welchem Christus mit einem Einhorn verglichen wirb, hatte ber herausgeber auf ein ahnliches Lieb bei Uhland (Nr. 339) verweifen tonnen und follen.

Sehr merkmurbig ift bas einundzwanzigfte Lieb "Ban ben billigen geifte", beffen erfte Strophe "Ru bitt my ben billigen geift" u. f. w. schon von dem Franciscaner Berthold (geft. 1272) ermabnt wirb, mabrent bie brei letten Strophen mit ber Erweiterung Luther's übereinstimmen, woraus fic alfo ergibt, baf nicht alle mitgetheilten Belänge vor ber Reformation entstanden find. Auch Nr. 41 spricht gegen bos Herausgebers Meinung; es ist nämlich offenbar einem protestantischen geiftlichen Liebe nach= gebilbet, bas felbft aus einem weltlichen Liebe bervor= gegangen, war. Da bie hochbeutsche Form mit Beziehung auf ben protestantischen Lehrbegriff gebildet mar, so hat ber katholifche Bearbeiter biefe Beziehung verwischt und auf biefe Beife feinen Glaubensgenoffen angepaßt. End= lich ermabnen wir noch bas lette Lieb, eine febr ge= lungene und ziemlich wortliche Ueberfegung bes lateinischen Opmnus bes beiligen Bernhard: "Jesu dulcis memoria", von bem jedoch nur 21 Strophen übertragen find, mahrend es beren 48 hat.

Das Borterbuch ift eine verbantenewerthe Bugabe; es enthalt, wie billig, nur biejenigen Borter, welche im Sochbeutiden nicht vorfommen ober von ber hochbeutiden Form bedeutend abweichen. Bei weitem bie meiften ma= ren bem Berausgeber aus ber jest noch berrichenben Bolfefprace befannt; mo bies nicht ber Kall mar unb bie Bebeutung eines Borts fich nicht auf anbere Beife mit Sicherheit ermitteln ließ, ift bie Ueberfetjung nur als Conjectur angegeben, mas ebenfalls burchaus ju billi= gen ift. Go ift auch bie Dufitbeilage febr willfommen. Die Banbidrift ber Ronne Ratharina enthalt namlich auf ben erften 16 Blattern lateinifde Beibnachtelieber mit Singnoten; brei berfelben, bie mit beutichen Borten untermifcht find, theilt ber Berausgeber in einer Unmerfung ber Borrebe mit, bie Roten gu ben beiben erften fteben in ber Dufitbeilage, welche auch bie Doten zu zwei anbern beutiden Gefangen enthalt.

5. Pamphilus Gengenbach. Ein Beitrag zur beutschen Literaturgeschichte ber Reformationszeit. herausgegeben von Karl Goebeke. hannover, Rumpler. 1856. Gr. 8. 5 Ehlr.

Die Literatur bes 15. und 16. Jahrhunderte ift allgu lange vernachläffigt gemefen. Es ift bies allerbings leicht gn erflaren. Erftens murbe bas tiefer eingreifenbe Stubium unserer Literatur überhaupt erft burch bie Beidaftigung mit ber altern Sprache angeregt und überhaupt möglich; es war eben fur bas Mittelalter und bie Blute= geit ber Poefie fo viel zu thun, bag man nicht eber weiter berabftieg, ale bie die Ausbeute meniger reich und weniger lobnend zu werben anfing. Bweitens trug gur Bernachläffigung ber fbatern Denkmaler ohne Zweifel ber Umftand bei, daß die Dichtungen bes 15. und 16. 3abrhunderts an poetischem Gehalt und fünftlerischem Werth benen ber frubern Beiten gar ju febr nachstanben und man fich burch bie allerbinge oft robe Form abgefdrect fühlte. Bei allebem bietet aber die Literatur biefer Jahr= bunderte viel Tücktiges und für Geschichte, Sprace und Poefie Berthvolles bar, was nicht langer unbeachtet bleiben barf. Seit einiger Beit wird benn auch biefe Beriobe mehr berudfichtigt und wir haben icon manche treffliche Ericeinungen auf biefent Bebiete begrugen tonnen. \*) Bu ben besten gebort bie vorliegende, bie um fo mehr unfern Dant und unfere Anerfennung verbient, als

<sup>\*)</sup> Bei biefer Gelegenheit konnen wir nicht unterlagen, unser tiefes Bebauern auszubruden, baß ber Berein zur Beröffentlichung alterer Drude aus ber bezelchneten Zeit seine Wirsamkeit noch nicht begon: nen hat. An ber Ahätigkeit ber Bereinsmitglieber, an beren Spihe, wenn wir nicht irren, Goebefe steht, kann es nicht sehlen, ber raftlose Eifer und Fleiß bieses Gelehrten ift ja bekannt genng. Sollte die gezringe Angahl von ungefahr 150 Unterschriften (wenn wir nicht irren), die für ben Beginn nothwendig war, nicht zusammengekommen sein? Dies ware boch ein gar zu trauriges Zeichen von ber Gleichgültigkeit, ich will nicht sagen des Bolts, nicht einmal der Gelehrten, aber doch wenigstens der Bibliotheken, von benen boch mit Sicherheit zu erwarz ten gewesen ware, daß sie den Berein in seinem lobens: und bankens: werthen Unternehmen unterstüßen wurden, zumal die jährlichen Beisträge dußerft gering find.

fie und mit einem madern Manne befannt macht, von

bem man bie babin nur febr wenig mußte.

Bampbilus Gengenbach mar Bucheruder und Burger ju Bafel. \*) Db er bort und wann er geboren war, ift unbefannt, wie überhaupt feine gange Jugenb= Geine Birffamfeit ale Buchbruder, über welche fich der Berausgeber mit gewohnter Grundlichfeit verbreitet, übergeben wir bier, ba feine Bebeutung auf feiner idrififtellerifden Thatigfeit beruht, bie mit ber Beit ber Reformation gufammenfiel. Er bat eine Reibe von etwa 24 Schriften binterlaffen, beren Berth feine Beitgenoffen mobl zu murbigen verftanben. Die es icheint, begann er mit Liebern, Die ale biftorifche Gefange wichtig find, abgefeben bavon, bag fie mit großer Anichaulichfeit und großer Entichiebenbeit ber Gefinnung gebichtet finb. Boebefe ift ber allerbinge febr mabricheinlichen Anficht, bağ Bengenbach ein Deifterfanger mar, jebenfalls fcelnen bie Deifterlieber, bie aus feiner Druderei bervorgingen, auch von ibm verfaßt zu fein.

Die Berte, welche Goebete in neuem höchft getreuen Abbrucke vorlegt und mit bibliographischen, historischen, literarischen und sprachlichen Anmertungen erläutert, sind folgende, und wir nennen sie, weil wir unfern Lesern einen Dienst zu erweisen hoffen, wenn wir sie mit einem Schriftfteller näher bekannt machen, der bisjett so ziem= lich unbekannt geblieben ift.

- 1) "Der Welsch Fluß." Gengenbach stellt barin bie französische italienischen Kriege unter ber Form eines Kartenspiels dar, indem er die dabei Betheiligten als Kartenspieler auftreten läßt. Ueber den Titel des Gedichts ift nämlich zu bemerken, daß Fluß, Flüßli ein Kartenspiel war, das um jene Zeit erst aufgekommen und namentlich am französischen hofe sehr im Schwang war. Nach einer langen Einleitung kommt das kurze Spiel (Drama), in welchem jede der aufgeführten Personen drei Berse spricht, wie im Kartenspiel jeder Theilsnehmer drei Karten hatte. Einige Stellen sind aus Brant's "Rarrenschiff" entlehnt, das auch soust hin wieder von Gengenbach benutt wird.
- 2) "Der alt Enbgenoß." Dies Gebicht; bas von ber wärmsten Baterlandsliebe eingegeben ift, mahnt die Eidzgenoffen ab, mit den Fürsten sich einzulassen, wie die Borfahren es gethan, die sich mit Kas und frischem Baffer begnügten und dabei glücklich und frei waren. \*\*) Das Gedicht wurde später, für den Volksgesang verkürzt, in Zürich gedruckt, was genugsam für seine poetische Krast beweist.
- 3) "Der Bunbichut." Mit Ausnahme ber gereimten Borrebe, welche jum Gehorfam gegen die Obrigkeit, ben Abel und die Briefterschaft auffordert \*\*\*), ift die Keine
- \*) Durch Leu verführt, hat Goebele behauptet, bas Gefchlecht Gengenbach fei in Bafel ausgestorben; bem ift aber nicht fo.
- \*\*) In ben Anmertungen über bas "Reislaufen", b. h. ble Sitte, frembe Rriegebienfte ju fuchen, um Gelb ju gewinnen, ware auch Bwingti ju erwähnen gewefen.
- \*\*\*) "Diefe Stanbe", fagt Gengenbuch, "ftammen von Roe's from: men Sohnen Sem und Japhet, wahrend ber Bauernftanb von bem

Schrift in Broft abgefaßt. Sie enthätt eine bis in ie kieftenfirn Bestandtheile genaue Barfiellung ber unglicht lichen Bauernverschwörung, fodas es wol unzweistigt, Gengenbuch habe bei ber Abfaffung amtliche Dulla benutzt.

4) "Tob, Teufel und Engel." Dies Gebicht, weite bas nachfolgenbe, ein Meistergesung ift, erzählt we Geschichte von brei Gaunern, welche, ale Tob, Teufel me Engel verkleibet, einen Birth in Berlin berauben met len, aber, von ber Tochter beffelben entbedt und hiem gefangen und gehangen werben.

5) "Funf Juben." Auch in biefem Stud zeigt fie Gengenbach als einen Sohn feiner Zeit. Den Inhab Bilbet die Geschichte von funf Juben, welche ein Mainbild fcanben und bafur graufam bingerichtet werben.

6) "Die gebn Alter." Goebete fagt baruber:

Mit diesem Spiel beginnt die Geschichte des neuern deuschn Schauspiels; es war der erste Bersuch und als solcher in wundbarer Beise glucklich. An der Reise der zehn Atter schreite we Einstedel und fragt jede Stufe nach ihrer Art und Reigung. Wantworten sind sorglose, mitunter übermuthige Bekenntnise w Fehlern und Schwächen, die der Einstedel mit Ermahnung und Zurechtweisungen erwidert.

Das Spiel fand wegen feines treffenden 3uhalt großen Beifall und zwar noch mehr in Deutschland din der Schweiz; es wurde vielfach nachgebruckt, a mehreren Orten gespielt und ofters nachgeahmt om bearbeitet.

7) "Der Rollbart." Unter Rollbarten ober tell barten, die manchem unserer Lefer wenigstens aus 3fdet fe's "Freihof von Aarau" bekannt find, verstand mit eine Art von Laienbrüben, Die zu vielen Spottereien Ar lag boten, ba fie unter bem Scheine ber Religion be Müßiggange und manchem anbern Lafter beuchleife frohnten, wenn es auch wol folde gegeben bat, bem es mit ben religiofen Dingen Ernft mar. 3m 3abn 1488 war unter bem Namen "Rollhart" ein Bud ra Prophezeiungen ericbienen, bas in Bengenbach's Err personificirt wirb. Gengenbach felbft gibt ben Plan fe nes Spiels an. Wie er in ben "Behn Altern" bie D tereftufen vom Ginflebel befragen und in ber "Goudma" bie burgerlichen Stande vom Narren ausmachen lagt, k führt er im "Nollhart" bie politischen Machte und be unter auch ben Juben vor. Gie fragen ber Reihe na ben Bruber Methodius, Brigitta und die Gibylla von Cumi um ihre Butunft. Es treten auf ber Papft, ber Raift, ber Ronig von Frankreich, ber Bifchof von Maing, in Pfalgraf, ber Benediger, ber Turke, ber Gidgenog, ber Landefnecht (Bruber Beit) und endlich ber Jube. Jeben Stande werben feine Fehler gefagt; beim Gibgenoffen mit ber Dichter warm in patriotifdem Gifer, beim Benebige in Groll und hag. Der Landstnecht wedt feinen humor. Unverkennbar ift in Diefem Stude bes Dichtere Borfich für bas Raiferhaus und eine feinbfelige Erbitterung gego

mit dem Fluch bes Batere belabenen ham abstammt und babet & Rnechtichaft verbammt ift." Dan fieht, bag Gengenbach damals und gang in ben beschredntten Anflichten feiner Beie befangen war.

Frankrid. Das Bange ieft ernfthaft gehalten, both fcheint mitunter ein Spott über ben Bruber burdeubrechen, beffm leibenfcaftliche Paltung nicht gang ohne bie Abficht it, fie laderlich zu machen. Diente boch ber Teufel, vor bem man fich fürchtete, jur tomifchen Figur; warum wille man über einen Rollbart, ben alle Belt gering Matte, unbeftabet bes Glaubens an feine Berfündigun= em, nicht gelacht baben? Die Weiffagungen find freilich binkel und sogar unverständlich. Der Herausgeber hat es nad vergeblichen Bemühungen umterlaffen, Diefelben gu effaren; er hoffe, es werbe fich vielleicht einmal jemand biffer aufgelegt und beffer ausgeruftet finden, um bie Propheten = und Bifioneliteratur im Bufammenhange grundlich und lichtvoll zu behandeln. Es ift bies freilich in foweres Stud Arbeit, Die vielleicht nicht einmal febr blobnend ift, und wir tonnen gar wohl begroifen, daß ben Berausgeber barüber bie Gebulb ausgegangen ift. Wift wol moglic, bag fich jemand findet, ber zu fol= dem Beginnen mehr Geduld befigt, ob er aber bagu beffer ausgeruftet fein wirb, als ber Gerausgeber bes Gengenbach, bas möchten wir wol bezweifeln, wenn wir mb feinen andern Grund anzugeben batten, ale bie Behandlung bes vorliegenden Buche felbft.

8) "Die Couchmat." Die bisber verbreitete Dei= ming, ale ob biefes Spiel gegen Murmer's gleichartiges Bebicht gerichtet fei, ift unrichtig; vielmehr ift es gegen in anderes furg vorber erschienenes Bebicht gerichtet, bas die Unteufcheit für fünblos erflart hatte. Gengenbach ibibert barin, wie perfcbiebene Alter und Stanbe auf bie Gouchmat laufen, b. h. fich an lieberliche Beiber hangm und barüber arm und frank werben. Der Rarr, der an der Kürsten Sofe nicht mehr gebeiht, weil alle Belt in fein Bewerbe greift, butet die Bouchmat ber Fran Benus und warnt die Gerandringenden: ben Jungling, ben Chemann, ben Rriegsmann, beffen Etter Deint Binkelried Frau Benus erft fürzlich betrogen und ihm bof und Baus und all fein Bieb aufgerieben bat; fer= ner ben Doctor, ben alten Bouch von 90 Jahren, enb= lich ben Bauer, bem bie Bauerin nachläuft und in Die Beate fällt, worauf ber Rarr ihnen die Pritsche schlägt und ber Sofmeister jum Beidluß anzeigt, bag fich Frqu Venus mit ihren Töchtern jung und alt zu Basel in der Malenzgaffe, b. i. im Siechenhaufe niebergelaffen habe. Ben es verbrießt, daß jung und alt, Monch und Pfaffe ihr zulause, der möge vom Ehebruch abstehen, und nicht wie bie Sau im Rothe liegen. Das Spiel gerlegt fich in feche Abschnitte, in jedem wiederholt fich die Bitte um Einlaß; bie Warnung bes Marren, die bald genabezu aus: soproden, bald fpattifc eingefleibet ift; die Liebeswer= bung ber Bouche um Bemus ober ihre Frauen. Sie maden einen Tang, werben ausgezogen und in Lumpen der weibischer Meibung entiaffen und mit dem Spotte bes Rarren abgeführt. Gengenbach bat verfuct, bie Charaftere zu individualisiren: ber Kriegsmann pocht und prahlt; ber Alte, ber am Stabe einhenschleicht, fühlt sich auf ber Boudwiese vom Anblid ber iconen Frauen ent= jundet, sein Gerg, gumpelt und rumpelt ihm im Leibe, er will nichts mahr vom Stecken wiffen, feine guße werben ihm leicht und fein ganzer Beib geht empor. Alls ihm ber Seckel leer geworden, schleicht er mit hangenden Baden wie der Aod. Bauer und Hauerin spielen die Prügelsene der alten Fastnachtsspiele, die im ganzen Jahrhundert wiederkehrt. In den Reden der Narren und Weiber tritt wieder jene Sucht herdor, Beitpiele und gute Behren aus heiliger und profaner Literatur auszuframen. An lokalen Anspielungen scheint das Stud sehr reich zu sein,

In allen biefen Studen erkennen wir leicht ben Beift, ber ber Reformation porging und fie hervorrufen mußte; die Spiele Bengenbach's, Die wir bisher haben fennen lernen, find von berfelben Goffnnung burchbrungen, welche Brant's " Narrenschiff", Marner's " Narrenbefdmorung", "Schelmengunft" und andere Berte ber Beit caratterifirt. Sie beden bie Gebrechen im burgerlichen und religibfen Leben auf und bringen zum Bewußtsein, daß es anbers werben muffe. Bei Gengenbach tritt als Burger einer freien Stadt und als Schweizer auch das politifce Element hervor, was bei ben andern Dich= tern feiner Beit mehr ober weniger unbeachtet bleibt, ober wenigstens nicht in ber namlichen Fulle gur Erfceinung gelangt, wie bei Bengenbach. Dit folden Befinnungen mußte bas fraftige Auftreten ber Reformatoren bei ihm ben besten Anklang sinden, und so widmete er feine folgenden Schriften beinabe ausschließlich ber großen Bewegung, die er durch dieselben nicht wenig körberte.

9) "Die Tobtenfresser" sind das enfte Bedecht, mit wolchem er auf die Seite der Resormation trat. Mit diesem Worte bezeichnet er die Geistlichen und deren Anstang, die von den Todtenmessen Unterhalt und Wohleben gewinnen. Bekunntlich hat der berner Maler Ristolaus Manuel ebenfalls ein Spiel unter dem nämlichen Titel geschrieben; es ist nicht unwahrscheinlich, daß er das bei die Saire Gengenbach's vor Angen gehabt habe. Wie scharf dieser die Mängel des Pauflichums aufgreift, wie vortressisch er das Berwerfilche in dessen Zehren dem Volke zum Bewußtein zu bringen sucht, ersieht man schon aus der Luzzen Inhaltsanzeige des Herausgebers:

Der Papft verwirft bes blinden Luther Cand und forbert bie Seinen auf, fich nicht, buran zu fehren; benn Ehrifins habe für unfere Sünden genug gethan, sobaft wir es nicht mehr zu thun brauchten. Der Bischof, ber weltliche Briefter, ber Bernhardiener, ber Bettelmonch, die Alosterfrau und die Pfaffen mögen leben bas gute Lebern, das fie von den Tobtenmeffen haben, das aber neiber in Albgang zu konnnien brobe, da Kein Bauer mehr opfern wolle. Der Teufel freut fich seiner auserwöhlten Buder, aber die Seelen der Bettler, der Pfarrer, Ebelmann und Bauer flasgen über die Tobtenfresser, die ihnen das Ihre nehmen.

10) "Bractica." Es ift vies eine Satire auf Die Ralenbermacher und ihre Brophezeiungen. Dergleichen Satiren wurden damals häusig gemacht; die von Lichart ist allgemein bekannt; nicht so bekannt sit, daß dieser zu derschied eine frühre seines Gemers Johann Ans denutte. Die vier folgenden Shriften: 171) "Der Pfassenspiegel", 12) "Der Laienspiegel", 12) "Der Laienspiegel", und 14) "Von drien Christen" gehören mehr in das

Gebiet ber theologischen Literatur als in bas ber Literatur im engern Sinne, find jedoch wegen ihres entschlebenen Auftretens gegen bas Papftibum von hohem historisichen Interesse. Ob biese Schriften übrigens von Genzenbach sind, ift noch sehr zweifelhaft, vielleicht haben sie ben rheinfelber Reformator Johann Cherlin von Ganzeburg zum Berfasser.

15) "Die Jakobsbrüber", eine Legenbe, die so vorstrefflich ift, daß man mit dem Herausgeber bedauern muß, daß Gengenbach nicht noch mehrere gedichtet habe. Er benutte bazu ein Gedicht eines sonft unbekannten Dichters, Kunz Kiftener, der felbst wahrscheinlich aus einer altern Duelle schöptte, als welche Goedeke ben "Wallare" heinerich von Linau's vermuthet. \*)

Das Gebicht erzählt die Geschichte zweier Freunde, die gen Campostell wallsahrten. Der eine, ein Graf aus Baiern, stirdt, bevor das Biel erreicht ift. Der andere, ein Schwabe aus Heigeloh, ber schon 20 Jahre sern von der heimat gewesen, nimmt die Leiche mit zum heiligen Jakob, der die Freundestreue durch Erweckung des Lodten belohnt. Unausstösliche Freundschaft kettet die beiben aneinander und bewährt sich, als der Schwabe dem Aussah verfällt und nur durch das Blut des Kindes seines Freundes geheilt werden kann. Der Freund dringt das Opfer, reinigt den Freund vom Aussape, und will mit ihm entweichen, fann aber nicht scheiden, ohne Meib und Aeltern noch einmal gesehen zu haben. Während des Abschieds bringt die Amme das Kindlein, das der heilige Jakob gefund gemacht hat. Boll Ansbacht gründet der Graf ein Kloster Gnadau für Frauen und

Der herausgeber macht mit Recht auf die Aehnlichkeit biefer Legende mit dem "Armen heinrich" von hartmann von Aue aufmerkfam; noch näher aber lag es, auf Konzrad's von Würzburg "Engelhart" hinzuweisen, da auch hier die Freundestreue und das Opfer der Kinder zur heilung von der "Miselsucht" ben Mittelpunkt bildet, also in dem Wesentlichen mit Gengenbach's "Jakobsbrüdern" überzeinstimmt, während die Aehnlichkeit mit hartmann's "Armem heinrich" nur in der heilung des Aussass durch Menschenblut überhaupt beruht. Zwar ist hier auch Aufopferung, aber ihr Motiv ist Liebe, daher wesentlich von dem in den "Jakobsbrüdern" verschieden.

16) "Novella." Ob diese gegen Murner gerichtete Satire von Gengenbach selbst herrührt, war nicht mit Bestimmtheit auszumitteln, benn daß sie aus seiner Druckerei hervorging, ist natürlich fein Beweis. Doch macht es der herausgeber ziemlich wahrscheinlich, daß sie unsern Dichter zum Berfasser hatte. Die "Novella" ist eine der launigsten Satiren jener an Satiren reichen Zeit. Der herausgeber sagt:

Es gibt, die Manuel'schen Fastnachtsspiele mitgerechnet, in ber Literatur ber zwanziger Jahre fein Gebicht, bas mit so lachenbem humor geschrieben ist. Der lahme, podagrische Pfarerer, der sich auf seine Bibliothef auf bem Bret und im Raften beruft, vor 30 Jahren auch wol der Priesterehe hold gewesen ware und sich jest noch so lebhaft aufregen kann, daß er selbst

nach Bittenberg laufen möchte, um mit Buther ju bisbutiren und ibn mit Allegaten in Die Enge gu treiben, bag er weber aus noch ein wiffen follte - wenn nur leiber bas verfluchte Bobagra nicht mare: biefe Figur ift fo vorzuglich, angelegt und meifterhaft burchgeführt, baß fie jebem humoriftifchen Dichter Chre macht. Es ift ju bebauern, baß bie gute Laune und bie fichere Sand, die hier walten, nicht auf bas wirflich bramatifche Be: biet gerathen finb. Es murbe ein Spiel entftanben fein, bas uns fast ein Jahrhundert vor Shafpeare ben Ruhm des voll-endeten humors erworben hatte. Wie das Spiel jest liegt, fehlt ihm allerdings die innere Rundung des Stoffs. Rach bem Bwiegesprach mit bem Definer geht ber Bfarrer auf ben eigent lichen Stoff über. In feiner Pfarre, ergahlt er feinen Gaften, ift ein Bauer Rarfthans geftorben, ber größte Rarr, ber fic von Luther's Glauben burch nichts wollte abbringen laffen. Der Bfarrer mochte gern wiffen, wie es jest um ihn ftebe, ob ihn ber Teufel hin habe ober ob er in ben himmel gefommen. Bierzehn Tage barauf ericheint Karfthans bem Pfarrer als Gefpenft. Auf Rath bes Doctors Prebiger Orbens wirb Murna geholt, um ben Beift ju beschworen. Murner fommt und geht gur bestimmten Beit mit bem Deier, bem Doctor, Bfarret und Megner auf ben Kirchhof, wo ber Geift fich eingestellt bat. Die Befchworung bes Doctors hilft nicht. Da friegt ihn ber Murner bran und fest ihm hart gu. Der Geift befennt, bag er gwar nicht Rarfthane, aber ber große Rarr fei, bem Rarfthane, ale Murner ihm ben barn befehen, im hintern gefeffen. Er babe feine Rube, weil er auf bem Tobtenbette eine Beguine begehrt habe, und werbe nicht eher gestillt werben, bis er wieber einen Rarren verfchlude. Fur ben nachften Morgen feine Biebertunft verheißend, verschwindet er. Die Uebrigen haben feine Luft, babei ju fein, aber Murner überrebet fle; auch finben fie fich wieber ein. Der Geift halt bem Murner eine Rebe, er habe Narren befchworen, Schelmen bie Ohren gemolfen und manchem einen ftroben Bart geflochten \*), nun fei er alt geworben, habe fein Glud mehr auf Erben und gefalle mit feiner Beife niemand mehr. Dowol Murner fich ftraubt, wird er vom Geift verfchludt. Det Megner frohlockt und schlägt vor, ihm bas Requiem ju fingen: Requiescat in pace!

Berftanblich wird das Ganze erft, wenn man Murner's Gedicht kennt, wie er den großen lutherischen Rarren beschweren hat: eine Satire, in welcher der große Narr nichts auberet bebeutet als eben die Resormation. Murner, der diesen Rarren beschworen hatte, wird berusen, den unbekannten Geist zu deschworen, der sich als jenen großen Narren fund gibt und ihn verschlingt. Der Dichter der "Novella" hat recht, die große Bewegung der Belt ging über Murner hinweg und verschlang ihn und seinen veraltenden humor.

17) "Der Combist" und 18) "Der neue beutiche Bileamsefel", die beibe ebenfalls gegen das Napstihum gerichtet find, liegen nur in späterer Ueberarbeitung vor, weshalb wir fie bier übergeben.

19) "Liber Vagatorum", welches bie bamaligen Bagabunben in 28 Kapiteln schilbert. Goebeke halt bie prosaischen Bearbeitungen bieses Stoffs für Auslösungen bes Gengenbach'schen Gebichts. Wir kennen bie Ausgabe mit Luther's Borrebe nicht, bie Goebeke in Sanben gehabt zu haben scheint, dagegen eine andere frühere Ausgabe, die auch von Banger nicht erwähnt wird. Nach Bergleichung dieses Drucks mit dem Gebichte Gengenbach's möchten wir beinahe glauben, daß das Berhältniß umgekehrt ist, daß nämlich die prosaische Redaction älter ist und daß Genzgenbach diese erweitert hat, theils in den Betrachtungen, theils durch Anführung von Betspielen, die im Prosadruck

<sup>\*)</sup> Kiftener's Gebicht, das fich hanbschriftlich auf der Bibliothet zu Bolfenbuttel befindet, hat Goebele in 100 Exemplaren für Freunde abs druden laffen, um weitere Forschungen über die ursprüngliche Quelle zu veranlassen. Uebrigens scheint Gengenbach eine andere handschrift als die wolfendutteler benutt zu haben.

<sup>\*)</sup> Alles bies find Anfpielungen auf Murner's Gebichte.

nicht fteben, und bie barin ficerfic nicht fehlen wurben, wenn ber Bearbeiter bas Gebicht vor fic gehabt batte. Auch bas rothwelice Borterbuch icheint für biefe Reinung zu burgen. 3m Gengenbach'ichen fehlt ein Bort, ... fonnen= bof", bas diefelbe Bebeutung bat wie bas vorbergebenbe "ftrom"; es ift aber nicht anzunehmen, bag ein späterer Bearbeiter biefes eingeschoben batte, vielmehr ift es glaub: lider, bag es beim Drud bes Gengenbach'ichen Buchs ausgelaffen worben ift, weil bas beutsche Wort für "fon= nenboß" in ben zwei unmittelbar vorhergebenben Beilen fon fteht, und ber Seper ebenbaburch irre geführt morben fein wirb. Auch tommen im Bengenbach'ichen Drude Bebler vor, Die fich in ber Profaquegabe nicht finben, was wieder dafür zu fprechen icheint, bag biefe alter ift. Referent befitt übrigens ben Druck nicht felbft, fonbern eine (hoffentlich genaue) Abschrift, Die er vor vielen Jahren Sollte Goebete glauben, biefelbe auf gefertigt bat. irgendeine Beife benuten zu konnen, fo ftebt fie ibm febr gern ju Dienft. .

Es wird aus unsern Bemerkungen hoffentlich ersichtlich geworden sein, daß sich Goedeke durch die Bekanntmachung von Gengenbach's Schriften ein wahres Verdienst
am die Geschichte der Literatur erworden hat. Dieses
Berdienst stellt sich aber durch die beigefügten Anmerkunzen noch viel bedeutender heraus, und wir stehen nicht
m, mit Rücksicht auf dieselben das Buch meisterhaft zu
tennen. Es zeugt von einer wirklich riesigen Belesenheit
md von einer sichern Beherrschung der mit dem beharrlichten Fleiß erwordenen Kenntnisse, die sich nicht häusig
tit der geschmackvollen Behandlung vereinigt sindet, die
ber um so höher zu schähen ist, als wir durch diese
are Behandlung mit dem Verfasser des massenhaften
stosse herr werden, den er uns darbietet.

Goebete hat im Berlauf feiner Darftellung auch ein Borterbuch jum Gengenbach versprocen, es murbe bies ne hocht erfreuliche Zugabe jum fconen Berte fein, 28 übrigens, wie fcon bemerkt, ber werthvollen Zugaben iele enthalt, bie wir leiber nicht mehr besprechen konnen.

Satiren und Basquille aus ber Reformationszeit, herausgegeben von Osfar Schabe. Bwei Banbe. Sannover, Rumpler. 1856. 8. 4 Thir.

Das vorliegende Wert folieft fich vortrefflich an Gennbach's antipapiftifche Schriften und fullt, wie Boebete's rbeit, eine mefentliche Lude in ber Befdicte ber beuten Literatur aus. Zwar ift schon vielseitig auf die ictiafeit ber "Satiren und Basquille aus ber Reforttionegeit" aufmertfam gemacht worben, namentlich von bann Boigt in Raumer's "Siftorifdem Safdenbuch" d von Rarl Sagen in feinem Berte "Deutschlands ergrifche und religiose Berhaltniffe"; auch ift manche rhergeborige Schrift icon gebruckt worben (fo finben piele in Scheible's befannten Sammlungen), aber bie rliegenbe ericeint beffenungeachtet feineswegs als überffig, vielmehr ale eine fehr bantenemverthe Babe. Denn ne zu ermähnen, bag bie Scheible'iche Ausgaben nicht mer bie nothwendige Correctheit des Textes barbieten, 1859. 14.

find diese Augschriften in seinen Sammlungen so sehr zere freut und mit andern untermengt, daß die so wünschensewerthe Uebersicht dadurch gänzlich verloren geht. Diese hat man natürlich in der vorliegenden Sammlung, die übrigens das näher Zusammengehörende auch zusammenzstellt. Zudem ist sie immerhin viel reicher als die Scheible's sche Sammlung, sie ist viel sicherer und correcter und gibt endlich noch eine Reihe von Erläuterungen, während Scheible sich mit dem Abdruck des Textes begnügt, und nicht einmal über die Drucke, die er zu Grunde gelegt, hinrelchende Austunft gibt.

. Die Beit ber Reformation ift für Deutschland (wir wollen ihren univerfalhiftorifden Charafter nicht einmal in Anfchlag bringen) von fo außerorbentlicher Bichtigfeit, fle ift in religiofer, politifcher, fittlicher, geiftiger und lite rarifder hinficht von fo bober Bebeutung, bag eine Sammiung aller auf diefelben fich beziehenden Quellen und Urtunden gewiß bochft munfchenswerth ware. Unter biefen nehmen aber die gabllofen Slugfdriften, Die meift von den Protestanten, jum Theil aber auch von den Ratholifden ausgingen, eine bebentungevolle Stelle ein. Sie baben porguglich auf bas Bolt gewirft und ben Sieg ber einen ober ber anbern Bartei mefentlich mit begrunden belfen. Biele find freilich gang lokaler Ratur und beziehen fich auf Die Speciellften Berhaltniffe ber Beit, aber in ihnen finbet man eben gang vorzuglich bie Erflärung, warum biefer ober jener Sandestheil fich Die= fer ober jener Religionspartei angefcloffen bat. Aber auch bie lotalften Glugidriften blieben in ihrer Birtung felten auf die Begend beschränft, für welche fie junachft bestimmt waren; benn bie religiöfen Dinge waren bamals gur gemeinfamen vaterlandifden Angelegenheit geworben, burch fie murbe, freilich nur far turge Beit, bas Rationalgefühl wieber in mannichfacher Beise gemedt, mas ber religibfen Bewegung eine noch burchgreifenbere Bebeutung verleibt.

Eine folde Sammlung fonnte aber freilich nicht bie Aufgabe eines einzelnen fein, wie fle auch faum von einem Berleger unternomnien werben fonnte, ba ein folder zu bebeutende Mittel und Rrafte barauf verwenden mußte und fich im gludlichften aber taum beufbaren Kalle nur ohne mefentlichen Berluft barausziehen tounte. Da= gegen mare bies eine foone Aufgabe fur eine Regierung, namentlich fur eine protestantifche, bie fich baburch ein wurdiges Dentmal fegen und ber Sache ber religiofen Freiheit auch in unfern Tagen einen wesentlichen Dienft erweisen murbe. Denn wir find überzeugt, daß bem immer mehr um fich greifenben Ultramontanismus und Befuitismus auf ber einen und bem verbufternben Db= scurantismus auf ber anbern Seite nichts Befferes unb Birtfameres entgegengefest werben tonnte als bie Flugfcriften aus ber Reformationszeit; bie beffern unter ben= felben murben auch jest noch auf bas verftanbige Be= muth bes Bolfe vielleicht die namlihe Birfung bervor= bringen wie vor 300 Jahren.

Doch find bied nur fromme Bunfche und werben es wol auch bleiben. Daber muffen wir bie Gabe, die uns

in ben worltegenben Banben batgevelcht with, um fo buntbirer entgegennehmen. Sie jenthalem im gangen 39 utbffere und fiehtere Goute, unter welchen einige als Mufter bier Gative welten fonnen. Bie icon erwähnt. hat bet Hermisneber auch bas Bermanbte gufammen: geftellt; fo wieb ber eufte Band mit feche Stliden erbffnet, bie fich im altgemeinen auf die firchlichen Buftanbe gur Bett ber Reformation begithen und theile bie Die: Grauche liberhaupt, theife einzelie Gebrechen aufbeden und Bethoonen, welche bie driftibe Rirde entebten. Gede anbere Stude beziehen fich auf ben Bergog Beinrich won Braunfdweig, ben befanntlich auch Suther felbft in feiner Gewattigen Wetfe belänpfte; bas leste behandelt in einem "Geprad bes Beren mit St.-Poter" gang allgemein bie Attliden und gefellschaftlichen Buftanbe um bie Ditte bes 16. Jahrhunderts. Der groeite Bamb beginnet mit brei Studen, bie fich unf bie politifc und religios fo machtige Bitfingen iche Ungelegenbeit beziehen. Das erfte berfelben: "Wefprechburchite Rento Raufthane", wird von vielen bem Mitter Mirich von Butten zugefchrieben; ber Bernusgeber bemvelfelt bies aus allerbings nicht unwichtigen Grunden. Bie bem aber mich fei, fo ift bie Schrift gang vortreff: Alch und eintspricht ihrem 3mede, Die Bauewischaft für bie bolitifden und religiofen Blane bes großen Sidingen gu igentinnen, auf bas vollftanbigfte. Eine bamale febr gevolbwliche Art von Basquillen war in Korm von Manifeffen bes Boltenfürften Lucifer als fingirten Dberhauptes Der papftlichen Rirche; es werven fünf Stude biefer Art mitgetheilt. Diefen folgen vier penfifirende Umbichtungen biblifder Stude, welchen fich vier febr charafteriftifde, wenn auch an innerm Werth ungleiche Dialoge aureichen, von benen ber erfte: "Ain fconer Dialogus. Swong itnb ber Frig", und ber britte: "Ain fconer Dia-Togus zwifchen aim pfarrer und aim fculthaiß, betreffend fallen fibeln ftont ber geiftsichen, und bos handlung ber weltlichen, alles mit geizigfeit belaben", bie Banb bes Rennere verrathenb, ungemein lebrreich finb. Ge tft betemnt; bug ber lette Dialog auch literarbiftorifch wichtig ift, weil barin einige anonyme Gebichte bem Murner beis 'gelegt' werben. Unter ben bann mitgetheilten fünf Studen in portifcher Form zeichnet fich ber "Triamphus veritatis. Sit ber warbeit, mit bem ichwert bes geifts burch bie wittenbetgifche nachtigall erobert", wie burch feinen Umfong, fo auch burch feine inmere Bebeutfamfeit fatte. Der Brtfaffer nennt fich hans Beinrich Frieermust, fagt, buf er gu Murnberg auf bem Ganbe geboven fei und inn ber Schweiz wohne. Unter ben Beweifen, bag bas Webicht nicht vor bem Jahre 1523 entftanben fein tonne, Mite wer Gerausgeber vielleicht auch auführen fonnen, wif ihn bet Titel beffelben offenbar auf Sans Sahfens Belichtu, Die Bittenbergifch Nachtigall, Die man ten horet wberatim: bezieht, bas em 8. Juli 1523 gebichtet murbe. Den Bolluf machen "zwei recht barte und bodartige Gathenet som Evb ber Seclennteffe und bas vapillifde Sanbbudlein.

er enter Summittug gewinnt noch höhern Wetth durch Bie tichakteithem Ainmerkungen, die alles berliften, was

Eriälsterung bebunfte und fic aler die senugten eitm Drude, ben Duhalt und bie bifterifce Bedeutung der eingelnen Gestelle verbreiten und nangäglich die Sprache betweffen, woduch das Barftandnis auch für folche wesentich erleichtert wird, welchen die alte Sprache zundehnnt ift.

7. Andreas Grophius. Das verliedes Gopenft, Schangfoid, und die geliede Dornrofe, Schuzsfofel, mit Einleitung berausgegeben von hermann Palm. Breslau, Arenmbt. 1855. Gr. 8. 20 Ngr.

Der Berausgeber bat fich fruber icon burch eine in: baltreiche Abbanblung über ben in neueret Beit erft noch Berbienft wieber gewürdigten Chriftian Beife ruhmlis bekannt gemacht; vorliegenbe Schrift ichließt fich jener wurdig an. In ber Ginkeitung wird querft ergablt, bei welcher Beranlaffung ber große Dramatiker Die beiben mitgetheilten Stude bichtete, beren Bieberabbrud nicht blos durch ihre innere Bedeutsamfeit, fonbem auch baburch gerechtfertigt erfcheint, bag fie nicht in ber Befammtausgabe der Berte bes Dichters fteben und barum fehr felten geworben find. Der zweite Abidnik entwidelt ben poetischen Werth ber beiben Stude. Benn ber Berausgeber bas erfte, namlich "Das verliebte Befpenft", auch unzweifelhaft viel zu hoch ftellt, fo meiß er boch einzelne Seiten scharffinnig bervorzuheben, Die von frühern Beurtheilern unbeachtet geblieben find und bas Drama offenbar in ein gunftigeres Licht fellen. Doch legt er auch ben Sauptwerth nicht biefem, fonbern bem ameiten Stude, ber "Beliebten Dornrofe" bei, welches "Scheruspiel" Gropbius in Die Acte Des erften als luftiges Intermezzo einfügte, womit er einer Sitte ber Beit folgte, welche offenbar auf bem mehr ober meniger bewußten Streben beruhte, bas Boltsichausviel, beffen Berechtigung man fühlte, neben bem gelehrten Drama nicht gang aufzugeben und dem berben, ungeschminkten Spafe feine Bebeutung gutommen zu laffen. Der Dichter bat barin ben glangenoften Beweis fur feine Befähigung gur tomifden und insbesondere jur volksthumlichen Darftellung geliefert, und es fleht bas fleine Stud baber weit über feinen bei ben größern Luftspielen ("Berr Beter Squeng" und "bor ribilicribrifar"), beren Komik nicht volksthümlich und ohne gelehrte Bilbung nicht zu verfteben ift. Auch geboren biefe ihren Grundlagen nach nicht gang bem Dichter eigenthum: lich an, mabrent die "Dornrofe" unameifelbaft von feiner Erfindung ift. Die Charafteriftit, Die ber Beraud geber von bem Stude gibt, ift grundlich, ericopfend und zeugt von Beidmad.

Man fehr die treffliche Charafteriftit ber einzelnen Bersonen, wie bes gangen Bauernftanbes, beffen Wesen fich uns heute in seinen Grundpügen noch ebenso barbietet wie vor 200 Jahren. Seine Schilderung bei Gryphins, die ulerbings und burch Ireilung des Stundes, aber nicht feiner Robeit allelu ergoben will, erhebt fah weit über ahnliche bei andern Dichtern durch bas magvolle Innehalten gewisser Schraufen, beren Ueberschreiten 3. B. bei Christian Beise und felbst bei holberg bem Bauer alle Menschenwurde raubt. Ebenso vermelbet zwar Gryphius in der Sprachweise bestieben feineswege mit angstitter Gene gewisse kangtwabrude, die der Buter ander vorstlett im Mannbe führt, ift aber serw undehigefälligem Da

iden bede fellmeiliftgert, und auten imften Mobensonien. 'In welch form Contraft weiß er fobann bie einfache, ungefünstelte Liebe ber Jungen gu bem Bant ber Alten ju ftellen! Wie fauber ift überhaupt die Bigur ber Dornrofe gezeichnet, beren Liebens: witbigfeit ber Bichter auf feine Weise budurch erhoht, bag er fie ellein hochbentich fpubden lagt, mas for burch ben haufigen Berfehr mit bem Ebelhofe gelaufig geworben ift. Welch toft-liche Sigur ift ferner die bem "horribilicribrifar" entlehnte Rupp-Die hier einen weit vortheilhaftern Ginbrud macht ale lerin, die hier einen weit vartheilhaptern Ginorus innegenbert. Erefflich fchließt endlich auch ber Arrenbator ben gangen Broces ab, beffen bietatorifches Gebieten ju ber bemuthigen Uns iemurfigert ber hundelfüchtigen Bauern einen fchonen wirffamen Gegenfab bibet, bei bem fich aber bie in ber Schluffrene ante widelte Rlugbeit und Umficht schwer mit fo beschränkter Brah: lerei benten lagt, ale ihm Grophius bei Teinem erften Auftreten bellegt. Ebenfo wenig ats die vor bem Arrenbator einhergehens ben, mit Beugetbelit bewaffneten Belbivditter wollen auch bie in beiben Staffen uneberfehrenben Berbrehungen von Frumbwartern unferm heutigen Gefchmad jufagen; indeß find bergleichen lebers tribungen eben Gigenthumlichfeiten ber Bolfapoefie gener Beit.

Es ift biefe Darftellung im gangen burchaus gut; bot in Ginem Buntte ift biefelbe irrig. Wenn nämlich mface wird, baf Doinrofe bie einzige Berfon im gangen Stude fei, Die hochbeutsch spreche, fo ift bies nicht richtig; benn auch ber Arrenbator Biffelm von Soben Ginnen fpricht hochbeutich. Daburch aber, bag ber Berausgeber biges unbemertt gelaffen bat, mußte er auch eine weitere Schönheit ber Dichtung unberührt laffen. Dbgleich nam: lich ber Arrendator und Dornrose bochbeutich reben, fo ift bre Sprace boch burchans verfcieben; jener fpricht bedantifd, gefdraubt und gesucht, bringt gern, jedoch ohne witerliche Uebertreibung, frembe Worter vor, Die er ver: mfaltet, und babei bat feine Sprache immer bie Barbung bes Diglette, woburch feine mangelhafte afferirte Bilbung ncht lebendig hervortritt, mahrend Bornrofe in burchaus reinem, aber burchweg einfachem und ichlichtem Dochbeutich frict: eine Feinbeit ber Auffaffung, Die jedenfalls einen grefen Dichter beurfundet. Die lette Bemerfung bes henusgebers bezüglich ber Berbrehung ber Frembwörter fdeint und ebenfalls nicht begründet; die Berbrebung von Fremdwortern im Munde Halbgebildeter ober auch bes Bolls ift ein fomisches Mittel, bas :nicht blos eine Eigen= thimlidfeit ber Wolfspoeffe bes 17. Jahrhunderes war, fondern von jeher von ben Dichtern mit Glud und guter Birfung gebraucht murbe und auch jest noch gebraucht wird, wie man fich, um nur Ginen Dichter ju nennen, aus ben Bauberfpielen bes trefflichen Maimund übergen=

Im vritten und vierten Abschnitt ver Ginleitung behandelt ber herausgeber die Sprace der beiden Stude
in febr gründlicher und erfreulicher Weise; namentlich
sent er ben sontaktischen Berhältnissen gebührende Aufmitsanteit, was um so mehr anzuerkennen ift, als diese Seite gewöhnlich nicht oder nur sehr oberflächlich in Betracht gezogen wird. Auch die Bemerkungen über die trothmische Eigenthumlichkeit des Dichters gewähren mannichsaces Interesse. Im lesten Abschnitt theilt der berausgeber das Möthtge über die Originalausgaben der Stude mit.

Diefe find getreu wieber abgebrucht, und hat ber

Geransgeber, was sehr vankendwerth ift, die überaus, schlechte und Annenthellende Auterpunktion des Driginals, verbeffert. Wir wünfchen mit ihn, daß das treffliche Luftviel des größten Dramatikers des 17, Jahrhundents in diefer guten Ausgabe, weiche durch die gründliche und geschmasdoolle Cinleitung noch mehr Werth erhält, niele Befor sinden und das Gedächtnis des trefflichen Dichters in vollftem Einne erneuert weiden möge.

Ebe wir unfern Beritht ichließen, brungt es une, einen Buntt zu berfihren, ber fich auf einige Maugerlichs feiten mehrerer ber angezeigten Schriften begieht. Dag bie Gelehrten, welche fich vorzugeweife mit ber alteen beut fchen Sprache befchäftigen, in Rachahmung Geimm's ihre Schriften mit lateinifchen Buchftaben bruden laffen, tann mur gebitigt werben. Die fogenannte beutiche Drudfdrift ift befanntlich nur eine gefcmattofe Abart ber tateiniften; fle ift eine Gefindung ber Monche, Die ihre Beit muchrs fceinlich nicht beffer als mit Anhaufung von Schnortein u. bgl. auszufüllen mußten. Ge ift befannt, baß fie teineswege ausfchließlich in Deutschland vortam, und es ift baber irrig, fle als vorzugemeife beutsch bezeichnen gu wollen. 44) Ohne fich vielleicht bavon Rechenschaft zu ger ben, aber von ber fconen Geftalt ber lateinischen Gdrift angezogen, batte man icon im vorigen Jahrhunbert und im Unfang bes jetigen angefangen, bie beutfchen Bettern mit fateinifthen zu vertaufthen. Bur Beit ber Breihelts= friege wurde aber bie lateinische Drudfibrift ganglich wie ber zurütigebrangt, weil man in allem echt beutich fein und nichts Gemeinschaftliches mit bem Erbfeinbe haben wollte. Wenn wir une nicht taufchen, fo bat fogar Jatob Grimm gegen ben Gebrauch lateinifcher Buchftaben geeifert, jebenfalls find feine erften Berte mit bentfiten Lettern gebruckt, fo "Die altbeutschen Balber", "Der 'arme Beinrich" u. f. m. Spater tam er bavon ab und gebrauchte obne Ausnahme bie lateinifche Schrift aus bem oben angegebenen Grunde, baf fie fconer und bie anbere in ber That nicht beutich fei. Seine Schiler und Rachfolger huben ihm und burin und volltommen mit Recht nachgeabmt.

Wir formen auch nichts bagegen einwenden, daß bie Germanisten die Gubitantiva nicht mit großen Buchftaben fcreiben, die unfere Wiffens erft im 16. Jahrhundert auftamen, aber nur gebraucht wurden, um irgendein dem Sinne nach broeutendes Bort auch burch ben Drud hervorzuheben; fle vertraten alfo zumächt nur die Stelle des Unterfivelschens in der Schrift, ober der gesperrten, der fetten ber

<sup>\*)&#</sup>x27;C. Bengler's "hausichas ber beutiden humorifit" bringt bies fes auch von Cholevins febr hochgeftellte Grophius'iche Scherzipfel ebenfalls vollftanbig und fabrt es fomit beim großen Bubiffum ein. D. Robe

Ory Gang anders verhalt es fich mit ber eigentlichen Schrift; biefe hat fich wirklich eigenthumlich ansgebildet und unterschelbet fich wesents lich von ber lateinischen, wenn fie auch aus ihr entstanden ift. Bubem gewährt fie den großen Bortheil, daß man mit berfleben viel schneller schreiben renn als mit der lateinischen, weil sie aus lauter Stricken besteht, die lace und flagell entsteinen verbunden werden, wahrend bie laceinische guf bem Anglie berunt, ber mehr Zeis in Anforuch nimmt.

ber Curfipfdrift im Drud. In biefer Bebeutung finben wir ben Gebrauch ber großen Buchtaben gu jener Bett auch bei ben Frangofen und Englanbern. Es murben baber nicht blos Gubftantiva, fonbern auch anbere Bor: ter, felbft Bartifeln, mit großen Buchftaben gefchrieben, wenn fie bervorgeboben werben follten. Erft febr fpat, am Enbe bes 17. Jahrhunberts, murbe es in Deutschland Sitte, alle Subftantiva mit großen Buchftaben zu fchrei-Babriceinlich fam es baber, bag man biefe in burdaus feblerhafter Auffaffung Sauptworter nannte, was fie gar nicht find, ba bas Prabicat, bas Berbum bie eigentliche Seele bes Sages, alfo beffen Sauptwort ift. Die Frangofen und Englander, sowie die Italiener, Spanier u. f. w. haben allmählich ben Bebrauch ber großen Buchftaben immer mehr eingeschränkt und fie endlich nur im Anfang ber Gage ober bei Gigennamen angewendet; selten kommt es noch vor, daß einzelne Wörter im Sape burd biefelben ausgezeichnet und hervorgehoben merben. Auch dies ift icon im vorigen Sahrhundert in Deutsch= land nachgeabmt worben, und wenn wir uns nicht irren, ift bie erfte Ausgabe bes "Dberon" von Bieland, ob= gleich mit beutschen Lettern, boch ohne Anwendung ber arofen Buchftaben bei Subftantiven gedrudt. Da fomit ein Grund nicht vorliegt, warum diefe Borter mit gro-Ben Buchftaben gefdrieben werben follten, fo fonnte man nd bie Entfernung berfelben allerdinge noch gefallen laffen, obgleich biefe Art ju fdreiben vollfommen nationalifirt ift, barum auf Beachtung und Beibehaltung Un= foruch machen tann und fie überbem teinesmege unangenehm auf bas Auge wirft.

Bahrend aber bie Bermaniften bie alte Mondefdrift verbammen und biefelbe ju verbannen fuchen, ahmen fie biefelbe in anderer Beife nad. Die alten Banbidriften haben betanntlich große Buchftaben nur am Unfange ber größern Abiconitte, nicht aber auch am Anfang ber Sabe. Dies bat wol vorzüglich barin feinen Grund, bağ bie großen Buchftaben ju ihrer Ausführung fowol viel Bett als großen Raum erforberten und eine öftere Bieberholung berfelben baber unthunlich mar. Barum follten wir aber auch biefes nachahmen wollen, ba biefer Grund fur und nicht befteht? Dagegen ift ber Gebrauch ber großen Buchftaben am Anfang ber Gage burchaus gerechtfertigt, weil jeber Sat ein felbstänbiges Banges bilbet, bas vom vorhergebenben, wie vom nachfolgenben abgegrenzt werben foll. Gefdieht dies burch einen blogen Buntt, wie es bie Bermaniften thun, fo wird bas Lefen ungemein erschwert. Das Auge faßt benfelben nicht fcnell und ficher genug auf und er erfüllt baber feinen 3med nur unvolltommen. Der große Buchftabe bat am Un= fang ber Gape einen logifchen Berth, ber gur Deutlich= feit wesentlich beiträgt. Und nun fragen wir, warum foll er biefen nicht haben? Warum foll eber ein Giaen= name mit einem großen Buchftaben gefdrieben werben, als bas Bort, mit welchem ein neuer Gebanke beginnt? Offenbar ift bies rein willfürlich und unbegrundet, und wir begreifen mabrlich nicht, baß biefer burch nichts begrunbete Bebrauch fo viele Rachahmer hat finden tonnen,

ba nur wenige Germaniften, wie g. B. Badernagel, ber freilich in jeber Beziehung eine bochft felbständige Stellung einnimmt, fich bavon frei gehalten haben.

Ebenfo tonnen wir une mit ber Interpunktion ber Schule nicht befreunden. Die beutsche Interpunktion ift ihrer Ratur nach wesentlich logisch, fie soll baber bie Sabe, und zwar nicht blos die Sauptfätze, voneinander trennen und unterschelben. Nun wird dies aber von den Germanisten nicht beachtet, und sie trennen mehrere Arten von Rebenfätzen nicht burch Unterscheidungszeichen, wosegen sie die französische Interpunktion annehmen, welche ihrer Natur nach wesentlich rhetorisch ift. Daß auch dies zur Undeutlichkeit beiträgt, ja selbst dem Stil einen frembartigen Charafter ausbrückt, braucht taum welter ausgeführt zu werden.

## Ethnographifches und Culturgeschichtliches. Dritter Artifel. \*)

1. Aus ber Oberpfalz. Sitten und Sagen. Bon & Schonwerth. Zweiter Theil. Augsburg, Rieger. 1858. 8. 1 Thir. 15 Rgr.

2. Lubed. Bilber und Sfizzen aus Bergangenheit und Gegenwart. Bon Beinxich Asmus. Lubed, F. Asichenfelbt. 1857. 16. 1 Thir.

R. Marfchenbuch. Banb : unb Bolfebilber aus ben Marfchen ber Befer und Elbe. Bon Dermann Allmers. Gotia. Schenbe. 1858. Gr. 8. 2 Thir.

4. Charafterbilder aus ben Herzogthumern Schleswig, holdein und Lauenburg, ben Sansestädten Samburg und Lübed, wie bem Fürftenthum Lübed, betreffend bas Land und feint Geftaltungen, bas Bolf und sein Werben, sein Leben, seine Sprache, seine Einrichtungen und Bierben, entworfen sur das Bolf von A. U. San sen. Samburg, Würger. 1858.

Gr. 8. 1 Thir. 6 Rar.

Gr. 8. 1 Thir. 6 Rgr. 5. Die Infel Rugen. Reifeerinnerungen von Ernft Boll. Schwerin, Barenfprung. 1858. Gr. 8. 25 Rgr.

Schwerin, Barensprung. 1858. Gr. 8. 25 Rgr.
6. Bunte Bilber, bas ift: Gefchichten, Sagen und Gedichten nebft sonstigen Denkwürdigkeiten Chhlands, Livlands, Antlands und ber Nachbarlande. Bon Christian Chuard Pabst. Erstes und zweites heft. Reval, Baffermann. 1856. 12. 1 Thir.

Der erfte Theil bes Schonwerth'fchen Berts, ber im erften Artifel besprochen worden ift, war in jeber Begiehung geeignet, den Bunfth nach einer balbigen Fortfepung auguregen, obschon die Aussicht hierauf burch ben Berfaffer felbft halb und halb abgeschnitten zu fein schien. Um so angenehmer wurden wir burch bas Erscheinen bes vorliegenden zweiten Theils überrafcht, ber bem erften an Werth nichts nachgibt, mit bem aber auch bas Werf noch feineswegs jum völligen Schluffe gelanst ift. Der Berfaffer bricht vorläufig in ber Befchreibung ber Sitten und Gebrauche ab und beginnt mit ber Sage. Er führt biefe meift in recht finniger Beife, auf die altgermanische My thologie gurud und fest auch ben mit ber lettern nicht fpeciell vertrauten Lefer burch vorangefchicfte allgemeine Bemertungen, bie mit Rlarbeit und Bracifion abgefaßt find, in ben Stand. bem überall fich offenbarenben Bufammenhange zwischen Sage und Mythe felbstanbig ju folgen. Wie fich nach ber alten Giv theilung ber Elemente bie Gotter, Die an ihnen und burch fie wirfen, bequem gruppiren laffen, zerfallt bas gefammte bargebos tene Material in Die vier Sauptabiconitte "Licht und Bener", "Luft", "Baffer" und "Erbe". Greifen wir aus jebem biefer Dauptabichnitte einiges befondere Intereffante beraus.

<sup>\*)</sup> Bgl. ben erften und zweiten Artifel in Mr. 28 und 34 b. Bl. f. 1868.

Die Lichtträger, Sonne und Rond, eröffnen ben Reigen. Die Gothen, nach bem Berfaffer ber Rernstamm ber Dberpfalz, werhrten bie Bauengotter. In grauer Borgeit geriethen bie Adigionespfteme ber Banen und Afen in Rampf. Der Fries bentichluß fam baburch ju Stanbe, bag von jebem Theil Glies ber Begenpartei berübergenommen murben, wie g. B. bie williden Gefchwifter Fregr und Frega, Mont und Sonne, von ben Banen ju ben Afen. 3war tonnten fle nun nicht mehr lichtgötter vorftellen, ba biefe im Afenfoftem bereite vertreten barrn, fie befamen aber ein verwandtes Gebiet, Liebe und Beus gung, Che und Fruchtbarfeit. An ben Act ber Aufnahme ber Barn unter bie Afen fnupft folgende Sage aus Reuenhammer an Mond und Sonne find Mann und Beib. Als fie Doch: git hielten, that ber Mond, ber ftete ale etwas falt und langs weilig gilt, ber feurigen Braut nicht gur Genuge, er hatte liebet eichlafen. Das verbroß bie Sonne, fie fchlug bem Dann eine Bette vor, daß wer von ihnen querft erwachen wurde, bas Recht leben folle, bei Tage ju fcheinen, bem Tragen gehore bie Racht. Birben fie beibe zugleich wach werben, follten fie fortan nebens cianber am himmel glangen. Die Sonne ließ ber Aerger nicht lange ruben. Schon um 2 Uhr wach, zundet fie der Belt das Licht an, weckt den froftigen Mond und halt ihm imm Sieg vor und jugleich bie Strafe, bag fie nun nie mehr mitfammen eine Racht verbringen wurden. Gie habe die Wette gefest und mit einem Gibe befraftigt, bamit fie gebunden fei nd nicht fcwach werben fonne. Run fommt Reue und Sehn: fuct. Die Möglichkeit einer Biebervereinigung gewähren bie Beitpunfte ber Sonnenfinfterniß. Das Chepaar beginnt aber fete mit gegenseitigen Bormurfen, Die Beit gur Berfohnung lant ab, bie Sonne muß ihrem Schwur gemaß weiter wandern, lattoth vor Born macht fie fich auf ben Beg. Ber benft nicht hierbei an Beine's "Connenuntergang"?

> Aber ber tropige Sonnengott, Bei bem Anblid ber Gattin ergluht er In doppelten Burpur, Bor Jorn und Schmerz, Und unerbittlich ellt er hinab In sein flutenkaltes Witwerbett.

batte Beine bie beutsche Sage gefannt, so hatte er fein fobnes lieb nicht von Luna, ber Bottin, und Sol, bem Gott, ja fingen und bie Introduction von Sonne und Mond im Beginn bes Gebichts nicht mit ber Exposition im Fortgang bef: selben in Biberspruch zu setzen gebraucht. Wie nun eine Sonneufunterniß um bie andere erfolglos vorübergeht, ift bie Sonne immer heiß von Liebeszorn, manchmal aber fieht fie ihr Unrecht ein, bann weint fie blutige Thranen und geht blutroth unter-Berlauf ber Sage läßt aber feinen Bergleich zwischen ihr und ben heine ichen Liebe mehr zu. Der Mond in feiner Gehnsucht nimmt ab, bis er gur fleinsten Sichel wird; wirb er nach und nach voll, fo hofft er; ift er voll und fieht fich getauscht, fo nimmt er wieber ab. Daher fein Licht fo mild und melanchos lich, baber flagen ihm ungludlich Liebenbe ihr Leib. Doch follte ber Mond nicht immer einfam bleiben. Gine arme Braut, eine Baife, muß fich in Dienft begeben, um ihre Aussteuer p erfdwingen; fie fbinnt ihr Leinen, weil man ihr bei Tage leine Zeit lagt , nachts bei Monbichein, auch in ben Samftag-nachten, wo man nicht fpinnen foll. Dabei macht fte bas genfter auf, ber Mond fcheint immer freundlicher, fle traumt, fie werde in ben Mond hinübergetragen, und als fie erwacht, ift fie wirflich brin — bie Spinnetin im Monde. Wenn fie mube witd, ihr Ropfchen fich neigt, und ihre haare bes Blachfes baar ftreifen, wird ber Mond verbuntelt; bann ift Monbfinfternis. Doch fahrt fie balb wieber in die Bobe. Der Brautigam, matt von Rlagen, mar im Balbe hingefunfen und entschlafen; bie Sonne, ale fie beim Mlebergeben bie Erbe ftreift, nimmt ihn auf und zu fich empor. Die Brautleute sehen fich beim Auf: und Riebergange und find voll Sehnsucht zueinander.

Der Mond trauert über die untreue Sonne und über die Maib, bie auch nichts von ihm wiffen will. Dann weint er, und feine Ebranen fint bie Sternfcnuppen. Bo fie auffallen, finbet man einen Rreuger, ber nicht weicht, fo oft man ihn auch ausgibt, ober ein Bettelchen, welches in Berfen bie Bufunft bes Finbere enthalt. Jebenfalls ift biefe Sage von ber Spinnerin im Monbe intereffanter und poetischer ale bie fo haufig wieberfehrende vom Manne im Monde ober "bie Treffelfteiner" falls aus ber Oberbfalz, wonach zwei Beute im Monbe figen, "Mann und Beib, die fich gegenseitig Läufe suchen, was man ganz genau fieht, wenn ber Mond voll ift". Bon ber Spinnes rin im Monde fommt übrigens ber Alteweiberfommer; fie laft bie Saben fliegen, weil fle bas Garn nicht gum Beber bringen tann. Mannichfaltig find bie Sagen von ber Rraft, bie ber Mond auf die Erbe ausubt. Er giebt an, bringt Gegenstande in Bewegung, macht bag bie Deden vom Bett berunterfallen, bleicht mehr ale bie Sonne; wenn ber Mond eine Schwangere beschaut, wird bas Rind monbfuchtig; ebenfo, wenn er auf bas Chebett fcheint, baber bie Betthimmel und, ale bies noch nicht genug half, Die Beitvorhange entftanben, ohne welche feine Aus-ftattung in ber Bfalg vollftanbig ift; wer im Monofchein babet, wirb vom Mond betrogen und ertrinft; alles, mas guten Fortgang haben foll, muß im "gungen landt" (jungem Licht) un= ternommen werben; was im Bollmond gefchiebt, bleibt auf gleichem Bege, was im abnehmenben, mislingt ober nimmt ab, baber bas Berfprechen ber Schaben im abnehmenben Monbe erfolgt. Auch Die anbern himmeletorper berührt bie Sage. Die Sterne find Locher, welche bie Riefen mit Rugeln in bas Simmelegewolbe geworten haben, und aus benen bas Licht bes innern himmels heraussteht. Die Dildftrage nennen bie Oberpfalger bie Bitterungeftrage, weil es fcon wirb, wenn fie fcon ftebt, ober bie ganoftrage, Beerftrage, Simmeleftrage: auf ibr jogen einft bie Gotter in ihre himmlifchen Burgen.

Beim Feuer führt bie Sage theils auf ben wohlthatigen Beuergott, ben Donnerer, Donar, theile auf ben gerftorenben, Bodi, gurud. Gegen biefen gebraucht man noch heute ben Feuerbann, burch geweihte Opferbrote, und ben Feuerfegen; ben erftern verehrt man burch Degung ber ihm heiligen Thiere von rothlicher Farbe, als ber Storche, ber Feuerschwalben und Rothschwange, burch Pflege ber ihm geweihlen Gewächse (haus-wurg und Donnerbart) und burch Verehrung bes Bliges und bes Dfens (Berbs); lesteres namentlich bei Sonenfinfterniffen, wo die Leute auf die Rnie fallen, jum Dfen gewendet beten, Brofamen und geweihte Balmen in bas Feuer werfen, die Genfterlaben fchliegen und Die Rinder in ber Stube halten. Auch bei Bfanberfpielen fniet bas Dabchen, welches ein Bfanb gu lofen hat, mit gefalteten Banben vor ben Dfen und betet ben Spruch: "Lieber Dfen, ich bet' bich an, bu brauchft Golg und ich einen Mann!" bie einer hintritt und fle erloft. Unter ben fonftigen feurigen Ericheinungen fpielen vorzäglich bie feurigen Manner ober Laubefnechte, in Menfchengröße, benen bas Reuer aus bem Munde herausschlagt ober bie es im ausgehöhlten Ruden tragen, und bie Irrlichter, bie im Rleinen bas finb, mas bie feurigen Danner im Großen, eine Rolle. Es find arme Seelen, die die Grengfteine verrudt haben und auf Erlos

fung harren. Fluchen vertreibt fle, beten zieht fle an.
An ber Spige ber Luftgötter stehen Boban, ber in ber Wilben Jagb fortlebt, Frigga seine Gemahlin, Thor sein Sohn, und Sis, des leptern Gemahlin, die Regengöttin, von der der Berfasser das hier und da noch vielgebrauchte "Kfern" für regnen ableitet und die er mit der Freha identissiert. Aber auch Donar, der Donnergott, reicht in dieses Gediet herüber. In dasselbe fallen die atmosphärischen Erscheinungen Wind und Wetter, Regen, Hagel, Thau, Rebel. Benn der Wind fark geht, stellen sich die Leute von Belburg unter die Thur, streuen eine Hand voll Mehl in die Luft und rufen: "Da Wind, hast du Mehl für dein Kind, aber aushören mußt du." Der Wind, hast dies, stugelrund, hat einen großen Kopf und weiße Haure, kaume, kaume, nichts leiden, was groß ist, wie Berge, Thurme, Baume,

ist immer muriich (bonswirri) und hat es besonders auf bas "Beibervolf" abgesehen, benen er das haar zerzaust und andere Unbilden zusügt. Sein Beib. die Windin, ist noch icharfer, aber verliebter Natur; sie reist den Mannern den hut dom Kopf, daß sie ihr nachlausen mussen. Dit gerathen Wind und Bindin miteinander in Streit; dann gibt es Sturm und Birbelwind. Die Albenlandsage, daß sich einer erhängt habe, wenn starfer Bind ist, sinden die Jungsern gut", wenn der Bind im Krühjahr über die "hollerstauden" geht, ehe sie ausgeschlagen sind. Der Bind "orgelt", "jammert", "schläst ein", "erwacht". Die alten Luftgotter wurden bei Ausbreitung des Christen.

thums zu Teufeln, ihre Briefter und Briefterinnen zu Zauberern und heren umgewandelt. Un ben lettern zeigt fich ber Bluch ber Unwahrheit burch bie bunfeln Sahrhunderte hindurch im Großen, Auch die oberpfalzer Sage weiß in aller Raivetat von ben Greueln ber Gerenverfolgung zu ergablen. Es ware eine Aufgabe christlicher und humaner Forschung, zu ermitteln, ob irgendwo ein Winfelchen driftlicher Grbe aufgefunden mer ben tonne, wo biefe Schreden nicht hingebrungen finb. In Reuenhammer ergahlt man: ", Gin Madchen von etwa gehn Jahren nahm einen Bfahl und rubrte bamit im Brunnen um: einander. Fragt fie der Nachbar: "Bas thuft du ba?" "Da", erwiderte fie, "thut es meine Mutter auch, fie nimmt einen Steden und ruhrt bamit im Brunnen berum und hinum, bann fommt bas Better." Da wurden Mutter und Rind verbrannt." Und in Reuftabt: "Gin Raufmann fuhr mit feinem Rinbe, einem Mabdjen, in bie Stadt; ba fam ein Gewitter. Der Batter eilte. Das Rind aber fuchte ibn ju beruhigen; fie fonne machen, bag bas Better nicht ichabe, fie habe es von ber Frala (Grofmutter) gelernt, welche auch bie Wetter machen tonne. Der Bater zeigte es an, um bie Tochter gu retten. Gie mar aber fcon bere und wurde mit ber Grogmutter verbrannt." Dag bie Criminaljuriebrubeng bes herenhammere hauptfachlich gegen bas ichmachere Beichlecht wuthete, namentlich aber, bag fie bie fonft allenthalben facrofancte Rindermelt in ihren Bereich jog, bag fie Rinber ju Anflagern auf Leben und Tob machte und Rinder auf ben Scheiterhaufen ichleppte, bas ift ber haflichfte Bug in biefem haflichen Bilbe, bas uns in ber That noch bente jum bitterften Kampfe gegen alle Sage aufforbern murbe, wenn wir nicht zwifchen Gebrauch und Misbranch gu untericheiben mußten und und ber hoffnung hingeben burften, baß eine immer ausgebreitetere einfichtevolle Bearbeitung ber Sage nur bagu bienen fonne, bem Bolfe einen Spiegel vorgu. balten, in bem es fich felbft erfennt und ber es ihm offenbar macht, bag baffelbe Glement, welches, in Aberglauben fur Bahr: heit genommen, fein geiftiges leben vergiffet, im Licht ber Bernunft ale Dichtung erfaßt ober ale Bahn erfannt, eine Gulle ber befruchtenoften Wahrheiten über baffelbe ausgießt. Rach biefer salvatio animi fabren wir fort, die Gulturgeschichte der Dberpfalg an ber Sand ber Sage gu beleuchten. Bur Abwehr gegen bie bofen Wetter bienen verfchiebene Mittel, unter anbern bas Berfen eines Deffere ins Gewitter - ein Brototyp bes Bligableiters - ober bas Schiegen in baffelbe; ebenfo bas Lanten : Die Beren und bofen Beifter fonnen ben Ion ber ge weihten Gloden nicht vertragen. Sier und ba blaft man gu bemfelben 3wede bas Wetterhorn; fo in Dberbernrieb. Das wollen aber bie Balbthurner nicht leiben, weil bamit bie Bewitter gu ihnen ine Thal beruntergeblafen werben. Auch gegen ben Sagel gibt es mancherlei Borfchrungen. In Reuflabt ftellen fie ben Dreifug, in Fronau bas Weihtefferl auf ben Diff, , und laffen bie Schlogen bineinfallen, fo ichabet in biefem Sahre bas Better nicht mehr". Bebenfalls ift bier ber Dift, ale causa efficiens, fur bae gefammte Fruchtgefild genommen und foldergeftalt biefes fombolifch unter ben Schirm bes geweihten Baffere gebracht. Man begegnet biefer Symbolit in ben Cagen haufig. Benn es beißt: "Baben im Thau gibt ben Dabden bie verlorene Jungfraufchaft wieber", fo feben mit barin ein poetifchee Bilb fur bie ichmer wieber ju gewinnenbe Rein:

beit des herzens; in eine abnliche Kategorie gehört "bet abgedorite Schnee, ber für alles gut ift"; die gahlreichen Sagen vom des ben der Schäte, insoweit diese an bestimmte, selten wiedetisterende und flüchtig vorübergehende Zeitabschnitte, 3. B. zu Felertagen, während des Borlejens des Evangeliums, gesnüpft ift, weisen darauf bin, das die Gelegenhelt schnell erfaßt weiden muffe, und wiederholen des alten Cato: "Fronto capillata est, post est occasio calva" in anderer korm; die Darreichung von Gold und Kleinod unter dem unscheindaren Neußern von Erbsen, Kohlen, Dünger u. dal. symbolistet in unzühligen Ruancen das alte Sprichwort: "Ber das Kleine nicht ehrt, ist des Großen nicht werth", und felbst das so häusig vorsommende Bernuchen, welches, so unberechtigt der Kluch auch ausgestvochen werden nag, doch steis und augenblicktich in Ersulung gebt, wenn anch zuweist mit einem Rücfchlag auf den Bersuchenden selbst, laßt sich recht wohl hymbolisch dahin denten, daß der Kluch, als ber entgegengesetzte Bol der Liebe, nothwendig nach allen Seiten hin vernichtend wirken nuß und somit in seinem Volgen den unthalbigen Bersluchten und den Bersuchein gleicher Weise trifft. Die Sage symbolister nach der einen Seite hin die einfache Consequeng, nach der andern die Bergebtung, die jede Schuld in sich selbst trägt.

Doch fehren wir von den Dentungen, Die wir hier verfucht haben, zu unferm Berte gurud. Die in ben germanifchen ganbern am meiften verbreitete geifterhafte Lufterfceinung fehlt naturlich auch in ber Dberpfalg nicht: "'s Bilb Goig", bie Wilbe Jagb. Es ift Boban, auf bem weißen Schimmel, und feint Gefolge, bas fich burch jene Chriften vermehrt, welche über Luft am Beidwerf Gottes und ihrer Mitmenfchen vergaßen. Ber fich nicht nieberwirft, wenn fie heranfturmt, wird mit fortgenommen (nach Ronftantinopel, Benedig ober fonft wohin). gewöhnlich aber furz barauf unverfehrt an bie alte Stelle gu-rudigebracht. Ber ruft: "Mir and mein Eheil!" bem wird ein Stud von einer Menichenleiche zugefchlenbert, welches, fo oft er es auch wegwirft, immer wieber zu ibm fommt. Birft er es aber fort, fobalb bie Bilbe Jagb wiebet erfcheint, und ruft bagu: "Done Salg fann ich's nicht branchen!" fo wirb er bavon befreit. Bas die andern Luftgeifter, bie Golgbeger, Die Raltenegger und bie Elben anlangt, fo muffen wir auf bas Bert felbft verweifen, um fur Baffer und Erbe noch Raum gu behalten. In ber Oberpfals befommen bie Bebammen bie neugeborenen Rinber nicht vom Storch, fonbern aus bem Brunnen, vom Baffermann. Tropbem ift dieser ben Menschen feind und zieht hlnab, wen er faun. In der Regel Hebt allen mythischen Besen etwas haßliches an; sie wurden den ersten Christen haglich gemacht, um biefe von ben falfden Gottern abzugiehen. weibliche Bafferbevolkerung theilt aber mit den Burgjungfrauen bas Borrecht ber Schonheit. Das Baffermabchen ift fehr icon aber theilweise beschuppt. Die Sirene ober Mirfral (Meerfran lein) gebort urfprüglich ber romanischen Sage an; fie ift oben Beib, unten Kich ober Schlange. Die Rire, das Wafferfral, ift durchaus germanisch, ganz Beib, flete lieblich und anmuthig Die Strene sucht in ber Rannerliebe Erlösung, die Rire Jugend Schonheit und ein auf Jahrhunderte hinaus erneutes Leben Endlich gibt es noch Geifterfischen, theile fingerslang, theile nur nabelgroß; es find verwunschene Leute und arme Seelen, bie nach und nach erloft und in ben himmel aufgenommen werben.

Weit reicher als das Baffer find Berg und Bald mit sagenhaften Geschlechtern bevollert. Der Berkaffer ftellt barüber seine eigenen Theorien auf. Die Riesen find ihm die Ureinwohner, die Tschuben; zwischen diesen und ben vorher zur Stellt gekommenen Gelten schoben sich Die Germanen wie ein Reihinein. Die Celten wurden unterjocht und blieben als besteg zurud. Die Sage gestaltete sie spater zu Bwergen. Sie find in den Künften bes Friedens, in Bereitung von Schmucksachen Bebestoffen, Baffen wohlersahren und betreiben den Bergbau Ihr hauptst ift das Fichtelgebirge. Die Romer, als ebenburtige Kampfer, wurden, wie die Ureinwohner, zu Riesen, und

viele ifrer Caftelle, auf benen fich bie Germanen fpater anbaus im, wie Belfenberg, Belburg, Amberg und andere gelten ale Micfondurgen. Die Sage führt aber die Miefen bis in die Ur-git jurid und bringt fie mit ber Schöpfungsgeschichte in Ber-bindung. "Bur Beit, als die Erbe neugeschaffen und noch weich wer, machten Die Miefen, wenn fie barauf berumgingen, mit ihren fußtritten bie Abdier und Berge ber Erbe, fo groß und ichmer maren fie." Und bas Barables ift nach ber barnaner Bage auf bem Kichtelgeberge au juden, was ja ichon bie vier Blaffe Main, Eger, Rab- und Saale beweisen, beren Anjangsbuchfaben, wie wir zu bemerten bitten, zugleich auf ben Men-ichen hindeuten. Wie wir ben Riefen die Berge und Thaler ber Erbe zu verdanften haben, fo einer Riefin die Sturme; fie hatte fo febbne Augen, blan von Farbe, bag Meer und himmel barüher in Streit geriethen, und bavon famen bie Sturme. Die merfwurdigen Riafenknochen, die man in Grabern ber Obert bfalj gefunden, Schabel non 3 Fuß 4 3oll im Unifang und Ammanchen von 3 Auß 2 Boll Lange, überlaffen wir ben Geolegen jur Brufung and wenben uns ju ben Imergen. Auch ihre Gutflebung finupfe bie Sage an bie Urzeit an. "Rach bem Bote Roe", ergabit man in ber Gegend uon Amberg, "erlaubte Bott biefem und feinem Beibe, rudwarts Steine ju marfen : barane wurden bie Bwerge, Manulein und Beiblein, und ber bert befahl ihnen, ben Memichen ju bienen." Sinnig ift ber bei allen guten 3wergen faft regelmäßig vorfommenbe Bug, baf fle ihre Dienftleiftungen ungefehen verrichten, wenn fle fich auch fonk im Bertehre mit bem Menfchen bem Unblid nicht unbebingt entziehen, und baß fie außer etwas Milch ober Brei und ein paar Krumchen Brot feine Belohnung annehmen, fonern fefort verfcwinden, wenn ihnen bie Leute, deuen fie Gulfe pleiftet, ihren Dame auf außergewähnliche Beife zu erfennen uben wollen. Der Berfaffer gibt von biefem intereffanten Boliden eine formliche Gulturgefchichte in Miniatur, Die fehr rgeblich zu lesen ift und ans ber wir vernehmen, daß ihre tracht je nach ber Gantierung verschieben ist, z. B. bei den kenerarbeitern roth, bas fie besondere Sonntages und Werkeltagskeidung haben, daß sied jeder Zwerg bei Ledzeiten feinen glaßeren Sarg felbft macht, barin gur Infel ber Seligen fcwimmt, eim Anlanden aus bem Tobesfchlafe erwacht und ben mitgeammenen Sammer gebraucht, um bie glaferne Gulle gu gerblagen, wab nach vieles anbere, was wir übergeben muffen. tur das fei uoch hervorgehoben, daß fich ein Bug indischer ihilosobie in unferer Zwergenfage bis auf den heutigen Tag thalten hat. Der Berfaffer berichtet, daß, was herodot bei den hranfoi in Thrazien, den Nachbarn der Geten, beobachtet habe, och bente von ben Bwergen ber Oberpfalz gelte, "baß fie namlich e Rengeborenen beweinen, weil fie boch nur fur Leiben gur the fommen , bagegen bie Berftorbenen, als biefen Leiben ent= angen, gludlich preisen, bag fie bort trauern, hier taugen". biefe 3mergobilosophie erinnert uns an ben Ausspruch eines fannten Bhilosophen bes gegenwartigen Jahrhunderts, ber bei n sehnsüchtig fich begegnenden Bliden zweier Liebenden die rage aufwirft: "Warum so heimlich, furchtsam und verflohne" und sie dabin beantwortet: "Weil diese Liebenden die and fie dagin ventimerer: "wert vere gerennen vie errather find, welche heimlich banach trachten, die ganze Noth ib Blackere des individuellen Daseins zu perpetuiren." Den wergen wollen wir indes diese pessellnuftischen Lebensausichten eniger verargen als den Philosophen, denn es sind Nacht-ute: nur vom Ave-Maria-Kauten bis zur Frühglode burfen ihre unterirbifchen Wohnungen verlaffen, wenigstens in ber egel; in einzelnen Gattungen und in einzelnen Fallen fommen nonahmen vor. Als ein Switterbing, namlich balb in Zwerne balb in Menfchengeftalt treten bie befannten Benetianer er Baten in der Oberpfalz auf; als Menschen werden fie it ber Binbebraut von weit bergetragen, ale 3werge wohnen in ben Bergen.

Ju ben walbbewohnenden 3wergen gehören die Golzweibsen (bie aber auch ihre Manuchen haben); fie find theils bestart, theils mit Mods bewachsen, theils in leinene Kittel ges

Neibet und thun ben Menschen Dienstleistungen. In alten Zeiten hatten sie viel Berkehr in ben Dörfern und brachten benen, zu beinen sie kamen, Glud, sud aber nach und nach verschwunden, weil die Bauern unterlassen haben, beim Kallen der Ködme drei Krenze auf ben Stock zu schlagen. Nur auf solchen Stocken baten ste Krenze auf ben Stock zu schlagen. Nur auf solchen Stocken haben sie Argen zurückzuführende Milde Jäger ist der Todsseind der Asen zurückzuführende Milde Jäger ist der Todsseind der vanischen Holzsfräulein. Biemlich isolirt steht in der Sage aus Neuenhammer ein Holzweihehen, das, auf ein Feuer springend, zum schonen jungen Weibe wird. Nur zu Psassenzth dei Schenbach sommt noch ein Holzsfräulein im menschlicher Gestalt und Größe vor, das sich aber auf ganz eigenthümliche Meise einsührt. "Ein Mädchen mußte Streu rechen. Da kam das Holzsfral und sagte: «Such mir ein wenig, sürchte dich nicht, ich ihne dir nichts, es ist nicht dein Unglück!» Da sesste sich das Dirnlein auf einen Stock, und das Holzsfral legte ihr seinen Kopf in den Schos und ließ sich suchen. Als es aufstand, lag in dem Schos ein Hausers sich nicht fürchsten, es ist fein nurecht Geld und da hast es verdient."

Wir eilen jum Schluß und gebenfen nur noch ber Burg-jungfrauen, rudfichtlich beren ber Berfaffer ebenfalls eine intereffante Spothefe aufftellt. Er fchict poraus, bag er unter ben außerft gabtreichen Sagen biefer Urt, die mit ber Denge ber Burgen Sand in Sand geben, porzuglich biejenigen ins Auge gefaßt habe, an die fich muthijde Momente ankubfen, und bas find namentlich die von den Riefenburgen berftammenden. Bon ben Fraulein biefer Burgen fagt er nun: "Die ichneeweiße Farbe, in welche fie fich fleiben, bie Thiere, Sund und Schlange, welche in ihrer Rabe weilen, Die unterirdiften Schabe, beren fie huten, theilmeife auch die geheimuipvollen unterirdiften Gange und Schachte ihres Aufenthaltsortes weifen barauf bin, bağ es überall eine und biefelbe Erfcheinung fei, und zwar bie verhüllte Erbenmutter, heiße fie nun Northus. Del ober Frena, welche hier ihren Sig hatte. Die Erbe ift die Mutter der Ger-manen — Tuisco terra editus — um so mehr die gemeinsame Montrau aller Abelichen, der auf den Burgen herrschenden ebeln Beichlechter." Dieje Abnfrau geht in ben Schloffern um, jucht wie ihre Rachfommen, Erlofung burch bas Chriftenthum und bietet bafur ihre Schape als Breis. Der Berfaffer ergablt von ben vielen Burgen ber Oberpfalz intereffante Geldichten. Dert wurdig ift das mehrfach überlieferte Moment, das einzelne jener Burgen, wie z. B. die Schlöffer Frauenftein und Reichenftein, Schellenburg und Flöffenburg, burch eine Drahtleitung in der Luft miteinander verbunden waren. Was fur eine Art von Telegraph dies aber gewesen fei, berichtet die Sage nicht. Haufig gestaltet ber Berfaffer bie Sage ju umfaffenberer Ergablung, wohin namentlich die Nirenmarchen geboren; allein überall ift bie einfache Weife vollssaglicher Darftellung trefflich beibehalten. Wir wiederholen, bag fich auch biefer zweite Theil bes Werfs burch umfichtige Forichung, logische Anordnung und gefällige form auf bas vortheilhaftefte auszeichnet.

Die Bilber und Sfizzen in Asmus' "Lübed" fündigen fich schon ihrem Titel nach als Aphorismen an und find es in der That, enthalten aber mancherlei intereffante Beiträge zu der Entlurgeschichte der alten berühmten Stadt. Dierher rechnen wir aus dem Abschnitte "Märchen und Sagen" die Erzählung vom Scharfrichter Sans Geiling, aus der sich ergibt, daß das Bolf in Lübed schon von den frühesten Zeiten an die Zwecklosigfeit und Barbarei der Tortur erfannte. Der Scharfrichter selbst demonstrirt den Beweis bafür dem Magistrat ad oculos, und zwar mit wenigstens so viel Erfolg, daß von da an (1421) nach des Berfassers Bersicherung, die Tortur in Lübed nur selten und mit großer Borsicht gebraucht wurde. Unter den "Bildern aus der Bergangenheit" berichtet die Stizze "Ein Märtyster" von einem protessanlichen Kebergericht, das noch im Jahre 1687 zu Lübed gebalten wurde. Beter Gunther, ein aus Freussen eingewanderter Kleinschmiedegeselle, sand wegen socialianischer

Anfichten feinen Tob ale Gotteelafterer auf bem Schaffot. Sochft merfwurbig ift bierbei bie freimuthige und rationelle Bermen: bung, welche ber Superintenbent Beterfen ju Gutin gang von freien Studen fur ibn eintreten ließ, fowie auf ber anbern Seite bas ben flaglichften Gegenfag zu bem Expose Beterfen's bilbenbe Gutachten ber theologischen Facultat ju Bittenberg, bie fich felbft nicht entblobete, bie ihrer Sphare gang fern lie-genbe Frage von ber Beweisfraft ber Zeugenausfagen mit in ben Bereich ihrer Competeng ju gieben und naturlich ju Ungunften bes Ungefdulbigten ju enticheiben. Beterfen mar es gelun= gen ben Burgermeifter Rerfring und andere einflugreiche Dans ner Lubede fur eine milbere Meinung gu ftimmen. Sobalb aber bies befannt geworben, murbe von allen Rangeln ber Stabt mit folder Beftigfeit gegen Bunther gepredigt, Die Dbrigfeit fo febr ber Caumfeligfeit und Gleichgultigfeit befchulbigt und bies felbe gur fchleunigen Beftrafung fo bringend aufgeforbert, daß bie milber Gefinnten nicht burchbringen fonnten. Gunther murbe im Jahre 1687 enthanptet. Geine letten Borte warent ,,Du ewiges, mahrhaftes Licht, erbarme bich meiner!" An wie fchmaden Saben in ben alten guten Beiten Leben und Freiheit Des einzelnen hing, zeigen neben ben Inquifitiones, herens und Repers gerichten und ihrer Schupheiligen, ber Tortur, auch bie bis tief in bas Mittelalter binein in Gebrauch gebliebenen gottesgericht-lichen Eriminalproceduren, wovon ber Berfaffer in bem Artifel "Das Barrecht" ein Fragment gibt. Er beschreibt baffelbe nach ben noch im Jahre 1566 im Herzogthum Bremen vorgefommenen Formen. Anftatt bes Rorpers bes Entleibten, por welchen anbermarte ber Angeschulbigte jur Erhartung feiner Unschuld geführt wurde, begnügte man fich mit einer vom Leichnam abgeichnittenen Sanb. Diese aufbewahrte Sanb ober ber ,,Schein" murbe gwifchen zwei noch unbenugten eichenen Schuffeln auf ein reines Papier gelegt, bon bem Gerichtevogt in Begenwart ber geschworenen Beifiger in bas Gericht gebracht und auf einen mit unbenutter Leinwand bebecken Tifd gefest. Der Anges schuldigte mußte hieranf, bis zu ben huften völlig entbloßt, breimal unter Anrufung bes Ramens Gottes an bie aufgebeckte Schuffel treten, feine Binger auf bie Band legen und mit einem Gibe feine Unfchulb befraftigen. Alebann wurde ber Schein mit ber größten Sorgfalt untersucht; fant fich ein Beichen, g. B. bervorquellenbes Blut, fo murbe ber Angeschuldigte als überfuhrt verurtheilt; fant fich feins, fo murbe er freigesprochen. Daß bie Schuffeln von Efchenholz fein mußten, ift ubrigens nicht ohne Bebeutung; man erinnere fich nur an ben wichtigen Blat, ben ber Gichenbaum in ber altgermanifchen Dhehologie einnimmt, fur beren gabes Fortleben in allen Phafen ber Gefellichaft wir bier einen neuen Bemeis por uns haben. Ueber bie Bortiebe bes Dentichen fur symbolische Beiden haben wir uns bereits ausgesprochen. Eine Menge Beispiele bafür finden fich in bem Abschnitt "Geschichtliche Sfiggen" unter "Der Grunfoben-Gib". Der Bauer ichmur unter Berührung einer grunen Sobe (eines Stud Rasens); ber Solbat auf Schwert ober Des genknopf; ber Friefe, bem bas haupthaar ber größte Schmud war, unter Anfaffung bes Bopfes (baber bas Sprichwort, man fonne einem Friefen trauen, wenn er bie haare in ber hand habe); bie Frauen bei Bruft und Bopf (Refteib, Refteleib); Schwangere auf ihren Gurtel; bei Grengftreitigfeiten mußte fich ber Schworende bis auf bas hembe ausziehen, in eine zwei guß tiefe Grube fnien und ein Stud Rafen auf bas Saupt legen; ber Buhrmann trat mit bem einen Fuß auf bas Rab feines Bagens, ber Schiffer auf ben Schiffsbord, ber Reiter in ben Steigbugel, ber Frembe an bas Stabtthor, mit bem Blid nach ber Beimat gerichtet; man nannte biefen lettern Gib ben Glenbeneib, weil im Mittelalter ein Frember ober Auswartiger ein elenber Mann bief

Das heiterfte Bilb in ber vorliegenden Sammlung gewähren die Bolfsfeste. Ehrend für die Lübecker ift es, daß fich eins der bedeutendften, was mit allgemeiner Theilnahme von vornehm und gering, jung und alt geseiert wird, an das Baifensinders sest anschließt. Das Beihnachtsfest halten die Lübecker 14 Tage

lang, wie die Englander, und namentlich fpielt ber Rathemein feller (ber in ber nachften Beit fein funfhunbertjabriges Jubilant feiern wird) mit feinen weiten Raumen, bem Abmiralitateifd ben Rofen, ber Linbe, bem Brautgemache (wo bie lubifden June fer ihre "Brautfofte" hielten), bem Dagiftrate und wie fe fonft heißen, eine große Rolle. "Zag und Racht find eine ge-geworben : Cheleute, Jungfrauen und Inglinge, elegante De men und herren, Dienstmagbe und Anechte, Diener und medlate burger Ammen ftatten in buntem Gemifch ben unterirbifdet Raumen Befuch ab, ohne daß fich eine Menfchenfeele batib moquirt, was fonft leicht in einer fleinen Stubt ber fall ift trinfen aus grunen Romern Rheinwein, Dalaga u. f. w., effei Confect, Margipan ober Pfeffernuffe bagu, laffen bie Becher in ftig und feelenvergnügt erklingen, fingen, fcherzen, lachen, gen wie ehemals die lubifchen Patricier und Junker, ohne fich bei geringften Zwang anzuthun. Wer uns nicht Glauben fcheufen will, ber fomme und fehe bie Raravanenguge, welche gum Rathe weinfeller im lubifchen Carneval mallfahrten." Ein ander Fest ift die Rriegelhog (oby - Freude, Rriegel ein Badwert) ber Stednihfahrer, ber Schiffer, welche ben Bertehr auf den Stednihfanal zwischen Trave und Elbe unterhalten; es zeichnit fich neben ben anbern gewöhnlichen geftluftbarfeiten burch bie fogenannten Rachtvifften aus. Ueber Racht wirb namlich in gangen Quartier ber Stednitfahrer jebes Saus gum Befthau für jebermann. Gleichviel ob fremb ober einheimisch, jeber, weß Stanbes er fei, ift in jebem haufe ungelaben willtommen und wird mit Raffee ober Rriegeln ober mit Schweinefleifch und Buthat, fammt Spirituofie, tractirt, muß aber auch im Effen und Trinten gehorig Befcheib thun, wenn er nicht ben Born ber gaftfreien Birthe auf fich laben will. Finden die umber-wandernden luftigen Gefellichatten die Bewohner eines haufet fcon zur Ruhe gegangen, fo quartieren fle fich auf eigene Bauft ein, thun fich aus ben Borrathen bes Sanfes gutlich, tochen und ichmaufen, bringen aber fobann alles ichonftens wie ber in Ordnung und gleben unter Lachen und Jubel weiter. Roch enthalt bas Bertchen intereffante Rotigen über gefte ber Borgeit, namentlich bie Feier bes Maitags, bas Beburtieft, welches faft gang mit bem altbeutichen Julfeft übereinfam, bem felerlichen Transport eines lübecker Weinbeputats nach Medlen: burg burch ben Martensmann und eine Tifchlerproceffion vom Jahre 1725, wobei der Aufzug in brei "Corporalicaften" ein getheilt war, beren jede funf Duftfanten und brei "fleine Rubb den, die in ihren Bandchen bloge Degen trugen", an der Spise hatte, mahrend im Buge felbst neben gabtreichen, bem Sandwerts-betrieb, bem Berkehr mit fremben Rationen, ben Sahreszeiten u. f. w. entfprechenben allegorifchen Berfonen auch Die Gaulenorbnungen personisscirt erschienen, und zwar bie "Coscana" ale Bauer, bie "Donicar" geharnischt ale Ritter, und bie "Jonita, Corinthia und Composita in schone Frauenhabiter gestedt, in benen sie gemächlich einherschritten". Bir muffen es uns ver fagen, weiter auf bas einzelne einzugeben, und gebenfen nur noch, bag ter Berfaffer bei Abichagung ber Buftanbe in Gegenwart und Bergangenheit ber lettern trot ihres außern Glange feineswegs ben Borgug einraumt, indem er bavon ausgeht, baf biejenige Beit fur bie befte ju halten, wo Bohlftand und Bilbung möglichft gleichmäßig vertheilt feien, und bie Bemerfung anfnubft, baß gegenwartig in Lubed mit unbebeutenbern Mitteln wei mehr Gutes geschehe als ju jeber fruhern Beit mit viel großen Beldfraften.

Auch das "Marfchenbuch" von All mers führt fich in feinen zweiten Titel "Lands und Bolfsbilber aus ben Marfchen bei Befer und Elbe" als ein Bert ein, bei bem das Abfehen nich auf eine ftreng wiffenschaftliche Behanblung und spitematisch Bollftanbigfeit gerichtet gewefen ift; indes bieten diese Bilbei ein so umfaffendes und erschöpfendes Gesammtgemälde bar, bas bem Lefer, ber die geschilberten Landftriche sammt ihren Bewohnern und ben wichtigsten Momenten ihrer Geschichte fenner lernen will, wenig zu wünschen übrig bleibt; und was man an

Raffe bes Materials und ber Menge von Daten, wie man fie in einem formlichen geographifchen Banbbuch und in einer Sperialgefdichte finden murbe, entbehrt, bas wird burch die Lebens digfeit ber Darftellung und Die praftifche Bervorhebung ber midtigften Momente, auf bie es ja jumeift anfommt, mehr als enfgewogen. Uebrigens find bie Land - und Bolfsbilber feines wege bunt burcheinander gewürfelte Stigen, fonbern eine wohls gorbnete Reihe ineinander greifender Darftellungen, bie und mit bem behandelten Stoff auf die angenehmfte Weise vertrant nachen. Das Buch gerfallt in zwei Saupttheile. Der erfte bes pricht in zwei Abiconitten bas gand und Bolf im allgemeinen, ber zweite enthalt bas Bichtigfte über Die einzelnen Darfchftriche en Befer und Elbe. Es find bies bie hannoverschen Gebiete Dfterfaben, Bieland, Banb Burften, Banb Dabeln, Land Rebingen und bas Alte ganb; ferner bie olbenburgifchen Darichen tanb Buhrben, Stebingerland, Stabland und Butjabbingen; ablich ift bem an Bieland fich anschließenben Bremerhafen ein befonderer Abichnitt gewibmet.

Ren fur ben mit ben betreffenben Diftricten weniger Bermunten find bie großen Berfchiebenheiten, bie fich tros ber Gleichs formigfeit ber Dauptgrundzuge in ben einzelnen Marfchen gels und machen, und bie man um fo weniger voraussegen mochte, je mehr bie unmittelbare Rachbarfchaft und ber auf ben erften Aublid faft gar feine Ruancen barbietenbe Charafter einer flas den Strommunbunges und Meeruferlandichaft auf völlig gleichs miffige Berhaltniffe fcbließen laffen tonnte. Der Unterfchied wird eter theile burch bie Stammverschiebenheit ber Bewohner, bier friefich, bort fachfifch, theile burch die Bodenverhaltniffe, bie auch bei ben Darfchen feineswege burchgangig gleich find, bedingt. beben wir zuvorderft einiges aus bem Bemeinfamen bervor.

Des hollanders Sprichwort: "Deus mare, Batavus littora fecit" gilt naturlich auch fur bie Wefers und Elbmarichen. Unb biefes Raden ber Ufer ift in ber That mortlich zu verfteben. Dan beit bei ben Marichgegenben gewöhnlich nur an die Deiche, bie war bas Land fchugen und somit die Bebingungen bes Uns bene und bie Erager ber Gultur find, aber boch nicht eigents lich Grund und Boben hervorbringen; allein bies lettere geschieht gleichfalle, man fchafft fich erft ben Grund und Boben und bann beicht man ihn ein. Das Mittel zu biefer Landgewinnung find bie Schlengen, Berte aus boch übereinander gelegten und mit Beidenfchlingen und Bfablen befeftigten Safchinenbundeln, Die gleich ftarfen Ballen weit in ben Strom hineinragen, fobag er ich en ihnen bricht und bie Schlammtheile, Die er führt, fallen laft. Diefe haufen fich zu beiben Seiten ber Schlenge an unb bilben ein Teftland, welches unter ber Benennung Borland (Angenbeich, Silber) zuerft ale Biefe ober Beibe benutt unb, wenn es eine Grope, bie ju ben Ginbeichungefoften in richtigem Berhaltniß Reht , erlangt hat, eingebeicht wird. Die Schlengen toften bei nur maßigem Umfang ichon Sanfende von Thalern, birnen aber gleichzeitig gur Bertiefung bee Strome und gur Berwahrung ber Ufer vor ben raftlos nagenden Bogen, mahrenb bie Deiche bas gange Binnenland gegen bie Dochfluten ficher fellen. Bon welcher Bichtigfeit die lettern find, last fich aus ber Drafonischen Deichgefengebung fruberer Jahrhunderte abs nehmen. Rach bem ftedinger Deichrecht von 1424 wurde berjrige, ber fich an einem jum Schupe bes Deiche gepflanzten Banne vergriff, mit bem Berluft ber Sand bestraft; wer ben Deich felbft dolose beschäbigte, wurde verbrannt; wer ihn ver-nachläffigte, sobaf ein Deichbruch erfolgte, wurde ,,mitsammt bem boly und ben Steinen feines Baufes bedeicht", b. h. lebendig begraben. Die Deiche haben eine Gobe von 15 - 80 guß, eine Starfe bie 60 guß am Grunde und eine Rappe (obere Deichflache) von 6 - 12 Fuß; fie find in ber Regel mit Ras ic, manchmal mit gafchinen und in befondere bedrohten Lagen mit Granit: ober Sanbfteinquabern belleibet, erftreden fich viele Stunden hinter ginander fort und bieten einen intereffanten Spagier: 800g bar, indem fie bie fcmale Grengscheibe zwischen zwei vollig verschiedenen Belten ausmachen: bier bie uppige Darich mit Bruchtadern, blubenben Auen und ftattlichen Wehoffen und Dor-1859. 14.

fern; bort bie oben Batten und barüber binane Strom und Reer. Bas helfen aber alle Deiche gegen bie periobifch einstretenben verheerenben Sturmfluten? Die Allerheiligenflut von 1570 feste von Bolland bie Jutland alle Deiche unter Baffer und toftete uber bunberttaufend Menfchen bae Leben. Dertwurdig find bie Anstrengungen, mit benen man fich oft noch im lesten Augenblide ju fougen fucht. hier nur ein Fall aus neuer Beit: "Am 21. October 1845 befand fich bas ofterftaber Dorf Offenwarben in hochfter Gefahr. Bereite fingen bie bochgefchwol lenen, unablaffig betanbraufenben Bluten an, fich oben burch bie Deichfappe einen Weg ju bahnen. Gine Rappenfturgung war mit feber Minute vorauszusehen und bann ein vollenbeter Durchs bruch unvermeiblich. Da warfen fich bie Ginwohner bes Dorfe, an ihrer Spige ber Ingenieur Schroter, voll Duth mit ihren Leibern auf Die Deichsappe. Jeber ein Bunbel Stroh vor fich, lagen fie hier fo lange im Sturm und Bogenbrang, bis bas Baffer gefallen und bie Roth vorüber war. Go retteten fie mit Befahr ihres Lebens und unter ber unfaglichften Anftrens gung ihr Beimateborf."

Aber nicht blos ben Fluten wird bie nahrenbe Scholle abgerungen. Gewohnlich lehnen fich bie Darfchen unmittelbar an ben Rand bes hohern fanbigen Lanbes, bie Beeft, an, manchmal aber liegt zwiften Geeft und Darfch ein Strich Moorboben. Bo es bie Berhaltniffe gestatten, wird nun auch Diefer burch Ranale (Feline) ju fruchibarem Aderland umgeschaffen. Die Bebne find breit und tief, fchiffbar, und geben bis in ben Strom ober ine Deer. Die Coloniften graben ben Torf ab, verfahren ion in ihren Schiffen und bringen ale Rudfracht Dunger und Marfcherbe. Balb bebeden fich beibe Ufer bes Tehne mit Baus fern, Barten, Medern und Stavelplagen. Der Berfaffer ent wirft ein reigendes Bilb von biefen Colonien, wo nirgende cons centrirter Reichthum, aber burchweg beicheibener Bobiftanb herricht, unter benen Bapenburg (feit 1675), mit 6000 Ginmobs nern, ansehnlichen Schiffewerften, mehreren Rirchen, einer Ravis gationefcule und einer Sanbeleffotte von mehr ale 130 fleinern und großern Seefchiffen bie bebeutenbfte ift; alles fonft ein obes, ber Guttur anscheinenb vollig unjugangliches Door. Befonbere intereffant unter ben Mooren find bie ichwimmenben, bie infolge biefer Gigenfchaft ber Gultnr und bee Anbaus ebenfalle fabig find. Go eriftirt bei bem Dorfe Bafenhaufen ein ganb: ftrich, ber, wenn bas übrige Land umber überfchwemmt wirb, fich bebt. Er ,,fchwimmt mit allem, was er tragt, mit feinen Gichen und Sannen, Erlen und Birfen und reichem Unterholg, mit Medern und Garten burchaus boch und troden auf ben Blus ten". Rur bie Saufer fcmimmen nicht mit; fie find auf feften Erbe und Canbwurthen erbaut und zeigen recht beutlich bas Steigen und Fallen bee Lanbes umber, inbem fie balb boch auf ihren Sugeln hervorragen, balb, wenn bas Moorland emporges

trieben ift, wie in ber Ebene bafteben.
Der Berfaffer befchrantt fich nicht barauf, bas gand im allgemeinen zu fchilcern, auch ber Bflangens und Thierwelt finb gang fpeciell eingehenbe Abichnitte gewibmet, bei benen wir une aber nicht verweilen wollen, weil wir noch einiges vom Bolfe ber Marichen mitzutheilen gebenfen, bas in feiner Gulturgefchichte wie in feinen Unabhangigfeitefampfen ein hobes Intereffe in Anfpruch nimmt. Bewunderungewurdig ift bie Rraft und Musbauer, mit ber bie Marschbauern, Sachsen und Friefen, fo vers ichieben ihr Charafter fich fonft zeigt, hierin aber eine, ibre Gelbftanbigfeit zu mahren fuchten, und wirflich, oft gegen bes beutenbe Uebermacht, jahrhundertelang gewahrt haben, Die fie enblich bem Andrang ihrer verbundeten Beinde, ber Bergoge und Fürften von Lauenftein, Braunfdweig, Dibenburg, fowie bes Erzbischofe von Bremen und ber Stadt Bremen unterlagen. Suft immer fampfen Frauen und Rnaben mit, mehrmale feben wir bas allgemeine Lanbespanier von einer Jungfrau getragen; Die Rirchen, auf hohen Burthen aus maffiven Granitbleden erbaut und mit anfehnlichen Graben umgeben, urfprunglich jum Afni gegen bie Bluten bestimmt, tienen fpater ale legte Bollwerte gegen ben Beind und werben monatelang vergeblich bes

lagert; Bwingburgen, bie man ihnen nach periobifchen Riebers lagen in bae gant gebaut, werben erfturmt und abgebrochen, und neue allgemeine Erhebungen fnubfen fich an ihren Gall. Diefer und mande anbere Buge erinnern lebhaft an bie Schweig; allein die Erfolge bes Marichenvolle reichten nicht über bas Mittelalter hinans, fie haben weber eine neue Gefchichte, noch Beschichtschreiber und Dichter, und so murben fie vergeffen, bis in jungfter Beit manches gefchab, um bie Grinnerung an ihre Bergangenheit wieder aufzufrifchen. Um befannteften babei find bie Stebinger geworben, bie icon im 13. Jahrhundert burch bie berüchtigten Rreugzuge unter Babft Gregor IX. und Erg-bischof Gerhard II. von Bremen unterlagen, und zwar Ofterfiabe im Sannoverichen 1233, Stebingerland im Dibenburgifchen 1234, lesteres mit einem Berlufte von 6000 Friesen, Die auf bem Balplage blieben, Die Gefangenen, Die man verbrannte, ungerechnet. Ebenfo fraftig und theilweife glucklicher fampften Stadland und Butjabbingen in Olbenburg und befondere bae ganb Burften in Sannover, das nie gang unterworfen murbe und noch im 16. Jahrhundert einen billigen Bergleich mit bem Erg. bifchof von Bremen abichlog, ber ihm gegen maßige Steuern bie alten Rechte, bie eigene innere Berfaffung und ungefrantte Beibehaltung bes guther ichen Befenntniffes ficherte. Ueberhaupt hat fich in ben Darichen viel von ber alten Gemeindeverfaffung erhalten, und bier und ba mablt bas gand felbft gu ben hobern Berichtes und geiftlichen Behörden feine Ditglieber.

Dag nach Untecebentien wie bie bier berührten ber germanifche bauerliche Stolg mit feinem ercluftven Wefen, feinem Stanbeevorurtheil, feinen Gelbheirathen und feiner Schen vor Desalliangen in ben Marichen minber tiefere Burgeln gefchlagen haben follte als anderswo, mußte man ichon a priori bezweifeln, und ber Berfaffer gibt une über bas Borhandenfein aller biefer charafterifirenden Momente bie vollfte Aufflarung Bierin find fich die fammtlichen Marichbauern gleich; ebenjo findet fich fast allgemein , neben großer Borliebe fürs Alte , eine fart hervortretende Selbstjucht und Rechthaberei , glubende Chri liebe, ftrenge Gefestichfeit (fobag Berbrechen fast gar nicht vor tommen), Reblichfeit und ein ehrbares patriarchalifches gamis lienleben. Die Sauptverfchiebenbeit bebingt bie Nationalität; ber Friese ift hochft phlegmatifc, ber Sachse weit ruhriger und lebenbiger. Im übrigen finbet man in einigen Marichen, wie in Ofterftabe, Buhrben und Burften, Die größte bauerliche Ginfachheit in Sauseinrichtung und Lebeneweise von alter Beit her unverandert beibehalten, mahrend in andern, namentlich im gand Dabeln, was Cultur und Sitte anlangt, ein vollig modernes Leben Plat ergriffen hat. "Reine Marsch", sagt ber Berfaffer, "bie in iconer Fruhlings= und Sommerzeit solch ein Bild machtiger Fulle und Ueppigfeit barbietet, feine, wo Gultur und modernes Beben, gurus und Intelligenz berart ihren Sip auf-gefchlagen, feine, beren fraftiges Bolt feit uralten Zeiten fo viele Freiheiten und Rechte und eine fo ftraffe Gelbständigfeit und Unabhangigkeit in ber Berwaltung feiner innern Angelegens heiten zu behaupten wußte, als bas Land Sabeln, die nords lichfte Marich am linken Elbufer." Die Bauart ber Gehofte ift ber Befchreibung und Abbilbung nach eine völlig bauerliche, jeboch von anbern Marschenhausern baburch unterschieben, baß bas hinterhaus blos für Bohngemacher bestimmt und von ben Birthichafteraumen durch eine Band mit Flügelthuren getrennt Dier berricht nun ber moberne Luxus mit Teppichen, Tapeten, fchweren Garbinenftoffen, Gemalben in Golbrahmen, reiche ftem Borcellan : und Silbergefchirr , Dahagonitifchen und feinen Damaftgeweben, mahrend ber geraumige Borplag, ber die fcmeren meffingbeschlagenen Roffer und Die alten funftlich gefchnisten Schrante mit ben Familienschagen enthalt, mit gefchliffenen rothen Sanbftein : ober Marmorplatten belegt ift. Binter bem Saufe liegt ber Garten ober Bart; Die Equipage fahrt ber Rutfcher in Livree por; man besucht Concerte und Balle, fpielt L'Sombre und Bhift, fehr boch, und ergost fich in Samburg an "ben raffinirteften und pifanteften Benuffen, welche bie uppige Beltftabt nur zu bieten vermag". Inbeffen wibmen

fich die habelner Bunen auch Befferm und Soherm. Die meinen haben bas treffliche Proghymastum best Landes zu Ottenbarf aber die Acceptschule in Altendruch besucht, und gern bischäftigen fie fich in Freistunden mit englischer und frauglischer Literatur. Bei alledem bleiben sie Bauern, und der junge hand wirth oder die Sohne (denn wenn diese herangewachsen, zich ber Nater gern von personlicher Arbeit zuruck und beschicht sich auf die Oberleitung) sen und pflügen in ibren alle turzen Feldjaden mit und unter den Rnechten ebenso gewant, als sie sich Tags zuvor in Frank und Glacisandschuhen bie Frankaise unter den Demen des Balls bewegten.

Auf Otterndorf und seinen Rector Boß, der hier die Uedeschung der Odusser und seinen Rector Boß, der hier die Uedeschung der Odusser vollendet und einige seiner schönften Instala (daneben auch viele Gelegenheitsgedichte, welche von den Is habern als Reliquien hoch und theuer gehalten werden) gedicht hat, ist das Land Habeln noch houte kolz. Der Verschieft in den Boß das Land trefflich charafteristt hat, und waunde Auchte mit, namentlich von einer Boßschien Fite, welche der am Rector (mit 300 Thaler Gehalt) nach zahllosen Einladungs, die er seinerseits erhalten hatte, zur Revange zu geben sich willich doch entschließen mußte und welche ebenfalls noch hent gutem Andenen ist. Freilich sehlte os fast an allem; aber a und seine Ernestine, Baje's Schwester, wußten Rath zu schra nub seinen Kenestine, Baje's Schwester, wußten Rath zu schra kei liauten dienen, und die geistige Speise, mit der Boß, win der leiblichen und dem immer freisenden großen göttinger Bold. aus dem der Hallendung getrunken, in unerschödpflichem hung seine Gäste regalirte, wirfte oft so erschütterndes Gelächter, wir, mehr als ein Bücherthron unter einem alten schwerwiegenda Schulthais ausammenbracht"

"mehr als ein Bucherthron unter einem alten schwerwiegewa Schulthaiß zusammenbrach". Die Bevölferung von habeln ift unvermischt sachfisch. Bu ben Kriesen, die fich in Ofterftabe. Bubrben, Bieland und Bu

ben Friesen, die fich in Ofterftabe, Buhrben, Bieland und Du ften am ftartften vertreten finden, gilt bas alte Bort: Fris non cantat noch beute. Ihre einzige echte Luftauferung ift ta Juchen und bie alleinigen Trager ihres Boltegefange find m Orgelbreher; bagegen ift ber Friefe als reiner Berftanbesmeni wisig, namentlich in Sprichwortern und Schlagwisen, von dens ber Berfaffer mehrere jum besten gibt. Im Lande Burka ber norblichften Befer = und zugleich Seemarsch, hulbigt ma ftart bem Bacchus; Die Leute trinfen fehr viel, aber ofne # ju betrinken. Wir lefen von einem wurftener hansmann (Gui baner), ber an ber Grenze mit 12 Flaschen Rum im Ach wagen betroffen wirb, bie er ,, ale Reifaproviant ' nicht wifteuern will. Dan lagt bie Ansflucht nicht gelten, er erbien fich jum Beweife, und ber mitfahrenbe Steuerbeamte muß febe. bağ nach zwei Stunden bie 12 Blafchen leer find, ohne bağ er jelk auch nur ein Eröpfchen bavon zu taften befommen hatte. Er goplicher ift ble Anofbote von ben Canbesvorftehern, bu p breien einmal 48 Flaschen Wein auf einem Rieberfige ju fo genommen hatten. Die Sache war weiter ergabit worben, w als fpater zwei ber Becher eine Steuerermäßigungs = Betition be Landchens perfonlich bevorworteten, bemerfte ber Minifter, wen brei Burftener an einem Abend 48 Flaschen Bein baraufgebe ließen, founten fie wol noch bie alten Steuern tragen. Dar: wurden die Betenten außerft verlegen. Enblich fammelte in eine: "Ja, herr Dinifter, aber es is boch of woll wat fpulle (verschuttet). Das vieltrinfenbe gand Burften bat auch eine folennen und officiellen uralten Trinffpruch, ber bei feierliche Gelegenheiten regelmäßig von einem der Landesvorficher der bem anwesenben Beamten ausgebracht wirb:

Gott bewahre Dam un Opfen (Deich) Siehl (Schleuse) un Bollwerk un bergliten, Darto (dazu) unser Land un God (Gut) Un en erlik Wurfter Blod.

Ein gang eigenthumlicher Schlag Menschen bewohnt W Alte gand, ben nordoftlichsten Theil des Herzogthums Ber men, Landbroftei Stabe, sublich ber Schwinge; fie find schlagemandt, vorfichtig, gegen Frembe mistrautich, außererbendie

letenbig und ruftig und bis jur Sarte egviftisch. 3br baupts fächlichter Erwerbszweig ift bie Obsteuteur; fie versenden die Erträgniffe ihrer Balbungen von Fruchtbannen nach England, Someben und Rugland, und mancher Bauer loft jahrlich 6-700 Thaler aus feinem Dbft. Glangend ichilbert ber Ber-faffer bie Schonheit ber altlander Frauen, Die bei ihren großen außern Reigen auch ungleich milber, gutiger und liebenemurbt-ger als die Manner feien, fich fehr jung verbeiratheten und babei fo treffich confervirten, bag fie noch ale Großmutter, hubich und frifd, eine ftattliche Ericheinung barboten. Bir wurben allen Beirathscandibaten empfehlen, nach Altland auf bie Brautichau ju geben, wenn nicht eben bie Freier nach unabanberlicher Marfditte altlanber Bauerfohne fein mußten. Bier finbet fich auch allein in bet Darich noch bie Sitte, ftatt bes Brautringes bie Echte ju geben, b. h. einige alte Mangen ober besonbere baju gepragte Debaillen mit ben Symbolen von Liebe und Ehe, bie ju biefem Behufe in ben Familien auf Jahrhunderte hinaus forterben. Ruch tragen bie Braute ale Brautfrone einen gang mertwarbigen Ropfpus, welchen ber Pfarrer half. Es gebort bas ju feinen Accidentien. Benigftens murbe man bie Roften ber eigenen Anschaffung nicht icheuen, ba ein altlander Madchen fouft auf feinen Brautftaat 6-700 Thaler verwendet. Ueberbaupt muffen bie Roften einer Sochzeit in den Darichbofen febr bebeutenb fein, ba 4-500 Gafte bas Minimum gu fein fcheinen, wahrend man an manchen Orten bie Ginlabungen nicht auf fo viel Berfonen, fondern auf fo viel Baufer berechnet, wonach bie Bahl ber Bafte bis auf 1000 anfteigt. Gbenfo folenn find bie Leidenbegangniffe. Bei biefen finbet in Ofterftabe ein viermaliger Schmaus ftatt: beim Ginfleiben, beim Legen ins bolg (Ginfargen), vor bem Begrabnif und enblich viertens nach bem Begrabnif. Bei biefem vierten Schmaufe machen es bie Ofterftaber wie die Zwerge in der Oberpfalz, fie jubiliren. "herrschte vorher bie größte Stille im Baufe, murbe nur gefluftert und leife aufgetreten, fo ift jest mit einem male jeber 2wang ent-fernt. Alles athmet auf, man ift und trinft nach Bergeneluft, man paffe bermagen barauf los, bag man vor Sabacts: bampf taum brei Schritte weit fleht. Alle Bungen find geloft, man ichwast und icherat, lacht und trinft burcheinander, flingt fogar mit ben Glafern an und bie Gemuthlichfeit fteigt mit jeber Stunde. «Und warum», sagte bei folden Gelegen-beiten ftets ein alter ofterftaber Prediger, asollten wir uns auch nicht freuen als gute Christen? ift boch auch unser ver-korbener Mithruber ba oben mit ben lieben Englein gewiß recht frohlich jest.»" An Sagen find die Marschen arm und bas Bert enthalt in biefer Begiehung nichts befonders Intereffantes. 3m übrigen fonnten wir noch vieles Bemerfenswerthe bervorheben, wollen aber bavon abfehen und machen nur noch auf bie Charafteriftit ber braven ftebinger Matrofen, bie fich namentlich als gute Ehemanner auszeichnen, und auf bie Mittheilungen über bas große Auswanderungehaus zu Bremerhafen, bas, wie ber gange Schnell aufblubende Blat, febr anziehend gefchilbert ift, aufmertfam. Das Buch empfiehlt fich auch burch bie bem Texte eingefügten, fehr fcon ausgeführten Abbilbungen von Saufern, Trachten, Grabfteinen u. bgl.

(Der Befchluß folgt in ber zweitnachften Lieferung.)

### Deutsch-nordamerikanische Zuftande.

Dag fich bie benfenben Ropfe in Deutschland noch viel ju renig um die Umtriebe bes Mabicalismus und Atheismus ber eutsch-amerifanischen Breffe fummern, fcheint uns eine ausgenachte Sache gut fein. Bahrend babeim allerlei bogmatifche flickerperimente gut Bieberherftellung bes tief erfchutterten refi= itofen Lebens gemacht werben, icheinen bie hunberttaufenbe von Deutschen in Rorbamerita, von ben Agenten bes Atheismus ebeno energifch ale gefchickt bearbeitet, immer mehr und unrettbar em entfchiebenften Rabicalismus und Materialismus ju verallen, und bies tann bei bem regen Bechfelverfehr zwischen em Mutterlande und ber Emigration fcmerlich ohne empfinds

liche Rudwirfung bleiben. In biefer Sinficht ericheint und nas ntentlich heinzen's "Pionier" von Bedeutung, Da in ibur bie atheistische Propaganba ihren Sauprfit aufgeschlagen hat und bie Grundfage Diefer Richtung bier mit unleugbarem Salent und einer nichte fconenben fubnen Aufrichtigfeit in einer febr faglichen Sprache vorgertagen und auf ihre einsachten Elemente gurudigeführt werben. Roch jungft bat Abolf Douai fur ben "Bionier" in Bofton gegen hundert neue Abonnenten angeworben und es magen burfen , in einer Bufchrift an Beingen aufe bestimmtefte ju verfichern, "unfere Boftoner theilen feine (bes "Bionicro") Anfichten großentheile", wobei er jugfeich ben Bunfch ausspricht, bag bas Bolemische mehr ale bisher ju Gunften bee unterhaltenben Theile beichrantt werben mochte; benn nicht bie barin gur Geltung gebrachten rabicalen Unfichten, fonbern bie perfonlichen Stanbale, in bie fich Beingen unablaffig verwidelte, waren co, durch welche ber "Bionier" viele feiner Gesinnungsgenoffen abstief und seinen Abonnentenfreis besichrantte. Der "Bionier" ift nun auch wirllich feit Anfang biefes Jahres aus Neuport nach Bofton übergeficbelt, und in ber That icheint feit biefer Ueberfiebelung bie perfontiche Bolemif unb ber chmiche Stanbal nicht mehr fo lange und fo baufige Schmugfurchen burch bie Spalten biefes Blattes ju gieben wie fruber. In Diefer hinficht wird Donat wol einen gunftigen Ginflug auf Das Blatt üben, insofern er namilich mit Beingen, ber allen Leibern feinen Ropf aufjegen mochte, fich auf bie Dauer vertragen follte, mas freilich faum gu erwarten ift. In Begug auf Religionefachen fteht Donai freilich mit Rarl Beingen auf giemlich bemfelben Standpunfte. So enthielt ber "Bionier" in Rr. 49 bes vorigen Jahrgangs eine boftouer Corresponden; von Douai, welche bie Goffmungen und Winfiche ber Rabicalen in bothft unverblumter Beife barlegte und mit ben Borten begann: "Die Rirchlichfeit und icheinbare Meligiofitat ber Bans tees ift uns Radicalen naturlich ein Dorn im Auge." Doch fei biefe Rirchlichfeit nur icheinbar, benn bie Beiftlichen hatten fo wenig politischen und socialen Ginfluß, bag in gang Renengland ber Grundfap praftifch burchgeführt werbe, nie einen von ihnen jum Mitgliede eines Schulvorftanbes ober einer wohlthatigen Anftalt, einer politifchen Barteiorganisation ober eines wissenschaptlichen und funftlerischen Bereine zu mablen; ber Presbiger fei überall, außer in ber bifchoflichen Kieche, so fehr von ber Gemeinde abhangig, bag er lebiglich bus Sprachrohr ihrer theologischen Anfichten fei und abgefest werbe, fobalb er biefels ben nicht ausbrude; baber fei bie Beiftlichteit genothigt, überall felbft an bir Spige ber Forifchrittopartei gu treten u. f. w. In biefer Betrachtung ftogen wir noch auf folgenbe bezeichnenbe Stelle: ,, Unfere aufgeflarten Despoten; Friedrich ber Große und Jofeph II. und ihre vielen fleinen Rachtreter mußten ben gelehrten Freidenfern Leffing und Schubart, Wieland und Der-ber, Schiller und Goethe, Kant und Bichte erft bie Bahn religibfen Bweifels brechen; erft feitbem ce bei Sofe Dobe murbe, im Sinne Boltaire's über Religion gu fpotten, magten bie Bertreter ber bentichen Biffenichaft und Philosophie freifinnig in Religionsfachen ju benfen. Go ift mahr - wir Deutschen find feitbem folgerecht im 3weifel und in ber Rritif fortgefchritten, bie wir auf bie grundlichfte Beife in ber Belt mit allem Glauben und aller Religion wiffenfchaftlich aufgeraumt haben, mabrend bie Englander, Frangofen und Sollander in ber reli-gibfen Rritif langft wieder gurudgegangen find. Allein wie religios befchrantt zeigte fich bie Daffe ber Deutschen noch ju Ans fang ber achtundvierziger Revolution. Und wie gering ift noch immer berjenige Bruchtheil ber Deutschen, welche religibe emaneipirt fint, im Bergleich zur Mafic ber nation!" 3m fillen blieben bie rabicalen Atheiften, Die "mit allem Glauben und aller Religion wiffenichaftlich aufgeraumt haben", auf fo manche Beiden ber Beit mit großer Befriedigung gurud, fie reiben fich vor Bergnugen barüber bie Banbe, bag 3. B. in ben fo banbe-reichen Brieffammlungen unferer groften Geifter nicht ein ein= giger Bug firdlicher Gefinnung, cher bas Gegentheil gu finben ift, baf in einer bentichen Schullehrerverfammlung von 400 Mitgliebern innerhalb brei Tagen nur ein einziger einmal bas Bort "Religion" in den Mund zu nehmen wagte, daß das auf die geistige und sittliche Bildung so einstügereiche Theater, welches bei den Griechen aufs engfte mit dem religiösen Gultus zusammenhing, ausschließlich den allerweltlichsten Impulsen folgt, daß, einzelne Conventitel ausgenonumen, aus unserer vornehmen wie niedrigen Gesellschaft fast jede religiöse Reminiscenz, aus unsern öffentlichen Bildungsinktituten. Sörfalen, Gerichtse, Beamtene, Polizessuben nud überhaupt öffentlichen Anstalten jeder Art meist jedes religiöse Emblem verschwunden ist, daß die Jahl der Kirchenbesucher und Communicanten stets abnimmt, während die Bergnügungslokale die Jahl ihrer Gäste oft kaum fassen können, und daß überhaupt die Hauptströmung der Zeit entschieden der Richtung materialistischer Erwerdse, Gewinne und Genußsucht zugewand ist. Doch das alles ist ihnen immer noch nicht genug; das Bols ist immer noch zu "religiös beschränkt", wie wir gesehen haben. Diese Geinzenselm und Douaissen sind allerdings innerlich

bavon übergengt, bag bie Dehrgahl ber Menichheit und befonders ihrer Landeleute ihre Anfichten theilt, bag Meligion und Rirch. lichfeit fich im Berenfeffel ber Rritif gu blogem Rand und Dunft aufgeloft haben, bag, wie bies ein gewiffer Bathig aus Buffalo in einem Muffat bes , Bionier" ausspricht, ,, bas Beitalter ber reinen humanitat allein auf : und herbeiguführen fet burch bie allgemein verbreitete und anerfannte Bahrheit : Die Ratur ift und außer ber Ratur ift nichts!" Aber in Diefer Uebergengung, und von ihrem Standpunft eben nicht mit Unrecht, verlangen fie, bag fich bie Denichbeit auch offen gu biefen Unfichten befenne, und fle merfen benen, bie es nicht thun, Seuchelei, Scheinheiligfeit und Teigheit vor. Bas nun aber bas Beitalter ber , reinen humanitat" betrifft, bas fie burch ihre Grundfage ber beiguführen verfprechen, fo muß man freilich leiber befennen, bag bie Anfange biefes Beitaltere ber "reinen humanitat", infofern fie fich in ben bie beutich ameritanifche Breffe verunftaltenben perfonlichen Cfandalen und Banfereien barfiellen, feineswegs febr geeiguet find, uns auf Fortsegung und Ende bieser neuen humanitätsperiode begierig zu machen. Allerdings fonnen fich bie Apostel berfelben barauf berufen, bag auch bie Kampfe auf bem Gebiet ber Religion ober vielmehr ber Theologie, und zwar befondere in Deutschland, haufig in Die miberlichften Rtopffech tereien und bosartigften perfonlichen Berleumbungen und Anflagen ausgeartet find, welche mefentlich bagu beitrugen, Die Religion in ben Augen ber Menge ju entwerthen und ihrem geheiligten Unsehen Schaben jugufügen; aber bas ift boch ficherlich feine Entschulbigung fur biejenigen, welche bie Mera ber neuen humanitat bamit einweihen, baf fie bie Anberebenfenben aufe inhumanfte behandeln und verleumben und baturch biefe Suma nitat von vornherein in ein fehr zweideutiges Licht ftellen.

Sobald freilich eine folche geiftige Bewegung in Die gebil beten Mittelflaffen einzubringen beginnt, pflegt fie auch an Schroff beit und Ginfeitigfeit gu verlieren und bem Anftanbes und Gitts lichfeitegefühl biefer Rlaffen bie nothigen Conceffionen gu machen, So hat and ber , Bionier'', feit er fich unter ,, unfern Bofto-nern'' befindet, wie ichon bemerft, fich ju einer im gangen anftanbigern Saltung in ben Formen bequemt. Mennt man ja boch Bofton bas ,, norbamerifanische Athen", und bie Frage ift nur, wie lange ce ber überhaupt an Stillfigen nicht gewohnte Beingen unter biefen norbameritanischen Athenienfern aushalten wird. Es find freilich nur wenige Rummern, die uns von bie fem bostoner cwilifirten "Pionier" vorliegen, ba man fie und aber zugeschicht hat, so lagt fich annehmen, bag gerade fie Mittheilungen enthalten, auf welche ibr Rebacteur befonbern Berth legt. Bir burfen babin namentlich ben von Beingen im Decems ber ju Reunorf gehaltenen Abichiebsvortrag rechnen, welcher in Rr. 6 abgebrudt ift. Bu ben beffern moralifchen Gigenfchaf. ten Rarl Beingen'e gehort ohne 3meifel Die Unabhangigfeit und Unerschrockenheit, womit er nach allen Geiten bin Die 2Bahrheit fagt, menn co gilt, Stichmorter und Lieblingophrafen ber Beit auf ihre mabre Beichaffenheit gurudjufuhren. Er ichont bas Bublifum nicht, er ichmeichelt ihm burchane nicht. Diesmal

hat er es mit ber offentlichen Meinung ju thun, und gewiß ges bort gerade in Rorbamerifa einiger Muth bagu, gegen bie Auto: ritat biefes jur herrichaft gelangten Barvenu angufampfen; ob es auch flug gehandelt ift, bas freilich ift eine andere Frage. Beingen fagt: "Wenn ber «Teufel» es auf die öffentliche Reinung abgesehen hat, batirt er fie her von "Bott" und macht fie gur «Stimme bes Bolfe». Will man alles, mas unfelbftanbig, launenhaft, wechselfüchtig und thoricht ift, in ein Wort jufammenfaffen, fo nehnie man bas Bort abffentliche Dleinnng ». Bas ift bie Dode? Gie ift ein Rind ber öffentlichen Meinung unb fie charafterifirt ihre Mutter genauer ale irgenbeine anbere Er-Scheinung. Gibt es etwas Tyrannifcheres und zugleich Servis leres, etwas Rathfelhafteres und jugleich Dummeres, etwas barts nadigeres und zugleich Betterwendischeres als die Mobe?" Die offentliche Meinung ift in Beinzen's Augen auch nur ein Mobe product. In Deutschland sei einmal gur Beit ber Censurbert- ichaft die "Breffreiheit" bas Stichwort bieser Modemeinung gemefen; alles habe man geglaubt auf bem Bege ber Breffreiheit erreichen zu fonnen. Run, man moge nur nach Rorbamerita bliden, um zu feben, wie gering bie Refultate biefer Breffreiheit feien. Bas halfe Die Freiheit der Rebe, wenn fich ihr die Dhren verschlöffen? Der Umerifaner babe eine erschreckliche Rurcht vor ber Linte, "wenn fle die Feber eines Kritifers ihres herrgotts und ihres Washington, ihrer Bibel und ihrer Conflitution, ihrer Bornirtheiten und ihrer Autoritäten, ihrer Sitten und ihres Dunkels beneht". Die "Conspiration bes Ignorirens ber Bahrheit", verfichert Beingen weiter, "bes Umgebene ber Rritit" fei nirgendwo ausgebreiteter als hier, "wo Bahrheit und Kritit bie großte Freiheit befigen", und die Deutschen ahmten hierin ben Angloamerifanern bestens nach. Mit folchen Angriffen auf Die Allherricherin "offentliche Meinung" wird fich Beingen freis lich feinen Dant erwerben und fein Glud machen, wie auch bereits aus bem Umftande hervorzugehen icheint, bag er benfelben Bortrag, "noch mehr fur ein amerifanisches Publifum einges richtet", auch in Bofton ju halten beabfichtigt, bagu aber ,, feine Ermuthigung", auch bas Terrain in Bofton ,, noch nicht genug vorbereitet" gefunden habe. Ueberhaupt erflart Beingen, wenn nicht etwa ein wohlthatiger 3wed ober bergleichen eine Ausnahme bebinge, vor "Deutschen" feinen Bortrag mehr gu halten, wenn man ihm nicht mindeftens 200 Buhdrer garantire. Beber ber funf Millionen Deutschen habe Gelb ,,fur Bier, fur Tabad, fur fchlechte Theater, für Bereinsfahnen, für Turnerfahrten und andere Richtigfeiten", er muffe alfo auch Gelb haben fur einen guten Bortrag; feien bennoch 25 Gente bem Derrn ganbemann lieber als ber Bortrag, fo muffe bem Bortragenben ber Stoly lieber fein als ber Landsmann. ") Siermit im Jusammenhange fteht in berfelben Rummer eine Rotig, worin barüber Klage geführt wird, bag ein von A. Douai in Boften Anjang Februar gehaltener Bortrag fo fparlich befucht gewefen, und wol nicht mit Unrecht wird der Grund bes fparlichen Befuche in bem Umftand gefunden, daß zu viele Bereine, beren jeder feine fpeciellen 3mede verfolge, unter ben Deutschen in Bofton beständen. Diefe Klage paßt leiber fo ziemlich auf alle beutsche Stabte; man vereinigt fich, wie es scheint, bei une im Rleinen nur, um es gu feiner allgemeinen Einigung fommen zu laffen, weshalb auch bie vielen fleinen Bereine im gangen ben Anblid einer allgemeinen Ber: uneinigung gewähren.

In einer frubern Rummer, in ber vom 29. Januar, befom:

<sup>&</sup>quot;) Richt alle benten übrigens in dieser hinsicht wie heinzen, wie wir aus einer Notiz des "Bionier" ersehen, wonach im Laufe des Januar und Kebruar in hoboten, dem bekannten Stadttheile Neuports, eine Reise deutscher Borlejungen stattsand; und zwar las F. Kapp über "Die deutsche Ginwanderung im vorigen Jahrhundert und die deutschen Erschliches Ginwanderung im vorigen Jahrhundert und die deutschen Erellschaften"; & Schuh über "Auftralien und Bandiemensland"; Effellen über "Ulrich von hutten"; Lowe (aus Galbe) über "Das Leben bes Freiherrn vom Stein und zeine Bebeutung für die gegenwärtige Gestalt Deutschlands"; Struve über "Das haus habsburg" und Dulon über "Vanbe und Wiffen".

nen end wir und einige journaliftifche Collegen in Deutschland mfer Theil, und zwar in bem Artifel ,, Burbigung benticher Befrebungen in Amerita". Beingen bezieht fich barin auf bie Bette ber "Tribune", eines in Reuporf erscheinenben englifchen Hatte: "The German skepticism and German materialism are both things to be dreaded, but not tendencies calculated specially to affect our people. We can only pity the race, whose masses are so scourged by these two curses. But against all these and similar bad effects from the German immigration, we have one grand result, which is to make the presence of the Germans in this country a blessing to all succeeding times. We mean their infuence on the question of Freedom and Slavery." Siers wu nimmt Deinzen eine Schwenfung ju ber Behauptung, bag ,bas Urtheil ber Breffe in bem fflavereihaffenben Deutschland iber bentichen Rabicalismus in Amerifa mit bem Urthetl ber geneinften Botofuben ber Stlavenhalterpreffe biefes Lanbes" usmmentreffe und fahrt baun fort: "Bas hier ber gemeine Berteibienft ber Stlavenhalterei ben Botofuben in Die Feber nicht, bas bictirt in Deutschland ben hofrathen und Theetisch= hteraten, Die bort jest die Breffe beherrichen, die Bolizei ber Despoten. , In ben beutschen Rabicalen biefes ganbes feben bie herren nicht Bertreter bes beutschen Geiftes, Die hier ben 3been bir humanitat Bahn brechen, fondern immer uur die Revolusionare, Die einft Gr. Dajeftat ober Gr. Hoheit, mit beten mabiger Grlaubnif herr Brus, ober herr Julian Schmibt, ober ber Frentag, ober herr Marggraff ein Blatt rebigirt, fo viel Angit und Unruhe bereitet haben. 2Bo biefe Mitglieder ber fritis ien Bolizei einen beutsch-ameritanischen Revolutionar besprechen, gibieht es nur mit bem pflichtschulbigen Unterthanenabichen, wicher vor allem den Berbacht einer Sympathie von dem Beutheiler abzuwenden hat. . . . Wenn etwas die Erniedrigung emflatiet, gu welcher ber offentliche Geift in Deutschland jest beabgebracht ift, fo ift es bas unangefochtene Sittenrichteramt bet literarifchen Gofrathe und Bolizeifnechte über basjenige, mas allen, neben unferer claffifchen Literatur, Deutschlande Ehre im Auslande rettet, namlich über ben Rabicalismus." Liegt hierin not einiger humor, besonders aber in bem Umftanbe, bag bie Betteter bes beutschen Journalismus, unter benen fo wenig Guigfeit ju finden ift, vor ben Angen Beingen's alle gleichviel werth, daß fie sammt und sonders "Theetischliteraten", "litera-riche hofrathe" und "Bolizeiknechte" find? In derselben Rum-mer gibt heinzen wieder eine nawe Probe jenes Radicalismus, "ber Dentichlande Ehre vor bem Auslande reitet". Er ermahnt eines "Jefuitenstreiche", ben Guftav Struve gegen Dulon bes gangen, indem er beffen Schulanftalt in Diecredit zu bringen selucht habe und zwar aus Bromeib, weil Struve in ber Gechichte und feine Amalie in ber beutschen Sprache unterrichte. Dulon babe nun in einem öffentlichen Bortrag, ju bem fich m fehr zahlreiches Bublifum eingefunden und zu bem Struve ithit eingelaben worben, biefen fo abgeführt, "bag hohn und Berachtung ibn nach Saufe begleitet haben". Sierzu macht beingen folgende für feinen "Rabicalismus" bezeichnende Rote: Er (Struve) hat nie ben Berftand ober Duth gehabt, die Res ligion und ben herrgott über ben Borb zu werfen. (!) Scine Beltgefchichte» ftedt voll Chriftenthum, und Ragareth hat fur rifen abgeschmadten und oberflächlichen hifterifer mehr Inter-the als bas gange Gellenenthum." Folgenbe Rotig Beinzen's in berfelben Rummer erschien uns noch ermahnenswerth: "Die \*Familienblatter », welche ichon früher die von une vorgefchla: gene Boethe : Feier in eine Schiller:Feier umgewandelt zu feben winfchten, wieberholen ihren Borfchlag und fprechen bie Deinung as, man tonne gur Ausführung bas auch in Deutschland gefrierte Inbilaum benugen. Es mare erfreulich, wenn nur irgend= choos ber Art ju Stanbe fame, obichon es nicht gleichgultig ift, ob man babet ben Ramen Schiller ober Goethe benutt. Gollte te fich aber, wie bei ber Burns-Feier, um eine jahrliche Bieberholung handeln (die auch wir im Auge hatten), fo wurden wir entschieben an Goethe festhalten. Er ist ein mehr umfaffenber, höherstehenber, dauerhafterer Repräsentant des deutschen Geistes als Schiller. Daß er bei den Massen weniger apopuslär» ift, darf nicht abhalten, muß vielmehr ein Grund sein, ihm den Borung zu geben. Man soll ihn populär machen, woser es noch nicht ist." Bei einem "Radicalen" erschien uns diese so offen und entschieden ausgesprochene Vorliebe für den von vielen als aristokratisch und antidemokratisch verschrienen Goethe mindestens interessant. Begreislicherweise wird freilich eine solche Einzelstimme nicht im Stande sein, die Strömung der Schmpathie für Schiller, die durch die Gegenwart hindurchgeht, in ein anderes Bett zu leiten. Das beweisen unter aubem auch die umsassen Bordereitungen, welche von den Deutschen in Rordamerika an verschiedenen Orten zu einem am 10. Rovemsber zu begesenden Schiller-Fest getrossen werden, unter auberm in Philadelphia, wo sich zu diesem Zweck ein Comité gebildet hat und zum Ankauf des Schiller-Dauses in Mardach gesammelt worden ist.

## Aus dem Rachlaß ber Frau Karoline von Wolkogen.

An Raroline von humbolbt, geb. von Dacheraben.

Ich war in einem so wunderbaren Bustanbe, baß ich bit nicht früher schreiben konnte, beste Seele. Das Bab greift mich sehr an; boch erwarte ich gute Folgen. Deinen Brief empfing ich ben Tag meiner Abreise von Meimar. Ich selbst habe ein Bedursniß dir den einbruck jener Stunden auf mein Wesen mitz zutheilen, das ewig unauslöschlich sein wird. Ich hatte Hoffsnung bis zum letten Odemzuge — den Tod hatte ich nie gezsehen, und Schiller schien mir nicht kranker, als ich ihn schon in sunf ahnlichen Fiebern gesehen hatte. Beängstigt war ich freilich über seinen Justand, boch während der neun Tage keinen Mosment hoffnungslos. Was das Schauervolle des ganzen Lustandes vermenhrte, war Start's ") Abwesendeit. Die Hoffnung, daß Schiller allein am besten wußte, was ihm diene, solang er bei Bestunung war, erhielt mich.

Ach, ich glaube wohl, die vorjährige Krantheit hat den Samen bes Todes erzeugt; aber minder dumpf ware mein Schmerz, wenn ich alle Hilfe ber Runft um ihn gesehen hatte! Riemand als ich hat das Gefühl, daß es wol hatte anders gehen können. Du weißt, ich fann mich über nichts verblenden. Lotte hat keine Uhndung darüber. Aber nie habe ich das Wirken des Schicksfals, der Rothwendigkeit, die mir in meinen hellsten Momenten als ewige Gute erscheint, beutlicher gefühlt. Langen phyfischen Leiden ist er entgangen; benn die Zerftorung, die man in allen Theilen sind, ließ nichts anderes erwarten. Aber auch nur ein halbes Jahr für solch ein Wesen! Wie unendlich viel geht das mit verloren!

Er war ben ganzen Binter hindurch matt, oft traurig, aber unaussprechlich milbe und leise empfindend. Er fiel von einem Katarthfieber in das andere, und in seinen Jügen bemerkte ich eine sonderbare Beranderung. Er felbst hatte keinen Glauben an ein langes Leben, aber auch feinen Gedunken an so nahen Tod. Er war voll Brojecte auf die nächsten Jahre, sprach von Reisen und von einem ruhigen Landausenthalt. In seinem Kalender sanden wir alle Geburtstage der Familie angemerkt, und sogar seinen eigenen!

Sat dich benn auch ein so unaussprechliches Gefühl bes Mitleids mit bem Entschlafenen verfolgt? Roch immer kann nich nichts erfreuen, weber Natur noch Runft, und eine Laft gieht mir bas herz hinunter, wo er kalt und lebenslos ruht, und Licht und Luft friesen über ibm vergebens.

Doch ich will bir zu ergahlen fuchen.

Bis jum sechsten Tag bes Fiebers hatte Schiller feine völlige Besonnenheit. Er hatte ein Bab genommen und fich ju Bett gelegt, wo fich bas Rocheln auf ber Bruft legte. Am

<sup>\*)</sup> Start, Geheimer hofrath und Brofeffor ber Debtein in Jena.

Abend war er fo flar und heiter, und fagte, er hatte eine neue Anficht feines Buftaubes und wußte nun, wie er feine Gefundheit behandeln mußte. 3ch werbe eine ruhige Racht haben, fagte

er fanft gerührt, wenn es Gottes Bille ift.")

Schiller erzählte Lotten, baß in einer Racht bes Viebers im Bebruar 1805, ba S. Boß bei ihm gewacht, er in einem Anfall von Ohnmacht geglaubt habe tobt zu sein, baß er sich allein, in Dunsel eingehült vor Gott geglaubt und die Rechenschaft seines Lebens vor dem Ewigen habe ablegen wollen — als er eben Bosens Gestatt über sich gebeugt gesehen und sich noch im Erbenleben gefunden.

Auch am lesten Morgen seines Lebens rif er sich einigemal auf, sah ebet in die Sohe und sagte einigemal Judex. Am Woend vor seinem Tode sagte er einmal, nach oben sehend: "It das euer himmel? ift das eure hölle?" und sah bann freundlich nach oben als hatte er eine liebe Erscheinung. Die tröftenden Worte, daß es immer besser und immer klarer in ihm werde, sagte er mir am Abend vor seinem Todestage.

### Billet von Fran von Staël an Schiller. Beimar 1804.

Muller \*\*) part démain. Si vous venez diner avec moi, nous irions de là ensemble à la cour; si vous me réfusez, au moins songez, que vous m'avez promis la visite après diner. Je suis dans le ravissement d'une pièce de vous, que je ne connaissois pas: le rétour des Grecs \*\*\*), et je me mets à la traduire. — Hommage, admiration et amitié. †)

Brief vom Grafen Schimmelmann an Schiller. Rovenbagen. 6. Date 1798.

Seien Sie, lieber Schiller, mein Fürsprecher bei 36rer holben Schwägerin, bie Berfafferin bes fconen Romans "Agnes von Lilien", 3d icheine gwar es nicht zu verbienen, einen folchen bei ihr gu haben. Doch ich bin micht foulbig - nur aus Blo: bigfeit barf ich ihr nicht felbft fo fpat meinen Danf bringen. 3ch fuble fo gang ben Berth ihres Gefchente und ihrer Erinnerung bei blefer Gelegenheit; ich fchate ihre feltenen Talente mit fo mahrer Empfindung, daß ich fur jebe Entweihung ber Borte mich fürchte. Wie fonnte ich bies Buch fo unbefangen loben in einem Briefe an fie felbit gerichtet ? - "Agnes von Lilien" ift eine feltene neue Ericheinung unferer Beiten, bie nicht reich an folden reinen Geftalten find; auch ift bas Bewand von reinftem Gewebe; Licht und Gragie überall. Die fünftlich-einfache Gefchichte an fich ift faft zu intereffant fur eine fo berge und geifts reiche Gintleibung. Go brangen fich oft bie mannichfaltigen Begebenheiten ju gewaltig auf ben Lefer zu, ber rubig ben ichonen Sinn faffen und aufnehmen follte. Go fchien es mir — ift bies bie Schulb ber Lefer ober ber Berfafferin? ift es Lob ober Tabel ? — Ihre Sprache hat eine Originalität, bie für mich wirflich reigend ift. Diefes Buch ift unmöglich bas erfte, und auch nicht - ich hoffe es - bas lette von einer fo geubten banb. Der Schluß gemahrt einem bie ichonfte Ueberrafchung, inbem wir bie holbe Agues in ber Wegenb ihrer gludlichen Jugend wieberfinden und - verlaffen. - Sagen Sie nun Ihrer Frau Schwagerin meinen berglichen, warmen Dant.

Ich hatte feit feche Wochen meinen geliebten Bruber hier unter und. Seit fieben Jahren hatten wir einander nicht gefeben — nun schickt ihn der Ronig als Gefandten nach Spanien! Die Entfernung ift entsehlich! ber Abschied mir schwer — biefe Sagebmeites Gergens lanne wol: ale Entichnlbigung ::gotien, fie ein foldbes Gerg.

Mein Bruber, der Gefandter in holland mar, hat; viel munter den Reufranken seit vier die fünf Zahrtn lebene musten. Inner Koleger find Litanen, ihrer Plane riesennacht fle alles, mittel zur Ausschliebung unbegrenzt. Dabei demnacht ste alles, und erlauben sich alles. Das Rathfel ihrer ungespenern Bents ganz zu erkläven vermag wol niemand. Mo und wie wird ei aufhören? Es braufen die Stürme von außen und innen allem halben. Db und wie lange der Norden frei bleibt, das niffen bie Gotter. Die Lage der Schweiz ist traucig. Auch der iffen wein Bruder die flackste Gathrung in allen Gemüthern gemen. Füßty ist ein diederer, ausgestärter, kinger Mann; er wund danz sicht gehört; die Regierung von Bern war gewiß nicht ganz schnlolos.

Abien. Berzeihen Sie einen fo langen Brief. An Intelliebe Frau meinen herzlichen Grust. G. Schimmelmann.

### Motiz.

#### Eine neue frangofifche Beitfchrift.

Man schreibt uns über eine neue soeben in Baris gegrüs bete Revue ,, Le quart d'heure. Gazette des gens demisorieux", welche von vier jungen Schriftstellern Balery Bernier, Bacharie Aftrue, Arthur Louvet und Stephane Gachet geleint wird, von benen fich Bernier bereits burch Auffage in ber "Revue des deux mondes" und einen verfificirten Romes "Aline, journal d'un jeune homme", ber in ben Journales "avec de grands éloges" besprochen worben ift, und Gacht burch Runftartifel im "Siècle" und im "Artisto" vortheilhelt bekannt gemacht haben. Die Rebacteure haben, wie une unfer frangofifcher Gemahremann mittheilt, babei ben 3med vor Augen für eine möglichft große Bahl von Lefern zu fchreiben und beehall bie Langweile fowerfalliger Gelehrfamteit ju meiben "comme la peste"; ihre Absicht sei "de présenter au public un recueil jeune, convenable, honnête, libre, joyeux, un recueil qui se respecte et qui respecte la langue si negligée de nos jours dans ces sortes d'entreprises". Besondere Aufmertsanfeit foll barin ben ausländischen Literaturen gewidmet werden, und zahr reiche Correspondenten in Deutschland, England, Italien, Spanier und Rugtant werben regelmäßig bie Lefer über bie Literatur und Runftbewegung in biefen Lanbern unterrichten. Rovellen, Romane, fritische Artifel über Theater, Malerei und Mufit wer ben ben Inhalt bilben, nur die Politif bleibt ausgeschloffen, , car c'est un fruit défendu dans le celeste empire de M. Bonaparte". In ben une zugleich mit überfanbten zwei erften Bandden interefficte une namentlich eine heibelberger Correfpor beng von E. Seinguerlet, inbem er barin ein Thema, welches unfere Blatter von jeher lebhaft beschäftigt hat, namlich bie Sympathie ber Franzosen für beutsche Literatur und Biffer Schaft behandelt. Er fagt barin unter anberm : bie Beit fei por vorüber, wo ber Bergog von Rovigo an die Fran von Steel bei Belegenheit ber Beichlagnahme ihres Berfe "De l'Allemagne" schreiben founte: , Nous ne sommes pas réduites à chercher des modèles dans les peuples que vous admirez. Votre ouvrage n'est pas français"; man brauche nicht mehr ju fürchten, in Franfreich ale ein ichlechter Burger ju gelten, wenn man Goethe, Jean Baul und Schiller lobe. Er bebt hervet, bağ Revolutionen und Emigrationen wesentlich bagu beigetragen hatten, literarifche Wechfelbeziehungen zwischen beiben ganben herzustellen, und wie infolge ber politifchen Greigniffe und Flucte tionen Frau von Stael, Benjamin Conftant, Charles be Willer und Charles Banberbourg, ber "habile traducteur du Laocoon de Lessing" nach Deutschland gefommen feien, fo feien fpater Ludwig Borne und Beinrich Beine nach Franfreich verichlagen worden; wie endlich ber frangofifch: Romanticismus bem litera rifden Deutschland, fo habe bas Junge Deutschland bem polite

<sup>\*)</sup> hier icheint etwas zu fehlen. Wovon ich abichreibe, find einzelne Blatter, bie vielleicht auch nicht zusammengehören.

<sup>\*)</sup> Johannes Muller, ber auf feiner Reife nach Berlin einige Tage in Beimar verweilte.

<sup>...)</sup> Das Siegesfeft.

<sup>+)</sup> Man fehr bas Bert ber Frau von Staft nach : "Do l'Allomagno", Bb. 2, Rap. 12,

iden Franfreich bie Banb bargereicht. Seinguerlet ift fogar fo eitich, frei und offen ju geftehen, bast Frantseich von biefesti gegesfeitigen Austausch gegenwartig ben größern Ruten habe. Dem mas fuhre Frantreich nach Deutschland aus? Baubevilles, Romane, Broducte der Demi-Monde-Literatur, furg leichte lites terifche Bague, wolche mit ber Salfon vergabe bie fie ents fichen ließ; "mabrend (fahrt Seinguerlet fort) wir Frangofen wir hiftorische ober philosophische Arbeiten, umfangreiche Stubin über bie inepgerichente Eppachforginug, Lieber von unvergleichlicher Bartheit, Dorfgeschichten und vortreffliche Opern erfallen. Fur jeben Daufer, febe tiefbewogte, traumerifche Seele ift bie beutiche Literatur eine unerschöpfliche Funbgrube." Das bei gefteht er, daß alles, was bisher in Franfreich über beunfthe titeratur gefchrieben worben, von ben "appreciations trop allemandes" ber Rrau Baronin pon Stael bis ju ben .. traductions trop peu françaises" ber Frau Beronin von Carlos nis, von ben philosophitesen und poetifchen Phantaffen ber beis in Bictor, Coufin und Sugo, bis zu gewiffen Producten ber leiben Alexander, Dumas und Weill, ", dont l'un s'imagine swir le français, parce qu'il comprend l'allemand, et l'autre comprendre l'allemand, parce qu'il écrit fort bien en tomonin' - bag alle biefe Arbeiten, fo gahlreich fie feien, bod nicht hinreichten, bem mit ber Sprache Unfunbigen einen multanbigen Begriff von ber beutschen Literatur zu geben, auch nicht die Arbeiten Saint-René Taillandier's, die er früher felbft mit fo großer Anbacht gelesen. "Oui", ruft Seinguerlet aus, "fallemagne est grande, mais Saint-Rens n'est pas son prophete!" Seinguerlet befpricht weiter bie Bemuhungen ber "Revue des deux mondes", bet "Revue contemporaine", umentlich beren Artifel über bie munchener Runft, auf bie wir idlicht noch gurudtommen, und der preiswurdigen ", Revne gemanique", beren Mitarbeiter er ift, um Berbreitung ber Renntif beuticher Literatur unter feinen Canbeleuten, und verheißt am Solus, bemnachft eine Revue ber neuesten und interessanteften Grenguiffe ber beutfchen Literatur ju geben. Bas Seingnerlet felbit betefft, fo ift biefer ein faiferlich frangofcher Expulfe, ber, sachbem er seche Monate lang in den Kasematten von Ivry un la fragilité des constitutions politiques" nachquienten Belegenheit gehabt, feit fieben Sahren bem Studium ber beutinen Literatur obliegt; bie beutsche Sprache felbft hat er schon wa Rinbheit auf gefprochen. A. M.

### Bibliographie.

Armand, Alte und neue Deimath. Breslau, G. Arewendt. 8. 1 Mir. 15 Rgr.

- - Scenen aus ben Kampfen ber Mexicaner und Abrbameritaner. Breslau, E. Trewendt. 8. 1 Thir. 15 Rar. Alber, D., Arthur Schopenhauer als Interpret des Go-te'foen Fauft. Ein Erlauterungsversuch des erften Theils dies in Tragodie. Leipzig, Arnold. Gr. 8. 12 Mgr. Bertfch, G., Deutsche Liederzseftalten. Erjunden und ge-

pinnet. Ifte Lieferung. Berlin, Brigl u. Lobed. Gr. Fol.

Baur, F. C., Die Tübinger Schule und ihre Stellung im Ergenwart. Tubingen, L. F. Fues. 8. 18 Mgr. Behr, Julia, Bas mir mein Klavier ergahlt. Berlin,

bin. 16. 10 Mgr. Broch, S. R., Italien und bie jegige politische gage bes ibrigen Europas. Einleitung jur Geschichte Italiens vom Beginne ber erften frangofischen Revolution bis zur neuesten

Beit. 3mrich, Mener u. Beller. Gr. 8. 18 Mgr. Gätzschmann, M. F., Sammlung bergmännischer Ausdrücke. Zusammengestellt und kurz erklürt. Freiberg,

Craz u. Gerlach. 16. 10 Ngr. Griefinger, E., Die alte Brauerei ober Griminalmpfte:

um von Mem : Dorf. Nach dem Leben ergablt. Ifte Lieferung. Intilingen, Rling. 8. 4 Mgr.

Horn, P., Deutsche Blätter, Knospen und Blüthen Jeda. Id Erwiederung des "offnen Sendschreibens aus Weimar" und zur Erinnerung an die dritte Säkularfeier der Universität den Alten und Jungen dargebracht. Jena, Mauke. Gr. 8. 12 Ngr.

Laffalle, &., Spanz von Sidingen, Mine historische Tragobie. Berlin, Beffer. Gr. 8. 1 Thir. 10 Mgr.

Le Grave, Agnes, Dichtungen. Berlin, Beffer. Gr. 16. 25 | Mer. Meerheim, R. v., Poeten-Welt. Dresden, Meinhold

Mufifalifche Parabe. Berausgegeben won Beremias Duerpfeifer. Berlin, Faldenberg. 1858. Gr. 8. 5 Ngr. Bobl, R., Gebichte. Beimar, Lanbes-Induftrie-Comptoir. 16. 25 Rgr.

Broudhon, B. J., Die Gerechtigfeit in ber Revolution und in ber Kirche. Reue Brincipien praftischer Philosophie, Ueberfest non Ludwig Pfau. Ifter Theil. Bom Berfaffer autorifirte Ausgabe. Samhurg, D. Reifiner. 1858. 8. 1 Thir. 20 Ngr.

Butlig, G. zu. Babefuren. Luftpiel in einem Aufs.
Berlin, Schlefinger. Gr. 8. 10 Agr.
Reben über Freimaurerei an denkende Nicht-Maurer. Leip-

gig, Luppe. 8. 1 Thir. 10 Mgr.

Rotficher, S. E., Kritifen und bramaturgifche Abhand-lungen. Leipzig, Engelmann. Gr. 8. 1 Thir. 15 Rgr.

Sarbemann, G., Befchichte ber Erften Befeler Claffe, ober ber Reformirten Gemeinden bes ehemaligen Bergogthums

Cleve, besonders ihres presbyterialen Lebens, gegen bas Ende bes XVI. Jahrhunderts. Wesel, Bagel. 8. 10 Ngr. Schiltberger aus Munchen, 3., Reisen in Guropa, Affa und Afrifa von 1394 bis 1427. Zum erften Mal nach ber gleichzeitigen Beibelberger Sanbichrift herausgegeben und erlaus tert von R. F. Reumann. Mit Bufagen von Fallmeraper

und hammer-Aurgitall. Munchen. Gr. 8. 1 Thir. 10 Rgr. Seibert, G. G., Deutiche Abrube. Bortrage uber bie ursprüngliche Religion ber Germanen, ihren Rationalcharafter und die Geschichte ihres Uebertritts jum Gheiftenthum. Ifter Theil. Barmen, Gartorine. Gr. 8. 1 Thir.

Sloman, D., Bofe Blatter geheftet in Frantreich. Rkl, Schwers. 8. 18 Rgr. Cophoeles, Antigene. Reberfest von G. Glemen.

Lemgo. 1855. 8. 71/2 Rgr. Thifteb, B., Der Samilienfchat. Rach ber banifigen Ergablung. Frei bearbeitet von 3. Biegler. 3mei Theile. Ropenhagen. 1856, 57. 8. 2 Thir.

Treit fch fe, D. v., Die Gefellichuftenviffenfchaft. Ein frie tifcher Berfuch. Leipzig, Dirgel. Gr. 8. 16 Mge.

Efchifchwis, B., Lieber eines Berbannten. Senfe. 16. 10 Rgr.

### Lagebliteratur.

Baumgarten, M., Meine Sache vor bem Lanbtage ju Malchin. Die betreffenben Actenftude herausgegeben und mit einem Borwort begleitet. Samburg, Rolte u. Rohler. Gr. 8.

Berrmann, E., Rechtegutachten über bie Entfaffung bes Brofeffor Baumgarten in Roftod. Samburg, Rolte u. Robler. Gr. 8. 5 Mgr.

La Politique française devant l'Europe par un Allemand. Berlin, Behr. Gr. 8. 10 Ngr.

Breugen und bie italienifche Frage. Berlin, Springer. Gr. 8. 71/2 Mgr.

Riemann, R., Der Artifel XII ber Breufischen Berfaffung: "Die Freiheit bes religiofen Bekenntniffes — wird ges withrleiftet u: f. w." Seine Feinde und Freunde und der Stand feiner Entwickelung. Breslau, Kern. Gr. 8. 5 Rgr.

# Anzeigen.

Verlag von f. A. Brockhaus in Ceipzig.

# Die Garantien der Macht und Einheit Desterreichs.

Dritte Auflage. 8. Geb. 24 Rgr.

Bon blefer Schrift ift wenige Wochen nach ihrem Erscheinen bereits eine britte Auflage nothig geworden und sie hat namentlich in Desterreich selbst große Ausmerksamkeit erregt. Ein bekannter, Desterreich angehörender Staatsmann spricht sich darin über die innern staatlichen Berhältniffe Desterreichs aus. Er erachtet es als eine Rothwenbigkeit für die äußere Machistellung bes Kaiserreichs, daß dessen verschiedene Bolksstämme unter Bewahrung ihrer naturgemäßen Entwicklung durch eine Verfassung fester verbunden werden, und erblickt in der Erhaltung des Gefammtstaats das Sauptbedingnis für die glückliche Entwicklung der einzelnen Rationalitäten.

In ber "Bluftrirten Beitung" heißt es barüber: "Gine mit gerechtem Scharffinn und bebeutenber Kenntniß ber Bershältniffe verfagte Schrift. Wir empfehlen bas Buch als bas Lefenswerthefte, welches feit Jahren über Deftersreichs politische Berhaltniffe erschienen ift."

### Publications for the study of the German and French Languages.

### F. A. Brockhaus, Leipzig.

A German Vocabulary. Being a Collection of more than 4000 Words in general use. With indications of the German Pronunciation. By Charles Grasser. 8vo. 8 Ngr.

A French Vocabulary. Being a Collection of more than 4000 Words in general use. With an Introduction to the French Pronunciation. By Charles Grasser. 8vo. 8 Ngr.

The Simplest Method of acquiring an Elementary Knowledge of the French Language. Adapted from Professor Ahn's Elementary Book. By Charles Grasser. Third edition, revised and corrected. 8vo. 10 Ngr.

A Key to the Exercises of Graeser's Simplest
Method of Learning the French Language. With
a Characteristic of Ahn's Method. 8vo. 5 Ngr.
A Practical and Methodical Grammar of the

A Practical and Methodical Grammar of the French Language. By Charles Graeser. Two Parts. 8vo. 2 Thir. 4 Ngr.

Graeser's "Simplest Method" forms together with his "Practical and Methodical Grammar" a graduated and complete course of the French Language.

Ahn (F.), A New, Practical and Easy Method of Learning the German Language.

First course. Fourteenth edition. 1859. 10 Ngr. Second course. Eleventh edition. 1858. 12 Ngr. Third course. Second edition. 1858. 10 Ngr.

A Key to the Exercises of Ahn's New Method of Learning the German Language. First and second Course. Sixth edition. 1859. 5 Ngr.

Verlag von f. A. Brockhaus in Ceipzig.

### Das Staats-Lexikon

von Rotted und Belder.

Pritte, umgearbeitete, verbefferte und vermehrte Auflage.

herausgegeben von Karl Welder. Bollftandig in 10—12 Banden oder 100—120 heften. Gr. 8. Jedes heft 8 Sgr.

Inhalt bes einunbbreifigften Deftes:

Cenfur als Sittengericht in alter und neuer Beit. Bon Belder. (Schluß.) Cenfur ber Drudferiften. Bon Belder. — Cenfus. Bon Rotted und Belder. — Centralifation und Selfsregierung bes Bolts. Bon h. von Gagern.

#### Inhalt bee zweitindbreifigften Deftes:

Tentralisation und Selbstregierung des Bolts. Bon h. von Gagern. (Schluß.) — Tentralverein für das Wohl der arbeitenden Ataffen. Bon M. A. Lette. — Tentrum und natürliche Abtheilung der Deputirtenkammern. Bon Motted und Belder. — Gession, s. Abtretung. — Chargé d'affaires, s. Gesandter. — Charita magna, s. Englische Bersassius, s. Genglische Genauf Gentus, s. Genglische Bersassius, s. Genglische Gentus, s. Genglische Genglische Genstlagen, der Regentenfamilie. Bon Ph. Bopp. — Chamie. Bon F. G. Walchurt. — Gessissius, Bon Genglische Genglische

Diese britte Auflage bes berühmten Berts hat fich trob ber wesentlich veranderten Zeitumftande einer gleich lebhaften Theilnahme zu erfreuen wie die frühern beiben Auslagen. Sie bietet eine zeitgemäße Erneuerung und Umarbeitung der frühern bewährten Artifel und wird von den erften Ramen ber deutschen Wiffenschaft unterflüht.

Die bisher erfcienenen Gefte und ber erfte und zweite Band find nebst einer ausführlichen Ankundigung in allen Buchhandlungen zu haben, wo auch Unterzeichnungen angenommen werben.

Derlag von S. A. Brockhans in Leipzig.

### Monographia heliceorum viventium.

Sistens descriptiones systematicas et criticas omnium hujus familiae generum et specierum hodie cognitarum. Auctore L. Pfeiffer.

Vol. IV. Pars I. 8. Geh. 2 Thir. 25 Ngr.

Auch unter dem Titel: Monographiae heliceorum viventium supplementum secundum etc.

Ein Supplement zu der ausgezeichneten Monographie Pfeiffer's über die Heliceen. Die frühern drei Bände erschienen 1847—53 und kosten 15 Thlr.

Berantwortlicher Rebacteur: Dr. Conarb Brodbaus. - Drud und Berlag von &. M. Brodbaus in Leipzig.

## Blatter

für

# literarische Unterhaltung.

Erscheint wöchentlich.

— Ar. 15. -

7. April 1859.

Anhalt: heinrich Barth's Reifen in Afrika. — Somibt: Beihenfels, Charaftere ber beutschen Literatur. — Rotizen. (Die Gesellschaft ber Bunggermanen; Ein satirisches Gebicht auf Lavater vom Jahre 1786) — Bibliographie. — Anzeigen.

### Beinrich Barth's Reifen in Afrita.

Reifen und Entbedungen in Rord : und Centralafrifa in den Sahren 1849 — 55 von Geinrich Barth. Tagebuch feiner im Anftrag ber britifchen Regierung unternommenen Reife. Bierter und fünfter Band. Mit Karten, holzschnitten und Bilbern. Gotha, 3. Berthes. 1858. Gr. 8. Jeder Band 6 Ihr. .

Mit ben vorliegenben beiben Banben, welche bie vor= bergebenden um ein Beträchtliches an Umfang übertreffen, ift das große Barth'iche Reisewerk zu feinem Abschluffe gebieben. Bahrend ber erfte Band une ein, man barf wol fagen, durchaus neues und überrafchenbes Bilb ber Bufte mit ibrem darafteriftifden Leben und Treiben porfuhrte, und ber zweite und britte Banb uns mit ben öftlichen Theilen bes mittlern Guban, foweit fich Diefelben um ben Tfabfee gruppiren, alfo mit Bornu, Aba= maua, Ranene, Dufigu, Baghirmi und Babai, naber befannt machten, fcilbern bie beiben letten Banbe bie weftlichen Theile bes mittlern Suban ober mit anbern Worten bas Fluggebiet bes gemaltigen Rigerftroms, von beffen beberrichenbem Ginfluffe nur ein verhaltnigmäßig geringer Streifen ber füblichen und weftlichen Rufte Centralafritas ausgefchloffen bleibt. Bei biefer übermältigen= ben Stoffmaffe verfteht es fich wol von felbft, bag wir ben Berlauf und bie Ergebniffe ber Reife Barth's nur in ben gebrangteften Bugen barzuftellen im Stanbe finb. Wir geben beshalb fofort zur Sache über.

Nachdem sich Barth vom Scheich und Bezier Bornus verabschiebet hatte, brach er am 25. November 1852 von Aufaua gen Westen auf. Sein Reisezug bestand aus vier Pferben, vier mit Mundvorrath und Geschenken besadenen Kameelen und acht eingeborenen Dienern, unter venen zwei von Overweg freigelassene Staven, ein Haustaffase Namens Oyrregu und ein Marghibursche Namens Abbega, beshalb von besonderm Interesse sind, weil sie Barth nach Europa begleitet haben. Beide sind zum Thristenthum besehrt worden und haben hübsche Fortschritte gemacht. Abbega ist Ende 1857 wieder nach Jöruba abgegangen, der intelligentere Oyrregu dagegen woch einige Beit unter der Leitung des Missionars Schön

geblieben, ben er febr tuchtig bei ber Ueberfepung ber Beiligen Schrift in bie Bauffasprache und bei ber Ermeiterung feines Borterbuche biefer Sprache unterftunt bat. Bei einer für ben Sudan ungewöhnlich niebrigen Tem: peratur - bas Thermometer geigte am Morgen nur 41/20 G. über bem Gefrierpuntt - burdiog bie Reifegefellichaft die fruchtbare und auch an Beibegrunden und Sumpfwaldungen reiche Proving Roiam und feste bei ben Ruinen von Bhaer : Eggomo ober Birni, ber alten Sauptftabt bes Bornureiche, über ben Romabugu Baube, beffen Bafferftand fich von bem bes Scheri und Benue burd bie Gigenthumlichkeit unterscheibet, bag er im Geptem= ber gang troden ift und im Rovember über feine Ufer tritt, ber aber jest bereits im farten Abnehmen begriffen mar. Die Expedition verfolgte nun, ziemlich parallel ber von Barth auf feiner Berreife eingehaltenen Richtung, ben nordlichen Arm biefes bie Proving Dlanga bemaffernben Bluffes, ber, wie bie meiften afritanifden Fluffe, in feinem mittlern und obern Laufe eine ausgebehnte fee= ober fumpfartige Erweiterung bilbet. Von Surrifulo aus folug man eine fast norbliche Richtung burch bie biejest fo gut wie vollig unbefannten gebirgigen Bebiete ber außerften nordlichen Grengproving Munio ein, welche an bem bochft intereffanten, ausgebehnten Ratronfee bei Bune porbeifubrte. In Gure, ber Sauptftadt Munios, ftattete Barth bem tuchtigen und einflugreichen Statthalter biefer erft unlängft von ben Tuareg guruderoberten Brengproving, Roffo, einen Befuch ab und mandte fich bann wieber weftlich burch Sinder, bie nordweftlichfte Grengproving Bornus, mo er mit frifdangefommenen Belbmitteln feine Reifeausruftung vervollständigte. Babrend feines Aufent= halte bier gelang ibm auch endlich bie Befeitigung jenes eigenthumliden Bugubele, bem faft alle Guropaer im bortigen Rlima ausgesett und infolge beffen oft bie gan: gen Beine vom Knie abwarts mit Bunben und Rarben bebedt finb. Den geftartt brach er am 30. Januar auf, um ben giemlich unfichern und gefährlichen Grenggau mifden bem Bebiete ber unabbangigen Sauffaua und bem ber Bulbe, ben Gis unabhangiger Beibenftamme, gu burch: gieben , und er gelangte gludlich über Taffaua und Gafaua in bas Reich Goloto. Rach einem langern Aufenthalte in Ratfena, wo er fur 650 fpanifche Thaler Gintaufe

1859. 15.

<sup>&</sup>quot;) Bgl. die Befprechungen ber frühern Banbe biefes Berts in Rr. 40. Bl. f. 1857 und in Rr. 7 b. 3. . . . D. Reb.

machte, reifte er in Begleitung bes Ghalabima (ober Bezier) von Sokoto burch bie von einem Beere ber Bo= beraug bedrobten Nordprovingen des Reichs über Sprmi und bie berüchtigte Wilbnig von Gunbumi und erreichte am 31. Darg bas Dorf Gauaffu am Ranbe ber lettern, mo Aliu, ber Emir el Mumenin von Sofoto, im Begriff einen Beergug gegen bie Goberaua zu unternehmen, fein Lager aufgeschlagen batte. Der Emir empfing ibn mit großer Freundlichkeit und in befter Laune, verficherte ibm, bag er ben Gang ber Miffion und befonbere Barth's eigene Schritte mit größtem Intereffe verfolgt, auch von felner Reife nach Abamana gebort babe, und willfabrie rudhaltelos feinen Beiben Gefuchen, ibm einen Freibrief ju geben, ber allen englifden Raufleuten bei eintem Befuche feines Bebiets in Sanbelszweden volle Sicherheit für ihre Perfon und ihr Eigenthum gemahre, und ihm feine Reife nach Limbuttu, welche gur Beit burch ben Aufftand ber Broving Rebbi febr erichwert werbe, vermittelft feines weitreichenben Ginfluffes nach Rraften gu etleichtern. Barth fcilbert ben Emir ale einen unterfesten Dann von mittlerer Große und mit einem run: ben, vollen Geficht, bas beutlich eher bie Buge feiner Mutter, einer Sauffaftlavin, ale biejenigen feines Batere Dohammed Belto, eines freien und ebeln Bullo, zeigte. Seine Rleibung war überaus einfuch und legte ebenfalls Beugnig bavon ab, bag er ben reinen Bullocharafter aufgegeben batte; benn fie beftanb faft nur in einem Dembe von grauer Farbe. Auch fein Geficht mar unverbullt, mabrent fein Bater Bello felbft in feiner Brivatmobnung, wenigstens por einem Fremben, niemals verfeblte baffelbe zu verhullen. Barth verabichiebete fich vom Gultan, ber mit feinem Beer gegen ben Reind aufbrach, und verfügte fich nach Burno, ber gegenwärtigen, Bart an ber Rorbarenge bes Reichs gelegenen Refibengftabt ber herricher von Cofoto.

Die Bulbe (Sula, Bellani, Fellata, Bullan), ber intelligentefte aller afritanifden Stamme, baben ale Eroberer ganglich verichiebene nationale Elemente in fich aufgenommen und befigen baber einen etwas unbeftimmten Gingelne Stamme find gwar nicht ganglich in bem Sauptftamm aufgegangen, haben aber wenigftens ihr eigenthumliches Ibiom gang vergeffen und bie Fulfulbafprache angenommen; fo 3. B. bie Sfiffilbe, eine Abtheilung bes jablreichen Stammes ber Bafore, zu benen auch bie fogenannten Danbingo geboren. Unbere fint vollftanbig vom Sauptstamme verschlungen, wie bie aus einer Difchung bes Diolof - Clemente bervorgegangenen Lotobe, Die fest fogar für ben ebelften Theil ber Bevollerung gelten. Unbere Abtheilungen find bagegen febr erniebrigt, 8. Die Djanumbe, Die noch im 16. 3abrhumbert ein felbitanbiges Reich am obern Riger bilbeten , bie Baube am Genegal, fest im allgemeinen gu bem Range win Tifdlern berabgebrudt, Die nebft anbern auf abnliche Beife unterbrudten Stammen bem Genteinwefen ber Bulbe ben Charafter einer Raftenabtheilung geben. Das Betfcmelgen biefer weftlichen Stamme mit ber Bullonution Bieret, ber gewohnlichen Anficht gegenüber, einen untum-

ftöglichen Beweis bafur bar, bag ber Eroberungezug ber lettern fich von Beften nach Often bewegte, obwol ibr Urfprung in vorhiftorifden Beiten in ber Richtung nach Dften zu fuchen fein mag. Barth ift ber Meinung, es werbe fich mit ber Beit flar berausstellen, bag bie Bulbe bie Pyrrhi Aethiopes bes Atolemans und die belle kern fcenbe Bevolterung von Ghanata maren. Schon im 16. Jahrhundert maren bie Fulbe in ben Lanbicaften öftlich vom Niger ftark und nicht ohne Ginflug und im nachften Jahrhundert finden wir Fulbeftamme felbft in berichiebenen Ortichaften Baghirmis angefeffen. Aber eben in biefer weiten Berbreitung lag ber Grund, baf bie Ration in ben einzelnen fcmachen Ronigreichen, wo fie eine neue Beimat gefunden batte, mit Ausnahme von Bagbena, machtios biteb. Eine neue Evode für fle eröffnete fich etft im Jahre 1802, als Bann, ber Berr: fcher von Gober, ben Scheich Dthman und bie übrigen Aulbebauptlinge por fich lub und bie Ansprache, welche fie zu machen anfingen, mit Strenge guruchvies. Othman war zu jener Beit im Dorfe Daghel unweit bes beutigen Burno angefiebelt, mo er bei feinen Lanbeleuten bes Amt eines 3mam verwaltete, und hatte icon fruber an: gefangen, ihnen einen neuen religiöfen Impule ju geben, ber fie über ihre fleinlichen Brivatintereffen erhob. Damale aber mit Unwillen erfüllt über bie Art, wie er, ber große Blaubige, fich von jenen Beiben, ben Goberaua, behandelt fab, ward er angesvornt, ben Berfuch zu magen, fich und feine Stammesgenoffen von ber Bewalt bes ein: geborenen Landesherrichers unabhangig ju machen. Mach bem er baber feine Landsleute versammelt batte, bie ibn unter biefen Umftanden zum Scheich ernannten, erhob er bie Fahne religiofer und politifcher Genoffenschaft feines Stammes. Seine Unternehmung war im Anfange feineswegs erfolgreich; aber ber Banatismus feiner Anhan: ger, bie er fortmahrend burch feine religiofen Gefange (beren berühmteften ber Berfaffer im Anhange mittheilt) zu frifder Energie begeifterte, mar fo groß, bag er julest gludlich genug mar, ben Grund zu einem ausgebehnten Reiche ju legen. Dabei warb er nach Rraften von feinem Bruber Abb : Allahi unterftust, ber, obgleich ihm an Jahren überlegen, ber erfte gewefen war, welcher ihm feine Buldigung barbrachte, fowie auch, und zwar gang befonders, von feinem Sohne Mohammed Bello. Dibman nahm feine Refibeng querft in Ganbo, mo er eine lange Beit hindurch belagert murbe, fpater in Sfiffaua, bie er fein Leben in einer gewiffen fanatifchen Etftafe enbete, wie bies Clapperton geschilbert hat. Sein Sohn und Nachfolger Mohammeb Bello war bemubt, mehr Drbnung in bas befeftigte Reich zu bringen. Er zeichnete fich nicht weniger burch feine große Liebe zur Belehrfamfeit als burch feine friegerifche Gefinnung aus, und verbient überbaupt einen boben Rang unter ben afritanischen Berr fdern, wenn er auch in feinen friegerifden Unternehmungen nicht immer glücklich war und ibm wie allen Fulbe bas eigentliche Organisationstalent abging. Seine Rampfe gegen bie einheimifden Stamme fowie gegen feinen großen Nebenbuffer Mohammed : el : Kanemi Von Bornin entifful-

bigen bie Apt, wie er Clapperton bei beffen zweitem Beinde behanbelte. Bon ber Regierung feines Brubers nu Radfolgers Atifu (1832-37) wiffen wir weiter nicht, als daß mabrend berfelben volle Sicherheit geberricht baben foll. Dagegen machte fich unter beffen Nachfolger Um, einem Sobne Bello's, ber Beift nationgler Unabbanaigfeit in einem weltgreifenben Befreiungefriege Luft. Da biefem gurften bie meiften von ben ebeln Gigen= ichaften seines Agters und jumeift beffen kriegerische Ge= somming abgeben, fo befand fich bas ausgebehnte Reich, bos fic im Suben bis an ben Benue und im Suboften fet bis an ben Sfermele ober Schari erftredte, bei ber Ankunft Barth's in einer bochft trofflofen Lage, aus ber nur ein fraftigerer Berricher es zu retten bermag.

Berth hatte mabrend feines langen Aufenthalts in Burno und in bem nicht weit füboftlich bavon gelegenen, immer mehr verfallenben Sofoto, ber eigentlichen Sauptund frühern Refibengstadt bes Reichs, binlangliche Berenlaffung, Die traurigen Berhaltniffe beffelben fennen gu lernen. Endlich konnte er fich von Aliu verabicieben, ber mit wenig Beute und ohne allen Ruhm von feinem Gelbange gurudtehrte, und feste am 8. Mai feine Reife jert. Ein neuntägiger Marich in fühmeftlicher Richtung tracte ihn nach Bando, ber Refibeng Chalilu's, bes Beberrichere bes weftlichen Bulloreiche, beffen Brovingen beibe Ufer bes Riger einschließen. Chalilu ift ein Gobn bes obengenannten Abb Allahi, bem fein Bruber Othman bei feinem Tobe ben weftlichen Theil bes weiten, von ihm beherrschten Gebiets abtrat. Er folgte feinem Bruder Mobammed Bani por etma 17 Jahren, lebt aber feit feinent Regierungsantritt in einem Buftanbe mondischer Burudgezogenheit. Diefer Umftanb, welcher Barth bagu nothigte, feine Befchenke burch eine treulofe Mittelsperson überreichen zu laffen, verurfacte ihm viel Somierigfeiten; nur burch ein wieberholtes Befchent brachte er es babin, daß ihm Chalilu nicht blos die Weiterreise geftattete, fonbern ihm fagar einen eigenhandigen Freibrief für Englander überhaupt gab. Durch ben Aufftanb Daub's, bes aufftanbifchen Bauptlings ber Rabaua, befand fich bas Reich in folder Berruttung, bag Barth kinen Ausflug in die Umgegend der Stadt wagen konnte. Dagegen hatte er bas Blud, von bem gelehrten Bocari, einem Sohne Mohammed Bani's, eine Ganbidrift bes überaus schätharen hiftorischen Werkes Ahmed Baba's ju erhalten, bas ihm einen ungeabnten Blid in bie frubere Macht des Sonrhaureichs verstattete, und darque die im neunten Bande ber "Zeitschrift ber Deutschen morgen= lanbifden Gesellschaft" peröffentlichten Auszuge zu machen. Am 4. Juni, nach bereits angebrochener Regenzeit, verließ Barth bie von einem herrlichen Pflanzenschmud umfleibete, aber außerft buftere und tobte hauptftabt bes ausgebehnten Reiches Banbo, beffen berrliche Provingen an jenem großen westafrikanischen Fluffe, ber einen fo leichten Butritt in diesen Erbtheil eröffnet, ober an deffen Armen gelegen find, damals aber meistentheils in einen Abgrund Anarcie versunten maren. beinahe gleichen Binteln bar. Berlangert man fobann Die Strafe, führte lange ber sumpfigen ober troctenen im Gebanten bie öftliche Seite um ihre eigene Große, von Anarcie versunken maren.

Fabbama anfangs in weftlicher, fpater in norbweftlicher Richtung burd bie fruchtbare Proving Rebbi, beren oftlicher Theil noch ju Gototo gebort. Sier fab ber Reifenbe auch bie icone Statte von Birni = n = Rebbi, beren einstige Große jest nur noch burch bie Große ber Mauer angebeutet wirb. Babrent bas Sourhanreich in Trum: mer gerichmettert wurde, warb fie nicht nur ber Mittel: punft eines bebeutenben Sanbels, fonbern auch ber Sig eines machtigen Konigreiche, bas jur Beit feiner Blute feine Berrichaft über alle benachbarten ganber am Diger ausbreitete und felbft mit bem machtigen Bornureiche unter bem friegerijden Dobammeb einen nicht erfolglofen Rampf unternehmen fonnte, aber enblich 1806 von ben Gulbe erobert warb. Gin langer Tagemarich burch eine gefahr= volle bichte Balbwilonig brachte bie Reifenden in bas Bogbathal, bie Grengicheibe gwifden ben beiben großen Stammen ber Sauffaug und Sonrhay, wo auf 30 Fuß boben, faft regelmäßig vieredigen Schuttterraffen nach Art ber alten affprijden Stabte Galgweiler erbaut finb, ju beren Bugen fich feichte ichmuzige Bfuble falgbaltigen BBaffere von faft ichmarger garbe ausbreiten, welches ben gangen Thalboben mit feinem Salggehalte burdidmangert und aus bem bie friegerifden Thalbemobner ein werthvolles Galg zu gewinnen verfteben.

feines raftlofen Foriderbranges, feiner beigen Gebnfucht : er hielt mit feinem Roffe ber Stadt Gfan gegenüber an ben Ufern bes machtigen Digerftroms, ber bier gwar nur 1000 Schritt breit ift, aber feine gluten (bis auf einen einzigen fleinen Felfen) ungebrochen zwijden 20-30 Buß boben Geloufern mit einer Schnelligfeit von ungefabr brei (englifden) Deilen in ber Stunde babinrollt. Bie alle centralafritanifden Fluffe führt er in ben Debieten verschiedener Bungen verschiedene Ramen: er ift ber "Große Blug", ber "Dhiuliba" ober "Duli : ba", ber Mandingo (Duli) ober Bafore, ber "Mayo" ber Fulbe, ber "Eghirren" ber Imofcharh ober Tuareg, ber "3-ffa" ober "Sfai" ber Conrbay, ber "Ruara" ber Rombori, ber "Bafi : n : rua" ber Sauffaua. Der Rame "Riger" fommt von bem Worte "n : eghirren", ift alfo mit bem Ausbrucke ber Tuareg identisch. Bon Sfan aus, bas ungefähr unter 13" nördl. Br. und 21/2" öfil. L. von Greenwich gelegen ift, erftredt fic ber Blug auf: warte in faft geraber nordweftlicher Richtung bie in Die Dabe bes 18. Breitengrabes, mo er im Diffriet Burrum (0° öffl. 2.) eine giemlich gerabe weftliche Richtung bis Limbuftu (3° weftl. E.) einschlägt, um von bier wieber

in flidweftlicher Richtung bis zu ber mit Gfan faft genau

unter bemfelben Breitengrabe gelegenen Stabt Djenni im Reiche Daffina binaufzufteigen, von wo fich feine

noch unerforichten Duellen weiter weftlich in Die Rabe

ber Quellen bes Genegal bin verlieren. Denft man fich

baber bie untere, großere Barallellinie binmeg, fo ftellt

ber Lauf bes Diger zwifden ben angebeuteten vier Bunt-

ten giemlich genau bie Form eines Baralleltrapeges mit

Am 20. Juni erreichte endlich Barth bas nachfte Biel

alfo bis zum 8° nörbl. Br., fo erreicht man ziemlich ben Bunft, wo ber große öftliche Rebenarm, ber Benue, ein= munbet und mit bem hauptarme vereint in ziemlich fub= licher Richtung ber Bucht von Benin zuströmt.

Die Stadt Gfan ift giemlich groß und trog ihres erftaunlichen Mangele an Betriebfamteit fur Die Guropaer ber bebeutenbfte Bunft in biefer gangen Bluflanbicaft, wenn es ihnen einmal gelingt bie Blufichnellen weiter unten gwifden Rabba und Dauri ju paffiren. Der bor: tige Statthalter mar über bie Unfunft Barth's - bes erften Chriften, ber biefen Blat je befucht hatte, ba Dungo Bart auf feiner ewig bentwurdigen Digerfahrt bier gang unbemerft vorbeigeschifft gu fein icheint - bochlichft entgudt und begte ben ernftlichften Bunich, bag ein Dampfichiff ober anderes Rabrieug ber Guropaer ben Blug berauffommen und feinen Martt mit europaifchen Erzeugniffen verfeben moge. Ale er aber borte, bag ber Reifende fei= nen Sandel treibe, fing er an, benfelben mit Argwobn gu' betrachten und feine Abreife zu betreiben. Barth ver= weilte auch nur wenige Tage. Da an eine Fluffahrt ftromaufwarts furs erfte gar nicht zu benten mar, fo mußte er, ben vom Niger zwischen Sfan und Timbuktu gebildeten ftumpfen Winkel abichneibend, in möglichft ge= raber Richtung ben Landweg nach letterer Stadt verfolgen. Dabei zeigte fich aber ein Uebelftanb, ben Barth auf feinen bisberigen Reisen noch nie verfpurt hatte: er fowol wie feine Begleiter waren ber Sprache ber Sonrban, bes Grunbftode ber Bewohner ber vor ihm liegenben Gegenben, untunbig und fein eigenes Stubium mar zunachft ausschließlich bem Gulfulba, ber Sprache bes erobernben Stammes, gewibmet. Er mußte am 24. Juni Die Beiterreife antreten, ohne einen fprachfundigen gan= beseingeborenen fur feinen Dienft gewinnen gu tonnen.

Der Beg führte gunadit burch bie hugelige Land= icaft Gurma, in beren Sauptftabt Tichampagore Barth ben ausgezeichneten Sauptling Mohammed Galaivia befucte. Er foilbert benfelben ale einen Dann von ungefahr 70 3ahren mit einem überaus angenehmen, faft europaifden Befichteausbrud. Balaibjo folgte im Jahre 1815 feinem Bater Bambobebjo, bem machtigften Baupt= linge Maffings ober Melles am obern Riger, mo nach bem Sturge bes Sonrhapreiche burch Mulai Bameb von Morotto viele fleine Ronigreiche entftanben maren. Dun ereignete es fich, bag burch bie große religios = politifche Bewegung ber Fulbe in Gober angeregt, fich auch unter beren Stammesgenoffen am obern Riger ein Anführer erhob, welcher fich baffelbe Biel ber Berbreitung bes 36fam in feiner neuen gereinigten form ftellte. Diefer Unführer war Dobammed ober Samed Lebbo. Bei feiner Anfunft in Massina (1817) folog er anfange ein Bundniß mit Galaidjo, ber felbft ben Islam annahm, und eroberte mit ihm verbrubert bas benachbarte Lanb. 218 er aber fpater von feinem Berbunbeten Untermer= fung und Anerkennung feiner Oberherricaft verlangte, warb Galaibjo in einen breijahrigen Rrieg mit ihm verwidelt und fab fich zulest genothigt, mit bem Refte feiner Anhanger weiter öftlich eine neue Beimat zu fuchen, wo

ibn ber Berricher von Gando mit offenen Armen auf. nahm. Diefer mar namlich mit bem unabhangigen Treiben Lebbo's und feines Sobnes und Rachfolgers Ahmebu feineswegs zufrieben; benn jene Reformatoren gingen in ibrem puritanifchen Gifer und ibret Siegesüberbebung fo weit, baf fie ihren Lanbeleuten in Soloto und Ganbo eine Botichaft bes Inhalts zuschickten, wenn fie fic nicht bequemen wollten, bie Bahl ihrer Beiber auf zwei ju befdranten und ihrer weiten weiblichen Rleibung gu ent: fagen , fo wurden fle ihnen einen feindlichen Befuch maden. Aus biefem Grunde berricht noch jest tein freundschaft: lides Berbaltnig zwifden ben Bofen von Sofoto und Banbo einerfeite und bem von Samb = Allabi andererfeite; baber auch bie von bem fonft in jeber Beziehung fo bereit: willigen Aliu an Barth gestellte Bebingung, ben lest: genannten hof nicht zu befuchen. Die eingemanberte Be: meinde bat inmitten ber Umwohner ibren eigenthum: lichen Tupus und ihre ursprunglichen Sitten fest bewahrt. Bahrend alle Fulbe ber Umgegend ein ziemlich folanter Menfchenfdlag mit ausbruckevollen und icharf gefdnitte: nen Bugen find und fic burchaus in weiße Rarben fleiben, find biefe Einwanderer unterfette, fraftige Leute mit offenen, runben Bugen und langem, fcmargem, bufchigem haar, alle gleichmäßig in bellblaue Toben gefleibet und ohne Ausnahme mit Feuergewehr, oft mit frangofifchen Doppelflinten bewaffnet, einzelne in ihrer Saltung an ben Charafter bes Europaere erinnernb. Burma ent: balt außerbem noch eine Reihe unabhängiger (mit ben füdweftlich bavon wohnenben Moffi ober More und Tombo verwandter) Stämme unter einheimifchen Saupilingen, von benen namentlich bie Torobe fpecielle Ermabnung verbienen.

Bald nach dem Eintritte in die nordweftlich von Gurma gelegene Proving Daghe festen bie Reifenben über bie Sfirba, einen hier fast 100 Schritt breiten und 12 guß tiefen Rebenfluß bes Riger. Drei weitere machtige Strome, alle ebenfalls fubofilichen Laufe, welche fie weiterbin ju paffiren hatten, ergoffen fich mahricheinlich in bie lettere. An ber Grenze von Libiato, ter norboftlichften Broving bes Gonborreiche, mar wieber ein bebeutenber Balb: ftrom von wenigstene 600 Schritt Breite und 41/2 guß Tiefe zu überfcreiten. Ueberhaupt hatte man eine fehr mafferreiche Gegend betreten; ber Boben bat nämlich ju wenig Reigung, um bem fich ansammelnben Waffer bie Möglichkeit bes Abfluffes zu gemahren, fobaß fich hier und ba ansehnliche Bafferbeden, oft in ber Ausbehnung eines ungeheuern Sees, bilben. Ein foldes fammelt fic 3. B. alljährlich an ber Beftfeite von Dore, ber außerft verfallenen Sauptftabt ber in einem völlig anarcifden Buftanbe befindlichen, von ben immer weiter fühlte vorbringenden Tuareg bebrohten Proving Libtato, welche jeboch ein großer Bertehrspunkt für bie Araber von Afauab, bem norblich von Timbuttu gelegenen Buften: ftrich, ift, beren verschiebene Strafen fich fammtlich an einem großen feeartigen hinterwaffer bes Riger, bem Chalebleb, etwa 40 Meilen norblich von Dore, vereinigen, beffen Baffer nach ber Regenzeit mit ber ermabnten Ansammlung bei ber hauptstabt in Berbindung fieht. Die Araber bringen hauptsächlich Salz, die öftlichen Mandingo weiße Kolanuffe und Muscheln, die Einwohner von Ross Efel und Baumwollenstreisen, die Uferbewohner bes Riger Butter und Korn auf ben Markt.

Barth batte furz zuvor einen Araber aus Balata (weftlich von Timbuttu) in feinen Dienft genommen, ber außer bem Arabischen auch Fulfulba, Conrhay, Mofft, Bam= bora und Temafdirbt fbrach; aber biefer verfchlagene und treulofe Menfc, ber burd Barth's Ergablung eine fomad= volle Unfterblichfeit erlangt bat, war feinem Berrn in bem noch bevorftebenben gefährlichften Abschnitte feiner Reise eber ein hemmniß und ein Fluch, als eine Bulfe. Infolge ber unaufhörlichen Regenguffe fowollen bie gabl= reichen Fluffe und Sumpfe fo febr an, bag ihr Uebergang mit vielfachem Aufenthalt und gablreichen Schwierigfeiten verbunden mar. Es war bem Reisenben vollfommen un= möglich, ben Lauf biefer meift gang zeitweiligen Balb= ftrome und ihr Berhaltnig untereinander naber zu be= fimmen, und ebenfo vermochte er fpater auf feiner Strafe am Ufer bee Riger berab nur wenige von ben untern Stromlaufen biefer Begend mit ben auf ber Binreife nach Timbuftu burchschnittenen obern Stromläufen in Berbindung zu feten. Der bebeutendste biefer Strome war ber Buggoma in ber Lanbichaft Aribinda, der erft nach rielen vergeblichen Bemühungen zur größten Roth an iner Stelle paffirt merben fonnte, mo er einen eine halbe Reile breiten Sumpf bilbete. Babrend bie Reisegesell= haft im Balbe nach einer Furt fucte, fturgten ploglich 150-200 balbnactte Meniden von wilbem Aussehen, eber mit ein paar Speeren und einem gerfetten Schilbe us bem Felle ber Leuforyx bewaffnet, aus bem Gebufche ervor und umgingelten fie, ibre Baffen mit friegerifden beberben über ben Ropfen fdmentenb. Barth ergabit:

Es schien fich eine ernsthafte Angelegenheit entwickeln ju ollen. hierbei war nun bas Geleit meines Balaters jedenills von Rugen; denn als ich, von diesen friegerischen Gestaln umdrangt, mein Gewehr anleyte, bat mich dieser schlaue,
efahrte, ruhig gerade auf die Lente loszureiten. Bahrend ich
en nun that, gab er den Eingeborenen durch Schreien zu verhen, daß ich ein Scherif sei und ein Freund des Scheichs El
afan, welchem ich eine Anzahl Bucher aus dem Orient brachte.
isolge bessen ließen sie ploglich ihre Speere sinsen und umingten mich mit den dringenoften Bitten, ihnen meinen Segen
verleihen. Die Umftande, in denen ich mich besand, zwangen
ch ihren Bunsch zu erfüllen; aber es war keineswegs eine annehme Sache, meine hand auf alle diese schmuzigen Ropse zu
en.

Die Gefahr wurde ungleich größer, als man bie steige, von dem Bomborigebirge mit seinen malerischen, rgartigen Felsenmassen durchzogene Broving Dalla ersche, die von einem Statthalter regiert wird, der dem atischen, in hamde Allahi residirenden herrscher von issina in directer Abhängigseit unterworfen ist. Da legtere nun nimmermehr einem Christen erlaubt haben rde, sein Gebiet zu betreten, und überdies gerade dasle ein junger, ganz unersahrener Brinz Namens Aheru an die Regierung gesommen war, so sah sich Barth vungen den Character eines Arabers anzunehmen und

bielt es unter biefen Umftanben fur bas Befte, gleich als Scherif aufzutreten. Dichtebeftoweniger mußte er bem Statthalter noch unterwege in einem Dorfe feine Auf: wartung machen. Diefer fteht mit feinem fubliden Collegen und Rachbar, bem Statthalter von Bilgobji, faft beständig auf bem Rriegefuße, wie bas mit beinabe allen biefen Bauptlingen ber gall ift, obwol fie bie Lehnebiener beffelben Dberherrn finb. Spater follte ibn Barth unter gang veranberten Berhaltniffen wieberfeben, namlich ale Berbannten, mo er fogar genothigt mar, ihn um Sout gegen feine eigenen Lanbeleute und Glaubenegenoffen angufleben. Sochft eigenthumlich ift ber jugleich mit bem Islam über biefen gangen Theil bes Guban eingeführte Bauftil: bie boben runben Thonhaufer mit ihren fpigen fonifden Strobbadern und ihren Berbinbungemauern geben ben Ortichaften bas Ausiehen von Miniaturfeftungen mit gablreichen Baftionen, Thurmen und Courrinen, mabrent bie fie umgebenben einzelnen Strob = und Robrhutten fich oft wie Bipfelmugen ausnehmen. Conrhay und Gulbe mobnen bier mehr ober weniger vermifcht untereinanber.

Dan betrat nunmehr basjenige Bebiet, wo bie Tuareg Bregenaten (b. b. bie gemifchten Stamme) ihre Beltlager aufgefdlagen batten. Barth mußte nich burch Geidente bie Breundschaft biefer nomabifden Biebguchter gu geminnen, bie er als Leute von breiticulterigem Budje, unterfest und von iconem Chenniag ber Blieber, mit einem gefälligen Befichtsausbrud und einer weißen Sauptfarbe beidreibt. Unter bem Coupe biefer neuen Freunde, welche burch bie Berührung mit ben ungaftlichen Conrhay ihre alte Gaftlichfeit nicht gang verlernt batten, feste nun Barth unter fortwährender Angft vor Berrath von fei= ten bee habfuchtigen Balaters, ber biefe feine Lage gu mannichfaltigen Erpreffungen benutte, feine Reife weiter fort und traf am 18. August in ber Stabt Bambare ein. In Diefer fleinen, von rauberifden Gulbe bewohnten Orticaft mußte er unter fo peinlichen Umftanben mehrere Tage verweilen, mabrent ber Balater und ein anderer feiner Diener bem großen Tuareghauptling Sjomfi, bef= fen Lager fich in ber Rabe von Sfarainamo befand, von ibm ein ansehnliches Beichent überbrachten, um fich feines Schutes zu verfichern. Bambare liegt an einem Urme ober vielmehr tobten Bintermaffer bes Riger, bas mabrent bes hochften Stanbes ber leberichwemmung, b. h. 4-5 Monate im Jahre, auf boppeltem Bege einen birecten Blugverfehr mit Timbuftu geftattet. Diefes flache Gemaffer wird im Beften von einer Sugelfette begrengt, welche bas in fubweftlicher Richtung 7-8 Deilen lange berrliche Seebeden bes Muengai bavon absonbert. Rach ber Rudfehr feiner Diener brach Barth, ber ingwischen ben Bewohnern von Bambare auf beren Gefuch burch feine Burfprache bei Allah Regen erwirft batte, wieber auf, paffirte ben ermahnten Gee und tam Tage barauf im Lager Sfomft's an. Dbwol bier und anderwarts einigemal nabe baran entlarbt ju werben, gelangte er gludlich nach Sfarainamo, einer leiblich blubenben Stabt von etwa 5000 Ginmobnern, beren Statthalter birect

unter bem Befehle bes Berrichers von Samb : Muabi flebt. Barth mußte bier nicht nur por einer Berfammlung ber Bornehmen bas Eröffnungsgebet bes Ruran berfagen, was er mit gleich gunftigem Erfolge wie in Bambare that, fonbern auch bem Stattbalter Othman arztlichen Beiftanb leiften und ibm fobann feinen Gegen zu einer Reife nach ber Sauptftabt ertheilen, auch bies mit glei: der Birtfamteit. Ale ber Statthalter fpater erfuhr, bag ber vermeintliche Scherif ein Chrift fei, warb er febr entrliftet, weil er in biefer Beziehung nicht ben leifeften Argmobn gehegt hatte. Dies machte nun bem Scheich El Batan nicht wenig Bergnugen und er fcbrieb jenem ju wiederholten malen, er folle boch gang gufrieben fein, bag ibm ein fo bofer Denfch wie ein Chrift nicht allein Regen, fonbern fogar eine gute Aufnahme bei feinem Oberberen verschafft babe.

Beit über biefes gange Land bin breitet fich ein Res von Flugarmen, hintermaffern und Ranaten aus, von bem man früher gar feine Borftellung hatte, und bas mabrent einer gewiffen Jahreszeit eine gewaltige Bafferverbindung eröffnet. In ber Regenzeit reift man von bier auf einem weftlichen Urme nach Timbuttu, mabrenb man zu Anfang ber Flußichwelle eine öftliche Abbiegung machen muß. Auf bem lettern Arme trat auch Barth, unter Aurudlaffung eines Theile feiner Bferbe und Rameele, in frober, gehobener Stimmung am 1. September feine überaus intereffante Bluffahrt an. Der Flug, bei Ssarainamo 450 — 500 Schritt breit, ift balb offen, balb mit "Burgu", einem reichfaftigen Grafe, welches bort bas Sauptfutter für Rinber und Bferbe bilbet und fogar ben Menichen mit einem fugen Getrant und einer Art fclechten Honigs verforgt, fowie mit weißen Waffer= lillen fo bicht überwachfen, bag an vielen Stellen bas Ruber gar nicht zu gebrauchen ift. Auch bie Ufer find balb mit hohem Rohrgras überwachsen, balb frei und mit gablreichen Dumpalmen und Tamarinden geschmückt. Bin bofer Uebelftand ift aber, bag bie größern Boote in blefen felchten hinterwäffern nicht nabe genug ane Ufer berangefahren werben tonnen und baber bie Baffaaiere täglich zwei: bis breimal burch bas Baffer zu waten haben. Diefe Ufer, einft belebt von bem Beraufch vieler arobern und kleinern Dorfer ber eingeborenen Sontbay, find jest auf große Streiten in Stille und Berbbung begraben. Lebhafter wurden biefelben, als man fich am 4. Geptember ber Infel Rora naberte, um beren Dorbibite berum man in ben majestätischen hauptarm bes Stroms einbog, ber an biefer Stelle etwa eine englische Deile breit mar. Der Berfaffer fagt:

Es war mir recht intereffant, hier die vom wohlverbienten frangofischen Reisenben Rene Gallite auf feiner mubevollen und gefahrtichen Reise durch ben gangen westlichen Abeil von Rosbaftig, von Sierra Leone nach Movoffo, verfolgte Straße zu erreichen, und es ift mir eine angenehme Pflicht, die allgemeine Richtigfeit seiner Beschreibung zu bestätigen.

Er ertiart bie Eifersucht ber Englander gegen ton einfach baburch, bag er hinzufagt, es fei ben lettern ein unerträglicher Gebante gewesen, bag einem armen, fonte lofen Abenteurer, ber fich unter bem fcmathlichften Lugen-

net verbergen mußte, ein Unternehmen gelingen idt bem einer ber Bunften und bodbergigften Offgiere fin Beeres, Major Baing, jum Opfer gefallen war. In 5. September lambete Barth in Rabara, ber Safmin Belber war ihm bereits Die unerfreich Timbuftus. Rachricht geworben, bag ber Goeich Abmeb El Bidin auf beffen allgemein gerühmten ebeln und mverliffen Charafter er fein ganges Bertrauen gefest batte, jur fin abwefent fei. Barth empfant in biefer Lage wie fin anbermarte fomerglich ben Dangel eines birecten Guit lungebriefe von Konftantinopel: er ward alebaid Gus ftanb ber Reugier, ber Bubringtichfeit, bes Argud ber Sabfucht, ja felbft unzweihentiger Bebrobung b zweiten Tage barauf ritt er, begleitet von Gfibi Alma einem jungern Bruber bes Scheichs, bem fein maben & rafter inegeheim mitgetheilt worben war, burd ein b Lanbicaft, bie entichieben ben Charafter einer Biffe in bem langersehnten Biele feiner Reife entgegen und fie von einer ibm entgegentommenben Schar Leute auf ! Stadt begruft, nicht ohne neue Gefahr bei biefer & genheit fich zu verrathen, feinen Einzug in Timbe wo er fich in einem bem Gheich gehörigen Gamie & eigenen Bobnung beffelben gegenüber einquartierte.

Timbuftu (urfprünglich Tumbutu) hat lange fat Europa ale ber Mittelbunkt und Die Sauptflabt @ großen Regerreiches figurirt, aber mit Unrecht; bent hat zu feiner Beit, und am wenigften in ber altern ! benben Beriobe bes Lanbes, mehr ale eine unterget nete Rolle gefpielt. Freilich war bon biefet Beriot # überbaupt von ber Befdicte bes meftlichen Guban i foviel wie nichts befannt. Jest bagegen ift und ben bereite oben ermabnten gliedlichen Umftanb, buf Gelegenheit fand, bie von Uhmed Baba, einem burd Stellung, reiche Lebenberfahrung und große Belein ausgezeichneten Manne, verfaßte und aus imnern wie mil gern Grunden burdaus glaubwurdige, vollftandige Git bes Reichs Sonrhan von ben erften Spuren biftorifon funden bie jum Jahre 1640 unferer Beitrechnung in gufeben, ein überraftenber Ginblid in bie bieber but Beitraume ber Gefchichte jenes ausgebehnten und wie Landgebiete eröffnet worden. Leiber tonnte Bart ! Schrift nur theilmeife excerpiren; aber biefe Auf reichen bin, eine febr fühlbare Lude unfere bifteri Wiffens bis auf weiteres befriedigend auszufüllen. außer einer großen Menge in bem vorliegenben M werte gerftreuten Rotigen und einem ber Gefcicht Sonrhapreiche und ber Stadt Limbuftu eigene ge meten Rapitel gang befonbere bie bem vierten Bant gebangten, 73 Geiten einnehmenben, Gronologifden bellen über die Gefdichte von Conthau und ber but barten Ronigreiche zur Genüge bartbun. Bir win unferer Aufgabe nicht gerecht werben, wenn wir mit Berfuch machen wollten, biefelbe in ihren Bauptgigen zu ffiggiren.

Das altefte Reich im Stromgebiete bes Riger, bem wir hiftorifche Runde haben, ift bas Königreis Geber Shanata, beffen centraler Theil bie jesige Gree

Mibeta fübweftild von Limbuttu (16º nörbl. Br., 8' weftl. E.) umfagte. Daffelbe wurde um bas Inhr 30 unfeter Reitrechtrang ubn Batavamanaba gearanbet mb His jum Beginn ber Debfchea von 22 Königen aus iner weifen (leutathioviften?) Dynaftie beberricht. Cod: jid Jabre fbater finden wir in Shanata bereits ein undgeehntes mobammebanifities Stabtviertel mit 12 Dofferm. Ueberbundt freift die Berbreitung bes Islam in jewen Genenden an bas Bunderbare. Go befannte fich zu Un: ing des 9. Jahrhunderts Tilutan, ber machtige Würken= bippfling ber Limtuna, gn bet neuen Religion und befifte bie benachbarten Regerftamme. Alle ber gweite Ridfolger beffelben, Tenim, 918 von ben Genagha, wiche um Die Mitte bes 10. Jahrhunderts über Die unge Rachbarithaft bes Negerlandes mit Einschluß von Minata geherricht zu haben sicheinen, erschlagen worden mar, theilten fich bie Betberftumme an ber Grenge ber Biffe und bes Regerlandes in die Bertichaft. Unter defin werben Tin : Derutan, ber Konig von Aubaghoft, duer wichtigen Banbelscolonie ber Smagha weftlich won Baldia am Aodiagebirge, und Tinefua, dem 23 Reger: laige telbutpflichtig gewefen fein follen, wamentlich er= wibnt. Aubaghoft, bas fpater von Ghanata abbangig geworten war, wurde (1062) von Babia Ebn Omar, im banpiling ber Merabotin (Tuareg), ber Schüler bes Migionelebrers Abd Alab Con Baffin, evobert und ge-Hindert. Deffen Bruber Abu Befr (1056-88) un= terrahm einen Rriegszug im großen Magftabe gegen bie Regerftamme, eroberte Ghanata von ben Genagha und meng einen großen Theil ber Einwohner fowie bie bemobarten Diftricte bes Negerlanbes pur Annahme bes Mam. Im Jahre 1204 Abermältigte ber mit ben Bafon ing verwandte Stanım ver Mandingo over Djuli die berrichenbe Rluffe von Ghamata und grundete auf den Trammern ihres Stadts bas mohammedanifche Roich Relle, beffen Ginffuß fich über ben gangen mittlorn Lauf det Riger erftrectte. Der größte uns ber Reihe ber Kinige von Melle, Munffa Miffa (1311-81), entroidelte bie gange militarifche und politifche Dacht biefes Könignicht, bas nach Abmed Buba's Borten ,, eine Starte jim Angriff ohne Mag und Grenze" befag. Ge unter: berf bas aus ben Aeberbleibfeln von Ghanatu gebilbete Bagbena, Sagha, Timbuttu und Sonthun mit feiner beweifiget Bogo, blieb aber im beften Einverftandniß wit bem Sultan Aba'l Haffun von El Maghreb (Mo-1986). Im Juhre 1326 unternahm er eine Bugerfahrt und Melle mit einer angerft gablreichen Begleitung, bie dutt gatigen Armee glich, und mit großen Reichthumern, a nehm feinen Weg über Walate und Lauft wed fichrte Mit Gogo zwellit. Das eigentliche Motte fceint vine Wetlte Megierungsform gehabt zu huben, eine politifche in eine nettonete. In eefterer Sinficht war es in eine widige und eine fühliche Proving gedfeift, vie wuhrfeinlich butes ben Dhiulton gefateben murben; ihn ber Aften aber bildete es beet graße Provingen mit je 12: Danffaitlingen wher Statthaltern. Unter Manffa Duffale Some Achelfit bur Meich winige Bortloffe erbiven gu

haben; benn wir finben erwähnt, bag erft ben Bruber bes erftern und Ranfolger bes lettern, Manfie Gliman (1385 - 59), feine Dacht wiederhergestellt, Aimbuften abermale evobert und fogar bas eigentliche Sonrhay, jur Anerfennung feiner Dherherufdaft genothigt babe. Rach feinem Tobe schwächten lange Zeit hindurch ins nere Unruhen, Thronftreitigfeiten und folochte Regierun: gen bas Reich, bas wir in ber erften Balfte bes 15. Inbrhunderes unter fünf Barteien, nämlich unfer die drei mationalen und die zwei politischen Statthalter getheilt finden; boch ericeint es noch in bem Bericht bes Portugiefen Moife Caba Mofto (1454) ale bas mächtigfte Ronigreich bes gangen Negenlandes mit Ginfoluß von gang Gambia und von großer Wichtigleit für ben Gan= bal mit Gold über Ruffa nas Aegypten und über Tumbuin nach Tanat und Waban, bem bamakgen Mittelpuntt bes Stiavenhandels. Erft als infolge eines Thronftreits König Sfouni Ali von Sonthan bie hauptftabte genftorte, ging bus feit lange gefdwachte Reid auf immer ju Grunde.

Der Ursprung bes Reichs Sourbay ift auf Sa Maga: min zurudzuführen, welcher gu Anfang bes 7. Jahrhunberte nach Rufia fam und bie gltefte (mabricoinlich libyfche) Dynaftie ber Ga grundete. Bon ber Lage Rukins wiffen wir weiter nichts, als bag es 15 Meilen von Chanate entfernt und um die Mitte bes 11, Jahrhunderts ausschließlich von Dobammebanern bewohnt mar, mabrend alles ringsumber noch bem Govendienste bulbigte. Sputer verlegten bie Berricher ber genannten Dwaffie, beren funfgehnter, Sa Kaffi (1009), ben: Islam annahm, ihmn Regierungsfit nach Gobs ober Garbs, einer fcon an Ende bes 9. Jahrhunderts blubenden und namentlich über Wargela am Norbrande ber Bufte (jebenfalls bom Bakalitis des Boolemans) im lebhaften Berkehr mit Rondafrica stehenden Handelsstadt, deren einer Theil von Mohummebanern, ber andere von Beiben bewohnt war. Timbuttu wurde erft im Beginn bes 12. Jahrhunderts von den Imsicharh gegrundet, mar aber anfange nur ein unbebeus tember Martiplay. Der Sonmanftaat wuche allmublich an Ausbehnung und Macht, gerieth aber nichtsbestoweniger, wie bereits oben erwähnt, in Abhangigfeit von bem großen Malletonig Manssa Mussa (1326). Auch Timbuline fceint fich bemfelben obne Wiberftanb' ergeben zu baben, ernwire aber ans biefer Abhängigfeit von bem machtigern Ronigreiche bebrutenbe Bortheile, indem es num gegen jebe Gewaltthütigkeit ber benachbarten Benberstämme gefount war und bald ein Marftplat enften Ranges murbe, in welchen bie angesehenften Anuflente aus Diffr, Fofan, Ghabames, Sanat, Tafilelet, Dorah, Bag, Sfuß und andern Orten nach und nach von Wiru ober Walata isberfiedelten. Allein schan wenige Jahre barauf wourde es butth ben Ronig won Moffi (welches bis zur jängsten Beit wie Sache bes Beibenthums mit Erfolg verfochten bat) mit Foner, und: Schwert vermuftet und blieb nun fleben Babre tang fich belbit überlaffen, bis es (1337) wieber ihr ible Wichnagigkeit von Melle gurudfiel, in wele der es Con Butute auf feiner Reife (1252) über : Affinlata, Melle ober Mali (ber hauptflabt an einem nothelichen Arm bes Dhiuliba), Mima und fobann zu Fluffe über Kabara nach Gogo vorfand. Im Jahre 1433 wurde es von einem Stamme ber Imoscharth unter Afil bem Bolt von Melle entriffen und von den Eroberern, die einen einheimischen Statthalter einsetzen, anfangs mit ziemlicher Milbe regiert, später aber bedrückt und gemissbandelt

Bu berfelben Beit, wo Timbultu burch ben Berricher von Mossi erobert warb, entfloh ber Sonrhappring Ali Rillun von bem Sofe ju Melle, wo er ale Beifel gehal= ten worben war, in fein Geburteland nach Gogo und machte baffelbe burch bie Stiftung ber Sfonnibynaftie in gewiffem Grabe von Melle unabhangig. Der fechzehnte Ronig biefer Dynaftie, Sfonni- Mi (1464 - 92), "ber große Tyrann und berüchtigte Bofewicht", geftaltete bie gange Phyfiognomie blefes Theils von Afrika um, indem er bas Ronigreich Melle nieberwarf. auf Beranlaffung bes Statthaltere Dmar gegen Tim= buftu, welches zuvor niemals zum eigentlichen Sonrhan gebort batte, nothigte Afil gur Flucht, vermuftete und plunderte bie Stadt und richtete unter beren Bewohnern, befonders unter ben Gelehrten, ein furchtba= res Gemetel an. Sobann unterwarf er nicht nur Baabena, sonbern auch Diinni, welches nicht einmal von ben Ronigen von Melle erobert worden war, begnügte fich aber bamit bie Bauptlinge biefer ganber tributpflichtig zu machen. Sfonni Ali mar es jebenfalls auch, an ben 3vao II. von Bortugal eine Gefanbtichaft ichidte und ber ben Bortu= aiefen erlaubte, in Waban eine Ractorel zu errichten, bie fle jeboch nicht lange unterhielten, ba ber Ort ju un= fruchtbar und von ber Rufte zu weit entfernt war. Er ettrant bei feiner Rudtebr von einem Rriegszuge gegen Burma, nachbem er bie Soghoran und bie gullan, beren Macht in blefer fruben Beitheriobe von bochftem Intereffe ift, unterworfen batte. Gegen feinen Sohn Abu Bekr Daud erhob fich einer feiner Offiziere, Mohammed ben Abu Bett, ein Eingeborener von Sonrhay, ber, anfange gurudgefdlagen, gulest (1492) ben Ronig in einer booft blutigen aber enticheibenben Schlacht beflegte und unter bem Namen Astia ober Sitfia mit bem Titel Emir el Mumenin und Chalifa el Moslemin ben Abron beftieg.

Das erste, mas bieser große Sonrhapkönig that, war, baß er seinen Unterthanen einige Rube gönnte, indem er einem Theil der Bevölkerung friedlichen Geschäften nachzugehen erlaubte. Nachdem er durch Eroberung der wichtigen Stadt Sagha und durch Unterwerfung des Manzdingho: Stadthalters von Melle und des herrschers von Djinni sein Neich besestigt und erweitert hatte, unterznahm er mit seinen Brinzen und Gelehrten, mit den ausgezeichnetsten Männern aller ihm untergebenen Stämme und 1500 Bewassneten eine Bilgersahrt nach Melta, welche ihn mit dem Often in Berührung brachte und am meisten zur Berbreitung seines Ruhms beitrug. Uebarhaupt ein Freund der Gelehrsamseit, suchte er in der heiligen Stadt die Belehrung der unterrichtetsten und frömmsten Männer und verewigte sein Andenken durch

freigebige Stiftungen. Rad feiner Rudlebr unternahm er einen Rriegszug gegen Mofft, beffen Ronig er vergeblich zur Annahme bes Islam aufgeforbert batte, brachte bas bereits tributpflichtige Bachena unter feine unmittel: bare Berricaft und erfchlug einen Bauptling ber bamals fowol im Guben (Gurma) als im Morbwesten und Gub: weften icon febr machtigen Bulbe. 3m Jahre barauf (1501) zerftorte er Die Sauptftadt von Melle (vielleicht Ahmed Baba's Sillen ober Salna), bamals bie größte Stadt im Negerland mit faft 6000 Bobnbaufern, und legte bem Beberricher biefes Landes einen fo fcweren Tribut auf, daß er biefem baburch wollständig bie Banbe band. Partnäckiger und langwieriger mar ber Rampf gegen Barbu, bas zwifden Gurma, Dorube und bem Riger eingeschloffene Land, beffen friegerifche Ginwohner ibm einen verzweifelten Biberfand entgegenfesten. Bab: rend ber nachften Jahre beschäftigte er fich, wie es scheint, ausschließlich mit ben innern Angelegenheiten feines aus: gebehnten Reiche und hielt fich meift in ber Rabe von Limbuttu auf, wo er fich auch mahrend Leo's An: wesenbeit (1506) befand. 3m 3abre 1512 gog et, fein Reich immer weiter nach Beften ausbreitenb, gegen ben machtigen Sauptling Allain und erschlug ihn in Diefer bochft intereffante Bug übte gewaltigen Einfluß bis auf die Rufte, wo die unternehmenden Bortugiefen zu jener Beit ihre Dacht entfalteten. Als nam lich Rolli, Allain's ältester Sohn, ber gerabe bamals auf einem Rriegezuge abmefend mar, bas Schidfal feines Batere erfuhr, flob er mit feinem Beere nad Ruta, welches bamals bem Ronig von Diolof geborte, ermorbete biefen und feste fich in ben Befit ber Galfte Schon im nächften Jahre finben wir feines Reichs. habi Mohammed auf einem Feldzuge gegen Often, wo er nach Leo's Ausfage nicht nur Ratfena, Gober (bamale eine große haupt: und handelsftadt), Sanfera, Segbeg, Rano und beinabe gang hauffa unterwarf, fondern fogat bie Berberftamme von Agabes vertrieb und eine große Angabl feiner eigenen Leute bortbin verpflangte. Dies war jebenfalls ber Bobebuntt feiner Dacht; benn nach feiner Rudtebr emporte fic ber Stattbalter ber Broving Rebbi, folug feinen Lehnsherrn und machte fich unab: hängig. Es war aber auch ber Sobepunkt feines Blude: nach dem Tobe seiner beiben treu ergebenen Brüder Omar Rumfaghu und Omar ben Tumbutukon ward er ein Spielzeug in ben Banben feiner übermuthigen, Sohne, bis endlich der muthmaßliche Thronerbe Muffa fich gegen ihn emporte und ihn (1529) zur Abbantung zwang. Abmed Baba fagt, er fei zu milb gewefen, um ein unruhiges Land wie Sonrhap zu regieren. Innere Berwurfniffe und ungludliche Rampfe nach außen tennzeichnen bie Regierung Duffa's und feines Reffen Do: hammed Bantore, mabrend ber traftige 38maail, ein jungerer Sobn Gabi Mohammed's, fcon nach brei 3ab: ren ftarb. Deffen Bruber Ifibat mar ber bartefte Ronig, der je über Sourhan herrschie; er verschaffte fich aber auch bei feinen Beinden, felbft in ben entlegenften Theis len feines ungeheuern Reiche, Achtung und wies bie

unberechtigten Anforuche bes machtigen. Mulai Ahmeb von Merotto mit Energie jurud. Sein Bruber Dand (1553- 82) mar ein friedliebenber Ronig; beffen Bobn & Sabi Mohammed aber foll feinem Grofvater an Tayfer= frit und beharrlicher Ausbauer geglichen haben, obgleich a an erlangten Erfolgen weit hinter biefem jurudblieb und von Anfang feiner Regierung an in Burgerfriege gerieth, bie mit feiner Enttbronung (1587) enbeten. Bugleich hatte Mulai Ahmed ein 20000 Mann ftarfes herr in ber Richtung von Baban ausgeschickt, mit bem Befehle alle Orte langs bes Kluffes - Senegal und Riger galten mabriceinlich fur Ginen Strom - zu erobern und gegen Timbuttu vorzuruden; aber bie Befahr ging für biesmal vorüber, ba bie Brofe ber Armee felbft ihren Untergang burd hunger und Durft berbeiführte. Auch unter ber Regierung ber beiben Bruber El Babj's, Dlo: bammed Bana's (geft. 1588) und 3ffbaf's, gerrütteten innere Aufftanbe bas Reich; boch erholte fich baffelbe unter bem lettern wieder. Er unternahm mehrere Rriegszuge, und er bereitete eben eine Expedition gegen bie ferne Proving Rala im Norben von Djinni vor, ale er bie Runde ethielt von ber Ankunft bes Bafcha Djobar, eines tapfern Eunuchen Mulai Ahmed's, mit einem Beere von 3600 Rustetieren. Er traf mit biefem jufammen, ergriff aber bie flucht. Da' Djobar ben Reichthum von Barbo fei= nen Erwartungen nicht entsprechenb fand, fo mar er bereit, gegen bie ibm von Iffbat gemachten Anerbietungen bas Land wieber zu raumen und berichtete beshalb an feinen herrn, beffen Untwort er in Timbuttu abwartete. Allein ter ehrgeizige Mulai Abmed entschte muthent= brannt Djobar bee Dberbefehle und entfandte ben Bafcha Mahmud ben Sartub mit dem Auftrage den Astia Ifihat aus bem Suban zu vertreiben. Der neue Befehlsbaber jog Ifibat entgegen, ber mit feinem Beere jum letten Rampfe fur fein Ronigreich und bie Unabhangigfeit feinet Landes herannahte. Allein die Lapferkeit der Son= than erwies fich ben Feuerwaffen bes Feinbes gegenüber fruchtlos (1591); ber fliehende Iffhat wurde von Dab: mub bis Rufia verfolat: Berrath und Uneinigkeit vereitelten ben Berfuch eines letten Biberftandes und nach langem Umberirren mußte ber lette Sonrhapkonig, von seinen Freunden und nächsten Berwandten verlassen, von feinen Glaubenegenoffen gurudgeftogen, bei feinen Feinben, ben Beiben in Gurma, Buflucht fuchen. Anfange freundlich aufgenommen, gab er ihnen mahrscheinlich Anlag jur Furcht und murbe nach einiger Beit nebft allen feinen Begleitern erfchlagen. Der fcon vorber vom Refte bes heers zum Affia ausgerufene Dobammeb Ragbo warb verratherifderweife verleitet, fich ber Bnabe bes Bafca zu ergeben und wider Treu und Glauben in Retten geworfen und bingerichtet.

Pajcha Mahmub regierte mit Strenge, hielt es aber aufangs noch für angemeffen einen Schein von Nationaslität aufrecht zu erhalten und stellte beshalb noch zwei Schein : Asfia nacheinander auf. Aber der Geist der Unsabbängigkeit war noch nicht erloschen. Zwei Jahre lang mußte Mahmud den Statthalter von Bantal, Nuh, der 1859. 13.

fich jum Ablia in Denbi erffarte, befampfen, obne baf feine wieberholten Siege jenen Beift völlig ju erfticen vermocht batten. Daffelbe Rationalgefühl gab fich in Timbuftu fund, beffen ! Ginwohner fich ben ihnen auferlegten Befdranfungen ihrer Gelbftanbigfeit mit Gewalt widersetten, bei welcher Belegenheit bie Stabt in Flam= men aufging, ohne baburch einen bauernben Nachtheil zu Erfolgreiche Buge gegen bie Sogboran und gegen bie beibnifden Bambera, welche Djinni beunrubig: ten, festigten bie Berricaft ber Moroffaner, welche aufer bem gangen ungeheuern Sonrhahreiche auch noch bie gange Proving Combori im Guben bes Fluffes und fogar einen Theil von Tombo erobert batten. 3bre Bauptbefatungen lagen in Diinni, Timbuftu, Bamba, Garbo und Ralna in Dendi; ihre Sauptftarte aber beftanb barin, bag fie fich burch Beirathen mit ben Gingeborenen verbanben, moburd eine befondere Rlaffe ber Bevolferung entstand, bie noch beutigen Tage unter bem Ramen ber Erma ober Ruma unterfcieden wird und einen eigenthumlichen Dialeft ber Conrhaviprache fpricht. Raturlich fanben biefe Mifchlinge balb alle ihre Intereffen in ber neuen beimat und fummerten fich wenig um Moroffo. Auch murben Die alten Ginrichtungen großentheils beibehalten, ermiefen fich aber bald ale unwirtfam. Der alte Abmed Baba, ber felbft ale Gefangener ine Land ber Eroberer gefdlepbt. aber aus Achtung vor feiner Belehrsamfeit und Tugend wieber in feine Beimat entlaffen worben mar, fdreibt:

Auf die friedliche Ruhe unter Asfia el habi Mohammed war ein Buftand steter Furcht, auf das behagliche Leben Bees wirrung und Leiden gefolgt; die Einwohner des kandes begansenen überall ben Rampf miteinander; Eigenthum und Leben waren fortwährend geführdet. Dieser verderbliche Bustand griff um sich, wuchs au Kraft und eihielt endlich die Oberhand über das gange Land.

Bon jest an ist Sonrhay als eine Provinz Morottos an bie Befchide biefes Staats gefnupft, beren Ausführing nicht bierber gebort. Bir erwähnen nur ben bemertenes werthen Umftand, bag Sultan Mulai Iffmaail (1672 -1727) eine ftebenbe Armee von Regern, besonders aus Sonrban, bilbete, bie er mit moroffanischen Beibern verheirgibete, um feine eigenen Unterthanen im Baum gu balten. Allmählich loderten fich bie Baube gwifchen bei: ben Reichen immer mehr; 1680 unternabm Gfoba, ber machtige Ronig von Gober, friegerifche Streifzuge jen: feit bes Ruara und in bemfelben Jahre foll Timbuftu von ben Manbinga erobert worben fein; im Jahre 1770 endlich eroberte ber Tuaregftamm ber Auelimmiben bas bisher von ben Ruma beherrschte Gogo und errichtete unter bem Bauptling Raua (1780) am Morbufer bes Riger bas machtige Reich Auffa, unter beffen Oberhoheit auch Timbuftu gestanben haben foll.

Eine wesentliche Umgestaltung erlitten alle biese Berhältniffe burch bas erobernbe Auftreten ber Fulbe, bessen Ergebniffe wir hier nicht naber aussubren können, als bies bereits oben andeutungsweise geschehen ift. Bir fassen nur noch die neuesten Schickfale Limbuktus ins Auge. Wenn diese Stadt politisch von jeher nur eine sehr uns tergeordnete Rolle gespielt hat, so ist sie doch als ber

Bis mobammebanifder Gelebrfamteit flete von bober Bebentung getrefen, und biefe Bebeutung mußte noch fleigen, bis Gogo infolge ber Eroberung burd bie Doroffaner immer mehr fanf und Timbuftu wegen feither größern Rabe an Morotto allmablich ben gangen Reft bes Sanbels in ben gerriffenen Rigerlanden an fich nog. Bahrend ber auf bie Groberung folgenben Beit ber Anardie freilich und infolge ber Erpreffungen von fei= ten ber Tugreg auf ber einen, ber Bambera und Fulbe mif ber anbern Seite mußte bie Stadt naturlicherweise won ihrem frubern Glange bebeutent herabfinten. Den: und friftete fie ibr Dafein unter bem wechfeleweife vorberrichenben Ginfluffe bes Beibenthums, wie ibn ber friegerifde Stamm ber Bambera am ftartiten übte, und bes won ben grabifch : berberifchen Stammen vertretenen Belam. Da brobte bie Ginnabme ber Stadt burch bie Rulbe von Maffina im Jahre 1826, wenige Monate nach ber Beit, wie ber unternehmenbe, aber ungludliche Major Laing nach ungeheuerm Diegefchiet und großen Leiben enblich bie Stadt erreichte, all ihrer Banbelethatigfeit auf einmal ein Enbe zu machen. Diese fanatischen Feinde jebes nicht gerebegu unumganglichen Lebensgenuffes, in beren Bebiet fogar Mufit und Cabadrauchen ftreng verpont find, bebrudten nicht nur bie beibnifden Sanbelsteute aus Bangara und Mofft, welche ben Sanbel mit ben im Suben bes Riger gelegenen ganbern vermittelten, fon= bern auch bie mobammebanischen Raufleute vom Rorben, befonders die von Ghadames und Tauat. Infolge biefer Bebrangniffe vermochten Die Ghabamffier ben Scheich el Muchtar, ben altern Bruber El Bafan's und Nachfolger Sfibi Mohammeb's, feine Refibeng von Afauab nach Timbuttu zu verlegen. So trat in biefer zerriffenen Bemeinbe eine britte Dacht zwischen ben Gulbe und Tuareg auf und bebiente fich ber lettern, foweit es beren man= gelhafter Aufammenhalt erlaubte, gegen bie Anmagungen ber erftern. Infolge biefer unaufhörlithen Collifion ttieben bie Tuareg die Fulbe um das Jahr 1844 völlig pur Stadt binaus, worauf an ben Ufern des Fluffes elne Shlacht gesthlagen warb, in ber eine große Anzahl ber letern fiel ober extrant. Da aber Timbuftu wegen feimer Lage am Ranbe eines Buftenftriche ftete von bem fruchtbaren Daffina abbangig ift und beffen Bebieter bie Rornausfuhr borthin verbet, fo ward 1846 burch ble Bermittelung El Bafdy's ein Abtommen babin getroffen, bag Timbuttu ben gulbe unterworfen fein follte, ohne militarifc befest zu werben; ber Tribut, etwa 4000 Mithkal Gold (7000 Thaler), sollte von zwei Kabhis, them Bullo und einem Sonrhat eingesammelt werden, Diefen auch Die Entfcheibung über alle Falle von gerin: gerer Bebeutung gufteben. Dennoch ift bie Boligei ber Stabt in den Ganben eines ober zweier Conrhan : Amt= leute mit bem Titel Emir, Die aber febr wenig Bewalt befiten und fic ben Fulbe gegenüber auf die beiben Rabbi und ben Luareg gegenüber auf ben Schelch El Batan zu ftugen fuchen. Die gerichtlichen Bladereien geben his Unenbliche. Daneben forbern bie Sugreg tag= lich und laffen fich nicht von ben einzelnen abweisen,

während die Regierung teine Kraft hat biefelben ju schwen; auch Bakan und feine Brüder muffen naturich habit beschentt werden. Diesem verwahrlosten Zustame kunn nicht eher abgeholfen werden, als bis sich eine fark und einsichtsvolle Macht am obern Laufe des Niger wie: ber festgesetz hat, um die vortreffliche Lage zum handel völlig auszubeuten.

Die Falgen biefer Berruttung follte auch Barth mab: rend feines langen Aufenthalts in Timbuttu fomerglis Es tonnte nicht fehlen, bag fein mabrer Charafter alebalb entbedt wurde, und bereite am Mor: gen nach feiner Anfunft borte er, bag Sommabi, ber Rebenbubler und Beind El Bafan's, Die Fulbe bavon in Renntniß gefett und biefe herrichende Rlaffe ibn zu tobten beschloffen habe. Alauate, ber Bruber bes Scheich, auf beffen einstweiligen Sous er gehofft batte, miebrandte feine bebrangte Lage ju Betehrungeversuchen, bie er jest wie fraterbin vom Standpuntte eines rationaliftifcen Chriftenthume und einer humanen Religionsanficht aus mit Erfolg gurudwies, und zu Erpreffungen, benen er fic, zumal bei feinem außerft fowachen und fieberhaften Befundheiteguftande, fugen mußte. Endlich erhielt er einen ermuthigenben Brief vom Scheich, ben er auf eine Beife beantwortete, welche ibm die bauernbe Achtung biefes ausgezeichneten Mannes gewann. Ingwifden benutte er feine Beit, um von bent hochgelegenen Dache feines baufee aus ben Blan und bie Bauart ber Stabt fomie bas Thun und Treiben ihrer Bewohner, bas freilich bem von Rano an Lebhaftigfeit weit nachftebt, fo aufmertfan ju ftubiren, wie bies feine ben Bliden berfelben giemlich ausgefeste Stellung nur irgend geftattete; fpatere gele: gentliche furge Ritte burth einzelne Theile ber Stabt ver vollständigten feine Beobachtungen. Timbuftu (nach Betermann's Combination ber Barth'iden Bintel und Diftan: gen unter 10° 37' nordl. Br., 3° 5' weftl. 2.) liegt mit wenige Fuß über bem Niveau bed Niger, von beffen hauptarm es 7 - 8 Seemeilen entfernt ift. Die Stadt bilbet jest ein Drefect, beffen Bafis bem fluffe augelehrt ift und beffen Spige nach Rorben zeigt. Gie ift, nament: lich im füdlichen Theile, bicht bewohnt; die Baufer, etwa 980 Thonwohnungen und mehrere bunbert runde Mattenbutten, welche lettern mit wenig Ausnahmen auf ber Rord = und Rordoffeite bie außere Umidliegung ber völlig offenen Stadt bilden, find alle in gutem Buftanbe; öffentliche Gebaube aber gibt es außer ben brei großen Moscheen burchaus keine. Die Bahl ber wirklich ange: nebelten Bewohner beträgt etwa 13000, die ber gelegent: lichen Befucher gur Beit bes größten Sanbels und Bertehre, befonbere vom Rovember bie Januar, burchfonittlich 5000 und unter gunftigen Umftanben 10000. Die Stadt felbft producirt nichts; die einzigen bluchenben Bewerke find bie ber Grobschmiebe und Leberarbeiter, ob: gleich fle fich fruber auch burd Beberei und Karberei ausgezeichnet haben mag. Der auswärtige Banbel bat vornehmlich brei große Strafen, ben hanbelemeg am Fluffe entkang von Subwesten ber und die Stragen von Morofto und Ghabames; feine Sauptartifel find Golo,

Sois und Gura: ober Roianuffe, bie ben, Saffer erfeben, Kris. Regerkorn und vogetabilifche Butter, sowie mannichfache Gewürze, namentlich Bfeffer und Ingwer, auch emes Baumwolle; bas Saubttaufdmittel, vorzüglich gegen Salz, ift ber in Rano probucirte-einbeimifche Baumwellenftoff. Die Saupteinfuhrartifel aus Europa find wies Tud und Calico, außerbem Defferichmiebearbeiten, alles bles von englischem Fabrifat, Matragen, Leibhinden, Spiegel, Thee und Sabact; letterer wirb aud aus Arabien bezogen und bilbet nebft Datteln ben Saupteinfubr= atitel aus Laugt. Die Ausfuhr beschräntte fich jur Beit von Barth's Unwefenheit außer Golo auf etwas Summi und Bache; Gflaven und Elfenbein bilbeten nur einen geringfügigen Bestanbtbeil berfelben. aber liegt hier ein großartiges Felb für bie europaische Birtfamteit offen, ba die Lage Ilmbuttus an ber Stelle, wo ber große Rluf Weftafritas ber weit vorgeschobenen und megebebnten Dafe Nordafritas am nachften rudt, unter allen Umftanben von ber größten commerciellen Bebeu-

Am 26. September tam ber Scheich an. Barth befereibt ibn ale einen etwa funfzigjahrigen Dann von dwas mehr ale mittlerer Große und vollem Buchfe, gemutbreichen, flugen, beinabe europaifchen Befichtegugen, emas ichmarglicher Sautfarbe, einem gwar nicht ftarten, aber ziemlich langen und icon etwas ergrauten Baden= bert und bunfeln Augenwimpern. Er verbürgte fich fo: fort aufs neue für die personliche Sicherheit seines Baftes in ber Stadt und verfprach, ihn burch feinen treueften Anhänger balbmöglichst auf seiner Rudreise bis zu ben Luareg geleiten zu laffen. Die hoffnung auf eine balbige Abreife marb aber ju Schanden, als am 1. Detober eine aufebnliche Schar Bemaffneter von Bamb : Allabi eintraf und an ben Emir einen Befehl gur Bertreibung bes Chriften aus ber Stabt überbrachte; benn abgeseben bon ber Rudficht auf Die Sicherheit felnes Baftes, viel= leicht auch von eigennütigen Beweggrunden, bie ihm ber treulose Balater eingeflüstert hatte, hielt es El Bafan jest fur nothwendig, ben Bulbe zu zeigen, daß er ben Chriften vollfommen gegen ihre Dacht zu fousen im Stanbe fei. Sierzu mar freilich fein Charafter nicht energifd und friegerifd genug. Er besuchte inbeg (am11. Dcto: ber) in Barth's Begleitung fein fieben Deilen norboft: lich von ber Stabt befindliches Bektlager, um fich von ba mit feinen Freunden, ben 3moidarh, in Berbindung gu fepen, kehrte aber ichon zwei Tage barauf gurud. Bab= rend bie beiberseitigen Panteien fich zu bem brobenben Rempfe zu verftarten bemubt waren, machte Barth einen unter biefen Umftanben ziemlich fühnen Ausflug nach ber meift von Fulbe bewohnten Safenstadt Rabara. Unter: beffen Rieg bie Aufregung in ber Stadt immer mehr; man bemubte fich won verschiebenen Seiten, ben Scheich in felner Befinnung iere ju maden, aber er mantte feinen Angenblid. Ginen bewaffneten Angriff am 1. De= amber im Beltlager vereitelte Barth's Entschloffenheit. Es tamen bringenbere Aufforderungen von Samb=Allahi; cher auch bie Dacht bes Scheichs murbe burch berbeigerusene Reiterscharen vom Stamm ber Andemestet verstänkt. Einwal tam bem Reifenden auch ein glücklicher, Zufall zu Hilfe. Ali, der Sahn des alten Scheich hamed Lelöd Abstha, des Mövders des Majors Laing, der mit einer anschnlichen Schar Bewassneter eingetroffen war und seine feindselige Gesinnung gegen den Christen bei mehreren Gelegenheiten an den Tag gelegt hatte, ward plüglich von einer Arausheit ergriffen und start im Alter von etwa 40 Jahren. Sein And machte einem außerordentlichen Eindruck auf die Leute, da es eine allegemein besannte Thatsache war, daß sein Nater der Mörzber des Christen sei, welcher stührer diese Stadt besuch hatte, und dieser Eindruck war um so größer, als man allgemein glaubte, daß Bauth Major Laing's Sohn sei. In dieser ungewissen Lage schos das Jahr 1863.

Das neue Jahr begann für Barth mit einem Ausflug nach bem Ueberschwemmungsufer bes Diger, ber infolge eigenthumlicher, noch nicht völlig aufgeflarter Berg baltniffe gerabe um biefe Beit feinen bochften Bafferftand erreicht, und mit einer gefährlichen Erfrankung. Scheich, welcher, mas er auch fonft für Tugenben baben mochte, feineswege bie ber Buverläffigfeit befaß, wußte, theile aus politifcen, theile aus Familienrudfichten Die Abreise feines Gaftes immer wieber zu verzögern. Inzwis fchen verschlimmerte fich burch bie Antunft eines anbern Bulloanführers mit einer ansehnlichen Schar Bemaffneten von Samd = Allabi Die Situation immer mehr. Rach ber Anfunft bes altern Brubers und anterer Bermanbten bes Scheiche fam es ju Unterhandlungen, die aber erfolglos blieben und ernfthafte friegerifche Borbereitungem gur Folge hatten. Batth batte jest unter bem Schute ber zu biefem Beitpunkte eingetroffenen befreundeten Relulli feine Auctreife antreten tonnen, allein Gl Bafap. verließ fich auf die versprochene Ankunft bes großen Tuareghauptlinge Alkuttabu, mit beffen Gulfe er einem entscheidenden Schlag gegen die Fulbe auszuführen gebachte. Ungludlichermeife wurde biefe Boffnung burd eine jener innern Stammesfehben, welche bie Tapferfeit ber Tugreg ihren Feinden gegenüber nuplos und jeden einbeitlichen Blan von größerm Magftabe unausführhar machen, vereitelt und ber Scheich fab fich endlich, ale fich feine eigenen Brüder gegen ibn ins Mittel folugen, am 17. Marg gur Annahme eines Bergleiche genathigt, fraft beffen fein Baft die Stadt ju raumen, bie Fulbe ober beffen Wohnung unangetaftet zu laffen und ihre Streitfrafte aus ber Stadt gurudzugieben batten. Barth batte nun ben Tag feiner Abreife im Beltlager feines Baft: freundes zu erwarten.

Plach unendlichen Berzögerungen fand biefelbe endlich; am 19. April ftatt. Diese benkwürdige Reise, welche zum ersten mal den mittlern Lauf des Riger her geographischen Kenntniß eröffnet, ging bis nach Boxnu, d. h., bis in die Nähe des 15. Breitengrades, am nörnlichen, später öftlichen, oder linken, dem sogenannten Ausspaller, soden ander am westlichen oder rechten, dem sogenannten. Aribieda= oder Gurma=Ufer des Stroms entlang. Wähe rend seines öftlichen Laufs behält der Fluß im Durch:

fonitt bie majeftatifche Breite, welche er bei Timbuttu zeigt, wird bier auch verbaltnigmäßig am wenigsten von Infeln unterbrochen, obgleich biefelben noch immer gabl= reich genug find; furz guvor aber, ebe er fich in bem Diftricte Burrum nach Guben wenbet, bilbet et bei Toffane eine Flugenge von nicht mehr als 300 guß Breite. Seine größte Breite bagegen erreicht er auf bem erften Theile feines fühlichen Laufs bis Gogo, balb ale gewaltiger offener Strom, balb mit gabllofen Infeln und Infelden überfaet, beren Bewirr bas Auge bes Banberere von den Dunen oder Anboben bes Ufere aus zu überbliden vergeblich unternimmt. Beiter binab werben bie Infeln immer geftredter und bie fie einschließenden Blug: arme enger, bis ber Fluß endlich, je mehr er fich ber Stabt Sfan nabert, befto mehr ben Charafter eines faft infelfreien Strome mit offenem Fahrmaffer von ziemlich gleichmäßiger Breite annimmt. Den von Barth angestell: ten Beobachtungen und eingezogenen Erfundigungen nach, welche freilich nicht erschöpfenb fein fonnten, icheint ber Riger auf feinem gangen mittlern Laufe ber Schiffahrt fein wefentliches ober ichwer zu beseitigenbes Binberniß entgegenzuftellen.

Die Reise ging, bant ber gewohnten Saumseligfeit und Unentschloffenheit bes Scheichs, anfange langfam genug von ftatten; ja infolge ber Auflehnung Achbi's, bes Bauptling's ber Iguabaren, gegen Alfuttabu, bas Dberbaupt fammtlicher fubmeftlichen Tuareg ober Auelim= miben, welche Die politische Dacht El Bafan's bedroht und in ber That nach Barth's Abreife ben Ausbruch eines blutigen Rriege gur Folge batte, in bem ein großes Beer ber Fulbe von Maffina Timbuftu überzog (1855), infolge biefer Auflehnung und ber badurch hervorgerufenen Bermittelungeversuche bee Scheiche fab fich ber Reisende fogar gu einer mehrtägigen rudgangigen Bewegung gezwungen. Erft am 17. Dai murbe die Rudreise wieder aufgenom: men. Diefelbe führte an ben baufig von breiten Gum= pfen und machtigen Sinterwaffern durchichnittenen Dunen bes hier und ba mit Feigenbaumen, Tabhas und Spfo= moren gefdmudten, meift mit giftigen Gupborbien, Dum= gebuich und namentlich mit Sfimaf (capparis sodata) bewachsenen, an einzelnen Stellen mit Tabad, Reis und Sorgbum, ja felbft mit Beigen und Gerfte bepflangten, bon gablreichen Bowen und Giraffen belebten Ufer bes frofobilreichen Fluffes entlang burd bie Bebiete verfchiebener Auelimmibenftamme, namentlich ber Relen = No= funber, ber Rel:antfar und ber Rel:e: Sfut, in beren Beltlagern man eine freundlichere Aufnahme fand, ale in ben Dorfern ber ungaftlichen Sonrban. Unfern Bogo. ber berühmten Sauptftabt bes alten Sonrhapreichs, bie jest zu einem Dorfe von 300 Butten berabgefunten ift, nahm Barth am 8. Juli berglichen Abichieb von bem ebenfo trefflichen und ehrenwerthen wie bulbfamen und aufgeflarten Scheich El Bafan, ber ihm außer einem Empfehlungebriefe an die mobammebanifden Berricher von Bonbo, Sototo und Bornu mehrere feiner Schuler gur Begleitung mitgab. Barth konnte nun ichneller vorwärts eilen und traf nach einer intereffanten Reife lange bes

von unabhängigen Sonrhay ober Fulbe bewohnten, von breiten Rebenfluffen burchfchnittenen weftlichen Stromufers am 30. Juli wieder in Sjay ein.

Bas biefer gangen Reife am mittlern Laufe bes Di: ger einen bochft eigenthumlichen, tiefer ale bie Grofattig: feit der Fluglandschaften und ber intime Berfehr mit ben wilben und tapfern Buftenfohnen bas Gemuth ansprechenden Charafter verlieh, waren bie überall noch lebendigen Erinnerungen an ben fühnen weißen Krembling. ber por 50 Jahren (1805-6) bort porbeigefdifft mar. Barth, ber im Beltlager por Timbuftu vielleicht mehr als einem Theilnehmer am Morbe bes Majors Laing bie Band gebrudt hatte, fprach mit mehr ale einem Tuareg: greife, ber an ben Angriffen feiner ganboleute auf ben verwegenen Abenteurer betheiligt gemefen mar. Der obenerwähnte Bauptling Auab beidrieb ibm bie Umftanbe, unter benen Bark von ben, Tuareg zuerft etwas oberhalb Rabara angegriffen worben fei, wo er einige Beit mit ber vergeblichen Bemühung verloren, habe einen Berfehr mit ben Eingeborenen zu eröffnen, mabrend bie Tin : ger: egebeich mittlerweile obne Bergug bie Runbe von feiner Unfunft zu ben Iguabaren gebracht batten, bie bann ibre Boote gesammelt und ibn querft bei Bamba, bann wieber an ber Flugverengung von Toffaie ohne Erfolg angegriffen hatten, indem der riefenhafte myftifche Fremde hinter feinen Rindshäuten, womit er bas Fahrzeug umgeben hatte, unabläffig bervorfcoft. Endlich aber babe bas Boot jenes verwegenen Unbefannten auf ben Feleriffen von Ensummo (wahrscheinlich die Infel Ansfongo) festgefessen, wo bann bie Tuareg jener Umgegenb abermale einen wilben An: griff und mit mehr Erfolg gemacht, fobaß fie ihm gemaltige Noth verurfacht und zwei von ben Chriften getobtet batten. Die Berbeerungen, welche Barf's Rugeln unter ben Tugreg anrichteten, niogen allerdinge, wie Dajor Laing in einem Briefe von Tauat an General Sabine ahnungevoll ausspricht, ben Tob biefes Reifen: ben (1826) mit verschuldet haben; wurde boch felbft Barth, obwol unter bem Soune El Bafap's flebenb, von den Stammesgenoffen ber Befallenen anfangs mit Mistrauen betrachtet.

Bon Cfap aus verfolgte Barth mit einigen Abmei: dungen feine alte Strafe über Bando, Sofoto und Burno, wo ihn Aliu abermals mit großer Freundlichfeit aufnahn, folug aber biesmal ben Weg fublich über Rano, flat über Ratfena, ein. Sein zweiter Aufenthalt in biefer Stadt war fur ibn febr unerquidlich, ba er ganglich von Mitteln entblogt, bier eine Menge Schulben zu bezahlen batte und zu biefem Bebufe Beld gegen mucherische Bin: fen (100 Procent auf vier Monate) aufnehmen mußte, indem bas von ibm in Ginder bebonirte Bermogen mab: rend ber Emporung Abb e' Rahman's gegen feinen Bru: ber, ben Scheich Omar von Bornu, in welcher auch Barth's Freund, ber Begier, ben Tob erlitten batte, ab: banben gefommen mar und bas auch nach Europa gebrungene Berucht von feinem Tope in Timbuftu überalt Blauben gefunden hatte. Unter biefen Umftanben faßte Barth ben Blan noch einmal bie fdwierige Strafe burd

Ar und mitten burd bie Tuareg zu versuchen, ging aber eif bie Radricht von ber Wiebereinsebung Omar's und dem furz nuvor ausgebrochenen bochft blutigen Rampfe wifden ben Relowi und Relgerog wieder bavon ab. Er burdeilte alfo rafd bie ziemlich unfichern Brovingen Gummel, Mafchena und Bunbi, und er batte eben am 30. Rovember frub die gleichnamige Sauptftadt ber lettern verlaffen und eine Balbwilbnig betreten, als er eine Berfon bodft frembartigen Aussehens auf fich zukommen fah.

Es war ein junger Mann, beffen überaus helle, mir fchnees weiß ericheinenbe Gefichtsfarbe auf ben erften Blid zeigte, baß feine Rleibung, eine Filfiltobe, wie ich fle felbft trug, und ber um kine rothe Dluge gewundene weiße Turban, nicht feine eigen= thunliche Tracht fei. Da erkannte ich in einem feiner schwars jen berittenen Begleiter meinen Diener Dabi, ben ich bei meis nem Aufbruche von Rufaua ale Auffeher im Saufe gurude gelaffen hatte, und fobalb er mich fah, benachrichtigte er feinen weißen Begleiter, wer ich fei, und nun eilte Berr Dr. Bogel (benn er war es) vorwärts und wir hießen uns einander in hochfter Aeberraschung vom Pferde herab herzlich willfome wen. . . . . Sumitten biefer ungastlichen Balbung fliegen, wir un vom Bferbe und festen une nieber. Mittlerweile famen and meine Rameele nach und meine Leute waren hochft erftaunt barüber, einen weißen Lanbemann neben mir gu finden. 3ch holte einen fleinen Borrathofack hernor, wir ließen uns Raffee foden und maren gang wie zu haufe. Seit langer ale zwei Inhren hatte ich tein beutsches ober überhaupt europäisches Wort gebort, und es war ein unenblicher Genuß fur mich, mich wies ber einmal in ber heimischen Sprache unterhalten zu tonnen.

Nach einer etwa zweistundigen Unterhaltung setzte Bogel feinen Marich nach Sinder, Barth ben feinigen über Surrikulo nach Rukana fort, wo er am 7. Decem= ber eintraf. Ueberzengt, daß er ben ihm burch bie Ent= benbung feines Eigenthums jugefügten Schimpf nicht ungerügt hingeben laffen burfe, brang er beim Scheich auf beffen Biebererftattung. Die mit ber Beltenbmachung biefer Forberung verfnupften Beitlaufigfeiten, Die auch nach ber Buruderlangung ber gestohlenen 400 Thaler bleibenben pecuniaren Bebrangniffe und bas zwifchen Bogel und beffen beiden Begleitern, bem Corporal Church und bem Gemeinen Macquire, insbesondere bem erftern, obwaltenbe Misverhältnig verurfachten ihm noch einen viermonatlichen Aufenthalt, beffen Unannehmlichkeiten ibm nur burch ben zwanzigtägigen Bertehr mit feinem Lanbemann verfüßt wurde, welchen er am 20. Januar 1855 jur Stadt binausgeleitete, nachdem er ihm ju feiner Reise nach bem bisher noch unerforschten Nakoba und nach Abamana ben Empfehlungsbrief bes Berrichers von Sofoto eingebanbigt batte. Enblich am 4. Mai fonnte er Rufaua verlaffen und nebft bem Corporal Church unter bem Beleite einer fleinen Tebutafla in gang ericobiftem Gefund: beitszustande feine Deife auf ber großen öftlichen Rarabanenftrage burch bas Bebiet ber Tebu ober Teba an= treten. Auf Die intereffante Schilderung Diefer Buftenmife specieller einzugeben verbietet und ber Raum; bie bon ben Tuareg brobende Befahr nothigte ibn, nament: lich auf ber lettern Galfte bes Begs, mo er lediglich auf feine eigenen fowachen Bertheibigungemittel angewiefen mar, ju einer fo raftlofen Gile, bag beinabe jeben Lag eine ober mehrere feiner Rameele und Bierde ben Anftrengungen bes Marfches erlag. Rachbem er feinen Diener Mohammed ben Gatroner, ber ibm funf Jahre lang treu gebient, in feinem Geburteorte Mabruffa entlaffen batte, bielt er am 20. Juli, vom Conful Werrington und einer großen Anzahl ber Einwohner bochft ehrenvoll empfangen, feinen Gingug in Aurfuf. Aber felbft bier waren noch nicht alle Schwierigfeiten zu Ende, ba infolge ber Bebrudungen ber turfifden Regierung auf Unftiften eines aus feiner haft in Trebifond entwichenen bauptlinge Namene Rhoma ein febr ernfthafter Aufftand unter ben mehr unabbangi= gen Stämmen bes tripolitanifchen Bafchalifs ausgebrochen war, ber fich von Djebel über ben gefammten Ghurian ausbreitete und allen Berfehr abidnitt. Erft als ber Reifende ben Rriegefcauplat, zwar nicht unbeläftigt, aber boch mobibehalten, hinter fich zurudgelaffen hatte und am 28. August 1855 bei feiner Unfunft in Tripolis nach 51/2 Jahren mit unaussprechlicher Freude gunt erften male wieder die unermegliche bunfelblaue Dberfläche bes Mittel= lanbifchen Meeres erblickte, burfte er fich allen Gefahren gludlich entronnen glauben.

Roch muffen wir ber zahlreichen Unbange ju biefen beiben Schlugbanben furz gebenten. Außer ben meteorologi= fchen Tagebüchern, ben mit wichtigen biftorifden und ftati= ftifden Rotigen ausgeftatteten gablreichen Itinerarien und ben obenermahnten dronologischen Tabellen über bie Befdicte von Sonrhay enthalten fie zwei Bedicte bes Scheiche El Bafan in Urtert und Ueberfetung, beffen Empfehlungebrief und Stammbaum, einen Befang bes großen Fulbereformatore Othman Dan Fobie und ein gang frecielles Bergeichniß ber maurifden Stamme Beftafritas und fammtlicher Abtheilungen und Familien ber großen fudweftlichen Gruppe ber Imafcharh ober Tuareg, benen fich bie Ergablung vom verlorenen Sohne im Jemafdirht und ein 117 Seiten umfaffendes Borterbuch bes Dialefts der Auelimmiden anschließt. Aus den Borbemerkungen bes Professors Newman zu dem lettern gebt hervor, bag bas Temaschirht in feinen Burgeln wie in feinen Bilbungeformen mit ber tabylifchen Munbart mes fentlich übereinstimmt und bag biefe Sprachen fowie bes Schilha (in Morofto), des Ghabamffib u. a. Tochter einer und berfelben libpichen Mutterfprache und unterein= ander nicht mehr abweichend find als etwa bas Bortugie= fifche, Spanische und Italienische. Außer ben fveciellen Reiferouten ift bem funften Banbe noch eine große Beneralfarte in zwei Blattern über fammtliche von Barth's Forschungen umfaßte Theile Nord- und Centralafrifas bei: gegeben, Die von Betermann mit ber rühmlichft befannten Benquiafeit und Eleagne ausgeführt morben ift und bie. obgleich ihren Ortebestimmungen feine aftronomischen Beobachtungen, fonbern nur die von Barth aufgezeichneten Bintel= und Diftangangaben gu Grunde liegen, bennoch wegen ber großen als gegenfeitiges Prufungemittel und Correctiv dienenden Menge und Sorgfältigkeit der lettern auf lange Beit binaus ibren Werth behaupten wirb. Das 47 Seiten ftarte Register am Schluffe bes Berte batte füglich drei bis viermal fo umfangreich fein konnen, ohne bag bamit bes Guten zu viel gescheben mare.

Unfer Bericht, obgleich für ben Raum b. 201. faft foon etwas zu umfänglich, erscheint, an bem reichen Inhalte bes Berts gemeffen, boch nur als eine febr färgliche Stizze. Wer an biefer Farbe und Fulle vermißt, nun ben muffen wir eben auf bas Buch felbft verweifen. Es wirb aber nicht jeder Duge genug haben, um funf ftarte Banbe wie bie vorliegenben mit ber erforberlichen Samm= lung burchlefen ju tonnen, und wir glaubten beshalb gu einer eingehendern Darftellung, namentlich ber hiftori= fcen Bartien, verpflichtet zu fein, und bies um fo mehr, ie entschiebener fich nach allem, was wir anberwarts bis= ber barüber gelefen haben - Die Auffate in "Unfere Reit" ausgenommen -, bie Ueberzeugung uns aufge= brangt bat, bag bas Barth'fche Reifewert mehr gelobt als gelesen und mehr gelesen als ftubirt wirb. CPS ift auch, wenigstens als Banges genommen, gar tein angies benbes ober unterhaltenbes Wert im Gefdmade bes großen Lefepublifume. Dag es freilich einen überaus reichen Schat birgt, bas ertennt auch bas blobefte Auge auf ben erften Blid; ehe aber biefer Schat vollfommen geboben fein, ebe vollends bie Anregungen ju weitern Forfcherthaten, die es in fich foließt, nachzuwirken auf= gebort haben werben, werben Jahre und Jahrzehnbe vergeben. Das aber eben fichert bem Buche und bem Danne, ber es nicht blos, wie irgendein anderer Autor, gefdries ben, fonbern im entichiebenften, fconften Sinne bes Borts gelebt bat, seine Unfterblichkeit. Riemand haßt mehr als wir bie Anbetung bes roben Erfolgs; aber es ift ein ftolger, ein erhebenber Anblid, einen Dann auf bemfelben Bablolate triumphiren zu feben, wo bie meisten, ja fast alle Rampfer in gleicher Sache vor ihm gefallen find, wenn diefer Triumph ber gerechte Lohn feines Berblenftes ift. Bobl fällt auch bei bem, mas Barth errungen, bie Gunft bes Blude fower in bie Bagichale; niemand erkennt bies bereitwilliger an, niemand ift von inni= germ Dant gegen die Borfebung erfüllt als er felbft. Aber wenn er flegreich binausführte, mas fo viele Manner von gleicher, ja vielleicht größerer Unternehmungeluft, Rubnheit, Standhaftigfeit, Opferfreudigfeit und Begeifte: rung unvollendet ließen, fo hat bies einen hauptgrund barin, baf er fle an Dagigung und Selbftbeberrichung, an Rlarheit bes Blids und Sicherheit bes Benehmens, mit einem Borte an echter Lebensweisheit übertraf. Rur ber Umftand ericeint une ale ein gludlicher Bufall, bag ber erfte, bem bas große Unternehmen fo vollständig gelungen, ein Dann von vorwiegend claffifch = bumaniftifcher Bildung mit entichieben ausgeprägtem hiftorifden Sinne mar. Erft baburch hat fein Wert ben Stempel ber Bollen: bung aufgebrudt erhalten und ift in ber Biffenfchaft gum Martfteine, feinem Berfaffer jum Dentfteine geworben. Aber nicht wir allein, auch bie fernen Bolfestamme, mit bemen er vertehrt, unter benen er geforicht und gelitten bat, werben fein Anbenten bewahren. Die Erinnerung an feine friedliche Genbung wird, getragen von feinem Bilbe und feinem Ramen, lebenbiger unter ihnen fortleben als bie rathfelhafte, blipartig vorübergegangene Erichei= nung Mungo Bart's, mander Same ber Cultur, ben er unter ihnen ausgestreut, wird im fillen fortidinm, um für manche Familie wird der Tag seines Berweitens in ihren Thonhause, in ihrer Stroh- oder Mattenhätte der unter ihrem Lederzelte eine bedeutungsvolle Eximerung sein. Und wenn endlich nach mehreren Generationen auch diese Ueberlieferung zu erblaffen beginnt, dann werden, so hoffen wir, die Gegnungen der Civilisation, denen er die Aben aufgethan hat, so weit in das herz Afrikas vorgedrungen sein, daß jene Bolter die verhallenden Klänge der Arabition mit eigener hand in den Tafeln einer Nationalgeschichte fixiren werden, die ein ebenso integrirender Bestandtheil der Weltgeschichte wie ihre nicht am wenigsten durch sein Berdienst neuerrungene Bildung und Gestung ein organisches, unablösbares Glied der Menschheitscultur sein wird. \*)

Charaftere ber beutschen Literatur. Bon Schmidts Beißenfels. Zwei Bande. Prag, Kober und Markgraf. 1859. Gr. 8. 3 Thir.

Die beutschen Kritifer — und welcher Dentsche ware fein Kritifer? — scheinen eine besondere Reigung zum Untersagen und Berbleten zu haben, wie es sich übrigens dei einem Bolte, welches von der "Times" ein "Bolf von Schulmeistern" genannt zu werden pflegt, im Grunde von selbst versteht. Bas z. B. die dramatische Voesse betrifft, so mochte ihr der eine alle amtifen Stoffe verbieten, der andere (z. B. Immermann) alle Stoffe, welche jeuseit des Resonnationszeitalters liegen, während ein dritter gar nur folche Stoffe für dramatisch verwend der halt, welche der Gegenwart unmittelbar entnommen werden. Der eine behauptet, deutsche Geschichtestoffe seien zu langwellig und spröde, um mit Bortheil dramatisit zu werden, ein anderer will das Drama wieder ausschließlich auf rein vaterläudische Stoffe deschaupt für unzeitgemäß, Stoffe aus der Geschichte gelten die zeltschen Leben jenem für zu vulgar. Der eine behauptet: de Berberben des Dramas ist der Bers, weil er zu hohler Declar

\*) Bir theilen bei biefer Gelegenheit gleich noch mit, bag bas Bublis tum bem Erfcheinen einer fleinern Musgabe bes großen Barth'fchen Reifewerts ober vielmehr einem Auszuge aus bemfelben entgegenzufehen hat, nachbem, wie es in bem betreffenben Profpect ber Berlagsbanblung Juftut Berthes in Gotha beift, fich in weitern Greifen bas Berlangen nach einer Ausgabe tund gegeben, "beren Umfang und Breis bie Anfchaf: fung einem jeben erlaubt, ber Intereffe an einer ber mertwurbigften Reifen unferer Beit nimmt". Diefe abgefürzte Ausgabe foll unter Burth's Ditwirfung von einem bemahrten Gelehrten beforgt, Die Form des Tagebuchs, in welcher bas größere Bert abgefaßt ift, mar nicht beibehalten, jeboch ber reiche Stoff in ber felbftanbigen form eines bas Gelbfterlebte nur in gebrangterer und beshalb um fo lebenbigere Beife fdilbernben eigenen Reifeberichts Barth's bearbeitet werben. Das in ben Anhangen bes größern Berts enthaltene gelehrte Das terial foll in bie Reifergahlung felbft verwebt werben, jeboch nur in foweit als es baju bienen tann, ein aufchanliches Bith bes mertwät bigen Lanbes ju geben. Außer bem Borgug größerer Gebrangtheit und baburch auch größerer Lesbarfeit wird biefe fleinere Ausgabe noch bas vor bem großen Berte voraushaben, baf fie mit manchen Gingel: heiten, welche ber Reifenbe verhindert mar in ber funfbandigen Ausgabe mitgutheilen, wird bereichert werben tonnen. Diefe fleinere Ausgabe wird in zwei Banben von gufammen 50 -40 Bogen gum Preife won & Thir. und gwar in zwolf Lieferungen a 71/2 Rgr. erfcheinen und mit bam Bor: trat bes Reifenben, vier Anfichten, in Farbenbrud, vielen bolgonitten und einer Ueberfichtstarte von M. Betermann ausgeftattet fein. Dit bem Dal beginnent foll bas Bert bis Enbe biefes Juhres wollftanbig in ben Banben ber Bubfreibenten fein. D. Reb.

mation verfahrt, ber unbere behanptet, bas Berbetben bes Dras mas ift bie Profa, weil fie uns aus ber Sphare bes Ibealismus ju fehr ju bem Rivean bes Gewöhnlichen hinabzieht. Bas meiter bie Lyrif betrifft, fo behauptet man von ber einen Geite, bag Liebe, Bein, Frubling u. f. w. vollfommen verbrauchte Begenftanbe feien, während andere gerabe in ihnen bas ewige und eigentliche Thema ber Lyrit ertennen wollen; ber eine erflart rundweg, alle politifche und patrivtifche Lyrif fei gepfig, ber andere behauptet, alle Lurif ohne politifche ober vaterlanbifche Tenbeng fei inhaltios; ber eine erblickt bie bochfte Aufgabe ber epcif in dem Andau ethischer ober boch moralisch bibattischer Embengen, der andere findet lettere mit dem Wefen der Lyrik wie überhaupt aller Poeffe ganglich unvereinbar; bem einen gilt bie Ballabe als eine hohere Entwickelungsftufe ber Lyrif nach ber epischen Seite hin, bem andern nur als eine gereimte Erzisbung, als ein vollkommen werthloses Zwittergeschöpf u. f. w. Aut, wenn wir allen biefen Stimmen Behor geben und Bauben identen wollten, fo murbe fich tein einziger Stoff für poetifche Behandlung eignen , und boch gabe es auch wieder keinen, der fich nicht bafür eignen würde. Ebenso verhalt es fich mit dem Koman. Eine Beranlassung zu diesen Widersprücken exblicen wir freilich in ben maglofen Anfpruchen fo mancher unferer foffenden und bichtenben Autoren, welche bas Benre, bas fie gerade bebauen, als bas einzige zur Beit gultige zu empfehlen, alle übrigen aber burch journaliftifche Mandver außer Cours zu

feen und vom Marite gu verbrangen fuchen. So hat fich auch in Bezug auf bas vorliegende Buch von Samidt Beigenfels eine vereinzelte Stimme babin ausgesprochen, 14 folde literarifche Portrats und alle memoirenartigen Schrifs m vom Nebel feien. Bur Beit bes Jungen Deutschland feien olde Bucher an ber Tagesorbnung gewesen; ein gefunderer 3ns land ber Dinge habe von ihnen Abstand genommen; jest scheine nan geneigt, Diefer werwerflichen Borliebe für literarifche Chaulterfitten von nenem hulbigen zu wollen. Wir unfererfeite eben jeboch nicht ein, worin bas Berberbliche folcher in Buch-Bir unfererfeite orm auftretenben literarifchen Charafteriflifen beruhen foll. Aus en Journalen wird und fann man fie boch nicht ausschließen wilen, und was in Journglen ju thun nicht nur erlaubt, fonsern felbft geboten ift, wird both in Buchern gu thun nicht unrlaubt fein. Sind biefe Charafteriftifen an fich mislungen, uben fie feine Raufer und Lefer, fo mogen bie Unternehmer en Schaben und Spott bafür tragen, ber Berleger ben Schaben ub ber Berfaffer ben Spott. Riemanb ift ja verpflichtet, folche Sicher gu taufen und zu lefen. Saben fe literarifden Berth nd geiftigen Gehalt, so wiffen wir nicht, durch welche Eigens haften und in welcher Richtung fie fchablich wirfen follen. ücherlich gibt es Bublicationen von viel verberblicherer Art, n benen bie Kritif nicht warut, mit benen fie fogar oft nur i fauberlich verfahrt, ja benen fie nicht felten aus tamerabhaftlichen Rudfichten nur ju fehr fchmeichelt. Soll ein literifch gebilbetes und literarisch überaus thatiges Bolt wie bas atiche feine Bucher mehr haben, welche über bie Literatur und e Literatoren ber Gegenwart handeln? Rnupft fich nicht an e zeitgenoffischen Schriftfteller immer ein beträchtliches Stud Bationallebens, bes geiftigen Lebens ber Beit überhaupt? ertreten fie nicht 3been, Tenbengen, Richtungen, und foll über efe feine Debatte in Buchern mehr ftattfinden? Sind die lites nischen Bestrebungen, und zwar gerabe wie fie fich auf bem bonwiffenschaftlichen Gebiete gestalten und ausprägen, nicht n angerfter Michtigfeit? Denn Romane. Dramen, Dichtunn, Charafteriftifen, leterarische Pamphlete, Journale u. f. w. 1b es zumeift, welche bas allgemein gebitvete Publifum, bas me ftreng wiffenschaftlichen Bucher lieft, mit Ibeen speisen und it feiner taglichen geiftigen Rabrung verforgen. Juweilen ift efer Rahrungeftoff fehr ungefunber Art, wir geben es zu, um mehr ift es aber Pflicht, barüber offentlich zu fprechen and tichablichen Beftanbibeile barin nachzuweisen. Es mag riche 3 fein, bag gur Beit bes Jungen Deutschland bas literarifche ntereffe, und zwar namentlich bas perfonliche Intereffe ber fo-

genannten "Literaten" ein zu bebeutenbes liebergewicht behaupe tete, bag bie namhaftern Gehrifufteller zu febe bie große Eroms mel fchlugen, ju viel Gaffenlarm machten und ju viele literarifde Gamins, bie bann mol ibr Danptpublifum bilbeten, bei ihren Strafenumgugen hinter fich berichleppten; aber in biefer Sinficht wird man fich heutzutage nicht zu beflagen haben, und ich glaube auch nicht, daß jemale ein abnlicher Buftanb ber literarifchen Dinge wieber eintreten wird, weil nichts in berfelben Korm wies berfehrt und die Grundrichtung ber Beit eine andere gemorben ift. Cher fann man barüber Rlage führen, daß bie Theilnahme an bem Birten ber Schriftfteller in weiten Rreifen nur gu febr erloschen ift, daß andere Intereffen, und gwar nicht immer ge= rabe fehr ibeale und geiftige, au Stelle ber literariffen getreten find. Fruher gaben wol einzelne Literaten auf ben Blagen der Journaliftif Boffenspiele jum beften, jest werben öffentliche Poffenspiele oft von gang anbern Leuten aufgeführt. Je-benfalls mare es eine bochft feltsame Erscheinung, bag Schriftfteller felbft, Die von ber Belletriftif ober bem Urtheil barüber Brot und Ruf haben, bie Theilnahme für literarifche Intereffen möglichst zu untergraben und zu erftiden suchten, wußte man nicht, bag bies in gewiffen maßgebenben Rreifen, in benen bie Schriftftellerei immer noch eine persona ingrata ift, und von einem nicht unbeträchtlichen Theile bes Bublifums feibft gern gesehen wirb. Go verfolgen biefe Detractoren bei ihren Anflas gen und antiliterarischen Umtrieben nur ihr Gingelintereffe, ohne Rudficht auf Die Befammtheit.

Gegen bas von Schmibt-Beigenfels in porliegenbem Buche angebaute Genre haben wir alfo von unferm Stanbpunfte nichts, und es wird fich nun weiter nur noch fragen, ob feine Charatteriftifen literarifchen Werth und wie vielen fie beanfpruchen burfen. Bir find nicht blind gegen bie Schwachen bee Bers faffere, aber wir verfennen auch nicht feine Borguge. Schmibte Beißenfels hulbigt einem schonen, warmen Ibealismus; er ift ehrlich und aufrichtig, oft bis jum außerften; er ift human, außer gegen ben Inhumanen; er hat fur bie Luge ber Belt einen Scharfen Blidt; er fampft und fdyreibt für bie Burudfube rung verschrobener Berhaltniffe auf bie Bafis natürlicherer und menichlicherer Grundfabe. Aber obichon biefe angegebene Grundskimmung burch alle feine Charafteriftien geft, fehlt es ihm andererfeits an logischer Confequenz, an fcharfer Begrenzung und Beranschaulichung seiner Begriffe. Es finden fich im einzelnen viele Biberfpruche; er hebt bie Gefchilberten burch fein Lob oft in die Botten, bag fle fich unter bie Gotter verfest mahnen mochten, und gleich barauf fturgt er fle wieber burch feinen Sabel in ben tiefften Abgrund ber Verbammten und Ruchlosen. So auch mit andern Erfcheinungen. Er erblicht 3. B. in den Sa-lons die hauptpflegeftatten bes literarischen Geistes; er fagt: "Die Boefien Goethe's und Schiller's, herber's und Klopftvat's, Bean Baul's und Fouque's; bie Bhilofophien Rant's und Bichte's; bie Schauspieler Iffland, Eglair, Die Sophie Schrober, genug, alle biefe und ihnen verwandte Erfcheinungen verliehen bem Salouleben fogleich eine gewiffe Mannichfaltigfeit und Flifs figfeit und riefen jene gragibfe Rritit hervor, bie mit möglichfter Beiftreichigfeit und meift mit einer fotett-maliciofen Bointe über alle Gestaltungen bes geistigen Lebens hinforttanzte. Es ift wahr, baß die Literatur in biefen Salons entschieben nur Mobesache war; aber biefe Dobe war fruchtbar fur bas gange intelligente und nationale Leben. In biefen Cirfeln fellte man gewiffermaßen bas Urtheil über ein Werf feft und zeigte hier faft ausfolieflich eine Aufmertfamteit fur bie Literatur, ein Intereffe und eine auregende Betheiligung, bie in ber großen Daffe Des Bolfs noch feineswegs fich geltend machte. Erft als biefes Bolf unter folder Aegibe fich literarisch herangebildet hatte, ergriff es mit feinem gefunden Denfchenverftanb Die Literatur" u. f. w. Bon benfelben Salous, benen er eine nationale Bebentung zuerfennt, bie wir ihnen nicht in biefem Grabe jugefteben tonnen, gumal ba ber Berfaffer babei nur bie berliner Salons im Auge hat, heißt es bann einige Seiten fpater: "Die Frivolität und ber Rlatich find im Grunde bie beiben Dachte, von benen aus

bas Salonleben emanirt; aller Duft, mit bem fie fich umballen, aller Glang, mit bem fie fich umgeben, alle Boefie, welche fie offenbaren, verbeden boch nur ben frivolen Rern. Die brillante Meußerlichfeit ift ber Reig ber Salons und niemals ber innere Behalt; wird jene glangende Aeugerlichfeit, Die fich mit aller Raffinerie gu fpreizen weiß, fletrirt und welf, fo ift ber einftige Bauber mit einem male babin und nichts bleibt gurud, als Soblbeit, Burftigfeit und felbft Lafter. Die Soliditat bes Lebens wohnt bort nicht und Mark und Tugenb, Batriolismus und alle jene bem Bergen entstromte Empfindungen find noch niemals von Salons gepflegt worben." Bir glauben, bag bie erfte Salfte biefer Betrachtung über ben Salon ihm mehr von außen infpirirt und gugeflogen ift, mahrend bie zweite feine wahre Deis nung ausspricht; benn von Biberwillen gegen bie "Faulnis, Berworfenheit und Beuchelei" ber Gefellschaft ift ber Berfaffer aufe tieffte burchbrungen, und wenn er auf biefen Bunft gu fprechen fommt, wird er gang Feuer und Flamme und fann nicht genug Borte finden, um biefe Gefellichaftefaulniß ju brands marfen. Ein bei ihm fehr hervortretenber richtiger Inftinct bes Bergens läßt ihn meift bas Richtige fühlen, aber burch bie Barme bes Gergens lagt er fich bann auch leicht bagu binreißen, bas richtig Gefühlte im Ausbrud ju übertreiben.

Schmibt: Beigenfele ift gang ein Rind ber Gegenwart, bas alle Leiben und Gebrechen ber Generation aufs fchmerzlichfte mitempfindet; aber es fehlt ihm an Renntnig ber hiftorifchen Bergangenheit, an grunblichen Stublen und literarifcher Durchbilbung. Bir trauten unfern Augen faum, als wir bei ihm lefen mußten, bag Leffing ein Bube gewefen. Der Berfaffer hebt viels leicht fehr treffend hervor, bag ber germanische Geift wie fein anderer mit ber Gigenthumlichfeit behaftet fei, "neben bem pofitis ven Schaffen auch bie Rritif auszunben" und "bas ewige Befen und bie ewige Bahrheit herauszuholen", bag biefe angeborene Dialeftif, "welche ihm eine Beltanfchauung ohnegleichen verfchafft hat und ihn hoch über ben Beift aller andern Raffen ftellt", ihn bem Beift bes Jubenthume vielfach verwandt mache, bag beibe, ber jubische wie ber germanische Beift beshalb auch in einer "wun= berbaren Barmonie" jufammengingen, "fobald biefe fritifche Epoche fich geltenb macht", und er fahrt bann fort: "So war es bei Spinoga, fo bei Leffing, fo bei Borne und Beine", und ein paar Seiten barauf fagt er: "Um ben Begenfas ju biefem Rampf hinzustellen, führt Auerhach bie auf ber bobe ber Beitibeen ftebenben Juben ein, namlich Leffing und Menbelefohn." Der Berfaffer, wenn er es fonft nicht wußte, hatte nur bas Conversations Berifon aufschlagen burfen, um in Erfahrung ju brin: gen, bag Leffing ber Sohn eines protestantischen Bredigers mar. Bon ber Bronte, womit, wenn wir uns recht erinnern, Bolf-gang Mengel in moralifcher und geiftiger Beziehung Leffing einen Juben genannt hat, muffen wir Schmibt vollfommen freis sprechen; Ironie ift ihm ein ganglich frembes Element; aber hiftorifche Gemiffenhaftigfeit follte ihm wenigstens nicht fremb fein. Des Berfaffere Stil fennen unfere Bofer aus feinen Bei: tragen fur b. Bl.; er ift gewandt, fliegend, fehr lebhaft, oft glangend, aber zuweilen phrafenhaft und zu bilberreich, an Stellen, wo ber einfachste Ausbruck auch ber wirffamfte fein wurbe; es fehlt ihm an Bestimmtheit und Correctheit; es finben fich nicht felten Berftope gegen bie beutsche Grammatif und Sontar und Flüchtigfeiten und Rachläffigfeiten, bie felbft bei mangelhafter Renntniß ber Grammatit bei einiger Aufmertfamfeit leicht zu vermeiben maren; bie Sagbilbung erinnert zuweis len an frangofische Conftructionen, an bie ber Berfaffer noch von feiner langjährigen Befchaftigung an parifer Journalen ber gewöhnt fein mag, die er aber, abzuthun nun eruftlich bebacht fein follte, feitdem er nicht mehr frangofischer, fonbern beutscher Journalift ift.

Die Schriftsteller, welche ber Berfaffer in beiben vorliegenben Banben charafterifirt, find bie folgenben: im ersten Banbe Rifolaus Lenau, Gugfow, Friedrich halm und Sternberg, im zweiten Auerbach, Meißner, Julian Schmibt und Brachvogel. Diefe. Charafteristisen waren zum großen Theil bereits in ben "Kritischen Blättern für Literatur und Kunft", beren Redacteur ber Berfasser eine Zeit laug gewesen, abgebruckt, aber von haus aus nicht zu diesem Zwecke bestimmt, weshalb sie auch leineswegs als gesammelte Journalartisel gelten bürsten, "wie sie benn überhaupt, ba Raum und Umstände beim Abbruck in ber Zeitschrift viele Auslassungen und eine eigene Redaction bedingten, burch Wieberherstellung bes ursprünglichen Tertes in vielfach ergänzter und veränderter Absassung erscheinen und ihnen auch einige noch nicht abgebruckte zur Ergänzung beigesellt sind". Der Bersasser macht, laut dem Borwort, Anspruch baraus, in biesen Charasteristisen "ein vollständiges und einseitliches Gemaibe von der geistigen Bewegning unserer Epoche zu liesern".

Unter biefen Charafteriftifen find wol die Brachvogel's und bes Freiherrn von Sternberg bie abgerundetften ober boch pilansteften. Theils hatte ber Berfaffer Gelegenheit, Die Inbivibuali tat beiber Manuer an Ort und Stelle, b. h. in Berlin genaner gu bebachten und zu ftudiren, theile find beiber Talent und Eigenthumlichfeit von ber Gattung, ju beren Benrtheilung Schmidt's fritisches Talent am besten ausreichen burfte. Diergu fommt bei Brachvogel, bag beffen ", Narcig" eine birecte Rrieges erflarung gegen jene Befellichaft ift, gegen welche Schmibt nicht oft genug und nicht bigig genug polemifiren fann. "Brad vogel", fagt ber Berfaffer, "fprach burch ben Mund bes Rardf unbewußt einen Fluch gegen bas Bublifum aus, gegen bick lorgnettirenbe, parfumirte, buftenbe und feine Gefellicaft, bie im Barquet faß, ohne Schamrothe auf ben Bangen, aber amu firt burch die Grimaffen eines vom Gefchiet confiscirten Den fchen. . . . Und fo wie biefe Barquetgefellichaft bes hofiben tere in Berlin, fo bachte bie gefammte Gefellichaft. Rarcif war ber Rarr einer faulen verborbenen Raffe, Die ihren nenen fentimentalen Rarren erhalten hatte." Sicherlich, biefer Rarif wurde als ein Charaftertopus unferer blaffrten Beit Anfprud auf Dauer haben, wenn es fich nur Brachpogel nicht hatte bei tommen laffen, ihn zu einem Berfzeug ber Gefdichte felbit ju machen und zu biefem 3mede mit einer Leichtfertigfeit, Die felbft ben Unwillen ber in biefem Bunfte es nicht gerade febr ftreng nehmenben fran öfifchen Runftrichter erregt hat, hiftorifche Ber haltniffe und Berfonlichfeiten wie einen Sandichuh umgutehren. Bisjest hat noch die Gewiffenhaftigfeit als eine haupttugen ber Deutschen gegolten, aber uufere neuern bromgtifchen Dichter, an beren Treiben fich freilich bas Bublifum mitfculbig macht, fcheinen fpstematisch barauf hinzuarbeiten, uns auch in biefer hinficht vor bem Auslande zu profituiren und uns im Lichte ber frivolften Gefchichteverfalfcher erfcheinen ju laffen. In bet Ginleitung gu biefer Charafteriftif Brachvogel's bemerft ber Ber faffer: "Die Borfle unferer Beit, bas lagt fich nicht lengung ift eine troftlofe, flagente und apenbe; befchulbigen wir beshalb nicht bie Dichter, Die von einer poeffelofen Beit gefäugt, ihr um fo gewaltiger gu fluchen (!) pflegen, je mehr fie munbig werben." Bur Ergangung bicfer Behauptung führen wir aus tem Schmibl's schen Buche noch folgende Stelle an: "Gerade diejenigen Raturen, welche man poetische ju nennen pflegt, und bie ber Sanatismus ber realistifchen Bartei in Baufch und Bogen ale Weltschmergler, Eraumer und Phantaften gerichtet bat, gerate biefe Scelen, aces coeurs sensibles qui sont nes pour être mulheureux», haben die Aufgabe unferer Beit tief begriffen und muhen fich redlich ab, bie Coinciben, bes Realen und 3beat len zu bewerfftelligen. 3bre anscheinenbe Schwarmerei ift baufg nichts anderes als ein Schweifen in entfernte Bebiete, um bie Welt der Stoffe nach allen Seiten bin zu erobern, und menn fie bie Bergweiflung überfommt, bag ihre Eroberung nicht bie Lofung bee Broblems bewertstelligen hilft, fo ift bies bie Folge ber Krantheit, an ber unfere poetischen Raturen nothwendig leiben muffen, weil ihnen die harmonie ihrer ibeellen Ratur mit ber praftischen bes Lebens noch fehlt." Es war freilich eine andere Zeit, von beren Boeten Matthias Claubius fage fonnte, fie feien , belle reine Riefelfteine, an die ber fcone hims mel und die fcone Erbe und die heilige Religion anschlagen, bag Funten herausfliegen". Bahrend aber Schmidt bie Dichte und die Gesekschaft der Gegenwart so durch und durch franksabet, erscheint ihm das "Publikum", das ja doch zu einem großen Iheile von jener Gesellsschaft gebildet wird, sehr gesund. Wenigkens sagt er in dem Anfah über Alfred Meisener: "Das Jublikum im Leben will die Birklichkeit; aber wenn sich das Jublikum vor einem Werke der Kunst versammelt, um von der Brosa des Lebens auszuruhen, so lebt ein höheres Bewußtsein in ihm und es ist gesund idealistisch." Ist das richtig bemerkt und beobachtet? Sind es wirklich die idealen Gebilde der dranatischen Russe, welchen das Publikum seinen größten Belfall ichent, und nicht vielmehr derb realistische, sunstlos aus den heitogensten Elementen zusammengewürselte Producte, wie "Therse Krones" oder "Berlin wie es weint und sacht", wie vor 1848 ein ähnliches Product: "Das Weid aus dem Bolke" es war, welchem das "Bublikum" die Prämie zuerkannte?

Den Dorfgeschichten Auerbach's spendet ber Berfaffer grojes und verdientes Lob. Diefe Sympathie fur bas borfgefchichte lide Genre fteht ihm, ber gegen bie gefirniste fogenannte gute Gefellschaft eine fo grundliche Abneigung an ben Tag legt und ja dem Rouffeau'schen Raturevangelium geschworen hat, natürs lider als manchem anbern Berehrer Auerbach's. Rur in ber Behauptung Schmibt's, Auerbach habe fich baburch eine ,,außerertentliche Chrenftellung" errungen, daß er für das "Bolt" gichrieben, und wer jemals in alten Dorfern und fleinen Sieben, in Beilern und auf dem Lande, mit einem Worte bei biefen Bolf ber Bauern geforfcht habe, ber werbe "bie große mb fcone Bopularitat Muerbach's vernehmen", mochten wir rinige Aebertreibung erbliden. hat Schmidt wirflich biefe Erfahrung in ,, alten Dorfern" gemacht? Die Erfahrungen, bie bit wenigftens auf bem Lande und zwar in ber Rabe großer gibilbeter Stabte in biefer hinficht gefammelt, find etwas andes m Art, mas wenigstens ben eigentlichen alten Bauer betrifft, für ten in ber Regel außer vielleicht Bibel und Gefangbuch, einige alte Bulltbucher und ein althergebrachter Ralenber (aber nicht ber Muerbod'iche) bie einzige Literatur bilben, mit ber er fich befchaftigt. Roglich, bag Auerbach's "Gevatteremann" in einzelnen ganbfichen in Bauernhaufern ju finben ift und gelefen wird, aber immerlich feine eigentlichen Dorfgeschichten, burch bie faft immer en Geift philosophischer Betrachtung hindurchgeht und beren Sprache ichon eine gang andere ift als biezenige, welche ber Bauer fpricht und versteht. Die hier und ba eingestreuten imabifchen Provinzialismen thun es nicht, find fogar ben Banern in andern ganbftrichen, namentlich den plattbeutsch redens ben, unverftanblicher als bas Sochbentiche. Wenn Auerbach irgrubme fagt: "Die ftetige und fast unbewegliche Dacht bes Bollethums, bes Bollegeiftes ift wie eine heilige Raturmacht; fie bilbet ben Schwerpunkt bes Erbenlebens. . . Welchen unglidlichen Schwanfungen mare bie Menfcheit bingegeben, wenn albalb jebe fittliche, religiofe und wirthschaftliche Bewegung bie ber Befammtheit murbe!" fo ift bies gwar fehr richtig und icon; aber es ift kein Bauernbeutsch, und es scheint uns fehr weifelhaft, ob ein echter beutscher Bauer biefe abstracte Sprache berfteben murbe.

Ueber Suxkow bemerkt ber Bersasser unter anderm: "Erdarkeristet unsere Zeit, welche ihre historisch bedingte Mission bei und deshalb nicht kleiner ift als alle andern, wenn sie im Behältniß zu ihnen auch so erscheint. In Guskow kennzeichnet sis mit einem Zuge die doppelte historische und literarische Bhisognomie unserer Edoche, die, das darf man nicht verkenun, nur einen Bunkt des Uebergangs für die Gesellschaft wie für die Dichtkunft bildet. . . Er hat am ausgedehnkesten den kordenungen seiner Zeit durch voetische Darstellung Rechnung in tragen vermocht; er hat jeden Kampf mitgemacht, der in ihr ausgeschlagen ward; er hat jeden Kampf mitgemacht, der in ihr ausgeschlagen ward; er hat jede Strömung wie Gegenströzung begriffen und zu zeichnen versucht; er hat am energischsten das noch verhülte Ideal unserer Generation zu entschleiern untruommen." Freilich läßt sich fragen, ob mit so innerlich kanksasten Wenschen, wie die meisten bei Guskow sind, dies "verhülte Ideal" sich erreichen läßt. So weit wir Guskow's 1859. 15.

neueften Roman "Der Bauberer von Rom" gelefen haben und Diefe Eigenthumlichfeit macht ibn une bofonbere intereffant begegneten wir teinem mannlichen ober weiblichen Inbivibuum, welches nicht irgendwie und irgendwo franthaft ware und eine faule Stelle hatte. Wir tabeln bies nicht. Ift es einmal mit unferer Generation fo traurig bestellt, und es fcheint wirflich fo, fo barf und foll fie ihr Chronitant auch fo fchilbern, fatt uns über fie zu taufchen und irre gu fuhren. Bon biefem Standpunft war une auch folgender Gugfow'iche Anofpruch, welcher bie Doral unferer Beit fennzeichnet, von großem Intereffe: "Ber immer mit bem Berftanbe vorauswühlt, wohin er mit Sand und Fuß gur That nachichreiten foll, ber verfchuttet fich ben Beg, wenn er ploglich ben Ginfall befommt, nicht bem Berftanbe, fonbern bem Bergen folgen zu wollen. man nur festhalten, entweber ben Ruhm ober bie Ueberzeugung. Alles zugleich erstreben, verbirbt eins bas, andere. Wer ben Ruhm will, foll — bie Weltphilosophie lehrt es — bas Gewiffen nicht boren: wer bas Glud will, muß auf bie Uebergens gung verzichten." Es gehort Muth ober boch Aufrichtigfeit bazu, die Grunbfage, wonach bie meisten in unserer Beit ham-beln ober bie Beltbinge beurtheilen, mit biefer Entschiedens heit blofzulegen. Das hilft wenigstens bie heuchelei der Zeit

Bir haben unfere gewiffen Grunbe, auf ben von Gouard Schmidt gegen feinen Ramenevetter Julian Schmidt gerichteten Auffat bier nicht weiter einzugeben; moge, wem es baran liegt, ihn felbft lefen! Der Berfaffer fpringt mit Julian Schmidt fcharf, jum Theil erbarmungelos um, nur hatten wir gewünscht, baß er gerade biefem Gegner gegenüber jebes Bort, che er es nieberfcrieb, aufe fcharfite erwogen und abgewogen und jebe ameibeutige Phrafe forgfältigft vermieben hatte. Bas heißt bas, wenn 3. B. ber Berfaffer fagt: "Bir trachten nicht banach, einem folden Schriftfteller ein einziges Lob ju verfummern; er mag feinen Ruf behalten, aber er foll feine Autoritat ver-Julian Schmibt wurbe in einem folden Falle gerabe umgefehrt verfahren, er murbe juvorberft erft ben Ruf feines Gegnere gu vernichten fuchen, weil, wenn bies gelingt, bie Mutoritat bes Angegriffenen von felbft fallen muß. Dag ber Berfaffer an feinem Begner auch einzelnes Gute anerfennt, tonnen mol wir am wenigften tabein, ba auch wir an ber Schwache leiben, felbft an benjenigen, bie une nur Uebles gugufugen fuchten, ju loben, mas an ihnen ju loben ift, felbft wenn wir bavon überzeugt find, bag wir bas gleiche Berfahren von ihnen nicht zu erwarten haben

Friedrich Salm's bramatifche Berbienfte führt Ebuard Schmibt im gangen auf ein fehr geringes Raß zurud, wenn er 3. B. fagt: "In so glangenben Extumphen, wie fie Salm's Mufe feierte, liegt noch etwas Troftreicheres und Berfianbigeres, als wenn ein Dichter über jeben Mangel an Anerkennung feiner

<sup>\*)</sup> In Alexander Alt's ,, Briefen über Guplom's a Bauberer von Rom»" - von benen wir erft, nachbem wir obige Borte gefchrieben, Renntnif genommen haben und beren Burbigung bem Berfaffer bes Berichte über ben Gugtow'ichen Roman in Dr. 51 b. Bl. f. 1858 vorbehalten bleiben muß - heißt es unter anberm: "Die Frau von Bufcbed ift eine gang unnatürliche und unangenehme Caricatur." Daß biefe Gublowiche Bigur "unangenehm" fei, wollen wir zugeben, aber baß fie eine "unnatürliche" Caricatur bber überhaupt "Carica: tur" fei, muffen wir in Abrebe ftellen. Mancher Lefer bes Romans wird fich wol babei an biefe ober jene Berfon abnlichen Geprages erinnert baben, bie ihm auf feinem Lebenswege begegnet ift; und wer bentt nicht an jene Dame von Abel, Die in Berlin vor Gericht fanb, weil fie bie ihrer Bflege befohlenen Rinber ihres Brubers aufs empo: renbfte gemartert, ihnen Reffeln auf die Bruft gebunden und fle fogar genothigt hatte, Reffeln zu verfchlingen? An biefe Birtlichteit reicht bie angebliche Gustow'sche Caricatur bei weitem noch nicht. Wir find überzeugt, daß Gustow biese Frau von Buschheck wie auch die meiften anbern figuren bes Romans im Wefentlichen nach bem wirtlichen Leben gezeichnet bat, ohne fie ju carifiren.

Schöpfungen jn Grunde geht und bas Gudt hat, nach 50 Jahren für bewundernswürdig erklärt zu werden. In der Unsterblichfeit liegt gar nichts Schönes, wenn man nicht gelebt hat." Und weiter: "Wenn halm's Boeften der Nachwelt versloren gehen, so haben fie doch reichlich der Mitwelt Gefallen verschaft, und das ift ein so schönes Berdienft, daß man dem Nachruhm gern entfagen kann, von dem man als Leiche im Grabe nichts hört und fieht." Derselben appetitlichen und mit den sonstigen ibealiftlichen Tendenzen des Berfassers wenig im Einkang stehenden Ansicht war auch der Satiriser Liscow, wenn er in der Borrede zu seinen 1739 erschienenen Schriften bemerkt: "Die Unsterdlichkeit such eich nicht. Ich will lieber

Un buffet bien garni pendant cent ans de vie Que mille autels après ma mort."

Ueber eins muffen wir noch mit bem Berfaffer rechten: er macht fich gern die Aufichten und Urtheile anderer zu Ruse, ohne feine Duelle gu nennen. In feinen Auffagen über Rifolaus Lenau und Friedrich Galm hat er, abgefehen von bem gang abnlichen Bebanfengange im gangen, einzelne Stellen faft morts lich aus unfern Auffagen über Ritolaus Lenau (Rr. 47 b. Bl. f. 1856) und über Friedrich Salm (Rr. 35 f. 1857) entlehnt. Bir fagten in unferer Betrachtung über Rifolaus Lenau : "Diefe Gefellschaft, bie zu wirklichen Opfern nicht gerade leicht zu bewegen ift, gonnt ihren Lieblingen feine Ruhe, sie hett fie ab und mude"; Schmidt fagt: "Die vornehme Gefellschaft ift übers bies zu wirklichen Opfern nicht bereit; ihr Egoismus gonnt ihren Lieblingen feine Ruhe, sie heht sie ab und mude." Wir sagten: "Die gebilbete hobere Gefellschaft in Deutschland ift faum je harter getroffen, ihre Schattenfeiten find taum je greller beleuchtet wors ben, als burch Rifolaus Lenau's traurigen Ausgang"; Schmibt fagt: "Der traurige Ausgang Rifolaus Lenau's war ein Schlag für Die gange hohere Befellschaft in Deutschlanb." Bir fagten: "Ce ift aufreibend und erichopfend, immer intereffant ericheinen und mit ben Beiftreichen geiftreich fein, fie möglicht an Geift aberbieten ju muffen"; Schmibt fagt: "Es ift erschöpfenb und anfreibend jugleich, immer intereffant ju erscheinen und mit ben Beiftreichen geiftreich ju fein, fie möglichft an Beift überbieten ju muffen." Bir fagten: "Frauen von gefund fraftigem, uns ju muffen." Bir fagten: "Frauen von gefund fraftigem, uns verbilbetem Gefühl werben bagegen auf ben Dichter gewiß wie frifches Onellmaffer wirken"; Schmidt fagt: "Da fehr felten Frauen von gefund fraftigem, unverbilbetem Gefühl exiftis ren, die auf ben Dichter erquidend wie frifches Onellwaffer wirfen tonnten ... "Bir fagten: "Diefe Abschwachung, Dies fes Diplomatifiren ber Leibenschaften zeigt fich auch in Fried-rich Salm's bramatischen Dichtungen"; Schmibt fagt: "Diefe Mbichmachung, biefes Diplomatifiren ber Leibenschaften weisen alle bramatifchen Dichtungen halm's auf." Bir fagten: "Mir ist babei (bei Ingomar) immer unwillfürlich ein burch die Liebe gegahmter Commis eingefallen, ber bei einer Sonntagepartie feis nem Dabchen ben Rorb abnimmt, mabrent fie feinen Spagiers ftod trägt"; Schmidt fagt: "So trägt er, weil Parthenia es für ein Beichen ber Cultur halt, am Schluffe bes britten Acts ihr Rorbchen, wie einer jener wohlzuerfennenben Sanblungsgebalfen, bie Sonntage mit faftig gestrichenen Butterbenunen und einigen Burften im Bompabone am Arme einer geliebten Minna eine Banbpartie machen." Bir fagten: "Rurg, es ift alles wie ju einer Traveftie gemacht und es ift fcwer, bergleichen im Stile gu einer Leuvepie gemucht und eine injudet, dezeichten Artiff zu besprechen"; Schmidt sagt: "Die Teaveftie liegt in diesem seitsamen Stück so auf der hand, daß es uns möglich ist, in einem aubern Tone davon zu sprechen." Doch genug solder Pavalleskellen! Es frent uns, wenn man unsere Aussprüche und Urtheile ber Benutung für werth halt; wenn man fich aber bazu herbeitäßt, fie zu entlehnen, so sollen man fich auch nicht schämen, benjenigen zu nennen, von bem man fte entleftut hat. Dagegen muffen wir an Schmidt burchaus rabmen, bag er auch in feinen fcharfften Bolemiten niemals in einen perfontich gehaffigen, grob infultirenben Con verfallt, nies male ju Berfonalbefchreibungen, Stedbrieffignalemente und ans bern verwerflichen Gulfemitteln biefer Art feine Buffucht nimmt,

sich auch niemals in eine hoffartige anfgeblähte Attitube wirft, wie andere, welche ben Angegriffenen immer zurufen zu wollen scheinen: "Thu' ich ben Mund auf, rüht' sich feine Mans!" Der Berfasser ift überhaupt ein human gesinnter Mann, und er geht in seinen humanitätekorderungen sogar so weit, daß er vom Liberalismus fordert, 'er solle die reine humanität darkellen. Dies müßte der Liberalismus, um nicht mit sich selbst in Wiederspruch zu gerathen, allerdings thun, wäre er allgemein menschlichen katt wie disser rein politischen Charafters. Diese korrberung Schmidt's gehort, wie es uns schein, nicht dem Idenstuns sondern dem Utopismus an, in den sich sein Idenstuns überhaupt nicht selten verläuft.

#### Rotizen.

Die Gefellichaft ber Junggermanen.

Unfere Bemertungen über bas literarifche Organ ber Jung: germanifchen Gefellichaft, ben " Teut", und über biefe Gefell: schaft selbst in Rr. 10 b. Bl. haben bas haupt berfelben, F. 3. Kruger, veranlaßt, uns eine nebenbei bemerft flar und pracis ftilifirte, umfangreiche Entgegnung ober Berichtigung einzufen: ben, fur die wir bantbar find, ohne une beehalb verpflichtet ju fublen, fie ihrer gangen gange nach in b. Bl. jum Abbrud gu bringen. Bare ber Raum, uber ben wir in b. Bl. verfügen, fo unendlich wie ber transscenbentale Raum Rant's, fo wurden wir gern ein Uebriges thun; ba bies aber nicht ber Fall ift, muffen wir ben Chef bet Junggermanen bitten, feine vollstänbige Erffarung in eine funftige Lieferung bes "Zeut" einzuruden, wohin fie viel beffer paßt. Wir find nicht das Organ ber Junggermanischen Gefellschaft, noch irgenbeiner andern Gefells fcaft ober Coterie; wir fuchen vielmehr unfere Aufichten mit ben Anfichten besjenigen großern Gefellichaftetreifes in Gintlang zu fegen, ber fich außerhalb aller politischen ober confessionellen Partelen, aller conflituirten ober nichtconflituirten literarischen Gesellschaften ober Coterien bewegt. Db unfere Unfichten biefer obn jener Bartei, biefer ober jener gelehrten Rafte ober literarifchen Co: terie ober Gefellschaft gefallen, barauf tommt es uns weniger an als barauf, bag fie die Buftimmung bes eben bezeichneten weitern Gefellichaftefieifes haben. Rur einige mehr Thatfachliches ent-haltenbe Angaben Rruger's mogen hier berührt fein. Rruger gibt ju, daß allerdings in biefem Augenblide ber Schriftfteller: stand noch vorwiegend in ber Gesellschaft ber Junggermanen vertreten fei, bag unter nabezu 60 Mitgliebern fich wenigfens 40 befinden, "welche für die Deffentlichfeit arbeiten". Aber dies ertiare fich baburch, "bag biefelben junachft auf bas Streben ber Junggermanischen Gesellschaft aufmertfam werben mußten". Die Gefellschaft fei teineswegs abgeschloffen, fondern bilbe viels mehr in ihrer jetigen Geftalt erft ben Grundfloct eines Retet von Bweigvereinen und habe bereits in ben wichtigften Stabten Deutschlands, vornehmlich in hamburg als bem "Borort", bans in Berlin, Bien, Dunchen und verschiebenen rheinischen Sib ten ihre Saltpunfte, mahrent bie Gefammtjahl ber Stabte, in welchen fich Mitglieber befanden, bereits mehr als 20 betrage Uebrigens gable foon jest bie Gefellfchaft unter ihren Ditglie: bern talentvolle Condicter (z. B. in Samburg Catenhusen und Bollbach), Baufunftler, Maler, Kaufleute und überhaupt "Leut von Sinn für geiftige und vaterlanbifche Beftrebungen aus allen Stanben". Rruger gibt ferner gu, "bag allerbings bie Befell schaft mit Bewußtsein barauf bingielt, hauptfächlich bie jungen Rrafte unter ihr Banner zu sammeln", was filt von felbft verftebe, "wenn von einem Streben bie Rebe ift, bas erft in ber Bufunft feine hauptfächlichften Friedte tragen foll". Denn, fabrt Kruger fort, "bie Bufunft ber beutschen Ration berub nicht auf ben Schultern bes abfterbenben fonbern bes aufftreben ben Gefchlechte". Doch bas ift nicht viel mehr ale Birafe, fo gut es auch tlingen mag. In ber geiftigen Welt gibt es ja gar fein absterbendes Gefchlecht, ba jebes wirflich geftifraftige Stre-ben über Alter und Tob hinausreicht. Kruger beruft fich baron, bağ nicht die Stugen ber hebraifchen Bottesgelehrfamfeit, fon:

ben vor allem Schreiner, Fifcher, Seibenmaler und Gerber, "beren Ruhm vorher auch nicht weit ber gewesen", Die Grander ber driftlichen Rirche waren. Run freilich, Gerber, Fischer, Schreiner biefer Art mogen fich jest fcwer auftreiben laffen, ub man muß fatt ihrer nach ,, Etteraten", Lyrifern, Zonfunftlern, Bublungebefffenen u. f. w. greffen! Im übrigen, bemerft Ringer, it ein vorgerudtes Alter teineswege ein Dinbernit fur Die Aufminn, falls mit bemfelben zugleich jugenbliche Frifche und Be-gufterung für die Bielpuntte ber Junggermanifchen Gefellichaft nebunden seien, es fiehr jedermann frei, fich ihr anzuschließen. Es ficht ihnen also nur "frei", fich ihr anzuschließen? Rein, man sollte fie, die beiben Grimm, Uhland, Arnot, Kullert n. s. w. m jeber Beife zu gewinnen truchten; ihre Ramen und bie Ra-men anderer im "vorgeruchten Alter" flebenden echten " Jungs germanen" wurden und erft bie rechte, jest noch vermißte Burg-ihaft gewähren, bag von ber Junggermanichen Gefellschaft Früchte für die Butunft zu erwarten feien. Mit Beziehung auf ben imggermanischen Gegensat gegen bas Seine Bornethum bemerft Rruger: "Bir find gegen jebe Auslanberei, moge fich biefelbe bie Frangofen ober bie Englander und Panfece ober bie Alten, ober wie die Stocktheologie bas auserwählte Bolf Gottes jum Rufter nehmen", und mit Begiehung auf bie Sprachreinis gungevorschläge, für bie Rruger allein bie Berantwortung auf ich munnt: "Die mainger Bersammlung befchloß nur im alle geminen, daß jeder Innggermane auf Reinigung und Fattbil-dung feiner Sprache hinzuwirfen habe." Mit biefen beiden leptern Bestrebungen konnen wir und nur vollfommen einverftans ben erflaren. Schlieflich verfichert Rruger, daß umfere in Rr. 10 b. Bl. ansgesprochene Bermuthung, ber Berfaffer ber im erften beft bes "Teut" enthaltenen munchener Correspondenz fei ber Inggermane Beilhad, eine irrige fet. Anf ben Inni ift eine hantversammlung ber Junggermanifden Gefellschaft in Durn-bng fengefest; folite fie wirflich bebeutfame Refultate ju Tage feibern, fo werben wir fle ficherlich nicht unbeachtet laffen.

Ginfatirifches Gebicht auf Lavater vom Jahre 1786.

Durch Bufall gelangte ich in ben Befit eines hanbichrifts lichen Gebichte, worin Das pietiftifchempftifche Treiben Lavater's bei feinem Befuche in Bremen im Jahre 1786 und die Bunbereuren feiner Anhanger verfpottet werben. Das Gebicht, von bem febr mabricheinlich viele Abfchriften in Bremen umliefen, beren eine, ein ziemlich vergilbtes Blatt, in meine Banbe ges lengte, ift burchaus nicht ungeschieft gearbeitet, wenn auch nicht felten im Ausbrud etwas berb und chuisch; auch verruit fich einige Frivolität fcon barin, bag ber Berfaffer bas fcone Rire denlieb ,,Bie fcon leucht't une ber Morgenftern" jur Grunds lage feiner Parobie gewählt hat. Da wir glauben, bag bas Gebicht nicht im Druck ober bochftene ale jest vergeffenes Flugblatt erfchienen ift, fein Inhalt und Ton uns aber für jene Belt harafteriftifch gu fein scheint, so bunften vielleicht in b. Bl. folgende Strophen nicht ohne Intereffe gelefen werben :

Ein Jungfraulein, fonft frifch und roth, Bag halflos und in großer Roth; Es fonnt' im Solaf nicht fprechen. Mibalb ber theure Bunbermann Mit Sand und Danb bas Bert begunn, Bu heilen ihr Gebrechen: "Come, triue, Gratiosa, Dolorosa, Muserlefen! Auf mein Bort, bu follft genefen!"

Dit biefen Sroft er von uns wich, Und einen Junger wählte fich; Das war ein Dann nach feinem Ginn, Boll Gienben und voll Rinberfinn! Den that er inftruiren! "Glaube, treibe, mas ich lanen, mir jur Chre, Dir gur Rrone, ber Bernunft jum Shott und hofne!" Der in Bremen gurudgelaffene und von Lavater inspirirte Bunberboetor matht nun feine magnetifche Gur, und fiehe, fie gelingt:

D Bunberfclaf, o Bauberei! Bas Dieifter in ber Argenei Richt ju ergrunden taugen, Behrt franten Jungfern Phantafie; Durch bide Banbe feben fie Boll mit verschloffnen Mugen. Rennen, nennen, mas gefdrieben, weil ben lieben Guten Dingern Mugen fiben an ben Fingern u. f. w.

Daß biefes fatirifche Gebicht, welches mit ben Borten beginnt: "Bie foon leucht't une von Barich her ber Bunber-thater Lavater", auf Lavater's Aufenthale in Bremen im Jahre 1786 Bezug hat, geht aus ben Borten hervor: "Alfo agiren fah man ihn in unferm lieben Bremen." Bielleicht fonnte uns ein recht belefener Bibliophile fagen, ob bas Gebicht fcon irgendmo gebrudt und ob fein Berfaffer befannt ift.

#### Bibliographie.

Abbeoluta ober Sonnenaufgang zwifchen ben Benbefreisen. Eine Schilberung ber Miffion im Lanbe Joruba. Aus bem Englischen. Bis auf bie Gegenwart fortgeset und wefentlich erweitert burch bie Ginleitung: Die Morgenrothe bes tropifden Afrita von B. Goffmann. Mit einer Karte von Joruba und ben angrengenden Lanbern. Berlin, Bieganbt u. Grieben. Gr. 8. 28 Mgr.

Bar, 2, Bur Lehre von Berfuch und Theilnahme am Berbrechen. Sannover, Sahn. Gr. 8. 12 Rgr.

Bruna, 3., 3m Geere Rabesty's. Sfigen aus ben Jahr ren 1848 und 1849. Brag, Grebner. Gr. 8. 20 Mgr. Corrobi, M., De herr Profeffer. 3byll aus bem Buribiet.

Binterthur, Steiner. 1858. 16. 20 Ngr. - De herr Bifari. Binteriball ufem Buripiet. Bins

terthur, Steiner. 1858. 16. 20 Rgr.
Eichrobt, L., Die Pfalzgrafen ober eine Racht auf ben Beibelberger Gaffen. Dramatifches Bilb. Lahr, Geiger. 8.

Erinnerungen an Ernft Theobor Mofevius. Breslan, Rern.

Gr. 8. 71/2 Rgr. Saffe, Urfprung, Gegenfas und Kampf bes Guten und Bofen im Menichen. Entwickelt aus ber phpfifchen Lehre bes Euripibes und nachgewiesen an einzelnen Charafteren feiner Dras

men, Magdeburg, Beinrichshofen. 4. 10 Mgr. Beerflot, A., Janthe. Episove aus bem Ticherfeffen-Kriege. Meißen, Klinficht u. Gohn. 1858. 16. 25 Ngr. Das schweizerische Beerwesen und ber Soldatengeift. Ein

Rudblid auf Ericheinungen aus jungft vergangener Beit. Bon einem fcmeigerifchen Wehrmann. Burid, Deper u. Beller. Gr. 8. 12 Ngr.

Henne, A., Histoire du règne de Charles V. en gique. Tome I. Bruxelles. 1858. Gr. 8. 1 Thir. Belgique. 20 Ngr.

Bergog, E., Der Bealift, ober eine Baftoral aus bem Leben in Form einer Rovelle. Lindau, Stettner. 8. 18 Mgr.

#### Tagesliteratur.

Amrein, 3., Naturbetrachtung und Gottesertenutnif. Bor: trag, gehalten in ber Marianisthen Congregation zu Lugern, am Dreiffinigenfrite 1859. Lugern. Gr. 8. 3 Mgt.

Befanntes. Bufammengeftellt von einem Beitgenoffen. Cobleng, Baebefer. Ler. 8. 4 Mgr.

Dengel's, B., Bertholbigungerote gegen bie Camilie: Bicofte. Gehalten am 22. Bebruar 1859 vor bom Ronigi. Griminalant in Stuttgart. Stuttgutt, Rabbe. Gr. 8. 5 Rgr.

Rapoleon III. und feine weltgefchichtliche Miffion. Ein Dahnruf in ber gwolften Stunde. Berlin, Berlage-Mugazin. Gr. 8. 5 Mgr.

#### e. t A

Verlag von F. A. Brackhaus in Ceipzig.

## Sammlung der Staatsverträge Oesterreichs.

Recueil destraités et conventions conclus par l'Autriche avec les puissances étrangères,

depuis 1763 jusqu'à nos jours.

Par Léopoid Neumann,

docteur en droit et professeur de droit des gens à l'université de Vienne. Tome V. In-8. Geh. 3 Thir. 20 Ngr.

Theil I-III kosten jeder 3 Thlr., Theil IV 3 Thlr. 20 Ngr.

Zum ersten mal wird in diesem Werke eine Sammlung der Staatsverträge Oesterreichs mit fremden Mächten dargeboten. Die Wichtigkeit und Nützlichkeit des Werks ist bereits von den competentesten Seiten anerkannt worden, besonders auch in jungster Zeit wegen der darin enthaltenen mittelitalienischen Verträge, von denen auch der soeben erschienene sunfte Theil mehrere mittheilt. Ueberhaupt wird darin eine grosse Anzahl früher noch nie veröffentlichter Actenstücke gegeben, da dem Verfasser, Professor des Völkerrechts an der wiener Universität, die freieste Benutzung der Archive zu diesem Zweck gestattet wurde. Mit dem bereits unter der Presse befindlichen sechsten Theile wird das Werk vollständig sein.

> In demselben Verlage erschienen folgende wichtige diplomatische Werke:

Cussy (F. de), Dictionnaire ou Manuel-Lexique du diplomate et du consul. In-12. 3 Thir.

Réglements consulaires des principaux états maritimes de l'Europe et de l'Amérique; fonctions et attributions des Consuls; prérogatives, immunités et caractère public des Consuls envoyés. Recueil de documents officiels et observations concernant l'institution consulaire, les devoirs, les obligations, les droits et le rang diplomatique des Consuls. In-8. 2 Thir. 8 Ngr.

-, Phâses et Causes célèbres du droit maritime des nations.

2 vol. in-8. 5 Thir.
Martens (Ch. de), Le Guide diplomatique. Précis des droits et des fonctions des agents diplomatiques et consulaires; suivi d'un traité des actes et offices divers qui sont du ressort de la diplomatie, accompagné de pièces et documents proposés comme exemples, et d'une bibliothèque diplomatique choisie. Quatrième édition, entièrement refondue par l'auteur, avec la collaboration

de F. de Wegmann. 2 vol. In-8. 4 Thir. 16 Ngr.

—, Causes célèbres du droit des gens. Deuxième édition.
Revue, corrigée et augmentée par l'auteur. Tome I à

III. In.-8. 7 Thir. 20 Ngr.

Mensch (F. A. de), Manuel pratique du consulat. Ouvrage consacré spécialement aux consuls de Prusse et des autres États formant le Zollverein, ou l'association de douanes et de commerce allemande, suivi d'un tableau des consulats qu'ont les États de cette union à l'étranger. In-8. 1 Thir. 15 Ngr.

Recueil manuel et pratique de traités, conventions et autres actes diplomatiques, sur lesquels sont établis les rélations et les rapports existant aujourd'hui entre les divers États souverains du globe, depuis l'année 1760 jusqu'à l'époque actuelle. Par le baron Charles de Martens et le baron Ferdinand de Cussy. 7 vol. In-8. 21 Thir.

Wheaten (E.), Histoire des progrès du droit des gens en Europe et en Amérique depuis la paix de Westphalie jusqui nos jours. Avec une introduction sur les progrès de droit des gens en Europe avant la paix de Westphalie. Troisième édition. 2 vol. In-8. 4 Thir.

—, Eléments de dreit international. Troisième édition

2 vol. In-8. 4 Thlr.

Seit October vorigen Jahres erscheint vierteljährlich:

#### Jahrbuch

romanische und englische Literatur unter besonderer Mitwirkung von Ferd. Welf beraugegeben von Dr. Adelf Ebert, Professor an de Universität zu Marburg.

Preis des Jahrgangs von 4 Heften (30 Bogen) 3 Thir. Aus den ersten drei Heften heben wir hier m folgende Abhandlungen hervor: A. Ebert: Die englische Mysterien. - Karl Bartsch: Die Reimkunst der Troubdours. — Paulia Paris: Le voyage de Charlemagne: Jérusalem et à Constantinople. — Ferd. Welf: Ueber des realistischen Roman und das Sittengemälde bei den Spniern in der neuesten Zeit mit besonderer Beziehung die Werke von Fernan Caballero. - Lemcke: Cintio da Fabrizii. Ein Beitrag zur Geschichte der Monstrositäte der Literatur und der erzehlenden Dichtung in Italien.

Serd. Dümmler's Derlagsbuchhandlung und A. Asher & Comp. in Berlin.

Verlag von f. A. Brockhaus in Leipzig.

## Geschichte von Ost-Asien

Für Freunde der Geschichte der Menschheit dargestellt von Dr. Johann Ernst Rudolf Kacufe Erster Theil. 8. Geh. 2 Thlr. 20 Ngr.

In diesem auf drei Theile berechneten Werke stellt de als gründlicher Kenner der Geschichte Ost-Asiens bereit bekannte Verlasser zum ersten mal für einen weitern Lest kreis unter würdigen, für die Geschichte der Menschhe wichtigen Gesichtspunkten und nach bestimmten Periode geordnet, alles das zusammen, was bisjetzt durch die mes schwer zugänglichen Arbeiten der eigentlichen Forsche auf diesem Gebiete über die Geschichte und Culturverhältnisse der ostasiatischen Völker ermitel worden ist. Namentlich sind es ausser den Bewohnen des hohen und des nördlichen Asien die Culturvölle Vorder- und Hinterindiens, Chinas und Japans, deres Geschichte erzählt, deren politische, religiöse und literarische Cultur in ihrer historischen Entwickelung bis zur Gegetwart herab verfolgt wird. Bei dem sich fortwährend stergernden Interesse, welches diese weiten, von etwa 1876 Drittheilen der gesammten Menschheit bewohnten Linder gebiete in ihren gewaltigen innern Bewegungen und ihrei erfolglosen Bestrebungen und Kämpfen gegen das imme mächtiger andringende europäische Wesen in Ansprac nehmen, durste ein Werk, wie das vorliegende, gerade au gunstigsten Zeit erschienen und jedem Freunde des Fortschritts in der Menschheit willkommen sein.

Berantwortlicher Rebacteur: Dr. Chuard Brodbaus. -Drud und Berlag von &. M. Brodbaus in Leipzig.

## ätter

für

## Unterhaltung. literarische

Erscheint wöchentlich.

Mr. 16.

Angeigen.

14. April 1859.

Inhalt: Betenntniffe ber Raiferin Ratharina II. -idnift". - Ethnographifdes und Culturgefdichtliches. Dritter Artitel,

arabbie.

Reue Proben epifcher Boefie. Bon W. Jorban. -(Befdluß.) - Rotig. (Bur bentichen Journalifit.) - Biblio-

Sphel's "biftprifde Beite

#### Bekenntniffe ber Kaiserin Katharina II.

Remoiren ber Raiferin Ratharina II. Bon ihr felbft gefchries ben. Rebft einer Borrebe von A. Bergen. Autorifirte beuts iche Neberfetung. Samover, Rumpler. 1859. Gr. 8. 1 Thir. 20 Mgr.

Bir nehmen bies Buch mit Erwartungen gur Sanb, Die junachft nicht gang erfüllt werben. Es wird anbern Lefern damit schwerlich anders ergehen. Gin Tagebuch der "nordi= igen Semiramie", wie man Ratharina II. von Rußland genannt hat, von ihr felbft gefdrieben, beglaubigt und eingeführt von A. Bergen - welchen Geschichtsfreund follte eine solche Schrift nicht lebhaft anziehen, ja, men möchte nicht foon bie Borrebe, bie ohne Frage ein echt Bergen'= fes Beprage tragen wirb, fur Diefe Blatter mit Intereffe nfullen? Die Enttaufdung bes Lefere beruht barauf, bag n, indem er eine Schrift von bobem hiftorifchen Intereffe erwartete, zuvorberft nicht viel mehr antrifft, als bas Tagebuch eines jungen Maddens von vornehmem Stanbe, in welchem bie Daffe mabdenhafter Bagatellen, fleinlicher Intriguen und genrehafter Bofmifere weitaus bie biftori= iden und politifden Buge ber Beit überwuchert und von ben lettern nur einen unbedeutenden Rieberfchlag gurudläßt. Erft fpater erfennen wir, bag es biefen Blattern jeboch an rein menschlichem Intereffe, an Geltsamkeit biographiiher Angiehungefraft und theilweise an spannenber Rraft für die Neugierde des Lefers keineswegs fehlt, und daß et zwar nicht gerabe bas hiftorifche, immerhin aber bas anetbotische Intereffe ift, bas hier eine ungewöhnliche Be= friedigung zu erwarten bat.

Bas zuvorberft bie Authenticitat biefer Memoiren betrifft, 10 berichtet une Bergen, bag bie bier ber Deffentlichkeit über= gebenen Blätter fich unter ben wenige Stunden nach bem Tobe ber Raiferin verfiegelten Bapieren berfelben fanben ; bag fürft Aurafin, Raifer Baul's Freund, eine Abichrift bavon nahm, die vielfach circulirte, vom Raifer Nifolaus später zwar unterbruckt wurde, jeboch in einzelnen Copien noch immer erhalten blieb, wie benn eine folde von ber Sanb bes Dichters Buschkin in Obeffa befannt war. Seit 1855 traten wieder mehrere Abschriften dieser Memoiren an den Lag, Die mit ben ältern gleichlautend, feinen Breifel an 1859. 16.

ihrer Authenticität aufkommen laffen, wie wir benn auch bem Borredner barin recht geben, bag ber Inhalt ber Memoiren auf jeder Seite ihre Echtheit gang unvertenn= bar barguthun geeignet ift. Bergen fagt:

Inbem man biefe Blatter lieft, fieht man fie werben. man fieht bie Berfafferin fich ju bem heranbilben, mas fle gewesen ift. Ein lebhaftes Rind von 14 Jahren, blonb, coëffirt à la Moise, muthwillig, verlobt mit einem fleinen 3bios ten, dem Groffürften, leibet fie fcon fruh an ber Rrantheit bes Winterpalaftes, bem Durft nach herrschaft. Gines Tage, als fle mit bem Groffurften auf ber Fenfterbant fist und mit ibm icherzt, sieht fie Graf Leftocq tommen, ber zu ihr fagt: "Baden Sie Ihre Sachen — Sie werben nach Deutschland gurudreisen." Der junge Idiot fchien nicht fehr betroffen von biefer Trennung. "Auch mir war fie ziemlich gleichgultig", fagt bie fleine Deutfche; "aber die ruffifche Rrone war es mir nicht", fest bie viergehnjahrige Pringeg von Berbft bingu.

Dies ift Ratharina im Reime! Die Memoiren brechen im Jahre 1759 ploglich ab: von ben fpatern Jahren bis 1762 follen nur abgeriffene Bruchftude, moblverwahrt, vorhanden fein, in biefem Jahre aber ergriff Ratharina ben ruffifchen Scepter, ale eine "res nullius", verwandelte Rugland und machte es im mefentlichen gu bem, mas es bente noch ift.

Der Borrebner gibt zunächst eine Stizze ber geschicht= lichen Borgange von 1729-51, Diefer feltfamen Epoche, in ber bas Scepter bes größten Reichs Europas wie ein unter Rinbern ftreitiges Spielzeug, von hand 'zu Sanb ging, wo eine einzige Nacht bem ungeheuern Reiche einen neuen, ungeahnten Beherricher gab, ohne bag von bem Bolke hierbei im geringsten bie Rebe war. Dies Bor= wort, in einem Beifte gefdrieben, ben ber Lefer fich leicht benten fann, leitet die Gefdichte Ratharina's ein, und erflart benn auch, wie es fam, bag auch bie geniale fleine beutiche Bringeffin von bem großen unbefannten Etwas, bas man bas ruffifche Bolt nennt, eigentlich gar feine Notiz nehmen konnte. In der That hat auch erft bas 3abr 1812 ein foldes Bolt erichaffen ober boch in Die Erfcheinung treten laffen, und wir muffen, wollend ober nicht, gefteben, bag fur eine fo junge Grifteng wie biefe bies Bolt boch einen faft munberbaren Auffdwung genommen bat!

Digitized by Google

Doch wir wenden uns zu unfern Memoiren zurud, die, wenn fie den lernbegierigen Geschichtsfreund auch nicht völlig befriedigen, doch des Interessanten genug darbieten, um ihre Beröffentlichung genügend gerechtfertigt zu sinden, die den Leser angenehm genug zu unterhalten und was den allgemeinen Sitten: und Culturzustand des hoff und der Aristocratie Ruflands beerifft, auch mannichsach zu belehren im Stande sind.

Prinzessin Sophie Auguste von Anhalt=Berbft, die= felbe, welche unter bem Namen Katharina IL Die Bearunberin ber ruffifchen Dacht murbe, mar im Jahre 1744 von ber Raiserin Glifabeth auf Empfehlung Friedrich's II. mit ihrer Mutter von Rief an ben ruffifchen Gof berufen, um mit bem Thronerben, Bergog Beter von Bol: ftein, bamale 16 Jahre alt, verlobt ju werben. Gie felbft gablte 15 Jahre und gab fich ale ein fleines, fouchternes blondes Madden, voll Geift und Lernbegierbe und mit allen Anfangen eines farten und feften Charafters. Dit ihrer Anfunft in Mostau beginnen ihre Memoiren und liefern auf ben erften Bogen ein lebhaftes Bilb ber giemlich arm= lichen und fleinlichen Berhaltniffe am faiferlichen Gofe, wo die Barteien - Soweben und Ruffen - in taufenb fleinen Intriguen, fich um Gunft und Einflug ftreiten, ein Rampf, ben bie Memoiren mit ber Feber eines lebhaften funfzehnjährigen Mabdens naiv genug barftellen. außerft unliebensmurbige Bemuthbart ihrer Mutter, Die es an gelegentlichen Ohrfeigen nicht fehlen läßt, bie finbis foe Beife ihres Brautigame, ber nur am Spiel mit Buppen und mit Lafaien, bie er einexercirt, Bergnugen findet, ber bald mit ihr fpielt wie ein Rind, bald fie brutal behandelt ober ihr von feinen Liebschaften ergablt; gunftige und ungunftige Stimmungen ber Raiferin, bie ihr jeboch im gangen ebenfo viel Reigung, ale ihrer Mutter Bag bezeugt; Rlofterbefuch, Rrantheiten, Reifen nach Riem und Betereburg, die auf großen Gefellichafte: magen mit Banten verfeben, gurudgelegt werben, bies unb Aehnliches fullen bie erften Bogen. Bir feben, wie bie Mutter, welche niemand liebt, den fünftigen Raifer einen schlecht erzogenen "fleinen Jungen" fchilt, weil er unverfebens ihre Gelblifte umwirft; wie fie die Rleiderftoffe, Die ihr die Raiferin schenkt, fich felbft zueignet; wie eng und ungemuthlich die hausliche Ginrichtung in Betereburg ift, wo Mutter und Tochter in bemfelben Bimmer fclafen und wohnen; wie alle Theile gegen fie auftreten, als man erfährt, bag fie 17000 Rubel Schulben gemacht habe, für Gefdente an ihre Umgebung und ben Groffürften, fle, die nur brei Rleiber und ein Dugend Bemben mit nach Rugland gebracht und bas Bettzeug ihrer Mutter hatte benugen muffen; wie man fie von ihren liebsten Befpielinnen trennt und um fle zu bemuthigen, jeben graufam verfolgt, ben fle bevorzugt und bergleichen mehr. Inzwischen gab man ihr boch gute Lehrer und fie lernte mit foldem Elfer ruffifd, bag fie oft nachts mit nachten Füßen aus dem Bette fprang, um die Aufgaben Aba= durow's, ihres Sprachmeisters, zu memoriren, sobaß bie Raiferin fie beshalb lobte und tafte, mabrent ihr Berlobter nichts lernte und gegen alles Ruffifche unverhohlenen

Sag zeigte. Enblich machte fie benn bie Befannticheft tet ichwedischen Befanbten, Brafen Bullenborg, in beffen Un: gang ihr boberes geiftiges Leben ermachte. Der Gid nannte fle feine fleine Bbilofopbin, und indem er von ik ein "Bortrat ihrer felbft" verlangte, ihr ben Blutan und ben Montesquieu zu lefen gas, warf er in Racht rina's Seele ben Bunbftoff, ber fle weit über ibre Is gebung, über ihre Beitgenoffen erheben follte. Bon m an war ju lernen, ju lefen und ju foreiben ihre grife Luft. und indem fie ohne Unterlag über fich felbft matbachte, fam fie zu bem festen Entschluß, weber groß mi tiein zu vernachläsfigen, fich ftete um bie Bunft aller u bemührn und fich jur Rogel ju machon, ju bouten, bei fle aller bedürfe. Dies Bemühen erwarb ihr benn mi bie Bunft bes gangen Dofe: Die Raiserin lobte und befofte fle, nur die Mutter murbe ebenbeshalb immer talm gegen fie und ber Großfürft fprang in fortwährenbem Bedil von Bertrauen zu Abneigung, Tobfuct und Gleichaltigin über. "Co wurde auch mir feine Berfon gleichgultig", ju fie, "allein bie Krone von Rugland mar es nicht!"

Endlich am 21. August 1745 erfolgte bie Bermit lung mit aller Bracht, beren ber ruffifde Bof band fabig mar, in achttägigen Festlichfeiten. "Dein bei". fagt Ratharina, "verfprach mir fein großes Glud, de ber Chrgeiz bielt mich aufrecht; ich empfand ein gele mes Etwas, bas mich nicht zweifeln ließ, bag ich fribe ober fpater fouverane Raiferin von Rufland fein wurde." Die ftrenge haltung, ber Ratharina bisjest unterworfe gewefen, nahm nach ber Bochzeit nur noch zu. Gine te rannifche Bofmeifterin trat bei ibr ein: ibre beitern & fpielinnen zogen fich von ihr zurud; ftatt zu lachen flufterte man nur in ihrer Rabe; ihr Bemabl frie fort mit feinen Lataien, fummerte fich nicht um fle un ergablte ihr nach vierzehn Tagen mit feiner gewohnte Discretion — diseret wie ein Kanonenschuß, fagt Rathe rina launig von ihm -, bag er in Franlein Carr (frim Fürftin Galvgin) fterblich verliebt fei. Ste borte birt rubig an, befchloß aber bei fich, gegen biefen Mann, ben ber gefunde Menfcenverftand fo vollig fehlte, gleichgulich und ohne alle Eifersucht zu bleiben. Sie bat biefen Got foluß burchgeführt. Inzwischen fleigerte fich die Tyenne ber Raiferin und bie Brutalitat bes Groffarften tagt gegen fle und Ratharina's Lage war endlich nicht beffer & ble einer politischen Gefangenen. Der Grund bam we Beftufdem's, bes Großtanglers, Distrauen und Arguete gegen jebermann. Es murbe ihr befohlen, wenn fie em Bab nehmen, zum Abenbmahl gehen, welchen Angug 🕏 anlegen follte; fie burfte weber Briefe foreiben, noch ant geben, noch mit wem fle wollte sprechen, und jeber, bes fte bie geringfte Gunft zeigte, warb von ihr entfernt, bannt, verfolgt. Als ihr Bater ftarb, erlaubte met ihr acht Tage lang zu weinen, am neunten ward ihr be foblen aufzuboren, ba ibr Bater tein Ronig gewefen fer und es fich nicht paffe, dag eine Groffürftin langer == einen blogen Prinzen trauere. Dagu tam, bag bie Beheit ihres Gemahls täglich unerträglicher wurde. Er 🏣 fich eine Meute von Jagbbunben angefchaft, De er,

fie ju verfteden, in einem bolgernen Berichlage neben ihrem Schlafgemach unterbrachte, wo fle ihr Lag und Recht burch Gebeul und Beftant bie Rube raubten; babei war er felbft fast immer beraufcht, roch auf unerträg: lide Beise nach Tabad und sprach ohne Aufhören von ibeen Stolz und ihrer Schlechtigfeit. Die Berwirrung ber holfteinischen Angelegenheiten, die er als Bergog leiten follte, machten ihn unwirfcher ale je; er follte bies Berjegthum gegen Olbenburg vertaufden, was er nicht mochte, lin beständig Gelbnoth und fann nur darauf, wie er von ber Raiferin Gelb erhalten fonnte. Ale bie lestere nach ber Beburt bes Thronerben Baul - 20. September 1754 - Ratharina 100000 Rubel fcenfte, mußte er fich in Befit biefer Summe zu feten, die er mit feinen Trinfgenoffen und Lakaien vergeubete. Die Beburt Baul's, welche unter ben seltsamsten Umftanben erfolgte - benn Ratharina warb außer bem Bett zwischen zugigen Fenftern und Thuren bavon überrafct und niemand wagte fie wle brei Stunden lang ohne Befehl ber Raiserin ins Bett zu tragen - verschlimmerte noch ihre Lage. Diemand befummerte fich um fie, mabrend fie an ben beftig: fen rheumatifchen Schmerzen infolge jenes Umftanbes litt; ber Grofffirft zechte mit feinen Trintgenoffen, jungen Kalmuden, ihr Rind war zur Raiferin gebracht, bie es felbft pflegte, die Mutter burfte es nicht einmal feben! Rein Bunder, daß Ratharina bei folder Behandlung gu= lett ber tiefften Melancholie verfiel. Bollig vereinfamt, wie fle war, suchte fle wieder in ihren Studien Troft und Erquidung. Sie las ben Tacitus und Boltaire, und biefe Beschäftigung, welche eine abermalige geiftige Revolution bei ihr hervorrief, richtete fie endlich wieder auf, ale die Raiferin wieber anfing, ihr Gunft und Bobl= wollen zu bezeugen. Der Großfürft freilich blieb unverbefferlich; in feiner Thorheit batte er fich aus Golftein ein Detadement Solbaten tommen laffen, bie er erercirte, gu Generalen machte, um bas Bergnugen ju haben, fie wieber zu begradiren, und wiewol er alle Ruffen fich mit ber Bevorzugung biefer Menfchen zu Feinden machte, er: fien er boch felbft vor ber Raiferin in holfteinischer Uni: form, mas natürlich ihren Born erregte. Dann wieber bedrängten ibn feine verwirrten Angelegenheiten fo, bag n bei feiner Gemablin Rath fucte, fie Dabame Gulfequelle nannte und ihr endlich die bolfteinische Regierung faft gang überließ. Dabei hatte er alle Monate eine andere Liebschaft und machte feiner Gemablin robe Bor= wurfe, wenn fie feine Maitreffen talt behandelte. feint, daß dies halb wahnfinnige Benehmen auf Ratharina endlich bie Wirtung ausübte, fie gur Bergweiflung gu bringen, in ber fie felbft gu tollen Streichen überging, Bertleidungen als Mann, nachtliche Befuce mit ben Soltitows und Narifchfin vornahm und fich zu maglosen Intriguen für heitern Lebensgenuß verleiten ließ. Derglei: den Unternehmungen und bas offene Betenninig, bag auch fie in biefer Beit gerade teine Beilige mar, erfullen Die Memoiren aus ben Johren 1755 und 1756. Radeinander gewannen Soltifow, Rarifolin, ber fcone Boniatewolly und mander andere ibre Reigung und viel=

leicht noch etwas mehr. In ihrer Lage war jeboch für biefe Barierungen ficher viel Entschuldigung gu finden. und ba alle biefe Berbaltniffe mit ziemlicher Offenbeit in ben Memoiren berichtet merben, fo fann ber Lefer leicht benten, bas es an Ueberrafdungen, frannenben Auftritten und unterhaltenben Scenen in ihnen nicht febit. auch bodft bemifche Situationen tauchen ab und ju auf, wie 2. B. ba, wo bas großfürftliche Bagr im Bette liegend, mabrend Beter mit feinen Drabtpuppen fpielt, plaslich von einer taiferlichen Anmelbung überrafcht wirb und Die Buppen eilig unter ber Bettbede verbirgt, ober wenn wir S. 114 lefen: wie ber Groffurft im ebeln Spiel bes Beitidenknakens vertieft, fich felbft bie Bange auf: folist und nun von Ratharina bid gefcminkt wirb, ba= mit die Raiserin nichts merte; ober in Beterhof mit feiner Gemablin aus Langeweile L'hombre fpielt, wenn er verliert muthend wird und feine Nachtmuse ale Marte für 10000 Rubel benust. S. 219 beißt es:

In biefex Beit und lange nachber war fein hauptspielzeug eine enorme Menge fleiner Buppen aus Blei, holz, Teig und Wachs, welche er auf fehr schmalen Tischen, die ein ganzes Iimmer einnahmen, ausstellte, sobaß man sich kaum zwischen ihnen bewegen konnte. Er hatte biese Tische der Länge nach mit Messtugkuten verbunden, an welche Schnüre besestligt waren, die, wenn man sie auzog, einen Larm machten, der dem Kleinziewehrseuer glich. Mit diesen Truppen seierte er die hoffeite, indem er sie losschießen ließ. Täglich löste er mit ihnen die Barade ab und ließ andere Truppen zur Bache ausziehen, wobei er stets in voller Unisorm, gestieselt und gespornt und mit Kingstragen und Schärpe zugegen war, indes diezugen seiner Diener, die zu diesen herrlichen Erercitien zugelassen wurden, ebenfo der scheinen mußten.

3m Jahre 1758 besteht Ratharina ihr zweites Wochens bett; die Geburt ihrer Tochter Anna Petrowna brachte ihr abermals ein Gefchent ber Raiferin von 60000 Rubel, mas ihrer färglichen Abanage von 30000 Rubel jähr= lich febr zu ftatten fam. Die Schilberung, welche bie Memoiren von ber Raiferin Glifabeth entwerfen, ift im allgemeinen biefet Tochter Peter's bes Großen überhaupt Abgefeben von fleinlicher Berrichfucht nicht ungunftig. und eiferfüchtiger Bewaltliebe, treten bod Beweise eines moblmollenden Gemuths und großer Treue fur ihre Begunftigten une genug entgegen; es fehlt nicht an gutem Urtheil und felbft ber enbliche Sturg bes Großtanglers Beftufdeto, ber gulest in offener Minifterfigung erfolgte, wurde feinen vielen Feinden feineswege leicht gemacht, Dagegen bulbete Elifabeth allerbinge nicht ben geringften Eingriff in ihre Berricaft, und ale Ratharina nach bem Siege von Großiagernborf ben fliebenben Daridall Apraxin brieflich beschwor, umzutehren und bie Befehle ber Raiferin zu erfüllen, murbe auch bies ihr von ber Raiferin lange nicht verziehen. Sie machte ihr vielmebr ben Borwurf bes Stolzes und bes Dunkels, bie allein geistreiche Berfon am hofe zu fein - und mochte bamit auch nicht gang unrecht haben. Die Art, wie Ratharina fich gegen bergleichen Bormurfe zu vertheibigen wußte, zeigte allerbinge von ungemeinem Berftand, und fo ftellte fich ihr gutes Berhaltniß zur Raiferin, Die an folimmen Lamen und an folimmern Rrampfen litt, nach jeben

Störung immer wieber ber. Dagegen verbitterte fich bie Stellung zu bem Großfürften immer mebr. Tiefer und tiefer in Trunffuct und Lieberlichfeit verfintend, zeigte er im Jahre 1758 offen bie Abficht, fich von Ratharina gu trennen und Fraulein Boronzow, seine Maitreffe, zu ebelicen. Es fam babin, bag Ratharina, bie nicht blos ihre Befundheit, fonbern ihr Leben felbft' bebroht fab, ihre Entlaffung zu ihrer Mutter, Die in Baris lebte, verlangte. Durch ihren Beichtvater grlangte fie eine Unterrebung mit ber gurnenben Raiferin, und eine fpannenbe Scene gwis ichen ibr, bem Groffürften und der Raiferin enbete ba= mit, bag Glifabeth ihr ihr volles Bohlwollen zuficherte, ihren Reffen, wie oft gefcab, jum Teufel munichte und ibr eine neue Unterredung unter vier Augen jugefagt murbe. Dowol Glifabeth über ben Groffürften gang fo bacte, wie Ratharina felbft, und icon feit Jahren nicht ohne Born und Etel in feiner Rabe fein fonnte, fo bauerte es boch lange, ehe biefe zweite Aubieng ftattfanb, benn bie Raiferin empfing oft wochenlang niemand und unterschrieb nichts; endlich fam ber lange erwartete Tag für Ratharina boch beran, ben fle in ihrem Gemache ver= foloffen, in bas Stubium ber "Encyflopabie" vertieft, ber: antommen ließ und ber über ihr Schidfal enticheiben sollte; ba brechen mitten in bem Bericht über biese Un= terrebung bie Memoiren - Sommer 1759 - plot= lich ab!

Nachbem mir fo ben Inhalt berfelben bem Lefer im gebrangten Auszuge vorgeführt haben, wirb er mit uns im Stande fein, ein Urtheil über ihren Werth ju fallen. Befteht auch ein großer Theil ihres Inhalts aus Rich= tigfeiten und unbedeutenben Sofgeschichten, fo gieben uns biefe Memoiren boch burch eine gewiffe Ueberlegenheit und Tiefe bes Urtheile, wie baburch, bag fie jene fleinlichen Berhaltniffe unter fich und vom bohern Standpunkt aus beleuchten, fortbauernb an, und ba fle jugleich burch Ber= fonen und Charafterbilder in reichfter Folge zu feffeln wiffen und unterhaltenbe Scenen genug bringen, fo bieten fie, neben mancher biftorischen Ausbeute, eine fehr unter= baltenbe Lecture bar. Für eine Philosophin, wie fich, bie Soreiberin gern von anbern nennen läßt, hatten wir gwar ein hervortretenberes, reflectives Element, mehr Befcaulichkeit und etwas weniger Gitelkeit, die fich felbft über bie Reize ihrer Berfon vernehmen läßt, erwarten burfen; indeg burfen wir boch babei nicht vergeffen, in wie nichtiger und eitler Umgebung alle biefe Borgange an Tage treten und wie Ratharina in biefer Atmofphare immer noch ale die ernftefte, charaftervollfte und unter: richtetfte Berfonlichkeit ericheint. Ihre Entschluffe find oft fittlich und wurdig genug, ihre Reflexionen tief und ernft, ihr Benehmen immer fein, ihre Rathfolage flug und bebacht. Der Grant bewältigt fle oft, aber niemals bauernd; fle zeigt fich von Natur verfohnlich und nimmt gegen jebermann gern eine freundliche Stellung ein. Sie bachte: "Fühlft bu bich ungludlich, fo erhebe bich über bein Un= glud und handle fo, bag bein Glud von augern Berhältniffen unabhängig werbe. Es ift boch nur ber Stolz, ber bas Befühl bes Unglud's unerträglich macht." Diefer San macht bem philosophifden Beifte Ratharing's alle Ehre, und wenn fie auch von Gigenliebe fich nicht frei zeigt und über die Leibenschaft ber natürlichen Liebe Bebanten begt, die ihre Unwiderftehlichfeit beweifen follen, fo muffen wir bod im gangen betennen, bag ibre Grunb: fate rein und ihre Entichluffe achtbar finb. Freilich wird niemand leicht Bermerfliches über fich felbft bem Bapiere anvertrauen; allein ber Charafter Diefer Selbstbefennt: niffe ift boch im gangen genommen ber ber Freimuthig: feit und Offenbeit, welche auch bem Gegner fein Recht wiberfahren läßt. hiernach fonnen wir bem Lefer über: laffen, an biefen Demoiren, beren Cotheit wir unferer: feite nicht in 3weifel gieben, fic nach Belieben qu er: freuen.

#### Neue Proben epischer Poefie.

- 1. Der luftige Effenschmieb. Gin Banber : und Stromerleben aus früherer Beit, in poetifchen Bilbern von G. Beise. Rurnberg, Bauer und Raspe. 1858. Gr. 8. 12 Rgr. 2. Rajabe. Dichtung von Emilie Emma von Sallberg.
- Erier, Erofchel. 1857. 16. 18 Mgr.
- hannibal's Tob. Gin Gebicht von B. 3. Billa gen. Bremen, Ruhtmann u. Comp. 1857. 16. 15 Rgt.
- Agnes Bernauer. Gebicht von Ratharina Dieg. Berlin, Deder. 1857. 16. 24 Rgr.
- Die Schlacht bei Rovara. Bon Anton Beinrich aus Lie benthal. Wien, Mang und Comp. 1857. 16. 12 Rgr.
- 6. Abalarb und Geloife. Ein Gebicht in fünf Gefangen von G. A. Ung erer. Leivzig, Bagner. 1857. 16. 10 Rgr. 7. Elsbeth. Ein Romanzenfrang. Lubed, Dittmer. 1857. 16.
- 24 Rgr. Schneewitchen vom Gral. Epos in zwolf Gefangen von
- Joseph Bape. Münfter, Cazin. 1856. Gr. 16. 1 Wit.

3mmer reichhaltiger ftromen bie beutschen Liebergaben gu und immer fcwieriger wirb bie Arbeit bes Rritifers, bie Spreu auszuftauben, zumal viele ber auftretenben Gan: ger ihre erfte Opfergabe auf ben Altar ber weit mehr genannten als empfundenen Boeffe nieberlegen. Der Rrie tifer hat es leiber nicht nur mit bem Gegenstanbe ber Opferung, fonbern auch in erfter Reihe mit ben perfon: lichen Anspruchen ber Opfernben ju thun, weil, wie wir schon oft erfahren haben, nur wenige Junger ber neuem Liebertunft bie Rritif ertragen mogen. Wir unsererfeite waren immer, felbft für ben berbften Tabel, bantbar. Im allgemeinen wird unferer Meinung nach hentzutage viel versprochen und wenig gehalten, mit großem Sturm: laufe begonnen und hintend geenbet; Ueberfcabung auf ber einen (bes Dichtere) und Unterfchatung auf ber anbern (bes Publifums) Seite reißen bie Rluft gwiften beiben immer tiefer und breiter. Des lettern Ueberfat tigung wird burd leberfullung bes Marttes immer frant: bafter.

Doppelte Freude ift es, wenn man auf bidterifde Probucte ftogt, die, dem ebeln Rheinwein abnlich, bellglan: gend, rein und feurig bie Seele erquiden, wie diefer Leib und Seele zugleich. Man begeiftert fic bann einmal wie: ber an bem "Engeletopfchen auf bem Golbgrunde". Al: les Uebrige außer biefem wenigen echten Bemache ift funfi: lices Gebran, bessen Bestandtheile gefärbtes und gebranntes Basser bilben. Der Kausmann preist seine Baare und die Baare verliert endlich ihren Werth. Gollte dasher nicht auch der deutsche Buchhandel sich ermannen und sich bemühen, nur preiswürdige, d. h. echte Waare auf den Markt zu bringen? Sollte seine Intelligenz nicht die Krast besitzen, den durch Fluten gebrochenen Damm wieserherstellen zu helsen?

Une liegen einige neue Sangesproben aus bem beuts fen Dichterwalb vor; wir wollen ihre Stimmen prufen.

Die Laufbahn eines Effenschmiebe (Dr. 7) zumal eines luftis gen, fann, wie niemand leugnen wirb, voll fo beiterer Boefie fein, wie fie nur immer bie Bruft eines Dichtere fullen mag, bem d Bedürfniß ift, fie in irgenbeinen brauchbaren Stoff überfließen ju laffen. Unfer luftiger Effenfchmied aber ift nichts weniger als eine poetifche Figur und ber Inhalt feines Banberlebens, in 46 Rapitel auf 119 Seiten vertheilt, ift ebenfo profaischer Art wie seine Sprache, deren fich täglich Sanfende seinesgleichen bebienen. Es mochte feine nach einem froben Banberleben fich fenenbe, noch fo überfcmengliche Seele bem Effenfchmieb gu fol: gen wunichen, um, wie fie fich's getraumt, in ber poetischen Ueberfulle von Ungebundenheit und Sorgenlofigfeit, von täglich, ftunblich wechfelnben Scenen heißer Luft und fugen Leibene recht felig fcwelgen und einen foftlichen Jugenbtraum einmal wirflich leben zu burfen. Satte Beise biefen Bauber über une malten laffen, fo mare ihm Großeres gelungen. Balentin, fo beißt ber belb feines Gebichts, hat bes Batere Bandwerf erlernt und foll, nach rechtem Brauch, einige Zeit wandern, um an Erfahrung und Geschick reicher nach Saufe zurudzufehren. Am erften Morgen feiner Banberschaft schaut er, wie alle vor und nach ihm, nochmals guruct, bann aber nur vorwarts und wohin bas Leben ihn locken mag. Mit feinesgleichen trifft er auf ber Lands frage und ber Berberge gusammen, wir lernen bie Formen bes Arbeitfuchens bis jum fleinlichften fennen, begegnen bem Banberburfchen im Amtelofal ber hohen Boligei in hochft unpoetischer Rebe: "Gin Denfch mit Bafilistenblid, Die Raf' wie eine Gurte bid", folgen ihm gebulbig in bie Dorfichenfe, wo bie Fuhrleute eine bevorzugte Rafte bilben (weil fie fich anftänbiger aufführen), und erleben ce enblich, daß er fich in Roechen verliebt, feines Reiftere Tochterlein, bas, ale ber Bater bem manbernben Gefellen, ber in Liebesfeligfeit bie Pferbe vernagelt, die Thur weift, fich fdier zergramt. Doch

Gewiß, was immer wirb gefchehn, Treue Liebe fann nicht untergehn,

fpricht Balentin, fein Roschen troftend, das scheibend mit ibm füftert:

Bie mild und labend Bar boch biefer munberfcone Abenb!!

und der Cffenschmied wird aus Berzweislung ein Stromer, d. h. ein Bagabund, der "sechtend" von Ort zu Ort an allen Werfstätten vorüberwandert. Aber das gute Princip siegt, als er auf einem Jahrmarft den Gegenstand seiner Liebe wiedersindet nud der ehrbare Neister, nachdem er ihn vor den Berführungen eines Werbers gewarnt, ihm sein Töchterlein sofoat übergibt, worauf dann ein starfer Klepper das Kleeblatt nach Hause führt, um die Mutter mit einem glücklichen Pärchen zu überraschen. Beld hohe Boesie! Ratürlich wird daraus eine Hochzeit, Bastentin ein Schmiedemeister und nach dem durch ein Naturgeset bedingten Zeitraum glücklicher Bater eines Sohnes, der nach 20 Jahren thut, wie der Alte gethan — und wer das Lied nicht weiter fann, der fang' es wieder von vorne an!

Bas bas Formelle bes Gebichts betrifft, so unochten wir bem Dichter rathen, etwas forgsamer zu feilen und mehr Respect vor ber Form zu haben, ber gerabezu Trop geboten ift.

Emilie Emma von Sallberg muthet bem bentichen Bublifum viel gu, wenn fie von ihm verlangt, bag es einer Dichtung wie biefer, in ber eigentlich nur von ihres Bergene Lies beefchmergen bie Rebe ift, feine volle Theilnahme fchente. Das Marchen "Rajabe" (Dr. 2) ift nur bem mit romantifchem Bierath gefchmudten Bilberrahmen abnlich und ift nicht bas Bilb felbft; biefes ftellt bas Berg ber Dichterin bar, in welchem ein, wie fie behauptet, heroifcher Rampf ausgefochten wirb. Wir haben bies jenigen, welche von ihrer Geele poetifchem Schwunge viel reben, felten als echte Boeten erfunden und maren auch in biefem Falle verfucht, unfere Zweifel malten gu laffen, ale wir lafen, bag ,,bie Inbeffen baben mir uns Poefte die Seele (ihr) umftride". gern babin befehrt, bag wir bie Dichterin ber ,, Rajabe" gunftis ger ju beurtheilen hoffen burfen - wie wir es nur munfchen tonnen -, wenn fle fich entichloffen haben wirb, fich mehr mit ber ihrer Dichtung ju Grunde gelegten 3bee ale mit fich felbft ju befchaftigen, und Phrafen ju vermeiben, bie ale Schale gebacht bem Fruchtfern gar wenig Raum übrig laffen. "Des Ritters Brautfahrt" erinnert leiber fehr an Goethe's "Erlfonig", und wer verliert in biefem Falle? Biel fchlimmer aber find bie eingestreuten Sonette ale ,, 3wifdenfpiele" (barin bie Dichterin bie hauptrolle übernimmt), in beren einem fie beginnt: "Ein Beib zu fein, tann es Eroftloferes geben?" Dit biefem Berfe wurde fie gang mit une gebrochen haben, wenn wir nicht gern um bee Frauengemuthe willen, bas fast burchweg rein vorwals tet, vergeihen mochten, bag fie fich alfo vergeffen und bas, was fie gu heben fucht, bas Beib, fo freventlich fchmaben fonnte. Bielleicht ift bas Schluffonett bas Befte im Buchelchen, vielleicht auch gelingt ihr eine neue Schaffung beffer ale biefe, von ber fle felbft fagt: "Doch was ich wollte, ift mir nicht gelungen."

"Sannibal's Tob" von P. J. Billagen (Dr. 3) haucht uns ftartend und erfrischend an nach hier Boefies, bort Inhaltlosem. Bir fühlen in bem fleinen epischen Gebichte bie Große ber 3bee, welche ben Dichter bewog, gerabe folden Stoff gu bem poetis fchen Gewande, bas er vor bem Lefer ausbreitet, in biefer verfcmimmenben, an Rraft und Bahrheit fo armen Beitperiobe auszumahlen. Er zeigt uns bas finnenberaufchenbe Leben bes Ueberfluffes im Ronig von Bithonien nur, um einen beito fcharfern Begenfas in Sannibal's, feines Schuslings und Gaftfreunbes, ebler, ftolger, unabhangiger Rraft gu zeichnen. In bem ge-achteten Befieger ber ftolgen Roma feben wir biefe Rraft in ihrer unverfalfchten moralifchen Burbe und biefe wieber in voller Berrlichfeit ihres Abels. Wir fuhlen uns tief verlett burch bie un= mannliche Beigheit bes Konigs, aber flegreich gehoben burch Sans nibal's Sterben, ber hierburch bie menichliche Beigheit im Bur-pur überwindet und jum Berbrechen ftempelt. So ift bas Gotte liche im Menschen, bas burch feige Unterordnung unter finnliche Reigungen jum Thierifchen erniedrigt wurde, vollfommen gefühnt, und Billagen hat bie fich gestellte Aufgabe poetifch befriebigenb geloft, wenn wir bas ,ich" in bem übrigens nicht lobenswerthen Berfe: "Dann bin ich geracht! bann bin ich geracht!" nicht auf Sannibal's Berfon, fonbern auf die burch ihn vertretene Menfchs heit beziehen, wie es ber Dichter auch wol gemeint bat.

Nur die vierfüßigen Jamben, in benen das Gebicht geschries ben ift, wunschten wir correcter und die Sprache fließender; Berse, wie: "Und endlich vollends ihn bestegt", oder: "Wenn's haßt, dann haßt es ohne Wass!" u. das. m. wurden dann chenso gut verschwinden, wie die vielen Apostrophirungen, lauter redende Beugnisse noch nicht überwundener Sprachschwierigkeit.

Ratharina Diez (Rr. 4) ift burch ihre frühern "Dichtungen nach bem Alten Teftament" in weitern Kreisen befannt geworben. Möglich, baß die eigenthumliche Conftruction ihres Gemüths fie diesen Stoffen eben zugeführt hat, in denen Großartigseit und höchfte Einsachheit ber Rebe und handlung neben tiefer und natürlicher Unterordnung unter bas unmittelbar verfündete gottliche Geset einen mächtigen Einsug auf fie ausübten. Bir fagen möglich, daß es so fei, boch in der neuesten ihrer poetischen

Schaffungen verrath fich wenig von ber ans bem Quell bes 21: ten Teftamente fich ergiegenben Dachtigfeit, rielmehr icheint Ratharina Dieg, inbem fie fich auf ein neues Bebiet gewagt, fich felbft in ihrer Dachtigfeit überichat ju haben. Die Dichterin bat une burch ihre frubern Leiftungen berechtigt, größere Anforberungen an fie gu ftellen, als an manche ihrer Schweftern, und an ihr mar es, bas zu erfennen und bem ju genugen ober aber ihr Saitenfpiel innerhalb ber fie umgebenben Runftiphare gu üben. Das Alte Testament lieh ihr ichon fertige Stoffe, auf benen fie gleichsam Tapifferiearbeiten ausführte; boch aus ber Geschichte eine Sanblung herauszugreifen und bie barin ver-ichlungene Reihe von Ericheinungen gum Bangen, jum vollfommenen Bilbe bes menschlichen Lebens gu vereinen, erforbert eine felbstanbige poetifche Rraft, welche bie zu Grunde gelegte 3bee zugleich ficher beherricht. Bur hervorbringung eines Epos icheint aber bie poetifche Rraft unferer Dichterin benn boch nicht auszureiden. Faft alle in bem une vorliegenben Bebicht "Ugnes Bernaner" ju rugenben Fehler entfpringen aus bem Brethum, bem bie Dich: terin über fich felbft verfallen ift. Gelbft bas, mas wir als Dachläffigfeit ber Rorm rugen muffen, ift eine bofe Frucht biefes Brrthume, und nur Mangel an Rraft verführt die Dichterin, oft nur gereimte Phrafen an Stelle poetifcher Bahrheit, bie aus ber fich entwidelnben Sandlung immer frifcher hervorquellen mußte, flüchtig ju fegen. Schonheiten bes Gebichte, beren es viele barin gibt, werden auf biefe Beife vollftandig masfirt und vielen Dant muß une Ratharina Dies wiffen, bag wir mit gespannter Aufmertfamfeit ibre Dichtung in ber Abficht, Die Blogen ibrer Dichtung aus biefer Mastirung zu lofen; von Anfang bis zu Enbe burchforscht haben. Beil wir bie poetische Gabe eines Frauengemuthe vor uns hatten, fuhlten wir bie Berpflichtung, bem Gemutheleben bes Beibes auch Rechnung gu tragen, und wenn auch von "Galanterie bes Krittfere" feine Rebe fein fann, fo wird boch Schonung in gewiffen Grengen geboten. Gehen wir auf bas Webicht felbft etwas naber ein.

Allbrecht von Baiern, Sohn bes herzogs Ernft, kommt nach Angeburg, in bessen Mauern die Jungfrau lebte, nach welcher bas Gebicht benannt worben ift. Durfen wir dem Gemälbe glauben, welches Katharina Diez von der Agnes Bernauer sich zu entwersen bemüht, so sinden wir nirgends mehr ein solch menschliches Engelsbild wieder und sind nicht überrascht, daß Allbrecht, den die Dichterin schilbert: "Schon, wie Künstler die Erzengel malen", sich um die Liebe der Agnes bewirdt. Die von der Stadt Augsburg verankalteten Festlichkeiten geben den Liebenden noch nicht Beranlassung genug, sich einander zu nähern. Allbrecht sendet ihr auch zierliche Berse, welche der Mutter indessen die Pssicht auferlegen, die Lochter zu warnen:

Beißt bu, baß icon bie folimme Stabt Des herzogs feile Buble bich nennt?

Da schwört Agnes voller Entsehen bas Wiebersehen bes Geliebten ab, fturgt in ihre Kammer, tritt ftolz baraus hervor,
wirft einen wellen Blumenstrauß, ber an ihrem Busen geruht,
zum Fenster hinaus und finst elend wieber zusammen. Bir halten die Schilberung bieser Scene für durchaus verunglückt. Doch
weiter. Albrecht in seiner Liebesnoth sucht Zerstreuung und beschließt im Forst eine Zagdpartie; Agnes, von ihren Gespielinnen ausgesorbert, schließt sich bieser auf einem Luftgange nach
beniselben Balbe an und trennt sich unbewußt von den Ihrigen
wie Albrecht von den Seinigen, um die Fährte des Wildes zu
fpuren, ober wie es im Gedicht heißt:

Die fpornen bie Rehlein jum eiligen Lauf Und machen ihnen bie Stunden bitter.

Rach furzer Ginfamteit finben fich bie Liebenben in bes Balbes beiliger Ruhe. Doch Agnes bentt ber Mutter Warnung :

D, fcone mich, ich barf ja nicht Ale Beib in beinen Armen liegen,

und enbet mit bem Ausruf:

36 liebe, liebe, liebe Dich! Drum fliebe, fliebe, fliebe mich!

Die gange Situation wird burd biefe bequeme Manier ju reimen faft ebenfo lacherlich, wie fie unfchon ift burch bie vorlage fig gang unbegrundete Abwehr feitens ber Jungfran, weil wir an bie Uniculb ihrer Liebe nun nicht mehr fo felfenfeft glauben burfen. Das Urtheil ericheint hart, ift aber gerecht. Als wir bis ju biefer Stelle getommen maren, hatten wir Dube, uns jum Beiterlefen gu bewegen, und nicht nur ber Berfe wegen, fonbern weil wir ben Bergang, wie ihn bie Dichterin gedacht und aus-geführt hat, fur burchaus unpoetisch halten. Ift bas bie Borfe ber Liebe, bag ber Briefter im hintergrunbe lauert, um zwei Bergen in irbifche Feffeln zu folagen? Gibt es fonft feine reine unentweihte Liebe? Clarchen hatte ihrem großen schonen Egmont nicht mit bem Saframent ber Che gebroht. Doch Clarchen ift eine burch bie Boefte geweihte, rein menschliche Ratur, so gang Weib, bas fie bas Unreine nicht einmal abnt. Agnes Bernauer aber if ein Engel, ber fich feiner himmlischen Berufepflichten ebenfo woll bewußt ift, wie er ben fleischlichen Rober fennt, baran bie mit ber Erbfunde behaftete Creatur fich fangt. Ratharina Die hat fich in ihrer Ueberfchwenglichfeit verirrt; ber Engel mit bem Beiligenschein ift ihr unter ben Banben verwandelt in ein achtfames Mabchen, bas bem Geliebten nur in ber Geftalt eines Chemanns den Riegel öffnet.

Es ift uns nicht möglich, bie Erzählung zu Eube zu führen ohne vielleicht entftellende Whfürzungen. Genug, Albrecht nimmt Agnes als eheliches Weib auf sein Schloß, wird von seinem Bater verflucht und enterbt, sengt und brennt aus Rache in bessen und gibt endlich ber Berschnung Raum, als er an ber Leiche der gemordeten Geliebten gestanden.

Agnes ift burchweg im leibenden Juftande, in Albrecht aber keineswegs die Leitung der handlung. Welche von beiden Berfonen ist nun die hauptperson? Der helb sollte stegreich sein, sollte es in der Idee wenigstens sein, doch er ift's nirgends und erweckt sich nicht einmal die nothwendige Theilnahme. Die Korm des Gedichts ist saft auf keiner Seite frei von Fehlern und Racklassischen, mit so großer Fertigkeit die Reime auch gehandhabt sind. Die Dichterin hat vieles wieder gut zu machen; jedoch mit einiger Strenge gegen sich selbst, mit weniger Empfubeie und mit ernsterer Vertiefung in die Boeste des Lebens wird ei ihr gelingen, den Leser wieder zu versohnen.

"Die Schlacht bei "Novara" von Anton Beinrid (Rt. 5) ift ein in Berametern abgefaßter Schlachtbericht, ein Beisviel echter Militarpoefle, die in ihrer Ausschlichlichfeit an uns feinen Lobredner findet. Baren bie Berfe fo gut, wie bes alten Belben Rabenfy taftifche Buge, wir hatten genug zu loben; boch jene bleiben hinter biefen zu weit zurud, und ber öfterreichische Doppelabler muß auf feinen Rub meefchwingen anbere Sanger zu ben Sohen tragen, auf welchen bie poetifche Begeifterung unverwelfliche Rrange flicht. Der Dich ter hatte übrigens wohl baran gethan, ben Lefer in bie Arena einzuführen und bes blutigen Rampffpiels Beranlaffung und 3med gu verrathen, anftatt ihm ohne weiteres einen Plag im Bufchauers raum anzuweisen. Daß er im vierzehnten Befang ein "Scheibenfchießen" auf ben farbinifchen Geerführer Baffalaqua in ben Rreit ber Berherrlichung bes öfterreichifchen Geeres gieht, zeugt für feinen Mangel an echt poetischem Gefühl; wohl ihm! bag er bem bel bengreife Rabetty feine menfchliche Große nicht auch vernu glimpft, fonbern ihn zeigt, wie er inmitten ber zerftorenben 2Buch bes Rampfes fich noch , menfchlich faßt" und bem Morbe Schran ten fest. Des Dichtere poetifches Talent fcheint une nicht un bebeutenb zu fein, boch febr ber Durchbilbung, ju beburfen. Dof fentlich reicht er uns werthvollere Gaben, ju benen wir ihm Stoffe von allgemeinerm Intereffe aus bem großen Bebiete ber Befdichte empfehlen.

G. A. Ungerer hat in "Abdlard und Geloife" (Rr. 6) bie befannte Gefchichte ber beiben Liebenden in Berfe geffeibet, ohne ihren poetischen Berth erhöht zu haben.

## Dus Bort ift tobt und fann nur wiebergeben Die Schattenbilber von bem foonen Leben -

mgt der Dichter, ohne zu bebenten, daß er fich felbst von vorns berein das Urtheil hiermit spricht: benn bas Bort, das "tobte", foll des Dichters Geist befeelen und Gestalten schaffen, wurdig, im posten Glanze des schönen Lebens verflart zu wandeln. Als heloife, ihrer Inngfraulichkeit beraubt, vor Frau Genoveva tritt, shibert sie der Dichter:

Denn Seloife blubte lieblich zwar, Doch blubte fie wie bie "gefüllte" Rofe, Und bald ward bas Geheimniß offenbar, Das eingeschloffen lag in ihrem Schofe.

Db biefes Gleichniß gerabe gart gedacht fei, überlaffen wir gen bem Lefer gu beurtheilen und ichließen unfere Beivrechung mit dem Bunfche, bag uns ber Dichter recht balb Gelegenheit geben nebge, mit ungetheilterm Lobe auf fein Talent hinweisen gu tonen.

Db ber Romangenentins "Elebeth" (Rr. 7) eine anonyme Cabe aus weiblicher Sanb fei, wiffen wir nicht, mochten es aber faft vermuthen. Das Gebicht fcheint ein Grftlingswerf und als oldes zugleich eine Frage an ben Krititer: welche hoffnungen lest bn mir ? Wir glauben burch Aufrichtigkeit einen großern Dienft gu erweifen ale burch ausweichenbe Entfchulbigungen, unb io gefteben wir benn vorlaufig unfere hoffnungsarmuth. Mog-ich, bag berfelbe Baum, mit echtem Pfropfreis veredelt, in ber filge rechte Fruchte tragen werbe, boch für jest, und bavon fann un bie Rebe fein, halten wir ben Romangentrang "Elebeth" ik eine Dilettantenarbeit, Die in Bripatcirfeln mancherlei Unertrunng finden wird, mabrend fie vor bem offentlichen Bericht ber Rritit, welches gurte Rudfichten nicht zu nehmen pflegt, weber ber Anlage, noch ber Diction, noch bem Berebau nach Gnabe finden burfte. In liebenswerther Unbefangenheit tritt und bie Dichterin in jeber Beile entgegen und mit fo nawer Ans Manung und fo findlicher Bilbermalerei, bag wir gern bas geprodene Urtheil gurudnehmen mochten, um nur überhaupt nicht p tabeln. "Singe, wem Gefang gegeben", ruft unfer verebrungewürdiger Uhland, und in allen Zweigen bat er Stimmen erweit, ju viel, um ihnen Schweigen gn gebieten : es zwifichern bie Jungen mit ben fingenben Allen um bie Wette, und felbft bas 3wirfchern beift Gefang. Wenn wieber ber Leng erwacht, bun laufchen wir unferm Ganger vielleicht mit größerm Beranigen.

Bir teben por einem ansehnlichern Gebande, im mittelalters bien Stil aufgeführt, und zwar auf beutschem Grund und Boben. Bofeph Bape, ber Berfaffer von "Schmeewitchen vom Gral" (Rr. 8), ift ein treuer Junger ber romantischen Schule und weiß mit vieler Rraft und großem Talent bie ihn burchbringenbe 3bee, baf ber Triumph bes Glaubens mit bem ber beutschen Ginheit in eine gufammenfalle und bag ber Rampf um biefe nur burch ben Sing bes Glaubens gewonnen werbe, nach feiner Beife glude ich barzuftellen. Der Dichter ift hiervon fo lebbaft burchbruns en, daß wir an die Aufrichtigfeit feiner Gefinnungen glauben burfen, wenn wir and nicht mit ihm einverftanben fein tonnen. Sein Standpuntt ift nicht ber unferige, felbft abgefeben bavon, bat feine Boefie ber fatholischen Rirche fo bienftbar ift, wie bie bes Dichters ber "Amaranth", und wie wir bie Mufe bes legs ben eine "unfreie" nennen, fo muffen wir auch hier bebauern, baf eine fo fcone bichterifche Begabung fich wieberum hat in biffeln fclagen laffen. Wir möchten ben Dichter einen Schwars mer heißen, ber in ber heutigen Beit ein Fremdling ift, ber, hingriffen von ber poetifchen Birtung, welche ber Glaube feiner finde auf bie Ginne gu aben verfteht, jene anfängliche Zeit bes Canbens am bie Bunber ber Kirthe wieber lebenbig und Deutsche land in feiner andern Beftalt fieht, ale in der es vor fo und fo vielen Infehnuberten fich barftellte: in rober, opferfreubiger Rraft, ein Nutrabor Rnechtedleib, ber bie Bunben feiner gerriffenen Glieber burch ben Balfam zu heiten hofft, welchen bir Kirche — Arzt und Apotheker zugleich — allein zu bereiten und zu reichen versteht. Stäckt es ihr, biese hoffnung als Ueberzeugung zu firiren, so ift ihr Triumph unzweiselhaft und Dentschland einig. Es ift ein politischer Kampf, beffen Anbe in "Schneewitchen" vrophezeit wird. Die Bollenbung bes Münsters, bessen Ban sich burch bas ganze Gebicht hindurchzieht, ist die Erlösung vom Streite und die Erfüllung der beutschen herrlichkeit. Es ist des Grales König, der erwartet wird, der hehre Kaiser, dessen Rednung wir beiwohnen.

Was Bolfram von Eschenbach uns gesungen von des Grasles Herlichfeit ift wahre Boesse, jener Zeit durchaus zugehörig, und mehr als das, von jener Zeit untrennbar, wenn ihr nicht jede Poesse genommen werden soll. In einem herrlichen Bundergarten woulen wir und reichen herzens und mit friederschliter Geele kehren wir daraus zurück. Bas Joseph Pade gesungen hat, ist in sich unwahr; in seinem Bundergarten, blüht nicht das Leben; die Antlige der Todten sind mit Karmin gesärdt, sie werden uns nur als Lebenbe gezeigt. Dennoch ist das Gedicht reich an Schönheiten und oft wirkungsvoll in seinem Theilen. Ist auch die alte Ribelungenstrophe nicht immer glücklich beherrscht, so sühz gelungene Werse, machen aber den Dichter aus hater höchst gelungene Werse, machen aber den Dichter auf haten ausmerks sam, die er leicht hätte verweiden konnen:

Sie tangten um Soneewitchen, im Jubel maflos

ober :

So fagt' er fcelaugig. Da fprach fie u. f. w.

....

Seine fuße Trante ber Belb, bevor er fchieb, Ber fingt Liebenber Sammer? Drum gefchweige benn bas Lieb.

Bortbilbungen wie "Ungewinn" und Beiworte wie "flurmwillig" erinnern zu fehr an bie Sprache ber Ribelungen, als bas wir uns bes Gebankens an eine mehr mechanische Rachbilbung jemer Sangesweise erwehren konnten, zumal die heutige Sprachweise, welche mes geldufig und ein Ergebnis ber Kampfe ift, welche bie Sprache durchlebt hat, nichts mehr von jenen Iviomen weiß.

Gewanne ber Dichter die Araft, seine Ruse von den sie lähmenden Fesseln zu befreien, trate er selbst frei in den Kampf für deutsche hoheit und Einigleit, so möchte er Größeres vollbringen als das disher Geseistete, das nur für enge Areise einen Werth erringt. Form und Geist würden gewiunen. Wir suchen Deutschlands einheitliche Größe auf ganz andern Wegen und gewis ein großer Theil des deutschen Bolls, mit uns. Das vorliegende Gedicht ift uns keine Leuchte.

3. Jordan.

#### Spbel's "Biftorifde Zeitschrift".

Alle Berehrer und Frennde ber hiftorischen Wissenschaft werden sicherlich mit Bergnügen ein Unternehmen begrüßen, bas eine bieher bestandene wesentliche Lücke im Organismus der historischen Wissenschaft anszusullen bestimmt ift; wir meinen die von Seinrich von Sybel in der Literarisch artistischen Mustalt der Gotta'schen Buchhandlung zu München herausgegebene "historische Beitschrift", wovon uns das erste Oeft vorliegt. Georg Bais sagt in Bezug auf dieses Unternehmen in einem noch weiterhin zu erwähnenden Auffas: "Die Unternehmung der "hibrischen Beitschrift» sann niemand mit größerer Theilnahme begrüßt haben als ich. Seit Jahren habe ich bestagt, daß wir eines solchen Organs sur unsere Wissenschaft entbehrten, daß, während alle nusglichen Kächer mit Beitschriften reich gesegnet waren, während auch für einzelne Seiten und Iweige der Geschichte, für Hilfs und Rebenwissenzielnschaft entbehrten, uns distorisern ein periodisches Blatt abging, in dem wir Gelegenheit hatten, uns über wichtige Fragen zu verständigen und zugleich zu dem weitern Kreisen zu sprechen, die für geschichtliche Bissen." Der Gerausgeber selbst spricht sich im Borwort dasin aus, daß diese Beitschrift nicht eine antiquarische und nicht eine politische sein solle. Sie gebe nicht dazunf aus,

fcwebenbe Fragen ber bentigen Politif zu behandeln ober fich gu einer fpeciellen politifchen Bartei qu befennen. Die bem politischen Urtheil ber Beitschrift ju Grunde liegende Auffaffung fchließe ben Feubalismus aus, "welcher bem fortichreitenben Leben abgeftorbene Elemente aufnothigt", ben Rabicalismus, "welcher bie subjective Wilfur an bie Stelle bes organischen Laufs fest", ben Ultramontanismus, " welcher bie nationale und geiftige Entwickelung ber Autoritat einer außern Rirche unterwirft". Bleichwol wunsche man "vorzugeweise folche Stoffe ober solche Beziehungen in ben Stoffen zu behandeln, welche mit bem Leben ber Gegenwart einen noch lebenben Busammenhang haben". Es foll baher im allgemeinen ben Stoffen ber mobernen Befchichte ein größerer Raum ale jenen ber altern, und ben beutfchen ein größerer als ben auslanbifchen vorbehalten werben. Die einzelnen Gebiete bes hiftorifchen Stubiums follen ber Aufgabe ber Beitfchrift gleich nahe fteben, und es follen baber auch Beitrage aus ber Rechts : unb Berfaffungegeschichte, aus ber Literatur: ober Rirchengefcichte, foweit fie ben allgemeinen Grunbfapen ber Beitichrift entfprechen, ebenfo wie Arbeiten aus ber politischen Geschichte im engern Sinne gegeben werben. Bur allgemeinen Orientirung wird jebes Beft ber Beitfchrift eine bibliographifche Ueberficht ber neuen Erfcheinungen ber hiftorifchen Literatur Europas bringen, begleitet, foweit es möglich ift, von furgen Bemerfungen uber ben Inhalt, bie Art und ben Stanbpunft ber erheblichern Schriften.

Richt immer, meinen wir, tritt eine neue Beitschrift mit fo gebiegenen und werthvollen Abhandlungen und mit fo hervorragenden Ramen auf ben vielbestrittenen literarischen Rampf= plas wie biese neue historische. Zuvorderst bringt sie mehrere Aussage von Giesebrecht, Bais, Ranke, Berg und Dropfen unter ber Gesammtüberschrift: "Zur Charasterist ber heutigen Geschichtschreibung in Deutschland." Der erfte bieser Aufsage: Die Entwidelung ber mobernen beutschen Gefchichtewiffenschaft", ift bie Rebe, mit welcher fich Bilhelm Giefebrecht am 19. April 1858 als Brofeffor ber Geschichte an ber Universität Ronigsberg habilitirt hat. Dan hore nicht felten bie Behauptung, fagt Giefebrecht unter anberm, bag wir Deutsche erft neuerbings eine hifterifche Literatur gewonnen hatten, welche fich ber ber Englander und Frangofen ebenburtig zur Seite ftellen tonne. Auch befige Deutschland allerbings nicht fo lange Gefchichtschreiber, "welche in glangenber Runft ber Darftellung mit ben Frangofen wetteifern", noch faum historische Berfe, "welche, gleich benen ber Englander, von bem frischen Sauche eines nationalen Staatslebens burchweht, eine mannliche Befinnung fraftigen und beben". Nichtsbestoweniger liege boch eine außerft mannichfaltige und reiche hiftorische Literatur hinter une, und eine miffenschaftliche Behandlung ber Gefchichte batire in gewiffem Sinne in Deutschland bereits von ben Beiten ber Reformation. Gine erichopfenbe Darftellung ber beutschen Giftoriographie von Mascov, 3. Mofer und Schloger an bis auf unfere Tage wurde eins ber ruhmlichften Denfmale fein, welche bem beutschen Geifte geset werben fonnten. Erop vieler und wefents licher Mangel biefer hiftvriographie, "welche ihren Sig vor allem auf ben Univerfitaten hatte und einen gewiffen Bunftzwang abte", habe fie boch auch große und icone Borguge, bie ihr ge-rechte Anerfennung felbst außerhalb Deutschlands erworben; vor allem habe fie ein unermudlicher Fleiß im Anfammeln bes Materials, Ernft und Grundlichfeit ber Forschung, Wahrheit und Unparteilichfeit ber Gefinnung ausgezeichnet! Ber bie Gefcichte ber Bolferwanderung ftubire, bem feien Dascov's Arbeis ten noch heute unentbehrlich, mahrend bas bamals fehr bewuns berte Buch bes Abbe Dubois fast verschollen fei, und felbst Montesquieu's geiftreiche Aperçus, fo wichtig fie fur bie Entswidelung ber politifchen Anschauungen waren, faum noch fur bie gelehrte Forschung irgendwelches Intereffe hatten. Riemand werbe an fchriftstellerischer Runft Schloger einem Boltaire gur Seite ftellen, aber an Grunblichfeit ber Forschung und Bahrheitegefühl fei ber gottinger Professor bem Schongeift von Fernen weit überlegen. Mit biefen Borgugen ber beutschen hiftoriographie habe es zum Theil zusammengehangen, wenn fie icon bamals mit großer Beharrlichkeit bie Richtung auf bie Univerfalhiftorie verfolgte. Andere Bolfer feien baburch unferer Biffenichaft manchen Dant fculbig geworben und wol auch fontbig Biefebrecht führt bann weiter aus, wie bas Trachten nach ber Bahrheit ber Geschichte, bas fraftigfte Ringen nach ber Erfenninig berfelben und Grundlichfeit ber Forfchung bie ebeln Rennzeichen unferer hiftoriographie bis heute geblieben. Bahrend aber die gelehrte Geschichtsforschung und bie ihr fol genbe philosophirenbe Biftoriographie fein sonberliches Intereffe für bie Geschichte bes bentschen Bolfs gezeigt, herriche jett namentlich feit ber herausgabe ber ,, Monumenta Germaniae" eine Thatigfeit auf bem Gebiet ber beutschen Befchichte, wie nie zuvor. Zwar eine ben Anspruchen ber Biffenschaft auch nur von fern entsprechenbe allgemeine Gefchichte unfere Bolte gabe es noch nicht, und es fei fehr zu bezweifeln, ob fur ben Angens blick ober bie nachfte Folge felbft bem glangenbften Benie unter ben gunftigften außern Berhaltniffen ein folches Bert gelingen werbe. Dan ftehe vielmehr noch im Stubium ber vorbereiten ben Arbeiten; Die wiffenfchaftliche Bewegung fete fich vornehm: lich burch monographische Bearbeitungen fort, bie aber burch ben Gebanten an bas Gange burchbrungen feien.

Der zweite biefer Auffage von Georg Baig, berfelbe, bem wir fcon oben einige Borte entlehnten, tragt ben Litel "Falfche Richtungen" und die Form eines an ben Gerausgeber gerichteten Seubschreibens. Er befampft barin unter anderm ben unfritifchen, unwiffenfchaftlichen Dilettantismus, von bem vielleicht teine Biffenfchaft fo fehr ju leiben habe, als gerabe bie Ge fchichte; ben "falichen Confervationus", welcher fich, im Ge genfan zu ber eigentlich fritifchen Dethobe, jest namentlich auf bem Gebiet ber alten Gefchichte einfeitig geltend gu machen fucht, welcher "vor bem gefchriebenen Wort einen Refpect wie ber Bauer vor bem gebrudten" hat, welchem Rollin lieber ift als Riebuhr und welcher nicht haben will, daß man bas Gewebe ber Anetboten, Sagen und Mothen ,, mit unbeiligem Finger trenne, um nachzusehen, ob bie einzelnen Beftanbtheile vielleicht brauchbar finb"; endlich die Sucht gu combiniren, "in Beiten und Begebenheiten Tenbengen bineinzulegen, von benen ein un befangenes Auge nicht bie geringfte Spur ju entbeden vermag, bie Luden ber Ueberlieferung mit ben Gebilben eigener Bhantaffe auszufullen ober bie vereinzelten Erummer berfelben willfürlich jufammenzufügen ober zu einem Ganzen von modernem Stil und Geift zu erganzen". Da fei ihm, bemerft Baib, bie alte naive Geschichtschreibung boch noch lieber, und im Ber: gleich mit folchem Burechtmachen ber Dinge erschienen ihm ihn trockenen und langweiligen Relationen vergangener Beiten mabr haft ehrwurdig; auch ber oft geschmäßte Bragmatismus bet vorigen Jahrhunderts und bie afthetische Schönfarbung, die fich mit ihm verband, feien noch lange nicht fo gefährlich, "wie biese fich fur geistreich und wahrhaft wiffentchaftlich haltente Manie" u. f. w. Die fich biesem Senbschreiben anschließenden Auffage find bie Dentschriften von Rante, Berg und Dropfes. welche von ihren Berfaffern am 30. September 1858 in ber von Ronig Maximilian II. gegrundeten hiftorifchen Commiffion vorgetragen wurden, um von verfchiebenen Seiten ber bie Aufgabe und funftige Thatigfeit berfelben gu beleuchten.

Der nachte Auffaß: "Macaulan's Friedrich der Große. Mit einem Rachtrag über Garlyle", von Ludwig hausser, einem Geschichschreiber, der mit vatriotischer Warme und Gerabsinigseit eine Naturlichseit, Unmittelbarfeit und Klatheit des Stils verbindet. wie sie bei deutschen Geschichschreiben eben nicht allzu häusig angetroffen werden, ift eine so gründlick Abfertigung der Macaulay'schen Schrift über Friedrich den Großen, wie man sie diesem Bamphlet immer nur wünschen fann. Sollte Macaulay einmal die Ansangsgründe der deutschen Sprache und Grammatif getrieben haben, so würden wir ihm sehr rathen, diese Studien troß seines höhern Lebensalters wieder aufzunehmen, um noch vor seinem Lebensende diese häufer'sche Antistritis seines Essan über Friedrich im Original teien

in tonnen. Dacaulap's Schmabfchrift, benn anbere wirb man bejen Effan nicht nennen tonnen, ift nicht nur voll abstätlicher, beshafter Eniftellungen, die fich allenfalls dann einigermaßen erflaren ließen, wenn Friedrich den Englandern Bofes zugefügt hitte und er ihr Feind ftatt ihr Bundesgenoffe gewesen ware, fie ift auch ohne jene Gewissenhaftigfeit, ohne jene Renntniß und jenes Studium ber Duellen gearbeitet, welche die ersten und notigsten Erforderniffe eines Geschichtschreibers find. Richts ers ideint banffer unter ben vielen Biberlichfeiten bes Dacaulap's ichen Libells fo wibrig, als die eilfertige Rurge, womit Ma-caulan alle großen hiftorifchen Momente Friedrich's abfertigt, verglichen mit der behabigen Breite, womit er beffen Saudel mit Boltaire ausmalt. Macaulay macht fich mit Borliebe luftig über Friedrich ben Berfemacher und Schriftfteller, wahrend boch , B. bie Briefe biefes "Ehrannen ohne Furcht, ohne Glauben und ohne Barmherzigfeit" einen Schat von treffenden und paatelingen Bemerfungen enthalten und nicht nur ben Ronig ub Staatsmann in glangenbem, fonbern auch vielfach ben ebeln, bie Leiben feines Bolfe und bes menfchlichen Gefchlechts aufs tieffte mitempfinbenben Menfchen und humanitatepchilosophen in liebenemurbigem Lichte zeigen, ihn bewundern und lieben lebren. Diefe Briefe find ein Denfmal feiner Große fo gut wie feine Schlachten und faatsmannischen Leiftungen, ein Denfmal einig in seiner Art, ein Dentmal gang anderer Art, als Ra-volcon fich in seinen im theatralischen Schwulft geschriebenen Bulletins aufgerichtet hat. Wenn uns etwas mit dem meift in Somugfarben ausgeführten Macaulap'ichen Bilbe Friebrich's bes Großen versohnt, so ist es ber Umstand, baß es einem beutschen Geschichtschreiber Gelegenheit gab, bes Konigs Lebensbild nur ftablenber baraus hervorgehen ju laffen ; une Deutschen war es abrt fcon recht, daß une die übertriebene Berehrung, die wir jeber im Auslande gefeierten Notabilität, mithin auch Macaulan rutgegentragen, mit biefem Bamphlet aus ber hiftorifchen Falfchs munerei Macaulan's beimgezahlt murbe. Um fo willfommener muffen wir Carlple's großes Wert über Friedrich beißen, an beffen Methobe Bauffer amar manches auszusegen hat, dem er aber nachruhrnt, bag ce nicht leicht und flüchtig gearbeitet fei, baf es bem Berfaffer um Bahrheit gu thun gewefen, und von bem er unter anberm bemertt: "Manch hartgefottenes Borurstheil ju miberlegen und ber insularen Gelbftgenügsamfeit von gar vielen Dingen, bie fie nicht fennt aber verurtheilt, einen dentlichern Begriff beizubringen, überhaupt ein trefflicher Antiund wir tonnen nur wunschen, daß fein Buch im eigenen Bas terlande eine recht große Ausbreitung finde."

Rachft biefem Bauffer ichen Auffat durfte wol bes Berausgebete Auffat über Joseph be Maiftre bas meifte Intereffe für bas große Bublifum haben und ber von E. Beller mit ber Meberfdrift: "Der platonifche Staat in feiner Bebeutung fur bie belgegeit", verbienen, letterer beshalb, weil er nachweift, wie viel von ber griechischen Bhilosophie in bas fpatere Jubenthum, mmentlich in die Lehre ber Effaer und Chjoniten eingefloffen ift, wie auch ber Apostel Baulus fich in feiner Baterftabt Tarfus Diefem Ginfluß ber griechischen Bilbung nicht gu entziehen vernocht habe, und wie auch Spuren davon in feinen Briefen, bann auch im Bebraerbrief und im vierten Evangelium gu finben feien. Blato hat es ja zuerft ausgesprochen, bag bie fichtbare Belt nur bie Erfcheinung und zwar bie unvollfommene Ers ideinung einer unfichtbaren fei und bag ber Denich aus bem Dieffeits ins Benfeits flüchten und bas gegenwartige Leben als eine Borbereitung fur ein funftiges betrachten folle. Somit it Blato ., ber erfte Urheber ober wenigftens ber bebeutenbfte Bettreter jenes Spiritualismus, welcher, nicht blos ben Gries den, fonbern auch ben Juben ursprünglich fremb, in ben letten Jahrhunderten vor Chriftus fich allmablich ber Gemuther be: machtigt und burch bas Chriftenthum in weiten Rreifen Die Berr= icaft erlangt hat". Aber noch mehr: auch in ben politischen Ibealen ber mobernen Utopiften von Thomas Morus an bis auf Cabet berab laffen fich bie befannten Buge ber "platonischen

Republit" gang beutlich wieberertennen. Blato wollte ja auch einen Staat, in welchem fur die hobern Stande bie Ebe, die Familie, das Privateigenthum aufgehoben feien, die Rinder, ohne ju ihren Meltern zu fommen, von ihrer Geburt an in öffentlichen Anftalten erzogen, bie fammtlichen Activburger auf Staatstoften gemeinschaftlich gespeift, bie Mabchen ebenso wie bie Ruaben in Dufit und Gymnaftit, in Mathematit und Philofophie unterrichtet, bie Beiber wie bie Manner ju Solbaten (aber mohlbemerft ju Refervefoldaten!) und Beamten vermenbet werben follten u. f. w. Alfo lauter Communismus und Beiberemancipation, fobag unfere mobernen Communiften fich nicht einmal auf die Driginalität ihres Syfteme viel zugute thun burfen. Freilich findet auch ein wefentlicher Unterfchieb fatt; benn wie Beller bemerft: "Plato will bas Brivatintereffe aufheben, feine mobernen Rachfolger wollen es befriedigen; jener ftrebt nach Bollfommenheit bes Gangen, biefe nach Begludung ber Einzelnen; jener behandelt ben Staat als 3wed, die Berfon als Mittel; biefe bie Berfonen als 3med, ben Staat unb bie Besellschaft als Mittel. Die meiften unferer Socialiften und Communiften fprechen bies offen genug aus: Doglichft viel Ge-nug fur ben einzelnen, und beebalb gleich viel Genug fur alle ift ihr Bablipruch." Wie weit hinauf geben boch bie Bufams menhange in ber Gefchichte, wie wenig ift ba, was nicht ichon, wenn auch in anberer form, einmal bagewefen! Bir flagen über bas in manchen bespotisch regierten Staaten eingeführte Abibers rungespftem, und boch haben es bie Spartaner in dieser hinficht viel arger getrieben. Da waren, wie Beller gelegentlich hervors hebt, gegen Ginfchleppung frember Sitten, gegen Meuerungen aller Art die Arengsten Dagregeln ergriffen, ba waren Reifen ins Ausland unterfagt, ba murben Lehrer und Dichter, von benen man einen übeln Einbrud fürchtete, bes Lanbes verwiejen, ba murben fogar einem Dufiter, welcher bie berfommliche Bahl ber Gaiten an ber Epra vermehrt hatte, bie übergabligen abgeschnitten! So weite geschichtliche Berspectiven bietet ber Aufjag Sy

bel's über be Maiftre, bem beffen 1858 in Betereburg erichies neue "Lettres inédites" und A. Blanc's Bert "Memoires politiques et correspondance de J. de Maistre" (Baris 1858) ju Grunde gelegt find, allerbinge nicht; bagegen greift fein Inhalt noch birecter in bie politifdy religiofen Bewegungen unferer Beit ein, und außerbem ift bie Berfonlichfeit, beren Befen und Birfen barin in flaren Umriffen charafterifirt ift, jebens falls eine hochft mertwurbige und intereffante. Bie bewun-bernewerth ift bie Energie und Babigfeit, womit be Maiftre in Betereburg feine politischen und ultramontanen Plane be-trieb! Belche Entbehrungen legte fich ber Graf langere Beit auf, ba fich fein Behalt bei ben Anfpruchen bee ruffifchen gurus ale vollig ungureichend erwies! Subel ergablt: "Den Befucher empfing auf ber bunteln Treppe bes fleinen Quartiere ber eingige Diener mit ber bescheibenen Dellampe; fatt bes uners dwinglichen Belges that auch im ruffifchen Binter ber alte farbiutiche Mantel feinen Dieust; es fam endlich so weit, daß ber Gesandte, ohne Mittel, um ftanbeemaßig zu speisen, für mäßiges Kofigelb am Tische seines Bebienten ag und eine Zeit lang beffen Stelle einem entfprungenen Berbrecher anvertraute, welcher bas Afpl bes Gefanbtenhaufes fich anstatt ber Lohnung anrechnen ließ." Freilich fein abenteuerlicher Blan, Raifer Alexander gu einem Bertzeug bes Jefuitismus zu machen, ibn vielleicht gar jum Uebertritt ju bewegen, scheiterte und mußte Scheitern. Da flagte Joseph be Maiftre im Jahre 1819: ber Kaifer habe bas Chriftenthum auf ben Tob getroffen, inbem er Genf, ben Sit aller Rebellionen, befchute, inbem er bie Bibels gefellschaft, bies gang unchriftliche Unternehmen, beforbere und bas beutsche Gift einer allgemeinen Religiositat in fich fauge u. f. w. . "Ber foll", folog er feine Rlagen, "ihm biefe Dinge eröffnen? Benn man fich fragt, burch welches Organ bie Bahrheit bis zu einem Raifer von Rugland bringen mochte, fo laffen fich unter allen Befcopfen nur zwei entbeden: ein Engel ober eine Dame!"

Der speciellfte Auffan, ber aber tropbem bieber bie größte öffentliche Aufmerkamfeit erregt hat, ift ber von D. Bubin-

ger: "Die foniginhofer Danbfchrift und thre Schweftern", worin bie Unechtheit ber fo berühmten foniginhofer Banbichrift wie es fcheint aufe unwiberlegliche nachgewiefen ift; wenigftene bebarf es jur Biberlegung blefes Rachwelfes gang anberer Beweise als leibenschaftlicher Ache und Beberufe ber Czechen, bffentlicher Anefalle und Broceffe. Wir tonnen bier auf Gingelheiten nicht naber eingehen, und wollen nur bemerten, bag, wahrend bie gablreiden erhaltenen altbobmifchen Dichtungen aus bem 14. und jum Theil wol auch aus bem Ausgange bes 13. Jahrhuns berte ausnahmelos in ber Borm und ohne Sweifel nach bem Rufter ber beutiden Reimpaare verfast find, fich in ben Dels bengebichten ber touiglinhofer Banbichrift bas zehnfilbige ungereimte Metrum ber Gerben findet, weehalb auch febon ber verflorbene Ropitar bie neue bohmifde Entbedung fchlechtweg far eine Falfchung und fur eine Rachahmung ber Gerbenlieber er-Harte. Da aber biefer ausgezeichnete Mitbegrunber ber flawis fchen Philologie feinen Musipruch' nicht weiter ju erflaren für aut fant, fo mußte er fich von ben Bertheibigern ben Borwurf gefallen laffen, es feien nicht wiffenschaftliche Grunbe, Die ibn gu feiner Befchulbigung veranlagt hatten, fondern Reib gegen Die Bohmen und ihre Literatur. Bubinger fucht nun nachzuweisen, bag bas Gebicht ber foniginhofer Sanbichrift ein matter Ansjug aus ber armfetigen Chronif bes Bajet fei, "in welchem, bei nur unwichtigen Jufagen, alle wefentlichen Momente beibehalten finb ". Auch ftellt Bubinger bie bezeichnenbften Stellen aus Dajef und bem Gebichte zur Bergleichung gegenüber und bemerft bann: "Die Luge ift gu Tage; ein großartiger altflawischer Mythus ift von armfeligen Scribenten platt gefchlagen und bann von Falfcherhand mit Flittergold behängt worben, Dobner mußte für Jaromir's Wiebereinfegung herhalten und ben ferbifchen Bolfeliebern entfprang bas Beremag."

Bir haben biefem erften heft ber Sybel'schen Zeitschrift, beffen letter von Rluckohn beforgter Theil eine beträchtliche Anzahl meift turzer Bucheranzeigen unter bem Titel "Uebersicht ber historischen Literatur bes Jahres 1858" enthält, aus Rückscht auf bie Bebeutung und Neuheit ber Erschelnung ausnahmswelse eine langere Behrechung gewidmet, wahrend wir im allgemeinen ben Grundsah seihretung gewidmet, wahrend wir im allgemeinen ben Grundsah seihretung gewidmet, wahrend wir im allgemeinen ben Grundsah seihretzeligabreschriften nicht im Detail zu besprechen; und werben wir den kernern heften der "historischen Zeitschrift" nur in besondern Fällen, wenn wir durch irgendeine in ihnen enthaltene Abhandlung oder Mittheilung von hervorragender Bedeutung und hazu ausgesorbett fühlen sollten, in d. Bl. unsere Aussmertsamseit widmen können.

## Ethnographisches und Culturgeschichtliches.

Dritter Artifel.

(Befchiuß aus Dr. 14.)

Der ausführliche Titel von han fen's "Charafterbilbern aus ben herzogthumern Schleswig, holkein und Lauenburg" u. f. w. (Ar. 4) gibt ben Inhalt bes Buche besselben schon ziemlich erschöpsend an. Was noch sehlt, um hierüber vollständigen Ausschlüßtluß zu ertheisen, wollen wir mit des Berfasser eigenen Worten aus der Borrebe hinzusügen und dawnit zugleich eine Brode von seiner Schreibweise geben. "Roch eine Statistif?" fragt er. "Rein. Was denn? Aus der Statistif, aus Chronisen, Monographien, Correspondenzen, Gesprächen, aus den eigenen Anschauungen und Ersahrungen des Verfassers, aus den Elbasser (Lauenburg die Brunsbättel) nordwärts, mit Ausschau über die jütische Grenze hinaus ohne auf die Inseln au Sund wünschen, das es sich selbst, sein Land und bessen zierben, hab und Gut, Norzeit und Gegenwart, Sprache und Sitten, Gesch und Schule, Naturproducte und Aunstssels, Bedürfnisse und Ziele der Jukunft ertenwe, vom verdummenden und verhitternden Boruttheil und Barticularismus lassen, die neue Zeit verstehe und ihren edbern

Beftrebungen fich einreihe, ohne leithferbig unbandbar ber Batet, ibrer Rampfe und Gefchice ober ber Statten, wo biefe beftan: ben wurden, ju vergeffen. Fur biefe ibestogifchen und thatfraf: tigen Batrioten ift dies Buch geschrieben, darum wird die Belitif nicht berührt, die andere Liele verfolgt und katt zu binden meistens entzweit." Hiernach liegen Inhalt und Tendenz flar vor. Das Wert enthalt eine aussuhrliche und recht beftiedigente nordalbingische Baterlanbefunde und gibt in bem einen allerdinge febr compreß gebrudten Banbe, bei dugerft gebrangtem Stil, gewiß ebenfo viel, ale man anderwarte in zwei ober brei Banben au fuchen haben murbe. Bon ber brennenben Frage ber Gegen: wart halt er fich fern; er ift, nach bem gangen Gelfte bes Buche au foliegen, ein Mann bes Gentrume, nationell, unabhangig, und macht abwechselnd nach allen Seiten bin Fronte. An man: den Stellen erinnert ber Stil in foiner polternben, elfrigen, fich fast überflurzenben Rernhaftigfeit an ben alten Jahn, namems lich an bie Beife, wie biefer in munblicher Aussprache fich ju ergeben pflegte. Unter ben "ibeologifchen und thatfraftigen Batrivten", für bie bas Buch bestimmt ift, finb ubrigens feines: wege blos bie fogenannten Gebilbeten gu verfteben, vielmehr wendet fich ber Berfaffer an feine Landsleute ohne Ausnahme, mit dem Schlustwunfche, buf fie fich in Randbemertungen über Band und Leute ergeben und fich und ihm zur Freude aus bem Buche felbstthatig ein Bolfsbuch schaffen mochten. Dies ift bie rechte Art, Bollsbucher zu fchreiben; Berfaffer und Lefer muffen gufammenwirfen, ber eine foll ju benfen aufgeben, ber anbere benten, ausbeuten und mit ber Ausbente ju Rus unb Frommen fleinerer Rreife weiter wirthfchaften. Naturlich muß bas Berfandnif auch bem Nichtvorgebildeten ohne Bugiehung anberer Sulfsmittel möglich fein, und wir finten es baber gang in ber Ordnung, daß bem Buche, über beffen zahlreiche Frembwörter ein Sprachreiniger wol ben Ropf fcutteln marbe, ein Bergeich niß berfelben, fowie ein plattbeutfches Bocabularium beigefügt ift; nur hatten biefe beiben Gulfenrittel mit bem Berte felbe mehr in Ginflang gebracht, und es hatte bei ber Auswahl ber ju erflarenden Borter etwas forgfältiger verfahren werben follen. Denn wenn g. B. die Borte "Eremit", "Guirlande", "Gram matit" im Fremdworterbuche Aufnahme gefunden haben, während fich für die Ausbrude "wencheliches" (Brot), "Grofe" (der Löwenzahn dient als Grofe gegen Unterleibsstadungen), "Stouts" (Fabrifation von Stouts), Cafesbaderei, Furunkel und bergleichen nirgends eine Erlanterung vorfindet, fo fcheint auf ber einen Seite zu viel, auf ber andern ju wenig gethan worden ju fein. Auch hauten gang ungewöhnliche frembe Ausbrude beffer vermieben werben follen. Ankatt "bisgrutren", um nur einen hervorzuheben, wurde ausemanderlaufen, womit es im Borter: buche verbeutscht ift, weit swedmagiger gleich im Texte feinen

Plat gefunden haben. Werfen wir renige Blide in ben relchen Inhalt felbft. Die Sauptbeftandtheile ber Bevolferung von Morbalbingien find Friefen, Sachsen und Wenben. Auch bier finbet es fich befta: tigt, bas bie Sachfen geiftig reger find ale bie Friefen. Dit allgemeinen Grundzüge bes Nationaltpus find ein rechtfchaffenes, herzigetreues Befen, Bahrheitsliebe, Befonnenheit, Debnungs-liebe, Arbeitefreube, Bufriedenheit, Beimatfinn und ehrlich prafe tifche Frommigfeit. Fanden fich aber ichon in ben reinen Darfch' gegenben eine Menge Charafternuancen je nach verfchiebenen Bebieten, fo find fie hier bei weitem gahlreicher, weil zu ben Marfchen noch bie Geeften, bas bober gelegene Balbe, Biefen und Aderland, Die Seegegenden und Die großen, mittlern und fleinen Stabte bingufommen. Abel und Leibeigenschaft bilbeten fich vorzüglich in ben wendischen Diftricten aus; Die Dithmars ichen haben fich von letterer gang frei ju erhalten gewußt. An Schattenfeiten, benen in ben Elb- und Befermarfden faft gang entsprechend, fehlt es auch in Norbalbingien nicht. Dertmurbig in biefer Beziehung ift bie Dittheifung, bag in fraberer Beit für ben " Stranbfegen" in ben blanfenefer und helgelauber Rirchen Gott nicht nur inbrunftig gebanft, fonbern fogar gebeten murbe. Alles was in Sitte und Sage an ben Aberglanben auftreift,

bebanbelt ber Berfaffer mit großer Inbignation. Er fchlieft ben betreffenden Abfchnitt mit ben Borten: "Und fo mag es bes Unfinns genug fein, womit die Leute fich ba und bort fchmeicheln, in Schlas wiegen ober erschrecken, ober woran fie ihren Argwohn ober haß gegen andere in Flammen feten." Bebenfalls febr bebergigenswerthe Worte, boch barf man bas Kind nicht mit bem Babe ansichutten; ofe verbirgt sich unter bergleichen Bilb mb Form ein guter Kern, was sich allerbings von bem hier Ritgetheilten nicht behaupten läßt. Ueber seine physischen Bufande icheint fich ber Rorbalbingier nicht zu beflagen zu haben. Die er farf in Tafelfreuben ift (bie ber herren übergeben wir, wie wohl es aber mitunter ben Dienftfnechten wirb, erseben wir barans, bağ einer an einem Ofterabende 33 Stud hartgefottene Gier vergehrte), fo tann er auch große Rraftproben aufzeigen, fünf Lonnen Beigen tragen (eine unter jebem Arm, zwei auf bem Ruden, Die funfte in ben Bahnen) und eiferne Ragel mit ben Fingern zu Korkziehern breben. "Ceten und Drinten find für Lief und Seel ein ifern Band." Diefes alte Sprichwort flingt farf an bas Materialiftifche an; inbeg, laffen wir bas Offen und Trinfen bahingestellt, fo viel ift gewiß, bag Rorbalbingien auch au geiftigen Großen reich ift. Der Berfaffer gablt ihrer eine Legion auf, wobei er freilich nicht blos bie Eingeborenen, fondern auch biejenigen, bie langere Beit ihren Bohnfis im lande gehabt, ober bie nur ba geboren find und fich auswarts berühmt gemacht haben, berudfichtigt, und wobei Samburg, Lübed, Altona und Riel ein großes Gemicht in bie Schale legen. Da begegnen wir ben Martyrern, Marquard, Anhanger von buf, ber im Jahre 1466, und Beinrich von Butphen, ber in ber Racht vom 10/11. December 1524 wegen feiner protestantijden Lehre verbrannt murbe - ber lettere burch einen von ten Dominicanern aufgeregten Bolfshaufen -; bann, um ein baar Jahrhunderte ju überspringen, ben Dichtern Sageborn, Johann Andreas Cramer, Rlopflod, Claudius, Boje, Gichenburg, Bebrüber Stolberg, Gerstenberg, Schmidt von Lubeck, Campe, Bratel, Balesrobe, Geibel, Gebbel, Groth, Strodtmann, Endstulat, Millfomm, Behl, heinrich Zeise; auch Lessing, Bos und f. G. Jacobi werben wegen ihres langern Aufenthalts zu hamburg und Gutin in bie Lifte mit aufgenommen, vieler ans dern zu geschweigen. Au sonstigen Notabilitäten find die her: vernechenbften bie beiben Minifter Bernftorff, Riebuhr Bater und Cobn, Buich, Archenholz, harms und Drafefe, die fieler Pro-icfioren: Thibaut (1788—1802), Fenerbach (bis 1804), Welder (1814-16), Schweppe (1805-18), Beinholb (1794-1823), Bahlmann (1813-21); bie Aftronomen und Mathematifer Sohnacher, Bobe, Banfen (aus Tonbern) und Dafe (aus Samburg); ber Raturforscher Schleiben, auch aus hamburg; ber Shanfpieler Schroter und ber Buchhandler Berthes bafelbft; die Tonbichter Romberg und Maria von Weber und die Maler Asmus Carftens, Tischbein, Speckter und Overbed. Auch das Andenken an den ebeln Theodor Preußer, der bei Rettung der Dinen aus bem brennenben Schiffe Christian VIII. feinen Belben teb fanb, wird mit Recht wieber aufgefrischt. Allen bier genannten und neben ihnen vielen anbern perbienten Dannern unter feinen fandeleuten, beren Namen nach außen hin mehr ober weniger befannt geworben, hat ber Berfaffer einen langern ober furgern Baragraphen gewibmet. Dabei lauft manche Anefbote mit unter, ron benen eine hier Blat finben moge. Der Bropft Reinbed in Berlin wurde 1736 als Sauptpaftor nach Samburg berufen und hatte gern angenommen; allein die Unterhandlungen ger= ichlugen fich an hoherm Willen. Friedrich Wilhelm I. rescribirte tigenhandig. "Blat Blat abfolufte abgefchlagen! Bas haben bie hamburger meine braven Brediger ju werben; fie wollen je nicht leiben einen Lumpenforl werben, und fie wollen meine Stupe aus'm gand bebauchiren. 3ft nicht Danier."

Minder erschöpfend als der biographische ift der geschichtsliche Abschnitt; auch leiden einzelne der hier dargebotenen aphostikischen Ruckblicke an Unflarheit. Brevis esse laboro, obscurus ho. In hochft praftischer Weise find dagegen die Zoologie und Botanil behandelt, theils was die Schilberung anlangt, wo oft

mit wenig Borten viel gejagt wirb, 3. B.: "Die reigende Beibes pflanze fleibet ben Boben, wo Menschenhand nicht actert, arbeis tet biefer ftill por, verleiht ber Banbichaft fentimental : beitern Ernft, reicht ber Biene Sonig, ber Armuth Beigung"; theile im hinblid auf bie überall mit eingestreuten Bemerfungen über bie nusbare Bermenbung ber gefchilberten Brobucte. Die Abfcuitte: "Bur Physiognomie bes Lanbes" und "Fur Touriften", welcher lettere auf feche Seiten eine Bulle intereffanter Notigen enthalt, zeichnen fich burch gute Charafteriftif aus und erfreuen une mit manchem ausbruckevollen Lanbichaftebilb; fo G. 153: "Durch bie freundliche Propftei nach Blon vorbringend befuchen wir zuerft ben Schlogthurm, wo die holfteinischen Reize wie eine Rose fich entfalten, ber große und ber fleine See mit vielen Rachbarn bas glanzenbe Auge uns zuwenden, die fleine bofauer Rirche uns an Die mittelalterlichen Siege bes Chriftenthums mahnt, bas prachtige Gut Afcheberg (im Binter fieht ber mit Buchen bepflangte Sugel wie ein Afchenlegel aus, nach anbern foll bie Dobe vulfanischen Urfprunge fein) une jum Besuch labet, unter une bas Stabtchen in einem Frieben ichlatt, ber nur unterbros chen wird, wenn hier ber ganbesherr Giefta halt." Die leben= bigen Schilberungen von Samburg, Riel, Alitona und andern Stabten find zu umfaffenb, ale bag mir naber barauf eingehen fonnten. Alle erfunftelte und erotische Induftrie wird bier mit beftigfeit vom Berfaffer befampft, bagegen bie naturgemaße, welche fich auf die Berarbeitung ber Landesproducte wirft, bes vorwortet. In bem Abschnitt über Civil : und Eriminalrecht und ben beiberfeitigen Broceg, bei beffen Bearbeitung bem Bers foffer juriftifde Freunde gur Geite ftanben, finbet fich manches allgemein Intereffante. Auch in Golftein haben fich noch Ueber= refte ber alten vollemagigen Dinggerichte erhalten; und ale eine heutzutage mol fehr feltene Erfcheinung beben wir bie Conobialgerichte ber abelichen Rlofter hervor, in welchen Frauen, Die Mebtiffin und zwolf Conventualinnen, unter Affifteng bes rechte: fundigen Rlofterpropftes, über bie innerhalb ber Mauern bes Riofters vorfallenben Streitigfeiten gu Gericht figen und bie Ur-theile "mit feinem Rechtsgefühle" finben. Groß ift aber Die Menge ber in Rorbalbingien beziehendlich neben = und übereinan= ber gultigen Rechtsbucher, ale: bas Jutiche Lov ober Lanbrecht, bas Dithmarfifche Lanbrecht, bas neue Lubifche Recht, ber Gach= fenfpiegel, bas Dithmarfifche Stabtrecht, bas Stabtrecht von Edernforbe, Schleswig, Fleusburg, Apenrabe und Sabereleben, bas Altfriefifche, Dorbftranber, Giberftebter, Gehmariche ganbrecht; baneben Gewohnheitsrechte, Lofalftainte, Brivilegien und jur Aushulfe bas gemeine Recht. Gulturhiftorifch merfwurbig ift es, bag bas Buffche Lov Teftamente im allgemeinen nicht anerfennt. Rur "Geelengaben", Berfugungen uber fleinere Theile bes Rachlaffes ju Gunften frommer Stiftungen, find geftattet. Auch in Samburg ift bie Fabigfeit gu teftiren febr eingefdranft. Das Griminalredit beruht in ber Sauptfache noch auf ber Carolina, jeboch unter mehrfachen fpecialgefeglichen Milberungen.

Einen vortheilhaften Einbrud machen ble außerorbentlich zahlreichen gemeinnusigen und wohlthätigen Stiftungen, mit bernen namentlich Samburg und Altona gesegnet find. Unter ben vielen hier aufgestührten rühmt ber Berfaffer mit Recht an ber bes Schröber'schen Ehepaars, daß die Stifter bei Lebenszeit Hand and Werf gelegt, die nach Zwed und Einrichtung flar durchbachte Stiftung ohne Beirrung ins Leben gerusen und surchbachte Stiftung ohne Beirrung ins Leben gerusen und für die Aufnahme in die Anstalt die Grenzsteine ignorirt, nämlich auch sogenannte Frembe berselben mit theilhaftig gemacht haben. Der Kond dazu soll eine Million Mark betragen, und die Anstalt gewährt 50 bedürftigen Familien anständige Wohnung, mit bestonberm Gärtchen für jede einzelne und dem nöthigen Lebensunsterbalt.

Es führt uns dies auf die Innere Miffion, deren im Schlußabschnitte gedacht wird, mit gebührender Anerkennung für alle diesfallfigen praktischen Bestrebungen durch Bartes und Rleinkinderschulen, Kindergarten, Afple, Bereine, Krankenhauser, Stiftungen, jedoch nicht ohne als Resultat ber Betrachtungen ben Sag hinzustellen, "baß alles Rebreffiren und Rachholenwollen Stückwerf und Rothbehelf bleibe", dagegen "die hansliche Charaftererziehung in ungertrennlichem Bunde mit der Schule
auf religiös-sittlichem Fundament" die Hanptjache sei. Er macht
auch dier nach zwei Seiten Fronte, theils gegen diesenigen, die
"in Sitte und Brauch, Lebensweise und Genuß der jammerlichsten Afflucht huldigen, dagegen auf Sittlichseit und wahre
Menschenwurde, als der Zopfzeit angehörig, mit Berachtung
hinablicken", theils gegen diesenigen, die "in überschwenglicher
und flozer Gläubigkeit das einzige Erlösungsmittel suchen und ab Besen des Menschen schon in den Angen des Kindes des grabiren, statt der Erziehung das Princip: Denke, von Herzen dansbar gegen deinen Gott, groß von dir und deiner Bestimmung, um sündliche Erniedrigung zu hassen! zu Grunde zu
legen". Auf diesem Bewußtsein, so verlangt er, solle sich dann "in freudigem Gehorjam, reger Arbeit, zeitiger Entsagung, mächtiger Selbstbeherrschung, kindlicher Einsalt, reiner Lust an Gott und Natur, an Mensch und Beruf, an Wissenschauen". Damit wollen wir uns von dem Bersasser anter herzlicher Amerkennung des vielen Guten, was sein Werf enthätt, verads schieben.

Gruft Boll's Reifeerinnerungen : "Die Infel Rugen" (Rr. 5), find bie Frucht eines wieberholten, oft langern Auf. enthalte, ben ber Berfaffer bafelbft genommen, wobei er es, unter Bernicfichtigung frember Forfchungen, an forgfältigen eigenen nicht hat fehlen laffen. Die lettern erftreden fich vorzugeweife auf bie geologische, botanische und zoologische Ausbeute ber Infel und liegen bemnach bem Bwede bes gegenwartigen Artifels ferner; fie verbreiten fich aber auch vielfach über Gefchichte und Statiftif und bieten in ben betreffenben Abschnitten fowie in ben Ras turschilderungen reiche und neue Einblide in biefe eigenthumliche und mit Recht vielbesuchte Infel bar. Gang besonbere reich ift biefelbe an vorbiftorifchen Denkmalen, und zwar namentlich auch ans ben beiben erften menschlichen Beitaltern, wie fle jungft ein Gelehrter in ber "Revue des deux mondes" flaffificirt hat, bem fleinernen und bem fubfernen. Der Berfaffer fagt: "Die gange Infel ftectt voll von Denfmalen bes flawischen und vor-flawischen Beibenthums; es gibt bort nicht allein Tempels und Burgwalle, Opferfteine und Dingstatten, fondern hohe, langges ftredte, mit Steinen umfrangte Bunengraber und freierunde, glodenformige Regelgraber ju Taufenben. In welcher großen Menge ferner bort Baffen, Gerathichaften und Schmudgegenftanbe and Stein, Bronge und Gifen (oft fehr muhfam und giers lich gefertigt) gefunben werben , zeigt g. B. bie lehrreiche Gammlung rugenfcher Alterthumer, bie ber herr Staatsanwalt Rofenberg in Bergen befitt, und bie nach feinem vom 24. Januar 1854 batirten Berichte über biefelbe bamals ichon aus 800 gut erhaltenen, jum Theil fehr feltenen Studen bestand, welche alle von ihm in bem furgen Beitraume von 21/2 Jahren jufammengebracht waren und feitbem mit unablaffigem Gifer vermehrt worden find ... Belchem Bolle bie alteften biefer Denfmale und Ueberrefte, namentlich bie Sunengraber, bie Dingflatten, bie fteinernen und brongenen Baffen und Gerath: fchaften angehort haben mogen, barüber fchweigt bie Gefchichte. Schon bie Slamen mußten nichts Bestimmtes mehr über ben Urfprung berfelben; bies erhellt baraus, baß fie g. B. bie Gunengra: ber fcon mit ben unbestimmten Ausbruden "Graber ber Alten" (1174) und Miefenhugelv (1234) bezeichneten." Bie bie erften unbefannten Bewohner find auch bie Slawen, bie unter bem Namen ber Ranen ober Rujanen als beuteluftiges Seeraubers volf bie Infel gefürchtet machten, fich aber fpater, nachbem bas Chriftenthum im Jahre 1168 Gingang gefunden, ber Bobenculs tur jumanbten, feit Sahrhunberten icon von ber Infel verfcwun: ben, wenigstens in ber Sprache; benn im Jahre 1404 ftarb nach Ransow's Erzählung auf Jasmund eine alte Frau. Rasmens Guligin, "welche, nebft ihrem Manne, die letten Leute auf Rugen gewefen maren, bie wenbifch hatten reben fonnen".

Derfelbe Rangow ichtibert bas Bolf von Rugen um bas Jahr 1540 in folgenber Beife: "Die Ginwohner biefes Landes finb ein sehr zankisch und mortisch Bolt, das sich an ihnen schie das alte lateinische Sprichwort bewahrheitet: omnes insulares mali. Denn im gangen ganbe Bommern werben fein Jahr, foviel vom Abel und anbern erschlagen, ale allein in biefer fleinen Infel. Es gibt auch bei biefem Bolfe fo viel Rechtegang, als im halben ganbe ju Bommern. Denn alle Sonnabende halt ber Landvogt fammt ben Aelteften vom Abel bes gangen Landes ju Bergen Gericht; ba hat er von fruh Morgens bis schier an ben Abend genug zu thun . . . Es ift fein Ebelmann ober Bauer im ganbe so schlecht, bag er fein Bort nicht felbft rebete und bag er nicht bas gewöhnliche ganbrecht wiffen follte. Und aus folcher Bermeffenheit will einer bem andern in nichts weichen und es fommt baraus viel Baber und Morb, fonberlich gerathen fie in ben Rrugen und Birthehaufern leichtlich aneinanber, und wenn einer von ihnen fagt: «Dat malte Gott, un een tolt Ifen» (Eifen), fo mag man ihm wol auf bie Faufte feben und nicht aufe Daul, benn er ift balb an einem." Er bemerft bann weiter, bag fie nie anbere ale mit Schweinefpieg und Reutling (Jagdmeffer) gingen; auch bei Sochzeiten, Begrabnise fen und beim Befuche ber Rirche trugen fie bie Behre. Derte wurbig find bie Bortebrungsmaßregeln, bie gegen biefes "mortische" Befen fur nothig befunden morben, benn wir lefen an einer anbern Stelle, bei Gelegenheit eines Referats aus bem alten rugenichen Stragenrecht, bag alle Lobtichlager, Jung: frauenfranfer und andere Uebelthater, alle Berfeftete und Die Bauern, die mit einem Ebelmann in 3wift waren, vor ber geschwächten Berfon, por bem, ber fle verfeftet batte, und bem, mit welchem fle im 3wifte waren, bie Bege unb Stege, bie Rruge, Dublen, Martte und Schmieben meiben mußten, fo lange bie Sache noch unvertragen war, bamit eine Begegnung ber feinblichen Barteien nicht ju neuen Rechteverlegungen fubre. Fanb aber ein jufalliges Bufammentreffen ftatt, fo mußten jene fich umwenden und einen andern Weg giehen, ober boch, wenn Blas war, fo weit ab vom Bege treten, als man mit einem Steinwurfe reichen fonnte, ober, wenn auch bies nicht möglich, wenigftens bas Geficht von ihrem Biberpart abfehren, ber fich bann bei hoher Strafe nicht an ihnen vergreifen burfte. Es erinnert bies an mittelalterliche veronefische ober an corficanische Buftanbe; inbeg burfte ein Schluffel ju ben Bewaltthaten gegen ben Abel vielleicht auch in bem Umftanbe gefunden werben, bas gerade um bie gebachte Beit (1540) bie erften Falle von "Begung ber Bauerborfer", "willfürlicher Berjagung ber Bauern burch ihre Grundherren" und allmahlicher Ginführung ber bie bahin unbefannten "Leibeigenschaft" vortamen, welche lettere fid bis zum Sahre 1806 erhielt, obicon einzelne beffer bentente Grundherren feit ber Mitte bes 18. Jahrhunderte angefangen hatten, ihre Bauern zu emancipiren. Bie wenig Berth ubrigens auf Menschenleben gelegt murbe, geht baraus hervor, bag nach bem "wenbifch = rugianifchen Jagbrechte" von 1546 bas Schießen ober Berfen nach Dafen, "wenn fe em ichon in ben Rohlgarben gingen", bei "Bon bee Salfee" verboten mar. Auch bas Salten von Jagbhunden war bei Tobesftrafe verboten, und allen andern hunden mußte ber eine Borberfuß abgehauen merben; in Englaub, um bies beilaufig ju ermahnen, bie Bot-berzehen von 3 ju 3 Jahren, mahrend auf bas hafenjagen noch im 18. Jahrhundert ebenfalls Tobesftrafe gefest murbe.

Bas ber Berfaffer für bie Gegenwart über bie Juftanbe ber Bewohner berichtet, beschränkt fich in ber hauptsache auf eine Schilberung ber primitiven Babeorte Krampas und Saffinit und einige allgemeine Bemerkungen. Das Zeugniß, das er ben Einwohnern biefer beiben Dörfer ausstellt, ift ein gunftiges. Er rühmt ihre Sittlichkeit, Mäßigkeit, Ehrlichkeit und Friedkertigkeit und schilbert fie, wenn sie auch gegen Frembe infolge ihres großen Bhlegma nicht zuvorkommend feien, boch als höflich, uns eigennütig und bienstwillig. Durch viele Bechseleirathen gleich sam eine einzige große Familie bilbend, ohne Ausnahme ansäifig und mit einem ihren geringen Bedürfniffen entsprechenden Lebens:

nuerhalte versehen, hauten fie sich einen sehr unverdorbenen Chareiter erhalten; was leiber auf andern Dorfern der Jusel nicht der fall sein solle, namemisch nicht auf den großen Goben, wo in Birthschaft theils durch zahlreiche, auf dem hose selbst lebende knichte und Mägde, theils durch Lageldhnersamilien, welche gestneut vom hose in kleinen Dorfern (also ohne unmittelbare lusik zu wohnen pflegten, betrieben werbe. Damit muffen wir uns für die Charafteristif der Bewohner Rügens beguügen, siehn uns aber nicht veranlast, den abfälligen Bericht de aucktu übr die andern Dorfer ohne weiteres zu unterschrieben, wenigskas nicht auf die in der Parenthese ausgedrückte Motive hin; den die unmittelbare Aufsicht, welche die Stittlichseit einer Gemeinde allein genügend verdurgt, fann keine andere sein, als die von innen heraus kommt, ans der Brust jedes einzelnen.

Berthvoll fur ben Botanifer und Boologen find bee Bers faffere gang betaillirte Angaben über Flora und Fanna, Die ans milwianifche mit eingefchloffen, und bas um fo mehr, als bie Strube und Funborte mehrfach genan beschrieben finb. Bo bie burfellung bas mehr wiffenschaftliche Gebiet verlägt, namentlich m benjenigen Stellen, mo fie mit Reminifcengen aus Dichtern und ngenen und fremben poetifchen Gaben in bas belletriftifche Gebiet faubergreift, ift fle minber gladlich. Bir begegnen bier einem chufalle innerlich recht poetifch gestimmten Gemuthe, bem es ibn - vielleicht, weil bas trodene gelehrte Moment ju übers nigend aufbrudt — nicht recht gelingen will, bas Gefühlte femiell entfprechend zu geftalten. Auch fcheint es ber Berfaffer muchmal zu vergeffen, bag er gum großern Bublitum fpricht, was er nicht gefeben unb runm er es nicht gefehen, und bag er ebenbeshalb barüber nichts weiter mittheilen fonne. Diefe Regativen machen ben Biet nicht fatt und nicht froh; im Gegentheil, fie laffen es ihn enginden, bag er ba mit leeren Banben abziehen muß, wo er dres batte erwarten fonnen. Die angebeuteten Dangel ber form beziehen fich inbeg nicht auf Die Raturschilberungen, Die bie Charafteriftifche fcharf und gut hervorheben; boch find bie utereffanteften lanbichaftlichen Buntte ber Infel Bugen fo befunt, bag wir nicht naber auf biefelben eingeben wollen. Rur bie Bobenbilbungen ber Infel follen uns nach Anleitung bes Bers foffens noch einen Augenblich beschäftigen. Das Deer arbeitet auch hier, und felbft bie fteilen Rord : und Oftfuften find ber Breinberrung unterworfen und nicht gefestet genug, um ben verseintn Angriffen von Regen und Froft, Die von oben ber in ben Eralten wirfen, und vom unterwühlenden Bellenfchlag ber Retrefluten, Die, wenn auch bie Diffee von Ebbe und Blut nur unmerfliche Spuren zeigt, burch bie Sturme gegen bie Kaltwande gepeiticht werben, wiberfteben zu tonnen, fobag man agefangen hat, felbft folde fteile Uferbofchungen an ihrem Tube. hier und ba bis zu einer anfehnlichen Dobe hinauf, mit großen kilsblöden zu befleiben. Die füblichen Ruften bagegen nehmen bich Alluvion zu; es haben fich auf biefem Wege lang ausgebhate Landzungen angefest, und bie badurch entftanbene Geimmtbilbung ber Infel ift fo eigenthumlicher Art, baß fie bei 60 Reilen Anebehnung noch nicht 17 Quabratmeilen Glache enthalt, mitrend biefelbe Andbehnung in ein reines Duabrat gelegt, 225 Quabratmeilen Blache einschließen murbe. Auch über bie Offfee kilft, ihre in mehrfacher Beziehung nur halbmarine Befchaffens bet, ibre Begetation und ihre befloßten und bemantelten Bebebuer in ber Umgegend ber Infel Rugen findet fich am Schluffe wit manches Intereffante, rudfichtlich beffen wir bie Lefer auf 106 Buch felbft verweifen.

Die "Bunten Bilber" von Pabft (Ar. 6), die uns immer mitt nach Often, in die russischen Brovingen, führen, sind In Onodlibet von Mittheilungen aus alten historiographen und Chroniften, Berichten aus alten Lofalblattern, Sagen und eins zitrenten Gebichten, sheils von berühmten Namen, als Flems ming, herber, Chamisso, theils anonym, alles ohne bestimmten kan zusammengereiht, ein Quodlibet, welches neben manchen Bruhvollen auch manches Werthoose enthält. Bu lesterm ges

paren mehrere profaische Gelegenheits : und andere Gebichte, ein paar Metwloge ohne Interesse für weitere Kreise, der Bericht aber die Seeschlacht bei Reval (1790), was Form und Darkels lung anlangt, und einzelnes ans den kleinern prosaischen Aufsschen. Die Anekdote von Michaelis zu Göttingen und dem tollen hunde im Auditorium ließen wir und, etwas kurzer erzählt, gesallen, da der muthige Prosessor den stücktigen Studensten gegenüber eine ganz stattliche Figur macht: nur ift sie unter den Denkwürdigkeiten der Offseeprovinzen nicht am Blate. Denn fragen wir nach dem Jusammenhang, so ist das kein anderer, als daß der Student, dem der hund gehörte, ein Livländer war.

daß der Student, dem der hund gehörte, ein Liolander war.

Sutereffant ist die Jusammenstellung der verschiedenen Sasgen, welche Seitenstüde zu der Didos Sage bilden. Mittels eines zerschwittenen Kalbfells erlangt der Schwedenkönig Byrge von den Bürgern zu Bisdy auf Gothland den Platz zur Erbauung einer Königsdurg; mittels einer Sterhaut Gengist den Platz zum Schlosse Kaercorrei in England; ebeuso erlangen die Sachsen die Stätte zur Erbauung der Offenburg; Ivar der Dane zur Lundunadurg oder nach Saro mittels einer Pferdes haut den Platz zur Erbauung von Port; Raimund vermittelst einer Pirschhaut den Platz zur Erbauung des Schlosses Lusinier in Frankreich; endlich die Deutschen mittels einer Ochsenhaut den Platz zur Erbauung der Stadt Miga. Der Versassen den Schlosses kufinier in Frankreich; endlich die Deutschen mittels einer Ochsenhaut den Platz zur Erbauung der Stadt Miga. Der Versassen zurück und schließt sich an Grimm au, der es für unkritisch erklärt, wenn man dieselben aus der Didos Sage ableiten wolle, da die ihnen zu Grunde liegenden Bestimmungen dem Geiste jugenblicher Bölser überhaupt augemessen fein.

Aus ber efthnischen Sage vom Blodeberge auf ber Infel Defel erfahren wir, bag bort für bie Deutschen feperat gefocht wird. Die Auffage: "Das herzogthum Livland um das Jahr 1730" von Friedrich Christian Weber und "Die litaufiche Lanbschaft Samaiten" von herberstein geben Bemerkenswerthes über Wohnung, Riedbung und Gebrauche ber Livlander und Litauer. herberftein ergablt: "Co findet man noch bis heute viel Abgotterei in ben betreffenben Ginschichten; benn etliche bas Feuer, etliche Banme, bie Sonne und Mond anbeten. Anbere haben ihre Gotter wie Benaten in ihren Saufern. Das find Burmer wie die Eibechsen, aber großer, mit vier furgen Fußen, schwarz und bid, nicht mehr als brei Spannen lang; fie haben ihre bestimmten Tage, da reinigen ste bas haus, seten eine Dilch immitten ihrer Wohnung und fnien auf ben Banten, fo fommt ber Burm hervor und pfeift bie Leute an, wie die gornigen Banfe, bann fo ehren und beten fie mit ihrer gangen Familie ben mit Furcht an, bis er fich gefattigt hat und an feinen Ort aurudfehrt." In Livland aber, an ber litanifchen Grenze, geben bie Bauern, wenn es bonnert, mit entblogtem haupte auf ihren Ader, tragen auf ben Schultern einen gewichtigen Schinken und rufen: Berkune (Gott bes Donners) enthalte bich und thue bem Meinigen feinen Schaben, ich will bir auch biefen Schinken geben. "Aber faum", fahrt Weber in feiner Ergablung fort, "ift bas Gewitter vorüber, fo fest fich ber Bauer mit ben Seis nigen um ben Schinfen und frift ihn felbft auf."

Gulturgeschichtlich wichtig find ein paar Stude diefer Samms lung, beibe aus dem 17. Jahrhundert, in denen die Auflärung mit dem herrschenden Aberglauben halb und halb zu brechen des ginnt, aber noch tief darin steden bleibt. Das erste ist: "Ein klein Bauer- Prognosticon für Livland von Salomon Gubertus", wie sich aus dem Indalt ergibt, nach 1643 geschrieben; es ents halt Wetterregeln, theils nach atmosphärischen Erscheinungen, thelts nach den Borzeiten (z. B. nach einem stengen Binter psiegt ein weicher zu solgen), theils nach Bahrnehmungen an Thieren oder nach Anzeichen, die sich aus Beobachtung der Beschaffenheit anderer Naturgegenstände ergeben, also im ganzen nach richtigen meteorologischen Grundlagen zusammengestellt, wiederlegt manche Irrthümer der Beit, z. B. die Behauptung, das es vor der Sündstu keinen Regendogen gegeben, daß das Schaltzighr unglückselig sei (benn das bernhe ja nicht auf der Katur, sondern auf des Julianischen Kalenderschreibers Gutdunten), gibt

aber babei noch mandes Enrivfum jum beften, g. B.: "Biemiel Stunden bie Sonnenfinfterniß mahrt, foviel Jahre wahrt ihre Birfung. . . . Benn es bei flater Racht bas Anfeben hat, ale thue fich ber himmel auf, fo folgt fehr troden Better. Ge verurfacht in bem Menfchen Aufwallen ber Galle, bas macht Bonn, Bwietracht, Rrieg. . . . Benn ber Donner einschlägt, bas gefchieht gar felten burch einen Donnerfeil, fonbern ber Donnerfchlag gefchieht ofter burch einen feinen fubtilen Spiritum, ber von Galveter und Schwefel ift. . . Der Donnerftreich benimmt ben gif= tigen Dingen bas Bift, wenn er fie ichlagt, welche nicht giftig find, bie vergiftet er (liegt nicht hierin eine Ahnung ber im Blige fich ausgleichenben pofitiven und negativen Gleftricitat ?) . . . Auf Martinsabend unterfteben fich viele aus ber Ganfe Bruftfnochen bes Bintere Beschaffenheit anzubeuten; folches wird von vielen Gelehrten verworfen. . . Biele verwundern fich barüber, bag ber habu nach Mitternacht gegen Morgen fraht. Die Bhilofophen haben in biefer Sache ungleiche Meinungen; ich laffe mir bie nachfolgenbe gefallen. Die Sonne ift ber Ronig unter ben Blaneten und Sternen, mit bem, bag fle alle von ihr ben Schein haben, gibt fie ihnen zugleich bas Command, wie fie bes himmels Influenz moberiren, b. i. wie fie mit bem Bewitter (Bitterung) ben Greaturen auf und in ber Erbe, auch im Deer beifpringen follen. Benn nun biefe Feuerfngel, in welcher anima mundi vornehmlich refibirt, von bem horizont, welchen bie antipodes einhaben, merflich anfangt abzutreten und fich ju unferm Bemifphario ju naben, bas merft ber Dahn burch fein fonberlich Temperament und verfunbigt es feinem herrn', bag er bie Bortagesgeschäfte banach richten toune." Dehr noch gilt bie vbengebachte Erscheinung, jenes Gemifch von Aberglauben und bereinbrechenbem Licht, von bem zweiten ber ermahnten Stude, einer herenpredigt, welche ber Baftor und Superintenbent M. Bermann Samfon im Jahre 1626 in ber Domfirche ju Riga gehalten bat. Im erften Theile wirb bewiefen, bag alle Brediger foulbig feien, ble Bauberei als eine abs fceuliche Gunbe und Lafter ihren Buhörern vor Augen ju mas lent; im zweiten wird auseinandergefest, wie die weltliche Dbrigs feit mit ben Berenleuten procediren folle. Diefer Theil ift in ber That ein Gerenhammer in nuco, in welchem aber burch bie tiefe Finfterniß schon manche erfreuliche Lichtftrahlen hindurch: bliden. Auf bie Bflicht ber Obrigfeit, von Amte megen eingufchreiten, wirb unbebingt gebrungen; auf einen Rlager fonne nicht gewartet werben, publica fama genuge, um eine fleißige Forfchung eintreten zu laffen. Run werben die Mittel ber Forfcung geprüft. Berbotene (verwerfliche) Mittel finb, wenn man gebeut ben Deren bie Rleiber ju anbern, ferner bas Saarabiches ten, bas Begießen mit Weih = ober Taufwaffer, bas Suchen nach einem Teufelsmal, bie Bafferprobe (wenn man ihnen bie rechte Sand an ben linten guß an bie große Bebe und bie linte Band an ben rechten Bug binbet und wirft fie also breimal ins Baffer, fcwimmen fle bann, fo find fle Zauberinnen): eine Brobe, beren Erüglichkeit ber Prebiger nachweift und babei ben Dies brauch tabelt, bag Meltern ihre Rinber auf gleiche Beife gu pro-biren pflegten und babei viel unschulbig Blut erwürgten; er tabelt bann ebenfalls ale ein verbotenes Mittel bas beife Gifen und flebende Baffer und befonbere auch noch bas Erzwingen bes Befenntuffes burch bie Tortur. Dies ift für 1626 fehr viel, und ber rigaer Superintenbent zeigt fich feiner Beit fehr weit und was die Tortur anlangt um anberhalb Jahrhunderte vorausgeschritten. Endlich rechnet er febr vernunftigerweise zu ben Studen ber falfchen Brobe auch "bie Bekenntniß auf biefe ober jene Berfon, bie oftmals gang unb gar unschulbig finb". Als zulaffige Mittel, "bamit man bie Jauberer ihrer Hebelthat tann und mag überweifen", erfennt er nur folgenbe brei: 1) Beweifung burch zween ober brei Beugen; fie muffen gottfürchtig, redlich und unparteilfch fein, bas hexenwerf mit elgenen Augen gesehen haben und ihre Aussage beeiben; 2) eiges nee Befenntnif, in Gute gethan, ,, und babei bie Berfon beharret, obichon bie Berte, bie fie befennt, ihr als einem Menfchen zu thun unmbglich gewesen find, fonbern vom Teu-

fel ihren Ursprung gehabt; P) "die klare helke That, welche zeuget wider den Menschen". Mücklichtlich der Zurochnungsfähig: feit unterfcheibet er gwifchen ben "in Delancholei Erfoffenen" bie fich bas Gerenwerf nur einbilben; benen, bie in Bahrheit mit bem Teufel einen Bund gefchloffen, aber weber Denfchen noch Bieb Schaben gethan; und benen, bie ben Bund mit bem Tenfel abgeschloffen und auch wirtlich Schaben gethan beben. Die erften will er gang freigefprochen wiffen (im Gegenfat ju ben Befuiten und Calviniften, bie ber Deinung finb, "baß man bas Berenvolt nicht foll leben laffen fcblechterbinge"), "benn Melancholei und Bhantaffe ift fein Lafter, fonbern bes Bergens und bes Bauptes Rrantheit"; bie zweiten follen nur aus ber Gemeinschaft ber Chriften "ausgemuftert" werben, "da bies mehr ein geiftlich und theologisch Lafter als politisch und weltlich, und mehr in bie Rirde als aufe Rathhaus gehort"; die britten endlich, "die machen fein Bebenfen, ben biervon bat Gott ber Gerr einen ausbrudlichen Ausspruch ge than: Die Bauberinnen follft bu nicht leben laffen". Dies führt er weiter aus, bemerkt in Bezug auf die Modalität, daß man nach dem Alten Testament solch Bolf gesteinigt habe, daß aber die Christen nicht so genau an die Germonien desselben gebunden seien, und schließt: "Darum observiren wir das genus, namlich wir verurtheilen bie Banberer ju Tobe, bie Art aber und Beije ber Strafe verandern wir aus driftlicher Freiheit und verbien: nen fie lebenbig." Es erregt ein gang eigenthamliches Befubl, wenn wir wie bier Bernunft und Babn in engem Bunbe nebens einander bergeben feben. Es muthet une an wie ein geiftiget Blinbenmannspiel; ber Suchenbe tappt geraben Schritte auf bie Bahrheit los, ichon fteht er vor ihr, wird fast von ihren Sauche berührt, taftet links und rechts und — ichreitet vorüber; ober er ergreift fie und ficht fie boch nicht. Denn bie Binde ift das unerlagliche Gefes des Suchens, und wenn fie fallt, ik feine Rolle ansgespielt. So ber einzelne, fo Generationen; nur gludlicherweife mit bem Unterfchieb, bag ber Schleier, ber auf bem Befammtauge ber lettern liegt, bem Lichte juganglicha ift als jebe inbivibuelle Binbe.

#### Motiz.

#### Bur beutichen Journaliftif.

Es thut une immer weh, von bem Gingeben alterer ober neuerer Literaturblätter Runde zu erhalten, ba man baraus faft bie Ueberzeugung gewinnen fonnte, bag bie eigentliche literarifche Gemeinde, wie fie in Deutschland bieber bestand, immer mit aufammenschmilgt und bag es ben vorzugeweife ber Rritif gemit: meten Blattern immer fcwerer wird, neben ben alles und mo etwas in ihren Kreis ziehenben, die mannichfaltige Roft nur in kleinen Appetitbisischen dem Publifum vorsegenden illustricten Bei-tungen, den politistrenden Wochenschriften und den bunten Zeitungs feuilletone ihre Erifteng und ihren Ginfluß gu behaupten. Aber ute male merben illustrirte Blatter und Zeitungefeuilletons für eigen! liche Literaturgeitungen genügenden Erfan leiften fonnen, aus Grunben, welche bier aufzugahlen zu weit fuhren murbe. Soeben find wieber zwei Literaturblatter, eine ber alteften und eine ber jungfich, von ber literarischen Arena mit gefenttem Schwert und verhuller Fahne abgetreten: bie "hamburger fritischen und literarifden Blatter" und bie von Deibinger in Frantfurt a. DR. vor Jahrestrif gegrundeten "Kritifden Monatshefte", jene mit ber letten Dar nummer, biefe mit einem am 31. Januar gratis ansgegebenm Supplementheft; jene mit ber Bemerfung, bag fie burch bie Ungunft ber Beit bagu genothigt find und mit bem leibigen Trok, bag fie fich ihre Bieberaufnahme vorbehalten, diefe mit ber Aukundigung, daß fie fich ,, als Monatshefte nicht die Theilnahme erwerben konnten, welche ihr Fortbestehen ficher gestellt batten", und ebenfalls mit dem halben Troft, daß die Berlagshandlung "ben Gedanken, ber in biefen heften lebte, in Berbindung mit andern auregenden und allgemein bilbenben wiffenschaftlichen und Literarifchen Dittheilungen in anderer Form bemnachft wieber aufnehmen werbe". Wir wollen bier nicht untersuchen, ob und

wie weit bas Eingehen biefer Blätter einzigund allein ber "Ungunt ier Beit" jur Laft ju legen ift, jebenfulle kann fich aber bas ham-inger Blatt auf feine 35 Jahrgange und auf feine burthweg anfinbige Galtung berufen, und bem Deibinger'fchen Blatt, bas mit felaguinifchen, von une allerbinge gleich nicht getheilten hoffnun-gramb fo guverfichtlichen Berheitungen auf ben Rampfplat trat, fienden jum Theil recht tuchtige fritifche Rrafte gur Berfügung.

Allerdings tauchen auch immer wieber neue fritische Blatter af, aber freilich oft nut, um fo fconell wieber ju verfchwinden, als fie gefommen find, wie 3. B. Kruger's "Rorbifche Blatter". Det von bem talentvollen Lyelter Bernhurd Enbrutlat zu Sambing im Barger'ichen Berlage ins Leben gerufenen Bochen-ichtli "Blatter fur beutsche Dichtung" wollen wir herzlich gen ein besteres Los wunschen. Diefes Blatt foll eine "Breiftatt th fix die mit Unrecht abgewiesenen, mit Unrecht fo gerings focigig angefebenen Erzengniffe benticher Lyrif und Gpit", und und baber im erften Theile lyrifche und epifche Beitrage in und anger in ergen Lyelle erthalten; ein zweiter Theil soll Schildenmagen, Abhaublungen, Charafteriftifen, Biographien von benichen Dichtern und Schriststellern u. f. w., ein britter kris tifte Befprechungen neuer Ericheinungen aus bem gangen Ums juge ber fconen Literatur, ein vierter und letter eine literas mus ver juponen riteratur, ein vierter und tester eine titeratufe Rundschan ober Tagesgeschichte ber Literatur bringen. I ber uns vorliegenben Rr. 18 ift namentlich ein Auffas unter bin Titel: "Aus Bolfgang Menzel's sogenannter Geschichte in beutschen Dichtung. Reine Blumenlese", aus der Feber in berandgebers intereffant. Es werden darin die oft höchst ingleichen mibge) und andere jufammengeftellt. Dan mußte begleichen halbwirre Urtheile eigentlich mit gutem humor bins uhnen wie bie Sprunge und Wipe eines Arlequin, ber babei grimmige Beffeter fcneibet, fanben fie fich nicht ftatt in einem fenilleton in einer angeblichen Literaturgefdichte, Die vielleicht bog einer gewiffen Bartei für ein paar Jahre Bergnügen machen wie, nub zeigte fich nicht, wie auch Enbrulet befonbess bers weiset, namentlich in ber Bert und Meife, in welcher Mongel ben Inhalt ber einzelnen vom ihm besprochenen Werfe angibt, cia ju emporender Mangel an aller fritischen Gewiffenhaftigfeit, als das man dagn ftill schweigen konnte. Endrulat schließt seine Absertigung mit den fraftigen Worten: "Wir wisten nicht, ob sich in ber bentichen Breffe ichon eine Stimme gegen bas Mengel'iche Edmabbuch erhoben hat, bas aber glauben und hoffen wir, baf fie bei biefer Gelegenheit burch ein einmuthiges «hinaus!» beweifen wird, daß es ihr an Gefühl für Anftand und Ehrenbifugfeit in Beforechung literarifcher Dinge noch feineswegs fo ier gebricht, wie die Mengel'sche Schamlofigfeit vorauszusegen wein." Aus ber ben Schluß ber Nummer bilbenben "Lites infiden Tagesgeschichte" heben wir die intereffante Notig hervor, taf ber jest in Beibelberg fich aufhaltenbe framgofische Gelehrte Seingnerlet, von bem ichon mehrmals in b. Bl. bie Rebe mar, bemit befchaftigt ift, Leffing's fammtliche (?) Berte ine Frans iffice ju überfegen.

Aus Mr. 14 bes Enbrulat'ichen Blattes erfahrt man, bag Kobor Behl mit bem Beginn viefes Bierteljahres die Leitung bes feuilletons ber "Reform", bes in Samburg erscheinenben, "in einer Auflage von 20000 Eremplaren über ben albingischen Rorben verbriteten Bolfeblattes" übernommen hat, ohne bag beshalb, wie es deint, feine Stellung zu ben "Jahreszeiten" eine Aenberung erleis bet Gleichzeitig ift bie Rebaction bes feit Jahren von Julius Sam= ner geleiteten Feuilletone ber "Sachfisch en Conftitutionellen Beis ting" an Robert Giefete, Beransgeber ber "Novellenzeitung" unb die Rebaction bee Feniketone ber "Bredlauer Beitung" an unfern Mitarbeiter Buboff Gottfcatt übergegangen. A. Att.

#### Bibliographie.

Aefchylus, Die Sieben vor Theben. Ueberfest von S.

Siemen. Lemgo. 1865. 8. 71/2 Rgr.
Deppe, D., Urfprung und Gefcichte ber Bezeichnungen "reformirte" und "luthetithe" Riche. Gutha, F. A. Berthes. Gr. 8. 15 Rgr.

Denben, E., Gallerie berühmter und merkwurbiger Reu-genlander. Eine blograchifthe Comminung. Frantfurt a. Di., Sauerlander. 1858. 8. 24 Ngr.

Sangin, G., Gebitite. Bahr , Geiger. 1858. 16.

Mousson, A., Ein Besuch auf Korfu und Cefalonien im September 1858. Vortrag gehalten den 10. Februar 1869. Nebst speciellen Zusätzen. Zürich, Schulthess. Gr. 8. 12 Ngr.

Abilippfon, E., Das 3ch. Gin Lehrgebicht. Befondere Ausgabe. Leipzig, Baumgartner. 8. 9 Mgr. Schwarz, G., Predigten aus ber Gegenwart. Leipzig,

Brodhaus. Gr. 8. 1 Thir. 24 Agr.

Spener, D., Bilber Italienifchen Laubes und Lebens. Beitrage jur Physiognomit Italiens und feiner Bewohner. In zwei Banben. Ifter Banb. Berlin, Mittler u. Gohn. Gr. 8. 1 Wer. 15 Mgr.

Stabr, A., Ariftoteles und bie Birfung ber Tragable.

Berlin, Guttentag. Gr. 8. 15 Rgr. Sutermeifter, D., Drei beutiche Spruchen. Literarifd: pabagogifche Stigen. Burich , Drell, Fußli u. Comp. Gr. 8.

Boigt, G., Die Wieberbelebung bes claffichen Alterthums ober bos erfte Jahrhunbert bes humanionus. Berlin, G. Reimer. Gr. 8. 2 Thir. 71/2 Rgr. Borberg, R., Auf Borpoften. Lebenes und Campugnes

bilber aus Schleswig-Bolftein. Rreugnach, Boigtlanber. Gr. 16.

10 Nar. Wartenburg, R., Die Bater ber Stabt. Roman. Drei

Banbe. Leipzig, Derbig. 8. 3 Ehr. Beber, R. v., Bur Chronif Dreebens. Leipzig, B. Tauchnis. Gr. 8. 28 Agr.

#### Zagesliteratur.

Deutschlands und Franfreichs Macht. Eine Schutz und Trupschrift von einem Deutschen Officier a. D. Botsbam, Riegel. 16. 10 Rgr.

Entwurf einer neuen Deeres : Geftaltung. Berlin, Riegel.

8. 10 Mgr.

Friedemann, D. B., Raifer Rapoleon III. und bie Res vifton ber Bertrage. Bur Belenchtung ber Artege: und Bries benefrage. Bremen, Schunemann. Gr. 8. 3 Rgr.

Gaß, B., Das Erachten bes hochwurdigen Großherzoglischen Confiftoriums von Mellenburg über bie theologlichen Schriften bee Brofeffor Dr. Baumgarten. Greifewalb. Gr. 8.

Lochell, 3. B., Neber bie Ginheit Italiens. Bortrag gehalten ju Duffelborf am 1. Mary 1859. Bonn, Beury u. Cohen. 12. 6 Rgr.

Der Minifterwechsel im Rovember 1858. [Gin Brogramm

für 1859.] Berlin, Beinide. 8. 21/2 Mgr. Rom und bie Rationen. Bon einem Laien. Bremen,

Schunemann. Ber. 8. 9 Mgr.

Beugnig aus ber evangelifchelutherifden Rirche Morbameris fas in Beantwortung ber Frage: Warum hangen wir fo feft an ber lutberifden Rirche? Debft einem furgen Borbericht über ben Ctand ber lutherifchen Rirche bafelbft. Gilbesheim, Ger= ftenberg. Gr. 8. 6 Rgr.

Die Zukunftskarte Europas im Jahre 1860. Nach den Beschlüssen der Pariser Konferenz. Lithographirt. Mit Text. Stuttgart, H. Köhler. Qu. gr. Folio. 3 Ngr.

## Anzeigen.

Verlag von f. A. Brockhaus in Ceipzig.

## Denkwürdigkeiten und Bermilchte Schriften. Bon R. A. Barnhagen von Enfe.

Achter Banb. Geb. 4 Thir.

Dieser langerwartete, aus dem Nachlasse Barnhagen von Ense's erscheinende achte Band seiner "Denkwürdigkeiten" enthält unter anderm Mittheilungen über seinen Berkehr mit Kurft Metternich, wegen derer der Berkasser die Berdssentzlichung dieses Bandes auf seinen Tod verschob. Der reiche Inhalt des Bandes erhellt aus solgender gedrängten Ueberschit: 1. "Denkwürdigkeiten des eigenen Lebens" (Ungarn, 1809; Nach dem Biener Frieden, 1809, 1810; Wien und Baden, 1834); II. "Bersonen" (Boltaire; Bernhardi; Karl Müller; Freiherr v. Brinckmann; Tieck; Goethe beim tollen Hagen); III. "Kritissen" (eine fortlaufende Revue der interessanziehen Literarischen Erscheinungen bis auf die neueste Beit); IV. "Rahel" (wichtige Nachträge zu den frühern Berössentslichungen über Barnhagen's Gattin).

Bon biesem achten Band find zwei Ausgaben veransstaltet worben, woven die eine, in Octav, an die erfte Auflage bes Berts (1887-42), die andere, in Duodez, an die zweite Auflage (1843) sich anschließt, was von den Besitzern derfelben zu beachten ist.

Die frühern Banbe find zu folgenden Preisen zu beziehen: 1-III. (1843.) Denkwürdigkeiten. Drei Theile. 6 Thir. IV-VI. (1843.) Bermischte Schriften. Drei Theile. 6 Thir. VII. (1846.) Denkwürdigkeiten bes eigenen Lebens. Ers

gablungen. Rritifen. 2 Thir. 20 Mgr.

Verlag von f. A. Brockhaus in Ceipzig.

## Prescott's historische Werke.

Geschichte Ferdinand's und Isabella's der Katholischen von Spanien. Aus bem Englischen übersett. 3wei Bande. 8. 6 Thir.

Gefchichte der Eroberung von Merico. Mit einer eins leitenden Ueberficht des frühern mexicanischen Bildungszustandes und dem Leben des Eroberers Hernando Cortez. Aus dem Englischen übersett. 3wei Bande. Mit zwei lithographirten Tafeln. 8. 6 Ahlr.

Gefchichte ber Eroberung von Bern. Mit einer eine leitenben Uebersicht bes Bildungszustandes unter den Inkas. Aus dem Englischen übersett. 3wei Bande. Mit einer Karte von Bern. 8. 5 Thlr.

Diese brei Werke bes fürzlich verftorbenen berühmten amerikanischen hiftorifers gehoren anerkanntermaßen zu ben werthvollften, sebem Gebilbeten Genuß und Belehrung bietenben Erzeugniffen ber neuern Geschichtsliteratur und liegen hier bem beutichen Publifum in beutschen, von bem Berfaffer selbst für treftich erflaten Uebersegungen vor.

Derlag von S. A. Brodifiaus in Ceipzie.

## Unsere Zeit.

## Jahrbuch zum Conversations-Lexiku.

In monatlichen heften von 4-5 Bogen.

Inhalt bes fieben undzwauzig fer heftes (Bogen 10-1)
bes britten Banbes):

Die Sanbelstriffs in den Jahren 1857 und 1858. & Abschnitt. — Die deutsche Sinwanderung und And lung in Ungarn. — Marical Peliffer, Herzog w Malatow.

Aleinere Mittheilungen: Abtoun (Billiam Comondstone-Bubberg: Bennighausen (Koman, Freih. von). — Gverett (Nas hill). — Golfcmibt (hermann). — hamilton (Gir William-Hibreth (Richard). — Lobatfchewsfij (Mtholai Iwanowisfa). — keferrand (Augustin Ricard, genannt be). — Prescott (William Elling). — Ripon (Freberick Iohn Robinson, Graf von). — Reinfin Gwobtin Betrowna).

Das Berf bilbet ein

## unentbehrliches Supplement für die Besitzer der 3chmannentbehrliches Supplement für die Besitzen Unflage des Conversations = Lexiston

sowie für die ber "Gegenwart" und der verschiedene werfations Lexifa. Daneben hat dasselbe jedoch einen duck selbskändigen Werth, indem es das Zeitleben in Em Gellschaft, Wiffenschaft, Kunft und Literatur, die merganise, Personlichkeiten ic. und die Fragen des Last bandelt.

Pas Unternehmen wird fortwährend von der det bei Presse höchst anerhennend besprochen und hat sich bei einen sehr ansehnlichen Ceserkreis erworben.

Monatlich ericeint ein Geft, im Laufe eines 32m alfo 12 Gefte, bie zusammen einen Banb bilben.

Der Preis jedes heftes beträgt vom zweiten Bant 6 Mgr. Der erfte und zweite Band (bie gewiffermajer 16. und 17. Band bes Conversations : Leriton wie werben auch geheftet und gebunden (in benfelben Einbanden bas Conversations - Leriton) geliefert und find gleich ten werften heften bes britten Bandes und einem Prospect in d Buchhandlungen zu erhalten.

Derlag von S. A. Brockhans in Ceipzig.

## Illustrirter Handatlas

Unter diesem Titel ist vor kurzem die erste Liefer eines neuen Kunst- und Prachtwerks erschieue. I Verein mit E. Leeder und H. Leutemann von Th. Schade hers gegeben und für Freunde der Erdkunde wie zum Gebrebeim Unterricht bestimmt. Das Werk wird 25 Blätter Stahlstich (in Gross-Folio) nebst erläuterndem Text Ahalten und in 6 Lieferungen zu 4-5 Blatt erschieß Subscriptionspreis 12 Ngr. für jedes Blatt nebst Text

Dio erste Lieferung (1 Thir. 18 Ngr.) ist nebst einen fr spect in allen Buch-, Kunst- und Landkartenhandlungen varish

Berantwortlicher Rebacteur: Dr. Couard Brodbans. - Drud und Berlag von G. M. Brodbans in Leipzig.

# literarische Unterhaltung.

Erscheint wächentlich.

Hr. 17.

21. April 1859.

Jubalt: Bollerftwien von Bogumil Golb. Bon Germann Marggraff. - Bifder über Inhalt und form. Bon abolf Reifing. - Aur Ritti ber Chopenhauer'fden Bhilofophie. — Rotigen. (Marquis be la Grange; Emil Kittershaus.) — Bibliographie. — Anzeigen.

#### Bolkerftubien von Bogumil Gols.

Der Menfch und bie Leute. Bur Charafteriftit ber barbarifchen und der civilifirten Rationen. Bon Bogumil Goly. Bunf hefte. (Erftes heft: Die Grofimachte und Myfterien im Renichenleben. 3weites heft: Der wilbe und ber civilifirte Renich ober Natur und Geift. Drittes beft: Bur Charafteriftit ber Turfen, Ruffen, Bolen und Juben. Biertes beft: Bur Charafteriftif ber Spanier, Itgliener und Frangos kn. Funftee Deft: Bur Charafteriftif ber Englanber.) Berlin, Beffer. 1858. Gr. 8. 3 Thir. 10 Rgr.

Friedrich Schlegel mar es unfere Biffens, ber bon ben Menfchen behauptete, er fei eine ernfthafte Bestie. Genso gut konnte man sagen, er sei eine sehr komische Beftie, Die bober organifirten Gefcopfen vielleicht gerabe bann am lacerlichften erfceinen wurbe, wenn fle fich am emfthafteften geberbet. Das Refultat ber von Bogumil Bolt in feiner obengenannten Schrift angestellten Beobachtungen icheint bagegen bas zu fein, bag ber Denich im beften Sall zu einem civilifirten Raubthier bringt, bem immer ein Maulforb angelegt bleiben muß, um es ju hindern, unabläffig um fich zu beißen. Rur bei eini= gen wenigen Bevorzugten bat bie fortbauernbe Dreffur und Gelbftbreffur fo guten Erfolg, bag man fie auch ohne Maultorb herumlaufen laffen tann. Es ift ein iblimmes Dilemma, in welches ber Menfc fo verfest wirb: lefindet er fic im rohen Naturzustande, so bemächtigt er ich seines Opfers mit brutaler Gewalt, ist er civilisirt, b umtreift er es schleichend und lauernd, bis er seiner Beute ficher ist; ber Naturmensch zeigt seine Krallen un= berhullt, ber civilifirte zieht einen Banbichuh bruber; imer gleicht bem traditionellen, wilben und leibenschaft= liden Teufel, der fich auf die Attribute feiner diabolischen Ratur etwas zugute thut; biefer bem Dephiftopheles, ber ben Cavalier spielt und beim Tanzmeister die nothi-9m Bas eingelernt hat, um trop seines lahmen Teufels= fufes fich in anftanbiger Gefellschaft mit Grazie bewegen in tonnen. Diefe Grazie ift boch aber wieber nur eine berlogene Caricatur ber natürlichen Anmuth und baher in Grunde widerlicher als jeder noch fo natürliche Geftus. Run gibt ber Berfaffer zwar zu, baß einige wenige 1859. 17.

Manner (nicht Frauen, benn biefe bleiben nach Golb immer Naturfinder, wenn fie nicht etwa burch affectirte Bilbung in unausstehliche Aeffinnen verwandelt werden) fich auf bem Bege religibfer Bertiefung und indem fle fich ber bochften Denfresultate bemächtigen und felbft ein bentenbes Leben führen bem Ibeal mahrer Bilbung unb Besittung nabe fommen fonnen, aber biefe werben vereinfamt fteben wie einzelne Sterne in fonft ftodfinfterer Nacht, bie fie mit ihren Strablen nicht ju burchbringen und aufzuhellen vermögen; als feltene Ausnahmen beweisen fie nur um fo mehr für bie Beneralregel, bag ber Menfch im natürlichen Buftanbe gar nicht zur bobern Reife fommt, in ber Treibhauswarme ber Civilisation

aber in Faulnig übergebt.

Bir vertennen nicht, daß ber gange Buftanb unferer geiftigen und focialen Bilbung biefer verzweifelten Anficht Borfdub leiftet. Diefer Buftanb ift fo überreigt, fo verkunstelt, so affectirt und so voll ungefunden Raffinements, bag wol bie meiften fich im ftillen nach natürlichern und einfachern Buftanben gurudfehnen, und er birgt gugleich fo viele Elemente nur schlecht verhüllter und überfirnifter Barbarei in fich - benn ber mastirte Egoismus bes ci= vilifirten Menfchen ift fo gut Barbarei wie bie gewaltthatige Gelbstfucht bes Bilben -, bag wir uns von allen Seiten von Gefahren umgeben wiffen und ber bentenb Umfichblidenbe in biefer precaren Lage fich gerabe nicht fehr behaglich fühlen fann. Außerbem findet bie Bermehrung ber civilifirten Menfchen zumeift und in erforedenben Proportionen gerabe in benjenigen Schichten ftatt, welche mehr ober weniger bem Broletariat angeboren und in beren Daffen bas Licht ber Civilisation nur fdmad ober nur in fchiefer Richtung einzubringen vermag, die, bei vieler Genuffucht und wenig Glauben, ihren Appetit burd ben Anblick übbiger Tifche fortbauernb gereizt fühlen, ohne ihn boch befriedigen zu konnen. Auf ber anbern Seite find aber bie Segnungen ber Civilifation wieber fo bebeutend, bag man ber Ueberlegenheit, bie fie verleiht, fich erft bann in vollem Dage bewußt wirb, wenn man biefen Buftand mit bem Buftanbe rober Ratur= voller vergleicht. Es mare leichtfinnig, megen ber mit

Digitized by Google

jeber hochentwidelten Civilifation ungertrennlich verbun= benen Auswuchfe und Gefahren biefe Civilifation felbst preisgeben zu wollen, und es ware Selbstentwurbigung, wegen gewiffer Borguge, bie ber Naturmenich vor bem civilifirten Menichen voraushat, bie Menicheit in ihren

Urzuftam . zum everfeben zu wollen.

Die bezeichnete zwieträchtige Stimmung und Anfchanung giebt fich recht beutlich burch bes Berfaffere obengenannte Schrift, ja felbft feine Dent= und Schreibweife fvielt in biefer Doppelfarbung. Boly benft auf ber einen Seite raffinirt und ecauffirt, wie nur ein Autor bes 19. Jahrhunderts benten fann, der fich an der reichbeseten Tafel ber Civilifation sott und übersatt gegeffen hat; andererfeits ift er aber auch eine urzuständliche originelle Ratur, Die burch bie ihr angeborene Energie vor ber blogen Blafirtheit gefcupt wurde und an ben Benuffen ber Gi= pilifation nur unter fortgefetten Protestationen theilnabm. Chenso die Schreibart, Er braucht Worte, Bilber, Bezeichnungen, wie fie nur bie bochfte Bilbung gewähren fann; es ift ein Deutsch, bas in feiner Difchung mit überzahlreichen philosophischen rein literarischen Ausbrücken und Fremdwörtern ebenfalls nur ein Resultat moberner Bilbung ift; babei lagt fich biefer Stil ins Bilbe geben, er geborcht teinem Bugel, er fdmeift nach rechts und links aus; er ift um in ein anderes Bild ju fallen, feinem Befen nach ein Gulturerzeugniß, gleich einem mobernen Barten, ber aber vermildert ift, in welchem bie Gultur= pflangen, weil fie nicht mit forgfamer Band befcnitten und in Ordnung gehalten werben, fich ineinander verwidelt und verknotet haben. Die reine Natur fcafft, wenigftens unter unfern Breiten, einfacher. Der Stil bes Berfaffere geht überhaupt zwischen Runft und Ratur feinen eigenen Weg, wie unfer Autor felbft; biefer Stil ift menigftens individuell ausgeprägt und bas Brädicat ber Driginalität und Eigenartigfeit wird man ihm wol laffen muffen. Es ift ein burdaus mannlider Stil, ber bie ehrliche Gefinnung bes Berfaffers genau ausbruckt, feine biplomatifden Bintelguge macht und nirgenbe mit bem Ripptifcgefcmad ber Beit tolettirt. Gerath ber Berfaffer in Sine, fo entftromt feiner Feber oft ein fo un= erfcopflicher beißer Sprubel von daratteriftifden Ausbruden, bag man barüber erftaunen möchte. Namentlich entwidelt er einen berfcwenberifden Ueberfluß an male: rifchen Beimortern und oft nur ju braftifchen Kraftaus: duuten, wenn er die innere Unruhe, die Berfahrenheit, Die Wiberspruche unferer Beit, Die Franen ber Civilifation ober im Beganfat bagn bie Unanten barbarifcher Bolfer= fchaften geifelt. Bumeilen, wenn er, von feinem Ratur= inftinct geleitet, in die Tiefen bes Rebens blidt, ift feine Sareibmeife febr foon; bann bat Bole etwas von einem Beiffager; an eine Dethabe ift bei ibm freilich nicht zu denken, deber find auch feine Schriften reich an Bieberholumen, Breiten und Wiberfpruchen.

Doch wir mallen fortan mehr ben Werfasser felbst spresen laffen, und menben uns nun direct zu seiner Schrift, und zwar guvörberst zu ben erften Geften, beffen Specialtitel "Die Großmächte und Mysterien bes Lebens"

etwas Gesuchtes und Dunfles bat, was bei link beffer au vermeiben ift. Der Berfaffer betrachte bein unter anderm "Platur und Civilisation" in ihrem anne feitigen Berhaltnig und in ihren Gegenfagen, wohn a fich, so Treffendes er auch im einzelnen bemerkt, wie in manche freilich zum Theil vielleicht nur feinen Wiberfpruche verwickelt. Er gibt gu, bag man unter be wilben ober weniger gebildeten Bolferschaften, bei Rem und Otabeitern, bei Malaien und Raufafiern, bei ig tifden Milfchiffern und Gfeljungen, bei ben Laggaroni, k Gerben, Rroaten, Ungarn und Dalmatinern viel om lofes, Liebensmurbiges, Boetifches und Raines finte, ik wer fich wilbe und civilifirte Barbaren naber angeite und mit ihnen Geschäfte gemacht, ber wiffe, "bag ibm alle Liebenewurdiakeiten und Katalitäten, alle Augente und Treulofigkeiten ber elementaren Natur eigen im Und ein andermal bemerkt er:

Das wilbe Leine ift nur aus Angenbliefen, Gingemp Episoben und Improvisationen zusammengesett, die aller ka und Ausgeglichenheit entbehren. Unter Barbaren muß mas ten in aller Liebenswürdigkeit und Raivetät auf Betrug, &

rath und Bestialitat gefaßt fein.

Dagegen preift er bie Segnungen ber bobern Bibm und behauptet: nur mit bem gefculten und gebile Menfchen fei in allen Fällen Berftandigung moglia; = er begreife Billigkeit, Dag und Recht: mur bie Reim in Soule, Stabt und täglichem Berfehr erhalte ben di und bas vernunftige Bewußtfein. Der Berfaffer, k unfere Biffens lange Jahre Landwirth mar und Ge genheit hatte, bas Bauernvolf genau fennen ju lem Klagt über die auf bem Lande berrichen Bermillen und "Berbauerung", benn ber Naturalismus bei nicht nur ben Beift, fonbern "erfaufe auch Seek Bemuth". Dann aber eifert er wieber in ben ftate und oft übertriebenften Ausbruden gegen unfere Gis fation, gegen biefe "Deffentlichfeit, Bergefellichaftel Maffenbewegung, Uniformität, Naturwiffenfcaftiffe Seelenleugnung, Sacularifotion aller Beiligthumen", F gen biefen ganzen "Nivellirungs- und Auslichtungepraf Er flagt bann weiter über uns ,,tintenwüchfige Gige bes unfraftigen Bantheismus", über bie gange "litent betrunkene, literaturobservirte und Ilteraturpolicizte 300 wo es "mehr Lintenfaffer als Weinfaffer, mehr 3 als Lebenswein" gibt. Wenn bas Bolf gang und feinem Naturalismus und Inflinct überlaffen bliefe. fintt es (nach bes Berfaffere Borten)

nicht blos in ein unschuldiges Pflanzenleben gurud, sowm! Bestalität; wenn man aber ben gemeinen Mann wiedern !! encystopabischer, mit formaler Bilbung und mit Beisschaft mit Eisen und Dambf, mit Industrie und mit Baterialum und anstatt bes Cheffenthums mit Beronomie und Strungland gu Leibe geht, so wiedelt man ihm mit biefem Gulundand!

Seele aus bem Leibe heraus.

Dies zugleich als Beispiel von ber braftischen Sow axt bes Berfaffers. Er behauptet ferner, die berliner wich felbst kokettirende Miserabilität" muffe die "Abs mundung jeder Bolkscultur" fein, "beren Recept die aus Industrie und Naturwiffenschaft, aus sublimitter Lung gießeret, aus Meinungsöffentlichkeiten, aus Religne

ritit, aus telegraphifchen Rachrichten, aus Fortidritten n Gifen und Dampf, aus Bechfelgefchaften, aus Specu= ationen à la hausse und à la baisse und aus Fixgehaften zusammengefest ift". Bon ber Literatur behaup: et er einerfeits, bag fie es ift, "burch welche bie menfch= iche Naturgeschichte zu einer Culturgeschichte verebelt virb"; andererfeite aber, baß fie es überall gemefen, burd welche bie Belben: und Gottesgefchichte bei allen tationen vor ihrem Untergange Fiatco gemacht bat". )iefen Auswüchsen und Gefahren gegenüber geht ber Beriffer fo weit, ploblich wieber zu behaupten, "nicht alles i unmächtig und ichlimm an ber Dummbeit, an. ben jeiben und Barbaren und an ben Thieren, melde bie Bufte gengt und ernährt". Sollen wir nun gum Raturuftanbe und zur Unbilbung gurudtehren? Doch nein; benn n einer anbern Stelle meint Golg: "Was man von ber Raivetat und ber Barmonie gewöhnlicher Menfchenkinber, . B. von ben in Romanen und Dramen trabitionell ge= vorbenen Defonomen, Forftleuten, Matrofen und ausge= ienten Solbaten zu halten bat, bas miffen biefenigen am eften, die mit folden harmonisch organisirten Raturmen= ben einmal in Conflict gefonmen und vor Bericht geiefen finb." Gine traurige Alternative! Jeber Naturguand ift abicheulich und Bolfebilbung unb Aufflarung ibren nothwendigerweise zu einer "mit fich felbft totet-renden Diferabilitat"! Go viel muffen wir freilich zuben, bag bie Civilifation, wenn fie fich von ben nothi= n Brundlagen ber Gemuthebilbung, ber Bietat und ber fittlichfeit losfagt und fich bem Gottfeibeiuns bes Da= rialismus verschreibt, mit ben größten Gefahren verbun n ift, julest in eine nur überfirnifte Barbarei aus: tet und ben innerlich entarteten Nationen Berberben und ntergang bereitet. So fturzte bie icone hellenische Welt fich zusammen, fo bie gange antife Belt. Darum febe ber nach feinen Rraften barauf, bag bie Civilisation ht auf biefe abichuffige Bahn gerathe; benn bewegt fle b erft einmal auf biefer ichiefen Ebene, bann ift es wer, vielleicht unmöglich, fie in ihrem Gange nach abirts aufzuhalten, bann hilft alle Rlugheit und alle hilosophie und alle Boffart nichts mehr, und aller Beift ies Plato ober Ariftoteles zeigt fich gegen bas Berhang= robumadtig.

Den Kapiteln "Die Natur und der Mensch" und katur und Civilisation" folgen nun in unmethodischem teinander die Kapitel: "Das Reisen", "Die Wüste", krziehung und Liebenswürdigkeit", "Die Bädagogie d die Bädagogen", "Kömische und hristliche Romans", "Die Muste und de Leute" (worin der Berfasserter anderm gegen die "Beethovenbegeisterungen", die Russtspetakelwirthschaft" und die "Fingerverrentungsmanfastit" u. s. w. eifert), "Liebe und Che", "Einsteit und Geselligseit", "Irsinn", "Arbeit", "Besth, ib und Armuth", "Religion, Glaube, Begeisterung" s. w. In allen diesen Betrachtungen sehauptungen, den obelnden Auswallungen des Augenblicks, auch nicht an stenden und anregenden Gedanken, die von reicher Ers

fahrung wie von eigenthumlicher und fethftändiger Besobachtungsgabe zeugen und manche Modeansicht zu berichstigen geeignet find. So bemerkt der Verfasser in der Betrachtung, die er der Arbeit widmet, sicherlich sehr richtig:

Ein tugenbhaft und frei in die Welt blidenber gescheiber Mensch wird duch Arbeiten noch tugenbhafter, heiterer, gescheibeter und freier werden; ein Dummer verdummt und verthiert burch übertriebene Arbeit zur Maschine und zum Thier. Die Arbeit allein gibt keine Burbe und Intelligenz, und am wenigsten thut bies die mechanische und übertriebene Arbeit, ohne die Jugabe der Schule, der Biffenschaft, Kunft und Religion. . . . Belchen thierischen Ausartungen der productive Kabrifarbeiter und der Knecht auf dem Dorfe unterliegt, ift allbefannt.

Der Berfaffer macht hiervon auf die Rolle, die man jest die Arbeit auch in ber Dichtung fpielen läßt, folgende Anwendung:

Die liebe moderne Literatur hat freilich ein schlechtes Arbeitssbewußesein und fimulitt fich alfo zu einer einseitigen und absoluten Deiligung ber Arbeit, die ebenso unwahr, übertrieben und forcirt ift wie alle andern Ibeen, auf die nach und nach ber Literaturaccent gelegt wird. Denn weil man nachgerade nichts Neues mehr in Stoff und Formen auffinden fann, so fucht man es in outritter Emphase und nagelneuer Accentuation.

In ber Betrachtung über Einfamkeit und Geselligkeit behauptet der Bersasser, daß sich in der Einsamkeit mehr der poetische Sinn, im heraussordernden Berkehr mit der Welt mehr die sittliche Kraft stähle, obschon die jezige lärmhafte Geselligkeit und Dessentlichkeit auch corrumpire das Bolk sei zugleich lustig und melancholisch; nur der Geist des Gelehrten, des gebildeten Künstlers und Beltmanns erhalte sich auch im höchsten Künstlers und Beltmanns erhalte sich auch im höchsten kebensalter (aber doch wol nicht immer) von jener Traurigkeit frei, welche dem alten Bauersmann, dem Jäger, Fischer, Schiffer und häuptling eigen sei; Melancholte sei die Diagnose schwerer Berbrecher und blutdurstiger Tyrannen, suche aber auch die ebelsten und schuldlosesten Menschen und die junge Liebe heim, und er bemerkt dann sehr wahr:

So viel habe ich in Erfahrung gebracht, bag Perfonen ohne alle Melancholie und Sewissensbeschwerben teine gemuthetiefen Menschen find. Ohne allen Ernft konnen nur flache und alberne Vente fein.

Schon find bie Borte, womit er einen ber Grunbe für bie bem Alter anhaftende Betrübnig und Schwersmuth erffart:

Die jugenblichen Gestalten, Die einst um uns wandelten, sind von ben Grazien, vom Liebeszauber verlassen. Aus ben alte vertrauten Gesichtern, aus der Gattin Antlit, aus unserm Spiegelbilde fprechen frembe Geberben und frembe Geister ein schreckeliches Geheimnis ohne Worte mit guten alten Mienen und treuen Augen aus: es lautet auf Alter, Berwandlung, Bergänglichsteit und Lob.

Ueberhaupt stehen bem Berfasser ba, wo er fich in die Geheimnisse ber Gemuthswelt, bes Naturlebens und bes Naturgefühls versentt, ebenso schone als mächtige Worte zu Gebote, wie in ben solgenden Stellen:

Eben beute wo alles Leben an bie Deftentlichkeit gebracht, ber Berftand auf ben Thron ber Welt geset ift und bie im Parteienkampfe ausgebrochene Berwirrung burch Literatur und Eisenbahn zum Norde und Subbol getragen wird, ba schmachetet bas Menschengemuth nach einer Abgeschiebenheit, in ber es

fich auf seinen Urgrund, auf seinen Schöpfer befinnen, in ber es wieder die Stimmen ber Natur und Uebernatur horen fann, die es seit der Kindheit, ben inspirirten Unschuldtagen nicht vernahm, wo die Sehnucht des herzens mit dem Blau bes himmels verschwimmt, bas Ungewitter den Born ber Gottheit verkande, bas Raufchen der Walbalbaume in Geisterftimmen und ber Wasserfall in Parabeln zu une fpricht.

Erst auf bem hohen Gebirge, auf bem Meere und in ber Bufte fühlt ber Mensch seine Bereinsamung, seine Gulflosigkeit, bie Größe bes Erdballs, die Unermeslichseit bes Weitalls und die Ueberlegenheit ber elementaren Natur. Dier ift Schweigen, hier ist der Ernst bes Lebens und des Tobes; hier hat die herrschaft bes Menschemviges ein Ende, sobald die Natur von ihren uralten Gewalten Gebrauch machen will; hier retten das Menschenfind nur seine natürlichen geistigen Kräfte im Berein; hier hiss feine Abstraction und Convenienz, hier bringt sich nur ber ganze Menschenwitz durch, wenn Gott mit ihm ist. Im Meeressturm lernt man beten; die Wüssel in Geburtsstätte ber Religionen; Gebirgsvolker halten getreulich an ihrem alten berrn und Gott.

Bas bas Reifen betrifft, fo meint ber Berfaffer, baß man im Bintel, im fleinften Ort, bei andauernber Be: obachtung und Bebulb mehr lernen und für fein Deil gewinnen konne als in ber weiten Welt; ber lebensläng= liche andauernbe Bertebr mit wenigen Menfchen und Din= gen gebe einen geubtern und tiefern Blid in die gange Welt als ein herumffiggiren und herumflaniren in gan= gen Belttheilen. Go meinte auch Theodor Sippel, ber wie fo manche unferer größten Denter: Rant, Schiller, Bean Paul u. f. w., nicht viel in bie Welt hinausgetom= men ift: "Reifen ift nicht bie Art, bie Menfchen fennen gu lernen. Bu ben meiften Reifenben tonnte man fagen: Binbet ihm die Fuge und werft ihn ins Baterland!" Es tommt freilich barauf an, wie und zu welchen 3meden man reift und wie lange man fich in ben befuchten Lota= litaten aufhalt. Ber g. B. nur fluchtig unfere bem Rei= fenben nur ihre Glangfeiten barbietenben Bauptftabte befucht, rennt fich leicht in Mufionen feft, die ficherlich nicht Stich halten murben, wenn er eben bort und namentlich gu Eriftenzzweden langere Jahre lebt.

Treffend außert fich auch ber Berfaffer über ben Gin: fluß, welchen bie Berbaltniffe auf ben Denichen ausuben, wenn er bemertt: ber Menfch fei zwar feines Gludes Somieb, gleichwol übten bie Berbaltniffe eine Reaction auf ibn ans; fie bammerten ibn jusammen, bag ibm (nach bes Berfaffers Borten) "Boren und Sehen vergebt" ober mobellirten ibn allmählich und ohne bag er es merke; ber größte Menfc hange nicht blos burch eine ober burch taufend Schwächen mit ber Beit zusammen, fondern fein Beift muffe ben Proceg ber Culturgeschichte gang jo mitmachen, wie fein Rorper bie Bewegung bes Erbballs theile. Der Menfch fei und bleibe nothwendig Product ber Berhaltniffe und Elemente, welchen er angehore, wenn ibn aud Freiheit und Bilbung in Stand fegen tonnten, "fich ben folimmften Ginfluffen und Ginfeitigkeiten bes Befclechts, ber Raffe, bes Rlimas, ber Erziehung, ber Nationalvorurtheile, ber Schule und Sitte ober bes reli= gibfen Dogmas zu entziehen". Doch ift ber Berfaffer ber Anficht, bag man bas, was man burchaus fein muffe, auch in ber Regel fei; bie rechten Nothftanbe riefen überall

"bie Rothwehr ins Dafein und die rechten Krafte ins Gewehr". Der Berfasser erzählt, er habe einen Chrenmann gefannt, ber zu sagen gepflegt: "Wenn ich morgen Dachbeder werden soll, habe ich heute keinen Schwindel mehr", und dieser Mann habe sein Dictum durch sein Leben bewahrheitet.

Auf ben Befit legt Golt einen großen Werth; et finbet, bag ber Charafter nicht nur auf ben Befit, fonbern ber Befit und insbesondere ber große Gelb: und Grundbefit noch mehr auf ben Charafter gurudwirte: "Gelb und Befit gibt nicht nur bie Dacht, bie bamit verknüpft ift, sondern die Sicherheit und Dreiftigkeit, welche eine Grundbedingung alles Berftanbes find: aude sapere." Das ift so mahr, daß es g. B. wol nur fehr wenige bedeutenbe und einflugreiche öffentliche Sprecher gegeben bat, die aus wirklich armlichen gebrudten Berhaltniffen bervorgegangen maren; benn gerabe zu ber Function eine öffentlichen Sprechere gebort eben vor allem "Dreiftigfeit" und "Sicherheit". Fortgefetter Lebenebrud legt fich nicht blos auf bie Seele, sonbern auch auf bie Lippen und macht jene wie biefe verfcloffen. Der Barte, bie fich fo oft mit bem Reichthum verbindet, und bem bummen Gelbftolz kann natürlich ein Mann wie Golz bas Bott nicht reben wollen; ja er finbet fogar, bag, "mer in Belb: fachen fcmuzig, unzuverläffig und gaunerifc" fei, auch "fein grundguter, fein grundnobler Denfch" fein tonne.

Der Berfaffer schließt biesen mehr allgemeinen Weil seiner Schrift mit einer Betrachtung über bie Religion und verwandte Gegenstänbe, in ber er unter anderm bemerkt:

Betrachtet man ben Beltzustand, wie er war und ift, so singstzeit zu antworten, so wenig über das Christenthum hinans, daß vielmehr alles Bolt (feine Schicht ber menschlichen Gesellschaft ausgeschlossen) in das Christenthum hineinwachsen muß, bevor das alte und nene Problem der Bolksbildung, der Resschenzziehung und insolge bessen das Problem des vollkommensten Staats und Erdendaseins auch nur entfernt, geschweige benn nur annaherungsweise gelost werden kann.

Diefer erften Abtheilung ber Schrift folgen in ben übrigen Beften Betrachtungen über Charafter und Geift der verschiedenen barbarischen und civilifirten Sauptraffen und Sauptvolfer. Buvorberft darafteri: firt ber Berfaffer unter ber Ueberschrift "Der wilde und ber eivilifirte Menfc ober Ratur und Geift" bit Reger und Raffern, die Infulaner im Stillen Dcean, Die ameritanifchen Indianer, die Tichuttichen und Jafuten, bie Chinesen und Japanesen, die Indier, die Araber in Aegup: ten. Da biefen Stiggen meift befannte Reiseberichte, wie bie von G. Forfter, Wrangel, B. Beine u. f. w. und bem Rapitel "Arabifche Lebensarten und Liebensmurbigfeiten aus Aegypten" bes Berfaffere fruber ericienenes Buch "Der Rleinftabter in Aegypten" ju Grunde gelegt find, fo brauchen wir auf biefe ethnographischen Stigen nicht weiter einzugeben.

Es folgt nun eine Charafteriftit ber Turten, Ruffen, Bolen und Juben, nebst einigen einleitenden Kapiteln mit ben Ueberschriften "Der Naturalismus und bie Barbarei im Schose ber Civilisation", "Der Muth und bas Frei-

beitegefühl barbarifder Rationen" u. f. w., Die manches Rerfwurdige und Gigenartige, um nicht ju fagen Capriibfe enthalten. Bie ber Berfaffer mit ben alten Griechen imfpringt, bas ift in ber That erstaunenswerth. Es ift war bis zu einem gemiffen Grabe richtig, wenn ber Ber= affer fagt, bag ein Bolt in feiner Runft und Literatur inr ben ibealen gactor, nicht- bie Werfeltagenatur abbiegele, infofern ber Berfaffer bier nur bie Literatur und Runft verftebt, von benen allein unfere Aefthetiter, Runft= enner und Literaturgeschichtschreiber Rotig zu nehmen flegen; boch wirb man jugeben muffen, bag Runft unb Boefie bei ben Briechen ein viel wefentlicheres Element er Bolfecultur felbft maren ale bei une Superboraern ind bei ben Mobernen überhaupt. Aber felbft mas bie tachbellenischen Bolfer betrifft, wirb man boch, wenn man ie ericopfend darafterifiren will, unmöglich bie Art, wie ie Literatur und Runft trieben, jo ganglich beifeite laffen burfen, wie ber Berfaffer bies burchgebends thut. Es ift kinesmegs gleichgultig, bag wir Deutsche feinen Rafael ber Murillo, aber einen Albrecht Durer, feinen Dante, iber ben Dichter ber Ribelungen, feinen Shaffveare, aber inen Sans Sachs, feinen Rembrandt ober Ballabio, aber inen Ermin von Steinbach, feinen Calberon, aber einen Soiller, feinen Boron, aber einen Goethe baben; daß ferner ie Rieberlander teinen Leonardo ba Binci ober Correggio, ber einen Teniers, Rembrandt und Oftabe haben. Aber nferm Berfaffer find Runft und alle bobern Gattungen er Literatur giemlich gleichgültige Dinge, für ihn bat ber lte Spruch "Artes molliunt mores" feine Bultigfeit, nb baber find ibm bie alten Griechen nur "aftbetifche bealiften", welche "bie verschloffen gehaltene und zeitweise plobirende Bhantafte ber norbifden Schulmeifter, Antiuare und Runftenthufiaften bis zur Absurdität idealifirt at"; er findet, baß "nur aus ber naiven felbftverleug= enden Auffaffung junger und liebenswurdiger Belehrten, ie jebem iconen Schein entgegenschmachten, fich ihre Apoigien über Griechen und Spanier erflaren laffen". Den ipartanern, bie wir alle auf ber Schule wegen bes Ther= opplenkampfe bewundern mußten, wirft er "fceuglichen ommunismus" por, und nicht gang mit Unrecht, wenn an bebenft, bag bei ben Spartanern ein bejahrter Dann iner Frau einen jungern Freund guführen, ein finber= fet von einem anbern beffen Battin fich leiben burfte f. w. Bon bem "oftenfibeln Geschwätz von Ralokatthie" will er gar nichts wiffen; nicht burch bie aftheiche Berfeinerung in Runften und Biffenfcaften tonne 2 Menichennatur zur mabren humanitat entwickelt und stengirt werben, fonbern "nur mit Gulfe ber Uebernatur, it transcendent geworbenen Seele, ber Bemutheentwickes ing im Chriftenthum". Bu gleicher Beit erflatt er aber ieber ber Raivetat ungebilbeter Bolfer und Denichen n Rrieg; er behauptet, bag ber naive Menfc bem Triebe r Selbfterhaltung "bis gur gefühllofeften, bornirteften elbftfucht" folge; daß ibm fur alle Befen, bie nicht mg fo organifirt, fituirt, gebilbet und beschäftigt find ie er felbft, jebe Mitleibenschaft fehle, mas allerbings richtig fein fcheint. Die "Culturfragen" feien es, behauptet er weiter, bie ben Dichter und Denter in barbarifche Lanber treiben, und wenn er bann einen "extraorbinaren" Tataren ober Araber ober einen "bermaferten Golo: weisen" finbe, fo nehme er ibn fur einen Goethe, Gofrates ober Goras (welchen lettern ber Berfaffer, beiläufig be= merft, niemals für eimas anberes gehalten bat als für einen "Salonfcmager, einen flachen und zweibeutigen Charafter und einen gebilbeten Sflaven"), und praparire fich ber Boefie und feinen Bedurfniffen gu Liebe eine Mirga = Schaffy = Philosophie, bie "fatal und narrifd" werbe, "wenn man ihre Aftfnotchen gu pulfirenben Bergpuntten machen und biefe gar gu Belttreifen expanbiren will". Auch ber Bewunderung fur ben Geroismus bar= barifder Rationen fucht er einen Stoß gu verfegen, inbem er bemertt, daß ja auch gerabe bie gefühl= und gewiffen= lofeften Berbrecher oft Duth und Sapferfeit zeigten und mit gaffung zu fterben mußten; ber Belbenmuth und bie Freiheiteliebe barbarifder Bolfer feien mit Robeit, Bergenshärtigfeit, Despotismus und Selbftfucht gepaart. Er wirft bann einen Blid auf bie Corfen und Reugriechen, welche lettern nach ihm ben "rantevollen, fophistischen, perfiben und lugengeubten Barteigeift ber alten Griechen" geerbt haben follen. An ben Turten ertennt er, gegenüber unserer affectirten Bilbung, manches Gute an, fommt aber zu bem Schluß: "Ber alte Naturaliften, wer alte profane Beiber grundlich ftubirt hat, weiß, wie leer und troftlos, wie flupib und abideulich es um ibr Inneres ausfieht. Mur bem vernunftgebilbeten Beift, bem burch= geiftigten Chriften ift ein gludliches, troftreiches, erhebenbes Alter befchieben." Das Thier, behauptet ber Berfaffer febr zuverfichtlich, fei fenicher ale ber Denich (!), ber Gublander fei in feinen Ausschweifungen lange nicht fo brutal und conifd ale bie intelligentern Rorblanber; gleichwol gebore felbft ein brutaler englifder ober amerifanifcher Matrofe nicht felten einer bobern Boteng ber Menschenbilbung und bes Menschengenius an, als ber frugalfte, enthaltsamfte und liebenemurbigfte Lazzarone ober als ein venetianifder Bonbelführer, welcher Strophen aus Arioft und Taffo finge.

Den Ruffen nennt ber Berfaffer in feiner braftifden Beije einen "Culturbanfert" und fpricht ibm 3beenreich= thum, Tieffinn, Begeifterung, Charaftermurbe, Geelen= fomelz, humor und Big vollfommen ab; ben Bit wol mit Unrecht, benn an Talent fur fatirifche und fomifche Auffaffung ber Buftanbe und Berfonen und namentlich für beigenbe Rauftit icheint es bem Ruffen feinesmeas gu fehlen. Der Ruffe, fagt er, fei bas eigentliche 3beal eines Sanbelemenichen im größten und fleinften zugleich, Englander, Juden und Italiener famen ihm barin nicht gleich. Fur bes Ruffen etwas weites Gewiffen in Bezug auf bas Dein und Dein ift es bezeichnend, bag ber Ruffe alles, mas er fliehlt, nur "gefunden" bat; fliehlt er g. B. ein Bferd, fo verfichert er gang treubergig, bag er es "gefunden" babe. Gola bebt bann weiter bie merfmur= bigen Begenfage im ruffifchen Charafter bervor; ber Ruffe fei weicher wie irgenbeine anbere Ration, und boch wieber aufe außerfte gefühllos, er fei nachfichtig und voll

Barte, bequem im Umgange und an bie zwangvollfte Suborbination gewöhnt u. f. m., babei von Ratur liebenes wurdig, lentfam, bingebend, fur Familienleben und gefelligen Berfebr gefchaffen; boch habe er wenig Willage fur Prefte und Bbilojophie. Inbeg ift es both begeichnenb, bağ gerabe bie Begel'iche Philosophie unter ber jungern ruffifden Generation fo gablreiche Unbanger gablt. In Betreff ber Bolen, bie er befonbere genau gu tennen icheint, behauptet ber Berfaffer, bag es feine anbere Nation gebe, bie fo berglich, fo metterwendifch, fo liebendwurbig, fo naturlich und unbanbig, fo leichtfinnig und leichtfertig fei wie bie Bolen, und er fügt bingu : "Bolen, Beiber und Rinber find liebenemurbige Barbaren." Er ftellt ben feurigen, gragiofen, polnifden Tanger bem beutiden gegenüber und behauptet babei von bem beutiden, bag er fich beim Tange "wie ein Defonom" geberbe. Berfaffer ichilbert weiter bie berühmte ,, polnifche Birth= fcaft", rubmt aber, bem fnauferigen Deutschen gegenüber, boch bem polnifden Cbelmann nach, bag er freigebig unb generos fei. Dun find ficherlich Freigebigfeit und Benerofitat poetifdere und liebendwurdigere Gigenichaften als Rnauferei, nur ift zu bebauern, bag ber polnifde Gbetmann fein Gelb meift nicht an eble und große 3mede wendet, fonbern es im prablerifden Leichtfinn fortwirft, "wenn es namentlich gewiffe Oftentationen und noble Lebenearten gilt". Bei ben Bolen berriche, bemerft Gols weiter, ein beguemer Comfort, mabrent ber Deutiche und Englander ibn mit einer Bebanterie und Grundlichfeit etablirten, bağ er baburd nicht nur unromantifd, fonbern auch laftig und unbequem merbe. Fur bie Bolinnen aus ber ariftofratifchen Rlaffe fdmarmt ber Berfaffer formlich, und findet baber auch bie Galanterie ber ftattlichen polnifden Manner gegen bie Frauen febr begreiflic. geftebt, bag ber Deutsche fich in einem polnifden gamilienfreife wie von einem Bauber umftridt fuble und bann wenigstene auf Stunben feine beutiche gormlichkeit, Schwerfälligfeit und Bebanterie vergeffe; freilich vermiffe er fpater bie Grunblage an fittlichem und religiofem Funbament, an foliber Intelligeng und wiffenschaftlicher Bilbung.

Bieran ichließt fich ein langes Rapitel über bie Juben, in welches manche anziehenbe Genrebilber eingeflochten find. Er fommt unter anberm auch auf bas Berhaltniß ber Juben gu ben Runften und ber Literatur gu forechen und be= hauptet, bag man unter ihnen wenige Runftler, Dufiker und Dichter finbe, wol aber gerfegenbe Rritifer unb "Wiberfacher mit Birtuofitat"; im gangen aber zeige bie Literatur mehr "geiftreiche" Juben als Chriften auf, unb wenn es eine Schonbeit und Bragie bes Stils gebe, fo habe fie Borne bargelegt. Indeß haben bie Juben in jungfter Beit auch auf mufitalifchem Gebiete fich fehr ausgezeichnet, freilich meift nur Sohne reicher Meltern und Bankiers, bie ihnen die Mittel zu'ihrer Ausbilbung und zur Forberung ihrer Erfolge im reichlichften Dage ge= mahren konnten, mas in unferer Beit, mo fich mit Gelb so viel erreichen läßt, von außerfter Wichtigfeit ift. And im Bebiete ber Boefie haben fie in nenefter Belt Gervorragenbes geleiftet, bagegen mag es richtig fein, baf fie,

rros Benbemann und Magnut, im allgemeinen fir Malerei, Stulptur und Baufunft weniger unfpranglige Anlage voer Deigung befigen. Schon bie alten Gebraer waren wol ein bodbegubtes Literatur= aber gang und gat fein Runftwil. Golg verfichert auch, bag es ben Juben an Empfänglichkeit für bie Ratur fehle, und er beruft fich babei auf Rompert, welcher es auffällig finbet, bag fcon bie jubifden Ainber von Blumen nicht viel wiffen wollten. Goly meint auch, ber Jube (zumeift boch wol nur ber eigentliche Sanbelejube) fei burch und burch profan und fpreche icon beim hinausgeben aus ber Guna: goge vom Gefcaft. Den Jubinnen rubmt er nach, baf fie, in jubifder Befellichaft wenigstens, unbefangener als bie jubifden Danner und bei weitem naturlicher und unaffectirter ale bie Chriftinnen feien, wobei er wol wor zugeweife an beutiche Chriftinnen benft; unter ben Chriften feien fie aber oft nicht wieberguertennen. Chriftlide Danner bewegten fich übrigens gern in jubifder Damen: gefellichaft, weil fie bort mehr Gefühlstiefe, Leibenfcaft und Beweglichfeit bes Beiftes ju finden meinten. Die Bubinnen (aber auch wol die jubifden Schriftfteller, Dich: tet, Mufiter u. f. w.) zeigten fich merkwurdig allem Dobernen zugethan, im Guten wie im Schlimmen, und an feinem Gefcopf zeigten fich bie Ginfluffe ber Beit fo fict: bar ale an ben jubifchen Frauen.

Den größten Wiberwillen offenbart Goly gegen bie romanifchen Bolfericaften, gegen bie Spanier, Italiener und Frangofen. Bas die Spanier betrifft, fo rubmt et ihnen "Bleichgultigfeit gegen außere Lebensguter" ale eine Nationaltugend nach, nennt fle aber "Ungeheuer und Rind in einem Athem", und "Prototyp eines mit fich felft zerfallenen verlumpten Benie". Gigentlich intereffant mar une unter feinen Bemerfungen über bie Spanier, bie er wol schwerlich aus Autopfie fennt, nur die über bie Afturier, die fich ihrer rein gotbifden Abtanft rubmen und in ihrem Mangel an Artigfeit im gefellichaftlichen Um: gang, in ihrem haberfüchtigen und wenig lebenbigen Befen wol noch ihre beutiche Abstammung verrathen. Roch viel heftiger entladet fich fein Born gegen bie Ita: liener, an benen er auf feinen Reifen feine guten Erfah: rungen gemacht zu haben fcheint; boch waren bies eben nur Reifeerfahrungen, bie nicht febr geeignet finb, um ein Wolf grundlich tennen zu lernen. Er fucht alle Illufionen gu gerftoren, welche ber Belehrte, ber Runftler in Betreff ber Italiener hegt, meint, "Aefthetit ift bie zweis beutigste Diagnose von einem Bolke" und gable bie Italiener felbft ben "liebenswurdigen und afthetifden Gunbs: fottern" bei. Er bemertt: "Der italienifche Schmug gebort, ohne Big gesprochen, zur Naturgefchichte bes italie nischen Menfchen", und verfteigt fich fogar bis zu ber maflofen Behauptung : "Forterbenbe potengirte Chriofigfeit und Richtenutigfeit, ein unverfcamter, zeugungem fraftiger und ichuftiger Naturalismus macht bie italienife Durchschnittephyfiognomie von Benedig bie Sicilien aus." Selbst für ihre bestechenbern Eigenschaften weiß er nur folimme Motive aufzufinden. "Man muß italienifche und spanifche Beiber im Born gefeben baben", fagt er, "um

se ju überzeugen, was für ein erbärmliches, indignirentes, die Renschheit entwürdigendes Ding diese südliche Grazie ift." Dabei meint er aber doch, daß das gemeine Boll in Italien unendlich besser und hilderäftiger sei als die gebildeten Klassen. Selbst die schone italienische Sprace errogt seinen Widerwillen. Sie gilt ihm nur als eine "weibische, weichliche, mit lauter Wocalen verwhite und verschnittene" Sprache, als eine Ausartung

ber "gefacten" (!) Romerfprache.

Rachbem ber Berfaffer icon fruber gelegentlich in Betreff ber Franzosen bemerkt, bag ihnen "bie Luge, bie Affectation, die Manier und Romodie und ber sittliche Shematismus" jur sweiten Ratur geworben feien, wogegen imm bas Gewiffen, bas Gemuth, die Religion für eine "Shanfpielerei" ober für eine "naive Illufion" gelte, winnet er ihnen im vierten Beft ein eigenes Rapitel, beffen Inhalt fich in ben einzelnen Ueberschriften: "Culunbarbareien bei ben Frangofen", "Die frangofifche Unperfonlichteit, Dechanit, Abgeschmadtheit und Schamlofig= lit" u. f. m. genugfam fennzeichnet. Inbeg, bemertt er, bie Belt liebe nun einmal bie Leichtfertigfeit, ben finnlichen Somm, ben icaumenben Bit, die Bungengewandtheit, bie gefällige Racon, bas beclamatorifde Bathos und ben Romobienspectatel, ben Dobewechsel, die Safchenspielerei mit Borten und Werfen wie nichts in ber Belt, und für alle biefe Liebhaberei fei ber Frangofe ber Bexen= meifter, ber Taufenbtunftler ohnegleichen. Gin anber= mel fagt er von ihnen, fle feien ,, trot aller Cultur= fokifereien und biftorifden Metamorphofen bie verlogenen prablerischen, oftensibeln, gleißnerischen, immer schlag= und redefertigen, vielgewandten, leicht beweglichen, ober= fichlichen und leicht aufammengerotteten Ballier geblieben". Dubei gesteht er freilich, bag ber Frangofe mehr mate= riellen Inftinct, mehr grazibfen Berftand und unendlich mehr politifden und focialen Geift befige ale ber Deutsche, und daß er bei tausend Gelegenheiten mehr sittliches Fun= bement, mehr Chrliebe, Ritterlichfeit, Bieberherzigkeit und Gematblichkeit zeige als ber Italiener. In biefem Rapitel fommt er auch auf Boltaire und Rouffeau zu fprechen, und nennt lettern einen blogen "Raifongeur und Declamator", einen "bornirten und querköpfigen Naturphilo= fophen". Er giebt unter anderm ferner einen Bergleich wifden ber ruffifden und frangbilichen Sprache und finbet, bag beibe von einem Dechanismus regiert feien und ich in ihrer Construction wie eine Mosait barftellten. Diergn fugen wir noch unfererfeits, weil fich gerabe An= laf bagn bietet, eine Bemertung über ben von vielen ber frangofficen Sprache nachgerühmten Wohlflang. Diefer beruht ja aber burchaus nicht in bem Material ber Sprache kibft, sonbern wird nur baburch funftlich hervorgebracht, die Frangofen gewiffe Buchftaben und gange Gilben on nicht, andere andere aussprechen ale ihr natürlicher Lonlant ift, wieder andere burch die Rase schnarren, oft falbe Worte verschlucken ober am Gaumen gerbruden, Die Betonung willfürlich auf Ableitungefilben legen u. f. w. Bei unferer beutschen Sprache murben wir am Enbe einen ihnlichen Bobiflang, wenn er Bobiflang ift, erreichen,

wenn wir in ber Musibrache unferer beutiden Borte mit ähnlicher Billfür verfahren wollten. Gehr mahricheinlich wird im Laufe ber Jahrhunderte bie Renntnig ber Regeln, wonach bie Frangofen ihre Sprache accentuiren und prononciren, verloren geben; nachkommenbe Bolfer merben bann bas grangofifche vielleicht nach ben naturlichen Regeln aussprechen, wie wir unfer Deutsch, und fie merben bann gar nicht begreifen, wie es möglich gemefen, bag eine Sprache bon fo ungefügem Material bie Lieb= lingeumgangefprache aller Bolfer unferer Beit werben tonnte. Roch eine wie es uns icheint ziemlich finnreiche Bemertung bes Berfaffere wollen wir bier anführen; er meint nämlich, wenn ber Frangofe fein befonberes Wort fur ben Begriff "Mann" befige, fo tonne bies nur baber tommen, weil bei ibm ber mannliche Beift nicht nach: brudlich genug entwidelt und prononcirt fei.

Dan wird une nicht vorwerfen wollen, bag wir bie Frangofen überichatten; wir baben immer bor ber frangofifden Politif gewarnt und immer nachbrudlich barauf hingewiesen, bağ unfere Literatur niemale in ein tieferes Glenb verfant, als wenn fie ausichließlich und ju iflavifch frangofifche Mufter copirte, bag ber beutsche Geift niemals fo febr entartete, ale wenn er bem frangonichen Beift tributar murbe, bağ bie beutiche Mation überhaupt fich niemale por anbern Bolfern und ben Frangofen felbft fo lacherlich machte, als wenn fie außerlich ein Berrbild frangofifcher Sitte barftellte wie Golberg's Jean be France. Aber bie Frangofen, die wenigftene eine Ration find, welche fich niemale zum Spielball ausländischer Intriquen und Willfür bergab und ihre Ginbeit niemals trop aller innern Revolution geriprengen ließ, befigen auch fo manche lobliche Eigenschaften, Die vielleicht von unfern Urteutonen nur beshalb gering gefchatt werben, weil fie fublen, wie weit wir felbft bavon entfernt find. Erft jungft fdrieb uns ein politifcher Flüchtling, ber, obicon ibn ein beutider Bannftrabl traf, eine faiferliche Anftellung in Frantreich erhielt:

Die Franzosen sind in Feberkriegen boch viel ankandiger und humaner und gegen Parteigenoffen von einer Ruckficht und hingebung, die mustergultig ist. Auch die Freundschaft, selbst da wo ste nur formell ist, bestimmt sie zu Acten der Aufopferung, wovon ich hundert Beispiele ansühren konnte. Man spricht viel von der Unstetigkeit ihres Charasteres; nicht einmal die Salfte ist davon wahr. Nachdem ich von den meisten Freunden und Bestannten volle neun Jahre getrenut gewesen war und zwar ohne ihnen je geschrieben zu haben, fand ich sie mit gleich vohlmollenden Gesinnungen wieder. Manche hatten ihre Fahne gewechselt, trothem bestand aber doch die Achtung vor dem frühern Berhältnis noch sort. Du weißt, wie aufrichtig ich an Deutschland hänge, aber nichtsbestoweniger muß ich gestehen, daß französischer Takt und französisches Bartgesühl (delicatesse) probehaltiger als deutsche Gemünslichtet sind, die deine keuschen Mondichein und blendenden Lampenschinner oft nach eiwas ausschlichten aus Gonnenlicht nut im Tagesversehr aber schmäblich verdase in Subem sagt und schreibt der Deutsche werblacht. Zudem sagt und schreibt der Deutsche : "In Geldsachen hört alle Gemünklichseit aus!" u. f. w.

Aehnliche Anfichten fanben wir vor einiger Zeit in ber Wochenschrift "Das Jahrhundert" ausgesprochen. In bem betreffenden Auffat bieß es unter anberm, bag es namentlich ben Deutschen sehr schwer werbe, ben Charafter ber Fran-

gofen gu begreifen; biergu muffe man febr lange in Frant: reich gewesen fein, mit Berfonen aus allen Stanben Um: gang gehabt und namentlich, was vielleicht bas Schwie: rigfte fei, fich mit bem Beifte ihrer Sprache volltommen vertraut gemacht baben. Unbeftanbig feien bie grangofen nur in Dingen, Die ibrer Ratur nach oberflächlich und veranderlich feien, 3. B. in ben angern Formen bes gefelligen Lebens. Bas bagegen bie eigentliche Geele, bas Brincip biefes Lebens, ben Standpunft ber Sumanitat betreffe, ba fei ber Frangofe beftanbiger, ale man bei oberflächlicher Beobachtung geneigt fein mochte zu glauben. Der Berfaffer bes Artifele verfichert , bag er nirgenbe, bei alt und jung, bauernbere lleberzeugungen, tiefer murgelnbe Befinnungen gefunden babe ale bei ben Frangofen, und er fahrt nach biefer freilich vielleicht zu bezweifelnben Berficherung fort: "Die frangofifche Urbanitat ift feine blos außerliche Soflichfeit, wie fie benen ericeint, welche Die leichte Erregbarfeit und Beweglichfeit ber Frangofen für Leichtfinn und Unbeftanbigfeit, ja fur galfcheit und Treulofigfeit balten. Sie ift vielmebr ber unmittelbare Ausbrud ihrer echten Sumanitat. Es gibt gewiß fein gutherzigeres Bott ale bas frangofifche." In bemfelben Sinne außerten fich gegen und auch anbere Lanbeleute, welche langere Beit in Franfreich bomicilirten, und jebenfalls bleibt bie Thatfache bemertenswerth, bag fich fo viele Taufenbe von Deutschen in Franfreich und namentlich Baris aufhalten, welche fich bort fo mohl befinden, bag fie nur ju balb ihr Baterland vollftanbig vergeffen, mas man von Frangofen, die nach Deutschland tommen - und fie thun bies nicht ohne große Roth - weniger fagen fann. Das "Magazin für bie Literatur bes Auslandes" bemerkte in Bezug auf bie Ausfälle unfere Berfaffere gegen bie romanifchen Nationen, nachdem es barauf bingewiesen, baß jebes Bolt fein Gemuth, nur jebes in feiner eigenen Weise babe:

Benn ben Frangofen und Italienern nichts bleibt, fo haben fie bas Berbienft, bem barbarisch gewordenen Europa bie antife Trabition ber griechischen Urbanitat und humanitat vermittelt zu haben. Allen Respect vor ben Tugenden und ber gefunden Rraft unferer bentichen Borfahren, aber Bilbung, humanität und Achtung vor ber Menschenwurde haben fie nicht erfunden - wir find fehr gemuthlich, folange wir gut gelaunt find -; aber Soflichfeit, Taft, Bartgefühl wird felbft heute noch ber größten Bahl unferer ganbeleute herglich fchwer. Diefes Bartgefühl, ber Saft, mas nnangenehm fein und beleidigen fonnte, Die Discretion in peinlichen Berhaltniffen, die Achtung vor ber ängern und innern Burbe bes Rebenmenschen, biefes Reunzeichen echtefter humanitat, bie eine tiefe geiftige Onelle haben muffen, gebuhren, man mag fagen, was man will, ben Frangofen und bamit machen fie noch heute Bropaganda bei Ruffen und Bolen, ja bei beutschen Bauern..... Gott bewahre uns vor ber ja bei beutschen Bauern ..... beutichen Bieberfeit, Treue und Aufrichtigfeit in ihrem forms lofen Raturguftande, wie er noch ziemlich haufig felbft bei Belehrten und Dannern ,, von Bilbung" angetroffen wirb.

Es ift allerbings nicht zu leugnen, baß, wie bie Geschichte beweift, ber Franzose in Augenbliden leibenschaftlicher Aufmallung seine Urbanität und felbst seine Galanterie gegen Frauen vergessen fann; aber biese Aufwallungen find bann bochammer mit einem imponirenden oft freilch auch theatra-lischen Bathos verbunden, dem Berbrechen gesellt fic die

Große; und Scenen rubtenber Aufopferung und Robleffe bilben fast immer die versöhnende Lichtseite zu so bunkln Schatten. Was Italien betrifft, so hat auch bieses seine große Beifteseboche in Runft und Literatur gehabt, ohne bie wir schwerlich ganz bas wären, was wir find, und Bersonen, die sich unter ihnen längere Jahre aufgehalten haben und nicht blos gewinnfüchtige Facchinos, Betterinos und Cicerones und unverfcamte Bettler fennen lernten, wiffen auch von ihnen viel Ruhmliches zu ergablen. Der Defterreicher C. von Czoernig erkannte in einem aus ben Sigungeberichten ber faiferlichen Afabemie ber Biffenfchaf: ten auch einzeln abgebruckten Bortrage über bie "Ethno: graphie Defterreiche" (Wien 1857) ben Italienern und besonders den Lombarden viele sehr löbliche Eigenschaften zu. und Paul Benfe bemertte jungft in einem Bortrage über bie italienifche Bolfspoefie laut ber "Neuen Munchener Beitung":

Alls Refultat für ben Bollscharafter ber Italiener muß man, so gering sonft unsere Meinung sein mag, bas Zugeftanbuis machen, baß sich in ihnen bei der Abwesenheit aller Zuge manulicher Reise, eine Ibealität, eine Zurtheit und heftigsett ber Leibenschaft erhalten hat, die nur der Jugend eigen find. Der Augenblick ihnen alles, die nur der Jugend eigen find. Der Augenblick ihnen alles, die nur der Bergangenheit nichtes. Das berg und die Natur bleiben die einzigen Quellen ihrer Boesie, in webcher bei aller Freiheit und Leibenschaft bennoch eine gewisse Grenze nie überschritten wird. Zene ewige Jugend bleibt immer ein Ruhm.

Es ift, wie schon bemerkt, ein großer Mangel der Golt'ichen ethnographischen Untersuchungen, daß er Kunft, Literatur und Boeffe der Böller gänzlich unberücksichtigt läßt, sonst würde er z. B. auch in Betreff der Spanier haben zugeben müssen, daß ein Wolf, welches einen Calderon, Lope de Wega, Cervantes, Moreto, einen Murillo, Belasquez, Zurbaran u. s. w., also Dichter und Künstler von höchster Noblesse hervorgebracht, nicht blos "Prototyp eines mit sich selbst zerfallenen verlumpten Genie" sein könne. Die Spanier liegen jest baniedet, aber nicht ärger oder nicht so arg, als wir Deutsche zu Zeiten baniedergelegen haben. ") hüten wir uns, durch

<sup>\*)</sup> Es find in letter Beit fo manche Reifeberichte in Dentfolant ericienen, welche geeignet finb, unfere Anfichten über bie Spanie in einem ihnen gunftigen Sinne gu berichtigen; babin gehoren bie Schriften von Moris Billfomm, Alban Stolg, Bolgogen u. 4. ferner Lamont's Reifebriefe aus Spanien, welche bas "Abenbblatt jur Reuen Dunchener Beltung" im vorigen Sahre brachte. Bemont wohnte unter anberm in Dabrib einer öffentlichen Univerfitatt: feierlichteit bei, und er fcreibt auf Anlag berfelben: "An ben Proft foren bewunderte ich bie Fertigfeit bes freien Bortrags : mo ich Ocht genheit hatte mit Sachgenoffen in Bertehr ju treten, war ich von bem Umfange und ber Grunblichteit ihres Biffens, fowie von ber treff: lichen Ginrichtung und Ausftattung ihrer Inftitute um fo mehr überraft. als ich ben in Deutschland ziemlich allgemein verbreiteten Aufichten # folge teine befonbers gunftigen Erwartungen bavon gehegt hatte. Alles was ich auch fonft in biefer Beziehung mahrgenommen habe, war geeignet ben vortheilhafteften Ginbrud bervorzubringen. Befonbert muf ich hervorheben, baf eine Bebingung erfüllt wird, welche ich als bei Ariterion bes mahren wiffenschaftlichen Sinnes und als unablaffig fix hohern Erfolg betrachte, ich meine bie Bermeibung bes Barticularit: mus, ben man bei mehr als einem Bolle antrifft. Bas in Frantrid, in England, in Deutschland angeftrebt und erzielt wird, findet ebenfo viel Beachtung wie bas Ginheimifche. Frangofifche und englifche Bite ratur ift, man barf fagen, allgemein verbreitet; aber auch eine giem: liche Angahl von Brofefforen trifft man an, bie beutfc gn lefen, meis rere ble in biefer Sprache gelaufig fic auszubruden im Stanbe finb."

folde Ausfälle wie die Gold'ichen zu Repreffalten herauspiordern! Bielleicht mochten wir dann doch nicht so willommen siegreich bestehen, als Golg sich einzubilden seint.

Der Charatteriftit ber Englander, die er in der allgemeinen Ginleitung ein "Gemengfel von Robleffe und Brutalitat, von Spleen und Trivialitat, von Beltburgerfinn und Bhilifterhaftigfeit, von Grofmuth und Gewiffenlofigfeit" u. f. w. genannt, ift ein eigenes Beft, bas funfte, gewidmet, und er bemerkt barin unter anderm: "Schon im Bange, in ber Diene und Saltung bes Englanbers, im Ion ber Stimme, in feinem jungenbequemen Dialett brudt fich eine Regligence und Raturlichfeit aus, bie nur aus dem ftartften Selbftgefühl und aus einer perfonlichen Siderheit bervorgeben tann." Es ift richtig, bag biefes Auftreten andern oft febr unangenehm werben fann, aber wir fur unfer Theil lieben biefen feften, breiten Bang bes Rationalenglanbers, indem fich baburch felbft in bem Inbividuum bas Bewußtsein anfundigt, einer weltherr= ibenben Ration angeboren; wir lieben biefe nämliche folze Gleichgültigkeit, die aber auch wieder nichts von bem frangofischen Bedenhochmuth ober jener nicht febr mannlichen burfditofen beutiden Renommisterei bat, bie p ber fonftigen beutschen Schuchternheit einen eigenhumlichen aber teineswegs febr erfreulichen Begenfas bilbet; wir lieben biefen gernbeaus gerichteten, kaum nach links und rechts abichweifenben Blid, mabrend ber Deutsche fo gewohnt ift, ben an ibm Borüberfdreitenben neugierig ins Geficht zu feben ober fich gar noch umzuwenden, um auch möglichft noch von ber Rudfeite bes ihnen gufällig Begegnenben Renntnif zu nehmen. Diefe Reugier bat ja ebenso wenig mit Wohlwollen etwas zu thun, als bie folge Gleichgültigfeit bes Englanders mit Miswollen. Bu biefer großartigen Abgefchloffenbeit gegen Die Außenwelt werden freilich die Englander formlich abgerichtet. So mablt ber Rangler Miemeyer, bag, ale er bie Schule von Ewh befuchte, ein Bogling berfelben bestraft murbe, weil er auf ber Strafe mit einem ihm befreundeten Samburger gesprochen babe; benn bie Schuler burften nur miteinander und mit ihren Borgefetten verkehren und mit niemand sonft fich unterhalten. Der Gymnafialrector Brandes, ber bies in einer feiner Schriften mittheilt, bemertt bagu: "Bir fcbreien ober fpotten über folche batte, und boch find bie Englander nicht allein fluge, fondern auch praftifche Leute, Die wohl wiffen, was fie hun." Der englischen Berglichfeit wihmet ber Berfaffer ein eigenes Rapitel, in bem er unter anberm verfichert: "Die Verle ber Liebe und Freundschaft ift in England zu Daufe." Rach feiner Anficht hangt biefe Berglichfeit mit bem englischen Berftanbe aufs innigfte zusammen, und Aderlich wird jeber, ber mit Englanbern naber zu verlibren Gelegenheit hatte, zugeben, bag es in bem Bergen bet verftanbigften Englanbers eine Stelle gibt, wo er findlicher Gemuthemenfch ift. Freilich fann ber Brite auch aufs außerfte gefühllos fein und gleichgültig gegen Rebenmenfchen wie gegen bie leblofe Schraube an einer 1859. 17.

Mafchine, wenn es fic um Erwerb und Gewinn und um bie Erreichung eines Rationalzweck banbelt; boch bat fich auch hierin viel gebeffert, obicon Bogumil Gola nicht anzugeben weiß, "wie viel Ambition und Rlugbeff, wie viel Denfchlichkeit in ben Reformen ftedt". Der Berfaffer macht auf Anlag ber englifden Berglichfeit bie bis zu einem gewiffen Grabe richtige Bemertung, bag man wahrhafte Berglichkeit oft gerabe bei folden Menfchen an= treffe, bie wenig Phantafie und Sentiment befägen und noch weniger von iconen Runften und Wiffenichaften ver-Ranben. Runftler und Dichter wie alle Gebilbeten ge= wöhnlichen Schlage hatten nicht fo viel Berg ale bie Ge= fcafteleute (biefe aber boch wol nur bann, wenn bas "Befcaft" ganglich aus bem Spiele bleibt), Banbmerter, Solbaten und Arbeiter; nur der Genius confervire in allen Gulturproceffen auch noch bie Rabigfeit, ju lieben und gartlich ju fein. Den englifden "Bollbluttugenben" ftanben, bemerft Goly weiter, freilich auch bie englischen "Bollblutlafter" gegenüber; einen confequentern, gemiffenlofern Bofewicht gabe es nicht ale einen vom englischen Blut; bie beutiche Gunbe fage fich felten gang und gar von Scham und Bewiffen los; fie lofe fich in Reue noch wahrend ber Diffethat auf und breche ber Bosheit bie Spite ab. Bir möchten faft glauben, ber Berfaffer habe nicht binlanglich Criminalgeschichte, g. B. ben ,, Reuen Bitaval" ftubirt; er murbe fonft fomerlich bie lettere Bebauptung niebergeschrieben baben. Der Berfaffer ftellt auch eine Bergleichung amifchen ber englischen und beutichen Schulerziehung an und meint, daß bie beutichen gelebrten Schulen ben Ibealfinn bes fünftigen Belehrten erzogen und mit bem Allgemeinmenschlichen ben Grund jum befondern, jum funftigen Beruf legten. Die Eng= länder gingen birect auf bie Braxis los. Daber arbeite fich ber Englander auch nicht leicht zu einem Beltburger, zu einem harmonifch gebilbeten Menfchen burch; aber unfer ibealiftifches Princip verführe zu Pratenfionen und erziehe eine Unmaffe von "taugenichtfigen" Literaten, Aefthetifern und unfruchtbaren 3beologen; bagegen leifte ber englifche Realismus bem bortigen Materialismus zu viel Borfcub. Er gelangt zu bem Schluß, bag bie Detonomie ber Denfcengeschichte ohne bie beutsche Universalität und Ibealität, ohne bie beutiche Berfohnung, Dagigung und Ausgeglichenheit ebenfo wenig bestehen tonne ale ohne bie englische Charafterfraft, Thatfraft und Ginseitigfeit. Wie bekannt bat fich eine beutsche pabagogifche Autoritat, &. Biefe, im gangen mehr fur bas englifche Erziehungsprincip ausgesprochen; und allerdings fann man bem beutichen Ergiebungemefen wol vorwerfen, bag es bie Gemuther unrubig und unftet macht und erhipt, bag es nur zu oft gum Duntel und gur Phrafeologie verführt, an ber wir Deutschen so gut wie bie Frangofen leiben, mabrent fie bem Englander faft gang unbefannt ift. Bas bilft bie Universalität, ber 3bealismus, bas Beltburgerthum innerbalb ber vier Banbe? Diefes Beltburgerthum ift febr wohlfeil und ichust nicht gegen Barte und Lieblofigfeit. Bum Solug gibt ber Berfaffer eine furge Schilberung

Digitized by Google

ver Iriander, wonach dieses Boll leicht als das liebendswürdigste Bolf der Erde erscheinen könnte. Indes schöfts dabei der Berfasser aus einer sicherlich nicht ganz unparteilschen Duelle, aus korrequer, der unsers Wissens selbst ein Irländer ift. Gelegentlich wüthet er, wie früher schon gegen die italienische und französische, so auch gegen die englische Sprache, der er "flegelhaste Bungens, Lippens, Gaumens und Rachencommoditäten" vorwirft und übers haupt Injurien sagt, für die sie ihn vor Gericht belangen könnte.

Den Deutschen bat Goly feine eigene Betrachtung ge= wibmet, bod finben fich über fle eine Menge Rotizen im Buche verftreut, welche bas Biberfprechenbfte über biefe Nation aussagen. Dies liegt überhaupt in ber Methobe bes Berfaffers, wozu noch allerdings kommt, bag bas bentiche Bolt an innern wie außern Gegenfagen überaus reich ift und baber auch bem Auslande als eine Art Rathfel erfcheint. Goly fagt von ihnen g. B., es fei ibnen ber Naturftolz und Nationalftolg, ben ber Eng= lander in feinem Blute bewahre, burd Brubelei, Schul: meifteret. Gemutblichkeit und Philosophie abbanben getom: men; der Deutsche sei ein "Lafterer, Rratehler und Rlug= tofer"; er wirft ihm "Schwerfälligfeit und Ungrazie" por, mabrent es menigftens ben Bewohnern mancher fubbeutiden und öfterreichifden Gebirgelander, benen aller= bings ihre fleibfamere Tracht zu Gulfe tommt, nicht an naturlider Grazie und Glafticitat fehlt; er bemerft, bag ben Bolen an bem Deutschen folgende Gigenschaften misfallig finb : "Bhlegma, Anauferei, Formlichfeit, Soulmeifterei, Uniconbeit, Unnatur, Mangel an conversationeller Bilbung, an Grazie, an Gewandtheit; in Summa: Schwerfälligfeit und Bebanterie." Der Berfaffer gibt ben Mangel an Grazie zu, aber er motivirt ihn in folgender, ben andern Bolfern nicht febr fomeicelbafter Beife:

Die Flachheit, die Bornirtheit, die Trivialität, die Gemeinheit und Gewiffenlofigfeit haben andern Nationen, Franzosen, Stallenern, Bolen die freie, d. h. grazidse Entwidelung belaffen, während das beutsche Gewiffen und die deutsche Geistestiefe die natürlichen Grazien und Liebenswürdigfeiten absorbirt.

#### Ein anbermal verfichert er,

bag man nur bei bem deutschen, gebildeten und reifen Manne auf die charafteristischen Eigenschaften des wahren Menschen: auf Gleichmuth und Ebenmaß, auf Ausgeglichenheit und Detonomie, auf die Harmonie aller Krafte, auf Selbsteontrole und Selbstbewußtsein, auf objectiven und formlichen Verstand, auf Selbstberleugnung und Selbstachtung, auf Scham und Ehre gefühl, auf Pfliche und Gewiffen, auf Treu und Glauben, auf freie Unterwerfung unter ein absolutes Geset, auf fünstlerisch und wissenschaftlich freie handhabung von Ideen nud Rormen zechnen barf.

Das ift nun freilich alles Mögliche. Weiter verfichert Goly, daß "nur das deutsche Antlig ein Menschenthum wie kein anderes verdürgt", daß ferner, was manchem zu lefen übernaschend sein wird, "so fein, so verständig, so delicat zugleich, wie ein deutscher Meusch alle keiselten Schattirungen, Abnthwen und Metamorphosen
ves Geistes und Gerzens in der Stumme und Geberde
wiedergibt, es ihm nicht einmal der Italiener und Spanier, gefchweige ber Franzofe nachthut". Gin Theil biefer Lobeserhebungen wird freilich von einer Autorität bestätigt, die keine geringere ist als Friedrich der Große, bessen Urtheil wir anführen, weil Friedrich vielen, aber mit Unrecht, als ein Berächter der Deutschen und alles beutschen Wefens gilt. Friedrich schreib eine mal an Boltaire:

Es fehlt uns die liebenswärdige Lebenbigkeit der Franzofen, allein wir haben als Erfan gefunden Sinn, Offenheit, Bakehaftigkeit.

Und ein andermal:

Der Fehler ber Deutschen ift nicht Mangel an Geift; ge sunber Ginn ift ihnen eigen, ihr Charafter nahert fich bem ber Englander. Die Deutschen find arbeitsam und tief; haben fie einen Stoff ergriffen, so werben fle Meister. Konnte man ihre Schwerfälligkeit besiern nub sie mit ben Grazlen etwas vertratter machen, so zweisle ich nicht, bag auch meine Ration große Manner hervorbrachte.

Als Friedrich diese Worte schrieb, lebten zwar feine eigentlich großen Männer in Deutschland, aber frubert Beiten hatten beren schon, trot mangelnder Grazie, viele bervorgebracht und Friedrich felbst sollte eine neue Reihe großer Männer eröffnen.

Wir fügen noch einige eigene Bemerkungen an. Et gibt mythische Traditionen wie bie von ber deutschen Bemuthlichkeit, gegen bie schwer anzutampfen ift. In ber Oppositionezeit zwifden 1830 - 48 mar es Braud, biefe Genruthlichkeit, mit ber ein Bolf überbaubt fo menig coquettiren follte wie eine Jungfrau mit ihrn Unschulb, ale einen wirflich vorhandenen Gegenstand ju betrachten, ben man juvorderft ju befeitigen trachten muffe, che es gelinge tonne, bie Deutschen gur richtigen politischen Thatfraft zu beflügeln. Alles follte biefe Ge muthlichfeit verschulden! Wie aber, wenn bas, was man unter bem Ramen Gemuthlichfeit befampfte, gar nicht vorhanden war? Denn was verfteht man in Deutschland eigentlich unter Gemuthlichkeit? Biele verfteben barunter nur bie Birthichaftegemächlichfeis, ein bloges Gichgeben: laffen im Gefpräch, möglichst formlos und zwanglos, möglichft geiftlos; Ambere verfteben barunter fogar bat Privilegium, recht grundlich grob fein ju burfen, und bie febr unlöhliche Leibenfchaft bes Gellatiches und Betratiches, bes Aufziehens, "Schraubens", "Ugens" und "Rratehlens", und fie befinden fich ba, wo fie biefer Leiben: schaft nicht nach Gerzensluft fröhnen können, im höchten Grabe "ungemüthlich". Anbern ift schon- ba nicht recht wohl, b. h. nicht gemuthlich, wo es ihnen nicht geftattet ift, in ihrem Provinzialdialekt möglichft ungenirt zu plas bern, und in manden beutschen Landftrichen miden bie "Autochthonen", wenn fie jemand mit fcarfem breußischen Accent ober überhaupt reines hochbeutich fprechen horen, fcheu binweg; benn biefer Denfch erfcheint ihnen "fcht ungemuthlich". Derfelben Art Gemuthlichfeit bulbigt bal weibliche Befchlecht in Ruffee : und Theegefellichaften. An ihren Früchten follt ihr fie erfennen! Run, finb bie Rlopf: fechtereien unferer Belehrten und literarifchen Sanbegen, bie Anzuglichkeiten und anonmen Ausfälle und bie ge: schmadlofen und roben Spage in bem ben offentlichen

Infereten gewihmeten Theile unferer Lokalblatter, bie vielen Ramilienbateleien und brotneibischen Intriquen und bie gablreichen Broceffe und Gerichtsbanbel bie fuffen Rrudte, an benen wir biefe Bemutblichfeit ertennen fol= len? Und ift nicht vielleicht gerabe biefe auch auf ben Universitäten gevilegte robe Bemutblichfeit bie Baubturfache. baß bei uns bie "Grazien" nicht recht gebeihen wollen? Reinesmege wollen wir hierburch in Abrebe ftellen, bag es unter den Deutschen eine große Angabl wirklich und nicht blos icheinbar gemuthvoller Menichen gibt und zwar mehr in ben untern und mittlern ale in ben bobern Stänben, mo es menigstens nicht zum guten Ion zu ge= boren fceint, fich auch außerlich gemuthlich barguftellen. Aber wer auf feinem Lebensgange folche reine Bemuthe: menschen bat kennen lernen, ber wird auch wiffen, bag fie mit ihrem Gemuth nur febr folechte Gefcafte machten und bie Concurreng mit ben blos berechnenben Berftanbes= meniden und ben blos egviftischen Intriguanten nicht befieben fonnten, weshalb auch Gustow in feinem neueften Roman ale Lebeneregel pen Sas aufftellt, bag, wer im leben fein Blud machen und ein großes Refultat ergieen wolle, bem Gemuth ben Laufpag ertheilen muffe. Be find bies nicht feine Borte, aber es ift ber Ginn er betreffenben Gentens.

Dagegen mochten wir bie Deutschen gegen einen Borjurf in Schutz nehmen, ber ihnen, wie une icheint, ut Unrecht gemacht wirb, nämlich gegen ben Borwurf mpraftisch zu fein. Man nennt fle unpraftisch, weil fo nd fo viel Gelehrte fich unprattifch zeigen, fo und fo iel Bhilosophen ins Blaue bes Transscendentalismus inein fpeculiren, fo und fo viele Lyrifer ihren Traumen achhangen, fo und fo viel Talente ober Benies zu Brunbe gangen find, ober endlich weil bie Deutschen auf politischem lebiet nichts Rechtes zu Stande zu bringen wußten, mas ier viel mehr im Gigenfinn, in ber Rechthaberei, in ber Deutschland fo verbreiteten fritischen Zweifelsucht und 1 gegenseitigem Stammeshaß seinen Grund hat. n, wo ca Die fleinen Intereffen ber eigenen Erifteng trifft, ba zeigen fich bie Deutschen im allgemeinen wol je praftifch, indem fle auch ben fleinften Bortheil mahr= nehmen miffen, gefdidte und thatige Arbeiter und meift d ein wenig Anaufer find. Man laffe einen Deutschen b einen Irlander, Bolen, Ungarn, Spanier u. f. w. t benfelben Gelbmitteln in Die weite Belt manbern, b es ift zehn gegen eins zu wetten, bag es ber Deutsche iter bringen wird als bie anbern. Biele, bie mit febr nigem ausgemanbert find, baben es in ber Ferne angefebenen Raufleuten und mobihabenben Farmern, inche, wie Aftor, felbft zu großen Reichthumern ge= icht. Diefe praftifche Umficht erftredt fich auch auf bas ibliche Gefchlecht; ein beutsches Dabden wird fich ficher= viel eber an ben Mann zu bringen miffen, als eine ıngöfin. Spanierin ober Italienerin, bie gu ftolg finb, fich einem Manne aufzubringen, wenn er ihnen viele Umftanbe macht. Belangen tropbem viele bei m Bleife, aller Erfindungegabe in Deutschland gu its, musten fo mande mit ihren Ibeen und Blanen ins Ausland wandern, um sie hier, wenn sie überhaupt aussührbar waren, in Aussührung zu bringen, so liegt bies eben an ganz andern nur zu befannten Berhältnissen. Mit diesem praktischen Geschick, das wir dem Deutschen, wie bemerkt, nicht wie so manche andere Eigenschaften absprechen möchten, verbindet sich bis auf den heutigen Tag noch bei den meisten ein Geist der Solidität und Reellität, obschon wir doch niemand rathen möchten, sich auf die mundlichen Jusagen selbst deutscher Chrenmanner zu sehr zu verlassen, denn der alte Bolksspruch: ein Mann, ein Wort! hat sich auch bei uns dahin modisiert, daß man für "ein Wort" lesen muß "ein Contract".

Der Berfaffer bat in biefem Berte vorzugeweife bie grobere Balfte bes Denichengeschlechte, Die mannliche, im Muge gehabt, aber feitbem auch eine Schrift über bie Frauen ericeinen laffen, welche als ein Supplement zu bem vorliegenben Buche zu betrachten ift und vielleicht im Berein mit bem Dichelet'ichen, jest in beutider Ueberfegung er= fcienenen Buche über bie Liebe einer befonbern Befprechung vorbehalten bleiben muß. Mur gelegentlich fommt er in bem Buche, welches Grundlage und Object gegenwärtigen Berichts bilbete, auch auf bie Frauen bei ben verschiebenen Wölferschaften zu sprechen. Im allgemeinen betrachtet er fie, wie wir gefeben haben, wie bie Rinber und bie Polen ale ,,liebenemurbige Barbaren". Daber ftellt er fie in ber Betrachtung uber ben "Muth und bas Freibeitegefühl barbarifder Rationen" auch in Betreff ibres Muthe mit ben Barbaren gufammen. Er befennt awar bei biefer Gelegenheit, baf bie Krauen oft mehr Duth zeigten als bie Manner, aber biefer Muth ber Frauen gelte felten einem Brincip, einer Babrbeit, er wechsele mit Bergagtheit und fleberhafter Anftrengung, er fei "ber Duth ber Schwäche, febr oft ber Feigheit, ber Unwiffenbeit, bes Blobfinns, ber Unvernunft und ber Furcht"; bas Beib fenne in feiner Leibenschaftlichkeit weber Dag noch Selbstcontrole ober Berechtigfeit und ruhiges Urtheil. Man fleht hieraus, wie aus bem Borftebenben überhaupt, bag es ber Berfaffer, welcher fich ben Menschen recht eigentlich jum Gegenstande feiner Forfchung auserfeben bat, in feinem Buche an excentrifchen Behauptungen unb an Aufstellungen, welche Wiberspruch und Anftog zu fin= ben geeignet find, feineswegs fehlen läßt; nichtsbestowenis ger ift es ein febr anregendes und lefenswurdiges Bud, bas neben vielen Einfeitigkeiten auch eine große Anzahl richtiger und babei felbständiger und furchtloser Beobach= tungen enthält, welche baju beitragen werben, ben ge= genüberftebenben Ginfeitigfeiten bie Bage ju halten und manchen vulgaren, zuweilen ichablichen Mufionen ein Enbe ju machen. In ber Reihe ber vielen glatten unb unterfdiebolofen literarifden Physiognomien unferer Beit tritt Bogumil Goly wenigstens, wenn auch nicht als ein schöner, boch als ein individuell ausgeprägter Charafter= topf bebeutsam hervor. Bermann Margaraff.

#### Bifcher über Inhalt und Rorm.

Ueber bas Berhaltnig von Inhalt und Form in ber Runft. Bon &. Bifcher. Burich, Meyer und Beller. 1858. Ber. 8. 6 Rgr.

Die Frage nach bem gwifchen Inhalt und Form beftebenben Berbaltniß ift obne alle Frage eine ber wichtigften, aber auch eine ber fcwierigften im gangen Gebiete nicht nur ber Runftwiffenichaft, fonbern ber Biffenichaft überhaupt. Soll ihre Beantwortung feine einseitige und oberflachliche fein, fo fest bies felbe einerfeite eine umfaffenbe und forgfaltige Beobachtung fammtlicher Ericheinungen, Die fich nach form und Inhalt un-tericheiben laffen, b. b. ber gangen innerhalb unfere Gefichtefreifes liegenben Welt, anbererfeits eine fpeculative Berfentung in bie verborgenften Liefen ber Metaphpfit, in bie innerften Myfterien bes Geine poraus: benn es gilt ebenfo fehr, über bie unenblich verschiebenen Mobificationen, in benen fich jenes Berhaltniß zu manifestiren vermag , wie über bie Ur: und Grunds beziehung, aus welchen fich alle biefe Mobificationen entwickeln, eine den Thatfachen entsprechende und in fich haltbare Borftellung ju gewinnen. Dbichon Bifcher in ber vorliegenben Abhanblung das gedachte Berhaltniß nur mit specieller Beziehung auf bie Runft gu erörtern fucht, fo hat boch auch er fich ber Rothwendigfeit, baffelbe auch von feiten feiner Bebeutung in ber Ratur und innerhalb ber reinen Begriffephare ju betrachten, nicht gang entziehen konnen; ja er ftellt fogar bie Ibeen, welche er über bas Berhaltnig von Inhalt und Form in biefen Gebieten hegt, in ben Bordergrund und fucht, mas er uber baffelbe Berhaltniß in ber Runft zu fagen bat, erft nach ihnen, theile burch Angabe ber Analogien, theile burch Bervorhebung ber Unterfchiebe gu bestimmen. Dbichon wir une nun aber mit ber Art unb Beise, wie Vischer die Sache angegriffen hat, im allgemeinen einverftanben ertlaren muffen, vermogen wir boch ben Rern unb bie Summe beffen, mas er über bas Berhaltniß felbft aufges ftellt hat, noch nicht als befriedigend zu erkennen. Es befinden fich unter feinen einzelnen Gebanken sehr viel richtige und feine Bemerfungen, auch feine Grunbanficht trifft im Wefentlichen bas Babre; aber tropbem entbehrt feine Darftellung ber vollen wiffenschaftlichen Rlarheit und innern Confequeng, fie lagt eine tiefere und icharfere Erfaffung bes besprochenen Berhaltniffes vermiffen und macht in einzelnen Bartien ben Ginbruck, als habe fich ber Autor mehr von momentanen Ginfallen und einem Behagen an ftiliftischen Effecten, als von einer grundlichen, nur bie Sache ins Auge faffenben Durchbenfung bes Gegenftanbes leiten laffen.

Daß fich ber Autor um einer bequemen ober wirffamen Benbung willen hier und ba ju Behauptungen fortreißen laßt, bie nicht gang bem Thatbestanbe entfprechen, fann man fogleich aus feinem erften einleitenben Bebanten erfennen. "Solange es eine Runft gibt", lautet berfelbe "wird bas Runfturtheil in zwei einseitige Richtungen auseinanber laufen, welche trennen, mas im mahren Befen ber Sache und im einzelnen Berte, bas ibm entspricht, untrennbar eine ift, und bas eine ber losgeriffenen Elemente bes Gangen fur bas Bange halten: bie eine wirb alles Gewicht auf ben Gehalt, die andere auf die Form, die eine auf das Bas, die andere auf das Bie legen." 3ft bem wirflich fo? hat wirflich ju allen Beiten - um von bet Bus funft ju ichweigen - ein berartiges Schisma in ber Beurtheilung ber Runftler und Runftwerfe ftattgefunden, bag bie einen nur ben Behalt, bie andern nur bie Form ju murbigen gewußt batten? Bir meinen, die Bahl fo burchaus einfeitiger Beurtheiler burfte ju allen Beiten nur eine fehr geringe gewesen fein, und was fich ohne Uebertreibung behaupten laßt, ift jedenfalls nur bas, baß es unter allen Umftanben felbft bem befonnenften und unbefangenften Kritifer außerft fchwierig, ja fast unmöglich ift, bei ber Beurtheilung eines einzelnen Annstwerts bem Inhalt und ber form vollfommen gleich gerecht ju werben und bag baher bei ben fritischen Abmagungen in ber Regel eine mehr ober

minber bemertbare Bevorzugung bes einen ober bes uben Elemente ftattfindet. Dies ift aber won bem, mas ber Berfein behauptet, fehr weseutlich verschieben. Bare es fo, wie et let, so mare bie gesammte bisherige Rritif und Mefthetif auch und einen Schuß Bulver werth : benn fie hatte in biefem Kalle w rabezu gegen bas eine ober gegen bas anbere ber beiben nothme bigen und unentbehrlichen Glemente ftodtaub und fodblin in muffen. Go aber, wie es in ber That nur fteht, ift bie Sate feineswegs fo fürchterlich, fonbern fogar beffer, ale wenn es uit fo wart: bann fanbe jenes Schwanten nach ber einen ober in andern Seite fchlechterbinge gar nicht fatt, legten Runftler m Runftbeurtheiler bem Behalt und ber form ftete gang gem ben namlichen Berth bei, fo mare überhaupt eine Bewogn, ein Fortidritt, eine Ausbreitung ber Runft nach verfchieben Seiten und Richtungen gerabezu unmöglich, Runft und Rus fritif mußten fich gleichfam fteif und ferzengerabe wie auf ein Schnur ober auf ber Scharfe eines Schermeffere forthewegen, w es fragt fich, ob nicht in biefem Fall bie thatfachliche Ginbit von Inhalt und form erft recht in zwei vollig auseinanter fallen Balften zerfpalten murbe.

Daß der Berfaffer seinen erften Sat selbst nicht so bppebolifch, wie es bie Borte verlangen, gemeint hat, glauben ma gern; bağ er aber feine Abhandlung fogleich mit einer fo ibe triebenen und unhaltbaren Behauptung beginnen fonute, ift da ein Beleg bafur, bag er es nicht immer mit bem, mas er bring fo genau nimmt, wie es bie wiffenschaftliche Entwidelung w langt, und daß er fich auch wol, wenn es ihm pagt, ein bir von fteifleinenen Begnern in eine gange Schar verwant: ware es auch nur um mit gutem Grund feiner fchlagfeniss Rlinge ju möglichft viel Scharten zu verhelfen. Doch ich wir bas. Wir werben ibn fogleich feine hiebe nach einer Sa bin austheilen feben, wo biefelben mit mehr Recht angebrat find, ale ben imaginaren Großen, ben Binbmublenriefen ma bornirter Subftantialisten und Formaliften gegenüber. Rachen er fich namlich junachft über bas "beitere Bollchen" ber bor lianer von wegen ihrer fubftantialiftifchen Runftphilosophic m Runftfritif mit jenem Sumor, ber auch bie eigenen Ramerum preiegibt, luftig gemacht hat, fommt er barauf ju fprechen, in fich feit bem leibigen Banfrott, ben bie Begel'ichen 3been # bem Umfchlag ber Revolution, auf afthetischem wie auf reitsichem Gebiet gemacht hatten, die Runftfritif auf das am Extrem, auf den formaliftifchen Standpunft, geworfen bet ber Formalismus der Runfttheorie fei aber in feiner Spie daffelbe, mas ber Materialismus in ber Philosophie ober Re wiffenschaft sei, bergestalt bag man ihn auch wol als ben alle schen Daterialismus bezeichnen konnte. So bietet fich ben Aus Gelegenheit bar, in und mit bem artiftifchen formalismus jugies ben naturwiffenschaftlichen Materialismus ju geifeln, um jobm ihnen gegenüber die Ansprüche und Rechte bes Substantialismus w Ibealismus geltend ju machen. Go febr wir bier in bem, was gegen ben Materialismus als folden und gegen ben gormab mus als folchen fagt, mit ihm in ben hauptfachen übereinim men, fo will es une boch fcheinen, als ob bie Barafletifim beider mehr ein vifantes Baraboron als eine ftichhaltige Bat heit fei und als ob burch biefelbe bie Erfenntniß bes Berid niffes, welches in Ratur und Runft awifchen Inhalt und fon befteht, eher irregeleitet und verwirrt, ale belehrt und anfectif werbe. Bifcher fühlt felbft, bag er hiermit nichts Gering als bas Beftehen eines biametral entgegengefesten Berbaltuis von Inhalt und Form in ber Ratur einerfeite und ber Am anbererfeite behauptet, und halt baher eine Rechtfertigung fem Gebantens für nothwendig. "Dan barf fich", fagt er, "in & Biehung biefer Parallele nicht baburth ftoren laffen, bag ja Me Materialist gerade bie Form für blos anhängendes Attribut 18 Stoffe, Diefen fur bas Befen ber Belt erflart, ber Runfin malift aber nicht bas Material an fich, fonbern bie funflant technische Behanblung beffelben fur bas Wefen ber Runft. Set biefer vergift, will nichts bavon wiffen, bag biefe Behandin ihren mahren Grund in einer inhaltevollen Bewegung ber em

hat, baber ift fein Begriff von Form ein finnlicher, obwol er nicht robes, fonbern gebilbetes Material im Auge hat, unb enfpricht bem philosophischen Materialismus, bem bie Form, wiche in ben bobern Reichen bes Lebens jur Seele wird, als bes posterius, ale ein Ergebnis einer Atomberbindung affeint, für welche er im Atom felbst, das ihm doch Princip ift, feinen Grund finden fann." Und noch beutlicher explicirt n fich weiter unten, wenn er fagt: "Bie ber Ratertalift ben Stoff, fo erflart ber Runftformalift bie finnliche Erfcheinung bes Infalts im Runftwert fur bas gange Befen berfelben. Wie jener nicht erkennt, bag es einen Stoff, ber nicht bis in fein Innerftes hinein Form ware, gar nicht gibt, so erkennt biefer nicht, daß es eine blofte Form in der Kunft gar nicht gibt." Des hinfenbe biefer Bergleichung ift leicht ju erfennen. Der Raterialift und ber Runftformalift follen fich barin gleichen, bef beibe die finnliche Erfcheinung als die Sauptfache betrachs ten ohmol jeber von beiben unter ber finnlichen Erfcheinung amas anberes verfteht, namlich ber Daterialift ben Stoff unb in Annftformalift bie Form. Wir konnen zugeben, daß bem fo it. Bas aber folgt baraus? Daß in der finnlichen Erscheinung benits eine Bereinigung von Stoff (Inhalt) und Form vorhanden fein muß: benn ware bies nicht ber Vall, fo ware es schlechterbings umbglich, baf fie ber Materialift nur ale Materie, ber Formalift un ale Korm auffafit. Bas thut nun aber ber Berfaffer, um bie Analogie bes Runftformalismus mit bem Materialismus ju beweis in? Er thut, ale ob "bie finnliche Erfcheinung fur bie Sauptfache halten" vollkommen baffelbe mare, wie "bie Materie für bie hauptiche halten", tropbem baß es in ber That heißt: "bie Berbindung wa Raterie und Form fur bie Sauptfache halten". Offenbar leruft bie gange Beweisführung bes Berfaffere nur auf einer Imphibolie, inbem er bem Begriff ber finnlichen Erscheinung ploglich ben Begriff ber Materie, ber ihn boch nur gur Salfte auffullt, unterschiebt. Minber anftogig murbe biefe Begriffevertaufhung bann fein, wenn ber Runftformalift ebenfo wie ber Antrialift in ber finnlichen Erscheinung ben Stoff, die Materie als die hauptsache und die Form nur als das Anhangenbe, hinjutretenbe betrachtete; fo aber ift er ja gerabe baburch Formelit, baf ihm nicht ber Stoff, sonbern die Form als bie bantifache gilt. Es ift also in der That schlechterbings nicht engufeben wie er gerade als Formalift bem gerade umgefehrt verfahrenben Materialiften entfprechen foll.

Daß Bischer auf biese schiefe Jusammenstellung kommen tonnte, hat seinen Grund barin, daß er sich überhaupt das Berskilinis von Stoff und Horm, wie es in der Ratur und Kunk besteht, nicht vollkommen flar gemacht hat. Darin zwar, daß er gegen dem Materialismus einerseits und gegen dem Hormalismus auderrseits geltend macht, es gede weder einen Stoff mit blos anskingender Form, nach eine Form mit blos anhängendem Stoff, sondern nur eine Einheit beider, hat er recht; hiermit ist aber das Berskilniß beider zueinander doch nur sehr einseitig und unvollständig bestimmt: dern bestände nicht zwischen ihnen neben jener Einheit auch eine Berschiebenseit, so würde man nie dazu haben sommen sinnen, beide als Gegensähe zu densen. Gerade ihre Berschiebenseit aber und die beiden inwohnende Kähigsteit, mitzeinander in die mannichfaltigsten und verschiedenartigsten Berhältswift steten, ist es, was zu dem Streitigseiten über die größere der geringere Wichtigseit beider Anlaß gegeben hat, und will die Wissenschaft jene Streitsfragen einer Lösung näher sühren, so wird sie aber den Wutor sehen Lasse gegeben hat, und will die Wissenschaft jene Streitsfragen einer Lösung näher sühren, so wird sie aber Kutor sehen Lasse, höchtens bringt er über diese der Bunkt vereinzelte Bemerfungen; nach einer gründlichen, aus der Tiefe schöpfenden Erörterung dieser Frage sieht man sehen zurgestich um. Bersuchen wir, ihn wenigstens andeutungs

reife ju ergangen.

Um ben Gegensat von Inhalt und Form, Stoff und Form, ober nach allgemeiner gebacht, von Befen und Form in feiner Urfbrunglichfeit zu erfaffen, muß man in feiner Betrachtung burchaus auf ben höchsten und untverfellften aller Begriffe, ben

Begriff bes Seins, guradgeben. Selbft an biefem, in bem fonft alle Unterfchiebe aufgehoben erscheinen, last fich beutlich inmitten ihrer Einheit und Ungertrennlichfeit ber Gegenfat von Befen und Form beobachten; benn bas Sein ftellt fich, wie ich erft turglich in zwei langern Abhandlungen, welche fich unter bem Titel: "Rritif ber bochften Begriffe" in ben "Kritifchen Dos nateheften" befinden, ausführlich nachgewiesen habe, ftete und nothwendig in brei verschiedenen Grundformen bar, namlich einmal fo, wie es als vollig in fich eine und gleich, als Begriff in unferm Innern eriftirt, b. b. ale Gein; fobann wie es als in fich unterschieben und auseinander gelegt, ale Erfcheinung in ber Außenwelt exiftirt, b. h. ale Seienbes; und enblich brittens, wie es bie Ginheit in bie Berfchiebenheit und bie Berfchiebens heit in die Einheit aufhebend, ale lebenbige Entwickelung und thatfachliches Gofcheben in bem Bechfelverfehr ber Innenwelt mit ber Außenwelt exiftirt, b. h. als bie unenbliche Summe unb Reise bes in jedem Momente und auf jedem Punfte fich immer-fort aufs neue segenden Ift. Daß bas Sein als "Sein", bas Sein als "Seienbes" und bas Sein als "Ift" nur brei verschiebene Formen eines und beffelben find, und bag fich biefe brei Formen von bem Begriffe bes Seine nicht trennen laffen, lehrt uns icon bie Sprache; es ift alfo flar, bag felbft ber bochfte und allgemeinfte Begriff neben bem, mas fein Befen ift, auch Formen zeigt, ja daß fein Befen gerade barin besteht, biese Formen gn haben ober fich in biesen Formen zu zeigen. Demgemaß erscheinen form und Befen fcon in bem einfachften und urfprunglichften aller Begriffe und ungertrennlich miteinanber verbunben, berges ftalt bağ fich ber eine nicht ohne ben anbern benfen lagt; aber gleichwol ericheinen fie nicht ale vollig indifferent und ununters icheibbar, sondern im Gegentheil als etwas einander Entgegen-gesehtes: benn als Wefen bes Seins faffen wir das in allen Formen fich Gleichbleibende, als Form bagegen die dle Einheit bes Befens nicht aufhebende Beranderungefahigfeit. Da wir folechterbinge feinen Bebanten zu produciren vermogen, welcher nicht bas Sein in allen brei Formen, als Sein, Seienbes und 3ft, b. i. als Prabicat, Subject und Copula, enthielte, da wir alfo bas Sein niemals blos feinem Befen nach, fonbern ftets auch in feinen Formen benten: fo bleibt fur une bie Frage, ob bie urfprunglichere Seite bes Seins bas Wefen ober bie Form fei, schechthin unbeantwortbar, fie find fur uns flets und überall mitfammen ba. Eropbem ift es unferer Borftellungsweise gelaufig, fich infofern bas Befen ale bas Urfprunglichere ju benfen, daß fie annimmt, das Wefen habe die Form, bas Wefen fei bas felbftanbig Eriftirenbe und bie Form bas blos Abbarirenbe, und biefe Borftellungeweife hat wenigstens insoweit eine Berechtigung, ale bas Bleibenbe leichter ale ein Selbftanbiaes und das Bechfeinde leichter als ein blos hinzutretendes ge-bacht wird, als umgekehrt. Diese Anschauungsweise erhalt noch badurch eine Unterstützung, daß das Bestehen von Formen vorzugsweise an der zweiten Form des Seins, d. h. im Reich bes Sejenben, im Bebiet ber Erfcheinungen erfannt wirb unb fich scheinbar aus ihr ableiten lagt. Man fann fich namlich fagen: Benn nur bie erfte Form ohne bie zweite, nur bas eins heitliche "Sein" ohne bas unterfcheibbare "Seienbe" bestänbe, fo wurde auch die britte Form nicht existiren fonnen, und gabe es überhaupt nur eine Form, so wurde fich biefelbe in nichts vom Befen bes Seins unterscheiben, es wurde alfo ber Begriff einer Form bem Begriff bes Wefens gegenüber gar nicht haben ents fteben tonnen. Rach biefer Art gu fchließen fcheint allerbinge bie Form minber urfprunglich als bas Befen gu fein, aber es fcheint auch nur, benn man vergift babei, bag ja fchon eine Form als bestehend angenommen wird, indem man die Entstehung ber Formen aus ber zweiten Form bes Seine abzuleiten fucht. Alle Diejenigen Borftellungen alfo, welche bie Form bem Befen gegenüber ale bas Secundare, Accefforifche betrachten, haben nur eine fcheinbare, nur eine im obigen Sinn feftzuhaltenbe Gultigfeit; in ber That befteht amifchen Wefen und Form nur ber Unterfchieb, bag wir une unter bem Wefen bas Bleibenbe, unter ber form bas Bechfeinbe bes Seine benten, und biefer

Unterfchied muß ale ber Saupt : und fibrunbuntenfesteb won We-

fen und Form betrachtet werben.

Bie aber verhalt es fich mit bem Unterfchiebe von Stoff. und Form? Cubftang und Form? Inhalt und Form? Um bies flar ju machen, nuffen wir vor allem zeigen, wie fich bie Begriffe "Stoff", "Subftang" und "Juhalt" ju bem Begriffe "Befen" verhalten. 3ft bas Sein, fofern es ale Stoff, Subftanz n. f. w. gebacht wirb, mit bem Gein, fofern es als Befen gebacht wirb, fchlechthin ibentifch? Rach bem vulgaren Sprache gebrauch, ber alle brei ju Wegenfagen ber Form macht, follte man ce benfen; tropbem verhalt es fich anbere. Derjenige unter biefen Begriffen, welcher bem Begriff bee Befens noch am nachften fommt, ift ber ber Gubftang. Erosbem ift bie Subftang, weit entfernt bas gange Befen bes Geine ju fein, nur eine Form beffelben, namlich bie zweite, b. b. bas Sein als Summe und Inbegriff bes unterschiedlichen Geienden gedacht. Dahrend une namlich bas Gein ale Gein, bas Gein in feiner Allgemeinheit und Unterschiedelofigfeit, nur als bas allgemeine Brabicat, ale bie allgemeine Gigenfchaft bee Seienben gilt, faffen wir bas Seienbe in feiner Berfchiebenartigfeit und Dannichfaltigfeit als bas in bies Brabicat Sincinfallenbe, ale bas biefe Gigenschaft Eragenbe und Ausfüllenbe ober mit einem Borte ale bie Gubftang bee Geine. Unter ber "Gubftang" verfteben wir mithin alles basjenige, mas ale Seiendes an ber Qualitat bes Seine participirt; fie wird alfo als folche von ber Qualis tat ale folder unterfchieben, biefer Unterfchieb ift jeboch fein wefentlicher (benn im Befen find ja "Sein" und "Seienbes" gleich), fonbern nur ein formaler, b. h. bie Gubftang ift, ebenfo wie die Qualitat felbft nur eine Form, und gwar eine von ben brei Grundformen, in benen fich bas Befen bes Seine überhaupt benten lagt. Dieraus folgt, bag Subftang und form eigentlich feinen urfprunglichen Gegenfat gueinander bilben, fonbern bag alles, was une als Subftang erscheint, im Grunde felbft schon als eine Form betrachtet werben muß. Run liegt es aber im Begriffe ber Substanz, baß fie bas Sein in seiner Verschieden-heit und Zersplitterung ift. Es stellt fich mithin die Substanz nicht als eine Einheit, sondern als eine unendliche Summe vie-ler und verschiedener Subkanzen dar. Diese verschiedenen Subftangen find in ihrem eigentlichften und urfprunglichften Befen fammtlich einander gleich, darin namlich bag fie fammtlich find, fammtlich an ber Qualitat bes Seins participiren. Benn fie alfo tropbem voneinander verschieben find, fonnen bie Unterfchiebe zwifchen ihnen abermals nur formale fein, b. h. fie tonnen feine ewigen, bleibenben, fonbern nur wechfelnbe, veranders liche fein. Dies wird benn auch burch unfere Erfahrung beftas tigt. Bir feben wie bie verschiebenen Gubftangen ftete und immerbar in einem Bluß, in einem Austaufch gemiffer Eigenfchaften begriffen find, wie fie fich miteinander verbinben und wieber voneinander trennen, wie fie fich in immer neuen Coms binationen und Mifchungen barftellen, furg einem ununterbroches nen Bechiel unterworfen find. Die einzige Qualitat, welche fich in allen biefen Beranberungen als bie burchaus conftante und bleibenbe erweift, ift biejenige, in ber fie alle einanber gleich find, namlich bie bee Geine; alle übrigen tommen und geben, verschwinden und fehren wieber, werben anbere und ftellen fich wieder ber. Infofern ericheinen uns fammtliche Substangen als etwas Bergangliches, ale blos auftauchenbe und wieber verfchwinbenbe Formen bes fie alle burchbringenben Befene, namlich bes Seine. Daneben aber bieten une gewiffe Substangen auch Befichtepunfte bar, nach benen wir geneigt finb, fie als etwas Bleibenbes und Dauernbes angufeben, freilich nicht bem emigen, beharrlichen Sein gegenüber, fonbern nur in Bergleich mit folden Substangen, Die fich noch minder conftant erweisen. Bir bemerten namlid, bag manche Subftangen trop aller Beranberungen, bie fie erleiben, boch immer wieber ju einem gewiffen Grundbestande jurudfehren und in allen Mobificationen gewiffe Gigenschaften festhalten, mabrend fie anbere wechseln. Dies macht und geneigt, ben Compler biefer wenn auch nur icheinbar blei-benben Gigenfchaften als bad Befen ber Gubftang, bagegen bie

wechseinden Eigenschaften : nur als die Formen baselben apfehen, und indem win das Wefen der Substanz als is Schftanz selbst betrachten und kurz als "Substanz" bezeichen, immen wir auf diese Weise dage, auch von einem Gegenst zwihn Substanz und Kerm zu reden, d. b. gewisse formale Seiten im Substanz als weseuliche, andere hagegen als wirslich m wale zu betrachten. Im Gegensaz zu irgendeiner bestimm einzelnen Substanz gebacht bedeutet also die Form jeden diebsgen der Zustände, in welchen siehe Substanz vorübnsch bestinden kann und durch welche sie Substanz vorübnsch beiste und Rodificationsfähigkeit au den Tag legt. In degensat zwischen Substanz wischen Substanz wischen Substanz und Korm ist also in der hautige berselbe wie der zwischen Wesen und Form, nur daß er da den mut auf irgendein größeres oder kleineres Bruchflich kießen angewandt wird und daß er da eine absolute, hier nur ar relative Gestung hat.

Bang ebenfo hat man fich naturlich auch ben Begenfat un Stoff und Form ju beuten, fofern man unter "Sloff" gaa baffelbe wie unter "Substaug" versteht. Rimmt man bugen Stoff in einem engern Sinne, verfteht man 8. B. nur bat br unter, was die Raturwiffenschaft unter "Daterie" veren namlich nur die greifbaren und ponderabeln Subftangen wifchließt bemgemaß die imponderabeln Subftangen wie Bim Elettricitat, Licht u. f. w. unter bem Ramen von "Liffe. und noch mehr bie überfinnlichen, geiftigen Subftanzen, bab halt bes Denfene, Fühlens und Bollens ober mit einem & bes Bewußtfeins vom Begriffe bes Stoffs aus, fo erhau w. Gegenfat von Stoff und Form einen betrachtlich andern Sa und amar einen folchen, ber mir nicht mehr baltbar, wenige mit ber Grundbebeutung bes Gegenfahes nicht mehr vernigst erfcheint und ber um fo forgfältiger vermieben werden fet. als er bereits ju fehr vielen und fehr nachtheiligen Begriffe wirrungen Anlaß gegeben hat. Faßt man namlich Stoff in obenermahnten engern Sinne als ponderable Materic und trachtet gleichwol die Form als erganzenden Gegensat ftigen Erfcheinungen, namentlich bie Gefühle, Gebanfer Billensacte als bloge Formen gu betrachten und fie ben Sie bie ale bas Befentliche und Bleibenbe gefaßt werben, all Unwesentliche und Bestandlose gegenüberzustellen. Dies if 100 auch befanntlich von ben Materialiften in mehr ober mit confequenter Durchführung gefchehen, und fo fehr auch Die treter bes 3bealismus und biejenigen Bhilosophen, welche Mb lismus und Materialismus ju vermitteln fuchten, gegen bie Som ergebniffe bes Materialismus protestirt haben, jo fint mi nicht energisch genug barauf bebacht gewesen, Die Schiefbeit Unhaltbarfeit jenes Gegensates far ans Licht ju gieben wie Form nur als Gegensat jur Subftanz im vollen Sims Borts, b. h. sofern fie nicht blos die greifbaren, sonten Die imponderabeln und geiftigen Erscheinungen umfaßt, gelm

Auch ber Berfasser ber vorliegenden Schrift ift über Mothwendigkeit dieser Begriffssestlellung nicht mit sich ins kis gekommen. So sehr er auch gegen den Materialismus ein aboptirt er von ihm boch die Borstellung, als sei der Beiß seiner Thätigkeit nur "die Vorm auf dem Gipfel ihrer Orgessation" und seine Bolemit gegen den Materialismus besteht darin, daß er aus eben dieser Aumahme den Schluß zieht: we die Form zulest als Geist zu erscheinen vermöge, so kinne in Wesen, das auf seiner höchsten Organisationsstusse solches windge, das Wesen, welches man Materie neune, an sich wern mitst einen niedrigsten Stufen seine bloßer Stoff sein, webern misse auch seinen niedrigsten Stufen seile, Geist in sich inzulen mit auf seinen niedrigsten Stufen seile, Geist in sich inzulen. Materie, und er unterscheidet sich von den Materialisten winspfern, daß er auch die niedern z. B. die stuntichen kommischen, daß einen der Naterie inwohnenden, mit der Materia

rennbar verbunbenen Geift betrachtet, mabrent bie Maferialiffen ur bie von ber Behirnmaffe producirten Formen ale Beift gelm laffen. Diefe Unficht genugt aber feineswegs, um bes Das rialismus wirflich herr ju werben. Bare ber Geift wirflich m form, wenn auch von Anfang an mit ber Materie verel igte form, fo murben wir ihn unter feinet Bedingung ale ein imitten ber Beranberungen Bleibenbes, Beharrliches, mithin uch nicht als etwas Wefentliches, fonbern nur Ab- und 3ns-thenbes, Bufalliges, Accibentelles betrachten konnen und ber taterialismus hatte barin, bag er ben greifbaren Stoff als bas llein Beftebenbe und Unvergangliche anfieht, alfo gerabe barin, as wir am wenigsten jugeben burfen, unbestreitbar recht. ann man fich ju biefem Bugeftanbnig nicht entschließen und rechen nicht wenig Thatfachen, namentlich bas in allen Ent-idelungeftabien und Beranberungen fich ftets als ein und baffelbe a erfaffenbe Selbftbewußtfein bes Individuums bafur, bas ich immitten ber geistigen Beränderungen ein Conftantes und werdnderliches eriftirt, so bleibt nichts übrig, als auch ben ifigen Erscheinungen ein nicht blos formales, sondern auch bkantielles Dasein zuzuschreiben und den Unterschied der imonberabeln Rrafte, ber Gefühle, Gebanten und Tenbengen von m ponderablen Stoffen nicht als einen fo fpecififchen, wie er wijden Befen und Form besteht, fonbern nur als einen grastellen zu betrachten, b. b. bie ponberablen Stoffe als grobere ib fdwerere, bie Imponberabilien und Beiftesericheinungen bas gen als fubtilere und leichtere Substangen anguseben, bergeilt bag von jenen gu biefen eine ununterbrochene Stufenleiter teht, etwa wie vom hochften Grab ber Ralte bis jum hochften mb ber Barme, fobaf von irgenbeinem in ber Ditte liegen-1 Puntte bie einen noch als ponderabel und materiell, die bern schon als imponberabel und immateriell, bie einen ichfam ale Minus:, bie andern ale Plusgrade ber Barme b Beweglichfeit, ober umgefehrt bie einen ale Plus: bie bern als Minusgrade ber Kalte, Schwere und Unbewege bfeit ericheinen. Rur burch biefe Annahme wird bem Reiche Beiftes wie auch bem ber hohern Sinnlichfeit eine felbstans e, fubftantielle Exifteng neben bem ber greifbaren Materie gefichert, t burch biefe Annahme wirb zugleich ber Unterschied und Getfas, wie bie Ginheit und Cobareng beiber Reiche ju einer ebenfo fig begreifbaren ale finnlich anschaulichen Borftellung erhoben b nur burch biefe Annahme wird endlich auch ber Stanbpunft vonnen, von welchem aus fich bas Berhaltniß zwischen Subng und form fowol im materiellen wie im immateriellen Bet mit Marbeit erfaffen laßt.

In welches biefer beiben Reiche namlich wir auch unfern id richten, wir finden in beiben, baß fich überall ba, wo fich rmen entwickeln, auch ein Bleibenbes ober wenigstens Bleiberes erfennen lagt, an ober aus welchem fich bie Formen wideln, daß bie Formen nichts anderes find als bie verfchie: artigen Entfatungen eines im Innerften fich gleichbleibenben fens. Als ber Grund biefer Entfaltungen zeigt fich aber Benbe ein schlechthin Ginfaches, etwa ein rein Geistiges ober Baterielles, vielmehr geht jebe Formerscheinung aus bem beinmuthigen, bald conflictartigen Bufammenwirfen zweier Ginubftangen, hervor, von benen bie eine bem materiellen, bie andere t geiftigen Gebiete angehort, wenigstene bem einen ober bem ern naber liegt. Alle Formerfcheinungen laffen fich baber ben Proceffen vergleichen, welche infolge von chemischen ichungen entflehen, fle find bie Effecte ber unenblich verfchies artigen Combinationen, in welche mehr ober minder materielle, r ober minber geiftige Subftangen miteinanber treten fonnen. ofern ift die einzelne Form in ber That, wie die Materialiften upten, ein Product, ein posterius, aber nicht, wie biefe len, blos bes materiellen, ponderabeln Stoffs, noch auch, wie der im Biberfpruch mit feiner oben mitgetheilten Anficht, he die Form als etwas bem Stoff gegenüber Selbständiges ale bie Urquelle bes Geiftigen anfieht, an einer andern le ausspricht, ein Erzeugniß bes Geiftes, fonbern vielmehr Product bes gemeinschaftlichen Busammenwirkens beiber, bers gestalt daß die eigenthumliche Beschassenheit jeder einzelnen Form einerseits durch die eigenthumliche Beschassenheit der sie in der Berbindung mit dem Geist empfangenden Materie, andererseits durch die eigenthumliche Beschassenheit des sie in Berbindung mit der Materie erzeugenden Geistes bedingt ist. Geist und Materie haben also an der Entstehung einer Form mit gleicher Nothwendigseit Antheil, sie verhalten sich zu ihr gleichsam wie Bater und Mutter, und die Mitwirkung des Geistes dei dieser Production erscheint nur insofern als die höhere, als seine Khättigseit mehr artiven, dagegen die der Waterie mehr passwen Charatters ist.

Dies gilt ebenfowol fur bie Formen ber Matur wie fur bie ber Runft und an eine fo verfdiebenartige Bebeutung bet Form, wie fie nach Bifder in biefen beiben Gebieten befteben foll, bergeftalt bag in bem einen Formalismus fei, mas in bem anbern Materialismus ift, fann auch nicht im entfernteften gebacht werben. Daturformen wie Runftformen entfleben beibe nur baburch, bag eine immaterielle Gubftang auf eine materielle Substang einwirft und fie nach Maggabe bes zwiften Action und Reaction bestehenden Berhaltniffes gestaltet. Die Entstehung ber Runftformen unterfcheibet fich von ber Entftehung ber Das turformen nur baburch, bag bei biefen bas active, geiftige Brincip nur infoweit nachweisbar ift, ale es noch im Bereich ber imponderabeln phyfitalifchen Rrafte, 3. B. ber Barme, ber Glettricitat, bee Lichte u. f. w. liegt, bagegen nur inbirect von une erichloffen und geahnt werben fann, fofern es ale eine rein geis ftige, formbestimmenbe 3bee gu benten ift, mabrend wir rudfichts lich ber Runftformen aus unmittelbarer Gelbftbeobachtung miffen, bag wirflich ber active, impulegebenbe Factor flete in einem rein geiftigen Brincip, in einer vorbilbenben 3bee bestebt. Dies fer Unterschied hat feinen Grund barin, bag bie geiftigen Gubftangen, welche die Entfiehung von Naturformen bewirfen, noch unentwidelte, urzustanbliche fint, noch bie Formationefahigfeit ber Materie gur Kraftigung und Ausbildung ihrer felbft benugen muffen, mahrend biefenigen geiftigen Gubftangen, welche gur Entfichung von Kunftformen Beraulaffung geben, fich felbft bereits burch Uffimilation ber ihnen homogenen und bienftwilligen Materie bergeftalt gefraftigt und ausgebilbet haben, baß fie mit Bewußtsein nicht nur bie ihnen affimilirte Deaterie, fonbern auch bie ihnen ferner liegenden Stoffe nach vorbilblichen Ibeen zu gestalten vermögen. Die Bilbung ber natürlichen Formen erfolgt baber unter vorherrichenbem Einfluß ber in ber Materie waltenben Gefege, indem bie mit ber Materie in Berbindung tretenbe geiftige Boteng fich begnugt, biefelbe je nach feinem eigenthumlichen Beburinig und Wefen auf fich wirten gu laffen ober bie Einwirfung womöglich abzulehnen; bie Mibung ber funk-lerischen Formen bagegen erfolgt unter bem bominirenben Einfluß bee Beiftes, inbem ber Beift bie Materie fo, wie er will, gestaltet und fich ben Raturgefegen babei nur infofern fügt, als fte fich nicht abweifen laffen ober infoweit es feinen eigenen 3meden entfpricht. Rur eine Bolge hiervon ift es, bag im Bereich ber Runft ber Ibealismus eine hobere Berechtigung hat ale ber Materialismus und Naturalismus, b. h. ber Runftler muß feine Formen junachft und vorzugeweife nach feinen Ibeen gestalten und hat fich nur zu huten, bag er hierbei nicht einer bestimmten Materie Formen abzugewinnen fucht, bie fie unter feinen Bans ben, fo wie es bie Ibee verlangt, nicht anzunehmen vermag. Bum Materialismus finft bie Runft herab, wenn fie nur ober haupt= fachlich burch bas Material als foldes, 3. B. burch blenbenbe Stoffe, glangenbe Farben, fcontlingenbe Borte u. f. w. gu wirfen fucht und hierbei Die Darftellung einer 3bee ale Rebenfache betrachtet. Diefen Materialismus ale Formalismus zu bezeich= nen hat nur infofern einen Ginn, ale man bei ungenauer Ausbrudeweise zuweilen alles, mas gur Darftellung ber 3bee bient, auch bas Darfiellungsmaterial, ale Form anfieht. Formaliemus im ftrengern Ginne bee Borte ift in ber Runft nur Diejenige Richtung gu nennen, welche bei ber Schopfung ihrer Formen weber ber 3bee noch bem Daterial bie Bebeutung bee form= bestimmenben Brincipe einraumt, fonbern lediglich ober haupt=

fächlich burch bie Formen als folche Effect ju machen fucht. auch biefe Richtung hanfig gefunden wird, daß fie namentlich in folden Beiten bominirt, in welchen bie fünftlerifche Technif eine bebeutenbe Sobe erreicht bat, mabrent bie Webantenproduction bereits mehr ober weniger ericopft ift, bafur liefert die Befchichte ber Kunft und Boefie nur ju viel Belege, und leugnen lagt fich nicht, bag auch unter ben Leiftungen ber Gegenwart gar mandes von formaliftifchem Charafter gefunden wird. icheint es uns eine einseitige Auffaffung unferer heutigen Runft und Boefte zu fein, wenn Bifchee ben Formalismus gerabezu als die Saupt- und Grundrichtung berfelben bezeichnet. Im Begentheil fcheint mir bas vorherrichenbe Streben ber Behtzeit barin ju befteben, ber funftlerifchen Darftellung neue Gebiete ber 3beenwelt gu erobern und fich namentlich auch folder Gubaren gu bemachtigen, die man fonft ber profaifden Behanblung uber-ließ, fo 3. B., um nur eine ju nennen, die Gulturgelchichte, die neuerbinge nicht nur von der Boefie, fondern auch von der Malerei und Confunft ausgebeutet wirb. Bolitifche und religiofe Tenbenggebichte freilich, wie fie vor bem Jahre 1848 im Schwange waren, tauchen jest nur ausnahmeweise noch auf; aber fann es icon Formalismus genannt werben, wenn man bie Stoffe lieber aus anbern Gebieten als aus bem politischer und firchlicher Defiberien ichopft? Benn man fich in ber Sculptur und Da: lerei jest mehr und mehr von bem frubern 3begliomus einem fogenannten Realismus jugumenben fucht, fo liegt auch hierin mehr eine Befeitigung ale Forberung bes Formalismus, benn ber Realismus bethatigt fich hauptfachlich barin, fich bon ben ale Dufter überfommenen, typifd geworbenen Formen gu emaneipiren und bergeftalt ben Inhalt als Sauptfache gu betrachten, baß biefer feine Formen fich felbit erzeugen muß. Dufif, unftreitig ber formeliften aller Runfte, ift bie jungfte und neuefte Richtung gerabe biejenige, welche im Rampf gegen bie fruhern, vorzugeweife nach Formenichonheit ftrebenben Richtuns gen, die Darftellung wirklicher 3been und Gebanten ale bie hauptaufgabe betrachtet wiffen will, und wenn baneben auch folche Stimmen laut werben, welche aus Biberfpruch gegen bie Formverachtung in bie Formuberichatung verfallen und falfch: lichermeife fogar ju behaupten fuchen, Die Dufit fonne gar nichte anberes ale reine, inhalteloje gormen barftellen, jo fonnen wir es zwar nur billigen, wenn Bifcher berartige Ginfeltigfelten unb Ertravagangen gurudweift, aber wir fonnen barin burchaus feis nen Grund finden, bie gegenwartige Runftrichtung ale eine vorherrichend formaliftifche ju betrachten. Sofern nun die Bifcher'iche Abhandlung hauptfachlich auf

Sofern nun die Bischer'sche Abhandlung hauptjachten auf ber ungegründeten Boraussegung beruht, als thue es jest vor allem noth, dem Ueberhandnehmen des Kormalismus entgegenzuarbeiten, hat fie, wie uns scheint, von vornherein zu dem in ihr erörterten Thema eine schiefe Stellung eingenommen und ist dadurch verhindert worden, die wichtige Frage über das Berzhältniß der Korm zum Stoff in unbesangener und umfaffender Weise zu beantworten. Im Einzelnen sinden sich manches Tressliche, aber eine nur annäherungsweise befriedigende Lösung des Problems, eine nur einigermaßen innerlich begründete und praktisch anwendbare Abgrenzung der Ansprüche und Rechte, welche der Inhalt der Korm und die Form dem Inhalt gegenüber hat, haben wir darin nicht entdeden können.

#### Bur Rritit ber Schopenhauer'fchen Philosophie.

Schopenhauer's philosophisches Spftem, bargestellt und beurtheilt von Rudolf Sepbel. Gefrönte Preisschrift. Leipzig, Breitsopf und hartel. 1857. Gr. 8. 15 Ngr.

Das Intereffe, welches die vorliegende Schrift wegen ber Bichtigfeit ihres Gegenstandes erregen muß, wird noch erhöht burch ben Grund ihrer Entflehung: fie wurde durch eine von ber philosophischen Facultat zu Leipzig fur bas Jahr 1856 aufgeftellte Preisfrage veranlaßt.

"Bei allem Bemuben, gerecht ju fein", ift ber Berfaffer "in

ben Fall gesommen, das eigentliche Berdienst Schopenhauer's für die Auffindung philosophischer Wahrheit sehr gering ansichlagen zu mussen", ja er vermag "ein solches Berdienk, durch welches wir in der Geschichte der Philosophie mit dem Ramen Schopenhauer ein Stadium des Fortschritts bezeichnen kommenten", gar nicht zu erkennen. Mit dieser Bersicherung eröffnet er sein Buch, und fügt hierzu noch die Barnung, nicht zu willig dem "unmittelbaren Eindruck" dei der Lecture Schopenhauer's zu solgen, und sich wol zu hüten vor einer leicht verkrickenden "belletristischen Zauberkraft" seiner Schopenhauer's seiner durch die Borzüge der Schopenhauer's sich Darziellungsweise nicht geblendet worden ist, so gehüht dies Lob Seydel, der sein Ange deshalb im voraus mit schwarzen Gläsern bewassent zu haben scheint.

zen Gläsern bewaffnet zu haben scheint. Das hauptwerf Schopenhauer's, verfichert Seybel, war schon bei seinem Erscheinen (im Zahre 1818) hinter bem unaufhaltsamen Drange ber philosophischen Biffenfchaft gurud geblieben. "Die Philosophie, welche es enthalt, . . . hat weber Begel, noch Schleiermacher, noch herbart an fich erlebt." Du gegen foll es ein Stadium Bichte'icher Philosophie fein bas fic vollständiger, obwol freilich auch nicht in Bezug auf Aefthetit und Ethit, in Schopenhauer's Spftem abfpiegelt. Diefes Stabium bezeichnet bem Berfaffer Fichte's "Bestimmung des Rem fcer", eine Schrift, welche, beilaufig gefagt, fich felbft fur nicht mehr ausgibt, als eine popularifirende Darlegung ber bamalign Resultate ber Fichte'schen Philosophie, und baber nicht einmal Unfpruch barauf macht, fur "Philosophen von Brofeffion" bestimmt ju fein. hier aber foll mit ihr fogar eine gang neue Beriebe in ber Gefchichte ber Philosophie feit Baco und Cartefius beginnen. Will man burchaus mit Fichte einen neuen Beitraum eroffnen, fo follte man ihn wenigstene von Fichte's Biffenfchaftelehte batiren, und zwar von bem Tage an, mo Sichte jenen benfmurbigen Brief an Reinhold fchrieb, ber ben erften Bertreter ber Raut': fchen Bhilosophie in fein Beerlager hinüberzog; benn hiermit war bas Schicffal ber Philosophie in Deutschland fur ein halbes Sahrhundert entichieben. Aber gern laffen wir es bahingeftellt fein, inwieweit gerabe bicfem Zeitraume ber "Gultus be Genius" in ber Philosophie nachzurühmen fet, fur welchen Sepbel in die Schranten tritt, Schopenhauer und beffen Anhanger bes Sacrilegiums beschuldigenb.

"Fides praecedit intellectum" — biefer Grundscharafterisitt die neuere Methode zu philosophiren und hier mit den Standpunkt unsers Versaffers. "Ein Urprincip wird mit Begeisterung erschaut, von dessen Bahrheit man nicht sewol durch stringente Schlüsse (!), als durch die Aussicht überzeugt worden ist, welche es auf eine systematische Totalerkenntnis der Welt mit einem male eröffnet, und durch welche es im Semuthe des Forschenden mehr, als dei dessen Vernunft, die vorläusig zurückgeschoben ist (!!), den unmittelbarsten Biderslang sindet." Diese Wethode desolgt nicht Grundsäte, sondern Marimen, die sich natürlich nicht durch die Bernunk prüsen, sondern lediglich ins Gewissen schieden lassen. "Zedes Paar von Gegensledigten in höherer Einheit zu versohnen, wird Maxime." Es wird nicht mehr gesolgert, sondern ohne weiteres geseht. "So wird die Einheit, Identität der Formen und Gesehe des Densens und Seins unmittelbar geseht, geseht, weil man sie sehen geseht swil man erkannt hatte, daß sie schon sillschweigend geseht sein mußte, che sie geseht werden, ja auch, ehe sie geleugnet werden sonnte: "Erst zur "consequenten Durchsührung des Systems bedarf es wieder der" (vorläusig zurückgeschobenen) "Bernunst"! "Fichte, Schelling und Schleiermacher haben den Uebergang"

"Fichte, Schelling und Schleiermacher haben ben Uebergang" zu biefer Speculationsmethobe ,in fich erlebt"; "Schopenhauer du gegen ... ift im Uebergange felbst", und zwar auf bem Standpunste, ben "bie Bestimnung bes Menschen" bezeichnet, "ftehen geblieben". Er verhält fich zu ben Lehren jener Philosovhen nur als ein verspätetet Borbote. Sogar sein Stil soll, vermuthich nach Abzug ber "belletriftischen Zauberfraft", verfündigend auf die Erscheinungen hinweisen, welche die neuere philosophische Lieteratur uns brachte.

Der Berfaffer gibt und winntuebr eine Darftellung ber Schopenbaner'fchen Bhilafophie, ber fich fogleich bei ben einzels nen Abiconitten feine Begutachtung anschliest. Bir muffen bers verleben, bas biefe Darfiellung außerft wenig Liebe für ben Gegenfand bekundet. Sie ift nicht nur in bie sparfamften Abbres viaturen gefaßt, bie fich feltfamerweife oft bis auf ble Silben und Buchftaben erftreden, fonbern gerftudeit und gerreißt auch ben Sieff in ber willfürlichsten Beife, und nimmt die einzelnen Beslegftellen, in bem ungerechtfertigten Eifer, Biderfpruche aus ben meiß burch Jahrzehnbe in ihrer Entftehungezeit getrenuten und beber naturlich auch manche Berfchiedenhelt in ber Borm und Darftellungeweise an fich tragenden Schriften Schopenhauer's u erhaschen, oft aus allem für bas Berftanbnis nothwendigen Jusammenhang heraus. Die Buntte, wo der Berfaffer fich auf bie Priorität Fichte's bezieht (S. 25, 61, 65, 66), bitten wir, w ein Bergleich hier ju weit fuhren murbe, ben Renner felbft in Grmagung ju ziehen, und babei bie betreffenden Stellen in ber "Bestimmung bes Menschen" nachzuschlagen: er wird finden, bag auch nicht eine einzige ber von Sehbel hervorgfuchten, vereinzelten und gufälligen Aehnlichkeiten bie Borsingerschaft Fichte's zu behaupten berechtigt. Eine Bermandt-haft zwischen Schopenhauer und Lichte ift Aberhaupt nur ins fowit anguerfennen, als beibe gemeinschaftlich auf bem Boben ber Rant'ichen Bhilofophie ftehen. Diefer gemeinschaftliche Urfprung ihrer Lehren wird von benen, welche mit bem Borwurfe

ber Brioritat auftreten, vollig außer Acht gelaffen. Der Berfaffer bringt bie Schopenhauer'iche Philosophie unter brei berfelben gang frembe Bacher: Logit, Bipfit und De= tophpfif. Die Bezeichnung "Logif" für Erfenniniftheorie überhaupt wurden wir, ale eine bloße Bortverschiedenheit, gern bingeben laffen, wenn uns nicht mit bem Ausbrude zugleich bie Sache untergefchoben murbe. Diefe Logif aber, welche ber Berfaffer aus einigen Spanen ber Schopenhauer'fchen Philosophie pfammenfegen will, ift feine andere ale bie Begel'iche mit ihren unfterblichen Fundamentalfagen: Gein = Richte, und: Gein + Richts - Werben. Die Anerfennung bes 3bentitatsfages (ober Capes vom Wiberfpruch) als eines abfolut giltigen, auch auf "anbern Sternen" einheimifchen Befeges ber Bahrheit muß bas wichtige tertium comparationis abgeben zwifden Schopen. hauer und ber Bhilosophie bes absoluten Biffens. Un Diesem einen Cage aber hangen, nach Sephel, alle fibrigen Er-fenunifformen fo feft, bag wenn nur er mit vifirtem Bag uber Die Grenze gelangt ins überichwengliche Reich ber Roumena, auch Beit, Raum und Caufalität fich nicht langer aufhalten laffen und von ihrer fubjectiven Gultigfeit emancipiren. Daß ber 3bentitatefag eine absolute Bahrheit fel, halt ber Berfaffer für gar teiner Ausführung bedurftig. Ber bies verneinen wollte, behauptet er, gliche bem, ber ba fagt, er fonne nicht reben. Dies Gleichniß ift nicht ohne Abficht von ber Sprache bigenommen. Der Berfaffer will und namilet glauben machen, bag alle Erfenntnig nur abftract fel, aus blogen Begriffen beftehe, und daher ber Form ber Mittheilung unterliege; Goethe aber fagt febr wahr: "Cobalb man fpricht, beginnt man fchon gu uren." Der Berfaffer bebenft nicht, bag bie Anschauung, welche ber fefte, rubenbe Bintergrund ift aller Abstraction, von einem Biderfpruche gar nicht behaftet fein fann, und bag baher ber Cap bee Biberfpruche in ber Anwendung auf fie gar feinen Sinn hat, man mußte ihn benn, was Rant ale unstatthaft nachweiß, durch die Beitbestimmung "jugleich" befdfranten. Erft im Gebute ber Abstraction begegnen wir bem Biberfpruch. Benn unfer Ertennen nun überhaupt nur Form ift, fo betrifft ber Sas bes Biberfpruche lediglich bie Form einer Form.

Bir fonuen, ohne langweitig zu werben, une nicht ber Bemuhung unterziehen, bie Argumentationen fpeciell zu wiberlegen, burch welche ber Berfaffer mit bem foldbergestalt als aeterna veritas habilitirten Ibentitatefage alle anbern Erfenntnifigefege, inebefondere bas Caufalitategefes und ben (in ber Mathematit berichenden) Sat vom Seinsgrunde, ibentificiren und somit alles in ben Topf ber Ginerleiheit zusammengießen will. Er

gelangt zu ber exorbitanten Behauptung, bag es feine Bubrheit gebe als die logische, und daß unr analytische Urtheile ben Charafter ber Rothmenbigfeit haben tonnen. Dann freis tich ift Kant's berühmte Frage nach ber Mogfichfeit fynthe-tifcher Sape a priori, well fie beren Birffichfeit als ansgemacht voransfeste, eine febr unbebachte und verfebrte gewefen. Der Grundgebanfe ber Bernunftfritif ift ein faifcher und beren Berth fuft auf Rull berab. Aber auftatt affer Biberlegung rathen wir bem Berfaffer, Rant's Schrift "über eine Entbedung, nach ber alle Rritif ber Bernunft entbehrlich werben foll", gu tefen, und bie Burechtweifungen, welche ein jest langft vergeffener Quidam bort erfahrt (vgl. 6. 328, 832, 850, 367 fg. ber Sartenftein'fchen Gefammtausgabe, 3b. 3), auf fich angu-wenden, wovon er fich manche Betehrung verfprechen barf. Er bebergige besonbers ben Ausspruch Rant's, daß man nie ben Unterfchieb mifchen fontbetifchen und analytischen Urtheilen geborig einsehen fann, "wenn man ihn auf bem Gebiete ber Logit erflaren will, benn wir muffen eben icon aus ber formal : bies curfiven Erfenntniß heraus und jur Anschanung (reinen ober empirifchen) übergeben, um ju wiffen, was ein synthetisches Urs theil fei".

Bir murben aber Sendel gewiß fehr unrecht thun, wenn wir biefe Unfuft zu Diftinetionen und biefen Sang, bie philosophifchen Fragen auf bas Gebiet ber Logit ju verfepen, ihm allein gurechnen wollten : es find bies vielmehr bie Grunds gebrechen ber neuern bentichen Speculation überhaupt. Dan fuchte ber Unftrengung empirifder Forfchung gu entgeben, und glaubte, ber gu mahrer philosophischer Productivität (bie auf Intuition, b. f. anschaulicher Auffaffung ber realen Belt, beruht) nothwendigen Stimmung und Energie bes Geiftes ent-rathen zu fonnen, indem man bas beschwerkliche Ersahrungsge-biet überhüpfte und fich in ben leichten Aether ber inhaltelofen Bernunft erhob. Dier befindet fich jeber gu Saufe, und feiner ift reicher ale bie anbern. Go benrunbete biefe Beifteerichtung eine Art von geiftigem Socialismne und gab jebem bie metabbys fiche Bunfdelruthe an bie Band. Denn wenn alle Erferichung ber Bahrheit nicht mehr ift, ale bie Bubereitung und Berichneibung beffen, was a priori fcon in unferer Bernunft lag; fo gibt es wenig Arbeit, und wir brauchen, um nne gum Dahl ju fegen, nur unfer "Tifchlein, bed" bich!" auszurufen.

Der Berfaffer ber Schrift fcheint es far feine Aufgabe gu halten, jede auch noch fo einfache, verftandliche und burch fich felbft einleuchtenbe Behauptung Schopenhauer's fchief aufzufaffen ober gu verdreben und beren Wegentheil mit Granben gu unterftupen. Die Art und Beife, wie bies gefchieht, fallt oft ins Romifche. Bir begnugen und mit zwei Beffvielen, fonnten aber beren mehr ale ein Dupenb bringen. Schopenhamer führt (mit Rant) ale einen Befrg bafur, bag rammliche Berhaltniffe begrifflich gar nicht zu faffen, fonbern nur mittele ber An-ichauung verflandlich zu machen find, ben Unterschieb zwifchen bem rechten und linfen Sanbichub an. hierauf entgegnet Sepbel: ber Umfand, bag ber linte hanbicub nicht an Die rechte Dand paffe, babe lediglich barin feinen Grund, bag bie Birfung auf Die Finger beim unpaffenben Danbichuh eine hemmenbe fel, und bies ergebe fich (burch ein anatytifches Urtheil) aus bem Begriffe bes Unpaffenben. Baft ebenfo feltfam lautet eine andere Entgegnung. Schopenhauer belegt die Behauptung, daß bie Beit nichts den Dingen Immanentes fei, unter anderm burch das Gefet ber Trägheit, welches die aprivrifche Einficht enthalte, bag bie Beit feine phpfifden Berauberungen herbors bringe. Dem ftellt Sepbel entgegen: bas Gefes ber Eragheit fei nirgenbe rollig realifirt in ber Ratur (!) und ein Betpetnum-mobile nicht zu confirmiren, weil die Beit wirfich phyffiche Beranberungen hervorbringe. Bortrefflich! So ift es also die Beit, welche z. B. einen rollenden Gegenstand endlich jum Stillsteben bringt, und man ichmiert bie Bagenraber vermuths lich beshalb ein, um ben ftorenden Ginfluß ber Beit auf ihre Bewegung ju verringern. Benn Leffing irgendwo fagt, bag es ein leichtes Gefchaft fei,

einem Schriftfteller Biberipruche porgumerfen, fo mochte bies bei Schopenhauer boppelt leicht fein, nicht nur aus bem fcon ange: beuteten Grunde, weil bie Refultate feiner Forichungen aus febr perfchiebenen Lebensaltern berrubren, fonbern auch barum, weil er bei feinen Untersuchungen flete unmittelbar auf Die (innere ober außere) Erfahrung gurudigeht und bie Uebereinftimmung gwischen ben Erfahrungen nicht macht, sonbern fucht. Wer nichts ju fagen weiß, wird feine Gefahr laufen, fich ju wiberfprechen. Ber aber bei jedem Anfaffe, auf jeder Geite feiner Schriften fo viel fagt wie Schopenhauer, wirb wenigstens ben Schein bes Wiberfpruche nicht immer vermeiben fonnen, und wer ihn ernftlich zu verfteben bemubt ift, wird biefen Schein burch Rach: benfen entfernen. Done une baber auf bie ungabligen Inconfes quengen einzulaffen, welche ber Berfaffer ans Schopenhauer's Berfen herausgefifcht gu haben glaubt, machen wir fur ben Renner ber Schopenhauer'ichen Philosophie noch folgenbe Bemerfung. Die mit einiger Scheinbarteit geführten Angriffe ges gen ben Beweis ber Aprioritat bee Canfalgefeges (G. 19 fg.) grunben fich lebiglich auf bas Dieverstandniß, bag bie Empfin-bung von Schopenhauer ale ein urfprunglich Unraumliches und Ungeitliches (ale ibeeller Bunft im ibeellen Angenblide) aufge= faßt werbe (was allerbings Richte thut, wenigstene in Bezug auf bie raumliche Beichaffenbeit; vgl. "Bestimmung bes Denichen", neue Auflage, Berlin 1825, S. 75 und 100), welches nun erft burch bie Unwendung bes Caufalgefeges feine geitliche und raumliche Qualitat erhalte, woraus folgen murbe, bag gar fein benfbarer Stoff ber erkennenden Sandlung nutergelegt fei. Allein Chopenbauer ift weit entfernt von diefer Annahme. Bielmehr folgt er ber Annicht Kant's, wonach die Empfindung ichon urfprung-lich in Raum und Zeit (ober, wie beim Gehor, wenigstens in ber Beit allein) empfangen wirb. Aus bicfem Brunbe eben nennt Rant Raum und Beit Formen ber Unschauung, und befaßt er fie unter bem Ausbrucke "reine Sinnlichfeit". Rur ben Rachweis, burch welche handlung bes Gubjects die uns fo gegebene Empfindung gur Borftellung einer raumerfullenden wirfen. ben Maffe werbe, welche Function alfo ber Empfindung Die Materialität verleihe, Diefen Nachweis gibt Schopenhauer. Die Gesichtsempfindung ift also schon ursprünglich ein in raumlicher Ausbreitung gegebenes Reale, aber erst durch bas Buthun bes Berftandes erwächst aus ihr die Borstellung eines ben Raum in feinen brei Dimenfionen erfullenben, bestimmt begrengten Gegenftanbes. Bir muffen bei biefer Belegenheit bem Berfaffer auch ben Rath ertheilen, fich funftig bei Citaten mit Unführunge. geichen einer großern Sorgfalt ju befleißigen. Der Ausbrudt: "bie Reting empfindet ben Gindruct verfehrt", findet fich in feiner Schrift Schopenhauer's. Alle Bolemif, felbft bie heftigfte, betrifft nur Die Uebergeugungen bes Angreifenben, aber ein Bers

geit dem Grundprincipe der Schopenhauer ichen Metaphyfif bekennt sich der Bersaffer in der Hauptsache einverstanden; nur polemesiert er gegen die Bezeichnung "Wille" und will das Wesen der Belt als ein absolutes Berben, als einen ewigen, teleologischen Proces aufgesast wissen. Belche Burdgung Schopenhauer's Theorie des Schonen und die Lehren seiner Ethis, dieser vielleicht tieffinnigsten Partie seines Spstems, durch den Bersassen erfahren, wollen wir unerörtert lassen. Es wird nns lieb sein, wenn die vorliegende Schrift eine allgemeinere Beachtung und der von ihr behandelte Gegenstand daburch eine nleberzeugung, daß "zu einer unparteilschen Beurtheilung der Schopenhauer'schen Philosophie in unsern Tagen alle Bedingungen erfüllt seien". Aber diese Zeit der unbesangenen Besurtheilung würde noch sern, sehr fern für uns liegen, wenn die Ansichten des Bersassers bieser Schrift die heute gelenden

#### Rotigen,

#### Marquis be la Grauge,

Schon bei Gelegenheit einer Befprechung bee von bem Darquis be la Grange herausgegebenen Reiswerts bes Seignent Cau-mont (Rr. 32 b. Bl. f. 1858) benachrichtigten wir unfere Lefer, bag ber Marquis mit ber Ausarbeitung einer "Histoire litteraire d'Allemagne" beschäftigt fei, auf bie man um fo gespannter fein barf, ba fie wol die erfte alle Berioben ber beuts fchen Literatur von ben alteften Beiten an umfaffenbe beutiche Literaturgeschichte ift, welche man ber geber eines Auslanders verbanten wirb. Best theilt man une mit, bag ber erfte und vielleicht ichon ber zweite Band berfelben bereits in Die Deffents lichfeit getreten fein wurbe, wenn ber Berfaffer nicht feit funf Monaten an einem rheumatischen Uebel gelitten batte. Auf biefes Leiben beutet Marquis be la Grange auch in einem Discours bin, ber unter bem Titel "Discours de réception prononcé par M. le marquis de la Grange le 9 novembre 1858 à l'académie impériale des sciences, belles lettres et arts de Bordeaux" foeben in Bordeaur bei Gounonilhon, "imprimeur de l'academie", erichienen ift. Er fpricht namlich im Eingange ber Schrift fein Bebauern aus, bag ber Buftanb feiner Gefundheit ihn berhindert habe, fruber ber freundlichen Einladung ber Afademie Folge zu leiften, fobaß zwifchen feiner Babl zum Ditgliebe und feinem Gintritt bereits brei Brafiben ten einander gefolgt feien. Die Schrift war uns icon beshalb intereffant, weil fie zu ben fich mehrenben Beweisen gehort, bas auch in ben frangofischen Brovingen ein regeres wiffenichaftliches und literarisches Leben erwacht, baß fich die Provingen wenigftene in biefer hinficht von ber brudenben Monofratie ber hauptstadt loszuringen ftreben. Der Marquis wirft bie Frage auf, wie es fomme, bag Gupenne, welches in alten Tagen icon als Mquitanien eine fo bebeutenbe Rolle gefpielt, biefes ,, pays privilegie", berühmt burch feine Troubadoure, bas Baterland eines Montaigne und Montesquien, eines Bergniaux und Defege, in neuester Beit so gurudgeblieben fei. Borbeaur fei ja immet noch "la ville la plus spirituelle du monde", feine Bewohner hatten noch immer benfelben lebhaften Geift; aber ihre Thattigfeit habe eine andere Richtung eingefchlagen. Doch bas liege nicht an einer lokalen Urfache; biefelbe Urfache habe überall und nicht blos in Franfreich biefelben Folgen gehabt; bie Tenbengen ber Belt mußten angeflagt werben. In allen Sanbern nehme man mit Bebauern Die Erfcheinung mahr, bag, je weiter fich ber handwerfemäßige Unterricht ausbreite, um fo mehr ber Gipfel der hohern Studien einzusinfen Scheine, daß bie Bahl ber Unwiffenben zwar fich verringere und bie ber Capacitaten zweiten Rangs in bebeutenbem Grabe machfe, bag bagegen aber auch ber überragenden Geifter weniger wurben, gleich ale ob bas Licht nur in ber Finfternig leuchten tonne; fcon fange et ben Regierungen an ichwer zu werben, Manner zu finden, welche ben Anforberungen ber Beit gewachsen feien. Ran vernachläffige bie Studien, welche bas berg verebelten und ben Beift erhoben; unb inbem man fich auf bie Specialftubien und bie fogenannten positiven Biffenschaften beschrante, gewohnt fich ber Beift, bie Belt nur von bem Binfel aus ju betrachten, auf ben man fich eingeschrantt habe, also vom engsten Gefichtes punft. In Deutschland theile man bie Studien in ein wiffen fcafiliches und in ein Brotftubium (,,etudes qui servent de gagne pain"); biefer Unterschied fei fehr bezeichnenb. Bollten fich bie Geifter in Frankreich ,,fpecialifiren", fo murbe bie Bif senschaft in ein bloges Handwerf mit kaftenartiger Eintheilung entarten, und die Zahl der an der Scholle der materiellen In-tereffen klebenden Meuschen. ", que les Allemands qualifient encore de Philistins pour les séparer du peuple de Dieu", murbe in ichredenerregender Beife gunehmen. Die fconften Epochen ber Geschichte feien aber biejenigen gewesen, in welchen ber Glaube bes 3meifels herr geworben, aber ein Glaube, bin langlich erleuchtet. um auch bem Bewußtfein und ber Bernunft genugguthun. Bas nube es, wenn jeber lefen und fcpreiben

fune, niemand aber gefund ju benten im Stande fei? Im tonne, nermand uder gejund zu beinen im Ganbe jet wim Schlinfe seines Discours bebt be la Gange Gervor, bas ber kaifer ein Decret erlaffen habe, welches die Berdffentlichung ber französischem Gebichte seit bem 12. bis zum 14. Jahrhunderte verordne, "um nicht ben beutschen Gelehrten und ben englischen Bibliophilen die Ehre zu laffen, die Denkmaler auffranzösischer Dissipplien we wort zu ianen, die Bensmaler anfranzonicher Dissifunk zu veröffentlichen"; es sei auch in der That über-nischend, welche Lebenstraft in diesen Dichtungen: "Les quatre fils Aymon", "Fierabras", "Huon de Bordeaux", "Jourdain de Blaye", "Amis et Amiles" verborgen sei; diese und "Jean de Paris", "Mélusine", "Le chien de Montargis", "Pierre de Propance" Robert la Diabla" Velentin et Owen" de Provence", "Robert le Diable", "Valentin et Orson", "Gallien le restaure" warben noch heute ale Bolfsbucher ge-brudt und gelefen, und nicht nur in frangofischer Sprache und in Frankreich felbft, sonbern in allen europäischen Sprachen und Lanbern. Bir erwähnen noch, bag biefer Discours wirfilch ausgezeichnet ichon gefchrieben ift, mit jener Anmuth, Bestimmts beit und fpiegelflaren Durchfichtigfeit, wie fie in beutichen wiffens foftlichen Schriften jur Beit nur außerft felten angetroffen werben, fobag englische Rritifer behaupten, reines Deutsch finbe man gegenwartig nur noch in unferer von ben Gelehrten fo verachteten Boefie. Birflich fchrieb man zu Enbe bes vorigen Jahrhunderts in Dentschland im allgemeinen eine reinere, nas turlichere und anmuthigere Profa, ohne boch vielleicht benfelben Beift und baffelbe Biffen zu befigen, wie fie heutzutage fo binfig angetroffen werben.

#### Emil Rittershaus.

3m Jahre 1865 trat ein junger Dichter aus bem Bupperthele, Emil Rittershaus, zuerft mit einer Sammlung von Ge-bichten auf, bie fich balb Freunde erwarb und fich jest in zweiter, fart vermehrter Auflage (Breslau, Trewendt, 1858) um nene Freunde bewirbt. Gebichtsammlungen bicfer Battung find jest überhaupt beliebt; große weltgeschichtliche Aufgaben werben berin nicht behandelt, metaphyfifche Rathfel nicht zu lofen ges fucht; bamonischen Regungen und fturmischen aufregenden Leidens fchaften wird vorsichtig aus bem Wege gegangen; von Wis, humor und Ironie findet fich keine Spur, obichon vielleicht ein Aufing von anafreontischer Zanbelei (wie bei Rittershaus in ber Abtheilung "Bein"); auch bas epische Element, zeige es fich auch nur in bem engen Rahmen ber Ballabe, und bie geftals trube Bhantafie haben in ihnen feine Statte mehr. Um fo mehr handelt es fich in ihnen um finnige Lebensbeobachtung, um burgerlich sfittliches Wohlverhalten, um fofratifche Beisheit im mobernen Gewande, um ben Troft, den man einer Welt gegenüber, welche fur bie Unflugheit einer Danblung in welts lichem Sinne ein fehr fcharfes Auge hat, aber feine fur bie defern fittlichen Motive einer bandlung, in der eigenen Bruft fachen muß, um die Berherrlichung bes Familienlebens: furg um bie Seftstellung bes innern Glude, um bie Bernhigung und Befdwichtigung bes Bergens, um bas Gleichgewicht ber Secle und die Mittel, wie es zu erringen ift, trop ber Unvollfommen-beit und Gebrechlichfeit ber Welt, gegen die mit Energie angutampfen icon beshalb nicht rathfam mare, weil man bas Gicich= gewicht ber Seele, ben innern Frieden, biefes hochfte Lebensziel, daburch ja nur floren wurde. Wer wollte leugnen, daß eine Boefie biefer Art und Tenbeng nicht ihre volle Berechtigung habe, jumal in unferer Beit, wo fo viele Unruhe in ben Bemuthern und fo viele Bermirrung in ben fittlichen Begriffen herricht? Rur hute man fich, biefes Genre ber Boefle fur bas allein berechtigte ober für bas bochfte zu halten; ce ift eben nur far biejenigen Gemuther, welche nach überftanbenen Beransleiben gulest im unbewegten Frieden ihr Glud fuchen unb fuben, aber nicht fur bie ftarfen Bergen, bie von Rampfluft eichwellt find, die handeln, magen und fampfen muffen, um fich im richtigen Gebranch ihrer Krafte wohl zu fuhlen; huten wir une vor einem Quietismus, ber unfere Rraft labmen unb uns julest in traumerifch = mußige Fatire verwandeln wurde. Bu ben liebensmurbigften Bertretern jener bibaftifden Gemuthe.

poeffe gebort nun Emil Bitterebaus, und wer auf bem gleichen Bege, auf bem er fle fant, Troft und Frieden fucht, wirb nicht umfouft an bem burchaus lautern Quell feiner Boefte feine Seele jur Trante führen. Uebrigens verweifen wir auf Gottfcall's Bericht über bie erfte Auflage feiner Gebichte in Rr. 45 b. Bl. f. 1856. Die Gebichte, um welche biefe nene Auflage vermehrt ift, fpeciell ju berudfichtigen und ju fritifiren, burfte beehalb nicht nothig fein, weil Ton und Stimmung in ihnen biefelbe ift wie in feinen fruhern. Rur in formeller hinficht mochten wir noch etwas rugend bemerfen. Des Berfaffere Gebichte has ben im gangen eine febr leichte fluffige Form, aber fle finb nicht frei von harten Glifionen vor Confonanten, namentlich nicht frei von harten Elisionen vor Consonanten, namentlich nicht die langern. Wir sinden deren z. B. in dem sonkt schonen Gebicht "Friedrich von Borckel" (S. 184—192) folgende: "Ber möcht' sich mit dem Greis besassen"; "Ich hab' geschlumswert"; "Ich werd' Soldat"; "So hab' die Freuden ich ans herz geprest"; "Und hab' zu mir gesagt"; "Und dacht' der heimat"; "Hund dacht' der heimat"; "Hund dacht' der heim auf "fennt"); "Wein Trannen war zu End" (als Reim auf "fennt"); "Was ich in jener Stund' gelitten"; "Ich hab' nicht mitgesungen"; "In der letzten Stund" (als Rein auf "Mund") u. s. w. Wir gehören nicht zu den fritischen Klein maklern, welche sich ein Vergnügen daraus machen. Verstöße bieser Art in Gebichten ausunweien: aber wenn sich solche dar biefer Art in Gebichten aufzusuchen; aber wenn fich foldje bare ten auf bem Raum weniger Seiten in fo großer Jahl wiebers bolen, fo ift es flar, bag baburch ber Genug auch bes beften Gebichte mefentlich beeintrachtigt wirb. Es find bies Rachlaffigfeiten, bie ber Dichter bei ber Gewandtheit, womit er fonft Die Form beherrfct, ohne große Dube vermeiben ober befeitigen fonnte.

#### Bibliographie.

Bacheliabe. Dber munberfamliche Schidfale und Banberungen und mas ihme funften Abentheuerliches bei feinen Ram-

pfen mit Schlangen und Maufen, Danen und Breugen zt. aufe geftogen feie, ihme, bem Bachel zc. Burzburg. 8. 12 Ngr. hoffmann von Fallersleben, Findlinge. Bur Geschichte beutscher Sprache und Dichtung. Iftes Deft. Leipzig, Engels mann. Gr. 8. 24 Rgr.

Ralifd, D., Anton fted' ben Degen ein! ober: Der weibliche Raren. Faftnachte Burleste. Berlin, Faldenberg.

Gr. 16. 5 Mgr. Patriotifche Rlange von 1859. Gin Lieberfrang gewunden

bem beutschen Bolfe. Frankfurt a. DR., Reller. 10 Mgr.

Kolenati, F. A., Reiseerinnerungen. 2ter Theil. -A. u. d. T.: Die Bereisung Circassiens. Mit 16 Holzschnitten. Dresden, Kuntze. Gr. 8. 25 Ngr.

Rrauß, G., Die große Spnobe, ihr Ursprung und ihre Birfungen. Diftorifder Berfuch über bas erfte Jahrhunbert bes Thalmudiemus von herrn Rabbiner Low, fritifch beleuchtet. Beft, Pfeifer. Gr. 8. 12 Mgr.

Dablmann's, A., fammtliche Schriften. Rebft Mahl-mann's Biographie und Bortrait. Ifter Banb. Leivzig, Fries. Gr. 16. 15 Rgr.

Maerder, F. A., Rarl Martell. Tragobie in funf Als Berlin, Deder. 8. 221/2 Rgr.

Sanber, Die Ratastrophe im Orient und ihre Ruchwirs fung auf ben Decibent. Berlin, 2B. Schulte. 1855. Gr. 8. 16 Rar.

Deilepp, 3., Martgraf Johann von Ruftrin. Eine poetische Schilberung ale Rachlese zum Reformationefest. Salle, Fride. 16. 6 Rgr.

Beitschrift für Bolferpfychologie und Sprachwiffenschaft. Berausgegeben von DR. Lagarus und G. Steinthal. Ifter Seche Befte. Berlin, Dummler. Gr. 8. & Deft Band. 15 Mgr.

## Muzeigen.

Verten von A. A. Moockhaus in Geipzig.

## Fromme. Gedanken

eines weltlichen Mannes.

Dichtungen ron

Karl Egon Ebert.

8. Weheftet 1 Thir. Gebunden 1 Thir. 10 Rgr.

Rach langerm Schweigen tritt ber burch feine in britter Auflage erichienenen Gebichte (Stuttgart, Cotta), durch sein hetbengebicht "Blafta" und mehrere andere Berfe bekannte Dichter mit biefer ausgewählten Sammlung vor bas Publifum. Das Auffuchen bes Echten und Rechten und ber Rampf gegen das Unechte und Nichtrechte bilbet ben Grundton ber "Frommen Gebanfen", die ber Berfasser in praftischer Anschauungsweise jum größten Theile aus ber Welt, wie sie eben ift, aus ben Buftanben und Richtungen ber Gegenwart herausgegriffen hat.

Barnhagen von Ense, bem biese Dichtungen im Manufreipt befannt wurden, schried über dicselben surz vor seinem Tode unter anderm: "Gteich die Hauptsache berührend, erkläre ich numwunden, daß ich der Richtung und Tonart der "Frommen Gedansen» aufrichtigst beistumme. Es ist hier ein Dichtungesgebiet erösinet, wo die Phantasie nicht in wilden Schweisungen, sondern begleitet von Beritandesslarheit, in weisen Betrachtungen sich ergeht. Der Leser debichte muß die innigste Hochsachtung für den Dichter sichen und in sich selber bald eine wohlthuende Einwirfung von ihnen wahrnehmen; dies kann ich wenigstens von mir rühmen, und ich denke, vielen andern wird es ebenso ergehen. Ein sittlicher Kern, wie hier überall zu Grunde liegt, vom Schmuck der Dichtung umgeben, in büchens der und reicher Sprache, hat von jeher dem beutschen Gemüth entsprochen, Beisalt und Zustimmung angeregt. Auch diese Gabe darf meines Erachtens mit Gewisseit auf dankbare Empfänger hossen."

Verlag von f. A. Brockhaus in Leipzig.

#### Porträts von

## Friedrich Schiller und Charlotte bon Lengefeld.

Gezeichnet von Pecht gestochen von Raab und Fleischmam. Imperial-Folio. Separatabdrücke aus der «Schiller-Galerie». Ausgabe auf feinstem Kupferdruckpapier: jedes Blatt 16 Ngr. Prachtausgabe auf 'chinesischem Papier: jedes Blatt 20 Ngr.

Diese belden in Stahl gestochenen Porträts, die Pendants bilden, zeichnen sich durch geistvolle Aussaung wie durch künstlerische Vollendung vor andern aus, und werden jedem Verehrer Schiller's willkommen sein. Sie sind der

eschiller-Galerie» von F. Pecht und A. von Ramberg entnommen, jedoch in bedeutend vergrössertem Format. Von diesem Prachtwerk liegt jetzt mit den fünf ersten Lieferungen (zu 1 Thlr. 6 Ngr.) die erste Hälfte vor; die noch fehlenden fünf Lieferungen werden in etwa monatlichen Zwischenräumen erscheinen, und das Werk wird somit noch vor Schiller's hundertjährigem Geburtstag vollendet sein.

Vorräthig in allen Buch- und Kunsthandlungen.

Verlag von L. & Arockhaus in Leinig.

### Das Staats-Lexikon von Notted und Welder.

Pritte, umgeerbeitete, verbefferte und vermehrte Anfap Derausgegeben von Rarl Belder.

Bollftändig in 10—12 Banden ober 100—120 heften. Gt. l. Sebes Geft 8 Sge.

Inhalt bee breiunbbreifigffen peftet:

Shina. Bon R. F. Reumann. — Christenthum im Seid nit jum Staat. Bon Welder. — Christicher Staat, feitigermanisches Staatsrecht. Bon Welder. — Ciere (Ruillige). Bon R. Schwendt. — Cisalpinische Republit, Italien. — Citadene. Bon J. von Theobaib. — Lindy richtsorbuung, f. Gerichtsorbuung und Broces. — Civiliste. Jufiz. — Civiliste. Bon Welder. — Civilrecht, i. Copelung und Gesehbuch. — Clay (henry). Bon F. Lapt.

#### Inhalt bes viernubbreifigken Deftes:

Colibat, f. Gelofigleit. — Collecten, Collectiren. Bon Beldn — Collegium. Bon Belder. — Collifion ber Seite Reste. Bon Belder. — Collifion. Bon Ph. Bept. — Communismus. — Ba Schulz-Bobmer. — Communismus und Cocialismi is 1848. Bon B. Schulz-Bobmer.

Diese britte Auflage bes berühmten Werfs hat fid wie wesentlich veränderten Zeitumflände einer gleich leichte Theilnahme zu erfreuen wie die frühern beiden Auflagen. Stietet eine zeitgemaße Erneuerung und Umarbeitung ifrühern bewährten Artisel und wird von den ersten Rest deutschen Wissenschaft unterftüht.

Die bisher erschienenen Sefte und der erft ameite Band find nebst einer ausführlichen Antunisch in allen Buchhandlungen zu haben, wo auch Unterponungen angenommen werden.

Berlag von S. A. Brockstans in Leipzig.

## Die Baugesete

und baupolizeilichen Bestimmungen bes Königreich Schaft Ein Sandbuch für Ingenieure, Architecten, Maschinika gfür Techniker, die sich ber Staatsprüfung als solche um werfen wollen, sowie zur Selbstbelehrung für jeben, mit bem Bauwesen in Berührung kommt.

Bon Budolf bon Trautzsihen, Ingenteur und Ronigl. Sidel. Ginaus-Bermeffungs. Conductus. 8. Gelj. 1 Bier. 24 Mgr.

Die praktifche Wichtigfeit biefes Berte fur alle mit M Bauwefen in Berührung tommenbe Rreife in Sachfen, d auch fur alle Grunds und Sausbestiger, bedati fin weitern Begrundung. Es enthalt zum erften male alle bezüglichen Bestimmungen, bie bieher schwer zuganglich win

Digitized by Google

## Blätter

für

# literarische Unterhaltung.

Erscheint wöchentlich.

— Ar. 18. —

28. April 1859.

Inhalt: Bronn's Theorie ber Schopfungegefcichte. Bon Martmillan Perty. — Bur biographischen Literatur. Bon Chabbaus Lau. — Gin literarifches Album. — Rotty. (Boeten unb Buffer.) — Bibliographie. — Anzeigen.

#### Bronn's Theorie ber Schöpfungsgeschichte.

latersuchungen über die Entwickelungsgesetzt ber organischen Belt nahrend der Bildungszeit unserer Erdoberstäche. Bon H. G. G. Bronn. Eine von der französischen Alabemie im Jahre 1867 gekronte Preisschrift, mit ihrer Erlaubnis deutsch heransgegesten. Stuttgart, Schweizerbart. 1858. Gr. 8. 3 Thir. 6 Agt.

Der durch feine palaontologischen Forschungen in ber glehrten Welt ruhmlichft bekannte Berfaffer bat in biefem Berfe ein neues Beugniß feines unermudlichen Rleifes. feiner tiefen und umfaffenben Renntniffe gegeben, bas nur dujenigen in vollem Umfange zu wurdigen wiffen, benen ein Einblick in die unendliche Fulle ber Thatfachen nicht nut, sondern auch in die Schwierigkeiten ihrer Beurthei= lung und Sichtung vergonnt ift, und welche allein es moglich machte, auf fie eine befriedigende, auf allen Bunt: ten geftühre Theorie zu grunden. Ift icon an fich ber Begenftanb, ber bier behandelt wirb, von hohem wiffen= schaftlichen Interesse, so wird dieses noch durch die Lösung und die daraus gezogene Schluffolgerung gesteigert. In der That bangt bas Broblem ber Entftehung und Entwidelung ber organischen Schöpfung ber Erbe nicht blos mit ber Raturwiffenschaft jufammen: es ift geeignet, auch von ber Philosophie, selbst ber Theologie in ben Rreis ihrer Betrachtung gezogen zu werden. Ift nämlich, wie eine erft in jungfter Beit aufgetauchte Richtung fich gu aweisen bemubt, alles von jeher so gewesen wie jest, beben bie Saupttopen bes Thier = und Pflanzenreichs, auch die vollkommensten, von jeber existirt, so erscheinen und die verschiebenen Physiognomien ber organischen Natur in ben verfchiebenen Berioden bes Lebens ber Erbe le= biglich burch bie außern Umftande veranlaßt, fehren mit ben gleichen Umftanben immer gufe neue wieber. Exiftirt aber, wie Bronn bewiefen ju haben fceint, auch ein progreffives Gefes, fo ift bamit ein Blan offenbar geworden, welchem die organische Schöpfung fich im Ginklang mit ben außern Umftanben nach ber in ihre Reime ge= ligten Prabeftination von einfachern und relativ unvoll: fommenern Formen zu bem Reichthum und ber Fulle von Befalten aller Bolltommenheitsgrade entwidelt hat, welche bie gegenwärtige Beriode mit bem Denfchen an ber Spipe 1859. 18.

auszeichnet. Jene, welche Bronn's Gefet ber successiven Entwickelung vom Niebern zum Sohern umftoßen wollen, haben bem seinigen ein gleich allseitig gestüttes System entgegenzustellen ober wenigstens so viele wibersprechenbe Thatsachen beizubringen, baß die — bisjett so vereinzelten — Ausnahmen von jenem Gesetz zur Regel werben. Der Verfasser fagt:

Die Erbrinde ift ein großes Buch; ihre Schichten find bie Blatter beffelben, Berfteinerungen bie Buchftaben bee Alphabets und ber Inhalt ift bie Gefchichte ber Schopfung. . . . Aber jene Blatter liegen unvollständig, zerriffen, burcheinander geworfen und verblichen vor une, wir muffen fie ju orbnen und ju ergangen fuchen, bie Interpretation finbet weiten Spielraum. . . . . Das Alphabet, worin bas Buch gefchrieben, war une lange fremb; man hatte es verfannt und begann es erft zu entziffern, ale man anfing, ben Schluffel bagu in unferer heutigen Ratur gu Der Berfaffer diefes Buche befitt die größte Suchen. . . . . Glaubwurdigfeit, benn er mar Beitgenoffe ber Begebenheiten, bie er uns befchreibt, er war ber Baumeifter unferer Erbrinde felbft, welcher viele Greigniffe jener Beiten burch Autobiotypie barge-Richt leicht hat irgenbein bebeutenberes Ereigniß in ber Geschichte ber Erboberflache eintreten fonnen, bas uns nicht burch die Art, ben Buftand, bie Bergefellschaftung unb ben Bechfel ber foffilen Refte verrathen murbe.

Belde Schwierigfeiten ergeben fich aber, wenn es bas Ordnen und Bestimmen biefer gerftreuten und oft faum fennbaren Refte fruberer Organisationen gilt! Reben ben jest vorhandenen, gefammelten und größtentheils auch fcon befdriebenen 100000 Arten von Bflangen und 120000 von Thieren find bereits gegen 30000 Arten fossiler Organismen aufgefunden, beren Einordnung in bie verschiebenen Berioben, Schichten und Terrains eine mehr ober minder verwickelte Arbeit erforbert, abgefeben von ben Schwierigkeiten, welche eine fich immer mehr haufende Synonymie mit fich bringt. Nachbem ber Verfaffer im erften Theil Die Ginleitung gegeben, in welcher man einer ziemlich icharfen Rritit b'Drbigny's begegnet, welcher in seinem "Prodrome de Paléontologie stratigraphique" unb in feinem "Cours élémentaire de Paléontologie et de Géologie" bie "Wiffenschaft aufe neue mit einer ebenfo üppigen als flüchtigen Synonymie überschüttet hat, flatt fle zu förbern", liefert er eine Reihe von Labellen als Belege für feine fpatern Ausführungen, eine mabre

Digitized by Google

Riefenarbeit, auf bie muhfamften Bufammenftellungen und Bablungen gegrundet. Im zweiten Theil untersucht ber Berfaffer vorerft bas Broblem ber Entftehung ber Drga= niemen. Die phyfitalifden und demifden Gefete reichen bin, auch jene Bewegungen und Beranberungen zu ver= anlaffen und fortguführen, welche bie Gebe und beren Rinde geftaltet baben, aber es entfteben feine neuen Dr= ganismen mehr. Der Naturforider fann fich ichwer ent= foliegen, Die Erzeugung ber Organismen als unmittel= baren Ausfluß gottlicher Schöpferthätigfeit anzusehen, weil burch eine folde fonft nichte in ber Ratur, alles vielmehr burch allgemeine Rrafte bewirft und geordnet wird; er nimmt baber lieber eine noch unbefannte Rraft an, welche bie Organismen hervorgebracht hat und in feltenen Fällen nach Lyell noch jest hervorbringt. Manche Naturforfcher laffen bie einfachften Organismen burch fpontane Grzengung entfteben und bie gufammengefettern aus wenigen Urformen burch Birfung eines innern Bilbungetriebes unter fich fortwährend veranbernben außern Umftanben im Laufe ber Beiten hervorgeben (be Lamard, Geoffron St. . Silaire, Dfen, Grant, b'Alton, Unger u. a.) Run aber murbe bie spontane Erganzung immer mehr beichränft und zweifelhaft und es liegen feine Erfahrungen von dem Uebergang einer Species, Sippe ober gar Drb= nung und Rlaffe in andere vor. Die allerfruheften or= ganifchen Befen maren Pflangen, Pflangenthiere, Beich= thiere, Rrebse, vielleicht auch icon Fische, welche alle gleich: zeitig auftraten, baber nicht burch Umbilbung aus frühern entstanben fein fonnten. Jebe Art entstand fogleich in einer mehr ober weniger großen Bahl von Individuen und nahm baber icon uranfänglich einen gewiffen Bezirk ein; manche Arten mochten wol auch in nicht zu entfern= ten Beiten mehrmals nacheinander entftanden fein. unbefannte, bie erften Organismen erzeugende Kraft hat in gesteigertem Maße burch bie ganze geologische Beit fort= gewirft bis jum Ericheinen bes Denichen und wir feben nirgende eine allmähliche Umgeftaltung alterer Arten und Sippen in neue. Bugleich zeigt fich in ber Aufeinanber: folge ber Organismen ein Blan und ftetiger Gang; alte Arten gingen unter und gaben eben baburch Raum für fie ersehende neue, gewöhnlich vollkommenere, und immer ftanben bie neuen in Beziehung zu ben außern Umftanben und Lebensbedingungen; zulett als alles für ihn vor= bereitet mar, erichien ber Menfc. Entweder war biefe planmäßige Entwidelung bas Wert eines bewußten Gob: pfers, ber alles bis ins fleinfte felbft ordnete ober einer bisseht unbekannten allgemeinen Naturfraft, woraus fich erklart, bag bie Entwickelung ber unorganischen und orga= nischen Ratur ftete gleichen Schritt hielt. Der Verfaffer enticheibet fich bafür, bag affe Pflangen: und Thierformen burch eine unbekannte Rraft urfprünglich geschaffen, nicht aus einigen wenigen Urformen hervorgegangen feien, fagt aber babei:

Eine folche Kraft, obgleich wir fie nicht fennen, wurde nicht mur mit ber gefammten übrigen Einrichtung ber Ratur volls forumen in Ginflang ftehen, soubern es mußte uns auch ber Schöpfer, welcher bie Entwickelung ber organischen Ratur burch eine folche in fie gelegte Kraft leitete, wie er bie ber unorganis schen durch bloge Insammenwirkung von Attraction und Affinität leitet, weit erhabener erscheinen, als wenn wir annähmen, daß er auf die Einführung und ben Bechsel ber Pfianzen und Thierwelt auf der Oberstäche der Erde fortwährend biefelbe Sorge verwenden muffe, wie sie ein Gattner täglich auf jedes einzelne Pflanzen bei Bestellung seines Gartens verwendet.

Ist es einerseits undenkbar, daß ohne Regelung wird eine unendiche Bernunft eine geordnete Belt batte ent: fteben konnen, fo muß man andererfeite zugeben, bag biefe Regelung nich allerdings nicht fo auf alle einzelnen Befcopfe beziehe, bag bas Leben eines jeden Individuums ibre birecte Ginwirfung erfahrt; es icheint vielmehr bie Borftellung ber Babrbeit nicht zu fern zu fein, bag allein bie bas Beltall überhaupt und bie Entwickelung ber Erbe und ihrer Deganisation inebesonbere normirenben (nach menfchlicher Unichauung unveranderlichen) Befete als birecter Ausfluß jener bochften Intelligeng, jenes allum: faffenden Willens zu betrachten feien. So entsteht für bas nachbilbliche Denken und bie finnliche Bahrnehmung ber Schein, ale ob alles fich nur nach blinder Nothmenbigfeit bewege und geftalte, mabrend ein auf ben Urfprung guruckgebenbes Denken immer wieber auf eine alles vorausbestimmenbe Vernunft gelangen wirb. Und man fage nicht, daß die Annahme einer folden die Naturforfdung bemme, beren Aufgabe eben bie ift, jene emigen Befett und ihre Wirksamkeit zu erkennen, wie fie fich in ber Em: flehung ber Organismen, ihrer Entwickelung und Aufein: anberfolge geltenb macht. Unfer Berfaffer, beffen Anicht bieruber mit ber unserigen im wesentlichen übereinftimmen burfte, bat fich nun bemubt, auf ber Grundlage ber That fachen eine Folge folder Befete aufzuftellen, beren haupt: fächlichfte bier angeführt werben follen.

Nach feinem erften Gefet traten die beiben organifchen Reiche balb nach ben erften neptunifchen Rieber: schlägen in Typen und Magen auf, wie fie ben äußern Eriftenzbedingungen angemeffen maren. Damale war bie Centralwärme ber Erbe auch auf beren Oberfläche noch febr fühlbar, bie Befchaffenheit ber Atmofbhare eine son ber jesigen febr vericiebene: Bffangen: und Thiertele wirften auf ihren Roblenfaure : und Saucuftoffgehalt me fentlich ein. Pflanzen und Thiere waren anfangs und noch lange Beiten binburch in allen Breiten fich febr abn lich, mehr tropischen Charafters, und eine gonemweise Ber: schiedenheit betfelben wurde erft von ber Ditte ber Let: tiärzeit an beutlich, mo bie Abfühlung von ben Bolen, an welchen die Organisation bes Landes immer fpatlion wurde, gegen die tiefern Breiten fortichritt. Die Ber: anberungen in ber Bevolferung ber Erbe gefcaben nicht burch Umwandelung ber zuerft vorhandenen Arten, fonbem burch Aussterben biefer und Entfteben neuer. Die fruftften Arten nicht nur, fonbern felbft Sibben und Ramifien maren ben gegenwärtigen am unabnichften; vie Ueberein: filmmung mit festern breitete fich allenablich von ben Ba: milien und Stopen auch über einen Theil ber Arten ant. Die topographisch verschiebenen Boren und Bannen, bet ungleich gearteten Stationen und Bobengurtein ber Beige und Meere entforechend, wurden allmablic gathlreicher und fcdrfer gefchieben, bie Gruppirung ber Organismen man:

nidfatiger, ibre Babl immer größer. Socht eigenthum: lide, faum mit etwas anberm peraleichbare Stationen weren bie unermeglichen Stigmerienfumpfe gur Beit bet Steinteblenbilbung; Die Stignrarien, baumartige Bflangen, den Rabelholgern, verwandt, bilbeten nach ihrem Abfterben mb Berfalten eine Unterlage für anbere Begetabilien und pemanbelten fich unter bem Baffer von ber Luft abaeissosten allmäblich in Roble. so die mächtigen Steinkob: lenlager erzeugend, burch welche ber Atmosphare ein fo awfer Theil ibres Roblenftoffs entzogen wurde. Die Uebereinanberlagerung ber Steinfoblen mit Sanofteinund Schieferthonschichten mifchen ihnen beutet auf viele Behrbaufenbe mahrenbe Gentungen bee Bobene infolge bintomider Borgange in ber Erbe, verbunden mit Aushomen foblenfauren Gafes aus bem Erbinnern, welches ftets wieber burch neue Stigmariengenerationen absorbirt md in Roble gebunden wurde. Babrend ber Roblen= fenregehalt unferer jegigen Atmofphare 6/2000 ift, berech: nt Bifchof benfelben vor ber Steintobienperiobe auf 100, ein Berhaltniß, bei welchem bas Befteben ber iedigen Thierwelt gang unmöglich mare. Babireiche Arten wn Baanzen und Thieren tonnten nur entfteben, nachdem andere, von benen fie abhanaig finb, icon porbanben waren; fo bie meiften ganbiufeften, Bogel und Gauge= thiere, die in Rahrung und Aufenthalt auf bestimmte Mangen und Thiere angewiesen find, ein Berhältniß, wiches Bronn die sociale Beziehung ber Organismen neunt. Die hauptfächlichfte Beranberung in ben außern Eriftenzbedingungen ber lebenben Befen beftand ficherlich in ber Theilung bes Uroceans in mehrere Weere und Buhten, dem Auftauchen von Inseln, die allmählich in Continente zusammenfloffen, auf welchen fic Debirge er erhoben. Die primorbiale Meeresbevolkerung, eine nur swimmende und rein velagische, wurde zum Theil litoral; ihr nefellte fich eine Ruftenbevollerung, endlich eine contiumtale Bevolferung bei: ein Proces, welchen ber Berfaffer "terripetale Bewegung" nennt und benfelben wol auch als von einem eigenen Befet, bem ber terripetalen Entwicke= lung abbangig fein läßt. Im allgemeinen find aber bie Landbewohner auch hoher organifirt als bie bes Baffers; bie allererften Bflangen maren Meeralgen; Die Refle ber erften Landwflangen und Ambhibien erfcheinen in ben Devenfchichten, Die erften mahren ganbtbiere und Luftathmer in ben Steinkoblenschichten, von wo ab bie Land= berdfferung immer mehr bas Uebergewicht über jene ber on erlangte.

Neben biesen Gesehen der äußern Existenzbedingungen und terripetalen Bewegung besteht ein selbständiges positives Schöpfungsgeset, das sich durch die Einsachheit und Blaumäßigseit der gleichzeitigen wie der sich solgenden Beränderungen in der organischen Natur bethätigt. Insiste diese Gesehes und im Eegensat zu der durch das erste und zweite bewirkten Complication und Ungleichsorswisseit nimmet man ftrenge Einsormigkeit in der jedesmal blichzeitig nebeneinander existirenden Schöpfung über die sanze Erde wahr; gleichzeitig entstehen und vergehen überall Sippen und Arten; auch das Gleichzewicht zwis

ichen Pflanzen und Thieren und bei biefen lettern wieber gwifden Bflangen: und Fleifchfreffern ift eine Rolge Diefes Befetes. Chenfo, bag bie organische Belt von unvoll= fommenern zu vollfommenern Formen fortgeschritten ift, zwar nicht in bem Sinne, bag fie etwa im Thierreiche mit ben Pflanzenthieren begonnen babe und von ba ju ben Strablthieren, Beichthieren, Blieberthieren fortichreitend zulent zu ben Wirbeltbieren gelangt mare, aber boch fo, bağ im ganzen und großen eine progreffive Bewegung vom Unvollkommenern gum Bolltommenern fattgefunben bat. Der Berfaffer Rimmt hierin mit Sebgwick, hugh Muller, Ab. Brogniart, Agaffiz im Gegenfat zu Owen, b'Drbigny, G. Brevoft, Lyell, Forbes überein, welche lettern einen folden Fortschritt leugneten. Es entftanben allerdings gleich anfänglich icon mehrere Saupttypen, mehrere Unterreiche, nämlich jene, Die bei ben Damals berrichenden äußern Bedingungen besteben konnten und zwar zuerft mit ihren unpollfommenern Wafferbewohnern, bie im gangen ben ganbbewohnern berfelben Gruppe nach: fleben, und mabrend im Laufe ber Zeiten die bobern Typen und Unterreiche nachfolgten, ichritten auch jene früher entstandenen niedrigern zu den höhern Formen in ihrem Bereiche fort. Roch beutlicher als im Thierreiche ift biefer Bang im Bfangenreiche zu erkennen, beffen hochte und reichfte Kreife infolge bes Progressingesepes erft lange nach ben niedrigern ericeinen, obicon bie angern Bedingungen es icon fruber gestattet batten. Go feben wir namentlich bie Ditotplebonen (wir faffen biefen Begriff immer mit Ausschluß ber Rabelbolger) erft in ber Rreibezeit auftreten, womit wieber bas Ericheinen ber meisten landbewohnenden Thiere, befonbers der Säugethiere, bann ber meiften Insetten und Bogel jufammenhangt. Und hier mußten wieber bie-pflanzenfreffenben Arten ben fleischfreffenden und beibe ben parafitifden Formen voran= geben, die auf und in ihnen leben. Das Brogreffingefes sprict sich jedoch nicht nur in der Erzeugung vollkomme= nerer Grundformen neben den unvollfommenern, sondern auch in der Unterdrückung einestheils der vorhandenen aus, die nachdem sie einen Gulminationspunkt erreicht, sich vermindern und endlich verledwinden, um bobern Formen Raum zu geben. Gewiffe, gewöhnlich unvollkommenere Gruppen reichen hingegen in etwa gleichbleibenber numerifder Starte burch alle Berieben binburd.

Alle wichtigen Erscheinungen in ber Aufrinanderfolge der organischen Wesen lassen sich mit einigen untergeordeneten Ausnahmen durch diese drei Hauptgesetze erklären. Bu diesen Ausnahmen gehören 3. B. das spätere Erscheizmen mancher Knochensische und das frühe einiger Landzeptilien vor den Wassersauriern, sowie das schnelle Aussterbein der sehr vollkommenen Riesensaurier beim Erscheiznen der Säugethiere. Agassis hatte mehrere Arten von Appen unterschieden, unter welchen die sogenannten embrydischen die meiste Anexteunung gefunden haben; die unvollkommenen Formen einer Reihe oder Gruppe verzhalten sich hiernach zu den höhern, wie die Embryduen bieser letztern zu den ausgebildeten Individuen. Wann sinder diese Lehre zwar oft, aber nicht überall bestätigt,

inbem nicht alle Charaftere, welche bie aus ber Metamorphofe eines embryonifchen Typus entstehenben Gefcopfe annehmen, Zeichen hoherer Bollommenheit, fonbern vielmehr Bariationen über einen Grundgebanken, über ein Organisationsthema finb.

Befanntlich theilt man die gange feit bem erften Auftreten ber Organisation verfloffene Beit in brei Bauptperioden: Die palaolithifche ale bie altefte, von ben filuri= fcen Schichten bis zum Bechftein reichend, in welche bie Bilbung ber Steinkohlen fällt; bie mefolithifche, in welder bie Triad:, Jura= und Rreibefdichten niebergefclagen murben; und bie fanolithifche ober Tertiarperiobe mit ihren Unterabtheilungen bes Elfan, Miofan, Pliofan, vom Rummulitenfalt bis zum Diluvium, an welches fich bie Alluvialzeit ober bie gegenwärtige, welche aber bereite fon hunderttaufende von Jahren mahren mag, anschließt. 3m gangen find alle Erfcheinungen, die fich aus den an= geführten Befeten ableiten laffen, burch alle geologischen Berioben gleichmäßig fortgefdritten, mit Ausnahme zweier Bendepunkte, movon einer an bas Ende ber palaolithi= fchen, ber andere vor bem Anfang ber fanolithifden Beit fällt. Dit erfterm borte bas allgemeine Bortommen ber Stigmarienfumpfe und ber mit ihnen verbundenen Erfceinungen auf und es verschwanden zahlreiche palaoli= thifche Thier: und Bflangengeftalten; am zweiten Benbebunft farben die Ammoniten und Belemniten aus. es ericienen zuerft ober boch in großer Bahl Die Difotyle= boneen, die Rnochenfifche, die baumbewohnenden Bogel und bie Saugethiere und bas fruber über bie gange Erbe gleichmäßig warme Rlima begann fich nach Bonen gu untericheiben.

Rudfictlich des Ericeinens und Berichwindens ber Draanismen icheint erwiefen ju fein, bag bas Entfteben neuer und Bergeben alter Arten im gangen ununterbrochen fortmabrte, mit Ausnahme bes ploblichen gewaltsamen Enbes, welches eine Anzahl von Arten gleichzeitig burch geologische Ratastrophen nahm, und daß die Lebens: bauer ber einzelnen Arten febr ungleich war, sodaß die einen bie Bilbung von zwei und mehreren geologischen Terrains überlebten, mahrend die andern nicht fo lange Beit bauerten, als bie Bilbung eines einzigen erforberte. Ein geologisches Terrain ift aber ber Inbegriff aller mabrend einer gewiffen Beit rund um die Erbe gebilbeten Befteineschichten, mogen fle auch nach ben Begenben verfchiebenen Charafter zeigen, und eine geologifche Fauna ober Flora nennt man bie Besammtsumme aller in einem gemiffen Beitraum existirenden Thier: und Bflangenarten, mogen biefelben biefen Beitraum gang ausgefüllt ober bie Grenzen ber Terrains zeitlich überfdritten haben. Wegen ber überall ftattfindenden Uebergange gibt es weder ftreng abgefcloffene Terrains noch ftreng abgegrenzte succeffive Thier: und Bflangenicopfungen, obwol manche unterein: anber beffer abgegrengt ericbeinen ale anbere; aus bem angeführten Grunde baben auch zwei aufeinanderfolgende Terraine, Floren ober Faunen, gewöhnlich einige Arten miteinanber gemein. Gelbst lithologisch abgegrenzte Etagen und Perioden werden von manchen Arten überfdrit-

Die marfirtefte biefer Grengen, jene gwifden ben Bermien und bem Buntfanbftein, alfo zwiften bet paldo: lithischen und mesolithischen Beriobe, wird jeboch, soweit bisjest bekannt, von teiner Art überschritten; auch Trias und Dolith baben foviel wie nichts miteinander gemein, wol aber ziemilich viele Species Dolith und Rreibe, noch mehrere Rreibe= und Tertiarichichten, alfo mejolithifche und Bablreiche Arten find ans ber fanolithifde Beriobe. Tertiarveriode in die Alluvialzeit ober die gegenwärtige übergegangen, wie benn nach Goppert viele Bliofanbflan: gen von Schoffnit in Schlesten und viele in Bernftein eingeschloffene mit noch jest lebenben Pflanzen ibentifc 3m allgemeinen ift bie Berfchiebenheit gleicher Schichten besto größer, je weiter ihre borizontale Entfernung voneinander; bie Silurichichten Bobmens, Gfan: binaviens, Großbritanniens und Norbameritas gleichen fich weber int Mineralcharafter, noch in Machtigfeit, Glie: berung u. f. w., fodaß ihr Bieberertennen nur noch burd ben palaontologifchen Charafter, burch bie in ihnen eingefoloffenen organischen Refte erfannt wird. Es ift flat, bag wenn die Bildung ibentischer Rieberschläge aus bem Meere in einer Gegend langer ale in ber anbern gebauert hat, weil in erfterer ber Buftand bes Meeres fich langere Beit gleichblieb, auch bie Befchaffenheit ber lebenben Befen eines folden Deeres und ihrer Refte in ben aus ibm niebergeschlagenen Schichten langer als anbermarts gleich bleiben mußte. Fanben in einer Begend fturmijde Borgange, 3. B. Erfcutterungen bes Bobens ftatt, ober Erhitung beffelben und Ausftromen toblicher Babarten, wodurch die Organismen zerftort wurden und beren progreffive Entwidelung eine Unterbrechung erfuhr, fo wird nothwendig die Uebereinstimmung eines jo beimgefuchten Terrains mit ben folgenden geringer fein als bei rubiger Entwidelung.

Bol breißig= bie fecheundbreißigmal murben alle vorhanbenen Organismen burch neue verbrangt. Um bie Beit einigermaßen ichagen zu tonnen, welche barüber verfloffen ift, untersucht man, unter Bugrundelegung ber plutonifchen Supothese von ber Ertbildung, bie Abfühlungs: schnelligkeit fluffiger und beißer Maffen. Auf jeden gall find nun mabrend bes Ericheinens biefer verichiebenen Drganisationen Millionen von Jahren verfloffen und eine noch viel langere Beit, bis es überhaupt zur Bilbung von Organismen getommen war. Babriceinlich murben bie Beiten gleicher Abfühlung immer langer und verfloffen allmählicher ineinander als im Anfang. Wie die frühem geologischen Berioben untereinanber, so ift auch die jezige nicht streng von ber nächstvorigen geschieben, sonbern geht unmerflich in biefelbe über. Bar eine Gruppe von Organismen am Enbe ber vorigen in Ab: ober Bunahme begriffen, fo feste fich bie eine ober andere in bie gegen: wärtige Periode fort. In ben fruheften Beiten hatten Bflangen: und Thierreich einen gang frembartigen Charatter burch bie jest gang verschwundenen Ordnungen ober Familien ber Afterophylliten, Sipillarien, Stigmarien, Lepidobenbren u. f. w. unter ben Pflangen, bie Grapto: lithen, Arinoideen, Ammoniten, Trilobiten, Labyrinthodon

ien, Bterobaftvlen, Rexipoben u. f. m. unter ben Thieren; von den jegigen Sippen existirten nur 1-3 Brocent. Deren Anzahl wurde allmählich größer und flieg im Leufe ber Reiten bis 90 Brocent und barüber; von ber Colanzeit bis zur Gegenwart gestalteten fich bie Floren und gaunen nach ben Bonen immer verfchiebener und que gleich lotal. In ber Bliofan = und noch mehr in ber Diluvialzeit lebte icon ein bebeutenber Theil ber jegigen Arten in ben gleichen Gegenben wie heutzutage, fobaß 2. B. Die verfteinerten Condplien ber englischen Tertiar= schichten mit benen ber jetigen Norbsee, bie italienischen mit benen bes Mittelmeeres, Die westinbifden mit benen bes bortigen Meeres großentheils ibentifch find und bie biluvialen Anochenboblen meift Saugethierrefte folder Arten nthalten, welche noch jest in ben bezüglichen ganbern leben. In den fogenannten Alluvialschichten endlich, jenen, bem Bilbung noch jest fortwährt, findet man nur Refte noch jest lebenber Arten. Das Taxodium distichum, eine Copreffenart, welche baufig im leberschwemmungegebiet us Miffiffippi machft, ein Baum, welcher bis 6000 Jahre alt wird, bilbet in Louifiana mit feinen ungablbaren foffilen Stämmen gehn burch Erblager getrennte und über= einander liegende Schichten, beren Bilbung nach ber Be= richnung Dowler's 158400 Jahre erfordert bat, welche wahricheinlich fammtlich in bie gegenwärtige ober Alluvial= periode fallen : eine verhaltnigmäßig furge Beit, wenn man bebenft, daß die Bilbung ber Steinfohlenlager wol eme Million Jahre erforbert hat. Run finbet fich aber bas Tarobium fossil bereits in ben Diofanschichten, ben oberften ber tertiaren Beit, und liefert fomit einen weitern Bemeis bes lebergangs beiber Perioden ineinander. Diemigen, welche eine fefte Brenge gwifden beiben finben nochten, baben wol auch bas erfte Auftreten bes Denfchen ale folde annehmen zu burfen geglaubt, aber in ben letten Decennien find fofftle Ueberrefte bes Menichen mit folden biluvialer Thiere unter Umftanben zusammengefunden worben, die faum einen Zweifel gestatten, bag ber Renfc gleichzeitig mit einigen berfelben lebte. Bill man and von ben noch etwas zweifelhaften fofilen Baden= jähnen in Bohnerzen der würtembergischen Alp absehen, io ideinen boch bie Schabel und anbern menfchlichen Stelettheile, welche Lund in Anochenhöhlen Brafiliens mit Ochcinen von Platonyx chlamydotherium u. f. w. zu= fammenfand, gang auf gleiche Beife verfteinert und mit Eisenoryb burchbrungen wie biefe, faum hierüber einen In ber vierten (von oben gegablt) Imeifel zu laffen. jener Tarobiumichichten Louifianas, welche nach Dowler vor 57600 Jahren gebilbet worben mare, fand fich 16 fuß tief im Boben, unter ber Burgel eines Copreffenfammes, ein Goabel, ber bie Charaftere ber ameritani= iden Menschenraffe an fich tragt. Mit bem Erfcheinen ber bifotylebonifchen Pflanzenwelt am Anfang ber tertiaren Beit ift ber wichtigfte und folgenreichfte Schritt ju ber itigen organischen Schopfung gefcheben, beren Beranberungen von ba an bis zur Begenwart gang allmählich unb ohne ichroffe Uebergange erfolgt find.

Referent tonnte in biefer Angeige nur Die hauptfach=

lichften Momente bes reichen Inhalts ber vorliegenben Shrift herausheben. Der Berfaffer felbft bezeichnet als neue Ergebniffe berfelben bie Aufftellung bes oberften Befetet, namlich ber Anpaffung ber fucceffiven Dragni: fationen an die außern Eriftenzbedingungen einer jeben Beit; bie Leiftung bes Bemeifes einer bobern Temperatur ber Erbe am Anfang ber organifden Schöpfung burch bas allgemeine Bortommen organischer Refte icon in ben alteften neptunifden Schithten; bie Gleichzeitigfeit bes Auf: tretens von Pflangen : und Thierreich. Sind biefe Annahmen auch fonft in ber Geologie gebrauchlich, fo bat boch ber Berfaffer bie palaontologifden Radweise bierfür gegeben. Er widerlegt jugleich Die alte Borftellung von abgegrengten Floren und Faunen in abgeschloffenen Terrains, erweift bie ungleiche Dauer ber Arten und ben machtigen Ginflug bes Terripetalgefeges. Er ftellt ferner bas immanente Gefet progressiver Entwickelung auf und erfennt ale bebeutungevollfte Exiftengbebingung für bie Landthiere bas Auftreten ber Difotyleboneen. Er macht aufmertfam auf ben Bufammenbang ber Senfungen bed Bobens und bes Ausstromens von toblenfaurem Gafe mit der die Atmosphäre wieder reinigenden Function ber Stigmarienwalber. In feinem Berte fomol ale in bem über biefe Begenftande in ber Naturforiderverfammlung gu Rarlerube 1858 gehaltenen Bortrag bat ber Berfaffer nicht unterlaffen zu bemerten, bag bie aus ben That= fachen gezogenen Schluffe auf bem gegenwärtigen Befanb ber erftern ruben, bag neue Entbedungen manches ju modificiren, aber faum eins ber aufgeftellten Befete umzustoßen vermöchten. Immer jedoch wird unfere Renntnig von ben organifden Reften, Die einft in Die Erbrinde begraben murben, nur Studwerf bleiben.

Benn Geologie und Palaontologie in biefem Jahr= hundert zu folder Bebeutung gelangt find, fo allgemeines Intereffe ju erweden vermochten, fo ift biefes noch mebr als in ihren glangenden Leiftungen in ber Große und Bichtigfeit ihres wiffenfcaftlichen Objects begrundet. Die Entftehung und erfte Bildung ber Erbe ericbeint uns nicht mehr als ein ifolirter Schöpfungsact, fonbern als ein Theil ber Beftaltung und Entwickelung bes Sonnen= Mag auch nach neuern Befdrantungen fofteme felbft. Die Bewalt und Birffamfeit bes plutonifchen Elements bei ber Bildung ber Erbrinde nicht fo allgemein und ausgebebnt gemefen fein, wie fruber angenommen murbe, mogen manche Befteine, benen man fonft feurigen Ur= fprung zuschrieb, einen mafferigen haben, - fo icheint boch in Beziehung auf ben erften Buftanb ber Beltforper, ber bei ben Sonnen immer am langften mabrt, ber alte Beraflit im Rechte und bas Feuer ihre Mutter gu fein. Erft ale feine Dacht gebrochen, ine Innere gurudgebrangt war, fonnte fich Baffer bilben, bie Erbe fich mit Deer bebeden, bas etwas früher fie als Dampfbohltugel um= geben batte. Dem Bluffigen aber entsprießt bas orga= nische Leben, bas allmählich an allen Buntten ber vielges ftaltigen Erbe hervorbrach und nach vielfachen Umgeftal= tungen endlich feine gegenwärtige Phyfiognomie annahm. Die Biffenicaft bat nicht blos biefe zu erfennen und gu

begreifen, fonbern fie bat mit epimetheifdem Blid bas große Drama in feinen Acten und Seenen nachbilblich ju conftruiren, burch welches die Begenwart geworben ift. Benn unfer Berfaffer in erfte Linie bas Gefen ber Unpaffung an bie auffern Eriftengbebingungen und erft in Die zweite bas mehr ibeale Gefet ber progreffiven Ent= wickelung ftellt, fo mochte er zu biefer Anordnung in ben Thatfacen ibn bestimmenbe Grunde gefunden baben; une will es bebunten, bag bas Befet progreffiver Entwidelung an Rang und Bebeutung bas erfte, bas mabre Urgefes fei, abnlich wie in ber Gefdichte ber Beift und bie Anlage eines Wolfs ober auch nur eines Inbividuums bas primitive Regulativ für feine Gefchide ift, mag es auch burch die außern Berbaltniffe in feiner Manifestation oft bis jum Verfennen geftort und jurudgebrangt werben. In Bahrheit fteben allerbings fammtliche Gefete in Uebereinstimmung und find nur verfcbiebene Ausbrudemeifen ber fich offenbarenben ichopferischen 3bee.

Begegnen une in bem vorliegenden Werfe oft Bieber: bolungen, fo find biefe in feiner Bestimmung begrünbet; es ichien nothig, bei jedem Abidnitt immer wieder bas Bange gufammengufaffen und fo immer neue Grundlagen får bie weitern Folgerungen zu geminnen. Es banbelt fich bei einer Preifarbeit nicht blos um die einmalige Aufgablung ber Thatfachen und Erfcheinungen, fonbern um bie Berbinbung aller zu einem fich ftets aufs neue gufammenfoliegenden beweisträftigen Bangen, um actenmäßige Darftellung, welche geeignet ift, die angeftrebte Ueberzeugung bei ben Richtern und auch bei bem aufmertfamen, grundliche Belehrung fuchenben Lefer berborjurufen. Auch verliert ber lettere bei ber Reproduction ber frühern Angaben nicht nur nichts, fondern gewinnt burch beren pracifere Bufammenfaffung, bie ibm zugleich bas Radicblagen ber allegirten Stellen meiftens erfpart. Referent hegt bie innige Ueberzeugung, bag bie gebiegene Arbeit bes Berfaffers bem objective, ungeschmintte Babrbeit fuchenben wiffenschaftlichen Bublifum aufs beite empfohlen werben barf und bag bas Intereffe, welches ieber Denkende an ber Erkenntnig bes in berfelben be= hanbelten bodwichtigen Gegenstandes nimmt, burch fie auf bas treuefte gewahrt wirb.

Maximilian Perty.

#### Bur biographischen Literatur.

1. David Spleiß, weiland Antiftes ber Schaffhauserschen Kirche, nach beffen schriftlichem Nachlaß und munblichen Nachrichten geschlibert von G. Stofar. Bafel, Bahnmaier. 1858. Gr. 8. 27 Ngr.

2. Lubwig und Ebeltrubis ober Bilber aus ber Kirche im 12. Jahrhundert von f. 3. holzwarth. Erfter Theil. — A. u. d. E.: Der heilige Bernhard. Gine Erzählung aus bem firchlichen Leben bes 12. Jahrhunderts. Tübingen, Laupp. 1858. Gr. 8. 1 Thr. 18 Ngr.

3. Die vorfarolingischen driftlichen Glaubenshelben am Rhein und berem Zeit. Rebft einem Anhang über Siegfried ben Drachentobter. Rach ben Quellen bargeftellt von E. Geber-Frankfurt a. M., Boemel. 1858. Gr. 8. 1 Thir. 10 Ngr.

4. Johann Turmain, genannt Aventinus, Gefcichtschreiber bes bairifchen Bolfs. Rach feinem Leben und feinen Schriften

bargeftellt van Theobor Biebemann. Freifing, Detterer. 1858. Gr. 8. 1 Thir. 18 Rar.

5. Henricus de Langenstein dictus de Hassia. Zwei Unterfuchungen über Leben und Schriften heinrich's von Langenftein. Bon Otto hartwig. Marburg, Eiwert. 1867. Gr. 8. 20 Mar.

6. Wielif als Borlaufer ber Reformation. Antrittsvorlejung von Gotthard Victor Lechler, gehalten zu Leipzig den 9. Juli 1858. Leipzig, C. F. Fleischer. 1858. 16. 10 Mgr.

Gegen Sagelichlag und Mafferonoth, gegen Feuer und Schiffbruch, gegen alle möglichen Gefahren gibt es Affecurangen; bag auch gegen bie Gefahr, einem ungefthicten Biographen in bie Ganbe ju fallen, eine Affecuranggefellichaft gebilbet werben mochte, ben Bunfch erregt recht lebhaft bas Buch, welches ber Diafonus Stofar über David Spleiß (Mr. 1) gefdrieben. Stofar weiß es gang gewiß und fpricht es mit Bestimmtheit in ber Bor: rebe aus, bag feine Arbeit eine folche ift, bie von ben meifen ignorirt und von ben wenigen, bie fle betrachten, getabelt werben wird: trop biefer gang richtigen Selbsterkenntais und Selbst schagung hat er ben Gelüsten nicht widerstehen können, sein Erzeugnis dem Presbengel zu überliefern. Das Erzeugnis ift eine hochst verfehlte Arbeit, an der nur zu bedauern, daß fie fic einen Gegenstand jum Borwurf gewählt, ber es verbient batte, einer gefchicktern Geber Bormurf zu fein. David Spleis gebon ju ben Mannern, fur welche unfere Sympathie allerbinge eine geringe ift; bicfes individuelle Gefühl fann jeboch bie Anertennung nicht ausschliegen, bag er eine fraftige, ferngesunde Ratur mar, bie in ihrer Beife ihren 3weden und Bielen mit bem gewifen hastesten Eifer und einer aufobsernden Berufstrene zustrebte. David Spleiß ist eine verwandte Natur von Jung Stilling. Ein achtbarer religiöser Mykicismus ist der Mittelpunkt seines Seine. Der Biograph macht aus biefem Manne einen Bietiften nach bem mobernften Buschnitt eines officiellen Rirchenthums; a verfeichtigt und verwäffert in einer Darflellung, burch Die fich hindurchzuschlagen eine wirkliche Qual ift, bie fraftigen und gefunben Elemente in bem Manne zu ungefunden Auswuchfen; er vergerrt fein Bilb geradezu zur Caricatur. Die Unahnlichfeit feines Portrate fehr wohl fennend, versucht Stofar einen babin gielenben Borwurf bamit abzulehnen, bag Spleiß ein Denfch ge wefen, beffen Wefen fich nicht recht in ben Rahmen einer Schrift und bee Buchftabene einzwängen lagt. Bir fragen, wie ber Berfaffer bas weiß, weshalb zwangt er tropbem Spleiß in bas Brofruftes: bett feiner Schrift und feines Buchftabens, und bient er ber Bahrheit ober ber Unwahrheit, wenn er ein Buch veröffentlicht. von bem ihm bekannt, daß sein Inhalt nicht ber Inhalt bes Lebens, welches jenes beschreibt? Im Signatur ber Darftellung in filliftifcher hinficht mag gleich die erfte Beriode bienen, mit ber das Wert anhebt: "Es hat eine mehr als oberflächliche Bebeutung, wenn von bem Gewebe des menschlichen Lebens gefprochen wird; benn gleichwie jegliches Gewebe aus zwei gacto: ren fich bilbet, aus ben feftgefpannten gaben bes Bettels, worans ble Grunblage bes Stoffs entfleht, und aus ben bunten faben bes Eintrags, welche bas beweyliche Weberfchifflein bazwischen flicht und woraus die Farbe und ber Charafter bes Stude er machft, fo gestaltet fich auch bas Leben eines Denfchen vorzuge weise aus zwei Factoren: Baterftabt, Familie, mit einem Bort ber natürliche Boben, aus bem ein Menichenleben entfproft, fe reichen in ben gegebenen Anlagen, Gematise und Geiftericht tungen bie Grundlage, ben Grundftoff zu bem Gewebe bar, mit rend bas freie Regen und Bewegen bes inbividuellen Geiftet, feine Treue oder Untreue und in legter Linie die Ginwirfungen gottlicher Gnabe und Geiftes biefen Stoff gestalten und ihm feinen wirflichen Berth aufpragen." In berartigen breitspurigen und langathmigen Gaben, welche auf bie Damer einen afthetifch gebilbeten Gefchmad in unerträglicher Beife anmibern muffen, balt fich die gesammte Darftellung, beren Reize ficher baburch nicht erhoht werben, bag ber Bericht ber unscheinbarften und fleinften Nichtigfeiten mit einem maffigen Aeberanbuberlaben von Bibels citaten begleitet wirb, Citate, Die fich mit allgufichelicher Dften

tation vortragen. Bur Charafteriftif bes materiellen Inbalts der Darftellung nur ein paar Buge. Davib's Mutter, erfahs ren wir in dem zweiten Rapitel, war einst in der Ruche befcaftigt und die fromme Frau fang bei ihrer Arbeit ein geiftliches Lieb. Das breijährige (!) Kind gerieth über die Klange
bes fconen heiligen Liebes vor Entzüden fast außer fic, sobaß es herumgappelte und feine fleinen Banbe und Fuße in lebhaftefter Bewegung bin : und her : und auf : und niebers warf. Mabame erfannte aus ber Scene, bag in ihrem Rleis nen ein lebenbiger, freudiger Geift schlummere, ber fich einst "Gottes, seines Geilands" frenen follte. Noch unerquicklicher ift ber fußlich frommelnbe Ton, in bem die Bekanntschaft von Spleiß mit seiner nachmaligen Gattin und ber Berlauf ter gang alltäglichen Liebesgeschichte ergahlt wirb: wie Spleiß angefangen , ,, biefes garte Blumlein gu begießen" u. f. w. Bon welcher Art bie Composition bes Buches, mag man baraus entnehmen, daß bie Biographie bes am 13. Februar 1786 einem Buchbinder geborenen David Spleiß mit einer heraldifchegenealogis iden Untersuchung über bie alteften Spuren bes Befchlechts ber Spleiß beginnt. Wir werben belehrt, bag bie "Spyfer" auf bas Lanbftabtchen Dieffenhofen am Rhein hinweifen, wo fie ums Jahr 1311 ale Ebelfnechte und Dienftleute ber "Fürften von Defterreich" (!) lebten. Bei ben Borvatern bes Belben bes Buche follen fich ,, befondere mathematifche und phyfitalifche Triebe" bemerkbar gemacht haben, benn — man hore! — "mets würdigerweise zählt die Kamilie Spleiß während bet beiden keten Jahrhunderte nicht weniger als zwölf Buchbinder".

Aus der Jugendgeschichte David Spleiß ersahren wir, daß

ber Unblick einer Lilie über feine gange Richtung bleibenb ents ichieben: "Sein Auge fiel auf eine Lilie, bie in einem Gartchen am Bache blufte; es geht ihm ein Licht auf über bie Liebe Gottes, die dies arme Blumlein am Bache fo herrlich fleibet; er fieht biefe Liebe Gottes glangen in bem vor feinen Augen vertlaten Bflangchen, fie leuchtet ihm so hell und fo freundlich in sein innerftes berg hinein" u. s. w. Daß ber Anabe aufges wedten Geistes und tein gewöhnlicher Schuler gewesen, beweift bas Bengniß feines erften Lehrers, bes Bredigers Maurer: Baben : vortreffliches Bort = und Cachgebachtniß, vorzügliche Jaffunge = und Denffraft, erftaunliche Leichtigfeit in Erlernung frember Sprachen. Charafter: unübertrefflicher Rleiß, anhaltenbe Arbeitfamfeit, Reigung jum Ernft felbst in ben Erholungen, ans geborenes religibfes Gefühl, welches er burch Rachbenten zu untersbalten und zu befestigen fucht." Der Bater bestimmte ibn gum Raufmann; mit feinem fechzehnten Jahre trat er Oftern 1802 auf ein Comptoir. Der Beruf behagte ihm nicht; Die Bioarabhie verfichert: "penser c'est vivre für mich, vita sine literis mors est" fei fein täglicher Gebanke gewesen. Welche verhaufte Schreibart, penser c'est vivre u. f. w.! Bir lefen Die Gebete, welche David Spleiß niedergeschrieben; "ber, ohne beg Billen fein Sperling vom Dache fallt, ließ bie Gebete nicht unbeachtet." Durch bie Bermittelung bes Profeffore 3. G. Duller, eines Brubere bes befannten Siftorifere, fonnte David Spfeiß jur Borbereitung auch bas theologische Stubium bes collegium humanitatis in Schaffhausen besuchen. Sein afabemisches Stubium machte er auf ber Univerfitat Tubingen. Rach ber Bembigung beffelben lebte er mehrere Jahre in verfchiebenen Baufern als Sauslehrer; im Februar 1812 erhielt er bie Berufung jum Brojeffor ber Mathematif an bem ichaffhaufenschen Collegium, beffen Schuler er felbft gewefen. Er nahm bie Stelle an, um ne gegen eine Pfarre zu vertauschen, nachbem fich seine "relis qiofe Erwedung" vollzogen, bie Stofar in einem eigenen Abicuit bes Breiteften barlegt. Richt fowol aus Stotar, sonbern tos Stotar. erfeben wir, bag Spleiß, ber fchließlich in gerechter Anerfennung feiner Berbienfte um bie Erwedung und Beforbes rung bes firchlichen Bewußtfeins jum Antiftes ber fchaffbaufeniden Rirche bernfen murve, eine bochft fegenereiche Thatigfeit im Berlaufe feines vielbewegten Lebens entwidelt hat. Er farb am 14. Juli 1854.

Ginem Bietiftenconventifel mag Stofar's Arbeit gur offi-

ctellen Genuhthuung und zur aufrichtigen Langeweile gereichen; für einen andern Areis ober zu einem andern 3wed kann bas Buch famertich bienen.

Neber ben "Beiligen Bernhard", welcher ben erften Theil von Solzwarth's "Lubwig und Ebeltrubis" (Rr. 2) bilbet, fonnen wir uns turz fassen, obschopn dieser Tenbenztoman mit seinen 36 Bogen bidleibig genug ift. Das eben gebrauchte Wort bezeich net ausreichend ben Charafter bes Buche. Lieft man ben Titel und bas Bormort, fo erwartet man eine wiffenschaftliche Bio: grabhie; Die Erwartung wird fehr grundlich enttäuscht; man ere halt einen Tenbengroman zu Gunften ber ultramontanen Sier-archie in ber futholischen Kirche. Bei einer literarischen Kvitif pflegen wir zunachft nach bem materiellen Inhalt einer Tenbens weniger zu fragen; biefe Untersuchung gehört unfere Bebunfene mehr in eine politifche, als in eine Literaturgeitung. Wir halten une bei folden Ericheinungen an bie formelle Lofung ber Muf: gabe. Und ba muffen wir benn gefteben, daß wir in Berlegenheit gerathen, falls man uns aufforbert, ein Buch zu nen-nen, bas an fchriftftellerischem Ungeschick mit ber Leiftung von Bolgwarth fich meffen tonnte. Eine fo einformige und trifte Debe, eine fo vollfommene Gebanfenfahara, eine fo entichiebene Gefchmadlofigfeit und Trivialitat ift une lange nicht porgefonmen. Rur einen Borgug tonnen wir bem Berfaffer einraumen: er verfteht bie Runft, bas Dichts in bas Unenbliche auszuspinnen und auszureden, wie fcmerlich je ein Autor vor ihm. Wer haben uns gefragt und feine Antwort gefunden, wie es überhaupt möglich, mit einer fo burftigen und armfeligen Sanblung, wie fte ber Inhalt bes Romans bietet, mehr als 86 Bogen anzufüllen. Daß der Gefer bei dem Genuß biefer Lecture einschläft, ift naturlich und erklärlich; durchaus unnatürlich aber und unerflärlich bleibt es, daß der Autor felbft über und während feiner Producs tion nicht fanft entidlafen. 3mei Ritter, burch innige Freunds ichaft vereint, begen ben Bunfch, ihre Freundschaft moge auch auf ihre Kinder übergehen. Bu bem Ende verkobt Graf von Berg seine Tochter Ebeltrubis schon in der Biege mit Ludwig, bem Cohne bes Grafen von Belfenftein. Der lettere ift in Schwaben begutert; Graf von Berg hanft am Rhein. Die Berlobten haben fich nie gefehen ober gefprochen. Die Beit ift erfüllt und bie Abmachung ber Bater foll in Rraft treten. Da prebigt ber heilige Bernhard in Deutschland bas Rreug, und in bem Grafen Lubwig entfleht angeblich ein innerer Seelenconflict, ob er ber Stimme bes Gewiffens folgen folle, bie ihn an bem Arengzuge theilnehmen heißt, oder ob er foiner Liebe folgen und Ebeltrudis heirathen folle. Das Fraulein hat mit einem abnlichen Conflict zu fampfen; fie mochte ihre Liebe gu Lubwig befriedigt feben, andererfeits aber fagt ihr bie Stimme bes Sewiffens. baf fle ben Berlobten nicht von einem fo frommen und Gote wohlgefälligen Berte abhalten burfe. Die 567 Seiten bes Ros mans beschäftigen fich mit ber Darftellung biefes Conflicte; auf 567 Seiten legen fich die Betreffenben fortwalerend bie Frane vor: mas foll ich thun? Die Entscheibung erfolgt enblich: bas religibse Gefühl tragt ben Sieg über bie "fleifchiche Reigung" bavon und wird verherrlicht. Ebeltrubis fchicft fich an, in ein Rlofter ju geben und Graf Lubwig nimmt bas Kreug. Gang abgefeben von ber unerträglichen Breite, mit welcher ber Conflict ausgemalt wirb, ift ein Intereffe fur benfelben von vornherein fcon baburch untergraben, bag man an bie Leibenschaft und Starte ber beiben Gefühle, bie miteinanber ringen, nicht glauben fann, wenigstene nicht an die gleichmäßige Starte und Leibenschaft. Die Liebenben fennen fich ja gar nicht; fie find fich beibe bieber volltommen gleichgultig gewefen. Der Conflict entfieht nicht etwa, nachbem fle bie gegensettige Befanutichaft gemante; bie gegensettige erfte Busammentnuft erfolgt am Enbe bes Buche, nachbem bereits bei bem Ritter wie bei ber Dame ber Ente fculus feftlett. Auserbem hat die Ausmalung bes Confliets etwas gerabezu Ribicules, weil ber befchranttefte Werftanb fich fofort fagen muß, bag ber Conflict bochet einfach feine befriebis genbe Lofung erhalten tounte, wenn Graf Lubwig Gbestrubis als

Gattin auf bie Burg feiner Bater beimführte, und fich alebann bem Rreugheere, bas noch gar nicht einmal versammelt ift, fons bern erft geruftet werden foll, anschloffe. Sinfichtlich ber Anslage ift es fo verfehrt als möglich, bag bie erwähnte Liebesgesichichte fich überall in ben Borbergrund brangt und berjenige Ges genftanb, ber nach ber urfprunglichen Intention bes Berfaffers bie Sauptfache fein follte, bag Bernhard ber Beilige nur in allerbinge gablreichen und haufigen, immer aber boch nur geles gentlichen und untergeordneten Epifoben auftritt. Bor bem bei ligen wirb ein Beihrauchfag widerlicher Abulation gefchmungen, Er verrichtet Bunber, nicht blos moralifche, wie bie Ueberrebung bes Ronige Ronrab und anberer Großen gum Rreugzuge; auch eine Blinde wird burch ihn febend und ein Lahmer erhalt burch ibn ben Gebrauch ber Fuge wieber, nicht etwa burch chirurgische Operationen, fonbern allein burch bie Beiligfeit und Bunberthatigfeit feines Borts. lleberhaupt werben ber Phantafie bes Lefers ftarte Dinge zugemuthet. Es wird als hiftorifche Thatfache unter anberm eine Geschichte erzählt, baß ein Ronigefohn bie Krone ausgeschlagen, nach Deutschland gefommen unb bort bis an fein feliges Enbe ale beiliger Ginfiebler gelebt habe. Un ber Bahrheit ber Ergablung, fügt ber Berfaffer bingu, burfe fein frommer Chrift zweiseln, er burfe nicht neugierig nach bem Ramen bes Bringen fragen, bas ware unfromm und unchriftlich. "Ein treues Bilb ber charafteriftifchen Gigenthumlichfeiten bes 12. Jahrhunderts", wie es bas Buch fein will, ift baffelbe nicht im entfernteften; fcon bie gehaffige Beurtheilung ber Bobenftaufen= politif fchlieft bie geschichtliche Treue aus. Ginzelne caraf-teriftifche Gigenthumlichfeiten bes Beitaltere find allerbings berausgegriffen und ziemlich anschaulich coloriet, aber ftete nur folche, welche bem Autor zur Tenbeng paßten. Sehr oft begnügt fich bie Darftellung lediglich mit bem Ercerpiren von Duellenichriftftellern, naturlich firchenfreundlichen, die feitenlang Bort um Bort ausgeschrieben werden. Wie wenig Berftandniß Solzwarth von bem wirklichen hiftorifden Beifte bes 12. Jahrhunberte befist, mag bie Thatfache zeigen, bag in feinem Roman Ebeltrubis fich mit ber blinben Schwefter über Gegenftanbe ber mobernften Philosophie unterhalt, bag bie Blinbe eine folche Unterredung mit einem Dieput abschließt, bag bie Urtheile ber Schwester fich nicht mit ber Logif vereinbaren ließen.

Der Berfasser stellt noch zwei weitere Banbe in Aussicht, in benen ber Kreuzzug von 1147 und bie ersten Zeiten bes Kaifere Friedrich I. beschrieben werden sollen. Bir rathen ihm, er sparte fich die Rube, wenigstens unserer Auslicht nach schein ihm das oporam et oleam perdidi als Lohn gewiß zu sein.

Es ift eine mahre Bergftarfung und Erquidung, wenn man nach ber Lecture zweier fo ungenugenben Bucher, wie es bie von Stotar und Bolgwarth find, auf eine fo fleißige, grundliche und achtbare Arbeit flogt, wie fle Bh. Geber in feinen ,Borfaros lingischen driftlichen Glaubenshelben" (Rr. 3) geliefert hat. Auf bas forgfältigfte ift ber Berfaffer ben erften Spuren ber Berfundigung bes Evangeliums im Rhein- und im Donaugebiet nachgegangen, und die bemertenewertheften Ergebniffe find bas Refultat biefer umfaffenden und einbringenden Duellenftubien. An ber Sand bes Berfaffere burchwandern wir jene Baue mabrend ber erften Jahrhunderte der christlichen Aera; wir sehen gewaltige Berfonlichfeiten balb einzeln balb in ber apoftolischen 3molfzahl auftreten und, unabhangig von ber romifden Rirche, allein geflüht auf bas lautere Bort Gottes, Einrichtungen grunden, beren Lebensfähigfeit ebenfo wenig bezweifelt werben fann als bie ber driftlichen Rirche überhaupt. Diefen Berfonlichfeiten Die ihnen gebührende Achtung zu verschaffen und die Lebensfähigkeit ihrer Pflanzungen nachzuweisen, ift bie Aufgabe, beren Losung Geber unternimmt. Er zeigt uns, bag bie vulgare Anficht, ale ob Bonifacius (Binfried) ber erfte bebeutenbe und faft alleinige Bfleger und Bflanger bes Chriftenthums am Rhein und im übris gen Deutschland gewesen fei, ber wirklichen Geschichte wiber-fpricht. Die angestrengte und erfolgreiche Thatigfeit ber por-Binfried'ichen driftlichen Apoftel und Genoffenschaften am Rhein

und bis ine Innere Deutschlands hinein wird nachgewiesen; wir feben, wie infolge ber Ungunft außerer Berbaltniffe bie Bruchte ber Saat, die eben angefangen hat, eine icone Ernte in Aus-ficht zu ftellen, und beren Erftlinge icon eingethan find, platlich von fremden Schnittern gewonnen werben. Und noch mehr, Diefe fremben Schnitter ftellen bie frubern Arbeiter als unverftanbige, nachläffige, ja fogar unfittliche Arbeiter bar. Die Beweggrunde find flar. Winfried ift ber erfte, welcher bie erften Chriftengemeinden in Deutschland für bie romische Tradition gewinnt. Er hatte am 30. Rovember 723 bie Bifchofeweihe empfangen und bei ber Gelegenheit auf Betri Reliquien ge: fcworen, daß er bie romische Trabition lehren und soweit er es vermogen werbe alle Bemeinden in Deutschland unter ben romifchen Stuhl bringen wolle. Daber feine papftlichen Em: pfehlungefchreiben an ben Sausmeier Rarl Martell, baber bie fpater mit Erfolg in Gure gefeste Darftellung, bag Binfried ber erfte Apoftel in Deutschland gewesen. Den Irrthum ber Darftellung legt Geber auf bas flarfte bar, und indem er es thut, verbilft er ben vor Binfried'ichen Apofteln zu ihrer rechten geschichtlichen Bebeutung.

3mei Abhanblungen über bie alten Bewohner bes Rhein: lanbes und über bie Raturreligion ber alten Deutschen leiten bas Buch ein. Dann wird mit bem britten und vierten Rapitel ber Beweis beigebracht, bag fchon mahrend ber Romerzeit bas Chriftenthum gablreiche Befenner auf ber rechten Rheinseite hatte. 3m Jahre 87 gog bie 22. Legion in einer Starfe von 6800 Legionaren und 5400 Auriliaren als Befatung in Maing ein, von wo aus abwechselnb einzelne Cohorten über ben Rhein, g. B. in ben Dbenwalb und nach Dberheffen abgeschickt murben. Die 22. Legion war bei ber Berftorung von Berusalem mit verwandt worden; fie sowol, ale die erfte Cohorte ber 21. Legion, welche in Oberheffen ihr Standquartier hatte, refrutirte aus Damascus und bem übrigen Syrien, b. h. aus einer Bevolferung, bie gabl: reiche Befenner ber neuen Lehre gablte. Es begreift fich, wie auch unter ben Refruten Chriften maren, Die fich fpater in Deutschland anflebelten und ihrem Befenntnig Anhang gewan: nen; ben Beweis liefern bie vielen driftlichen Inschriften und Grabipmbole aus ber Romerzeit, welche oft bei Sauferbauten u. f. w. aufgefunden worben find. Die verbreitet am Rhein, und zumal in ben romifchen Legionen, bas Chriftenthum im 4. Jahrhundert gewesen, zeigt die Blutige Strenge, mit welcher Julian Apostata, als er 355 im Auftrage bes Raifere Conftantinus jur Armee am Rhein fam, biejenigen, welche fich als Chriften befannten, ale Frevler gegen ben Dilitargeborfam verfolgte. Es war bei biefer Gelegenheit, als bei einer angefagten Mufterung ber Legionen ju Borme ein junger Centurio aus ben Reihen vor ben Cafar hintrat: "Bisher habe ich bir gebient. Gestatte, bag ich von nun an in Gottes Dienste trete. 3ch bin ein Chrift." Der fo fprach und fich mit ben Borten bem Tobes urtheil ausseste, war Martin, nachmals ber berühmte Bifcof von Tours und ber erfte unter ben Apofteln in Deutschland Aus bem biographischen Material, bas Beber über ihn beibringt, feien ein paar Mittheilungen ermannt. Ale Martin noch Rriege mann war, fab er einft bei einem Ritt um bas Stabtthor gu Amiens einen Armen, ber bei ber herrschenben Ralte vor groß gitterte. Sogleich jog Martin fein Schwert, burchbieb feinen Reitermantel und warf bie eine Galfte bem Armen gu, bamit er fich barein hullen und erwarmen fonne. Die Sanblung ift, burch viele Bilber an und in ben Kirchen bargeftellt, enblid jum Symbol ber chriftlichen Dilbe gegen bie Armen geworben. Gleich ehrwürdig erscheint Martin in seinem Benehmen und Urtheil über die sogenannten Reger in der chriftlichen Rirche. Um 383 waren die Priscillianer wegen einer abweichenden Mcinung in Glaubenefachen verurtheilt und hatten an ben Raifer Maximus appellirt. Auf Befehl des Raifers wurde Briscillian und feche von beffen Anhangern zu Trier hingerichtet. Auf Die Runde von dem Processe war Martin eiligft von Tours aufgebrochen, um es burch feine Bermittelung nicht jum Blutvergiegen tommen ju laffen. Er fam ju fpat, machte inbeg bie Behaup: ting mit Rachbrud geltend, "es sei genug, ja mehr als genuß, wen die für Keber Erklärten aus ber Kirche verstoßen warben". Die Regel ist denn auch 350 Jahre lang im Abenblande befolgt worden; Winfried war der erke, der von ihr abwich und Beskraug der Keber durch den weldlichen Arm verlangte. Für Kiper aber erklärte er alle, welche die römische Tradition nicht anschuen und dem römischen Papke nicht gehorchen wollten. Tudich ift Martin von Tours für das ganze Abendland dadurch bicht wichtig geworden, daß er das Moncheleben in dasselbe alltsemein verpflanzte.

In abnlicher Beife wie bie Birffamteit Martin's behandelt beber bie Diffionethatigfeit einer großen Angahl anberer Danner, mier benen bie wichtigften ber Frankenapoftel Remigius, Fridos lin, ber Apoftel Alemanniens, Chrotolb in Bimpfen, ber Mquis tanier Goar, Rupert von Borms, Gallus und ber Schotte Cos lumban; ferner ber Schotte St. 2Bebel, ber Friefenapoftel Billes brob, ber Bifchof Birmin, ber Abt Dimar u. f. w. Es gewahe un die einzelnen Rapitel nicht allein die reichsten Einblide in ben firchlichen Entwickelungeproces jener Lage, auch bie politifche und Culturgefchichte ift überall von bem Berfaffer mit bes ridfichtigt worben, überall erfennt man ben Ernft und bie Grinblichfeit, mit ber biefe Studien angestellt worben. Der Radweis, daß ber beutsche Rutionalfinn, daß die Reinheit und bie Urfprunglichfeit ber beutfchen Rirche burch bie Beranberungen', welche innerhalb ihrer Rreife burch bas Auftreten Bins frieb's bewirft wurben, nicht ungefrantt gebileben, fpricht febr berebt aus bem gangen Buche, aber ftets halt fich ber Berfaffer von jener Leibenschaftlichfeit fern, er fallt feine Urtheile mit ber bes fonnenen Rube und Burbe, wie biefelbe bem Bertunber ber bitorifchen Bahrheit wohl anfteht. Gbenbeshalb muß felbft bei bem ftrengften Ratholifen, bem bie geschichtliche Bahrheit mehr gilt und hober fteht ale bie Einfeitigfeit und bas Borunfeil confeffioneller Barteitrabitionen, Deber's Arbeit bie guns figfte Aufnahme finden. Freunden literarhiftorifcher Forfchung wird bas Werf außerdem burch ben Anhang willtommen fein, welcher fich mit Untersuchungen über bie chriftgeschichtliche Seite ber Ribelungen und ber Stegfriebfage befchaftigt. Bir machen aus biefer Bartie, für welche bereits bie neueften Forfcungen von Rafgmann benutt find, namentlich auf die Abhandlung über die Onellen ber Sigurbfage aufmertfam.

Bie mitunter gewiffe biplomatische Roten und Aftenftude Die Anerfennung finden, bag fie ein fchabbares Material enthalten, bann aber für immer beifeite gelegt werben, fo fürchten wir, wird man an Biebem ann bie mahrhaft amelfenbafte Gebulität anertennen, mit ber er in feiner Schrift ,, Johann Turmain, genannt Aventinus" (Rr. 4) jebes Sanbförnchen zusammengetragen, man wird für das schäßbare Material banken, aber man wird es beiseite legen. Und verargt kann eine folche Hanblung niemand werden, der an seine letture felbft nur fehr maßige und befcheidene Forderungen nach ber afthetischen Seite bin zu ftellen gewohnt ift. Die Form be Buche muß ale eine hochft ungeniegbare bezeichnet werben; bei biefer einformigen, tobten und feelenlofen Darftellung, bei ber man bas Gefühl ber Leere und bes Richts auf bas peinlichfte empfindet, überfallt une bie unerträglichfte gangeweile. Durrer und trodener ale Biebemann fann nicht ber burrfte und nodenfte Chronift bes Mittelalters ergablen. Die Borrebe ließ etwas anberes ermarten. Sie fcblagt einen fehr feden Son an, ber fo burfchifos und heransforbernd flingt, wie man es einem chemaligen Baftor jenfeit bes Dceans gar nicht zutrauen follte. Den "Berbachtigungen, hinderniffen und Anftanben", Die Biedemann bei ber Beröffentlichung (wir konnen uns nicht ents ihließen mit ihm zu schreiben: in ber Beroffentlichung) feiner Arbeit ju befampfen hatte, wirb ein Fußtritt verfest, bann bie Berficherung ertheilt, ber Berfaffer fchreibe nicht, "um ben gunftelfaft und ben Lebensabsub bes ganzen Werkes in ber Borrebe abjulagern", auch will er fein Buch weber geneigten Lefern noch gelehrten herren empfehlen, obichon baffelbe auf boppelten Blattern boppelten Berfonen, einem Lebenben und einem Lobten,

bebielrt ift, er weiß es: habent sua fata libelli. Wem fein-Stil und feine Ausbrucksweife nicht gefallen, ber moge bebenften, baß in seiner Linte fein Buder, sonbern fcharfer Effig und Gee-waffer fich befunden; Buder in bie Linte ju thun, habe er fur uberfläffig gehalten, ba er, berfelbe Mann, ber ju feinem Ramen auf bem Titel in vier langen, enggebrudten Beilen feine Titel, Burben und Chrendiplome herzählt, von Rinbesbeinen an Lob, Anerfennung, Auszeichnung u. f. w. nie gefucht. Solche Berficherungen regen gang naturlich bie Erwartung an, man werbe wunder welche icharfe und geharnischte Darftellung zu lefen befommen. Statt beffen erhalt man eine Darftellung, die auf ein Daar ber Darkellung auf einer zu bezahlenben Rechnung ober in einem gerichtlichen Protofoll gleicht. Es ift von Aventin ein Tagebuch vorhanden, ein "handfalender"; Wiedemann be-gnugt fich meiftens, in dem biographischen Theil feines Gelben bie Daten aus jenem hausfalenber gu excerpiren. Bir greifen Die nachftbeften Stellen herans, um bem Lefer eine Darftellung von ber Art biefer biographifchen Runft ju geben. 6. 12 beißt es: "Im Monat Mary 1504 erhielt nun unfer Gefchichtfcreiber bas Dagifterium ber fleben freien Runfte. Diefe Burbe murbe ihm bei einem zweifachen Geremoniale ertheilt. Das erfte ging an bem 24., ber ein Sonntag war, bas zweite am Ditts woch barauf, ben 27. Marg vor fich. Am 30. Marg verließ er Baris und begab fich gerabewegs nach Abensberg, mo er im Juni eintraf. In seiner Baterstadt verweilte er bis in ben November, begab sich dann nach Straubing, und verweilt ber vom Rovember 1504 bis Ende Marz 1505. Ende Marz 1505 begab er fich jum zweiten mal nach Wien, um burch ben Ume gang und Unterricht ber bort verfammelten Gelehrten feine Renntniffe ju mehren. hier verweilte er bis februar 1507" u. f. w. Dber G. 17: "Das Sahr 1512 werlebte er theils in Munchen, theils in Landshut. Am 29. October 1512 ftarb feine Schwefter Margaretha in einem Alter von 27 3ahren (es ift wirklich ein Bunber, bag nicht auch bie Tage und Stunden berechnet werben), am 6. December wurde er von ganbehut aus von bem gandesherrn mit Dr. Sebaftian 3lfung, Leonhard von Ed und Anguftin Rolner ale Commiffer gur Schlichtung ente ftanbener Zwiespalte an Die Univerfitat Ingolftabt gefenbet; bas Jahr 1518 verlebte er gang in Lanbehut und bas Jahr 1514 in Manchen. 1515 machte Aventin mit feinem erlauchten Boglinge eine Reife nach Stalien, bier lernte er mehrere treffliche Gelehrte, auf welche biefes Land Urfache hatte ftolg gu fein, tennen, fab bie Ueberbleibfel ber claffichen Borgeit und mochte wol Gelegenheit finden, manches werthvolle Material für feine hiftorifchen Studien ju fammeln" u. f. w. Bermehrt werben bie Reize ber Darftellung baburch, baß fie jeben Athemzug burch Roten und Anmerkungen Unterbrechung erfahren; mit folchen ift minbeftens ber vierte Theil jeber Seite regelmäßig bebectt.

Wenn wir der exften Abtheilung des Buchs, welche sich mit den außern Lebensverhaltmissen und Lebensschiftslen Avenstin's beschäftigt, die annalistische Dürre und die Bedanterie in minutidsen Details zum Vorwurf machen, so veranlast die zweite Abtheilung "Aventin als Geschichtschreiber" zu noch ansvern Bemerkungen. Die 17 Rapitel dieses zweiten Buchs (manches Kaditel umsaßt nur zwei die der Seiten, ja das Kapitel "Aventin's Philosophie" beschränft sich auf nur eine einzige Seite) würseln die verschiedenartigsten Dinge zusammen; man hat einen Hausen Mosaif vor sich, aus dem gar vieles füglich ganz hätte sortbleiben konnen, ohne daß man es vermist haben würde. Die Charafteristist Aventin's als Geschichtscher beginnt ab ovo; eine Anseinandersetung der gesammten Antwicklung der deutschen Historiographie vor Aventin leitet die Charafteristis ein, und wiederum diese Auseinanderssetzung selbst beginnt mit Tacitus, mit dem Rachweis, wie abgeschmacht die Mittheilung des Kömers, daß die historische leberlieferung der Dentschen in Liedern bestehe, denn, wie mit dem Answand zahlreicher Gitate und Belege dewiesen wird, das Geschwers da, das den wird, das Gesche gelte von allen Kölfern ohne Ausaahme: "Die Sage ist überall zuerk da, mit Mühe gelüngt es der Geschichte, ihr einen

Digitized by Google

Borrang abrugeminnen, fie febrt wieber, behauptet nicht wur ihren Blat neben ber Gefchichte, fonbern wird ihr oft norgejogen ober wenigitens als notifwenbiger Schnud bezeichnet" u. f. w. 3m aligemeinen zeigt bas zweite Buch etwas mehr Colorit als bas erfte, boch ift festzuhalten, bag bie lebhaftere Farbung unb Saltung jum großen Theil baburch gewonnen ift, bag bie moles mifden Stellen aus Aventin's Schriften ausgefdrieben finb. Aventin gehorte ju ben humaniften und lag wie biefe alle mit ber Beiftlichfeit in bitterer Febbe. Geine Ausfalle auf ben ros mifchen Rlerus find fcharf und fcneibenb; moglich bag Biebemann ebenbeshalb bei ber Ansarbeitung feines Berte mit ben "Berbachtigungen, hinderniffen und Anftanden", von benen er fpricht, ju fampfen hatte. Bir find ber Anficht, bem Berfaffer maren dwerlich Ginberniffe bereitet worden, wenn biejenigen, welche jene in ben Beg legten, ben Commentar gefannt batten, mit bem Biebemann bie Bolemit Aventin's gegen bie Beiftlichfeit begleitet. Biebemann verfichert, nach ,, Lob, Anerfennung, Ausfichten" u. f. w. nie geftrebt ju haben; wir wollen, um biefer feiner Berficherung nicht birect und gerabegu ju wiberfprechen, une geographisch ausbruden: bie Art und Beife feiner Beurtheie lung Aventin's und gumal bes Rampfes, ben biefer Befchichticheis ber mit bem Rlerus ju befteben hatte, fcheint es faft außer Frage ju ftellen, bag Biebemann burdigehende ftarf nach Dunchen ichtelt und zumal nach ber bort einflugreichen uitramontanen Bartei. Abentin's Rampf gegen ben Klerus ift nach bem Berfaffer eine fortgefeiste Reiter von niebrigen Sanblungen, er hat fich ber unebelften Baffen bebient, gu ben ichmablichften Berbantigungen gegriffen, Saf und Ingrimm haben feine Feber geführt, er ift bes Anftanbes untelngebent gemejen und Somaben und Schimpfen waren ibm willemmen. Auf biefe Sape folgen Belege aus Moentin's Schriften : "Wenn bie Monche in bem Chore beten, fo find fie ben brummenben Gfein gleich. Bettelflofter und Borbelle find por Gottes Angen ein und berfelbe Greuel. Die Babgier ber Briefter wird nur übertroffen burch ihre Unwiffenheit. Auf ber Rangel ergablen fie bie lacherlichften Dinge voll Unverfchamtheit, wie g. B. baf Bespaffan feinen Ramen baher erhalten habe, weil ihm die Rafe voll Wespen gefeffen, bavon er nicht eher befreit werben tonnie, als bis er ein Gelubbe gethan, den Tob Jefu gu ruchen" u. f. w. Das Sündenregister schließt Wiedemann mit bem Bemerten: "Daber burfte es gang flar fein, warum nach feinem Lobe bie Sage ging, ber Teufel peitschte jebe Racht unfern Geschichtschweiber mit eifernen Ketten auf bem Gottesader von St. Emmeran berum, feine hifterifchen Berte verboten, feine Berfon als auctor haereticus primae classis von Rom ans bezeichnet wurde, Baronius ihn eine Bestie und ber Abe Stephan von Scheuern einen Entheraner, Calviniften und Berleumber erften Ranges nannte." Alebann fchict fich ber Berfaffer an, bie gangliche Grundlofigfeit ber Angriffe Aventin's auf ben Merus zu erharten: "Benn Aventin ben Rierus ber Unwiffenheit und Bornirtheit befchulbigt, fo ift bier Leibenschafts Ichfeit am erften Blage. Baiern hatte von jeher bas Glud, in feinen literarifchen Leiftungen verfannt ju werben. Baiern befaß vannals sehr wissenschaftlich gebildete Alerifer." Welch ein Beweis! Aventin hat sich nach Biedemann in seiner Polemit zu einem ungentlemaniten Schmähen und Schimpfen fortreißen laffen; ift es aber gentlemanlite und rein Schmähen und Sigimpfen, wenn ber Anftanbemachter Biebemann felber bes Anftanbes fo bar und lebig, bag er im Stande ift, bas Folgenbe niebergufchreiben: "Aventin und bie humaniften befchulbis gen ben Rierus ber Schweigerei und zügellofer Musichweifung in ber Liebu. Bugegeben, bag biefes Uebel unter bem Rierus bamaliger Beit ftart wuthete, both wer waren bie, welche bem Rierns biefes Lafter pormarfen und ihn beilen wollten? Es waren Menfchen, die noch fittenlofer waren, benn die reifenben Dumeniften ftreiften nabezu an vollenbete Bagabunben. Sutten, biefes echte Bild eines Lumpen in feiner volltome menften Ausbilbung, Geltes, Bebel, bem bie fraftige Geftatt ber fchmarzwalber Mabchen fein größtes Bergnügen war, von vem Winphebing fagte, er bestipe von ihm febr fchmuzige Gebichte, hermann von Bufcha, hieronhmus Malbus, Mutian, biefes glauben- und fittenlofe Unthier, Coban Gefi, ber größte Saufa feiner Zeit, waren bie Aerzte."

Auf G. 204 lefen wie, daß "Aventin keinen bairische Batriotismus kannte". Sehr einkach, bamals war noch nicht die Antochung von der britten Großmacht in Deutschland gemacht. Auf S. 138 heißt es: "Wer bei Aventin die Motive bes wodernen Geschichtschreibung als Gelb, Beschiedigung eigener und fremder Eitelkeit und Barteizwech suchen wollte, dürfte irre gehen." Wir danken für die Belehrung über die Motive unsen Geschichtschreiber, herrn Theodor Wiedemann, weiland Hafter in Betropolits, natürlich ausgenommen. Die Anthologie solcher und ähnlicher Stellen konnte leicht vermehrt werden, ware indes Raumverschwendung.

Die britte und lette Abtheilung bes Buchs beschäftigt fich mit ben einzelnen Scheiften Aventin's. Die größte Songsalt und ber wahrhafte Ameisensleiß in bem Zusammentragen bes Materials find auch hier wieder unverkennbar.

Ale einer der gefeiertsten unter den berühmten Theologen bes 14. Jahrhunderts gilt Beinrich von Langenftein. Die Be-arbeitung feines Lebens bat indeß mit eigenthumlichen Schwie rigbeiten zu fampfen. Es gibt namlich zwei Theologen, bie beibe unter bem Ramen heinrich von Langenstein ober heinrich von heffen, ber lettere Rame ift ber gebrauchlichere, befannt find. Beibe maren angesehene Lehrer und Borftanbe beutscher Universitäten, ber eine war ungefahr 25 Jahre junger als ber andere, beibe ftanben in Berbinbung mit Borms, auf beffen Bifchofeftuble gegen Ende bes 14. Jahrhunderts ein ebler Beffe fai, beibe ftammen fehr wahrscheinlich aus ein und bemfelben Dorfe und gehörten ein und bemfelben Gefchlechte an, beibe behandelten in ihren gablreichen Schriften, die man fruh untereinander mengte, gang nahe verwandte Gogenftande. Ift unn die durch Die Bermechfelung biefer beiben Manner entftanbene Bermirrung fcon groß genng, fo wird fie burch bie Sucht ber Moncheorben. beruhmte Manner unter bie Bahl ber ihnen Angehörigen ju verigmte Benner unter die Jahl der ignen ungehorigen ju rechnen, noch gesteigert, und eine unkritische Geschichtscreidung weiß deshalb die auf den heutigen Tag bath von drei, dald von fünf Geinrich von Gessen zu derichten. Es ist das Berdienk von Otto Partwig, daß er das Chaos dieser verwirzten und ver-mischten Nachrichten verständig gesichtet und Ordnung in dasselbe hineingebracht hat. Ernst und Gediegenheit der wissenschlichen Forfchung ift bas charafteriftifche Derfmal feiner grundlichen Abhanblung: "Henricus de Langenstein dictus de Hassia" (Rr. 5). Durch Borguge ber Darftellung will er eben nicht glangen; auch widersprach wol einer eleganten Darftellung bie natürliche Sprobigfeit bes Stoffe. Un hervorragenben angen Greigniffen und Borgangen ift bas Leben heinrich's von Laugen-ftein arm; für feine Thatigfeit fann, fo raftlos und umfaffend fie immerhin gewesen sein ung, ein allgemeineres Interesse weber voransgeset, noch erwedt werben; bie scholaftische Theologie und die Controversen, die aus der Beschäftigung mit ihr ent fprangen, burfte ein fur allgemein angiebenbe Schilberungen wenig ausgiebiger Gegenftand fein. Die Abhandlung zerlegt fich in zwei Theile. Der erftere bietet Unterfuchungen über bas Leben Beinrich's von Langenftein. Die Durftigfeit ber Quellen für einzelne Bartien fchließt eine gleichmäßige Bearbeitung von vornherein aus, und man hat bemgemäß fur biefen Mangel nicht ben Berfaffer verantwortlich ju machen. Soweit überhanpt Gre mittelungen möglich find, wurde Geinrich von Langenftein im Jahre 1825 geboren. Bon feiner Jugendzeit ift une nichte be fannt und über seine Borbildung gur Universität lassen fich nur Bermuthungen aufftellen. Er ftudirte in Baris. Die sehr einzehende und übersichtliche Darstellung der Zuftande an ber parifer Hochschule, wie sie sich damals entwirkelt hatte, bilbet geradegu ben Glangpunkt in unferer Abhandlung. Ramentlich if bie oppositionelle haltung ber Universität gegen bie papfiliche Enrie febr anschaulich und grundlich entwickelt. Im Jahre 1375 erlangte Langenftein nach gehnjahrigem Stubium ben Grab eines

Lientiaten ber Theologie. Gine Schrift aftronomifchen Inhales. bie er veröffentlichte, lentte bie Aufmertfamteit bos Rangiere Johans net von Calore auf ihn, ber ihn zu feinem legitimen Bicefangler ernannte. In biefer Stellung verblieb er bis in ben Berbft bes Jahres 1882, wo er Paris verlaffen mußte, weil die Univerfitat fc mit Clemens VII. ausfohnte, gegen ben Langenstein in bem Schiema Bartei genommen hatte. Rach mannichfachen Banberungen murbe er ale Profeffor nach Bien im Jahre 1884 berufen. Bis zu bem genannten Beitpunfte hatte namlich Bien einer theologitchen Facultat entbehrt; Albrecht IU., ber bie Unis verfitat feiner Sauptftabt in Blute bringen wollte, wußte bie Benehmigung einer zu begründenden theologifden Facultat zu erwirfen, und ba ihm fein Kanzter Berthold von Freifingen beinrich von Langenkein warm und bringend empfohlen hatte, gab er biefer Empfehlung nach. Der Bergog hatte bie Berufung nicht ju berenen; bis ju feinem Lobestage, ben 11. Februar 1397, genoß Langenftein in ber gangen gelehrten Welt bes boch= fin Anfeheus; Urban VI. bot ihm fogar bas Bisthum Defel in Borguglich wirfte Langenstein als Schriftsteller; mit Unterfuchungen über biefe feine Schriften befchaftigt fich ber meite Theil ber Abhandlung. Der Berfaffer fonbert in einem aften Kapitel bie Berte aus, die weber von heinrich von Bangentein, noch von bem in ber Einleitung erwähnten Beinrich ven heffen verfaßt finb; in ein zweites find biejenigen Schriften verwiefen, von benen es zweifelhaft, welchem von beiben Danmm fie angehoven; ein brittes endlich umfaßt bie große Angabl ber ungweifelhaft echten Berte Beinrich's von gangenftein. Dag befer zweite Theil feiner Aufgabe nur annabernd geloft fei, geftt ber Berfaffer felbft ju; bie Benutung ber hanbfchriftlichen Edage ber wiener Bibliothefen mar ihm nicht vergonnt.

Lechler's Bortrag "Biclif als Borlanfer ber Refor-nation" (Nr. 6) richtet fich in seinem Kern gegen heinrich to und diejenigen hiftorifer, welche bem lettern folgenb behaupten, bag Lutheraner ben Biclif nimmermehr unter bie rechten Bengen gablen tonnten. Diefe Anficht als eine irrige m wiberlegen. Biclif ale einen wirflichen und echten Beclaufer ber Reformation barzuftellen, ift bie Aufgabe, welche Lechler fich kellt. Bu bem Ende beginnt er mit einer fummarifchen Bufammenfaffung ber Momente aus ber außern Lebensgefchichte bes Englanders, in welcher mir Renes und Unbefanntes gerabe nicht viel gefunden haben; bann schilbert er fchon eingehender und ausführlicher Bielif's Perfonlichfeit nach ihrem innern Gehalt und Birten. Er erblickt in Wielif einen Bertreter bes fachfischen Elements gegenüber bem normannisch-romanischen. Es ift bekannt, daß mit ber Groberung Englands burch Bilbelm, mit ber neuen Onaftie und bem fremben Abel auch das romanische Wesen nach England verwflangt murbe. Ebenfo befannt ift es, baf biefe Berpflangung auf eine fehr entschiebene und felbftbewußte Reaction tief und balb offener, balb ftiller ein Bettfampf bes ger-manischen und romanischen Elements ftatthatte. Gerabe bas 14. Jahrhundert, in welches Biclif's Lebenszeit fallt, zeichnet fich in ber englischen Geschichte als ein Beitraum fraftiger Bebung und nifden Lebens aus, eine Folge bes Rampfes ber Beifter. Durch de Kriege mit Frankreich hob fich bas britische Rationalgefühl, wuche bie Gelbstanbigfeit ber Parlamente; und indem ber niebere Abel, ber Raufmann in ben Stabten, ber Landmann, furg ber angelfachfifche Stamm an Gewicht in politischer und ftaateolo: nomifcher Beziehung zunahm, brang auch bie angelfachfiche Sprache, auf Koften fowol ber franzoftichen als ber lateinischen, wieber empor, und in bemfelben Beitraum taucht auch mit Chaucer, bem Bater ber englischen Pocfie, eine englische Ratio-nalliteratur auf. Der erwachende, wefentlich germanische Rationalgeift regte fich mit besonderer Rraft auf bem firchlichen Gebiete. Und eben bier greift bie Perfonlichfeit Biclif's ein. Merbings ift er nicht felbft Reformator gewarben, aber ein wirtlicher und echter Borlaufer ber Reformation ift er wegen feines Rampfes gegen bie Entartung ber Rirche feiner Beit und weil er bie Beilige Schrift, die er felbft aus ber Bulgata in bas

Anglische abertrug, als Grundlage und Regel christlichen Glaubens und Lebens aufgestellt hat. Ferner ging bas ganze Streben Micliss auf fein anderes Ziel, als Reinigung und Erneuerung ber Kierthe, Wischemeburt von Ehristenheit zum apostolischen Shielenthum. Man hat endlich, was den Erfolg betrifft, sestzuglaten, daß Wickis in der That eine ungemein anhaltende Wirkung hervorgebracht hat, nicht nur in seinem Baterlande, sondern auch amswärtst, namentlich in Böhmen, wo dierondung von Krag und Johannes haß aus seinen Schriften geschödelt haben. In England selbst hat sich die evangelische Auregung, nachweislich andeuthalb Jahrhunderte lang die zur Reformation sorterhalten. Der Bortrag zeichnet sich durchgehends durch die Klarheit der Disposition aus. Es ist in ihm alles anschaulich und übersichtlich gusammengekellt und geordnet.

#### Cin literarisches Album.

Bon unferm Bericht über bie biedjahrigen Albums in Ar. 12 b. Bl. hatten wir ein Album ausgeschloffen und für eine befons bere Besprechung zurückgelegt, weil uns einige barin enthaltene Beiträge eine Bebeutung zu haben schienen, welche weit über bas gewöhnliche Albumsintereffe hinquereicht; es ist bies bas

Album bee literarifchen Bereins in Rarnberg fur 1859. Rurnberg, Bauer und Raspe. 1859. Gr. 8. 18 Ngr.

Der uns vorliegende Jahrgang ift bereits ber fechzehnte biefes Albums, welches, wie Julius Merz, der Gründer und Borftaud des Vereins, in dem furzen Borwort bemerkt, "feit seinem Erscheinen im Jahre 1844, durch alle Jahrgange, in vielen Briratbibliothefen, in Lefekreisen und besiern Leihbibliothefen Ausuahme gesunden". Wit Recht spricht Merz die Erwartung aus, es werde "der heurige Jahrgang nicht minder freundlich ausgenommen und seinen Borgangern angereiht werden, und zwar um so mehr, als er geeignet scheinen durste, nach verschiedenne Seiten hin anzuregen und auch wol zu bestreibenen

Bir nehmen auvorberft einen fleinen Auffat beraus: "Heber Albrecht Durer" von 3. Manr, weil es gerabe in unferer Beit, in welcher bie Bierlichfeit und Glegang ber Form und bie Birtuofitat in ber Ausführung über alles geschapt ju werben pflegt, boppelten Dant verbient, wenn es ein Renner unternimmt, bas oft nur ju vergefliche, gagen mauche feiner großten Geifter nur ju undautbare beutithe Bolf an ben Berth Durer's, biefes ebenfo genialen und vielfeitigen ale urbeutschen Runftlere in fraftigen Borten ju erinnern. Bir halten es fur ein gludliches Bufammentreffen, bag bies auch von Brofeffor Buhl jungft gefchehen ift, ber in Berlin eine Reibe von Bortragen, mit beren Grtrage bas Germanifche Dufeum in Rurnberg unterftust werben foll, mit einem Bortrage über Durer eröffnete und barin, wie bie Beitung "Berlin" berichtete, Albrecht Durer ale benjenigen Maler fcilberte, "in welchen bie beutsche Kraft fich concen-trirte und ihren hochsten Ausbruck fand, und dies bei ben beengendften burgerlichen und bauslichen Berhaltniffen Durer's, ungleich benen ber gleichzeitigen großen italienischen Runftler, Die mit Chren und Gutern überhauft wurden und mit Gurften und Bapften befreundet, felbft wie Furften lebten", welchen Borten ber Berichterflatter bie Bemertung bingufügt, er habe bie Borlefung verlaffen, ,, aufe neue von ber Bedeutung Albrecht Durer's und ber Sitte Deutschlande überzeugt, feinen geniglen Gohnen jeben Schritt gu ber bobe ju erfdmeren, von welcher aus fie mit ber Glorie ihres Ruhms bas unbanfbare Baterland überftrablen". Maar behauptet: ,, In ber That, wenn es mit ber innern Ents widelung unfere nationalen Beifteelebene nicht wirflich noch fummerlich ausfahe, fo mußte Durer ber Liebling feiner Ration fein. Freilich bie moberne Blafirtheit, ber alles befannt icheint und die boeb nichts fennt, bie alles übermunden zu haben meint, hat auch Durer überwunden. Er bietet auch eine ju gefunde

und fraftige Rahrung fur biefes Gefchlecht." Einige Beilen weiter bemerft er: "Ge ift bie Rraft und Bahrheit bes Musbrude; bie Grogartigfeit und Unmittelbarfeit ber Empfinbung, welche uns in biefem Geifte entgegentritt, bag fich feiner weber vor noch nach ihm mit ihm vergleichen lagt. Das Gottlichfte in ber Runft ift bie Rraft, und eine fo feltene Eigenfchaft, daß fle viele Gehler vergeffen lagt, auch die Ermangelung der bas Ange bestechenben Grazie. Geschmad und Grazie tonnen bei einiger Unlage ausgebilbet, angelernt werben bie Rraft ift nur ben herrlichften verlieben." Sierin find wir mit bem Berfaffer volls fommen einverftanden, aber er wird fo gut wiffen wie wir, bağ man mit folden Unfichten gegenwärtig beim großen Bublifum fein Glud macht. Dan barf nicht vergeffen, bag Albrecht Durer, ber, wie Maar bemerft, an gener ber Ginbil: bungefraft und an Originalitat ber Bebanfen felbft ben gewals tigen Buonarotti übertraf und felbft von bem Frangofen be Biles ale bas begabtefte und fruchtbarfte Genie unter allen Runftlern anerfannt murbe, aus ber Unmittelbarfeit feines religiofen Ge-fuble berans feine Chriftus., Marien: und Beiligenbilber fcuf, einzig und allein "gur Ehre Gottes", wie ber auf anberm Runft: gebiete vielleicht gleich große aber nicht fo vielfeitige Sebaftian Bach. Die gleichzeitigen großen italienischen Deifter, Die freilich tiefer in bas Allerheiligfte ber Schonheit und Anmuth, aber auch nur ber Schonbeit und Anmuth, nicht bes Gemuthe und ber Innigfeit eingebrungen maren, ftellten bagegen in ihren Mabonnen meift eben nur majeftatifche ober reigende Frauen und Jungfrauen, in ibren Aposteln icone imponirende Greife, in ihren jum Theil nadten Beiligen herrliche Sunglingegeftalten bar, weshalb auch ber heilige Sebaftian einer ihrer Lieblingegegenftanbe war. Gelbft ber nadte Leib bes heilanbes wurbe oft nur bagu benutt, um icone Rorperformen, quellendes Bleifch und fraftige Dustus latur jur Anfchanung ju bringen. Die Ritche, in beren Dienft fle arbeiteten, merfte es freilich nicht ober wollte es nicht merfen, wie viel Beibnifches, Beltliches und Berführerisches bamit in bie Rirchen, in Monche, und Ronnenflöfter einzog, wie Mpftif und Afcefe ba nur ein beuchlerisches Scheinleben fuhren fonnten, wo Rirchen und Rlofter in Tempel fur ben Gultus bes Schonen umgewandelt wurden. Die Reaction blieb benn freis lich nicht ans, wenigstens nicht bei bem nuchternen, ftete nur auf bas Befen bringenben nieberbeutichen Bolte. Bie gang anders murbe fich übrigens Durer's ebenfo tiefer als umfang: reicher Beift entwickelt haben, wenn er unter gunftigen Bers haltniffen gelebt hatte. "Ihm war es nicht gegonnt", bemerkt Raar, "in einer Reihe von Schopfungen als Maler fich voll und rein auszusprechen. Fur ihn gab es feinen Battcan, feinen Julius II. und feinen Leo X. Reine der Ermuthigungen, durch welche fonft ber Genius ju ben bochften Leiftungen gefteigert wirb, wurde ihm ju Theil. . . . Denfen wir uns Rafael in wirb, wurbe ihm ju Theil . . . . feiner Billa, mit fürftlicher Bracht, mit Bilbung und Schonbeit umgeben - und unfern Durer in bem engen buftern Saufe an ber Gde ber Beifelgaffe; Rafael, überichuttet mit Gunft und Reichthum und großartigen Auftragen — Durer hinter feinen Rupferplatten, eine mubfelige Technif treibend, weil fein Ausfommen baburch geficherter war!" Die nurnberger Batricier maren zu ber Beit bereits fnauferig geworben, und ein tunfts liebenbes Anblifum gab es bamals in Deutschland nicht, wie es auch jest noch feins gibt, welches ben Runftler ju großen Berten, bie nicht blos Genre : und Lanbichaftsbilber finb, ermuthigte; bas zu thun, bleibt auch jest noch einzelnen Furften überlaffen, bie jugleich pracht =, ehr = und funftliebend find. Durer hatte über mangelhaften Abfas feiner Berte, über folechte ober gar feine Bezahlung leiber viel zu flagen. "3ch machte viele Sachen", fchreibt er einmal in feinem Tagebuche, "ben Leuten ju gefallen; aber bas wenigfte murbe mir bezahlt" u. f. w. Dagegen bezweifelt ber Berfaffer bie alte Trabition, wonach Durer's Frau eine unausftehliche Zantippe gewefen; Durer felbft habe fich in feinen Schriften über fle niemale beflagt (was jeboch, wenn er auch bagu Grund gehabt hatte, von einer fo ebeln ritterlichen Ratur auch nicht zu erwarten war); nur ein-

mal nenne er fle fchergend feine " Rechenmeifterin"; ber befann: ten Birtheimer ichen Bemertung in feinem Briefe an Johann Tfcherte fei nicht zu trauen, weil er ber perfonliche Feind von Durer's Frau gemefen, und Birtheimer habe ju ben Rannern gehort, in beren Gefellichaft etwas eiferfuchtige Francu ibre Manner nur ungern faben; boch muffe auch er einraumen, Agnes fei eine "ehrbare, gottesfürchtige und fromme gran". Indeg bas ihr von Durer felbft ertheilte Pradicat einer "Rechenmeifterin" lagt boch barauf ichließen, bag fie wenigftens febr, vielleicht bis jum Ertrem genau und haushalterifch gewesen und nach Art folcher wie überhaupt wol ber meiften Frauen ben Genius ihres Mannes nur fo weit gefchast haben mag, als Ruche und Reller davon Profit hatten. Bas half es ihrem Aufeben unter ben nurnberger Batricierfrauen und vornehmen und nichtvornehmen Rlatfchichweftern, daß Bellini und Rafael unfen Durer bewunderten? daß ber beruhmte Marc Anton Durer's Baffion nachftach? bag bie Raler von Bologna bem beutiden Reifter ben Borgug vor allen Malern in ber Belt gaben und ihm verficherten, fle wollten jest freudiger fterben, nachdem ihr fo lange gehegter beißer Bunfc, Albrecht Durer gu feben, in Erfallung gegangen? Ja, hatte man bamals nur unfere Titel gekannt, mit benen wir tros alles Elferns gegen bie denischt Titelwuth mehr als je überschwemmt find, hatte fie unter ihresgleichen als "Frau Professorin" ober "Frau Directorin" auftreten tonnen, so hatte fie boch etwas von dem Ruhme ihres Mannet gehabt! So aber war fie einfach Fran Durer und ihr Gatte -Rupferftecher und Golgichneiber! Und wie fleißig mar biefer Manu, um fich wie ein anderer ehrlicher Philifter burchjubra-gen! Außer feinen überallbin verftreuten großen Malerwerfen, von benen eine ber herrlichften bei einem Branbe in Bien ju Grunde ging, find von ihm nabe an 200 Rupferftiche, die jest mit Golb aufgewogen werben, über 100 Bolgichnitte, ferner noch viele Schnigereien in Sol, und Speckfein u. f. w. vor-hanben. Die Rupferflecherfunft, bie vor ihm gleichfam unr not ftammelte, lernte burch ihn fprechen und wurbe von ibm ju einer "bisjest noch unübertroffenen" Sobe gebracht. Durer war es, ber bie Runft bee Regens und Rabirens und bie Runk, Solgiconitte in zwei Farben ju bruden, etfand und ber jurit bie Einienperfrective nach ben Regeln ber Mathematif in Deutst land lehrte; er verfaßte vortreffliche Schriften und Unterweifus gen über bas Befestigungewefen, über bie Deffung, über bie Proportion des menfchlichen Rorpers und über Die Proportionen und Stellungen der Bferbe, welche lestere Schrift jeboch leiber verloren gegangen ift. Der Berfaffer bemerkt: ,, Rapoleon [48] in feinem Berte über Artillerie, bag ber größte Artillerift ber beutsche Maler Albrecht Durer fei, und anderweitig rubmt et bie fo zwedmäßige Erfinbung ber Flantenvertheibigung von ben: felben"; unb er verfichert ferner, daß die neue bairifche Beftrug Ingolftabt in ber Bauptfache gang nach bem Durer'fchen Soften conftruirt fei, und bag bie berühmteften Ingenieure ber Reuget, Carnot, Montalembert u. f. w. Durer jum Rufter genommen hatten. Und über einen Mann von fo unermeglichen Berbienften und vielfeitigen Talenten fpricht bas elegante, blafirte, carafter: lofe Bolfchen unferer Beit meift nur mit verachtlichem Achiel guden, wogegen Maar von ihm behauptet : "Bir brauchen nicht patriotisch, sonbern nur gerecht zu fein, um ihn als ben großen driftlichen Maler, als bas universellfte Genie, bas Dentschlad je gefehen, und - als ben besten Menfchen zu bezeichnen. Seine titanenhafte Große ift die eines Shuffpeare, Die Erhabenbeit feiner Phantafie bie eines Dante! Solange bie emigen Gefc ber Runft gelten, wirb er bafteben als ein leuchtenber Stern. hoch genug anzuschlagen, weil es ja eine fo feltene Engent ge worden, daß der Deutsche deutsch ift." Ja, es ift eine Schna für Deutschland, daß biefer feltene und fo echt beutsche Dam im gangen im Auslande geschätter ift als in feinem Baterland felbft; und noch in neuefter Beit murbe ihm in England @ fcones und ehrendes Dentmal gefest, indem man eine nem Auflage ber fleinen Baffion (wovon bie Golgftode in Bonbe

ich befinden) veranstaltet hat, und zwar überaus billig, um nas herrliche Werf bem Bolf zugänglich zu machen. "Das ist ihrigens fraglich, ob eine Ration, die ein Genie nicht aubers ehandelt und belohnt als etwa einen handwerfer oder Lohnstreiber und ihm fein Opfer bringt, sondern nur von ihm verangt, vollsommen besugt sei, mit seinen der ganzen Menschseit zugute sommenden Leistungen sich zu brüsten, als habe sie en nächsten und meisten Antheil baran, zumal wenn nur ein ehr geringer Theil der Nation sie zu würdigen versteht. ")

Sehr bankbar find wir fur einen langern Auffat von G. Irnold: "Runbschau über bie neuern hollandischen Dichter", ba er Deutsche von ber kammverwandten hollandischen Literatur m Grunde weniger weiß als von ber chinesischen der malagarischen. Und boch gab es eine Zeit, wo berühmte deutsche dichter bei den Gollandern in die Schule gingen, wie Andreas bryphius bei Bondel. Höchstes Lob verdienen diese hollandischen dichter namentlich wegen der seutigen patriotischen Gestnnung, ie ste alle durchweht und von der sie fast alle in That und Bort Broben abgelegt haben. Der Berfasser des Aussausses theilt inige dieser patriotischen Gedichte in Uebersetung mit: "Die Riederlande" von H. A. Spandaw (gedoren 1775) und "Bollssied" von C. Loots (geboren 1764), lepteres mit dem Ansang:

Bilhelmus von Oranien, So flang ber Bater Cang, Arob fei bir, finftres Spanien, Und Alba's ehrnem Zwang! Ein Bolf, so fromm als traftig, Pflanzt auf ben Speer und hut: Bilhelmus von Raffauen! Das war ber Rame gut.

And einige Proben fomischer Boefle, in welcher fich früher anbern Decker, Boot und Encas Rotgans, in späterer Alberbift und Elisabeth Bolff auszeichneten, bringt ber Bersister in beutscher Uebersegung, darunter ein Gebicht von van Osterwijf Bruijn, eine echte Schilbburgergeschichte, uns deinmal in einer hollandischen Stadt so sonderbar in ein kumsenster, daß ber Bächter biesen Schimmer für eine ansthenbe Fenersbrunkt hielt und "Fener! Fener!" ries. Die gange stadt sommt in Aufruhr, man rudt mit Sprisen heran, man ryinnt das köschungswerk. Endlich erkennt man, daß man ur Monbschein loscht. Folgenden Tags läst ein hoher Rath ns Stadthans die Berordnung schlagen:

Won nun an foll bet Monbenschein Allhier bei uns tein Brand mehr fein, Und wer nicht fügt fich dem Beschiuß, Sogleich die Stadt verlaffen muß.

An biefer Lalengeschichte erfennt man recht beutlich, wie hr die hollander unsere Bettern und Bluteverwandten find. in anderes Gedicht behandelt die Geschichte von einem Sternsuder, dem, während er in die Sternenwelt vertieft ift, ein ihn suchender Gelehrter eine gebratene Ente verzehrt. Dieser will beben entsernen, als der Aftronom endlich erscheint, den Geshrten zum Entenschmause einladet und ihn nothigt, wieder mit m in das Zimmer zurüczuschen, worauf der Aftronom den lecke von der Pfanne hebt und zu seinem Erstaunen nur das lerippe der Ente vor sich erblickt. Er finnt her und hin, wie ies zeschehen; da wendet er sich zu seinem Besucher entschulzigend mit den Borten:

Bergeibt, fpricht er, ich bin vergeffen, 3ch bachte traun, ich mußt' noch effen, Und hab's boch allbereits gethan!

Der Berfaffer biefer Schnurren lebt noch als Raufmann in Amfterbam, als ichon bejahrter, aber noch fehr ruftiger Mann, allgemein geachtet und als aufpruchelos heiterer Gefellsichafter beliebt. Auch Loots war ein Sandlungsbefliffener. Uebershaupt icheint die Poeffe in Holland gar nicht in dem Grade wie in Deutschland ein Monopol der gelehrten Kafte zu fein. Der Berfaffer bes Auffahres theilt auch ein Gebicht von Bilbersbiff "Der Lorbeer" mit, welches und jedoch nur eine ziemlich getreue Copie der von Hollty bereits 1770 verfaften Ballade "Apollo und Daphne" zu fein scheint. Bei Holly lauten die Anfangsftrophen:

Apolt, ber gern nach Mabchen schielte, Bie Dichter thun, Sach einst im Thal, wo Schatten fuhlte, Die Daphne rubn.

Er nahte fid mit Stuhertritten, Rit Ad und D! Mis Daphne fonell mit Zephprichritten Dem Gott entflob.

Bei Bilberbijf lauten fie in Arnold's Berbeutschung: Der Gott und Großfürft ber Boeten Sah Beneus' Rind, Wie fie im weichen Gras bes Chen Ein Kranzchen bind't.

> Er ging, fie liebreich ju begrußen, Und fprach fie an, Doch fie mit Blugeln an ben Bugen Ihm fonell entrann

Nur fehlt bei Bilberbift bie schafthaft winige Bointe, wos mit bas Soltn'iche Gebicht schließt.

Bwei Auffage von 3. 2. Soffmann "Das beutiche Bolle-lieb" und "Die beutichen Bollebucher" ergangen einander. Ramentlich ber lettere enthalt manche febr richtige Bemerfun-gen, fo wenn ber Berfuffer hervorhebt, bag es, von ben fomiichen Bolfebuchern abgesehen, gerade Rittergeschichten find, welche gumeift bie Literatur ber Bolfebucher bilben, fo die Geschichte von ber heiligen Genoveva, von ber Grifelbie, ber fconen Dagelone, ber hirlanda u. f. w. Der Berfaffer bemerft biergu: Es liegt einmal im Bolfe, fich vom außern Schimmer blenben ju laffen und bas, mas großen herren begegnet, weit wich tiger und anziehender ju finden, ale was ber Sphare feines eigenen Lebens entnommen ift." Bir find überzeugt, dag biefer Sang noch besteht und bag baber bie jest in ben gebilbeten Rreifen beliebten Dorfgeschichten von ben Bauern gerabe am wenigsten gelefen werben. Dem Sumor und ber Bollesomit wibmet ber Berfaffer, ber es als ein Zeichen eines guten Naturelle und gefunden Buftandes ber Seele erfennt, wenn Ernftes unb Beiteres neben : und miteinander gebeiht, einige fehr freundliche Borte. Er fagt g. B.: "Bebe Lehre fann man in fomifcher Beife aussprechen, und es fragt fich febr, ob bie Beisheits= fpruche Salomo's ober bie berben Antworten, mit welchen ihn fein Rarr Rarfolf bebient, lehrreicher finb." Und ferner: "Die Schilbburger find feine vorübergebende Erfcheinung, fonbern leiber von unfterblicher Dauer; jebe Gegend und jebe Beit bat ihr eigenes Schilba." Der Berfaffer behauptet mit Recht, bag unfer Bolt einen fehr gludlichen humor befige, ift aber ber Unficht, bag fich bie Deutschen in biefer Gattung in frubern Beiten verhaltnifmäßig weit mehr hervorgethan ale jest, und bag leiber bie burch alle Stande fich verbreitenbe Gulfur vollenbe allen Boltewig zu erftiden brobe. Ueber bie Bolfefomif und bie humoriftifchen Bolfebucher finden fich in bem Auffage in ber That manche gang vortreffliche Andeutungen. Fur bas Bolfelieb, bas fo viel bagu beigetragen, unfere Eprif aufzufrischen und ibr ein innigeres nationaleres Geprage ju ertheilen, zeigt fich ber Ber-

<sup>&</sup>quot;) Uebrigens scheint die Zeit gesommen ju sein, wo auch bei bem viern Bublitum in Deutschland Durer's Berbienfte wieder mehr larbigung sinden burften, als dies langere Zeit der Fall war; so achten auch jungt die, Unterhaltungen am hauslichen herb" einen Braphischen Artifel über Durer, worin in kurzen Zugen beffen Berzant, als Kunfter und Schriftfeller, wie sein ganzes sittlich reines, idloses und echt kunftlerisches Leben dargelegt werden.

fasser mit Recht segeistert. Nur nuß man zwischen Boltslied und Bolfslied einen Unterschied machen. Es besinden sich
unter den deutschen Boltsliedern sehr viele von äußerst finnlichem,
liederlichem, chnischem und frechem Charafter, wie deren sich
in der Boltspoesse feiner andern Ration sinden, und wenn man
sich für diese Sorte deutschen Boltsgefangs begeistert, blos weil
sie, Boltslieder" sind, so begeistert nan sich vielleicht für die
Impromptus irgendeines sitten und zuchtlosen Strolchs und
Saurbruders. Wenn 3. B. der Berfasser ein Irchlied anführt,
in welchem es unter anderm heißt:

so ist dies ein Lieb, in welchem wir weber viel humor und Boeffe, noch irgendeine empfehlenswerthe Lebensweisheit zu finsben vermögen, obschon es leider bei weitem nicht das schlimmste ist. Der Bersasser bemerkt: "Die Trinklieder find von gar gluckslicher Sorglosigkeit. Sie kummern fich nicht

ume Romifche Reich; Es fterb' beut' ober morgen, Es gilt ihm alles gleich."

Run ja, wir fennen biefe beutsche Blauemontagestimmung, ber "alles gleich ift", felbst ob bas "Reich" barüber zu Grunde geht; ob man aber biese Sorglosigfeit eine "gluckliche" zu nen-nen habe; erscheint uns boch sehr zweiselhaft. Werthvoller und ber Beachtung ber Literaturhiftorifer gu empfehlen ift beffelben Berfaffere langerer Auffat : "Alexanber im Etite bee Mittelsaltere, mit befonderer Berudficheigung von Cambrecht's Alexanbers lied", welcher mit den Worten ichließt: "Der in Lob und Tabel vorfichtige Gervinus hat recht, wenn er im Preife biefes Berts einen hohern Con anstimmt, mag er auch aubere gum Wiberfpruch reigen; nur bag wir feit Auffindung ber Fragmente bes Aubry von Befancon ben größten Theil jenes Lobes nicht mehr dem Deutschen gu fpenben haben, fonbern bem Frangofen." Die ubrigen Auffage: "Die beutschen Burgen", von R. A. Barad; "Die liebe bes Monche Edehard und ber herzogin Sabwig nach Scheffel", von E. Losch, welcher Scheffel's "Efte-bard" neben bas Ausgezeichnetfte, was bie teutsche Literatur auf bem Gebiete bes Romans aufzuweisen hat, zu ftellen erflart; "Einiges über und von Charitas Birtheimer", von J. F. J. Langelberger und bie intereffante Berbrechergeschichte "Aus bem Leben", von L. Marr konnen wir einsach nur nennen, ba ber Raum b. Bl. boch auch einige Rudflichten forbert, und auch bie ben Schlug bes Albums bilbenben Gebichte von G. Arnold, R. Chereberger, Luife Doffmann, L. Marr, 3. Merg, A. Bichter; M. Trabert, G. Beif u. f. w. muffen wir ihrem eigenen Schickfale überlaffen.

#### **Notiz.** Poeten und Musifer.

3m vierten biesjährigen Beft ber "Anregungen", bie in ber That ihrem Titel fehr genan entiprechen, fellt Frang Brenbel eine Bergleichung gwifden ben Dufifern und Dichtern in Bezug auf Bofiverhalten und Lebensftellung an, bie nicht eben febr ju Gunften ber lettern ausfällt. Brenbel ift zwar zugleich auch Schriftfteller und Journalift, zunächft allerbings auf mufifalifdem Bebiete; fonft aber bewegt er fich in einem gefellichaftlichen Rreife, ber mit bem Rreife ber eigentlich literarifchen Gefellichaft nicht ober nur an wenigen Bunften jufammenfällt, und wenn er verfichert, ber Schriftftellerftanb fei in ben Augen bee Bubli= fume begrabirt und letteres beachte und ichage nicht mehr bie Berfonen, fonbern nur bas fich bocumentirenbe Talent, fo fallt biefes Urtheil aus folder Feber fdmer ine Bewicht. Dabei barf man freilich nicht vergeffen, bag aus Grunden, die alle bier anjuführen ju weitläufig fein murbe, vielleicht gerabe in ber Detropole bes beutichen Buchhanbels, trop bee bort gepflegten .. Gul= tus bee Gentus" in ber Berfon Schiller's, ber Schriftftellerftanb ale folder im allgemeinen einer geringern Achtung genießt ale

wahrscheinlich un irgenbeinem anbern Drie Deutschlanbe. Freifich icheinen an biefer gur Schan getragenen Disachtung auch Affectation Disgunft ober banale abfprechende Raifonnirerei einen ftarten An-Meil ju haben. Eine Bauptverantaffung ju bem Discrebit, in ben fein bie Schriftsteller gebrucht haben, erblicht Brenbel in ihren taftiofen Rampfen und Klopffechtereien, "bie noch immer ein geiftiges Sauftrecht bei une aufrecht ethalten, nur mit Berbannung aller Ritterfitte, wie einmal Chr. S. Weiße fehr treffend bemerkt ". Wenn folches gefthieht, fo weiß man in ber That nicht, wo ba ber "gefunde Wenichenverftanb" geblieben ift; benn biefen wenigftene verlangen wir, wenn auch nicht bie eblern Impulfe angeborener ober erworbener humanitat und Urbanitat. Es gab eine tranrige Beit in Deutschland, wo and bie Belehrten im allgemeinen, bie Theologen inebefondere aufe tiefste verachtet und ein Spott und Stichblatt aller maren; bas mar bie Beit ber gelehrten Rau= fereien, bie Zeit, wo jeber auf ben anbern bie maßlofeste persibnliche Schmach zu haufen suchte und zwar in ben griffen und flegelhasteften Ausbruden, ohne daß biese gelehrten Rampf-hahne einsehen wollten, daß jeber in bemselben Grabe an Achtung einbußte, in welchem es gelang, ber perfonlichen Achtung, Die fein Begner etwa genoß, Abbruch ju thun. Seitbem bie Belebr= ten fich mehr und mehr baran gewohnt haben, bei ihren Dieputen, die ja oft fehr nothig und burch bas Intereffe ber Biffenichaft geboten find, wenigstens bas außere Decorum gu beobachten und mehr bie Sache ale bie Berfon und beren verfonlichen Berhaltniffe im Auge zu behalten, feitbem hat fich ber Gelehrtenftanb, unter bem gunachft ber Stanb ber betehelten Universitätegelehrten gu verfteben ift, ficherlich in ber offentlichen Meinung außerorbentlich gehoben. Brenbel bemerft: "Die alte Robeit und Barenhaftigfeit ber Deutschen fpielt noch immer eine Rolle bei une, wenn fcon etwas verfeinert und von bem Gebiet bes außern auf bas Geblet innerlichen Lebens verlegt. Allerbings foll wan ber Sache gegenüber nicht mit Glacebanbichuhen auftreten; wollte man babei inbeg alle Rucffichten bes Anftanbes und ber feinern Sitte aus ben Mugen verlieren, fo mare bice bas andere Extrem. Sehr geschadet in biefer Beziehung hat, wie bie "Blatter fur literarifche Unterhaltung » vor einiger Beit bemerften, Goethe's und Schiller's Xenienfampf. Gin Lon wurde damals angestimmt, ber noch immer fortilingt, und fo auch bie fpatere Generation ju Misgriffen verleitet hat. Fehlt es doch der Nation überhaupt in diesen Dingen noch ganz an dem rechten Taft und ift demzufolge selbst das allgemeine Urtheil zurückgeblieben und versteht berartige Uebergriffe nicht mit ber gebuhrenben Inbignation gurudjumeifen." Schiller's und Goethe's "Tenien" finden, wie wir bingufügen, noch heute viele Bewunderer, und boch mar biefer Rampf gegen fleinere, aber oft fehr verbiente Manner nicht viel mehr als ein literarischer Standal, und man frage fich, ob die großen mufitalischen Meister, ein Sebastian Bach, Mogart, Gluck, handnu. f. w. je fahig gewesen maren, folche öffentliche Buftritte an geringere Rufitmeifter auszutheilen. 3mar bebauert Brenbel, bag in neuefter Beit auch auf mufitalifchem Gebiete "pobelhafte Angriffe" (namlich auf bie fogenannte "Bufunftemufit") vorge: fommen feien, die aber wol nur felten von eigentlichen Fachmufifern herrührten, bag man von Mannern, "bie auf ihrem Gebiet bie hervorragenbften find burch Beift, Benie und Renntniffe", wie von ben ,elenbeften Pfufchern" gesprochen habe; im gangen aber finbet er bei ben Mufifern mehr moralifchen Rern ale bei Literaten und Poeten; fie litten nicht an jener "lachertichen Gitelleit und fleinlichen Empfindelei, jener Reigung jum Seibftpouffiren ober Emporfchraubenlaffen burch gute Freunde"; man suche weniger auf Rosten ber anbern sich hervorzuthun, man refpectire bie Collegen; es feien unter ben Dufifern im gangen boch nur wenig untlare Ropfe, Die fo fehr ihre Stellung ver-tennten, um in ber bezeichneten Beife aufzutreten. Sicherlich gibt es übrigens auch unter ben Dichtern einzelne befcheibene felbst heutzutage noch; nur leiber hilft in biefer Belt bie Tugend ber Befcheibenheit viel weniger rafch ju Glud und Anfeben als die Untugend ber Unbescheibenheit.

#### Bibliographie.

Alt, A., Briefe über Gustow's "Bauberer von Rom."

1. 2. 3. Prag, Bellmann. Br. 8. 10 Rgr.
Altmuller, G. B., Jerusalem nach feiner örtlichen Lage und bedentungsvollen Gefflichte. Raffel, Fifchen. 18. 6 Agr.
Andrasy, Graf E., Raise in Ostindien, Ceylon, Java, China und Bengalen. Aus dem Ungarischen übersetzt. his Holsschmitten und 16 coloririen Gemaiden nach den Originalskizzen in lithographirtem Farbendruck ausgeführt. Pest, Geibel. Imp.-Folio. 30 Thir.

Baltifte, &., Armute unt Reichtenn. Riel, Schwers.

Or. 8. 12 Mgr.

Baftiat's, F., Ausgewählte vollewirthichaftliche und politis Schriften. Aus bem Frangofischen überfest von C. 3. Bergine. Ifter Theil. Damburg, hoffmann u. Campe.

8. 1 Ther. 71/2 Myr.
Bouwraten, B. B. v., Die militainifche Beredtfamteit immeftefit in Grobeterung und Beifpiel. Dreeben, Aunho. &.

Behrend, F. J., Geschichte der Gefängniszreform. (lster Theil.) Vereinigto Staston; Grossbritennien; lefund. Berlin, Brigl u. Lobock. Gr. 8. 25 Ngr. Bernhard, F. J., Der atte Georg. Gine chriftliche Er-

jablung. Leipzig, Brubt. 8. 19 Mpr.

Bilber and ber Banber- und Bolferfunbe. Ifter Manbehen. 3widan, Berlagebuchhandlung bes Bolfefdriften Bereins. 8.

Buet, &. G., Samburgifde Alterthumer. Beitrag gur Beffichte ber Stadt und ihrer Sitten. Samburg, Berthess Mer u. Maule. Gr. 8. 1 3hlr.

Carneer, R., Der bentige Meterialismus vom fittlichen, regilicen und socialen Standpunfte. Barzburg, Etlinger. 1858. Gr. 8. 10 Rgr. Dem Andenken Christian Friderich Wum's, Brofestere ber

Befdichte am afabemifden Gymnafium in hamburg. Som:

my, Berthes-Besser u. Prante. Gr. & 6 Rgr. Ditemer, G. W., Die Lübrdischen Samilien Gweverade w Barnebote im 16. Jahrhundert; ein Beitrag zur Ensteur-gichichte bieser Zeit. Lübeck, Dittmer. Gr. 8. 6 Ngr. Cherr, R. E., Fromme Cedanken eines weitlichen Man-

uet. Dichtungen. Leipzig, Brodhaus. 8. 1 Thir. Gdarbe, R. G., Dits Wictor Fürft von Schönburg.Balbenburg in feinem bffentlichen Reben und Birten gefchilbert. Belbenburg. Gr. 8. 6 Mgr.

Gebanken über bie Reftauration ber Rirche in Deutschland. Regensburg, Mang. Gr. 8. 1 Thir. 71/2 Rgr.
Gebichte und Scherze in jubifcher Munbart, Rr. 1. Ber-

uedichte und Schrift in justiger annung, bin, kaffer. 8. 2½ Rgr.
Geyer, H., historische Gemälbe aus dem Leben der alten Ventschen. 1stes heft: Die alten Pommer-Wenden. Kaffel, discher. 12. 7½ Rgr.
Gesche, R., Ueher Ghazzalls Leben und Werke.
berin, Dirmander. 1858. Gr. 4. 24 Ngr.

Gregory witf d, R., Die Fischer. Ein Koman. Aus ben Aufsichen. Rebst Einleitung von A. Gerzen. Zwei Seile. hamburg, hoffmenn u. Campe. 8. 2 Thir. 15 Mgr. Gundling, I., Abvolat Schnobeles. Eine Geschichte was bem Milagsleben. Ivei Banbe. Leipzig, herbig. 8.

2 War. 15 Mgr.

hefeliel, G., Lilienbanner und Tricolore. bichten ans Frankreich. Leipzig, Biolet. 8. 22 1/2 Rgr. Sunbeehagen, G. B., Der babifde Mgenbenftreit. Ale

unfinde fement einem erlanternden Bormort. Franffurt a. M., Brinner. Gr. 8. 15 Rgr.

Ralewipoeg, eine Eftnifche Sage, verbeutscht von C. Leinthal. Ifte und 2te Linferung. Dorpat. 1857—58. Gr. 8. à 20 Ngr.

Rayserling, M., Bin Peiertag in Madrid. Zur Ge-

schichte der spanisch - portugiesischen Juden. Berlin. Springer Gr. S. 12 Ngr.

Springog, Gr. g. 12 Ngr.

Dentsches Leben. Eine Sammlung geschlossener Schilberunsgen aus ber beutschen Geschichte mit besonderer Berückstigung der Culturgeschichte und der Beziehungen zur Gegenwart. 3ter Band: Die Geschichte des deutschen handels. Bon J. Valle. 1ster Theil. Leivzig, G. Mayer. Gr. 8. 1 Thir. Lessing, H., Torso und Korso. Aus dem alten und neuen Rome Bentin, Springer. 8. 1 This. 6 Mgn.

Michelet, J., Die Liebe. Deutsche autorstrie Ausgabe.

Ueberfest von &. Cpielhagen. Leipzig, Weber. 8. 1 Thir. 15 Mar.

Rabben, B. Baron v., Miguel Gomeg. Gin Lebenslichts bilb. - A. u. b. E.: Supplement ju: Banberungen eines als ten Golbaten, 3ter Theil. Aus Spaniens Burgerfrieg. 1883 -1840. Mit 1 Facfimile. Berbin, Docker. Ler. 8. 15 Ngr. Robb e, F., Oben. Iftes Buch. Dresben, Runge. Gr. 8.

15 Rgr.

Schmibt, 3., Ueberficht ber englischen Literatur im neun:

gehnten Jahrhundert. Sonderehaufen, Reufe. 8. 1 Ehlr. Schubert, G. b. v., Erinnerungen aus bem Leben Ihrer Königl. Dobeit Belene Louise, Derzogin von Orleans, geb. Brine geffin von Rectenburg-Schwerin. Rach ihren eigenen Briefen gufammengeftellt. Die einem Bortrat. Dinichen, Literarifis artiftifche Anftalt. Ber. 8. 1 Thir. 18 Mgr.

Stredfuß, A., Bobengollern. Diftoriffe Bitber. 1fter Salbband. Friedrich ber Erfte und die Duigows: Berlin, Gpringer. 8. 121, Rgr.
Strider, G. T., Bom herzen jum Gergen. Strafburg.

16. 15 Par.

Tipta, Louife, Gebichte. Brag, Bellemann. Br. & 1 Tblr.

Birfe, L., Ueber ben Mistrandy ber Sprache. Berlin, Miegnube u. Grieben. Gr. 8. 6 Rgr.

#### Zagebliteratur.

Eine beutsche Antwort auf bie italienische Frage. Brag. Bellmann. Gr. 8. 6 Rgr.

Dantichland und die Malienische Frage. Bur Berftenbigung zwischen Rord und Gub. Narblingen, Bed. Gr. 8. 5 Rgv. Frant, R., Die Bolitit ber Bufunft vom beutschen Stanb

punft. Burgburg. 1858. Gr. 8, 6 Rgr. Italien und die Karte von Europa. Deutsche Antwort auf La Guerronnière's Rapoleon III. und Italien und E. be Girarbin's Europa im Jahre 1860. Leipzig, Rollmann. & 71/2 Mgr.

Der bevorftehende Rrieg und bas beutsche Bolf. Salle. Bfeffer. Gr. 8. 5 Mgr.

Raifer Ravoleon III. und Breufen. 5 Rgr.

Rur Deutschland ift ber Friede! Des beutschen Bolfesund Bottes-Stimme in voterlanbifden Liebern. Dem beutiden Burften: und Bolfe-Bunde gewibmet von einem deutschen Bunbeefolbaten. Franffurt a. D., Gebhard u. Rorber. Gr. 8. 5 Rgr.

Deutsche Reime entgegen auslandischen Ungereimtheiten.

9tr. 1 - 9: Leipzig, Rollmann. 8. 6 Rgr. Rupp, 3., Die Grenzboten, ber paritätische Staat unb

bie freien Gemeinben. Konigeberg. Gr. 8. 8 Agr.
Das Schutzolls Spftem in Defterreich. Eine Denkschrift in ber zwälften Stunde. Presben, Türk. Gr. 8. 8 Agr.
Wagener, D., Bas wir wolken. Gin Bort jur Bers

ftanbigung. Bortrag gehalten in ber Fraction von Blanden-burg. Berlin, heinide. Gr. 8. 5 Ngr. Buttfe, A., China's religibfe, fittliche und gesellschaftliche Buftanbe mit Beziehung auf bie neuesten Bewegungen bafelbft. Ein Bortrag auf Beranftaltung Des evangelischen Bereins für firchliche 3mede gehalten am 15. Januar 1855. Berlin, 2B. Schulpe. 1855. Gr. 8. 5 Rgr.

## Anzeigen.

Verlag von f. A. Brockhaus in Leipzig. '

## Entwaffnung oder Krieg.

Gine Dentidrift für ben italienifden Congres.

Bugleich ein Rachtrag ju ber Schrift:

"Bie Settung der Gesellschaft aus den Gefahren der Wilitärherrschaft."

Bon Wilhelm Schulg - Bodmer.

8. Beb. 8 Mgr.

Diese kleine aber bochft intereffante Flugschrift enthält gewissermaßen bie praktische Anwendung ber in ber frühern erft unlängst erschienenen bebeutsamen Schrift bes Berfassers entwickelten Grundsage auf die gegenwartige Situation und namentlich ben beabsichtigten Congres. Sie verdient beshalb in hohem Grade die Beachtung aller, die an der gegenwartigen Beltlage Interesse nehmen.

Jene frühere Schrift bes Berfaffere erschien in bemfelben Berlage unter folgenbem Litel:

Die Rettung der Gesellschaft aus den Gefahren der Militärherrschaft. Gine Untersuchung auf geschichtlicher und statistischer Grundlage über die stinanziellen und vollswirthschaftlichen, die politischen und socialen Einstüsse des heerwesens. 8. 2 Thir. 20 Rgr.

Diefe im gegenwärtigen Augenblicke, mo bie Gefahr einer Friebeneftorung von neuem ben unheilvollften Ginfluß auf alle Berhaltniffe ausübt, besonders wichtige Schrift bes befannten Bubliciften, beren Bibmung Freiherr v. Bunfen angenommen hat, behandelt die von ben erleuchtetften Staatsmannern aners. fannten, mit ber jegigen Organifation bee Militarmefens verbundenen Uebelftanbe, Die bas gange Staateleben und alle bargerlichen Berhaltniffe gefahrben, und erblicht bas befte Beils mittel bafur und bie beste Garantie einer bauernben Ers haltung bes Beltfriedens in einer Reorganifation bes gangen Becrwefens und einer allgemeinen entsprechens ben Reduction ber Armeen. Das Werf ift fonach burch: aus nicht blos fur Militars (welche ihr mahrscheinliches Borurtheil gegen die Borfchlage bes Berfaffere wol fallen laffen werben, wenn fie erfahren, bag er felbft Militar mar), fonbern für alle Rreise von dem höchsten Interesse, namentlich für Staatemanner, Bolfevertreter, Staatebeamte, Nationalofono: men und überhaupt jeben Gebilbeten.

Verlag von f. A. Brockhaus in Ceipzig.

## Geschichte der griftlichen Kirche.

Lehrbuch von Dr. Chr. Wilh. Miedner.

8. 3 Thir. 24 Rgr.

Der berühmte Berfaffer biefes Lehrbuche ift bekanntlich unlängft zum Professor ber Kirchengeschichte an der berliner Universität ernannt worden. Verlag von f. A. Brockhaus in Leipzig.

## Causes célèbres du droit des gan

Rèdigées

## par le baron Charles de Martens. Deuxième édition.

Revue, corrigée et augmentée par l'auteur. Tome III. In-8. Geh. 2 Thir. 20 Ngr. (Der erste und zweite Theil kosten 5 Thir.)

Eine zweite Auflage des bekannten Werks, weilfach verbessert wie durch Neues bereichert ist wo sowol dem diplomatischen Publikum als allen für die wittigen völkerrechtlichen Zustände sich Interessirenden willkommene Erscheinung sein wird.

In demselben Verlage erschienen folgende wichtige diplomatische Werke:

Cussy (F. de), Dictionnaire on Manuel-Lexique du diplomit du consul. In-12. 3 Thir.

Réglements consulaires des principaux états maritimes à l'Europe et de l'Amérique; fonctions et attributions às Consuls; prérogatives, immunités et caractère paides Consuls envoyés. Recueil de documents officie et observations concernant l'institution consulaire, is devoirs, les obligations, les droits et le rang diplometique des Consuls. In-8. 2 Thir. 8 Ngr.

., Phases et Causes célèbres du droit maritime des usue 2 vol. 1n-8. 5 Thir.

Martens (Ch. de), Le Guide diplomatique. Précis des drai et des fonctions des agents diplomatiques et consulars suivi d'un traité des actes et offices divers qui se du ressort de la diplomatie, accompagné de pièces d documents proposés comme exemples, et d'une base thèque diplomatique choisie. Quatrième édites entièrement refondue par l'auteur, avec la collaboration de F. de Wegmann. 2 vol. In-8. 4 Thir. 16 Ng. Mensch (F. A. de), Manuel pratique du consulat. Ouvre

lensch (F. A. de), Manuel pratique du consulat. Ouvre consacré spécialement aux consuls de Prusse de autres États formant le Zollverein, ou l'associator douanes et de commerce allemande, suivi d'un tabbe des consulats qu'ont les États de cette union à l'étrans In-8. 1 Thir. 15 Ngr.

Recuell manuel et pratique de traités, conventions et autres diplomatiques, sur lesquels sont établis les rélations les rapports existant aujourd'hui entre les divers souverains du globe, depuis l'année 1760 jusqu'à l'epot actuelle. Par le baron Charles de Martens de baron Ferdinand de Cussy. 7 vol. In-8. 21 In-

Recuell des traités et conventions conclus par l'Autriche au se puissances étrangères, depuis 1763 jusqu'à nos jours. Et Léopold Neumann, docteur en droit et professeur droit des gens à l'université de Vienne. Tome l'au ln-8. 16 Thir. 10 Ngr.

Wheaten (II.), Histoire des progrès du dreit des gens en Eure et en Amérique depuis la paix de Westphalie jury nos jours. Avec une introduction sur les progrès droit des gens en Europe avant la paix de Westphalit Troisième édition. 2 vol. In-8. 4 Thir.

Troisième édition. 2 vol. In-8. 4 Thir.

—, Eléments du droit international. Troisième édities
2 vol. In-8. 4 Thir.

Berantwortlicher Rebacteur: Dr. Couard Brodbaus, - Drud und Berlag von &. A. Brodbaus in Leibzig.

## Blätter

für

# literarische Unterhaltung.

Erscheint wöchentlich.

1859. 19.

— **H**r. 19. —

5. Mai 1859.

Die Blatter für literarifche Unterhaltung erscheinen in wöchentlichen Lieferungen gu bem Preise von 12 Ihrn. jahrlich, 6 Abiru. balbjahrlich, 3 Ihrn. vierteljahrlich. Alle Buchhandlungen und Poftamter bes In- und Austandes nehmen Bestellungen an.

Inhalt: Reue humoristische und fatirische Romane. Bon Permann Marggraff. — herzog Berbinand von Braunschweig. Bon Karl Bufav von Berned. — Reisebriefe eines Birtuofen. — Wilhelm Gobinger. — Rotigen. (Goethe's Gebichte und Ballaben in neuer englischer liebersehung; Gine Ferienreise nach Schweben.) — Bibliographie. — Anzeigen.

#### Reue humoriftische und fatirische Romane.

Es ift eine eigene Sache mit ber Empfanglichfeit für ben humor. Sobalb er, fatt in ben Impromptus bes "Aladberabatich" ober ber "Fliegenben Blätter" in größern geichloffenen Compositionen und ohne illuftrirende Golg= shnitte auftritt, bat er auf allgemeine ibm entgegenkom= mende Theilnabme gur Beit nicht febr gu rechnen. Man wird vielleicht fagen, die Schuld bavon liege an unfern geigenöstischen humoriften und nicht am Bublifum. Mur gibt es leiber eine große Menge von Berfonen, benen alle Empfanglichfeit entweber fur ben humor überhaupt ober boch für biefe ober jene Battung bes humore ver= sagt ift. Die Bahl berer z. B., welche bem humor Shakiveare's, biefes tiefften aller Gumoriften, feinen Gefcmad abjugewinnen vermögen und feine Scherze froftig, gefucht, geschraubt, geschmactlos, und feine fomischen Biguren plump ober monftros und übertrieben finden, ift ungemein groß, namentlich unter ben Frauen, wenigstens ben beutschen. In England mag bas Berbaltniß allerdings ein gunftigeres fein; haben wir boch bas Bestandnig einer eng= lifden Dame fowarz auf weiß: ber humor fei ,, but little understood by the general class of German writers and readers"; es ift bies bie Anficht einer Dame, bie im Begenfat zu ben meiften beutschen Frauen gerabe an humoriftifden Dichtungen ibr besonderes Boblgefallen findet. Bir find überzeugt, bag es unter ben beutschen Frauen venige gibt, welche ben "Don Quirote" mit wirklichem Behagen und Intereffe lefen, bagegen viele, welche für Iran Paul's Sentimentalitaten fdmarmen, mogegen fie 14 van seinen rein komischen Schnurren ficherlich mit Biderwillen abwenden, wie sie auch in Immermann's "Munchaufen" bie rein komischen Partien überschlagen. Aber auch unter ben beutschen Dannern wird es fo manom geben, ber g. B. mit Schiller vollkommen überein= kimmt, wenn berfelbe von Holberg's Luftspielen behauptet, baß fie ben Lefer in ben tiefften Schmug, berabgieben, fo

manchen, ber an "Reinefe Fuche" feinen Gefdmad finbet, bie mit Recht fo beliebte "Jobffade" ein triviales Brobuct nennt und Rogebue's "Rleinftabter", mit benen Ropebue felbft ein "gutes Luftfpiel" geliefert gu haben mit Recht glauben burfte, als ein orbinares Dachwert verurtheilt. Man weiß, bag es ber Frau von Stael gang= lich unbegreiflich erfcbien, wie bie Deutschen an gewiffen tomijden Partien in Goethe's "Fauft", g. B. an bem in Deutschland berühmten Blobliebe, Gefallen finben tonnten. Go tann auch bem einen ber humor nicht fein, feuich und atherifc, bem anbern nicht grob, conifd und forperlich genug fein. Rurg, ber Beidmad zeigt fich nirgenbe fo ber= fcbieben, fo eigenwillig und eigenartig ale gerabe bem Bu= mor gegenüber. Bas bie Rritif unlangt, fo fann man bon ihr behaupten, bag fie fur ben Sumor eine mabre Raben= mutter ift, bag fie feine Gattung ber Production jo berachtlich, fo megmerfend, fo fonobe behandelt ober fo vor= nehm ignorirt ale bie humoriftifche. Der Borwurf, ben man ibr von fo vielen Geiten macht, bag fie nämlich bie Broduction einschuchtere fatt ju forbern, pagt gang befonbere auf ihr Berhalten gegenüber ber humoriftischen Production, indem fie bas Dogma nicht oft genug wieberholen fann, bag unfere Beit feinen Stoff fur ben Sumor biete und feine Empfanglichfeit bafur befibe. Dach biefem Dogma wird bann naturlich jebes humoriftifche Broduct ignorirt ober von vornberein bermorfen, und ein großer Theil bes Bublifume lägt fich bies Dogma gefallen, benn es ift allerbings fur bie Dentfaulen und bie nicht fur ben Sumor Organifirten febr bequem. Ber bas Theater nicht gern befucht, bort es ja auch mit Ber= gnugen, wenn man es einen verlorenen Boften fdmabt, und wer fur Dufit fein Gebor bat, nicht Beifall, wenn man bie Dufif ale eine untergeordnete ober verwerfliche Runft bezeichnet. Es ift mahr, unfere Beit bat viel Alt= fluges und Gramliches; aber hat nicht auch biefes Gramliche fein Romifches? Freilich mochte ich niemand gathen, einen neuen Gulenfpiegel, ein neues Lalenbuch, eine neue

Digitized by Google

47

Munchhaustabe im Geist ber alten naiven Schnurren zu schreiben, ba gewisse Leute sofort behaupten wurden, blefer humor sei trivial, inhaltios und antiquirt, ich möchte aber auch niemand rathen, solchen Producten Beitbeziehungen und satirische Tendengen zum Grunde zu legen, denn ganz dieselben Leute wurden sofort sagen, diese Tendenzen machten ben humor zunichte und brächten ihn um den höchsten Reiz, der jene alten Schnurren so brollig mache, um den ber Naivetät. Es hilft also alles nichts: "Der Jude wird verbrannt!"

Trot biefer Ungunft, unter welcher humoriftifche Probucte gegenwärtig im allgemeinen zu leiben haben, find folde Brobucte und befonders tomifde Romane bod aar nicht fo felten, ale es icheinen konnte, wenn man ben Bu= ftanb unferer Literatur nur nach ben Referaten unferer tritifchen Blätter beurtheilen wollte. Ebenfo wenig erbellt unfer Reichthum an humoriftifchen Romanen aus unfern Literaturgefdichten. Benn in biefen - um nicht bie auf ben "Fintenritter", ben "Simpliciffimus" und "Bhilander von Sittemalb" jurudzugeben - Bieland wegen feines "Don Gulvio" und feiner "Abberiten", Micolai wegen "Sebalbus Rothanter", Sippel, Jean Baul, Thummel, Dufaus, vielleicht auch noch Rnigge, Begel und 3. B. Muller (wegen bes "Siegfried von Linbenberg") genannt find, jo fann man fcon febr qu= frieben fein. Aber es haben noch viele anbere icon in fruberer Beit bumoriftifche Romane gefdrieben, bie, wenn fie auch von afthetifchem Standpunkt werthlos erfcheinen, boch ale Spiegelbilber bamaliger Sitte und Gultur von großem Intereffe finb. Berben ja boch in unfern Litera= turgeichichten Sunberte von Berten ernfter Battung aufgegablt, bie auch nur fur ihre Beit Bebeutung batten. aber nicht einmal ben fittengefdichtlichen Werth wie jene bumoriftifden Romane haben und baber mit viel weniger Recht in unfern Literaturgefchichten verewiat 3. 2 Muller, bon bem noch 1808 Jorbens fagte, er fei ein Romanfdriftfteller "bom erften Rang", er fei ein Renner ber Belt und bes menfclichen Bergens, babe Din und Laune und namentlich, was fo vielen fehle, einen richtigen Begriff von bem Berthe und bem Berufe bes Boltsidriftfiellers - biefer "Muller von Igeboe" forieb außer feinem berühmten "Siegfried von Lindenberg" noch eine gange Reihe von fomifchen Romanen wie "Die Berren von Balbbeim", "Emmerich, eine tomifche Be= fcicte", "Gefcichte bes herrn Thomas" u. f. w. Wenn biefe Romane es auch nicht zu ber Beliebtheit brachten, wie fein in gabllofen Exemplaren über Deutfolanb verbreiterer "Siegfried von Linbenberg", fo maren fle boch febr gefdast und gelefen, wie fcon baraus hervorgeben mag, bag mehrere berfelben fogar ine Gollanbifche unb Danifche überfest wurben. 3, F. Junger wird in unfern Literaturgefdichten wol ale Luftfpielbichter genannt, mahrend man ihn als Berfuffer fruber viel gelefener tomi: fder Romane wie , Gulbreich Burmfamen von Burm= felb" und "Frig" (bem nach Junger's Tobe von anderer Sand ein funfter und fecheter Band bingugefügt murbe, mas wol ale Beweis feiner bamaligen Beliebtheit gelten

mag) taum noch zu tennen icheint. Lafontaine's "Duinctius Paymeran von Flaming", in bem unter anberm bie lächerlichen Stammbaumpratenfionen einer gewiffen Abels: flaffe mit Erfolg perfiflirt finb, mar ebenfalls feinerzeit ein berühmter Roman, und noch ber Freiherr von Stern: berg lernte, wie er in feinen "Erinnerungeblattern" er: gablt, einen in Deutschland reifenben gorb tennen, ber biefen Roman ale eine ber vortrefflichften beutschen Buder rubmte; unfere Literaturgefdichtidreiber icheinen von La: fontaine nichts weiter zu wiffen, als bag er blos weiner: lich : empfindfame Romane verfaßt habe. Bon Beinrich Gottfeieb von Bretfcneiber, bem Freunde Nicolai's und wie biefer ein Bortampfer ber Aufflarung gegen Dbien: rantismus und Jefultismus und beshalb in Defterreich vielfach verfolgt, fceint man gar nichts zu wiffen, obicon fein Roman "Baller's Leben und Sitten" Schilberungen voll Laune, Bis und feiner Fronie aus bem Gefellicafts: leben feiner Beit und namentlich ber wiener Belt entbalt, auch manche anbere feiner Schriften und Romane ibn ben beffern Satirifern und tomifchen Schriftftellern bet vorigen Jahrhunderte anreiben. Auf einer unvergleichlich tiefern Stufe fteben die tomifchen Romane von Cramer und von Laufharb, g. B. von jenem "Paul Dfop, Ge fchichte eines reducirten Gofnarren", "Fraulein Runtunfel". und "Baron Sturmbrang"; von letterm, beffen muftes Leben noch jungft Robert Brut im "Deutichen Dufeum" unter bem Titel. "Aus bem Leben eines Taugenichts geschilbert bat, befonders bie "Annalen ber Universität Schilda"; bennoch find auch fie als Quellen gur Renntnig ber bamaligen Sittenguftanbe feines: wege zu verfchmaben, namentlich find Lautharb's Soilberungen aus bem theils lieberlichen theils verwilberten und halbbarbarifden Leben ber bamaligen Garnifons: und Universitätsftabte nicht ohne Berth. Die Gefdmad longfeit, welche in biefen Producten herricht, überfteigt amar alle Begriffe, aber wenigftens an Lebenserfahrung und Menfchenkenntnig fehlt es barin nicht, und jebenfalls ift es ein nicht in Abrebe zu ftellenbes Factum, baf fie einen gablreichen Leferfreis batten und bag mitbin bie Borwurfe, die man biefen Scribenten zu machen bat, ju: gleich auch auf einen anfehnlichen Theil bes beutiden Bolts felbft jurudfallen; benn wie St.=René Taillanbier mit Recht bemerkt: "Les peuples sont toujours responsables de la littérature qu'ils approuvent ou qu'ils subissent", nicht immer ihrer Gefammtbeit, aber bod einen beträchtlichen Beftandtheil nach. \*) Freilich, wenn man folde Producte ignorirt, fo ift bies immer noch bei weiten entschuldbarer, als wenn man ben Inhalt eines fo bod flebenben humoriftischen Erzeugniffes wie Immermann's

<sup>&</sup>quot;) Die obenerwähnten Unterlassungssänden sind jedoch noch nick bie schlimmften. In Gervinus' eleinerm "Sandbuch" sinden wir 3. Beroham a Sancta Clara nicht einuml ermähnt, und den Rumen kut Deinrich's Aitber von Lang, den wir zu den wisigskanköpfen Deutschauds zählen möchten und bessen, "Haumelburger Reisen schen sonne Ginflus auf Deinrich Seine's "Reisebilder" geblieben find, wir man wahrschelnich in allen deutschen Literaungeschichen verzeicht such vor eines vor eine nur wegen seiner Remolten ber eine anne wegen seiner Remolten ber eine anne wegen seiner Remolten ber eine finden

"Mindbaufen" bei einem nevern Literaturgeschichtschreiber; Boffgang Menzel, burd folgenben Auszug verfälfct finbet: "Gin Enfel bes großen Lugners Dunchbaufen balt vor einem einfaltigen Ebelmanne, feiner ichmachten= ben Tochter und einem Schulmeifter, ber, obgleich halb verrudt, noch ben meiften Berftand bat, eine unendlich lenge ironifche Rebe, wortn er aus bem Sunbertften ins Taufendfte fommt, vorzugeweise über bie bamale neuefte beutsche Literatur, und fühlt sein Dlutben an feinen Geg= nern eflig, gramlich, verbittert, ohne Big und gefundes Urtheil", und wenn es bann weiter beißt: "Welche Ber= wirrung im Ropfe bes Dichtere lagt bas vorausfegen! Bie weit entfernt ift er von Tied's beiterer Unbefangenbeit und Bragie, bie er frampfhaft zu erfunfteln ftrebt!"

Benn nun ein Deutscher in einer fogenannten Literaturefdicte über unfern bervorragenbften humoriftifchen Roman neuerer Beit, an bem man freilich bie gangliche Bufammen: bangelofigfeit zwifden ben ernften und humoriftifden Par= tien mit Recht zu tabeln hat, ein fo fchnobes Urtheil fällt, benn allerbings fann man es verzeihlich finden, wenn es zu ben fixen Ibeen bes Austandes ju gehoren icheint, bag bie Deutschen überhaupt feine Anlage für ben humor batten ober menigstene feine bumoriftifden Romane befägen. Go außerte noch jungft St.=Rene Taillandier in diefer Beziehung: "Le roman satirique, humoristique est à peu près inconnu chez nos voisins, ou du moins les oeuvres de ce genre, consultées seulement par les historiens littéraires, ont laissé peu de traces dans le souvenir du pays", ein Urtheil, bem er felbft freilich anerkennenbe Worte über bie fomifchen Partien, namentlich über die diplomatifche gebbe zwischen ben Fürftenthumern Schnauglingen unb Sonufflingen in Steub's Roman "Deutsche Traume" folgen lagt. Sind wir wirklich fo arm an humoriftischen Ro= manen, wie ber Frangofe meint? Wir find es felbft beut= gutage nicht, wie ja auch ber Umftand beweisen burfte, bag une ju gleicher Beit funf Romane mehr ober weniger humoriftischen, satirischen und fomischen Charaftere vorliegen und von uns in Folgendem befprochen werben follen. Es mag richtig fein, bag fich unter ihnen fein Bert von claffifdem Berth und epodemadenber Bebeutung befindet; aber auch unter ben neuern Romanen ernfter Gattung gibt es, wenn überhaupt einen, boch ficerlich nur außerft wenige, benen man ein folches Bra= bicat zurbeilen ober eine burchgebenbe Bortrefflichteit nach: rühmen konnte. Wir geben jest zu ber Besprechung ber uns vorliegenden Romane über, wobei wir von benen, welchen eine bestimmte Beittenbeng und eine entschieben lehreiche Absicht zum Grunde liegt, zu benen fortichreiten wollen, in benen ber Unterhaltungezweck ben belehrenben überwiegt und ber humor im Wege bes freien Schaffens mehr fich felbst als einer Tenbeng zu genügen sucht.

3. Bollentututeheim. Gumoriftifches Genrebild von Germann Breeber. Frantfurt a. D., Deibinger Cohn u. Comp. 1859. 8. 1 Thir, 15 Mgr.

4. herr Rentier Rofentipfel und feine beiben Reffen. Romifcher Roman aus ben harmlofen Tagen bes goldenen Berlin von Heinrich Smidt. Berlin, Janke. 1859. 8. 1 Thir. 7 1/2 Mgr.

5, Die Rinder von gintenrobe. Bon Jatob Corvinus (B. Raabe), Berfasser ber "Chronik ber Sperlingsgasse" und von "Ein Frühling". Berlin, Schotte u. Comp. 1859. Gr. 16. 1 Thir.

Der Roman "Die Bater ber Stabt" von Rarl Wartenburg (Dr. 1), in welchem fich bie eruften und fomifchen Bartien fo giemlich bie Bage halten mogen, fpielt in einer beutschen flein-großen Stabt, namlich in ber Refibeugstabt eines fleinen beutschen Staats. Der Berfaffer bemerkt über feinen Roman in ber Borrebe , bag berfelbe feinen Anfpruch barauf mache, gu ben polis tifchen Tendengromanen gegablt ju werben, tropbem bag fein Buhalt öffentliche Dinge gum Gegenstande ber Darftellung habe. Er ichilbere in leichten Bugen zeitgeschichtliche Rampfe, beren Mittelpunft ber Streit um eine altbeutsche Ginrichtung fei, bie nur beehalb vielen revolutionaren Urfprunge ju fein icheine, weil bas Jahr 1848 ihr lange Beit verbrangtes, mahres Befen wieber gur Beltung gebracht: Die freie Gelbftverwaltung ber Gemeinbe. Den Boben fleinftaatlicher Berhaltniffe habe er bes= halb gemablt, weil bas Gemeindeleben mabrend ber legten acht Sahre gerade in ben fleinern beutschen gandern Die verhaltniß= magig freiefte Entwidelung gehabt; man brauche nur an jene treffliche Gemeindeverfaffung ber thuringifchen gander, insbesondere an bie bes Bergogthums Sachfen : Roburg : Botha ju erinnern. "Die Arbeit", fahrt er fort, "wurde noch in jener truben Beit begonnen und vollenbet, Die, ale bie Beriode ber Umfebr, noch frifch im Gebachtnig aller fein wirb. Dag bem humor bier und ba einiger Spielraum vergonnt, lag in ber Ratur ber Sache und ber Umftanbe. Benn ber Sumor aus bem Leben verbrangt wird, fo fluchtet er ine Reich ber Dichtung." Er gefteht gwar felbft, bağ ber Stoff "an und fur fich fprobe und ungefügig" fei, erachtet ihn aber boch einer , nationalen bichterifchen Be-handlung nicht gang unwerth". Und ficherlich nicht; fpiegelt fich body, wie ber Berfaffer felbft bemerft, im Difrofosmos ber Matrotosmos wiber. Run ift gwar ber Berfaffer fein eigents licher Dichter, aber er ift ein treuer, forgfaltiger und verftane biger Beobachter bes Lebens und ber Menichen; er copirt lettere genau fo wie fle finb, mit ihren Borgugen und Schmaden, nur bag bie Dangel bei ben meiften Berfonen feines Romans überwiegen, wie bies leiber in ber Wirflichfeit wol auch ber Sall fein mag. Infofern ift ber Berfaffer allerbings ber ausbundigfte Realift, ben man fich benfen fann; aber ber lobliche Zwed, menfcbliche Mangel lacherlich, gafter und Untugenben verhaft ju machen und Vaburch verebelnd und beffernd auf feine Debene menfchen ju wirten und befonbere Rationalfinn und Gemeinfinn in ihnen gu weden, abelt biefen Realismus. Die Sanblung ift febr einfach, indem eine fimple Burgermeifterwahl ihren Dittelpunft bilbet, um ben fich alle übrigen Berfonen und Berhalt= nife gruppiren. Burgermeifter ber Ctabt ift Dr. August Rothe, ber fich burch feine gewandte Bunge in ben Jahren ber Bewe-gung einen großen Anhang unter ber Burgerichaft verfchafft batte. Bon feinem Univerfitateleben ber hatte er noch gang jene burichitofen Manieren, ,, bie man bei einem Stubenten am Enbe gang in ber Ordnung findet, mahrend fie bei einem ins burgerliche Leben Gingetretenen unangenehm werben fonnen". Aber er mußte ben Spiegburgern ju imponiren und ihnen ben nothigen liberalen Dunft vorzumachen, bie fie ibn gum Burger: meifter mablten. Als nun bie Epoche ber ", Umfebr" fam, febrte auch Rothe um und fcwamm mit ber Gegenftromung, folange es ging. Er liebte ben Bein und bie Beiber, und grunbfats und haltungslos wie er war, ergab er fich bem Trunt bis jum Greef, ließ fich auch Rachlaffigfeiten im Amt und felbft Bets untreuungen ju Schulben fommen, über bie jeboch bie berrichenbe

<sup>1.</sup> Die Bater ber Stadt. Roman von Rarl Bartenburg. Drei Banbe. Leipzig, Berbig. 1859. 8. 3 Thir.

<sup>2.</sup> Abvocat Schnobeles. Gine Gefchichte aus bem Alltageleben von Julius Gunbling. 3mei Banbe. Leipzig, Berbig. 1869. 8. 2 Thir. 15 Mgr.

pietiftifche Partei, von ber une einige verächtliche Eremplare vorgeführt werben, beshalb fure erfte hinwegfah, weil fie ihn gerabe Diefer Bergehungen wegen in ben Banben gu haben und in ihm ein willenloses Bertzeng ihrer Plane zu erblicken glaubte. Aber bie neue Burgermeisterwahl ruct heran, und es werben ihm brei Ditbewerber gegenübergestellt: Senator Droffel, Senator und Raufmann Pfeiffer und Doctor Beinrich hagen, ein Mann von ebelfter und humanfter Gefinnung, aber, geftehen wir es offen, zu boctrinar, um eigentlich intereffant zu fein. Es ift überhaupt ein Unglud, baß gerabe Tugend und Rechtschaffenheit in ben meiften Romanen langweilig erscheinen, weil nur wenige Romanfdriftfteller bie Runft verfieben, ben Tragern biefer Engenb otiginelle Charafterguge befgumifchen, wie bice Didens verfteht und wie es auch Beinrich Smidt in feinem "Rentier Rofenstipfel" gelungen ift. Much leiben bie vorbereitenben Bartien an gu großer Breite, wogegen bie mit ber Burgermeiftermahl unmittelbar verbundenen Borgange burch viele ergopliche Buge bes geichnet fint. Dabin gehoren bie anonymen Annoncen, womit in ber "Stabt und gandtrompete" bie verschiedenen Canbibaten von ihren Gegnern lacherlich gemacht werben. Go fant fich gegen Droffel bie Unfpiclung: "Ber gefonnen ift, fich ju hans gen, warte noch vier Bodjen, wo in unferer guten Stabt eine allgemeine Droffelei ftattfinben wirb. Unentgeltlich und von amts wegen"; hinter bem Bahlspruche Pfeisfer's "Bahrheit und Ehrlichfeit" hatte sich folgendes Inserat eingeschlichen: "Und richtstet" hatte sich folgendes Inserat eingeschlichen: "Und richtstet"; gegen Rothe: "Ein altes Bierfaß wird wegen Mangels an Raum zu verfaufen gesucht. Offerten bittet man unter der Chisser Dr. A. R. in der Expedition dieses Blattes abzugeben"; gegen Sagen: "Rur feine gelehrten Febers fuchfer, fonbern einen Burgeremann, ber weiß immer, wo uns ber Schub brudt. Mitburger, wir brauchen feinen Studirten." Mitten barunter fanb fich bas pietiftifche Inferat: "Mitburger! habt Acht! Der Erbfeind geht um. Zwietracht faet er unter ben Beigen. Blos in bem Benten ift bas beil. Siehe, er fuchet einen, ben er verfchlinget. Sebe bich weg, Berfucher" u. f. w. Doch man fennt biefe meift ebenfo boshaften ale wiglofen anos ummen Erpectorationen beutscher Gemuthlichfeit, Dffenheit unb Bilbung, beren Tummelplat unfere Lofalblatter gu fein pflegen. Inbeg es half bem Canbibaten Pfriffer nichte, bag er in ben letten Tagen vor ber Bahl feine Baaren fur ben halben Preis vertaufte; es half bem Cenator Droffel nichts, bag er in ben letten acht Tagen alle Welt in ben Wirthshaufern freihielt; beibe fielen burch, und Droffel troftete fich mit ben Borten: "Sei's barum - bas gange Deft verberbe! Ift boch ber Pfeiffer auch burchgefallen"; ebenfo fiel ber frubere Burgermeifter Rothe burch, ben jeboch noch gu rechter Beit ber Schlag traf, ehe feine Beruntrenungen in bie Deffentlichfeit gelangten. Der madere Sagen wird naturlich gewählt, und in einem Augenblide, mo, wie es am Schluffe bes Buchs heißt, "bas helle Morgenroth, bas in Deutschlands größtem Staate nach langer Nacht anger brochen und bas feinen Lichtichimmer über bas gange große Bas terland wirft, mit feinem Glange auch bie Schwertspigen ber Rampfer fur bas alte beutsche Recht ber Gemeinbe, fich felbft ju regieren, vergolbet"! Gine ergobliche Figur bee Romans ift unter anbern ber gelehrte Rector, ber über bie romifchen Co-mitien zehnmal unterrichteter ift ale über bie Gemeinbeverfaffung ber Stabt, bon ber er nicht ein Jota tennt, ber um alle Liebichaften bes Alterthums weiß, aber nicht bemertt, bag feine Tochter Optativa fich in ein Liebeeverhaltnig verftridt, ja, ben eine Bewerbung um ihre Sand in Erstaunen fest, weil er taum bemerft hat, bag fie ingwifden in ein Alter getreten ift, mo Liebes und Beirathegebanten fich beim weiblichen Befchlecht von felbft einfinden. Muf ben Taufnamen Optativa mar er aber verfallen, ale er gerade an feinem britten Brogramm über bie Partifeiniav und et ichrieb und babei von neuem auf bie Bebeutung bes griechischen Optative gerieth. Ceine Frau oppos nirte gegen biefen beibnifchen Ramen und fcprieb auf ben Bettel, ben fie jum Superintendenten behufe ber Taufe fchickte, bie

Ramen Marie Glifabeth, ju gleicher Bett lief aber auch ein von bes Schulmanns Band befdriebener Bettel mit bem Ramen Dotativa Eufebia ein. Der Superintenbent wußte nun nicht, wie er bas fleine Madchen taufen follte; aber bie Frau Super: intendentin, die im Saufe mit großer Energie bas Scepter führte und beshalb im herzoglichen Schloffe ein ,, Bapft im Unterrode", vom Schulrath Mantius aber "Frau Confiftorium" genannt wurde, bestimmte ihren Dann, bas fleine Befen auf ben ihr hochft lächerlich vorfommenden Ramen Optativa ju taus fen, weil fie mußte, bag bamit ber Mutter Optativa's, bie fie nicht leiben fonnte, ein Boffen geschabe. Solcher fleinen ergen: lichen Buge finden fich viele im Buche. Unter ben ernftern Bartien ift besonders bie Episobe ergreifenb, welche ben greifen frangofifchen Sprachlehrer Dubois betrifft. Ale Die Februars revolution loebrach, rubrte fich in ihm ber alte frangofifche Res publifaner; er feierte fogar im Lofalblatt bie "liberte" in frangofifchen Reimen, machte fich aber baburch nach oben fo mieliebig, baß er feiner Stelle an ber Lanbesschule enthoben wurde. Run fielen seine Glaubiger in Maffen über ben "alten frangofischen Lump" ber, wie fie in einer Anwanblung suber Deutscher Gemuthlichfeit ihn nannten, bis er in feiner Bergmeiflung, als gerade die Klänge der Marfeillaise "Aux armes, oh citoyens!" ihn berührten, jum letzten Mittel griff und er unter dem Ausruse: "Tout perdu! sinissons cela! Oh mes pauvres enfants!" feinem Leben burch einen Biftolenfcuß ein Enbe machte. Bie es im Leben fo geht, fo auch hier; feine Freunde bedauerten, nichte Orbentliches fur ihn gethan ju haben, und boch halt bie Balfte ber Summe, bie fie nun fur feine Binterlaffenen aufbrachten, vielleicht hingereicht, ihm eine beffere Lage ju bereiten und ihn feiner Familie zu erhalten. Gelbft ein wohlgenahrter Bleifcher rief: "Gott, wenn ich bas hatte abnen tonnen, ich hatte ihm noch eine Kalbsfeule geschickt und ben Bettel geschenti-Ber konnte fich auch folches Elend benken!" Indeß war es bem Bleifcher boch feineswege fehr angenehm, ale ihn ein babeifteben: ber nachbar beim Wort nahm und bestimmte, Die Ralbefenle ber Bitme und ihren acht Rinbern gu fchidem Das find fo Buge, wie aus bem Leben gegriffen! An beachtenswerthen Reflerionen fehlt es bem Roman feineswege; boch fuhren wir biet nur eine uber bie Schriftstellerei an. Der Canbibat Oppermann, wegen feiner freifinnigen Grunbfage von oben ber verfolgt, gibt, biefer Berfolgungen überbrußig, feine Lehrstelle auf und befchließt, fich fortan durch schriftftellerische Arbeiten zu ernahren: "Es ist entschieden", schreibt er einem Freunde, "ich werde Schriftsteller. Bebenfalls ein ebenso ehrenwerther Beruf wie jeder andere. Der Unterfchied besteht vielleicht nur barin, bag ber Schriftfteller außer ber Berufegefchicklichfeit auch noch ein gut Theil Entfagungsfähigfeit braucht. Aber eben bas ift es, was mich anzieht." Der Abvocat Rarften ergreift biefe Belegenheit, in Abrebe ju ftellen, bag ber Schriftftellerftand in Deutschland misachtet fei; diese Misachtung sei in den meisten Fällen eine affectirte ober entspringe aus Reib; benn es gabe jest mehr als einen Richelieu, ber allen ftaats-mannischen Ruhm für ein Lorberblatt aus bem Kranze Corneille's hingeben wurde. Er tenne einen Affeffor, ber neulich, als man fur bie Schiller-Siftung fammelte, gang erfchredlich gegen bie "Literatenbanbe" losgezogen fei. Inzwischen halte fich bir fer Affeffor fur eine poetisch organistrte Ratur unb habe über ein Dugend Movellen gefchrieben, von benen leiber feine in bie Deffentlichfeit gebrungen. Bor 14 Tagen endlich fei ihm ber große Burf gelungen, eine Novellette in ein fluttgarter Unterhaltungeblatt einzuschmuggeln; seitdem habe er nicht wieder von galtungsolate einzulcymuggeln; seitbem habe er nicht wieder von einer "Literatenbande" gesprochen. Belcher Stand könne auch bie Berechtigung haben, ", bem Schriftstellerstanbe, bem Eliteratenthum», um die laudläufige Schimpsbenennung zu gebrauchen, Misachtung zu zeigen"? "Ich bin", fährt Karsten fort, Freund von einer gewissen socialen Statistst und sammle mir alletlat barauf bezügliche Nortzen. Da sand ih benn, daß es verhälten siemklie unter ihrem andere Statistst. nismäßig unter jedem anbern Stande mehr raubige Schafe gibt, als unter ben Schriftftellern. In meiner funfzehnjahrigen Bratis

hebe ich vier Beamte, die wegen Malversation, drei, die wegen Corruption, funf, Die wegen Diebrauche ber Amtegewalt; acht Raufleute, bie wegen Wochfelfalfchung, funfgehn, bie wegen Barenfalfchung; funf Beiftliche, bie megen Libelle; brei Dabdenschullehrer, bie wegen Incefts; acht Sandwerter, bie wegen Betrags, funf, die wegen Meineibs; brei Rentiers, die wegen Bucherei; zwei Militars, bie wegen Landfriedensbruchs, einen, ber wegen Gotteslafterung; zwei Abvocaten, Collegen von mir, Die wegen Unterfchlagung anvertrauter Gelber; neun Bandwerfebufden, bie wegen Tumulte und Schlagerei und acht gabrifs abeiter, die wegen ichwerer Korperverlegung angeflagt waren, von Amte wegen vertheibigen muffen. Der einzige Schriftfteller, ben ich in biefen 15 Jahren zu vertheibigen hatte, mar ein ges wiffer Doctor Georg hummel, bamale Mitarbeiter an bem in unferer Rachbarftabt ericheinenben "Gulenspiegel". Die Sache war einfach bie, bag hummel in seinem Blatte bem Magistrat bes Stabtebens Schlechterwis, welcher eine lacherliche und uns grammatifalifch ftilifirte Befanntmachung erlaffen, ben Rath gab, bei bem Brivatlehrer Schnabel, ber einen Gurfus für Recht, und Schonschreiben eröffnet, schleunigst Unterricht zu nehmen." Dir bemerten hierzu, bag bie ofsteiellen Tabellen über bie vor ben parifer Affijen zur Berhandlung gefommenenen Erimis nalfalle für jeben anbern Stand bei weitem ungunftigere Refultate ergeben als fur ben Stand ber Runftler, Schriftsteller

und Schriftftellergenoffen.

Bir haben une gerabe bei biefem Roman langer aufgehalten, weil er, ohne unter ben vorliegenden Romanen der poetischfte ober humoriftischfte ju fein, boch bie größte fille von Charaftertypen, von Beitbeziehungen und praftifch anwendbaren, viclfach die fcharfe Auffaffung eines Juriften verrathenden Lebensbeobachtungen enthält. Sohern Runftforderungen genügt er freilich nicht, und in feinem Streben nach Bahrheit überschreitet der Berfaffer ju oft die Grenglinie bes Geigmade. Warum muffen wir Deutsche fo oft rob fein, wo wir wahr fein wollen? Wie ber Schuft Schippmann mit feinem emigen "ba ba!" wie bie Liebesfcene zwischen bem beuchlerifchen lafterhaften Ratecheten Schamvogel und Babette, wie ber Burgermeifter Rothe, bem , ein Stud englifdes Bflafter bie Balfte ber Nafe bebectte, mahrend fich lange ber gleichfalle verletten Unterlippe ein Streifchen angefeuchteter haufenblafe bingog", in feinem "Ragenjammer" bargeftellt wirb, bas find boch Schils berungen, Die alles billige Dag überschreiten. Den Boffleischer Braun fchilbert ber Berfaffer als einen Dlann mit "rathem Befichte, beffen Mangen einer frifch geftopften Blutwurft gleichen und beffen Ganbe wie mit Speck eingerieben glangen", und in abulider Beife beschreibt er une ben hofbader Leder ,, mit ben furjen, bicten, fprentelartig gebogenen Beinen" und ben Gof= brecheler mit ben "Storchbeinen". Cui bono? muß man hier fragen: was ober wem glaubt man mit folchen abstogenden Sig-nelements zu nugen? Wer bas Publikum an hagliche Bors tellungen gewöhnt, verbirbt auch fein sittliches Gefühl. Man folibere uns folche Bersonen in ihren moralischen Saglichkeiten und ihr außeres Bilb wird fich bann ber Lefer ichon von felbft machen. Auch die Englander, felbst Chaffpeare, haben in Diefer Richtung viel gefündigt, und folche Berfonalbefdreibungen find 3. B. an Dickens' Romanen nicht bie Seite, Die wir befonbere ruhmen möchten; aber auch Didene führt felbft im Groben feiner und geiftreicher aus. Es ift leiber nicht zu leugnen, bag bie Deutschen ichon in ben alteften Beiten biefem Bange mit Borliebe frohnten, wie g. B. Die wahrhaft etelhaften Bors trats Mefop's, Marfolf's n. f. w. in ben alten Bolfebuchern beweisen; aber nachbem wir burch bie Schule griechischer Schonbeit gegangen find und nachdem wir Goethe und Schiller, ber freilich in feiner Jugend in ber Beichnung Frang Moor's auch ein Mebriges that, gehabt haben, follten wir une boch huten, in biefe eines gebilbeten Bolfs burchaus unwürdigen Widrigkeiten jurudjufallen; benn rudfallige Gunber find boppelt ftrafbar, wie ber Berfaffer ale Jurift am beften weiß.

Die "Gefchichte aus dem Alltageleben" von Julius Gunbling: "Abvocat Schnobeles" (Dr. 2), gebort genau genommen nicht ju ber Gattung ber eigentlich humoriftifchen Romane; er ift weber im gangen noch epijobifch von tomifcher Tenbeng und Birfung; bas Romifche barin ift mehr nur ein Spiel bes Bufalls, infofern an ber Gattung von Berfonen, mit benen es ge= rabe biefer Roman gu than bat, auch einzelne fomifche Buge gu Lage ju treten pflegen; benu mo gefellte fich nicht bem mobernen Alltages und Rieinleben und jumeift auch wol ben jubis ichen Chettozuftanben von felbit ein Anftrich bee Romifchen? Inbeg fehlt es bem Roman nicht an fatirifchen Begiehungen und auch bie Billfur in ber form, welche biefem Roman eigen, ift fur ben fomis ichen Roman überhaupt darafteriftifch. Gang befonbers aber gehort er hierher, weil barin ebenfalls auf Sittenfchilberung und Dar: ftellung bes Wirflichen bingearbeitet ift, womit ber Berfaffer wie Bartenburg eine lehrreiche Tenbeng verbindet, Mur bewegt er fich in einem fleinern Ausschnitt ber Gefellichaft und in ber beftimmten Richtung, Die Gefahren bes mobernen Bucher- und Schwindelmefens barguftellen, ju welchem Bwed es tem Berfaffer gefallen hat, besonders jubifche Manner als Revrafentanten biefes Treibens zu wahlen. Somit erscheint biefer Roman mehr warnend, ablehnend, mahrend ber Wartenburg'iche Roman baburch, baß er bie freie Gelbstverwaltung ber Gemeinbe gur Geltung bringen will, einen mehr positiven Inhalt bietet. Gundling fcilbert in feinem Roman ben Lebenslauf eines jubifden Abvo-caturgehulfen, Schnobeles, ber es burch gludliche und pfiffige Ausbeutung und Benugung ber Umftanbe und Berfonen wie burch energifche Babigteit und feine Bermablung mit Garab, Tochter bes reichen jubifden Bucherere Raifur jum Wohlftanb bringt und um ben armen Schreiber Schnobeles bei ben Leuten vergeffen ju machen, fich ben Ramen eines "Doctor Schneeball" beilegt. Inbem er aber eine Menge gewagter Speculationen in feiner Sand gu concentriren fucht, geht es mit ihm immer mehr abwarte, bie er endlich ganglich verarmt ift. hierzu fommt ein. Broceg mit feinem Schwiegervater. Sarah, liebebedurftig wie fie ift, fann es neben bem flets rechnenben, forgenvollen und ver-brieflichen Manne nicht aushalten, verläßt ihn heimlich und fehrt wieber ju ihrem Bater jurud. Schnobeles ober Schneeball, mehr noch ehrgelzig und großmannfüchtig als eigentlich gewinn-füchtig, erhebt einen Proces gegen ben Schwiegervater, und ale biefer ihm 30000, jage 30000 Gulben bietet, wenn er freiwillig auf Sarah Bergicht leiften will, folagt er biefe Summe aus, benn er fieht in ben nachften Tagen ber gerichtlichen Enticheibung entgegen, wonach Garah von Gefeges megen genothigt werben wird, ju ihm jurudintehren. Geine Rachfucht gegen feinen Schwiegervater fennt ingwischen feine Grengen. Siergu benutt er einen Bermanbten, Damene David Anorpeles, ber bie Budergeschafte bes reichen Raifur beforgt. Diefer fieht im Rufe eines vollfommenen Chrenmannes: aber bas Buchergeschäft Anorpeles ift nur eine Filiale bes Raifur, ber ihm bagu bie Gelber gibt und 10, 12 und 20 Brocent von ben Darleben begieht. Schnobeles und Anorpeles wiffen es nun fo zu veranftal-ten, bag ein von Anorpeles entrirtes betrügerifdes Gefchaft zur Renntniß bes Criminalgerichts gelangt und Kaifur felbft in bie wegen übertriebenen Wuchers eingeleitete Eriminaluntersuchung mitverwidelt wirb. Roch fdwebt biefe uber Raifur's Saupt, als Sarah, Die trogbem ploglich entbedt haben will, bag Schneeball. "ein Berg wie ein Rind" habe, beschließt, freiwillig und ehe noch bas Gefes gegen fie entschieben, ju ihrem Gatten gurudgufehren, was fie wirklich auch thut, obicion ihr ber Bater feinen Fluch mit auf ben Weg gibt. Schneeball arbeitet nun wieber in ber Kanglei bes Abvocaten Valfenflau als Amanuenfis, um fich und Sarah ju ernahren, im Innerften gelautert und von feiner "Großmannjucht" geheilt, ichamt fich auch nicht einmal feines urfprunglichen Namens Schnobeles mehr. Wir branchen bem Lefer wol faum gu fagen, bag biefer Schluß ebenfo unnaturlich als unbefriedigend ift. Carab bat ben Schnobeles, wie fie felbit befennt, nie geliebt, und er bat in ber That fur ein weibliches Befen auch gar nichte Angiebenbes; wie fann fie ibn nun lieben,

nachbem er auf bas Saubt ibree Batere Schmach und Schanbe gebrucht ober wenigstens ben beften Billen gezeigt hat, es gu thun? Dan fann fich ale moglich vorftellen, bag ein Beib in einem folden Gollifionsfalle fich fur ben Gatten enticheibet, aber both nur bann, wenn es feinem Gatten in leibenfchaftlicher Liebe angethan gemefen und biefe Leibenfchaft wieber in ihm ermacht ift. Dies aber war bei Garah nie ber Fall, und nachdem Schnobeles, ber überhaupt forperlich wie geiftig und moralisch nie fo unliebenswurdig erscheint als in biefem Stadium feines inhalt: Tofen Lebens, eine fo niebertrachtige Intrigue gegen ihren Bater angefponnen hatte, mußte fie ihn verabicheuen; 30000 Bulben nate er zwar für sie ausgeschlagen, aber aus zum Theil auch nicht sehr ebeln Gründen, aus Eigenfinn, feinen Proces burch-zuführen, und aus Nachluft; eigentliche Liebe zu Sarah hatte ja dieser berechnende Meusch ohnehin nie gefühlt. Außerdem wird und Carab ale ein Beib von glubenber Sinnlichfeit gefchilbert, fobag felbft ihre Bimpern "fich wie gublhorner ber Leibenschaft verlangend ausftredten', mas gewiß alles Mogliche und mehr als alles Mogliche ift; fie hatte fogar einmal eine Ligifon mit einem Schaufpieler angefnupft, in ben fie fich, fonberbarerweise, verliebt hatte, ale er gerabe ben Rarren in "Ronig Lear" gab: furg, noch weniger ale ihren fruhern Ginfall, ihren Gatten ohne weitern Grund zu verlaffen, fonnen wir ihren Ginfall, wieber zu ihm jurudzufehren, mit ihrem Charafter und ben Berhaltniffen gufammenreimen. Doch folche Bers ftofe gegen Ratur und Wahrscheinlichkeit finden wir in bem Buche manche; wir begreifen g. B. nicht, wie ber ichuchterne, ftete fo gebrudt erfcheinenbe Lavery baju fommt, gerate Schaus fpieler ju werben; wir muffen tabeln, bag manche Episoben, wie bie ben Bajaggo Sannibal und bie Runftreiterin Anfels mini betreffenbe mit ber haupthanblung faft in gar feinem Bufame menhange fteben, bag mande Berfonen mit großem Gewicht auftreten, um bann fur immer zu verfdwinden, fo ber Spit. bube Didhammel, ber im erften Drittel bes erften Banbes Die Sauptrolle fpielt und von bem man bann nichts weiter gu horen und gu feben befommt. Sonft aber finbet fich in ber Charafterzeich= nung vieles Gelungene, fo in ber Reichnung bes Schnobeles felbft, fur beffen Schlechtigfeiten und Schwindeleien fogar ber Berfaffer burch bie geiftige Ueberlegenheit, womit er ihn fle ausüben läßt, lebhaft zu intereffiren weiß; bes Kaifur, bes Knorspeles, bes Low Buder, ber bie Journaliftif auf rein induftriels lem Fuße hochft pfiffig ju organifiren weiß; ber greifen Jubith Efther Effeles, ber Leihbibliothekarin bes Ghetto, bie eine Lichtgeftalt unter biesem Schwindlergefindel bilbet, bes Rechtsanwalts Fallentlau u. f. w. In die Geheimniffe ber Abvocatur, bes Buchers, Schwindels, Speculations und Gaunerwesens unferer Tage fcheint ber Berfaffer überbies recht gut eingeweiht gu fein und bie Enthullungen, bie er une barüber bringt, finb jum Theil fo eigenthumlicher und pifanter Art, bag man ben Roman, wenn er auch hohern Runftanforberungen nicht entspricht, fichers lich nicht ohne Intereffe und Belehrung lefen wirb, befonbere wenn man nur erft ben an jufammenhanglofen Breiten leibenben erften Banb binter fich bat.

Der Titel bes "humoristischen Genrebilbes" ober vielmehr ber humoristischen Genrebilber von herm ann Breeber "Bol-fenfususcheim" (Rr. 3) ließ uns erwarten, baß wir es hier mit einer rein singirten Welt, wie etwa in "Nils Klim's untersirbischer Reise", in ber "Utopia", in "Gulliver's Reisen", in Chamisto's "Schlemisti", in bem fomlichen Theile bes Immersmann'schen "Nünchhausen", in Diect's "Berkehrter Welt" und ahnlichen Erzeugnissen, zu thun haben wurden, alfo mit einer Form und Gattung, in welcher die Satire, ohne persönlich zu verlehen und Undebagen zu stiften, andererseits doch am energischsten und umsfassendien zu Werfe gehen und sich zu freier dichterischer Gestaltung erheben fann, obsichon dieser korm der Satire freilich die Gefahr nahe liegt, sich zu sehr in die falte Allegorie oder in die Caricatur zu verlieren, zu der es schwer wird das Analvge in der wirklichen Welt anfzusinden. Jedenfalls setzt biese

Form bei bem Lefer große Bingabe und mitarbeitenbe Manh fle voraus, wozu aber bas hentige Lesepublikum theils in m glaubig und phantaftelos, theils ju bequem ift, wiewol et fi boch nur zu häufig burch Darftellungen, Die angeblich ben mit lichen Leben entnommen und boch ber Sache nach fehr unich lich finb, taufden und hintere Licht führen lagt. Aber wir ich einmal in bem Beitalter bes Realismus und ber Realitaten, m fo ift auch biefes Presber'fche "Bolfenfulnfeheim" nichts weim i eine fehr bestimmte Lotalitat, eine beutsche Stabt, welche fe gu wie bas Fürftenthum Luftenburg, in bem es liegt, irgentmin Deutschland besteht, bevolfert von beutschen Spiegburgen, me wir alle fie fennen zu lernen bie Chre gehabt. Selbft bie 3ch, in welcher die etfte Gefchichte bee Buche ,, Bolfenfufnithia" fpielt, ift genau angegeben, es ift ber Spatherbft und ber So cember bee Jahres 1848, fodaß wir alfo von vornherein jie lich genau barauf vorbereitet find, mas wir in Bezug auf De ftellung ber Berfonen und Berhaltniffe gu erwarten ben Merkwurdigerweise handelt es fich auch in Diefer Geschichte min ben "Batern ber Stadt" um eine Burgermeisterwahl m bie Intriguen, bie fur und gegen ben fruhern Burgermein gesponnen werben, nur bag biefer, ein maderer Dann, bei ke Biebermahl ben Sieg behalt; ja auch hier, wie in bem Bante burg'ichen Roman, ftogen wir auf eine Reihe von Annonce w einem Lofalblatt, bem "Freien Rreisblatt von Bolfenfulufsbein". bie une in bie tiefften Tiefen bes beutschen Gemuthe, bes ber ichen Bipes und ber beutschen Bilbung bliden laffen; nur ben fie, feltfam genug, im bunteften Birrmarr ein eigenes be pitel, bas fechste, ohne irgendwie mit ber eigentlichen Sanlin im Bufammenhang ju fieben. Man finbet barunter folgent charafteriftifche: "Bir erflaren hiermit alle bie, welche und ber berüchtigten Ragenmufit in Berbindung bringen, ale chief Berleumder trot ihres religibfen Anftrichs und befonders bin bies einem gewiffen Budelorum gur gefälligen Beachtung & Sporer. Em. Mauer." Dber: "Roch immer vergapfe ich 90 rifabenwein, bie Daß fur 3 Rreuger. Unter Barrifaben # goffen, wirft er beffer als aller Diortel. Er gieht Droffin Schrante und Pflafterfteine so fest jusammen, baß biefelben wa größten Gefcounge ftanbhalten. Bu zahlreichem Besuche im höflichft ein heilige Ohrfeige, Oberfrafehler ju E. D. " übrigen zeugt biefe Erzählung, wenn fie auch namentlich aim ju breit gehalten ift, für bas Talent bes Berfaffers, buli Situationen brollig und gemuthliche Familienscenen gemittebarzustellen. Das zweite Genrebilb tragt ben Titel: "Ein w fentututobeimer Lampeler." Dan nenut namlich in Bolist futoheim "lampeln", wenn jemanb beim Regelichieben bie Innicht heftig auffest, fonbern nur gang leife hinlegt, und boch meift ben Erfolg erzielt, baß fie zwei ober brei Regel un bie bann im Fallen und Rollen meiftens bie anbern mit " teißen. Die Geschichte biefes "Lampelere" ift nun freilich fich febr unhumoriftifch und babei giemlich unbebeutenb. De "Lampeler", Dito Braun mit Ramen, verliebt fich im Umida wie er bies fchon fruber gethan, in Frankreich in eine ft Witwe und biefe, um jeber Gefahr aus bem Bege ju gen verreift nach Borbeaux; er eilt ihr nach, fann fie aber # finden und fehrt wieber nach Deutschland gurud, um fich gu verloben und gu "lampeln". Rebenbei bilbet er fich a an einer Rudenmartefrantheit zu leiben, weehalb er mi mube wird, ben betreffenden Artifel im Conversatione Bezilm lefen. Der Berfaffer municht biefem Lampeler rubige gemint Thatigfeit und eine gludliche Ehe und wir ihm and, obis uns bas gange gerfahrene Treiben beffelben febr wenig Moun und Theilnahme einzuflogen im Stanbe mar. Das Befte humoriftifche an biefer fo eigenthumlich mit einer Betrachen über bie medulla spinalis enbenben Gefchichte ift bas c flochtene Tagebuch bes helben über feine Gymnafial = und 600 bienzeit, welches, wenn auch ebenfalls von etwas breiter und betaillirter Saltung, boch viele wirklich fomifthe Buge en Otto Braun war eigentlich für ben Kaufmanneftanb befire und follte bei Brengel und Comp. in bie Lehre treten; abn !!

Bide, die ihm vorher in bas Leben eines Lehrlings ju werfen pergonnt mar, foredten ihn gurud. Er begegnete namlich eines Tage einem alten Schulfreund und er fcpreibt über biefe Begegtung in feinem Tagebuch: "3ch erfannte ibn faum wieber, fo fein und verlodend war fein Angug. Im runben hutchen und Glocebanbichuben, bas Saar und bie gange Geftalt buftig, ftanb er vor mir, reichte mir bie Spigen ber ginger, und fprach in fetfamen, gutgewählten Borten. Die Ibee, welche ich baburch von ber handlung Brengel und Comp. erhielt, war fehr bebeus tenb. Bas mußte bas fur eine Befchaftigung fein, Die einen Renfchen fo umwandeln tonnte! Ungludlicherweise für meinen beben Begriff vom Raufmannestand fab ich ben jungen Sanbelsbefiffenen auch am Morgen und zwar in ber erften taufmannichen Thatigfeit, mit welcher er bie Woche eröffnete. Er ftanb am Bulte bes Principals, hatte einen Staubbefen in ber Banb und war eifrig bemubt, abgutehren und ju reinigen. Dabei glangte fein Rod in ben mannichfaltigften Farben, nur war Die bes Schmuges vorherrichenb. Er fuchte fich rafch meinen Bliden zu entziehen; aber an bemfelben Tage fab ich ibn in usch erfcredenberm Coftum gwifchen Dels und anbern gaffern einberfchreitenb, bie Feber binter bem Dhre und faft von jebem Sanbelsartifel bes Saufes Brenzel und Comp. ein Abbild und Rufter auf feinem Roct, sobaß er eine fichere und unnahbare Bogelschenche hatte abgeben konnen. Diesmal konnte er fich meinem forschenden Auge nicht verbergen. Ja, er fam, ale ich ger nicht weichen wollte, auf mich ju und fprach einige burchs aus ungewählte und naturliche Borte. Dabei wollte er mir auch beim Abichiebe bie Sanb reichen, bie ich ju ergreifen Be-benten trug." Bir fuhren biefe Stelle an, weil fie wenigstens ein Stud von ber Rehrseite bes glangenben Gemalbes zeigt, in weldem andere Romanschriftfteller une bas Leben ber Sandlungelehr= linge und Commis vorgeführt haben. Gang befoubers gelungen find in biefem Tagebuche bie Schilderungen, welche bas Revolutions den betreffen, womit bie Spiegburger ber hauptstadt Binbich bie großen geschichtlichen Borgange auf bem Belttheater paros birten. Da ift alles voll Leben, Auschaulichfeit und Bahrheit. Beniger genießbar wurde uns bas Liebesverhaltniß zwischen bem belben und ber jungen Schauspielerin erscheinen, wenn es nicht burch einen Beift ber Selbstironie erträglich murbe, womit Die Thorheiten, Die ein fiebzehnjahriger Menfch in folchen Buftans ben ju begehen pflegt, recht ergoblich verfpottet werben. fehlt bem Berfaffer überhaupt nicht an Talent für Grotestmas lerei, noch an Rectheit und Richtigfeit ber Beobachtung, aber noch gar fehr, wie bies auch fein früherer Roman "Ideal und Rritif" bewies, an afthetischer Defonomie und an funftlerifc ordnenbem und organifirenbem Berftanbe, ju bem er aber wol noch gelangen wird, wenn er fich ernftlich zusammengunehmen bie Rraft und ben Billen hat.

Heinrich Smibt's komischen Roman "herr Rentier Rofentipfel und seine beiben Ressen" (Nr. 4) macht unter ben vorliegenden Romanen noch am meisten den Eindruck einer geschlossenen Gomposition, mahrend er an Fälle fruchtbarer, in die Zeit unmittelbar schärfen Beobachtungen hinter manchem berselben zurückleidt. Deinrich Smidt hat ganz und gar nichts von der tradenziösen Schärfe, womit Wartendurg und Gundling in das kleisch der Zeit schneiden und ihre Schäden ähen, und wenig von der freilich auch nur mit der Ingend verbundenen selbstbewisten Keckheit, womit Presber seine Erfahrungen, Meinunzen nad Erlebnisse ordnungslos vor den Leser hinschüttet, unbefümmert, ob alles das, was ihm interessant ist, es auch der kefter sein werbe. Deinrich Smidt, der jedenfalls die gedhere Virtuosität und Kunstdraris vor den andern voraushat, versaft seine Romane ausschließich und ausbrücklich zu dem Zwede, seine Leser zu unterhalten und zu spannen. Er sicht daher wirflich romanhaste Intriguen und Situationen zu ersinden, die man nicht gerade auf der Strasse anslesen sann; er schildert, aber er rassonnirt nicht, und wenn es schon auch in diesem Roman einz zelne Epssoden gibt, die nicht genau in die handeng eingreisen,

fo find fle boch nur fluchtiger Datur und brangen fich nicht gu Rart auf Roften ber Saubthanblung bervor. Rofentipfel ift ein gutmuthiger Rentier, wie nicht eben alle Rentiere fein follen. ein Junggefell voll Bonhommie, ber fein Glud nur barin finbet, bag er anbern Glud bereitet. Ramentlich hangt fein Berg an feinen beiben Reffen , ben Cohnen einer Schwefter, bie fich aus jugenblichem Leichtfinn mit einem Menfchen verheirathet bat, welcher, ohne fittlichen Sonde, immer tiefer und tiefer finft, bis er julest auf ber unterften Stufe ber Demoralifation und bes außern und innern Glende angelangt ift, worüber er fich burch frivolen Bis hinwegzuhelfen fucht. Er bat eine tobliche Erfranfung feiner grau bagu benutt, bem Rentier porgufpiegeln, bag biefelbe geftorben fei, und wieberum feiner Frau, bag bie beiben Cohne, Die bann von Rofentipfel aboptirt werben, mah: rend ihres Rranfenlagers von berfelben Rrantheit ergriffen und babingerafft worben feien. Auf biefer allerbinge giemlich gewagten Erfindung beruht die Romanintrigue. Belafine Biepenbringer muß allen Scharffinn aufwenden, um Schwager und Grau in ihrem Bahn gu erhalten, und eine perfontiche Begegnung beiber ju verbinbern, bamit er in ber Lage bleibe, bie ibm auf Unlag bes angeblichen Tobes ber Gattin und ber Bergicht= leiftung auf feine Cohne von Rofentipfel ausgefette Rente fort= begieben und ibn immer wieber von neuem ichropfen gu fonnen. Raturlich fommt bie Buge gulest benn boch ans Tageslicht; Rofentipfel fieht feine fo fcmablich betrogene Schmefter wieber, freilich ale eine Sterbenbe, body noch rechtzeitig genug, um ihr ben letten Augenblid burch ben Unblid ihrer tobtgeglaubten Sohne verfügen gu fonnen. Um angichenbften im gangen Buche ift ber Charafter Rofentipfel's felbft, burch ben ber Berfaffer bewiesen hat, bag Tugend, Brapheit und Chelmuth in Romanen nicht nothwendig langweilig ju fein branchen, wie fie bies in Berfen biefer Urt fo haufig find. Der Berfaffer hat bies baburch erreicht, bag er Rofentipfel nicht bocteinar, moralifirenb ober feinen Umgebungen geiftig fehr überlegen bargefiellt hat, fonbern ale einen Dann voll Gemuth und froblichen Ginn, ber mit ben Denichen aufe angenehmfte verfehrt, fich ihren Bigenthumlichfeiten fügt, lebt und leben lagt, babei aber in allem Thun und Treiben gejunden Menschenverstand und richtige Beurtheilung aller Berhaltniffe offenbart. Die Liebe, bie ibn fur feine Reffen befeelt, hat etwas Rubrenbes, gumal ba fie ihm burch manche verfehrte Sanblungen zuweilen große Roth madjen. Gelungen find auch bem Berfaffer bie Schilberungen aus bem berliner Bolfeleben, bas er aus bem Grunbe fennt, in benen bie berliner Art gu fein und mit Digen und Bortfpielereien felbft bei ben ernfteften Greigniffen um fich gu werfen, treffenb jur Erfcheinung gebracht ift. Ge gibt freilich an biefem Ro-mane auch manches auszuseten. Auf bie Unwahrscheinlichfeit ber handlung haben wir ichon bingewiefen, boch weiß ber Berfaffer bamit wenigftene gu fpannen und manche intereffante Berwidelun= gen berbeiguführen. Fur bie Deffen, bie fich nunothigerweife bis jum Bermechfeln abnlich feben, weiß ber Berfaffer lein rechtes Intereffe gu erweden, und mas ber Berfaffer bamit bezwedt, bağ er ben gum Raufmannoftanbe Bestimmten eine Beit lang bem Bietiemus, ben Belehrten aber ber Genugfucht hulbigen lagt, feben wir nicht recht ein; es fehlt bier bie tiefere Dotivirung, Die überhaupt nicht bes Berfaffere Cache ift. Auch erfcheint une bie Borführung von Berfonlichfeiten, bie wirflich in Berlin gelebt und gewirtt haben, befonders aus ben ichriftftellerifden Rreifen, bann auch anberer fabtfundigen Berfonen eber ftorend ale angiebend, ausgenommen die Ericheinung Ludwig Devrient's im Beinhaufe, wo er bem vom Bein etwas betaubten Rentier beffen eigene Berfon in fo taufchenber Beife porfubrt, bag biefer felbft an fich irre wird und in bie fomischfte Bergweiflung gerath. In ber That hat Berlin feine Beiten gehabt, wo es ihm an poetischen Elementen nicht fehlte; ,, aber Berlin ift nicht mehr bas golbene", fenfat ber Berfaffer am Schluffe im wehmuthigen binblid auf biefe vergangene Gerrlichfeit.

Der Berfaffer bee letten Romane: "Die Rinber bon Fins fenrobe" (Rr. 5), 3afob Corvinue (2B. Raabe), hat fich fchon burch feine frubern Romane, namentlich aber burch feinen erften "Die Chronif ber Sperlingegaffe" einen Ramen erworben und in weltern Rreifen fcmell beliebt gemacht, und auch ber vorlies gende fpricht burch einen liebendwurdigen humor, burch feine Bronie und burch Delicateffe in ber Beobachtung wie in ber Musführung gemuthlich an. Unter ben von und eben genannten Romanverfaffern befist er wol bas innerlichfte poetifche Gemuth. mahrend ihm bie gleiche Energie wie manchem von ihnen nicht gu Gebote fieht. Er hat manches von Bean Baul, freilich ohne beffen große, weittragenbe Gebanfenfluge und leuchtenbe Beiftesblige, und manches von Wafbington Grving, von legterm naments lid bie mifroffopifche Feinheit und Canberfeit in ber Detail malerei, Die eigentlich ben Sauptreis an vorliegenber Grafflung bilbet, aber im Grunde mehr nur fur bloge Sfigen wie die Brving's fchen ausreicht. Dies beweift fich auch an biefen "Rinbern von Binfenrobe", bie anfange burch ihre feine Genremalerei in nicht gewöhnlichem Grabe feffeln, mabrent biefes Intereffe infolge ber boch zu einfachen Erfindung allmählich eher abnimmt ale fich erhöht. Auch scheint der Berfaffer zulest etwas haftig gearbeitet zu haben, sodaß selbst der Stil, der überhaupt hier und ba an Manier leibet, und nicht blos bie Stime mung bee Berfaffere in eine etwas frampfhafte Unruhe gerath. Die Perfonen ber Ergablung finb, wie man une verfichert, fammtlich erfunden und aus ber Phantafie bes Berfaffere ber: vorgegangen; um fo mehr überrafcht une bie Runft, womit er fle fo barguftellen weiß, bag man glaubt, fie feien ber haupt= fache nach Bortrate wirflich existirender Individuen. Redacteure gehoren ihrer gangen Befchaftigung nach wol ichwerlich ju ben fehr poetischen und intereffanten Figuren, und welch eine Intereffante Figur hat ber Berfaffen tropbem aus bem Rebacteur Beitenweber ju machen gewußt! Die Ergablung an fich ift fo einfach, bag fie fich faum wieberergablen lagt. Der Belb, priprunglich Ditarbeiter an ber in einer großen Stadt erscheinenben Beitschrift "Kamaleon", erhalt die Runde, daß er in seiner Baterstadt Finteurode eine ansehnliche Erbschaft gemacht hat, und reift nun in dieser Angelegenheit nach Rintenrobe, und mas er auf ber Reife borthin und in Fintenrobe felbft erlebt, bilbet ben Inhalt ber Ergahlung. lest sehen wir ben Belben, fehr unerwartet, wieder in dem Redactionszimmer bes "Ramaleon", wo ihm "fehr weh und abel" zu Muthe ift. Bufte ber Berfaster, wie es so vielen bentichen Romanichriftstellern geht, bie einen Roman gu fchreis ben anfangen, ohne über bas Weitere genugenb nachgebacht gu haben, tein Enbe ju finben? Der foll burin eine gewiffe Ironie liegen, bag ber poetifch fuhlende Beld ber Erzählung wieber jum Solug Journalift wirb, mabrend ber trodene ironische Beitens weber, ber fo gang jum Journaliften geboren gu fein fcheint, in Sintenrobe guructbleibt, um bort gu beirathen ? Ale Brobe von bes Berfaffere Art und Beife moge hier nur folgende Stelle angeführt fein. Der Belb bes Romans fommt wat Abende bei folechteftem Regenwetter in Sauingen an und fucht nach einem Unterfommen; ba erblickt er ben Rachtwächter und fragt ihn nach bem Golbenen Sahn. "Er beichaute mich", ergablt ber Belb, Bofenberg, "von ber Spige bes hutes bis gu ben Ueberfchnhen, examinirte meinen Regenfchirm in ber Linken und meine Reisetasche in ber Rechten, und ließ nach einigen bebachtigen Bugen aus feiner furgen fcmargen Pfeife bie troftenbe Antwort erichallen: «Erft muß ich ben herrn Burgermeifter und ben herrn Rammerer anfingen!» .... Bir fangen ben herrn Burgermeifter an und ermahnten ihn und feine Bemablin, bas Feuer und Licht ju bewahren; bann begaben wir uns vor Die Bohnung bes herrn Rammerers, und Die Sanbe in ben Tafchen, ben Reifefact zwifchen ben Fugen, laufchte ich ben offianifchen Zonen bes Bachtere ber Racht, ber mein Schicffal in ben banben hatte. D ihr romanlefenben garten Seelen, Frauen und Jungfrauen Sauingens, hat in biefer Racht, mabrend ihr euch auf weichem Blaum, in ben füßeften Traumen wiegtet,

nicht ein schriller, schneibender Behlant diese Tranme gestot? Bas hattet ihr begonnen, wenn ihr gewußt hattet, daß der so «rühmlich bekannte» Bersasser ber «heiralhögedanken», der Dichter der «Frommen Liebeslieder» u. s. w. unter euern zichtig verhüllten Rammersenstern zähneslapperud sein Schicksl verwünschie? Hand auss herz, Burgerinnen im Reich des Schonen und Sentimentalen, wäret ihr liegen geblieden oder wäret ihr ausgesprungen, die Mama zu wecken, Thee zu kochen, dem knurrenden Papa die Rellerschlüssel zu stehlen, Kránze zu winden aus den blühendsten Ranken euerer Benstergarten? Antwortet, deutsche Möden! die strengste Dieserstion wird zugesichert!" Das heißt freisich diese, "Bürgerinnen im Reich des Schonen und Sentimentalen" auf eine ftarke Probe stellen!")

Wir haben nur noch wenige Borte bingugufugen, Bon bem Lalenbuche ober ben Schilbburgergeschichten bis gu Wieland's "Abberiten" und von biefen wieber bis ju ben "Rindern von Finfenrode" berab mar von jeber namentlich die Rleinftabterei, biefes Bemenge von lacherlichem Dunkel, bummftolger Aufgeblafenbeit, autmutbiger Befdranttheit und boshafter ober unüberlegter Rlaticherei, bie unerschöpfliche Fundgrube, woraus in Deutschland ber Sumor und bie Satire ibre Stoffe zu entnehmen pfleg: ten. So auch in ben eben besprochenen Romanen; benn auch Bundling, bem fich bie Belegenheit bot, bas Schmin: belmefen bis in die bochften Rreife ber bauptftaotifden Befellichaft und bis in die unmittelbare Nabe ber politifden Machthaber zu verfolgen, beschränft fich boch wefentlich auf ben Umfreis einer fleinen ober mittelgroßen Stadt und auf bas Bhetto, und ber Smidt'iche Roman fpielt amar in einer großen Sauptftadt, bewegt fich aber bod auch nur in Rreifen von theils fleinburgerlichem, theils plebejischem Buschnitt. Lieft man Romane biefer Art, fo wird man boch an ber vielfach wieberholten Bebaubtung, baß bie Deutschen vorzugeweise eine ibealiftische Plation und bellenischen Beiftes feien, gar febr irre, und man erinnert fich unwillfürlich an Johannes Falf's fatirifde Berfe:

Auch wir vergleichen uns mit Rom und Griechenland, Statt Bürger haben wir — Commis und Krankenwärter; Statt Cafar — Suwarow, ftatt Cato einen Werther. Wir lohnen das Berbienst! — ber strenge Cato war' In Deutschland — fam' er nur — längst Tabackscontroleur. Erfieste Cicero statt Tusculum den Prater, Die Wiener machten ihn, Gott weiß, zum Auscultater; Und wenn homeros selbst in unfrer Mitt' erschien, In furzer Zeit so war' er — Rector in Eutin.

. Sicherlich bedürfen wir der ibealistischen Dichtung, um uns an ihr von Beit zu Beit über biesen kleinlichen Buft in höhere Regionen zu erheben und uns an das Götzliche in der menschlichen Natur wie an unfern Busammenhang mit den erhabensten Genien der Menscheit zu erinnern; gleichzeitig werben uns aber auch folche fatirische Sittenromane aus dem Alltagsleben stets fehr heilsam

<sup>&</sup>quot;) Bu fruh, um fein Ericheinen hier gang zu übergeben, zu fpit, um feine Befprechung obigem Auffan noch einverleiben zu können, wird soeben ein neuer Roman von Jakob Corvinus angetundigt unter bem Titel: "Jalb Mahr, halb mehr!" Wir behalten uns eine besos bere Beurtheilung besselben vor, und benken bei biefer Gelegenheit auch auf einen früher erichienenen, bisher in b. Bl. noch unbesprochenen Roman bes Berfesser: "Ein Frühling", jurudzuhremmen.

sote, indem fir und vie West um und geigen wie fir ift mb boch nicht fein follte, und bie Wahrheit vor Angen fiellen, flatt und bloben Schein vorzugauteln, und und mahnen, in Demuth in und zu gehen und zur Befeistigung der mancherlei bestehenden moralischen und socialen Gebrechen eifeig mitzewieten. Mermann Margacass.

#### Bergog Ferbinant von Braunfcweig.

Ferbinand Derzog zu Braunschweig und Lüneburg mahrend bos Siebenjährigen Kriegs. Aus englischen und preußischen Arrhiven gefammelt und hersubgegeben von E. von bem Knesiebed. Zwei Banbe. Hannover, helwing. 1857. Gr. 8. 5 Iblr.

Der Rrieg von welthiftorifcher Bebeutung, welchen ber Bolle: und Schriftgebrauch vorzugeweise ben Siebenjahrigen genannt hat, ift in neuefter Beit wieber vielfach in feinen eine ulnen Theilen ein Gogenftanb literarifcher Arbeiten geworben, wogn jedenfalls bas hundertjährige Gedächenis feiner Epoche den Anlass worherrschend gegeben hat. Bon den Monogradbien, welche die Literatur bes Siebenjährigen Kriegs neuerdings vermehrt haben, find auch in d. Bl. besprochen worden: bas treffs liche Werk von Rupen (Dr. 15. f. 1858) und die beiben fleinern Schriften von Muller (Dr. 28)., Augerbem haben wir febr vichtige Materialien fur Die pragmatifche Gefchichte bes Siebenjährigen Kriege erhalten burch Beröffentlichung von Correspons dengen leitender Berfonlichfeiten, wie 3. B. von Schunng bie bes Konigs Friedrich mit dem Prinzen heinrich feinem Werfe jum Grunde gelegt, wie von Gelfing die des Ministers Brubt mit Riedesel herausgegeben hat (vgl. Nr. 15 d. Bl. f. 1857). Ein neues, fehr verdienftvolles Bert biefer Art ift bas porlies gende, welches die amtliche Correspondens des Gerzogs Ferbinand von Braunfchweig in feiner Gigenfchaft ale Dberanführer ber allirten Armee im nordwestlichen Dentschland enthalt. Der Litel bes Werfe fcheint wol etwas anderes, namlich eine Ges fichte und Charafteriftif biefes erlauchten Felbherrn zu vers fprechen, indeffen flart une ber Berfaffer fogleich über ben Uns lag und 3weck feiner Arbeit auf und wir erbennen beren boben Berth fur Die politische und militarische Gefchichte Des Giebens jährigen Rriege ebenfo volltommen an, ale wir bie unenbliche Ribe und Schwierigfeit bes Unternehmens, aus Archiven ums jangreiche Actenflude ju fichten und ju fammeln, binlanglich an munigen wiffen.

Eine funge Einleitung fpricht fich über jene Beit und ihre Begebenheiten aus, ju benen fich trop ber gewaltigen Erfchutterungen einer fpatern Beriobe ber bentenbe Gefchichtofreunb, wie der fein Fach ftubirende Militar mit immer neuem Im-tereffe wendet, weil fie bes Lehrreichen und Bunderbaren fo unenblich viel enthalten. Fur beujenigen, welcher fich jum Beibetern ober Staatsmann ausbilben will, wird ber Siebenjahrige Rrieg ftete ein fruchtbringenbes Studium bleiben. Der Bers faffer gibt bann eine gebrangte biographische Stige, in welcher bie Abstammung und Laufbahn bes Derzogs Ferbinand bis ju bem Zeitpumite bargeftellt wirb, wo Konig Georg II. ihn fich jum Anführer ber allürten Armee erbat. Er war ber nachgeborene Bring eines fleinen Fürften, forgfältig erzogen, auf Arfen gebilbet; fein alterex Bruber, Anton Ulrich, ift befannt burch fein tragifches Enbe in Rufland, wo er, ale Regent fur feinen unmundigen Sohn Iman, burch Glifabeth gefturgt, in Sibirlen farb; zwei andere Bruber fanben in faiferlichen Dienften und es ist wahrscheinlich, baß auch ihm bazu vortheilhafte Anerbieten gemacht wurben, aber bie Anhanglichkeit feines altefen Brubers, bes regierenben Bergugs Rarl, für bas Saus Branbenburg bestimmte ihn, in Preugen fein beil zu nersuchen. Der Berfaffer fügt bie Bemerfung bingu: "Belche Folgen murbe es gehabt haben, wenn Ferdinand feine welthiftorifche Laufbahn, flat Breugens Zwede gu forbern, im öfterreichischen Intereffe burfigesibie filte!" Wie meinen nam, bore hatte Gerzog Genebmand nicht fo kicht die Stellung gewonnen, die ihm gestattet hatte, fein Felbherentalent in jo enhmwaller Weife gn entemiteln.

Bergog Rarl fam mit Friedrich II. 1740 überein, ein Gugregiment fur ben preugifden Dienft ju werben, bem fein Brus ber ale Dberft und Regimentedef porfteben follte. Diefer wurde von feinem foniglichen Schwager freundlich empfangen, übernahm fein Regiment in Breugiau, begleitete aber ben Ronig ohne baffelbe 1741 nach Schleften und wohnte hier guerft ber Schlacht von Molwig bei. Als ber Ronig bas Schlachtfelb auf bringenbe Borftellungen Sommerin's verließ, mußte Bergog Gerbinand mit ihm reiten - beibe frater bie ausgezeichnetften, mit Rubm gefronten Felbherren ihrer Beit! Die Schlacht von Castlan, wo Briebrich bereits als folder auftrat, machte ber Bergog in feis nem Gefolge mit, wie er ibn auch nach bem Frieben auf mehreren Reifen begleitete. Ale fein Regimont bie erfte Revne befanben hatte, wurde er jum Generalmafor ernanut und führte baffelbe bann im 3meiten fichlefifchen Eriege nach Bohmen, mo er fich bes Ronigs volle Bufrlebenheit erwarb. Bum Beweife berfelben übertrug ihm Friedrich bas Commando bes Regiments Garbe. Bei Dobenfriedberg befehligte er eine Brigabe, bie Regimenter Garbe und von Dafe, mit welchen er ben Angriff von Ahomaswaldan fiegreich ausführte; bei Soor tampfte er gegen feinen eigenem Bruber Ludwig, welcher ihm gegenüber eine afterreichische Truppenabtheilung befehligte; beibe wurden bier vermunbet und ein jungerer Bruber, Albrecht, ber ale Bufchauer ben Feldzug mitmachte, getöbtet. Der elffahrige Frieden, wels der bem 3weiten fchlefifchen Rriege folgte, war ber Entwicke lung ber friegerischen Talente bes Bergoge febr forberlich. Richt allein burch Studien, fondern auch burch ben Umgang mit ausgezeichneten Dannern gebilbet, firebte er bem Ibeal eines Felbe herrn nach, und ber Ronig, ber ihn gewiffermaßen wie feinen Bogling anfah, führte ihn mehr und mehr in Die bobern Dipften rien ber Rriegefunft ein. 3m Sabre 1750 murbe er gum Ges nerallieutenaut, 1755 jum Gouverneur von Magbeburg un Chef eines Infanterieregiments ernannt. Balb barauf berief ihn ber ausbrechenbe Rrieg ju neuer Thatigfeit. Beim Gins marfch ber preugifchen Urmee in Sachfen 1756 führte er bie rechte Flügelcolonne, bie fich bei Salle vereinigt bette, bei Lowofin ben rechten Glugel ber Infanterie, ber aber nicht jum Bemehr feuer tam. Auch bei Brag 1757 befehligte er auf bem außem ften rechten Blugel, mo er Die verfchangten Boben bei Glompetin erfturmte; ber Schlacht von Rolin wohnte er nicht bel. Der Berfaffer bemerkt, daß es ohne biefe Rieberlage bem Romig viele leicht gelungen ware, ben Grieg mit einigen großen Schlagen fchnell zu beanbigen und fest bingu: "Bur bie Rriegegefchichte ift es ein großer Gewinn, daß es nicht dagn fam, benn fie wurde baburch um einige ber lehrreichften Feldgige und wiche tigften Schlachten armer fein": eine Bemerfung, welche bie Friebenefreunde, wenn fie überhaupt ein verwerfliches Bud vom Ariene lafen, mit fittlicher Entruftung erfullen wurde. Dach bem Ructiuge aus Bohmen und ber eingegangenen Rachricht von ber Capitulation von Rlofter Beven murbe Bergog Ferbinand mit einem fleinen Detachement in bas Balberftabtifche entfenbet. mn die frangofifche Armee unter Richelieu gu beobachten , baum aber, als ber Rouig gegen die zweite frangofifche und die Reichen aber, als der Koung gegen die zweite jrungoppinge nur die in eine armee fich mandte, nach Leipzig gezogen, um theil an ber Schlacht von Rosbach zu nehmen. In dieser commandirte der herzog wieder den rechten Flügel der Insanterie, welcher jedoch, wie dei Lowosis, nicht zum Schuß kam.
Dies war die legte Kriegesandlung, welcher Ferdinand unter

Dies war die leste Krisgshandlung, welcher Ferdinand unter bem Oberbeselle Friedrich's Ik. beiwohnte. Schon var der Schlacht war der hannoversche General Graf Schulenburg in Leipzig amgekommen, um im Auftrage Georg's II. dem Prinzen Ferdinand zum Oberbeselsshaber der alleirten Armee zu erbitten. Der Konig gab seine Einwilligung. Nach einer zusammenhangenden Darstellung der Ereignisse in Westalen und Niedersachsen, welche der Ubernahme des Gerpaas vorans

gingen, schliest ber Bersaffer bie Geschichtserzählung und läßt nun die Correspondenz bes Berzogs mit den Konigen Georg II. und Friedrich II. und dem englischen Ministerium den Faden weiter fortführen, ohne die Depeschen durch erklarende Bemerzenagen miteinander in Berdindung zu bringen. Sie sprechen unch in der That durch sich selbst, und da die Sammlung nur für den Geschichtsforscher und Freund der Kriegsgeschichte beskimmt ift, bei denen die Kenntuis der Begebenheiten dis zu einem gewissen Grade des Details vorausgeseht werden kaun, würde eine dazwischen eingestochtene Kette von Erläuterungen eber fibrend als angenehm sein.

Die Depefden find nach Jahrgangen chronologisch mit einer far jedes Jahr durchgebenden Rummer geordnet. In ber erften wird Licht aber die Berhaltniffe verbreitet, unter benen ber Bergog ben Dberbefehl übernahm. Er fragt ben Ronig Friedrich II.: "Berbe ich bie hannoverschen Truppen ale General von Ew. Rajeftat commanbiren ober werbe ich eine befondere Beftallung vom Ronig von Großbritannien erhalten?" Er bittet in biefem Falle um Gelaubnis, fich nicht eber auf feinen Boften begeben ju burfen, als bis er biefe Bestallung erhalten habe, bie aber ber Art fein muffe, bag er nicht ber Spielball bee hannoverschen Minifteriums werbe, fonbern mit bem Ronig in berfelben uns mittelbaren Berbindung ftebe, als mit Friedrich II.; er wunfcht, baß man fich über bie Bollmacht erflare, welche er über bie Rriegsoperationen und die Rriegstaffe erhalten murbe. Dann legt er bem Ronig Friedrich ben mit dem englischen Gefandten Mitchell und bem Grafen Schulenburg vereinbarten Operationsplan bar, welchen ber Ronig zwar burchbacht finbet, aber boch mobificirt wunfcht. Dem Ronig Georg melbet er, bag er ben Bunfchen feines bentfchen Minifteriums nachgebenb, ohne weitere Befehle von ihm ju erwarten, an ben Ort feiner Bestimmung abgegangen ift; gleiche Melbung richtet er an Friedrich II., und beibe Konige find bamit einverftanden; ein Schreiben von Lorb Bolberneffe brudt noch bie gang befonbere Befriedigung aus, ben Bergog an ber Spipe bes Beeres zu fehen. So weit bie Rlarung feines Berhaltniffes. In Rr. 10 bittet er Friedrich II. um eine Berftarfung an leichten Truppen, deren Mangel er empfindet, der König fagt ihm zehn Schwadronen Oragoner und fünf Schwadronen hufaren zu. Die folgenden Schriftftude find ben Operationen gewidmet. Der herzog ftellt bem König por, wie groß bie Bortheile fur feine eigenen Augelegenhelten finb, wenn ber Beinb gezwungen wirb, bie Wefer zu verlaffen, und bittet ihn, weil ber entscheibenbe Moment nabt, beffen guns Rigen Erfolg ju fichern. Bir feben überall bie Entftehung ber Operationeblane, die Einfluffe, welche fie gestaltet haben, und eben barin liegt ber hohe Werth abnlicher Beröffentlichungen. Dit Rr. 14 beginnen die Berichte über ben eingeleiteten Feldzug und Die erften gludlichen Greigniffe von 1758. Der Ronig warnt vor einer Ueberflügelung durch ben Feind von Bremen her und rath, "gerade auf ibn jujugeben und ihn anjugreifen": ftets ber Offenflogebaufe feiner Rriegführung, ber fich besonders flar in Rr. 18 ausspricht. "Bas die Operationen im Felbe betrifft, fo mage ich mir mit ber hoffnung zu schmeicheln, bag Ew. Durchlaucht von der Bahrheit meiner Anfichten, die ich Ihnen mitgetheilt, überzeugt fein werben, daß namlich berjenige, welcher offenfiv vorgeht, leichter feinen Bwed erreichen wird." Sochft carafterfelich ift die eigenhandige Rachichrift bes Konigs ju ber Antwort auf bie Delbung ber Einnahme Minbens: "Jo vous félicite mon cher de tout mon coeur de vos heureux succes. Puissiez vous fleurdeliser (Anspielung auf Boltais re's «Pucelle») tous les français en leur imprimant sur le cul les initiales de la paix de Westfalle et les rechasser ainsi au delà du Rhin. Fédéric." So stets die Unterschrift. Der Bergog erhielt mit einer balb barauf folgenben, faft gang in Chiffren gefchriebenen Depefche zugleich bas Batent als General ber Infanterie. Er wird angewiesen, Die preugifchen leich= ten Eruppen bei weiterm Borruden in die Lanber ber Rurs fürften von Roln und Bfalg und auch in bas Munfterfche gu entfenben, um biefe Fürften, welche fich mit augerftem Unbant

gegen ihn benommen, burd tuchtige Contributionen uch lie tenlieferungen etwas mitgunehmen. ", Voyez - vous", fig a hinju, "l'offensive vaut mieux que le défensive. Vous accablez de tout cela Cumberland qui avec les mins troupes n'a fait que des cojoneries." Bie flat die fait ten bee Bergoge über Rriegführung im allgemeinen weren, schon aus Rr. 28 hervor; man hat unter ben Militärschriftein Bulow (vgl. Rr. 14 b. Bl. f. 1854) als ben erften genun, ber ben Begriff einer Operationsbafis einleuchtenb bargidt habe, hier finden wir ihn ichon bei Ferbinand von Branfing vollfommen ausgebildet, die Theorie fann aber and nu w Refultat ber Braris fein. Dem Ronig Georg fest er in R. & febr bestimmt auseinanber, warum es unmöglich gewefen, m ben Erfolgen ber Armee biejenigen Bortheile ju erlangen, wich ber Konig erwartet hat. "Die Entfernung vom Ariegefcu-plate lagt biefe Art von Schwierigkeiten etwas in ben him grund treten und macht auf ben Geift faft ben udmlichen Gi-brud, wie gewiffe Gegenftande in der Perspective, welche w Ratur der Dinge gewöhnlich anders erscheinen laffen." Eich bestimmt nimmt er fich des Landgrafen von Geffen gegen be britifche Minifterium an, bas ihm bie rudftanbigen Forberman und neue Subfibien verweigert. Bir lefen ein paar Sonien biefes Fürften voll bitterer Befchwerben. Beim Rheinübergen wurde das Gebiet ber Republit Golland verlegt, worthen ir Stande bei ber Statthalterei Befchwerbe fuhrten; ber beng ertlart es für Bufall und schiebt bie Schuld auf die Begweife welche bie Grenglinie nicht genan gefannt hatten. Dit Frein begräßt er die Radricht von ber Erpedition ber flotte gest St. : Ralo, woburch es moglich fein werbe, ben Krieg in gim reich felbft fortzuführen. Ronig Friedrich wird fortmabren u Renntnig über ben Fortgang ber Operationen erhalten; ber Sib bung über ben Sieg bei Erefelb an Georg II. liegt eine Rie tion ber Schlacht, verfaßt vom Generaladjutanten von Raa bei. Dr. 50 ftellt Lorb Golberneffe por, bag Berftirfungs bringenb nothwendig find; die Ausgüge aus ben Schreiben w Lords, obgleich von früherm Datum, hatten vielleicht jenen un gestellt werben follen, ba ber Bergog fle boch erft später etwi ten Sahl, ihm barin schon zugesagt ift. Der herzog tem auf jene Zahl von 10000 Mann zuräch, besonders "weil is Operationen bes Königs von Preußen in Mahren weniger in Glud begunstigt scheinen und ber Feind sich baher bald wied von seinem Schreden erholen und beine Uebertegenheit benga werbe". In große Berlegenheit gerath er burch bie Abbermu ber preußischen Cavalerie, ju ber fich Friebrich burch ber be marich ber Auffen veranlaßt ficht; er macht bagegen Borkies gen und sucht auch burch ben Konig von England Friedrich ! bewegen, biefe Cavalerie gang bei feiner Armee zu laffen, !! ihm befonders ber Mangel ber Gufaren fühlbar werben mich "welche fo nothwendig für eine Armee find und beren Se. Biefat nur eine einzige Schwabron befigt". Friedrich IL ihm bann wenigstene bie Oufaren laffen, aber anch bie De goner halt ber herzog, ber unterbeffen wegen ber Michails bes Farften von Pseudurg wieder ben Rhein überschritten kann gurud. Eine Berwendung bes englischen Gesanden wirft, das ber König, wenn seine Expedition gegen bie Angung serzichten will. hin be bet Michails ber Michails bei ber Michails ber Michails ber Michails bei Michails bei Michails bei bei Beite Beite Ber Beite Ber Beite bet fich, wie auch ber Berfaffer bemerkt, eine Lude, ben 64 bei Bornborf betreffenb. Das nächste Schreiben bes König! vom 6. September und fpricht nur von bem Rarfche ger Dann. Das vom 1. September, auf welches ber Bergog ! jug nimmt und womit er ihm jugleich einen gefangenen Rojete jur Anficht gefchictt bat, fehlt. Unterm 8. September gro-migt ber Konig bann bie Annahme ber Penfion von 2000 Bo Sterling, welche Georg II. bem Berjoge ausgefest bat. 14 eigenhanbigen Rachichriften find vom Berfaffer in ihrer fre gofischen Orthographie unverandert wiedergegeben. "Je com mensse à croire, qu'il nous faut une bataille tous les b jours de meme que l'on purge reguillerement des corp

spangioux." Er hat aben feine Abficht aber bie Cavalerie ge-fabert und verlangt fie jurud, ba Ferdinand ja ohnehin keinen Bortheil aus ihr ziehen konne, wenn man fich, ohne zu fchlaen, nur beobachtenb gegenüberficht; nur, wenn er eine Schlacht liefern wolle, moge er fie erft nach berfelben entlaffen. In ber Radifdrift: "Je vous prie de m'envoyer dans la place da Calmouk un petit mattre françois bien ridicule et amusent", gewiß nicht ohne Abficht, Die ju befampfenben Feinbe in Truppen lacherlich ju machen. Aber ber herzog gibt bie Dragoner nicht her und vertheibigt fich gegen bie Mahnung bes Kinige, daß er nicht nur als englischer, sondern auch als preus sicher General hanbeln moge, inbem er anführt, bag er gus gleich bie preugischen Bebiete in Beftfalen und Rieberfachsen de. Damit scheint fich bie Sache verbintet zu haben. Der berzog legt spater bem König seinen Blan für ben folgenben gelbzug vor; ber König billigt benfelben im allgemeinen und figt hingu: "Doch hindert uns unfere Minbergahl sowol jest als auch in Butunft, allen unfern Feinden zu gleicher Beit Bibberfand zu leiften und über diefelben erhebliche Bortheile gu erringen. Rehmen wir uns baber immer bie in bem biesiahris gen Felbauge beobachteten Grundfate gur Richtschnur, b. b. geben wir immer offenftv gu Werte und beharren wir nur fo lange auf ber Defenfive, als wir nicht eine bedeutenbe Starte befigen ober ber Feind fich nicht burch Diversionen fcwacht. Bir burfen uns immer gludlich fchagen, wenn wir jebe Cams bagne fo zu Enbe führen wie bie leste." Eigenthumlich ift, wie der König die Aufnahme eines jungen Brinzen von Dienburg in seinen Dienft ablehnt: "Ich habe keine große Luft, mich mit Brinzen zu belästigen, da man dieselben nur zur Blage hat." Den Derzog ernennt er am Schlusse des Jahres zum Generals ieldmarichall.

Aus bem Jahre 1759 ift gleich bas erfte Schreiben von großem Intereffe. Friedrich II. ftellt barin bie Berhaltniffe ties fer eingebend bar, welche ihn bestimmen alle feine Rrafte vers einigt zu halten, und bie Greigniffe erft abzumarten, ob biefelben vielleicht zu feinem Bortpeil ausfallen. Er hofft, bag ber Lob bes Ronigs von Spanien in ber Bolitif eine Entzweiung feiner Begner herbeifuhren werbe. Die Depefchen, welche für 1758 mehrere Luden hatten, fommen nun mehr in Fluß, befonbers bie Berichte an bas englische Miniflerium werben ausführlicher. Der berzog thut alles, um vor Eröffnung bes Felb-jugs fur feine Artillerie, welche ju fchwach ift, Berftartung zu erhalten, überhaupt aber um fich gegen bie Blane ber Feinde, von welchen er burch Abichrift eines Schreibens von Choiseul Renutnis erhalten, geborig ju ruften. In England befürche tete man fogar eine frangofische Invafion. Ferbinand legt Golberneffe bie Grunde vor, aus welchen er eine Erpebition gegen Frantfurt unternehmen will, um bem bebrohten Pfenburg ichen Corps ju Gulfe ju fommen und eine Diverfion ju Gunften beffens ju machen. Aufangs gludlich, enbigte bies Unternehmen befanutlich mit bem nachtheiligen Treffen bei Bergen, worüber ber Ronig ihn in einem eigenhanbigen, in ber Originalfaffung mitgetheilten Schreiben troftet. Er nennt biefe Schlacht nur eine affaire de bibus — wozu Ferbinand geschrieben: "Je ne connais ce terme sous raie (sous raye)." Auch andere wurs ben nachschlagen muffen: bibus, triv Lumpen. Wiederum macht er ibn auf grobes Befchut aufmertfam, an bem es ihm fehle, nab "ohne bavon einen großen Train zu befigen es in biefen verfinchten Kriege unmöglich sei Bortheile zu erreichen". Der berzog hatte jeboch 21 Geschütze groben Kalibers, sie waren nur wegen ber bamaligen Unbeweglichfeit ber Artillerie nicht zu rechter Beit ba, wo fie gebraucht wurden. Er legt bem Ronig feis nen fernern Operationsplan vor, ben biefer billigt. "Die bauptfache, sowol fur Sie, wie fur mich, besteht gegenwartig noch immer barin, wie man fich eines Feinbes entlebigen tonne, um baun jum Angriffe eines anbern überzugeben." In biefen wenigen Borten liegt ber Schluffel feiner gangen Rriegführung. Durch ben Bringen Rarl von Bevern lagt er bem Bergoge bie Juftruction fur bie Generalmajore ber Infanterie überreichen,

welche er erlaffen hat. Die allgemeinen Grunbfage berfelben find tros ber veranberten Saftit von bleibenber Geltung. Bie lehrreich in ihren ftrategifden Combinationen find überhaubt alle bie Briefe bes Ronigs an Ferbinanb! Die 3bee, über bie Befer jurudjugehen, wird von Friedrich auf bas lebhaftefte befampft; wir empfehlen Rr. 31 besonders ber Aufmerkamfeit unserer militarischen Lefer. Er fcpreibt barin: "Laffen Gie fich um bes himmels willen nicht aus ber Faffung bringen und feben Sie die Dinge nicht zu fcwarz, ber erfte Schritt, ben man nach rudwarst thut, macht einen schlimmen Eindrud auf die Armee, ber zweite ift schon gefährlich, der britte aber wird immer verberblich sein. Allein dies alles hängt vom Terrain ab und ich wette, daß Sie ben Beind, wenn berfelbe fich unvor-theilhaft poftirt hat, fchlagen werben." Gine Diverfion ju Gunften bes Bergogs tann er wegen feiner eigenen bebrangten Lage nicht machen. Dagegen ift Georg II. geneigt, feine Armee um 10000 Mann, bie er in Golb nehmen will, ju verftarfen und will beshalb an bie bofe von Stuttgart und Manheim Borfolage ergeben laffen; Friedrich zweifelt an ber Bereitwilligfeit, weil fle Franfreich zu nabe, um baffelbe nicht zu furchten, er glaubt auch nicht, bag Baiern, ber Rachbar Defterreichs, ju gewinnen fei, und rath bagegen einen Berfuch mit Danemart, ber ohne Bweifel ber befte Alliirte mare, ju machen. In einem spateen Schreiben erkennt er bie Berlegenheit, in welcher fich Ferdinand befindet, vollfommen an, außert aber: "Das Schlimmfte von allem ift jetoch immer, zu feinem Entschlusse fommen zu tonnen." Er brangt immer zur That, obgleich er boch früher eingeftanden, baß er "wie ber Blinde von der Farbe" urtheile, ins bem er von bem bortigen Terrain nicht mehr fenne, ale bie hauptftrage "von Berlin nach Befel". Anch in fpatern Schreiben (Rr. 43, 45) tabelt er ben Rudgug bee Bergoge nach ber Befer fehr entichieben, nennt ben Entichlug einen unfeligen und glaubt ihn icon in Stade ju feben: "Bergeffen Sie nur nicht, bag Sie 1757 und 1758 mit einer Sand voll gefchlagener Truppen große Thaten verrichteten, mabrent Gie jest mit einer trefflichen und gablreichen Armee fich auf eine Beife benehmen, bie von Leuten, welche bee Kriege fundig find, unmöglich gebilligt wers ben fann." Er begreift nicht, "wie ber Bergog eine fo große Furcht vor ben Frangofen haben fann" und "es fommt ihm bochft fonberbar vor, bag ber Feinb, allenthalben unangreifbare Stellungen auffindet und er nie!" Der Bergog rechtfertigt fein Berfahren badurch, bag ber Feind, chnehin um 30000 Dann ftarfer, ihm nie eine Belegenheit jum Schlagen gegeben habe und meint, ber Ronig werbe einraumen, bag es eine fehr große Frage fei, ob man überhaupt eine Schlacht liefern folle, wenn bie obwaltenben Umftanbe, wie bies bei ihm ber Fall, auch nicht bie geringfte Soffnung auf Erfolg geben. Er ftellt jugleich feine fernern Operationen bar und ben Sag nach biefem Schreis ben, am 1. Muguft, erringt er ben glorreichen Gieg bei Dinben. Ueber biefe Schlacht finden wir einige Relationen, unter benen Rr. 49 bie fcriftliche Aussage bes Bergoge über bas Berhalten Lord Sadville's enthalt, welcher befanntlich bie Cavalerie reche ten Blugels mit Richtachtung wieberholter ihm gugegangener Befehle nicht vorruden und in bie Schlacht eingreifen lieg. Er wurde, ale er obenein wegen ber lobenben Ermahnung eines ans bern Offigiere, in welcher er einen inbirecten Tabel fur fich erblidte, Befdwerbe führte, auf bie vom Bergoge erhobene Rlage jurudberufen und vor ein Kriegegericht gestellt; Ronig Georg ftrich ihn eigenhandig aus ber Armeelifte. Es mag bem Bergoge ju nicht geringer Genugthuung gereicht haben, bem Ronig Friedrich auf beffen Bormurfe mit einer flegreichen Schlacht antworten gu fonnen, welche Rachricht in 48 Ctunben - bei 70 Stunden Entscruung — zu ihm gelangte und zwar auf dem Marsche zur Schlacht von Kunersborf. Der König ift sehr erfreut darüber, rath ihm, das Eisen zu schmieden, folange es warm ift, und beschränft sich auf wenige Zeilen, "weil er in wahren Kindenotion liege". Den Uederbringer der Depesche, Rapitan von Bulow, ben ber Bergog für ben brauchbarften Offizier ber gangen Armee ertlart, beforbert er jum Dajor.

Benige Tage fpater mußte ber Ronig ben Berluft ber Schlacht von Kunersborf mittheilen, ber Eingang biefes Schreibens (Rr. 58) ift ausgelaffen. In ber Antwort bes Bergogs können wir seinen Feinen Taft bewundern, mit welchem er alles vermelbet, was verlegen konnte. Für ben Sieg von Minden hat er mittlerweile die Insignien bes Hofenbandordens ethalten. Gin zweites Schreiben Friedrich's vom 24. Auguft aus Furftenmalbe, wo er feine Eruppen nur funf Deilen vom Geinbe wies ber gefammelt hat, arhmet ichon freier, weil bie Ruffen ihren Sieg nicht benugten; er erfucht Ferbinand, ihm burch eine Diverfion gegen Derfeburg und Leipzig Luft gu ichaffen, was bie-fer jedoch ablehnen muß, weil er nur 39 Bataillone, ber vor ihm weichende Keind aber immer noch 120, wenn auch febr ge-schmolzene Bataillone befigt; er verfpricht aber ju thun, mas in feinen Rraften ftebt, fobalb er Dunfter genommen bat. Der Fall von Dreeben veranlagt ben Ronig zu einer wieberholten Aufforberung, ihm ju Gulfe ju eilen: "Bogu werben Ihre Bortheile belfen, wenn Sie mich bier burch bie Uebermacht erbruden laffen?" Aber bie Berhaltniffe gestatten bem Bergoge noch immer feine Möglichfeit, eine Detachirung zu unternehmen. Un Borb Golberneffe berichtet er, bag ber Rurfurft von Trier ben Frangofen gutwillig Ehrenbreitstein eingeraumt hat und fürchret, bag ber Rurfurft von Daing biefem Beifpiele folgen merbe. "Ge ift bochft fehmerglich feben ju muffen, wie fich bie Frangofen in Befig aller feften Blage am Rhein feben und wie bie beutschen Burften thoricht genug find, ihr eigenes Intereffe ju verfennen und ben Frangofen hierzu bie Sand zu bieten. Die Beschühung ber beutschen Furften, welche fie allenthalben gur Schau tragen, ift nur ein nichtiger Bormanb; fie halten es im Gegentheil fur unfinnig, auch nur einen einzigen Grenabier gu opfern, um ben mit ihnen verbundeten beutichen gurften gu Gulfe ju fommen. Bare es nicht von Bortheil, biefen Furften begreiflich zu machen, bag fie nur von Franfreich hintergangen werben und bemfelben jum Spielball bienen ?" Es ift eine alte, traurige Gefchichte, welche fich nur zu oft wieberholt bat! Un ber Labn ftanben fich bie beiben Beere bann lange gegenüber, bis bie Capitulation von Munfter, welche bie bort verwenbeten Truppen bisponibel machten, und eine Bewegung bes Bergogs in bie rechte Rlante bes Feinbes biefen zum Rudigug bewogen. Dies und ein gludliches Unternehmen bes Erbpringen gegen Gulba, wo die Truppen bes Gerzogs von Burtemberg gurudgeworfen werben, macht endlich bie von Friedrich oft erbetene Diverfion nach Sachsen möglich. Das lette Schreiben vom 25. December hofft, daß ber Erbpring mit feinem abgeschickten Corps am 28. December bei bem Ronig eintreffen werbe.

In den ersten Depeschen aus dem Jahre 1760 tauschen beide Auften gegenseitig ihre Ansichten über die Kriegslage aus. Daun's Stellung in Sachsen ift für unangreisdar befunden worden, der König halt baher den Erdprinzen nicht länger zurück, als die Uebereinkunft besagte, er wünscht jedoch, daß er gegen Langensalza hin Winterquartiere beziehen möge, um die Gegen Langensalza hin Winterquartiere beziehen möge, um die Gegen Langensalza hin Winterquartiere beziehen möge, um die Gegen werde und zugleich, um der Armee des Herzogs nahe zu sein. Offendar wünscht der König, dies Gorps sich zu erhalten. "Dies alles sann mir behülflich sein, mich die zum Frühzlahr zu halten; sollte der Krieg jedoch sortbauern, so seh ich nichtschesten; sollte der Krieg jedoch sortbauern, so seh ich nichtschesten; sollte der Krieg jedoch sortbauern, so seh, daß er ihn bittet, ihm offen seine Auslichten über den nächsten Feldzug mitzutheilen. Kerdinand ihnt dies und hosst das Beste, wenn Frankreich, wie es scheine, zum Frieden geneigt sei; er glaudt, wenn der Konig den farfern Theil seiner Armee in Schlesten, den andern an der Elbe opertren lasse, werde er durch gute Desensumagregeln Zeit gewinnen, ohne Terrain zu verlieren, auch stehe Europa am Borzabend großer Ereignisse, deren mehr als eins zu Gunsten des Königs ausfallen werde. Wir sehen ber schon de Ebreinstren Trieg, der mährend der Winterquartiere sortgesest wird, bringt den Allisten mimer neue Bortheise, so die Erpedition gegen Dillendurg.

webei unter anberm bie Bergifietteft; von Buffner's hufarm unterflüst, ein framefifches Dragonerregiment gerfpreigen und auf ihren Pferben gurudritten. Die nachften Schriftfinde entbalten die Magnehmen far den fommenden Felding, welche fire binand bem Konig mittheilt; er angert babei Mistranen gegen ben neuen Canbgrafen von Geffen, der es niche ungern febr warbe, wenn Kaffel und er felbft in die Sande der Frangen flete, von benen er fich viele Bortheile verspreche, ber engliffe Gesanbte in Raffel fet etwas bumm, es wurde baber gut fein, wenn ber Ronig einen Mann von Geift hinfenbe, welcher auf ben Landgrafen, ber felbft weber Fähigfeit, gefchefiche Rinne zu entwerfen, noch Geftigfeit fie auszufuhren befige, einen gewiffen Einfluß gemanne und bie Emiffare von Bien und Berfailles verbrangte. Eingehender fpricht fich barüber ein Schrifben an Georg II. aus. Best aber forbert Ronig Friedrich feine beiben Dragonerregimenter fo ernftlich jurud, baf fie endlich ab-marichiren. Der Feldzug wurde erft im Juni eröffnet. Ueber bie Operationen und Gefechte berichnet ber Gerzog sowol an Briebrich, wie an Bord Dolberneffe: aufmertfame Lefer werben bie verschiebene Abfaffung nicht außer Acht laffen. Intereffant ift bie Relation über bas Ereffen bei Emeborf vom 16. Juli, worin fich zeigt, was ein gut geführtes Reiterregiment, bier Elliot Dragoner, leiften tann. Auf die Mittheilung bes Siegs bei Barburg, getrubt burch ben Berluft von Raffel, antwortet ber Konig mit mahrer Befriedigung burch bie Schlacht von Liegnit, welche er eine von Rogbach in zweiter verbefferter Auflage nennt; Ferdinand wünscht barauf, daß ihm balb eine zweite von Leuthen folgen möge. In einer fast ununterbrochenen Reife von Berichten an Lord Golbernesse gibt er seine fernern Unternehmungen kund; Rr. 57 spricht sich betaillirt über die Lage ber Armee im September aus, welche ihn veranlaßt, ben Schan-plat aus heffen an ben Nieberrhein zu verlegen. Diefen Entfolug und feine Grunde, bag bie Frangofen baburch gur Raumung von Deffen und Dannover bewogen werben follen, fest er auch Friedrich auseinander .. Der Erbpring belagert nun Befel, muß aber balb bavon abfteben; fiber feine Operationen berichtet er felbft an ben englischen Minifter, wobei ber beabfichtigte Ueberfall (ber bie befannte Aufopferung bes frangofifchen Rapitans Chevalier b'Affas veranlagte) und bas Ereffen von Rofter Ramp bargestellt ift. Ronig Briedrich, ber bie Unternehmung auf Befel als bocht unsicher betrachtet, fpricht fich, nachbem fie gefcheitert, in Dr. 69 febr bitter barüber aus: "Benn Sie nur immer bie Bahl ber feinblichen Bataillone und Schwabronen berechnen, werden Sie gewiß fchlechte Fortfchritte machen." Roch ebe Kerbinand bies Schreiben erhalten bat, legt er bem Konig feinen neuen Blan, um Broglie von Raffel zu entferuen, vor, und schilbert zugleich bie Schwierigkeit feiner Berpflegung, bie in ber bamaligen Rriegführung überall hervortrat und biefer fo viele Fesseln anlegte. Gleich barauf folgt die Antwort auf die herben Label des Königs (Nr. 78). Sie bekundet das tief verlette Gefühl des Feldherrn und seinen mannlichen Sharaster, ohne in seiner Rechtsertigung die Ehrerbietung gegen den Menarchen außer Augen zu fegen. Friedrich milbert aber in Rr. 74 fein Urtheil feineswegs, fonbern verfcharft es eher burch Grunbe. Der Bergog fcweigt und es tritt wieder ein befferes Berhalmif ein. Unterbeffen ift ihm ber Lob Georg's II. gemelbet worben; bem neuen Konig, ber ihn eigenhandig feines vollen Bertrauens verfichert hat, legt er ben Blan vor, auf Raffel gu marfchiren, moburch er ben Feldjug gludlich zu beenbigen hofft. Die fpate Bahreszeit (December), Die fchlechten Bege und Die Schwierige feit ber Magazinirung, wodurch bie Armee bem Sunger aus gefest wirb, machen bie Ausführung jeboch unmöglich, was Ferbinand bem Konig Friedrich, ber ihn wegen feiner Unthatigfeit von neuem tabelt, auseinandersest. "Em. Majeftat ver-langen bas Unmögliche; ich bin nicht so geschickt, um operiren gu fonnen, ohne hierzu bie Mittel zu besten. Die Ungebulb, welche mir Cw. Rajeftat ju erfennen geben, fann weber bie Jahreszeit anbern, noch Lebensmittel berbeifchaffen." Der Ronig antwortet auf bies empfinbliche Schreiben, bag ihm nichts anbes übrig blotbe, als fich micht mehr in feine Opwerdionen zu, nisten, über weiche er fich jedes weitern Urthells enthalte, ba a ihn von den Gründen feines Berhaltens keine flare Idee gesein habe und er daher besten Bwed nicht habe begreisen konn. Er solle aber bedeuten, ob er sich je der englischen Krone und den Kingen der Weltgegenüber werde entschuldigen fonnen, die Franzosew im Bestige von Kassel, Göttingen und Münden gensten zu haben. Die Dissonanz wird geloft, indem der Gerzog sie von dem Borwurse, den König von seinen Operationen und bern Gründen nicht unterrichtet zu haben, reinigt und der Ausgese auf für das Beste erklärt, alles zu verzessen nad was jeht an mur an das zu denken, was beide gegenwärtig für des Beste der gemeinsamen Sache zu thun schuldig seien.

3m Januar 1761 beginnt aber Die Controverse von neuem. Der herzog ftellt vor, wie er wegen ber Unterhanblungen mit b vielen Regierungen Schwierigfeiten ju befampfen habe, welche bet Rinig nicht fenne, ba er nur ju befehlen brauche; ber Ronig eleunt biefe Schwierigfeiten nicht an und brangt fortwährend pu That, indem er feine Auficht durch Grunde unterftugt und den Kouig von England vorzulegen bittet. Die Frangofen unmuchuen mittlerweile einen Angriff gegen Duberftabt, werben aber abgewiesen; die Relation bes Treffens ift der Meldung beis gefigt. Endlich treten beffere Bitterungeverhaltniffe ein, welche fredinand in ben Stand feten, feine langft beabsichtigte Expe-biion auszuführen. Diese ift in einer Reihe von Depefchen, mit bem eingefchalteten Tagebuche, ju verfolgen. Gie enbigt, wie and Ronig Friedrich anerfennt, febr glorreich; bie Frans werben aus ihren Stellungen bie hinter ben Dain gebrangt und ihner Dagagine beraubt, Die Sachfen bei Langenfalja gefolgen. Friedrich II. rath jest, eine Schlacht ju vermeiben, wil Broglie burch eine folche gerettet werben fann, ein Beweis, bef er nicht einseitig nur immer die Offenfive will, fondern bie Bebaltniffe immer flar zu wurdigen verfteht. Die Belagerung on Auffel wird nun begonnen, ruct aber nicht recht vor und mit endlich, nachdem ber Feind einen gludlichen Ausfall gemacht, wobei fich bie alliirten Truppen schlecht benommen heben, aufgehoben werben, weil Broglie feine Armee gefammelt ber Erbpring mit einem Detachement eine Rieberlage erlits ta bat. Der Ronig erfennt bie Rothwenbigfeit bes Rudzugs volltommen an und fpricht fich über bie Unwiffenheit und Unbrundbarfeit ber Generale, benen Ferbinand die Schuld aller Unfille beimist, im allgemeinen aus: "Die meiften haben weber Emicht, noch bie Gabe, felbftanbige Entwurfe zu machen. Dies feiben fullten vor allem Beiftesftarte und Feftigfeit haben und fich burch ein ungunftiges Ereigniß nicht gleich außer Faffung bringen laffen; allein Dlanner biefer Art find überhaupt fo feltr, baf man felbft in ben größten Armeen beren taum vier muf finben barfte." Dem neuen englischen Minifter Lord But tragt ber Gerang hierauf feine Absichten für ben fünftigen beibjug vor — bie Winterexpedition war ein hors d'oeuvre —, ben Ronig won Breußen aber bittet er um Rath, ob er feine Siellung mit bem Gros ber Armee bei hameln ober in Weft-tien jur Derfung von Lippftabt und Munfter nehmen folle? Biebrich ift ber Meinung, bas bie Stellung an ber Diemel, wiche Ferbinand befonbers hervorgehoben, Die gunftigfte fei; biet wird benn auch eingenommen. Ein Memoire an Lord Bute felt bie Mangel bes Commiffariate bar, unter benen bie Armee leibet, fowie Die Mittel gur Abhulfe; viel beffer ift es freilich babuch nicht geworben. Der Feldzug begann wieder mit bem fleinen Rriege im Juni und führte die Schlacht von Bellinge benfen am 15. und 16. Juli berbei, in welcher die Frangofen Fichlagen wurden. Der herausgeber fügt bier, wie bei ben ibigen Treffen, in einer Rote Die aus ben Rriegsacten ents sommene Angabe ber Berlufte bei. In einem fehr fchmeichelfeiten Schreiben wunfcht Friedrich II. bem Bergoge Glud gu bet neuen Erhobung feines Ruhms und bantt ihm zugleich im Ramen bes Landes Salberftabt und Magbeburg, welche burch biefen Sieg von einer großen Befahr befreit worden. Ein Erbes Ronigs Georg in benticher Sprache fpricht gleichfalls

bie größte ,, Dantverbundenheit" ans. In ben folgenden Des pefchen und ihren Beilagen werben bie Details über die weitern Greigniffe an Lord Bute berichtet; mehr und mehr geschieht barin bes Generals Ludner Ermabnung, beffelben Ludner, welcher nach bem Rriege in frangofifche Dienfte getreten unb 1794 guillotinirt worden ift. 3m Rovember beginnen bie Borbereis tungen beiber Armeen fur bie Binterquartiere, um biefe fo vortheilhaft als möglich ju gewinnen. Wichtig fur bie Beurthei-lung ber Berhaltniffe ift bie Depefche Dr. 70, in welcher ber berjog, von Borb Bute aufgeforbert, über bie effective Starte ber Armee und beren Beschaffenheit berichtet. Wir lefen barin von einem eigenthumlichen Diebrauch. Richt allein, bag ein großer Theil ber Offiziere nur Golbaten zu Bebienten hat, werben auch von ben Regimentern Leute jum Gubren ber Badpferbe und Buhrwerfe verwendet und gwar immer bie größten und fraftigften Beute, wodurch nicht allein ber Babl, fonbern auch bem Berthe nach ein großer Berluft an Combattanten entfleht. Da ber Bergog feinen Gurften in Deutschland tennt, welcher Große britannien mit Eruppen auszuhelfen vermochte ober magte, fo macht er einige Borichlage jur Berftarfung ber Armee. Unmit-telbar an bies Schreiben fchließt fich ber Bericht über bie glud-liche Erpebition zur Bertreibung ber Frangofen aus ber Gegenb von Einbed. Nach viermonatlicher Unterbrechung ber Correfponbeng erfolgt nun wieber eine Mittheilung an Ronig Friebrich, auf welche biefer mit einem Gludwunsche gu bem "berelichen Belbauge" antworiet und nur unenblich bebauert, bag, obgleich er alles gethan, was Menfchen möglich gemefen, um fich ber Beinbe ju erwehren, und obgleich es ihm nicht gang mielungen ift, ihre Absichten zu vereitein, er bennoch feine Erfolge errungen habe. In ber Radichrift zu biefem hochft intereffanten Schreiben (Rr. 74) nenut er biefen Krieg fur fich und Ferbinanb mehr eine Schule ber Gebulb als ber Sapferfeit. Der Bergog antwortet barauf febr bantbar, melbet, bag von ber frangofifden Armee ein Theil auf bem Rudmarich nach Franfreich begriffen ift, mas auf Frieden hoffen lagt, und bietet bem Ronige ein von ibm errichtetes Sufarenregiment für feinen Dienft nach bem Frieben an, was von Friedrich angenommen wirb. Dr. 78 befchließt bier bie Correspondeng ber beiden Furften, weil bie fpatere, oft uns terbrochene, wenig Intereffe mehr habe. Das lette Schreiben bes Jahres an Lorb Bute beruhrt einen wichtigen Gegenstand, bie Diseiplin. Dieje aufrecht zu halten befand fich ber Dber-befehlehaber ber combinirten Armee in einer fchiefen Lage, ba jebes Contingent feine eigene Strafgewalt aufrecht bielt. Der herzog bittet um eine allgemein gultige Berordnung, welche als Norm angunehmen bie andern Fürften bewogen werben mußten; er fchlagt aber zugleich vor, jur Belohnung tapferer Diffgiere einen Dilitarorben gu ftiften, wie ber preugifde pour le merite und ber öfterreichifche Dtaria-Thereffa-Orben.

Die Schriften aus bem Jahre 1762 beginnen mit bem Stande ber verbandeten Armee vom 1. Januar. Gie beftand aus englischen, hannoverschen, braunschweigischen und beffischen Truppen, einem Contingent Schaumburg-Lippe (bas Bataillon Sachfen Gotha mar 1759 ben Sannoveranern einverleibt), preu-Bifchen Sufaren, preugifchen und mallonischen Freiwilligen in einem Collftanbe von 100466 Mann und 71969 Dann unter ben Baffen. Bon ben folgenben Rummern bis jum Juni, welche faft nur abminiftrative und perfonliche Berhaltniffe betreffen, hatte manche von untergeordnetem Intereffe ausge-laffen werden lounen. Die Gorrefpondeng gwifchen Georg III. und bem Bergoge ift meift in beuticher Sprache geführt, freilich in bem bamaligen, mit Frembmortern reichlich burchichoffenen Curialfile. Mit bem Treffen von Bilbelmothal ober Grebenftein, wo die frangofifche Urmer überfallen und gefchlagen wurde, gewinnen bie Attenftude wieber an Bichtigfeit fur bie Rriege= gefchichte, befondere bie fortgefetten Tagebucher, welche bie Des taile ber Operationen enthalten. Diefe enbigten am 1. Novem-ber mit ber Capitulation von Raffel, worauf balb infolge ber abgefchloffenen Friedenspraliminarien ein Baffenftillftanb unterhandelt wurbe. Die Convention ber beiben Beerführer, ber Schluß bes Armertagebuche, die belben letten Schreiben bes Ronigs und feines Felbheren im frangofischen Original und ein ansführlicher Bericht bes herzogs an gord halisax über seine Berwaltung bilben ben Schluß ber werthvollen Documente. Rachbem Ferbinand von Braunschweig alle Maßregeln, welche die bevorstehende Auflosung ber Armee nothig machte, getroffen hatte, übergab er am 24. December 1762 bas Commando an ben General von Sporcen und reifte nach Braunschweig ab.

ben General von Sporden und reifte nach Braunichweig ab. Damit enbigte feine Felbherrnlaufbahn. Der herausgeber wirft noch einen furgen Rudblid auf biefelbe. Debr als funf Jahre hatte er mit befchranften Mitteln gegen bie gefammte ganbmacht Franfreiche bas ihm gur Dedung anvertraute Rriegetheater bes hauptet und bem Ronig Friedrich, indem er jenen machtigen Feind abhielt, auch gegen Breugen ju wirten, Die wichtigften Dienfte geleiftet. "Der Stern von funf frangofifchen Maricial. len war por bem feinigen erblichen und boch maren unter ihnen tuchtige Manner, hervorgegangen aus ber Schule bes Marichalls von Sachfen, und einer von ihnen, ber Derzog von Broglie, fonnte bem Bergog Ferbinand faft ebenburtig an bie Seite ges ftellt werben." Die gedrangte leberficht ber Rriegeereigniffe, gewiffermagen bas Refume bes Thatfachlichen aus ben wortlich mitgetheilten Schriftfuden, ift febr gelungen und bient jugleich jur Drientirung in bem lettern. Bielleicht mare fie ane biefem Grunde voranguftellen, b. h. bort angufugen gemefen, wo ber Berfaffer bie Einleitung abbricht, um bie Depefchen reben gu laffen. Um bie Thaten Ferbinanb's in bas rechte Licht zu ftels len, wird mit Recht bervorgehoben, daß die frangofifche Urmee, im Gegenfabe ber verbunbeten, aus Ginem Guffe gebilbet, Einem Rriegeherrn biente und unter Gelbherrn ihrer eigenen Ration ftanb, bag fie im gangen immer an Bahl boppelt überlegen mar, fich theilweife vortrefflich ichlug, im Foftungefriege bie Alliirten bei weitem übertraf und neben ben Coubife und Clermont, auch tuchtige Felbherren und Generale befaß. Die Charafteriftit Bers binande gibt zu erfennen, wie feiner feiner Beitgenoffen fur bie große Aufgabe, ber er fich ju unterziehen hatte, fo geeignet ges wefen fet fowol burch feine bobe Geburt und erlauchten Bermanbtichaften, welche bie Giferfucht ber Untergenerale in Schranfen gehalten und ihn ale Bringen von welfischem Stamme porzugeweife berufen, bie welfischen Stammlande ju vertheibigen, als auch burch feine eble Berfonlichfeit, feine fcone und ritterliche Ericheinung, feine Gerechtigfeit und ben unerschutterlichen Gleichmuth in Gefahren, Gigenschaften: Die ihn jum Abgott ber Armee gemacht haben. Den Truppen, aus benen bie lettere gufammengefest war, wibmet ber Berfaffer noch eine nahere Betraditung. Die Sannoveraner bilbeten faft bie Salfte, mir begegnen hier wieder bem echtgermanischen Kernvolle, wie es uns kurzlich auch von hartmann geschilbert ift (vgl. Rr. 46 b. Bl. f. 1858). "Auf ihre Treue, Tapferfeit und hingebung konnte ber herzog immer mit Sicherheit gablen. Ein ftreng religiöfer protestantifcher Beift war allen gemeinfam von bem bochften Beneral bis jum letten Gemeinen binab und oft erschollen ihre frommen Gefange abende nach bem Appell in die Lager ihrer mehr von ber mobernen Cultur beledten Feinde hinüber." Der Berfaffer lagt aber auch ben übrigen beutschen Contingenten Berechtigfeit wiberfahren. Bon ben Englanbern fagt er: "Sie zeigten alle bie guten und übeln Gigenschaften, welche fie ftets in ber neuern Geschichte bewährt haben. Ein unerschutterlicher Muth, große Abigfeit in ber Bertheibigung, fuhnes oft unbe-fonnenes Borgehen im Angriff zeichneten fie einerfeits aus. Anbererseits waren fie schwer in Disciplin zu halten, ftreitfuchtig im Quartiere, hochmuthig gegenüber ben anbern Trubpen, ohne Defonomie mit Fourrage und Provifion, und Rrantheiten fehr unterworfen." Allen biefen Uebelftauben, follten wir meis nen, lagt fich abhelfen, wenn man nur ernftlich will. Bon Luck-ner, bem berühmten Barteiganger, folgen noch einige Rotigen. Er trat 1757 ale Dajor aus bem hollanbischen Dienft in ben hannoverschen über, wo er eine husarenschwabron errichtete, welche nach und nach ju einem ftarten Regimente anwuchs. Aus ungahligen Gefechten ging er faft immer flegreich hervor,

erlitt nie perfonlich einen Echer und murbe mit immer wichtigern Commandos betraut, fobaß er in jedem Jahre einen Grab evan cirte nub gulest als Generallieutenant eine Armeebinifion führte. Seine bienftliche Correspondenz befindet fich bei ben hannoverschen Rriegsacten und ift, wie uns verfichert wirb, in hohem Grade originell und anziehend. Wir wünschten daber, fle ebenfalls veröffentlicht ju feben. Stets war er beiter und froben Sinnes. Rach bem Rriege, in welchem er fich einen fol-chen Ramen gemacht hatte, wurden ihm von vielen Seiten, unter anberm von Rußland Antrage gemacht; er jog ben fraujbfichen Dienft vor, um bort - burch bie Guillotine ju fterben. Berjeg Ferdinand trat in fein fruberes Berhaltniß als Converneur von Magbeburg jurud, fonnte fich jeboch, nachbem er funf Sahr faft unabhangig ein großes heer commanbirt und gang Beft falen ale erobertes Land unumidranft beberricht batte, nicht mehr in ein untergeordnetes Berhaltniß finben. "Fur ihn war in ber Monarchie Friedrich's bee Großen fein Raum mehr." Bei einer Fruhjahrerevne 1766 erhoben fich zwifchen bem Ronig und ihm Differengen, in beren Folge er ben Abichieb nahm und fich gang nach Braunfchweig gurudzog. Dort befchlof at fein Leben am 8. Juli 1792 im zweinnbfiebzigften Lebenejahr.

Wir banken dem herausgeber nochmals fur das verdienst volle und mubfame Werk, das er unternommen hat, — und schlie hen uns von ganzem Gerzen den Worten an, die er zulest aus spricht: "Mogen Beiten, wie die damaligen, nie wiederfehren, niemals wieder Deutsche gegen Deutsche den brudermorbeischen niemals wieder Nur in der Einigkeit find wir ftarf, unser Schwäche liegt in unserer Zwietracht, dem alten Fehler unsern Ration!"

#### Reifebriefe eines Birtuofen.

Aus bem Banterbuche eines öfterreichischen Birtuofen. Brieft aus Californien, Subamerita und Australien von M. haus fer. Gefammelt und herausgegeben von S. haufer. 3wi Banbe. Leipzig, herbig. 1859. 8. 2 Thir. 71/2 Agt.

Wenn man, 30 Jahre alt, frei und gefund, bei voller Botk und mit so reger Empsindung für Naturreiz, Schönheit und Kunft, wie der Berfasser sie bekundet, die schönhen Theile der Erde durchwandert, überall gefeiert, geliebkost und reich beschaft das hat man wahrlich wenig Ursache, irgendeines andern Stechlichen Los zu beneiden. Eine übervolle Schale des Glücks ik einem solchen Wanderer geboten, und wenn er davon nicht mit höchstem Dank genießt oder durch geringes Undehagen oder und verständiges heimweh sich den Genus verkünmern läßt, so ik er maßlos thöricht. Er möge doch sein Los mit dem des mid selligen, an die Scholle gesessellen Arbeiters oder mit dem at ärmliche Pflichten gebundenen geistigen Heloten vergleichen und hiernach in hellem Jubel zum günftigen Himmel aufjanchzen!

Dies tos ift das unfers Autors, des Componifen und Biolinvirtuosen Misca hauser aus Ungarn, dessen Reisebiefe sein Bruder hier geschickt zusammengekellt uns vorlegt, nachten sie schon im Fenilleton der "Okbeutschen Boht" viele Leter erseut und den Auf gewonnen haben, eine der blühendsten, frischen und anziehenditen Conristenardeiten dazzubieten, bie man antressen fann. Es versteht sich wol von selbst, das in diese rasch hingeworsenen brieflichen Mittheilungen viel stücktig Augeschutes und nicht wenig Irriges oder Halbwahres mit unter läuft und das die gezogenen Volgerungen oft einer mäßigenden und berichtigenden Kritif zu unterwerfen sind, da sie sich ebn als rasche Erzeugnisse des Moments charafteristren; allein die Brische und die Kulle der Beodachtungen, der heitere Geist der unmittelbaren Darstellung, die Laune und die Plastif in den Schilderungen von Versonen und Sachen, die lebendige Farte des Bortrags, die große Mannichsaltigseit der Situations und die häusige Berührung mit befannten und berühmten Berisonen, endlich aber anch die Selbstenntniß und die durchand beschiedene Weise des Erzähleres: alles dies erweckt bei dem Leser so viel Sympathie, Bergnügen und Besciedigung, das n

iber bie fichlichen Mangel biefer Berichte, welche von wiffensichtlichen Ansprüchen fich fern halten und nur Leben, Stabte und Annichen schilbern wollen, gern hinwegseiht und dem gludiben Nanne, der uns an feinem Glude soviel er kann, theils wiene läth, fich zu Dank verpflichtet fühlt für eine wahrhaft efrischet und versungende Lecture. Dichael (Misca) Hausen, 1822 geboren, ein Schüler Mapfeder's, feit dem achtzehnten teinsjahre Biolinconcertift, hat bereits einen großen Theil Auspas geschen, Deutschand, Danemark, Schweden, Norwegen und Anfland als Wirtuose durchreift, als er von London aus in Jahre 1860 nach Neutyort berufen wird, von hier die ganze Union im Süden und Neutyort derufen wird, von hier die ganze Union im Süden und Norden durchwandert nub da er findet, bis er hier nicht sich, sondern nur seine Agenten bereichert, mit seiner Geige und einem kleinen Stücksen Hoffnung nach klissenien pilgert. Hier beginnen die trefflichen und so unterplätenden Reisebricke, "in die Leimat", welche die vorliegenden pei Bände füllen und bie seinen Pruder Sigmund herausgab. Der erste Brief aus S. Francisco vom 23. März 1853

folbert uns die Reise von Reuport nach Nicaragua und über Die Landenge von Banama nach Californien, und heiter, voll jumoriftifcher Buge, lebenbiger Darftellung und treffenber Beiche ung wie biefer find alle folgenben Briefe. Gle zeigen einen gbildeten Geift, bem Runft und Literatur vertraut finb, bas litenswurbigfte Raturell und ben Mann von Blid und Beobachting, ber feine Bahrnehmungen in blubender Sprache, oft mit wafrigst poetischer Birfung uns barlegt. Sein Buch ift fo wil bes Reuen und Anziehenden, bag wir uns bamit begnugen miffen, an ben gaben feiner Beltwanberung nur bin und wieber ein Bild, eine Situation, eine Berfonenschilderung angutripfen, die une vorzägliche Aufmertfamteit erwedt ober befons bere Bergnugen gewährt hat. In S. Francisco, bas in 12 lagen von Banama erreicht wird, trifft ber Berfaffer mit Lola Rontez und Ratharina Bapez, ber Sangerin, jufammen, mit beiden er lange verbunden bleibt. Dan fennt bas Land, ben Reichtum feiner Ratur, bas wilbe Ringen bes Gelbburftes, bas bier berricht. Der Berfaffer braucht zu feinem Unterhalt tiglich 30 Dollars, Die Gintrittepreife feiner Concerte betragen the auch 10 und 5 Dollars und werben auch von ben 10000 Ginefen, bie hier leben, viel befucht. Dies Bolt, bas ber Berfafer als bochft wibermartig fchilbert, trifft er aberall auf feis ma Begen in gabireichen Rolonien an, von benen bas merts wirdig ift, baß fie fich nirgende wie bie anbern Ginwanberer in bie Benolferung verlieren, fundern überall befondere Gemeinden, mit eigener Dorigfeit, Schnlen, Theatern u. f. w. zu bilben wiffen, was z. B. ben Deutschen fast nirgends gludt. Derfelbe bollige Mangel an wahrem Runftverftanbnig, ber bem Autor Rordamerifa verleibete, herricht natürlich auch bier: bagegen muß a ben "Carneval" ober feinen mufitalifchen Scherg "Boglein af bem Banme" bis jum Ueberbruß endlos wieberholen, und ber Beifall, ben bies claffiche Ungeheuer finbet, bringt ihn gur Bermeiflung, obwol bergleichen Concerte ihm 3-6000 Dollars antragen. In Sacramento, wohin bie Reife taglich gegen 30 Dollars toftete, fpielte er Lieber ohne — Gelb, ba bie Die nentente wenig Miene machten, feine Concerte gu befuchen. ber tangt Lola Montes, fpielt Theater, macht Fiasco mit ihrem Shanfpiel ? "Lola Monteg in Munchen", theilt Ohrfeigen aus und bendett dafür Gold ein. Ihre unverwühlliche Schönheit, ihr Spinnentanz und ihre Delva entzückten: bem Berfaffer bestignet fie balb hulbvoll, behanbelt ihn als Freund ober verfolgt in auf ben Tob. In Sacramento wird fie von dem Publifum bethöhnt. In feenhafter Soilette tritt fie vor und halt nun folgenbe wortgetrene Anrebe: "Mylabies und Gentlemen! Lola Rontez achtet bas Bolf Californiens zu hoch, um auf bas bumme Lachen einfältiger Laffen zu achten. (Reues Gelächs tr.) 34 will fprechen", fchreit fle, "tommt berauf, gebt mir euere Rannerhofen und nehmt bafür meine Beiberrocke — ihr feib nicht werth, Manner zu heißen. (Ungeheueres Gelächter.) Ihr, bie ihr nicht ben Duth habt, euch mit einem Beibe zu folagen, bas ruch alle nicht fürchtet, ench alle verachtet, ja bies Beib" -

ba fchlieft ein Sturm von Mepfeln und Giern ihr ben Dund und ber Berfaffer muß mit bem "Böglein" bas rafenbe Bublis tum beruhigen. Aber Lola triumbirte boch.

Der Verfaffer Schifbert nun Land und Leute, ben fabelhafs ten Aufschwung ber Stabte, bie tiefe Depravation bes gangen, blos bem Golbburft gewihmeten Lebens, bie Spielhollen, ben Jammer ber Goldgraber, ben unglaublichen Gewinn einzelner, bie Bolfefefte, bie Chinefen und ihren ftete wachfenben Ginfluß, Renerebrunfte, Dvationen, welche Dentiche und Chinefen ihm barbringen, Duelle auf offener Strafe, Morbihaten, bie niemand ragt und bergleichen Befanntes mehr in feiner ergoblichen Beife. In Stodton, wo er ein Concert gibt, erfcheint ploblich ein ausgebrochener Tiger unter feinen Buborern, wofür er bem Banebes fiber, ba er jugleich Friebenerichter ift, noch 200 Dollars Schabens erfas bezahlen muß; bagegen machen ihm hier bie Beitungs-rebacteure — im Gegenfat zu Guropu — Brillantnabeln zum Gefchent. Rach zehnmonatlichem Aufenthalt pilgert haufer nach Subamerita, entjudt querft in Rengranaba ein robes Bublitum mit bem zwolfmal wiederholten "D Sufanna", einem Regerliebe, und gelangt bann nach funf Tagen in bas Barabies von Lima. Dier ift er gludlich, bier, in biefem Baubergarten ber Belt findet er ben Sinn fur bie eble Mufit, ber bem Dankee, ja fagen wir ber britifchen Raffe überhaupt, verschloffen ift, wieber; ein gauberifches Land, wundervolle Beiber, einen unwiffenden aber liebenemurbigen Menichenschlag, behagliche, fympathetifche Gefelligfeit, feurige Bewunderung feiner Runft, unvergleichliche Bracht ber Rachte ju Land und ju Meere. Ju biefer mufitalifchen Dafe, hochgeehrt von bem Brafibenten ber Republit, im Daufe bes nordamerifanifchen Refibenten Dr. Glap fürftlich aufgenommen, weibet er fich an Beethoven, Mogart und Sapon's ichen Quartette, gibt maßig einträgliche Concerte vor einem funftverftanbigen Bublifum und erfreut fich an bem Entgaden ber schonen Senoras, bie nengierig feine Beige aus ihrem Behalter nehmen und fie bamit allerbings in große Ges fahr bringen. Ein Concert, am 1. Februar 1854, erfahrt freilich eine feltfame Storung, inbem Don Ellas, ber Bratenbent, die Stadt ploglich überfallt; ber Berfaffer flüchtet im Concertanzuge, bie Beige unterm Arm, nach Callao; Don Etias wird jedoch jurudgefchlagen und bem Siege folgt unenbeticher Jubel. Am Schluß feines fo genußreichen Aufenthalts in diesem von allem Bauber ber Ratur fo reich ausgestatteten Lande, ruft ber Berfaffer aus: "Bie gang anbere ift es boch hier, ale in ben profanen Parvenuftabten ber Bereinigten Staaten, wo man nichte zu bewundern hat ale bie Dampfe und Menschenmaschinen, bie aus ber Erbe wachsenben Manern und Die wilbe Jagb nach Glud und Golb, wo bie Runft, bie Boefie verborrt und eine gut conftruirte Dreforgel mehr Bewunderung findet, als eine Symphonie von Beethoven! Bier aber genießt ber Menich ber Frende des Lebens, ift beffern Geiftes, beffern herzens und feine lebendige Rechenmafchine bes Gigennutes." Balparaifo, wohin ber Berfaffer fich zunächst wendet, ift zwar von fahlen Gebirgen umgeben, allein bie Ebene umber ift lachenb und mit Duietas = Landhaufern von malerifcher Lieblichfeit bebedt. Das Bolfeleben gleicht bem von Lima: aber ber finftere Ratholicismus ber berrichenben Geiftlichfeit brudt auf bie Beifter. Des Berfaffere Concertzettel werben von Solblingen ber Monche abgeriffen; in einem Regerorchefter entbedt ber Berfaffer einen Befannten, ben Sohn eines Commergienraths aus Aachen, ber hier fcwarz angemalt Strauf'fche Balger geigt und zufrieden lebt. Der Autor flüchtet vor ben Brieftern nach S. Jago, wohin eine abicheuliche Boftmagenreife ibn führt. Die Stadt bietet ein gang mittelalterliches Bilb, Balafte und armfelige butten ohne Fenter: ber Ort liegt 8000 fuß boch und genießt ber reinften Luft; überall forglofe Freude, Mufit und Tang; jeber Tag ift ein Festrag, "und immer breht fich ber Spieg am herb". Die Wohnungen find unverschloffen, bas Bolt ehrlich und gutmuthig; bie Frauen fcon, unwiffenb und unglaublich pubfuchtig. Fur Die Manner ift es unauftanbig, ohne Mantel gu geben ober gum Befuch ohne biefen eingutreten.

Der Berfaffer verweilt, componirend und geigend ffunf Bochen auf einem Landgute bes Rapitans Taborah, befucht Concepcion und Capio, wo er gute Concerte gibt, fchifft fich bann mit einer chinefichen Generalssamilie, Die er und munberlich portratirt, nach Auftralien ein und lanbet junachft in Tabiti, um auch, fowie die Chinefen, Die Ronigin Bomare fur Die europaische Concertmufit gu befehren. Dies irbifche Barabies, von ichonen und gutmuthigen Menfchen bewohnt, malt er uns junachft in feiner eigenthumlichen frifchen Weife, in aller feiner ionderbaren Salbeultur, bie Frauen, wie er fagt, von attifcher Schonheit, arlabifd unfchulbig und lachend in Unmuth wie bas Cben, bas fie umgibt. Sier mar noch fein Concertgeber erichienen, und niemand mußte, mas man fich unter einem "Tonfunftler" benfen follte, fobag die tabitifche Boligei ihn feftnahm und gu bem frangofifden Gouvernent führte. Nachdem fich alles aufgeflart, gab er fein Concert, bei bem bie Ronigin zwar ericbien, aber nicht aushielt: Die gabnende, barfußige Dajeftat ergriff vor einer Cavarine aus "Ernani", Die Mr. Cremieux, ber Chef ber frangofifchen Militarmufit, florete, Die Glucht und vernichtete fo alle hoffnungen unfere Reifenben auf einen "tabitifchen Orden"! Aber ber "Carneval" wirfte und alles mar entgudt über ben "frems ben Beiger", ber auf bem Solge fo gut wie ein Bogel ju pfeifen verfiche! Gin Festmahl bei bem Gouverneur zeigt und biefe fraftigen und iconen Raturfinber im ergoblichen Rampf mit euros baifder Gitte, mit Deffer, Serviette und Gabel und in ihrer foftbaren, halbnadten Toilette. In einem zweiten Concert ers fchien bie Ronigin wieber und ergriff bie Beige bes Erzählers, ber, mahrend fie in ben Gaiten mit ben Fingern fpielte, natura lich wie auf ber Folter ftanb; ein tabitifches Bollelieb, bas er spielt, erfrent die gelbe Majestat bochlich. "Sie frug mich in gebrochenem Kranzosisch, ob ich auch aus bem Lanvo ber Franzosen somme, und als ich bies verneinte, faste fie meine Hand, brudte fie und flüsterte geheimnisvoll: «Ich liebe biese Meinner nicht.» Dann lofte sie ein fleines goldenes Krenz von ibrer Rorallenfette und reichte es mir mit ben Worten: «Bur Erinnerung an Pomaren, worauf ich mich tief verbeugte und bas fonigliche Saus verließ." Wir übergeben die oft wirflich poetischen Raturschilberungen biefer gluckeligen Infel, um den Berfaffer endlich nach Sidneh in Australien zu begleiten, von bessen trauriger Rufte er am 1. December 1854 schreibt. Man fennt Sibney mit feiner 60000 Menfchen gablenben feltfamen Bevollerung, in ber fich ber Auswurf ber Gwilisation mit ber thierifchen Robeit bes Wilben begegnet, mit feiner Lofung: to make money, feinem Daubuthum, Spielhollen, Chinefen und feinem übereuropaifchen Luxus. Saufer gibt bier Concerte mit Mis Savez, zu 5 Rf. St. Entree, Damen und Dandies in höchster Toilette im ersten Rang, Goldgraber und Ranber im Amphitheater. Im hause des Gouverneurs wird ein glanz-volles Vest von ihm verherrlicht: Triumph, Gold und Efre überall. Er geht nach Daitland und bie Begegniffe biefer Reife durch das wilde hakliche Land, die Kataftrophe, die ihm bier guftaft, als das Theater, in dem er geigt, fich ploglich verfin-ftert, weil der Impressario seine Gasschulden nicht bezahlt hat, unterhalten ben-Lefer auf bas anmuthigfte.

Im zweiten Banbe lernen wir Australien und auftralisches Leben in lebendigen und greifdaren Bilbern vollständiger fennen, als aus irgendeinem andern uns bekannten Werke, die Schriften Gerstäcker's nicht ausgenommen. In Gouldurn, einer Breterfladt von 5000 Einwohnern, die nichtsbestoweniger ihr Shaffpeare- Hotel, ihr Lord Byron-Theater u. j. w. hat, trifft er zuerst wieder auf eine schöne Ratur, mit Palmen und Bananen. Er gibt unter den seltsamsten hindernissen ein seltsamse Concert, erweckt Begeisterung und wird mit Ehren überschüttet. Desto schlimmer sicht es mit den Bilbungsversuchen, welche das Gouvernement mit der Urbevölserung unternimmt, deren falsche, diebesschlaue, thierische Natur sie als völlig culturunfähig erscheinen läßt. Aus einer mühsam gegründeten Bolsschule in Gvuldurn waren ploylich in einer Nacht alle hre Zöglinge ausgebrochen und in die Wälder entstohen, wo man sie muhsam wieder einfangen

muste. Bon Goulburn aus wird Paramatta in ben beimen besucht: der in haft gebaute Ort hatte schon ein wish Schauspielergesellschaft angezogen. Man kann sich in "heim Tell" deuken, ider hier gegeben wurde, vor einer Bedisam beutscher Tageldhner, benen leider schon alles deutsche Mesn ihr den gekommen ikt. Bon hier geht es nach Bathurt, du ik Berfaffer, wie er sagt, sosout den Concertsrieden austündigt. Ir harmlose Bersammlung sah sich plöglich in ihrem Kunig überschwemmt, und der Lictuose selbs flüchtet, die Eigenterm Arm, in einem Kahn vom Felde seiner Triumphel bisit.

Die hoffnung noch vom Sterbelager fpringt und bas uns ber Berfaffer, man muß es gestehen, is fim grellen Gegenfagen und Antithefen lebenbiger nub nit m Geift, als irgendeiner seiner Borganger schilbert; bas Lub, s bem ber grelle Biberfpruch ber Sitten und bes Bebent a Wiberhall in bem ebenfo grellen Biberfpruch feiner Raun feiner flimatifchen Berhaltniffe finbet. Belch ein Unter 3. B. zwifden ber Ratur in Moretonban und Abelaibe mit Norden Auftraliens? Sier Palmen und paradiefiche & mengefilde, die etwas Bertrauliches und Umschlingendes us von Wohlgeruchen burchhauchten, ewig heitern Luften abm die die Flammenfuffe der Conne fühlend den Bilger entit und ihn mit ihrer herrlichkeit völlig überwältigen; bott bu Wüstenbrand und alles vernichtende Wolkenbrüche im groß Bechfel u. f. w. In einem folchen Baubergarten liga ! 400 Saufer von Moretonbay und von Benvitto, ven mi Berfaffer, nachbem er funf Concerte in acht Sagen ge nach Sibney gurudfehrt, bas er nach vier Monaten wieba z veranbert findet. "Es ift ein Emportomuling", fagt er, " Gott ploglich bie Tafchen füllt und ber nun prunffucty! feinen Schapen prablt, alle Welt blenbend und in Aufin rei und riefenhaften Unternehmungen feine Grengen fenn Spater wird Melbourne befucht, ein Ort, bem 150000 Com ner wol etwas übertrieben jugewiesen werben, und bei geiner englischen Inbuftrieftabt gleicht. Sier herricht ein be biger Carneval, Spectafel, Opern, Ballete aller Art, and 20000 Chinefen fpielen bier wieder eine große Rolle und mi bem Berfaffer mit ihren Bunberlichfeiten vielen Spaf, bas unglaubliche Glend ber Auswanderer ihm Thranen Ein Concert bringt bem patriotifchen Comite 20000 & einmal ein: auch Lola Montes, nun wieber Bitme, & Bruber ihren Gemahl Patrif Qull erschoffen bat, findet it ein. Bon hier geht es nach Ballarat, Geclon und erftere beiben Orte, Breterrefibengen in ber Rabe ber te minen, wild und ichauervoll, wo ber Berfaffer awolf Ge gibt und Lola tangt, aber Fiaeco macht. "Ce gibt nichts Mitcheree", fagt ber Autor, "ale bies erotifch-culturbifterife. allen Binteln ber Erbe gufammengefcneite Concertpat eine mahre fchmabifche Dreigrofden-Romodiantenbube." Stal guden begrußt er bemnachft Abelaibe, wo benticher Beit Die Macht erfrischenber Gultur und menfchlichen Orbunge ihn endlich wieber umgeben; es ift ein lebensfrifcher Ban ber Morgenblute vielverfprechenber und gefegmäßiger Gu lung, malerifch fchon unter tropischem himmet gelege: Bufluchtebafen ber über ben Ocean gewehren beutschen bittimlichkeit. hier ift ein Schiller Theater, ein Thuencheffun, ein hotel Bur beutschen Treue; hier flingen alle And ten bes beutschen Reichs munter burcheinanber, bier bie vaterlanbifche Element, überall fouft ein gerbrechliches, i gesteuertes Fahrzeug, fest vor Anter. Ju allen Strape regfte beutiche Leben. "Es lachte zwar nicht immer bies bei fagt ber Berfaffer fcon, ,,es feufgte auch gumeilen und unter ber Laft ber Armuth, aber es lebte und bewegte fi benn hier, wo bas Glud gut gelaunt mit jebem feden Er murfelt, mo ber Befit eine Laune bes Bufalls, bie Soffund Schmeichlerin felbft bes Mangels ift, verliert bas Clat! bleiche Farbe ber Ohnmacht: Die Noth hilft fich auf, ber dei fcherzt und bie Armuth wird vergolbet!" And hier it

wiese die Ongeshelden, denn fle fotbert den Seltungoredartung, ier fle tweit, zum Sweifanupf, den ein alter Elebhaber für fle auflicht. Die Comerctcompagnie, welche der Autor mit Bochfa, ien harfenfelet, theilt, ift jedoch valler Dennmiffe, der Gin fix Mufit ift auch hier deprevort und oft, wenn man ihm firmfichen Beifall bei mufikalischen Morbsenen zujauchzt, denkt der Werfelfer wit Goethe:

Bein Bieb ertont ber unbefannten Menge,

3hr Beifall felbft macht meinem Bengen bang. Das Seinwos fchattelt ibn. Bieberum werben bie Golbmis nn, ja fetift bie Bilben, bie er fo greulich fchilbert, befucht und bie unterhaltenbften Abenteuer ergabit, in Melbonrne, Dobertown, Benbigo, ber "bird on the tree", vor Englanbern, Deutschen, Gineien, Franzofen, Malaien und hollanbern gegeigt und Golb; Duttouen und Faceljuige in Empfang genommen, aber bie Genfucht nach Europa pub ber heimat lief bem Geiger feine Aufe mehr. In Ballarat verfehlt er ben Boftwagen und von lagebulb getrieben entfchlieft er fich jur Ratfiehr nach Melbourne mit einer Gefellschaft chinefischer Boffenreißer und Gautter auf einem abideulichen Rarren. Ber lenft fein Schieffei? bachte baufer, und befehreibt uns biefe Reife außerft launig. "Jeben Augenblid fuhr ich wie verzweifelt in Die Bobe, um meine bes poften Gefährten, bie mich zerquetfchten und mit ihrem ftintens den Athem mich erftickten, burch Berren und morberische Buffe und Stofe von mir abzuwehren; es waren faufte Beftien, Die, wie ich ihnen nachruhmen muß, alles mit grufter Dulbung ertragen und fich in ihren lacherlichen Geremonien trot aller Bettelhaftigfeit nicht im geringften ftoren liegen." In Delbourne enblich ein lettes Concert und ein bonnernbes Lebewohl ber Renge. Die lange Seercife, Die Comforte bee riefigen Dams bfire Emenn, ber 600 Baffagiere bequem beherbergt und von ben farfften Bogen faum leis bewegt babinfahrt, bie erhabenen Raturfcenen, bie ber Berfaffer zeichnet, Swan-Riber, bie Bas buas, Boint be Galles auf Ceplon, wo ber Dampfer anlegt, tas Inbifche Meer mit feinen Baubern, Aben und bie ganbreife nach Rairo, bieje Stadt felbft und Alexandria, alle biefe reichen Scenen muffen wir in bem Buche felbft aufzusuchen bem Lefer iberlaffen. Mit bem Teviot gelangt ber Autor nach Dalta und if unn in ber Seimat.

Bir aber erweisen seinem Buche nichts als die einsachste Genchtigkeit, wenn wir schließlich unser Meinung dahin aus brichen, daß es einen der anziehendsten und unterhaltendsten Beimanderungsberichte bietet, der uns feit langer Zeit vorgesommen ft, und durch Fülle und Frische des Inhalts wie der Darkung eine ungemein erfrischende und belebende Lecture gewährt. Sil und Sprache, durchweg entsprechend und stellenweise wahrsest ausgezeichnet, haben vielleicht der Hand des Gerausgebers in ansen, doch kann uns dies, wenn dem so ist, in der Befriedigung, mit der wir biese treffliche Briessamslung aus der hand legen, natürlich nicht stören.

#### Bilhelm Göginger.

Das Januars und Februarheft ber Bogel'schen Monates schiff, Die höhere Bürgerschule" enthält eine interessante Lebens. sige Max Wilhelm Göginger's von E. Köhler, beren wir auch bier mit einigen Worten gebenken wollen, ba Göbinger (geborten 1856) im Babe Deynhausen) sich nicht blos um bas Shulwesen ber Schweiz, sondern durch seine meist mehrmals arzelegten Schriften: "Deutsche Dichter" (fraste Auslage, 1856); "Der Liebergars ta" (weite Auslage, 1855); "Der Liebergars ta" (weite Auslage, 1855); "Die deutsche Sprache", "Deutschesch" u. f. w. um die deutsche Sprachs und Literaturwissenschaft große Berdienste erworben hat. Wir ersahren daraus water anderm, daß Göbinger einmal wirklich damit umging, sin Schulamt niederzulegen und von der Feder zu leben; aber, inreibt er weiter: "Ich betrachte es für eine Art Unglück nichts zu seines Schriftseller." Wunderlich daß man solche Ansichs

ten faft mur fit bem mit Budhfanblerte unb Badenfdreibert aberfallten, viellefenben unb fich auf feine Literalter fo viel ju gute thuenben Deutschland anguboren besommt! Die Sante gute thueuver Butthland angtheben veroment: Die spanne nofache seiner Antipathie gegen die Schristkellerei als Brods sich lag aber wol darin, daß ihm, wie er seicht gesteht, das Schreiden, in spätern Jahren seilich anch das Unterrügte geben schwer von der Hand ging, daß er keine unsprüngliche spristkellerische Anlage und mithin auch nicht den damit verz dundenen underwindsuren Drang gum Schristkellern besoff. Uedrigens ist mit der Ansköung eines Berufs nur dann ein undirent Unriede nerdwärft wenn hieser Mount mit den Medauna mehres Ungiftet verftenbft, wenn biefer Bernf mit ben Reiguns gen und Mebergengungen bes Ansubenben in Biberfpruch ftrut und baburch allmalig ein innerer, zehrenber und nicht mehr gu verfohnenber Zwiespalt bervorgernfen wirb, und folches Unglud mag es in manchen andern Berufszweigen wol noch viel ban-figer geben als in ber Schriftftellerweit. Gobinger fcheint von hans aus überhaupt eine ziemlich profaifche trodene Ratur gewefen zu fein; er hatte 3. B. fo gut wie gar fein Gefühl für Maturichbuheiten; er felbft gefteht in einem Beiefe an feinen Freund Schumann, nachbem er mabrend ber Augustferien 1826 bie Albenthaler und Doben ber bentichen Schweiz burchwandert: "Ihnen fann ich es wol gesteben, daß mir bie vielen Buffere falle, Gleticher u. f. w. am Enbe fast langweilig murben, bag mir auch bas unterwalbener Land beffer gefiel als bas majeftatifche berner Oberland, Meberhanpt bin ich burch biefe Reife vontbem, was ich langft vermuthete, beutlich überzeugt worben: baß ich fur ben Genug bloger fconer Rainr nicht gefchaffen bin. 3ch wende immer meinen Blid von ihr ab auf Die fie beleben= ben Menfchen; finde ich mich burch biefe nicht befriedigt, fo ers gogt mich auch jene nicht fehr." Leiber aber fanb er bie Mens ichen in ber Schweig auf ben befuchteften Wegen ,,im gangen fehr verborben, vermuthlich burch bie Reisenben". Aber gerabe biefe urfprungliche profaifche Erodenheit feines Gemuthe bedurfte eines Wegenfages und Wegengewichts, und er fand biefe Ausgleichung in ben beutichen Dichtern, in bie er fich fo einlebte, "bağ er im letten Lebensjahre ben Sag über Uhland's ober Ractert's Gebichte auswendig lernte, um fich in ben ichlaflofen Rachten baran zu erquiden. Sogar noch in Depnhaufen repes tirte er bas auswendig Gelernte flundenlang auf bem Gobha liegend over im Schweigen ber Racht, und vergnügte fich jo wie mit lieben Freunden." Der blogen Landschaftsmalerei in ber Boefte und ber blos beichreibenben Dichtfunft blieb er freilich immer entfrembet, wie er felbft gefteht; auch in poetifchen Schopfungen wendete er immer ben Blid ,auf bie fie belebenden Menfchen"; und es waren gerabe Die aus bem Gemuth fcopfenben Dichter, bie er bevorzugte, fo ben jest viel ju febr vergef: fenen Lyrifer und Rovelliften Chuard Ferrand (Chuard Schulge), von bem er an feinen Freund Morifofer 1847 fdreibt: "3ch felbft ichage ibn bober als fammtliche jest lebenbe Dovelliften." Merfwurdig war ed, bag Goginger fich in ber Schweiz einbilbete, ein "eingefleischter Gachfe" gu fein, bem bie Bente im "fchos nen Sachienland" beffer, einfacher und reblicher ericbienen ale in der Schweig und bassenige am fconften porfam, "was ihm die Elbgegend ins Gebachtniß gurudrief"; bag er aber bei einem Befuche Sachsens im Jahre 1841 fich hier hochft uns behaglich fühlte und über bie Buftanbe bafelbft wie über feine Landeleute fich in feinen Briefen angerft bitter ausließ: "3ch bin bem Defen bort (in Sachfen) gu fehr entfrembet und murbe mich fehr gebructt babei fuhlen", fchreibt er; "bet \* \* Goul-plan hat mir faltes Granfen eingejagt" u. f. w. In Betreff Barnbagen's und Rante's bemerft er einmal in einem Schreis ben an Morifofer vom Jahre 1847 : "Diefe Schriftfteller heben an ihren Belben bie gute Seite hervor, fie verschweigen nicht gerabezu bie ichmachen und ichlechten, allein fie tragen bier ichwache Einten aur, bort febr flarte. Daburch leibet offenbar bie Bahrheit ber Objectivitat." Dagegen erblicht er in bem ", leben Schubart's" von Straug "bie 3bee einer aufrichtigen Charaf= teriftit verwirflicht, wie benn überhaupt Straug gu folchen Darftellungen gefchaffen ift". Außerbem enthalt biefe lebreiche Lebens:

Digitized by Google

ffigu. ju welcher Robier namentlich auch bieber ungebrudte Briefe benutt bat, noch fo manche intereffante Bemertungen Coninger's über bervorragende Berfonen, fo über Friedrich Rot tum, einen "fehr verschloffenen, etwas ftolgen Mann, barum von ben anbern Lehrern (in hofmpl) meift gefishen"; über Burter, bem ,alle Lente, bie wir anbern ats Patristen achten, Schufte, bie Reformatoren Strohtopfe, bie fieben gottinger Brofefforen Dummfopfe und Salunten finb", bem er abet auch nachruhmt, baß er "leutsetig, umgangtich, nur zu heiter und zu gemein fei"; aber Jatob Grimm, ben er ale Sprachforfcber mit Raturforfchern wie Cuvier und humboldt, als umfaffenben Benfer mit Beiftern wie Baco und Leibnig vergleicht; über 28. Bacters nagel, von dem er unter anberm 1855 fagt: "D hatte ich in Beipzig einen folchen Profeffor gehabt, mas mare ich fur ein Rerl geworben! Es ift erstaunlich, mas ber junge Badernagel (er ift noch nicht 80 Jahre) alles weiß!" Ruhrend ift es, wie Bobinger, ale feine fpater allgemeiner werbenbe Lahmung mit ber rechten Sanb begann, noch mit ber linten fchreiben lernte: "Dit ber Linten arbeitete er 1851 an feinem alefebuch», bas brudbereit werben mußte, und hatte noch ben humor, in felbiges eine Bitte ber linten Sand um beffere Berudnichtigung bei ber Ergiebung aufzunehmen."

Motizen.

Soethe's Gebichte unb Ballaben in neuer engliffer Ucberfegung.

Bwei Englander, B. Comondftoune Antoun und Theodore Martin, haben fich jufammengethan, um Goethe's Gebichte und Ballaben gu überfegen und ihre Ueberfegung unter bem eins fachen Titel "Poems and ballads of Goethe" bei Bladwoob in London ericheinen ju laffen. Man fonnte nun verlangen und hoffen, bag zwei vereinte Rrafte etwas gang Borgugliches ju Stanbe gebracht haben mußten; bies icheint jeboch nach bem "Athenaeum" feineswegs ber gall ju fein. Der Berichterftat-ter bemerft: "Dbichon bereits verichiebene Ueberfegungen ber Bebichte Gvethe's im Englischen versucht worden find, fo befinbet fich boch feine bollfommen gelungene barunter. Allerdings wurde Scott querft burch eine gute Ueberfegung bes a Bos von Berlichingen » und bes "Grifonig » befannt. Chellen hat eine Stelle aus bem "Fauft" fo ausgezeichnet überfest, bag man nur bebauern fann, bag er nicht bas gange Drama fatt einiger Scenen übertragen hat. Bu ben vielen Blanen Coleribge's gehorte auch eine Uebertragung bes "Fauft"; er gab aber bie 3bee auf, ebecause he doubted whether it became his moral character to translate or lend counteannce to language much of which he thought vulgar and blasphemous; and, partly and objectively, because, on a comparison of idioms, the bard found that he could, on the same subject, write so much better himselfe." Der Berichterftatter vermuthet, bag einer ober ber andere biefer Grunde bie Belt mancher Ueberfegungen bes raubt habe, welche ohne Bweifel, waren fie nur ausgeführt worden, bewunderewerth gemejen maren; biefer Mangel an mufterhaften Ueberfehungen, habe andererfeite einer giemlichen Augahl Ueberfepungen, welchen fein Lefer bes Driginals feine ernftlich gemeinte Bewunderung fchenten fonne, Thur und Thor geoffnet. Der Berichterflatter fahrt fort: "Gine unvolltome mene Seelenvermanbtichaft mit euerm Autor, ein Berlangen, ju beffern, ju vermanbeln, hubiche Bartien weiter auszufpinuen und nicht hubiche zu furgen, ihn auf bas Niveau euerer eigenen Bhantafie herabzubruden, ihn teufch und fittlich zu machen, wo er bas Wegentheil ift, gezwungen wo er einfach, bevot mo er tropig, driftlich wo er beibnijch ift; eine Abficht, fein Detrum u andern, feinen Ginn andere auszulegen und feine Form und Rufit zu verwischen, bas flub nach meiner Auficht wefentliche Ginberniffe fur bas Gelingen einer Ueberfegung." hieraus geht fcon bervor, bag ber Berichterftatter ben beiben Ueberfegern ju verftehen geben will, bag ihnen bas unternommene Werf nicht fehr gelungen fei, Der Berichterftatter ift freilich nicht blind

gegen die Schwisrigkatten, welche genade Goethe dem Urberfester bletet: "Wer kann", sogt er, "Thautropsen aneinander binden, Westwinde einsertern oder die flüchtigen Sounenstrahlen einsurgen? In Salfte besteht Goethe's Schönheit in seiner vollender ten Einsachheit und Ruhe, in einer griechtschen Klarheit und Bestimmtheit, in der Art wie er schöne Morte schonen Vernahlt, nicht durch eine mariage de convenance, um so vicker Silben oder Rhythmen oder Bilder willen, sondern estom inward and assaity of beauty»... Berset ein Wort ober abert das Metrum, gebt für einen helten einen tlesen Ton, strein glänzende eine matte Farbe, und dahn ist der Reiz des Solichts, Symmetrie und Haltung. Statt das Gebicht verschönert zu haben, haht ihr es seiner Schönheit beraubt." Das nun ift es, was der Berichterstatter den beiden lehersetzern zum Borwurf macht; sie hätten das Original geändert, das eine mal weil sie den Text nicht verstanden, das audere mal weil sie nicht mit ihm übereinstimmten oder aus andern Gründen, die man nicht zu erralhen vermöge. Das Oistichon:

Beiche Bonne gewährte ber Blid auf bies herrliche Blib mir, Stund ich Armer nicht fo heilig wie Jofeph babei -

lautet 3. B. in ber Ueberfetjung ober vielmehr Bermafferung und Burificirung ber beiben Berren, benen bie Stelle irgender was Anftofiges haben mochte:

> What joy that sight might bear, If with a pure and guilt - untroubled eye, To him who sees them there,

He look'd upon the twain, like Joseph standing by.

Die Englander sind freilich sehr prude; neunt boch auch der sonst vorurtheilslose Berichterstatter bes "Athenaeum", um selbst seinen Landsleuten keinen Anstoß zu geben, Goeibe's hier ausgedrücktes Gefühl "bade nough", nur meint er, es gezieme sich sur einen Uebersetzer nicht, etwas schwächliche Frommigkeit darüberzugießen und die Stelle beim Publikum als "thoroughly orthodox" einzuschmuggeln. Nächst der Wiedergabe der "Braut von Korinth", deren metrische Schwierigkeiten die beiden Uebersetzer fast ganz überwunden hatten, rühmt der Berichterstatter nur die Bearbeitung des Gedichts "Der Besuch" als "the most successfull of the translations", "Der Besuch"

#### , Gine Ferienreife nach Schweben.

Der Rector bes Gymnafiums zu Lemgo, S. R. Bran-bes, hat feine "fechste Taube" aussliegen laffen, namlich einen "Ausslug nach Schweben im Somuer 1858" (Lemgo Meyer, 1858); die "Tauben", die er fraber aussliegen ließ, waren bie Tagebucher über feine Ferienreifen nach Schottlant, England, in bie Byrenaen, burch bas Salgfammergut nach Be-nebig, endlich nach Rom. Diefe nicht fehr umfangreichen Reife tagebucher fcheinen hiernach ihr bestimmtes Bublifum an finden, bem ihre periodifche Wiederfchr willfommen ift, und in ber That find fie anziehend burch bie einfache Objectivität, womit ber Berfaffer schilbert und erzihlt, und burch bie Frische und Dei terfeit, womit er bas von ihm Erlebte und Angeschaute auf fic mirten lagt und die Ginbrude wieberzugeben weiß. Ghe er auf Banberung geht, flopft er ben Schulstaub orbentlich and, und von Bebanterie, Schulmeisterei und Gramlichfeit ift in feinen Reifeschriften nicht eine Spur zu finden. Wir begleiten baber ben Berfaffer mit Bergnügen nach Stockholm und Umgegend, nach Gripeholm, Upfala, Dannemora, Gefle, Dalarne (Dalefate lien), Falun, ben Giljansec, Westeras, Motala, Babftena und bem Omberg, endlich nach Gothenburg und von ba uber Robens hagen jurud. Auch fur bie eingeflochtenen Bemerkungen über bie schwedische Sprache, bie volle und wohlflingenbfte aller Sprachen germanischen Ramens, find wir ihm bantbar, ebenfo für bie Bemerkungen über bas fchwebische Gefangbuch, in weldem fich auch zwanzig Lieber von Luther, brei von Frante, vier von Baul Gerhard und mehrere von Reumarf, Arubt u. f. m. befinden. Der Anfang ber Luther'ichen homne "Gine fest Burg" lautet in ber fcwebifchen Ueberfegung:

Vor Gud är ees en väldig borg, Han år vort vapen tryggå. Po honom i all nod och sorg Vort hopp vi vilje bygga etc.

Die Lage Stockholms verfeste ibn, ber boch auch bie schonften Stabte und Gegenden Italienst gesehren hat, in Gernaden, namentlich von ber Oftseefelte; er fast: "Dan glaubt nicht eine Stadt bes Rorbens, fonbern eine italienische vor fich ju haben, man meint, nach Genua ober Reapel gefommen zu fein. Nicht übertrieben ift bas Lob, welches ihr gespendet wird, wenn man fie bas Paradica bes Rordens nenut; ich glaubte in meinem Entjuden, es gebe auf bem Erbenrund nicht ihresgleichen." Auch ber Trollhattafall und beffen Umgebungen machten auf ibn einen "unbefchreiblichen" Einbrud und ließen eine Gehufucht in ihm jurid, "bie ich (fahrt er fort) auch jest, inbem ich bies fcreibe, nicht los werben tann". Alle britten Glangpunft Schwedens bezeichnet er bie Gegend von Gothenburg. Bon einem Befuch bes in Schweden berühmten Giljanfee bagegen rith er ab; ber Weg von Gefte über Falun nach Leckfand fei einformig und ohne Reige, und wenn auch ber Giljan und bas Wal ber Dalelf bis Avefta lieblich und anmuthig fei, fo habe Deutschland, auch abgesehen vom Alpenlande und von den Thas tern bes Rhein und ber Donau, fconere Gegenben. Bei Ges legenheit bes Befuchs ber Bibliothet von Upfala ergablt er in Betreff bes berühmten Godex argenteus, daß aus ibm; was Dr. Lobe 1834 entbedte, einmal mehrere Blatter heimlich berausgeschnitten und entwandt murben, die indes fpater juruds geommen find. Bu Anfang bes Jahres 1857 fei Dr. Ubpftrom bafelbft zu einem fchwer Erfrantten gerufen worben, ber ihm in Badet gab, bas jene fehlenben Blatter enthielt, und ausfegte, bağ er fie von bem Bebienten eines reifenben Engfanbers chalten habe. Man vermuthe jedoch, bag ber Krante und ber mit Berftorbene fie felbst entwandt habe. Das erinnert an einen abnlichen neuern Borfall in einer beutschen Stadt. Uebrigene befinden fich auf der Upfala Bibliothet aus ber beutfchen Literatur fogar Die neuern Erflarungefchriften über Goethe und Schiller, "wiederum ein Beichen", bemerft ber Berfaffer, "bag man in Schweben bie beutsche Sprache achtet". Der Schrift ift eine Meberfichtelarte von Stocholm beigegeben.

#### Bibliographic.

Bastian, A., Afrikanische Reisen. - A. u. d. T.: Ein Bessech im San Salvador, der Hauptstadt des Künigreichs Congo. Ein Beitrag zur Mythologie und Psychologie. Bremen, Strack. Gr. 8. 2 Thir. Binnewerd, F., Der echte Ring. Roman in feche Bu-

dern. Brei Banbe. Leipzig, Rollmann. 8. 4 Thir.

Pfalzer Briefe. Bon einem Ungenannten. Ifte Camm-

lang. Landau, Raußler. 1858. Gr. 8. 71, Rgr. Bruch, 3. F., Die Lehre von ber Praeriften ber mensch-lichen Seelen historisch-kritisch bargestellt. Strafburg, Treuttel

u. Burt. Gr. 8. 24 Rgr.
Cornelins, B., Ein Sonettemfranz für Fran Resa von Milbe, Beimar, Kuhu. Gr. 8. 3. Rgr.
Freytag, G., Die Fabier. Trauerspiel in fünf Acten, kripzig, hirzel. 8. 1 Thir.

Treue Geschichte ber Drangfale bie bas beutsche Dorf 3... bei Maing im erften Revolutionstriege burch bie Franjofen erlitten. Dem beutschen Bolte nach eigenen Erlebniffen berichtet von F. E. 3. Leipzig, Saeffel. 8. 10 Ngr. De fling, M. v., Eine Posse per Dampf ober Narren-

kreiche am himmel und auf ber Erbe. Carnevals : Preisstud mit Gefang und Tanz in vier Aften. Musik componirt und arrangiet von Demfelben. Mainz, & Schott. 12. 10 Mgr. Den je, B., Die Sabinerinnen. Eragobie fünf Aften.

Berlin, Derg. 8. 25 Ngr. Dopf, A., Sante Europa und ihre Großmagbe. Carnes

valepoffe mit Gefang und Betteltang. Berlin, Dedlenburg.

Jo#1, M., Die Religionsphilosophie des Mose ben Mai-

mon [Maimonides]. Breslau. Gr. 4. 12 Ngr.

Rempe, &., Friedrich Schneiber ale Menfc und Runftler. Ein Lebensbild nach Driginal-Mittheilnugen, Driginal-Briefen und Urtheilen namhafter Runfrichter bearbeitet. Dit Schneis ber's Portrat in Stahlstich, zwei Lithographien, Facstmilen, Autogeaphie und wielen Winft-Beilagen. Deffan, Reuburger. Gr. 8. 3 Thir.

Deigner, M., Dramatifche Berfe. Ifter Banb. Leipzig, Berbig. 16. 24 Rgr.

Moschus, D., Neaera. Komödie. Nach dem 1845 in Athen erschienenen ersten Abdruck der Florentinischen Handschrift. Nebst einer literarhistorischen Abbandlung des griechischen Herausgebers Andreas Mustoxydis von Korcyra. Griechisch und deutsch mit Einleitungen und Anmerkungen von A. Ellissen. Hannover, Rumpler. Gr. 8. 24 Ngr.

Ruller, D., Der Rtofterhof. Ein Familienroman. Drei Banbe. Franffurt a. D., Beibinger Cohn u. Comp. 8.

4 Thir. 15 Mgr.

Drlich, E. v., Indien und feine Regierung. Nach ben vorzuglichsten Onellen und nach Sanbichriften. Ifter Band. M. n. b. E .: Allgemeine Gefchichte von Indien von ben früheften Beiten bis jum Sahre 1857. Leipzig, G. Maper. Ber. 28. 3 Iblr.

Richthofen, E. K. H. Freih. v., Die ausseren und inneren politischen Zustände der Republik Mexico seit deren Unabhängigkeit bis auf die neueste Zeit. Berlin, Hertz. Gr. 8. 2 Thir. 20 Ngr.

Ruth, G., Geschichte bes italienischen Bolfs unter ber Rapoleonischen Berrschaft als Grundlage einer neuesten Ge-

schichte Staltens. Leipzig, G. Mayer. Gr. 8. 15 Rgr.
Strauss, O., Der Psalter als Gesang - und Gebetbuch. Eine geschichtliche Betrachtung. Berlin, Hertz. Gr. 8. 5 Ngr.

Togner, G., Arel. Gin romantifches Gebicht. Aus bem Schwedischen überfest und mit Anmerfungen verfeben von A. R. v. Schullern. Innebrud, Bagner. 16. 9 Rgr.

Trendelenburg, A., Priedrich der Grosse und sein Staatsminister Freiherr von Zedlitz. Eine Skizze aus dem preussischen Unterrichtswesen. Vortrag gehalten am 27. Januar 1859 in der Königl. Akademie der Wissenschaften. Berlin, G. Bethge. Gr. 8. 5 Ngr.

Eroftungen und Rathichlage aus ber Erfahrung. Aus bem Frangofischen nach ber Iten Auflage bes Driginals. Bremen.

Strad. 16. 5 Rgr.

#### Tagesliteratur.

Andrac, A., Aftenmäßige Befruchtung ber Erwieberung bes Ronigl. Ober-Rirdenrathe auf bie Emgabe ber Bommerichen Batrone vom Januar 1858. Raugarb. Gr. 8. 5 Rgr.

Bohlau, D., Der Ariminal-Brogef Rofe und Rofal. Beis mar, Bohlau. Gr. 8. 8 Mgr. Dethloff, A., Gebanten eines Laien über Bergangenheit und Gegenwart unferer Medlenburgifchen Lanbes-Rirche. Gin evangelifty-lutherifches Beugnig fur orn. Bfe. Dr. Baumgarten. Bamburg, Rolte u. Rohler. Gr. 8. 5 Mgr.

Frieden oder Rrieg'? Rube ober Umfturg? Gin Blatt ber

Beitgeschichte. Frankfurt a. D., Reller. Gr. 8. 5 Rgr. Der beutsche Batrictismus vor bem Richterftuble bes frangofischen Moniteur. Leipzig, Lehmann. Gr. 8. 6 Mgr.

Sunbelin, An bie beutschen Gefchworenen. Gin Beitrag gur Berftanbigung über ihre Aufgabe in ber Gegenwart. Beimar, Lanbes-Induftrie-Comptoir. Gr. 8. 6 Ngr.

Bormarte! Gin Botum aus und für Sachsen. Leipzig,

Lehmann. Gr. 8. 6 Mgr.

# Anzeigen.

# Empfehlenswerthe Schulbücher

aus dem Verlag von S. A. Grochhaus in Ceipzig.

Arendts (C.), Naturhisterischer Schulatias. Zugleich mit Berücksichtigung der Technologie. Für den methodischen Unterricht bearbeitet. 33 Tafeln, enthaltend 368 Abbildungen in Holzschnitt. Nebst einem erläuternden Texte. 4. In Octavformat und in Leinwand gebunden 1 Thlr. 5 Ngr.

Gracfer (A.), Praktischer Lehrgang zur fonellen und leichten Erlernung ber Englischen Sprache. Rach Ihn's Methobe. 3weite Auflage. 8. Geb. 8 Ngr.

Draktische Schulgrammatik der Englischen Sprache. Wit vielen Uebungsstücken zum Uebersehen aus dem Deutschen. 8. Geh. 16 Rgr.

Möhl (G.), Theoretisch-Praktischer Lehrgang zur leichten und grundlichen Erlernung ber Französischen Sprache. 8. Geb. 15 Ngr.

Bendleng (B.), Praktisch-theoretisches Handbuch der Französischen Sprache. Mit Uebungen nach einem ganz neuen Spstem. 8. Geb. 20 Mgr.

Traut (H. T.), Dentsches Sprachbuch für beutsche Schulen. Nach ben Resultaten ber neuern historischen Sprachforschung auf bem Gebiete ber Lexikologie unb Grammatif bearbeitet. 8. Geb. - 15 Ngr.

Bilbe (F. A.), Cefebuch für bie Schulen Deutschlanbs. Bweite verbefferte Auflage. 8. Geb. 16 Rgr.

Miller (F.), Geometrische Sormeln und deren Anwendung auf die Gau-Praxis nehft einer Tabelle über Festigseit der Raterialien mit praktischen Beispielen versehen. Rehst einem Anhang: Verhällnisse, nach welchen die Materialien bei Landbauten berechnet werden. Mit 87 holzschnitten. 8. Geh. 12 Ngr.

Suell (A.), Cehrbuch der Geometrie für Schulen und zum Selbstunterricht. Zweite Auflage. Drei Abeile. 8. Geh. 2 Thir. 18 Ngr.

Erster Cheil: Gradlinigte Planimetrie von Karl Snell. Mit 5 lithographirten Tafeln. 24 Rgr.

Sweiter Theil: Areislehre und Chene Trigonametrie von Karl Snell. Mit 4 lithographirten Tafeln. 24 Rgr.

Britter Theil: Stereometrie von hermann Schaffer. Mit 16 lithographirten Tafeln. 1 Thir.

Maumer (A. von), Cehrbuch der allgemeinen Geographie. Dritte vermehrte Auslage. Mit sechs Kupfertafeln. 8. 1 Ahlr. 18 Ngr.

Borfdreibung der Erdoberfläche. Gine Borfdule ber Erbfunte. Fünfte verbefferte Auflage. 8. Geb. 6 Nar.

Staedler (G. L.), Cehr- und Handbuch ber allgemeinen Geographie. Mit zahlreichen Golzschnitten. 8. Geh. 2 Thir. 20 Mgr. Geb. 3 Thir. (Auch in 8 Lieferungen zu 10 Ngr. zu beziehen.)

Die vorstehend aufgeführten Lehrblicher find fämmtlich in jahlreichen Schulen eingeführt und werden bei Beginn bei neuen Semesters den Schalanstalten bestens empsphlen.

Die Berlagshandlung ift gern bereit, Lehrern, die fich por der Ginführung der Bucher erft näher bamit bekannt machen wollen, Gratisexemplare derfelben gulommen gu laffen.

Verlag von f. A. Brockhaus in Leipzig.

### Der Zauberer von Rom.

Roman in neun Buchern von Rarl Gnstow. In neun Banben.

Erfer bis vierter Band. 8. Geh. Jeber Band 1 Thr. 10 Rgr. Soeben ift ber vierte Band diefes Berts erschienen, bas, ein Seitenstud zu ben "Rittern vom Geiste", in gleischer Beise wie biese bas nordbeutsche Element ber Gegenwart schilberten, die subbeutschen und subeuropäischen Bershältniffe zur Grundlage hat und somit gleichsalls ein Beitz gemälbe unferer Tage wird. Die handlung spielt in Bestfalen, am Rhein, in Bien und Norditalien und endigt in Rom, das ber Bersasser zu diesem Zwed fürzlich besuchte.

Die folgenden Banbe werden in möglichft furgen 3wis

Berantwortlicher Rebacteur: Dr. Chuard Brodbaus. -

fchenraumen erfcheinen.

Bon den brei ersteu Banden ist bereits eine zweite, wefentlich unveränderte Auflage nöthig geworten, ba bie erste rasch vergriffen war.

Berlag von S. A. Brockhans in Leipzig.

### Die Baugelebe

#### und banpolizeilichen Bestimmungen bes Königreichs Sachfen.

Ein Sanbbuch fur Ingenieure, Architecten, Mafchiniften 2c., für Technifer, Die fich ber Staatsprüfung als solche unterwerfen wollen, sowie zur Selbstbelehrung für jeben, ber mit bem Bauwefen in Berührung tommt.

#### Von Audolf bon Txautzschen,

Ingenieur und Ronigl. Sachf. Finang. Bermeffungs . Conducteur.

8. Geh. 1 Thir. 24 Rgr.

Die praftifche Bichtigfeit biefes Berts für alle mit bem Bauwefen in Berührung tommenbe Rreife in Sachfen, alfo auch fur alle Grund: und hausbefiger, bedarf feiner weitern Begrunbung. Es enthalt gum erften male alle barauf bezüglichen Bestimmungen, Die bieher fchwer zugänglich waren.

## Blatter

für

# literarische Unterhaltung.

Erscheint wöchentlich.

— Mr. 20. —

12. Mai 1859.

nhalt: Blattbeutsche Literatur. Bon Friedrich Dorr. 3weiter Artifel. — Ein Roman aus ben californischen Goldminen Bon Smanuel unf, — Eine fritische Revue St. : Rene Tallandier's über die deutsche Literatur. — Rolly. (Christian Friberich Burm.) — Bibliographie. — Anzeigen.

#### Plattbeutsche Literatur.

3weiter Artifel.\*)

Seit zu Anfang vorigen Jahres unfer erfter Artifel ber plattdeutsche Literatur in b. Bl. ftand, find wieber nichiebene neue Ericheinungen auf biefem Bebiete ber iteratur bervorgetreten, welche wir beute bier mit ben och von früherer Beit vorliegenden gusammen befprem wollen. Dehr und mehr gewinnt es wirklich ben nichein, als batten bie recht, welche por ber neuplatt= utiden Literatur ale einer Feindin ber hochbeutichen, e nichts Geringeres jur Absicht habe, ale fich ihr tes Gebiet jum Alleinbesit wieder gu erobern und fic bft jur nordbeutichen Schriftsprache ju erheben, er= rafen und warnten. Man bleibt nämlich nicht einmal bei fteben, die poetischen Bedanken in biefes Bewand r plattbeutschen Sprache zu kleiben, sonbern alle Bochen ft lefen wir die Anfundigungen von Berten über bie attbeutiche Sprache; babin gehoren bie Borterbucher ußer bem gebiegenen großen allgemeinen von Rosegarten e verbienftvollen Arbeiten von Sturenberg : "Dftfriefisches forterbuch", und von Schambach: "Wörterbuch ber nierbeutschen Munbart ber Fürftenthumer Gottingen und iubenhagen"), bann bie "Grammatif ber plattbeutichen rache" von Julius Wiggers und bie von A. Marah: 18 und außer vielen andern besonders die polemische brift von Rlaus Groth, "Briefe uber Gochbeutich und attbeutsch" (Riel 1858).

Die aussubrliche Besprechung vieser Werke wurde einen ib. Bl. zu weit umfassenden Raum einnehmen, auch gehötlie nicht eigentlich vor unser Forum, da wir vielmehr und bie Aufgabe gestellt, das in plattbeutscher Mundart Gestiebene zu besprechen; doch dursten wir in dem heutigen Arsteingemal genöthigt sein, auf das letztgenannte (übrigens Nr. 2 b. Bl. bereits besprochene) Buch Bezug zu nehmen, d gestehen daher hier im voraus, daß wir, obgleich selbst ein attbeutscher und ein warmer Berehrer der lieben schonen uttersprache, doch höchlichst erstaunt waren über die Keckt einerseits und die Einseitigkeit andererseits, welche das

Groth'sche Buch charakteristren. Schritt vor Schritt raubt Groth ber hochdeutschen Sprache jeden Anspruch auf Borzüge irgendwelcher Art, um fie der plattdeutschen Schwesker in um so höherm Maße zu vindiciren. Das heißt mit Gewalt Zwietracht hervorrusen; oder glaubt Groth wirklich die Gegner zum Schweigen zu bringen, wenn er mit einem Selbstgefühl und einer Unumwundenheit, die uns nicht geringes Bedenken macht, wo er von dem Wohlslaute der plattdeutschen Sprache redet, sich selbst hoch emporhebt und Schiller's bisher am meisten bewundertsten Berfe aus dem "Taucher" verurtheilt? Er sagt nämlich:

Ein Lieb von so absolutem Bohlklange mie z. B. "hartsleeb" im "Duickorn", das in den tiefen Brustonen den Schmerz malt, ist im hochdeutschen durchaus unmöglich. Ich behaupte nicht, daß Goethe'sche, helne'sche Berse nicht wohlklingend sind, Meister bezwingen auch das widerfredende Element, ein Canova wurde den Granit zu einer Frauenbufte weich machen. Aber der Blattdeutsche hat den Klang im Ohr, er wird, auch wenn er hochdeutsch dichtet, den Sinn mit Erfolg hinüberbringen, und die Schriftsprache wird immer von ihrer Schwester lernen nnd gewinnen. Schiller's, des Schwaben, "Und es wallet und siedet" u. s. w. ist geradezu unschön (!), obgleich auch Goethe es bewunderte. Bürger wurde es nicht bewundert haben.

Doch erfparen wir une weitere Bemerkungen und Aussetzungen fur weiter unten und geben zu ben une vorliegenden Schriften in plattbeutscher Sprache über.

- 1. Der 1. April 1856 ober Onkel Jatob und Onkel Jochen, Luftspiel in brei Acten. Blucher in Teterow, bramatischer Schwank in einem Act. Bon Fris Reuter. Greifewald, Roch. 1857. Gr. 12. 15 Rgr.
- 2. Rein Sufung. Bon Fris Reuter. Greifewalb, Roch. 1868. 12. 25 Rgr.
- 3. En poa Blomen ut Annmarief Schulten ehren Goahrn von A. B. Herausgegeben von Frit Reuter. Greifswald, Koch. 1858. 16. 15 Agr.
- 4. Aus bem Bolt für bas Bolt. Plattbeutsche Stabt: und Dorfgeschichten. herausgegeben von John Brindmann. Erftes heft: "Dat Briden geiht um." Zweites heft: "Raspar Ohm un id." Guftrow, Opis u. Comp. 1854 55. Gr. 16. 93/4 Rgr.
- 5. Allgemeines plattbenifches Bolfebuch. Sammlung von Dichstungen, Sagen, Marchen, Schwäufen, Bolfes und Rindersreimen, Sprichwörtern, Rathfeln u. f. w. herausgegeben von h. F. B. Raabe. Bismar, hinftorff. 1854. Gr. 16. 10 Rgr.

<sup>&</sup>quot;) Bgl. ben erften Artitel in Rr. 6 b. Bl. f. 1858. D. Reb. 1859, 20.

Sammtliche funf Bucher find in medlenburgifch : vor: pommerfcher Mundart gefdrieben. Boran ftellen mir füglich ben unermudlichen liebenswurdigen Frig Reuter, von bem Rr. 1 und 2 verfaßt, Rr. 3 beforgt und herausgegeben worben. Schon in unserim erften Artifel hatten wir Belegenbeit, zwei plattbeutsche Schriften biefes Dichtere lobend gu beforechen; bort lernten wir ibn als trefflicen Sumoriften fennen (feine "Laufden un Rimele" find bas Lieblingsbuch ber Blattbeutschen geworben), beute in Rr. 2 zeigt er, bag auch bie weichen elegischen und ernften Rlange ihm nicht fremb find, mahrend in Mr. 1 fein humor in ergöglicher Beise fich abermals offenbart. "Ontel Jakob und Ontel Joden" gebort nur zum Theil ber plattbeutschen Literatur an: Die Sprache biefes beitern Spiels, bas freilich in ber Composition vielfach aus Reminiscenzen erbaut ift, ift ein Bemengfel von Bochbeutich, Plattbeufch und berlinifdem Jargon. Ontel Jatob, ein pommerfcher Bauer, bat fich bereits vor langer Beit in ber Rabe von Berlin angefiebelt und ift ein Bochbeutider geworben, fein Bruber Joden, ber auch beretts geraume Zeit bei ihm lebt, ift noch zum Theil Blattbeuticher, er fpricht in ber "Deffingfprache", bas ift, bem feltjamen Bochbeutich, welches ber ipricht, ber eigent= lich platt redet und hochbeutsch reben will, und das, wie wir bereits im erften Artifel ermabnten, von Reuter mahrhaft meisterlich behandelt wird. Mariane, Jakob's Saushalterin, fpricht berlinerifch, und Samuel, Joden's alter Bebienter, fann fich trop aller Bemuhungen von feiner plattheutiden Mutterfprache nicht freimachen und gerath, fobalb er etmas lebenbig wirb, immer wieber in fle binein. Scene por Scene tonnen wir bem luftigen Stud nicht folgen und es besprechen, aber verweisen gur Brobe auf ben Anfang. hier tommen fofort Samuel und Mariane gusammen; Diefe verspottet ben alten Bom= mer wegen feiner "jreulichen Muttersprache" und meint, "bet die jefühlvolle, jebilbete Liebe fich nich in bet Blatt= beutiche übersegen laft und bat bet mit ibr in feine Dutterfbrache jraufam ftudert". Samuel verfichert ihr bas Begentheil und will ihr zum Beweise "Spaf's megen" einmal eine folde pommerid = plattbeutide Liebeserflarung maden.

Samuel. 3d fchlag alfo meinen Arm am Sie und wenn id bat bahn bew, bann fief id Ihnen grab in bie Dogen, mit

Lieblichteit nämlich, und benn fegg idt . . . Mariane. Fällt Er benn nich uf bie Knie? Samuel. Knie? Nee! Wat haben bi Bat haben bie Bein bamit tau baubn? 3d fegg blos: Mien leiv Durting, ore Biefing, ore Stiening, ore Murriahning, wenn bu willft as id will, benn fund bien bart un mien bart ein bart.

Mariane. D Bott, wie eenfach, aber och wie ruhrenb!

Un benn is et ichon alle?

Samuel. For mienen Bart is bat nu all. Du fommen Sie as geliebtes Frauengimmer.

Ra, wat muß ich benn nn as jeliebte Bom: Mariane.

merange buhn?

Samuel. Sie fuden mir wieber liebreich an und fagen: 3a, Joding, ore Johanning, ore Bameling, id will, wat bu

willft, und bien hart und mien hart fund beib ein hart. Mariane. Ra, meinetwegen! Ja, Zämeling, id will, wat bu willft, und bein herz und mein herz find beibe ein Berg.

Samnel. So is't richtig! Run noch einen ausbrud. lichen Rug!

Mariane. Dug bet och?

Samuel. Duffen? Bat wollt nich muffen? (Rariane

Samuel. So, fo! Seifin Sei, as id noch tau Langen: hanshagen mare .

Indeffen ift Ontel Joden eingetreten, bat ben Sohnf ber Scene mit angehort und läßt fich, foviel Samuel auch versichert, "bat war jo man blos Spaß", nicht aus: reben, bağ es fich bier um ein mirfliches Liebesverhaltnig handle, er macht bem alten Diener ernfte Borwurfe über seinen jugendlichen Leichtsinn, forbert aber, nun es einmal fo weit gekommen, bag es auch zu Enbe geführt werbe, und furg - aus bem Spaß wird Ernft, Samuel muß, mag er wollen ober nicht, die Mariane beirathen.

Ebenjo ergoblich find auch die übrigen Scenen, und mir fonnen bas gange. Buch nicht nur jum Lefen, fonbern fogar auch Theaterbirectoren jum Aufführen empfehlen, ba bie Sprache, felbst mo fie plattbeutich ift, überall per-

ftändlich geblieben.

Bas Frig Reuter aber besonbere charafterifirt, bas ift bie Harmlofigkeit feines Scherzes, ber nirgends über bie Grenze bes gemuthlichen Spages hinausgeht. Reuter ift überall ein liebenemurbig = anfpruchelofer , herglich: anfprechender Schriftfteller, und um fo mehr muß es uns befremben, wenn Groth in feinen Briefen in fo wenig harmlofer, in so erbitterter Beise über einen Mann berfällt, bem es feinen Augenblid eingefallen ift, bem Dichter bes "Duidborn" ben Rang ftreitig zu machen. Ueberhaupt muß es une munber nehmen, wie wenig Gnabe bie übrigen Schriftsteller in plattbeutider Munbart por Groth's Richterftuhl finden. Man follte faft glauben, et fürchte jebe Concurrenz, benn Anertennung finben eigentlich nur zwei, die, allerdings feinem Rubme feinen Abbruch thun werben: einigermaßen ber verftorbene Foofe Boiffen Muller, beffen gang vorzugliche Bebichte wir im erften Artifel besprochen haben, und außerbem besonbers bie Gebichte ber geiftestranten A. 2B., welche noch bagu Rlaus Groth gewiomet find. Wie boch wir Groth's Sa: lent schäpen und ihn ale Dichter achten, baben mir beutlich genug früher ausgesprochen, aber "bie Runft ift frei", und wir fonnen fein Gotticheb'iches Dictatorium gebrauden, bas une bie Flügel bindet. Wie weit ber Dichter bes "Duidborn" in Diefer Beziehung geht, bas beweift auch feine Forberung in Betreff ber plattbeutichen Ortho: graphie, auf bie wir jum Schluß ber Befprechung biefer fünf Rummern furz eingeben wollen.

Das anderere Buch von Reuter, "Rein Sufung" (Bufung heißt junachft: Wohnung, bann auch: Rieberlaffungerecht), tft recht eigentlich geeignet, fich unter bem Bolke Mecklenburgs freunbliche Aufnahme zu erwerben, ba der Dichter mit dem ihm eigenen fichern Gefühl, volkethumliche Stoffe zu ergreifen, bas bier einen Gegenstand jum Borwurf gemablt bat, ber fur bie medlenburger Berhältniffe leiber fo harafteriftifc ift. Die abhängige Lage ber Landleute, bas unnatürliche Berhaltniß zwischen herr und Anecht, bas eigentlich von ber

Leibeldenschaft nur mehr burch ben Ramen unterfchieben ift, biefes ift bas Grunbtbema ber ibpllifden Erzählung. Dafi es ba nicht mehr luftig bergeben tann, bag ba bem font unerfcopflich beitern Reuter felbft ber Sumor voll= ftanbig ausgeht, wen wird es wundern? Bumal wenn er bort, bağ ber Dichter micht ber Mann ift, ber nur willsthumlich foreibt, weil er auf bas Bolt fpeculirt, fonbern ber von Liebe und maderm Gifer fur bie Ber: befferung ber Lage feiner Lanbeleute erfüllt ift. beweift bie Barme ber Darftellung burch bas gange Buch, feine offene Barteinahme gegenüber bem Junterthum, bie allerbings ben Berfaffer bisweilen zu einigen Schroffheiten verleitet bat. Ber offenen Ginn und ein warmes Berg für bas Bolt hat, bem burfen wir bas Buchkin, bas in fei= nem Rerne eine focialiftifche Tenbeng birgt, empfehlen; aber auch ber Freund fvannender Ergablungen und male= rifder Bilber und Seenen wird bem Buche ficherlich Gefomad abgewinnen. Reuter's Schilberungen zeichnen fich vortheilbaft aus, fle gelingen ibm immer, fle find plaftifch= anschaulich, warm, lebenbig und was bie Sauptfache ift mabr.

Die Berfafferin bes britten Buche: "En poa Blomen ut Annmariet Schulten ehren Goabrn", bas von Bris Reuter herausgegeben, ift offenbar ein eminentes Salent, bem felbft Groth feine Anerkennung nicht verfagen fann. Die Bebichte find einfach, herzlich und naiv, ohne gerabe gebantenreich zu fein. Aber bas will auch bie Dichterin nicht; fle gibt fich wie fie ift, wie fie bentt und empfin= bet, wenn bie fcredliche Rrantheit, welche icon feit Jah= ren ihren Beift fo febr gerruttet bat, "bie fie fern balt von ihrem an handlichem Segen reichen Rreife und fie außer Stand fest, ben Bflichten als Gattin und Mutter ju genugen", einmal nachläßt und qualfreie, lichte Des mente ihr ein flares Denten geftatten. Die Bedichte ba= ben burchaus nichts Rranthaftes, obwol fie aus ungludlichem Bergen gequollen finb, aber Ergebung in ben Billen bes himmels und ruhiges Dulben treten uns überall aus ben eigentlichen Empfindungeliebern entgegen. Gin ebles gartbefaitetes Frauenherz erkennen wir auf jeber Ceite bes Buche, bas aber felbft unter ben fcredlichften Leis ben fich einen freien, offenen, ja mitunter gar beitern Sinn bewahrt. Bu ben iconften Gebichten ber Sammlung ge: boren bie vielen Bilberchen aus bem Raturleben: "Ba= gelleeb", "Sparlings bi bei Schun", "Dubenmutte" u. f. w. Bir konnen bas Buch wol nicht beffer empfehlen, als wenn wir hier die wenigen Borte Groth's, bem bas Buch gewibmet ift, bingufugen, bie wir in feinen "Briefen über Blattbeutich und Bochbeutich" finben :

Ich las wirklich zum ersten mal (!) ein plattbeutsches Buch mit Bergnügen; ber Geist, in dem es geschrieben, wie die Form, in die er sich gekleidet, sind ansprechend, sind anmuthig. Die Fran schreibt einfach, wie ihr ums herz ift, und schreibt das so trenherzig, wie man es nur im heimlichen Stüdchen der Mutter, dem Liebsten, dem Kindchen oder dem Bater dort oben ausphrechen kann, es ist immer wie Kosen oder Gebet, oft auch das herzliche Lachen oder Weinen, wie es das vertraute Ohr gewohnt in. Sie funstelt sich nirgends erst einen Geist oder ein Gefühl oder eine Stimmung an, weber eine hohe noch eine robe, um

bann bafür musiau Morte und Reime gu fuchen, giver fie bat Geift und Gefühl und fpricht fie aus oft tief erfchütternb.

Die unter bem Titel "Ans bent Bolf fur bas Bolf" ericienenen plattbeutiden Stabt: und Dorfgeichichten von Brindmann (Dr. 4) find ebenfalls bochft ansprechenbe Ergablungen fur bas Bolf, bem fie baburd noch mebr gu ganglich gemacht find, bag fle einzeln in fleinen Beftchen gu febr billigem Breife verfauft werben. Dochte ihnen bas gu ber weiten Berbreitung verhelfen , Die fie ihrem gefunden Inhalte und ber bequemen beitern Form nach beanspruchen burfen. Besonbere angiebend ift bas erfte Beftden: "Dat Bruben geiht um", bas eine Umarbeitung bes befannten luftigen Dardens vom 3gel und Safen enthalt. Bir ftimmen gang mit ben vom Berfaffer im Borwort gemachten Musfehungen an ber bisberigen Saffung ber Rabel und banten ibm fur Die Menberung, wo= burd ber Solug bes Schwante barmlos und nttlich gerechtfertigt ericheint. Beniger verftanblich, obgleich tref= fend und fpannend ift bie zweite Ergablung: "Raspar Dom un id." Bei Unwendung ber vielen feemannifchen Ausbrude, welche auch ein Gloffar nothwendig gemacht baben, und benen fich noch manche englische und frangofi= fche Bhrafen beigesellen, bat bod ber Berfaffer ju wenig auf bas Bolt Rudficht genommen, bem bas Berftanbnig ber an und fur fich icon nicht fo leicht zu lefenben, weil ungewohnten plattbeutiden Schrift auf jebe mögliche Beife erleichtert, nicht aber erichwert werben mußte. Das auf ber Rudfeite bes zweiten Beftes in Ausficht gestellte britte Beft, enthaltenb "Dat Leufden von ben Sabet und ben Bog", bas wol wieberum in bem Gente ber erften Grgablung gehalten fein möchte, ift une nicht jugegangen, auch wiffen wir nicht, ob ber Berfaffer feine Geschichten fortgefest bat. Benn es aber gefdeben, und bie fernern Geschichten in ber Beife wie bie erfte guganglich unb einfach find, fo werben wir fie als einen beachtungswerthen Bumache ber Bolfeliteratur begrußen.

Befonbere Berudfichtigung und Theilnahme verbient bas "Allgemeine plattbeutsche Bolfebuch" von Raabe (Nr. 6), bas eine in ber That fehr reichhaltige Sammlung aller im nie: berfadfijden Bolte umgehenben Marchen, Schwante, Bolte: und Rinderreime, Sprichwörter und Rathfel enthalt. Bleiß und Sorgfalt bes Berausgebers verbienen unfere volle An= erfennung, und wiffen wir wol bie große Dube ju fcagen, welche die Sammlung beanspruchte, namentlich ba fie eigent= lich bie erfte ift. Befonbers vollständig ift bie Sammlung von Sprichmörtern, und haben wir bei forgfältiger Brufung faft fein einziges ber und befannten vermißt, obwol Schreis ber biefes Schleswiger ift und um fo cher vorausfegen burfte, bag bem Berfaffer als Medlenburger manche Spridworter aus feiner norblichern Beimat möchten unbefannt geblieben fein. An Sprichwörtern aber ift fower: lich ein Bolf so reich als bas plattbeutsche, und immer find fie, wenn and berb, zutreffend und ichlagend und ber humor in ihnen unverwüftlich. Auger ber Camm= lung von Sprichwörtern und Bolfeliebern, benen fich auch eine Darstellung von "allerhand olle Gebrüte un Awer: glowen" zugesellt, sinden wir hier nicht nur Bruchstäde aus alten plattdeutschen Schriststüden, so "Ut dei Liken: predigt" des berühmten Bredigers John Sadmann (gestorben 1718), aus "De vier olle beräumde Scherzs gedichte" von Lauremberg, und Lieder, die wir noch oft von unsern Großältern haben singen hören, sondern auch die besten und volksthümlichsten von Klaus Groth, das reizende Johl "De Fahrt na de Isenbahn" von Sophie Dethless, das 1850 zuerst im "Bolksbuch für Schleswigs-Hollsein und Lauenburg" erschen, in Holstein für die plattbeutsche Literatur epochemachend wirste und als Borsläuser des "Quickborn" betrachtet werden kann, serner Lieder von Bornemann, Reuter u. a.

Das ganze Buch ift eine bankenswerthe Gabe und verbient bie weiteste Berbreitung; nur eins war und bebenkenerregend, ber Titel "allgemeines" plattbeutsches Bolksbuch, ba bie Sprache beffelben ausschließlich auf ben medlenburger Dialekt beschränkt ift, und der herausgeber zum offenbaren Nachztheil ber Gebichte Groth's und anderer Nichtmedlenburger biese in medlenburger Mundart übertragen hat.

Wir kommen damit aber auf einen Tabel, den wir fammtlichen funf hier befprochenen Buchern nicht erlaffen tonnen und ber befonders die Orthographie betrifft. Ohne Zweifel haben bie plattbeutschen Schrift: fteller in Medlenburg am meiften ben Bolfeton getroffen und find ihre Bebichte, wenn auch von meniger boch= poetischem Fluge ale bie ber Golfteiner und bee Oftfriefen Müller, weit mehr vollsthumlich, verftanblich und ein= fach, wenn bie Dichter fich nur bagu verfteben wollten, einmal ein fleines Borterverzeichniß beigufügen und zweitens nicht einer fo ungebeuerlichen Orthographie zu bul-Die Mundart ber Medlenburger ift bie weichfte. bie Laute in ihr find am meiften verwischt und baber am meniaften mit ber gemobnlichen Aussprache ber boch: beutiden Schriftzeichen übereinftimmenb. Gin allgemeines plattbeutsches Boltsbuch ift offenbar feineswege auf Medlen= burg allein berechnet, aber auch felbft ba fann bas Be= ftreben, ben Laut genau burch Schriftzeichen wiederzugeben, nur zu Irrungen und Dieverftandniffen Anlag geben. Bubem mar es aber and gar nicht nothig und murbe eine bem Stamme folgende Schreibung ber Wörter burchaus benfelben Bwed erfüllt haben. Um nicht zu weit abzuschwei= fen, fei es uns an einem folagenben Beifpiele geflattet, unfere Meinung zu verthefbigen. Die reine und richtige Aussprache bes Buchftaben t burch rafches gitternbes Anschnellen ber Bungenspige gegen ben Gaumen obere Bahnreibe ift, wie überhaupt in und bie Deutschland, besondere ben Rordbeutschen faft unmöglich, als Erfat bient uns ein ichnarchenber Laut im Rebl= topfe. Je mehr biefer fich von bem richtigen Rlange bes r entfernt, um fo mehr nabert er fich bem vocalifden Laute bes a. Bei bem Medlenburger ift er nun faft gang gum a geworben, aber nichts berechtigt barum bie Schrift= fteller in biefer Munbart, bas r burch a zu erfeten, wenn baburch bie Unverftanblichkeit fo bebeutenb erhobt wird, wie es geschiebt. Wer bentt bei "Bia" noch an ben Bharal von "Bierd" (Pferd), wer bei "get" u "gor" (gar). Die Rothwenbigfeit zwang feinebiegt u biefer Abmeidung, benu ben Medlenburger felbit beim bet bie Schreibung, ba er es fich nicht einfallen laft, n fpreche fein t, wenn er fatt beffen a tonen lag; a fpricht bas Solug-r immer fo, und murbe alfo budus feinem Dialette gemäß richtig Bia lefen, wenn auch "bie" gefdrieben fleht. Wir geben es ben medlenburger Sim ftellern zu bebenten, wie febr fle burch ihre Gigentin: lichfeit in ber Rechtschreibung ber Berbreitung ihrer Swiff ten schaben, wollen aber hier auch zugleich allemi warnen vor jeber ju genau nachahmenben Darfelm ber Laute burch Schriftzeichen, bamit nicht eine beile Berwirrung eintrete. Die plattbeutschen Mundarten is enge verwandt, bie offriefifche und bolfteinifche j. B. # nicht fo febr verschieben, aber ewig werben fie genm und einander fremd bleiben, wenn immer der eigenich Laut jeber Landschaft burch Schriftzeichen foll wie gegeben werben, was noch jubem überall nicht migh ift. Ber kann sagen, was die Folge wäre, wollt b Schwabe, ber Sachfe, ber Berliner, ber Bolfteine & hochdeutsche Wort schreiben, wie er es aussprict? S allem verwerflich aber und wenig volksthumlich in f wenn gar neue Beichen in bie Schrift hineingebracht # ben , welche bie bochbeutiche Schrift nicht tennt, Die # Nachbarvölkern entlehnt werden und boch zu nichts niet Dahin gehört bie Anwendung bes banifchen a, a eigenthumlichen, aus a und e vereinigten Schriftzeie ober bes e mit ber frangofifchen Cebille. Beibes in fich in ber Groth'ichen Orthographie, icheint uns burdaus unftatthaft, wenn man bebenft, bag bes 5 in Nordbeutschland an und für nich schwer bodberd noch ichwerer bas ungewohnte Blattbeutich lieft. nun fich mit gang neuen und frembartigen St zeichen abpladen muß, die es fcwer begreift und cut Die auszusprechen es fich vergebens abmubt, und ahnt, bag es fich hier um einen Laut handelt, 181 täglich über bie Bunge bringt, ber fein gang eigenich Eigenthum ift. Wenn baber Groth in giemlich i torischer Beife Professor Biggers wegen ber von erfunbenen und befolgten Rechtschreibung magregelt # fragt: "3ch frage jeben plattbeutschen Schriftftelkt Gewiffen (!), ob er wirklich bie gange Sache vorber bacht hat, ebe er von der Schreibung, wie Mullenbeff ich fie moblüberlegt nun boch einmal ale bie erften bie Arbeit thun mußten, feftgeftellt haben", und mi "Warum weicht alfo Wiggers von uns ab?" fe 3 worten wir, wenigstens foweit uns als Berausgeba ! "Plattbutichen Boltstalenners" biefe Frage angel aller Befcheibenheit: bag wir une von ber Richtigfent nur halb an ben Stamm, nur halb an bie Auefpra angelehnten, baber unzuverläffigen Schreibweise nicht ben überzeugen fonnen, bag wir nicht guft batten, Schriftzeichen einzuführen, welche in ben beutiden Die nen fehlen, und zu beren Unschaffung fich bie Brif nicht immer verfteben, bag wir aber auch ben plame fchen Lefern, auf welche gunachft bod bie Schriften ien

net waren, nicht zumuthen mochten, ihre alltäglichen Laute durch fremde unverftändliche Zeichen vorgeführt zu sehen, und daß endlich die Bezeichnung in der Groth'schen Orthosgraphie möglicherweise für seine, die ditmarsche Mundart, andreichen mag, die abweichenden Laute der übrigen Diasleste aber eine von jenen unabbängige Bezeichnung verlanzen. Der Laut zwischen ä und ö z. B., den Groth durch das dänische od bezeichnet, sindet sich saft nur im ditmarscher Dialett, wozu sollten wir denn das neue Schriftzeichen einsühren? Für den Laut hingegen zwischen ö und den zwischen oi, et und ee, die saft allen Plattbeutschen anz gehören (grön, spr. saft groin; ich weet, spr. sast weit), bietet Groth und keine Zeichen; kann da seine Orthosgraphie genügen?

6. Achtern Aben, ober: Plattbutiches Balfebof for Kinner un ole Lub. Tohopftaft un ut egen Fabrit von 3. R. F. Augustiny. Fleneburg, herzbruch. 1857. 8. 12 Ngr. 7. Nordbutiche Stippftörfen un Legenbchen. Bon Lubwig Schulmann. Zweite Auflage. hilbesheim, Finfe. 1858. 16. 12 Ngr.

8. Köffchen Drievwarf in Samborg. En plattbutich Rymels as'n lutien Spoß for plattbutiche Luub vun Sans Dus fenichon. Altona, Berlagebureau. 1867. 8. 2 Rgr.

9 Saustnechten Drievwart. En Rymels to'n Blafeer van Sans Dufenicon. Altona, Berlagebureau. 1857. 8. 2 Rar.

10. Snack und Snurren ut be Spinnftun. Blattbeutsche Dorfgeschichten in ditmarfcher Muudart von Th. Biening. hamburg, hoffmann und Campe. 1858. 8. 1 Thir. 11. Ditmarscher Gebichte. Blattbeutsche Boesten in ditmarscher

Mundart. Bon Johann Meyer. Zwei Bande. Samburg, Soffmann und Campe. 1858—59. 8. 1 The. 20 Agr. 12. Blattbutsche Boltskalenner for 1858. Serutgebn vun Friedrich Dorr. Mit 8 holtsnehn. Leipzig, Boigt und Gunther. 1857. 8. 10 Agr.

13. Derfelbe für 1859. 2. Jahrgant. Mit 6 Soltsneten. Leipzig, Boigt und Gunther. 1858. 8. 10 Rgr.

"Achtern Aben" von Augustiny (Dr. 6) ift ein gar munberliches Buch; wunderlich ift schon bie Bemertung auf bem Titel "tohopftatt un ut egen Fabrit", benn abgesehen bavon, bag ber Ausbruck "ut egen Fabrit" burchaus fremb und unplatt ift, nimmt es fic boch gar ju feltfam aus, wenn ber Berfaffer feine eigene Dichtung Fabrifarbeit nennt. Allerbings bat er damit ben Ragel auf ben Ropf getroffen, benn mas in bem Buche Driginal bes Berfaffere ift, gehort ju ben traurigen Beremachereien, beren une heutzutage fo oft begegnen. Es find recht erbarmliche Berfuche, Profa in Reime zu Eleiben, ohne allen Schwung, platt und burf= tig, bagu aber auch in einer Sprache, bie nur ale Ueber= febung aus bem Sochbeutichen zu betrachten ift. Roch mehr hat ber Berfaffer fehl gegriffen in ben Ueber= fepungen. hier finden wir nicht nur eine wortliche lleberfetung bes Baterunfere, von bem ber gang unplatte, weil faft aus lauter Abftracten bestehenbe 'Schlug lautet: "Un fohr und nich in Berfotung, fonnern erlos uns von bat Bofe! Denn bien is bat Rief un be Rraft un be herrlichkeit in Emigfeit. Amen"; ferner alte langft abgethane Nabeln von Bfeffel, Lichtwer u. f. m., fonbern auch - follte man es glauben? - "En Mährten: Bbi=

lemon un Baucis, nach Dvide Bermanblungen, Buch VIII. B. 625-724" in ungeheuerlichen Berametern. tung verbient übrigens bie Bugabe von Bolfeliebern und Sprichwortern, fowie bie Sprachproben, Ueberfetungen bes Gleichniffes vom Caemann ins branbenburgifde, rbeis nifche, aachener, medlenburgifche und bolfteinifche Blatt= beutich, die zu einigen intereffanten Bergleichungen und Beobachtungen Anlaß geben könnten, wenn es nur — was wenigstene in ber holfteinischen Ueberfetung nicht ber Fall ift — richtig überfest wäre. Intereffant ift enblich ber Dialett bes Buche, ber bem mittlern ganbe von Gubfoleswig, bem fogenannten Stapelholm, angehört, beffen besonders auffällige und von ben übrigen Digletten ab= weichenbe Eigenthumlichkeit in ber Bilbung bes Imper= fectume burch bie Endung "er" besteht (ich lew, ich liebe, ick lewer, ich liebte). Dem Buche ift ein Abschnitt "Sprachliches" beigefügt; inbeffen bute man fich, bem un= patriotifden Berfaffer zu glauben.

baß ber Einfluß unverkennbar sei, ben bie Nachbarschaft bes Danischen auf bas Blattbeutsche ausübt. Biele Satverbindungen und Wörter find rein danischen Ursprungs und die Danissmen häusen fich, je weiter nach bem Norben. Zwei Meilen nördlich von Schleswig ift ber Zischlaut sch meist in st übergegangen; das danische Hulfszeitwort "blive" wird für "wardn" gebraucht, "af" für "von" u. s. w.

Die plattbeutsche Sprace hat von ber banischen nichts gelitten, höchstens könnte man bas vom Platt bes mittelern Schleswig sagen, aber was will bas bebeuten, wenn man bebenkt, baß in ber Stadt Schleswig selbst noch gar kein banischer Einfluß ersichtlich, bas Plattebeutsche selbst aber vier Meilen nörblich von dieser Stadt, in Flensburg, überall seine Endschaft erreicht, während bas eigentliche große plattbeutsche Gebiet, ganz Nordbeutschland, nichts vom Danischen weiß. St für schift, allgemein in Westsalen und Oftsriesland, und "bliben" statt "werden" ist plattbeutsch, was der allgemeine Gestrauch von "bot blibn" (tobt werden) für "sterben" beweist.

Richtiger mare eine Bemerkung über ben in ber That unverkennbaren Einfluß bes Plattbeutschen auf bas Danissche, bas überhaupt ja ursprünglich zum größten Theil Blattbeutsch ift. Danisch wird eigentlich nur auf ben Inseln und in ber nörblichsten Gälfte Jütlands gesprochen; bas Danische im süblichen Jütland ift ben Inseldanen saft unverständlich, weit mehr hingegen bem Plattbeutschen zugänglich, und bas sogenannte Danisch in Nordschleswig, bas die Danen so sehr betonen, um baraus einen Schluß auf die Nationalität zu ziehen, ist vollends ganz eigentlich plattbeutsch im Stamm, danisch nur in seinen Endungen.

"Die norbbutschen Stippftorfen und Legenden" von Schulmann (Nr. 7) find freundliche, reizende Bilberchen, zum Theil ben Spukgeschichten angehörig, die man fich im "Schummern" (in der Dämmerungszeit) vor dem Ramin zu erzählen pflegt. Der Dialekt ift ber der Gegend um hilbesheim, vielfach allerdings bereits durch hochdeutsschen Einfluß corrumpirt, bennoch aber weich und zutrauslich, ganz im Charakter bes Plattbeutschen. Sicherlich find die Geschichten zum großen Theil solche, welche ber

Berfaffer fich als Rind von ber Grofmutter hat ergablen laffen und bie noch in seiner heimat umgeben; aber auch bas verdient ibm zum Dank angerechnet zu werben, wenn er auf solche Beife beigetragen zur Sammlung bes großen Schabes von Bollspoefie. Fur bie Gute bes Buchleins spricht auch die rasch erfolgte zweite Auflage.

Rur um ganglich ben vor uns liegenden haufen platts beutscher Bucher zu räumen, nennen wir die beiden unter Mr. 8 und 9 genannten Bücher: "Röfschen Driewwart" und "husknechten Driewwart" von h. Dufen schon, deren Besprechung im übrigen sich nicht der Mühe lohnt. Es ist die sabeste Bersmacherei von hinz und Runz, Leierkastenvoeste, Berse, die alle sich dem Gesetze: Rim di oder ich fret di! haben beugen mussen. Daß von solchen Blättern (jedes der beiden Gedichte besteht aus nur einem halben Bogen und ist ohne Umschlag) auch nur ein einziges Exemplar verzfauft werde, sollte man kaum benken, und doch werden sie überall verbreitet. Es ist das ein trauriger Beweis für die Wahrheit, daß selbst noch immer das plattbeutssche Bolk seine eigene Sprache nicht achtet, sondern glaubt, daß sie zu nichts Besserm nütze sei als zum Belachen.

Bottlob febren wir mit Mr. 10 wieder ju ben gediege= nern Productionen gurud und begrugen in dem Berfaffer ber "Snad un Snurren", Th. Biening, ein nicht unbebeutenbes Ergählungstalent. Es ift bie echt gemuthliche beba= bige Ratur bes plattbeutiden Landmanns, Die une bier aus bem Buche anspricht, boch will uns bie Sprache und Art ber Darftellung weniger an die Spinnftube, wie ber Ber= faffer will, fonbern an ben gefelligen Tifch beim biden Bierwirthe im Dorffruge gemabnen. Die gange lang= fame Beidmäpigfeit, bas breite Sichgehenlaffen in ber Ausführung bes Details, bas finben wir gang fo wie in ber Landschenke. Daber aber muffen wir auch unbebingt annehmen, ber Berfaffer batte gang baffelbe auf nur balb fo viel Seiten fagen tonnen; aber bas ift fein Tabel, gerabe bie Umftanblichfeit ber Ergablung liebt ber Plattbeutiche bei aller Rurge bes Ausbrucks, die ihm fonft eigen ift, und Biening bat baber febr gludlich ben rechten Ion getroffen. Die Stoffe in ben einzelnen Erzählungen ge= winnen wegen ihrer Neuheit, Naturlichfeit und wegen bes Reichthums an Erfindung fofort unfer Intereffe, und ber frifde humor, die berbe, aber gutmuthige Ausbrude= weise erhalt une in Spannung. Die Erzählung "Wer Bott vertraut, hat wohl gebaut" hat am meiften unfern Beifall, weil es ihr auch nicht an Barme ber Empfinbung fehlt, boch find auch bie übrigen ansprechend, befonbere "De Felbtog na Brunebuttel", worin une ein beiteres Stud aus ber bitmaricher Chronif von 1848 porgeführt wirb. Dankenswerth ift auch ber mit Befdid. Renntnig und Bleiß gearbeitete "Ueberblick ber plattbeut= fcen Grammatit", ber nebft einem reichhaltigen Borter= verzeichniß ben Schlug bes Buche bildet; nur hatten wir lieber gefeben, wenn ber Berfaffer bie große Menge von Terminen aus ber grammatischen Schule vermieben, und fatt ber Borter "Carbinalzahl, Gemination, Elifion"

u. f. w. die ebenso üblichen, vazu verftändlichen ten schen Ramen angewendet hatte. Wir muffen bier, w fast bei allen Buchern, den Mangel an vollsthimble Bestrebungen für das allgemeinere Verständnis bestwe und tadeln. Fast überall will es uns scheinen, all fer ben die guten Leute nicht für das plattbeutsche Boll, se bern für die Freunde der pfattbeutschen Sprace weben gebildeten Sochbeutschen, und doch wissen wir, mig stens ist uns das von verschiedenen Seiten in Betwir seiten kalenders mitgetheilt, daß die plattbeutschen Klasse, bei der man sonst und zwar auch von Klasse, bei der man sonst nur höchstens Bibel und fangbuch fand, gekaust und mit Freude gelesen werten

Nachbem wir so die vor uns liegenden plattheutiden b der besprochen, bleibt uns noch eine übrig, bas wir m weniger übergeben burfen, ale es allfeitig mit bem gif Beifall aufgenommen ift, ich meine bie "Ditmarfon bichte" von Johann Meyer, (Dr. 11) ben wir beite unferm erften Artifel, ebe noch bie Sammlung erfdiema nach einigen Proben als einen talentvollen Didu Die nun gegen Enbe bes vorigen 3th erschienene Sammlung bat nah und fern bie grofu ! erkennung, in Nordbeutschland jubelnben Beifall in ben und verdient auch in ber That eine folde Auff nung. Bir fteben nicht an, Deber, wie es bereit ! anberer Seite geschehen, Groth an bie Seite ju d und ibn neben Groth, Muller und Reuter, bie til bas Bebeutenbfte in ber neuplattbeutichen Literatur bucirt baben, ale ebenburtig zu rangiren. Demt! bichte find gang eigentlich aus bem Bolfeleben i Beimat gefcopft, und wenn babei manches mit i läuft, bas mit ben Bebichten feines Landsmannes & nach Inhalt und Form Aehnlichkeit bat, fo wolle nicht an Nachahmung benten. Der Grund biefer ! lichkeit liegt einzig barin, bag, wie Fr. Gebbel 1? "Wiener Beitung" weiter ausgeführt bat, beite 34 aus bemfelben Quell Stoff und Form fcopften. 30 Gebichte find burchaus originell, jedes einzelne auf Bergen gefloffen, und zugleich ber echt volletbumlide brud eines einfachen, biebern Bolftenbergens, un Erfünfteltes, Berichrobenes, fondern alles tief, aber ohne Sentimentalität empfunden, flar gebacht u und schön zu Tage geförbert. Borzüglich geling Dichter bas einfache Lieb, in den Broben beffelben wir all bas Barmlos-Medenbe, bas Breitbebabige Derbanfchauliche wieber, meldes bas Leben und bie bes Blattbeutichen carafterifirt. Bu ben vorter humoriftifchen Studen gablen wir: "Ginnert-Dom Rieler Umflag", "bans Marr" u. a. Inbeg be fen wir une auf biefe furge Befprechung, und et une nur noch jur Empfehlung nachftebenbes Lieb: bergraff", unfern Lefern aus ber Sammlung vor

> hier plod mi jo teen Rofen af Un tre ber nich op hin; Dit Graff bat is en helli Graff, Min Moder floppt barin.

Rin Mober, be mi hott un bragn, De mi bat Leben bahn, Min Mober, be mi hott un fagn, Mit hartblot un mit Thran.

So gut weer boch feeneen as bu Mit all bin Lev un Leib! Du brave Fru — bu gube Fru, Slap ftill in Geligfeit!

Mit Thran begot id buffe Steb, Sier heff id braten legn, Dier heff id fneet, hier heff id beb Un lut na'n himmel fchregu.

Dit Graff bat is en helli Graff; Rin Mober floppt barin! Hier ploc mi jo feen Rosen af Un tre ber nich op hin.

Daß fich ber Meper'schen Lieber, die so viel Sangbanet enthalten, auch die Musik bemächtigen werde, war zu
nwarten; und in der That find in diesen Tagen bei
krant in hamburg bereits fünf dieser Lieber in trefflicher Composition von Serpentien erschienen, benen sich von
demselben Componisten in nächster Zeit ein heft für Rinnerquartett anreihen wird.

Bir durfen aber auch einen Tabel nicht verschweigen, mmal da er das Grundübel der neuern plattbeutichen Befie betrifft. Meiner hat nämlich einmal gleich Groth im griechischen Derameter angewendet, eine Form, gegen is fich nun ein für allemal die plattbeutsche Natursprache kindt (wenigstens ist uns noch kein gesunder Derameter wlattdeutschen zu Gesichte gekommen); dann aber auch su Meher, soviel wir wissen, als der erste, sich Groth wer von uns oben gerügten Orthographte angeschlossen, is dem Berktändniß so wenig als möglich entgegenkommt mit daher nicht geeignet ist, dem Bolke die Lectüre zusänzlich zu machen. Wir hossen, daß 3. Meher ferner avon zurücksommen und wenigstens alle ausländischen autbezeichnungen als überktüssig und irreführend aufgesen werde.

Bei ben meiften plattbeutichen Dichtern baben wir n Mangel an Ruckficht auf einen Leferfreis unter bem lolfe, auf bem Lande, unter ben eigentlichen Blattbeut= ben tabelnd hervorheben muffen. Und in der That, wenn ic Bucher viel von ben Landleuten gelefen merben, fo ribt boch bem Bolfteiner bas Buch bes Diecklenburgers und ngefehrt unverftanblich. Es fehlte an einem wirklich lgemeinen Boltebuche in plattbeutscher Sprache, und n ein foldes ine Leben zu rufen, unternahm Schreiber biebor zwei Jahren bie Berausgabe feines "Plattbutichen olfstalenners", ber in zwei Jahrgangen bereits vorliegt fr. 12 u. 13) und von bem infolge der allgemeinen günfti= "Aufnahme jest ber britte Jahrgang für 1860 fich unter Breffe befindet. Bor allem buteten wir une por ber bialettifchen Farbung; zwar ift bas vorangeftellte denbarium in der Mundart des Herausgebers verfaßt, ter berfelben allein binreichend mächtig ift, aber babei allgemein verftanblich, bag es auch bem Bochbeutichen me Gulfe bes Borterverzeichniffes einen hochbeutichen

Ralender entbehrlich macht. In ber Orthographie fteiften wir une nicht auf befonbere gelehrte Grundfage, fon= bern liegen jebem Mitarbeiter ben fur Die Begeichnung feiner bialeftischen Eigenthumlichfeit von ihm ale norbig erachteten Laut. Dieje Rudficht war anfänglich nothwenbig, wenn une auch bie angewandte Orthographie falich ericeint; wir wollten, ba noch feine Orthographie feftgeftellt ift, nicht bictatorifc einschreiten, wunfchen jeboch febr, bag bie Mitarbeiter fich einer moglichft einfachen natürlichen Schreibung befleißen mochten. Inbeg vermie= ben wir bereits jebe neuerfundenen Schriftzeichen. Bei Auswahl bes Lextes gur Unterhaltung, ber mit Golgfcnit= ten illuftrirt morben, faben wir auf Bolfetbumlichfeit. ftrenge Sittlichfeit, Die fur Bolfeidriften unerlaglich ift, auf frifde, fede, humoriftifde Darftellung, befonbers aber auch auf die Vertretung möglichft vieler Dialette, um bas Buch allgemein zu machen. Leiber haben wir bieber von Schriftftellern außer Bolftein und Medlenburg menig Unterftupung, hatten aber boch icon bie Freude, Broben des holpeinischen, foleswigfden, nord: und jubban= noveriden, bremer, medlenburgifden und braunichmeigi= ichen Dialette bringen zu tonnen. Befondere bantbar baben wir bie Sammlungen von Sprichwörtern und Bolfeliedern aufgenommen, Die uns von allen Seiten qugingen und une befähigen, ben Reichthum berfelben all= mählich zu allgemeinerer Renntniß zu bringen. Buche wird jahrlich ein ausreichenbes Worterverzeichnif beigegeben. Drud und Format, fowie die Ausführung bes Ralendariums ftimmt genau mit bem Steffens'ichen

Lieb mare es bem Berausgeber, wenn fein Ralenber etwas zur Realifirung feines Lieblingewuniches beitragen fonnte, bag nämlich folieflich burch Berfcmelgung und gegenseitige Ergangung ber Dialefte eine allgemeine platt= deutsche Schriftsprache zu Wege gebracht murbe, bie nicht bie hochdeutiche Schmefter verbrange, aber für biejenigen poetischen Stoffe, fur bie fie mehr als bas hochdeutsche geeignet und auf die fie also ein Recht bat, ein volltommenes Gewand abgabe, mas feiner ber Diglette allein vermag. Dit biefem Wunfche und ber Bitte. bie plattbeutichen Schriftsteller mochten fich freizumachen ftreben von bem blinden Sichbeschränten auf ihren be= fondern Dialett und ihre Aufgabe gegenüber bem gefammten plattbeutschen Bolte ine Auge faffen, wollen wir foliegen. Bir hoffen, bag man une verftebe, und ftellen nur beifpiele: meife hier die Frage auf, ob es nicht an ber Beit fei, bag ber Dftfriefe, ber eine unicone Diminutivenbung ,,fen", und ber Solfteiner, ber gar feine bat, Die icone und bergige Endung bes Medlenburgers "ing" aufnehme (Babbing, Mubbing u. f. w.). Gebe jeber von feinem Reichthume bas Befte ber, und wir fonnten eine ebenfo berrliche platt= beutiche Sprache uns erringen, wie Luther und feine Beit bie nenhochbeutiche aus ben Schapen ber oberbeutichen Dialette gefcaffen. Gine Brobe in bialettlofem Blatt= beutsch gebenken wir balb einmal in unserm Ralenber ju bringen. Sriedrich Börr.

#### Gin Roman aus ben californischen Golbminen.

Ueberblict man bie Bibliographie ber letten Jahre, fo finbet man eine Reife gewiffer Ramen, Die bas Bublitum mit ihren Berfen formlich in Belagerungezuftand verfegen; faum hat eine bie Breffe verlaffen, fo find auch fcon ein paar neue "Balger" Gewöhnlich find biefe Dpuscula auch in jeder hinficht Dampfproductionen, bie, gleichmäßig mit unferm Locomotivs jahrhundert, athemlos teuchend babergerannt tommen, um wo-möglich Aufschen zu erregen, jewoch oft schneller als die Dampfwolfe über bem eifernen Schienenweg fich in ein leeres Dichts auflofen. Diefe Bielichreiber fuchen mit ihren Romanen und Novellen die Damenherzen immer warm zu halten; hat einer ihrer fentimentalen Amorosos bas Malhenr gehabt, Fiasco zu machen, so wird in einem neuen Werfe rafch ein zweiter vorges führt, ber bem Bollmond in hyperromantifcher Schwarmerei bas "lette Douple" vorgeben fanu. Die Concurreng wird nicht gefürchtet. Die Criminal- und Berbrecherliteratur, ble bas jepige Bublifum beinahe lieber genieft als bas tägliche Brot, mifcht au ber Liebesgeschichte bas geborige Quantum Genf und bie gewöhnlichen Leihbibliotheflefer loben und preifen ben Autor -24 Stunben lang; benn nun figurirt icon wieber ein anberer Schriftfteller auf bem Ehrenplage bes Rataloge. 'So mancher biefer herren, erft im fraftigften Mannesalter ftebenb, hat bie Banbejabl von Goethe's ober Jean Baul's fammtlichen Berfen um bas boppelte überholt; fie icheinen fich ben Maculaturheros Dumas, ber bamit prablte 1000 Banbe veröffentlicht ju haben, gum ebeln Borbilbe zu nehmen. Bie viele helfershelfer ber frangofifche Bucherfabritant en gros bei feinen Berten befchaf: tigte, bas hat er une nicht gefagt. Bas in afthetifcher Begiebung von berartigen Broductionen ju halten fei, hangt nas attelich von bem jeweiligen Standpuntte ab, von welchem aus man fie betrachtet. Alle jene, die einem afthetischen 3bealismus hulbigen, mußten, ihrem Grundsabe getreu, unbarmberzig bas Damnatur über folche Bucher aussprechen. Mehr Gnabe durften biefe Autoren por bem Forum bes afthetifchen Realismus finden, wobei man fich mit ber Forberung, bie Ratur blos nachzuah: men, begnügt; jedoch badurch wird ber Runftler ober Dichter blos zum Copiften herabgewurdigt. Das Lob biefer Klaffe fann alfo febr wenig bebeuten. Ber enblich auf bem Ctanbpunfte bes afthetischen Synthetismus fleht, ber die golbene Mittelftraße amifchen beiben fchroff gegeneinanber Fronte machenben Extre-men ermablt, bie unferer Meinung nach bie allein richtige ift, ber wird folden Berfen nicht viel Gefchmad abgewinnen fonnen, weil fie ftete eine gewife Einseitigkeit gur Schau tragen und allen hobern Runftfinne bar find. Es gibt unumftofliche Ge-fete und Regeln, die ber ichaffende Genius bereits Jahrtanfende fanctionirt bat; es wirft ein ubles Licht auf die Buchftabenritter von beute, daß fie fich barüber ganglich hinauszusegen magen, ohne einen neuen Schluffel gur Pforte bes afthetifchen himmelreichs gefunden zu haben — fie ichreiben fogufagen vor ber Thure, und tragen hiermit ehrlich bas Ihrige bagu bei, die allgemeine Bermilberung bee Gefcmade, bie auf bem Stoppelfelbe bes mobernen beutschen Dramas und ber Schauspielfunft bereits ihren Gipfelpunft erreicht hat, auch auf epischem Gebiete bis gur letten Stufe gu fuhren. Ber ber Runft neue Gefete bictiren will, ber muß auch Chafespeare'sche ober Goethe'sche Rraft in ben Abern fühlen; jeboch bie literarischen Trager eines Beitalters, bas fich auf fo viele Abwege verirrt bat, wie unferes, follten im Gegentheil lieber trachten, ihre eigene Berfahrenheit und bilbne-rifche Gefeglofigseit soviel als möglich zu bemanteln, wenigftens eine gewiffe Pietat fur bas Unumftögliche außern. Es ficht in ber beutschen Literatur mahrhaftig jest aus wie auf einem Erbbelmarft: unter frangofischem Gerumpel und englischem Bluns ber, bas bie Ueberfeger in Daffen auffpeichern, guden beutiche Driginalromane mit ber mitleibigften Diene hervor, gleichfam, ale riefen fie bemuthig ben Borubergebenden gu: "Bitte, bitte, liebes Bublifum, wende mir einen gnabigen Blick gu! Lag boch einmal beinen burch filtrirtes Seines und Themfewaffer ver-

borbenen Gefchmad eine Rabicalcur machen! 36 biete bir bet fche hausmannsfoft, ich garantire bir einen gefunden Coli wenn bu bich mir gang anvertrauft - auf Doctorehrennert! 36 vertreibe bir beinen leibbibliothefarifchen Rabenjammer - irm au mir! Bitte, bitte, liebes Bublifum!" Gerabe biefer fiche haft graffirenden Uebersepungsmanie hat es die beutich fin des 19. Jahrhunderts beinahe größtentheils zu banken, ich ich in einem folch verwilberten Zustande besindet. Diese fin wiffen nicht, wie febr fie bei anbauernber Befchaftigung wein Wefen ber fremben Sprache anziehen; fallt es ihnen emmin felbftichopferisch aufzutreten, fo wimmelt es in bem vermatien Stile ihrer Mutterfprache von frangofifchen und englifden la ftructionen, jeboch die beutsche Grammatif und Syntar bur babei ju furg. Abgefeben bavon bat fich eine gewife Robeit : bie moderne Brofa eingeschlichen, beren Burgel wol in ber gan w gar materialiftifchen Dentweife ber Autoren gu fuchen fein bin Dan fann fich faum ber hoffnung hingeben, bag all biefe lit ftanbe balb einem geläuterten, eblern Streben weichen wen alles, was man auch bagegen mit bem beften Billen fagt, tom einem felbft nicht anbere por wie eine Stimme in ber Bit

Friedrich Gerftader, von beffen bereits betannten ten "Die Regulatoren in Arfanfas" und "Die Flugeme bes Miffiffippi" eine neue wohlfeile Stereotypansgabe cit nen ift, hat feinerzeit damit bewiefen, daß er, wenn a bie gehörige Zeit nimmt, etwas Gutes zu liefern im Stanke Er fcheint jedoch mit dem letigenannten Opus als Schnicke feinen hohevunft erreicht zu haben; benn mit allen spain philiciten Buchern ging er entschieden thalab. Eine Aunten über sein neueftes Werf:

Golb! Ein californisches Lebensbild aus bem Jahre 1849 # Friedrich Gerftader. Drei Banbe. Leipzig, Connet 1858. 8. 4 Thir.

wird uns bies flar und beutlich zeigen. Benn man au w Titelblatte bas Bort "Lebenebild" lieft, fo erwartet mut auch, etwas vom Berfaffer aus bem wirklichen, realen bit Gefcopftes zu finden. Aber es geht in diefem Buche, wur fogleich feben werben, bermaßen romanhaft gu, bag ber Bris beffer gethan batte, bas jungfte Rinb feiner Ruse geraben Roman zu taufen. Dan hore: Die beutsche Brigg "Beaut aus hamburg bringt eine Schar von Abententern, Im muben u. f. w., furg, eine febr gemifchte Gefellichaft, bem !! glieber beinahe alle bie Abficht baben, ihr Glud in ben & minen zu versuchen, nach Californien. Gine Ausnahme von macht ber Ameritaner Satfon, ein junger Dann fch merifcher Ratur, ber, wie er vom Berfaffer gezeichnet che gefagt verzeichnet ift, zehmmal eher für einem über feine m fophischen und pfpchologischen Universitätestubien gribe Deutschen, ale fur einen praftifchen Amerifaner gehalten = fonnte. Dre. Satfon mar zwei Jahre fruher in Englat! einem jungen Manne verlobt, ben fie von Gergen liebte. & mann vom Bach, wollte er nur noch vor feiner ebelichen bindung eine Reise nach Oftindien machen, als bie Bun! Schredenenachricht erhielt, bag fein Schiff gleich beim blaufen aus ber Themfe auf ben Goobvin Canbe verunglid ! mit Mann und Mous untergegangen fei. Der Comi ben Brautigam wirft bas gefühlvolle Rabchen auf bas Ant lager, worauf ihr Bater, verschiebenartiger Berbalinife mis nach Balparaiso mit ihr geht, wo ihm Dr. Satson weit Dienfte leiftet und die Tochter endlich feiner Bewerberg ihre Band nachgibt. Raum getraut, erhalt fie einen Brit! ihr bas Blut in ben Abern erftarren macht, benn fie erfen! bem erften Blid Charles', ihres vorigen Brantigams bem wurde nach jener ungludlichen Rataftrophe von einem nifchen Schooner gerettet, welchen ein tagelang bauernen bieffturm verhinderte, Charles aus europaifche Ufer p Als er ben Aufenthalt feiner Braut entbedt, ohne jetch! ührer ehelichen Berbindung auch nur bas Geringfte je mit gibt er ihr brieflich bie Berficherung feiner unwandelbara

und follest mit ber Bemertung, Das er biefem Briefe auf bem finte folgen merbe. Die Reuvermahlte geigt fogleich biefe Bufcift ihrem Gatten und fcpreibt mit gitternbem herzen an Charles ben Scheibebrief bes letten Lebewohls, Satfon ewige trene verfprechend. Tropbem bemachtigt fich feit bicfem Tage bres Mannes eine eigenthamliche Unruhe; bas Gefpenft ber Fifersucht verläßt ihm nicht mehr bei Tag und Racht; er ge-berbet fich wie einer, ber von fillem Wahnsinn ergriffen worben ift. In einer fein Rervenfpftem beinahe aufreibenben Angft forbett er feine junge Frau bringend auf, mit ihm in ein auberes Band gu flieben, bamit Charles, wenn er Balparaifo erreicht, fie nicht mehr bier treffe und hiermit überhaupt bie 3bee migebe, die Geliebte je wiederzusehen. Um feine Bemuthes nhe hoffentlich fur immer herzuftellen, willigt Dre: Gatfon ingenblidlich ein und fo fommen fie mit ber Brigg ,, Leontine" uch Can-Francisco. Auffällig war ihr jeboch, bag ihr Ge-nahl bie Borbereitungen gur Abreife fehr geheimnisvoll betrieb. Indlich geftand er ihr, bag er fürchte, Charles wurde ihnen och nach Calisornien folgen; er versuchte beshalb, ihn auf eine alice Fahrte zu loden. Es lag namlich gleichzeitig ein andes is Schiff, nach Sydney in Australien bestummt, im hafen von Balparaifo; ein Brief, fur Charles gurudbleibenb, melbete ibm, af fich bas junge Chepaar nach Renholland eingeschifft batte. In San- Francisco im Union : hotel eine Bohnung fuchend, rifft hatfon mit feinem alten Befannten Siftly, einem gang etworfenen Subjecte, jufammen, welcher als Gauner in ben bielhollen Californiens, wo bei Rarten, Burfel und Roulette Betrug, Mord und Sobtichlag an ber Sagesorbnung find, eine tofe Rolle fpielt. Er verlodt auch Satfon baran theilgunehsen, der sich jedoch, nachdem er junfzig Dollars Lehrgeld ge-ahlt hat, von der Schule des Lasters fern halt. Trop bieses urudhaltenden Benehmens faßt der Gauner hatson scharf ins luge. Die Frage bes lettern, ob man hier am Blage Fremenliften einsehen tonne, macht Siftly ftuben; er ift fchlau genug em Gemuthefranten fein Geheimniß abzuloden. Diefer will ierburch in Erfahrung bringen, ob Charles Golway nicht betite mit einem ober bem anbern Schiffe hier angefommen fei, wrauf ihm Siftly ben freundschaftlichen Rath gibt, er moge harles, falls er fich noch einmal bei feiner Frau bliden ließe, mall und Fall über ben Saufen ichießen. Der Gefürchtete erbeint wirflich, ohne nur bie leifefte Ahnung bavon ju haben, if fich feine vorige Brant bergelt in San-Francisco befinbe. atfon funbigt feiner Frau nach einer heftigen Scene an, bag fon morgen Anftalt treffen wolle, von hier abzureifen. en andern in einem Spielzelte Bant gibt, halt mit biefen ein hr zweibentiges Gefprach über Feuersgefahr, und wie unter ichen Umftanben ihr Golb, bei bem jebe Racht einer bie Bache it, zu retten mare. Sonberbarerweise bricht in berfelben acht Fener aus. Die allgemeine Berwirrung beunst Smith, n bas anvertraute Golb zu unterschlagen und bamit in die linen zu flüchten. Satson, der, während die Belte und Golz-ben in lichten Flammen lobern, Bersuche macht, seine Sabe zu tten, verliert im Gedränge seine Frau, und als ihm ein Bekanns ben Ort angibt, wo berfelbe fie in Begleitung eines Mannes geen hat, alterirt er fich hierüber fo fart, daß er bedenflich erfrantt, il er fich in feiner albernen Giferfucht natürlich einbildet, jener ann fonne niemand anbere ale Charles gewesen fein.

Die Seene wird nun in die Goldminen verlegt. Der ine Staat in der Bergwildnis war schon organistrt, obgleich er mangelhaft; jedoch hatte man bereits einen Friedensrichs und Sheriff erwählt. Als Zeichen seiner Würde flatterte r dem Belte des erstern das Sternens und Streisenbanner der reinigten Staaten von Rordamersa im Winde. Hier vers nmelte Goldgier alle Nationen; jeder hatte das Recht, gegen gabe der üblichen Gebühren sich einen Erdensted zu wählen, 1 mit der Schausel in der hand sein Glieft zu versuchen. Der sianische Hauptling Resos bringt bei dieser Gerichtsbehorde die age an, daß von- einem weißen Manne ein Indianer seines 1859.

Stemmes ermorbet worben fei; namlich von einem gewiffen Smith. Dajor Rhoth, ber Friedendrichter, ein fehr bequemer Rann, verabfaumt bie Sache gehörig zu untersuchen - bie In-bianer gieben racheschwörenb ab. Major Rnoth wird eines ichonen Morgens nicht gefunden; es beliebte ibm, fich über alle Berge aus bem Staube ju machen. Raturlich ift man nun genothigt, einen neuen Briebenerichter gu mablen. Ingwischen fommt Giftly an und erfahrt, bag fich Smith in ben Dinen aufhalte. Der lettere bat bereits in einem Belte eine Spielbant errichtet, wo er betrügerifdermeife ben Abenteurern unb Bagabunden bas ben Tag über im Schweiße ibres Angefichts ergrabene Golb rafch abnimmt. Smith erblagt, ale er Siftly gewahr wirb. Er bat jeboch bie Beiftesgegenwart, bas Gefprach auf bie Beuerebrunft zu lenten und mit einem bebeutungevollen Blide auf Giftly lagt er bie Borte fallen: ", 3ch fenne fogar ben Brandftifter." Siftly, ber ben Sheriff ins Belt mitgenommen batte, um Smith fogleich zu verhaften, findet nach biefer fchlims, men Bemerfung fur gut, Die Gache por ber Sand auf fich beruben ju laffen, mas bem Cheriff verbachtig genug vortommt. Siftly fleht fich alfo gezwungen, mit bem andern Gauner in gutem Ginvernehmen zu bleiben. Smith bequemt fich auch, mit ihm bas geftohlene Gelb zu theilen, unter ber Bebingung, bag er am Spieltifche fein Croupier werbe, ba fie bann binfichtlich bes Betruge gufammen bas "Angerorbentlichfte" leiften fonnten. Bene Golbgraber, Die nicht bem Lafter bes Spiele ergeben waren, murrten laut, bag bie Beborbe bie Errichtung von Banfen bulbe; fie brobten bas Gannervolf aus bem Bereiche ber Minen ju verjagen. Dies bringt Giftly auf ben Gebanten, Datfon jum Alcalben gu mablen, ba er, wie er gu Smith bemerft, ein Mittel wiffe, ihn ju allem ju bringen, wogu er ihn haben welle. Gin beuticher Juftigrath, ber aus Guriofitat anfangt nach Gold zu ichuren, bemerft, ale er wieber einmal zu feiner Grube geht, um fein verlorenes Kenergeng zu fuchen, bag jemand bier mit bem Spaten babeigemefen fein muffe. feinem Beuerzeuge fist ein Blutfled. Der Juftigrath finbet es nicht ber Mube werth, ber Behorbe hiervon bie Anzeige gu machen (1). Graf Bectborf brangt ihn bagu. 3m Beifein bes Cheriff wird bie Grube unterfucht und barin ber Leichnam eines mabricheinlich im Schlafe Ueberfallenen gefunden. Rach Unterfuchung ber Bunben gibt fich ber Sheriff bem Glauben bin, bag mahricheinlich ein Beifer ber Morber fei, weil bie Inbianer und Mexicaner fich gewöhnlich anderer Baffengattungen bebienten. Der Leichnam wird vom Berge binabgeichafft und es fommt beib ein Mann bagu Ramens James Goof, ber ben Er-morbeten auf ben erften Blid erfennt. Diefer hieß Johns. Die Ameritaner, ichon lange ben Bubrang ber Guropaer jum Golbe lande mit ichelen Mugen betrachtenb, verlangen bie ftrengfte Untersuchung ber Morbthat. Der Bruch gwischen ben Ginbeimifchen und Fremben wird immer großer. Es tommt zu einer tumultuarifchen Berfammlung, worin bie Fremben "Europaifche Bunbiten" gescholten werben. Siftly benust biefe Aufregung ber Gemuther, um Satjon jum neuen Briebenerichter porgufolagen. Diefer lebnt anfange bie ibm jugebachte Ghre ab, jeboch Siftly weiß ihn bei feiner fcmachen Geite ju paden; er raunt ibn ine Dhr, bag er fich ben gefürchteten Burichen, falls er fich in ben Minen bliden ließe, in feiner neuen, machtigen Stellung, ale oberfte Gerichtsperfon, leicht fur immer vom Balfe ichaffen tonne. Bon mehreren Geiten wird Satfon gewarnt fich nicht mit Giftly, biefem verworfenen Menichen, einzulaffen, jes boch ber praftifche Ameritaner ift taub fur jebe Ermahnung. Unterbeffen verbreitet fich bas Gerucht, bag bie Chinefen auf bem ihnen gerichtlich jugefprochenen Terrain febr viel Golb fanben. Rur ihr Unführer, ein breitschulteriger Chinefe mit einem prachtigen rabenichwargen Bopfe, verfteht ein wenig Englifdy. Giftly, in Gefellichaft eines anbern Raufbolbs, fucht Sanbel mit ben arbeitenben Chinefen anzufpinnen, Die fich naturlich nicht gutwillig von bem golbreichen Plage vertreiben laffen. Ge fommt zu Thatlichfeiten. Giftly, ju Boben geschlagen, gerath in bie bochfte Buth, erhebt fich und schneibet mit feinem Meffer bem Anführer ben langen Bopf von bem fonft fahlgeschwenen Sampte und schlägt erbarmungstos bamit auf ben Chinesen ein, worauf er höhnisch bie settjame Anute auf sein Opser schleubert. Ale fich ber Arme nach einer momentanen Betäubung erholte, sprang er mit einem wahren Angstschrei auf, nachben er ben Berluft bes von ihm fast heilig gehaltenen Bopfes entbeckt hatte. Da jedoch bie übrigen Chinesen bereits die Flucht expriffen, so bleibt ihm, trob seines bestigen Grinesen Borns, auch nichts übrig, als bas gelb zu raumen.

Diefer Borfall macht bofes Blut; benn es ging fluge pon Mund gu Mund, bie Amerifaner batten gefchworen, alle Fremben aus ben Golbminen ju vertreiben. Der Sheriff theilt Sation bie Befürchtung mit, baf ficherlich bie Brem-ben und bie Mexicaner mit 300 Inbianern geneinfchaftliche Sache machen werben gegen bie biefigen Bilrger ber Bereinigten Staaten, Die lettern fich alfo von einer vierzigfachen Angabl bebrobt faben. Ingwifchen fam Charles in ben Dinen an und traf jufallig mit hatfon's Gemablin auf einem Spagiers gange im Balbe gufammen; bas Wefühl ber erften Liebe ubermaltigte fie bermagen, bag fie fich weinend und ladend an feine Bruft fifrite. Rad einer gegenfeitig fcmerglichen Erflarung gibt Charles fein Wort, mit bem nachften Schiffe Galifornien ju verlaffen. Siftly's plogliche Ericheinung fort bas lette Lebewohl, ziemlich theatralifch. Charles, beffen Bferd eine Bunbe bei einem frubern Ritte erhalten bat, tragt fich mit bem Bes banten, ein neues gu taufen, um feinen Borfat rafch ausführen ju fonnen. Gin gewiffer Boyles bietet ihm für bas labme Thier brei Ungen in Golbfornern, Die Charles, obne fie nachjuwiegen, in feinen Beutel fcuttelt. Bu bemfelben Augenblide bemerft er bie tropig aufgehifte mericanifde Flagge. Datfon und ber Sheriff bemuben fich, die Amerikaner zu versammeln. Mitten in biefem Tunult tommt Dation's Frau gurud; fie will ibm sogleich gestehen, daß fie Charles gesprochen habe — er weift fie zurud mit ber Bemerkung, es fei jest feine Beit zu Brivatgeftanbniffen, indes bas öffentliche Bogl auf bem Spiele ftebe. Batfon, ber bieber eine eifersuchtige Schlafmuge war, ift nun plotlich ber thatfraftigfte Dann von ber Belt; er befeftigt bie Flagge ber Bereinigten Staaten an einer Stange und forbert mit begeisterter Rebe feine Lanbeleute auf, mit ihm gegen bie Hebermacht ju ziehen und die mexicanische Flagge in ben Stanb niederzureisen. Die tollfühne Schar befunt fich feinen Augen-blick, biefer Aufforderung Folge zu leiften; mit einem "hurrah für Dib-Amerifa" und unter bent Gepfeife bes "Danfee-booble" fent fich ber Bug in Bewegung. An Drt und Stelle angefoms men, fchallt ihnen ein brobenbes "Guarba!" aus hundert mexis canifden Reblen zugleich entgegen. Satfon fchreit ihnen mit bonnernber Stimme gu: "Dieber mit euerer Glagge, ihr Bunbe, Die ihr es magt, ben Boben hier mit ihren Lugenfarben gu fdanben!" Die Mericaner leiften unbegreiflicherweife nur mit Borten, boch nicht mit Baffen Biberftanb, ba es ihnen boch hatte ein Leichtes fein muffen, Satfon fammt feiner fleinen Schar nicht nur einmal, fonbern gehumal über ben Saufen gn werfen; fie ftreden fogar fcmachlicherweise ohne Schwerteftreich und Schuf bie Baffen. Um ben Inbianern ju zeigen, mas fie von ihren Bunbesgenoffen, ben Dericanern, ju erwarten hatten, wird im Ru bie entehete Blagge von ihrem Sahnenflod geriffen und unter bie ameritanische gebunden. Gleich nach biefer Belbenthat verfallt hatfon wieber in feine eiferfüchtigen Traumereien; Siftly fluftert ihm ju: "Er ift ba!" und fest lachend hingu, Charles habe fich mit einer alten Befannten im Balbe ein Renbezvons gegeben. hieruber geberbet fich hatfon. ale wollte er in Donmacht fallen, feine Banbe ballen fich frampf= haft und ber Schweiß fieht ihm in großen Tropfen auf ber Stirn. Die Indianer ziehen fich jurud und erwischen gelegents lich Smith, bem fie, um jenen an einem ber Ihrigen verübten Borb ju rachen, beibe Dhren abschneiben; mehrere Deutsche retten ihm mit Dube bas Leben. Siftly will bies benugen, um Satfon gegen bie Indianer aufzuheten, boch ber Friedensrichter entgegnet ihm, ber Fall gehore vor eine Jury. Siftly, barüber bofe, ruft ben Umftebenben ju : "Wer geht mit, Jungens, fich

ein hatd Dupend Sealpe da draufine von ben ruthen Amaiken zu hoden?" Unserdeffen hat Chandes von Coof, einem akten Aufleder aus den westlichen Saanten, ein Phierd erhandelt. Der Allte macht dem Scheriff die Anzeige, daß ein dei diesem haubel erhaltenes Stück Gold dem ermarbeten Johns gehdet hade. Auf Charles ruht nun der Berdacht des Mordes. Er wird, trop seines Protestes, daß hier ein Risdoorständnüß odwalten undke, verhaftet. Er fährt vor Schreit zusammen, als der Sheriff die Worte fallen läßt: "Mr. Hatson wird die Sache bald in Ordnung bringen", denn er sieht fich nun in der Gewalt seines schliedinmiken Gegners. Caof und der Sheriff jedoch deuten diese Archoseksenen die folge eines schliechten Gewissens. Datson analt zur Abwechselung wieder einmal seine Frau die aufe Blut mit den Protschlichten Forschungen, nachdem sie, ihm das Insammen treffen mit Charles gestanden.

treffen mit Charles gestanben. Unter biefen Umftanben ericbeinen bie beiben Rivalen vor Bericht. Coof ift jeben Angenblid bereit ju befchweren, bag jenes befonbers geformte Stud Golb bem Ermorbeten geborte. Charles gibt natur lich an, bae Gold von bem Manne erhalten zu haben, bem er fein lab mes Pferb verfaufte, er weiß jeboch feinen Ramen nicht; ferner, Beugen gu feinen Gunften tonne er rafch nicht ftellen, ba fich felbe nicht hier, fonbern in benachbarten Minen jenfeit ber Bebirgeruden aufhielten. hatfon ftimmt bafur, Die gange Sache an ben Diftricte-Court zu verweifen, mit ben ablehnenden Worten : "Rit fteht fein Recht zu über Leben und Tod"; ba fchreit Coof wild bazwischen: "Aber ber Jury steht es zu!" Bor ber hand wird Charles in bas Belt bes Sheriff abgeführt und bort als Go fangener bewacht. hatfon's Frau gibt fich ber Berzweifung hin, ale fie bas Borgefallene erfahrt; er fpannt ihr Gefühl auf bie Marter wie ber rohfte Benferefnecht. Er ift so gemein an bas eble Beib gerabezu bie Frage zu richten: "Also liebft bu beinen frubern Berlobten noch?" Die Gestachelte entgegnet: "Lieben ? ja, wie man einen Tobten liebt! 3ch habe ihm ent fagt, aber bu fannft nicht verlangen, bag ich ihn vergeffen foll!" Boples, vom Sheriff jur Rebe gestellt, gibt jur Antwort, a fenne bas verhängnifvolle Stud Gold nicht; jeboch in Sifth's Spielzelt fagt er zu biefem: "Es ift baffelbe, was ihr mir neulich morgens geborgt habt", über welche Neußerung der Gauner wuthend wird, weil er befürchtet, in die bofe Sache ver wickelt zu werben; er entgegnet: "Ich habe es ben Abend vor-her einem Mexicaner brüben in Cebar Balley abgenommen." Boples hat die feste Ueberzeugung von Charles' Unfchulb, if aber burch fruhere Morbgeichichern fo au Siftly gefettet, baf er burch Angabe feines Ramens fich ihn nicht jum Feinbe machen will. Der Sheriff zeigt Charles an, er wolle bas Berhor bis morgen Abend hinausschieben, falls fich ber Gefangene verbinde lich mache, bis babin einen Entlaftungegengen an ftellen. Charles nennt Robin und einen Mann, ben bie anbern ber Befchreibung nach für ben alten Rolten ertennen. Graf Bedborf trägt fich an, fogleich nach bem feche Stunden entfernten Macalomes 21 reiten, um wenigstens einen ber Genannten aufzufinden. Die Amerifaner, welche Charles ale Englander haffen, erflaren, bit Jury muffe fpatestens um 4 Uhr nachmittage beginnen. Sifily hest bie Amerifaner — es fommt zu einem Tumulte — bas &c. ben bes Gefangenen hangt an einem haare, ba erfcheinen bie Beugen ju feinem Gunften - hatfon fpricht Charles frei. Der Sheriff fagt: "Run bleibt uus nichts übrig, als biefem Rr. Boyles aufzufpuren." Diefer jedoch fellt fich freiwillig an nachsten Morgen im Belte bes Sheriffs, ber mit Erftaunen bas Befenntniß vernimmt, er habe jenes Golbftud von Siftly erhals ten und vermuthe, ber Spieler fei Johns' Morber. Als fie bes waffnet in bas Gamerzelt eindringen, finden fie Siftly 6' zerfesten Leichnam auf bem Bette liegend; die Rehle war ihm mit jenem chinefischen Haurzopf fest zugeschnutt. Smith, in demselben Belte schlafend, war mit einem Knebel zwischen den Zahnen an die Bettpfoften gebunden. Er fagte aus, baß Siftly ber Brand: flifter jenes großen Feners in San : Francisco gewesen fei. Charles nimmt einen sentimentalen Abschied von Mrs. Datson. 341 Bemahl, feine Friedenerichterftelle aufgebend, gieht in bie Beimat.

Die ift ungeführ ber giaben, ber fich burch brei flacte Babe mit oftmatiger zwecklofer Unterbrechung hinzieht, benn et titt eine Daffe hochft gefchwähiger Rebenpersonen, um bie fich ber Lefer febr wenig tummert, immer und immer wieder firend auf; bies benimmt bem Bangen vollenbe bie Saltung. bitfon ift nicht nur ein gu fchnader, fonbern wirflich burch fine abfurde Giferfuche gu lacherlicher Charafter, um ale Cenmigeftalt gu einem fo übermäßig weit ausgesponnenen Seelengemalbe bienen ju fonnen. Das plopliche Ueberfchnappen ans bem Buffanbe ber Lethargie ju bochfter Thatfraft ift ganglich unnetwirt geblieben; überhaupt gehort gur correcten Beichnung eines folden baroden Charaftere ber tiefe Blid und bie fchlagenbe Rraft bes Altmeiftere Shaffpeare, boch Gerftader ift bies fer Anigabe nicht gewachfen. Gin Mann, ber ein gutes, fanftes Beib fo quaten tann, verbient, bag es ihn nicht einmal, fonbern en buhendmal verlaffe, lieber als gemeine Magb freuden Leuten bine, als langer bei folch einem Onatgeiste zu bleiben. Sift b's fortwahrende Buffufterungen und fcheinbare Befdwichs tigungen, um Satfon's Giferfucht ju nabren, mabnen ftart an Jogo im "Dithello"; boch biefe bramatifche Deifterfigur hat von biefem neuen Rivalen feineswege an befürchten, aus bem Gattel gehoben ju werben; benn biefer californifche Gauner ift wirtlich en febr matter Jago. Das bamonifche Brincip, burch bie Berbulichleit eines gemeinen Lumpen reprofentirt, verliert feine jent leicht anf Lefer ansubende Macht, weil die Gemeinheit fich nie ju einer großartige bamonischen Ibee erheben fann; jedoch sine biese Erhebung fommt einem nur ber Geruch bes Inchts baufes in bie Rafe - felbft ben Balgenftrid ift nur ein ganger Reil werth. Bir nennen es einen eraffen Biberfpruch bes Berfoffere, hatfon fo verblenbet fein ju laffen, bag er biefem mifes mbein Subjecte beinabe bis jum Schluffe fein Bertrauen fcheuft. Berftader ift befanntlich ein paffionirter Jager, er fchieft aber n feinen Buchern boch wol noch mehr Bode als im Balbe. Er claubt fich Unwahrscheinlichkeiten und gewirt fich nicht, baraus fortwahrend bie Confequengen ju gieben, um bann bort und ba einen gewiffen Analleffect lospuffen ju fonnen. Bir wollen unt ne paar berfelben bervorheben. 3ft es nicht unwahrscheinlich in bofem Grabe, bag fo ein abgefeimter, burchtriebener Galunte, vie Siftly, ber bie Schule bes Lafters und Berbrechens gang mb gar burchgemacht hat, ben Leichnam Johns' in einem Loche ber Galbgraber einfcharrt? Muß er nicht ber Entbedung ber Rothhat fcon am nachften Morgen gewartig fein, wenn ber betrffenbe Mann jur täglichen Arbeit fommt? Das liegt boch auf ber band. 3ft nicht ringenm Gebirg und Balb genug, wo Der Lotte hatte gewiß jahrelang schlummern können, bis seine Gebeine gefunden worben maren? Das heißt boch an die Abstandität bes Lefers fart appelliren! Gerftäder hatte Siftly lieber gar Johns' Leiche neben bem Sheriffzelt eingraben laffen follen, um die Juftig zu bohnen. Scheut man folche Disgriffe nicht, bann ift es freilich leicht, intereffante Situationen berbeigns führen. Eine zweite Unmahrscheinlichkeit ift bie, daß bie Denis coner, im Berein mit ben Fremben und Indianern, alfo in toloffeler Uebergabt, Gabel und Doiche giehen und mit gefpannten Berolvern Sation und feinem Gauflein querft tropig entgegens treen und ploglich nichts thun. Wir wollten biefer Gefchichte allenfalls noch Glauben fchenken, wenn g. B. ein Wafbington ber Rann am Plate gewefen mare. Man weiß, bag hochbe-runte Berfonlichkeiten zuweilen auf die Raffe eine zauberhafte Butung ausüben. Ber aber ift biefer hatfon? Fur alle mehr ober weniger ein ganz gewöhnliches Individuum, ja sogar für jene, die ihn naber fennen, nichts weiter als eine eifersuchtige Schlafbaube, Die fozusagen mit wachen Augen ein Traum= ten führt und total gefangen ift von einer franthaften fixen Dec. Gelbit wenn wir zugeben, daß bie Mexicaner zuweilen frig feien, wie fommt es, bag hatfon fammtlichen Guropaern mb jenen gefunden, wilben Gohnen bes Balbes bermagen imwirt? Bir find vielmehr ber Meinung, eine ober bie andere Aothhaut hatte fich im gegebenen Falle nicht lange besonnen, Datfon's Berg mit einem vergifteten Pfeile gu burchbohren. Es

ware une nicht fchwer, bem Berfaffer noch ein halb Dutend abn= licher Unwahrscheinlichfeiten nachzuweisen, wir wollen jeboch nur noch bie glangenbfte Bergeichnung im gangen Berte fritisch be-leuchten - biefe ift ber beutiche Buftigrath. Der Mann fpricht nie einen verftandlichen Gas, fonbern ftogt immer nur einzelne unjufammenhangende Borte aus, ja fogar einmal fallt er nur Silben wie ein Wiegenfind, indeß es uns ftets auffiel, bag alle Jurifien, nicht blos in Geschäftsangelegenheiten, fenbern auch in ber gewöhnlichen Umgangefprache lieben, fich febr fcharf, beutlich und correct auszubruden. Go weit verirrt man fich, wenn man, wie Gerftader, ein Bergnugen baran finbet, bie im Auslande lebenben Deutschen lacherlich zu machen. Ferner einen Dann bes Berichte, ber bei aufgemuhlter Erbe fehr verbachtige Blutfpuren entbedt, bagu ichweigen gu laffen, bas ift wirflich ein ftarfes Stud! beinabe a la Birchpfeiffer - bas fest bem Berte bie Rrone auf! Rury, bas find nicht Menichen ber Birflichfeit, fonbern Berftader'fche Phantaftegeftalten; ber Titel "Lebenebilb' fist bem Werte wie Gronie auf bem Racten. Da hat boch Sealofielb in biefer Richtung meitaus Bebeutenberes geleiflet; in feiner transatlantifchen Scenerie haben wir ftete mirfliche Den: den vor une, Ameritaner von Gleifch und Blut. Trifft man auch bort und ba in Gerftader's Buche glangenbe Gpifoden, fo muffen wir ihm bennoch auch in biefer Sinficht ben Borwurf machen : er tragt bie grellften garben fo fingerbid auf, bag junge Decorationsmaler viel von ibm lernen fonnten. Das Befte am Buche burfte bie Schilberung ber jest allgemein umgebenben Golbgier und ihrer bemoralifirenben Tolgen fein. \*) Emanuel Haulf.

### Gine kritifche Revue St.-René Taillandier's über bie beutsche Literatur.

St. Rene Taillanbier bat wieber einmal bas Bedurfnig ges fühlt, fich über ben gegenwartigen Buftanb ber beutichen Literas tur in einem ausführlichen Refume auszusprechen, "sans qu'un commandement expres du roi lui vienne", um uns cines von ihm felbft auf einen beutschen Autor angewendeten Gitate ju bebienen. Allen, welchen es baran liegt, bie beutiche Literas tur einmal burch bie Bermittelung biefer frangofifchen Brille ju betrachten, biene gur Rachricht, bag fich ber betreffenbe Auf: fas unter ber lleberichrift "La littérature du présent en Allemagne" in ber erften biediabrigen Darglieferung ber , Revue des deux mondes" befindet. Bir wollen nicht leugnen, bag auch biefer Auffas, wie alle Betrachtungen St. Rene Saillans bier's über bentiche Literatur, vieles Babre und Treffenbe enthalt. Ge ift aber etwas anberes, eine ober ein paar inhalteverwandte Literaturericheinungen in eingebenber Beife ju befprechen, unb etwas anderes, eine Gefamminberficht über bas gange Gebiet ber Literatur in gebrangtem Refume ju geben. Dort verliert bie Scharfe bes Urtheils burch bie grundliche Motivirung ihr Behaffiges und Berlegenbes, bier, in ein paar Beilen gufam-mengebrangt, fleigert fich bie Scharfe eines abfalligen Urtheils über biefen und jenen Autor ober über eine feiner Brobucte leicht ju ber agenden Berbigfeit eines richterlichen Spruche über Beben und Tob eines Autore, ober fie nimmt ben Schein einer blos zufälligen übeln Laune und augenblidlichen Berftimmung an; man banbelt nicht über ben Autor ab, man fertigt ihn ab, um moglicht rofd gu Enbe gu fommen und einen anbern bors gunehmen. Bir leuguen ferner nicht, bag, was wir mit auf-richtigem Dant anertennen, St. Rene Taillanbier feit langer als einem Decennium mit einer bei einem Auslander feltenen und baber boppelt anertennenemerthen Singabe fich mit ber Ents wickelung ber mitgeitigen beutschen Literatur beschäftigt und

D. Reb.

<sup>\*)</sup> Diefer Auffah ift ber leste uns vorliegende aus bem Nachlaß bes Berfaffers, besten am 14. December vorigen Inhros erfolgtes Ableben wie ben Lefern b. Bl. berereits in Nr. 6 gemeldet haben.

baburd wol bas Recht erworben bat, über biefe Literatur mitgus fprechen, ja bag er in ber neutralen Stellung ale Frangofe gemiffe Bortheile vor bentiden Rritifern voraushat, inbem lettere an ben literarifden und geiftigen Rampfen in Deutschland uns mittelbar und felbft perfonlich intereffirt finb. Rur fcheint es uns, ale habe er biefen Bortheil nicht entichieben genug mabrges nommen und benugt, ale habe er fich, bei aller anfcheinenben Unparteilichfeit feines Urtheile, von perfonlichen Ginflufterungen von Deutschland ber nicht immer in bem Grabe freigehalten, ale man wol wunschen mochte und gerade ihm moglich war; und fowenig wir auch einem frangofifchen Freunde ber beute fchen Literatur es verbieten ober auch nur verargen fonnen, wenn er eine Reife nach Deutschland macht, um hier bie literarischen Dinge burd Mutopfie fennen gu fernen, fo fcheint er bei feiner beutschen Rundreife boch nur gemiffen Coterien perfonlich naber getreten ju fein, und ce hat fich, will une bebunten, ber ichabliche Ginflug biervon bei ihm in mannichfachen Spuren funds gegeben. Bir leugnen endlich nicht, bag fein oft febr fcharfes Urtheil über Buftanbe und Berfonlichfeiten ber beutichen Literatur im einzelnen viel Richtiges bat und mohlgeeignet ift, ju unferer Aufflarung und Gelbfterfenntniß beigutragen und une por gewiffen Disgriffen und falfchen Richtungen gu marnen, fur bie er ale Auslander einen unbefangenern Blid bat ale wir Deutschen felbft, bie wir mitten in ber Berwirrung fteben. Aber man barf boch an ihn bie Frage richten, warum er es vorgiebt, bei uns aufguraumen, ba es in ben Ställen ber frangofifchen Lis teratur, in benen gerade nicht immer hollandische Reinlichfeit angetroffen wird, sicherlich ebenso viel ober noch mehr aufzu-raumen gibt als bei uns. Dabei verfennen wir freilich feines-wegs, daß Taillandier bei seinen Urtheilssprüchen über beutsche Literatur anch ein febr bestimmtes nationales Biel por Augen hat, und wenn er auf ben beutschen Cad fchlagt, ben frango: fifchen Maulefel meint. Wir verfennen endlich gang und gar nicht, bag feine Auffahr reich find an folchen Gefichtepuntten, Anfichten und Leibenschaften, Die er felbft "genereuses" neunt, "genereuses" in einer Bebeutung, für bie wir leiber im Dentsichen feinen vollig entsprechenden Ausbrud haben.

In feiner neueften Betrachtung über bie productive Literas tur Deutschlands behauptet er, bag ber Buftanb berfelben bas Chaos fei, ob ein fruchtbares ober zeugungenufraftiges, fonne man nicht wifien. 3war die Biffenfchaften ftanben in Blute, barunter auch die Geschichtswiffenschaft, auf beren Geblete bie Rommfen, Sybel, Bauffer foeben im Begriffe feien bie, "ecole studieuse, subtile, intelligente, mais trop froide et trop diplomatique" Leopold Rante's ju entthronen : eine Berficherung, für bie wir bie Berantwortung natürlich bem Berfaffer überlaffen muffen. Aber bas Leben und bas tiefere Bewußtfein eines Lanbes habe, fahrt er fort, verschiebene Arten fich ju offenbaren, und ber lebhaftefte und getreuefte Ausbrud Diefes Bolfsbewußts feine fei bie eigentlich productive Literatur: Boefie, Roman, Drama; furg alle jene Berte, bie ber Bebant geringfchate, beren Berth aber ber Gefchichtschreiber ju murbigen wiffe, feien bie Bertrauten bes allgemeinen Bewußtseins und Gebantenlebens. Dit Recht scheint une ber Berfaffer ben Berth biefer probuctiven Literatur fo hoch anzuschlagen. Unsere Literaturgeschicht= fcreiber thun ja im Grunde baffelbe, indem fie in ihren Werten vorzugeweise bie Schöpfungen ber Dichter jum Gegenstande ihrer hiftorifchepragmatifchen Betrachtung und tritifchen Analyfe mahs len, und es ift nicht viel mehr als eine pebantische Affectation, wenn fle über bie Dichtungen ber Gegenwart ale bloge Dies und Behlgeburten in Baufch und Bogen ihr verbammenbes Urtheil aussprechen ober gar bem lebenben Geschlecht verbieten wollen, ju bichten und gu fchaffen. Bill man g. B. behaupten, es burfe feine Lyrifer mehr in Deutschland geben, fo fage man boch lieber, es folle mit bem beutschen Gemuth, bas etwas ans beres ift ale bie fogenannte beutsche "Gemuthlichfeit", überhaupt ein Enbe haben, benn folange es noch in Deutschland Gemuth gibt, und wir glauben, daß biefes nur mit bem beutschen Bolte felbft ausfterben wirb, folange wirb es auch Gemuthebichter, b. h.

Lirifer geben. Bebanern wir fcon; bag im Bolle fefte bie Rraft ber Phantafie und bes humore, Darchen und Schwinte und allerlei ergobliche Schnurren ju erfinden, ganglich ausge ftorben gu fein fcheint, fo wurbe es noch viel trauriger ausfeben, wenn es nicht noch unter ben Gobergebilbeten wenigftens Inbivibuen gabe, welche an frubern Schopfungen ihre Phantafe fo weit nahren und farfen, bag fie baburch vermogend werben, felbft Berte ber Ginbilbung ju fchaffen und bie Rraft ber 3magination einigermaßen lebendig und continuirlich ju ethalten. Das Bolt will feine Erzähler haben, die unmittelbar aus ben Leben ber Gegenwart ichopfen ober es mit altern Gefchichten befannt machen; baher beburfen wir bes Romans und befonbers bes Sittenromans, ber and in ber That, recht benutt, eine ber vorzüglichften Quellen ber Culturgeschichte, wie fur bie mitte benbe Generation eine ber ergiebigften Onellen ber Belehrung nub Aufflarung über bie Beburfniffe und Buftanbe ber Gegenwart ift. Die Bichtigfeit ber Schanbubne, Die allabenblich in Denifdland so und soviel Taufenbe in ihren Raumen versammelt ficht, braucht erft gar nicht bewiesen ju werben, felbft wenn nicht ichen Schiller ihre Bebeutung ale einer nationalen Bilbungeanfielt festgestellt hatte. Es ift fast bedauerlich, bag man von Beit ju Beit immer wieber auf biefes Thema gurudfommen muß, be Die Wiffenschaft, beren Macht, Ginfluß und hohe Bebeutung gewiß von une in vollftem Dage erfagt wirb, in ihrer jegigen exclusiven und haufig nur ju febr bem Bollebedurfuis und Bolleverftanbnis abgewandten Richtung nur ju geneigt ideint, bie Bebeutung ber productiven Literatur gu verfennen ober gang in Abrebe ju ftellen. Un Beifpielen von Berirrung, Berflachung und Corruption find zwar ihre Jahrbucher leiber ungemein reid, aber fie gingen bann auch ftets aus einem Allgemeinleiben ber Beit hervor, und auch ber Biffenschaft bat es ficberlich nicht an verfehlten und ichablichen Richtungen gefehlt, an verberblichen Einfluffen, die fle balb empfing, balb ausübte. Und ware et nicht eine Thorheit und Abfurbitat, wenn man bie gelehte Runftgefchichte über bie Runft felbft, Die gelehrte Literaturge schichte über die fich fortentwickelnbe Literatur ftellen wollte?

Auf bem Bebiete biefer productiven ober fcommiffenfcaft lichen Literatur ift nun, nach St.-Rene's Berficherung, alles in Bentichland "confondu"; inbeg fei es mehrmals vorgefommen, baß bie Literatur in Deutschland in Berfall gerathen fei, um fich ploglich wieber zu erneutem Leben aufzuschwingen, und et fei ein gutes Beichen, bag Deutschland felbft es einsehe, wie viel ber Buftanb ber literarischen Dinge zu wünschen übrig laft, und bag es Anstrengungen mache, biefen Buftand zu verbeffen. Buvorberft wendet fich ber Berfaffer gur Lyrit und er verfichen, daß, obichon es Lyriter in Ueberfluß gabe, unter dem jungern Nachwuchs doch feine würdigen Rachfolger Uhland's und Rudert's, Juftinus Rerner's und Anaftafins Grun's ju finben feien. Rur einer unter ben mahrenb ber letten Jahre in Deutschland Auf getauchten habe "quelques accens originaux" vernehmen la sen, und dieser eine ift, man rathe wer? Ludwig Bsan, "espri juvenile, imagination ardente", furz ein Dichter, "qui manie la langue poétique avec une dextérité singulière". 34. St. Rene will einige Rebnlichfeit zwifchen Ludwig Bfan und Alfred de Muffet finden, bedauert jedoch, daß der Dentiche fein Talent an zu viele Nichtigkeiten verschwendet und fich ju vieler schwer zu tabelnber "juveniles incartades" fculbig gemacht habe. Hermann Lingg, an bem er bie Rraft bes Stile und bie Große ber Bilber ruhmt, bagegen bie Jucohareng ber Empfin bungen und Ibeen tabelt, gebore ju jener Gruppe von feiner und anmuthiger Bilbung, in welcher Geibel, Baul Depfe und Bobenftebt glangen, und es fei fehr ju bebauern, bag er feiner Phantafie nicht einen freiern fraftigern Blug gegeben, ba es ihm vielleicht gelungen fein murbe, in einen Berein talentvoller Dan ner, ,, qui semblent assez disposés à s'endormir', irgenteix neues Element einzuführen. Bas Geibel betreffe, fo fei biefem bas beutsche Bolf aufs allerfreundlichfte entgegengefommen; feine Bebichte hatten 45 Auflagen erlebt, und es fei bies ein Erfolg. beffen fich außerlich genommen vielleicht felbft Uhland fanm

rihmen Bane. Bei ber neuen Sammlung feiner Gebichte habe er Gelegenheit gehabt, feine Schuld gegen bas beutiche Bolf gut ju machen; aber er fabre fort, fein Salent auf Rleinlichkeiten (brivolites) ju verwenden; nichts außer ber Form brude biefen Strophen ein Datum auf; fie tonnten ebenjo gut fcon vor 100 Jahren gefchrieben worben fein und von einem gierlichen und gewöhnlichen Boeten in einem Jahrhunderte wieder gereimt wers ten. Das ift boch wol nicht so gang richtig; das in der neuen Sammlung Geibel's sich besindende Gebicht "Mythus vom Dampf" hatte z. B. vor 100 Jahren nicht gedichtet werden tounen und murbe in 100 Jahren wenigftens nicht fo gebichtet werben. Baul hepfe gegenüber bemerkt er: "Eine Erzählung bes Borractio nehmen, fle verftanbig arrangiren und verbeffern, in bie Ergablung mancherlei pfpchologifche Studien einweben, an Bracifisn und Aumuth mit ber Profa bes italienischen Ergab-lers wetteifern, bas fann wol ein prachtiges Stillerercitium fein aber es ift nicht die Aufgabe und bas Werf eines Schrifts ktiers, equi se trouve placé avec trois ou quatre autres au premier rang de sa génération»." Friedrich Bodenstedt fommt im gangen beffer weg; nur fehle ihm, meint ber Frangofe, bas Bertrauen ju fich felbft, um ein großeres Bert auszuführen. Boju fich aber zu einem großen Werte qualen, wenn man Rleis werts vielleicht beffer machen fann und für größere epische Dichs tungen in ber That fein Bublifum ba ju fein fcheint? 3m allgemeinen aber ruft er ben Munchenern gu: Liebt euer Jahrhunbert, fubirt es, lebt fein Leben, nehmt theil an feinen Schmergen mb Freuden u. f. w. Dann tommt St.=Rene auf Brut' Ge= bichtsammlung , Aus ber Beimat" gu fprechen, von ber er lagt, fie fei bas literarifche Greigniß mahrend ber letten Ronate bes Jahres 1858 gewefen. Er neunt Brut einen Rris ifin "d'une véritable valeur, instruit, éloquent" u. s. w.; man bebe von ihm Arbeiten reich an Untersuchungen und Ibeen; auch u feinen Gebichten banbhabe er bie Sprache mit einer feltenen Befchicklichkeit, obicon fie im allgemeinen zu rhetorifch fei. Der Frangofe brudt nun fein Erftannen barüber aus, bag ein older Mann, ein Mann in reiferm Lebensalter, ber feiner Ration immer ein hohes Biel gefest, ber in feinen literarge= idictlichen Arbeiten fo viel Tuchtigfeit und ernfte Studien offens bere, ber ben Beruf habe, ber Jugend wenn nicht als Dichter, jo boch als Bublicift ben Gultus bes Buterlandes, die hingabe a bie Menfcheit und ben Glauben an die gottlichen Dinge gu predigen, daß der fich jest hinsese, a célébrer sur tous les lons l'éxaltation de l'amour sensuel". Er fahrt dann sort: "Bem ein ernfthafter Dann folche Berfe fchreiben fann, wenn er fie von ber Rritif mit Rachficht und vom Bublifum mit nicht allju großem Erftannen aufgenommen ficht, fo ift bies nicht etwas blos Bufalliges, fonbern es ift ein Symptom. Die Berfe von Brus biergen bie Erftarrung ber Geifter. Ift es wirflich nur ber Standal, welcher beutzutage Werfen ber Boefte Aufmertsamfeit wifchaffen fann? Bas mich fchmerzlich berührt, ift die Nachabmung einer gemiffen parifer Literatur, und ift biefe Nachahmung rue unfreiwillige, fo ift bas Uebel noch bebenflicher." hierge-gen hatten wir einiges zu bemerten. Ginmal ift Brug nicht ber Mann, ben Sfanbal mit Abficht und zu induftriellen 3wecken ju betreiben, wie Beinrich Beine, ber nicht mube wurde, einem kiner Freunde, wie wir von biefem felbft wiffen, zugurufen: "Standal mußt bu machen, wenn bu gelesen fein willft!" Aber Brus geftattet bem Dichter Indulgengen, Die er fonft feinem ge-flatten murbe, weil er ber Anficht zu fein fcheint, baf ber Dich-ter Leibenfchaften burchleben und bie Sprache biefer burchlebten Eribenschaften reben muffe, selbst wenn diefe mit ber berfomms iden burgerlichen Doral nicht gang im Ginflang fteben follten. Sodann hat bie beutsche Rritif zu biefen "Rachtfelern ber Benus" nicht fill geschwiegen, aber fie hat anch mit Recht bie vielen Gonen, garten und reigenben Lieber, Die fich in bem betreffenben Collus ber Brug'ichen Gebichte befinden, bereitwillig anertannt. Endich bedarf es gur Berberrlichung ber finnlichen Liebe nicht ber Rachahmung einer gewiffen "parifer Literatur", benn bie finitige Leibenschaft bat von altere ber, bei Gottfried von

Strasburg, wie später bei Gunther, Burger, Wieland. Deinfe u. a., in der deutschen Boesie stets eine bedeutende Rolle gesspielt, und nicht blos in der Kunste, sondern auch in der Bolkspoesie. Und so haben sich allerdings im Deutschland auch Benretheiler gesunden, wie noch jüngst im "Premer Sonntagsblatt", welche den betressenden Prug schen Gedichten den Kreis unter allen neuern ertheilten, weil in ihnen am muthigsten mit der Pruderie der Zeit gebrochen sei, während der Kranzose geneigt ist, Moris Hartmann's "Zeitlosen" unter den neuesten Producten der Lyris am höchsten zu stellen. Bas der voetischen Literatur im allgemeinen in Deutschland sehle, meint St. Mengeit weniger das Talent, als die gute Leitung des Talents. Die einen seinen zaghaft und sangen nur mit halder Stimme; die andern, einer bloßen Laune rohnend, vergäßen die Principien ihres ganzen Lebens. An einer andern Stelle bezeichnet St.-René, den hauptst des Leidens mit den Morten: "Sorgslössleit der Meinung, Sorglossgleit der Schriftseller, das ist unglücklicherweise der Charafter, den ich dei sedem Schritte auf dem Gediete, der eigentlichen Literatur antresse. Es scheint, als habe ein Bruch zwischen geben der Charafter, den ich bei sebem Schritte auf dem Beitete, der eigentlichen Literatur antresse. Es scheint, als habe ein Bruch zwischen geben. Daher gibt es sitt den Künstler keinen Einfluß mehr auf die Gesellschaft, die Gesellschaft einen Einfluß mehr auf die Gesellschaft, die Bekellschaft einen Einstung mehr auf die Kantanie, die sich verirrt; die Literatur, ohne Brincip, ohne Jügel, ist außer Kand und Band, und wenn einmal ein Werf voll guten Gesses bracht."

Der Franzose kommt nun auf tie Erzählungsliteratur und befonders auf die Dorsnovellistif zu sprechen, wobei er den Satz ausstellt, jest sei die Bourgeoiste alles oder wielmehr es gede keine Kasten mehr, der tiers-état sei zur Nation geworden und das Leben dieser Ration musse man schlichern. Indes mochten wir die Bourgeoiste, deren bedeutsame Stellung und löbliche Eigenschaften wir keineswegs vertennen, doch vor Seldsüberhebung warnen, da die Geschichte ein besonderes Gelüst zu haben scheint, den Sochmuth der Generation von hente an der vielleicht minder schuldigen Generation von morgen zu ütrasen. Sternsberg, Gustow, Paul hehse, Moris dartmann als Bersasten der, "Erzählungen eines Unsteten", Heribert Rau, Gertäcker u. a. werden surzerwähnt, undber Novelle, "Deutsche Liede" wird Stend's Roman "Deutsche Träume" gegenübergestellt. Steud's Roman sei, sagt er, ein pitantes originales Werf, nicht immer so gelungen, wie man wol wünschte, aber von kühnem Murf. St.-Rene rühmt darin besonders die "tableaux excellens, ou se deploie la verve humoristique du conteur". Nur sehle die Einbeit; den narrischen Scenen gesellten sich Scenen von ganz entgegengesetem Ton und der Leser wisse nicht, ob es sich hier um eine satirische Allegorie oder eine Tragödie hande. Um so Lachen und Weinen zu mischen, bedürfe es einer großern Kunst. Doch das sichabe nichts; es fänden sich in dem Buche doch Ideen, Kühnsheit, ein hohes Bewustsein der Pflichten eines Schriftsellers, das Berlangen, die Menge zu erregen, satt zu resigniren aub blos für das Bergnügen der Müßigen zu sorgen.

Auf die Buhnenpoesse übergehend behauptet der Berfasser, dem auf diesem Gebiete doch wol die genügende Umschaal sehlt, daß sie sich noch unfruchtbarer zeige als der Noman. Seit dem "Fechter von Ravenna" sei fein bedeutendes Stück auf der Scene erschienen; Brachvogel's "Abalbert von Babenberge" zeige gegen desselden, "Karcis" einen bemerkenswerthen Fortschritt, aber einen Nebenbuhler Friedrich Halm's, einen Regenerator der beutschen Bühne durfe man in Brachvogel nicht erblicken. Ueber die Resultate des munchener Preisausschreibens außert er sich ziemlich sarksässel, und er schließt diese Betrachtung mit den Worten: "Es ist nicht genug, die Dichter ins Feld zu rufen und zu klasskieren, man muß ihnen Rathschläge ertheilen. Und der erste Rath, der ihnen zu geben wäre, ist der: Wurzelt in euerer Zeit! Die wahren Dichter sind Vertraute und Eröster.

Rögt ihr nun die Gesellschaft unferer Tage schilbern ober mogt ihr vergangene Ereignisse in Seene segen, niemals durst ihr vergessen, daß es die Menschen bes 19. Jahrhunderts sind, zu benen ihr sprecht. Warum haben die Herren von Schack, Geibel und Sybel, statt diesen minutidsen statistischen Rechenschaftsbel und Sybel, statt diesen minutidsen statistischen Rechenschaftsbericht über die von den Preisbewerdern behandelten Gegenstände zu geben, nicht die diese Dichtungen kennzeichnenden Geisteseigenschaften charafteristr? Warum sagten ste nicht: unter dieser Legion von 113 Schristischen haben 35 fervolen Tendenzen, 25 abstracten Prätentionen gefuldigt; 15 berselben muß man den Pedanten, 15 andere den Dilettanten beigählen; 2 oder 3 sind selbstsächige Träumer, Aunsthandwerser, welche in die Form vernarrt sind und von ihrer Zeit nichts wissen."

Der Berfaffer wenbet fich hierauf, nachbem er an ben Sainbund erinnert, ber auch bem Germanismus gehulbigt, gu ber "Ges fellichaft ber Junggermanen", auf die er bas Wort anwenbet: die Solle sei mit guten Borfagen gepflaftert, zu ber lite-rarischen Satire, z. B. zu bem Reimwerf "Die Sollenfahrt von heinrich heine", endlich zu ben Kritifern, welche in erster Person ober auch "par entremise de leurs lieutenans" ben Anspruch barauf erheben, bie fortlaufenbe Bewegung ber beutschen Literas tur zu beurtheilen und ju controliren. Ale bie brei hauptfach: lichften nennt er mich felbft, Ruhne und Brut; es fragt fich nur, ob auch bas beutiche Bublifum biefes Triumvirat als bas ansschlaggebenbe anerkennt. In ber hauptfache wirft er uns allen breien vor, baß wir nicht scharf genug zu Berke gingen und zu viele unbebeutenbe Erscheinungen in ben Kreis unserer Kritif zogen. Was mich selbst betrifft, so ftellt St.:René mich, wie ich im Jahre 1839 war, mir, wie ich im Jahre 1859 bin, gewiffermaßen als Mufter gegenüber, inbem er mein bamals er: fcienenes Buch über beutsche Literatur mit einem Lobe auszeichnet, bas mir um fo überrafchenber und begreiflicherweife auch um fo erfreulicher fein muß, ba ich felbft bas Buch faft vergeffen, wenigftene feit etwa 15 Jahren nicht mehr in ber banb gehabt habe. St.-René vermißt jest an nite die Energie, mit ber ich bamals in ber kiteratur aufzuraumen und ihre Gebrechen zu kennzeichnen gesucht habe. Er fragt, ob dies die Folge von Entmuthigung und Ennui sci? eines Mangels an Principien ober an Freiheit? Sinb bas aber feine Brincipien, wenn man, wie wir bies boch zu thun glauben, ben Intereffen ber Sus manitat wie benen bes vaterlanbifchen Geiftes bas Bort rebet und gegen ben "esprit de frivolité, frivolité tégère ou frivolité pedantesque" noch wie früher antampft? Sind bas nicht Brincipien, wenn man — und hierburch glauben wir mit St. Rene Laillandier auf bemfelben Boben gu fteben — einer-felts die Gefahren eines bie Gefellschaft monopolifirenben geiftvernichtenben Materialismus, anbererfeite bie Gefahren eines unpraftifchen trugerifchen 3bealismus ober vielmehr Utopismus nach Rraften befampft? Wir glauben nicht, wirflich fchlechte und uneble Gefinnung und verwerfliche Frivolitaten jemale burchges laffen, vielmehr im wefentlichen Leffing's Grunbfat befolgt gu haben : "Gelinde und fchmeichelnd gegen ben Unfanger; mit Bewunderung zweiselnd und mit 3weifeln bewunderund gegen ben Meister; abschreckend und positiv gegen ben Stumper; hohnisch gegen ben Brahler, und so bitter als möglich gegen ben Rabalenmacher." Benn wir beffenungeachtet hier und ba gu gelinbe gemefen fein mogen, wo wir bei mangelnbem Zalent wenigftene guten Willen und ehrliche Gefinnung erfannten, fo fcreibe bies St.=Rene unferm Buniche gu, wenigstene fur unfern Theil bie Gefete und Formen ber Urbanitat zu beobachten, welche, wie febermann befannt, in Deutschland leiber nur gu oft groblich verlest werben. Inbeg hat fich in biefer Sinficht feit 20 Jahren im Buftanbe ber Journaliftit manches gebeffert (obichon fich auch freilich wieber andere Mangel eingeschlichen haben), und wenn es auch jest noch feineswege an Brutalitaten und raffinirten Bosheiten fehlt, bie bemienigen, ber fie ausübt, mehr gur Schmach gereichen als bemjenigen, gegen ben fle verübt werben, fo wim-melt es boch in ber beutschen Journaliftit nicht mehr fo wie bamale von literarischen Bufchfleppern, vor beren Reberfallen und

veribnfichen Angeiffen ein bet Deffentlichfeit angehornbes Ir bivibuum wahrend ber Beine-Beriobe feinen Zag figer mer a haufen noch einige alte Drachen in biefem Sumpfe; abn a wimmelt barin nicht mehr wie 1839 von Zamenben nen a Infeften und Stechfliegen. Bas verfieht endlich St. Sime um ber "manque de liberté"? Bir find polifommen unachi unferm Urtheil, und wir fügen uns mit Bergungen und Bemiffe ber von St. Rene wie es fcheint verfannten ober geringgeftin Tenbeng b. Bl., über bie beutsche Literatur ber Gegenwart in mie lichft vollständiger Weise Buch zu führen, wie dies von time andern beutschen Blotte geschieht. Auch unserm franzisien Collegen wurben wir aus feinen eigenen Auffagen un nachweisen tonnen, daß es nicht immer gerabe die bebeutebie Erfcheinungen maren, benen er feine Aufmertfamfeit genden an bie er fein Lob verfcwenbet bat. Bir achten ihn ibage zu fehr, um nicht biefe Gelegenheit zu ergreifen, uns mit in über bie une leitenben Grundfage gu verftanbigen, wie him gefdehen ift.

Racibem St.-Rene auch Julian Schmibt vorgeworfen, m er, beffen eigentliches Gelb bie "critique militante" fei, # von ber literarischen Debatte guruckgezogen habe, nennt a die Urfachen ber Confusion, in welcher fich die literarischen dur in Deutschland befänden, folgende: Bruch zwischen bem "patterature d'imagination". Dilatantam ber Schriftfteller, oberflächliche Leichtigfeit, Gewohnheit # Glaube und Liebe gu fcaffen, banale Gefchweitigfeit ober bifchweigenbes Grollen ber Rritit. Die Schulb auf ben ben fchen Buftanb Deutschlanbe zu werfen fei nichtige Auslich jedes Bolf fei verantwortlich fur bie Literatur, Die es tie ber es fich füge. Er verfichert, daß es nicht eine "intent denigranto" fei, die ihm diese Blatter dictirt habe, im Sop theil, feine Strenge fei ein Beweis feiner Sympathie; mi fchließt mit ben Worten: "Wenn bie Bolber im 19. Jahre bert noch burch politifche Fragen getrennt finb, mng bie ten tur fie vereinigen; Die von bem Dichter verherrrichte ber Affiang hat vorzugeweife Die Bertreter bes Gebantens ju niftern. Bon ben Bolfern, welche biefe große liberale Ganf schaft bilben, hat jebes bas Recht, feinen Rachbar zu fichlafft bu? wachft bu? benn jebes von ihnen trachtet, bue Stubium ber frembon Biteraturen fich ju ergangen, und men fich in feiner hoffnung getaufcht ficht, ift bie Bermarnung, ## es formulirt, nicht ein feindliches, es ift ber Ruf ber 6 wacht im Schofe ber Nacht." Dan bort biefe Borte u! lieber in einem Augenblide, wo beibe Bolfer gegeneine ruften, nachbem fie eben in einem fo lebhaften Austaufe i Ibeen und beiberfeitigen Borguge begriffen waren. Sebn felbit both ben Frangofen die Rriegemittel geliefert, womit une befampfen ober gu befampfen broben: bie Buchbendale für ihre Beitungeartitel und bas Schiefpulver für ihre Bame

#### **Notiz.** Christian Friberich Burm.

Einem Maune von einer gerabe in Deutschland usd mer feltenen Tüchtigkeit, infofern diese barin besteht, die Bischaft im Interesse der össentlichen Bohlsahrt und des Bazeilast praktisch zu verwerthen, dem in hamburg verstordenen Krist Burm wurde in einer kleinen Schrift: "Dem Andensen Christisch Burm's, Professos der Geschichte am afadenisch Gymnastum in hamburg" (hamburg, Pertheel-Bester u. Rad 1859), ein literarisches Denkmal geseht, welches mit einen wort von h. Schleiben, datirt hamburg 15. Februar ist versehen ist. In diesem Borworte ist namentlich die "nugen Reihe von Thaten" hervorgehoben, "in denen sich seine und nutzige, selbstverleugnende Gute, sein echt menschliches Bothesen, seine nie ermüdende Bereitwilligkeit, andern zu helsen zu dienen, offenbarte". Gegen seine Freunde, versichen woredner, sei Wurm über seine Nerhältnisse großmutder Borredner, sei Burm über seine Nerhältnisse großmutder

leben gewesen und feine bochfte Freude, fei gemefen andern m iben, "burd Bort, burch Schrift, burth tagelanges, wochennges Arbeiten". Dem Bormorte folgen biographische Rotigen, orans wir unter anderm entnehmen, bag Burm im Jahre 1825 ne Lehrerftelle in ber Anftalt bes Dr. Charles Mayo in Epn (Graficaft Gurren) beffeibete, febr buid aber nach London ng, wo er im Winter 1826/27 Borlefungen über die bentiche teratur an ber Royal Institution hielt und fich bis Enbe 27 mit Arbeiten für englische Journale beschäftigte. Diefem ifenthalte in England und biefer Befchaftigung verbantte es urm, bag er bas Englische wie feine Muttersprache rebete b fcrieb; Aberhaupt befaß er bas Talent, leicht jede Sprache, en er gerade ju feinen Stubien beburfte, ohne Erbrer ju lers t. Bon 1828-30 rebigirte er nachelnunber bie in Sams g begrundeten englischen Beitfchriften "The gleaner" unb he Hamburg reporter" und im Jahre 1880 einigte er fich booftrup über bie Grundung einer neuen beutfchen Beitfchrift, "Kritischen Blatter ber Borfenhalle", die er von nun an Cade 1834, 100 fle mit ben "Literarischen Blattern ber Menhalle" verbunden wurde, redigirte. Diese spater von ber brienhalle" gang getrennte Zeifchrift ift befanntlich erft mit n letten Darg b. 3. eingegangen. Aus feinen letten Ceistagen erwähnen wir noch, bag er im Juni 1858 einer Aufberaug bes Parlaments von England Folge leiftete, um bort i einem Ausschnf beffelben als Sachverftanbiger in Betreff bes iber Bolls fich vernehmen zu laffen. Bon Conbon frank zu: gefehrt, suchte er in ber Bafferheilanftalt in Reinbed Genes 3, boch ohne Erfolg; er entichlief fanft am 2. Februar 1859. fen biographischen Rotigen folgen ein Berzeichniß ber fammtn im Drud veröffentlichten Arbeiten Burm's, Die vom Bas Gefiden gehaltene Grabrebe und ,, Borte zum Gebachtniß B Collegen", gesprochen von Chr. Beterfen, worans bervorbeben, bag bem Berftorbenen ber Sinn für Abstraction Bealismus ganglich gefehlt habe, weshatb er nie bem Blato mad abgewinnen fonnte, obgleich er mit ber "Bolitif" bes bteles ebenfo befreundet ale vertraut gewefen; ferner baß m, "wenn auch fonft feine Berbigfeit mitunter verlette, im fe feiner Colleg en meiftens ein verfahnendes Element war". Schluß bes Schrifichens bilben ein furger "Radpruf", von Rieger im Biffenschaftlichen Berein gesprochen, und ber ud eines in ber augeburger "Allgemeinen Beitung" ents n gewesenen Rachrufe an Burm. Seine literarischen Ars n find, wie aus bem hier mitgetheilten, noch von ihm felbft fertigten Bergeichniß berfelben hervorgeht, ungemein gablreich; bestehen fie meift nur in fleinern Schriften, Dentschriften Journalauffagen; feine Richtung auf bas Braftifche ließ ihn immer auf bie nadfte bebeutenbe vaterlandifche Tagesfrage m, fodaß er nicht Beit und Duge zur Ausarbeitung eines rn Berts gewann. Das Berzeichniß theilt fich in bie Rubris 1) "Erziehung, Unterricht, classisches Alterthum"; 2) "Berstgevolitif; beutiches Staates und Bundesrecht"; 3) "Sanvititt", 4) "Bölferrecht und nationale Politit"; 5) "Jur en Frage"; 6) "Jur schleewig = holsteinischen Frage"; Bermischte Arbeiten"; 8) "Hanscatisches, Hamburgisches". der sechstelle Beide bei 1850 zu London ste Staatessiste. A betten to Viscound Polimerreton dte Staats drift: "A letter to Viscount Palmerston, srning the question of Schleswig Holstein" (mit ber Unrift: Gormanique Vindex), welche anfange von verschie: Seiten bem bamaligen preußischen Gefandten, Ritter Bunngefdrieben murbe.

#### Bibliographie.

Babemis, R., Die brei Friederiche. Deutsche Große in und Mannen. 3mei Seubschreiben an bas beutsche Bolf. ich eine Erinnerung im Inbeljahre Friedriche von Schiller. i, Ehle. Gr. 8. 10 Rgr. loeckh's, A., Gesammelte kleine Schriften. 2ter Band. - A. u. d. T.: Raden, gehalten auf der Universität und in der Akademie der Wissenschaften zu Berlin. Herausgegeben von F. Ascherson. Leipzig, Teubner. Gr. 16. 3 Thir.

Brandes, D. R., Ausflug nach Schweben im Sommer 1858. Mit einer Meberfichts Rarte von Stedholm. Lemgo, Meper. Gr. 8. 20 Rgr.

Ebgar, &., Der Finbling von Roburg. Bilber aus ber Beit bes breifigjahrigen Krieges und ber Kolonifirung Amerikas.

Koburg, Niemann jun. 8. 7 1/2 Ngr. Genthe, F. B., Friedrich Laubmann als Mensch und Belehrter. Gine Borlefung. Leibzig, Brabner. Gr. 8. 6 Mgr.

Sadlanber, F. BB., Rrieg und Frieben. Ergablungen und Bilber. Bwei Banbe. Stuttgart, Rrabbe. 8. 1 Effr. 18 **Rg**r.

Helvetia. MusensAlmanach auf bas Jahr 1859. Herauss ben vom schweizerlichen literarischen Bereine. Glarus. gegeben vom fchweizerifcen literarischen Bereine. Gr. 8. 28 Mgr.

hilbebrandt, 3., Philipp Melanchthon. Sein Leben unb Birten, fur bie Gebilbeten aller Stande auf Beranluffung ber 300jahrigen Bieberfehr feines Tobestages bargeftellt. Stettin, Grafmann. 8. 10 Rgr.

Borfell, BB., Der Begetarianer auf allen Bunften bewaffs uet. Gine Ertlarung feiner Theorie; eine Darlegung feiner Sauptbeweife und eine Beantwortung principieller Ginwurfe. Und bem Englischen frei überfest von E. 2B. Renftabt D./C. 8.

Humboldt's, W. v., Briefe an F. G. Welcker, heraus-gegeben von R. Haym. Berlin, Gaertner. Gr. 8. 28 Ngr. Löwenthal, E., Lyrische und bramatische Dichtungen. Ellwangen, Heß. 16. 1 Thir. 6 Rgr. Müller, O., Der Selbstmord. Eine psychiatrische

Skizze. Harburg, Elkan. Gr. 8. 20 Ngr.

Berichmann, E., Der Entwidelungsgang Schiller's in ben Jahren 1785-1795. Gin Beitrag jur 100jahrigen Ge-

burtstagsfeier bes Dichtere. Rorbhaufen, haade. Gr. 8. 5 Rgr. Seberholm, R., Der geiftige Rosmos. Gine Beltan-schauung ber Berfohnung. Leipzig, Breitfopf u. hartel. Gr. 8. 3 Thir.

Barnhagen von Enfe, Dentwarbigfeiten und vermifchte Schriften. Bter Banb. Leipzig, Brodhaus. Gr. 12. 4 Thir

#### · Lagebliteratur,

Befeler, B., Die Berfaffungsfrage in ber Bolfteinischen Stanbeversammlung. Bur Schleswig : holfteinischen Sache im Marg 1859. Braunschweig, Schwetschfe u. Sohn. Gr. 8. 71/2 Rgr.

Bitte erfommunizirter Laien in Schwaben und Franfen und funf exfommunigirter fatholifcher Briefter ber Dibgefe Angeburg an bie hohe Rammer ber Abgeordneten in Bayern, Schut gegen Berfolgung und religiofe Freiheit betreffenb.

Augeburg. Gr. 8. 6 Rgr. Bohm, G. 3. E., Die Beichen ber Beit und die Bieberfunft unferes herrn Jefu Chrifti. Berlin, Uthemann. Gr. 8.

James, 3. A., Ueber bie große Erwedung in Amerifa.

Ein Bortrag. Samburg, Onten. 16. 1 1/4 Rgr. Multer, Dt., Der neue große Bauernfrieg ober ein Fin-gerzeig zu seiner Abmehr. Allen Bauernfreunben gewidmet. Dresben, Schäfer. Gr. 8. 2 Ngr.

Po und Rhein. Berlin, Beffer. 8. 10 Rgr.

Breugen im Congreg. Bom Berfaffer ber Flugfchrift: "Raiser Raposeon III. und Breußen." Berlin. Gr. 8. 5 Ngr. Preussen und Deutschland. Sechs Aussätze aus der

Frankfurter Handelszeitung. Frankfurt a. M., Auffarth. Lex.-8. 71/2 Ngr.

Barnung vor ber Civil-Che. April 1859. Berlin, Deis nide, 8. 3 Rgr.

# Anzeigen.

Verlag von f. A. Brockhaus in Ceipzig.

Michtiges Werk für israelitische Schulen und Jamilien.

### Kleine Schul- und Haus-Bibel.

Geschichten und erbauliche Lefestude aus ben beiligen Schriften ber Israeliten zc. Bon Dr. Jakob Auerbach.

Zwei Abtheilungen. 8. Geh. Jebe Abtheilung 20 Ngr. 1. Biblifche Gefcichte. II. Lefeftude and ben Brobbeten 2c.

Der herr Rabbiner Leopold Stein in Frankfurt a. M. spricht fich in bem "Jeraelitischen Bolkslehrer" folgendermaßen über das Werf aus: "Es ift ein mit großem Fleiß und Takt bearbeitetes, sehr praktisches Buch, welches alle frühern Berke ähnlicher Art übertrifft, indem es in einer Bolls fändigkeit wie kein anderes biblische Geschichte und Bibelausqug zugleich bietet, und kein wichtiges Moment weder in der Geschichte, noch in der Gesetzgebung, noch in dem prophetischen und hagiographischen Schriftthum übergeht. Wir können das Buch wegen seiner großen Prauchbarkeit allen Lehrern und Erziehern, sowie insbesondere als hausbuch allen Familienvätern bestens empfehlen."

In mehreren ieraelitischen Schulen hat auch bas Werf bereits Eingang gefunden. Der Preis ift überaus niebrig, und bei Abnahme großerer Partien werden noch befondere Bortheile gewährt.

Verlag von f. A. Brockhaus in Ceipzig.

#### Geschichte von Ost-Asien.

Für Freunde der Geschichte der Menschheit dargestellt von Dr. Jehann Ernst Rudelf Kaeuffer.

Erster Theil. 8. Geh. 2 Thlr. 20 Ngr.

In diesem auf drei Theile berechneten Werke stellt der als grundlicher Kenner der Geschichte Ost-Asiens bereits bekannte Verfasser zum ersten mal für einen weitern Leserkreis unter würdigen, für die Geschichte der Menschheit wichtigen Gesichtspunkten und nach bestimmten Perioden geordnet, alles das zusammen, was bisjetzt durch die meist schwer zugänglichen Arbeiten der eigentlichen Forscher auf diesem Gebiete über die Geschichte und Culturverhältnisse der ostasiatischen Völker ermittelt worden ist. Namentlich sind es ausser den Bewohnern des hohen und des nördlichen Asien die Culturvölker Vorder- und Hinter-Indiens, Chinas und Japans, deren Geschichte erzählt, deren politische, religiöse und literarische Cultur in ihrer historischen Entwickelung bis zur Gegenwart herab verfolgt wird. Bei dem sich fortwährend steigernden Interesse, welches diese weiten, von etwa zwei Drittheilen der gesammten Menschheit bewohnten Ländergebiete in ihren gewaltigen innern Bewegungen und ihren erfolglosen Bestrebungen und Kämpfen gegen das immer mächtiger andringende europäische Wesen in Anspruch nehmen, dürste ein Werk, wie das vorliegende, gerade zur gunstigsten Zeit erschienen und jedem Freunde des Fortschritts in der Menschheit willkommen sein.

Derlag von S. A. Brodhans in Ceipzig.

### Unsere Zeit.

#### Jahrbuch zum Conversations · Lexitm.

In monatlichen heften von 4-5 Bogen.

Inhalt bes achtundzwauzigften Seftes (Bogen 14-1) bes britten Banbes):

Die Dappenthalfrage. Bon B. Schulg Bobnet.
Graf Cavour, fein Leben und öffentliches Birfen. — Fiel
und Flachsbereitungsanstalten. — Jan Schröder, fin
lich preußischer Biccabmiral und Chef ber Marineverwallm,
Aleinere Mittheilungen: Armstrong-Kanone und Cason.

Napoleon, — Bleef (Friedrich). — Cannabich (Johann Gin Briedrich). — Cufa (Alexander Johann). — Cherhard (Renn

Das Berf bilbet ein

unentbehrliches Supplement für die Besitzer der iche Auflage des Conversations = Lexison

sowie für die der "Gegenwart" und der verschieden i versationes Lexifa. Daneben hat dasselbe jedoch einen kein selbständigen Werth, indem es das Zeitleben in En Gelfschaft, Wissenschaft, Kunft und Literatur, die Ereignisse, Personlichseiten zc. und die Fragen des Last handelt.

Das Unternehmen wird fortwährend von der but Preffe höchst anerkennend befprochen und hat sich w einen sehr ansehnlichen Ceserkreis erworben.

Monatlich ericheint ein Seft, im Laufe eines 3 alfo 12 Gefte, bie zusammen einen Banb bilben.

Der Preis jebes heftes beträgt vom zweiten Bar 6 Rgr. Der erfte und zweite Band (bie gewiffermein 16. und 17. Band bes Conversations Legism werben auch geheftet und gebunden (in benfelben Einband Gonversations Lerison) geliefert und find gleich ben berften heften bes britten Banbes und einem Prospect u Buchhandlungen zu erhalten.

Derlag von S. A. Brockhaus in Ceipzig.

### Bater und Tochter.

Eine Schilberung aus bem wirflichen Leben 180

3mei Theile. 12. Geheftet 20 Rgr. Gebunben S

Gin neuer Roman der beliebten schwebischen Schriftist ber von ihr als "Reue Sfizzen aus dem Altagelebat zeichnet wird und in der Art ihrer ersten bekanuteften In gehalten ift. Es ift zugleich in besonderer Ausgabe als I. 34. Band der billigen beutschen Gesammtansgabe von Fro Bremer's Schriften (jeder Band 10 Agr.) erschienen.

Berantwortlicher Rebacteur: Dr. Chuard Brodfaus. — Drud und Berlag von F. A. Brodfaus in Leipzig.

für

# literarische Unterhaltung.

Erscheint möchentlich.

Ar. 21.

19. Mai 1859.

Jujuli: Bur Gefdichte ber europäifden bofe. Bon Priebrid Boigts. - Deutsche Bebagogen. - Reifeliteratur. - Rotta. (Bilbeim Sauf und Bogann Chriftian Gunther.) - Bibliographie. - Angeigen.

#### Aur Sescichte ber europäischen Hose.

Bene Beit liegt noch nicht eben weit hinter uns, wo nan glaubte, mit ben Beitungenachrichten vom Umzuge bes Lanbesfürften and bem Commer= ine Winterpalais, wn Ernennung einiger Rammerherren und Stallmeifter fti bie Gefchichte eines Lanbes gegeben. Benn gar noch fenfliger Affairen, etwa eines Dastenballs ober einer glangenben Jagbpartie gebacht wurde, fo blieb bem Bolt igentlic nicts zu wünschen übrig und nur einzelne wußten Angleichen gefchict als Scala fur ben Stand ber Dinge p benugen. Außerbem aber fanben und finden fich immer Berfonen, beren Reigung ober Abneigung fie zum Aufgeinen von Anetboten, von besonbern oft geheim ge= biltenen Borfallen, zum Bortratiren von Berfonlichfeiten mreizte, und wie bamit nicht felten Aufflarungen über faatliche Ereignisse gegeben werben, so find sie auch vor= pasweise geeignet, ble Bobe ober Tiefe bes Cultur= und Sittenftanbes eines gangen Bolts, einer gangen Beit gu bemeffen, benn in biefer Beziehung entwidelt ber allge= meine Rachahmungstrieb eine große Thatigfeit um fo mehr, als es manchmal fo leicht nicht fein mag, fich bem von oben gegebenen Impuls zu entziehen. Ebenbeswe= gen wird auch nach Beit und Umftanben ein folder 3m= puls abfichtlich gegeben, um irgenbeinen für nothwendig Der Impule brudt unb erachteten Iweck zu erreichen. witt bann um fo gewaltfamer, je mehr babei bie orga: nifde Gemeinfamkeit von Rechten und Pflichten aus bem Auge geset wird, wo also bas an fich richtige "ber Staat bin ich" lediglich in bem Sinne gehandhabt wirb, bif oben nur Rechte, unten nur Pflichten fein follen. Starres Festhalten an biefer Unmöglichkeit hat felbft im Drient, von mober fie ben Weg ins Abendland frah: geitig zu finden wußte, fort und fort Revolutionen ent= widelt, von benen bekanntlich gang Europa zu erzählen beiß, maren es auch nur Palaftrevolutionen gemefen. Auch bon biefem Gefichtspunft aus betrachtet haben jene Aufgidnungen ibren unvertennbaren Werth: fie find felbft in ihrer meift aphoristischen Form immerhin Lehrbucher, die, wenn auch nur von wenigen flubirt, boch nicht fo gang ohne Einflug bleiben auf die Befdice ber Regie= traben, ber Lanber, ber Bolfer.

In neuerer Beit haben Schriftfteller Bebacht barquf genommen, bergleichen gerftreute Bofgefchichten eines und beffelben ganbes zufammenzuftellen und meiftens umfaßt ibre Arbeit einen bestimmten Beitabfcnitt. Berhaltniß= mäßig ift bas gertlüftete Deutschland arm an bergleiden gerftreuten Gefdichten, und fo mag Bebfe, wie menia es ibm auch gelungen ift, von oben berab Anerfennung für feinen Bleiß zu erwerben, fich es im ftillen zu befonberm Betbienft anrechnen, in erfter Reibe berjenigen zu fteben, welche bas von ben einzelnen Gofen Erreichbare gu einem Lebensbilbe jufammengefaßt haben. Gehr rafch ift ibm eine anfehnliche Reibe von abnlichen Berten über anbere Sofe gefolgt, was immerbin barauf binbeuten mag, bag fie ale Rothwendigkeit angusprechen find. Bieviel baran and bas allgemeine Erbtheil ber Reugier theilhaben mag, fo tann und barf boch nicht vertannt werben, bug wir Meniden ein aus weiter gerne Berableuchtenbes im aufferften Falle fogar anbeten; ehren und mabrhaft lieben aber nur bann, wenn wir es erfannt haben ale ein Bermanb tes, und in biefem Ralle fiebt bas Auge fogar gern über manches binmeg, was ba bezeugt, bag bas Bermanbte eben auch bei bem allgemeinen Erbtheil alles Denfolichen nicht leer ausging.

Bablen wir nunmehr bie uns vorliegenben Berke bier auf, fo muß vorangefdidt werben, bag wenn mebrere ber= felben nicht foon fruber in b. Bi. angezeigt wurben, foldes lediglich unterblieb, weil bie einzelnen Banbe berfelben nur in weiten Bwifdenraumen erfchienen, zum Theil auch gegenwärtig noch nicht gang vollftanbig vorliegen, und es immer mielich bleibt, über ein noch nicht abge= foloffenes, Bert, gumal wenn es gefdichtliche Tenbeng bat, mit einiger Enticiebenheit ein Wort gu fagen. Der Berfaffer bat allerbinge bie Abficht, Gefchebenes barguffellen, baffelbe aus bem Charafter ber Berfonlichfeiten und ber Beitumftanbe ju entwideln und zu begrunben; allein er gibt babei mehr ober weniger feine eigene Inbivibublität, feine Anfichten, feine Tenbengen nicht auf, und biefe ton= nen nur in ihrem Bollgehalte ertannt und gewurbigt werben, wenn er bas lette Bort gefprochen bat.

Moge bies ale Ginleitung betrachtet werben fur bie nabere Unficht folgenber Berte:

1. Der verfailler bof vom Anfange bee 18. bie gur Ditte bee 19. Jahrhunderte von Dagnue Jafob von Erufen: ftolpe. Deutsche Driginalausgabe. Geche Banbe, Sams burg, Boffmann und Campe. 1855-57. 8. 7 Thir. 15 Rar.

Der ruffifche bof von Beter I. bie auf Difolaus I. und einer Einleitung: Rufland vor Beter bem Erften. Bon Dag = nus Jafob von Erufenftolpe. Deutiche Driginalaus= gabe. Griter bie fecheter Band. - Fortgefest von G. Bolde baufen. Siebenter Banb. M. u. b. E. : Rifolaus I. Die polnische Revolution. Samburg, Soffmann und Campe. 1855—58. 8. Jeber Band 1 Thir. 71/2 Mgr. polnifche Revolution.

3. Ruffifche Sofgeichichten. Reue Folge: Bon Ratharina II. bis Rifolaus I. Bon S. G. R. Belani. Drei Banbe.

Leipzig, G. E. Fripfche. 1857. 8. 4 Thir. Memoiren ber Furftin Dafchtom. Bur Gefchichte ber Ratferin Ratharina II. Debft Ginleitung von Alexander Gergen 3mei Theile. Samburg, hoffmann und Campe, 1857. 3 Thir.

Gin ruffifcher Staatsmann. Des Grafen Jafob Johann Sievere Denfwurdigfeiten jur Gefchichte Ruglande. Bon Rarl Bubwig Blum, Bier Banbe. Dit 19 Bilbniffen. Leipzig, Winter. 1857-58. Gr. 8. 11 Thir. 6 Mgr.

6. Ruffifche Familienchronif von G. E. Affatoff. Mus bem Ruffifden fiberfest von Sergins Raczonsti. 3mei Theile. Beitzig, Engelmann. 1858. Gr. 8. 1 Thir. 22 1/2 Ngr. 7. Geschichte bes banifchen Sofs von Christian II. bis Friede

richVII. Bon Couard Maria Dettinger. Griter bie fiebenter Banb. Samburg, Soffmann und Campe. 1857 - 58.

8. 7 Thir. 15 Mgr. Aus bem Sofleben Maria Therefia's. Nach ben Me-moiren bes Fürsten Joseph Khevenhüller von Abam Bolf. Bien, Gerolb'e Cobn. 1858. Gr. 8. 2 Thir. 20 Rgr.

lleberfeben mir bie Reibe ber bier genannten Werfe, fo brangt fich namentlich bei ben unter Dr. 1-3 aufge= führten faft unwillfürlich bie Frage nach ihrem hiftorifchen Berth auf. Offenbar beftebt ibre Grundlage aus ber nicht unbeträchtlichen Babl von Memoiren und Anefootens jammlungen, welche Franfreich und Rugland feit etwa ber Mitte bes vorigen Sabrhunberte aufzuguhlen baben, und wenn nicht alle, jo boch bie Debracht bienten Zweden perfonlicher Ratur im Guten wie im Schlimmen. 3nbeffen fann bier eine, enticheibenbe Antwort auf biefe Grage nicht versucht, vielmehr im allgemeinen und namentlich im Sinblid auf bas großere Lefepublitum nur angebeutet werben, bag fie gar mobl als Sandhaben gu benugen find, wo es bem Strebfamen barauf anfommt, einem und bem anbern Wegenstande nabern Antheil im Studium feiner Quellen gugumenben; bag fie baber eine bebeutenbe Stufe bober fieben, als bie 3wittergeburten biftorifder Romane, benen por nicht gar langer Beit noch ein anfebnlicher, gu ben gebilbeten Lefern gehorenber Rreis, bestochen burch anfprechende Beidnung bon Situationen und Charafteren, eine Urt Köhlerglauben zumanbte.

Der unfterbliche Roblerglaube bat gegenwartig eine andere Richtung genommen, auf welcher wir ihn nicht zu begleiten baben, inbem wir Ernfenftolpe's Werfen über ben frangofifden und ruffifden bof einige nabere Betrachtun: gen zuwenden. Daß eben biefe beiben Bofe fur ben Schweben eine besondere Anziehungefraft hatten, bedarf faum naherer Erorterung, junachft in Bezug auf ben schwedischen Nachbar Rugland, und wie feit Ludwig XIV. Frankreich faum irgenbein Land in Europa mit feinem

Ginflug vericonte, fo fonnte auch Soweben icon von Dreißigjahrigen Rriege ber fic ber frangofifden Bolitif und hofluft nicht erwebren; es fant fich in unferm Jahr: hundert fogar gemußigt, einen Frangofen auf ben Ihron ju berufen. Die Betrachtung ber oben unter Dr. 1 und 2 nachgewiesenen beiben Berte führt auferbem ibch fat unwillfürlich gu Bergleichungen über bie Mittel und Wege, wie im Often und Beften Gurobas eine unbeidranfte Berrichaft über zwei Rationen erftrebt wurde, von benen bie frangofifche icon eine jum Theil leuchtenbe Befchichte und mit berfelben eine Stufe ber Cultur erreicht batte, bie ihr eine nicht felten entscheibenbe Stimme auf bem Schauplate ber Molitit, ber Runft und Miffenfdeft ficherte, mabrent ber Often noch auf ben erften Schimmer ibrer Morgenrothe zu warten batte. "Der Staat bin ich!" fagte Lubwig XIV. mit bem gragiofeften Unftanbe ber Majeftat, und woun Beter I, nicht baffelbe feste, fo pragte bod minbeftens fein Robrftod es einem jeben, ber etwa baran ju zweifeln Diene machte, fublbar genug ein. Das ift, genau betrachtet, ber mefentlichfte Unterfcied in ben Begen zu einem und bemfelben Biele. Frankreich wurde bamit ber Revolution in die Gifenarme gefdlen bert, welche bie Bourbons und Orleans gerbrudt haben, und Rugland - bat fich immer weiter ausgebebnt.

Diefe und ahnliche Betrachtungen boten jeboch wol ichwerlich bie Grundlage für Crufenftolpe's Arbeit, ober wir mußten bann in einem wie bem anbern irgenbeinen pragmatifden Organismus entwidelt feben. ber jebod nicht eigentlich aufzufinden ift. hiftorifche Berte, und ale folde wollen bie vorliegenben angesehen fein, pflegt ihr Berfaffer burch ein Borwort einzuleiten, um bem Lefer ben Standpunkt ju bezeichnen, von welchem aus für bas Bebaube bie rechte Anficht eröffnet merben foll. Schlichte Chroniten ober Annalen bedurfen feiner Darle gung ihrer Brundibee, feiner Angeige und Rechtfertigung irgenbeiner Tenbeng: fie geben fich einfach als für fic felbft fprechendes Material, als Gulfemittel für jeben, ber beffelben bebarf. Seit wir jeboch eine Runft ber Beididi: idreibung haben, will und muß ber Siftorifer mehr leiften ale burres Uneinanberreiben von Thatfachen, bie fo, wie fie gegeben find, taum mehr miteinanber gemein haben, ale ben tobten gaben bes Buchbinbers.

Bei ben vorliegenben beutschen Originalausgaben, bei benen wir voraussegen, baß fie ibren ichwebischen Someften gleich feien, ift fein Borwort, feine Ginleitung, fein 3m halteverzeichniß mitgegeben: nur bie Titel geben Ort und Beit an, wo und in welcher man heimifc werben foll. Rad biefen Titeln banbelt es fich lediglich um ben verfailler und ben Gof ju Betereburg. Rur bem lettern ift ale "Ginleitung" ein Beitabichnitt por Beter I. por: angeftellt, und eine folde Ginleitung fonnte auch bem erftern füglich gegeben werben, um bann mit etwa 1680 bie Schöpfung Ludwig's XIV. vorzuführen. Das ift nicht gefdeben, vielmehr beginnt bas Buch ohne weiteres ichon mit bem 5. Jahrhundert, wo Chlodwig, ber erfte drift: liche Ronig ber Gallier, ben Reigen ber Unthaten eroffnet, bem wir bis G. 350 bes erften Banbes folgen

miffen, damit wir feben, was ber Berfaffer aus einem Gifficematerial von zwölf Jahrhunderten beraudzuheben wifte. Berweilen wir einige Augenblide bei bem verfailler Sof!

Es ift gewiß nicht bie Abfict bes Berfaffere gewefen, fir Ludwig XIV. und feine nachften Rachfolger irgenb= eine Rechtfertigung ober auch nur' Entidulbigung baraus beteiten zu wollen, bag fie aus einem imabfebbaren Robergrunde uppig emporwucherten: vielmehr follen bie Anetboten, benen wir burth jene lange Beit folgen mußten, wol nur baran erinnern, bag bem Berfaffer bie Roth: wendigfelt eines gewiffen Organismus boch vorfdwebte, ale er fic gum Rieberfdreiben ber Bofgefdichten ent= folog. Gind feboch bergleichen Anetboten nur nach einer angigen Richtung bin ausgesucht und aneinander gereibt, fo fragt man fogleich nach bem Gegenfage, ber Rebrfeite. Benn wir baber taum irgenbeinem rechtlichen Denichen bigignen, vielmehr fort und fort von einem Ctanbal in den andern gezogen werben, so befällt uns wenn nicht Apathie, boch Gleichgültigfeit; wir fühlen uns gelangweilt, und von ba bis zum Wiberwillen ift nur ein finger Stbritt. Der Mann, welcher aus einem Gudtaften seinen Lebensunterhalt giebt, zeigt wol eine Schlacht, eine brennenbe Stabt, eine Morbthat: er fchiebt aber boch freundliche Bitter bagwiften, benn bergleichen gibt es boch and in ber Welt, und wird gern gesehen. Bielleicht weiß n aud, bag folde Gegenfape einanber beben und verftarten. Mig follte auch ber Berfaffer biefe Baffe benutt haben.

Der Bergleich mit bem Gudfaften ift bem Berfaffer vol nicht angenehm, er liegt jeboch febr nabe, theils burch des Atteinanberschieben einzelner Anefbotenbilber, theils wil bem großern Bublitum jebes Gofleben aberhaupt mit viel anbere erscheinen tann ale ein Gudtaftenbilb. Mige es ben Betfaffer befänftigen, wenn wir fagen, es Anne ihm barum zu thun gewesen fein, boch auch ein= mi de beforische Thatsache zur Anschauung zu bringen, bif eine von ben Umftanben begunftigte Dacht felten nur midibent por ben Mitteln, fie zu erbalten und zu er: weitern; bag fle fur biefen 3wert oft genug mit Greatuim fic umgeben muß, bie im Grunde nichts anberes wilen, ale fich felbft möglicht boch ftellen, fich bereichern, winkestens vom Leben so viel gentegen, als es nur bieten will. Da ift es benn fo weit eben nicht bis zur anferfin Grenze ber Unfittlickeit und einer Robeit, bie trop bes bienbenden Glanges follimmer ift, ale bie eines ge: meinen Betbrechers, ber feine Berwilberung mit bem Leben brablen muß, um, wie gefagt wirb, die Gefellschaft zu berfebnen.

Es mag wol taum irgenbeinen Hof geben, ber rein von Blut und Sittenkofigkeit geblieben ware, wenigstens but die Geschichte bergleichen stets als seltene Ausnahme bervorzuheben, und ber französische Hof zählt nicht in ber Reihe solcher Ausnahmen. Leistete ihm boch auch die Liche hülfreiche Hand! Die Bartholomäusnacht, die Dragonaden zur größern Ehre Sottes wissen davon zu größen und mögen den Rojaden und andern Greueln ber ersten französischen Revolution als verlasiliches Muster-

bitt potgefdwebt baben, Rebren wir aber gurud zu bem verfailler Bof. Lubwig XIV. verftand es, ibn mit einem Blange ju umgeben, wie er bie babin nicht gefeben war. Er bedurfte bagu ber Runfte, und er wußte fie ju benugen; er Beburfte gefchidter Febern, und fie ftanben ibm gu Gebote; er bedurfte fur ben Staat, ber er felbft fein wollte, forpie ben Rachbarn gegenüber biplomatifder Braponberan; und bes Baffenglude, und fie blieben ibm nicht verfagt. Geine Beitgenoffen nannten ibn "ben Großen", und er hatte "ber Gludliche" fein und beigen tonnen, wenn es felbft einem Ronige nicht fdwer wurbe, bas Glud zu tragen. Die Frquen maren ftarfer unb vie Maintenon fluger ale er. Der blafirte Luftling warb fromm wie ein altes Beib und binterließ bem Staate, ber er, wie fich von felbft verftebt, nun nicht mehr felbft war, bie Baft ungeheuerer Schulben, welche er mit feinen Bringen "obne Geblut" (!) noch beffegelte. Das war ber Duftertonig, bem alle Welt bulbigend guftromte, um nach feinem Ruchengettel einen bie Beimat vergiftenben Berenbrei gu toden. Dag und welche Sofe in unferm Deutschland von biefem Gift burchbrungen murben, ift ein langft entidleiertes Gebeimnig. Allgemeiner noch war ber Ginfluß ber frangofifchen Literatur jener Beit, unb wenn es auch bantbar anerfannt werben mag, bag bie Deutften, benen in bem morberifchen 17. 3abrhunbert teine Beit gelaffen mar, fich auf fich felbit zu befinnen, von ihren überrheinifden Rachbarn wenigftens fdreiben lernten, fo tft es bod immer gu beflagen, fle einer noch bente fortwuchernben Radafferei bingegeben gu feben.

Bas man übrigens Ludwig XIV., mit beffen Tobe ber erfte Bund foliegt, auch Schlimmes nachfagen mag, fo mar er bod immer ein Ronig, welcher ber Belt zeigte, wie ein bof zu ichaffen und zu halten fei. Die tom folgenbe Regentichaft bes Bergoge von Orleans bagegen, im gangen zweiten Banbe nur febr nothburftig bewältigt, ift eine taum überfebbare Reibe von Dichtswürdigfeiten. Der Bergog, bem es nicht an einigen lobmurbigen Gigen= ichaften fehlte, vergaß, bag ein Regent eine andere, man mochte fagen fdwierigere Mufgabe bat als ein Ronig. Dagu ichien ibm bie allerbinge nicht eben leichte Runft verfagt, fur bie Gefchafte die rechten Manner zu mabten, und wenn er fein Factotum Dubois auch oft einen Schurten nannte, fo mar er bod, burd ununterbrochenen Sinnenrauft abgeftumpft, ju fdwach ober ju bequem, fich beffelben zu entledigen, und eben bie Schurfen berfieben es meiftens, fich umentbebrlich ju machen. Gine folechtere Soule, ale bie lange Regenticaft, mochte baber für Lubwig XV. nicht gefunden werben und fie bat ihre Bruchte getragen! Uebrigens liegt bie Regentichaft in vielfaltigen und weitverbreiteten Schriften vor, und Deues bringt baruber bas Buch fo wenig, bag bas Bebotene wie überall fo and hier nur Studwert bleibt, welches gu feiner genugend verftanbliden Unficht gelangen laft. Daber mag es auch unentichieben bleiben, ob bas G. 201 fg. biefes zweiten Banbes ohne flar erfichtlichen Unlag. eingeschobene Urtheil bes Siftorifere Duclos über Rarl XI. und Rari XII. etwa ben Schweben fagen foll, bag ihre jegige Dynaftie nur ein frembes Bfropfreis auf bem angeftammten Konigsafte fei. Wir haben bei biefer beutichen Driginglausgabe mit Schweben nichts ju thun.

Bie leicht übrigens Crufenftolpe fich es mit ber Gefdichte macht, mogen nur einige wenige Beifpiele barlegen. 3m erften Banbe, G. 25, ift bom Proceffe ber Tempelherren Die Rebe, mo benn behauptet wird, ber Tobestag ihres letten Grogmeiftere 3. B. Molan werbe jahrlich in ber Freimaurerloge mit Gottesbienft begangen; es fei bes Orbens vornehmfter Feiertag. Befanntlich aber ift bas vornehmfte Beft ber Freimaurer bas Johannisfeft, und es fteht hiftorifch feft, bag bie Freimaurerei mit jenem unter: gegangenen politifden Orben nichts zu fchaffen bat. S. 268 vermobert ber Gobn Ludwig's XVI. ale Rind burd graufame Behandlung und Mangel an Bfiege. Das ift allerdings vielfältig gefagt, immer aber noch unerwie: fen. 3m Gegentheil hat Levin Schuding in feinem Roman "Gin Staatsgebeimniß" alle bisjest erreichbaren Documente beigebracht, nach benen wol anzunehmen fteht, bağ bas Schidfal bes Ungludlichen, ber feinen nachften Bermanbten im Bege mar, noch eine offene Frage ift. -3m zweiten Banbe, S. 122, wird ergablt, Beorg I. habe ben Bringen von Bales gehaßt, weil er ihn nicht fur feinen Sohn bielt ; er habe Berbacht gebegt über ein verbrecherifches Bufammenleben feiner Gemablin (Cophie) Dorothea mit Ronigemart, ben er in einen beigen Dfen habe werfen laffen, mabrent er bie "Rurfurftin" langere Beit auf einem Schloffe eingesperrt. Grufenftolpe muß nicht ein= mal feines eigenen Lanbemanns Balmblab "Aurora Ro: nigemart" gefannt baben, fonft batte er wiffen fonnen, baß ber (nachmalige) Bring von Bales langft geboren war, ebe Konigemart am Sofe bee Rurfurften Ernft August ericbien. Er batte ferner gewußt, bag Ronige= mart nicht in einen überhaupt nicht gur Sand ftebenben Dien geworfen, fonbern einfach burch eine Bartifane niebergeichlagen murbe. Endlich hatte er gemußt, bag Georg gur Beit biefes Greigniffes noch Rurpring, feine Bemablin alfo nicht Rurfürftin war. Dieje lebte nach ber Scheibung noch 32 Jahre, alfo allerbinge "langere Beit" in bet Berbannung, boch war fie nicht ,,eingefperrt". Das nachtliche Greigniß im Schloffe zu Sannover ift befannt: lich von vielen altern und neuern Febern bargeftellt, und wenn jemand fich ber Dube unterzoge, Die mannichfalti= gen Relationen baruber aneinander zu reiben, fo murbe man bamit eine eigenthumliche Scala fur bie Bhantafiegeftalten im menichlichen Ropfe gewinnen. G. 129 ift Joseph II. im Jahre 1717 nicht allein icon Raifer, fon= bern bat auch eine bereits vermählte Tochter. Run mar Jofeph II. freilich wie befannt in manchen Dingen ein absonberlicher Berr, inbeffen wurde er bod erft 1764 Raifer und ftarb 1790. Rach Crufenftolpe mußte er alfo minbeftene 90 3abre alt geworben fein, was ibm jeboch trot feines ftarfen Billene nicht möglich werben wollte. Dit ber Befdichte, feben wir, ift es von Grujen= ftolpe nicht eben genau genommen, und ba neben ber= felben nicht füglich von Boefie ale einem allenfalls Ent= fcabigenben bie Rebe fein fann, fo erfdeint bas gange

Werk, welches im sechsten Bande mit dem Tode Ladwig's XVIII. abschließt, als eine ohne sonderliche Aritik unternommene Zusammenstellung aller eben zur hand kommenden Nachrichten des Tags, denen meistens nur so lange Glauben geschenkt werden kann, als sie nicht von den nächkfolgenden modificiet oder ganz verdrängt werden, was bekanntlich saft immer zu geschehen pflegt.

Benben wir une nun ju bem ruffifchen Gofe Crufen: ftolpe's, fo ift manches von bemjenigen zu wiederholm, mas oben beim verfailler Dofe gur Sprache gebracht werben mußte. Gin rechtlicher Menich ift auch bier fo felten und fo fcwer aufzufinden, wie eine Berle in einem Scheffel Erbfen, und weil bem nun einmal fo ju fein pflegt, fo follte bas Beffere um fo ertennbarer berausgestellt werben. Bur biefen Dangel lagt fich inbeffen fo viel zur Rechtfertigung fagen, bag ber ruffifche bof jur Beit Beter's I. erft langfam aus einer Robeit auftauchte, wie fie nicht emporenber im affatischen Tyrannen: thum fic ausprägt. Bu bem übrigen Europa, welches icon weit in ber Cultur fortgefdritten mar, beftanb ein nennenswerthes Berhaltnif fo wenig, bag es fur ben Ruffen eine terra incognita mar. Raum eine andere Gemeinsamkeit läßt fich auffinden, als die, welche bas Chriften: thum etwa vermitteln fonnte. Aber auch biefes war ichon vom 4. Jahrhundert ber in fo eigener Beife ausgebilbet, bag Rom und Ronftantinovel als Bole betrachtet werben muffen, bei benen an eine Bereinigung nicht zu benten Bemeinfam mar beiben taum mehr als ber Beill-Die Bolfsbilbung ging über gen = unb Bilberbienft. Aeugerlichkeiten fo gut wie gar nicht bingus, benn feit bie Politit fich bes Chriftenthums bemächtigte, trat ber Beift, die Grundidee beffelben mehr und mehr jurid, und ber Politit, moge fie im Staat ober in ber Riche ben Absolutismus anftreben, ift meiftens mit Bolfebilbung eben nicht sonderlich gebient. Go tannte Rugland benn auch nur Berren und Eflaven, und über Den Benten ftand ber Bar, ber Staat und Rirde in fich vereinigte und wenig mehr zu fürchten hatte, als gelegentliche Con: spirationen ber Berren unter ibm, Die benn befanntlich auch in verschiebenen Balaftrevolutionen fich tund gaben.

Die Allein= und Gewaltherrschaft konnte martern und morben, aber feinen Beift erweden, beffen fie bod bedurfte, wenn fie bei irgenbeinem Bufammenftog nicht von ber europäischen Cultur in den Grund gesegelt sein wollte. Das erkannte zunächft Beter I., beffen eiferner Bille wu nichts zurudicheute, um ben Rachbarn ein etwaiges Beluft nach einem folden Bufammenftog zu verleiben; unb ba lag bie Ibee nicht eben in weiter gerne, felbft moglichft weit vorzuschreiten, um wenigftens burch Daffenent: wickelung zu imponiren. Für biefen 3med bedurfte man ber leitenben Gulfe auslandifder Gultur, und taum mat biefes Bedürfniß angebeutet worben, fo fanben fic Deutide, Bollander, Frangofen und manche andere in großer Babl mit ihren Dienften ein. Wie bie Altturfen jeben Aus: lander ale abenteuernden Bludejager und Religionefeind verachten und fich feiner zu entledigen fuchen, fo wurden auch von den Altruffen die Fremben, obgleich fie beren

Schöpfungen vielfältig als Bunder anftaunen, mochten, ftets als Eindringlinge, als Störenfriede gehaßt, und nur der unbeugsamen Strenge des Autofraten konnte es mögslich werden, den feindseligen Starrfinn wenigstens zu beugen, den vielfältig drohenden Ausbrücken deffelben mit allen zu Gebote stehenden Gewaltmitteln, bei deren Wahl man in Rußland nicht ängstlich war, entgegenzuschreiten, und so gelang es, eine Flotte zu schaffen, ein Kriegsheer zu bilden, eine neue Residenz an der Newa zu gründen, und immer weiter vorzudringen. Für jene Flotte waren seste häsen nothwendig, und was Kronstadt und Semastopol bedeuten, darüber gibt die Ersahrung unserer Tage die beste Auskunst.

Diefe allerbings überall bekannten Thatfacen mußten bier berührt werden, um auf bas Feld zu gelangen, beffen Ernte Crufenftolpe auslegt. Er will berichten vom ruffi= iden hofe, und von einem folden kann vorzugsweise nur seit Beter's I. Schöpfung einer neuen Sauptftabt bie Rebe fein. Und nun ift vor allen Dingen bervorzuheben, daß die vorliegenden Bande fich, gegen ben verfailler Gof ge= halten, vortheilhaft auszeichnen. Wie hier nur fluchtig jufammenbangenbe Lebensbilber obne fonberliche Rritif aneinander geschoben find, bie geradezu auf die Unnahme einer noch zurudbehaltenen Absichtlichkeit hinführen, fo liegt bort bas Beftreben nach einem organisch geglieberten Aufbau zu Tage, ber freilich Momentanes nicht aus= idließen will, daffelbe jedoch, um ben hiftorischen Bluß nicht zu hemmen, zum Theil in Noten verweift, bie ber lefer überschlagen, ober nach Belieben als Leiter und Er= flarer seiner aus bem Text gewonnenen Anschauung benigen mag. Wenn baber auch bei bem über bie ruffifen hofzuftanbe vorzugeweise feit Beter 1. vorliegenben ricen Material bem Runbigen nichts Neues gesagt wirb, 10 ift bem größern Lefertreife boch ein angiebenbes und im allgemeinen zureichenbes Mittel in bie Ganbe gegeben, nd einige nabere Renntniß aus einem Lebensfreise anzueignen, ber lange icon als gefürchteter Zauberfreis eines Bopan; herüberbrobte. Das hat er auch ben Schweben, feinem nachften Nachbar im Nordweften, nachbrudlich empfinden laffen, und eben burch biefe Rachbaricaft wird ein angelegentlicheres Bertrautsein mit ben ruffifchen Specialitäten, welche Crufenftolpe in ben vorliegenben Banben bethätigt, vermittelt fein.

Dem Inhalte berselben Schritt vor Schritt zu solgen, liegt außer ben Grenzen b. Bl. Sie umfaffen, außer ber die Borgeit Beter's I. in funf Kapiteln nachweisendem Cinleitung, mit seinem Brivatleben auch dieses Zaren eigenthümliche Wege, um mit Europa auf gleiche Linie und wenn möglich noch höher hinaufzusommen; sodann seine Nachsolger und Nachsolgerinnen bis einschließlich Rifolans I. Den Schluß bes zweiten Bandes bildet ein Anhang, welcher aus einem alten officiellen Journale "die Beierlichseit bei der Bermählung des Großfürsten Beter Feodorowitsch und der Großfürstin Katharina Alexsiewa", einer Prinzessin von Anhalt-Zerbst, wörtlich mittheilt. Wir sehen aus dieser Beschreibung, daß am 1. Serbember 1744 ber allgemeine europäische Hoszopf auch

fon ben Beg über bie ruffifche Grenze richtig aufgefunben batte.

Beter's I. Bitwe und Rachfolgerin, Ratharina L, warb von ben Unterthanen geliebt, von Europas und Aftens Dachten geachtet und gefürchtet; allein mit ibr begann beim ruffifden Sofe ein Uebermuth, eine fo forantenlofe Cittenverwilberung, wie bie Befdichte fie nur von romifden Damen ber Raiferzeit zu ergablen weiß. Das fam Abenteurern und Gunftlingen gang wohl ju ftatten, fonft aber warb weit umber alles vergiftet, wie man Aehnliches bem Boa Upas nachgefagt bat. Die folgenben Raiferinnen, Unna, Glifabeth und Ratharing II., wußten freilich ben fittlichen Abgrund, in welchem fie fich gefielen, mit verschwenderifchem Glange ju mastiren, und bie lettere verftand es baneben, mit ihrem Beifte gu beftechen; fle foll fogar gefdriftstellert baben. fchien es, ale folle biefes Beiberregiment als warnenbes Beifpiel gegeben fein, ba, wo Autofratie Grundgefes und bie allgemeine Barbarei wol an einigen Gliebern icon gefeffelt, bamit jeboch lange noch nicht übermunben ift.

Einzelheiten, um bas bier Gefagte zu begrunden, muffen, wie icon ermabnt, übergangen werben. 3m allgemeinen nur fei angemerft, bag ber Berfaffer auch bier nicht eben mablerifch ju Werfe gegangen ift, wir baber manden Bugen begegnen, Die fur Die Möglichfeit nichts weiter aufzuweisen haben ale ein Berucht, welches bon Mund zu Mund mechfelnbe Declinationen erfahrt. Mur ein Beifpiel fur viele. Als ber Beliebte ber nachmaligen Raiferin Ratharina I., Moene be la Groix, auf bem Schaffot fteht, fluftert er bem Scharfrichter ine Dhr: "Du finbeft in meinen Rleibern ein Bilbnig verborgen. Behalte bie toftbare Einfaffung, bas Bilb aber mußt bu gerftoren." Der Sharfrichter that bas und bamit mar jebe Spur von Moens' vertrautem Berhaltnig jur Ge= mablin Beter's I. verfdmunben, ihr Leben gerettet. Die Frage : ob ber Scharfrichter frangofifd verftanb ober Moens ruffifd forechen tonnte, mag auf fich beruben, wie in manden Theaterftuden; aber - foll überhaupt bie Gefdichte mahr fein, fo muß nothwendig ber Scharfrich= ter gefdwatt haben; that er bae, fo erfuhr ber Bar gewiß bavon und um Ratharina's Leben ftanb es fo un= ficher wie möglich. Das that es bennoch, benn nur bes Burften Repnin einbringlichen Borftellungen gelang es enblich, ihre hinrichtung ju verhindern. Gie fam mit bem Schreden bavon. Man fieht, es mar leicht, bie Scharfrichtergeschichte mit bem eben Wefagten in Berbinbung zu bringen, um wenigstens bie Babricheinlichfeit berfelben zu begrunden. Das ift jeboch in feiner Beife gefdeben und man bat nun freie Babl, bavon gu balten was man will. Dit gleicher Bequemlichfeit fann noch mandes anbere betrachtet werben.

Wenn fobann auch zuzugeben ift, baß ber Berfaffer ein reiches Material für feine Conception zusammenbrachte, so ift ihm boch auch eins und anderes entgangen. Es mag hier an eins erinnert werden, welches erft in neuerer Zeit in die historische Literatur eingeführt ift und eben wegen feines romantischen Charakters ein willkommenes

Motto für ben Berfaffer abueben mußte. Beter I. ver= 1 mablte feinen Sobn Aleris mit ber Pringeffin Charlotte Chriftine Sophie von Braunschweig= Bolfenbuttel. Sie bette von ber Robeit bes Gemable unendlich zu leiben und foll infolge grober Diebanblungen bei ihrer zweiten Riebertunft geftorben fein. Dan findet ben 1. November 1715 als Tobestag bezeichnet. Run aber fehlt es un= gilidlichen Bringeffinnen, vorzuglich, wenn fie fcon und liebenswürdig find, nicht an Freunden, und fo ift auch por mebreren Sabren in einer biftorifden Beitfdrift mit möglichft begrundeter Bahricheinlichkeit nachgewiesen, baß es gefungen fei, Alexis und feine Unbanger zu taufden. Die Bringeffin foll nach Amerita entlommen fein und bort fpater ihrem Retter bie Band gereicht haben. Wir legen fein allgu großes Bewicht auf Diefe Beschichte; me= nigftens aber ftebt fle nicht als nadte Anefbote ba, fle hat baber nicht zu verfennenbe Borguge vor jener Scharf= richteranefoote. Da wir es fobann eben mit einer braun= fomeiger Bringeffin zu thun baben, fo mag ein anderes Beifpiel, wie leicht ber Berfaffer felbft über hiftorist Beft= ftebenbes hinmegichreibt, bier noch Plat finben. Es wirb 1, 184 fa, bie Balaftrevolution ergablt, welche ben braunforveiger Bringen Unton Ulrich und feine Familie flurgte, um bie ausschmeifenbe Pringeffin Glifabeth, Tochter ber Raiserin Ratharina I., auf ben Thron zu bringen. Rach Crufenstolpe foll Anton Ulrich 1780 in ber Ber= bannung auf ber Infel Rolmogory gestorben sein: boch Rarb er icon im Dai 1775. Cobann follen bie Tode ter beffelben bem Baterlande ber Meltern, alfo boch wol Braunfcmeig, wieber zurudgegeben fein. Allein wie außer ben Tochtern, Ratharina und Elifabeth, noch zwei Sohne, Beter und Alexius, bas Schickfal ber Aeltern theilten, fo wurden biefe vier Rinder in lebereinkunft mit Banemart im Jahre 1780 nach Borfens in Jutland verfett. Die ältere Prinzeffin, Katharina, ftarb bort erft 1807, mabrend ber von ber Raiferin Anna gum Thron= folder bestimmt gemefene altefte Pring, Iwan, in ber Befangenfcaft zu Schluffelburg icon am 5. August 1764 burch Uluffen und Tichefin ermorbet murbe.

Ueber bie folgenden Banbe muffen wir furz binmeg= geben und wollen nur einen Augenblid bei ber Raiferin Ratharina II. verweilen. Ueber bas Leben oder eigent= lich ben Lebensmanbel berfelben liegen mancherlei Anetbotenfammlungen vor, welche bem ziemlich weit verbreiteten Intereffe am Cfanbal reichen Stoff bieten, ohne boch irgendein verlafilices Bilb biefer Frau bem Befcauer zu gewähren. Gin foldes gibt auch Crufenftolpe nicht, und es mag auch einigermaßen unficher fein, aus einzelnen Erfceinungen im Leben Gefronter ein richtiges Bilb ber= felben zu conftruiren, benn biefe Erfcheinungen hangen oft genug an fo vielen unfichtbaren Faben, bag fie felbft jenen Gefronten fremb bleiben. Offenfunbig ift es icon fehr lange, bag bie Raiferin Gunftlingen Belegenheit bot, fich zu bereichern und eine gefährliche, oft verberbliche Macht zu erobern; bag fie baber vielfach getäuscht murbe: überall aber und felbft unmittelbar aus Scenen, benen bas fcmache Beib erlag, als Raiferin hervortrat, an beren Wort, beren Bild bas Leben von Millionen hin Daran hat Crusenstolpe fich gehalten. Wie bagegn av solche Frau möglich werben, möglich bleiben konnte, wie hat erst bie neueste Zeit einen Wegweiser in den Remeins der Kaiserin geboten, welche ihr inneres und ärsient Leben als Großfürstin entwideln, und nun erst ersten wir mit mehr Sicherheit, wie aus dem unglidder Dasein und der Liebenswürdigkeit der Stolz einer Kainin die Härte der Selbstherrscherin, die Schwäche des Wilde in schrossen Gegensagen hervortreten konnten.

hieran fnupfen fich einige allgemeine Betrachtung Richt mit Unrecht ift ber biftorifde Roman, welche I Laufe biefes Jahrbunberts vorzugeweise burch Belt Scott in die Literatur eingeführt wurde, als Berbeit grundlicher Bilbung bezeichnet. Ale Roman finber c namentlich unter ber Jugenb, einen weiten Leferfreis w bie meiften Blieber beffelben glauben, burch ibn a Schat verlaglicher Renntnig erworben zu haben, ber mir res Studium überfluffig mache, benn Bequemlichteit & Phantafie nimmt bas in freundlichfter Beife Geben leicht für verbriefte Bahrheit, und eignet fic bamit & Beltanfchauung an, die nicht Stich balt. Die St Balter Scott's verfculben blefes Ergebnig nicht fo fa benn fie fleigen über ben wirklichen Lebenstreis nicht f aus und halten fich neben tuchtiger Charafterzeiden mit tiefer Ginficht wenigstens in ben Schranten poein Wahrheit. Aber bie Schar feiner Rachtreter bif ber Norbsee bat manches Germanenfind auf bem Genic Und hatten bie Deutschen nicht, gewaltsam von eifc Rothmenbigfeit gestachelt, bem Riefenstrom ber Inbut fich anvertrauen muffen, fle ftanben, ber gegennich beliebten Umfehr ber Wiffenicaft und bes Glaubent ! genüber, auf viel ichwächern Fügen, ale man bier ba bod mabrnehmen muß. Bebenklichet aber ficht jebenfalls mit folden Werken, welche vom Titel bit # letten Bunft fic ale geschichtliche Babrheit in populit Gewande aufbrangen, und ba bem größern Theil Bublifume fein Dafftab naberer Brufung gu Ca flebt, dagegen feine Ausnahme macht von ber allgemi menichlichen Richtung, bie nur ju gern in bie Fenfin Rachbars einen Blid wirft, fo muffen bergleichen 🐯 wenn fie nicht in jedem Buntte ftreng hiftorifc begi bet find, nothwendig weitumber ichiefe Unficten ergazi und wenn fle bom Leben und Thun boberer Sin wenn fie aus bem Familientreise gefronter Baupter richten, fo tann es nicht fehlen, bag bas nach biefer A tung bin immer icon machfame Distrauen eine Raff begierig aufnimmt, welche baffelbe ftete tiefere Bud treiben läßt. Reiner, ber nur einigermaßen mit bem ! vertraut ift, wird leugnen wollen, daß in ben Bil ber Großen auch nur Menfchen wohnen, unter M manche gleich ben Berrichern im Drient fich fur St und Tochter ber Sonne halten ober boch ausgeben. ebenbeshalb ein Recht zu haben glauben, bie unter i Stehenben auszuborren, wie manchmal bie Sonne blib Fluren zu Staub verfengt. Go bezeugt auch bie schichte, daß hier und da ganze Generationen hindura pof. mit akten seinem Gliebern im einer Bertverseinkell inmühlt, für beren Bezeichnung: kunn sin passener Ausernd sich sieder will, und bennoch hat die Geschichte, die ist von einer überdem nuhles sich erweissnben Ausere in nam Dolphini wissen will, die strenze: Psticht abei in nam Dolphini wissen will, die strenze: Psticht aber ist zugleich: das heilige Recht verbunden, dem gerecht zu bleiben darch jene Wahrheit, die überakt n Punkt aufzustinden weiß, wo selbst die äußerste Beuserseichnit zu einem Boden für ihren Gegensatz sich herzgeben gegwungen ist. Wer daran zweiseln mag, der auch zu beweisen versuchen, daß sein Muth, das Leben ertragen, nichts weiter als eine alte Gewohnbeit sei.

Dit bem Gefagten ift ber gutmuthigen und ebenfo iften Blaubensfcmache, bie alles gutheißt, ein Gul= umgeobfet keineswegs bargebracht; auch ift keinem bas thi abgefprochen, über Leben und Thun unter ben ge= buten Gliebern ber menfallichen Gefellicaft zu berichten. eht er babei jeboch mit ber fanm verhullten Abficht gu lette, Die Gomaden und Bebrechen biefer Glieber überall ben Borgrund zu schieben, fo hat fein Bert als fol-8 feinen Aufpruch auf eine Stelle in ber Befdichte; il aber ift es als ein Beichen ber Beit zu betruchten b in biefer Begiebung ein biftorifches Moment, ober nn man will Monnment. Der Grund und Boben ber fellichaft ift, nicht etwa felt ber Revolution von 1789, bern foon feit bem Dreifigjabrigen Rriege tief unterbit, und teine Dadt will burd einfeitige Dagregeln, en es angufeben ift, bag fie nur die ephemere Dauer mer Exiftens fichern follen, ben weitern Betlauf ber terfunden aufhalten. Gbenfo wenig wird biefet Berf baburd befchleunigt, bag wir Gefchichten erzählen lieberlichen Bringeffinnen; von Saturnalien eines uptes, welches feinen Unterschied tennt zwifchen einer Rentrone und einer Schellentappe; von Gewaltihaten, " welche nur bie firenge Befdichte ju Gericht fist; lich zwifden bem allen von Einzelheiten, bie nur burch : Möglichfeit begrundet find, por feiner Rritif aber bhalten. Wieffen wir nun alles Berührte furg gufam-, fo ift mit ben vorliegenden beiden Berten Crufenn's über Frankreich und Rufland weber ein hiftoris ! Roman, noch eine pragmatifch geglieberte und an: nnenswerth bocumentirte Gefdichte, vielmehr nur eine Busammenstellung ber alten Chronique scandaleuse ben, bie bekanntlich seit bem vorigen Jahrhundert t über Berfonlichfeiten an ben Bofen von Frantreich Rufiland viele und barunter benn auch obscure und unge Rebern in Abatigfeit gefest bat. Raumer's forifches Tafchenbuch" (britte Folge, neunter Jahr= 1, Leipzig 1858) gibt eine Abhandlung über bas h Japan. 3hr Berfaffer R. F. Reumann fagt barin 58):

Die Gefchichte ber Despotien verbient nicht geschrieben zu en. Wo kein Bolfeleben sich regt, wo die gebückten Institumm am Boben hinfriechen, in unumschränkt regierten en gibt es in Bahrheit keine Geschichte. Bas man so t, bas fummert, bas forbert uns nicht.
Das ift, roenn auch nicht unbedingt, ein mahres Wort;

werigstund wakterest wie nicht so abet gewesen, wenn Constitue states Wort, ehn er sein Wart über den petersbungers hof schieb, gekannt und beachtet hatten Indesten—es ift nuncimmal geschnieben. Die Zwittergestalt beider Werke bleibt auch wol ohne weitern Cinslus auf das politische Uckeilides Wolfe, welches überdem mehr und Besseres zu thun hat, als die Zeit mit alten hofmekoten zu verzetteln. Wennes aber einmal Kenntnis von Corruptionen nehmen will; so liegen dergleichen ihm viel näher. Was sodann die Hos seicht und deren Diener den beiden Werken gegenzüber für eine Wiene annehmen, ist an sich gleichgültig, wie denn auch desfallsige Wermuthungen hier ganz überzstüssig sind

Uebrigens ift nicht angunehmen, bag Crufenftolbe's Feber lediglich zu bem 3weck in Bewegung gefest set, um bie menfoliche Gowache ber Reugier ale willtommen fut ben Erwerb zu benuten. 3m Begentheil, er war mit ben Buftanben feines Baterlanbes Schweben gerfallen und benunte bie Bofe von Frankreich und Rugland ale Ableiter feines Unwillens. Anbers fleht es mit bem flebenten Banbe vom "Russischen Gof", welchen C. Woldhausen bear= beitet, und auch unter bem besondern Titel "Mitolaus I. Die polnifche Revolution" bem Bubiffam vorgelegt bat. Diefes Greignig tonnte lediglid nur nach ben bisjest offentunbigen Documenten bargeftellt merben, wenn bas Buch nicht von ber Rrittt und ben Beitgenoffen gurudgewiesen fein wollte, und Boldbaufen bat bas reiche Material fo gut benutt, daß fein Bert jenes Greignig genügend widerspiegelt. Db Bolen fein Schickfal ber Berftuckelung und Unterfochung verviente; ob es in ber parifer Revolution von 1830 ben ichidlichen Beifpuntt, seine Retten abzuschütteln, wählte, find Bragen, Die ber Gefchichte zur völligen Beantwortung noch vorliegen. Go: welt gegenwärtig icon eine Anficht bervortreten tann, war Endwig Philipp's Ginfdreiten in Die Reihe ber Berr= fcer feineswegs geeignet, Die hoffnungen ber Bolen auf ibn zu unterftuben. Er felbft fag noch teineswegs ficher anf bem Thron, und einen faum ausbleibenben europais ichen Rrieg aus ber in Bolens Balbern und Gumpfen glimmenben Roble angufachen, wiberfprach feiner Meigung wie feiner Bolitif. Much fonnten Defterreich und Breufen einem Kortidreiten ber Revolution im rufufden Bolen nicht unbefummert gufeben und überhaupt mag bas einmal aufgelofte Bolen fein Exbtheil aus alter Beit auf= weifen tonnen, welches eine Rengeftaltung in Musficht ftellte. Dag übrigens Raifer Difolaus, feit er bie Revolution gertreten, Die Polen ale folche nicht ferner gelten lieft, mar von ibm ale Gelbftberricher überbaupt nicht anbere gu erwarten; überbem follte bas Ruffenthum allein Beltung haben, foweit fein Scepter reichte. Bir fonnen übrigens ben im porliegenben Buche innegebaltenen Gang ber Greigniffe bier nicht weiter barlegen, fonbern nur im allgemeinen angeigen, bag berfelbe in gebn Rapiteln an= gemeffen berfolgt wirb. Den Golug bilben zwei Unlagen: 1) "Manifeft bes polnifden Reichstags"; 2) "Ruf= fifcher Ratechismus". Der Ratechismus wird wol nicht eben weiter befannt fein. Er murbe, wie ber Berfaffer

answirt, auf directen Besehl ber russilsen Regierung in Bilna 1832 gedruckt und ist eigens zum Gedrauch für die Schulen und Kirchen ber polnische russischen Provinszen bearbeitet. Bielleicht ist bei dieser Bearbeitung ein ähnliches Product maßgebend gewesen, welches "der grossen Nation" ihren Kaiser Napoleon I. als eine Art Gott hinstellte. So weit hat es der vorliegende Ratechismus freilich noch nicht getrieben; er unterjocht nur einssach alles Denken und Thun der Willkur des herrschers, und da nirgends der Gegensas ausbleidt, so weiß auch der gewaltsam Geknechtete immer schon eine handhabe zu sinden für eigene Willkur, und so steht denn das sittsliche Princip stets auf einer Nadelspige.

Der neuen Folge "Rufficher Bofgeichichten" von Belani (Dr. 3) fann bier nur vorübergebend gebacht werben. Das frubere Wert bes Berfaffere bat Referent nicht geseben. Das vorliegenbe umfaßt ben Beitraum von Ratbarina II. bis Difolaus I., alfo eine ber reich= haltigften Berioben. Der befanntlich inzwifden verftorbene Berfaffer, Baberlin bieß er, mar auf Schriftstellererwerb angewiesen und bat in einer langen Reibe von Jahren manderlei Romane und bergleichen gefdrieben, ohne irgenb besondere Aufmertsamteit zu erregen. Das Bublifum fab febr balb, bag ben Berten jenes Etwas feble, welches faft unmittelbar bie Ueberzeugung gibt, fie feien Rinber einer innern Rothwenbigfeit. Go find benn auch bie vorliegenben "Bofgefdicten" wol nur entftanben, weil Bebfe diefen Con angeschlagen, und ba biefer die Bofe in Deutschland bereits binweggenommen, fo marb jum Auslande gegriffen, wo benn Rufland am bequemften gur Sand lag und ebenfo bequem Material bot, welches nur einigermaßen icidlich zusammenzuftellen mar. Und bas ift gefdeben. Der Berbacht irgenbeiner pormaltenben Barteirichtung, welche bie Feber bes Berfaffers etwa geführt batte, taucht beim Lefen nicht auf, und fo mag biefes Bud fich felbft empfehlen ale faglicher Wegweifer und jugleich ale bas Befte, mas ber Berfaffer bem Bublifum vorgelegt hat.

Die "Memoiren ber Fürstin Dafctow" (Nr. 4) find ale eine ber werthvollften Berlen zu fcaben, welche bie Literatur auf biefem reichen Felbe aufzuweisen bat. Gie muß: ten einen weiten Umweg, nämlich über England nach Deutschland machen; allein eben biefer Ummeg vermittelt zugleich bie Bekanntichaft mit einer englischen Dame, ber altern Dif Wilmot, welcher wir nothwendig unfere volle hochschäung guguwenben haben. Gie mar 1805 - 7 in Rugland und Sausgenoffin ber Furftin und fcreibt mabrent biefer Beit in ben einfachften, aber besmegen hochft intereffanten Briefen nach England binuber. Diefe Briefe find bem zweiten Theile von G. 304 bis gum Schlug angefügt. Bas bie Fürftin wußte und fonnte. war bas Bert ber Gelbftbilbung, und wie biefe icon Beichen eines Charaftere ift, fo bat eben biefe grau in bem ihr beidiebenen Lebensgange unausgefest Belegen= beit finden follen, unericutterlichen Charafter in einer

Beife ju betbatigen, wie er bei Brauen; benen man bier und ba eigentlichen Charafter nicht gugefteben will, iebenfalls felten gefunden wird. 3hr politifdes Leben beginnt mit ber ibr von ber Groffürftin aufgenothigten; febr wefentlichen Betheiligung an ber Eroberung bes Barenthrons, und wie bie nunmehrige Raiferin Ratharine II. Renntniffe und Befähigungen ju murbigen mußte, bezeugt bie wol nur im bamaligen Rufland moglide Ernennung ber Fürftin gur Prafibentin ber Atabemie ber Wiffenschaften. Der reiche Inbalt ber Memoiren taun bier nicht weiter verfolgt werben. Rur bie Frage: Ber fie gluctlich? muß, ben gewohnlichen Ginn bes Bortes vorausgefest, verneint werben, wie fie mol fo ziemlich überall zu verneinen ift, wo ebler Charafter, reine Befinnung und feltene Renntniffe gum Rampfe mit bem Leben berausgefordert werben. Aber bas Unglud mit ber Stanbhaftigfeit eines flaren Sinnes ju ertragen ift bennoch ein Glud. Satte bie Surftin ale Gattin und Mutter teine Freude, mar fie ben Launen bes Throns preisgegeben: fie ging boch ungebeugt burch alle Birr fale, und fo tonnte fie endlich in ihrem Afpl bei Dostan fich ein Baraflet ichaffen, wie es 3. 3. Rouffean niemals erfannt bat.

An bie Memoiren einer Frau unmittelbar bie Dent: wurdigfeiten eines Staatsmanns ju reiben, fann ba nicht auffallend erfdeinen, wo Frauen an bem Gefdid bet Throne, bee Staate, ber Bolfer fic betheiligen, wie bas überall und hier zunächst in Rugland ber Sall ift. Bit wenden uns baber ohne weitern Uebergang an bas bebeutenbste aller biesmal vorliegenben bistorischen Merte, an die "Des Grafen Johann Jakob von Sievers Denkwürdigleiten jur Gefdichte Ruglande" (Rr. 5), burd beren Beraus: gabe fich R. 2. Blum ein bleibenbes Berbienft um bie Geschichte eines Landes und einer Beit erworben bat, weiche ben hiftorifer überhaupt noch vielfältig angelegentlich befcaftigen muß, ebe wir fagen burfen, baf alle Ratbiel geloft feien. Bir muffen ben ausschließlich biftorischen for: foungen bienenben Organen ein naberes Gingeben auf bas bier von bem ehrenhafteften Rleife gebotene reiche Material überlaffen, und tonnen nur in gebrangtefter Rurge ben Inhalt nachweisen, foiden jeboch fogleich voraus, bas biefes Werk nicht etwa nur für ben eigentlichen biftorifte Intereffe baben fann, vielmehr jebem Gebilbeten, fit welchen menfoliches Thun und Gefchick Werth bat, bie reichfte Ausbeute gewährt. Jeber ber vier Banbe ger fällt in brei Bucher, welche gufammen ben Beitraum von 1731 - 1808, von Sievers' Geburt bis ju beffen Sow, umfaffen. Bir begleiten ben jungen Livlanber nad Ro: penhagen und London, in die Schlachten von Großjägerm borf und Bornborf, gur Belagerung bon Rolberg und auf ber Reife nach ber Schweiz und Italien. Dit ber Er nennung jum Gouverneur von Romgorob beginnt Sie vers' abminiftrative Thatigfeit. Der Aderbau, Die gurforge für bie Bauern, bie Einrichtung von Posten, bie Grundung vier neuer Stabte, bie Regulirung ber Baf ferverbindungen, bie Abichaffung ber Folter find bie

baubifaclichften Gegenftanbe, welche Rraft, Kenntniffe unb feften Billen berausforbern. Die Abicaffung ber Folter mag vielleicht einer ber erften Schritte gewesen fein, bie whe Behandlung ber Dienerschaft, ber Leibeigenen gu mäßigen. Inbeffen, obgleich biefe Behandlung, in man= den Erfceinungen, g. B. bei bem militarifchen Brugele foftem, vielleicht folimmer als bie Folter, noch weit über bie fechziger Jahre bes vorigen Jahrhunderts fortbefteht, ift es jebenfalle Sievers zu bobem Berbienft angurechnen, für bie Befeitigung einer Marter geforgt zu haben, bie im civilifirten Europa noch bis in bas jegige Jahrhun= bert binein unter Staats = und Juftigmannern ihre Freunde bat. Eine neue Reichsverfassung, welche die Jahre 1776 -80 in Anspruch nahm, foließt mit Gievers' Abicbieb aus bem Staatsbienfte, und bis 1791 mar fein livlanbifches Befigthum Bauenhof Gegenstand feiner Sorgfalt. Allein er war boch unentbehrlich! Bolen, nach bem Ruß= land icon lange ausgeschaut, forberte einen gewiegten Staatsmann, und Sievers, ber in einem Famillenbriefe gefdrieben bat: "Es war' ein Ruhm, ben Bolen, leicht= fimig, unvernunftig, eigennutig, oft folecht, ihnen gum Trog ihr Glud ju grunben", muß ale Botfcafter nach Barfchau geben. Seine Thatigfeit, wol bie bebeutenbfte, fullt ben gangen britten Banb bes vorliegenben Werts und idlieft wie feine frübere als Generalgouverneur und Schopfer einer neuen Reichsverfaffung mit feinem Sturg. für die Gefchichte Bolens und feiner Theilung ift biefer Band von mefentlicher Bichtigkeit. Bauenhof und verfciebene Reifen fullen bie beiben erften Bucher bes vierten Banbes. Glevers empfängt vom Raifer Baul ben Ritterfolag, und nachbem ihm noch bie Grafenwurde etheilt, wirb er julest fonobe verabichiebet.

Das ift bas Leben eines Mannes burch 77 Jahre mter großentheils fehr ichwierigen Berhältniffen, und ba ber herausgeber ibn faft burchweg felbft reben läßt, mei= feme in Familienbriefen, fo lernen wir ibn ale mabr= baften Ebrenmann tennen und ichaten. In ber Vorrebe jum vierten Banbe beutet ber Berausgeber auf die innere, mit ftarten Schritten fortichreitenbe Entwidelung Ruß: lands und beren in Deutschland mit allem Ernft zu beach: tenbe Kolgen bin. Diefe Entwidelung, an welcher in erfter Reibe Deutsche fich bethätigt haben, laffen gegen= wartig icon bas Bort Navoleon's I. vom ehernen Rolog mit Thonfüßen als Trugwort erscheinen, wenigstens gegen= über einer zwanzigjährigen Beobachtung bes Berausgebers und ben unbefangenen Wahrnehmungen ber Beitgenoffen iberhaupt. Doch bas ift fcon mehrfach burchgefprochen und mag ale Begenftand für politische Organe bier nur als Andeutung gegeben fein. Es fei folieglich noch an= gemerft, bag bem Werte 19 Portrate bentwürdiger Perfonen und eine Unficht von Bauenhof, bem befcheibenen Lanbfite bes Grafen Gievers, beigegeben find.

Wenn wir bieber Rugland als politifden Staat betrachett haben, so mögen fich hier nun schiellich die Bilber aus dem Bamilienleben anreihen, welche mit der "Russischen Familienschronit" von S. Atsatoff in der Uebersehung von Ser= 1859, 21.

gius Raczonsti (Dr. 6) gegeben finb. Die Sohne bes Berfaffere haben icon feit langerer Beit einen Ramen in ber rufftiden Literatur, mabrent er felbft, ein flebzig= jahriger Greis nur feit furgem erft burch ein Buchlein über bie Jagb befannt geworben ift. Die vorliegenbe Chronif mar bem Bublifum eine überrafchenbe Erichei= nung, welche burch Ginfachheit bes Stile, burch pfucho: logifche Babrheit, burch Treue ber lofalen und zeitlichen Farbung fich überall Freunde erworben bat. Auch ber Mugenblid, wo bies Buch erfchien, im Anfange bes Jahres 1856, alfo gleichzeitig mit bent neuen Aufschwunge ber ruffifden Journaliftit, mar nicht gleichgultig, und bie Schilberung bes altruffifden Familienlebens bat manchen Erorterungen, mancher Bolemit gwifden Glawenthumlern und Brogreffiften jum Antnupfungspuntte gebient. Die Ueberfegung haben wir mit Dant entgegenzunehmen, ba ungeachtet bee Intereffes, welches bie innern Buftanbe Ruß: lande in neuerer Beit ermeden, ber Buftanb ber ruffifden Befellicaft boch int gangen bem übrigen Guropa noch mandes Rathfelhafte bietet. Allerdinge ergablen une altere und neuere Reifenbe manche jum Theil bochft unerquidliche Gingelheiten vorzuglich aus bem Berbaltniffe bes herrn, bee Freien zum Leibeigenen; allein eben folche Gingelheiten gemahren fein verlagliches Bilb ber Gefammt= beit, weil fle bes Begenfages entbebren, weil fie von Beobachtern geboten werben, beren Unichauungeweife aus Buftanben fich gebilbet bat, bie mit ben ruffifden wenig ober gar nichts Bermanbtes haben. Darum beigen wir biefe Chronif willtommen auf beutidem Grund und Bo= Sie führt une burch brei Generationen, und in jeber berfelben in ein anberes Leben. In bem Grogvater erwacht bann und mann jene Berferfermuth, wie nor= bifche Sagen fle une porfubren. Dennoch ift er burd: weg ein rechticaffener, hochgeachteter Chelmann, mabrent fein Nachbar und Better Rurolefoff jene Ungebeuer repra= fentirt, bon benen icon feit bem porigen Sabrbunbert einzelne Berichte zu fagen miffen, um une gegen bas rut= fifche Leben mit Abichen ju erfüllen. Die Liebesgefchichte, wie fie in bem befdranften Cobne bes Grogvaters zu einem hochberzigen, geiftig entwickelten Mabden gegeben ift, bietet bem Refer und bem Romanichriftfteller eine ber werthvollften Berlen. Doch burfen wir und nicht langer bei biefem trefflichen Buche verweilen. Mogen wir oft mit folden, eine richtige Ertenntnig ruffifden Lebens beffer als Touriftenbucher forbernbe Aufzeichnungen erfreut werben!

Um bie Touriften nicht gegen fich aufzubringen, muß Referent gestehen, daß er in diesem Augenblick in fich selbst erschrocken ist. Er muß sich selbst ja bei den Kreuzund Querzügen dieser Relationen als einen der flüchtigsten Touristen betrachten, und mit diesem aufrichtigen Bekenntniß moge benn die nun noch kurze Wanderung durch Europas Reiche fortgesetzt und beschloffen werden, indem wir nach Dänemark übersehen. Dettinger hat in feiner "Geschichte des dänischen Goss" (Nr. 7) die Periode von 1483 bis zur Gegenwart zum Gegenstand seiner Darftel-

lung erwählt. Es ift, ba bie vorliegenden fieben Banbe nur bis jum Jahre 1839 reichen, noch ein achter Band zu ers warten. Die "Reue Breußische (Kreuz») Zeitung" vers dammt bas Buch, Defterreich hat es verboten, in Schweben und Danemark ift es überseht. Das gewährt einen guten Einblid in die Berschlebenheit menschlicher Ansichten, die denn auf den Absah des Werks, an welchem überall den Berschstern wie den Berlegern gelegen sein muß, einen gunztigen Ginfluß haben. Derselben Ansicht ift auch Dettinzer. Er hat sich durch nichts floren lassen, und legt sogar das Geständniß ab, er habe Behse's Wert vervollskändigen und berichtigen wollen, wie denn auch Referent gesteht, dem Buche mit Antheil gefolgt zu sein.

Die Manier bes Berfaffere - und ju ben Manieriften im beffern Ginne muß er boch gestellt werben - ift aus anderweiten Productionen bereits befannt. Die Frage. ob blefelbe einem biftorifden Berte angemeffen fei, mag bier unenticbieben bleiben, ba bie Frage naber liegt: ob ber Berfaffer bie Abficht gehabt habe, Bahrheit geben ju wollen? Wir mochten biefe Frage bejaben; wenigftens liegt überall bas Beftreben vor, Die Darftellungen zu bocu= mentiren. Damit mare auch ichon bie burch etliche Ber= bammungefprude angeregte Frage: ob es bie Abficht bes Berfaffere gemefen, ben banifden bof in ein ichlechtes Licht ju ftellen? befeitigt. Er bebt bas Bute hervor, wo es fich finbet, und jene Beiten, wo man bas Schlechte vertuichte, find vorüber, wie benn auch unter anberm Struenfee's fannibalifche Ermorbung fower gu vertufchen gemeien mare.

Aber es ift bier burchaus nicht bie Aufgabe, einen Panegyritus auf ben Berfaffer anzustimmen. Es follte, ba bier ben fleben Banben nicht Schritt vor Schritt gefolgt werben tann, nur im allgemeinen gefagt fein, bag bas Buch allein icon burch feinen Quellenreichtum nicht obne Berth fur jene bleibt, welche fich unterrichten mollen, und biefe mogen bann auch von Stramberg's .. Rhei= nifden Antiquarine" jur Band nehmen, ber befanntlich von Robleng ber nicht weniger ale ben gangen Erbball an ben Rhein zu feffeln weiß, und ba er im vierten und fünften Bande auf Die Familie Rangau zu fprechen tommt, fo gibt er bei biefer Belegenheit faft bie gange banifche Gefchichte, und weiß bann von Chriftian IV. und Christiane Munt, fowie von Corfig Uhlfelb und beffen Bemablin eigentlich noch mehr zu fagen ale Dettinger. Diefer zieht auch gelegentlich Ereigniffe in ben Rreis feiner Darftellungen, die man hier nicht suchen follte und nimmt es bann manchmal nicht eben genau mit urfundlicher Begrundung. Go mußten wir auch hier wie oben bei Crufenftolpe bem Grafen Ronigsmart am hofe gu hannover begegnen und bie Entbedung machen, daß bas an benfelben fich knupfenbe Greignig lediglich nur wie vom Borenfagen flüchtig niebergefdrieben fein tonne. Selbft Ortonamen find teinem geographischen Banbbuch entnom= men und baber bin und wieder unrichtig.

Bon nadftem Intereffe fur ben Lefer burfte ber fiebente Banb fein, ba bie Beit von 1808 — 39 meiftenstheils als miterlebt bie bisjest bentwurbigften Ereigniffe

unfere Jahrhunderts mit ihrem wesentlichen Ginfinfie auf Danemart vorüberführt. Friedrich VI. hielt befanntlich bis zum letten Augenblide an Napoleon L, und fein Bolt fnufte bieran ben ichmerglichen Berluft Norwegens, Indeffen bat er boch bagegen Lauenburg erworben und hat das Berdienst, die Leibeigenschaft aufgehoben, durch Einführung von Provinzialftanden eine freiere Berfaffung angebahnt, auch bie jubifchen Unterthanen emancibirt zu haben. Babrend feiner zweiundbreifigiabrigen Regierung blubten Runft und Literatur in Thormalbfen, Beiberg, Baggefen, Deblenfolager, Anderfen, Derfteb u. a. Gelbit bie Ronigin beschäftigte fich mit einem Nebenzweig ber Befchichte, nämlich mit Benealogie, und ihre Safeln find, wenn auch nicht gang frei von einigen Reblern, boch immer fehr brauchbar. Bielleicht mag bie angelegentliche Beschäftigung bei Berftellung biefer Tafeln bem Ronige langweilig erschienen und barum ein Rebenverhaltniß zu einer Matrofentochter veranlagt haben, welche vom Bolf Fran Danemandt und Mutter ber Bebrangten genannt wurde. Die Darftellung Diefes Berbaltniffes fullt bas amolfte Rapitel, und wenn oben gefagt ift, es liege überall bas Beftreben vor, bas Borgeführte zu bocumentiren, fo gilt biefer Ausspruch von biefem Kapitel nur bebingungemife, infofern nämlich, als ber Anknupfung bes Liebesverhalt niffes poetifche Babrheit nicht verfagt werbenfann. Mit Brief und Siegel ift fie nicht zu beglaubigen.

Wie wir Deutschen gegenwärtig ju Danemart fleben, bat bas foeben besprochene Bert auf ein lebhaftes In: tereffe zu gablen, ba bas Bublifum baraus ichlagenbere Motive für Neigung und Abneigung entwickeln mag. G ift eine gang eigenthumliche Berbindung von Armseligkeit und Grogartigfeit, bie wir ba gewahren muffen; eine Rleinstädterei, bie burch manche gunftig einwirkenbe Um: ftanbe fich febr wichtig zu manifestiren weiß und wirflich Bebeutendes schafft, ohne doch jemals frei aus ber Umzäunung der Fleckenwirthschaft heraustreten zu konnen. Referent betrachtet es baber als eine besondere Gunft bes Befchicks, daß es ihm vergonnt fein follte, von hier aus fogleich nach Wien fich zu verfegen und überhaupt biefe Relationen mit ber Angeige eines Werts zu befoliegen, burch beffen Bearbeitung und Berausgabe fich ber befannte hiftorifer Abam Bolf ein bantenswerthes Berbienft gefichert hat und bas ben Titel trägt: "Aus bem Gofleben Maria Therefia's. Nach ben Memoiren bes Kurften Joseph Rhevenhuller" (Rr. 8). Es ericeint eben zu einer Beit, mo für Defterreich ein neues fraftiges Leben beraufzublühen begonnen hat, wo wir baher unfere Blide mit lebhafterm Antheil borthin richten; wo wir alfo um fo ange legentlicher une umfeben nach einem verlaglichen Stand: Bugleich aber ericheint es zu einer Beit, mo Crufenftolpe und andere bas Leben einer Beitgenoffin Maria Therena's, nämlich ber Raiserin Ratbarina II. von Rusland, in bas Bublikum wieber eingeführt haben, womit bem Betrachtenben nachfte Gelegenheit fich bietet, zwei ber hervorragenbften Berfonlichkeiten als Frauen und herr: fcerinnen gegeneinander abzumagen. Der Berausgeber

mb das umfangreiche Tagebuch bes Fürsten Khevenhüller n ungarischen Nationalnunseum zu Besth, und dieses in lien Details für den äußersten Fleiß zemgende Tagebuch wes Edelmanns aus einer der vornehmsten Famitien, in einem der ersten Räthe der Krone, durch 33 ahre der Kaiserin als Obersthofmarschall, Oberstämeerer und Obersthosmeister dienend, mußte nothwens zu näherer Einsicht aureizen. Auch das fürstlich Lobewidsche Archiv zu Raudnig an der Elbe, sowie eine ichhaltige Sammlung im Archiv zu Reuhof in Böhmen ten das wünschenswertheste Material, und indem der earbeiter der Schätze gedenkt, welche überhaupt in den krreichischen Abelsarchiven noch begraben liegen, knüpft daran die richtige und allgemeine gültige Bemerkung:

Solange nicht bas Wichtigste bavon in einzelnen Monosphien und Memoiren aufgearbeitet ift, solange wir nicht endige Schilberungen unserer größten Felbherren, Minster b Diplomaten besiben, wird die Exfenntnis der dsterreichischen dichte im 17. und 18. Jahrhundert immer eine unvollsomme bleiben.... Es lebt in der Geschichte Desterreichs ein eist des Rechts und der Humanität; die Justande entwickeln is so kechts und der Humanität; die Justande entwickeln is so keigen wirft. Die Mittheilungen aus den Khevenhüller'en Memoiren können davon Zeugniß geben. Mir ist wenigs wei allen meinen Studien nirgends ein so lebendiger Einst von dem hohen und reinen Sinn der Kaiserin Maria Thesia, sowie von dem tuhigen sesten Walten bieser unvergestlichen zu zurückgeblieben, als bei der Lecture diese Tagebuchs.

Damit tann man fich lediglich einverftanden betennen. 18 Deifte, mas geboten wirb, war bieber nicht befannt r lebte nur in mangelhafter Erzählung. Bir finben a im erften Rapitel' eine fo nothwendige ale bankene= the Biographie bes gurften Rhevenbuller, und lernen aus eine Individualität tennen, burch und burch ein balier. Die Reformen ber Raiferin unterwirft er oft er ftrengen unfreundlichen Rritif, immer aber ift er 1 Paufe Defterreich mit mabrhaft rührenber Treue er= 3m zweiten Rapitel erscheint ber Gof in ber ibt; bie Bolitif ber Raiferin im allgemeinen; bie Bererung bes Minifteriums 1753; bie Raiferin in ihrer nilie; bie Bergnugungen bes hofe und eine Reibe Berfonlichkeiten, die fich in und um ben Gof beme-Das britte Rapitel gibt Stiggen über ben Gof und Leben in Schonbrunn und Laxenburg, über bie Sefte Schloghof und die Bermablungefeier ber Ergbergogin iftine mit bem Pringen Albert von Sachfen. jen nach Bohmen, Ungarn, Frankfurt und Innebruck en Jahren 1754, 1764 und 1765 fcilbert bas vierte itel, und bas funfte ben jungen Bof, bie beiben uen Joseph's II. und fein erftes Auftreten in Defter= Den Soluf bilben Originalbriefe und Billets ber ferin an Rhevenhuller, an ben Fürften Rarl Liechten= und beffen Gemahlin, sowie an ben Grafen Johann tet, und biographische Rotizen über eine lange Reibe murbiger Berfonlichfeiten.

Indem wir noch einmal einen Blid über fammtliche befprochene Berte werfen, muffen wir fast unwill- ich einer Bortefung bes Profesfore Bachemuth in

Leipzig gebenten, bie am 12. December 1857 in ber öffentlichen Sigung ber Roniglich Sachfischen Gefellicaft ber Wiffenschaften baselbft gehalten und mit bem Titel "Ueber bie Quellen ber Geschichtefälschung" im Drud erfcbienen ift. "Ge ift", beißt es fogleich im britten 26fate, "außerft felten ber gall, bag eine Reihe außerer Erfcheinungen fich vollständig, in ihrer Bangbeit und nach bem innern Bufammenhange von Urfache und Wirtung offenbart: vielmehr läßt fie erft burch Gupple: mente aus bem menschlichen Getfte fich als Geschichte conftruiren." Referent führt biefen Ausspruch nicht an. um einen und bem andern ber befprocenen Berte Befdichte: fälschung vorzuwerfen, vielmehr lediglich nur um fragen ju burfen, ob ihnen allen, ober welchen berfelben ein für bie Geschichte ersprieflicher Werth beigulegen sei? Da möchten benn bie "Memoiren ber Kurftin Dafchfow". "Des Grafen Sievers Dentmurbigfeiten" und bas julest besprochene Wert Abam Wolf's in erfter Rethe fteben und biefen bie "Ruffifche Kamillendronit" angufdließen fein. Die anbern, unter benen Dettinger's "Gefdichte bes banifchen Bofe" übrigene jebenfalle weit poransteht, bedurfen man= der Borficht, wenn sie für irgend einen biftorischen Aweck benutt werben follten. Friedrich Doigts.

### Deutsche Pabagogen.

1. Leben und Wirfen bes Regierungs : und Schulrathe Bits belm von Turf, von ihm felbft niebergefchrieben als ein Bermachtnis an bie von ihm gegründeten Baifenhaufer, und nach feinem Tode herausgegeben von Angehörigen bes Rerfasters. Rotsbam Stein. 1859 8.

Berfaffers. Potsbam, Stein. 1859. 8.
2. Dr. Karl Mager's Leben aus feinen Schriften, Briefen und aus anthentifchen Privatmittheilungen bargeftellt von 28. Lang bein. Stettin, von ber Rahmer. 1859. Gr. 8. 12 Rgr.

3. Profesor Gustav Evers. Bon G. Dettmer. Lubed, von Robben. 1859. Gr. 4 Rgr.

Dit Recht ift die Babagogit in neuefter Beit in Deutschland, bier wenigstens mehr ale in jebem anbern ganbe, immer mehr in ben Borbergrund getreten, und ficherlich fann es feinen eblern und fegenvollern Beruf geben ale ben, ben Menfchen gu bilben und ju erziehen und bie Unmundigen im Beift mundig ju machen. Staat und Gefellichaft haben auch bie Wichtigfeit ber Lehrthätigfeit anerfannt, indem fie fich in neuerer Beit wenig-ftens mehr als fruher bemuht zeigen, bem Lehrerflande eine forgenfreiere Existeng zu begrunden, ohne die einmal ein unverfummertes, gemutheheiteres und auf bie Gemuther ber Jugend wieber heiterfeit und Frifche ausströmenbes Wirfen in biefem Berufe nicht gedacht werben fann. Die Beit wenigstens, wo Lichtenberg behaupten fonnte: " Ge ift boch feltfam genug. bag ber Mann, ber bie Pferbe gureitet, Taufende von Thalern gur Besoldung hat, und die, die die Unterthanen gureiten, barben muffen", diese Beit scheint gludlicherweise allmablich im Berfdminden gu fein. Freilich fonnte und mußte namentlich fur die Bolfoschullehrer und bie Unterlehrer an hohern Schulen noch viel mehr geschehen, ale wirflich gefchieht. Bollen bie Staatsregierungen, bag ihnen zufriebene Unterthauen erzogen werben, fo ift es ber verfehrtefte Weg, bag man, mahrent man für fo manche Lurusberufe übertriebene Gummen verwendet, bie Schullehrer in einer Lage lagt, welche fie mit Gott und ber Belt unzufrieben macht. Diese Ungunft theilt ber Lehrer bis zu einem gewiffen Grabe noch immer mit bem Schriftfteller, ber, wenn er feinen Beruf recht begreift, auch ein Bebrer ber Ration und ein Bolfebilbner ift, gewiffermagen aber noch immer ju ben vom Staat Ausgestogenen, ficherlich febr gu bem eigenen

Schaben des lettern, und zu den heimatlosen und vogelfreien Proletariern gebort. Der Staat kann die Schriftsteller allersdings nicht bezahlen, aber er sollte ihnen wenigkens die Achtung und Berücklichtigung schenken, die sie verdienen. Solange freislich Schriftsteller, die, wie Geine, die sie verdienen. Solange freislich Schriftsteller, die Werven kigeln und die Reigung zu pikanstem Skandal befriedigen, die ausgewählten Liedlinge gewisser Diplomaten und Staatsmanner sind oder waren, solange ist oder war für den redlich strebenden Schriftsteller und ehrlich arbeitenden Schulmann — denn beibe hängen mehr zusammen als man gemeinhin glaudt — nicht viel zu erwarten, aber sehr wiel zu wünschen. Indes darf man hossen, das man auf dem Wege der Besterung, den man in dieser hinsicht doch eingeschlagen zu haben scheint, fortschreiten wird, denn die in frivoler Weise der Gourmandise und den culinarischen Genüssen huldigende Schule der Staatsmanner und Diplomaten, die den Ernst als Spaß und den Spaß als Ernst betrieben, scheint denn doch im Aussterden zu sein. Die "Avertissenents", die sie in letzter Zeit erhalten haben, waren doch gar zu eindringlich, um nicht zu sagen grob. Sie wissen recht wohl, was auf solche "Avertissenents" zu solgen pflegt, wenn sie sich öster wiederholen.

Bir begrußen Biographien verbienter Babagogen mit bems felben Bergnugen, womit wir Biographien verbienter Schrift-fieller zu begrußen pflegen. Man finbet in beiben ein abnliches Ringen, ein abnliches Streben nach ber Aufflarung anberer, eine abnliche ftille und confequente Arbeitfamfeit, ein abnliches Rampfen mit hinberniffen, ein abnliches Unbelohntbleiben, was bie materielle Existenz betrifft, und baber auch eine abnliche Entsagungsfähigkeit und eine abnliche Berzichtleistung auf Ges nuffe, Comfort und außern Glang. Beibe, ber Schriftfteller wie ber Schulmann, feben fich in ihrem Streben nur zu oft verfannt, nur zu oft von ber Menge und namentlich von ben in glangenben Lebensumftanben fich Befinbenben gurudgefest; fie muffen fich beibe mit bem innern Bohn begnugen, ber Schrift: fteller muß fich mit bem Bewußtfein troften, eine Gemeinbe Bleichgefinnter, die auf feine Borte bort, um fich geschart, ber Schulmann mit bem Bewußtfein, in fo und fo viel jugende lichen Gemuthern bie Reime bes Gbeln und Guten geweckt unb gepflegt und im Garten ber Menfcheit fo und fo viel junge Baumftamme großgezogen ju haben, welche ber funftigen Deneration Friichte bringen und wieber gute Schoflinge treiben werben. Raturlich fpreche ich hier nur von ben Schriftftellern und Schulmannern, welche ju ihrem Beruf burch innern Drang getrieben murben und ihn mit Bemiffenhaftigfeit und bem vollen Bewußtsein ihrer Berantwortlichfeit als Erzieher ber Denfcheit und Behrer bes Bolls ausuben. Dan barf hierbei nicht vergeffen, bag ein ungefunder pebantifcher Ernft, ein zu falbungs. poller phrafenreicher 3bealismus und ein ju weit getriebener fittlicher Rigorismus ber Birffamfeit beiber nur ichablich ift, namentlich auch ber Birffamfeit bes Lehrers, ber baburch bie Gemuther ber gur Beiterfeit geneigten Jugend nur abftoft, verbittert, verbuftert ober fie mit hochmuth und Gigenbuntel fullt, und Knaben und Jünglinge fcon fruh in anmagende Schuls meifter und Die Dabden in fleine Gouvernantinnen verwandelt, Die immer nur corrigiren und alles beffer wiffen wollen als ihre Umgebungen. Der Scherz mit ernftem hintergrunde follte ben Unterricht noch viel mehr burchbringen ale bies bisber in ber Regel wol noch gefchieht; benn man wird finden, daß Lehrer, welche ihren Unterrichtsgegenftanben, wo es angebracht ift, eine icherg-hafte Seite abzugewinnen und ihre gehren in ein heiteres Ge-wand zu fleiben wiffen, bei ber Jugenb bas meifte Bertrauen genießen und bem Borgetragenen am ficherften Gingang in ihre Gemuther verichaffen. Bir verfteben barunter freilich eine etwas andere geiftigere Art bes Scherzes, als meift in ben foge-nannten "Schulwigen" jur Erscheinung fommt, obichon auch biefe, wenn fie nicht gar zu trivial find, zu Zeiten gang gut angebracht fein mogen.

Unter ben porliegenben Biographien verbienter Schulmin ner heißen wir bie erfte, welche bie Gelbftaufzeichnungen bes preußischen Regierunge : und Schulrathe Bilbelm von Zurf enthalt, namentlich willfommen; benn es handelt fich in Entis Leben nicht um bie bloge Theorie, fonbern um bie Braris, nicht um ein bloges Unterrichten und Unterweisen, fonbern, wie bies auch auf bem Titel hervorgehoben ift, um ein Wirfen. Sein Bilbungegang bietet außerbem eigenthumlich intereffante Ros mente, wie fie in bem Bilbungegange von Babagogen nur aus nahmeweise angetroffen werben. In Eurt war die Menfchen. liebe, bie Liebe zu ben geiftig Unmunbigen und ben Bermaiften, in einem feltenen preismurbigen Grabe lebenbig, und biefe Liebe, biefes Mitleiben mar fur ibn, ber fur eine gang anbere glangenbere Carrière burch bie Berhaltniffe bestimmt ichien, bie in nere Stimme, welcher er folgte, ale er ploglich bie Ergiehung und Pflege ber Jugend und namentlich ber verwaisten gu feiner Lebensaufgabe machte, ber er bann auch mit feltener Energie treu blieb. An einem folchen Leben haben wir ein nachahmungs murbigeres Beispiel als an ben glangenben Lebenslaufen irgendeines jener helben und Rriegsoberften, mit beren Borfuhrung und Berherrlichung bie Phantafte ber Boglinge auf unsern Gelehrtenfchulen gereizt zu werben pflegt. Es fcheint biefem Bi-bagogen und Baifenvater auch immer Ernft bamit gewefen ju fein, barauf binguwirfen, bag in ber Schuljugenb ber Berftanb nicht zu einseitig und ausschließlich auf Koften bes Gemuthe wie ber leiblichen Gefundheit cultivirt werbe. Und in ber That, mit eingelernten Biffens : und Denfresultaten und bem Dunfel, ber ungertrennlich bavon ift, ift unfere Generation über und über voll geftopft und gemaftet, fobag Berbauungebefchwerben und geiftige Indigestionen faum bei irgenbeinem ausbleiben; es fceint faft an ber Beit gu'fein, auch einmal bie anbere Seite bes Den fchen, bie Liebe, bas Gemuth, bas Billigfeite : und humanitate: gefühl birect in Bflege ju nehmen; und fo lacherlich es uns auch fcheinen mag, wenn wir lefen, bag Gleim einmal ernftich mit bem Gebanten umging, eine hobere Alabemie fur bie huma nitat ale Mufteranstalt abnlicher Inftitute ju grunden und barm alle wahrhaften Menschenfreunde jum Segen ber Menscheit ju verwenden, so war der Gebanke boch so übel nicht und jeden falls der Aussührung werth. Schlimm genug, wenn uns jest ein solches Broject lächerlich erscheint, da ihm doch die ebelke

und löblichfte Abficht zum Grunde lag. Bilhelm von Turf's Bater, Otto Philipp, ftammte aus Kurland und begleitete julett bie Stelle eines Kammerprafiben: ten und Dbermarfchalls am berzoglich meiningifchen Sofe. Geine Mutter war bie Lochter eines Freiherrn von Bibra und eine burch Frommigfeit und einen fehr gebilbeten Beift gleich aus gezeichnete Frau. Diefem Baar wurde Wilhelm von Turt geboren. Er felbst erzählt von feiner Kindheit: "Bon Ingend auf franklich, litt ich vorzüglich an Strofeln. Der Krant heiteftoff marf fich auf die Knochen, und ich mußte febr oft mich schmerzhaften dirurgifchen Operationen unterwerfen. 3ch tam mich noch sehr beutlich erinnern, daß man mir dann immer bie Augen verband, mich auf einen Stuhl sehte und mich bei dem Blutverlufte, den die Schnitte veranlaßten, glauben machen wollte, ich hatte aus ber Rafe geblutet. An bie freie Luft fam ich wenig, meine Schmerzenstammer verließ ich nur felten; id litt babei unaufhörlich an Babnichmergen; im vierten Jahre batte ich bie naturlichen Blattern, bie mir Laubheit auf bem linfen Dhr und Blindheit auf bem linfen Auge gurudliegen. Benn ich tagelang im Bette lag, so waren Bilber von Thieren meint größte Freube, und noch heute steht das Bilb eines Elefanten, bas ich bamals gesehen, lebhaft vor meinen Angen. 3ch mar funf Sahre acht Monate alt, ale mich meine Mutter, bie ich nur felten fah, einft vor ihr Bett tommen ließ, mir die hand reichte und mir mit ichwacher Stimme fagte: «Lieber Bilbelm, fei immer fromm und gut!»" Balb barauf ftarb Wilhelm's Mutter, und er murbe nun gu feinem Dheim mutterlicherfeits, bem Oberjagermeifter von Bibra in Silbburghaufen in Bflege geges ben. Dier langte er an, ,, elenb, ein Bilb bes Jammere, mit

jenen eiternden Bunden." Im haufe feines Oheims wurde er, bie offentliche Schule bamals hinsichtlich der Sittlichkeit in tem sehr übeln Ruse stand, nebst einem Better von einem Hofzeister Ramens Botticher erzogen. Er erwähnt unter anderm, fer in einem Garten vor dem hause ein eigenes Beetchen tte und hier und in dem großen hintergarten seine frohesten, udlichken Stunden verlebte. "Wehe den armen Kindern in ofen Städten, die eines Gartens am Hause entbehren muffen!" ft er bei diesem Anlas aus. So viel aus seiner Kindheits- d Jugendgeschichte, die zum großen Theine in der Kendeltart,

b Jugenbgeschichte, Die gum großen Theil Die Motive erflart, s benen feine fpatere Sympathie fur Berwaifte hervorging. Siebzehn Jahre alt bezog er bie Univerfitat, wie er felbft fant fur biefelbe wenig vorbereitet. Bon ber griechischen prache verftand er gar nichte, einen lateinischen Brofaifer überte er ziemlich, aber einen Dichter zu überfeten vermochte er ht. Bon ber Mathematif und Algebra wußte er nichts und in riftlichen Auffagen mar er wenig geubt. Dabei war er auch forperlicher Sinficht jurudgeblieben, er fonnte weber reiten ch fechten, noch einen langern Spaziergang aushalten. Unter wielen fraftigen jungen Leuten marb er nun balb feinen unjufflichen Buftanb gewahr, und er befchloß nun alles anzuwenn, mas, unbeschabet feiner fleifigen Stubien, baju beittagen ante, feinen Rorper gu fraftigen. Die Ferien verlebte er imr in Meiningen und hilbburghaufen unter feinen Bermanbten, beren Abendgefellschaften fast ausschließlich bas Rartenspiel skegt wurde, für das auch Wilhelm, wie er felbst gesteht, e außerordentliche Leidenschaft faßte. Aber gerade der Um-nd, daß er eine besondere Geschicklichteit im L'hombresviel erigte, follte einen merkwurdigen Ginfluß auf fein Schicffal fuben. Bon folchen unbebeutenben Dingen hangt in biefer riften sublunarischen Welt bas Schickfal ber Denichen oft ! Ale nämlich Turf ausstudirt hatte, und ohne Bermogen, w Berbindungen, ohne alle Aussicht in hilbburghaufen fich bielt, murbe er eines Abends ju bem bort gerade weilenden ingen Rarl von Decklenburg, bem Bater ber regierenben tjogin gerufen, um den britten Mann bei einer L'hombres tie ju machen. ", Unbeschreiblich blobe", wie Turf bamale t, erschien er schuchtern im pringlichen Girfel, erwarb sich v burch sein Spiel bie volle Bufriebenheit bes Bringen, ber , als er balb barauf feinem plotlich verftorbenen alteften uber, Abolf Friedrich IV., ale regierenber Bergog von Dedlen-B: Strelig folgte, in Erinnerung biefes von ihm nach feiner igen Bebeutung gewürdigten Talente ale Aubitor ber Juftigglei und Rammerjunker nach Strelit berief. Elf Jahre lang fite er nun jeben Abend von 6-9 Uhr mit bem Bergog jift pielen, benn bagu mar er nach Strelit berufen; Das bitoriat mar nur Rebenfache. Diefes Ginerlei verleidete ihm Spiel grundlich, besonders als er mahrend einer fechewochents en ichweren Erfrantung hinlanglich Beit und Gelegenheit le, über bie Leerheit feines bieberigen Lebens nachaudenfen. terbrochen wurde biefes bbe einformige Dafein burch eine Reife, welcher er ben Berjog begleitete und bie ihn uber Berlin, teben u. f. w. nach Dunchen und Stuttgart führte. Richts allem, was er auf biefer Reise gesehen, hatte ihn fo lebhaft reffirt als bas Schullehrerseminar in hannover, bamale wol vorzüglichfte in Deutschland. Gleich nach feiner Rudfehe | er an, fich lebhaft um bas Schulwefen in Dectlenburgrelit ju befummern. Da er aber fühlte, wie gering feine untniffe in biefem Fache maren, befchloß er, eine Reife gu ben, um die beffern Unterrichtsanftalten in Deutschland und Schweiz fennen zu lernen. Der Bergog Scheint eine Reise oldem 3wede für fehr überfluffig gehalten zu haben, beson-ba ihm baburch ein so vorzüglicher Whiftpieler für eine iffe Beit entgogen werben follte, und folug ibm bas nach-ichte Reifestivenbiam ab; gludlicherweise fand fich in einem ehrer Bestaloggi's, bem ftettiner Raufmann Salingre, ein für es Reiseproject begeifterter Mann, ber ihm bie erforberliche mme porfchog. 3m Mai 1804 trat Turf biefe Reife an, für fein Schicffal enticheibend wirfen follte. In Leipzig besuchte er unter anderm die damals berühmte Schulanstalt des Prosessors Tillisch, dem er zu demerken nicht unterlassen konde er die Kinder für ihr Alter zu weit sühre und das diese mit großer geistiger Anstrengung verdundene zu frühe Ausbildung des Berstandes vielleicht zum Nachtheil der Gesundheit der Kinder geschähe. Tillisch entgegnete hierauf: "Benn es sich darum handelt, eine für die Wissenschaft richtige Idee durchzussühren, da kommt es auf ein paar Kinder nicht an!" Das ist ja gar nicht anders, als wenn ein Despot seine Soldaten ers darmungslos ins Kanonenseuer schickt und jede Gegendemersung mit der Neußerung niederschaften wollte: zu einem folden Iweck kommt es auf ein paar Menschuleben mehr oder weniger nicht an! Ueberhaupt nüffen wir die Schule um ihred eigenen heils und Einstusses willen ernstlich warnen, ihre Macht über die Leiber und Geister nicht in einen Despotismus ausarten zu lassen, womit sie häusig selbst in das materielle Bohl der Kamilien und in das Innerste des Familienlebens eingreift und katt Liebe zu erwerben, haß und Adneigung erwirdt. Das fann ihre Aufgabe nicht sein, das verträgt sich mit shem Krinzeip nicht. So sanden wir auch jüngst in einer Schrift von Faltisch demeckt: "Der Eiser für die Schulen geht in Deutschland oft zu weit. Ich habe gesehen, das eine arme Krau, die allerdings noch eine Hüste besaß und einen Dsen, aber längst seine Schulsinder, gepfänder werden sollte, wegen gezwungenen Schulgelbes. Sie mußte das bischen Torf, womit sie sich der Willene Schulfinder, gepfändet werden sollte, wegen gezwungenen Schulgelbes. Sie mußte das bischen Torf, womit sie sich der Bahlen." Wit Recht entgegnete Türt, um auf den obenerwähnten Kall zurückzusommen, dem Pädagogen Tillisch, daß bei der Erziehung immer das Kind der Iwert auch ein des Kinds er zweich nichtligen müße, welche nicht das Kind, sondern, und zwert einschlichtige.

Bon feiner padagogifchen Runbreife burch Deutschland unb bie Schweiz gurudgefehrt, nahm Turf fofort 12 Rnaben in Unsterricht, und obicon ihm biefes Geichaft anfange große Anftrens gung foftete, fühlte er boch balb, baf er hier ,, in feinem Gles mente" fei. Die Bhiftpartien und Die Galatage efelten ifn an. In Betreff eines folchen Galatage bemerft er: ,, Ge fam mir alles vor, wie ein Schaufpiel, unt nachbem ich felbit im großen Dofcoftum meine Rolle gespielt, nahm ich in einer Fenfternifche Plas und betrachtete nun alles, fowie man ein Schaufpiel im Schaufpielhaufe betrachtet. Aber von Stund an ward es mir flar, baß bies Berhaltniß nicht fur mich pagte; ich fuhlte mich unbehaglich und unbeholfen am hofe. Sierzu fam, bag er fich zu verheirathen gebachte und erwog, bag ber hofmann nicht barauf rechnen burfe, ben Abend im Rreife ber Geinen gugu= bringen und bag an ben fleinen beutschen Sofen felbft bie Frauen oft am Dofe ericheinen mußten, mas einen unverhaltnismäßig gro-Ben Roftenaufwand verurfache. ") Er verlief alfo ben ftreliger hofbienft und ging nach Dibenburg, wo er vom bergog jum Buftige und Oberconfiftorialrath ernannt murbe. Da er jeboch feinen Sauptzwed, fich gang ber Leitung bee Schulmefene und bem Kache ber Erziehung zu wibmen, nicht erreichen fonnte, ging er mit seinen Jöglingen, bie er inzwischen zu fich genomemen, 1808 nach Pverdun, "um von bem Ertrage einer bort zu grunbenden Erziehungsanstalt zu leben und nun bas Fach ber Erziehung und bes Unterrichts recht eruftlich zu flubiren, um

<sup>&</sup>quot;) Diese Berheirathung fant fpater fiatt, und zwar mit Bilbele mine von Buch, Tochter eines preußischen Geheimraths. Gine weltere Erwähnung seines ehelichen Berhaltniffes finder fich nicht in seinen Aufzeichnungen, was bem Umftanbe zuzuschreiben ift, daß er seiner Gattin das Bersprechen gegeben, nie etwas dieselbe Betreffendes in die Deffentlichkeit zu bringen. Sie war nämlich ber jeht unter den Frauen wol ziemlich selten gewordenen Ansicht, daß bas Innere bes Familtenlebens ein heiligthum sei, welches durch Beröffentlichung nicht entwelht werden durfe, und baß, wahrend das Birten bes Mannes mehr nach außen gehe, das Walten und Wirfen der Frau so geräuschlos wie möglich sein musse.

einft fabig gu fein , bas Erziehunge : und Unterrichtswefen eines ganbes ober einer Proving ju leiten". Es war fein Glud, benn fein Rachfolger im Umte, ein herr von Fint, und ein Freund von ibm, ber Banbbroft von Berger, wurden beibe gur Beit ber Napoleonischen Befignabme bes Landes auf Banbamme's Befehl auf ben Ballen von Bremen erschoffen. Turf befand fich in feinem Augenblid barüber in Zweifel, bag, ware er im Amte geblieben, ibn baffelbe Schicffal betroffen haben murbe. Bon Dverbun verlegte er 1811 feine Ergiehungeanstalt nach Bevap, folgte aber 1815 bem an ihn von Breufen ergangenen Ruf ale Schulrath nach Frantfurt a. b. D., wo er von bem bamaligen Prafibenten ber zweiten Abtheilung in febr eigenthumlicher Beife mit ben brusten Borten empfangen wurde: "Bas wollen Gie bier? Gie gehoren nicht hierher, fonbern nach Berlin!" Seine Reifen ale Schulrath führten ihn unter anberm nach Bullichau, mo er bas von einem einfachen Rabler, Steinbart, gegrundete Baifenhaus und bas fpater bingugefügte Gomnafium befuchte. Er geftehr mit Recht, bag ihn bie Ginrichtung, wo-nach bie Boglinge, je nachbem fie bezahlten, an vier ber Gute ber Speifen nach berichiebenen Tifchen fpeifen, febr wenig gugefagt habe. Wir fonnen aus eigener Beobachtung bie Ungwed-maßigfeit biefer Ginrichtung beftatigen, indem bie am erften Tifche Speifenben Die Ariffofraten pielten und auch fonft viel-fache Berrechte genoffen, mabrend Die vom vierten Tifche von ben beffer Speifenben ale Parias angeschen und behanbelt wurben. 3m Jahre 1817 ging Turf als Schulrath nach Botebam und ubte bier eine febr fegenereiche Birtfamfeit. Er ftiftete bas Civilmaifenhaus, Die Friedensgefellichaft, Die erfte Rinberbewahranftalt, ben Bohlthatigfeiteverein, Die Baifenverforgungs-anftalt zu Rlein-Glienide, bas Elisabethftift, betheiligte fich an ber Errichtung ber ftabtifden hobern Gewerbichule in Berlin, beftrebte fich fur Bieberbelebung bes Seibenbaus, zu welchem 3mede er noch 1827 eine Reife nach Turin und Dailand machte, und forgte fur Schwimmanftalten und Turnubungen, wobei er aber bie Diegriffe Jahn's vermieb, ber nach feiner Anficht barin gefehlt hatte, "bag er ben jungen Leuten eine gu bobe Meinung von ihrer eigenen Wichtigfeit in ber Eigenschaft ale Turner beibrachte und bag er bie Turnubungen zu wenig mit ber übris gen Erziehung in Ginflang brachte". Auch literarisch war Turf thatig, und es finden fich in biefer lehrreichen Autobiographie 14 feiner pabagogifchen ober ben Geibenban betreffenben Schriften verzeichnet. Der verbiente Mann ftarb 1846 in Glienide, und allfahrlich versammelt fich auf bem bortigen Richhofe bie Schar ber Boglinge feiner Anftalten ju einer ernften Bebachtniffeier.

Gegen Wilhelm von Turt's Leben, an bem besonbers bie Peripetien von Interesse sind, womit ber stroyulose, gelähmte, mit Bunden bebeckte, elende Knabe ein Hofmann und dieser hofmann weber ein Padagoge, Wassenvater und Wohlthäter ber Menscheit wurde, erscheint freslich Mager's Leben ziemlich uninterssant, obsidon er sicherlich jenen an philologischen Kenntziessen, an phisosophischer Durchbildung und an eigenthümlichem Geift weit überragte, auch durch seine Werke, z. B. "Geschichte ber französsischen Nationalliteratur", "Die deutsche Bürgerschule", Die Enchstopabie ober das System des Wissens", die Zeitzichrift "Kadagogische Nevne" (welche gegenwärtig unter dem Ettel "Kadagogische Nevne" (welche gegenwärtig unter dem Ettel "Kadagogische Nevne" (welche Begenwärtig unter dem Seitzischrift fortgesest wird) u. s. w. in der literarischen Welt viel bekannter ist. Aber es gibt Eigenschaften, die wir an einem Rädagogen und Schulmann höher schähen, die wir an einem Bädagogen und Schulmann höher schähen müssen, als allen Geist, alle allgemeine literarische Bildung, alle philologischen wie fle Mager seinem ganzen schaften, wie sie Turt besaß nud wie sie Mager seinem ganzen Bildungsgange nach weniger zu Gebote standen. Mager war ein echter Sohn der deutschen luniversitätsbildung und ist auch, wie wir meinen, über das bloße Theorie", wie er sich selbst ausdrüften, nücht viel hinausgesommen, so viel Geist und Scharssin auch entwicklete und so ehrenwerth an ihm sein Forschungs

trieb und fein Streben nach fettlicher und geiftiger Bervollfomms nung auch erfcheint. Wir felbft haben ihn noch im erften Luftrum bee britten Decenniume in Berlin perfonlich gefannt, Damals galt er, ber seinen ehrlichen beutschen Ramen Mager frangofifch mit bem Accent auf ber letten Silbe auszufprechen pflegte, vielen noch als ein bloger geschickter Compilator, als ein jungenfertiger, mit Begel'ichen Floefeln um fich werfenber Dialeftifer und als ein ziemlich anmaßender, renommistischer, wenn auch wesentlich gutmuthiger Schwäher, der aber boch felbst fehr bebeutenden Leuten blauen Durft vorzumachen und fie zu blenden wiffe. Manche ftehende fich immer wiederholende Rebensarten wie bie ,, man ift ja fein Sanbforn neben einem anbern Sanbforn, fonbern ein Organismus in einem Organismus" u. f. w. verliehen seinen Raisonnements einen fast somischen Anstrich, so geistreich und gewandt er auch seine vielen paradoren Behauptungen ju verfechten wußte. Bon biefer Renommifterei scheint er auch spater nicht gang frei geblieben zu sein; benn auch ber Rector ber Cantonofchule in Naran fagt in einer in vorllegenber Schrift mitgetheilten Charafteriftit Dager's: "Leicht übernahm er fich auch und erging fich in Soperbeln, beim Bi-berfpruch immer in bobern, wo bie Bhantafie über Gebuhr auf bie Darftellung ber Birflichfeit Ginfluß ubte. Dit biefer. Schwäche schabete er fich manchmal und brachte fich in ben Ruf eines Renommiften, besondere wo man feine eigenthumlichen Borguge nicht genug fannte, um fie ale Gegengewicht ober vielmehr als Uebergewicht in die Bagichale zu legen. Dit einigen Collegen gerieth er nicht ohne feine Schuld in einen beftigen und überlauten Streit, ber fur bie Schule bebenflich zu werben brobte' u. f. w. Auch fein Biograph und Lobrebner, Langbein, muß jugeben, bag Dager's Auftreten ale Director bee Realgymnas flums in Gifenach fchroff gewesen, bag er fich, wenn er auf Biberftand fließ, zu Borten und Meußerungen habe hinreifen laffen, "bie in einer fleinen Stadt nicht bath verhallten", und baß er baburch oft felbft feiner Birffamfeit gefchabet habe. Dies lag an feiner rechthaberischen Ratur, bie fich anbern gegenüber Indulgengen gestattete, benen ber auf unfern Univerfitaten berre ichenbe Geift Boricub leiftet. Dulben bie "Stubirten" icon von einem anbern Stubirten nicht leicht einen Biberfpruch, fo naturlich noch viel weniger von einem Richtftubirten. Aber Mager hanbelte nie gegen fein innerftes Gemiffen, er wollte nur, was feiner Uebergengung nach gut und richtig war, ja er hatte fogar ben Duth und bie Gelbftverleugnung offen ju betennen, bag er geirrt habe, wenn er ein befferes Ginfeben gewann; und er, ein Begeliauer "von ber ftricteften Dbfervang", wie man fle uannte, fchwor fpater feinen Reifter ab, ja erflatte fich offen und entschieben gegen ihn, indem er fich mehr herbart juwanbte. Diefen Bermanblungeprocest ju verfolgen gemante uns an biefer Schrift fast bas meifte Intereffe. Mager erffarte 3. B. fpater in feiner "Babagogifchen Revue", fich ber faft fartften Ausbrude bebienenb, bie es überhaupt geben fann: "Benn ich jest als fiebenundbreifigjahriger Mann von Beit gu Beit einen Band von Begel öffne und babei auf Stellen flofe wie folgende: Rechtephilosophie, §. 337, §. 345, Borlefungen über Gefchiche ber Bhilosophie, II, 237, bie ber Dichter bes agauft» bem Der phiftopheles hatte in ben Mund legen tonnen, und mich baran erinnere, bag mir und mit mir vielen Taufenben meiner Alters genoffen, beren Bilbungejahre in bie Beit bee Altenftein'ichen Ministeriums felen, auf Beranstaltung bes jum Schulbern geworbenen Staats biefe Abscheulichkeiten als bie bochste unb bagu mit aller Autoritat bes Staats verftarfte Beispeit quaft aufgenothigt worben find, daß diese Abicheulichfeiten faft von allen philosophischen Rathebern gelehrt wurden und das Bahre und Beilfame, wieder burch Beranftaltung bee Staatefchulregis mente, nach Rraften beifeite gefchoben und unterbrudt murbe; wenn ich bann um mich schaue und nachzähle, wie viele meiner Alteregenoffen burch folche officielle Brunnenvergifterei mehr ober weniger fittlich verborben und jum Theil gang gu Grunde gegangen find: bann pact mich ein Born über bie Erfindung bes Teufele, welche man Staatefculwefen nennt, bag ich Dube

hate, den Blach über ben gangen Staat, ju unterbruden, ber bief Geelenverlauferei, diefe Molochsopfer ju feinen Regaten jablt und hochftens von Beit ju Beit einmal — wenn etwa ein nener Chartatan ben alten aus ber Mobe bringt — mit bem Gift abwechfelt." In ebenfo entfchiebener Beife fprach er fich gegen bie Spinoga'fche Ethit aus, nach ber burchaus nicht abgus iehen fei, "warum ein arbeitofcheuer Menfch nicht als Strafens ranber und Morber leben follte, wofern er nur folche angreift, Die weniger fart find als er, und fich por ben Gerichten gu hue im weiß" n. f. w. Mager war eben von ber ben meiften phis losphischen Spitemen anhaftenben Indifferenz gegen die Moral ju einer mehr chriftlichen und aus bem allgemeinen Sittenge ich hervorgehenden Ethif hindurchgebrungen. Schwerer als biefe Biberrufe mogen ibm bie Geftanbniffe geworben fein, welche ihm bas Jahr 1848 abprefte. Er, ber noch ben "berrlichen Barg 1848" und bie "prachtigen Wiener, die bie Afropolis bes Absolutismus übermaltigt", gepriefen, fand boch balb nicht leibenichaftliche Worte genug gegen ben Struve ichen "Banditenmg", gegen ben "Bahnfinn ber Canaillotratie in Berlin und Bien", gegen bie verfassungebenben Bersammlungen, zu benen bie Abgeordneten in ben "Irrenhaufern zusammengesucht worten"; ihm schwand ber lette Rest von Soffnung, "es fonne in mferm Dentschland bei feinen Lebzeiten noch leidlich gut und merm Deutschland bei feinen Ledzeiten noch leidlich gur und anch der Schule geholfen werben"; er schrieb im September 1848 an Langbein: "Ich fenne die Partei des verbrecherischen Bahnsnus, die Partei des Meuchelmordes seit 11 Jahren; ich habe sie in der Schweiz fludirt. Und eben weil ich sie fenne, durum din ich seit eirea 4 Monaten so unglücklich, seitdem sich nämlich zeigt, welch geringe Widerkandssähigkeit in den sedentlichen Leuten Deutschlands ist." Und an denselben schrieb er: "Ber an feiner Beit verzweifelt, hat nicht mehr ben Beruf, une Zeitschrift zu leiten." So gab Mager die "Babagogische Roue" auf, Die bann fpater von Langbein, Scheibert und Ruhr, fpater von erfterm allein fortgefest wurde. Bergeffen bar man bei fo melancholischen Ansbruchen freilich nicht, bag icon bamale feine Gefundheit untergraben war, bag feine Rrants beit, die ibn jahrelang an der Rollftuhl bannte und 1856 feinen Tob herbeiführie, foon im Jahre 1850 ober fruher theilweife lamnung jur Folge hatte, woehalb er auch bem Blan, nach Amerika ju geben, aufgeben mußte. Immerhin ift in biefer Schrift ein eigenthumlich reicher geiftiger, pfpchologischer und puthologischer Entwidelungsgang eines wielbegabten Mannes vor Angen gelegt, und fur bie philosophische Auffaffung und Durche bringung ber Babagogit fehlt es nicht an anziehenden aub lehrs reichen Erorterungen.

Guftav Gvens, beffen Leben und Birfen G. Dettmer beidrieben bat, war Brofeffor und Oberlehrer am Catharineum ber banfeftabt Labed, um beren geiftiges und wiffenschaftliches Beben er fich auch ale Borfteber ber Runft : und Raturaliens jammlung und burch feine in ber Gefellichaft gur Beforberung geneinnähiger Thatigleit gehaltenen Bortrage mannichfache Bers diente erwarb. Auch an den Kampfen der Beit nahm er leb-beften Antheil. In den "Reuen Lübeder Blättern" legte er iberjengend und berebt in jahlreichen Auffagen Die Rothwendig: tut einer Reform ber lubecter Berfaffung bar und Die fcon 1844 erichienene Schrift "Die Rothwenbigfeit und Durchfuhrbafeit bes reinen Reprasentatinfpfteme bei Organisation unserer Berfaffung" rubrt in ber erften Balfte gang von ihm ber. 3m Jahre 1845 erfchienen von ihm zwei einander ergangende Schrifs en: "Lubeds Bebrudung burch bie banifche Bolitit" und "Riel und Lübed", welche nicht blos in feiner Baterflabt, fondern auch in den patriotischen Kreifen des übrigen Deutschland mannich-sachen Auflang fanden. Die Ereigniffe des Jahres 1848 begrafte er mit ben froblichften Doffnungen, Die aber balb fcmanben, als ber Rabicalismus in Deutschland und in Bubed felbft mmer tropiger fein Saupt erhob. "Ge war ihm flar", fagt ber Berfaffer ber Schrift, "bag ber Berfuch eines vollftanbigen Reubaues unter Berleugnung aller Geschichte und wohlerworbener

Rechte nicht nur auf unbefiegbaren Biberftanb flogen , fonbern and gleichzeitig bie Errungenfchaften von Jahrhunderten in Frage ftellen und fo wie fo bas Gange preisgeben murbe. Das allgemeine Bahlrecht, wie es fur Die franffurter Rationalver= fammlung angeordnet mar, erichien ihm baber ebenfo verwerflich als bie jebes Busammenwirfen mit ben gesetlichen Autorifaten verschmabenbe Sandlungemeise bes Funfziger : Ausschuffes." Schon im Mai 1848 befanpfte er in feiner Schrift "Die Gefahr bes Baterlandes und ber Beg feiner Rettung" ben Rabis calismus und bie Revolution; in feiner Schrift "Die bentiche Rationalverfammlung und bie bentiden Regierungen" (1849) fuchte er nachzuweifen, bag ber Unfpruch ber Nationalverfammlung auf enbgultige Befchluffaffung über bie bem gefammten Deutschland gu gebenbe Berfaffung weber im Rechte noch in einer vernunftigen Bolitit begrunbet fel; in ber Flugidrift "Bur 2bfung ber ichleswig-holfteinifchen Frage" rieth er eine billige Theilung Schleswigs als ben zwar anfange manche Intereffen verlegenben, aber boch fur bie Dauer allein befriedigenben Ausweg an, und in ber im December 1850 veröffentlichten Brofchure "Defterreich, Breugen und bie Ginheit Deutschlanbe" fam er ju bem Schluffe, daß Preußen fur bas Recht bes beutschen Bolls wie für feine eigene verpfandete Ehre gum Schwerte greifen muffe. Doge man bie in biefen Schriften ausgesprochenen Ans fichten und Grundfagen billigen ober miebilligen, fo find es boch gerabe biefe patriotischen und politischen Bestrebungen, Die ibm eine über Lubede Beichbild hinausreichenbe allgemeinere Theils nahme fichern. Auch mogen fie bazu beigetragen haben, verftarfte Anfalle eines Rervenleidens herbeiguführen, welches ichon früher wiederholt bei ihm aufgetreten mar. Beber mehrmonats liche Entbindung vom Schulamt noch mehrfache Babereifen mile berten bas Uebel, bas immer furchtbarere Fortfchritte machte und ibn ber tiefften Delancholie aberlieferte, "bis er enblich, von namenlofer innerer Angft gepeitscht, ben Borfat faßte, von beffen Ausführung er im Commer vorher noch im letten Augenblide gurudgutveten vermocht hatte, feinen Cob in ben Bluten ju fuchen. Am Sonntag, 6. Februar nachts 3 Uhr, schlich er fich aus feiner Bohnung, um nicht wiederzutehren. Erft am vierten Tage gelang es, bie Leiche anfaufischen, und die ange-ftellte Section ergab Abnormitaten, wie fie fich bei ben Ungludlichen, bie einen gewaltfamen Tob fuchen, haufig finben."

#### Reiseliteratur.

1. Reue Reifestigen aus Spanien. Bon Frang Lorinfer. 3mei Theile. Regensburg, Mang. 1858. 8. 2 Thir. 6 Rgt:

. Anfichten aus ben beutschen Alpen. Ein Lehrbuch für Albemreisenbe, ein Naturgemalbe für Freunde ber Ratur. Bon Karl Ruller. Mit Golfchnitten und einer Karte. Halle, Schwetschfe. 1858. Gr. 8. 2 Thlr. 20 Rgr.

Schwetschfe. 1858. Gr. 8. 2 Thr. 20 Agr. 3. Allen frohen Wanderern. Ein Reises und Familienbuch. Bon Robert Trentsch. Leipzig, Mertens. 1858. Gr. 8. 10 Nar.

Der Berfasser ber "Reuen Reisessigen aus Spanien", F. Lorinser (Rr. 1), scheint unter ben leidenschaftlichen Tousristen der Gegenwart allerdings einer der leidenschaftlichen Jusein. Wenigsend stellt er und das seltene, unsers Bissend nicht dagewesene Phanomen eines Reisendhen dar, der, nachdem er auf einer Bilgerfahrt durch die südlichen Provinzen von Spanien alle Genüsse, aber auch alle Mühseligsseiten einer solchen Reise vollauf gesplet hat, wenige Jahre. später in dies Land zurücksehrt, um auf einer Wanderung durch die Rords und Westprovinzen dessen einen noch viel größern Theil von Beschwerben und Mühseligsseiten durchzumachen, blos — da ihm besondere und Kachzwede gänzlich sehlen — zu dem Ende, seine Eindrücke von "Land und Leuten" in Spanien wieder aufzufrischen oder zu vervollständigen, und nebenher, "Sanzago di Compostella" als verspäteter Vilger zu besuchen. Aun wohlan, es ist dies ein Beweis sowo seitener Trene der

Sefühle, als auch bavon, wie ftart und reizvoll jene erften Reiseeindrude auf sein Inneres gewirft haben muffen; es ift eine zur Jeit ungewöhnliche Erscheinung, zu ber wir die Erstrung nur in der eigenthumlichen und vom Berfasser mit bessonberer Sympathie erfasten speciellen "Liebenswürdigkeit" bes spanischen Bolfscharafters in seinem ganzen Umfang sinden konnen; eine Sympathie, die der Berfasser allerdings auf jeder Seite seines Berichts offen bezeugt und gut motivirt.

Ueber ben erften zweibanbigen Reifebericht Lorinfer's haben wir in Rr. 25 b. Bl. f. 1857 zu feiner Beit gunftig referirt; wir Bonnen im gangen genommen baffelbe gunftige Urtheil auch ben beiben Banben ber "Reuen Reifeffiggen" jumenben. Allerbings fehlt biefer Arbeit fo ziemlich alles, mas fie gu einer gelehr: ten ober wiffenichaftlich bebeutenben machen fonnte, ba, wie foon gebacht, bem Reifenben befonbere Reifezwede nicht vorfdweben und ba er, wie es faft fcheint, gefliffentlich alle fich barbietenden Anfnupfungepunfte an bie politifche, bie Gultur und bie Runftgefchichte bes Lanbes feiner Borliebe verfchmabt, um ausschlieflich feine Reifeeinbrude, ganbichaftebilber, perfonlichen Erlebniffe, Raturichilberungen u. f. w. bargubieten. Allein bie allerbinge beschranfte Aufgabe, welche er fich ftellt, erfüllt er boch in fo anspruchelofer, naiver und liebenemurbiger Treue, bag wir ihn mit unablaffiger Theilnahme, ja oft mit wahrem Bergnugen auf feiner befchwerlichen Banberung zu folgen gesbrungen finb. Es ift zuvörderft ein eigenthumlicher Reifezug, welchen ber Berfaffer verfolgt und auf bem er wenige Borganger bat. Bon Franfreich und ben biecapischen Provingen aus wenbet er fich namlich bem Buge ber fpanifchen Rorbtufte gu, manbert burch bie Brovingen Santanber, Afturien und Galicien nach San Bago bi Compostella, um von hier burch bie an lands fcaftlichen Schonheiten fo reiche Proving von Bigo nach Liffabon, von bort auf außerft befdwerlichen Wegen burch Eftres mabura nach Sevilla - bas er auf feiner erften Reife ber Choe lera wegen nicht erreichen tonnte -, von hier aber nach Cabir und Gibraltar, nach Malaga und follieflich nach Dran und Algier zu geben, und endlich in Marfeille wieber frangofischen Boben ju betreten. Dag biefer eigenthumliche Reifeptan mit ben allergrößten Befchwerben verbunden und auf jede Art von Reisecomfort babei Bergicht zu leiften fei, war bem Berfaffer jum voraus befannt, fchredte ihn aber nicht jurud, eben weil er hier, fern von allen besuchtern Reisewegen, um fo ficherer mit bem unverfalichten, nobeln und liebenewurdigen fpanifchen Bolfecharafter in Beruhrung ju fommen rechnen fonnte: eine Rechnung, die ihn benn auch nicht getäuscht hat.
Bevor wir nun feinen Bericht felbft etwas naher betrachten,

wollen wir noch baran erinnern, bag ber Manberer fatholischer Briefter und ale folcher in einer befonbern Bertraueneftellung ju bem Bolfe im allgemeinen befestigt manche Bugange ju bem Gemuthe bes Bolts ju finben weiß, welche anbern Reisenben verschlossen blieben; fowie bag ber vollständige Befit ber Sprache bes Lanbes und eine forperliche Abhartung, welche es ihm mog-lich macht, biefe Reife mitten in ber größten Sommerhite bes Jahres 1857 zu unternehmen, ohne viel von biefer zu leiben, feinen Reifeertragniffen fehr gunftig waren. Bir feben ben Bilger alfo von Borbeaur und Baponne aus, nach einem Befuch bes faiferlichen Seebabes Biarris, Die biscapifchen Brovingen bis gu bem frifden, reigenben Bilbao bin, von bem er ein volles und liebliches Bilb entwirft, burchziehen, bann langs ber wildgerflüfteten und übelberufenen Rorbfufte von Biecapa nach Santanber ju Schiffe und von hier nach Dviebo auf einem funftagigen Ritt gu Pferbe feinen Weg nehmen. Schon bier lernen wir genau ben befonbern und eigenartigen Charafter biefer Rufte, wie er fich in Afturien und Galicien fortfest, fennen, beffen fpecieller Reig in einer Folge von gabllofen Buchten beftebt, Die, Rias genannt, von irgenbeinem fleinen Blug in feinem Bufams mentreffen mit bem Meere gebilbet, ringe von malerifchen, grus nen Bergen eingefaßt, fich wie machtige ganbfeen ausbreiten, wahrend fie auf ihrer Subfeite von ben fchneebebeften Ruppen ber afturifchen Alpen boch überragt werben und fo überall einen

toftlichen lanbichaftlichen und malertichen Abichlug erhaften, Solder Rias befdreibt ber Berfaffer uns eine große Angehl, und indem' er fle treffend mit ben oberitalienischen Geen, ben Garbas und Comerfee vergleicht, zeichnet er biefe Scenerie, bath frifch belebt, malerifch, anmuthig, balb wildromantifch und großartig, balb ftill und heimlich mit ben mannichfaltigften Bugen und mit fichtbarer Borliebe. Diefe Scenerie wieberholt fich nach Neberfchreitung ber trennenben Gueftas (Bergjuge) langs ber gangen Rorbfufte in ben mannichfaltigften Geftaltungen und Begetationeverhaltniffen bie ju ihrem berrlichften Abfolus in der Bucht von Bigo, bem reizvollften Buntt ber fpanifcen Rorbfufte, ben ber Reifenbe mit bem Schluß bes erften Banbes feiner "Sfiggen" erreicht. Bis babin hat er jeboch Befdwernife ungewöhnlicher Art in Menge zu bestehen, hinreichend um minder fraftige und minder entbehrungefreudige Raturen wie er von bie fem Reifewege abzuschreden. Die Begetation an biefer Rufte bet überall wenig vom füblichen Charafter. Die Gueftas find meit wild, obe, baumlos; in ben Thaleinschnitten herrfcht Die immer grune Giche und bie Raftanie vor, auch die beutiche Giche und bie Fichte verbreiten hier Rablung; felten erfcheint ein halbwuchfiger Delbaum und eine erfte fcmache Balme finbet fich erft bei Bige vor, bagegen versperren riefige Beinranken und Bromberen, haushohe Canna (Rohr) und Farrnfraut oft genug bie eleuben Wege bis jum Undurchbringlichen. Der Ritt nach Dviedo führt von ber Rufte ab tiefer ine Land hinein: Die Gueftas werben immer rauber, bober und troftlofer, bie Bentas immer elenber; Broft (im Juli) und hunger immer empfinblicher; aber plop lich wendet fich ber Weg, die Berge dffnen fich und bas ent-gudte Auge blidt eine zauberische Ria entlang, hinaus in guette Auge vieter eine zauverzigte vie anteing, vinume in das azurne Meer rechts und links auf die afturische Alpenvolt, und ,, alles Leid ist schwell vergessen"! So geht der Weg über Eumillas, Castres, Riva de Cella, Gison nach Oviedo, des für eine Provinzialhauptstadt bescheiden genng sich ankündigt. Indes enthält der Ort doch eine schwenden viewol kleine Kabebrale, einige alte Balafte, zwifden einftodigen Daufern gerftreut, und vor allem eine gute Fonda, in ber ber Bilger fich von feinen Reffeleiben erholt. Doch ein noch weit beschwerlichen, fechetägiger Ritt nach Santiago, bem nachften Bielpunft feiner Bilgerschaft, fleht ihm bevor, wird jeboch, beffer beritten und gut begleitet, beiter und froh gurudgelegt. Bunachft bis Dun: bonebo, einem fremnblichen Drt an der Grenze Galiciens, fot biefelbe Scenerie, wie bieber: Sierren links, bas Derr rechts, mitunter offenes gand, mit ftropenden Ernten und Bruchftider vom Camino real, Runftftragen. Dann erhebt fich ber Beg. vom Meere abwarts, auf ein hochplatean, bas, von Thiler und Cueften burchichnitten, bie Santiago anhalt, ranh, falt und mitunter vollig wilb und obe, wo entfehliche Bentas bem Banberer faum ein Obbach ju bieten haben. hinter bem elen: ben Orte Billalba nimmt ber Reifende in La Tolba fein Racht lager, an beffen Befchreibung ber Lefer ertennen mag, mas ein Reisender in Spanien Liebliches und Anmuthiges zu bestehen haben fann. 3mar troftet bas reigenbe Berangas fur ben gren lichen Bag von Inflesta einen Augenblich; allein gleich barauf beginnen bie Barameras, wufte Dobenguge, von neuem, un erft bei Santiago gu enben. Inbem ber Berfaffer bas Birl feiner Ballfahrt wie vorbestimmt richtig am Tage bes großen Apostelfestes erreicht, bat er ben merfwurbigen Banbftrich burd. jogen, ber bem Chriftenthum und bem Reich ber Gothen ein legtes Afil bot, von wo aus fle jum zweiten male Spanien erobern und ben halbmond überwinden follten. Der erfte Gisbrud ber Apostelftabt erinnerte ben Reifenben an bie Stabt ber fleben Bugel: ein verhaltnigmaßig großer Drr mitten in einer Bufte mie Rom, St.-Beter und ber Batican bier von ben unermeflichen Bilgerhospital und ber Ruppel ber Rathebrale ver treten und auf biefen ftolgen Bauwerfen berfelbe Abglang ber Beiligfeit wie bort, ein wunbervolles Glodengelaute bie Enft erfüllend. Aber balb zeigt fich an ber Stelle alter herrlichkeit tiefer Berfall. Die hunderttausende von Bilgern bes Mittels attere find auf wenige Taufend jufammengeschmolzen, die Rircher

este haben einem großen Jahrmarkte (feira) ben Borbergrund ingeraumt und nur das pomphaste Fenerwert, mit dem die hauptsirche, das Apostelgrab, beleuchtet wird, ist von dem alten sanzvollen Feste bes Schuppatrons von Spanien übrig geblies en. Indes verdient die Schilberung dieses großen Kirchensthes noch immer den Dank des Lesers, im höhern Grade wesigkens, als die Beweise, welche der Autor bafür beibringt, as hier wirklich das Grad Jasob's des Zebedaers zu finden i, und welche wesentlich darauf hinauskommen, daß man eben in anderes Grad des Apostels kennt.

Rach brei Tagen, die feiner Schauluft genügten, alles Sehensierihe und bas etwas robe Befen ber Bevolferung fennen ju lernen, erlagt ber Berfaffer bas raube, feuchte Santiago, um auf einer alicifden Diligence über Bontevebra, mo Agaven eine fübliche Beetation anfundigen, an die herrliche Ria von Bigo zu gelangen, ie, an ben Comerfee mannend, urploglich allen Reig bee Gubens or ihm entfaltet. Die Umreife am Geftabe biefer prachtvollen lucht, bas Deer und bie fconen Infeln, Las Gies vor fich, alerifche Sierren gur Rechten, burch ein üppiges, reich bebaus & Uferland bin, gebort zu bem Schonften, was Spanien bem Banberer bietet, und ber Blid vom Caftroberge bei Bigo fteht m von Camoldoli bei Reapel nach ber Meinung bee Berfafte, nur wenig nach. In ben uppigen Garten und ber guten onde von Bigo erwartet er bas englische Dampffchiff, bas m benn auch mit bem Anfange bes zweiten Theils nach Life bon bringt. Ungunftig wie ber erfte Einbruck ift, ben bas rtugiefifche Bolfemefen auf ben aus Spanien tommenben Fremn macht, ift auch ber Anblick von Liffabon nicht von bem ofartigen Effect, ben ber Berfaffer fich bavon verfprochen tte. Zwar ift bie meilenlange Baufermaffe von bem alten purm von Belem ab hugelauf unb hugelab lange ben gewungenen Ufern bes Tejo, von bem gegenüberliegenden Almeiba t überblicht, von machtigem und großem Ginbrud; allein bie onotonie biefer gelblichen Baufermoge, welche von hervorragens & Bauwerfen nur wenig unterbrochen wirb, ermubet bas Auge h balb. Bas ber portugiefischen Sauptftabt fehlt, find eben one Thurme, ohne welche fein Stabtebilb lange anziehend ibt, Thurme und hohe Rirchen, welche die Furcht vor ber naftrophe von 1755 nicht mehr entstehen läßt, die befanntlich wenigen Dinuten 40000 Menfchen unter Trummern begrub. Atbem hat Liffabon, wiewol es fchmud und reinlicher gewors t'ift, aufgebort, eine malerifche Stadt ju fein; es ift geradig und bequem, aber einformig und reiglos geworben. Dabef icht es einen im ganzen ziemlich tobten Einbruck, wenn es ch an schonen Garten und Baffeios, in welchen felbft bie 18a par. gebeißt, und an einzelnen schonen Platen und Baken nicht fehlt. Bolf, Sprache und Tracht ber Frauen, alles s misfallt bem an bie fpanifche Grazie und Lebenbigfeit gehuten Auge. Selbft Cintra, Dies vielgerühmte portugiefische rabies, feffelt, obwol er bavon viel Schones berichtet, unfern fenben fo wenig, bag er nur einen halben Zag bafelbft verit, angeblich, weil er fein Unterkommen findet, was bei im Banderer, ber so wenig wie er nach guter Unterkunft gt, auffallen muß. Castilho bos Moros, Mafra, das nigeschloß da Bena werben jedoch gebuhrend gerühmt. Rach abon zurückgekehrt, wählt ber Berfasser zu seiner Weiterreise Landweg und reift mit ber Mala-posta (Deilpoft), bie t in der That eine folimme Boft war, nach Babajog, ein g, ber burch bie elenben Ortichaften ber Broving Alemtejo, thas novas, Montemoro, Arrayolos, Evora, Eftremoz, as und burch wife Landftriche, in welchen balb Flichten, Raaven vorherrschen, hinführt. Babajog felbst liegt males ham Guabiana und macht einen ziemlich angenehmen Einst auf ben Reisenben. Bon bier bringt eine fünftägige Carros rt, beren Befchmerniffe felbft unfern abgeharteten Bilger un= thig machen, ibn nach Sevilla. Das merfwurdige Fuhrf beftand einfach aus zwei foloffalen Rabern mit einem rbe ans Esparto und einer weißen Blane überbacht. Bon m Sit war nicht bie Rebe und auf Die Frage, ob auch ein 1859, 21.

guter "assiento" vorhanden fet, fprach ber Doje gwar pathe tifch: "Yo lo tengo por bueno": es fanben fich aber nur ein paar Tutterfade vor, bie gludlich zu erreichen ftete ein hale-brechenbes Runftfud bilbete. Dit biefem Fuhrwerf Schritt für Schritt, in Begleitung eines Gevillaners "del Commercio", wird unfer Reifender in funf Sagen über Albuera, Sta. Darta burch bie hugelreiche Broving Eftremabura, an reifen Getrelbes felbern vorüber, wo überall Sadfel gefconitten wurbe, bann uber Fefia, Raimona und Fuenta Cantos an bie grunen Bors berge ber Sierra : Morena und fomit nach Andaluften beforbert, wo ihn nach langer Glubbige enblich wieder fuble Berge und malerifche Thaier voll fublichen Pflangenmuchfes in Empfang nehmen. Sevilla, die befannte Maravilla Spaniens, bas ber Berfaffer im allgemeinen mit Roln vergleicht, verfehlt feinen Einbruck auf ihn nicht und besondere ift es bie Buerta bel Berbon und ihr Orangenhof, was ihn entgudt; im gangen jedoch muß auch er ihrer Rivalin Granada ben Borzug einraumen. hier besucht er auch Bibliotheken und Mufeen, die fonft von ihm ziemlich vernachläsigt zu werden pflegen. Die Reife nach Cabir, bas ihn, wie fast jeden Reifenben entgudt; bann nach Gibraltar und von bort nach Dran bietet wenig Erhebliches ober Reues bar; bagegen tonnen wir ihm unfern Dant für bie feine eingebenbe und burch lebhafte Berfinnlichung hervorstechenbe Schilberung von Algier, Stadt, Bolf und Umgebung, nicht verfagen, ba er bem Lefer von allem biefen ein weit faflicheres und beutlicheres Bilb gu geben weiß, ale bies Reifenben, wie Sadlander und Bachenhufen, Die ihm andererfeits als Beobachter fo fehr überlegen find, gelingt. Der Berfaffer befucht auch in der Umgegend ein Rabylenborf, zeigt viel Begeifterung fur bie frangofischen Civilisationeversuche, rubmt bie Bermaltung und reift enblich mit bem marfeiller Dampffchiff in 50 Stunden nach ber frangofischen Rufte, nach Paris und Breslau, wo er genau in acht Tagen von feiner Abfahrt von Algier ab, anlangt: Inbem wir ben Reifenden hier verlaffen, haben wir von ben ,Renen Reifeffiggen" bas von ber vorangehenden Arbeit beffetben Berfaffere Befagte ju wiberholen und bie Anertennung auszus fprechen, bag er une mit einem angenehm unterhaltenben Reifebericht, ber zwar bie Bratenfton, burch Gelehrfamkeit zu glan-gen, nirgends fund gibt, aber boch bes Belehrenben nicht wenig enthält, beschenft und hiermit unfern Dank wol verbient hat. Unftreitig hat er Spanien vollftanbiger und grundlicher fennen gelernt, ale einer feiner Borganger feit Buber und Billomm, und wenn er mit rafchen Urtheilen und fluchtigen Brobachtungen auch minder freigebig ift als Sactlanber und Bachenhufen und anbere, fo weiße er uns in die eigentliche Renntnig von " Land und Leuten" boch viel tiefer und gewiffenhafter ein als alle frühern Zouriften ber jungften Beit.

Bas bem ebenbesprochenen Reisebericht an wissenschafte licher Tiefe und Begründung abgeben mag, das ersesen bied, Ansichten aus den deutschen Alben" von K. Muller (Nr. 2) im reichsten Masse. Der Berfasser if der Ansicht, das der volle Raturgenuß nur durch wissenschaftliche Borbildung gewonnen werden konne und der Reservent hat aus eigener Ersahrung gelernt, daß wir in der Natur nur das gut und richtig seben, was wir zu sehen wohl vordereitet sind. Es ist umsonkt, sagt er, das Gemälde eines Meisters ohne Einsicht in Stil, Composition und Technis verstehen zu wollen, und ebenso vergeblich ist es, in einer Alpenreise vollen Genuß zu erwarten, ohne von der Natur der Alpen, vom Nothwendigen und Zwecknäßigen ihrer Bildung die notdigen Vorlengende Schrift begründet, und sie erfüllt ihren Zweck vollkommen, indem sie dem Wanderer durch die erfüllt ihren Zweck vollkommen, indem sie dem Wanderer durch die innern Thäler die zum Borarlberg und dem Bodense und durch einen Theil von Karnten die wissenschaftlichen Worsentralise gewährt, deren er zum Bollgenuß jener schonen Naturgemälde bedarf oder die ihm dabei nur wünschenserth sein sonnen.

Phofit und Botanif an die hand geben fonnen, um ben nicht völlig ungehildeten Reisenden mit dem vollften Biffensmaße jum Bollgenuß einer folden Reise auszufiaten, und indem dieset bies alles innig gemischt mit den anziehendien Schilderungen des Malerifchen und Effectvollen und ber perjonlichen Erlebniffe seis nes Kuhrers empfängt, findet er fich diesem zu zwiefachem Dank aeneigt und verdunden.

Die Reife beginnt von Munchen aus, schilbert junachst Salzburg, ben Königsfee und fein Gebirge, wendet fich dann in das Binggau, jum Rauris und Gasteiner Thal und über die Tauern jum Großgloduer, besien Besteigung durch Major von Innftatten uns geschilbert wird. hier endet der erfte Reiseabschnitt.

Salaburg und feine munbervolle Ratur find hunbertmal gefcilbert morben; ber Berfaffer findet noch neue Striche und Farben fur bies Gemalbe. Er erfennt einen harmonifchen, einen mufitalifden Reig in ben Bilbungen biefer Ratur, ber bie Mogart, Sandn und Beber begeiftigen mußte. "In biefer Datur", fagt er, ,, ruht ein Inhalt, eine Unmittelbarfeit, eine gut Frommigfeit ftimmende Raivetat, ohnegleichen und unerschöpf-lich, wie die Schöpfung felbft. In ihr ruht zugleich eine Form, ein Dag, über ihr fdwebt ein Licht, gleichweit vom Grellen wie vom Duftern entfernt, milb wie bas ber gemäßigten Bone, ghanzend wie das der warmen himmelsstriche. Eine solche Matur konnte nicht ohne mächtigen Einfluß auf das Gemüth bes Denfigen bleiben, und biefer Einfluß fprach fich im Liebe, in ber Mufit aus." Ditabilichen Betrachtungen fchließt bie Schilberung bes erften Alpenglubene vom Moncheberge aus genoffen, wie benn überall bas Gebantliche und Bhantaflevolle in ben Raturgemalben bes Berfaffere neben bem Strengen und Biffenfchaftlichen feinen Plat findet und ihn gut ausfüllt. Die Beftimmung b. Bl. gestattet une nicht, bem Berfaffer in ben Gingelheiten feiner Banberung gu folgen; wir fonnen bochftens auf eine ober bie andere feiner Bahrnehmungen hindeuten, an bie fich etwa eine gufällige Bedeutung fnupft. Go ift über bie Ratur, bas Leben, Die Banberung ber Gletfcher ber Abichnitt "Gang gum Grofigloefner" von gang befonberer Bichtigfeit, indem er manches Geheimniß erflart ober boch ber Deutung naber bringt, mabrend über Gultur und Bolfewefen ber Tiroler bie Reife burch bas Bufterthal vorzüglich anziehend und lebrreich erfcheint. Dier beißt es g. B.: "Die merfliche Berfchlechs terung bes Rlimas ift eine Bahrnehmung, Die gleichmäßig burch gang Lirol gemacht wirb, fie hangt mit ber gunehmenben Entvälferung gufammen und fieht mit ihr in Bedfelwirfung. Das alte tiroler Leben verftummt unter bem Rampf um bie Erifteng ber Familie: Die Roth, Die Rlage uber gunehmenbes Bereifen ber Alben und Ginfen ber Temperatur ift allgemein, auch ibre Urfachen find befannt. Sie beruben wefentlich auf ber furcht baren Entwalbung ber Bebirge; wo ber Balb fehlt, fchieben fich bie Bletfther, Die Goneefelber unaufhaltfam bor, es ift unmög: dich im folder Rabe junge Schonungen emporzubringen, und wo fraber bewinde Birtenwalbungen bestanben, ift jest, wie in Beland, mur ellenhohes Weftrapp gu feben. Brunefen , nur 300 Sup hober ale Lieng, bat jest weber Reben noch Daisban mehr, weil ber Ferner vorrudt und mit ihm bie Bereifung gunimmet. hier ift nun ber Gip jener ins Ansland wandernden Leppichhäubler aus Tirol, welche ber echte Tiroler jedoch faum als Banbeloute gelten läßt. Ihr familiares «Du», beffen fie fich braufen im Reich bebienen und ihr naives Gerabegugehen finb feine natürlichen Abzeichen eines Tirolers, fonbern eine bloße Ufurpation, bie in bem beitern Thale, einem ber belebteften und freundlichften von gang Eivol, unbefannt ift."

Ein fernerer Abschnitt unsers Reiseberichts umfaßt nun die stallichen Thäler Tirols, das Badiathal, das Eisacthal die Bosen, Meran, das Bintschgan, Malis, das Rosanathal und endlich Borarlberg bis Bregenz und erfüllt auch hier die doppelte Aufgabe eines Lehrbuchs und eines reichen Raturgemälbes. Mit dem Borthal der südlichen Dolomitalpen beginnt zugleich die romanische Sprachscheie im Badiathal: die bieherige Herrsschaft des Urgefteins (Gneis) geht von nun an in die Fors

mation bes Dufchelfalfs über, auf bem fich ber Dolomit erhebt, ber gang neue Kormen und eine neue Flora - 3merggeftrauche im Gefolge hat. Der Berfaffer brudt fpater, in Deran, bie Ueberzeugung aus, bag bie Bilbung ber Raturumgebungen auch für bie geiftige Menfchenbilbung unbebingt befimmend und mag: gebend fei. Go lebhaft er biefe Anficht nun auch vortragt und fo icheindar er fie ju machen weiß, fo glauben wir unfererfeits boch, daß ein nicht geringes Daß von Selbsttauschung hierbei unterlauft. Man lieft bergleichen oft und es soll nicht gelengnet werben; bag bie Sache etwas fur fich hat: um gangen genommen geht man in biefem Barallelismus zwifchen Raturgeftalt und Menfchengeift jeboch regelmaßig ju welt. Der Berfafer bat gefunden, daß in dem lichtreichen Dolomitgebiet bei terere Formen berrichen als in bem buftern Urgeftein. Das fann angegeben werben. Sofort fnupft er aber baran, bag ein fconerer Menfchenschlag auftrete: auch bas mit Recht, ba bas reichere Naturleben großere Bohlhabenheit ergibt. Wenn er nun aber ben Stolg, Die Freiheiteliebe, ben felbftanbigern Cherafter gleichsam von ben fühnen Umriffen ber Gebirge abhängig fein, Unabhängigfeitsgefühl unb Großartigfeit ber Anfichen von ben weiten Bergaussichten, Kraftgefühl vom Bergsteigen, Ginfachheit, Rube und befonnene Tapferfeit, ja felbft ben religiofen Glauben von Berg und Thal abstammen läßt, so ver gift er mit vielen andern alle die zahllosen Ausnahmen, die seinen Regeln entgegentreten. Er vergist, um nur des Radftan ju gedenten; daß auch Gebirgevoller weich und charafter fdwach fein fonnen, wie die nordlichen Phrenaens, die fchlefichen Gebirgebewohner, Die Stamme am fublichen himalaja n. a. m. und daß feine gepriefenen Paffenrer nicht gaber, felbftanbiger und ftolger fein tonnen, als die Bauern der westfälischen und jutischen Marschebenen, die Bommern und die Friesen. Ja, foll Rapoleon I. burchaus ein Broduct ber cerfischen Berge fein, Die er fcon im zwolften Jahre verlaffen, fo fragen wir einfad, warum benn feine Bruber fo burchaus andere Denfchen waren ale er? Wir meinen, bag in folden Parallelen zwifchen Raturform und Menschengeist viel jugendliche Illuston mit unter laufe und bag Abkammung und Ernährungeweise an ber Den schenbildung viel mehr Antheil nehmen, als Klima und Ums gebung, womit wir benu feiner Begeisterung für die hofer, hab pinger, Oppacher und andere tiroler "Leonidaffe" feineswege zu nahe treten wollen. Seine Charafteristit ber Thaler von Meran und Bopen ist vorzüglich und gern treten wir ihm darin bei, daß unter beiden ein Streit um den Borrang eigentlich nicht ftatthaben forme; ba, wer fich an einer fraftigen, plaftifden Ratur mehr erfreut, Bogen, und wer fich ber romantifden Schonbeit zuneigt , Meran ben Borgug einraumen muß; er felbe will bem erften einen golbenen Apfel, bem andern aber einen Apfel von Golb ertheilen, mas ben alten Streit immerhin geift reich lofen beißt. Das Bintfchgan, bas Stilfferjoch, bas Junthal endlich find nicht minder eingebend und mit malerischer Bir fung geschilbert und geographisch wie ethnographisch uns nabe gebracht, als bie fruhern Buntte, und die Gulturbedurfniffe bes ganbes, Sein und Werben ber Bebblerungen find gut und auschaulich bargestellt, ja, bie Befähigung bes Berfaffers für bie Bofung feiner gangen und vollen Doppelaufgabe fcheint eber ge gen ben Schluß feiner Arbeit bin gu machfen, ale irgendeine Abnahme ober Ermubung ju verrathen. Und fo fchließt er bena auch fein inhaltreiches Wert mit einem porzüglich forgfamen Inhalteverzeichniß und einer gang vortrefflichen Rarte feiner Banberung ab, bie gufammen mit ben Illuftrationen im Lant bes Buche bas Berbienft beffelben und feine Branchbarfeit für jeben ernften Banberer in biefer herrlichen Alpenwelt noch be beutenb gu erhöhen geeignet finb.

Bir schließen biesen Artifel mit einigen Borten über ein zwar wohlgemeintes, aber freilich nur unbebeutenbes Buch: "Allen frohen Banberern", von R. Trentsch (Nr. 3), bas uns jedoch mehr zur Erheiterung für "verstimmte" Reisenk geschrieben zu sein scheint. Wir figen in einem langweiligen

lafthofe, ber feine Regen fchlagt melancholisch und eintonig i unfer Fenflerglas, ober wir finben und in einer politificets n Reifegefellichaft im Gifenbahncoupe feftgebannt ober haben ne lange Stunde auf bie Anfunft bes Bugs gu marten, uns uthig und ju jeber ernften Lecture unaufgelegt: bas ift ber loment, in bem bie leichte Gabe bes Berfaffers uns willtoms m fein wirb! Eine Beit, bie fur alle Bedurfniffe ber Beit rgt, muß auch auf bie Leere ber Beit Bebacht nehmen unb fo t auch eine Cammilung von fuchtigen Reifebilbern und Reife-etboten in ihr ihre Berechtigung. Dehr aber gibt unfer Berfer allerbings nicht. Er fcbilbert uns einen Sonntagnachmitg in Betereburg, ergabit eine fomifch fürchterliche Gefchichte n einem petersburger Ballfeft, ichifft mit uns nach Rugen, teigt bie Rogtrappe, malt eine Spielbantfcene, fleigt über 8 Wormferjoch, besucht bas Paffeprthal und Schloß Tirol, leigt ben Rigi, befährt ben Comerfee und bient uns in Dais ib als Cicerone. Der Autor, ber alle biefe Cachen fur bie Bartenlaube" fcbrieb, ift fein "Reifebildner ' erften Ranges; ein mande von feinen Schilberungen gelingt ihm both gang t: fo ift feine Banberung auf bem Dache bes mailanber Dome ht ubel, wenn wir ihm auch bie 4500 Statuen nicht nach: blen mogen, bie er bier angetroffen baben will. Ebenfo ift we Splugenreife und ber Befuch von Chur, bas Berweilen in ihenau, die Wanderung in Salzburg und Tirol und anderes riedigend; ihren fpeciellen Berth wird bie fleine Sammlung t boch immer nur von bem Umftanbe empfangen fonnen, fie ale "Reifelucenbuger" in ben oben bezeichneten Do-ten uns in bie Banbe fallt. Dann erfcheint fie ohne andere pruche ale Freund in ber Roth und fann von une ale ber empfohlen werben.

#### Motia.

Bilbelm Banff und Johann Chriftian Gunther.

Gine ber am häufigften in Deutschland gefungenen Lieber bus ju einem wirflichen Bolfegesange geworbene befannte butentieb von Bilbelm Sauff mit bem Anfange: "Morgen-!! Dorgenroth! leuchteft mir jum fruhen Lob!" Die wee ken werben wiffen, bag Sauff Beremag und Morive bagu einem Gebicht Johann Chriftlan Gunther's benutt hat, hes in feinen poetifchen Berfen unter ber Auffdrift "Abfdieb leiner angetreuen Liebften" enthalten ift. Bei Gunther let j. B. bie erfte Strophe:

> Bie gebacht Bor gelibbt fest antgelacht, Deftern in ben Chos geriffen Soute bow bee Beuft gefdielfen. Morgen in Die Gruft gebracht!

! fpatere Strophe lautet:

Und wie balb Bis bie Schonhait bie Geftalt! Rubinft bu gleich von beiner garbe, Dag' fle ihresgleichen barbe : Ich bie Rofen werben alt!

betreffenben Parallelftellen aus bem neuern Liebe brauchen wol, weil fie allgemein bekannt finb, bier nicht erft angum. Bir theilen bies nicht mit, um auf B. Dauff irgenb leifeften Tabel zu werfen, wir freuen uns vielmehr feiner boft gludlichen, bas Borbild an Gehalt weit übertreffenben eftaltung bee Gunther'iden Gebichte; aber wir glauben bag es manchem von Jutereffe fein burfte, von bem bier etheilten Factum Runbe gu erhalten. An eine rein gufällige flichfeit beiber Gebichte ift ficherlich nicht gu benten und es nur noch ju fragen, ob bas Gunther'iche Gebicht hier unb m Bolfe ober in Kasernen gesungen wird und die Melodie, es uns scheint, eine altere Bolfsweise ift. 13.

#### Sibliographic.

Mimarb, G., Die Trapper in Arfanfas. Deutsch von E. Drugulin. Drei Banbe. Leipzig, Rollmann. 8. 1 Thir.

After, A., Maria, Gin Gebicht, Sannover, Lobfe, 16. 20 Rat.

Burne', R., Gebichte. Nebertragen von S. 3. Geinte. Dit erlauternben Anmertungen, Leivzig, G. &. Rleifcher. 16. 2 Thir.

Germer, E. B., Das Stubentenforpe Banbalia. Deutsches Univerfitateleben und Fahrten burch die Welt. Dit zwei Illus ftrationen. Leipzig, Wengler. 16. 10 Rgc.

Gregorovius, K., Geschichte ber Stadt Rom im Mittelsalter. Bom 5ten Jahrhundert bis jum 16ten Jahrhundert. 1ster Band. Stuttgart, Cotta. Gr. 8. 3 Thir. Doffer, C., Sciurich's IV., Könige von Frantreich, Plan

bem Saufe Sabsburg Italien ju entreißen. Eine biftorifthe Abhandlung. Brag, Crebner. Gr. 8. 10 Ngr Laurencin, F. B. Graf, Das Parabies und bie Beri.

Dichtung aus "Lalla Rooth" von Th. Moore. In Mufit gefest von R. Schumann. Erlautert. Leipzig, Datthes. 4.

Meigner, A., Durch Sarbinien. Bilber von Seftlanb und Infel. Leipzig, herbig. 8. 1 Thir. 10 Mgr. Muller, B., Gebichte. Koln, Du Monte Schauberg.

Gr. 16. 10 Nar.

Dunbt, Th., Italienifche Buftanbe. Ifter Theil. - A. u. b. E .: Sfiggen aus Biemont und Rom. Berlin, Jante. 8. 1 Thir. 15 Mar.

Brochnow, 3. D., Johannes Evangelift Gofner. Eine biographifche Stige nebft Ueberficht ber Gofnerfchen Diffionsthatigfeit. Berlin. 8. 15 Agr.

Steinmann, L., Zwei Dugenb Gebichte. Bien, Coms

mer. 1858. 8. 8 Rgr.

Stober, A., Der Gunerhubel, ein gallifches Sugelgrab bei Rirheim. Der Beiler Ell; bas gallo-romifche Sellelus. In vermehrter und verbeffester Benrbeitung heransgegeben. Milhanfen. 8. 9 Mgr. Bifeman, Die Lampe boe Deiligthums. Revelle. Regeneburg, Buftet. Gr. 16. 5 Rgr.

### Tagebliteratur.

Darf Deutschland ruhig zufehen, wie Defterreich angegriffs fen wird? Eine Stimme aus bem beutschen Rothen. Angeburg, Doll. Gr. 8. 5 Rgr. Die italienische Frage im Jahre 1859. [Aus ber Civiltà cattolicà.] Augeburg, Doll. Gr. 8. 6 Rgr.

Die ruffifche Gefengebung, gegenüber ber Gemiffenefreiheit unferer Beit. Aus bem Frangoftichen. Mit einem bentichen

Bormort. Münster, Theiffing. Gr. 8. 4 Mgr. Maurer, G. L. v., Rede bei der 100jährigen Stiftungsfeier der Königl. Akademie der Wissenschaften am 28. März 1859. München. Gr. 4. 5½ Ngr. Breußen und der fünftige Gongreß. Ein Mahntuf an das

beutiche Bolf. Berlin, Springer. Gr. 8. 5 Rgr.

Roth, G. 2., Stimmen aus ber wurttembergifchen Rams mer ber Abgeordneten im Commer 1858. Ein Beitrag gur Berftanbigung über fociale Fragen. Stuttgart, 3. F. Stein= fopf. 8. 5 Mgr.

Schulg-Bobmer, 2B., Entwaffnung ober Krieg. Gine Dentschrift fur ben italienischen Congres. Bugleich ein Rachs trag ju ber Schrift: Die Rettung ber Gefellschaft aus ben Ge-

fahren ber Militarherrichaft. Leivzig, Brodhaus. Gr. 8. 8 Ngr. Uhlich, Uns grant vor Euch! Rebe vor ber freien Gesmeinde in Berlin. Berlin, Geelhaar. 8. 11/2 Ngr.

Bung, Die Borfdriften über Gibesleiftung ber Juben. Beleuchtet. Berlin, Springer. Br. 8. 5 Agr.

# Anzeigen.

Derlag von S. A. Brodhaus in Ceipzig.

# Auf stillen Wegen.

Sichtungen von Julius Sammer. Miniatur=Ausgabe. Geb. 24 Ngr. Geb. 1 Thir.

Eine neue Gebichtfammlung Julins Dammer's, bie vierte, bie von ihm erscheint, allen Freunden ber frühern gewiß sehr willsommen. Der Charafter und bie eigenthumlichen Borzüge ber hammer'ichen Dichtungen find so befannt, daß lettere feiner weltern Empfehlung beburfen. Daß fie fich zahlreiche Freunde erworben haben, beweift bas Erscheinen ber achten Auflage seiner erften Sammlung.

Julius gammer's übrige Dichtungen erfchienen in bemfelben Berlage und in gleicher Ausstattung (Miniatur-Ausgaben) unter folgenden Titeln:

Schan um bich und Schan in bich. Achte Auflage. Geb. 24 Ngr. Geb. 1 Ahlr.

Bu allen guten Stunden. 3 weite Auflage. Geb. 24 Rgr. Geb. 1 Thir.

Fester Grund. Geh. 24 Mgr. Geb. 1 Ihlr.

hammer's bereits in achter Auflage erschienene Diche tungen: "Schau um bich und Schau in bich", find mit vollem Recht Leopold Schefer's "Laienbrevier", und Rudert's "Beisheit bes Brahmanen" an die Seite gestellt worben.

Die zweite, auch ichon in zweiter Auflage erschienene Sammlung: "Bu allen guten Stunben", enthält poetische Broductionen ähnlicher Geistes und Gemutherichtung, wie fie ben Stimmungen entsprechen, die durch ben Charafter ber verschiedenen Mouate und Jahreszeiten im Menschen angeregt werben.

Die Gebichtsammlung "Fefter Grund" fann gewiffermaßen als ein zweiter Theil zu "Schau um bich und Schau in bich" bezeichnet werben. "Fefter Grund" heißen bie Dichtungen und ihn follen fie gewinnen helfen burch Selbfterkenntniß und burch Erfenntniß ber ftusenweisen Entwickelung bes Ewigen und Sochsten im Menschen.

Anberbem erfchien von dem Derfaffer ebendafelbft:

Eintehr und Umtehr. Roman. Zwei Theile. 8 2 Ahlr. 20 Ngr.

Die Geschichte bieses Romans, mit bem Julius hammer zuerft auch als Romanschriftsteller aufgetreten, ift bem realen Leben ber Gegenwart entnommen, zu bem fie bas Beste, ben ibealen Gehalt, in harmonisches Gleichgewicht zu sehen bes muht ift.

Verlag von F. A. Brockhaus in Leipzig.

## Zur Politik des Tages.

Bon Friedrich von Raumer.

8. Geb. 6 Mgr.

Diefe foeben erschienene Schrift enthält bie Anfichten bes beruhmten hiftorifere fiber bie Tagesfragen: fiber Defterreichs Stellung, bie Berhältniffe Italiens und Preugens Aufgabe.

Verlag von f. A. Brockhaus in Ceipzig.

## Fromme Gedanken

eines weltlichen Mannes.

Dichtungen von

Karl Egon Ebert.

8. Geheftet 1 Thir. Gebunden 1 Thir. 10 Ag.
Rach langerm Schweigen tritt der durch feine in dritte Auflage erschienenen Gedichte (Stuttgart, Cotta), durch in Gelbengedicht "Masta" und mehrere andere Werke belichter mit bieser ausgewählten Sammlung vor das Aufluchen des Echten und Rechten und der Anuf per das Unschle und der Geben eine Brundton der "Krusse Gedanken", die der Berfasser in praktischer Anschaunger zum größten Theile ans der Welt, wie sie eben ift, aus w

Bustanben und Richtungen ber Gegenwart herausgegriffen in Barnhagen von Ense, bem biese Dichtungen im Maur's befannt wurden, schried über bieselben kurz vor seinem is unter anderm: "Gleich die Hauptsche berührend, erfilm annumwunden, bag ich der Richtung und Tonart der Kiems Gedanken» aufrichtigst beistimme. Es ist hier ein Dichny gebiet eröffnet, wo die Phautasie nicht in wilden Schweisepsondern begleitet von Berstandesslarheit, in weisen Betrackuns sich ergest. Der Lefer biefer Gedichte muß die innigkt sin achtung für den Dichter stüften und in sich selber bab awohlthuende Einwirkung von ihnen wahrnehmen; bies inni wenigstens von mir rühmen, und ich benke, vielen andern wes ebenso ergehen. Ein sittlicher Kern, wie hier überaliger und reicher Sprache, hat von seher dem beutschen Sewentsprochen, Beisall und Bustimmung angeregt. Auch woße dase darf meines Erachtens mit Gewisseit auf danktan pfänger hoffen."

#### Verlag von f. A. Brockhaus in Ceipzig.

Porträts von

## Friedrich Schiller ... Charlotte bon Tengen

Gezeichnet von Pecht, gestochen von Raab und Fleischen Imperial-Folio. Separatabdrücke aus der «Schiller-Gestaussehe auf feinstem Kunferdenschnenier» inden Platt 16

Ausgabe auf feinstem Kupferdruckpapier: jedes Blatt 16 Å Prachtausgabe auf chinesischem Papier: jedes Blatt 20 Å

Diese beiden in Stahl gestochenen Porträts, die Presibilden, zeichnen sich durch geistvolle Auffassung wie sich künstlerische Vollendung vor andern aus, und werden jed Verehrer Schiller's willkommen sein. Sie sind der

entnommen, jedoch in bedeutend vergrössertem Fort Von diesem Prachtwerk liegen bisjetzt sechs Lieferusges 1 Thir. 6 Ngr.) vor; die noch fehlenden vier Lieferusgewerden in etwa monatlichen Zwischenräumen ersches und das Werk wird somit noch vor Schiller's hand jährigem Geburtstag vollendet sein.

XI Vorräthig in allen Buch- und Kunsthandlunges. 21

Berantwortlicher Rebacteur: Dr. Chuard Brodbaus. - Drud und Berlag von g. A. Brodbaus in Leipzig.

## Blätter

fär

# literarische Unterhaltung.

Erscheint wöchentlich.

— **H**r. 22. -

26. Mai 1859.

Inhalt: Bur Geschichte Bestfalens und Richersachsens. Bon Levin Schuktug. — Aus bem ameritanischen Westen. — Semler als wissens specialer Begründer bes Antionalismus. Bon Thabbaus Lau. — Die ötonomischen Berhältnisse bes Schriftstellerstandes. — Rotiz. (Trübsner's Ratalog ber nordameritanischen Literatur. — Bibliographie. — Anzeigen.

### Bur Gefdichte Beftfalens und Rieberfachfens.

1. Geschichte ber westfälischen Geschlechter unter besonderer Berudsichtigung ihrer Ueberstebelung nach Preußen, Kurland und Livland, von A. Fahne. Mit fast 1200 Wappen und mehr als 1300 Familien. Köln, Heberle. 1858. Folio. 14 Thr.

2. Geschichte bes munfterischen Aufruhrs in brei Buchern von C. A. Cornolius. Erftes Buch: Die Reformation. Leipzig, L. D. Beigel. 1855. Gr. 8. 2 Thir.

3. Gefchichte ber Dioceje und Stadt hilbesheim. Bon S. A. Lung el. herausgegeben aus beffen Nachlaffe. 3wei Banbe. hilbesheim, Gerftenberg. 1857—58. Gr. 8. 4 Thir. 10 Rgr.

4. Gefchichte bes Schloffes Steinbrud im Fürstenthum hilbesbeim und Jürgen Bullenweber. Bon S. A. Lungel. hilbesheim, Gerftenberg. 1851. Gr. 8. 15 Ngr.

Silbesheim, Gerftenberg. 1851. Gr. 8. 15 Rgr.
5. Der heilige Bernwarb, Bifchof von Silbesheim. Bon S. Lungel. Silbesheim, Gerftenberg. 1856. Ler.-8.

Bir haben bier einige hiftorifche Arbeiten zusammen= gestellt, welche im Laufe ber letten Jahre erschienen unb als verbienftvolle Beitrage zur weftfälischen und nieber= fabiliden Gefdicte zu betrachten find. Die "Gefchichte ber weftfälifden Gefdlechter" von A. Fabne (Dr. 1) verlangt namentlich in biefer Beziehung unfere Aufmerkfamkeit und ben gebührenben Boll ber Anerkennung ale ein Unternehmen, beffen Abichluß eine gang unendliche Dube, einen jaben, ausbauernben, bienenhaften Sammlerfleiß erfor= berte, und beffen Bollenbung eigentlich etwas Phanome= nales bat bei unferer beutichen Belehrtenzunft, Die berattige weitaussehenbe, ein unenbliches Arbeiten erforbernbe Biele sich trohl vorsest, aber infolge scrupulöser Gewissen= haftigkeit, bie fich nie ein Genuge thut, felten bamit zu Enbe kommt. Gine Beschichte, b. b. eine genealogische Erörterung und Darftellung fammtlicher Gefchlechter eines Pandes zu geben, welche riefenhafte Arbeit bas ift, wird, wer jemals genealogische Forschungen trieb und babei auf bie Urkunden zuruckging, zu murbigen wissen! Sahne, bekannt burch zahlreiche Leiftungen auf bem Bebiet ber Beschichte, namentlich feiner nieberrheinischen beimat, bat icon früher ein abnliches Werk in Bezug auf bie kolnischen, julichschen und bergischen Geschlechter 1859, 22,

(zwei Theile, Roln 1848) ebirt und jest feinen Bleif ben westfälifden Befdlechtern zugewendet. Diefer Bleif bleibt nun wie gefagt in bobem Grate anerfennens= werth, und um fo mehr, ale er ein bochft uneigen= nutiger ift; benn ber Berfaffer bat fur bas Bert, beffen Beröffentlichung , refp. Berftellung nach feiner Angabe einen Roftenaufmand von 3000 Thir. machte, unter bem reichen Abel Beftfalens faft gar feine Gub= feribenten gefunden, obwol fein Unternehmen gunachft fur biefe wichtig und bebeutungsvoll ericheinen mußte. Ein Blid in bas Buch mit feinen gabllofen ausführlichen Stammtafeln, feinen Wappenabbilbungen in Bolgidnitt, ber Fulle feiner Motigen über langft ausgestorbene Be= folechter zeigt auch bas ernfte Streben nach grundlicher, ericopfender und vollständiger Lofung ber Aufgabe, bie fich ber Berfaffer feste. Tropbem durfen wir nicht ber= fcmeigen, bag manches grobe Berfeben begangen murbe; bağ manches Befchlecht unermabnt blieb, welches hatte er= mahnt werben follen; bag manche Bermechfelung von Mamen und Orten vortommt, Die billig hatte vermieben merben follen. Dangel und Irrthumer aber find gu verzeihlich bei einer folden Arbeit, als bag man icharfen Tabel barüber aussprechen burfte, wenn man auch einrau: men muß, bag bie Brauchbarfeit bee Werte für ben Befdichteforider und Befdichtidreiber barunter febr leibet. Bir machen auf einige biefer Berftope aufmertfam. Bei bem Mamen Drofte fagt Fabne : fie biegen urfprung= lich von Manerichein. Das ift ein Schniger, ber einem Benealogen nicht entschlupfen follte, weil Die Drofte ju Bifdering, bie alten Droften und Anführer ber Ba fallenicaft bee Sochftifte Munfter ale bas erfte und por= nehmfte Befchlecht bes niebern Abele in Beftfalen angefeben werben. Diefe Droften biegen urfprunglich bon Bulfbeim ober Bulfen, bie fie ben Umtenamen Drofte aniahmen. Den Ramen Danericein führte nur ein einzelnes Mitglieb ber Familie als Spottnamen im 15. Jahrhundert. Auch bas Bappen gibt Kabne unrichtig an; fle flegeln mit einem filbernen Coilb im rothen Felbe, nicht roth in Gilber, wie unfer Autor fagt. Falfc ift ferner, wenn gabne angibt, bie Drofte ju Guleboff,

Digitized by Google

55

ursprunglich Dedenbrod genannt, feien bie Droften bes Stifte Unferer lieben Frauen ju Uebermaffer gemefen; fie maren bie Truchfeffen ober Droften und Anführer ber Lehnsmannen bes Domtapitels zu Münfter. Ferner finden wir mehrfach Familien aufgeführt, die entschieden nicht ritterburtige maren, g. B. Menfingt, Conge, Durfter= mann; und bagegen abeliche g. B. von Detten, von Schuding, von Blane, von Tonfing zu Cuchenheim, von Oftmann, von Rrane ju Mattena und Brodhaufen und viele andere gar nicht erwähnt. Wenn Familien fo neuen Abels wie von Forfenbed Aufnahme fanden, hatten auch bie Namen von Olfere, von Druffel, von Burmublen, von Tonnemann, von Tenevolbe nicht feblen burfen. Auf ber anbern Seite ift Fahne ziemlich eifrig im Schaffen neuer Gefchlechter. Go oft er einen Ramen mit einem de in einer Urfunde findet, fo führt er benfelben ale ben eines Gefchlechts auf. 3. B. "Matbergen, 1150 fommt Elvericus de Matbergen in einer Urfunde bes Bifchofs Philipp von Denabrud vor." Derartiges Borkommen beweift nun noch lange nicht bie Erifteng eines besonbern Geschlechte; de Matbergen wird ber Name eines Bofes, eines Befites fein, nach welchen jener Elverich fich forieb, ber, weiß ber himmel welchem Minifterialengeschlechte angeborte; wenn wir bas Bappen nicht haben, tonnen wir aus einem einmaligen Erwähnen bes Ramens in einer Urfunbe nichts ichliegen.

Das find alles jedoch Einzelheiten; ein wefentlicherer Behler unfers Buchs icheint uns der zu fein, daß Fahne die Genealogie der wichtigsten westfällischen Geschlechter, der Droste-Wischering, der Merveldt, Galen, Fürstenberg, Plettenberg, Rerfering und viele andere gar nicht mitteilt, sondern barüber auf seine, noch zu erwartenden Schriften, die Geschichte der Dynasten von Bocholt oder die Geschichte der Herren von Sovel verweist. Dies macht das vorliegende Werk offendar unvollständig.

Bir geben über zu ber "Gefchichte bes munfterifden Aufruhre" von C. A. Corneline (Rr. 2), einer ausgezeichneten Schrift, beren wir bereite fruher wurden Ermab= nung gethan baben, wenn wir nicht bas Erfcheinen bes zweis ten und britten Buche batten abwarten wollen. Dies ver= gögert fich jedoch in unbilliger Beife - es fteht feit 1855 in Ausficht. An einer grundlichen, erschöpfenben, auf ben neuern hiftorifden Forfdungen baftrenben Befdichte bes großen munfterichen Biebertauferbramas bat es bisber gefehlt; ber Berfaffer ber vorliegenben Arbeit zeigt, baf niemand mehr ale er berufen fei, une eine Be-Schichte jener Revolution zu geben, ,, bie, nach Beit und Raum befdranften Umfange, weber burch Mannichfaltig= feit ber wirkenben Rrafte noch burch ihrer Theilnehmer geiftige Bebeutung fich auszeichnet, allein an Schwung ber Bewegung, Große bes Biels und Bollfommenheit bes Umfturges ben vielbeschriebenen gleichartigen Beltereig= niffen nicht nachfteht". Der Berfaffer ftellt in bem vor= liegenben erften Buche feiner Gefchichte bie ber eigentlichen Wiebertaufererhebung voraufgebende Beriobe ber Ber= breitung ber Reformation in ben wefibeutichen Lanben

Große geiftige Rlarbeit ber Auffaffung und nu edle, forgfältig behandelte Form find babei, mas ben bie gunachft feffelt. Bene Rlarbeit, verfnupft mit bem Em ben nach Unparteilichkeit, zeigt fich namentlich in ber & urtheilung ber altfiechlichen Berbaltniffe, mas bei m fatbolifchen Standwunkt bes Autons ein fo thebt ju rie men ift. Gebr gut und mit Beift ift babei ber gut menhang ber reformatorifden Bewegungen mit bem min ichaftlichen Lichte bargeftellt, bas von ben Beftrebmin ber humaniften und ber Rudfehr ju ber Bilbung ! claffifchen Alterthums über bie Belt ausftrablte. Er feindliche Begenfat zwischen ben Tenbengen ber ma Wiffenschaftlichkeit und benen ber alten Rirde mußt in au Tage treten, und babei erblickt Cornelius auf im ber Bertreter ber lettern ben größern Theil ber 66th Er fagt (S. 30):

Hatten biefe, wie sie mußten, auf ber Sobe bet 3eig standen, so wäre ihnen die Erfenntuis nicht schwer genoch baß ber neue frembe Geift, der jeht langsam emporstieg, was Ausgaben ihnen deutlich kellte; die eine: die Reform der kit zu beschiedenigen, das weltliche Wesen, das jedem Augsif das Kirchenthum Sieg verhieß, mit allen Kräften zu unterwit und zu verbannen; die zweite: Getk mit Geift zu besämstlich des neuen Bilbungsftosse zu bemeistern, seine Rach u Schönheit mit der alten christlichen Wissenschaft und Ausschmerkeit zu versöhnen und als lebendringendes einträchtiget in den Kreis des Bestehenden einzufähren. Ge steht das sien der Theologie und Hauptern der Kirche wohl an, wet nach bas sie den, sondern von der Wahrheit selbst erfüllt find, wen allen, was unter Wenschen schon und gut ift, wo immer ei sinden mag, ein offenes herz entgegentragen.

Das ift gewiß febr richtig bemerkt, aber an ! Rirche bes 16. Jahrhunderts folde Anforderungen len, heißt boch eigentlich Feigen vom Dornftod : langen. Darum ja eben war jebe Opposition jennt fo erfolgreich, mar felbft, wie fich in ben Bauernfin manifeftirte, jebe unterfte Schichte bes Botts, bie fo gab und unerschütterlich vom Elemente bes Glant beherrscht wird, gegen die historische Rirche jena ! aufgebracht, weil ein inneres Beifteeleben, welches ... Beift mit Beift zu betampfen", fich ,, eines neuen ! bungeftoffes zu bemeiftern" vermocht batte, gar nicht barin vorhanden war. Die Stimmen einzelner ale teter Manner ber Rirche, wie fie allerbings, wenn 4 gar wenig, auftauchten, wurden von ben Mannern, in theologicis bas Wort führten, ben Facultaten, Hochstraten, ben Arnold von Tongern, ben 366 Benrabt, fofort erftict; und bie fürftlichen Bifcoit ten nicht barum fich mablen und in Ausnahmefallen wol weihen laffen, um burch Reformen fich ihre veranen Sobeiterechte fcmalern zu laffen ; bas Gpiff war ja bei ihnen im Deichofürftenthum vollftanbig gegangen! Freiwillige Entfagung auf Privilegier großen und gangen ift etwas, wovon unfere bie Befdichte faum ein Beifpiel aufgewiefen bat.

Intereffant ift es zu verfolgen, welche große Bei bem rafchen Wachsthum und ber Berbreitung!
neuen Lehre in Westbeutschland ber Orben ber August

piell. Schon von ber erfien Zeit bes Bestehens ber Uniceffikt Wittenberg an sandte aus bem ganzen Gebiet wischen Westen Debet ein anderer Orben als die lagustiner Ginstebeter seine Brider nach Wittenberg zum Aubium; nur die Augustiner lassen doort ihre Angestigen promoviren, alle andern, Franciscaner, Domistoner, Karmeilter, ziehen nach den Hochspulen von Koln, bwen, Paris, Leipzig, nur gerade nach Wittenberg nicht. Die lutherisch benn auch die Augustiner in den kaisershen Riedeelanden sich bewährten, ist bekannt. Aber in bestallen und am Niederrstein ebenfalls zeigte es sich, si wo in diesen Gogenden die frühesten Spuren der esonation austauchen, auch jedesmak dort ein Augusnerstloster in der Nähe ist.

Rachbem ber Berfaffer eine allgemeine Ueberficht über n Sang ber Reformation in Beftfaten und am Rieber= nin gegeben, gebt er bagu über, bie Gefchichte bes wiebergeborenen Evangeliume" in ber Stabt Dunfter 8 Auge zu faffen und bie Berhaltniffe, Die bier obmal= len, bis zu bent Angenblid zu entwickeln, wo bie neue bre bie vertragemäßige Anertennung ihrer Berricaft rungen bat, woo alfo ber erfte Att bes Dramas ju the ift und ber zweite mit bem Beginn ber Wieber-Herbrobsganda feinen Anfang nimmt. Je mehr wir n die Grandlichfeit ber Studien, die Rlarbeit ber Auffung und ben Weil ber Form an bem vorliegenben ich rubmen muffen, befto lebhafter ift bas Bebauern, i es obne Fortfebung scheint bleiben zu follen. hat fe anfrichtige und lichtvolle Darftellung ber Dinge lleicht Anftog erregt auf einer Geite, Die mächtig genug r, bem Berfaffer feine Arbeit zu verleiben?

Gine Ausmahl Bichtiger Actenftude, die nicht allein Unterftägung ber Ausführungen bes Textes bienen, bern auch einen lebendigen Ginblid gewähren in ben arafter und bas Wefen ber Beit, ichlieft bas erfte ich bes Cornelius'iben Werts.

Rt. 8 unferer Jusammenftellung : "Geschichte ber befe und Stadt Bilbesheim", ift ein ebenfalls und lenbetes Bert. Der um bie Erforschung ber Be= hte feiner Baterftabt Gilbesheim hochverbiente Juftig= ) h. A. Lungel mar mabrend einer langen Reihe von iten mit ber Bearbeitung eines bie Gefcichte biefer ibt betreffenden Werts beschäftigt, vor beffen Bollen= g ibn leiber ber Tob abrief. In feinem Rachlaffe b fich bie Arbeit geforbert bis zum Anfang bes 16. Jahr= berte, bis jum Tobe Bifchof Erich's, 1503. Der Bergabe berfelben unterzog fich nun D. Abel in Bonn; er wurde jeboch befanntlich ber Biffenichaft burch einen Beitigen Tob entriffen, und bie Beroffentlichung bes liegenben Buche mußte endlich begonnen werben, ohne ibm bie Feile und wichtige Nachhulfe zu Theil wurde, be ber geiftreiche und gelehrte junge Befchichtschreiber Acherlich hatte angebeihen laffen. Aber auch fo te eine bochft bebeutfame Bereicherung ber Literatur nieberfachfifchen Gefdichte und in gewiffer Beife auch abgefalloffenes Banges, wenn man ihm namlich ben

Titel "Gefcichte Bilbeobeime im Mittefalter" gibt. 6 ift gegrundet auf genaues Durchforichen ber Quellen, es ift wefentlich Refultat jewes vom Diplomenftaube fid. nabrenben Bienenfleifes beutider Gelebrfamteit, Die wir fennen; hat jeboch babei ben großen Borgug, burch Erzählung, Schilderung und Orientirung über ben culs turbiftorifden Charafter ber einzelnen Chochen ben rein wiffenschaftlichen Rern in geniegbarer Form gu bieten. Der Inhalt ift in vier Abichnitte getheilt, beren erfter bie Urgefchichte bis auf Bernward (992), ber aweite bie Epoche von Bernward bis auf Bifchof Bernhard (1130), ber britte bie Beit von Bernhard bis zu Beinrich L (1246), ber vierte endlich bie größere Periode von Beinrich I. bis auf Bifchof Erich (1503), umfaßt. An jeben biefer Abschnitte fnupft ber Berfaffer Abbanblangen über "Banb und Leute" ber Beitperiobe, worin er bie Berhaltniffe ber berrichenben Dachte in Staat und Rirche, ber ein= gelnen Rlaffen ber Bewohner, ber Stadtgenteinben und namentlich ber großen Reihe von Rloftern, Die gur hilbes= beinier Diocefe gehorten, beleuchtet, und gwar mit ber Sicherheit bes feinen Stoff burch grundlichfte Stubien beberrichenden Antore. Auf einzelnes einzugeben ent= halten wir une, ba es une in Minutien biplomatifcher Erörterungen führen murbe: mir beanugen uns mit ber Unerfennung ber tuchtigen Gorberung, welche burch bies Werf bas Bach unferer Specialgeschichte erhalten bat.

Demfelben Berfaffer verbanten wir bie "Gefchichte bes Schloffes Steinbrikt" (Dr. 4). 3m Jahre 1367 hatte Berbard von bem Berge, ber Bifchof von Bilbesbeim, flegreich bie große Fehbe wiber Bergog Dlagnus mit ber filbernen Rette von Braunfdweig, Ergbifcof Theoborich von Magbeburg und Bifchof Albert von Salberftabt bestanden und in offener Feldschlacht sich zwei dieser mach= tigen Berren eingefangen. Belebet burch ben Ginfall berfelben in fent Stift, befolog er, bie nach Dorben und Rorboften offen liegenden Grengen beffeiben burch ben Ban einer feften Burg zu fonten und errichtete in einer Rieberung an ber Fuse bas haus Steinbrud. Tros bes Lofegelbes aber, welches er von feinen Gefangenen erhals ten (13000 Mart Silbers), trop ber unter feiner Res gierung febr ausgebehnten Befteuerung ber Unterthanen, war Bifchof Gerhard wie fast alle Fürsten jener Zeit in beständiger Belbverlegenheit. Go fah er fich balb ge= gwungen, feine neue Burg feinem Domfapitel gu ver= pfanben, und bies lettere wußte in nicht langer Frift aus bem Pfanbrecht ein Gigenthumerecht zu machen. Refte batte bann ihre wedrfelnben Schictfale, fie gerieth in bie Banbe Bergog Beinrich's von Braunfdweig, bem fie bie fcmaftalbifden Bunbesgenoffen wieber abnah= men, bis fie endlich vom Jahre 1643 an bem Dom= tapitel jurudgegeben wurde. Unfere Monographie ergablt nun ausführlich biefe Bertichaftewechfel, bie gablreichen Belagerungen und Erfturmungen ber Burg, und betaillirt bie für bie Sittengeschichte oft febr merkwürdigen übrigen Berhaltniffe. Sochft anziehend aber wird unfere Schrift burch bie Grgablung bes tragifden Enbes von Jurgen

Bullenweber, ben befanntlich bet Erzbifchof von Bremen, in beffen Gewalt er gerathen, an feinen Bruber Bergog Beinrich von Braunfdweig audlieferte (Februar 1536), ben fubnen Demagogen in bie Bewalt bes auf landes= berrliche Machtvollfommenbeit eiferfüchtigften Tyrannen, ben Reger in bie Ganbe bes eifrigen Ratholiten. Die Burg zu Steinbrud, bamale im Befige bee braun-foweigifden Bergoge, nahm Bullenweber auf. Die Mauern feines Rerfers find 10 gug bid, ber innere Raum 17 guß lang und breit, in ber Bobe von 21 guß gewolbt. Es ift indeg in ber bobe von 9 gug eine Balfenbede burchgezogen gewesen, fobag fich ein oberes Bemach von 12 Auf Bobe bilbete, mit zwei fcmalen mit Banten in ben Fenfternifden verfebenen Fenftern, einer Thur nach bem Burgwohnhaufe und einer Treppe nach bem jest verschwundenen Gemache über dem We= wölbe. Jener lettere 12 guß bobe Raum war mabr= fceinlich bie Berborftube, mabrend ber eigentliche unten liegenbe Rerfer gang buntel mar. Durch eine Reibe von immer neuen Folterungen wurden bier Bullenweber von feinem fürftlichen Benfer alle möglichen Beftanbniffe entriffen und bann murbe über ibn ein öffentliches Bolte: gericht nach alter Sitte abgehalten, bas naturlich nichts mar ale eine alle Gerechtigfeit bobnenbe Farce. Um 24. September 1537 trat bas Landgericht am Tollenfteine por Bolfenbuttel gufammen unter freiem himmel und bei gewaltigem Bufammenlaufe bes Bolte. Ronig Chriftian von Danemarks Rath und Drator und brei Abgeord: nete Lubecte traten ale bie Antlager auf, auf Grund Der Bullenweber burch bie "Beine" entriffenen Geftanbniffe. Bullenweber antwortete furz und bestimmt. Der Richter forberte enblich einen ber Schoffen auf, Die Art ber Strafe zu bestimmen, biefer that nach Befprechung mit den Um= ftebenben ben Ausspruch: "Herr Richter, bas ehrliche Land finbet, bağ ibm ber Scharfrichter bas Urtheil finben foll." -"Deifter Bans", fprach ber Richter, "jo frage ich bich barum." Der Meifter Bans fagte: "Berr Richter, foll ich ibm bas Urtheil finden, fo will ich ibn binquefuhren und in vier Theile bauen und legen fie auf vier Raber und ibn richten zwischen himmel und Erbe, daß er bies nicht mehr thue und ein anderer baran gedenke." Run wurden bem Angeflagten noch brei Artifel vorgelefen, Die ber Notar, welcher bas Protofoll fcrieb, wegen bes Larmens bes Bolts und ber Pferbe zum Theil nicht verfteben fonnte, worauf Bullenweber fich turz verantwortete : "Es tft mabr, ich babe in meinem Gefängniffe alfo bekannt. aber wegen ber großen Marter und Bein, bie vorbanden war, und gur Errettung meines Leibes und Lebens. Belde ich im Gefangniffe befdulbigt habe, die will ich jest wieder entschuldigen, bag meine Seele nicht anber= warts fterben burfe vor bem ftrengen Berichte Bottes. 36 bitte auch nieinen gunftigen Beren, Ge. fürftliche Onabe wolle fich mit bem unfdulbigen Blute nicht be= bangen, meiner armen Seele zu einer emigen Berbamm= nig." hierauf rief Rlaus hermeling; ber lubeder Stabt= hauptmann : "Jurgen, wir find bir ber Entichuldigung nicht geftanbig." Da ift ber Scharfrichter mit ihm bin=

weggezogen. Ale fich nun Bullenweber von Grie gewendet, ba hat ber herzogliche Grogvogt Berthob fin ba gehalten und Jurgen fprach ibn an : "bent But ich bitte Gud, 3hr wollet fo mohl thun um ju mine gnäbigen herrn zu reiten und Ge. fürftliche Ome n vermahnen ber tröftlichen Bufage, bie er mir perfeit zugefagt, bag er mir wolle einen ziemlichen Tob auch laffen, ber mir armen Manne wohl zu leiben fin bag ich armer Mann nicht verzweifle, gum emigen In berb Leibes und ber Seelen!" Der Grofwogt erribm "Burgen, weil Ihr beffen begehrt, fo habe ich Gene von meinem Berrn, bag man Gud einen giemlichen & foll anthun, welcher Euch mobl zu leiben fieht und m bas mit bem Scharfrichter beftellen." Auf Der Din ftatte angefommen, erleichterte Jurgen Bullenweber m bie gepreßte Bruft ein zornigen Worten an ben lubi Stadthauptmann, feste fic bann, mit feinem Gemi und mit ber Belt fertig, auf bie Rnie nieber und emit ben tobtlichen Streich mit bem Schwerte. Sein ! murbe geviertheilt und die Theile auf vier Raber gelei

So, schließt unser Autor seine Erzählung bei & gangs, starb Jürgen Bullenweber ben Tod bei & brechers, 44 Jahre alt, von seinen Zeitgenoffen z bammt und verwünsicht, und brei Jahrhunderte nach haben geschwiegen, ohne ben ungerechten Spruch bei welt umzustoßen; erst die neueste Zeit hat in gründlich Vorschung und in dichterischer Darstellung ben Kranz Bullenweber's Saupt geseht, der es schon längs is schwicken sollen. War er doch, wie Barthold sagt, größte und kühnste Staatsmann, den das Abendroch freien deutschen Bürgerthums umglänzte.

Mr. 5 unferer Reihe ift lediglich ein Abbrud a Episobe aus Mr. 3, geschmudt mit einer Abbildung! Michaelistirche zu hildesheim, wie sie im Jahre Wisch darstellte, und als Weihgeschent der Versamme bes Gesammtvereins der deutschen Geschichts : und Ithumsvereine in hildesheim am 16. — 19. Sexual 1856 dargebracht.

## Mus bem ameritanischen Beften.

1. Bis in bie Bilbnig. Bon Armand, Bier Banbe, Bui E. Trewenbt. 1858. 8. 5 Thir.

2. Amerifanifche Jagb = und Reifeabenteuer aus meinen !!
in ben weftlichen Indianergebieten. Bon Armant.
24 vom Berfaffer nach ber Ratur entworfenen St
Stuttgart, Cotta. 1858. Gr. 8. 2 Thir. 20 Rat.

Wir sind über die amerikanischen Gesellschaftetein Deutschland nunmehr mit so reichlichem Lesemet verforgt, daß es in der Ahat Golz in den Wald mit heißt, noch mehr von diesem Stoffe zu sammeln. Neue Welt ist in allen Richtungen, unter den Guste der Bewunderung wie des Abscheus, des Gafics wie Liebe und so umfassend geschildert, gezeichnet, gemall. Neigung verklart, von Abneigung verdunkelt, daß und die Schriften noch, welche neue Wege in die unerwieden westliche Wilbnis eröffnen, auf unfere Theilusber

jednen baben. In ben Rreis biefer Schriften, geboren ie vorliegenden beiben Berte, und ba fle darattervoll ind mit gefchicter Band ausgeführt find, fo burfen wir vol annehmen, bag unfere Lefer ihnen einige Sympathie nigegenbringen werben. Aus einigen Aubentungen ift war zu entnehmen, bag biefe Beidnungen gerabe nicht er allerjungften Beit angeboren, vielmehr ein Beitraum on 15-16 Jahren zwifchen ber vollenbeten Reife nach lmerika und ber Gegenwart liegt - worzuf beispielsweise uch die lange Ueberfahrt in einem Segelichiff, die Trint= affernoth und anderes hindeutet -, allein obwol ber Berfaffer bieruber fdweigt, erfcheint ber Belb bes Roians, melder mol ber Ergabler in eigener Berfon ift, och fo im Rempf mit ben jungften Buftanben und Entidelungen, daß unfere Theilnahme für ihn nichts an per Frifche verliert. Er fteht hierbei weber im Solbe n Borliebe noch ber Abneigung, fondern gibt fich ale blig unbefangener Beobachter, und wenn der Total= indruck, welchen feine Erzählung uns hinterläßt, ein em ameritanifden Rationalmefen nicht gunftiger ift, fo i bies nicht seine, fonbern bie Schuld ber herben und mangnifvollen Erfahrungen, die er in ber Befellichaft r Reuen Welt ju machen bat. Der Bortrag biefer reigniffe ift einfach und ungefünftelt, ber Inhalt man= hfaltig, ber Rern bes Thatfachlichen und Wirklichen terall leicht erkennbar und ba ber Berfaffer faft alle efentlichen Buftanbe ffiggirt, Die Ereigniffe gut gruppirt ib bas Charafteriftifche in ihnen lebendig und beutlich rvortreten läßt, fo fonnen wir es ibm ohne weitere mpfehlung überlaffen, für fich felbst zu sprechen.

Eine ungewöhnlich lange Seefahrt von Rotterbant Deuorleans, mit allen Rabrlichkeiten einer folden, hurm, Windfille, Baffernoth, Sturzwellen und Rlip= nfurcht ausgestattet, erfüllt fast ben ganzen ersten Banb b wurde ermuben, wenn ber Ergabler und nicht mit ter Reihe angiebenber Bortrate aus feiner Reifegefell= aft angenehm ju unterhalten gewußt batte. Eine reiche teolenfamilie, Frau Brillot mit zwei fconen Tochtern, i nach breijährigem Aufenthalt in Europa nach ihrer imat Reuorleans zurudfehrt, und ber forglofe aber ffige Rapitan ber Diebina nehmen ben Borbergrund fer Gefellschaftsgruppe ein. Der Erzähler hat bas ud, bas Berg ber fconen Eugenie und bie Buneigung : Mutter wie ber geiftreichen Schwefter Bictoria gu vinnen und betritt die Neue Welt als Bräutigam, m auch Gr. Brillot empfängt ben Retter feiner Familie n Tobe bes Berichmachtens mabrent langer Baffers; th als folden mit offenen Armen. Die Kamilie aber freng methobiftifd und gang in ber Bewalt ihres utlifden Beichtvatere Raillier, bem es benn auch nach Bem Rampfe gelingt, die Liebenden zu trennen. Troft= berläßt Armand endlich Neuorleans, grundet in Deut ein Panbelsgeschäft, bas emporblübt, unterliegt aber em Gauner, Bernarb; verarmt, finbet er fich in einer eiten Liebe zu ber reichen Mary Mercer nochmals rogen, tobtet im Duell feinen Tobfeind, ben wilden tier Mary's, und befolieft nun, gegen bie ,, Civili=

fation" mit grimmem Bag erfüllt, in bie Bilbnig au gieben, um als ein Bionnier ber Civilisation, im Rampf mit ben Thieren bes Urwaldes, fich und ber Natur allein gu leben. Diefen Blan führt er mit bem Anfang bes vierten Banbes aus, nachbem er im zweiten und britten Banbe une die lebhafteften Bilber von ber Bilbbeit und Maffenhaftigfeit bes ameritanifden Lebens, bem rafchen Gludewechsel, ber roben Selbstfucht, bem frivolen Spiel mit Recht und Gerechtigfeit, aber auch von Scenen treuer Freundschaft, gemuthvoller Anbanglichkeit und von ben fanften Reizen ber füblichen Bflanzenwelt, ben Billeg= giaturen am See Bonchartrain, von üppigen Duabronen= ballen, Bettrennen und Boltsbeluftigungen u. f. w. vor= geführt hat. Den vierten Band erfüllt bann bie Reife auf bem Diffiffippi und ber bramatifch gefarbte erfte Auszug in Die Bildniß gegen ben Leonefluß und bie Sabagebirge, die letten Ausläufer ber Cordilleren, mo ber Berfaffer feine Colonie ju grunben gebentt. Der allmähliche Abschied von ber Welt ber Civilifation, ber Befuch ber vorletten Unflebelung und endlich ber letten Farm, die icon halb ber Bilbnig angehort, ber Gin= tritt in bie noch nie betretene Wildniß, alles bies ubt eine große, faft bramatifc fpannende Birfung auf ben Lefer aus, wirklich und mabr, wie die Schilderung ift. Sogleich treten une die machtigften Naturbilber leibhaft entgegen: ber Urwalb in feiner unentweihten Schonheit, bie Brairie in ihrer prangenden Ueppigkeit, bas uner= mefliche Thierleben, in horben von Buffeln, welche ale Borlaufer ber Gultur erft bie Balber burchbrechen und Pfabe für den Menichen bilden muffen, die Rind = und Bferbeheerben , Girich , Bar , Jaguar , Die Antilopen= beerben jagend, Flamingo und Truthubner in unabsehbaren Scharen. Endlich der rothe Wilde zu Pferde, theilweise noch Rannibale, ber fanftere Fuginbianer, Weito und Delaware, ber icone Menichenichlag ber Lepans u. f. m.: alles in Bilbern von ber außerften Mannichfaltigfeit und Fulle. Der Reifende hat nun fein Biel erreicht. Allein auf feinem treuen Bunderroffe Czar und von feinem gewaltigen hunde Trufh begleitet, zieht er nun viele Tage lang burch bie vom Urwald bedeckte Wildnis, bis zu ber Stelle am Leone, bie er fich zu feiner Unfiebelung erfiebt. erreicht dann das erfte mexicanische Blockhaus, wo er die einft geliebte Quabrone Sfabella fterbend antrifft und tehrt bann über San : Antonio - wo bie Denfchen gwar nicht fterben, aber vertrodnen - nach Louifiana jurud, um feine Anflebelung am Leone vorzubereiten. Der Plan werd in Befellicaft von brei Deutschen ausgeführt und die kleine Colonie blüht rasch empor, als Armand auf einer Manberung im Indianergebiet Eugenie Brillot in bem Bigmam feines Freundes, bes Bauptlings Dhavo, als bessen Weib wieberfindet. Mit ber ichmerglichen Trennung von ihr endet bas Buch, bem wir neben angenehmer Unterhaltung ein gutes Theil lebenvoller Bilber aus bem Gefellichafte : wie aus bem Buftenleben ber Neuen Belt verbanten. Wir tonnen bavon und wie ber Berfaffer ju ichilbern verftebt, nicht viele Broben geben, eine jedoch und zwar die reizvolle Schilderung

eines Duadronenballs in Neuorleans fei uns anzuführen geftattet.

Die Duabronen, welche biefe Balle befuchen, find meift von freien farbigen Muttern geboren und ihre Bater find größtentheils wohlhabende Leute, die bei ber Erziehung ihrer Rinber nichts fehlen laffen; boch ben Bluch, ber auf bem Schatten ihrer Daut, ber blaulichen garbe ihrer Ragel ruht, fonnen fie mit allem Golbe nicht wegfaufen. Die hier Berfammelten waren aefommen, um fich einmal wieber öffentlich ale Labies zu zeigen, was bie felbfifuchtigen Weißen biefen armen Befen nur barum geftatten, bamit fie felbft fich ben Benug. verfchaffen, fich ihrer wunderbaren Schonheit und ihrer Liebenewurdigfeit ju erfreuen. Dit ungewöhnlichen forperlichen Reigen, mit allen geiftigen Borgugen aufe reichfte begabt, meift frei und unabhangig, gum großen Theil wohlhabenb, felbft reich, brangt fle bas Bornrtheil Doch vom gefenlichen Familienleben gurud und es bleibt ben Ungludlichen feine Baht, ale fich mit einem ihresgleichen gu pereinigen ober unverheirathet mit einem Beigen gu leben und in ihren Rinbern erft mit bem Bater auf gleiche Stufe zu treten. Scifliebend wie fie find, mare es bie großte Erniebrigung fur fie, fich mit einem Farbigen gu verbinben; von ber Gefelicaft ber Beigen aber öffentlich ausgeftogen, rachen fie fich baburch, bag fie ihre geiftigen und forperlichen Reige bagu benusen, ihre Unterbrucker, ungefehen von ber Welt, um fo fefter in bie Feffeln ber Liebe zu fchmieben. Die angesehenften und ersten jungen Manner von Louifiana beugen fich fo unter bas Joch einer beganbernben Quabrone, entfagen ben matten Reigen ber weißen Schonheiten unb fturgen trop aller Drobungen ihrer Familien in bie rachenben Arme eines folchen beigliebenben Engels bee Gubens.

Das Schauspiel, welches fich Armand hier barbot, war überraschend und seltsam schon; ber Glanz einer so großen Angahl von Schonbeiten, bie wie blinkenbe Sterne auf buntelm Rachthimmel ftrabiten, blenbete ihn. Die Santfarbe mar bier in allen ihren Schattirungen, vom leichteften Baille bis zu bunkelm Golobraun vertreten; bald neigte fie fich mehr in bas Orange, bas Schwefel= gelbe, bas Golbige, bald ging fie mehr in die mattern Tone ber Olivenfarbe über. Die Lippen waren balb wie Rarmin, bald wie frifches Rixichroth, bald wie bren-Die Tinten ber Augen wechfelten nenber Rinnober. weniger, bie meiften maren gang fdmarg, wie bie Baare, bie mit faft unnaturlicher Fulle prangten und alle Runft erforberten, glatt erhalten ju werben. Bei vielen biefer foonen Befen brangte fich bas Blut in bie Mangen, woburch namentlich die gelben Teints ber schönften reifften Barfic abnlich wurben. Deift groß und folant, wit langem Bale, gewölbter Bruft, fomaler Tgille, zierlichen Fugen und fleinen Ganben, ichienen alle von berfelben geiftigen Frifche und Laune belebt, ber eine große Be= weglichkeit, ein leichter ober majeftatifder Schritt vollen Ausbruck gaben. Dit bem Schmettern ber Erompete und ber luftigen Beife ber Clarinette und bem Rafen bes Schellenbaums begann jest ber Tang, und bes Erzählers Berg verfehlt nicht, fich fur bie fcone und geiftreiche Apollone zu entflammen.

Wir bebauern hier abbrechen zu muffen, um auf bem und zugemeffenen Raum noch ber zweiten ber vorsliegenben Schriften einigermaßen gerecht werben zu tonnen. Die vorige Arbeit bes Verfaffers muß in ber Lefeswelt wol vielfachen Beifall gefunden haben, benn vor und liegt unter Nr. 2 eine glanzend ausgestattete und mit

24 Muftrationen verfebene Fortfetung feiner Gine fationegefalichte am Rio Leone in ben angezeigten Mark tanifden Jagb = unb Reifeabenteitern", ber wir, wil i im Lehrreichen, Thatfactichen und Angiebenben mit ni reicher ericheint als bas erfte Werf. por biefen in Borrang vindiciren muffen. Ber finben bier mit biefelbe Menfchen = und Thiergefellichaft wieber, bie mi am Schluß bes vierten Banbes ber erften Ergiling umgab. Das Bred umfaßt bann ober einen Beiten von 16 Jahren einer wunderbaren Eriftens an der Gus bes westlichen Indianergebiets in Teras, Die wedichen Scenen einer unendlich erhabenen Ratur, wifber Jana auf Menfchen und Thiere, ernfter Sorgen, Gefuhren m Unftrengungen, ungefünftetter Freuben, Genuffe und b holungen, wunderbaver Rampfe gegen Raturgewalten ihr Art, Scenen und Auftritte ungeahnter Rraftentwit lung und geiftiger Energie, wie alles bies bem Riens ber Civilifation fo tange gugemeffen ift, bis er felbi i Die zweite Linie guructritt und eine Reibe jungener & flebelungen ihn von ber unmittelbaten Berührung # ber "Bilbniff" absonbert. Dit brei Deutschen, fein Bunberroffe Czar und feinem hunbe Truft, bat & Berfaffer am guß ber Berge bes Ibo Granbe, an u ftellen Ufern des Leone, feine kleine Colonie gegried auf brei Seiten mit einer 14 Fuß hoben Mauer # aufrecht flebenben Baumen ummehrt und fte an vorbern Gden mit fleinen Vorbanen als Schangen feben, von mo im Gall bes Angriffs bas gange Bi au beftreichen war. Gubwarts vom Fluß, mo bie Bi nung ftanb, etftreden fich unabfebbar anfteigenbe, lenformige Prairien, nordwarts mehrere Stunden bichtefter Urwald; nach Weft und Rorb gar feine in firte Nachbarschaft, nach Oft und Sub 80 Stunden bie nachfte Anflevelung.

Bon biefent Blodhaufe aus, bas allmählich ju in gang behaglichen und felbft mit Runftgegenftanter fomudten Wohnung anwächt, unternimmt er ein # enbliche Folge von Jagb = und Entbedungsgungen, be wochenlang in ber Wilbnif feffeln, ja felbft eine b bedungereife, 250 beutiche Meilen norbwarts gegen Blatteflug bin, alfo burch diefelben Buftenftriche, mi uns Mollhausen's miffenschaftliche Reife tungft fo giebend geschilbert bat. Der Berfaffer ift freilich i Borganger und befteht mit Gefahr und Roth einen hartern Rampf ale bie Expedition, beren gubrer M hausen war; besonders aber als er verirrt, mebren A allein und ju Bug in ber Bilbnif am Colorado und irrt und une an einer Situation von bem boaften pe nenbften Intereffe theilnehmen läßt. Es ift nicht mig auch nur überfichtemeife bie Reihe unterhaftenber I teuer, bie ber Ergabler in biefer großartigen Ramt, Rampf mit Baren, Jaguar und Bolf, mit ben wi Comanches, ben muthigen Weito = unb Lepan = Inio auf ber Buffel =, Birich = und Bierbeigab erlebt, @ beuten ober ben Lefer eine Borftellung bavon ju get in welchem Mage bies munberbare Naturleben bie & fteigert, bie Sinne bis gum Bunberbaren fibarft unt benuffe bes Culturlebens burch Rraft und Freiheitsgefühl i ben hintergrund brangt. Alles mas wir vermogen, t, neben einigen allgemeinen Bemerkungen, eine ober ie andere biefer anglebenben Scenen, bie oft mit fo greifenber Birtung gezeichnet finb, ju fliggiren. Bor llen ift bie Jagb auf ben Ronig ber Brairie, einen ilden Schimmelhengst, ber zu einer Art mythischer erfen geworben ift, mit mabrhaft bramatifdem Effect isgestattet, von bem wir wenigstens eine Brobe gu ben versuchen wollen. Dies eble Thier hatte mit iner Beerbe zwifchen bem Blodhaus und ben Berg: ullen feinen Stand; Die Indianer verehrten bies Thier mer Schönbeit wegen mit aberglaubifder Furcht und hoben es in Liebern und Ergählungen gur Unfterblich= it; fein Reich blieb fabelhaft, mit Bunberfagen aus= somudt. Der Berfaffer fab bies Thier ofter und beibs es zu fangen, ba er fich zum "Rreefen", b. h. zum diefen burch ben Bale, nicht entschließen tonnte. Dft m er ihm nabe, bann bob ber Bengft feinen zierlichen opf ftolg in die Bobe und tam, ben feibenhaarigen bweif boch in ber Luft, im Barabetrabe auf ibn gu, if und gart wie ein Silberreiher, blieb 50 Schritt t ibm fteben, blies fcnaubend aus feinen purpurnen iftern, trabte bann, balb nach ibm, balb nach feiner erde blickenb, im Rreise umber, und fort flog er, wie Pfeil feiner Beerbe nach und verfdmanb. Nach langen rbereitungen begann endlich bie Sagb bes ebeln Thiers. Acp, die Stute, war wochenlang bafür befonbers gepflegt b abgerichtet; Antonio, ber Mexicaner, führte ben Laffo. mand ergablt nun:

Bir ritten in bas Thal binunter, ber Bengft fam im ibe auf une gu; ein fchoneres Bilb mar nicht zu feben, wie jebem Tritt bie langen lodigen Dahnen auf und nieberpten und fein breiter Ruden wie aus Marmor gehauen tite, mabrent ber Schweif gerabe in bie Gobe gehoben bas aufelte milchweiße baar im Binbe flattern lieg. ich Antonio gu, und Fanch fturgte mit folder Schnelligfeit ihn gu, bag ber Bengft por Schred fich rudwarts auf bie upe warf, bann aber mit einem ungeheuern Sat burch bie Luft r. Der Laffo faufte über ihn bin, berührte feine Rafe und bas er, die Teffel abnend, ichof wie der Blig unter ihm babin. Run mn ein Jagen, zwei Stunden lang; bas Thier fiel endlich trab, seine Kraft schien erschöpft. Eine schwarzgahnenbe schlucht lag vor ihm, hier mußte er wenden. Borwarts, ich nochmals, bes Fanges sicher; ba — es war nicht möglich, nute nicht hinüber — ein Sprung, baß ich vor Entsehen anbte, und der hengst fing über den 40 Fuß breiten Abib, hob bas Sintertheil vom Boben und trabte fraftig bie lucht hinunter. Bir faben une fprachlos an und ich gelobte nie wieber ben Berfuch ju machen, biefem fürftlichen Thiere Freiheit zu rauben.

So nobel wie hier empfindet der Berfaffer jedoch immer, und wir feben mit schmerzlichem Bedauern, ber fühne Abenteurer zu andern Zeiten einen freilich ilichen Weito ober Comancheindianer mit seiner nie inden Buchse sicher und mit nicht mehr Gefühl niedersit, wie einen Jaguar oder einen Baren des Urwaldes. dem haß der Civilisation und dem berauschenden integefühl einer wilden und schraftenlosen Freiheit ift iberhaupt ein eigenes Ding, und wir sehen an dem

Belfpiel bes Erzählers, bag eigentlich keine diefer Stimmungen eine menschliche ift und auf die Dauer ertragen werden könne, wenn wir ihm auch gern glauben, daß ihm nach wochenlangem wilden Umberschweifen in der von allem benkbaren Naturreiz erfüllten Bildniß selbst sein Blodhaus mit offenen Thuren und Fenstern für nicht besser als ein drückendes Gefängniß erscheint.

Es gabe nun fur une noch viel Anglebenbes aus bem Leben bee Autore, aus feinem Berfebr mit ben fo vericbiebenen wilben Stammen ber Indianer, Die von ber außerften Bilbbeit ber Pferbeinbianer, Belfos, Dedca= lieros und Comanches, bis zu ben von ber Civilifation schon mannichfach berührten Fußindianern, Delawaren und Upaches, alle Grabe ber erften Gultur ber roben Raffe barftellen, von feinen Entbedungezugen und blutigen Jagdabenteuern, von ben nach und nach fich einfindenben Unfieblern neben und vor ibm, von Squatters, Bienen= und Biberjagern, Die ibn befuchen, zu berichten. Bir tonnten namentlich ber angiebenben Betrachtungen ge= benten, die ber Berfaffer fowol über bie rafch vorbringenbe Cultur in Diefer 400 Meilen breiten, mit allen Daben ber Ratur reich ausgestatteten weftlichen Bilbnif als über die muthmaglichen Geschicke ber indianischen Bebolferung berfelben anstellt, welche ibm einer gemif= fen Civilifation zwar nicht unfähig, aber bei aller torperlichen Schonheit und geiftiger Erwedtheit boch zu einem eigentlichen Culturleben nicht vorbeftimmt ju fein fcheint; allein wir muffen hieruber ben Lefer auf bas burchweg fo anziehende Buch felbft ver= weisen, bas übrigens, tros ber wilben Lebensweise bes Erzählere, in Stil und Vortrag einen unverfennbaren Fortschritt gegen ben Roman verkundet, bas auf alle Beife aus einem reichen, felbständigen und tiefen Beifte gefloffen ift und bem die beigefügten Muftrationen nach ber Ratur gur wirklichen Bierbe gereichen. Dit biefen Borgugen wird bemfelben benn auch ein befriedigter Leferfreis ficher nicht fehlen tonnen, ber es mit Bergnugen bort, bag ber Berfaffer, obwol noch immer in ber Rabe ber indianischen Jagogebiete, boch jest nur von frich= lichen Stämmen in feiner fehr erweiterten Unflebelung besucht wird und bie gewöhnlichen Befahren bes Breng= lebens fammtlich überwunden ju haben icheint.

# Semmler als wissenschaftlicher Begründer bes Rationalismus.

Die Theologie Semler's. Dargelegt von S. Schmib. Rorb- lingen, Bed. 1858. 8. 1 Thir.

Uns allen find die Beranderungen gar befannt und geläufig, welche mahrend ber zweiten halfte bes vorigen Jahrhunderts in unserer nationalen Literatur fich vollzogen. Aber nicht auf jenem einzelnen Culturgebiete allein, auf fast allen Biffens und Lebends gebieten traten in jener Epoche die bemerkenswerthesten Berans berungen ein oder bereiteten sich boch mindestens vor. Zedes der Gebiete hat feine Stimmfahrer und Bahnbrecher: die afthetische Kritif ihren Leffing, die Philosophie Kant, die Boefie Goethe und Schiller, die Theologie ihren Semer. Bu der Beit, als ber letztere ben theologischen Lehrstuhl in halle bestieg (1752), war noch auf allen beutichen Ruthebern die Orthodorie vertreten.

Damals war es lediglich ber Gegenfat von Orthoboxie und Pietiemne, um ben fich bie Theologie bewegte, und wenn einzelne Theologen, wie Baumgarten, ber Bolf ichen Philosophie Ginfuß auf bie Theologie verftatteten, fo murben fie beshalb von ber überwiegenben Dehrzahl ber Evllegen, welche burch bie Conceffion bie Orthoborie geführbet erfannten, auf bas lebhaftefte angegriffen. Im gangen mar ber Buftanb, in bem fich bie bamalige Theologie befand, ein hochft unerquicklicher. Sie litt an ben Rachwirfungen bes Stofes, ben ihr ber Bietismus verfest hatte. Diefer hatte ihre Unbefangenheit und Sicherheit erfcuttert und hatte boch ber Theologie fein frifches Leben einguhauchen vermocht. Beibe, Orthoborie und Bietiemus, fiechten unaufbaltfam babin, und bie meiften Theologen ber Beit, Die überhaupt bes Dentens fabig und fur Bebanten juganglich, befcblich die Ahnung, baß eine Revolution in ber Theologie bevorftehe. Revolutionen auf bem geiftigen Gebiete vollziehen fich nicht fo fcnell, wie Ummalzungen in ber Bolitif; jene beburfen mehr ber Beit. Die Sturme, welche über die Orthoborie bes porigen Sahrhunderts hereinbrachen, beginnen um bie Ditte bes Jahrhunderie; ber Sturm braucht ein volles Menichenalter, bie er fich legt. Bunachft feben wir die Gebilbeten unter ben Laien fich von bem fogenannten pofitiven Befenntnig ber Rirde abwenden. England und Frankreich, das eine Land mit seinem Deismus, das aubere mit seinem Enchslopadismus, hatten sich Einfluß zu verschaffen gewußt. In Breußen regierte Friedrich der Große. Die Thatsache sagt, was zu sagen ift. Unter dem ausgeklärten König wurde die Auftlatung machtig gesorbert. Die beutsche Philosophie horte auf fich ben Schein ju geben, als fei fle mit bem orthoboren Chriftenthum einverftanben. Bon ber Bolfichen Philosophie mar Reimarus ausgegangen, ber in feinen "Bolfenbuttelfchen Fragmenten" bem Raturalismus bas Bort rebete und nach bem Dlufter ber englischen Rritif bie biblifche Geschichte angriff. Die Bopularphilosophie, die fich an bie Bolf fche anreihte, reagirte mit Nachbrud gegen ben Glau-ben an eine pofitive Offenbarung; bie Auftlarung follte bie Orthoboxie aus bem Felbe fchlagen. Leffing fprach feine Borte der Scharfe und Rlarbeit; für alle, die zu den Gebildeten ges gabit fein wollten, mar es eine ausgemachte Mahrheit, baß der Glaube an eine übernatürliche Offenbarung, wie die Theologie eine folche bis dahin behauptet hatte, unhaltbar fei. Die natur liche Religion war es allein, ber man Babrheit zuerfannte. Diefem Glauben in ben nichttheologischen Rreifen gegenüber ver= hielten fich die Theologen junachft larmend und polternd, bann paffir; in ben fiebziger Jahren haben fie auch nicht einen nams haften Theologen unter fich, ber mit voller Gewißheit bie Orthos boxie vertreten und mit feinem Beugniß fur biefelbe auch wiffenfcaftliche Achtung fich erworben hatte. Schlieflich, in ben achtgiger und neunziger Jahren, laffen fich alle namhaften und in Geltung ftebenden Theologen in zwei Klaffen eintheilen, von benen bie einen ber bem pofitiven Kirchthum abgewendeten Richtung jugethan find und fich nur baburch voneinander unterfcheiben, bag fie bas mehr ober minber offen eingestehen, mahrenb bie anbern nur mit größter Schuchternheit ben positiven Glauben ober Stude beffelben fefthalten, babei aber fo viel Bugeftanbniffe an bie moderne Beitrichtung machen, bag fie fich Daburch um Achtung und Geltung bringen. Die Theologen biefer Richtung werben als folche von ben Ditlebenben angefeben, welchen nur ber Duth fehlt, aufzugeben, mas boch nicht mehr

In biefe Decennien fallt die Wirffamfeit Semler's, die Wirffamfeit besjenigen Mannes, ber mehr als ein anderer Theozogo der Zeit zur Bekämpfung der Orthodoxie und zur Begrünsdung des Rationalismus das Seine beigetragen. Die fleine, und wie sich im Nächsten ausweisen wird, höchst undedeutende Monographie, welche diesen Artisel veralaßt, stellt sich die Anfsgabe, dem Entwickelungsgange Semler's nachzugehen. Satte Stahl die Biographie geschrieben, er würde die Aufgabe in der Form andere geloft haben; er wäre schäfter und vernichtender, dafür aber auch glatter und geistvoller gewesen. Was die Re-

fultate aulangt, so hatte Stabl feine anbern gewonnen, et in erlanger Brofeffor - bas Anathema über Semler. Equi mi billig und gerecht urtheilen, er ftrebt nach einer icheinbaren Ch fectivität und Unbefangenheit, und auch Diefer Schein mb bie Anftreben fei tom bei bem beftimmt ausgeprägten Benefin punfte, ben er einnimmt, auerfanut. Schein aler it mi Befen, Anftreben nicht Bollbringen. Bas Schmit in St lichfeit liefert, ift nicht eine unbefangene Burbigung Scale und feiner Beit, ift eine Bolemif gegen beibe. Unter bet bie ben bes Berfaffers wird Semler zu einer Ruppe, an wisem Sat illustrirt wird: ber Rationalist ift fein Chrift, felbft wa er ein fo ernfter, wiffenschaftlich gebilbeter und aufrichtig nap fer Mann ift, wie dies Schmio in Begiehung auf Semler ben willig einraumt. Bir nehmen infofern an bem Refultate fin Anftog, ale baffelbe bei bes Berfaffere Barteiftellung bat um liche und zu erwartende war; ja wir geben weiter, wir nim feinen Anftoß an dem Refultate, fobald baffelbe für en ich lich theologisches gelten will. Die firchlichen Anffaffungenra von dem Wefen des Christenthums fteben fich biametral geüber: Die eine, ju ber fich Schmid befennt, verftehr berme einen Compler von hiftorifchen Thatfachen und religiblen In men ; bie andere, welcho bie Semler's ift, fieht in bem Gini thum eine von Chriftus ausgehenbe Auregung ju reinen b tenntnig und Berehrung Gottes und ju nachhaltigerer En lischer Befferung. Das Recht ober bas Unrecht ber beiter bi faffungeweifen juribifch abmeffen ju wollen, mit beftime Beftigfest und juribifcher Scharfe es in einem einfachen Jemi artifel anegufprechen, welche von ben beiben Anffaffunge ! mehr berechtigte, ware eine lacherliche Aumagung. Wie mla einfacher Bournalartitel fich anmagen, bas erreicht gu baten, # burch bie gefammte philosophische und theologische Entwicken eines gangen Sahrhunderte nicht zu erlangen gewefen? & beshalb laffen wir Schmib's Refultat gelten, fobald baffelbe p nicht bas theologische, aber boch ein theologisches fein M Inbeg ein theologisches Resultat ift feineswege bas rolling und befriedigenbe Refultat einer biographifch fritischen I suchung; wir fragen nach ben wistenschaftlichen, nach en !!
rischen Resultaten, und nach biefer Seite bin ift bas Brat !
Schmib von einer erschreckenden Armuth. Eine folche Dint feit, wie wir fie bier entbeden, sollte man benn boch fei of bentichen Universitätelehrer faum erwarten, obicon wir mi bag allerdinge im beutschen Reiche manche Facultat me Borte ausreichend charafterifirt ift: Die Stuble find befet

Bohann Galomo Semler wurde als ber jungfte Sem thuringer Prebigere am 18. December 1725 geboren. Bater hatte mit Bebacht wohlhabende und einflugreiche Ra ju Bathen feines Sohnes gewählt, benn er war arm, walag in ber Sitte ber Beit, auf folche Beife fur bie be Burforge ju tragen. 3m vorliegenben Falle erreichte ber 5 freilich feinen Bwed nicht, benn bie Bathen ftarben # ale baß fie hatten namhafte Gulfe leiften fonnen. Eng un! brudend waren die Berhaltniffe, nuter demen ber Knate wuche; alles, was ihn umgab, trug ben Stempel bes Sund Spiegburgerichen. Das stimmte entweder gan; mu is Ratu überein ober wirfte boch bestimmend auf diefelk Bur die Berfonlichfeit Semler's kann man fich in feine B intereffiren. Er war ein flarer nuchterner Ropf, aber bet herzige und Spiegburgerliche bleibt ber Grundzug feine trafters, es mangelt ihm entschieden die Boefie und Lenfait bes Beiftes, welche fonft Manner auszuzeichnen pflegt, tu matorifch in ihrem Berufezweige gewirft haben. Thoind gu weit gegen, wenn er Semler's Seele "eine Seele charb ber Phantafie, ohne Liefe bes Gemuthe, ohne Somme Ibeen" nenut, und Schmid thut vollends ein Uebriges, na Diefes Urtheil aboptirend hingufugt: " Co gestaltet fich ert Befen bee Burgers, wenn er feiner natur nach trivial me poeftelos ift. Diemand mar bas aber mehr ale Seinler". Bal aber nicht leugnen laßt, ift, baß Gemler allerbinge burd unt ben Ginbrud eines profnifchen und fcwerfalligen Denfchen

and daß fich burch soin ganzes Leben eine gemisse Genkatheit bes Gemüths zieht, die sich zuweilen die zur Weinerlichkeit keigert. Auf der andern Seite will es jedoch auch hervorzehoben sein, das Semlet alls die ehrenwerthen Seiten besitz, welche aus kleinsichen Bethältnissen und Umgedungen hervorzugehen und mit einer berartigen Natur verdunden zu sein psiegen. Sein ganzes Leben defindet einen schlichten, soliden Sinu, Einsachheit und Rechtsschlichten follden, follden Sinu, Einsachheit und Rechtsschlichten wiegen; ehrenhaft, fromm und demüthig ist er volltene und Vielet zeicht gegen Lehrer, in anfrichtiger Liebe seinen Schlern zugethan, gefällig gegen jedermann, musterhaft als Gatte und Bater. Aber in den Augen der Anhänger der Ausgusischen Schwentsporte haben diese so dachachtaren Eigene beise nicht genug zu schähenden Borzüge keinen oder dehnen sehr untergeordneten Werth; für und nach Schmid entbefren die, hürgerlichen Tugenden" Semler's "jener Chrenhstigkeit des eblern Bürgerthums, die aus einer freien, sehen mb einsachen Seele hervorgeht"; bei aller aufrichtigen Frdumigskeit ist der Belagianer, der "gern von seinem nicht großen, eier Belagianer, der "gern von seinem nicht großen der guten Gerzen spricht", doch "kein Christ", er ist "voll Berblendung über sich selbst", seiner Nüchternheit sehlt die "tieser" Aussachen sich geried verten.

Rach bem Beugniß, bas Gemler felbft in feiner Autos biographie ablegt (murbe man aus Schmid's Monographie forts nehmen, mas er biefer von ihm bis in bas Unerlaubte benutten Amobiographie verbantt, es wurde bes Eigenen bittermenia ibrig bleiben), war es bie Ergiehung im alterlichen Saufe, welche jenen prunflofen, ehrbaren Ginn ihm einflogte, und war e inebefonbere bie Mutter, eine verstandige, schlichte, fromme fran, welche biefen Sinn in ihm befestigte. Er verlor fie, ale er etwa 15 Jahre gablte; nach ihrem Tobe murbe vieles anbers in bem Saufe ihres Baters, jum Rachtheil beiber, bes Baters mb bes Sohnes. Die Beranberungen hingen mit bem Bietis: mus zusammen, ber bamals feinen Gip in Semler's heimat aufichlug. Die Autobiographie gibt uns über ben Bunft bie reichften Aufschluffe. Gin gewiffer Lindner hatte ben Bietismus im Saalfeldischen etablirt. Ein aus ofterreichischem Dienft ents laffener Brebiger mar ber Mann, ber, man weiß nicht wie, bers joglicher hofprebiger, Beichtvater und Superintenbent geworben war. Er beberrichte ben Gergog vollfommen. Rene Ginrichtungen wurden getroffen und alle Conntage befondere Erbanunge : und Bieberholungeftunden angefest. Richt aber, fügt Gemler febr bezeichnend bingu , in ber Schloffirche wurden biefe Erbauungsfunden gehalten, fonbern in bem herzoglichen Speifefaal, obgleich biefer alle Conntage bagu erft eingerichtet und aus ber uns mittelbar baranftogenben Schloffirche bie Stuble und Bante berbeigefchleppt werben mußten. Ueber bem Bebanfen, bag alle ber bem herrn gleich feien, vergaß man indes boch nicht bie Aungorbnung: "Dben in ber Mitte faß ber Proponent ober herr Linder, auf beiben Seiten ber hof, mittenan waren viele Bante Der junge für anbere Berfonen, fchlechtere blieben ftehen." Semler burchfchaute bie Doblheit bes pietiftifchen Treibens; es wiberte ibn an, um fo mehr, ale ber Bietismus in bem Saufe frines Baters nur ju balb eine verbangnifrode Rolle ju fpielen berufen war. Der altefte Sohn hatte feine afabemifchen Stubien u Iena beenbigt und war zu bem Bater jurudgefehrt. Der junge Dann mochte als Corpebursche wild geschwarmt haben; biffich und geistig gebrochen, suchte er nach Art schwacher Na-turn Zuflucht und Geil im Bietismus. Aber ber Aermfte fonnte nicht jum Frieden fommen. Er gerieth über bie Große feiner Sunben in Bergweiflung; er betete nicht nur, er minfelte halbe Rachte vor bem Seiland, und boch fant fich feine Beranberung in feinem Bewußtfein. Da naberte fich auch bevellater bem Bietismus und empfahl ihn unferm Semler. Es wirft biefer Umichlag bes Baters gerabe fein febr gutes Licht auf benfelben, und mußte withwendig auch auf ben Sohn einen übeln Einbruck machen. Der Sohn erzählt: "Rach bem Tobe meiner Mutter hat fich auch Die Denfungsart meines Batere nach und nach mertlich geanbert. 1859. 22.

Ich weiß es nicht, ob die Borftellung, daß ich bald auf die Universstät gehen müßte und Unterstühung von Stipendies oder vom Superintendent bei Hof nöthig hatte, nach und nach den Grund zu einer Denkungsart mitlegte, die ganz der vorigen entgegen war. Oder ob die Beränderung des Haswand ihm sichtbar wurde, dazu half. "Genug, dald mußte sich der Sohn auf die Borskellungen des Baters bekehren lassen: "Dem hof sei gar nicht gleichgültig, daß ein Sohn des Archibiakonns undekehrt sein und bleiden wolle und durch das Beispiel so viel andere Schüler immer mehr verderden helse." Allein der Neophit drachte es nicht weit in der neuen Frömmigkeit. Er suchte zwar mit allem Ernst die sogenannte Bersiegelung und die Gewissheit, wo er nicht, um gewiß allein und undemerst zu sein, oft gesuiet und viele Thränen geweint hatte, Gött möge ihn dieser großen Gnade würdigen, aber es half nichts. Es sehte ihm das, was jene Glauden nannten; er blied unter dem Esse, in einem geschnichen Zustande, wie es hieß, d. h. mit andern Borten, Semer kondele ühren materiellen Bortheil sandere, die in der Genchelei ühren materiellen Bortheil sandere.

3m Berbft 1743 ging Gemler ale Stubent nach Salle. In einem Rreife von Gefinnungegenoffen murben bie pietiftifchen Experimente fortgefest. Ge fallen and Semler's Aufzeichnungen bie bezeichnendften Streiflichter auf biefes Ereiben einer irregebenben Bernunft. Anfange murbe er nur erft ,, ale ein Rate: dumenus angefeben, er geborte noch nicht in bie Reihe ber Bollfommenen, aber alle liebten ibn und fuchten ibn vollig bem beilande, wie es bieg, ju gewinnen". Gin herrnhuter aus bem Cirfel meinte, Semler fei bem Beiland fcon febr nabe; an ber gangen Rabe binbere ibn nichts, ale bas unfelige Studium, ,, er folle es megwerfen, ber Beiland fonne beffer leb= ren als Menfchen". Deshalb gehe auch er, ber Berrnhuter, nicht in bie Collegia und genoffe bafur unaussprechliche Seelens rube und ben Unterricht bes Beilanbes. Semler gerieth immer mehr in Unruhe und zerfiel mit fich felbft, fodaß er einft wunfchte, "er mochte boch biefer Rlumpen Gis, biefes Stud Boly fein" Er fcwantte zwifchen Gelehrfamfeit und Frommigfeit, benn baß beibes nicht vereindar fei, hatten ihm feine frommen Freunde nabe genug gelegt. Go mar er einmal voll Frohlichfeit, als er einige lateinische Bucher zu taufen Gelegenheit fand, und feine alte Reigung ju ben Stubien tam wieber in Rraft, aber bie Breunde beantworteten bie Frohlichfeit mit ber Ermahnung, er moge über fein funbhaft Berg beffer machen. Da war es mit feiner Frohlichfeit aus, ant liebften hatte er bie Bucher bem Banbler gurudgebracht, aber er meinte, gur Strafe fur feine Gunben muffe er fie behalten. Allmablich überwand feine Liebe au ben Studien biefe Serupel, er fonnte ce nun nicht mehr leiben, , wenn jemand feine Seelforge fo übel vertheilte, bag er bees halb nicht fleißig ftubiren follte". Auch ber Rreis feiner Befannten anderte fich nach und nach, "von nun an berrichte feine folche Difrologie mehr, man zwang einander nicht nach ber Orbnung jum Derzenegefprach ober jum Bebet nach ber Reihe, man fchatte auch bie Gelehrfamfeit viel mehr".

Man ift nicht wenig überrascht, wenn Schmib die Entsruftung Semlet's über das frivole Bossenspiel des Pietismus durchaus theilt. "Bir mussen die geistliche Vordereitung", heißt es (S. 16), "die Semler für seinen Beruf zu Theil wurde, bes flagen. Ein häßliches, pietikliches Treiben hatte sich unter seismen Augen entsaltet, er war voll Vorurtheil gegen die gewesen, welche der so gearteten Frömmigkeit sich ergaben, er hatte traurige Beweise von der Wirfung eines solchen Vietismus gesammelt, er wußte, daß viele dieser Frommen Seuchler waren und aus schlechten äußern Motiven sich den Vietisen anschlossen. Und bennoch hatten äußere Unskände ihn vermocht, die gleichen Wege zu gehen, wider Neigung und Ueberzengung zwang er sich bazu, an seinem eigenen Urtheil macht er sich gestissentlich irre" n. s. w. Ganz und ohne Rückhalt verurtheilt Schmid den Pietismus; er sucht nicht etwa jene speciellen Erscheinungen als

einfeifige Muswidfe und Berivenngen barguftellen, bas Wibfen und bas Beineip bes Bietisnnes bagegen in Gdrug zu nehmen. Diefe Baltung muß befreutben, benn Schmib weiß fich im Dergen vollftanbig eine mit bem Bletiemne, er ibentificiet bas gange Buch hindurch wahres Chriftenthum und Rietismus. Die Unterscheidung, die er zwischen beiben macht, "bag ber Bietis-mus die zur Kindschaft Gottes nothwendigen Ersahrungen und Erlebuiffe als greifbare Gefühle ju haben wuniche", ift eine nichtsfagenbe Sophisterei. Man empfangt ben Ginbrud, bag Somit fehr mohl eingesehen, bag bie Corruption bes Bietismus in bem concreten Salle eine boch ju eclatante, gu evident bie Beuchelei und ber Banatismus fei, als bag nicht jeber geiftig gefunde Menfc fich von bem Berfuche, biefes Treiben in Schut ju nehmen, mit Etel abkehren mußte. Deshalb verfteht fich ber Berfaffer zu ber Conceffion an bie öffentliche Deinung: er gibt ben Bietiemus preis; was er aber unter ber "positiven Religion ber Thatsachen bes heils" verfteht, was er bie wahre Frommigteit und bas mabre Chriftenthum neunt, bas ift wieberum nichts anberes als ber reinfte Bietismus. Wie ber Bietismus fein Standpunft ift, bas verrath Schmib in faft jebem Urtheil auf bas unzweibeutigfte; wie verfanglich Hingt es 3. 28. in bem Munbe eines Mannes, ber an ber Stelle, von welcher wir handeln, ben Pietismus vernrtheilt hat, fpater biefes Urtheil aber gang vergift, wenn er ausruft: Gemler habe fich vom Bietiemne fagen laffen, was man gu erfahren und burchzufeben habe, um ein - Rind Gottes ju werben, habe es aber zu biefen Erfahrungen und Erlebniffen in fich felbft nicht gebrucht; er fei nie ju einem rechten Berftanbnig von bem gefommen, was ber Bietismus mit ibm wolle, habe fich von ibm nicht zu einer Ginficht in bas Wefen wahrhaft evangelischer Frommigfeit fahren laffen.

Seine Befreiung von bem Pietismus verbanft Semler nachft ben eigenen Stubien bem nabern und vertrautern Umgange mit bem Brofeffor Banmgarten, bem einzigen unter ben hallenfer Docenten, ber einer freiern Richtung gugethan war und zu bem fich ber junge Student machtig bingezogen fühlte. In feinen Borlesungen und Schriften war Baumgarten allerbings gurud-haltenb, bagegen ließ er fich in Brivatgesprachen und Gesell-schaften über seine theologischen Ueberzengungen bes Weitern aus. So erzählt Semler mit Behagen von einer Abenbgeseilschaft bei Baumgarten, an welcher ber berühmte Boltaire und ber Rangler von Bolf theilgenommen. Baumgarten, berichtet er, nahm bamals bie Pariei eines gelehrten englischen Deiften; und nun war es fur ben, ber es verftanb, benn es murbe um ber übrigen Tifchgefellschaft willen, lateinisch gerebet, ein inniges Bergungen gu feben, wie die gang gemeine Theologie fo gewaltig verfor, ohne baß auch bie driftliche Religion babei ju turg tam. Alle thevlogifche technische Runft wurde an ihren rechten Blat gewiesen: bag fie bem Chriften feineswege wichtig fel; baß fie bem gelehrten Stanbe ficon an fich felbft und nach ihrer Abficht und ber Gefchichte nach ale befonberes Gigenthum gehort, feineswege aber bie allgemeinen Grundfage ber Religion ausmache ober gottlich felige machenbe Bolehrung beffer enthalte. Semler fchließt bie Ergahlung mit ber Bemerfung : "Go wenig Baumgarten biefe Bevbachtung in feinen Schriften und Borlefungen jemalen beutlich vorgetragen und auseinanbergefest bat, fo tief faßte ich fle unb machte für mich alle mögliche Application." Rach beenbigtem Univerfitatestudium bewarb fich Gemler um die Conrectorftelle in Saalfeld, Die er indeg nicht erhielt. Dafür murbe er mit bem Eitel eines professor extraordinarius als Rebacteur ber "Roburgiden Staates und gelehrten Beitung" angeftellt, und fcon ein Jahr fpater, 1751, ale Brofeffor ber Gefchichte nach Mitdorf berufen. hier verheirathete er fich, und die furge Beit, bie er bort verweilte, ift bie gludlichfte feines Lebens gewefen. Schmib macht es ihm jum Borwurf, bag es bei ber Liebesgefchichte und Beirath unendlich profaifch und fplegburgerlich bergegangen, ein gerabegu lacherlicher Borwurf. Die Romantit ber mobernen Benfionatfraulein tannte jene Beit noch nicht. Um Oftern 1752 murbe Gemler ale Brofeffor ber Theologie nach Salle berufen. Er fcwanfte, ob er ben Ruf annehmen

follte. Am theiften peinigte ihn bie Frage über bie Stellus Die er ale Theolog in Salle einnehmen follte, benn ichon wer er babin gebommen, eingufeben, er tonne mit feiner ber beiben Jenteien geben, nicht mit ber pietiftifchen, aber auch nicht gan nie ber nenen frientififchen, wie er bie wen Baumgarten reptifes tirte Richtung nennt; por bem Gebaufen aber, einen we eigenen Weg einzuschingen, erfchrat er. Rach langen Bebeiten entschied er fich für die Annahme des Rufs. Er schlof fich w.
nachft auf das innigfte au ben von ihm fo hoch vereiner Bammgarten; mit einem eifernen Fleiß Anbirte er Lag und Racht bie Duellen ber Rirchengeschichte. Es ift eine große Ungerchtigfeit von Schmib, bie fich eben nur ans feiner principiellen Abneigung gegen Semier erflart, wenn er ber bebeutenben Ber bienfte bes Mannes um bie Forberung ber theologischen Disciplina nach ihrer gelehrten Seite hin faum mit einem Werte gebalt; er tonne fich, meint er, bes genauern Gingehens barauf um fo eber entichlagen, ale ja eine Burbigung berfelben wa Baur in ben "Thevlogisthen Inhrbuchenn" vorliege. Bie ein feitig und vertehrt! Der Biograph Semler's hat gerabe auf be wiffenschaftlichen Leiftungen biefes Theologen ben vollen und me getheilten Accent qu legen; Gemler ift berjenige, ber in ber beutschen Theologie ben Mationalismus wiffenschaftlich und foft matifch begrundet. Aber was ift bie Biffeufchaft, was bebeuten Forfchung und Rritit in ben Augen eines Anhangers bes "pofitie ven Chriftenthume". Bener Commilitone Semler's hatte es im ja gejagt, er findire nicht, besuche feine Borlefungen und be find boch gang wohl. Schmid fcreibt eine Biographic und Kritif Semler's in ber nämlichen Beise, als wenn fich jenand hinfegen wollte, um eine Biographie und Rritit Gicero's # geben und babei erftarte, über bie Berbienfte Cicero's ale Ra ner und Schriftfteller befäße man fcon hinreichende Barbigun: gen, man mußte zuseben, und zwar lediglich und aunschließlich ob ber Confular auch ein großer Batriot gewefen. Die Aufdnglichfeit und Bietat, welche Semler feinen

Die Anschaftlichfeit und Pietat, welche Semler feinen einstigen Lehrer und jesigen Gollegen Baumgarten bewie, hat etwas ungemein Ruhrenbes. Er war stete der Wohlthaten eingebent, die ihm jener erwiesen, und lohnte ihm das, swider four onnte. Er, der mit seiner Beit so ängstlich geizte, datt für Baumgarten immer Zeit mad war erstaderisch im diese Berftrenungen für den verehrten Mann. Es gereicht ihm diese Berthenbungen für den verehrten Mann. Es gereicht ihm diese Berthenbung zur höchsten Chre. Während der letzten Kraulheit Baumgarten's, der im Jahre 1757 kard, wich er nicht von den Bette bes Letbenben. Nach bessen Lobe überkam er die Indiereschaft Baumgarten's gleichsten Ard die Erbschaft besselben, und anch die Direction des theologischen Seminars, die jenen gestigt, wurde ihm zu Theil. Die disentliche Ausmerkstrafter dieser gestigt, wurde ihm zu Theil. Die disentliche Ausmerkstrafte dieser gestigt, wurde ihm zu Theil. Die disentliche Ausmerkstrafte dieser Genisse. In der Physical Grade auf ihn, und er rechtsteten Grade auf ihn, und er rechtsteten Gestigten Schriften. In kurzem galt er allgemein als die erste theologische Austricht.

Eine Analyse bes Systems von Semler nach bem Bude von Schmid hat ihre Schwierigkeiten, weil ber Biograph vid mehr bagu belträgt, bas Berftanbnig abgufchmachen und ju me maffern, als beffen flare Ginficht zu vermittein. Es ift fein Kritit, mit welcher Schmid bie Darlegung ber Theologie Sem ler's begleitet; be Begleitung bilben nur Stoffeufger und in pharifaliches Ansbie : Bruft - fchlagen, baß Semler fein Chrift ge wefen; außerbem vereinzelte, ebenfo ungerechte, als nunime Be-mertungen. Gemler, wirb geflagt, fchreibe hochft tunftot, schwerfällig, fteif, verworren. Wir wollen unfern Autor nicht an ben alten Say vom Balfen und Splitter erinnern, nicht unter fuchen, ob jemand, ber fo wenig Ahnung von ber funftlerifden Composition eines Buche hat, wie Brofeffor Schmito, ber gwar plan und flar, aber auch flar wie Baffer fchreibt, ein Red befist, die Schwerfälligfeit und Steife ber Darftellung eines anbern Autore ju tabeln; wir machen einfach barauf aufmerb fam, bag zwischen ber Elegang bos beutigen Feuilletonftils un ber Schriftsprache, wie fie vor einem halben Jahrhunbert bit abliche war, nothwendig ein Unterfchieb fein muß, einfach wei fich feitbem bie Sprache und ber Stil ein Jahrhundert hindurd

verentwickelt und weiter gebildet. Menn Schmid ferner gegen bemler die Maga exhebt, er verfalle stets in Wiederholungen und gewisse Bedenken la kerken in allem feinen Schriften ümmer nieder, so wollen wir dem Biographen nicht zu erwägen geben, as die namliche Anklags gegen ihn selbst mit bestem Recht gelemd gemacht werden kontinge wont nicht gewisse Schwige Gedanke, indem zwar nicht gewisse übersaupt einen Gedanken neumen kann), der Sat: "Semler war in Christ, denn er begriff nicht die Thatsachen des heile", newihrend und stersoup dei Schmid wiederkehrt; wir Kellen maneim zu erwägen, wie es nicht nur natürlich, kondern vohwendig, daß die Jundamentalgedanken, wolche einem wissenshassen Spstem zu Grunde liegen, sich als der leitende rothe inden durch eine jede Arbeit des Autors hindurchziehen müssen.

Bur Conftituirung ber außern Religionsgesellschaft, wie fie a Staate befteht und wie fie ber Staat bedarf, bas ift bie nficht Gemler's, fei allerbinge bas außerliche Chriftenthum s eine bestimmte Angahl von Lehren, Dogmen und Glaubenstifeln nochwendig; verfchieden und wohl von diefer außern Regionegemeinschaft abanfonbern fei bagegen bie inbividuelle Bristreligion jebes einzelnen. Die Begrundung biefer Sonberung gibt bie Kritif bes Begriffe ber Ramonicitat. Was man Ranon mannt, bie Deinung, ale waren bie Schriften Alten und enen Teftaments alle gleich göttlichen Ursprungs und mulften m allen Chriften als die einzige Quelle der guttlichen Bahrit und ber moralifchen Erfahrungen angesehen werben, biefe leinung fei ein Borurtheil und biefer Ranon exiftire nicht. er Ranon beruht nur berauf, bag bie Majoritat ber "tathos den" Chriften feit bem 4. Jahrhundert barin übereinftimmte, te Buder öffenetich vorlefen ju laffen. Damit ift ihre un-ranberliche Geltung eine Sache bes öffentlichen Rircheurechts worben; feinesusege aber folgt aus ber hiftorischen Thatfache, B ein jedes Buch in biefem Ranon für jeden einzelnen Chris n die verbindliche Rraft einer Quelle gottlicher Bahrheiten b moralifcher Erfahrungen befage, vielmehr ift jebem beniben Chriften bie befondere Untersuchung und Rritif biefer ider für feinen Privatgebrauch volltommen frei geblieben, r um mit Semler's Worten zu fprechen: "Es ift bie-nicht eine allgenfrine Pflicht aller Chriften, baß fie aus en Buchern bes Alten Teftamente, aus allen Rapiteln und rfen, folten und mußten dogmata fidei et vitae ebenfo leiten, als aus bem Neuen Teftament. Denn, wenn nun ein nift fcon über andere unfabigere hinausgewachfen ift, und ber Alichen innerlichen vollfommenen lebung geläufig ift, foll und tf ber auch im Buch Ruth, Efther, Rebemia, Richter u. f. w. gmata ficiei et vitae suae finben, ba er ale Chrift oft bas gentheil, ungeiftliche Gefinnung und gemeine menfchliche bands gen fieht, manche, bie fogar lieber ihm unbefannt bleiben in?" Deshalb fann Somler ,, ber theologifchen gemeinen wrie vom Ranon burchaus nicht felbft weiter beipflichten". er muffe fich bemuben, "bie gang zufällige Beschaffeuheit ber-ten aufzusuchen und fie also ber historie nach viel genauer zustellen, um bas eigene Urtheil eines jeden bentenben und it nachforfchenben Chriften wieber vollig frei zu fchaffen". I nothwendige Confequeng muß mit ber Ranonicitat auch bie biration fallen. Ebenfo wenig bie Gefammtheit ber beiligen briften eine von Gott birect und befondere veranftaltete, für Beiten und fur alle Bolter gultige Cammlung ift, ebenfo nig find bie einzelnen Schriften ber Bibel burch eine fpeciell tliche Eingebung entftanben. Gine Schrift weiß nur bann Rriterium bes guttlichen Urfprunge auf, wenn fie Allgeines und ju aller Beit Bichtiges fur die menfchliche großere Ufommenheit enthalt, und wenn bie eigene moralifche Bolls imenheit und mabre Glüdfeligfeit bes einzelnen baburch bebert werben fann. Bei vielen Buchern bee Ranon fehlt bie-Rriterium gang ober boch zum wefentlichen Theil. Biele halten - und bies ift ein überans fruchtbarer Gebante, ben mler zuerft hervorgehoben hat - mehr ober weniger Lofales ) Temporares: "Das fei ein hauptfehler ber heutigen ber-

wenntit, bag fie, von ber Sppothefe einer vollig gleichen Infpis ration ausgehenb, alles auch jur fteten Lehre fur bie Chriften, bie auch in gang anberer Beit und Begend lebten, ale jene allererften Buborer ober Lefer fich befanden, gerechnet murbe, unb guben follte biefe alfo gleich gute driftliche Lehre auch noch bagu unt eine einzige Borftellung ober Mobification ber Borftellung geben, bei Berluft ber gangen driftlichen Geligfeit beffen, ber andere Dinge babei benft, wenn fie gleich feine eigene Boblfahrt nicht angingen, fonbern frembe Siffvrie maren." Semler macht mithin außerbem bie Berbindlichfeit ber fanonifchen Schriften von ber verichiebenen Stufe ber Ginficht und Bollfommenbeit ber verschiedenen Lefer abbangig. Das Chriftenthum beftebe nicht in bestimmten Lebren, Die in bestimmten Schriften niebergelegt, fonbern in Uebung ber Gottfeligfeit, und ba mochten benn je nach ber Art ber Individuen jur Anregung biefer Gott-fetigfeit bent einen biefe, bem anbern jene Lehren taugen, weldhe fich in ber Beiligen Schrift finben. Wer Bereite tiefer gegraben hat und geforicht, ift bereite binausgewachsen über unfabigere Unfanger; je weiter ber Chrift in Ginficht und lebung fomme, um fo meniger habe er nothig, gleichfam noch einmal bie Unfangegrunde aus ben fanonifden Schriften gu lernen, um fo

weniger fei er an biefelben gebunben.

Das auf Diefe Beife gewonnene Resultat hat noch eine weitere Eragweite, Bibt es feine fanonifden Schriften in bem bieber angenommenen Ginne, und ift bie Bottlichfeit ber Beiligen Schrift eine fo relative, bag fie bem einen gottlich fein fann, mabrent fie es bent anbern nicht ift, fo folgt baraus, bag bie Beilige Schrift auch nur in febr relativer Weife bas principium cognoscendi fein fann. Gott bat allerbinge bie etvis gen moralifchen Wahrheiten, burdy welche fich bie driftliche Religion von andern Religionen unterfcheibet, in ber Schrift nies bergelegt, aber "follte benn bie gemiffenhafte Erfenntnig bes Chriften etwa abnehmen ober gehindert werden, wenn fie ans wirflicher freier Ginficht und machfenber geubter Erfenntnig ein und bas aubere Budy von benen beifeite legen, welche bei ben Inben heilige Bucher ober bei ben ehemaligen Chriften fanos niche Bucher hießen, indem fie ehebem fur unfahigere Leute einigen Rugen hatten "? Gerabe bae Bachethum ber Erfenntnis ift bie Abficht und ber Enbzwed aller jener Schriften, welche Bott nach und nach ben Juden und Chriften mitgetheilt hat. Das Bachethum ber Erfenntnig aber ift wiederum verfchieben je nach ber fubjectiven und individuellen Unlage und Befahigung ber einzelnen, und es fann mithin feine Unveranderlichfeit und ftete Gleichheit folder Erfenntniß geben. Go gelangt Gemler gu bem Schluffe, bas Chriftenthum befteht nicht in einer unveranberlichen Summe von fillftebenden Renntniffen und Lehren, und man barf fich auch gu biefer Deinung nicht baburch bringen laffen, bag in ben neuteftamentlichen Schriften fich folche noch finben. In ihnen handelt es fich barum, Die Borftellungen, welche fich bamale unter Buben und Beiben porfanden, allmählich und vorfichtig gu berichtigen und die Leute bamaliger Beit gur beffern Erfenntniß zu bringen. Alles barin ift alfo gefagt mit Bejug auf bie bamaligen Borftellungen. Das Befen bes Chris ftenthums ift etwas burchaus Innerliches, "es ift burchaus in ben Bemuthern", es befteht aber in mabrer, innerlicher Gottes= verebrung. Diefe ift eben in ben verfchiebenen Menfchen in verfchiebenem Grabe vorhanden und ift eines fteten Bachethume fabig. Dach ihrer objectiven Seite bat bie Religion feinen anbern Juhalt, ale ben gang allgemeinen bes Glaubene an einen Gott, ber alle Menfchen mit gleicher Liebe umfaßt. Bu biefem Glauben und zu einem auf biefen Glauben bafirten moralifchen Leben erzogen Chriftus und bie Apoftel. Raturlich waren nicht alle Menfchen gleich empfanglich und gleich willig, und naturlich riffen fich nicht alle gleich leicht los von ihren bisherigen Borftellungen. Darum gibt es auch fo mannichfache Stufen unter ben Chriften und barum ift es inebefonbere nicht möglich, bag alle in ben gleichen Borftellungen fich einigen. Darauf fommt es aber auch nicht an, biefe Borftellungen gehoren nicht jum Befen der Religion felbft, bem einen bienen biefe, einem

anbern jene jum Anweis im moralifchen Leben, und wenn fie nur bagu bienen, fann man jebem bie feinen laffen : "Die ims mer großere Bielbeit und Ungleichheit ber Menfchen, bie nun Chriften werben, blos angerliche ober auch innerliche, macht es unmöglich, bag fie über ben Begriff und bas Berhaltnig Gottes, Chrifti und bes Beiftes Gottes, über allen wirtlichen Inhalt bes Reuen Teffamente ein und biefelbe Summe von Borftellungen und Urtheifen angehmen und immer behalten follten. Bu irgenbeiner einzigen Stufe driftlicher eigener moralifcher Beffes rung und Boblfahrt ift auch bergleichen vollige Ginbeit einer Religionsform gar nicht nothig; zu einer und berfelben Sinfe eigener driftlicher Religion find alle jene fo ungleichen Menfchen von bem unenblichen Gott nicht berufen ober verpflichtet."

Dogmen in bem Ginne ber Confiftorialfirche fennt Gems ler's Chriftenthum nicht. Die Rirchentheologie, bie einzelnen Dogmen find erft im 4. Jahrhundert von ben Bifcofen gemacht, welche bierbei junachft bie außere Unterwerfung ihrer firchlichen Unterthanen und bie fefte Berbinbung eines großen Rirchenftaats por Angen hatten. Die Brivatgottesverehrung bes Chriften bleibt von biefem bogmatifchen Glauben Durchaus unberührt und uns abhangig. Das offentliche Religionemefen fann bem fortgefchrittenen, verftanbigen Chriften vielfach anftofig fein, aber megen folder Mangel barf er fich boch nicht der außern religipfen Gemeinschaft entziehen. Biele Bflichten murben nicht geleiftet werben, wenn jeber nur feine großte Bequemlichfeit und gange Bes haglichfeit in Unichlag brachte. Die verftanbigern Chriften murben ben unfahigern burch bffentliche Beranberungen nur Anftos geben, mahrend fie ihnen ohne biefes auf gar viele Art und Beife noch nuglich werben fonnen, und namentlich bie leichte finnige, gewiß unmoralifche Einbilbung vieler übereilter Beits genoffen hinbern, bie fich über alles hinwegfeben, weil fie einige Spottereien aufgefangen haben. Mit einem Bort, Die firchlichen Dogmen find feine Glaubensartifel im eigentlichen Sinn, jum Befen ber Religion trägt es gar nichts aus, wie man fich zu ihnen ftellt; es fieht bem Chriften ganz frei, welche Borftellungen er fich barüber bilben, wie er bie Grundgebanken für fein praftifches Leben nugen will. Dabei falle aber bas Chriftenthum burchaus nicht mit bem Raturalismus gufammen. Bie man nicht leugnen fann, bag bie moralifche Belt nicht weniger in febr gleiche Rlimata ober unabanberliche Ginfluffe getheilt ift, ale bie Lage ber Erblugel, burch welche bie Arten ber pfpchifchen Brobucte immerfort verfchieben finb, fo wirb man auch ben Begriff von Gottes Berhaltnig und Birtung auf bie Geelenfrafte mancher Menfchen nicht aufheben tonnen. Die Raturaliften tonnen nicht behaupten, es gebe außer ber fucceffiven Uebung bes Menfchenverftanbes über moralifche Dinge gar feine Belehrung und Offenbarung Gottes. Die natürlichen Seelenfrafte bes Menfchen haben eine fo ungleiche Stimmung, bağ burchaus ihr eigenes Rachbenten über bas Berhaltnig Gottes einen ungleichen Gang behalten muß. Daburch wird eine erweiterte Birfung und Offenbarung Gottes nothig, und auf bies fem Grunbfat von fteten Birfungen bes Geiftes Gottes in manchen Menfchen beruht eben bie driftliche Religion. Die Anregung ju rechter geistiger Berehrung Gottes führt ben Christen auf bie Offenbarung Gottes in Christo jurud.

Das find die leitenden Grundfage in ber Theologie Sems ler's. Philosophischen Gehalt haben nach Schmid die Grunds fate nicht; bas Ergebniß beffen, "was Gemler philosophisches Studium nannte, war bochft armlich". 3ft Schmib wirflich in ber Gelbsttaufchung befangen, daß er etwa mahnt, bie eingige Beisheit, bie er ftets und immer ale fein einziges argumentum ad hominem aufzutischen bat: "Semler war fein Chrift, ba er nicht an bie Thatfachen bes Beile glaubte", biefe einzige vornehm abfprechende Meußerung fei "gehaltvoller und philofophischer", ale ber Ernft und die Treue, die Ausbauer und Grund: lichfeit in ben Studien Semler's? Bir finden perfonlich nicht bie allermindefte Reigung ober Rothigung, uns fur ben Ratio-nalismus ober feine Bertreter irgend zu enthufiasmiren, im Gegentheil, wenn wir unfere perfonlichen Sympathien und Anti-

pathien in religiofer Beziehung aussprechen burfen, fo fei tein Bebl barane gemacht, bag une bas nüchterne Buritanerthun bes Rationalismus gar wenig intereffirt; wenn aber biefe for genannte "neuere Theologie bee positiven Chriftenthume" fic auftellt, ale verfahre und fei fie logifcher und philosophischer, von mehr Behalt als ber Rationalismus, fo gebietet bie bifter rifche Gerechtigfeit einfach, bag man eine berartige Pratenfon als unberechtigte Anmagung gurudweift. Dber bilbet fich eine biefe "neuere Theologie" wirflich ein, fie habe mit ihrer bench-lerischen Sophistit und Romantit, welche fich leiber ben Soit geborgt, als ftupe fie eine confervative Politif, und bie eben beshalb, weil die Angabe geglaubt worben, neuerbings auch jebe gefunde confervative Politif in Discredit gebracht bat, glaubt Diese neuere Theologie von der Farbe Bengftenberg's, fie habe wissenschaftlich bas wissenschaftliche System bes Rationalismus überwunden? Die Einbildung ware eine Ibiospukraste. Es konnte nicht fehlen, daß Semler von seinen Zeitgenof-

fen vielfach mieverstanden wurde, und biefe Dieverstandniffe find für ihn die Quelle tiefen Leibe geworben. Die Drthoboren verleterten ihn ale einen Raturaliften; bie lettern wieberum befchulbigten ihn ber Beuchelei und bes Mangele an Muth; er fei ju feig, offen in ihr Lager übergutreten. Es ift faft bas wibrige Coofalegelufte, bas nach Leichen icharrt, wenn Schmid bie abfallie gen Urtheile und Rranfungen, welche Gemler an feinem Lebensabende von ben Beitgenoffen erfuhr, jufammenftellt und biefelben in aller Debnung, ja in ihnen eine wohlverdiente Strafe

feiner Undriftlichfeit finbet.

Wenn wir nit ber Berficherung fchließen, bag wir von ber Lecture biefer auch außerlich färglich ausgestatteten Monographie mit bem entichiebenften Ungenügen gurudfehren, fo wirb es nach bem bereits Gefagten nicht erft nothig fein, bies Ungenugen weiter an motiviren. Thaddaus Can.

#### Die ökonomischen Berbaltniffe bes Schriftstellerfandes.

3m ganfe bes Dary hielt ber Royal literary fund in London, unter bem Borfite bee Grafen Stanhope, feine regel mäßige Jahresstung. Die Bahl ber Thefinehmer war biesmel geringer als sonft, ba die Opponenten gegen die bisherige Ab-ministration und Organisation, Dickens und Dille und ihre Freunde, biesmal weggeblieben maren, nachbem fie brei Jahre lang vergebens opponirt. Inbeg wurde ein Schreiben von Didens vorgelefen, bes Inhalts, bag er und feine Genoffen auf bie Opposition nicht verzichteten. Befanntlich geben feine Reformporfchlage babin, bag außer ben fortlaufenben Jahrespenftonen and Darleben und rudgablbare Jahresgelber, bie freilich für ben Empfanger immer brudenb und nur eine augenblicitiche Aushulfe find, bewilligt und im Lokal bes Bereins Lefe = und Schreibezimmer eingerichtet und Abendverfammlungen und ,, conversazioni" gehalten merben follen, mas jeboch bisher abge lehnt wurde, weil biefe Reform und Erweiterung gegen Die Grundgefete ber Stiftung verfloße. Die Berfammelten waren bamit gar nicht unzufrieben, bag Didens und Genoffen "burd ihre Abwefenheit glangten ", und fo verlief ber Abend in Gemuthlichfeit und Friedfertigfeit. Der Rechenschaftebericht bet manche intereffante Daten. Im gangen wurden im Laufe bet vergangenen Jahres an 58 Berfonen Unterflützungen im Betrage von 1840 Bf. St. vertheilt. "Science and art" erhielt bie größte Summe, nämlich 330 Bf., welche acht Berfonen jugute fam, bie niebrigfte bas Drama, namlich 20 Bf., welche Unterflugung jeboch nur einer Berfon jufiel. Auf Die Rategorie ,, Gefchichte und Geographie" fiel bie Summe von 315 Bf., bie fich an neun Personen vertheilte. Bon ben übrigen "Grants" famen acht auf die Rategorie ber Topographie und Reifen und ebenfo viele auf die ber Boefle, fieben auf die ber Essays and tales, funf auf bie ber periobifchen Literatur, brei auf Die ber claffifchen, brei auf Die ber Rechtswiffenschaft, zwei auf bie ber biblifchen Literatur, zwei auf bie ber vermischten, je eine auf bie ber

Rebiein und bie ber Moralphilosophie. Die Ausgaben ber Suftung betrugen für Binfen 184, für Befoldung bes Secretars und Collectore 225, für "jufallige" Boften 118 Bf. Der bem Ciammfapital zugute tommenbe Ueberfchus belief fich auf 205 Bf. Somit tann man wol fagen, baß fich biefe Stiftung in einem febr Hubenben Buftanb befinbet, und man mochte faft bebauern, baf Didens, ber fich überhaupt gern in alles einzumischen scheint nub von beffen im Bunbe mit Bulwer und bem verftorbenen Douglas Berrolb projectivter ,, Guild of literature and art" man nichts weiter vernommen hat als große Rebensarten unb ben Aufruf ju Subscriptionen, auf feine Opposition nicht verzichten will, ba folche Bublereien und Berwurfniffe einem wohle hatigen Institute niemals von Bortheil find.

Richt ohne Genugthuung lafen wir, bag ein Rreis von wiener Journaliften furglich ju einem Berein gufammengetreten fei, ber fich bie Unterstugung hulfsbedurftiger Ditglieber bes Journalistenstandes und die Bermittelung des geselligen Berkehrs jur Aufgabe gemacht habe und fich ben Ramen "Concorbia" beilegen wolle. Durch bie Aufftellung ber Rategorie von Ehrenmitgliebern halt biefer Berein, wie bies bei anlichen Bereinen in England ber Fall, in zweiter Reihe ben Beitritt von gebils beten und literaturfreundlichen Mannern offen. Den Monates beitrag habe man fehr niedrig gestellt, weil man mit Sicherheit barauf rechne, bem Bereinevermogen burch Afabemien, Concerte, theatralifche Borftellungen, literarifche Albums u. f. w. alljahrlich eine anfehnliche Summe guführen zu tonnen. Dit bem Berein foll ein Schiebegericht verbunben fein, welches in Ehrenfachen ju entscheiben bat, wie wir glauben eine fehr empfehlenswerthe Ginrichtung. Die Statuten enthalten, wie man verfichert, in Bejug auf bie Aufnahme fehr ftrenge und fluge Bestimmungen. Die Unterftugungen follen, wie es icheint, fure erfte jumeift erfranten Mitgliebern und ben hinterlaffenen verftorbener zugute tommen. Bir freuen une über jeben neuen Berfuch, ber barauf hinzielt, ben Gemeingeift und ben Geift ber Bulfebereitschaft putiett, ben Gemeingeist und ben Geitt ber Dulisbereitschaft unter ben beutschen Schriftftellern zu sorbern, selbst wenn er furs erste nur eine lokale Begrenzung hatte. Man hat es ben wiener Journalisten zum Borwurf machen wollen, daß sie nicht gesucht hatten, ihre Zwecke mit bem Zwecke ber Schiller Stiftung in Berbindung zu sehen. Aber gerade die Journalisten und Milletonisten haben wol am wenigsten von dieser Stiftung zu erwarten, und gerade sie gehören zumeist der Lokalität an, für die sie schreiben und wirfen. In Leipzig und Berlin kennt man nicht die Redufriisse der miener Laurnalisten, und umgekehrt nicht bie Bedürfniffe ber wiener Journaliften, und umgefehrt. Dhuebin nimmt Defterreich ber beutschen Besammtheit gegenüber and in literarifcher Begiebung eine abgefonbertete Stellung ein als jebes aubere beutsche Land. Wien bilbet eine Welt für fich, und soviel bie wiener Journaliftif auch ju munichen übrig last, wird man boch jugeben muffen, bag ber Journalift in Bien eine einflugreichere und geachtetere Stellung einnimmt ale viels leicht an irgendeinem andern Orte Deutschlands. Die wiener Jours naliften icheinen überhaupt mehr Barme, Naivetat und Frifche ju befiben als bie ber anbern beutschen Sauptftabte und haben ichon oftere bewiefen, bag ihnen Gemeingeift feineswege fehlt und bag fie in bringenben Fallen auf bas Entgegenfommen ihres Publifums rechnen burfen. Erft vor einiger Beit veranstalteten fie fur ein feit langerm erfrantice Mitglied ihrer Genoffenschaft ein öffents iches Concert und Declamatorium, eine sogenannte Afabemie, welche einen Ueberschuß von 2000 Kl. gewährte. So ergaben auch die von Saphir zu wohlthätigen Bwecken in Wien verans falteten Borlefungen fiets einen fehr ansehnlichen Ertrag. In mifchen ift man auch in Defterreich noch weit bavon entfernt, ben Journaliften und Bubliciften bie Achtung zu wibmen, beren ke fich in England, Schottland, wo man noch jungft einem in Deutschland faum befannten Journalisten ein öffentliches Denfmal errichtete, und in Franfreich erfreuen. Bu fürchten ift auch, bag bie Rriegefturme, bie man weiß nicht welchen Charafter und welchen Umfang annehmen werben, alle biefe Bestrebungen fehr in ben hintergrund brangen ober boch fur ben Augenblid mes frutlich beeintrachtigen burften. Go hat bereits Dajor Gerre

auf Maxen erflart, bag bie von ihm projectirte und bereite von mehreren Fürften genehmigte Rationallotterie jum Beften ber allgemeinen Schiller Stiftung in Rudflicht auf bie allgemeine Beltlage noch ein Jahr lang vertagt bleiben muffe.

Bir nehmen hiervon Anlag auf ein Thema gurudgufom-men, bas wir icon febr oft in b. Bl. wie in andern Beufchriften behandelt haben, auf bas wir aber von Beit ju Beit immer wieber gurudgufommen fur unfere Bflicht halten. Nicht etwa ju unferm Bergnugen, benn wir fonnen versichern, bag bas Befprechen biefes Themas in uns immer einige Berftimmung hervorruft, um fo mehr, ba wir glauben, bag man fich bamit nur bei einer Minoritat ber Schriftftellerfchaft felbit Dant unb bochftens einmal von Gt. Rene Zaillanbier bas Lob erwirbt, man sei, plein de sympathie pour ses confreres". Franz Brendel brachte jungt in seinen "Auregungen" unter bem Titel "Boeten, Musiker und die junggermanische Schule" eine Betrachtung über die Hauptursachen, die es veranlassen, daß die Achtung für den Schriftsteller, d. h. für dessen Person, in so hohem Grade abgenommen habe. Eine Hauptursache biefer betrübenben Ericheinung erblichte Brendel in ben oft in Brutalitat und Gemeinheit ausartenben Rlopffechtereien ber Schriftfieller. Sieruber haben wir, was uns von unferm Standpunft gu fagen nothig ichien, bereits in Dr. 18 b. BI. gefagt. Die andere Saupturfache liegt, wie Brenbel behauptet, petenfalls in ben pecuniaren Berhaltniffen ber Literaten und Boeten". Er fahrt fort: "Beil bie Dufit zugleich noch eine Seite bes funftlerifchen Sandwerfs hat, genießt fie auch bie materiellen Bortheile eines folden. Die Eriftenz bes Poeten bagegen ift bie allerprecarfte, und er ift barum genothigt gu allerhand Gulfemitteln feine Buffucht gu nehmen, eifersuchtig gu wachen über feine Erfolge, Diefe ju fnchen, fich bervorzubrangen, fich felbft gu bouffiren, andern von feiner großen Bebeutung fortbauernb vorzusprechen und biefe gur Schan ju tragen, um nur überhaupt auf einen grunen 3weig ju fommen. Machten boch die "Blatter fur literarische Unterhalrung" bei Gelegenheit barauf aufmerffam, daß ein Schriftfteller in Deutschland fehr geschatt fein tonne, ohne bag feine Werfe wirklich Abfat fanben. Dan bat von feiten bee Bublifume noch ju wenig erfannt, bag alle, Die fich fur eine Bestrebung intereffiren, auch bie Ber-pflichtung haben, biefelbe nach Rraften zu unterftugen. Go ift eine Erhebung bes Schriftfellerstanbes nur möglich burch Berbefferung ber materiellen lage beffelben." Gicherlich, fugen wir bingu, benn bie Belt ift bentjutage nur ju gewohnt, ben Berth eines Arbeitere und feiner Arbeit nur nach bem materiellen Ertrage ber lettern ju beurtbeilen, und wer trop aller Arbeit und allen Salents "pauvre" bleibt, gilt ihr nicht viel mehr wie ein "Lump", mit bem man nicht viel "Sache ju machen" braucht; aus Diefem Grunde ftrebte auch Schiller, wie er fich einmal in einem Briefe ausbrudt, nach ,, ofonomifchem Ruhm' weil biefer ben ichriftftellerifden forbern helfe. Brenbel fahrt fort: "Sehr irrig aber wurde es fein, auf eine folche Berbefferung ber materiellen Lage ju warten, und bann erft eine Regenera-tion ju versuchen, b. b. nur erft, wenn fich die Umftanbe ge-beffert haben, vor eigener Thure fehren, im eigenen Sanfe Ordnung einfubren ju wollen. Der umgefehrte Weg ift ber allein richtige. Literaten und Boeten muffen bie Reform in ihrem eigenen Bereiche in Die Sand nehmen, und baburch auf bie Ber= haltniffe einwirfen. Golange diefelben nicht ihre Giferfüchteleien beifeite laffen, folange fie nicht ale vereinte Macht auftreten und ihre Intereffen gegenscitig und gemeinschaftlich vertreten, fann auch in ber außern Stellung fich nichte anbern. Die großere Achtung wird fommen mit ber Achtung por ber Gorporation."

Ueber nichts befiehen wol in Deutschland fo verfehrte und confuse Anfichten, als uber ben Schriftstellerftanb, bem manche, wie es fcheint, faum einmal eine burgerliche Berechtigung jugeftehen mochten. Et ift aber einmal ba, und zwar ift er maffenhaft ba, und so wird er wol als ein nothwendiges Product unferer Gultur gelten muffen. Bo bas Schulmefen in Blute fteht, ba wirb es auch viele Schulmeifter geben; wo ftarte Rachfrage nach Runftwerfen ift, da wird es viele Künstler geben; wo viel Sinn sur Theater und Mufit herrscht, da wird es viele Schauspieler und Mufitanten geben; und wo großes Lesebebursniß vorhanden ist, da wird es viele Schriftsteller geben. Nichts, scheint und, kann einfacher sein als dies. 3e mehr Buchtandlungen entstehen, je mehr Zeitungen und Blätter anftauchen, je mehr überbaupt das Bedürfniß vorhanden ist zu drucken und zu verlegen, um so mehr wird die Zahl der Schriftsteller zunehmen. Dies ist, dens sen wir, abermals einsach genug. Die deutschen Regierungen sober sagen wir zurrestendert das deutsche Bolk selbst) bestrachten und behandeln freilich die Schriftsteller ziemlich alls gemein wie heimats und rechtose Zigeuner; aber sie würden ohne Zweisel sehr in Berlegenheit kommen, wenn sie alle dies jenigen, die jeht als Redacteure, Journalisten, Uebersetzer, Romanichristüeller, Theaterdichter u. s. w. ihre Eristenz haben, in Nemtern und Staatsstellen, die ihrer Bildung und ihren Kähigsteiten angemessen wären, unterdringen sollten, da ja ohnehin über die zu große Zahl der Aspiranten in allen Kächern Klage gesührt wird. Sie sollten daher dem himmel danken, daß diese, überschüssige Bildung ", wie man sie wol genannt, auf Brivatswegen versorgt ist. Aber während wir uns mit der ungeheuers siehen Borstellung großthun, daß die alten Hellenne eigentlich in uns Deutschen wieder ausgestanden seien, kann sich doch faum jemand von der Ansücht frei machen, daß Amt, Stand und Titel nothwendig dazu gehören, um aus dem Menschen etwas Ordents liches zu nurachen.

Und ift es überhaupt unnatürlicher, bag ein ichriftfelle-rifches Talent jugleich auch ju Erwerbezweden ichreibt und pro-buciet, als bag ber Baftor fich bafur bezahlen lagt, bag er bas Bort Gottes von ber Rangel verfunbet und bie gefetlichen relis gibfen Geremonien verrichtet? Laft fich ber Staatsmann bie Dienfte, bie er feinem Furften und feinem Lande, haufig fogar mehr jenem und fich ale biefem leiftet, lagt fich ber General mehr jenem und fich als bezein leiner, tagt fich der General feine Garnisonsbienfte und feine Schlachten, selbst seine verstorenen, nicht theuer genug honoriren? Soll nun ber Schriftsteller nicht babin trachten, jeine Arbeiten zu bem möglichft hohen Breise zu verwerthen, ba ja hentzutage jeder dasselbe thut, fast jeder um so gewissenhafter und freudiger und in dem Gefühl größerer Selbnandigfeit auch um so bester arbeitet, je bester er bezahlt ift? Berbienen nicht gerabe Schriftfteller hohe Achtung, melde von ihrem Talent nicht ausschließlich ju Incrativen 3meden Gebrauch machen und ihrem literarischen Streben fortbauernbe Opfer bringen, ba fie boch feben, bag ber ", geachtete" Schrift-fteller vom Bublifum mein viel folechter bezahlt wirb, ale ber vielleicht bei weitem weniger geachtete, beffen Streben fich porsnehmlich babin richtet, fur bas Amufement und bie Unterhals tung vornehmer ober nicht vornehmer Dugigganger ju fchreiben ober gar fur bie Befriedigung ihrer Clanbalfucht gu forgen? Ge gibt gegenwartig genug Tonfunftler (obichon noch Mogart, Weber und Beethoven, welche man in andern Landern in Golbe eingefagt haben wurde, fich gar febr gequalt und abgearbeitet haben), Maler, Bilbhauer, Architeften, Schauspieler, Sanger, Birtuofen, bie ihren Bortheil aufs beste wahrzunehmen wiffen, ohne daß die Weit babei ein Arges ober barin eine Beeintrads-tigung ihres "Genius" findet. Rur in Betreff des Schrift-fellers und namentlich des Dichters wird in Deutschland, aber auch nur hier principiell, das Dogma festgehalten, daß ein "Genie" fich möglichft qualen muffe, baß bie Roth bie gehnte Dufe, ja baf fie von bem Lofe bee Genie ungertrennlich fei, und man vertheibigt biefes Dogma mit einer hartnadigfeit, bie balb theils an Albernheit, balb theils an Schabenfreube grenzt. 3mmer beruft man fich barauf, bas ber "Genius ' - falls eben

feine forperliche Galle nicht vor ber Beit gufammenbrich - in Rraft in fich habe, fich burch alle Bibermartigfeiten mi fie alle Sinberniffe hinweggnarbeiten. Leiber wiffen wir jebog uit, wie viele Benies gar nicht gur Entfaftung gefommen fut, m miffen nur von benen, welche es ju etwas gebracht baben. In fann bas größte militarifche Genie fein und boch ewig him fieutenant bleiben, weil es gerabe ben Fürften und Regimme nicht gefällt, Krieg zu machen. Burger war ficherlich en fen; er hatte fogar nach unferer Ansicht bas Beng zu einem gen bramatischen Dichter. Das beweifen feine Ballaben (namafi feine "Lenore"), in benen bas bramatifche Glement mit grifm Energie fich geltend mucht, ale in irgenbeiner Ballabe Contit und Schiller's. Aber Burger vertam unter foofeln Ungermannb ichlechten Gefchaften in feiner fammerlichen, bemorulifmia Inftigamtmanneftelle ju Altengleichen, er, ber " Lieblingeite ber Nation", für ben niemand etwas that, ale es nich 34 war. Schiller war gewiß ein Genie erften Ranges, unb be geftanb felbft er, ale er fich an Rorner ale feinen letin It tungeanfer flammerte, in einem Briefe vom 7. December 174 " Ueberbem zwingt ja bas beutsche Bublifum feine Corifiede nicht nach bem Juge bes Genius, sonbern nach Speculatina bes handels zu maflen", und so hat auch er als Theateride fpater ber Sentimentalität und ber Schauluft bes Publim mitunter mehr Bugeftanbniffe gemacht, ale gerabe nothig w Man fel boch nut ehrlich und fage, wie felbft bem Gent-benn "Genie" bleibt ja boch immer bas Barabepferb in Das land, mahrend bie Aderpferbe und Rarrengaule: gemiffent Bleiß, reblicher Bille, geraber Berftanb, Liebe gur Renfest n. f. w. boch auch nicht zu verachten find — bie Dojict und bas Celbfivertrauen und bas Unabhangigfeitegefühl frem foll, ju ichaffen und große Berte bervorzubringen, wem se es umlagert, wenn Gerichtecitationen, Erecutionen, Ausikte ben Schulbthurm u. f. w. feine Tage : und Rachtgefpenfter Das fühlte auch Grabbe, als er, freilich in feiner balbick renommistischen Weise, einmal an seinen Berleger schrieb: m möge ihm nur 2000 Thir. geben und er wolle einen "Fack schreiben, gegen ben der Goethe'sche eine Lumperei sein in Und wie ergreisend sind Schiller's Alagen gegen Körner, der Gefeller's Alagen gegen Körner, der ihm feine Schulben "bas Leben verbittern"; wie bufter if i haupt ber Schatten, ben bie Gelb : und Eriftengfrage tun Schiller : Rorner'fchen Briefwechfel wirft! Ja, felbit 54 erblidte in biefer forgenvollen Beriobe wie Grabbe bie Bi lichfeit, große Compositionen hervorzubringen, nur in ber fpective einer geficherten Lebensstellung, in einer fogenem Gelbheirath, wenn er am 9. Marg 1789 an feinen Kin schreibt: "Konntest du mir innerhalb eines Jahres eine fivon 12000 Ehlen. verschaffen, mit der ich leben, an die ich attachten könnte, so wollte ich die in fünf Jahren eine fin riciade, eine claffifche Tragodie und, weil bu boch fo barais feffen bift, ein halb Dugend schoner Dben liefern." Ach im, Im Golbe hangt, nach Golbe brangt boch alles." Uches mar Schiller's fpatere Beirath burchaus feine Gelbbeirath, ungerechnet, bag feine Frau einen fleinen jahrlichen Bufduit Mutterfeite hatte, war ihm feine eheliche Berbinbung mit @ abelichen Fraulein boch von wefentlichem Rugen, inbem ft ! eine Stellung in ber weimarifchen Befellichaft verlieb, bet veranlagte, größere Rudfichten auf feine angere Lage qu nete und ihm nach verschiebenen Seiten fehr vortheilhafte Connereroffnete.

Ge ist nun allerdings nicht zu leugnen, das ein Schifteller, wenn seine Bucher fortbanernd ausgezeichnet gut ik was jedoch eine große Seltenheit ist, oder wenn er eine fundirte Zeitung redigtt, sich hentzutage oft bester find mancher Beamte. Aber die Gunst des Publisums ift nared und wetterwendisch der Concurrenz groß, die Productivität zu unerschöpflich und durch Krankheiten und Alter bedrobt; mu Bestande der Blätter und Zeitungen und somit in den Retamstritt häusiger Wechsel oder Systemswechsel ein, und is ist auf sieben fette Jahre leicht sieben magere, welche jene vellseit

<sup>&</sup>quot;) Schiller nahm ben Ruf als Professor an ber Universität Jena an, weil', wie er an Körner schreibt, sein ganges Absehen bei ber Sache sei, "in eine gewiffe Rechtlichteit und burgerliche Berbindung einzutreten". Körner schrieb barauf zurud: "Dein Ruf, selbst im historischen Tache, tann burch einen solchen Titel nichts gewinnen." Aber nur sehr wenige in Deutschland benten wie Körner.

aufgehren. Mit Runftlern, beren Talent som Stgat ober reichen Betriciern in Beschlag genommen ift, auft hoffdauspielern, mit erften Sangern und Sangerinnen wird ein beutscher Autor betreffe feines Gintommens wol obnebin nie concurriren tonnen. Der Sorte von Menschen aber, welche ber Student unter bem Ramen "Bhilifter" ju begreifen pflegt, ift ein Runftler ober Dichter nur eben fo viel werth, ale er von ihm Rugen gieht, und nicht einen Pfennig mehr. Man glaube nicht, bag einem Schriftfeller ober Dichter irgenbein Druct, eine Bebrangnit, eine Demuthigung barum, weil er Dichter ober Schriftfteller ift, erfpart werbe, bag man ibm im hinblid auf bie Schwierigfeit geiftigen Schaffens Rudficht angebeihen laffe; im Gegentheil, in tritifchen Lagen ift ein Schriftsteller ichlimmer baran ale irgembs ein gewöhnlicher Gefchaftemann, weil er nicht benfelben Grebit genießt, ungewechnet, bag er weniger praftifch ift und ben Ropf ju voll bat, um fich wie ber Gefchaftemann ausschließlich mit ben Bebingungen feiner materiellen Boblfabrt gu befchaftigen. Der moralifch und materiell herabgefommenfte, aber babet "geriebene" Gefchaftemann wirb, wenn er irgenbein burgerliches Befcaft, einen Rramlaben, eine Tabagie u. f. m. etabliren will, wol einen Rapitaliften finden, ber ihm ben bagu nothigen Grebit gemahrt, aber nicht ber Schriftfteller, wenn er ben Rapitaliften baju auffordert, ihm auf ein literarifches Broject eine Summe vorzuftreden, ober wenn er feinem Glaubiger ein Manuscript berpfanden wollte. Wir fagen nicht, bag bies anbere fein fonne ober folle, wir wollen bamit nur zeigen, in welchem materiellen Berthe in bem literarifch fo boch entwidelten, feine berühmten Schriftfteller nach ihrem Lobe öffentlich feiernben Deutschlanb bas literarifche Broduct fteht, infofern hieruber noch irgendelne Ilufion obwalten follte. Dber will man etwa fagen, genabe in biefer materiellen Beringichasung bes literarifden Products preche fich bie Gochachtung feines ibeellen Berthe aus? Der bentide Spiegburger felbft wurde lachen, wenn man ibm ein foldes Motiv unterlegte.

### Motiz.

Trubner's Ratalog ber norbamerifanischen Literatur.

Bei Trubner und Comp. in London erfchien: "Trubner's bibliographical guide to American literature. A classed list of books published in the United States of America during the last forty years. With bibliographical introduction, notes, and alphabetical index." Der Berausgeber, A. Trubner, tragt einen beutschen Ramen (er ift ein ans Deutschland ftammenber, aber icon feit Jahren in London etablirter Buchhandler), und auch wol nur von bem Gleife eines Deutschen war eine fo mubfelige Axbeit zu erwarten; boch find einige Rubrifen ber Ginleitung, fur die man befonbers bankbar fein muß, von uicht beutscher Geber, namlich bie Section "Contributions towards a history of American literature", von Benjamin Moran, und die Section "Public libraries of the United States", von Edward Edwards. In bet erftern wird auch ein Blick auf Die "Foreign writers in America" geworfen, unter benen fich auch einige Deutsche, namentlich Francis Lieber aus Berlin und Bermann E. Lubewig ans Dreeden hervorgethan haben; erfterer ber Berausgeber ber "Encyclopaedia Americana", ber "Political Ethics", ber "Essays on labour and property", ber Schrift "Civil liberty and selfgovernment" und verschiedener vortrefflicher Arbeiten über bie Etrafgefege und bas Bonitentiarfpftem; letterer Berfaffer ber Bafe "Literature of American local history" und "Literature of American aboriginal languages", welches, wie ber Berfaffer dr.,Contributions" bemerft, immer ale eine ber "most valuable books of its class" angesehen zu werden verdient. Lubewig wanberte erft 1844 nach Amerifa ein und ftarb bereite 1856, "but not before he had placed his name imperishably among those of distinguished foreigners who have contributed to the young nation's literature". Lieber wirst literarisch schon seit 1828 in America, ,,and since that period he has both

written much and done much for political and philo-saphical science in the United States". Dahin gehören auch 8. 3. Grund mit feiner Schrift: "The Americans in their social, moral, and political character", und ber Schweiger Bhilipp Schaff als Berfaffer bes hochft fchabbaren Berts: History of the Apostolic Church." Die fehr inhaltreiche, Die mannichfaltigften und wichtigften Materien befprechenbe .Introduction" umfaßt nicht weniger ale CXLIX, Die eigentliche Bibliographie nebft bem Inder nicht weniger ale 554 Seiten. 30 legterer mar es une intereffant, bie verichiebenen Ueberfegungen aus bem Dentichen aufzusuchen. Bas unfere claffifchen Autoren betrifft, fo ift in Amerifa am haufigsten aus Goethe überfest worben, namlich feine Gelbfibiographie, und biefe zwar mehrmals, "Berther", "Gob", "Fauft" (von Charles T. Broofs, mit Noten, im Jahre 1856); "Iphigenia in Tauris" (1861), "hermann und Dorothea" (1854); "Egmont", "Wilhelm Mei-fler" (1851), Goethe's Auffäße über Kunft (von Ward); ferner feine Befprache mit Edermann, fein Briefwechfel mit Schiller. Bon Schiller bagegen finden wir nur folgende Ueberfestungen angezeigt: "Homage of the arts" (von E. T. Broofs); "Wil-liam Tell" (von William Peter) und "Aesthetic prose letters and essays". Bon herber, Klopftod, Lessing, Wieland finden wir nichte verzeichnet. Dagegen ift von Jean Baul mehreres überfest worden unter ben Titeln: "Reminiscences of the best hours of life for the hour of death", "Flower, fruit and thorn pieces" (von Edward Henry Reel) und "Walt and Vult? or the twins" (von Eliza Buchminster, die auch ein "Life of Jean Paul Frederick Richter" fcrieb). Meberfest wurden ferner Beine's "Reifebilber" (von Charles G. Leland) und feine Briefe uber beutiche Literatur (von G. B. Saven), Fenchtereleben's ,, Diatetil ber Seele", Grillparger's ,, Sappho" und Deblenichlager's ,, Correggio" (beibe in einem Banbe), Rovalis' "Beinrich von Dfterbingen", Temme's "Unna Dammer", Gifefe's ,, Bfarr-Rosdyen", ,, Gregorovius' ,, Corfica", Dengel's "Deutsche Literaturgeschichte" (von G. G. Felton) u. f. w. Roch haufiger find begreiflicherweife bie Ueberfepungen bon Werfen rein miffenfchaftlichen und fachwiffenfchaftlichen Charaftere und fie, wie bie Uebertragungen poetifcher Berfe murben noch zahlreicher fein, wenn bie in England ericheinenben Meberfegungen aus bem Deutschen nicht auch bas Beburfnig ber Dorbameritaner fur beutfche Literatur mitbefriedigten. Bir ermahnen noch, bag &. D. Bebge ein Berf berausgab: "The prose writers of Gormany; containing specimens of Luther, Kant, Wieland, Lavuter, Goethe, Schlegel etc." Charles Scaleffeld's (Siegetseld's) Romane erschieuen theils querk in englischer Sprache, wie "Tokeah, or the White Rose" (Phis labelphia 1828), theile wurden fie von ihm felbft, theile von anbern wie Ch. Fr. Merfch, G. Gebbe und James Madan ins Englische überfest. In einem Bufas ber Bibliographie werben als die Borguge ber Sealsfield'schen Momane ", a thorough knowledge of human nature, skilful delineation of character, dramatic dialogue, and a rare telent for discription" hervorgehoben, und bann bie Bermunberung ausgesprochen, , that the works of so powerful a writer should hitherto have completely escaped the attention of the English reading public". **A.** M.

## Bibliographie.

Affing, Lubmilla, Sophie von La Roche, bie Freundin Wieland's. Berlin, Jante. 8. 1 Thir. 15 Ngr. Fifcher, G., haspinger. Gin helbenbilb. Ulm, Sailer.

Gr. 8. 15 Mgr.

Gundling, 3., §g. [Baragraphe.] Stiggen aus ber Juriften und Beamtenwelt. 3mei Banbenen. Brag, Gunbling. 8. 20 Ngr.

Segur, v., Bertrauliche Unterhaltungen über ben beutis gen Protestantismus. Aus bem Frangofifchen. Maing, Rirchs-beim. 8. 71/2 Rgr.

# n.

Verlag von f. A. Brockhaus in Leipzig.

# hiller - Galerie.

#### aus Schiller's Werken. Charaktere

Gezeichnet von F. Pecht und A. von Ramberg.

In Stahl gestochen von Fleischmann, Froer, Geyer, Goldberg, Gonzenbach, Jaquemot, Lämmel, Merz, Preisel, Rash, Rordorf, Schultheiss, Sichling u. a.

Mit erläuterndem Texte von F. Pecht.

50 Staftfliche und 25 Bogen Cext. Auf feinftem Rupferdruckpapier. In 10 Lieferungen.

4. Erste bis sechste Lieferung. Jede Lieferung 1 Thlr. 6 Ngr.

Soeben ist die sechste Lieferung dieses Prachtwerks erschienen, das gleich bei seinem Beginn von der Krüßt mit der grössten Anerkennung begrüsst wurde und sich schon jetzt zahlreiche Freunde erworben hat. Die bedeutendsten Charaktere aus Schiller's Werken werden in ausgezeichneten Stahlstichen nach Originalzeichnungen der berühmten munchener Maler Friedrich Pecht und Arthur von Ramberg vorgeführt und durch einen geistvollen Text Pecht's erläutert. Das Werk kann in jeder Weise als ein Prachtwerk ersten Ranges bezeichnet werden.

Um die Anschaffung der «Schiller-Galerie» zu erleichtern wird dieselbe in 10 monatlichen Lieferungen

zu je 5 Blatt nebst dem dazu gehörigen Texte ausgegeben.

Die erste bis sechste Lieferung und ein Prospect sind in allen Buchhandlungen vorräthig.

#### Inhalt der bisher erschienenen Lieferungen:

hedwig, Gehler, Caby Missord, Max Piccosomini, Luise Miller; Maria Stnart, Wilfelm Ceft, Serdinand, Grafin Cerzfty, Arwold von Meldifal; Waltenfiein, Agnes Sorel, Philipp II., Ceonore, Octavio Piccolomini; Andreas Doria, Chekla, Burleigh, Guffel von Blafewig, Cell's Anabe; Sriedrich Schiller, Charlotte von Lengefeld, Die Griechin, Bertfa von Bruneck, Der Rapuginer; Elifabeth, Ronigin von England, CalBot, Ronigin Ifabean, Der Pring, Inlia Imperiali.

Derlag von S. A. Brodifians in Ceipzig.

Reue Stiggen aus bem Alltagsleben.

## Bater und Tochter.

Eine Schilberung aus bem wirtlichen Leben von

#### Trederike Bremer.

Mit einer Mufikbeilage. Aus dem Schwedischen.

3wei Theile. 12. Geb. 20 Rgr. Geb. 26 Rgr.

Diefer nenefte Roman von Frederike Bremer ift in ber Art ihrer fruhern befannteften Romane gehalten und ichilbert bas Familienleben in ber innigen und gemuthlichen Beife, welche ber Berfafferin bie Gunft bes Publifums gewonnen und feit einer langen Reihe von Jahren erhalten hat. Die kinbliche Liebe, die aufopfernde Liebe ber Tochter zu bem Bater, ift ber Gegenstand beffelben. Die Berfafferin entwickelt babei angleich mit ber ihr eigenthumlichen Rlarbeit und Frische, wie ein tuchtiges weibliches Gemuth, wenn es feinen Lebenszweck richtig aufzufaffen und in bem ihm angewiesenen Rreife bafur u wirfen versteht, auch ohne Gattin und Mutter zu sein, fegensreich wirken fann.

Diefer Roman ift zugleich für bie Befiger ber bentichen

Gesammtausgabe von Frederike Bremer's Schriften

in besonberer Ausgabe als 33. und 34. Band berfelben erschienen. Jeber Band biefer Ausgabe foftet 10 Mgr.

Berantwortlicher Rebacteur: Dr. Chuarb Brodbaus.

Die frühern Banbe enthalten Folgenbes:

1. Die Töchter bes Brafibenten. Erzählung einer Bouvernant. Mit einer Borrebe ber Berfafferin. Fünfte Auflage. 12. Geb. 10 Rgr. Geb. 16 Rgr.

II. III. Das Sans, ober Familienforgen und Familienfreuben. Bunfte Auflage. 3mei Theile. 12. Geb. 20 Rgr. Geb.

26 Ngr. 1V. V. Die Rachbarn, Fünfte verbefferte Auflage. 3mi Theile. 12. Geb. 20 Ngr. Geb. 26 Ngr. VI. VII. Ring. Dritte verbefferte Auflage. 3wei Sheile.

12. Geh. 20 Rgr. Geb. 26 Rgr.
VIII. Die Familie H. Zweite verbefferte Auflage. 12.
Geh. 10 Rgr. Geb. 16 Rgr.
IX. Leinere Erzählungen. 12. Geh. 10 Rgr. Geb. 16 Rgr.

X. Streit und Friede, ober einige Scenen in Rormegen.

Bierte Auflage. 12. Geh. 10 Rgr. Geb. 16 Rgr. XI. XII. Ein Tagebuch. 3wei Theile. 12. Geh. 20 Age. Geb. 26 Rgr.

XIII. XIV. In Dalefarlien. 3mei Theile. 12. Geb. 20 Rgt.

Geb. 26 Ngr. XV. — XVII. Gefdmifterleben, Drei Theile. 12. Geb. 1 256. Geb. 1 Thir. 6 Rgr.

XVIII. XIX. Commerreife. Gine Ballfahrt. 3wei Theile.

12. Geb. 20 Rgr. Geb. 26 Rgr.

XX. Leben im Norben, Gine Stigge. — Morgen = Beden.
Gin Glaubenebefenntniß. 12. Geb. 10 Rgr. Geb. 16 Rgr.
XXI. — XXIX. Die Heimat in ber Renen Belt. Gin Tage buch in Briefen, gefchrieben wahrenb zweisähriger Reifer in Rorbamerifa und auf Cuba. Reun Theile. 12. Geb. 3 Thir. Geb. 3 Thir. 18 Mgr.

XXX. - XXXII. Bertha. Drei Theile. 12. Geh. 1 Ihr. Geb. 1 Thir. 6 Rgr.

Drud und Berlag von &. M. Brodbaus in Leipzig.

# literarische Unterhaltung.

Erscheint wöchentlich,

— **H**r. 23. —

2. Juni 1859.

bie Blatter fur literarifche Anterhaltung erfceintn in modentlichen Bieferungen ju bem Preife von. 12 Thirn. jahrlich, 6 Thirn. balbjabrlich, 3 Thirn. vierteljahrlich. Alle Buchhanblungen und Poftamber beb In. und Anblandes nehmen Beftellungen an.

fahalt: Bur beutichen Gutungefchichte. Bon G. Brudner. — Deutide im Auslande. — Aus Rheobor Romer's Rachlog. — Rotigen. (Biographifdes; Gine nenenwedte Robinfonabe; Die Inteinifche Infdrift in Muendach's Reller.) — Bibliographie. — Angeigen.

### Bur beutiden Culturgefdichte.

Geschichte Medlenburgs mit besonberer Berücksichtigung ber Culturgeschichte, von Ernst Boll. 3mei Banbe. Reusbrandenburg, Brünslow. 1855—56. Gr. 8. 5 Thir. Kirchliche Sitten. Ein Bild aus dem Leben evangelischer Gemeinden. Bon heinrich Andreas Brohle. Berlin, herp. 1858. Gr. 8. 1 Thir. 10 Ngr. Leben und Thaten des weiland wohledelu und gestrengen herrn Sebastian Schertlin von Burtenbach, durch ihn selbst deutsch beschrieben. Rach der eigenen handschrift bes Ritters urfundlich treu herausgegeben von Ottmar F. A. Schonshuth. Rebst dem Bilduisse Schertlin's. Münster, Wichensborff. 1858. Gr. 8. 25 Ngr.

Ber ben neueften literarifden Borgangen in Deutsch= nb mit aufmertfamem Auge nachgeht, wird und muß iben, bag unfere Literatur fich mit einem Gifer und ter Borliebe culturbiftorifden Beftrebungen und Stubien wendet, wie bies fruber niemals bagewefen ift. Gine rartige Regfaurfeit bezeugen nicht blos rein eulturbiftode Werte, wie bie von Bachemuth, Riemm, Sherr b Biebermann, und nicht blos rein culturbiftorifde Beitriften, von benen bie ju Murnberg von Maller und Me berausgegebene gleich von ber Biege an, mobrere bere bagegen erft feit turgem mit Umfattelung ihrer vede in ben Dienft ber Culturgefchichte getreten find, ibern auch Arbeiten auf mehr ober minber mit ber Aturgefchichte verwandten Gebieten, wie Dorfgefcichten, ographien, ethnographifde Stubien, Dentigriften pofcher und religibfer Erfahrung und Reffexion und ncherlei burgerliche Romane und Rovellen. Gelbft bie itifche Gefdicte lenft nach Schloffer's Borgange und 5 Macaulay's überfeeifden Ginfluffen mit entfolebenem britt in bie Sallen ber Culturgeschichte. Unverkennbar : blefer frifde Aterarifde Trieb feine Berechtigung. e Simfonstraft ber neuen Beit ift die an bie burgere Bolfefdicht übergegangene Dacht ber Intelligeng bes fluffigen Reichthums, ber beiben Gaupthebel bes Uerlebens, mit benen ber Burger in unfern Tagen 859. 23.

an ber Sand ber eingefangenen befchleunigenben, Raum und Beit verkliegenben, Swifflaften und Bebanten tragenben Raturfrafte vorerft Fenereifer und Freiheit in Die materiellen Schöpfungegebiete, namentlich in alle Zweige ber Landwirthichaft, ber Induffrie und bes Sandels gebracht, bamit aber augleich bas Gelbftgefühl ber Daffen im Großen und Rleinen und ben beiligen Ginn fur national einbeitliches Leben angebabnt bat. Erfarfung und gefteigerte Thatigfeit bes burgerlichen Gefellicaftstörpers nothige und belebt bas historische Auge, fich bie gesammte Entwickelung bes Boltelebens flar gu maden und baburch bie biftorifde Bernachläffigung, welche baffelbe in frühern Beiten enfahren, möglicht ju fahnen. Davans geht aber auch berver, bag bie Gulturgefcichte von einem ernften Bebutfniffe bes Lebens berporgerufen ift und Dienfte mit großen 3weden überfommen bat. Als folde bat fie gur Aufgabe, in ibren Schilderungen ebenfo mabr und gerecht als freimuthig auszufprechen, wie fich bas gefammte Bolf im Laufe ber Beit in allen Etagen feines nationalen Baues von der Gewalt ber Matur allmählich losgerungen und mehr und mahr zum Arager ber Bernunft entwidelt und geftaltet hat ober wie baffelbe in feinen politifchen, focialen, moralischen und religiöfen, in feinen agrarifden, gewerblichen und mercantilen Beftrebungen, in Runft und Biffenfchaft von ben Damonen ber Tragbeit und Thorbeit gemagragelt und gehemmt ober von ben lichten Ibeen bes Beiftes geförbert und gefegnet worben ift.

Mit biefen Forderung, welche, um fie turz zu fassen, auf einem gewichtreichen Stoff, auf dem Zwang einer strengen Methode und auf der Sebundenheit hoher Zwede beruht, tritt sie nothwendig mit gleicher Entschledenheit einerseits den seits herigen Gewöhnungen und Fertigkeiten der politischen und ber literarhistorischen Darstellung, welche gern und vorsherrschend die Strafe der hohen Olympier wandelte, dort die Thaten der Gewaltigen und die Festgebanken der gnabenspendenben Galons illuminirend, hier den Gultus

ber gludlichen Genien pflegenb, anbererfeits bem gerabe gegenüberliegenben Realismus entgegen, welcher von ben besonnten Spinen ber Gefellicaft nach ben bunfler gehaltenen und grober geformten mittlern und untern Bolksschichten ober vom bem Ibealismus nach ber berbera Maturmusfigfeit und finde frischern Burflichten bin-Afferbrangt. Go natfielich and erflaelich num aus bee literarifche Rudichlag mare, unter bie Strobbacher ber Dorfler ober in die Bureaux ber Bfeffertramer geworfen ju merben, somenig liegt es in bem Ernft und 3wed ber Culturgefdichte, eine Literatur ju ermeden und ju begunftigen, welche ungelente ober luftige Erbgeftalten ule befeelente Schopfungen ju Martte bringt. Aber auch ebenfo wenig tunn fie aus benfelben Grunden einen flachen, felelerifden amb füglichen Ginn gidaffen, wenn immerbin ein gur Beit noch großer Theil bes Bublitums am liebften nach biefer Speife langt und wenn felbft in manchen vielgestuftigen Stoffen mehr Reig für bie Phantafie als Rabrung für ben Geift und bas Berg gefunden wirb.

Die brei ebengenannten Werke, beren kritische Westechung wir übernommen haben, find ganz in dem culturhlftveischen Geiste geschrieben, den wir im Interesse der Wissenschaft und des beutschen Wolfs fordern mussen. Imaa unterscheiden sich diesetzen nach Groff, Iwed, Besandlungsart und Umfang der enturpistorischen Ergednublungsart und Umfang der enturpistorischen Ergednublungsart und Umfang der enturpistorischen Ergednuble, selbst nach der Zeit ihres Entstebens, indes in Bezug auf die Gestunung, welche sie athmen, stimmen stelbstein und eben dieser Berwandtschaft wegen lassen sie sich auf einen Ruhmen der Aritis zusammenspannen ober wenigsbens abeimander reihen.

Bir wenden uns zuerft zu ber "Gefchichte Dedlenburge" von Ernft Boll (Dr. 1). Medlenburg, nach feiner politifden Entwidelung ber größte Gonberling unter ben beutschen Kunbern und Landchen, bat mit bem Jahre 1728 bas erfte Berf einer gesammten Kanbesgefclichte erhalten. Was vorher über dies Land in biftotifcher hinficht geschrieben worben ift, tam nicht über Form und Wefen ber Chroniten binaus und behandelte überbies in ber Mehrzahl nur Lofalgefchlichten wie unter anbern bie von Ribnig, Parchim, Shwerin und Roftod, in ber Minbergahl einzelne Stude und Geiten ber Landesgeschichte, aber bort wie bier theifs mit bhantaftifden theils mit trodenen und lofen, vielfach voneinander onnehnten Angaben. Erft im 18. 3abr= hunbert lenfte nicht allein ber auf beutschem Woben von Mascou und Bunau wieber wach gewifene hiftorifthe Sinn, fondern auch ber in Medkenburg beiß entbraunte Kampf moffchen firften und Abel, ber Seele und ber Sauft ber miellenburger Stande, ben Blid nom Einzelnen auf bas Cange, von ben Brudftuden auf bie Continuität bet Thatfadjen, inbeffen lange noch nicht von bem Berngten und Parteilschen zu bem Umfichtigen und Unabblingigen, noch micht von ben einzelnen Faben auf bie lebenbige Wechselmirfung und einheitliche Berbinbung aller Baben, nicht von bem blos lleberlieferten und Rachs gebeteten ju tem fritifc Begrunbeten und noch nicht von ber langweiligen trockenen Massenanhäufung zur fesselnden kunftlertichen Behandlung. Wie freilich damals die Sachen in Meckenburg lagen, war die Erfüllung der einen oder andern dieser Forderungen schwer, die Erfüllung aller eine Unmöglichkeit und sie ist es, offen gestanden, seihft zur Stunde in diesem Annest und der Daulen mancher Sonderingersten und Bartiauge Gonderingersten und Bartiauge bebütet und bewahrt werden.

Die Bearbeitung ber allgemeinen medlenburgijden Befdicte begann zwar mit einem Berte, bas auf einer möglichft partellofen, unabhangigen Gefinnung erbant war; es fehlten jeboch bemfelben, um grunblia. Hatvoll und folgend zu merben, bie auslänglichen urfundlichen Stuben und Die Geichicklichkeit einer planpollen Anord: nung bes Stoffe. Der Berfaffer biefes fur bie Dat: ftellung ber allgemeinen Geschichte Medlenburgs babr brechenden Berts mar hans heinrich Kluver. Der Antlang, ben feine Gefchichte im Bublifum fand, bewirkte, baf fich ber hofrath C. B. Jargow zu Strelip einer neum Bearbeitung berfelben unterzog, welche in ben Jahrm 1737-42 ericien. Dag Jargow bies anonym that, barüber rechtfertigt er fich in feiner Borrebe alfo: bamit er nicht Urface haben möchte, ber Befcaffenheit ber bamaligen Welt nachzugeben, mithin nur etwa ut servum pecus autoritatis bas nachzupfeifen, mas bem einen obn dem andern gefallen mochte, fondern basjenige zu foreiben, was - jeboch ohne jemanb zu beleibigen - ber Babrbeit und ber biftorifchen Gewißheit gemäß fich befanbe, weshalb auch alle feine Berichte, infofern fie nicht auf allgemein landfundigen Dingen beruheten, allemal von ihm mit unverwerflichen Beweifen aus ben Lanbes documenten bestätigt worden waren. Mochte bie Ritter: fchaft in Redlenburg befürchten, bag ibre Rechte von ha parteilason Geift ber Geschichte wenn aus nicht erfont tert boch vielfach angezweifelt werben konnten, ober mocht einer ihrer Parteiganger gleiche Palmen begehren, wie fie Alüber und Jargem errungen batten, turg por ber Shipfe bes Jargow'iden Werts trat ber gus ber bolfteinischen in den medlenburg freligischen Dieuft über getretene Matthias Inhannes von Bebr mit feinen at Bühern "Rerum Meclenburgicarum" für die Ritter: schaft in die Schranken. Man kann ihm Aleiß, Eise und Geschicklichkeit in der Ausammenbringung von That: fachen und Bengniffen, welche bem Recht und ber fion bes Abels hulvigen, keineswegs absprechen, wohl aber abgesehen von aller Rritte und Gerechtigfeit jeuen foonen Sinn, der ben hiftorischen Stoff ebenso lichtwoll erwet als fesselnt backellt. Da übrigens einmal bie Geschicht schreibung gum Advocatendienst für einsettige Bestrebungs herabgestiegen war, und da diese selbst noch in hestiges Mingen miteinander ju Feld lagen, fo erflart fic aus. bag bald nach Behr für beide medlenburgifche Lager Ces trat advocatorisch : historische Schriften erschienen. nämlich im Jahre 1753 Samuel Buchholi, bamais Convertor in Berben, mit feinem Berfuch in ber Gefcion bes Bergogthums Modlenburg für bie Intereffen ber fuf lichen, bagegen ber fternberger Brapofitus David Frante

bilde hu kadae 1768 unt felwen utten und neuen millenburg fine bie ber fantifiben ober genquer ber aelden Dabt auf; ber Gefinnung nach jener mit Abfit und Belbenfibaft, Diefer trot feiner lautern Brede bird einfeltige Omellen gur Einfeitigfeit verteitet; ber Befundlung nach jener ein Baragraphth, befer ein Groute. Auf Diefe Beife war letber bie medberburgifche Beldtitte aus ber Babn, welche bas Alagen=Bargonsifte Bert eröffnet batte, berausgebuängt; benn buß fie burch Me erwichnten Barteifdriften eine Bereicherung an etfolifenem urtinebtiden Daterial gewann, wog lange nicht die Bernathtäffigung ober Werbohnung ber wiffen: Bufillden und fittliden Porberungen auf, welche fie gu effillen bat. In biefem Buftanb blieb fie webe ein gobennter aber bermanfcter Goay mehrere Decennien, Athft beren noch, als nicht allein bie frittige Derhobe mich Leffing, fonbern auch bie fünftlerifte Behandlung bes Ausbrude burch eine Beibe von beutichen Schrift= fellern zu Boftulgten ber Literatur und ber unbeftethene Mortide Sinn durch Schloger zu einem nothwendigen Erforberniß gefchichtlicher Dueftellung gemacht worben wer. 3war treten gegen das Enbe bes vorigen Sahr= funberte faft gloidzeitig zwei Bedlenburger auf, welche, wn ben Forberungen ber Beit getrieben, an bie Bears beitung ber medlenburgifden Gefchite Band anlegen, ther feiner berfelben wied beiben Geiten ber biftorifchen Darftellung, ber fritifchen und ber funftierifchen, jugleich gerecht. Der Regierungerath Fr. A. Rubloff war ber eine, ber Brebiger Mepinus ber anbere. Jener gertrum= merte allerbings baburch, daß er fein progmatifibes "banbbuch ber medlenburgifchen Gefchichte" auf bem Grund ber Ueftenben erbaute, alle Babeleien ber feitherigen mellenburgifden hifterifer, mas ein wefentlicher bifto: tiffer Bewinn mar; aber bag er bem geftichtichen Stoff finen belebenben Ausbrud einhaucht, vielmehr bis gum Ernfiben kalt und trocken ift, bag er gubem fein Werk mr bis jum Dreißigjabrigen Rrieg ausgeführt und bag er fein Urtheil nicht gang ungefarbt, namentlich von ber hinneigung gur Illumination ber Fürften nicht gang frei erheiten bat, brudt feine Urbeit gurud zu einem bloften, wrfichtig an bennhenben Urfunbenbuch; Diefer bagegen fehte feine "Gefchichte von Dedtenburg für jebermann in einer Folge von Briefen" bem modlenbarger Publifum in munbrechter Bebenblung zuguführen, wabbte aber bagn bie ber gefcitetlichen Darftellung wiberftrebenbe Briefform mb einen burch feine Schwerfälligfeit und Schwerver= fünbligseit beläftigenben Ausbruck, fobag fein Wert weber bet Intereffe bes Bolls erregen noch in Berückschigung bet unktitifch zugelaffenen Stoffs bie Stubien bes Gifto: titers forbern funn.

Rach biefen beiben Mamern blieb bie medienbur: siffe Sefchichte von nouem ein volles Menfchendier fuft unangebaut, wenigftens ungeförvert liegen, indem bie lieberficht verfelben, weiche ber Brediger Sane 1804 hersangab, als ein unfelbständiges Wert hier keine Beachtung finden kum. Erft ver Schofhauptmann R. Ch. Fr. von Lüpow war es, der in den Jahren 1827 — 36 ihre

Bearfaitung mis frinen ... Berfuch einer pragmatifchen Geftibbte von Mertienburg" mieber aufnahm, feiber jebode fle ebenfo wie Mubloff nicht aber bie Mitte bes Dueisigjährigen Ariegs ausbehnte. Appuben bat von Lükow fic um bie medlenburgifde Weididte mefentlife Berbienfte erworben, melde nicht allein berin besteben, bas er feinen Ban auf anbivalischen Duellen gufführt und bağ er fic wie Rinber und Jangow magliche marteiles halt, sondem and barin, bag er mit ber politischen Gefcichte gugleich bie Cultungeschichte verbinbet, mabund er alle feine Borganger übertrifft und felbft vielen Siftorifern anderer Lanber nach Beit und Mufter verausfdreitet. Auch bas muß seinem Worte nachgerühmt werben, daß es im gliedlichen Busammentreffen mit reichen historischen Einwirkungen von außen ber in den medlenburgifchen Kanben menn auch zumächst nur in ben böbern und gebildetern Schichten ber Befellichaft bas Jutereffe an ben hiftonifden Studien mit angeregt bat. In bemfeiben Jahre, wo von Lugore fein Werf abfchloß, entftand nicht allein zu Schwerin ein Berein für medlenburgifche Geidicte und Citenthumetunde, ber fic, namentlich durch ben thatigen wackern Ardivrath Dr. G. Lift, au einem der fleibigsten unter den viehn untereinander verbundenen beutschen hiftorischen Wereinen emporgearbeitet bat, fone bern es gab auch ber Brebiner:Daft feine treffliche "Beicidete bes Bisthums Rabeburg" beraus. Durch biefe Arbeiten, besonders durch die vielfachen geschicklichen Auffabe ber foweriner Bereinsthrift, wie nicht minber burch die 1846-47 erschienene vorzägliche Schrift bes Anstors F. Boll über bie "Befchichte bas Lanbes Stangenb" waren in ben lesten 20 Jahren and ben öffentlichen und privaten Arifiven, and Muterfuchungen geographifcher und ethnographischer Berhaltwiffe und aus Rachforschungen über Dentmale bet Runft und Biffenichaft und über Sprace und Sitte so viel neue Baufteine zu einer allgemeinen kandesgeschichte gewonnen worden, bag es ein ebenfo bringendes Bedürfnig mar, biefelben in einem von Anfang bis zur Begenment fortgeführten laubesgefcicht lichen Rahmen jum Beften und jum Dant bas Publis tume gu verarbeiten, ale res unvertennbar feine große Cowierigfeit hatte, bas reiche, aber auch lofe Material fünftlerifc ju einem Buf ju geftalten.

Der zu Menkrandenburg geborene, von väterlicher und mutterlicher Seite aus wackern Familien abstammende, als Naturforscher bekannte Ernst Woll, Wonder das bereits genannten, um die medlenburgische Specialgeschichte verdienten Pranz Woll, hat durch seine "Schhichte Wecklenburgs mit besonderer Berücklichtigung der Caliturgeschichte" diesem Bezdinklift abgeholsen. Sein Wert, von welchem der erste Band im Jahre 1855 und der zweite im Jahre 1856 erschien, war, wie der Verfasser selbst in der Varrede gesteht, ansänglich zu seiner eigenen Belehrung unternommen; da er jedoch bei der Construction eines überzschilichen historischen Wibes von Mackenburg sich mehr und mehr überzeugte, das wenigen Medlenburgern es möglich sei, die Schwierigkeit der Entwersung eines seichen wie für ihn zo für alle warntbehulichen Mides zu überzschie für ihn zo für alle warntbehulichen Mides zu überz

wiriben, fo glaubte er, feinen Lanbeleuten feinen miwills tommenen Dienft ju erweifen , wenn er ihnen feine Arbeit vorlegte. Richt blos Medlenburg, fonbern auch bas übrige Deutschland bat bem Berfaffer zu banten, bag er bie Frucht feiner Privatftubien auf ben Altar feines engern und weitern Buterlandes niedergelegt, um fo mehr als bies einerfeits mit einer feltenen . ben ftrebenben Mann fenngeichnenben ebeln Befcheibenheit, anbererfeite mit rühmlichen, Die Wiffenschaft forbernben Leiftungen gefdeben ift. Dag ibm bie Lofung feiner Aufgabe ju einer wohlgelungenen geworben, bazu trug außer ber Unterflubung feines Brubers Frang Boll, ber felbft einige wichtige Abschnitte bes Berte verfaßt bat, nicht allein feine grundliche Renntniß bes hiftorifden Materials bei, foweit biefes in und fur Dedlenburg erfchoffen ift, fonbern auch feine patriotifche Gefinnung und feine lautere Liebe jur Babrbeit, welche ben echten Quellen ber Auf: geichnungen und ben urfprunglichen Motiven ber Sanb: lungen nachgeht und mit Freimuthigfeit bie Entwides lungen ber medlenburger Buftanbe offen legt, und bies , alles in einem flaren, ebeln, felbft bier und ba gehobenen Ausbrud und in planvoller Anordnung. Benn übrigens bes Berfaffere unbeftochenes Urtheil manden in ibre Bartei ober in die Zustände ihres Landes verbiffenen medlenburger Berfonlichfeiten nicht behaglich und erforiegtich, vielleicht fogar tenbengibe erfcheinen will, fo tonnen wir bies febr mobl ertlärlich finben, muffen aber babei Boll's biftorifde Arbeit in Sous nehmen, welche nicht um Gunft und Golb, fonbern ber Babrbeit und Berechtiafeit bient. Bir unsererfeite baben vielmehr beim Durchlefen ber Boll'ichen Befchichte oftere ben Bunfo gehegt, er möchte ba, wo ewige menfcliche Rechte verlett werben, einen mehr grollenb donnernben Ausbruck ge= braucht haben; benn wie foll und fann bie Gefdicte entguden und erfduttern, begeiftern und bemuthigen, wie kilben und packen, wenn fie nicht über die aroken und Meinen Tobten, über bie iconen und denben Gefinnungen und Thaten ber Menfchen und Bolfer gu Bericht figen und ohne Sheu bas Schwarze schwarz und bas Reine rein nennen barf? Und boch gurnen wir beshalb nicht mit bem Berfaffer, loben ibn vielmehr, wenn er mit makvoller Offenbeit mehr Terrain für die Ansbreitung ber Baterlanbegefcichte ju gewinnen glaubt ale mit gornvollem Ausbrud. Auch barüber, bag er noch manche öffentlichen und privaten archivalifchen Schape bes Lanbes unbenutt mußte liegen laffen, tonnen und mogen wir in Anbetracht fowol ber medlenburgifden Berhaltniffe als feiner eigenen Aufgabe nicht mit ihm rechten, fo febr wir biefen Uebelftanb auch bebauern muffen, inbem felbitverftanblich bei reicherer und burchgreifenberer Benutung bet urfundlichen Materialien ber Bufammenhang und bie Beleuchtung vieler politifder Thatfachen und Buftanbe (wir erinnern unter anderm bier nur an das bei Boll noch nicht vollkommen zurucktgefchlagene Bifft ber medlenburgifden Lanbestibfer Dalchom; Dobbertin und Ribnis als fogenannter abelicher Domanen) fich andere geftaltet und ebenfo die Gulturgefchichte bes

medlenbarger Bolfdlebene fic not, farbenreider milde batte, als wir bies bier ausgeführt finben, fruis muffen wir gugleich auch gefteben, bag eine Geftigen Medlenburg, welche auf einer mögliche welfliebin Onellenunterlage ruben foll, weber morgen net ihr morgen aus ber Druderet tommen wirb, inben in bin Lande manche Archivalia ben Gang gum hodgeit fdeuen; ebenbeshalb bat ber Berfaffer febr mohl gein bağ er bie bereits ju Tag gesponnenen gaben ber be fchichte Dedlenburge jur Leinwand, um fein eigent th zu gebrauchen, verarbeitet bat. Befonders tonnen m feine außere ober politifche Gefchichte, weniger fein li turgefdicte bes medlenburger Landes ein Stud leinen nennen, indem bort mit gutem Gefdid biejenigen fin niffe, welche für Bolt und Land von nachhaltiger Bei famteit waren, jum hauptgrund bes Geweles, it weniger politifd, mehr focial bebeutsamen und interfe ten Buge jum Ginfduß genommen und ju einen # giebenben Bangen gebilbet, bier bagegen vorberriot mehr lofe Gulturbilder aneinanber gereibt find, obifon m einzelnen feineswegs Barme und Farbe fehlt.

Der erfte Band bes Boll'ichen Berte behandelt Geschichte Medlenburgs bis zu dem Tode des hen Johann Albrecht, alfo bis jum Jahre 1576 ober if gegen ben Schlug bee Reformationegeitalters; ber pa bis jum Jahre 1848. Barum ber Berfaffer fu m weiter, namentlich nicht über bie fturmbewegten im tratifchen Sahre hinausführt, bat feinen leicht effe lichen Grund barin, bag er mit bem Enbe bet 30 1847 einen feften Grenzftein ber bis babin im aus noch ftarren ober folummernben politifden und fein Berhältniffe Medlenburge finbet, mabrend bie Empi mit und feit bem Jahre 1848, wie er befennt, im neuen Lavaftrom gleichen, beffen Boben, wenn aus # an ber Oberflage erftaret, bennoch jabrelang fo bleibt, daß ber Fuß bes Wanderers ibn nicht ungi betreten barf.

Unmöglich konnen wir bier, um nicht ben unt laffigen Raum b. Bl. ju überfdreiten , bem in reichen Boll'ichen Werte Schritt um Schritt nache um aber boch bie Art ju zeigen, wie ber Berfaffer fei historischen Stoff behandelt und bas Intereffe fit Befchichte feines Baterlandes ju erweden befabyt greifen wir einige Buge, namentlich foliche Entwickim faben beraus, welche Unter= und Grundlagen ber ge martigen Buftanbe geworben finb. Es laffen fich i Faben in ber Gefdicte Medlenburgs um fo leichte # weifen und offen legen, als in biefem Lande Die in telalter aufgeschofte Lebens : und Staatsform nicht blos erhalten und behütet, fonbern im Laufe ber li Jahrhunderte herab bis zum Anfang des jesigen wie bet, mit feften Brivilegien, mit verbrieften und will fulirten Rechten und unverbruchlichen und froftellie Gewöhnungen verfeilt und ju einem Bau jugefpipt " ben ift, gegen ben alle Bellen ber frubern Beit wif lich, die ber neueften Bewegung nur mit einigen 5 teln und Ratteln aufdlugen. Benn nun gleich in reueften Beit auf ben verschiebenen socialen Gebieten bes landes mehr geschehen ift, als in ben fast brei Jahrjunderten seit der Einführung der Reformation, wie in
er That die Ausbedung der Leibeigenschaft, die Besttellung der Erbpachtbauern im Domanium, die sichere Frundirung der Geld = und Creditverhältnisse, die Vervollommnung der Communicationsmittel zu Wasser und zu
and, die Verbesserung der Schulen, der Rechtspflege und
es Medicinalwesens rühmliche Resormen und Schöpfungen
nd, so ist doch hier zur Zeit noch allen Bewegungen
in altes schweres Bleigewicht beigegeben, welches in
em Verhältnissen des Grundbesitzes und in der Werissung und dem ständischen Wesen, dem Herzschlag des
itaates, liegt. Der Versasser sagt II, 402:

Der Grund und Boben Medlenburge murbe bei ber Ger: anifirung im 12. und 13. Jahrhundett von ben ganbesherren ofentheile an bie Beiftlichfeit, an Bofallen und flabtifche Burrichaften mit febr anfehnlichen Brivilegien bimmeggegeben, elde in manchen Fallen fo bebeutenb waren, bag bem Lanbess ren über manche biefer fleinen Bebiete nichts weiter ale bie hnehoheit übrig blieb, alle feine anbern Rechte aber in bie inbe ber Grunbeigenthumer übergingen. Dierburch erhielten ife ale Laubftanbe zugleich bie Dacht, fich aufrecht gu erhale 1, auf biefen Brivilegien beruhte ihre Gelbftaubigleit. Gie men jest nicht bloge Unterthanen, fonbern fie ubten ihrerfeits erfchafierechte über ihre hinterfaffen aus; nur burch ihre Berittelung fonnte ber Canbespert biefe erreichen, Abgaben unb ienste von benfelben erlangen. Demnach verftanb fich ihre itwirfum bei ber Lanbedreaterung gang von felbft. Es ber uwirtung bei ber Lanbeeregierung gang von felbft. rfte bagn nicht erft eines befonbern Bugeftanbniffes ober einer faffungemäßigen Anordnung, benn nicht ohne ben Beiftanb ; politifchen Stanbe fonnte die Lanbesherrichaft ausgeubt

Dem gludlichen, üppigen Gebeiben ber ftanbifden acht in Decklenburg famen übrigens außer ber Dccu= tion von Grund und Boben, in welcher theils bie time theils bie Fruchte berfelben liegen, nach und nach d andere gunftige Berhaltniffe zu Gulfe. Schon bas ein gunftiger Umftanb, bag bei ber Ginwanderung Deutschen in bas Benbenland Redlenburg bie ger= mifche feubale ftanbifche Berfaffung als eine fest geglles te Macht und ichlagfertige, ausbehnungeluftige Rorper: aft eintritt und ale folde gleich von ben erften Beiten I germanifirten ganbes an burch ihren feubalmäßig janifirten Abel, ihre geiftlichen Bralaten und ftabtifchen irgermeiftet bie Rechte bes Bolfs und Lanbes vertritt. par blieben bie Rechte und Bflichten biefer Feubalftanbe vol in Bezug auf ihre Begenfeitigfeit als in Bezug i ben Lanbesberrn mehrere Jahrbunberte obne genaue rmulirung, felbft jebe einzelne Berrichaft hatte ihren onbern Landiag;

es die Streitigkeiten unter ben herzoglichen Brüdern (Heinrich Albrecht, den Sohnen des 1503 verstorbenen Berzogs Magnus), drohendes Kriegenngewitter, welches sich in den drei nordischen ihen zusammengezogen hatte, und der revolutionäre Geist, cher damals (im Resormationszeitalter) ganz Deutschland chwehte, veranlaste im Jahre 1523 die Brälaten, Lehnsmänner Städte der Lande Medlenburg, Wenden, Rostord und Starbsich zu gegenseitigem Schus nud Beistande durch eine sogeinte Union näher aneinander zu schließen, ein für die Geschte unserer Landesversaffung ungemein wichtiger Schritt.

Die Union vom Jahre 1523, nach welcher bie Stanbe fich untereinander verpflichteten, einander gegen die Beeintrachtigung ihrer Privilegien beizustehen, begrundete ben fländischen Körper Mecklenburgs als eine in sich abgeschloffene untheilbare Corporation mit dem Zweck, in der festgeschlungenen Corporation ein für alle Zeiten ungerzeisbares Einigungsband der getrennten Landestheile zu gewinnen und zu bewahren.

Und in ber That, bas muß man gefteben, baf in feinem anbern beutiden ganbe bie Stanbe ihr Recht alle= geit, felbft in ben fur fie mibermartigften Beiten und Ballen mit einer folden Bartnadigfeit vertheibigt und babei einen gleich ftarten Gemeingeift tund gegeben baben, als bies in Medlenburg ber Rall mar. Freilich tomen ihnen, um eine fo feltene erorbitante Dacht, Buverfict und Baltung zu erreichen, nicht allein bie faft ftereotyp geworbenen Gelbverlegenheiten ber Fürften, nicht allein ihre eigene ununterbrochen wie fruber jenfeit ber gan= besgrengen, fo fpater innerhalb berfelben genabrte Rebbe= luft und nicht allein ihre Renntnig und Benugung ber Golb : und Gilbergaffen ju Bien, auf bas portbeitbaftefte ju flatten, fonbern auch bie zwei gludlichen Umiftanbe, einmal bag mit ber Ginführung ber Reformation Die Beiftlichen ale lanbftanbberechtigte Staateglieber aufborten, woburch bie gange Rraft ber Stanbe an bie alte eingeborene Rittericaft (ber burgerliche ganbftand mar fruber zu unbebeutend und zu bemuthig) überging, bem= aufolge nun biefe in feuerfefter Phalanr und Coterie ibre Intereffen gegen Fürften, Burger und Bauern und felbft gegen ben neu eingewanderten Abel butete, erweiterte und verbichtete, und jum anbern baß fie mit bem Steigen bes Bobenwerthes namentlich feit 1607 allmablich bas Legen und Berlegen ber Bauern ausführte, moburch fie volltommen landberrlich , bas bauerliche Bolt bagegen leib= eigen wurde. Bie im Jahre 1572 bie obengenannten facularifirten Landesflöfter, fo murben ihr im Jahre 1621 außer vielen anbern Conceffionen bie wehrlofen Bauern breisgegeben, jene fur 400000, biefe fur 1 Dill. 81. Bas lag barum biefer lanbftanbritterlichen Coterie naber, als fich in biefer erclufiven Stellung gu erhalten? Und wollte fie foldes, fo mußte fie bas Ginigungeband ber getrennten ganber fur immer bauernb ichmieben.

Als ein folches hat sie benn auch fortan gebient, nicht allein im Jahre 1621, als bie bamaligen Bergoge abermals eine rabicale Lanbestheilung vornehmen wollten, sondern auch im Jahre 1701, als die lette medlenburgische Landestheilung zwischen ben beiben jest regierenden Linien stattfand; auch dem Erbvergleich vom Jahre 1755 dient sie jur Grundlage.

Ebenbarum ift Medlenburg burch feine lanbstanbifche Berfassung und namentlich burch bie Starte feiner geichloffenen lanbstanbischen Corporationen, welche bas Schließamt aller größten und fleinsten Intereffen bes Lanbes
behauptet, vor allem in flaatlicher Beziehung ein höchst merkwurdiges Lanb.

Es gibt zwar zwei Großberzoge von Medenburg, welche in ihren respectiven ganbern fouveran find, bennoch aber bilben biese beiben ganber, burch bas feste Banb ber Union zusammengehalten, nur einen einzigen Staat, ein feudum solidum et incivisum, wie dies ichon einst Kaifer Karl IV. im Jahre 1373 so bestimmt hatte. Die hauptbestandtheile dieses Staates sind: das herzogthum Medlendurg oder ber medlendurgliche Kreis, das herzogthum Gustrow oder ber wendische und ftargarbische Kreis, der vostoder District, die herrschaft Mismar, die Fürschenhömer Schwerin und Ragedurg und die Klostergüter. Ein Größherzogthum Medlendurg-Streit aber eristirt in Bezug auf unsere Berfassung gar nicht; denn wenn es sich um allgemeine Landesangelegenheiten handelt, figurirt es als integrirender Theil des herzogthums Gustrow, dei Dingen aber, die Medlendurg-Streitg allein angehen, tritt es selbsthandelnd als stargardischer Kreis jenes herzogthums auf.

Rann man auch ben Rugen nicht verfennen, welchen bie altritterschaftliche Corporation in früherer Zeit bem medlenburgischen Gesammtstaat besonders badurch gebracht hat, daß sie seine politische Einheit fest im Auge behielt, so muß man freilich auch gestehen, daß ihr dies mehr als Folie und Mittel für ihre Zwecke und Verhältnisse diente und baß ihre eigene Errungenschaft, was besons berd schwert ins Gewicht fällt, eine Lähmung in das mecklenburger Bollsleben hineintrieb, welche selbst noch jest nicht alle Glieder des mecklenburger Staatsförpers

berlaffen bat.

Bas in Mecklenburg in zeitgemäßer Umgestaltung geleistet ist ober wenigstens zu leisten versucht wurde, konnte allein burch bie Regierungen geschichen, welche babei aber auf ben allerzähesten Biberstand von seiten der Stande stießen. Denn welchen Grunbfäßen diese letztern hulbigten, erhellt z. B. aus den Gründen, aus welchen im Jahre 1843 der Borichlag der Regierung, die fiadtischen Keldwarken zu separiren, abgelehnt wurde: "Nüglich (hieß es) sei die Separation wol, aber durch dieselbe werde eine Anderung von Berhältnissen bezweckt, beren jeßiger Bestand in den Ansangen des fiadtischen Welche wurzele und beren Umgestaltung zu Zusänden führen fonne, die außer aller Berechnung lägen?" In ähnlichem Geiste wurde forn. Bogge auf dem Landtage, als er privatim den Borschlag machte, in den Beschäftssormlichkeiten zu Gunsten der Bequemlichseit der Ständemitglieder eine kleine Aenderung vorzunehmen, geantwortet: "Gott bewahre! hier muß nichts verändert werden. Es fann sich bier nicht darum handeln, was zwecknäßiger ift, sondern was gebräuchlich ist."

Bie bies Grundgebrechen, fo bebt ber Berfaffer mit gleicher Freimutbigfeit bie mit ber farren feubalen Berfaffung Medlenburge jufammenhangenben Uebelftanbe ber= por, namentlich bag auf bem Landtage genau genommen 13/20 ber Bevolferung nicht vertreten wurben, bag ber Lanbtag an Bielfopfigfeit leibe und bag bafelbft ein grelles Dieverhaltnig zwifden ben Stabten und ben Ritter= gutern fattfinbe, inbem circa 600 Rittergutebefiger, ba= gegen nur 46 Stabte lanbftanbeberechtigt , alfo 600 Stim= men auf jener, nur 46 auf biefer Geite maren; qualeich bedt er bie aus ber Berfplitterung bes Lanbes in viele fleine felbftanbige Territorien berausmachfenben Folgen auf, barunter bor allem bie furchtbar traurigen Beimate: verhaltniffe ober bie barten lotalen Abfperrungen gegen all und jebe Freigugigfeit, burch welche bie in erichreden= ber Beife gunehmenben Uebertretungen bes fechsten Be= bote (1780 ein uneheliches Rind auf 17,3; bagegen 1850 eine auf 5,4 eheliche) und bie maffenhaften Auswanderungen bervorgerufen werben.

Tropbem aber bağ Dedlenburg in bem hiftorifd unb politifd bonft bentwurdigen Corps felner etngeborenen

und recipirten Rittericaft eine romifde Repulftofeaft gegen jebe Bewegung, welche bie Rechte bes Corps und bie Beiligfeit ber feubalen Berfaffung nicht fegnet, ju Sag treten lagt und trogbem, bag bies Land ben Dabnenforei ber neuen Beit zu bampfen fucht, fo geben boch in feinem faatliden , focialen und landwirthidaftliden Rome Erfcheinungen vor, welche barauf binbeuten, baß fich and bier ber Ginn fur bas Beftebenbe fiber tury ober lang mit bem Ginn und Trieb fur Umgefialtung und Ber jungung nach bem Durchgang burch ernfte Rampfe ver: fohnen und vermählen wird und muß. Benn unter anderm in Dedlenburg bas Berhaltnig ber abelichen Rit: tergutebesiter zu ben burgerlichen im Jahre 1703: 680 zu 30; 1793: 411 zu 111; 1833: 289 zu 241 1844: 285 ju 294 und 1857: 294 zu 316 mar; weni ferner im Jahre 1572 es in ebendiesem Lande 130-140 1755 nur 80 und 1756 nur noch 44 altabeliche ober ein geborene abeliche Familien gab, fo beutet bies alles bod offenbar auf ein Beranreifen bes burgerlichen Geiftes un Einfluffes, also gerabe ba, wo bie Beubalpfable in ba mecklenburger Leben eingeschlagen finb, aber auch wo bi Bebel ber neuen Gestaltung angelegt werben muffen. I immerhin ber allmähliche Abgang ber alten Abelegefdlechte burch Reception von eingewanderten Abelefamilien un neu geabelten Gefclechtern zum Theil erfest worben, fi bleibt boch gegen bie Balfte ber Ritterguter fur ben Abe verloren, mas fur bie fernere Entwickelung Medlenburgi ficher nicht ohne die Wirkung von großer Tragweite feit tann. Wenn noch im Jahre 1748 bie burgerlichen Stant aus bem Lanbtagefaal fluchten mußten, um nicht von be Ritterichaft aus ben Fenftern gefturgt ju werben, fo be brangen fie bereits nach einem Jahrhundert ben alte Ritterfcaftetorper nicht blos mit ber Beanfpruchun gleicher Borguge, namentlich mit ben Forberungen eine gleichen Theilnahme an ber Bablbarteit gu ben Lanb ratheftellen und in ben engern Ausschuß, bes gleicher Genuffes ber brei reichen Rlofter und bes Rechts gleiche ritterfchaftlichen Uniform, sonbern auch mit allgemein liberalen Gefinnungen und gerechten Reformplanen. Gr kennt übrigens der Abel Medlenburgs bas für bie gefund Entwidelung bes faatlichen Lebens unerlagliche motorifd Bolteelement an, bringt er feine wirkliden Recte mi ben Pflichten gegen bas ganze Land in Sarmonie un betrachtet er fortan bie Burger und Bauern als berech tigte Glieber bes gemeinsamen ganbes und nicht mehr wie vordem als eine gang befonbere Gattung von Denfcen, die man mit Raftenftolg unter bie Fuße treten und bochtens jur Arbeit begen muffe, um Champagner trinfen zu konnen, fo tann er feine Stellung zu einer gesegneten machen, indem er gerabe vor bem Abel mander andern Lander alles Beug befitt, unberechtigten for berungen Mäßigung, gerriffenen Beftrebungen Gemeingeif und unfreien unterwürfigen Gefinnungen Selbftanbigfeit und edles Selbftgefühl einzuhauchen. Dabei fluten wir uns auf bas ben medlenburger Abel ehrenbe Beftanbuf bes Berfaffere (II, 461):

Der große gefegmäßige Ginfluß, welchen ber Mbel in

Mellenburg burch frine ritterschaftlichen Privilegien hellat, bat ei fit ihn unnothig gemacht, auf einem frummen Riege nach einem ungefenlichen Einflusse bei hose zu trachten, woburch unser Abel gludlicherweise von einem Schanbsted frei geblieben ift, bet en bem Woel so weiter anderer Linber fiebt. In gerechtem Coole bet er niemals baugch gelliebet, burch die Nermenthelung wie Aunstdamen Ginfluß auf seine Fürften zu erlangen, und viel weniger noch fich beeifert, solche Damen gar aus zeinem eignen Kreife zu liefern, wie vies nicht selten in andern beut-

iden Banbern gefcheben ift.

Rommt für Medlenburg diefer junge frifche Lag, wo ber Abel mit ben übrigen Gliebern bes Staats einträchtig jufammenwirkt, fo wirb fich auch bie Feber finben, welche ime mor Beit ebenfo gu ruhmen weiß, wie umgefehrt auft ber betaunte Medlenburger 3. 4. 20f bie Birth= fhaft bes Sanbes gu feiner Beit gegeifelt bat. Die Literaturgefchichte tennt mol bie Musfalle und Angriffe biefes Mannes auf Fr. Stolberg, auf Beine und Rrouger, nicht aber feine febr ftarte Belfelung ber medlenburger Juftanbe im vorigen Jahrhunbert. Boll hat bas Bevbient, namentlich auf ben muthigen Schrei, ben Bof für bie Aufhebung ber Leibeigenfchaft ju einer Beit ausftief, wo in Medlenburg ein gegen bas Legen ber Bauern gerichteter Tabel noch wielfach für Babufinn genommen murbe, bingewiesen zu baben. Uebrigens find Bos' Angriffe auf ber medlenburger Gutsherren ,, landfittliches Caenthumarecht aber ihre leibeigenen Gutsunterthanen" beachtenemerthe Gulturbitber, welche auf grundlicher Un= Manung beruben und bei ihrem Erscheinen in Medlen= burg viel Aufhebens excepten. Bir Bof felbft batten fie pur Folge, bag er um bas Rectorat zu Reubranden: burg fant.

So viel iber bas Bert von Boll. Das hier barauf beziglich Gegebene wird ficher genügen, um bei bem Lefer nicht allein das Interesse für das Wert, sondern auch für Mecklenburg selbst zu erweiten. Sistorisch unrücktige Angaben, wie umter andern die II, 343 vorkhumliche, das die ältoste Tochter des Herzogs Aurl von Mecklenburgs Geniss an Roburg, statt an hildburghausen verheivathet gewesen fei, haben wir im ganzen wenige gesunden.

Wir wenden uns nun jum zweiten Buch unferes Brichts : "Rirchliche Sitten", von S. A. Proble. Es behandelt daffelbe die kirchlichen Sitten evangeli= iher Gemeinhen. Bie bie Sprache eines Bolls au feinem Geift und Charafter, wie feine Sage gur Bhantafte, fo ftebt bie firdliche Sitte jum Gemuth und Glauben in lebenbigem innigen Bezuge. Denn je iefer und reicher und warmer bas herz ber Menichen ion der idealen Macht bes geoffenharten Wortes erfaßt mb erfalt mirb, befto mehr burchbaucht und burchfunlelt biefe bie Arugeglichkeiten bes Lebens, wie umgekehrt e mehr bie Triebfraft ber emigen Bahrheiten burch bas leberwuchern materieller Beitrichtungen abgefdmacht wirb, befo mehr vertroduen bie mannichfachen Formen, in benen er fittliche Geift Zeugnig von fich ablegte und feine wirt: ume Kraft offenbarte. Die Bebeutfamfeit bes Bufam= nenhangs, in welchem bie firchliche Sitte mit ber Leucht= und Barmfraft bes Geiftes flebt, bat feine Beit pet-

tannt, am meiften jeboch wenbet fich ihr bie Aufmertfamteit ber Bolfer in folden Beiten gu, wo bie Formen eines glaubensreichen Gemeinbelebens por ben fiegreichen Einfluffen eines anbere gearteten Lebensinhaltes abfterbenb jufammenbrechen. Es vermanbeln fich zwar im Strome ber Beit allmablich alle focialen Formen auf Erben, weil bem Beifte ber Bolfer vom Anfang an eine beilige Loco: motivfraft beigegeben ift, inbeg am ftartften tritt ber Formenwechfel auf, wenn entgegengefette 3been gufam= menftogen und einander aus bem Tempel und ber 21n= berung bes menichlichen Bergens verbrangen. Unfere Beit bat fich unvertennbar wie bie reformatorifche, ja wie bie uranfänglich driftliche zu einer Beriobe geftaltet, in welcher Die feitherigen Lebensformen von bem neuen Athem bes Bolferlebens mehr und mehr abgeftogen werben. nun in ben abziehenben, gleichwie in ben neuen, fich erft ju Tag arbeitenben Formen ein wichtiges culturbiftorifches Moment ber Boltsfeele liegt, indem fie bie jebesmalige, ihnen abaquate Rraft und Art ber Innerlichkeit bes größern und fleinern Gemeinbelebens meffen, fo verbienen fie überhaupt, gang besonbere aber in ben Berioben großer Uebergange mit Recht ben Griffel ber Aufzeichnung. Unb bağ bas Bedurinig, bie firchlichen Gitten unferer Batergeit und ber Begenwart barguftellen, in ber That porhanben ift, beweifen mehrfache voneinander unabhangige, faft gleichzeitige Ericheinungen unferer Sage. namlich in ber jungften Beit nicht allein bie Beiftlichen mander Lander (fo unter anderm die bes Bergogthums Sachfen : Meiningen) von ihren Confiftorien aufgeforbert morben, Die firchlichen Gitten ihrer Parochien gu be: ichreiben, und nicht allein bat ber culturbiftorifche Berein gu Beimar Enbe bes 3abres 1857 einen Aufruf gur Sammlung und Bujammenftellung ber in ben berichiebenen Wegenden Deutschlands entweder noch jest beffeben= ben ober boch vorbem üblich gewesenen und in munb= licher ober ichriftlicher lleberlieferung fortlebenben Gitten und Gebrauche bes Bolte in Bezug auf ben Boltegefang, auf Sochzeiten, Taufen, Begrabniffe und Rirdweihfefte an Die mit ibm verbundenen Bereine ergeben laffen, fonbern auch bas une bier vorliegende Buch von Seinrich Unbreas Broble, bem Bater bes burch feine Bargfagen, Rriegebichter und andere literarifche Brobucte befannten Schriftftellere Bein= rich Broble, gibt bafur ebenfowol mit feinem Inhalt als mit feiner Benefis ein lautes Beugnig. Bezüglich bes lettern Bunttes befennt ber Berfaffer in feinem Bormort :

Bor mehr als zehn Jahren wurde in der Proding Sachfen von dem verehrten bern Amtebruden Dr. Wilhelm Saunisch an Sibei auf einer der gnadauer Naftpralconfremzen der Gedanke angeregt, die kirchlichen Sitten zu sammeln. Die hamalige firchliche Monatschrift fur die Proding Sachsen nahm diesen Gedanken auf, vermochte indessen des mangelndem Instud au Material nur sehr wenig von den kirchlichen Sitten zu publiseinen. Sieranf veröffentlichte ich einen Aufunf, worin die Geiklichkeit der Proding Sachsen um Mitthellung der kirchlichen Sitten gedeten wurde, weil ich deabsichtigte, dieselben in einer Beischoberschrift zusammenzustellen. Dieser Aufruf wurde mit einer empsehlenden Beichrist des königlichen Constitoriums für die Proding Sachsen, von dem damaligen herrn Canstitonalpräsienten Dr. Gosche unterzeichnet, amtlich verbreitet; und es

gingen einige, wenngleich wenige, febr werthvolle Mittheilungen ein. Die balb verauberten Beitumftanbe waren, wenn auch uur idieinbar, bem Unternehmen nicht gunftig.

Chendeshalb blieb die begonnene Arbeit feit bem Jahre 1848 liegen. Erft im Jahre 1857 manbte fich ber Ber= faffer, ermuntert burch feinen Sohn und burch bie Er= folge, welche beffen "Bargfagen" gefunden hatten, von neuem berfelben zu. Bas ihm bei ber Ausführung befonbers au ftatten tam, mar außer ber eigenen Liebe gur Sache und außer ben Beitragen einiger gleichgefinnten Amte: brüber ber Bortbeil, bag er ,, auf bem ganbe geboren und erzogen murbe und 38 Jahre binburd Brebiger in vericbiebenen Bfarrorten ber Broving Sachfen mar und baß fein gegenwärtiges Bfarramt einen reichen frifden Quell fircilider Sitten bilbete".. Somit gebort ber Stoff, ben une ber Berfaffer in feinem Gemalbe firchlicher Sitten bietet, größtentheils feinem eigenen thatigen Sammein Benn nun auch baburch bas landicaftliche Bebiet, auf welchem biefe Bluten gepfludt murben, ein febr beforanttes geblieben ift, fo muß man boch bem Sammler einmal überhaubt, bag er mit feiner Schrift ben Reigen für bie literarifde Bebanung eines obicon booft intereffanten, bod bieber brach gelegenen Felbes eröffnete, und bann insbefonbere bafur banten, bag er reichlich und fleißig gegeben bat. Proble's Buch in ber Band wirb mander Beiftliche lernen, Leben gu fuhlen, wo er Berippe, finnige Formen ju ertennen, wo er Thorbeiten erblicite, zu begen und zu pflegen, wo er mit bogma= tifchen Gaben fengen und brennen wollte; er wird lernen, bie Aeußerungen ber Bolfepfoche nicht allein gu achten, fonbern fie auch jum Beften zu benugen; er wird tiefer und liebenber in bas Leben ber Gemeinden bringen und, weil er jum Berftanbnig ber Sprace ihrer Empfindungeformen getommen, fegenereicher wirten. Sowie bem Beiftlichen, muß bas Buch auch bem Culturbiftorifer von Gewinn und Bebeutung fein, inbem fich ihm baburch fowol eine ber finnigften und wichtigften Entwickelungen bes Bolfelebens erfclieft, als and fich ihm Baltpuntte bieten, um auf ben verfdiebenften Bauen Deutschlands ben Blug und bie Auspragungeart ber firchlichen Sitten ju unterfuchen. Benn wir hiermit bie bebentfame Sache ben Culturbiftoritern mitzuweisen, fo haben wir namentlich im Muge, bağ in ihren Banben bie Befdicte ber firch= lichen Sitten nicht allein Busammenhang nach Raum und Beit und in Bejug auf bie verwandten Gebrauche und Sitten bes Lebens, fonbern auch ihre rechte Burbigung gewinnen fann. Denn es gilt hierbei wie bei allem Siftorifden bas ewige Gefet, feelenvoll und boch partei= los und ohne Dogma und Beimert bie Erfcheinungen barguftellen. Dies eben führt uns auf die Art, wie ber Berfaffer feinen Sittenftoff bebanbelt bat.

Buvor nun einige Borte über Titel und Anordnung bes Buchs. Jener ift genau genommen zu eng, indem ber Berfasser Sprichwörter und Rebensarten aufgenommen hat, welche, wenn immerhin sie der Bibel ober der Kirche entlehnt sind, boch barum noch keine Sitten find. Auch gebort die S. 63 erwähnte sogenannte Spiegelsfeier zu

Halberstadt mit ihrem rein socialen Charatier uit i bieses Buch. Der gesammte, hier gebotene Sitinfast in sieben Abschnitte ("Heilige Tage und Zeiten", "Dare, "Personen", "Einzelne Bestandtheile des öffentlichen sind dienstes", "Besondere krichtliche Handtheile des öffentlichen sind dienstes", "Besondere krichtliche Handthagen", "Kirchengis", "Sewöhnliches Leben") abgetheilt. Ob aber ein ist Anordnung auf der innern Berwandtschaft der Septstände beruhe, ob namentlich nicht der vierte, sunje sechste Abschnitt vor dem zweiten und britten zu spesen, geben wir dem Berkaffer zu bedenken.

Bas nun bie Behandlung bes Stoffs betrift, fil ber Berfaffer fich mit feiner Empfindung und mit im befonbern theologischen Anficht in bie Darfellug t Sitten hineingelegt, woburch freilich biefe an rein nie tiver Auffaffung und an Rurge, einbuffen mußte. In entschuldigt berfelbe fein Pathos fowol als fein thei gifches Urtheil, biefes burch bie jegige, folde Guid herausforbernbe Beit; jenes burch fein Bufammengen fenfein mit feiner Gemeinbe, inbeg beibes batten wit Intereffe der Wiffenschaft, die über alle momentone ! pfindungen und individuelle Anfichten binanellegt, # ausgeschieden gesehen, um fo mehr als bas Bathel Buche öftere in weichen Weltschmerz überfpringt mi gefällten Urtheile nicht burchaus frei von Gerzenseinü geblieben finb. Chenbeshalb burfte fich ber Berfaffet hier und ba taufden, wenn er einerfeits feine eigenal fuble, welche feinem Bergen gur Ehre gereichen, it der Starte und gleicher Art bei ben Gemeinen anbererfeite ein ftetes Buftimmen zu feinen Anfdem und Anordnungen bei feinen Amtebrübern vorent Besonbere burfte men fich mit ihm nicht burgat verstanden ertlären, wenn er abgestorbene Sitten m ber Gegenwart zuweist, inbem es ebenfo auf ben t lichen ale auf bem politijden Bebiet bebenflich if. octropiren. Was zur lebenbigen machtvollen Sitt ausgeftalten foll, muß aus bem innerften Seben ta meinben herauswachsen und als berechtigtes Beburfin allen übrigen Lebeneverhaltniffen gufammenflingen; bies nicht ber Fall ift, bleibt ein jeber Berfuch ber lofal und perfonlich und wirb gu feinem Gemeings firglichen Gefellfchaft. Wenn wir unter anderm is alten Sagelfeier einen iconen Buleichlag est ! lichen Ginnes und Lebens finben, fo werben if bie modernen Rirchengemeinben, welche ihre Felber Bagelwetter in besfallfigen Berficherungsanftalten wit haben, weniger bas foreienbe Bedurfnis einer fire Sagelfeier fühlen, ale bie frubere Beit, welche bit mentaren Gewalten foublos preisgegeben wer. Beispiel bes subjectiven Ausbrucks, ben bas Bud nie hat, entnehmen wir ben G. 36 und 37:

Der heilige Abend vor Oftern (ber große Cabbet. ber heilige Sabbat), beffen Feier in ber diteften Kirche, ben beiben vorhergehenben Tagen, befunders wichtig mit gezeichnet war, ift in ber protestantischen Kirche niemel, a in einigen Gegenden burch eine Besper, firchlich gefeiert. Benn man auch in gerechter Beforgniß ber Ueberladung in, eine ausgebehntere Feier biefes Tage für bebenflich piten: bie Bespern, als Borfeler bes heiligen Ofterfelte.

ie Trauer ber Marterwoche anfangt, fich in Freude ju ver: lambeln, batten follen boch nirgenbe, wie langft gefcheben, eineben. 3ch habe fie bier - wie ichon fruber in Rollum nb ich meine nicht ohne Segen wieber ins Leben gerufen. Es t ein ruhrenber Anblid, bie Befucher ber Oftervesper vor bem infange ber firchlichen Anbacht auf bem weiten, die Rirche ngebenben Gottesacker meift ringe gerftreut umber an ben trabern ber Ihrigen, finnend und mit Thranen ber Wehmuth e befchauend, fteben ju feben. Sie gieben von ben Grabern in e Rirche und wir fingen : "Befus meine Buverficht", beichauen inn im Geift bas beilige Grab, von bem ber Stein balb abwalt fein wird, und fie gehen getroftet und voll Ofterhoff= mg hinweg aus ber Rirche und fehren noch einmal, ebe fie imgeben — ach! und ich mit ihnen! — mit milberm Schmerg ib mit feliger Ahnung zu ben theuern Grabern gurud. Dir Ut bei biefem Grabeegange gu ber Rubeftatte meiner feligen attin und meiner fleinen Enfelin, wo auch noch ein leerer ap ju einem neuen Grabe, in welches, wie in bes herrn ulemand je geleget war, für mich bereit gehalten ift, un allemal bas Lieb ein:

> 3ch geh' ju beinem Grabe, Du großer Ofterfürft u. f. w.

ist benn — ba bie brei letten vorhin erwähnten liturgischen stenandachten in ber Montags. Dienstags. und Mittwochsesper gehalten werben — in meiner Gemeinde, und ich meine, se meiner Brüder werden mich um diese heiligen Freuden besten, an jedem Tage der großen Woche eine kirchliche Feier, abe wie es in der altesten Kirche war, in der alle sechs Tage Dern als Kirchentage behandelt und die einzelnen Tage rum als seria prima, seria secunda, seria tertia, seria arta, seria quinta, feria sexta und feria septima aufgezählt roen.

Mehr als biese subjective Farbung befriedigt uns das streben des Berfassers, die kirchlichen Sitten in der benlänge ihrer Entwicklung zu construiren. Denn wo möglich ift, sucht er die Burzel, welche zumeist in n christlichen Geiste gefunden wird, die Blüte und das issterben oder das noch gegenwärtige Leben derselben hzuweisen. Wie dies Streben rühmlich ist, so muß das als Verdienst dem Verfasser zugestanden werden, i er für seinen Kreis die Kette der kirchlichen Sitten lständig zu geben bemüht ist. Mehr solcher Versuche und dort im protestantischen Deutschland, und es läßt das vollständige Wild der kirchlichen Sitten für die tiche evangelische Kirche gewinnen.

Bergleichen wir die von dem Verfasser nachgewiesenen ten mit denen der kirchlichen Gemeinden am Fuße des aringerwaldes, so könnten wir leicht darthun, daß die hrzahl derfelben auch hier entweder lebendig waren i noch lebendig sind: ein Beweis, wie der evangelische fi der protestantischen Kirche das ihr zugewendete deutsche listeben in gleich starter Bildungskraft durchdrungen

Biele biefer gemeinschaftlichen Sitten verdienen eine z befondere Beachtung. Ramentlich gilt dies unter erm vom Sausgottesdienste. Das Bewußtsein, daß in protestantischen Sause unserer Bäter ein solcher Cultus and und daß berselbe nicht allein einen festen Damm in wilde Strömungen von außen und von oben, sonst auch einen fruchtbaren Boden für literarische und lichaftliche Triebe bildete, ist gegenwärtig fast ganz chwunden, obichon die Blüte dieses Gottesdienstes noch ganzes und fein Untergang noch kein halbes Jahr: 859. 23.

hundert zuruckliegt. Dem Neferenten begegnete es vor wenig Monaten, daß er felbst einem beutschen Historiker ben Beweis für das ehemalige Dasein eines folden Hauscultus führen mußte. Um so erfreulicher war es darum
für ihn, auch in Broble's Schrift ein Zeugniß für ben
ehemaligen Hauscultus zu finden.

Unter ber Gruppe von firchlichen Gitten, welche bent pfarramtlichen Diftrict bes Berfaffere eigenthumlich find und welchen bie Umgegend bes Thuringerwalbes andere ihr eigenthumliche entgegenfeben fann, ericeinen manche Formen ale besondere finnig und fittig. Dabin rechnen wir 3. B., daß beim Rirchengeben die Sochter ibren Dut= tern, Die Bater ibren Gobnen porquezuschreiten pflegen, was bedeuten will, daß die Mutter allegeit auf ben Beg ihrer Töchter Acht haben und die Sohne in die Fuß: tapfen ihrer Bater treten follen. Auch bas Streuen weißen Sanbes um Graber und bei manchen Feftlichfeiten birgt einen ichonen Sinn. Uebrigens ift biefe Gitte eine altheibnifde, indem fich fon in Bunengrabern weißer Sand ale Unterlage ber Beihgaben vorfindet. Benn ber Berfaffer ale untirchlich tabelt, bag man bie und ba ben preußischen Abler ine Rirdenflegel nimmt ober auf Rirchtburmen an Die Stelle bes Rreuges fest, fo bat er hierin vollfommen recht, nur batte er auch beshalb eine Ruge aussprechen follen, bag mancher Cantor am Ernte: feft feine Befolbung in ber Rirde einfammeln muß. Wir halten einen folden Act für unwürdig fowol bin= fichtlich bes Feftes als auch binfictlich bes Sammlers.

Schließlich faffen wir unfere Besprechung ber Schrift über firchliche Sitten in die Formel zusammen, daß ber Bersaffer berselben nicht blos ber Anfanger eines Dings ift, das alle Ehre verdient, sondern daß er fich auch als einen tüchtigen Kenner und Bearbeiter bes Sittengebiets erwiesen hat, weshalb wir ihm aus ber Ferne unsern Dant für seine Leistung und unsere hochachtung für seine bem Boltswesen zugewendete eble Gesinnung aussprechen.

Die britte obengenannte Schrift begreift gmar nur bas Leben einer einzelnen Berfonlichfeit, aber einer gra= nitenen Berfonlichkeit in einer beiß bewegten Beit und in feften und reichen Bezugen zu biefer Beit. Denn eben an bem größern ober fleinern gefegneten Bufammenhang, in welchen fich bas einzelne Glieb burd Gefinnung und That zu feinem Gefellichaftstörper fest und erhebt ober an bem ftartern ober geringern Grab bes gerechten Bolts= bedürfniffes, zu welchem fich ber einzelne burcharbeitet, ift Die Bebeutung und, weil foldes nicht ohne fittliche Unterlage gefchehen tann, bie mabre Tuchtigteit bes Menfchen zu meffen. Diefer Sat gilt gang befonbere bem in ben erften Decennien ber Reformation thatigen Rriegsbaupt= mann Sebaftian Schertlin. Seine Jugend (er war 1496 gu Schornborf im Burtembergifden geboren) fiel in Diejenige Beit, wo bie größte Rrifis, welche in bie Ent= widelung bes Bolferlebens eingreifen fann, bem beutichen Bolke von der Borfebung zugewiesen war. Es batte im Anfang bes 16. Jahrhunderts nach vielfachen, auf fleinen Räumen in frühern Jahrhunderten versuchten Borgefecten

endlich ber große allgemeine Rampf begonnen, mo Freibeit bes Subjects und Gewalt ber außern Autorität, mo abttliche und menichliche Forberungen, Bewegung und trieblofe Rube, Gell und Dufter auf Leben und Tod miteinander tangen. Golde Rampfe haben nothmendig nicht allein ihren Bunber, fonbern auch ihre nachhaltigen Stusfrafte in berjenigen gesellschaftlichen Schicht, welche in ber berechtigten Ausübung emiger und zeitlicher Rechte beengt und verfümmert worben ift. Auch bas ift ebenjo ber Matur und Aufgabe folder Rambfe gemäß ale felbitverftanblich, bag bie Stugen, welche ben erregten Rampf tragen, leiten und forbern, nach ibren Rraften verfcbieben geartet fein muffen und barum fur bie entsprechenden Leiftungen berufen find, je nachdem es gilt, die Wahr= beit und Berechtigfeit ber nttlichen Guter mehr mit ben Baffen bes Beiftes ober, wenn bie Umftande bagu nothi= gen, mehr mit bem Schwert ber feften Fauft zu verthei-Digen. Für Die lettere Art mar Sebaftian Schertlin geboren und geworben. Gin unbiegiamer Trieb und ein flares Berfandniß feines Befens hatte ihn 1518 von den Studien zu Tubingen und Wien hinmeg und babin geführt, mo er feinen Anlagen genugen und feinen Charafter gum imponirenden Ausbruck erheben fonnte. Richt allein perfonlich tapfer, fondern auch gangen Kriegermaffen Duth und Bertrauen einhauchenb, bagu umfichtig, mit flarem, rafchem Ueberblid über Rriegehaufen und Rriegegegenben und überdies gludlich, weil er für ben rechten Augenblich Auge und Rauft bereit batte, bies waren die Gigenicaf: ten, welche ibn nach Georg von Frundeberg jum erften beutiden Rriegemann und Felbhauptmann machten und ihn aus bem burgerlichen Stand jum Glied ber beutschen Rittericaft emportrugen. Und boch trot feiner ritterlichen Erhebung und tret feines im Rrieg gewonnenen bedeutenden Ruhms, Ginfluffes und Bermogens blieb er bem Charafter nach, wie er von Saus aus mar, feft, treu und bieber, von edt burgerlicher und echt beutider Bennnung, ohne Falich und allen Braftifen im Großen und Aleinen feinb. Aber eben biefe Eigenschaften führten ibn frubzeitig aus ben faiferlichen Dienften zur Annahme und jum Dienfte bes Broteftantiemus, für beffen gunftige Befdide er bie entideibenbe Rraft bejag, wenn andere Die politifchen Berhaltniffe beim Ausbruch bes Schmalfal: bifden Rriege beffergeftaltig gemefen maren. fowol protestantifche ale beutsche Sache, Die Schertlin nicht voneinander trennen fonnte, unterlag jedoch und er mit ibr, nicht im ebrlichen offenen Rampfe, fonbern burch undeutiche geheime Liften und Berrathereien, welche die fowerfalligen, leichtgläubigen Deutschen taufchten, labmten, spalteten und bemältigten. Die Folgen biefer Dieberlage find für das beutiche Gemeinwesen furchtbar traurig ge= worden und felbst zur Stunde noch nicht überwunden. Denn war die protestantische Kirche bis zum Jahre 1547 erobernd und blog mit ber Rraft ber Bahrheit erobernd und mußte ihrer unbeirrten frijden Entfaltung gang Deutschland zufallen, fo murbe fie feitbem leibend und an bie feinen Faben politifcher Runfte gebunden und bagu murbe Deutschland zweispaltig und feine Entwidelung

fiech gemacht. Bas Sheutlin betrifft, so begab er fich, um dem Born und der Strafe des Raifers auszuweichen, von Augsburg, beffen Kriegsoberfter er war, nach der Schweiz, sah sich indeffen auch sehr bald hier bedrängt und trat deshalb in die ihm angebotenen Dienste Frankreichs, wo er nicht allein als Truppenführer, sondern auch als Bermittler zwischen König heinrich II. und dem Kurfürsten Morit benutt und namentlich beim Abschlusse von beiden Mächten im Februar 1552 abgeschlossen Bertrags verwendet wurde.

Satte Raifer Rarl V. Schertlin's friegerifche Tuchigfeit an ber Spite ber Protestanten fürchten muffen und barum ihn feinem gangen Saffe preisgegeben, fo fonnte er benfelben noch weniger auf feiten granfreiche bulben; beshalb zog er, ba bier alle kaiferlichen Gemaltmittel nicht nur nicht gunftig, fonbern fogar nachtheilig wirften, ben geachteten Rriegemann noch vor bem Schluffe bee Jahres 1553 auf bem Bege ber Begnabigung wieber nach Deutid: land herüber. Sobald Schertlin nach Burtenbach, feinem Rittergutefige, jurudgefehrt mar, ernannten ibn von neuem viele weltliche und felbft geiftliche Reichefürften au ibrem Oberften, auch nahm ibn Ronig Ferdinand m feinem Rriegerath; indeg mit bem Jahre 1559 trat et mehr und mehr vom öffentlichen Leben ine baueliche, aus bem momentanen Behorfam ber Coldatesta in Die freie, dauernde Liebe feiner reich geglieberten Familie jurud. In ber Duge, Die ibm bier am Abend feines Lebens au Theil marb und bie nur zeitweilig burch Febben mit Nachbarn geftort murbe, ichrieb er fein Leben.

Mit Abficht haben wir bie wichtigen Stellungen, welche Schertlin ale Rriegemann nacheinander beim Raifer, bei ben Proteftanten, in Fraufreich und bei ben beutiden Reichsfürften und Städten eingenommen bat, im porand angebeutet, um die Bedeutfamteit ber Gelbitbiographie eines folden Dannes burchbliden zu laffen. Duffen wir auch zugeben, einmal, bag Schertlin fein Mann von mefen Ideen, von großer flagtemannifder Beisbeit und von fein höftscher Gemandtheit war und daß barum feine Biographie meber reiche und tiefe Aufichluffe über bit Charaftere, mit benen Schertlin jufammentam, noch feine und grundliche Beobachtungen über bas innere Getriebe ber bamaligen politischen und firchlichen Gemalten, ned umfaffenbe und belehrenbe Auftlarungen über bas fociale Leben ber Beit enthält; jum anbern, bag bie Gelbit: biographien von Göt von Berlichingen und von bant von Schweinichen au Stoffreichthum und an lebenbigen Detailfdilberungen bes gefellichaftlichen und politifden Lebens ihrer Beit bober fteben als Schertlin's Schrift, welche vorherrichend über Rriegsereigniffe berichtet: fo bat ne beffenungeachtet ihren anzuerkennenden besondern Werth, welcher por allem darin besteht, daß sie das Bild eines emporgetommenen Rriegsmannes im Glud und Unglad, im Felb und babeim aufrollt und bag fie alle Saupt: actionen in und außer Deutschland mabrent faft brei wichtiger Raiferzeiten aufführt, besondere aber über bie Turfenfriege und über bas Raufleben ber Ritter und Fürften biefer Beit und über ben Schmalkalbifden Rrieg

mille Ditteilungen enthalt, ble fur bie politifche und Enlurgefcichte Deutschlands von nicht geringem Intereffe find. Ebenbeshalb hat fich Ottmar Schonbuth, burch feine vieljabrige Thatigleit beim Biftorifden Berein für bot murtembergifde Franten rabmlichft befannt, burch bie berausgabe ber Selbftbiographie Schertlin's ein neues Berbienft ermorben, um fo mehr bies, als ber Abbrud berfelben, ber por 80 Jahren erfcbien, auf teiner urfund: lichen Treue beruht, überbies auch zu ben literarischen Settenbeiten gebort. Sconbuth bat ju feinem Abbrud Die auf ber toniglichen öffentlichen Bibliothet zu Stuttgart befindliche Driginalbanbichrift benutt und biefe, wie er idbft angibt, mit aller Benauigfeit, felbft bis auf einige Neine Abanderungen mit allen ihren Mängeln, die namentlich gegen bas Ende ber Schrift bervortreten und bas whe flumpfgeworbene Alter bes Biographen beurkunden, wiedergegeben.

Der Ausbrud ber Biographie ift troden droniftifd, wird aber ba lebenbig, wo der Verfaffer Die beutschen und religiofen Intereffen verrathen ober wo er Gefege und verbriefte Rechte von ber Raufluft mancher Getval= tigen verhöhnt fiebt. Jenes tritt vor allem in ber Schilberung bes Schmalkalbischen Rriegs, Diefes in bem Reicent über die Unbilden hervor, welche er und seine Famille wegen ihrer Guter und Gerechtfame vom Grafen Ludwig von Dettingen und vom Pfalggrafen Wolfgang ju erdulben batten. In beiben Fallen führt ihn indeß fein Unmuth zu Farben, Die über bas gerechte Beurthei= Mamentlich lungemaß ber Thatfachen binausschillern. betrifft bies fein fcmeres, verbammenbes Urtheil über ben Landgrafen Bhilipp von Beffen. Rommel hat in feiner "Beidichte von Beffen" ben Landgrafen beshalb gu retten gefucht, boch, wie wir erachten, bei aller Ausführ= lidfeit nicht fo burchgreifend genügend, bag alle bamals gigen ben Landgrafen gemachten Borwurfe auf ihren tebien Berftand und verfohnenben Ausbrud gurudgeführt find. Benn wir auch von Schertlin's gereigter Anflage und felbft von ber gleichartigen Anflage abfeben, welche bet Landgraf vom angeburger Bolte zu erbulben hatte, ja wenn wir auf ihn bie Befdulbigungen, welche bas Teffament Johann Friedrich's Des Großmuthigen nicht mit= besieben, so wird doch baburch bie Erscheinung ober genauer Die Thatface nicht gelofcht, daß fich im Gegenfat ju Bhilipp tein leifester berartiger Borwurf an ben Rur: fürften Johann Friedrich berangewagt bat, wie groß auch beffen Mitidulo am Drama war. Auch bleibt immerbin wertwürdig, bag Schertlin nach im boben, milb gefinn= ten Alter feine Anficht, es fei ber Lanbgraf Bhilipp in Berbindung mit bem Rurfürften Moris ein Berrather an ber protestantifchen Sache gewesen, unverandert festhielt, Dahrend fein Urtheil über Johann Friedrich ein burchaus gunftiges mar, ja gleichsam an Barme gunahm.

Einen gleichen Unmuth wie über ben Schmalkalbifchen Arieg verrathen Schertlin's Ausbrude ba, wo er ber beutschen Bolitik, ber Reichspraktiken im Großen und Aleinen, bes ungelenken Fürstenkörpors und bes lahmen Reichstuffandes gebenkt. Es find bies oft nur kurze

Andeutungen, aber Erclamationen von fowerem Inhalt und treffendem Ausbrud. Um übrigens die Art ber Darfiellung zu veranschaulichen, greifen wir folgende Stellen berans:

Anno 1540 bisputierten bie Papiften vund Evangelifchen zu Wormbe criften glaubene halb.

Anno 1541 ward ein reichstag zu Regenspurg gehalten unnd bes glaubens halb bisputlert, gar wenig ausgericht.

Auf gehaltenem reichstag ift von gemainen reichstenben fur eplend hilf 10000 gu fuß, 2000 gu roß bem fonig zu gut erfant worden, uber die haben mich gemeine ftend zu obriften erfant, aber der romische fonig auß antichten meiner nachpaurn, ber vom Stein freuntschaft, clain heß von Bamelburg und ber Bolf Dietrich von Rubring, und vmb beswillen bas ich heffen, Guren, vnd ben Euangelischen mit dent verwant, hat in meinem abwefen, ee ich personlich ankomen, ainen andern, hern Bolf Dietrich von Knoring angenomen und mich außgeschloßen.

Die eilend hilf hat fo lang verzogen, bas bife bazwischent geschlagen worden und ift bas gelt verfinanget worden, bas auß bisem hauff 3000 fnecht, vnb 500 pferb find worden, ift ellendignlich mit der sach umbgegangen, hett ain armen abzug, vnausgericht aller sachen, genomen, das friegsvolk hungers gesstorben und vbel jamerlich halmkomen.

In bisem jar vmb Dichaells hab ich mein tochter Ursulam bem eblen und vesten hansen von Stammbeim zu Geistingen verheirat, und pr geben zu husfteur 4000 f und sousten fie wol mit claider clainot 2000 f wert außgesteurt; ift ber beisschlaff zu Burtenpach gehalten ben 18 Septembr.

Seind vil erlicher leut vom abei alba geweft, hat meiner tochter ber landgraf zu heffen aln ketten für 100 f und die von Augspurg ain geschirr für 63 f geschenkt. Es ift de zeichent worden ob 600 f wert. Es hat mich die hochzeit gestanden mit claiber, krang, ringen, spilleut, koch, keller 500 f. Effen und trinken — 200 f.

Und ift der von Burn mit etlichenn reutern und fnechten in die graueschafft Capenolenpogen gezogen, Darmstett, darfinnen nichts dann paurn gelegen, sich dapffer geweret, gesturmpt, hat wol 200 personen daruor verlevenn, wund als er uber Rain hinwegt wolte ziehenn, nach dem Miberland, seind deren von Frantsurt gesante somen, im die statt ergeben, dero er selbs gelacht vund sie verspott, hat in die statt 12 fendlin knecht gelegt, er selbs den winter alba beisben, und darnach 300 pferd bei den knechten gelassen.

Anno domini 1566 ift ain großer reichstag von taifer Marimiliano bem anbern in ber flatt Augspurg gehaltenn worbenn, barauf bei großer teuerung, ba ain mas wein 7 vnb 8 frenger vnb ain fchaff haber 2 thaler gegolten, von chur vnb fürften ain großer pracht mit fpilen, freffen, fauffen und panctabieren geweft.

Das aber Schertlin's Selbstbiographie hier Mitgetheilte erscheint uns auslänglich, um bie Ginficht bes Publifums in bie Beschaffenheit und ben Werth ber Schrift zu versmitteln, und bies eben war ber Zwed unserex Anzeige.

#### Deutsche im Auslande.

- 1. Berfuch einer Lebensftige von Johann Rifolas Bohl von Faber. Rach feinen eigenen Briefen. (Ale hands fchrift gebrudt.) 1858.
- 2. Aus mefteanischen Gefängniffen. Bruchftud aus Ebuarb-Barfort's hinterlaffenen Bapieren. herausgegeben von F. Buftav Ruhne. Leipzig, Bord. 1858. Er. 8. 16 Ngr.

Andere Boller mogen, weil fie ein machtiges, runbes, in fich gefchloffenes Ganges bilben ober eine weltherrichende Stellung einnehmen, mit größerm Glauze auf ber Beltbuhne auf: treten als wir Deutsche; aber feinem zahen gewiffenhaften Fleiß, feinem bohrenben Scharffinn, feinem penetrirenben, vorurtheiles

lofen, univerfellen Beifte, feinem Forfchungetriebe und feiner Bigbegierbe verbantt es ber Deutsche, bag er im flillen unter ben andern Bolfern Groberungen auf Eroberungen macht unb faft unbemerft aber ficher bie geiftige gandfarte ber Belt um fo ju fagen revibirt und umgeftaltet. Wer unter ben civilifirten Rationen auf wahrhaft tiefe Bilbung Anspruch machen will, muß, so schwer es ihm auch ankommt, die schwierige beutsche Sprache lernen, weil in ihr geiftige Schate niebergelegt finb, Die fich nur vermittelft ber Renntnis ber beutschen Sprache felbft gewinnen laffen, Refultate bes tiefften, fuhnften und jum Theil rudfichtelofeften Forfchens und Dentens, in benen bas moberne Bewußtsein in seiner gangen Scharfe und außerften Confequeng beraustritt. Die anbern Bolfer hangen ben Bahrheiten, bie ber menschliche Beift auf feiner langen Banberung gefunben hat, immer noch eine bulle um, jum Theil aus Schonheits-jum Theil aus Ruglichkeitezweden; ber Deutsche reift fie ihnen ab, felbft auf bie Befahr hin, bag bie eine ober bie anbere Bahrbeit bann nicht in fchoner Geftalt erscheint ober auf ben fturs mifchen Eindringling ben Eindrud bes entschleierten Bilbes zu Sais macht. Diefe Bewegung geht allerdings junachft vom beutschen Gentrallande aus, aber fie wird auch durch beutsche Sendlinge mitten in ben Schos anberer Bolfer getragen, fobag fich auch im Austande felbft bereits Feuerherde bes ebenfowol Geiftes gebilbet haben. In bie innere Gestaltung Ruflands haben bie Deutschen nach allen Richtungen hin aufs tieffte eins gegriffen, bie moderne banifche und fcwebifche Literatur finb mefentlich nur Rebenichoflinge ber beutschen, in England ift bie Renntniß ber beutschen Literatur weit verbreitet, in ber fran-gofischen Literatur und namentlich in ber frangofischen Jours naliftif tritt beutscher Einfluß, selbft burch zahlreiche beutsche Ramen reprafentirt, immer mehr ju Tage, trop bes wiberftrebenben romanischen Bonapartismus, in Rorbamerita bat fich Die beutiche Breffe immer felbftanbiger organifirt, und wenn auch ber beutsche philosophische und politische Rabicalismus von ben Angloamerifanern entichieben gurudgewiesen wirb, fo bat boch bie beutsche theologische Forschung unter ben Rationalamerifanern bereite ibre begeifterten Anbanger (g. B. Theodor Barfer) und bie Dienfte, welche bie Deutschen in ber Antifflavereifrage leiften. werben von freifinnigen Rordamerifanern willig acceptirt und anerfannt. Rein Bolf fenbet übethaupt fo viele Danner ins Ansland, welche bie geiftige und wiffenfchaftliche Bropaganda gu ihrer Lebensaufgabe machen, ale bas beutsche. Minber bervortretend mar bieber beutscher Ginfing unter ben echt romanifchen Bolfern; boch macht fich in Stalien trop ber burch polis tifche Berhaltniffe hervorgerufenen und unterhaltenen Rationals abneigung bei ben beffern Ropfen, befonbere in Rorbitalien, ber Ginfluß beutscher Biffenschaft und Philosophie immer niehr geltenb. So halt auch der Berfaffer bes 1868 gu Eurin heraus-gefommenen und jungft in den ", Seidelberger Jahrbuchern" besprochenen "Annuario statistico Italiano", Cafar Correnti, ber beutsch zu verfteben scheint, ba er auf ber erften Seite Goethe's Borte "Ber frembe Sprachen nicht fennt, weiß nichts von feis ner eigenen" beutich auführt, ben beutichen Stamm fur naturwuchfig, und er murbe, wie er verfichert, gern bie Gegenwart "bas germanische Zeitalter" nennen, wenn bie Deutschen fich nicht fo gern in bas Unenbliche verirrten. Doch erfeunt er an, bag alle Bolfer Europas mehr ober weniger mit bem germanifchen Blute aus bem Gentrallande Europas gemifcht worben, fobag eine Berwanbts fchaft mit bem Deutschibum nicht geleugnet werben fonne. Alle regierenben Baufer, ben Gultan, Rapoleon und Bernabotte ansgenommen, feien entweder rein beutichen Ursprungs, wie die Saufer von Braunschweig, Sannover, England, Breugen, Oras nien : Raffau, Solftein, Danemart, Roburg und Belgien, Gries denland Bittelsbach, ober wenigftens aus germanischem Stamme entsproffen, wie bie Bourbons Capet und bas Saus Savonen, ober burch heirath germanistet, wie bie Romanow, Efte und Braganza. Bir erinnern hier noch an bas Werf ber Grafin Dora b'Ifria (Brinzessin Koltzoff: Maffaleth), ber hospodars:

tochter, über bie bentiche Schweig, worin ber Schilberung bes Ginfinfies, ben ber germanische Seift auf bie Belt ausgeubt bet und ferner noch ausgunden berufen ift, viele ber berebteften und glangenbften Blatter gewibmet finb.

Bir haben hier bie Tagebucher und Briefe von zwei bente fchen Dannern vor une, die im fernen Auslande wirften, und won benen ber erfte, Johann Mifolas Bohl von Faber, eine wirklich literarische Bebentung fur fein Aboptiwaterland Spainien beanspruchen kann. Diese Bebeutung haben auch Abolf von Schad in seiner "Geschichte ber bramatischen Literatur und Runft in Spanien", Julius in feiner bentichen Bearbeitung von Tidnor's ,, History of Spanish literature" und ber Bers faffer eines im zweiten Beit ber "Deutschen Bierteljahreichrift" 1857 unter bem Litel "Literarifche Bechselwirfung Spaniens nnb Deutschlands" mitgetheilten Auffates gebahrend anertannt. In bem leptern beißt es über Bohl von Faber: "In Dentichs land geboren und erzogen, brachte er die freie fritifche Aus schauung, welche fich feit Leffing unter und Bahn gebrochen, und jene Unbefangenheit und Empfanglichfeit bes beutichen Gefühle, die gerabe die beutsche Ration auszeichnet, mit. Bobl's fritifche Streifzuge rehabilitirten namlich ben Calberon. Auch fuchte er feine Theorien praftifch zu verwirflichen; es gelang ihm, einem Deutschen von Geburt, Bilbung und Gefinnung, querft, auf die fpanifche Bubne in dem Theater von Cabig bas rein nationale Drama eines Calberon und Moreto jurudgufüh: ren. Diefe Bemuhungen fanben eine Anerfennung, welche nicht bloe für ben Augenblick Bohl feinen mannichfachen literarifden Geinden gegenüber nicht unbedeutend unterflügte, sondern, mas wichtiger war, auch ben von ihm vertretenen Aufichten einen nicht mehr entfernten vollfommenen Sicg verhieß. Bohl hatte indeg doch die Freude, die volle Emancipation bes franifcen Theatere von bem frangofischen Ginflug zu erleben, Die allers bings erft nach bem Siege ber Momantif in Frankreich fetikk erfolgte (1834). Dennoch blieb Bohl bas hohe Berbienn, nicht blos jenem Siege vorgearbeitet, fondern auch querft ben Weg zu einem neuen Aufbau gewiesen gu haben." Gludlicherweise fand Bohl in einem fpanifchen, ihm auch perfonlich ber freundeten Gelehrten, Augustin Duran, einen ruftigen Ditftreiter, ber feine Beftrebungen ebenfo eifrig aufnahm ale mit Erfolg fortfeste. In feinem 1828 erfchienenen "Discurso" bezog fich Duran nachbrudlich auf die beutsche Kritif, Die er, bes Deutschen unfundig, nur aus Bohl's Schriften fannte, und ohne 3meifel ift er auch burch Bobl's "Floresta", einer aus brei Banben beftehenben Unthologie aus bem fpanifchen Lieberfchage, welcher Bobl fpater eine ebenfalls in Deutschland gebructe Auswahl altspanischer Schauspiele folgen ließ, jur erften Gerausgabe feis

nes ,, Romancero" (1828 - 32) angeregt worden. Das Leben und Birfen Bohl's wird une, meift nach feinen eigenen brieflichen Aufzeichnungen, in ber vorliegenben Schrift gefchilbert, bie zwar, als Sanbichrift gebrudt, urfprunglich nur für einen nabern Freundestreis bestimmt ift, aber wie ein vertrauter Freund Bohl's in einer bie Schrift betreffenben Mittheis lung im "Bremer Sonntageblatt" bemerkte, "burch Begen-ftand und Inhalt fich an bie literarischen Kreife wendet"; bie Freunde und Berehrer Bohl's, heißt es bann weiter, mußten felbft munichen, bag ber Berftorbene allgemein befannt werbe, ba er bisjest über die Grengen feiner Baterftadt Gamburg binaus wol nur ben Rennern ber fpanischen Literatur eine gelanfige und hochgeachtete Erscheinung fei. Es ift fcon bies ein intereffantes Moment, bag er von Saus aus Ranfmann, .. un: ter ben Leuten feines Stanbes eine rara avis mar, ba er fich mit aller Lebenbigfeit feines Geiftes ben Biffenfchaften, jumal ber ichonen Literatur jumanbte", wie ber Berfaffer bes ermahnten Artifels im "Bremer Conntageblatt" bemerft. 3n ber vorliegenden Schrift wird une ein Schreiben Bobl's aus bem Jahre 1789 mitgetheilt, welches von fo edler, nur auf Beforberung bes Gemeinwohls gerichteter Gefinnung burchbrun-gen ift, baß ber Berfaffer ber Schrift mit Recht bemerkt: "Bie

viele wurden wol in unfern Tagen von ben jungen Leuten, bie nur um reich zu werben frembe Belttheile aufluchen, abnliche Bebanten mit ihren Abfichten verbinden?" In ber That muß nan fagen, daß fich bieber ber beutfche Raufmanneftand mit= geniegend und forbernd nicht wie er follte und fonnte und pros buttiv faft gar nicht, weniger vielleicht als irgenbein anberer Stand an ber Literatur betheiligt hat. Bu ben wenigen ehren-werthen Ausnahmen gehort unfer Bohl. Freilich war auch fine Jugenderziehung in literarifche Banbe gegeben, in bie Joachim Beinrich Campe's, und es wird vielleicht manchem von Intereffe fein zu erfahren, baß Johann Bohl ber Johannes bes Campe'fchen "Robinfon" ift. Gein Bater hatte in Cabig ein handlungshaus begrundet, welches bamale ju ben reichsten in Europa gehorte, und in bas Johannes Rifolaus, ber 1770 gu hamburg geboren murbe, icon im funfzehnten Lebensjahre eintrat. Aus feinem Beben führen wir nur ein paar ber bebeutenbern und fur ihn einflufreich geworbenen Momente an. Dahin ges bort feine 1796 mit Fresquita be Larea, einer geiftreichen Spas nierin und Tochter einer Irlanberin gefchloffene eheliche Bers bindung. Ebenfo fehr ale Bobl's Berg an Deutschland, beuts icher Sitte und Sprache hing, chenfo fehr blieb feine Gattin ber beutschen Sprache und bem beutschen Befen entfrembet, und ale er 1797 nach Deutschland gurudfehrte, um fich in Braunichweig nieberzulaffen, mußte er balb einfehen, welchen Diegriff er begangen, benn Schwiegermutter und Frau fühlten fich uns heimlich in bem fremben protestantischen ganbe, weshalb Bohl ce für gerathen hielt, noch vor bem Anbruche bee Bintere wice ber nach Spanien gurudgutehren. Seine Briefe, bie er über feine Reife nach ber beutschen Beimat ichrieb, bieten manches Intereffante. Er wohnte unter anderm bem großen Revolutions: feft am 22. September 1797 bei, verfichert aber, bag alles fehr cruft und ftille zugegangen fei und die Menge feinen Funfen von Enthufiasmus mehr gezeigt habe. Alle frangofifchen Stabte außer Baris, burch bie feine Reife ihn führte, fand er ",obe unb leer" und Bufriedenheit nur "unter ben eigentlichen Borftehern ber gegenwartigen Orbuung". Die Reife ging fobann burch ben "traurigften Theil" Spaniens: "Rur Biscapa", fchreibt er, "bietet Raturichonheiten bar. In gang Andalufien und ben beiben Caftilien find Baume eine Seltenheit. Die Stabte find alle gleich traurig, obe und verfallen, und bie Menfchen gleich verschloffen, abstogend und gefühllos. Der Garten Spaniens ift die Proving Balencia, Catalonien ber Sit ber Industric und bee Tleifes, und bie fcone Ratur muß man in Granada fuchen. Alles biefes liegt aber weit von ber hauptstraße ab." Auch bas fratere Leben in Cabig gefiel ibm nicht, er flagte über beffen Gigformigfeit, gab fich aber mit um fo großern Gifer feinen wiffenschaftlichen Studien bin, namentlich bem Studium ber altfpanifchen Literatur, bas bann fo fcone Fruchte eintragen sellte. Borgugeweise entzuckte ihn bie fomische Literatur der Spanier, und er schreibt barüber: "Das Riedrigfomische (im Ges genjag von le haut-comique) habe ich nie so echt gefunden; mas ich über ben afthetischen Werth ber Bouffonerie und bes Burlesten bente, mag ich nicht fagen; genug, barin gibt es eine io originelle Ausbeute, bag man allein darum die Sprache fubiren fonnte." Und er fügt bie nur zu allgemein gultige Rlage bingu: "Schabe, bag fo wenige Sinn bafur haben !

Im Jahre 1806 machte er einen abermaligen Bersuch sich in Deutschland anzusiedeln, und zwar als Landwirth in Görslow im Mecklendurgischen, wohin er auch seine damals neunjährige Tochter Cäcilie mitnahm, die, wie sie auf der einen Seite surtische Bildung und Gründlichkeit empfänglich war, doch andereseits auch die Tochter des Südens nicht verleugnete, später in zweiter Ehe in Sevilla lebte, und sich durch mehrere geistvolle vonische Novellen, von denen eine "Sola" in ihrer eigenen deutsichen Bearbeitung in Hamdurg gedruckt wurde, rühmlich bekannt gemacht hat. Frau und Schwiegernutter solgten ihm diesmal nicht. Seine Berhältnisse als Gutsbessper bestimmten ihn, sich abein zu lassen und Namen und Wappen seines Stiesvaters, des Echeimraths von Faber anzunehmen. So nannte er sich jedoch

nur ale Gutebefiger, in allen faufmannifchen Berhaltniffen blieb er ber burgerliche "Johann Aifolas Bohl". In feinen gorolower Briefen finden fich einzelne intereffante Bemerfungen wie folgende: "In meinen Augen hat Die fatholifche Religion nie einen großern Beind ale ben großen Dapoleon gehabt. Er erichuttert fie recht in ihren Grundfeften, und wenn er lebt, fo haben wir ficher noch von ihm eine Bereinigung ju erwarten, in welcher unter fatholifder Form eine Art calvinifder Dogmatismus alles eigentliche Chriftenthum (Gefühlereligion) ju vernichten ftreben wirb." Inzwijchen beteitete er fich felbit jum tlebertritt gur katholifchen Religion wie allmählich auch zur Rudfehr nach Spanien vor, ba bei feiner Landwirthschaft fein Bermögen immer mehr gusammenschmolz, und als er 1815 wieder in Cadig an-langte, fand er bas handlungshaus total ruinirt. Doch gelang es ihm, wieder eine felbftandige Stellung gu erringen. Befcaftigung mit ber fpanifchen Literatur hinderte ihn nicht, auch mit ber beutichen Literatur in fortbauernbem Berfehr ju bleiben, indem er fich bie bedeutenditen literarifchen Ericheinungen jufenben lief. Der britte Theil von Goethe's Leben gibt ihm ju ber Bemerfung Anlag: "Riemand heitert mich jo auf ale Goethe; burch wenige ichlichte Borte macht er mir bie verwideltften innern und außern Berhaltniffe flar; ich fuhle mich felbft boppelt, nachbem ich ihn gelefen, ich werbe jufriebener mit mir felbft, weil ich mich beffer fennen und meine Eigenthumlichs-feit mehr ehren lerne. 3ch merfe wol, daß fich hierbei leicht etwas Unmoralifdjes einschleichen fann, Diefes ift aber eine Klippe, woran alle tiefern Untersuchungen über Billfur und Rothwen-bigfeit flogen muffen und wober nur bas innere Bewußtfein entfcheiben fann." Er lieft mit bem ,,innigsten Behagen" Glaubiue' fammtliche Werfe von Anfang bie gu Enbe burch und finbet barin allenthalben ,, bie Unbeutungen jener belebenben Ginnesart, Die fich materbin fo vorzüglich entwickelt hat, leiber aber immer in ber Minoritat geblieben ift"; er flagt, bag, mahrenb bie Gebilbetften unter ben Englandern und Frangosen bas eigenthumlich Boetische ber beutschen Romautifer anerfennten, Die "Euperflugen nuter ben Deutschen" bie Berbienfte berfelben wieber befritteln ju muffen glaubten; er argert fich (ichreibt er im Jahre 1827) an bem "ruchlofen" Beinrich Beine "blau und blag", gefteht aber, bag er nicht mube werbe ihn gu lefen, fin= bet ben Lieberepflus "Die Rordfee" gang originell, fabrt aber bann fort : "Wenn er aber ben fleinen Byron fpielt und feiner abgeschmadten Bergotterung Bonaparte's ben Bugel ichiegen lagt, bann ift er um fo miberlicher, ba man ce bei jeinem Beifte nur ale eine bezwedte Berhohnung bee Bublifume ansehen fann, gleichsam als wolle er sehen, wie viel fich die beutschen Lefer bieten laffen." Be alter er wird, besto mehr fühlt er fich von der neuern beutschen Literatur abgestoßen. Bas feit Goethe, Schiller und Lied erfdienen fei, berfichert er in einem Briefe vom 20. Darg 1836, ftelle fich ihm nur ale ein matter Abglang bar, und er fügt bingu: "Die Berren Seine und Borne find wißig genug, allein folde Ruchlofigfeit fann burch feine Blume gebedt werben", und feche Boden fpater ichrieb er an ben Buchhanbler August Campe: "Ich bin ber beutschen Literatur total abgeftorben, und fann nichts mobernes Deutsches lefen. Solange ich fo fuble, will ich nichts von Deutschland erhalten." In bemfelben Briefe gefteht er, bag er bei beiben Barteien in Frantreich feinen Funten von Chelmuth finbe, "nur ber niebrigfte Egoismus, erhoht burch barbarifchen Starrfinn und Rach= fucht" zeige fich unverhohlen, und mit jener ber Belt fo verhangnigvoll gewordenen Bergweiflung gemiffet Ultraconfervati-ven ruft er aus: "D wer hatte geglaubt, bag man Bonaparte jest ale einen Schutengel ansehen murbe, um biefes Sollengefindel ju Baaren ju treiben." Bon einer lang anbauernben ichmerghaften Rrantheit erlofte ibn am 9. Rovember 1836 ein fanfter Tob.

Gang anderer Art war bas Leben und Birfen Chuarb Garfort's, beffen zum Theil im Gefangniffe mit Stiefelwichse ftatt mit Tinte niedergeschriebene Tagebucher Guftav Ruhne

unter bem Titel "Aus megifanifchen Befangniffen" gufammengeftellt bat. Ebuard Sarfort mar 1798 ju Sarforten bei Bagen in Beftfalen geboren und ein jungerer von ben in ihrer Beimat wie in Leibzig und Berlin in rühmlicher Beife namhaft gewor-benen Brubern biefes Geschlechts. Nachbem er in Sachsen auf ber Bergafabemie zu Freiberg als Geometer feine technische Ausbilbung erhalten und eine Beit lang in Breugen ale Artillerift gebient hatte, ging er im Auftrag ber englischen Gefellschaft "Mojican Company" als beren Berg : und huttenbirector nach Mejico, wo er unter anberm eine Generalfarte bes Staats Dajaca anfertigte. Der Berausgeber ermahnt im Bormort, bas Alexander von humbolbt einige feiner Sohenmeffungen in Gubs amerifa benugt und babei feines namens gedacht habe. Dies belligfeiten mit einem fpatern Commiffar ber Gefellichaft, Ums brofio Obicini, verantagten ihn, ben Dienft berfelben gu vers laffen und bem General Santana, ber bamale (1832) mit ber flerifalen Bartei im Rriege lag, feine Dienfte angubieten, Die and willig ungenommen wurden. In einem fur Cantana ungluctlichen Treffen bei Tolome wurde harfort nach ber tapfer ften Gegenwehr und ftarf verwundet gefangen genommen und erft in ein Lagareth und sobann nach Buebla und von bier nach ber Beftung Berote gebracht. Sier besuchten ibn von Beit gu Reit Geiftliche, Die ibn gum Uebertritt zu bewegen fuchten und ibm bafur Rettung feines Lebens guficherten. Sarfort blieb aber ftanbhaft im Glauben, und icon follte er, mit Retten belaben, jum Richtplat geführt werben, ale er von ben Geinigen burch eine gegludte Ueberrumvelung bes Plages befreit murbe. Er machte nun ben weitern Gelbzug Cantana's und bie Erftur-mung von Buchla mit. Ueber feinen eigenen Antheil an ber lettern bemerft er: "Ich fete mit einem Gefchus über ben Graben und bringe burch bie Ctabt unter Rugelregen bis vor ben Palaft, wo Calberon fich noch befinbet, fchiege aber nicht, um ben Balaft nicht zu beschäbigen. Derfelbe wird balb erbros den und geplunbert, und bie Stadt ift unfer." Beiter wohnte er ber Schlacht von Buente be Mejico (6. December) bei, Die, obicon fie ziemlich unentschieben blieb, boch noch in bemfelben Monat bie Capitulation ber Sauptftabt und bie Anerfennung bes von Santana unterftühren Bebraga als Brafibent unb bie Abbanfung Buftamente's zur Folge hatte. Man fieht ichon aus biefer Stigge, bag es hier an mertwurbigen perfonlichen Ers lebniffen und intereffanten friegerifchen Greigniffen nicht fehlt, und man wird bas fleine Buch mit bem Bergnugen und ber Spannung lefen, welche folche Abenteuer flets gemahren. Die Darftellnng ift einfach und ungefünftelt, bafur aber wenigftens in ben ausführlicher behandelten Partien, um fo lebenbiger, fris fcher und anschaulicher. Wir mablen nur einige furze Stellen jur Brobe. harfort war auf bem Schlachtfelbe von Tolome für todt liegen geblieben und wurde nun in eine Gutte gebracht, und zwar in diefelbe, wo er noch morgens vergnügt mit San: tana gefruhftudt hatte. Er ergabit nun:

"Unter biefen Gebanfen, ohne Speife und Trant, ohne Bebeifung gegen ben bie leichte Rohrhutte burchziehenben Binb, brachten wir bie Nacht zu. Das Gewinfel, Stohnen und Klagen mehrerer Schwervermunbeten, bas Befchrei ber unfere Butten umgebenben Schildwachen, bas Geraffel ber Gefchute unb Bagen, Die herans gebracht wurben, ber Schmerz meiner Bunben, ber Gebante an bie Bufunft, liegen mich nicht viel fchlafen, obgleich ich meine gange Bhilofophie gufammenfuchte, um mir Rube zu erzwingen. 3ch muß ein fleines Bunbfieber gehabt haben, benn wenn ich bie Augenliber ichloß, um ben Schlaf zu verfuchen, fo ftorten mich bie munberlichften Bilber. Befonbere erinnere ich mich einer eigenthumlichen Phantafie. 3ch meinte namlich immer mich in Gefellichaft von einigen Ragistrateperfonen von Ber: melefirchen und Budeswagen (Dorfer bes martifchen Sauerlans bes in Beftfalen) zu befinden, an welche ich, feit ich bie vaters lanbifden Fluren verließ, nie wieder gebacht hatte. Diefe Berren fagen mit mir an einem Tifche voll alter Documente und hanbfcriften, aus benen fle mir ben Urfprung und bie Gefchichte biefer beiben Orte zu beweifen suchten. 3hre langweiligen Bors lesungen verursachten mir die hestigsten Kopsichmerzen; ich wollte immer aufstehen und die Unterhaltung abbrechen, aber die herren ließen es durchaus nicht zu. Diese Phantaske wurde mir uner träglich, und ich verscheuchte sie durch Dessung der Augen, aber sobald ich ermüdet sie schloß, saßen die herren Bürgermeister und Semeinderäthe von Wermelskirchen und hückeswagen wieder da, vor ihren Acten und großen Tintensässern und vor dem prensissen Abler über der Thüre. Zuweilen gucken dann der fannte Gesichter durch die Wand, die mich anlachten und mir winsten, den weisen Nagistrat sigen zu lassen. Dater Frey aus Danzig, der selige Prosessor Start aus Bremen, Obergeometer Eichelberg, welcher sich traurigerweise den hals abstürzte, mein Kreund Palle aus Hagen mit der Nioline in der Hand, Arristlerichauptmann Streit, der sleißige Kartenzeichner u. a. Um mich von diesen seltsenen Wildern zu besteien, zwang ich mich mit Gewalt wach zu bleiben, so sehr nit der Schlaf willsommen gewesen wäre. Ein junger Capitan mit trausen schwazen haaren, bessen Aopf mit den meinigen auf dem Malssacke rubte, starb an seinen Wunden in dieser Nacht, sodaß, als der Tag andrach und diese Unglückssene beseuchtete, ich ihn an meiner Seite todt und falt erblicke."

Ber so humoristisch traumen kann, wird auch im Bachen guten humors gewesen sein, und biesen hat auch harfort, der zugleich viel musikalischen Sinn hatte und geschickter Flotenblasser war, unter allen Umständen und in den peinlichsten und gesährlichsten Lagen bewiesen. Schon im Lazareth war er berjenige gewesen, der seine Leidensgenossen erheiterte und zwar bekonders durch den Bortrag von Märchen und luftigen oder romanhasten Geschichten. Dasselbe that er im Gesängniß zu Puebla. Er schreibt in seinem Tageduche:

"Bei meinem Gintritt ins allgemeine Gefangnif batte ich mich verbindlich machen muffen, alle Abenbe, nachbem fich ein jeber niebergelegt hatte, Ergablungen gum beften gu geben, und ich mar um fo bereitwilliger bagu, ale ich baburch Gelegenbeit fant, bie fpanifche Sprache gang in meine Gewalt gu befommen. Ich tischte bennach auf, was ich wußte. Marchen aus ber Jugendzeit, Anefdoten von Friedrich dem Großen, Walter Scott's Romane, Till Gulenfpiegel, Schinberhannes, bie «Baimonefinber» Mufaus' aBoltemarchen, Doffmann's aBhantafieftuden u. f. w. waren balb erichopft und ich niußte meine Buflucht bagu nehmen, Schaufpiele und Trauerfpiele in Erzählungen ju verwandeln, wie «Kabale und Liebe», "Die Rauber», "Die Jungfrau von Dr-leans», "Die Berfchmorung bes Fiesco» u. f. m. Ale es bamit auch ju Rande ging, blieb mir nichts anderes übrig, als aus verfchies denen Romanen und Erzählungen zusammenzusehen, ja, ich strengte mein Genie an, um aus ben Nibelungen, Fonque's "Jauberring» und «Thiobolf», Alringer's «Bliomberis» u. s. w. eine unendlich lange Delbengeschichte aufzustellen, zur großen Erbauung meiner Buborer, bei benen die Sachen, weil fle ihnen fremd waren, viel Beifall fanden. Da unfere Befangenicaft fo lange dauerte, fo ware ich gulest beinahe genothigt morben, bie heterogensten Bersonagen in eine Geschichte gusammenzufiden, und Ulpfies, Erend, ben Freischüpen, Maria Stuart, bie Kreng fahrer, Raifer Rarl ben Großen, Baron von Dundfhaufen und Rnau nebeneinanber figuriren zu laffen. Doch tam es glud: licherweise nicht bagu.

Wir wollen noch eine Stelle mittheilen, welche bas Leben und die fittlichen Buftande bes mejicanischen Alexus betrift. harfort bemerkt hierüber:

"Ich habe schreckliche Beweise ber Immoralität von bem größten Theil ber hiefigen Geistlichkeit erhalten, die ich nicht mittheilen mag. Ich habe Borfer besucht, wie Las Berak, Dajolotepec, Benoles ni. w., wo Bequemlichkeit halber jahrlich ber Geistliche nur einmal ober höchstens zweimal erscheint, um bann für alle heiligen bes Kalenders vierzehn Tage lang hinterinander Messe zu lesen. Er lebt diese Beit hindurch berrick und bequem, wie unser herrgett in Frankreich (wie man ju sagen psiegt), trinkt seinen Bein, nimmt die Gebahren für sämmtliche Messen in Empfang, und schleppt auf seinen Man!

bieren, welche ebenfalls nicht Roth gelitten haben, Gier, Rafe, inhner, Truthabue und anbere Sachen mit fich fort, bie ber mbianer fich felbft verfagt. Diefer bleibt bann wieder fich felbft berlaffen fur bie übrige Beit bee Jahres, tauft feine Rinber thit, begrabt feine Tobten und befucht unbeachtet feine Soblen nb Bergipipen, wo er noch feinen verftedten Altar hat unb n Erummern ber Gogenbilber feiner Borfahren Opfer bringt. r befprengt frine Felber mit Blut von Bapagelen ober welfchen übnern, beftreicht feine Thuren bamit, wie bie Rinber Ifraels mit m Blute bes Ofterlamms, vergrabt por feinem Tobe fein Gelb, an ahricheinlich für ihn beiligen Orten. Belche Berwirrung! och Gebulb! Das Licht wird auch hier über bie Finfterniß gen; fcon fangt man an von Solerang ju reben (Gott fchenfe m herrn Rocafnefte, biefem Apoftel bes Liberalismus in Res gionefachen, ein langes Leben!), ber Broteftantismus wirb auch er feinen Eingang finden, mit ihm ber eigentliche Unterricht r Indianer, und Beifpiele, mo ein Geiftlicher feine Rochin igjagt und ihre und feine eigene Tochter in feine Dienfte mmt, werben feltener merben."

Nicht um uns in die religiöse Bolemif zu mischen oder confesselle Propaganda zu machen, sondern nur um eine flatistisch des audigte Thatsache anzusühren, weisen wir dei diesem Anlaß darauft, daß selben die officiöse "Rene Münchener Zeitung" (Ar. 288 i Neendblatts für 1858) in einem Aussach, Mus der dairischen iminalkatistis für 1858) in einem Aussach, Mus der dairischen iminalkatistis" zugeden mußte, daß sich das Refultat für die otestanten günstiger stellt als für die Katholisen, indem während ze siebenjahrigen Zeitabschnitts (von 1850/51 die 1856/57 schließlich) im rechterheinischen Baiern auf etwa 539 Köpfe satholischen Bevolkerung 1 Abgeurtheilter fatholischen Besterung 14 Abgeurtheilter fatholischen Besterung 1 Abgeurtheilter Confession sam.

Was Cbuard harfort's fernere Schickfale betrifft, so fühlte fich spater gebrungen, gegen ben Mann, bem er früher mit geisterung in die Schlacht gesolgt war, gegen Sautana, Baffen zu ergreisen. Er besehligte die Artillerie des Staas Jacateas, bekleidete auch im Dienste von Tejas den Kanges Obersten und half diesem jungen Staate seine unabhängige übenz erkämpsen, die ihm durch die Niederlage Santana's Jacinto (April 1836) gesichert wurde. Bald nach Beendig des tejanischen Unabhängigeitestriegs starb hach Beendig der Einer Anstrengungen und des Klimas; er erlag einem ber am 11. August 1834. Jur Belohnung seiner Berdienste ihm eine ansehnliche Strecke Landes am Cleto-Creek im cardifreict zugesprochen. Die von ihm brieflich hinterlassenen kaatlich anerkannten Ansprüche darauf sind von seiner eine n in Sachsen lebenden Lochser und Erdin wiederholt, dieher verzesblich bei den betreffenden Autoritäten in Erinnerung acht worden.

#### Aus Theodor Rosmer's Nachlaß.

Religion Jefu, von Theodor Rohmer. Aus bem Rachs if des Berfaffere herquegegeben von Guftav Biebenmann. forblingen, Bed. 1859. Ler. 28. 1 Thir. 221/2 Ngr.

Die vorliegende Schrift ift nur ein Bruchstück eines größern is, welches nach bem ursprünglichen Plan des Berfasser einem erftem Theil der barlegen sollte, wie weit das Chriften, sweiten Theil aber darlegen sollte, wie weit das Chriften, wach Dogmatik, Moral, Gultus und Berfassung Erzengs des Bewuftseins Jesu von fich selbst sei, welches also den sichtlichen Christus und die christlichen Christus und die christlichen Kirche in ihrem Berzis zueinander und weiterhin zur Bernunft (Bissenschaft Staat) zum Gegenstand feiner Betrachtung machen wollte. 1 Berfasser war es aber nicht vergönnt, das Wert seiner ige gemäß auszusühren; die Religion Jesu enthält nur die Hälfe gemäß auszusühren; die Religion Lesu enthält nur die Hölfze des ersten Theils, nämlich die Lehre Jesu, und auch n Abschnitt sonute der Verfasser nicht zu bemjenigen Abs bringen, welcher seinem Geist vorschwebte. Der Tod nahm

ihn von seinen Arbeiten weg, und ein Freund bes Berewigten übergibt nun bie Resultate ber religionephilosophischen Korfibung gen bee Berftotbenen, foweit fie vorliegen, ber gebilbeten Belt. Es ift um fo mehr ju bebauern, bag es bem Berfaffer nicht vergonut war, fein Bert ju vollenben, je großartiger und übera rafchenber, je eigenthumlicher und tiefgreifenber bie Gefichtspunfte find, unter welchen er bie weltgefchichtliche Ericheinung Befu auffaßt. Die Schrift ift nicht bas Wert eines Fachgen lehrten, legt aber genaue Befanntichaft mit bem Entwittelungen gang ber neuern Philosophie und Theologie, tiefes Berftanbnif ber hierbei in Betracht fommenben Erfcheinungen und überleges nes Urtheil an den Lag und zeichnet fich baburch aus, bas fie, indem fie an benfenbe Menfchen überhaupt, nicht blos an Dans ner bes Sache fich wenbet, in flarer und allgemein verftanbe licher Sprache rebet, babei aber Untersuchungen unternimmt unb 3been ausspricht, welche goeignet find bas volle Intereffe ber wiffenschaftlichen Theologie in Anspruch zu nehmen und fruber uber frater fur Die theologische Biffenfchaft von Bebeutung merben muffen.

Rach bem eben Befprochenen muffen wir die Schrift für eine fehr wichtige Erscheinung ansehen und fonnen nur munsschen, daß sie die Ausmerksamkeit des gebildeten Theils des deutsschen Bolls in dem Mage auf fich ziehen möge, in welchem fie es verdient. Bir glauben hierzu am besten dadurch beitragen zu konnen, daß wir die Auschauung des Berkaffers in ihren Grundzügen dem Lefer vorführen, wobei wir den Berkaffer fos viel als möglich felbst reden laffen. Bir beginnen

1) mit bem Stanbpuntt ber Betrachtung, auf wels chen fich ber Berfaffer in ber Einleitung ftellt. In bein Broces, in welchen fich bie Bernunft nunmehr feit zwei Jahrhunderten mit bem Chriftenthum verwickelt fieht, hanbelt es fich um bie Frage, ob bas Brincip bes Chriftenthums - und biefes ift nichts anderes als ber Gottmenfch Befus Chriftus mit ber Gingigfeit und Ausschlieflichfeit feiner Offenbarung - von bem Berftanb gerechtfertigt werben fann ober nicht. Bon ber Berftanbigung über biefe Frage hangt bie Entscheibung ab über bas Berhalts nif, in welches unfere und die fommenbe Beit jum Chriftens thum fich feten wird. Stellt es fich heraus, bag bas Chriftenthum ber menichlichen Organisation an fich genügt, fo fommt bemfelben als ber fpecifich menfchlichen Religion bleibenbe Dauer gu; genugt es ihr aber nicht, hat ber menfchliche Geift eine Entwidelungeftufe erreicht ober fann er fie je erreichen, welche bem Chriftenthum widerfpricht, fo geht biefes, nachbem es feine Diffion vollbracht, wie bie antifen Religionen unter und alle Bereinharungeversuche find vergeblich. Nun ift es aber Thats fache, bag bie menfchliche Bernunft mit biefem Brincip und infolge hiervon mit ber Dogmatif, ber Btoral und bem Gultus bes Chriftenthums mehr und mehr zerfallen ift.

Alle Versuche, diefen Bruch zu umgeben, find fehl geschlasgen; die Bernunft ift im Berlauf diese Processes vielmehr das hin getrieben worden, die Grundlage des Christenthums selbst, das Dasein eines personlichen, weltschopferischen Gottes zu negle ven. Der Bersätze bespricht soson der Bermittelungsversuche, welche zwischen dem Christenthum und der Bernunft im Berzlauf der theologischen Entwicklung der Reuzeit gemacht worden sind. Er weist nach, wie der Nationalismus die Bernünftigseit des Christenthums badurch zu retten suche, daß er den kirche Schriftenthums dusurch zu retten suche, daß er den kirche sichen Christus ausgab, um an den geschichtlichen allein sich zu halten, wie umgekehrt der moderne Pantheismus von dem geschichtlichen Ehristus abstrahrte und in dem firchlichen Dogma von Christus der speculativen Gehalt der christlichen Lehre zu erblicken glaubte.

Beidemal wurde der geschichtliche und der firchliche Chrisftus auseinander geriffen; Schleiermacher versuchte sie wieder zu vereinen mit seiner bekannten Lehre von der Einheit des Urbildslichen und Geschichtlichen; aber diese Bermittelung ift in Bahr-heit keine Bermittelung, sofern Schleiermacher mit derselben feineswege zur Begründung der Kirchenlehre gesangte, vielmehr nicht nur die übernatürlichen Thatsachen im Leben Jesu fallen

ließ, fondern auch die Grundbogmen des symbolischen Christensthums, die Dreieinigkeit und die Bersohnung in ihrem bestimmsten Gehalt verwischte. Aus all diesen ergibt sich für den Bersfasser der Sat, den er mit aller Bestimmtheit voranstellt, daß ber historische und firchliche Christus nicht zu trennen sind, daß sie miteinander stehen oder miteinander fallen werden. Soll also das Christenthum in seinem Princip für die Vernunst besgründet werden, so muß dies in einer Weise geschehen, daß ebenso das Berständniß des Selbstbewußtseins Jesu, wie das Verständniß der Kehre der Kirche von ihm gegeben, daß mit einem Bort begreiflich wird, was Lessing unbegreiflich sah, wie die Religion Jesu und die christliche Religion in einer und bersetden Berson bestehen konnen. Und sosern die Lehre der Airche von Christus nur das mittelbare geschichtliche Erzeugnis der Aussagen Jesu von sich selbst sein kann, kommt alles darauf an, dieses Räthsel und Mysterium des Christenthums zu erstlären.

Diefer Aufgabe tann aber nur, genügt werben burch bie psychologische Erfenntniß ber Inbividualitat bee Stifters bee Chriftenthums. Dazu gehort einerfeits, bag man bie Erfcheis nung bes Gottmenschen, Die geschichtliche Berfon Besu, feine Lebre und fein Leben, wie ce fich bem Geschichteforscher und Menfchen ohne Rudficht auf irgendwelche bogmatische Deinung barftellt, ine Auge fast. Diefes Berfahren gibt aber nur eine praftifchepfpchologische Borerfenntnig bes Befens biefer Berfonlichfeit, wie bies bie neuere firchliche Theologie folagenb zeigt, welche auf bem Beg ber exegetischen Analyse für bie Feftftellung bee Gelbftbewußtfeine Jefu viel gethan hat, aber außer Stand ift, bas Befen biefer menfchlichen Inbividualitat, welcher biefes Selbftbewußtfein eignet, gu erflaren, weil fie, ftatt von bem Gelbftbewußtfein Beju auf fein Befen gu fchließen, biefes Selbftbewußtfein bes hiftorifchen Befus mit bem menfchgeworbenen Logos als der zweiten Berfon der Exinitat zu vermitteln fucht und für die Menschwerdung dieses Logos immer wieder einen speculativen Beweis anstrebt, welcher ber Ratur ber Cache nach unmöglich ift, fofern eine hiftorifche Thatfache nicht metas phyfifch bewiefen werben tann.

Bum Berftanbniß ber Berfoulichkeit Jesu ift also ander rerseits nothwendig eine theoretisch phychologische Erkenntniß ber in Christus erschienenen menschlichen Individualität. Den Schlüffel zu dieser kann nur eine Bistenschaft des Menschen nach Geist und Körper geben, von welcher die gegenwärtige Anthropologie kaum eine Spur zeigt, eine Wiffenschaft, welche nachzuweisen hat, welches der der menschlichen Gattung zusoms mende Charafter ist, ob und inwieweit ein einzelnes Individual buum diesen Jattungscharafter in sich verkörpern, ob und warum diese Berksperung nur in Einem Individuum ersolgen und warum dieses Individuum gerade in jener Epoche der Menscheit erscheinen mußte.

"Die Religion Jefu" hat es zunächft nur damit zu thun, ans der Anschauung Zesu von fich selbst, wie fie in den Evans gelien ausgesprochen ift, ein Bild seiner geschichtlichen Persons lichseit zu entwerfen, von ihm selbst fich sagen zu laffen, was die Wiffenschaft von ihm aussagen mußte, um ihn als den zu erweisen, als den er sich gab.

Aus dem Bisherigen erhellt, daß der Berfasser zum Christensthum sich in ein durchaus positives Berhältniß sest. Er will auf dem Weg der unbefangenen geschichtlichen Untersuchung, aber geleitet von einer tiefern psychologischen Erkenunis des menschslichen Wesens die Personlichseit Christi und zwar den historischen und sirchlichen Christius wie sie ungertrennlich eine find vor dem denkenden Berfand in ihrer ewigen Bedeutung und herrelichseit rechtsertigen; er will auf dem Weg des verftändigen Erkennens von einer vom Christenthum unadhängigen, von ihm nicht erzeugten und nicht zu erzeugenden Wissenschaft aus das Wesen des Christenthums, wie es von Ansang an die heute in der Liefe des Gemuths als göttliche Kraft erfahren worden ist, so nun auch dem Licht des Verkandes ausschließen und die Eine zieseit, Bernünftigseit und ewige Gultigkeit der christlichen Res

ligion bem benkenden Geift zum Bewußtsein bringen. Dies ift aber nicht möglich, solange ber Grundgebanke bes Christenthuns, das Princip der Wetigion überhaupt, nämlich die Idee des lebez bigen, persönlichen Gottes, nicht einen großen rationalen Rassweis erhalten und damit vor der Bernunft gerechtertigt ift. Diesen Nachweis, weichen die Bernunft fortwährend angefreit, aber bisjest nie erreicht hat, ist enthalten in der Schrift "Gon und seine Schöpfung", auf welche die bekannte "Aritit des Gottebegriffs in den gegenwärtigen Weltansichten" vorbereitt hat. Mit der in diesem Werf vorgetragenen Weltz und Gottebanschaufung fleht der Berfasser, wie aus der Borrebe erhellt, im engkn Jusammenhang.

Dat ber Autor biefer Berte ben Anspruch erhoben, in feinem mafrofosmifchen Gottesbegriff auf bem Beg bes logifchen Den: fens zu berfelben Bafrheit gelangt zu fein, welche bas Chriftenium auf bem Beg ber gemuthlichen Erfahrung erreicht hat, und in ber Form bes logischen Begriffs für ben menschlichen Berfand baffelbe auszusprechen, mas bas Chriftenthum in der form unmittelbarer Glaubenewahrheiten bem menfchlichen Gemuth er schloffen hat, so wollte fich ber Berfaffer in ber "Religion Jesu" mit bem hiftorischen Christenthum auseinanderfegen und von feiner Gotteslehre, wie von ber ihrer Logif gu Grunbe liegenben Pfpchologie aus ben Beweis ber Bernunftigfeit bes Chriften: thums antreten und damit zeigen, bag in feiner Lehre nach allen Seiten bin bie Berfohnung von Gemuth unb Berftand, von Religion und Biffenfchaft, von Gewiffen und Logit gegeben fei. Co erhellt, bag wenn ber Berfaffer es unternimmt bas Chriften thum por bem bentenben Berftanb ju rechtfertigen, umgefehrt feine Gotteslehre um fo mehr von bem Chriftenthum gerechtfertigt werben wirb, je mehr es ihm gelingen follte, die weltge Schichtliche Berfonlichkeit Befu von feinen Brincipien aus befrie bigenb zu erflaren.' Seben wir baber

2) wie ber Berfaffer bie Berfonlichfeit Jefu nad ibrem Gelbftzeugniß auffaßt. Das Chriftus nicht blot wie Mofes und Mohammed ale Berfzeug ber gottlichen Offen: barung, fonbern ale bie lebenbige Offenbarung, ale ben, ber felbit offenbart, fich weiß, bag bas Gottesbewußtfein bem ju folge fein Bewußtfein fo burchbrungen bat, fein Bille im gott-lichen fo aufgegangen ift, bag nicht mehr er felbft, fonbern Gott in ihm lebt, ift flar und unleugbar. Allein bas reicht nicht bin; Chriftus fpricht nicht nur von feiner fittlichen Stellung, fondern von feiner Ratur, und biefe ift ihm eine fo vollftanbige Einzigfeit, bag niemand fabig ift, fie gang ju faffen. Es fragt fich nur, wie man biefes Gelbftbewußtfein Befu, welches weiter bin in ber Ueberzeugung Jefu von feiner vorweltlichen Eriften, von fich felbft ale Beltrichter und endlich von feiner Racht, in und durch feine Berfonlichfeit ber Menfcheit bas ewige Leben ju vermitteln, fich außert, erklaren will. Entgegen ber Auffal-fung ber neuern Religionephilosophie, wonach in Chriftus bie Ibee ber Einheit ber menschlichen Gattung als bes endlichen Geiftes mit bem unendlichen Geift querft lebenbig wurde und wonach er fich ale ben Reprafentanten biefer ibealen Gattunge perfonlichfeit mußte, ohne fich jedoch mit diefer fur ibentifd ju halten, fpricht ber Berfaffer ben Sag aus: Chriftus war über geugt, bag er felbft ber Genius ber Gattung, ber Bertreter ber felben in ihrem Berhaltniß zu Gott und ber bleibende Subrer und Richter ihrer moralischen Entwickelung fei, bem ale unfterb lichem Geift (benn fofern er vom Beib geboren wie jebes Renschenfind bas irbifche Leben wieber verlaffen mußte, ift er ver ganglich) alle Bewalt im himmel und auf Erben gegeben ift. weil die menschliche Gattung die Spite ber gefammten Scho pfung ift. Ift er es ferner, welcher bie 3bee ber nachweltlichen Unfterblichfeit baburch jur Gewißheit verfonlicher Fortbaner er hoben hat, bag er feiner perfonlichen Fortbaner fich gewiß war. fo muß er feiner vorweltlichen Unsterblichkeit in anderer Beife als wir fich bewußt gemefen fein, fobag fur ihn wirfliche bewußte Braerifteng in Gott mar, was für une nur unbewußte Brafer mation ift. Diefes Bewußtsein ift aber schlechthin fein übermenfo liches, fonbern ein volltommen gefundes menfchliches Bewußtfein; ber Benkhensohn ift in ihm nichts Riedrigeres als der Cottessohn, und der Gottessohn ift in ihm nichts, was über die menschliche Keinr hinausgeht. Alle Menschen find Menschen — und alle find Sattessohne; der Unterschied ist nur der, daß was die andern nur vermöge ihrer menschlichen Gattungsnatur haben, nämlich die Chendillichseit mit Gott, er individuell hatte. Sieraus erklätt sich auch, daß Irsus seine Personlichteit als Princip des wigen Lebens für die Menschheit anschante. Einer dewußten Unstredlichkeit sind die Menschheit aus ihnen frast ihrer Rasse ihrer uvolllommenen Individualität das ihnen frast ihrer Rasse individualität das ihnen frast ihrer Rasse individualität das ihnen kraft ihrer Rasse individualität das ihnen kraft ihrer Rasse sindividualität das ihnen kraft ihrer Rasse individualität das ihnen frast ihrer Passe individualität das ihnen frast ihrer Passe seine vollkommene werden, wenn das individualität Gendille erschienen ist. Denn nur dadurch, daß sich die Menschen in Ich Vennschlichteit hineinleben, vermögen sie die Menschlichteit aus sich herauszubilden.

hatte also der Berfasser in "Gott und seine Schöpfung" im Renschen zwischen Körper (Leib und Seele) und Individualgeist und unschieden und den San angestellt, daß jeder Mensch seiner Gate ung nach als beseelter Organismus das vollsommene endliche Absib des makrosomischen Gottes sei, während sein Individualgeist und eine Theilidee des Schöpfers ist, hatte er von hier aus logisch die Möglichseit eines Individualgeistes nachgewiesen, welcher als göttliche Bollidee in demselben Grad das Ebenbild Gottes ist, wie die übrigen es gattungsmäßig sind, so zeigt nun die geschichsiche Untersuchung des Selbstdewnstleins Jesu (denn nur die Geschichte fann, wie der Berkasser school in "Gott und seine Schöpfung" es aussprach, dierüber entscheiden), daß dieser Geist in Jesu von Ragareth wirklich in die Welt eingetreten ist.

3) Jefne und ber beilige Beift. Fragen wir aber, wie Jefus, mabrent er fo bestimmt auf bie Sphare ber Religion fic befdrantte und nur biefe eine Seite bes menfchlichen Befens gu reprasentiren fich bewußt mar, bennoch fur bas Urbild ber Menfche beit fich halten tonnte, fo ift die Antwort; barum, weil er, inbem er die Menfchheit nach ihrem Gottesbewußtfein und fittlichen Gewiffen barftellte, ber Reprafentant ber Menfcheit nach ihrer boffen Seite bin war. Allein wenn boch festfleht, bag nicht blos die Religion, fondern auch bas Wiffen es ift, welches ben Renichen jum Menschen macht, fo fonnte Jefus in gewiffer binficht nur ale einseitige Bertorperung bes menschlichen Ur-bilbes fich benten. Soll also in seinem Selbstbewußtsein fein Biberfpruch fein, fo muß er von fich felbft ein anderes, ihm chenburtiges Brincip unterschieben baben und biefes ift ber Scilige Beift, ber ibeale, intellectuelle Gattungsgeift, welcher bas ber Biffenfchaft und bem Staat ju Grunde liegenbe Brincip ift, in ber individuellen Mannichfaltigfeit fich ftete gleich bleibt und in den auserlesenen Naturen beständig zu Tage tritt, mit einem Bort bas in ber Gattung verkorperte geiftige Chenbilb Gottes ik. Der Gattungegeift tragt mittelbar bie Religion in fich, tam fie aber vermöge feiner gestigen Tenbenz aus fich allein nicht entfalten; die Offenbarung Besu schließt die höchste Er-fenunis in fich, aber Jesu Sache ift es nicht, fie selbst zu entwideln. Dies ift Aufgabe bes Beiftes, ber in alle Bahrheit bon ber von Chriftus gegebenen Grunblage aus leitet.

Hieraus folgt zweierlet: einmal, daß wenn das Princip Sprifti das Fundament der Menschheitsentwickelung, das diese Cawischeing leitende Princip aber der heilige Geift, der Gatungsgeift in, die Menschheit in Christus die Spize ihrer Antwicklung nicht erreicht hat, daß also das Geschichtlichwerben des Urbildlichen in Christus keineswegs eine Entwickelung der Renschheit in absteigender Linie bedingt; sodann daß, wenn das von Spriftus gelegte Fundament ein unentbehrliches ift, die Renschheit nie über den religiösen Inhalt seiner Lehre, obischon ihr die gestige Form hinausgehen kann, in welcher er sie dars gestellt kat.

Hermit haben wir die Grundzüge ber vom Berfaffer verstreinen Auffaffung der Berfönlichfeit Jesu entwickelt. Es ift beulich, daß sie eine wesentlich neue, durchaus sethständige ift, gestragen von einer in sich geschlossen Belanschauung. Ihren Ausgangspunkt nimmt sie in der psychologischen Unterscheidung 1859, 23.

von Körper (Leib und Seele) und Geift, Gattung und Individum, und weiterhin von Gemuth und Berftand, als den zwei Grundfactoren bes menschlichen Wesens, und in dem Begriff des Menschen als des endlichen aber volltommenen Abbilde Gottes; wie diese Lehre logisch begründet ift in der Schrift "Gott und seine Schöpfung". Ihre Tigenthumlichteit aber besteht darin, daß, indem Christus von den vom Berfasser ausgestellten Principien des menschlichen Wesens aus begriffen wird, er durchaus Mensch und nur Mensch ift, aber so, daß er, wenn er hierdurch auf der einen Seite in seiner einzigen Gobet über der Gattung steht und als voller Mensch der bleibende Mittler zwischen seinem Gesschlecht und Gott ift.

#### Rotizen. Biographifches.

Chuarb Benben, gegenwartig Director einer Erziehunges anftalt fur Knaben in Franffurt a. D. und felbit aus bem Reußischen, gob eine Cammlung biographischer Stiggen unter bem Titel beraus : "Galerie berühmter und merfmurbiger Reugen= lanber" (Frantfurt a. M. 1858). Befinden fich auch unter biefen ,,Reugen" ober ,,Reugenlandern", beren Leben und Wirfen in porliegenbem Buche ffiggirt ift, nur wenige Berühmtheiten erften Ranges, wohin namentlich Beinrich Schus, ber erfte beutsche Derncomponift und von feinen Beitgenoffen ,ber Bater ber beutichen Mufit" genannt, gerechnet merben muß, fo gibt es unter ihnen boch eine ansehnliche Angahl merfmurbiger ober verbienftvoller Manner, von benen wir hier nur folgende nennen ; ben bem Gimon Dach'ichen Dichterfreise angehörigen Lieberbichter bes 17. 3abrbunberte Beinrich Alberti; ferner Bottiger, Erfinder bee Borgellane; Beinrich Gottfried von Bretfchneiber; bas mechanische Benie Johann Gottfried Freitag; ben ebemale beliebten Luftfpielbichter Tobias Philipp Freiherr von Gebler; ben um bie beutiche Schauspielfunft und bie Confolibirung bes beutichen Schaufpielmefens bochverbienten Schaufpieler und Theaterbirector Beinrich Gottfried Roch; ben ausgezeichneten mebicinischen Schrifteller Rarl Georg Reumann, namentlich burch feine "Allgemeine Therapie", fein funfbanbiges Berf "Bon ben Krant-beiten bes Menichen ober iperielle Bathologie und Therapie" u. f. w. befannt und jugleich Berfaffer bes berühmten Stubentenliebes "bed vom Dlymp berab ward une bie Frende", bas er 1791 auf ber Universitat Jena bichtete und bas uns hier in feiner voll= ftanbigen neunftrophigen Gestalt mitgetheilt wirb, ben ,Ratur-bichter" Johann Gottlieb Runbel, ber 1818 und 1835 Cammlungen feiner ber Form nach übrigens mehr ber Runft : ale ber Raturdichtung angehorigen Boeffen unter ben Titeln "Gei-fted : und herzenstinder" und "Bluten und Fruchte" ber-ausgab, und wenn er gerade fein Papier hatte, feine Gebichte auf Breter und Latten nieberichrieb, wedhalb auch fein Brinci= pal, ber gabritbefiger &., einft außerte, bag mit jeber Baarenfifte, Die er rerfenbe, auch Ranbel iche Gebichte mit ins Ausland gingen; und ben berühmten Geographen und Rarten-geichner Reichard. Bon lebenben "Reugenlandern" hat hier nur ber Dichter Julius Sturm Aufnahme gefunden, ungerechnet bie biographifchen Mittheilungen bes Berausgebere über fich felbit, bie er bem Borwort eingewebt bat. Bon literargeschichtlichem Intereffe find unter anderm namentlich bie Mittbeilungen über beinrich Gottfried von Bretfchneiber, ber im Giebenjahrigen Rriege erft unter ben Gachien, bann unter einem preugifchen Freicorpe biente, fvater in Golland, Frankreich und England berumabenteuerte, in Defterreich wegen feiner Freundschaft mit Friedrich Ricolai, zu beffen "Reifen" Bretschneiber bie meisten Materialien lieferte, von den Jesuiten verfolgt, endlich aber boch in Unfebung feiner Brauchbarfeit und Talente gum Gubernialrath ernannt warb. In biefer Stellung verharrte er bie jum Sabre 1801, befchaftigte fich in ben letten Lebensjahren mit ber Abfaffung eines Ratalogs über feine aus 10000 meift alten unb

seltenen Blattern bestehende Aupferstichsammlung und starb 1810 in dem Schlosse Krymit bei Bilfen, das ihm sein Freund Goaf Mrtby auf beliedige Zeit zur Benugung abgetreten hatte. Er schrieb unter anderm "Graf Efau, ein Selbengedicht" (1768, eine Satire auf einen Gesandten), einen "Musenalmanach" (Lemberg 1788, ganz von Bretschneiber), eine Schrift unter dem Titel "Theodor" gegen Napoleon, deren noch bei dem Buch händler Degen in Bien vorgesundene Eremplare der französische Gesandte jedes zu 3 Francs auffauste, den "Almanach der Deisligen auf das Jahr 1788", und einige Romane, darunter "Maller's Leben und Sitten" (Berlin, Nicolai, 1793), Schilderungen meist aus der wiener Belt "voll Laune, Big und seiner Ivonie". Die von Bretschneider 1801 versäste und in Nicoslai's Nachlaß gefundene, später in "Blackwood's Ediadurgh Magazine" ins Englische übersetzte Beschreibung seiner Reisesabenteuer in dem Jahren 1772 und 1773 gab Göckings mit biographischen Notizen unter dem Titel "Neise auch Vondon und Paris, nehst Auszügen aus Bretschneider's Briefen" 1817 herans. Bretschneider versaste auch die bekannte Barobie auf "Merther's Leiden" in Korm eines Bankelsängerliedes, mit der Schlußstrophe:

Man grub ihn nicht im Tempel, Man brannte ihm tein Licht. Mensch, nimm bir ein Exempel An bieser Mordgeschicht'.

Befanntlich parobirte auch fein Freund Nicolai ben "Berther", aber in Brofa, unter bem Titel "Freuben bes jungen Berther."

#### Gine neuentbedte Robinfonabe.

Franz Georg Ferbinand Schläger, wie er fich auf bem Titel nennt: "Dr. th. und ph., Senior ministerii und Baftor prim. in Sameln 1c. 1c." gab heraus: "Bunberbare Schidfale bes Martin Speelhoven, eines Raufmanns aus bem Rlevifchen, in Emben verftorben, von ihm felbft befchrieben und jur Unterhaltung und Belehrung zeitgemäß bearbeitet" (Bannover, Bahn, 1858). Der Berausgeber berichtet, bag ihm por mehreren Jahren ein schon zur Bernichtung bestimmtes Buch in die hande fam mit dem Titel: "Die Glucks und Unglucksfalle Martin Speelhoven's, eines Kaufmanns aus dem Klevischen geburtig, welche ihm sowol in seiner Jugend als auch auf Reisen nach Amerita begegnet, nach beffen Gefangennehmung und Blucht, wie auch achtzehnjahrigem Anfenthalt auf einer bamale noch nie befuchten Infel und endlichen Befreiung, von ibm felbst beichrieben" (Dresben und Leipzig, bei Joh. Nit. Gerlach n. Sohn, 1763). Diefes Buch, angeblich fchon im Anfange bes 18. Jahrhunderte gefchrieben, hatte fur ben Berausgeber, wie er verfichert, fo viel Angiebenbes, bag er befchloß, es in zeitgemäßer Bearbeitung herausjugeben. Borber fchrieb er noch nach Dreeben und Leipzig, um fich uber bas Buch weitere Ausfunft zu ver-fchaffen, erhielt aber nur bie Antwort, bag eine Buchhandlung 30h. Rifol. Gerlach und Sohn gar nicht mehr vorhanden fei; aud bat er bie Berren Beiftlichen in Emben um Rachricht, ob bort von einem Martin Speelhoven nicht irgendwo Runbe ans autreffen fei, ba er (angellich) bort begraben liege und fich burch Legate verewigt habe; aber von feiner Seite habe er befriedigenbe Antwort erhalten. Bir für unfer Theil glauben, bag biefer Dare tin Speelhoven nie gelett hat und bag bas Buch, welches wol hermann bettner bei Abfaffung feiner Schrift über Robinson und bie Robinsonaben schwerlich gefannt haben burfte, ursprung. lich eine Speculation auf bie im vorigen Jahrhundert erwachte lebhafte Liebhaberei an Robinfonaben mar. Der Berausgeber möchte, "wenn es nicht zu gewagt ift", glauben, daß Campe bei feinem "Robinson Crusoe" biefes Buch gefannt habe. Das ift allerdings möglich, und es sehlt keineswegs an überraschenben Aehnlichfeiten; diese find jedoch allen folden Robinsonaben mehr ober weniger gemeinsam. Um fo hervortretenber find anderersfeits bie Berichiebenheiten. Es geht viel abenteuerlicher und romantischer in biefem "Martin Speelhoven" her als im Campe's

fcen "Bobinfon", fo fcon in ber Jugenbgefchichte Martin's, ble eber an bie Art bes "Simpliciffimus" und anberer Sitter und Abenteurerromane erinnert. Auf ber Infel felbft, auf ber Martin ausgefest wirb, bringt ifm ferner ber Infall eine Menge gludlicher Umftanbe entgegen und führt ihm fogar zeitweife alle Bortheite europaischen Comforts zu, sobaß er im gangen nicht so viel Scharffinn aufzuwenden braucht als Robinson Ernfer und badurch zum Theil eines Moments verluftig geht, ber biefen se besonders intereffant und fur die Ingend beherreich macht; enblich handelt es fich in ber letten Galfte ober bem letten Drittel bes Buche um eine veritable Liebesgeschichte, indem ein englisches Schiff an ber Rufte landet und Karoline, die Tochter bes Rapitans, mit ihm in ein naberes Berhalenif tritt. Die Intriquen, bie von bem Bater und einem Lieutenant gegen bies fee Berhaltniß gesponnen werben, treten nun in ben Borber grund und ziehen fich, in der Weise eines echten Romans, bis zu Martin's heimfebr nach Europa bin. Sehr naiv ift es das bet, bag bie beiben Liebenben in voller Unfchulb nebeneinanber hinleben, fo auf ber Infel in ber Bohnung Martin's, obicon Raroline ibm die Birthichaft führt und in feiner unmittelbaren Rabe ihr Rachtlager hat, fo fpater in Emben, wo fie, nach mancher lei Schickfalen, mehr als 20 Jahre lang bis zu ihrem Tobe als Martin's platonifche Freundin lebt, womit bie Rinbermoral bes Buche gerettet ift. Ein pfychologisch intereffanter Bug bagegen ift ce, bag ber erfte Denich, bem unfer Martin auf ber Jufel begegnet, und ber freilich munberlicherweise fein eigener von ibm nicht gefannter Bater ift, fofort mit ihm Banbel anfängt, ihn auf bem Gilanbe ale unberechtigten Ginbringling nicht bulben will und ihm nach bem Leben trachtet, und bag bas erfte Schiff, welches auf ber Infel lanbet, ihm zwar feine Ravoline guführt, aber außerbem nur Bosbeit, Unfrieben, Intrigue, Berleumbung und Berfolgung bringt, turg jenen gebeimen wie offenen Rrieges und Belagerungeguftanb, ber innerhalb ber menfchlichen Gefellfchaft permanent ift. Fur Leferinnen mochte ber "Martin Specihoven", beffen Beroffentlichung nicht ohne alles literarbifterifche Intereffe ift, burch bie Giumifdung Rarolinens und vieler romantifchen Elemente manche Reize vor andern Robinfonaben voraushaben.

#### Die lateinische Inschrift in Auerbach's Reller.

In ber Angeige non B. Schafer's "Deutschen Stabtemahrzeichen" (Nr. 43 d. Bl. f. 1858) wird namentlich ber leipziger Fauftbilber Ermahnung gethan, und bie Erflarung und Den-tung, welche Schafer bem rathfelhaften lateinischen Diftiden Vive bibe obgraegare etc. gibt, allen frühern vorgezogen. Gewiß hat auch bie Deutung: Vive bibe obgraegare etc. etwas Ansprechendes, namentlich im Bergleich mit der gezwungenen Erflärung Robbe's, auf deren Mittheilung fich Scheser in dem entfier ausführlichen Artifel über jene Bahrzeichen ("Juftrirte Beitung", 24. Januar, S. 90) beschritt hatte. Erlebigt aber wurbe bie Sache mit jenem Borfchlag Schafer's noch feineswegs; fie ift es unfere Erachtens in einer Gelegen-beitofchrift, die fast gleichzeitig mit der Anzeige in b. Bl. ans Licht trat, in der "Gratulation des Friedlander Gomnafinse jum Amtejubilaum bee Baftor Leufdner in Roga (Dedlenburg), eines ehemaligen Collegen ber Austalt am 20. October 1858". Bu biefer Schrift haben fammtliche Lehrer je nach ihren Reis gungen ober Studien beigefteuert, voran ber als philologi-icher Forscher in weiten Rreisen befannte Director R. Unger mit Beitragen gur claffifchen Literatur und gu allererft mit einer Erorterung ber bunfeln Infchrift auf bem Fauftbilbe, ein Stoff, beffen Bahl er in gemuthvoll ansprechender Beise ben Greife gegenüber fo motivirt - und bie vielen lauten und file len Berehrer von Leivzig werben auch bier bie Bieberholung ber Borte gestatten —: "Primum memoriam redintegravimme amoenissimae et celeberrimae illius urbis, in qua adolescens Tu litterarum studiis naviter operatus simul et saluberrimam institutionem habuisti et ingenuas oblectationes."

Unger lieft nun bie Inschrift fo:

Vive, bibe, obgraccare memor Fausti hujus et hujus Poenae. Aderat claudo haec aspera et ampla gradu und abgefeben von ber außern Bahricheinlichfeit biefes Borihlags wollen wir unfere fozusagen philologische Freude nicht verhehlen, wie ber Berfaffer bas fonft unbefannte Compositum obgraecari für bie Bezeichnung eines beitern Lebenegenuffes burch eine Reibe ber umfaffenbften Belefenbeit entnommener tieffender Analogien geftügt und bas ganze Diftison auf die wefdwebenden, jum Theil auch von andern Dictern bes 16. Jahrhunderts mit Borliebe wiebergegebenen Reminifcengen bes daffifchen Alterthume jurudgeführt hat.

#### Bibliographie.

Auerbach, B., Der Wahrspruch. Schauspiel in fanf n. Leipzig, Beber. 8. 20 Agr.

Labedifche Blatter. Sonntageblatt ber Lübeder Beitung. Aebacteur: A. Sartori. Ifter Jahrgang, 1859. Februar bis December. 48 Rummern. Lubed. Gr. 4. 2 Thir. Literarifche Bonbons. Iftes Bandchen. Denffpruche

Denffpruche fur's

Seien. 128. Berlin, S. Wielsberff. 71/2 Rgr.
Brandt, A. H. W., Die Gerechtigkeit aus dem Gleu-Gesetz und Glaube. Des Christen Beruf zur Freiit. Drei protestantische Predigten. Amsterdam, Seyffardt. 1858. Gr. 8. 5 Ngr.

Donai, A., gata Morgana. Deutscheamerifanische Breis-Rovelle. St. Louis Do. 1858. Gr. 8. 1 Thir. 15 Mgr. Dunder, C., Iffland in feinen Schriften als Runftler, Edrer und Director ber Berliner Buhne. Bum Gebachtniß

feines 100jahrigen Geburtstages am 19. April 1859. Berlin, Dunder u. Sumblot. 8. 1 Thir.

Bolg, B., Eracte Menfchen-Kenntnig in Studien und Stestescopen. 2te Abiheilung. — A. n. d. T.: Bur Physiognomie und Characteriftif bes Bolfes. Berlin, Janke. 8. 1 Thr. Gruenz, R., Eine gemischte Ehe. Wirklichkeit und Wahrsheit in einem Lebensbilde. Berlin, Bereins-Buchhandlung. 12.

hefeliel, G., Bor Jena. Roman. Rach ben Aufzeichnungen eines Roniglichen Offiziers vom Regiment Geneb'armes.

3wi Bonbe. Berlin, & Schneiber. 8. 2 Thir. Coburg, R., Die Belagerung ber Stadt Danzig im Jahre 1734. Mit einem Plan. Danzig, Bertling. 1858.

Gr. 8. 15 Rgr.

Ro &1, 3. C., Ritfchi-Gami ober Ergahlungen vom Obern Ger. Gin Beitrag jur Charafteriftif ber Amerifanichen Ins bianer. Zwei Banbe. Bremen, Schunemann. 8. 3 Thir.

Ronig, T., guther und feine Beit. Gulturhiftorifcher Koman in vier Banben. 2ter Band. — A. u. b. T : Zweifel und Erleuchtung ober Wittenberg. Leipzig, D. Biganb. 8. 1 Wir. 20 Ngr.

Krohn, A. C. F., Lutt plattbutfc Gebichte. Roftoct.

Gr. 16. 10 Mgr.

Lawrence, 3., Einfache Gebanten über geheime Gefells foften. Aus ber Sten englifden Auflage überfete von 3. Degneier. Dapton Ob. 1865. 8. 1 Ebir.

Labe, 3. C., Aus bem Leben eines Mufifers. Leipzig, Beber. 8. 1 Thir. 15 Mgr.

Rejer, D., Die Concorbatsverhanblungen Burttembergs bom Jahre 1807. Dit bisher ungebrudten Actenftuden. Stuttbut, Regler. Gr. 8. 16 Mgr.

Mering, Freih. & E. v., Die Reichegrafen von Sobens follers in ihren Beziehungen ju Stadt und Erg. Diocefe Roln. Roln. Gr. 8. 10 Ngr.

Robl, R. v., Encyflopabie ber Staatswiffenschaften. Tus

bingen, gaupp. Gr. 8. 3 Thir. 25 Mgr.

Maller von ber Berra, Flambonant. Demastation eines weltpolitischen Carnevals. Zeitgebichte. Leipzig, Lehmann. 8. 1 Thir.

Sanct : hilar, Cheiftian Grabbe. Drama in fünf Aufgigen. Leipzig, Luppe. 8. 15 Rgr.
— Charlotte Stieglis. Drama in fünf Aufgugen.

Leipzig, Luppe. 8. 15 Mgr.

- Der Gunden Fluch und ber Liebe Segen. Drama

in fünf Aufjugen. Leipzig, Luppe. 8. 15 Rgr. Schwerbt, B., Thuringer Dorfgefchichten. Die Spinnftube. Das Bogelschießen. Leipzig, Schlide. Gr. 8. 22 Ngr.

Der Griftlich erganzte Spinozismus, Die allein mögliche Borftellung vom wahrhaft gottlichen Gein. Gine Stigte in vier Abtheilungen. Burgburg, Salm. 1868. 8. 5 Mgr.

Stein, B., Der leste Churfurft von Maing. Giftorifcher Roman aus bem Eube bee vorigen Jahrhunberte. Drei Banbe.

Leipzig, herbig. 8. 3 Thir. 15 Rgr. . Uhlich, Religibse Bortrage. I. Allgemeines aus ber Bernunftreligion. Gotha, Stollberg. Gr. 8. 5 Rgr.

Barcomin, g. 28. v., Die Jahre 1848 und 1849. Ers innerunge : Blatter bem Ruhme und ber Ehre ber Breußifchen Armee geweiht. Berlin. 1858. 8. 1 Thir.

Warneborff, &. v., Fraulein La Ruine. ber "Mademoiselle La Ruine" von Montepin bearbeitet. 3mel

Banbe. Berlin, Relte. Gr. 8. 1 Thir. 15 Rgr. Billomm, E., Am hauslichen Berb. Criminals unb Strandgeschichten. 3mei Banbe. Gotha, Dpes. 8. 1 Thir.

15 Mgr.

Binterfelb, A. v., Gefchichte bes ritterlichen Orbens St. Johannis vom Spital ju Berufalem. Dit besonberer Berudfichtigung ber Ballei Branbenburg ober bes Berrenmeifterthums Connenburg. Dit Muftrationen. Berlin, Berenbt, 4. 6 Thir.

#### Tagesliteratur.

Ginige flüchtige Bemerfungen gur endlichen rabicalen Lofung ber fcwebenben Zeitfrage. 3m Anfange bes Monats April 1859. Dunchen, Bentner. Gr. 8. 1 Rgr.

Dentichrift betreffend bie preußische Dachtftellung im beutfchen Rorbweften. Berlin, Springer. Ler. 8. 5 Mar.

Durch Rrieg jum Frieden! Gin Dahnruf in ber gwölften Stunde. Bon einem nicht Unbefannten. Leipzig, Lehmann. Gr. 8. 6 Mar.

Sirich, B. B., Beitblatter. Rr. 1. Sonntage und beutsche Rational-Bollesefte. Preugen und die italienische Frage. Berlin, Röhring. Gr. 8. 3 Mgr.
Rleinschrob, E. F. G., Desterreich und bie italienischen

Bertrage. Gine Rechtebetrachtung. Frantfurt a. Dt., Saners lanber. Gr. 8. 10 Mgr.

Rapoleon III. ber Mann ber großten Attentate bes 19. 3ahr= hunderte von einem Confervativen. Coln. Ber. 28. 15 Mgr.

Ringler, M., Brophetifche Mabnung an Rapoleon III., von felbft gegeben burch ben wunberbaren fataliftifchen Bufam= menhang ber Gefdide bes Saufes Napoleon mit ber Berftorung Eroja's; ben alten Dothen vom Raub Guropa's unb von ber weltverheerenben Chimara; ferner mit ber Begraumung biefes Ungeheuere burch Bellerophon ic. Gin pothifchemptbifchebiftos rifch-oratorifches Capriccio uber ein geitgemages Thema. Dunden, Steifchmann. Gr. 8. 21, Rgr. Ritter St. Georg, ber Druchentobter. Chur, Grubenmann.

Gr. 16. 21/2 Rgr.

Die Trabitionen preußischer Bolitif niebergelegt in brei ges schichtlichen Auffagen, entfprechend ber nationalen, ber politischen, ber religiofen Grundlage bes preußischen Staates. Berlin, Springer. Ler. 8. 18 Mgr.

Ueber bie richtige Auffaffung ber bramatifchen Charaftere in Uffo Born's Tragobie: "Ronig Ottofar." Brag, Calve. 1858. Gr. 8. 3 Ngr.

Bur italienifchen Frage. Darg 1859. Bien, Dang u. Comp. Gr. 8. 5 Ngr.

## Anzeigen.

Derlag von S. A. Brockhaus in Ceipzig.

# Zur Politik des Tages.

Von

#### friedrich von Raumer.

8. Beh. 6 Mgr.

Diese soeben erschienene Schrift enthält die Ansichten des berühmten Sistorikers über die Tagesfragen: über Desterreichs Stellung, die Verhältnisse Italiens und Preußens Aufgabe.

Verlag von f. A. Brockhaus in Leipzig.

## Causes célèbres du droit des gens.

Rédigées

par le baron Charles de Martens.

Deuxième édition.

Revue, corrigée et augmentée par l'auteur. Tome III. In-8. Geb. 2 Thir. 20 Ngr.

(Der erste und zweite Theil kosten 5 Thlr.)

Eine zweite Auflage des bekannten Werks, die vielfach verbessert wie durch Neues bereichert ist und sowol dem diplomatischen Publikum als allen für die wichtigen völkerrechtlichen Zustände sich Interessirenden eine willkommene Erscheinung sein wird.

In demselben Verlage erschienen folgende wichtige diplomatische Werke:

Cussy (F. de), Dictionnaire ou Manuel-Lexique du diplomate et du consul. In-12. 3 Thir.

Réglements consulaires des principaux états maritimes de l'Europe et de l'Amérique; fonctions et attributions des Consuls; prérogatives, immunités et caractère public des Consuls envoyés. Recueil de documents officiels et observations concernant l'institution consulaire, les devoirs, les obligations, les droits et le rang diplomatique des Consuls. In-8. 2 Thir. 8 Ngr.

Martens (Ch. de), Le Guide diplomatique. Précis des droits et des fonctions des agents diplomatiques et consulaires; suivi d'un traité des actes et offices divers qui sont du ressort de la diplomatie, accompagné de pièces et documents proposés comme exemples, et d'une bibliothèque diplomatique choisie. Quatrième édition, entièrement resondue par l'auteur, avec la collaboration de F. de Wegmann. 2 vol. In-8. 4 Thir. 16 Ngr.

Mensch (F. A. de), Manuel pratique du consulat. Ouvrage consacré spécialement aux consuls de Prusse et des autres États formant le Zollverein, ou l'association de douantes et de commerce allemande, suivi d'un tableau des consulats qu'ont les États de cette union à l'étranger. In-8. 1 Thir. 15 Ngr.

Becaeil manuel et pratique de traités, conventions et autres acts diplomatiques, sur lesqueis sont établis les rélations et les rapports existant aujourd'hui entre les divers États souverains du globe, depuis l'année 1760 jusqu'à l'époque actuelle. Par le baron Charles de Martens et le baron Ferdinand de Cussy. 7 vol. In-8. 21 Thir

Recueil des traités et conventions conclus par l'Autriche avec les puissances étrangères, depuis 1763 jusqu'à nos jours. Par Léopold Neumann, docteur en droit et professeur de droit des gens à l'université de Vienne. Tome 1 à V. In-8. 16 Thir. 10 Ngr.

Wheaton (I.), Elistoire des progrès du droit des gens en Europe et en Amérique depuis la paix de Westphalie jusqu'à nos jours. Avec une introduction sur les progrès du droit des gens en Europe avant la paix de Westphalie. Troisième édition. 2 vol. In-8. 4 Thir.

\_\_\_\_\_\_, Eléments du dreit international. Troi's ième édition 2 vol. In-8. 4 Thir.

Derlag von S. A. Brockhaus in Ceipzig.

#### Illustrirter Handatlas.

Unter diesem Titel ist vor kurzem die erste Lieferung eines neuen Kunst- und Prachtwerks erschienen, im Verein mit E. Leeder und H. Leutemann von Th. Schade heraugegeben und für Freunde der Erdkunde wie zum Gebrauch beim Unterricht bestimmt. Das Werk wird 25 Blätter in Stahlstich (in Gross-Folio) nebst erläuterndem Texte enhalten und in 6 Lieferung en zu 4-5 Blatt erscheinen Subscriptionspreis 12 Ngr. für jedes Blatt nebst Text.

Die erste Lieferung (1 Thir. 18 Ngr.) ist nebst einem Prespect in allen Buch-, Kunst- und Landkartenhandlungen verrithie.

Verlag von f. A. Brockhaus in Ceipzia.

## Geschichte ber driftlichen Lirche.

Lehrbuch von Dr. Chr. Wilh. Riedner.

8. 3 Thir, 24 Mar.

Der berühmte Berfaffer biefes Lehrbuchs ift befanntich unlangst jum Brofeffor ber Rirchengeschichte an ber berliner Universität ernannt worben.

Berantwortlicher Rebacteur: Dr. Conard Brodbaus. - Dend und Berlag von S. A. Brodbaus in Leipzig.

## Blätter

für

# literarische Unterhaltung.

Erscheint wöchentlich.

- **H**r. 24. –

9. Juni 1859.

Inhalt: Dramatische Literatur. Zweiter Artifel. — Der russische General von Lowenstern. Bon Karl Guffav von Berned. — Interamionale Anthologien. — Motigen. (Goethe und Schiller über Alexander von humbolbt; Jur Ehrenrettung Friedrich Taubmann's; Gin frangosisches Urtheil über die deutsche Kunft.) — Bibliographte. — Angeigen.

#### Dramatische Literatur.

3meiter Artifel.\*)

Bebe Runft bat gunachft ben 3med, Freude und Bergnugen ju bereiten; es ift weise, bas Beburfnig banach jur Bilbung und Erziehung bes Bolfe zu benuten. Auch von der Buhne ber foll Diefer bobere 3wed im Auge behalten werben. Bon ber Tragobie bis zur Boffe ift es die Aufgabe ber bramatifden Dichtung falfche Leibenidaften zu geifeln, fittliche Begriffe anschaulich zu machen, ben Sinn fur bie Schonheit ber Form auszubilden. Dit= ten in die Fragen bes öffentlichen und privaten Lebens binein foll ber Dichter ben Schauplat feiner Dichtung werlegen und burch feine Dichtung ber Bahrheit huldigen und die Lüge brandmarken; wirken foll er auf ben Beift feiner Nation und burch lebendiges Beifpiel feine Buborer jum Denten und zum Banbeln anregen. Go lauten wenigstens die Anspruche, welche die Rritif an eine bramatifche Arbeit gunachft und hauptfachlich macht und bag fie babei in jegiger Beit mit bem augenblidlichen Beichmad bet Bublifume in Biberfpruch ftebt, ift nur ein Beweis von ihrem hohen Standpunkte und von bem niebern ber schauluftigen Daffe. Der Widerspruch aber ift zumeift ber= beigeführt durch die Leiter der Theater und durch die Dichter. Ran ruft nach einem nationalen Theater; aber in bem= felben mußten die Schwächen unserer Beit geschilbert merben und, abaeseben von ben Staatsrücksichten, die fich bem entgegenftellen, ift es bem Dichter fcwer gemacht, gegen bie materielle Richtung unferer Beit mit poetifcher Burbe anzukämpfen. Die Kraft und bie Ausbauer, die zum Berftehen bes mahrhaft Großen gehören, fehlen fowol unferm Bublitum als ben meiften unferer Dichter ; es ift viel leichter, mit bem mobernen "Blodfinn", ber fich namentlich in ber Stadt ber Intelligeng breit macht und geneigte Buborer gefunden bat, ein mobifeiles Lachen über bie Thorheiten und Erbarmlichfeiten unferer Beit gu erregen, als mit Ernft bie Pygmaen berfelben mit großen Charafteren in Barallele zu ftellen. Ginige Dichter, und bie meiften tonnen wir fagen, haben mit Phrafen bie großen Fragen abzuthun gemeint; fie mirkten, folange man an dieselben glaubte; die Entnüchterung aller Barteien nach ben Erfahrungen des Jahres 1848 hat auf der politischen Schaubühne wie auf den Bretern die Bbrase zu Grabe getragen.

Aber mit ihrer Beftattung ift auch eine Ruble in ber Stimmung entftanben, bie jebem poetifden Schaffen binberlich ift; es ift eine abnliche Unficerbeit über ben zu verfolgenben Weg zum Borfdein gefommen, wie nach ber fpiritualiftifden Schwelgerei zu Anfang unfere Jahrhunderte, wie nach ber Glangzeit ber Neuromantifer, nur um fo bedeutenber, ba ju unferer Beit bie gange Nation und jeber in fich eine Reaction erlebte. Dabei fommt ber mabre, nttliche Bolfegeift in ber Beit ber Babrung nicht gur Erscheinung, erft in ber Abflärung erfennt man feine Große; wohl ift in ihr die Rraft ba, die ihr Alles einfest fur eine große 3bee, aber fie wird erft verftanben von einem nachfolgenben Beichlecht. Selbst ba mo Bahrheit vorliegt, wird bas Bublitum jest eine Taufdung fürchten, benn es ift vor= sichtig geworden. Es hat erfahren, daß der eifrige Mensch im Rampfe gegen Borurtheil und Unfinn, felbft über feine mabre Meinung binaus Ansichten aufftellt; und wer wollte verkennen, baß feit Leffing bies immerfort in ber bramatifchen Literatur gefchehen fei? Seben wir nicht überall auf ber Bubne nur eble Broletarier und four= fifche Bornehme und Reiche, vortreffliche Juben und icheinheilige Chriften, ibealifirte Maitreffen, bie trop ihres Laftere taufendmal vorzüglicher gefdilbert werben, ale ihre Mitmenfchen? Die Gerechtigfeit und bas Mitleiben fur verfolgte, ungludliche und bebauernewerthe Menfchen verleitete zu extremen Anschauungen und die Uebertreibung wuche mit ben Nachahmern, die fern von ben lobene= werthen Motiven nur auf ben Dobe geworbenen Gefomad bes Publifums speculirten. Dit allebem hat fich unfere bramatifche Boefie immer mehr in die Unwahrheit verftrict, bie Ausnahme fur bie Regel gegeben und burch Uebertreibung auf ber einen ober ber anbern Seite bem Bangen Gintrag gethan.

Daher ift es auch mit gefommen, bağ gerade die bramatis ichen Dichter, bie recht eigentlich nach einer nationalen Bubne

<sup>9</sup> Bgl. ben erften Artifel in Rr. 2 b. Bl. 1869. 24.

verlangen, am wenigsten vollethumlich finb. Man nehme bie Berte Chaffpeare's ober Calberon's, fie find ein lebenbiges Bilb ihrer Beit, im Einzelnen oft taum zu verfteben obne Renntniß ihres Jahrhunderts und boch noch von berfelben nachhaltigen Wirfung auf bas Bublitum ihrer Nation, jest wie bamale; bie bramatifchen Dichter unferer Beit bemuben fich, auch ein Bild ber Beit zu geben, fie find aber fo befangen von ihrem eigenen Urtheile, fie loben und verurtheilen ibr Jahrhundert fo überwiegend nach ber Rolle, bie fie felbft in ibm fpielen, bag fie nur fich, alfo wieder bie Ausnahmen ichilbern. Das gilt nicht nur von benen, bie auf ihre Nation burch Schilderung ber Thatsachen wirfen wollen, auch bas innere Leben, bas Bebeimnig bes Bergens legen fie mit bem Secirmeffer bes Berftanbes fo bloß, baß bier wie bort bie poetische Stimmung verloren geht. Liegt in allebem nicht Enticuldigung genug, wenn bie Rritit bem Bublifum, bas mit folder Speife gefüttert wirb, bie Augen öffnen will, oft freilich in einer Art und Beife, bie gerabe bas Entgegengefeste bewirft? ift es bem Bublifum fo febr zu verargen, wenn es, mit verborbenem Gefchmad, bas Theater eben nur noch betrachtet ale ein gutes Mittel die Langeweile zu tobten und mit bemfelben afthetifchen Behagen ein Stud von ber Bird=Afeiffer (wir nennen fle, weil man fich gewöhnt bat, fie ale Reprafentantin einer gewiffen Gattung ju betrachten) ober eine wirklich gute Arbeit unferer wenigen porzuglichen Dicter ber Reuzeit betrachtet? Das Bublifum ftebt mit feinem Urtheile im Biberfpruch mit ber Rritit, Die es fich immer beftochen vorstellt; es fiebt, wie die Leiter ber Theater bas Mittelmäßige begunftigen und bas Bute gurudbrangen, babei aber oft genug noch von bobern Absichten fafeln, beren fich bas Individuum nicht bewußt ift; es ift burch bie Gewöhnung fo faul gewor= ben, bag es bie leichte Lecture berjenigen vorzieht, bie jum Machdenken anregt; bie Daffe fürchtet bie Bahr= beit und bulvet bochftene bie überzuderten Anfpielungen, die möglicherweife ben Rachbar, nie aber bie eigene Berfon berühren konnten; fie fceut fich nicht, über Große fpottifc ju lacheln, weil fie nur ihren fleinen Dafftab für ben richtigen halt. Go ift im allgemeinen bas Bublifum beidaffen, bas über bie Dichter zu Gericht fist, und felbit bie Beffern und Beften nehmen bie Begen: wart wie fie ift und fdweigen, ober werben mube in bem Rampfe gegen die Luge, die fort und fort wirft, bis fle auch auf bem Theater jebe Spur von Ginfachheit, Babrheit und Natürlichkeit unterbruckt haben wirb.

Steppes hat sich ben gradus ad Parnassum eben nicht schwer gemacht; er hat, um die an und für sich ungludliche 3dee ausguführen, die "Amaranth" von Redwig zu bramatisten, besen berfe einsach abgeschrieben und wir haben baber nur einen Absbrud des gedachten Gebichte vor und. Wie lächerlich sich die füßlichen und augenverdrebenden Biebes und Ragelieder in diesem

Busammenhange ausnehmen, wie widerlich und unfttilich bie Liebe ju Amaranth auftritt, wahrend herr Balther als Rann von Ehre und chriftlicher Ritter Ghismonben zu freien auszieht, wie zubringlich Amaranth's Liebe erscheint mit bem Bunfche:

Ronnt' ich boch felbft Gur Schilbinapp fein Und burfte ich überall Guch begleiten, —

bas alles wird ber Lefer begreifen, ber bebenft, bag naip fein follenbe Ausspruche ber Dichtung hier ploglich, ohne jebe Bermittelung, in Rebe und Gegenrebe fich gegenüberfteben. Benn Steppes bie Abficht gehabt hatte, Rebwig zu ironiftren, er batte es nicht beffer thun fonnen, aber ohne 3weifel ift ihm alles fürchterlicher Ernft, bas Drama ift fogar einmal auf ber großber: joglichen Buhne ju Darmftadt aufgeführt, ber Berfaffer behalt fich das Recht vor die Erlaubniß zu einer weitern Aufführung ju ertheilen, er hat bie Sceneric genau angegeben — ein Schränfchen, ein Raftchen, eine Ambel, ein Rrugelchen und Donner, Blit, Regen und Sturm -; er fcbreibt vor, wie bie ober jenes gesprochen werben foll, falt, ironisch ober "and ftoptisch". Uebrigens eine Erfindung ftammt von Steppes, abgesehen bavon , bag er einzelne Berse hinzufügen mußte, um die von Redwiß zu verbinden; ber Dramatiter hat entbedt, baf Ghismonda's Bater ber Buble von Amaranth's Mutter gewesen ift, und daß Ghismonda, beren gottesläfterliche Sonette uns nur gum Theil geschentt werben, einen Buhlen Rinaldo Ferrati hatte, ber fie wegen ihres Berhaltniffes mit Balther erflicht, worauf er fich ebenfalls tobtet. Dem treuen Balther ,blutet gwar bas Berg", im Grunbe aber ift er frob, fo feine Berpflich tung los zu werben und Amaranth beirathen zu fonnen. 3m allgemeinen aber muffen wir gefteben, bag biefe Bearbeitung uns ale bas Monplusultra literarifder Production erfchienen ift und bag wir faum wiffen, was wir mehr bewundern follen, bie naive Ruhnheit Steppes' ober bie Gutmuthigfeit bes orn. von Rebwis, mit ber er bulbet, bag feine Dichtung auf eine folche Beife verarbeitet wird.

2. Lord Billiam Ruffel. hiftorifche Tragodie in funf Acten von A. Munch. Aus bem Rorwegischen übertragen von John heuliger Burt. Kopenhagen, Lofe und Delbanco. 1858.
8. 20 Rar.

Als wir vor Jahren in ber "Revue des deux mondes" (Lieferung vom 1. Mai 1855) Guizot's "L'amour dans le mariage" lafen, waren wir beim erften Ginbrud von bem fconen Stoffe überrafcht, ben biefe Ergablung ju einer bramatifchen Bearbeitung bot. Balb aber überzeugten wir une, bas bier bas pfpchologifde Intereffe bas vorherrichenbe fei und bag bas Familienglud jener liberalen und chriftlich gefinnten Belben zu einfach und erhaben bafteht, ale bag nicht jeder Bufat, beffen bie Thatfache gur bramatifchen Bearbeitung bedurfte, ben Ginbrud schwächen mußte. Unsere bamalige Anficht ift burch bie vorliegente Tragobie nur verftarft worben, obgleich wir von vornherein gugefteben muffen, bag bie Behandlung bes Gegenstandes eine febt geschiedte und angiehende ift. Der Stoff ift furg folgender: Bord William Ruffel verheirathet fich faft zu berfelben Beit mit Laby Baughan, in ber er in die Opposition Des Unterhauses eintritt; mit Lord Shaftesbury bilbet er eine Partei mit bem ausgesprochenen Willen, ben Gerzog von York, Bruber bes Konigs, als Katholiten von ber Thronfolge auszuschließen. Rarl IL, ber barin einen Angriff gegen feine fonigliche Auto: ritat fieht, befchließt bie Bartei auseinander ju fprengen, um fo mehr, ba in ihr entschiebene Republifaner und Danner figus rirten, Die vor bem Ronigemorbe nicht guructichreden. Der erfte Streich follte bie Baupter treffen, bie aber zeitig genug burch einen fonft eifrigen Royaliften, Lord Morbaunt, gewarnt werben. Shafteebury, ber viel confequenter und weitgehender feine Plane verfolgt hatte, ale Ruffel, flieht nach Solland; Ruffel, forglos wie Egmont, und mit bem Bewußtfein feiner Unfchulb, ba er immer vor gewaltthatigen Schritten gewarnt harte, bleibt und wirb gefangen. Aus bem politifch intereffanten Proceffe bleibt fur une nur anguführen, bag Laby Ruffel mit

<sup>1.</sup> Amaranth und Ghismonda ober die Brautfahrt. Großes romantisches Schauspiel in sechs Aufzügen. Nach der epischen Dichtung Amaranth von Osfar von Redwig. Für die Bühne bearbeitet von Abolf Steppes. Darmstadt, Köhler jun. 1858. Br. 8. 15 Ngr.

Standhaftigfeit bei bem Gemahl aushielt, bag fie felbft im Berhore Rotigen zu feiner Bertheibigung fcprieb und bag fie zwei mannichfache Berfuche machte ben Geliebten zu retten, angftlicher aber fur feine Ehre ale fur fein Leben fampfte unb machte. Den 21. Mai 1681 wurde Lord Ruffel hingerichtet. In der Tragodie feben wir bas Unterliegen des ebeln Mannes; bie Geschichte ergablt uns wenige Seiten spater von ber Re-volution von 1688 und hierin liegt ihr Borgug vor ber Eragobie. Die Grundzuge, nach benen Munch gearbeitet bat, haben wir hier junachft augegeben; fugen wir hingu, bag bie Chas raftere fury und fcharf gezeichnet find, bag ber Dichter ein unsverfennbares Zalent fur bramatifche Gestaltung zeigt, bag bie Sprache ebel und rein und ber jebesmaligen Situation angemeffen ift und gebenken wir endlich noch lobend ber geschickten, fleißigen Ueberfegung. Storend und fast verlegend wirft bagegen auf uns bas Auftreten ber Bergogin von Bortsmouth, ber Mlaitreffe bes Ronige, und ihre Unterhandlungen mit der Laby, um ihrem naturlichen Sohne die Erbfolge gu fichern; es ift bas eine jener Buthaten, bie wir oben tabelten, bie fleinliche Motive in Die großen, bewundernewerthen Thatfachen mifcht. Es ift als ob von jenem Augenblicke an Ruffel mehr burch bie Rache eines elenben Weibes, als feiner Ueberzeugung zur Ehre unterlage; ebenso paßt bie zweite Zusammentunft ber Laby mit ber Gerjogin und ber erftern Sprache in Diefer Scene nicht zu ihrem jonftigen Charafter. Bir fcbliegen mit ber Bemertung, bag fich biefe Eragobie, bie wir unfern Lefern geru empfehlen, burch ihre bramatifchen Gegenfage, wie burch bie von une oben gerühmten Borguge mohl zu einer Aufführung eignet, und mit ber in ihr geschilderten rubrenben und erhabenen Gattenliebe, wie burch bas mannliche, tuchtige Bewustsein, mit welchem ber belb feinem Berufe als Chrift, als Evelmann und Burger folgt und ihm "bie schöne Ruhe bes heimisch ftillen herbes opfert", einen moralischen Gindrud auf die Buborer hinterlaffen muß.

3. Dramatifche Berfe von Karl Golbschmibt. Aus feinem Rachlaffe herausgegeben von feinen Freunden. 3wei Banbe.- Berlin, G. Reimer. 1858. 8. 2 Thr. 71/2 Rgr.

Die beiben Banbe ber burch ben Grafen Schwerin : Bugar und &. Golbichmibt berausgegebenen bramatifchen Berfe Rarl Golbichmibt's enthalten theils Nachbildungen nach bem Eng-lichen und Spanifchen, theils Originalftude. Der Berfaffer war, wie uns bas Borwort fagt, eine jener gludlich fituirten Berfonlichkeiten, ber neben feinem praktifchen Berufe fich bem beitern Umgang mit ben Dufen zuwenden fonnte, wobei er burch feine literarifchen Befanntichaften geforbert wurde. Ausbildung feines reichen Geiftes mar feines Lebens hauptzwed und bie por une liegenben Arbeiten laffen auch jene reife Beobachtung bee menschlichen Treibens und bes menschlichen Bergens erfennen, welche bie Berausgeber bem Dichter nachruhmen. Dehrere bicfer bramatifchen Arbeiten find fcon über bie Buhne gegangen, andern wurde ber Butritt burch jene Ungunft ber Berhaltniffe verweis gert, die wir in unserm letten Borworte naber charafterifirt haben; ju jenen gehoren namentlich die Originalluftpiele, Die fich burch bie obengenannten Borguge, burch gefcitangelegte Berwidelungen und burch einen eleganten, fließenben Dialog auszeichnen. Freilich fehlen auch hier nicht die Unwahrscheinlichs feiten, an benen furgere Luftspiele nur ju leicht leiben, wie benn auch bie ewig wieberfehrenden Ramens : und Berfonenverwechs selungen, die Sinderniffe einer Che burch Geburt, endlich ftereos type Figuren wie eine fofette, heirathesuchtige Alte barin ihr Befen treiben. Bon diefer Art des Salonluftspiels fann man ja aber auch füglich etwas Reues und Neberrafchendes nicht erwarten und man wird fich begnügen muffen, wenn bas Dagewefene, wie hier, geschickt verarbeitet und verwandt murbe.

Bon den Rachbildungen ift "Die Flucht" nach Beaumont und fletcher entschieden das schwächste Stud der Sammlung. Die Berswidelung wird durch einen Liebenden herbeigeführt, der fich in der Ciunde betrinft, in der seine Gellebte mit ihm entflichen will. Bir muffen gestehen, daß diese Art ber Realität, wie fie hier vors

geführt wird, une eben nicht munbet; es gehort eine farfe Bor= tion Berleugnung aller ibealen Auffaffung ber Liebe bagu, um bie Berfohnung eines Madchens mit einem Manne fur möglich ju halten, ber bem Bein ju Liebe bie Chre feiner Braut aufs Spiel fest. Moglich, bag biefe Art ber Gelbftverleugnung befteht, auf ber Bufne aber wird bies ichnelle Bergeihen auch benen unbegreiflich ericheinen, bie wenigstens einen Raufch einem braven Manne zugute halten. Das andere Stud beffelben Berfaffers, bas une hier in beutscher Bearbeitung vorliegt, ift bie Nachbilbung eines jener Bolfeftude, wie fie jur Beit Chaffpeare's Gitte maren und von benen uns der große Brite im "Commernachtstraum" eine unübertroffene Brobe gegeben hat. Es behandelt bas Auftreten bes Lehrlinge Ralph ale Ritter von ber brennenben Dorferfenle, mabrent feine Brincipalin bie Improvisationen beffelben vom Standpunfte bee Bublifume aus commentirt und fritifirt. Das Lufifpiel, bas ju gleicher Beit eine wohlgelungene Barobie ber Ritterftude ift, geichnet fich burch entfprechenben humor aus, ber trog ber Lange bes Studs nicht lahm wird und auch ben Lefer immer in Athem erhalt, wenn berfelbe auch oftere verfucht fein mochte mit Sippolite gu fprechen : "Das ift bas narrischste Zeug, bas ich jemals hörte." Dankbar muffen wir Golbschmidt für die wohlgelungene Uebersetzung der "Amantes de Teruel" des Inan Eugenio Hargenbusch sein, jenes Trauerfviele, welchem ber framifche Dichter feinen Ruf bejonbere verbanft. Die Gigenschaften, ergreifenbe Situationen und fenrige Schilberung ber Leibenschaften, Die Schad bem Dichter überhaupt nachruhmt, finden wir hier in ihrer größten Bollfommenheit; es ift une babei, ale ob burch beutsche Unflange, bie bei ber gum Theil beutschen Geburt und Erziehung bee Dichtere wohl möglich fint, 3. B. in ber Bebandlung bes Begriffs ber Ehre, uns bas Berftandniß bes Trauerspiels naher gebracht mare. Bir finben babei eine eble und fließende Sprache, gebrangte und feffelnbe Sanblung, flaren Blan und anfprechende Situationen: Borguge, Die une nur um fo mehr ben übereilten und matten Abichlug mit unmotivirten Sterbefcenen bebauern laffen. Das zweite fpanifche Stud ber Sammlung "Gin Freund am Bofe" hat gleichfalls einen neuern Dichter, Antonio Git Barate, jum Berfaffer , ber namentlich burch feine effectvollen Dramen befannt ift; bier hat er ein politisches Intriguenftud gegeben, bas jur Beit ber herrschaft Alberoni's fpielenb, fich namentlich burch Beinheit ber Beichnung ber Charaftere und burch ein treues Biebergeben ber Stimmungen auszeichnet, mabrend er ein lebenbiges Bilb fpanifchen Lebens in eleganter, poetifcher Sprache und in Bermidelungen gibt, wie wir fie faum reichhaltiger ber unerschöpflichen Phantafle Calberon's verbanten.

4. Appius Claubius. Trauerfpiel in funf Aufzugen von Beter Lohmann. Leipzig, Luppe. 1858. Gr. 8. 20 Rgr.

5. Dliver Cromwell. hiftorifches Schausviel in funf Aufzugen von Beter Lohmann. Leipzig, Luppe. 1858. Gr. 8. 20 Rgr.

Bir begrüßen zunächst mit Freuden den bebeutenden Fortsschritt, den der Dichter mit diesen beiden bramatischen Arbeiten gemacht hat. Lohmann gibt in beiden einen Entwicklungssmoment der Weltgeschichte, und er versteht es, nannentlich in Appius Claudius", denselben in den engen Rahmen, der durch das Schauspiel gedoten ift, so zu sassen, das er weder zu knapp noch unverständlich erscheint; der Dichter gewinnt vielsmehr Raum, um die Charaktere, von denen er keinen nebenssächlich behandelt, durch Wort und That flar sich vorstellen zu lassen, ohne dabei die große Handlung irgendwie aufzuhalten. So wird denn niemaud den Fleiß und den Ernst verkennen, mit welchen Lohmann seine Antwürse aussührte und mit Freuden bemerken, daß sein Talent ihn dabei bestens unterstützte. Beide dramatischen Arbeiten stellen den Kannpf zweier Parteien und das jedesmalige Unterliegen der herrschenden dar. In "Appius Claudius" sehen wir den Kannpf der Volkstrübunen und fratern Consulu gegen die Decembrin. Wenn auch der Vergleich mit Coriolan hinschtlich der Erposition sehr nahe liegt, so mussen

mir boch gerabe biefe besonbere lobent ermahnen; ber Lefer mirb burch bas lebenbige Bolfsbild mitten binein in bie Situation verfett und gewinnt Intereffe fur bie handelnben Berfonen, Die burch bie Gegenfage ihres Auftretens gludtiche Gelegenheit gur Charafteriftif bieten. Am wenigften gelungen ift bem Dichter bie Schilberung bee Appius felbft, ber ju energielos, faft fcmach vorgeführt ift und beffen patentirte Gebler, beren er fich babei immer bewußt ift, eine ungludliche 3beenverbindung mit bem Baugrafen Gleieberg in bes Dichtere "Schmieb von Ruhla" berporrufen; bie Schilberung ber Intrigue und ber Bofewichter ift überbaupt nicht Lohmann's Starfe. Bang anbere bervortretend find bagegen bie Freunde bed Appius, Die, ihren Bortheil hober fchagend ale bae Bobl Rome, ihn gu Gewaltmagregeln antreiben, und ihnen gegenüber ber Berlobte ber Birginia, Beilins, jeber Boll ein Romer; ber alte Rrieger Lucius Siccius; ber Bolfetribun Birginius, ber ewig vermitteln will, bie bie Frevelthat, an feiner Tochter verübt, ihn gur Rache anftachelt; Queine Balerius, ber 3bealift, und Darcus Boratius, ber Dann ber That, beffen Bunge ebenfo ichneibend ift ale fein Schwert, ber tapferfte und bewußtefte Rampfer gegen bie Anmagungen ber Decemvirn.

In "Oliver Cromwell" ift neben bem Manne, ber bem Schaufpiele ben Ramen gegeben hat, ber intereffantefte Charafter ber bes flüchtigen Ronigs, ber, von falfchen Rathgebern umgeben, in annaflicher Berblenbung feine Freunde und feine Bartei von fich icheucht, bis er, ein Opfer feines Irrthums, auf bem Schaffot endet. Der Dichter fagt uns felbft, man fonne biefes hiftorifche Schaufpiel nicht verfteben, ohne fein fruberes Drama "Rurl Stuart" gelefen ju haben; bort ift bie Exposition für feinen "Cromwell" ju fuchen und hier vermiffen wir ben Abichluß; bie Gewiffenebiffe, mit denen ber Beld bie neue. Berrichermurbe übernimmt, und bie geringe hoffnung, mit ber er gu neuen Rampfen eilt nach bes Ronige Fall, zeigen, bag eben fein Abschluß der Dinge herbeigeführt ift; wir haben hiftorische Babrheit, aber fein in fich abgeschloffenes Runftwerf vor uns. Belden Beifall wir übrigens ber Charafteriftit ber hanbelnben Berfonen, namentlich ber ber Anhanger bes Ronigs gollen, bie unbebingt mit Borlicbe bedacht finb, fo fonnen wir une boch nicht mit ber Beichnung ber beiben Glifabeth befreunden, benen es wenigstens an Spannfraft ber Seele fehlt. Der Dichter wird jum Schluß une noch bie Bitte gestatten, bag er mit feinem Urtheile über bie Recenfenten etwas bescheibener fein mochte; fein Rachwort zeigt von einer franfhaften Gelbftuber= bebnug, por welcher wir Lohmann um fo mehr warnen muffen, ba fie fahig ift, bie Bufunft eines Mannes ju untergraben, ber une burch feinen tief fittlichen Charafter, burch fein maderes Streben und durch die unverfennbaren Fortschritte, die feine neues ften bramatischen Arbeiten zeigen, ein aufrichtiges Intereffe eine geflößt hat.

6. Conftantin Dragofes. Trauerfpiel in funf Aufzügen von Maximilian Beilhad. Cannftatt, Bosheuper. 1857. Gr. 8. 15 Ngr.

In bem vorliegenben Trauerspiele, bas ben Untergang bes Oftrömischen Raiserreichs behandelt, ift alles mit so ftarfen Farben aufgetragen — Charaftere, Exposition, Dialog u. f. w. —, baß man es, um uns eines gewöhnlichen Ausbrucks zu bebienen, mit hanben greisen kann. An bramatischer Kraft und tragisscher Tiefe sindet sich darin freilich fein Ueberstuß, aber bafür haben wir Effecte und Gegenüberstellung von Charafteren, die so burchaus schlecht ober gut sind, daß man von ben ersten Worten an mit ihnen vollständig sertig ift.

In "Conftantin Dragoses" entwickelt sich weber eine handlung noch eine Personlichfeit; es wickelt fich vielmehr alles mehr theatralisch nach und nach ab und schließt endlich mit dem Tode des helden, ohne daß zu diesem, in diesem Zeitpunkte gerade, eine andere Nothwendigkeit vorläge als eben die, daß die Tragodie ihr Ende haben mußts. Dabei fehlt es, wie gesagt, nicht an Theaterssiguren, die in der Darstellung faum zu vergreifen sein können; ba ift ber blinde Prolopius, ber Metropolit ber griechischen Kirche, ber immer einen Bannfluch und Einverständniß mit dem unzufriedenen Bolte bereit halt, wenn ber Katfer nicht Luft bezeigt, zur griechischen Kirche überzutreten; ferner die geheimnisvolle graue Mutter, die bald im griechischen, bald im türzischen Lager ihre wahnsinnigen Streiche spielt, die sie sich endlich als die einst vom Patriarchen den Türken geopferte Rutter bes Kalfers zu erkennen gibt.

Ich warb geraubt, Ohnmächtig auf bes Sultans Schiff geschleppt, In Murab's Arm erwacht' ich neu zum Leben. Mohammeb warb mein Sohn, doch in der Stunde, Da er geboren ward, bestel mich Wahnsinn —

ergahlt bie Mutter Crescentia und gibt uns baburch bie Runbe, bas ber Raifer und ber Sultan, Die feindlich fich Gegenüberftebenben, Bruber find. Gine folche Theaterfigur ift endlich Bortenfia, eine freche Buhlerin, Die über ihre finnliche Luft trop einer Dame du demimonde fpricht und bie babei geliebt wird von ben beiben Brubern, bie fich wieder in Gbelmuth fo überbieten, bag mancher Schuler ihnen bewundernd Beifall guflatichen wird. Bir werfen noch einen Blid auf ben Belben, beffen brittes Bort "Jbeal" ift und ber fo bumm und fchwach erfcheint, bag fein entschiedenes Unglud nicht ale Bolge einer Berichulbung, fondern nur ale natur-liches Ergebniß aus bem fuhlbaren Mangel an Lebeneflugheit ericheint; fo fallt er benn, von allen Seiten verlaffen, mit ber in feinen Berhaltniffen gewiß fehr ibealen Beruhigung, bag ibn das flegende Jahrhundert erwarte. Der Lefer wird aus bem Gefagten erkennen, bag von einer ticfern fittlichen 3bee in biefem Trauerfviele überhaupt faum bie Rebe ift; auf ben Effect berech net gehort es ju jenen Beiftesfindern, bie eben erft geboren, auch fcon ber Bergeffenheit anheimgefallen find. Die Ausbrucksweife bes Dichtere moge ber Lefer nach folgenben Broben beurtheilen;

D hauslich Glud, ber Gatte einer Mutter Des eignen lieben Beibes fein gu tonnen.

Du bift's, mein alter Freunt. 3ft alles richtig?

3ch freute mich ber Wiberpart ju fein, Da ich auch alle Ibeale haffe Und im Berftanbe nur Charafter fuche — Und bein Berftanb macht dich charafterlos.

3hr wollet alfo, nicht mit une entwanbern?

Deine Marie, Galfte meiner Seele, Du Lippe meines Munbes, tomm, o tomm!

34, es gibt Rothe, bie nicht beten lehren.

7. Der Berbannte am Bontus Gurinus. Eragobie in funf Aufzugen von E. Buchholz. Marburg. 1858. Gr. 8. 171/2 Rgr.

Borliegende Tragobie behandelt die Berbannung des Ovid, der auf bes Augustus Machtgebot Rom verlassen mußte und Tomi am Bontus Eurinus zum fernern Ausenthalte angewiesen erhielt. Den Stoff fand der Dichter in Dvio's "Trauergesängen" und in besten Briefen aus dem Bontus; die Ursache der Berbannung sindet er in Dvid's Bergehen gegen die Sittlichkeit durch die "Runft zu lieden", in einem Majestätsverbrechen, dessen Appreisnaris angesührten Liede des römischen Dichters zur Julia, der Tochter des Dvid. Buchholz will in dieser Tragobie "einem Menschen zeichnen, der, von der Natur mit ausgezichneten Anslagen ausgestattet und vom Glücke begünstigt, die der Menscheit gezogenen Schranken nicht achtet, durch eine schwene Berstrung mit einer höhern Macht in Conssict geräth und dadurch seinem Schicksele verfällt". Der Dichter glaubt somit sich der Theorie angescholossen zu haben, die Aristoteles im breizehnten Kapitel

feiner "Boetif" entwickelt; wir aber glauben, bag er jene etwas gar ju mobern aufgefaßt hat. In ber vorliegenden Tragodie find weber Schranten überfprungen noch Berirrungen (auaprla) begangen, wie fie Ariftoteles nothwendig gehalten hat um eine Sahne ju erlangen; auch hat biefer fcmerlich unter bem Conflitt mit einer hohern Dacht bie Ungnabe eines Raifers, bie einen Basquillanten traf, verftanden. \*) Aber ebenfo weuig wie Buchholg, gegen die Anforderungen bes Ariftoteles, feine poetifche Berechtigfeit vertheidigen fann, ebenfo wenig fonnen wir fie, felbit nach modernften Begriffen, anerfennen; ber Dichter bat auch felbft bie Schwache gang richtig herausgefühlt und feine Borrebe ift im Grunde nur ein Gestandniß, baß eigentlich ein nagifches Gefchich bier gar nicht vorliegt, wohl aber ein ungluck-liches Schicffal, das ein bebeutenber Mann theilweise burch Dag ber Dichter bem Doib noch jeine Schuld fich bereitete. in beffen Sterbestunde Die Rachricht von feiner Begnadigung jutommen lagt, loft weber bie Diffonangen ber frubern Acte auf, noch hatte er ju befürchten brauchen, bag burch eine Rudfehr bes Dvib nach Rom ber tragifche Einbrud abgeschmacht murbe: einfach fcon beehalb, weil fowol Diffonangen ale tragifcher Gins brud überhaupt fehlen. Mitleib mit bem Schicffale eines Dans ans, beffen Schuld nicht mit ber Strafe in Einflang fteht, ber anverschuldet und, mas wohl zu beachten ift, ohne Bezug auf feine Berirrungen, in ber Berbannung von allem verlaffen wird, mas ihm als Befit fomeichelte, Mitleib, fagen wir, bringt allein feinen tragifchen Ginbrud hervor; von einer "Furcht aber, bie ben Lefer nach ber Anficht bes Dichtere ergreifen foll, wenn er bedeuft, daß bei abnlichen Berirrungen ihn gleiches Los wie Duid treffen fonnte, mochte bas Bublifum boch wol in allgemeinen feine Ahnung haben, hochftens zieht es fich aus bem Gangen bie Moral, daß bas Schicffal oft febr ungerecht verfahrt und eine neue Lebensanschauung burfte es baburch nicht gewonnen haben. Die gange Tragodie ift überhaupt ein bias logifirtes Epos; von Anfang bis ju Enbe wird ergabit, gum Beil febr gut und poetisch, aber die Sandlung wird baburch Da ergablt Duid felbftverftandlich fchleppend und ermudend. feiner Bflegetochter Bavilla, Die er ale Gaugling fanb, von feinem frubern Leben; ba berichtet Gever, ber Freund bee Belben, ebenso ausführlich wie er nach Tomi fam; Dvib flagt fich feiner Beritrungen in einem Monologe an und wiederholt fich wenige Seiten barauf, er befchreibt ben Abfchieb von Rom und feine Reise nach Lomi mit möglichfter Ausführlichfett. Bum Glud fount immer wieder ein ebenfo Redfeliger und nimmt die Bes bulb in Anfpruch: Gallus mit ber Aufgahlung von Rome Schonbeiten; Bainotxis mit feinem Beweife, daß Bavilla feine Tochter fei; Caffius mit ber Entbedung ber Urfache feines fchnoden Uns bants gegen Dvib und Casca mit feinem Bericht, wie jener bestraft murbe. Go febr wir entschieden behaupten muffen, daß "Der Berbannte am Bontus Gurinus" feine Tragodie ift, fo fonnen wir boch bie Dichtung um ber einzelnen Schonheiten willen, Die wir namentlich in Sprache und Ausbrud, fowie in ber lebens bigen Schilberung erfennen, jum Lefen empfehlen. Dabei erfreut uns ber Ernft, mit bem ber Dichter an Die Bearbeitung feines Etoffe gegangen ift und ber immerhin, und gerade in unferer Beit Anerfennung verbient. Bielleicht thate Buchholz gut, fich bem Cpos jugumenben.

8. Sippolyt. Tragobie von Dewald Marbach. Leipzig, Lord. 1858. Br. 8. 20 Ngr.

9. Mebeia. Tragobie von Dewald Marbach. Leivzig, Lord. 1858. Br. 8. 20 Ngr.

Oswald Marbach, bem wir eine wohlgelungene Berbeutschung ter Tragobien bes Sophofles mit anterischen Erllarungen vers banten, gibt in "Gippolyt" und "Medeia" zwei eigene Tragobien, beren Stoff aus ber griechischen Sagengeschichte entnommen murbe; er ift in ber Behandlung berfelben bem Borbifbe Goethe's in der ,, 3phigenia" gefolgt; body er hat, wie bies ein neuerer Literaturhiftoriter Diefem nachruhmt, im griechischen Beifte empfunden und gedichtet, von ben Griedjen aber nur bas Gwige, Bleibenbe beibehalten, bagegen alles abgefonbert, mas nur Gis genthumlichfeit bes Bolte und ber Beir mar. Go bat Marbach namentlich bie Unwahrscheinlichfeiten vermieben, bie bei ben Griechen auf einer allgemeinen Borausfegung beruhten, und baburch moderne Tragodien gefchaffen, Die bei ber Gelbftanbigfeit ihrer Composition boch wieder nicht bas Studium ber betreffenden Beiten und Sitten vermiffen luffen. In ber erftern Tragobie wird die Liebe ber Bhabra, ber Gemablin bes Thefeue, ju ihrem Stieffohn Dippolpt vorgeführt; auch ber Sohn liebt bie Dutter, aber die Ghrfurcht por feinem abmefenben Bater verans lagt ihn gu flieben, befonbere als er fieht, bag auch Phabra ihre Liebe nur mit Gewalt nieberfampft. Die Amme; welche Die Glut ihrer Gebieterin enibedt hat, verrath bicfe, wie im Auftrag ber Phabra, ihrem Sohne und vermandelt beffen Liebe fo weit in Berachtung, daß er fie gegen feine Mutter ausspricht. Bhabra nimmt fich verzweifelnb bas Leben, nachbem fie in einem Briefe, um fich gu rachen, ben hippolyt antlagt, er habe fie mit Liebesantragen verfolgt. Thefeus fehrt gurud, fein Bluch jagt ben Sohn aus bem vaterlichen Saufe, in bas er fterbenb gurudigebracht wird; jest erft enthullt die Amme bie Bahrheit. Der Befer wird leicht erfennen, bag auch biefer Tragodie bie Berfculdung fehlt, Die jur Rechtfertigung Des tragifchen Ge-fchide nothwendig ift; Marbach felbft fucht nach einer folchen und läßt wol beshalb Phadra von ber efeln Rrantheit ber Liebe fprechen, Die fortzeugend ihr Gefchlecht beructte und befiegte. Erft mit ihrem Tobe bereitet ber Dichter bas Ende bes Sippolpt vor, indem er bie bis dubin fast ju weich gehaltene Bhabra aus Rache ben Geliebten anflagen und ben Born bes Thefeus badurch heraufbeschworen läßt. Much Diefer erscheint nicht burch ben Willen ber Gotter verblendet, fondern einfach getäufcht durch bie falfche Antlage feiner Gattin, Die allein ben Sohn tobtet. Bir haben hier alfo überall Brethum und zwar einen folden, ber burch Aussprechen jebergeit berichtigt werben fonnte und beffen Enthullung nur burch Leidenschaftlichkeit verhindert wird; eine verbrecherische That, die eine Suhne verlangte, wie etwa im "Dedipus", ift durch den Irrthum nicht vollendet. Im Gegens theil, Die Liebe ber beiben hauptperfonen ift nicht verbrecherifch, fie wird überwunden und Phadra erfcheint nur foulbig burch Die fupplerifche Bereitwilligfeit ber Amme; bag banach Sippolpt an der Frauentugend feiner Mutter verzweifelt, ift ein ebenjo verzeihlicher Brribum, ale ber bes Thefeue, ber feinen Sobn für schuldig halt. Fur Die Tragobie aber ift eben bas Unterliegen gur Guhne fur eine wirfliche Schulb nothig, ober wenigstene bas Befiegtwerben burch ein Berhangniß, gegen welches es ber Dlube werth erscheint, ben Belden feine Energie einfegen gu laffen; fonft erfcheint fein Rampf fleinlich und fein Unterliegen erwedt in une nur ein mobimollenbes Ditleiben; mit furgen Worten, Die moralische Freiheit des helben hat in dieser Eragodie nicht Raum fich zu bewähren. Einen anbern Behler finden wir in bem Dualismus ber Sandlung, bie von bem Augenblide an, in welchem Phabra ben Rachebrief fchreibt, andere Motive und einen andern Charafter erhalt. Rach biefen Einwürfen halten wir une aber auch um fo mehr verpflichtet, Die Schonheiten Diefer Tragodie anzuerfennen, Die wie die zweite (und Diefe wie wir feben werben in noch weit großerm Dage) eine poetifche Schopfungefraft, Meifterfchaft in ber Erpofition, in ber Entwidelung Rube und Dlagigung, gludliche Form und Charafteriftif und hochroetische Sprache zeigt.

In der "Webeia" ift eine ftrengere Gefchloffenheit ber leitenden 3bee und ber Handlung zu bemerken; die Entwickelung der Charaftere ift schafter und der Bunft, von dem aus der Dichter ervonirte, die Berwickelung schurzte und die Lösung herbeiführte, flarer zu erkennen. Das tiefere Eingehen in das Gemuth zeigt fich hier namentlich in dem glanzend geschilderten Contraste zwischen der

<sup>\*)</sup> Sollte hier aber E. Buchholz unter ber "hohern Dacht" wirts uch nur bie "Ungnabe bes Raifere" verftanben haben, und nicht vielmehr jene, die "unerforschlich, unergrundet, bes Schiekfals bunkle Ruduel flicht"?
D. Reb.

Liebe ber Griechin und ber Barbarin. Der Conflict zwischen Leibenschaft und Liebe wird freilich zum Bortheil ber erstern entschieden, aber die Lösung ift berechtigt und auch jene verfallt bem Geschick. Was aber namentlich diese Tragodie vorzüglich macht, ift die Bahrheit und bas allgemein Menschiliche ber Leibenschaften, die selbst in Bezug auf Mebeia nicht übertrieben und verzerrt erscheinen. Die großen Leibenschaften erheben das herz und geben schwächlichem Mitleiben nicht Raum; ber Liebe ber Glaufe und ber Leibenschaft ber Mebeia gegenüber erscheint ber Tod nur wie ein höherer Mille, ber die empörten Bogen glättet. Als Probe ber zum Theil hochpvetischen Eprache möge hier ein Ausspruch Jason's in ber überaus schönen Unterredung mit Glaufe folgen:

hinaus ins mufte Deer zu Kampf und Sieg!
Das Steuer nehm' ich selbst in meine hand,
Wenn hoch die Sturme gehn, und Wogen brausen.
Da hilft tein Sezel — nur das Mannerherz Wirft ted entgegen sich dem wilden Sturme,
Es schwillt die Bruft, doch ruhig, klar besonnen Schaut durch der Wogen und der Wolfen Kampf Der Steuermann — ein Druck der starten hand — Worüber braust das Schiff an scharfer Klippe, Die es zermalmen sollte; wuthend geisert Das tolle Meer und wirst den weißen Gischt, Dern Bollen Fehen wild ins Angesicht Dem Kihnen Schiffer, welcher muthig lächelt: Er hat gesiegt und durch die Wasserwüste Zeigt seines Geistes Pharos ihm den Weg.

10. Barbaroffa's Erwachen. Gin Geisterspiel von Maximis lian John. Berlin, Blahn. 1858. Gr. 16. 71/2 Rgt.

Das Erwachen Barbaroffa's ju neuem Leben und jur Ber-Rellung des neuen Reichs fieht ber Dichter nahe bevorftehend; ber beutsche Genius sucht nach ihm feine Bufunft nicht in Berftellung eines langft gerichteten Reiche, mas ihm jeber gern jugeben wirb; aber worin er fein neues befriebigenbes Leben fucht, barüber möchten bie Deinungen getheilt fein. Jebenfalls find die Buniche und hoffnungen John's in biefer hinficht etwas untlar und boch zu ibealiftifch, wenn er bes beutschen Genius Rraft, Dacht und Bollendung findet "in ber naturgemäßen Ginfachheit ber erften Beiten, auf Grundlage bee urfprunglichen Gemeindethume und in freier Berbindung ber altvolfethumlichen Provingen; vor allem abet verfohnt und erhoben im einfachen und einigenden, lebensfreudigen und thatfraftigen Gottesbewußtfein". Und diefes ideale Reich, bas wol von ber gefunden Bernunft ebenfo gerichtet fein burfte, wie bas alte, zerfallene burch bie Geschichte, foll mit ber Baffe bes Beiftes feine Rachbarlande und mit England vereint bie gange Belt erobern. Den Abler aber, ber ber Sage nach aus Norben baberfliegen foll, um bie Raben zu verscheuchen, auch ben bat John gefunden: es ift ber vermuthliche Rachfolger jenes Ronigs, ber bie beutiche Raiferfrone, " verhangnigvoll den Deutschen von jeher ", von fich wies; furg, jener hoffnungverheißende preußische Bring, ber burch feine Bermahlung ,, bas Bolt bes Dentens und bas Bolf ber That, bie Bahrheit mit ber Freiheit treu verbanb". Dit biefer hinweisung ift bas Geisterwiel zu einem blogen gutgemeinten Ge-legenheitsstud abgeschwächt, bas jene Berbindung und Preugens Stellung feiern foll. Der beutsche Genius aber wird wol weiter fcmachten muffen im Roffhaufer und ber Abler wirb noch lange nicht erfcheinen, ber bie Raben zu verscheuchen bestimmt ift!

Es bleibt une noch übrig zwei fleine Luftfpiele furg zu be-

fprechen und amar

11. Rein Gelb. Lufifpiel in einem Act von Julius Laus renty. Riga, von Botticher. 1858. 16. 15 Rgr.

12. Drei Monate nach Dato. Luftspiel in einem Anfguge von hermann Grieben. Stettin, Th. von der Rahmer. 1858. 8. 71/2 Ngr.

Das erfte ift eine echt frangofifche Bluette, was Erfindung und Dialog betrifft, nur berechnet für ben Effect bes Augenblicks. Ein Maler, Marcel, und ein Schrifteller, Und zwei Freunde in Geldverlegenheit, verschaffen fich 1000 finnt indem fie einen Bantier, deffen Maitreffe früher Alinde bliebte war, eisersüchtig machen durch ein Portrat des Radu und dies schließlich um den gedachten Preis an ihn verlan. Solche Gintagsfliegen brauchen als Zeichen der Zeit win der Kritik genannt zu werden, während eine Beurtheilung win unnotibig erscheint.

In dem zweiten Lustspiele andert ein junger Menich siem seinen Namen in Lenz, Sommer, Herbst und Winter, ist wie den vier Jahreszeiten zur allgemeinen Befriedigung der Edich des Madchens, sowie der erwünschte Schwiegerscha des Lustschleit, und auch feine Schwester, die mit in der Innaist, ihren erseihnten Theil aus der allgemeinen Bewirmund halt. Ift auch die Ersindung nicht neu und bewegt sie fau Geleise jener oft dagewesenen Komif, die durch Rammen wechselungen hervorgebracht ist, so wird doch das Lustspiel, wie der mit einem einactigen Lustspiel so oft zusammenfallenden wahrscheinlichseiten, hübsch und rund gegeben, die Judent lustigen und angenehm unterhalten.

#### Der ruffifche General Lowenstern.

Denkwürdigfeiten eines Livlanders. (Aus ben Jahren 1796-1815.) herausgegeben von Friedrich von Smitt. 3 Bande. Mit einem Bildniß. Leipzig, C. F. Binter. 18 Gr. 8. 3 Thir. 6 Ngr.

Als bies Werf zuerft angefündigt wurde, erwarteter barin bie militarifchen Denfwurdigfeiten bes Generals me wenftern ju finden. Der Berausgeber belehrt uns aber in furgen Bormorte, bag es mit biefem, welche ber Bened frangofischer Sprache eigenhandig über fein Leben aufgefest in ben Archiven bes Kriegeministeriums niebergelegt bat, su verwechfeln fei. Die vorliegenben Dentwürdigfeiten fin auch nach Tagebuchern, Briefen, munblichen Ergablungen Benerale, fowie nach anbern fichern Angaben abgefast mi bem General felbft burchgefehen, berichtigt und als man ! ihm aus ber Seele gefchrieben anerfannt. Sie haben vermilich Sitten, Buffande und bie mertwurdigften Berfonen bet ihm durchlebten Beriede gum Gegenstande und werben itt mit bem größten Intereffe gelefen werben. Der Dervuty führt ben General rebend ein und lagt ihn feine Biegen felbft ergahlen, wodurch nicht allein bie Darftellung an the bigfeit und pfnchologischer Bahrheit gewinnt, fonbern and Autor von mancher moralifchen Berantwortung befreit Denn fagen. wir es nur gleich offen beraus, Damit bet ! weiß, was er in bem Buche ju finden hat: es ift mit einer fell Rudhaltlofigfeit auch gegen bie eigene Berfon bes Selben lers geschrieben und gibt uns bamit ein Sittenbild ber Befellichaftetlaffe, welcher berfelbe burch Beburt und Ras gehörte. An Naivetat ber Schilberung lagt es barin nicht munichen übrig.

Molbemar Freiherr von Lowenstern wurde im Jahn !!
auf bem Schloffe Rasict in Esthland geboren, wohn i ursprünglich in Livland anfästige Familie übergestehet Er erhielt eine sorgsältige Erziehung, besuchte die Kittendein Reval und trat 1793 als Sergeant in das Semens Garbergiment ein, bessen Chef, Graf Soltisow, im se seine Ordonnanzsergeanten aufnahm. Diese, fammtlich auf nehmen Familien, versahen gewissermaßen Pagendienste ke und begleiteten ihn zu allen Hoffesten. Hier lernte Limbe bechstehenben Bersonen am Hofe Katharina's keunen, wandern den Fürsten Platon Aubow, der damals als erser wiglanzte, und Fersen, welcher dann gegen Kosciuszis sex-solgenden Jahre wurde er mit einer Anciennetät von acht Institute für zur Garde zu Pferd und am Reusahrstage 1755 Keitmeister zur Garde zu Pferd und am Reusahrstage 1755 Wittmeister zur Megiment der utrainischen leichten Reitr zu worsestellt und zum Dandfuß zugelassen Das Regiment, zur Armee Snworow's gehörig, expectation

den. Dart verweilte er quent 14 Tage in Grobno, mo ber fette Ronig Stanislaus in einer Art von baft, aber nicht ne Glang und murbige Saltung lebte, neben ihm in mehr i foniglicher Bracht ber Furft Repnin. Die perfonlichen Erniffe bes jungen Offigiers verfolgen wir bier nicht weiter, ; intereffant auch manche berfelben find. Er machte bann in em Ruraffterregiment ben Feldjug 1799 in ber nordlichen weig mit, beffen Begebenheiten und Ginbrude lebenbig bars iellt find; auch eine Charafteriftit Rorfatow's lefen wir, iche bie allgemeine Anficht in ber ruffifchen Armee über biefen abigen Felbherrn ausspricht. Mit 200 Rofaden abgeschickt, bie Berbindung mit Sumorom herzustellen, fand Lowenstern alten Lowen mitten in einem Dorfe von feinem Generalftabe geben, auf einem tragbaren Rachtftuhl figend, wobei er man-lei Dienfigeschafte abmachte und zuweilen halblaut bazwischen-: Ourrah! hau! flich! jag! "Suworow's Leben war fo ntlich, fein Charafter fo burchfichtig, feine Zeit endlich fo bes ftigt, baß man bergleichen nicht fo boch ahschlagen muß, hatte babei fein Arges und wollte gewiß nicht übermuthig m Abhängige handeln." Auf bem Rudmarsche in ber Gegend Angeburg fam Lowenstern mit einem Theile bes Conbe'ichen pe, namentlich mit ber Leibschwabron bee Dragonerregimente herzoge von Enghien gusammen. Graf Damas, ber nachige Bair und Oberfammerherr, commanbirte fie; nach ibm ber altefte Offizier ber Oberft Baron Grunftein, ber einige re fpater bei ber berüchtigten Aufhebung bes Bergogs von frangofifchen Benebarmen querft fur Enghien felbft gehalten be und bei einiger Beiftesgegenwart ben Bergog hatte retten en: ihn felbft murbe man boch nicht fufilirt haben. 2Bol Iffigiere gehorten zu ber einen Schwadron und es gab ba ein gee Leben, an welchem ber Bergog oft theilnahm. Die en marfchirten nach brei Bochen weiter nach Bohmen, wo mftern ben Carneval in Prag mitmachte; er wibmet ben ben beffelben, ben brei glangenbften Sternen: ben Grafinnen i, Schlid und Rolowrat, bem "Bollenfpiel", in bem er febr lich mar, einige Blatter ber Erinnerung und führt uns bann ie alten Standquartiere feines Regiments nach Livland, wo im fchwer fiel, fich wieder an die Ginformigfeit des Lebens mobnen. Er war unterbeffen Dajor geworben. Wir lefen Schilderungen ber Buftande bes bortigen Grunbabels, wie n andern Gegenben fich auch gestalten. "Das ift ber gese Beg livlandischer Guter, alter Erwerbungen bes Schwerts bes Krummftabs. Auf und ab, rechts und links, aber guimmer in ben Raften rigaifcher Raufleute, wo fie vielleicht ber Beit alle Blag finden werben." Welchen Berfuch Los ern gemacht, ein foldes verpfaubetes But mit einer fconen b wieder gu befreien und wie er an bem Beto feines Baters erte, ift mit andern Abenteuern ergöglich ju lefen. 3m e 1800 murbe ein Corps unter Graf von ber Bablen an Offee zusammengezogen, ju welchen auch Lowenftern's Re-it rudte. Bei Diefem Marfc fam er burch Laubon, von em Schloffe bas livlanbifch-beutsche Befchlecht, bem ber mte Felbberr entfproffen ift, ben Ramen führt; bas Burg: taubon mit Topen gehörte urfundlich feit 1432 biefem Beite und ber große Laudon ift 1716 ju Togen geboren. Es fo folfch, wenn er Loudon gefchrieben und feine Borfahren agland ober Schottland gesucht werben. Best gehort bas bem Baron Deinere, nachdem es eine Beit lang ben Thiefenne gehorte, welche, nach bem Spruch, alle Guter in Livbefeffen haben, oder noch befigen, oder befigen werden. Die Thronbesteigung Alexanders brachte auch im Rriege-

Die Thronbesteigung Alexanders brachte auch im Rriegs-Beränderungen hervor. Die Bahl der Kurassierregimenurde vermindert, und auch das Löwenstern's wieder in ein omerregiment verwandelt, das seine Quartiere in den kleinhen Districten ethielt, namentlich in Gluchow, wo eine ang die Ressonz der hetmans gewesen. Dier sand Löwenin den häusern des vornehmsten Abels Jutritt, unter benen irstliche Haushalt des Feldmarschalls Grasen Rasumowsti aturin an seudaler Pracht alles überstrahlte. Außerdem

gemahrten bie Martte und Deffen in ben fleinen Stabtchen, Die ju verschiedenen Beiten abgehalten murben, Die Doglichleit einen guten Theil bes Sabres umberzugieben und fich gu erheitern; biefe Marfte bauerten je brei Wochen und wurden befonbere von ben vielen ganbebelbamen mit großen ichmargen Augen, bie fich in ihren Beiletn langweilen, gahlreich befucht, auch Rou-lette und Schaufpiel fehlte nicht. In ben Stanborten bilbeten bie Diffgiere überbem einen Lefeverein, mogu ber Major von Bergberg mehrere Bucherballen von Leipzig und Betereburg fom= men ließ. Rachdem Comenftern in Diefer Beife brei Jahre im Rofadenlande fich getummelt, nahm er Urland in feine Geimat und entschlog fich, ben eigenen Berb ju grunden. Er nahm 1804 feinen Abichied und vermablte fich mit einem Fraulein von Thiefenhaufen; fein Bater ließ ihm bagu ein bubiches Sans in Reval einrichten und trat ihm brei Guter ab. Das Glud biefer Che murde aber burch ben Berluft zweier Rinber und eine Rrantheit getrubt, welche ihn bewog, fublichere Wegenben aufgufuchen. Indeffen auch feine Frau erfranfte, und mußte fich einer Operation an ber Bruft unterwerfen, woburch er in Bien gefeffelt wurde. Er ergablt von feiner Reife einen Borfall, ber charafteriftifch fur bie Liebe ber Defterreicher gu ihrem Raifer ift. In einem Bonhaufe mar er, auf Bferbe martenb, an einem Lifdichen, mit ber Dupe auf bem Ropf, eingeschlummert, ale ihm ploglich bie Duge vom Ropf genommen wurde. Entruftet fprang er auf und ftellte ben Boftmeister, ber es gethan, mit auffahrenber Stimme zur Rebe. "Gerr Oberft", autwortete ber ehrliche Desterreicher, "nichts für ungut. Sie sigen vor bem Bilbe unfers gnabigsten Kaisers und können ba wol bie Muge abthun." Lowenstern fab wirflich Raifer Frangens ernft-freundliche Buge, gab bem Boftmeifter recht und ichlummerte barhauptig wieber ein, im Schut bes milben Auges bes alten Reichsoberhaupts.

In Wien murbe Lowenstern dann bem Raifer felbft vor= gestellt und zwar, ba fein ruffischer Gefandter in Bien mar, burch ben frangofifchen, Grafen Anbrioffp. Er hatte viele Empfehlungen mit und wurde in ben hochften Rreifen, fowie bei ben Mitgliedern des biplomatifchen Corps eingeführt, fab bie Erzherzoge, ben bergog Albert von Sachfen : Teichen, ben geift-reichen Fürften von Ligne und bie bebeutenbften Staatsmanner. Einladungen folgten auf Ginladungen und auch feine Fran gewann fich viele Freundinnen: Frau von Grecht, berühmt burch Schonheit und Beift, und befondere die wisige Grafin Funftire chen (fpater Grafin Efterhagy). Aber Frau von Lomenftern mußte eine zweite fchmerzhafte Operation bulben, welche fie gang baniebermarf. Ingwifthen brad ber Rrieg von 1809 aus und Lowenstern exlebte in Bien alle Greigniffe, vom Unmarich ber Frangofen bis zur Schlacht von Bagram. Der Berausgeber lagt bier bas Tagebuch, welches Lowenstern bamale geführt bat, reben. Die Schilberungen ber Scenen, welche es enthalt, ift ebeufo intereffant ale ergreifent, bie Fragmente fchliegen mit bem Tobe ber franten grau, welche am 10. Juni ihren Beiben erlag. Um Lowenstern feiner Schwermuth ju entreißen, fchlug ihm ein Befannter, Furft Gagarin, por, ibn, ber ale Generals abjutant Alexander's in Rapoleon's Sauptquartier gefandt mar, borthin ju begleiten; Lowenstern nahm es an und wohnte fo als Bufchauer ber Schlacht von Bagtam bei, von welcher er ergablt, mas er gefeben hat. Um Abende bes zweiten Tage, ale bie Schlacht gewonnen mar, und Rapoleon fich bereite in fein Belt gurudgezogen hatte, entftanb auf einmal im Ruden bes Beers eine große Aufregung und Bermirrung, welche furcht= bar junahm. Lowenstern mar auf bem Rudwege nach ber Lobau, als ein paar Stallmeifter bes Raifers an ihm vorüberjagten unb fchrien: "Retten Sie fich boch! Die ofterreichische Cavalerie attatirt icon bie Belte bes Raifers!" Das Beichrei: "Aux armes!" ertonte überall; bie Barbe, welche um bie Belte bivouafirte, ergriff bie Gewehre und bilbete Bierede, Rapoleon flieg au Bferbe. Aber ce war nur ein blinber garm, veranlagt burch ofterreichifche Streiftruppe von ber Armee bee Ergherzoge Johann, ber allerdinge burch rechtzeitiges Ericheinen ber Schlacht von Bagram, wie Blücher bei Baterloo, hatte eine andere Benbung geben können. Benn auch nur feine Cavalerie, flatt der Pas trouillen, welche schon einen so panischen Schrecken verbreiteten, mit einigen tausend Pferden abends erschienen ware, welche Ers

folge hatte fie gewinnen tonnen!

Lowenstern fehrte nun in fein Baterland gurud, wo er eine Aubieng bei bem Raifer hatte; er verfaumte aber biefe Belegenheit, mit Bortheil wieder in ben Dienft zu treten. Alexanter mußte glauben, bak er nicht bienen wolle und außerte fpater fein Bebauern barüber : er habe ihn wollen in die Chevaliergarde nehmen und zu feinem Flugelabjutanten machen. Die Leere, welche Lowenftern baheim in Efthland fuhlte, trieb ihn balb nach Betereburg gurud, wo er fich in ben vollen Strubel bes Refibenglebene fturgte. Unfern chr= baren Lefern, Die in befcheibenen burgerlichen Berhaltniffen leben, mogen fich bie haare ftrauben, wenn fle wiederum von bem "jeu d'enfer" horen, wobei jebesmal 50000 Rubel und mehr auf bem grunen Teppich lagen, von Lowenstern's Spiel mit bem Grafen Bobrinefoj, bas er felbft in ber Rrantheit im Bett mit ihm fortgefest und bas ihm 400000 Rubel Gewinn einges tragen, bie er aber natürlich nicht behalten hat. Er wurbe vielmehr zulest rein ausgezogen. Er gefteht felbft, bie Rraft nicht befeffen gu haben, bem uppigen, gerftreuten Leben, bas feis nen Charafter gulett verberben fonnte, ju entfagen; er trieb ben Strom hinab. Erft nach ben traurigften Erfahrungen fpielte er nicht mehr, ohne beehalb feinen Befanntichaften gu entfagen. Er war oft in bem Saufe bes bairifchen Befanbten, Grafen be Bran, beffen Gemablin ibm verwandt mar, auch bei Rutufow und bem alten Grafen Orlow, wo man faft nur Berfonen ber altruffifchen Bartei fah. Gegen die Frangofen herrichte bei bem vornehmen ruffifchen Abet eine große Abneigung, bie fich einmal gang eigenthumlich fund gab. Bei bem frangofischen Gefanbten Caulaincourt, Duc be Bicence, war ein Dasfenball, ju bem bie Bafte mit bem Bemerfen eingelaben wurben, wenn nicht coftumirt, fo boch im Domino ober venetianifchen Dantel zu ericheinen. Das auswärtige biplomatifche Corps und bie Fremben unter= warfen fich biefer Anordnung, aber alle Ruffen erfchienen im gewöhnlichen Ballcoftum und ber Botschafter, als er bas Abficht= liche barin beutlich wahrnehmen konnte, erbebte vor innerer Buth, bie er jedoch verbergen mußte. "Es war ein besonderer Anblick, bie Reprafentanten bes Raiferreiche, bes Rheinbundes und bie tutti quanti des Rapoleonischen Europa in buntfarbigen, phan= taftifden Gewandern einhertreten und ben einfach und ernft gefleibeten Inlandern gleichfam ein Schaufpiel geben gu feben."

So fam bas Rriegsjahr 1812 heran. Lowenstern trat, von bem Rriegsminister Barclay be Tolly im Auftrage bes Raifers bagu aufgeforbert, wieber als Major in bie Armee ein, wurde jum altern Abjutanten ber erften Armee ernannt und zu mehreren schwierigen Aufgaben verwendet. Seinem Felbherrn Barclay be Tolly mit treuer Anhanglichfeit ergeben, fchilbert er uns benfelben mit Borliebe, wir erfahren manches, bas gur Ergangung ber Toll's fchen Demoiren bienen fann und folgen bem Berfaffer mit Intereffe burch bie Ereigniffe bes ewig bentwürdigen Feldzugs. Ihn felbst traf ein feltsames Disgeschick. Er war als Parlamentar zu Murat geschickt worden und da balb nachher ben Franzosen ein beabfichtigtes Unternehmen verrathen murbe (wir miffen jest mie). benutten Lowenstern's Feinde, ihn ju verbachtigen; er erhielt eine Diffion mit Depefchen nach Mostau und murbe bort vom Sonverneur Roftoptichin formlich jurudgehalten - warum? erfuhr er nicht. Bon Roftoptichin theilt er einige beigenbe Bemerfungen mit. Die Energie feines Charafters verlieh ben Bigfunten feiner Rebe, befonbere wenn er gereigt warb, bie Beftigfeit eines toblichen Geschoffes. So außerte er einmal: "Benn man bem Konig von Reapel feine fcon Rleibung abnimmt und ihm eine ichabige Infanterieuniform anglebt, bagu fatt bes feden, freien Ginnes eines hufaren bie lauernbe Babigs feit eines Dongniers zutheilt, fo hat man ben Kronpringen von Schweden." Sich felbft verlieb er in einem fcherzhaften Auf-fape, betitelt: "Deine Demoiren", ben er einer Dame fchenfte, folgende Gradschrift: "Ici on a déposé, avec une ame blasée,

un coeur épuisé et un corps usé, un vieux diable repas Mesdames et Messieurs, passez!" Limenstern muk mit von Mostan wieber entlaffen und fam noch jur Chlein Borodino gurecht. Die Stimmung im heer und Boll met in Berlufte von Mostau Schilbert er treffenb. Bon ben finne an fagte fich jeber: jest beginnt ber Krieg für uns en in Rachbem Barclan be Tolly vom heere abgereift war, wurde time ftern, Oberftlieutenant für ben Zag von Borobino, bei Antice b jutant. Bei bem Stillftanbe ber Operationen machte er umm ohne Borwiffen bes Fürften eine Ansflucht gu ben Boren bie Miloradowitich befehligte. Da fam benn wol Mun : fprengt und Miloradowitsch caracolirte heran: Lowenften in ihm als Gegenstud zu ber Tracht bes Königs von Reurd en bie malerifche Rleibung feines Stammes, bee ferbifchen, gemit "Dem Charafter nach glichen fich beibe vollfommen, beite witten fich ein ritterliches Anfeben ju geben, ju glangen, ben bar ju fpielen, auf bie Menge ju wirfen, mabrent fie ven Em ber eine ein Gascogner bes Gubens, ber anbere bee Arm waren." Es gelang Lowenstern endlich burch ben gurin ! bafchem, Rutufow's Schwiegerfohn und Liebling, Die Gilum gu erhalten, bei ber Borhut gang ju verbleiben. Co im benn gu ber Gefchichte bee frangofifchen Rudzuge noch mit ergreifenbe Bild von ruffifcher Wahrnehmung aus binguig Er hatte auch Gelegenheit zu eigenen gludlichen Unternebum Co nahm er einft mit Sumn'ichen hufaren unter Bublen; Gefchube und einige Fourgons, Die von einer farfen, fich ichen Colonne ernfthaft vertheibigt wurben; es gelang, Gie und Fourgons fortzubringen. Auf einem ber lestern bam! ein Frangofe in faiferlicher Livree verfrochen, welcher leuch heimlich verrieth, daß 60000 Rapoleoned'or barin cutal feien. Diefer theilte es feinem Bruder, der bei ihm mit Bubberg mit und fie befchloffen auf ben Sourgon wiber! Racht im Bivouaf ein wachsames Auge gu haben und im bei hellem Tage zu untersuchen. Aubere Fourgone wurden geschlagen. In einem fanden fich Borrathe fur die laid Tafel, befonders eingemachte Früchte. Die Dbengenaum. Lagen auf Rartoffein und Schwarzbrot reducirt, ficht mahrem Beighunger barüber her und verzehrten bie in & branntwein eingemachten Gruchte in Maffen, nicht abnen ber fuße Alfohol mirten fonne. Das mar aber ber fel fchliefen tobtenfest ein, und ale fie erwachten , mar ber in volle Fourgon verschwunden. Alle Rachforschungen, rem gefommen und wer ihn geleert, blieben fruchtlos. Daga lich bas Gelb enthalten, geht aus Dennier's "linerin l'empereur Napoleon pendant la campagne de f (Baris 1842) hervor, in welchem angegeben ift, bai n Racht vom 15. jum 16. Rovember 1,294000 France tet bes Schapes vom Feinde genommen worben feien.

Aber Löwenstern erlebte noch eine größere Kränfung. Ist Raifer in Wilna wieber zur Armee gesommen war und Gust zeigungen in Menge austhellte, brachte Kutusow Lönenfin einem Balle die freudige Kunde, daß er zum Derfin einem Balle die freudige Kunde, daß er zum Derfin dir der fordert fei. Am andern Morgen jedoch wurde ihm migel daß der Kaifer bei specieller Durchsicht der Besorden Lömenstern's Namen wieder gestrichen und selbst die sir die dien erhaltene Beförderung zum Oberstlientenant, all Misverständniß ersolgt, wieder zurückgenommen habe. I liches war nach nie geschichen! Der Kaiser war nach nie geschichen! Der Kaiser war nach nie geschichen! Der Kaiser war nach infolge der früher erwähnten Berdächtigung gegen krese eingenommen und hatte Kutusow, der ihn ledhaft rerbas sogar verboten, seiner zu erwähnen. Löwenstern mar ut zweissung, er beschloß aber, da er sich in seinem Gewistschlite, zu bleiben und der Zeit seine Rechtsertigung zu im sein, die bei des Kaisers milbem und gerechtem Sinne rübs bleiben sonnte. Obgeleich vom Kürsten und von seinen kaller Geschlischaft und sah nur die vertrautesken Freund. alter Gönner Winzingerode schlug ihm endlich vor, ih pgeiten, als er das Gorps, das aus Schlesien spering

ibernahm. Aber ber Raifer frich wieberum Lowenkern's Ramen in ber Lifte ber gu jenem Corps gu verfegenben Offigiere aus und Sowenftern war nnn in feiner Bergweiflung nabe boran, fich ben Tob ju geben. Aus biefer Stimmung rif ihn ein treuer frennb, ber Baron Bubberg, Chef bes Rurafflerregiments bes Raifers; biefer machte ihm ben Borfchlag, mit ihm ju marfchis m, und Lowenstern, ohne jemanbes Buftimmung im Sauptquartier nachzusnchen, fchloß fich ihm an. Go rudte er mit in Breufen ein. In ber Gegend von Orteleburg wurde er burch eine Arantheit gegen brei Bochen gnrudgehalten; als er bann aber in Blott wieder jum hauptquartier tam, überrafchte ihn Rutufow mit ber freudigen Rachricht, bag ber Raifer von ber vorgfaßten Meinung jurudigefommen fei und ihm bie Bath bes Armeecorps, ju welchem er geben wolle, überlaffe. Er entichieb fich ohne weiteres für Bingingerobe, für welchen er noch obenein von bem Staatsfecreidr Grafen Reffelrobe mit Depefchen betrant wurde. Anfange bem Stabe jugetheilt, erhielt er balb ben Befehl über zwei Rofadenregimenter, mit welchen er bie derbindung mit bem Wittgenftein'schen Corps, bas in Berlin eingeruckt war, suchen follte. Die Züge, welche er mit biesen Sohnen ber Steppe unternahm, die glücklichen Handstreiche, die ihm gelangen, die Schlauhelt und Kuhnheit, welche er dabei entwidelte, ftellen fein militarifches Salent, befonbere fur ben fleinen Rrieg, in bas fconfte Licht. Bir empfehlen biefen Theil bes Berte, ber ebenfo intgreffant ale lehrreich ift, unfern mis litarifchen Lefern vor allen übrigen; fie werben anch manden Sanbftreich gegen bas ichone Gefchlecht, bas allerbings ben Befreiern vom fremben Joch befonbere holb war, in feiner etwas ju betaillirten Schilberung nicht allgu rigoriftisch beurtheilen. Aubere Lefer bitten wir um Nachficht für die Berwilberung im Ariege, die oft nur den Augenbiid in vollen Bugen genießen will.

Babrend ber großen Schlachten mar Lowenftern mit feinen Rofacten auf ber außerften Flante bee Feinbes, um abzuwarten und gu beobachten; vor ber von Großgorichen fam er nur um 10 Minuten gu fpat, fonft hatte er in einem Dorfe ben Bicetonig von Stalien mit feinem gangen Stabe aufgehoben. Dafür gludte es ihm nach bem Baffenftillftanbe, in ber Rieberlaufit eine Rriegefaffe mit 700000 France ju nehmen, Die er nach Berlin fonfte, bort burch feine Rofacten beimlich auf ben Boben im Bolbenen Abler am Donhofeplat ichaffen ließ unb gegen alle Aufpruche ber preußischen Commanbantur gu behaupten mußte. Rach preugischem Rriegogefes muß eine feinbliche Raffe abgelies fert werben, nach rufficem gebott fie ben Eruppen, welche fie genommen haben. Die Erzählung biefer Begebenheit ift höchst ergöhlich zu lefen; für Referenten hatte fie noch ein besonberes Intereffe, weil er fie als Rnabe gang in ber Rabe bee Borfalls mit erlebt hat und fich bes Auffehens und was man bavon er= gablte noch febr genau ju erinnern weiß, bann auch, weil ber Rajor von Barnefom, welcher bei Lowenftern's Rofaden geftanben, fpater in preußischen Dienft gurudgetreten, bemfelben Regiment aggregirt wurde, in welchem Referent feine Dienftzeit begann und 35 Jahre fortfeste, bis er eine anbere Stellung erhielt. Bon bem fehr bebeutenben Antheil an ber Beute, irren wir nicht, gegen 40000 Thaler, fprach Barnefow noch oft und ergablte auch, bag er fpater einmal in Karlebab einen ber Offigiere getroffen, welche die Raffe damale vertheibigt; biefer habe ihn angerebet, ob er ihn noch tenne, er habe ihm einft eine Rriegefaffe abgenommen; worauf Barnefow in feiner muntern Beife ermiberte: "Liebfter Freund, haben Gie nicht noch eine?" Lowenstern Schilbert ihn getren als einen ber liebenswurdigften und wibigften Gefellichafter; er ift auch ale bramatischer Dichster bekannt geworben. Das gern gefebene Luftpiel "Rein!" ift unter anberm von ihm. Bei feinen Streifzügen fam Lowenskern auch mit anbern ruffischen Parteigangern zusammen, von benen er Brendl, welcher ihm fene Raffe fogar abjagen wollte, einen Mann von fehr geringen militarifchen Berbienften nennt, ber nur außern Effect ju machen verftanben burch Blid, Schnurrs bart, Sabelraffeln und Drohungen, fein Berg fei aber gahm, Sapferfeit gar nicht vorhanden gewefen; Fügner bagegen, ein

1859. 24.

trefflicher Solbat von vielem Berdienk, habe feis alle franze fischen Gefangenen töbten laffen, nicht aus Bosheit, sondern aus Favatismus, wie er selbst gedußert, infolge eines Gelübbes, das er gethan, als er 1812 einen hausen französischer Lempelschausber in einer Kirche getroffen, wie sie dort zusammengetriebenen Weibern und Mädchen auf die brntalke Weise Gemalt anthaten. Roch iin Schlesten ließ er vier Offiziere und 150 Mann, welche Bowenstern gefangen genommen und ihm zur Bewachung übergeben hatten, hinter der Colonne ambringen und sehte dem ungemeffenen Jorne Lowenstern's jene kaltblutige Erklärung ents gegen. Sein Grimm kehrte sich aber nur gegen die Franzosen; alle übrigen Nationalitäten aus Napoleon's heer schoute er. Einige Bochen später wurde er, bei Desau durch die Elbe schwimmend erschossen.

Im weitern Berlaufe bee Felbzuge wurde Lowenftern unter Tichermifchem's Befehle gestellt und bedte ibm bei feinem beruhmten Unternehmen auf Raffel bie Flante, inbem er bis Salberftabt und Bolfenbuttel ftreifte und Bernburg gur Sicherung bes Rudings befeste. Diefen Ort vertheibigte er gegen eine ftarte feinbliche Colonne aus allen Baffen, Die von Ragbeburg gegen ihn ausrudte, mußte ihn zwar raumen, nahm ihn aber burch überraschenben Angriff wieber, nur mit Rosaden gegen Infanterie, Cavalerie und Gefchus, wofür er vom Kronpringen von Schweben mit Lobeserhebungen überschüttet murbe. mußte ben wichtigen Bunft auch ferner festhalten, "bamit ber Kronpring für feinen Ruden gefichert fei", und fonute baber nicht an ber Schlacht von Leipzig theilnehmen, veranstaltete aber jur Siegesfeier in Bernburg einen Ball, ben er fich 200 griebrichmor toften lieg. Es famen bagu fogar Damen aus Gegenben, welche noch von ben Frangofen befest waren; fie hat-ten ben Muth, zwei Baffenlinien ju überschreiten, um Qua-brillen und Cotillons zu tangen. Bur Berftartung bes Orcheftere ließ Lowenftern aus einem Dorfe innerhalb ber frangofis schen Linien zwei Clarinetten und ein Walbhorn burch 200 Rofadenholen, eine "mufifalifche Fourragirung", welcheein preußie fcher Dffigier von Rliging, ber mit Bewilligung bes Rouigs bei Lowenstern's Kofackenbrigabe Dienste that, gludlich aus-führte. Balb darauf hatte Lowenstern eine Expedition auf Gottingen, hildesheim und Braunschweig auszuführen, für welche ihm der Kronprinz personlich Instructionen gab. Sobalb er eingetreten war, rief er ihm ju: "Je suis enchante de vous voir, mon ami, entendez-vous, mon ami? adieu, mon ami!" Die lette Rebensart war namlich eine Angewohnheit, er wiederholte fle im Laufe feiner Unterhaltung fehr oft, ohne barum abbrechen zu wollen. Lowenstern blieb ber Rords armee gugetheilt bie Ditte December 1813, nub hatte Belegenbeit auch bort fich ausjuzeichnen, wurde allerbings anch einmal von ben Danen überfallen, welches Gefecht er mit lebhaften Farben fchilbert. Ale ber Baffenftillfand eintrat, erhielt er Befehl, fich perfonlich zu Bingingerobe jn verfugen, mabrent feine Ros faden bei bem Borongow'ichen Corps blieben. Er reifte über Duffelborf, wo er einige Lage verwellen mußte — ,, unter Scherg, Spiel und Muthwillen" —, nach Luttich, wo er Wingingerobe fand, ber ihm ben Auftrag gab, fich jum General Bulow ju verfügen, um zwei Rofadenregimenter, bie er ihm gelieben, auf garte Beife wieber loszumachen, ba fie Bulow unter allerlei Bormanben jurudhalte. Er fand aber bort ben Bergog von Beimar, ber ben Oberbefehl übernommen hatte, und es gelang ihm nicht ohne Muhe, feinen Auftrag zu erfullen; babei hatte er bie Befanntschaft Bulow's, ben er bewundert, bes Fürften Budler-Mustau und anberer ausgezeichneter Manner gemacht. Bu Bingingerobe gurudgefehrt, blieb er einftweilen im Sauptquare tier. Bingingerobe war ein vortrefflicher Reiter und leibenfchafts licher Tabackeraucher, ber bie Pfeife fast nie ausgehen ließ; gegen bie Solbaten war er freundlich und zog vor jedem, ber ihn grußte, ben hut, aber er galt bei ihnen nicht viel, weil er bie Gabe ber Sprache nicht befaß, bie ber ruffische Solbat vor allem boch halt. Der Berfaffer macht babei bie richtige Bemerkung, bag man im Rriege bie Solbaten nie elettrifiren, begeiftern,

fortreifen wirb, wenn man ihre Liebe nicht bat, und bag bagu ein freundliches Bort ber Theilnahme an ihrem befonbern Ergeben ober ein munterer Scherz viel beitragt. Diefe Gabe bette Dermolow im hochften Grabe, und auch ber Kronpring von Schweben, ber feine Borte ftete ine Ruffifche überfegen ließ. mußte immer einen angenehmen Ginbrud auf ble Truppe ber-

porzubringen.

Soiffone war genommen, ale bei Bingingerobe unbeftimmte Rachrichten von ben Unfallen bes ichlefifchen Beeres einliefen; um fich Gewißheit ju verschaffen, wurde Lowenftern an Blucher abgeordnet. Durch Beiftedgegenwart entging er unterwegs ber Gefahr, von ben Bauern erichlagen gu werben, traf ben Gelbmarichall in Chalone und fehrte gludlich nach Rheime gu Bingingerobe jurud. Aber ein großer Berluft hatte ihn betrofs fen. Ceine gange Equipage, welche er von Duffelborf aus, ba er mit Boftpferben reifte, hatte nachfommen laffen, war unterwege burch Berrath ber Bauern bem Feinbe in bie Banbe ges fallen, Die fchwache Rofacenbebedung getobtet und gerfprengt worben: 6 Bugpferbe, 14 Reitpferbe, 14000 Rubel in Mifignaten und 2000 Coulebor waren verioren, gowenstern berechnet ben Gefammtwerth auf 80000 Rubel. Das war benn freilich eine bittere Revanche fur Die Kriegsfaffe. Doch icheinen ihm damir die Mittel nicht erfcopft gewefen zu fein, benn er taufte fogleich wieber brei Bferbe fur 5000 Rubel. Auch überließ ibm Bingingerobe, fich von ben 2000 Pferben, welche Rofen in Graningen fur bas heer requirirt batte, vier Stud auszumablen. Als Parlamentar erwirfte er bann bie zweite Uebergabe von Soiffons, bas mittlerweile wieber von ben Frangofen befest worben war; babei erichien aber auch ein preußischer Barlamenter, von Martens, ber bie abgefchloffene Capitulation mitunters zeichnete und fich nachher bas gange Berbienft gufdrieb, worüber ein unerquidlicher Streit und Schriftwechfel ftattfanb, beffen Documente in ben Beilagen bes Berte mitgetheilt werben. Bon bem Treffen von Graonne lefen wir, wie Bingingerobe burth feine Bogerungen eine ber beften Combinationen Blucher's gn Schanben gemacht und ben Generalen Saden und Boronzow, von benen fich ber lettere bier unverwelfliche Corbern gepfludt, ben bintigen Audzug aufgebrungen hat. Bei Laon finben wir Bingingerobe und feinen Stab einquartiert in einem Siechens und Irrenhaufe, mitten under Babuffanigen wohnend, ben Abend und bie Racht vor ber blutigen Entscheibung "bei foftlichen Speifen, von bes Benevals vortrefflichem Roch forgfam bereitet, bei ben ansgesuchteften Beinen und einem mabren Golleuspiel' perbringenb. Lowenstern gewann 10000 Rubel und burch Beis ten noch 400 Louisbor. Dann folgte bie flegreiche Schlacht von Lavn. "Das Charafteriftische", fagt Lowenstern, "war die besons bere Furcht vor Rapoleon. Denn obgleich wir um bas breis fache überlegen waren und eine faft unbezwingliche Stellung hatten, ließen wir uns boch zwei Lage von feinem fleinen Saufe lein, bas man von ber Sobe gang übersehen konnte, in berfelben angreifen und belchäftigen, ohne es zu wagen, ihm tuchtig auf bie Kinger zu flopfen." Freilich erkennt er ben Einfluß an, ben Blucher's Erkrankung hatte und wie nun die selbstsüchtigen Leibenschaften ber Corpefuhrer wieber ermachten und ju fleinlichen Berechnungen und Behauptungen führten: ein Beweis, welche lahmende und lofende Kraft unverhofftes Glud hat. valerie Rapoleon auf feinem Marfte in ben Ruden ber Berbunbeten folgte, um ihn glauben gu machen, es fei bie gauge Armee, verfehlte ihn Lowenstern, ber wie alle Berfonen bes Sauptquartiers fich eine große Freiheit ber Bewegung nahm. Er folof fich ber Reiterei Korff's an, bei welcher er bas bentwürdige Gefecht bei La Fere Champenoife mitmachte. Bir fins ben ihn bann wieder bei Borongow und in ber Schlacht von Baris bei bem Grafen Bahlen. Die Schilberung bes Gingugs von Baris und ber Buftanbe bafelbft, welche Lowenftern aus vielfacher eigener Erfahrung feunen gelernt, befchließt bas Berf. Seine perfonlichen Erlebnife find pitant genug. Beim Ginguge fcon, wo fich viele elegante Damen hinzubrangten, lab er eine

varifer Echanbeit, Die in Gefahr fam, ein, fich gu ihm auf ben Sattel gut feben, was fie muthig annahm; ihr Beifpiel fanb Radahmung und balb fagen wol ein Dugenb eleganter Damen auf diese Beife in ber Suite gu Pferbe. Raifer Alexander be-mertte es und zeigte es lachelnd bem Rouige won Breufen; Schwarzenberg außerte: "Wenn es nur halt fein Sabinerinnen-raub wird!" Ueber bie Kundgehnugen ber feileu Menge, die jest ben Imperator, ihren Abgott, fafterte, fein Standbilb mit bem Strid um ben Sals von ber Benbomefaule reifen wollte, bis eine Abtheilung Semenow'icher Garbe bie Saule fchirmend umftellte, boren wir nichts Ueberrafchenbes: bas bleibt fich im: mer und überall gleich! Lowenstern, jum General ernamt, mobinte allen Feften und Feierlichfeiten bie jur Abreife ber Monarchen bei und begab fich bann auf Urfauh nach Karlebab. Eine Kortfetung, wie der Schluß verspricht, warben wir mit Freuden willsommen heißen, das Borwort des herausgebers, das uns ben Tod des Generals mittheilt, macht uns jedoch dars über zweifelhaft.

Baron Löwenstern ift am 2. Februar 1858, 82 Jahre alt, in Betereburg geftorben. Die letten 25 Jahre feines Lebens bat er außer Dienften bier gugebracht; er nannte fich fcherzhaft nach feiner fleinen Bohnung ben Eremiten von ber Molte, feine Freunde aber verglichen ihn mit dem befannten Grafen Schlabrenborf in Naris, mit bem er auch im Aeugern einige Aehnlichkeit hatte, vorzüglich wegen ber Anziehungefraft, welche feine geiftreiche Unterhaltung auf jebermann ausubte. Er mar in ben erften Baufern ein beliebter Baft und bie ausgezeichnet: ften Berfonen: Minifter, Generale, Diplomaten, Runftler, Gelehrte, felbit gebilbete vornehme Frauen besuchten ibn in feiner Bohnung. Auch fanb er in reger Thatigfeit bis julest is einem ausgezeichneten Briefwechfel nach allen Seiten, und noch vier Wochen vor feinem Tobe bat ber Berausgeber bas lette schriftliche Lebenszeichen von ihm erhalten. Röchte ber letter bie Materialien zur Fortsetung ber hochft intereffanten Bio-graphie, wenigstens soweit sie Lowenstern's Dienstjahre betrifft, in Sanben haben, aber ber zweite Band fchlieft ohne ben Bermert, ben ber erfte hat, und fo werben wir wol barauf vergids ten muffen. Jebenfalls hoffen wir die Lefer auf ein Bert auf mertfam gemacht zu haben, bas ihnen eine genugreiche Unterhaltung auf bem fichern Brunde welthistorifcher Begebenheiten bieten wird. Rari Guftan von Berned.

#### Internationale Anthologien.

1. Amerifanifche Gebichte. Deutsch von Friedrich Spiels

hagen. Leipzig, Roßberg. 1859. 8. 24 Ngr. The poetry of Germany. A selection from the most celebrated German poets of the two last centuries. Chronologically arranged and accompanied with an historical survey of the German poetry from Haller to the present time. By F. Ahn, author of the New method of learning the German language. Leipzig, Brodbans. 1859. 8. 1 Wir.

Dit bem Ausbrudt "internationale Anthologien" bezeich: nen wir folche Sammlungen ausgewählter, entweber in ber Dris ginalfprache ober in Ueberfegungen mitgetheilter Gebichte eines Bolls, welche vorzugeweise bagu bestimmt find, die Lyrif biefes Bolle unter ben anbern Rationen befaunt ju machen. Bei bem gefteigerten und fich fortbauernb fleigernben internationalen Berfehr ber Bolfer find in neuerer Beit folche Sammlungen immer hanfiger geworben. Als bas Centralvolf Guropas und als bas fosmopolitischfte aller Bolfer find wir Deutsche, unter benen bie fich immer mehr realifirenbe Ibee einer "Beltliteratur" ja zuerft ausgebrutet wurde, an folden Sammlungen befonbers reich. Doch hat es auch bas Ausland an Gegenseitigfeit nicht fehlen laffen. In England bestehen Anthologien beutscher Bebichte in Uebersetungen in gar nicht fo geringer Bahl, unter benen bie von Taylor, Basterville, Robertson, Macray, ben Damen Mary Unne Burt, Ratharina Windworth u. f. w.

besonders ju nennen finb, und erft vor furgem gab ber Rorbs amerifaner Charles I. Broofe eine Cammiung ausgewählter benticher Bebichte unter bem Titel, "Gorman lyrics" heraus. Die Lyrif ift eben als ber unmittelbanke und reinfte Ausbruck ber Empfinbung und bes Maturinstincts bie Allgemeinsprache aller Bolfer, und bie beutsche muß gerabe ben Englanbern um fo verftanblicher fein, je verwandter ber Geift beiber Bolfer und bie beiberfeitigen Ibiome finb. Wir erinnern hier an bas intereffante Factum, bağ ber Schotte 28. B. Macbonalb 1854 in Binburgh gehn fcottifche Lieber und einige Lieber von Beber und Boe in rhythmifcher Berbeutschung erscheinen ließ (woruber men Rr. 13 b. Bl. f. 1855 vergleichen moge), um baburch bie Berwandtichaft bes Schottischen mit bem Deutschen barguthan. Aber felbft in Franfreich bestehen folche Sammlungen, wie bie von Gerard de Rerval, Flocon und Paul de Lacour, beffen Anthologie ,, Bouquet de Lieder" feinerzeit in b. Bl. ausführlicher

beiprochen wurde. \*)

Siergu tommen bie Ueberfegungen einzelner Lprifer, wie namentlich in England bie Ueberfepungen ber Schiller'ichen Gebichte von Bulmer, Johnston, Bowring, ber Goethe'ichen von bemfelben Bowring, bann von Aptoun und Martin, welche erft jungft bie Goethe fchen Gebichte und Ballaben gemeinschaftlich in ihre Muttersprache übertrugen. Wir nehmen hierbei im Borübergeben Beranlaffung, nachbem wir in Rr. 19 b. Bl. ein siemlich ungunftiges Urtheil bes "Athenaeum" über biefe Come ragniearbeit citirt, ein bei weitem gunftiger lautenbes Urtheil ber "Westminster Review" anguführen. Der Berichterflatter in ber "Westminster Review" bemerfte: "Brofeffor Aytonn's und Dr. Martin's bereits mobibefannte Ueberfepungen erfcheinen bier gefammelt. Die Auswahl beschranft fich allein auf jene fo jahlreichen und boch fo vollenbeten fleinern Compositionen, welche ber große und fruchtbare Genine Goethe's fo verschwenberisch ausstreute. Kraftig und anmuthig, tief und schafernb, weise und gart, zeichnete Gmethe fich in jeder Dichtgattung aus, und viele bieser Gedichte forbern von jedem Leser Bewunderung und hulbigung." Der Berichterftatter bemerkt bann, bag man bie Anerkennung Goethe's in England hauptfachlich Carlyle vers bante; benn bie leberfepung feines frubeften Dramas (bes "Gos von Berlichingen") burch Balter Scott habe eben nur baju gebient, in England, bas bamale noch wenig Deutsch ftubirt, Goethe's Ramen befannt ju machen, wahrend man boch geneigt gemefen fei, bas Sauptverbienft bavon bem Ueberfeger juguidreiben. Jest freilich habe man von faft allen Erzeugnifen Goethe's Ueberfenungen, aber bie vorliegenbe feiner Gedichte und Ballaben burfte wol unter allen ben Breis verbienen. Freilich feien nicht alle Stude gleich gut überfett; Die bes "Erffonig" z. B. fei "altogether spiritless" und weit schlechter als irgenbeine frühere. "Aber in ber unvergleichlichen «Braut Don Rorintho", fahrt ber Berichterflatter fort, "treten bie verbunbeten Berbienfte ber Ueberfeger bei weitem mehr hervor; biefes Gebicht lieft fich, besonbers im Driginal, obschon auch bas Englische in vorliegenber Ueberfehung ausgezeichnet ift, als habe fich in ftiller Rachtwache ber Beift ber Bergangenheit wie eine Flammenzunge auf Goethe herabgesenkt, und er schreibt wie von bem Geist antiker Poeste angehaucht." Dieses Gebicht, eine der herrlichften Ballaben, die je gedichtet worben, ift baffelbe, über welches Schiller in einem Briefe an feinen Freund Rorner die fehr munberliche Bemerfung machte: "Im Grunde war's nur ein Spaß von Goethe, einmal etwas zu bichten, was außer feiner Reigung und Ratur liegt." Ber mochte mit Schiller für einen "Spaß" halten, was fo fichtlich aus ber tiefften Uns fcauung und bichterifchen Stimmung Goethe's bervorgegangen k? Gebe ber himmel, bag fich unfere Dichter recht oft einen folden Cbaf machten!

Rach biefer Ginleitung ober wenn man will Abichweifung geben wir zu ben beiben Anthologien über, bie uns zu vorftebenben Bemerfungen veranlagten, und zwar zuvorberft zu ber Samme lung amerifanifder Gebichte, welche Spielhagen in unfer "ge-liebtes Deutsch" übertragen bat. Bir find bem Dolmeticher ber norbamerifanifchen Lyrifer fur feine Arbeit fehr bantbar. Die Broben find charafteriftifch gemablt und jum Theil aus beachtenswerthen Dichtern, bie in Deutschland geither wenig ober gar nicht befannt waren. Auch bie Ueberfetzungen scheinen uns fast fammtlich gefungen und find fehr lesbar. Einzelne Garten und Duntelheiten, Die une bier und ba wol auffliegen, moge man mit ber Schwierigfeit ber Aufgabe, Die in manchen Fallen nicht gering war, entichulbigen; es gibt Gebichte, ober einzelne Stellen in Gebichten, bie gut in eine anbere Sprache gu übertragen fcmieriger ift als ein Driginalgebicht in ber Mutterfprache ju verfaffen. Ramentlich icheint une Spielhagen eines ber Saupts erforderniffe eines Ueberfegers, bas barin besteht, Die bichterifche Eigenthumlichkeit bes Driginals bichterifch mitguempfinben, in febr anerkennenswerthem Grabe zu befigen. Gleich bie Borjuge 2B. C. Bryant's, welchen Spielhagen wol mit Recht vorangestellt hat, find une noch nie fo flar geworben ale aus ben von Spielhagen überfesten Proben. Benn auch Longfellow in Deutschland befannter, ber beutschen Beife, namentlich im Liebe, verwandter und in ben Formen beweglicher und mannichfaltiger ift, fo übertrifft ihn boch Broant an Tiefe ber Refferion und an Driginalitat und Energie bes Ausbrucks. Ale Brobe von feiner Dichtweise wie von ber Gefchicklichkeit bes Ueberfebers führen wir hier nur folgende Stelle aus bem Bebicht " Erbe"

Und ach! beweine ich boch auch mit bir Beliebte Tobte! 3hre Graber finb Auf beinen Bergen - fern - fo fern - unb boch, Bie ich, in rabenfcwarze Racht gehallt, hier liege bang an beiner treuen Bruft . Der Menfchen Biege und ber Denfden Grab -Fuhl' ich, baß ich umarme ihren Stanb. Da, wie bie Stimme bonnert! Unb ich weiß, Bas fie bebeutet, und mein Beift erfdridt. Db all bes Frevels fcreit bie Erbe auf! Es laufcht ber himmel. Borch! bie Graber all Der armen herzen, bie ber Rummer brach: Der Staub ber Jungfran, bie betrogen marb -Und bes, ben fein Sahrhunbert von fich fließ -Die Graber aller, bie für Denichenglud Geftrebt und bie geerntet Cohn und Spott -Die Afde all ber Streiter für bas Licht -Und bas Gebein ber Belben, bie im Rampf Fur Freiheit fielen, beren tobten Leib Den hunben, beren Ramen man ber Schmach Bur Beute fieß - fie alle flagen laut. Die Bintel, wo ber abgehette Stlav Bur ew'gen Ruh' fich ftredte, wo verfcharrt Der Rinbheit fage Blumen, bie man brach Mit ichnober Banb - fie wimmern leis unb bang. Bon Schlachtenfelbern, mo jum blut'gen Rumpf Die Gottespeifeln bebten ihre Scharen

<sup>\*)</sup> Eine beutiche Zeitung hatte auf Beranlaffung ber Baul Bebfe'ichen Berbeutschung ber Bebichte von Giuseppe Giufti, welche allerbings Hoff grobliche Ausfalle gegen bie "Tedeschi" ober vielmehr gegen bie Defterreicher, alfo befonbers auch Bohmen, Dahren, Rroaten, Clowaten u. f. w. enthalten, bie Anficht ausgesprochen, bag ein Branwie fich niemals fo weit erniebrigen wurde, beutsche Gebichte, in benen feine nation mit ahnflichen Schmidungen überbauft wurbe, als etwas Gutes ju preifen ober ju überfeben. Aber Baul be Lacour hat in feiner Anthologie nicht nur mehrere gegen bie Frangofen birect gerich: tete Rriegelieber Theobor Rorner's, benen überhaupt bie hinreißenben Beber'ichen Delobien einige Beliebtheit in Frankreich verschafft, sonbern felbft Arnbt's Bluderlieb überfest. Da heißt es benn:

A Lutzen dans la plaine, il les a bien reçus!

Là des milliers des Français soutaient comme des chèvres.

On a vu des milliers courir comme des lièvres etc.

Auch wird Arnbe im Borwort wegen seiner feurigen, beutsch patrio: tifchen Definnung ausbrucklich bervorgehoben und belebt.

In wilder Buth — erhebt fich ein Betos, Als ob ber rauhen Krieger Tobtenheere In ihrem schweren Schummer sich geregt. Und Alagelante schallen aus des Weers Butpurnen Gründen — grausenhafte Mar Bon Schauberthaten, die mau tief versentt Ind Wogengrad. Und Busch und heideland, Und Baldesbsche und das fünftre Moor, Und Teich und Seen, Straßen, enge Gassen Bon kolzen Städten: jeht, da alles schweigt, Bie murmeln von Gewaltthat und Berrath.

Auf Bryant folgt Lougfellow (von beffen Gebichten, beis läufig bemerkt, A. R. Rielo im Jahre 1857 zu Munfter eine vollftanbige beutsche lebersetzung erscheinen ließ) mit einer Anzahl von Proben, barunter bas schone Gebicht "Der Dorfsschmieb", beffen beibe Schlußtrophen bei Spielhagen lauten:

In Arbeit, Freude, Rummernis Geht er die Lebensbahn; Der Morgen fleht ein Wert entflehn, Der Abend fleht's gethan — Und wer gestrebt und wer geschaft, Dem darf der Schlummer nahn.

D, Dant bir, Dant, mein wurd'ger Freund! Bol golben ift ber Rath: In ber heißen Schmiebe bes Lebens mußt Du wirten früh unb fpat, Auf tonenbem Ambos hammern fest Eine jebe feurige Ahat!

Folgendes fleine Gebicht lieft fich in ber Spielhagen'ichen Ueberfesung ficherlich wie ein Driginal:

Die Abenbglode.

Beierlich trauervoll, Wie heibewinb, Die Abenbglode Bu Nagen beginnt.

Lofdet die Lichter, Aufs Bener habt Acht! Arbeit ber Morgen bringt, Rube die Nacht.

Duntel bie Fenfter, Das Feuer ift aus; Still find bie Gaffen, Stille bas haus.

Rein Laut in ben Rammern, Rein Ton in ber Gall' — Schlaf unb Bergeffenheit Muberall.

Der nach ihnen bekannteste nordamerikanische Lyriker, Edgar Allan Boe, nimmt in dieser Sammlung die dritte Stelle ein. Unter seinen Gedichten ist von Spielhagen besonders das schone Lied "Annabel Lee" sehr fließend übertragen. Bedauern mochten wir, daß Spielhagen nicht das originellste Gedicht Boe's "The raven" übersett hat; je schwieriger die Ausgabe war, besto mehr, meinen wir, hätte sich Spielhagen versucht fühlen sollen, sie zu lösen. Hat doch selbst der obengenannte Schotte Macdonald den fühnen Versuch gemacht, dieses in der Form wie im Inhalt seltsamste aller Gedichte zu verdeutschen: ein Versuch, der ihm auch, troß mancher Ungelentigseiten und Scotischen, verhältnismäßig besser gelungen ist, als man von einem Richtbeutschen erwarten sollte. Auf Boe solgt W. G. Simms mit der energischen Schilderung einer Sumpflandschaft:

Os ift ein wilber, graufig buftrer Ort. hier fingt fein Bogel in ben Baumen je. Die jungen Blatter felbft find welf. Umber Schieft uppig auf ein Untrant, bas bie hand, Die es ju luften wagt, im Ru bebedt
Mit Beulen. Aus bem naffen, schleim'gen Grund
Wächt die Chpresse. In bem faulen Gras,
Berborgen halb, schläft lang bahingestredt
Ein Raiman, — solches Daufes wurd'ger Gast.
Dicht bei bem grunen Schlamm, in bem er liegt,
Erhebt ein Kranich seinen burren Leib,
Und fliest und warnt. Ein Sommerentenpaar,
In Angst geset durch seinen heisern Schrei,
Bricht aus bem Sumpf, mit wunderbarer hast
Dem Führer solgend.

Diefes buftre Lanbichaftsbilb findet fchließlich in folgenden Binfelftrichen feine Bervollftanbigung:

Baume, wild, grotest,
Bie Diebsgefindel — ftinkendes Gesträuch,
Die Lust vergistend — buftre Schatten rings, halb Bolten gleich und halb Gespenstern, an
Dem Annbe lauernd — also broht und schreckt
Der Anblick. Der enttauschte Schmetterling,
Die reichen Schwingen regend, schieft davon,
Und mahnt auch uns durch seine ell'ge Flucht,
Rach besserm Nachtquartier und unnzuschaun,
Als dieser grause Sumpfestand gewährt.

Auf Simms folgen Billiam Ballace ("homnus an ben Subsonfing") und Charles Fenno hoffman, unter beffen Gebichten namentlich bas erfte "Bo ift Einsamfeit?" einen tiefen und echt lyrifchen Gebanken behandelt. Der Dichter sucht die Einsamfeit, balb im Balbe, balb in ber Höhle, balb in ber Bufte u. s. w., aber er findet fie nicht. Wo er fie findet, bas sagt ber Schluß bes Gedichts:

Las Borft und Stromeslauf,
Wenn bu willft einsam fein!
Geh! Inch die Menschen auf,
Dann bift du bald allein!
Wer fragt nach beiner Luft?
Wer fragt nach beinem Schmerz?
Wo eine Freundesbruft?
Wo ein verwandtes herz?
Natur mit treuem Arm
Umfing die allegeit;
Ach, nur im Menschenschwarm
Ift wahre Einsamteit!

Gierauf folgen Nathaniel B. Billis; Ephraim Beaboby ("Der hinterwäldler"); Louis Legrand Roble, von beffen Gebichten bas erste "Der lahme Anabe" sich durch rührende Behandlung eines rührenden Schoffs hervorthut; Bart Benjamin, unter bessen Gebichten sich ein sehr schones tiesempsundenes Schwesterien. Ich werbe alt" besindet; Richard heury Stoddart, ber in dem Gedicht "Leonatus" einen lleinen Liebesroman von zierlichter und chevaleresser Behandlung liesert, der eher bem Boden der Brovence als dem Rordamersas anzugehören scheint; Bayard Taylor, William D. Gallacher, Ralph hovt und Ralph Baldo Emerson, der über die Räthsel von Natur und Seich originell, aber etwas dunkel orakelt und mirakett. Am einschiedlich ist das Gedicht "Apologie" mit dem hübsschen Schluß

Bar noch niemals ein Mufter — Sebe Klume tount' es zeigen; Und tein Rathfel war fo fower — Bogel fangen's in ben Iweigen.

Ein Gebicht vom Beigenfelb Bog mir geftern heim ber Stier; Unb bas Lanb, bas bu beftellt, Gab ben Stoff jum zweiten mir.

Diefe nordameritanischen Dichter verbienen in ber That in Deutschland befannter ju fein ale fie find. Ein Geift ber Bahr-

wit. Simplicitat und Dannlichfeit zeichnet fie que; ber Ausrud und bie Auffaffungeweife haben oft etwas Gigenartiges, Eros ifch : Rorbameritanifches, was fich bei europaifchen Dichtern icht fo finbet, und wenn ichon ihre Sauptftarte in ber eners ifchen Reflexion und Befchreibung besteht, fo fehlt es ihnen och auch nicht an Gefühl und tiefer rein menfchlicher Empfinung. Mogen bie Stockmaterialiften unferer Beit gegen alle prif als eine mußige Thatigfeit bes menfclichen Beiftes eifern nd fich bestreben, die gange Belt in eine einzige politische und ationalotonomifche Rechenftube und in ein bloges Contogefchaft s "Soll und Saben" ju verwandeln; wir fur unfer Theil euen uns, bag auch jenfeit bes großen Baffers Lyriter aufthen, welche bas allgemein Denfchliche im Menfchen gum Ausud bringen, fich ber großen europaischen Dichtergemeinbe murg anreihen und in ber Bufte bes Materialismus, bie fich bas üben über bie Beifter ausbreiten foll, jene freundlichen Dafen bauen und pflegen, ohne bie bas menfchliche Gemuth nothweng verschmachten und in fich vertrodnen und verborren mußte.

F. Abn's Anthologie beutscher Gedichte mit bem Titel The poetry of Germany" ift urfprunglich und vorzugeweise r Auslander und befondere fur Englander bestimmt, wie beut-& genug aus bem englischen Titel und aus bem Umftanbe bers ngeht, bag bie Gebichte gwar nur im beutschen Driginaltert itgetheilt find, bie literarbiftorifde Ginleitung aber englisch gewieben ift. Da bee Berfaffere Lehrbucher jur Erlernung ber uichen Sprache infolge ihrer vortrefflichen praftifchen Dethobe ien fo großen Anflang im Auslande und besonders bei Eng: ibern gefunden haben, bag fie bereits gabireiche Auflagen ebten, und er daburch ohne Zweifel mit vielen Englans m perfonlich ober schriftlich in Berührung gefommen ift, lagt fich auch bei ihm ficherlich eine grundliche Befanntaft mit bem poetischen Geschmad bee englischen Bublis ns vorausseten und barauf bie hoffnung und Erwartung runden, bag feine biefem Geschmack angepaste Authologie ter ben Englanbern und überhaupt im Auslande großen Beis l finden werbe. Uhn hat bemgufolge meift nur folde Gebichte b Lieber ausgemablt, welche lehrreichen, rein fittlichen, glaubigen, ftreichen ober gefühlvollen und elegischen Charaftere und bas in ber form gebiegen finb. Die Ballabe, Die 3. B. von un Anne Burt in ihren "Specimens" vorzugeweise begunftigt rbe, und bie humoriftifche Gattung find zwar berudfichtigt, en aber gegen bas bibaftifche ober rein lyrifche Genre febr gus t. Englifche ober bas Englisch verftebenbe Freunde beuticher if werben bem Berfaffer fur Die Ginleitung, Die in 15 Baras phen eine gebrangte, flare und verftanbige, mit furgen Chas leriftiten ber betreffenben Dichter burchflochtene Ueberficht über Entwidelung beuticher Eprif feit Baller bie Redwis gemabrt, inbere bantbar fein. Wir erlauben une nur einige Bemergen, Die bei einer funftigen Bearbeitung gu beachten ober t gu beachten freilich bem Berfaffer überlaffen bleiben muß. Bauptwerfe Goethe's und Schiller's (von ben nur feine natischen Jugendwerfe angeführt werden) hatten wol eine ) vollftanbigere Aufgablung erforbert, und Leffing's Dramen genannt zu werben verbient; von Burger's Balladen maren, er bem "Lieb vom braven Mann", vor allen noch bie "Les " und ber "Wilbe Jager" als feine auch im Auslande bes uteften zu nennen gewefen; auch hat Burger nicht eine Ueber= ng ber Bliabe in Samben und Bexametern, fonbern unfere fens nur eine in Jamben begonnen; unter ben Romantifern uffen wir Fouque, ber die ritterliche Seite ber Romantif entschiedenften ausgeprägt hat und beffen ,,Undine" auch im land und befondere in England befannt ift; unter ben fchma: en Dichtern besonders Guftav Bfiger und Gbuard Morife; r ben politischen Dichtern Berwegh, ber boch nicht wol gu geben war, unter ben humoriftifchen Dichtern vorzuglich by und Ropifch. Wir vermiffen ferner bie Ramen Dingel-3mmermann, Lingg, Mofen, Leopold Schefer, Annette von fte - Bulshoff u. f. w. Auch mit manchem Urtheil über

Reuere werben nicht alle einverftanden fein, so wenn ber Berfase fer Defar von Redwig' "Amaranth" bie "most glorious poetical creation of our days" nennt, ober wenn es in §. 12 heißt: "Rückert and Platen (von welchem er in §. 9 boch ges fagt hatte, er bringe feine Webanten gu einem fo lebenbigen Ausbrud und zwar in einer Sprache so «soul-selt and musi-cal», daß man zugeben muse, er habe die vacme of persection in poetry» erreicht) were surpassed by several more modern German poets both in novelty of matter and novelty and variety of form. Such are Freiligrath, Kinkel, Reinick and Simrock." Mehr wird man mit dem Urtheil über heine einverstanden sein, von dem der Berfasser sagt: "Bas heine als Schildtnappe des Jungen Deutschland, als vager Philosoph, ale mievergnügter Rampfhabn (discontented controvertist) und ale ironifirender humorift geleiftet, war folden Charaftere, bag jeber fittlich Reine, Dichter ober Lefer, fich von ihm mit Abichen wegmanbte. Gang anbere verhalt es fich mit feinen lyrifchen Erzeugniffen, bie ber Debrzahl nach fo lange leben werben, ale man überhaupt beutiche Lieber lefen, nache empfinden und fingen wirb" u. f. w. 3m übrigen verbient biefe Ginleitung auch beutschen Lefern, welche englisch verfteben, dur Lecture empfohlen zu werden; und überhaupt bat Ahn's Anthologie, obichon vorzugsweise für bas Ausland bestimmt, Anfpruch barauf, auch in Deutschland gelefen gu werben, namentlich von benjenigen, welchen es barum gu thun ift, von ber Lyrif nur fittliche und erhebenbe Ginbrude ju gewinnen und an einer folden Sammlung eine troftenbe Begleis terin auf bem nicht immer mit Blumen bewachfenen Lebensweg ju haben. Auch fehlt es ihr nicht on Reichhaltigfeit; benn fie enthalt Broben von im gangen 65 Dichtern. A. M.

#### Motigen.

Goethe und Schiller über Alerander von humbolbt.

Auf Beranlaffung bes Ablebens Alexander von Sumbolbt's haben bie Beitungen auf bas Urtheil Goethe's über ihn aufmertfam gemacht, wie es Edermann in feinen ,, Befprachen mit Goethe" aufbewahrt hat. Edermann fand Goethe eines Tage in einer fehr heiter aufgeregten Stimmung, in bie ein Befuch Alexanber von humbolbt's ihn verfest hatte. "Bas ift bas für ein Dann!" rief Goethe aus. "Ich fenne ihn fo lange, und boch bin ich von neuem über ihn in Erftaunen. Dan fann fagen, er hat an Renntniffen und lebenbigem Biffen nicht feinesgleichen. Unb eine Bielfeitigfeit, wie fie mir gleichfalls noch nicht vorgefommen ift! Bohin man ruhrt, er ift überall ju haufe und über-fchuttet uns mit geiftigen Schagen. Er gleicht einem Brunnen mit vielen Rohren, wo man überall nur Gefage unterzuhalten braucht und wo es uns immer erquicklich und unerschöpflich ent= gegenstromt. Er wird einige Tage hierbleiben, und ich fuble ichon, es wird mir fein, als hatte ich Jahre verlebt." Diefe warme Anerkennung macht Goethe um fo mehr Ehre, ba altere Berfonen (Goethe war gerabe 20 Jahre alter ale Sumbolbt) nicht immer fehr geneigt finb, in fo unbebingter begeifterter Beife ble Berbienfte jungerer Manner anzuerfennen, wie umgefehrt wieber bie Jugend nur ju oft bagu aufgelegt ift, an ben Berbienften bejahrter Manner gu mafeln.

Sochft eigenthumlich flicht gegen Goethe's Urtheil eine, wie es icheint viel weniger befannte Aeugerung Schiller's über Allerander pon humboldt ab, bie in einem Briefe Schiller's an ben Appellas tionerath Rorner vom 6. August 1797 enthalten ift. Schiller fchrieb: "Ueber Alexander von humboldt habe ich noch fein rechtes Urtheil; ich fürchte aber, trop aller feiner Talente und feiner raftlofen Thatigfeit wird er in feiner Biffenfchaft nie etwas Großes leiften (!). 3ch fann ihm feinen Funten eines reinen objectiven Intereffes abmerfen — und wie fonderbar es auch flingen mag, fo finde ich in ihm, bei allem ungeheuern Reichthum bee Stoffe. eine Durftigfeit bes Sinnes, Die bei bem Wegenstanbe, ben er behandelt, bas ichlimmfte Uebel ift. Es ift ber nachte fcueibenbe Berftant, ber bie Ratur, bie immer unfaglich und in allen

ihren Bunften ehrmurbig und unergrundlich ift, fcamlos aus: gemeffen haben will, und mit einer Frechheit, bie ich nicht bes greife, feine Formeln, bie oft nur leere Borte und immer nur enge Begrifte finb, ju ihrem Magftabe macht. Rurg, mir fcheint er fur feinen Gegenstand ein viel ju grobes Organ und babei ein viel zu befchranfter Berftanbeemenfch gu fein. Er hat feine Ginbilbungefraft; und fo fehlt ihm nach meinem Urtheil bas nothwendigfte Bermogen gu feiner Biffenichaft, benn bie Ratur muß angeschaut und empfunden werben, in ihren einzelnften Erfcheinungen, wie in ihren bochften Gefegen. Allerander imponirt febr vielen, und gewinnt in Bergleichung mit feinem Bruber meistens, weil er fich geltend machen fann. Aber ich fann fie, bem absoluten Berthe nach, gar nicht miteinander vergleichen; fo viel achtungemurbiger ift mir Bilhelm." Korner erwiberte unterm 25. Auguft: "Dein Urtheil über Alerander Sumbolbt fcheint mir boch faft ju ftreng . . . . Gefest, daß es ihm auch an Einbilbungsfraft fehlt, um bie Ratur ju empfinden, fo fann er boch, baucht mich, fur die Biffenfchaft vieles leiften. Gein Beftreben alles zu meffen und zu anatomiren gehort gur fcar-Beftreben alles zu mehen und zu anatomiren gehort jur icharfen Beobachtung, und ohne diese gibt es feine brauchbaren Materialien für den Natursorscher. Als Mathematifer ift es im auch nicht zu verdenken, daß er Maß und Sahl auf alles anwendet, was in seinem Birkungsfreise liegt. Indefien sucht er boch die zerstreuten Materialien zu einem Ganzen zu ordnen, achtet die Hypothesen, die seinen Blick erweitern, und wird da-burch zu neuen Fragen an die Natur veranlast" u. s. w. Wie viel vielegen koffen bier Karner den Natur veranlast" u. s. w. Wie viel richtiger faste hier Rorner ben Begrunder ber fosmifchen Raturforfchung auf als Schiller, ber in feinem faft unglaublich fcroffen Urtheil über humboldt im Grunde aller neuern Raturforschung und jedem wirflichen Fortschritt berfelben ben Rrieg erflarte!

Bur Chrenrettung Friedrich Taubmann's.

In Gieleben mar im Jahre 1837 eine literarifche Gefellichaft begrundet worben, welche nach einigen Jahren, bei einer geregeltern Beftaltung, ben Ramen "Biffenschaftlicher Berein" erhielt, aber foon 1848 fich auflofte, wie benn in folden Beiten bas literarifche Intereffe und bas Bedürfniß geiftigen Unterrichts leiber meift nur gu fehr ber politischen Rannegießerei weichen muß. Rach ben Statuten bes Bereins hatte ber jebesmalige Secretar bie Dbs liegenheit, alljahrlich am Stiftungetage vor bem Festmahl eine Borlefung ju halten, die zugleich fo eingerichtet verlangt wurde, baß fle auch fur bie theilnehmenben Damen Intereffe haben fonnte. Die jum Stiftungefefte 1839 von F. 2B. Genthe gehaltene ift jest, als ein Borlaufer einer Sammlung feiner fleinen Schriften, unter bem Eitel " Friedrich Taubmann als Menich und Gelehrter" im Grabner ichen Berlage ju Leipzig erichienen und hat im allgemeinen ben 3med, "ben madern Taubmann von bem Berbachte eines hofnarren ju befreien". Auf bie auch viel Unbebeutenbes und Unechtes enthaltenbe unfritifche Sammlung von Schergreben und wigigen Impromptus, bie unter bem Titel .. Taubmanniana" befannt ift, habe, bemerft Genthe, Gottscheb vermöge seiner "ftrohernen Gemuthsart" seine "eins faltige Aeußerung" gegründet, "Taubmann sei der Stammvater aller beutschen Pritschmeifter", und auf dieselbe Autorität bin habe auch der gelehrte Flogel "ben Biebermann unter die Luftigmacher" eingereiht, obicon bie "Taubmanniana" boch felbft wieder ben Beweis geben, bag fich Taubmann nicht als Luftig-macher gebrauchen ließ. Dit einem Gunbling und Fasmann fei Taubmann nicht auf biefelbe Linie gu ftellen, nie habe einer ber fachfifchen Regenten fich einen folden Scherz erlaubt, wie Friedrich Bilbelm I. es an feinem Dofe mit ben genannten Bicoring Wigeim 1. co an jeinem Pofe mit den genannten Mannern gethan; im Gegentheil habe Taubmann ber größten Achtung genoffen, er wurde sonft auch nicht in ben 18 Jahren seiner Amtethätigseit zu Wittenberg breimal zum Defan ber philosophischen Facultät und einmal zum Ragniscus gemählt worden sein. Als Lehrer und Kührer ber Jugend habe er ftets die Krenofte Sietliskrie und Kührer ber Jugend habe er ftete bie ftrengste Sittlichkeit und einen hohen Ernst bewiefen, und wenn er auch gern ein Glas Bein getrunfen, fo fei ihm boch übermäßiges Trinfen gutofber gewefen. bamalige Rurfürft von Sachfen fei, wie faft alle fachfichen Kürften dieser Zeit, Freund der Boefte gewesen und fahre Taubmann sowol seines Frohstuns wegen als in seiner Eigerschaft als Hospot gern bei sich gesehen; aber die Behanptung Flögel's, daß der Sitel Hospot an einigen Orten und nament lich in Franfreich mit bem eines Bofnarren gleichbebentenb gewefen, finbe in Sachfen niemale Anwendung, benn bort babe es lange nach Tauhmann Hofbichter gegeben, wie 3 B. Johann Ufrich König biese Stelle im britten Jahrzehnb bes vorigen Jahrhunderts bekleibete, ohne daß je der Begriff bes Luftigmachers bamit verbunden gewefen ware; auch auf Frantreid erleibe biefe Behauptung feine Anwendung, benn wenigften Flogel bringe feine Beweife vor, und niemand fei es eingefallen, ben frangofifchen hofbichter Ifaat be Benferabe, welcher fur nach Taubmann lebte, fur einen Bofnarren ober Sofinftigmacher ju halten. Jebenfalls wirb man einen fo wisigen, fchlagfertigen Kopf wie Laubmann, ber noch bagn feine Impromptus fofert haufig in die eleganteften lateinischen Difticha fleibete, unter unfern gegenwartigen Profefforen vergebene futen, und was uns aus Genthe's Schriftchen ju erfahren befonbers überraftete, war bies, bag Taubmann bie beutschen Dichter bes Mittelalters ben besten Griechen und Romern an bie Seite gefest, lange Stellen aus ihnen angeführt und ein fleißiges Studium ber felben empfohlen bat. Benn übrigens ber fluch bes Lacherlichen, ber auf Zaubmann's Ramen laftet, hauptfächlich von jener Behauptung Gottscheb's herrührt, so muß man fagen, bag biefen bie Nemeste bafur tilchtig bestraft hat, indem auch er eine Bielscheibe bes Spottes und ber Satire geworben und tros aller fin weisungen auf feine mancherlei literarifchen Berbienfte bis in legter Beit geblieben ift. Schlieflich erwahnen wir noch, bef Genthe's Schriftchen burch eine reiche Auswahl wigiger "Taubmanniana" für jebermann und nicht blos fur Belehrte eine anziehenbe Lecture bilbet.

Ein frangofifches Urtheil über bie beutfche Runf. Man ift in Deutschland nur ju fehr geneigt, ben frangoficen Schriftstellern und befondere Journalisten ben Borwurf ber Dberflächlichfeit zu machen, zumal wenn ber "Outre-Rhin" ber Gegen ftand ihrer Betrachtung ift. Wir haben jedoch in frangofischen Jom-nalen Artifel über Deutschland gelesen, die theils wirflich grundich waren, theils wenigstens bas Streben nach Grundlichkeit beine beten. Bu ben Auffagen ber lettern Gattung gehort unter au berm auch ein ausführlicher, an bie munchener allgemeine Runt ausstellung anknupfender Artikel von Ch. Berrier in der "Revue contemporaine wenigstens insofern, als der Berfaffer bemuht ift, die Entwicklung der beutschen Kritik, Alterthuns forfchung, Boeffe und Philosophie in Busammenhang ju beingen und die Einwirfung biefer auf die Runft nachzuweifen. Bon den Namen unferer berühmten Rritifer, Bhilofophen und Dichter fehlt taum einer. Da fich Berrier aber bis ju einem fo betracht lichen Grabe mit ber beutschen Literatur befchaftigt bat, fo falle einige hauptverftofe um fo mehr auf und man traut feinen Ar gen faum, wenn man von ihm Leffing einen "partisan declare du theatre français" genannt finbet. In Sachen ber Runft if er grundlicher; er geht in feiner Stige bie gu ben alteften Bei ten ber beutschen Runftgefchichte jurud und charafterifirt im Berlauf feines Artifels besonders Carftens, Schid, Bachter, Roch, Cornelius, Overbed, Führich, Steinle, heinrich Def. Philipp Beit, Schwind, Raulbach, Genelli, Schwind, last auch einige Blicke auf die Rorpphaen ber Duffelborfer Schule fallen, barunter auf ben ungludlichen Alfred Rethel, "si tristement atteint aujourd'hui de la même maladie qui a emporté Gerard de Nerval". Er neunt Rethel einen großen Runkler, einen Beichner, "dont la trempe vigoureuse faisait contraste avec la reste de l'école". Berrier's afthetifches Urtheil wird freilich beutsche Renner nicht immer befriedigen, oft fogar ver-

legen, fo wenn er behanptet, bag Cornelins in feinen epocheme

chenben Fredfen in ber Glyptothef bie Iliabe "traveftirt" habe.

ornelius' "Lettes Bericht" in ber Lubmigsfirche bagegen nenut beffen Reifterwert und fügt hingu "De serait une veuvre mirable dans tous les pays du monde"; auch seine "Bier eiter ans ber Apofalppfe" fur bas projectirte Campofanto in rdin gelten ihm als "une des merveilles de l'art contemraine". Rantbach stellt ex selve hoch; biefer sei "un créateur ns toute la force du terme", ex rühmt ihm "abondance, ilité, nablesse, coractère, délientesse" nach, nur habe er viel Leichtigfeit und Wiffen, und baraus emfprängen feine hler. Dabei befige Kaulbach bie "ironie incisive, amère, petranto" Deinrich heine's; Raulbach fei, nachft Boltaire, viel-t bas einzige Beifpiel jener einander wiberfprechenben Eigenuften, vermoge welcher man mit ber einen Band einen Bas prifus, mit ber anbern eine Satire auf bie Menfcheit gu teiben vermogent fei. Begreiflicherweife fommt Berrier auch Ranibach's Freefen an ber Renen Binafothef ju fprochen und et baran nur bas auszuseten, bag Raulbach Caricaturen mehreren Metres hohe gefertigt habe, was ihm feine glud: e Neuerung zu fein scheint. Bie viel man übrigens auch Recht von beutscher Seite an bem Artikel Perrier's auszuen haben mag, fo mirb men boch nicht viele Deutsche nennen men, bie mit berfelben Reuntnig über bie frangofische Runft freiben vermochten, mit ber Berrier über bie beutsche geuben bat. Ginige allgemeine Bemerfungen aber ben beuts n Geift, wie bie, bag bie Deutschen feinen "esprit altique" ifen, einzelne ausgenommen, haben wir fchon bei fruberer egenheit angeführt. Bu biefen Ausnahmen gehort benn auch Boethe, von bem Ste. Benve in bemfelben Befte ber "Revue" iner "De la tradition en litérature" überschriebenen Abhands bemerft: "Doge es mir erlaubt fein, bas Beifpiel bes iten aller Rritifer angurufen, Gvethe's, von bem man fagen 4, bag er nicht nur bie Erabition, fonbern bie Bereinigung tr Trabitionen gewesen; welche von biefen Erabitionen war es, ihn beherrschte ! bas classische Element! Bis jum Ufer von ris fann ich bei ihm ben Tempel Griechenlands mabrnehmen." Goethe fich nie in die Bolfen verliere, bag Beiterfeit bas abelement feines Wefens fei, bas, meint Ste.=Beuve, rubre r, daß feine Borliebe bem Olymp gegolten. Freilich mußte Dinmp, ber Sig ber beitern griechifchen Gotter, ju Beiten the's Gunft mit bem Broden, bem Sipe bes nebelhaften is und ber unbeimlichen Berengunft, wohl ober übel theilen. A. M.

Bibliographie.

Max Büdinger und die Königinhofer Geschwister. , Tempsky. Gr. 8. 6 Ngr. Dalichow, G., Frühlinge Rachtfeler. Gin Bebicht. in, Allgemeine Deutsche Berlage unftalt. 16. 27 Rgr, Garbinal und Fürstbischof Deldior von Diepenbrod, Bebenebilb. Bon feinem Nachfolger auf bem bischöflichen le. Breelau, hirt. 8. 1 Thir. Diez, Katharina, Onfel Martin. Stuttgart, Gebr. tlin. 8. 221/2 Mgr. Feuillet, D., Ein verarmter Ebelmann. Roman aus Rach bem Frangofischen. Botebam, Schleffer. Beltleben. Thir. 10 Mgr. Benbeau, E., Fanny. Die Berirrungen bes menschlichen ns. Rach ber 10ten Auflage bes frangofischen Driginals no. Ram ver liten Auflage Des franzpufcen Originals litet. Berlin, Bieler u. Comp. 32. 7½ Ngr.
berntäder, F., Sell und Dunkel. Gesammelte Erzäh.
1. Zwei Banbe. Leipzig, Arnold. 8. 3 Ahlr. 15 Ngr.
Frimme, F. B., Ballaben und Romanzen. Schaffhausburter. 8. 24 Ngr. Dagenborff, S., Boruffia. Ballaben und Legenben aus und West: Brenfien. Berlin, Lindow. 8. 7½ Ngr. Derfch, G., Die Anna-Lise. Schauspiel in fünf Aften. furt a. M., Sauerlander. 16. 16 Ngr. Rnapp, A., herteibtuiben. Gebichte. Stuttgart, 3. F. Steinfopf. 8. 1 Thir. 15 Rgr. Ropp, 3. E., Dramatifche Gebichte. 3tes Banbchen:

Saralb und Sigrith. Bergog Karl von Burgund. Dit bem Bilbnif bes Berfaffere. Lucern, Bertichinger. 8. 27 Rgr. Krahner, H., Eros und Psyche. Stolp, Kötting. Gr. 4.

Lang, E., Bolfram von Efchenbach. historischer Roman. Stuttgart, Gebr. Scheitlin. Gr. 8. 1 Thir. 3 Ngr.

Marcus, harriet. Anclan, Krüger. Gr. 16. 15 Ngr. Berle b'Aubigne, 3. S., Der Brotector und Die eng-lifche Republif jur Beit Cromwells. Aus bem Frangofifchen übertragen von g. Merich mann. Elberfelb, haffel. Gr. 8. 24 Rgr.

Riegfi, C., Behrer Born ober: Des Schulmeiftere Diffion. Eine Dorfgeschichte. Mohrungen, Rautenberg. 12. 12 Rgr. Ronnefahrt, 3. G., Schiller und Goethe ober: Der 13. Juni 1794 ein Segenstag ber beutschen Ration. Worte ber Aufmnnterung ju allgemeiner Theilnahme an ber Caculars feier bes Geburtstages unfere Schiller, 10. November 1859, allen beutschen Mannern nub Frauen, fowie ber reifern beutschen

Jugend gewibmet. Leipzig, Duf. Gr. 8. 15 Rgr. Rufland bei ber Throubefteigung Baul's I. Sittliche und politische Stellung bieses Reiches zu Enbe bes 18. Jahr: hunderts. Leipzig, Kollmann. Gr. 16. 20 Rgr. Schend, R., Gebichte. Stuttgart, Schaber. 1860.

16. 15 Mgr.

#### Tagebliteratur.

Borberger, E. v., Gin Balpurgistraum. Fulba, Daier. 11/2 Mgr.

Deutschland fund bie Dapoleoniben. Leipzig, D. Biganb. Gr. 8. 6 Mgr

Die deutsche Frage von A. B. Samburg, Restler u. Melle. Gr. 8. 5 Mgr.

Brande, O., Seib einig, einig, einig! Batriotifche Ges

bichte. halle, Lipport. Gr. 8, 3 Rge. Fripe, A. E., Die Ansprache Sr. Königl. Sob. bes Bring-Regenten von Breußen über bie kirchlichen und Unterrichts-Angelegenheiten erlantert und beleuchtet. Bugleich als ein Beitrag jur Orbnung biefer Angelegenheiten. Balle, Lippert. Gr. 8, 5 Rgr.

Die Gymnafien Defterreiche und bie Jefuiten. Leipzig, Boß. Gr. 8. 12 Mgr.

Sengftenberg, Ueber bie Entlaffung bes Prof. Dr. Baums garten in Roftod. Schwerin, Stiller. Gr. 8. 21/2 Ngr.

Die beiben Bergoge von Braunschweig und Louis Napoleon.

Leipzig, Kollmann. Gr. 16. 15 Agr. Leue, F. G., Preugen und Defterreich gegen Frankreich. Leipzig, E. S. Mayer. Gr. 8. 8 Agr.

Detterveich und Frankreich. Bum Berftanbuis ber Situastion. Leipzig, Geibel. 8. 5 Mgr. El Brincipe be la Bag und bie Micheline. Buppenfpiel

in brei Acten. St. Gallen, Scheitlin u. Bollifofer. 16.

Rce, A., Ueber Gewiffenefreiheit gur Berftanbigung über unfer Streben. Ein Bortrag fur bas Comite jur Forberung ber Bewiffenefreiheit am 21. Februar 1859 in ber Tonhalle gu Samburg gehalten. Samburg, Soffmann u. Campe. 8. 3 Ngr. Gine Stimme aus bem Bolfe. Berlin, G. Reimer. Gr. 8.

Sturmeeflange. Dr. 2. Defterreiche Lerchenschlag. Gine Oftergabe an's beutsche Bolf von E. v. Borberger. Anlba. Maier. 4. 1 Mgr.

Ueber Chefcheibung. Mitau, Repher. Gr. 8. 4 Rgr. Wie ber Rrieg entstand. Geschichtliche Ueberficht ber euro: paifchen Berwidelungen feit bem Bauifer Frieben. Leipzig, Lord. Soch. 4. 5 Ngr.

## Anzeigen.

Derlag von S. A. Brodhaus in Ceipzig.

#### Unsere Zeit.

#### Jahrbuch jum Conversations . Lexifon.

In monatlichen Beften von 4-5 Bogen.

Inhalt bes neunundzwanzigsten heftes (Bogen 18-21 bes britten Banbes):

Das Gefchumefen gur Gee, mit befonberer Rudficht auf feine neuefte Entwidelung. — Alexis Brialmont, belgischer Militärschrifteller. — Joseph Maggini.

Aleinere Mittheilungen: Arnim (henrich Striedlich, Graf von).

— Humbolbt (Friedrich Heinrich Alexander, Fritz. von).

(Baptift Joseph Fabian Sebaftian, Creherzog von Desterreich).

Sieveting (Amalie Bilbelmine).

Das Werf bilbet ein

unentbehrliches Supplement für die Besitzer der zehnten Auflage des Conversations = Lexison

fowie für die der "Gegenwart" und der verschiedenen Conversations-Lexifa. Daneben hat daffelbe jedoch einen durchaus felbständigen Werth, indem es das Zeitleben in Staat, Gesellschaft, Wiffenschaft, Kunft und Literatur, die neuen Ereignisse, Persönlichkeiten zc. und die Fragen des Tage behandelt.

Das Unternehmen mird fortwährend von der deutschen Presse höchst anerkennend besprochen und hat sich bereits einen sehr ansehnlichen Ceserkreis erworben.

Monatlich ericeint ein Beft, im Laufe eines Jahres alfo 12 Gefte, die zusammen einen Band bilben.

Der Breis jebes heftes beträgt vom zweiten Banbe anf 6 Rgr. Der erfte und zweite Band (bie gewiffermaßen ben 16. und 17. Band bes Conversations - Lertton bilben) werben auch geheftet und gebunden (in benfelben Einbanden wie bas Conversations - Lerison) geliefert und find gleich ben beiben erften heften bes britten Banbes und einem Prospect in allen Buchhanblungen zu erhalten.

Derlag von S. A. Brockhaus in Ceipzig.

## Grinnerungsblätter

nod

#### A. von Sternberg.

Fünfter Theil. 8. Geb. 24 Rgr. (Der erfte bis vierte Theil haben gleichen Breis.).

Die Fortsetzung von Sternberg's Memoiren, die vielfaches Aufsehen erregt haben. In der hocht pilanten und zugleich graziofen Beise, die Sternberg wie wenigen eigen, bietet dersselbe bem Lefer, an seine eigenen Lebensschicksale während der letten 25 Jahre anknupsend, Schilderungen der Gegenwart sowie Bortrate der in derfelben wirkenden interessanten Person-lichteiten. Bon Dresden ausgehend, führt er nach Manheim, Stuttgart, Beimar und über Rußland nach Berlin, mit bessen Buftanden vor und nach 1848 er sich aussuchtlich beschäftigt, dann nach Bien und Dresden.

Verlag von f. A. Brockhaus in Ceipzig.

### Gott in der Geschichte

ober ber Fortidritt bes Glaubens an eine fittliche Beltorbung. Bon

#### Chriftian Carl Jofias Bunfen.

In feche Buchern. Drei Theile. 8. Geb. 10 Thir.

Dieses jest vollständig vorliegende hochbebentsame Bert erregte gleich bei seinem Beginn großes Aussehen: in der "Brotestantischen Kirchenzeitung" wurde dasselbe mit Pascal's "Pensées" und hum bold's "Rosmos" verglichen (mit jenem, weil es gleichfalls eine Apologie des Christenthums sei, mit diesem als eine Geschichte des sittlichen Rosmos), in der augsburger "Allgemeinen Zeitung" "eine neue Theodice im höhern geschichtlichen Berstande" gemannt und allgemein als eine höchst geschichtlichen Berstande" gemannt und allgemein als eine höchst geschroble und auregende Lecture für das größere Publisum, keineswegs blos für Gelehrte, bezeichnet,

Während der exste Theil eine Einleitung in das Ganze enthält, die sich besonders mit den geistigen Kämpsen der Gegenwart und der Bebentung der Bibel für lettere beschäftigt, und dann speciell das Gottesbewußtsein der Hedrace schicklerte, dehandelt der zweite Theil "das vorchristliche Gottesbewußtsein der Arier in Kleinassen und Evropa", und enthält gleichsam eine durch geistvolle Charasteristisken der hervorragendsten Bersonlichseiten und zahlreiche Uebersepungen aus Dichterwerten erlänterte Culturgeschichte der Aegyvter, Spinesen, Berser, Indier, dann namentlich der Griechen, endlich der Kontesbewußtsein der christlichen Bolser und das Resultat der Gottesbewußtsein der christlichen Bölser und das Resultat der Ganzen.

Verlag von f. A. Brockhaus in Ceipzig.

### Das Dentsche Gaunerthum

in feiner focial politischen, literarischen und linguiftifchen Ausbildung zu feinem beutigen Bestanbe.

Bon Dr. S. C. B. Ave-Callemant.

Mit gablreichen Bolgichnitten.

Erster und zweiter Theil. 8. Geh. 3 Thir. 20 Rgr. In biesem meisterhaften Berke hat ber Berkasser, der sich barin nicht blos als routinirter Bolizeimann, sondern aus als wahrer Gelehrter und Denker bewährt, zum ersten mak bas deutsche Gaunerthum in seiner historischen Ausbildung mie in seiner sittlichen und socials politischen Bedeutsamkeit darzustellen versucht. Darm schließt sich am Ende des ersten Theils eine ebenso neue als werthvolle Arbeit: eine aussührliche Darstellung der Gaunerliteratur. Der zweite Theil behandelt das moderne Gaunerthum sowie die eigentliche Gaunerpraris und berazhleriche specielle Industriezweige, die durch viele holzschnim erläutert sind. Der das Werf abschließende dritte Theil, eine specielle Darstellung der Gaunersprache, wird bald nachsolgen.

cielle Darstellung ber Gaunersprache, wird balb nachsolgengur jeden Polizeimann und Eriminalisten ift dieselet Wert unentbehrlich. Aber auch für historiker, Alter thumsforscher, Psychologen und Sprachforscher, sowie überhaupt für jeden Gebildete ift es von größten Interesse.

Berantwortlicher Rebacteur: Dr. Chuard Brodhaus, - Drud und Berlag von f. A. Brodhaus in Leipzig.

## Blätter

für

# literarische Unterhaltung.

Erscheint wöchentlich.

Mr. 25. -

16. Juni 1859.

Belmina von Chegy und ihre Dentwürdigkeiten.

Unvergeffenes. Dentwürdigkeiten aus bem Leben von Selmina von Chegn. Bon ihr felbft, ergablt. 3mei Theile. Leipzig, Brodthaus. 1858. 12. 3 Thir.

Das große und mannichfaltige Intereffe, welches biefe an Stoff und an pifanten Mittheilungen fowol aus Frant: mich wie aus Deutschland und aus einer literarisch wie volitisch bebeutsamen Veriode ungewöhnlich reichen De= moiren gemahren, fnupft fich ficherlich mehr an ihren Inhalt als an die Dichterin, die fie niederschrieb. Aber wenn bei jedem andern Werke bie echte Kritif nach bem Beispiel Leffing's und Schiller's, Schlegel's und Tied's bie Person bes Berfaffere nicht ohne bringenbe Roth in ihren Areis ziehen und fich möglichst nur an bie Sache und die Idee halten wird, fo scheint es bagegen bei der Befprechung von Memoiren nicht blos gerechtfertigt, fon= bern felbft geboten, fich zuvörberft mit bem perfonlichen Charafter bee Autore und ber Burbigung feiner Anrichte auf bie Abfaffung von Denfmurbigfeiten etwas ein= gebender zu beschäftigen. Gerechtfertigt, weil fich bier bie Berfonlichkeit bes Berfaffers in ben Borbergrund ftellt und es in ber Natur ber Sache liege bag mit bemfelben Maß, mit welchem er mißt, ihm auch wieder gemeffen werbe. Beboten, weil es fich barum handelt, gu unter= fuden, inwieweit fein perfonlicher Charafter und feine perfouliden Berhaltniffe für bie Wiffensmurbigfeit wie für bie Glaubmurbigfeit feiner Mittheilungen Garantie gewähren.

Haria von Chézy hat das Glück gehabt, das Kerl Maria von Weber zu einem von ihr verkaßten, ziemlich unbedeutenden, confus = romantischen Operntent eine vorstreffliche Rusik schriebe, und so hat ihr Name als Versfasten der "Euryanthe" bis heute einigen Klang behalten. Ihre "Gerichte", ihre "Gerzenstöne auf Vilgerswegen", ihre Erzählungen, die sie unter den Titeln "Sunsdehlumen", "Aurikeln" u. s. w. sammelte, selbst ihr sinerzeit ziemlich beliebter Roman "Emma's Brüfungen" sud vergessen oder das nur wenigen bekannt, obschon unter ihren Gedichten einige einen recht hübschen echt 1859. 25.

lvrifden Rlang haben und namentlich ein paar legenbenartige Bebichte wie "St. = Johannes und bas Burmlein", "Jefus und bas Moos" u. f. w. burch ihren einfach berglichen Ton fehr ansprechend und auch hier und ba noch in Anthologien angutreffen find. Gie gebort an ben gabl= reichen Rebentaufern und Nebenläuferinnen ber romantifchen Schule, obicon fie baufig eine birect moralifirenbe Tenbeng im Stil und Charafter beforgter Tanten ober Gouvernantinnen bliden läßt, wovon bie eigentlichen Romantifer am wenigsten envas wiffen wollten. 'Auf dauerhaftern Berth haben ihre "Frangofifden Dieeellen" (1803-6) und ihre zweibandige Schrift "Runft und Beben in Paris unter Rapoleon I." Anfpruch zu machen; boch wird auch biefe Schriften jest fchwerlich jemand lefen wollen und zu lefen brauchen, zumal ba bas Intereffen= tefte baraus, wie wir glauben, in die vorliegenden Des moiren übergegangen ift. Ihre literariften Berbienfte find es alfo genau betrachtet nicht, burch welche ibre Memoiren, Anspruch barauf haben könnten, Aufmerksam= feit zu erregen und zu verbienen. Auch bat fich ja Belmina von Chezy an ber Entwidelung ber Literatur als folder und an ihren bobern Intereffen und Bweden nur fehr wenig betheiligt, ba fie nach Art ber bei weitem meiften weiblichen Autoren nur Bergensangelegenheiten und zufällige momentane Ginbrude gu verarbeiten pflegte. Sie manbelte nicht auf ber großen Beerftrage ber Liten. ratur, fonbern folich und fpagierte auf Seitenwegen und: pfludte bier und ba ein lprifches Blumden und planderte mit einem oben bem anbern, ber ihr gerabe entgegentam. Gerieth fie aber zufällig bann und wann auf die große. Beerftrage, melde bie verfchiebenen literarifden Bebiete vertnupft, fo maren es mabr Berfonen als Ibeen, welche fie intereffirten; ober Ibeen und Richtungen fprachen fienur fo weit,an; ale bie Inbividuen, welche fie vertraten, ihre, perfonliche Theilnahme erregten. Damit foll aber feineswege in Abrede geftellt werben, bag ein gewiffer natur=: licher und fehr lebhafter Inftinct ihr oft gang treffenbe Bemerkungen über einzelne Literatur = und Runfteticheie, nungen und über politifche und fociale Buftanbe eingab, wenn, and freilich nicht- alle Urtheile unfpränglich ihr

Digitized by Google

15

angehören, fonbern bebeutenbern Mannern und Frauen

abgeborcht fein mogen.

Bas aber biefen Memoiren ihr hauptintereffe ver= leibt, bas find Belmina's ungemein gablreiche Befannt= fcaften mit hervorragenben Berfonlichfeiten und ihre nicht gewöhnlichen Erlebniffe in Franfreich wie in Deutschland; bonn Belming bat in ber That ein fo bewegtes Leben geführt, wie nur wenige beutsche Frauen: bas unftete Leben einer literarischen Bigeunerin, die nirgende Raft und Rube batte und immer unbehauft blieb, weil fle fich an ein hausliches Leben nicht gewöhnen fonnte. Erinnere ich mich recht, fo betlagte fie fich einmal gegen mich in einer Unterredung über ihren Gohn Bilbelm, daß Diefer felbft ibr einmal vorgeworfen babe, fie lebe und hantiere wie eine Bigeunermutter. Wilhelm von Cheep mochte fich babei an die Bett erinnern, in ber fie mit thm und mit Max immer budepad, um fo zu fagen, in ben beutiden ganben umbergog, an jene abenteuer= lichen Rabrten, Die er felbft fpater in febr intereffanter, aber nicht gerabe fehr biectetet und vietatvoller Beife im "Morgenblatt" gefdilbert bat, in jenen befannten Stiggen "Aus bem Leben einer Dichterin", bie wie es im Borwort zu biefen Memoiren mit Recht beift, "bei ber gefammten beutichen Lefewelt ebenfo reges Intereffe als ichmergliches Erftaunen erregten". Leiber fann ber Beift ber feligen Chegy barüber nicht einmal gurnen, benn man erntet feine anbern Fruchte als man gefaet bat, man erntet feine Barabiesapfel, wenn man Stechapfel gepflangt hat. Aber unintereffant und inhaltlos mar bies Leben feineswegs, es hat ber Dichterin, wie aus ben vorliegenben Dentmurbigfeiten ja beutlich genug bervor= geht, eine reiche Ausbeute von Erinnerungen gemabrt. und fo einfam ibr Dafein in ben letten Jahren auch gewesen fein mag - benn bas blubenbe Leben bat eine fünbliche Antipathie gegen bas hülflose Alter -, so war fle boch ficherlich nie allein : Die Bestalten ber vielen intereffanten Berfonen, Die fie tennen gelernt batte, ber Inhalt ber geiftreichen Gefprache, bie fie geführt hatte, ble Bilber ber Stabte und Begenben, bie fie burdman= bert batte, ftanben vor ihrem Geifte, trop bes erlofchenen Angenlichts, und wir find geneigt ju glauben, bag gerade während ber Beit, in welcher fie bem Tobe entgegenfiechte, ibr Leben burch biefe fich in ihrem Bewußtfein concentermben Bilber und Erinnerungen inhaltreicher mar, als ie frieber. Belming von Chezy batte auch ficeelich wie wenige bas Talent, Befanntichaften ju machen. Ihre Ungebulb gestattete ihr nicht, ju marten, bis man fie auffucte, fle führte fich bei Berfonen von Ramen felbft ein und mar bann, wie man im gewöhnlichen Roben treffent gu fagen pflegt, "wie bas Bledfteber". mengte fich - und wir geben zu meift in ber humanften und ebelften Abflat - namentlich früher in alles, felbft in Dinge, bie fie gar nichts angingen, und fie bereitete fich baburd manderlei Unannehmlichfeiten. Leichtglaubig, wie fie mar, lief fie fic von Subalternen und geringen Leuten ber Simmel weiß was aufichwagen, und befturmte bann Die bodften Beborben mit Borftelhungen, burch bie fie noth: wendig im Lichte einer awar barmlofen, aber unbequemen Confufionerathin ericeinen mußte. In ihrer Redbeit magte fie fic an bie allerbochften Berfonen, welche et gulet nicht ausschlugen, ber romantifden, gubringlicen "Berfafferin ber « Euryanthe »" Aubiengen gu gewähren unb fte mit fugen Worten abzufpeifen, bie fie bis in ben fiebenten himmel entgudten. Ueberhaupt liebte fie es, fic in die Rreife ber Bornehmen einzuschleichen ober einzubrangen, obne beshalb zu verschmaben, auch in bie niebrigften Boltsichichten als Gelferin und Retterin aus bem Reenlande binabzufteigen. Gle mar beibes, Arifto: fratin burch Geburt und zwei übel gegathene Berebelidungen, und edite Blebeierin, in beren Abern, wie fie felbft zu fagen pflegte, noch bas Blut bes hirtenmabdens Anna Quife Raridin, ibrer Großmutter, floß.

Mis ich im Jahre 1847 nach Beibelberg gegangen war, um bafelbft an ber eben gegrundeten "Deutschen Beitung" mitzuarbeiten, machte ich auch bie Befanntfchaft ber Frau von Chegy, und gwar tam fle guerft, um "bas handwerk zu begrußen", mahrend boch die Initiative bierzu von mir batte ausgeben follen. Belming mar fcon bamale eine Ruine, aber man muß fagen, gerabe Es fehlte ihr bas eigentlich Da= feine ebrmurbige. tronenhafte, mas freilich bei ber jegigen windigen und überreizten Generation, in welcher ber frivole Geist aus bem Beitalter Lubwig's XIV., bes Regenten und Lub: wig's XV. vielleicht mehr Spuren binterlaffen bat als man gemeinhin glaubt, mehr und mehr eine Seltenheit wirb. Daber tommt auch jum großen Theil ber Mangel an Bietat gegen bas Alter bei ber Jugenb, bie bann ihrerfeite wieber zu Greifen beranwächft, welche ber nach: ften jugenblichen Generation auch feine Ehrfurcht einzuflößen bermogen. Daber, tommt es ferner, bag bas Greifenalter in unfern Sagen fich fo leicht felbft gur Laft wird. Wenn im Theater ju Sparta fich bie gange Berfammlung erhob, fobalb ein bochbetagter Greis eintrat, wenn in Rom gerabe bas fenatorifche Alter ber booften Chrerbietung und Berebrung und bes bochften Bertrauens genoß, fo find bies Ericheinungen, welche bie Stromung ber heutigen frivolen Gultur giemlich binweggespult hat. Es gibt auch in ber Gegenwart galle, bag Greife bis in ihr booftes Alter bie Bewunderung ber Welt geblie ben find, boch bas find feltene Ausnahmen; im gangen fann man aber fagen, bag ein Greis heutzutage faft mehr ein Gegenstand ber Dulbung und bes Mitleibs als ber Chrfurcht ift. In wie unfauberer Beife machte fic g. B. von verfdiedenen Seiten Die Spottluft Luft, ale ber jebige Ronig von Preugen einige verbiente Beteranen ber Boefe in feine Rabe berief, um ihnen für ihre lepten Lebend: tage begneme Bolfter unterzuschieben. Schon von einem Manne, ber taum erft über bas mittlere Lebensatter bin: aus ift, erwartet in ber Regel heutzwiage bie Belt nicht mehr viel; machte fich boch in einigen hirnverbrannten Ropfen mabrent ber erften Frangofifchen Revolution bie Ibee geltend, bag alle Manner über 40 Jahre, alfo in einem Alter, wo bie Schwaben werft flug zu werben anfangen, auf bem furzeften Bege, b. b. burch bie Guil-

lotine, befeitigt werben mußten! Das erinnert an gewiffe wilbe Stamme, die ihre Invaliden in die Bildnif aus: mieben pflegen; es erinnert aber auch baran, bag bie jebigen haupetrager ber Cultur, bie Gallier und Ber= manen, urfprunglich wilde Barbaren waren, und bag biefer Barbarismus bie Sapete ber Givilisation, wie bas alte Beibenthum bie bes Chriftenthums, von Beit zu Beit immer wieber burchbricht. Und boch bat, wie jebes Lebensalter, auch bas Greifenafter feine eigentbumlichen Borguge und Auf: gaben, auch ungerechnet bag es an fich ein großes De= fultat ift, ein Alter zu erreichen, in welchem fich ber Denfc allmabfich naturgemäß auslebt, gu welchem Bwede ja auch bie Schriften über "bie Runft, bas Leben ju ver= langern", gefdrieben und eifrig Aubirt werben. Ueber welche Schate von Erfahrungen gebietet nicht ein Greis! Bie segensreich kann er burch fie wirken und welchen Stoly follte ibm nicht biefes Bewußtfein gegenüber ber unreifen, gegen bas Alter fo oft imbertinent auftretenben Jugend verleihen! Rur ift es bie Aufgabe bes hoben Alters, tubig, gemeffen und wurbig zu erfcheinen, und nicht eine Jugendlichkeit affectiren zu wollen, bie mit feinem naturgemäßen Charafter in einem wibrigen und unna= türlichen Contraft stebt.

Dies ift nun ber Sauptfehler, ben man in unserer Beit fo vielen Greifen und Greifinnen machen muß, und er war auch ber Fehler Belmina's. Sie affectirte als Boglingin ber romantifchen Schule in ihren Befprachen eine jugenbliche Lebhaftigfeit, eine genialifirende fprubelnbe Unrube, bie mit ihrem Alter febr wenig harmonirten. Bon jener religiofen Ergebung, Die fie in ihren Dent= würdigkeiten gur Schau ftellt und Die ihr auch auf ihrem letten Krantenlager zum Trofte gereicht haben mag, ließ fid bamale in ihren Gefprachen nichts fpuren, viel eber trugen ihre oft gang intereffanten Mittheilungen und Be= unfungen einen bisweilen ziemlich frivolen Charafter. In einer, Matrone wird eine gewiffe reinliche Freundlich: feit allerdings ebenfo mohl thun, als an einem Greife bie fille gleichmäßige Beiterfeit, die bas Ergebnig refignir= ter echter Lebensphilosophie ift; aber bei einem Greise ober einer Greifin murbe man boch felbft bem melanche: lifden Ernfte por biefer Frivolitat, biefer Rofetterie mit bligenbem Esprit ben Borgug geben muffen. Delmina wollte auch noch als Greifin immer noch jene "Chelmina" fpielen, wie, mit nicht febr wisiger Beranberung ihres Ramens, ihre romantichen Freunde fle zu nennen pflegten, worauf fie fich nicht wenig zugute that. Allerbings mag biefes Schelmifche ihr in ihrer Jugend gang aller= liebft gestanden haben, aber in ihrem Alter bilbete es einen Diston in ihrem Befen. Ohne Bweifel befaß fie ein gutes Berg, fie gab fich neugewonnenen Freunden mit vieler Barme und obne Ruchalt bin, fie konnte ihren Freunden fogar Opfer bringen; aber fie verlangte bafür auch viel und wurde ihnen durch zu häufige und ju lang bauernbe Befuche nur ju bald laftig. Gie liebte et unter anderm, in febr fpater Abendftunde zu ericheinen ober ihren Befuch fo lange anszubehnen, bis fie unter irgenbeinem blaufibeln Borwand ihre Freunde bewegte, ihr Rachtherberge zu gewähren, was bann oft nicht wenig Korend war. Dabei aber bestand ihre Freundschaft nicht Die leichtefte Brobe, und nach fürzerer ober langeter Beit folgte in ber Regel ein Bruch, ber bei ihrem heftigen Wefen auch meift ein unverfähnlicher war. Raturlich bielt fie fic nach Art folder Charaftere Rets für bie allein Unfoulbige, für biejenige, an ber man Berrath geubt hatte. Ihre Denkwurdigkeiten find reich an Beifpielen, welche ebenfo viele Beweise fur biefe unlobliche Seite ibres Charafters find. Wie bie Boefie, fo fceint übel: gens auch biefe Unverträglichfeit in ihrer gamilie, wenig: ftens unter ben weiblichen Ditgliebern, erblich gewefen gu fein. Ihre Großmutter wurde bekanntlich von zwei Gatten gefchieben, ebenfo ihre Mutter, Belmina felbft aber ließ fich ebenfalls von ihrem erften Batten fdeiben und entlief ihrem zweiten. Gegen ihren Sohn Bithefm nahm fle eine fo feindselige Stellung ein, wie bies wol felten eine Mutter gethan bat. 36 befige noch ein um bie Beit bes Conberbunbefriege gefchriebenes Billet von ihr, beffen intereffanteften Theil, weil er fur fie bezeich= nend ift, to bier abbruden laffen will, ba id nicht glaube, bag baburd ihrem Sohne ein Bergeleib gefchieft, eber annehmen barf, bag er barüber ladeln wirb. Beimina

Ju bem Artifel über die S.D. (Subbeutsche) Zeitung, beren Seransgeber nicht genannt ift, habe ich einmal wieder recht das Walten, das die Vorzeit die Remefis hieß, erfannt. Seit der Unselige auf entgegengesehte Bahnen von den meinen hin unterging und dort beharrte, das Mutterherz mit Kößen trat, und durch Scheinfrdmmigfeit allem Seiligen und Guten Hohn sprach, ift er der dfrentlichen Verachtung (!) verfallen, und ich muß nur zu sehr fürchten, daß er, der seinen Bruder auf dem Gewissen hat, und meine beste Lebensfraft zerflort, vor allem die geistige, auch durch die Umtriebe mit den Sonderbudlern Blut anf feine Seele gesaden. Der Ruch dieser Thaten fällt jedoch auf Spindler's Seele!")

Rlingt bas nicht fürchterlich? 3ft bas nicht aber auch eine hochft wichtige hiftvische Mittheilung? Gind wir nicht alle bisber über bie haupturheber bes Sonder-

Der Rofenmonb 1848. D. Mond ber Rofen, ber bei lindem Rofen Die Erbe gruft mit Duft und füßen garben, hienieben tann nicht mehr dein Weh vernarben, Tob ift bein Lächeln, Blut find beine Rofen.

Ein Friebensmann trat tuhn bei Sturmestofen In Scharen bin, die um die holle warben, Bo Lob die Sichel fcmang burch blut'ge Garben, Bot Milb' und Frieden ben Empfinbungsfofen.

Bet! finftrer Machte Sohn brult ihm entgegen Er fintt auf Leichen unter Morberfchlägen. Doch feine Meichen Lippen füftern Segen!

Gott bes Erbarmens! Del auf Sturmeswogen Gei bes Gerechten herzblut, nachtumjogen Db Schutt und Arummern ftrahl' ber Friebensbogen,

helmina gab mir bies Conett, um es foviel ich mich erinnere in ber "Deutschen Zeitung" unterzubringen, in ber fich aber blefe Rofens popfie ohne Bweifel febr fonberbar ausgewommen haben warbe.

<sup>\*)</sup> Gine andere handschriftliche Reliquie von großerm Berth und gemuthvollerm Inhalt beste ich noch von ber Dichterin, ein Sonett, bas ich hier mittheile, well es meines Wiffens noch nirgends fonft wo abgebrudt worben:

Burbotriege im Duntein, gewefen ?! Die eigentlichen Ur= beber waten feine anbern als - Bilbelm von Chegy und Spinbler; an ihren Ganben flebt bas Blut, bas 1847 in ber Someis vergoffen wurde! Dan mußte nur über biefe Berwickelungen und bie Art und Beife, wie bie beiben Romanidriftfteller ben Sonberbundefrieg anget= telten, Belmina fprechen boren. Gewiß, Belmina war ein wurdiges Rind der Romantit, fie lebte in Thantas= magorien und Mbantafieschöpfungen! Gie mar aufe außerfte leichtglänbig; ihr von ihr innigft geliebter Sohn Max, mit bem fie freilich in fein Berwurfnig mehr gerathen konnte, weil er im Grabe rubte, gab ihr alle Mugenblide "Beichen", fie glaubte an bie Birfung von Liebestränken, an Bahrfagungen, an die Chiromantie, in ber fie felbit bewandert mar, und an allerlei Beifter= fput, und ein gemeinsamer Freund von une benutte biefe Beifterfurcht, um fie von ibren ibm läftig geworbenen Abenbbefuchen baburch gurudjufdreden, bag er fich als Befpenft vertleibete, fic auf ber zu feiner Bohnung führenden Treppe niederkauerte und als sie nun kam ein unbeimliches Brummen vernehmen ließ, worauf fie bie Blucht ergriff, ba ibr Ruf: "Gebe bich meg, Scheufal!" teinen Erfolg gehabt. Das mar zwar ein fehr folechter Spaß, aber ber Freund erreichte baburch wenigstens feinen 3wed, und noch lange nachher fprach fie mit Schauber von bem "Scheufal", bas fie fo fchredlich "angegrungt" babe. Allerdinge fcmantte fie in ber Unnahme, ob bies ein bofer ober guter Damon gewesen; ein guter vielleicht, ben ihr ibr Cobn Mar in fo furchtbarer Geftalt gefandt, um fle zu warnen und por irgendeinem Unglud zu mabren.

Leiber gesellte fich zu biefer Leichtgläubigkeit auch ein mit biefer Eigenschaft zusammenhängenbes äußerft arg= wohnisches Gemuth. Es gab eine Beit, mo fie in Beibelberg jeben Tag von benen, welche fie bedienten und bei ihr aud: und eingingen, bestohlen fein wollte, aber was mir auffiel mar, baß fle bavon nie bei ber Polizei Anzeige machte. Den in öffentlichen Blattern noch vor ihrem Lebensende enthalten gemefenen Nachrichten, baß ibr in Benf ihre Dichtungen, Lieber (zu welchem 3wed?), 15 noch ungebruckte Rovellen, bie, wie ich Grund habe ju glauben, nur in ihrer Phantafte exiftirten, ihr eigenes Bortrat (ein "entzudenbes Jugenbbilo"), ihre Pretiofen u. f. w. entwendet worden, habe ich beshalb für mein Theil wenigstene feinen unbebingten Glauben fchenten tonnen. In ihren Dentwurdigfeiten geht fie in biefer binfict übrigens fehr offen zu Berke. So beschuldigt fie einen pfälzer Flüchtling, ber ben falfchen Ramen Gitelmann geführt, daß er ihr Juwelen, Golomungen und andere werthvolle Gegenstände beinahe vor ihren Augen meggenommen, und bag er im Bufammenhange mit einer gangen Rotte von Dieben geftanben; fo befchulbigt fie einen ehemaligen b . . . Boftfecretar, ben Dichter und Schriftsteller S., ber "wegen unterschlagener 5000 (?) &1. funf Jahre im Buchthaufe fag", bag er ihr fieben Kronenthaler aus ihrem "Sad" genommen; fo beschulbigt fie ben Berfaffer bes humoriftifchen Romans " Bring Rofa Stramiu", baß er ihr in Paris eine werthvolle, ihr von der Ronigin !

Therefo jum Befdent gemachte Uhr entwendet babe nin Benn fie übrigens in Betreff bes ehemaligen Boffen: tare und Dichtere S . . . verfichert , daß fie beffen fit beres Leben nicht gefannt, fie murbe fonft ibren "Semit aus bem Simmer genommen baben, fo ift biet uit richtig; fie mar in fein früheres Leben wie in alle be bifden Mufterien febr genau eingeweibt und erzählte w bavon icon lange bor bem angeblichen Borfall mit ba fieben Rronenthalern; auch ftanb fie mit ibm, ber fie juck auf meine Unwesenheit in Beibelberg aufmertfam mair lange Beit in einem fehr intimen faft täglichen Bertit, ber fich jeboch noch vor jenem Borfall burch Dietelle feiten und Reibungen von mancherlei Art in gegenietz Abneigung verwandelte. Man barf übrigens nicht m geffen, bag Belmina infolge ibrer romantifden Berfins heit bei ihren vielfachen Wanderungen bald ba balb m etwas an öffentlichen Orten ober bei befreunbeten it milien liegen ließ, wie mir bies in Betreff einer nient beträchtlichen Summe in Babiergelb bekannt ift, bie i bann aber gludlicherweise wiederfand. Wir beben te bervor, bamit man jenen fo argen Befdulbigungen # unbedingten Glauben ichente, zumal da baburch a ein Menich compromittirt wird, ber fich nicht mehr me theibigen tann, weil er icon feit Jahren im Brabe in und bereits tobt mar, ale bie religiofe Chezo fic ti fcheute, auf ihrem letten Rrantenlager biefe folium Beschuldigungen auszusprechen und ihren Demoiren d auverleiben. Die driftliche Gefinnung, welche fie t Shau trug, batte fie wol von ber Dittbeilung id bestimmte und leicht erkennbare Berfonen compromitin ben Enthüllungen angesichts bes Tobes abhalten ich befondere ba wol in allen genannten Fallen nur B bachtegrunbe, aber feine Beweise porlagen. Belming n überhaupt gegen Personen, welche nicht ben boditen Si ben und ber glangenbften Schicht ber Beiftesarifiofi angeboren - benn fur biefe bat fie meift nur ib schwengliche Ausbrucke ber Berehrung und Vergötterung infofern fie mit ihnen irgenbeinmal in Conflict gere fo ftart und mit fo leibenichaftlichen Befdulbigungen Dag wir ihr gegenüber von unferm Grundfas, in t. Mittbeilungen rein verfonlicher Urt moglichft an vern ben, abweichen ju muffen glaubten,

Ift nun bie Glaubwurdigfeit einzelner folder & bullungen in diefem Berte, Die fich übrigens burd ib gereizten verfönlichen Son und durch farten Karben trag febr bald felbft verrathen, ftart angugmeifeln, bleibt bes intereffanten Glaubwürdigen boch fo viel it bağ wir bie Lecture biefes Buchs, auch wenn mir " bie Autoritat Barnhagen von Enje's für uns batter eine bochft angiebende und bas Buch felbft als einen te aus nicht werthlojen Beitrag zur Beitgeschichte empir tonnen, befonders mas ben gangen erften Theil nut erfte Balfte bes zweiten betrifft. Die Thatfacen ibrer frubern Lebensperiote batte fie theils bereit Schriften, theils in ihrem Beifte, wo jene noch tid gelaffen hatten, grundlich verarbeitet; ba ftanb allet bie Thatfachen ihres fpatern Lebens fuchte fie ert #

ibrem Sterbebette in einen memoirenartigen Bufammen: bang ju bringen, und je mehr fie fich ihrem Ende naberte, befto mehr verfagte ihr begreiflichermeife bas Bedachtniß, befto mehr heftete es fich an diefe ober jene Gingelheit, befto furger fertigte fie Bebeutenberes ab, befto ausfuhr= lider ließ fie fich über Unbebeutenberes aus, immer aber bod eine Energie und Lebhaftigfeit bes Beiftes betun= bend, bie unter ben Umftanben, unter welchen fie ihre Erinnerungen zu sammeln suchte, in ber That bewun: bernewerth find. Ihr eiferner Bille, an dem es ihr nie gefehlt, befiegte, mochte man fagen, bie Macht bes Tobes, dem fie feit lange verfallen war, und bie Donmacht ihrer tomerlichen Organe. Auf die Bemühungen ihres Sohnes Bilbelm von Chegy, biefe Memoiren geradezu ale ver= falichte barguftellen, und bas Recht ber Gerausgeberin zu beren Beroffentlichung in 3weifel zu ziehen, brauchen wir wol jest nicht mehr ausführlich einzugehen. Gerabe bie Eigenschaft bes Berts, auf die wir oben bingebeutet haben, beweift, daß biefe Dentwurbigfeiten gum Bwede ber Berbffentlichung wirflich ber "lieben Muhme" Bertha Borngraber in Die Weber bictirt find. Bilbelm von Chejy ielbft mirb fich nach naberer Anficht bes Buche von ber mzweifelhaften Authenticität biefer Dentwürdigfeiten bin= langlich überzeugt und zugleich eingesehen haben, bag fie bie weber moralifc noch juribifch ju bestreitende Schen= tung ber Berftorbenen an ihre Bermandte Bertha Born: graber find, womit Belmina berjenigen, die fie in ihren leten Tagen pflegte und ihr bie Augen zubrudte, einen Erfan fur beren vielfache und große, ihre geringe Babe faft erfcopfende Opfer jugumenden gedachte. Bertha Born: giber, beren Großmutter Gleonore Borngraber bie Schwefter ber Rarfcbin mar, ergablt in ber Borrebe, wie fie ju Anfang bes Jahres 1853 in ben Beitungen gelefen, baf helming von Chegy erfrankt, erblindet und verarmt in Genf lage. Bon biefer Nachricht ergriffen fchrieb Bertha Bomgraber ihr einige troftliche Worte, worauf fie von Frau von Chezy zwei "berrliche" Briefe erhielt, mit ber Aufforberung, wenn es ihr irgend ihre Berhaltniffe geftat= teten, ju ibr gu fommen :

Rufte bich mit Nachsicht und Liebe, und fomm zu mir. In beiner Umgebung werde ich neu auslieben, und bet Troft dichatrischer Freundschaft wird mich erheben und begeisten. Die briffs meiner Schwäche ist überstanden, und ich fühle die Quellen bes lebens jest schon wieder hervorsprudeln. Wenn du mein Bugnlicht sein wirft, wie bald mein derz, so wollen wir um bie Wette dichten und singen wie de Trup: Nachtigallen. Du bist mir nothwendig und eine liebende Seele, die mich umgibt. Bir fonnten Schones zu Tage sotdern, und ich hatte den Troft, bir zur heransgabe meine zu hinterlassenden Schriften zu übers gebn. ... Ju der Books wollen wir sleißig sein, du sollst dir

auch einen Ramen machen.

Immer noch die alte Boetin und Romantikerin! In ihrem ersten Briefe hatte sie auch noch bemerkt: "Ich bin ausgeplundert und leide die bitterste Noth."

Bertha Borngraber reifte nach Empfang biefes Briefs, "fast mittellos" wie sie war, mit ihrer kleinen Ersparniß von Tirschtiegel bis Genf und fand hier die Aussage ber Beitungen über den hülflosen Zustand helmina's nur allzu sehr bestätigt. Sie übernahm die Pflege ber alter-

ichwachen Dichterin, beren Uebel, namentlich heftige Unsterleibsträmpfe, an benen fie schon 17 Jahre lang gelitten zu haben versicherte, sich täglich verschlimmerte. Oft wurde diese beim Dictiren unterbrochen und hielt bann bie Sande ihrer Bslegerin vor Angst fest. Bertha Bornsgräber ergablt im Borwort weiter:

Tros ihrer großen Ungeduld, auch wol augenblicklichen Seftigseit, beren Ausbruch jum großen Theil ihren schweren Leiden zuzuschreiben war, verlor sie nichts von ihrer sessen Anziehungsfrast... Meine Feder konnte oft dem schnellen Dictiren kaum folgen. Ihr Gedächniß blied ihr fast immer treu, und die Bilder ans ihrer eigenen bewegten, thatenreichen und ereigenisvollen Bergangenheit die in die Kindheit hinad standen klar vor ihrer Seele. Morgens 4 Uhr saß ich ichon am Schreibtisch, ihrer Ermahnung solgend: "Schreibe schnell, nimm die Augenblicke wahr, du hast mich nicht mehr lange, ich gleiche einer Sterbenden!" Dann rief sie auch: "Schreibe fleißig, es ist für dich, ich werde ja den Druck nicht überleben!"

Mitte December 1853 war bas Werf beenbet. Seine Beröffentlichung erlebte Gelmina nicht mehr (fie ftarb am 28. Januar 1856), aber wol noch die Freude, daß Barnhagen von Ense, welchem das Manuscript sofort zur Correctur zugesandt wurde, fich über den Inhalt dieser Memoiren in einem an helmina gerichteten Briefe aufs anerkennendste aussprach. Er sagt in diesem Briefe unter anderm:

Das Wert ift mit fo eigenthumlicher Raturlichfeit und Un= muth gefchrieben, bag man ihm ben größten Reig nahme, wollte man barin etwas veranbern; felbft mo bie Rachlaffigfeit etwas auszuarten fcheint, im gallenlaffen bes Fabens und Bieberaufnehmen beffelben, im Bor- und Burudgreifen, mochte ich gu feiner Abbuife rathen, ba bie Gigenheit bes Gangen gerabe barin befteht, ein Erzeuguiß unmittelbarer Eingebung und freier Dittellung gu fein. Denn fo wie es ift, ift es fein beftes Cob. Sie baben einen überaus reichen, mannichfachen und wichtigen Bebeneftoff mit kichter Gand anmuthig vorgeführt und entfaltet ... Die großen Greigniffe und Berhaltuiffe einer verhangnifvollen Beit, Die bebentenbuen Verjonlichfeiten, welche biefer Beit anges horen, und Die eigenen Schicffale, welche fich burd ben großen Beltwirrmarr burchwinden, alles führt zu hobern Anfchauungen, gu fruchtbaren Betrachtungen. Genng, bas Buch macht 3hrem Beift und Ihrem bergen Die größte Gore, und ich zweifle nicht, bağ es bei ber Lefemelt eine gunftige Aufnahme finben wird u. f. w.

Bertha Borngraber verfichert, bag bie Dichterin bei Borlejung biefes Briefe Freubenthranen geweint habe. Meiter mochten wir aus bem Borwort fur jest nur noch folgende gegen Wilhelm von Chegy gerichteten Borte ber herausgeberin anführen: "Es ift mir ein schmergliches Befuhl, bağ wieber Gelmina's eigener Cobn, Berr Bilbelm von Chegy es ift, welcher abermale bas Unbenfen ber Tobten beunrubigte, indem er ihren Ramen mit feinen Anflagen und Schmabungen in Berbindung brachte." Bir haben oben gwar verfprochen, Wilhelm von Chegy's Un= griffe, bie um fo weniger taftwoll waren, ba fie noch por bem Erfceinen bes Buchs unternommen murben, bier nicht weiter zu ermabnen; aber wir fonnen une boch nicht verfagen, einige gerabe bierber baffente Borte bes Gobnes anguführen, in benen er feine bribumlichen, jebem Lefer bes Buche burch beffen Son und Inhalt fich von felbft widerlegenden Unfichten von ber Unechtheit Diefer Diemoiren in gang eigenthumlicher Beije zu begrunben fucht. Er fagte namlich im "Morgenblatt" vom 10. October: Ein anderer Grund für die Bermuthung der Unechtheit liegt in der Art, wie Helmina ju arbeiten und von ihren Arbeiten zu reben pflegte. Wenn fie etwas schreiben wollte, meldete sie swielen Freunden als möglich, es sei der Bollendung nahe. Stoßweise arbeitete sie dann mit dem Feuer eines Renupferdes, wozu sie vorzugsweise jene Stunden auszusuchen liebte, in denen man sonst zu schlasen pflegt. Der Eiser erlahmte jedoch sehr bald wieder. Wären aber trop allem Jögern die Denkwürdigkeiten dennoch bei helmina's Ledzeiten auch nur halb und halb fertig geworden, so wurde sie überall nach einem Berleger geschrien haben.

Welche Ausbrücke eines Sohnes, von seiner Mutter zu fagen: sie habe stofweiße mit dem Feuer eines "Rennspferdes" gearbeitet und sie würde, falls ihre Denkwürz digkeiten bei ihren Lebzeiten nur halb und halb fertig gesworden, überall nach einem Verleger "geschrien" haben! In letzterer hinsicht ist übrigens zu demerken, daß, wie die Herausgeberin im Borwort erklärt, die zur heraussgabe erforderlichen Schritte durch eine Krankheit, welche sie nach ihrer Rückehr in die Heimat als Folge der heftigen Gemüthsbewegungen an helmina's Sterbelager heimsgeschaht, längere Beit hinausgeschoben worden seien, sodaß sie erst viel später als sie gehosst, die Reise nach Leldzig antreten konnte, um, wie es ihr Warnhagen selbst gezathen, das Wert der Verlagshandlung F. A. Brockhaus anzubieten.

Bir geben nun ju bem Inhalt ber Denfwurbigfeiten felbit über, beren erfter Abidnitt fich mit bem Entwickelungs= gange und ben Schicffalen ber Raturbichterin Anna Luife Rarfdin, ber Großmutter Belmina's, befchaftigt. Dit Recht bemerkte Barnhagen über dieses Rapitel in feinem oben= ermabnten Briefe: "Bon ben frugen Rampfen ber Rarfoin bis zu ihrem eigenen fpaten Ringen ift eine Steigerung, ber man mit eifrigem Antheil zu folgen gezwungen ift und bie einen faft tragifchen Ginbrud macht." Wie interessant ift foon ihr frubestes findliches Berhalt= mik mit jenem von ber Ratur forverlich vermabrloften. aber mit Beift und Berg begabten Birtenfnaben (er unterfcreibt fich in einem fpatern Briefe an bie Rarfchin "Johann Christoph Marg Graf", was wol Margraf ober Marggraff heißen foll), ber beim Beiben ber Rinber Anaben unb Madden um fich zu versammeln und ihnen aus Bolks: büchern und Wolksschriften vorzulesen vflegte, und die fleine Anna Luife zuerft mit geiftigem Nahrungeftoff verfab, indem er überallher Bucher herbeiguschaffen mußte, welche die angebende junge Dicterin abende abbolte, um fle unter ihrem Ropftiffen zu verbergen und vor Tages= anbruch, wenn noch alles im Baufe folief, barin gu Sie murbe fpater berühmt, vertebrte mit ben bochften Berrichaften und gefeierten Dichtern und Belehrten und nahm in ben vornehmften Befellichaften bie über= idwengliditen Sulbigungen entgegen, aber noch in ibrem fpatern Alter geftand fle, bag jene brei Commer, bie fie bom breigebnten bis jum funfgehnten Lebensjahre in Befellichaft jenes Knaben gugebracht, bie iconften ibres Le= bene gemefen. Diefe Mittheilungen werben um fo werth= voller, ba Bertha Borngraber ber Enfelin Anna Luifens vieles über lettere zu ergablen mußte, mas, bisher un=

gebruckt, ibr von ihrem Bater überliefert werben im und nun biefem Rapitel einverleibt ift. Die Ruite war befanntlich zweimal hochft ungludlich verbeitefich wurde von beiden Mannern gefchieben, und et mit fich von felbit, bag Belmina bie Could bavon ausidei lich und einseitig auf die Manner wirft, welche nicht f waren , ben ,, Genius" und ,, bas heilige gener" ber Si Wenn fich ihr erfter Dans u terin zu begreifen. Thatlichkeiten zu Schulden kommen ließ und ihr mei Rarich, fich bem Damon bes Trunte ergab, fo ift i zwar febr folimm; aber es lagt flo bod fragen, of & Luife an biefen Exceffen ihrer Manner nicht mitfol war. Belmina felbft ergahlt, bag bie Rarfdin, und p am Sonntage, ihre beiben alteften Rinber in am zerriffenen Kleibern in der Stube umberlaufen lich, mabrend bas britte vor ihr, bas vierte noch gang fi auf ihrem Shofe fag, brachte fie eine eben in bet & gehörte Bredigt in Berfe! Belmina erkennt barin m lich einen Beweis ihres Genius, aber ein armer, facher Schneiber beirathet eine Frau nicht um ihret " tifden Genius" willen, fontern er beirathet fie, fle fein Sauswesen in Ordnung balt und, flatt \$ gu flicen, ihren Rinbern bie Rleiber flictt, fatt in eine Lude in ber Literatur mit Reimen gu ftopfen, Manne bie Strumpfe ftopft. Alle Achtung vor ben nius, auch in ber Perfon eines Frauengimmers! ber Benius beschäftigt fich nicht mit ber bochft unf baren Aufgabe, eben gehorte Predigten in Reime gul gen. Alle Achtung vor ber Mutter, bie vielleidt Nachte zu literarifchen Arbeiten verwendet, um mi honorar ben Ihrigen zu Gulfe zu kommen; aber Achtung konnen wir boch einer Frau nicht zollen, i mit ganglich zwed = und nuplofen trivialen Reim abqualt, mabrent bie Rinber nach Brot foreien mi gerriffenen Rleiber gegen ben Orbnungefinn ber I lautes Bengnif ablegen. Freilich vertheibigt bier fel wie wir fpater noch feben merben, ibre eigene ! bie Privilegien ihres eigenen "Gentus". Um fe kennenswerther ift es, bag bie Berfafferin, bei alle wunderung bes Salente ihrer Großmutter, bod ; bag fle fpater in ber Poefie auf falfche Bege ge fei; Ramler habe fie mit ben Flittern ber Drut umbangen, ihre Schwungfraft gelahmt und fie auf . gen einherschreiten gemacht". Belmina fabrt ban "Bum Glud trug fle fein Jod nicht lange, und in nachher felbft wieder, boch niemals mehr fo wie die Mythologie blieb ihr ankleben, ihr, ber rein bei innig driftlichen und mahrhaft vollethumlichen Die Rur hatten wir einige zu harte Ausfalle gegen Ri bem fie fogar vorwirft, unbewußt ber "Reiber" ba fchin gewesen zu fein, und Phrafen wie folgente: (Ramler) faß auf einem Thronfeffel von Barre Golb ausgeschmudt, mabrent fle, eine fometternte hoch in Luften schwebte", hinweggewünscht. Sicherid bie Rarfdin, bie niebern Umftante, aus benen fie be ging, und bie Beit, in ber fle lebte, in Betracht ge eine gang ungewöhnliche Erfdeinung, und es find ter ihren Gedichten einzelne, wenn auch nur wenige, iche durch Energie sowol des Ausdrucks als der Empadung noch heutzutage überraschen; aber wie fast bei en sogenannten Naturdichtern unter den modernen Bölen (seltene Ausnahmen, 3. B. Burns abgerechnet) zeigte bei ihr der Hang, sich in den herkömmlichen correcten rmen der Kunstdichtung zu bewegen und sich in kunster Bornehmheit des Ausdrucks über ihren Stand zu eben, schon lange vor der Zeit, als Namler sie in die zule nahm. Im übrigen enthält dieses Kapitel so niche Züge, die zur Kenntnis der damaligen Zeit, ihrer dung und Sitte von culturhistorischem Interesse find, die Schilderung der letten Lebenstage der Karschin waleich rührend und ergreifend.

jugleich rubrend und ergreifenb. In biesem Abschnitt bes Buchs wird auch ber Tochter Rarfdin, ber Mutter Belmina's, gebacht, auf bie etwas von bem poetischen Salente ber Raridin vere, und auch in biefen Mittheilungen verfolgt Belmina n Bwedt, ben poetischen Benius im Rampfe gegen faijde Berbaltniffe barguftellen. Schon im Benfionat be Raroline, wie Belmina verfichert, "fnechtifch gur eit angehalten", "bespotisch behandelt". Dugten boch ben Stichen "bie Faben gegablt werben", mußte fie "feine feibene Strumpfe" ftriden! Sie wurde bann ihrem eigenen Dheim verheirathet, und wir wollen glauben, baß bies ein febr unnaturliches Berhält= war; wir wollen es in biefem Ball gerechtfertigt n, wenn Belmina fagt, Raroline habe "mit bluten= Bergen bas Opfer gebracht, bas ihr thrannifch ab= ngt wurde". Der Fluch ber ungludlichen Beirathen it eben burch biefes poetische Befchlecht wie ein un= inbares Berbangniß zu geben. Rach neunjähriger wurde Raroline von ihrem Dheim und Gatten ge= m, ober wie fich helmina poetischer ausbrudt, es g ihr, "bie Rette von fich ju malgen, unter ber fie 38 gefchmachtet batte". Bier Jahre barauf ichloß fie teues Band "wider ihre eigene Ueberzeugung, die verfundete, fie wurde nicht gludlich fein", nämlich em zweiundzwanzigjährigen von Rlende, Sohn ber rin von Rlende, einer "abelftolzen, ehrgeizigen" , welche fic ,, ber Tochter ber Raricin ju Fugen fen und unter ftromenden Thranen bas Leben ibres 8 von ihr erfleht hatte; benn er versagte Arznei Rahrungemittel und wollte fterben, wenn fie nicht einige würde". Das klingt fo romantisch, bag wir lauben möchten, bier fei mehr Dichtung als Wahr= Auch biese Che wurde geloft infolge ber Inn ber Dajorin, welche in Gegenwart einer Freunichworen , ,, ihr Saupt nicht fanft zu legen, bie biefes getrennt fei". Die Familiendronit ober bie Fa= bichtung fügt bann weiter bingu: "Dit ihr verbun= alf ihre rankevolle Tochter und ein unwürdiges scho-Beib zu Diefem Werke ber Finfternig." Inbeg Gel= gieht "einen Schleier über biefe Begebenheit", Die m Mutterfchos gur Baife machte"; aber fie theilt ericht mit, welches bie greife Rarfchin an ihren egerfohn richtete und welches mit ben Borten beginnt:

Bieberfehren willst bu nun? Denfft ber Tochter zu genießen Und in meinem Arm zu ruhn, Benn du erft zu meinen Fügen Ginem Burme gleich gefrümmt, Bis du endlich mich Sätteft umgestimmt? D bu Falfcher, schäme bich! n. f. w.

Schätbarer als biese Leiftung war bie Bereitwilligkeit, womit die Rarfchin von nun an "liebreich ihren kargen Biffen mit Tochter und Enkelkindern theilte". Eine große Breude gewährte ber alten Dichterin bas Wohlwollen, womit die Gedichtsammlung ihrer Tochter, der Freifrau von Klende, begrüßt wurde. helming bemerkt:

Diese Lieber, welche ein Reicharbt, ein Rellstab und ans bere Componiften von geschättem Talent mit ihren Tonen begabten, erlangten Liebe und Anersennung und flangen unverz geffen durch eine neuere Zeit, vor allen die sapphische Obe "An Myrrtill".... Unter den Lesern gab es viele, welche die Tochster nun über ihre Mutter stellten. Man fonnte fagen, sie hatten recht, wenn nicht der Geist der Zeit bei jedem neuen Beits abschnitt der Kunft eine neue Gestalt brachte und gewissermaßen die frühere Beit gertrummerte.

Man fieht, daß Gelmina biefen Gegenstand mit einer ungemeinen Wichtigkeit behandelt, die er ohne Zweifel nicht verdient, benn an ursprunglicher Kraft standen die Gedichte der Freiin von Klende sicherlich weit unter benen der Karschin. Doch über ben Geniesegen (ober sagen wir besser "Geniesluch"?) ihres Geschlechts kann helmina nicht begeisterte Worte genug sinden. Auch ihre Urgroßmutter, die Mutter der Karschin, war in ihrer Art ein Genie. Helmina schreibt von ihr, die eine Försterstocheter war:

Ihr Buche und gragiofe Saltung machten fich auf ben Blid bemertbar. Ihre Gefichtebilbung war nicht regelerften Blid bemerfbar. maßig fcon, boch fein und angenehm. 3hr Auge mar blau und forechend, ihre Saut weiß und bas Baar glangenb fcmarg. Sie befaß zwei en zudende Talente, Die man in biefer Begend noch niemale in foldem Umrange gefannt. Sie tangte unvergleichlich: fie hat wie der Bogel über dem Baffer gleichfam nur über bem Boben gefcowebt. . . Wenn fle bei Feftlichteiten tangte, firoms ten Bufchauer aus bem gangen Stabtchen berbei, und ftanben bichtgebrangt an ben Fenftern, um fie tangen gu feben. Doch entgudenber mar ihr Gefung, felbft noch in ihrem funfunbfeche zigften Jahre. . . . Sie fonnte mit unglaublicher Leichtigfeit in lauter fleinen R ngelfreifen Die Stimme bis jum bochften Erile ler erheben, in lauter neuen unerhorten (!) Einen fcmebte fie allmählich wieder herab und fchmolg in einen Seufger gurud. Much Dichterin war fie, obgleich fie ihre Lieber nicht auffchreis ben fonnte. Gie fang oft Lieder, ju welchen fie felbft Delos bien schuf.

Bon einem mannlichen Mitgliebe ihrer Familie lefen wir gelegentlich, er fei , ausgezeichnet in feiner Runft als Buchbinder" und auch in ihm glube "ber dichterifche Funke, ber beinahe allen Familiengliebern ber Karfchin eigen ift".

In dem zweiten Rapitel des erften Theils macht uns helmina mit ibrer Jugendgeschichte und ihrer erften Berbeirathung befannt, rie wie alle Berehelichungen in diefem wunderlichen Geschlecht ein sehr klägliches Ende nahm und wie sich von selbst verfteht ohne die geringfte Schuld Helmina's. Ungeregelte Romanlecture scheint fie, wie so unendlich viele Frauenzimmer in unserer Zeit, schon in früher Jugend verdorben und mit der Welt, wie sie ist, auf einen gespannten Fuß gesett zu haben. Sie selbst sagt, daß ihr schon früh das Leben "nackt und durr" erschienen sei, daß sie Wenschen und Dinge ersehnt, wie sie in ihren Buchern standen. Leider produciren unsere Romanschriftsteller meist ganz andere Wenschen als diese in Wirtlichkeit sind; die Welt will einmal belogen sein, und so belügen sie die Welt, zuweilen weil sie selbst das Leben nicht kennen, öfter aber mit dem vollen Bewustsfein, daß sie lügen.

Doch ebe wir auf ihre erfte Beirath etwas ausführlicher ju fprechen tommen, wollen wir noch eines Moments aus ihrer Jugenbgeschichte gebenten. Da fie einiges Talent jum Blumenmalen zeigte, murbe fie zu bem berühmten Chodowiecki, über welchen ichon in bem vorbergegangenen Ravitel fich einige interef= fante Bemerfungen fanben, in bie Lehre gegeben, ließ fich aber ofter bei feinen Bucherbretern ale beim Reiß: bret finden, und Chodowiecki ftorte fie in ihrer Leferei nicht, weil er balb einfah, bag aus ihr feine Malerin ju machen fei. Gier las fie die damals beliebteften Domane wie "Rarl von Rarleberg", aber auch hippel's Roman "Lebensläufe in auffteigender Linie", ber, wie fie fagt, machtig in ibr. "gewirft". Bieles in ihrem Leben erklart fich aus ber falfden Erziehung, bie ihr zu Theil Sie gefteht felbft, baf ihre Mutter ihr zwar Renntniffe beibrachte, aber alles verfäumte,

was bem, hauslichen Treiben Schmudt und Zierde gibt und ben weiblichen Fleiß durch anmuthige Zwecke spornt und erheitert. Auch vereinsamte fie fich und mich sofehr, daß ich inie Geslegenheit fand, gluckliches, geordnetes, an löblicher Thatigkeit und finnigen Genufen reichhaltiges Familienleben grundlich zu

beichauen und verftandig gu murbigen.

Ungludlicherweise murbe fie, unreif wie fie mar, ichon in ihrem fedigebuten Lebensjahre an einen Baron Saftfer verheirathet, ben fie nicht liebte, welche Entbedung fie aber erft am Bochzeitstage gemacht zu haben icheint, nach= bem Baftfer am Tage vorher betrunten nach Saufe getommen war. Gie verfichert auch, bag fie, als ber Brebiger gefommen, fich in ein Rebengimmer eingeschloffen und durch bie Thure erflart habe, fie murbe nicht bei= rathen; erft ben einbringlichen Borftellungen eines Lieutenants von Rahlenberg fei es gelungen, fie zu bewegen, baß fie fich trauen ließ. Die Che mar eine febr unglud: liche: "Baftfer verschwenbete unfinnig, Schulden murben gemacht und blieben unbezahlt." Indeß gefteht fie, bag bie Balle und Bidenide, zu benen haftfer fie geführt, ihr gefallen hatten; in ihrem weißen Ballfleibe, mit bem Rrang in den braunen Loden, fei fie fich wie eine blenbenbe Schonheit vorgefommen, und ihre Bebichte, "bie voller Bebler maren", hatten ihr infolge ber Somei= deleien, bie man ihr baruber fagte, portrefflich gefdienen. Diefes luftige Leben enbete, wie es gewöhnlich enbet, mit ganglichem Berfall bes hauslichen Blude. Belmina fluchtete jur Mutter und reichte, ale Bafffer ben Berfuch machte, ihren Bruber um ein Rapital von 4000 Thalern

zu betrügen, bie Scheibungeflage ein. Belmina ergablt nun eine romantifche Gefchichte, bag nämlich Saftfer vor ibren Augen ein Glas Gift gettunten, wozu fie "gelächelt" habe. Db fie in bem Augenblid, mo er bas Glas leerte. icon vollkommen bavon überzeugt mar, bag er nur Romobie fviele, geht aus ber Darftellung nicht gang flar bervor. lleberhaupt läßt fie ben gangeu Borgang in etwas romanhaftem Duntel, fobag man bavon benten fann, was man will. Ebenso bubide ift bie Bemerkung: "Biele Jahre nach biefem Borfall fagte mir ein Freund, mein Bruder fei um das Gelb getommen. Doch ich hoffe, biefer Freund hat fich geirrt. Die bat mein Bruber über biefen Begenftand mit mir gefprochen." Der Lefer weiß alfo nicht, ob Baftfer ale ehrlicher Mann bafur geforgt, ihrem Bruder ble 4000 Thaler gurudguerftatten ober ob er ihn barum betrogen habe. Belmina ficherlich mirb et gewußt haben; benn bas foll fle uns nicht einreben, baf fie über einen fo wichtigen Gegenstand, um beffentwillen hauptfächlich fie fich von ihrem Gatten icheiben ließ, nie mals mit ihrem Bruber verhandelt haben follte. Freilich fonnte fich bei biefer Stelle ihr Bemiffen vielleicht binter bas Wort "gefprochen" fluchten; benn unfere Biffens befand fich diefer Bruder bamals gar nicht in Berlin und auch fpater hat fie ihn wol nur febr fluchtig gefeben, in Augenbliden, bie man fich burch bie Erinnerung an eine unangenehme, obicon wie wir glauben gur Bufriebenbeit bee Brubere erledigte und überhaupt vollig in ben bin: tergrund getretene Sache nicht truben wollte.

Bon großem Interesse sind ihre Erinnerungen an Jean Paul, bem sie als seine Berehrerin einen Brief geschrieben hatte, "bessen Ansang vortresslich war, benn er stand wörtlich in Jean Paul's "Gesperus»". Jean Paul antwortete nicht, schrieb aber seinem Freunde Ahleselt, berselbe solle ihnt zu Gelmina führen, wenn er (Jean Paul) nach Berlin käme. Jean Paul kan und sprack auch bei helmina vor. Sie schreibt:

Bean Paul's Erscheinung hatte nichts Auffallendes; feine einsache Kleidung paste zu feinem Gestcht und Wefen. Auf feiner Stirn thronte Licht, auf seinen Lippen Anmuth und Milbe. Seine hellblauen Augen leuchteten in sanfter Glut. Seine Bowegungen waren im Ginflang mit solner Ginfacheit und feinem naturlichen Anftanb. Bielleicht wurde seine Erscheinung einem Unfundigen nichts von seinem Genius verrathen haben u. f. r.

Mie habe fie ihn laut lachen hören, fagt fie weiter, ,aber fein Lächeln mit bem Augenstrahl war Fruhling". Die enthusiastische Wärme, mit welcher Gelmina noch alt Greisin über Zean Baul schrieb, macht ihr alle Ehre; aber Zean Baul war auch wol wie wenige Schriftseller so geeignet, sich überall Liebe und Wohlwollen zu erwerben und sich ber ihm gezollten Verehrung wurdig zu zeigen. Sie schreibt:

Gutiger und milber war nie eine Große als er: hingebung eines Rindes und findliches hinnehmen beffen, was von herzen fam, hat kaum fonft wer auf Erben je in diesem Grabe geubt. Er war babei so hold und herzig, daß fich Gutigkeit, Mibe und Rachficht von Freude über und nicht unverscheiden ließ; benn alles sah er von der fchonften Seite, trug auf alle Erischeinungen die Reinheit und Echtheit und die Fulle innern Reichthums über. So oft ich ihn sah, und wie oft war das

amale und 22 Jahre frater, tam nie ein unfanftes Bort ges en Abwefenbe über feine Lippen.

Das lettere Lob pagt auf fo wenige Menfchen und amentlich auch auf Schriftfteller (biefe "inbiscreten butide", wie einmal Schiller fie nannte, obicon auch t in feinen Briefen gerabe nicht immer febr biecret war), af wir es eigentlich mit gesperrten Lettern batten ber= orbeben follen. Um fo auffallenber mar bei ber Milbe ean Baul's die Barte, womit er über Schiller's Dich= ungen urtheilte. Belmina fprach einft gegen Bean Baul nit Entzuden von "Don Carlos" und ben "Ibealen"; i überraichte Jean Baul fie burch folgenden Ausspruch, r ihr webe that: "Schiller ift falt! Sie fühlen bas st nicht, Gie werben es noch fühlen! Schiller ift Gis, ift ein Gletscher, nie Sonnenstrahl mit göttlichem Bur= arfpiel, warmen Burpurtonen; eilen Sie bin, Sie finden eber Glut noch Leben" u. f. w. Diefes Urtheil Jean laul's, ber fonft, wie Belmina verfichert, über Dichter nd Literatur zu fprechen vermieb, ift um fo auffallenber, a auch Bean Paul zu ibealifiren liebte, obicon feine bealgeftalten allerbinge einem gang anbern Genre anges iren ale bie Schiller'fchen. Er felbft außerte fich gegen elmina über biefen Buntt: "Man wirft mir vor, daß Beale ber Bolltommenheit in ben Beftalten bargeftellt, tich gefchaffen. Rein, ich babe nur Mangel unberührt laffen, die ich nicht schilbern wollte." Da entfteht nun ilich bie Frage, ob und inwieweit es einem Roman= rifisteller, ber bas wirkliche Leben ju fcilbern vorgibt, aubt fei, an feinen Belben und Belbinnen nur bie inzenden und edeln Seiten hervorzuheben, ihre Mängel er abiichtlich unberührt zu laffen. Belmina felbft be= rft einmal febr richtig:

Man fanu Jean Paul ben Borwurf nicht ersparen, bag er Frauen etwas verweichlicht, ihre Ansprüche an hausliches ud zu febr in die Sobe geschraubt, daß er die blos haussen Frauen, die er die verfochten, vernähten, verwaschenen auen heißt, zu ungerecht behandelt und zu sehr für diesenit eingenommen ift, die seine Schriften lesen und fur den chter gluben.

Dabei ift fie aber boch wieber ber Anficht, bag fein hter fo flar wie Jean Baul bie Frauen verftanben. , er verftand fie, besonbere aber ihre Reigung und wohnung, von ben Mannern nur Bulbigungen und meideleien in Empfang ju nehmen, felbft wenn bie ere Stimme ihnen fagt, bag es auf Roften ber Wahr: geidieht. Daber werben von ben Schriftftellern bei beutn Frauen meift nur folde wirkliches und bauernbes Glud den, welche biefer hauptleibenschaft bes weiblichen Beecte genug zu thun wiffen. Natürlich vermengen wir Jean ul nicht mit jenen 'gewöhnlichen frivolen Complimen= nachern, bei benen bloges Mundwerf ift, was bei n Baul boch wirfliche Bergenssache mar. Er mar ubig bis zur Leichtgläubigfeit, und Blasperlen, wenn nur funtelten, galten ihm oft fur echte Berlen. "Der ein", bemerkt Belmina, "tonnte ibn vermoge feiner muthigfeit gewinnend taufden, vorzuglich mo ber Bauber Jugend und blübenber Reize ber Taufchung ju 859, 25.

Sulfe tam. Doch die Entlarvung entfrembete ihn bitter, und er blieb auf ewig abgewendet."

In allen Stellen, in benen fie über Jean Baul hans belt, erhebt fich helmina zu einer Berebsamkeit, wie sonkt nie wieber. Riemand, behauptet fie, habe vollkräftiger auf das beutsche Gemuth eingewirkt als Jean Baul; er stehe in seinen Dichtungen einsam auf seiner höhe, er habe keine Borgänger gehabt und werbe keine Nachfolger haben; die Zeit werde seinen Werken noch erkt recht entgegenreisen und die meisten seiner sogenannten Absprünge als durch innere Nothwendigkeit bedingte und zum Ganzen gehörige erkennen; innere volle Wahrhelt sei ihm über alles gegangen; und was der Unverstand in seinen Dichtungen für Manier halte, sei Eigenthümlichsteit gewesen. Sie sagt weiter:

Kinber waren und blieben ihm das Liebste und Lieblichste auf Erden, und nichts war reizender als wenn er mit Kindern sprach. Innig weitfühlend wie mit einer Jesusseele schöpfte er aus dem Born des Lebens die Bitterfeit unvertilgbarer Schmerzgen, aber er war auch gleich mit dem Troste da. Alle seine Nachtfücke tragen am Rande ihres Porizonts den Schimmer des ewigen Morgens und der Hedyerusstrahl dringt durch alle ihre Wolfen, durch alle Schatten ihres Urwaldes. Er führt in die düstern Hutch die Sammers ein, doch er zeigt den Sonnensftrahl, der durch die fleine Feusteröffnung in die rauchgeschwärzetaft, der kurch die Wange füßt, die der Tod schon umsdämmert. Er reißt Welten in Trümmer, um einen himmel zu dauen.

Sie fagt ein anbermal:

Roch regieren Bahn und Brrthum bie Belt, und bem Golbe allein wird gehulbigt. Recht wie jum Sohn bes Elends erschlieft allerorten die holle die Schabe bes Erbenschofes, nach welchen die Begier schmachtend langt, wie Tantalus am Quell, nach welchen Die Armuth ftohnend feufat und hungernb ringt. Balb wirb man nur Millionen auf ber einen Seite. Berfchmachtenbe auf ber anbern und nichts mehr in ber Ditte liegen feben. Damale floften weber Beit noch Menfchen fo trube Borberfagungen ein, bie Belt mar genugfam, Genug und Freube waren noch wohlfeil und leicht zu erlangen; jest werden fie erjagt und nichts als fie hat Werth für die Daffen. Das Ueberbieten und Steigern aller Genuffe fteigert auch bie Forberungen ber Bemuther. Ein großer Theil ber mannlichen Jugend gleicht wandelnden Leichen, vor ber Beit ber Reife tritt bie Erichopfung ein. Derfelbe Dunfel, ber Gott vom Throne flogen mochte und fich felbft fur gottlich balt, weil er bas Gottliche lengnet, fcamt fich tugenbhaft gu fein, verspottet jebe eble Reigung in anbern und brudt bie eigene nieber. Bie felten wirb bem Beobachter bie Freude, rein menfchliche Menfchen gu feben. D, es war einft anbere, und unter ben Beffern war Jean Baul einer ber Beften. That und Behre waren bei ihm ungertrennlich. Gein innerer Denich war von vollenbeter Schonheit; biefe hatte er erftrebt, indem er nach Bahrheit rang.

In biesen und antern Stellen, obschon fie hier und ba an zu startem Auftrag und an Sperbeln leiben, verräth sich, meinen wir, ein nicht unbedeutendes Schreibetalent, das sich zugleich lebendig und ungekunstelt auszudruden wußte. Ueberhaupt fehlte es ihr nicht an Anlagen. Aber es ging ihr wie den meisten talentvollen Schriftstellerinnen: sie beschäftigte sich mehr mit den Personen als mit den Sachen, und Ideen wurden ihr lieb oder verhaßt, je nachdem ihr die Bersonen, welche sie

auslurachen, lieb ober verhaft waren ; fie fcheute jebes grundliche Studium; mur was im gefelligen Berfehr ibr anflog, intereffirte fie, mer was fie im Spazierengeben auf bem Bege fant, pfludte fie. Bafrent ber Beit, in ber ich fie kannte, las fie fo gut wie gar nichts; booftens ban fie einmal in einer Conbitorei einen flucktigen Blid in Die Reitungen warf. Um Die neuern Literaturericheimungen fummerte fie fich febr wenig; Aberhaupt mar ihr Die Literatur in ihrer Gigen= icaft als gefoloffener Organismus, als ein fich confequent fortentwickelnber geiftiger Proces giemlich gleichgultig; nur mas bie Literatur an gefellichaftlichen und verfonlichen Begiehungen, namentlich aber an birecten Beziehungen auf bas weibliche Befchlecht und beffen fociale Stellung bot, mar ihr von Berth. Bu Saufe fich ihren Erinnerungen bingeben, auch wol ein Liebchen bichten und mit ber weiblichen Bebienung habern, Befannte befuchen, conversiren, fpagieren geben, gum Frühftud auswärts ein Shoppden trinfen, bas mar bamale ihr Leben und wirb es fo giemlich immer gemefen fein. Dan erftaunt, baf aus einem fo gerfahrenen, bin = und bernippenden Schmet= terlingsbafein bod ein Refultat wie biefes "Unvergeffenes" bervorgegangen ift, Aber ihr naturlicher Inftinct, ihr beweglicher Beift, ihre ebenfo rafce als fcarfe Beobach: tungegabe, bie Erfahrungen eines langen und intereffanten Lebens und Die Früchte, welche ber Umgang mit fo vielen ausgezeichneten Berfonen beiberlei Gefdlechts ihrem empfänglichen Beifte abwarfen, bedten bie vielen Mangel und Ruden in bem Tapetenwerf ihrer Bilbung gu. Inbeg verfügte fie boch über einen hubfchen Borrath ger= ftrenter Renntniffe, die ihr auf ihrem Lebenswege angeflogen waren und mit benen fle im gangen immer noch beffer hauszuhalten wußte als mit ihren Finangen. Sier= mit verband fie eine Theilnahme für politische Angelegen: beiten, wie fie bei beutschen Frauen febr felten gefunden with.

Rach einer langen Reihe von Sahren fab fie Bean Paul in Dregben wieber: "Ich hatte ihn feit 1800 nicht wiedergesehen", fdreibt fie, "und batte ibn nicht wieder= gefannt. 3d fucte vergebens feine Buge mit meinen Erinnerungen in Ginklang zu beingen; alles aufgelaufen, ausgebehnt, ber Dann und fein Beficht!" Gine gemiffe Entfrembung finbet bei einem Busammentreffen mit alten Befannten nach jahrelanger Unterbrechung in ber Regel fatt; eber lebt man fich in Die Gigentbümlichfeiten eines neugewonnenen Freundes ein, als in die Eigenthumlich= feiten eines frühern, bie, nach langer Trennung, für beibe Theile faft etwas Befpenftifches haben. Erft nach einiger Gewöhnung erfannte fie, bag in biefer "aufgelaufenen" Geftalt boch noch ber alte findaute Rean Baul Rede, obidon er, wie wir glauben, nicht mehr bie frubeen Sympathien fur Belmina hatte, ba thr jener "Bauber ber Jugend", fur ben Jean Paul fcmarmte, nicht mehr eigen war und bas, was fle auf poetifdem Gebiete dummifden geleiftet, fdiverlich geeignet fein mochte, einem Bean Baul für biefen ingwifden eingetretenen Dannel an jugendlichem Bauber Erfat zu leiften.

In biefen oft fehr pitanten berliner Mitheilungen, zu benen unter anderm auch die Erzählung von ber wunderlichen Entführung des Frauleins Etife von Bielefeld durch Leuchsenring ober vielmehr von der Entführung Leuchsenring's durch Fraulein von Bielefeld gehött, spielt nächstem Frau von Genlis eine hauptrolle. Frau von Genlis lebte damals als Erllivte in Berlin, und helming wurde durch ihre Blumenmalerei mit ihr befannt, ja erlebte schon fruh das Wergnügen, daß die Genlis an fie ein französisches Epigramm richtete. helmina schreibt von ihr unter anderm:

Sie besaß eine Runft sich angenehm zu machen, wie man selten sindet; sie sah aus wie Natur, und sie sauschte die meiften Menschen daunit, aber fie schweite diese auch, weil sie selbst sielen mochte, wie sehr ihre Maste ihr auf dem Sesicht brannt. Junge Personen sah sie am liedsten. Sie empfing mich mit aller Liedstofett, die sie ihrem Wesen zu geben vermochte, und ethol mich in meinen Augen auf eine schwindelnde Höhe. Was meine Autter durch ihre Treuberzigkeit an mir verdorden hatte, war nichts dagegen. Das Gist der Gentis war viel seiner, viel wirtsamer. Nicht um sie heradzuwürdigen sage ich dies alles; sie hatte alle die schönen und großen Eigenschaften, welche ich wo sonst aus einst in meinen Schriften gedriesen habe. Der himmel hatte sie nicht beschentt, aber die hölle hatte sie nicht vergeffen.

Wenn fie übrigens versichert, bie meiften frangofischen Emigranten, ihre Familien und beren Angehörige batten bie Benlis laut "bie Stifterin ber blutigen Greuel ber Revolution und ber ewig fluchwürdigen Ermorbung ba tonialichen Familie Frantreiche" genannt, fo vermogen wir bies fcmer zu glauben; benn mas hat Frau von Genlis mol gebacht, gefdrieben ober gethan, moburt ft fich einen folden Berbacht und einen fo welthiftorifden Rimbus zugezogen batte? Auf bas Schidfal Belmina's batte Frau von Genlie ben größten Ginfluß, ba fie bie Beranlaffung murbe, daß lettere nach ihrer Scheidung auf ben Ginfall tam, in Paris ihr Glud zu verfuchen und ber Krau von Genlis borthin zu folgen. "Did batte in Berlin bleiben, mich reblich bemuben und befire ben follen, mit meiner Banbe Arbeit meine Mutter ju erhalten!" ruft Belmina aus; aber fie fet, wie fie mit großer Offenbeit gefteht, leer und oberflächlich gewesen, ohne einen tichtigen Begriff vom Leben und ben Berball niffen und baber auch ohne Abnung ber Befahr, in bie fle ein foldes Treiben zu fürzen brobte. Dabei babe fle, mabricheinlich nicht zu ihrem Glude, trop aller gebler und Albernheiten in ihrer Erfcheinung und ihrem Befen etwas Beftechenbes gehabt, und fo habe man eine Rad: ficht gegen fle geubt, von ber fle nicht wiffe, "wo bit Menfchen fie alle berbefommen batten". Rurg, Belmine ging, ohne eigentlich zu wiffen, was fie ba anfangen follte, nach Baris und hiermit find wir bei bem mel intereffanteften und inhaltreichften Abfchnitt ihrer Dent: würdigkeiten angelangt. Berfonen und Buftanbe nehmen bier fofort großartigere Berbaltniffe an; benn ber Begenfat gwifchen Berlin und Paris mar bamale etwa berfette wie zwifden Familiengeschichte und Beltgefdicte.

Agermann Marygraff. (Der Befching folgt in ber nächften Lieferung.)

#### Religion und Boche.

1. Barabeln aus bem Buche ber fichtbaren Berte von Gott: bilf heinrich von Schubert. Manchen, Literarifchs artiftifche Anftalt. 1858. 8. 1 Thir. 14 Mgr.

2. hausgartchen für Kinder Gottes. Bon A. Siegfried. Berlin, Schlawit. 1858. Gr. 16. 1 Thir. 10 Ngr. 3. Das hobelied. Ein Singspiel. Metrifch übersetzt und er-läutert. Bon Schuler. Würzdurg, Goldstein. 1858. 8.

4 Die Brant ber Kirche. Lyrifch epische Dichtung von Karl Stelter. Breslau, E. Trewendt. 1858. 16. 12 Rgr. 5. Gelftliche Lieber eines elfastichen Zimmermanns aus dem vorigen Jahrhundert. Mit einer Biographie des Berfasters berausgegeben von Ernft Stahelin. Mit einem einleis tenben Bormorte begleitet von Wilhelm Badernagel. Erlangen, Deichert. 1858. 16. 9 Mar.

Bir haben an bie Spipe unfere hentigen Artifels einen Altmeifter auf bem Bebiete ber religiofen Dichtung gestellt; gwar nicht in gebundener Rebe, beren fich unfere Biffene Schubert niemals bedient hat, aber bem Geift und bem Befen nach. Denn gerabe bas poetifche Moment, mas feine Biffenfchaft unb feinen Myflicismus burchbringt, hat vielleicht nicht bas wenigfte baju beigetragen, um ibm bie vielen Bergen guguführen, bie er fich im Laufe einer langen und fruchtbaren fchriftftellerifchen Thatigteit gewonnen bat. Schubert gehort zu ben ehrmurbigen Greifengeftalten, welche bem Materialismus gegenüber ein lebenbiger, anichauungs. und erfahrungemagiger Beweis bafur finb, bei ber bobern Ginheit, in welche bas Geiftige und Das brielle bes Wenfchen gufammenfallt, nicht bem Materiellen, fon= bern bem Geiftigen bie Brioritat und Berrichaft gutommt. Die por une liegende Spatfrucht bes bald neununbfiebzigjahrigen Muwes bezeugt es auf bas glangenbfte, bag bier ein gealterter Rore per einen noch nicht gealterten Beift beherbergt. Denn wenn no bie finnigen Bebanten, benen man faft in jeber Barabel bes gegnet, bier und ba mehr als ju wunschen ware in einen etwas ins Breite gebenben Bathos verhullen, und wenn bie geiftreichen mpflifden Anschauungen manchmal in eine Polemit übergeben, Die mehr von einer mit bem gefchriebenen Bort ber Offenbarung Die Miffruschaft bevormunbenden Scholaft als von einer toles ranten Gottinnigfeit an fich tragen, fo fchreiben wir bas erftere ther ber gangen geiftigen Anlage und bas lettere eber ber Beits richtung ale ben Jahren bes Berfaffere gu. Er fagt am Schluß bet Berfe: "Die großen Thaten Gottes burch bas Wort vom Eten gefcheben noch taglich vor unfern Augen; bie Dacht biefes Bertes wirft noch ohne Aufhören unter une fort. Und nur ein anregendes Bort bee Lehrers, bas aus folch fefter Meberjengung von ber Bahrheit beffen hervorging, was er vertunbet, wedt in ben horern die gleiche Ueberzeugung. Das Schattenpiel ber vernünftigen 3meifel und ihre vernünftigen Wiber legungen treibe hinaus aus bem Tempel bes herrn, lag bie Sonne felbft hereinscheinen, und alle Schatten werben fich gerftenen." 3a wohl; alles an feinem Ort. Darum batten wir bie Polemit auch aus ben Schubert'ichen Barabeln hinweggewunscht, fie past nicht hinein: benn bie Parabel wendet fich an bas Gemuth, und aller Rampf ift ungemuthlich; die Polemit wendet fich an ben Berftand (ober foll es boch, wenn fie nicht blos wobiftifche Machtfpruche thun will), und tief eingehenbe verfanbesmäßige Discuffionen gehören in wiffenichaftliche Schriften, mit in Parabeln. Alfo alles an feinem Ort. Denn bag, um auf bie porbin citirte Stelle gurudgufommen, bie "vernünftigen Bweifel" — eines Leffing jum Beifpiel — ober mit anbern Borten bie gefammte Thatigfeit einer aufrichtig foofthenben Biffenschaft ebenso gut bagu biene, bas Reich Gottes auf Erben ju mehren und bie taglich vor unfern Augen fortwirkenbe Dacht Bottes ju verherrlichen, wie bies auf ber anbern Seite burch bie warme Aussprache einer innigen Bergensüberzeugungegeschieht, bas wird ein Denfer wie Schubert um allerwenigften in Abrede

Sehen wir min, was er in feinem neueften Berte ,, Bavabeln aus bem Buche ber fichebaren Werte" (Rr. 1) uns bietet. In einer ebenfo originellen und tief eingebenden, wie aufprechenben und auregenden Beife gibt er Gleichniffe, in welchen unter geiftreicher Auffaffung intereffanter und wichtiger Raturerfcheis nungen, balb in rein naturgefchichtlicher Daeftellung, balb im biographischer oder geschichtlicher Einkleldung, die Natur auf Gott, das Materielle auf das Geistige zurückgesührt wird. "Das Wort Gottes und die fichtbare Belt, welche burch biefes Bart gemacht ift, fteben gusammen wie Seele und Leib. In ber Ras tur, als in feinem Leibe, fpricht fich bas geoffenbarte unb ichaf-fenbe Bort in fichtbarer That und Geberbe aus." Das ift bie Grundibee, die überall hervorleuchtet, und mit beren Guife bie gange fichtbare Schopfung burchgeiftigt wirb. Der Lauf ber Geftirne ift wie ein Athmen Gottes; eine fynchathetische Bewes gung geht auch burch bie anscheinenb tobte Ratur, wie benn eine Rerze bie anbere angunbet, ber Magnet seine Kraft fortpflangt, Die Erbe felbft ein übermachtig großer Dagnet ift unb thr magnetisches ginibum, wir wiffen nicht, aus welchem alle gemeinen Duell der Befraftigung in Beltgebaube erhalt; ber Juftinet ber Thiere ift fortwirfenber Gottebgebante, ber über bie Erhaltung ber Gefchlechter macht; aber nicht bas Thier, nut ber Menich, burch ben ihm inwohnenben Geift aus Gott, hat fur bas Sein und Befen bes Gebers, nicht fur feine Gaben allein, einen wahrnehmenden erfennenden Simn. Das find eine gelne Gedanten, bie wir aus versthiebenen Barabeln willfurlich berausgegriffen haben, und wir beflagen es, bem Befer nichts Banges gur Probe mittheilen zu tonnen. Allein bie Ausführung febes einzelnen Themas ift zu grundlich und umfaffend und in allen ihren Theilen ju innig und harmonisch verbunden, ale bus furgere Stellen, aus bem Busammenhange herausgehoben, ein vollftanbiges Bilb bargubieten vermochten. Inbeg mogen bod einige Gage bier Blag finben, um jugleich ju zeigen, wie troffe lich ber Berfaffer es verfteht, frembartige Runftausbrutte in claffichem Deutsch vollig flar und verftanblich ju umschreiben. Wir funbfen an ben erften ber obigen Gebanfen an und geben eine Schilberung ber Contrifugal : und Gentripetalfraft, gwei Borte, welche ber Berfaffer febr fcon gu vermeiben weiß.

"Das Fortichreiten bes gebenben Menfchen auf feinem Bege befteht burch einen beständigen Bedifel bes Blieberfintens gum Boben und ber Biebererhebung. Die Dacht ber allgemoinen Schwere ift es, welche ben gangen Leib und insbefondere beim Geben ben aufgehobenen guß hinabzieht nach bem Blaneten, bet ibn tragt, Die eigene Bebenefraft bes Mustele erhebt ibn jum Weiterfchreiten auf feinem Bfabe. Die Schwingungen ber Lufts wellen, welche ber Zon erzeugt, find für unfer finnliches Borfchen noch mit Sicherheit erfonnbar. Ungleich weniger find bice bie Schwingungen ber Welben bes Aethers, welche nuch ben Bebren ber Bibpfif ber Lichtstrahl bei feiner prismatischen Berb theilung in die rothe ober violette Farbe hervorruft. Bei bem Lauf ber Beleforper auf ihren Bahnen burchbringen fich obne Aufhören und in einem fur unfer Wahrnehmen nicht unterfcheite baren Wechfel ber Drang jur Bengung nach ber anziebenben, herrichenben Bacht, welche, als Sonne, in ber Mitte ber Bahnen thront, und die Regung bes Schwunges, burch welche bas ger fchaffene Beben in eigener Rraft einhergeht. Beibe fommen bem endlichen Bofen gleichzeitig aus bemfelben Onell : aus ber Racht bes Schopfers, welche wie ber Athem in eine lebenbe Bruft, in bie Creatur eingeht und aus ihr ausgeht. Denn ber fie burchwirfenbe Bug ber Schwere nach ber herrschenben Mitte hin ift ber eingehende, ber Trieb jum Fortichwung ift ber aust gehenbe Athemaug. Dei ben lebenben Gefchopfen unferer Gicht-barfeit fteigert fich ober fintt mit ber Bollfommenheit ober Rraft bes Athmens zugleich auch bie Bollfommenbeit und Rraft bes gangen Befens. Co wachft auch bei ben Wettforpern bas Dag ber felbftanbigen Fortbewegung auf ber eigenen Bahn mit ber Anregung, welche als Bug ber Schwere aus ber herrschenden Dacht ber Mitte fommt. Be naber bie Sonne, besto traffiger und tiefer ift bie Bengung ber Banbelfterne nach biefet bin, befto fraftiger und ichneller aber auch ber Fortichwung ihrer

eigenen Bewegung auf bem Beg ber Babn."

Es folgt nun ber Beweis burch aftronomische Thatsachen, und baran fnupft fich bie gleichnisweise Deutung, bag, wie in ben harmonien ber bewegten fichtbaren Spharen bas Gebet ber anbetenben Cherubim une vor Augen liege, fo fcon bas Leben in ber Beit felig fei, wenn fein inneres, vor ber Belt verbors genes Athmen ein beftanbiges Beugen ber Demuth und zugleich ein Aufflug ber tindlichen feurigen Liebe vor ihm und gu ihm ift, ber bas Leben gab.

Sehr finnig find bie Betrachtungen, bie fich an Beffel's Worfchungen über bie großen, unfichtbaren, planetarifch bunteln Rorper, um welche ber Sprius, ber Brocpon, bie Spica unb ber Doppelftern a im Gentaurus je ihren Rreislauf befchreiben, anlehnen, und ber Uebergang, ber vom materiell Unfichtbaren und boch Gewiffen ju bem geiftig Unfichtbaren noch Gewifferm genommen wirb; ebenfo bie Bemerkungen über bas Selbstgefühl und bie parallelen Erfcheinungen in ber Thierwelt; ber Bergleich ber rubenben und ichwebenben Dagnetnabel mit ber Gebunbenheit und Freiheit bes Beiftes; bie Anwendung ber Photographie und ihrer naturlichen Bunber auf Gottes Schöpfers fraft und - noch fchlagenber - auf bas Bewiffen; endlich bie Barallele zwischen ber vom Stidftoff getrennten Lebensluft (wie ber Berfaffer ftete flatt Sanerftoff fagt) und ber im Buftanbe ber magnetischen Effase bis zu einem gewiffen Grabe ber Entsbindung von ihrem Leibe gelangten Seele. Der Berfasser bezeichnet biesen Juftand als einen ungewöhnlichen, meift frantshaften, bemerkt, bag bie Seele babei in jenen Gesichten und wunderbaren Offenbarungen, welche bie bethorte Menge als gotts liche zu preifen pflege, in eine geiftige Lebensgefahr gerathe, und ertlart fich entichieben gegen bie "Rafereien bes hochmuthigen Furwipes, mit welchem bie Schwarmgeifter unferer Sage einen Berfehr mit ber Geifterwelt, ja mit ber Gottheit felbft burch ein finbifches Gaufelwert ihrer Rinchographen und abnlicher Dinge zu erzwingen fuchten". Ueber bas Gellsehen selbst außert er fich in ber Barabel: "Das magnetische Mitgefühl." Er erinnert an ben Rompag. "Der Bol, nach welchem bas Enbe ber freis fcwebenben Magnetnabel hingefehrt ift, liegt von ihr in einer, im Bergleich mit ber Lange einer fo fleinen Rabel gleichwie unermeflichen Ferne ab, welche, wenn wir ben Ausbrud von einer bobern Lebensftufe bernehmen wollen, fur fie eine unfichts bare, unerreichbare ift. Der Rompag ift in feiner Art und nach feinem Maße gleichfam mit einem Bellgeficht begabt worben, welches über bie junachft fichtbare in eine unfichtbare Belt hinüberschaut. Auch bie Ratur bes Menfchen, felbft bes fleischlichen, fann bie Babe eines folden Bellgefichte empfangen, wels ches mit einer Rlarheit, als ftanbe es vor Augen ba, auch bas fieht, was bem Blid burd bichte Scheibemanbe ober weite Entfernung entrudt ift. Ja felbft bas, was noch nicht vorhanben und nicht geschehen, fonbern ein Runftiges ift, fteht vor Diefem Bellgeficht wie ein ichon Gegenwärtiges und Gefchehenes ba." Die Betrachtung geht fobann zu Analogien aus ber Thier-welt über. Auch bas Thier, wiewol unbewußt, tonne aus bem engen Rreife feines befonbern in Die weitern eines allgemeinen entrudt werben; fo bie Benne beim Bruten, fo jene Thiere, bie nicht blos von ber Ernahrung und Bflege bes eigenen Leibes hinweg, sondern die in den Tob geführt wurden, damit aus ihnen, wie aus ben aufgeloften Samenkornern die Saat eines neuen Gefchlechte bervorgebe.

Der Bergleich zwischen bem Ferngefühl bes Kompaffes und bem Fernfeben im Buftanbe ber magnetischen Effase hat viel Blenbenbes und Gewinnenbes. Der Denfch ift auf jebem Schritt und Tritt von fo viel unerflarten Bunbern ber Schopfung um: geben, bağ wir dem Berfaffer, gang abgefeben von ben fogenanns ten Thatfachen, bie Doglichfeit einer gewiffen Gutbinbung ber Seele von ihren regelmchigen Beziehungen jum Leibe gern zur geben wollen; rudfichtlich ber Tragweite aber, mit welcher in biefem Buftanbe ihre Krafte in ben Kreis eines allgemeinern Lebens hinüberwirfen, möchten wir bie Grenzen fo eng als möglich gezogen wiffen, und gang inebefonbere werben wir une von einem Bellgeficht fur ein "Kunftiges" niemals überzengen tonnen. Man bente nur an Rlopftod's "Urfach wird bie Freibeit von handlungen, bie ber Allwiffenbe felbft nicht vorber mit Bewißheit weiß"; und an Dante's abnlichen Ausspruch:

La contingenza, che fuor del quaderno Della vostra materia non si stende. Tutta é dipinta nel cospetto eterno. Necessità però quindi non prende. Se non come dal viso, in che si specchia Nave, che per corrente giù dissende. \*)

Und über die Confequeng ber Freiheit, mit welcher ber Benius eines Rlopftod und Dante felbft bie Allwiffenbeit Gottes nicht zu vereinigen weiß, follte eine furgfichtige, franthaft erregte Menfchenfeele binwegtommen? Doch genug; wir ichliegen mit einer Stelle, in welcher ber Berfaffer einen Rudblid auf fein

eigenes Leben und Streben ju geben icheint: "Ein ichriftgelehrter Geift lieft im Buch ber Berte ben Inhalt bes Bortes ber Offenbarung. Und wenn man ihm feinen großen hang jum Rachgeben und Auffuchen bes Bunberbaren jum Borwurf macht, bann tann man barauf fagen, bag, wenn er fo gern nach einer Belt bes Unfichtbaren und Geiftigen über und in ber Belt bes Sichtbaren und Berganglichen forfchte, fo findlich einfaltig fich bing an ben Glauben an eine folche un: fichtbare Belt, wie an ihre Ginwirfung in die fichtbare, es ibm ergehen fonnte wie einem Rinbe, bas bie Stimme bes Baters hort. Es lauft eilig babin, finbet aber ben rechten Ort nicht, woher bie Stimme tommt, fonbern verirrt fich hinter einem andern Bufche. Aber es hat die Borte ber Stimme bennoch gehort und verftanden, die Borte: Groß und wunderfam find beine Werfe, herr, allmächtiger Gott!"

hiermit wollen wir une von bem ehrwurbigen Beteran verabschieden. An zwei Stellen (S. 187 und 204) find ein paar Rechnungsirrthumer, bie jeroch ber nachrechnenbe Lefer leicht felbit entbeden und verbeffern tann; und nutfar ift es une geblieben, weshalb S. 324 Gratian jum Cohne Theodofins bes Großen gemacht wird. 3m übrigen aber fonnen wir wieberbolt verfichern, bag bas Bert von ungefchmachter Rraft und Frifde zeugt, von ber wir munfchen, bag fe ber Berfaffer auch in bas neunte Decennium feines Lebens mit binabernehmen und fruchts

bar machen moge.

Bir geben nun von ber ungehunbenen gur gebunbenen Rebe über. Das "hausgartchen fur Rinber Gottes" von Siegfried (Rr. 2) enthalt Jehovahblumen, Lorberbaum, Deulus Chrifti, Soneeglodden (Renjahrelieber), Balmen, Baffioneblumen, Connenblumen (Ofterlieber), Tranerweiben (jum Buftag), Cebern (himmelfahrtelieber), Pflugftrofen, Rleeblatt, Rofen von Saron, Brennende Liebe, Kreuzblumen, Nachtviolen, Rittersporn (Lieber gegen Belt und Teufel), Beilchen, Sangebirfen, Sauswurg, Noli me tangere (ein Lieb auf Logos) und Cartus grandiflorus (zwei Bfalmen nach Bf. 22, 2. 3). Die Phantafie bes Dichters fcheint fich mit ber in biefer Romenclatur liegenben Symbolifirung erichopft ju haben; benn abgefeben von ben bei ben Pfalmen, bie nach Art ber Luther'ichen Pfalmenuberfepung, in Profa geschrieben und von tavibischem Beifte getragen find, jebenfalls das Beste in der gangen Sammlung, ift die Borke nur spärlich in derfelben vertreten. Es find fromme Betrachtungen, aber feine echten Gebichte, was wir hier vor uns haben. Bir hatten gern bie gefuchten und oft fonderbaren botanifden Litulaturen in ben Rauf genommen, ohne bas Richtscheit bes

<sup>\*) &</sup>quot;Paradiso", 17. 37 fg. Der Bufall, welcher über iene Schranten. Die euer Stoff euch fest, fich nicht verberitet, Liegt vorgemalt im ewigen Gebanten, Dech fo, baf er baven nicht 3mang erleibet, Bie bon bem Mug', in welchem es fich fpiegelt, Das Schiff nicht, bas ben Strom hinuntergleitet.

uten Geschmads ju scharf anzulegen, wenn wir nur ben theils eise hochtrabenden Benennungen zum Trog bas, was man im iansgartchen sucht, wirklich gesunden hatten, nämlich Lieder leich den Blumen, den bufts und sarbenreichen frischen Kindern in Ratur, von denen jedes, auch das einfachste Blumchen, sein genes individuelles Leben und seine volle Lebensberechtigung it, und zwar lettere durch seine selbständige Entfaltung, durch e wunderdare Kraft, von der es die zu den fleinsten Theilichen rab geschwellt ift, und durch die Harmonie, mit der sich dies beischen zum schonen Ganzen zusammenfügen; eine Lebensberechtigung, die ihm in tausendsach höherm Grade zusteht, als zem Gedicht, dem diese Borzüge sehlen. In einzelnen Gedicht der Sammlung wie: "Die stille Macht", "Bitte um Beismd", "Jesus mein Retter", und in den Rachtvolen, Rittersonn und Beilchen zeigt sich tbeils frischere Kraft, theils hier die die poetischer Anhauch; aber ein Gedicht, welches durch rreinigung der angebenteten Borzüge die volle Weiche erhalten ste, haben wir nicht auffinden können, wir müßten denn etwa n Dichter zu Huste seins seins seins eins seins einse debicht "Die stille acht", das aus sechs Strophen besteht, die letzte als Lied für hünkellen:

Dein Tagewert neigt fich ju Ende,
Das lette schwere Stünblein naht;
Du faltest zitternb beine hanbe
Und bittest Gott um Trost und Rath.
Mit Gurcht blidst du zum Weltenrichter —
Da wird's bir beiner Seele lichter;
Als reiche Ernte burst'ger Saat
Schaust du bes ew'gen Lebens Pracht
Run durch ber Gnabe fille Racht.

Mit biefem fonnten wir uns vollftanbig befreuuben. An i außern Borguge einer leichten Berfification und fliegenben rache fehlt es ber vorliegenben Sammlung nicht, wiewol fie

ge merkwürdige Trochaen aufweist, als: "Für mein kleins hig Bergagen" und "Kleinglaubiger ich bin bier", auch bie mmalik unter bem Reime leiben lagt:

Damit er unberühret blieb Bon biefer Erbe Dangel.

Mangel reimt sich namlich auf Engel, und so mußte bie ivform ber Nominativ: und Accusativsorm weichen. Der iter weiß, nach ben bereits erwähnten zwei Pfalmen zu ursen, mit Warme zu schreiben. Wenn er sich in der Prosion auf den Moment der Weiße und in der Composition auf harmonische Entwickelung des einen im Moment der Weihe mmenen Grundgedankens beschränken wollte, so würde er, wir glauben, sein Hausgartchen nicht ohne Erfolg bestellen en, jedoch vielleicht besser in ungedundener als in gebun: Rebe.

Schuler bringt uns eine neue Bearbeitung bes "hobes!" (Rr. 3). Er widmet basselbe ber Jungfrau Maria, die in der Sulamith allegorisch bargestellt erscheint, und bei im Borworte, "er hosse eine nicht unwillsommene Gabe seinen zu leisten, welche zwar Freunde der Dichtfunst, aber die Erzeugnisse so vieler Profandichter abgeschreckt, sich r am Duste der Poeste zu erfreuen, in neuester Zeit sich vieder derselben zugewandt, seitdem neuere Poeten angesandem Geschmad an sittlicher und heiliger Kunft eine mit oder weniger Geschicklichseit bereitete Nahrung wieder zu." Der Dichter gedenst sodann der Schwierigkeiten, die er Arbeit zu überwinden gewesen, schließt mit einer Capbenevolentiae, fügt aber dessenngaachtet, an "die Instin des begeisterten Driginals" anknüpsend, hinzu, daß er wunderbar von oben unterstützt worden sei". Bei der zeugung von solcher Unterstützung hätte sich der Dichter die dio denevolentiae ersparen können. Nach der mitgethelistelle ans dem Borwort könnte man sich versucht süblen,

ihn jener einseitigen afthetisch : fatholischen Richtung jujugablen, gegen bie wir uns in frubern Artifeln auszusprechen Gelegenheit hatten. Dies ift aber nicht ber Fall. Gein afthetischer Ge-fichteberies ift ein weiter und vorurtbellsfreier. Die Dichter neuerer Zeit, die er im Sinne hatte, find biejenigen; "bie ihre Blide bem Orient zuwandten und ihn aufichloffen, wodurch neues Lebens gegoffen ward".

Schuler legt ber biblischen Boefie beshalb eine so besondere Größe, Tiefe und Schonheit bei, weil teine Boefie gleich ihr so materiell und ibeell, so frei finnlich und ftreng sittlich, so natürlich und übernatürlich zugleich sei. Er neunt den hiod den judischen Faust, durchwehr von dem in der Geduld geprüsten Glauben des Gerechten; die Pfalmen die halbe Lösung dieses sphinkpasten Rätissels, darin die in der Geduld genährte Höffenung des christlichen Gnadenledens vorwalte; und das dritte, bedeutendte Kunstwerf der heiligen Dichtung, das hohelied, eine Offenbarung von der Bedeutung des Menscheldens, wo zum Lohne der geprüsten und ausharrenden Geduld Gott und Menscheit sich gleichsam im Kusse der Liebe begegnen. In dieseste Indet er den Bereinigungspunkt sur die verschiedenen Ansichten der firchlichen Interpreten, welche unter der Sulamith bald die Seele, bald die Kirche oder die Spungoge, bald Maria verstehen; denn die Kirche set die Spungoge, bald Maria verstehen; denn die Kirche set die Personistation der Kirche, furz es handle sich bei allen Aussaliungen um das eine: "die Liebe Gottes zur Menscheitt".

Die Ibee an fich ift trefflich. Es lagt fich fein berrlicheres Bilb benfen, ale ben anthropomorphifirten Gott als Brautigam mit ber ibealifirten Denichheit ale Braut zu vermahlen. Bie viel großartiger ift ein folcher Liebesbund ber Geele mit Gott als bas indifche Burudfallen ber Seele in Gott: fatt Gre brudung und Bernichtung bes individuellen Befens Erhebung befs felben jur gottlichen Gbenburtigfeit, fatt Lob hochftes fcopfes rifches Leben! Ibee und Darftellung berfelben find aber zwei febr verfchiebene Dinge. Die Boefte har bie Aufgabe, bas Geiftige zu verfinnlichen, aber im Gebrauche ber finnlichen Dite tel find ihr bestimmte Grenzen gezogen. Richt alles Sinnliche, nicht alles echt Raturgemaße, nicht alles fittlich Gerechtfertigte, ja felbft nicht alles burch bie Beihe ber Religion Geheiligte ift poetifch ober plaftifch aussprechbar. Bir erinnern an Montesquieu's golbenes Bort: "Telle est la sagesse de la nature, que ce qui ne serait rien sans la loi de la pudeur devient d'un prix infini depuis cette heureuse loi, qui fait le bonheur de l'univers." Die hiernach ichon bem erotischen Liebe gezogenen ethischen Schranten muffen bei bem religiofen Liebe boppelt ftreng eingehalten werben. Bollte es unter bem Bors wanbe, daß die Tenbeng die gebrauchten Mittel rechtfertige, fich von dem allgemeinen Gefete emancipiren, fo wurde es die Res gel, daß, je hoher ber Standpunkt, besto binbender bas Gefet, weil besto gefährlicher bie liebertretung, ganglich verfennen. Run wurde gang gewiß nur eine Stimme barüber fein, daß bas hohelied die fur die Darftellung bes Sinnlichen gezogenen Grenzen mitunter überschreite, wenn es nicht in ben Kanon ber heiligen Schriften aufgenommen worden mare. Die Inspiratione. theorie ift freilich um bie Antwort nicht verlegen, obichon bie Spnagoge ihren Angehörigen bis ine breifigfte Jahr unterfagte, bas Gebicht zu lefen. Schuler bemerkt; "Die Rirche Chrifti fonnte bies Berbot unterlaffen, theils weil fie ein viel reicheres Gnaben : und Beiftedleben bat, theile weil nur eine Bolfe ber berrlichften Auslegungen ben Berftanb bee Licbes beutet." Bir aber meinen, bag fich burch bie Wegenfage jene Ausschreitung erft recht foroff bervorbebe; und wenn wir auch jugeben wollen, bağ bie ethifchen Rachtheile burch "bie Bolfe ber berrlichften Muslegungen" vielleicht beseitigt ober boch gemilbert merben fonnen, fo ift bies im Sinblid auf Die afthetifchen Gebrechen, Die fich aus ben Contraften in vollfter Starte entwideln, gewiß nicht ber gall. Soon von biefem Befichtepunfte aus mußten wir auf bie gange Brage naber eingeben, inbem bamit jugleich unfer Urtheil über bas fonit recht tuchtige Berf Schuler's ausgesprochen wirb.

Die Infcenirung ift namlich mit großem Scharffinn und fo ge: fchicft bergeftelit, bag unter genanem Unfchluß an ben biblifchen Tert, ohne Berichiebung und Bufat, und mit nur fehr wenigen unbedeutenben Abanderungen ein pollftanbiges Drama gewonnen murbe. Bis Kap. 4, 7 ichließt fich biefe Geftaltung ziemlich an bie Emalb'iche (vgl. Rr. 22 b. Bl. f. 1853) an: Chor ber Frauen, Gulamith, Dialog gwiften Galomo und Sulamith - bas alles im Brunffal -; bann biefelben im Beinfaal; Sulamith neben Galomo, wo fie entichlaft; Salomo 2, 7; Traum ber Sulamith 2, 8 bis 3, 4; Salomo 8, 5; bann ber feiers liche Einzug in die Restbeng; Salomo, Sulamith und Gafte im Prachtsaal 3, 5 bis 4, 7. Bon nun aber weicht die Inseentrung von ber Ewaldschen ab. Der Dialog zwischen Sas Iomo und Gulamith und Die Anfprache ber erftern an Die Gafte reicht bis 5, 1. Siermit ichlieft ber erfte Act. 3m zweiten ift Sulamith im Schlafgemach allein und im halben Traum bie 5, 7; Dialog mit bem Chor ber Frauen bis 6, 1; Scene im Garten zwischen Sulamith und Salomo bis 6, 9, Abschnitt 1. Chor ber Frauen, Abicinitt 2. Salomo hatte fich entfernt, und es tritt Aminabab, ein frember Furft, ale Berfucher, gu Sues trut Anninadad, ein tremder gutpi, als Verzucher, zu Su-lamith; Dialog zwischen beisen dis zu Kap. 7, wo ihn Sulas mith mit Bs. 10 und 11 schließt und an des wiedererscheinenden Salomo Brust sieht. Die leste Seene zwischen Sulamith, Salomo und den Frauen schließt mit 8, 4. Der dritte Act, 8, 5 bis zum Schluß, spielt in Sulamith's heimat, wohin ihr Salomo gefolgt ist. Im allegorischen Sinn umsast der zweite Act, , die Tage nach dem Tode Christi die zu seiner him welschrt" der dritte die Ehre Christi und seiner Vierze die melfahrt", ber britte ,, bie Ehre Chrifti und feiner Rirche bis ans Beltenbe". Die allegorische Deutung ift bem Gebanten nach faft burchaus ansprechenb; inwiefern aber rudfichtlich ber bagu verwandten Mittel unfer obiges Urtheil begrundet gewesen fei ober nicht, moge ber Lefer nach einigen Beifpielen felbft bes urtheilen. Wir ftellen babei bie Auslegung, bic am Schluffe bes Gebichte angefügt ift, unmittelbar neben bie hervorgehobenen Abschnitte und laffen burchweg nur ben Bearbeiter fprechen:

"D bağ er, bağ er mich füßte Blit dem Auß bes Mundes fein! Lieblicher find feine Brüfte Als der angenehmfte Wein.

"Der Ans ist die höchte Liebeseinigung. Wie groß bas Glüd der Braut sei, heben schon damit ihre Genossinnen hersvor. Sie wird beneldet um seinen Auß. . . . Wer in die innigste Lebensgemeinschaft mit Gott treten will, fann er nicht aus sich, Gott muß mit seiner Gnade den Ansang machen. Merkwürdig ift auch, daß im Debrässchen «kuffen» und «unterweisen» ein und basselbe ist. Ohne Erkenntniß keine Liebe. . . . « Brüste katt Minne, das Concrete surs Abstracte, bedeutet die wärmste, nicht blos männlich farke, sondern auch mütterlich zartsinnige Liebe. Die Kirche liegt Christo an der Brust und saugt die Milch der Gottheit.

Sulamith im Bruntfale bes Frauenpalaftes (harem). Cingeführt hat mich der König, hier in die Gemächer ein, Ich frohlode jubeltonig, Freue mich an ihm allein

"Sulamith erhebt nun ihre Stimme. Nicht fie, bie arme hirtin, hat fich eingebrangt; ber Ronig hat fie in fein Serail eingeführt. Die Rirche ift von Chriftus eingeführt.

Meinem Rosgespann am Wagen Pharaos vergleich ich bich, Turteltauben muß ich sagen, Red' von beinen Wangen ich.

"Diefe Bilber, obwol uns frembflingend, find boch schon. Das vorhin so schuchterne Brautchen wird nun eine aumnthvolle, hohe, majestätische Königin. Sie ift stolz und feurig, ftart wie Salomo's eble Rosse am Königswagen, ben ihm ber Pharao von Negypten, sein Schwager, gesendet hatte. Nehnliches fagt horaz von Lybe, awelche gleich breijährigem Roß auf offenen Fluren gaufelnd spielt und Berührung schente (M.1). Achnliches Theofrit von helena: "Bie bas theffalische Aei m Bagen vrangt, so war auch bie rosenwangige helena" (ldyl. 15). Ihre Mangen werben mit Turteltauben verglichen. Bu w Tauben rein und feusch sind und nach Berluft bes Guten in nem andern mehr fich vermählen, so die unbestedte Riche, balleinige Braut Christi.

Du bift holb, und niemals welle 3ft von Blumen unfer Bett.

"Der Altar ber Rirche, bas Lager bes Brantigams, fi welfe, immer blubend und grun.

Bie ein Apfelbaum im haine Unter Balbesbaumen fieht, Alfo blufend auch ber Reine In ber Danner Mitte geht. Ich gwief's mich an ihn fchmiegend, Bie verlangend ich's gefucht, Unter feinem Schatten liegend, Die bem Gaumen fuße Frucht,

"Um so viel zieht Sulamith ihren Brautigam allen am Mannern vor, als ein blubenber buftenber, fruchtschwern Wabaum ben Borzug hat vor unfruchtbaren Balvbaumen. E Anfpielung auf bas Kreuz Chrifti und auf ben Apfel in Wiefe. Besonders unter Apfelbaume pflegen sich bie Lieba zu sehen; ber Apfel ift eine hieroglyphe ber Ruhe. Som ruhe, Erquickung. Die bem Gaumen suße Frucht ift killige Cucharistie, der Fronleichnam, der als Frucht in Baume des Kreuzes hing.

Scht bes Königs Brantbett ferfig Aus ber Cebernbaume Pracht! Silbern find bie Fusgefelle, Und bie Lehne glangt von God; Burpurn ift ber Boffer Melle, Mitten fcmudt's bie Liebe holb.

", Das Branttett ist das Kreuz; es ist aus Cebern, tewig. Silber ist das Bild der Reinheit. Hier wohnt der Schwester: und Bruderliebe. Am Kreuze hat sich die Est mit der Menschheit, Christus mit seiner Kirche vermählt. hier aus geht die Bereinigung der Kirche vor sich, mit se Fleische und Blute, mit seiner Gott: und Menscheit. das erste Sacrament der Esc leiblich, geistig der heiligen Eristie. Und diese Minne, sie ist rein wie das Silber, powie das Gold, das ein Bild Gottes ist. Der holden Purpur — sein Blut, das ihm vom Leibe rinnt. Mim Liebe, er selbst, die Liebe um der Tochter Jexusalems mit

Mag man nun auch Stellen wie die hier ausgewielen andere, noch finnlichere, legt der Bearbeiter geschicht den fucher Aminadab in den Mund — im erotischen Liede plis o gewinnt die Sache boch ein anderes Ansehen, wenn die tere zur Allegorie des heiligen erhoben wird. Schon die beinanderstellung dieser nach allen Richtungen sich diament gegenstehenden Dinge, schon die bloffe unmittelbare Beitst von profan und heilig, von höchstem göttlichen Enstis von profan und beilig, von höchstem göttlichen Enstis son profan und vollster, start ausgeprägter Simulichseit, we sie hier in den Auspurpolstern des harems und dem Bur Webrausigten uns vor Augen gebracht sehen, widerseit; Allegorie das eine zum Redräfentanten des andern gemakt so steigert sich die Gesubleverlehung die zur Unerträsse Allein auch da, wo die Gegensähe minder schroff sind, dies uns, als ob damit noch immer viel zu Karf gegen 3ch werstoßen, und als ob durch eine derartige Berstundiamit versiegen das Sinnliche nicht, wie dies doch der Ined it Beistigen das Sinnliche nicht, wie dies doch der Ausel il Beistigen emporgezogen, sondern vielmehr das Ensigt Sinnlichen herabgedrückt werde.

Die lyrifch epifche Dichtung "Die Braut ber Rich". R. Stelter (Rr. 4) gehort nur infofern in unfer bei

als es fich barin um Befampfung eines religisfen Brritjums benbelt. Die Brant ber Rirche ift ein ungludliches Mabchen, bes ben Schleier nehmen muß, um ein Belubbe ber Meltern gu ibfen. hierdurch wirb fie und ihr Geliebter bem Berberben preisgegeben. Der Dichter zeigt aber bas Unfelige eines berertigen Gelübbes nicht blos am Untergange ber Opfer, fonbern and an ber fpaten troftlofen Reue bes Batere, ber bas Belibbe gethan hatte. Die Abficht ift gut, von ber Ausführung finnen wir nicht baffelbe fagen. Die Erfindung ift burftig, bie Darftellung lagt bei bier und ba burfchimmernben poetifchen Lichtbliden boch vielfach bas Talent gur Composition größerer gufammenhangenber Dichtungen vermiffen, und bie Form, zwar in ganzen gewandt und fliegend, leibet ftellenweise (wie 3. B. batten, ja felbft finnftorenben Anslaffungen und falfchen Gon-Auctionen.

Bir foliegen mit einem bieber unbefannten geiftlichen Liebebichter bee vorigen Jahrhunderte. Der elfaffiche Bimmermann, beffen Lieber (Dr. 5) von Stabelin unb Baders nagel hier eingeführt werben, heißt Johann Michael Dedert; er lebte von 1727 - 1808, und Badernagel gabit ihn gu ben "aus-emablten, begabten und begnabigten" Menichen. Richt eine brite Strömung ber Beit, noch die befruchtende Atmosphäre eines ihn rings umgebenden christlichen Lebens, sondern ein plotz-licher Gnadenstrahl sei es gewesen, der dem Dichter über die Offenbarung durch die Ratur hinaus den Weg zu der Offenbarung in Chrifto gewiefen und Die felige Biebergeburt in ihm nöffnet habe; und biefe zwiefache Abgeschloffenheit von ber Belt fei bei Beurtheilung feiner geiftlichen Lieberdichtung, Die fich an Terfeegen und Baul Gerharbt anlehne und biefe Dichter nicht fewol nach : ale verwandichaftlich wieberflinge, nicht außer Acht ju laffen, um ihr in ihren Bongugen wie in ihren Dangeln

grecht zu werben.

Ueber bie Entbedung bes Dichtere und feinen fchriftftelle: ifichen Rachlaß gibt Stabelin folgende Ansfunft. Gin elfaffifcher Geiftlicher, ein Großsohn Medert's, befitt noch feche Banbe finer Lagebucher, Die in ber Ramilie fort und fort in Ehren gehalten und gelefen werben. Um fie fur weite Rreife frucht= but ju machen, fandte fie berfelbe an das Comité ber Tractat-gfelicaft zu Bafel, und Stachelin erhielt fie, um nach Befinben einen Tractat baraus berguftellen. Dies fchien ihm untunlich, bie geffilichen Lieber aber, die den größten Theil ber badidrift ausfullten, erregten fein hochstes Staunen, und es foin ibm unrecht, fie in der Dunkelheit zu laffen. Stabelin foidt ben Liebern auf Grund einer vom Entel bes Dichtere ihn ingefommenen Lebenebeschreibung eine biographische Retig voraus, wiche fich jeboch hauptsächlich mit feinem innern Leben beschäf= igt und bas außere, namentlich eine Reife nach Oftinbien und maen fiebenjährigen Aufenthalt in Ceplon, nur andeutet. Alles, was wir darüber horen, ift Folgenbes. "Am 22. Januar 1749 lanbete er nach manchem Abenteuer und nach mancher Bereiches rung seiner Erfahrung, die er in ben Tagebuchern oft gar an-mubig schilbert, auf ber Insel Geplon und trat bort in ber Danptftabt Colombo bei einem Meifter feines Gewerbes in Arbeit. Sieben Jahre ift er bageblieben; nach feinem innern Etten, wie aus fpatern Befenntniffen hervorgeht, noch ohne willide Erfahrung ber fundenvergebenden Gnabe und Liebe Goffii, aber im übrigen ein was man nennt rechtschaffenes und ehrbares Beben führenb und nichts weniger als gleichgultig figen die gottlichen Dinge. "An jedem Orte, wohin ich auf meinen Reifen tam", fagt er felbit, "befuchte ich überall guerft bie Rirche." Anch bie Ratur erfreute ihn bereits am meiften, benn er fie als bie Schopfung Gottes betrachtete. Seine Lagebider find voll von recht ansprechenden Beschreibungen bes Retfwurbigen, bas ihm auf biefem Gebiete in ber fremben Bone Dor Angen trat; mancherlei Abbifbungen finden fich baneben, bie fein unbebentendes Talent verrathen, und hier und ba fteht schon ein geiftlicher Liebervers bazwischen ober ein Auffat über bie gogenbienerifchen Religionen, bie er rimas um fich ber in

Debung fat.

Beimmes führte ibn in bie Beimat gurud und ließ ibn bas im fernen Lande gebotene außere Glud verfcmaben. Er wußte fein Sandwert gur Runft gu erheben, ftattete bas Steinthal mit Uhren aus, verfuchte fich ale Orgelbauer, ftubirte naturgeschichts lide, geographifche und aftronomifche Berte, blieb bis ins bodifte Alter ftrebfam, mit ungefchwächtem Intereffe fur neue Erfindungen und Berbefferungen auf ben menfchlichen Arbeite= gebieten, und freute fich noch im achtzigften Jahre baruber, bag "bie Belt boch immer gefcheibter werbe". "Alle biefe manniche fachen Anlagen, Thatigreiten und Reigungen", bemerft Glabelin, "ethielten nun aber erft ihren rechten Bufammenbang und ihre wirtfame Bebentung fur bas Leben unfere Freundes, ale bas Bicht, abas alle Denfchen erlenchtets, in voller Rlarbeit in feiner Geele aufging, und es ihm gegeben wurde, ein verfohntes und gu Gnaben angenommenes Rind feines himmlifchen Baters gu werben. Die troftlofe Debe jener Beit, in ber bas Bort ber Babrheit mehr als theuer, und bie von bem Gegen bes Evangeliums faum noch etwas mußte, mag bie Schulb baran getragen baben, bag er tros feines fittlichen Ginne und feiner vielfachen Empfanglichfeit fur bie Gabe Gottes, bis in fein vierzigftes Jahr bahinging, ohne boch bas Befte bei ihm gu fuchen und von ihm ju empfangen." Es wird nun ergablt, wie fich auf bie Frage eines Fremben: " Sabt 3hr Befum lieb?" bie große Umgeftaltung feines Innern, bas größte und heiligfte affer Bunber, bie Rengeburt burch Baffer und Geift, in ibm vollzogen habe, und hieran ber Bericht über feine fernere geifilge Entwidelung und Die wichtigften in feinen Dichtungen ausgesprochenen Momente gefnupft. hiermit mare ber Dichter charafterifirt. Die gorm, in ber fein Biograph von ihm fpricht, wird je nach bem religibfen Standpuntte bes Lefere mehr ober minber angieben. Stahelin fpricht ben Bunich aus: "Doge ber reiche Berr, bem es gleich ift, burch viel ober menig gu hels fen, auch auf die Beugniffe biefes Ceillen im Canbe» feinen Segen legen." Es fragt fich, ob es nicht beffer ware, wenn bie "Stillen" bie Confequeng ihres Namens nie vergagen und gang befonbere über ihre innerften und geheimulgvollften Bergenberfahrungen ein bierretes Stillichweigen beebachteten, ober boch, wenn ber Drang fie treibt, die gottlichen und driftlichen Bohlthaten aus individuellen Bezeigungen ju verherrlichen, bagu eine Ausbrucksmeife mablten, Die fie von ihren übrigen Denfcenbrubern ale minber icharf abgefondert ericheinen liege benn bas Urtheil in folden Dingen follten wir alle billiger : unb chriftlicherweise Gott überlaffen - allein wir feben burch bie Korm auf ben Rein und finden in bem Dichter einen guten Chriften und madern Menichen, ber feinen Lebenelauf enblich erfullt, feinen Radiften liebt und fid burch einen fortbauernb theilnehmenden Berfebr mit ber Welt, gang besonders aber mit einer froblichen Kinderschar, die er um fich zu versammeln pflegt und bie gern seinen Worten lauscht, auch im Alter noch jung und frisch erbalt. Der Berausgeber hat mit richtigem Taft nur eine fnapp bemeffene Bahl von Liebern bes Raturs bichtere ber Deffentlichfeit übergeben. Gie zeichnen fich burch Ginfachheit, Rindlichfeit und innige Raivetat aus, flingen auch mandmal im Tone hoberer Begeifterung miber. Mur felten zeigt fich jene Meuferlichfeit, ber man fouft in ber Richtung, welcher ber Dichter angehort, hanfiger begegnet, g. B. G. 51:

36 bin's viel ju gemiffe, Bie foftbar, milb und fuße

Schon bier mein Befus fcmedt u. f. w. -

ober eine Bortspielerei, wie in ber "Bunberbetrachtung" und in bem Gelicht: "Die Schonheit Chrifti", bas fonft manches Shone enthalt.

Der Berausgeber bat, wie Dadernagel mit vollfter Billig: feit bemerft, bas Dargebotene nicht allein aus ber alterthumlich und landlich fehlerhaften Schreibung in unfere Rechtichreibung übertragen , fonbern auch im abrigen noch bie Beile barungelegt; und es fcheint une am Blage, gegenaber bet großen Borliebe,

mit welcher man von manchen Seiten her bas alte geistliche Lieb auch jum praktischen Gebrauche in völlig unveränderter Vorm wiederhergestellt wissen mill, auf eine so bedeutende Ausverädt wie Backernagel, dem gewiß niemand eine Geringschähung des Alten zur Laft legen wird, hinzuweisen. Er erflärt sich auf das bestimmteste dagegen, daß es Pflicht des Sammelers sei, "alle störenden härten, alle Sprachwidrigkeiten, alle Miss und Unverkändlichkeiten, alle die Mängel des Aeußern, die nur von menschlicher Undeholsenheit oder von einem entarzeteten Geschmach der Beit verschuldet sind, unangetaftet keben zu

taffen" und begrundet bies in folgenber Beife: "Die Gemeinde und die Rirche im Saus haben anbere Beburfniffe ale ber Sprach = und Literarhiftorifer, und gerade ber Literarhiftorifer weiß, bag ber Bolfegefang (und ber Gefang in ber Rirche foll boch wol ein Bolfegefang fein!) von jeher nur gelebt und weiter gelebt hat, indem er mit Wefchlechtern wuchs und wechfelte, und bag in folch lebenbiger Beife fcon ber erfte Anfang unfere evangelifchen Rirchenliebes unr auf bem Grunbe bes Bolfeliebes fortgebaut, bag Enther felbit mehr ale eine feis ner Lieber mit Umanberung aus altern, schon vor ihm gesungenen geschöpft hat. So war es bem Grundsate nach, wenn auch nicht überall in ber Ausführung, ein Berbienst bes hannoverfchen Lieberbuche von 1647, bag bier zuerft wieder mit Bewußtfein unternommen marb, bas Rirchenlied ben übrigen Forts schritten ber beutschen Dichtkunft nachzubringen: jest aber, wo die belletristische Bilbung noch viel allgemeiner, wo irgends wie auch der Riederste von ihr berührt ift, ware es doppelt uurecht und ein Unrecht gegen bie Rirche und bas Rirchenlieb felbft, eigenfinnig bier an allem, auch bem Gleichgultigften, auch bem Bertehrteften ber Ueberlieferung, nur weil ce fo überliefert ift, ju haften und bamit biejenige Art ber Dichtung, bie allen andern voranleuchten follte, bem Borurtheil und ber Geringfcabung preiszugeben, biefen Bach bes Lebens abzubammen gegen bie übrige Literatur, beren Stromung er verllaren fonnte." Otto Reubner. ")

### Bur Shatfpeare - Literatur.

Shaffpeare's Romeo und Julia. Eine fritische Ausgabe bes überslieferten Doppeltertes mit vollftänbiger Varia lectio bis auf Rowe. Rebst einer Einleitung über ben Berth ber Textquellen und ben Bersbau Shaffpeare's. Bon Thoso Mommfen. Dibenburg, Stalling. 1859. Lex. 8. 3 Thir. 10 Ngr.

Diese Schrift unsers gelehrteften Kenners ber ältern englischen Literatur und Sprache ift für die Driginalwerke des groken Dichters, ben Deutschland gleichsam aboptirt hat und unter
bie eigenen Söhne rechnet, von zu großer Bichtigkeit, als daß
wir nicht den Bersuch machen sollten, auch in weitern über die
Gelehrtenzunst hinausgehenden Kreisen Interesse für sie zu erwecken. Sie dietet und keineswegs eine neue Ausgade von "Romeo und
Julia"; sie liesert vielmehr nur den vollftändigen kritischen Apparat zu einer solchen, und es handelt sich mithin um die Frage,
ob und wie weit auch bei neuern Dichtern kritische Ausgaden
ihrer Berte ein Bedurfniß sind und ob insbesondere zur herkellung einer solchen Ausgade Shafspeare's auch deutsche Gelehrte mitwirfen durfen und konnen. Gben weit es sich darum
handelt, werden viele der Schrift unbesehnen Gleichgultigkeit ungerer Zeit für alle Dinge, an denen kein sogenanntes praftisches
Interesse in für alle Dinge, an denen kein sogenanntes praftisches
Interesse ju für alle Dinge, an denen kein sogenanntes der bas um fo fcwerer ju befampfen ift, als es fcbeinbar, t. h. # genüber bem Diebrauch und ben lebertreibungen ber gifchen Aritif, recht hat. Dies Borurtheil nimmt verfieden Gestalten an, je nach ber Bilbungeftufe berer, die es ten Wir munichen zwar, fagen bie einen, Chaffpeare nicht me n ber Uriprache ju lefen, fondern auch in einem flaren, gemieten und gefauterten Text, womöglich wie er aus ber ge Shafipeare's felbst gestoffen; aber verschont uns mit enen b tifchen Ginleitungen, euern philologifchen Commentaren, mm enblofen Conjecturenfriege und jenem Beere von Roten und in merfungen, bie, nachdem fie einmal Blat gegriffen, toglis nichwellen, bis fie ben Tert fast verbrangt haben; biefet gele Strogbrefchen hat uns fchon in ber Jugend ben Befdmad ! ben alten Glaffifern verborben, wir wollen une babuto if auch den Sinn fur bie lebenevolle Charafterifif, ben fprach ben Sumor, bas tragifche Bathos Shaffpeare's, bas nickt einzelnen Borte hangt, abftumpfen laffen! Die fo fprecen, iben volltommen recht, wenn fie mit ihren Borwurfen bie !! benftecherei und Bortflauberei gewiffer Philologen ber clafin Literatur meinen, die ihrem Autor nicht eber gennggebm haben glauben, als bis fle jedes Romma, jeben Buchfaien plomatifch belegt haben. Aber fle fchutten bas Kind mit Babe aus, wenn fie alle Roten, allen fritifchen Apparat übeim verwerfen. Denn ein ficherer, fritifch gereinigter Tert, bil ale folder nicht auch ausweift, eine Beibefferung ober fogen Emendation, die ihre Rothwendigfeit nicht erhartet, ift eal baube ohne Bundament, ein Bag ohne Boben: im Gebies Rritif gibt es feinen Glauben auf Autoritat.

Eben barum, tufin andere, fort mit ber gangen & Bas fummert es uns überhaupt, ob Shaffpeare fo ober u fcrieben hat, ob bies und jenes Bort aus feiner ober eine bern Feber fammt; gebt uns einen Text, ber momoglich it Beile echte Schonheit bee Inhalte und ber Form zeigt, jo m wir ihn danfbar hinnehmen und freudig genießen, obne bie eine Schonheiten nach ihrem Geburtefchein und ihren Laufzenet fragen. Bahrhaft funftlerifcher Ginn begeiftert fich am b werte und fur bas Runftwert ohne Ructficht, von wem a ruhrt, und ob biefer Arm ober jener guß reftaurirt ift. I er nur gut und fcon restaurirt ift. Allerbings, fo verfie mahrhaft funftlerifche und poetifche Ginn, und feine Gleiche feit über ben Urfprung bes Werts ober einzelner Theile be tett aber ben Uriprung des Werfs ober einzelner Theile id ift vollfommen berechtigt. Aber diese Gleichgultigfeit bort wendig auf, wenn es fich fragt, ob dies ober jemes ich oder nicht (benn in diesem Falle ift es nicht gleichgultig, won einem großen Kunftler ober von einem Stumper berifte verliert sich von felbft, wenn, der menschlichen Ratur ge aus ber Begeisterung für bas Runftwerf bas Intereffe für Urheber hervormachft, wenn bie Mannichfaltigfeit ber beffelben Dichters ben Geift zwingt, fie unter einem da riftifchen Gefammttypus gufammengufaffen, ber mur bie Berfonlichfeit bes Dichtere fein tann. Enblich fann vie und fur fich fcon fein und boch in ben Stil und Ge eines größern Gangen fo wenig hineinpaffen, bag es an Blimmten Stelle unschon wirb. Belch buntichediges wurden Stelle unigon wird. Wetig buntigearges wurden, wenn es gufolge jener Gleichgultigfeit herausgeber Shaffpeare's freiftande, ben Tert-beliebg abern, um Schoneres an die Stelle zu feben! Ber m Muhe nehmen will, einen Blid in die altern Anegaba handen, Marburton u. a. zu werfen, wird fich ball geugen, bag bies Berfahren nicht nur bas biftorifde Ed jeber Dichtung allgemach ganglich verwischen und fchliefes Literaturgeschichte unmöglich machen wurde, fanbern a afthetischer Beziehung unvermeiblich zu Beruuftaltungen welche bie Schonheit, auf bie es allein jener hochente Gleichgültigfeit anfommt, mehr gefährben als alle Bou philologifcher Rleinmeifter mit ihrer gobenbienerifchen Gid bor bem überlieferten Buchftaben.

Roch andere endlich werfen uns ein: Bogn folls Deutsche um fritische Textausgaben bes englischen Diches

<sup>\*)</sup> Der hulvreiche Act, burch welchen henbner ber Freiheit und ben Seinen wiedergegeben wurde, gestattet uns, jest feinen Ramen ju nennen, mabrend feine bisberigen Beiträge ju b. Bl., deren Abfassung ihm mahrend seiner Gesangenschaft in Balbbeim gestattet war und um welche wir deulelben um so lieber ersuchten, als er daburch anderer Arbeiten überhoben wurde, den bestehenden Borschriften gemaß nur ohne seinen Ramen abgebrudt werben durften. D. Reb.

bemüben? Urberlaffen wir bies Gefchaft ben engilfden Gelebra Chaffpeare ift ein benticher Dicter geworben burch bie trefflichen Ueberfegungen, Die man uns von feinen Berten ges liefert hat; auf Deutsche wirft er in ihnen beffer und flatter als im Originalberte; man verbeffere alfo biefe Ueberfetungen, man made fie mehr und mehr dem Bolle guganglich: bad ift allet, was vom Standpunte ber Mefthetft wie ber nationalen Bilbung und der Literaturgeschichte gesorbert werben fann. Auch biefer Reinung liegt eine gewisse Bahrheit zu Grunde. Wer Shalspeare's Dramen im englischen Tert nicht lefen fann ober mag, bebatf allerbings feine fritifche Ausgabe beffelben; bent größten Theil bes Bolfs, vielleicht auch ber Bebilbeten, werben immer nur Ueberfegungen juganglich fein, und eine gute Ueberfebung genügt allerbinge, um eine Dichtung im gangen und gros fen ober vielmehr im groben fennen gu lernen. Aber bag eine Achersepung, und mare fie noch fo wortrefflich, beffer und fatter ale bas Driginal wirte, und bag jur Förderung ber nationalen Bilbung eine größtmögliche Ausbreitung ber Kenntniß bes Engs ischen nicht fehr wünfchenswerth ware, werben aus bie bemischen Batrioten - ju benen wir une felbft rechnen gu burfen glans ben - fcmertich je beweifen tonnen. Bebenfalls tonnte ein o. Bof etft erfteben, nochbem ein g. M. Bolf und feine bebeus unbften Borganger ben Tert ber Somerifchen Dichtung fritifc gesaubert und philologisch verftandlich gemacht hatten; und ebenfo war ein A. B. Schlegel erft möglich, machdem ein Malone, Steevens, Chalmers u. a. ben Shaffpeare'schen Text, wenigftene in feinen Grundzugen, fritifch bergeftellt hauten. einer folden Geiftellung ber Meifterwerfe bes claffichen Alterstung haben bie beften Ropfe aller Rationen feit zwei bis brei Jahrhunberten gearbeitet. Shalfpeare fcheint une einer gleichen Duhwaltung nicht unwurdig zu fein; jebenfalls hat er um die beutsche Literatur und die beutsche Bilbung fich fo verbient gemacht, bag es wie eine Bflicht ber Danfbarfeit erfcheint, wenn beutscher Bleiß und beutscher Scharffinn bas Ihrige beis jutragen fuchen, um die flare Schonheit des großen Deifters von den Berunftaltungen, bie fie von Aufang an burch Rachlaffigteit und Robeit, Anmagung und Unverftand erlitten, ju befreien. Rritit aber, bemerft Mommfen mit Recht, lagt fic, wenn

Rritlt aber, bemerkt Mommsen mit Recht, last fich, wenn se ernkhaft gemeint ift, nicht für ben Theetisch der Damen zusucht machen; bei jedem Bersuch dieser Art mussen entweder die Ritls oder die Damen zu furz sommen. Errnschaft aber nennt er nur diejenige Kritis, die bei Shaftpeare ganz nach denselben Erunbsägen verfährt, nach benen seit Jahrhunderten die großen Gehrten des classischen Alterthums dei ihren Ausgaben der griehlichen und römischen Autoren versahren sind. Sie hat er Au mach der genommen, und jeder Kenner wird ihm das Jaugniß geben, daß er in Senanigseit und Gründlicheit bei Benugung des Materials, in Schärfe und Gediegenheit des Urtheils hinter seinen Mustern nicht zurückgeblieden ist.

Demgemäß bilbet ben Kern feines Buchs ber sorgsältige Bieberabbrud ber beiben altesten (Duarts) Ausgaben von "Rosmo und Julia", von benen bie erste im Jahre 1597, die zweite 1599 gedruckt wurde und die nur noch in wenigen Eremplaren in England vorhanden sind. Beibe sind von ungleichem Werthe, die erstere ift offenbar eine sagenannte Raubausgabe (piratical edition), d. h. nur nach stenographischen Aufzeichnungen während der Ausstützung des Stücks, ohne Wissen und Willen des Olchsters, gedruckt. Die zweite dagegen ist für "Romeo und Julia" die wichtigste, entscheibende Autorität. Denn sie ist einerseits diler Bahrscheinischeit nach die einzige, an welcher Shalsvare silbst mittels oder unmittelbar sich betheiligt hat; andererfeits dildet sie augenfällig die Grundlage, auf welche direct oder insbirect sowol die drei folgenden Quartausgaben des Stücks wie die vier bekannten Holisausgaben (der sämmtlichen Werfe) sich die wier befannten Holisausgaben (der sämmtlichen Werfe) sich die die Relehrsamkeit als Scharssun nach, und charafteristet dabei wie sogenannten Bersin=Shasspare (d. h. ein von Collier aufzselndenes Eremplar der zweiten Kolioausgabe mit vielen hands

schriftlichen Correcturen von der hand eines Zeitgenoffen). Danuch fann es für jeden Unbefangenen feinem Zweisel mehr unterliegen, daß der Werth der erften Folioausgabe viel zu hoch angeschlagen wird, wenn man sie allen Duartausgaben der einzelnen Stude vorzieht. In England vertritt diese Ansicht nur noch E. Anight, in Deutschland leiber Delius, der seiner sonft fo verdienstlichen Ausgabe dadurch beträchtlich geschabet hat. Die Einleitung des Verfassers gibt aber auch zugleich brei vortreffliche Abhandlungen über die Syntove einiger grammatischer Endungen, über den Bereban Shafsprare's und über den Reim, die seher ver englischen Sprache mit großem Ruhen lesen wird und faum ungelesen laffen dars.

Allein der Berfasser hat sich nicht begnügt, das Sauptmaterial für eine möglichst authentische herstellung des Shatpeare ichen Tertes von "Nomeo und Inlia" zusammenzustellen und fritisch zu sichten; er hat sich zugleich mit minutioser Sorgfalt dem höcht mührenden Andgaben zu vergleichen und die abweichen bem Betracht kommenden Andgaben zu vergleichen und die abweichen den Betracht kommenden Andgaben zu vergleichen und die bei abweichen bem Lestarten, die sie darbleiten, nuter dem Art der beiden abgebruckten altesten Duartebitionen zu verwerten. Damit ist seger sammte verja lectio in übersichlichter Form vor Augen gestellt, und somit anch sedem dentschlichter bei Möglichseit gebos den, mit den englischen devausgaben um den Breis der Genausgfeit der Kerterstättition wie der Besonenseit und Schärse bes Urtheils zu rivalisten.

Mommsen beabsichtigt ahnliche Insammenstellungen auch für die übrigen Dramen Shafspeare's, von benen Quartausgaben sich erhalten haben, nach und nach zu liefern. Fände
fein Unternehmen bei dem Bubltfum die gebührende Anerkennung, so ware damit dem deutschen Geiste die Möglichfelt erdifnet, auch an den Shafspeare'schen Dramen die Beiskerschaft philologischer Gründsichfelt und wissenschaftster Kritif zu bewähren, die ihm längst im Gebiete der classischen Litevatur wie des
vrientalischen Sprachentreises von allen Rationen zugestanden
ist, und damit sene Pflicht der Dankbarkeit gogen die Munen
des größten dommaeischen Dichters der Belt zu erfüllen.

### Literarifche Rotigen. - Der "guchemunbi".

Joseph Anton Stranigfy, ber Begrunber bes bentichen Theaters in Bien ju Anfang bes vorigen Jahrhunberts, ift jus gleich Berfaffer bes befannten " Buchemunbi", einer Sammlung bramatifcher Scenen, bie gangen Generationen fomifcher Schaufpieler ule Fundgrube bes Biges gebient hat. 3ch habe über bies Buch fürzlich in ber "Beitschrift für Gutturgeschichte" ansführlicher gehandelt, febe mich aber jest in ber Lage, berichtigenb'hingugufigen, bag bas Buch in einem mertwurbigen Bershältniß ju Gherardi's "Theatre italien" fleht. Bon bem Magliter Beltheim behauptet Gervinus (III, 451), bag er "bie Entwurfe in bem «Theatro italien» von Gherardi, die aus bem Stegreif aufgeführt wurden", benuste. Diefe Rotig ift infofern nicht gang genau, nie ben handinhalt von Gheruebi's "Tubatro italien" nicht Entwürfe, fonbern vollftanbige Bufffpiele oberimes nigftene ausgeführte Scenen bilben und Cherarbi fagt felbft: bie vorliegenden Stude feien nicht "do des picoes italiennes, dont j'ai prétendu parler - quand j'ai dit, qu'on ne les scaurait imprimer, à cause qu'elles sont inseparables de l'action et que les Italiens jouent sans rien apprendre par coeur: mais ce sont de celles ou la troupe était obligée (pour se conformer au gout et à l'intelligence de la plupart de ses auditeurs) de faire inserer plus de français qu'elle n'y mettait d'Italien et que Messieurs les auteurs appellaient Comédies françaises accomodées au théâtre italien".

Roberftein bezweifelt, bag Beitheim "bie Entwurfe in bem a Theatre italien." von Gherardi benust habe, ba er fchon um bie Mitte ber neunziger Jahre ftarb, bas "Theatre itaften" aber erft 1694 ju ericheinen anfing. Benn biefer Ginmand wie es icheint vollftanbig begrundet ift, fo ftellt fich bagegen gwifden bem obengenannten Sanbbuch beutscher Sanswurfte, bem "Fuchemunbi", und bem "Theatre italien" von Gherardt eine fo enge, bieber meines Biffens nicht bemerfte Bermanbtichaft heraus, daß wenn bie Entftehung beiber nicht auf altere italienische Quellen gurudguführen ift, Stranigly von bem Borwurf nicht freigefpros den werben fann, ben Italiener in großartigem Dafftab geplunbert zu haben.

Man vergleiche A. B. bie Schilberung bes Schlaraffenlan: bee bei Stranigin und Gherardi, von ber ich nur ein Stud aur Bergleichung mittheile :

Sudemunbi.

Arlequio.

Der Rapferliche Ballaft ift von . Le Palais de l'Empereur est fait feinften, gorteften Rieberlanbifden vou. Spigen gemacht.

ritel Berg: Grofiall gebauet, Die Gaus de Cristal mineral, les Colonnes du len an ben Thoren beftehen aus Portail de Tabac en Corde, le tolt Tanter großen Tobads:Rollen, bas d'un fort bon Bouracan de Flandres Dad ift pon bem feinften Rammer: et les fenetres d'un des plus fins Tud, und bie Benfter find aus ben Points de France qu'on ait jamais

Le Docteur,

C'est bien particulier. Et com-

Doctor.

Das ift etwas unerhörtes, aber bie Leute in felbigem Lande, effen ment vit-on en oe Pays-la? Y manfle and wie hie? Sudemunbi.

ge-t-on de même qu'icy? Arlequin.

Ouv et non.

Docter. Bie foll ich biefes verfteben, baß fie effen und nicht effen?

Sie effen und effen auch nicht.

Le Docteur. Qu'est-ce à dire, ouy et non?

Suchemunbi.

Sie effen, wenn man reben will

Arlequin.

Our pour les vivres, on y mange von ben Speifen, beren fle fich be: de tout ce que l'on mange icy et bienen und effen nicht gu verfteben, non pour la manière de manger. auf folde Manier wie bier ju Lanbe, qui est toute differente de la notre.

Le Docteur. Comment donc?

Das tann ich nicht begreiffen.

Arlequin.

Sudemunbi. Der herr bore mich nur.

Dector.

· Vous allez voir.

Und fo weiter. Denn wogu weiter abschreiben; ba and bas Folgende giemlich wortlich übereinstimmt, nur bag bie Sache in "Auchemundi" auf eine Scene beschrauft ift, wahrend uns im "Empereur dans la Lune" eine Reihe von Auftritten aus einem breiactigen Luftfpiel vorgeführt wirb.

In einem ber legten Ctude bes "Buchemunbi", in welchem neben Corneille, Racine und Molière auch Cherarbi als folde ermahnt werben, bie , Romodien gemacht haben", findet fich jene hubiche Inhaltsangabe, die Auchemundi von einem Stud, genannt "Die Ginafcherung von Troja", gibt. Diefem entfpricht wieber eine Scene in "Arlequin Protec". Ruch hiervon eine fleine Brobe :

Bungfer.

Colombine.

Bae vermeont ber berr für eine Mais quelle Pièce jeuerez-veus Metion querft ju prafentiren ? d'abord?

fuchemunbi.

Arlequin. Noi cominciaremo per l'Incendio

36 habe Billens, bie Ginafche: rung von Eroja querft vorzunehmen. di Troia.

Bungfer. Colombine.

But! es gefafft mir nicht übel, es mag auch wohl von einem foo: e buono. E che personnagio farete? nen Innhalt fein. Bas will aber ber herr für einen Bart machen?

Ah si si, mi piace, il soggetto

Arlequin, Enchemunbi. Rothwendig ben fürnehmften, Il personagio principale. C'est benn ich werbe bas Erojanifche moy qui feray le Chevat de Troge. Bferd agiren.

Sunafer. . 36 meiß aber nichts bavon, und mochte überaus gerne Biffenfchafft questo Incendio de Trais. bavon baben.

Golombias. Ditemi per grazia l'histera é

Gudsmunbé. Run, os boftele barinnen - es ift folgender Maffen augegengen, mais tout le mende cont ces. Mo! es ift gar ju weitlaufrig gu erzehlen.

Sungfer.

Arlessin Volontieri. C'est - Est. Calombine

Io non la só e vorrei ben spet Arlequia.

C'est - mais cela sera tres la: Colombias

Non importa.

Ge ift nichts bran gelegen,

Andemunbi. Go will ich es benn in furgen Borten ergehlen. Die Gindiche: out quelque difference avet ?" rung befam Sanbel mit ber Stabt et un jour il voulut l'ausoner: m Troja und wollte fie einmale über: dans le mame temps il arm u fallen, aber eben ba es gefchehen très grunde pluive qui vin ! follte, fam ein überaus farter Ble: socours, do Trove et qui mel gen ber Stebt ju Gulffe und lofchte furiousement l'incendie, leuni i bie Ginafcherung ju rechter Beit aus, rage so retira et l'histere ! daß fie wieder abgleben mufte. Das par une grande fumde etc. Enbe ber Sifterie lauft auf einen aberans großen und biden Raud binand u. f. w.

Arlequin. Voicy or que c'est. L'he

Es scheint mir nicht wahrscheinlich, bag biefe Uebereich mung, bie fich fehr weit erftredt, auf einer britten, von ba benugten, italienischen Onelle bernhe. 36 will fein gri Gewicht barauf legen, bag Gherardi felbft bie im ,, That italien" mitgetheilten Scenen "l'ouvrage de plusieurs pers nes d'esprit de merite" nennt und von ihnen fagt, bif "comme enchassée dans nos sujets" waren, b. b. bcd bag biefe Scenen in Baris fur bie parifer Truppe, in M Stoffe und Stude fie gang eingepaßt waren, gefchrieben mit Aber abgefehen hiervon ift 3. 29. in ben Studen, Die ich ! habe abbruden laffen, Die Urbereinftimmung boch eine gu w liche, ale bag an etwas anberes ale an Ueberfegung ber Gia bi'fchen Stude burch Stranipfy zu benten mare. Ben lettere für feine Aufführungen aus Stalien mitgebrache wurfe benutte, warum follte er nicht die im .. Theatre itel fo bequem gelegene Quelle auch in feine Barten leiten? Et ich glauben barf, bie Onelle bes "Buchsmunbi" in Gien nachgemiefen zu haben.

Intereffant ift es übrigens zu feben, wie bie Scenen Co bi's, bie icon an fich von einer Derbheit finb, von ter ! fcmer begreift, wie fie ber bof Lubwig's XIV. ertrug, it beutschen Bearbeitung an Robeit zugenommen haben, m einem beutschen und fpeciell einem wiener Bublifum vom S bee vorigen Jahrhunderte geniefbar ju machen.

Bilhelm Bauff's Reiterlieb.

3ch habe eine Parallele ju einigen Strophen von 🐯 Sauff's befanntem Reiterlieb "Morgenroth, leuchteit = fruhem Tob" aufgefunden, von ber ich faum weiß, wie it erflaren foll. Fur einen Bufall find bie Mehnlichfeiten Gleichheiten ju ftart und bei einer Rachahmung begrein nicht recht, wie hauff gerave auf biefes Gebicht als Be verfallen. Die Strophen namlich, mit benen einige barf fo wunderbare Aehnlichfeit haben, finben fich in ben Get Johann Chriftian Gunther's, bes befannten verbummelten G (1695—1723), beffen Erzeugniffe, vermuthlich gehoben barb Bolie ber jammervollen Bafferbichter Beffer, Canis und forten, belidufig gefagt heutzutage von manchem Literartetation uberfchatt werben. Er ift feineswege ohne Salent, der Talent erftidt in bem Bufte ber bamaligen Stoffe und fte

Benn bagegen Gervinus (III, 500) meint, er wurde auch bei gunftigern Umftanben fich nicht viel Ther gefchwungen haben, jo bin ich zwar im ganzen auch biefer Anficht, die Worte ber Borrebe aber, woraus Gervinus biefes schließt, konnen meines Crachtens nicht als Beweis angeführt werden. Denn wenn es bort beift, bag er "bei beranwachsenbem Alter bie Thaten bes allergiorwurbigften öfterreichischen helbenhauses mit untersthänigften Lippen anftimmen und wol enblich mit ber Gnabe bes Allerhöchften versuchen werbe - bie Bofete ber Ratur, Bewegung bee himmels und bie Orbnung ber Beit benen Romern und Griechen auf benticher Leier nachguspielen", fo barf man in biefen Borten wol feinen bestimmten Borfat und alfo auch nicht bie Aneficht bargelegt finben, bag auch er fich nicht weiter versucht haben murbe "ale bie Bof = und Raturbichter feiner Beit, ein Bietich ober Brodes". Bielmehr follen biefe Borte unt theils bie leichtfertige Satire, theils bie Unvollfommenheit feiner "noch in ber Biege liegenben" Boefie burch hinweifung auf fpater ju Leiftenbes entschuldigen, wobei es ibm barauf antoms men muß, recht ehrenfeste Themata zu nennen.

Indeffen revenons à nos moutons. Die zu parallelifirens ben Stropben find folgenbe:

Ginther.

Bidich von feiner ungetreuen Lieb: ften. (Raclefe, 6. 98.)

Strophe 1.

Bie gebacht. Ber geliebt, jest ausgelacht: Beftern an bas berg geriffen, beute von ber Bruft gefchmiffen, Rorgen in bie Gruft gebracht. 2. %. (b. h. wol: Da Capo.)

Straphe 8.

Und wie bald Rift bie Schonheit bie Geftalt? Ribmft bu gleich von beiner garbe, Daf fle ihresgleichen barbe, Id! bie Rofen werben alt.

Bilbelm Gauff. Reiters Morgenlieb.

Strophe 2.

Raum gebacht, Birb ber Luft ein Enb' gemacht. Geftern noch auf ftolgen Roffen, Beute burch bie Bruft gefcoffen, Morgen in bas tuble Grab.

Strophe 3.

Dod wie bald. Bellet Coonheit und Geftalt! Brablft bu gleich mit beinen Bangen, Die wie Dild und Burpur prangen, Ich! bie Rofen wellen all.

Die übrigen Strophen haben nichts Gemeinsames. Dag aber die mitgetheilten in Bufammenhang fteben, burfte nicht gu verlemen fein, obwol man wie fcon gefagt nicht recht begreift, wie bauff gerade dus einem Lied fo gang heterogenen Inhalts ruige Strophen in fein Gebicht ju verfeben veranlagt wurde. Der follen wir annehmen, bag Gunther und hauff eine gemeinfame britte Quelle gehabt batten ? \*)

#### Alfred Meigner.

Alfred Deigner ftreitet in ber Borrebe gur zweiten Auflage feines "Beib bes Urias" gegen biejenigen Rritter, welche fels ner Auffaffung Ginfeltigfeit vorgeworfen und verlangt haben,

\*) Gine Mittheilung in Rr. 21 b. Bl. mit ber Ueberfchtift "Bil: beim bauff und Johann Chriftian Gunther", Die wir einer uns feit lagerer Beit vorgelegenen hanbidriftlichen Arbeit Emil Duller's Miller: Sammemegen, unter anberm burch bramaturgifde Auffabe in ben "Anregungen" befannt) uber ben Dichter Gunther verbanten, enthielt bereits biefelbe Entbedung, welche ben Gegenstand biefer Rotig bilbet. Das Ericheinen jener Rummer und biefe Ginfen= bung henneberger's, ber bei Abfaffung feiner Rotig von fener Dum: mer noch feine Reuntniß haben fonnte, freugten fic. Gerabe biefes mertwarbige Bufammentreffen, womit zwei Literaturforfcher turg hinters einander und nnabhangig voneinander biefelbe Entbefung machten umb: ber in feiner Rotig von henneberger entwidelte intereffante literar: biterifde Gefichtepuntt bestimmten uns, auch blefe Dittheilung wilftanbig jum Abornd ju bringen. Auch burfte barin bas Ge: genüberftellen ber betreffenben Barallelftellen ans bem bauffichen Liche benfenigen, welche fie nicht vollftanbig im Gebachtnif haben, follten, nicht unwilltommen fein. . D. Reb.

neben bem in Gunbe und Schwachheit verfunkenen Rouig Davib auch ben frommen Bfalmenfanger, ber fich in Reue und Leib gu Gott wendet, bargeftellt gu feben, Alfred Deigner ermibert barauf, daß diefe Borftellung von dem "frommen Ronig", bem "gottbegeifterten Ganger", nur ale "eine Reminiscens von ihrem Religioneunterrichte ber" in ber Phantaffe ber Recensenten lebe. Davib "gilt bei ben Berftanbigen auch faum mehr fur ben Berfaffer ber Bfalmen".

Geftatten Gie mir; ber ich feinerzeit jenen Bormurf mit querft gegen Alfred Deigner's Drama in b. Bl. erhoben, nur

wenige Worte bagegen.

Alfo erftens. heinrich Ewald in Gottingen, gegenwärtig unbeftritten bie erfte Autorität. in altteftamentlichen Fragen, erfennt in David ben Berfaffer einer gangen Reihe Pfalmen und urtheilt: "Miles trieb ihn gum Dichten: aus ben fchlimmften Schickfalen, ja aus feinen Irrthumern heraus tonnte er fich wie faum einer wieber jur hohe, ju Gott erheben." Beruht vies Urtheil Ewalo's vielleicht auch auf Schulreminiscenzen und gehort ber berühmte Berfaffer ber "Gefchichte bes Bolles 3frael"

auch ju ben Unverftanbigen ? Aber gefest es mare fo, wie Alfred Deifner falfchlich ans nimmt, fo wurde zweitens baburch in bem Urtheil über fein Drama nicht bas minbefte geanbert und jenes Berlangen, bag ber Dichter nicht bles ben "Blutmenichen", fonbern auch ben frommen Canger David und vorführen mußte, bliebe vollfom-men berechtigt. Denn bei hiftorijchen Geftalten, bie, wie bie David's, im fruheften Jugenbalter burch ben Unterricht und bas Befen ber Bibel fich ber Phantafie bes Bolfe eingepragt haben, ift es bem Dichter feineswege gestattet, in fubjectiver Billfur ober nach ben Resultaten ber Kritil bie wohlbefannten Buge zu mobeln. Diese Gestalten find gegeben und wer fie gebrauchen will, hat fie zu nehmen wie fie find. Dem historischen Inhalt bes Bolfebewußtfeine burch bie Dichtung miberfprechen, ift immer tabeluswerth und wirb fich ftete rachen.

August Genneberger.

#### Bibliographie.

Alvensleben, 2. v., Die Grafen von Saint : Romain, ober: Der Rampf ber Leibenschaften. Siftorifcher Roman. Bier Banbe. Leipjig, Colbig, 8. 3 Thir. Analecta Norroena. Auswahl aus der isländischen und

norwegischen Literatur des Mittelalters. Herausgegeben von T. Möbius. I. Text. Leipzig, Hinrichs. Gr. 8. 2 Thlr.

Bachmann, 3. F., M. Michael Schirmer, Conrector am grauen Rlofter gu Berlin, nach feinem Leben und Dichten. Rebft einem Anbange über die gleichzeitigen Berliner geiftlichen Sanger: Ricol. Glerdus, Geo. Lilius, Joh. Gruger zc. Berlin, 20. Schulte. 8. 26 Mgr.

Militarifche politische Berichte aus Frantreich. Bon einem nordbeutschen Officier. Berlin, &. Schneiber. Gr. 8. 1 Thir. Berlyn, G., Der Geburtstag. Festspiel in brei Acten. Maing, Rirchhelm. 16. 10 Rgr.

Hirsch, R., Mozart's Schauspieldirector. Musikalische Reminiscenzen. Leipzig, Matthes. 12. 12 Ngr.

Putlig, G. gu, Das Teftament bes großen Rurfürften. Schanfpiel in fanf Aufgugen. Berun, Schlefinger. 8. 20 Rgr.

#### Tage, Bliteratur.

Alte, weil. 3. G., Erinnerungen aus ben Befreiungs: Rriegen, von ihm felbst in icone Reime gebracht und ben Rache tommen ergablt. Breelau, Dulfer. 8. 3 Mgr.

Baube, 3. 3., Defterreich und feine Dilitair : Macht in Italien. Aus bem Frangoflichen von S. Fohring. Samburg, hoffmann u. Campe. 8. 7 1/2 Rgr.

Der beutsche Rern ber italienischen Frage. Leipzig, Beit u. Comp. Gr. 8. 71/2 Mgr.

Derlag von S. A. Brockhaus in Ceivig.

### Sammlung der Staatsverträge Oesterreichs.

conclus par l'Autriche

avec les puissances étrangères, depuis 1763 jusqu'à nos jours.

Par Léopold Neumann,

docteur en droit et professeur de droit des gens à l'université de Vienne, Tome V. In-8. Geh. 3 Thir. 20 Ngt.

Theil I-III kosten jeder 3 Thlr., Theil IV 3 Thlr. 20 Ngr.

Zum ersten mal wird in diesem Werke eine Sammlung der Stætsverträge Gesterreichs mit fremden Michten de boten. Die Wichtigkeit und Nützlichkeit des Werks ist bereits von den competentesten Seiten anerkannt worden sonders auch in jungster Zeit wegen der darin enthaltenen mittelitalienischen Verträge, von denen auch der Theil mehrere mitthellt. Ueberhaupt wird darin eine grosse Anzahl früher noch nie veröffentlichter Actenstücke g ben, da dem Verfasser, Professor des Völkerrechts an der wiener Universität, die freieste Benutzung der Archet diesem Zweck gestattet wurde. Mit dem bereits unter der Presse befindlichen sechsten Theile wird das vollständig sein.

In demselben Verlage erschienen folgende wichtige diplomatische Werke: Cassy (F. de), Dictionnaire ou Manuel-Lexique du diplomate et du consul. In-12. 3 Thir.

Réglements consulaires des principaux états maritimes de l'Europe et de l'Amérique; fonctions et attributions Consuls; prérogatives, immunités et caractère public des Consuls envoyés. Recueil de documents officie observations concernant l'institution consulaire, les devoirs, les obligations, les droits et le rang diplometique. Consuls. In-8. 2 Thir. 8 Ngr.

Phases et Causes célèbres du droit maritime des nations. 2 vol. In-8. 5 Thir:

Martens (Ch. de), Le Guide diplomatique. Précis des droits et des fonctions des agents diplomatiques et consuleires, d'un traité des actes et offices divers qui sont du ressort de la diplomatie, accompagné de pièces et docui proposés comme exemples, et d'une bibliothèque diplomatique choisie. Quatrième édition, entièrement refe par l'auteur, avec la collaboration de F. de Wegmann. 2 vol. In-8. 4 Thir. 16 Ngr.

— Causes célèbres du dreit des gens. Deuxième édition. Revue, corrigée et augmentée par l'auteur. Tome i

In-8. 7 Thir. 20 Ngr.
"Hensch (F. A. de), Manuel pratique du consulat. Ouvrage consacré spécialement aux consuls de Prusse et des si États formant le Zollverein, ou l'association de douanes et de commerce allemande, suivi d'un tableau des o lats qu'ont les États de cette union à l'étranger. In-8. 1 Thir. 15 Ngr.

Recuell manuel et pratique de traités, conventions et autres actes diplomatiques, sur lesquels sont établis les rélations et rapports existant aujourd'hui entre les divers États souverains du globe, deputs l'année 1760 jusqu'à l'époque act

Par le baron Charles de Martens et le baron Ferdinand de Cussy. 7 vol. ln-8. 21 Thir.

Wheaton (II.), Mistoire des progrès du droit des gens en Europe at en Amérique depuis la paix de Westphalie jusqui jours. Avec une introduction sur les progrès du droit des gens en Europe avant la paix de Westphalie. Troiss édition. 2 vol. In-8. 4 Thir.

Eléments du dreit international. Troisième édition. 2 vol. in-8. 4 Thir.

Verlag von S. A. Brockhaus in Ceipzig.

## Politik des Tages.

friedrich von Raumer.

3 weite Auflage.

8. Geb. 6 Rar.

Diefe foeben ericienene Schrift, von ber gleich eine zweite Auflage nothig geworben, enthalt bie Mufteberühmten Siftoriters über bie Tagesfragen: über Defterreichs Stellung, Die Berhaltniffe Italiens und Breufens 1000

Berantwortlicher Revacteur: Dr. Chuard Brodbaus, — Drud und Berlag von F. A. Brodbaus in Leipzig.

## Blätter

für

# literarische Unterhaltung.

Erscheint wöchentlich.

– Ar. 26. –

23. Juni 1859.

Inhalt: helmina von Chego und ihre Dentwärdigkeiten. Bon hermann Marggraff. (Beschius.) — Romanliteratur. — Bur Aestheitet der Sculptur. Bon Abolf Beifing. — Rotiz. (Wechselwirkungen zwischen der englischen and beutschen Literatur.) — Bibliographie. — Anzeigen.

## Belmina von Chegy und ihre Dentwürdigkeiten. (Befchluf aus Rr. 25.)

Belming begab fic nun auf ibre Reife nach Baris, ju welcher ihre Mutter bas nothige Reisegeld mubfam aufgetrieben batte. Was fle fonft noch außer ben unentbebrlichften Rleibungeftuden und ber Leibmafche im "Röfferden" mitnahm, beftand in einigen "fconen" Briefen von Bleim und in ben "allerliebften Morgenbillets" Jean Paul's. Lettere find ibr leiber infolge ibrer Sorg: lofigkeit spater verloren gegangen ober, wie fie verfichert, burch befreundete Berfonen, Die etwas von Bean Baul's band zu befigen munichten, ihr abgeschmeichelt ober abgebrungen worden. Die Empfanger von Briefen berühm: ter Personen waren bamals noch nicht so wie heutzutage barauf erpicht, folde Briefreliquien gufammenguhalten, um fie später einmal in irgendeiner ober ber anbern Beife verwerthen zu fonnen. Rur einige Anfange und Stellen aus ben Jean Paul'iden "Morgenbillets", Die ibi noch fo ziemlich im Gebachtniß geblieben waren, hat belmina in Diefen Memoiren gelegentlich wenigstens bem Sinne nach mitgetheilt.

In furgen darafteriftifden Bugen fdilbert fie fobann ihre Erlebniffe mahrend ber Reife, soweit fie noch im boben Alter in ihrer Erinnerung hafteten. Nur einen biefer Buge wollen wir bier anführen. In Oppenheim taftete fie in einem Saufe am Ufer: "Nichts war fo intereffant", ergablt fie, "als bas Gefprach und bie haus= haltung biefer jungen Cheleute von beiben Nationen. Die Brau fprach fein Frangofifch, ber Mann fein Deutsch, und ber junge Rnabe verftanb weber Bater noch Mutter. Ein wahres Bild vom Thurm zu Babel, wenn alle nicht in berglicher Eintracht gelebt batten." Sie nimmt biervon Beranlaffung zu folgenber Bemerkung, die, wie es uns feint, geiftreich ift und gum weitern Rachbenten anregt: "Ad, die Menfchen find im Billen einiger ale in Borten. Benn feiner bes anbern Sprache verftanbe, wurde er befto mehr fein Berg belaufden, und bie Menfchen fonn= ten einander näber treten. Worte find's, Worte allein, welche bie Welt verwirren." Der Gegenstand mare Stoff 1859, 36.

für eine bubiche Novelle: eine gange Familie, in ber fein Mitglieb bie Sprache eines anbern verftebt, und bie boch in vollfommener Gintracht und Bufriebenbeit babinlebt, weil feine verwirrenben Borte bagwifdentreten. Siernach mußten übrigens bie Eben unter taubftummen Berfonen, bie wieder taubstumme Rinder haben, die allerglüdlichften fein, wenn nur leiber bie Erfahrung nicht lebrte, bag auch Taubftumme in heftigen Born gerathen tonnen, fobalb ibnen ihr Wille nicht gefdieht. Und ee wird auch in jener oppenbei= mer Familie nicht immer fo friedlich ausgesehen baben, als mabrend ber paar Augenblide, bie Belmina bei ibr gubrachte. Denn noch mehr ale Worte verwirren bie Conberintereffen bie Belt, beren Conflicte freilich viel feltener in Unverföhnlichfeit ausarten wurden ohne bas unpaffenb gemablte giftige Bort, bem ein noch unpaffenber gemabl= tes und noch giftigeres folgt. "Mit Worten läßt fich trefflich ftreiten", vielleicht aber auch mit blogen Beberben und felbft mit Gebanten, auch wenn fie teine Worte finben.

Um 2. Juni 1801 fam Belmina in Paris an, und nun erft erfährt man bie eigentlichen Motive, bie fie babin führten: "Es hatte mich gereigt, ben Belben unferer Beit von Angeficht ju Angeficht ju feben und fein rubm= volles Streben in ber Nähe zu beobachten." Ueberhaupt zeigt fle fich ale eine entschiebene Bonapartiftin; fle fagt g. B.: "Wenn bie Welt Napoleon verftanben batte, wenn in bem Busen ber Maffe bas beilige Kener geglübt hatte, so wurbe er geflegt haben; feinen Sandlungen lag feine Perfonlichkeit jum Grunde (!). Er blieb in biefer Sinfict unverstanden; er opferte fich felbst, er glaubte baburch Raceifer zu weden. Immer flarer wirb fein Bilb aus ber Bergangenheit hervortreten" u. f. w. Diefe Anschauung von ber vollkommenen Uneigennütigkeit und moralifchen Große Bonaparte's binberte fie jeboch nicht, 1813 und später bie begeifterte beutsche Patriotin ju fpielen. Inbeg: "Der Mann fühlt bentenb, bas Beib benft fühlenb!" Sie fährt fort:

Mein Unwille über ben Morb bes Bergogs von Enghien erwuchs aus ber allgemeinen Empbrung, welche biefe That erregte. Ich bereue meine Thorheiten, bie von biefem Unglud

Digitized by Google

herrührten; sie wersen einen Schatten auf meinen Namen. Doch ich bin wol nicht die einzige in diesem Jahrhundert, die sich bier Rapoleon geirrt hat. Der Oftracismus, der Schmähungen, Jammer und Clend über ihn gehäust, die seine irdische Natur unterlag, ist dem Geifte nach dersebe, der je und je alle Größe angeseindet, alle Keime des heils zertweten, auf breiten Schulztern die Femeinbeit emporzehalten hat.

\* Um bas Beil einer großen Bukunft (welcher?) zu begrunben, babe Napoleon, behauptet fie, "rudfichtelos bie Gegenwart opfern muffen". Inbeg von allen anbern Grunben abgefeben, ift fur jebe Begenwart icon ber Selbsterhaltungetrieb Brund genug, fich nicht rudfichtelos opfern und gleichsam wie ber Bring Enghien ohne Urtel and Recht füfiliren gu laffen. Un einer andern Stelle erblicht fie barin, bag Rapoleon fein Deutsch gefonnt, "eine Anomalie, burch welche vielleicht eine Gaule feines Thrones Schaben litt. Satte er (fahrt fie fort) Deutsch= land und beutich verftanben, er wurde ber größte Monarch aller Beiten geworben fein; auch murbe er Deutschlanb nie mit Rrieg überzogen baben." Da nun Ravoleon III. beutich verftebt, ja in Dam fogar Schiller's ,,3beale" überfest bat, fo lagt fich nicht wol einfeben, warum Deutschland gegen ibn ruften will, benn ein Monard, ber bentich berftebt, tann ja nach Belminas Berficherung gar nicht baran benten, Dentichland mit Rrieg zu übergieben.

2118 bie zweite Beranlaffung ju ihrer Reife nach Baris gibt fle bie Abficht an, im Umgange mit Frau von Genlis "fich zu bilben und zu einer neuen thatigen Lebensbahn porzubereiten". Diefe Absicht mar nun' freilich unflar und unbestimmt genug; und Frau von Genlis, welche bie Einladung nach Paris mahrscheinlich nur so als Phrase bingeworfen hatte, empfing fie auch ziemlich falt, als bie fühne Entelin ber Rarfdin min wirklich bei ihr in Paris ericien; benn mas follte fie mit ihr anfangen? Bas. fie thun tonnte, that fie, fie gemahrte ihr Gaftfreund= fcaft im weiteften Sinne, führte fie in bie große Welt von Baris ein und unterließ nichts, fie mit berühmten und einflufreichen Berfonen bekannt zu machen, über bie uns helmina benn auch mandes Intereffante in ihren Dentwürdigkeiten mittheilt. Berwurfniffe tonnten aber bei fold unflarem Berhaltniß zwifden beiben naturlich micht ausbleiben. Frau pon Genlis fprengte aus, bag fie Belmina nur aus Mitteib aufgenommen, weil fie ohne Rufluchtsort in Baris umbergeirrt, daß fie fie aber nicht mehr behalten tonne und bag Belmina nun felbft fuchen muffe fich fortzuhelfen. Dies erfuhr Gelmina vom preupifchen Gefanbten Lucchefini, worauf fie mit ihrer .. ge= wöhnlichen Lebhaftigkeit" ausrief: "Das ift erlogen!" und ihm andern Tags bie von Frau von Genlis erhal= tenen Billets vorwies, nach beren Durchficht fic Lucchefini "febr erftaunt und entruftet" zeigte und ihr in allem. mas fie unternehmen murbe, bebulflich ju fein verhieß. Radmittage, verficert Belmina, habe fle bie Gingange: thur ihres Bimmers offen gefunden, Briefentwurfe, Die auf bem Tifche gelegen, feien zerftreut und entwenbet, alles, mas fie befeffen, aus Schrant und Rommobe berans und burcheinander geworfen gewesen. Dies foll Frau von Genlis gethan haben, die ihr bann "nicht ohne

fichtbare Befcamung" geftanb; fie habe fich burch ben Augenschein vergewiffern wollen, ob fie ben gegenseitigen Kreunden und Befannten feine Rlagen über fie foreibe. Bon biefer Sandlung hatte übrigens Belmina icon am fruben Morgen ein "Borgeichen" gehabt; fie batte namlich, ale fie morgens im Bette lag, ju boren geglaubt, "baß jemand mit farten Schritten ber Gingangethur, welche verschloffen war, nahte und gewaltsam binein: wollte", mas fich bann bintereinanber mehrmals wieber: bolte. "Mehrere Worgange abnlider Art, bie ich erlebte", bemerkt fie fobann, "haben mich beim Nachbenken bavon überzeugt, bag Borfate, bie ein Denich in leibenicaft: licher Aufregung faßt, fich auf biefe Beife bem Begen: ftanbe folder Gebanten und Blane fund geben." In Diefes Rapitel gebort auch ihr Glauben an Liebestrante, in Betreff welcher fle fagt:

Ich glaube eine ernste Warnung nicht jurudhalten zu burfen und einer Unthat erwähnen zu muffen, von der ich viele Opfer weiß, an deren Möglichkeit aber nur wenige glauben. Es ift die Bereitung eines Getrante, beffen Genuß die vortrefflichten Renschen sich felbst entfremdet, die Sinne verwirrt und die heitigfte Leidenschaft für die Bergifterin erzeugt, die es ihrem Opfen beigebracht hat. Möge niemand diese Warnung belächeln, ste ift auf Wahrheit begründet und so wichtig, daß ich es für Gewissenspflicht halte, noch öfters darauf zuruckzusommen. Rogen verdienstvolle Aerzte sie beherzigen nub als Menschenfreunde eine neue Spur zu Maßregeln entbeden für Wissenschaft und Sitzlichteit.

Auf diese Weise sei, wie fie versichert, ein junger Freund von ihr, Schweighäuser, in Paris "nach langen entsetzlichen Leiden fruh in bas Grab gefturzt".

In andern Dingen zollt fie übrigens ber Frau von Genlis ihre volle Achtung. helmina ergahlt von ihr:

Musterhaft war ihr Fleiß; sie stand nachts um 2 Uhr auf und seste sich an den Schreibtisch, ohne etwas zuvor genofien zu haben. Um 8 Uhr legte sie sich wieder zu Bett bis 10 Uhr, wo man sie mit ihrem Frühftud weckte, das allein aus Früchten bestand. Kein Wein, fein Kasse sam über ihre Lippen, hoch stens Orangenblütenthee mit Mich und Eiderter; se bereitet sich einige stärkende Mittel. Solange man jung ift, glandt man nie altern zu können, sonst wurde ich mich wol um jhre Arznei gefümmert haben. Sie starb mit 89 Jahren im vollen Genuf ihrer Geisteskräfte, ohne vorhergehende Ktansbeit.

Frau von Genlis meinte es sicherlich gut mit Belmina, auch wenn fle zu ihr fagte: "Sie, Gelmina, haben manche ber Fehler ber Stael, werben aber nie ihren Geift haben", ober wenn fie Warnungen vor zu früher Schriftstellerei wie folgenbe an fie richtete: "Schreiben wollen alle, vorzüglich bie jungen Leute, keiner bebenft, baß das gerade barum, weil es fo leicht ift, seine Schwie: rigfeiten hat. Dan muß boch erft nachbenten tonnen, Erfahrungen gefammelt haben, fich über fich und andere Rechenschaft geben, unterrichtet fein. Bon bem allen febe ich nichts bei Ihnen." Als nun Belmina folnd: genb gerufen: "Deine Mutter in Berlin bat nicht gu effen, ich muß ihr Brot verbienen!" habe bie Genlis ihr gerührt bie Baden geklopft und mit fanftem Ton gefagt: "Run, fo foreib benn, meine Sanbe; Bott wirb beinen Bleiß feanen!"

Und Belmina fing an ju fchriftftellern! Durch bie

Bermittelung ihres jungen Freundes Schweighäuser, ber an Cotta schrieb, wie nur ein "Liebenber" schreiben kann, wurde fie, die, wie fie selbst gesteht, "kaum zehn Straßen in Baris kannte", Redactrice der bei Cotta erscheinenden "Französischen Miscellen", deren Bersusgabe sie freilich nicht lange behielt. Aber welche Freude, als ihr nach einiger Beit Cotta einen Creditbrief von 1000 Fr. zusschiet, den sie, "wie einen Pfeisenstiel" in ihren "Sach" siedte! Recamier seste ihn sofort in Geld um. Sie erzählt:

In feinem Comptoir waren aller Augen mit Bohlgefallen auf mich gerichtet. Ich trug ein schwarzes Trauerfleib und schwarze Schleifen in meinem haar. An einen hut hatte ich nicht gebacht. Keine Bebenflichfeiten über Tracht und Bierlichzeit waren mir angesommen. Mein haar von feinkem Golbe, meine hellen blauen Augen, mein rofiger Mund mit sanft gerrnbeten Lippen, meine schneeweiße haut, mein schlaufer Wuchs waren für mich Schnucks genug.

Nichtsbestoweniger versichert sie, nicht eitel gewesen ju sein. Indes läßt sie auch andern Frauen Gerechtigsteit wibersahren, und schone Weiber schilbert sie oft mit einer Phantasie, die an die glühende Einbildungstraft eines Liebhabers erinnert. So entwirft sie von Madame Taillien, geb. Gräfin Cabarrus, nachherige Prinzessin von Chiman, folgendes üppiges Bild:

Das bienbende Angesicht war bestrahlt von großen schwarzen Augen, die zu ben schönsten gehörten, welche mir je in die Seele geleuchtet. Schmetzend, glächend, seurig, sanft, ein ganzes Leben der Wonne und des Schmetzes war darin zu lesen. Der schwellende Mund schien noch von den Kussen zu träumen, die er eben empfangen; über die hohe Stirn rundeten sich schwarze Loden, welche sie mehr offendarten als verhüllten und die herrsliche Form des Nackens sicht die geheißen, ließ hals und Bussen, nach damaliger Mode griechisch geheißen, ließ hals und Kussen, die entziges dem Bride nicht die entzückenden Arme von blendender Weiße. Lange fesselten mich die zuräusenden Arme von blendender Weiße. Lange fesselten mich die zurzusenden, die mit dem elsenbeinernen chinessischen Fächer spielten u. s. w.

Solde uppige Portrate iconer Frauen finben fich in ben Buche noch manche. Die Berherrlichung ihrer felbft und bes Beibes im allgemeinen fpielt barin überhaupt eine große Rolle. hierher gehort auch ihre Begegnung mit bem turfifden Befanbten Achmet Effenbi, ber, als er fit erblictt, feinem Begleiter auf arabifch zugerufen: "Diefem Geftcht gebort ein Turban!" worauf fie ihm sofort einige arabische Berse gesagt, die er mit arabischen Berfen ermibert. Gin andermal habe er ju Chejp geaußert: "Ich wundere mich nicht, daß die Franken nichts nach Bielweiberei fragen; wer eine folche Schönheit besitzt, verlangt nach feinem Barem !" Diefer Turke hatte in ihren Augen die Gottlichkeit bes Beibes ficher beffer begriffen als wir andern europäischen Männer, gegen die fie unter anderm ben Ausspruch richtet: "Gine benkenbe Brau schwingt sich immer zu einer geistigen Sohe hinauf, welche Manner erft erflimmen und zuweilen verfaumen, fie ju befteigen. Dies gilt besonbers bei Beurtheilungen des weiblichen Wefens, welches ein Mann nie in feiner gangen Ausbehnung begreift." Und ein andermal fagt fie: "Ich glaube nicht, daß die Welt jemals über die Frauen ins Rlare kommt!" womit fie übrigens fehr recht haben mag, folange noch fo unklare Romantikerinnen wie Gelmina und über bie Frauen ins Rlare gu fetam fuchen. Und fie fahrt bann fort:

Die Begriffe von Beiblickeit werben zu febr mit benen vom Beibischen verwechselt. Es wird einem weibischen Besen leichter zu entzücken und zu feffeln als einem weiblichen. Das weibische Besen ist halb Thier halb Engel! Das weibliche Beib ift Engel, auf Erben nicht heimisch! Die Elemente seines Messens find Liebe, Treue, Zartheit. Es will zart berührt fein. Der Schmetterlingsftand seiner Psychenschwingen ift leicht zu verletzen u. f. w.

Wir glauben nicht, bag folde Guirlanden blubenber Bhrafen febr bazu beitragen fonnen, bem Manne bie allerbings nicht leichte Aufgabe zu erleichtern, bas Weib in feiner "gangen Ausbehnung" gu begreifen. Trop biefer Bochftellung ber Frauen will fie aber boch nicht, bağ fie fich einfallen laffen follten, "Rnaben ergieben gu wollen", mahricheinlich weil fie felbft in biefem Rache fo menig Lorbern geerntet, und gegen einzelne ihres Gefolechte tann fie oft febr unartig fein, fo gegen Tallenrand's Gattin, beffen ehemalige Saushalterin Mile. Grand, bie fie ein "refpectables Stud Bleifch" und eine "Bfirfiche in Branntwein" nennt. Gie meint und verfichert, Mapoleon habe Tallegrand unter bem Bormande ber Doralität gezwungen, die Grand, die bis babin nur bie "honneurs de la maison du Ministre" gemacht, zu bei= rathen, und beswegen babe Salleyrand Rache gebrutet und Napoleon's Stury vorbereitet. Wir wiffen nicht, ob biefe feltsame Spootbese bie Ausgeburt ber übermallenben Bhantafie ber Berfafferin ift ober auf einer bamals in Paris umlaufenden Rlatschgeschichte beruht; jedenfalls alauben wir barin ein abermaliges darakteristisches Zeichen jenes weiblichen Stolzes zu ertennen, ber fich beftrebt, das Beib als die lette birecte ober indirecte Urfache aller weltgeschichtlichen Ratastropben, auch ber gewaltigften, barzustellen. Etmas Babres ift freilich baran. Done bie Lufternheit unferer Uraltermutter Eva murben wir alle noch im Paradiese und in paradiesischer Unschuld leben und bie garftigen Schneiberrechnungen entbebren tonnen.

Der weibliche Blid helmina's ift nun allerdings geeignet, gewiffe Erscheinungen zu markiren, die sich ein mannlicher Autor wurde haben entgehen lassen. Lange bevor die Erinolinen aufkamen, sah helmina voraus, daß die Mode solchen Kleiderungethumen nothwendig entgegensteuere. Sie erzählt:

Mit Bonne fehrten die Franzofen wieder zum Franzofensthume zurud und die Franzofennen zur Schnürdruft, die alle äußerlichen Mängel des Körperbanes beseitigte, kaum bemerkbar ihre Hertschaft wieder einnahm und zur Wespe umschuft, was erst Grazie gewesen. Josephinen kand die verlängerte Taille sehr schon, sie erlebte nicht mehr die Wespenmetamorphose und noch weniger die Närnbergerspigen: Taillen mit den Wespen und spizen Schnippen hinten und vorn. Der Reifrod und die parifer Bochen werden nicht ausbleiben, wenn es so fortgeht.

Die Berfafferin fügt bingu:

Die Modeuveranderungen find der fressende Krebs, der am Boblstand und an der Bildung des Menschengeschlechts zehrt! Denn die Manner sind zu Mobegeden geworden, wie die Frauen und Rinder auch. Besonders in Baris cheint die Eitelkeit der Kinder ein uraltes Erbibell zu sein. Ich sah einmal zwei niedeliche Madchen durch den Tuileriengarten gehen; die eine faltete

ben Rod ihres Rleibes mit großer Sorgfalt gufammen und fragte bann bas Schwefterchen: "Anna, ift auch mein Bein zu feben ?"

Recht anziehend find helmina's Bemerkungen über bie Bewohnerinnen ber verfchiebenen Provinzen Frankreichs, die fie in Baris zu beobachten Gelegenheit hatte:

Die Naivetat und unbefangene Gutmuthigkeit junger Brovinzialinnen gemahrten ein fehr angenehmes Schauspiel. Blubenb und heiter wie ber Fruhling, aufrichtig, fleißig, verschamt, find fle, besonders in Paris, wo das Gute fich als Ausnahme befanb, ein herzerfreuender Anblid. Wenige unter ihnen waren fcon, allein ber Glang ber frifden Jugend und ihr unfchuls biger heller Blid machten fie reigenb. Unter ben Schonen zeich; neten fich bie Auvergnatinnen aus. Faft alle find fchlant, leicht und fcon gebaut; ihre Carnation ift febr frifch und blubenb, ihr Saar ichwarz wie bie Nacht; ihre Augen find groß, ichwarz und funfelnd, und ihre Bahne blenbend weiß. Die Rormans ninnen find gewöhnlich blond. Unter ihnen gibt es ausgezeichnet fcone Gestalten und Buge, fie haben mit ben Sachfinnen einige Aehnlichfeit. Die Frauenzimmer aus ber Brovence und Lans quebor haben in ber Debrheit weniger fcone Geftalten; allein bie Ausnahmen unter ihnen find bafur auch befto foftlicher, ba fie bas ichmachtenbe fuße Feuer ber fublichen Temperatur mit ibealischen Bugen vereinigen. Die fconen Dabchen und Frauen aus ber Brovence, Langueboc find Madonnengeftalten. eble Dual ibres Befichts, ber Schnitt ihrer großen bunteln Mugen, Die fubliche Carnation ihrer Gefichtsfarbe, ber Reichthum ihres wallenben haars, Die Feinheit und der antife Schnitt ihrer Buge und bas garte Ebenmaß ihres Buchfes machen fie unenb-lich reigenb. Die Mauner in biefen Brovingen, fowie in allen mittaglichen ganbern, find in ber Regel nicht groß. Die Burgunberinnen find ziemlich flein und ftarf von Gliebern, Die Champagnerinnen auch. Die Lothringerinnen find gewöhnlich blond und faftanienbraun, wenige find brunet. An ihnen habe ich bemerkt, bag fle fich noch immer zu ben Deutschen rechneten und ben Barifern, Normannen und anbern ben Ramen Franzosen ale Unterscheibungezeichen gaben. Sie sprachen zum Theil ein ziemlich verftanbliches Deutsch, welches fie in ihrem ganbe Ranbhaft beibehielten, und beobachteten in allem beutsche Sitten und Manieren.

Auch über die damaligen socialen wie gefelligen Buftande von Paris und über den Charafter der Franzosen
im allgemeinen enthält das Buch manche anziehende Bemerkungen. Sie nennt die Franzosen eine edle Nation,
die nach Ruhm und Ehre dürfte; nicht vom Bolke sei
alles das, was während der Revolution Fluchwürdiges
geschehen, ausgegangen, sondern aus der Verderbniß der
höhern Klassen. Sie fährt fort:

Doch was auch bie Zukunft bringen moge, es muß zu einem entscheibenben Resultate führen. Dies große, feurige, beseelte Bolt wird sich lautern und vergeistigen ober ganz zu Grunde geben. Noch ist der Franzose zu entstammen, der Deutsche kaum noch mehr. Noch sühlt sich der Franzose als Bolk. Nicht so der Deutsche; bei ihm steht das Ehrenvolle hoch und fraftig, aber einzeln da, emborragend, unerschütterlich; aber zwischen ihm und der Gemeinheit liegt nichts in der Mitte.

Und boch, es liegt noch etwas in der Mitte, und zwar das meift noch ziemlich ehrliche, aber kleinliche, besichränkte, främerhafte, jedes höhern Aufschwungs fast unfähige und dabei doch nicht wenig bunkelhafte deutsche Spießburgerthum, an dessen Trägheit und pfahlburgerslicher Gesinnung so leicht die größten Ideen scheitern und das in Deutschland, und nicht blos in den mittlern Schichten, wahrscheinlich eine größere Ausbehnung hat als irgendwo sonst. Was man auch an der französischen

Bourgeoiffe ausseten mag, fo ift blefe, wenn auch meniger unterrichtet und aufgeflart, bod generbferer Aufmallnngen fähig, urbaner und im Berfehr mit anbern wie in ber Beurtheilung anderer humaner. Daß außerbem ein natio: naler Rern in ihr ftedt, beweift bie Gefdichte, ba bie machtigften Erschütterungen im Innern und bie gewaltigften Stofe von außen nicht vermiochten, ben frangofifchen Bolte: und Staateforper auseinander zu fprengen und in einzelne für fich fortvegetirende Stude zu gerreißen, wie bies mit Deutschland infolge feines jest von manchen Seiten fo gerühmten "Inbivibualismus" gefcheben ift. Die Befahr für Frantreich beruht freilich in feiner friegerifden Rubm: fucht und in feiner ichauspielerhaften nationalen Gitelfeit. für deren Befriedigung bas frangonische Bolf jedes Opfer bringt, und man fann boch immer nur ein Bolf beflagen, welches ichwer errungene conftitutionelle Freiheiten im Innern nicht zu behaupten weiß, Moral, Runft und Literatur ber Berwilderung und bie Biffenschaft ber Er: ftarrung überliefert und fich von jebem gludlichen Militat: bespoten und Friebensftorer, welcher ber nationalen Gitel: feit zu schmeicheln verfteht, fur biefen Berluft burch bie "gloire" und burch glangende rhetorifche Bhrafen wie bie von ber Berbreitung ber "Civilifation" abfveifen läft. Als ob fich bie "Civilisation" wie Commigbrot auf ben Spigen ber Bajonnete in die Nachbarlander tragen ließe! ")

Belmina von Chejy meint freilich, bag ber friegerifde hang ber Frangofen, beren Ruf ale einer militarifden Nation ja in ber That in ber ziemlich langen Beriobe von Ludwig's XIV. Tobe bis zu ben Revolutionsfriegen völlig auf Null gesunken war und bie in biefer hinficht bamale zu ben verachtetften Bolfern geborten, mabricein: lich tein angeborener, fonbern nur ein funftlich hervorgebrachter fei. Und ficherlich fceint fich biefer martialifche Beift mit bem bei ben Frangofen fo hervortretenben Bange gum Erwerbe, jum Luxus und Bohlleben, gur Bequemlich: feit und zur raffinirten Genuffucht fehr wenig zu vertragen. Aber bie nationale Gitelfeit und die Begier, frubere Baffen fomad wieber gut zu machen und in welcher Beife et auch fei eine Rolle auf bem Belttheater zu fvielen, fceint noch größer zu fein. Napoleon verftand es ohnebies, ben martialifchen Ginn ber Frangofen fuftematifc auszu-Er führte feine Rriege im Auslande in einer Weife, bag fie nicht nur ber nationalen Gitelfeit fcmeidelten, fonbern auch ben einzelnen, ben Beneralen, Dberften, Prafecten, Lieferanten u. f. w. ale Bereicherunge: mittel bienten; er befriegte nicht nur bie Bolfer, er plunberte fle auch. Selbst ber Bemeine hatte ja Ausficht, burch Tapferfeit und Berwegenheit in eine Stellung gu gelangen, in ber er nicht nur vor ben anbern glangen, sondern auch in großartigem Stile plündern und fic bereichern fonnte. "Mit wenigen Ausnahmen maren alle militarifden Großen aus bem Chos bes Bolts bervor-

<sup>&</sup>quot;) "Ihr feib ber Kern ber Nation!" fagte Ludwig Rapoleon in feinem Aufruf an bas frangofische heer vom 2. December 1851. Das Bürgerthum ließ sich biese beleibigenbe Erklärung, woburch es gewister maßen als ganglich unschig unter Curatel ber Truppen gestellt wurte, ruhig gefallen und mußte es wol.

gegangen", fagt helmina. "Jeber Conferibirte, ber jum erften mal bie Dubtete ergriff, fühlte schon auf seiner Bruft nach einem kunftigen Orden. Ja, ber Krieg allein konnte biese thatendurftende Jugend auf die Sohe des Lebens binschwingen." Gelmina fahrt fort:

Benn ber Rrieger von ber Infunft traumte, fo fah er nur bas große Chrenfreug auf feiner benarbten Bruft, ober er fühlte die brennenden Todeswunden, die auf dem Bette ber Ehre blus teten, und fublte bas Beben ber Lorbern auf feiner Stirn; an einen britten Fall bachte er nicht: an den bes fpurlofen Dahin: fintens auf bem Schlachtfelbe unter bem feindlichen Rugelregen, ober bes Berfchmachtens auf ber Lanbftrage bei ftechenben Sonnenpfeilen, ober bee langfamen Schmerzenetobes einfam auf bem Bablplage, wenn Daben in ben Bunben feinen Rorper gernagen und fein brennenber Gaumen vergebens nach Baffer lechgt. Der ruhmfüchtigen friegerischen Jugend wurden balb die Schrans fen breit geoffnet; wer nicht gutwillig hineinwollte, ber mußte. Rit Bittern faben bie Mutter einen Knaben an ihrer Bruft. Shon in feinen erften Dahrungetrant fielen ihre Thranen unb fie weinten bei feinem Aufbluhen und Reifen. Rur guchtvergeffene Dabden freuten fich, wenn fie eines Rnaben genafen, benn fie empfingen wochentlich Brot und Belb, bas frifche Fleifch für die Schlacht aufzufuttern. "Daben Sie vergeffen", fragte Rapoleon einen Bobimeinenben, ber wegen feiner Rriegszuge und bes ungeheuern Berluftes von Solbaten Bebenflichfeiten außerte, "daß ich alle Monate 10000 Mann baranzumenben habe?"

Als freilich ber weinenden Mutter, Schwestern, Töchter und Bräute zu viel wurden und die Thränen den Glanz der blutigen Lorbern auszulöschen drohten, als der mehr und mehr ernüchterte Bourgeois genauer nachzurechnen begann, was ihm diese "gloire" und die waghalsigen Unternehmungen Napoleon's kosteten und noch zu kosten drohten, da war auch der Thron Napoleon's moralisch untergraben und es bedurfte, um ihn wankend zu machen, nicht der angeblichen Intriguen Tallehrand's wegen der ihm ausgedrungenen Geirath mit Mue. Grand.

Interessant sind die Mittheilungen ber Berfasserin über die damals von geistreichen Mannern und Frauen gebilbete "Deutsche Colonie" in Baris und über die ab und zu daselbst eintressenden Gaste aus Deutschland: Friedrich Schlegel und seine Dorothea, die sie in ihrer überschwengslichen Ausbrucksweise "freudig und start, großartig und mild, dustend wie eine Blume, sastig wie eine Frucht, seurig wie ein Mann, zartfühlend wie ein Weib" nennt, Zacharias Werner, Dehlenschläger, Ferdinand von Olivier, Bilat u. s. w. Sie sah auch Metternich, der im Jahre 1808 noch "wirklich jung" war, während "mancher Staatsmann alt geboren wirb". Sie erzählt von ihm:

Es war eine Luft, ihn mit feinen allerliebsten Kinderchen, den drei Flachstöpfchen, mit apfelrothen Wänglein in weißen boschen zu sehen, wie sie ihn neckten und liebkoften, als ware a ein älterer Bruder. Er schien nicht der Botschafter einer luftern Macht zu sein, sondern eine himmelsbotschaft der Liebe und Freude zu bringen, gleichsam um die pariser Damenwelt zu köften, daß Graf Robenzt so manches Jahr dort gewesen. Fürst Metternich ist eine ursprünglich edie, wohlwollende Ratur; er meinte es ehrlich mit der Welt und der Zeit; nicht ihn darf man ihres Behes anklagen u. s. w.

Berner lernte Gelmina ben Bergog Frang von Unhalts Deffau tennen, ber ihr über bie neuefte Jago bes Raifers folgende intereffante Mittheilung machte:

Da fein Bilb aufantreiben gemefen, hatte ber Raifer allerlei

zahmes Wild zusammenbringen laffen und knallte nach Gerzensluft hinein — bie größte Ehre, die wol jemals Ochsen widerfahren. 3wei Jagdgehülsen hatten fich eines Bersehens schuldig gemacht, Rapoleon wollte sie auf der Stelle erschießen laffen; der Berzog non Deffan war der einzige, der Napoleon vorzus kellen wagte, daß es Menschen seien. Sein Muth gesiel dem Kaifer, er gewährte seine Bitte.

Belmina nannte Napoleon einen Burgengel, worauf ber Bergog lächelnb ermiberte: "Wenn ich nicht bie Jagb fo liebte und fein ausgelernter Beibmann mare, fo murbe er mich mit ben vielen anbern mebiatifirt haben." Dabame Murat lernte fie ebenfalls fennen. Es banbelte fich nämlich barum, für bie fleine ichone Bringeffin Latitia, Tochter Joachim Murat's, eine beutiche Gouvernante gu finden, und hierzu murbe Belmina in Borichlag gebracht, indem man ihr zugleich anrieth, ihren Gifer fur Moral und Religion und ihre Runftfenntniffe (!) geltenb gu machen. Dabame Murat fagte gu ihr: "Ge follte mich freuen, wenn meine Bahl auf Gie fallen fann. Dichterin muffen Gie ein icones Deutich iprechen. habe eine gute Meinung von ben Deutschen; fie find liebend und aufrichtig. Die Frauen und Dabchen find fittlicher ale bie Frangofinnen." Inbeg gerichlug fich bie Sache. Belmina wurbe auch mit ihrem gangen Wefen febr wenig zu einer Bouvernante gepagt und nicht fabig gewesen fein, fich ben 3mangegeseten und enggezogenen Linien bee Boftone gu fügen. Gelegentlich finden wir auch eines Briefes Goethe's an bie Rarichin gebacht, worin die Bemerfung enthalten gewefen : "Mir ift alles lieb und werth, mas ftart und treu aus bem Bergen fommt, mag's übrigens aussehen wie ein 3gel ober ein Amor"; ferner eines Briefe von Chamiffo an Sigig, worin berfelbe über Belmina gefagt, fie fei "burchaus unwiffenb", fie fei ,,lieberlich, feine Dichterin". bemerkt bierauf: "Unfere Tonbichter freuen fich noch beute, bağ ich alieberlich » bin, und ich glaube faum, daß fie mit Abelbert von Chamiffo fagen murben, ich fei feine Dichterin; benn mein Lieb ift echt." Db ibr Lieb immer echt gemefen, bleibe babingeftellt; aber "unwiffend" fonnte man bie Chejp nicht nennen; fie hatte für ein Beib fogar gang hubiche Renntniffe, die fie freilich nicht grundlichem Studium, fonbern ber Empfanglichfeit ihres Beiftes verbanfte, womit fie aus ben Befprächen mit geiftreichen und gelehrten Mannern ben Rahmen abicopfte.

Mit ihrer Kenntniß ber arabischen und persischen Literatur prunkt sie in ihrem Buche sogar etwas zu stark. Helmina verdankte sie ihrem zweiten Gatten, bem Orienztalisten Chezy, ben die junge Deutsche durch ihr damals ohne Zweisel pikantes Wesen anzuziehen gewußt hatte. Später trennte sie sich von ihm; erst ging sie mit ihren Kindern nach Montmorency, wo Chezy sie noch alle acht Tage besuchte, und dann für immer nach Deutschland, um ihren Gatten niemals wiederzusehen. Ueber die Beranlassung zu dieser Trennung verbreitet erst der Schluß ihrer Denkwürdigkeiten einiges Licht. Helmina stand schlecht mit ihrer Schwiegermutter. Mese, "eine frästige Natur, eine eifrige Katholikin, eine Frau voll Geift und

Leben, tonnte fich nicht mit bem Gebanten verfohnen, bag eine Ungläubige Battin ihres Cobnes und Mutter ihrer Entel fei. Sie und ihre Tochter (fahrt Belmina fort), die alle die vortrefflichfte Erziehung genoffen hatten und bon benen eine fcon malte, maren Mufter ber Beiblichfeit und Sauslichfeit. 36 war nur fur bie Boefie erzogen worben, mein redlichfter Bille fonnte bie Gin= übung in bas baueliche Gefcaft nicht erfeten." fiebt, Belmina ift offen genug, einzugefteben, baf fle eine ichlechte Sausfrau und Saushalterin gewefen. Dazu fam ibre Schriftftellerei, welche ber Schwiegermutter verhaft Belmina entschulbigt biefe Liebhaberei gwar mit ber Abficht, bei ber geftiegenen Theuerung "Brot fur bie Saushaltung verbienen zu belfen", ficherlich aber bufte bie Saushaltung babei mehr ein, ale fie burch bas von Gelmina etwa erfcriebene honorar gewann. Dit Liebern und Ballaben ift nicht viel zu verbienen, und auf anbern literarifchen Gebieten, felbft auf bem ber Novelliftit, mar Belmina nicht gerabe fehr productiv. Gie fing viel an, fogar eine "Napoleonibe", brachte aber wenig fertig. Sehr mit Recht bemertte ihr einmal ihre Schwiegernutter: "Gelb verbienen folle einzig bie Sorge bes Mannes fein; bie bes Beibes fei auf ihre Bauelichkeit beidrantt"; und ein andermal ichrieb fie ihr: "Blauben Gie mir, boren Sie mit Ihren Schreibereien auf, und fliden Sie Ihre Sachen!" Dan wird babei in überrafchenber Beife an Groffmutter Raricin erinnert, bie auch ihre Rinter in gerriffenen Rleibern in ber Stube herumfrabbeln ließ, mabrend fie Bredigten in Berfe brachte. Bobithuend ift übrigens bie Berehrung, welche Belmina fur Chegy, ben fie als einen febr fconen und intereffanten Mann fcilbert, burchweg an ben Sag legt; nicht mit einem Staub= den fucht fie fein Unbenten gu befleden. Chezy felbft war ein Berehrer ber beutschen Boefie und Literatur, und biese Sumpathie für Deutschland mag auch wol wesentlich bagu beigetragen haben, bas Band grifden beiben gu fnupfen. Belmina bemerft: "Mein Mann mar gern in beutichen Rreifen, er fprach fein gutes Deutsch zwar nicht obne Schwierigkeit, boch er verstand alles; auch mar er von mutterlicher Seite beutichen Blutes, aus Savern; bie ruftige Achtzigerin betete Wilhelm noch bas beutsche Baterunser vor. alls sont bons, ces Allemands!» vilegte Chezy zu fagen; auch außerte er zuweilen: «Je crois qu'on est mieux en Allemagne qu'ici!»" Nur schlimm, baß er gerabe an eine beutsche Dichterin gerathen mußte.

Helmina verließ Baris und ging zuvörderft nach heis belberg, obschon Koreff sie vor dieser Stadt als einem "Bugnest" und einem "Rlatschnest" gewarnt hatte. Nun, weniger Bug als in Beibelberg mag man in andern beutschen Städten finden; aber welche beutschen Städte wird man wol nennen können, in denen es nicht mindestens ebenso viel Klatsch gäbe als in Heidelberg? Im Gegenstheil möchte es manche selbst größere Städte in Deutschsland geben, die der anmuthigen Neckarstadt in dieser Hinsicht den Rang ablausen. Manches fand sie damals besser, manches schlimmer in Heidelberg als bei ihrem spätern Ausenthalt daselbst. Die Umgegend und nas mentlich ber Schlofpart waren bamals noch wibn m romantifder. Befonbere flagt fie über Die Andrein bes aus feltenen ausländifden Baumen beftehem fleinen Luftwalbes am Ausgange ber Blodfreit, man beabfichtigte ober auch gefcheben ließ, weil m (nach ber Angabe Belmina's) ben Blat zu Gunften me Burger, benen bie Bflangung im Wege war, nivelle Der Utilitatefinn nimmt eben überall n : bamit im Busammenhange fteht bie Abnahme bet & für Baumichatten und Baumgrun. Much anberei wird planirt, nivellirt und gebaut, mo fonft Baume t ben ober Bertiefungen bie Flachen angenehm unterbid obwol icon Claudius fang: "Wenn ba ber blofe & mar', mo jeto Baume ftebn" u. f. m. Belming i über biefen Buntt : "Die alten Bolter hatten id Walbungen, beilige Baume; ben neuern ift meniges 1 heilig. Mir aber geht ein Schmerz burch bie Seele, 1 ich Baume verftummeln febe." Dagegen fanb it ibrem fpatern Aufenthalt bas Leben und Treiber Studenten minder wild und romantifc als im Jahre Il und fie ift geneigt, bem Profeffor Bacaria einen i tenben Untheil an biefer größern Gefittung Brubet ? bios zuzuschreiben. Bas biejenigen Corpsburiden auch fpater noch bie Robeiten bes alten Burident aufrecht zu erhalten fuchten, betrifft, fo bemerft fie . wurde mertwurdig fein, ihre Ramen gewußt ju bi um ju erfahren, mas aus ihnen geworben ift."

Wir begegnen in biesem Rapitel über Beibelberg einem gelegentlich eingeschobenen Raisonnement, bis interessant genug erscheint, um eine Stelle barauf zu citiren. Sie sagt:

Ich glaube die göttliche Borfehung läßt aus weisen Ab die Armuth Begleiterin des Dichterlebens sein. Bas seine Dichter, reich und vornehm gedoren, to Lieder singt, so benke ich mir jedesmal, wie so strabsendet er noch sein, wenn er arm gewesen wäre. Biele der Au und Reichen auf Erden scheinen dieselbe Ansicht zu haben, wenige von ihnen helsen dem Dichter auf, wenn er darbt. Gold verhärtet die Gemüther, die Noth schärft die Ick Wäre unsere Zeit nicht die jammervollste und zugleich ir die es jemals gab, würden die Massen nicht aufgestachti die Roth und zugleich durch die Begierde. Reichtige erwerben, um mitzugeniesen, wo der Reiche schwelzt, so er Wench nicht is sinnteich sein, wie er's geworden it würde keine Dampsfraft, keine Eisendahn geben u. s. n.

helmina hulbigt also auch bem schon von hener kündigten Dogma, bag die Noth die "zehnte Aust Daran ist sicherlich etwas Wahres; nur darf tu weber zu drückend, noch zu dauernd fein. Die kann wol einen lyrischen Schmerzensschrei, vielleich einen in dramatische Form gekleibeten vulkanischen bruch der Leidenschaft erpressen, aber zu umfanzum in allen Theilen vollendet durchgearbeiteten und de barmonisch wirkenden poetischen Compositionen, zu lichen Kunstwerken, welche Dauer haben und die Kom virkliche Noth, wie wir dies auch wol schon frühr vorhoben, nie und nimmer begeistern, ja sie macht Werke aus naheliegenden Gründen auch dem zu

lent unmbakt. Dber man nonne und ein Beffviel Begeneheils! Rur berufe man fich nicht auf Camoens, ja biefer bas Manufcript feines Belbengebichts fcon Inbien nad Gurova mitbrachte und ber Betteluth erft verfiel, ale er feine große Dichtung bereits g batte. Auf thr eigenes Los batte fich Befmina berufen follen. Unter allen Umftanden wurde fie nuls eine große Dichtung hervorgebracht haben; auch fie, wie wir behaupten, Die eigentliche Roth nie ge= it. Sie lebte nicht in Bulle und Fulle, aber ihre erlaubte ihr ftete, ihre Rechnungen gu bezahlen, = und monatelang nichte gu thun, ale spagieren gu n, bann und mann einen tleinen Ausflug ober felbft größere Reife gu machen und ihre Baumenbeburf: in oft felbst lederer Weise zu befriedigen. So aftens bie bei weitem größte Bett ihres Lebens über. i trinft nicht fein Schopoden taglich, man befucht ben Conditor, man genießt feine Ganfeleberpafteten andere Leckerhiffen, wenn man fich in wirklicher Noth bet. \*)

Bon Beibelberg begab fich Belmina nach Afchaffen= , wo fte am Dalberg'ichen Gofe freundliche Aufnahme bei welcher Gelegenheit wir unter anberm auch erfah= bag bie junge Braffin Baffenheim "bie iconften ltern am Bofe" batte. Auch berichtet ne über meh= Prophetien, Die fle bamale in Betreff ber politischen nft Europas verfundet, und fie bemerft: "Seitbem ir noch oft bie Bewigheit geworben, bag mich bie : prophetische Stimme nicht taufcht; fie erschallt, ich nicht mober, fie verhallt, ich weiß nicht wohin! Gie mir nicht wann, nicht wie, nicht warum? Aber rfundet treu, mas im Schofe ber Bufunft liegt." ben begegnen wir folgenber beachtenewerthen Be= ng: "Dan findet jest felten Gefichtebilbungen ober ten, Die an bie Gebilbe ber berrlichften alten Deifter ne und Deutschlanbe erinnern. Menfolichkeit und find fleifcblicher geworden. Beift und Phantafie eltern bringen fcone Rinber bervor. Bahrenb ber Rindheit find beinabe alle (?) Rinder ichon und i es, bis bas Leben fie verheert und verflacht. Mur

:Iming Magt einmal an einer Stelle barüber, bag bie Ren von Journalen fo felten Gebichte honorirten unb gwar aus fachen Grunde, "weil fie eben Gebichte feien". Diefem Uebel: mare febr leicht abgeholfen, wenn bie renommirtern und n Dichter, von benen Beitrage ju empfangen Rebactionen fich : rechnen muffen, fich felbft und untereinander bas Bort gaben, en, Albums, Safdenbuchern, furg allen periodifden Unterneh: , welche profaifche und artiftifche Beitrage zu honoriren gewohnt Stanbe finb, Gebichte nur unter ber Bebingung gufließen gu bag man fie anftanbig honorirt. Die belletriftifchen Blatter aifchten veriodifden Sammelidriften murben babei folieflich : gewinnen, inbem ihre Berleger und Berausgeber fich huten mittelmäßige Bebichte, fegenannte Badenbafer gegen Conorar men , mithin mehr als jest nur wirtlich gute Gebichte abbruden Dan vergeffe nicht, baß, je wohlfeiler eine Baare ift, fie fo folechter ober bod misachteter ju fein pflegt. In Begug auf tigteitealbums und alle eigentlichen fowol allgemeine als pro-Mufenalmanache murbe jeboch aus nahellegenben Grunben von egel eine Ausnahme ju machen fein.

Geft und Semüth, nur vie Coonnett bes innern Menzigen tann bie ängere aufrecht erhalten." In Afchaffensburg erreichten sie auch die Rachrichten von dem furchtbaren Gericht, das über Napoleon's stolze Legionen auf den Schneckelbern Ruftlands hereingebrochen war. Da zog sie der Fürst Primas, in dessen Bliden babei "eine unermestliche Trauer" lag, in eine Fensterbrüftung und sagte zu ihr in hestiger Bewegung:

Ruhig, Liebe! Napoleon muß fallen, man kann ihn nicht emporhalten, nicht retten; aber biefe Nothwendigkeit ift entsehlich. Europa bedarf feiner mehr als je, und bennoch muß seine Gewalt vertigt werben. Er wird unterliegen, aber wehe uns nicht minder, benn alles, was er Großes gewollt, wird mit ihm zu Grunde gehen, und alles, was er Unheilbringendes gesket, wird in ben hauben, die nach ihm die Jügel hasten werden, wuchernd emporschießen.

Bur Zeit ber Franzosenflucht nach ber Schlacht von Leipzig befand fich Belmina gerabe in Darmftabt, mo im Erercirbaufe Tanfenbe von Gefangenen und Bermunbeten ber Napoleon'ichen Armee, ben verschiebenften Rationen angeborig, untergebracht maren: "In einer Lache, bie weit vor bem Gefängniffe fich ausbehnte, belegt mit fcmanfenben Bretern, fcmammen nadte Leichen. Mitten im Gebaube verbreitete Der aufgethurmte Unrath ber ein= geriegelten Gefangenen feine gräßlichen Ausbunftungen. Auf bem nadten Boben frummten fich rochelnb bie Sterbenben." Das ift etwas für die Rriegsluftigen unferer-Beit, namentlich für biejenigen, bie Krieg! Rrieg! rufen, aber fein zu Saufe bleiben werben. 218 die gefunden Befangenen weiter escortirt wurden, zeigte fich ber franzöfische Nationalcharafter in seiner gangen Besonberbeit. Die Frangofen gogen fingend und jubelnd burd bie Stra= pen, einige riefen auch wol, "fo ftolz und jubelnd als ginge es in die Schlacht", ihr "Vive l'empereur!" Freilich zeigten fich andere auch aufs hochfte niebergeschlagen; und als ein Borübergebenber einen berfelben, ber foweig= fam bebend und bleich baberging, mit der Frage anre= bete: "Etes-vous Français?" antwortete ber Frangofe: "Oui, je suis de cette pauvre miserable nation!" Eble barmftabter Frauen liegen es übrigens an nichts fehlen, mas bazu beitragen tonnte, ben Gefangenen ihr elenbes Los zu erleichtern; und Belmina, ruhrig und mitleibig wie fie immer war, mar unter ihnen bie lette nicht. Gie fette fich fogar in einer Racht bin, um bem Brinzen Chriftian von Beffen in einer eindringlichen Borftellung ben qualvollen Buftand ber Befangenen zu fcilbern.

Diese Theilnahme für Leibende, aber auch eine bei manchen Frauen hervortretende Reigung, sich in Dinge zu mischen, die sie eigentlich nichts angehen, sollte sie später in Unannehmlichkeiten verwickeln, die jede minder träftig organistre und minder breiste Frau als Helmina von Chezy es war, ganzlich entmuthigt und gebrochen haben würden. Als im Jahre 1815 der Krieg von neuem iosegebrochen war, verwandte sie die für ihre auserlesenen Schriften eingegangenen Subscriptionsgelber mit rähm= licher Uneigennützigkeit für die Bereitung von Charpie, wobei ihr eine Menge junger Mädchen behülflich waren, von Socken, hemden, wobsenen Leibbinden u. s. w., und

trat bann, ausgeruftet mit einer Cabinetsorbre bes Ronigs von Breugen, ihre Reise nach ben Lagarethen von Belgien und vom Rieberrhein an, Die fie bis nach Aachen und Luttich führte. In Roln fam fie mit ber Invaliden= prufungecommiffion in argerliche Conflicte, ba fie ihr in einer an Oneifengu gerichteten Borftellung ,, alten Schlenbrian", "Glenbigfeit" u. f. w. vorgeworfen hatte, worin Die Mitglieder ber Commission eine Beleidigung erblicen wollten. Die Sache fam fo weit, bag fie bei bem tolner Buchtpolizeigericht anhängig gemacht wurbe. Nun eilte fie nach Berlin, mo fie bas Bitterfte bulben mußte. 36r eigener Bruber wollte fie nicht über bie Schwelle laffen, bis fle ftraffrei fei; eine frubere Freundin redete fle bei ber erften Begegnung mit ben Borten an: "Unfere Wege find getrennt, ber Ihrige ift buntel, es thut mir um bas Anbenten Ihrer herrlichen Mutter weh!" und Minifter Rircheisen, von bem fie in ihrem Namen wie in bem ibres Mannes Gerechtigkeit verlangte, erglübte vor Born bei biefen Worten und fragte bohnifch: "Gie find alfo nicht von Ihrem Manne verftogen? Gie irren alfo nicht auf Gerathemobl in ber Belt umber, verbrei= ten Lugen und ftiften Unfrieden, flagen nicht bie recht= fcaffenen Manner an?" Aber fie hatte einen vortreff: lichen Rathgeber, ber tein anderer mar als ber Dichter Theodor Umabeus, hoffmann, und fo tam es, bag fle folieglich vom Rammergericht, auf bem fie fich in Perfon vernehmen laffen mußte, ftraffrei gefprochen, die Roften aber niebergeichlagen murben. Diejenigen Lefer, benen biefer immerhin eigenthumliche und charafteriftische Rechtes handel von der Verfafferin zu ausführlich behandelt fcheinen follte, werben binlanglichen Erfat finben in ben vielen fich burch biefe Darftellung hindurchziehenben intereffanten Mittheilungen über Boles = und Beitzuftanbe und über eine große Angahl von Rotabilitäten ber Runft und Literatur, mit benen fie ihr vielverfolungener Lebensmeg am Rhein und in Berlin gufammenführte. Mur eine Bemerkung aus biefem Abschnitte bes Werks wollen wir hier noch mittheilen und zwar folgende:

Noch heute verschmäße und verkenne ich nicht das Schöne, was im deutschen Aufschwung gegen die Bedrückung des fremden Jochs waltete; aber es war ein Fieber, die Genesung davon war schlimmer als das Uebel. Nie war die mannliche Jugend so ernst, so würdig, so großartig als zu jener Zeit. Es verzgingen keine zwei Jahrzehnde, so erschien sie mir abgespannt und vernüchtert. Gewaltigen Zeiträumen folgt gewöhnlich Erschlassung Auch eble Raturen nehmen verkehrte Richtungen, um dem Bedürsniß nach Kämpsen Genüge zu leisten. Ruhe ermüdet sie. Bloße Tugend ohne Gewürz genügt den Berwöhnsten nicht u. s.

Wir möchten hierbei bemerken, baß bas beutsche Mislitär, welches mehrere Jahre in bem von ben Alkitrten besetzt gehaltenen Frankreich und namentlich in Paris gars misonirt hatte, und besonders ber Offizierstand von bem Geift französischen Leichtstinns und französischer Frivolität und Genufsucht keineswegs unberührt geblieben war, und baß sich dieser Geist von bier aus auch auf die bürgerslichen Areise, auf die Art der Bergnügungen, auf Literratur, Kunst und Theater fortpstanzte. An Lebensart,

bie fich aber ber französischen Urbanität und ben im zösischen Umgangstone boch nur unvollfommen wied und baber zwitterhaft blieb, hatte man ebenso viel gennen, als an beutschen foliden Kern und deutschen muth verloren.

Helmina, unruhig wie sie war, begab sich von Bei nach Dreeben, wobei fle verfichert: "Riemand bat in licher in Berlin geleht als ich, und niemand ift entil ter von Mitteln ale ich nach Dreeben gefommen." be gleichen Berficherungen barf man jeboch bei Belmine i mals allgu angftlich und im ftrengen Wortfinn net-Uebrigens gehört biefer bas literarifche und gefellichaft Treiben in Dresben betreffenbe und von ihrem fin und Gonner Rraufling burchgefebene Abichnitt mi intereffanteften und lefensmurpigften Bartien bes 24 bod muffen wir, um nicht allzu ausführlich zu net ben Lefer auf biefes felbft verweifen. Befonbere bil tigt fich helmina mit bem breebener "Lieberfreis", in alle Berfonlichkeiten in fich folog, Die fich irgenber Dredben auf literarifchem und funftlerifchem Gebiete geichneten und regten, unter benen fich freilich aber manche Mittelmäßigfeiten befanben. Belmina, bei bes Enthufiasmus für bie Dresbener voll ift, gefteht "Selbft in Dresben, wo faft alle Boeten Sofratbe m wurde bie Boefie burchaus nicht nach Burben gra und aus bem Umftanbe, bag bie Poeten Sofrathe ging noch nicht hervor, bag bie hofrathe poetifd wa Ihre Mishelligkeiten mit Fanny Tarnow woller gern übergeben. Wie ftimmt übrigens mit ihrer in Berficherung, daß fie ganglich mittellos nach Dreiba fommen, bie weitere Berficherung, bag Fanny Sa 400 Thaler von ihr empfangen und bag fie jete! lage für biefelbe habe beftreiten muffen? Dem gu ber bresbener Literatoren, Ludwig Tieck, hatte fu im frühern Rapitel eine langere Betrachtung gen und barin unter anberm bie gewagte Bebauptung gestellt, daß bas Lied Tied mehr zu verbanten bib felbft Goethe und Uhland. Auch ermabnt fie babi Gesprächs mit Friedrich Schlegel im Jahre 1802. mit Bezugnahme auf bie bamalige Lage Tied's gein um bes Dichtere Schicffal fummere fich fein Reicher, Mächtiger; vertummere er, fo fei alles gleichgultig ! zeige er eine Schwäche, fo pade bie vornehme Be an und fuche ihn berauszureigen, nur ein Mittelmil nur ein \*\*\* gebeihe, bie große Belt tonne Größen nicht ertragen u. f. w. Dan fleht wem baraus, wie oft fich bieje Rlagen in Deutschland m holen. Uebrigens befant fich Schlegel fpater gan i freilich ale Dienstmann bes Ratholicismus und na er ber Boefte ben Abichieb gegeben.

Bon Dreeben ging helmina nach Bien, theil ihren altesten, an ben Augen leibenden Sohn prinach Baben zu bringen, theils um ber bevorken Aufführung ber "Euryanthe" beizuwohnen. Rail I von Weber misbilligte biefen Entschluß, indem er fonders vor der Strenge ber wiener Cenfur us "Gefest einmal", sagte er zu ihr, "Sie wollte

lanfe kaufen, und ließen es in bie Reitung fegen, ba eint bie Cenfur: Simmel, mas will bie grau in ihrer einen Saushaltung mit brei Ganfen? Und fie ftreicht bnen zwei!" Inbeg von ber Cenfur batte bie roman= de Berfafferin ber "Eurnanthe" nichts zu fürchten, id fie ging nach Wien, wo es ihr ungemein gefiel. ie fagt:

Die lieben Biener waren fo genuffesfahig und fo reich an muffen, fo frifchherzig, fo empfanglich, fo treu ihren Gunft-gen, fo ftolg auf ihre Rotabilitaten, wie es eine gute Mutter f ihr herrliches Rind ift. Man tonnte fein erfreulicheres Bolf en, und von allem, wus fie liebenswurdig machte, wurde hmuthevoll behauptet, bag es noch gang aubers gewesen fei. oge Bien bas nur geblieben fein, mas es bamals mar, fo rben noch immer biejenigen beneibenswerth fein, die es bes hnen. Rochte ihnen nur niemals bie herrliche Gigenschaft loren geben, ben Menfchen gelten ju laffen, was er ift unb : er es ift! Man horte wol einzelne Klagen über 3mang; aber habe ich eine freiere Befellichaft gefehen als bie in

Dann ging fie ins Salgkammergut, wo fie fich burch Rlagen armer Leute verleiten ließ, mit ben Behörben, nach ihrer Anficht bas Wolf brudten und aussaugten, ndel anzufangen. Gie nutte baburch niemanb, Ach ift aber ichabete fie. Sie verfichert, es fei nach Wien ichtet worben, daß fie Bolfeversammlungen bielte, baß ! Sobne bas Bolf aufzuwiegeln tracteten, bag nachts ! Tenne zu ben Bufammenfunften bestellt und Dag= eln zu einer Revolution genommen worben, weshalb nothig werben murbe. Militar in bas Salgtammer: gu ichicken. Der Raifer babe fie nach Wien vergt, verfichert fie weiter, und fie habe ihn nicht marten en. Sie erhielt Audieng und erablt über biefe unter erm: ·

Im reinften Sochbeutsch fprach ber Raifer zuerft zu mir ge Borte bes Dants, bag ich mich feiner Oberöfterreicher berglich angenommen habe. "Aber", feste er hingu "bie he hatte eine fchlimme Benbung nehmen fonnen! Wie wenn nun gezwungen gewefen ware, Dilitar in bas Salgfammers ju fcbicten ? "

Belming nahm biefe Borte gang ernfthaft, aber Rai= Franz, der, wie man weiß, nicht felten ben Schalk te, hat diese Worte sicherlich nur schelmisch gemeint. Berlauf ihrer wiener Mittheilungen fommt fie auch Sophie Muller ju fprechen, bie fie nebft Agnese beft zu ben wenigen Briefterinnen gablt, welche allein Runft leben, und fie behauptet in Betreff ber Schebeft, bie Empfindung, welche ber Mann, "bem fie (Agnefe beff) fo überichmengliche Opfer gebracht", ber Gattin bmet, nicht ihrer "unendlichen Liebe" werth gewefen; in wie felten verftebt ein Mann mabre Liebe! wie 1 lebt einer, ber fie ertragen fann!" Das ift wieber alte Rapitel von bem "unverstandenen Beibe". Nach= fie noch ein recht hubsches Bebicht eigener Fabrifation bem Anfang "Baft bu, Berg, tein Leid erfahren" ein= hten, ergeht fie fich in einer Betrachtung über Frant: , in ber allerbings etwas Prophetisches ift. Sie uptet, bas Raiferreich fei ben Frangofen in Mark Bein übergegangen und nur burch ein Bermalmen 59. 26.

bes gangen Rerns auszurotten. "Franfreich", fagt fle, "hat noch eine unabsebbare Butunft vor fic. Es wirb noch der Welt Gesetze geben, oder es wird zertrümmert." Aber ber frangoniche Ebrgeis fei (leiber) nicht mehr auf bie Freiheit gerichtet, fonbern auf ben nationalen Rubm, "biefes Ballabium, bas ben Enteln anvertraut ift, und ewig über ihrem Ramen flammt. Die Stunde wird folas gen, wo ber Frangofe mit wiederbelebter Begeifterung fampft." In biefe blutige neunapoleonische Mera icheint

Europa jest in ber That eingetreten zu fein.

Der lette Abidnitt bes Buche betrifft ihren Aufent: halt in München und ihre Reise nach Baris, wohin die resolute und immer rasch entschloffene Frau nach bem Tobe Chegy's ging, um fich bei ber Regierung einen Witwengehalt auszumirten. Auch in Munchen fab fie nich, wie fast überall, in Unannehmlichkeiten und Banbel verwidelt, ohne bag wir erfahren, welcher Art biefe gewefen. Sie fpricht von einem "mit größter Schlaubeit entworfenen Bubenftudt", beffen Urheber ihr lange verborgen geblieben, man habe fie "vernichten" wollen, und noch immer feien biefelben Banbe thatig "bittere Tropfen in bie Reige ihres Lebensbechers ju mifchen" u. f. w. Die Sinterlaffenen bes Philosophen Rrause icheint fie befonbere bei Diefer ninfteriofen Gefchichte in Berbacht ju haben. In Baris hatte fie bann wieber bie angeblich von ben Feinden und Deibern ihres verftorbenen Batten angesponnenen Intriguen ju bekampfen, boch fette fie es burch, bag ibr von ber Guigot'ichen Regierung eine jabr= liche Benfion von 1500 France unter bem Damen einer "Inbemnitat" bewilligt murbe. Da biejes Jahrgehalt, von bem eine einzelnstehende Frau zur Noth icon existi= ren fann, ihr unfere Biffene immer ausgezahlt worben ift und ihr zulest auch ber großberzige Konig von Preu-Ben - an den fie jum Dant ein unvollendet gefdriebenes Sonett richtete, bas als ihr lettes lprifches Product in seiner fragmentarischen Geftalt in ber Borrebe mit= getheilt ift - eine Benfton von vierteljährlich 50 Tha= lern bewilligte, und ihr auch fonft Liebesgaben, 3. B. von feiten ber Liebge=Stiftung, juffoffen, fo miffen wir nicht recht, mas mir von ben ausgesprengten Berüchten über ibre gangliche Mittellofigfeit mabrent ibrer letten Lebens: jahre halten follen. Freilich war fie erblindet und tonnte ihre Sabe und ihr Einfommen nicht fo beauffichtigen, wie es bei febenden Augen möglich gewesen mare. Sie murbe, wie wir wiffen, ihrer Angabe nach aufe abicheulichfte geplundert und bestohlen, und wir finden auf S. 271 bes zweiten Theile noch einen folden Bofewicht genannt, bet unter bem erborgten Namen 3. Moore Mittel gefunden hatte, fie mahricheinlich "burch Chloroform einzuschläfern und mit Bulfe ihrer bamaligen Umgebung auszurauben". Ihre iconften und liebften Bucher in Brachtbanben, ihres Sohnes Max Stizzen und Delbilber u. f. w. feien ihr, wie fie behauptet, von diefem Menichen, bem fie nur Guteb erzeigt, entwendet worden. Zu verwundern ift nur, baß fich fo viel Gauner= und Diebegefinbel gerabe an bie arme Chegy gehangt, bag fie entweber bei ber Polizei feine Anzeige gemacht ober bag biefe fich in allen

viesen Fällen ohnmächtig gezeigt haben sollte, ven Dieben auf die Spur zu kommen. Unter Max von Chein's Delzgemalben, die librigens von Talent zeugten, besanden sich einige von gar nicht unansehnlichem Umfang, und diese waren doch nicht eben leicht fortzubringen und zu verzwerthen, ohne Werdacht zu erregen. Außerdem machte ihr das schon berührte Zerwürfniß mit ihrem ältesten noch lebenden Sohne Wilhelm sortdauernd vielen Kummer, und immer erscheint ihr Spinder als der Dämon, der thn zu Grunde gerichtet und ihn ihr entfremder. Spindeler, "der im Ueberfluß schwamm", habe es sich im Hause ihres Sohnes wohl sein lassen, die besten Gattin sich seine Bosuche verbeten, wofür sich dann Spinder gerächt habe. Sie sagt:

Die Kette, welche ihn (Wilhelm) an ben falfchen Freund schloß, war in ber Golle geschmiebet, bennoch zerriß sie. In Exeiburg trennten sich wenige Jahre nachher, als meines Sohnes Untergang (!) vollenbet war, ber falfche Freund und ber, ber mir bas herz zerriß... An mir ift ein Mord geschehen, und an meinem atteften Sohne auch.

Duller, sagt fle, habe sich noch zu rechter Zeit von Spindler zurückzezogen, aber ben geistreichen und grundzelehrten Bhilologen Braun, ber dann später an einer im Duell empfangenen Brustwunde starb, habe Spindler auch auf dem Gewissen. Braun habe sich einem aufreibenden Leben hingegeben und geäußert: "Wenn alles für mich aufhört, so finde ich wol noch einen, der mich zusammensschießt, oder ich ihn, es ist mir dann beides recht!" Delmina gibt zu verstehen, daß Braun ein Opfer der Berzsührungskunste Spindler's gewesen, der sich selbst gerühmt, daß sein Roman "Bva Constrictor" sein Bild und einen Theil seines Lebens enthalte.

Nachdem wir helmina von Chezy burch bie Labys rinthe ihres in der That viels und reichbewegten Lebens bis hierher begleitet, wird der Lefer vielleicht auch gern noch etwas über ihre letten Lebenstage erfahren. Ueber diese schreibt die herausgeberin, Bertha Borngräber, in der Borrede:

Nach Lische schlummerte sie eine Stunde, dann las ich ihr eine Stunde lang vor, oft die Bibel, das Evangelium Ishan: nis, die Bergyredigt, wobei sie einmal mit Thränen in den Augen ausries: "Mas sind alke Schriften großer Geister — sie weralten! Aber dies Buch, wie ist es immer so neu!" Ausgesahren wurde seiten, dazu sehlten Zeit und Mittel, und zum Aussgehn die Kräste. Selbst wenn sie von zwei Personen geführt wurde, mußten auf einem kleinen Gange viele Ruheplätzchen gesucht werden. . . Der 25. Januar (1856) war der dichterin Gedurtstag; wir freierten ihn zum letzten mal und unter Ahränen. Drei Tage darauf erschien ihr Strundin, wie sie dieselbe nannte und wie sie es auch war, sie noch besuche, ihr eine Erstischung zu bringen, welche die Sterbende schuche, ihr eine Erstischung zu bringen, welche die Sterbende schon sprachlos, doch noch eilig, mit sichtlicher Erquistung nahm. Kurz vor dem Scheiden umschlang sie mich mit offenen Armen, preste mich an die Brust und füßte mich."

Ihre Rubestätte befindet sich Nr. 4527, tombe 5, ligne 3, auf dem allgemeinen Kirchhofe in Plain-palais zu Genf. Dies benjenigen Landsleuten zur Nachricht, welche vielleicht wunschen follten, bei einem Besuche Genfs unter den zahllofen Erdhügeln auf dem genfer Kirchhofe

das Grab aufzustuchen, in welchom die deutsche Nicken endlich die Ruhe fand, die sie im Leben nicht gelaus nicht gefunden und vielleicht auch im Ernfte faun esucht hat.

#### Romanliteratur.

1. Abenteuer eines Emporfommlings. Gin Roman. 3m Banbe. Frantfurt a. M., Sauerlanber, 1859. 8, 3 it

An biefem Buche, mertwurbig und intereffent genn, i guvorberft der Titel völlig vergriffen. Abentener eber man gewöhnlich fo nennt, enthalt bas Buch wenig ebn e nicht, vielmehr geschieht alles, was geschieht, aus ftrenger to licher und pfichologischer Confequenz, und ein Emperionnia fann ber helb, ber als Erbe einer Million geboren wird, w es nicht weiter als die zum "hofrath und Gepeinfernu bringt, füglich doch auch nicht gewannt werden. Auch als cu Roman können wir die Erzählung kann betrachten, da sie w mehr offenbar ben Charafter einer eigenthumlichen Rifen von Bahrheit und Dichtung, von Erlebtem und Schafen aus ben Rreifen ber Politit und ber hohern Gefellichaft, a Theorie und Beltverfehr eines gewandten, erfahrenen unt : Glud begunftigten Mannes an fich tragt und vor allen Die in wirflichen Berhaltniffen wurzelt. Um fo beffer vielleicht; A in der That, Die Ergablung Diefer einen wirklichen Lebental burch romantische Buthat nur wenig überbietenben Gefast lieft fich angiehend und unterhaltend genug und empfiehlt it ein vollig confequentes Webantenwert fo febr, bag es bes # fehlten Litels gar nicht erft bebarf, um unfere gange Decisat für baffelbe gu erwecken. Eine etwas überfluffige Bent: 1 politischen Discuffion und die verbrauchten Duell= und Er bantfcenen abgerechnet, ift bas Gange vielmehr ein Beil feitiger Lebensbeobachtung, namentlich aus ben hochften Gi fchaftefreifen, bem hofleben, und ernfter, tiefgebenber Beid tung unserer socialen Bukanbe, also jebenfalls mehr ab: Roman. Alles dies aber theilt dem vorliegenden Berfe ? guge mit, bie ihm eine langere Dauer verfprechen und bie bann noch bestehen bleiben, wenn, wie wir anerfennen auf Ereigniffe und Charaftere etwas an bem Berfciwomment Unfichern theilnehmen, bas fich schon in bem "Titel" andre und bas ein flares Auseinanberhalten ber vielfach verfclass Begebenheit bin und wieber erfchwert.

Der Gelb und Gelbftbiograph ift ber Sohn eines mi frantfurter Bantiers, eines echten Bantiers, von jubifche: funft, achtbar, pflichtgetren und profafich, und einer De bie fich als eine engelhafte Dulberin in Schidfalen, welche u volle Sympathie ansprechen, barftellt. Seine Graiebung : unter ber Banb bes letten feiner Lehrer, Stromfelb, in ber etwas verfrüht ber gange Materialismus unferer Lage w pert, bie entgegengefeste Richtung ju haltlofem Breater gu welchem ihn ber Biberfpruch gegen bes Ergiebere fata. und peffimiftifche Beltauffaffungen brangt. Er wiberntet. her auch bem väterlichen Bunfc, ber ihn gum Kaufman ftimmt, und er erlangt es burch die Mutter, fich bem Gelen ftanbe, bem Offentlichen Dienkt weihen zu bürfen. Ein gu Genubbefit, in Defterreich erworben und in Borausnet Jahres 1848 flug verwaltet, bewirft, bag unfer Gelb a. 4 von Schwanhofen geabelt mirb. Dier zeichnet er une un Buftanbe ber Gesellichaft, in welche er zwar gebulber au in ber er aber feine Stellung erft erfempfen muß. fur; per Ereigniffen von 1848 im Raiferftant. Die Revolutien aus, bas frauffurter Bartament tritt in ben Borgrund. Gr feld, jest als von Felberftrom, bemofratifcher Ultra, w Freunde, Ahlhorft und Walborn, theoretifche und re-Reactionare, begegnen fich hier wieber. Der Ergabler be vollige Richtigleit biefer gengen Bewegung fofort erten:. ! aber aus bem Wefühl von Bflicht, fich nublich gu made.

en Dienft eines befreundeten Miniftere ale Geheimfecreter. Die aufdung ift balb vorüber; allein ba er inzwifden hofrath georben und mit Orben gefdynudt ift, nimmt er bie angetragene Welle eines Cabinetsfecretars ober Rathe bei einem fleinen bents en Bergog an, ohne Sold und von ber perfonlichen Liebenewurgleit bee Furften gefeffelt, und wird beffen Bertrauter und r Freund feines Brubers, bes geiftreichen und luftigen Bringen inrich. The bies gefchieht, ift eine Reihe intereffantefter Chastergemalbe und Gefchichten an une vorübergegangen. Bor en nimmt die Gefchichte ber Mutter bes Belben unfere Eheil= hme in Anfpruch. Bon einem Grafen Bobenthal verführt und utter einer nun vorfcwundemen Sochter, verfohnt fie burch jelgleiche Mitbe und Dulbung ihr herbes Geschieft, indeß der wache Berführer, durch feine Familie von ihr getrennt, fie ner noch liebt und, obwol vermäßtt, seine Sochter vergeblich it. Unfer Beld duellirt fich nun mit bem Sohne bes Grafen i lernt in Baris feine Schwester als bie ungludliche Gattin Spielers, be Merville, tennen, rettet fie und entflammt für fie, als im letten Augenblic noch rechtzeitig und gludihre gewaltsame Trennung erfolgt. In biesem Berhaltnis, ben Tob ber Mutter gur Folge hat, tritt eine fcone Ros tit ungesucht und ergreifend hervor. Eine Zeichnung gang erer Art ift bie bes realistischen Baters, eine Berforperung Bflichttreue ohne ein Atom von 3bealitat, und bie Darftelg ber politischen und philosophischen Berirrungen Belber-n's, ber weiterhin ale Fluchtling und Bettler einen elenben findet. Die Theorie bes "menfchlichen Billens", welche. erftrom verwirklicht, beruht auf bem Sage, bag unfere fitte Entwickelung gang aus zwei außer unferer Gelbitbeftims g liegenden Factoven hervorgeht, indem jede That als notheige Manifestation ber Individualität, des physischen Affects eint und ebenbarum gefchehen muß, wenn unfere 3bee vom ftwerth fich anch gegen bies Anerfenntniß ftraubt, und baß biefem Sas zugleich bas gange faatliche und firchliche em ber Gegenwart gufammenbricht, um einem anbern Spftem ju machen, beffen Grundzweck ,, Berfchonerung bes Da-"heißt. ,, Die Menfchfeit", fagt er, ,, befindet fich auf bem nach biefem Gelobten Lande, ber burch ein Rothes Meer : aber jenfeite werben bie Rachfommen ihre Stiftehutte in en aufbauen." Dan fleht, es ift bie Emancipation bes Gleis, bie biefer Bhilosoph als Weisheit verfauft, und mit Recht ert ihm unfer Belb, bag er burch biefe Lehre in bem Glaus m ein Soberes, nicht gur Definirendes in bem Bewußtfein per Selbftbestimmung nur noch entschiebener befestigt worben Bas Reiberftrom ale bas allein Bestimmenbe in unferm n bezeichnet, betrachtet er als die niedern Functionen un-Rorperlichfeit, über welchen bas "Bollen" fieht und t fo auf ben großen Gebanten Dante's gurud, bag uns zwingen kann, eine That zu wollen, felbft inbem wir fie Er follegt mit Goethe's Borten :

In unfere Bufene Reine mogt ein Streben Sich einem Sobern, Reinern, Unbefannten Aus Dantbarfeit freiwillig hinzugeben, Entrathfelnd fich ben ewig Ungenannten; Wir heißen's Brommfein!

i der Bhilosoph entgegnet: "Ich will den Unterricht, ir mein ehemaliger Schüler jest ertheilt, als ein Zeichen Freundschaft ansehen", und wir haben schon gesagt, daß n später im tiesten Elend und von Reue zernagt wiesem. Eine Lange Reihe bedeutender Charaftere schließt sich Zeichnung an. Wir sinden hier frivole und genußsächtige manner, Lexie von so interessanter Schwachseit wie Hospensesperate Spieler wie Werville, Idealisten wie de' Bonti, olze Frauen wie Frau von Brissoville, die Psiegerin Schwester. Unglückliche wie Lusse von Theleen, Tochter jürsten und Gattin Felderström's und viele andere, und Berfasser sich niemals auf Unbedeutendes einläßt, den n Salospparfum und bie ebenso betiebte Kleinmalerei aber

gang verschmaht, fo fann man leicht erachten, bag er bem Geifte bes a Lefers vielerlei Stoff und mannichfache Unterhaltung gufubrt.

Der zweite Band bewegt fich nun noch bebeutungevoller ausschließlich in ben Rreifen bes hofe, an welchem ber Grgab: ler bie Stelle bes Cabineterathe bee trefflichen, ermas liberalie firenden Bergogs befleibet. Bir tonnen faum zweifeln, bag wir hier bem größten Theile nad wirfliche und thatfachliche Berhalts niffe por une haben, bie barum nicht minber intereffant ericheis nen, weil bas Incognito bes Drie und ber Berfonen gut ge= wahrt ift. Der Kampf ber Intriguen, welche die Trennung bes herzogs von feiner trefflichen Gemablin und feinem geifts vollen aber etwas charafterlofen Better, bem Bringen Beinrich. jum Biele haben und bie ber Ergabler, bem Gelubbe tren, bag fein Erbenlohn je bie Reinheit feines Bewußtfeine truben folle, nieberichlagt, bilbet bier ben Sauptgegenftanb bes Intereffed, Die Familie ber Grafen Rothenftein, welche bem Ergabler bie Rudgabe eines Theile ihrer Guter verbanft, fteht hier im Dite telpunft ber Intrigue, bie ben Bergog von feinen Bertrauten und Bermandten trennen und ihm Glara von Rothenftein, eine naturliche und liebliche Ericheinung, ale Gattin gufuhren unb ben Ergabler, ber fie liebt, fturgen foll. Der Blan mirb mit Sulfe bes Bringen vereitelt, Glara gerettet, ber Grjabler ju gludlichen biplomatifchen Berhandlungen über Bunbebreform an zwei beutschen Sofen, von welchen ber eine liberal, ber andere reactionar gefinnt ift, verwendet, finbet hierbei ju vielfeitiger Beleuchtung ber beutschen Berfaffungefragen reichen Stoff und soll endlich Cabineteminifter bes herzogs werben, was nicht überrafchen fann, ba er fich burch Lufe von Thelern als eine Art von Bermanbter bes herzoglichen und fomit aller Furftens und Ronigshäuser ausweift - ale bie Rataftrophe eintritt. Am Sofe erfcheint namlich ber frangofische Graf Senclair, ber alle Belt entzucht und Glara von Rothenftein's Berlobter wird. Unfer Gelb aber entbedt an ber Tafel bes Bringen in ihm ben ichanblichen Genanges, ben Berrather und Diorber feiner wies ner Freunde, ben Berberber Felberftrom's und Eggborff's, Danbinelli's und Luife von Thelern's, ber nun bie Sand feiner eigenen Geliebten erringen folt. Der Entlarvung folgt ein vergreifeltes Duell, inbem unfer Belb bie blutenben Schatten feis ner Freunde racht, ben Buben tobtet, aber hiermit auch feine öffentliche Laufbahn befchließen muß. 3m Schluftapitel bes Buche erbliden wir ihn einfam, welt : und lebenemube, auf feinen Gutern in Defterreich, bennoch aber von bem Glauben an bas Bohere, Beffere getragen, entschloffen möglichft viel Gutes ju vollbringen, und von bem Spruch erhoben: "Dem Tuchtigen ift biefe Belt nicht ftumm."

Der Berfaffer hat mit feiner Anonymitat ber Lefewelt eine Art von Rathfel aufgegeben; man nennt einen Mufifer ale Mutor; wir aber glauben nicht baran, fonbern halten vielmehr eine am Mittelrhein fruher vielgenannte Berfonlichfeit fur ben Berfaffer bes jebenfalls bebeutenben Buchs, in welchem ein manns licher Beift und eine feine Beobachtung empfehlend hervortreten. Doch aus welcher Feber auch Diefe Blatter geftoffen fein mogen, bie ungewöhnliche politische Bilbung, bie umfaffenbe Beltfenntniß, ber zugleich praftische und philosophische Geift bes Berts, bie Runft, mit ber bas Einzelne zu einem fich innerlich tragenben und abschließenben Ganzen verfnüpft ift, sprechen zugleich für einen in Runft, in Biffen und in Beltfenntnig erfahrenen Geift. bem ein feltener Blid in bie geheimen Motive ber menfchlichen Sanblungen ju Gebote fteht. Wie neu und charafteriftifch ift 3. B. feine Beichnung ber Stellung eines fleinen Fürften in beutichen ganben, feine Berglieberung ber Parteien unter une, bie fich alle bahin vereinigen, bem Bhilifter Gieg unb herrs fcaft juguwenben; ferner feine Beichnung ber parifer Gefell-ichaft, ber Frauen mit bem erfaltenben Salonton, feine gang individuelle Charafteriftif von Fürften, Staatsmannern, grollens ben Mebiatifirten, Barteiführern, Spielern, Betrugern, in melcher vielfach bas Ungewohnliche geleiftet ift. Alles bies gufammen bewirft, bag man bies Buch wie ein fpannenbes Drama, wie bas freie Selbftbefenntniß eines Mannes, ber viel geirrt,

aber bem Geses ber Ehre und ber Moral nuverbrüchlich treu geblieben ift, lieft und ihm außer angenehmer Unterhaltung eine Fulle ber eigenthumlichften Lebensbetrachtungen verdanft, wie sie nur ein vielbewegtes Dasein geben fann. Und so schließen wir mit Bunsch und höffnung, bem Berfasser biefes Buchs, das von seiner geiftigen Bebeutung volles Zeugniß gibt, balb wieder zu begegnen.

2. Berloren und gefunden. Roman von Theobor Mügge. 3mei Bande. Frankfurt a. M., Meihinger Sohn u. Comp. 1859. 8. 2 Thir. 15 Ngr.

Berglichen mit bem vorangehenben, burch Ernft und mannlichen Gelft hervorftechenben Roman tritt Dugge's "Berloren und gefunden" febr in Schatten. Dugge, von bem wir Bebentenberes und Befferes zu lefen gewohnt find und ber namentlich burch feine charaftervollen nordischen Bolts : und Sittengemalde fo viele Lefer erfreut, hat fich bier bemuht, ben modernen Materialismus, ben offenen wie ben verftedten, ben roben wie ben verfeinten, in bas ihm gebuhrenbe Licht ju ftellen. Die Aufgabe ift gut, allein fie ift nicht in ber rechten Beife geloft mors In biefem Buche ift alles Belb und Gelb ift alles. Belbftolg, Belbgier, Belbnoth, Beirath um bes Belbes willen, Familienhaß bes Belbes wegen: um biefe Angeln breht fich bas Bange fo ausschließlich, bag wir bie erfaltenbe Empfindung, mit ber uns bloge Gelbintereffen boch anwehen, nicht los werben. Selbft bie Bergenegefchichten Lorberg's und Bellmuth's werben bavon fo angefranfelt, bag fie einen reinen und wohlthuenben Eindruck, felbft auf biefer Folie, nicht mehr hervorbringen, unfer Frofteln nicht mehr überwinden fonnen. Rurg, es ift Binter in biefem Roman! Damit foll nicht gefagt fein, bag bie Er-gablung nicht geschicft gemacht und angenehm gu lefen fei, bag verfchiebene Charaftere nicht Beift und einzelne Scenen gute Beltbeobachtung befundeten; allein erwarmen fonnen Leute wie Lorberg, Bolf, Die Commerzienrathin, Felbheim und Bellmuth ben Lefer einmal nicht, und in ben Seelen, beren innern Werth wir anerfennen follen, fehlt bie Energie ber Empfindung boch allzu fehr, um bas Gefühlethermometer bes Lefere über bie gewohnliche Stubenwarme erheben zu fonnen. Der Roman ift baber ein veiflich ausgeklügeltes aber froftiges Kunstwerf geblies ben, bas an bie Lieblingsheimat bes Autors, ben Norden, ein

wenig zu fehr erinnert. Die Gefchichte ift furg biefe: Lorberg, ein junger, lebensluftiger aber armer Cbelmann, wird burch einen nichtenugi-gen Berwandten, Seehaufen, zu dem Entschluß gebracht, Die Bflegetochter ber fteinreichen Commerzienrathin Wittenberg, Sufette, ein wunderlich gezeichnetes, poffenhaftes und unliebenswurbiges Fraulein, qu ehelichen, lernt jedoch in beren Gesellschaft Chriftine Streit, eine arme Lehrerin, fennen und liebt fie, mahrend Sufette felbit im ftillen bem fchuchternen, fchattens haften Gospitalarzt Bellmuth ihr Berg gefchenft bat. Sierauf beruht die Intrique ber Ergablung: Die gwangvolle Fortfetung ber Brautschaft, Die Machinationen Seehaufen's, Die Che gu feinem Bortheil zu forbern ober zu bintertreiben, Die Anftrengungen ber Commerzienrathin, fie trop aller Theile jum Schluß ju bringen. Diefe Frau ift ber hauptcharafter bes Romans und ale folder, man muß gefteben, eine ziemlich originelle und frappante Zeichnung. Ihre Rlugheit in Gelbfachen, ihre Berrichs fucht, ihr Gelbftolg, bie munberliche Bartlichfeit biefer falten Bablenfeele fur ein einziges Befen, ihre Sufette, find vortreffs lich gezeichnet. Bon bem zweiten hauptcharafter, bem bauptmann Gechaufen , allerdinge ein Driginal von gump und Schwelger, ju jeber Schlechtigfeit fur fein Axiom: "Leben ift bie Saupts fache", ftete bereit und an biefem Suftem gulest boch Schiffbruch leibenb, ift nicht baffelbe zu fagen: es ift jebenfalle Ueberlabung und Caricatur barin; fein ", Engel" Flora bagegen wirb aller-binge nicht gerabe felten angetroffen. Das Schlimmfte aber ift, bağ boch bas Gange auf einer unmöglichen, vollig unbentbaren Erfindung beruht, zugleich barod und feineswege anmuthig. Lorberg ift namlid burch ben Better Felbheim um Erbe und

Bermogen betrogen, baburch, bag er eine ibm geboren Toter für einen Sohn ausgibt, und biefe Tochter ift eber jene eine Lehrerin Chriftine Streit, die Lorberg liebt. Ber glent in unserer Beit an folche Dinge, jumal wenn ber Erfinder est nicht ben geringften Berfuch macht, Die Sache als miglia erfac nen zu laffen ober bie Mittel bagu nachzuweifen. Damit it u alfo geradehin nichts und diefe Erfindung ift bem fcharften Lad bulflos ausgesett, ja, fie hatte von bem erfahrenen Berjege als vollig unbrauchbar von vornherein verworfen werben jolin Bas nun ben Gelben felbft betrifft - es ift unbegreiflich, be ber Berfaffer bies nicht felbft empfunben bat -, fo verfillt a von vornherein unferer gerechteften Misachtung. Den gupa Roman hindurch vollführt er eine Luge, ein Schelmenweit, im uns innerlich emport: er heuchelt Liebe gu Sufetten, be a verachtet, um ihrer reichen Erbichaft willen; bie beffere Ram kampft in ihm zwei Bande bindurch, ohne zum Durchruch ; fommen, und als bies zulest geschieht, geschieht es fat wie seinen Willen und burch Bufall. Ein foldes Thema war und Erachtens fofort aufzugeben, wie es fich bem Beifte bes Aus barbot; benn bas Schidfal eines fo gearteten Charafters uns eigentlich gar nicht fompathetifch ftimmen; feine geites Leiben find die Frucht feiner geiftigen Donmacht. Der Bei Belbheim ferner ift eigentlich ein Object ber Griminaljuftg, ! ins Buchthaus gehört. Chriftine Streit, fein vorgegeben Sohn (!), außer Bellmuth die einzige Berfon, bei welcha innerm Berth die Rebe fein fann, ift ju matt und flizent behandelt, um fur fo viel Mangel fcablos ju halten. Er bestimmt in ihren Grundfagen und fpricht gut, aber and fehlt bie Barme, bie gur Energie ber Sandlung fubrt: # eine blos negative Poteng, wir feben nur ihren Schanen Die Rebenfiguren, jum Theil gut, wie ber fleine Agent B gablen nicht wefentlich mit.

Es ift flar, bag aus folden Elementen fein tuchtiga man entfteben fann. An einzelnen feinen Benbungen, wund gut ausgebruckten Beobachtungen fehlt es, wie in is Arbeit bes Berfaffers, auch hier nicht; allein er hat fid Sache leicht gemocht. Bas zunächft bie Darftellung im gm betrifft, fo fonnen wir ben mehr und mehr in Dobe fom ben lodern Busammenhang, ber Rapitel fur Rapitel ein m felbstänbiges Tableau, ein Bilbchen fur fich barbietet , boch es lich für feinen lobwurbigen Stil erflaren. Dies Lofalifires Individualifiren der Darftellung erleichtert bem Ergabler allern bie Arbeit, ba er fie jeben Bormittag abichließen und baren ruben fann; allein ber folgerechte, funftgemäße, gufammenba volle Bortrag, wie ihn altere Meifter feftgeftellt haben, i babei boch völlig Schiffbruch. Ans ber einen Gefchichte me auf einmal zwanzig Gefchichtchen; es ift taum mehr ein gablung, die wir por une haben und ber Beift bes Leich gezwungen von Gruppe gu Gruppe gu fpringen, obne und mit immer burchfreugter und geftorter Empfindeng. tann an und fur fich ichon zweifeln, ob eine Erzählung. widelung, fonbern flete nur in einem einzelnen Momen Dafeins barftellt, ben Ramen eines Romans perbient. ob fie nicht vielmehr mit ber bescheibenen Benennung eine velle zufrieden fein muffe; allein wenn biefe Rovelle it noch wirflich in 20 Novelletten verflüchtigt und auflat, ift eine folche Arbeit mit bem Ramen eines Romant zu hoch gewürdigt; benn unter einem folchen benten wur einmal bie volle confequente Darftellung einer ethifchen Ed entwickelung von ihrem Anfang bis jum Abfchlus, nicht bie Sligge eines Moments, einer Situation. Dies if Novelle, wie fie uns bie Italiener überliefert haben. 3x land ift biefe Diftinction vermifcht und Bulmer gube und neunbandigen "Caxtons" ale eine Rovelle. 3m Dear aber haben wir allen Grund, bie beftehende Begriffeverid:

heit folange ale möglich aufrecht zu erhalten.
Doch wir muffen fcliegen. Der gewandte Erzabinstes Berfaffere besticht auch bier; feine feinen Bemertungen.

tenblide und Streistlichter auf die Gesellschaft und den an ihr nagenden Burm der Selbstjucht und des Eigennuges, auf Abelssol und Geldarikofratte seffeln und blenden den Leser; allein im ganzen und großen hat der Berfasser mit diesem Buche doch nur eine sehr mittelmäßige und wenig bebeutende Arbeit gesliefert, die seinem Autorruhm nicht viel hinzufügen wird, und die in ganzen genommen des Bersasser von "Afraja" und "Erich Ransdel" nicht recht würdig ist. Solche martige und echte Charaftere, ein so männlicher und sicherer, seiner Sache gewisser Geist, wie sie in jenen Komanen und erhoben und innig erfrenten, kommen hier nicht zum Worschein: es ist eine sittenmalende, mäßig und leicht unterhaltende, aber ibeenarme Erzählung, die und hier gehoten wird, und die zugleich an den beiden wesentlichen Mänzglu leidet: daß der Bersasser sich die Möglichseit des erzählten dergangs selbst nicht flar gemacht und daß er und für seine hundelnden Bersonen kein höheres Interesse einzuslößen ges wist hat.

3. Sanct Borian's Rache. Bon Marine. Leipzig, Brodhans. 1858. 8. 18 Rgr.

Die Rritif b. Bl. ift geneigt gegen bie talentvollen An-fanger Rachficht ju üben. Eine folche Arbeit haben wir hier wr une liegen. Buvorberft fei bemertt, bag ber Autor Darino illem Bermuthen nach wol eine Marina ift, benn auf eine folde seutet alles in biefem gierlichen fleinen Roman bin: es ift nicht ur ber Stil, es ift auch bie Empfindungsmeife einer Frau, ber nir hier begegnen, die etwas unlogische und weltjunge Sens imentalität, die amifchen ben Ibealen und ben Belterfahrungen wie ber eiferne Garg bes Bropheten Mohammeb zwischen zwei ewaltigen Dagneten frei in ber Luft fcwebt. Ginen Blan, eine Jurigue befigt bies fleine Buch eigentlich gar nicht. Florian von Gehern soll seine Berwandte, Recha, zum Weibe nehmen, die fie zu kennen; allein da bies ein ihm von Jugend auf ichanter Plan ift und er sein herz nicht zu einem Geschäft bies nt Art zwingen zu tonnen glaubt, fo widerftrebt er, fenbet feis un Freund Arnold fatt feiner zu bem Renbezvous nach Steis ma, padt ein und gebt auf Reifen. Auf ber Ifola bella trifft n unbefaunt mit Recha zusammen, bringt sie in seiner Gonbel us Land und entzundet sich für sie, die inzwischen einem alten Beneral ihre Sand gereicht hat. Rach einiger Beit ftirbt biefer ud segnet bas junge Paar zu jungem Glud: es ift Hochzeit mb bas ift die gange Geschichte. Doch biese einsachste Bege-bruheit ift gut erzählt und enthalt, wenn auch Reues und Ergnitudes babei nicht hervortritt, boch viele Stellen von guter Beihung und geschmackvoller Aussuhrung. Das Talent ber Commanion ift gering und von Resterion ift babei nicht viel de Rebe; allein über bas nachstliegenbe ergeht fich ber Bors rag leicht und anmuthig und ben Raturbilbern fowol aus Stas im als aus der uns nahern Grafichaft Glas fehlt es nicht an ngesuchtem Reiz. "Sanct-Florian's Rache" aber heißt die kzählung, weil Recha, dem Feuerheiligen Sanct-Florian, on bem ber Bolfevere beißt:

D beiliger Sanct : Florian, Behut' mein haus, junb' anbre an! -

in neues Gewand votirt hat und ber Seilige zur Rache bafür, mit allerdings etwas bedenklicher Raivetät, ihr eigenes herz fit feinen Ramensvetter, Florian von Gevern, in Flantmen ist. Das mag genügen; wir haben dem Büchlein sein Recht wiersahren laffen, wenn wir es als einen nicht eben unglucktichen erken Berfuch in diesem Gebiete der Kunft bezeichnen, der nugen Leserinnen zu gefallen einen Anspruch hat und sich durch itliche Reinheit und Ursprünglichseit hervorthut.

### Bur Meftbetit ber Sculptur.

Die Tempelsculpturen aus ber Schule bes Phibias im Britischen Museum. Dargestellt von Christian Semler. Sams burg, D. Meigner. 1858. 8. 18 Rgr.

Rach bes Berfassers eigener Erflärung ift die vorliegende Schrift das Resultat eines dreimonatlichen Ausenthalts in Lonsdon, der vorzugsweise das Studium der griechischen Sculpturen im Britischen Museum bezweckte. Sie gibt eine eingehende Beschreibung und Charafteristif aller berjenigen dort aufbewahrten Kunftschäbe, welche als Reste der aus der Schule des Phibias kammenden Arbeiten angesehen werden mussen, und ist in der Absicht geschrieben, den Besuchern des Britischen Unseums und der Gipsabgusse aus demselben in unsern deutschen Antisenfalen bei der Betrachtung und Aussassung bieser vollendersten Schöspfungen der plastischen Kunst ein Führer zu sein.

Der Autor bezeichnet seinen Standpunft als einen funstphilosophischen und macht es sich insbesonbere gur Aufgabe,
"bas Wesen ber Sculptur und ihren Zusammenhang mit dem Homerischen Epos an jenen Werken nachzuweisen". Eine specifisch archaologische ober tunithistorische Monographie hat man
also nicht in dieser Schrift zu suchen; auch ift sie nicht fur das
eigentlich gelehrte, sondern fur das allgemein gedildete Bublitum
berechnet; sie lägt sich nicht in Untersuchungen ein, sondern begnügt
sich, die bezeichneten Ueberreste der griechischen Plastif in möglichster Lebendigkeit und Anschaulichkeit dem gestligen Auge
lichster Lebendigkeit und Anschaulichkeit dem gestligen Auge
vergegenwärtigen und auf die Schönheit und Bedeutung derselben, sowie auf ihr Berhaltniß theils untereinander, theils zu
Parkellungen aufmertsam zu mochen

Darftellungen aufmerkjam zu machen.

Im ganzen hat der Berfaffer diese Aufgabe in einer dem populären und praktischen Zweck des Buchs angemeffenen Weise gelök. Entwickelt er auch keine wesentlich neuen oder tiesen Ansichten, so bekundet er doch durchweg einen klaren, gesunden Seinn, eine für die Aufgaffung antiter Ideen und Formen glückliche Naturanlage und Bildung, eine dem Gegenstand mit Wärme zugethane, jedoch nicht ercentrische und fritiklose Begeisterung. hat er auch vielleicht in der Darlegung des innern idealen Zusammenhangs der architektonisch vereinigten und zueinander in Beziehung stehenden Bilderwerke zu wenig gethan, so kann es doch andererseits nur gelobt werden, daß er sich vor gezwungenen Deuteleien und gesuchten Symbolistrungen mit richtigem Takte gebütet hat.

Der Berfaffer fieht mit Recht ben bochften 3med ber Sculps tur in ber ibealen Berflarung ber menfchlichen Geftalt. "In folchen Momenten", fagt er mit Beziehung auf ben Torfo bes Bliffus, "wurde es mir flar, wie Schelling, bem genial schauenben Jungling, die Indiffereng ber finnlichen und geiftigen Belte ordnung an bem Runftwerf bes menschlichen Organismus aufgeben tonnte. Aber vergeffen wir babei nicht Bincielmann's. ber ihm ben Weg bahnte und ber jum erften male gleich einem gottbegeisterten Seber bem plaftifden Gemache ber menschlichen Geftalt jene enthustaftischen Somnen anstimmte. 3a, es ift bie Bestalt eine ewige Ibee, fie ift feine Mafchine, fonbern Gelbft= gwed. Ale bas lette und vollenbetfte Gebilbe bes bemußtlos (?) schaffenben Naturgeiftes steht fie ba: fie ift ber hochste 3weck, bie fleischgeworbene 3bee besselben." Demgemaß läst es sich ber Autor benn auch angelegen fein, in ben von ihm befchriebenen Runftwerten nicht blos auf die an und fur fich weit leichter verftanblichen und barum weit weniger einer Interpretation beburftigen Schonheiten bes Ausbrucks und ber Bewegung, fonbern auch auf die unmittelbar in ben natürlichen Formen liegenbe harmonie und Gurhythmie bes menichlichen Rorpers, auf Die Gefegmäßigfeit bes anatomifchen Banes, auf Die antbetifche Bebeutung ber Berbaltniffe, auf ben geheimen Bauber ber Linien aufmertfam zu machen. Er zeigt hierbei, bag er fich mit ber Glieberung und Dusfulatur bes menichlichen Organismus binlanglich vertraut gemacht hat und außerbem burch ein naturliches Schonheitegefühl mit Leichtigfeit berausfindet, auf welche Bunfte

und Linien bee Rorpere fich vorzugeweije bae Auge bes Beichauers richten muß, wenn es bie Broportionalitat und barmonie eines Gebilbes fühlen und erfennen foll. Buweilen gelingt ihm bice, ohne fich bee Grundes bewußt gu fein. Co hebt er a. B. mit Recht bie aitbetifde Bichtigfeit ber icharfen Durchs ichnittelinie, bie oberhalb bes Rabele fich herumgieht und Bruft und Rippen von ben Beiden trenut, hervor, indem er fagt, biefe Linie fei ,,bei ber Betrachtung ber mannlichen und weibs lichen Statuen wohl im Ange ju behalten, ba fie eine bequeme Drientirung barbiete". Er thut bice, ohne ju wiffen, bag biefe Linie biejenige ift, welche nach bem bie Glieberung bes gangen Rorpere beherrichenben Broportionalgefese bes golbenen Schnittes Die Totalhohe in Oberforper und Unterforper theilt und je nach ihrer etwas hobern ober niebern Lage eine ber wefentlichften Merfmale für bie charafteriftifchen Unterfchiebe ber mannlichen und weiblichen Beftalt ift; ohne ju wiffen, bag man fich von biefer Linie aus allerbings in ber bequemften Beife in ben Bros portionen bes menichlichen Rorpere prientiren fann, inbem man nur nach bemfelben Berhaltniffe, nach welchem Durch fie bie gange Sobe getheilt ift, ben Dberforper und ben Unterforper und bie burch biefe Theilung gewonnenen Theile mit bem Auge einzutheilen braucht, um junachft in ber Gingiehung bes Salfes Die Grenge gwifchen ber Ropf : und Rumpfpartie, in ber Rnies bucht bie Grenge amifchen Dber : und Unterfchenfel, und fo nach und nach alle fur bie Glieberung bes Rorpers wichtigiten unb wefentlichften Sobepuntte ju finden und in biefer confequenten Gesthaltung eines und beffelben mathematifchen Berhaltniffes ale Gintheilungsprincips ben innerften Geund ber im gangen Rorverbau fich ausbrudenben Ginheit und harmonie gu erfennen.

Unfer Antor flagt barüber, bag barchichnittlich im Bublis fum fo wenig Begabung fur Huffaffung plaftifder Runftwerte ju finben fei und fieht ben Grund biefer Ericheinung barin, bag bei bem übertriebenen Gultus ber Dufif bie Bilbung bes Anges und ber zeichnenben Sanb gar zu fehr vernachläffigt werbe. Dem ift allerbings fo; es gefellt fich hierzu aber noch ein anberer Grund, ber namlich, bag in unfern Schulen auch nicht einmal fur eine theoretifche Renntnig bes menfchlichen Rorpers geforgt wirb. Benn baber ber Berfaffer ber vorliegenben Schrift bei ber Beschreibung bes Thefeus und anberer Statuen vom "Deltamustel", vom "zweitopfigen Armmustel", vom "breis fopfigen Borberarmftreder" u. f. w. fpricht, fo burfte er unter ben Befern, bie er zu belehren municht, nur wenige finden, bie ihn verfteben; ja er barf vielleicht felbft von ber plaftifchen Schonbeit bes "fcwellenben Bfirfiche", ber "elaftifch gefcwungenen Sigmusfeln" ber Rife vor fcbnen Bubbrerinnen reben, ohne ein vollig flares Berftanbniß befurchten zu muffen. Um feinen 3wed noch ficherer zu erreichen, hatte baher ber Autor nicht übel gethan, feine Lefer mit bem Bau bes menschlichen Korpers entweber felbft in ber Rurge befannt ju machen ober ihnen mes nigftens bas Studium babin ichlagenber Schriften als uners lafliche Borbebingung zu empfehlen. Ebenso wird es wahrscheinlich von manchen, die sein Buch zu benugen wunschen, als ein Mangel empfunden werben, daß es fich gar nicht auf Mits theilung ber allernothwendigsten funfthistorischen Notizen einläßt. Das Bublifum, welches einer Anleitung, wie bie vorliegenbe ift, jum Berftanbnig von Runftwerfen bebarf, ift in ber Regel mit ber Archaologie nicht in bem Grabe vertraut, bag ihm bie ober bie Renntnif, welche ihm im befondern Falle nothwendig ift, in jebem Augenblide ju Gebote ftanbe; anbererfeits nimmt es fich auch nicht leicht bie Dube, bie nothigen Aufflarungen aus verfdiebenen Werfen gufammengufuchen, und baher leiftet ihm, nur ein foldes Buch ben Dienft eines befriedigenden Fuhrere, mels des in jeder Beziehung Die Lucken feiner Renntniffe auszufüllen geeignet ift. Enblich ift noch zu beflagen, daß bem Tert biefes Buchleins nicht veranschaulichenbe Zeichnungen beigefügt find. In bem Augenblide, wo man fich feiner als Fuhrers bebient, bebarf man berfelben allerbings nicht; aber sowol zur Borbereis tung wie gur Grinnerung wurden biefelben um fo mehr ers municht fein, ale felbft bie lebenbigften Befchreibungen feine

mirflichen Anfchauungen gewühren und, wenn ihrer zu viel aufeinanber folgen, eher ermübend als belebend wirfen.

Die erste und größte Abtheilung des Buchs beschäftigt sich mit den Senthiuren des Parthenon. Ge werden darin nache etnander die Glebelfelder mit den Einzelfiguren des Ahefens, des Ilisius, des Poseibon und der Athene, der Demeter, Bersephone und Iris und der Eruppe der dei attischen Jungktauen; ferner der Fries mit dem Panathendenzuge der rosebändigenden Spheden, schreitenden Würger und zuschauenden Götter, sodann die Metopen mit dem Kampf der Kentauren und Lahithen des schreiben. Borübergehend wird auch der verloren gegangenen Aithenestatue und der Vallas von Belletri, die man defanntlich als eine Nachbitdung derselben ansieht, gedacht. Die solgenden Abtheilungen schildern die Metoden und den Fries des Thesion, den Fries vom Tempel der Rise Apteros, das Errchetheum und den Fries des Abgeliala-Tempels mit dem Kampf der Enzigen und Amazonen einerseits und dem Kampf der Lapithen und Kentauren andererseits.

Bum Schluß bietet ber Berfaffer feinen Lefern noch eine furge Bergleichung ber burch Phibias reprafentirten Runftperiobe mit ber Beriobe bes Braxiteles und Sopas, wie er es im Bor-angehenden auch nicht an Rudbliden auf die vorperifleische Runftentwickelung, namentlich auf Die Alegineter, hat fehlen lafe fen. Er fieht ben Unterschied zwifchen ber Schule bes Bhibias und ben fpatern Runftlern hauptfachlich in zwei Differengen. Einerfeite wendeten fich bie lettern immer mehr von ben religide mythischen und herolfchen ben genreartigen Stoffen gu ober verlieben ihnen wenigstene eine meter und mehr felbftanbige Bebentung; andererfeite bewegten fie fich mit befonderer Borliebe, wie ble Tragifer, in ber Darftellung ber bem Endlichen anhaftenben Berganglichfeit, mahrend bei Phiblas bie Ibee vorherriche, bas Endliche in feiner glangvollen Entfaltung gu zeigen. Der Autor erfennt hierin mit Recht einen Fortichritt von ber überwies gend idealiftischen zu einer mehr realistischen Richtung. Ande rerfeits barf aber nicht vergeffen werben, bag fich barin auch ein Bedürfniß gur Bertiefung und gur Berinnerlichung ausspricht, indem man bas Gottliche nicht mehr allein in bem burch außerliche Große und Kraft Imponirenben, fonbern auch in ben feinern und geheimern Regungen und Bewegungen bes inbivi buellen Seelenlebene fucht.

Die Darstellung bes Berfassers ift im ganzen eher einsach als überschwenglich. Rur zuweilen entfallen ihm geschranbte Rusbrude und Bilber, 3. B. wenn er mit Beziehung auf den dorifchen Säulenfnauf sagt, man werbe beim Anblict der den Abatus sich entgegenkemmenden Araft des Ebinus an den helbenmuthigen Widerkand des Leonidas in den Thermoppien gege die massenstellung bie massenstellung ber heranstürmenden Berserscharen er innert.

Abolf Seifing.

### Rotiz.

Bechfelwirfungen zwischen ber englischen und beutschen Literatur.

Eine die Einladungsschrift zur Brüfung in der öffentlichen handleichranstalt in Leipzig (1859) bilbende Abhandlung: "On the study of modern languages in general, and of the English language and its treatment in the commercial school of Leipsic in particular", von David Asper, der, wie der selige Wurm, die Befähigung englisch und deutsch gleich gut zu schrieben in seltenem Grade bestät, verdiente als besondere Schrift im Buchhandel zu erscheinen. Inzwischen wollen wir nicht versehben, Linguisten auf diese Abhandlung ausmerksam zu machen, wozu gerade wir uns um so mehr verpstichtet, schlen, da der Berfasser in §. 3 einen Gegenstand behandelt, dem auch wir in d. Bl. von jeher unsere besondere Beachtung schenkten, namlich die Bechselwirkungen zwischen der beutschen und englischen Literatur. Bielleicht würden der Berfasser und mache brauchbare Fingerzeige und Details zugeführt worden sein; wenn er die betressenen Partien in unserm wenigstens steisig

sammengestellten Auffas "Deutsche Lieenatur, Runft und Bhisschaft im Auslande" (Band 10 den "Gegenwart") benust tte, was nicht der Fall gewesen zu sein scheint, wie auch reine und die andere Lude in dem citirten Auffas wurden ben ausfüllen fonnen, wenn bie Afher'iche Abhandlung une Abfassung unsere Auffages icon vorgelegen hatte. Interessant r uns ein von Aber citirter Ansspruch Eraites in feinen ketches of the history of literature and leading in Engid". Eraff nimmt für die englische Literatur brei hauptioben an, und fagt bann: "It is also to be observed that each of these three occasions the excitement appears have come to us in part from a foreign literature which I undergone a similar re-awakening or put forth a w life and vigour, shortly before our own: in the sabethan age the contagion or impulse was caught n the literature of Italy; in the age of Queen Anne n that of France; in the present period from that of many." Graif hebt bonn hervor, wie biefer beutsche Eins , biefe "german inspiration" namentlich auf Borbeworth burch ibn auf Die fogenammte "Lake school" überhaupt allergrößte und entichiedenfte Birfung geubt habe. Borbeth bereifte in Begleitung feines Freundes Coleridge, bes ver-Bollen Ueberfegere ber Schillerichen Tragobie "Ballenftein", 8 felbit Deutschland, um eine grundliche Reuntnig ber beuts t Sprache, Literatur und Philosophie ju erlangen. Dit it macht sobann Afher auf Carlple ausmerksam, als auf inigen, ber, wie bies auch bie Englander felbft einraumen, r ale jeber aubere bagu beigetragen habe, die Reuntnig ber ichen Literatur und ben Geschmad baran unter feinen Lanbe: n ju verbreiten. Garlyle verbiente für biefe erfolgreichen ühungen von ber beutichen Ration ein Ehrengeschenf ale en unferer Danfbarfeit zu erhalten, da er fo wefentlich bagu tragen hat, wenigstens unter ben wirflich gebildeten Enge in fo manche gegen Deutschland und beutsche Literatur fruber ubenen Borurtheile hinwegguraumen, mas feinesmege ein leichtes Werf war. Unter ben lebenben Schriftfellern und iftstellerinnen Englands, die nicht ober weniger unter deut= Einfluß ftanben, nennt Afher vorzugeweise die Browninge, pfon, Dieraelt (in feincin Roman "Sibyl"), Ch. Ringelen, Rorton; von ben Frauen hatten aber in biefer Rategorie vielauch noch Mrs. Auftin, Die Jamefon, Dig Burt, Ratharina tworth, Mary Sowitt, Frau von Creepigny; unter ben Dan-Bailen, Charles Boner und einige andere genannt werben n, die bas aus Deutschland berabergefommene metaphpfifche 24 anbauen, nach bem Borgange Shellen's in Diefer Rich: ber auch einige Scenen aus Goethe's ,, Fauft" gang vorh überfest bat. Befondete hebt Afber noch Lewes' Bioie Goethe's hereor, ,,a work which may be said to cement e part of the English the bonds of intellectual affithat unite the two nations and makes Goethe as much ommon property of both as Shakspeare has long ne so through the translations and commentaries of ermans". Anf bas Rapitel über bie englische Sprache, n Afber's großer Belefenheit in biefem Bebiete geugt, tons ir hier nur im allgemeinen hinweifen. Er erinnert barin anderm an eine von ber berliner Afabemie in ben neuns Jahren gefronte Breisschrift bes berliner Bredigers Jenisch ofophisch-fritische Bergleichung und Burbigung von 14 und neuen Sprachen Europas" u. f. w. (Bertin 1796), ber englischen Sprache, was Bortfulle, Kraft bes Ausund Deutlichfeit betrifft, unter allen Sprachen ber Breis : wirb. Intereffant find namentlich auch bie Bemerfungen as unermegliche Uebergewicht bes angelfachfichen Efements englischen Sprache (30000 angelfachfliche Borter gegen nglonormannische, 100 celtische, 50 fanbinavische u. j. w.) ne Tabelle Charon Turner's, wonach 3. B. bei Chaffpeare 31 Morten fich 68 Borte angelfachfichen Urfprungs, babei bem frangoffrenben Bope unter 84 Worten fich nur elfachfifche befinden. Sj. All.

Bibliographie.

Briefe eines verftorbenen Geiftlichen von beffen Sohn herausgegeben. Burich. 8, 1 Thir. Derblid, B., Land und Leute ber Molbau und Balachei.

Prag, Kober u. Markgraf. 8. I Thir. 10 Ngr.
Babricius, G. G., Studien jur Geichichte ber wendischen Ofiselander. 2tes heft: Die Geriftigst der herzoge ber Bommern zu Danzig und beren Ausgang. Ifte Abtheilung. Berlin, F. Schneiber. Gr. 8. 1 Thir.

Benbeau, E., Daniel. Roman in seche Buchern. Aus bem Frangofischen. Berlin, Saffelberg. 8. 1 Thir. 10 Ngr. Futtert, C., Poetifche Studien. Gehichte. Beelin, Plabu.

10 Mgr.

Rudhart, G. T. v., Erinnerungen an Johann Georg von Lori. Eine Rede vorgetragen in der öffentlichen Sitzung zur Feier des akademischen Saeularfestes am 29. März 1859. München. Gr. 4. 183/4 Ngr.

Schwerin, &., Der Attmarfer. Gine Reihe Spruchwor: ter, plattbeutich auf altmartifche Manier ausgelegt; nebft einigen plattbeutichen Gebichten. Neuhalbensleben, Eprand. 8. 20 Ngr-Smibt, f., Marinebilber. Reue Gee-Gefchichten. Ber-

lin, Sante. 8. 1 Ehtr. 15 Mgr.

#### Tagestiteratur.

Banbe, 3. 3., Deftreich's abriatifche Rufte und Seemacht Calamota — Trieft — Pola. Aus bem Franzöfischen von S. Fob-ring. Hamburg, Hoffmann u. Campe. 8. 7½ Ngr. Die Befreiung ber Leibeigenen in Rufland. Berlin, F. Schneiber. Lex. 8. 10 Agr.

Callot, E. Freih. v., Zeit-Reime zur gegenwärtigen Weltlage. Nr. 1—3. Leipzig, Kollmann. 8. à 3 Ngr.

Hoffmann, Reben am Sarge und am Grabe Alexanders von Sumbalbt. a. Rebelten.

non humbolbt, gehalten am 10. und 11. Mai 1859. Berlin, Fr. Schulze. Gr. 8. 2½ Mgr.
Multer, M., Borwarts! Gin protestantisches Tractatchen. Biesbaben, Limbarth. Gr. 8. 5 Agr.
Desterreich feine Deutsche Großmacht! Auf Grund unum=

ftöglicher Thatfachen erwiesen. Berlin, Riegel. 8. 5 Mgr.

Defterreiche Bolitif in Italien und bie mahren Garantien feiner Macht und Ginheit. Bien, Tenbler u. Comp. Gr. 8. 12 Rgr.

Desterreichs Sache ist Deutschlanbs Sache. Ein Beitrag jur Befestigung ber öffentlichen Meinung in Deutschland. Enbe April 1859. Frankfurt a. M., Auffarth. 8. 3 Ngr.

Dppenheim, D. E., Deutsche Begeisterung und Sabeburgis

icher Kronbefig. Berlin, huber. 8. 10 Mgr.
Pfundheller, J., Der Prefprocest: "Breffe contra Kirschenzeitung." Wien, Benbelin. Gr. 8. 4 Mgr.
Preußen und der beutiche Bund. Eine Mahnung. Leipzig, Rollmann. 8. 5 Mgr.

Raumer, &., Bur Politit bes Tages. Erfte und zweite

Auflage. Leipzig, Brodhaus. 8. 6 Mgr. Sponned, B. G. G. Graf, Die holfteinische Stanbeverfammlung und die Berfaffungefrage. Ropenhagen, Gylben= bal. Gr. 8. 15 Mgt.

Streubel, M., Die milltarische Schwäche Franfreichs Deutschland gegenüber. Stuttgart, Cotta. Gr. 8. 6 Mgr. Thomasius, G., Rede am Grabe des Herrn Dr. Karl

Friedrich von Ragelebach, ordentlichen Brofeffore ber Philologie

an ber Universität Erlangen, gehalten am 24. April 1859. Erlangen, Blafing. Ler. 28. 3 Ngr. Bormarte! Rutblicf. Bom Neujahregruß bis Offern. — In ber zwölften Stunbe! Gottingen, Wigand. Gr. 8. 5 Ngr.

Bimmermann, A., Das heutige Italien. Rurge biftorifche Stigge gum Berftandnif ber Buftanbe in ben italienifchen Stagten und jur Orientirung fur Beitungelefer. C. Demmann. 8. 5 Rgr.

# Deutsche Allgemeine

"Babrheit und Recht, Freiheit und Gefes!"

Die Deutsche Allgemeine Zeitung ift im Laufe ber letten Jahre unausgesett bemuht gewesen, ben an ein großen us hangiges Blatt gestellten Anforderungen zu entsprechen. Gegenüber bem gesteigerten Interesse an ber Politik wird fie in bie Streben nicht ermuben, fondern bemfelben vielmehr burch vermehrte Unftrengungen und fortgefette Bervolltommunngen enten kommen. Ihre politische Richtung barf als befannt voransgesett werden und ebenso, daß fie in jeder Beziehung — burch 🖼 artifel, Driginalcorrespondenzen und telegraphische Depeschen, sowie burch ein Feuilleton und die besondere sein gepflegte Rubrif: Banbel und Inbuftrie — bie verfchiebenen Anfpruche ihres fortwahrend fich vergrößernben Lefertheit befriedigen fucht. In Leipzig erscheinend, barf fie außerbem fpeciell für Gachfen und ganz Mittelbeutschland eine bein Bichtigfeit beanspruchen.

Das am 1. Juli beginnende neue Abonnement auf die Deutsche Allgemeine Zeitung beträgt wie bisber vierteljibi nur 11/2 Ehlr. und wird bei allen Boftamtern Deutschlands, Defterreiche und bes Auslandes angenommen. Inferett Beile 2 Mgr.) finden burch fie bie weitefte und zwedmäßigfte Berbreitung.

Unnahme von Inseraten: In Leivig: Expedition ber Deutschen Allgemeinen Zeitung und Heinrich bitu Altona: haafenstein & Bogler; Amsterdam: Sepffardt'iche Buchhandlung; Berlin: A. Retemeper; Bu Benry & Cohen; Bremen: E. Schlotte; Dresben: C. Bodner und Rebacteur Schang; Frantfurt a. DR.: D. hartenfels und Jaeger'sche Buchhanblung; Damburg: Jakob Türkheim; Hannover: 3. B. N. Deblittet Saris: Bureau central pour l'Allemagne, 29, Rue des Bons-Enfants.

Ceipzia: f. A. Brockbaus.

Berlagsbandlung von Carl Rumpler in Hannover.

Soeben ift erfchienen:

### Album einer Frau.

33 Bogen Octav. Eleg. geh. 1 Thir. 20 Sgr. In eleg. Cartonbande 1 Thir. 24 Sgr. In eleg. Einbande mit Golbschnitt 2 Thir.

Als eine Mofaitarbeit, beren Steine aus bem Schape gros fer Denfer und Dichter ber verschiebenften Beiten und Rationen genommen find, fieht biefes "Album einer Frau" - Beugniß eines außerorbentlichen Fleiges, einer unermublichen Ausbauer einzig in feiner Art ba. Aufzeichnungen folcher Stellen, Die bie Berfafferin bei ber vielfeitigften Lecture ale ausgeruftet mit einer ergiebenden Dacht fur bas weibliche Gefchlecht gefunden, reihte fie nach und nach mubsam aneinander. So hat fich allmälig ber Inhalt bieses Buches gesammelt. Die Gedanken großer Manner über bas Beib in allen Spharen bes Lebens mit Beziehung auf geistiges und leibliches Wohl, aufge-lefen mit feinem Satt und geordnet nach einem moble organifirten Syftem: bas find bie Beftandtheile biefes Berte, bas geschaffen erscheint fur bie Jungfrau gur Bilbung, Beredlung, jur Erfennung und Racheiferung ihrer einftigen Lebensaufgabe; — fur bie Frau, die ihre Lebensaufgabe im vollften Sinne erfullen mochte und befeelt ift von bem Bunfche, bas Biel ihren Rinbern ober Pflegefinbern erreichen ju belfen, bas ihnen jum Glud auf Erben und jum Beile ihrer Seele bient; — fur ben Mann jur Erfennung feines Berhaltniffes jum Beibe in und außer ber Che; — fur Jeben als ein Schat treffenber Bemerfungen, nusbar ju ben verschiebenften allgemeinen unb pabagogifchen Bweden.

Derlag von S. A. Brodfaus in Leipzig.

### The Poetry of Germany.

A selection from the most celebrated German of the two last centuries. Chronologically arm and accompanied with an historical survey of German poetry from Haller to the present time

By Dr. F. Ahn.

8vo. Geh. 1 Thir. Geb. 1 Thir. 8 Ngr.

Eine von Abs, dem berühmten Verfasser zahlet Sprachlehrbücher, veranstaltete, allen Engländern willkommene, aber auch für Deutsche werthvolle Asi logie der neuern deutschen Poesie, mit einer lisch geschriebenen Uebersicht über die deutsche 🎮

Derlag von 5. A. Brodifaus in Ceipzig.

## Essai sur l'histoire de l'humani

Par Michael Antonides. 8. Geh. 1 Thir. 10 Ngr.

Entwurf und Grundzüge einer Geschichte der gri

gen Entwickelung der Menschheit, die der Vet ein angesehener, hier pseudonym auftretender Gelehren lands, als Frucht langjähriger Forschung der Oeffestig

Drud und Berlag von &. M. Brodbaus in Leibgig. Berantwortlicher Rebacteur: Dr. Chuard Brodbaus. -

# Blätter für literarische Unterhaltung.

Jahrgang 1859.

Zweiter Band.

## Blätter

für

# iterarische Unterhaltung.

3 ahrgang 1859.

3meiter Band.

Rulibis December.

(Enthaltenb: Rr. 27 - 52.)



**Leipzig:** F. A. Brodhaus. 1859. für

## literarische Unterhaltung.

Erscheint wöchentlich.

— Ar. 27. —

l. Juli 1859.

le Blatter' für literarifche Unterhaltung erfceinen in wochentlichen Lieferungen ju bem Preife von 12 Thirn. jabrlich, 6 Abirn. balbiabrlich, 3 Abirn. vierteljabrlich. Aus Buchanblungen und Poftamter bes In- und Anslandes nehmen Bestellungen an.

thelt: Die bentiden Borterbucher von ben Gebrubern Grimm, Burm und Sanders. — Kohl's Reife in Nordamerita. Bon Morig. Arrbach. — Fepbean's "Fanny" und "Daniel". — Motig. (Jean Baul in Englant.) — Bibliographte. — Angeigen.

#### de beutschen Börterbücher von den Gebrübern Grimm, Burm und Sanders.

Schon sehr fruh begegnen wir Berzeichnissen einer ihrn ober kleinern Reihe von beutschen Wortern, die die bie bie keine beit gu jenem Zwecke angelegt worden ren; doch waren die älteften mehr mit Ruchicht auf lateinische als auf die beutsche Sprache abgefaßt, ins das deutsche Wort stets zur Erklärung bes lateinischen gesügt war. Wann man ansing ein umgekehrtes Berzen einzuschlagen, die Sammlung und Erklärung der tichen Worter für die Saumtlang und Erklärung der then Worter für die Saumtlang und Erklärung der voranzuskellen, die lateinischen zur Erläuterung derzen beizugeben, ist unbekannt; doch geschah dies wahreinlich erft nach Ersindung der Buchdruckerfunst. Als älteste Buch dieser Art ist bisjest Gert's van der üren "Teutonista oder Duitschlender" in niederrheinischescher Rundart bekannt. Das älteste, namhaste hochdeut-

Wörterbuch hat einen aus ber Schweiz fammenben Stras: ger, Betrus Dapfopodius, jum Berfaffer, und ericien 17 in britter Auflage. Doch war auch bei biesem noch beutich = lateinische Theil bem lateinisch = beutschen unter= Bald barauf verfaßte ber Buricher, Johannes ius, ein lateinifch= beutfches Worterbuch (1541), bas i einen großen Umfang hatte; fo brauchbar es für lateinische Sprache mar, fo hatte es fur bie beutsche gen feinen Berth. Daber unternahm ein anberer der, Jofua Maaler, auf bes großen Gesner Rath, the umzugießen und beutsch zu bearbeiten. Es ift t diefes Wert, welches unter bem Titel "Die teutsch b" im Jahre 1561 zu Bürich erschien, bas erfte tliche beutsche Borterbuch. Dag die neuhochbeutsche iche in baffelbe noch nicht einbrang, bag Daaler viel-: feine fcmeizerische Sprache ju Grunde legte, ift o begreiflich, als bag ber frubere Dapfppobius bie Run folgten in meift ifche Dunbart gebrauchte. rn Zwifchenraumen bie Borterbucher von Georg d (erfter und einziger Theil, Augeburg 1616), von

Caspar von Stieler (Murnberg 1691), von Chriftoph Ernft Steinbach (2 Bbe., Breslau 1734), unb Johann Leonhard Frijd (2 Bbe., Berlin 1741), Die fammtlich mancherlei Borguge barbieten; namentlich geugt bas lettere von großem Gleiß, feltener Belehrfam= feit und erfreulicher Besonnenheit, und wird auch noch jest oft mit Rugen gebraucht werben tonnen. Gine mabr= baft großartige Ericeinung mar ber "Berfuch eines voll= ftanbigen Worterbuchs ber hochbeutschen Mundart mit beständiger Bergleichung ber oberbeutichen" von Johann Chriftoph Abelung (5 Thle., Leipzig 1774 - 86), ber leiber ben Stoff allgu willfurlich beidrantte, inbem er alle diejenigen Borter ausmerzte, welche ihm tein rein hoch= beutides Beprage ju haben ichienen. Auch fehlte es ibm an ber Renntnig ber altern Sprache, mas ihn zu vielen Brrthumern veranlagte. Aber bei allen biefen Dangeln war fein Bert boch bochft bebeutend und zeichnete fich fowol burch mufterhafte Anordnung eines reichen Stoffs als burch die umfichtige, burch wohlgemablte Beifpiele un= terftunte Entwidelung ber Bebeutungen aus. Das Borter= buch von Joachim Beinrich Campe (5 Bbe., Braunfcweig 1807 - 11) leidet an einem übertriebenen Burismus.

Seitdem sind manche ganz gute brauchbare Wörterbucher erschienen, boch war unter ihnen keine wahrhaft schöpferische Arbeit; auch mußte erft die deutsche Bhilologie einen lebenstätigen Aufschwung erhalten, ehe ein wirklich neues Werk unternommen werden konnte. Es schien sich beinahe von selbst zu verstehen, daß ein solches von den Schöpfern der jungen Wissenschaft ausgeben mußte, und wenn wir nicht irren, wurde der Versassen mußte, und wenn wir nicht irren, wurde der Versassen mußte, und wenn wir nicht irren, wurde der Versassen der "Deutschen Grammatik" öfters ausgefordert, ein beutsches Wörterbuch nachfolgen zu lassen. Die zahlreichen und großartigen Arbeiten, die er theils fortzusuhren und zu beschließen, theils vorbereiztet hatte, ersaubten ihm aber nicht, diesen Wünschen zu entsprechen, da er gleich gewiß schon selbst an die Abssassung eines Wörterbuchs gedacht und höcht bedeutende Borarbeiten dazu gemacht hatte. Denn es ist eine der

großartigen Eigenthumlichfeiten Jatob Grimm's und ein unvertennbares Beiden feiner Genialitat, bag, wenn er gu irgendeinem gang speciellen 3wede Forschungen an= ftellt, ibm jugleich gebn andere Bwede vorschweben, bie er bann mit berfelben Ilmficht und Scharfe im Auge be= batt, als wenn er jeben einzelnen ansfaliefitch berudfichtigte; baß, wenn es, um nur unfere Deinung burt ein Beifpiel zu erlautern, irgendein altes Bedicht zum Bebuf grammatifcher Unterfuchungen lieft, er aus bemfelben nicht blos alles gewinnt, was zu biefem Zwecke baraus gefcopft merben tann, fonbern bag er aus bemfetben auch alles bis auf ben letten Tropfen sammelt, mas es für Lexikographie, Mythologie, Rechtsalterthumer, für Gefchichte ber Sprache, bes Marchens, ber Sage, ber Sitten und Gebrauche, bes Aberglaubens, ber Literatur und bunbert anbere bebeutenbe Berbaltniffe gemahren fann, fobag man beinahe behaupten möchte, er habe alle feine Werte ju gleicher Beit abgefaßt. Daraus ift es auch allein ju erflären, wie biefe in verhältnigmäßig fo turgen Amifchenraumen ericheinen fonnten \*), obgleich jebes einzelne lang= jährige Forschungen und Studien voraussett und mander felbft bebeutende Gelehrte gern fein ganges Leben baran gewenbet haben murbe.

Es mußte ein ganz besonberes Ereigniß eintreten, um Jakob Grimm zur Absassung eines beutschen Wörterbuchs zu veranlassen, ba baffelbe auch bei ben großartigsten Borsarbeiten und ben bedeutenbsten Sammlungen des nothewendigen Stoffs immerhin noch außerordentliche Krastsanstrengung und Zeitauswand verlangte. Jakob Grimm bemerkt über diese Beranlassung:

Allgemein bekannt ift, bag im Jahre 1887 Ronig Ennft August von hannover bie burch feinen Borganger gegebene, im Lande zu Recht beständige und beschworene Berfassung eigenmach: itg umfürzte, und daß mit wenigen andern, die ihren Est nicht wollten sahren lasten (benn wozu sind Eide, wenn ste unwahr fein und nicht gehalben werden sollen!), ich und mein Bruder unserer Arnter entsetzt wurden. In diese zugleich drückenden und erhebenden Lage, da den Geächteten die öffentliche Meinung schübend zur Seite trat, geschah und von der Weidmann'schen Buchhandlung der Antrag, unsere unfreiwillige Muße auszufülsten und ein neues großes Wörterbuch der bentschen Sprache abzufassen. \*\*)

Und so haben wir biesem traurigen Umftande boch wenigstens eine glückliche Folge zu verbanten; wir meinen bas im Fortschreiten begriffene berühmte Bert:

1. Deutsches Borierbuch von Jatob Grimm und Bilhelm Grimm. Beipzig, Girzel. 1852 - 59. Soch 4. 3ebe Lieferung 20 Regr.

Das Wert wird alfo, wie ber Titel befagt, von ben beiben Brübern bearbeitet, beren Namen wir schon öfters auf bem Titel bedeutenber Schriften (ber "Deutschen Sagen", ber "Kinders und Hausmärchen") vereinigt gefunden haben. Doch ist dies nicht so zu verstehen, als ob beibe jeden einzelnen Artifel gemeinschaftlich bearbeitet hätten; vielmehr haben sie sich zur Förberung der Arbeit in dieselbe getheilt, sodaß z. B. Jasob die Buchkaben A.—C. Bilhelm die zwei ober brei folgenden übernimmt. Daß dangegen der Plan in seinem ganzen Umfange von ihnen gemeinschaftlich berathen und sestgestellt worden ist, bedarf natürlich keiner ausdrücklichen Berscherung.

In der Einleitung, welche Jatob Grimm verfaßt hat und die so vortrefflich und inhaltreich ift, wie alle seine Borreben, entwickelt er in 24 Abschnitten die Berhältniffe, die bei der Gledaction des großon Werks zu berudfichtigen waren, und macht und mit dem Standpunkt betannt, ben er und fein Bruder bei ihrer Arbeit genommen haben. Wir heben die wichtigften hervor, oder vielmehr birjenigen, die und zu Bemerkungen veranlaffen.

"Borterbuch", beißt es im erften Abschnitt, "ift bie alphabetifche Bergeidnung ber Borter einer Sprace", und balb barauf beißt es weiter, bag ine Borterbud alle Borter gehörten und gleichberechtigt barin feien. Bir muffen gefteben, bag und in bem Bort "Borterbud" ber Begriff ber alphabetifden Anordnung nicht gu liegen fcheint; "Borterbuch" ift genau betrachtet nut bie Ber: zeichnung ber Borter einer Sprache; bie befonbere Ert ber Anordnung ist feineswegs barunter verftanben, wenn auch bie gewöhnliche und althergebrachte eben bie alphe betifche ift. Es fcheint baber ungeeignet, aus biefer willfürlichen Begriffsbestimmung die Rothwendigkeit der alphe betischen Anordnung beweisen zu wollen. Db fle wiet: lich bie wahrhaft zweckmäßigste fei, varanf wollen wie weiter unten naber eingeben. Borber wollen wir bie anbern oben mitgetheilten Behauptungen naber betrachten, bağ ins Borterbuch alle Borter gehörten und alle gieide berechtigt zur Aufnahme feien, weil fic baran fogleis einige andere Buntte knupfen laffen, bie in ben nadfolgenben Abidnitten ber Ginleitung befbrochen werben. Das biefe Selbständigkeit ihre Grengen bat, verftebt fic von felbft und namentlich unterflegt es wol feinem Breeffel,

<sup>\*)</sup> Im Jahre 1819 erschien ber erste Theil ber "Deutschen Grammatik", 1822 bie zweite umgearbeitete Ausgube berselben, 1826 ber zweite Abeil, 1828 bie zweite Rechesolventhamer", 1830 ber britte Theil ber "Brammatik", 1834 ber "Reinhart Faches", 1836 bie "Deutsche Mythologie", 1837 ber vierte Kheil ber "Tammatik", 1836 bie "Lateinische Gebichte bes 11. Jahrhunberts" (mit Schmeller), 1840 "Andreas und Ciena", 1849 "Geschichte ber beutschen Sprache", bie jahlreichen Abhandlungen ungerechnet, die in den Schriften der berellnet Atabemis und an andern Orden veröffentlicht wussen.

<sup>&</sup>quot;") Wir haben Obiges mit ben eigenen Worten Indeb Erimm's mitgetheite, weil ein berin vorkommender Ausbruck mas an eine Aneltbote erinnerte, die zu ben schmerzlichsten Betrachtungen Anlas gibt.
Im Jahre 1826 ober 1827 wurde in Göttingen ein "Stiefelfuchs" ins Gefängniß gebracht, weil er angeflagt war, wie schon fruber zu wier berholten malen, so auch bamals bei Gelegenheit eines Stubentenbuolls salft geschweren zu haben. Als ihn ber Richter mit Entstehen baniber zur Rebe fiellte, antwortete era "Wagu find beng die fallschen Gibe, wenn man fie nicht schwörzen foll?" Es scheint, daß biese Ansicht nicht blos unter bem gemeinten und verdorbensten Pobel weit verdreitet sei, denn

wie wir wiffen und Jatob Grimm zubem wieber berichtet, waren aufet ihm und feinem Brubet nur wenige, die fo nato waren zu glanden, baf die Gibe ba felen, um gehaften zu werben. Sagt boch ber Dichter, bas Bolt beburfe eines Mannes,

Jufagen wehn aus fünflichem Rund, und ach! Gleich fonell verweht find, wie man Schwäre Bricht in ber Rahr bes Bole und farmarte.

f bas Rieberbeutiche gan; ausgefchloffen werben muß er nur infofern aufgenommen werben barf, als es in Schriftsprache übergegangen ift. Bielleicht hat bas Brterbuch barin boch zu wenig gethan, wie wie weiter ten berabren merben. Benn bas Meberbeutide an fich b im allgemeinen ausgeschloffen werben mußte, fo if bagegen unerlaglich, bie oberbeutfchen Dunbarten in bas reich bes Borterbuchs zu ziehen, theile weil fie bie mad: t Quellen bes Bodbeutichen finb, aus benen biefes fic mer 'nene Rabrung bolt, theile weil bie oberbeutichen indarten, insbesondere bie fcmeigerifche, fic niemale Rechts begeben baben, felbftanbig aufzutreten. Die velgerifche Sprache ift mehr ale ein bloger Dialett, es foon aus ber Freiheit bes Bolte fich begreifen t. Bon jeber find aus ber Schweiz wirtfame Buder borgegangen, benen ein Theil ihres Reiges fomanbe, m die leisere ober farfere Buthat aus ber beimifchen rade feblte. Auch ber elfaffifden, alemannifden ober vibifden Bollefprache, wie vorzüglich Gebel bargethan , ftebt bes Lieblichen und Boblgefälligen noch viel gu bote. Bon allen biefen Boltemundarten tann jeboch t unmittelbar, bas beißt obne Ausgleichung ihres Abibes im Laut, mit bem oft ein Theil ihrer Anmuth zeht, etborgt werben.

Es ift ferner ein gang richtiger Grundfat, bas bas rterbuch bie gange Beit bes Reuhochbeutfchen umfaffen Das Borterbuch hat vor allem die Aufgabe, bas flandniß ber gangen Sprache und der gangen Literatur eroffnen, es muß baber auch folche Borter aufnehmen, be im Laufe ber Beit aufer Uebung und Gebroud mmen find. Solder Borter finden fich noch bei Bie: ), um wie viel mehr bei ben frubern Schriftftellern, ben Solefiern, bei Rifchart, bei Luther! Bollte man fie r aus dem blogen Grunde ausscheiben, daß fie jest nicht r im Gebrauch find, fo wurde das Worterbuch feiner r bezeichneten Aufgabe nicht entforechen. Grimm gebt igens nicht blos bis auf Luther zurud, fonbern zieht , und gwar mit vollem Recht, Diejenigen Schriftfieller, be vor ihm lebten, aber foon bas Geprage bes Ren= beutschen tragen, in ben Kreis feiner Untersuchungen; entlich fahrt er Steinbovel, Albrecht von Gib, Rillas Bile, Raifersberg, Bouli, Gebaftian Brant u. a. als e an, beren Werke benutt worben find. ") Es ift , wie gang billig, bas Mittelhochbeutsche nicht gang iefdloffen worben, ja felbft nicht einmal bas Althoch: iche ober Gothische. Es mußte oft auf biefe attern nen ber Sprace jurudgegangen werben, um ber len und vollenbetften Geftalt eines Ausbrude habbaft Ramentlich ift mittelbochbeutiden Beifpielen verben. n Lebenbigkeit ber Rebensarten ein oft bedeutenber m gegonnt worben. Die Ginleitung meint, es tonnte dem Lefer biefer Beifpiele allgu viel bunten. Bir

Obgleich in ber Ginizitung (G. XVIII) Riflet von Bile and: ich mit genannt wird, fo fehlt er merknarbigeweife in dem nach: den Bergeichnis der benutten Duellen, und wir erinnern und nicht, im Wörterbuch felbft eine einzige Stelle gefunden zu haben, elder er erwähnt wowen ware.

find im Gegentheil ber Anficht, es fei moch ju menig gethan. Wenn bas Berterbuch auch auf bas Neuhoch= beutiche beschränft ift und fein foll, und ebenbeshalb feine Worter aufnehmen barf, die in bemselben nicht mehr vor tommen, fo bat es ohne 3weifel boch bie Aufgabe, bie gefcichtliche Entwickelung ber einzelnen Borter nachzumein fen, und zwar nicht blos in Bezug auf ihre Geftalt, fon= bern auch rudfichtlich ihrer Bebeutung. Ge batte unfere Bebuntens bei jebem Borte bie Stelle angegeben werben follen, in welcher es in einer bestimmten Bebeutung querft erfcheint. Dies fest freilich bie Benunnng bes gefammten Materials voraus, von ben erften Denfmalen ber Gprace bis auf bie neueften Beiten berab, und es ift begreiflich. bag bies von zwei, felbft ben gelehrteften Rennern ber Sprache und Literatur mit Billigfeit auch bann nicht ver= langt wetben fann, wenn fie noch 50 ober 100 unter= geordnete Mitarbeiter hatten. Aber bag Die bezeichnete gefcicutliche Entwickelung ber Worter nach Form und Bebeutung zu ben wesentlichften Erforberniffen eines Bbr= webuche gehört, wird wol niemand ableugnen. Ge if bies jum Beifpiel wichtig, um ermeffen ju tonnen, ob eine besondere Bebeutung eines, Borte urfprünglich beutfo ift ober nicht. Go ift es, um ein Beifpiel angufühs ren, wol ficher, baß "Bett" fcon folit in ber Bebeu: tung von "Chebett" vortommt; aber wir möchten bes zweifeln, bag bie Rebensarten " aus Ginem Bette geboren" und "aus einem anbern Bette", um Bollgefcwifter und Salbgefdwifter zu bezeichnen, urfprünglich beutsch seien. Wir erinnern uns nicht, bas Bort in biefem Ginne jemals im Bolle gebort ju baben, mabrend bie Ausbrude le premier lit, le second lit, im Franzönichen, the second bed im Englifden gang und gebe find. Daß aber Gorthe biefen Ausbrud in ber "Iphigenia" gebraucht bat, ift noch tein Beweis, bag er wirklich beutfch ift, benn es ift befannt, bag er öfters frangofifche Wenbungen gebrauchte; und wir muffen gefteben, baf bie angeführten Rebens= arten immer einen frembartigen Ginbrud auf uns gemacht haben. Bir find übrigene feineswege ber Deinung, daß biefe Bebeutung bes Borts im Borterbuch nicht batte angegeben werben follen; fie mußte aufgenom= men werben, felbft wenn es fich fonnenflar beweifen liefe, bag fie aus ber Frembe berübergenommen fei, aus bem einfachen Grunde, weil fie bei Goethe vortommt; aber ift fle wirklich fremb, fo mußte es auch im Borterbuch ans gegeben werben.

Was aber bei Goethe unerlaglich ift, weil man verslangen muß, daß das Wörterbuch uns das Verständniß feiner Werte vollständig eröffne, das ist bei Schriftkelslern untergeordnetern Ranges, namentlich der neuesten Beit, weder nöthig noch erlaubt. Grimm hat dies sehr wohl gefühlt und daher diese auch ausgeschlossen. Dessensungeachtet hat er sehr viele Wörter ausgenommen, die uns der Aufnahme nicht würdig schienen und zwar aus dem einfachen Grunde, well sie sehlerhaften Wortbildungen bekanntlich sehr reich, und wer sich die Wühe geben wollte, könnte leicht ein langes Verzeichnis von solchen

aufammenftellen; man burfte nur bie Beitungen und Beit= foriften, bann einige neue fogenannte geiftreiche Schrift: Bare ein foldes Berzeidnig von Rato= logien vielleicht recht angemeffen, um bie jungern Schrift: fteller zu warnen, fo geboren fle bagegen auf teinen Fall in ein allgemeines Borterbuch, ober fie mußten, wenn fie boch aufgenommen murben, unter turger Angabe bee Grundes als fehlerhaft bezeichnet werben, felbft wenn fie fich bei auten, ja bei ben beften Schriftftellern porfinden. Denn baburd, bag Goethe ober Schiller ein feblerbaft gebilbetes Bort gebrauchen, wirb es noch nicht richtig. Grimm bat von bem Rechte bes Tabels und ber Berbefs ferung felbft bier und ba Gebrauch gemacht, namentlich gegen Leffing, obgleich feineswege immer mit Recht. Denn wir magen es zu behaupten, er bat, genau betrachtet, fein nicheres Gefühl für Richtigfeit und ebenfo wenig für Schonbeit ber Sprache. In feinen Schriften begegnen wir einer großen Umichau von entweber unrichtigen ober boch nicht iconen Wortformen. Go liebt er namentlich Bufammenfegungen mit ber Borfilbe un und wir finben bei ibm bie Borter: ungut, unicon, unluftig, un= fower, unweife, unmertwurdig, ungelungen, unfaul u. f. w. wie er benn freilich in ber "Deutschen Gram= matit (II, 779) ausbrudlich fagt, daß (wenigstens nach unferm beutigen Gefühl) theoretifch jebes Abjectiv burch ein vortretenbes un feiner Bebeutung beraubt werben tonne. Bollten wir bies auch zugeben, obgleich es gewiß nicht richtig ift, fo trate bod ber praftifden Anwendung biefes Sages die Bemerfung entgegen, daß, wie die Sprache einerfeite banach ringt, für jeben befonbern Begriff fic einen befondern Ausbrudt zu bilben, fle bagegen ebenfo entschieben allen Ueberfluß abzuwerfen trachtet. Es ift dies eine Erscheinung, welche fie mit allen Organismen gemein bat. Benn fie boch in einzelnen gallen zwei Ausbrude für benfelben Begriff beibehalt, g. B. bei Bett und Lager, Ropf und Saupt, Bald und Forft, Biefe und Aue u. f. m., fo gibt fie benfelben doch wenigstens verfciebene Anwendung, und weift ben einen Ausbruck ber Sprache ber Boefie, ben andern ber Sprache ber Brofa und bes taglichen Lebene ju. Bo aber bies nicht ber gall ift, werben bie überfluffigen Worter von ber Sprace ausgeftofen, und baber tommt es, bag viele Borter im Laufe ber Beiten verfdwunden find, weil an ihre Stelle anbere, volltommen entfprechenbe getreten finb, und es brudt une, bag man gegen ben Entwidelungegang ber Sprace verfehle, wenn man sie wieder einführen will. Doch bat man wenigstens die Entidulbigung, bag fie einft wirflich im Gebrauch maren und regelmäßig fowie rhuthmifch icon gebilbet finb. Gang anbere verhalt es fich aber mit bem Ueberfluß, ben man ber Sprache erft aufzwingen will; es verbienen folche Borter um fo meniger Entichulvigung, ale fie meift auch gegen bie Be: fese ber Sprache gebilbet find, und wir find überzeugt. bag Ausbrude, wie bie oben angegebenen mit un gufammengefesten Borter jebem, ber ein richtiges Befühl bat. fremd und ungenehm antonen. Und bann, mas foll eigent= lich ,,unfaul" beigen? Entweber bezeichnet bie Borfilbe nu

eine Berneinung, bann bat aber insgemein bas Abiertin ben Son (wie in: unglaublich, undentbar, untroftlich) und wenn "un faul" foviel beigen foll als nicht faul, fo mußte es gelefen werben "unfaul", mas aber gewiß niemand zu thun beifallt. Oder die Borfilbe un, wenn fie ben Ton bat, bezeichnet porzuglich bas Beaentheil bes im Abjectiv ausgebruckten Begriffs, wie in ungerecht, unebel, unbantbar u. f. w. Benn aber fon Borter vorhanden find, welche diefen Gegenfat ausbruden, mogu bann noch ein neues, meniger fraftiges bilben, bas zubem nicht icon lautet? Bogu Borter, wie: unicon, unfower, unleicht, unfaul, ba wir icon bie guten baglich, leicht, fdwer, fleifig, befinen? Allerbings wird die Borfilhe un auch gebraucht, um ben Begriff bes Gegenfates ju milbern, und man fagt aus bie: fem Grunde: unfanft, untlar, unwahr, obgleich bie Sprache bie Borter : bart , buntel , falfc barbietet. Allein Dies tann eben nur gefdeben, wenn ber Begriff an fich eine folche Milberung julagt. Man tann wol ben Begriff "faul" milbern, und baber "unfleißig" fagen, aber nicht ben Begriff "fleißig", baber "unfaul" eine Bortbildung ift, die fich burch nichts rechtfertigen läßt.

Die beutsche Sprace bat burd bie Leichtigkeit, neue Wortformen zu bilben, einen großen Borgug vor ben andern neuern Sprachen; allein Diefer Borgug gereicht ihr oft gum Berberben, weil er oft misbraucht wird, und jeber, ber die Feber in bie Sand nimmt, fich berufen glaubt, biefelbe mit eigenen Brobucten zu bereichern. Aber wenn man ber Sache naber auf bie Spur gebt, fo bemerft man balb, bag biefen Wortbilbungen gewöhnlich gang etwas anderes zu Grunde liegt, nämlich bie Untennt nig ber Sprache, bie Unfahigfeit, bestimmte Begriffe burd Die icon vorhandenen Borter auszubruden. Statt nun bem Borte nachzuspuren, bas fich nicht fogleich barbietet, maden es fic bie neumobifden herren bequem und fledfen ein felbitfabricirtes bin, auf bas fie gemobnic mit um fo größerm Stolze ichauen, je barocter es erfcheint oder lautet. Reben ber Untenntnig bes Sprachichages veranlagt auch bie Unflarbeit bes Dentens febr bauffa neue Wortbildungen. Weil die Begriffe bunkel und trub find, ober hin = und herschwanken, fo konnen fic natürlich auch feine feften, icharf bezeichnenben Ausbrude barbieten, und man nimmt baber feine Buflucht zu neuen Bilbungen, bie ebenfo buntel, trub, fowantenb und fchief finb. Bebet aute Bort muß auch bann verftanben werben fonnen, wenn es allein ausgesprochen wird ober geschrieben flebt, jebes gutgebildete und in ben allgemeinen Sprachicas aufgenommene Bort wirb gu jeder Beit einen feften, beftimmten Begriff erwecken, wenn man es auch außer allen Busammenhang mit andern Wörtern bort ober lieft, eine Babrbeit, die badurch nicht aufgeboben wirb, bag ein Bort verschiedene Bedeutungen haben fann, bie meift erft aus bem Bufammenhang zu ermitteln find. Die new gebilbeten Borter, von benen wir reben, find ba: gegen gewöhnlich unverftanblich. Wer verftebt g. B. bie Wörter: Borerftigkeit, Beispielhaftigkeit, Urthamlickeit, Unzufommlichfeit, Dienahme u. bal. m.? Diefe finben

sic, andere häsliche und harte Wortbildungen ungerechnet, wie: Jestsprache, fremdsprachig, Auseinanderents wicklung, Mundartlichkeiten, bei Wurm, der doch selbst die Grimm wegen ihrer "unschönen" Sprache tadelte. Er wird aber diese Wörter hossentlich ebenso wenig in sein Wörterbuch aufnehmen, als Grimm sein "Anderheit" ausgenommen hat. Aber wie diese, so mussen entschieden auch alle falschen oder schielenden Wortbildungen ausgeschieden werden, die sich bei neuern Schriftsellern vorsuden.

Bir geben zu einem andern Buntte über. Es ift ion oben angebeutet worden, daß Grimm aus feiner Definition des Begriffs "Wörterbuch" die Nothwendigkeit der alphabetischen Anordnung beffelben folgerte; wir haben aber ebenfalls schon bemerkt, daß wir diese Folgerung nicht gutheißen können. Später fügt Grimm noch fols gmbe tiefer eingehende Bemerkung hinzu (S. II):

Berberblicher ben 3weden und Absichten bes Borterbuchs entgegen wirft aber feine unter allen Ordnungen, als die nach Burgeln, benen unmittelbar bas abgeleitete und zusammengesette word angeschloffen zu werden pflegt... Der Etymologie auch im Börterbuch nachzuhängen ift natürlich und unvermeiblich; ba sie aber, in fortichreitenber Bewegung begriffen, die Kunde ber Burzeln allenthalben erweitert und ermäßigt, darf die Folge in Borter nicht durch sie getrübt werden; jeder etymologischen Austauft auf dem Fuse hatten sonft Abanderungen einzutreten nud in den Wörterbüchern ware fein Bort mehr feines Plates siefer.

Die lette Bemertung icheint allerbinge ichlagenb, aber fie fdeint auch nur fo. Bei genauerer Betrachtung bes Sachverhaltniffes ergibt fich, bag bie in ben oben ange= führten Zeilen ausgesprochene Furcht nicht in bem Dage begrundet ift, ale man erwarten follte. Bei einem ety= wologischen Worterbuch kann es fich nämlich nicht barum handeln, die einzelnen Wörter unter ihre Urwurzeln (wenn ig mich fo ausbrucken barf) zusammenzustellen, und z. B. Bau, Bauer, Baum, (ich) bin unter bie nämliche Rubrit Jufammengufaffen, weil fie offenbar einen und benfelben Urprung haben, einen Urfprung, ben man nur aus ber Begleichung mit andern fammverwandten Sprachen erfennen fann. Bollte man überall auf die Urwurzeln zurud: geben, fo murbe allerbinge bas Worterbuch faum fur ben Gelehrteften brauchbar werben, weil biefer im gangen außerordentlich wenig find, und eine und biefelbe Urmurgel mit einem folden Ballaft beschwert murbe, bag es nicht möglich mare, benfelben zu bemältigen. Auch ift bie ety= mologische Renntnig, insofern fie die Urwurzeln ber Bot= ter betrifft, noch febr beschränkt, wie man fich aus bem "Deutschen Borterbuch" felbft überzeugen fann, und jeder Lag bringt, wie Grimm mit Recht bemerkt, neues Licht, freilich aber oft auch neues Dunkel; es murbe baber, wenn man ein Wörterbuch nach einem folchen Syfteme einrichten wollte, allerbinge bazu tommen, daß fein Wort feines Blates ficher mare. Allein ein folches Ungeheuer ju fcaffen, wird wol nicht leicht jemand einfallen. Ein anderes ift es aber, bas Borterbuch nach benjenigen Bortern anzuoronen, bie zwar nicht Urwurzeln find, aber boch ale Burgelwörter für eine Reihe anderer, Die von ihnen abgeleitet worben find, betrachtet werben ton= Allerdings werben auf biefe Beife Borter als felbständige Burgeln erfcheinen, die alle felbst von einer Urmurgel abstammen; aber ber Rachtheil, ber baraus ent= fteben mochte, ift febr gering, ba man über biefe Ur= wurzel gewöhnlich febr im Duntel ift, und man gar manche balebrechenbe Erflarungen vornehmen muß, um zu irgenb= einem Refultat ju gelangen, bas am Enbe boch nicht be= friedigt, wie man fich aus bem Grimm'ichen Borterbuch beinahe auf jeber Seite überzeugen fann. Muf bem an= gebeuteten Bege wird aber bie befürchtete Ungewifiheit nicht eintreten, und es wird faum vorfommen, bag burch fpatere Forfdungen ein Wort ben ibm im Borterbuch angewiesenen Blat veranbern mußte. Es verftebt fic von felbft, bag iprachvergleichenbe Etymologen nicht ausgefchloffen find, und es tonnen biefelben ebenfo gut, ja noch viel beffer angebracht werben, als bei ber alpha= betifchen Anordnung. Dan verliert alfo auf Diefem Bege gar nichte, aber was man gewinnt, ift febr bebeutenb.

Grimm fest icon auseinander, wie bas Borterbuch jum trefflichen und wirklich forbernben Lefe = und Saus buch werben tonne. Er fagt:

Barum sollte fich nicht ber Bater ein paar Borter ausheben und fie abends mit ben Ruaben burchgehen, und zugleich ihre Sprachgabe prüfen und die eigene anfrischen? Frauen, mit ihrem gesunden Mutterwiß und im Gedachtniß gute Spruche bewahrend tragen oft wahre Begierbe, ihr unverborbenes Sprachgefühl zu üben, vor die Kiften und Kaften zu treten, aus denen wie gefaltete Leinwand sautere Borter ihnen entgegenquellen: ein Wort, ein Reim führt dann auf andere, und fie tehren öfter zurud und heben ben Deckel von neuem.

Gang richtig und fcon; aber, fragen wir, wird ein nach ber Bermanbischaft ber Borter geordnetes Borter= buch in Diefer Beziehung nicht noch weit größere Dienfte leiften, ale ein alphabetisches? Berabe baburch, baß man bem Rnaben zeigt, wie die Begriffe fich auseinander ent= wideln, wie bie Sprache, ben Begriffen folgenb, biefelben burch Ableitung ober Busammensegung auszubrucken fucht und hierbei ftete gefemaßig verfährt, gerabe baburch wird bas Sprachgefühl am fcarfften und ficherften ausgebildet, und ber Rnabe zugleich auf leichte und naturliche Beije mit einer Menge von Begriffen und mit einem reichen Borterichat befannt gemacht, mabrent man bei Bebrauch eines alphabetifchen Worterbuche entweber bei einem Worte fleben bleibt ober es bem Bufall anbeim= geben muß, welche andere Borter berbeigezogen werben follen.

Man behauptet allerbings, baß bei ber etymologischen Anordnung bas Auffinden der Borter mit Schwierigskeiten verbunden sei, indem nicht jeder immer wisse, unster welcher Burzel er ein besonderes Bort aufzusuchen habe. Allein dem ist durch ein Register am Ende des Werks oder noch bester dadurch abzuhelsen, daß jedes Bort an der ihm zukommenden Stelle in kleiner Schrift angesührt und von der nöthigen Berweisung begleitet werde. Wenn auch dadurch vier bis sechs Bogen mehr nöthig werden, so ist dies ein kleiner Uebelstand, der gar nicht in Anschlag zu bringen ift; und am Ende wird

nicht einmal mehr Raum erforbert, ba bei ber etymologefchen Anordnung auf andere Weife vielleicht noch mehr Raum erspart werben kann.

Bas Grimm in ber Ginleitung über bie Aufnahme ber Frembworter fagt, ift gang richtig. Solde, bie fich ber Deutsche munbgerecht gemacht bat und bie bon man= niglich verftanben werben, fonnen unmöglich aus bem Borterbuch megfallen. Sie haben volltommenes Burger= rect erworben. Alle Borter, die nicht zu biefer Gat= tung geboren, follten eigentlich volltommen ausgeschloffen bleiben; allein es find febr viele frembe Borter, für welche bie beutiche Sprace feine entsprechenben Ausbrucke bat, und biefe tonnen nicht ausgefchloffen bleiben. Dagegen muß allen benen, bie nicht unbedingt nothwendig find, die Aufnahme entichleben verweigert werben . .. bas Worterbuch foll ber Austanberei und Sprachmengung feinen Bor: foub, fonbern will ihr allen redlichen Abbruch thun". Es ift begreiflich, daß viele bie Aufnahme fammtlicher gebrauchlicher Frembmorter munichen, weil fie beren Berbolmetichung beburfen; allein ein Borterbuch, bas fic Die Entwidelung und Befeftigung bes Sprachgefühls zur Aufgabe macht '- und jebes follte biefen Bwed haben murbe fich felbft entgegenarbeiten, es murbe, um unfern Bebanten noch entidiebener auszudruden, fich felbft berab= murbigen, wenn es zugleich die Aufgabe eines fogenann= ten "Frembworterbuche" übernehmen wollte.

Das Wörterbuch hat ferner bie Eigennamen grund= fatlich ausgeschloffen; es konnten Zweifel obwalten, ob bie von ben Berfaffern angegebenen Grunde burchgehenbe flichhaltig find; bod murbe une bie Befprechung biefee Begenstandes zu weit führen, als daß mir une in biefelbe einlaffen tonnten. Gin wefentlicher Borgug bes Berte ift es aber, bag bie Sprache ber hirten, Jager, Bogelfteller, Bifder u. f. m., überhaupt aller besondern Berufearten mit Borliebe behandelt morben ift, besondere berjenigen Stante, bie in ber freien Ratur und mit ihr leben. Bei ihnen findet fich eine Fulle iconer, fraftiger und lebensvoller Ausbrude, aus benen bie Schriftsprache manche treffliche Ausbeute gewinnen fann. Mit ber Sprache ber Schiffer hat es jeboch eine eigene Bewandtniß. Da namlich infolge ber örtlichen Berhaltniffe bie Schiffabrt fich nur im Norben im hohern Mage entwickeln fonnte, fo folgt nothwendig baraus, baß faft alle Worter, bie fich auf biefelbe beziehen, nieberbeutsch ober auch nieber= lanbifch find. Run ift aber bas Nieberbeutsche aus bem Borterbuch ausgeschloffen, und fo folgt baraus, bag auch bie nieberbeutichen Ausbrude fur Coiffer: und Geemanneverhaltniffe megfallen mußten. Diefe bieten aber einen fo reichen und unbefannten Schat, bag man fich wol fragen barf, ob bie Berfaffer aut baran gethan haben, auch in diefem Fall auf ihrem Grundfat zu beharren, und ob es nicht ein Mittel gegeben batte, Diefen Schat berbeizuziehen, ohne ben Rechten ber bochbeutiden Sprace nahe zu treten. Es leuchtet von felbst ein, daß durch ben Ausschluß der feemannischen Ausbrucke eine gange und wichtige Seite bes Boltelebens ihre Bertretung verliert, und daß die Sprache felbft eine beflagenewerthe Lude

barbietet, wenn fie biefe Geite nicht barguftellen vermag. Man wirb bei allem fonft mobibegrunbeten Stol; auf biefelbe bod mit Befchamung gefteben muffen, bag fie in biefer Beziehung allen übrigen europaifthen, ja fellft ben Sprachen ber Schiffahrttreibenben Boffer anderer Belttheile nachftebe. Und es ift biefe Lude um fo trau: riger, ale bie beutiche Sprache in ihrer Gefammtheit bod reichliche Mittel barbietet, biefe Lucke anszufüllen. Run ift es groar ficher, bag nieberbeutiche Kormen im Worter buch feine Stelle finden fonnen, und bag man biefelben, wenn fie auch aufgenommen maren, nicht gebrauchen burfte, weil bas hochbentiche burd Einmifdung folder Formen verunftaltet murbe. \*) Allein es läßt fich jeber nieber beutschen Form leicht eine bochbeutsche Gestaltung geben, und es fragt fich baber, ob der Berfaffer eines Borter: buche nicht bas Recht habe bas zu thun, mas j. B. Schiller mit ichmeigerifden Provinzialismen gethan bat. So febr wir une gegen unberufene Bilbung neuer Bor: ter erflaren muffen, fo ift hier offenbar ein anderes Berhaltniß. Die Uebertragung eines mundartlichen Ausbrudt in bas hochbeutsche ift in ber That feine neue Bortbilbung; bas Bort ift icon vorhanden, ift vom Bolle geschaffen und baber richtig und gut; bei ber llebertragung ber Dialettform in bie bochbeutiche befolgt man nur ben Gang, ber von jeher eingeschlagen wurde, um bie Luden ber Schriftsprache auszufüllen. Aber bei alledem find wir boch der Unficht, daß ber Berfaffer eines Borterbuche feine Befugnif überfcreiten wurde, wenn er willfurlich mundartliche Ausbrucke auf biefe Beife in bas hoch: deutsche übertragen und in der von ibm gebildeten Korm aufnehmen wollte. Dagegen glauben wir, baß fich ibm andere Mittel barbieten, ben 3med zu erreichen. Erftens möchten wir glauben, bag in ben größern Seeftabten manche feemannifde Ausbrucke im Munbe ber Gebil: beten ichon hochbeutiche Formen angenommen haben, und es ware jedenfalls ber nachforfdung werth, of fic in Hamburg, Bremen, Danzig, Königsberg u. f. w. nicht gewinnen ließe. Zweitens maren bie hochbeutichen Beck nieberbeuticher Schriftfteller in biefer Rudficht genau p untersuchen, namentlich folche, bie nach ihrem Inhaltr foon erwarten taffen, bag fich feemannifche Ausbrudt barin finden. Und brittens endlich follten Die Ueberfenungen englischer und frangofischer Seeromane benutt werben, bie nothwendig eine reiche Ausbente gemabren muffen, wobei freilich große Borficht zu gebrauchen mire, ba unsere beutschen Uebersetzer es im Durchschnitt mit ber Sprace felten genau nehmen.

Bon geringerm Nuten und Ergiebigkeit als die Sprace ber gewerbetreibenben Stande find die Werke ber Gelehrten. Was die Einleitung hierüber fagt, ift zu bebeutfam, als daß wir die Stelle nicht vollständig mittheilen follten:

<sup>\*)</sup> Es ift aber boch merkwurbig, bag fich taum ein Schuftfieller erlauben wurde, eine nieberbeutiche Form ju gebrauchen, wehrend enf ber aubern Seite auch taum einer Bebenten trägt, fich frember Born bis jum llebermaß ju bebienen, obgleich eine nieberbeutiche Form bem hochbeutschen immerhin angemeffener ift, als eine franzofifche.

In unfern gelehrten Stanben ale folden wohnt beute feine genthamliche Hebung und Anebilbung beutfder Sprache mehr. ite geiftliche Beredfamteit fieht gang unter bem Gefen bes Ugemeinen gortfchritts ber Sprache überhaupt und bat fich felbft Spruchen und Befangen ihrer alten Rraft meiftens entaugert. loch banert unter Beiftlichen ber protestantischen wie fatholifchen irche eine löbliche Reigung, auf die Bollesprache zu achten th fle gu fammeln. Bei ben Rechtsgelehrten find faß alle wuren einer noch bis ins 15. und 16. Jahrhundert lebendigen, lett in ben Formularen und Rhetorifen niedergelegten Uebers ferung ber alten reichen Gerichtesprache getligt; bie gegenartige Rechtesprache ericheint ungefund und faftlos, mit romis er Terminologie hart fiberlaben. Lange Beit hindurch hatte m Stand bem Anbau ber beutschen Sprache farfer angehangen, s die Aergte, fei es, bag bie beimische Benennung ber Rrants iten ober ber Beilmittel, poraus aller Rrauter und Thiere, baju ahregte. Angenehm fällt es auf, bag feit Erfindung r Druderei hauptfachlich Merzte ber Berbeutichung frember ücher oblagen (man bente an Steinhovel, Wiefung u. a.), e Ronrad Gesner auf bas Dentiche brang und Paracelins bes entichen machtig mar. Die Berfaffer unferer alteften Borterder waren Aerzte ober Raturforscher: Dapsppobius, Sanifch, dinbach und Brifch. Ettner, ein augeburger Argt, führt in nen beliebten Schriften mitten in bie gwar feif und machtlos worbene, boch noch mancher alter Worter machtige Sprache 1 17. Jahrhunderte faft am getreueften ein. Beute wie fonft men Mergte burch ihren regen Berfehr mit Menfchen aller t, von benen fie bie naturlichften Dinge horen, ben Umfang : Sprache genau erfunben und an ber einfachen Darftellung Bippotrates fich ein Mufter nehmen, wie man Rrantheiten : bie Runft und jugleich für bas Leben lebrreich erzählen muffe. ch weiß ich kein Beispiel eines Sprachforschers unter ihnen ben letten hundert Jahren. ") Rur die Chemie fauberficht in Latein und Deutsch, aber in Liebig's Munbe wirb fprachgewaltig. Den Bhilofophen, welche fich bes innigen fammenhange ber Borftellungen mit ben Borten bewußt finb, pt ce nabe, in bas Beheimniß ber Sprache einzufenten; boch oft ihnen bie Gewandtheit mehr von innen und haftet gu r in ber Besonberheit ihrer eigenen Ratur, als bag fie bes gebrachten Sprachgebrauche eingebent blieben, von bem fie lebenflich und oft wieber abweichen. Auf ihn unter allen fcheint nt die meifte Rudficht zu nehmen, beffen lebendige Ansbrudes fe barum, in fofern fie bem Gebiet ber beutschen Sprache jeimfällt, bas Borterbuch aufzufaffen nicht unterlaffen hat.

Im Quellenverzeichnis sind nebst Kant auch Schelling b fichte als benutt angegeben und wirklich auch ziemsoft benutt worden; dagegen fehlt Gegel in der Lifte benutten Schriftfeller, und es ift dies eine fillschweisde Misbilligung der Sprache dieses Philosophen, die l nicht liberall Anklang sinden wird, obgleich sie gesi berechtigt ist. Daß Krause nicht benutt worden ist, hte schwer zu rechtsertigen sein, da sich in dessen Werbei vielen gewagten oder fehlerhaften und geschmaden Wortbildungen auch manche gute sinden.

In Bezug auf die Wahl der Quellen, aus denen fle jugsweife schöpften, haben die Berfasser den ganz tigen Grundsatz aufgefaßt, vorab die mächtigsten und altigsten Beugen der Sprache zu benutzen, als welche Raisersberg, Luther, hand Sachs, Fischart und Goethe ichnen. Das der Einleitung beigefügte Berzeichnis benutzen Quellen ist sehr reichhaltig und nennt manche riften, die sonft wenig ober gar nicht befannt sind,

aber mit Beziehung auf Die Grache allerbings Berndfichtigung verbienten. Dagegen finden wir mande Ramen nicht, bie unfere Bedünkens nicht hatten übergangen werben follen. Wir erwähnen nur folgende: Rovalis-Derbenberg, ber unter ben Romantifern einen bebentenben Rang bebaubtet, ben alten Bater Jahn, beffen "Deutsches Boltethum" auch fur bie Sprache ber Reit wichtig ift und mande Ausbeute gewährt, Iffland und Raupach, Die wol ebenfo gut auch Berudfichtigung verbient hatten als Rogebue, ben Lieberbichter Albertint, ber fur bie in ber Brübergemeine herrschende Sprace nicht ohne Bichtig= keit ist. Auch noch andere hatten wol mehr ober weniger Berudfictigung verbient, fo unter ben altern &. Arnb, Albrecht Durer, bie Ueberfepungen von Menbeville's Reife, Brenbenbad, Rift, Befen, bann bie Dofitet Anore von Rofenroth und Quirinus Robimann, Die Dicter Geeflinger und Schwieger; aus bem vorigen Jahr: hunbert insbefondere Denis, Drollinger, die Brofaiter Ifelin und Die beiben Mofer, Die Lieberbichter Terftegen, Bingenborf und Somolte, ber Philosoph Bolff, ber Babagog Bafebom, bie Beiftlichen Spener, Spalbing, Bollikofer, ber Biograph Sturz u. a. Unter ben Neuern bie Dia= lettbigter Arnold und Grubel, ber Grammatifer Bernharbi, ble Lieberbichter Chamiffo, Golberlin, Fouque, Rerner, Schwab, E. Schulze, der Ranzelredner Reinhard. ber Aefthetifer Solger, ber Philosoph Reinboto u. f. w.

Die Definitionen, welche bei vielen Bortern von großer Bichtigkeit, bet andern ohne allen Berth find, weil ihre Bebeutung fo flar ift, bag fie nicht erft erklart zu werben braucht, find in lateinifcher Sprache beigefügt. Grimm, ber bie Einleitung gefdrieben bat, fühlt falbft, daß diefe Methode Bebenken erregen muß. Alle neuern Borterbucher haben biefen fruber allgemeinen Bebraud verlaffen, fagt er, nur ber einzige Boifte bat ibn wieber eingeführt. Allein auf biefen kann man fich wol am wenigsten berufen, ba in einem frangofiften Borterbuch bie Beifugung bes lateinifden Ausbrude eine gang anbere Bebeutung bat ale bei einem beutiden. Dort bat bas lateinifde Bort weniger ben 3med, bas frambfifche gu erklaren, als beffen Abstammung nachzuweifen, was bei einem beutschen Worterbuch natürlich nicht der Rall ift. Wir wiffen, bag bie Berfaffer vorab wünfchen, es mochte ibr Bert ein Bamilien = und Sausbuch werben; es ift Daber nicht blos fur Gelehrte beftimmt. Bas foll aber ben Ungelehrten Die lateinifche Definition? Wenn fie abet für biefen rein nuplos ift, fo erfcheint fie als gang überfluffig für die Belehrten, welche bas Bort gewiß auch ohne ben lateinischen Beifat verfteben. Sollte man bies aber beftreiten, und behaupten wollen, daß felbft Belehrte in bäufigen Källen bas Wort ohne Erflärung nicht ficher berfteben, bann ftellt fich ber Bebrauch ber lateinifchen Sprache ben Ungelehrten gegenüber ale gang ungeeignet bas well man ihnen etwas zumuthet, was man ben Belehrten nicht zuzumuthen magt. Roch bedeutlicher erfcheint bie Sache, wenn man bie weitere Bemertung lieft, bag bas Latein bem beutichen Wort nicht gang entfprechen und beffen Geflarung nicht erfcopfen tonne, mas am beften

Der Grammattler Karl Ferbinand Beder war ein Arjt, wenn nicht irren.

burch bie nachfolgenbe beutiche Erflarung geschehe. Bogu alfo überhaupt bas Lateinifde? Die Ginleitung fagt, baß wenn man zu bem Borte "Tifch" bas lateinische mensa febe, vorläufig genug gethan fei, und bag bie folgenbe (beutfche) Abhandlung geben muffe, mas weiter zu fagen fei. Wir glauben einfach, es fei nicht blos genug, fon= bern zu viel gethan, weil bie Beifügung bes mensa ohne allen Werth und Nugen ift. Wer nicht weiß, was ein Tifc ift, obne bag bas entfprechenbe lateinifche Bart beis gefügt werbe, wirb es auch mit biefem Bufas nicht miffen. Es gibt Borter, beren Bebeutung fo gang flar vorliegt, baß es beinahe lächerlich wirb, fie erflaren zu wollen. Brimm nennt Definitionen wie folgende: "Sand. Der außerfte Theil bes Arms am menfchlichen Leib von bem Ende bes Einbogenbeins bio zu ben Fingerfpipen mit Einfolug berfelben.", mit Recht ein langweiliges Gefchlepp, und fügt mit eben foldem Recht hingu, baß fie wol in bie befonbern Wiffenschaften, aber nicht in bas Borter= buch gehören. Lateinische Erflarungen murben bochftens bei obsconen Bortern zu rechtfertigen fein, obgleich fie auch ba feineswegs nothig find. Uebrigens-find, mas wir betfugen muffen, bie Definitionen bes Borterbuche feines: wegs immer lateinisch, sonbern fle erscheinen oft in andern Sprachen, frangofifch, englisch und beutich. Auch ift nicht jedes Bort von einer Definition begleitet, und bier fällt die Bahrnehmung auf, daß die Erklärung häufig gegeben ift, wo sie in keiner Weise als nothig erscheint, öfters bagegen bei Bortern fehlt, die ihrer gewiß bedurften. Co ift bas Bort "Bedenförmig" burch ben Bufas "wie ein Beden geftaltet", erflart, mogegen bas gleich barauf= folgenbe "Bedenhöhle" jeber Erflarung entbehrt, ob es gleich einer folden wol bedurft batte. Wir tonnten eine giemlich große Reihe abnlicher Beifpiele anführen, boch genügt bas angegebene, um bie Sache felbft in ihr richtiges Licht zu ftellen.

Einer ber wichtigften Buntte ift bie Entwickelung ber verschiebenen Bebeutungen, welche ein Wort haben fann. Es fann tein Zweifel fein, daß die finnliche Bebeutung immer bie ursprungliche ift und bag bie geiftigen ober abgezogenen fich aus jener entwidelt haben. Die Berfaffer haben fich baber mit volltommenem Rechte beftrebt, die finnlichen Bebeutungen anzugeben und voran= zustellen. Freilich ließ fich bies nicht immer erreichen, ba in manchen Wörtern, die wir als Wurzeln ansehen muffen, ber finnliche Gehalt nicht mehr beutlich vorliegt. Doch auch ba, wo die finnliche Bebeutung leichter erkannt wirb, ift bie Entwidelung ber nachfolgenben Bebeutungen nicht ohne Schwierigkeit, und insbesondere ift es feine leichte Aufgabe ben Stammbaum biefer Bebeutungen genau nachzuweisen. Es ift nicht genug, bag man erfahre, wie viel Bedeutungen ein Wort habe, es muß auch wo irgend möglich nachgewiesen werben, wie die eine in die andere übergegangen ift. Rur wenn bas Borterbuch bies flar und anschaulich zeigt, wirb es zum mahren Berftanbnig ber Sprache führen. In biefer Beziehung icheint uns bas Borterbuch am wenigsten zu leiften, und man barf nur bas erfte befte Bort aufichlagen, um fich bavon gu

überzeugen. Es ift felten möglich, sich ein Bild von in allmählichen Entwickelung ber Bedeutungen zu main, ba biefe meistens ohne bestimmte Ordnung aneinenk gereiht sind. Oft ist biefe Entwickelung allerdings richt gegeben, abet sie tritt nicht genugsam hervor, sodaf in nicht zum Bewußtsein des Lefers gelangt.

Der Abschnitt ber Einleitung, welcher von ber Bet foridung banbelt, ift burchaus vortrefflich und lebrit boch ift er zu groß, als bag wir ihn mittbellen inbaltvoll; als bag wir ibn in furgen Bugen wiebergebe fonnten, baber wir uns barauf befdranten muffen, mis Lefer auf benfelben aufmertfam zu machen. Bas i etymologischen Forschungen felbst betrifft, wie fie im Bk terbuch vorliegen, fo brauchen wir taum zu ermite baß fie von ebenfo großer Belehrfanteit als feinfimis Saft zeugen. Aber babei fonnen wir uns boch bes & brude nicht erwehren, bag bie vergleichende Etymobi fo Großes auch icon geleiftet worben ift, boch neht gu munichen ubrig lagt, um nur ju einer gemiffen Gi beit im gangen und großen ju gelangen. Œ8 bea in ihrer Behandlung offenbar noch zu viel Billfur. find noch viele Gefete nicht aufgefunden, bie obne 3m ber Abzweigung ber Sprachen ober bem Uebergang e ber einen in die andere jum Grunde liegen. Sola biefe nicht aufgefunden find, wird man oft im Dud tappen ober unvermeidliche Brrthumer begeben.

Es hat ber Umftanb, bag bas Borterbuch mit la nischen Lettern gebruckt ift und bag Grimm barin a feine eigenthumliche Orthographie beibebalten bat, n fältig misfallen. Der Begenftanb ift an fich fo wie bag wir une mol eine Beit lang babei aufhalten mi Wenn Grimm behauptet, bag erftens bie lateinifche Si viel fconer ale bie beutsche ift, und bann, bag tiek ber That nur eine mondische geschmacklose Bergen ber erften ift, fo bat er vollkommen recht. Chenie er auch befugt, die Frage aufzustellen, warum man i gur urfprunglichen und iconern Schrift gurudfebren f menn baburch jugleich viele außere, bie Leichtigfeit Wohlfeilheit bes Drucks beforbernbe Bortheile em wurben? Wir find auch ber lieberzeugung , bas lateinische Schrift in jeber Beziehung ber beutiden ! zuziehen ift und bag fie mit ber Beit biefe gewiß verbrängen wirb. Aber Grimm will nicht nur bie ! nifche Schrift einführen, er will qualeich eine nene Da graphie begrunden, bie manches Billfurliche unt möchten fagen Gefcmadlofe barbietet und ber Oppet gegen bie Schrift Rraft und Bebeutung gibt. Ga hat zwar volltommen recht, wenn er behandtet, bes Bezeichnung ber Subftantive burch große Buchftaben w nichts begründet fei; ja nran konnte fogar bebandten wenn man eine Wortart auf biefe Beife auszein wollte, bies nicht bas Gubftantiv fein burfte, fen bas Berb, bas in ber Sprache eine bebeutfamere & lung bat ale jenes. Allein es ift in ber That ungerig irgendeine Bortart ale folde burch bie Schrift ber heben zu wollen, ba fie alle in ber That ebenburtig i und nach Ilmftanben balb biefe balb jene in bem Si

mostelit: Dagegen verhalt es uch mit einzelnen Bor= n gang anbens; bier tritt mieflich bas Beburfnig febr ufig ein, fle auf irgenbeine Beife auszuzeichnen, unb s fann allerbings am einfachften baburch gefdeben, bag n ibnen große Unfangebuchftaben gibt. Diefe find in That auch auf biefe Beife in Gebrauch gefommen. ben Druffwerten bes 16. Jahrhunderts und auch früher uben bie bebeutsamften Borter eines Sates auf Diefe tife bervorgehoben, und zwar findet fich bies nicht bles beutiden, fonbern and in frangofischen und englischen rfen. Die exogen Anfangebuchftaben gur ausschließ: en Bezeichnung tamen erft frater in Uebung, und zwar olge eines jum Theil richtigen, jum Theil falichen ifonnemente. Der Gebrauch ber, großen Buchftaben te nämlich mit ber Beit immer mehr überband genom: a, und es war barin eine wirflich nicht gu bulbenbe Ufür eingerreten. Da famen benu bie Grammatifer b fuchten Diefem Diebrauch Schranten gu fegen. Diefe ichfaben, fagten fie, follen nur jur hervorhebung ber eutenbften Morter bienen, und ba bie Subftantive bie ann an Werth ber Bedeutung übertreffen, fo burfen biefe in mit großen Buchftaben gefdrieben werben. Da durch bem Misbrauch und ber Billfur gefteuert und feftes, leicht zu behandelndes Befet aufgeftellt murbe, fand ber Borgang leicht Anklang, obgleich boch auch eine Schriftfteller lange wiberftrebten. Engweber nuf a nun ben einmal allgemein angenommenen Gebrauch eine besondere Gigenthumlichfeit ber beutschen Schrift abren, ober gu ber altern Beife gurudfehren. Die jen Anfangebuchftaben gang verbannen gu wollen, ift t rathfam, weil man fich hierburch eines leichten und polifommen genügenben Mittele beraubt, einzelne tter bervorzuheben, eines Mittels, bas auf jeben Fall imadvoller ift, ale ber Gebrauch ber gesperrten, ber m ober ber Gurfivfdrift, ba biefe einen gang anbern trafter haben, ale die gewöhnliche (beutsche ober lateis be), und man biefe gubem füglicher anwendet, um rere gufammengehörenbe Wonter ober gange Gate wrzuheben. Wie nothwenbig aber bie Auszeichnung einer Borter burch große Anfangebuchftaben ift, erhellt : beutlich an einem Beispiele, bas fich in bem "Deutschen rterbuche" findet, und icon von Burm in ber fogleich esprechenben Schrift angeführt worben ift. Auf S. 337 t es namlich:

der Sperling auf dem Dache sitzt bei seiner trauten sie anitzt.

nbar wird man beim Lefen biefer Beilen anftogen, wird fie nicht fogleich verfteben; man fcreibe aber der sperling auf dem dache sitzt

bei seiner trauten Sie anitzt, —

vird kein Zweifel über ben Sinn obwalten können, man wird fich überzeugen, daß die Schwierigkeit des kandniffes nicht von dem Mangel der großen Anssbuchftaben bei ben Substantiven oder von der lateis en Schrift, sondern nur davon herrührt, daß das utsamste Wort durch die Schrift nicht hervorgehoben

Dag bie Curfividrift in folden Fallen ben 3med

nicht erreicht, wird man balb erfennen, wenn man bas Bort , Sie" in berfelben geben wollte:

der Sperling auf dem Dache sitzt de bei seiner trauten sie anitzt.

Bielmehr murbe ber Gebrauch biefer Schrift unfere Be-

Bang unverantwortlich icheint une aber ber Richt: gebrauch ber großen Buchftaben am Anfange ber Gabe; ber bloge, fo leicht zu überfebenbe Bunft genügt lange nicht, um bie jo nothwendige Trennung berfelben gu begeichnen. Alle civilifirten Bolfer, felbft biejenigen, welche im Gebrauch ber großen Unfangebuchftaben febr mäßig find, gebrauchen fie in biefem Falle. Bang naturlich : bas Muge will ein bestimmtes, fcharf hervortretenbes Beiden haben, an welchem es erfennt, bag ein Gas aufhort ober ein neuer beginnt. Und worauf grundet fich bas Guftem Grimm'e? Es lagt fich offenbar fein anberer Grund angeben, ale bag bie Dionche in ihren Abidriften ber alten Bucher, wie überhaupt feine Unfangebuchftaben, jo auch feine nach einem Buntte machten, Die namlichen Monde, bie er megen ibrer geichnörkelten und geichmad= lofen Schrift fo bart tabelt!

Bas die Nechtschreibung insbesondere betrifft, so ist bekannt, daß Grimm ein auf die Etymologie und die alte Rechtschreibung gebantes System aufgestellt hat. Im ganzen ist dieses System allerdings richtig, allein est ist eine andere Frage, ob est sich mit Rücksicht auf die jedige Gestaltung der Sprache vollständig durchsühren läßt. Die Besprechung dieser Frage würde und jedoch zu weit führen, und wir mussen sur diesmal darauf verzichten, auf diesselbe einzugehen, vielleicht zeigt sich einmal eine gunstigere Gelegenheit, darauf zurückzukommen.

Wir haben gesehen, daß bei der großen Vortrefflichfeit bes "Deutschen Wörterbuch" boch manchetlei Bedenken
gegen bessen Aussuhrung rege werden mussen. Es ift
baber begreiflich, daß das großartige Werk schon bei seis
nem Beginn Ansechtungen erleiden mußte. Schon nach
Beröffentlichung der zwei ober drei erften Lieserungen
erschlenen zwei Schriften, welche dieselben einer scharfen
Beurtheilung unterwerfen:

2. Bur Beurtheilung bes beutschen Borterbuchs von Jatob und Wilhelm Grimm, jugleich ein Beitrag jur bentschen Lexifographie von Burm. Munchen, Franz. 1858. 4. 4 Rar.

3. Das beutsche Wörterbuch von Jakob Grimm und Wilhelm Grimm, kritisch beleuchtet von Daniel Sanbers. Zwei Hefte. Hamburg, hoffmann und Campe. 1852—53. 8. 1 Ehr:

Dieran folof fich bemnachft ein fogleich bier mitzus befprechenbes

4. Programm eines neuen Borterbuchs ber beutschen Sprache von Daniel Sanbers. Leipzig, Beber. 1864. Gr. 4. 24 Rgr.

in welchem ber Berfaffer nebst bem Blan zu einem neuen beutschen Borterbuche und Broben aus einem solchen auch bie Berechtigung zu einer neuen Arbeit baburch zu bes gründen suchte, bag er bie Beleuchtung bes Grimm'ichen Berts fortsebte.

Whe wir auf bie bier genannten Schriften eingeben, muffen wir die Benwetung potanoidicten, baf bie Berfaffet berfelben, Burm und Sundere, und in ihren Beurtheilungen ben richtigen Ion nicht getroffen gu baben icheinen. Die: mand wird ihnen bas Recht abftreiten wollen, ihre Bebenten ober fogar ibren Tabel gegen ein Bert ausgu: iprechen, bas in fo bobem Grabe alle berührt, bas ja gerabeju von ben Berfaffern felbit fur ein Nationalmert Daß es von fo bedeutenben Mannern erflärt wird. ftammt, tann bas Recht ber Beurtheilung in feiner Beife Aber biefe Danner, beren Berbienfte um unfere Sprache fo lange Unerfennung finden werben, als man bon ihr wiffen wird, Durfen mit Recht auf achtunge. volle Bebandlung felbft bann Anfpruch machen, menn man fich berufen fublt, ihnen und ihren Berten tabelnb entgegenzutreten. Ber biefe fouldige Rudficht außer Ucht lagt, fcabet fich felbit und ber Gache, fur bie er in bie Schranten tritt. Dicht bag Bolfgang Mengel bies obet jenes an Goethe tabelte, bat ibm bie allgemeine Dis. billigung jugezogen, fondern ber bis jur Ungezogenheit leibenichaftliche Ton, in welchem et feine Unfichten ausfprad. Bir muffen baber im Intereffe ber Berfaffer und ihrer Beftrebungen, Die ohne Zweifel Anertennung verbienen, febr bebauern, bag fie in ihren Ausbruden oft bie achtungevolle Mäßigung nicht zu bewahren gewußt baben, bie ihnen ale jungern Mannern (benn bag fie noch jung find, geht aus ihren eigenen Anbeutungen bervor) altern und fo bochverdienten Belehrten gegenüber fo mohl angeftanben batte. Doch muffen wir gefteben, bağ wir bie Stellen aus ber Ginfeitung gum "Deutiden Borterbud" getilgt wiffen mochten, in benen Jatob Grimm Diefe Ungriffe befpricht. Bollte er fich berablaffen, jenen Mannern bie wohlverdiente Burechtweisung ju geben, fo batte es, nach unferm Gefühl, in anberer Beife gefdeben follen.

Es ift begreiflich, bağ Wurm sowol als Sanbers in ihren Schriften manche von ben Bunkten berühren, bie wir oben ermähnt haben; es ift baher unnöthig auf bieselben zum Theil auf anbere Weise begründet werden. Wir führen vielmehr nur einige Bemerkungen an, die in der obigen Besprechung bes Wörterbuchs nicht berührt worden sind.

Beibe Gegner bes Grimm'schen Wörterbuchs tabeln unter anderm, daß die Anordnung in den Worterklärungen sich nicht steis gleichbleibt, daß namentlich die Etymologie der Wörter zwar meist am Anfange, doch auch öfters am Ende, hier und da sogar halb am Anfang und halb am Ende stehe. Es ist diese Bemerkung zwar begründet, allein die Abweichungen von der Regel sind im ganzen so selten, und in einzelnen Fällen scheinen sie so ganz berechtigt zu sein, daß es kaum der Mühe werth war, die Sache zu erwähnen. Auch wurden wir sie hier ganz unberüchtt gelassen haben, wenn nicht von den beiden Gegiern Grimm's die Behauptung ausgestellt würde, es sel überhaupt tadelnswerth, die Etymologie an die Spize der Worterklärung zu stellen, sie gehöre unbedingt an das Ende und musse als ein einsacher Zusan zu der

ganzen Emwickelung behandelt werden. Diese Othenstung schent und auf teine Weise herchoferdigt verben zu können; vieltunde geht aus bem Beyvisse des Worte wiese felbst hervor, daß die Erklärung eines Worte auf vessen Siene Borte auf vessen die Klichige keit von Grimm's Grundsag anerkannt und anerkanne müssen, daß die Wortertlärung auf die sinntliche Bedeutung als die urspringliche zurückgehen müssen, daß man auf die Wurzel des Worts zurückgehen müssen, daß man auf die Wurzel des Worts zurückgehet, diese zu erkenne und seitzustellen suche. Ge ist nicht genug, daß man behauptet, diese over sene Webeutung sei die urspränglich, aus der sich die andern enwickeln, man muß es auch beweisen, und dies kann nur durch die Etymologie geschen.

Ein zweiter Bormucf, welchen Canbers ansfprist, ift ber, bag bie gufammengefesten Borter in felbftanbige Artitein behandelt worben find, ftatt fie bei bem Saupt worte ber Bufammenfegung ju vereinigen, bag babnic bas getrennt erfcheint, was nothwendig gufammengebon, und bag auf biefem Wege viel Ueberftuffiges habe am genommen und Rothwendiges ausgelaffen werben muffen. Die Fähigfeit, Bufammenfehungen gu bitben, fei in bet beutschen Sprache fo groß, baß es gerabegu unmöglich fei, alle möglichen Bitbungen ber Art angugeben; men muffe fich baber eine Grenze fleden, bies tonne man aber nicht mit Sicherheit und Bleichformigfeit thun, wenn man bie gufammengeborigen Bujammenfehungen nicht vereinige; würben fie, wie im Grimm'ichen Borterbuch, ausein ander geriffen, fo muffe bie Aufnahme ober Ansiaffum gang Gache bes Bufalls werben. Mun läßt fic aber Diefer Bebauptung entgegenfegen, bag wenn bie gange Anlage bes Borterbuche überhaupt nicht auf ber eines togischen Anordnung beruhe, es ungerignet fei; biefe An: ordnung in einem einzelnen galle burchzuflichren, inten baburch bie Einheit ber Entwidelung gefiort werbe; ferm, daß bie Frage, welche Bufammenfehungen aufzunehne feien ober nicht, burch bie Bereinigung ber Composiu nicht geloft werben tonne, indem bie Bestimmung, ob i Wort aufgenommen ober ausgelaffen werben folle, nit von ber subjectiven Anficht bes Berfaffers abbangen tonn fondern einzig und allein von bem Umftanbe, ob i wirkich in ben allgemeinen Sprachfchat aufgenomme worden fei, ob es bei ben Schriftftellern vortomme. Am berufen fich Burm und Canber's bei ben Bortern, ben Auslaffung fie bem "Deutschen Borterbuch" jum Bormuf machen, allerdinge auf einzelne Schriftfteller, und gust meift auf bie neueften, und fie tabeln zugleich an Grimm, baß berfelbe biefe nicht berudfichtigt habe. Bir werbe auf diesen Buntt unten wieber gurudemmen, für jest machen wir nur bie Bemertung, bag es nach unfera Anficht jundoft gar nicht barauf antomme, ob ein Bott bei biefem ober jenem Schriftfteller ju finben, fonbern d es ein gutes, richtig gebildetes beutiches Wort fei. Gin fchiecht gebilbetes Bort hat, wie wir fcon bemerkt haben. tein Anrecht auf Aufnahme, und bas Worterbud ben fich mur bei ben bervorragenbiten Schriftftellern, namentid bei Dichtern wie Boethe, Schiller um einige anden. t dem auch icon angebeuteten Grunde Ausnahmen when, wohrt es boch auch noch die Berpflichtung hat, fehlerhafte Bilbung nachzungeifen, wie Gumm es ofters, i nicht oft genug gethan hat.

Dhne auf hie weitern in ben angegebenen Schriften geführten Bemerkungen über bas Grimm'iche Mörters b einzugehen — nur bies führen wir noch an, baß irm und Sanbers uns recht zu haben steinen, wenn bei ben Warterklärungen eine größere Berücklichtigung Flexion verlangen —, erwähnen wir sogleich, baß beibe nuer sich berufen gefühlt haben, bem Grimm'ichen rterbuch andere entgegenzusegen. Wir wollen sie winander in schneller Uebersicht betrachten. Zuerst zien bas

Borterbuch ber bentichen Sprache von ber Druckersindung bie jum heutigen Tage von Christian Friedrich Ludwig Burm, Freiburg im Breisgau, Gerber. 1858. 8. Jebe Lieferung 20 Rgr.

Der Berfaffer foidt feinem Berte eine Ginleitung m, aus ber mir erfahren, bag er fich icon lange terialien zu einem Borterbuch gefammelt hatte, che Bedanke in ihm aufftieg, ein foldes abzufaffen. Erft im Berlaufe feiner Studien ,,über bem Sprachabgrunde inzelte Lichtpunfte aufzublüben begannen, melbete fich er Ferne ber Gebante, bas ber Unwendung vorzug= forberliche Borterbuch Abelung's burch Ergangung Erweiterung mit bem beutigen Standpunkte ber achwiffenschaft möglichft in Gintlang zu fegen". Auch biefe Berficherung batten mir aus ber Beurtheilung Brimm'ichen Borterbuche foliegen fonnen, bag Burm eitige und fruchtbare Studien gemacht und fich bedeu-: und intereffante Sammlungen angelegt haben muffe. in bas erfte beft beweift bies unwiberiprechlich, benn : bebeutende Worarbeiten hatte es nicht in fo furger bergeftellt merben tonnen. Bir erfahren aus ber leitung ferner, bag er in feinen Stubien gunachft bie Literatur ine Auge gefaßt hatte, bag fich biefer s unvermerkt erweitert babe und er von Stufe zu e aufmarte bie jur Gothenfprache geführt morben ja baß im Berlaufe auch bie Munbarten in ben Rreis Untersuchung gezogen worben feien. Ale er icon Bebanten gefaßt gehabt, berichtet Wurm weiter, ben ing auf bie angegebene Beife ju bearbeiten, fei bas im'iche Borterbuch ericienen, und er habe, tropbem ihm bie außere Einfleibung bes Werts misfallen , mit Unterbrudung feiner Abneigung feine Bor= Jafob Grimm angehoten, "wohl fühlend, bem jungern Manne gegen ben altehrmurbigen ge= , und bereit, fich ale bienendes Glieb einem Gangen nterordnen". Db ibm auf Diefes Anerbieten eine ort zu Theil geworben fei und welche, erfahren wir ber Berfaffer fügt nur eine Art Entschuldigung Die Art und Beise bei, in welcher er fich ,, noch= be" (alfo bod wol in feiner Blugschrift) über Einng und Sakung bes Borterbuche ansgefprocen habe. Bie Grimm will Burm ben gefammten Sprachfdas

vom ersten Anbeginn bes Neuhochbeutschen bis auf bie neuern Zeiten in seinem Wörterbuche barftellen. Daß er biesen Ansang noch weiter zurudsest als Grimm und mit ber Ersindung der Buchdruckerfunft beginnt, kann wol nur gebilligt werben, obgleich die Resultate nicht sehr bebeutend sein mögen. Dagegen konnen wir dem Berjasser nicht beistimmen, daß er auch die allerneueste Literatur in den Kreis seiner Darftellung gezogen hat. Was er zur Begrundung hierüber sagt, hat allerdings den Schein tiefer Wahrheit, indes verschwindet dieser Schein bei näherer Brüfung. Doch lassen wir ihn selbst sprechen:

Andere mogen an den Novitaten Anstoß nehmen, womit biefes Worterbuch bis auf diesen Tag herad reichlich ansgestattet ift. Ich ließ mich babei von der Ansicht leiten, daß ein aussführliches Worterbuch von dem Gulturgange der eigenen Zeit Act zu nehmen habe, zumal in einer Veriode, die einen bedeutenden speialen Umschwung auch in der Sprache ausvrägte, daßes nicht ausschließlich zur Forderung der Mitlebenden, sondern auch zu einem Zeugniß für die nachsten Geschlechter bestimmt sei. Die aus der periodischen Literatur, aus Zeitschriften, Zeizungen n. s. w. entlehnten Belege sind mit 3. bezeichnet,

Das flingt gropartig, wie bie gange Ginleitung, bie in bem beliebten gespreigten und orafelmäßigen Stile ber "Bestzeit" geidrieben ift; aber binter biefen volltonenben und tieficeinenben Rebensarten ftedt gar oft nicht viel Befonberes. Das Worterbuch fann naturlich nur infofern von bem Culturgang einer Beit ", Act nehmen"") als biefer "Culturgang" gur wirflichen Forberung ber Sprache und ihrer Entwidelung beiträgt; mo er aber bie Sprache verunftaltet, bat bas Borterbuch nicht nur auf benfelben feine Rudficht zu nehmen, es muß ihm viel= mehr entgegenftreben, mas in ben meiften Fallen am füglichften baburch geschieht, bag man ibm feine Muf= merffamfeit fchenft. Dag ber "Gulturgang" unferer Beit in Beziehung auf Die Sprache wirflich verberblich ift, bag namentlich burch Beitungen und auch mol burch eingelne Beitidriften bie beillofefte Barbarei geforbert wirb, ift allgu befannt, als bag wir es naber gu begrunben hatten. Man barf nur bas Burm'iche Worterbuch burdgeben, um jeben Augenblid auf Barbarismen gu ftogen. Saderlich aber ericeint es, wenn bei einzelnen febr gebraudliden Bortern alle Belege aus Beitungen entnommen werben, wie bei ,, abflaren". Hebrigens find nicht blos bie Beitungen ale eine febr unlautere Quelle gu bezeichnen, fonbern auch manche neuere Schriftfteller, unter benen wir nur ben Furften Budler nennen wollen. In ber gegen Grimm berausgegebenen Flugidrift führt Burm eine Stelle beffelben an, um ben Plural bes Bortes ,,Anfunft" ju belegen. ") Allein bie Form ,,Anfunfte"

<sup>&</sup>quot;) Wir waren begierig zu sehen, wie ber Berfasser biese rein franzöniche Phrase in seinem Worterbuch erklart habe, allein es sieht nicht einmal bas Wort "Act" barin. Bielleicht soll es später unter "Att" vorkommen, allein bann hatte es wol auch in ber Borrebe so gesschrieben werben sollen, um nicht ben Borwurf ber Wilkfit in ber Rechtschreibung, ben er Grimm macht, auch sich zuzuziehen.

<sup>&</sup>quot;") Bei biefer Belegenbeit machen wir bie Bemerfung, baß im Grimm'ichen Borterbuch bie Stelle aus Goethe's "Iphigenia" nicht fehlen jollte, wo "Antunft" in ber Bebeutung von "Abfunft" gebraucht mirb. (Erfte Ausgabe, britter Auffritt.)

wiberstrebt bem beutschen Sprachgesubl, ba' bie beutsche Sprache im allgemeinen von ben Abstracten ebenso wenig Blurale bilbet, als von ben Stoffnamen. Diefer Plural ift eine Eigenthümlichkeit ber romanischen Sprachen, die sie won der lateinischen ererbt haben und die wegen ihres romanischen Zusates auch die englische theilt. Im Deutschen kunn und darf der Plural solcher Wörter nursunter bestimmten Bedingungen gebildet werden, die hier nicht entwickelt werden konnen, die aber bei dem Worte "Anstunste" nicht eintreten. Daß auch Jean Baul "Ankunste" sagt, ist noch kein Beweis für die Nichtigkeit der Form; man weiß, daß Jean Paul bei aller seiner sonstigen Größe in Bezug auf Reinheit und Richtigkeit der Sprache nicht maßgebend sein kann.

Mit Recht hat Burm in der Einleitung auf die Wichtigkelt der Mundarten aufmerkjam gemacht; allein so bankenswerth es ift, daß er bei einzelnen Erklärungen die Dialekte herbeizieht, so erscheint es ganz unzulässig, daß er das Wörterbuch mit mundartlichen, namentlich bairischen Ausdrücken aufüllt, als deren Quelle er dann meist sein beliebtes 3. anführt, wie z. B.: "Das Abstrageln der Gänse und Enten wird nicht für gesundheitswidig angesehen. 3." Ueberhaupt sind seine Quellen sehr beschränkt, wenigstens entspricht die Aussührung des Wörterbuchs in dieser hinsicht den Erwartungen nicht, welche die Einleitung hervorrusen mußte, und es erscheint bedenklich, daß neben den Zeitungen ganz vorzugsweise der bairische Jurist Kreittmair als hauptquelle dient.

Das zweite Bert, bas wir noch zu befprechen haben, ift bas

6. Morterbuch ber beutschen Sprache. Mit Belegen von Luther bis auf die Gegenwart. Bon Daniel Sanbers. Leipzig, D. Bigand. 1859. Gr. 4. Jebe Lieferung 20 Ngr.

Sanders hat seinem Wörterbuch zwar noch keine Borrede beigefügt; da er jedoch in dem angeführten "Programm" den "Blan eines neuen deutschen Wörterbuchs"
gegeben hat, so können wir aus demselben die Grundfähe ersehen, welche ihn bei der Bearbeltung geleitet haben.
Zudörderst macht er einige kurze Bemerkungen über die
besolgte Orthographie, welche allerdings nothwendig waren, um den Leser des Wörterbuchs in den Stand zu sehen,
zedes Wort mit Sicherheit aufzusuchen. ") Sodann geht
er zur Besprechung der hauptsächlichsten Kunkte über, die
er in seiner Arbeit berücksichtigte. Dieselben sind mit
großer Präcision und Deutlichkeit entwickelt, und überhaupt sieht Sanders in Bezug auf Klarheit, logisch richtiges Denken und praktischen Takt weit höher als Wurm.

Gang richtig fagt er, "bag es bei bie Ueberfille bes zu bewältigenben Gioffs vor allen Dingen auf plan: volle Befdrantung antomnte." Ale feine Roen nimmt er den heute allgemein geltenben Schrift : unto Smad: gebrauch an, foliegt baber alles rein Beraltete und Brovinzielle aus, wovon er nur fo viel anflibrt, als zur Er: flarung bes heutigen allgemeinen Gebrauche ober mufter: gultiger Schriftfteller bis jurud ins 16. Jabibunbert nothwendig erscheint. Beraltete und ibiomatifche Borter ober Formen follen jeboch besonbers begeichnet werben. Dag wir mit bem Berfaffer beguglich ber Befchrantung in ber Aufnahme bes rein Munbartlichen vollftanbig übereinflimmen, geht aus unfern frubern Bemerfungen ber vor. Bas bie Beidranfung in Beziehung auf bie Beit betrifft, fo lagt fich ebenfalls nichts bagegen einwenden, ba er eben nur ein Borterbuch bet beute geltenben Sprache geben will. Bas ferner bie Unordnung betrifft, so weicht er von der gewöhnlichen ab, indem er alle burch Borfilben ober burch Bufammenfegung gebilbeten Borter unter ihrem Grundwort zusammenfaßt. nabert fich Sanbere ber Ibee eines etymologifchen Borter: buche. Warum er nicht auch bie burch Enbungen gebil: beten Borter unter ihren Stamm gufammenfaßt, permogen wir nicht einzuseben, ba fich mit Rudficht auf bie Bortbildung fein Unterschied zwischen Borfilbe und Endung Mit Recht legt er Gewicht barauf, baf benfen läßt. burch feine Anordnung bas Bufammengehörige vereinigt erideint, und bag man bie Composita von "ftellen" 3. 8. nicht burch alle möglichen Buchftaben bes Alphabets in fuchen hat; aber wirb badurch, bag bie burch Enbungen gebilbeten Borter felbftanbig behandelt merben, nicht auch bas Bufammengehörige getrennt? Und gmar gefdiebt bie auf eine oft gang ungeeignete Beife, inbem bas abgelei: tete Bort bor feinem Stammwort fteben muß, 3. 8. ftellbar und (Be)ftalt vor ftellen. Roch übler ift biet bei Bortern, die burch innere Lautveranderung abgeleim werben. "Reiten" und "Mitt" werben auf Diefe Beit burch: Reig, Religion, Renfen, rennen, Rente, Republik retten, Rettich, Reue, Reuse, richten, riechen, Rieb, Riegel, Riemen, Riefe, riefeln, Rieg, Riff, Rind, Rinde, Ring, ringen, Rinne, Rippe, Rig und andere nebft berm zahllofen Bufammenfetungen getrennt. Go fteben "fingen" und "Ganger" nicht blos übermäßig weit auseinander, es muß auch bas abgeleitete Bort vor feinem Stammmet besprochen werden. Dag Sanders bie Enbungen nim gerade fo behandelt, wie die Borfilben, berubt auf Bill: für, und Billfür erscheint immer tabelnewerth. Dod muffen wir gefteben, bag Sanbere' Anordnung imma noch wefentliche Borguge vor ber gewöhnlichen barbietet und er nur deshalb zu tabeln ift, bag er feinen richtigen Grundfas nicht entichieden durchgeführt bat. Giner biefa Vorzüge besteht barin, baß bas Wörterbuch auf viese Beise nicht nothig hat, alle moglichen Bufammenfenungen aufgunehmen. Denn, wie Sanders volltommen richtig bemerft:

Benn 3. B. unter "Bruch" aufgeführt find Composite wie "Steinbruch, Kalf-, Marmor-, Schiefer-, Ergbruch" u. f. wird fein benfenber Lefer es eine Unvollständigfeit nennen, wenn

<sup>1)</sup> Wir übergehen biefe Bemerkungen, boch tonnen wir nicht umbin, eine berfelben zu berühren. Sanders fiellt nämlich die bekannte Regel auf, daß nach gedehnten (langen) Bocalen ß, nach geschärften (kurzen) fi zu schreiben sei (vergaß, vergessen), und will diese Regel auch vollz flandig durchgesuhrt wissen, so zwar daß si auch am Ende eines Borts erscheint, sodald der vongehende Bocal geschärft ift (Fass). Das ß hat aber auch die Bedeutung eines Schlusbuchstaden erhalten, und mit Recht, weil das schließende si ebenso widig aussieht als das f am Schlusse eines Wortes (das); die deutsche Schrift ift an sich soas geschmadlos genug, daß man fie nicht noch geschmadlos genug, daß man fie nicht noch geschmadloser machen darf.

j. B. "Afabaftarbruch" fehlt, fobalb er nur von bem Beftims mungewort "Alabafter" bas Mothige erfahrt.

Biele Composita gehören ferner gar nicht in bas Borterbuch, well sie nur für ben Augenblick gebilbet sind und nur in bem Zusammenhange, in welchem sie sein, verftanden werden können, wie z. B. "Sabersword" (Moser), "Brombeermordi" (Otto Müller), "Eximerungsbuckel" (Auerbach) und viele ähnliche mehr. Von dem angegebenen Grundsat weicht der Versasser in einigen Fällen ab; "Antlit," "Autwort" sind nicht unter dem Bort Lit zu suchen, sondern unter dem Buchstaden A. Ob er daran recht gethan hat, möchten wir bezweiseln, weil es eben wieder eine Abweichung von dem Hauptgesetz ist, das er ausgestellt hat, doch wollen wir kein großes Gewicht darauf segen.

Als zweiten Sauptpunkt bespricht Sanbers die Erflärungen, die den einzelnen Wörtern beizugeben find.
Sowenig er hierüber sagt, so genügt es boch vollkommen,
und wir wünschen, daß es ihm immer gelingen möge,
"eine genaue, erschöpfende Erklärung eines Wortes in
seinen verschiedenen Bedeutungen zu geben, dieselben zu
sondern und logisch zu ordnen". Es ist dies eine der
schwierigsten Aufgaben des Lexikographen, und wir nüffen
zestehen, daß der Verfasser sich alle Rühe gegeben hat,
diesem Theil seiner Arbeit die größimöglichste Vollstänz
bigfeit zu geben.

Dankenswerth ift es, daß Sanders die grammas tischen Berhältniffe und Beränderungen angegeben hat, und dabei die seltenern und ungewöhnlichen Formen nicht auser Acht läßt; Das Grimm'iche Wörterbuch hat diesen Bunkt zu wenig berückschigt; Wurm gibt zwar diese Berhältniffe und Beränderungen an, doch zeigt er keine so große Bollkändikkeit als Sanders.

Die Beifpiele und Belege find meift forgfältig gewählt mb jeugen von großer Belefenheit, namentlich in ben neuern Shiftftellern. Doch fcheint es une, bag er biefelben zu ftart bericfichtigt, wenn auch nicht in bemfelben Dage wie Burm, und daß er insbesondere öfters jogar fehlerhafte Bilbungen ohne weitere Bemerkung aufnimmt. So führt er bei ber als Substantiv gebrauchten Interjection "ach" bie Mehrzahl "Ach's" ans Gugfow's "Rittern vom Geifte" (IX, 84) an; allein bies ift feine beutsche Korm, ba bie beutsche Sprace feinen Plural auf & bilbet; man fann baber nur "bie Ad" mit Borne, ober "bie Ache" mit Rudert fagen, und bie Anfiebrung bes Gustom'iden Ad's (noch baqu mit einem Apostroph, ber fich gar nicht erklaren läßt) ift durchaus tabelnswerth, weil baburch Lefer bes Borter= buche verleitet werden konnen, fich biefer fehlerhaften Form Ju bebienen.

Soviel wir uns aus ber erften Lieferung haben überzugen konnen, gemährt bas Borterbuch Sanders' die wünschenswerthe Bollftändigkeit. Bielleicht möchte man hier und da manches ausgelassen wünschen. Wir halten es nämlich zwat für einen Borzug des Buchs, daß es auch Sprichwörter und sprichwörtliche Redenkarten anführt; uber als solche find doch wol nur diejenigen zu bezeichnen, die wirklich gang und gebe sind, nicht aber solche, die zwar

bie Form und den Schein allgemeiner Rebensarten haben, die es aber nicht find. Es ist daher wollsommen begründet, die Sähe: "In den Apfel biffen" aus Jeremias Sotishelf, und "In den fauern Apfel biffen" aus Börne u. f. w. anzusuhren; dagegen erscheint es ungeeignet, die Wendung: "Zum sauern Apfel ein sühes Gesichthen machen", aus Bichotte aufzunehmen. Es ist dieser Say zwar eine recht hübsche Uebersetzung der französischen Redensart "faire bonne mine a mauvais jeu", ist aber doch eben keine allgemein gebräuchliche Redensart; sie ist nur für den Augenblick gebildet, und gehört daher ebenso wenig in das Wörterbuch als die "Habermoral".

Fassen wir unsere Betrachtungen über bie brei neuen bentichen Borterbucher jufammen, fo ergibt fich, baß bas Grinun'iche ohne Bergleich am bochften fteht und bag es, obschon in der Ansführung manches zu wünschen wäre, boch als die lebendige Bauptquelle unferer Sprace und Literatur zu begruffen ift, von bem felbft fein Begner Burm in ber Borrebe zu feinem Berte eingesteht, "bag es als ber erfte breite Untergrund, einer neuen ficherftanbigen (so fagt Wurm statt efichern») Sprachforschung, als ein Sprachschat im vollen Sinne bes Borts bie bochte Anertennung verbiene". Dagegen ift es ebenfo gewiß, baß bas Grimm'ide Bud nicht Allgemeingut werben fann: es wird ber Umfang, ber Preis und bie gelehrte Bearbeitungeart einer größern Berbreitung ftete binbernd ent: gegentreten. Die beiben anbern Worterbucher haben bas gemein, bag fie ein größeres Bublifum voraussegen und ben Beburfniffen beffelben ju entsprechen suchen. haben gefeben, bag Sanbere feinen 3med in weit erfrenlicherer Beise erreicht als Wurm, deffen Werk zu gelehrt für bas große Bublitum ift, und bem Belehrten gu wenig barbietet, mabrent Sanbere feinen Stanbpunft ficher einauhalten weiß.

#### Robl's Reifen in Nordamerita.

Reisen im Rordwesten ber Bereinigten Staaten von 3. G. Rohl. St. 2 Louis Mo., Witter. 1858. Gr. 8. 3 Thir.

Die Deifterichaft Robl's auf bem von ihm feit fo langer Beit begrbeiteten Gebiete ber Literatur bat nicht nur in feinem Bater= lande, fonbern auch außerhalb beffelben allgemeine Anerkennung gefunden. Der Mann ber Biffenschaft betrachtet feine Berte ale eine zuverlaffige Quelle bebeutfamer geographifcher und ethnos graphilder Thatfachen; fur Die weitern Rreife bes gebilbeten Bublifume enthalten biefelbe eine reiche Fundgrube unterhaltenber und anregenber Erlebniffe und Beobachtungen in gefälliger Form. Man fagt nicht zu viel, wenn man behanpter, Rahl fei gegenwartig bie eigentliche Kornphae in ber Touriftenliteratur. Die Aufgabe bes Touriften ift nicht bie Entbedung neuer gene reller Thatfachen, welche bie Wiffenschaft in ihren Enbergebniffen wefentlich umgestalten, biefe überläßt er entweber ben nach fteng wiffenschaftlichen Grundfagen geregelten Beranftaltungen bes Staats ober bem opfermuthigen Forfdjungetriebe einzelner fur biefen 3med begeifterten und burch hervorragende intellectuelle und moralifche Fahigfeiten ausgestatteten Manner. Es murbe jeboch ein vergebliches Unternehmen fein, Diefe beiben Gebiete burch eine icharf gezogene Linie außerlich abgrenzen zu wollen. Ginen Barth ober Burton wird allerdings niemand als Tonriften bezeichnen; wie aber verhalt es fich j. B. mit 3ba Bfeiffer

ober Gerflader? Dhaleich wir nicht anfleben, Diefelben ber Rlaffe ber Couriften beigugablen, fo mare es boch ungerecht, ihnen bas Unrecht auf ben Ramen eines Reifenben in bem lettermannten hobern Sinne absprechen ju wollen. Darüber entscheibet aber lebiglich ber wiffenschaftliche Werth ber erlangten Resultate, nicht bie größere ober geringere Runde von ben besichten Gegenben, auch nicht beren größere ober geringere Zuganglichkeit, und ebenfo wenig bie Dubfeligfeiten und Befahren ber Reife. Banard Taylor 3. B., ber felbit ben fo überaus fruchtbaren Rohl an Fruchtbarfeit ju übertreffen verspricht, ift und bleibt ein Tourift, tropbem bag wir ihm balb am Mhein und balb in Japan, balb am Beigen Ril und balb in Lappland begegnen: er ift, um es fury gu fagen, ein Tourift in amerifanifchen Broportionen. Das eigentliche und in jebem Falle bas banfbarfte Belb bes Touriften bleiben aber immer biejenigen ganber und Begenben, beren allgemeine Grundzuge ber großen Maffe ber Gebilbeten befannt find, ohne fich boch in ber Form einer burchaus flaren, concreten, lebensvollen Unichaunng barguftellen. Diefe Unichauung ju ermitteln ift ber eigentliche Beruf bes Touriften, und feine großere oben geringere Empfanglichfeit fur bas Charafteriftifche, für bas mahrhaft Gigenartige, Die Ginbilbungefraft Unfprechenbe und leicht im Gebachtniß Saftenbe ber Sauptmagitab fur ben Berth feiner Leiftungen. Gine Schilderung, Die vor biefem Dagitabe besteht, bedarf nur noch bes entfprechenben Gewandes, namlich bee ichonen Ausbrucks, um fur eine mabre Bereiche rung ber Literatur, wir meinen ber Literatur im engern Ginne bes Borte, ber ichonen Literatur, ju geiten, wenn andere funfis lerifche Auswahl, Gruppirung und Darftellung bes Stoffe bie-jenigen Merkmale find, welche bie ichone Literatur von ber wiffenschaftlichen unterscheiben. Bir halten es beshalb für einen großen Mangel, bag bie Literarhiftorifer - felbft bie von ente ichieben realistischer Tenbeng — biefer Gattung bieber fo wenig Berudfichtigung gefchentt haben, zweifeln aber burchaus nicht, bag berfelbe realiftifche Bug, welcher neuerbings zur hereinziehung ber Biftoriographie in bie Literaturgefchichte gebrangt hat, auch ber von une naber bezeichneten Gattung ber Reiseliberatur einen verhältnifmäßigen Raum und fo ausgezeichweten Bertretern berfelben wie Rohl bie ihnen gebuhrenbe Stelle aus-wirken wirb. Den leicht erflärlichen Besorgniffen gegenüber, bağ baburch nur ber ohnehin im Uebermaße graffirenden reas liftischen Lenbeng Borfcub geleiftet werben murbe, muffen wir une hier mit ber einfachen Bemerfung begnügen, bag in einem gefunden, ehrlichen Realismus gerade eine ber wirffamften Begenmittel liegt igegen jenen Afterrealismus, ber Ramen und Sache in Miscredit gebracht hat, weil fich bahinter nur ein vergerrter 3bealismus, ein grober Materialismus ober ein besbauerlicher fittlicher Indifferentismus verftedt.

Diejenigen Borguge, welche, Quantitat und Qualitat bes von ihm Geleisteten gleichmäßig in Anschlag gebracht, Robl eine fo hervorragende Stellung unter ben gegenwartigen Touriften, und nicht blos ben beutschen, fichern, treten in feinem jungften, und jest gur Befprechung vorliegenben Berte beutlicher und glangenber als je bervor. Seine scharfe Beobachtungsgabe und fein feiner Sinn fur bas Charafteriftifche gehoren allerbings ju benjenigen geiftigen Gigenichaften, welche nicht gleich ber rein poetifchen Geftaltungefraft mit junehmenbem Alter ermatten, fonbern im Begentheil burch bie lebung fraftigen. Daffelbe gift von ber Elegang, Rraft und Biegfamfeit ber Darftellung. Bas aber Rohl's neuefte Reifebeschreibung von ber Mehrzahl ber ihr vorhergegangenen Berte vortheilhaft unterfcheibet, ift eine großere Sicherheit, eine genauere und vielfeitigere Bertrauts beit mit ben barin behanbelten Materien, welche fogleich an bie ahnlichen Borguge feiner erften Reifewerte über Rugland erins nern. hier wie bort namlich fam ihm ein langerer Aufenthalt in bem von ihm geschilberten ganbe und ein innigeres Berftanbnif ber feinern Charafterzuge feiner Bewohner jugute. Rohl verweilt nunmehr fcon feit einer Reihe von Jahren in ben Bereinigten Staaten und hat fich bort fo fehr eingeburgert, bag bie Bunbeeregierung ibn mit wiffenschaftlichen Arbeiten, wenn wir uns

recht erimiern, im topographifden ober ftatifthen Bunen be fchaftigt. Die bier einfthagenben Stubien, welche Roll mile rend feines Aufenthalte in ber Union mit ragftem Gifer betries verleihen naturlich auch feinem Reisewerte in mehrfacher Sinficht einen nicht gering anzuschlagenben wiffenschaftlichen Berth und bie spftematische Geographie wird bemfetben in chip licher Beife, wie ben ermabnten Schilberungen rufficher Gegens ben und Instante, eine Meihe bebeutstunger Juge entlehmen, um ihrer eigenen Darstellung Farbe und Lebensfulte zu verlei-hen. Die hervorstechenoste Eigenthumlichkeit bes Buche bleibt aber jene Kraft ber Beranschaulichung von Zuständen, von gene rellen Thatfachen und Bahrheiten, Die wir fchon innehaben ober boch inneguhaben wahnen, ohne unfere Befiges recht ficher und recht frob zu fein, jene gestaltenichaffenbe ober minbeftene geftal tenmablenbe Rraft alfo, welche literarifchen Brobucten biefer Gattung ein zwar nicht rein kunftlerisches, aber boch halbfung-lerisches, schonwiffenschaftliches Geprage aufdrudt. Dem ente spricht auch die Wirfung bes Buchs, die fich zunächst als eine aftheisch unterhaltenbe und erft mittelbar — auch in den scheinbar vein erwoftiven Partien - ale eine wiffenfchaftlich belehrenbe fund gibt. Das gange, Bert ift nicht blos anregend, nicht bles anziehend, sondern geradezu spannend. Und gehen wir von die fer Wirtung auf die Ursache zurud, so hinterlätzt baffelbe den bei jedem wahrhaft tuchtigen geskigen Erzeugniffe unfehlbaren Einbruck, bag ber Berfaffer, weit entfernt fich burch bie appige Fulle bes une bargebotenen Stoffe auszugeben, vielmehr nur aus bem weit großern Reichthume bes ihm ju Webote ftebenben Schahes ausgewählt habe, und zwar ausgewählt nicht unter bem zwingenden Druckgefese, welches ben Mann ber ernften Biffenfchaft gerabe nur ben Rern, bie Duinteffeng, bas abfolut Befte feines umfaffenben Befiges in fein literarifches Probuct jufammenzubrangen nothigt, fonbern im Bewußtfein jener Freis beit, womit ber Dichter fpielend und ber Runftler überhaupt is Touveraner Dachtvollfommenheit aus vielem gleich Schonen und gleich Birffamen gerabe nur biefes berausjugreifen fcheint. Bei Robl ift es in der That feine bloge Rebensart, wenn er an ver schiebenen Stellen feines Buche verfichert, bag er viele interefe fante Ginzelheiten übergehen, von biefer und jener Beobachtung ichweigen muffe: wir find fest überzeugt, bag er feinem reich haltigen Berte mehr ale ben boppelten Umfang batte geben fonnen, ohne bag bas Intereffe bes Lefere auch nur einen Mugen: blick lang erlahmt ware.

Rame es uns nur barauf an, Sohl's Art und Eigenthümlichfeit überhaupt barzustellen, so könnten wir dies nicht zwed mäßiger thun, als indem wir irgendwelche drei die vier Seits des vorliegendes Werfs herausgriffen, um daran die Bieffeitigfeit seines Standhunktes, den Neichthum seines Inhalts, de glückliche Gruppirung deselben und die Annuth seines Sits nachzuweisen. Allein dies hieße den Berfasser wie einen Apfänger behandeln, der auf dem Gediete der Reisellteraur alleine Sporen verdienen will. Der Lefer, dei dem Rohl's Beckt natürlich Ausschlich gerade über den Inhalt seines neueka Werfs, und so können wir es uns denn mit unserer Ausgeke als Berichterstatter nicht ganz so bequem machen. Indem wir dem Gange desselben von vornherein so weit solgen, als es der uns zugemessene Raum eben gestatten will, werden wir ohnehin Gelegenheit haben, die erwähnten Borzüge wenigkens theilweise in das ihnen gebührende Licht zu stellen.

Der Berfasser trat im Mai 1855 von Bitteburgh aus seine

Der Berfasser trat im Mai 1855 von Bitteburgh aus seine Tour burch ben "Großen Westen" au. Bitteburgh selbst, die erfte Stadt dieses Bestens, welche noch in der Jugendzeit eines herrn, bei dem er den Abend verbrachte, ein einsames Fort gewesen war, neben welchem berselbe mit indiantschen Buben gespielt hatte, jest aber bereits 80000 der betrieblamsten Einwohner zählte, hat sich bennoch bei weitem nicht mit der riesenhaften Schnelligsteit entwickelt, wie die jüngern Städte des Besten. Man versicherte dem Berfasser, daß die schottischen Presbyterianer, welche in der hauptsache die Stadt gegründet haben und

ben Ceift noch heutiges Tags barkn tonungebend ift, in Bezug auf Stobeblüte nicht "the right sort of men " seien. Nebers jant ift es "bei allen amerikanischen Stadten immer fehr insierismt zu wisen, von welcher Alase von Menschen sie zuerkt gruiden wurden, ob von Schoten, ober Ansleven der Dankeen. Denissen, ober alten Franzosen, ober digginiern ober Dankeen. Der einer Pflanzstadt ursprünglich eingeblussene Geist ift, so groß sie auch später werden mag, nie ganz zu verkennen." Die "nicht Sorte von Kenten", von denen man namentlich im Bein viel sprechen hört, sind aber die Dankees, welche selbst du, wo sie nur eine bedeutende Beimischung bilben, wie in dem wesentlich von Pennsplvanken aus bevölkerten Eincinnati, sich bild der Leitung der Gemeindeangelegenheiten zu bemeistern wissen und dem Ganzen ihr eigenthümliches Geptäge ausdrücken. "Die Indianer vergleichen die Anstebelungen, welche die Ausschieden in ihren Prairien machen, mit Fettlieden in ihren weißelternen Bussalleibern. Je mehr man sie reibt, desto größer werden sie, und sind nicht zu vertilgen. Insebesonderre mussen wol auch jene kleine Colonien, welche die Dankees diesen grossen Städten des Westens einstößten, etwas von der Ratur jenet Bestädten haben. Die Stadt mag wachsen wie sie will, sie der Vankee-Fettropfen einmal drin, so sommt er nicht wieder kinas, wird mit der Stadt breiter, und biese schwillt auf, wie ein Brot mit dem rechten Garkosse.

Aus ben 1000 Diffiffippi : Semaffer : Dampfern, von benen auf ben Quais von Bitteburgh nicht weniger als 30 lagen, mablte fich ber Berfaffer einen aus und schankelte barauf ben iconen Dhio ftromab. Diese Bahrt gibt bem Berfaffer Geles genheit zu einer bnnten Reihe ber anglebenbften Schilberungen: wir lernen bas echt amerikanische Thun und Treiben auf bem Shiffe, ben Strom mit feinen von bem regelmäßigen Berlaufe ber Betterphanomene abhangigen Bafferverhaltniffen, und mit ben Bools, Snags, Blanters und Sampers in feinem Bette, fine eintonigen, aber überall lachenben, von gablreichen Reben-fuffen, namentlich von bem Muscingum, Scioto und Miami, auf beren Bottome fich bie größte Bahl alter Monumente und Grüber einer vorchriftlichen Guttur zusammenbrangt, burchschnittenen Geftabelanbichaften mit ihren frifden Laubfrangen von Siden, Spfomoren, Rnopfbaumen, Bappein, Linden, Sidories, Balnugbaumen u. f. w. und mit ihren nordwarts zahlreichen und blubenben, fubwarts feltenern und wenig einladenden Anslichungen und feinem von mehr als 400 Dampfern unterstaten regen handelsvertehre tennen. Der Berfaffet, welcher ibenul bie rechten Leute fur feine Bwede heransguffnben ver-fent, hielt fich meistens bei ben am besten unterrichteten Ber-fenn um Bord bes Schiffs, namtich ben Biloten auf bem Orlanded, auf und verbanft beren Belehrung manche auch wiffenfiffilich werthvolle Beobachtungen. Gine ergopliche Episobe bilbet ble Geschichte ber wheelinger Rettenbrude mit ben fich baran-napfenden, in echt ameritanischem Stile burchgefochtenen Barteifampfen zwischen bem Schiffahrts = und Aderbauintereffe. Wir fifter eins von ben vielen großartigen Etabliffements biefer Stabt wegen feines eigenthumlichen Charaftere mit feinen eigenen Borten fchilbern gu laffen:

"Die genannten hinfle und Comp. find große Kenster», Har: und Hausersadissenten. Ju ihren merkwürdigen Etablissements werden für westliche Emigranten vollständige hauser aus holz fabricitt. Ich sah in ihren Magazinen nicht nur das Material zu einigen hundert häusern aufgestapelt, sie hatten auch in ihrem Gehöste mehrere häuser zur Probe und Ausbahl aufgestellt, wie man bei und Tische und Stühle austiellt. däuser für gramitien, mit so und soviel Zimmern, mit Kuche, Salon und Schlasgemach für 200 ober 250 Dollars. Sie follen in einem

Jahre über 2000 Saufer verfauft haben. Ein Emigrant, bet ben Ohfo hinabgeht, sucht fich nach feinen Beburfniffen und Mitteln ein Saus aus. In weuigen Stunden wird es ause einander genommen und eingepaaft, und tommt er früh Morgens in Kaufas oder Nebraska am Missouri an, so ift er allerspätestens bis zum Abend unter Dach und Bach gebracht und hat feinen eigenen Serd. Das ganze Saus, wohl gepackt, wiegt 3-5000 Bfund, und manche Cifenbahnen befordern solche Sauserst billigen Breifen, um den Andau langs ihrer Linten zu dußerst billigen Breifen, um den Andau langs ihrer Linten zu begunstigen. Weil die Eeute, welche in der letze ten Beit zahlreich nach den neuen Territorien am Missouri gins gen, diese Sauser häufig mitnahmen, so nennt man sie Kansas and Nedraska portable Cottages. "Wenn ihr eine fleine Gesellschaft seid", die könnt ihr mit Huse unserer häuser im Westen ganze Odrfer über Nacht wie durch Jander pflanzen. "Auch sam ein Arzt oder ein Abvocat, der in einer westlichen Gegend sein Glüd versuchen will, nichts Besseres thun als ein solches Haus mitnehmen. Er kann gleich den nachsten Tag nach seiner Antunft sein Beschaft eriffnen."

Auf bem Ausstuge in das Innere bes Staats nach der Hauptstadt Columbus, wo der Berfasser das neue Ohiocapitol und die ausnahmsweise einmal hier vereinigten Landesanstalten, namentlich das Benitentiary, das Irrenhaus und die Bisndensanstalt, bestähtigte, begleiten wir ihn nicht; wir bennhen aben mit ihm diese Beranlassung, um dem Leser zu zeigen, auf welche Art mit einigen Bariationen in den meisten amerikanischen

Art mit einigen Bariationen in ben meisten amerikanischen Staaten bie Sauptstabtwahl zu Stanbe kommt. "Als ber junge Staat Dichigan fich eine bestimmte Sauptund Gouvernementeftabt mablen wollte, ba munfchten bie Ginwohner ber großen Stadt Detroit biefen Bortheil fur fich gu haben und festen alles in Bewegung, um es bei ber Gefesgebung burchzubringen, bag man fich fur ihre Stadt enticheibe. Sie hatten aber bie gesammten Farmer und Dorfbewohner bes Landes gegen fich, die ba glaubten, bie reichen Raufleute von Detroit gaben ihren Reprafentanten ju viele Dinners. Und mit ben Landleuten fimmten gegen bas große Detroit alle fleinen Sethtr. Gie waren allesammt einig über ben erften Punkt, baß Detroit es nicht haben follte. Aber über ben zweiten , welche Stadt benn nun an bie Stelle treten mußte, barüber gab es fo viele Anfichten wie Stabte und Ortichaften. Die Patrioten von Ann Arbor glaubten, bag ibre Stabt am beften baju geeig= net fei. Daffelbe glaubten bie Granbviller von ihrem Drie. Sa, als in bem Staatsparlamente enblich barfiber abgeftimmt wurde, ba fand fich, bag jebe ber fleinen und fleinsten Stabte bes Lanbes für fich felbft gestimmt hatte. Man mußte bie gange Angelegenheit beifeite ftellen und brachte fie bann im nachften Sabre wieber vor. Die Berbienfte ber verschiebenen Lofalftaten murben wieber bee Langen und Breiten befprochen, aber eine abermalige Abstimmung zeigte, bag bie fosmopolitifchen ober patriotifchen Sympathien ber Abgeordneten noch nicht über bie Beichbilber ihrer respectiven Stabte hinausgewachsen waren. Gie ergab baf= felbe Refultat, b. f. eine Stimme fur jeben ber 20 ober 30 Drte. Da mithin bie Erzielung einer Majorität in Rrahwinkel = Michi= gan ummöglich fchien, fo machte endlich einer ber Deputirten auf eine Balbftelle in ber Ditte bes Lanbes aufmertfam, bie bei ben Rachbarn unter bem Ramen "Lanfing" befannt war, wo aber noch niemand wohnte als in ein paar Chauties ober Blodhaufern ein paar einsame Balbleute, gegen bie baber fein Anschein von Giferfucht hettichen fonnte. Der Deputirte foling zwar biefe Bilbnif zur Begrunbung ber hauptftabt mehr im Scherz vor. Aber gu feiner Bermunberung murbe es von ben Batern bes Staats ale Ernft aufgenommen, und als es wieber jur Abftimmung fam, fo erwies es fich, bag faft alle fur bie Balbftelle ganfing gestimmt hatten. Denn ba fie fich nun boch einmal, um bie vollig ftodenbe und verfahrene Angelegenheit aus ber Stelle zu bringen, entschließen nrußten, ihren Lotals patriotismus jum Opfer ju bringen, fo wollten fie immer noch lieber bem vollig unbefannten ganfing als einem ihrer flabtifchen Rivalen ben Boriheil gonnen. Und so bekamen benn bie Michiganer in berselben Weise zur hauptstadt einen Ort, an ben zuvor niemand gedacht hatte, wie die Union selbst zuweilen zum Prässbenten einen Mann bekommen hat, der zuvor noch nie von Prässbentenstühlen, von "Weisen häusern» u. del. geträumt hatte. Nach kanfing sührte noch kein Kuspsfad, geschweige benn eine Eisenbahn. Die Waldung mußte so schnell als möglich ausgerottet, eine Art Straße gebahnt, einige Holzhäuser zusammengenagelt werden, damit das erste Jahr die Archive und die Kentralinstitute des Staats, die Senatoren und Repräsentanten, der Gouverneur und die andern Beanuten dort in die neuereire Gauptstadt einziehen konnten, we sie denn natürlich in den ersten Jahren nicht viel besser restdirten, oder vielmehr bivouskirten, als Krieger im Felde."

Die meitere Fahrt ben Dhio hinab tonnen wir tros bee vielen Intereffanten, welches fie barbietet, nicht im einzelnen verfolgen. Bon Louisville in Rentudy, bas feinen Auffdwung lediglich feiner Lage oberhalb ber großen Kataraften bes Ohio verbanft, machte ber Berfaffer einen Abstecher lanbeinwarts nach ber berühmten Mammuthhöhle. "Kommen Sie je in die Rabe biefer erstaunenewurdigen Gohle, fo icheuen Sie nicht bie Unbequemlichfeiten einer fentuchichen Boftfutiche, Die felfen- und locherreichen Chauffeen, Die heißen Tage und ichmulen Rachte, Die Benichreden, Rlapperichlangen und ichmeinereichen Bebolge Diefes Banbes und feine brudenlofen Bluffe, bei beren Durchfurtung Gie fich auf ben Bruch ber Deichfel ober Bagenachfe ober fonft auf ein fleines Abenteuer gefaßt machen muffen, fon-bern fahren Sie gerabeswegs burch. Bon Louisville aus ift es in 20 Stunden übermunden, und wenn Sie auf ber Dberflache geplagt wurden, bie Unterwelt wird Gie belohnen. Ge gibt nur ein Riagara auf Erben, nur einen Miftiffipvi und feine zweite Mammuthhohle." Mit ben zu überftehenben Gaptlich-feiten verhielt es fich nun zwar nicht gang fo fchlimm, obwol bie Befdreibung bes Landes im wefentlichen zutraf; die Mams muthhohle felbit aber, welche ber Berfaffer mit einem Begleiter unter ber Fubrung eines Regers besuchte, übertraf mit ihrem unterirbifchen Tluffe, bem Echo River, auf bem man 3, englische Meilen weit bahinfahrt, und beffen Bergweigungen, ihren langen und hohen Galerien, ihren jauberifden Rlangen, ihrer feltfamen licht und farblofen Fauna und Flora u. j. w. noch weit bie erregten Erwartungen. Auch anderwarts in Rentudy, sowie nicht minber in Tenneffee, Illinois und Miffouri findet man dhnliche Soblen und in noch großerer Angahl fogenannte "Ginte" pber trichterformige, juweilen mit fconem Graswuchs bebedte Bobenlocher, in beren Spigen, wie im Rarft und Dalmatien, gumeilen die unterirdischen Fluffe aus ihren Gohlen hervortreten

Die Mündung des Wadash gibt dem Berfasser Gelegenheit zu einer Erörterung der vergleichsweise ungünstigen Berhaltnisse Indianas und insbesondere zur Darstellung der für amerikanische Zukände wieder so recht bezeichnenden Entstehungsgeschichte des Wadashe wieder so recht bezeichnenden Entstehungsgeschichte des Wabasse; und Eriekanals. Die große Rasse der sonstigen beziezhungsreichen Beodachtungen müssen wir übergeken und uns überhaupt von nun an auf die Andeutung einzelner weniger Bunkt beschänken. Von Kairo aus, dessen lange vergeblich erwarteter Ausschinfen. Von Kairo aus, dessen lange vergeblich erwarteter Ausschinfen und der Eisenbahn durch das halbtropische, metallereiche Sübillinois nach St. Louis. Von seinen Erlednissen in dieser bütklinois nach St. Louis. Von seinen Erlednissen in der ber betadt gedenken wir nur seines Sonntagsbesuchs in der vortresslichen, von Jesuiten geleiteten "St. Louis-Universität", d. h. dem dortigen katholischen Gymnassum, welches jedoch auch protestantische Schüler zählt. Der Versasser zuhnt die Intelsligenz der Lehrer und die sorgsältige und umsschitige Ausstatung aller in der Union von Iesuiten geleiteten Institute mit reichslaten Schuls und Lehrmaterial, und bemerkt, daß in Deutschand nicht leicht ein Symnassum so viel für das physiksalische Wissen leiste, neben dem jedoch die classischen Studien durchaus nicht vernachlässigt würden. Am Abend wohnte er in der Jesuis

tenfirche bem Gottesbienfte bei und borte "bier eine mabre Rreng bredigt, eine Bug : und Diffionspredigt mitten unter beiben prebigt, eine Bugs und Milionspredigt mitten unter Beiben", beren Kühnheit innitten bes fehr übelnehmerischen sowierant protestantischen Bolle ihn in Erstaunen seite. Obgleich seine Sympathien durchaus nicht falfolisch find, so verweilt er boch mit einer gewissen Borliebe bei den hier einschlagenden Arthälbnisen, "Biele Kenner Amerikas haben es schon als ihre Meinung ausgesprochen, daß sich im Missispropithal ein gewaltiger Kampf der fatholischen und protestantischen Kirche vordereitet." Daß das fatholische Element in der Union immer mehr an Bestehten gewaltigte wertenen bas est ben mit bem beutung gewinnt, ift nicht ju verfennen; bag es ben mit bem angelfachfifchen Charafter fo tief verwobenen Broteftantismus jemals ernstlich gefährben konne, erscheint uns nicht glaubhaft; hoffen aber wollen wir, daß es bei weiterer Ausbreitung einen ahnlichen, wenn auch der Richtung nach entgegenzesetzten Einfluß auf ben Weift bes amerifanifchen Bolfe ausuben moge, wie bie Reformation ihn auf ben Ratholicismus ausgeubt hat und noch ausubt. Das außerliche Autoritätsprincip ber fatholijchen Rirche fonnte fich alebann im amerifanifeen Charafter, me jest bas atomiftifche Element rudfichtelofer fubjectiver Billfur auf eine bebenkliche Weise überwiegt, vielleicht zu einem echt social organisatorischen Brincip umgestalten. Zu benken gibt auch bie gang richtige Bemertung bee Berfaffere, bag ber Ratholicismus in bem halb fatholischen Canada auf ber einen und bem gam tatholifchen Mexico auf ber anbern Seite weit leichtere Anfnupfungepuntte habe ale ber Protestantiemus, und baber ter Muneration biefer ganber wol nicht entgegen fein fonne.

Bon St. Louis aus machte ber Berfaffer ben Diffiffippi hinab bis St. : Beneviève und fobann lanbeinwarts burch bie Balber einen Abstecher nach dem Iron Mountain, einem ber berühmtesten Gipfel ber unter bem Ramen Dzarfgebirge be-kannten Rette malbiger Sugel im fublichen Miffouri. Das gang Blufftud zwischen ben Munbungen bes Diffouri und Dhio bat eine gewifie Classicitat. "Außer bem genannten Orte lieges bier noch einige andere altfrangofische Plage, die jum Delifton in ber fruheften Geschichte bes Miffisppi oft genannt Ihre Bewohner maren unter Ludwig XIV. und XV. hierher verfest und lebten hier noch im Anfange biefes Sahr hunderts gang in berfelben Beife, wie bie Burger einer fram zöfischen Brovinzialftabt zur Beit jener Ronige. Gin Ameritaner, ber es noch mit angefehen, beschrieb mir reizenb genug bie mantere und gemuthliche Geselligfeit biefer altmobigen Bourgeois am Diffiffippi, ihr patriarchalifches Familienleben, ihre befcibeibenen Befte, ihre annuthigen Tange, ihre blubenben Schenen, bie fie nach alter Gewohnheit zu Koniginuen bes Tangabenbe erforen. Seit 25 Jahren aber hat bies alles ein schnells Enbe genommen. Der amerikanische Rutut hat in biefe freut lichen Refter feine Gier gelegt. Speculanten haben ben frat goffichen Burgern ihr ftilles Befigthum aus ben Ganben gernt gen. Einige Familien haben fich nach St. Louis übergefiedt und find bort reich geworben. Die andern find gum Theil ie arm geblieben, wie fie wuren." Auf bem Gifenberge felbft und beffen Umgebungen "fliegen bie Gifenergftude bem Bergmans sozusagen wie gebratene Tauben in ben Mund. Und bie gebratenen Tauben find hier sogar noch tranchirt, was rom Schicksale zu verlangen Goethe befanntlich als ganz unerhört betrachtete. 3a, von einem bescheibenen Deutschen. Aber ber Amerifaner ift an fo etwas gewöhnt. Die Natur hat hier namlich auch noch bie Dube übernommen bas fechzigprocentige En in bequeme fleine Blode ju gerftudeln und biefe auf ber Dber fache umber ju gerftreuen. Wir fpagierten in einem Bale, wo ber Rafen eine englische Quabratmeile weit mit folchen Erg ftusen, groß genug um bes Buckens zu lohnen, und boch fe flein und leicht, bag bas Aufheben ohne viel Transspiration ge-Schehen fann, überfaet mar. Die Teamftere brauchen bloe in ben Balb zu fahren und aufzupaden. Auch unter bem Rafen ift noch alles von lodern Ergftufen voll wie von reifen Rati toffeln. Bir faben umgefallene Baume, bie gange Trauben ichwarzer Gifenfruchte zwifchen ihren Burgeln hatten." Der Berfaffer ware gern ben gangen Mifffhoi hinaufgeigelt, wenn ihn nicht bein nachfter Zweif nach Epicago gernajen hatte. Er fonnte es fich jedoch nicht versagen, wenigstens
die Misourimändung in Angenschein zu nehmen, was ihm zu
einer lehrreichen Entwickelung der bei der Bereinigung beider
giaffe obwaltenden Werhaltnisse Gelogenheit gibt. Don-da führte
die Eifendahn unfern Touriften durch einige der interessanteiten
Bartien von Illinois, mitten durch weite fruchtbare Brairien
und die centralen Gegenden des Staats nach der Sauptstadt
Springsteld, in deffen Nache er eine sieine Auchfahrt bei den
bortigen reichen und intelligenten Farmern machte. In der Schilberung der Weiterreise brangt ein charafteriftischer Zug den
abbern. Wir wollen nur zwei hervorheben.

"Die großte Mertwurdigfeit in unferm Bagen war ein gang blutjunger Menfch, ber fich fowol burch feine Elegang ale burch feine jugenbliche Wichtigthuerei fehr bemerklich machte. Er hatte noch kanm einen Bart und ich foliug ihn hochftens auf 19 Sabre an. Dennoch aber mußte er ichon große Reifen gemacht haben. Denn auf feinen Roffern und Rachtfaden ftanb die Abreffe: « Honolulu. S. 3.» Das Wort Sandwich Beland batte er icon in berfelben Beife abgefürzt, wie bie Amerifaner bie ibnen bereite vollfommen angehörigen Staaten abenfürgen pfiegen, 3. B. R. 3. (Rew Berfey), R. 3. (Rhobe Soland). Durch ein elegantes Angenglas, bas ihm auf ber Bruft baumelte, befah er fich bie Brairien gur Rechten und Linken unb prach fein Entzücken über fie an alle Rachbarn aus. Dir erjablie er gelegentlich, er sei schon zweimal auf bem Mississppi, Rissouri und andern Flussen explodirt, breimal bis auf des Bassers Rand niedergebrannt und ein halb Onpend mal auf Snage gefahren und gefunten. Er fürchte fich aber vor bergleichen nie und. wiffe fich immer zu retten. Jeht habe er bie Abficht, hier in Illinois gand anzufaufen. Er fragte verfchiedene Baffagiere, die wie alte erfahrene Leute aussahen, wo ihrer Reinung nach bie beften ganbereien zu faufen feien, mas bie Bortheile und Rachtheile bier, was bort maren. Und wenn bie Leute fich viel Dube gaben ihm bas zu expliciren, fo bankte a ihnen hinterdrein faum, sondern nahm es ungefähr fo auf, wie ein Bring ben Bericht eines feiner Bermalter. Gelegentlich borf er bie Bemerfung bin, er wiffe noch nicht, wie viel er aulegen wolle und ob er mit bem Lanbe blos fpeculiren ober ob er nachften Frühling barauf bauen werbe."

Beffpiele einer solchen wiberlichen Deferenz bes Alters gegen bie Ingend begegneten bem Berfasser mehrere; fie find aber gang in Uebereinftimmung mit bem amerikanischen Charakter, ber auch in gibern, objectivern Berhaltniffen überall bem Reuen und Ingen den Borteitt vor dem Alten einzuräumen scheine. Daber auch ber Mangel an allem historischen Sinn, welcher den Reisenden überall im Westen unangenehm berührte. Jeht noch eine

Beobachtung aus einem gang anbern Gebiete:

"Es gibt bier auch in Amerita ein Thier, bas einen außerft übeln und ungemein energischen Geruch verbreitet und bas man bemegen oft bewundert hat. Ueber bie Intensität bes Geruchs biefes mertwarbigen Thiers, bas bie Amerifaner Bolecat ober Stud nennen, machten wir hier unterwegs eine Beobachtung, bie, mich baucht, alles, was Raturforscher ichon gesagt haben, übertrifft, und bie ein amerifanifcher Gifenbahnreifenber in feis un Reiseberichten nicht verloren geben laffen barf, weil nur er te maden fann. Es verbreitete fich in unferm fete rafch fliegraben Bagen ploblich ein außerft unangenehmer und fast bas Alfmen beschwerenber Geruch. Wir glaubten anfange, er rubre bon etwas Brennenbem ber, und unterfuchten alle Winkel, aber fanben nichts. Endlich fagte ein Renner, es fei ber echte Stuntgrud, und nach vielen Zweifeln wiede bies von ben Bahnconbutteuren bestätigt, die une fagten, bag fie nicht felten ein folbes Thier überfahren und babei biefen Geruch, ber in unferm falle wenigstens über eine Biertelftunde anhielt, verfpuren. Bir Gleppten ibn bemnach wenigstens acht Deilen mit une fort. Ge it bies eine bemertenswerthe Erfahrung, fowol über bie Ininstitut bes Gernche als über die Unerschrockenheit des Thiers. Die indianischen Arieger schmuden fich am liebsten mit ben Sausten bes Stunt, weit fie es fur bas tapferste Wesen in Amerika halten. Es fuhlt fich mit feiner jeder lebendigen Nase unerträglichen Wasse außerft ficher, ist daher auch langsam in feinen Betwegungen und geht niemand aus dem Wege. Sogar, wie wir nun ersuhren, nicht einmal einer Loconotive."

Unfer bieberiges, ohnebies außerft ffigenhaftes Referat, von bem wir noch bagu gefliffentlich alles auf bie Deutschen in Amerifa Begugliche ausgeschloffen baben, umfast nicht mebr ale ben vierten Theil bee allerdinge fehr umfanglichen Berfe. Es liegt baber auf ber Sand, bag wir nicht in benfelben Broportionen fortfahren fonnen, obgleich ber eigentliche Wegenftanb bes Buche, Die Exploration Des Far West, jest erft beginnt. Der Mittelpunft biefes fernen Beften und bas concentrirte Guie: gelbilb beffelben, Chicago, von ben Amerifanern Die Garden - City genannt, wurde auch ber Ausgangspunkt für bie fernern Unter-nehmungen bes Berfaffere. Chicago, noch vor zwei Jahrzehnben vin fleines unbefanntes Dorf, von Buffeln und Brairiewelfen umschwarmt, ift jest eine Stadt von mehr als 100000 Eins wohnern, zu benen in ben letten Jahren jahrlich über 15000 hingugetommen finb. Um fich biefen rathfelhaften, felbft in Amerifa unerhörten Auffchwung erflaren gu fonnen, muß man bas ausführliche, farbeureiche Gemalbe lefen, welches ber Ber= faffer von bem raftiofen Leben und Treiben in berfelben entwirft. Rur biefe Ruhnieit ber Entwurfe, Diefe Freiheit und Beweglichkeit, biefe Anwendung ber Naturfrafte und Berwerthung ber wiffenschaftlichen Refultate im großartigften Dagftabe, biefe Berachtung aller Borurtheile und biefe ungeheuere Billensenergie-tonnten bas Unglaubliche leiften. Bir gebachten oben ber Sauferfabrifation in Gincinnati; bier oben nimmt mun bie Baufer nicht einmal auseinander, um fie ju transportiren, fonbern man rollt fie einfach weiter und es gibt bereits eine eigene Rlaffe von Leuten, Die baraus ein Gewerbe machen, Die fogenannten House - movers. "Be find wenige Bolghaufer in Chicago, bie nicht einmal auf biefe Beife gerollt und von ihrem Plage gu-weilen meilenweit trausportirt find. Man fann faum einen Lag ausgehen, ohne irgendwo einem folden auf ber Reife begriffenen Daufe in ben Strafen zu begegnen. 3ch fab einmal eins, und zwan ein ziemlich großes, bas wegen eingetretenen gar zu fchlechten Betters und unergrundlicher Bege auf feinen Rollen in ber Straße fteben geblieben bar. Die Leute, Die feine andere Bofinung hatten, hauften und wirthichafteten barin wie zwor und erwarteten befferes Better, um ihre Reife fpater weiter fortgufegen. Dan braucht oft gu einem folchen Transporte eine Reibe von Tagen, ba bie Baufer zuweilen groß und bie Bege weit finb, und man geht bann von Station ju Station. Man transportirt oft große zweiftedige und vielzimmerige Saufer und lagt juweilen Mobel und Rachengerathe und alles Uebrige barin. Sind die Bewohner Raufleute ober Rramer, fo fegen fle ihren. Sandel unterwegs in bem rollenben Schoppen foie guvor fort. Es ift auch feineswegs felten vorgefommen, bag wohlhabenbei Familien ruhig in ihren fortrollenben Baufern wohnen blieben wie in einem Dampfichiffe und Bagen, und bag auch ihre Freunde ju ihnen auf Befuch tommen und ihre Bifttentarten abgeben." Diefer allgemeine Drang nach rafcher Beweglichfeit hat aber noch viel wunderbarere Industriezweige ins Leben ge-rufen. So gibt es in Chicago fogenannte Exprescompagnien, bie fich mit ber Beforberung ,, unmunbiger Befen" abgeben. Benn 3. B. ein Grofpapa in Bisconfin einmal feinen jungtgeborenen Entel sehen will, so gibt man ihn gerade so wie bei uns ein Backet "auf die Bost". Kein Wunder, wenn diese jungen Staatsbürger rerum novarum studiosi werden. Dazu lefe man noch, mas ber Berfaffer unter anberm über ben projectirten ungeheuern Tunnelbau, über ble Ginrichtung ber jur Aufnahme, Magazinirung, Abwögung, Durcharbeistung und Umlabung bes Getreibes bestimmten Elevators und über die amerifanischen Common Schools berichtet. Belde Bufunft fteht aber Chicago erft bevor, wenn bas großartige Broject, bem Michiganfee, welcher jest blos an feinem Rorbs

enbe mit bem. St. . Borengfpftem gufammenhangt, bei feinen Gubenbe einen Ausweg nach bem Diffiffippi gu verichaffen ;unb gu biefem Behuf ben fchmalen 3fthunus gwifchen bem See mbben erften fchiffbaren 3weigen bes Difffffippifpfteme in einem breiten, tiefen Ranale ju burchflechen bas Waffer bes Gees theilmeife beranszulaffen und es jur gutterung und Rraftigung iener Breige fowol ale and bee Diffiffippi felbft ju benngen, jur Ausführung gefommen ift. Der Berfaffer fucht gegen bas Ende feines Berfe bin bie Ausführbarfeit biefes Bland barauthun und macht babei auf ben bebeutfamen Umftanb aufmerte fam, baf bier, abnlich wie auf bem Ifthmus von Gueg, bie Ratur bem Menfchen bie Cache fcon einmal vorgemacht und ibn, inbem fie nicht alle Spuren ihrer Arbeit verwischte, jum Radmaden gleichfam berausgeforbert habe, mas er fobann aus ben Bobenverhaltniffen ausführlicher nachweift. Sieren ichließt er eine berebte Auseinanderfegung ber entscheibenben Borguge, melde bie St. . Lorenglinie baburch por ibrer Sauptconcurrentin, ber Dhiolinie, erhalten murbe: ihre leichte Berbinbung mit bem Atlantifchen Deere burch ben Subjon, Die Doglichfeit, nach ber leicht berguftellenben Bertiefung ber Gt. : Clair : Flats gwifden Guron und Erie und ber Kanale zwifden Erie und Ontario neun Monate lang jahrlich von ben großten Seefchiffen befahren ju werben; ber Umftanb, bag fie auf beiben Seiten von freien und in vieler Begiebung ben freieften Staaten ber Belt umgeben ift, ber Gegenfaß ber betriebfamen und namentlich fchiffabrteluftigen Benolferung ihrer öftlichen Munbungeftaaten gu ber Fruchtbarfeit bee Weftene bei gleichartigem phyfifalifchen und politifchen Rlima; und endlich ihre Lage in ber Rahe bes 42. Breitengrabes, ber großen Auswandererftrage nach bem Beiten, bie fie mit ihren burch gabireiche Gifenbahnen verbunbenen und eingefaßten Gubfpigen und Randern berührt.

Bon Chicago reifte ber Berfaffer nach Galena und Dubuque und fuhr fodgun ben obern Diffifftppi hinauf bis St. : Baul, von wo er die neun Meilen weiter norblich gelegenen St. Austhony : Balle besuchte und hierauf einen Abftecher langs bes St. - Betereffinges nach Minefota hineinmachte, bie bahin, wo er ben letten meftlichen Deutschen und bie lette Conigbiene fab. "bie überall ber Civilisation ein wenig vorangeht, mabrent bas Rebhuhn ihr ein wenig nachflattert, wie man benn überhaupt alle mit ber Civilisationsbranbung fich fortwälzenden Thiere in Borlaufer, Begleiter und Nachzügler theilen fann". hiernachft pligerte er in gleicher Richtung nach ben Duellen bes etwas füblicher gelegenen Ranonenfluffes, hinauf in bie zauberische Junipracht ber Prairien, wo die anmuthig buftende befcheibene Prainierofe mit ihren gartgefändten Reichen bas Scepter an die glänzend bunkelfeuerrothe Diftel mit ihren hohen pfauenschweifartigen Blutenblatterfcopfen abgetreten ju haben fcheint und meilenbreite Safelnufiggfen mit einer überfcmenglichen Gulle von Früchten, beren Entfteben und Bergeben bie Biffenfchaft noch nicht erflatt bat, ben Wanberer in Erftaunen verfeben. Anfang Juli finden wir unfern Touriften wieder in Dubuque, bem Mittelpunkt ber Bleiminengegenb, beren Exploration ihn mab-rend ber nachften Boche befchaftigte. Zwischenunter machte er auch noch andere Excurfienen, von welchen wie hier nur bie nach bem außerft intereffanten Trapbiftenflafter Reu-Reillerte im fchonen Jowa, bem Lieblingeftaate ber Pantees wie ber Deutschen, erwähnen wollen. Die weitere Reise ging über Ga-lena und Davenport nach Milwaufee, und von ba in bas Innere bee Staates Bisconfin. Ein Dampffcff brachte ibn ben Michiganfee hinauf nach ber Strafe von Michillimafinac und ein zweites Anfang Auguft burch ben Obern Gee, an beffen Ruften por allem bie berühmten Rupferminen feine Aufmertfamleit in Anfpruch nahmen, bis gu feiner westlichsten Spipe, bem Sond bu Lac, wo bereits zwei Embryonen eines gehofften neuen Chicago, Superior City und Superior genannt, mit einander rivalifirten. Der Berfaffer meint, bag trop bes Ifimus von "nur 1500 Meilen Breite" bis jum innern Binfel bes Bugete-Sound, mo bie bertigen fpeculirenben Sanguinifer "bie naturlichfte Linie für bie große marififche Gifenbahn:" finben nellen; leicht die eine dieser Siebbe. "a lithogendphie tows" — auch eine außerhalb Amerikas völlig unbefannte Spasies — err bleiben könne, zweiselt jedoch nicht, das mib der Jekt allmistig ein wichtiger Ort, etwa ein amerikanisches Andamgel dott ins Leben treten werde. Aus auch Detober wandte er sich wieder den "Lower Lakes" zu, wie, die Amerikaner die gange Keite den allerdings durch Charakter, kage und Größe vom Obern Ser grundwesentlich verschiedenen Seen Michigan, Daron und Erk neunen, landete in Detooit, das er wegen der Achnichselt der Wassers und Landconfigurationen geistreich mit Konstantingel wergleicht, durchwanderte von hier aus das Innere des Stadt Richigan und kehrte abermals nach Chicago zurück. Rachen er das Innere von Illinois mit seinen ungehenern, seht des hundertsache Schauspiel herbstlicher Brände dardietenden Braitin durchsorscht nud den für die obenerwähde projectiete Berdischung des St. ekornze und Missers dux Plaines wichtiges oden Illinois oder sogenannte Riviere aux Plaines bestlichtigt han, suhr er über den Eriese nach Eleveland und fehrte von da nach Bittsburgh zuräck, wo er im Ansang des Rovember wieder einnes.

Diefe rafde und nadte Reifeffigge muffen wir jeboch figlich burch einige furze Andentungen über ben Sachinhalt bes Berts vervollständigen. Auf die große Bielfeitigkeit der naturwiffen schaftlichen Beobachtungen des Berfaffers ift schon ans dem wenigen bisher Mitgetheulten ein Schluß gestattet, und es mare unt ein Leichtes, biefelbe burch zahlreiche Auszuge zu beweisen. Seine eigentliche Starte liegt jeboch in ben geologischen Beobachtungen und ben hierauf beruhenben Schilderungen ber großen lanbichafb lichen Buge. Ginige jum Theil bochft ausführliche Bartien bet duche, wie 3. B. die Kapitel mit ben lleberschriften : "Anf ben vbern Miffstppi", "Die Bleiminengegend", "Der See Michigan", "Die Rupferminen", "Auf dem haromenfee", "Die Praixien im herbst", fonnen geradezn für ziemlich erschöpfende Mouographien über ihren Gegenstand gelten. Man bart der aus biefer Bemertung nicht folgern, bag jeue Bartien bie Giges fchaft von Excurfen hatten; im Begentheil, fie fteben burchaus mit bem Gangen in funftlerifchem Bufammenhange und ber verbinbende gaden ift, wie billig, bie fortwährenbe Begiehung auf ben Menfchen. Der Menfch erfcheint uns in ber lebenbigften, bunten Dannichfaltigfeit feiner intellectuellen, fittlichen und focie len Buftanbe, und wenn wir die geößern politischen Fragen und Berhaltniffe gar nicht und bie in Amerita nicht minber bebent famen religiofen nur gelegentlich in ihrer Begiebung auf ber Ratholicismus berührt finben, fo tonnen und werben wir uns barüber nicht beflagen, weil ber Berfaffer überall und felbft ba wo er generalifirt, lediglich Gelbfterfahrenes gibe und mabern feiner haltigen Zour feine Beit und Gelogenheit hatte, auf ba beregten Gebieten charafteriftifche Beobachtungen zu fammela Da ferner Runft und Wiffeuschaft im fernen Beften unter bir fen Bedingungen felbstverftanblich noch viel weniger in Frogt fommen, und ba außerbem bem Berfaffer bei feiner Art zu reifer höchstens ein ganz worübergehender Blick in das Familienkten gestattet war, so beschräuft sich allerdings der Kreis feiner Beobachtungen innerhalb des Bereichs menschlicher Anfthauungs weife, Sitte und Thatigfeit um ein Befentliches. Innerhalb biefer felbftgeftedten Grengen aber hat fich berfelbe faum togenb einen wesentlichen Charafterzug entgeben laffen. Landwirth-schaft und Ackerbau, Bergbau, Induftrie, Ganbel und Schif-fahrt, biefe beherrschenden Botenzen bes westlichen Lebens, er-scheinen uns in allen ihren Entwickelungsphafen vom unschein baren Reime an bis zu ihrer Ausbehnung zu toloffalen, alle enropalichen Begriffe übersteigenben Dimenflonen. Bir feben por unfern Angen Stabte entstehen und die Civilifation mit Riefenschritten westwarts bringen. Bir gerathen in eine mahr Ablferwanderung: "Eine Prarien- Grove in einer herbstnacht ohne ein mover - camp, das ift eine Unmöglichkeit." Sie was bern alle nach Beften, zuweilen einem bestimmten Biele ent-gegeneilenb, noch ofter einem unbestimmten Dramge folgend. Mancher überwintert ein , wol auch zweimal naterwegs, et er endlich in Jowa ober Minefota gulangt, um mit feiner Bemile hier im "Squaiterlande" auf dem noch der Union gesteinigm Grand und Boben ju loden, zu genden und zu ackern ober genze Städte mit allen ihren verwiellein Rechtverhäldnissen zu deren ober genze Städte mit allen ihren verwiellein Rechtverhäldnissen zu dere den bereichte mit der bei des von ihm pervisorisch de fessene eingestedigte und berdente Ermöftät, welches oft einen Preis von mehreren kaufen deller erreicht hat, gegen die Erlegung eines geringen Raufprisse in sein volles Eigenstum über. Aber das durch eigene Untwergung Erwordene wächft ihm gleichwol nie ans herz; so ewas wie Usserionswerch scheint wenigstene der echte Umrifazur ger nicht zu sennen; wo er ein. Geschäft machen kunn, dessen wie allen Comfort eines traulichen Kamilienlebens ausgestattet deinvesen des und zieht weiter gen Westen, unster, wie der Indianer, den er gewaltsam vor sich her drängt.

Diesen immer mehr im Berschwinden begertsene Indianern

bat ber Berfaffer mit augenfcheinlicher Borliebe manche feiner Seiten gewidmet. Seinen Befuch im Lager ber noch etwa 1000 Rann flerfen Binnebago an ber Manbung bee Maufato in ben Rinefota; fowie feinen fodtern Berfehr mit einem fleinen Stamme von Sionr am Ranonenfluffe begnugen wir und einfach zu ermabnen, obaleich bie Broben indianischer Boeffe, welche er bort einem alten Dafota entloctie, wol ber Mittheifung werth maren. Rift unermabnt laffen burfen wir aber bie Thatfache, bag bie Sieroglophen und Beichnungen in ber burch Schiller's "Lottenflage bes Raboweffiers' auch ju unferer Etteratur in Beziehung fiehenben Cerver's Cave (etwas abwarts von St.-Baul am Diffiffippi) mit ben in Renmerles aufgefundenen Figuren, von benen gang neuers binge Mollhaufen wieber einige Broben metgetheilt hat, eine mperorbentliche Mehnlichfeit zeigten. Roch intereffanter find bie in ben Aupferminen am Ontonagon (bem geößten Buffuß bes Dem Sees von Guben) aufgefundenen Antiquitaten, eine tupferne Sangenfpipe und zwei meiftelartige Bertzeuge von eigenthum-lider form, und die vielen Spuren alber Grubenarbeiten. Eine biefer Gruben war 10-15 Auf tief mit lauter bunnen vegeubilliten Erbichichten gefüllt, auf beren Dberfläche ein halb verfaulter Stumpf eines biden alten Eichbaums wurzelte. Da ber litte außer ben weggefaulten Partien 880 ertennbare Inbtefringe zeigte, fo mußten wenigstens 500 Jahre feit feiner Manjung verfloffen fein; fügt man hierzu 300 Jahre ale Die nimm ber zur fchichtweifen Anfallung einer folchen Grube mit wectabilischer Erbe nothwendigen Belt, so erhalt man mindeftens 800 Jahre für das Datum der Derestetion jener Grube durch be den Minenarbeiter, von benen ziemlich ausgemacht fein bufu, baf fie nicht als Stammvater ber jesigen Inbianer gu betration find. Das Intereffe für biefe Studien findet fich in ber Regel leiber nur bei Austandern, und fo find es benn umentlich tatholische Geiftliche, welche fich auch in dieser Bejehung vortheilhaft hervorthun. Unter anbern lernte ber Ber-affer in Mactinac einen Miffionar bei ben bortigen Ottawa truen, ben Bater B. aus Belgien, ber feit mehr als 15 Jahren mitt aften inbianifchen Stammen bis ju ben Rody Mountains gelebt hat und herumgereift ift. "Da er mehrere ihrer Spras den verfteht, ba er fleißig gefammelt bat, was er über fte bebachtete und in Erfahrung brachte, und ba er fich jest mit Debnung und Berschmeigung biefer Beobachtungen beschäftigt, is ihnnen wir von ihm etwas Bortreffliches erwarten." Diese Beffcherung beruht nicht auf einer blofen Bermuthung bes Berister, sendern auf wirtlicher Einstehnahme in die Arbeiten und Plane des gelesten Baters. Ein anderer in dieser Be-jehung hochverbienter Geistlicher, deffen Befanntschaft der Rei-lade in dem Bominicanerstofter zu Sinfinnawa machte, war ber Bater Maguchelli, welcher über bie Urzuftenbe und insbefonbere Wisconfins, das sich bei seiner Ankunst vor 20 Jahren noch in den Händen der Indianer besand, 1844 zu Mailand unter dem Titel "Momorio historiche a religiosa edisticunta Im Missionario Apostolico" ein fehr intereffuntes Bert ver-Muttigt hatte. Bon biefem Berte exiftiet aber in ben Bereinigten Staaten nur ein eingiges Grempfar: fo gering war bievor tunger Beit noch ber Geftimmit für vaterintbilde Wefchifter in Amerita.

Und bod, welche ungenhuten Schipe gibt at hier noch auszubenten. Beipenb feines mehrmbehontlichen Aufenthalts im ber Umgebung von Dubuque fand ber Berfuffer Geingenheit gur Einfichtname in Die Correspondeng eines woftlichen Bantler-haufes mit wanderluftigen Farmern im Often. Die logten Schilberten in thren Briefen nicht nur ihre gamilten, ben Beftanb ihres jegigen Gewerbes und Sauswefens, fonbern gaben auch die Arfachen an, warum fie ihren bleberigen Bohnort ju verlaffen wünftsten, und fprachen ihre Erwardungen von bem neuen ganbe im Beften aus. Da wun ber Bantier in feinen Antworten auf alle birfe Buntte gewiffenhaft eingegangen war, fo ließ bies ben Conriften manche Blide, namentlich in bus Berg ber fleinen handwirthfchaften bes Oftens, in bie Motive biefer Bollerwanberung und in ben Charafter ber - neben ben Dentichen - bemertenswertheften aller Coloniften, ber neuenge lifchen Farmer, thun. Der Berfaffer fingt bingu, er habe nicht abet Luft, wenn er os burfe, feine umftanblichen Auszuge aus jener Correspondeng, aus ber mehr über Amerita ju lernen fel als burch allgemeine ganderschilberungen und Deifezwede, in weitern Rreifen ju verbreiten. Bugleich macht er aber folgenbe wichtige Bemor tung: ", Ueberhaupt ift ber gange Weften noch reich an ungebructten Danuferipten anberer Mrt, Die für Ethnographie, Lauber : und Bollergeschichte vom größten Intereffe finb. Baft an jedem Dute, wo ich mich eine Beit lang aufhielt und nach folden Dingen forfchte, fand ich irgenbetwes Intereffantes. In Chicago war es eine ziemlich forgfältige Geschichte und Schilberung ber indlanischen Nation ber Saute und Fores, die bert als ein Exbs ftud in ber Familie bes Berfaffere geblieben mar. In St. = Paul theilte man mir ein febr umfangreiches Manufcrist mit, bas ein vielerfahrener Reifenber über bie obern Diffiffippigegenben und aber bie indiantiche Ration ber Chippewacs gefchrieben hatte. In Dubuque hatte ber bortige tatholifche Bifchof mir eine zweis banbige Grammatif ber Algonquinfprache mitzutheilen. Gie war in zwei Banben von einem frangofifchen Riffionar abgefaßt, in febr philosaphischem Geifte geschwieben und sebenfalls, obwol lets ber nicht gang vollendet, das Beste, was ich über dies werts würdige Sprache gelesen habe.... Anch horte ich noch sonst von velen andern Manuscripten, die ich felbst nicht alle zu sehen befam. Manche hatte man berfeite geworfen. Manche hatten noch vor furzem in ber Familie eriftirt, waren aber jest vor-loren gegangen." Auch weift er mit Recht auf bie noch lobonben alten frangofifchen Anfiebler und tatholifchen Miffionare ale bie lebenbigen Documente für bie Gefchichte bes Beftens bin.

Reben ben materiellen Interessen ift es nomentlich das Schul's und Unterrichtswesen, welches überall als der nathste wichtige Factor des westlichen Lebens die Ausmerksanfelt des Berfassers beschäftigt. Beispielswesse sie hier nur seiner Schilden derung der "Debating – Sociotion" erwähnt, literarischer Studenstenverdindungen auf der angesehnen Universtät Amis Ardor in Michigan, die er mit Recht unsern Studienden zur Ruchsahmung anempsehlt. Und um mit einem echt charafteristischen June zu schlieben, sind die endlich noch der Ansang einer Erszählung des Berfassers aus der Zeit seines Aufenshalts in Wisserossen Blat:

"In eine rein ameritanische Schule fclubfte ich nachber noch von felbft und durch Jufak hinein, und es fügte fich, bas hier gerade die Geographie von Europa vorgenommen wurde. Die Antworten der kleinen Wisconfiner waren munchmal anunfant arena:

"Grage: What is Europe?

"Antwort: A part of the great Asiatic continents (3th bachte: Due ift schon gang richtig, follte aber ben Rinbern nicht fo unbedingt und unerläutert hingegeben werben.)

"Beage: Bon mas für Lenten if Gutopa bevolfert?

"Rnabe: By foreigners! (3ch bachte bei mir: Bravo, echt amerifinifch ober vielniehr anglofachfich; gerade fo, wie eink auch ofne Bweifet die jungen Athenienfer, wenn die Bebere fie nach ber Bevolferung bee Refies ber Belt befragten, antmorteten : Cfothen!)"

Die Beobachtungen, welche ber Berfaffer furg guvor in einer ebenbafelbit neuerrichteten beutichen Schule gemacht hatte, leiten une auf ben abfichtlich biejest aufgefparten Theil unfere Referate über, namlich auf bie Berhaltniffe ber Deutschen in ben weitlichen Staaten ber Union, welche jeboch hier furg abgethan werben muffen, obgleich fie wol ein Achtel bes Buche ausschließ.

lich in Unfpruch nehmen. Rohl ergablt:

"Sie mar fürglich burch Gubfeription gu Stande gefommen und gafilte bereite 200 Schuler, barunter auch einige Canabier und Umerifaner, bie fich ber fcwierigen beutschen Sprache bee meiftern wollten. Man hatte auch bier bas amerifanifche Spftem ber Bermifchung beiber Gefchlechter aboptirt und fand, bag bie Gegenwart ber jungen Dabchen febr portheilhaft auf bas Betragen und bie Disciplin ber Rnaben einwirfe. Ebenfo mußten auch bier junge Dabchen ale Erzieherinnen ber Knaben aus helfen, wie überall in ben Bolfefdulen Amerifas, wo es ftete fo febr an mannlichen Schullebrern mangelt. 3m gangen fann man wol fagen, mar es eine beutiche Schule nach amerifanifden Bufchnitt. Biele ber fleinen beutiden Buriden prechen auch englifch untereinander, und ale ich bie Frage aufwarf, mas fie lieber iprachen, englisch ober beutich, ba waren bie Anfichten fehr verschieben und es bilbeten fich zwei Parteien. Die, welche "englifch" antworteten, fprachen bies aber boch immer mit einem gewiffen ichuchternen Rudhalte leife und halb verichamt aus. Die Batrioten bagegen laut und vernehmlich und mit bem Eifer aller berer, Die gegen eine vorherrichenbe Tenbeng Opposition machen: « Deutsch! beutsch! "

Wenn nun biefe Tenbeng fcon in folden Staaten herricht, wie im Beften überhaupt, und fpeciell in Bisconfin, bas beutiche Element relativ porwiegt, wieviel mehr muß fie fich nicht bort geltenb machen, wo baffelbe relativ gurudtritt, wie 3. B. in Dhio, obgleich biefer Ctaat die abfolut großte Babl in Deutschland Geborener (eine halbe Million) aufzuweis fen bat! Der fonft gewiß fehr patriotifche Berfaffer vermag fich baber auch feineswegs fur die Ibee eines deutschen Staats in Amerifa ju begeistern, wie manche unferer soi-disant Deutschgefinnten, beren Baterlandeliebe und Rationalftolg fich in nichte Befferm tund gu geben weiß, als in unfinnigen und ungerechten Aumuthungen an einen großen und freien Staat, welcher der Rebracht ber beutschen Ginmanberer, benen bas Baterland meift nur bittere Erinnerung mit auf ben Beg gibt, jum minbeften basienige bietet, mas bie meiften von ihnen bieber noch gar nicht gefannt haben, bas Bewußtfein namlich, einer großen und überall auf bem gangen Erbball geachteten Ration anzugehoren. Diefer Bortheil wird felbft burch ben Berluft ihres edelften Befithums, ber beutschen Sprache und besjenigen geistigen Inhalts, beffen ausschließliche Eragerin biefe Sprache ift, nicht gu theuer erfauft. Unter fo gebieterifchen Berhaltniffen bem Ginfluffe einer Schwes fterfprache, ber einzigen, welche fich an geiftigem Behalt volls kommen mit ihr meffen fann, gewichen ju fein, fann ber beutschen Sprache nimmermehr jur Schmach gereichen. Beffer ein gutes Englisch als einer jener abschenlichen Baftarbbielefte gleich bem penufplvanifchen Deutsch, von dem wir beu Lefern b. Bl. bei einer andern Belegenheit bereits eine Brobe mitgetheilt haben. Auch ber Berfaffer hatte auf feiner Reife zu verschiedenen malen Beranlaffung auszurufen: "Roch nicht bas Englische gelernt und boch bas Deutsche schon verberbt!" Ratürlich werden aber noch gange Generationen vergeben, ehe bas von fo vielen gefürchtete, von une eher gewünschte Refultat eingetroffen fein wird, und bis bahin wird felbftverftanblich auch die beutsche Sprache bas Behifel nicht blos beutscher, fonbern auch angelfachfifcher Bilbung bleiben, um inzwischen ihrer Rachfolgerin Gelegenheit zu geben fich mit beutichen Aufchanungen, Deuts und Bilbungeformen zu fattigen. ") In biefem Sime ftimmen wir

baber auch von gangem bengen folgenber, burch bie in Milwante angeftellten Beobachtungen veranlagten Meugerung bes Berfafes bei: "Bermuthlich wird auch ber Blan einer in ben Bereinisten Staaten ju begrunbenben beutschen Universität burch ben Rativismus etwas mehr jur Reife fommen. Für Diefen Blan fand ich hier in Bisconfin viele Gemuther eifrig entflaumt. Und er wird in beutich ameritanischen Blattern banfig befprocen und als etwas Ausführbares betrachtet. Gine tuchtige bentiche Universitat auf ameritanifchem Boben, ich geftebe, bas fprach mich auch außerordentlich an. 3ch glaube, fo etwas wiede felbst bei ben Ameritanern hier und ba Unterftugung finden. Deutsche Runft und Wiffenfchaft, bas mare vorlaufig wol bie rechte gahne, unter ber fich bas beutsche Leben in Amerila einigen fonnte. Das mare auch vorläufig bas mahre und befte Organ jum einigen Beiterleben unferer beutichen Colonien mit bem alten Baterlanbe."

Ueberhaupt ift die moralische Bechselwirfung ber Denticen und Ameritaner aufeinander ichon jest eine burchgreifende. "Bas ber eine nicht hat, hat ber anbere. Der Deutsche ift ein finniger und tuchtiger Arbeiter, ber Ameritaner ein gefchickter politifcher Organisateur und Speculant. Sie profitiren einer von bem andern und beuten fich gegenseitig aus. Sie marschiren jusammen wie leichte Cavalerie und schwere Insanterie. Raturlich gibt es Inconveniengen bei fo einem Marfche. Aber im gangen glaube ich ift bie Bemerkung richtig, bie mir einmal ein werther Freund und Landsmann machte, wie es ihm auf einer Reife in Amerika gefchienen habe, bag bie Dinge ba am meiften florirten, wo bie Deutschen und Amerikaner permiicht nebeneinander wohnten, und wo weber bie einen noch bie andern fur fich allein ju weitlaufige Striche innehatten." Bie ber Berfaffer an einer anbern Stelle bemerft, Die Amerifaner fragen bei Speculationen und Unternehmungen mehr banach, mas ju gewinnen fleht, bie Deutschen bliden mehr auf bie möglichen Berlufte; jene fommen baher oft schneller ju großem Reichthum, biefe gerathen feltener in Unglud. Wir finden beshalb auch unter ben zahlreichen vom Berfaffer uns vorgeführten Canbeleuten, namentlich in ber Rlafe ber garmer, meift wohlhabenbe und gludliche Menfchen, aber niemals einen eigentlich Reichen nach amerifanischem Das ftabe. In ben großen Stabten, wo fie meiftens eine Borfiatt bewohnen, bilben die Deutschen in ber Regel ben eigentlichen Rern ber Arbeiter in ben großen Gtabliffemente, mabrend bie Unternehmer, Dirigenten und Befiger fast ohne Ansnahme Ame rifaner find. Entichiebene Lieblingeneigungen und vorwiegente Berufegattungen, wie etwa bei ben Frangofen ober Italienere, findet man bei den freilich auch weit gahlreichern Deutschen nicht, ausgenommen vielleicht den Beinbau und Beinhandel, burd beffen immer mehr wachsenben Betrieb fie bier im Beften bes felben langfamen, aber nachhaltigen Ginfing auf ben moralifden und gefelligen Charafter ber Ameritauer, welche ihre bisherigen

"Auch hier fant ich wie überall unter ben Schulern einige amerite nifche Anaben, Die auch bes bentichen Unterrichts fich befleißigten. Der Lehrer zeigte mir eine gange fleine Bibliothet von beutiden Gremmatifen, Dictionnairen, Behr: und Refebuchern, Die für Ameritaner ge fchrieben maren, und zwar alle erft in ben letten Jahren. Mande biefer Bucher finb in vielen taufenb Gremplaren getauft morben. Gi ift wirtlich ein recht bemertenswerthes Ibanomen, mit welchem Gifer bie Amerifaner fich bem Stubinm unferer fo fcweren Sprace bin: geben. 3ch glaube, man tann fagen, bag jest feine anbere ber frem: ben lebenben Sprachen fo viel bort ftubirt wird wie bas Deutfee. Bir haben auch in Deutschland felbft etwas von biefer Bewegung por unfern Augen gefeben, ba fich unfere Universitaten in ben letten Jahren mehr als je zuvor mit jungen Ameritanern gefüllt feben. Raturis ift es nicht alles blos wegen Schiller und Goethe. Deutsch ju verfteben tann einem jungen ameritanifden Glert ober Abvocaten aber Beamten ein gang einträgliches Rapital fein. Aber auch bie Bahl ber ameritanifchen Damen, Die Amerita nie verlaffen haben und boch ein gang portrefflichet, reines und zuweilen ein bem Dor febr angenehmet Deutsch reben, ift jest icon nicht mehr gering."

<sup>\*)</sup> Dag bies fein leerer Bunfc fei, heftatigt unter anberm folgenbe vam Werfaffer ju Bern im fühlichen Illinois gemachte Beobachtung:

Temperanzgesehe nicht mäßiger, ihnebern nur beuchlerifcher gemacht haben, anouben, wie burch die Fabrisation und Berbreitung des Biere im Often. Der Berfaffer schenft baber auch, wie billig; ber Beincultur seine gang besondere Ausmerksamkeit. Sonft gibt es Deutsche in allen uur erbentlichen Stellungen mit einer einigen, traurig genng bezeichnenben Ausnahme. ,, Unter ben Bemten ber Staaten und Stabte", fagt ber Berfaffer, ", fanb ich gang felten einmal einen Deutschen, felbft in folden Staaten wie Bisconfin. Dann und wann horte ich einmal bavon, bag ein Deutscher Mayor einer Stabt gewesen fei. In Illinois ift jest ein Deutscher Bicegouverneur. Dergleichen ift aber rura avis. Die Bolitit haben bie Ameritaner, fo febr fie auch manche mal um beutsche Stimmen werben, überall in ben Sanben." Dufe Erfcheinung wirb fur niemanben ein Rathfel fein: es ift eben mit ben Deutschen ba bruben noch gang fo bestellt wie mit ben Deutschen im lieben Baterlanbe. "Die Deutschen", wie ein febr verftanbiger Farmer in Michigan unferm Reifenben fagte, "verfteben fich balt nicht aufe Alligemeine. Sie find untereinander nicht einig. Und barum fegen fie anch bei Bahlen nichts burch. Benn ba einer auf bie Babllifte gefest wirb, ber, wenn fie ihn alle auf bie Schultern nahmen, ben beutschen Intreffen gang recht mare, fo gibt ber eine ihm feine Stimme nicht, weil er ihn nicht mag - er hat fich von ihm vielleicht enmal im Wefchaft übervortheilen laffen -, ber andere fagt, ber Menfch ift zu ariftofratifch, ber britte fagt, er ift ein Bietift und Dudmaufer, bem vierten ift er nicht gang antitempereng genug. Der funfte will nicht fur ihn ftimmen, weil Beter und hans fir ihn gestimmt haben. Und ba fo jeber was an ihm auswieben hat, fo fallt er burch. Da versteht ber Pantee bas Ding beffer. Dentt er, bag ber Maun, ber auf ber Lifte fieht, ber Allgemeinheit gut bienen wird ober boch seiner Partei, fo fimmt er bffentlich ohne weiteres fur ihn, wie wenig er ihn wivatim auch leiben mag. Und wenn er fleht, daß einer fcon beinahe oben auf bem Gipfel ift, weil bereits viele ihn auf ben Shultern tragen, fo fest er fchnell auch feine Schultern noch mit an, aus Furcht, Die gange Byramibe mochte noch wieber mfammenfturgen und ber Bartei ber gange Sieg verloren geben, wie es bei unfern vielgefinnten, vielgeftimmten Deutschen benn meiftens fo ber Kall ift."

Das, was wir foeben in ber Form allgemeiner Resultate migetheilt haben, und noch manches andere illuftrirt ber Ber-Affer nach feiner gewohnten Art burch eine Reihe pragnanter Bispiele. Bo er irgendeinem Lundsmanne begegnet - und Denfchen begegnet man im Beften überall, felbit in bem Stlas venfied Miffouri -, ba erfundigt er fich nach ben Beweggrunben, welche ihn zur Auswanderung veranlagt haben und nach feinen bisherigen Schickfalen auf amerikanischem Boben; und wo in folder Lebenstauf irgenbetwas Reues und Charafteriftifches bietet, ba theilt er une benfelben ausführlicher mit. Gang im Segenfes jum Dften, wenigftene ju ben großen Stabten bee Dftens, find bie von ben beutichen Ginwanderern bier gemachten Erfahrungen burchmeg erfreuliche und ermuthigende, mobei jedoch nicht verfcwiegen werben barf, bag bie hier in Frage fommens ben Berfonen faft ausschließlich materiellen Bernfsfreisen anges boren. Bon biefen aber gilt es als Regel, daß fie nach Uebers windung bes erften Gefühle ber Bergagtheit und Enttaufchung ich balb in bie amerifauischen Berhaltniffe zu schicken wiffen, in Glad muchen und bas urfprungliche Geimweh balb ganglich bergeffen. Bo eine größere Angahl Deutsche gusammenleben, ba feben fie auch ihr altgewohntes beutsch gemuthliches Ereiben fort, an bem boch wol etwas fein muß, ba es fogar ben Reib und bie Rachahmungeluft ber Amerifaner erwectt. Allein nicht bios Individuen, fondern auch gange beutiche Rieberlaffungen foilbert ber Berfaffer in ihrer Entftehung, ihrem Bachethum und ihrer noch jest fortbanernben Stammeseigenthumlichkeit. Bir verweifen in biefer Beziehung auf Die Geschichte ber fcmabiden Bauerncolonie bei Ann Arbor in Michigan und auf bie ber nieberfachfifden Anftebelung Dunfeles Grove bei Chicago, beren Bergloichung bem beutschen Lefer manche auregende Wes fichtspunkte erdfuen wirb. Bu guter lest entnehmen wir noch bem Berfaffer die interefiante Rotig, bag ber Schonheites ober wenigstens ber Ratrefina ber beutschen Farmer ben hällichen amerikanischen Fengen ben Krieg zu erflaren begonnen hat und ber eintonigen Prairienlanbichaft burch die Anlegung lebendiger herten einen bisher ungekannten Reiz zu verleihen verspricht.

So viel um bem Lefer einen annahernben Begriff von ber Reichhaltigfeit bes verliegenden Buche beizubringen und ihn jur Selbstlecture anzuregen. Wir bemerken nur noch, daß das Buch gleichzeitig in einer englischen Ausgabe erschienen ist und in Amerika sowie in England großen Auflang gefunden hat.

Morifs Kirbach. \*)

#### Fendean's "Fanny" und "Daniel".

- 1. Fanny. Episobe aus bem Leben einer jungen Frau von E. Fenbe au. Rach ber vierzehnten Auflage bes Frans gofischen. Dritte Auflage. Berlin, haffelberg. 1859. 16. 1 Thir.
- 2. Daniel. Roman in feche Buchern von E. Fepbeau. Mus bem Frangofischen.. Berlin, Saffelberg. 1859. 8. 1 Thir. 10 Nar.

Bei ber enormen Fruchtbarfeit, welche auf bem Gebiete ber einheimischen Romanfabrifation herrscht und es une fchwer mecht, über ihre Erzeugniffe in einigermaßen vollftanbiger Beife Buch gu führen, fonnen wir ben auslanbifden Romanfabrifaten nur ausnahmsweise einen Seitenblick gonnen. Bu Diefer Ausnahme geboren bie berüchtigten Romane von E. Fepdeau, ale Brobucte. bie besonbere geeignet erscheinen, um banach ben Grab ber Entartung bestimmen ju fonnen, ben bie öffentliche Moral im faifer-lichen Frankreich erreicht hat. Denn bag biefe Demoralifation in Frankreich bis zu einem gewiffen Grade officiellen Charatters ift, daß ihr wenigftens aus einem ober bem anbern Grunde von oben her freier Lauf gelaffen wirb, geht aus bem Umftanbe ber-vor, bag ber oberfte Staatswille in Frankreich auch ber einzige ift. Dit bemfelben Rechte, wie biefe hochfte Borfehung Frantreiche von fich fagen barf: "Ich bin ber Staat", barf fie von fich fagen: "Ich bin bie Moral!" Dag mitunter auch verfucht wurde, Tugendpreife und Moralpramien auszuschreiben, barf baruber nicht taufchen. Solche heuchlerische Experimente, von benen man im voraus weiß, baß fie feinerlei Erfolg haben werben, bienen vielleicht nur ale Deckmantel, um bahinter ben Demos ralisationsproces besto ficherer und wirffamer ju betreiben. Es gefchahe nicht zum erften mal in ber Weltgefchichte, bag bie bochfte Staateweisheit bem perfiben Brincip hulbigte, ein moralifch vermuftetes, entnervtes Bolf fei am beften ju Golbaten und willenlosen Bertzeugen ber Gewalt abzurichten. Um schone Bhrafen war man in Frankreich nie verlegen. Man verfun-bigte bie Republik, wenn man die Dictatur wollte, die Fraternite, wenn man bie "Bruber" auszubeuten gebachte, bie Befreiung ber Bolfer, wenn man ihre Unterjochung im Ginne hatte. Gegenwartig verfündigt man ben anbern Bolfern, bag ihnen die frangofischen Krieger in ihren Tornistern die "Civilia fation" jutrugen. Bahricheinlich find in ihren Torniftern Erems plare bet "Fanny" und ber Dumas ichen Loretten : und Dais treffenbramen verborgen.

Der vorliegenden deutschen Uebersenung ber übel berusenen "Fanny" ift die vierzehnte Auflage des französischen Originals jum Grunde gelegt, und wahrscheinlich hat das Original seitbem noch weitere Auslagen erlebt. Aber auch die oben genannte deutsche Nebersehung hat es bereits zu einer dritten Auflag gebracht, und außer der vorliegenden ift und noch eine andere bekannnt, die, nach der zehnten Auslage des Originals bearbeitet, bei Bieler

<sup>&</sup>quot;) Wie in Bezug auf Otto heubner (vgl. Rr. 25) find wir auch in Bezug auf Arbach, infolge feiner Begnabigung, in bie erfreuliche Lage verfett, von feinem Ramen, ben wir feinen frühern in Balb- heim verfasten Beiträgen zu b. Bl. beigufügen nicht berechtigt waren, fortan Gebrauch zu machen.

und Comp. in Berlin erichienen ift. Beweis genug, bas and unter unfern guten ganbeleuten - und wir fürchten befonbere unter unfern Lanbemanninnen, ba ,, Fanny" in ber That Gigenfchaften befitt, burch bie fie fich vorzüglich bei gewiffen Franen einfchmeicheln mag - viele an biefem fleinen aber ficherlich gefabrlichen Buche Gefchmad finben. Deugier allein ift es nicht, welche jur Lecture folder Bucher treibt; wer begierig ift, bie Sunbe fennen ju lernen, ift meift fcon felbft fanbig. Da bringt man Bereine in Borfchlag jur Abmehrung frangbfifcher Beine, Da bringt Stoffe und Luruswaaren; aber bem literarifchen Gift Granfreiche öffnet man bereitwillig Thur und Thor, und Theater und Buchhandel beeifen fich, es einzuführen und weifer zu verbreiten. Dhne Bmeifel find fcon lascivere Bucher gefchrieben worben als "Fannn"; obichon in Bezug auf uppige Darfteitung bas Möglichfte barin geleiftet ift. Rur find biefe Schilberungen mit einer gewiffen raffinirten Delicateffe und Deceng behandelt; bas leibenschaftliche Teuer, von welchem bie Bhantafte bes Berfaffere offenbar burchglubt ift, fchmeichelt fich um fo mehr ein, mit je größerer Runft ber Berfaffer es in 3meifel gu laffen verftebt, was baran geiftiger ober blos finnlicher Art ift; namentlich ift bie ebebrecherifche Ganup aufe abgefeimtefte in ihrem außern Benehmen faft feufch und guchtig gehalten, und fo ift biefe Liebes und Ghebruchogefchichte nur um fo gefahrlicher und perfiber, ba fie nirgende ben Gefchmad, fonbern nur bie Moral

Wir wollen nun in aller Rurge zeigen — benn viel Raum haben wir für folche Producte nicht übrig —, was bas eigentlich Gofahrliche an biefem Buche und burch welches feine verborgene Gift es geeignet ift, Die Familienmoral ju vergiften und bas Familienglud zu untergraben. Bisjest hat man wol von verheiratheten Mannern gehort und gelefen, welche auf ihre unverheiratheten, von ihren Gattinnen begunftigten Rebenbubler elferfüchtig wurden; aber bas war fur Fepbeau nicht pifant und raffinirt genug. Er breht bas Berhaftniß um, und schilbert in bem Belben feines Romans einen Junggefellen, beffen Lebensglud baburch vernichtet wirb, bag bie ihn liebenbe Frau ihm Anlag gibt, auf ihren Chemann eiferfüchtig zu fein. Fanny, eine fcone Bunfundereißigerin, alfo nach beutschen Begriffen nicht gerade mehr eine gang , junge Frau", Mutter mehrerer Rinber, gibt fich einem vierundzwanzigjabrigen fungen Manne, ber bis zum Sterben in fle verliebt ift, gleich bei ihrem erften Befuche bin, und zwar ift fie es, welche ohne weitere Gemiffen= ferupel und ohne Anftanb ben jungen Dann querft in feiner Bohnung, um fo ju fagen das Raubthier in feiner Boble auffucht. Obichon fie nun aber bem jungen Manne feinen Sieg fo unglaublich leicht macht, ift fle boch burchaus nicht wie eine Bacchantin, wie eine im rafenden Liebeswahnfinn Befangene gefchilbert, fonbern eber wie eine feufche Ronne und mutterliche Breundin ihres Bublers. Diefes ehebrecherische Leben wird nun von beiben ohne alle Gewiffensbiffe eine lange Beit fortgefest; nur ber Gebante beunruhigt und qualt beu jungen Burfchen, ob fle nicht auch ihrem Manne, ber wie bie Chemanner in ben meiften frangofischen Romanen als eine Art Thrann geschilbert wirb, welcher natürlich auch eine Daitreffe unterhalt, biefelbe Bunkt gemahre wie thm. Sie betheuert ibm , bag bice nicht ber Fall fei und auch nicht fein werbe. Er will fich hieraber Dewisheit verschaffen, und richtig, in einer Nacht hat er Gelegens beit, eine Seene zwischen ihr und ihrem Gatten zu erblicken, bie ,, all fein Biut nach bem Bergen treibt", fobaf er nahe baran war ,, ju erftiden": eine Scene, bie bie in ihre fleinften Details von bem Berfaffer mit bem angerften Raffinement ausgemalt wirb. Fannh war ihm alfo untreu: bas verfeirathete Beib bem mit ihr verbundeten Chebrecher! Er verläßt fie zu ihrer Berzweiflung für immer; fatt fich aber einer nuglichen Thatigfeit zu wibmen ober fich wie Berther einfach tobt ju foleffen, flebelt er fich in einer Stranbwufte an und lebt bier wie ein monchifcher Einfiebler, um fich gang in feinen Gram zu versenten und über ben am ibm verübten Berrath nachzugenbeln. Wie gemuthlich hatten bie belben Biebenben miteinanber

fortieben mat soudinhlen kannen, wenn Antun dien Chier gehalten hatte! Die Moral des Buchs kann bennach keine abiet sein als die: wenn eine venkeirashete Frau einen Buhlen hin, so ift es ihre Pflicht, die Gunk, die souk nur der Chenen in Anspruch zu nehmen hat, einzig und allein diesem Buhlen zu gewähren.

Mit dem zweiten Moman: "Daniel", fteht es ineniger ichinn, obschon die Berlagshandlung der deutschon Uebenschung, wei auch ein "Zeichen der Beit" ift, ihn babunch besondere zu em pfehlen glaubt, daß fie das Aublitum auf die vielen derin en-haltenen "bikanten, flunkich aufnegenden" Scenen besonbere mimertfam macht. Freilich erwartet man bergleichen, wenn auf S. 105 ber Belb bes Romans in bie Bante ausbricht: "Aber bitweilen auch baltte ich im Dunfeln bie Ranfte und bis mir bie Lipben burch, fo ftart wurde meine Begierbe. Bu benfen, bei fie balag, faum in leichte Deden gehullt und ohne Schus, jus und fchon gum Entzuden; bag- ich, ohne bag fie ce abute, and ba war, bag alles einen Berfuch begunftigte: bie Racht, bet fchweigfame bans, ihr Schlaf! D, was ich litt, ift nicht p befchreiben, von Liebe murbe ich vergebet, die Bulfe an ben Schlafen gudten mir, und ba fant ich ftumm und unbeweglich wie eine Marmorftaine. Die Raferei bes Fiebers ift nichts gegen biefen furchtbaren Buftanb ber Aufregung, trampfheft juct bas Berg, brobt ftill ju fteben, ergießt fturmifch bas Bist burch bie Abern und gieht es wieber jurud; ber Schabel micht fpringen, bas Gehirn ift in Fener, und vor ben Mugen fdwir ren teuflische Gestalten und Bifionen!" Go fchilbern Frangofen bas, was fie "Liebe" zu nennen wagen! Indes zu so eclaten ten Scenen wie in "Fanny" fommt es in diesem Raman mit, und in biefer Sinficht mochte mancher, ber bergleichen barn fucht, eine Guttaufchung erleben. Aber in einen Abgrund von Demoralisation blidt man boch auch bier. Der Selb bes Remans ift biesmal verheirathet und liebt eine Unverheirathete, bie aber bie Braut eines anbern ift. Er will fie biefem ab faufen u. f. w. Chemfo unebel ale biefer Belb find bie meifen übrigen Berfonen: ber Graf mit feiner genuffüchtigen, rein ne terialiftifchen Lebensphilofophie, ber über bie fpiritmaliftifche Lide à la Berther fpottet (ber Berfaffer citirt gelegentlich ben ,Bn: ther" und feint ihn offenbar fehr genau, mur bag er wier-wartige Caricaturen feines berühmten Borbilbes liefert), ber Brautigam Luifens, Georget, bes Romanhelbem Gran und Schwiegermutter, bie mit bulfe eines Rotars bie gemeinftn Intriguen gegen Gatten und Schwiegersohn fpinnen u. f. w. Luife flirbt, ber Graf, ihr Obeim, mar vorher im 3weitams gefallen. Daniel, halb wahnfinnig, fteigt in die Tobtengruft, diffnet ben Dedel am Sarge bes Enafen: "In welchem Buftant werbe ich Ihre werthe Person finden?" sagt er, "Ihr ha bei gebeiten verfault"; bann legt er sich zu is Leiche Lussens in beren Sarg, zieht die schwere Marmorpiskt barüber, begrabt fich so neben ihrem Leichnam, und ftoft fich en Meffer ins herz, mit welcher widrigen Scene der Roman schlick.

Wenn namentlich die Bistonen unserrer deutschem Momantict es waren, welche die im ganzen nüchterne Koniller's zu gelen Rachbarn — von denen jedoch der Spruch Schiller's zu gelen scheint, es fonne der Beste nicht in Frieden bleiben "wenn es dem dichen Rachbar nicht gesällt" — zu solchen wüsten Bent tassen aufstachelten, so haben sie freilich eine große Schuld aufsch geladen; aber sie erscheinen keusch, vein, naiv und unschulig gegenüber diesen französischen Romanistern, det denen nicht die Phantasse, sondern nur der Berstand und die künklich erdist die Kunlichseit auf diese Kowege geräth. Die Wirklichseit mit ihrer vielen egosstischen Motiven und erdernutischen Indischen keinen sie genauer als die deutschen Komantiser; darin sind sie zu haus; aber Glaube an alle höhern und reiwern Motive scheint ihnen hierüber verloren gegangen zu sien, ihre Warzal bleide, die aller Kenntnis und Enthülung des Schlechten, in der Genusstucht besaugen und daher selbstüchtig und zweidenetig, und ürengt es nur zu fünstlichen Absentser, die Gesilfrat

natürlichen haben. Dit Recht barf genan bie generufen Auf-inngen ber Frangofen, bie meiß jeboch nue flüchtiger Acht , und ihren Saft, ihre humanitat und Urbanitat in allen jen mehr gefellichaftlicher Art ruhmen, obicon biefe Urbanitat ige ihrer maflofen nationalen Gitelfeit und Brahlfucht fich nur iufig in bas beleibigenbe Gegentheil verwandelt; aber ber mothe Rern ber Ration fcheint both tief angefreffen ober grundlich brt ju fein, and ihre militarifden Greurfionen ine Musland, npofint fle auch ericheinen und welchen Giufies für eine fle Beit fle ques haben mogen, werben bie Folgen biefer erbnig nicht abwenden tonnen, wenn bie Bation nicht enbaufrichtig in fich geht und in allen Schichten nach Burperib, fatt nach blogem Militarruhm ju trachten beginnt. alte Rom gab mit faft wafinfinniger baft ben Bolfern noch impofantere Schaufpiele in einer Beit jum beften, ale es bie Berberbnig feiner ebelften Organe fcon langft bem rgange verfallen war. \*) Die vom militarifchen Chrgeig enen Frangofen fcheinen faft ju vergeffen, bag man auch inem anbern Felbe ale bem Schlachtfelbe Lorbern ernten, mfeit und Tobesverachtung beweisen und mit anbern Bols in einen ebenfo ruhmreichen als praftischen Wettstreit treten ; fie fceinen zu vergeffen, bag, mahrend bie Ramen eines lin, Clapperton, Richardson, Overbed, Bogel, Leichardt, Schlagintweit n. a., furz allet jener, welche ihr Leben Biffenfchaft und bem Forfchungstriebe zum Opfer brachten, n Gefchichteannalen ber Biffenschaft und im allgemeinen chtniß ber Menfchen mit navetfoschlichen Bugen prangen m, bie Ramen ber vor Gewaftopol und bem Mafatom geien Rriegsoberften fcon jest faft verfchollen find. Doche ne Ariegeluftigen unter ben Frangofen boch bebenfen, bag noch fo berühmter General Franfreich mehr Ruhm und en Ginfing auf bie Bilbung Europas verfchafft hat als eiben Manner Boliatre und Rouffeau, Die feine Solbaten m Iteen commanbirten, fa zu einer Beit lebten, wo Frant-militarifches Angeben aufe tieffte gesunten war. Frantreich eine militarifige Ehre fpater glangenb gerettet. Run aber es feine feit Jahren unterbrochene geistige Arbeit unb e Mifion im ernften Sinne wieberaufnehmen, ftatt fich neuem in gefahrvolle und erfchopfenbe Rriege einzulaffen nie Welt mit Bajonneten und gleich verberblichen Romanen Beibean ju übergieben. A. M.

## Motia.

Bean Paul in England.

Bahrend bie Babl ber enthuftoftifchen Bereitrer Jean Baul's rutichland immer mehr abzunehmen fcheint, macht biefer bafür immet großere Eroberungen in England. Es ift utor, bem Garthle in feinen "Miscellanies" einige feiner

Ran will in ber Regel in ber ju Rom herrschenben Ueppigfeit dwelgerei einen Sauptgrund feines Untergangs finben. Aber biefet abnliche Gefcheinungen. Der vor einiger Beit in Baris iene Baron Delmar, beffen foloffales Bermogen, wie bie Blat: ichteten, ihm jahrlich feche Millionen Brance Rente abwarf, gerfohn bos oboufalls als Gpfunftler und Speifetenner berutym: mirals Sibney Smith, gab 3. B. Gaftmabler, ju benen er Monat vorher einzulaben pflegte, und bei benen es mabre Safels gab. Co foll er einmal Gube gebruars für ein beträchtliches frifcher gruner Schoten eine Summe von 6000 France gegablt Die Roften eines jener berühmten Baftmabler, welche Buculine erechnet man nach jegigem Gelbe auf 22000 Gulben; Die Baft: bes Barons Dulmar bitrften biermad nicht viel meniger gefoftet Das find in ber Regel Beiten, wo bas Golbatenthum und ibgarbemefen in Blute fieben, weil eine fdmelgerifde, genuß: ber burch ben Genuf entnereite Ration folde Schutmehren benbei auch gur Unterhaltung und Aufregung militarifche Schau: und Blutfcenen braucht.

berebteften Gefäßisanebraffe wibmete, von bem ber verftorbene Douglad Berrod behambete, bag ein einziger feiner Romane - er bezog fich babel namentlich auf bie " Fruchts, Blumens nub Dornenftude", bie er in englischer Ueberfepung gelefen alle Romane englischer Sumoriften an tiefem Gebankeninhalt auswiege, in beffen Sthriften A. Renney, bet einiges von ibm überfeste, ben Eroft und bie Erhebung, bie er in gebruckter Stimmung bei alleit übeigen Schrifffellern umsent gefucht, in reichem Dafe gefundent gu haben verfichett: Gine Lidenebefchreis bung Jean Baul's, mit beffen Bilbnis in Stabiftich geschmaft, welche unter bem Litel erschlen: "The life of Jean Paul Friedrich Richter. Compiled from various sources. Together with his autobiography", hat es bereits ju einer zweiten Auflage gebracht, und ber "Examiner" bemerft bei biefer Gelegenheit: Diefes Berf ift bie empfehlenemerthe Charafteriftif eines großen und liebenemurbigen Mannes, ber, im Befit ber innigften Befuhle und ber glangenbften Phantafie, ben humor, beffen großer Thubert Rabelais mar und ju beffen Borfahren Sterne gehort, ju ben hodften 3meden verwandte, ihm ben Gegenfat einer Gefühlberaltation und einer rhapfobifchen Boeffe gefellend, welche gang fein eigen find. Wir wollen hoffen, bag biefe Biographie bas von Carlyle begonnene Werf vollenben und Bean Baul gu einem in unferm Lande vielgelefenen Autor machen wirb." Raft au gleicher Beit erschienen ferner: "Extracts from the works of Jean Paul F. Richter. Selected and translated by Georgiana, Lady Chatterton" unb ,, Sketches of and from Jean Paul Richter". Die "Westminster Review" bemerkt auf Anlag biefer Schriften: "Wenn irgendein Mann ju einem chrift-lichen Prediger und Ausleger menschlicher und socialer Engenben geboren mar, fo barf 3. B. F. Richter barauf Unfpruch machen, ein folder Dann gu fein", bemerft bann, bag Jean Baut zwar wie viele feiner Candeleute fchwer gu lefen, aber bech leebar fet, und macht ferner auf ben darafteriftifden Umfand aufmertfam, bag Bean Baul wie faft alle bervorragenben Danner Deutschlande, Die mit ihm gu gleicher Beit gelebt, ber Cohn armer Meltern gewefen, Goethe faft allein ausgenom: men. Der von Laby Chatterton veranstalteten Sammlung Jean Paul'icher "Pensees" wirft übrigene ber Berichterftatter vor, bag fie mehr ben Geschmad eines ", somewhat spirituel woman" ale bas Urtheil eines Rritifere verrathe. Die andere fleine anonym erichienene Schrift, beren Berfaffer fich ale einen aufrichtigen Bewunderer Jean Baul's geige, fei reicher an Des tail, fonft aber in Begug auf Darftelfungstalent und fritifches Befdict feineswege fehr ju loben. Auch Dar Duller's in zwei Banben gu London erfchienene Anthologie: "Early German classics and modern German classics" enthalt reichhaltige Auszuge aus Bean Baul.

## Bibliographie.

Bits, R., Die bramatifche Frage ber Gegenwart. Dit Bezugnahme auf bie Lewes'iche Rritit ber Dramen Goethes.

Butsbam, Riegel. Gr. 16. 71/2 Rgr. Budinger, M., Die Königinhofer Handschrift und ihr neuester Vertheidiger. Eine Entgegnung. Wien, Gerold's Sohn. Lex.-8. 8 Ngr.

Corvinus, 3., Salb Matt, hato mehr! Erzählungen. Stigen, und Reime. Berlin, Schotte n. Comp. Gr. 16.

Raft sen., & Freih. v., Beleuchtung ber begonnenen jest bestehenden Corruption ber Gefellichaft und wodurch biefe gefteis gert worden ift. Dunchen, Frang. Gr. 8. 12 Rgr.

Connenstaubchen aus einer Schulftube. Bon einem Schul-

meifter am Jura. Leipzig, Brandfletter. 8. 20 Rgr. 3 immermann, 2B. F. A., Das humbolbt-Buch. Ateranber von Sumbolbt. Gine Darftellung feines Lebens und wiffenschaftlichen Birfens fowie feiner perfontichen Begiehungen gu brei Denichenaltern. Dem Anbenfen bes unflerblichen Groffe Meiftere ber Biffenfchaft gewibmet. Berlin, Gempel. 8. 10 Rgr.

## Anzeigen.

Verlag von S. A. Brockhaus in Ceipzig.

## Englisches Bocabelbuch.

4000 ber gebrauchlich ften englischen Borter. Mit Bezeichnung ber Unsprache.

Bon Karl Graefer.

8. Geb. 5 Mar.

Ein treffliches Gulfsmittel jur Bervolltommnung in ber englischen Sprache fur Schulen wie beim Gelbstunterricht.

Bon bem Berfaffer erichien ebenbafelbft:

Praftifcher Lehrgang jur fonellen und leichten Erlernung ber Englischen Sprache. Rach Ahn's Methobe. Zweite Auflage. 8. 8 Ngr.

Prattifche Schulgrammatit ber Englischen Sprace. Mit vielen Uebungestuden zum Ueberseten aus bem Deuts fchen in bas Englische. 8. 16 Ngr.

Das erfte Berf ift ein neuer Lehrgang zur schnellen Erlernung ber englischen Sprache, nach ber befannten und jest allgemein für die beste gehaltenen Ahn'schen Rethode, aber in wefentlich vervollsommneter Einrichtung. Bon ben competenteften Seiten ist dieser Lehrgang für trefflich erflärt worden und schon wenige Monate nach seinem Erscheinen war eine zweite Anslage nötbig.

Das zweite Wert ift eine vollständige und hochft zweitmas sige Grammatit ber engtischen Sprache, die fich an ben "Cehrgang" bes Berfaffers auschließt, aber auch ohne diesen als Schulbuch wie beim Selbstublum benuft werben tann.

Der Berfaffer war burch langjahrige Erfahrung sowie burch bie Ausarbeitung abnlicher, in bemfelben Berlage erichienener und mit großem Beifall aufgenommener Unterrichteschriften fur Englanber und Frangosen zu biesen Schriften vorzugeweise befähigt und biefelben find auch bereits mehrsach in Schulen eingeführt.

Lebrer erhalten von der Berlagshandlung gern ein Gratisezemplar diefer Werte, um sich naber damit bertraut zu machen.

Verlag von f. A. Brockhaus in Leipzig.

## Die Finanzen Oesterreichs.

Ein Borfclag jur vollständigen Regelung berfelben und zur dauernden Herstellung ber Baluta.

Bon Johann Boscarolli.

8. 4 Mgr.

Diefe wichtige Schrift enthalt einen Borfchlag zur befinitiven Regelung ber öfterreichischen Finanzen und verbient beshalb von jedem gelesen zu werden, ber babei mitbetheiligt ift. Der Berfasser lieferte im Jahre 1854 bie Grundgage zu ber von ber öfterreichischen Regierung veranstalteten
Rationalanleibe.

Verlag von f. A. Brockhaus in Ceipzig.

## Das Staats-Lexikon

von Rotted und Welder.

Britte, umgearbeitete, verbefferte und vermehrte Auffe Gerausgegeben von Rarl Belder.

Bollständig in 10—12 Banben ober 100—120 heften. Se. 1. Redes Geft 8 Sax.

Inhalt bes fünfunbbreißigften Deftes:

Sommunismus und Socialismus feit 1848. Bon B. Shi Bobmer. (Schluß.) — Compensation. Bon Belder-Competenz und Competenzeonkiet. Bon Belder. — Coplot, f. Berschwörung. — Compositionen Sykem. (Aim Straftecht ber Bolfer, vorzüglich altbeutsches, Raturstand, Shuffe und Kehverecht, Blutrache, Buße, Bergelt und KraGesmutburgschaft und Tallon.) Bon Belder.

Inhalt bes fecounbbreifigften Geftes (Schluß bes brit Banbes):

Compositionen Spstem. (Nelteres Strafrecht ber Böller, züglich altbeutsches, Raturstand, Selbsthülfe und Kehderrest. Arache, Buße, Wergelt und Krednum, Gesammtdurgschest. Talion.) Bon Welder. (Schluß.) — Compromiß, f. Sagricht. — Conat, s. Versuch. — Concesson, polizelise politische. Bon Rotteck. — Concesson der Mußo. — Conclave, s. Papst und Papstwahl. — Concesson den Rotteck. — Concordate und Kirchenkreitigkeim. Bon Rotteck. — Concordate und Kirchenkreitigkeim. Bb. Bopp. — Concurs, Bankrott, Concuvezelezgesum. Ph. Bopp. — Concust, Bankrott, Concuvezelezgesum. Ph. Bopp. — Concust, Bankrott, Concuvezelezgesum. Bb. Bopp. — Concuston. Expressing. — Confession. — Confe

Diese britte Auslage bes berühmten Berks hat ich ber wesentlich veranberten Zeitumflände einer gleich ich Theilnahme zu erfreuen wie die frühern beiden Auflagen bietet eine zeitgemäße Erneuerung und Umarbeitunfrühern bewährten Attiel und wird von ben erften Abber beutschen Wiffenschaft unterflüht.

Die bisher erschienenen Sefte und der erke zweite Band find nebst einer ausführlichen Ankani in allen Buchhandlungen zu haben, wo auch Unter nungen angenommen werden.

Berlagshandlung von Carl Rümpler in Hanner

In allen Buchbanblungen ift ju haben:

## Memoiren der Kaiferin Katharim

Bon ihr felbst geschrieben.

Autorifirte beutiche Ueberfetung. Rebft einer So von A. Bergen.

Gr. 8. Geh. 1 Thir. 20 Rgr.

Berantworflicher Rebacteur: Dr. Chuard Brodbaus. - Drud und Berlag von g. M. Brodbaus in Leipzig.

## Blätter

für

# literarische Unterhaltung.

Erscheint wöchentlich.

— **H**r. 28. —

7. Juli 1859.

Inhalt: Das Milltarwefen in feinen politischen und socialen Einfluffen. Bon Karl Guftav von Berned. — Die herzogin von Orleans. — In bentichen Literaturgeschichte. — Bur Boldschriftenliteratur. Bon Otto henbuer. — Rotizen. (Bur beutschen Bournalifilt; Die Scheiften ber Gräfin Dora b'Iftria über ben Drient; George Sand und bie beiben Muffet.) — Bibliographie. — Angeigen.

#### Das Militarwefen in feinen politischen und socialen Ginfluffen.

1. Die Rettung ber Gesellschaft ans ben Gesahren ber Militat: berichaft. Eine Untersuchung auf geschichtlicher und ftatis flicher Grundlage über die finanziellen und vollswirthschafts lichen, die politischen und socialen Ginfluffe des heerwesens. Bon Wilhelm Schulz: Bodmer. Leipzig, Brochhaus. 1859. 8. 2 Thir. 20 Ngr.

2 Entwaffnung ober Krieg. Ein Rachtrag zu ber Schrift: "Die Rettung ber Gesellschaft aus ben Gesahren der Militärberrschaft." Bon Wilhelm Schulz-Bodmer. Leipzig, Brodhans. 1859. 8. 8 Ngr.

Wenn ein Werk balb nach feinem Erfcheinen von ber einen Seite auf bas warmfte empfohlen und gerühmt, ben ber andern beftig angegriffen wird, fo ift bas gewiß in Beweis, bag es ein Wert von Bebeutung fein muß. So ift es mit bem erftgenannten Werte Coulg=Bobmer's gideben, und es verbient baber eine grundliche Beach= ung. Daffelbe kampft wiederum, wie bes Berfaffers friher erschienene "Militarpolitik" (Leipzig 1855; vgl. R. 22 b. Bl. f. 1856) für bie Abichaffung ftebenber berte. Es macht einen eigenthumlichen, man möchte fagen behmuthigen Ginbruck, in diefem Augenblicke, mo eine balbe Million Menfchen gegeneinander in Baffen ftebt, um ben großen Rrieg mit machtigen Schlägen gu führen, bo gang Europa ruftet, von ber Abichaffung ftebenber bette ju lefen und diefelbe mit allen Grunden ben Regierungen wie ben Bolfern, ja ben Armeen felbft em= bioblen ju feben. Die turg nach Erfcheinen feines Berts Breinbrechenbe Rataftrophe bewog ben Berfaffer, noch einen Nachtrag bagu folgen zu laffen, in welchem er, in grechtem Borne über ben Friedensbrecher, ber für Europa aus ben nichtswürdigften Motiven ben Rrieg berauf= bifworen, von irgendeiner Reform ber Behrverfaffungen für den Augenblick absieht, sie aber ale eine unverbruch: ice Berheigung ben Armeen mit in ben Rampf ju geben empfiehlt und noch im letten Momente gur Entwaffnung tath. Diefer Moment ift langft vorüber. Es icheint uns aber boch bem Intereffe an ber weltbewegenden Tage8= trage gemäß, die fleinere Schrift, obicon es ein Nach= trag ift, zuerft zu besprechen, weil bie Reform, die bas 1859. 28

Sauptwerf forbert, erft nach bem Kriege erwogen werben kann. Uns, die wir aus ebenjo fester Ueberzeugung und gewissenhafter, vom Standesvorurtheil unberührter Erwägung auf einem ganz andern Standpunkte stehen als ber Berfasser, thut es überhaupt wohl, dieser für den Moment so wichtigen kleinern Schrift in ihrer Anschauung des Bonapartismus von Herzen beistimmen zu können, und wo unsere Ansichten abweichen, werden wir es ehrlich und objectiv sagen, ohne darum die Vorzüge auch des größern Werks und den Zweck desselben, der auf das Glück der Menschheit gerichtet ist, zu verkennen. Die Principien von 1789 freilich muffen wir von uns absweisen.

Die Schrift: "Entwaffnung ober Rrieg", mit bem Motto: "Berunter mit ber Larve! Das Gautelfpiel ift zu Enbe!" gerfällt in zwei Abschnitte : "Bum Frieden" und "Rrieg und Sieg". In dem erften beruft fich ber Berfaffer auf bie fich mehrenden Stimmen, die den Militartespotismus, wie er fich gum zweiten male im Bonapartismus verfor= vert bat, ber ichweren Schuld anklagen, bag er es ift, ber es bis jur Stunde unmöglich gemacht, Die Bolfer von ber Laft ber Steuern und ber Confeription, unter ber fie feufgen, erlofen ju tonnen. Best fti freilich nicht banach zu fragen, nach welchem Wehrspftem bie Gobne Deutschlands zu ben Baffen berufen werben, es folle nicht einmal von ber wirklichen Ginführung bes preußischen Landwehrspstems jest schon ble Rede sein, obgleich es von zahlreichen Stimmen in allen beutichen Staaten begehrt werbe, zwar nicht ale ein unbedingt Gutes, aber fatt ber frangofifchen Confeription als ein vielfach Befferes und ale bas erfte Unterpfand ber großen Bufunft Deutsch= lande. Bobl aber tonne es rathfam fein, ben confcri= birten beutschen Solbaten Die Bewißheit ju geben, bag fie nach bem Rriege und Siege ber überlangen Bflicht bes folbatifden Zwangebienftes lebig feien; bag fie in jebem Kalle nicht länger als jest schon ber preußische Wehrmann ihrem burgerlichen Berufe entriffen bleiben burften. Dann befpricht er bie Gefahr, mit welcher ber Bonapartismus bie Belt bebrobt. Er erinnert an ben orientalifden Rrieg, ber ben Bolfern Guropas - ob ibre Cobne mitbluten

Digitized by Google

mußten ober nicht - achtzehn Milliarben France gefoftet, an bie noch nicht gang verwundene Banbelefrife, an all bas Glend, bas ein neuer Rrieg zehnfach verberblicher berbeiführen muffe. "Darum glubt jest ber gerechte, ver= nichtenbe Born gegen ben friegeburftigen Bonapartismus in allen Bergen auf; barum ruft es jest mit allen Stim= men nach Frankreich binüber: Reinen Rrieg!" Berfaffer hofft auf England und Breugen, daß fie, ohne fich felbft topfüber in ben Rrieg zu fturgen, Frieden ge= bieten fonnen. Die Gemalt ber Greigniffe ift aber ftarfer gemefen, ale ihre angeftrengten Bemuhungen. Der Verfaf= fer menbet fich an bie Dacht bes Ravitals, an bie Befitenben, welche vor allen bebrobt find, auch von ben bunteln Daffen bes burch ben Rrieg brotlos werbenben Proletariats. Sie follen fich ruhren, in ihren Reihen foll ber Gebante lebendig werden: "Den Regierungen von England und Breufen fur Erbaltung bes Kriebens ben letten Thaler, ber friedenbrechenben Regierung feinen Centime!" Bohl! Aber ift benn ber Dann bes Rapitals für einen folchen Bebanten zu erwärmen? Lefen wir boch bie neueften Runb= gebungen feiner Organe in biefer Frage! Die Berhalt= niffe in Frankreich werben une bann mit unerbittlicher Babrheit gefdilbert, welche ben Rrieg fur ben Imperator faft zur Nothwenbigfeit machen. "Darum mogen alle, bie es irgendwo und irgendwie vermogen, ihre Pflicht erfüllen, fie mogen bie Solbaten, bie Burger, bie Bauern Franfreiche aufmahnen, felbft erft Rechenschaft zu forbern, bevor bie Regierungen, Die Bolfer und Beere Europas gezwungen find, ihnen bie Rechnung zu machen." Es ift nur zu bezweifeln, ob bies Mittel, abgefeben von feiner revolutionaren 3bee, bei bem tapfern, friegeluftigen Beere, bem Die Beute einer Welt vor Augen fowebt, bei ber zaghaften Bourgevifle und einer feilen, gefnechteten Breffe irgenbeine Möglichkeit bes Erfolgs bote. Auch bie Geift= lichkeit wird ermabnt, es von ben Rangeln als eine Tobfunde barguftellen, mit ber geringften Aufmunterung, mit ber fleinften Gabe fich ju Ditfculbigen ju machen am blutigen Berftorungswerfe bes Rriege. Bas aber predigen, wofür beten die Geiftliden Franfreiche jest? Die Frangofen follen von bem Raifer ihrer Bahl verlangen, bag er wenigstens fur bie nachfte Butunft auf ben jahrlichen Menfchenraub ber Confeription verzichte, bie abermale bie Sohne Frankreiche gur Schlachtbank liefern foll. Bergift ber Berfaffer in feiner warmen Begeifterung bie eiferne Banb, welche Franfreich nieberhalt? Die Thatfacen über neue Refrutenforverungen haben feit= bem gesprocen, die allgemeine, gleichzeitige und verhält= nigmäßige Entwaffnung aller mit allfeitigem Rriege fich bebrobenden Mächte, welche verlangt worden, ift nicht erfolgt, und ber Verfaffer fagt felbft, noch vor bem Ausbruche, daß es unter den obwaltenden Verhältniffen thöricht fei, jenen Mächten auch bie Entlaffung eines ein= zigen Solbaten zuzumuthen. Aber, fagt er, es gibt ein anderes Mittel, ben Frieben zu erhalten: man verfunbige, mie es in Rugland geicheben, bag in ben nach: ften zwei Jahren feine Confcription flattfinden foll, bann wurde feine Armee, weil ihr der Erfan fehlt, jum Angriff foreiten tonnen. Gewiß! Ber aber wird biefen Schritt thun, wenn ber Gegner geruftet fteht? Die frangofifche Nation foll es thun, wenn ber Kaifer nicht will! Bohlan, fie mag es versuchen, bem Manne ihrer Bahl Truppen zu berweigern!

"Rrieg und Gieg" beift ber zweite Abichnitt ber Garift. Eine vortreffliche Charafteriftif Lubmig Napolenn's, ben ber Berfaffer ben "Macbeth bes 19. Jahrhunderts" nennt, leitet ibn ein, fie fdilbert fein Birfen und wie er bie Bolfer und Re: gierungen wach gerufen, fobag fle erkannt baben, bag "biefe Cabelberricaft, biefer über und über gebarnifcte Bonapar: tismus bod nichts weiter ift, als ber Don Duirote, ber bie neue Beit mit ihren Ibeen, mit ihren auf die Eroberung ber friedlichen Arbeit gerichteten 3meden und Intereffen noch einmal zum thörichten Rampfe berausforbert". Auf bem Irrwege, in ben er hineingerathen, bat er fich felbft baju verbammt, nur die Worte, die Meinungen und Bor: urtheile bes erften napoleon nachbeten zu konnen. Denn bis zum Jahre 1859 wollte ja ber beutige Bonapar tismus nichts anderes fein, als ber gehorfame Boll: ftreder bes Teftamente von St. : Gelena, wogu im Jahr 1858 noch bas Teftament eines Orfini gefommen ift. Beldes find feine Intentionen? Er bat feine Armit. fann beren Raufluft bis jum Fanatismus entflammen und ihre Babiucht burch ungemeffene Beribrechungen auf frembes But bis gur außerften Spannung reigen! Aber ber Friede fei noch zu erhalten, wenn die allgemeine Em waffnung von England und Preugen, vielleicht auch Rufland, burchgefest murbe. Dit einer "Lofaliftrung bei Rrieas" fet nichts gewonnen, auch bie neutral bleibenben Bolfer murben in bem furchtbarften Dage, wie es ichon 1854-56 gefcheben, mitzuleiben baben. Die Doglit: feit bes Ausbruchs im Auge, entwidelt ber Berfaffer einen flaren Blid. Er zeigt, wie ber militarifche Bortbeil au Defterreichs Seite fein wurbe, loszuschlagen, mas met ihm ebenso wenig, ale einft Friedrich bem Großen, ver argen wurde, aber baburd wurde England und Breuge bie Frist geraußt, noch Frieden zu gebieten, eine fras goffiche Flotte wurde balb im Abriatifden Deere ericeim und bort fowol, als bei möglicher Berlegung bes Rriegt fcauplages an ben Mincio bie frangofifche Dacht bell obne große Manovrirfunft ber Defterreicher gereigt meren beutsches Bunbesgebiet zu verleten und somit ber ver geblich versuchten Reutralität Deutschlanbe ein Ente a machen. Frankreich wurde auch burch Benutung be Eifenbahn burch neutralifirtes Gebiet von Savoyen ti Schweiz verlegen, die freilich vorerft nur burd Bott Berwahrung einlegen konne, aber mit jenem Durchmaril werfe es allen Dachten bes Wiener Congreffes ben Sant fouh vor bie guße.

So ift alles gekommen. Db bie Machte ben hand fchub aufheben werden? Von Breugen sagt ber Verfasse mit Recht: niemand folle es tabeln, weil es im Ber gleich mit ber in andern beutschen Staaten herrschenden Aufregung zu zögern scheine, weil es sich nicht kurzwein ben Krieg sturzen wolle. Haben ihm aber bie Gebet der Ehre und der gegen die gesammte beutsche Nation st

ullenden Bflichten bie Bahl leicht gemacht, fo wird es b vom preugifden Bolfe und heer beigen; Die lesten rben bie erften fein. Fur bie Sicherung ber Rorb: len hofft er mit Sicherheit auf England. Das ein= ifte Bebot ber Chre und Burbe, die Dacht und Rlugt, wie bas Intereffe murben bie britifche Ration nicht ben laffen, bag eine frangofifche Morbfeeflotte ber ruf= en Oftfeeflotte Die Band biete und ber Abfolutismus ier Raifer fic auch noch bie Berricaft über. Die Deere nage. Mehr aber bedurfe bie beutiche Nation von ber liften nicht, benn bie beutschen heere feien ben franichen in ber Führung wenigstens gleich, an Bahl und vaffnung überlegen. Die Breifel an ber Ginführung gezogenen Gefchute noch mabrent bee Rriegs aus nifden Grunben muffen wir aber in Bezug auf Die göfifden wiberlegen : Die brongenen Rohre werben bort a eingerichtet, aber nicht von hinten zu laben, mas binge bie Sache erleichtert. Dagegen troften wir une, Rapoleon auch mit biefem zweiten Gefchut feiner iftruction, wie mit bem erften, bas fich als unbrauch: erwiefen, fein Glud maden wirb; fie verschleimen t, muffen nach 30 Schuß ausgewaschen werben, find t fo haltbar, fchießen zwar febr weit aber unficher. frangofifche Regierung bat bei Rrupp in Effen, welcher ausgezeichneten Gefcute von Bufftahl liefert, eine utenbe Beftellung gemacht, ber teutide Chrenmann aber unter ben jegigen Berbaltniffen nicht weiter ver= Agt. Beftatigt fich bas, fo verbient er ben bochften it ber beutschen Ration. Gin bloger Beschäftsmann e anders gehandelt. Für Militars wird Die Motia Berfaffere pon Intereffe fein, baf fich im Benghaufe Burich eine fleine gezogene, von hinten zu ladende Ra= t aus bem Jahre 1611 befindet, mit ber daratterifti= 1 Infdrift: "36 bin eine Jungfrau wohlgestalt - Und ich fuß', ber wird nicht alt." Die Chre ber Erfin= g folder newern Befdube fur bie bentige Rriegfüha gebubre aber nicht ben Englandern ober gran-1, fontern bem frubern babifchen Artilleriehaupt= n Bobmer, ber jest bei Wien lebe, und ichon vor Jahren Berfuche mit gezogenen Ranonen gemacht habe. gufftablernen Gefdupe, welche gang vortreffliche De= te geliefert haben, werben bem Auslande bald genug überlegene beutiche Baffe zeigen. lleber ben Opera= blan, falls Deutschland zum Kriege berufen murbe, t nich ber Berfaffer feine Sorge; bas Rubnfte: mit iltigen Beeresmaffen auf fürzeftem Wege gegen Baris ndringen, wurde bann gewiß bie befte Bertheibigung Baterlantes fein. Er folieft rann wieder mit ber nung, burd Aufbebung ber Conscription bie ein: e, aber untinglichfte Bauberformel zu finden, um Sieg an bie beutichen gabnen ju feffeln, und richtet einen letten Aufruf an Napoleon, fich ben Dant gang Guropa ju ermerben und nur bie Balfte von ju thun, mas ber Raifer von Rugland mirflid ge: hat: nämlich im Moniteur bruden und in allen einden Frankreichs anschlagen zu laffen: "In den en 1859 und 1860 findet feine Confcription fatt."

Wir wiffen leiber, was Ludwig Napoleon im Gegentheil gethan bat.

Benben wir uns nun zu bem hauptwerke. Der Berfaffer bat es fich gewiffermaßen zur Lebensaufgabe gemacht. für bie Abicaffung ber ftebenben Beere ober ber Amangs= folbaten, wie er fagt, und für bie allgemeine Ginführung ber auf bas Brineip ber Freiwilligfeit gegrundeten Bebr= verfaffung, alfo ber Miligheere, ju fampfen. In feinem frubern Berte "Militarpolitit" hat er biefen Gebanten ausführlich behandelt, bas neuere wieberholt ibn, theil= weise mit benfelben Grunben, aber befonbers geftupt auf nationalotonomifde und ftatiftifde Ermittelungen. Das Bert ift bem Gebeimrath Freiherrn von Bunfen ge= widmet, welcher fich ju bes Berfaffere Ueberzeugung befannt und bemfelben ein Gefprach mitgetheilt bat, bas er einst mit Lord Balmerfton geführt. Diefer batte, bei Belegenheit bes frangöufden Staateftreichs vom 2. December 1851 Geren von Bunfen gefragt: ,,Bas wirb bas Enbe Diefer europaifchen Rrife fein?" - "Gine allgemeine Entwaff= nung!" hatte Berr von Bunfen geantwortet, und auf ben Einwand bes Lords, bag bie ftebenben Beere vielmehr verftärft murben, ermibert : "Chenbeshalb!" Bon bemfelben Gebanten, bag es allen Staaten ummöglich fei, Die jegigen ftebenben Beete gu behalten, gebt ber Berfaffer aus und fucht nachauweisen, welchen fcablichen Ginfluß fle im all= gemeinen auf bie menschliche Gefellschaft üben. Der Titel bes Berte nennt es eine "Rettung" berfelben, Die unerlaglich fei, und hat bas Dotto aus ber Beiligen Schrift nach ben Worten bes Beilandes gemählt : "Des himmels Beftalt tonnt ihr beurtheilen, tonnt ihr benn nicht auch bie Beiden biefer Beit beurtbeilen ?"

In ber Ginleitung wirb ber Grundfab ber freien Arbeit: jeder Arbeiter ift feines Lohnes werth, eror= tert. Bas ber Arbeiter an neuen Gutern und Werthen für die Befellichaft gefchaffen babe, bas fei bie Befellichaft bem Arbeiter an Lohn ichulbig geworben, und was er ibr werth geworben, habe fie ibm mit gleichem Berth gu vergelten. Darum durfe ber Arbeiter nicht verhindert werben, feinen Sohn zu erwerben, nicht gezwungen wert ben, ju frembem Bwede und gegen einen ibm aufgebrungenen Sohn feine Arbeitefraft binguopfern. Das aber fei bei bem auf Confcription und gewaltsame Aufbebung begrundeten Beermefen der Kall. Der Berfaffer neunt bies eine Berfundigung fowol gegen bie Bolfer, benen eine Militarlaft jur Erhaltung tes Beers aufgeburbet wirb, ale auch gegen bie conseribirten Solbaten felbft, die jum Frondienft genothigt werben. Er fcilbert von biefem Standpunfte and bie Rachtheile und Befahren ber "milltarifden Bwingherricaft und Stlaverei" und fuct in ber Umgestaltung bes heerwesens zugleich bie Rofung ber politischen wie ber focialen Frage; baburch erft murbe bas von Revolution und Reaction gepeitschte Europa endich anf ben geraben und fichern Weg gebracht werben. Zuerft fei ber Dafftab fur bie öfonomifden Rachtheile zu finden, unter benen unmittelbar bie Armeen und mittelbar bie Bolfsmaffen leiten, welche Jahr um Jahr ben Stoff ju unfern "Bwangsbeeren"

Biefern muffen. Damit bange jugleich ein gerechtes und zwedniäßiges Belohnungefoftem gufammen, baburch werbe jene lange militarifche Dreffur überfluffig, Die bas morfche Rundament unfere beutigen bas Mart ber Bolfer auf: faugenben Beermefens bilbe. Rach der Entbedung jenes Rafftabes bleibe die Gefellicaft ben bochften Gefahren ausgefest, folange man noch bie Aufrechthaltung ber Dros nung ben auch öfonomifc unaufhörlich mishanbelten Rebenden Armeen anzuvertrauen mage, benn alle bie Dil= lionen, welche in benfelben bienen ober gedient haben, wurben fich febr balb felbft bie Rechnung machen, um wie viel fie an ihrem Lohn verfürzt werden und verfürzt worben find. Die Bertheidiger bes jegigen Beermefens, beißt es weiter, fuchen baffelbe nur noch mit ichwachen, angeblich technifd = militarifden Grunden ju rechtfertigen. Bur Biberlegung berfelben habe ber Berfaffer, bas fcmeis gerifche Beerwefen gu Grunde legend, feine "Militarpolitif" geschrieben, bie fich, um jenen Rimbus zu zerftreuen, jum großen Theil nur mit rein militarifden Begenftanben befagt und bie Einwirfungen bes Beerwefens auf Staat und Befellichaft nur turg angebeutet habe. Diefe nach= gumeifen fei nun ber allgemeine, wichtigere Theil bes vor= liegenben Berte. Es fei feine Rettung aus bem ewigen Strubel ber Revolutionen und Gegenrevolutionen möglich, bis endlich bie Ibee ber Reugeit: Die Forberung ber vollen perfonlichen Freiheit und bas Recht ber freien Arbeit, auch noch auf dem einen Gebiete verwirklicht fei, bas man bis jur Stunde gegen bie Stromungen ber Befdichte in Leibeigenschaft abgefperrt gehalten, auf bem Bebiete bes Beer= mefens. Auf Breugen befonders, beffen Sorfo bes Land: wehrluftems boch bie entichiebenften Borguge por bem qu feiner vollen Diegeftalt ausgemachfenen frangofifden Conferiptionefpftem habe, feien jest bie Blide gerichtet, ob es fich entschließen tonne, fich an Die Spige einer frieb= lichen und ben Frieden Europas bauernb fichernden Be= wegung zu ftellen. Rach bem letten Rriege, nach ber Rrife von 1857-58 bedürfe es einer großen That ber Erlofung, und biefe tonne fur Mittel= und Wefteuropa teine andere fein, als bie Abschaffung ber letten Fronen, ale die endliche Aufhebung ber militarifchen Leibeigenschaft. In Rufland fei ber erfte Schritt gethan, inbem nach bem Frieden für die nachften vier Jahre feine Refrutirung ftattfinde: Die gebilbeten Nationen Europas murben boch nicht hinter bem geschmähten Rugland gurudbleiben wollen.

Bir haben die Gedanken der Einleitung in kurzem gegeben, ohne eine eigene Bemerkung hinzuzufügen. Unsern Standpunkt in Bezug auf die Frage haben wir bereits bei Gelegenheit des frühern Werks, der "Militärpolitik", offen ausgesprochen und seitdem keine Beraulaffung gekunden, auch bei redlichker Erwägung aller Gegengrunde die Ueberzeugung zu andern, daß eine Milizverkassung, wie die schweizerische, für keinen größern und monarchischen Staat, am wenigken für eine aus verschiedenen Nationalitäten zusammengesetze Monarchie wie Desterreich passe, daß stehende Geere eine Nothwendigkeit sind, nicht allein aus technisch materiellen Gründen, sondern aus böbern Motiven, die mit der politischen Existenz der Staaten

jusammenhängen und auch bes ethischen Clement in entbehren, und bag ber Soldatenberuf überhenn in allein aus dem ökonomischen Gesichtspunkte gemesen ben barf, sondern baß es einen edlern gibt, aus wichen bie Opfer an Geld und Gut in einem ganz auden liche erscheinen. Diese verschiedene Ueberzeugung hinden miaber nicht, das Werk des Verfassers in seiner vollen kebeutung anzuerkennen und die gründliche und gemischafte Erforschung von Thatsacken und Belegen für im Vergierungen, die Wärme, mit welcher er dieselben m Regierungen und den Wölkern an das Gerz legt, wistlichen Ernst, von dem er für das Wohl der Necht durchbrungen ist, zu rühmen. Wir solgen ihn unparteisscher Prüfung durch alle Abschnitte, in welche die Früchte seifrigen Strebens geordnet hat.

Ein geschichtlicher Rudblid auf Entftebung und Be thum ber ftanbigen Bewaffnung in Guropa ftellt querit di meine Standbunfte gur Beurtheilung bes Beerweiens Diefe geben von ber neueften Boltswirthichaftelehn melde brei Berioben ober Sufteme unterideibn: Ratural = , Gelb = und Grebitwirthicaft , und fin baran auch fur bie Entwickelungsgefchichte bes Die wesens eine Beriobeneintheilung. Die erfte geht bil ben Uebergangen bes Werbfpftems in bas ber Aushin gu ftanbigem Militarbienft, fie betrachtet guerft ben 4 bann und die Reubalmilig. Bir mochten ben rim Bemerfungen noch die eines jungft verftorbenen bifted bingufugen, bag Rarl ber Große ber Bebrtran Bolts weit mehr zugemuthet bat, als felbft Rars und mit welcher unerbittlichen Strenge er bas gel beweisen feine Capitularien. Das Berbfoftem wirt hiftorifc richtig entwidelt. Begen die Ableitung Bortes Banba von ber ale Abzeichen getragenen \$ ber Armagnace möchten wir baran erinnern, bag di mehr ein verborbenes Bort bes frubern Dittelalmi bas Rabne bebeutet und in ben byzantinifchen & bereits vor ben Rreugzügen als tattifche Ginheit voris Die zweite Perjobe ift bier bie neuere Beit ber tarifden Frondienfte genannt. Beim britijden mefen ift zu benierten, bag unter ben Freifaffen it Rrieg auch eine Aushebung ftattgefunden bat, te Sheriff bewirfte. Sonft gibt die Darftellung ein rifc treues Bilb, wie fic bas Syftem bes poriges ! bunberte allmäblich entwidelt bat. Die frangonide lution erweiterte daffelbe burch die Confcription Berfaffer weift nach, daß in ber Regierungsie poleon's I. Die Ausbebung von 2,947665 Mann wo worben ift. Bon Franfreich verbreitete nich de scription auf bie übrigen Staaten, fie bebnte bie fi gewaltsame Refrutirung, welche bamale faft nur bie bin fronpflichtigen Rlaffen traf, auf einen großer 3 ber Bevolferung aus und führte bas Lofen ein, de Berfaffer die willfürlichfte aller Befreiungen nennt

Dazu fam Napoleon's Belohnungefpftem, ein Model berechnenber Klugheit: er grunbete eine folbatifche Anen ber Burben, ber außerlichen Auszeichnungen und bet de gens, auf Roften ber Bolfer und feines eigenen hern mehte aus feinen Rriegen eine Botterie, in Die alle ihr Leben ub ihren Erwerb einsehen mußten; er machte zugleich fich felbft jum Gogen bes Gluds, ber feine wenigen Gewinnfte, wie feine jahlreichen Rieten nach Willfur vertheilte.

Nach bem Sturze Napoleon's bauerte bas Syftem ber Conscription fort, aber ber Berfasser sieht überall die Beichen des Berfalls stehender Geere. Wir können diese nicht bemerken, am wenigsten in 'ben Armeen selbst und sollten meinen, der gegenwärtige Moment bewiese erft richt die Gesundheit und Kraft berselben.

Der zweite Abichnitt enthalt bie Statiftit bes Beerwefens ber Gegenwart. Er bietet Thatfachen, aus ben beften Quellen, mit unermublichem, jahrelangem Bleife jufammengeftellt. Die Befammtzahl ber im bewaffneten Krieben Europas unterhaltenen Trupben beträgt in runber Summe nabe an 4 Millionen, wovon 200000 Mann für ben Seebienft beftimmt find. England ergangt feine Truppen burd Berbung von Freiwilligen, die Continentalftaaten burd Aushebung. Bei lettern tommen dazu bie freiwilligen Dienste ber Offigiere und Unteroffiziere, ber in einigen Staaten geworbenen Truppen, und in andern bie Stellvertretung, im gangen für bas Festland etwa auf nn fünftel ber Daffe angufdlagen. Die einzelnen Wehrverfaffungen find eingebend betrachtet, Großbritannien und Rufland, ale entgegengefeste Bole, gleich nebeneinander geftellt. Die besonbern Dieftanbe bes englischen Syftems, wie aller Berbung, batten ber Unparteilichkeit wegen wol eine größere Berudfichtigung verbient, befonbere ba fle jest von ben englifden Blattern felbft eifrig, wiewol eben der Brincipien wegen noch immer vergebens gerügt wer= ben. Das ift eben Die bofe Confequeng bes Bebantens, ben Rriegerftand nur auf ben Lohn und Erwerb zu ba= firen, barum nehmen faft nur bie folechtern Elemente bet britischen Wolfs Sandaeld und befertiren bann, fobald rt geht. Rach amtlichen Angaben hat bie Bahl ber Deserteure im vorigen Jahre in ber englischen Armee 20000 Mann betragen: bas find bie freiwilligen Solbuten! In ben Angaben über bas ruffifche heerwefen f der Berfaffer bem feinerzeit vortrefflichen Berfe wn harthaufen gefolgt. Dag ihm bie neuern Berords ungen, g. B. bie gangliche Aufhebung ber Cantoniften ur ben Rriegebienft, fremb geblieben finb, bag er nur on Anfängen einer Reform ber Militarcolonien fpricht, a fie boch fcon in Bezug auf militärische Berhältniffe tetifc burchgeführt ift, hat une gewundert. Auch die lngaben ber Stärfe flimmen nicht mehr zu ben neuen itate. Bei ben anbern Continentalftaaten mit Ausnahme heußens und ber Schweig, findet ber Berfaffer in bem Agemeinen Militärzwang nur Norwegens Berhältniffe mabnenswerth, weil bort ber Storthing zu enticheiben at, ob bas heer ju einem Angriffefriege verwendet erben barf. Dies führt ibn barauf, die Abgeordneten Aftitutioneller Staaten für berechtigt und verpflichtet t halten, burch Bermeigerung ber Steuern jum fteben: n heere biefem bie Art an die Burgel zu legen und meniaftens zu versuchen, ob fie bie Staaten, welche it ihrem Militargmang bem Ilntergange entgegengeben,

noch ju retten vermögen. Bir enthalten uns ju biefem Borichlage jeber Bemerkung, unfere Lefer mogen ibn felbft beurtheilen! Die Stellvertretung findet weniger Anfechtung, fie hat auch manches für fich, wenn es nicht ein Gefdaft wird und ber Staat felbft bie Ausführung regelt; aber fie bleibt boch immer eine auf bas Belb begrunbete Ginrichtung und entspricht ber allgemeinen Bflicht jur Landeevertheidigung nicht, baber nachft ber Comeig auch Preugen fie von fich fern halt. Wenn gefagt wirb, daß in Breugen auch die Reichen Mittel finden, andere fur fic bienen zu laffen, indem fie fich ber "vom Gefes offen gelaffenen Schlupflocher" zu bedienen miffen und diefe Behauptung baburch unterftust wirb, bag mehr Land = als Stabtleute in ber Armee bienen, fo ift Die erfte Infinuation rubig gurudgumeifen, Die gweite febr einfach baburch zu erklaren, bag es im Staate überhaupt mehr gandleute als Stadtleute gibt, und lentere auferbent noch eine viel größere Babl von Dienftuntauglichen aufjumeifen haben, baber auch verhaltnigmäßig bie Erichei= nung nicht auffallen tann. Die preußische Wehrverfaffung ift fonft gut und gerecht bargeftellt, und man wird bamit einverftanden fein, bag bie militarifde Erziehung eigentlich fcon in ber Anabengeit begonnen werben mußte; An= fange find icon gemacht, fie konnen erweitert werben. Die Uebel bes ftebenben Beermefens, fagt ber Berfaffer, find bereits in Preugen febr bebeutend gemindert. Er beweift bas burch bie furgere Dienstzeit, bas Referve= und Landwehrspftem. Den Miligen wird eine langere Betrachtung gewidmet und über bie Rriegsmarine ber Seeftaaten viel Bebeutungevolles, Die neuefte Entwidelung berfelben betreffend, vorgetragen. Die Militarbudgete find nach ben Staaterechnungen wiebergegeben; boch machen wir in Bezug auf Breugen auf eine fleine, furglich erfcie= nene Schrift: "Der Militärftaat" (von Dr. Frant), auf: mertfam, welche barthut, bag bier bas Militarbudget nicht allein bei weitem geringer geblieben als bei anbern Machten, sonbern bag es auch mit ben machsenben Gin= nahmen Breugens nicht im richtigen Berhaltniß geftiegen ift. Der Militaraufwand ber Someig ftellt fic naturlich außerordentlich gering im Berhaltniß zu bem ber übrigen Staaten, und wenn ber Berfaffer bemertt, bag fammtliche Staaten an ihrem jahrlichen Aufwande für Lanbtruppen gang wohl über 60 Millionen Bf. St. ober 11/2 Milliarben France ersparen konnten und bennoch im Fall ber Noth: wehr jeber über ein breimal ftarteres Geer ale jest gu verfügen batte, wenn er nur eine Milig befäße, fo fann man bas alles vollkommen richtig nennen. Aber es ift eben, wenn fich nicht alle Berhaltniffe anbern, für große Monarchien nicht möglich, ein reines Miligwefen bei fich einzuführen; alle Grundbedingungen fehlen bafur. Bas wurde aus Defterreich, aus Deutschland jest werben, wenn es nur über Miligen gu verfügen batte!

Der britte Abschnitt spricht über die Nachtheile der ftandigen Bewaffnung, welche als volkswirthschaftliche, moralische und sociale und besondere Nachtheile beleuchtet werden. Der Berfaffer hat als nationalokonomischer Schriftsteller einen großen Ruf, und die Berechnungen, welche

er über die Berlufte an Gintommen burch die Milttur: budgete, die verlorenen Arbeitstage ber in die Armeen gebannten improductiven Rrafta und eine Menge ver= ftedter Militarabgaben u. f. w. aufftellt, werben gewiß ibre Richtigfeit baben, entrieben fich aber unferer Beurtheilung. Man erichricht, wenn man lieft, bag ber tagliche Berluft an Berthen infolge ber burch ftebenbe Beere erzwungenen Arbeiteverfaumniß ber Mannichaften fich auf 21/2 Mill. Fr. belaufe! Die mittelbaren Rachtheile, fagt ber Berfaffer, laffen fich weber in Bablen, noch bem Ramen nach alle angeben. Gelbft bie Industrie merbe, be: hauptet er, auf unnaturliche Bahnen gelentt, bie Banbelöfreiheit gefiort, bie in ihrer vollen Bebeutung zugleich Die Areibeit bes Sandelns, also bie Bermirflichung ber Freiheit merbe. Babrent fo ber Pauperienrus von bem Berfaffer als nothwendige Folge ber flandigen Bemaffnung bargeftellt wird, möchten wir vielmehr feine Urfaden in bem machfenben Broletariat ber Fabrifen, alfo ber freien Arbeit fuchen; bort find bie weißen Sflaven zu finden, ale melde ber Berfaffer und Solbaten bezeichnet. Bir fuchen fie ferner in ber Entfittlichung, in ber maglojen Benufincht, bie fich aller Rlaffen, auch ber armften, bemachtigt bat, und in vielen andern Dingen noch, bie mit bem Beermefen wenig zu thun haben. Die moralischen und focialen Rachtheile beffelben werben fich ebenfo fcwer in bem buftern Bilbe, bas ber Berfaffer entwirft, that= fablich nadweisen laffen. hat etwa bie freie maffenhafte Arbeit an ben Gifenbahnen, ber Banbergug in frembe Landftriche jur Ernte, befondere bas Schaffen in Fabriten, die Sittlickeit gehoben ober nicht vielmehr in betrübendfter Beife verfchlechtert? Dort find aber bie Berfftatten, mo neue Werthe burch productive Rrafte geschaffen werben. Die militärische Dienstzeit ift allerdings nicht überall eine Shule wie sie sein soll, aber sie lehrt neben ben frie= gerifden Erforberniffen auch mande icone burgerliche Tugend: Ordnungsliebe, Bunktlickleit im Beruf, Bflicht= treue, Beborfam gegen die Obrigfeit, Entfagung; frage man doch nach, wie gern die Landwirthe, die Induftriellen und wer fonft Leute in feinen Befchaften braucht, ausathiente Solbaten annehmen! Es muß also boch mit ihrer Lafterhaftigfeit nicht fo folimm fteben. Die phyfifche Abichmadung ber europäischen Bevolferung foll auch bie Folge bes folbatifden Zwangebienftes fein und boch hat man gerade in ber Schweig, wo berfelbe nicht ftatt= findet, querft Bedacht auf ein leichteres Gewehr genommen, meil bas bisberige ber jegigen Generation nachgerabe gu schmer wird. Auch biefe überall hervortretende Erfcheis nung liegt in allgemeinern Urfachen. Bu ben befondern Nachtheilen für die Truppen wird der aufgezwungene Beruf, Die größere Sterblichfeit, Die Berruttung ber Befundheit, bie farge Befoldung gerechnet. Bir geben bas Meifte bavon ju, bis auf bie Berruttung ber Gefundheit, bie, einzelne ftrafbare Falle ausgenommen, nur im Rriege ftattfinden tann, bann aber nicht blos ftebenbe Beere trifft. Bas ben aufgezwungenen Beruf angeht, fo glauben wir, daß es in ber Welt überhaupt eine febr große Rabl von Menichen gibt, bie ihren Beruf anbern murben, wenn

fie nur könnten. Die Berhältniffe zwingen felbft jur Arbeit.

3m vierten Abichnitt lefen wir von ben Gefahren ber ftandigen Bewaffnung. Die finangiellen Befahren be: ruben in bem Rriegeschaben an Meniden. Bierben, Da: terial, Landvermuftung, Bertheuerung aller Beburfniffe, Contribution u. f. w. in ben Angriffefriegen und werben bei Milizheeren unmöglich. "Der Berluft an Menfchen ober weißen Staben wirb am paffenbften nach bem burd: schnittlichen Marktpreise berechnet, ber in Amerika für ben manuliden und ermachfenen Staben bezahlt wird: minbestens 500 Dollars." Annaherungsweife werben bie Berlufte bes Arbegs von 1854-56 bestimmt: an Kriegs: toften 6200 Mill. Fr., an Menfchen 750000 Mann, im Berthe berechnet auf 1600 Dill. Fr. Dagu fommen noch bie mittelbaren Berlufte, bas Ginten ber Werth: vaviere u. s. w., sobafi ber in Gelb abgefcatte Schaben bes orientalifchen Kriege in runber Summe auf nahe 18 Milliarben Fr. ober 720 Millionen Bf. St., beinahr 5000 Millionen Thir. fich beläuft. Mag fich banach Europe auf ben neuen Rrieg vorbereiten, ber ichon entbrannt ift. Nach ben Kriegstoften, welche unmittelbar aufgebracht werben, laften bann Die Staatsidulben unb Rriegsidulen auf ben Bolfern. Bir lefen über biefen Begenftanb eim febr intereffante Betrachtung, bier ftebt ber Berfaffer auf feinem festen Terrain und Staatsmänner mogen feine Behauptungen beherzigen. Auf das Gebiet der politischen und focialen Gefahren einer Ranbigen Bewaffnung folgen wil ihm nicht. Er glaubt, daß auf die Mannszucht, den Geborfam, die hingebende Treue der Armeen nicht mehr in rechnen fei; wir, die wir fie nicht von fern in ber 26-Araction betrachten, fondern mitten unter ihnen flehen und fie genau fennen, auch mahrlich nicht blind fur bu Beichen ber Beit finb, benten anbers von ben bram Truppen. Dann fpricht er von ber Bwecklofigfeit bei Aprannei bes 3mangebienftes. Bas über bie verändent neue Rriegführung infolge ber Gifenbahnen, Telegrapha und verbefferten Fenerwaffen gefagt wird, befunbet be bentenben Dilitar. Daß lettere aber bie Butunft m Cavalerie in Frage ftellen, fann nicht zugegeben werben Die Reiterei wirb nicht trop, fondern megen ber neut Reuerwaffen in der Schlacht unentbehrlich bleiben. Be ber Tragmeite und Sicherbeit bes Treffens bleiben natin lich beibe Theile, wenn ce ein reines Schiefgefecht if weiter ale fonft auseinander, und wenn auch ber eim endlich feine Stellung aufgibt, fo fann nur bie Cavaleni vernichtend ihn noch ereilen und ben halben Sieg zu eine vollftandigen Nieberlage bes Feinbes machen. Dies nu beiläufig. Die jungften Greigniffe icheinen aber auch bei ber Infanterie Die ichon als Antiquitat belächelte blank Waffe wieder in den Bordergrund zu bringen, fcon wegen ber mörberischen Feuerwirfung, welche bie Truppe liebet gleich auf ben Teind fturgen beißt, ale fich lange feinen Rugeln auszuschen. lleber bie Rothwendigkeit einer lan gern Dienstzeit geben bie Unfichten auseinander. Mew ferungen einzelner bochgeftellter Militars finb von bem Begner eifrig aufgenommen und als Autoritaten oft falf

verftanben morben. Bur nothburftigen Ausbilbung eines Infanteriften gebort freilich feine lange Beit, auch geboren wir nicht zu benen, welche meinen, bie mabre Disciplin muffe jahrelang burch Absperrung, Ausscheibung aller nichtfolbatifden Elemente und Strenge eingeschult werben wir fennen viele eblere Bebel bagu! -. aber es gibt neben bem Nothburftigen noch viele mefentliche Dinge, neben bem Barnifondienfte noch ben wichtigen Felbbienft, ber gelernt fein will, befonders jest, mo auch ber einzelne Mann in zerftreuter Fechtart nach eigener Umficht und Selbftanbigfeit ju banbeln bat. Das forbert Uebung. Die ebelften Glemente - man bente an unfere freiwilligen Bager - baben aus Mangel an taftifder Uebung weniger geleiftet, ale von ihnen gehofft murbe. Bon ber Cavabrie wollen wir babei gar nicht reben; mit ber Dilig= avalerie mag man babeim zufrieden fein, aber man bringe ft nur por ben Feind! Bas in bem Berte über Bebonungen ausgesprochen ift, beren fichere Aussicht bie ben Riligheeren immer fehlende Dieciplin ftarten wirb, ehren vir volltommen. Es ift zwar ein materielles Mittel, iber gewiß wirffam. In bem Buntte, bag ber Solbat # farg belohnt wird, muß wol jeder Militar mit bem Berfaffer übereinstimmen. Aber wenn wir bann wieber m Aufruf zur Rebellion ber Armeen lefen, fo thut uns 148 leib, nach bem gangen ehrenhaften Bilbe, bas wir me gemacht baben!

Der fünfte Abidnitt weift bie besondern Intereffen m einzelnen Festlandsstaaten für Aufhebung bes folda= ifden 3mangebienftes nach, erft bei ben flamifchen Staam und ben Stagten mit gemifchter Bevolkerung, worunter Defterreich, bann ber romanischen und endlich ber ger= nanifden Staaten. Bir haben biefe Auseinanderfepung mit bem größten Intereffe gelefen, bie politifche Dacht= Mung und bie internationalen Beziehungen ber Staaten ind barin mit Rlarbeit entwickelt, und mare es möglich, bof von allen zugleich ehrlich und ohne hinterlift die betteffenden Dagregeln ausgeführt murben, fo fonnte eine Reform abnlicher Art gur Befestigung bes Friebens we= milich beitragen. Aber wer fann ben machtigen Rachbar mttoliren? Frankreich bat nach feiner fteten Berficherung icht geruftet und erschien boch im Ru mit 200000 Mann uf bem Rampfplage! Belder Staat mochte bie Beratwortung übernehmen, Deutschland ben erften Schritt, er nothwendig eine Uebergangeperiobe ber Behrlofigfeit erbeiführen muß, angufinnen? Beldes Miligheer fann berhaupt auf einem großen Kriegstheater, in Ope= Mionen und Schlachten bes großen Rriegs, einem whish geubten, ftreng bisciplinirten Solbatenheere, von Eruppenführern geleitet, bie mit bebeutenben Streitfraf= m manopriren gelernt baben, nachbaltig bie Spite bie: m? Done ben Rern bes ftebenden Beers und feiner Referven wurde auch bie Landwehr von 1813 nicht ihre joben Ehren gewonnen haben, obgleich ihr feine alte Armee gegenüberftanb.

Im fecheten und letten Abichnitt wird endlich die Reform bes heerwefens gur Bewahrung bes innern und infern Friedens naher festgestellt: Es follen gunachst

Bartebrungen für Erhaltung bes Friebens getroffen werben. Die Friedensvereine haben in ihrem loblichen Gifer theilweise mehr geschabet als genust, inbem fie auch ben Bertheibigungetrieg für verwerflich erffarten und von tel= nerlei Wehreinrichtung etwas wissen mochten; auch bie internationalen Schiebsgerichte tonnen zu teinem Erfolge fubren, ba fic unabbangige Staaten nie int porans per= pflichten werden, fich jedem Spruche folgfam gu unter= werfen. Frankreich, bas bie bons offices britter Dachte querft lebhaft befürwortete, bat fich bei feinem ichreienben Unrecht gegen Portugal berfelben tropig entichlagen, und tonnte fic Defterreich jest, im Gefühl feines unantaft= baren Rechts, einem Congreffe fügen, in welchem fogar Biemont über bies Recht mit urtheilen follte? murbe bie Execution eines Richterfpruchs, fragt ber Berfaffet mit Recht, gegen England ober Dorbamerita, gegen Franfreich ober Rugland ober auch gegen eine Berbinbung mehrerer Staaten übernehmen? Gin Friebenstris bunal tonne nur jum Berfuche ber Ausgleichung inter= nationaler Streitigfeiten feine grundlich motivirte rechtliche und politische Ueberzeugung verfunden und bie Boll= giebung feines Spruchs ber öffentlichen Meinung über: laffen. Der beitbringenbe Ginfluß feiner Thatigfeit murbe aber mit bem Beifte ber driftlichen Bruberliebe und bem gunehmenben Weltverfehr machfen. ' Das ift eine ichone Ibee; aber wenn fich ein Ludwig Rapoleon in feiner Berbohnung alles fittlichen Rechts mit breifter Stirn gleich= falls auf die öffentliche Meinung beruft und verblendete Bolfer ihm zujauchzen, welchen Erfolg murbe ber Spruch bes Friedenstribunals baben?

Die Bermehrung ber Bertheibigungetraft, bie weiter= bin empfohlen wird, ift allerbinge bas befte Mittel gur Erhaltung bes Friedens. Der Angriffefrieg muß vertheuert und erschwert werben. Wie aber? Aus ber Ditte ber Armeen, will ber Berfaffer, foll fich ber Ruf nach Befreiung erheben. Bieberum berfelbe revolutionare Bebante, ber une nach fo ernften und fittlich gebiegenen Betrachtungen überrafcht! Dann follen aber bie Geemachte, beren ausgedehnter Welthandel ihnen bas größte Intereffe für ben Beltfrieden gibt, jur Erhaltung beffel= ben wirfen und fie fonnen es. Bas thut inbeffen Eng= land jest, nachbem fein erfter Staatsmann bas eble Wort gesprocen, bag ber Friebensbrecher ju Boben gefclagen werben muffe? Der Betfaffer befpricht bann ben Uebergang von ben ftebenben heeren jum Millafoftem, bas nicht überall und fofort einzuführen fei. Die ftebenben Beere mußten allmablich verfleinert werben und in einer gablreichen und tuchtigen Landwehr ihre Unterftugung Das haben wir aber foon in Breugen: bas ftebende Beer im Frieben ift nur wenig ftarfer als bas, mit welchem Friedrich II. ben erften Schlefischen Rrieg begann, und ber Staat hatte bamale 2300 Quabratmeilen, mahrend er jest über 5000 gablt. Die militarifche Jugenderziehung wird nochmals empfohlen, aber auch ber Führer und ber ftanbigen Cabres gebacht. Berfaume ein Staat, für eine genügende Babl tuchtiger Führer ju forgen, jo mache er fich eines Berbrechens gegen fein

eigenes Bolf, eines Tobtfolags an feinen eigenen Truppen foulbig. Golbene Borte! Dag aber jeber Ctaat mit einer fehr fleinen Babl ftanbig unterhaltener und mili= tariid grundlich gebilbeter Offiziere und Unteroffiziere ausreichen werbe, muffen wir bezweifeln und murben bas Experiment bamit icon für einen ichweren Fehler halten. Bare bie beutige Rriegführung, ber Berlauf ber Befechte noch fo wie nur vor fechzig Sahren, fo murbe es möglich fein, jest aber murbe biefe Erfparnig jebem Staate ichon in bem erften Rriege thener ju fteben tommen. Die Ber= haltniffe ber Schweig, beren Behrverfaffung mir gewiß anerkennen, find gang eigenthumlicher Art, fie konnen für ble ber größern, icon einen völlig verschiebenen Rriege: schauplay bietenden Staaten nicht maßgebend sein. Das Miligipftem wird in unferm Werfe noch naber betrachtet: nach ben Ersparniffen, Die es bewirkt, nach ben mili= tärischen Belohnungen, Die es forbert, nach ber Gelbst: Disciplinirung ber Miligheere, welche burch ben Berluft des Guthabens gefordert werden foll, wenn ber Behr= mann burd Nachläffigkeit, Ungehorfam oder Feigheit wortbruchig geworden ift. Es wird ferner als bas mirt= famfte Mittel jur Sicherung bee außern Friedens gefchil: bert wie auch bes innern, ju beffen Aufrechthaltung bie Miliz vervflichtet ift und Die auch im eigenften Intereffe bes gangen wehrkräftigen Theils ber Ration liegt. Eng= land in feiner militarpolitifden Stellung fei nach Beenbigung bes inbifchen Aufstanbes besonbere berufen, bei allen Culturvolfern bie Abschaffung bes Militarzwangs ju bewirken, ben babin gerichteten Beftrebungen ber Regierungen, Bolfer und Armeen überall Borfdub zu thun und fie angufpornen gum raftlofen Streben nach biefem großen Biele. Aber auch die Thatigkeit von einzelnen und Bereinen wird bafur aufgerufen.

Damit foließt bas Werk, beffen Bedeutung wir volltom: men zu murbigen verfteben, beffen ernfte Studien, beffen Barme für einen Zwed ber humanitat wir anerfennen, wenn wir auch von unferm Standpunfte aus nicht die Nachtfeite des ent= worfenen Bildes als Mabrbeit annehmen, ebenfo wenig die allgemeine Wehrverpflichtung aller Staatsburger, nicht blos in ber Landwehr, sondern auch in bem noch so fleis nen ftebenben Geere ju bienen, aufgeben und am menig= ften ben Aufruf an die Armeen gur Wiberfeslichkeit, an bie Bolfevertreter gur Steuerverweigerung gutheißen fonnen.

Gin Anbang von einzelnen Auffaten, jur weitern Erhartung ber vorgetragenen Anschauung, und elf grunde lich jufammengetragenen Sabellen über Begenftanbe ber Militärstatistif find angefügt; bie lettern wie überhaupt ben volkswirthschaftlichen Theil bes Berte, werben bie Manner vom Fach ihrer ernften Brufung nicht entgeben

Wir icheiben von bem Werke mit bem Wunsche, bag ber Berfaffer uns trop abweichender Unfichten wenigstens ju ber Rlaffe von Lefern rechnen moge, Die er fich fcon in feiner "Militarpolitit" gewünscht bat.

Rarl Guflan von Berneck.

### Die Bergogin von Drleans.

1. Erinnerungen ans bem Leben Ihrer foniglichen Sobeit belene Luife, Bergogin von Orleans, geb. Bringeffin von Dedlenburg : Schwerin. Rach ihren eigenen Briefen gufame mengeftellt von Gotthilf heinrich von Soubert. Mit einem Bortrat. Munchen, Literarifch artiftifche Auftalt. 1859. Ber. : 8. 1 Thir. 18 Mgr.

2. Die Bergogin von Orleans, Belene von Medlenburg . Schwes rin. Gin Lebenebild von Dab. b' Barcourt, geb. Graft St. = Aulaire. Aus bem Frangofischen von Darie von f. Mit bem Bortrat ber Bergogin von Orleans. Berlin, g. Schneiber. 1859. 8. 20 Rgr.

Belene, Bergogin von Orleans, geb. Bringeffin von Medlenburg : Schwerin. (Bon Marquife b' harcourt.) Rach ber fiebenten Originalauflage aus bem Frangofischen von 2. R. Bencer. Leipzig, Lehmann. 1859. Gr. 8. 15 Rgr.

Der ehrwürdige Berfasser ber "Ansichten von der Rachtseite ber Naturmiffenicaft" und ber "Gefchichte ber Seele", Soubert, nun faft 80 Jahre alt, hat fich - vielleicht zu feiner Schlusarbeit — ein treffliches Thema gewählt, Die Lebens - ober beffa Die Bergensgeschichte ber verftorbenen Bergogin Belene von Dre leans. "Gin Schiffer", fagt er, ", beffen altes gebrechliches Boot mitten im furmischen Meere feinem Untergang an ber Felfenflippe fich naht, will noch, ehe er verfinft; eine fostbare Ur funde retten, die feiner Band anvertraut war. Er legt bie Rolle in ein verfiegeltes Gefaß, welches er aus bem fintenber Fahrzeug in die Woge wirft, die ihn begrabt. Das leichte Befag, fo hofft er, wird aus bem Bellengrab emportauchen, wenn ber Aufruhr ber Glemente gestillt ift, und in Die Dante berer geführt werben, benen bie Gabe bes Sterbenben gugebedt war." Dit biefen Gingangeworten lagt ber Berfaffer biefe Blat: ter in den Sturm einer aufgeregten Zeit, in der ber Bahnmit politischen Chrgeizes bie friedliche Welt von neuem mit Berfie rung und Untergang bebroht, hinausflattern. Er aber lenft unfern Blid getroft auf bas Cbelfte, bas bies Leben fennt, eine über Beltglud und Beltunglud erhabene Menfchenfcele und ift une bamit ein Erofter in fo troftlofer Beit.

Das Lebensbild einer der felteusten fürftlichen Francn, die mit vollem gug neben ihre erhabene Landemannin, Die Ronigu Luife von Breugen, ju ftellen ift, in Glud und Schmerg mu biefe ftreng gepruft, unvermanbt ihrem Gottvertrauen, ibm Bflicht getren, in Leib und Wonne getroft und bemuthig: bief Lebenebilb einer in jebem Betracht benfwurbigen Furftin nimm unter ber Sand bes ehrwurbigen Denfere Schubert einen 3 und eine Bebeutung an, die es ju einer ber trefflichften Erfc fceinungen in ber Literatur ber Gegenwart erheben. Bas is Menfchen lebt, fann nur ber eigene Geift bee Menfchen rolly gutreffend aussagen, und fo last benn ber Berfaffer bie feinen gutreffen fich jumeift felbft fchilbern, in ben Briefen an ihn Mutter und ben Briefen an ihn felbft. Denn in einem nicht gewöhnlichen Berlauf ber Dinge hat es fich ergeben, baf tie Bergogin und ihr Biograph, obwol ber lettere fie feit ihre neunten Lebensjahre nicht wieberfah, ihr ganges Leben binbut in einem engen, lebhaften, auf innerfter Wahrheit und warmfte Bertrauen beruhenden Briefmechfel verbunden blieben, beffe Stoff nicht die Entfaltung von-Geift, fonbern die Bilbung M Bergens war; bergeftalt, bag berfelbe alle großen Bentepunk im Leben ber Furftin hell beleuchtet, und daß felbft bie le fchriftliche Mittheilung, Die ihr überhaupt gestattet war, an unfern Autor gerichtet ift. Das Licht aber, bas in biefen Bille fen leuchtet, fam von ber Sobe und aus ber Sonne, welche allen erschaffenen Seelen Leben und Freude entwidelt und wel Liebe und Gottvertrauen beißt. In biefer hinficht find ! Briefe an bie Mutter mit bem Abendglang auf Bergestiff gu vergleichen, welcher ben eben verlebten Sag noch einmal ver flarend beleuchtet, mahrend bie Briefe an ben ehrwurdige Freund ihrer Seele bem Morgenlicht gleichen, bas einer nate

Bufunft ewigen Glude vorangeht und fle mit ihren golbenen

Strablen in immer fleigenber Rlarbeit erbellt.

Im Sinne biefer Auffaffung ift bas gange icone Lebensilb gezeichnet, freilich aber mit ben Farben, wie fle eben nur em reinen Beifte, ber bier bie Beber führt, ju Bebote ftanben. Soubert leitete bie Erziehung ber altern Gefchwifter ber Bergogin, amentlich ihres Brubers, bee Bringen Albrecht, ber wie ber Bergog on Orleans mertwurdigerweise auch infolge eines Sturges, eines üben Lobes ftarb. In Diefer Stellung hatte er Ginfluß auf Die erften rgiehungefeime ber jungern Schwefter, bie aus biefer Saat her m lebenstang mit kindlicher Liebe jugethan blieb. Sie war un Jahre alt, als Schubert ben bof verließ und schon ihr fler Brief an ben geliebten "Pro", so nannte fle am liebsten n theuern Lehrer, Brofeffor Schubert, zeigt uns bas ungesihnlich begabte, eruftsheitere Rinb, bas fie blieb und bas, e ber Berfaffer sagt, stets, wo es einer Stupe bedurfte, nach : recht en Sand griff. Die rechte Sand aber war eine unversichliche Stiefmutter; benn ihre leibliche Mutter hatte sie schon zweiten Lebenssahre verloren. Dieser geistigen Mutter verifte fie die ,, innere Bucht", Die Furcht und die Liebe Gottes, bie fichern Schranten ihres Lebens blieben. Duthig, geiftigs mbig, beiter ernft in rafchen Uebergangen, immer um Bils ig bemuht, raich jede Trubung ber Seele befampfend, wiffens-fig und hochft bankbar für jede geistige Gabe, erwuchs fie h zu einem ungewöhnlichen Kinde. Der Glaube, fagt ber faffer, tann niemals als etwas Naturliches, als eine Sache, fich von felbst versteht, betrachtet werben; allein wer ihn als ib empfangt, bem wirb er etwas bem febr Achnliches! Dies ber Fall bei Belene, beren Erziehung unter ihrer fatholis n Gouvernante, der Generalin von Both, die Pariserin, Frau-Sinclair, und die Schweizerin, Fraulein Salomon, jest rftin Bontems, leiteten, sobas alle driftlicen Confessionen i vertreten waren, indes der liebenswürdigste Familienkreis ihr herz Sorge trug. Die Briefe aus ihrem zwolften Jahre ben geliebten "Bro" zeigen une ben voll ausgebilbeten Beift Jungfrau und im vierzehnten Jahre fommen fchon fleine fen bingu, von welchen eine biefe Strophe enthalt:

Sei mir gegrüßt, bu ruhiges Deer, Branbenbe Boge am einfamen Stranb, Spiegel bem nachtlichen Sternenheer, Sei mir gegrußt, mein Jugenbland! u. f. m.

Ein "Schwanenlieb", ju ihrer Confirmation verfaßt, zeugt bem ungewöhnlichen Flug biefer jungen Seele:

Bien babin, wie Gilberfdmane, Rach bem unbefannten "Dort", Selbft bie ftillvergoffne Thrane Schwellt bie Blut und hilft bir fort!

3m fiebzehnten Jahre find ernfte Studien ber Ratur, ber nomie u. f. w. ihre Lieblingebeschäftigung und trefflich finb lebanten, welche fie hierüber bem theuern ", Pro" mittheilt, it feine Arbeiten vorlegt. So fchreibt fie, als bie trante er genaß: "Der, welcher fich meiner gnabig annahm, te mir einen findlichen Duth, bem bie Blindheit eigen ift. jest luftet fich ber Schleier, ben er felbft um meine Blide ; erft jest lebt alles in mir und außer mir, meine Berge, lieben Berge fingen mir ju" u. f. w. 3m Jahre 1893 e fie in Teplit Die Befanntschaft bee Konige Friedrich Im III., ber von ber Anmuth und bem geiftigen Reig ber injahrigen Furftin einen tiefen Ginbrud empfing. Wahrenb in ben trefflichen Familienfreis ju Gifenberg, Ludwigs: nb Friedeneburg jurudfehrte, entichieb fich ihr Lebens: t in Berlin. Die Bergoge von Orleans und Remours bier eine vaterlich wohlwollenbe Aufnahme gefunden; lbichieb aber gab ber Ronig feinem jungen Breunde, bem | von Orleans einen Winf, vielleicht einen Rath, ber erloren ging. Die erften Eröffnungen, welche Graf Breffon ofe gu Lubwigeluft machte, erregten Bwiefpalt in ber furfts Familie. 3war gab ber Grofvater feine Buftimmung 9, 26.

und ein Briefwechfel begann, ber Belenens Berg für ben Brau-tigam entichied; indeg blieb ber Stiefbruber, ber nunmehrige Regent, ber Sache abgeneigt und erft nachbem er feinen Rech: ten ju Gnnften ber Stiefmutter entfagt, tonnte bie verhangnis-reiche Berbinbung ju Stande fommen. Unter bem Ginbrud biefes Bermurfniffes erfolgte bie Abreife ber Braut und ihrer zweiten Mutter, langfam und traurig, in einer einzigen Rutiche, ohne Gefolge, bis ber Empfang im nenen Baterlande ben laftenben Drud von ber Geele ber Braut lofte. Die Berlobten faben fich zuerft in Chalons. Man hatte bem Gerzoge bie Ueberra-ichung bereitet, bag er eine "reizenbe" Braut finbe. Entzücht von biefer nicht geahnten Entbechung, reifte er ihr nach Fontainebleau poraus, wo Selene in ihrer neuen Familie einen Rreis bester und liebenswurdigfter Menichen, Reltern, Schmd-ger und Schwagerinnen traf. 3hr Glud ichien feiner Steis gerung fabig und fein heller Jubel flingt aus bem Briefe wis ber, welchen ber Berfaffer balb barauf im Drient empfing, von wo er ber Bergogin eine morgentanbifche Rachtigall (bulbul)

als Sochzeitgabe gefenbet hatte. Dan meiß, wie entfestich bies Glud nach nicht vollen fieben Jahren endete! Die Bergogin war Mintter zweier iconer Anaben geworben, bie Liebe ber Familie und ihres Bemahls waren im täglichen Wachsen geblieben; aber ihre Gesundheit litt, während herz nud Seele zu einer steigenden Klarheit emporwuchsen. Der herzog hatte sie nach Plombieres ins Bad begleitet und einen kurzen Abschied von ihr genommen, beibe nicht ohne eine bange Ahnung. Zwei Tage später war er todt! Gelene war auf die Nachricht seiner Erstranfung abgereist — uns erten bat auf die Rachtigt jeiner Errantung abgereit - unsterwegs embfing fie die Todespost; wir werben weiter unten sehen, wie sie sie empfing. Gin Brief vom 12. September 1842 an den Autor aber zeigt uns schon die gefaßte, im Glauben erstarkte Seele der jungen Witwe. "Schreiben Sie mir, ich bitte", sagt fie, "feine Worte des Trostes, wohl aber Worte der Wahrheit, welche mir mit der Beit zum himmelstrost werten". ben." 3hr Glaube ift feft, aber fie municht, bag ihr Blid in bas emige Baterland jenfelts nuch fefter merbe. Aus biefer Belt werben ihr folgenbe Berfe jugefdrieben :

> In Thranen will mein Lebensmuth gerrinnen, Do tann ich Kraft und Salt für ihn gewinnen? " Innen ".

Bie Staub im Binb ift meine guft gerftoben. Bo finb' ich Troft bei folder Sturme Toben? "Dben".

Ber hat ein Glud, wie meines war, befchrieben, Und was ift nun von allem mir geblieben? "Lieben"!

Die Autorichaft ift jeboch zweifelhaft.

Inbef fam auch wieber Licht in bie Seele ber Gebengten. Die Liebe ber Ihrigen, ber Besuch ihrer Mutter, ber Umgang mit geliebten Freundinnen (Frau von Avil, Fraulein Rangan), bie Befanntschaft mit Frau von Stael, vor allem aber bie blubenbe Jugend ihrer theuern Sohne brachte Eroft. 3mar fcreibt fie: "Die Menfchen haben unrecht gu fagen, bag bie Beit bie Bunben ber Geele beile", aber boch preift fie, bag Gott unenblich viel Dachficht mit ihr habe, und fagt: "An ber Entwidelung ber Rinber meffe ich meine Beit. . . . (ber fleine Graf von Baris) und Robertchen haben ihre fleinen Gefprache miteinander, in welchen ihr Befen fich ju Tage legt. Der eine voll Bernunft und Tiefe, ber anbere voll Berftanb und Lebenbigfeit." Go, unter ben Bflichten mutterlicher Erziehung und ihrer Freuden verfloffen funf anbere Jahre. Der fleine "Barie" fing an ein beliebter Bring zu werben, ber bei ben Resceptionen und in Rammerfigungen fich hochft murbig und geschicht benahm und auf ben bie gange Familie mit vertrauenber Liebe blictte: ba brach ber gefammte Staatebau Lubwig Philipp's in einer Racht jufammen. Die Bergogin hatte ein Borgefühl bavon, fie mar gegen bas "Erfaufen ber Barteien burch Rachgiebigfeiten", fie

Digitized by Google

fühlte, bag biefe Barteien fich ihrer Ratur nach fo wenig friebe lich begegnen konnten, wie ,, bie Flamme ber Kerze mit bem hineinsprubelnben Baffer". Aber fie vertraute machtig auf ihre Bopularitat und ihr Muth blieb ungebeugt. So fand fie benn auch ber furchtbare 24. Februar in voller Geistesgegenwart, wie

und ein Augenzenge weiterhin berichten wirb.

Nachbem die gebeugte Furftin burch Mornan und Frau von Montesquien am 27. Februar aus Franfreich gerettet mar, fant fie in Eme Buflucht. Sie war auch bamale nicht unglud-lich, ichreibt ihre Mutter, obwol ihr Saushalt bergeftalt beengt war, bag felbft ber abenbliche Thee aus ber Sausorbnung gesftrichen war. Gin Brief vom April 1848 an ben Berfaffer aber zeigt bie hohe Frau ganz mit wohlwollendem Intereffe fur andere, für ihre Diener, erfullt. Die fie in Eisenach, in England bei ihrer geliebten Königin Amalie, in den Alpen, am ligurischen Gestade lebte, ift allen erinnerlich. Die Sorge um Die Erziehung ber Sohne unterbrach 1850 ber herbe Schmerz über ben Tod ber Königin Luise von Belgien. "Er hat mich in einer Weise verarmt", schreibt fie, "daß ich mich oft mit Gewalt von ben berggerreißenben Gebanken lostringen uns." Ihre Gefundheit litt, aber bie flare Beiterfeit ihrer Geele geis gen une ihre reizenden Briefe aus dem Jahre 1853, benn "ihre Kinder leben", schreibt fie, "gludlich ihren Jugendraum und werden ftart an Berg und Korent, Die schwerfigeprufteste ber Frauen, wie Schelling fie nennt, ift zugleich die ftartherzigste! Unter allen Schlagen bes Schidfals hing ihr Berg treu an ihrem weiten Baterlande; ber Krimfrieg betrubte fie fcwer, aber "Baris" hatte ein brillantes Examen gemacht und ihr herz war wieber frei und heiter. Der Lob forberte feine Opfer unter ihren Lieben, ihr Schwager Georg ftarb, ihre junge, theuere Schwägerin, Die Bergogin von Remoure, warb wie burch Bligfolg ihr entriffen; aber ber Ronig von Sachfen hatte fie mit feinem Befuch begludt und ihr Robert genag von fcwerer Rrants heit. Doch fo viel Sturme hatten auch bies ftarte Berg gefnidt. Am Tage barauf, ba ihr Sohn fich vom Krantenlager erhob (10. Mai), legte bie Mutter fich nieber, am 27. Mai ging ihre Seele in fanftem Morgenschlaf in die beffere Welt hinüber, leife und unter ber hand bes nichts ahnenben Arztes. Ihr Leib fand in ber fleinen Rapelle von Beibribge feine Rubeftutt. Das icone Seelenbild aber, bas ber ehrwurdige Freund ihres Lebens uns von biefer feltenen und auf feltene Beife gepruften Frau bins terläßt, wird bie Erinnerung an fle fo lange unter und erhalten, als Kraft und Tugend noch ihren Werth unter uns haben.

Bar es in biefer Schilberung befonbere bie Aufgabe, bie Befchichte ber Seele biefer ausgezeichneten Frau burch ihre eigenen fchriftlichen Mittheilungen an Werwandte und Freunde gu geichs nen, fo hat die Lebensffige ber Frau von Barcourt (Dr. 2) bie weitere Aufgabe erfullt, ju zeigen, wie bie Bergogin Belene anbern erfchien, wie ihr außeres Leben fich im Befonbern gestaltete und wie fle bie schweren Schicksalstage, bie ihr zufelen, gang im Speciellen trug und bewältigte. Es fehlt zwar nicht, bag auch bier bas Bilb einer hohen Reinheit und einer feltenen, von ber Liebe getragenen Geiftesfraft fich in ben Borbergrund brangt, bag ihre Anmuth und ihre natürliche Burbe, ihre Rarheit und bie unbeflegliche heiterfeit ihrer gottergebenen Seele den verbienten Preis ber Bewunderung empfangen; allein, woburch biefe Arbeit uns bebeutenb und wichtig wirb, ift boch vorjuglich bas Detail ihres außern Lebens, ihrer That und ihrer Saltung bei ben großen Umschwüngen, an welchen bies Leben so besonders reich war und burch welche es bie warmen Sympathien einer fonft ziemlich frivolen und leichtfinnigen Beit erwedte. Bir werben baber aus biefer Schrift auch auf biefe Einschnitte im Leben ber herzogin unfere Aufmerkamfeit richten und wiewol in diesen gut geschriebenen Blattern auch fur bie gestigen und seelischen Interessen manches Reue hervorzuheben ware, uus boch barauf beschräufen, von ben gewaltigen Menbe-punkten im Leben ber Fürftin und ihrer haltung, bem "Schidfal" gegenüber, Giniges und Naheres anzusuhren, wie eine Augen-

zeugin barüber berichtet. Das Buch ber Frau von harront ift durchweg im frangoffich patriotifden Ginn gefdrieben unb Agit dem ebeln Familiegfreise, an bessen Spise König Ludmig Philipp ftand, volle Gerechtigkeit widerfahren. Der plosliche Fall dieses Königs, der 17 Jahre lang so viel Geistesruße, Be-sonnenheit, Mürde und Muth bewährt hatte, ist ihr wie uns ein Rathfel, fein ploglicher Berfall in hochfte Entmuthigung, ein Schickfalsspruch, fein Ausruf: "Ich war immer ein fried-liebender König, ich danke ab", unerklarbar! Ueber die Jugend und die Erziehung ber Fürstin bringt die Berfafferin nichts Unbekanntes bei; von ihrer außern Erscheinung fagt fie: bag, wenn auch ihre Buge nicht gerabe volltommen icon waren, fie bog einen hoben Reiz ber Anmuth, ber Sarmonie, bes Abels offenbarten, mabrend ihr Lacheln und ihr gerührter Ausbrud jebes Berg gewannen. Die Stimmungen ber Seele fpiegelten fic lebendig barin ab: nach ben Tagen bes Schmerzes jedoch bebeckt fle ein trüber Schleier, ber auf alle wie eine "Bitte um Troft" wirkte. Bei ihrer Abreise von Ludwigsluft hatte fie in eine Fensterscheibe ihres Simmers biefe Berje eingeschrieben:

> Co lebe mobl, bu filles Sant, 36 gieh' betrübt aus bir hinaus. Und blubt mir feen ein fcones Glad -3d bente bod an bid jurud.

Bei bem Empfang in Fontainebleau überraschte bie fleine beutiche Bringeffin jebermann burch ihre Aumuth und ihre Burbe und entwaffnete für immer die geruftete Spottsucht durch Ratur und Grazie, als ihre edle Gestalt fich gartlich über die hand bes Kouigs beugte und dann mit einer freien, hinreißenben Bewegung fich in die Arme ber Konigin warf: eine Scene, Die alle Anwesenden tief ergriff. Lebhaft, natürlich und wurdevoll, wie hier, blieb Delene bei jedem Anlag und ba ihr liebevolles Derg fich nie verleugnete, war es fein Bunder, baf fie balb ber Liebling bes hofs, ja ber Liebling bes im gangen fo gemuche armen Bolfs von Baris wurbe. Mit hochftem Gefchiet hielt fe bie Parteien von fich fern; fie war ber Ueberzengung, bag ihne nie nachzugeben fei; aber fle versagte fich jebe Aeuferung, bie zu einem Ginfluß auf ben Gang ber Regierung ausgebeutet werben kounte. Der Bormittag wurde im Salon ber Königin ensbracht, wo jebe Prinzesknich ihren Arbeitetisch hatte. Kam da König, so wurden die Lagesblätter gelesen. Abende versammelte man sich wieder bei der Königin; wenn sie ging, zog sich das junge Baar zunack, um beisammen zu lesen. Nach der Gedutt von "Paris" lebte sie einsam; ihr Gemahl war in Afrika, Ekronich und die Beleich wird der Gebert werden der Gebert werden der Gebert der Gebert geben der Geben de geiz hatte fie nur für ibn. Bei ber gemeinsamen Abreise nach Blombières beutete ber Gerzog eine Tobesahnung an. Geler erschraf heftig und ber Abschied ergriff fie sehr. Sieben Tas fpater brachte General Baubrand bie Rachricht vom Tobe bet Bringen. Man tauschte Delene, indem man vom Prafecten eine Depelche mit der Nachricht von feiner Erfrankung schreiben lies. Sie erfannte sofort ihre Falfchheit. "Er ift tobt", rief fie und ein Thranenftrom erftidte ihre Stimme. Rach wenigen Stunben abends reifte fie ab; zwischen Turcht und Boffnung ging die Reise bahin. Um 1 Uhr nachts traf man auf den Magen bes Dr. Chomel, ihres Arztes; er glaubte sie unterrichtet und die traurige Nachricht schmetterte sie nieder. Eine Stunde lang hielt ber Bagen auf offener Straffe. "Er ift babin", folndite fie und bie Reife begann von neuem, um nach zwei Jammer nachten in Neuilly zu enben. "Meine geliebte Tochter, bu mußt fur beine Kinber leben", fprach die Konigin mit faufter Autorität. Sie fab die Leiche, fand Kraft im Gebet und that, wie die Cantain anderen wie die Königin geboten, obwol sie die Witwentracht nie wiedt ablegte. Das gebrochene Gerz hielt der Glaube und ein machtiges Pflichtgefühl aufrecht und so vergingen funf Jahre in killer Trauer und unter Leid und Freude an den Kindern, die ihr Muth an einem neuen Schickfaleschlage fich neu bewähren follte. Mus biefer Beit fei hier nur ber erfcutternben Scene gebacht, wo bei Treport die gange fonigliche Familie nabe baran war, bas Schickfal bes herzogs von Orleans durch einen Sturg in

bie Fluifchleuse bes Ranals zu erfahren, in bie schon brei ber bier Bagenpferde hinabzesturzt waren. Seltsam! Scheue Pferde waren es, bie ihrem Bruber, ihrem Gemahl ben Tob gebracht und num auch fie und ibre gange Familie mit biesem bebrobten.

net nem auch fie und ihre ganze Familie mit diesem bebrohten. Der verhängnisvolle 24. Februar 1848 war indes herangekommen. Die Herzogin beforgte lange vorher das Schlimmke, das mahnend vor ihrem Geiste kand. "Wir hatten kanm noch die Kraft zu beten", sagt sie von dem Tage, der der Tag ihres Andns werden sollte. Der König fleigt zu Pferde, die Herzogin steht mit ihren Kindern am Fenster. Der Kus: "Es lebe die Kesorm!" übertont, und der Konig kehrt ruhig in sein Immen zurcht. Eine Weile siet er sinnend, gebeugt; ein Ossissmm zurcht. Eine Weile siet er sinnend, gedeugt; ein Ossissmm; zurcht. Eine Weile siet Defehle!" Der König springt wir: "Ich dause ab", ist seine Antwort. Die slehenden Bitten sinter kamilise sind umssonst: ruhig tritt er in sein Cadinet, schreibt mit selter Hand umssonst: ruhig tritt er in sein Cadinet, schreibt mit selter Hand seine Addication zu Gunsten des Grasen von Paris ihre Kinder, kniet mit ihnen vor dem Bisdnis ihres Gatin nieder und rust: "Hiet mit ihnen vor dem Bisdnis ihres Gatin nieder und rust: "Hiet wil ihnen vor dem Bisdnis ihres Gatin nieder und rust: "Hiet wollen wir sterben." Dupin und Kaummant deingen vor den Empdrern ein, sühren sie durch den Sarten zur Brücke, zum Deputirtensaal. Die Menge schreit: "Es lede der Gras von Paris!" In der nimmt neden der Tridmung aller Fremden. Die Herzogin erhebt sich und sagt: "Dies ist eine kindern. Dupin spricht für sie. Man setzet die Entsernung aller Fremden. Die herzogin erhebt sich und sagt: "Dies ist eine kohn und ich ..."; ihre Stimme wird wertsersetwat, sie mus sich eine kohn und ich ..."; ihre Stimme wird wertsider won Paris!" Die Verzogin will sprechen. "Bir sind kirchergesommen, mein Sohn und ich ..."; ihre Stimme wird wertsider wend seine Freu Von Paris keine siene Wertsicht sie nund Lasterie bahnt ihr einen Weg durch die Wenge. Gestrant von ihren Kindern sinder die geängstete Mutter endlich im Insafte, der mit zu beseine muß endlich stieden, "Bit deben "tie bleiben zu der mit ich seren", sagt den mit unsfenn Bereiben der mit so

Rr. 3 ift nichts anderes als eine schlechtere Bearbeitung bes oben angeführten Originals, burch Stilnachläftigkeiten und Irthümer, die von großer Leichtgläubigkeit zeugen, verdorben. Im nur eins anzuführen, so wird hier aus der "Erbgroßherzogin" ine "Erherzogin" von Medienburg gemacht. Bum Erfaß bestür hat der Bearbeiter jedoch als eine schähdere Zugabe bas Irkament des Herzogs von Orleans vom Jahre 1840 beigefügt und damit immerbin unsern Dank verdient. 4.

#### Bur bentichen Literaturgefdichte.

Limblinge. 3mr Gefchichte bentscher Sprache und Dichtung von Goffmann von Fallexoleben. Erftes Geft. Leipzig, Engelmann, 1859. Gr. 8. 24 Rgr.

hoffmann von Fallersleben hat, von seinen größern literarhikorischen Arbeiten abgesehen, schon manche bankenswerthe Beisträge zur beutschen Literaturs und Culturgeschichte geliesert, die aur Absälle seiner ausgebehnten Lecture, seiner Studien in alten und penen Schristen, besonders aber seiner Forschungen in Biblioschin und Archiven waren. In diese Rategorie gehört auch die borliegende Schrift: "Findlinge", bei der es auf ein perischische Erscheinen in undeftimmten Fristen abgesehen zu sein seint schien. Wir können nur wünschen, daß das Unternehmen seis nen Fortgang habe, benn neben mandjem Unbebeutenben, was hier veröffentlicht wirb, finbet fich auch manches, was bem Literaturhistorifer und Literaturfreunde sicherlich von Werth und Interesse fein wirb.

Buvbrberft flogen wir auf eine Reibe "Briefe aus bem Ergichreine ber Fruchtbringenben Gefellichaft". Sie finb ben zwei jum "Erzichreine ber Fruchtbringenben Gefellichaft" gehorigen Foliobanben entnommen, welche fich im großbergoglichen Saupt : Staatsarchiv gu Weimar befinden, und nach ben Driginalen mitgetheilt, beren Benngung ber jegige Gropherzog bem herausgeber "gnabigft" gestattet hat. Bisjest war baraus nichts weiter verbffentlicht als einige Auszuge in 30h. Michael Beinge's Schulprogramm gur Beburtetagefeier Rarl Auguft's 7. September 1781. Mathias Abele ber Entscheibenbe, Johann Balentin Anbrea ber Murbe, Sigmund von Birden ber Erwachsene, Andreas Grophins ber Unfterbliche, Georg Philipp Bareborffer ber Spielenbe, Georg Reumard ber Sproffenbe, Abam Dlearins ber Bielbemubete, Johann Rift ber Ruftige, Jufins Georg Schottelius ber Suchenbe und Bilhelm Bergog von Sache fen : Weimar ber Schmadhafte find bie Mitglieber ber Fruchtbein= genben Gefellichaft, von benen bier Briefe, unter welchen ber von Johann Balentin Unbrea lateinifch gefchrieben ift, abgebruckt finb und zwar aus bem Decennium 1652-62. Es folgt ein Urtheil bon bem obenermannten Johann Dichael Beinge (von 1770-90 Director bes Gymnaftume gu Weimar), ber gang richtig be-merkt, bag biefe Gefellichaft ,, um ben guten Gefchmad in ben fconen Runften und Biffenfchaften gang und gar fein Berbienft gehabt"; nur baß Beinge, wie Soffmann in einer Rote bin-gufügt, ein großes Berbienft, bas fich biefe Gefellichaft trops bem erworben, unerwähnt lagt, namlich bie von ihr veranftaltete Sammlung alterer und neuerer beutscher Dichter, welche jest eine Bierbe ber leinziger Rathebibliothef ift. Beinge bemerft unter anberm über biefe Gesellschaft: "Sie hat eine Rachahmung ber italienischen Sprachgesellschaften werben follen, wie ber von Teutleben in feinem allererften Borfchlage bagu gefagt hatte. Aber man hat nichts von jenen angenommen als ben wunberlichen Gefchmad von feltfamen Ramen, Rrautern und Bortern, ift auch auf nichts fo fehr bebacht gewefen als auf viele hohe und vor-nehme Gefellichafter" u. f. w. Wenn man bie bier abgebructen und für bas geiftige Elenb jener Beit Garafteriftifchen Briefe lieft, ba erfaunt man in ber That über beren abfolute Inhaltlofigfeit und Beschmadlofigfeit; je großer aber die in biefen Briefen berrfchenbe Barbarei und Selchtigfeit ift, um so mehr muß man den geistigen Aufschwung bewundern, durch ben fich die beutsche Ration nach bem Ablauf taum eines Jahrhunderts ploblich an die Sbige der ganzen mobernen intellectnellen Bewegung gestellt fab, wie im 16. Jahrhundert an die Spise ber religiösen. ") Man ver-gleiche nur diese Briefe aus dem "Erzschrein ber Fruchtbringen-ben Geselschaft", in benen auch nicht ein einziger fruchtbarser und anregender Gedante zu finden ift, mit dem Goethe. Schiller's fchen ober bem Schiller : Rorner ichen Briefwechfel, in benen man taum eine Seite auffchlagen tann, ohne bag man auf einen Gebanten floft, ber une gu benten gibt, unfern Beift befruchtet und une über biefes ober fenes Broblem Aufflarung verfchafft. Und welch ein Stil, welche Orthographte in blefen Briefen ane bem 17. Jahrhundert! hoffmann fagt hierüber in einer Bor-bemerkung: "Schriftfteller, Seher und Correctoren schrieben gang willfürtich, und felbft, wenn fie Regeln kannten, fo befolgten fie biefelben boch schlecht. Selbft angesehene Gelehrte,

<sup>&</sup>quot;) Unbefangene Aussander erkennen bies auch bereitwillig an, unter andern G. Seinguerlet, der im Junihest der pariser Beitscheist: "Le quart d'houre" in einem Auisel über Alexander von hambold bemerkt: "Avoc lui a disparu le dernier des trois genies qui, de eux soules, eussent suffi à placer l'Allemagne à la tôte du mouvement intellectuel moderne." Er verseht unter diesen dei de mouvement intellectuel moderne." Er verseht unter biesen dei Gestern hegel. Goethe und humboldt, "les auteurs de la phénoménologie de l'esprit, du l'enset et du Cosmos — les trois plus flustres représentants de la spéculation, de la poésie et de la science allemandes".

bie fich im Lateinischen gewiß feinen Tehler ju Schulben fommen tiegen, fchrieben bas Deutsche arger wie Sausfnechte und Rochinnen." Rur in einer Eigenschaft und zwar in einer febr unloblichen, find bie Deutschen fich leiber bieber immer gleich geblieben, und zwar in ber Grobbeit, bie fich in Deutsche land für Ghrlichfeit und Gerabheit gibt, und in ben gemeinften Ausbruchen perfonlichen Rlatiches, ber fich in Deutschland fur Gemuthlichfeit gibt, und es fieht nicht banach aus, als ob bierin bei une Deutschen jemals viel Befferung gu erwarten fei. Co fdreibt j. B. Sareborffer an Georg Reumard über ben nicht unverbienten Sprachreiniger Befen : "Diefer Tage ift S. Befen unbefannterweise bei mir gemefen, habe ihm auf Begehren, was ich von ibm bielte, rundheraus gefagt, bag er ein eitler und ruhmfüchtiger, mantelmuthiger Menich fein muffe, weil er feinen eignen Ramen gum öftern ohne Urfach veranbert habe, feste bagu bie Borte Salom. Stultus ut lana mutatur. Sabe aus feinem Gefprach nichte Conberliches erlernen tonnen, und ift feine Berfon und Geberbung von fchlechtem Anfeben" u. f. w. Diefer Brief Baroborffer's ift Rurnberg 2. April 1658 batirt, vom 2. Marg 1655 an benfelben Reumard ber. Rift nennt Befen einen "leichtfertigen Lanbftreicher", einen "Ghrendieb, welcher, nachbem er allhier unterschiedliche redliche Leute (worun: ter auch mein hochgeehrter Gerr und ich felber gewefen) mit fchelmifchen Basquillen hart angegriffen, alfo bag es barauf Rund, ber Benter ihme follte ben Ruden falben, er beimlich bavongelausen, und dieweil er sich in Teutschland nicht borfte seben lassen, nach Liefland gezogen. Was er nun daselbst Scho-nes ausgerichtet, solches hat Er aus ingelegter Copia eines Schreibens aus Reval zu ersehen. Donften hat der leichtfertige Bube, wie er vergangenen Commer allhier gu Samburg gewefen, unterfchiedliche lofe Rerle ju Gefellichaftern auf= und angenommen, hat benfelben aus felbft angemaßeter Dacht und Gewalt Ramen ertheilet, gestalt er benn einen ben «Fluchtigen» genennet hat, welcher ber argfte Barenhauter ift, ber auf zwei Beine mag treten, ja er hat robige Schulbuben mit ingenome men, wodurch er benn ber hochloblichen Fruchtbringenben recht fürftlichen Gefellschaft einen folden Sohn und Schimpf erwiefen, bag viele Leute nunmehr faft nicht wiffen, wie fie fpottlich bavon reben follen, vermeinen es fei lauter Rinderwert bamit, nachs bemmalen nunmehr ein jedweber leichtfertiger Rerl und Bagant ba tonne hineinfommen, und fich ein folder Lotterbube und Lanblaufer, ale ber Befius ift, fich gleichsam fur bas andere Saupt biefer furftlichen Gefellschaft barf ausgeben. 3ch halte mich aber verfichert, baf, wenn Ihre hochfürftl. Gnabe und andere große Gefellichafter biefes recht erfahren, fie es bem vers logenen Befio nicht ichenten werben. Doch wer weiß ob ihn ber Genter noch fo lange leben laffet (!), benn ich noch geftern ein Schreiben erhalten, worinnen berichtet wirb, bag er auf ben hals gefangen figet. Run Gott befehre ihn, bamit er nur noch felig moge fterben!" Sicherlich recht chriftlich fur einen Pfarrer und geiftlichen Dichter! Es ware febr wunfchenswerth, wenn fich einmal jemand fanbe, ber mit Benutung ber beutschen Jours nale, Streitschriften, Satiren, polemischen Reimereien, Lenien, Brieffammlungen, Biographien, Dentwurdigfeiten u. f. w. eine Gefchichte ber beutschen Bolemif ober vielmehr ihrer Ausartuns gen fchriebe. Ein folches Bert murbe, wie wir glauben, als Barnungespiegel einen beträchtlichen Rupen ftiften fonnen. Bir

meinen biesen Borschlag gang ernftlich. Der Berfasser eines solchen Werts, wenn er es zu bem von uns angegebenen 3mid schriebe, brauchte burchaus nicht auf literar-biftorische Bolltabigfeit hinzuarbeiten, sonbern nur die charafteristischen gage und schreichbten Fälle bervorzuheben. Auch wurde bie Arbeit, ohne biese Beschränfung, mit unermeftlichen, fast unsberwindlichen Schwierigkeiten verbunden fein.

Unter ben übrigen Mittheilungen in dieser Schrift nennen wir zuwörberft als von allgemeinerm Interesse, bie über ben "Landesvater", das bekannte Commercslieb. Die älteste Spur bavon sindet sich in einem Luftspiel von Johann Michael hofe mann: "Der versurte und wieder gebesserte Student", weiches 1770 ohne des Berfassers Ranten erschien. Der sechste Auftritt des zweiten Aufzugs sufrt einen Commers vor, bei dem auch der "Landesvater" gesungen wird, welcher hier jedoch nur aus einer einzigen Strophe besteht und mit den Worten beginnt: Landesvater,

Sous und Rather,

Es leb' mein Lanbgraf Philipp hoch! u. f. w.

Seine jezige Gestalt verdankt das Lied wefentlich dem lieite Professor der Philosophie, August Niemann (gest. 1832), de es zuerft in dem von ihm gesammelten und herausgegebene Commersbuch "Asademisches Liederbuch" (erstes Banden, Dessau und Leitzig 1782) erscheinen ließ. Damals gab es not einen deutschen Raiser, und so wurde dieser von Niemann all Landesvater geseiert:

Jofeph's Cohne! Lant erione Unfer Baterlanbsgefang!

Manches Komische ereignete fich mit dem Liebe. So wurd 1799 versucht, es aus einem Studentenliebe in ein Lieb bei hamburger Burger umzuschaffen, wobel fich benn folgende spies burgerliche Bariante eingeschlichen hat:

Beber unfrer Senatoren, Oberalten, ber gefcworen, hamburge Staate treu gu fein! u. f. w.

Wie sehr sich übrigens Bruber Stubio in die Zeit u schieden wußte, beweist der Umstand, daß die Studenten unte westfällscher herrichaft Jerome Napoleon als Landesvater lebel ließen, wie aus der 1810 in Halle erschienenen, Auswahl frohn Gesange bei feierlichen Ereignissen" hervorgeht. Es ift das einzige Commersbuch aus den Zeiten der Franzosenherrschaft und die ses mußte sich unter einem sehr harmlosen Titel ein zuschleichen suchen.

Die folgende Mittheilung betrifft ben von Spontini @ ponirten sogenannten preußischen "Bollegefang" mit bem tu fange: "Bo ift bas Bolf, bas fühn gur That" n. f. w. Die fer schließen fich mehrere Literarische Reliquien an: ein flug d gefafter Brief Schiller's an Ropebue bezüglich ber Aufführm von bes lettern ,, Rleinftabtern", von welchem E. D. Beigd in Leipzig bas Original befitt, ein Stammbuchvers von Theet Rorner, Johannes Fall's Grabfchrift, zwei Gebichte von Abd bert Chamiffo, ein fehr unbebeutenber Reimfpruch von &. A Bolf, ein Brief Jeremias Gotthelf's an Josef Rant, worin t bem lettern fur bas ihm überfendete Exemplar ber "Rener Gefchichten aus bem Bohmermalbe'' feinen Dant fagt. 20 Brief ift fury por Beginn bee Jahres 1848 gefchrieben, un fpricht bange Ahnungen aus! "Es scheint ein Abfall von bei Bahrheit burch die Bolfer zu gegen, der, wenn er wirflich ift nur durch große Unglude gesuchnt werden kann." Es ift leibt ju fürchten , bag bie Reihe biefer ,,Unglude" noch nicht ju Em ift; benn man hat bie letten 10 Jahre, trot ber vorangegan genen empfinblichen Barnungen, boch im Grunbe wie gewöhr-lich nur vertanbelt und verjubelt, um im Raufche bee hochmund bie Gefahren und Rothe ber Beit zu vergeffen; man bat nu vom Augenblid und fur ben Augenblid gelebt und nichts fü bie Dauer geschaffen; und faum glaubte man vor bem Lind wurm ber Revolution ficher zu fein, ale auch fofort bie gewöhr

<sup>&</sup>quot;) Es ift bles bie Copie eines Schreibens von einem hamburger "Raufgesellen" an seinen Bater aus Reval, worin exflerer ben lettern bittet, "herrn Ristio" zu sagen, baß ber "leichtfertige Bogel, ber Zesus" auf eines Rathsherrn Tochter, "Aord Begesad seiner Schwester Tochter", ein Pasquill gemacht "und bieselbe so grob angegriffen, daß wenn nicht ber Grafe (Graf von Thorn, bei bem sich Zesen aushielt und auf dessen Betrieb, wie wir vermuthen, Zesen jenes Basquill verfaste) ihm das Lebend erbeten, würde der Rath von Revel einen andern Tanz mit ihm getauzet und ihm den Kopf haben wegschlagen lasse". (!)

liden bonaftifchen Bafeleien und Giferfüchteleien, und bie bergebrachten offenen Berfleinerungen und Befehbungen und bie geheimen Minir und Contreminirarbeiten wieber ihren Anfang nahmen; man begunftigte jebe Speculation außer ber philosophis iden und fuchte burch Alliangen mit bem Beichtfluhl und bem Bapftthum, die fich nun fo ohnmachtig erwiefen, möglichft viele Sheinheiligfeit, wie burch Alliangen mit ber Gelbborfe und bes "romifchen Reichs Rammerfnechten" möglichft viel Gelb ju machen; man flutte ben Dann bes 2. December, ben gefronten Cars bonati, ber jest feine eigentliche furchtbare Geftalt zeigt, und wanschte ihm Glud zu feinen Erfolgen, nicht well er bie Re-volution gebanbigt, was vor ihm fchon Cavaignac gethan, sonbern weil er bie Autoritat ber Rationalversammlung verhöhnte und untergrub, bie Breg = und Rebefreiheit aufhob, unter allen Streichen ben Staatestreichen ben Borgug gab und bem allen milis tarifch abfolutiftifch eingerichteten Monarchien bequemen Grundfas bulbigte, bag nicht bas Burgerthum, fonbern bas Colbatenthum ber Rern einer Nation fei und bag bie fogenannte Ordnung auf den Spigen ber Bajonnete und ben Schlangenwindungen einet jefuitifd = macchiavelliftifchen Bolitif am ficherften rube. Doch wir wollen in biefem Rapitel, ju welchem ja bie Geschichte bie vielleicht überraschenbe Schlußvointe liefern wirb, nicht weiter fortfahren, fonbern ju Beremias Gotthelf's Ausspruch nur ergangend noch bemerten, bag ber "Abfall von ber Bahrheit" fcmerlich allein und einseitig ben Bolfern jum Borwurf zu machen ift. Roch war uns folgende Neugerung in bem Briefe bes berner Dorf: geschichtenschreibers von Intereffe: "Sehr wundert es mich, daß Gie in Wien leben und nicht (ich darf nicht fagen im Bolle, benn in Wien ift auch ein Bolf) auf dem Boben, auf dem Ihre Blumen erbluben. 3ch bin von Geburt ein Stabter, aber feit Jahren wohne ich auf bem ganbe, und ce mare mir, ale murbe ber lebenbige Duell verfiegen, wenn ich ben Drt verlaffen murbe, wo feine Duellen begonnen. Es macht mir recht ordentlich Augft vor einer großen Stadt und Bern ift nur relativ fur uns bebeutend, aber mich bunft, wenn ich von dorther gurudfehre, ich batte wieder ein tuchtig Stud Leben eingebuft." Manche unjerer Lefer werben fich vielleicht erinnern, bag wir ichon ofter mice Bermunberung barüber ausgesprochen haben, wie man forfahren fonne, Dorfgeschichten ju ichreiben, wenn man fich kit Decennien vom Beimateboben losgeriffen und in Baupts ub Refibengftabten fein Domicil aufgeschlagen hat. Une merben bie betreffenben Autoren fehr wahrscheinlich als bloge Cas wie ausgelegt haben, was fie nun boch vielleicht einem Beres mid Bottbelf glauben muffen.

Eine ben Dichter Rofegarten (ben bei biefem Anlag ein betannter fubbeutscher Rritifer in feiner gewohnten burichitofen Bife einen "elenben" Dichter nannte) betreffenbe Rotig war und beshalb von Intereffe, weil fie zeigt, wie ein zwar nicht "elenber", aber boch auch feineswege genialer Dichter Die Rafchs beit bes Empfangens und bie Fluchtigfeit bes Producirens fich felbft als ein Symptom ber Genialitat anrechnete. Rofegarten mablte von fich, bag wenn er producirte, er weber gu Schlafen aod ju effen vermochte: "Ich war abwesend in der Mitte ber Reinigen und ber uns etwa besuchenben Fremben. 3ch fuhr fort zu bichten machend und traumend, mahrend ber Dahlzeiten, bahrend ber gefellschaftlichen Unterhaltungen und mahrend ber lichlichen Berrichtungen felber." (!) Rofegarten berichtet weis tr: "Die funf Eflogen ber "Jucunden find in ebenfo vielen Tagen entftanben; bie feche ber «Jufelfahrt» in nicht mehreren. 'Da von Bleffen» ift innerhalb 15 Tagen gefchrieben. Salb blange bat "Bianca bel Giglio" mich befchaftigt, etwas langer Abele Cameron». «Iba von Pleffen» ift wie im Raufche gedictet. "Bianca", heilige Begeisterung athmenb" u. f. w. Shabe nur, bag ber Lefer von biefer ,, beiligen Begeifterung"

bei beren Lecture nichte fpurt. Einige Curiofitaten, bie mehr fur ben Literarhiftorifer als für bas große Bublifum von Intereffe find, übergehen wir, um und noch mit einigen Worten zu einer Angahl von dem Beraus: geber neuentbedter alter Commerelieber und Bolfelieber gu wenben. Unter jenen flogen wir auf einen Runbgefaug mit bem Anfange:

Rapsa be, rapsa be, luftig mein Duthchen, nur immer Courage. Sa sa viva, pourre, pourre, hop hel Der Sperling ift ein Bunberthier, Gr geht bes Rachts caffaten, Gr tommt ber Dagb por bie Remmerthur, Er macht ihr einen jungen Rroaten. Bos habern pos u. f. m.

Solche Buchtlofigfeiten, bie, wie wir glauben, ein trunfener Bilber verabicheuen wurbe, murben auf unfern Univer: fitaten, ben Statten ber wiffenschaftlichen Bilbung von jungen Leuten gefungen, bie vielleicht wenige Jahre fpater Juftig ju uben hatten ober von ber Rangel bas Bort Gottee verfunbeten! Unter ben Bolfeliebern, bie ber Berausgeber namentlich in ber Begend von Reiffe entbedte und fammelte, finben fich eine gelne recht hubiche, besonders unter ben Liebesliedern, boch ift nicht jedes Lieb icon beshalb ichon, weil es bas Bolt gefungen bat ober noch fingt, und unfere Belehrten murben mit ben Bolfeliebern fchwerlich fo große, oft boch ju weit gehenbe Abgotterei treiben, wenn fie mußten und wiffen fonnten, von welcher moralischen Beschaffenheit ber gewesen, ber ein folches Lieb guerft gedichtet und gefungen. Die mobernen Lyrifer bichten sicherlich boch oft in viel gartern Weifen und tieferer Auffaffung, mabrend fie von benfelben Welehrten nicht beachtet ober gar verachtet werben. Beflagenewerth bleibt es immerhin, bag jest bie Leute aus bem Bolfe fo wenig bichten, entweber weil fie fich fcamen gu bichten, ba, wie fie fublen, bie Runftbichtung bie Bolfebichtung, obichon jum Theil von biefer befruchtet, boch in ber That fehr weit überflügelt hat, ober weil bem Bolfe, was noch mehr zu beflagen mare, aller Ginn fur Boefle und alle Brobuctionefahigfeit und Einbildungefraft abhanben gefome men finb.

### Bur Boltsichriftenliteratur.

1. Rifolaus hermann. Der Cantor von Sanct-Joachimethal. Lebensbild eines evangelischen Lehrers aus ber Reformations geit von Ernft Pfeifer. Berlin, Bieganbt u. Grieben. 1858. 8. 71/2 Mgr.

2. Aus alter Beit. 3met Bartburgsgeschichten: "Die heilige Clisabeth " und: "Martin Luther. " Bon heinrich Schwerdt. Leipzig, Schlicke. 1858. 8. 18 Mgr.

3. Aus neuer Beit. 3mei handwertergeschichten von heinrich Schwerdt. Leipzig, Schlicke. 1858. 8. 18 Mgr.

4. Dahein ift doch abeim. Rordamertanliche Bliber aus bem

Runbe beuticher Auswanderer. Gin Bolfebuch von Bein= rich Schwerbt. Leipzig, Schlide, 1858. 8. 18 Rgr.

Die zuerft genannte Schrift ichilbert ein anfpruchelofes Stilleben, gewährt aber nicht gang bas, was man erwartet; benn abgefeben von ber Ginführung bes beutiden Befange gu Sanct-Joachimethal burd ben Cantor und Lieberdichter Germann und von ber Reife bee Bfarrere Dattheffus nach Bittenberg ju Luther, von ber jeboch nur brieflich und furg berichtet wirb, fehlt es an aller Banblung, bie an bas Reformationegeitalter erinnern fonnte. Mit Beranberung bes Schauplages murbe bas Lebenss bilb, wie es vor uns liegt, fo ziemlich in febe evangelifche Beite periode verlegt werben fonnen. Luther's Schrift an bie Ratheherren aller Stabte Deutschlande, bag fie driftliche Schulen aufrichten und halten follen, vom Jahre 1524, lieft gwar ber Cantor Bermann ale vor furgem erichienene Flugfdrift, allein bas barangefnupfte Moment bleibt ein rein fubjectives, und ber geiftige Cporn, ben hermann baraus entnimmt und ber in bent Entichluffe besteht, nicht wie anbere nach beffern Stellen trachten, fonbern treu und genügfam in feinem befcheibenen Berufe ands harren ju wollen, ift zwar gang portrefflich und nicht genug ju beherzigen, hat aber nichts besonbere fur bie Reformationegeit

Charafteriftifches und paft fur jebe anbere Beit ebenfo gut wie für jene. Daffelbe ift ber Ball bei ben Rlagen über ble barbarifden Schulguftanbe vor ber Reformation. Bir haben in ben-felben nur Reflexion, wie man fie zu allen Beiten anftellen tann, nicht Action, Die une mitten in Die betreffenbe Beit bineinführte. Mit biefer Ausstellung wollen wir bem Merth bes Buchleins nicht zu nahe treten; so einfach ber Berlauf der Lebensgeschichte bes alten Lieberbichters ift, und trabbem, daß nicht ein einziges fpannenbee Moment barin vorkommt, weiß boch ber Biograph bem Lefer fur bas ichlichte Leben und Birten feines Belben ein inniges Intereffe abzugewinnen, welches lettere bei bem Stanbe ber epangelifchen Lebrer, benen bas Lebensbilb vorzugeweife gewibmet ift, ein nur gefteigertes fein fann. Bu bebauern aber ift es, bag ber portheilhafte Ginbrud, ben bie Darftellung in ihren Grundzügen macht, burch ben etwas ju falbungsvollen Stil und eine Bilberfprache, bie in ber That manchmal an bie Ge-fchmadlofigfelt ber zweiten schlefischen Schule erinnert, geschwächt wirb. Phrafen wie: "Er hatte in Bittenberg noch fleißiger als Ruth auf Bethlebems Flur Die Achren theologischer Biffenfcaft auf bem geiftlichen Ader feiner geliebten Lebrer gelefen", ober: "Er war beffen gewiß geworben, bag bie Quelle ber heilfamen Lehre, welche burch bas Thal ber Schule fließt, von bem Regen ber gotflichen Bredigt in ber Rirche muffe gespeift werben, wenn fie nicht mager werben folle. Und ift benn nicht bes Lehrers berg bie Brunnenftube biefer Unelle?" — "Gleichwie bie Thaler, Die aus ber neuen Munge ber Grafen von Schlid in alle Belt ausliefen, von ben Leuten begierig aufgenommen murben, fo ges fchab es auch mit ben Liebern, in welchen bas Gilber bee Gvans gellums von ben Reformatoren ausgeprägt murbe", und manche abnliche, Die wir noch anführen tonnten, find nirgende, am allers wenigsten aber in einer Bolfofchrift am Blage. In ber mit eingeflochtenen Lebenoftigge bee Mectore und nachmaligen Baftore Matthefius ju Canct-Boachimethal, ift auf feche Schulregeln, bie biefer aus ber Schule ju Mitmeiba bavongetragen, Gewicht gelegt, namlich: "Fruh auffleben, fich balb angieben, bie Banbe waschen, beten und Gott anrufen, jur Schule eilen und fleißig ftubiren." Diese Regesn find, bis auf die britte, gang gut. Diese aber hatten wir etwas erweitert gewünscht. Wir wollen nicht hoffen, bag Lehrer und Schuler fich verbotonus ans Sandewaschen halten und damit fur die Reinlichkeitepflege bee Rorpers genuggethan ju haben glauben; wie viele fich aber babei beruhigen, wenn fie ju ben Banben bas Beficht noch bingunehmen, mochten wir nicht unterfuchen und hatten es baber gern gefeben, wenn es bei jener britten Regel anftatt "bie Sanbe" gelautet hatte : "Bon Ropf bis ju Sug."

Unter den Schriften von Sch werdt spielt in "Aus alter Zeit" (Ar. 2) die eine der beiben "Bartburgsgeschichten" ebenfalls in der Reformationszeit. Sie führt den Titel: "Martin Luther." Dieser Attel ift das Berfehlteste an der kleinen Schrift, die sich sonkt gnt Ließ; denn er erweckt Erwartungen, welche durchaus nicht befriedzt werden. Wer in dieser Geschichte ein Gesammtbild von Luther's Leben und Wirken zu sinden glaubte, würde sich gewaltig täusschen. Dies hat auch der Berfasser auf 50 Seiten wol kaum zu geben beabsichtigt. Luther, als Currendeschüller zu Eisenach, als Schuthesfohlener der Frau Cotta daselbst, als Junker Graund als Kämpfer gegen die geistlichen und Alostergelübbe durch Schrift und That: das sind die Luthersstigen, die in dieser Geschichte Blad gefunden haben. Im übrigen knüpft sich das Hautintereste an ein Liebespaar, den Alitter Aust von Brymmelsberg, Freund Luther's von der Schule her, und die Ronne Gerstrub Cotta, wobei man aber nicht an eine gewöhnliche Mitters und Nonnengeschichte densen dars, indem sich von diesen die vorliegende badurch unterscheidet, das spannende Moment nicht in äußere Umstände und Ueberwindung äußerer Schwierigseiten, sondern ihr Gewissenschenken, die Gertrub Cotta in Sindlic auf das abgelegte Gelübbe macht, die aber durch Luther's Lehre und Beispiel beseitigt werden, versetz ist. Die Erzählung bildet im ganzen, wie gesagt, eine ansprechende Lectüre; an eins

zelnen Flüchtigkeiten sehlt es indes nicht, wie z. B. baf Entiet fein Baterhaus in Eisleben sucht. Das Geburtohaus war bort, ja; aber Luther wurde geboren, während seine Aeltern in Eisleben zu Besuch waren, und biese lebten in Mora, später in Mansfelb. Dorthin also, nicht nach Eisleben, mußten bes jungen Luther Gedauten geben, wenn er sich nach seinen Aeltern schute.

Die andere Bartburgegefcischte hat bie "Beilige Elifabeth" jum Gegenstande. Benn man blefe "gefchichtliche Ergablung aus bem Mittelalter", wie fie ber Berfaffer überschrieben, burdgelesen hat, weiß man nicht recht, was man bamit anfangen foll. Nach ber einleitenden Stige, bie in Curhaven, hamburg und bem Rauhen hause spielt und mit ben Bartburgegeschichten in einem febr zweifelhaften Bufammenhang fieht, muß man annehmen, daß der Berfaffer beabfichtigt habe, an Glifabeth fir gewiffe excessive geistliche nub religibse Richtungen ein Schreibild aufzustellen und eine Bemerkung, die er irgendwo in der Einseltung macht, zu illustriren, nämlich, wohin es führen ibnue, wenn die christliche Liebesthätigfeit zu den Anstacken und Formein abgeftorbener Jahrhunberte gurudgebrangt werbe. Diefe Tenben; ift auerfennenewerth; nur ift bas Beifpiel ber Glifabeth, um namentlich in ber Beife, wie fie uns bier bargeftellt wirb, we gludlich gewählt. Gie fintt unter ber moralifden Ginwirtung ihres Beichtvaters, bee Konrab von Marburg, jur vollig charditers und willenlofen Stlavin herab, und bie Buge find fo fatt aufgetragen, daß ber Rimbus, ber fie, auch nach bes Berfofers Charafteriftit, beffenungeachtet umgeben foll, in ber Dat und Bahrheit gang und gar verloren geht. Manche befannte Legenben von ber heiligen Glifabeth enthalten Sandlungen, bit man bom heutigen nuchtern vernünftigen Stanbputatte aus betrachtet, für mehr noch als thoricht erflaren mußte. Dem wenn fie 3. B. mit ber Berpflegung bes Aussatigen ben Reim ber verheerenbften Rrautheit in bas Chebett und fo mit möglicherweise in die gegenwartigen und funftigen Ge-nerationen verpflanzt, so handelt fle entweber verbrechenich ober mahnfinnig; und wenn fle, um blindlings Gelb unter die Leute auszuwerfen, gange Gebiete ber Landgrafichaft verfauf, so handelt fie, jum minbeften gesagt, unverftanbig, und ber ganbgraf ift völlig in seinem Rechte, wenn er ihr bas hand werf legt. Gang anders nimmt fich aber bas alles unter ben muftischen Schleier ber Romantif und bes Wunders aus; man traumt mit bem traumenben Bolfe, bas folche Legenben erfonum, wie fich's eben im Dunfel bequem traumen lagt, und man if auf biefem phantaftifchen Gebiete vor allem Ginbringen fanitatt polizeilicher und nationalofonomischer Rudfichten vollig gefeit Dag aber bergleichen Illuftonen nicht auftommen konnen, baffu hat ber Berfaffer baburch, baß er alle bie Lieblingswunder & Legenbe auf natürlichem Wege erklart, gründliche Sorge gette gen; und indem er une fo in bas Reich ber Aufflarung verfet, fommen wir jur gangen Glifabethe Sage in ben peinlichften Biber fpruch, und bie arme Elifabeth ift weiter nichts als bie unglud-liche Dupe bes Konrad von Marburg, die aus Mitteld aber feine rechte Theilnahme einzufibgen im Stande ift und bern heiligsprechung nach den Antecedentien gerade in das Gegentheil von einem harmonischen Abschluß umschlägt. Das Berfohn liegt barin, daß an ber Elifabeth ber nachtheilige Ginfing eines alle indlviduelle Willensfreihelt aufhebenden geiftlichen Despetismus nachgewiesen, bag aber beffenungeachtet babei ber Billens: unfreien bas Prabicat ber Delligfeit gewahrt bleiben foff, mus ein Biberfpruch in fich felbft ift.

"Aus neuer Zeit" (Rr. 3) enthält zwei Geschichten: "Die Wanderschaft im Morgenlande" und "handwerf hat einen gulbene Boben". Ueber Konftantinopel, Palästina und Aegypten, bie Dauptthemata ber erften Erzählung, besten wir an wissenschaftlichen und nicht wissenschaftlichen Werken — über Konstantuspel namentlich seit dem Krimfriege — ein so gerüttelt und geschüttelt Maß voll, daß man an jeden Juwachs zu bieser Lieter tur boppelt hohe Anspruche zu machen berechtigt ift. Der Berfasser hat die Wendung genommen, daß er jene viel betreienen

ib heldriebtnen Lanberftriche bem Lefer unter einem nicht fo mz alltäglichen Gefichtepunkte, namlich unter bem eines gebeten handwerfegefellen, vorführt, was zwar nicht nem ift, un von Baldftina und Aegypten haben wir bereits Meisebemibungen auch biefer Art, was aber boch immer ju einer iginell individuellen Auffaffung größern Anhalt geboten batte. bin bie Manberung im Orient zeigt uns ben Banberuben it unmittelbar im Berkehr mit Land und Leuten, sonbern wird ber heimat nachträglich und zwar fo ergabit, ale ob man erften beften Louriften, gleichviel aus welchem Stand, horte, t heißt, alles Inbivebuell-Charafteriftifche, was man nach ber ifleibung hatte erwarten fonnen, fehlt. Die lettere ift auch ifern nicht gang gelungen, ale ber Reifebericht in ben ohnes t giemlich einfachen Berlauf ber eigentlichen Gefchichte gu it hineintritt; ein Uebelftanb, ben gwar ber Berfaffer baburch minbern gefucht bat, bag er bie betreffenben Mittheilungen bem einen Drte und vor bem einen Anbitorio abbricht und an m anbern Dete und vor einem anbern Aubitorio fortfett, urch jeboch wieber bas Storenbe in bie Anlage fommt, bag fingirten borer immer nur Argamente boren, wenn auch ber t fo giemlich im Bufammenhange bleibt. Bu ben Bluchtign biefer Ergahlung gehort unter anberm bie Bemerfung: ben beifen Lanbern find nun einmal bie Reger nichts als wen. Der Schulmeifter bestätigte bas." In ber That eine turggefaßte Statiftit ber Regerstlaverei, mit welcher aber enigen, ber bier Belefrung fucht, übel gebient ift, und gegen ie, abgefeben von ben Millionen freier Reger in Afrika, bje, von G. - Domingo und Weftinbien und felbft bie in üblichen Stlavenftaaten ber Union energifchen Proteft ein-Dber fimb bas alles feine heißen ganber? mürben. en Flüchtigfeiten gehört es ferner, wenn gefagt wirb, bag ie Stadt Sues burch ihre Ranal: und Gifenbahnverbindung ju hoher Bebeutung erheben werbe, benn mit bem Gueg: ift es noch in febr weitem Felbe und nichts problemaals fein Buftanbefommen; und noch weniger laßt es fich n, wenn ber Berfaffer, um nicht fagen ju muffen, wie er Singi ift, feinen Ergabler und fich felbft burch eine che Unterbrechung bes erftern aus ber Berbegenheit reißt ie Antwort fchulbig bleibt. Bufte er nichts von neuern ngen gu berichten, fo batte er wenigstens bie altern von inch finden fonnen. Ueber bie beiligen Statten felbft fpricht rahler mit einem wohlthuenden Gefühle inniger Religiofis Sierin freuen wir und ihm Anerkennung gollen zu können, auch bagegen, bag von einer Kritik über bie Ibentität Stätten abgefeben worden, nichts einzuwenden, ba die the die Lokalität vorausseht, mithin das fromme Andenken a trabitionellen Feststellungen bis jum unumftöglichen Bees Wegentheils immer gern anschliegen wirb; von Relianien rie g. B. von Scherben ber Bafferfruge zu Rana, ober undern, wie bas fich jahrlich wiederholenbe bes Griechis euers am Oftertage, hatte nicht in einem Tone gefprochen follen, ale ob zwifchen biefen und ben wirklich heiligen fein Unterfchieb fattfanbe.

ie zweide Erzählung "Sandwerf hat einen guldenen Bosicht ihrer Tendeng nach über die Andentungen des Titels indem fie nicht sowol die materiellen Bortheile des rfs ins Auge fast, als darauf hinweißt, daß der Stand abworters edenso gut ein Ehrenstand fei, wie der des m. Die kleine Stizze, die einen handwerksmeister, des michtenfetenfel plagt, endlich zur richtigen Ansicht der gelangen läst, ift mit Barme geschrieben und enthält anziehende Schilderung.

fielbe gilt von "Daheim ift boch baheim" (Rr. 4); boch bie Tenbenz biefer Schrift in zu ichroffer Weise fund. ie Einkleidung läßt alles, was kommen soll, erwarten. rfaffer führt uns in eine Schiffsgesellschaft rückgekehrter berer, bie ber Reihe nach ihre Schickgale erzählen. Sie

fommen aus ben Bereinigten Staaten von Morbamerifa; unb mas nur an Schattenfeiten, wie fie bas bortige Beben charafterifiren, aufgerafft merben fonnte, bie Betrugereien ber Rombice, bie Rechtsunficherheit, öffentliche Bewaltthaten, bas Lyndinftem, politifche Cfanbale bei Bahlen und im Congreffe, Unhöflichfeit und robes Betragen überhaupt, Pfuschereien, Journalunwefen, Die Gucht Gelb zu machen, Die Gleichgultigfeit gegen Menschenleben, nas mentlich auf Gifenbahnen und Dampifchiffen, bie Gflaverei, bie Unannehmlichfeiten bee Rlimas, Rrantheiten, bie Schreden bee Urwalbes, Indianerangriffe, alles bas und anberes ift fummgrifd. aber leiber nur gu fummarifch, bae heißt mit einer Dberflachs lichfeit zusammengehauft, welche ben außerft wichtigen Fragen, um bie es fich bierbei handelt, auch bei ben billigften Unforbes rungen, in nichts weniger ale ericopfenber Beife gerecht wirb. Doch bies ift nicht ber größte Bormurf, ben wir bem Berfaffer gu machen haben. Bu ber Dberflachlichteit gefellen fich auch faliche Auffaffungen und offenbare Unrichtigfeiten. Ericheint boch felbit jenes hodift bebentungevolle culturgefchichtliche Des ment, worin ber Rorbamerifaner es ber gefammten civilifirten Befellichaft zuvorthut, wir meinen feine Ghrerbietung gegen bie Frauen, bie er nicht mit ichonen Rebensarten ober oberflächlicher Courtoifie, fonbern in ernftlich gemeinter Beife und auf Grund tiefgewurgelter Ueberzeugung bemahrt, bet unferm Berfaffer in einer fo carifirten Darftellung, bag, wer fich nach ihm ein Urs theil bilben wollte, bie Amerifanerinnen in Baufch und Bogen für emancipirte Frauen und Die Ameritaner fur charafterlofe und unterthanige Sflaven berfelben anfeben mußte. Dag es in Umerifa, namentlich in ben Lurusquartieren ber großen Stabte, genug Frauen gibt, bie biefen Charaftergug bes ftarfern Bes chlechte miebrauchen, ihre Danner fur nichte weiter ale ihre Belbborfen anfeben und fie burch Berichwendung gu Grunde richten, bas ift gewiß genug. Allein man barf von einzelnen Extremen nicht eine allgemeine Regel abziehen. Das Generali= fren ift überall eine bochft bebenfliche Cache, am gefahrlichften aber ift es in Bezug auf amerifanifche Berhaltniffe, wo tros bee allgemeinen Berbanbes burch bie Bunbesverfaffung fowol in ber Gefeggebung ber einzelnen Staaten ale in Bilbung, Gitte und Gultur bie größten, tiefgreifenbften Unterichiebe flattfinden. Ber immer nur im allgemeinen von Amerifa fpricht und feinen Unterschied zwischen Rord und Gub, zwischen Oft und Beft, zwischen Freiftaaten und Stlavenftaaten, zwijden Staaten und Bebieten und gwijden organifirten und unorganifirten Bebieten macht, von bem fann man fich von vornherein feine fichere und mabrhaft belehrenbe Auskunft versprechen. Go lesen wir S. 8: "Ich will nicht bavon reben, bag in Amerifa fein Corpus juris gilt und teine Bans betten, fein Lands und Lehnrecht, fein Rirchens und Pfanbrecht, feine Depofital : und Salegerichteordnung. Deshalb braucht man die Amerifaner nicht gerade ju beflagen. Daß aber ber erfte beste Schwäßer und Rabulift, bag jeber Schubflider, ber einige Monate in ber Schreibftube eines Sachwatters gubringt, als Rechtevertheibiger ober als Rechteverbreber auftritt - unb in ben großen ameritanischen Stabten, namentlich in Reubort gibt es fo viele, bag einer ben anbern verfchlingen mochte bagegen emport fich nicht blos mein Gefühl, bagegen emport fich auch ber gefunde Begriff eines wohlgeordneten Staatshaushalts." Dann werben eine Reihe unbestraft gebliebener Diffethaten aufgeführt und baran Bemerfungen über bie totale Unficherheit bes Rechtszustandes "in Amerika" geknüpft. hier fragt es fich vor allen Dingen: Wo? In unorganisirten ober erft neuorganifirten Gebieten in Ranjas, wo bie blinde Leibenfchaft ber Stlas venmanner gu offenem Burgerfrieg geführt hat, wird niemanb einen geordneten Rechtszuftand fuchen. In ben Gflavenftaaten, mo ber Beftichaben ber Stlaverei bas fittliche Mart auch ber freien Bevolferung angefreffen hat, und in benjenigen Diftricten ber westlichen Staaten, wo bie Bevolferung noch bunn, Die Givilis fation erft im Beginnen ift, wird man auch an Die Gerichtehofe feine anbern Anfpruche machen fonnen, ale folche, welche ber Culturftufe, auf ber bie Ginwohner fteben, abaquat finb. 3m übrigen ift bie Dechtepflege gut. Gin englischer Jurift, beffen

Bert von hohem fittlichen Ernft, unpartelifcher Forfchung unb großer Bahrheiteliebe zeugt "), bemertt: "In ben norblichen und bflichen Staaten finbet eine ebenfo regelmäßige Juftigpflege fatt wie in England, und Leben und Eigenthum find unter bem Schupe bes Befehes ebenfo ficher, ale fie es in irgenbeinem eivilifirten Lanbe find. Die Gerichtehofe find gablreich, ehrens werth und überall nabe bei ber hand." Mit bem Corpus juris glaubte vielleicht ber Berfaffer, indem er ihm allen Rechtes boben in Amerifa entzieht, gang gewiß ju geben; er bat fich aber, worüber wir nicht weiter mit ihm rechten wollen, boch geirrt, benn bas Romifche Recht hat im Staate Louiftana pofitive gefehliche Beltung. In allen übrigen Staaten gilt bas gemeine englische Recht, und ce fehlt fomit nicht an einer tuchtigen Grundlage für einen geordneten Rechteguftanb. Das aber hatte bem Berfaffer nicht unbefannt fein burfen, bag ber Abvocaten-ftant in ber gangen Union unter allen Stanben ber angefehenfte ift, und wer bies weiß, ber fann es fich fcon a priori fagen, baf berfelbe nicht aus Rabuliften und Schubflidern befteben werbe. Man unterscheibet zwifden Attorney (Anwalt) und Counsellor (Confulent, in England Barrister); ber lettere führt ben Rechtes ftreit por bem Gerichtshofe, ber erftere bereitet bas Daterial por und macht bie fchriftlichen Arbeiten. Es tonnen beibe in einer Berfon vereinigt fein, beibe aber muffen febr ftrenge Gabigteites prufungen bestehen, ehe fie jugelaffen werben. In anbern Bors bebingungen halten es bie verschiebenen Staaten verfchieben. In Maffachufette 3. B. fragt man nicht, woher er feine Rennts niffe erwarb, wenn er fie nur hat; in Neuport verlangt man jahrelangen Befuch einer juriftifchen Expedition, ber fich fur Bulaffung jur Bracis beim hochften Gerichtshofe als Attorney bis auf fieben Jahre und als Counsellor auf eine weitere Braris von zwei Sahren vor bem Gerichtshofe erftredt. Univerfis tatebilbung verminbert bie fiebenjahrige Brift auf eine breifahrige. Bur jeben einzelnen Staat muß besondere Bulaffung gur juriftis ichen Braris erworben werben; ebenso beim Obergericht, wenn auch jemand zuvor bie Abvocatur in allen Gingelftaaten fcon erlangt hatte. Auch über Religion und Schule in ben Bereinigs ten Staaten find bie Bemerfungen bes Berfaffere ungenugenb und theilweise unrichtig ; und was die oft gerügte Derziofigleit, Grobsheit und Ungefchliffenheit anlangt, burch die fich die Amerikaner charafterifiren follen, fo tonnten wir mit einer Renge gewichtis ger Stimmen fur bas Gegentheil auffommen. Dag ber leibige Mammonebienft burch bie gange Union hindurch außerorbentlich viel Unheil ftiftet, ift gegrundet. Db er aber gerabe bort am ärgften und arger ale in Europa betrieben wirb, bas ift noch febr bie Frage; ber Unterfchieb besteht vielleicht nur barin, bag man fich bort offen und ungenirt gu ihm befennt, mahrend man hin anbermarte anftanbig zu verfchleiern weiß.

Bir hatten noch manches zu berühren, was wir übergehen wolsen. Aber eine Behauptung, die der Berfasser in Bezug auf die Stlawenfrage aufftellt, ift zu merkwürbig, als daß wir sie ungerägt lassen fönnten. "Die Abschenlichkeit der Negerstlawerei", fagt er, "ist vom Congreß der Bereinigten Staaten gesehlich abgeschänft worden, und bennoch besteht sie in den füdlichen Staaten gesehlich fort." Richts könnte die völlige Unbekanntschaft des Berfassers mit den wichtigsten amerikanischen Berhältnissen, wozu undedigt die Stlavensrage gehört, schlagender beweisen als biese wenigen Zeilen. Der Gongreß kann und darf die Stlavenstaaten nicht ausheben, denn sie gehört nach ber Berfassung zu den innern Angelegenheiten, rücksichtlich beren seber einzelne Staat souveran ist; in Bezug auf die Stlaverei hat dahr der Gongreß den Ginzelkaaten ebenso wenig zu beschlen, wie eine auswärtige Racht der andern, und wenn er dem entgegen ein Geseh erlassen wollte, so würde es der Obergerichtsshof auf Anrussen der betheiligten Staaten, sa selbst eines einzigen bestheiligten Bürgers für nichtig ertlären. Und hier erfahren wir, daß der Gongreß die Regerstlaverei gesehlich abgeschafft habe!

Gine folde Dagregel haben felbft bie leibenschaftlichften Abelities niften bem Congres noch nie angefonnen, gefchweige benn, baf fie jur Ausführung gefommen mare. 3m Gegentheil haben bie Sflavenstaaten, die nur halb foviel freie Ginwohner gablen als bie Freiftaaten, und bie, mas Energie und Dittel anlangt, ben Freiftaaten um bas breis und vierfache nachfteben, es boch burch gefchictte Benutung verfchiebener Intereffen unter ben ein: Augreichsten Schichten ber nordlichen Bevollerung babin ju bringen gewußt, daß überall, wo die Werfaffung nicht hindernd in den Beg trat, 3. B. bei Organisation neuer Gebiete, der Con-greß der Ausbreitung der Stlarerei den verderblichsten Botfoub that, und feine verfaffungemäßigen Befuguiffe nicht gegen, fonbern fur bie Stlaveret bis jur außerften Grenge ansbentete, wie g. B. im Flüchtlingegefes, woburch bas Eigenthum an ber Stlaven, wie es allerbings bie Bunbesverfaffung will, gefcupt, aber in einer Beife gefchust wirb, welche bie Grenze bes bunbestreb lich Bulaffigen jum Bortheil ber Sflavenhalter beinahe überfchreitet. Sat boch ber Congres nicht einmal auf feinem eigenen fleinen Gebiete, bem Diftrict Columbia, von brei beutfchen Quabratmeilen Umfang, wo er es thun fonnte, bie Stlaverei aufgehoben, lagt fie vielmehr Zag für Zag unter feinen Augen fortbefichen. Das einzige unbedeutenbe Bugeftanbnig; mas ber Congres in Laufe langer Jahrzehnde ber Sache ber humanitat gemacht bat, war die Authebung ber Sflavenmartte, nicht bes Sflavenhandel, noch weniger ber Sflaverei, in biefem fleinen Bunbesgebiete wa brei Quabratmeilen, mittels bes Compromiffes von 1850; und babei wurden bem Intereffe ber Sflavenhalter Sulbigungen bar gebracht, welche jenes Bugeftanbniß gerabeju in nichts verfdwis ben ließen. Denn man bob in ben neu zu organifirenben Bebieten Reumerico und Utah, auf einem Flachenraum von 1900 beutschen Quabratmeilen, bas mericanifche Gefes, welches bie Stlaverei verbietet, auf, machte alfo biefe weiten Raume ber Sflaverei zugänglich, und man erließ bas vorbin erwähnte Flücht lingegefes, welches bas Auffuchen ber entflohenen Reger in bet freien Staaten gestattet, über jeben, ber folden Ungludlichen and nur in der entfernteften Beife Borfchub leiftet (ihm Dbbach obn Rahrung gibt), emporend harte Strafen verhängt und fich unm anderm badurch charafterifirt, bag ber Regierungscommiffer, ba ohne Bugiehung von Gefchworenen über ben freien ober unfrie Buftand eines Regers entscheibet, 10 Dollars Gebühren erbalt, wenn er ben Reger jum Stlaven erflart, und fanf, wenn at ibn freispricht; wie benn auch fpater noch ber Congres unter Aufhebung des Diffouri-Compromiffes von 1820, burch bie Rav fas'r und Rebrastabill von 1854 die Möglichfeit der Ginführum ber Stlaverei in Ranfas und Rebrasta fanctionirte und bam gu ben Greueln, die Ranfas feitbem gefehen, ben Grund legt Und hier horen wir, bag ber Congres bie Stlaverei gefehlt abgeschafft habe! Es ift hier nicht ber Ort, bie Stlavenfus bes Beitern zu verhanbeln; wir erflaren bie Stlaverei fur bet größten Matel in ben amerifanischen Buftanben, wir find iber geugt, daß fie, wenn bie Stlavenhalter ben ernften guten Billen hatten und die Blantagenwirthichaft in die Farmwirthichaft in manbelten, in ben fublichen Staaten ebenfo gut ohne gefahrliche Erfchutterungen allmablich befeitigt werden fonnte, wie fie in vorigen und zu Anfange biefes Jahrhunderis in ben nordlichen Staaten, ben gegenwärtigen Freiftaaten, befeitigt worben it, und wir beweifen, indem wir bies aussprechen, baf wir bie amerikanischen Schattenfeiten nichts weniger als beschönign wollen; allein wir forbern von einem Bolfebuch burchgangie Bahrheit und Grunblichfeit. Benn man wirfliche Dangel mit fo fcmachen und nichtigen Buffen befampft, wie es in vorliegen bem Buche bei ber Sflaverei geschehen, bann thut man ben Uebel eher Borfdub ale Abbruch.

Der Berfaffer ift, wie fich ans fammtlichen besprochenen Leiftungen ergibt, nicht ohne Darftellungstalent; manche einzeln Schilberungen find feisch, lebenbig und anschaulich, manche Stuationen gut angelegt und ausgeführt; aber es fehlt an Beit und umfaffenden gebiegenen Studien. Dan fleht es auf be erften Blick, daß die Arbeit zu leicht genommen ift. Non mult.

<sup>\*)</sup> Alexander Madah, "The Western World", (vierte Anegabe, 3 Bbe., London 1850); deutfc bei Georg Bigand (Leipzig 1855).

sed multum. Eine gute Bolloschrift ift' eine ber schwerften nb im Erfolge lohnendften Aufgaben, bie aber nicht ohne lange, rufte und gewissentzaste Arbeit geloft werben kunn. Der Beraffer mag immer in biefem Face fortwirfen; ewird bei tiefer ingehenbem Streben Gutes bringen; nur muß er fich zu einem Buche so viel Jahre Zeit nehmen, so viel Bucher er jest in inem Jahre zu Martte gebracht hat.

## Motizen.

### Bur beutichen Journaliftif.

Der nordameritanische 3weig ber beutschen Journaliftit hat

nen feiner Bertreter burch ben Tob berforen, bem wir wol n langeres Birfen gewunscht hatten; wir meinen ben herausber ber "Atlantie", Chr. Effellen, welcher 34 Sabre alt in r Racht vom 14. auf ben 15. Dai im Soepital auf Black elle : Beland bei Reuport an Gehirnerweichung verftorben ift. in foriftftellerifcher College, Fenner von Fenneberg, ber in mfelben hospital als Geiftesfranter weilt, aber auf bem Bege tschiebener Besserung sich bestaden soll, brudte ihm die Augen Bie es sonach scheint, ift mit ben beutschen Autoren, die h Rordamerisa verschlagen werden, auch der bekannte "Das m der beutschen Schriftsteller" als unzertrennlicher Begleiter t ausgewandert. Frelich scheint Gsellen an seinem frühen tergange nicht ohne Mitschuld gewesen zu sein. Benigstens tet dies Karl Seinzen in Rr. 20 seines "Bionier" (in welden Rummer er, beiläusig zesagt, gegen ben "am preußischen Patriotismus leibenben" Arnold Ruge wegen besten "Deutschen Museum" veröffentlissten Aussache". "Die Freis ber hauptvolfer", in feiner Beife loszieht) mit ben Borten "Die Folgen einer Lebensart, bie ihm bas geiftige Bermögen zubt, hatten Effellen in jene Anftalt gebracht. Und jene ensart mar bie Folge nicht blos einer perfonlichen Schwäche, ern auch ber Enttaufchungen, welche bie fowol an fich wie Bezug auf Die hiefigen Berbaltniffe zu hoch gefpannten An-iche bes Berftorbenen erfahren mußten . . . Wie abertrieben auch feine Anfpruche in mancher Beziehung gewefen fein en, immerhin ift fein Enbe eine Schanbe fur die ameritanis t Deutschen, ba feine antlantien, beren Untergang ihm ben in Stoß gegeben gu haben icheint, mahrlich eher qu eriftiren lente, ale Bunberte jener erbarmlichen Bifche, an benen fich bie Dummheit und Robeit erbaut." Beingen ermannt er, baß fogar bie "Remporter. Staatezeitung" bei ber Kunbe Cffellen's Tobe ben Bunfc ausgesprochen habe: "Mog ble Erbe leicht werben!" Beingen fest in seiner bekannten ischen Manier hinzu: "Den ihiotischen Bunsch, bag einer Kifte Rnochen und Sehnen bie Erbe leicht werben moge, bamit cht von Afthma und Buhneraugen geplagt werben, hat auch jeber Bootier für einen Begrabenen übrig. Mannern von it und humaner Richtung aber bas Leben leicht zu machen, allt bem Bobel nicht ein. Solange man bie Erbe unter fußen hat, wird fie einem möglichft schwer gemacht; hat fie auf ber Stirn liegen, bann soll fie einem leicht wer-Sicherlich war die "Atlantis" unter ben Erzeugniffen entschen periodischen Presse in Rordamerita eine ber am wigsten, würdigken und wissenschaftlichsten gehaltenen. t feinen geringen pecuniaren Rraften ans bem Blatte mas onnte, hat Effeien aus ihm gemacht. Er hat das Blatt Jahre lang aufrecht erhalten und burch beffen Berlegung Reuporf noch anfangs Juli 1858 ben Berfuch gemacht, Platte eine weitere Ausbreitung zu verschaffen, was ihm nicht gelang. Die une vorllegenben erften Befte biefer Folge, bas Juli: und Anguftheft, enthielten manche ins nte Auffage, die um fo mehr Berth haben, ba es barin vie in fo vielen beutsch ameritanischen Blattern anf bloges les Raisonnement, sondern vorzugeweise auf Stofflichkit jen ift; wir nennen z. B. die Auffahe: "Das Rima ber igten Staaten" (von Dr. Meh), "Der Beften und bie , "Die Harvard-Universität", "Emancipation in Missourt" 9. 28.

u. f. w. Außerbem brachte jebes Goft Mittheilungen über beuts febes Leben und Treiben in Reuporf und fleine Recenfionen, unter anbern über Beingen's ,, Gebichte", von benen gefagt wirb; , Inbeffen gibt es ber Blattituben mehr, wie ber finnigen Ges bidite . . . Es find Sachen ba, bie vollftanbig unfcon und for gar unanftanbig find, mahrend andere Gebichte gar feine Boin-ten haben." Erogdem wird weiter bemerft, baf die Tenbeng ber Beingen'iden Gebichte mit ber "Roth: und Jammerpoefie" in Deutschland in vortheilhaftem Gegenfag, ftunden u. f. m. - Bliden wir auf die belletriftifche Journaliftif des bentfchen Gentraffendes, fo haben wir ba zwei mit bem 1. 3uli eingetretene Benberungen zu ermahnen. Robert Gifefe hat infolge feiner Meberfiebelung nach Dresben und feiner Bethelligung an ber Rebaction ber ,, Sachfischen Conftitutionellen Zeitung" bie Rebaction ber in Leipzig ericheinenden "Rovellenzeitung", in ber une feine unparteifich, geschmadvoll und geistreich geschriebenen, oft mit feiner Ironie gewurgten Rritifen immer febr willfoms mene Ericheinungen waren, gang aufgegeben. Gleicherweise fundigt Febor Behl feinen Rudtritt von ber Rebaction ber Gleicherweife "Jahreszeiten" an. Auch biefe Menberung bebauern wir. Wehl verftand ein febr reichhaltiges mannichfaltiges Feuilleton bergus ftellen, war feinen auftanbigern Mitautoren ein guter College und wußte fur bie Intereffen ber beutichen Schriftfteller, namentlich ber bramatifchen, oft ein energisches Bort ju fprechen.

## Die Schriften ber Grafin Dora b'Iftria über ben Drient.

Ce ift in b. Bl. fcon wieberholt von ben Schriften ber Grafin Dora b'Biria (Bringeffin Rolpoff: Daffalety, geborene belene Shifa) in anertennenber Beife bie Rebe gemefen. Und ficherlich verbient fie unfere Aufmertfamfeit als eine Berehrerin war nicht ber bentichen Gragie, bie bei uns eben nicht auf allen Baunen macht, um fo mehr aber bes ebenfo tiefen ale unerfcrodenen beutschen Denfene und Forfchene, in beffen Refultas ten fie die fefteften und einzigen Garantien fur bie weitere Forts entwickelung und Selbstbefreiung bes menichlichen Geschlechts erblickt. Die romanischen Bolter mogen ihr zwar, wie aus einigen Stellen ihres Werfs über "Die beutsche Schweig" hervorugeben scheint, ale bie im gangen abelichere und ritterlichere Race gelten; aber ale Reformatoren auf geiftigen und religibs fem Gebiete weift fie ben Dentichen ben oberften Blag an. Außerbem gebort fie ju ben seltenen Schriftftellerinnen, bie nicht ihr 3ch in ben Borbergrund ftellen, nicht auf Berfonlichfeiten mehr Berth legen ale auf Sachen und Ibeen und fich nicht bamit begnügen, bie flüchtigen und zufälligen Erfahrungen ihres Lebens in Romans ober Memoirenform zu verarbeiten; fie fturgt fich vielmehr in die Bergangenbeit und in die Minen ber Gefcichte und macht gu ihrem 3wede mit ber Energie eines Mans nes in alten und neuen theologischen, hiftorischen und philosophischen Schriften grundliche Studien. Eine befonbere Aufmertfamfeit widmet fie unter anderm auch ben Buftanben ber orientalischen Rirche, über bie felbft unfere Gelehrten noch meift hochft mangelhaft unterrichtet finb. Sie hat bies in einigen Kapiteln ihres genannten Werts über "Die beutsche Schweiz" und sobann in einer befonbern Schrift gethan, welche ben Titel ,,La vie monastique dans l'Eglise orientale" führt und jest in zweiter verbefferter und vermehrter Auflage erschienen ift. Ueber biefe zweite Auflage ber Schrift, welche auch im "Athenseum" in ber "Bibliotheque universelle de Geneve", in ber "All gemeinen Beitung", in ber "Revue des deux mondes" mailduber "Cropusculo", im turiner "Diritto" u. f. w. nuc anertennende Beurtheilungen erfahren hat, bemertt unter anberm ber frangofifche Gelehrte Emile Deschanel in einer langern, turglich in ber ,, Independance belge" mitgetheilten Befprechung: Bir haben fruher bie « Buisse allemande» ber Frau Dora b'Sftria analpfirt: ein Wert, welches feitbem bie Ehre gehabt hat, in bas Deutsche und Englische überfest zu werben und has fos mit unfere Lobspruche gerechtfereigt hat. Diese Fran von hervorragenbem Beifte und fraftigem Bergen tvat guerft in ber literarifden und philosophischen Belt mit einem bis babin entbehrten Buch aLa vie monastique dans l'Eglise orientale. auf, über bas wir noch nicht gesprochen haben und von bem jest bie zweite Auflage erschienen ift. Die Berfasserin hat ihr Werk berartig ergangt, bag man sagen kann, fie habe es ganglich umgestaltet. In ber erften Auflage hatte fie nur bie ruffifchen Riofter behandelt, in ber lettern beschäftigt fie fich auch mit ben Rloftern ber Balachei, Molbau, Griechenlands, Mace-boniens, Balaftinas, Armeniens, Aegyptens" u. f. w. Weiter bemerft Deschanel, wenn Grasmus in feinem "Encomium moriae" und Rabelais in feiner "Gargantna und Bentraguel" bie abenblanbifchen Rlofter jum Gegenstande ihrer Satire ge-macht hatten, so gabe Frau Dora b'Ifria nur Thatfachen, die fie beobachtet, als fie "avec de longues fatigues" den größten Theil ber morgenlandifchen Rlofter befucht habe, mabrent fie bei ber Schilberung berjenigen, bie fie nicht befucht, ihre Beuge niffe und Autoren citire. Es wird hervorgehoben, bug, nach ben Beobachtungen ber Berfafferin, biefe Rlofter nur gu oft bie Berbergen ber Gelbftfucht, bes Dichtethune, ber Unmiffenheit, bes Sochmuths, bes Beiges und ber Ausschweifungen feien und baß fie ohne bie ihnen gewährten Gelbunterftugungen langft nicht mehr bestehen wurden. Deschanel schließt mit folgenden Borten, bie wir frangofisch anführen: "En resume, esprit et coeur vaillants, style aiguisé et grave tour à tour; des détails et des faits, plus éloquents que les plus belles phrases, voilà ce qu'on rencontre dans ces deux livres de Madame Dora d'Istria: La vie monastique dans l'Eglise orientale, et la Suisse allemande ou l'ascension du Moench. oeuvres viriles et franchement libérales, écrites par une jeune princesse." Bielleicht thun wir unsern Leser einen joune princesse." Bielleicht thun wir unsern Lefer einen Gefallen, wenn wir ihnen gur Anzeige bringen, bag von bem neuen Werfe ber Berfafferin: "Les femmes en Orient", ber erfte Band fich im Druct befindet und bemnachft erscheinen wirb. Diefer erfte Band wird über die Rumaninnen, Bulgarinnen, Serbinnen, Albaneferinnen, Belleninnen und Turfinnen hanbeln.

#### George Sand und bie beiben Duffet.

In einem auch in b. Bl. besprochenen Auffas ber "Ans regungen" waren einige ber Grunbe aufgegahlt worben, bie es verantaffen follen, bag bie Achtung fur bie Berfonen ber Schrifts fteller in fo hohem Grabe gefunten fei. Brenbel fuchte bie Grunde hiervon erftlich in ber geringen Achtung, welche bie Schriftsteller einander felbft gollen und in bem oft alles Ans Ranbes entbehrenben Tone ihrer Bolemifen; fobann in ber großen Bahl Unberufener, Die fich — wir glauben jedoch in geringerer Bahl ale in ben breifiger und vierziger Sahren — bem Schrifts Rellerstande anhängen; endlich in ber precaren donomischen Lage ber Schriftfeller. Aus bem Junibanben ber frangoficen Beitfchrift "Lo quart d'heuro" erfehen wir, bag biefelbe Rlage
fich auch in Frankreich vernehmen lagt. Einer ber Rebacteure, A. Louvet, beginnt einen geiftreich gefchriebenen Auffas : "Lettre à M. Paul de Musset sur le scandale et les spéculations de librairie" mit ben Borten: "Seit ziemlich langer Beit zeigt fich eine Art Disachtung feitens ber öffentlichen Meinung gegen bie Schriftstellerei und bie Schriftsteller. Dan fragte fich nach ber Urfache. Warum follte bie Ausübung ber bochften geiftigen Babigkeiten weniger ebel und ehrenhaft fein als biefe ober jene Berufezweige, benen wir nichte Bofes nachfagen wollen, benn fte alle tragen zur socialen Wohlfahrt bei, die aber boch auf ber Anwendung von Fahigfeiten geringerer Qualitat beruhen ? Barum follte bas Talent fich einer geringern Achtung erfreuen als bie praktische Geschicklichkeit? Sollte bies einzig und allein ber Schmählucht einer auf jebe geiftige Superlorität neibischen Menge jugeschrieben werben muffen? Ift es nicht vielmehr bie garftige und nothwendige Folge ber geringen Achtung, welche bie Schriftfteller fur fich felbft und fur ihre Genoffen haben, jenes Mangels an Burbe, wie er fich in Mandvern ber Art zeigt, von benen ich heute fprechen will, und bie ein Journalift

(Broeper Jourban im «Causour») fich nicht geschent bat als «tripotages» ju bezeichnen?" Louvet bezieht fich hiermit auf Baul de Mussel's "Lui et Elle", eine Art Barodie, Libel oder Gegenschrift gegen den in der "Revue des deux mondes" veröffentlichten Roman von George Sand : "Elle et Lui." Paul de Muffet lagt barin unter anberm renommirte Berfonen, mit benen George Sand einmal in Berbindung gestanden, mier ben Namen Sand Flocken, worunter ein deurscher Bianist ver-standen ist, Galiban, Diogène, Hercule u. f. w. auftreten. Es ift bies namlich ein Contrecoup gegen bie Art, mit ber George Sand angeblich ben verftorbenen Dichter Alfred be Duffet, Brus ber bes Berfaffere von "Lui et Elle", in ihrem neuen Roman eingeführt bat. Die weit an Baul be Duffet's Gegenschrift blofe buchhanblerifche Speculation (wie Louvet meint) ober ber Un: wille über Beorge Sanb's Berfahren gegen feinen verftorbenen Bruber Antheil hat, wollen wir hier nicht untersuchen; jeden falls scheint uns aber George Sand von bem Privilegium eines Romanichriftftellere, individuelle Lebenserfahrungen und perforliche Befanntichaften in feinen Romanen gu verarbeiten, einen etwas zu weit gehenden Gebrauch, eine Art Sandwerf zu machen, so geistreich bie Dame es auch betreiben mag. Co weit follt, tros bes von Goethe im "Werther" gegebenen Beispiels, bas m kluglich in bieser auffälligen Beise spater nicht wieberholt hat - und Albert und Lotte waren bamale wenigstene noch feine weltfundigen Berfonlichfeiten -, bie Berwendung bestimmter und befannter Inbividuen in Romanen benn boch nicht gehen, daß jeber mit Fingern auf fie zeigen fann. Die Literatur ift über haupt fowol in Frankreich wie in Deutschland viel gu perfonlich und baburch ffanbalos gemorben, als baß es nicht als Bflicht erscheinen follte, gegen biefe Richtung, in wie feinen ober gro-ben Formen fie fich auch barftellen mag, ben entschiedenften und feierlichsten Protest zu erheben. Diefer aus der Frivolität und Standalsucht ber Beit hervorgegangenen Richtung ift nichts beilig; fie entweiht bie garteften Berhaltniffe, fie bedt Bebeimniffe, bie ewig in Racht begraben fein follten, mit unfauberm Finger auf, fie ubt Rache, oft an bem eigenen Fleisch und Blut, fie compromittirt Berfonen, bie eben erft ine Grab geftiegen ober gar noch am Leben find. Man muß ernftlich fragen, wohin bas julest noch führen foll. Wir haben biefem Auflofunge: und Berfegungeproces ber Familie und ber Gefellichaft ichon lange mit bangen Bliden jugefeben, und wir muffen leiber befennen, bag unfere fchlimmften Befürchtungen burch neuere Beifpiele in Frankreich wie in Deutschland noch weit übertroffen mer ben finb.

## Bibliographie.

Attibert, &., Bier Jahre in Capenne. Rach den Ani zeichnungen (bes Berfaffere). Gerausgegeben vom Sauptrebar teur bes Bien-etre Social. Aus bem Frangofischen von g. E.

Linbenberg. Regeneburg, Mang. 8. 9 Rgr. Chemnit, B. B. v., Koniglichen Schwedischen in Tenifchiland geführten Kriege (ofte Lieferung). 4ter Theil, worin beffer völliger rechter Berlauff vnter ben Gelb Marichalln Leonhard Torftenffone ic. Rriege-Direction, von bee Felb Marichalln 300 hann Banere zc. tobtlichen hintritt, bie auf erftgemelbeten Belb Marichalln abreifen aus Teutschland, beschrieben wirb. bieb Buch. Stockholm. 1858. Fol. 4 Thir. 71/2 Ngr. Feybeau, E., Daniel. Berlin, Bieler u. Comp. 16.

10 Mgr.

Frauenbrevier fur Saus und Belt. Gine Auswahl ber beften Stellen aus namhaften Schriftstellern über Franenleben und Frauenbilbung. Busammengestellt von S. B. Frankfurt a. M., Meibinger Sohn u. Comp. 8. 2 Thir. Glaubrecht, D., Das Bolk nub seine Treiber. Triab

lung. Berausgegeben von bem driftlichen Bereine im nordlichen Deutschland. Gisleben. 12. 10 Rgr.

Beutiche Gloffen ju einem Bolnifchen Texte. Bofen, Dery bach. Gr. 8. 121/2 Rgr.

Goerz, A., Regesten der Erzbischöfe zu Trier von Hetti bis Johann II. 814 — 1503. 1ste Abtheilung. Von Hetti bis Wernher 814 — 1418. Trier, Lintz. Gr. 4. 1 Thir. 10 Ngr.

helene. Eine Barnungstafel vor ber mobernen Belt. Aus ben Papieren eines Berftorbenen. Berlin, Diabn. 8.

22 1/2 Rat.

Bergen, A., Aus ben Demoiren eines Ruffen. 4te Rolge. Bedochtes und Erlebtes. Samburg, Soffmann u. Campe. 8.

Binge, &. G., Boetifche Schriften. Dit einem biogras phischen Borwort herausgegeben von F. MR ever von Walbect. lfter Theil. Gebichte. Mit bem Bildniß bes Berfaffers. Berlin, A. Dunder. 8. 24 Rgr.

3mmer, A., Schleiermacher ale religiöfer Charafter. Ein Bortrag, vor einem gemifchten Bublifum gehalten in Bern,

ben 18. Februar 1859. Bern, Gr. 8. 61, Mgr. Rempen Album. Mit Beitragen von Ritter von Alpens burg, M. Bermann, L. Bowitsch ic. Gerausgegeben von 3. Bajacgtoweti. Bien, Ballishauffer. Gr. 8. 1 Thir. 10 Rgr.

Rerner, 3., Binterblathen. Stuttgart, Cotta. 16.

l Thir.

Ruengel, O., Das Leben und ber Briefmechfel bes Land= grafen Georg von Beffen : Darinftabt, bes Eroberers und Berheibigere von Gibraltur. Ein Beitrag jur Gefchichte bes fpauichen Succeffionefriegs, jur Memoirenliteratur bes 17. und 18. Jahrhunderte, und jur heffischen Landesgeschichte. Rach ben brutiden, englischen, frangofischen, fpanifchen zc. Driginalpapieren es brittschen Museums und der Archive zu London, des Groß-iezoglichen Hauss und Staatsarchivs zu Darmstadt, des k. k. Krissarchivs zu Wien 2c. dargestellt. Mit dem Bildnis des tanbgrafen Georg und ber Abmiralitätstarte von Gibraltar. friedberg i. b. B., Scriba. Gr. 8. 2 Thir. 15 Mgr.

Leben und Birfen bee Regierunges und Schulrathe Bils machtnig an bie von ihm gegrunbeten Baijenbaufer, und nach

kum Lobe herausgegeben von Augehörigen bes Berfaffers. Botsbam, Riegel. Gr. 16. 10 Ngr. Lehner, F. A., Ergöhliches in That und Wort vom Grein und Korig Rubolph, in lustige Reime gebracht. Wien, Grold's Sohn. 12. 1 Thir.

Lobebang, E., Ein neuer Glanbe. Biographifch cultur-bibmifcher Roman. Drei Theile. Frankfurt a. M., Meibinger Schu u. Comp. 8. 4 Thir. 15 Rgr.

Borengen, &. R., Berufalem. Befchreibung meiner Reife bem beiligen ganbe im Jahre 1858. Dit einer Karte. Riel, Schröber u. Comp. 8. 1 Thir. 15 Mgr.

Reigner, A., Seltsame Geschichten. Brag, Kober u. Barigraf. 8. 1 Thir. 6 Ngr.

Degoorf, G., Gedichte. Birichberg. Rofenthal.

Reper, F., Richard Bagner und feine Stellung gur Bers langenheit und "Butunft". Eine literar= und mufit shiftorische

Studie. Thorn, Lambed. Gr. 8. 10 Mgr. Road, E., Schelling und die Philosophie ber Romantif. Ein Beitrag jur Gulturgeschichte bes beutschen Geiftes. Erfter Spil. Berlin, Mittler u. Sohn. Gr. 8. 2 Thir. 71/2 Ngr.

Dppermann, A., Aus bem Bregenzer Balb. Breslau?

E. Erewendt. 8. 22 1/2 Rgr.

Rau, G., Reticherhof und Ronigepfalz in Speier. Gin Beitrag jur geschichtlichen Topographie Speiers. Dit Abbils bung ber Retscherruine und Grundriß bes Retscherhofes. Speier, Reibhard. Gr. 8. 16 Rgr.

Reise-Fragmente aus Nord und Sub gesammelt in Spanien, Beringal und Schweben burch &. v. D. Breelau, Gofoboreth.

Gr. 8. 1 Ablr. 10 Rgr.

Robe, Bur Urgeschichte ber Donaulanber zwischen Raab und Theift. Rebft zwei Rarten. Breelau, Aberholg. 8. 15 Mgr.

Roth von Schreckenftein, R. D. Freib., Gefdichte ber ehemaligen freien Reicheritterschaft in Schwaben, Franten unb am Rheinstrome, nach Duellen bearbeitet. Ifter Banb. Die Entflehung ber freien Reicheritterschaft bis jum Jahre 1437. Tubingen, Laupp. Gr. 8. 3 Thir. 20 Rgr.

Weißenborn, G., Borlefungen über Pantheismus unb

Theismus. Marburg, Elwert. Gr. 8. 1 Thir. 5 Mgr. Begel, 3. F., Die Sprache Luthers in feiner Bibels Ueberfepung bargeftellt und erlautert. Stuttgart, Belfer. Gr. 8.

Biganb, &., Saffilo, Bergog von Bapern. Eragobie in funf Aufzügen. Mannheim. Gr. 8. 20 Rgr.

### Tagesliteratur.

Berthold, G., Die großen Beltereignisse von 1859 und 1860. Ein geschichtliches Gebentbuch fur Alle. Mit Abbilbuns gen. 1ste Lieferung. Dreeben, Breper. 4. 31/2, Mgr. Brennus-Jug und Mostoviterthum. Ein Mahnruf an bas

beutsche Bolf von einem unabhangigen Liberalen. Berlin.

Abolf u. Comp. Gr. 8. 5 Mgr.

Cafar, 3., Ein Beitrag zur Charafteriftit Otfrieb Muls ler's ale Mytholog. Senbichreiben an herrn Brof. Belder in Bonn. Marburg, Elwert. Gr. 8. 3 Ngr.

En tout cas ou de près et de loin. Nouvelles trans-

alpines. Berlin, Falckenberg. 32. 5 Ngr.

Brifch auf mein Bolt, bie Flammenzeichen rauchen! Schuts und Erublieder fur 1859. Deutschlands Sohnen gemibmet von

S. K. 1stes heft. Leipzig, Lehmann. 8. 3 Ngr.
Gottwald, H., Ein Breslauer Augenarzt und die neue Musikrichtung. Leipzig, Matthes. Gr. 8. 7½ Ngr.
hauffer, L., Karl Freiß. vom Stein. Eine Stize. Mit bem Bortrat Stein's. Leipzig, Beber. Gr. 8. 21/2 Mgr.

Doffmann von Fallereleben, Deutschland über Alles! Beitgemäße Lieber. Leipzig, Boigt u. Gunther. Gr. 16. 5 Ngr.

Rirchhoff, &. C., Ueber bie driftliche humanitat. Rebe. gehalten in ber Aula bes Altonaer Gymnafiums bei feiner Introduction ale funfter Behrer an bemfelben. Dit einer poetifchen Beigabe. Aftona, Benbeborn. Gr. 8. 3 Ngr. Rraufe, C., Bur Lofung ber Bollofchullebrer Frage am Canbtage von 1857/58. Dreeben. Gr. 8. 3 Ngr.

Der italienische Rrieg und bie Anfgabe Breugens. Stimme aus der Demofratie. Berlin, Beffer. Gr. 8. 10 Mgr. Rriegebilber. Dr. 1. Bietich macht mobil! Gin civilifas

torifcher Berfuch jur Erlebigung ber italienischen Frage von A. hopf. Berlin, Faldenberg. 8. 21/2 Ngr.

Das Kriegetheater in Oberitalien ale Text an jeber Krieges

farte. Leipzig, Lord. Doch 4. 5 Rgr. Leben und merfmurbige Abentener Jofeph Gartbalbi's, fuhnen Aufwieglers und tapferen Bandenchefe. Dit Bortrait.

Burich, Ringt. 32. 21/3 Rgr. Liebner, I. A., Die innere Rriegebereitschaft. Prebigt por ber Eroffnung bee außerorbentlichen ganbtages am 25. Mai 1859 in ber evangelifchen hoffirche ju Dreeben gehalten. Dreds ben, am Enbe. Ler. 8. 3 Rgr.

Ruller, D., Bolitifcher Maitrant im Jahre 1859. Biess baben, Limbarth. Gr. 8. 2 Rgr.

Rapoleon III. und bie Rurheffifche Leih = und Commergbant. Gottingen, Bigand. Gr. 8. 1 Rgr. Die Bolitif Breugens. Gine Stimme aus Subbentichlanb.

Berlin, Th. Enslin. Gr. 8. 3 Ngr.

Breugen und Raifer Rapoleon III. Bom Berfaffer ber Blugidrift: "Raifer Rapoleon III. und Breugen." Berlin, Baffelberg. Gr. 8. 5 Rgr.

Ginige Borte über bie Bulle Bine IX. vom 21. October 1858, auch mit Berudfichtigung ber fatholischen Gemeinbe auf Rordftrand. Fleneburg, Bergbruch. Gr. 8. 2 Mgr.

## Anzeigen.

During von 5. A. Brockhaus in Leipzig.

## Rarl Guskow's

## Unterhaltungen am häußlichen Herd.

Biertelfahrlich nur 20 Rgr.

Eignet fich in jahrlichem Ginband gur Aufftellung in jeber Familienbibliothet!

In einer Beit, wo für haus und herb Gefahren heraufs gezogen find, bie bas beutsche Boll zwingen können, seine ganze Kraft einzusehen, burfte sich auch diese, zunächst ber Unterhaltung und belehrenben Anregung gewibmete, weit verbreitete Bochenschrift ber

## Erörterung vaterlanbifc politifder Fragen

nicht entziehen. Bon bem befannten freisinnigen Stands punkte bes herausgebers werben namentlich bie allgemeinen culturbiftorifchen Beziehungen ber gegenswärtigen Weltlage in jeber Bochennummer unparteiisch besprochen werben und machen wir icon jest auf folgenbe unter ber Breffe befindliche Artifel aufmerkiam:

An die Befehlshaber unferer Krieger. — Gers manen und Romanen. — Die herren ber Loms barbei. — Ein Blid auf Berona. — Frangösische Kaiserpoesie u. a. m.

Mit ber foeben erfchienenen Rr. 40 beginnt ein neues Abonnement. Bestellungen werben von allen Buchhandlungen und Postamtern angenommen.

Verlag von J. A. Brockhaus in Ceipzig.

## Lichtstrahlen aus W. bon Humboldt's Briefen

an eine Freundin, an Frau von Wolzogen, Schiller, G. Forster und F. A. Wolf. Mit einer Biographie humbolot's. Bon Elifa Maier. Bierte Auflage. 8. Gobeftet 1 Thir. Gebunden 1 Thir. 10 Nar.

Das Ericheinen einer vierten Auflage biefer Schrift binnen wenigen Jabren fpricht am beften für ihren Betth.

In bemfelben Berlage erfthienen:

28. von Humboldt's Briefe an eine Freundin. 3wei Theile. Mit einem Facsimile. Ausgabe in Octav. Sechste Auflage. — Ausgabe in Großoctav. Fünfte Austage. Jede Ausgabe geheftet 4 Thir. 12 Ngr., gebunden 5 Thir.

Diefes Wert ift so beruhmt und schon so weit verbreitet, baf es feiner besonbern Empfehlung mehr bebarf.

#### M. Solitaire's

fammtliche Schriften, 16 Banbchen, überall gunftig recenfirt, find in allen Buchhandlungen zu haben. Reu erscheint foeben von Solitaire "Erzählungen bei Licht".

Publications for the study of the German and Irai Languages.

### F. A. Brockhaus, Leipzig.

The Poetry of Germany. A selection from the selecti

A New, Practical and Easy Method of Leavi the German Language. By F. Ahn.

First course. Fifteenth edition. 1859. 10 Mg Second course. Twelfth edition. 1859. 12 Mg Third course. Second edition. 1858. 10 Mg.

- A Key to the Exercises of Ahn's New Med of Learning the German Language. First second Course. Sixth edition. 1859. 5 Ngr.
- A German Vocabulary. Being a Collection of a than 4000 Words in general use. With indication the German Pronunciation. By Ch. Gracer. 876 81
- The Simplest Method of acquiring an Element Knowledge of the French Language. Ad from Professor Aha's Elementary Book. By CarGraeser. Second edition, revised and correspond to Ngr.
- A Key to the Exercises of Graeser's Simi Method of Learning the French Language. a Characteristic of Ahr's Method. 8<sup>vo.</sup> 5 Ngr.
- A Practical and Methodical Grammar of French Language. By Charles Graeser. Two! 8<sup>vo.</sup> 2 Thir. 4 Ngr.

Graeser's "Simplest Method" forms together his "Practical and Methodical Grammar" a gradu and complete course of the French Langu

A French Vocabulary. Being a Collection of more 4000 Words in general use. With an Introduction French Pronunciation. By Oh. Grasser. 8<sup>vo. 8</sup>

Verlag von f. A. Brockhaus in Ceipzig.

## Die Finanzen Oesterreichs.

Ein Vorschlag

jur vollständigen Regelung berfelben unt - banernben Berftellung ber Baluta.

Bon Johann Boscarolli.

8. 4 Mgr.

Diese wichtige Schrift enthalt einen Borfchlag mr tritiven Regelung ber ofterreichischen Finangenmit bient beshalb von jebem gelefen zu werben, ber babet betheiligt ift. Der Berfaffer lieferte im Jahre 1864 bie Englige zu ber von ber öfterreichischen Regierung veranftelle.

Berantwortlicher Rebacteur: Dr. Chuarb Brodbaus. - Drud unb Berlag von S. M. Brodbaus in Leipgig.

## Blätter

für

# literarische Unterhaltung.

Erscheint wöchentlich.

– **A**r. 29. –

14. Juli 1859.

Inhalt: Gott in ber Gefchichte. — Rabehty: Literatur. Bon Karl Guftab von Bernedt. — Aus bem Elfas. — Robigen. (Deutsche Literatur in Italien; Die Aptoun: Martin'iche Ueberschung ber Goethe'ichen Gebichte.) — Bibliographte. — Angelgen.

## Gott in ber Geschichte.

Gott in der Geschichte oder der Fortschritt des Glaubens an eine sittliche Weltordnung. Bon Christian Karl Josias Bunsen. In sechs Buchern. Zweiter und britter Theil. Drittes bis sechstes Buch. Leipzig, Brochaus. 1858. 8. 7 Thr. \*)

Es ift von hobem Intereffe, bie Berte eines reichen Beiftes in ihrer allmählichen Entstehung zu verfolgen und in diesem allmählichen Entstehen sowol den Einfluß der Zeit, unter welchem ja alles Entstehende nich befindet, als auch ihren Einfluß auf Die Beit zu beobachten. Jenem, bem Ginfluffe ber Beit und ihres Beiftes, tann fich nun einmal ber Menfch nie gang entziehen; fteben wir boch alle in ihrer Stromung, bie auch uns mit fich fortreißt; felbft ber, welcher gegen fie ankampft, ift ebenbarum jum minbeften in feiner Bolemit und bem Kreife feines gei= figen Schaffens und Wirkens von ihr abhangig, und ber feiner Kraft fich bewußte Geift mag fich an ber Bewegung ober Richtung genugen laffen, bie er feiner Beit gegeben der zu geben mitgeholfen. Wenn aber bie Flut ber briten Stromung alles mit fich fortreißt, und jener immerbin unleugbare Ginfluß ber Beit zu einem Mit-bem: Stromefwimmen wird, bann ziehen bie fühnen Ruberer, bie underzagt gegen bie Stromung anzufampfen magen, uns fere Aufmerkfamkeit und Bewunderung doppelt auf fich. und zwar um fo mehr, je feltener eine vorsichtige Rlug= beit folden Ruth auftommen läßt, und je weniger außerer Erfolg ihre Ausbauer zu lohnen fcheint.

Ein solcher fühner Schwimmer ift Bunfen. Bu einer Beit, ba ber ftarre Confessionalismus mit beengendem Drude nach unumschränkter herrschaft strebte und nach seiner ihm nun einmal lieben Terminologie besto mehr bon seiner Bereitschaft zum Marthrium redete, je weniger Bahrscheinlichkeit ein solches Warthrium hatte, das er bielmehr seinen Gegnern bereitete, und dem einzelne seiner Anhänger in neuester Beit recht geschickt zu entsehen gewußt haben; zu einer Beit, da eine Stimme für Gewissensteit nach der andern schen verstummte und

mancher, um mit ben Borten eines icarfen Rritifers jener Beit zu reben, fich aus ber Gunbflut ber Union ober nur einer milbern Anficht und Praxis in die Arche ber Befenntnifitreue rettete und bier fogar bie Feftigfeit feiner neuen Ueberzeugung burch fcarfe Berurtheilung anberer bestätigen lernte, ju benen er fruher geftanben; in folder Beit bat Bunfen ben Duth gehabt, einzufteben für bie Sache ber Bewiffenefreihelt und feine gewichtige. tonenbe Stimme zu erheben, unbefummert um bie lauten Schreier, die felbft in Sicherheit mit Anathemen brobten, unbefummert auch um bie fleinen Rlaffer, bie in bet Größe ber Fragen ihre eigene Rleinheit zu verfteden bofften und in bem ideinbar unzweifelbaften Rampfe zu machfen wunfchten. Dit ben icarfen Baffen eines flaren Beiftes hat er gefampft, mit wurdiger Rube und mit eiferner Beharrlichkeit ift er auf bem begonnenen Bege fortgeschritten, und bie inhalteschweren Werke, bie von feinem Streben Beugniß gaben — ein tuchtiges Beer, bas manden Sieg erfochten -, baben in rafcher Aufeinander: folge die Rluft mit auszufüllen geholfen, welche die Gegner fcon befestigt zu haben wähnten als unüberwindliches hinderniß allem Fortschritt. Eine ziemliche Reihe fleben fie vor uns, Beugen feiner reichen geiftigen Schöpfertraft, feiner Beharrlichfeit und feines umfanglichen Biffens, von den "Zeichen der Zeit" bis auf das großartige "Bibelwert", und wenn auch die weitere Folge bes lettern manche Bebenten zu überwinden nnb zu wiberlegen haben wird, bie von anderer Seite geltend gemacht wurden: bie Berte in ihrer Gefammtheit tragen fämmtlich bas Siegel bet Gewiffensfreiheit und ber protestantifchen Entwidelung, getragen burch fittlichen Ernft und ben Abel einer murbigen Berfonlichfeit.

Und seigen wir noch hinzu, Bunfen war es auch vers gonnt, bis zu bem großen Wenbepunkt zu gelangen, an welchem wir gegenwärtig und besinden, da zwischen Altem und Neuem es zur Entscheidung kommen muß, und den Umschwung zu seben, die wiedererwachte Regsamkeit der Gemeinde, für die er so lange gekampt und die er mit vorbereitet. Je leidenschaftlicher sich seine Gegner gebers beten, desto mehr mögen wir und freuen, daß er die

1859. 29.

73

<sup>&#</sup>x27;) Bgl. ben Bericht über ben erften Theil biefes Berte in Rr. 17 b. Bl. f. 1857. D. Reb.

Reime feiner Saat icauen barf und wol auch, wenn nicht viele Beiden trugen, ihre Blute und ihre Frucht. Richt bie außere Autorität eines polizeilichen Rirchens regiments, nicht Machtgebote ober Sapungen, wie fle bie Sehnsucht einzelner aus mittelalterlicher Bergangenheit heurufbungen wollte, konnen für die Dauer bie Gegens wart beberrichen. Sie fin unvernögend bie bem Chris ftenthum feinblichen Dachte zu bestegen, geschweige benn mabrhaft driftliches Leben gur Entwidelung gu bringen, bas fich frei entfalten muß und in ben conventionellen Formen einer mobischen Frommelei fo wenig gefunden werben fann, wie in ben Treibpflanzen bes Orthoboxis= mus, beffen Schöflinge ihre bogmatifche Entwidelung und Reife icon auf die Universität mitbringen. Mur in freier und organifder Entwidelung tann ein religios = fittliches Reben gebeiben in ber protestantifden Wiffenichaft wie in ber Bemeinbe, und bas ift es, worauf Bunfen mit allem Radbrud bingewiesen, mas er in gefahrvoller Beit verfoch: den, und beffen Anfang, wir hoffen es, wir mit ibm fcauen. Möglich, bag bas neue Leben auch noch anbere Keinde ju überwinden haben wird als bie felbstifche Intolerang bierardischer Belufte, ja bag in bem eigenen Schofe ber Gemeinde biefem Leben Feinde erfteben, Die nach ber anbern Seite bin Befahren bereiten; aber es ware folimm, wenn wir nicht hofften, bie Rraft bee Chriftenthums werbe auch fie überwinden, und wenn in bem Enticheibungetampfe manches immerhin Theuere bebrobt wird, gerabe bann wird fich zeigen, mas Form und was Inhalt ift. Der Geift wird bleiben und fiegen. auch bas Wort wird uns bleiben, und bas ift genug, ia bas ift alles, und in biefem Connenlichte wird eine fcone Saat empormachfen. 3war anbere, außere Sturme mogen ihr Reifen bedroben und vielleicht auch bemmen, aber fie gang gurudhalten und vernichten tonnen fie nicht, in Die Leiben einer ichweren Begenwart muffen fich viel= leicht mit ben Erfahrungen ber Bergangenheit verbinben, am bie Sache ber protestantischen Entwidelung por ber Befahr eines .fdmadliden Rationalismus zu fichern; bas Fortforeiten biefer Entwidelung werben fie nicht aufhal= ten. Und auch die Theilnahme an bem tüchtigen Streite auf geiftigem Bebiete werben fle nicht minbern. Es mare folimm, wenn die ganze Angelegenheit für eine nur theologijche gehalten murbe, und bie Bemeinde ben Bertheis viger ihrer Rechte und die Frage selbst, die sie so sehr angeht, über außere Ereigniffe gur Seite ftellen wollte. Ja es ift bas Eigenthumliche bes Benie, bag feine Scopfungen über ben Rreis ihrer nachften Beftimmung binaus auch andere Gebiete treffen und für alle Beiten und Berhaltniffe Bultigfeit haben, bag bas mabrhaft Speculative zugleich allemal auch wahrhaft proftifch ift, und es gilt dies namentlich von ben Werken Bunfen's, bie alle feineswegs etwa nur theologisch, ja nicht einmal nur abstract wissenschaftlich sind, sondern deren eigentlicher Charafter es ift, bag fie rein menfoliche Intereffen alle verfolgen und weder der Theologie noch der wissenschaft= liden Theorie, fonbern ber Denfcheit, bem Beben augeboren.

Es gilt bas Gefagte aud von Bunfen's lettem Berte: "Bott in ber Befchichte", bas in bem britten Theile nun: mehr vor kurzem seinen Abschluß gefunden bat, und bes weit entfernt, ale eine rein theologische ober abstract wiffenfcaftliche Forfdung nur fur ben Fachgelehrten von Intereffe ju fein ober ber brobenben Begenwart fremb gu fteben, fich vielmehr gerabe jest in feinem matchion Berthe und feiner praftifchen Bebeutung erweift. Ge ift nothwendig, bei ber Besprechung bes zweiten und britten Theile, benen biefe Beilen eigentlich nur gelten, auf bie icon fruber ausgesprocene Tenbeng bes gefamm: ten Werts noch einmal gurudgutommen, theile gur Erneuerung feiner Schapung, theils wegen jenes möglichen Brrthums, als fei die Gegenwart mit ihrer politisch truben Barbung einer folden Schopfung minber gunftig. 3mar inter arma silent leges und silent Musae, und rubiert Beiten mogen bas Gewicht und bie Bahrheit jenes Bucht beffer murbigen; aber bennoch ift fein Inhalt faft wie fu bie Begenwart gefdrieben, faft fpricht Bunfen in ihm wie ein troftreicher Prophet, benn er verweift von bem Drude einer ungerechten Willfur auf ben burch bie fittliche Ordnung nothwendigen Sieg bes Buten und bet Rechts. Das gilt in religiofer und politifder Begiebung, und wenn bas Bert zunächft auch nur bie erfte betrad: tet, so berührt es boch auch ausbrücklich bie zweite, wie es auch Bropheten aus ber Kunft, Boefie und Phile fopbie aufführt. Wie bie religiöfen Berbaftniffe alle übrigen gestaltenb burchbringen, so läßt auch bas Bus von bem religiofen Mittelpunkt Licht auf jene fallen, inbem es ihre Abbangigfeit und Bebingtheit von ben Gotteebewußtfein ber Beit nachweift.

Es ergibt fich von fetbft die allfeitige Bedeutung biefel Inhalts, und überall wo jener hoffnungereiche Ton in Bergen anklingt und nachklingt, wird auch bie Babrbeit biefes Buchs Anerkennung finben; überall wo bie hoff: nung auf ben endlichen Sieg bes Rechts und bes Guten begrundet auf ben Glauben an jene fittliche Debnung wohnt, wird sein Inhalt biefe Goffnung zur froben Ge wißheit fleigern, und mo 3weifel bas Bemuth niebe bruden und mit Befürchtungen erfüllen für ben Bef eines Guts, beffen Werth bie Gefahr bopbett gre erscheinen läßt, will es binweifen auf bie fittlichen Befete, nach welchem alles Leben geordnet ift, und beren emige Beltung ben enblichen Sieg bes Rechts verburgen. Def Befete follen nun eben aus ber Betrachtung bes fort fcreitenben Glaubens an eine fittliche Weltorbmung u ber Gefdicte ber Menschelt entwickelt und nachgewiefen werben. Die Urfprunglichfeit bes Bewußtfeins Gottes in ber Belt als ber Inftinct bes Denfchengeschlechts ericeint in feiner Einheit wirklich als die große Thatfache bet fittlichen Beltordnung, und eine folde Ginbeit fann nicht nur eine fubjective fein, fonbern fle nothigt uns gut an nahme einer gegenständlichen Wahrheit, einer die Belt beberrschenben Bernünftigkeit und Gutheit, nach welcher nur bas Bernunftige und Gute fich erhalt und alfo fort foreitet. Die Thatfache ber Beltgefcichte beweift es, bas jener Blaube ber Denfcheit nichts anberes ift, als ber

Inflinct, ber Lebenstrieb ber Menfchen, welcher ber ewigen Bahrheit gemäß fein muß. Eine organische Entwides lung, welcher ein organischer Lebenstrieb in ber Gattung entfricht, muß einen über alle Willfur und allen Irrihum bes einzelnen erhabenen Grund haben, also im ewigen Begriff und Sebanken ber Menschheit, in bem Wefen ber Gottheit begründet, und unfer Geift selbst nothwendig abtlich nub unvergänglich fein.

bierbei bat Bunfen nicht in ber bei ben Deutfchen biefer Beit üblichen Form eines neuen Speculativen Spftems jum Shluffe "bie eigene Beisbeit zu Martte bringen" wollen; es foll bas Wert eben teine Theorie, fondern ine gefdichtliche Darftellung fein, und in biefe Unterfugung geht er ein mit hoffnung und Glauben, mit einem Lebensgefühle, "bas aller Grabespropheten spottet und von freudiger Bufunft überfließt". 36m ift ber Fortfdritt jenes Glaubens an die fittliche Beltordnung, gibfelnb in bem Chriftenthum, unverfennbar; ibm ift jene Einheit bes Gottesbewußtfeins in bem Menfchengefclechte ber zwingende Grund zur Annahme einer gegenftanblichen Babrbeit und ihres Fortfchritts in ber Belt; er ichaut in ber 3bee eines geiftigen Rosmos, als eines Bangen gottlicher Entwickelung nach erkennbaren und zum Theil ion erkannten Geleten, porzugeweise bie große That unfere Jahrhunberte und ale ihr Biel die Ertenntnif und Bermirklichung ber objectiven Babtheit jenes Beunftfeine: und baber iene hoffnung, jener Glaube, jenes Lebensgefühl.

Berbeblen burfen wir und freilich nicht bie Gowietigfeiten, welche biefer Ueberzeugung fich entgegenstellen. Sie ift nicht erft in ber Gegenwart getrübt worden. Das Bud felbft ergablt auch von Beiten, ba felbft in großen und ebeln Gemutbern angftliche 3meifel, ja gangliche Bers zweiflung ober eine unbegreifliche hoffnungelose Dunkelheit in biefer Begiehung herrichten. Wir mogen an Augufines benfen, ber in seinem Buche "De eivitate Dei" für bie Bormurfe kleinmuthiger Ameifler in ben Leiben feiner Beit ben einzigen Troft finder, bag es in bem Beibenhume nur noch folimmer gewesen fel; an bie allgemeine Berzweiflung, als Alarich Rom eingenommen, die fich in ber Bemigheit außerte, die Welt gebe unter. Die ebel= ften und tiefften Beifter zogen fich aus bem öffentlichen und Familienleben gurud, in bem' Gefühl, bag bie irbifche Menfdengefellicaft rettungelos verloren fei. Gefühl ber Auflösung und bes Berfintens in immer forerere Berwickelungen und follmmere Buftanbe trafen bie Chriften mit ben Beiben gusammen, und bie Juben batten bereits ihr Schlimmftes erfahren. Die Chriften batten nur noch eine hoffnung für bas Jenfeits, für bas Dieffeits hofften fie nichts mehr; fo blieb fur alle mehr ober weniger ber überwältigenbe Ginbruck bes Tobes. Und biefe Ueberzeugung von bem nahen Untergange ber Belt lebte im gangen Mittelalter bis zum 13. Jahrhun= bert, und neben ihr bestand bie vollständige Bergweiflung an der gottlichen Weltordnung. Nach ber Unterbruckung ber Albigenfer und Balbenfer und nach Berabmurbigung ber untern Bolletlaffen zu Leibeigenen und Gorigen bil-

bete fich in Frankreich vom 13. bis gum 15. Jahrhundert eine Religion ber Bergweiflung, ein mabrer Gottesbienft Satens in mitternächtigen Berfammlungen von vielen Taufenben. 3m 16. Jahrhundert borten gwur biefe Greuel auf, aber nach ber Bartholomansnacht begannen fie wieber. In Italien war im 10. Jahrbundert eine verzweitlungevolle Dumpfheit eingetreten, bon welcher bie Jahrbucher jener duftern Beit zeugen. Die fomargeften Runfte ber Bauberei und mabrer Teufelebienft murben bort geubt, und die Spuren bavon mogen noch heute in ben romanischen ganbern gefunden werben. Much bie innerfton Bergenbergiegungen ber größten Danner jener Beiten verrathen bie furchtbare Berzweiflung an ber Denfchett. Gregor VII., ber größte Charafter feiner Beit, ruft bas Jahr 1095 bei feinem Tobe im Gefängniß aus: "36 habe geliebt bie Gerechtigfeit und gehaft vas gottlofe Befen, barum fterbe ich in ber Berbannung!" unb es ift bies nichts als eine bittere Barobie bes 45. Pfalms, ben ber Papft als eine Beiffagung von ber Berberrlichung Sottes auf Erben burch ben Meffias gewiß oft gonng gelefen und gefungen, wo bem Ronige gefagt wirb: "Du haft geliebt bie Berechtigfeit und gehaft bas gottlofe Befen, barum hat bid Gott, bein Gott, gefalbt mit Freudenol mehr benn beine Gefellen!" In melder pera zweifelten Gemuthoftimmung zwei Jahrbunberte fpater ber ebenfalls große Papit Bonifacius VIII. geftorben, ift all= gemein befannt. Aber zwiften beiben betennt um 1200 ber nachmalige Papft Innocenz III. als Carbinal bieft Bergweiflung öffentlich in bem Buche: "Ueber bie Bere achtung ber Welt ober von bem Glend bes menfchlichen Lebens." Rach einem ichauberhaften Bilbe von bem Elene jener Beit fagt er in biefem Buche: "Gludlich find biejenigen zu preisen, welche flerben, ebe fie bas Tageslicht erbliden, welche ben Tob fdmeden, ebe fie bas Leben embfinben."

Es ift bas völlig gleich ber bittern Bergweiflung ber indischen Beisheit: "Das Beste ift ber Tob", aber in bem Munde eines christlichen Kirchenfürsten, bes nache maligen Stellvertreters Gottes auf Erben klingen folche Borte ungleich trauriger und schrecklicher.

Alfo die zeitweilige Trübung des Glaubens an eine Attliche Weltorbnung ift vollkommen conflatirt, und fie barf wol kaum auf jene Beiten beschränkt werben. Aber fie ift boch nur eine vorübergehende; ber Fortschritt bes Bottesbewußtfeins ift burch fle taum aufgehalten, ge= schweige vernichtet, und die Idee dieses Fortschritts ist schon in ber Einleitung zu bem ganzen Werte ausge= fprocen. Der Ginzelne mag untergeben, ja Bolter mogen fterben, aber aus ihrem Tobe foll ein neues boberes Leben entstehen, und diefe Gewißheit, als Theil zu dem Fortidritt und Siege bes Gangen mitgewirkt zu haben, muß bem Gingelnen Troft und Muth geben. Die freie Bingabe für bie Ibee in bem Glauben an bie Menfaheit und ber Sieg ber Ibee, bas bewußte Aufopfern ber Ber= fönlickeit für die Gestaltung ver Gemeinde und die Fors berung bes gefetlichen Befammtlebens als bes Bottes: reiches ber Gerechtigfeit und Bernunft muß bas Biel bes

Lebens fein und bes perfonlichen Glaubens, ber folder aufopfernden Liebe fabig ift. Es ift allerbings eine fcmie= rige Aufgabe, fich ju biefer erhabenen Anfchauung ju erheben, ja jene Bewigheit mag bei bem befdranften Blide bes einzelnen, ber nur einen Theil ber Gefammt= entwidelung ju überichauen vermag, oft genug erichüttert werben, aber fie allein lagt bie Befchichte im mabren Lichte erscheinen, fie allein auch erfüllt in truber Beit bas Gemuth mit troftenber Buverficht und fann allein bas Unterliegen als eine nicht vergebliche Opferthat, und nicht ale eine gur Bergweiflung führenbe Bernichtung ericeinen laffen. Saben wir ben Glauben an iene fittliche Beltorbnung verloren, fonnen wir in ber Befchichte bas Balten ber gottlichen Borfebung wirklich nicht mehr ertennen, fo ift bie Folge bavon bem menfclichen Beifte mabrhaft unerträglich. Die Gefdichte ift bann wirklich nur eine mirte Reibe troftlofer Bufalligfeiten ober noch troftloferer Greuel, ba ber Marber bas Bubn, und ber Bolf ben Marber auffrift; ber Einzelne und Schwache fann fic nicht einmal zur Refignation erheben, benn überhaupt aller fittlicher Balt ift verfdmunben, fein Unterliegen unter ber Gewalt und ber Ungerechtigfeit ift ein mertblofes und hoffnungelofes, und die Folge ein felb= ftifder Rrieg aller gegen alle mit ber fcminbelnben Ausfict auf allgemeine Auflosung.

Dem gegenüber verweist nun Bunsen auf jene ewigen fittlichen Gesetz, auf die göttliche Gesemäßigkeit alles Geschens, und indem er den Fortschritt des Glaubens an diese sittliche Weltordnung durch die Jahrtausende nachweisen will, will er beweisen, daß die Thatsachen der Geschichte den Glauben an die sittliche Weltordnung bewähren, daß die Erscheinungen dieses Gottesbewußtseins eine sortschreitende Entwickelung bilden, deren Schepunkt das Christendum ist, und damit hat er sich eine wahrshaft große Ausgabe gestellt, die ebenso sehr seiner würdigift, wie sie von seinem Scharsblick zeugt für das, was der Gegenwart noth ist für ihren Entscheidungstamps in religiöser und — wer denkt nicht unwillfürlich mit daran?

auch in politifcher Begiebung.

Bugleich ift aber biefe Aufgabe auch von Bebeutung für die Biffenschaft. Indem Bunfen bem Fortichritt biefes Bottesbewußtfeins in ber Beidichte nachgeht, eröffnet er beren mabren Sinn und Inhalt, und biermit ift qu= gleich bie gegenwärtige Aufgabe ber Bbilofophie aus: gefprochen, welche in einer Bereinigung bes ibealen und realen Standpunftes, b. b. in ber Berbindung ber Speculation und ber philologisch = geschichtlichen Foridung bie Bejete jener geiftigen Entwickelung in ber Beltgeschichte gu finden und barguftellen bat. Betrennt tonnen biefe Factoren ihre Aufgabe nicht lofen. Die Sveculation ifolirt muß fich in ber Conftruction abstracter Formeln erfcopfen, die philologisch = geschichtliche Forfchung verliert fich in bie atomiftijde Diaffe bes empirifden Stoffs, aber aus ber organischen Berbindung biefer zwei gactoren mag eine mabrhaft weltgeschichtliche Erfenntnig bervorgeben.

Das ift es, mas Bunfen mit bellem Blide erfaßt und ausgesprocen hat; inbeffen muß fur die Ausfuhrung nach biefer Seite hin auf die Einleitung der beiben erfim Bucher bes betreffenden Werks und das feinerzeit hierüber gegebene Referat verwiesen werden, da diese Besprechung nur den folgenden Buchern gewidmet ift und
jene Sedanken nur zur Orientirung und Erinnerung turz angedeutet werden sollten. Freilich muß es auch für die Besprechung der folgenden Bucher gesagt werden, daß ein Referat den überaus reichen Inhalt dieses Werks kaum andeuten, geschweige denn ein entsprechendes Bild in erschöhrsender Weise davon wird geben können. Es kann nur eine Uebersicht geboten werden; möge sie die enthaltenen Schäpe wenigstens ahnen laffen!

Die beiben erften Bucher hatten nach einer fowung: vollen Widmung an "Fürften und Bolter" eine allge meine Ginleitung und Ueberficht, fowie bie Schilberung bes Gottesbewußtseins bei ben Semiten gegeben, bem einen ... ber beiben bilbenben Ameige ber Menichbeit". mab: rend fich die folgenden zwei Theile, bas britte bis fechete Buch enthaltend, in Die Darftellung bes vordriftligen und nachdriftlichen Gottesbewuftfeins ber Arier theilm. Diefe Darftellung bewegt fich unter ben Ariern Oftafiens, Rleinafiens und Europas, und bas Gintreten bes femitifden in bas arifde Bottesbewuftfein burd Chriftus und bie Berfundigung feines Evangeliums in bem romifden Beltreiche bilbet ben Sauptabidnitt. Als Borballe gu ben fo gefdiebenen amei Theilen wird bas aanptilde und bas altefte Bottesbewußtsein bes nichtarischen Dftaffen einerseits, andererfeits bas Befu bezeichnet. Mittelpuntt ber grifden Entwidelung ift miffenschaftlich wie als craiebendes Bilbungemittel bas bellenifc = romiich = claffifde Alterthum. Ale Mittelpunft ber femitifchen Bilbung mar in bem erften Theile bie biblifche Forfchung bezeichnet worben.

Die vorchriftlichen Arier Oftaffens, ber Gegenstand bes bit ten Buche, ericheinen querft in Baftrien: von ba gieben fie in bas Land bes Inbus, bas altefte, eigentliche Inbien, und gulest in bas Gangesland, bas neue Inbien. Das Land bes 3ubis bewahrt bie im baktrifchen Stammlande durch eine große Ummaljung jurudgebrangte Raturreligion. Das Lanb bes Bange gebiert ben phantaftifchen aber tiefen Brahmanismus, unb au biefem Gegenfage geht hervor, ale befennerreichfte Religion ba Belt, ber Bubbismus. In biefer wunderbaren Entwidelung begegnen wir zwei großen altgeschichtlichen Berfonlichfeiten: Boroafter, bem Stifter ber neuen baftrifchen Religion; Bubbi, bem Gigner bes Brahmanismus. Boroafter ift ber arifche Abrahan und Dofes in Giner Berfon, und Shafbig ber Ginfiebler, ge nannt Bubbha, ber Erleuchtete, ift unter allen Religionsftiftern berjenige, wilcher Jefu von Ragareth bem Chrift am fernften wie am nachften fieht. Am fernften, benn er gibt die Birflid feit auf, welche Befus gu gottlicher Lauterfeit erheben will; am nachsten aber an Freiheit und Menschlichkeit bes Gottesbemuß! feine und an Grfolg: auch ift er noch mehr gefchmaht und mie verstanden ale Chriftus. Bwifchen ibm und Boroafter bem Baftrer liegt nun eine boppelte, große und dunfle Entwidelung in Indien, eine frubere und eine fpatere. Die erfte ift bie noch nationale, vollsthumliche, naturfraftige und naturwuchfige ber baftrifchen Arier im Lande ber funf Strome, ober bie Bebengeit: ihre Burgeln gehen noch über Boroafter hinaus; bie andere ift jener phantaftifche Auswuchs bes arifchen Befens in Gutim bien, bas Brahmanenthum: ein in ben letten Jahren mit großer Einscitigfeit und Uebertreibung gepriefenes Erzeugnis, theils ber Selbstfucht ber- Brieftertafte und ber Furften, theils ber fidjenben Traft ber übergewaltigen Sinnlichfeit in je.iem mmeleftriche.

Borhalle hierzu sind bie turanischen und hinefischen iftande, und wieder vor diesen steht als Uebergang vom ittischen das Gottesbewußtsein des alten Aegypten. ift nicht möglich, das einzelne hierüber aussührlicher verfolgen, wir muffen uns darauf beschränken dasige anzuführen, was Bunsen selbst am Ende seiner rkellung als "die bleibende große Errungenschaft" der er Oftasiens angibt:

Sie haben, erstlich, Gott wirklich in bas Weltall geseht, zwar als ben bewußten Geist, ber im besonnenen Geiste ritrahlt, und nicht allein im Gewissen empsunden, sondern von der Bernunft, wenngleich in den Schranken endlicher fformen, erfannt wird. Dadurch haben sie eine Einseitigs des sich mehr und mehr vereinzelnden zidischen Gottesststliches lebenskräftig, weltgeschichtlich ergänzt, und das Bersniß des arthaft einzigen, personlichen Gottesbewußtseins Jesu Razareth, also das wahrhafte Christenthum möglich gemacht. Sie haben den kommen und freien häuslichen herb aufut, aller saatlichen Welbe und Freiheit Sinnbild, Ansang Bedingung. Dadurch ward erst die hellenisch römisch zers sche Entwicklung möglich.

Das vierte Buch leitet nach Europa. Die Jonier taftens bilben ben Grunbftamm bes hellenifden Got= wußtfeine; ibm folgt bas romifche und germanifche. e Theile reichen von homer bis 'auf Sacitus, "ben nias und Baruch ber romifchen Belt", bem als romifder Bropbet Cicero vorangeht. Vor allen und in ben freien Stadten Joniens bas Epos ents 1, beffen 3bee, "bas Erbtheil und bie große poetifche unfere Stammee", bort querft und fogleich mufter= und vollendet erfcbien, benn die Rritit ber Beiting ftellt bas indifche Epos jenem ebenfo febr an nach, wie es an Runftwerth von ihm übertroffen Diefe Epoche beißt auch die vorfolonifche, benn in Berfon Solon's wird bas hellenisch : arifche Gottes: ptfein in Europa weltgeschichtlich im Leben wie in nichaft und Runft, bis zu ihrer Gipfelung in Go= und Phidias.

luf bem Grabe ber Freiheit endlich, welches Aristoteles in großer Zeitgenoffe Demosthenes sich öffnen sahen, und iches sie beibe hinabstiegen, hoffnungslos und boch nicht und ungläubig, ftand noch Jahrhunderte die lepte Berg bes Gottesbewußtseins der Hellenen, die Kunk. Rom interdeffen angesangen der arischen Welt in Heberien den el des Rechts und der Macht aufzudrücken, und ging erst den Ansang unserer Zeitrechnung in Casarismus unter, iner sechsthalbhundertjährigen Reihe großer Versönlichs von Servius Tullius bis auf Marcus Tullius Cicero, nd Casar.

is Gottliche offenbart sich bei ben hellenen wie bei ömern guerft als "volfliches Gemeindebewußtsein". ber politische Rosmos, ein ftädtisches Leben, das i ben Griechen ausbreitet und verbindet, aber vom je an ist das Bewußtsein des politischen Rosmos den mit dem des religissen, aus welchem es ente und von welchem es eine Und von welchem es eine Beihe empfangen. Bei ömern geht sehr bald eine volle, aber auch nur ! Stadt begründete Freiheit hervor, und die Ente

widelung ber gesehlichen Ordnung in ber Freiheit, als bes Rechts, ift ber berrichenbe Grundzug. Diese beiden Entwickelungsreihen als Ganges gefast übertreffen in einigen Bweigen alles, was die Geschichte an Gerrlichfeit ber Erscheinung bes geiftigen Gottesbewußtjeins aufzu-weisen bat.

Diefes gilt junachft von bem Gotteebewußtfein bes offente lichen Lebens. Die Freiheit bilbet fier bie burchgebenbe Ginbeit. Und wo haben wir eine folde allgemeine Sobeit ber Ericbeinung. verbunden mit ber Euchtigfeit ber politifchen Befinnung und Opferfahigfeit eines hochgebilbeten Bolfe fur bas Gemeinwohl bes geliebten freien Baterlanbes, ale bei Briechen und Romern? Bo aber mare eine fo organifche Entwidelung, Durchbilbung und Stetigfeit ber Kunft und ber Boeffe ju finden wie bei ihnen? Bo eine fo vollendete Form ber Geschichtschreibung und ber Philosophie? Wie die hebraischen Semiten die Briefter, fo find und bleiben die hellenisch romifden Arier Die Beroen bee Diens fchengeschlechte: mufterhaft im wefentlichen fur alle Beiten, foweit Menichliches mufterhaft beißen fann, namlich bem Beifte nach. Und wie bas öffentliche, fo ift auch bas gefellige Leben ber Alten Belt viel mehr von ber Beihe bee Gottlichen burchs brungen ale bie Reue Belt: und niemand wird biefes von ber Runft und bom Schriftthume leugnen, wenn er bie Berrlichfeit beiber im claffifchen Alterthume aus erfter Sand fennt und verfteht. Das Bellenische aber überleuchtet in feinen weltgefchichts lichen Birfungen bei weitem bas Romifche. Gegen ben Unfang unferer Beitrechnung fleben wir auf ben Erummerhaufen ber Statte von Bellas und find veruriheilt, ben letten Budungen bes hellenischen Lebens zuzusehen. Aber bas, mas man gemobn= lich hellenische Gesittung nennt und was wir hellenisches Bewußtsein Des Gottlichen in ber Denschheit nennen muffen, lebt noch brei Sahrhunderte fort, bis es im byzantinifchen Chriftenthum fcheinbar eine Dumie wird, in ber That aber nur fich felbit jur Chrnfalie einfpinnt fur ben Auferftebungemorgen im germanifch romanifden Guropa, nach bem bumpfen Traumleben eines langen Jahrtaufenbe.

Es nuß nun diefer begeisterten Darftellung gegenüber allerdings auch ausgesprochen werden, daß Bunfen die Mängel und Gebrechen diefer Entwickelungsreihen keines megs verfennt und fie vielmehr einer strengen Beurtheislung unterzieht, ebenso wie die des judischen Bolls. Es geschieht dies namentlich dem Christenthume gegenüber. Bei deffen Cintritt

lagen die Leichen der brei großen Bolfsthumlichfeiten der Alten Welt gleich am zur Tortenschan vor dem Betrachter, odwol nur das judische Saatsteben wirklich vernichtet war. Sie waren dem Betroctben geweiht, jede durch eine eigene vorherrschende Sunde. Der Gieche wollte nur genießen und spiegelte sich wohlgefällig in seinem Ich, seiner Weisheit und Kunst: der Römer wollte alles beherrschen, um f. iner kalten Selbisucht mehr und mehr zu frohnen: der Jude wollte sich feinbselig absschieben als Bolf Goites, aber seine habsuchtigen Reichen uns tervruckten mehr und mehr ihre Armen. Allen dreien verfüns die nun ere Christ tas Ende der Welt, wenn er vom Griechen Enthaltsamteit und strenge Beinigkeit sorderte, vom Romer dien nende Liebe und Demuth und vom Juden Ausgeben seiner absstehen Abgeschlosseiheit um Aengerlichkeiten willen und seines unnäßigen Strebens nach Gelderwerb.

Dieses Urtheil wird noch verschärft bei ber Entwides lung bes einzelnen und wird am stärtsten verwerfend bei ber Darstellung bes Gottesbewußiseins ber Römer: ein Abschnitt, der an geistvollem Inhalt ben vorhergebens ben Kapiteln über bas hellenische Bewußtsein sich würdig anreiht, während er biese an Präcision bes Ausbrucks noch übertrifft und bem Meferenten in biefer Beziehung Aberhaupt am höchften im gangen Berte zu fteben fceint.

Die Schwierigkeit ber Aufgabe bem reichen Material gegenüber ift einleuchtenb und wird durch die eingehende und umfassende Behandlung noch gesteigert. Schon die Einleitung zu dem dritten und vierten Buche spricht es aus für das Ganze, daß das Maß der Worftedung "nicht ohne strenge Selbstentsagung" danach bestimmt werden punfte, ob das Vorzutragende bereits der gebildeten Lesewelt bekannt war oder nicht. Saudtgesichtspunkt in der Darkellung ift

bas Thatfachliche, die schlagenden Stellen ber hierher gehörigen Urfunden ben Lefern vor Augen zu stellen, als den unmittels baren Spiegel jenes Gottesbewußtseins, beffen Einheit ebenso wol als die Eigenthumlichkeit des einzelnen anschaulich gemacht werden soll.

Bu biefem 3mede werben nicht nur die Quellen bei ber Darftellung ber Berfonlichkeiten und Epochen citirt, fonbern es find bem Werte auch ziemlich umfängliche Beis Tagen beigegeben, die bebufe einer weitern Ausführung ben Nachweis geben, und fo wird benn ein großartiges Bemalbe von ber geiftigen Entwidelung ber Bellenen ent= rollt, foweit es fur bie Aufgabe bes Werts von Beben= tung ift. Bon ben alteften Beiten bes hellenischen Schrift= toums an wird bas Bottesbewuftlein im Epos. in ber Logit, im Drama, in ber Beltgeschichte und in ber Phi= losophie bargeftellt. Dagegen follen feineswegs etwa nur einzelne Ausspruche jener Dichter ober Philosophen gege= ben werben, welche bie vorzuglichften Organe jenes Bewußtseins gewesen find: es handelt fich um die weltgefchichtliche Bebeutung bes Epos und Dramas an fic. Auch foll bas Gottesbewußtsein der Bellenen nicht im allgemeinen gezeichnet werben, wie es fich im Gottesbienft und ihren Mythen, in ben Werken ihrer Dichter ober Runftler ober auch in ihrem hauslichen und gemeinsamen Leben barftellt. Es hanbelt fich einzig barum, welches Bewußtsein die Griechen gehabt und urfundlich und überliefert haben von bem Walten bes Göttlichen, ben Befegen Diefes Baltens und feiner fortichreitenben Berwirklichung. Begenüber ben Forschungen bieruber follen nicht biefe, fondern nur die 3been bargeftellt werben, die fich bei ber Forschung bewährt haben, und ale lettes Biel biefer Darftellung wird bezeichnet, fie folle nicht nur bas umfaffen, was im gewöhnlichen Sprachgebrauche "religiofes Leben" beißt, sonbern

fie foll versuchen, eine Ahnung zu geben von jenem Anhauch gottlichen Bewußtseins, welcher bas ganze hellenische Leben burchs ftromt, und von jener Anmuth, welche bie Strenge ber Betrachstung burch bie vollenbete Form milbert.

Bon nicht geringerer Bichtigkeit ift die Schilberung bes Gottesbewußtseins im hellenischen Gemeinbeleben. Es ift leicht zu sehen, mit welcher Borliebe der von dem Geiste des classischen Alterthums angewehte und befruchtete Geist des Berfassers diese Zeiten betrachtet, und wie bei aller Berücksichtigung ihrer Mängel doch ihre Borzüge und ihre Herrlichteit besonders hervorgehoben werden. Indessen wird jedem Kenner des Alterthums diese Bestrachtung nur angenehm berühren; sie hat auch gegenüber

manchem aus Parfeisucht ober Unwiffenheit fennen verwerfenben Urtheile ber Gegenwart ihre will Amt tigung. Mit ben

getauften ober ungetauften, civilifirten ober nucivilifim be baren, mit ben Belben bes breifigjährigen Frieden un im bosartigen Rachfolgern , unfern Gobenbienern ohne Getten u Stlaven niebriger Selbftfucht und Gitelfeit ober bes Rumm ber ihnen ber wahrhaft bulfreiche Gott und Erlefer ift, will Bunfen in einer fo ernften Betrachtung gu w ftreiten. Aber er möchte fich verftanbigen mit ben "m Seelen", welche glauben, alle Fluche bes Alten De und bes Gefebes gegen bie Abgotter und Bauban i die Hellenen anwenden zu dürfen und zu müsen. balt ihnen gunachft ben falfden Monotheismus bet fi litischen und driftlichen Jubenthums von Efra bis D Menbelssohn entgegen, ber es boch nur bis ju in "bochften Wefen" bringt, bas außerhalb ber Bei wenn es auch ber allburchbringenbe Beift genamt " burd eine unüberfteigliche Riuft gefdieben von ter und bem Menfchengeifte, in welchem er boch mohnen Ein folder Gott tann nur einen außerlichen, ritual Botteebienft baben: bas mabrbaft Ethifde ber Gel verehrung tritt butch bie Meugerlichkeit bes Rimik wie burch bie Berfplitterung und Berwelflichung id Gewiffen als einig ertannten Gottes gurud; je ! falfche Monotheismus liegt gewiffermagen bem lebra Glauben noch ferner, infofern er die Bertummerm bochften Gottesbewußtseins vom Ewigen barftellt. ift es aber noch ein anberes, was Bunfen einem m fenben Urtbeil bes bellenifchen Alterthums gegenitet

Man ist getobint, jum Theil gerabe burch Soult is Lobredner eines eingebildeten Griechenthums, das hellenst eine Abwesenheit ernster Gottesverehrung und überhart religibsen Lebens zu sehen. Bon solchen Deiben ist den Delbenthum ohne alle Beihe und shne alles tiefent de bewustsein ansgedürdet: ein seliges Schwelgen, sei es in lichseit, sei es in Poesse, Runst und philosophischer Schleit. Eine neuere Partei dagegen wurde nichts Gutes an nismus sinden, als die nicht zu leugnende Undulbsams Aihener, wodurch sie Anaragoras zur Flucht notifigten, Wissbener, welchen, velchen Sofrates wirklich truken und jenen Inquisitionsproces, welchem Aristoteles dur Entsternung sich entzog, damit sie (wie er sagte) den gestrates verübten Frevel nicht an ihm wiederholen möchen

Um es alfo unmisverftanblich auszusprechen, mas s gleichen Gefdmagen angeblicher Philosophie ober Gelet ju halten fei, wollen wir fagen, bag umgefehrt bas gant bes claffifchen Alterthums, inebefonbere ber Dellenen, mehr fich von Gebet und religiofem Gefühl burchbrunge ale bas ber mobernen driftlichen Belt. Gin Gelei ! Spende für bie Gotter zu Anfang bes Mable; Geba & öffnung aller öffentlichen Berfammlungen und Berathungs rudführen alles Guten und Gludlichen auf Die Gonbeit! gebenbes Bewußtsein endlich ber Rothwendigfeit bes Sie ber freiwilligen Gelbftbefcrantung: auf welcher Seite # " Deibnifche? Selbftüberhebung gilt ben Gellenen nicht be lacherlich, fonbern auch als unfromm und amfittlich; it etwas Gottlofes? Dann aber, jene Bemahrung biefer furcht, für welche man gang befonbers bas athenifche & war fie bei ihnen an bie Beachtung besonberer beiligen em und an Begehung mpfteribfer Beiben gernupft, und mit mehr an bie Ausübung ber Lugend, voran ber Beiheit) und ber alles jufammenfaffenben Gerechtigfeit? Bet

tegriff des Obsers, der Genadbegriff aller Ankligionen, gesett i die äusiere Opserhandlung der Gemeinde, und nicht in die ronliche hingabe an das Vaterland, jum Schutz des Gemeinmen, welches sie mit den Worten, das Hellige und das Geseihtet" bezeichneten, nämlich der Gottesvershrung und des setzies Staats? Endlich ben Gottesvershrung und des setziese Staats? Endlich sene angeblich gottlose und unsitze Welligemeinde, erwählte sie während vieler Inheundeute ihren Gesetzehern und zu ihren Propheten vorzugsweise die itilosen, oder die frommsten und ernstesten Wänner? Aeschylus die Sophostes waren ihre Männer, nicht Agathon und Enrises. Wie Solon der größte und ebelste Staatsmann der Zeit Ausbishens war, so Demosthenes des Unterganges; beide waren letsmänner,

Als ein umfassendes Bild des Ebeln und menschlich ophetischen in dem Leben und Charafter des athenischen ils wird hierauf noch Niebuhr's vertheidigende Schilung gegeben, welche in beredter Beise die Selbsterrschung und Selbstüberwindung, den Muth und das ige Beharren in dem Bewußtsein eines edeln Entzusses, dessen Ausgang unglücklich war, den apferfreum Patriotismus und die gläubige Unterwerfung unter Gottheit darstellt, wie diese Augenden in dem Bolke Athener wohnten.

Die ungludliche Berfplitterung bes Gottesbewußtfeins h bie Mehrheit ber Gotter und feine Schwächung b bie überwiegenbe Richtung auf bas Biffen und h bie Bergotterung bes Schonen, alfo burch bie Tren= a beiber vom Buten und Schonen, tann von niemand r geleugnet merben. Aber biefen Sabel follen nur e aussprechen, bie bas "Göttliche ber Schonheit unb Bottliche im Biffen" nicht verfennen, und nicht jene gezeichneten Barbaren ber Gegenwart. Bas enblich elbfifuctige Gefpattenhelt, die Unthaten bes Burger= 8, bas Bublen mit bem Auslande und ben Berrath fft, mas alles in feiner Somere nicht verfannt wirb. i bas minbeftens jum großen Theile bie Soulb ber Aratifchen Führer gewesen. Ramentlich im letten ibfe gegen Philippus und Alexander ift aller Berrath alle Schlechtigfeit auf ber ungemeindlichen Seite, und m wirb es ausgesprochen:

Die Gefegesgemeinde entwidelt fich mit dem Gottesbewußtfie ringt fich empor gur Freiheit, nicht wider die Götter,
n im festen opfermuthigen Glauben, daß die Gottheit mit
t, weil fie es mit dem Rechte halt und weil fie ben
r ftraft.

ine andere Behanding erfordert die Darstellung bes hen Bewußtseins von der Gegenwart Gottes in der hte. Nach der Individualität dieses Bolks ist seines Sottesbewußtsein auf einem andern Gebiete zu. Der Gegensaß des weltgeschichtlichen Gedankens der weltgeschichtlichen Gedankens der weltgeschichtlichen That, der Bewährung durch bedanken und durch den Willen kommt hier zur 1g. Darum steht auch das gemeindliche Bewußtsein lömer dem im Schristhum voran. Der Grunddes römischen Gottesbewußtseins in der politischen nde ist das Recht und seine Berwaltung. Das "die Prosa der Gerechtigkeit, der Leviticus des sie, rubt auf der Gerechtigkeit und auf der Ber-

überhaupt. Aber es forbert eine unbedingte Bel-

ur fich; es bezieht fich auf die Lebeneverhaltniffe

und hat bas Gute zum Biel, aber es regelt jene zwingenb und gerath mit biefem oft in Wiberftreit. Das Recht ift baber nicht allein ber Ruhm, sonbern auch bie Tragsbie bes politischen Gottesbewußtseins ber Romer, benn in bem Zwingenben liegt auch ein Reim bes Todes,

"Söchftes Recht höchftes Unrecht" ift auch in bem Sinne wahr, daß alle rechtlichen Bestimmungen eine Fessel und ein Bluch werben, wenn sie geltenb gemacht werben sollen, Losgetrennt vom Gewissensteht und von bet Anerkennung ber göttlichen Oberherrlichkeit ber im Gewisen ber Gemeinde liegenben Erzebagung und Fortbilbung und ber durch gefehliche Freiheit im Staate gehaltenen Lebensthätigkeit ber ethischen 3bee.

So wurde die Anwendung des Rechts Sflaven und Schuldnern gegenüber zum Mord in den Augen der göttlichen Gerechtigseit und machte das ftaatliche Recht ungöttlich
und gottlos. Aber freilich steht überhaupt alles Göttsliche
und Gute den größten Misbräuchen offen, und wie römisches Necht und römische Nacht nicht aus sehststücktig
berechnender Klugheit hervorging, sondern auf wahrem,
also sittlichem Gottesbewußtsein beruhte, so ist das Berberben des Spstems erst die Folge der Abtrennung des
Rechts von seiner Wurzel, der sittlichen Freiheit und dem
Sittengesehe. Aehnlich stand es in der Religionsgemeinde
ber Romer:

Alles mußte vermieben werben, was eine Störung hervorsbringen, Anstoß geben, erworbene Rechte gefährben ober verlegen konnte. Es fiel bem Senat sowenig ein als ben alten Konigen, sich in die Theologie ber Pontisices und ber Augurn und die Auslegung ihrer heiligen Bücher zu mischen... Rom hatte Anderes und Besteres zu ihnn als sich mit Theologie zu beschäftigen; barin waren Kronme und Freibenker einig. Wer wußte, wohin man gelangte, wehn man den seiten Boden bes Bestehenden verließ und sich auf ein Feld begab, wo dieser Boden verschwand? Das war eben das Feld bes Gedankens und übershaupt des Geistes; der Kömer glaubte an den Geist, aber dieser war ihm etwas außer ihm Besindliches, Kremdes; beshalb fürchstete er sich vor ihm, wie Kinder sich vor Geistern als Gespenskern surchten; er suchte ihn zu bannen, nicht um ihn zu schauen, sondern um ihn aus seiner Rahe entsernt zu halten.

Als nun ber Einfluß bes hellenenthums "mit aller Macht bes Geißes und ber Schönheit" auf bas Rom bes 7. Jahrhunderts eindrang, zeigte fich der Abgrund, in welchen man gerathen. In den obern Kreisen glaubte kein Mensch mehr an die überkommene Religion; findet boch bezeichnend genug in den Büchern über die Natur ber Götter gerade der Bontifer als solcher den besondern Beruf, den Glauben an die von den Göttern gesandten Traumgesichte lächerlich zu machen. Die Zerrbilder der griechischen Philosophie, Epikuräismas und Stoicismus, wurden die herrschende Weltansicht.

Bergebens versuchten Cafar und Augustus die alte Religion eben wie die Ehegesehe wieder zur Geltung zu bringen; ihr Leben und ihre Gestunung sprechen einer solchen Richtung das Urtheil. Es ift ja dieses die lette Birfung des Göttlichen, daß es sich an benjenigen racht, welche mit ihm leichtsinnig spielen, oder es gar noch dazu für irgendwelche politische Rücksichten ausdeuten wollen, die benn doch zu allen Beiten, eben wie jest, polizeiticher Ratur sind. Diese zerforende Wirfung des Göttlichen gehört wesenlich zur Weltordnung; es ist die Remess einer um tiesten Grunde gottlosen Westansicht, welche Frevel und henchelei bedungt und dem Untergange verfällt nach göttlichem Rechte. Die Bertzeuge der göttlichen Rache find oft leineswege Gellige: das gehört wit zur Strase.

Da tritt nun ber germanische Geist in die Weltgeschichte ein als bilbungsfähiger, thatfräftiger, redlicher Barbar, wie ber Blick des letten römischen Propheten das Wolf der Zukunft in den deutschen Wäldern erspäht hatte. Die einzelnen vertrauen hier einander und lassen sich durch nichts Aeußerliches in Furcht seten oder irre machen, weil das Ganze auf der freien, sich selbst verstrauenden guten Persönlichkeit beruht. Im Gegensatz zu den Griechen halten sie am Rern und Wesen set, mit einfacher Form, aber doch dem Schonen nicht abhold. Der Gegensatz zu den Römern ist das Fernhalten der äußern rechtlichen Form für das Innerliche, also des Buchsplabenglaubens und der rechtlichen Spissindigkeit.

Das ift bas Enbe bes arifchen Gottesbewußtseins in ber alten Welt, und durch feine Entwidelung ift bie bamalige gesittete Welt wunderbar umgestaltet:

Die Grenzen ber Menscheit werben nicht allein erweitert, sondern es wird mehr Göttliches in alle Werke und Thaten der Bolfer aufgenommen. Die nachdenkende Bernunst wird fich ihres Berus bewußter als je vorher, nachdem fie die menschieße Welt immer mehr und mehr mit Bernunst erfüllt sieht; an das Gute wird zeglaubt, und also an die gute Gottseit und die Borsehung, weil im großen und ganzen das Gute siegt und das Bose der gerechten Ahndung des Göttlichen verfällt. Unsermeßlich ist daher der Fortschitt der eurodässchen im Bergleich mit den affatischen Ariern, unschätzbar der Gewinn, welcher durch siegen Bosendischen der Zeiten erwuchs. Die Zeit des eigentslichen Gögendienstes, des Suchens der wirklichen Gegenwart Gottes in "Werfen der Hände", als den Bildern außerer Naturfraste, scheint für immer vorbei. In der Bruft des Menschen wohnt der Gott; da ist Gottes höchste wirkliche Gegenwart; er ist Gottes Genebild, ganz wie die Schrift es ossendent. Danach ist ein freies, gesetliches, sortschreitendes Gemeinwesen gegründet; Kunst und Wissenschaft haben ihre Stelle eingenommen und leuchten in größter Herrlichseit.

Dann aber sehen wir allmählich bieses erhabene Bewußtsein von Gottes Birklichkeit in der Geschichte finsen und untergehen; bei den Griechen durch die Selbstvergotterung ihres Genlus, bei den Romern durch den Uebermuth ihrer widerstandlosen Macht und ihrer vollendeten Staatsfunst. Der griechische Philosoph überlebt die Freiheit seines Baterlandes, der lette römische Prosphet empfindet in sich bereits den gangen Jammer des nahenden Berderbens, nachdem sein Borganger vergebens gesucht hatte, ben Abgrund durch Täuschungen zu verdecken.

Bener "gottliche Inftinct ber Menfcheit" fceint ver= loren. Den Anfangen ber Religion bes Beiftes bei ben Ariern Aftens gegenüber, Die bei ben Semiten gemeinfames Bewußtfein geworben mar, bewies fich bie romifche "Nationalverftodtheit" ale unüberwindliches Vorurtheil. "Wie fonnte von ben Barbaren Beil fommen?" fagte auch Tacitus, als bas Chriftenthum ibm entgegentrat. So erwiesen fich bie bieberigen Dachte ale unvermogenb, ben Untergang aufzuhalten, felbft ben eigenen. Gin neues Element mußte an bie Stelle ber bieberigen nationalen Entwidelung treten, ein allgemein "menschheitliches". Das Christenthum, die Dacht ber reinen Berfonlichfeit, wie fle in Chriftus auftrat, "eine rein menfcheitliche Dacht und eine wahrhaft geiftige innerliche", gegenüber ber nur nationalen Entwidelung ber Alten Belt fonnte allein Die Neue Walt hervorbringen. Ihre Entwidelung bes Gottes= bewußtseine ift baber unverftanblich ohne bie Berfonlich=

teit Jefu. Rur in ber fortlaufenben Bergleichung im vollendeten Berfonlichkeit und bes von ihm geftedin 3 finben wir einen Dagftab für bie Beurtheilung in ini lichen Bergangenheit, ben Schluffel für bas Berfiam unferer felbft und ber Begenwart und einen Leitfaben fi unfere Abnung ber Butunft. Diefes Gottetbemita Befu wird nun im funften Buche in zwölf Gaba u neuteftamentlichen Stellen gegeben, und bem eben b gesprocenen gemäß werben bann bie Entwidelumen bes Bottesbewußtfeins ber driftlichen Arier nicht na ! tionalitaten, fonbern "nach ben zwei bochften geiß Begenfagen" vorgeführt, ber Gemeinde und ben mi lichen Leiftungen. Drei Abtheilungen werben bien gebilbet: bie verfolgte Gemeinbe, bie berrichenbe Gell keitefirche und bie Beit feit ber Reformation, bem bie jebesmaligen Propheten anschließen. Diefe M lungen ftellen bar, wie burch bie Entartung und ! fegung ber Grunbbegriffe ber Rirde, bes Gemeintel in Briefterthum, bes Gelöbniffes ber Aufopferum Selbst in faframentalifdes Symbol (Abendmabl, it fubftantiation), bes Bunbers ine Diratel (unbei Empfängniß ber Maria), bie neue Bilbung bes G bewußtfeins, ihre fittliche Rraft und alfo ihre welige liche Stellung mehr und mehr verlor, bis aus wi Elementen, bem driftliden und germanifden, ein pelter Sproß neuen Lebens bervorwuchs: bie religie bie burgerliche Freibeit.

Dieser Sproffe seste unmittelbar und organisch a Evangelium vom Heilande ber Welt, und an die germ christliche Gemeinde an, das Uebrige nur als Bauftoff nu geschichtlichen Spiegel ber Racheiserung oder der Bent gebrauchend. Auf diese Weise ward, nach beiden Kuh hin, dem religiösen und kirchlichen Leben und dem dürgertich staatlichen, von innen aus die Menschheit erneuert. In dieser Innerlichseit ist jene geseyliche, kirchliche kaarliche gestoffen, welche die Ahnung edler Geister wie in Gestoffchaut und verfündet, die Schnsucht der Bolter lange Iddert hindurch vergebens herbeigerusen und ersteht hante, welcher die Menschheit des Mittelalters im Begriff fant zweiseln, aus Unglauben an Gottes Gegenwart in den Dingen.

Die classische Entwickelung fteht nun freilich von fange herein ber driftlichen gegenüber in Radthell Erhabenheit bes von Chriftus für bie Reue Beit # beten geiftigern und freiern Standpunttes, Die set ale Rufterbilb ber gangen Menfcheit gezeigte Beld bes großen Lebenswerts für einzelne und für & bedingen eine viel langere, weil menfchlichere und gu Entwickelung. Und bennoch fragt foon Die Gizel ob wir benn wirflich in ber Gefammtentwicklum fortgefdritten find als bie Bellenen, ob bas Gem thum bereits bie gange Fulle bes Großen und bem entwidelt habe, welches in feinen Anlagen um Bielen ruht, ja ob bas, was unferer gangen Ge lung menfoliche Form und Ginbeit gibt, bas Gi thum, burch bie bisherige achtzehnhunbertjabrige tung erfcopft, ober ber begonnene Lauterungspreis jenem Unftog im 16. Jahrhundert vollendet fei? verwahrt fich bagegen, bag folde Fragen "als

w weltfiltemerifc ober fowdrmerifc" befoitigt werben. t will weber nur Berfall noch Altersschwäche in unserer est erkennen und verweist bafür neben jenen unverkenneren Fortschritten gesetzlicher Freiheit besonbers auf die It tiefere, weil geistigere Bewegung, welche neben ders ben hergeht:

Bir meinen die durchaus arfprungliche und neue Entwiderig bes Gottesbewußtseins in der Wiffenschaft des Geiftes, als mes bes reinen Gedankens, und in der Forfchung, als der mde des Geiftes in den Thatfachen der Weltgeschichte: zwei twidelungen, welche ihre Einheit und ihr Biel in dem Geramtibewußtsein der Menschieheit als der endlichen Berwittnung Gottes auf der Erde haben, also in der wahren Religion. Leibnig schon hatte es erkannt,

i dem Denker und Forscher jett der heilige Berus des hohes esterthums in der Neuen Welt gugefallen war, und daß es auf aukam, diesen Beruf mitten in der Ermattung und innern heit der Gegenwart geltend zu machen. Die Männer des tiesbewußtseins follten die Priester der Wissenschaft des Gestesbewußtseins follten die Priester der Wissenschaft des Gestens und der Thatsachen der Entwickelung des Geistes, die err der Menschheit werden, und der Glaube an die erkannte hebeit sollte an die Stelle des Glaubens an die Geistlichkeit ihre Ueberlieserung treten. So nur sonnte der in der Bersung des Mittelalters und in seiner Gottlossgeit und Bersistung ties erschütterte, ja vorzugsweise in den odern Schickzerrüttete Glaube der Menschen an eine allgemeine sittliche stordnung wieder belebt, die Menschheit vor Schwärmerei wie Berzweissung an Gott und Welt bewahrt werden.

Diefes Streben, Die Gelbftanbigfeit bes perfonlichen ftes und bie Birklichkeit ber menfchlichen Entwidelung einer gottlichen, philosophisch ju begrunden und zwar h Speculation und Forfdung jugleich mar "europaifd driftlich". Es ergriff bie gange europaifche Menfch= , insbesondere ble ber evangelischen Bolter, wo die Biffenschaft eine Beimat gefunden, und muche natlich naturgemäß bervor aus bem innerften Befen beutschen Beiftes, wie ber gegebene Anftog tief in Die fde Bilbung eingreift burd ben befruchtenben Ginfluß speculativen Ibeen. Inbeffen ift auch ber anfangs als verneinend zeigende frangofische und ber ... zumar= e" englische Beift in biefen Strom weltgeschichtlicher achtung hineingeriffen worben, ja Deutschland wird neuen Unftrengung bedürfen, um mit bem, mas port vorbereitet, Schritt zu halten "in ber allgemein ftrebten pofitiven ober Realphilosophie bes Beiftes". Diefe Entwidelung bes Gottesbewußtseins als Biffenber Beltgeschichte beurkundet nun auch einen ent= enen Fortschritt ber realen Entwidelung bes Gottin ber Belt felbft und offenbar fo bas Fortichreiten ns Werben gefetten gottlichen Beiftes. Es liegt im n bes im Enblichen fich entwidelnben Bottlichen, baß im Bewußtfein feiner Bahrheit burch ben Begriff : felbst gelange. Aber auch die gelungenfte rein dia= Entwickelung ift noch nicht bas bochfte Biel. ulation und Forschung find bie beiben nothwendigen ufen gur weltgeschichtlichen Darftellung ber Entwide: felbft, und jur Beranschaulichung ber Gefete ber= : als ber bes gottlichen Rosmos bes Beiftes im Enb=

Beibe, Siftorie und Philosophie muffen hierbei menwirten, um in gemeinfamer Birtung ihr Gochftes

ju leiften. hierbei werben nun brei Cape ausgesprochen, welche ichon vorber angebeutet, fich in ber Entwickelung bes Bangen bemabrt baben.

Erstens, daß die speculative Begründung der Bissenschaft, und die zu einem gewissen Grade die weltgeschichtliche Darstels lung, jener sitlichen Weltordnung den gemeinsamen Mittelpunkt der speculativen Systeme bilde. Zweitens, daß die Methode, die Geseh der Entwickelung der Menschheit auszusinden, und zwar vom Standpunkte des Gottesbewußtselns aus, insbesondere der theils bewußte, theils undewußte Zielpunkt der großen frietischen Schule der Philosophie des Gestes gewesen. Drittens, daß dieses Streden der Leibniz ichen und Kant'schen Schulen eine organische Entwickelung darstelle, auf welcher sorzzubauen sein, mit Hinzuziehung einer phisosophischen Behandlung des Gessschichtlichen.

Gine fichere fpeculative Grundlegung ber pofitiven Philosophie ber Geschichte ift alfo nur burch bie organische Berbinbung biefer beiben Clemente möglich.

Rach biefer Seite hin betrachtet nun endlich bas fechste Buch bie unmittelbaren allgemeinen Ergebniffe ber in ben vorhergebenben Büchern gefundenen Thatfachen und zieht bann barans bie Folgerungen für bie gegenwärtigen Bershältniffe. Die Ergebniffe führen zu fünf Sähen, welche ben hauptabschnitten voranstehen und welche folgende find:

Die Entwickelung bes Gottesbewußtseins in ber Beit geht nach Menscheustämmen und Persönlichfeiten, und ruht, vermite telft ber Sprache, auf einem geschichtlichen Jusammenhange. Das Gottesbewußtsein ist ber wirstame Grund aller Gesttung; es zeigt sich babei nicht ein geschichtlicher Einfluß früherer Stufen und alterer Stamme, sondern die Ginheit der in der Wensichhelt wirsenden göttlichen foreschenden Kraft, und der Einfluß hoher geiltiger Persönlichfeiten. Religion ift Gottesbewußtsein. Die Krisen bes Gottesbewußtseins sind volitische Krisen. Wahre Gesttung ift Fleisch und Blut gewordenes Gottesbewußtsein Wolfe.

Allerdings können diese Formeln das vollständige Berständniß nicht bieten, indessen muß für ihre Ausführung
auf das Wert selbst verwiesen werden. Wir mussen uns
auf die Bemerkung beschränken, daß der geistvolle Inhalt
ber Bedeutung des Gegenstandes vollkommen entspricht
und daß die Präcision des Ausbrucks die darin gebotenen
Wahrheiten zur völligen Bürdigung gelangen läßt. Dies
gilt auch von den ausgesprochenen Folgerungen, in welchen
zuerst die Bissenschaft des Geistes und beren praktische
Anwendung, die Nationalerziehung und die höhere Bilbung, dann aber das Kirchliche, Staatliche und die se
cialen Zustände betrachtet werden. Das Hauptsächlichste
wird in folgenden Formeln zusammengesaft

Die Aufgabe ber Wiffenschaft ift, bie Methode ber Philossophie ber Menschheitsgeschichte ju finden. Die Aufgabe ber Erziehung ift harmonische Gutwicklung des Gottesbewußtseins. Die Form ber jegigen firchlichen Lehre und Gottesbewußtseins entspricht nicht bem Gottesbewußtsein der Gegenwart. Nur die Staaten ber gesestlichen Freiheit fonnen die jesige Krise übersteben. Die geselligen Bufande und die Zufunfe der Menschheit bestuden fich in einer Weltfrise.

In ber erften Abtheilung finden wir neben tiefen, icon vorher vorbereiteten und angebeuteten philosophischen Gedanten gewichtige Borte über Unterricht und Erziehung, für welche Bunfen natürliche Bereinfachung, richtige Beretheilung und Ausbehnung forbert und auch hierin ben icharfen und gesunden Blid bethätigt, ber ihn in feiner

74

Bolemit, foiner gelehoten Gorfdung nab Kritif Benne atonet. In ber firdlichen Folgerung ift er bem alten Standpunft treu geblieben, Die Breibeit und Die Rechte ber Gemeinbe gu vertheibigen, in ber gewiffen Erwartung, baß auf biefe Beife bie gegenwärtige unleugbare Rrife ber Chriftenbeit zu einem gebeiblichen Aufringen gum Leben werbe. Die politifche und fociale Folgerung ertenut enb= lich bie Rothwendigfeit ber burgerlichen Freiheit nach ber abtiliden Beltorbnung an, weil bas Reich Gottes burch Bolfer und Staaten fortidreitet. Aber nur bie gefet= liche Freiheit ift fittlich, ja fie ift "bie Bemahr ber Aufrichtigfeit bes enangelischen Bekenntniffes", nothwendig auch jur Bilbung gefunder Gemeinben und jur Berftels fung ber Barmonie bes Lebens. Jest thut fich allgemein ein Regen bes religibfen Geiftes tunb ale Rationalface. Die politische Krife ift eine tellgibe-firchliche geworden und die religios : firchliche eine politifce : bie Boller und Stagten beburfen aber einer innern, Attliden Erneuerung. Die Boller verlangen von ben Regierungen größere Freibeit, die Regierungen größere Opfer von ben Boltern, uber wenige gieben baraus einen richtigen Schluß: ein innerer Biberforuch, welcher eine Beltftife berbeiführen muß. Für bie fociaten Buftanbe muß ber Gegenfat zwi= fchen nationalem Schriftthum und ber Befittung überhaupt einerfeits und Religion und Frommigfeit andererfeits ebenfowol aufgehoben werben, als ber Gegensat von Wiffen= fooft und Forfdung mit Religion und Theologie, ober als ber zwifden Freiheit ber burgerlichen Gemeinde und Freiheit ber firchlichen. Den focialiftifden Ummalzungs= trieben tann nur burch bie mabre fociale Befinnung und bie baraus hervorgebenbe Erneuerung ber gefelligen Buftunde mit Erfolg entgegengearbeitet werben. Die bevorftebenbe europäische Beltfataftrophe wird wie alle porbergebenben ein Beltgericht fein und nur eine größere und herrichere Entfaltung bes Gottebreiche jur Folge baben. Der Sieg bes Guten auf ber Erbe ift bas Biel ber Gefchichte, aber bie Entwidelung bes menfchlichen Beiftes als eine Entwickelung bes Ewigen, Unenblichen in ber Beit ift nicht nur eine fortidreitenbe, fonbern fle muß ats eine nach menfchlichem Dafftabe unendliche angenommen werben, b. b. als ein Fortidritt, beffen Enbe nicht bestimmt ift nach menfclichen Beitverbaltniffen. Diefe Entwidelung ift aber nichts anberes als eine immer qu= nehmenbe Bereinigung von Erfenntnig und Sittlichfeit, eine immer innigere Durchbringung bes Babren und Buten, also bie vollfommenfte Schonbeit. Beibes, Gein und Erfennen, Wahres und Gutes, find eine in Gott und in menfolicher Unvollfommenheit, auch in ber Denfch= beit Wir feben fle bei richtiger Beobachtung in ber Befdichte Band in Sand geben, "wenn auch in Rnechte: geftalt und bem gewöhnlichen Auge verhullt in ben Lumpen ber menschlichen Unvollkommenheit, außer wo fie in ihren Birfungen fich unwiberfteblich in ber Welt geltend machen". Diejenigen, welche biefe Bereinigung ale bie mabre Beie: beit lebren, find die mabren Junger ber Beltweisheit; biejenigen, welche burch ihr Leben und Birten biefe Beisbeit bethätigen, bie mabren Janger Chrifti.

So ergist fich beren in bont gangen Beite en bie fitelicher Ernft und eine grundliche Liefe, welch inn unbefangenen Refer fühlbar werben und nicht ober Ge Der Geift, ber im bem Bie brud bleiben tonnen. weht, ift ber alte, ben wir in allen Schriften Burint finden. Es ift baber ein tuchtiger Bauftein ju ben a beitlichen Werke, baran er arbeitet, und bas nach fem eigenen Borten in bem "Bibelmerte" feinen Gipfel in Die Ausbrudeweife läßt allerbinge einzelnen buch in Bracifion ausaezeichneten Abichnitten gegenüber eine Rurge nicht felten vermiffen, bie befonbere megen w Reichthums und Umfangs bes gebotenen Stoffs ben Be und bie Birtung erhoben mußte. Inbeffen liegen # Lefer, ber fich mit Bunfen's Ausbruck nur einigema befannt und vertraut gemacht bat, gerabe bier fo und reiche Goabe ju Tage, bag er ibm bas Bugeftim feiner Eigenthumlichfeit gewiß machen wirb.

Unter ben kirchlichen Wirren ber letten Berganzei geschrieben, gilt bes Buches Bebeutung auch für die tischen Buftande ber Gegenwart, und ohne politifin wollen, durfen wir os boch fagen, daß die denn a gesprochenen Ideen maßgebend find für die Beundei bieser Ereignisse im großen und gangen. Wöcht in dieser Beziehung das hoffnungsreiche Zebensgruhl ber sichere Glaube des Verfassers klärend und weite Sogen bringen!

Rabeuth - Literatur.

Roch immer ruft das Gebächtniß bes verewigten is welchem Sabsburg's Kaisenthron feine Rettung verdant. Schriften hervor, die neben den früher erschieuenen und Betechtigung in Anspruch nehmen können. Wir hate giber drei zu berichten, die wir als Ergänzungen und Rad zu den schon in Rr. 36 d. Bl. f. 1858 besprochenen I detrachten können, und indem wir dort die glorreiche kal Redehth's nach seiner von einem alten Freunde und Wafret ein gegebenen Biographie verfolgt haben, konnen wir um Miederholungen zu vermeiben, auf hervorhebung des schriften, was und diese neuern Schriften wirklich Im enthalten schinen.

1. 3m heere Rabetith's. Sfigen aus ben Jahren 184 1849 von Jofoph Bruna. Brag, Grebner. Gr. 8. 8

Ein frisches, gefundes Soldatenbuch! Der Berfasser basselhe seinen Wassengefährten aus der italientschem Amergahlt in bebendiger, ansprechender Weise, was er felbst wieden der beiten beiden Krisgsjahren gesehen und mit durcht hat. Jezt sicht er wiederum in Italien. Aus einer Komitheilung wissen wir, daß er im Infanterieregiment Kom Belgier dient, welches an der Spitze der Avantgark Armeecorys in Mailand einrückte, dessen schleumigste Kom von Wien nach der Lombardei durch den verhängnissellasien, während dei seinem ersten Marsche von Böhmen nach land im Winter 1847 Bruna 49 Tage gebrauchte. Ber kabem Schligder der Belgier mehrmals, das von Leichenmassen karrte Ponte di Magenta gesturmt habe; möchte wir Offizier, den wir aus seiner Schrift lieb gewonnen habet.

Er fcilbert bie Stimmung in Maifand, Die ihm Enge feiner Antunft in Mailand, ben 29. December 1847 fel, mit manchem charatteriftifchen Buge; fie murbe im

auf eine braftifche Beife kund gethan, indem einem eleganten Dragoneroffigier, mit bem er in beltever Stimmung burch bie Strafe Rabegonba luftwanbelte, ploglich aus einem Baufe - uns fere Lefer verzeihen! - "ein fonft forgfaltig verborgen gehaltenes fere bergeben. , ein one politiere an feinem hefm zerichellte und mit feinem Inhalte ben ichonen, weißen Waffenrod ganglich zu Grunde richtete. Die befannten Borgange, welche ben 18. Marg pralubirten, übergeben wir, boch bient bies kleine Bert in feinen Gingelheiten vielfach ben ernftern ,, Erinnerungen eines Beteranen", welche vom hohern Standpunfte ber Beitgefchichte geschrieben find, jur Iluftration. Am 18. Marz hatte Bruna ale Cabet mit 18 Mann bie Bache an einem Criminals gebaube, ale ber Bolfeanflauf feinen Anfang nahm; um Mittag wurde er von einem alten Corporal abgeloft, ber wenige Stunben barauf bort bei ber Bertheibigung feines Boftens fiel. Die Durftellung ber perfonlichen Theilnahme bes Berfaffers an bem nun folgenden fünftagigen Strafentampfe wird unfere Befer intereffiren; and ber Golbatenhumor fehlt nicht, fo ift g. B. bie Shilberung, wie in einen eleganten Bugladen ber Bmblfpfunber getracht wirb, um bas Thor bes Broleito einzuschießen, hoche ergobilch. Bruna war bei ber Colonne, welche bies Gebäube unurmte. Einem Solbaten wurde burch einen unforbaren Schuß mit Schiefbaumwolle ber Tichafo burchlochert; ber erfte Gebante be ehrlichen Bohmen war nicht die Tobesgefahr, in der er gefowebt, sondern fein Sauptmann, der über das Loch ungehalten fein werbe: "Hromo! co tomu rekne pan heytman!" (Dons permetter! Bas wirb ber berr hauptmann fagen!) 3m letten Stodwerfe und auf bem Dadje fand man bie Grenie ber bama: ligen Gefellschaft Mailands, Die nun zu Gefangenen gemacht burbe, barunter auch Damen; Bruna nennt bie ihm bekannte Brafin Bellati, Gemablin bes Provingialbelegaten, Die mit ihrem Rinde auf bem Arm ihr Schicffal ergeben erwartete. Gin Dffi= per nahm fie natürlich in feiwen Schutz, und Rabetly gab, wie befannt, sammtliche Gefangenen, als fie zu ihm in bas Castell gführt wurden, frei. Die Gaffe vor bem Broletto lag einen fuß boch mit Dachziegeln, Tifchen, Stublen, Raften u. f. w. bedt, bie man ben Cturmenben auf ten Robf geworfen hatte, fibst ein gertrummertes Biano fant fich vor. Ehre man bie bieichlin ber Eruppen, welche ben Gefangenen fein Saar frummen ließ; bas finben bie Leute aber nicht bes Ruhmens werth, barend fie die Opfer, welche die sogenannte Bolfewuth fclach-tt, gang natürlich finden. Die Soldaten halfen sogar ber Bifin Bellati bas Silberzeng, bas fie nicht bem Pobel, die nach ber Ranmung bes Saufes ficher einbrach, überlaffen wollte, in ihren Torniftern nach bem Castell retten, und es feblte bort, wie bie Grafin felbst bezengt hat, nicht ein Raffeeibfel! Das find die Defterreicher, beren Benehmen in ber Co-melling frangofifche Beitungen mit ben niebertrachtigften Lugen Berleumbet baben!

Rad ber Raumung Mailanbe verftarfte bas Regiment, wichem Bruna bamals angehörte (Baumgarten), Die Gar-ffon von Mantua, wohnte alfo bet Schlacht von Sta. Lncia uch bei. Der Verfasser schilbert zwar im allgemeinen nur bas, bas er unmittelbar gefehen und erlebt hat, aber er gibt boch md bes Bufammenhange wegen bie übrigen Rriegevorfalle, unb war in einer fehr klaren und anfprechenben Darftellung. Da be Rachrichten fich bei ben nicht betheiligten Truppen verbreis bien und ber Berfaffer meift bie Ergablungen von Angengengen vieberholt, auch ben Gindruck wiebergibt, ben fie gemacht haben, gewinnt alles ein ungemein lebenbiges und trenes Colorit. Enbe Dai fchlog fich Bruna's Regiment nach Rabesty's Blanemmarfch auf Mantua wieber ber Armee an und fampfte bei Eurtatone, Montanara und Goito. Bir lefen mit Antheil athrere Scenen aus biefen Rampfen. Dagegen machte bas Regiment ben Marfc auf Vicenza und bie Schlacht, burch welche Re Stadt fiel , nicht mit, und ber Berfaffer mar nur Benge ber Schluffcene biefes großartigen Dramas. Er fuhrte namlich tinen Transport von Genefenen bem heere nach und fam eben

jurecht, um am Pfingftionntag 1849 (wir ichreiben bies an bem gleichen, gehn Jahre fpater) ben Ansmarfc ber auf Capitus lation ausziehenden feinblichen Befagung ju feben. Diefe Scene ift treffild gefchilbert, Buerft tamen Die Schweiger in fuperber Debnung, bann bie Freifcharler in ben munberlichften Angugen, hierauf eine Schar von Amazonen, unter benen bie Solbaten mande alte Befannte wieberfanben, hinter biefen bas romifche Einienmilitar und nun eine Daffe von Bagen mit Golbatenweibern, Beliebten und revolutionaren Frauen Bicengas, Die ihre Baterftabt verließen, unter bem Schut einer Arrieregarbe bon papftlichen Dragonern in ber glangenben Ausruftung einer Clitentruppe. Rach biefem wichtigen Erfolge von Bicenga famen für Brung bie Schlachttage von Commacampagna, Guftogga und Bolta. Dagegen tonnte er bem fleghaften Ginruden in Mailand nicht beiwohnen, weil die Brigabe Benebef (Baumgarten und Gyulai Infanterie) gegen Biacenga abrucken mußte. Bas vor und in Mailand gefcheben, erfuhr er burch einen Orbonnangoffigier, ber mit Depofchen aus bem Sauptquartier Bei ber Brigabe eintraf. Bahrenb bes Baffeuftillftanbes war fein Regiment zuerft in Bigcenga, bann in Monga, welche Stabt bie ben ofterreichifden Difigieren gebrachte Ragenmufit mit 100000 Lire ( 3mangigern ) bezahlen mußte, und bann im Binter in ber Brianga, bem gwifden beiben Armen bes Comerfees gelegenen "Barablefe ber Lembarbei", um hier bas verbachtige Gefindel, bas noch zahlreich abs und zuging, zu vertreiben und abzufangen. Die Auffündigung bes Waffenftillftanbes fand unfern jungen Difigier (eben ernannt) in Bavia in Garnifon, bon wo ber Nebergang über ben Gravellone, ben Grengbach. mit bem Glodenichlage ber Mittagestunde, bie ben Ablauf bes Baffenftillftandes bezeichnete, fattfanb, jum Theil burch bas Baffer, weil bie Truppen bie Berftellung ber Schiffbrude nicht abwarten wollten. Rad Beenbigung bes furgen fiegreichen Felb: juge burch bie Schlacht von Movara marichirte b'Alepre's Corpe, gn welchem Bruna gehorte, nach ben Bergogthumern garma und Mobena, fpater nach Toscana und ins romifche Gebiet, um Die Rechte ber betreffenben Sonverane gu mahren. ,, Ge erfüllte une", fagt er, ,, mit freudiger Genugthaung , ale wir faben, bag und jest alle um Gutfe baten, bie fich im vorigen Jahre, wenn auch jumeift unfreiwillig, bem gemeinfamen Kreuzzuge Italiens gegen Defterreich angeschloffen hatten." In Barma fand b'Aspre feinen Wiberftanb, in Mobena murben bie vere Intionaren Saufen met leichter Muhe jurudigebrange, bier glich ber Marich einem formlichen Triumphjuge, Fahnen, Blumen-guirlanben, grune Reifer prangten an allen Saufern, Ehrenpforten erhoben fich fogar in einfamen Dorfern. Dann rudbe bas Corps in Loscana ein: auch hier berfelbe Empfang. In Bucca weigerte sich zwar die Nationalgarde, den Desterreichern bie Wache zu übergeben, aber der zur Ablösung befehigte Hauptmann, ungeduldig über das lange Protestiren, commans dirte mit verstelltem Ernst: "Fertig! An!" worauf die Natiosnalgarde eiligst die Gewehre wegwarf und davonlief. Ueber Risa ging dann der Marsch nach Livorno, das noch im vollen Aufftanbe mar. Es murbe mit Sturm genommen, Bruna bes Schreibt ben Stragentampf, mit bem bie Defterreicher nun fcon vertraut waren, in feiner Eigenthumlichkeit. Die Insurgenten flohen auf die Schiffe und wurden unter dem Schute bes engs lifchen Bellerophon, obgleich biefer bas bfterreichifche Gorps faln: tirt hatte, fortgebracht, fonft waren fle gefangen genommen und ihre fpatere Landung an der Rufe bes Rirchenftaats versindert worden, wo fie unter Garibaldi Rom gegen die Franzosen verstheibigen halfen. Auch auf bem Marsche von Livorno nach Florenz wurden die Desterreicher von Landvolle, bas mie überall bie confervativften Clemente in fich tragt, ale Befreier von ber Revolution mit Enthuftasmus empfangen; die Strafe von Mons telupo bis Florenz war, wie an ben hochsten Festtagen, mit Blumen beftreut, und Frauen und Dabchen eilten herbei, bie Tichatos ber Solbaten mit Rofen ju fchmucken. So hielt ber tapfre Aspre und mit ihm Ergberjog Albrecht, ber Sohn bee Siegere von Aspern, in Floreng feinen Gingug. Aber bas

Bert war noch nicht beenbigt. Rach ber Einnahme Rome burch Die Frangofen hatte Garibalbi, ber fcon 1848 gegen Defterreich an ben Seen, wo er auch beute wieder feine tuhnen Battel-gangerzüge gemacht, mit 3-4000 Insurgenten bie frangofische Gernirungelinie burchbrochen und glaubte noch einmal eine all-gemeine Ethebung Italiens bewirfen zu fonnen. Die öfterreihifche Brigade Baumgarten erhielt Befehl, ihn zu vernichten und bas Bataillon Bruna's wurde berfelben ale Berftarfung beigegeben. Der Bug, auf welchem bies Detachement Garibaldi verfolgte, ift febr intereffant ergabit; es gelang bekanntlich nicht, Garibalbi ju erreichen, feine Schar, gebest und aufs außerfle gebracht, gerftreute fich in ber Republik San-Marino, er felbft entfam mit 200 Mann auf unwegfamen Gebirgepfaben und wollte fich auf susammengebrachten Barten auf Benebig werfen. Defterreichische Rriegeschiffe vereitelten bas und nahmen bie Debraahl gefangen; nur Garibaldi rettete fich, mit feiner Frau, einer Greolin, welche balb barauf ben Anftrengungen erlag, unb bem berüchtigten Baffi, inbem fie ihr Boot auf ben Stranb trieben, ins Baffer fprangen und fo bas Land erreichten. Seits bem bat er im friedlichen Bewerbe als Rauffahrer gelebt, bis thn die neuefte faiferlich frangofische Revolution wieder auf die Sobe ber flut gehoben bat. Wir wollen ihm als einem ener-gischen und fuhnen Charafter, wie als Truppenfuhrer im fleinen Arlege, ben er meisterhaft verftebt, alle Gerechtigkeit widerfahren laffen, find aber boch febr gefpannt auf fein Enbe.

Mit einer Betrachtung über ben "Traum eines starfen, einigen Italien", geschrieben vor den neuesten praktischen Experimenten jur Berwirlichung bieses Traums schließt das anspruchslose, aber als eine höchst ansprechende Lecture zu empsehende Werk. "Rann man", schreibt der Berfasser, "in Bies mont wirslich so surzsichtig sein, zu glauben, daß sich das Ewige Kom, das prächtige Reapel, das schone Florenz freiwillig jemals vor dem langweitigen Turin beugen werde, daß sich die ftolzen Lombarden jemals herbeigelassen hätten, sarbinische Brovinzler zu werden! Aber — und bies haben vielsache Ereignisse ibem Jahre 1849 dargethan — man ift in Italien furzssächt geblieben, hat nichts vergessen und nichts gelernt und fast hat es den Anschein, als ob die ewige Unruhe, die dort herrscht, nicht früher gedannt werden sollte, als bis irgendeine großartige Katastrophe allem eine neue Richtung, ein neues Leben geben wirb."

Die Katastrophe ist da, die Strömung bewegt fich wie damals gegen Mantua und Berona, möchte bald wieber auch die glorreiche Rücksint kommen! Wenn unsere Leser diese Worte sehen, wird sich vielleicht vieles schon, im Gnten ober im Bosen, neu gestaltet haben — wie Gott will!

2. Anbenfen an Marschall Rabethip. Bu ber am 16. Rovember 1858 stattfindenden Enthüllungsfeier bes Rabethip: Monuments in Brag und als Supplement zur gesammten Rabethip: Liter ratur herausgegeben von Legis Glückselig. Mit der Abbildung des prager Rabethip-Denkmals und mehreren wichtigen Beigaben. Brag, Storch. 1858. Gr. 8. 10 Rgr.

Die fleine Gelegenheitsschrift, welche eigentlich nur fur ben Enthüllungsact bes Rabehfv-Monuments ber Erinnerung zu hulfe sommen wollte, beansprucht in bem Borworte bes Beresaffers und Berlegers einen selbständigen literarischen Werth, ba fle vielerlei Originalnotigen enthält, welche in keinem andern Werfe über Radehty vorsommen und, soweit sie heraldischer und genealogischer Natur sind, auf Erforschung vaterländischer Archivquellen beruhen. Wir gestehen ihr besonders den lettern Vorzug gern zu. Sie erzählt zuerft die Entstehung bes Densmals, welches Bohmens Batrioten, unterftügt durch ein Inadengeschen bes Raifers von 100 Centnern Erz eroberter piemontessisches Kanonen, dem helben auf dem hauptplate der Rleinseite von Brag geset haben; sie nennt die Meister der plastischen Kunft, Erzgießerei und Steinmeharbeit, welche die Ausführung bewirft und theilt sowol die Widmungsurfunde, vom Vrosessor Dösser versaßt, als auch eine kurze Beschreibung des Ronuments mit,

beffen Abbilbung bem Titelblatt beigefügt ift. Dan jele m Aufgablung ber wichtigften Gebenftage aus Rabeth's bie feine Abfunft und fein Stammbaum, ferner ein furger Rich auf Rabesty und seine Ariegsarmee in Italien 1848-49, a bes Marschalls berühmtesten Documenten. Der wertholin's fat ift ber aus ungebruckten Quellen geschopfte über Auch Geschlecht. Wir erfehen baraus, bag ichon Ronig Ichan Luxemburg im Sabre 1329 Johann von Rabis ein rittelle Bappen verlieben, bag bie alteften fichergeftellten Boim Rabesty's vier Bruber awifchen 1350-1416 gemefen fin, u benen Abalbert ber eigentliche historische Ahnherr bes Gefcha mit nachweisbarer Defcenbeng ift. Der Berfaffer bat ben Sta baum des haufes nach fleißigen und grundlichen Forfdunga fammengestellt und über die Entstehung, Bermehrung nab ju Bereinfachung bes Rabenty'schen Bappens, bas fich wiebe alteften genabert bat, intereffante Aufschluffe gegeben. Die Sin burg Rabes auf einem Sugelruden bes jegigen Dorfes Il im toniggrager Rreife ift langft verfdmunben; Grafte und 6 fteine ber Rabesty'ichen Familie finben fich aber in vielen Gen Bohmens. Eine Schilberung von Rabesty's lesten I und feiner Ruheftatte in Bebborf folieft bas Berichen, feinem 3wede nach als Supplement ber Rabesty Literen vaterlandischen Bibliothefen wol eine Aufnahme finben mit

3. Chrentempel bes 19. Jahrhunderts. In Biographien ier Beitgenoffen. Fünfter Band. — A. u. b. I: Buch vom Keldmarschall Radehth. Für heer und Bell Benuhung eines hinterlaffenen Manuscripts des Dr. i A. Schneidawind bearbeitet von Bilhelm Baguet. 40 in den Text gedruckten Illuftrationen, 8-Tondilden Beichnungen von h. Leutemann, G. Kühn, RafettRebft dem Porträt Radehfly's von A. Weger, som Borträts von Zeitgenoffen und Baffengefähren des h. Leipzig, Spamer. 1869. Gr. 8. 1 Thr. 74, Apr.

Bir geben ben Titel beehalb mit allen Anfunbigungen Ausstattung, bamit bie Lefer gleich wiffen, was ihnen bier bem eigentlichen Terre geboten wirb. Der Berfaffer gibt ! Borrebe Rechenschaft über bas benutte Schneibawind for ! feript, bas er gur Beroffentlichung ungeeignet gefunben, wei feiner erften großern Dalfte eine ausjuhrliche Schilberung w tifchen und frangofischen Rriege mit außerft fparlichen, nur b wieber auftauchenben Rotizen über Radegin, in feiner zweiten aber etwas zu häufig vortommenbe Bieberholungen aus im innerungen eines ofterreichifden Beteranen" und ans 64 wind's eigener fruberer Bufammenftellung "Bater Rabest halte. Wir find vollfommen bavon überzengt, es ift ge Manier, in welcher Schneibawind feine Bucher ma über bie wir uns bei Gelegenheit feines "Bring Billich Breugen" (in Rr. 2 b. Bl. f. 1857) unb "Bring Engen. Mitter", b. h. nicht ber große Engen, fonbern ber von 64 wind mit gleichem Beinamen verfebene Engen Beam (in Nr. 22 b. Bl. f. 1858) hinlanglich ausgesprochen ! Auf ben Bunsch bes Berlegers entschloß fich hierunf ber faffer unfers vorliegenben Berts bas bentwürdige Lein ruhmvollen Felbmarichalle mit Benugung bee obigen Meze ausführlich zu bearbeiten und jog babei nicht bles mi Mittheilungen, die ihm, mit wenigen Ausnahmen unfrem Abgeschloffenheit, auf Ersuchen gern gemacht wurden, wanch die bisjett erschienenen Werfe über Rabenty, besoner bei Cotta erschienen werthvolle Biographie des Gelben (wi b. Bl. f. 1858), ju Rath. Es war feine und bes Seri Abficht babei, bem Bublifum ein Bolfebuch im wehre Sinne bes Borte vorzulegen, ein Buch, woren ber den Theil bes Bolfs "feine Freude habe, woraus er Gener für Geift , herz und Leben. Daju gehören: Schienz-helben felbst, ber hervorragenden Manner feiner 3et. inebefonbere feiner Freunde und Genoffen, bas Bufemme und Gruppiren ber Thatfachen gu lebenswarmen Bila fich auf lebhaft colorirten Raturgemalben in Genblen im

lon biefem Gefichtspunkte aus ift also bas Werf zu betrachten th, wir fprechen es hier gleich aus, bem beutschen Bolke, bes nbers unter ber jetigen Lage ber Dinge zu empfehlen. Die tiftischen Beigaben werben besonbers willfommen fein.

Bir folgen ber heibenlaufbahn Rabesty's, wie bekannt fie is auch ift, in neuer Darstellung immer wieber mit Freuben. ier muffen wir uns aber, was biefelbe betrifft, auf unsere früste Besprechung in Nr. 36 b. Bl. f. 1858 beziehen, und uns gnugen, aus bem vorliegenben Werke nur einiges hervorpheben.

Der reiche Stoff ift in acht Rapitel getheilt. Das erfte: Ingendzeit und Baffenprobe (1766-1797)" betitelt, befpricht Familie Rabepty's und erzählt babei eine Sage, bie noch ber Gegend von Dbora, wo einft Burg Raben geftanben, t. Gin milber, gutiger Bergog, ber aber bas Rriegemefen nachlaffigt, habe fich bei einem feinblichen Ginfall mit einer nen Schar borthin fluchten muffen, wo er burch unjugang. e Balber gebedt, ficher ju fein geglaubt; ein hauptmann habe i aber Tag und Dacht angelegen, fich in wehrhafte Berfaffung fegen und bie Bauern mit eifernen Drefchflegeln bewaffnet, denen er bann bie Feinde, bie auf windichnellen Pferben, pon Gestalt, braun und gehornt erschienen, gerfprengt und gebrofchen. Bum Lohne bafur fei ihm ein großes Stud D geschenft worden, wo ihm ber Betgog eine ftattliche Burg . leicht Rabes - erbaut habe. Der Berfaffer bezieht biefe Sage Drefchflegel wegen auf die Buffitenzeit, wir mochten fie nach Schilberung ber feindlichen Scharen eher auf bie viel altere begieben, mo Raifer Arnulf bie Dagvaren querft gegen bas mabrifche Reich herbeigerufen. Der Drefchflegel als czechifche femaffe ift icon vor Bieta gebraucht worben, ber überhaupt gange mufterhafte Kriegeordnung auf bie altbomifche Kriege. e grundete. Die Illuftrationen ftellen eine Scene aus ben fenfriegen, Rabesty's Durchfegen ber Sambre 1798 und bes' icio 1796 bar, ale er hier Beaulien por Gefangennehmung ttet. Das zweite Rapitel ift "Die hohe Schule bes Rries (1798-1809)" genannt; mit Recht! In ben Bilbern i wir Benaparte's gandung, von Megypten heimfehrend, lebenbige Brutte bei Marengo, von Rabesty's Bionnieren bet, Rapoleon 1805 recognofeirend und ben Moment aus Schlacht von Bagram, wo Erzherzog Rarl Rabehty jum ten Inhaber bes vierten Ruraffierregimente ernennt. Das e Rapitel: ", Kriegerifche Thatigleit mahrend ber Befreiunge. e 1813 — 15", ergablt une mehr von Rabeptn's perfons m Eingreifen und feiner Bravour bei Rulm, Leipzig und sfur : Mube, ale irgendein anderes Bert, weil bem Ber: r hier glaubwurdige mundliche Mittheilungen aushalfen. berfelbe folche Angaben in ber bei Cotta erfchienenen raphie vermißt, bat feinen guten Grund in Rabenty's Beenheit, benn ju jener Biographie hat er ja bas Material ert und bas Manuscript felbft burchgefeben. Illuftrirt finir bie Schlacht von Rulm (Banbamme's Befangennehmung). on Leipzig in brei Momenten, bie von Bar-fur-Aube und sam Borabend ber Einnahme, außerbem Schwarzenberg's it und eine Nachbildung von Delaroche's berühmtem Nasn. Im vierten Kapitel lesen wir "Thaten und Streben Frieden (1816 — 48)", mannichfach illustrit, die Borschen (1816 — 48)", mannichfach illustrit, die Borschen (1816 — 48)". n bes Aufftanbes find gut bargeftellt. Das funfte Rapitel , "Der Feldmarfchall im Rampfe mit ber Revolution", und ben Lefern wegen ber Bieberholung biefes Rampfes in a Tagen gewiß bas intereffantefte fein. Bir finben barin varme und lebenbige Darftellung ber Berhaltniffe und That-Die fich gewiß überall Anerkennung gewinnen wirb. Die ate ftellen bar: Schonhale (Berfaffer ber , Grinnerungen eines eichischen Beteranen"), Bratislaw, Bohlgemuth, b'Aspre, (ber jest unter bem Raifer zur Leitung ber Operationen alien berufen ift), Furft Felir Schwarzenberg (zulest Bretinifter), Benebet (gu beffen Thattraft bie Armee wol heute iochfte Bertrauen hat), Erzherzog Albrecht und hannau; ib, Die Aehnlichfeit vorausgefest, uber welche wir nicht bei

allen urtheilen fonnen, eine befonbere banfenewerthe Babe, wie auch bie eingebrudten Illuftrationen, theile Schlacht : und Rampfe fcenen , theile Unfichten , &. B. bes Dome von Mailand , biefem und bem folgenben Rapitel: "Des alten Felbheren Chrentage" benannt, einen Reig mehr fur ben Lefer geben. Wir folgen mit neuem Untheil ben Begebenheiten, in welche ber Berfaffer une burch lebhafte Schilberung von Gingelheiten oft mitten bineinguverfegen weiß, . g. B. bei G. : Biufting, mo ber gelbfaplan Gertas im Rugelregen einem Sterbenben ben Leib bes Berrn reichte und bie Rrieger von beiben Seiten betend bie Baffen fentten. Im fiebenten Rapitel : "Die letten Siege und ihr Bewinn", begleiten wir bas taiferliche Geer auf feinem furgen Beldauge nach Auffundigung bes Baffenftillftanbes auf bie Schladtfelber von Mortara und Rovara. Daben wir uns fruber an ben geiftreichen entichloffenen Bugen bes Freiherrn von Beff erfreut, bem ja Rabesty feinen vollen Antheil an bem Ruhm ber Erfolge bezeugte, fo gibt une bier auch bas fraftige Beficht bes Belben von Mortara, Benebet, eine fefte Buverficht fur bad Beil ber Bufunft. Bas Ergherzog Albrecht bei Rovara in helbenmuthiger Ausbauer mit feiner Divifion geleiftet, ale bie gange farbinifche Armee von bem einen Gorpe b'Aspre's angegriffen wurbe, bebarf ja wol feiner Ermabnung; fein Bilb ift an rechter Stelle eingefügt. Auch bie Bufammenfunft bes neuen Ronige von Sarbinien mit Rabenty, um welche ber erftere nach= gefucht hatte, bilbet ben Wegenstand eines Bilbes, bas wir unter bem Einbrude ber jungften Begebenheiten mit eigenen Gefühlen betrachten. Damale bielt England ben Siegeslauf bes Darichalle, ber militarifd mit ber vollstandigen Eroberung von Biemont enblgen mußte, burch feine biplomatifche Intervention auf; berfelbe Bord Balmerfton, welcher bamals wirfte, hat in Diefem Augens blid wieder bas Ruber bes Staatsschiffs in Ganben : wird er ber Revolution treu bleiben bis an fein Enbe ober ben Abgrund berfelben ichließen? Das lette Rapitel unsers Berts: "Ehren und hingang bes helben", erzählt ben Gingung in Mailand nach ber Schlacht von Novara und bie Operationen gur Unterwerfung ber noch im Aufftanbe begriffenen Theile Staliens. Dem Berfaffer bietet fich babei Gelegenheit zu einer treffenben Barallele zwischen Rabehty und haynau; er berichtet nach munblicher Ueberlieferung noch eins von ben vielen Beispielen ber unenb-lichen Milbe, die in Rabehty's Charafter lag. Ginem frühern kaiserlichen Stabsoffizier, der zur Sache der Revolution übergetreten, mit ben Baffen in ber Band ergriffen und gum Tobe verurtheilt war, gab er burch Begnabigung feiner jungen Fran und feinem Rinbe gurud. Die Ehren, welche bem Belben, ber bas Baterland gerettet, von allen Seiten angethan murben, werben bann noch geschildert; fodann feine folgenden Rubetage, wie er 1855 fein funfzigjahriges Generalsjubilaum im Dieuft erlebte, was wol außer ihm nur wenig Sterblichen gefchehen, und wie er endlich heimgegangen. Gine Abbilbung feines Denfmals und bes helbenberge ju Begborf finden wir auch hier. Doge bas Bert, bas feinem 3mede fo gang entfpricht, eine recht große Berbreitung unter ben Gebilbeten unfere beutschen Bolle finben! Karl Guftan pon Berned.

## Aus dem Elfaß.

Unter bem Titel "Das Deutschthum im Elfas" enthielt jüngst bas "Magagin für die Literatur des Auslandes" einen Auffat von einem ungenannten Berfasser, besten Bater, selbst ein gebores ner Stranzosischen Revolution Sprache, Sitten und Gebtäuche ersten franzosischen Revolution Sprache, Sitten und Gebtäuche Elsa noch ganz deutsch gewesen und nur Familien von altsfranzosischer Abfunft nach franzosischer Beise gelebt und gedacht hätten. Noch zu Goethe's Zeit sei Strasburg eine ganz deutsche Stadt und die frasburger Universität diesenige dochschule gewesen, auf welcher der deutsche Patricierjüngling, der Reichsstädter ad summos honores promovirt zu werden sich am meisten zur geschätzt habe. Wer sei das auch im Essas faar bertrestene katholische Element schon seit 1648 von der französischen

Regierung fort und fort ftart begunftigt worben, fo habe noch mehr bie Mivellirungetenbeng feit 1790 barauf bingewirft, bas Gliaf gu entbeutichen; feit 1848, feit ber Broclamirung ber "Republique française une et indivisible" fei nun auch ber Brimarunterricht in ber Bolfeschule frangofisch und bie beutiche Sprache in Elfaß wie in Lothringen ale frembe Sprache und nur ale Rebenbisciplin behandelt. Die ftrasburger Sochicule fet feine beutiche mehr; alle Collegien, mit Ausnahme bes einzigen, bes Rirchenhiftorifere Schmibt, wurden frangofifch gelefen und gabe es nicht bas afabemifche Geminar für protestantifche Theologen, welche ale bereinstige Brediger beutich fennen mußten, fo hatte bie beutiche Sprache an ber alma mater Argentoratensis feinen Anhalt mehr. Der beutschefte Ginn herriche noch unter ben protestans tifden ganbleuten, fobann unter ben mobihabenben und unabbans gigen, mit Deutschland in vielfachem Berfehr ftebenben burgers lichen Bewohnern ber ebemaligen 11 beutichen Reicheflabte, auf ber Rangel, namentlich auf bem Lanbe, und was bie Univerfitat Straeburg betrifft, befondere in ber "faculte de theologie protestante", unter ben lutherifchen Brofefforen und Studenten; vorzugeweife feien bie Brofefforen Reug und Schmibt Manner von beutscher Bilbung. Dagegen feien Raferne, Bureau, Comp. toir, Soule, Salon, bie gange Proletarierarmee ber ,,salariers" ble Solbaten, Beamten, Fabrifarbeiter, Technifer u. f. w. we fentlich frangofirt; unter anderm werbe feit ber Revolution ber elfaffifche Solbat frangofifch einerereirt und gerade meift im fernen Weften, in ber Bretagne, ftationirt. um in ihm alles Deutsche möglichft ausgurotten. Go ficht es gur Beit in bem wie es icheint ber beutichen Art allmablich absterbenben Elfag. Dennoch bleibt es immerbin ein erfreuliches Beichen, bag ber Elfaffer, wenn er fingen und bichten will, bies in beutfcher Bunge thut. Das bezeugt neuerbinge bas

Pfeffel - Album. Gaben elfaffischer Dichter gefammelt von Theobor Klein. Mit bem Bortrat Pfeffel's. Colmar, Geng. 1859. Gr. 8. FEhlt. 2 Ngr.

beffen Reinertrag fur bas Pfeffelbenfmal in Colmar bestimmt ift. Richt weniger ale 33 lebenbe elfaffifche Dichter haben Beitrage bagu geliefert, barunter ber greife Bilhelm Muguft Lamen (1772 geboren), zwischen beffen bier mitgetheilten Sosnetten "Der lette Sieg" (1797) und "Die neue Stadt (Baris, im Juli 1858)" ein Beitraum von nicht weniger als 61 Jahren liegt; Charlotte Engelbarbt (geboren 1781), Tochter bes berühm= ten Belleniften Schweighaufer und Bitme bes fürglich verftorbenen Archaologen Chr. D. Engelharbt; August und Abolf Stober, bie beiben madern Pfleger bes Deutschthums im Elfaß; Rarl Canbibus, Friebrich Dtte, Leonce Barmentier, ber ben Rrimfelb= aug mitmachte und gegenwärtig als Militarintenbant in Meaux lebt; Theobor Parmentier, Gatte ber berühmten Biolinfpielerin Therefe Milanollo und mahrend ber Feldzuge im Baltifchen Deer und in ber Krim Aibe be : Camp bes Generals Diel; Theobor Rlein; Die erblindete Dichterin Raroline Bag, geb. Refler, Schwefter bes Dichters Friedrich Regler u. f. m. Gin Bfeubo: nymus, Beregrinus, lieferte ein gefühlvolles Gebicht "Die Tante" mit bem Schluß:

> Nun bin ich alt und lebensfatt, Der Kopf ift schwach, die hand ist matt; Das herz ist welf und freubenleer Und feufzt nach seiner Auhe schwer. Ich hab', eh' mich die Nacht umbullt, Bol manche Lude ausgefüllt — Und werbe keine lassen!

Außerbem enthalt das Album auch Reliquien von verftorbenen elfassischen Dichtern, z. B. von G. J. Schaller, Daniel Ehrenfried Stober, Psesselle selbst u. a. Auf eine eingehende Artitl verzichten wir, weil wir an ein Album, bessen Ertrag für einen öffentlichen löblichen Zwed bestimmt ift, nicht gern das fritische Sectrmesser anlegen. Mit so großem Bergnügen wir übrigens dieses neue Lebenszeichen des Deutschthums im Elsaß begrüßen, so mussen wir doch sagen, daß wir von jenem mannlichen Freimuth, wie wir ihm bei Pfeffel begegnen, in ben bier vereinigten meift gemuthlich finnigen Gebichten kaum nur leise Spuren finden. Sind der Stolz, ein deutscher und jugleich ein freigefinnter Mann zu sein, und der Muth, diesen Stolz und diese freie Gestinnung zum Ausbruck zu bringen, wirklich im Elfaß nicht mehr dieselben wie zu Pfeffel's Zeit? Der ift man nur vorübergehend durch den Druck der gegenwartigen Berhälleniffe eingeschüchtert?

Rotigen.

Die Antoun-Martin'iche üeberfegung ber Goethe's foen Gebichte.

Wir fommen noch einmal auf die von den beiben Goethe Rennern Comondftoune Aptoun und Theodor Martin veranfaltete englische Uebertragung ber Goethe'schen Ballaben und Gedichte gurud, um ein früher von uns citirtes allzu abfälligts Urtheil des "Athenseum" zu modificiren, was allerdings scho durch ein von uns angeführtes Urtheil der "Westminster Review" in Dr. 24 b. Bl. bis ju einem gemiffen Grabe ge fchehen ift. Gine weitere Mobification bes abfälligen Urtheils im "Athenaeum" gestattet uns jest ein eingehender Bericht (A. H. C. unterzeichnet) im Juniheft von "Fraser's magazine", welcher außerbem manche intereffante Bemerfungen über bie ber fchiedenen Methoden ju überfegen und über Goethe ale Lprifte enthalt. Der Berfaffer bes Berichte, offenbar ein grundlichet Renner Goethe'fcher Boefie, bemerft unter anberm, bag bie in biefem Bande enthaltenen Ueberfepungen und Rachbilbungen je nach ben Brincipien, nach benen die beiben Ueberfeter gearbeis tet, fich in zwei Rlaffen icheiben liegen, indem ber eine fich burd Leichtigfeit hervorthue, ber andere wegen feiner Treue Lob ver biene. Auch ber Berichterstatter in "Fraser's magazine" findt bie Bearbeitungen ber beiben Ballaben ", Der Gott und bie Be jabere" und "Die Braut von Korinth" (welche lettere ans nahmsweise auch ber Rritifer bes "Athenaeum" als tren und jugleich, fliegenb hervorhob), besonbere preiswurdig, und bemerkt bann: "Diese beiben Stude find hochft charafteriftifch fur Godte und wol geeignet, bem englischen Lefer einen Begriff ju geben von bem Standpunft, von welchem ber große beutsche Anter be Belt und die fichtbaren wie unfichtbaren, forperlichen wie mit forperlichen Beltbinge betrachtete." Er fahrt bann fort : "Birben wir jedoch aufgeforbert, Diejenigen Compositionen gu nennet. welche une mehr ale alle anbern den Menfchen Goethe gur An fchauung bringen und une mit feinem Berftanbe und Geift an innigste befreunden, so wurden wir Gelichte von ber Gattugnennen, wie "Brometheus", "Mahomeb's Gefang", "Be Grengen ber Menschheit", "Der Gefang ber Geifter über im Baffer" und "Ganymeb". Der Berichterstatter findet es it u loben, bag bie Ueberfepungen biefer Gebichte in einem bet Driginal fich nahernben reimlofen Rhhthmus gehalten feien, mb obichon feineswege in ber Diction und im Rhhthmus fo rellfommen wie im Deutschen, gaben fle boch nicht nur ben Gint fondern auch im allgemeinen ben mahren Son und bie Empfis bung bes Driginale wieder. hier nur eine gang furge Brote bavon, wie fich bas Englische in biefen Gebichten ausnimmt:

The soul of man
It is like water;
From heaven it cometh,
To heaven it mounteth
And then again,
Still interchanging
Evermore, returns to earth.
Aloft it shoots,
A star in brightness,
From the beedling
Wall of rock etc,

"Ganymeb" bagegen, bemerft ber Berichterflatter, bete für bas Dhr nicht ben Reiz bes Originals, boch fei biefes Gebicht vielleicht von allen am schwerften wieberzugeben. Auch bie

Uebertragung bes wie bingebauchten befannten Liebene .. Ueber allen Gipfeln ift Ruh" genugt ihm nicht, ebenfo wenig wie bie fribere Longfellowifche, und er verfucht nun felbft eine Ueberfenung, bie wir bier mittheilen :

Over every bill All is still; In no leaf of any tree Can you see The motion of a breath; Every hird had coased its song. Wait; and thou too ere long Shalt be quiet, in death.

Inbef fehlt hier bas freilich im Englischen fchwer wieberjugebende leichte Bechfelfpiel zwischen mannlichen und weib-ichen Reimen, wodurch bas Original fich bem Ohre fo faß eine ameichelt, und bas hinzugefügte ,,in death" vergrobert bas Bebicht, magrend bas "Thou, to, shalt be at peace!" in der Apiann-Martin'schen Uebersehung wenigstens in dem lieblichen Iwielicht bes Originals bleibt. Bis dahin mag der Bersuch us Berichverkattere boffer gerathen fein. Sehr gelungen scheint em Berichterftatter bie Biebergabe bes befanntlich einem beutiem Bolfeliebe nachgebilbeten "Beiberdelein", mit bem Refrain:

Rosebud, rosebud, rosebud red. Rosebud brightly blowing!

Bum Schluß verfichert er, baß bie "German scholars" bas ift ber gewöhnliche Ausbrud fur biefenigen, welche in bigland fich mit beutscher Sprache und Literatur beschäftigen) ne Buch mit Bergnügen und Intereffe lefen wurden, und bag i besonders ben "imporfect German scholars" willfommen ub nablich fein werbe. Auch fcheint in ber That biefer Uebergung ber Goethe'ichen Gebichte in England eine rege Theils white entgegengufommen.

#### Dentice Literatur in Stalien.

Dag bie Renninig ber beutschen Literatur und Philosophie nd in Italien immer weitere Fortschritte macht, trop fo vieler ben politischen Berhaltniffen liegender Umftande, bie ihre instreitung erschweren, beweiß unter anderm das uns vorlies ende, bei Detfen in Reapel jungst erschienene Buch: "La ragpone della musica moderna, per N. Marsolli." In dem Roitel über die romantische Richtung in der Mufit werden die Deuts ia (wie von Bulwen) ein "popolo di pensatori" genannt, und in Bejug auf bie beutsche Sprache wird bemertt: "La loro lingua cresta da Lutero e condotta a perfezione dal Goethe, rivela benisimo il genio scientifico degli Alemanni. Non v'ha \*gettivo che non possa divenir sostantivo, il quale alla Na volta è capace di sostantivizzarsi ancora di più, tanto ne da Ich (Io) si fa Ichheit che nella nostra favella suoterebbe Jita" u. f. w. Ge wird barauf bingewiesen, bag bie wisten beutschen Dichter wie Lessing, Schiller, bessen "briche ivine", und Goethe, bessen "Fault" besonders hervorgehoben weben, zugleich anch Denfer und Kritifer gewesen; es werden unt Schlegel, Tieck, Novalis, Arnim, Werner, Uhland u. f. w. enannt, besonders aber die Philosophen wie Kant, Schelling, kgel, mit welchem lettern Marfelli vorzugeweise befannt zu fein beint. Deget's Schriften wie die "Encyflopabie ber philosophis im Biffenfchaften", "Borlefungen über die Geschichte ber bilosophie" u. f. w. werben mehrfach in Noten citirt, ee wirb in ber Ginleitung eine gange Stelle aus Begel mit bem lusange: "Ein Bhilosophiren ohne Spftem tann nichts Wiffen-baftliches fein", in beutscher Sprache als Motto abgebruckt; ad finden wir hoffmann's "Bhantasteftucke", heine's "Do Allemagne", bie Heberfetung von G. Duller's beutscher Behichte, die unter bem Titel "Storia del popolo Tedesco alle origini sino al 1848, voltata in Italiano da G. Sanrini" erschien, u. f. w. eltirt. Da bie Dufilfrage fest in entichland fo febr in ben Borbergrund getreten ift, fo verent Marfelli's intereffante Schrift wol eine Ueberfetung ober

boch eine ausführliche Befprechung in muftalifchen Beitfdriften. Bir ermahnen ferner, baf Goethe's " Berther" neuerbings von Attcorbo Coroni ine Stattenifche überfest worben ift und zwar nicht wie die fruhern nach mittelmäßigen frangofifchen Bearbeitungen, fonbern unmittelbar aus bem beutichen Driginal. Much verfpricht ber Bearbeiter unter gunftigen Umftanben einen Band literarbiftorifcher und fritifcher Erlauterungen über Urfprung und Gefchichte bes ,, Berther" folgen gu laffen. Berner hat der Graf Anfelmo Guerrieri eine Ueberfegung des " Fauft" in Ausficht gestellt, wovon ber " Indicatore" Gute verheißenbe Broben mitgetheilt hat, und der fruher ichon von bem befannten Philosophen Terengio Mamiani überfeste Schelling'iche Dialog "Bruno" ift in einer neuen Uebertragung von ber Marchefe Florenza Babbington erschienen. Die "Jahredzeiten" machen ferner barauf aufmertfam, bag Strafferello in ber officiellen "Gazetta Piemontese" einen Artifel "L'Italia nella poesia contemporanea dell' Alemagna " veröffentlichte, worin folche Bruchftude aus beutichen Dichtern (g. B. Friedrich Salm, Baul Depfe u. a.) jufammengeftellt finb, Die ber italienifden Rationa. litat gunftig lauten.

## Bibliographie.

Mimarb, G., Antinafuel ber Aucoebauptling. Gine araukanische Erzählung. Aus dem Französischen abertragen. Sechs Bande. Beipzig, Kollmaun. 8. 2 Thit. Breitschwert, A. v., Eisenbahn und Telegraph. Hoffe in zwei Aften. Canstatt. 8. 4 Ngr.

Clarus, E., Mus bem Leben einer Convertitin. Schaffe haufen, hurter. 8. 12 Rar.

Frad und Crinoline. Luftfpiel in zwei Anfgugen. Guginb, Ber.=8. 4 Mgr.

Grant, 3., Der schottische Cavalier. Ein historischen Roman. Aus bem Englischen überfest von G. Sufemibl. Bier Bande. Leipzig, Kollmann. 8. 2 Thir. 20 Rgr.

Belene, Berjogin von Orleans, geborene Bringeffin nan Medlenburg-Schwerin. (Bon Marquife b'Barcourt.) Rach ber Iten Originalauflage aus bem Frangofifchen von 2. R. Leus cer. Gingige autorifirte Ausgabe. Leipzig, Lehmann. Gr. 8.

Dayer, G. R., Die patriarchialischen Berbeigungen und bie meffianifchen Bfalmen. Rochlingen, Bed. Gr. 8. 1 Thir. Scherr, 3., Schiller und feine Beit. Leipzig, D. Bigand.

4. 10 Tblr.

Schlichtfrull, Aline v., Der Agitator von Irland. Bier Banbe. Berlin, Jante. B. 4 Thir.

Schlöger, R. v., Friedrich ber Große und Ratharina bie 3weite. Berlin, Berg. Gr. 8. 1 Ehr. 20 Rgr.

Schmid aus Schwarzenberg, X., René Descartes und seine Reform der Philosophie. Aus den Quellen darge-stellt und kritisch beleuchtet. Nördlingen, Beck. Gr. 8. 1 Thlr.

Stuhlmann, C. BB., 3wei Luftspiele. Riel, Schwers.

Wilbrands von Oldenburg Reise nach Palaestina und Kleinasien lateinisch und deutsch mit erklärenden Anmerkungen und einer Biographie des Verfassers herausgegeben von J. C. M. Laurent. Hamburg. Gr. 4. 20 Ngr.

#### Tagebliteratur.

Schulg, C., Die Ruffen und ihr Reich. Stargarb. 8.

Stein, D., Gott schupe dich, mein Raifer Franz! Patrip-

tifche Rlange. Leipzig, Stein. 8. 2 Mgr. Stoll, A., Der Rrengzug gegen ben Belfchen. Regens-

burg, Mang. Gr. 8. 1 Rgr. Ba habe ber faibolifden Rirche Unrecht gethan! Befenntniffe. Stuttgart. 8. 8 Mgr.

## Anzeigen.

Derlag von S. A. Brockhaus in Ceipzig.

## Fliegende Blätter der Gegenwart.

Eine Ergänzung zu allen Zeitungen.

Mit Abbilbungen. Böchentlich eine Rummer ju 2 Rgr.

Die Berlagshandlung & A. Brodhaus in Leipzig läßt unter obigem Titel ein Unternehmen ins Leben treten, bil weitesten Rreisen bes deutschen Bolts gewidmet ift und auf deffen lebhafteste Theilnahme rechnet. Die "Fliegen Blätter ber Gegenwart" werden, als eine Ergänzung zu allen Zeitungen — nach Art der in frühem Industrien erschienenen "fliegenden Blätter", der Borgänger unserer jehigen politischen Zeitungen — neben den inissen hergehen und Bergleiche ziehen zwischen der Gegenwart und dem, was bereits der Geschichte angehört. A auf Deutschland oder Italien allein wollen sie den Blid des Lestere wenden, obwol namentlich das letzere Land zwi am meisten hervortreten wird, sondern sie bringen über alle Länder, Bolter und Städte, auf welche sich gerat allgemeine Ausmerksamkeit richtet, kurze Charakteristiken, geographische, topographische und statistische Schiltenu Befonders werden auch fortlausende Berichte vom Kriegsschauplat in einzelnen in sich abgeschlossenen Bildern, Schiberichte und authentische Biographien der hervorragenden Geerführer und Staatsmänner mitgetheilt werden. In Charakter gemäß vertreten die "Bliegenden Blätter der Gegenwart" keine einseitige Parteiansicht, doch sind in beutsche Geistenung hervorgegangen und werden diese stells bewähren. Sie werden somit für alle, wie den Zeitereignissen folgen, Interessantes und Bissenswerthes in leichter, geschmackvoller Estellung und mannichsacher Abwechselung bringen.

Bur beffern Beranfchaulichung ber Schilberungen wird jebe Rummer einige Abbilbungen enthalten; bei werben hauptfachlich aus Specialfarten, Stabteplanen u. f. m. bestehen und follen eben nur ben Text erlauten,

blos jum außerlichen Schmude bienen.

Die "Fliegenben Blatter ber Gegenwart" erfcheinen in woch entlichen Nummern, boch ift jebe Rum einzeln verkauflich und beshalb in fich abgeschloffen, von felbständigem Inhalt und Interesse. Der Breit Rummer beträgt 2 Ngr.

Alle Budhandlungen und Boftamter nehmen Bestellungen an, lettere nur auf minbestens ein Bierteljat

Breife von 26 Rgr.

Die erfte Rummer ift foeben erschienen und in allen Buchhandlungen vorrathig. Sie enthält folgenbe Auffäge:

Der Beginn des italienischen Ariegs und die Schlacht bei Magenta. (Mit Blan des Schlachtfeldes von Magen Feldzengmeister Freiherr von heß. — Die Linien des Mincio und der Eisch. (Mit Specialiarte des Landes zwische Mincio und der Eisch.) — Marschall Mac-Mahon, Herzog von Magenta. — Das dentsche Bundesheer. — Stadt und Antivari im Abriatischen Meere. — Marschall Riel.

En vente chez F. A. Brockbaus à Leipzig:

Ahn (F.), Grammaire allemande théorique et pratique In-8. 1 Thir.

Nouvelle méthode pratique et facile pour apprendre la langue allemande. Par F. Ahn. In-8.
Premier cours. 12 me édition. 1859. 8 Ngr.

Second cours. 7 me édition. 1859. 10 Ngr.

Treisième ceurs. 3 me édition. 1858. 8 Ngr.

Traduction des thèmes français.

Premier et second cours. 2 me édition. 1857. 5 Ngr.

Nouvelle méthode pratique et facile pour apprendre la langue anglaise. Composée d'après les principes de F. Abn par Ch. Graecer. 3me call revue et corrigée. In-8. 10 Ngr.

Vocabulaire Anglais. Contenant plus de 400° classés par ordre de matière, et marqués de signaniques. Précédé de Renseignemente sur la Prosessanglaise. Par Ch. Graeser. In-8. 8 Ngr.

Bei Chuard Anton in Salle ift foeben erfchienen # allen Buchhanblungen ju haben :

Bernhardy, G., Grundriß der Griechischen Stres Zweite Bearbeitung, zweiter Theil, zweik I lung. Dramatische Poesie, Alexandriner, Span Gr. 8. Brosch. 3 Thir. 7/2 Sgr.

Berantwortlicher Rebacteur: Dr. Chuard Brodhaus. - Drud und Berlag von S. E. Brodhaus in Leipzig.

für

# literarische Unterhaltung.

Erscheint wöchentlich.

Mr. 30. –

21, Juli 1859.

Juhalt: Deutsche Baterlands: und Rriegswoffe. Bon Dermann Margeraff. — Bollsgeschichten und Marchen. Bon Dtto Senbusr. — Rubt über Italien. — Morite, Bier Erzählungen. — Rotizen, (Das bremer Gericht von 1786 auf Lavater und fein Berfaffer; Andrigen.) — Bibliogvaphie. — Anzeigen.

## Dentsche Baterlands - und Kriegspoefie.

Shiller fcrieb am 13. October 1789 an feinen freund Rorner:

Bir Neuern haben ein Interesse in unserer Gewalt, das kin Grieche und kein Kömer gefannt hat, und dem das vater-läubische Interesse bei weitem nicht beikommt. Das leste ist verkaupt nur für unreise Nationen wichtig, für die Ingend im Welt. Ein ganz anderes Interesse ist es, jede merkwürdige Begebenheit, die mit Menschen vorgiug, den Menschen wichtig, dazusellen. Es ist ein armseliges keinliches Ideal, für eine Kation zu schreiben; einem philosophischen Geiste ist diese Grenze duchaus unerträglich.

Diese Worte, in benen zugleich eine Berwerfung aller becififd vaterlandifden Boeffe und Rriegelprit ausgeprocen ift, bezeichnen ben bamaligen Standpunkt Schiller's, Die überhaupt ben unferer großen Culturbichter: Goethe, Chiller und Wieland. Das Rleinliche. Gebrochene und Offniffene in ben öffentlichen und ftaanichen Buftanben Drufchlands und bie von Schiller in feiner Jugendimpfung "Rabate und Lebe" mit fo großer Energie genundmartten Erbärmlichkeiten, Die fie an fo vielen beriden Sofen und au allem politischen Treiben überhaupt mabrurbmen niuften, widerten fie an und vere mlaften fie, fich aus bem bamaligen beutschen "Reich" m das Reich ber Schönheit, bas ihnen zugleich als bas Reich ber Babrbeit und Sittlichfeit galt, binüberguflichten und ben Baterlanbezweck bem größern 3wed ber geiftigen Befreiung und barmonischen Ausbildung der Renichheit felbft zu opfern. Es ift ficher, bag bem Phi= biophen biefer 3med ftete als ber hohere gelten wird and muß; nur bag biefer Proces fich immer nur an ein= kelnen vollziehen wird, die bann eine geistige Ariftofratie und Crence bilben, mahrend vielleicht bie von ihnen ignorirte ober gar verachtete Maffe nur unt so gewiffer in ibrem geiftigen Elend befangen bleibt, weil bas fünft= liche Oberlicht gar nicht ober nur in ichiefen und gebrodenen, teines megs aufflarenden und leuchtenden Strablen in seine Schichten bringt. Die Moral, Die bem Bolfe bon wirklichem Ruten fein foll, muß es gewiffermagen als Robstoff beziehen tonnen, um es mit feinem praktifchen Berftanbe zu verarbeiten; in feiner Runftappretur, in

afthetifcher "Berbullung" fann es fle nicht brauchen; bie Babrbeit, bie ibm einleuchten foll, muß es birect begie= ben tonnen, nicht burch afthetischen Zwifdenbanbel. Die Mittel, die man fruber befag, um auf bas Bolt erhebend Ju wirten, find eine nach bem anbern abbanben gefommen; nun wollte man ihm noch bas bischen Baterlanbegefühl nehmen, mit dem es ohnehin in Deutschland icon ichlimm genug bestellt war. Goethe, welcher fich freilich gu einer fdmaden patriotifden Rundgebung, man nichte fagen auf Bestellung bergab, ale bie Befreiungefriege zu Enbe waren, erklärte bge, mas er "Romerpatriotismus" nannte, bei modernen Bolfern fur narrifden Unfinn. "Gos pon Berlichingen", ungefähr um biefelbe Beit gefchrieben, mo er biefen Ausspruch that, ift zwar von echt beutschem Rern und Gehalt und fang auch in gewiffem Sinne für ein paterlandifches und patriotifches, Stud gelten, bod unter manderlei Befdrantungen, Die fic aus Goethe's Matur ergaben und über die hier queführlicher zu fprechen zu weit führen wurde. Schiller, von Wieland gar nicht ju fprechen, bat wol nirgende in birecter Weise bas beutsche Bolf zur Bahrung ober Dervorbringung beuticher Ginbeit, Macht und Große aufgerufen. Sollte er wirflich - worüber jeboch unfere Biffens, nirgenbe eine bestimmte Erflärung bes Dichtere porliegt mit ber "Jungfrau von Orleans" eine friegerifche Dabnung für bas beutsche Bolt beabilchtigt haben, fo muß man gefteben, bag man bagu nur auf einem febr weiten. Umwege gelangen fann, und mas "Wilhelm Tell" und "Ballenstein" betrifft, jo mabnt ber erfte an einen bochft fcmerglichen Berluft, ben bas beutiche Bolf infolge ber habeburgifden Politit erlitten hat, und ber zweite an eine ber gerriffenften und traurigften Beiten beutider Da= tion. Gehr mabriceinlich murbe Schiller burch bie Rataftrophe von 1806 und 1807 aufe tieffte, ficherlich tiefer als Goethe ericuttert worben fein, aber in ben Schlägen, welche bis zu feinem Tobe porgugeweife bie Defterreicher getroffen batten, erblidte er noch feine große Befahr fur beutiches Bolfethum, fur Beiftes = und Bewiffenefreiheit, welche lettere ihm bober fanben ale bas Intereffe fur ein Reich, bas nur noch ben Damen eines folden führte.

Digitized by Google

75

Schiller war ein entschiedener Gegner der habsburgischen Saus : und der wiener Zesuitenpolitik, obichon er nicht verschmähte, wenn ihm ein echt menschlicher Zug an einem Sabsburger begegnete, diesen im Liede zu feiern, wie in der bekannten Ballade: "Der Graf von Habsburg." In Marquis Mosa's so glänzend beredten Declamationen endelich handelt es sich um watsürgerliche, nicht um vatersländische Fragen, und doch scheinen sie dem damaligen Bublikum schon zu viel Bolitik enthalten zu haben, wie aus einem Briefe des Appellationsraths Körner vom 18. Februar 1789 hervorgeht. Körner hatte einer Aufsührung des "Don Carlos" in Dresden beigewohnt, und er ichtes auf Breankostung verseiben an Schiller:

Mir ift gestern sehr auschaulsch geworben, bas bie Seene bes Marquis mit dem Konig, wenn bu den Inhalt nicht abanberst, auf keinem Theater Birkung thun kaun... Bie war's, wonn du die politische Philosophie des Marquis für das Theates ganz aus der Scene herauswürfst und eine andere machtest, wo der Marquis nur so viel sagte als nothig ist, seinen Charakter zu zeigen und den Konig in seigen Stimmung zur Berstraulichkeit zu voranlassen.

Done Bweifel hatten Goethe und Rorner, welcher lettere übrigens in feinem Sobne Rarl Theodor bem beutschen Baterlande einen seiner tapferften Kampfer und patriotifaften Kriegsbichter großzog, auf Schiller, in beffen Jugendwerten bod ein febr entfchiebener Oppofitionegeift pulftrie, burch folde Borfiellungen einen mächtigen Ein= Auf. "Bir leben nicht in ber politifden Welt und verlangen niches als Rube", foreibt Korner einmal von feinem bamaligen Standpunkt, und ein andermal: "Alle Staatevermandlung ift Gefcaft eines Stumbers und Barbaren, sobald fle tein würdiges Ibeal zum Biele bat. Der Staat ift blos Mittel, Broed ift allein bie Menfcbeit" n. f. w. Bei biefer Unterordnung alles Bolitifchen und Staatligen unter ben allgemeinen Menfcheitszweck finbet fich in ben Schiller'ichen, Goethe'fchen und Ror= ner'fden fonft fo überaus inhaltreichen Briefen nur außerft felten eine fluchtige Aufpielung auf bie großen Gefchide, welche Europa damals bewegten und auch Deutschland fcmer bebrobten. Es ift nicht zu leugnen, bag wir vieles Bertliche nicht befiten wurben, wenn fich biefe Danner mehr um Bofitt befummert und die Gefchicke bes Bater: lanbes fich tiefer ju Bergen genommen batten. Aber biefer Inbifferentismus in politifchen Dingen ging bei ihnen boch etwas weit: Goethe und Bieland beugten fic, wie Ibbannes Müller, vor ber perfontigen Erfcheinung Rapoleon's, und Schiller forieb im Jahre 1790 an Rorner: "Benn bie Frangofen mich um meine hoffmung fin Maing) bringen, fo tann es mir einfallen, mir bei ben Frangofen felbft beffere ju fuchen." Goll man aus blinber Berehrung und mieberftanbener Bietat fur biefe Literaturberoen folde Thatfachen und Betenntniffe unterbruden und befconigen? Sicherlich nicht; benn vor allem gebührt ber Bahrheit bie Ehre. Gemuth, Beift und Charafter biefer Manner maren ja obnehin im Retn fo echt beutich, bag barüber nicht ber geringfte 3meifel befteben fann. Bielleicht bulbigten fle biefem Indifferentismus nur, um nicht unbeutsch zu werben, benn bei ben fortbauernb trau: rigen Berhältniffen Deutschlands war gewaltigen Geiften und Freidenkern wie fie die Berfuchung hierzu nahe geneg gelegt. Was Wieland betrifft, so erscheint dieser bei weitem undeutscher als Schiller und Goethe; doch behauptete der erstere auch von Wieland in einem Briefe an Körner vom 1. Mai 1797:

Bas einen aber so oft an iffin iere macht, im Gnten und Bosen, bas ift seine Deutschheit bei biefer frangofischen Appretur. Diefe Deutschheit macht ihn zuweilen zum echten Dicter, und noch ofters zum alten Beibe und Philifter.

Gerade jene von Körner verworfene Seene zwijsm dem König Philipp und bem Marquis Pofa ift es, welche beutzutage bei einer Aufführung bes "Don Carlos" ben meiften Einbrud gu machen und ben größten Betfall bervorzurufen pflegt. Dies beutet auf eine fehr veranberte Stromung der öffentlichen Meinung. Man ift in Deutsch land in ber That nicht blos vaterlanbifder, man ift aus politischer geworden, ja fo politisch, bag viele über bem blogen politischen Calcul bas Baterland vergeffen. Tros bes von unfern größten Dichtern und vielen anbern die zu ihrer Fahne ber Allgemeinmenschlichkeit und bes Runftintereffes foworen, gegebenen Beifpiels, mar, na: mentlich durch Rlopftod, bem bierfar ber größte Dant gebührt, inzwischen auch eine allgemeine beutsche pater landische Gestunung angebahnt worden, welche burch eine gange Reihe von Dichtern fortgepflangt murbe und namentlich in ber Rriegspoefte gur Beit ber Befreimastriege ihren Gipfelpunkt und ben bochften Grad ihres Einfluffes erreichte. Unmittelbar an Rlopftod foloffen fic Bof, bie beiben Grafen Stolberg und herber an. Letterer fang foon im Jahre 1778:

D Raifer bu! von neununbneunzig Fürsten Und Stunden, wie bes Merres Sand, Das Oberhaupt, geb une, wonach wir burften, Ein beutsches Bateriand!

Die bedeutsamste unter Gerber's naterländischen Der ift aber wel die mit der lleberschrift "Germanien" und dem Ansange "Deutschland, schlummerst du noch?", de direct für unsere Beit geschrieben zu sein scheint und at der wir hier einige der bezeichneudsten Strophen missetheilen nicht unterlassen wollen. Gerber erinnent die Deutschen an das Schicksel der Polen, die infolge ister innen Uneinigkeit zu Grunde gegangen seien. Er weist au Rusland bin:

Weiter schane, bu fiehft, forne im Dften ficht Dir ein Riefe; bu felbft lehreteft ihn, fein Schwert, Seine Reule zu fchwingen.... Dann auf Frankreich;

Schau gen Beften; es brobt fertig in jebem Rampf, Bielgewanbt und ergluht, tropenb auf Glud und Racht Dir ein anderer Rampfer,

Der dir fcon eine Lorde nahm.

Und bu faumeteft noch, bich zu ermannen, dich Rlug zu einen? Du fanmft, fleinlich in Gigennut, Statt bes polnifchen Reichstags,

Dich ju ordnen, ein machtig Bolt?

Soll bein Rame verwehn? Willft bu gertheilet auch Knien vor Fremben? Und ift feiner ber Bater bir, Dir bein eigenes herz nicht, Deine Sprache nicht alles werth? Die Dbe falliefit mit ben beachtenswerten Strubften: Per fin felber nicht fchust, if et ber Freiheit werth? Der gewähleten, die mur ihm gegonnet warb; . Ac, die Bfeile bes Bunbels! Einzeln bricht fie ber Anabe leicht.

bofe fougen bich nicht; ihre Dagnaten fliehn, Benn taum nabet ber Reind: Inful und Mitta nicht. Birf bie labmenbe Deutfcheit Beg um fei ein Germanien!

Traum' ich, ober ich feh welch einen Genius Ricberfdweben ? Er fnupft, ewig verfnupfet er 3mei germanifche Freundes-Banbe, Breugen und Defterreich!

Die Stellungen find noch ober wieder gang biefelben; im Often Rufland, "ber Riefe", im Beften Frantreich, "fertig in jebem Rampf, vielgewandt und ergluht, tropend auf Glud und Dacht", bagwifden bas gerriffene uneinige Deutschland. Biergu tommt aber gegenwartig noch ein ju einheitlicher Dacht aufftrebenbes Stalien, von bem mir me nicht viel Liebes zu verfeben haben, ein grollenbes Danemark und zweibeutiges Standingvien und ein Rrang von magyarifden und flawifden Bofferfcaften, bie ben Rationalitäteruf von Frankreich ber sicherlich nicht über= bort baben werben.

Deutschland hat ber Belt fcon fo mande Erfinbung gegeben, bie bann im Auslande zu befferer Ausbilbung gebracht und wirkfamer benust wurde als in ber Beimat; ja es gibt taum eine weltbemegenbe 3bee in neuern Bei= ien, bie nicht urfprunglich in Deutschland ausgebrutet, bann aber nicht felten von fclauern Bolfern gegen Deutfch= land felbft gerichtet worben ift. Dabin ift benn auch wol, Die einerfeite bie tosmopolitifde Sumanitatetenbeng, anberer: icits auch ber moberne Batriotismus und ber Nationalitäts= begriff zu rechnen. Diese maren im 17. und 18. Jahr= hundert fast überall vollkommen erlofchen. Dach ben Intereffen ber Bolfer wurde nicht gefragt; es gab nur maftifde Intereffen, autofratifde Gefüfte und Cabinets: frige. Frantreich mochte aufe unverfchumtefte gange beutiche Browingen in die Tafche fteden: bie offentliche Meinung in Dentidland fummerte fich barum nicht. Rur bie Turinfriege maren volfethumlich in Deutschland, und nach tefer Richtung bin hatte Defterreich noch mehr unb mbergangliche Lorbern fich erwerben fonnen. Erft mit m Kriegen Friedrich's bes Großen, burch bie, wie felbft Boethe geftebt, querft wieber ein großerer Behalt in bie tuifde Boefie tam, erwachte ber Rationalfinn, guvorberft er specififch preußische, fobann im Anschluß an ihn ber Agemein beutfche. Jenen vertrat befonbers Geim in inen "Artegetiebern eines preußischen Grenabiere", biefen, the soon bemeett, vor allen Riopftock, ber in fcwung= uften Oben feinem beutichen Baterlanbegefühl bie frafoffen Borte fieb und nicht blod ben Barusbeffeger kmin, beffen Andenken beutiche Dichter auch vor ihm von kit zu Boit zu erneuern versucht hatten, in Oben und Tra= bbien feierte, fonbern felbft bie Belbengeftalten ber mach= then beutiden Raifer wieber aus ibren Brabern ber= ufbefcmer. Dies war mehr ale ein literarifder Erfolg, ks war eine vaterländische That, durch die allein schon

Mispfied in ber Erinnerung feiner Ration fortguleben vorbient. Diefe von Rlopftoel angeregte patriotifche Rich: tung war bie nothwendige Gegenftromung gegen ben in Beimar genflegten Atticionus und afthetifchen Duietide mus, ber feinerfeits wieber begu beitrug, bie barbarifden Clemente, mateit fich biefe fürmifde Bewegung im Laufe ber Reit zu verfeben brobte und zu Zeiten wirklich vorfeste, in Schranten ju halten. Sicherlich bat fic bei feinem mobernen Bolfe bas Baterlanbegefühl in fo eners gifcher Weise literarisch ausgesprochen und so viele Berolde namentlich burch bas Organ ber Lyrif gefunden als bei ben Deutschen von Rlopftod an bie zu ben Befreiunges friegen und jum Theil noch fraterbin. Empfindung und Ausbrud Beigerten fich ju einer um fo größern Energie, je schmerglicher gerade eine fo zahlreiche und einft fo mache tige Ration, die fich auf allen anbern Gebieten burth fo bervorragende Leiftungen ausgezeichnet und ber Welt mehr= fach ben Anftog zu ben wichtigften Fortidritten gegeben batte, ihre innere Berfplitterung und baberruhrenbe politifche Domuacht empfinden nrufte. Diefe Bewegung founte im Austande nicht unbemerft und nicht ohne Buds wirfung namentlich auf biejenigen Wilterfchaften bleiben, die baffelbe Bebürfniß für Bereinianne ihrer gemeenten Blieber und für politifche Grofmaciteftellung, menn aus vielleicht nicht benfelben Anfpruch barauf batten, und od fragt fich, ob wir vone bas Boliviel bes Mangermanismus von einem Panflawismus, Panfellenismus und Bamfans binavismus, von einem Czechenthum, einem Mugyarismus, von einer rumanifchen "Nation", von "Italianiffimis" u, f. w. fo viel oder überhaupt etwas gebort haben würs ben. Bergeffen wir nicht, bag Deutschland ber Saupeits jener erhnographischen Stubien ift, welche ben unterbruch ten und zerriffenen Bolkerichaften Guropas bie Duelle geworben find, and benen fie vielleicht vorzugsweife bas . Dewustfein ihrer Antionalität und threr nationalen Bei beutung und Bestimmung icopfen. Die beutfche Biffene schaft hat icon mehr als einmal bie Linien vorgezeichnet, in benen fich bann fpater bie politifchen und firchlichen Begebenheitete Bewegten. Freifich befcmort fie bamit nicht felten und felbft feinbselige Geifter berauf, bie wir bann nicht losmerben fomnen,

Die größte Bebeutung und den größten Ginfluß gewannen, wie icon bemerkt, die volitifde Boefte und Axisgelprif jur Beit bar Befreiungefriege, und mir freuen und, folgende Sammlung zur Anzeige bringen zu können, in ber fich eine Angahl ber charafteriftifchten Lieber aus jener Beit vereinigt finben:

1. Deutschlande Rrieges und Siegesjahre 1809 - 15 im Riebe benticher Dichter. Beransgegeben von hermann Rlette. Berlin, Springer. 1859. 8. 17 1/2 Rgr.

Es find gegen folde Anthologien (" Sammelfurien", wie ihre Gegner fie zu nennen pflegen) in letter Reit manche Einwenbungen erhoben-worden. Wir wollen auf bie Biberlegung Diefer Ginwendungen bier nicht grundlicher eingeben, fonbern une nur auf bie Bemerkung beforanten, daß Sammlungen biefer Art in einer Beit, two die Literatur der Lyrik einen kallm zu überfehenden Umfang erreicht hut, nur willsommen geheißen werden können, vorausgesetzt, daß ihre Beranstalter dasei ein bestimmtes Ziel und einen bestimmten Zweck vor Augen haben und mit praktischem Berftunde und kritischem Urtheil zu masten und anzuordnen wissen. Der Beranstalter der vorliegenden Sammlung, der schon mehrsach Proben seines Geschieß für die Zusammenstellung brischer Collectionen abgelegt hat, bemerkt im Borwort:

Es ist wohlthuend und ermuthigend, in einer Belt ber Bes wegung und Besurchtung auf eine große Bergangenheit zurudzzubliden und zu sehen, um wie viel Muth, Entschloffenheit und großherzige Gesinnung höher stehen als die Runst der biplomatischen Kunste: eine Kunst, die von der Klugheit die zur Beiesheit einen weiten, vielleicht nie zu bewältigenden Schritt zu ehnn hat u. s. w.

Er foliefit:

In foldem Sinne nun habe ich bie nachfolgenden Gedichte aus der glorreichen Beit der beutschen Freiheitstämpfe zusams mengeftellt und widme fie allen Sinnes: und Sangesgenoffen.

Die Sammlung, dronologisch angeordnet und mit bantenswerthen, biftorifden und literarhiftorifden Motigen und Erlauterungen jum Schluß begleitet, beginnt mit D. von Rleift's herrlichem Bedicht: "Germania an ihre Rinber", und ben fich anschließenben Liebern auf Schill, beren fich bier nicht weniger als 10 befinden, und ichließt mit ber zweiten Ginnahme von Paris und ben fic an biefes Greigniß fnupfenden Giege:, Jubel= und Friedeus: liebern. Der Sammler bat auch febr mit Recht bie ba= mals zahlreich erschienenen "fliegenden Blatter" und bas eigentliche Goldatenlieb vorzugeweise beachtet, welches lettere benn freilich einen gang anbern Son und Charafter trägt ale bie pathetifchen Rriegelieber unferer Runftbichter, felbst wenn fie ben popularen Son affectiren. Um beften noch bat mol Fouque biefen popularen Con in feinem 1808 gebichteten Liebe auf Schill getroffen, welches mit ben Porten beginnt:

> 3hr lieben Prenfen inegemein, Die gerne frisch und luftig feind u. f. w.

Diefes Lieb murbe junachft in etma 100 Eremplaren für Freunde abgezogen; balb aber fah man an Schenken= thuren und in Bauern = und Tagelöhnerhaufern ben colos rirten Schill zu Rog in Golgfdnitt prangen, an beiben Seiten bie Rebeszeilen um ihn hergebrucht. Go erlebte es brei echte Bollsausgaben, mahrend ber Dichter felbft in feiner Lebensgefcichte nur Bruchftude ju geben vermochte. Bollftanbig abgebruckt wurde es querft wieber von C. Kr. von Bedelbe in ber Summlung: "Ferdinand von Soill in Liebern ber Deutschen" (Braunfdweig 1841). Originell und volksthumlicher Art ift auch bas Lieb : "Mit Mann und Rog und Wagen", welches Ferdinand Auguft, ber Dichter bes Turnliebes: "Bas gleichet uns Turnern, uns froben", auf bie aus Rugland flüchtenben Frangofen gebichtet bat. Fruber galt Jahn ale Berfaffer biefes bas male im Bolt weitverbreiteten Spottliedes, und noch Proble in feinem Buche über Jahn behauptet bies. Aber bem Turnvater Jahn maren nur ber Refrain und einige Reime wie "Trommelftock" und "Weiberrock" eingefallen und

er richtete in Angust die Stage, ob er wil and diefen Bruchflücken ein Spotdieb zu fertigen im Stande sein August machte sich an die Aufgabe und löste sie mit grossem Geschick. Da das Gedicht der jezigen Generation kaum bekannt ist, so sepen wir es vollständig hierher, die Bemerkung vorausschickend, daß der Text in verschiedenen Liederbüchern mannichsache Abweichungen und Zustäte ersahren, daß aber Kletke es in verzenigen Gestalt gegeben hat, in der es von dem Dichter selbst als die ursprüngliche anerkannt worden ist.

Dit Dann und Rog unb Bagen, Mit Mann und Rog und Bagen, Bai fie ber Berr gefchlagen! Es irrt burch Schnee und Balb umber Das große macht'ge Frangenheer. Der Raifer auf ber Blucht, Golbaten obne Bucht. Mit Mann und Rog und Bagen Bat fie ber Berr gefchlagen. Jager ohne Bewehr. Raifer obme beer, heer ohne Raifer, Bilbnig ohne Beifer. Dit Mann und Rog und Bagen Sat fie ber herr gefchlagen. Trommler obne Trommelftod Ruraffier im Beiberrod, Mitter obne Schwert, Reiter obne Aferb. Mit Mann und Rog und Bagen hat fie ber herr geschlagen. Fahnrich ohne Fahn', Flinten ohne Bahn, Buchfen ohne Schuß, Fugvolf ohne Fuß! Mit Mann und Rof und Bagen. bat fie ber Berr gefchlagen. Feldherrn ohne Big, Studieut' obne Gefchit, Flüchter ohne Schub, Mirgende Raft und Rub'. Mit Dann und Rog und Bagen hat fle ber herr geschlagen. Speicher ohne Brot, Allerorten Roth, Bagen ohne Rab, Alles mub' jend matt, Kranke obne Bagen, So hat fie Gott gefchlagen.

Intereffant war und auch ein Solbatentieb auf bit Schlacht von Baterloo, aus Soltan's "hiftorifchen Balliliebern" abgebrucht. Die von hoffmann von Fallertieben und Ernft Richter gefammelten "Schlefifchen Bolklieber" (Leipzig 1841) enthalten nämlich ein preußischen Kriegslied aus bem Jahre 1814, bas in mehrern Swephen bem erftern höchft abnich ift. Das Baterloolieb beginnt:

Bei Waterloo war bie erfte Schlacht, Die ber Kaifer Napoleon mit England gemacht, Mit Cavalerie. Und da warb ja auf einmal bas Felb fo roth Bon lauter, ja lauter Frangofenblut, Sie mußten fterben.

In bem Rriegelieb ans bem Jahre 1814 lautet bie meite Stropbe:

Bei Namur war die erste Schlacht, Die Rapoleon mit den Preußen gemacht, Mit Infanteristen. Auf einmal: waren die Felder so roth Bon lauter lauter Franzosenblut, Die mußten fierben.

In abnlicher Weise variirt finben fich noch mehrere Strophen biefes Rriegeliebes im Baterlooliebe. Das Bolf mb mithin auch ber gemeine Solbat benuten aus frubern Liebern gern folde Motive, bie ihnen gefallen, um fie auf anbere verwandte Falle und Borgange mit nothig ideinenden Bariationen anzuwenden. Schlieflich erlaube ich mir eine fleine Berichtigung. Rlette gablt unter ben jungen Mannern von Namen, welche im Lugow'ichen Corps gebient, auch ben Dichter Eruft Schulze auf. Diefer aber nahm erft im Fruhjahr 1814 Rriegebienfte, und zwar als Freiwilliger im Brubenbagen'ichen Jagerbataillon, welches fich unter bem Oberftlieutenant von Beaulien= Rarconnay in Gottingen bilbete, bas bann gegen bas Davouft'iche Corps in Samburg verwandt murbe und auch einige beftige Scharmusel ju besteben batte, g. B. bei Roorburg am 4. April. In Moorburg bichtete er auch bes "Jägerlieb" mit bem Anfange: "Bas blist in ben Bufden fo bell", welches im britten Bande feiner "Sammtliden Berte" enthalten ift.

Bezeichnend für Die tyrtaiften Dichter jener Beit ift eine baufig burchtlingenbe gottvertrauenbe religiofe Stim: mung, die unter anderm bei Konque, Theodor Kormer, namentlich aber in tieffter fein gangen Befen burch: bringenber und verflarenben Ausprägung bei Dar von Shenkenborf hervortritt. Schon bei Rlopfted, Berbn und Friedrich von Stolberg zeigte nich die Bater= laubliebe im Bunde mit ber Religion; es ift bie drift: lig:germanifde Richtung im Gegenfas zu ber allgemein= menfolichen und zugleich (in gutem humanen Ginne) beibnifden ober vielmehr bellenifirenben, wenigstens nicht fpecififc driftlichen Richtung ber Goethe = Schiller'ichen Runftweise. Dabei wollen wir aber, nebenbei bemerft, feinesmegs fo weit geben, wie Albert Anapp, ber in feinem "Lieb auf Goethe's hingang" es Goethe jum Bor; wurf machte, bag biefer Sefus nie befungen, bag er bie Shonbeit "an jebem Ort, nur nicht im Strable feines Augesichts" gesucht habe. Es ift allerdings eine auffellenbe Erfcheinung, daß die fogenannten "farten Beifter" wol von Sofrates, Confucius und andern Beifen alter Belt fprechen, aber eine merfwurdige Scheu tragen, ben Ramen Chrifti, ber boch ficherlich eine ungeheuere welts seichichtliche Mission erfüllt bat, auch nur auszusprechen; fatt auf ben Inhalt feiner Lehre und feines Lebens, felbst wo bies nothia oper unerlaglich mare, tiefer einzugeben, laffen fie lieber in ihren geschichtsphilosophischen Betrach; tungen eine empfindliche Lude, nur eben um ihm, bem

Stifter unferer Religion, nicht Die ibm gebubrenbe Chre au gonnen. Aber auf Goethe pagt Anapp's Bormurf bod nicht fo gang. Ber benft nicht an bie berrliche . Somne "Chrift ift erstanben" im "Fauft"? Ber nicht um bie tiefen Dabnungen, bie bas Belaut ber Rirchengieden in ber Ofternacht in Rauft's Bufen erregt? Ber nicht an die fo wunderbar wirfende Berffarfung ber Gemiffensangft Gretchen's burch bie erschütternben Rlange bes "Dies irae, dies illa"? Ber nicht an fo manches treffenbe Bort Goethe's über ben vermenichlichenben 3weit ber driftlichen Religion? Ber nicht an bie Unregungen, bie er aus feinem Umgange mit Jung Stiffing und bem Fraulein von Rlettenberg icopfte? Bas Schiller betrifft, fo bat biefer fogar in ,, Maria Stuart" und in ber " Jungfrau von Orleans" an bie fatholifche Doftif und ben fatholifden Rirdenpomp bier und ba Bugeftanb= niffe gemacht, Die bei einem Rantianer nicht wenig befremblich find. Hebrigens vergeffe man nicht, in welchem Buftfreife Goethe, Bieland und Schiller lebten und wirtten. Es geborte an benjenigen beutiden Bofen, welche bamals Sibe ber philosophischen Aufflarung maren, nicht jum auten Ion, über Gegenftanbe ber Religion anbers als im bespectirlichen Ginne ju fprechen, und es galt ale ein Beiden eines , esprit fort", Gott und mas mit bem Gottesbegriff jufammenbangt, blasphemirenb abguleug= nen, wozu ja bod im Grunde ebenfo menig Bis als Beiftesftarte und Philosophie geboren.

Es follte une nicht fower werben, aus ber Befchichte an gablreichen Beispielen nachzuweifen, bag bie berrlich= ften und freiwilligsten Offenbarungen und Thaten bet Baterlandeliebe in biejenigen Beiten eines Bolte fallen, wo es noch feinem nicht bogmatifc und pietiftifc abgeschwächten gefunden alten Glauben treu war; und felbst noch bie Scharen Guftav Abolf's unb Friebrich's bes Großen tampften am tapferften und flegreichften, wenn fle fich porber burch Gefang und Gebet aufgerichtet bat= ten, obwol auch bei ibnen foon bie neuere militarifche Disciplin bas Deifte that. Mit ber Baterlandeliebe fcheint es nun freilich gegenwärtig überhaupt ziemlich zweibeutig bestellt, feit fie, burch Barteitenbengen in fich gerkluftet und durch die blos berechnende Intereffenpolitik, die fle balb babin balb borthin und oft in bie entgegengefesteften Richtungen commanbirt, um ihren moralischen Balt ge= kommen ift. Man sucht nicht blos bas religibse Element, fonbern felbft das Element der einfachsten Ethif aus ibt gu entfernen, und mit einer erfcreckenerregenden Abatbie

<sup>&</sup>quot;) Unter biesen "ftarken Geißern" in Meimar glangte auch Anebel, der es liebte, feinen Atheismus offentlich jar Schau zu kellen.
Frau von Stael bemerkte, wie wir in des jüngst in den "Trenzboten" veröffentlichten Fall'schen Tagebuchblattern lasen, einmal nach
einem folchen Gespräche: "Tout homme qui n'a pas de religion dans
le coeur, est un monstre.... Toutes les grandes choses qui se
sont saites dans le monde, se sont saites par des hommes qui avaient
de la religion." Dieser "esprit sort", der vielmehr ein "esprit saible"
sei, habe, sügte sie hinzu, alles Schlimme in Curopa verursacht; er
sel aber auß der guten Geselschaft in Paris verdannt, denn diese seich und berecht worden. Freilich war diese Betehrung
weder eine sehr dengrade, noch eine sehr tiese.

gegen alle Moral, aber in Uebereinftimmung mit bem egoiftifc = materialiftifden Chavatter ber Beit, vertunbet man offen ben gefährlichen Grundfat, bag ein Stagt immer nur fein augenblidliches egoiftifdes Intereffe gu Rathe zu gieben babe, und fonft nichts, bag g. B. von einer Berpflichtung ber Dantbarteit für geleiftete Dienfte gar nicht bie Rebe fein burfe. Und boch icheint es felbft bas Eigenintereffe gu erbeifden, bantbar ober menigftens nicht unbantbar ju fein; benn mer Dienfte leiftet, rechnet porfommenbenfalle auf Gegenbienfte, ober man wirb es ju feinem leitenben Grundfat machen, anbern überbaupt feine Dienfte gu leiften und es felbft, wenn man mitbebrobt ift, eber aufe außerfte antommen zu laffen, fatt bem Rebenftaat ober bem Rebenmenfchen belfend beigufpringen. Grunbfase wie ben bon une befampften aufzuftellen, ift beshalb gefährlich, weil eine Bolitif, die feine andere Confequen; fennt ale bie, welde ihr burch ein blos augenblidliches rein materialiftifches Intereffe auferlegt werb, fich gulest am Urbeber felbft racht und außerbem burch folimmes Beifpiel ftete verberblich auf Die prinate Moral ber Bolfer gurudwirft.

Bei biefer rein gefchäftemäßigen Intereffenpolitif muß gulett jebe Begeifterung unmöglich merben. Und in ber That haben wir feit 1815 bie tollften Comanfungen und Biberfpruche in ber öffenflichen Meinung erlebt, bie einen irre machen fonnen an ber Belt wie an fich felbft. Ber fich ale Rnabe für bie Breibeiteriege begeifterte, mußte es fpater erleben, bag man ihm bewies, er habe fich für ein Richts begeistert; es babe fich in jenen Rriegen eber um alles andere als um die Freiheit gehandelt, ju welchem gludlicherweise vorübergegangenen Umfclag ber öffentlichen Meinung allerdings bie Machinationen ber Cabinetepolitit Anlag genug gaben. Alebann fomarmte bie Jugend fur bie Gelben bes griechischen Befreiunge= friege; etwa 30 Jahre fpater, mabrent bes Rrimfriege, Schilberten bie orbreertheilenben Beitungen biefelben Brieden ale eine Borbe von Raubern und Biraten, und es hatte nicht viel gefehlt, so wurden wir die Türken, die une Unglaubige ziemlich ale Bunde betrachten und behanbeln, ale bie eigentlichen Retter und Befreier ber Civis lifation haben preifen und feiern muffen. In abnlicher Beije mar man beftrebt, unfere Theilnahme an ben Beschicken der Polen zu bämpfen, indem man an ihnen nur bie allerschlechteften Seiten berauszukebren fuchte. Rubelnd begrufte man bas Burgertonigthum in Franfreich, bem man, ale es jufammenbrach, bohnifch einen Tritt mit auf ben Weg gab, obicon es wenigstens mit Europa Frieden gehalten, auf Professorenintelligenz und Bourgeoifieintereffe fich geftust und Brefi = und Rebefreibeit und parlamentarifche Debatte aufrecht erhalten batte. Bur Beit bes Rrimfriege leiftete man bem frangofifden Raifer als bem "Bortampfer ber Civilisation" allen möglichen moralifchen Borfchub gegen bie "Feinde ber Civilifation", gegen bie Ruffen, biefelben Ruffen, bie man 1813 als unfere Retter und madere Rriegstameraben mit offenen Armen empfangen und in Liebern gefeiert batte; jest mochten viele in Deutschland biefe verhaften Ruffen wies ber herbeirufen, falls fle nur tommen wollen, um uns gegen biefen "Bortampfer ber Civilisation" behälflich ju fein und aus Rosadenlanzen einen Wall zum Schuze ber gefährbeten beutschon Grenzen bilben zu beisen.

Diefe Comantungen und Wiberfpruche, bie aus ber bebauernswerthen innern Berfplitterung Deutschlands und feiner Rathlofigfeit bervorgeben, fpiegeln fic auch in unserer politischen Lyrif feit 1815 wiber. Die Lyrif mabrend ber Befreiungefriege hatte beshalb eine fo große Bichtigkeit und einen fo bebeutenben Ginfluß, weil fie ein bie gange Nation beberrichenbes einiges Befühl ausbrudte und ein einziges bestimmtes und ficheres Object, Die Bertreibung ber Frangofen von beutschem Boben, w fich hatte. Diefe Stimmung war nur eine, ber fic bem bei vielen freilich eine mehr ober minber untlare Bochet lung von einem fünftigen beutiden Reide gefellte. Dit biefer Einbeit und Einbelliafeit in ber politifden Stin: mung war es nach 1815 febr balb an Ende; benn be Bunfche und Forberungen ber beutschen Batrioten warn nach keiner Richtung befriedigt worben. Die burfchme Schaftliden Dichter festen noch einigermußen eine Beit lang Die Poefte aus ben Freiheitstriegen fort; aber fie verfte len zum Theil in einen burschikos barbarischen Ton mb in eine Unklarbeit, Die es nicht wenig zweifelhaft lief, was fie eigentlich wollten: ein beutsches Raiferreich obn eine Republit. Ebenfo untlar fcmantte man nach 1830 zwischen Frangofenthumelei und Deutschibumelei, zwifden Conflitutionalismus und Cafarismus, und fpatet gwifen rein politischen Tenbengen einerseits und social=communiftifchen Tenbengen andererfeits. Großes, mas befingent werth gewesen mare, gefcah babeim nichts, um fo mehr viel Rleinliches und Beinliches; ba frierte man, wie Bil beim Müller, die Thaten ber gebechifden Weibeitetampfer, ober wie Platen und Derfen ben Aufftand ber Bolen; ober in Ermangelung von etwas Befferm bas .. aute alt murtembergische Recht" wie Ubland. Das Befte un Bleibenbfte, mas auf bem Gebiete ber politifden Boffe zwifchen 1830 und 1848 geleiftet wurde, mar ironifche wißigen und humoriftifden Charafters, und in ber Ik find es nur die potitischen Spottlieber, wie Chamife Beine, Doffmann von Fallersleben, Gauby, Brus, Die gelflebt, Berloffohn beren bichteten, welche bie Ehre be politifchen Poefie in biefer Beit retteten und gum Aff bleibenben Berth haben, wenigftens fo lange haben wer ben, als bie Buftanbe bauern, bie barin gegeifelt werben. Dagegen wirb man bie politischen Schichte pathetifden Charafters aus jener Belt, fo gut gemeint, virtues ge reimt und in fowungvolle Borte fie auch oft gefleibet waren, gegenwättig faft fummt und fonbere phrafenhaft un giemlich ungenießbar finden, mit Ausnahme einiger ernft haften Strafgebichte von Uhland, Bermegh, Anaftaful Grun, Rarl Bed, unter benen namentlich bas befannte von Ubland "Wenn beut' ein Geift bernieberftiege" burd ben pracifen Ausbrud pracifer Bebanten noch beute feine Berth behauptet. Auch einige urfräftige Lieber bes foon einer frühern Beriobe angeborenben greifen Arnbt fin hierher zu rechnen, namentlich biefenigen, in benen er bie

igheit ber Zeit geiselt ober, wie im Zahre 1841, ben jeingelüsten ber Franzosen gegenübertritt. Ift uns mischen ja doch der Rhein der heilige Strom, wie den diern der Ganges ober den Russen die Wolga, ein genstand der Poesse schon bei Klopston, Friedrich von olberg und Claudius. Ein Nationalinstinct fagt den utschen, welchen unermeßlichen Werth für sie das Stückstehen, welchen unermeßlichen Werth für sie das Stückstehen hat, das noch auf beiden Seiten deutsch ist. raus läßt sich auch die große, sonst nicht sehr verdiente rfung erklären, welche das Becersche Rheinlied übte. so kategorisch auftretende Refrain: "Sie sollen ihn t baben!" nuckte überall durchschlagen.

Do fic bie politische Poefie vom vaterlandischen Boauf bas bornige Terrain ber Parteitenbengen verlor, wurde fie fofort ungeniegbar, und von Gebichten bies Art fagte man bamale treffend, fie feien "gereimte ungearrifel". Die übermäßig viele politifche Beitunges re gebort ja obnehin wol zu ben mancherlei mober-Befcaftigungen, welche bie Denfcheit zu materiali= , ju barbarifiren und gedankenlos zu machen broben, nun wurde bies barbarifche Element auch in bie le eingeführt, mit beren Wefen und 3med es im Bebenften Biberfpruch und Gegenfat ftebt. Bater= iche Gefinnung barf und muß von jebem Dichter ngt werben, aber eine zu einfeitige und ausschließ= Betheiligung an ben politifden Parteifragen bebt Dichter in ihm auf und verwandelt ihn in einen er, ber leitenbe Artifel in Berfe bringt. Für ben er gibt es nur zwei Parteien, bie vaterlanbifche und ichtvaterlandifde. Dit ber vaterlandifden Tenbene bie allerbings hobere Aufgabe bes Dichters, allgemenschlichen 3weden ju bienen, volltommen in ang, mabrent ber Dicter einer Bartel vielfach in age tommt, mit biefen 3meden in feinblichen Cons iu tommen. Es mar ber Grunbfat Goethe's, bag, es beffer merben folle, jeber fic bamit zu begnügen in feinem fleinern ober größern Rreife nach beften en bas Befte zu wirken; bas foll auch ber Dichter nem Rreife; aber bas Treiben einer Bartei ift eben mmer bas Befte, balb nicht bem Bwede, balb nicht litteln nach, bie oft nur auf Geheimrante und Ina binaustaufen. Barteien find bespotisch und nebiejenigen, bie zu ihnen halten Wo gut wie irgendein at nicht ale bentenbe freiwählenbe Befen, fon= 16 Dafdinen in Befdlag, und jeber Barteiführer, r Activität gelangt, bat fo und fo viel Denfchen m Gemiffen, bie er erbarmungelos feinen Bweden

Ebenso oft als Despoten zu Revolutionaren wers benso oft und noch öfter werben z. B. revolutios darteihäupter zu Despoten. Sanz besonders muß r Dichter darauf sehen, daß ihm die Freiheit des s und Schaffens unverkummert bleibe; das Baters emabrt ihm diese Freiheit, aber nimmermehr die

Lieber mit Bartettenbengen laffen fich nicht fins nb ein politisches Lieb, bas nicht gefungen werben bleibt eben ein — "garftig Lieb". Zwar fang ib: "Meinen Lorber flechte bie Bartei!" Nun feine Partei hat ihm biefe Lorbern seinerzeit reichlich gestochten, aber was ift aus biefen Lorbern geworben? wie balb finb fie verwelkt? Als echter Dichter sang bagegen Freiligrath;

Der Dichter fieht auf einer hobern Barte,

Leiber wurde er im Jahre 1848 biefem Grundsatunteu; was er aber im Dienst feiner Partei bann bichtete, ist vergessen, während seine frühern Schöpfungen sortsahren eine Zierde ber modernen beutschen Lurik zu sein. Ueberhaupt bot die nur zu complicirte Bewegung von 1848 und 1849 nur zwei Momente, welche bem wirklichen Dichter Gegenstand poetischer Begeisterung werben konnten; diese Momente waren das Trachten nach beutscher Einheit und der Ramps um die Rechte Schleswig-Holsteins. Ließ ich doch durch den letzern mich selbst zu der Herausgabe einer lvrischen Sammlung unter dem etwas renommistischen Titel "Trut Dänemart" und unter anderm zu den Worten bewegen (f. meine "Gedichte", S. 297):

Micht so viel beutsches Land, ale mit bem Spaten Der Landmann aus bem Batererbe geabn! Richt fo viel bentsches Bolf, als einer Sutte, Als einer Bauernftube Raum umfaßt! Richt so viel beutschen Laut, als ein Gebet, Ein einzig Baterunfer in fich schließt!

36 fubre biefe Borte an, weil fie ben Deutschen jest vielleicht mehr ale je gur Dabnung gereichen fonnen, obicon freilich mit folden Dabnungen und frommen Bunfden nicht viel gethan ift. Dan weiß ja auch, in welch tranriger Beife biejenigen, bie am Bo Deutschland au vertheibigen vorgeben, bas beutiche Intereffe an ber Solei und Giber mahrgenommen haben, und bag infolge bavon im Soleswigiden mehr beutide Laute verloren gegangen finb, ale "ein Baterunfer in fich folieft"; und mas die beutiche Ginheit betrifft, fo murbe an biefer von ben Parteten, beren febe ibr eigenes Intereffe babei verfolgte, wie bon ben einzelnen Regierungen in einer Beife herumgearbeiter, bag ben Dichtern febr balb bie Luft vergeben mußte, fich fur biefen fo tief in ben Schlamm ber politifden Intrigue hinabgezogenen und boch an fich fo bebren Stoff gu begeiftern. Bemertenemerth bleibt übrigens jebenfalls ber Umftand, bag von allen politifden Gebichten und Baterlanbeliebern, bie feit 1815 bisjest gebichtet murben, fich meines Wiffens fein eingiges, außer vielleicht ein und bas anbere von Soffmann von Ballereleben, ine Bolt eingefungen bat und bleibenbes Eigenthum ber Ration geworben ift. Das beißt, es mar alles in ben Wind gebichtet!

Es ließ fich erwarten, bag auch bas jegige Kriegsfeuer, welches am Licino aufflammte und wir wiffen
nicht wie weit um fich freffen wird, eine ganze Schar lwilcher Erzeugniffe aus dem ftets nur zu ergiebigen Boben beutscher Lyrik hervorloden werde. Soviel uns beren vorliegen, wollen wir fie gleich hier numerirt anführen, damit der Leser diesen Reichthum sofort mit einem Blide übersehen und umfaffen kann, zugleich auch, weil fich ein und bas andere barunter befindet, bem wol mit ber blogen Anführung bee Titele genug Ghre wiberfahrt:

Batriotifche Rlange von 1859. Gin Lieberfrang gewunden bem beutichen Bolfe. Franffurt a. D., Reller. 1859. Gr. 16. 16 Mgr.

3. Deutschland über alled! Beitgemaße Lieber von Doffmann von Fallereleben. Leipzig, Boigt und Gunther. 1859. Gr. 16. 5 Mgr.

Deutiche Antwort auf bie weliche Frage. Bon Julius Robenberg, Sannover, Rampler. 1859. Gr. 8. 11/2 Mgr.

5. Constanter ac sincere ! Rorbbeutiche Frublingeterginen an bae beutiche Bolf von bermann Grieben. Steitin,

Muller. 1859. 16. 4 Ngr. In Catilinam. Ein Krang gehapuischter Sonette. Bon Ebuard Dautner. Bien, Ballishauser. Gr. 16. Geharnischte Sonette für 1859. Bon hermann Reus

mann. Reife, Gravenr. 1859. Gr. 16. 21/2 Rgr.

8. Bormartel Lieber fur bas beutiche Bolf von Germann

France. Duerfurt, Schmid. 1859. 8. 21/2 Ngr. Seib einig, einig! Batriotifche Gebichte von her-mann France. Salle, Lippert. 1859. Gr. 8. 3 Ngr.

10. Gin Balpurgistraum von Emil von Borberger. Fulda, Maier. 1859. 8. 11/2 Rgr.

11. Fünf Bettgebichte von Emil Biraggi. Frantfurt a. M., Auffarth. 1859. Gr. 8. 6 Rgr.

12. Defterreiche Feind ift Dentschlands Feind. Baterlandische Gebichte von Rarl Frang. Erftes Blatt. Berefelb. 1859. 16. 21/2 Rgr.

Deutsche Reime entgegen austanbischen Ungereimtheiten.

Rr. 1-5. Leivzig, Kollmann. 1859. 8. 12 Rgr. 14. Frisch auf mein Bolf, bie Flammenzeichen rauchen! Schutsund Truglieber fur 1859. Deutschlands Sohnen gewibmet von S. R. Erftes Beft. Leipzig, Lehmann. 1859. 8.

15. Bier beutiche Lieber. Ein fliegenbes Blatt gur Antwort auf frangofifche Brofchuren. Bon Dichel Berenb. Machen,

3. A. Mayer. 1859. 8. 21/2 Mgr. 16. 3mei Lieber, Deutschlands heeren gewidmet im Jahr 1859. Dreeben, Ernft am Enbe. 1859. 8.

Ernft am Enbe beißt ber Berleger bes lettgenannten Inrifden Flugblatte! Ernft am Enbe! Dminos genug! Bebeutet biefer Bufall, bag infolge bes eben eingetretenen improvifirten und wie aus ben Bolten gefallenen Baffen: ftillftanbes, ber Ernft am Enbe ift und nun wieber ber biplomatifche Spag feinen Unfang nehmen foll? Dber bebeutet es, baß fur Deutschland ber Ernft erft beginnen foll, wenn wir, vielleicht infolge beffelben rathfelhaften Baffenftillstandes, am Ende zu fein glauben? Jedenfalls ift es bas Gerathenfte, une lieber auf eimas fcmeren "Ernft am Enbe" gefaßt zu machen, ale auf vielen Gpaß. Die alten Griechen liegen zwar auf ihre tragifchen Trilogien ein Satyriviel folgen, und unfere Diplomaten baben blutigen weltgeschichtlichen Tragobien nicht felten auch ein Sathripiel folgen laffen unter bem Titel von "Congreffen" und "Conferengen", indeg waren biefe Satpripiele nicht immer fehr gelungen und fur bie jufchauenden Bolter fehr fpaghaft, und namentlich von dem jest bevorftebenden biplomatischen Satyrspiel burfen wir, glaube ich, uns gerabe feine fehr große Unterhaltung versprechen. \*)

Bir tonnen wof mit Recht annehmen, bag bie meiften biefer Dichter, von benen uns bier politifche und martialifde Erguffe vorliegen, aus wirklichen wohlmel: nenbem Intereffe an ber Gache und aus Patriotismus gebichtet haben; vielleicht gibt es aber unter ihnen boch einen und ben anbern, bem es barum gu thun mar, felnen Ramen wieber einmal ober gum erften mal gebruckt gu feben. Den erftern muffen wir freilich mit bem tablen Bebenten tommen, bag bie Belt fic gegenwärtig nicht in ber Stimmung gn befinden icheint, um ihren patriotifchen Erguffen irgendeine große ober nachhaltige Dir fung in Aussicht zu ftellen; und ben anbern muffen wir unfer Bedauern aussprechen, wenn fie fur ihre Namene: nennung ober bie etwa beabsichtigte Bermehrung ibret Mament, alfo für einen Blogen Babn gar noch vielleicht Drudtoften aufgewendet haben follten. Bur patriotifte Boefien pflegen in ber Regel bas patriotifdje und bas poefiellebenbe Bublifum gleich unbantbar gu fein, jend weil es eben poetifche, biefes weil es patriotifche Erguffe find. Wir ergreifen übrigens biefe Belegenheit, angebente Lyrifer nochmals bavor zit marnen, fich unnuge Roften ju machen; benn fein gutes Gelb anszugeben, unt abafur vielleicht nur Ignorirung' ober fcmablichen Tabel feitens ber Rritit in Empfang zu nehmen, bas ift boch bas tranriafte Gefcaft, bas fich benten läßt. ")

Die Sammfung "Patriotifche Rlange von 1859" (Rr.2) befteht theile aus bieber imgebruckten bem Berausgeber ober ben Berausgebern eingefandten Beitragen, theile auf patriotifden Gebichten, welche ichon in Beitungen und Beitschriften veröffentlicht maren; boch fceinen jene bie bi weitem größere Ungahl zu bilben. Wohlgemeint mogm

faum gefdrieben, ebenfo ploglich ber noch fchlagenbere Effect ber Raice jufammentunft und ber Unterzeichnung bes Friebeneinftrumente gefelgt Die Stipulationen bes Bertrags, foweit fie befannt, find ber It. bag fie une ebenfalle in nicht ju ferner Beit eine Reibe ber effet vollften lieberrafdungen in Augficht Bellen.

\*) Dir haben hiervon eben erft einen eclatauten Fall an eines Lyrifer erlebt, ber wenigftens ben Borgug bat, ein trefflicher Reit ju fein und, wenn auch in ju tunftlofer form, aus ber überftic ben gulle feines Bergens berandgebichten. Bir hatten feiner Gem lung einige wohlmollenbn Borte, wie fie uns geeignet fchienen, it theils gu ermuthigen und gu troften, theils gu warnen, in b. Bl. w auf ben Weg gegeben. In Beranlaffung bavon erhielten mir von its einen originellen Rlagebrief, worin es unter anberm beißt: "Bie ed und nachfichtig haben Cie, theurer Engel unter ben bofen Denica mein Bertigen beurtheilt, ... 3ch bin von etenben, von teufliden Rrititern auf tine Beife beimgefuche morben, über bas harmbie be taunte Banbchen, bas mich ein Grauen vor ber Lieblofigleit ber menid lichen folechten Greatur überfallt. Biejent habe ich weit über 100 Thain Roften. Schmabliche Angriffe, bas find meine Fruchte. . . . Schlieflich tann ich nur bemerten, bag ich einen mabren bag gegen afte liebleie Rritifer empfinbe, ba ich wenigstens von ber liebergeugung burcherungen bin, pag mir hier ju piel gefchieht." Bir glanben, bag biefe Rlegen für fühlenbe Menfchen ficherlich mehr etwas Rubrenbes ale Lacherliche haben, und wir find überzeugt, bag ber Berfaffer bes Briefs es und nicht verübeln wirb, wenn wir biefe Stellen aus feinem Schreiben veröffentlichen und erlaubten. Wol alle bebutirenben Lyriter wiegen fc in ber fchablichen Bunfion, jebe neue Gebichtfammlung miffe unter be "Bolle pon 40 Millionen" wenigftens fo viel Abfat finben, um mit beftens bie Drudfoften gu beden, wenn nicht gar einen Ueberfdus eugutragen, hinreichend genug, fur bie Musfalle "teuflifder Rritifer Erfas ju gemahren.

<sup>\*)</sup> Die frangofifche Bolitit liebt, wie bas frangofifche Drama unb ber frangofische Roman, effectvolle Ueberraschungen. Dem ploblichen Offeet bes fünfwochentlichen Baffenftillftanbes ift, nachbem wir Obiges

ste alle sein, auch besinden sich darunter einzelne von ganz trästigem Klange, aber der Bahl nach überwiegend sind dieseinigen, in denen allbekannte Phrasen in Reime gebracht sind, ohne daß deren Versasser und durch vollendete Form und tunstvolle Behandlung diese Arivialitäten etwas genießbarer zu machen verstanden hätten. Hier und da sosen wir auf einen bramarbasirenden Ton, der und des bisten, welche noch vor dem Ausbruche des Kampses geschrieben sind, sehr übel angebracht ist. So singt einer dieser Poeten:

Baffenfroh Bollen wir bie Rectheit ftrafen; Bittre, gittre, Sein' und Bo!

Glaubt man bamit bem Auslande zu imponiren und bie feindlichen Legionen aus dem Felde zu schlagen, ehe ste noch im Felde erschienen sind? Im Gegentheil, durch solche Renommistereien machen wir uns vor dem Auslande nur lächerlich, und die "Times" hat schon mehrsach ihren Spott über unsere "studentischen Lyrifer" ergossen, welche Bhrasen dieser Art zu Markte bringen. Ein männliches Boll macht nicht viel Worte und renommirt nicht, es handelt und besingt seine Heldenthaten erst dann, wenn es sie verrichtet und wirklich Seine und Po zittern gesmacht hat.

Auf einem viel vernünftigern Standpunkt befindet fich ber Berfaffer bes einleitenden Gedichts: "An bas deutsche Reich", wenn er bemerkt:

Bir find fein Bolf, das Rampfe sucht, Dem Deutschen gilt der Friede mehr, Des Saufes Glud, der Arbeit Frucht, Sie schwellen uns den Bufen hehr; Doch muß es fein, so foll es fein! Bir schugen fraftig unfer haus u. f. w.

"Doch muß es fein, fo foll es fein!" Welcher Deutsche nicht in biefen Ruf mit einftimmen? Dagegen hitten wir bes bie Fahne Defterreichs hoch haltenben 2B. birffefeld hiftorifche Reminiscenz:

Soll ich bas Lieb von Barbaroffa fingen, Bie er bas Salg auf Mailands Erbe ftreut? -

gem hinweggewunscht. Mit Bergnugen lafen wir bagegen folgenbes fatirifche Gebicht von G. von Menern, bem Dichter bes hiftorifchen Schaufpiels "heinrich von Schwerin":

Der Fuch 6. Bon meinem Gof nicht ferne Da liegt mein Subnerpart; Der Rachbar tauft' ihn gerne Bol für viel taufend Mart!

Die schönen welschen Sahne Gebeihen bort so fein — Er lacht in feine Zahne, Dentt er, fie waren sein!

Mir aber fann er warten — Bin felbst den Sühnern holb, Und grade bieser Garten Ift mir nicht feil für Golb.

Da, horch, an einem Morgen Tout aus bem Bart Geschrei, Als ob ein Fuchs verborgen Dort in ber Rabe sei! Und als ich ftinell mit Bangen Bill schann, mas ba gefchehn, Seh' ich mit Spieß und Stangen Am Baun ben Nachbar ftehn,

Und nehme meine Flinten Und trete durch mein Thor; Da schreit er laut von hinten: "Heba, was haft du vor?

"Bogu fo schlimme Baffen In unfrer Morgenrub'?" — "Bin hier, um Rub' ju schaffen! Allein was willft benn bu?"

Drauf er: "Du quālft bie Sühner, Wir hörten bas Geschrei! 3ch bin ber Freiheit Diener, Laß beine Hühner frei!"—

"Ei, Freund, fie fliegen alle 3m Garten bin und her — In beinem huhnerftalle Thun fie bas langft nicht mehr!

"Jest kannft bu lange warten — Run weiß ich auf ein haar, Wo hier in meinem Garten Der Tuchs verborgen war!"

In biefer Sammlung find auch Arnbt's "Berfe aus bem Jahre 1840, als Thiere Belichland wieber gum Rriege aufrühren wollte", wieder abgebruckt nebft nach= ftebenber Borbemertung Arnot's: "Bonn, ben 24. Februar 1859. Folgenbed mochte jest paffen füre liebe beutiche Baterland gebruckt zu werben. Ja es pagt gang." Bir ermabnen bies beshalb, weil ber Abbruck biefes Gebichts an anbern Orten zu einer öffentlichen Debatte Beranlaffung wurde, indem bie ,,Roinifche Beitung" behauptete, es fei bamit ein "unwürdiger Betrug" gefpielt worben. Ber fich barüber unterrichten will, lefe bie Brofcure "Bur Bertheibigung über ben Druck bes Rriegsliebes gegen bie Belichen von G. M. Arnbt bom Jahre 1840, jest brauchbar. Bon bem Gerausgeber bes Allgemeinen beutschen Commerebuche" (Labr, Schauenburg u. Comp.), in der auch ein Schreiben Arnbt's vom 1. Mai an ben Berausgeber biefes Commerebuche mit abgebruckt ift. Der Berfaffer ber Brofcbure und herausgeber bes genannten Commerebuche gesteht am Schluffe, .. bag er für feine Berson einstweilen nicht nach Frankreich wolle", und fügt hingu: "Der alte Arnbt barf nicht einmal nach 3mei= bruden." Das ift freilich bezeichnend für beutsche Bu= stände! Arndt will nach Frankreich hinein, aber er darf baran nicht benten, wenn feine Marfcroute ibn über Bweibruden führt.

In Betreff ber Liebersammlung von haffmann von Fallersleben "Deutschland über alles!" (Rr. 3) machte Brut im "Deutschen Museum" jüngst die Bemerkung, daß dieselbe die Zeiten in unser Gedächtniß zurücksühre, wo hoffsmann seine "Unpolitischen Lieder" sang; aber diese Zeiten seine nicht mehr: "Eine tiefe Klust liegt zwischen jener Epoche jugendlicher Sehnsucht, jugendlicher Träume, ja wenn man will auch jugendlicher Thorheit und Unsgeduld und der ernüchterten begeisterungslosen Stimmung, in der wir uns heute bestinden." Bu den schönften Stücken

Digitized by Google

bes hefts gehören einige Baterlandskieber, die schon von früher bekannt waren, wie bas bestebte "Deutschland, Deutschland über alles" u. s. w. Es ift wol nicht in Abrebe zu ftellen, daß unter allen in den letten Descennien gedichteten Baterlandsliedern die von hoffmann noch den meisten Anspruch auf Dauer und Bolksthümslichteit haben; sie sind einfach, phrasenlos, ungefünstelt, sangbar, sie sprechen mit einem Worte zum herzen des beutschen Volks. Aus einem Gelbstbekenntniß des Dichsters mögen hier die vier letten Strophen angeführt sein:

Anbern bleib' es aberlaffen, Gunft und Ehre zu erbetteln; Lieber hab ich, daß mich haffen Die Philifter und die Wetteln.

Mogen, die noch nie mich ehrten, Dies und jenes von mir meinen; Mogen auch die Schriftgelehrten Mich nicht kennen und verneinen.

Bas vom Bergen ift gebrungen, Wird jum herzen wieder bringen: Darum hab' ich nur gefungen, Darum will ich wieder fingen.

Und aus jedem meiner Lieber Soll die frobe hoffnung tagen: Far bas Baterland wird wieber Balb ber Freude Stunde schlagen!

Unter allen politischen Dichtern war wol Julius Robenberg mit seiner "Deutschen Antwort auf die weische Frage" (Nr. 4) ziemlich zuerst auf dem Plage. Das Schristchen enthält sechs Gedichte: "Deutscher Krieg und beutscher Friede", "Der hahn von Gallien hat gekräht", "Schwert und Schild", "Rhein und Donau", "Was uns noth thut" und "Wir sind bereit!" Die Gestung und noth thut" und "Wir sind bereit!" Die Gestung und sit wader, der Ausdruck ebensowol klar als kräftig, zuweilen schwungvoll. Mahnungen, einig und für alles bereit zu sein, werden wir immer willsommen beißen, wenn sie wie hier sich nicht in knabenhaste Renomunikereien verlieren, die immer vom Uebel sind und zu denen die Deutschen mehr ausgelegt zu sein scheinen, als sich für ein wahrhaft männliches Volk ziemen möchte. Julius Robenberg singt unter anderm:

Wir ftehn hier und befennen, Daß uns ein Band vereint, Das feine Lift gertrennen Und löfen Goll fein Beind! Bir ftehn nicht, weil wir burften Rach eitelm Siegestuhm: Bir ftehn mit unfern Fürften Für Deutschlands heiligthum!

Als Bechter und als hüter Stehn wir auf diefem Plas, Für unfre besten Guter, Für unfern besten Schat.
Freiwillig nicht — getrieben Stehn wir mit nackem Schwett: Für alles, was wir lieben, Für alles, was uns werth!

Hermann Grieben's "Frühlingsterzinen" unter bem Titel: "Constanter ac sincare" (Nr. 5), sind von sehr wehlgebildeter frästiger Form und schließen mit den bekann: ten Mahnungen an bas beutsche Boil, einig zu sein. In poetischer Beise erinnert ber Dichter babei an ben Dem:

De fteh' ich hier am Meer im fillen Sinnen: Schon ift der Ocean in feiner Bracht, Ein ewig Fluten, Bogen und Berrinnen; Benn auch die Einzelwelle jah zerftaubt: Das ganze Meer muß boch im Streit gewinnen, Das Ganze iles ja, was unsterblich bleibe!

Ja leider, so sehr man auch gegenwärtig von gewisin Seiten ber bemuht ift, ben beutschen "Individualismus", bas Shaumfpripen ber Ginzelwelle, furz bie befonbern Borguge bes Rleinstaatenwesens zu ruhmen, so fühlen wir boch bei jeber neuen Beltfataftrophe mit tieffter Be-Schämung, wie viel bieienigen Bolfer und Staaten vor uns voraushaben, bie nicht an diefen eigenthumlichen Morgugen bes beutschen Individualismus leiben. Go biet jede neue Ratastrophe nur dazu, von neuem unsere imm Schmache vor Europa blogzulegen, und mahrend anben Bolfer burch Schaben flug werben, tommen wir burch die kleinstaatliche Klugthuerei immer mehr zu Shaben, bis unfere Befdide erfullen werben. Die Gingelwelk tann bei fturmischem Aufruhr für einen Augenblid me großes Geraufch machen, aber fle zerichlägt fich bach; mil hat fie also bavon, bag fie bas Deer fpielen will, be fie doch nur Welle ift?

Belden Catilina der Defterreicher Ebuarb Mautner in feinen "geharnischten Sonetten" "In Catilinam" (Rr. 6) vor Augen bat, ift nicht fdwer zu errathen. Dun ift zwar Mautner im gangen genommen gerabe fein Cicero, aba feine Sonette foliegen fich in Form und Inhalt bod it ber That bem Beften an, was wir in ber Gattung bel politischen Sonette besitzen. Dem "mobernen Catilina" und "gekrönten Spieler" wird in der That darin übel genug mitgefpielt. Schabe nur, bag er bisjest in fri nem gewagten Spiel, in bem er feine letten Trimpk ficerlich noch gar nicht ausgespielt hat, ben Erfolg fir fich hat. Die abenteuerlichen Ginfage in Strasburg mit Boulogne waren zwar verloren, aber feitbem bat er ebenfo viel Rubnheit ale Siderheit gefvielt und mabri erichreckenerregende Gewinne gemacht; benn Uebung mit ben Meifter, und an Uebung bat es ibm nicht gefcht Sittlicher wird barum freilich fein Spiel nicht, aber mu weiß ja, wie fehr bie Belt namentlich in politischen Die gen geneigt ift, fich bem Erfolg zu beugen. Davet abgesehen, find Mautner's geharnischte Sonette von funt vollem Gefüge, wovon als Probe bas folgenbe, be amolfte, bienen mag:

Wie fie fich sonnen in erloschnen Strahlen! Bie fic fich bruften in geschwäßiger Breite, Daß ihre Fahne ftets die fleggeseite, Wie fie mit Lobi und Marengo prahlen!

Sie sprechen nur von unsern Bunbenmalen; Doch wenn im Buche ausgefämpster Streite Bir rudwärts blattern wollten, Seit' für Seite, Wir könnten fie mit gleicher Münze zahlen.

Drum lächeln wir und benken fill im Innern: Befannt ift's, daß im Reben wie im Schreiben Sie lückenhaft die Länderfunde treiben; Bir tonnten fie on Aspern fonft erinnern, Und in ber That, es ift boch wirtlich eigen, Daß fie von Waterloo und Leipzig schweigen.

Das elfte Sonett beginnt mit ber Anfprache: "Dein eftreich! Deutsche Bache bu im Often!" 3a, mare efterreid, wie in ben Turfenfriegen, nur immer bie entide Bache im Dften" geblieben, batte es, mabrent Deutschland fich confolibiren und nach Beften und ieben erftarten ließ, biefelben Rrafte, bie es ohne nach Migen Erfolg am Ticino und Bo und im Dienfte bes pfithums vergeubete, gegen ben Unterlauf ber Doman verwendet, welche Rolle hatte es fpielen, wie ben ient germanifiren und Wien, bas icon fo viele Be= gungen bagu bat, gur wirklichen hauptftabt bee ,, euros fchen Mittelreichs" ober vielmehr bes europäischen reichs erbeben fonnen! Der unverdiente Gaf, ben öfterreichifche Berrfchaft ben "Todeschi" in Italien ezogen hat, und ber um fo unverbienter ift, ba Rord= ien in vieler Siufict ficherlich von ber Berbindung Defterreich und Deutschland mehr Bortheile hat als je Bortheile von seiner Berbindung mit Frankreich en wirb, mare uns bann erfpart geblieben. Mantner freilich icon bie Defterreicher in Baris: "Mur in is ift Friede!" Doch bas ift eine jener Renom= ereien, bie man ichwerlich gutheißen tann, und es ift uf icon anbermarts bingewiesen worben, bag ber nach Baris rudmarts über Maniug und Berona ein ziemlich weiter Ummeg fei.

Auch hermann Neumann lieferte "Geharnischte ette" (Rr. 7), die meist ganz gut gebacht, aber in der 1 nicht durchweg so gediegen find wie die Mautsien. Der Standpunkt ist freilich ein anderer. Reus rechnet Defterreich seine Sunden vor:

Du haft vereitelt unfre beften Plane, Haft und gefrankt recht bis zum herzensgrunde, Fürwahr, es blutet noch bie tiefe Wunde In Schlestwig Solftein, wo uns höhnt der Danc. Du haft verschuldet manche bittre Thrane, Manch zu gerechten Fluch aus deutschem Munde u. f. w.

Dein Bundsgenosse sein in dem gerechten' Kampf wider dich, den jest der Welsche ringt, Den beine Tyrannei so blutig zwingt? Dein Bundsgenosse sein — um nen zu knechten Und selbst dereinst? nden durfe Destreicht jest werlassen, da "trop'ge Gallier und lift'ge Schthen" verlächten broben, und er ruft aus:

Bei Gett, wir werden feckten

für unfer Recht, und nicht weil Destreich winkt!
2d weiter ruft er den uns auffässigen Bölkern zu:
3hr alle hast uns — und ihr mögt uns hassen!
ber den "Erwählten der französischen Ration" denkt
nun ziemlich wie Mautner:
Sich mit der Allmacht des Despoten brütten,
Und mit der Weisheit dräusnder Sibylten,
Den Golds und Blutdurkt aller Welt zu stillen,
Kür einen Damon jung und alt zu rüsten,
Das ist die Laune dieser Fatalisten u. f. w.
ermann Frande gab gleich zwei hefte: "Bor-

warts!" und "Seib winig, einig, einig!" (Dr. 8 und 9) beraus. Man tann wol mit ihm übereinstimmen, wenn er einmal fingt:

Biel lieber einem luft'gen Rrieg,

Ober menn er ein anwrmal fingt:

"Das Kalfetreich ber Friebe", Bas war ein vielverheißenb Bort; Das Raiferreich ber Friebe, Das war ein gleißenb Bort. Mit sechenalhunderttaufend Mann, Geharnischt, rudt ber "Friebe" an. Das Kabserreich ber Friede, Das war ein gleißend Bort u. s. w.

Der Berfaffer sucht auch dann und wann einen per pnlären Ton anzuschlagen, wie in dem "Soldatenlied", wortn es unter anderm beifit:

> Doch in ber Schlacht zu fterben, Das macht uns nur Plaifir.

Db bies nur "Plaifir" macht, moge ber Berfaffer boch am beften felbft versuchen. \*)

Emil von Borberger's "Walpurgistraum" (Rr. 10) umfaßt nur einen Druckbogen, verrath aber Talent in ber Hanbhabung ber Sprache. Der Berfasser hat einen Traum, in welchem ihm die Germania erscheint, die dem jestigen herrscher Frankreichs die Schauder und Blutmomente aus der französischen Geschichte in einem Zauberbilde vorssührt, bas sie zugleich in reimlosen Trochaen erklart:

Bild' auf fene Spiegelwand bort, Und du fiehst viel bleiche Schatten, Rings umledt von Schwefelgluten, Blut ge Kronen auf ben hauptern! Rennst du sie, die Fredegunden, Dagoberte, Chilperiche, Jene blutigen Neronen, Die mit Gift und Dolch geherrscht nur, Merowig's verffachte Sproffen?

In Diefer Weife fahrt Germania fort, und zulett tangelt fie ben franzofischen "Soulouque ben Großen" ab. Diefer habe gelobt, die Freiheit zu schützen; in welcher Beife es aber geschah,

Ach, bavon zeugen Des Decembermords Kartaifchen, Davon zeugen Rom und Breffe, Davon zeugt Capenne, Lambessa, Davon zeugen Franfreichs Beste, Die vom heim'schen herb Berbamuten u. f. w.

Biraggi's "Fünf Zeitgebichte" (Nr. 11), nämlich: "Zum 18. October 1853", "Splvesternacht. 1854", "Germania", "Für Schleswig - Holftein" (1855 gebichtet), und "Helene b'Orleans", sprechen würdige Gebanken in ebler Formaus; ba fie jedoch in frühern Jahren entstanden find und auf die gegenwärtige Kriegszeit keinen birecten Bezug

<sup>\*)</sup> Ingwischen ging und noch von bemielben Berfasser ein lyrisches heftchen zu mit bem Titel: "Breußenwort und Preußenschwert. Rene vaterländische Gebichte" (Balle, Fride), bessen ganger Ertrag zum Berften einberusenen Wehrleute und Reserven bestimmt ift, und von einem Anonymus ein Bandchen "Deutsche Gebichte eines preußischen Landwehrmanns" (Berlin, Schotte), vom schwarzweißen Standpuntt gesbichtet und voll ber berbsten Ausfalle gegen Desterreich und Baiern, wie namentlich in den Gebichten "Au Desterreich und bie Seinen" und "Die Feldberrnhalle in Punchen".

baben, fo brauchen wir wol auf ihren Inhalt nicht naber

einzugeben.

Der Berfaffer bes Lieberbefts .. Defterreichs Keinb ift Deutschlands Feind", Rarl Frang (Mr. 12), ber ein Rurbeffe ju fein icheint, fingt unter anberm :

Den schönsten Sieg hat Deftreich schon gewonnen, Den iconften Borber, ber es je geziert, Den Siegeslauf hat Deftreich icon begonnen, Benn es auch Schlacht auf Schlachten noch verliert.

Chor. Bie auch entscheibet Der Burfel bee Rriege. Freue bich Deftreich Des herrlichften Siege!

Diefe fonderbare und einigermaßen laderlich flingende Behauptung ift nicht ironisch gemeint; ber Berfaffer verfteht unter bem Siege Defterreichs ben Sieg über "Deutsch: lands Bergen". Das murbe gewiß ein fehr iconer Sieg fein, wenn er überhaupt ein vollftanbiger mare und fein tonnte; aber ficherlich murbe Defterreich fur einen einzigen Sieg feiner Beere über bie Allitrten am Mincio alle Siege über "Deutschlands Bergen" und besonbere bie Bergen beuticher Lprifer febr gern babingeben.

Die funf Befte ,, Deutsche Reime entgegen auslanbifden Ungereimtheiten" (Dr. 13) find jebes am Soluffe mit C. v. C. unterzeichnet. Bir vermuthen barunter ben Berfaffer ber in bemfelben Berlage ericienenen Brofoure: "Strategische Stigge zu einem Operationsplane und ben Marichdispositionen in einem Kriege gegen Frantreid und Biemont", Ebuard Freiherr von Callot, ber, wie aus einer Rote zu biefer Brofcure bervorgebt, ein alter gebienter Rriegemann ift, welcher im Jahre 1815 ben öfterreichischen Feldzug gegen Murat mitmachte. Goethe war ber Anficht, bag man Rriegslieber eigentlich nur im Bivouat bichten folle, wie Theobor Rorner. Bier baben wir einen alten haubegen vor une, ber ale folder menig= ftene einen natürlichern Beruf bat, Rriegegefange ju berfaffen, als ein Stubenhoder, ber niemals Bulver gerochen bat. Aber feinbliche Batrouillen ober Berfe abgufaffen. find zwei febr vericbiebene Dinge. Bas fagt ber Lefer g. B. gu folgenben Stropben:

Bei ber rafch gemachten Beirath Bar Cavour ber befte Beirath, hat verfuppelt eine Schone -That dabei fich trefflich bene, — Machte Gelb Unfer Belb.

Reben jenem Chcontracte Machte er noch andre Pacte Dit bem lieben Bartelpringen, Die ber einging ohne Blingen! u. f. w.

Ober zu bem "Saberlumpenlieb":

Es ift ein Miniffer verloren gegangen — Bas foll ich für einen Minifter verlangen? 3d fand an ber farbinifchen Greng' ihn im Dift, Dort hat er verftedt fich, bag ihr es nur wist! Saberlump! Saberlump!

Berloren ift eine Freischar gegangen, Sie trug nur nach Raube, nach Rampf nicht Berlangen; 3d fand fie verftedt in Brenneffeln am Baun, Sest tonnt ihr fie wieber im Buchthaufe fchaun.

Es ift ein Gen'ral auch verloren gegangen, Befommt ihn erft Deftreich, fo wird er gehangen; Man nenut ihn Garbalbaus, ich hab' ibn ermift, Und unter bem Beiberrod 'rans ibn gefifcht u. f. n.

"Bekommt ihn erft Destreich, so wird er gehann Es gibt jeboch ein altes Reimfprüchlein, wonach bie Rie berger feinen hangen, "fie batten ibn benn pun Bebenfalls follte man mit Ertheilung von ehrenibig Titeln vorfichtig fein; benn befanntlich murben que ba Anbreas hofer und ber herzog von Braunfowig:D von Rapoleon L. als "Banbitenchefe" gebrandmatti ; in bie Acht erflärt.

Aus ben Schut = und Trugliebern : "Friff auf, " Bolt, bie Mammenzeichen rauchen", von S. R. (Rr. 1 ermabnen wir als charafteriftifd nur bas Schicht: 1 thaten bie Frangofen. Schwarze Erinnerungeblatte ber beutsch : frangofischen Geschichte." Der Berfaffet am Rhein und Redar; er erblict bie Trummer bei belberger Schloffes, die ausgeplunderten Reifergribe Speier u. f. w. Er fragt überall, wer biet at habe, und ftets wirb ihm bie Antwort: "Das f bie Frangofen!" Da ruft er aus:

> Dit beiner Tude, beinen Qualen Rif, Frante, endlich die Gebulb. Mein Dentschland auf! lag beim und gablen All feine aufgehäufte Schulb!

Bir glauben bie Lyrifer buben und bruben -! auch bie Frangofen haben es nicht an lyrifchem Gri feuer fehlen laffen - thaten am beften, auch Baffel fand abzufchliegen, ohne weitere Bebingungen d ble Zwifdenzeit zu ihrer metrifden Ausbildung am au wollen. Für welche Seite follen wir Rorbbeutfan lyrifch fomarmen? Sicherlich gehören bie Defterrich ben liebenswurbigften Stammen Deutschlanbs, unt gang natürlich, bag une anbern Deutschen bas berg! wenn wir ihre mannliche Blute auf ben lomben Shlachtfelbern getnidt feben. Aber weniger wurdig war bisher Defterreiche Bolitit, fo viel St ler fle auch gefunden bat, namentlich im Sinblid 6 - 800000 Bajonnete, von benen man unt vorphantasirte. Soll Deutschland für jeben roll Fehler, ben Defterreich in Italien begeht, mitblum fich mitopfern? Sollen wir Defterreich ben Be belfen, nachbem es Eiber und Schlei preisgegeben! len die freiern beutschen Stamme und befond protestantifden ben bieberigen Abfolutismus Concordatepolitit Defterreiche ftugen belfen ? Solm uns für bie unbegreifliche Kriegführung ber ofterich Generale begeiftern, bie, wo man glaubte fit befenftv verfahren, angriffen, und wo man erweite wurden entschieben aggressiv vorgeben, fic paffin ten und einen Monat lang unnuge Buge maden. im Rriege fo verberblich find wie bie unnuten Biet ftumperhaften Schachspielers einem Spieler gegenite feinen Bug thut, welcher nicht feinen Bwed batte! 3 wir jest noch in einem zwischen Frankreich und Dem's ausbrechenben Rriege auf Defterreich bauen? Det i

ragen, die man in Nordbeutschland bort und auf die fic ner Berftanbige ftillschweigenb bie paffenbe Antwort gibt. af ber anbern Seite muffen wir es freilich aufs tieffte flagen und barüber erichreden, bag Rapoleon fo unermeg: jes und ununterbrochenes Glud gehabt hat; war er boch Magenta, mo er feine Garben gu febr ausfeste und ba: rch einem befannten Princip feines Dheims zuwiber ban: te, ficerlich verloren ohne einen befonbern Gludbumftanb. agenta mar in allem fein Marengo, und feine hoch: genben Blane werben nun feine Schrante mehr aner= nen. Dag er fur ben Augenblid auch einen Schein von ifigung beweifen, fo vergeffe man nicht, bag auch fein eim biefe Mäßigung im Anfange feiner Rriegelaufbabn delte. Es handelt fich ja nicht um ein freies Italien n wer weiß, ob felbft Biemont feine conflitutionellen ibeiten in bem vollen frühern Umfange guruderhalt bern fürs erfte befonders um bie Ctablirung eines mächti-, norbitalienischen Reichs, welches Defterreich und baburch h Deutschland feindlich ift, und biefes und bie Schweig Suben fo umfvannt, wie beibe im Beften von Frant: h umfpannt werben. \*) Die weitern Folgen für Deutsch= im Falle eines Conflicts mit Frankreich tann fic r felbft benten; man braucht baju gar fein eingeschul= Bolitifer gu fein, im Begentheil, Diefe gefculten Boer überfeben oft gerade bas Dringenbfte und Rachfte. Stalien, infofern' biefes gehorfam bleibt, mas freilich lich ift, wird fich Frankreich für feine Opfer fcwerlich babigen fonnen; es wird fich alfo anberemo nach ibloshaltung umfeben muffen, und mo tonnte es biefe r finden als am Rhein, besondere nachdem Deutsch= genug gethan bat, um fich Rapoleon's tiefften bag gieben? Alle Rachrichten ftimmen barin überein, bag Rrieg um bie Rheingrenze ber allerpopularfte in afreich fein murbe. Gin in Frankreich lebenber beut: Bluchtling, ber burch feine Berbinbungen in vornen parifer Baufern genauen Ginblid in bie Ber= niffe bat, fdrieb une fcon im vorigen Auguft: "Ber= bich barauf, bag Europa bemnachft einen großen g haben wird; er wird in Italien feinen Anfang ten, aber fein eigentliches Object ift ber Rhein." eben erft unterm 3. Juli, fdrieb er und: "Der Rrieg Deutschland nicht geschenft worben, beg fannft bu verficert halten. Bricht er nicht jest bei Belegen= bes italienischen aus, fo fommt er ein paar Sabre 3ch habe barüber febr gewichtige Stimmen vermen." Unfer auswärtiger Freund, ein echter beut-Batriot, ift ber Anficht, bag Deutschland viribus

Bir wiffen zwar nicht, was die beiben katholischen Kaiser und iherren des papstlichen Stuhls den protestantischen Machten gegenim geheimen verabredet haben, aber in Bezug auf diesen nordischen Staat wissen wir jest durch die Broclamation des franzen Laisers vom 14. Juli so viel, daß durch die Bereinigung der troei mit Biemont den Franzosen ein "mächtiger Berbündeter" sien ihren seine Unabhängigkeit verbankt". Dabei sind ise Einzugsthore und Zwingburgen der Lombardei, Beschiera und as, in Desterrichs händen geblieben! Ist das auch einer jener zem Berträge, für welche die Bölker ihr unheiliges Blut zu ihen haben?

unitis biefen auf die Dauer boch unvermeiblichen Krieg gleich jest aufnehmen muffe. Er ware also ein Krieg ber Nothwendigkeit, der Selbsterhaltung. Mag fein! Jedenfalls fallte man aber nicht vorher sein Pulver unsnut verschießen; mit andern Worten: unsere Lyrifer und Patrioten sollten ihren Enthustasmus nicht vor Beginn bes Kriegs verpuffen, am wenigsten aber sich durch burschiloge Renommistereien und Aufschneidereien à la Falstaff lächerlich machen.

Inzwischen suchen und Franzosen, von benen wir in ber That vorausseigen durfen, daß sie es aufrichtig gut mit uns meinen, zur vollkommenen Gleichgültigkelt zu bewegen und uns jede Befürchtung auszureden. Deutsche land, bemerkt St.=Rene Taillandier in einem Artikel ber "Revue des deux mondes" über Geinrich Kleift, solle sich nicht für Desterreich aufopfern; man könne ein Buch über die Berlegenheiten schreiben, welche die italienisschen Besthungen Desterreichs dem übrigen Deutschland bereitet hätten; und er fährt fort:

Sollte das freisinnige Deutschland, das poetische und geslehrte Deutschland, welches von Goethe und Maten die auf Riebuhr und Mommsen so viele schone Arbeiten über Italien hervorgebracht hat, dulden konnen, daß seine Werke durch die Anwesenheit der Kroaten im Lande Paul Beronese's und Leonardo da Binci's entehrt und entwürdigt werden?

Daher: "Soyez justes et restez Allemands!" was wol heißen soll: Bleibt die ruhigen gutmuthigen Deutsschen, die ihr immer wart. So hofft auch Ch. de Mazade in einem Artifel berselben Revue: "La guerre et les interets européens", daß Englands Staatsmänner zur Befreiung Italiens beitragen wurden, denn die britischen Dichter hätten öfter als einmal das lingluck der Halbinfel im Liede geseiert. Nun, Thomas Moore hat auch die Leiden der irischen Nation in schönen Liedern besungen; aber es ist England nicht eingefallen, deshalb Irland von England unabhängig zu erklären.

Bum Soluß kommen wir noch mit einigen Worten auf einen Auffat in Rr. 25 der in Wien erscheinenden "Recensionen und Mittheilungen über Theater und Musik" zu sprechen, der ben Titel trägt: "Unzeitgemäße Gebansten bei Gelegenheit der letten Aufführung von «Nathan der Weise»." Wir kommen auf ihn zu sprechen, weil wir aus gewissen Gründen auf den Umstand, daß er gerade in diesem wiener Blatte erschien, einiges Gewicht legen; wir kommen ferner beshalb auf ihn zu sprechen, weil er dieselbe Frage betrifft, die wir in den einleitens den Worten zu unserer gegenwärtigen Betrachtung, wenn auch von etwas anderm Standpunkt, behandelt haben. An die Humanitätstendenz des "Nathan" anknupsend bemerkt der Verfasser unter anderm:

Modurch fennzeichnet sich beutsche Art, beutsche Bilbung, beutsches Fühlen und Denken? Etwa durch einen ausschließlich nationalen Charafter? Unserer Meinung nach feineswegs, sonsbern im Gegentheil durch das Fernhalten jeder Ausschließlichkeit, jeder Einseitigkeit, burch die Objectivität des Urtheils im Gesgensag zu der subjectiven Ausschauungsweise anderer Nationa, durch das Berständniß des allgemein Menschlichen im Gegensag zu dem einseitig Nationellen, durch den historischen Stands

bunft, ben ber Menichengeift einzunehmen berufen ift, butch ben Stanbpunft ber weltumfaffenben ommanitat.

Und ferner!

Diefe Fabigfeit, Frembes b. b. feinem Wefen nicht Berwandtes ju verfteben und nach Berbienft ju murbigen, entfpringt wie une buntt, bem fchonften ebelften Erfebe, ber bie Sede bes einzelnen wie ber Befammtheit erfüllen fann, bem Triebe nach Gerechtigfeit. . . . Es ift mahrlich feine Schanbe fur ben Deutsichen, bag ber Frangofe faft nur Ginn hat fur bas Frangofifche, ber Italiener fur bas Italienifche, bie flawischen Stamme fur bas ihnen Gigenthumliche; mabrent fich ber Deutsche Sinn und Berftandniß fur bas Schone und Gute jeber Ration bemabrt.

Der Berfaffer bruckt feine Freude aus über die Theil= nahme, welche "Nathan" in Bien gefunden babe, in einem Angenblick, wo ber unfetige Rampf ber Rationalis idten wieber angefacht wirb, frevelhaft angefacht burch ben Chrgeiz bes weftlichen Despoten, in einem Augenblid, wo biefer Rampf allenthalben benutt wirb, um alte Leibenfchaften und Rivalitaten wleber zu erwecken, um Zwietracht zu faen gwifden Nationen, Die fich nicht anzufeinben brauchten, ba boch nur ber Uebermuth ber Gewalthaber gefündigt bat.

Auch wir unterschreiben biefe iconen und fur bie Deutschen ehrenvollen Worte mit innigster Genugthuung, benn fie beruhen auf Bahrheit. Wer um im Stanbe gu fein, burch biefe Charaftereigenschaft allen andern Bolfern ein Borbild zu fein und unfere bobe Miffion zu erfüllen, muffen wir auch auf unfere unverkummerte poli= tifche Existenz, soweit fle noch nicht verkummert ift, mit Effersucht halten und barauf feben, baß, was vom beutschen Bolte noch einigermaßen zusammen ift, fortan zusammenbleibe. Daber ift es bringent geboten, neben ber allgemein menschlichen Richtung, burch bie wir uns por allen Bolfern bes Alterthums und ber neuern Reit auszeichnen, auch die vaterländische Gefinnung, in ber uns andere Wolfer übertreffen, ernftlich in Bflege zu nehmen. Gerathen erft, mas ber himmel verhute, größere Stude bon Deutschland, Stude, in benen jest boch ficherlich ein nationaleres Leben pulfirt als im Elfaß gur Beit feiner perfiben Befignahme burch bie Frangofen, unter auslanbifches Jod, fo konnte gulest boch bie Ruffenerbitterung, an ber Europa bereits nur zu fehr leibet, auch unter ben Deutschen überhandnehmen und ihnen die ehrenvolle Miffion, die Fahne ber humanität und ber geistigen Freiheit hoch zu halten, grundlich und für immer verleiben. germann Marggraff.

Boltsgeschichten und Marchen.

1. Bolfegefchichten aus bem Schwarzbubenland von Frang von Connenfelb. Bafel, Schweighaufer. 1858. 8. 27 Rgr. Marthen und Gefchichten aus Often und Weften. Ergabet von Moris hartmann. Braunfcweig, Beftermann. 1858. 8. 1 Thir. 6 Ngr.

Bolfer find wie bie Rinder in einem fteten Buftanbe bes Berbens begriffen. Benn man einem Bolfe nicht gerabegu bas Bernichtungeurtheil fallt, wie bies manche gegen einzelne wilbe Stamme unter bem Borfchreiten ber Civilifation ale unver-meiblich - ob mit Recht ober Unrecht, ift hier nicht ber Ort ju unterfuchen — auszusprechen pflegen, jo fann man nicht fagen, bag ein Bolf fich überlebt habe und fur alle Betterbilbung erftorben fei; benn felbft bem abgelebteften fann burch neue, verjungende Glemente Die Fahigfeit ber Regeneration eingeimpft

werben. Und eben biefer Buftanb bes Berbene ift es, ber bein Bolte wie beim Rinde ftete none Atmiehungetraft auf une aus übt und uns jede Forfchung auf biefem Gebiete mit Botiefe willkommen heißen läßt. Daher werben auch Bollsgeschickten immer ihren Reig behalten.

Der Schauplag ber hier zuerft vorliegenben "Bollegefdich ten and bem Schwarzbubenlande", von F, von Sonenfelt (Rt. 1), ift ein Theil bes Cuntons Solothurn. Abgefeben von funf fleinern Stigen und Charafterbilbern enthalt bas Bud zwei großere Ergablungen, von benen bie eine in bie Beim bes Sonberbundefriege fallt, mahrenb bie andere Einblide in bas außere firchliche Leben ber fatholifthen Bevolferung jener Begend und in verschiebene flerifale Charuftere thun lagt. Das novelliftifche Salent bee Werfaffere ift ein befcheibenes; bagegen laßt fich von bem befcriptiven ein gunftiges Urtheil fallen, wem auch im Stil 'manche Conberbarfeiten mit unterlaufen, wie 3. B.: " Drinnen faß ber Bunberli, ber Simmel weiß wie ichen beim vielten Schoppen", ober: "Gin reicher Rrang von Diffe baumen umftand hulbigend und opferverheißend bie Gebanbe." Sieht man aber von ber Eintleibung ab, fo bleiben viele anfpre chenbe Schilberungen und intereffante Charafterguge übrig, bir für bie Gulturgefchichte bes "Schwarzbubenlanbes" nicht ohn Werth find. Manches laßt die bortigen Buftanbe noch febr primitiv ericheinen, wie g. B., bag man einen Studenten, ber nicht "auf geiftlich" ftubirt, fur einen "gefehlten" Studentru anficht. 3 anderer Beziehung hat bas gegenwärtige Jahrhundert boch fein Rechte geltend gemacht. Am Fronleichnamsfefte, bei welchen Altare im Freien errichtet werben, große Processionen flattsinden, und alle Mabchen, vom fleinsten bis zur hetrathefabigen Jung-ftau, Kranze von weißen und rothen Rosen auf bem Kopfe itw gen, mußten noch im vorigen Jahrhunbert gefallene Rabben mit einem Strobfrange ftatt bes Rofenfranges erfcheinen. Diefe Schmach ift ihnen gegenwartig erfpart. Roch immer aber miffen fie fich bei ber öffentlichen Proceffion, nunmehr ohne Rrau, einfinden. "Bebe berjenigen", lefen wir in Bezug auf biefe Sitte, "bie, bes Kranges unwurdig befunben, nicht an ber Preceffion theilgenommen hatte! Im Schimpf und Schanbe un Unbilden aller Art wurde es ihr nicht gefehlt haben. Das fitter und fplitterrichtende Bolf will immer noch felber einen Anthel an ber Straffuftig haben; bem gefallenen Dabchen mollte es at biefem Tage wenigftene bie öffentliche Befchamung nicht erlaffen." Doch milbert fich bie jepige Form auch noch baburch, baf bie Wefallenen gulett in ber Reihe ber Mabchen geben, an bie fie bie verheiratheten Frauen unmittelbar anschließen. Roch in in zweiten Galfte bes vorigen Jahrhunderts bestrafte bas Sitteny richt felbft rein polizelliche Ucbertretungen mit Rirchenftrus Gin Bauermabchen hatte fich einen Schat im Rachbarbe ausgefucht; aus haß gegen alles Frembe festen ihr bie junge Burfchen in ber Racht vor ber Trauung einen mit Strob 1 wundenen Leiterwagen aufe Bauebach. Dafür mußten fie nach bem Ausspruch bes Sittengerichts ben gangen Sommer bindurch nach Berfluß des nachmittagigen Gottesbienftes noch zwei Sme ben in ber Rirche gubringen; bem Rabeleführer aber mutte bi Strafe babin vericharft, "baß er alle Comntage wahrend bis Gottesbienstes unter der Ampel fnien follte". Das war den jungen Burschen doch zu viel. Er fügte fich zwar das erfte mal, ba das Urtheil in der Kirche publicirt wurde und die Bollziebus fich unmittelbar baran fnupfte, gog aber bann ber fernern Ber bugung auslanbifchen Militarbienft vor und biteb auch nad feiner Beimtehr und ale langjahriger erfter Borftanb ber Ge meinde ber Rirche fur immer entfrembet.

Die Ergählungen des Berfaffers beruhen fichtlich auf wahre Thatfachen, fie find lehrreich und von culturgeschichtlicher De beutung; boch wurbe es ihm anzurathen fein, bei feinen funftigen, jebenfalls berudfichtigenswerthen Arbeiten in biefem guche bet ber novelliftifchen Ginfleibung abzufehen.

Eine weit hervorragenbere Stellung, fowol in formelle hinficht ale beziehendlich bee Umfange ber Sphare, innerhalb

nen fie fich bewegen, nehmen die , Marchen und Geschichten is Dken und Weften", won Moris Gartmann (Nr. 2), ein. er Oken ift mit drei Rummern, der Mehrn mit dreizehn verzeiten, wovon zwei auf Irland, sieben auf Krantreich, zwei auf Rusend, eine auf Bohmen (slawisch), und eine auf Deutschland konnm. Sie zeichnen sich durch einem Geist der Krische und Originati, der auch da, wo der Stoff an Betanntes anstreift, ihm eine ne, überraschende Seite abzugewinnen weiß, und durch eine serft gewandte und lebendige Darstellung, die das Interese feis ungendlick erkalten läst, aus, stud für die nationalen und olas Justände, die sie zum Borwurfe nehmen, darasterinisch und wie eine nicht zu verfennende, mit Bewustein in Man und wiedelung durchgeführte Moral, die zwar nur in einem ober 1 andern der Märchen direct mit einem Worte angedeutet, igens aber in den Ahalsachen niedergelegt ist, und zwar sig mit so viel Wis und Hunden niedergelegt ist, und zwar sig mit so viel Wis und Durch daß man viele Stude der minlung für gelungene Satiren im Gewande des Märchens einer Gegende anseinen sieder den Märchens einer der gebunde anseine Satiren im Gewande des Märchens einer Gegende anseinen sieder den Märchens einer des Märchens einer Gegende anseinen sieder im Gewande des Märchens einer Gegende anseinen sieder im Gewande des Märchens einer Gegende anseinen werden im Gewande des

Bon gang föstlichem humor und gleich ausprechend in ber ern Laune, wie in bem bittern Ernft, ber neben ihr hergeht, bie bastische Sage: "Der Salnbabor", von ber wir unsern rn eine furze Stize nicht vorenthalten wollen. Laffen wir zunächft von bem Dichter selbst erzählen, was ber Salubas

"Eine Mutter, die fieben Sobne nacheinander in die Welt (bie fleine Unart, bie in biefem Ausbrud liegt, haben absichtlich nicht übergeben wollen, um den Dichter gang fo eben, wie er ift), "ift überall fiebenfach gefegnet, aber im e Gecualbunac, b. i. im Lande ber Basten bieffeit und jens ber Berge, ift eine folche Mutter hunberts und taufenbe gefegnet. Denn einer von ben fieben Sohnen hat unfehle am Gaumen ober auf ber Bunge bas Beichen bes Rreuges, ber fo Bezeichnete ift ein Salubabor ober Enfalmabor. Salubabot ober Enfalmabor ift ein vor allen ausermahlter d, ein von Gott befonbere Bebenebeiter. Er ift beftimmt, Renfchen gu beilen, ben Leibenben gu belfen; er ift ein Argt kerzte, ein Gelfer unter ben Gelfern, ein Obsieger bes 3, soweit der Mensch, der sterbliche, dem Tode obsiegen kann, ibt nämlich zweierlei Tode, den nothwendigen Tod und den üfsigen Tod. Der nothwendige Tod ift der unabwendbare, Bott feit Ewigfeit und Beltaufang vorherbestimmte; bem nt feine Creatur, vor bem fann auch feine Greatur ichugen wirmen. Der überfluffige Tob ift berjenige, ber aus Beriffigung, aus ichlechter Behandlung, jumeift aus ber Uns beit ber Audirten Mergte entspringt. Diefer überfluffige obtet bie meiften Menfchen, bevor fie bas ihnen bestimmte rreicht haben. Sie tonnten fich noch viele, viele Jahre bes berfreuen und in voller Gefundheit, wenn nicht bie Mergte . Gegen biefen überfluffigen Tob und gegen bie Aerzte Salubabor ein Retter und Beilanb. . . Er wird geehrt, ein ausgemählter Gelfer verbient, und bie Schate ber fließen ihm gu in fo großen Stromen, als er nur will." bem armen Manne Celhabe Saes, ber in Malmaçon hauspiberfuhr bas Blud, bag ibm ein flebenter Sohn geboren und es ergab fich, bag biefer, ber jungfte, auch wirflich alubabor war. Db nun icon bie Beiltraft fich erft im nten Lebensjahre ju zeigen pflegt, so ruhte boch in ber e Saet alebalb alle Arbeit und man lebte vom Schulben-. Je größer bie Schulben wurben, befte mehr freute fich zter Saes, "benn fie waren ihm wie ein Ralenber, ber ranvucten der Beit anfandigte, da fein Sohn als Salu-u prafticiren und Schape zu sammeln aufangen sollte". eizehnte Geburtstag fam; Betiri, so hieß der Saludador, te feine Geilfraft. Alles fam, um zu gratuliren. Der beraufchte fich, bie Mutter weinte vor Freuden. Die n Rranten brachten ihre Gaben in Gaden, Rorben und ver Munge. Bater Saet, bffnete beibe Sanbe, um in ig zu nehmen, aber er öffnete auch ben Mund und blieb enen Sanben und offenem Munbe fprachlos und erftarrt

fteben, ale Betiri ben Genefenen erflatte, fie mochten nur ibre Baben wieder heimnehmen, benn er fei nicht gewillt, fich feine Rraft, Die ihm Jinco ona, b. i. ber Gott ber Gute, gefchentt habe, von feinen leidenden Brubern und Schwestern bezahlen ju laffen". Der Bater beruhigt fich wieder, in ber hoffnung, daß Betiri nur fo gehandelt haben werbe, um feinen Auf besto ausgebreiteter ju machen. Allein ba bei Knabe auf feiner Anficht beharrt, hat er bald die Berachtung ber gangen Familie ju ertragen, er wird nicht mehr Betiri, soubern Esel genannt, barf nicht mit am Tische effen und muß allein an ber Schwelle figen. 3m Dorfe geht es ibm ebenfo. Er macht zwar bie berrlichften Curen und ift weit und breit berühmt, aber die Leute fagen von ihm einfach: "Befirt ift gut und bumm." Endlich fab et felbst ein, bab er, ba er nichts jum haushalte beitrug, von feinen Aeltern auch nichts ju effen verlangen fonne; baber pacte er seine Habjeligkeiten zusammen und wanderte auf den Berg in den Wald, um hech über dem Dorfe eine verlassene Wächter-hütte der Douaniers zu bewohnen. In den Stunden, die ihm die Kranken übrig sießen, schnigte er Figurchen aus Holz; Mana, ein Madden, das er von einem bosen liebel befreit hatte, vers faufte fie, und der Erlos reichte bin, ihn zu ernahren. Sie blieb ihm treu und anhänglich, obwol er im ganzen Dorfe der Efel hieß. Freilich machte fie ihm oft Borftellungen und fagte: "Wenn du dir nur Sans und hof erwerben wollteft, bann fonneft du mich beirathen, und wir waren so glicklich." Bettri aber erwiberte: "3ch fann meine Seele nicht verfanfen, auch um bich nicht, bu gute Mana." Go lebte Betiri einsam, vom Dorfe fast vergeffen. Da ericheint eines Tago ein langer glangenber Bug von Fuggangern und Reitern, in Gold, Cammt, Geibe und Diamanten bligenb, ber alte Gelhabe Gaes ale Subrer an ber Spipe, und bas gange Dorf in athemlofer Saft voran. Es ift eine fpanifche Gefandtichaft. Der Grande, ber fie fuhrt, halt eine lange Untebe. Die Ronigin Ifabelle ift feit einer Reihe bon Jahren an einer Reihe ungenannter Uebel leibenb; fammtliche berühmte Mergte Guropas, Affens und Afrifas haben an ber hebung berfelben umfonft gearbeitet. Der Ronig, im Rummer über bas Leiben ber Ronign, bie er mit erhabenem Bergen liebt, joweit es Sitte und Anftand einem Ronig von Spanien erlauben, hat beschloffen, Betirt an das hohe Krantenbett tom-men zu lassen, und es ergeht nun die Aufforderung an ihn, seine hohe heilfraft, von der der Anf dis in die Königreiche gedrungen, an der Königin zu bewähren, soweit es Sitte und Unftand erlauben. Bettei erflatt fich fofort bereit; ber alte Sach verfichert mit Thranen in ben Augen, bag er ben geliebten Sohn nicht verlaffen tonne, und wird mitgenommen. Wie nun Betiri, der bei Lobeoftrafe die Königin nicht berühren foll, fich heimtich zu ihr ichleicht, ergriffen, ins Gefanguis geworfen und endlich burch feine Grneunung jum Granden boch noch in die Lage verfest wird, die Gur gludlich ju vollenden, ift fehr ergoglich ju lefen. Dann tommen die toniglichen Belohnungen. Beriri ichlagt fie aus; Bater Saen gibt bem beleidigten Granden, ber fie überbringt, zu verfiehen, caf etwas Folter und Gefangniß ben Freyler wol auf andere Gebaufen bringen murben. Man ift fo milbherzig, es beim Gefangniß bewenden zu laffen. Der alte Saet fauft zehn Frachtmaulthiere und macht fich mit ben Schapen auf und davon. Damit ift bie Frage geloft. Betiri wird aus dem Gefangniffe entlaffen, heilt auf dem Rud-wege Scharen von Gulfsbedurftigen und fommt nach vielen Monaten erft wieder heim, fo arm, wie er gegangen. Er heißt nun wieder der Ejel. Mafia fieht im Brautstaat am Benfter und sagt, sie febe ein, daß sie recht gethan, einen folden Gel nicht erwartet ju haben. Um Enbe bes Dorfs fprengen feine Bruber auf prachtigen Pferben und in Ebelmannstleibern an ihm porbei. Sie haben mit feinen Schapen bas Schlof gefauft und feine Titel angenommen, und ber altefte wirft ihm ein Golbftur ju, wie einem Bettler. Betiri geht in feine Sutte hinauf und weint bitterlich. Er hatte in ber gangen Gegenb alles gefund gemacht, was follte er noch? Da fam ein Schiff mit ber gelben Blagge, bas Gelbe Fieber an Borb. Er beilte bie Dannichaft in sieben Tagen und fuhr mit ihnen über Meer, von Land zu Land, wo zu helfen und zu heilen war, soweit die Menschen leiben. "Manchmal ergahlte ein Baste, daß er ihn bort im Suben, und dann wieder ein andeter, daß er ihn bort im Soben, und bann wieder ein andeter, daß er ihn bort im Ober im Besten oder im Often geschen. So zog er freuz und quer über die Erbfugel und thut es gewiß noch, wenn er lebt. Dies ift die Geschichte eines Salubabors ober Ensalmadors."

In der erften orientalischen Geschichte läßt ber Dichter bei einem Mohammebaner ben Glauben über die Liebe, bei einer Chriftin die Liebe über ben Glauben triumphiren; in der zweisten, einer Bariante zur elafilichen "Burgichaft", wird der fortzens gende Segen der guten That, in der erften irischen der Sieg vertrauender Liebe verherrlicht. Eine fraftige Perfissage selbstzufriedener Beschönigung enthält das Märchen aus der Auvergne: "Das Gewiffen"; wie aber der Dichter den Ausfall gegen das schöne Geschlecht, den er sich darin zu Schulden kommen läßt, verantworten will, wissen wir nicht, und zwar um so wesniger, als er fein Buch einer Dame gewidmet hat.

Wir übergeben die übrigen Rummern und erwähnen nur noch mit einem Borte bas beutsche Marchen: "Der Ofen Barsbaroffa's." Er ftand weiland im alten Kaiserpalaste zu Gelnshausen, und ber Kaiser sam oft vom Koffhauser herüber, um sich in falten Abenden daran zu warmen. Wie nun das plots lich ein Ende genommen, und wie der Ofen in Stude gegangen, wolken wir hier nicht verrathen und verweisen den Leser auf das Buch selbst, in welchem er eine ebenso erheiternde als befruchtende Lecture sinden wirb.

#### Mundt über Stalien.

Italienifche Buftanbe. Bon Theobor Munbt. Erfter Theil. — A. u. b. T.: Sfiggen aus Biemont und Rom. Berlin, Janke. 1859. 8. 1 Thir. 15 Ngr.

Das Gefchick bes Berfaffers, politisch fociale Bilber fo gu aruppiren, bag fie angleich bem Gebiete bes Stagtemanne unb bem bes Touristen anzugehören scheinen, balb wie Rundgebun= gen politischer Beisbeit, balb wie eine felfche Unterhaltung fur eine mußige Stunbe aussehen, ift bekannt, und bies Beschick muß auch unfererfeite anerfannt werben; benn Munbt befitt in ber That bie Gabe, aus einer leichten Difchung hiftorischer Buge, feder Berfonenbefchreibung und Sliggen bee Bolfelebene eine Mrbeit zusammenzuftellen, bie faft jebem gebilbeten Lefer etwas bietet. Er ift burch und burch ein begabter Stiggift. Ale folder hat er Turin und Rom am Schluß bes vorigen Jahres befucht, gerabe zu ber Beit, mo bie politische Grippe, an ber jene Saupiftabt ber fechs-ten "Großmacht im Embryo" icon feit Jahren leibet, in ihrer fconften Blute ftanb, und er fchilbert une biefen Rrantheiteguftand ale ein guter und richtiger Batholog. Bas babei an perfonlichem Standal, an fühnen Infinuationen, an gemachten Boraussepungen abfallt, ift alles willfommen und halt gerabe bas rechte Dag, um anregend und boch nicht misfallig ju fein und um ben unbefriedigt entlaffenen Lefer fur funftige Arbeiten im voraus ju gewinnen; benn ber Berfaffer verfteht es, einen Band feiner Stiggen aus bem anbern zu entwideln, immer noch Stoff übrig ju behalten und mit gewandter Teber fo gleichsam einen magifchen Rreis um feine Lefer zu befchreiben, bem feiner fo leicht entrinnt.

Der Berfasser hat übrigens, nachbem er ben Buls bes Kranken gefühlt, ganz richtig gesehen: er sagt im herbst vorisgen Jahres ben nahen Fieberausbruch bes Carlo-Alberto-Culstus und bes ibealen italienischen Konigthums richtig voraus, unter bem die erschütterte Welt heute so gründlich laborirt; ja, er sest uns in den Stand, der allmählichen Entwicklung dieser Krankheit selbst Schritt für Schritt zu folgen. Ift es nun auch nichts Neucs, daß Weister Cavour der Avothefer und jemand anders an der Seine der Aeceptant diese Leidens ift, so sind boch die Bilder, welche der Berfasser aus dem "rothen" Italien, von Mazzini und Garibaldi, von der dynastischen Allianz des Prinzen Plon-Plon mit der armen Clotilde, von den Berhand

lungen in Blombieres und bem fraugofichen Damentreit in Luftichlog Bictor Emanuel's, von ber ichonen Tambourstoder Rofine und bem Cigarrentampf, von bem frangofirten Battistiemus ber Sarbinier, bie boch in Italien faum fur Italiene gelten, und anderes mehr, pifant und feffelnb genug, um bei ber vorwiegenben guft ber Lefer an Enthallungen und an Stanbal einige Stunden angenehm auszufüllen. Borguglich gut un wirtfam ift ber Carlo - Alberto - Gultus gemalt, ja, es ift da Bild, bem felbft ber Siftorifer von Sach feine Theilname nicht versagen fann: benn Konig Karl Albert war nicht blos ein wirtlicher, ein historischer Charafter, er war auch eine im boba Grabe tragifche Berfon, beren Untergang im Schmerz nieman ohne innige Theilnahme naber betrachten fann. Ruthvolln Solbat und Rrieger wie einer, für bie 3bee ber italienifchen Unabhangigfeit mahrhaft begeistert und fur die lombarbifde Ronigsfrone, wie er glaubte, geboren, auf bem Felbe von Ro vara mehr noch innerlich vernichtet ale burch Baffengewalt beflegt, beschließt biefer feltene Gurft, faft wie Cobrus, fich felbt jum Opfer zu bringen. Still, ohne Lebewohl, verlägt et be Schlachtfelb, auf bem er erliegt, um im Eril zu verfcwinden, an verscheiben! Dies tragifche Moment gewinnt in ber Engli lung bes Berfassers burch eine seltsame Episobe noch an Schlamfeit. Der fliehenbe Ronig gerath unter bie Geschüpe bei Geinbes; er nannte sich Oberft Barge aus Turin und ward wor ben commanbirenden General, Grafen von Thurn, geführt, ber ihn mit Thee bewirthet. Man fpricht von ber eben beenbeter Schlacht und Graf Thurn bewundert ben feltenen Beift feine Gaftes. ,,Aber wie tommt's nur, herr Oberft", fagt er, bis ein Mann wie Gie feinen hobern Rang in ber Armee erlang hat?" — ,, 3ch war niemals gluctlich", fagt ber Ronig, ,, mb barum habe ich auch meine Entlaffung genommen." Erft not feiner Abreife erfahrt ber Graf, baß fein Gaft ber Ronig mat. "Schaun's", fagt er, "bas ift eine wunderbare Gefcicht. hatte unfere Batterie auf ben fremben Offigier Feuer gegeben, fe wurbe es geheißen haben, wir hatten ben Ronig Rarl Albert in hinterhalt ermorbet." Wenige Monate fpater mar Rarl Alben eine Leiche in Oporto. "Er ftarb", fagt ber Berfaffer, "an wa Ginheit und Unabhangigfeit Staliens, an ber jeber fterben mit, ber bafur in bie Schranfen tritt." Gin frappantes Gemilk ift es, bas ber Autor von feinem Rachfolger entwirft. Bet feinem Bater ftreng erzogen, muthvoll wie er, aber rudficht lofer, verwegener und weniger grübelnd, ficht er in ber Solat mit ber Bilbheit eines Indianerhauptlings, auf Sieg, af nichts als Sieg bedacht, ben er bei Gotto auch errang. Sie gange Ericheinung, bie ftolge Saltung, ber zurudgeworfene Im ber wilbflatternbe Schnaugbart bruden Stolg, Erop und 500 muth aus; fo ftand er befiegt felbft bem bemuthigen Em Rabehith zu Bignale gegenüber und erfchien als ber bert & Lags. Gein Wille, burch feine Rudficht gehemmt, ift fatte als ber feines fchwarmerifchen Baters. Bon Camillo Caren, bem Sohn eines reichen Kornwucherers, fagt ber Befiffe nichts Unbefanntes; er ift ju fchlau, um mahrhaft begeiftet! fein und fein lettes Wort wird nicht bie Freiheit Staliens, fet bern feine Abhangigfeit von Franfreich fein. Das Mann wie Balbo, Azeglio und felbft Gioberti ihm vertrauten, beweif nur für feine Schlauheit, benn ihre Bebanten find anbert, H Cavour Stalien weniger liebt, ale er Defterreich haft.

Der Episobe von Villafranca widmet Mundt ein gangel Rapitel voll politischer Conjecturen, welche von den Absteten ber Russen mehr verrathen, als der Berfasser verant worten kann. Diel lieber folgen wir ihm nach Genna, we bessen geringem und losem Zusammenhang mit dem sarbnisska Regiment er ein lebhastes Bild gibt. Die genuesische Arisbatselist alles eber, als sarbnisch; in Sprache, Sitte und Auffasseber Lage sind Genua und Turin volle Gegensätze, die auch is dem jesigen Kamps ihre Berfohnung schwerlich sinden werden.

<sup>\*)</sup> Cavour's ingwifden erfolgter Rudtritt icheint biefe Unficht und beftatigen. D. Reb.

Bon hier wendet fich der Sliggist über Stena nach Rom, nicht ne uns unterwegs zu überzeugen, daß er die liebenswürdigen eiten, wie die Berirrungen des italienischen Bolfsgeistes wohl szuschen und darzutellen weiß. Daß die Ausbeutung des emden vollständig zu einem italienischen Nationalbegriff gerben ift, sagt er nicht blos, sondern belegt es auch. So gegt er nach Nom. Mundt ist sein Schwärmer, auch nicht in Kunst; er beobachtet vielmehr im ganzen mit nüchtenem, ischem Auge. Indes hat es uns doch überrascht, daß er von Nassagael fleht auf der Höhe seiner Schopferfrast, in er sich die finnliche Naivetät der Gestaltungen gestatten kann; daber auf rein sirchlichem Boden steif und schwerfällig. Seine rei Carbinaltugenden» stellten uns dies in abschreckender ise vor Augen". Der Berfaser versigt bet diesem Urs lossender den Einsuß, welchen Schule und Tradition duch die größten Genien der Menschheit ausüben, in Anschlag reingen.

Die Schilberung von ber Berfonlichkeit bes Bapftes ift auf Beife pifant. Der fcone Bapft, obgleich von fleiner, umpter Geftalt, rofigem Teint und graugemischten Lodenhaar, och jest ber Abgott aller Frauen, welche vor 12 Jahren befannten Enthuftasmus für ihn fcufen. Geine feinen lies würdigen Manieren entzuden noch heute alle, die ihm nahen, bei feinem Borüberfahren rufen bie Bafcherinnen an ber ana noch jest: "Oh, il bel Papal" Seine ftrenge Defos e, bei großer Gute und Freigebigfeit, macht ibn in weiten jen beliebt; feine forgengefurchte Stirn gewinnt ihm andere en und fo ift ber fo fchwergeprufte, fo grundlich enttaufchte thalter Chrifti immer noch ber Wegenftanb ber Liebe feiner er, ber fich in bas Marianische Dogma ber "unbeflecten fangnig" fluchtete, ungefahr aus benfelben Motiven, aus en Rarl Albert nach Oporto floh. Der Berfaffer berichtet achft viel Lefenswerthes über ben Sanct-Beter ,, ju allen n', wie er bas betreffenbe Kapitel überschreibt. Ueber bie egel ber Berhullung alles Racten burch Blechhemben fagt it: "Die nackte Gestalt hat bei une ben ruhigen und reinen efrieben verloren, ben fie in ber Antife befaß; fie erinnert hriftenthum an ben verloren gegangenen Benug ber Erbe; fie ibengide geworben, ihre Berwendung in der Rirche ift baber Lisgriff. Allein ift barum ein Stud Bloch zu loben und vieler ruffifcher Cenfurschmarge bebarf es wol, um ben fruntenen Binfel Correggio's ober Tigian's unichablich gun, wenn man einmal anfangt, Die Schonheit ber Sculbtur Blech ju vernageln? Bius IX. hat babei nichts gewonnen in Stichnamen bes hembenmachers." Das Grabmal ber 1 Mathilbe, ber Egeria bes Ruma - Gregor, gibt bem Berju Betrachtungen über bas theofratifche Meltregiment Unlag, ir nachzulefen bem Lefer überlaffen muffen. " Gregor's , fagt er, ,, war ber umgefehrte Titanengebanfe; jene wolln himmel von ber Erbe aus erobern, Gregor bie Erbe bimmel aus in feine Bewalt bringen und gwar burch bie elbare Gottebericheinung in feiner Statthalterichaft. Es jt gelungen, ber Geist zuerst und bann die Dampsmaschine bagegen. Dennoch", sagt er, "hat bas Bapftthum eine Bufunft: fein Weltzweck scheint noch nicht gang erfüllt zu ine lange Reihe von Grabmalern wartet noch in Sanct: auf bie Nachfolger Gregor's" u. f. w. Munbt brudt Gebanten mit großer Buverficht aus, und vielleicht hat

t. as Tombolafest in Billa Borghese, eins ber reizvollen in Rom, verknüpft fich mit Restexionen über bie Steleer Ariftofratie in Italien, die viel Beachtenswerthes und wbachtetes enthalten. Der italienische Abel ift frei von relufivität; er mischt fich ungezwungen und auf die liezbigste Art mit den Mittelfanden, ja mit dem Bolf. verfuhr bas Jahr 1848 ziemlich unbandig mit dem Abel, ürft Ganino und Mazzini hausten schlimm in deffen zösighen; allein wenn dies auch zeigt, daß zwischen tion und Abel kein dauernder Bund zu stechten ift, so

hat fich boch in zehn Jahren bas alte Pietateverhaltniß so ziemlich wiederhergestellt, benn ber romische Burger ift fur offene Sand, für Bohlthätigfeit und gewährtes Bergnügen burchaus nicht undankdar. Bon bem Keite selbst entwirft ber Berfasser ein mit feiner befannten Meisterschaft fur Sachen dieser Art gezeichnetes Bild, aus dem uns die liebenswürdige, feierlichheitere haltung einer zu Tooo Röpfen versammelten Boltsmenge, wie diese nur in Italien so angetroffen wird, wieder recht
lebenbig entgegentritt und deren harmonie fein roher Laut ftort.

Das lette Kapitel ber Sfizzen ist bem allerdings merswürbigen Austreten bes befannten amerikanischen Geisterbeschwörers hum gewidmet, des Cagliostro unserer Zeit, unerstärlicher und geheimnisvoller als jener, vor allem aber auch glücklicher als er, da seine Geschichte in einer heirart mit einer reichen und vornehmen Ruskn endet, bei welcher er wol vergessen haben wird, daß Papst Bius ihn betehrt hat, es gebe nur ein des Bissens würdiges Geheimnis und dies sei das der heiligen Monstranz. Daß dieser merkwürdige junge Mann der Spiritus kamiliaris der französsisch erspüschen Alltanz gewesen, wie der Berfaster andeutet, sind wir anzunehmen sehr gewesen, wie der Berfaster andeutet, sind wir anzunehmen sehr gewesen; jene Alltanz aber ist allerdings der gesährlichste Klopfgeist unserer Tage und ganz geeignet, die Welt, die dem wunderdaren Beschwörer so unerhörte Duldung bewiesen, in ihren tiessen Gründen zu erzsschutern.

Der Berfaffer hat mit biefen Stiggen ungweifelhaft ein febr lefenswerthes Buch gefchrieben; feine Borausfagungen find beute, nach feche Monaten, woll in Erfullung gegangen, fie haben feis nen politischen Blid belegt. hiernach haben wir alle Urfache, nicht nur ihm unfere Anerfennung feiner Leiftung gu bezeugen, fonbern auch feinen fernern Borverfundigungen ju vertrauen, nach welchen auch ber nun entbrannte Rampf - wenigftens foweit er bie "nationale Einheit Staliens" jum Biele hat — ein flagliches Enbe in frangofischer Abhangigkeit und territorialem Raffenhaß nehmen werbe, nehmen muffe. Bei diefer Anficht leiten uns noch andere Grunde, als die der Berfaffer bafür anführt, und unter biefen fteht ber befannte Rirchthurmeneid und die Stammesfeinbichaft ber Bolferichaften Italiens obens an, welche noch in gang anberer Art wie die beutiche Rlein-ftaaterei eine nationale Einigung undenfbar machen und die es fehr zweifelhaft ericheinen laffen, ob beifpielemeife in Toscana, Rom und Deapel ber rohe und tudifche Sarbe nicht verhafter ift ale ber gutmuthige Defterreicher! Dag aber vom Apennin abwarte alle Sympathie fur bas Frangofenthum ein Enbe bat, glauben wir faft verburgen ju tonnen.

Bier Erzählungen von Ebuard Mörife. Stuttgart, Schweizerbart. 1856. 16. 18 Ngr.

Morife gehort zu ben finnigften und phantafiereichften unferer Dichter; bie Borguge, welche ibn auszeichnen, entfprechen jeboch weniger bem realiftifchen Gefchmad ber jungften Gegenwart, als ber porherrschend innerlichen und idealiftischen Riche tung ber breißiger Jahre, mo fich bie Romantif, ber Subjectis viemus bes Gemuthe, mehr und mehr in die Reflexions : und Tenbengpoefie, ben Gubjectivismus ber Erfenninif und bes Bils lens, umfeste und in ihren Rampfen mit ber Speculation und ber Agitation fcmere Dieberlagen ju erleiben batte, trogbem aber immer noch eine mit tuchtigen Rraften ftreitenbe Dacht bilbete, fur beren Brincipien noch in weiteften Rreifen lebhafte Sympathie, ober wenn nicht biefe, boch Berftanbnig ober Reige barfeit herrichte. Dine gerabe ein Romantifer von Confestion ober im vollen Ginne bes Worts gu fein, ift boch Morife un-beftreitbar eine ben Auslaufern ber Romantil geift- und gematheverwandte Ratur; ja in feinem "Maler Roften" burfte fich eine mehr ober minder birecte Einwirfung ber Tied'ichen Rovelliftit auf die Art und Weife feiner Erfindung und Darftels lung faum verfennen laffen.

Auch bie vorliegenden vier Ergablungen bewegen fich ent-

fchioben in ben' Rreifen biefer jest und ziemlich freuliegenben Beltaufchauung. Dit Ausnahme einer einzigen, " Bucie Gelmeroth", find fammilide von marchenartigem Charafter, und gwar haben fie in Anlage und Ausführung eine ungleich nabere Beziehung zu ben mit mobernem humor und Feinfinn vorgetragenen Darchen Tied's und Brentano's, ale ju ben in naivem, waturwuchfigem Con gehaltenen Ekzeuerungen ber alten Bolfs-marchen, wie fie von Grimm angeregt find: Am meisten gilt bies von bem erften berfelben, welches zugleich nicht blos von feiten feines Umfangs, fonbern auch vermoge feines ebenfo gemuthvollen, wie launigen und phantaftifchen Grundtons bas bebeutenbfte ift. Dbichon in Unlage und Berlauf mefentlich anbere, exinnert es boch in manchem Betracht an Eichenborff's "Aus bem Leben eines Sangenichts"; boch befigt es bei weitem nicht Diefelbe Ginfachbeit und Raturlichfeit und nabert fich in anbern Bartien ber von Tied in feiner "Bogelicheuche" angewandten Conftructioneweife, inebefondere auch barin, bag in ihm Darchenhaftes und Rovellenartiges in zwar minder barocter, aber immer noch phantaftischer Beise miteinander verschlungen find, bergeftalt, bag es mol auch eine "Macchennovelle", nicht wie es geschehen eine "Rovelle" schlechthin hatte genannt werden sollen. Wer für biese Art ber Boeste, wie wir unfererseits gern einraumen, noch Sinn und Empfanglichfeit befist, wirb bem Dichter auf ben Kreug- und Duerzugen feines gemuthlichen Oumore gern und mit Behaglichfeit folgen und fich ber mannichfachen Schonbeiten feiner eigenthumlichen Composition, bei ber vielleicht Lotalfagen benutt fein mogen, mit findlichem Sinne erfreuen. Am wenigften burfte bas Enbe befriedigen. Sier verläuft fich bas Bochwaffer ber Bhautafie in ziemlich fachen, profaifchen Regionen, und bie Anbeutungen, burch welche bem Befer Gelegenhelt geboten wird, fic das icheinbar Bunberbare in natärlicher Beife zu erflaren, erinnern faft an bas Enbe ber Bagner'ichen Befpenftergeschichten.

Unter ben beiben fürzern Marchen ift "Der Bauer und fein Sohn" entschieben bas beffere. Der vollsthumliche Lon ift hier mit gludlichem Erfolg angeschlagen, und bag ber Boefle eine greifbare praftifche Ruganwendung einverwebt ift, thut ber poetischen Birtung feinen Eintrag. "Die Sand ber Segerta" ift ein in Inbien fpielenbes Marchen, nicht ohne eigenthumliche

Sarbung, aber ohne ein tiefer greifenbes Intereffe.

Die dem heutigen Beitgeschmad zusagendfte Gabe ift un-ftreitig die Rovelle: "Lucie Gelmeroth." Sie behandelt einen zwar fehr einfach verlaufenden, aber in biefer Ginfachheit doch fehr eigenthumlichen und fpannenben Criminalfall. Bon feiten ihrer Giufleibung und ale Beifpiel ber Runft, auf einen fehr fleinen Raum - fie umfaßt noch nicht gang zwei Bogen bie Berwickelung und lofung einer bedeutsamen Rataftrophe gu concentriren, barf fie als ein Muftergebilbe bezeichnet werben. Sie halt fich burchaus auf realem Gebiet; hochstens erinnert bie eingelegte Episobe aus ber Jugendzeit Lucie's an bie bem Dichter eigene Borliebe fur ungewöhnliche Combinationen.

Motizen.

11.

Das bremer Bebicht von 1786 auf Lavater und fein Berfaffer.

In Dr. 15 b. Bl. hatten wir an ein gegen Lavater's Ereiben in Bremen im Jahre 1786 gerichtetes fatirifches Gebicht erinnert, und ba wir baffelbe nur aus einer alten Abidrift fannten, ben Bunfch ausgesprochen, ju erfahren, ob bas Gebicht fcon irgendwo gebruckt und von wem es verfaßt fei. Julius Merzborf, großherzoglicher Bibliothekar in Olbenburg, hat biefem Bunfche bereitwillig entfprochen und une mit nachftebenber Bufdrift beehrt:

Lavater's Aufenthalt in Bremen 1786 und feine wunderthas tigen Auslaffungen bafelbft, bie in ihren Folgen fich zu einem Bwiefpalt unter ben Geiftlichen fowol als unter ben Aerzten ber freien frommen Sanfeftabt Bremen gipfelten, und Die noch im

Jahre 1991 in bem "Tafchenbuch für Anfliger un lien flarer" (Berlin, Unger) gegeiselt wurden, indem bafdkeit in fupfer mit der Unterschrift: "Lavater's Apothesie in Ais-lande" (sic!), hat, auf welchem Lavater fich nor eine Britis in Gegenwart vieler fpanifch gefleibeter Rathehenen mi au mobifrifirten aufgeputten Dame Die Band tuffen lit, bit gleich anfangs Beranlaffung gegeben zu ben vericiebenmus Angriffen und Beleuchtungen. Bu ber geschloffen Bei welche fich bem magnetischen Treiben wiberfeste, genu a ein 1787 in acht Studen erfchienenes " Dagnetififdes Rus für Rieberteutschland" (Bremen, Cramer), welches Ausgulander anbern Journalen gab, vorzüglich aber einige bremer Ausgulander gene Borwurf hatte. In diesem "Magagin" ich S. 58—64) sindet sied das in Rr. 15 erwähnte samisch bicht vollftanbig mit einer Ginleitung abgebructt. Dafick! aber icon früher erichienen als: "Freudenlied ber Juge vater's in Bremen" (Bremen 1787), und hat, wie au Abdrucke in der "Allgemeinen deutschen Bibliothet", (& St. 2, S. 589 - 592) erhellt, Barianten; auch ebatei (Bb. 78, St. 1, 6. 9) war fcon ein Bere aus Anlag ba cenfion bes "Magnetiftifchen Magagin" mitgetheilt. & über bie Frage, ob daffelbe ichon gebruckt ober fonft befant Bas nun ben Berfaffer betrifft, fo war berfelbe ten mals Johann Ludwig Ummius, Rector in Bremen. Id war am 18. Juni 1736 zu Jever, mo fein Bater, Johann ! Argt war, geboren, besuchte bie bortige Schule, ging 1750 Bittenberg, warb nach feiner Rudlehr 1758 handlem Bremen und im Derzogthume Bremen, bann 1763 24m fiebenten Rlaffe an ber Schule ju Stabe, berauf 1765 Gran cus und 1768 Subconrector bafelbit, endlich 1774 Eub dann 1778 Conrector und 1781 Rector an ber Dan gu Bremen, wo er am 9. Dai 1796 ftarb. Er war Sa ter an Auperti's und Schlichthorft's "Reuem Ragust Schullehrer" und bes "Magnetiftischen Magazin für keutschland". Er war ein heller, benfender Ropf, bei dußerft schwer jum Schreiben zu bewegen war. Untr Ramen bat man nur Souls und Ginlabungefdrifter. benen fich auszeichnen bie über bas mare purpureum " Georg., IV, 378, eine freie Ueberfegung ober vielmeit aus Cic. de divinatione, lib. I (1787) u. f. w. Etu Ramen erfchienen bas genannte "Freudenlied ber Sunge tere", fowie verschiedene pseudonyme Auffage in Dieja gazin, die fich burch ihre Laune und beißenden Spott a nen, endlich noch eine Brobe einer neuen metrifchen Ueter bes Cophofleifchen Trauerpiele: "Debipus ber herrichs "Magagin für offentliche Schulen" (Bb. 2, St. 1). In gen Refrolog bes Ummius aus ber Feber bes Rectors Ed Berben finbet man in ber "Reuen allgemeinen bentfchen Bib (Bb. 26, Intelligengblatt, Rr. 26, S. 210 fg.). Das "# lieb" rief eine Barobie hervor unter bem Titel : "Burn's vater's Reinbe und ben Berfaffer bes befanntes Liebes" in zwei Formen existirte, beren erfte "für eine frime leerung einer Rabterin", beren zweite ,,mit Rotengeifer einen ftubieten Manu jum Berfaffer haben foll. Aus ... für ein ehrfames Bublifum und aus Schonung ber A tragen die Berausgeber bes "Magnetiftifchen Ragaja" Bebenten, biefe Brobucte zu veröffentlichen. Ran wird beren Renntnifinahme verzichten muffen, ba wol fommi felben gebruckt erfcheinen burften, weil vorauszuseben, Mi noch viel berber ale bas " Freudenlieb".

Lubwig Bauffer's "Deutsche Befchichte" in i" Auflage.

Des Gefchichteprofeffore Ludwig Bauffer trefficht fche Gefchichte vom Tobe Friedrich's bes Großen bis ju bung bee Deutschen Bunbee" bat fich fcnell Bafe ge Bon ber rafc nothig geworbenen zweiten veranderten mehrten Auflage (Berlin, Beibmann, 1869) find bens Baube in bie Deffentlichfeit getreten. Des Berfagers

ar es, in biefer ameiten Auflage, wie er im Borwort bemerft, urchweg eine mirflich verbefferte ju geben". Es fei an ber rm gefeilt, hier und ba auch ftart gefürzt, überhaupt ein bferes Gbenmaß zwifchen ben frubern und fpatern Banben Berfe bergeftellt, aber auch im Stoffe vieles ergangt und ichtigt worben. Denn in ben vier Jahren, Die feit ber erften rausgabe verfloffen, habe bie Duellenliteratur biefes Beitraums nicht unbebeutenb vermehrt; es feien unter anberm außer len Monographien aber einzelne Bunfte feitbem Darmont's, ult's und Eugen's Memoiren, bie Fortfegung von Sybel's erf. Miliutin's ,, Gefchichte bes Rriege Ruglande mit Franfreich 39", Bernhardi's "Denfmurbigfeiten aus bem Leben bes faiferruffiften Generale Grafen von Toll", Rabenfn's Denffchriften Debebur's und Reiche's Aufzeichnungen erschienen. Außers t erlebte ber Berfaffer bie Freude, bag ihm ungefucht von er und jener Seite anthentische Mittheilungen aus ben Ras ien betheiligter Berfonen und von mehreren ehrwurbigen Bes nen ju einzelnen Abichnitten, namentlich in ben fpatern Banfchagenewerthe Beitrage ober fritifche Randgloffen zugins Es ift faum zu zweifeln, bag biefer zweiten Auflage ein ches ober noch regeres Intereffe entgegenfommen wird als erften, ba fich bie Theilnahme fur neuere beutsche Geschichte nifchen ficherlich nicht verringert hat, mahrend bie politischen widelungen und ber Beginn ber wir wiffen nicht wie lange bingiebenben neunapoleonischen Rriegeara nur geeignet finb, en weiteften Rreifen einem Berte Aufmertfamteit juguwens welches fich burch Stoffulle wie burch Rlarheit ber Comsion und bes Stils in gleicher Beife auszeichnet, aus echt cher Gefinnung hervorgegangen ift und ber Gegenwart ben igel einer nicht weit hinter une liegenben Bergangenheit altend Lehren und Barnungen genug enthalt, welche fich leiter ber Gefchide bes beutschen Bolfe und biefes felbft gu en nehmen follten. Heber bie einzelnen Banbe ber erften age vergleiche man übrigens Rr. 27 b. Bl. f. 1855, Rr. 6 357 und Mr. 38 f. 1858. A. M.

#### Bibliographie.

Buchner, D., Die Feuermeteore, insbesondere bie Des en hiftorisch und naturwiffenschaftlich betrachtet. Giegen, r. Gr. 8. 20 Ngr. Ehlert, E., Briefe über Mufit an eine Freundin. Bers

Buttentag. 8. 27 Mgr.

Fald, D., Bas fich bie Schleffer vom alten Brit ergah: Driginal-Lebensbilber aus bem Munbe bes Bolts. Bieber

nie gebruckt. Bricg. 1860. 8. 15 Rgr. Beisberg, D., Die Behme. Gine Untersuchung über n und Wefen bes Gerichts. Munfter, Regensberg. 1858. 15 Mgr.

Folovine, I., La Russie depuis Alexandre le bien-

tionné. Leipzig, Hubner. 8. 1 Thlr. Boncourt, E. und 3. be, Geschichte ber Maria Antois Autorifirte beutsche Ausgabe von Schmibt. Beißen: Mit bem Bortrat ber Marie Antoinette in Stahlftich.

Rober u. Marfgraf. Gr. 8. 2 Thir. fager, M., LangerBami, bie Lieberftellerin. Gine Boltes hte aus bem Glag. Beibelberg, E. Mohr. 8. 8 Rgr. tleift's, S. v., Gesammelte Schriften. herausgegeben : Tied, revibirt, ergangt und mit einer biographischen tung versehen von 3. Schmibt. Ifte Lieferung. Berlin,

eimet. Gr. 16. 4 Rar. toftlin, 3., Der Glaube, fein Befen, Grund und Gegens feine Bebentung für Erfennen, Leben und Rirche. Gotha,

Gr. 8. 2 Thir.

in Rrang auf einem Grabe. 24 fleine Gebichte; beutsch - A garland on a grave. Berlin, Asher u. nglisch. -16. 10 Mgr.

Larx, R., Bur Rritif ber politifchen Defonomie. Iftes Berlin, Beffer. Gr. 8. 1 Ehlr.

Munbt, T., Italienische Buftanbe. 2ter Theil. - A. u. b. E.: Rom und Bine IX. Berlin, Janfe. 8. 1 Thir. 15 Rar.

Die Rapoleoniben. Rurger Lebensabrif ber berporragenbe ften Mitglieder bes Saufes Bonaparte, von Mabame Latitia an bis auf die Gegenwart und der Napoleoniden Einfluß auf die Geschiede Europas. Weimar, Beigt. Gr. 8. 1 Thir.

Reinke, L., Die Schöpfung der Welt. Münster, Cop-

penrath. Gr. 8. 1 Thir. 24 Ngr.

Ruppins, D., Der Beblar. Maman aus bem ameritae nischen Leben. Berlin, Beffer. Gr. 16. 12 Rgr.

Rutenberg, D. v., Gefdichte ber Dfffeeprovingen Live, Gfth : und Rurland von ber alteften Beit bis jum Untergange ibrer Gelbftanbigfeit. Ifter Banb. Leipzig, Engelmann. Gr. 8. 2 Thir. 71/2 Rgr.

Schmidt Beißenfele, Geschichte ber frangofischen Res volutione = Literatur. Brag , Rober u. Marfgraf. Gr. 8.

Schwedenbied, 2B., Dr. Albert Barbenberg. Gin Beis trag jur Gefchichte ber Reformation. Emben. Gr. 8. 10 Rgt. Stabl, &. 3., Die lutherifche Rirche und bie Uuton. Gine wiffenschaftliche Erorterung der Beitfrage. Berlin, Bers. Gr. 8. 2 Thir. 20 Ngr.

Die Sterne und Die Erbe, Gebauten über Raum, Beit und Ewigfeit. Aus bem Englischen übertragen von 2B. von Boigts.

Rhen. Leipzig, Coftenoble. 8. 10 Rgr. Eholud, A., Lebenszeichen ber lutherifchen Rirche aus allen Standen vor und mabrend ber Beit bes breißigfahrigen Rrieges. Berlin, Bieganbt u. Grieben. Gr. 8. 2 Thir. 12 Ngr.

Lippelefird, M. D. F. v., Ueber bie aften Barlamente Frantreiche und beren Ginfluß auf Die Staatsformen ber Begens

wart. Berlin, &. Schneiber. Ber. 8. 10 Rgr.

Binger, 3., Die beutschen Bruberichaften bes Mittelals tere, inebefonbere ber Bund ber beutichen Steinmegen und beffen Umwandlung jum Freimaurerbund. Glegen, Rider. Gr. 8.

Birth, M., Die beutsche Rationaleinheit in ihrer vollewirthichaftlichen, geiftigen und politifchen Entwidelung an ber Sanb ber Gefchichte beleuchtet. Frankfurt a. D., Sanerlanber. Gr. 8. 2 Thir.

#### Tagebliteratur.

An bie Freunde ber beutschen Ginbeit. Lubed, Abichenfelbt. Gr. 8. 2 Mgt.

Benfchlag, 28., Das Ronigewort bes Auferftanbenen an bas beutiche Bolt biefer Lage. Prebigt aber Evangelium Matth. 28, 16-20. gehalten am Sonutage Mif. bom. 1859. Rarleruhe, Gutich. 8. 2 Rgr.

Dant vom Saufe Defterreich! Berlin, Schlingmann.

Br. 8. 5 Mgr.

Ratholif und Protestant. Gin Bort bes Friedens von einem Laien für Laien. Frantfurt a. D., Bolder. Gr. 8. 4 Rar.

Die preugifche Bolitit und ber Antrog Bannovere beim Bunbe auf Aufftellung eines Observationscorps am Oberrhein. Sannover. Gr. 8. 5 Mgr.

Preugen und Deutschland 1859. Munchen, Bentner. Gr. 8.

1 Ngr.

Runbt, G. L., Entwurf einer Deutschrift gur Beantwortung ber Frage: Wie fann bie bilbenbe Runft zeitgemaß und auf eine ihrer wurdigen Weife in allen Runftfachern geforbert und fruchtbar fur Die Ration und Die Runftler gemacht werben? Berlin. 600 4. 3 Rgr.

Schaaff, &. B., Gin Bort über Breugens Bolitif. Beibelberg, Bangel u. Schmitt. Gr. 8. 4 Rgr.

Stradaus, f., Offener Brief an herrn Dr. Schwarz

ju Gotha. Leipzig, Brebt. 8. 4 Rgr. Uhlich, Bier Auferftehungen. Eine Ofterprebigt vor ber freien Gemeinde in Deligich. Deligich. 8. 11/2 Rgr.

## Anzeigen.

Derlag von S. A. Brockfaus in Ceipzig.

### Unfere Zeit.

### Jahrbuch zum Conversations - Lexifon.

In monatlichen Beften von 4-5 Bogen.

Inhalt bes breißigften heftes (Bogen 22 - 25 bes britten Banbes):

Seinrich Barth's Reisen in Nord: und Centralafrika in ben Jahren 1849—55. Dritter Artifel. (Schluß.) — Lord Derby. — Friedrich Wilhelm Hartort, hauptmann a. D. und preußischer Landtagsabgeordneter. — Franz Graf Gyulai, f. f. Feldzeugmeifter.

Kleinere Mittheilungen: Buffalora. — Cavriana. — Cepinaffe (Chrit Charles Marie). — Forey (Elie Brebetie). — Montebello. — Baleftro. — Boigt (Bernhard Friedrich).

Das Werf bilbet ein

unentbehrliches Supplement für die Besither der zehnten Auflage des Conversations = Lexison

sowie für die ber "Gegenwart" und ber verschiedenen Consversations Lexita. Daneben hat baffelbe jedoch einen burchaus selbständigen Werth, indem es das Zeitleben in Staat, Gesellschaft, Wiffenschaft, Runft und Literatur, die neuen Ereignisse, Personlichseiten zc. und die Fragen bes Tags beshandelt.

Das Unternehmen wird fortwährend von der deutschen Presse höchst anerkennend besprochen und hat sich bereits einen sehr ansehnlichen Ceserkreis erworben.

Monatlich ericheint ein Beft, im Laufe eines Jahres alfo 12 hefte, die gusammen einen Band bilben.

Der Breis jedes heftes beträgt vom zweiten Banbe anf 6 Rgr. Der erfte und zweite Band (bie gewissermaßen ben 16. und 17. Band bes Conversations · Lexikon bilben) werben auch gefiestet und gebunden (in denselben Einbanden wie bas Conversations · Lexikon) geliefert und find gleich den beiben erften heften bes britten Banbes und einem Prospect in allen Buchhandlungen zu erhalten.

Verlag von f. A. Brockhaus in Ceipzig.

### Gustav Schwab.

Sein Leben und Wirken geschildert von Karl Alupfel.

8. Geb. 1 Thir. 24 Mgr.

Das beutsche Bublifum erhalt hiermit Die Biographie Gu ftav Schwab's, eines ber bebeutenbsten und ebelsten Dichters unserer Nation aus ber nach Woethe'ichen Beriobe ber Literatur. hervorragend burch personliche Begabung und gunftige Stellung, übte er befonders durch seine Beziehungen zu jungern Kunstzenoffen einen großen Einstuß aus. Das Buch wird jedem, der sich fur die Literatur intereffirt, ein wills kommener Beitrag zur Geschichte berselben sein, namentlich aber ben zahlreichen Freunden von Schwab's Dichtungen und übris gen Schriften vielsachen Genuß gewähren.

Derlag von 5. 3. Brockhaus in Ceipzig.

# Ersch und Gruber's Allgemeine Encyklopädie Der Biffenschaften und Kunfte.

4. Cart. Jeber Theil auf Druchpapier 3 Thir. 25 Rgr., auf Belinpapier 5 Thir.

hiervon ericien foeben ber 68. Theil ber I. Section (A - G, herausgegeben von hermann Brodhaus), ber unm anberm nachstehenbe wichtige Artikel enthält:

Giro von Götz; Girondisten von Obst; Giesela von Lipsius; Giskra (Johann und Georg), Glamorgan (Grafen) von Stramberg; Giulio Romano von Unger; Giunti von Naumann; Giustiniani (in Venedig, Griechenland, Genus) von Hopf; Gjuki, Gjukungar von Haszmann; Gladiatores von Brandes; Gladiolus von Garcke; Glagolitisch von Miklosich; Glanis von Leutsch; Glareanus, Glarus von Escher.

Prühern Subscribenten auf die Allgemeine Ence flopabie, welchen eine größere Reibe von Theilen felt, sowie solchen, die als Abonnenten nen eintreten wollen, wer ben die günstigsten Bebingungen zugesichert.

Derlag von S. A. Brodfaus in Ceipzig.

## Bur Nachfolge Christi.

Gine Legendensammlung von . Ebuard von Billow.

Zweite vermehrte Anflage.

8. Beh. 1 Thir. 6 Ngr. Cart, mit Golbschnitt 1 Thir. 12 Ag. Die vorliegende, bereits in zweiter Auflage erschienene Legendensammlung zeigt aufs neue, welch ein wundersamm Schat von Tieffinn und Schanbeit in Gedanken und Gebiler ber alten firchlichen Sagengeschichte liegt. Der in dem Bude herrichende Ton ift dem Stoffe entsprechend einfach und schie Bede der Erzählungen ift ein Beleg zu irgendeiner chriftlich Glaubens voer Sittenlehre. Die Sammlung ift gleichmisigur die verschiebensten Klassen und Bildungszustande gerigst und zwar ebenso für Katholisen wie für Protestanten.

Bertag von S. A. Brockhaus in Ceipzig.

### Nuovo Metodo

pratico e facile per imparare la lingua tedesca. Colla traduzione tedesca de' temi italiani, da F. Ahn.

Corso primo. Edizione originale.

8. Geh. 10 Ngr.

Ein neues von Ahn bearbeitetes Sprachbuch für Italiener, die Deutsch lernen wollen.

#### M. Solitaire's

fammtliche Schriften, 16 Bandchen, überall gunftig recenfit, find in allen Buchhandlungen zu haben. Neu erfcheint foeben von Solitaire "Erzählungen bei Licht".

Berantwortlicher Rebacteur: Dr. Ebnard Brodbaus, - Drud und Berlag von &. A. Brodbaus in Leipzig.

## Blastter

für

# literarische Unterhaltung.

Erscheint wöchentlich.

– Ar. 31. –

28. Juli 1859.

Inhalt: Jur Beschichte des Aberglaubens. Bon G. Brüdner. — Rober's Romanbibliothet. — Rolenati's Reife nach dem Kaukasus. — Bres Infantin für den allgemeinen Frieden. — Rottz. (Materialistische Naturphilosophie in Nordamerika.) — Bibliographie. — Anzeigen.

#### Bur Gefchichte bes Aberglaubens.

Der Aberglanbe bes Mittelalters. Ein Beitrag zur Culturs geschichte. Bon Beinrich Bruno Schindler. Breslau, Korn. 1858. Gr. 8. 1 Thir. 10 Ngr.

Daß nufer heutiges Wolkeleben alles Aberglaubens ledig fet, sollte man schier annehmen, da außer Kirche mb Schule mannichfach sociale und mehrsach politische Bilbungsmittel mit rectificirendem Eifer in dasselbe hinscinarbeiten; auch behaupten in der That philosophische Literaten, höfische Theecirkel und großstädtische Industriellen, daß dem also wäre. Wenn unter anderm 3. G. Th. Bräffe in seinem "Handbuch der allgemeinen Literaturzeichichte" (IV, 560) schreibt:

Wir kommen jest zu ber zweiten Nebenwissenschaft ber Rasurphilosophie, ber Magie, die wenigstens im allgemeinen auch ils eine abgethane Sache angefehen werben barf, da höchstens wie der Glaube an Ahnungen, Symbathie, magnetische Guren mb von G. How wen Somnambulismus von der Schule eines Jufinus Rerner mb von G. How we Glubert aufrecht erhalten wird. An Heren mb an Teufel, ja selbst an Gespenster und Erscheinungen glaubt von school langst nicht mehr, und die Aufflärung, durch die raudischen Bhilosophen und ihre Affen, die deutschen modernen Belwerbesserer, herbeigeführt, ist bald so weit gediehen, daß an sottes Wort zu glauben selbst von vielen sogenannten Dienern is herrn für eine Lächerlichseit, wenn nicht gar für Schande halten wirb,

ift bamit mehr ober minber bie Anficht all berjenigen igesprocen, welche bem beimifden und beimlichen Beben Indeß bie 8 folicht burgerlichen Bolts fern fteben. ache liegt gar nicht fo, wie fie bie Salons, Lehrftuble ib Bureaux voraussegen. Schon die Natur bes Aber= aubens, ber fich bekanntlich in Sprache, Sitte, Beit ib Dertlichkeit feft einhadt, und bann bas Befen feiner rager, bie mit ihren ererbten und eigenen Unschauungen, ven und Empfinbungen nicht rafch umfatteln, vielmehr dig find, legt gerechte 3weifel in bie Annahme ober thauptung, bag ber bamonifche Glaube auf feinem finn: jen und gemuthlichen Boben von ber mehr fcientifischen, iftifden und induftriellen Bilbung ber mobernen Beit rudt und begraben sei. Und nun erft, mas bezeugt in die in bas vollsthumliche Baus tief einbringenbe In Bahrheit bie hiftorifche Thatfache, obactuna? i ber Aberglaube noch zur Stunde eine Macht im Bolle

ift, welche fich zwar auf bas enge beimifche Thun und Sinnen ber burgerlichen Gefellichaft gurudgezogen unb verbichtet bat, immer aber noch für größere Beiten fprungfabig und felbft unter Umftanben und ju erregten Beiten in bas öffentliche Leben einzugreifen bereit und berufen ift. Ericheint barum icon bies Stud Bolfefeele bebeutfam, fo wird es nicht minber bedeutfam in biftorifder Sinfict und in Bezug auf feinen Inhalt. Denn wie gufammenhangelos auch bie einzelnen Buge und Formen bes beutigen Aberglaubens im erften Augenblid uns entgegentreten, fie bilben boch bei naberer Ginfichtnahme ben Ausgangspunkt ober richtiger ben fortgefponnenen Faben einer taufend : und mehrtaufenbiabrigen vollethum: lichen innern Entwidelung, in ber bas große Drama bon Beltfunde und Belterlofung vollzogen ober in ber ber menichliche Bug und Drang von ber Unfreiheit gur Freibeit offenbar geworden ift.

Das tiefe Bedurfniß, bas bem Menfchen ber Begenwart gur Lofung ber großen Rathfel bes Lebens und gur Bannung ober Dienstbarmachung ber Naturfrafte treibt, ift ein uranfänglich menschlicher psychischer Proces und erzeugte ebenbeshalb allenthalben Gemeinfames ober Bleich= artiges, fobag bie gleichen ober abnlichen Buge ber Dothe, bes Glaubens und Aberglaubens in Der Gleichheit ber menschlichen Organisation, vor allem in ber Ueberein= ftimmung ber gemuthlichen Berfaffung und in ben gleichen Erfcheinungen und Ginfluffen ber Natur, teineswegs zuerft und allein in bem Uebertragen ber mythifchen und reli= giofen Anschauungen von einem Bolfe zum anbern ihren Grund und Ausgang haben. Auf biefe Beife orbneten 3. B. verichiebene Bolter unabhangig voneinanber und bod übereinstimmenb ihre Erbenuhr nach ber Sternenuhr, indem fie die himmlifchen Saubtmomente in ihr terreftri fches Leben mit biviner Beihe, mit Feier und lofalen Bezugen bereinlegten. Golange nun bei einem Bolte bestimmte Anschauungen und 3been, gleichviel ob fie von ibm felbft gewonnen ober ibm von anbern Boltern gugeführt murben, fein Denten, Ginnen und Treiben befriedigen, bilben fie bie berrichenbe Dacht bes Glaubene; fobalo jeboch volltommenere Aufchauungen und begrunbetere und Tebenstraftigere 3been berantreten, werben

Digitized by Google

78

jene allmählich aus ber feitherigen offentlichen Anbetung und Buverficht ausgestoßen und mehr ober minber in beimlichen Gult gurudaebrudt. Bas Bodwalb mar, wirb. nun Nieberholz; mas als Glaube lebte, vermanbelt fich por ber neuen fiegreichen geiftigen Stromung in Aber= glauben ober in einen Glauben nieberer Ordnung. merbin fann aber bas Berbrudte unter Umftanben nicht allein mit seinem mehr ober minber abgeblaßten Inhalt noch lange fortbauern, fonbern auch ebenfo febr gegen ben berrichenben Glauben biegfam ale felbit triebtraftig und alte Formen neu belebent fortwuchern. Denn mit bem Berluft feiner imperialen Stellung ift feine Rebendfraft, bie aus innerlichen Babrnehmungen und aus Auffaffungen ber fichtbaren Belt erwuche, nicht fofort gebroden, vielmehr finbet es oft naturgemäß noch Balt und Bflege fowol in benjenigen Gemuthern, melde ben neuen Lebensproceg blos außerlich und nicht mit innerer Uneignung vollziehen, als auch in benjenigen, welche bie neuen 3been mit ben alten gu vermitteln fuchen, Sat boch felbft bie driftliche Rirche, ale fie in bas germanifche Beibenthum bas Evangelium brachte, fich bequemen muffen, ben beibnifden Glauben burch abnliche Borftellungen und Bilber zu vermitteln, um ihn zu gahmen und umguge= ftalten. Weil aber ber uralte Stammglaube ber Deutiden ein in Teft und Spiel, Rlang und Sang, Sage und Sprace, Brauch und Gewöhnung, Gitte und Recht ein= gelebtes, feft befdirmtes Gigenthum mar, fo tonnte fie nur nach einer vielbunbertjahrigen Arbeit bie Bemuther jum driftlichen Denfen und Leben berübergieben, und beffenungeachtet ift ibr bies meber im Mittelalter, noch in ber Beit ber Reformation (Luther mußte von ben Thuringern betennen: plus timent effendere eos daemones quam deum et totum mundum), felbit nicht in ber fpatern Beit vollftandig gelungen. Reben aller Bahigfeit und Biegfamfeit bat ber Aberglaube nothwendig auch feine Bandlungen, Die ebenfo mol im Auffrifden ober Fallen= laffen alter Borftellungen, ale in ber Bilbung neuer Buge und Formen beftehen. Bo g. B. bas Bolt freche, alle Gerechtigfeit und Schen mit Fugen tretende Bofewichter bom Urm ber weltlichen Gerichte ungeftraft fieht, bictirt es ihnen, um fein fittliches Gefühl zu verfohnen und fic gu troften, ewige Strafen. Bie nach bem Bolleglauben im Mittelalter bie Geelen milber Raubritter als Irrmifche und bie ber Treubrüchigen als feurige Manner buften, fo verurtheilt noch heute ber ichlichte Bauer bie Geelen feiner Beiniger zu rubelofen Gefpenftern und bie ber Marfiteinverfeger zum ewigen Steintragen auf ber Statte ihres Frevels. Auf biefe Beife gieben fich bamonifche Borftellungen , Sitten und Gebrauche aus allen verichiebenen frubern Berioben als langere und furgere Kaben ober als theils uralte, theils jungere Gebilbe bes Glaubene in bie fpatern Beiten bee Entwidelungegange ber Gulturvolfer, und reichen, je bauernber und je tiefer fie einft Gemuth und Phantafie erfaßt und belebt hatten, befto weiter, felbft in bie Begenwart berab,

Man fann nun bie heutigen Ausgangspunfte ober bie mehr nach ber Mitte ju liegenben Puntie biefer gaben,

b. h. ben Aberglauben ber Gegenwart ober ben irgenbeiner frühern Zeit beleuchten wollen, so wird die Forschung, wenn anders sie zur wahrhaftigen Culturgeschickt werden soll, sich nothwendig über die ganze Länge der einzelnen Fäben des dämonischen Glaubens ausbreiten muffen, am durch die Continuität in das Berkandnis der einzelnen und der fämmtlichen Jüge desselben zu dringen und damit zugleich die Einflüsse offenbar zu machen, welche derselbe in verschiedenen Zeiten auf die Entwickelung des Bölkerlebens ausgesicht hat.

Eine folche Aufgabe hat freilich ihre große Gowie: riafeit, welche nicht allein in ber Fabenlange und in bem Balbbuntel ber verfchiebenen Buge bes Aberglaubens, fonbern auch in ber großen ftofflichen Mannichfaltigleit bef: felben liegt; ihre Lofung inbeg ift fur bie beutige Beschichte und Polfefunde, welche bie Entwickelung und Charafteriftit bes gesammten Boltslebens verlangen, ju Rothwendigkeit geworben. Done biefe Lofung murbe man nimmer zu einer vollftanbigen und lebenbigen Dar: ftellung ber Culturgefdichte tommen, welche als folde bie fortbilbenbe Bewegung bes Bolfelebens in ben vericbieben gearteten Rampfen ber Bahrheit mit bem 3rrthum. ber Freiheit mit bem Unfreien, bes hellen Glaubens mit ben Schwelgen in bunteln Gefühlen und bes flaren Ginblick in die Natur mit phantaftischen Naturanschauungen fuct und beshalb feinen ber beiben ringenben Theile unbeleuchtet laffen fann. Erft baburd, bag bie Culturgefchichte jete Seite bes Begenfages mit gleicher Berechtigfeit und Grund: lichkeit behandelt, zwingt fie une, auch bie Meuferungen bes Aberglaubens nicht für wild aufgeschoffenen Unfinn und Schnidichnad zu halten, fonbern mit Refpect an fe als Puleichläge hiftorifcher Thatfachen ju geben. Bie eine Burgruine, als bloges Steinwert genommen, feine Bebeutung hat und keinen Bauber auf uns ausubt, mo aber, wenn wir ihr Berhaltniß jur Gefdichte und Ratu erfaffen, fo wird jeber einzelne Bug bes bamonifden Bolls glaubens, gleichviel ob er über unfreie Gemutber me gegenwärtig Gewalt befitt ober feine, erft burch bie 3 rudführung auf feine Burgeln und burd bas Berftanim feines Fortfpinnens zu einem Gegenftanbe, bem ber polk biftorifde Ernft gebuhrt und um fo mehr gebuhrt, all meift binter unferm Bolfeglauben ber beibnifche Glante ber alten Germanen ruht ober als ber beutige Bolfsalanke zum guten Theil aus bem Gemuth, ber Naturversonis cation und ben aftralen und flimatifchen Bestimmungen ber heibnischen Germanen herausgewachsen ift. unter anberm ben alten Germanen ber Mond, wie Gafar bezeugt, ein Gegenstand ihres Cultus mar und wenn bei ihnen nach bes Tacitus Bericht (Germ., c. 11) ber Reumond und der Bollmond als ber gunftigfte und gludlichfte Tag im Jahre galt, fo lebt biefer Glaube noch im 11. 3abrhundert in ber Beichtfrage bes wormfer Bifchofe Burhard: "haft bu auf ben Neumond gewartet, um ein Saus ju bauen ober bich ju verheirathen ?" Er lebt im 16. 3abrbundert in ber von Dinkelsbubl mitgetheilten Bitte: "bis gotwillfommen neuer mon, holber Gerr, mach mir meines gelbes mehr!" und ebenfo ift ber Blaube an ben "feguenben

buter ber Racht" noch heute im beutschen Bolte lebendig. Die hier, so steht es in vielen andern Zügen unsets Bollsglaubens, ber ebenbeshalb von ber historischen Fothung volle und ernste Würdigung zu forbern hat.

Dit biefen Anfichten über ben Aberglauben nabmen ir bas obengenannte Bert in bie Sand. Wir thaten ies mit um fo größerer Freude, ale mebrere Umiftanbe t une bie Erwartung tege machten, bag wir in ibm ne wiffenschaftliche Arbeit über ben Aberglauben erhalten urben, welche und biejest in ber beutiden Literatur os ber gablreich borbanbenen bezüglichen Schriften febit. erheißt icon ber Titel bes Buche eine culturbiftorifde ntwidelung bes mittelalterlichen Aberglaubens, welche thwendig ale folde nicht ohne ein Burudgreifen auf ne ursprünglichen Quellen und nicht ohne Bezugnahme f fein Fortbilden bis jur Begenwart gebacht werben nn, fo ftellt auch die Borrebe ein gleiches Biel in Ausit, indem hier der Berfaffer erklärt, daß der Aber= iube weber eine absolute, noch eine einzelne, isolitte die fei, sondern daß er einerseits in der Confequenz b im Bufammenhang einer Beitanfcauung und andeseits bezüglich ber gligemeinen Ursachen gefaßt werben fte, welche entweber im Beifte bes Menfchen ober in gern natürlichen Erscheinungen anzunehmen wären. Wie un, bemerft ber Berfaffer, jene Seite in feinem 1857 berlgegebenen ,, Dagifden Beifteeleben" behandelt habe, fo le er auch biese in dem vorliegenden Werke wissenschaftlich tern. Dagu habe er ben Aberglauben bes Mittelatters ablt, "ohne jeboch Alterthum noch Reuzeit unberud= igt zu laffen". Dazu fommt noch, bag ber Berer sich mit diesem bunkeln Rapitel burch vieljährige arifche Studien und burch fleißige Beobachtung bes Belebene vertraut und baburch fur eine miffenschaftliche rbeitung beffelben gefdidt gemacht bat. Inwieweit wie er nun biefe Aufgabe im vorliegenden Berte ft, haben wir barguthun. Unfer fritisches Referat i beim Gingang in bas Wert fogleich bei beffen Titel n Augenblick halt machen. Die Aufschriften von bern haben, um nicht irre zu leiten, außer bem Inhalt beffen Berhaltniß auf Raum und Beit genau gu mmen. In biefer Beziehung ift ber vorliegende Titel rich zu weit und zu eng, jenes in Bezug auf ben m, biefes in Bezug auf bie Beit. Nach jener Seite mußte ber Titel "Aberglaube bes beutschen Mittel= 8" heißen, weil ber Berfaffer vorherrichend nur ben glauben ber Deutschen und nicht ben ber gesammten entalen Culturwelt und noch weniger ben aller anbern er zu feinem hiftorifden Begenftand genommen hat. biefer Seite fallen gerabe nicht allein biejenigen : bes Aberglaubens, welche am ftärkften "bie Ber= ung bes Mittelalters" barthun follen, fonbern übert alle biejenigen bamonifden Aeugerungen, welche neiften und tiefften in bas öffentliche Leben binein= en, wie ber Teufele: und Berenglaube, mit ibrer ienden Culmination und Blute weit über bas Mit= er hinaus, fobag ber Titel bes Buche, welches gerabe Materie fehr ausführlich behandelt, in Wahrheit ber

Beit nach ju eng gegriffen ift. Auf bie Sache felbft tom: men wir weiter unten jurud.

Dag ber Berfaffet feiner Arbeit eine dronologifch geordnete Ueberficht berjenigen Berte voranftellt, welche er als Quellen benust bat, tonnen und muffen wir Toben. Dur faben wir gern, bag er biefer von 1498 -1850 reichenben Schriftengalerie fogleich auch bie in bem Rapitel über Aldemie befindliche fleine Buchergruppe und bie einzelnen Werte, welche in verfchiebenen anbern Abidnitten als Quellenichriften genannt werben, eingereiht batte. Debmen wir alle vom Berfaffer citirten Schriften gufammen, fo erhalten wir beren uber 200, ficherlich ein bebeutenber literarifder Apparat, beffen Benugung einen ausbauernben Bleiß vorausfest, ber alle Anerkennung verbient. Uebrigens ift mit biefem Apparat, ber bem Berfaffer ju feiner Arbeit biente, bas corpus ber über ben Aberglauben vorbandenen Literatur nur gu einem Theil angegeben; noch vieles, bas bier unberührt gelaffen, liegt in mittelalterlichen Schriften profaifden und poetifden Inhalte und in Schriften ber neuern Beit, unter benen außer ben Fachidriften Chroniten, Ralenber, Bredigten und Beichtbucher reich an bezüglichem Material find. Burben alle biefe literarifden Productionen berangezogen, fo liege fich, von ber befannten Borft'ichen "Bauberbibliothef" gang abgefeben, bie von Grafe 1843 herausgegebene "Bibliotheca magica" um bas boppelte, ber Quellenapparat unfere porliegenben Berte fogar um bas vielfache bermehren. Wenn es nun auch unbillig mare, bem Berfaffer bie Bumuthung gu machen, bies umfangreiche Magagin von magifchen Buchern gu beichaffen und zu bewältigen, fo erachten wir bod bie Rorberung fur gerecht, bag von bem Berfaffer feine ber wich: tigften Schriften, b. b. feine, welche auf bie Belebung ber Dagie burch Bertheibigung ober Angriff Ginfluß ausgeübt ober welche burch biftorifde und miffenichaftliche Behandlung Bichtigfeit erlangt bat, übergangen werben burfte. In ber That aber vermiffen wir beren mehrere und zwar nicht allein allgemeine hiftorifche Berke, wie unter andern manche von Graffe in feinem "Sanbbuch ber allgemeinen Literaturgefdichte" bervorgehobene Bucher und außerbem bie 1796 gu Leipzig ericienene "Philofophifche Befdichte bes Aberglaubens", fonbern auch fpecielle, na= mentlich folde Berte, welche gleichfalls bas Webiet bes mittelalterlichen Aberglaubens erörtert baben, wie 3gn. Pfaundlir's Schrift: "Ueber Die Berenproceffe bes Mittelaltere mit fpecieller Beziehung auf Tirol." Bwar glauben wir nicht, bag, wenn biefe Schriften vom Berfaffer bei feinen Studien benutt worben maren, Die Anordnung bes Stoffe eine Beranberung erlitten, mol aber bag bie Ausführung an Bollftanbigfeit und Grundlichfeit gewonnen batte.

Bas die Anordnung des Stoffs betrifft, so hat ihn ber Berfasser in sieben größere Abschnitte von folgender Ordnung vertheilt: 1) "Die Beltanschauung des Mittelalters", 2) "Das Berhältniß der Geisterwelt zur Körperwelt", 3) "Die magischen Biffenschaften", 4) "Die Zauberei mit hulfe Gottes und der himmlischen Herscharen", 5) "Die

Maturmagie", 6) "Die Divination", 7) "Das magische Birfen mit Hulfe bojer Geister". Können wir auch uns im
allgemeinen mit dieser Anordnung einverstanden erklären,
indem wir in den drei ersten Abschnitten den Aberglauben
als Sache der Anschauung und Borstellung, in den vier
letten dagegen als Thätigkeit behandelt sehen, so hätten
wir doch gewünscht, daß erstlich der dritte Abschnitt als Einleitung für das Ganze benutt, dann das Rapitel vom
Bettermachen der zweiten statt der ersten Gruppe eingereiht und endlich der Eintheilungsgrund des vierten, fünften und siebenten Abschnitts auch zu dem des sechsten (also
Mittel, nicht Erfolg) gemacht worden ware. Warum
wir diese Abänderung wünschen, liegt auf der logischen Seite der Sache und bedarf keines weitern Nachweises.

In Bezug auf bie Behandlung und Ausführung bes Gegenstanbes bat une ber Berfaffer baburd, baß feine Arbeit ein Beitrag jur Gulturgefdichte fein foll, ben Dagftab felbft in bie Band gebrudt, biefelbe barauf bin Eben vom culturbiftorischen Gefichtepunkte zu meffen. aus mar ber Aberglaube bes Mittelalters ale eine geiftige Stromung zu faffen und es mar beshalb inebefondere zu untersuchen, in welcher Art und Starte berfelbe in bas Mittelalter hereingetreten sei, wie er fich in biefer Beriobe im Gangen und im Einzelnen geftaltet, ob fampfend ober leibend, ob fortwuchernd ober verwelfend, und endlich wie ibn bie folgende Beriode überkommen und fortgeleitet habe. So fehr wir nun auch anerkennen muffen, bag ber Berfaffer in feinem Buch ein reiches Material gufammengebracht und daß er ber Darstellung Frische und An= schaulichkeit zu geben gesucht hat, indem er foviel ale moglich bie Quellen reben läßt, so vermiffen wir boch bie ber Culturgefdichte burchaus genugenbe Entwidelung ber bamonischen Borftellungen und Thatigfeiten. Bas uns geboten wirb, ift mehr ein Aneinanderreiben von Referaten aus verfchiedenen Zeiten und Bolfern, als ein einheitlicher fich fortbilbenber Lebensproceg. 3mar find bie Abschnitte in ber Art gearbeitet, bag bie je spatern ie mehr die Atomistif in innern Busammenbang verman= beln, im gangen indeg ift bie culturhiftorifche Forberung, wie wir fie oben bezeichnet haben, nicht erfüllt worben. Bas übrigens ben Fortschritt ber Behandlung von einer atomiftifden Bufammenftellung zu einer mehr organischen Berbindung betrifft, fo fann felbftverftandlich berfelbe bier nicht in allen, fonbern nur in einzelnen Bugen offenbar gemacht werben. Wie foon ber Radweis und Blug bes hiftorifden Materials mit ben fpatern Abschnitten vollftanbiger wirb, ebenfo machft in bemfelben Berhaltniß bas Beftreben, bie einzelnen Aeugerungen bes Aberglaubens auf ihre letten Quellen gurudguführen. Benn ber Berfaffer beshalb anfanglich bie Abstammung ber fuperfitionellen Borftellungen "babingestellt fein läßt" ober barauf nicht eingehen zu muffen glaubt, weil "die Ibee ober ber naturliche Grund ober ber Bufammenhang verloren gegangen, ober weil es fcmer fei, Licht in bies Chaos zu ichaffen "; fo vermandelt fich biefe Unluft gegen bas Ende bes Werts in die wiffenschaftliche Luft, bem Urfprung bes Aberglaubens entichieben nachzugeben. Am

stärfften tritt bies in bem letten Abschnitt hervor, ber überhaupt nicht allein von allen ber umfangreichste, vollständigste und innerlich zusammenhängendste ist, sondern ber sich auch noch badurch von den vorhergehenden Abschnitten unterscheibet, daß er sich zur Kritik der Quellen erhebt. In gleicher Weise steht es um die Beurtheilung des mittelalterlichen Aberglaubens, welche in der letten Hälfte des Werks auf größerer Gerechtigkent ruht als in der erstern. Hier nämlich werden nicht allein einzelne Züge des dämonischen Volksglaubens als "abgeschmach, widrig, absurd, toll unsinnig, trivial" bezeichnet, sondern das Mittelalter wird überhaupt um seines Aberglaubens willen tief in den Schatten gedrückt. Der Bersagler sagt in dieser Beziehung unter anderm:

Bei Brahmanen und den Priestern des Bubbha, bei Berfera, Affprern, Aeguptern, Griechen und Römern, wie bei unfern Borfahren, dei Druiden und weisen Frauen und im Bolk beruht alles magische Wirfen größtentheils auf der Incantation, auf dem Herfagen des Zauberfpruche. Bahrend die Kabbala immer noch eine fromme Gesinnung und den Glauben an die Wirffamteit des gesprochenen Worts fordert, schwand im Bolk diese Ansicht immer mehr; man suchte die Wirffamteit der Formeln in dem Worte selbst und so entstanden jene Banns und Segenssprüche, welche die Profanirung des heiligsten enthalten und beren allgemeine Verbreitung und ein grauenhastes Bild von der Bildung der Geistlichen und Laien und von der religibien Entwickelung einer uns als fromm und gläubig gepries seine Zeit gibt n. s. w.

Der Berfaffer behauptet fogar:

Steht man heute erfchroden vor bem Unglauben, so trofte man fich bamit, bag ber Unglaube nie so traurige Folgen gehabt hat, als jene hochgepriesene Glaubigfeit bes Mittelalters, das auf jedem Blatte seiner Geschichte bie traurigsten Belege für bie Berberblichkeit und Entsittlichung feines Irrwahns liefert.

Gegen bas Ende bes Werks begegnen wir zu unfem Freude weber bem Reichthum folder effigicharfen Aus: brude, noch einer folden fich wieberholenben maglofe Berbammung bes Mittelalters. Bir ehren ben Gifer bes Berfassers, für das Bernünftige und Berftanbige in bie Schranken zu treten, aber weit bober ale bie Anerfen: nung biefes Gifere fteht une bie fittliche Forberung, bif es bem Berfaffer gelingen mußte, unfer Urtheil m unsere Sympathie ober Antipathie über und fur bas It telalter burch nichts anderes als burch bie Gewalt un Bucht ber Umftanbe zu weden und zu nahren. In ber Befchichte foll ber Darftellenbe nicht perfonlich, fonters gang allein burch bie Thatfachen gum Bublifum forecen, bamit nicht ber Magftab einer fpatern, anders gearteten Beit und die Anschauung eines individuellen Standpunftes über bie schweren Thatfachen einer frühern Choche, welche in ihren Tugenden und Berfehrtheiten ihre eigene Roth: wendigfeit und Berechtigung bat, fich boch zu Bericht fegen. Mur eine objective hiftorifche Forfdung und Dat ftellung erzeugt mit bem mabren gerechten Berftanbnif auch ben fittlichen Refpect, ben ber Flug ber menfolichen Dinge auf Erben forbert.

Die in unserm Buche die Sachen liegen, so thut ber Berfaffer bem Mittelalter nach zwei Seiten bin unrecht. Die eine Seite betrifft die Thatsache, daß er das Mittelsalter aus Born über ben in dieser Zeit wilb aufgeschoffenen

Werglauben zu schwarz malt. Woburch ber Berfasser zu biese Farbung gekommen, läßt sich recht gut erklären. Bei seinen mehrjährigen, auf die dunkeln Räume des Mittelalters gerichteten Studien hat er dessen viele hunsbert Schattenwürse in den Vordergrund der Betrachtung gedrängt und in einem einzigen start duftern Bilde consantiert, sodas dieses selbst die poetischen Gerrlichkeiten berselben Zeit mit einem Flor überzieht und verdunkelt. Deshalb sagt der Verfasser in der Vorrede:

Das Gemalbe, welches sich so vor unfern Bliden aufrollt, ift eben fein erfreuliches und bas hochgepriesene Mittelalter mit seiner Naturunmittelbarfeit, mit seinen Tonen ber Poefie durch bas riche bunte Leben, seiner Nitterlichfeit und Liebesschnfucht, seiner Berehrung ber Frau, bes herzens wie der Kirche, seiner Claubenstärfe und feinem Stolze, der alles Erschaffene für sich sichefing glaubt, bietet uns eine gar traurige Rehrseite, welche jene Lichtbilber mit sehr dunfeln Schatten überzieht.

Benn wir nun auch fein biftorisches Bebenten trugen. alle biefe mittelalterlichen Berrlichfeiten als nicht genugfam machtig und lebenstraftig, bas buftere bamonifche Bild ju fomaden, bem Berfaffer zu Liebe preiszugeben, fo murben wir boch une an bem Mittelalter fdwer verfundigen. sobald wir des Glaubens mären, daß es uns nichts weiter bote, als mas der Berfaffer zur Glorie beffelben rechnet. Shon daß es ein Glied in der Entwickelung bes occi= bentalen und fomit auch bes beutichen Bolfelebens ift and daburch bie große Aufgabe erhalten bat, bas Frühere jum Spatern, bas Unvolltommene jum Bolltommenern umzubilben, gibt ibm feine welthiftorifche Bedeutung; aber naber zugeseben, fo ift baffelbe in ber That eine Beit von gewaltiger Triebfraft, bies nicht blos im Schlim= nen, fondern auch im Guten, und mehr im Guten als m Schlimmen. Denn gebenten wir bier nur des Burjergeiftes, ben fie hervorgerufen, ber Buchbruckertunft, ie sie erfunden, und all ihrer Borarbeiten für die Re= ormation, so hat sie ebendaburch nicht allein biejenigen Krafte aus fich erzeugt, welche ben Bahn ber Menschen in Staat und Rirche und alles Teufelswerk auf Erden ber mit andern Borten die Unfreiheit der Gemuther gu erftoren berufen und befähigt find, fondern auch diemigen, welche ausschließlich ben ber gangen neuern Beit genthumlichen gefegneten Geift bedingen. Benn bem= ad bas Mittelalter fic als bie machtige Wurgel bes euern, auf Intelligeng und Gesittung gestütten Bolte= bene erweift, fo forbert bie Gerechtigfeit, feinen Schlag: hatten nicht weiß, aber auch feine großartige sittliche tiebfraft nicht ichwarz zu machen.

lind nun jum andern. Abgesehen von einzelnen ügen bes bamonischen Glaubens, die in ungeschwächter lacht weit über bas Mittelalter hinausreichen, so ist tabe ber Teufels: und hexenglaube, dieser hauptnerv ler Magie, ber mit seiner grauenhaften Blute nicht in & Mittelalter, sondern in die Zeit von 1500—1720 lt. Der Wersaffer führt dies felbst auf breiter Basis der einen hälfte seines Buchs aus und bekennt dies eberholt in meist starten, oft sehr grellen Farben, wie ter anderm S. 74:

Die Geschichte lehrt une, bag gerabe in biefer Beit (1500

- 1720) der Teufelsglande eine noch nie bagemefene Biefe und Berbreitung erlangte und zu ungeheuern Beritrungen führte, wie solche noch nie bagemefen.

S. 81:

Gang Europa war eine große Golle, in ber ber Teufel unumschränfte Gerrschaft ubte, alle Berftanbesfräfte verbunkelte, jeden Fortschritt hemmte, und selten traten bie verberbten Reis gungen des Menschengeschlechts greller hervor als in bem 15. und 16. Jahrhundert.

**6**. 84:

Das endlich (1500 — 1720) ift die Zeit, wo bas große Unsgeheuer (ber hexenglaube) fich ausbilben und unsagliches Elend über die civilifirte Welt bringen fonnte.

Trop biefer Beftanbniffe legt ber Berfaffer, wie ber Titel, bas Borwort und bie weitere Ausführung bes Buche beweisen, unbegreiflich alles bas, mas ben beiben Jahrhunderten nach ber Reformation in Rechnung fommen follte, bem Mittelalter allein gur Baft. Die Beiftes= art ber neuern Beit verliert ficerlich nicht, wenn wir ibr bie icarf ausgebildete buntle Geite bes menichlichen Ge= muthe belaffen, ba fie in beffen Befampfung und Heberwindung ibre eblern Rrafte brobte und erhobte. Bogu barum, von ber hiftorifden Gunbe abgefeben, ben Rrant= beiteftoff ber neuern Beit in bas Mittelalter gurudlegen und beffen Art verschlimmern? Uebrigens fucht ber Ber= faffer die fleberhafte Belebung ber Dagie im 16. und 17. Jahrhundert in Urfachen, welche biefe Ericheinung feineswege auslänglich erflaren. Große Bolfeerregungen beruben befanntlich nicht blos, wie unfer Werf annimmt, auf boctrinaren Ginwirfungen, sonbern auch und jumeift auf tief gemuthlichen und reigend finnlichen Ginfluffen. Dies mar namentlich beim Uebergang bes Mittelalters gur neuern Beit ber Fall. Mit ben Birfungen, welche von ben humaniftischen Studien, von ben Lehren ber Rabbala, von ber neuen Roft ber Buchbruderfunft und von ben erften beftigen Berührungen und Rämpfen ent= gegengefester religiöfer lleberzeugungen ausgingen, traten andere wichtige Weltereigniffe, vor allem bie Entbedungen neuer, für mundervoll gepriefener gander gundend in bie Phantafie ber occidentalen Bolfer, erhipten burch reiche Sagen von Gold und Abenteuern die bereits aberglau= bifden, zudem in Gabrung verfetten Bemuther und brangten ibre aufgepeitichte Leibenschaft zum Bruten, gum Briff ins Dunfle, zum wilben Glauben an Uebermenschliches, um babeim auf ber engen Scholle benfelben Segen gu erjagen, der angeblich die nach ben neuen Weftlanbern ftromenden Bollebaufen beglückte. Wenn nun einerseits bie auf finnlich robem Grund aufgeschoffene Bier nach Schaben, Benuffen und nach Macht ben alten Bolfeglauben fleberhaft belebte und bis zu ber Glut trieb, baß er fich in Teufelebunbniffen Befriedigung zu erzwin= gen glaubte, fo feste fich biefem Boltsmahn andererfeits ein beschränft gelehrter Wahn entgegen, ber bie Bauberei ale Thatfache annahm, fich aber berufen und gelockt fühlte, fle jur Ehre feines Dogmas und zu feinem Segen gu vertilgen. Im Aufammenftoße mit bem aberglaubischen ftodigen Bolte fleigerte fich leicht erflärlich ber boctrinare und gewinnluftige Eifer ber buchftabenftarren Theologen

und Juriften febr balb bis zum genatismus, mit bem fle ihrem Bahn, ihrem Dogma und ihrem Eigennus volle Genuge thun konnten. Rachbem einmal bies furcht= bare Uebel fich tief in die gelehrten Ropfe und in die Seelen bes Bolls eingelegt hatte, vermochte naturlich ber Lichtfrabl ber menichlichen Bernunft nur langfam bie einzelnen ganber Deutschlanbs zu burchschreiten und von ibren Rebeln zu reinigen. Am erften wurden bie pro: teftantifchen, am fpateften bie fatholifchen Bebiete von ibm beleuchtet. Bat man in Baiern noch im Jahre 1769 "eine Malefixinquifitioneprocegorbnung" mit aus: führlichen Rapiteln über die Schwarzfünfiler, Bauberer und Beren erneuert und fle ben Landgerichten eingescharft, ja hat man in eben biefem Lanbe noch 1791 ben fatho: lischen Pfarrer Geiger, weil er in einer Druckschrift bas Dafein ber Bexen und Druben geleugnet, ju Gefangniß und Bufübungen in Dunchen verurtheilt, fo offenbart bies auch zum Theil, bag ber magifche Glaube foling= frautartig in die Gegenwart bereinwachfen fonnte.

Ronnen wir nach bem Angebeuteten weber bie Art gutheißen, wie ber Berfaffer bie in ber neuern Beit mahnfinnig erregte und verfolgte Bauberei zu begrunden fucht, noch wie er ihre Berwilberung und Schuld zum Agio bes Mittelalters macht, fo befinden wir uns ebenfo mit ibm nicht in allen Bunften, welche bas Befen und ben Ramen ber Bererei betreffen, in vollem Ginklang. Bir geben ibm recht, wenn er bebaubtet, bag bie 3bee bes Teufels fein ursprünglich germanischer, sonbern ein von ber driftlichen Rirche übertommener Damon ift, bag bie Grundzuge zur Bererei, wie fich biefe feit 1489 gleich: fam in foftematifder Coarfe ausgebilbet bat, icon in ben allererften Beiten bes Chriftenthums vorhanden find, bag Barefie und Bauberei wie nach bem altteftamentlichen, fo nach bem romifc : firchlicen Bewußtsein gusammen= fallen und baber Berenproceffe bereite im fruben Dittel= alter getroffen werben. Dies alles ift freilich nicht neu, wol aber die Art, wie ber Berfaffer bas Berhaltniß ber Bexerei gur altgermanischen Bauberei und gur Ibee bes Teufels auffaßt. In biefer Beziehung konnen wir bem Berfaffer nicht beiftimmen. Schon seine Nichtbeachtung bes Nationalen bedingt unfere verschiedene Anficht. Auch wenn wir nämlich zugeben, bag bie 3bee bes Gerenwefens wie die bes Teufels ale eine romifch : firchliche Anschauung in den deutschen Bolksalauben eingebürgert worden sei. fo burfte boch in biefem Kall feineswegs bas überfeben und übergangen werben, bag fie erft bei ben Germanen mit bem ganzen norbischen Ernst erfaßt wurde, wie fle fein anderer Boltscharafter zu ergreifen und fortzubilben vermochte. In ber Geschichte und Entwidelung bes Berenwesens ift diefer Umftanb von nicht geringer Bebeutung. Run aber war ben Germanen bas Wefen ber Zauberei ein gleich ftartes urfprungliches Beburfnig ihrer unfreien Gesinnung als allen anbern Bolfern, und beshalb konnte Die Griftliche Rirche ihren eigenen bamonifden Glauben leicht an entsprecenbe Buge ber germanisch volksthumlichen . Bauberei antnupfen. Wenn fie nothwendig icon auf biefe Weife bas germanifche Zauberwefen belebte und be= |

reicherte, fo verftartte fie es averbies non beimi, u fie, wie ber romtide Bifchof in feinem Goniben at beutschen Avofiel Bonifacius bezenat (a patenis a quitus quasi di vocati sunt, in quibus dans habitare noscuntur), bie germanifchen Gitter mi bolifchen Wefen umgeftaltete und folgerichtig ichen bi liden beibnifden Gult ber driftianifirten Denfin eine Barefie ober als eine Berbinbung ber Renfon bem Teufel anfab und mit Arengen Bonitentider verfolgte. Es war natürlich, bag, je zäher und binge ber bie Deutschen ihren heimlichen Gult mit feinen B fpigen, Balbern und Bilbnifgrunben und mit fe nachtlichen Fahrten, Feften und Feuertangen fonig befto mehr ein folder teuflischer Bund in ben Auge flegreichen Rirche jur truntenen, rafenben, wollie Berbindung mit bem Bofen ober gur Gererei m mußte. Bas auf ber einen Seite gefteigerte fa merifche Trene gu ben alten Gottern mar, galt at anbern für wilbe verbrecherifche efelhafte Anbeinn So entwidelte fich in ber neuen Beriot Teufels. beutiden Baubermefens, welches mit ber Ginfibrus Chriftenthums frifche Triebfrafte empfangt, pas de riftifde, im Teufelebund, in teuflifder Gurerei u beimlichen Datfahrten beftebenbe Geprage organife bem Conflict bee Reuen und Alten. Benn und bi bas Beremvefen als beutiche Bauberei unter ber fluffen driftlicher Dogmatit erfcheint, fo ftust fib te ber Berfaffer nicht auf bie beutfche, fonbern a romifche Bauberei, und behauptet mithin, bag bie \$ bie an bie beutichen Bolfer übertragene romifde 3 im Bewande driftlicher Dogmatit fei. biefe Annahme gibt er an, bag bas Berenwein ohne Teufel gebacht werben tonnte, und eben bien tein ursprünglich germanifcher Damon. fich auch Grimm, ber bie Bexerei aus ber germi Bauberei ableite, auf bas bunbigfte wiberlegt, bet nen Teufel bei ben Germanen finben tonne. 3m Berfaffer hat wol nicht bebacht, bag er fic id eine volksthumliche Bererei flutt, welche feinen Id ibrem Ausgangs : und Mittelpunft bat. Gs ift bie romifche. Bie biefe, fo beweift auch bie 3 Theffaliens, bie ausgebildetfte von allen Baubem Alterthums und außer ber etrurifden bie Sanrtan romifden, bag bas Berenwefen auch obne Die Di Teufele entfteben und volksthumlich werben tann bleibt Grimm und auch unfere Anfict über bie # Bauberei noch in ihrem Recht. Uebrigens bag m bie romifche Rirche auf fle eingewirft, bat bie geschichte nachzuweisen und ift zum guten Theil :on faffer gefdeben.

Richt anders als mit dem Wefen der hermes mit dem Namen Gere, beffen deutschen Urire Berfaffer anzweifelt, um badurch felbst jenes Bein ursprünglich deutsche zuruckzuweisen. Bir se seits bauen keinedwegs den Beweis der herred Namen here, können beshalb auch nicht zugen mit der Wegräumung des Borts zugleich bet

Bererei aus ber urfprunglichen Gefdicte bes beutn Bolfelebens geftrichen werben muffe. Denn wie ht nachweisbar ift, mar ber Rame Gere nicht ber einmit bem man im beutiden Balle bie Bauberin ionete. Neben biefem Ausbrud finbet man Unholbin, nbe, Gabelfahrerin, Mantelfahrerin. Babelreiterin. enreiterin, Debfelrite, fabrenbes Beib, bofe Frau, hbiebin, Molfenftehlerin, Thauftreicherin, alte Bettel, ttermacherin, Rothäugige, Teufelshure, Bluthure, felbft ad provinzielle Namen. Dazu fommt noch ber alte pbarbifche Ausbrud Maste, ber fpater in bem Borte nasge hervortritt und fic in "Mufch" (hure, hurenbe !) und im franzöfischen la masca (murénophis sorerbalten bat. Benn von all biefen Bezeichnungen nwartig vom Bolfe nur bie Namen "Bere, Drube, Bettel" gebraucht werben, fo traten in ben frühern m andere mehr in ben Borbergrund. Borguglich bas Bort Unholbe (Unholbin) wie ichon bei ben en, fo im Mittelalter und felbft noch bis tief in bie e Beit febr gang und gebe. Bir befiten Bredigten ben Jahren 1562 und 1663, welche gegen bie ioldinnen" fanatifc bonnern, und ebenfo finden wir : Ausbruck in ben Malefixacten bes 17. und 18. Jahr= erts. Noch im Jahre 1769 heißt es in der bai= a Malefixprocegordnung : "Siebentens. ne et Striges, bie Unbolben, Gabelfahrerinnen, Bexen berenmeifter, folde thun Ungewitter" u. f. w. Jest 18 Wort Unholve im Bolte verschwunden, teines= jeboch bas Befen ber Unholben ober Bexen. Bas lettern Ausbrud betrifft, fo behauptet ber Bergu unferer Bermunberung auf bas bestimm: bag berfelbe meber in ben Berenacten por bem fahrhundert noch in Druckschriften vor bem Jahre , noch auch bei Chafipeare gefunden werbe. Diefe eberige Behauptung muß inbeg ale ein breifacher im gurndaewiefen werben. Wenn anbere ber Raum . es geftattete, tonnten wir mehrfache Berenacten em 16. Jahrhundert namhaft machen, in benen ber Bere gangbar ift; wir befdranten baber unfer iges Citat nur auf bie eflinger hexenacten aus abre 1562, in benen es unter anberm bei Geles ber Freilaffung einiger bes Berens Beschulbigter "Ferner feinen Umgang mit fahrenben Frauen, ober Unholbinnen ju haben" (vgl. "Beitschrift für geschichte", Jahrgang 1856, G. 266). Auch baß zeichnung Bere nicht erft 1516, sondern ichon im Iter in Drudidriften vortommt, tonnte Biemann's bochbeutsches Wörterbuch" barthun. Und endlich in auf Shatipeare barf ber Berfaffer g. B. nur th", Act 4, Scene 1, ober "Tempest", Act 1, Scene 2 agen, um bort wight hags und filthy hags (Tauchnit, ie, S. 46, 48) und hier hag und hagborn (S. 12) en. Aber von bem allen ganz abgesehen, so be= icht nur bas, in allen germanischen Sprachaften unbarten, im Engliften, Schwebifden, Danifden, ifchen, im Schweizerischen und in allen beutschen rten. felbft bei ben Sachfen in Siebenburgen aus-

gebreitete volfethumliche Bortommen bes Ausbrude Bere, naturlich überall mit entiprechenber bialeftifder Formen= bilbung, fonbern auch manche alte, aus ber beibnifchen Beit herausgewachsene Glaubensformel (wie unter anbern Die im frantischen Bolte lebenbe: "has has langer, bistne hex, bewar mich gott davor"), bag Bere unbestreitbar ein altgermanifches Wort ift. Wie übrigens ber Berfaffer ebenbies Bort meber nach feiner raumlichen und zeitlichen Ausbehnung, noch nach feinem verichiebenen Bebrauch (geborene, burerifche, alte Bexe) erortert bat, ebenfo find von ihm bie vielen übrigen Bezeichnungen gar nicht in feine Untersuchung gezogen und nach ihrem biftorifden und nationalen Berth beachtet worben, mas wir um fo mehr bebauern, ale baburch ber Abidnitt über bas Berenmefen reicher und grundlicher ausgebaut werben fonnte. Bang befonbere mußte bas Bort Drub auf wichtige bifforifde Berbaltniffe binleiten, inbem baffelbe porquaß= weife bem gangen Gubbeutichland (Elfag, Schweig, Dit= franten, Baiern, Defterreich, felbft Sachfen in Sieben= burgen) angebort und bier nicht allein beute und zur Beit bes hans Sachs, fonbern icon por mehr als taufenb Jahren vollsthumlich mar, wie die febr gablreichen uralten, mit biefem Borte gusammengefesten Ortonamen in Gub= beutichland beweisen.

Soviel über bas Wert. Fur ben Lefer b. Bl. wirb, wie wir glauben, bas bier Bemertte ausreichen, fich über ben Werth beffelben ein ficheres Urtheil zu bilben.

6. Brüdner.

#### Kober's Romanbibliothet.

Album. Bibliothet beutscher Originalromane. Gerausgegeben von 3. 2. Rober. 3wbifter Jahrgang. Bierundzwanzig Banbe. Brag, Kober. 1857—58. 16. Jeber Band 10 Rgr.

Der vorliegende Jahrgang dieser munter sortschreitenden Romandibliothek enthält im ganzen zwölf verschiedene Gaben von els verschiedenen Schriftstellern. Eigentlich historische Romane bekinden sich darunter brei: "Günther von Schwarzburg", von Levin Schücking, "Johannes Kepler", von Julie Burow und "Der Jesuit", von Franz Isdor Proschso. Romane socialen Charalters, zum Theil mit historischem hintergrunde, sind folzgende fünst: "Noblesse oblige", von Karl von Holtei, "Kamilie Schaller", von Abolf Glaser, "Seimat und Ferne", von Bernd von Guset, "Der Seheinrath", von Mar Ning, und "Caritas", von Ernt Frige. Ihnen verwandt, jedoch mehr aus dem Gebier des Boltsledens geschöpft sind: "Die Tochter des Bildbiedes", von Elfried von Taura, "Handwerfsdurschen", von Joseph Mesner und "Waldgeschichten", von demselben. Endslich bringt die Sammlung auch einen somisch phantastischen Roman: "Der König von Tauharawi", von Ferdinand Stolle.

Ift unter biefen Gaben auch feine, die man zu ben außersorbentlichen, epochemachenden Erscheinungen rechnen mußte, sowie feine, die man geradezu schlecht nennen durste, so besteht boch zwissen ihnen rucksichtlich ihres asthetischen Werthes ein sehr merklichen Unterschiede. Mußten wir unter ben Beiträgen des vorigen Jahrgangs ben Holtei'schen Moman "Schwarzwaldan" als den schwächsten und unerquicklichsten bezeichnen, so besinden wir uns dieses Jahr in der angenehmen Lage, der Arbeit bessehen Schriststellers in verschiedenem Betracht, besonders in Rückstelle auf die Gesammtwirfung, den ersten Plat einzuräumen. Anger ihr gehören zu den beronders hervorbedungswerthen Gaben der Sammfung die von Levin Schücking, Elstled von Taura, Julie Burow und Ernst Frize. Auch Stolle's launiger

Roman ift im Gebiet ber burlesten Romif eine beachtenswerthe Ericheinung. Unter ben übrigen Mittheilungen reiht fich ben obengenannten ale eine ber beffern gunachft Glafer's ,, Familie Schaller" an; entichieben ichmacher find bie Beitrage von DR. Ring, 3. Definer und Bernd von Gufedt, und ale ber unerfreulichfte und ungeniegbarfte von allen ift une ber von 3. Profchto erichienen. Ihrem Grundcharafter nach gehoren alle biefe Arbet-ten in bas Gebiet ber Unterhaltungsliteratur. Finden fich auch in einigen berfelben Spuren, bag es ihren Berfaffern barum gu thun gewesen ift, in ber Bahl, Aulage und Behanblung ihrer Stoffe auch hohern 3weden ale bem bee blogen Beitvertreibe ju genugen, jo erhebt fich boch feiner berfelben über bas Niveau ber Unterhaltungeliteratur insoweit, bag man in ihm bas uns mittelbare Erzeugniß eines rein burch fich felbft getriebenen poetifchen Schöpfungebranges ober auch nur fur bie ftrengern Ges fchmacanforberungen ausgearbeitetes Runftwerf gu erfennen vermochte. Gelbftverftanblich fonnen wir baber auch burch bie oben angebeutete Rangordnung nur ben bobern ober niebern Grab haben bezeichnen wollen, in welchem bieje Arbeiten bem von ihnen felbit verfolgten Sauptzweck genugen, b. b. inwiefern fie bem Lefer ein mehr ober minber lebhaftes Intereffe abzugewinnen, ihn mehr ober minber gut ju unterhalten vermogen. Es foll alfo bamit feineswege ausgesprochen fein, bag nicht ein von uns als minder gelungen bezeichneter Roman in irgenbeiner einzelnen Beziehung einem ihm vorangestellten überlegen fein fonnte, wie wir benn g. B. gern anerfennen, bag wir in ben "Balbe gefchichten" von Degner einige weuige Partien gefunden haben, in benen eine fo frische poetische Naturanschauung weht, wie man fie in all ben übrigen vergeblich fuchen wurde. Rach bie: fen allgemeinen Borbemerfungen fei es uns erlaubt, auch einiges gur Charafteriftif ber einzelnen Romane bingugufugen.

1. Gunther von Schwarzburg. Sifterifcher Roman von Levin Schuding. 3mei Banbe,

Bie es von Schuding nicht anders zu erwarten, bietet biefer Roman im einzelnen viel Treffliches; inebefonbere ift ihm bie Beidnung einzelner hiftorifcher Figuren, fowie bie Schildes rung culturgefchichtlicher Buftanbe ben ihm in biefer Beziehung zu Gebote ftebenben Kenntniffen gemaß mobil gelungen. Die Composition bes Gangen bagegen, Die Berknupfung ber historis fchen und romantischen Intereffen, Die Berwickelung und Abwidelung bes eigentlichen Romans leibet an gar manchen Feh: lern und weiß dem Lefer feine recht warme Theilnahme weber für bas Geschid bes Konigs Gunther, noch für bie weibliche Gelbin bes Romans abzugewinnen. Beibe find eble, tuchtige Raturen, aber es fehlt ihnen etwas, wonach fie ftreben, wofur fie fampfen und leiben: eine fie tragende und aneinanberfnupfende Ibee. Freilich fucht ber Berfaffer gerabe biefe Seite Gunther's mit als ein Motiv feines Untergangs zu benuten; aber barin liegt eben das Misliche. Eine Motivirung burch etwas blos Regatives behalt immer etwas Unguteichenbes. Befriedigenber in ihrer Art find die Gestalten Karl's IV. und seines Ranglers Dletrich Ragelwidt; ihre Beziehung zum Gangen ift jedoch auch nur eine fehr lofe. Daß es zwischen ben beiben Gegenfaifern ju gar keinem ernftlichen, folgenreichen Rampfe kommt, lag freislich in bem geschichtlichen Stoff; aber ebenbarum können wir bie Bahl biefes Stoffs für keine sehr gludliche halten. Simpon, welcher Gunther aus Eifersucht und Rache vergiftet, ift zwar eine mibermartige, jeboch pfichologifch richtig burchgeführte Berfonlichfeit. Dagegen icheint mir ber Turnierfechter Echter bon ber Rhon febr willfürlich und mit einer einem foldem Schuft faum gebuhrenden Inbulgeng behandelt gut fein, und bag biefem nichtenutigen Salunten, bem eigentlichen Unftifter von Ronig Gunther's Bergiftung, ein eigenes langes Schluffapitel gewib: met und gludliche Unterfunft in einem Ronnenflofter gefichert wird, bamit ber Lefer feinetwegen ja nicht in Sorgen bleibe. burfte mit Recht nicht wenig Lefern ale ein mit mehr Rubnbeit als Taft angebrachter Sumor ericheinen. Bebenfalls gehort biefer Roman gu Schuding's fcmadern Brobucten, und bleibt ebenfo febr hinter feinem Beitrage jum vorjährigen Jahrgang jund, wie es von feinem neueften Erzengniß: "Aus bem Leben ber großen Kaiferin", übertroffen wirb.

2. Caritas. Roman in brei Banben. Bon Ernft Frige.

Der Berfaffer biefes Romans hat fich in jungfter Zeit bei bem lefenben Bublifum rafch beliebt gemacht, und es logt fid nicht leugnen, daß er einen nicht geringen Grab von Effa-bunges und Combinationsgabe, von Lebenes und Beltfennuis, von Geift und Darftellungstalent befist und biermit Gigen ichaften in fich vereinigt, burch bie ber Ergabler am ficherften Glud macht, auch wenn er bei feinem Schaffen nicht burch eine ursprungliche Dichter : ober Runftlernatur, fonbern nur burd Berftand und Bilbung geleitet werben follte. Nach ben Gebiene gu urtheilen, in welchen fich ber Autor vorzugeweife mit Ber ichicf und Erfolg bewegt, gebort berfelbe mahricheinlich bem Stanbe ber Juriften ober abministrativen Beamten an; unb eine unvertennbare bureaufratifche Beltanfchauung und eine Reigung gu exactem, officiofem Gebankenausbruck, bie feine Arbeiten tennzeichnen, unterftust biefe Bermuthung. Auch ber vor liegenbe Roman entfpricht biefer Richtung. 3mar fehlt et ihm nicht an fpecifich romantifchen Glementen, und inebefenbere fallt bie eigentliche Belbin beffelben, ein in ber frubeffen Rindheit ihren Meltern verloren gegangenes und baburch eigenthumlichen Schickfalen ausgefestes junges Rabchen in biei Rategorie. Gleichwol ift bas Sauptintereffe an augere und innere Conflicte gefnupft, welche fich hauptfachlich in ben Kreifen ber Beamtenwelt entwickeln, und wenn auch ber Berfaffer in bemfelben bie Rechte ber Ratur und bes Bergens gulest über bie Ginfpruche bee Chrgeizes und bie Thrannei bureaufratifcher Bor urtheile ben Sieg bavontragen laßt, fo beweift er boch icon burch bie hartnadigfeit bes Rampfes, ben er vor bem Siege für nothwendig halt, beutlich genug, baß ihm bie Spharen, in welchen die Brofa herrscht, naber liegen als biejenigen, in benen bie Boefle waltet. Um fo mehr ift es anzuerkennen, baf ihm in ber fconen, vom Raturfinde gur Beltbame fich entwidelnber Caritas bie Beichnung einer von Anfang bis ju Ende poetifden, im Gultur - wie im Raturguftande gleich liebenewurdigen Figur ge lungen ift. Minder befriedigend ift die Charafteriftif ihrer Runer ausgefallen. Daß eine Frau, in welcher Gefühl und Gemit fo vorherrichenb find, wie in ihr, folange mit fich fampfen foll, che fie fich entschließt, Die Lochter einer Ingendverirrung an ibr mutterliches Berg zu schließen, scheint uns mit ber Gewalt in Mutterliebe faum vereinbar. Chenfo will es uns vorfommen. als ob ber Landrath und ber Legationsrath in einer einseitige Befthaltung am' Point d'honneur weiter gingen, ale es mit i ausgezeichneten Charafteren, wie fie boch beibe fein follen, w traglich ift. Abgefehen hiervon ift bie Beichnung biefer und # übrigen Siguren mit vielen lebenemahren und pfpchologife intereffanten Bugen ausgestattet. Der Dberforfter ift zwar ein außerft robe und brutale, aber ale Wegenfat ju ben übrign immerhin wirffame und trot feiner Ercentricitat nicht unmogliche Figur. Rur nimmt er einerfeits zu viel, andererfeits je wenig Intereffe für fich in Anspruch. Bafrenb er bis in du Mitte bes zweiten Banbes binein fast als bie Sauptperfon erscheint, fintt er, nachbem er fich einmal erschoffen hat, in er zweiten Galfte bes Romans auch rudfichtlich feiner Bergangen heit zu einer Bebeutungelofigfeit herab, bag man nicht begreift, warum ihm aufange ein folches Gewicht beigelegt ift. Ueber haupt leidet bie Erzählung baran, baß fie in zwei nur lofe verfnupfte Galften gerfallt. Wahrend in ber erften Galfte bie Gaubtfpannung barauf gerichtet wirb, ob Caritas von ihren Actter gefunden wirb ober nicht, breht fich die zweite, nachbem jent Frage vollständig geloft ift, barum, ob fich ber Legationsruft trop feiner ehrgeizigen Blane auch zu einer Berbinbung mit ihr entichließen ober feiner biplomatifchen Carrière tren bleiben wird. Dies find zwei fo wefentlich verschiebene Intereffen, bas bie fpatern Bartien faft ben Gindrud eines neuen Romans machen. Erog biefer Mangel barf fich bas Bublifum eine

unichfach anregenbe, Geift und Gemath befchaftigenbe Umterstung von biefer Ergablung verfprechen.

heimat und Ferne. hiftorischer Roman in zwei Bauben. Bon Bernb von Gused,

Eine Liebesgeschichte von ziemlich gewöhnlichem Schlage, bie in dem Fall für einen historischen Koman gelten kann, wenn ge ihr eingestidte Schilderungen aus den Ariegswirren zwischen Ligue von Cambral und der heiligen Ligue dazu berechtigen. ich aber diese Beiten zu unterrichten wünscht, thut natürweit geschiebter, sich an das erste beste Geschichtewert zu den. Bas aber den Roman als solchen betrist, so fehlt es man Saft und Araft. Die Personen und die Berwicklungen iben sind undtstagend, die Darkellung ift viel zu breit und kindschapen, der danze durchdränge, ist nicht Rede. Ein im Eingang der Erzählung myteribs angedeus Familiengeheimniß ist dazu bestimmt, den Lefer neugterig nachen und in Spannung zu erhalten, ohne dies zu erreis Der Bersasser, dem es besanntlich nicht an Talent geat, fann viel Besteres leisten, wenn er sich ernstlich zusams

gandwerisburichen. Bilber aus bem Bolfsleben von Joseph Regner.

Diefe Ergablung geugt entschieben von Driginalitat, aber n einem gewiffen Grabe auch von bem Mangel an ichrifts tifcher Routine. Der Autor befist eine poetifche Anschauung Ratur und eine nicht oberflächliche Beobachtungegabe für bas i, befonbere in ben untern Schichten ber Gefellichaft. if nicht ju gestalten, eine gludliche 3bee nicht burchzuführen, Spreu nicht von bem Beigen zu sondern, ja nicht einmal in beutsch zu fcpreiben. Seine Sape find zuweilen von ber bağ man fich bie Bunge baran gerbrechen fonnte; und ift m einmal gelungen, in irgenbeiner Stelle einen echt volles ichen Con anzuschlagen, fo wirb er fofort zu feinem eigenen ahmer und verfallt barüber in eine unausstehliche Manierirt-Die Befchichte macht uns mit ben Sahrten und Schide von vier in Tirol manbernben handwerfeburichen befannt, fle in biefem Stande allerbings nicht felten vortommen 1. Ihre Anlage ift nicht ohne einen Anflug pfychologischen mlturgefchichtlichen Intereffes; bie Durchführung aber ift ch planlos und willfürlich. Der Autor fcheint bies baburch ubigen gu wollen, baß er fein Buch nur als "Bilber" be-et. Diefem Titel entspricht aber bas Ganze noch weniger, es befteht feineswege aus einer blogen Bufammenftellung inzelnen Schilberungen, sondern aus einer fortlaufenben lung, bie ju viel Einheit besitht, um nicht bas baneben nbe Buwenig doppelt empfinden zu laffen.

n Befuit. Giftorifder Moman aus bem Schwebenfriege. m Frang Sfibor Brofchto. Bwei Banbe.

eber Brofchfo's Beitrag jum vorigen Jahrgang haben wir i mehrfacher Beziehung gunftig aussprechen tounen. Der enbe Roman gestattet uns leiber eine folche Benrtheilung Bir find nicht im Stanbe gewesen, biefe sich geschmade tereffelos hinschleppenbe Composition zu Enbe lefen.

milie Schaller. Roman in zwei Banben von Abolf afer.

er Stoff zu biefer in Mainz fpielenben Erzählung ift aus irungen und Conflicten, welche numittelbar vor, während ich bem Ansbruch ber Februarrevolution alle Sphären fellschaft in Deutschland durchbrungen, wenn nicht ges boch geschaffen. Gleichwol darf man darin teinen volls-Moman erwarten; vielmehr bewegt sich berfelbe vorzuges z ben Grenzen bes Familienlebens und baut sein Interesse, meisten Momane, hauptsächlich auf erotische Berwickes Die damaligen Bustabe find also nur insofern zu bemsenut, als unter bem Fanatismus und Starrfun, mit

bem fich bamale bie politifchen Barteien gegenfeitig befampften, auch bie herzensbeziehungen vielfach zu leiben hatten. Die Bahl bes Themas ericheint uns als eine gludliche; aber bie Ausführung hat une in mehrfacher Begiehung nicht gu befries Ngen vermocht. Werben wir einmal in jene Beiten verfett, fo-verlangen wir boch eine engere Anlehnung an bie bamaligen Streitfragen, ale wir fie bier finben. Stellt ber Mutor biefelben gar ju weit in ben hintergrund, fo wird bae Bilb nothwenbig in bem Grabe blag und farblos, bag es ber Babrbeit und Birt-Uchfeit nicht mehr gu entfprechen fcheint. Außerbem finben fich in biefem Roman einige romantifche Buthaten, Die gu jener Beit nicht recht paffen wollen und beren es nicht bedurft haben murbe, wenn ber Berfaffer auf bie jenen Tagen eigenthumlichen Birren elbft naber eingegangen mare. Unter ben einzelnen Berfonliche feiten find einige, wenn nicht burch und burch, boch in manchen Scenen mit lebenbigen Farben gezeichnet; fo namentlich ber alte Schaller, Luife, feine Tochter, Die alte Baronin von Reuberg, Simon, ber alte Golbheim u. a. Die Ergahlung ale folche ift nicht frei von gebehnten Bartien; namentlich ber Anfang fchleppt d giemlich lange bin, obne ein marmeres Intereffe gu erweden. Im allgemeinen aber befist fie boch gar manche anregenden und angiebenben Glemente, ce fehlt ihr nicht an fpannenben Con-Micten und Begenfagen, noch an Theilnahme ermedenben pfpchologifchen Entwidelungen, und bie Darftellung entfpricht, ohne nd burch irgenbeine Gigenthumlichfeit auszuzeichnen, ben Uns forberungen eines gebilbeten Wefchmads.

7. Der Geheimrath. Gin Lebensbilb von Dar Ring.

Schiller hatte gewiß nicht unbebingt recht, wenn er mit Bezug auf die Berwerthung von "Pfarrern, Commerzienrathen, Fähnrichen, Secretars ober hufarenmajors" für poetische Zwede die Frage aufwarf:

Aber, ich bitte bich, Freund, was kann benn diefer Misere Großes begegnen, was kann Großes denn durch fie geschehn?

Aber wenn man biefen Mar Ring'schen "Geheimrath" liest, kann man nicht umbin, recht aus vollstem herzen in biefe Frage einzustimmen, und die Antwort, die ber Roman uns gibt, lautet auch ungefahr wie die Schiller'sche:

Bas? Sie machen Rabale, fie leihen anf Pfanber, fie fteden Silberne Loffel ein, wagen ben Pranger und mehr!

Run wollen wir nicht leugnen, daß bergleichen für einen Roman ein passenberer Stoff ift, als für eine Tragodie. Wenn aber die alltägliche Mifere des Lebens in so altäglicher Beise, wie hier von Mar Ring, ausgetischt wird, dann wird fie auch im Roman zu einer ungeniesbaren Speise. Eine alte Geschichte wie diese bleibt nicht ewig neu, sondern sie muß vom Autor neu geschaffen, neu gestaltet werden. Mag auch dem, welchem sie passer, das Gerz entzwei brechen; dem, der sie lesen muß, bricht nicht das Gerz, sondern höchstens die Gedulb.

8. Noblesse oblige. Roman in brei Banben von Karl von holtei.

Im allgemeinen haben wir unsere Anerkennung bieses Romans schon oben ausgesprochen. Die einzelnen Borzüge bestelsben find im wesentlichen solgende. Er wird wirslich von einer einheitlichen, ihn von Ansang bis zu Ende durchbringenden Idee getragen und diese ift keine andere als die, welche die Titels worte andenten. Fast jedes einzelne Raditel kann man als eine Bariation auf dieses Thema betrachten, und salt jede Bariation behandelt dasselbe in einer neuen, eigenthümlichen Beise, indem es uns bald mit den Lichts, bald mit den Schattenseiten dieses von verschiedenen Personen verschieden durchgesührten Grundssahes, dalb mit den Borstheilen, die er gewährt, bekannt macht. Unter den Borstheilen, die er gewährt, bekannt macht. Unter den Personen, welche die Träger der Beschichte bilden, ist kaum eine zu nens nen, die nicht ein eigenthümliches, besonderes Interest dund, abgesehn von einzelnen Berzeichnungen, das Gepräge der Lebensswahrheit trüge. Ebens suchreit trüge, Ebens suchreit trügen, welche die

Sauptfiguren burchjumachen haben, gwar hier und ba auf bie Spipe getrieben, im gangen aber ihrem Befen und ber Grfah rung entsprechend, babei fpannend und feffelnd und in vielem Betracht nen. In ihrem Berhaltniß zueinanber bilben fie wirte. fame, jum Theil pifante Gegenfage, Die fich ju intereffanten Conflicten und Berwidelungen entfalten, gulest aber boch eine befriedigenbe Bofung finben. Die Darftellung ift nach Umftanben flott und frifch, vornehm und elegant, behabig und gemuth lich; fie beweift, bag fich ber Berfaffer in allen Lebensfpharen umbergetummelt und fich mit ber Sprache und Dentweife ber verfchiebenften Rlaffen vertraut gemacht hat. Reben biefen Borgugen finden fich freilich auch fehr bebeutenbe Mangel. Der Stil finft juweilen bis jum Galopen und Erwialen herab. Die Motivirungen find jum Theil nichts weniger als fein. An bigarren Boranefegungen und unnaturlichen Wenbungen fehlt es nicht. Ueberhaupt geugt bas Gange mehr von Talent und Routine, ale von funftlerifcher Gorgfalt und Bewiffenhaftigfeit. Am wenigsten bat und ber Gdluß befriedigt. Dag ber alte Graf, nachbem er burch fein Berhaltniß gur Baronin Stjern. holm gludlich von feiner fpatherbillichen Beiratholuft curirt ift. alles Ernftes noch einmal bas Geluft befommen foll, fich mit ber Tochter ber Baronin gu vermablen, beißt ihn boch allgut febr jum alten Geden herabfinten laffen, mas weber bem fruber bon ihm entworfenen Bilbe, noch ben Empfindungen, mit welden ber Lefer von ben Sauptperfonen eines Romans gu fcheiben municht, angemeffen ift. Außerbem find befonbere bie bocht gewaltsamen, nicht hinlanglich motivirten Detamorphosen, welche ber junge Graf hermann burchzumachen hat, von anftogerregens ber Birfung. Minber grelle Farbengegenfage marben bier nicht blos mohlthuender, fondern auch ftarter gewirft haben. Gine burchweg trefflich gehaltene Sigur ift bie alte Sante Barbara. Mur bas Berhaltnig bes alten Wiesner gu ihr fdmedt nach einer etwas abgeftanbenen Sentimentalität.

9. Der König von Tauharawi. Launiger Roman in brei Bans ben. Bon Ferdinand Stolle.

Der Autor bezeichnet die in diesem Roman waltende Komik felbft ale eine groteste. Dies ift fie in ber That, und nur wer für eine folche ein Organ befist, wird fie ohne Ropfichutteln ju genießen vermogen. Bir unferenfeite raumen biefem Genre unbebentlich feine ifthetifche Berechtigung ein, und wenn wir auch nicht leugnen tonnen, bag fich biefes Erzeuguiß bes Stolle'ichen Sumore auf ben außerften Grengen eines Webiete bewegt, welches im Reich bes Schonen felbft nur ein Grenggebiet und vom Reich bee Sagliden burch feine dinefiche Mauer abgefverrt ift, ja, bag ce wol auch hier und ba biefe Grengen überschreitet, fo muffen wir boch ben hoben Grab zwerchscherfchutteruber Rraft, ben es unleugbar befist, um fo bereitwilliger anerfeunen, als bas Talent für tomifthe und humoriftifche Darftellung von Lag ju Tag feltener zu werben fcheint. Daß ber Berfaffer ben bur-lesten Bartien bes Romans auch ernfte Abschuitte jugefellt hat, fonnen wir nur billigen, weil man eine ununterbrochene Romit, gumal von fo tollem, extremem Charafter, faft ebenfo wenig ausjuhalten vermag, ale einen lange fortgefesten Rigel. Dagegen fonnen wir bem Autor nicht beiftimmen, wenn er es für zwed-mäßig gehalten hat, Ernft und Scherz möglichft fcharf vonein-anber zu fcheiben. Wir meinen vielmehr, eine engere Borftechs tung beiber Elemente wurde die Wirfung jedes einzelnen noch erhoht und bem Gangen einen einheitlichern Charafter verlieben haben, während so ble ernften und fpaßhaften Bartien faft begiebungelos nebeneinanber berlaufen.

10. Johannes Repler. Siftorifche Ergablung von Julie Bus row. Drei Banbe.

Replet's Leben und Wirfen gum Gegenstand eines historisschen Romans zu machen, ift jedenfalls ein glücklicher Gedante gewefen. Die aber gerade eine weibliche Feber dazu berufen war, biefen Stoff in der ihm angemeffenften Beife zu behandeln, muffen wir bezweifeln. Rein Mann wird im allgemoinen von den

Brannt fowarer begriffen ale ber Monn ber reinen Diffenfaft, Sie bringen es bochftene gu einer pafignatorifden Bemunberng feiner Leiftungen, aber ibm Schritt por Schritt in feiner innern Entwickelung ju folgen, Die geheimften Momente feines Ringens und Strebens zu belauschen, verfteben: fie nicht, ja felbft in ber Art und Beise, wie er fic zur Aufenwalt ftelle, in ben Mottwen feiner Sandlungen und ben Regungan feiner Gefühle bleibt ihnen vieles unverftanblich. Dies macht fich mehr ober minber anch in bem vorliegenden Roman fühlbar. Die Berfafferin bat unftreitig Repler's Lebensverhaltnife und ben Charakter feiner Beit grundlicher, ale fonft Frauen es fur nothig halten, ftubin; aber bennoch mertt man, bag fie bas innerfte Wefen eines Mannes, wie Repler war, nicht zu erfagen ober wonigstene nicht wieberzugeben vermocht hat. Der Mathematifer und Aftronom ift unter ihren banden gar oft ju einer empfinbfage gen himmel fchauenben Dame geworben und macht trot allem, woburch bie Berfafferin ihn ju beben fucht, nur einen fehmachlichen Solale einbrud. Aleberhaupt leiben bie Gefiglten bee Romans an einer gewiffen Berfioffenheit und Beichlichfeit; auch bem Stil win mehr Frifche und Rornigfeit ju wünfchen. Nichtebeftowenige bleibt biefe Ergablung wegen bes in ihr niebergelegten reichel tigen Stoffe eine beachtenewerthe Ericheinung und bietet auch manche mit recht lebendigen Farben ausgeführte Bartien.

11. Balbgefchichten. Bon Jofeph Regner.

Unter ben funf einzelnen Ergablungen, bie bies Banbate enthält, ift "Greil unter ben Stanben" entschieben bie beke. Der Berfaffer erhebt fich in berfelben ftellenweise zu einer edt poetischen und originellen Raturauffaffung; insbesonbere ift ihm ber Abschnitt "Die Zeugen bes Schwurs" trefflich gelungen. Auch in ben übrigen sehlt es nicht an einzelnen poetischen Jügen und Schilberungen; im ganzen aber gilt von ihnen, was wir schon an Mehner's "handwerksburschen" rügen mußten. Der Berfasser ahmt sich selbst nach und artet baburch in eine Manier aus, die zulest kaum noch erträglich ift.

12. Die Tochter bes Bilbbiebes. Eine Ergahlung nach Datfachen. Bon Elfrieb von Taura.

Diese Rovelle gehort von seiten ihres Gehalts wie von seiten ber Behandlung zu den besten Gaben bes vorliegenden Zahrgangs. Zwar die Sphare, in die fie uns einführt, ift teine erfreuliche, benn fie fvielt in einer ber troftlofeften Begenden bes facffich bobmifchen Engebirgs und noch bagu in einer Bei, wo biefelbe jum größten Theil von fittlich vermorfenem Diebe und Raubgefindel bevölfert war. Tropbem weiß uns ber Ante für die traurigen Buftande, die er schilbert, ein warmes Jo tereffe abjugeminnen, und ben buftern Ginbrud baburch ju w bern, bag er uns in einem jungen Geiftlichen, ben er bort's fegenereichfter Beife wirfen lagt, ein Bilb echter Chriftudia und humanitat, und in einem jungen Mabchen, die burch ist bem Elend entriffen wirb, . bas Beifpiel einer inmitten allgemet ner Berberbniß ebeln und gesunden Ratur vor Angen ftellt. Da Berfaffer will in biefer Ergablung unftreitig auf die Bege bie beuten, welche Staat und Rirche einzuschlagen haben, wenn in ber Erziehung entarteter Bolletlaffen beffere Erfolge, als bie bisher erreichten, erzielen wollen. Richt unbamperziges Mass regeln von oben berab, noch rigorofes Gifern von ben Rangeln fonne hier helfen, fonbern allein eine mit Duth und Ginna gepaarte Menschenliebe, welche im Bolfe felbft bie guten Reim aufzufinden und jur allmablichen Befferung und Berebing ber übrigen Clemente zu benugen weiß. Durch biefe Rudfichtnabme auf eine ber wichtigften focialen Fragen erhebt fich bie Rovelle über bas Riveau ber gewöhnlichen Unterhaltungelerture; == tann fie bei biefer tenbengibfen Richtung auch nicht bie Mumie telbarteit unb Brifche einer rein poetifchen Schopfung haben, ie fehlt es ihr boch nicht an lebenbigen Schilberungen, fpennenben Berwidelungen und wirtfamen Rataftrophen, um bereutwillen fle auch berjenige Lefer, bem ihre höhere Tendens gleichgultig fein follte, mit Intereffe verfolgen wirb.

Avlenate's Reife nach bem Raufafus.

eifeerinnerungen von F. A. Rolenati. Zweiter Theil. — A. u. b. A.: Die Bereifung Circaffiens. Mit 16 Solzschnitten. Dresben, Runge. 1859. Gr. 8. 25 Rgr. )

Der Berfaffer bleibt ber ichon im vorigen Theile befolgten ethobe, bie Chronologie auf ben Ropf gu ftellen, mit einer ufequeng tren, bie einer beffern Sache wurdig mare. Rach: n er uns feinen fpatern Aufenthalt in Eranefantafien befdprie t, ergablt er une bier feine im Frubjahr und Commer bee bree 1843 unternammene Reife in Giefaufaffen, und wir mufnoch herglich froh fein, daß er wenigstens ben Dai auf ben ril und ben Juni auf ben Dai folgen lagt, und nicht um-ehrt, welches lettere Kunftftud ihm freilich um fo schwerer allen fein murbe, je weniger ergablenden Stoff er und übeript an bieten hat. Wir find indeß weit entfernt, bies gu bella-, ba bie Gefchmadlofigfeit bes Berfaffere als Ergabler alle griffe überfteigt, wie aus folgenden ergöplichen Brobchen mehr jur Genuge erhellen burfte :

"Im Monat April fam ich von Betereburg bem Rauw nabe und bereifte fruber ben Don an feiner Ausmundung Roftow in bas Afowiche Meer. Wer in Roftow gut verst fein will, ber tehre ein bei ber Fran Ambotje Baffiljemna t benn anch bie gute Frau 1859 noch?); wer viel Mogilos Rurgane feben will, ber reife von Bmijemetai nach Roftom, findet er 13 - 64 beifammen und am Borigonte oft 50 Auch gibt es in biefen Begenden viele fogenannte 00. golifche Steingogen, haftliche Beiber mit tief herabhangen-Bruften, welche Rameni Babi (fteinerne Beiber) genannt ven. . . . 3n biefer Beit war ber Generalabjutant Furft onjow, Gouverneur von Beffarabien, bafelbft anwefend und bergab ihm meine Empfehlungsichreiben. Intereffant mar bie Bekanntschaft mit bem Gouverneur von Taggourogg, mit Steaterath u. f. w. (Aber wir, was gilt benn und hecuba?) Steppen am Don ftanben in ber Schönften Fruhlingeflora ihre Bauna mar befonders merkwurdig burch die vielen hophagen, sowie durch die hochst eigenthümlichen Steppens r und das Steppenziesel (Spermophilus musicus Mené-1), ben Bobac (Arctomys Bobac [Schreber]) .... (u. f. w. halbe Seite hindurch). Aufang Mai 1843 fam ich nach vropol und ftellte mich bem General Gurfo II. vor, welcher für eine Militarerpebition engagirte. Ju Stamropol fand in fehr fcones, zwedmäßig eingerichtetes Theater unterber Bohnung bes Gouverneurs und oberhalb bes Bajars. er Loge bes Gouverneurs fant ich Afamat Gierei, einen an aus Circaffien, und mit ihm brei wunderschone ticher-be Rnaben von 12 Jahren, Elmurga . . . , welche als Geis fogenannte Amanaten, gestellt waren. Den Anfang machte uverture aus ber « Stummen von Bortici». Es murbe von eifenden Schauspielergefellschaft bee herrn Jezenfo gum male gegeben: «Dwa funga i bema opa» (amei Raufund zwei Bater), ein Baubeville in einem Acte, überfest bem Frangofischen von Leusti. Die 3bee bes Stude ift ibe: Eine Frau Ducrois war namlich . . . . " Doch wir onen billig ben Lefer mit ber "Bbee bie Stude", von ber Ducrois ein Stud 3bee war, fowie mit ber nun folgentritif ber fchaufpielerifchen Leiftungen, es mußte ihn benn besonders interestren, daß Frau Brafchentowsty die Rolle nillette mit fo naturlicher Raturlichfeit, boch nein Rais gab, bag man ihr nicht anmerkte, fle fei eine verheis-e Dame. Unglaublich aber mahr! ba fteht es, schwarz auf

Doch jam satis superque! Ran thut bem Berfaffer faum unrecht, wenn man behaup: af beinabe alle felbftanbigen Partien feines Buche lang= und alle intereffanten Partien entlehnt find, womit jeboch gefagt fein foll, bag nicht auch bie entlehnten Bartien oft eilig genug feien. Wenn er boch in Bufunft bas aute

3gl. ben Bericht aber ben erften Abdi biefes Berts in Dr. 12 D. Reb.

alte Sprichwort: "Ne sutor ultra crepidam", etwas mehr bes herzigen wollte. Geine Leiften find bie naturhiftorifchen Genera und Species, bamit hantire er, aber nur in fpecialwiffenfchafts lichen Abhandlungen, nicht in Reifebeichreibungen ober fonft im Bereiche ber allgemeinen Literatur. Inebefonbere empfehlen wir ihm Borficht auf bem Gebiete ber Linguiftif, bas er augenfcheinlich mit giemlicher Gicherheit zu beberrichen mabnt. 3mar erhalten wir in biefem Theile meber Grammatif nech Lefebuch ber eireaffifden Sprache, wie im vorigen von ber tatarifchen, aber wir bemerfen fier wie bort baffelbe unnige Burfchantragen einer ben Befer nur belaftigenben Bocabelfenntnig, fur beren Buverlaffigfeit wir unfererfeite um fo weniger burgen mochten, je haufigere Berftofe gegen bie Rechtidreibung ruffifcher Borter und aufgefallen finb. Gin Mann, ber fich fo lange Beit in Rufftanb aufgehalten hat wie ber Berfaffer, follte wol wiffen, baß 2. B. bas Abjectiv kamennij, fteinern, mit gwei n gefchrieben wird, bağ bas Bewehr auf ruffifch nicht rusche, fonbern ruschje ober ruschjo (pymbe) beißt, daß ber charafteriftifche Enbs buchftabe bes rufuiden Infinitive (b) im Deutschen nicht burch y, fondern durch j wiedergegeben wird, er follte nicht bas ruffifche a balb burch z balb burch z, und bas ruffifche is balb burch i, balb burch ui, balb burch y ausbruden. Wie menig er gur Generalifirung auf fprachlichem Gebiete befähigt ift, beweift unter andern die Behauptung, bag fich in ber eircoffifden Sprache ein Unftreben gegen jeden Bwang und jedes 3och zeige, woburd fich ber Charafter ber Gircaffier ausbrude, mabrenb Die von ihm angeführten Beifpiele eine große Regelmäßigfeit bes Casbaues und bochftene in ber confequenten Rachitellung ber Bravofitionen eine übrigens anderwarts feineswegs unerborte Gigenthumlichfeit geigen. Den größten ruffifchen Siftorifer, Raramfin, einen "Chronifichreiber" ju nennen, bunft uns boch auch etwas wunderlich. Gang bejonbers aber legen wir es bem Berfaffer ane berg, fich ja nicht auf mathematifche Formeln und Ausbrudemeifen einzulaffen; er ftrauchelt bei ben einfachften Problemen. Der alte Pothagoras wurde fich im Grabe berumbreben, wenn er von einem Dreiede borte, beffen Ratheten 53 und 68, und beffen Sypotenufe 107 fein foll. Romifch ift bas Recept bes Berfaffere, aus einem gegebenen mufelmanischen Jahre = p, wenn bas laufenbe driftliche = m und bas laufende mufelmanifche -n ift, bas entfprechenbe driftliche nach ber Formel gu finden ; x = m-(n-p), 30 Gulben find 20 Thaler, mieviel find 20 Gulben? Antwort: 10 Thaler, Rach biefer Berechnungsmeife fiele bie Gebichra ine Jahr 584. Der Berjaffer icheint noch nicht ju miffen, bag bie Dohammebaner nach Mondjahren gablen.

Die Reife ging ben Ruban binauf bie Dewinnominefai und von ba im Gefolge einer Militarerpebition bis gu ben Quell: armen bes Selentichul, wo ber Berfaffer in ber Rabe bes Ber: ges Darufh zwifchen Elbrus und Dichten einem Gefechte mit ben Ticherteffen beimohnte. Spater erftieg er ben Beichtan und tam burch bie große Raberbei nach Blabitamtas am Teret, bem befannten ruffifchen Fort gwifchen Dffeten und Tichetichengen, von mo er ben Raufafus überftieg, um nach Tiffie gu gelangen. Bon biefer gangen Reife bat ber Berfaffer eigentlich außer bem erwähnten Treffen nichte gu ergablen; ber gange Charafter bes Buche ift ein ichilbernber, oft nur ein aufgahlenber. Das lettere gilt junachft von ber "oro-, hydro-, geo- und ethnogra-phifchen, flatiftifchen und ftrategifchen Darfiellung" Circaffiens und ber angrengenden ganbichaften ber Sugneti und ber Ragaigen, bie gar nicht aufe Lefen, fonbern blos aufe Dachichlagen berechnet fein fann, ba fie ben Ginbrud macht, ale ob ber Berfaffer eine ruffifche Generalftabefarte bes Raufufus bergenommen und feine

Rotigen bavon abgefdrieben hatte.

Dagegen lagt fich feinen Schilberungen ber eireaffifchen Buftanbe, Sitten und Ginrichtungen ein lebhaftes Intereffe nicht abfprechen. Er hat biefelben jum großen Theil einem geborenen Ababgen ju verdanten, ber ein Dann von Bilbung gewefen gu fein icheint; boch ift offenbar auch vieles ichon vorhandenen ichriftlichen Berichten entlehnt und alles mit Borficht aufzunehmen. Bir wollen es gern bem gesunden Auge und Geschmade bes Bersassers glanden, wenn er und bersichert, "bag unsere Franen in Deutsch, sand und Desterreich einen Bergleich mit den nieigepriesenen Sireasserinnen nicht nur aushalten, sondern auch öster undbert troffen von diesen bastehen wurden". Aber wenn er und glauden machen will, daß Urednist bei den Ticherteffen Barone oder Eble seien, so erlauden wir und ihm zu demerken, daß Urednist ehrliche Unterossiziere find, und wenn er späterhin sagt ein Seidi sei derzenige, welcher "eine entsernte Berwandlichaft mit Mohammed, Ali, Omar, Abubefr, Osman, Hassen, huffein, Katma (dessen Lochter) nachweisen" fonne, so beweist er nur, daß seine Begriffe über die Descendenz des Propheten sich in einer ziemlichen Berwirrung besinden. Gin Seid ift ein Rachssomme Mohammed's und damit Aunerum: Abubefr, Omar und Osman bleiben dabei ganz aus dem Spiel. Doch genug der Ausstellungen, der Leser wird nunmehr wissen, woran er ist.

Rationalcharafter und Gitte ber Ticherfeffen erinnern oft überrafchenb an bie alten Germanen, benen fle ja auch famme verwandt find. Sie bilben feinen einheitlichen Staat, fonbern geriplittern fich in eine Denge felbftanbiger Berrichaften unter gemeinfreien Mannern von größerer ober geringerer Dacht. Obgleich fie Dohammebaner find, entscheibet bas geiftliche Gerricht, ber Schariot, nur über Religionsangelegenheiten, beis rathen, Erbichaften und Gibe nach dem Roran, mabrend über alle übrigen ftreitigen Falle ber Daslagat erfennt, eine Berfammlung alter hochgeachteter Manner unter bem Borfite bes Gemeindes alteften, beffen auf Gewohnheiterecht gegrundeten Urtheile bie Barteien fich vorber freiwillig unterwerfen. Das Berfahren finbet in ber Regel unter einem geheiligten Baume ober an einer historisch merkwirbigen Stelle fatt und erinnert an bas ger-manische Institut der Eideshelfer. Beschimpfungen werden ge-meiniglich durch bas Faustrecht oder durch die den Tscherlessen vor personlicher Beleidigung machtig schusende Kanla, b. i. Blutrache, ausgemacht, welche den Schuldigen nach ftrengem Biedervergeltungsrecht die in die entferntesten Berwandtschaften verfolgt. Doch ift auch bier ber Mastagat nicht ausgeschloffen, felbft vorfählicher Tobtschlag fann burch ein Wergelb gebüßt werben. Unbeabfichtigter Tobtschlag bleibt, wenn Bengen bafür vorhanden find, ungeftraft. Tobtichlag im Bweifampf, in ber Benla, im Treffen, wird geachtet und letterer fogar von ben Berwandten bes Erschlagenen verschmerzt, ja es gibt Falle, bei benen ber Thater, wenn er zu ben Berwandten geht und fich offen zu ber That bekennt, von biefen gaftreundlich aufe genommen und ale ein Familienglieb betrachtet wirb. Auch ubt der Maslagat, namentlich bei rucktanbiger ehemanulicher Ausfleuer, ein ftrenges Schulbrecht burch Auferlegung hober Berjugszinfen, bie oft ben volligen Ruin bes Schuldners herbeiführen. Leibeigene, die fich losgetauft haben, verfallen alsbann abermale ber Leibeigenfchaft und buffen bie eingezahlte Summe ein. Das Gefet erlaubt Leibeigene einer anbern Ration ober eines anbern Glaubens, wenn man fie mit Gewalt ober Gelb an fich gebracht hat; nur ber fofortige Uebertritt eines Geraubten gum Islam befreit ibn. Gewöhnlich ranbt man Rinber ber Linientofacten und Nagaigen und erzieht fie ju Leibeigenen. Gegen folechte Behandlung finben biefe vor bem geiftlichen ober weltlichen Gerichte Schut, welches ihnen fowle ben Unterthanen bei erwiesener Bahlungefähigfeit auch eine breifahrige Erlaffung ber Abgaben erwirfen fann. Der herr fann feinen Leibeigenen freilaffen, um feine Seele ju retten; boch tommt bies meift nur Alten und Kranfen zugute.

Beber Ticherleffenknabe ift Eigenthum ber Nation (?), sobald er ber Mutterbruft ober ber Aufficht ber Amme entwachsen ift. Er kommt aus bem älterlichen haufe zum Atalik, welcher ihn bis zum kräftigen Jünglingsalter in allen kriegerischen Leibessübungen, sowie in ber Kunft bes Gesangs, ber Bocke und ber Berebsamfeit unterrichtet. Bahrend biefer Zeit stehen die Meltern in keiner Beziehung zu ihrem Kinde, und für Schande wirt sogar ber Bunfch gehalten, baffelbe nur einmal sehen zu wollen. Nach vollendeter Erziehung bringt ber Atalit seinen

Bögling im Drinuph zu besten Acitern gurad, mo er mit gressen Feierlichkeiten empfangen wird. Freien barf er aber nicht eher, als die er durch Gefecht die Weihe bes ritterlichen Arie gers erhalten hat. Sobald er sich eine Lebensgesährtin erforen, so wird nach gegenseitiger Besprechung der Aeltern, wozu auch der Atalik herbeigezogen wird, die Berlodung angefagt und in Theil des Kalims (Kausgeldes) vom Bräutigam seinen Schwiegerältern in Bieh bezahlt, woranf er unter Aufsicht des Alims und einer alten Berwandten der Braut diese besuchen sem. Gelingt es ihm seine Berlodte zu entsühren, so braucht er die übrigen Termine des Kalims nicht zu bezahlen; andernfalls fam er sogar getöbtet werden, was jedoch selten geschieht. Die hoch zeit wird mit Tänzen, Gelagen und Gesängen gefeiert und in der Brautnacht ihft der Brautnach durch einen Schwie der Brautnacht ihr der Prautngam durch einen Schwie der Insen den Kelinen Dolche das weißlederne Mieder, welches den Busen der ischen Jungfrauen von ihrem neunten Jahre an einschließt.

Sinfichtlich ber Tange, hochzeitegebranche und Begrabus-feierlichfeiten, fowie ber Rechteverhaltniffe und ber vom Ber faffer als Argt für hochft beachtenswerth erklarten Argneifunde ber Efcherfeffen anf bas Buch felbft verweifenb, beben wir noch einen Bug hervor, ber ebenfalls an bas germanifde Allerthum erinnert. Bu fuhner That begeiftern fich bie Sicherleffen burch bie Befange ihrer Barben, ber Rifoafoas, beren einen bom berühmten Sanger Ali Chorfie ber Berfaffer in feinen gangen Umfange mittheilt, ein berrliches Gebicht voll Abel ber Ge finnung, glubenbem Freiheite: und Racheburft, folgem Schwunge und ebler Form. hingeriffen von bem Rriegsgefange bes Ber ben, toben bie Anwesenben, mit ben Rerfen ben Boben flampfend und mit den gezogenen Dolden fechtend, wild durcheinander, indem fie fich gegenseitig Schwure leiften, Fluche ausstohen und das Gelübbe ablegen, fich gegeneinander weder im Leben nech im Tode zu verlaffen, die Leichen der Gefallenen dem Feinde abzutampfen, Blutrache an ihm ju üben und fich nie ju unter werfen. Bur Befraftigung ihres Gibes opfern fie oft ihre Liebe lingswaffen, rigen und fchneiben fich in bie weichen Theile be linten Arms und beraufchen fich im Opferblute ihrer Berbin beten. Wenn fie bas alles gethan haben, bann mennen fie fie Abrefen. hierauf ermahnt ein Dullah in begeisterrer Buth ur Treue, worauf die Berfammlung erwidert:

Cher rube nicht mein Gifen 3p bem feigen Bett ber Scheibe; Eher falle nicht bie Bimper Schattenb auf mein mubes Muge; Cher nicht foll'n Mabchenlippen Buft mir in bie Geele banden : Cher nicht foll mir bas Antlis Freundlich Connenlacheln grußen; Gher nicht wohn' in ber bulle Meiner Bruft ftill ruh'nber Frieben; Die ich bice mein Schwert ine herzblat Bieler Ruffentnechte ftoge! Satt mag fich bes Doldes Bunge Erft in beren Abern trinfen, Dag bis in bie tieffte Belle Ihres freveln herzens tauchen Und bes Lebens lehten Funten, Aus bem Ounbeleibe mublen! Beggeworfen ift bie Scheibe! Rur ber Sauft gehort bas Schwert an; Seine Belle fei ber himmel Und bes Feindes Bruft bie Scheibe! Birb mein Bort jum bauch ber Luge, Bin ich eibvergeffen femals: Ugbene, nehmt mein Schwert ber Rache, Bohrt mir's in ben Frevelbufen, Reift ben Leib in taufenb Stude, Sa't ihn aus jum eteln Abichen, Bur Beiderung Bolf und Beiern. Auf bas Felb ale Mas, verfinchtes!

Rach fernerm Bochfelgefange fprechen ober fcreien alle

All' entfagen wir bem Leben, Als Abreten, gottgefällig, Sei uns Lab des Lebens Bruber! Werd' uns Lag die Racht der Rache! Allah fegne deine Seele! Segne, fegne unsern Bluteib!

hierauf trinkt ein jeder von dem andern zur Bekräftigung es Eides das Blut aus der Schnittwunde des linken Arms, jeend der Barde mit nochmaliger Aufforderung zur Trene iest. Eine Zeitlang herricht schwüle Rube, dann berathen den Angriff. Endlich teiten fie durch die Unahs, um den lachtruf ertonen zu laffen.

lachtruf ertonen zu laffen. Aber auch die Francuschanheit und Minne verfteht der ciriche Kitraton zu preifen, wie in dem Gedichte auf die Toch-

bes alten Mullah:

Dilb, ja milb wie Daienfonne 3ft bes Bafdlibeje Tochter, Ausgeschmudt mit jeber Blute Reufder Gitte, bolber Mnmuth. Belde Lieblichfeit unb Bobeit Bintet aus bem Angenaufichlag! Gleich bem Stern, ber burch bie Damm'rung Dunfler Bollenfaume leuchtet. In bas Berg ein fußes Ahnen berrlicher Gefühle fentenb. Die im Bufen traumenb folummern. Bis fe wedt ein golbner Borgen. Rofig bluben ihre Bangen, Bie ein Beet von weißen Rilien, Duftig überhaucht bom erften Strablentuß ber Dorgenrothe, Und ber Dunb, bies blubnbe Gben, Ladelt brein, wie Rinber lacheln An ber Bruft ber Mutterliebe.

Dennoch u. f. w. Dies wird genügen, um eine Borftellung zu geben von Bchonften, was bas Buch enthält. Außerbem verdienen noch bas "Bilb ber cisfaufafichen Steppen", und bie tegelteiche Circassiens" eine vorübergehende Erwähnung.

ère Enfantin für ben allgemeinen Frieben.

Der Rrieg erfcheint in unfern Tagen ben meiften wol mit als eine Anomalie, bie zu unfern gangen Bilbungszuftansehr wenig mehr paßt. Seltsamer Biberfpruch! Dan t Bramien für Beforberung bes Aderbaus, ber Inbuftrie w. aus, und vernichtet burch Rriege mit beufchredenartis lerftorungewuth Gewerbsteiß und Belbfrucht massenhaft! legt Dospitaler, Baisenhauser u. f. w. mit ben groß; toften an, und macht burch einen einzigen Feldzug ibe und Behntausenbe zu Berftammelten, so und so viel 1 gu Bitwen, fo und fo viel Rinber gu Baifen! nennt fich einen Borfampfer ber Civilifation und gruvabei Tag und Racht über Bervollfommung jener hflunde nach, die Berberben und Lob ftatt Civilifation ten! Man läßt auf allen Kangeln die Religion Chrifti, teligion ber humanitat verfunbigen, und man ruft auf Seiten ben Ramen bes herrn an, die inhumane Arbeit riege gu fegnen, Die barin befteht, bem Wegner möglichft Berluft an Menschenleben jugufugen! Stehenbe Beere, h Sunberttaufenben gablen, unterhalten trop ihrer jegigen lin im Schofe ber Gefellichaft ein Element ber Bars geben ben brennenden Gefühlen militarifchen Chrgeizes ernb Rahrung und erzeugen überall eine martialifche Barfich namentlich in ber Rabe ber Thrane feftfest und oft berlegter Weife auf blutige Entscheibung bringt, wo noch

friedliche Ausgleichung möglich war. Es gibt freilich Bustande eines "faulen Friedens", benen ein "fröhlicher Krieg", wie man ihn nennt, bei weitem vorzuziehen ist. hat sich ber gemeine Egoismus zu tief in den Kern der Rationen eins gestessen und Burgertugend und Bolfstraft zu sehr geschwächt, haben fich Tragheit und Ueppigfeit ber Menfchen gu febr be-machrigt, fo fommt ber Krieg über fie wie eine Art Gottesgericht, ober er leitet wenigstens ben innern gefellschaftlichen Krieg nach außen ab. Mehr als ein Staat verdanfte schon einem Kriege, der seine innern Gebrechen und faulen Stellen offen legte, seine geistige Erneuerung und politische Wiedergeburt, und es ift zu hoffen, daß auch Defterreich, wenn es nicht gang unverhefferlich ift, während des legten italienischen Kriegs feine innern Gebrechen und gefährlichen Alliangen erfannt haben und an ihre Befeitigung Sand anlegen wirb. Dann merben ihm feine verlorenen Schlachten ju Siegen werben und bie uners meglichen Opfer, Die ber Krieg erforberte, nicht umfouft gebracht fein. Außerbem erwedt ber Krieg wieber ben Glauben an Mannesmuth und Opferbereitschaft, ber in einem langen Frieben nur ju leicht verloren geht. Freilich fort babei ber Bebante. bag bas moberne Militarmefen eine permanente Annullfrung bes freien menschlichen Willens ift und bag auch ber größte Duth bes einzelnen unter biefen Daffenbewegungen und gegens über diefen metallenen Feuerschlunden, die oft von benen taum gesehen werben, welche ihren Augelwarfen erliegen, sehr wenig bemerkt wird. Wer die fern- und sichertreffendsten Berftorungs-maschinen, nicht wer die tüchtigsten Leute hat, oder wer am wenigsten Menschenleben schont, bleibt in der Regel in den Schlachten ber Wegenwart Sieger. Go febr verichwinbet in unfern Daffen : und Ranonenichlachten bas Inbivibnum und bie Gingelthat, bag es felbft nur wenigen Gelbherrn gelingt, ein ties feres und bauernbes Intereffe an ihre Berfonlichfeit gu feffeln. Dan las bie Ramen ber frangofifchen Darichalle, bie por bem Dlalafom ober bei Magenta und Golferino flegreich maren, in ben Schlachtberichten, aber ficherlich ohne eine tiefere Erregung, bie fich an ihren menfchlichen ober militarifchen Charafter fnupfte; einer ift ja wie ber anbere! Leugnen wird man enblich nicht fonnen, bag ber Rrieg bie Denfchen in weiten Rreifen vergrobert, verwilbert und entmenfchicht. 3war ift ber Solbat felbft in ben mobernen Rriegen weniger von ber Wefahr bebroht, in Bestialitat ju verfallen ale fruber; ja gerabe bei altern Militars, welche blutige Felbzüge mitgemacht, finbet man oft viel mehr Berträglichfeit, Mibe und echt menichlichen Sinn als bei manchem Gelehrten und Geschäftsmanne. ") Um fo mehr ift aber bas große Publifum biefen barbarifficenben Einfluffen ausgesetzt, indem das ewige Lefen von Megeleien in Maffe und die bitoliche Borfuhrung der widerwartigften Blut- und Morbfcenen in unfern illuftrirten Beitichriften gulest ben garteften Ginn abguftumpfen und brutal gu machen im Stanbe ift. Das frangofifche Bolf, menichlich und graufam in einem Athem, innerlich wilb bei außerer Geledicheit, hat von icher an Blut : und Morbfcenen ein merfwurbiges Bohigefallen an ben Tag gelegt, und fo zeichnen fich auch die frangofiichen illustrirten Beitschriften vorzugeweise durch folche Darftellungen aus. Ein Bild ber "Illustration", welches bie Abwurgung und Grtranfung ber Defterreicher burch bie Buaven bei Baleftro barfiellte, war bas Emporenbite, was man in biefem Genre feben fonnte. Bielleicht war bie Beichnung von bemfelben Gla-comelli, von welchem Edwond Texier im "Siecle" fchrieb: "Der Unblid bes Schlachtfelbes (von Dagenta) hatte une tief ericuttert; ich menigitene verfpurte nach Ablauf von 10 Minuten ein lebhaftes Berlangen, bavonzugeben, und ich ichlog bie Augen, um nicht mehr all biefe bleichen, vom letten Schmerz frampf-haft verzerrten Gefichter zu feben. Ruhig faß ba aber ein Mann

<sup>&</sup>quot;) hierher gehort vielleicht auch eine Aeußerung bes Appellations: raths Korner, welcher einmal an Schiller fchrieb: "In bem alten Offigier eines geachteten heers erfcheint ber beutsche Nationalcharafter am unverlennbarften. Junge Offigiere werben oft liftig."

im Kappi auf einem Felbstuhl und zeichnete im vollen Sonnenlicht diese Scene ber Berwüstung ab. Ich näherte mich ihm und erfannte nun einen ber unerschrockensten Zeichner der Allustration», herrn Giacomelli." Dieser Giacomelli, ein Mordkerl, aber sein Künstler, hat auch in der That diese Zeichnung an die "Mustration" eingeschickt; sie war aber so grausig, daß selbst die Redaction der "flustration" es für gut fand, nur eine kleine Episobe darans in die Dessentlichkeit zu bringen. Auf einem der pariser Theater wird jest die Schlacht von Magenta aufgeführt. Die Bajonnete und Lausen sind aus Kautschut bersertigt, sodaß es vollkommen so aussieht, als ob sie in das Kelssch führen und mitten den Leid durchbohrten. Das Bolf zubelt dabei. Frau von Stael hatte duch recht, von der französischen Civilissation zu sagen: "La dardarie en das de soie et en habits

fchmad ziemlich ungeniegbaren orafelhaft rhetorifchen Etil geichrieben ift, aber boch auf einer tiefen Ueberzeugung von ber ichrieben ift, aber boch auf einer tiefen Ueberzeugung von ber bisherigen Misregierung ber Welt und ber Misgestaltung ber sociala Berhaltnise wie auf ben Grundsagen ber humanität und allgemeinen Bruberliebe beruft. Das Wert besteht ans zwei großen Abtheilungen, einer Arbeit von Enfantin "Sur la physiologie" in Form eines Briefs an den Doctor Tuchin in Nantes, und einer von Saint-Simon schon 1813 versasten. Schrift "Sur la gravitation universelle". Den bier mit absgedrucken Brief an den Kaiser Napoleon I., worin Saint-Simon die Frage behandelt, wie man England zwingen foune, die Frage behandelt, wie man England zwingen foune, die Frage behandelt, wie man England zwingen foune, bie Freiheit ber Meere anguerfennen, reichte Saint Simon im December 1813 bei bem Senat, bem Staaterath und ben brei exften Rlaffen bes Inftitute ein, naturlich ohne beachtet zu merben. Saint Simon ftellte allerdinge bie Borbebingung, bag Mapoleon auf bas Protectorat des Rheindundes verzichte, Italien raume, Holland freigede u. f. w., furz fich auf seine "limites naturelles" beichraute. Gbenso wenig Ersolg hatte auch sein Schüler, der greise Ensantin, mit seinem der Abhandlung über tie Physiologie vorgedruckten Schreiben an Napoleon III. vom 15. August 1858, welchem als Antwort der italienische Krieg, solgte. Doch gehörte immer einige Unerschrockendeit dazu, eis nem so friegerischen tegierenden herrn die Berheißung: "Das Kaiserreich ist der Friede", in der durchsichtigen Umhüllung rhetorischer Phrasen wieder zu Gemuth zu führen. Iwar Gustow halt Napoleon III. nicht für friegerisch; er bemerkt in seinen "Unterhaltungen am häuslichen Herb" wol mit Recht, es stede wiel zu viel von der Teberiusnatur der alten Casaren in ihm, als daß er wünschen konne, von seinen Generalen und dem Napoleon auf bas Brotectorat bes Rheinbunbes vergichte, Italien ale bag er munichen fonne, von feinen Generalen und bem Glange anderer Namen neben ibm abhängig gu fein; und er fabrt fort: "Auch die Gter bes Eroberers icheint ihm gu fehlen; im Krimfriege hat er fich mit bem Erfolge begnügt, einen Thurm erobert gu haben. Seine Abficht ift: vorübergebenbe, gerftreuenbe Effecte fur bie Gitelfeit und bie bei ben Frangojen immer gefährliche Langeweile." Sehr wahrscheinlich; aber ber Appetit fommt mahrend bes Effens, und bie Frangojen werben fich ficherlich nicht immer mit ber Groberung eines gerichoffenen Beftungethurme und bem Ruhm, ein ober zwei blutige Schlachten gewone nen zu haben, abspeifen laffen. Der herricher Franfrelche ift vielleicht bieber nur burch bie nothige Rucfficht auf eln friegeund ehrbegieriges Beer, bon beffen gutem Billen feine Griffeng abhangt, jum Rriege gebrangt worben, burdy eine abuliche Rud. ficht wird er aber auch fruber ober fpater gu Groberungen gebrangt werben. Wie manche in abulicher Lage glaubt er gu ichieben, aber er wird geschoben; er glaubt bie Berhaltniffe gu beherrschen, und bie Berhaltniffe beherrschen ihn. Da hilft es nichts, wenn Enfantin ibm juruft, er folle bas Brincip: "Benn bu ben Frieben haben willft, fo bereite ben Rrieg", in ben Grund-

fah umwattbeln! "Wenn du bett Frieden haben wiff, i ber ben Frieden!" wenn er ihn ferner mahnt, den Code kipnin zu einem "Code des hatlons", einem "Code de l'ummit zu erweitern; wenn er weiter ausruft: "Beich ein firm zu erweitern; wenn er weiter ausruft: "Beich ein firm für alle christlichen Kirchen an jenem Tage, an volgat Souverane beweifen werden, daß sie endlich den Rimmu Golgatha durch den von St. "Helne begriffen haben, un chem sie verkinden werden, daß sie Abschen haben vor dem kircher Unterthanen, bei ihre Brüder sind, vor dem Butistrer Frinde, die anch ihre Brüder sind, vor dem Butischwachen, unwissenden, barbarischen Bolter, die trepeni Brüder sind."

An fich fonnen wir nur mit biefem Grunbfas ibenia men, wie mit ben fernern fchonen Borten : "Die Bille nicht mehr heerben, bie einem hirten von bem auter gu ober an ihn verfchachert werben; fie find, ich wieberholen verschiebenen Organe eines lebenbigen Befens, bet Reit Dan muß fie einander affortiten, feine von ihnen gebent anbern Gattung als die anbern; jedes von ihnen hat feine a Berrichtungen, seine besondere Bestimmung in bem-gemein Leben dieses großen Geschlechts, welchem Gott ben Aus Erbe anvertraut und bie Bewegung ber Sterne offenbant Es läßt fich auch nicht einsehen, warum nicht and verif Nationalitäten unter einer Regierung enbig beieinanden w follten, vorausgefest, bag man ihnen bie nothige Freiheit fich in ihrer nationalen Besonberheit gu entwickeln, was f bisher nicht in monarchischen Staaten, fonbern nur in ernim Freiftaaten fich ale möglich gezeigt hat. Der frangeficht bat bas Nationalitateprincip aufgestellt, und boch beim unter feinem Beere, welches bestimmt war, ble national abhangigfeit ber Staliener herzuftellen, Angeborige unterne Ablferschaften: Araber, Corfen, Elfaffer und Lechtust wenn es biefen sammt ben Provenzalen und Seetra, Basten im Guben und ben Blamingen im Rorben eine fallen follte, baß fie nicht eigentlich Trangofen felen? Se Bolen, Finnen, baltifchen Deutschen, Efthen, Befferabier, Rirgifen, Georgier, Tataren, Ticherteffen, bie verfchiebena Schaften Sibiriens bas von Rapoleon III. aufgeftellt # Ruffand, wie man fagt, in Bezug auf Italien geklipt tionalitätsprincip fur fich geltend machen und fagen w was ben Italienern recht ift, ift uns billig ? In meles fcedige Gemengfel von Enclaven und Sprachinfela = ein großer Theil Ungarns und Siebenburgens aufzulin wenn man biefen Grundfas confequent burchführen well achten bas Recht ber Rationalitäten, aber auch bie to Lage fommt babei in Betracht. Die Rorweger geb Sprache und ben nationalen Sympathien nach mehr mart, aber bie Lage bee Lanbes weift fie baranf bin. Schweben ein Ganges gu bilben. Satte bie Lomberte. Franfreich und Defterreich zu maften, fo wurde fie, für Defterreich enticheiben muffen, als für Frantseid. nationalen Antipathien gegen bas erftere. Dagegen if los, weil ber Dcean fie trennte, und anbere englifche Colons fehr mahricheinlich früher ober frater baffelbe thun, went genug fuhlen werben, unabhangig von England wie feigenem großerm Bortheil ju bestehen. Doch wie fich auch verhalten und was bie Bufunft auch bringen glauben wir, baß bie Beit nabe fei, wo bas oft mie Recht ber Rationalitaten anfhoren werbe, bas Redt in heit ju beeintrachtigen. Und wir erlauben uns bier. her gehörige Stelle ans einem Briefe mitgutheilen, will fowol focial ale literarifc bochgeftellte, geiftestruftige berin erft furglich an une richtete. Sie lautet:

"Je crois en effet, que le temps est venu por tables penseurs de s'élever au-dessus des préjugte la caste et de la nationelité, afin de rendre justice à set grand, juste et beau! Le patriotisme le plus set

as sincère ne saurait empêcher de voir qu'aucune race st dépositaire exclusive des instincts qui sont le gloire l'humanité. Toutes doivent donc s'entendre fraternelnent pour travailler au monument dont parle Mae de ël dans son livre de l'Allemagne, monument «qui sera suvre de tous et auquel nul ne donnera son nom.»" Unb ben lesten Krieg übergehend ichreibt Re: ,,Je and constement de votre avis sur la lutte dont l'Italie est le stre. La dernière guerre d'Orient avait été causée par prétentions de personnalités également irritables. Aud'hui c'est une pure querelle d'autocrates qui se deent le sceptre de Charlemagne et la domination de cident. Les peuples most rien à attendre de pareils flits, où leur sang coule par torrents pour des matfort indifférents à leurs destinées:" Die neueften Bore je in Italien foseinen biefe Anflicht nur zu febr zu beflätigen. Bon bem Werte Ensantin's gehört eigentlich nur die aben hete Bartie in unsere Betrachtung. Dach wollen wir noch tig auf das Kapitel aufmerkfam machen, in welchem Enn von dem forperlichen und geistigen Berfall ber modernen er handelt. Er erblickt die Gründe bavon namentlich in fen fchleichenben Rrantheiten, welche allerbings bas Alterund bie fraftigfte Beriobe bes Mittelaltens nicht fannten.

erft feit einigen Sabrbunberten bestehenben Rrantheiten es, nach Enfantin, welche bie Menschheit "si laide et si btante" gemacht haben. Gott aber habe fie mit verfchwenher Sand über den Erdfreis perbreitet, "pour le rappeler dignité, à la sagesse, à la sainteté de l'oeuvre gé-rice". Was solle aus einem Geschiecht werden, welches en Gelehrten felbit bagu angeleitet murbe, "à considerer rganes de la génération comme des espèces d'instrus serviles, appendices mécaniques, jouets esclaves maître suprême de l'intelligence, le cerveau?" Da je es benu, daß die Dichter biefer "raco dégénérée" ite fertigten wie "La syphilis" von Barthelemy, daß die taler fich fullten, bag - boch wir brechen hier ab, ba bie reibung von hier an ine Efelhafte übergeht. Enfantin ann aus: "Puissant Phidias, générateur de la beauté, divin Raphaël, père de toute pureté, enseignezà donner saintement la vie, en réalisant cette adocommunion de l'esprit et des sens, par qui Dieu

out ce qui est!" ichlieflich muffen wir aber boch bemerten, bag une En-6 Friebeneverficherungen und humanitateprincipien einigerverbachtig find, ba er fle mit ber beleibigenben Rationals t anofpricht, wie fie bem größten Theil ber Frangofen antlich ift. Im Grunbe fcheint er eine 3weitheilung ber unter englischem und frangofischem Einfluß zu wollen, natürlich ber überwiegende Einfluß Franfreichs als fich bft verkehend vorbahalten bleibt. Wahrscheinlich sollen England gur See und Frantreich ju Lanbe, Die ubrigen ane erft burch Boffengewalt jur Raison bringen, Die fie ju verfteben, ben ewigen Brieben und ben allgemeinen jeitabund herzuftellen. Jebenfalls nimmt er fur bie Fran-ich unter biefer neuen Mera ben Blag bes ,, erften Bolfs re" in Ansvend, ", deffen Macht von allen gesegnet sein weil ste allen Bortheil bringt". Der von Gott ber beit gegebene "appareil norvaux nouveau" hat nach i Bole, Londom und Parks, doch ift dieses das "cerveau", ar das "cervelet" der Belt, alle übrigen Bolter, die ubrigen in der beit und en mit inbegriffen, obichon er gelegentlich Leibnig und emathut, fcheint er mehr ober weniger ju ben "pauples ignorants, barbates" ju rechuen. Diefes Reich bes nen Friedens scheint also tein Reich der allgemeinen und Bescheibenheit werben ju wollen. Damit ift aber und Beimeibengen werben, jur Anfiehnung gegen Stoff genug jum Unfrieden, jur Anfiehnung gegen ---- Unfantin's Friedensangen werben une baburch um fo verbachtiger, bag er in Rapoleon III. bringt, Franfreich zu entwaffnen unb

eine allgemeine Entwaffung ber europaifchen Staaten vorzube-reiten und ins Bart ju rieben; benn ohne eine Rebucirung ber gewaltiger ftebenben beese auf ein geringftes Quantum ift bies fes taufenbjahrige Reich allgemeinen Friebens und allgemeiner Bolterverbruberung son vornherein nicht bentbar, gang abgefehen von bem fo unermeglich viele producirende Rrafte verzehrenben militarifden Gidneonfpen, ther ben Schulg : Bobmer fo fraps vante ftatiftifche Rachweise beigebracht bat.

#### Rotiz.

Materialiftifche Raturphilosophie in Rorbamerifa. Es ift zu beflagen, daß man fich um bie literarifden Beftrebungen ber Deutschen Rorbumeritat in Deutschland felbft fo mes nig zu bedimmern scheint und fich baburch manche in ihrer Art darafteriftische Erscheinungen entgehen läßt. So Scheint man; in Deutschland kaum zu wissen, bag auch in Rorbamerika ber Kampf zwischen Materialismus und Spiritualismus nicht blos in Journalen, fonbern auch in felbständigen Schriften lebhaft geführt wird, wobei freilich numerifch ber Materialismus bas Uebergewicht bat. Unter anberm ericbien, wie wir aus ber Mtlantis" bes verftorbenen Effellen erfeben, in St. : Louis ein Berteben von 105 Seiten, "reinlich und correct gebrucht", unter bem Titel: "Der mabre Glanbe ale Bolge benfenber Naturbetrach: tung", von G. Borich. Es ift in munberlich gemifchter Form, namlich theile in Jamben von feche (manchmal auch funf ober fieben) Fugen, theile in Gefprachform abgefaßt. Fr. Dunch gibt in ber "Atlantis" bem Berfaffer gu, bag er nicht, wie es heute Brauch, an ber Aufflarung genafcht, auch fich nicht mit bem haftigen Rieberreißen bes Beralteten befriedigt, fonbern mit voll= fter geiftiger Unftrengung eine Lebensanficht fur fich aufgebaut habe, "barin er ben heitern und echten Frieben bee Bhilofophen gefunden zu haben icheine". Rur finbet es Dunch befremblich. bag Borich, ber fich ale atheiftifchematerialiftifcher Raturphilosoph erflare, bennoch eine Lehre bes Glaubene fchreibe, und ben frech auf= tretenben Ausspruch bes Berfaffers: "Gottlos muß man werben, um tugenbhaft und weise ju fein", weift Munch mit Energie gurud. Doch balt Borich im Biberfpruch mit bem mobernften Materialismus an ber Macht bes freien Billens und am Gefühle "ber hohen Burbe und Seligfeit in ber Gewißheit ber freien Selbftbeftimmung " feft, wiewol biefe "freie Gelbftbeftimmung boch sicherlich auch ihre sehr engen Grenzen und brudenben 3mangsgesete hat. Auch hat er sich eine ziemlich neue Lehre kunftiger Fortbauer gebilbet, die freilich etwas flosslicher Art ift. Es fommen namlich, wie Borfc annimmt, ,,nach ben mathemas tifchen Gefegen ber Difchung bie ben Geift conftituirenben Atome im Berlaufe ber Ewigfeiten wieberholt gu einer Berbinbung, welche ber fruhern abnitch ift" u. f. w. 3m gangen feellichtragt ber bentiche Mabicalismus in Rorbamerifa eine noch robere Form ale in Deutschland felbit; boch überheben wir une beshalb. nicht: biefe Leute fprechen und fchreiben fo, wie auch fehr viele in Deutschland fprechen und fchreiben murben, wenn fe fo fpres chen und schreiben wollten, wie fie leiber benten.

#### Bibliographie.

Bulpovefp, Lila, Mein Reisetagebuch. Aus bem Uns garifchen. Beft, Emich. 1858. 12. 20 Rgr. Deutschlands Krieges und Siegesjahre 1809 — 1815 im

Liebe beutscher Dichter. Berausgegeben von f. Rlette. Bers lin, Springer. 8. 171/2, Rgr.

Efche, Louife, Ans ber Frauen: unb Dahrchenweit. Barmen, Langewiefche. 12. 18 Mgr. Bechner, 3., Die fittlich religible Beltanfchauung bes

Sophoties. Bromberg, Aronfoon. Gr. 8. 10 Rgr. Hoelemann, H. G., Bibelstudien. 1ste Abtheilung. Leipzig, Haynel. Gr. 8. 1 Thir. 15 Ngr.

Rruis, 3., Chriftliche Gebichte. Reutlingen, Fleischhausp u. Spohn. 16. 1 Thir.

## Anzeigen.

Verlag von f. A. Brockhaus in Leipzig.

## Schiller - Galerie.

### Charaktere aus Schiller's Werken.

Gezeichnet von F. Pecht und A. von Ramberz.

In Stahl gestochen von Fleischmann, Froer, Geyer, Goldberg, Gonzenbach, Jaquemot, Lümmel, Merz, Preisel, & Rordorf, Schultheiss, Sichling u. a.

Mit erläuterndem Texte von F. Pecht.

50 Staftfliche und 25 Bogen Cext. Auf feinstem Rupferdruchpapier. Ju 10 Ciefernugen.
4. Erste bis siebente Lieferung. Jede Lieferung 1 Thir. 6 Ngr.

Soeben ist die siebente Lieferung dieses Prachtwerks erschienen, das gleich bei seinem Beginn von det mit der grössten Anerkennung begrüsst wurde und sich schon jetzt zahlreiche Freunde erworben hat. Die bedes sten Charaktere aus Schiller's Werken werden in ausgezeichneten Stahlstichen nach Originalzeichnungen der rühmten münchener Maler Friedrich Pecht und Arthur von Ramberg vorgeführt und durch einen geist Text Pecht's erläutert. Das Werk kann in jeder Weise als ein Prachtwerk ersten Ranges bezeichnet werde Um die Anschaffung der «Schiller-Galerie» zu erleichtern wird dieselbe in 10 monatlichen Lieferss

zu je 5 Blatt nebst dem dazu gehörigen Texte ausgegeben.

Die erste bis siebente Lieferung und ein Prospect sind in allen Buchhandlungen vorräthig.

#### Inhalt der bisher erschienenen Lieferungen:

hebwig, Gester, Caby Mifford, Max Piccolomini, Lnife Miffer; Maria Stnart, Withelm Cell, Serdinand, Grafin Cerzug, Irud Meldiffal; Wallenflein, Agnes Soret, Philipp II., Ceonore, Genvio Diccolomini; Andreas Doria, Chekla, Burleigh, Guffel von Be Cell's Anabe; Sriedrich Schiffer, Charlotte von Lengefeld, Die Griechin, Bertha von Bruneck, Der Rapuginer; Elisabeth, Romigin an fand, Calbot, Rönigin Igabean, Der Pring, Inlia Imperiali; Marl VII., Beatrice, Siesco, Iohanna, Mortimer.

Verlag von f. A. Brockhaus in Ceipzig.

### Predigten aus der Gegenwart.

Bon D. Carl Schwarz,

Dberhofprediger und Oberconfiftorialrath in Gotha. 8. Geheftet 1 Thir. 24 Rgr. Gebunben 2 Thir.

Bum ersten male tritt hier ber seiner freifinnigen theologischen Richtung wegen ebenso geseierte als vielsach angeseinbete Schriftheller, beffen Berufung in sein gegenwärtiges wichtiges Amt seinerzeit so viel Auffehen erregte, als Kanzelredner
mit einer Sammlung seiner Predigten vor das größere Pusblitum. Er will damit zeigen, daß und wie man von seinem
Standpunkt aus in der Gegenwart predigen sonne und zur Erbanung der weitesten Kreise, auch der dem firchlichen Leben
mehr oder weniger entfremdeten, predigen muffe. In einer den
Predigten vorangehenden ausstührlichen Ansprache an die Lefer
rechtsertigt und erläutert er seinen Standpunkt und legt darin
gewissermögen sein religidses Glaubensbekenntniß nieder. Bels
den Beifall seine Predigten in seiner Gemeinde und der ganzen Umgegend fanden, ift aus den öffentlichen Blättern bekannt.

Von bem Verfasser erschien früher ebmbaseitst: Bur Geschichte ber neuesten Theologie. Zweite Auflage. 8. 2 Thir.

Die Nothwendigfeit einer zweiten Auflage diefer Schrift wenige Monate nach ihrer erften Beröffentlichung fpricht am besten far ihre Bebeutung und Birfung. Sie ift von größter Bichtigfeit fur bas gefammte theologiche und philosophische Publifum, namentlich auch fur jungere Theologen, welche nach einer Orientirung in bem Gewirre ber Lagestampfe verlangen,

wird aber ebenso einen größern Leferfreis vielfach inten Der Berfaffer wurde befanntlich balb nach dem Erschen Schrift zum Oberhofprediger in Gotha ernannt.

Unter ben vielen intereffanten Bartien biefes Bud nur folgenbe fpeciell hervorgehoben: bie ansführlichen ftellung ber hengftenberg'fden Orthoboxie, ber tubinge ichen Schule, bes fatholiftrenben Reulutherthums, far eingehenben Charatteriftifen begel's, Schleiermacher's, Ru Tholud's, Leo's u. a.

Derfag von S. A. Brockfans in Ceipzig.

## Aliegende Blätter der Gegenn

Gine Erganzung zu allen Zeitungen.

Bit Abbifbungen. Bodentlid eine Rummer ju 2 %

Ein neues periodifdes Unternehmen, bast Beitungslefer jn empfehlen ift. Es wird em Schilberungen von Zeitereigniffen; hiftorifde Midfel Bergleiche zwifchen Gegenwart und Bergangenbeit: phische, topographische nub ftatiftische Geilbernem ber Länder und Stäbte Europas; Charafterftiten berdern Deerffihrer und Staatsmanner; Specialkarten, Gimund Stäbteplane n. s. w.

Rr. 1—4 find in allen Buchhanblungen vorrathig: ! lungen werben von allen Buchhanblungen und angenommen, von lettern nur auf minbeftens ein Sie (Preis 26 Rgr.).

Berantwortlicher Rebacteur: Dr. Chaurb Brodfaus, - Drud unb Berlag von g. M. Brodfaus in Leipzig.

## Blätter

für

# literarische Unterhaltung.

Erscheint wöchentlich.

- **H**r. 32. -

4. August 1859.

Die Blatter fur literarifche Unterhaltung erfcheinen in wochentlichen Lieferungen ju bem Preife von 12 Thirn. jahrlich, 6 Thirn. balbjabrlich, 3 Thirn. vierteljabrlich. Aus Buchhandlungen und Poftamter bes In . und Auslandes nehmen Beftellungen an.

Inhalt: Reuere Forschungen über Birchologie und Bhyfiologie. Bon Karl Fortlage. — Alexander herzen. — Cin Bilb aus Leffing's Anabenzeit. Bon hermann hettner. — Friedrich's bes Großen Briefwechsel. — Rotlgen, (Engene Seinguerlet fein "Jangerle"; Das Familienelement in Schiller's Tragodien.) — Bibliographie. — Anzeigen.

## Reuere Forschungen über Psychologie und Physiologie.

1. Bipche. Popular: wiffenschaftliche Zeitschrift für die Kenntsniß des menschlichen Scelen: und Geisteslebens. Herausgegeben von Ludwig Noach Erster Band. Erftes Deft. Leibzig, D. Wigand. 1858. Gr. 8. 10 Agr.

Diefe Beitfcrift theilt mit einer frubern ihrer Art, nämlich bem "Archiv für pragmatische Psychologie" von Eduard Benefe, aus ben Jahren 1851 - 53, bie Gigen= ihaft, bag fle von ihrem Berausgeber allein gefcrieben wird, unterscheibet fich bingegen baburch von jener, daß fie mehr eine allgemeine Anregung bes Sinnes für pfy= hologische Studien und eine Ginführung in ben gegen: wartigen Buftand ber Pfpcologie, als die Ausbreitung irgenbeiner fpeciellen Lehrmeinung innerhalb biefer Biffen= foft bezweckt. Bu folder allgemeiner Anregung für biefe Smbien gibt es in ber That feine beffere Form, ale bie hier gewählte ungezwungene eines Magazins ober inter= fanten Allerlei von mannichfachftem Inhalt, woraus ich jebermann leicht etwas ihn befonders Ansprechenbes erausfuchen fann. Es begegnen uns beurtheilenbe Blide uf bie neueften Arbeiten im psychologischen Felbe, ver= unden mit verfcbiebenen Auffagen und Stiggen, einem iographifchen Portrat (Abalard), nebft Miecellen, Apho= ismen und Gloffen, wie sie ebenfalls nicht fehlen burfen, w bas Gemuth wißbegieriger Lefer ergont und ihre Auftertfamteit gespannt werben foll.

Bir theilen gang die Ansicht bes Hrausgebers Lubig Noack, daß sich die productiven Krafte in der Phissophie mehr und mehr auf das psuchologische Feld conntriren, mit dem klaren Bewußtsein, daß dieses in der
ächken Zeit der Wahlplatz sein werde, wo die höchsten
trobleme des menschlichen Geisteslebens zu einer Ents
jeidung gelangen muffen, und daß namentlich auch die
beutenden Erfolge, welche sich an die die Frage des
laterialismus betreffenden Schriften geknüpft haben, den
eweis liefern, wie lebhaft in weitesten Kreisen das

Intereffe ist, was sich an die Lösung der psychologischen Probleme knupft. Wir konnen baber auch ber Tenbeng ber Beitfcrift, wonach fie nicht ein abgefoloffenes Suftem vertreten, sondern ein treuer Spiegel ber Beit in ihrer fortichreitenden Erfenntnig innerhalb biefes Gebiets fein will, nur unfern vollen Beifall ichenten. Gie fest nämlich ibre Aufgabe barein, einerfeits bas Dunkel ber Innenwelt bes Menfchen mit bem Lichte naturwiffenschaftlicher Fot= foung und benfenber Erfenntnig überhaupt zu erleuchten, andererfeits ,, burch Eingeben in ben Begenfan ber verschiedenen psychologischen Richtungen" bie beziehungeweise Bahrheit einer jeden barguthun und flar zu machen, worin eine jede irrt, worin fie auf rechtem Wege manbelt, baburch eine Berfohnung bes Streits berbeizuführen und eine Anschauung vom Befen und Innenleben bes Denfchen zu begrunden und zu verbreiten, worin bie eine und gange, lebendige und vernünftige Menfchennatur ju ihrem vollen Rechte fommt.

Dagegen können wir unfer Bebenken nicht verbergen gegen eine mit diefen freien Tendengen nicht im besten Einklange stehende Boraussetzung des herausgebers über das, was seiner Ansicht nach als bereits bewiesenes und sichergestelltes Eigenthum der Wiffenschaft nicht weiter in die Discussion fallen darf, sondern bei allen Untersuchungen als zu Grunde liegender empirischer Boden gilt, welcher nur noch einer Erweiterung, nicht aber einer Beränderung sähig sein soll. Dieses erfahrungsmäßige Ergebniß, welches aus der glänzenden That des denkenden Geistes, womit Kant der Erfahrung vorausgeeilt war, vereinigt mit den Errungenschaften der Physiologie seit einigen Jahrzehnden, resultiren soll, besteht (zusolge S. 45) darin,

daß fortan auf wiffenschaftlichem Standpunfte von ber Seele nur noch als von einer beweglichen und finffigen Große, als einem gang und gar in Bewegung, Thatigfeit und Bechfelwirfung aufgehenben Befen die Rebe fein fann, bas an bas Nervenleben bes Leibes untrennbar gebunden ift.

Die Behauptung hat zwei hochft verschiebene Beftand: theile, erftlich die Fluffigfeit ber Seele, zweitens ihre

Digitized by Google

untrennbare Gebundenheit an das Nervenleben des Leibes. Man fann die erfte behaupten und dabei bennoch die letztere leugnen. Man fann die letzte behaupten und dabei ; bennoch die erftere leugnen.

Bas die Flufigkeit der Seele betrifft, daß fie burch und dunch bestehe in lauter Thatigkeit, Bewegung, Wirk-fankeit auf eigene und frende Reize, Bechselwirkung in fich felbst und mit der Außenwelt, dieser Begriff ift infofern allerdings ein bedeutender Erwerb der Neuzeit zu nennen, als Gottlich Fichte durch denselben der Wiffenschaft ein früher entbehrtes Orientirungsmittel im Gebiete der Innenwelt an die hand gegeben hat, dessen Gebrauch

-bereite von febr wichtigen Folgen gemefen ift.

Aber die Auffaffung ber Seele als einer fluffigen Thatigfeit icust nicht vor ben gröbften Brethumern, fobalb man nicht immer zugleich, und zwar ebenfalls mit Sichte, baran fefthält, bag biefes fluffige Befen ein felb: ftanbiges Befen ift, b. h. ein Befen, beffen Inhalt ober Beftand von ihm felbft abhangt, und welches feinen Inhalt -nur baburch bat, bag es ibn burch eigene Thatigfeit ber= worbringt. Unfelbftanbige Rrafte und Thatigfeiten find auch fluffig und beweglich genug, aber fie erzeugen ibren Inbelt nicht aus eigener Tiefe und Freiheit, fondern ent= binben ihn immer nur aus gegebenen Stoffen, worin er bereits fatent vorbanden lag, wie z. B. eine Flamme aus immer neuem Material immer neue Barme entbinbet, ober ein Magnet in bem Gifen, welches er anzieht, ebenfalls ben barin verborgen gemefenen Magnetisums gur hierbei bleibt ber innere Buftanb Erfchelnung bringt. ber Barme, fowie ber magnetifden Rraft, immerfort berfelbe, ungleich bierin ber Seclentraft, in welcher felb: ftanbige Umformungen und Reubilbungen von innen heraus vor fich geben. Diefe innern Borgange ber Seele, welche nur ihre Reize aber nicht ihre Ilrfachen in außer: lichen Borgangen haben, welche folglich rein aus ber Tiefe ber Seelentbatigfeit felbft entfpringen, machen bie Seele zu einem felbftandigen Wefen, welches zwar inner= halb ber Materie abnlich ben unselbständigen Rraften umberflieft, inben es fich gegenüber gewiffen Stoffen und unfellftanbigen Rraften abwechselnd an fie binbet innb wieder von ibnen entbindet, meldes aber, während es mit ben Stoffen nur fein außerliches Spiel treibt, mit ber Tiefe feines Wefens in einem gang entgegengefetten Clemente murzelt, nantlich im Glemente ber allgemeinen Urfeele over bes reinen Subjects, zwar auch hier nicht egoiftich ifoliet, sondern in lebendiger Wechselwirkung, ievoch fo, baf es feinen Inbalt nie von außen ber ale Geichent empfangen tann, immer von innen ber als feine eigene That selbständig erzeugen muß. Denn bas 3ch ift schlecht= bin nicht anders fesbar, als nur allein durch nich felbit.

hiernach läßt fich bann auch zugleich beurtheilen, in welchem Sinne die zweite Behauptung, daß die Seele an bas Rervenleben bes Leibes untrennbar gebunden fei, verstanden werden muß, wenn fie eine Bahrheit enthalten soll. Eine Unzertrennlichkeit zwischen der Seele und bem Leben das Leben des Leibes findet insofern statt, als das Leben des Leibes in der Birksamkeit der Seele auf die von ihr

zeitweise angeeigneten Stoffe beftebt, und baber bie beiben Grundbedingungen im Rreislaufe Diefer Stoffe, namlic die organischen Formen, in benen sie freisen, und ber organische Rhythmus, nach beffen Safte fie freisen, nicht ben Stoffen, fonbern ber Wirffamfeit ber Seele auf bie Stoffe angehören. Alfo beunt bie Seele nothunnbig mi Leben bes Leibes unt folglich auch fein Rervenleben di einen von ihr ungertrennlichen Bestandtheil in fich felbit Der Leichnam ift micht ber Leib, sonbern nur ein von Leben bes Leibes, b. b. von ber Seele, affimilirter Speife: tlumpen, welcher, weil er affimillire ift, auch fecernishn fein muß. Der lebenbige Leib aber muß barum von ber Seele ale ungertrennlich angenommen werben, weil feine organischen Lebenssormen und Lebensthuthmen zu bem eigensten von innen ber erzeugten Inhalt ber Seelenthitigfeit mit geboren. Der Bfocolog fann baber ben Unterschied zwifden Leib und Leichnam nicht ftart genug urgiren. Der Leichnam ift tobt, ber Leib ift lebendig. Der Leichnam gebort ber Erbrinde, ber Leib gebort ba Seele an. Der Leib besteht aus ben psychischen Affimilatione = und Secretionetrieben, welche fich chemifche Stoff als Nahrung aneignen und wieder ausscheiben. Der Leide nam ift bie Summe bes Stoffs, welche von ienen Trieben abwechselnb angeeignet und wieber ausgeschieben wird. Daber fann fic die Seele niemals vom Leibe trennen, wol aber fann fich ber Leib vom Leichnam trennen, wie biefes nicht nur bei jeder Amputation eines Gliebes, fon bern auch bei jedem gewöhnlichen organischen Secretions procest geschieht. Der Leichnam ift verganglich. wenn feine Theile außerhalb bem Bereiche bes Leibet gefest merben, fo verlieren fie allmählich bie vom Leik entliebene Form, und geben in unorganische Geftalen jurud. Dagegen ift ber Leib unverganglich, weil feine Enteledie ale eine burch productive Phantaffetbatiafeit ter Minmilatione = und Secretionetriebe erzeugte organife Form ein unabtrennbarer Bestandtheil ber Geele ift. Rer barf ben Leib sowenig verwechseln mit bem Leidnam, all man ben Blug mit ben Gisfcollen verwechfelt, melde in Winter zwar zu ihm geboren, von benen er fich aber im Frühjahr befreit.

Es ift nothig, bag ber Nindolog fic Diefe Begriffsunterichiebe aufe ftrengfte gegenwärtig balte, menn er nicht Gefahr laufen will, feinem eigenen Streben un bem Geifte feiner Wiffenschaft zuwider aus ber Babe einer gesunden psychologischen Forschung unversebens und unvermerkt auf einen gang frembartigen Stanbounft and: zugleiten, nämlich auf ben Standpunkt, mo man bie Seele nicht nur an bas Nervenleben, fonbern auch an ben Rer venleichnam ungertrennlich gebunden glaubt, als eine in biefem Leichnam mobnende unfelbständige Thatiafeit bentelben, wo man baber alle pfychifche Thatigfeit nur ale eine jufällige und gleichfam laftige Bugabe bei demifden Stoff verbindungen mit in ben Rauf nimmt, und mo die Gebantenproceffe bes menichlichen Bebirns nur ale bie funf: lich verschlungenen Rraufelungen ber Dampfe erfcheinen. welche aus ber demischen Ruche auffteigen, in benen ber lebendige Leib die Stoffe scince Leidname affimilitt.

Daher fprechen wir es als bringenden Bunfch aus, möge tem Herausgeber gefallen, inskunftige nich gegenne Lefer deutlich darüber zu erklären, welches der eigents be Sinn ift, den er mit jenen Ausdrücken verbunden inscht, welche auf zwiefache Weise verstanden werdennen, und, je nachdem man sie versteht, einen unendlich schiedenen Sinn entwickeln.

Die Sinne des Menschen. Bepulärswissenschaftlich dars gestellt non F. Dorn bluth. Mit 84 Abbiltungen. Leinzig, D. Wigand. 1857. Gr. 8. 2 Thir.

Die acht Sinne bee Menschen nach ihren forverlichen und geistigen Beziehungen, fur benkenbe Lefer jeber Art in Briefen bargeftellt von Duttenhofer. Nörblingen, Bed. 1858. Gr. 8. 1 Abtr. 12 Rar.

Goethe im Recht gegen Rewton. Bon F. Gravell. Mit Tafeln. Berlin, Gerbig, 1867. Gr. 8, 1 Thir. 10 Ngr. lleber Goethe's Farbenlehre. Ein Bortrag geholten in ber mathematischen Gesellschaft zu Jena. Rehft einem Anhang: Goethe's Bemuhungen zur Rechtfertigung Goethe's. Bon August Aberholbt. Weimar, Bohlau. 1858. Gr. 8, 10 Ngr.

Die Sinne bes Menfchen find theils einer ber intereffann, theile einer ber leichtern Gegenftanbe, aus ber chologie, und eignen fich baber gang befonbers gut gu einfaglichen Darftellungen, welche ben 3wect haben, as Studium ber Menfchennatur einzuführen. Der faffer ber erften unter ben genannten Schriften, welcher eine recht grundliche und empfehlenswerthe Arbeit fert hat, &. Dorn bluth, ift mit vollem Recht ber cht, bas Publitum fei gegenwärtig in popularmiffenilichen Datstellungen bereits so mit "Kraft und Stoff" futtert, bag es wol an ber Beit mare, ein weniger nbeltes und boch ebenfo nabe liegenbes Thema mit en Rreis folder Mittheilungen zu ziehen. Freilich aran zu zweifeln, baß biefes Thema von einer viel rn Ratur fich einen ebenfo großen Lefeetreis erwerben , ale bae Thema von ben Rahrungemitteln, welches Rraft = und Stofflehre fo fehr in Schwung gebracht Denn bas lettere Thema ift um ein Bebeutenbes bandgreiflich und in ben täglichen Rugen einschladabei auch viel leichter faglich. Man läßt fich len, melde Stoffe in biefem ober jenem Theile bes niemus gefunden werben, welche Difchungen aus n Grunditoffen bervorgeben. Dabei ift teine Anung bes Ropfes, man läßt fic bas alles blos vor en, ber Chemifer hat es fo untersucht und gefun= Und menn and biefem Gemenge bann auch noch um Ueberfluß bie menfoliche Geele gugleich mit beringt, wie gewiffe ameritanifche Belblotterien einen beutider Claffiter fowol bei Geminnen ale Rieten n ben Rauf geben, bann ift es besto beffer. Go wird es nun dem bilettantifcen Lefer bei Studium finne bes Menfchen, Diefer unmittelbaren Erager eele, nicht. Um bie Conftruction bes Auges, bes gu begreifen, gebraucht es trot noch fo anichaubeigegebener Abbilbungen immer fcon viel Imagiund Nachbenken. Ilm fo verbienftlicher ift es, mit folder ichmerern Speife ben Berfuch beim großen Bublifum gu maden. Das Dinbefte, mas babei gewonnen wird, ift bas Gefühl ber Schwierigfeit und Anftrengung, welche jebe miffenichaftliche Befchaftigung erforbert, wobei man nicht blod neugierig und ohne irgenb= etwas mirflich zu begreifen, ben Bufchauer macht, fonbern in welcher man genothigt ift, felbft bie Unftrengung miffenicaftlicher Arbeit wenigstens jum Theil mit burch= gumaden, wenn man überhaupt etwas verfteben will. Go ift es g. B. ber Fall in ber Optif. Das Stubiun ber Gefege bes leiblichen Muges gibt ben beften Borbegriff: bon ben complicirten Auruftungen, melde bas Stubinm ber Befege bes geiftigen Muges ober bes Bemußtfeins in noch höherm Dage erforbert, und wovon bem größerge Bublitum einen Begriff beizubringen bochft beilfam ift. damit es erfahre, bag ohne Unfpannung und Arbeit in biefen Felbern ber Erkenninift ber Gorer auch nicht einmal, im Stande ift irgendetmas aufenfaffen, und biernach beni Berth alles bes trivialen Gefdmages ermeffen lerne, welches ihm Seele und Schopfung, Menfc unt Natur begreiflich zu machen prablt ohne eine größere Dube, als baß er fich wiffenschaftliche Darden erzählen läßt, welche im vorigen Sabre erfunden und im nachften auch fconwieber vergeffen finb.

Bahrend Dornbluth feine Lefer getreu und grundlich in die physiologische Seite ber Ginnenthatigfeiten einzu= führen bestrebt ift, sucht Duttenhofer in ber zweiten obiger Schriften ben Borizont ber Betrachtung bis in bas Betz best tiefften Seelenlebens ju erweitern, indem er bie vom verftorbenen Friedrich Rohmer angenommene Grund= ibee einer inftematifden Lebre von ben acht Ginnen bes Menfchen hier zu einem Lehrgebaube ausspinnt, welches im Grunde eine gange Seelenlehre umfaßt. Es ift bie 3dee eines Barallelismus grifchen ben außern Sinnenthatige feiten und ben innern Seelenthatigfeiten, um bie es fich bier handelt. Der Gebante ift nicht neu, fonbern in ber Schule ber Naturphilosophie von Ofen und andern bereits auf vielfache Art ergriffen und gewendet worben. Aber eben die große Dannichfaltigfeit ber Bendungen, die fich hier möglich zeigten, ließ bieber mehr ben Ginbrud von oberflächlich geiftreichen Bebantenfpielen, ale von einem fruchtbaren Wege ber Forfdung gurud, welcher mit hoffnung auf wirkliche Ausbente weiter beschritten werbenfonnte. Und auch bei biefem neuen Berfuche fann man nicht fagen, bag man fich im Bangen weiter geforbert fabe, fo geiftvoll auch int Ginzelnen bier vieles aus: gefallen ift.

Socie geiftvoll find z. B. Bemerkungen, wie die auf S. 138 über ben psychischen Unterschied zwischen der schwarzen und gelben Wenschenrasse, wie er sich im ganzen Leben berselben, insbesondere aber auch in ihren Sprachen ausbrückt, indem der schwarze Mensch vorherrschend gafft und phantafirt, der gelbe hingegen lauscht und rechnet; geistvoll durchgeführt nicht minder auf S. 218 das alte und treffende Gleichnis von der Gerrschaft des schwachen aber intelligenten Reiters über das starte aber nichtintelligente Roß, als des Geistes über den Leib; richtig und treffend die Bemerkungen S. 225 über tie Ratur des Schwinz

bels als einer blimben Muthlosigkeit, welche uns ergreift, wenn wir Raume vor uns jehen, welche für uns nicht burchmeßbar find, besonders dann, wenn wir sie von andern Wesen wirklich durchlausen oder durchslogen sehen. Und so wird der sinnige Leser hier im Einzelnen noch manche andere theils durch anschauliche Wahrheit treffende, theils durch Originalität der Auffassung anregende Bemerkungen sinden. Dabei hat aber die Anlage des ganzen Systems auch wieder zo viel Unverhältnismäßiges, daß man bei aller Anziehung in Einzelheiten sich mit dem Ganzen unmöglich bestreunden kann.

Wie unmotivirt ift es 3. B., daß aus bem bewußten Individualgeiste, welcher nit der unbewußten Gattungsefeele im Menschen zusammenwirft, sogleich eine besondere Substanz dieser gegenüber und mit dieser nur äußerlich verbunden gemacht wird. Wie unmotivirt ift auf S. 305 die Charafteristif der theoretischen und praktischen Bermögen im Menschen auf folgende Art:

Das höchste Ziel ber Krafte bes Kopfes ift bas logisch riche tige Denfen, wodurch die Wahrheit gesunden, und durch die Sprachstraft als Wort ausgesprochen wird. Das höchste Ziel ber Krafte des Rumpses dagegen ift dus charafterfraftige riche tige Handeln, wodurch die Wahrheit bethätigt, und burch die Zeugungstraft als That ins Leben gerusen wird.

Bare biefem so, so verhielten sich also bie beiben Kant'ichen Kritifen wie die Kritif bes Kopfes zu ber Kritif bes Rumpfes, und ber von Kant behauptete Primat ber praktischen über bie theoretische Bernunft wäre ein Primat bes Rumpfes über ben Kopf. Bei einem Schematismus, welcher zu folchen Consequenzen führt, muffen hocht wesentliche Berhaltuisse außer Acht gelassen sein.

Das Schema bes Gangen beruht hier auf einem boppelten Barallelismus. Erstens auf bem Barallelismus ber vier Kopffinne mit ben vier Rumpffinnen, bes Gessichts mit bem Hautsinn, bes Gehörs mit bem Getast ober Gliebersinn, bes Geruchs mit bem spruchtischen Sinn und bes Geschmads mit bem Geschlechtssinn. Sodann zweitens auf bem Parallelismus zwischen diesen acht Sinsnen und gewissen Seelen und Charaftereigenschaften, zu benen die Disposition ober das Naturell mit den Graden der Entwickelung jener Sinne unzertrennlich verbunden gedacht wird. Dem Gesicht entspricht in der Seele die Anschauungsfraft, dem Gehör die Vernehmungsfraft und das Gedächniß, dem Geruch die geistige Spürkraft, dem sympathischen Sinn die Ahnungsfraft u. f.

Die Leibesorgane, in welchen fic biefe Sinne ausbruden, find am Kopfe: Augen, Ohren, Rafe und
Mund mit dem Kehlkopfe; am Rumpfe: für den Gautfinn die haut mit der besondern Concentration dieses
Sinnes auf der äußern Bruft nebst den Bruftwarzen,
wo unter der haut feine Musteln liegen, also das Tastvermögen zurückritt, und die reine hautempfindung bleibt;
für den Tastsinn die Rusteln mit besonderer Concentration auf die dem Tasten dienenden Extremitäten; für den
sympathischen Sinn herzgrube und Nabel, in denen dieser
Sinn sich vorzugsweise äußern soll. Sodaß der Parallelismus in vollständiger Darstellung ift:

Ropffinne : Rumbffinne: Augen. Unichauung. Brufte. Empfindung. Obren. Gebächtniß. Extremitaten. Ginbrudefran. Mafe. Spurfraft. Perzarube. Abnungefraft, Mund. Sprachfraft. Befdlectefinn. Thatfraft,

Dag bier manche Bufammenbange von bocht ener Natur sind, wie z. B. ber zwischen Gesicht und anschauender Phantafte, welche ben Sehraum projicirt, Bebor und Bebachtnig für Worte und Gebanken u. bal. m., wer modte bas leugnen? Das Nachgeben folder Spuren bit immer etwas Anregenbes und zu neuen Gebanten Befruchtenbes. Aber es bringt auch leicht bie Gefahr mit fic, bort wo bie unmittelbaren Bufammenbange abreifen, bas Fehlende ungebuldig burch voreilige folechte Surro: gate zu erfegen, und an Orten bie "phantafirende" This tigfeit malten zu laffen, mo ftatt ihrer bie "laufdenbe und rechnende" ihren Blag behaupten follte. Auf alle Falle murbe es vorzugieben fein, beim Berfuche eines folden Barallelismus zwijden innern und außern Rumtionen lieber immer fogleich mit ber hauptfache, nämlich mit dem reinen Entwurf eines pfpchifchen Schemas ju beginnen, und baffelbe bann binterber mit ben phono: logifden Grundtypen unferer Organisation zu vergleiden, anstatt blos am oberflächlichen Leitfaben ber außern Sinnorgane fortzuschreiten, und nun alle Themata, welche irgendeinen Bufammenhang barbieten, ohne weiteres den Functionen jener Organe im weitern Sinne einzureihen. In biefem Falle ware man wenigstens bavor gefichen, bag nicht g. B., wie es bier gefdieht, gu ben Functionen und Eigenschaften bes Rafenfinns ber gute Satt mitge rechnet murde, die Gesinnungen anderer zu errathen, ober auch die richtigen Mittel zu mablen, zu feinen Bielen zu gelangen; oder daß nicht, wie es hier ebenfalls vortommt, bei Gelegenheit des Mundfinns neben den Zungenres pillen, welche ben Geschmad erzeugen, in einem Athen fort die Bilbung ber Bocale und Confonanten mittels der Mundhöhle und der Zunge abgehandelt wurde, ale ob biefes wirklich Themata von gleichartiger Natur warm

Grävell fest in obiger Schrift ben von Goete begonnenen falschen Streit gegen die Phyfiter fort. Falit ift ber Streit, weil er unverftandig ift, weil er in biein Beife, wie er geführt wird, nicht geführt werben follte. Denn Goethe's und Remton's Farbenlehren find Theorien, welche fich nicht unmittelbar, fondern nur auf mittelbar Weise berühren. Daß Goethe zu wenig scharfer philosophischer Denker war, um dieses einzusehen, war seine Somache. Und bag bie Physiter in ber Regel zu wems Physiologen find, um einzusehen, bag bas Thema ber Farbenlehre mit ber blos phyfitalifden Behandlung bes Begenftanbes noch lange nicht erschöpft ift, ift ihre Sowade. Es ift aber barum bamit noch lange nicht erschöpft, wei es außer dem phyfifalischen oder objectiven auch noch physiologisches ober subjectives Licht gibt, weil nicht nur bas physifalifche Licht bestimmte Befte feiner Erzeugung bat, sondern das physiologische ebenfalls, und weil bie Erzeugungegefege bes physiologischen Lichte von benen bes physifalischen verschieden find. Dies eben ift zugleich bet

Grund, weshalb Goethe's und Newton's Farbenlehren fich nur auf mittelbare Weise berühren, indem jeber von ihnen einen andern Gegenstand behandelt: Newton ganz allein bas physifalische, Goethe ganz allein bas physiologische Licht.

Die Funten, welche bei Fieberhipe ober einer Berlegung bes Auges von mir gefeben werben, find für ben Remtonianer nicht mehr Licht, fonbern fubjective Phan= taemen, welche benen, bie bas Licht im Auge hervor= bringen tann, nur auf eine gang zufällige und unerflar= lide Beife gleichen. Fur ben Goethianer geboren eben ne mit ju ben mertwurdigften und wichtigften Lichterfchei= nungen. Und umgefehrt find die Lichtstrahlen, welche eine Landichaft photographiren, bem Goethianer ebenfo wenig Licht, als bie Flintentugeln, welche eine bolgerne Sheibe burchbobren, und burch die entftebenden Locher ein Lichtbild im Auge von ben Dertern verurfachen, in welche fie einschlagen. Der Newtonianer erblict eben in bem photographirenben Agens bas Licht in feiner reinften und wirklichften Beftalt. Beibe Theile verfteben alfo unter Licht etwas himmelweit Berichiebenes. Und jeber gibt babei auch bie enticbiebenften und bundigften Erflarungen, jich mit bem Lichte bes anbern burchaus nicht befaffen zu wollen. Sie ftreiten also viel meniger barüber, wie bas Licht zu erklaren fei, als barüber, mas unter Licht verftanben werben folle.

Es gefcab einft, bag über ben berühmten Theologen Daub zwei feiner warmen Anbanger in einen vergeblichen und bigigen Disbut famen, indem ber eine in guter Meinung bemerft hatte, berfelbe fei ein ehrmurbiger ,,Be= teran", mas ber andere ibm in feiner Beife bingeben laffen wollte, weil er eine boshafte Unfpielung auf ben rafchen Bechfel, mit welchem ber ehrwurdige Dann von ber Philosophie Rant's durch die Schelling'sche gur begelichen übergegangen war, barin zu ertennen glaubte. Der erfte, welcher Die erboften Bertheidigungereben feines Breundes fich vergebens zu entrathfeln fuchte, mar icon baran, benfelben von einer Monomanie ergriffen gu mab= nen, ale er ploblich babinterfam, daß biefe Berthei= bigungereben fich nicht um einen "Beteran", fonbern um einen "Betterhahn" brebten. Der Streit ber Goethianer mit ben Nemtonianern ift noch nicht bis zu biefem Grade des Berflandniffes gebieben. Rommt es aber einmal über turg ober lang babin, fo wird die Sache fich gewiß ahn= lich ju gegenseitiger Bufriedenheit ausgleichen.

Ber fich genauer unterrichten will über bie Gründe, welche es bem Bhyfifer unmöglich machen, fich zur Erzitärung bes phyfifalischen Lichts nach bem Borschlage Grävell's aufs neue ber Goethe'schen Kategorien bes Hellen, Dunkeln und Trüben zu bedienen, bem ist der Bortrag von Aberholbt über Goethe's Farbenlehre, nebst der gebührenden Absertigung Grävell's im Anhange, zu empichten. Hier wird es in ein klares Licht geset, daß die Rategorien der Goethe'schen Farbenlehre nicht vom phyficken der Goethe'schen Farbenlehre nicht vom phyficken ober objectiven, sondern vom physiologischen ober sicht, mit andern Worten von der Aesthetik der Lichterschung in der Geele, abstrahirt sind. Ob-

gleich fie baber bem Bopfifer unbrauchbar fint, fo bleibt ibnen boch ein großer Berth und eine fruchtbare Unwenbbarteit auf einem anbern Bebiete unbeftritten, welches bem Bhufiter unzuganglich ift. Es ift biefes bas Gebiet ber Phyfiologie und Binchologie, namlich ber Mefthetif bes febenben Augennerven, verbunben mit ber angewandten Refthetit in ber iconen Runft, inebefonbere ber Dalerfunft, welche Goethe bei allen feinen Experimenten zulest allein im Auge batte. Bei ber Beurtheilung ber fconen Farbeneinbrude lagt bie phofitalifche Theorie uns völlig im Stid, mabrent bie Goethe'fden Rategorien bem Mefthetifer und Runftler Die feinften und willfommenften Sandhaben bieten, um Die Bermorrenheit ber burdein= anberlaufenben Bhanomene gur Rlarbeit aufzulichten und ben' Seelenzauber, womit bie Farbeneinbrude ale Rinder ber innerften Seelentiefe wirfen, in feinen gefehmäßigen Bufammenhangen zu verfolgen. Be mehr man lernt, von Diefer Seite ihrer Bahrheit und Große Die Goethe'ide Theorie ju icagen und ju gebrauchen, befto lieber wird man die mierathene und ungulängliche Bolemit Goethe's gegen Retoton vergeffen, und es ibm nicht ferner nach: tragen, bag er bas gludlich entbedte fubjective Befes einer vifionaren Farbenerzeugung nicht anbere glaubte gu Unfeben bringen gu fonnen, ale burch eine unrechtmäßige Umftempelung beffelben zu einem Befete bes objectiven Lichtathers, mas es feineewege ift.

6. Der Menich und fein Charafter. Ein psychologischer Umrig von B. Golbmann. Salle, Schmibt. 1857. Gr. 8.

7. Die Schule des Willens. Ein Beitrag zur Erziehungslehre von Abolf helfferich. Berlin, Springer. 1858. Gr. 8. 12 Nar.

Der organische Unterricht. Bon R. F. Schnell. Erftes Banbchen. Berlin, G. Reimer. 1856. Gr. 8. 221/2 Ngr. Dieje brei Schriften breben fich um ben wichtigen Gegensat von Intelligenz und Charafter. Immer aufs neue entgundet fich Streit barüber, ob Intelligeng, ob Charafter bas Bobere im Menfchen fei, ob ber befte Charakter nur als Ausübung der vollkommensten Ginsicht und Bilbung eine entliebene Burbe babe, ober ob ber Werth ber Intelligeng nur barin bestebe, als Mittel ber Ausbilbung bes Charaftere zu bienen. Raum hatten Rant und Fichte ben Willen jum Bochften im Menfchen erhoben, fo tam auch icon Begel wieber, um bie Biffenschaft für die höchfte Bollendung ber Menschheit zu erflä: ren, abnlich wie im Alterthum Ariftoteles bie Theorie für bas Vollenbetfte und Befte erflärt, und baburch bie Ausbildung bes Charaftere gegen jene berabgefest batte. Daß unfer gegenwärtiges Unterrichte : und Erziehunge : fuftem fich mehr auf die Seite ber Theoretifer, ale ber Moraliften neigt, daß im allgemeinen ale ber hochfte 3med bes Unterrichts gilt, bag etwas Tuchtiges gelernt werbe, leitet wol feinen 3meifel.

Sier haben wir nun gegen biefe unbedingte Biffenichafteverehrung unfere Jahrhunderte einige gegrundete Ginfprachen. Sie laufen, wenn man ihren Inhalt auf ein pfuchologisches Brincip bringt, alle barauf hinaus, ban, obaleich Bernunft bas Sodifte in allen Dingen ift, und baber ber bochfte geiftige Buftant an fich felbft nur ale ein Buffanb ber Erfenninig gebacht werben fann, boch ber pinchologische Buftand unfere Erbenlebene fo beidaffen ift, bag bie Ueberfpannung einer folden Un= forberung an ben wirflichen Denichen leicht gu Soblheit und Ueberhebung führt, gemäß jenem alten und mahren Borte, bag bas Biffen ben Denfchen aufblabt. abfolute 3bee fann nicht in bem Grabe bent Denfchen= leben immanent gemacht werben, bag beibe einander völlig bedten, fonvern es bleibt zwifden beiben immer noch eine hodft erhebliche Rluft, welche wir burch eine Arbeit aus: gufullen haben, Die fich nicht auf Die Entgunbung bes miffenichaftlichen Lichts in unferm Berftanbe, fonbern auf eine Beredlung und Lauterung ber unvernunftigen Be= ftandtheile unferer Geele burch jenes Licht bezieht. Diefe Bestandtheile vornehm ignoriren, beißt icon, ihnen einen übermäßigen Borichub leiften. Borauf es baher als Biel bes Unterrichte und ber Erziehung antonimt, ift bie Lauterung und Befruchtung unferer animalen Ratur burch Die intelligente, nicht aber Pflege ber Intelligeng um ihrer felbst willen. Rur daß das läuternde und befruchtende Licht ben wirklichen Wiffenschaftsquellen ber lebenbigen Begenwart entftromen, nicht ben verbufterten Laternen verjährter Trabitionen abgeborgt werben foll.

Boren wir Belfferich an (G. 3):

Daß es an der Zeit sei, unserer theoretischen Erziehung eine entschiedene Richtung auf das Praktische zu geben, darf, zunächst als frommer Bunsch, von der überwiegenden Mehrzahl derer vorausgesetzt werden, die des Lehramts warten. Ebenso wol die beschauliche, leicht ins Traumerische verfallende Natur der Deutschen, als einseitige Neigungen in der Bissenschaft wie im Leben, verschuldeten eine übertriebene Geistesbildung, bei deren füustlich geschraubter Pflege das Gemuth so gut als leer ausging; und man wird es schon dieses lebelstandes wegen kaum weniger zu beslagen haben, daß manche sich einsilden konnten, alle Seelenthätigkeit gehe in der Borstellung auf, als daß Reuere au der menschlichen Leiblichseit die Wechselsseitzteit von organischer Empsindung und organischer Bewegung, von Sinn und Trieb tilgen zu mussen wähnten.

Selfferich halt baher bafür, baß bas Brincip, in welchem ber bisherige Unterricht ein Söchftes erreicht zu haben glaubte, nämlich bem Zöglinge Luft zum Wissen um bes Wissens selbst willen einzuflößen, und babei alle Sebel bes Chrgeizes sowie ber Furcht vor Beschämung und Strase zu entfernen, wieder verlassen werben musse. Bielmehr soll ber Wille bes Zöglings gebildet werden burch die gestissentliche Weckung bes richtigen Chrgeizes und ber richtigen Scham. Und es leibet wol keinen Zweizel, daß besonders in allen den Fällen, wo man einem salschen Chrgeiz und einer falschen Scham entgegenzusarbeiten hat, der zweite Weg sich um vieles praktischer erweisen wird als der erste.

Sonell fieht bas hauptgebrechen in ber zu großen Menge und Mannichfaltigfeit ber Unterrichtsgegenstände, und bemuht sich baber um eine Concentration ober organische Bereinsachung bes Unterrichts, bamit sowol Lehrer als Schüler nicht zu bloßen wissenschaftlichen Schreiber maschinen erniebrigt werben:

Wie bringend uns ein einfaches Lehr: und Uebungshilem, besonders auch für Elementer: und Mittelschulen noth thu, zige die alltägliche Praxis. Die meisten Sehrer sind danach nicht allein Stundengeber, sondern ihre Hauptarbeit besteht und muß nach den vorwaltenden Einrichtungen darin bestehen, haisliche Aufgaden zu prüfen und nene Aufgaden zu kellen. Das ist aber ein nichtswürdiges System. Man richte daher den Unterricht endlich so ein, daß der Schüler der Saudtsache nach in der Schule lernt, was er zu lernen hat, und quale ihn und die Aelsern nicht mit unnöttigen Schularbeiten außer der Schulzit. Insbesondere aber mussen wir von dem Zuviel des unfruchtaren Wissens, beziehungsweise von dem todten, leeren Wortunterricht loszusommen suchen.

Und an einer andern Stelle (G. 37):

Der Afterlehret macht seine Lehrlinge jum Fußgestelle der vermeintlichen Gernsaule, die er sich erbauen will oder jum Theater, auf welchem er sich der Belt in der Stelle eines großen Erziehers zeigen will. Sein Werf ist eine mit dem Kenntnisdunkel angestedte Jugend. Und unser Jean Baul erinnert wieders holt daran, daß die Gewürzinsulaner den Geruch verlieren und baf die überfüllten Schüter bald Abgebrannte des Lebens werden, für die es feine neuen Freuden, seine neuen Wahrheiten mehr gibt, sondern nur eine vertrocknete Jukunst voll Hochmuth, Lebensesel, Unglaube und Widerspruch.

Um grundlichften faßt Goldmann den Gegeniat vm Geift und Charafter auf. Der Beift ift gwar bas Bodite und Chelfte im Menichen, aber ber Menich ift ebenfo febr fühlendes, begehrendes, wollendes Befen. Dieje Tota: lität verftebt Golbmann unter bem Charafter. er stellt nun die Forberung, daß alles, mas zur Befrie bigung bes gangen Denfchen vorhanden ift, wie Religion, Runft, Bolitif, Moral, Erziehung und alle abnlichen Le: bensauter, nicht gewaltsamer: und unnatürlicherweise intellectualifirt werben foll. So z. B. ift bie Religiona: philosophie fur bas reine Denten; bie Religion ift aber nicht fur bas reine Denten, fonbern fur ben gangen Menfchen, Befühle, Begehrungen und Triebe mit ein: geschloffen. Daber barf Die Religionewiffenschaft, welche ale Regulativ und Reinigungemittel ber Religion felbf mit zu bem Bochften in ihr gehort, ja fogar gewiffer magen über ihr fteht, bennoch niemals mit ihr vertaufcht ober an ihre Stelle gesett werben. Die Wiffenschaften find fur ben Beift, die Realitaten, auf welche fich bie felben beziehen, fur ben Charafter zu berechnen. Daf Begel burd Bernachlaffigung biefes Unterfchiebes ju fdie fen Unfichten bie Beranlaffung gegeben habe, muß man bem Berfaffer zugeftehen. Es gehört eben bierher ber bekannte zweideutige Sas, bag bas Birfliche immer ver: nunftig ober vernunftgemäß fei. Begel wollte bamit nicht ausbruden, daß bie Wirklichkeit immer ben Buftanten ber vollendeten Bernunft ober bes Beiftes gemäß fei, fon: bern nur biefes, bag fle immer ben Buftanben ber no entwickelnben Bernunft als bes gegenwärtigen Denfobeit: charaftere gemäß fei. Je mehr aber Begel in biefem Falle bas vollkommen Richtige meinte, ein befto barterer Tabel fällt auf feinen Ausbruck, welcher barauf berechnet war, ben ungeheuern Unterschied zwifden Bernunft und Charafter zu vermischen. Es fann g. B. eine Staate: und Rirchenverfaffung für ben gegenwärtigen Charafter eines Bolfe vortrefflich und genügend fein, und nichte: beftoweniger, an ben Boftulaten bes Beiftes als ber

inen Bernunftforberung gemeffen, ihre großen Mangel iben. Dann ift jene Berfaffung eine zwedmäßige, weil bargftergemäß, nicht aber well fie vernunftig ift. enn ein Bernunftzuftand, welcher bem vorhandenen jarafter unfagbar und zu boch ift, ift nicht ber richtige d wird baber mit Recht verfcmabt. iblifum, bas nich im Concert an Donigetti und Bellini jott, ploglich mit Gigenfinn lauter Banbel und Bach u besten geben wollte, murbe bie Buborer, anftatt en Beidmad ju verebeln, nur aus bem Concertfale iben. Daber ift bas Wirfliche nicht immer bas Ber= nftige, mol aber immer bas Charaftergemage. Bir len zwar niemals mit Begel ben Charafter fur bie rnunft ausgeben, wol aber bafur forgen, bag unfer grafter gu immer großerer Bernunftigfeit emporgebilbet be, bamit, wenn Lebensordnungen einer bobern Ber= iftigfeit fic Babn brechen mollen, dieselben nicht fo= d gericheitern muffen aus Mangel an foliben Stuben ben Charafteren, auf benen fie ruben tonmten. Denn ift fein Rubm fur ein Bolt, wenn fein Charafter fo jaffen ift, daß basjenige, mas an fich beffer mare, er Gegenwart noch barum als unrechtmäßig und ger= erifch gelten muß, weil zwar wol bie Beiftesbilbung, t aber bie Charafterbilbung gur Ertragung bes Beffern

Die prophetische Kraft ber menschlichen Seele in Dichtern und Denkern, von Ernft von Lafaulx. München, Literrarisch artistische Anstalt. 1858. Gr. 4. 12 Mgr. Das Verngefühl nach Zeit und Raum betrachtet, von A. Clemens. Frankfurt a. M., hebler. 1857. 8. 14 Mgr. Die Sinnestäuschungen. Eine psychologische Betrachtung von A. Clemens. Frankfurt a. M., hebler. 1858. Br. 8. 7 Mgr.

Das magifche Geiftedleben. Ein Beitrag zur Binchologie von Beinrich Bruno Schindler. Breelau, Korn. 1857. Gr. 8. 1 Ehlr. 10 Mgr.

Mittheilungen aus bem Leben Geiftesgeftorter. Bon Bruno Schon. Wien, Sartleben. 1859. Gr. 8. 1 Thir.

21 Ngr. Die Pflanzenwelt in ihren Beziehungen zur Sensttivität ind zum Obe. Eine physiologische Stizze von Freiheren on Reichen bach. Wien, Braumuller. 1858. Gr. 8. 6 Nar.

der Die Lafaulriche Schrift über bie prophetische ber menichlichen Seele in Dichtern und Denkern and nimmt, ber vermuthet querft mahriceinlich etwas :8 barin, ale er finbet. Er vermuthet weitgrei-Auffdluffe über Geber' und Bropbeten, und finbet weit befdeibenern Inhalt, welcher fogar einem auten nach que forgfältig gefammelten und aneinander Stellen aus großen Dichtern besteht, worin bren aufunftigen Rubm vorausfagen, und bag ibre nicht untergeben werben. Und boch gereicht gerabe innige Mäßigung, womit hier ber Blid häufig auf eicheibenfte und Altäglichfte gelenkt wirb, ber Schrift er größten Bierde und verleiht ihr einen unend= Denn fo febr es fich auch nur gang bon ju perfteben icheint, daß ein guter Dichter bie Un= bfeit feiner Werte lebhaft vorausempfindet (mas

einem ichlechten naturlich niemals begegnen fann und auch niemals begegnet ift), fo binterlaffen boch biefe gefammelten Stellen, wenn man fich naber mit ihnen beichaftigt, einen bebeutenben Ginbrud. Go ift es namentlich ber Fall mit ben bierbergeborigen Sonetten von Shaffpeare, welche auf G. 11-13 in einer trefflichen Heberjegung von Friedrich Bobenfledt mitgetheilt merben. Der Ginbrud ift um fo großer, je naturlicher fich eine folche wirfliche Brophetie in alle übrigen Buftanbe unfere ge= wohnlichen Bebens einreiht, und wir werben es bier lebbaft inne, bag nur basjenige Erftaunenswerthe unfere Geele mabrhaft rubrt, mas fie ale mit fich felbft verwandt empfindet. Gin gang abnlicher Gall tritt ein bei ber auf G. 23 mitgetheilten vorahnenben ober meifjagen= ben Stelle aus Plato's ,, Republif", beren Grundgebanfe auf logifdem Wege mit Folgerichtigfeit erichloffen zu fein cheint, und bennoch in feiner ausgeführten Geftalt eine eigenthumliche Wirfung auf bas Gemuth nicht verfeblt. Blato fab namlich bas moralifche Berberben, morin fein Beitalter verfunten war, fur ein fo großes an, bag ein volltommen gerechter Dann, welcher es unternahme, obne alle Accommodation burch fein eigenes Borbild ben Den: ichen ben richtigen Weg gu weifen, nothwendig ale ein Berbrecher an ber allgemeinen Gitte ericeinen und folglich fich bas Los eines Uebelthaters jugieben muffe. Und fo fam er bagu, in ber "Republif" (II, 65, 66) bas 3beal eines folden aufzustellen als eines Mannes, melder, obne felbit irgendein Unrecht ju thun, ben größten Schein ber Ungerechtigfeit babe, bamit er gang in ber Gerechtigfeit fid bemabre, und ber bann gefeffelt, gegeifelt, gefoltert, geblenbet, und, nachbem er alle Leiben erbulbet, gulest noch gefreugigt werbe. Diefe Weiffagung ift baber, wie Lafaulx mit Recht bemerft, im innerften Befen ber Cofratifd = Platonifden Philosophie vollfommen motivirt. und bas foeben vorausgegangene tragifche Enbe bes Go= frates mag wefentlich mit zu ihrer Berfundigung Die Beranlaffung gegeben haben. Aber bort fie baburd auf. eine wirkliche Beiffagung gu fein? Bar nicht vielmebr bes Sofrates Schidfal felbit eine Beiffagung infofern, ale nich in ibm baffelbe Beltgefen bereite vollzog, burch beffen Aussprache Blato jum Propheten murbe? Much batte er burch feinen blogen Berftand nicht ju biefer Mus: fprache gelangen tonnen. Es gehorte vielmehr bagu ein Durchbrungenfein von fo tiefer moralifcher Inbignation und fo fubner Rampfluft gegen fein eigenes Beitalter, ale Blato bier und auch an fonftigen Stellen feiner Schriften an ben Sag legt. Ge lebt in bem Musbrud eine moralifde Erbitterung von fo ungewöhnlicher Scharfe, wie nur bevorzugte Geelen ihrer fabig find. Dicht blod fein Dentvermogen, fonbern auch fein Bille mar einge= rudt, indem er biefes fdrieb, in bie geiftige Region, mo biejenigen fich befinden, welche fur ihre Gerechtigfeit bie Beifel nicht icheuen, und inbent er fich mit ihnen eine fühlte, fdrieb er mit Entichloffenbeit ale ein Gefen bes eigenen Billene bie typifche Formel bes großen Belt= ichidfale nieber, fur fommenbe Beiten, ja fur alle Beiten. Mehnlich ergriff auch Shaffpeare feine Unfterblichfeit nicht

mit bem bloßen Berftanbe. Und ebenso wenig war fle ihm ein bloßer Wunsch, den er nur zaghaft hätte an die Zufunst richten können. Sondern er fühlte lebhaft, daß der, welcher da steht, wo er stand, nicht in der Zeit, sondern über der Zeit steht. Wie ein solches Gefühl näher beschaffen sei, das wurde einem Shakspeare wol nur ein anderer Shakspeare wieder nachempsinden können. Wir Uebrigen mussen und mit der Anerkennung der Thatsache begnügen.

Mit folden Thatfachen verträgt fich nun freilich nicht eine Unficht von ber Seele, welche fie fur ein gang in ber Beit ober Gegenwart befangenes Befen halt, fur ein Befen, welches feinen anbern Bufammenhang mit ber Emigfeit hat, ale benjenigen, welcher erft nach bem Tobe anfängt. Sondern folde Thatfacen ftimmen nur allein ju einer Art von Geelenforfdung, beren Analyse fein und genau genug ift, um bas Wefen ber Geele als folches für ein überzeitliches ober zeitfreies zu erfennen. Ift bie Seele ihrem Wefen nach zeitfrei, fo ift fie biefes auch icon, menngleich nur erft auf verbedte ober latente Beife, in ihrem gegenwärtigen und mehrentheils ftreng an die Beitbebingungen geknupften Buftanbe. 3ft biefes aber ber Fall, jo fteht auch ihr bieffeitiger Buftanb mit ihrem jenseitigen nicht nur in einer moralifden, fondern auch zugleich in einer organischen ober phuftologischen Berbin= bung. Der zweite ift bie Frucht, welche auf bem erften machft. Der erfte ift ber Stamm, welcher bie Frucht erzeugt, und baber icon latenterweise mit allen ben Rraften, welche einft in ber Frucht gu Tage treten wer: ben, wirft und ichafft. Ein foldes Suftem allein wirb ben feinern und genauern Seclenbeobachtungen gerecht, mabrend alle andern nur bas Gröbfte erflaren, und, sobald bie eigentlich garten und empfindlichen Theile ber pindifchen Bhanomene berührt werden, uns mit einer gewiffen Robeit im Stiche laffen, abnlich ben Pfufchern in ber Arzneikunft, welche auf grobe Symptome curiren, und, fobald etwas Unerwartetes bazwifchenkommt, fogleich völlig aus bem Sattel geworfen find. Ift aber bie Seele ben Schranken ber Beit nicht unbebingt unterworfen, fo fann man auch Busammenhange von geiftiger Natur unter ben Seelen nicht umgehen, obgleich man fich von ihnen immer nur muthmagliche und folglich mehr ober weniger mythische Bilber wird entwerfen konnen. Lafaulx ffiggirt feine Bebanten bieruber in folgenden Borten:

Richt nur bie Seele bes Propheten ift in biesem zeitfreien nnb raumfreien Zustande, sondern die Seele jedes echten, innerslich großen Menschen, jedes schaffenden Kunftlers, jedes wuhren Dichters und Denkers fühlt sich im Momente der Erzeugung eines idealen Schönen, Wahren, Guten (welches alles ihr von Ewigfeit her inwohnt) über die Schranken der Zeit und des Aaums erhoben, fühlt in sich ihren göttlichen Ursprung und sich selbst in lebendigem Zusammenhang mit der ganzen Verganzenheit und Zusunft, und athmet, empsindet, denkt, handelt in der ewigen Gegenwart Gottes. Zeber einzelne Mensch serner ift ein Sohn des ersten universalen Menschen, und hat theil an besseu Urtraft; ist ein Glied seines Wolks und in weiterer Beziehung der ganzen aus dem ersten Menschen hervorgegangem Menschheit; seine individuelle Einzelseele ist ein Theil der größern Seele seines Bolts und der gespansen mensch-

lichen Geschlechts, und zwar ein Theil, ber die Krafte bei min fich hat. In der tiefsten Wurzel aber hangt su mie Weltseele, wie diese mit Gott zusammen. Ben nu un Seele jedes Menschen etwas von den Gesammträften in weiteines Bolls, der gesammten Menschheit, ja der Beltiellu handen ist, und wenn im Momente des Brophezins, wi jedem etwigen Momente des Brophezins, wi jedem etwigen Momente des menschlichen Lebens, die individu Seele in die Allseele, in den großen allgemeinen Sin del turledens und der Menschenwelt eingetaucht, und dawn verjüngter Kraft wiedergedoren wird, so ist es begreistig, da das Gegenwärtige ebenso substantiell mit den Zususstaufunten finget, wie mit dem Bergangenen, jede Einzelstele nur ihre eigene Zusunst vorempfinden könne, sondern aus ihres Bolts, ja der gangen Menschheit.

Intereffant ift zugleich bie hieraus mit Recht gem Schlußfolgerung, daß eine folde zeitfreie Sect erschaffen, sondern nur eingehaucht oder aus Gotte gelicht mitgetheilt sein kann, oder daß, um mit Ausdrucke Franz von Baader's zu reden, der den schen gegebene belebende hauch nicht als eine Emanation gedacht werden muß ist hiermit zugleich eine offengebliebene Stelle in ert lichen Dogmatik berührt, deren fernerweitige theim Discussion an der hand einer vorgeschrittenen Blogie für die Zukunft wichtig und erfolgreich mitonnte.

Borguglich ift inbeffen bei biefem Begenftante # biefes mit im Auge zu behalten, bag man mit te fachen Thatface von ber Reitfreibeit ber Geele bie il fich bamit verfnupfenden Gulfevorftellungen nieme eng vermifche, daß man alle Unterfcheibung gwijde erftern und den lettern barüber aus ben Sanben m Denn iene Thatiache ftebt in ibrer Rlarbeit einiel bie burd fie berbeigerufenen Bulfevorftellungen bi find von mannichfaltiger Art, und bangen in jeten iden an beimlichen und fubjectiven Faben, melt Erziehung, Bildungeverlauf, Beltftellung, Tempe und specielle Schicffale angesponnen werben unt mit zu bem intereffant Eigenleblichen geboren, we Individuum zu diesem nur ein einziges mal in to vorfommenden Begenftande macht. 3m Gegentheil iene Thatface mit nichts Berfonlichem weiter guie als mit ber flaren Ginfict, daß unfere Seek = bloges Borftellungsspiel innerhalb ber Zeit ift, baß umgefehrt bie Beit eine apriorifde Anfdannn balb ber Seele ift: bag folglich ber Zeitftrom, bie Begebenheiten trägt, nicht auch zugleich bie tragt, fondern bag umgefehrt bie Seelen bie gemeil Trager bee Beitftrome find, welcher nur eine # ihnen vorgebende, aber fie felbft in ihrem Grant berührenbe Ericeinung ift.

Diesen Bortheil eben gewährt die Kritifche Bbete baß fie bas, was feststeht als Bernunftbest, Die Lehre von ben apriorifden Anschauungen, was bem unterscheibet, was als ein Jusay von mehr willicher und perfonlicher Natur hinzutritt, um bier in ben einzelnen Seelen gemäß ihrem Preciellen Bestehnbig und fruchtbar zu machen. Die Philosopie bigt keinen Glauben. Denn ihr wird unbedaufe

ichem fubjectiven Boben, ohne welchen ber Glaube ebenfo menig machfen tann, ale ber Baum obne Groreich. Aber fie leiftet auf bem Gebiete bes Glaubens eine Gulfe, welche auf iche wecielle Form und Art beffelben nut verebelwo und haber bilbent wirten tann, namlich zu vermitteln mifden Glauben und Biffen, ein Berftanbnig angubahnen zwifchen Gegenfagen, Die fich fonft ewig flieben wurden, burch fritifde geftftellung beffen, was allem Glauben als fefter Bernunftbefit jur letten Stute bienen muß, wenn er nicht in ein bloges fubjectives Deinen ausarten will. Diefer Bernunftbefit bietet außerbem ben Bortbeil, bag er ebenfo wenig jemals zu einer blogen Factioneface berabfinten fann, ale ber Pothagoraifie lebrfat ober bie Lebre von ber Gravitation. Daber jebe Claubensart, forveit fie in fein Bebiet tritt - und bas fann keine ganglich vermeiben —, eben bamit in allge= mein menfcliches Gebiet, in bas neutrale Gebiet eines für alle fich öffnenben Bufinchtsorts ber Rube und bes Friebens eintritt, mo bie Reffeln ber Subjectivität finten und bie Bruft freiern Aether athmet.

Much bei Glemens und Schindler in ihren obigen Schriften finben wir bie Beitfreibeit ber Seele in gerechter Anertennung, und gwar mit bem Beftreben, biefelbe an einer großen Sielle von Material ber Erfahrung und Urberlieferung nachzuweisen und anschaulich zu machen. Breilich ift biefes Material mehr von ber gewöhnlichen Art, magnetifche Buftanbe, zweites Beficht, Babriraumen, Berngefühl u. f. w. Unter bem bunten Allerlet folder fahrläffig überlieferter und aus aller Wett Enden jufam: mengetragenen Falle läßt fich leicht vieles berauslefen, bie Bhantafie ungemein feffelt, indem es fie fpannt und in Erftaunen fest. Aber biefes Erftaunen ift einer wirklichen Anerkennung ber Thatfachen eber ungunftig als gunflig. Denn je mehr wir erftaunen, besto weniger begreifen wir, und ein wirkliches Butrauen fest ber **A**enf**c** boch immer nur auf das, was er begreift. So: menig als bas Geklapper mit allerlei Geräusch machenben Eirmwertzengen icon Mufit genannt zu werben verbient, swenig ift bie bloße Anhäufung von allerlei unverftan: benen und zurk Theil auch unverftehbaren, weil roh und mrein überlieferten Thatfachen icon Biffenicaft zu nenmen, und man kann bei folden Bersuchen in ber Regel uichts weiter anerkennen, als bas lobenswerthe Streben mb ben guten Willen, auch in biefe bunteln Bartien er Pfphologie mehr Licht zu bringen, womit aber freis 14, wenn bie Sache nicht zugleich mit von anbern Seiten er angegriffen wirb, noch nicht viel gethan ift.

Clemens fpricht die Ueberzengung aus, bag jebe Bor= tenng, bie nicht offenber burd Bermittelung unferer Binne gewonnen wurde, ihre Beugung in ber überfinn: ihen Welt unfere Geiftes habe. Bor allem tritt biefes entlich bervor in ben Buftanben theils ber Begeifterung, bells ber Einsamkeit, wo ber Geist freier, feffellofer, meingeengter, felbständiger wirken kann. Bor allem ift er Einfamfeit bie Dacht gegeben, große und neue Geanten zu erzeugen. Unter ben Gorgen, Befdaften, Ber= treuungen bes gewöhnlichen Lebens wird bas Gefühl 1859. 22.

unterbrudt, abgeftumpft. Ge gebeibt nur in einem Buftanbe ber Befreiung von iebifden Intereffen, in einfamer Selbftbetrachtung. Alle Propoeten traten aus ber Ginfambeit an bas Licht, Das Uebermas ber Schmerzen, wie bas ber Wonne, sucht bie Einfamteit. Alles, was bon ber Birtlichfeit ifoliet, Unglud, Unfculo, Liebe, Schmergand Wonne, entwidelt in fühlenben Bergen jene eigentbumliche prophetische Gabe bes zweiten Befichts, wie bann an Beifpielen naber nachgewiefen wirb, ohne bag jeboch gur Erflarung bes Ferngefühls in biefer und abn= lichen Geftalten eine burchgreifenbe Grunbanficht irgenbmo zu Tage trate. Sondern bie Thatfachen gelten bem Berfaffer im gangen für ebenfo unburdbringlid, ale unum: Er fdreibt (G. 43):

Bir manbeln alle in Bebeimniffen. Bir finb pon einer Atmorphare umgeben, von ber wir noch gar nicht wiffen, was fich alles in ihr erzeugt, regt, wie viel Rathselhaftes in ihr auf unfern Körper (Contagien, Miasmen) wirft, wie viel noch Gebeimnigvolleres mit unferm Beifte in Berbinbung fteht. So viel ift gewiß, bag in befonbern Buftanben bie Rablfaben unferer Seele über ihre taglichen Grenzen hinausreichen funnen, unb ihr ein Borgefühl, ja auch ein wirflicher Blid in bie nachfte Bufunft gestattet ift. Die menschliche Seele umfaßt einen weit größern Reichthum an Rraften und Beglebungen, ale in ber

Regel in ihrem Bebufifein hervorzutreten vermag.

Diefes über bas Bemußtsein hinausreichenbe Leben unferer Innenwelt nennt er bas Inftinctleben, weil es große Analogien biete mit bem Inftinctleben ber Thiere, mit ihren Bamberungen, ihren Bitterungeverfundigungen, ihrem Binterfolafe, furg ihrem gangen Leben. bas Rathfel ift baburd nicht geloft, sonbern nur auf einen anbern Ausbrud gebracht, im Grunbe fogar nur noch mehr verwidelt. Denn es entfleht nun bie Frage, warum bie Seele ihre Beitfreiheit eber im thierifchen und in= ftinethaften, ale im bewußten und freithatigen Buftanbe gur Geltung ju bringen vermoge? ba man bod im Ges gentheil von unvolltommenern Buftanben ber Seele auch immer die unvollkommenern, von vollkommenern die voll= tommenern Resultate emparten follte. Diefe Benbung ber Sade ift baber burdaus nicht geeignet fie naber aufguflaren.

Chenfo duntel, obwol intereffant ift, mas Clemens beibringt über eine exaltirende Wirkung ber Bolarzone auf bas Rervenleben, welche fich an beiben Bolen gu entsprecen fceint. Go fand Charles Billes auf feiner Entbedungereife in ben Jahren 1838 - 42 bei ben Feuer: lanbern an ber Gabfpipe Ameritas gewiffe Gigenfcaften, bie man fruber icon unter ben Bewohnern bes bochften Nordens von Guropa und Afien beobachtete, namlich einen gewiffen contagiofen Nachahmungstrieb, verbunben mit einer franthaften Rervenreigbarfeit. Gie zeigten einen großen Rachahmungstrieb für Geberben, Tone und Worte der Fremben. Auch bie Sone einer Biofine abmten fie mit einer erftaunlichen Gefdidlichkeit nach. Dbgleich man fle felbft zuweilen laut fcreien borte, fo fonnten fie boch teinen garm ertragen. Go oft bie Erommel gerührt ober ein Gewehr abgefeuert wurde, ftedten fie ftete bie ginger in die Ohren. Untereinander fprachen fie ftete nur leife und flufternb. Mehnliches beobachteten frubere Reifenbe

Digitized by Google

bei Kappländem und Sampfeden. Wie von einem pinglichen Zauber ergriffen, abutten die in ihren Jurthen Reberraschten alle Bewegungen, Mienen und Worte ber Gintratunden nach, und zwar unwillfürlich, convulsvisch. Der Bewöhner von St. Aliba pflegte sich ein epidemischer Schupfen zu bemächtigen, so oft diese Kinder der entlegensten unter den Gebriden einmal von einem Fremden besucht wurden.

Bas bie Sinnestäufdungen betrifft, fo unterfdeibet :Ciemens ben Fall, wo Gegenstände burch die erkrankten Sinnesorgene blos entitellt werben, von bem falle, wo nicht vorhandene Gegenftande als gegenwärtig irrebumlich porgeftellt merben. Der erfte Fall ift nach Geauirol's und Leubufcher's Terminologie bie Mufion, ber zweite bie Pallucination. Es ware wunfchenswerth biefe Termino= Togie allgemein festzuhaften , weil burch einen aleichmäßigen Sprachaebrand die wissenschaftliche Orientirung überall febr erleichtert wirb. Daß Clemens aber biefen beiben allgemein anerfannten Fällen noch einen britten bingufügt, nämlich ben, mo porbanbene Obiette ber Aufenwelt gar nicht percipirt werben, bat nicht viel Ginleuchtenbes, zumal ba hierbei fehr heterogene Dinge unter einen hut gebracht merben. Er rechnet nämlich bierber alles Nicht= bemorten der Außenwelt, entftebe es nun burd Unaufmerffamteit und Berftreutheit, ober durch habituellen Stumpf= finn, ober burch momentane Anafthefie. Dies alles ift teine Sinnestäufdung, fonbern bodftene ein Sinnesmangel, bäufig aber auch nicht einmal bies, fonbern blos eine Burudgiebung ber innern auffaffenben Thatigfelt von ben im Sinnorgan auf eine völlig normale Beife fich bilben: ben Einbruden. Ferner bat es etwas nicht minber Auffallendes, bier die alte gebankenlose Lebre, daß die productive Einbildungefraft fich in allen Fallen auf die reproductive grunde, im Angeficht eines Themas beibehalten ju feben, beffen genauer Anblick icon auf ber Stelle gur Biberlogung berfelben hinreicht. Wenn g. B. foon bas erfte mal, mo gesehen wird, Die Illufion eintritt; wenn etwa anftatt ber blauen Farbe bes wirklichen Gegenftanbes in einem franthaft gestimmten Auge von Anfang an Die graue erscheint: ift bann ber Eindruck ein ber Wirklichteit entsprechender ober ein Erzeugniß ber productiven Phantafte? Doch wol hoffentlich bas lettere, und gwar ein völlig eriginales Erzeugniß, nicht eine Copie von frühern abnlichen Einbrucken, welche in biefem Falle barum nicht copiet worden konnten, weil fie noch gar nicht vor: handen waren. Rann aber die Einbildungstraft bei ber Illufion unmittelbar auf gefchenben Einbruck originell von innen her produciren, so ist kein Grund vorhanden, warum fie nicht auch in andern Fällen, g. B. in ber Sallucination, im Traume, in der Thätigkeit ber Tondichtung follte baffelbe thun tonnen. Und welches follten wol die Reminifengen reproductiver Phantafie fein, aus benen fich die Composition einer Beethoven'iden Symphonie zusammenthut? Etwa bas Schlagen ber Ractigall, bas Summen ber Rafer, bas Beulen bes Binbes, bas Braufen bas Wafferfalle? Gine genauere Unterfuchung lebrt, dağ bier teine folde Bufammenfenna willturlicher MeuserMatricen finitsfindet, fondem bag es rein unrelige Sefete ber Afforiation find, wonach die productiende Einbildungstraft die Bewegungen der Schühle und Simmungen in entsprechende Kondewogungen übenträgt, ohn irgendeine nachabenende Menimifreng, die wir in diesen Falle überall tabeln, wo wir fle antreffen.

Schindler granbet feine Beurthelfung bes "magifon Beifteelebene" auf ben Begriff einer Bolartiat bes Geiftet. Er ftellt bem bewußten ober machen Leben in Butellet, Empfindung und Wille bas: unbewucke ober Araumielen in Gefühlen und Arieben ale einen "michifchen Geeknpel" enigenen, und goar fo, bag in jebene ber-beiben Bele bie gange Stele thatig, und unfere gange Berfon babun eine boppelte fei. Das ift zwar leicht gefant, aber foner gu benten. Dag niben unferer eigenen Berfon nech gewiffermegen sine ober mehrere unbefannte Berichen in und verborgen liegen; dag wir zuweiten im Traume in anberer find als im Waden; baß (wie auf G. 50 to gehlt wird) einft bei einer Sommunbule brei vonenander burd bie Erinnerung gefchiebene Buftanbe vor: famen; daß (nach G. 51) bie Somnambeile Baufig in ihrem Altageleben fo banbelt, wie fie es in ber Gin: vohance tabelt, in bem einen Buftanbe biefelben Berfma in Liebe wusfangt, bie fie in bem anbern pon fich anid: fieft, in bem einen Buftanbe begehrt, mas fie in ben andern für verberblich und schädlich ertennt: bas ift boo immer nur bas Broblem und noch nicht bie Erkarun beffelben. Ge beift 6. 11:

Wenn ich von einer Polurftit bes Geistes fpreiße, is ift nicht von mehreren Seistern im Menschen die Mebe, uicht von von den der Colen der Kabbalisten u. f. w. Rein, es ist wo einem Geste die Rede, der sich in jedem Momente nach just biametralen Richtungen hin bethätigt, wie die beiden Diostura, die ewig nach zwei Seiten hin ihre Aferde anspornen und ihn Langen eintegen und sich doth nie trennen. Wie in jedem Durteligen des Wagneten Noud und Südpol siegen , so kam am jeder Theil des Nervenspittens der Ausdruck geistiger Littigkt werden.

Diefes alles fagt viel ju wenig. Denn and eine Thatigfeit berfelben Berfon nach entgegengefetten Rie tungen bin folgt boch noch lange nicht bie Berfpaltun ber einen Berfon in mehrere. Diefes Durcheimanbermenen verschiebenartiger Begriffe verhüllt und verbunkelt unt tel Broblem, anftatt es zu lofen. Auch bienen bie vide Anelboten und Curiofa aar nicht es in ein beutlicher Licht zu stellen, da ein jeber lebhafte Traum und bei Rathfel, um bas es fich hier handelt, fo bentlich all möglich vor Augen ftellt, indem wir uns in iebem let: haften Traum in der innern Anschauung in fo viele Ber fonen zertheilen, als mit benen wir zu berfehren traumen Wer in allen diefen Personen redet, benft und bantell, find boch immer nur allein wir fetbft. Und eine folk phantaftifche Bertheilung unferer vingigen Berfon in mit rere Berfonen ift boch etwas gang anderes, ale eine Ber theilung unferer Berfon in eine bewußte und in ein unbewußte Thatigfeit. Richt um einzelne Theilthaug: feiten unferer Berfon banbelt es fic bier, fonbern un bes gange 3ch als Individuum gebacht. "Wir wiffen

nist, wie weit bas principium Individuationis in unfem Dafein hinaufreiche", sagt Schopenhauer, und faßt
bamit die Sache in ihrer Tiefe: Das ift bas schauerliche
Räthsel, und nicht der Gegensas von bewußter und unbewußter Thätigkeit in der Seele, welcher weit leichter
splich ift, aber dafür auch zur Löfung jones Räthsels
nicht beiträgt.

lleberhaupt leidet das hier aufgestellte Raisonnement an vielsacher Unklarheit, indem auch das richtig Gedachte seinach und rein ausgesprochen, häusig durch eine lluwidelung mit nedensächlichen und umerheblichen Dingen in seinem Eindruck geschwächt und herabgesetzt wird. Richt ist so widerstreitend, das sich dier nicht vertrüge. So z. B. sinden wir trop der Bereitmilligkeit, womit hier an spiritualistische Thatsachen geglaubt wird, doch das Gedachtnis auf eine völlig materialistische Beise erstlät, indem es (S. 154 in der Anm.) von ihm heißt:

Anf dieser Roproduction der Gebanken durch Moleculars mandenungen der Gehienfasern, Schwingungen, beruht auch das Gedächtnis, und alle Eigenthümlichkeiten deffelben werden dauch leicht erklärbar, wenn wir annehmen, das mit jeder Schwingung der Gehirnfasern auch der mit ihr verdundene Dedank wiederkehrt, wie umgekehrt jeder Gedanke eine Moleculars kwagung hervarruft. So wied es deutlich, wie die dftere Miepripolung eines Gedankens denfelben dem Gedächniffe einprägt, die die Ideenaffociation eine bestimmte Gedankenreihe wieder invorruft.

Blaubt man nicht, wenn man biefes lieft, man habe ine Stelle aus Czolbe's Erklärung des Selbftbemußt: eins por fich? Mer aber in willenschaftlichen Binchologie inigermaßen orientirt ist, dem kann das Unstatthafte oher Borftellungeweise feinen Augenblick verborgen fein. denn kein iraend benkharer räumlicher Schematismus, ind folglich auch nicht bas Schema irgendeiner Molecular: emegung, reicht irgend bin, bie gang verschiebenartige Muctur der uns wohlbekannten Anordnung der Borftel= mgen und Begriffe in ihren eigenthumlichen und interef: inten Gruppen = und Reihenverhaltniffen barzustellen pber bubilben. Es ift biefes nicht anders, als wenn jemand ne Areissigur aus geraden Linien ober eine Fluffigkeit ud Sandkörnern zusammenseten wollte. - Nur wer mit m Gesegen, ber Borftellungswelt völlig unbekannt ift. un an eine Ertlarung bes Gepächtniffes aus Molecular wegungen benfen.

Was das Material der sogenannten Thatsachen aus trifft, so ist dasselbe hier massemweise ausgeschichtet. Bersbens. Die meistem dieser Thatsachen sind so gut wie ine. Sie würden erst zu solchen werden, wenn sich ich eine klare Vorstellung ihres innern Wefens ein ich eine klare Vorstellung ihres innern Wefens ein ich eine klare Workellung ihres innern Wefens ein ich es hier offenbar machen soll, thut es doch nicht, wen eine einzige Thausache, die man wirklich perstände, nute man gern die hunderte enthehren, welche ohne erständnis überliesert find, und daher in ihrez-völligen er halben Entstellung nur zur Trübung und nicht zur isständ, der Wissenschaft taugen. Hier ober sinden Entstellung, nur zur Trübung und nicht zur istänng, der Wissenschaft taugen. Hier ober sinden

auch das Gebet berjenigen Erschniungen ausgebentet; zur beren Bahrnehmung ein besonderen Sinn gehönt, weise den nicht jedermann besitt. Dahin gehört z. B. die Fernes wirkung auf die Außenwelt durch den bloßen Willen, wodon der Bersaffer schreibt (S. 323):

Da fam bas Tifchruden , und Laufenbe von Berfuchen beitas tigten die im Denichen liegende Rraft, auf Die Augenwelt bewegend einzuwirfen. 3ch felbft bewegte gang allein, ohne ibn angufaffen, einen Tifch, ben ich nur mit einer Feberpofe, einer Glaerobre, einem Buche berührte, und viele berartige Berfuche zeigten, wie Die Tifche willig folgten, wenn nur bie Bipfel eines über fie ge: breiteten Tuche, ober wollene um fie gelegte Schnure angefagt wurden. Der vor bie Flamme eines Lichte gehaltene Finger bengt bie Flamme; ber Ring am Dagnetometer bewegt fich, ohne bag man ben gaben unmittelbar berührt; feche Denfchen beben, wenn fich je gwei mit ben Beigefingern binter bem Ruden eines liegenben Mannes berühren, benfelben wie eine Feber; Beibler hielt in ber Sanbuhr burch feinen Billen ben herabrinnenben Sand auf, wie ein junger Menich bas Baffer in ber umgefehre ten Schale, und ich habe nach meinen bieberigen Berfuchen Grund gu glauben, bag es burch Erperimente gelingen werbe, burch ben blogen Willen bie Rryftallform mabrend ber Rryftal: lifation abjuanbern.

Riemand wird bem, ber foldes idreibt, bas Brabicat eines febr glaubigen Spiritualifien verweigern. Und bennoch - follte man es glauben? - erflart fich ber= felbe gegen alle und jebe Berbindung ber lebenben Denichenseelen mit ben Geelen Berftorbener, ober mit einem ins Menfchenbafein bineinragenben bobern Beifterreiche. Es gebort biefer Bunft mit ju ben Geltfamfeiten bes Buche. Das breifte Absprechen in biefem Buntte ericheint barum fo ratbielbaft und inconfequent, weil Schindler Fernewirfungen lebenber Geelen aufeinander im vollften Dage zugefteht. Er zweifelt nicht im minbeften baran, baß eine Unfteifung von vifionaren Buftanben unter lebenben Personen flatthaben konne; bag bie Exaltation "bes magifchen Setlenpole", bie wir in allen Berbalt: niffen anftedent wirten feben, auch bei bem Geben in bem verwandten Brifte burch confensuelle Schwingungen bie gleiche Exaltation erregen tonne. Go ftede bas zweite Beficht an burch Berührung; fo habe Riefer bie Bifton von einem Anaben auf ben anbern übergeben gefeben. Ift es aber nicht ein Biberfpruch, bei ber Annahme folder Thatfachen eine unüberfteigliche Barriere gwifden bimmel und Erbe errichten zu wollen? Denn ba die Fernewirfung verwandter Seelen aufeinander nur bentbar wirb burch Annahme einer in ben gewöhnlichen Bebingungen ber Raumanicauung eintretenben Beranberung, burch welche bie Seelen ben fie voneinander trennenben Bewal: ten theilmeife enthoben werben, fo ift es fogar an fich felbft viel glaublicher, bag bie Beranlaffung ju folder partieller Enthebung ausgeben fonne von Geelen, bie bereits fortwahrend in bem freien und entfeffelten Buftanbe fich befinden, als bag fie nur allein folle aus: geben tonnen von folden, welche noch in ben gebundenen Berbaltniffen fteben, und ben Standpunkt einer partiellen Entfeffelung felbft nur auenahmemeife und auf Mugen= blide burd eine franthafte Anticipation mitgetheilt betommen. Daber ift est gu bermutben, baf est ein gang außerlicher Grund fein muffe, welcher biefe fonft unbegreifliche Inconfequeng veranfaßt hat. Diefer wird und auch nicht verfcwiegen. Er ift charafteriftifch genug (S. 167):

Raumt man Einer Erscheinung Realität ein, so hat man feinen Grund, an ber Realität ber andern zu zweiseln; ift bie Erscheinung der Berstorbenen eine objective Bahrheit, so ift die Lykanthropie und der Bampyrismus auch eine solche; und gilt das Zeugniß vieler als Beweis, so kann man auch dem Teufel und bem Gerensabat Realität nicht absprechen.

So rebet aber boch nur bie völlige wiffenschaftliche Ber zwifden einer Swebenborg'iden Baltungelofiateit. Biffon verftorbener Seelen und ber Lyfanthropie ben me= fentlichen Unterfcbied zu entbeden feine fritifchen Mittel in fich findet, bei bem muß ber Apparat biefer Mittel fich in einem überaus befcheibenen Buftande befinden. Er wurde jedenfalls noch viel vorfichtiger handeln, wenn er auch von allen übrigen Thatfachen, die wir bei Schinbler fuberweise aufgeschichtet finden, sowenig ale nur irgend möglich glaubte. Ber in Beziehung auf alles Uebrige ber Leichtglaubigfeit gang ben Bugel ichiegen laft, mabrend er fich in Beziehung auf einen Bunft ben Glauben foledtweg verbietet, ber thut am einen Ende zu viel, mas er am andern zu wenig thut. Wenn irgendwo, fo bemabrt fich auch bier bie alte Regel, bag Dag halten bas Befte fei. Ebenfo wol, ale bie unmotivirte Leicht= gläubigfeit, trägt ber unmotivirte Unglaube ben Charafter bes Daflofen.

Wir wenden une von hier zu ben "Mittheilungen aus dem Leben Beiftesgeftorter", von Bruno Schon. Der Berfaffer ift fatholifder Seelforger an einem großen Rranten = und Irrenhause einer ungenannten Stadt. Er gibt eine Fulle von Mittheilungen aus eigener, fowie auch aus frember Erfahrung. Namentlich findet ein jeber, bem es um intereffante Beispiele von Sallucination und Mufion zu thun ift, bier feine Befriedigung. Die Ab= ficht bes Berfaffere ift bierbei, eine Brude ju bauen von ber Biffenicaft ber Pfychiatrie binuber jum größern Bublifum, bamit auch ber Laie baraus bas Rothwendigfte für seinen eigenen und den Nugen anderer lernen und erfahren tonne, um faliche Unfichten und Borurtheile abgulegen, bie als geheilt Entlaffenen zwedmäßig zu beban= beln, die Scheu por ben Irren zu verlieren u. f. w. Gine Theorie wird baber bier in feiner Beife vorgetragen, fonbern ber Lefer frifdmeg, fo gut bies burch ein Buch angeht, in ben lebenbigen Umgang mit Irren eingeführt. Dabei ift ber Berfaffer überall, mo er Gelbsterlebtes ichilbert, genau und ausführlich im Ergahlen, vertauscht aber die wirklichen Namen ber von ibm aus eigener Erfahrung befdriebenen Berfonen mit fingirten, mas ebenfalls nur zu loben ift.

Als ein besonders hervorstechender Bug an den Geiflesgestörten wird von Schon ihr religioses Gefühl hervorgehoben, das sie mit seltenen Ausnahmen (welche
jedoch auch zuweilen vorfommen) fund geben. Es beißt
barüber (S. 184):

Die Rapelle ist im ersten Stod, inmitten ber Anstalt, und ber Beg von da geht burch zwei Gange, auf welchen die Pastienten aufs und abwandeln. Sobald sie den Priester in Rochet und Stola sehen, fallen sie ehrsurchtevoll auf die Anie und

erwarten ben Sagen. Alth andere Confessionen ahnen bicie Beispiel nach. Einige begleiben wol and ben Briefer, sweit sie durfen, und erwarten ihn bann wieder bis zur Rädliche, wo sie ihm bis zur Rapelle folgen. So machen es die frei herum: wandelnden, die Reconvalescenten. Tritt man in den Corridor, so werfen sich auch die Bewohner besselben; die Aermsten und schwerft Erkrausten, demuthig auf ihre Ruie, machen das heilige Rreuz, wenn sie nicht gesessellt find; die Gesesten aber, de nicht konnen, beugen deho tieser das Haupt, und bitten vol auch die Umstehenden, ihnen das Kreuz statt ihrer zu machen. Wer dies die ersten paar male sieht, wird tief — tief ergriffen.

In einen starken Contrast hierzu tritt die lebbafte Shilberung einer grauenvollen Scene von einem batt nadigen Gottesläfterer, welcher fich ftanbhaft ber Safra: mente weigert und in Bladphemien flirbt. Borguglich genau und ausführlich geschilbert ift bas Betragen eines Menfchen, welcher mehrere male Bewohner ber Irrenanftalt wurde, weil er, jebesmal als geheilt entlaffen, fic ftete aufe neue unmäßigem Trunt und Ausschweifungen ergab, und hierdurch zu immer erneuerten Gelbftmorb: versuchen geführt wurde. Die von biefem Batienten fei: nem Seelforger mitgetheilten Erlebniffe, wie er, aus bet Brrenanftalt ale gehellt entlaffen, lange Beit vergeblich nach Arbeit fuchte, wie er mit Biberftreben und gleichfan tropfenweise anfing, im Branntwein aufs neue Befonid tigung feiner veinvollen Lage ju fuden, wie er in einer Borftabt Biene in einer Bube bei Seiltangern und bar: fenistinnen feine letten Pfennige verthat, und nun wieber aus ber Mitte ber tangenben Baare berpor bie mobi bekannte alte Schreckensgeftalt bes leibhaften Satans auf ihn gutrat, wie er fich barauf von einer Donaubruck in ben Strom fturgte, aber gerettet und aufs neue in Die Anstalt zurudgebracht murbe, biefe Erlebniffe aus ber wirklichen Gegenwart konnen bem Baroaften and Doffmann's "Phantafleftuden" fubn an bie Seite treten. Eine Bufammenhäufung intereffanter Falle war bem Ber faffer befonbere burch bie Große ber Anftalt, an ber er wirft, möglich gemacht, inbem in ibr, wie er fagt, in jährlicher Wechsel von 15-1600 Beiftesfranten vor tommt. Bon hochpoetifcher Art ift Die Erfcheinung einn unheilbaren Epileptifchen, einer jugenblichen Schonbeit, welche sehnsuchtsvoll ihren Tob erwartet, auf welche baufige viftonare Besuche ihrer verftorbenen Mutter, jone auch ber beiligen Jungfrau fie vorbereiten. Sie bezaubert alles burch ihren lieblichen Befang, ben fie balb in italienifder, bald in bentider und frangofischer Sprace erschallen läßt. Aehnliche Stimmen, wie bie ihrer Dut ter und ber beiligen Jungfrau, vernimmt fie auch wn ihrem Schubengel, burchans freudige, bie ihr ben bim mel versprechen, wenn fie fromm und in ihren Leiben gebulbig bleibt, und in benen fich ihre reine, unichulige Geele Spiegelt. Ihren Schutgeift bittet fie gewöhnlie, er möchte fie bei ihren Anfallen nicht verlaffen, und nicht zugeben, bag biefe oft tommen; er moge fie auch nicht auf die Erbe fallen laffen, weil fle fich babei febr meh thue. Auch borte fie oft Chore fingenber Engel. Die Arme ftarb ploglich nach einem heftigen, langer anhalt tenben Anfall. Diefe Auftritte, welche gu ben intereffan: teften gehören, hat ber Berfaffer felbft erlebt. Bielet

endere bat er baju gesammelt aus bekannten Quellen, wie Gorres, horft, Leubuscher u. a., und baburch feiner Balerie eine größere Bollftanbigfeit gegeben.

Endlich erscheint benn auch bas Db bier wieber in feiner muntern und unverbroffenen Weife, und melbet fic immer aufe neue an ale etwas, bas ebenfalls ba ift. Rriberr von Reichenbach ergablt, bag, ale bie beutsche Naturforfderverfammlung in Wien tagte, eines Morgens eine Gefellicaft von etwa 25 Mitgliebern und Frauen berfelben zu ihm berauf nach Schloß Reifenberg fam. Radbem er diefe Gefellschaft in feine Dunkelkammer ge= führt, und fie fo eine Biertel = bis halbe Stunde in absoluter Finfternig zugebracht hatte, fo fing einer aus ihrer Mitte an mit einiger Bermunderung fund zu geben, bif es ibm portonime, er febe feine Banbe. Man zweis felte anfange, Die Babrnehmung wurde bin, und ber ge= pruft, aber in ber That bestätigte es fich, bag er - und mar mar es noch obenbrein ein Profeffor ber Phofit auf einem öffentlichen Ratheber, ein gefunder und fraftiger Rann, ibm bisher als Gegner seiner Lehre vom Obe befannt - feine eigenen Banbe mahrnahm, und ihren Bewegungen mit bem Ange folgen tonnte. Es bauerte nicht lange, ale fich ein zweiter melbete, ebenfalls ein lehrer ber Raturwiffenfchaft; er fab nicht nur feine Banbe, sondern er glaubte auch die Contouren der Köpfe in der Bersammlung unterscheiben zu konnen. Balb fing ein britter, endlich ein vierter an, Spuren von ähnlichen Lichterscheinungen zu gewahren. Und als nun fpater biefe herren fich einzeln in die Dunkelkammer führen liegen und vier bis funf Stunden darin verweilten, fo faben fie auch zugleich Magneten und Arnstalle in einer Art von buntler Blut leuchten, bie gegen bie Bole bin gu= nahm und endlich von biefen in die Luft wie ein leuch= lender Dunft ausströmte. Gie faben, daß alles Lebenbige Licht ausgebe; bag ber Sauch, ben fie ausathmeten und mabrent bee Rebens ausstiegen, feinleuchtenbe Rauch= wolken bilbete; daß alle Reibung, ja das bloge Rinnen bet Baffers burd eine Glasröhre, Die Friction ber Luft in einer angeblasenen Sprene, licht werbe. tine angefclagene Glode leuchtende Wolfen ausgeben, fo lange fort, ale sie tonte u. f. w.

Nach ber Melbung biefes allerbings wichtigen neuen Schritts, zur größern Anerkennung ber obischen Experis mente unter ben Bbpfifern geht Freiherr von Reichen= 14th in feiner oben angeführten neuen Schrift "Ueber ie Pflanzenwelt und ihre Beziehungen zur Genfitivität ind jum Dbe" ju Experimenten über, welche ben Grund= igen nach zwar schon in seinem großen Werke vorkoms men, indeffen bier im Einzelnen boch noch manche Ber= ollftanbigungen erfahren. Soon in bem großen Berte our es nachgewiesen, bag jebes Pflanzenblatt brei obifche iffen bat, eine Langenachse, Breitenachse und Diden= Afc. Bei ber Langenachse bilbet bie Spige, bei ber Adenachse bie Unterfeite ben obnegativen Bol, mabrend Hiel und Oberfeite odpositiver find. Denkt man fich un die Spite als Ropf, ben Stiel als Fuß und bie Interseite ale Ruden bee Blatte, jo fallt in ber Brei-

tennafe bie rente Seite nagatio und bie linte pofitiv aus. Das Blatt theilt alfo, in biefer Stellung gebacht, bie obifden Bole mit bem menfolicen Leibe, an welchem ebenfalls oben, rechte und hinten obnegativer, unten, linke und vorn obpofitiver Natur find. Daher kommt es nun, daß die Ober=; seite bes Blatts, bie obpositive, sich bem vorwaltend obnega= tiven Connenlichte zuwenbet. Beil bas rothe Licht obpositiv, und folglich bem Leben im allgemeinen binderlich, bas blaue Licht obnegativ, und folglich dem Leben int allgemeinen gunftig und forberlich ift, fo fann man Pflanzen auch am Tage baburch willfürlich einschlafen und abmechfelnb erwachen machen, bag man fie abmechfelnb unter rothes und blaues Licht bringt (nach Berfuchen von Julius Cachs in Brag). Auch bag faft alle Bflangen, Grafer, Rrauter, Straucher und Baume nicht fenfrecht auf ihrem Boben, fonbern vertical auf ber Rugelflache ber Erbe fteben, erflatt fich burch bie aus bem Erbball in fenfrechter Richtung emporgebenben Doftrablen. Dit ben obifden Bolen im Pflangentorper bangt ferner bas im Bau ber Bflangen maltenbe Befet ber Summetrie gufammen, inbem bas Db es ift, welches in ber Blattftellung, Blutenftellung, Fruchtftellung und Bweiganordnung eine richtende Rraft ausubt. Endlich wird burch bas Db erflarlich, warum von ben beiben an ber Gpipe ber Phanerogamen gewöhnlich ericheinenben Terminalfnospen nur immer bie eine, und zwar die obnegative Anospe, ben Borgug ber Entwidelung gewinnt, mabrend bie anbere, von ber Matur junachft vernachläffigt, jur Seite geschoben und in die Blattarille gebrangt wird (wie die Beobach= tungen, welche hierüber von Schacht und Pringeheim angeftellt worben find, beweisen). Denn bie obifche Rabiation, welche vom Erbball ausgebt, besonders auf unserer nords licen Bemifpbare, ift beimeitem pormaltend odpositiv und wirft daber herabstimmenb, brudenb und unterbrudenb auf bie obpofitive Rnoepe, bingegen forbernb auf bie odnegative ein. Die Beurtheilung diefes neuen in bie Botanif hiermit eingeführten Erflarungemittele find une die Bflanzenkenner von Rach iculdia. Acri Sortlage.

#### Alexander Bergen.

1. Gesammelte Erzählungen von Alexander Derzen. Erster Theil: Unterbrochene Erzählungen. Aus dem Ruffichen übersett von Malvida von Mehsenbug. Samburg, Boffmann u. Campe. 1858. 8. 1 Thir.

hoffmann u. Campe. 1858. 8. 1 Thir.
2. Aus ben Memoiren eines Ruffen. Bon M. Bergen. Dritte und vierte Folge: Gebachtes und Erlebtes. Samburg, Doffmann u. Campe. 1859. 8. 1 Thir.

Aus ben vorliegenden Schriften lernen wir einen Autor naber kennen, von dem bieber wenig wehr bekannt war, als daß er, ein rustischer Flüchtlung und ein hauptwidersacher bes russischen Wesens, durch eine kunden und machtige Feber die Augen aller Resormfreunde in dem großen Reiche auf sich gezogen hatte. Er hat erst jüngst durch die herausgade der "Memoiren der Raisein Ratharina II." (welche in Rr. 16 b. Bl. besprochen wurden) fund gegeben, wie unveräudert seine politischen Ansichten und wie einschiedend sein gedrucktes Wort ist. In den hier vorliegenden "Unterdrochenen Erzählungen" erdsfinet er uns nur ein bieber verschlossenes socials politisches Gediet, durch den Einsblick in die gesellschastlichen Zustände der mittlern Bolssschichten

in bem weiten rusisischen Reich, an bessen Rusten wir zeither nur einzelne Entbertungen gemacht haben, welche hochstens bis zur nähern Kenntniß der Sobenpunkte, des hofs und der Aristofratie, der Gewalthaber und der Soldaten führten. Daß dieser Einblick und in ganz tenbenzibser Absicht gewährt werde, kann niemand verkennen und ftand vorweg zu vermuthen: sie sollen und mit Staunen und Abschen erfüllen. Allein zugleich bewährten diese Erzählungen eine solche Tiefe der Auffassung, eine so volle Begeisterung und eine solche Kunft der Darftellung, das wir auch diese wollend oder nicht — anerkennen mußen.

wir auch biefe - wollend ober nicht - anerfennen muffen. Bergen ift ber enffische Balgac. Mit berfelben Scharfe und Bitterfeit, wie jener, zerlegt er nicht blos bie menichlichen Schmachen, bie Bunben ber Gefellichaft und ftraft fie; nein, er verhöhnt fie auch und geht barauf aus, nicht Mitleid, fon bern Sag gegen fie bei bem Lefer zu erweden. Es ift ein eigener Stil, mit bem er bies vollbringt, nicht bes humore, nicht ber Saffre, nicht ber Ironie, sonbern bes giftigen Spote tes; es ift ber graufamfte hohn, ber feine geber führt. Er thut nicht wohl, aber er flart auf, gründlich, schonungslos, ohne Erbarmen; er zerseht die Seele bes Lesers, bis nichts übrig bleibt als Jorn, als haß gegen die Zustände der Gesellschaft. Nur wer solche Empfindungen nicht schent, darf diese "Unterbrochenen Grgablungen" lefen. Bir gehoren nun gwar nicht gu ben Bewunderern bes Bran Baul'fchen Optimismus ober ber fentimen talen Berichwommenheit, die eine Zeit lang unfere Literatur beherrichen fonnte; inzwischen gestehen wir, an der verbiffenen Bitterfeit, mit der jedes Blatt herzen's getranft ift, doch auch nicht gerade viel Gefallen zu finden. Die Mahrheit liegt eben in ber Mitte; aber eben bas Geprage innerer Bahrheit wird boch in biefen Ergablungen meiftene vermißt, wenn auch bie Geftalt ber Dinge, welche hier vorgestellt werben, ber Birtlich: feit - wie wir nicht zweifeln - oft entfprechen mag. Daß fich bas gute Derz eines Antore verfunbe, ift in unfern Augen immerhin auch etwas werth, und bie moralifchen Grundlagen ber Belt barf une niemand, wie herzen nicht felten thut, une geftraft verbäcktigen. In ber erfen Erzählung "Bflicht über alles" verfolgt der Berfasser unn ben Bmect, in Anatol Stoligin einen Mann vorzustellen, voll Kraft und Fähigfeiten, dessen Leben unter dem beständigen Wiberspruch zwischen seinem Willen und feiner Pflicht leer, lügnerlich und fruchtlos verkallt, der feinen rebellifden Billen fiete bamit befchwichtigt, bag er ber Pflicht gebenft und bamit fein Leben vergehrt, ber Thaten ber Selbftverleugnung und hingebung vollbringt, aber babei freub-los feine Rraft vergeubet, und alles bies in bem heimatlichen ruffifchen "Sumpf", ber alle Inbividualitat hinwegichwemmt. Bas foll bies nun? Goll es une bie Bficht verbachtigen? Das mag ber Antor verantworten und zwar ohne unfern Beiftanb. Diefer Blan, wie er ihn felbft barlegt, ift nur in ber Ginleitung, ber Borgefchichte Anatol's, ausgeführt worben, biefe erhielt bie Druds erlaubnig nicht und barum beißt die Erzählung nun ein "unterbrochene". Bergen ift unftreitig ein ungewöhnlicher Beift. So viel scharfe Beobachtung mit fo viel mahrhafter Poeffe und fo viel Berbiffenheit vereint, finbet fich felten in einem Geift gufammen. Er hat mehr Gebanten als Worte und mehr Intention ale Bebanten; faft jebes Bort feiner Gefchichte ift ein Bfeilichug und obenein ein giftiger, gegen bas Betz ber Belt, ber Befellichaft, wenigstens ber ruffifchen Gefellichaft, bie er wie ein Gleb burch: bobet. Gleich im Eingang feiner Erzählung wird bies beutlich. Wir feben ben hanstnecht Efimfa bie Strafe vor bem Balaft Michael Stepanowitsch fehren. Er fehrt feit 52 Jahren. Ein Ontel von Michael hatte, als er einft feine Guter befuchte, ihn aus Simbiret mitgebrucht, nicht weil er ben Ruaben brauchte, fonbern weil ihm bas gute Ausschen Efimta's gefiel; er hatte befchloffen fein Glad zu machen und biefen Borfat, wie wir feben, glaugend ausgeführt. Efimta fegte, als er ein Jungling war, er fegte, als ihm ber Burt fproß, er fegte, als biefer voll war und fegte, noch immer, als er gran geworben war. Efinta fegte mit Leibenschaft u. f. w. hierauf folgt bie Schils berung bes Sansftanbes in berfelben Beife. Dichael's

Geburt hing es folgenbermaßen zusammen. Stepam, fein Beier, fauft bie hubliche Bauerbirne Afuling, mit ihren gangen gamille für 3000 Rubel, benn ihr herr lagt; ich bin ein Chrift nu will nicht scheiben, was Gott vereinigt hat. Die Dorf Brunbitbe tarirte ihren Werth nach bem begahlten Breife und brachte ihren meuen herrn zum vollständigften Gehovsen; fie west feine Frau und ber Bochgeit wohnte ber 10 Monate alte Dichael bei Stepan fittet und Leff, fein Bruber, beschäftigt fich in ben Tagen bes Rummers bamit, die Legitimitat feines Reffen an zugreifen. Indef war Michelchen gehn Jahre geworben. Seine Erziehung beschränft fich auf die Entwickelung einer unbeflegligen Berbauung und in moralischer hinficht auf die wichtigen Grundsatz, der Behandlung seiner Banern und Dienstoin. Spater dient er in den Garben, b. h. er verliert im Spiel, hat Bechfel fur leidenschaftliche Liebe zu bezahlen, beflegt einen Rebenbuhler im Duell, fällt iddlich betrunten aus bem Schlit ten und thut fo alles, was man in jenen gludlichen Beiten "in ber Garbe bienen" nannte. Dann geht er nach Baris und wohnt bem Sturm ber Baftille bei. Dierauf fehrt er auf feine Guter gurud, legt bas erpreste Gelb auf Mucher bei einem Erobler an, ber einen Banbel mit neuen Antifen und nafenlofen Aboniffen treibt und wird fo ein reicher Mann; bann folieft et eine feltfame Beirath und wird Bater Anatol's. Diefer, ber Delb unferer Ergablung, anfange vergartelt, von bem Angen-blid an, wo er einen eigenen Billen zeigt, aber unterbruft, flieht mit ber Mutter, liebt, heirathet, hort auf zu lieben und ift ungluctlich. hier heißt es unter anderm: "Sich nur aus Dantbarteit ober Mitleib nabe ju fteben, beshalb weil biefer Menfch mein Bruber ift und jener mich aus bem Baffer gego-gen hat, ift eins ber femerften Kreuze, die einem Menfchen auf bie Schufter gelegt werben fonnen!" (?) Dann heißt es wei-"Unter Ratharina bestand bie ruffifche Gefellichaft nicht aus Ariftofraten, fonbern aus Burbentragern, ftolg, aufgeblafen und nicht gang gahm. Dem Bolle waren bie Ramen berer, bie ble Ruute führten, gleichgultig, ber Ructen fchmerzte ibn. gleichviel von wem er geschlagen warb. Um Enbe ihrer Regie Bolar, halb verfailler Höfling, die Schlauheit bes Diplomata mit der Graufamkeit der Wilden vereinigend, gegen Ausländen höflich, gegen Ruffen hochmuthig und wild. Ihr Rachsolger Baul machte in 24 Stunden aus biefem prachtigen, manulicen Barem eine Raferne, ein Befangniß, ein Boligeibans, Da verwilberte Berricher ruttelte fart an bem alten Abel: er wolle im Taft herrichen: es war ein Bahnfinn, aber naiv und felbit in Rufland noch nicht bagewefen. Paul's Wilbheit mar nicht einmal mit ber Rothwenbigfeit verfnüpft, fie war finnlos, grav fam, aber bie Magnaten brachte er burch feinen Generalprorv rator jur Ordnung. Sein Nachfolger Alexander umgab fie mit einer neuen Generation. Ge ift fein Spaß, bei Anftellit und Gylau gewesen zu fein, Paris in Mossau und Mossau Baris gesehen zu haben. Kun, gutmuthig, ber Religion, bet Disciplin streng ergeben, beherrschien die Garbeoffiziere Alexander's das ruffische Reich. Sie gaben furchtbar viel Gelb ens und da fie tein eigenes hatten, nahmen fie bas ber kaifertichen Raffen, benn hunde, Bucher und Kronkaffen zu ftehlen, galt bei uns fur keinen Diebstahl. Giner ber letten Then ber Art war tapfer, glangent, forglos .... Darauf farb ber Rufer und that wohl baran! Die profaifche, herbftliche Regisoung fetnes Rachfolgers tounte folche Leute nicht brauchen; fin fprachen. laut, urtheilten und autworteten auch mol gelegentlich; men brauchte Belbjager, aber hicht Rrieger; man nutte ab, ver-brauchte, verftummelte; ber Dubffein ber neuen Duble ger malmte gang Bolen, ergriff bie Deutschen, bie Finnlanber um mabit noch immer, immer fort. Das Delirium bes Baters ging it ein langfames, dronifches Fieber über - man beeilt fc nicht. mehr! gur biefe Leute ift in ben Minifterien und in ben Bagget. Blat, nicht in Novellen." Soviel gur Brobe von bem "blutigen" Stilt bes Berfaffere. Bir tehren ju Anatol Stoligin jurud. Ein neuer Raimpf ber Pflichten ergreiff ion bei ber politifce

bebung. Rach allen Schreden ber "Beruhigung Barfdjaus" rt er nach Mostau gurud; allein bas ruffifdje Leben macht ifn tarren. Er geht nach Guropa, wie alle Belt, wird von einele len, in beffen Leben alles bestimmt und entichieben ift, jum tholicientus übergeführt, that ale Donch feine Bflicht wie Automat, wird bann von Bater Rootbaan nach Montevibeo deidt, um eine Religion ju verfunben, an bie er nicht glaubt, filtete am Geiben Bleber. Sier ichtiest bie machtvolle aber fuler Balgac's ausweift.

Der übrige Inhalt biefes Banbes ift minber bebentenb. bem Fragmente: "Im Borüberfahren", zeigt uns ber Ber-ir in feiner ironischen Beise, welche Gefahren es fur bie igfelt habe, in irgenbeiner frafburen That milbernbe Umbe anzuerfennen, inbem alebann von ber Strafbarfeit balb

te mehr übrig bleibe.

Die Ergiblung: "Der Geiftesfrante", harmonirt gang mit Beffimismus bes Berfaffers; bie Ibee, bag ber Planet felbit ? fei, bag bie Befchichte ber Denfchen gerftore und bag bei gegenwartigen Leben ber Beit irgenbwo ein ichwerer Rebler m muffe, ift bei jemand, ber weber an ein Deoralgefes, noch inen allweifen Lenter ber Dinge glaubt, eben nicht verwun-th und gibt naturlich zu tollen Gebanten überreichen Stoff, 1. ju bem, bag ber menschliche Rorper eigentlich unfterblich ind nur beshalb verfalle, "weil ihm bie richtige Rahrung ". Allein mitten unter biefen Tollheiten begegnet uns ein t fo echter Poeffe, bag wir es gern zweimal betrachten. ift bies ein herrliches Gemalbe ber Rufte von G. - Remo er Riviera bi Bonente. "Dem Ungludlichen", beist es "ift ein fcones Land noch nothiger, als gute Menfchen. Schabe, bag ich feine Berfe fchreibe. Um von biesem Bilbe ben, hat man ben Rhythmus nothig, fowie ihn bas Meer g hat, bas mit seinen nie enbenben herametern an bie de Rufte folagt. Ich lag unter Oliven und fab ju, wie : an Belle in langgefchwungenen Linien herantam, fich ice, murrifd murbe, anfing zu lachen und fich gulest in um auflofte, indes fcon die folgenbe fchlanten Anfebens ilte, um fich ebenso ju ergurnen, anfgurochen und fich lang-jufzulösen. Ach, alles Wirfliche ift so gering, bag wir bon ben ewigen Schwingungen ber Ratur unwillfurlich etwas erwarten, von ber folgenben Welle irgenbeinen Auf-— ba — jest fcheint es, bag es fommt — ba — jest — bie Belle loft fich wieder auf und murmelt bumbf und kandlich mit ben Steinen bes Ufere "u. f. w. Furwahr,

Die lette Ergahlung endlich: "Dr. Rrupow", hat bie Seelfunbe gum Wegenftanb und auch hier begegnet une eine Fulle jeiftiger Borftellungen; g. B.: "Die Gefchichte ift nichts 1 Brototoll bee thronifth generiften Bahnfinne ber Raffe ffen langfamer beilung. . . Früher lefte man bie Rafenben an bie Rette, fonbern erfannte fie an ale Ronige und riefter. . . . Begen ben generifden Babnwig ber Denfchen blos gwei Debicamente, Champagner und Burgunber!"

io ift Bergen als Rovellift. Er ift, wie jeber fieht, voller aber er hat einen großen Fehler: er ift blind fur ben ichen Gennobau ber Belt. Eine aber fteht bei une feft, tichluß namlich, folange wir bas fritifche Amt befleiben, ugn gu foweigen, baf jemanb bie fittichen Grunblagen it uns verbachtige, beiße er nun Balgac, Shellen, Beine ergen.

on ben " Memoiren eines Ruffen" find fcon zwei Banbe egangen, welche auch in Rr. 41 b. 281. f. 1856 befprochen In ben vorliegenben zwei Banben ergablt ber Berfaffer lich ungeordneter Folge gum Theil Dinge, bie er auf anbere on worgetragen hat, und theilt biefe in "Jugenberinnes " (Britte Folge), unb " Gebachtes und Erlebtes" (vierte ab. Die "Jugenberinnerungen" bilben ben intereffantern Theil und empfangen ihre Bebeutung befonbere von ber Gr= ablung ber Schidfale ber Beltern bee Berfaffere bei ber Grobes rung und bem Brande bon Mostau : Greigniffe, bie er felbft ale einjahriges Rind erlebt bat. Seine Erziehungegefdichte, in welcher une jugleich bas munderliche Berhaltnif ber brei Bruber feines Batere angieht, ichlieft ber Berfaffer mit folgenbem Sas: "Es gibt fein gand in ber Belt, wo die Religion eine niedrigere Stelle in ber Erziehung einnimmt ale in Rufland und — das ift ein großes Gind. Denn die Beit ift gefommen, es offen gu fagen, unfer Beitalter will Baie fein, ganglich irbifd, b. b. ganglich real!" Der Berfaffer bat ficher feinen Cas gefdrieben, ber auf einmal und in aller Bragnang gugleich bas Grundubet Ruglande und feine eigenen Berirrungen fo offenbar machte ale biefer! Bir wiffen nun vollftanbig, was wir von ibm ju erwarten haben und wir erwarten nichts mehr von ibm! Er ift une nur noch ein pathologifches Bhanomen.

Bergen's Mutter war aus Stuttgart; bie eigentliche Stels lung feines Batere wird uns nicht beutlich gemacht, jedoch muß er ein Dann von Rang und Bermogen gemejen fein. Mortier führte ihn bei Rapoleon ein und biefer fchicte ihn mit einem elgenhandigen Schreiben an ben Raifer Alexander, ber feine Untwort ertheilte, ben Boten aber vier Bochen gefangen bielt, wie bies alles in einer intereffanten Epijobe bier gu lefen ift. Der Berfaffer grubelte frub uber politifche Dinge; man lebte in Jaroslaw, bie Mutter verftand fein Bort ruffifch und war febr ungludlich; bie Leibeigenen waren bamale noch abgottifche Berehrer ihrer herren. Alleranber farb und Rifolaus beftieg unter Blutvergiegen ben Thron. Die Meugerung eines Sufarenoberften, ber von ben Singerichteten fagte: ,, Barum flagen bie Denichen benn um biefe Sunde, Die man gehangt hat ?" marf ben Bund-Roff in bie Scele bes vierzehnjahrigen Rnaben; von bem Angen= blid an war er ein Mevolutionar, Go entscheibet oft ein Wort über unfer Lebenelos. Er felbit fagt bavon: "3ch habe es gefagt, bag ich ein Rnabe, verloren in ben Daffen, por biefem mit bem Blut ber Opfer befledten Altar fchmor: bie Martyrer ju rachen und mich gang bem Rampfe mit biefem Thron, Diefem Altar, Dies fen Ranonen ju weihen. 3ch habe noch nichte gethan : ber Thron, ber Altar, Die Ranonen find noch auf ihrem Blat - aber ich bin auch noch auf meinem Plage und halte bie Sahne boch , die ich nie verlaffe." Sierauf ward Schiller fein Lieblingebichter mit eine Unftellung in ber Ranglei bes Furften Buffupow ber Bohn feiner Studien und feiner Berbienfte. Diefe Ranglei wurde niemale besucht, Bergen mußte nicht einmal wo fie war, er ftubirte Bhofit und Dathematif, fieht humbolbt in Dosfan, lieft Gt.= Simon und wird Socialift und Berfunber ber Emancipation bes Bleifches. Rein Bunber baber, bag er une in ber vierten Folge von feinem Gril in Berm und Biatfa ju ergahlen hat. Die Bergenegeschichten, welche hier mitgetheilt werben, feffeln uns zwar nicht fehr, jedoch muß erwähnt werben, bag er Natalie wiber ben Billen aller Belt heitathet und eine Familie grundet, Die ibn, trop aller Befchranfung, eine furje Beit begludt. Gein Beift Gubet jeboch feine Rube, er war 30 Jahre alt. Rugland misfallt ihm im hochften Grabe, inbeg findet ber Weften boch auch teine Gnabe vor feinen Augen. Gr fagt: "Der weftliche Menfch ift in feinem normalen Buffanbe, er maufert fich. Die mistun-gene Revolution hat fich nach innen gewendet, verwirrt bier bas Berftanbnig und bie hiftorifche Belle tragt in naturlicher Drbning Die fchlammige Schicht ber Bourgeoifte, welche bie Ari-Rofratie bebedt und bie Gaat bee Bolte wegfdwemmt, auf Die Samptbubne. Die Bourgevifie ift unferm Charafter fremb, Gott fei Dant! Bir find einerfeite viel funftlerifcher, anbererfeits viel einfacher als fie und jebenfalls vielseitiger." Bas bleibt nun banach noch übrig? Beig ber Berfaffer es felbft? Gewiß nicht! Rene Bermurfnife mit ben Clawophilen und unter ben eigenen Befinnungegenoffen folgten; biefe Fragen (bee Godalismus) ju lofen ift fo unmöglich, ale es nach bem ruffifden Gprichwort unmöglich ift, bei bem vorbestimmten Brautigam vorübergureiten. Die Dinge entscheiben fich allein burch ben Saft bee Bergens; bafur gibt es feine Regeln. Ble biefe Freunbe

über Rufland bachten, bavon gibt ber folgenbe bitter launige Bericht Galachow's von feiner Rudfebr in bas Baterland eine Brobe: t. Co fam ich alfo an bie Grenge; Regen und Roth, ein Schlagbaum mit weiß und fcwargen Streifen bemalt; wir marten, er wirb nicht aufgemacht. 3ch febe mich um, ein Rofad au Pferbe, bie Bange in ber Sand, fprengt auf une gu. «Er-lauben Gie, ben Bagl's 3ch gebe ihn und fage: «3ch will mit bir auf bie Bache geben, Bruber! hier ift es jo nag. » — «Das geht nicht!» - "Bie fo?" - "Belieben gu warten." 3ch wollte ju bem öfterreichifden Bachtpoften gurud, ba Rebt ein anberer Rofad, mit einem chinefifchen Geficht. « Das geht nicht! » — "Bie fo? » — "Belieben zu warten!" Und ber Regen gog und gog in Stromen. Bloblidy fchrie ein Unteroffigier: "Dacht auf!" und bie Retten raffelten und bie geftreifte Guillos tine erhob fich : wir fubren barunter bin, bie Retten raffelten wieber: wir waren im Rafig! In ber Bachtftube fdrieb irgendein Cantonift etwas in ben Bag. «Sind Gie's auch wirflich felbft?" 3ch gab einen Bwangiger. "Alles in Dronung! Belieben nach bem Bollamt!» Erott, trott, trott, ein Rofad mit ber Lange reitet neben mir. 3m Bollamt fucht ein bebrillter Beamter in meinen Buchern. "Bemuben Gie fich nicht, lauter gelehrte Sachen!" Und ich gebe ihm einen Thaler. «Deinets wegen mag es fein, was es will. Dacht ben Roffer gu!" 3ch natürlich gleich wieder einen Zwanziger. Wir find fertig; Die Eroifa fchieft burch endlose Gelber babin. Da rothet fich ber himmel - eine Feuerebrunft. "Gieh bodh", rufe ich bem Boftillon gu, "bas Unglud!" - "Dh, bas ift nichte, es it ein Bauerns haus! Duh!" Bir fliegen weiter. Schon wieber ein flammen: ber himmel, aber ich frage icon nicht mehr" u. f. w. Alle biefe Befinnungegenoffen nennt Bergen mit ihrem vollen Ramen. Ge ift munberbar; er muß boch an eine Wefahr für fie nicht fo feft glauben, ober ift er blos guchtlos und leichtfinnig? Inbeffen ftirbt ber Bater: ber Erbftreit wirft bem Autor ein Gut im Gouvernement Koftromo ju, bas jest fequefirirt ift. Balb barauf erfolgt bes Erzählers zweite Berbannung nach Romgorob. Das "Barum" erfahren wir nicht und es fcheint, bag ber Mutor bies neue Gril burch bie Blucht ins Ausland brach, um fur feine 3been (?) Bropaganba ju machen. Dan fragte. in Rugs land nicht, ob er guruckfebren molle und confiscirte einfach fein Bermogen.

Soweit die Memoiren. Wir glauben von dem Geiste und bem Wesen des Berfassers ein hinlanglich treues Bild gegeben zu haben, um uns bier sebes Jusapes enthalten zu können. Unsere Lefer werden selbst ihr Urtheil finden und wir zweiseln nicht, daß sie darin mit uns übereinstimmen werden, daß Alerander Gerzen ein sehr geistreicher, aber auch ein ungemein desangener und im höchsten Grade für sich eingenommener Kopf ift, der an allen Gebrechen der russischen Erziehung, Religions losigseit und halbes Wiffen, Eigenwillen und Gewaltliebe, leidet und nun die Sünden seiner Gerfunft und seiner versehlten Wisdung trägt. Als Schriftfeller ist seine Feder gewaltig wie eine; allein seinen Gedanken sehlt Ordnung, Sammlung und die Weihe ernster Prüsung.

#### Gin Bilb aus Leffing's Anabenzeit.

Rarl Lessing, ber Biograph seines großen Brubers, erzählt aus Lessing's Kindheit folgenden, sehr bezeichnenden Zug: "Als ein Maler ihn im fünften Jahre mit einem Bauer, in welchem ein Bogel sah, malen wollte, hatte dieser Borfchlag seine gauze sindische Miebilligung. «Mit einem großen, großen haufen Bucher», sagte er, «müßen Sie mich malen, oder ich mag lieber gar nicht gemalt sein.» Der Maler that es, und wer das Gemalbe sah, ersuhr diese Anesdete. Es war eben der Maler, der ihn nachher im Zeichnen unterrichtete und ihm frühzeitig Geschmack an den bilbenden Künsten beibrachte. Denn, wie Lessing oft erzählte, war er fein ganz schlechter Künkler und besaß sogar etwas Kunstgelehrsamseit. Wie er sich aber nach Kamenz verirrt hatte, weiß Gott!"

Wol ben wenigsten bürfte befannt fein, bas biefes Bib bie auf ben heutigen Tag sich erhalten hat. Es befindet fich in ben sogenannten Leffing s Stift ju Rameng.

Es ift aber nicht, wie man aus jenem Bericht bes Blognphen vermuthen könnte, ein einzelnes Porträt, sonbern ein Bid mit einer porträthasten Anabengruppe. Rechts fist ber jung Gottholb Ephraim Lessing, nicht im Alter von füus, sonben etwa von sechs bie steben Jahren, emstg in einem großen Bud blätternd, unter bem Stuhl und an der Seite besselben liggn ebenfalls Bücher; links sit ein jüngerer Bruder, an der Scin besselben steht ein kleines Lamm, dem der Anabe mit sindlichen Sinn Brot reicht. Gotthold Ephraim ist mobischer Elegan in rotben Rock, rothe Hosen und rothe Strümpse gesteidet, der jüngere Bruder in ähnlicher Kleidung schwarz.

Lessing hatte völlig recht, wenn er ben Maler biefes Biles später einen in seiner Art nicht untüchtigen Runftler unnt. Die Gruppe ift geschickt angeordnet; in den Farden liegt, etgleich sie sehr nachgedunkelt sind, eine gludliche Stimmung der Ausdruck ber kindlichen Gesichter ift unbefangen und lethen. Es ist außerst merkwürdig zu sehen, wie sest und bestimmt in den Gesichtszügen des Knaben die Gesichtszüge des Mannes bereits vorgezeichnet erscheinen. Sohe Stirn, weite, helle, effer Augen, die Rase breit und enregisch vortretend, um den Rund ein freundliches Lächeln! Es ist kein schoner Knabe, aber er Knabe voll keder Lebhaftigkeit.

Es ware fehr zu wunschen, bag biefes Bilb burch Lither graphie ober holzschnitt vervielfältigt wurde. Es gibt wol im einziges Beispiel, bag wir von großen Mannern eines so frübzeitigen Jugenbbilbes uns erfreuen.

In Kameng hat man bei der Auffindung des Bildes leine auf das Bild felbst eine Inschrift geschrieben, welche den bei gemalten jüngern Bruder als Karl Lessing bezeichnet. Dies if entschieden unrichtig. Karl, der jüngste unter allen Geschwisten Lessing's, war zu jener Zeit gar noch nicht geboren. Zene Bruder ist vielmehr Theophilus Lessing, nur um zwei Jaje jünger als Gotthold Ephraim Lessing. Er war am 12. Rosen ber 1732 geboren, studirte seit 1751 in Wittenberg, wurde 1765 Conrector in Pirna, 1778 Conrector in Chemnis, 1805 Rean baselbst und ftarb am 6. October 1808. Er war ziemlich undebettend, aber sehr gewandt in der Kunst, lateinische Berse zu macht

Sonft find außer einigen Leichenfteinen von Leffing's Ber fahren wenige Leffing'sche Reliquien in Rameng gu finben; fell nicht einmal ein Bilbuif bee Batere, obgleich bie fcone die gothifde Rirche, in welcher Leffing getauft ift und an welche Leffing's Bater Prebiger mar, mit einer ftattlichen Reife eine Bredigerbilder geschmudt ift. Das Predigerhaus, in welche Leffing geboren und erzogen murbe, ift niebergeriffen. Stadt felbft hat inzwischen eine burchaus veranderte Phyfiogne erhalten; fie murbe in ber Racht vom 4. jum 5. Muguft 182 burch einen furchtbaren Brand mit Ausnahme einiger wenge Baufer vollig vernichtet und feitbem find an bie Stelle ber ale Bolg: und Schindelhauser fehr freundliche Stein: und Biege haufer getreten. Aber nichtebeftoweniger follten bie Berehrer bei großen Mannes nicht verabfaumen, gelegentlich einmal em Wallfahrt nach Leffing's Geburteert ju unternehmen. Ramen ift von Dreeben aus in funf Stunden erreichbar. Das fremb liche gewerbfleißige Stabtchen ift malerifch auf einem Gagel ge legen ; ringenm fruchtbare Betreibefelber und malbige Aubobit Es ift eine traumerifche nachbenfliche Stimmung, welche un überfommt, wenn wir bie iconen ichattigen Baumgange, w welchen bie Stabt umfrangt ift, burchwanbeln;

Die Statte, bie ein guter Menich betrat, 3ft eingeweiht; nach hunbert Sahren Kingt Sein Wort und feine That bem Entel wieber. Mit Rührung betrachtete ich den Kirchhof, welcher eint ber Sriebplat, am plat bes gewaltigen Knaben war; mit Rührung ben Blat, am

Mit Muhrung betrachtete ich ben Ricchhof, welcher einft ber Grabplat bes gewaltigen Knaben war; mit Rührung ben Plat, an welchem einst Leffing's Baterhaus fanb und welcher jest for gelaffen ift für eine aufzustellenbe Statue. Fast möchte mu es nicht für bebeutungslos halten, bag bie vorherrichenbe Steinss iefer Gegenb Granit ift. Die beiben mannhafteften Charaftere er beutschen Litwatur, Leffing und Pfichte, fab aus biefem

feanithoben bervorgegangen.

Er ift ein seiffamet Bufall, baß der große Bildwer der effing - Caaten, Ernft Keitschel, in der nächften Rube von Lestung's Gedurtvort, in dem von Ramenz sann zwei Stunden erte men Städtichen Bulonig gedoren ift. Wer von Predden nach men geht, detreie den dicht an der Straße liegenden Kirchhof Aulonig. Sagleich am Gingang deffedden, an der rechten eite, sindet er ein Geab, das die kerdstächen Reste von Rietziel's Melven mit serad, das die kerdstächen Reste von Rietziel's Melven mit hern Houtschrelies gefchmuckt. Se sind ehre ne, schlichte, bichtige Bürgergesichter; der Bater, Bürget dichter, die Kusten mit berder und herber. Her vor diesen Reliefsden, nur derder und herber. Her vor diesen Reliefsden, so dwechaus in den bürgerlichen Innigset Dürer's und thein's gehalden und doch durchdenietzsesähl, wurde mir es ser als jemals, warum Rietschel gerade in der Berherrilchung sing's sich seiner hochken Kuhllerischen Kraft und Reife ber kit werden, wurde Naturen; delbe haben sich scheen des Allerthums, und beide ulassen durch die großen Muster des Alterthums, und deide en doch nie einem Augendlist vergesen, ech national, d. h. deutsch zu seinen Augendlist vergesen, ech national, d. h. deutsch zu seinen Retiner.

Friedrich's bes Großen Briefwechfel.

R. Schwalb gab beraus: " Briefe und Dichtungen Friedrich's Großen in biographifch geerbneter Auswahl" (Effen, Baes r, 1859). Der Berausgeber und Unordner fagt in ber rebe mit Becht, bag unter Friedrich's bes Großen literarifden fen feine Carrefponbeng eine ber bebeutenbften Stellen eine ne, indem fich in ihr gründlich und alleitig fein ganger cafter und alle Schäpe seines Geiftes exsthlibffen und feine ten Exlehniffe und die Begebenheiten feiner Beit, die Ger ite und ber Grift bes 18. Jahrinuberts überhaupt auf eine nichfwieige, lebenbige und intereffante Weife abfpiegelten. Schwalb'ichen Samminng liegt bie none von ber Mabennie berlin beforgte Ausgabe ber Berte Friedrich's bes Grofen Grunde, in ber bie frangoffiche Correspondent Des Konigs Briefe und Antworten in 12 Banben umfaßt , wahrenb entiche Courespondenz nur einen Band bilbet. Intereffant es zu erfahren, ob Friedrich in frangofifcher Sprache nicht vorzugeweife geichrieben, fonbern auch gebacht habe; boch ern wir une nicht, bag bieraber eine Meugerung bes Rouige inden ift. Bas ben vorttegenben mir einer chronologischen ificht aber bas Leben Friedrich's bes Großen und mit bantenes ten biographifchen Rotigen über feine Correspondenten veren Andjug aus biefem Briefwechfel betriffe, fo bemerkt ber usgeber, baß er bemubt gewesen, "mit Uebergehung alles beutenben, Schwerverftanblichen ober Bebenflichen eine Reibe Briefen bes großen Rouige in chronologischer Folge so jus enzuordnen, baß fie ein möglichft jufammenhangenbes Bilb vielbewegten, reichhaltigen Lebens und Beiftes barftellen, nit bem aumuthigen Reize ber Frifthe und Raturlichkeit ben humlichen Reig einer unbewußten naiven Selbstbiographie ibet". Er fügt bann bingu: "Ber wird nicht gern bie : alte Befanntschaft auf eine fo unmittelbare vertrauliche erneuern? Den liebenswurbigen Menfchen in bem that: gen Fürften, ben vielgepruften Dulber in bem flegreichen 1, ben Bhifosophen und Dichter in bem gelbherrn und smann, ben treuen innigen Freund in bem Geren und Gemit einem Bort ben Denfchen im Ronig wiebergufinben?" liebenswurdige humane Clement ift es, bas ihn zu feinem eil wefentlich von Napoleon unterscheibet, ber groß als smann, aber eifig und unbeimlich als Mensch war. Be-tewerth erscheint es, bag Friedrich die Desterreicher (bie buren" ausgenommen) als Rrieger ebenfo achtete, wie 9. 32.

er bie Frangofen verachtete. Er fchreibt nach ber Schlacht von Bornbort, daß unter feinen Geinden die Desterreicher diesenigen feien, "qui entendent le mieux la guerre"; über die Frangien bagegen schreibt er nach ber Schlacht von Rofbach am 15. Rovember 1757 an ben Marquis b'Argens: "Vos Français ont commis des cruautés dignes des pandours; ce sont d'indignes pillards. En vérité, l'acharnement qu'ils me mar-quent est bien honteux; leurs procédés ne tendent qu'à se faire un ennemi irréconciliable d'un ami qui leur a attaché seize ans." Die ritterlich, verglichen mit Rapoleon's tohem Benehmen gegen eble Franen, ist das Geständniß, welches Friedrich über Maria Theresta nach deren Tode ablegte: "Else a fait honneur au trône et à son sexe; je lui ai fait la guerre, et je n'al jamais été son ennemi" n. s. w. Gleich uchtungevoll brudt er fich über Jofeph , ben Cohn biefer "grande femme" aus. Die Ghre ber Ration ift ihm alles: "A present je descendrai en paix dans la tombe, depuis que la reputation et l'honneur de ma nation est sauve", ichreibt er nach ber Schlacht von Rogbach. Er thut nur feine Blicht; bie Ehre feiner Siege gibt er ausschlieflich feinen Generalen, feinen Solbaten und feinem Bolfe. Die Schreden bes Kriege, bas Blutvergießen, bas hinfterben ihm werther Bersonen und felbft geachteter Wegner und bie Sinfalligfeit menfchlicher Dinge überhaupt erfüllten ihn immer mehr mit ber tiefften Delancholie, fürzten ibn zuweilen in eine Berzweiflung, bie ibn an ein tudie iches Schickfal, an "Se. Majestat" ben Bufall als herrichenbe Macht glauben und " mehr die Lebenben als die Tobten" be-Kagen ließ. Kinkel fagt zwar einmal in feiner neuen Beitidrift "hermann": "Thatfraftig ichaffend, wahrhaft organis, frend haben boch immer nur bie beitern Naturen gewirft", nachdem er freilich anerfannt, daß auch die bustern Geister, die in der Theorie dem Bessimismus huldigten, sehr nüblich seien, weil ohne fie bie Rampfe ber Gefchichte ,fich in bas Bohlgefallen eines Bhilifters auflosen murben". \*) Inbes behauptete fcon ein griechischer Beiser, erinnern wir uns recht Ariftoteles, bag alle großen Manner melancholischen Gemuths feien; wenigstens waren alle wirflich großen Staatefcopfer, Religioneftifter, Gefengeber und Denfer ficherlich feine Sangninifer, wenn fie auch, wie Frieb: rich ber Große felbft, mitunter gu ichergen und bem Leben eine beitere Geite abzugewinnen mußten.

#### Rotigen.

#### Engene Seinguerlet fein "Bangerle".

In Berfolgung unserer Aufgabe, in b. Bf. auch bie Stimmen bes Auslandes über deutsche Literatur und deutsches Geistesleben mögliche vollkandig zu registriren und über die Wechselwirfungen zwischen unserer und den fremden Literaturen Buch zu führeren, geriethen wir wiederholt auf den jungen französischen Gelehrten E. Seinguerlet, der von heibelberg aus über deutsiche Biffenschaft und Literatur für mehrere französische Zeitungen berichtet. Irgendeinen Anondmus hat nun unsere Berkehrung, daß Seinguerlet eine bei einem Franzosen nicht gewöhnliche Kenntniß bes deutschen Wesens und der deutschen Literatur an den Lag lege, nicht ruhig schlafen laffen; er hat die

<sup>\*)</sup> Kinkel hat jest bie Redaction biefes Blattes wie fein Gigenthamsrecht baran in andere hande übergeben laffen. Dies überrascht uns nicht; bus Blatt war wie alle früher in London und Paris versachten Unternehmungen biefer Art sehr unzweinichte Gruffer. Leitartikel im Ginne ber Kinkel'schen Haupspolitik, raticale Gruffer von Magyaren, Slawen, Kussen, u. f. w., und daneben unendlich lange Abhandlungen über altägtptische Kunft such in einem solchen Blatte niemand. Man kann ein sehr achtungswerther Mensch, Gelehrter und Leitungsstreiber sein. In Betreff des Litels "hermann" demerkte Karl Heingen in feinem "Pionier", dieser Litels "hermann" demerkte Karl Heinzen in seinem "Pionier", dieser Litel allein schon beweise, baf Kinkel teinem Erstand habe. Zu einer sahne Schusspolgerung gehört freilich Karl heinzen'sche Logik.

"Reue Preußische Zeitung" mit ber Mittheilung behelligt, Seinguerlet sei gar kein Franzose, sondern ein "ehrlicher Schwabe".
Namens Zängerle, "ber seit einiger Zeit in Baris geledt und die
fremde Orthographie seines altwürtembergischen Batronymicums
wol nur aus Mitseld für die französischen Zungen nothig befunden hat"! Seinguerlet schiefte sofort einen Brief an die Redaction der "Reuen Breußischen Zeitung", worin er gegen diese
"mystisseation absurde" protestirte. Die Redaction der "Reuen
Breußischen Zeitung" nahm von diesem Briefe so weit Notiz,
daß sie ihr Bedauern aussprach, "eine irrige Nachricht verbreitet zu haben". Da die "Neue Preußische Zeitung" ben
Seinguerlet schen Brief dem Publisum vorenthalten hat, so wollen wir ihn hier vollständig veröffentlichen, indem wir die Bemerfung vorausschiefen, daß Seinguerlet ihn uns mitgetheilt hat,
ehe die furze Berichtigung im Feuilleton der "Neuen Breußischen
Beitung" erschienen war. Der Brief lautet:

A Monsieur le directeur de la «Neue Preussische Zeitung».

Monsieur, — nous avons été tous deux victimes, — vous, d'une mystification, — et moi, d'un indigne mensonge. Dans un des derniers numéros de votre Gazette je lis ces mots; «M. Seinguerlet est un honnéte Souabe, du nom de Zaengerlé, qui vit depuis quelque temps à Paris, et qui, par pitié sans doute pour les langues françaises, a changé l'orthographe de son vieux nom wurtembergeois.» — Il est de mon devoir de protester contre une pareille imputation. Non monsieur; je n'ai jamais changé de nom; je ne suis pas un Souabe, mais un Français, et je le suis tellement que je suis exilé. Je n'habite pas Paris, mais Heidelberg. Depuis sept années, depuis le coup d'État, j'y ai consacré les loisirs que la politique m'a faits, à étudier la langue, les moeurs et la littérature de l'Allemagne.

J'espère que vous voudrez bien, Monsieur, accorder une place à cette rectification dans les colonnes de votre journal, — car sans être précisément très fier d'être Français, je n'en tiens pas moins à ne pas passer un Souabe travesti en Français.

Agréez, Monsieur, etc. Eugène Seinguerlet.

Seinguerlet hat ficherlich recht, bie gegen ihn ausgesprochene Berbachtigung, er habe bie Schreibung feines Schwaben-namens aus Rudficht auf bie frangofifchen Bungen (foll wol beffer beigen auf bie frangofifchen Augen) frangofirt, in feinem Schreiben an uns eine "etrango attaque", einen "affreux canard" zu nennen. Gin "ehrlicher Schwabe" lernt nach einem felbst mehrjährigen Aufenthalt in Baris nicht so ges wandt und correct französisch schreiben und auch trop seiner Spmpathien für Deutschland französisch benten ober seine Ges banten frangofifch conftruiren wie Seinguerlet. In folden unpropocirten, ungehörigen und tattlofen Angriffen erbliden wir nur einen Ausfing jener "Aufmuterei", wie fie in Deutschland nur gu haufg nerroffen wird. Schließlich bemerten wir, bag Rr. 9 ber "Illustration de Bade. Journal littéraire et artistique de la Foret-Noire et de la vallee du Rhin" eine von bem Re-bacteur biefes Blattes, Ch. Lallemand, herruhrenbe Notig ent-halt, wonach Seinguerlet, beffen Borfahren in Colmar gelebt, in Strasburg geboren ift, wo er auch feine Studien machte; er fei ein , Gaulois" von Charafter und Beburt, und wenn bie "Reue Breußifche Beitung" bies nicht glauben wolle, fo mochte fie fich nur an feine frubern Brofefforen wenben, und fie wurben jur Antwort erhalten, "que le jeune Eugene était un fort mauvais garnement sur les bancs du collége". Seins guerlet. ift alfo ein Elfaffer und ale folder auch ein Frangofe, und wenn wir hiermit conftatiren, bag er bies und fein Schwabe ift, fo wollen wir bamit übrigens feineswegs fagen, bag es irgendwem jur Unehre gereichen fonne, bem Stamm ber Schwaben anzugehoren, einem Bolfchen, welches ber Belt Geifter wie Repler, Schiller, Bieland, Degel, Schelling, Uhland, David Strauß, Friedrich Lift u. f. w. gegeben hat.

Das Familienelement in Couller's Tragobien.

Bir wiffen nicht rocht, ob fcon von ingendwem und irgents wo bie Art und Beife, wie Schiller in feinen bramet Dichtungen bas Familienleben behanbelt bat, einer fpeciellen Untersuchung gewürdigt worben ift. Diefer Bunft fcheint uns aber einer besonbern Aufmertfamteit werth ju fein; benn ficher lich ift es eine mertwürdige und bebentungewolle Thatfache, baf wir in ben meiften Tragobien Schiller's bie Familie im Bu fande inmerer Berruttung und in bem feinhfeligften Conflicte biefer ober jener Mitglieder gegeneinander begriffen feben. Ge fteben in ben "Ranbern" Franz Moor feinem Bater und zugleich feinem Bruder und diefer jenem, in "Kabale und Liebe" Ferdinan feinem Bater, bem Brafibenten, in "Don Carlos" ber Infant feb nem Bater, bem Ronig, in ber "Braut pon Deffina" zwei Bris ber im feinbseligften Conflict einanber gegenüber. In ber "Jung-fran von Orleans" schleubert ber Bater feinen Fluch gegen feine Tochter Jeanne. Geabelter und gemäßigter erfcheinen biefe Conflicte in ber Stellung Max Biccolomini's ju Octavio ober in ber Stellung ber beiden Attinghaufen in "Bilbelm Tell"; aber bas Grundthema ift boch baffelbe. Bu biefer Bemerfung fanten wir uns jungft burch eine Aufführung von "Rabale und Liebe" auf dem leipziger Stadtibeater angeregt. So hervorragen auch das dramatische Genie ift, das sich in diesem Trancipid bekundet, so hinreißend oft die Sprache, so tief menschlich ans gefaßt und ericutternb auch viele Scenen finb, fa bat boch bei gange Berhalinis zwischen Bater und Sohn etwas hoch Bein-liches und Die entwurdigende Demuthigung bes erflern am Solufe bes Stude etwas Furchtbares, gegen das fic alles beffere Gefühl ftranbt. Gab es zu Schiller's Beit wirflich mehr schwiftische Bater und Brüder als heutzutage? Ober waren es individuelle Erfahrungen, welche ihn bestimmten, vorzugeweise grak folde Conflicte ju mablen? Dber ift die Reigung bafür au seine titunische, überhaubt gegen jeden Zwang, welcher die feie Selbftbestimmung feines Geiftes einengte, alfo anch gegen der Familienzwang fich auflehnende Ratur zurudzuführen? Der machte er damit nur einem nicht fehr loblichen, in den der maligen bürgerlichen Schanspielen fart hervortretenben 3ch geschmad ein Bugeftanbnis, bas sich bann burch Gewosuhit befestigte? Ober hulbigte er aberhaupt ber Ansicht, daß bie me berne Tragobie, anch die hiftorifche, nur burch Berfdmelum mit Familienconflicten ber angegebenen Art ihrer Wirtung at ein mobernes Bublifum ficher fei? Bemertenswerth ift es, bi Schiller in feinen Ballaben und lyrifchen Producten, in bene ber Dichter am wenigften mit bem Bublifum gu fofettiren w fich felbft am getreueften gu fein pflegt, unfere Biffene frise einzigen Stoff Diefer Art behandelt hat. Uebrigens mochten w blefer Bemerfung boch bie bringenbe Barnung bingufugen, "
Moralfabe, welche ein Genie, moge es Chaffpeque ober Bon. Goethe ober Schiller heißen, für fich aufftellt und aufzufteln von feinem Standpunft begrundetes Recht hat, jur Allgemen gultigfeit zu erheben. Schiller fagt einmal:

Gemeine Naturen Zahlen mit bem was fie thun, eble mit bem was fie find.

Schiller fonnte das von sich mit vollem Recht fagen, den was er war, das war auch zugleich eine That für seine Kation und die Menschheit, und das zu werden, was er zulest war, hat er es sich wahrlich Opfer und Arbeit genug koken laßen. Wenn bieser zweibeutige Sat aber als ein allgemein gultiger auserfannt und befolgt werden sollte, so wurde zulest gar nichts mehr gethan werden. Keiner glaudt, eine gemeine Ratur pfein, seder wähnt doch etwas zu sein, und so konnte zulepiedermann seinen Egoismus aufs bequemfte mit dem Schild becken: ich brauche für die Menschheit und meine Rebermenschen nichts zu thun, denn ich zahle ihnen mit dem, was ich bin! Und das ware denn leider nur zu häusig sowials — nichts.

#### Bibliographie.

Barth's, S., Reifen und Entheffungen in Rorb : unb Central Afrita in ben Jahren 1849 — 1855. 3m Anszuge bes arbeitet nach bem in funf Banben erfchienenen Lagebuche. Ifte Lies ferung. Gotha, 3. Berthes. Gr. 8. 71/2 Rgr.

Bas, G. B., Gebichte. Leipzig, G. E. Frisiche. Gr. 16.

Die Edda. Eine sammlung altnordischer götter- und heldenlieder. Urschrift mit erklärenden anmerkungen, glossar und einleitung, altnordischer mythologie und grammatik. Herausgegeben von H. Lüning. Meyer u. Zeller. Gr. 8. 6 Thlr.

Remenh, Baron S., Raube Zeiten. Siftorifcher Roman. Deutsch von D. Beber. Ifter Theil. Beft, Emich. 8.

20 Ret. Kranz, L., Deutsche Treue. Vaterländisches Schau-

spiel. Constanz, Meck. Gr. 8. 14 Ngr.

Bewald, Fanny, Reue Momane. Bier Banbe. Berlin, Jante. 8. 6 Thir. Lind, F. S., Eginhard und Emma. Lebenebilber bem

bentiden Bolfe ergablt. Darmftabt, Ruchler. 16. 71/2 Rgr. Lohmann, B., Ein Sieg der Liebe. Trauerspiel in fünf Aufgigen. Leibzig, Luppe. Ler. 8. 8 Rgt.

Danuel, G., Bilbe und gabme Lenlen. Berlin, Sprin-

ger. Br, 8. 15 Mgr.

Ragler, Die fittlithen Begriffe ober bas Befen bes beuts fen Stammes. Ein Beitrag gur Bilbungegefchichte. Speper, gang. Gr. 8. 24 Rgr.

Nitzsch, K. W., Vorarbeiten zur Geschichte der Stausischen Periode. 1ster Band. — A. u. d. T.: Ministerislität und Bürgerthum im 11. und 12. Jahrhundert. Ein Beitrag zur deutschen Städtegeschichte. Leipzig, Teubner. Gr. 8. 2 Thir. 20 Ngr.

Ratjen, B., Beltrag gur Gefchichte ber Rieler Univerfis tat. Riel, Afademische Buchhandlung. Gr. 8. 12 Mgr.

Rudert, E. 3., Der Rationalismus. Leipzig, Bannel.

Gr. 8. 1 Thir. 20 Ngr.

Scharff= Charffenftein, D. v., Dentwurdigfeiten eines Royaliften. Ifter und 2ter Band. Berlin, Berbig. 8.

Soleiniger, R., Grundzuge ber Berebfamfeit mit einer Auswahl von Dufterftellen aus ber claffifchen Literatur ber Altern und neuern Beit, Freiburg im Br., Berber. Gr. 8. 26 Ngr.

Schmibt-Beißenfels, Scharnhorft. Eine Biographie. Libzig, Bolgt u. Günther. 8. 1 Thir.
Seetzen's, U. J., Reisen durch Syrien, Palästina, Phonicien, die Transjordan-Länder, Arabia Petraea und Unter-Acgypten. Herausgegeben und commentirt von F. Kruse in Verbindung mit Hinrichs, G. F. H. Müller, H. L. Fleischer und mehreren anderen Gelehrten. 4ter (Schluss-)Band. — A. u. d. T.: Commentare zu Ulr. Jasper Seetzen's Reisen durch Syrien etc. Ausgearbeitet von F. Kruse und H. L. Fleischer in Verbindung mit mehreren andern Gelehrten. Nebst sämmtlichen Original-Charten Seetzen's, von ihm selbst zu seiner Reise gezeichnet und auf seinen Wunsch vervollständigt durch Hinzufügung mehrerer Ortsnamen nach seinen Tagebuchern, so wie der alten Namen der zu bestimmenden Orte, von Kruse.

Berlin, G. Reimer. Gr. 8. 3 Thlr. 20 Ngr. Strob, 2B. F., Die Lehre bes murtembergifchen Theos fophen Johann Dichael Sahn, fpftematifch entwidelt und in Auszugen aus feinen Schriften bargeftellt. Stuttgart, 3. F.

Steinfopf. Gr. 8. 1 Mblr. 20 Rgr.

Beneben, 3., Friedrich ber Große und Boltaire. Leips gig, hubner. Gr. 8. 1 Thir. 10 Mgr.

Verena, Sophie, Ein Sohn bes Subens. Roman. 3wei Banbe. Leipzig, Coftenoble. 8. 2 Thlr. 714 Rgr.

Bachenhufen, O., Tagebuch vom Rriegeschauplas. Aus Dauptquertier. Ifter Banb. Ifte Lieferung. Berlin, un Pauptquartier.

Berlage Comptoft. Gr. 8. 6 Rgr. Berbt, B., Swei Bucher von ber Rirche. Gine Apologie der Lehre Luthers von der Kirche. Ueberarbeitung einer ges kronten Breisschrift. Salle, Fride. Gr. 8. 15 Ngr. Wolf, F., Studien zur Geschichte der spanischen

und portugiesischen Nationalliteratur. Berlin, Asher u.

Comp. Gr. 8. 4 Thir. 20 Ngr.

Bur Erinnerung an Briebrich Bilhelm Bergog von Brannschweig und seinen Jug von ben Grangen Bohmens nach Ele-fleth 1809. Olbenburg, Schulze. Gr. 8. 10 Rgr.

#### Tagesliteratur.

Boscarolli, 3., Die Finangen Defterreichs. Gin Bow fclag jur vollftanbigen Regelung berfelben und jur bauernben herftellung ber Baluta. Leipzig, Brodhaus. Gr. 8. 4 Rgr.

Bolitischer Dialog zwischen einem Baiern und einem Brens Berlin, Ruder u. Buchler. 8. 5 Rar.

Doberlein, &., Gebachtnigrebe für herrn Dr. Rarl Friebe rich von Ragelebach, orbentlichem Professor ber Bhilologie an ber Universität Erlangen, gehalten am 21. Mai 1859 im Auftrag bes fonigl. afabemifchen Senates. Erlangen. 4. 4 Rgr. Fliegenbe Blatter ber Gegenwart. Gine Ergangung ju allen

Beitungen. In wochentlichen Rummern ju 2 Ngr. Brodhaus. Gr. 4. Beipzig,

Frang, R., Defterreiche Feind ift Deutschlande Feinb. Baterlanbifche Gebichte. Iftes Blatt. Berefelb. 16. 21/4 Rar. Gerabe beraus! Gine Stimme ans ben Reihen ber Monar-

chie. Berlin, Hempel. Ler. 28. 10 Agr. Grieben, H., Constanter ac sincere! Rordbeutsche Frühlinge = Terginen an bas bentiche Bolf. Stettin, Muller. 16. 4 Rar.

Barles, G. G. M. v., Bie Geiftliche fich in Rriegezeiten verhalten follen. Eine Stimme Luthers an die Beltgenoffen. Leipzig, Tenbner. Gr. 8. 4 Rgr.

Sferlohn, F. v., Die hermannschlacht. Eine Erinnes rung an bas beutsche Bolk. Dresben, Meinhold u. Sohne.

Gr. 8. 3 Rgt.

Reumann, S., Geharnischte Sonette für 1859. Reiße, Graveur. Gr. 16. 21/2 Rgr.

Beeg, A., Deutschland am Benbepunft feiner Geschide. Biesbaben, Limbatth. Gr. 8. 71/2 Rgr.

Die Bofaune bes herrn. Ein Bort an unsere Beit. Bot- fcappel. Gr. 16. 1 Ngr.

Schmibt: Beißenfele, Desterreich und Rapolevn III. im Streit um Italien. Dit 1 illuminirten Rarte ber Alpenlanber (Schweig, Eprol und Dber : Stalien). Brag, Rober u. Mart:

graf. Gr. 8. 10 Rgr. Schweiter, 3. B. v., Biberlegung von Carl Bogt's Stubien jur gegenwartigen Lage Europa's. Frantfurt a. DR., Auffarth. 8. 6 Mgr.

Sorg, &., Die gehn Gebote bes neunzehnten Jahrhunderte. Sichere Grundlage jur praftifchen Beredelung ber Menichens familie. Burich, Meper u. Beller. Gr. 8. 4 Rgr.

Beneben, 3., Der italienifde Krieg und bie beutiche Bolfspolitif. Un Breugens Bolf. Sannover. Gr. 8. 6 Rgr.

Ballhauß, Felbzeugmeifter Giulay's Kriegeführung in ber Lombarbei por bem Richterftuhle rationeller Kritif. Rebft Beantwortung ber wichtigen Brage: "Bie ift jest Defterreich vom boppelten Untergange zu retten?" Gine Schrift für Jedermann in beutschen Landen. hersfeld, Wallhauß. Gr. 8. 5 Ngr. Wibmann, A., Deutschland eine Eidzenoffenschaft. Jena, Doebereiner. Gr. 8. 6 Ngr.

Ginige Borte über ben Antrag ber holfteinischen Stanbeverfammlung in Betreff ber Gefammtftaatsverfaffung. Beimar, Boblan. Gr. 8. 3 Mgr.

## Anzeigen.

Perlag von f. A. Grochhaus in Ceipzig,

## Bunsen's Bibelwert.

Dritter Halbband, 8. Geh. 1 Thlr.

Dieses Werk, besten britter Galbbanb soeben erschien, bietet bem beutschen Balle eine vollftundige nest liebts und Erllärung der Bibel. Der berühmte Berfasser hat es sich jur Lebensaufgabe gestellt, ber Gemeinde seiner Ruin Buch bed Bucher wirklich zugunglich zu machen und seit 40 Jahren bildet bahen bieses Mert ben Mittelnunk sont stigen Bestebungen und Forschungen. Die Ueberfesung ift eine ftreng getreue Wiedergale bes Bibeltertes in der allemei ständlichen Mustersprache Luther's, aber mit Berbesserung ber vielsachen Mangel seiner Ueberspung. Die Ertlärung eine sortlaufenden Erläuterung sowol der Gebanken als ber Thatsachen bes Bibeltertes.
Die schon aus dem Titel und der gangen literarben Stellung bes Berfassers hervorgeht, ift das Bert durcht

Wie schon aus bem Titel und ber gangen literarischem Stellung bis Berfaffers hervorgeht, ift bas Wert burhmt blos für Theologen und andere Gelehrte bestimmt, sondern für die weitesten Kreise des deutschen Bolts. Eise Boltsbibel werden, eine Bibel "für die Gemeinde", und hat auch bereins in der kurzen Zeit seit seinem Bezim überraschend großen Kreis von Abnehmern gefunden. Die Wichtigkeit des Werts erhalt ebenss aus den desich das freudigste bewillsommenden Stimmen der Bertreter einer freien Urchlichen Richtung als aus den lebhaften Angestungen der Gegner dersieben.

Das Bert zerfällt in brei Abtheilungen, die in 8 Banben ober 16 Salbbanden erfcheinen. Die l. M. lung (4 Banbe) enthält die eigentliche Uebersetung und Etflärung der Bibel, die H. Abtheilung (3 Banbe) firm über die Bibel, die II. Abtheilung (1 Band) die Bibelgeschichte, darunter ein Leben Zesu.

Biertolfabrlich foll ein Salbband erscheinen, febag bas Bett ungefahr im Baufe von vier 3e vollenbet fein wirb. Der Subscriptionspreis ift in ber hoffnung auf welteste Berbreitung auf mur 11/2 Rp. m1 feftgefest worben.

Der etfte Salbband (27 Bogen, 1. Thir. 10 Ngr.) enthält anger bem Anfang ber Bibelübersetzung und elle ein "Borwort an die Gemeinde" und eine ausführliche, höchst wichtige und interessante "Einleitung". Der zweitt kel (20 Bogen, 1 Thir.) enthält ben Schluß bes Gesehes (5 Bucher Moses). Mit demselben liegt ber erste Band volltimit ber auch in besonderer Ausgabe (ber erste und zweite Halbband zusammengehestet) erschlenen ist. Der britte Halbband in gen, 1 Thir.) umfaßt die Altern Propheten.

Unterzeichnungen werben in allen Buchhandlungen angenommen, wo auch bas bisjett Grichienene und ein auffi Profpect über bas Wert zu haben ift.

Verlag von f. A. Breckhaus in Ceipzig.

## Briefe von Schiller's gattin

an einen vertrauten Freund.

#### geinrich Dünger.

8. Webeftet 2 Thir. 20 Ngr. Gebunden 3 Thir. 6 Rgr.

Der Berth und Reiz biefer in ben Jahren 1788 — 1824 von Schiller's Gattin an Anebel gerichteten Briefe beruht nicht fowol auf ber freilich nicht gering anzuschlagenden Auftlarung, welche sie über die Berhältnisse des weimaret hofe und Dichterlebens bieten, als auf dem reichen, allgemein anziehenden, die verschiedenartigten Beziehungen berührenden Inhalte berfelsben: sie haben weniger ein literarhistorisches als ein menschliches Interese und sind besonders den deutschen Frauen zu enwschlen. Charlotte von Lengefeld tritt uns in diesen Briefen nicht nur als die des großen Dichters würdige, ganz nach seinem Geiste gebildete Gattin entgegen, sondern auch — wie der Herausgeder sich ausbruckt — als weine der edelsten Frauengestalten unsers Bolks. "Das ganze Besen dieser wunderdar anziehenden Erschenung, in deren holdem Lichte schiller's Ratur zur vollsten Reise entsaltete, spricht sich in ihren Briefen aus, welche, wenn auch häufig rasch hingeworfen und daher von Rachlässigseit im Ausbruck nicht frei, doch die eigene Anmuth ihres reichen, tiesen, gefühlvollen Geistes rein

wiberspiegeln. Selhst bas Kleinliche bes Lebens genie eine höhere Bebeutung, ba sie allem einen fünigen geben weiß; ihr hoher, reiner Sinn waltet überall, i wie im Scherz, auch in leibenschaftlicher Erregung. wie mannichfaltig auch oft bie besprochenen Gegenstiwie anspruchelos sie sich auch dem Juge ihrer Gebenstläft, ihren Briefen eine eigenthumliche Einheit."

Derlag von 5. A. Brodfaus in Leipzig.

### Nuovo Metodo

pratico e facile per imparare la lingua tel Colla traduzione tedesca de' temi italiani, d. F. Corso primo. Edizióne originale.

8. Geh. 10 Ngr.

Ein neues von Ahn bearbeitetes Sprachbuh in liener, die Deutsch lernen wollen.

#### M. Solitaire's

fammtliche Schriften, 16 Banbden, überaft gunty ifind in allen Buchhandlungen zu haben. Rad foeben von Solitaire: "Ergabitungen bei St

Berantwortlicher Rebacteur: Dr. Ebuard Brodhaus. — Drud und Berlag von B. M. Brodhaus in Leipzis

# iterarische Unterhaltung.

Erscheint wöchentlich.

— **H**r. 33. –

11. August 1859.

.halt: Romanliteratur. Bon August Genneberger. — Bur Runbe bes alten Aegypten. — Altwalfche Literatur und Geschichte. — ... fogenannte claffische und bie sogenannte Spigonenliteratur. — Rotizen. (Eine Stimme aus England über Sternberg's "Erinnerungen"; Das lebensalter ber Dichter und Rechtsgelehrten; Der Mangel an afthetischer Begabung bei ben Schweizern.) — Bibliographie. — Anzeigen.

#### Romanliteratur.

Baul Brondhorft ober bie neuen herren. Roman von Levin Soudling. Drei Theile. Leipzig, Brodhaus. 1858. 8. 4 Thir.

Der vorliegende Roman ift faft burchgangig erfreu-Buerft loben wir wie billig bie Bahl eines vater= bifden beutfden Stoffe. Die Gefdichte, Die une Levin suding ergablt, bat zur Grundlage bie Ereigniffe nach Luneviller Frieden, infofern biefer bie weftfalifchen baltniffe neu ordnete, indem Paberborn von ben ugen befett, eine gange Reihe facularifirter Land: mente aber gur Entichabigung berjenigen gurften und ren verwendet murbe, welche ihre Befitungen auf bem en Rheinufer hatten abtreten muffen. Es ift alfo jugemeife meftfälliches Boltethum, weftfälifche Gigen= bie une vorgeführt wirb. Und bag ber Berfaffer e Beimat Beftfalen tennt und naturgetreu obne fen= ntale Dorfgeschichtenmanier plaftifc barguftellen weiß, er in biefem Buche bewiefen, mobei es ihm jum nbern Berbienft angerechnet werben muß, bag er bie gleidung feiner Beftalten mit ber claffifchen Figur Immermann'ichen hoffdulgen nicht gefdeut bat, und der Erfolg beweift nicht zu icheuen gehabt bat. besondere technische Feinheit finde ich in ber Art, er ber meftfälischen Rernnatur bie frangofische Dberichfeit eines ber neuen Gerren, bes Bergoge von ure und feiner Umgebung, ale Folie gegenüberftellt, Gegenfat, burch welchen bie Farben beiber Bilber im fo entichiebener abbeben.

kinen zweiten Borzug bes Buchs finde ich in dem i Humor, mit welchem es geschrieben ift. Die Bereisse, die uns geschildert werden, sind in ihrer kleinzichen Komik allerdings heraussordernd für die gute e, zumal wenn man dabei, wie wir heutzutage, in dem Pharisaismus sich des seit jener Zeit gemachten hritts erinnern darf. Aber obgleich wie gesagt das a selbst zur heiterkeit aufsordert, so sind wir doch die anspruchsvollen Tendenzromane neuer Zeiten so daran gewöhnt worden, alles schwer und trübselig hmen und mit Leichenbittermienen den Weltlauf zu

betrachten, daß wir einem Schriftfteller, ber an ber Denfcbeit und auch an bem Theil ber fautafifchen Raffe, ber fich Deutschland nennen läßt, nicht verzweifelt, une gu aufrichtigem Dante verbunben fuhlen. Reine Spur von Besstmismus trubt die hoffnungevolle Anschauung, die fich in biefem Roman ausspricht. Dabei bleibt ber Ernft bes Lebens feineswegs ausgeschloffen und wirb noch weniger in frangofisch = frivoler Beise in Scherz verkehrt; aber über allem liegt ber verfohnende Duft eines liebevollen Sumore, ber fich in Sprache und Darftellung auch außerlich bar= ftellt. Diefe Beiterfeit bes bichterifchen Borizonte vertragt fich febr wohl mit fittlicher Strenge, ober vielmebr fie ift bas Refultat felbftbemußter fittlicher Brincipien, mabrend jene peffimiftifche Simmelefturmerei, bie mit ben Denfchen und vorzüglich mit bem lieben Gott grollt, weil er bie Belt fo bochft unvollkommen eingerichtet, auf nichts anberm als auf einer gangliden Berfdrobenbeit ber fitt= licen Begriffe beruht, an welcher befonbere unfere lite: rarifche Belt frantt.

Neben biefen Borzügen finden fich natürlich auch ein= zelne Ausstellungen zu machen. Buerft in Beziehung auf Erfindung und Charaftere will ich nur wenige Puntte bervorheben. Wie merkwürdig und romanhaft die Fugung ift, welche Reinhard gerabe in bem Moment feinen Proceg gewinnen läßt, wo bies fur ben Bang ber Banb= lung am nothwendigften ift, bat ber Berfaffer felbft gefühlt. Aber feine Exclamation: "In ber That, es war eine mertwürdige Fügung bes Schidfale" macht biefe etwas ungeschickte Erfindung nicht beffer, erinnert vielmehr gu bes Berfaffere Rachtheil (übrigene sans comparaison) an die berühmte Rebensart ber "Gulalia" in "Menfchenhaß und Reue": "Sie ftogen bier auf eine Unbegreiflichfeit in meiner Befdichte": eine Phrafe, bie ben alten Satyr Tied fo überaus ergötte. Aber auch anbere Berftoge gegen eine gute Composition finben fich. mahricheinlich, baf bie Pringeffin Leonie ihrem Better in ber Rirche bas Renbezvous wird haben geben wollen, ohne fich vorher zu vergewiffern, daß ber Belb bee Dio= mans nicht gang bequem aus einem an feine Wohnung anftogenben Bimmer gufchauen tonne? Rann man es eine geschickte Exposition ber Berhältniffe bes Herzogs nennen, wenn (II, 44 fg.) zwei Unterrebner sich bieselben vorerzählen, die sie beibe schon kennen? Auch mit der Charafterzeichnung des Haupthelben kann man nicht immer ganz einverstanden sein. Er, der als ein vorzugsweiser energischer Geift geschildert wird, thut im Grunde ziemlich häusig nicht dassenige, was man von einem solchen Charafter erwarten mußte.

Bet einem Schriftsteller wie Levin Schuding muß man auch an fleinen Disgriffen anftogen. Wozu bas emige Rotetriren mit frungbfifchen Revensarten, Die ben Kranzofen bes Buchs in ben Mund gelegt werben? 36 laffe mir bas gefallen, wenn baburd irgendein befonderer Bweck erreicht werden foll; aber ganz gleichgültige Phrafen in frember Sprace einem beutschen Buche einzufügen, ift ein nicht zu ftatuirenber wenn auch noch fo mobifder Unfug. Wenn der Bater feine Tochter fragt, ob fie, mabrend er ju Bug geben will, geneigt ift fich über einen Moraft megtragen zu laffen und fie damit einverftanden ift, fo wüßte ich nicht, was wir Wefentliches gewinnen, wenn bies frangofisch eingefügt wird: "Eh bien, estce que cela vous convient, ma fille?" — "Ca m'est égal, s'il vous plaît de risquer le trajet à pied!" Dber mare biefer philosophische Gebante mirklich nur französisch ausbrückbar? Auch den Panegprikus auf Krank= reich (II, 205) hatten wir bem Berfaffer, ber fonft fo beutsch benft, gern erlaffen: "Franfreich hat immer bem Tapfern ben Ritterfolag verlieben. In Deutschland be= ruht ber Abel auf bem Blute, in England auf bem Befite, in Franfreich auf ber That." Wir enthalten uns alles Commentars, um nicht etwa auf bas haupt ber unschuldigen "Blätter für literarifche Unterhaltung" eine Befdwerbe irgenbeines frangofifden Befanbten berabzubefdmoren; benn unfer Commentar tonnte nur humo= riftifc : fatirifc bie Borte Schuding's erlautern. Dagegen erlaube ich mir bem Berfaffer gegenüber, ber mit folder Borliebe frangofifch parliren lägt, noch bie eine Bemertung, bag ber Roi d'Yvetot im Jahre 1802 ein Ana= dronismus fein mochte. Der ift bie Figur bes guten Ronige alter ale bas Gebicht Beranger's, welches erft im Jahre 1813 gedichtet murbe?

Bor allem aber hatte ich gewünsicht, daß ber Berfasser das historische seines Romans mehr in den Borbergrund und die Brivathändel hätte zurücktreten lassen.
Was er Geschichtliches uns vorsührt ist so interessant, daß
wir für die Ausmalung dieser Ereignisse und öffentlichen
Bustände gern eine gute Bartie der gewöhnlichen Romaningredienzien in den Kauf gegeben hätten. Aber auch
wenn er seinen Roman nicht zu einem eigentlich historischen gestalten wollte, hätte eine etwas breitere historische Exposition gut gethan, während er jetzt bei seinen
Lesern wol etwas zu viel Kenntniß der einschlägigen Berhältnisse voraussetzt. In summa empsehlen wir den Roman
als eine gesunde und erfreuliche Dichtung allen Liebhabern.
2. Die Gesellschafterin. Bom Bersasser der Reuen beutschen

Beitbilber. Leipzig, S. Schulge. 1858. 8. 1 Thir. Temme ift als Romanichriftfeller beliebt und ver-

bient bies burch eine leichte und gewöhnlich fpannenbe Erzählung. Auch bie Gefdichte, welche er jest uns bar-Dietet, ift gut geschrieben, wenn freilich die Erfindung nicht eben febr bebeutend genannt werben fann, Aber fo gern wir bas erfreuliche Talent bes Berfaffers ann: kennen, um so weniger fagt uns die verbiffene vestimi: flifche Stimmung gu, in welcher einzelne Bartien feine Werke geschrieben find. Auch ein Theil unfere Buche leibet unter biefem Umftanb. Da wirb nicht nur in befter Form über lieberlichen Abel, fich vollfaugende Rentmeifter. orthoboxe Bfarrer rutfonnirt in ber Betfe, wie es vor: margliche liberale Blatter zu allgemeiner Erbauung ju thun pflegten; es ift fogar gang in ber Manier Borne's feligen Andenkens in fpottischfter Beife bie Rebe von ben Freiheitefriegen gegen ben Erzfeind Napoleon: ein Ausbrud, ben ber Berfaffer mit Anführungsftrichen wi fieht, um die Fronie nicht verkennen zu laffen. Temme ift ein fo hochgebildeter Mann, daß er wol wiffen muß, baf biefe Art Liberalismus, bie in ben Sag bineinraifonnirt und für die heroische Erhebung bes Bolfe nur Spott hat, längst antiquirt und außer Gurs ift. Der beutsche Liberalismus - und Temme wird uns erlauben uns auch biefer Partei zuzugahlen - hat gelernt, bag erft bis Baterland, bann die Freiheit fommt und bag es finbijo ift, wenn man um bie beutschen Fürften gu argern bie Napoleonifche Beit erhebt und bie Freiheitefriege ale fo genannte verspottet. Doch Temme weiß wie gesagt alle bas fo gut als wir. Wenn er bennoch in feinen Buchern immer wieber feine peffimiftifde Stimmung jum Ausbrud bringt, fo ftebt biefer Berbitterung ein alles auf bebenber Entschuldigungegrund jur Seite: Temme lebt i ber Berbannung. Fern fei es baber von uns ihm Bor: wurfe zu machen; fcbliegen wir vielmehr mit bem Bunfc und ber hoffnung, bag ein Act ber Amneftie, ben alle Barteien bis auf jene unverbefferliche, Die munberlicher weise "vom Rreuge" fich nennt, ersehnen, balb auch einen Manne wie Temme bie Grengen bes Baterlanbes micht öffnen und ben fcwarzen Schleier bes Unmuthe von ihn nehmen moge, ber fein Gemuth und feine Augen we bufternd übergieht.

3. Die Sabbathlaner. Hiftorifcher Roman aus ber Beit er ersten Theilung Bolens von Chuard Breier. Drei Ibeile. Besth, hartleben. 1858. 8. 1 Thir. 24 Rgr.

Sabbathai Zewi wurde 1625 in Smyrna als ben Sohn eines armen jüdischen Krämers, geboren, studiete eifrig die Kabbala, führte ein heiliges Leben und erstätte sich selbst 1649 für den Messtad, der gekommen sei die Juden zu erlösen. Eine Menge Bolks siel ihm zu, aber die türkische Regierung, welcher diese Bewegung nickt unbedenklich vorkam, zwang Sabbathai zum Islam überzutreten und brachte ihn in sichern Gewahrsam. Dessenzungeachtet lebte seine Lehre fort und kand in Jakob Krank. einem Branntweindrenner, der aber den theologischen Studien sich gewidmet, einen begeisterten Apostel, dem nah und sern Gemeinden sich anschlossen, die ihn als ihren heiligen Bater verehrten. Es ist dies derselbe Jakob Krank, dessen

efunben bat, berfelbe, welcher gulest in Offenbach ne Art hof hielt und am 10. December 1791 bort löblich verftorben ift. Nach ber Darftellung unfere Roans war nach Sabbathai's eigenem Teftament ein Rachlger zu ernennen, bie Babl fiel auf Jatob Frant und efer murbe benn von bem beimlich angefammelten Schat, n Sabbathai in ben unterirbifden Bewolben einer tur= den Feftungernine binterlaffen, in feinem Birten me= itlich unterftust. Bang à la Monte Chrifto. t Meifter jum Jolam, fo trat Frank jum Chriftenthum er; wie jener von ber turfifden Regierung, fo murbe fer von ben orthoboren Rabbiniten bagu gebrangt. ant verwarf ben Talmub, an beffen Stelle er bas Buch bar als Funbament feiner Dogmatif bezeichnete. Im rigen brang er auf ein ftreng fittliches Leben feiner ibanger, wozu andererfeite bas Studium ber Rabbala, iturmiffenfcaften und Leibebubungen ale zwedmäßige cibentien empfohlen wurden. Rann fich jemand aus fer Lebre einen flaren Begriff bilben? Bewiß fo wenig ber Urheber ber Lehre felbft, ber, um bie Sache noch fufer gu machen ale fie foon ift, auch nach feinent iertritt gum Chriftenthum fortfabrt fic ale Sabba= mer ju geriren, und von ber Ginführung eines Juben= ftenthums fpricht, wie es ber Apoftel Jafobus in ben eiten bes Chriftenthums gegrundet. Rurg biefer gange bbathignismus ift weniger ein Syftem, ale ein Saufen i myftifcher, balb grobrationaliftifcher Elemente, Die gré mal gré zusammengeschweißt unb. Und was reffirt und nun biefe bochft unflare Doctrin fammt m Autor? Wie fonnen wir für bas Buch Sobar nüber bem Salmub Bartei nehmen ober umgefehrt? und nicht beibes fo gleichgultig wie nur irgenbetmas er Welt? Denn auch bie Personen, welche bie Trager er Doctrin find, sowie ihre Gegner konnen unsere ilnahme nicht gewinnen: ale Reprafentanten jener n nicht, weil. und biefe 3been felbft talt laffen, unb Charaftere fur fich nicht, weil fie nur in jener Gigent Bebeutung haben. Go fdeint es um ben Roman, n er fich mit bem Sabbathianismus und ben Sabignern, von benen er ben Titel führt, beschäftigt, lich mislich zu flehen. Noch mislicher aber wird bie e burch bas, was ber Berfaffer biefem fübifchen Reneftreit zugefügt hat. Obgleich nämlich ber gute bathat feinen Namen bat bergeben muffen, nimmt boch bei weitem größern Theil bes Buche bie Befdichte Confoberation von Bar und ber erften Theilung Boein. Auch bie Bahl biefes Stoffe tonnen wir nicht Wir find in Deutschland gludlich über die Schwar= für Bolen binaus; bie Beiten, wo man gutmutbig ge= mar, beutscherseits auf eine Berftellung Bolens zu brinfind grundlich vorüber und auch ber Untergang biefes ft an Gelbstauflösung zu Brunbe gegangenen Staats nt und feine fentimentale Theilnahme mehr ab. Wir ı - und auch in bem Roman bes Berfaffere, obgleich er eilaufig bavon fpricht, tritt es factifch zu Tage -, bag h iff biefer Mation immer nur um ben Abel gebanbelt, 8 ein Bolt in unferm Sinne in Polen nie gegeben

hat. Wenn nun ber Berfasser bas, was er sehr wohl wußte, mehr hervorgehoben, wenn er bie Ausschließlichsteit und Berstodtheit dieser Aristotratie als die Berschulzbung aufgefaßt hatte, durch welche sie untergeht, so würden wir zwar nicht für Bolen begeistert, aber tragisch erschüttert werben. Aber diese Hauptsache wird nur bier und da slüchtig berührt; im allgemeinen sollen wir uns von dem Ungluck der guten Bolen, die von der bosen Katharina unterdrückt werden, rühren lassen. Das thum wir aber nicht, weil — wir seit Börne und selbst seit 1848 einige Fortschritte im politischen Urtheil gemacht haben.

Aber noch bebenklicher als die Wahl beiber Stoffe einzeln genommen ift nun endlich die Bereinigung beiber in dem Rahmen eines Romans. Wir erhalten fo zwei handlungen, durch welche das Interesse gespalten wied und wenn der Berfasser zu feiner Rechtsertigung anführt, daß "einzelne Figuren nach beiden Seiten hin thätig sind", so ist dies zwar begründet, die Berbindung beider Theile bleibt aber dennoch eine sehr äußerliche und zufällige.

haben wir somit ben vom Berfaffer gemablten Borwurf in ftofflicher Beziehung nicht billigen konnen, fo muffen wir an bes Berfaffere Darftellung eine ftellen= weife unerträgliche Breite rugen. Unenblich lauge Er= pofitionen in Gefprachen und Erzählungen, ja gange Schriftftude, wie die Anklage und Bertheibigung Jatob Frant's ermuben bie Gebulb bes Lefers und boch glaubt ber Berfaffer von Beit zu Beit ber Deutlichkeit halber noch Recapitulationen anftellen zu muffen. Bas bie Sprache betrifft, fo ift fie nicht gang frei von Auftria= ciemen, aber boch recht leebar, wenngleich manche ftarte Ausbrude und Wige, bie nicht zu ben feinften geboren, ben Beweis liefern, daß man bem wiener Bublifum, auf welches die gange Sammlung Romane, von benen ber unferige ein Theil ift, hauptfachlich berechnet fcheint, ziemlich viel bieten barf.

Dagegen will ich nicht verfchweigen, bag einzelne Figuren recht gut gezeichnet find. Die beiben Barbiere z. B. find Personnagen von der ergöglichsten Frische, die nicht versehlen werden auch den verdriestlichsten Leser zu erheitern.

4. Die Beimatlosen. Erzählung aus ben Freiheitstriegen von D. Glaubrecht. Frantfurt a. M., hepter und Zimmer. 1858. 8. 1 Thir.

Wenn ich bas vorliegende Buch von rein äfthetischem Standpunkt aus beurtheilen sollte, so wären da manche Ausstellungen zu machen. Die Fabel ist nicht sehr reich und die Composition läßt manches zu wünschen übrig. Allein die Erzählung will vor allem Bolksgeschichte, Bolksbuch sein und wenn ich auch weit von deren Ansicht entsernt bin, die mit diesem Aushängeschild allen ästhertischen Forderungen glauben ein Schnippchen schlagen zu können, so kann man doch in Andetracht anderweitiger Borzüge einiges von der Strenge ästhetischer Forderungen nachlassen bei populären Schriften, ja man wird es hier und da thun muffen, will man über der stretten Resibetik nicht den Effect einbüßen, auf den es hier ankommt. Und

Diese Borguge find bei D. Glaubrecht (foviel ich weiß Pfeudonym für Baftor Defer in Lindheim) allerbinge vorhanden. Der Berfaffer fennt gunachft bas Bolf und amar - nicht aus Dorfgeschichten, fondern aus eigener Anschauung; er weiß, wie bas Bolf benft und spricht und wie man benten und fprechen muß, wenn man von ibm verftanden fein will. Die Chriftlichfeit, Die fein Buch burdweht, ift im gangen eine gefunde, wenn ich auch betenne, baß fur mein Befühl bes frommen Rebens etwas zu viel ift und bag ich ber Unficht bin, gerabe bie driftlich glaubigfte Befinnung werbe gwar in Thaten ihren Blauben zu bemahren ftreben, über benfelben aber ftete au reflectiren und ju fprechen nicht eben geneigt fein; boch nehme ich wie gesagt nur an ber Art Anftoß, wie fich bas driftliche Bewußtfein bes Berfaffere ausfpricht, nicht an biefem felbft, welches fich vielmehr, abgefeben von jener Reigung gum Bielreben, als burdweg tuchtig unb thatfraftig beweift. Bor allem aber haben wir die beutich= nationale Befinnung bee Berfaffere anguerteunen, beren Ausbrud bas gange Buch ift. 3hm ift ber Rosmopolitis: mus einer blafirten Jugend, wie er noch bei Borne und Beine und ihren Nachbetern gang und gebe mar, ein Grenel; er hat es begriffen, daß ein Bolf erft ein Bolf fein muß, ebe es irgenbetmas anberes fein fann. Bebe politifche Bartei, die heutzutage noch gerechnet fein will, wird biefen Gagen guftimmen, und auch Referent brudt bem Berfaffer fur biefe Ausführung in Bebanten bie Sand, obgleich er fonft aus dem Buche eine bedeutenbe Divergeng zwifchen bes Berfaffers politifden Ibealen und ben feinigen glaubt zwifchen ben Beilen berausgelefen zu haben. Zwischen ben Beilen: benn im großen und gangen ift bas Buch einzig und allein bem Gebanken ber Ra= tionalität geweiht. Der Berfaffer felbft fpricht fic baruber fo trefflich aus, bag ich mich nicht enthalte, eine Stelle ber Borrebe bier abbrucken ju laffen, woraus man jugleich erfeben wolle, bag ber Berfaffer zu fcreiben verftebt:

Da ift benn allmählich die Beit herangeschlichen, die wir die unserige nennen. Sie hat entweder nichts gehort von der Riederlage und der Erhebung der Bater, benn auch der Mund ber Lehrer verflummte, oder man gab ihr einen magern Auszug von deutscher Geschichte, um fie nicht zu deutsch werben zu lassen; dafür aber hat sie Stichworter gelernt, die jest die Beit regieren: "Universalismus", "humanismus", "Bösserversbrüderung", "Materialismus" und bas Teufelswort: "Freiheit und Gleichheit", zu beutsch: "Gelüste nach des Rächften Gut und Leben."

Da hat man benn endlich angefangen, wieder zu bebenken, was es boch für ein foktich Ding fei um ein bentsches herz, was fich boch aus ihm machen laffe, wenn man es in ben Morgengtanz stellt, ber von bem Rreug Christi barauf fällt, und bann aus ihm die Gottesblumen: beutsche Treue, beutsche Liebe und beutsches Lieb hervorsprießen. Davon reden jest wieder die Prediger, wenn sie anders Bolksthum und Christenthum nebens einander bulben konnen, bavon singen wieder die Dichter, und selbst die Politifer fangen an, etwas bavon zu suchlen. Man erinnert wieder an Deutschlands Schmach und Erhebung und warnt vor dem Bergessen ber Bergangenheit.

Und für die Rreife, in welchen man angefangen hat, ber Bergeffenheitefunden fich ju ichamen, für die erwachsene Jugend vornehmlich find, Die heimatlofen" geschrieben. Sie foll fich wieder bewußt werden, was ihre Bater und Mutter gelitten, erhofft

und erbetet haben; fie foll eine Ahnung bavon befommen, mas über fle und ihre Beit fommen tann, wenn nicht bas ben frif tig wird zu wiberftehen bem brobenben Ungewitter. Sie foll Geographie, alte und neue, Anbiren, und fragen lernen, warnn bie Befigrenge Deutschlands nur theilweife bis babin gebe, me bie welfche Bunge anfange; warum Deutschlands berrlichtes Munfter auf frangofischem Boben ftebe, und warum man, als es in Baris jum Ginpaden ber aus Deutschland geraubten Giter fam, ben Ebelftein gurudließ, ber Elfaß beißt. Saben fle bet verftanben, bann fuchen fle felbft auf ber Lanbtarte Denife lands bie wunden Stellen, 3. B. bort, wo ber Dane bie Bille von Renbeburg fchleift und in banifcher Sprache will von Deufchen gebetet haben. Da bleibt benn in ben Bergen ber Jugen eine Stelle wund, bie bei ber leifeften Berührung fcmerzt und bas Beugniß verfteht, bas ber alte Arnbt von Beit ju Beit wie berholt. Und bag folche Stellen wund bleiben, dafür forgen unfere Nachbarn. "Das linke Rheinuser, wo ber prenhiste Abler Bache halt, soll der großen Nation abgestohlen sein", du ift eine ftandige Redensart bei unsern westlichen Nachbarn, und fo ine Blut ber Ration übergegangen, bag bie Laubfarten mit Franfreiche naturlichen Grenzen fogar in bie Schulen gebracht werben. Und die Belenamebaille, was ift fie anders, als ein ziemlich plumpes Taften, ob bie beutsche Ration Liglich fei ober nicht, ob fie ihre Schmach von ehemals vergeffen babe und ju neuer fich willig finde.

Und wird bem Danen für blefe und jene Unbilbe eines fauft gemacht, bann geberbet er fich wie ber Baundug gegen ben Abler, und broht mit biefem und jenem Better, ba

er gur Bulfe rufen merbe.

Das muß schmerzen und bas foll schmerzen, und muß ba Batienten wach erhalten, bamit ihm im Schlafe niemand ba harnisch nehme. Dazu will an feinem schwachen Thelle aus bieses Buchlein beitragen.

Amen, es gefchebe alfo.

5. Die Sperlinge bee herrn. Bon B. F. Saarbruden, Rumann. 1857. 8. 1 Thir. 21 Rgr.

36 munbere mid, bas Habent sua fata libelli. biefes icon im Sabre 1857 ericienene Buch fo wenig Aufmerkfamkeit erregt zu haben icheint. Freilich wenn man blos unterhalten fein will ober auch wenn man ben exacten Magftab ber Boetit aus ber Sand gu legen fic nicht entschließen fann, fo werben "Die Sperlinge be Berrn" feine Onabe finden konnen. Denn ber erife Berlauf ber an fich nicht unintereffanten gabel wirb bur fo unverhältnißmäßig große bidaktifche Partien unter brochen, daß von einer funftgerechten Composition und Blieberung nicht wohl die Rebe fein fann. Da finder fich formliche Dieputationen über Begenftanbe bes religiofen Glaubens und Briefe, febr arm an factifchen Di theilungen, aber befto reicher an Reflexionen über alle möglichen Fragen bes innern und außern Lebens. De gange Bud gebort ber ftreng driftliden Seite an, obne boch, wie bie mobernen Bertreter biefer Richtung nur ju häufig thun ju muffen glauben, bas Wefen ber Chrif: lichkeit in einer engbergigen Abschliegung ober in Ber bammung ber Anbereglaubenben gu finden. Die Che raftere, welche zu Tragern ber verschiebenen fich ent gegenftebenben 3been gemablt finb, find großentheils zwedmäßig erfunden und richtig gezeichnet. eigentliche Bebeutung bes Buche liegt wie gefagt nicht auf ber poetischen Seite, sonbern auf ber boctrinaren. Der Berfaffer ift vor allen Dingen von Griftlichfter

Anfdanung und Gefinnung, nebenbei aber nicht nur gebilbet, sonbern von einer gemiffen Driginalitat. Es find nicht Allerweltsgebanten, bie uns vorgetragen werben, und es lobnt fich foon barauf binguboren. Es ift etwas pon Jean Baul'ichem Geifte in bem Buche und auch bie ibiefen Bilber und Gleichniffe, bie mit unterlaufen, ton= nen an Kriebrich Richter erinnern. Und boch ift in bem Berfaffer etwas Urfprüngliches, wie schon gefagt, und von Rachahmung teine Rebe. Und die vorgetragenen Bebanten find nicht nur theilmeife originell, fie find (mas mehr ift) einer reichen innern und außern Erfahrung abgelaufct, fie find mahr und fruchtbar an Antrieben jum Denfen und Bollen. Rur nach einer Seite bin bat ber Berfaffer fich in ein bestimmtes Borurtheil verrannt. Rein Berftanbiger wird mit bem babifchen Auffand von 1849 sympathisiren; bie Art aber, wie ber Berfaffer, die Demofratie im allgemeinen malt und aburtheilt, ift boch gar ju furgfichtig und bequem. bie Renommage feines Belben Robert, wie biefer fein eigenes Belbentbum gegenüber ben Aufftanbifden ausmalt, wurde nicht geeignet fein und fur bie Sache ber Drb= nung einzunehmen, wenn wir nicht foon vorber auf Aber ich rechne biefe Schwächen biefer Seite ftanben. mit jur Composition, von ber ich icon fagte, bag fie nicht bas Befte an bem Buche ift; ber Berth beffelben liegt vielmehr in ben psychologischen und moralischen Reflerionen, die der Berfasser freigebig — für einen Roman freilich zu freigebig - ausgefaet bat.

6. Die Sunyaby. Ein historischer Roman von Bilhelmine Guischarb. Drei Theile. Leipzig, Brodhaus. 1858. Er. 12. 5 Thir.

Die Verfasserin des vorliegenden historischen Romans übergibt in demselben ihr schriftstellerisches Erstlingswert der Lesewelt und sie thut dies mit so beschehenen Worten, daß schon dies ein günstiges Vorurtheil für sie erwecken muß, wenn man sich der jeht gebräuchlichen theoretissenden Vorreden erinnert, mit welchen unsere Belletristen vor das Aublisum zu treten gewohnt sind, um ihm zu semonstriren, was es in seinem beschränkten Unterthanensesstand sonst allerdings meist gar nicht ahnen würde, velche großartigen "Intentionen" in dem neuesten Werke herrn X. oder D. zur literarischen That geworden ind oder, wie man zur Zeit des seligen Hegelthums agte, sich manisestirt haben. Und dieses gute Vorurtheil wird denn auch nicht enttäuscht.

Freilich fehlen die Eigenschaften, welche ein Erftlingszert und bas einer Dame kennzeichnen, nicht. Ich will
ein Gewicht darauf legen, daß Wilhelmine Guischard,
zie es dem schönen Geschlechte eigen fein soll, hier und
a sich Satbildungen und Constructionen erlaubt, zu
enen eine griedgrämliche Grammatik bedenklich das haupt
hütteln müßte. Denn diese fouverane Frauencaprice,
ie wie Raifer Sigismund über der Grammatik steht,
igt sich nur sellen, es ist vielmehr das Buch im allgeeinen sehr fließend und leicht geschrieben. Aber zwei
ndere Ausstellungen kann ich der jungen Schriftstellerin
icht ersparen. Erftens nämlich ist die Erzählung zu

weitläufig. Es ift ein foones Ding um bie epifche Breite, aber nicht nur die Rleiber = und Baffenichilberungen à la Balter Scott find nicht mehr zeitgemäß (eigentlich hatten fie nach Leffing's Auseinanberfepungen über Somer's Art gu befdreiben niemale geitgemäß werben follen), fonbern auch von ber gangen Erzählung gilt bas Boragifche: est modus in rebus, sunt certi denique finis. Der zweite Fehler bes Romans befteht barin, bag besonbers in ben Reben einzelner Personen Beit und Individualität nicht. genug berutfichtigt find. Die Geschichte fpielt im 15. 3abr= hundert; aber eine Menge Reben ber auftretenden Ber= fonen befunden Anschauungen viel neuerer Beiten. Wenn Belene von ihrem Lehrer Die Unmöglichfeit ber Bunder barlegen hort, weil in bem einmal angelegten Weltplan nichts verfchiebbar und fein außeres Ginfchreiten mehr möglich fei; wenn ber Bigeunerfnabe von hoffnungelofer Liebe ju einem abelichen Fraulein geveinigt in ber Beife Rarl Moor's fich an ber Welt rächen will und fich einem andern Bergweifelten in die Arme wirft, ber, wie er felbft fagt, "ben Rampf mit ber Gefellichaft aufgenommen und ihre tyrannischen Fesseln sprengen will": so sinb bas (und ich greife blos einzelne Beifpiele beraus) nicht nur Borte, fonbern auch Gebanten ber Reuzeit.

Dagegen aber muß nicht nur die Wahl eines großen historischen Stoffs, sondern auch die Klarheit und Besstämmtheit gerühntt werden, mit der diese Werhältnisse, diese Ereignisse und Thaten geschildert werden. Das prievate Kleinleben, so liebevoll eingehend es geschildert ift, beeinträchtigt nirgends den Gang der großen Geschildet, beren Epochen und Zielpunkte mit sicherer Hand entworssen sind. Dabei stoßen wir nirgends auf Ueberschwengslichkeiten und Excentricitäten, sondern eine gesunde sittliche Anschauung und maßvolle Farbengebung und Beurtheilung macht durch das ganze Buch einen erfreulichen Eindruck. Die Ersindung ist reich, die Gestalten mannichsaltig, die Charakteristis sicher.

So icheiben wir von biefem Erfilingswert mit Anertennung. Moge bie Berfafferin bemnachft einen vaterlandischen, beutiden Stoff aus naber gelegener Beit fich auswählen und aus benifelben ein wirfungsvolles und ergreifendes Gemalbe gestalten. August Kenneberger.

#### Bur Runde bes alten Aegypten.

Samuel Sharpe's Geschichte Aegyptens von ber altesten Beit bis zur Eroberung burch bie Araber 640 (641) n. Chr. Rach ber britten verbesserten Originalauslage beutsch bearbeitet von h. Jolowicz. Zwei Bande. Mit einer Karte und brei Blanen. Leipzig, Teubner. 1857—58. Gr. 8. 4 Thir.

Jebe in echt historischem Sinne ausgesaßte und behandelte geschichtliche Monographie stellt sich auf den universalhistorischen Standpunkt. Ihr Gegenstand erscheint als ein Moment in der weltgeschichtlichen Entwickelung. Da sie zugleich ein Kunstwerk sein will, so bildet dieses Moment ihren organischen Einheitse und Mittelpunkt. Sobald eine geschichtliche Monographie ihre leitende Idee einer andern Geistessphäre entlehnt, verliert sie den Charafter, zwar nicht des Kunstwerks überhaupt, aber doch des wahrhaft historischen Kunstwerks. Dies gilt von allen Gattungen der historischen Literatur. So wird z. B. bei der Biographie in der großen Mehrzahl der Källe das psychologische

Intereffe bas weltgeschichtliche überwiegen, inbem bas lettere nur bei folden Inbivibuen ale bas beherrschende hervortritt, welche fich als Repräsentanten einer weltgeschichtlichen Entwickelungsphafe, ale Bertorperung einer weltgeschichtlichen Ibee barftellen und beren Gefchichte baber in größerm ober geringerm Umfange mit ber Gefchichte ihrer Beit zusammenfällt. Bei Charafteren, wo biefe Borausfegung nicht eintritt, bennoch hartnactig ben univerfalhiftorifchen Standpuntt festhalten zu wollen, beift von vornherein bie mahrhaft organifche Einheit, Die pinchologifche, überfeben ober aufopfern und bamit jebe Doglichfelt einer funfts lerifchen Geftaltung bes Gegenstanbes nach feinem gangen Ums fange aufgeben. Wenn wir fagen : nach feinem gangen Umfange, fo ift dies naturlich nicht buchstablich ju versteben, weil auch bas größte und geschichtlich bebeutsamste Individum nur ein febr unvollfommener Ansbrud ber welthiftorifchen 3bee und aus eben biefem Grund noch etwas anderes, für biefe 3dee Gleiche gultiges ift; und wenn ber Biograph biefes Gleichgultige nicht fallen last, wenn ber Lefer auch ben gefeiertften Gelben gern in Schlafrod und Pantoffeln fieht, fo liegt hierin allerdinge eine Berlegung bee echt hiftorifchen Stile, eine Beeintrachtigung bee echt historischen Genufies, aber boch feine größere Berlepung und Beeintrachtigung ale bie, welche einem hiftorifchen Gemalbe aus ber etwas zu feinen und liebevollen Detailarbeit bes Grunbes ober vielleicht gar bes Rahmens erwächft. Wie aber nicht alle biographisch intereffanten Buge eines Sterns erfter Große am Firmament ber Menschheitegeschichte von welthiftorifcher Bebeutsamfeit erfcheinen, fo find biefelben bei einem Stern geringerer Große hinwiederum feineswege alle welthiftorifch gleichgul= tig; vielmehr tritt in einzelnen Gruppen von Erlebniffen und Sanblungen ober in einer gangen Reihe folder Gruppen ber innerliche und wesentliche Zusammenhang mit ben treibenben Machten ber weltgeschichtlichen Entwickelung folgenb hervor. Eine einzelne berartige Bartie, mit weiser Selbstbefchrantung aus bem gefammten Lebenslaufe eines Individuums herausgegriffen, bildet baber einen gang vortrefflichen Borwurf einer Monos graphie, die alle Bebingungen eines echt hiftorifchen Runftwerfe, wenn auch von beschränfterm Umfange, in fich tragt.

In abnlicher Beife, wie wir die Galtigkeit bes oben aufges ftellten Sabes an bem Grundgefet ber biographifchen Gattung ber Geschichtschreibung nachzuweisen versucht haben fonnten wir benfelben auf jebes andere Genre hiftorischer Darftellung und inebefonbere auf bas inhaltreichfte und mannichfaltigfte, bie Specialgeschichte, anwenden. Da uns dies indeß zu weit führen wurde, fo beschranten wir unfere Betrachtung auf biejenige Gats tung, welcher bas uns gegenwärtig jur Besprechung vorliegenbe Buch angehort, nämlich auf die Barticulargeschichte, wobei wir uns burchweg auf dus oben uber bie Biographie Gesagte beziehen fonnen. Denn mas ift in der That eine Barticularge= fchichte anberes, als bie Biographie eines Canbes ober eines Bolts? Bie bie Biographie eines Individuums, fo hat auch fie einen wefentlichen Ginheitspunft, eine leitenbe 3bee, von welcher aus fle fich zum organischen Runftwerfe gestalten läßt; aber biefe 3bee ift auch bier zunachst und an sich durchaus fein einheitliches welthistorisches, sondern nur ein geographisch-ethno-logisches Moment. Dieser Bunft muß, namentlich bei ber berrfchenben Beifteerichtung unferer Beit, mit ber größten Scharfe hervorgehoben werben. Bahrend man fruherhin bie in ber naturlichen Beschaffenheit bes menfchlichen Bohnplages und bes bestimmten Bolfecharaftere liegenden außern Bebingungen ber geschichtlichen Entwickelung völlig ju überfeben ober boch nicht hinreichend ju wurdigen pflegte, neigt man fich neuerbinge entschieben bem entgegengesesten Ertrem gu. Der burch Ritter in ber wiffenschaftlichen Anschauungs, und Behandlungsweise ber Geographie berbeigeführte Umschwung hat auf Inhalt und Form ber Befchichtschreibung ben beilfamften, jest noch gar nicht in allen feinen Folgen ju ermeffenden Ginfluß ausgeubt. Borber übersebene Seitenpartien und Einzelheiten haben burch biefe Methobe erft ihr universalhistorisches Berftandniß, viele geschichts liche Erfcheinungen ihre einfache Geflarung und vor allem bie

Runft hiftorifcher Darftellung mit einer neuen Grunblage grb-Bere plaftifche Beftaltungefraft und Sicherheit gemonnen. Billein hierin liegt unn auch für Geifter von vorwiegend aftig tischen Richtung die Gesabe, ben Einsug jener aufern Beit gungen auf die geschichtlichen Thatsachen zu überschäften und ben Antheil ber menschlichen Freiheit baran viel zu gering anzuschlagen; und am bringenbsten erscheint biese Gesabr zu einer Zeit, wo man bewußt und unbewußt auf fittlichem Gebiete bem Deterialismus, in ber Wiffenschaft und Runft bem Realismus fulbiat. Geiftreiche Manner, wie Riehl, Die bei unlengbaren Ber bienften biefe Richtung bis jur Manier übertreiben und bie me ralifche Freiheit und Birtfamteit bes Menfchen foviel als m möglich in ben Banben ber Ratur feffeln möchten, arbeiten beburch nicht nur bem gefchichtlichen Fortfcpritte felbft, fonben auch , wie bem Fortichritte ber Wiffenichaft und Runft überhaust, so namentlich bem Fortschritte ber hiftorischen Biffenschaft und Runft entgegen, ba ber von ihnen angeseinbete Ibealismus in jenem wie in biesem bas eigentlich treibenbe Princip ift. Den entgegen muß mit aller Entichiebenheit barauf bingewiesen wer ben, baß zwar auch bas geographifch ethnologische Monest einen ganz vortrefflichen Ginheitspunft für eine Monographe eines Candes ober Bolfs barbietet, bag aber biefer Ginheitspunk um beswillen noch lange fein univerfalhistorischer und ein mit Buhulfenahme gefchichtlicher Thatfachen barauf gegrunbetes Runt werf ergablender Gattung feine echt hiftorifche Particularge schichte ift. Wenn beffenungeachtet bie allgemein herrichent Auficht, als ob jebe Particulargeschichte, in richtigem Geifte be handelt, ohne weiteres einen integralen Bestandtheil ber Belige schichte bilbe, auf ben erften Blid vieles fur fich ju baben scheint, fo hat bies feinen Grund in bem fur bie gegenwartige Betrachtung zufälligen Umftanbe, bag ber größte Theil ber meb hiftorifch bebeutfamften Lanber und Bolfer pon einem verhilb nismaßig febr jungen geschichtlichen Datum ift und über in fruhern Existeng berfelben ein unauflosbares Duntel ichmett. So lagt fich benn allerbings fagen, bag eine richtig behantelt Barticulargefchichte aller mittel : und nordenropaifchen fowie alle ameritanifchen gander und Bolfer in ihrem gangen Berlanfe m einen einheitlichen, universalbiftorifchen Schwerdunft gravitm. und daffelbe gilt von ben großen oftaffatifchen Gulturreichen Chim und Indien, bei biefen jeboch aus bem wefentlich verfchieten Grunbe, bag bier bas geographisch ethnologische und bas well geschichtliche Moment einander fo ziemlich beden. Dagegen lies es aber auch auf ber hanb, bag von einer Particulargefdit bes vorberaftatifchen und ber bas Beden bes Dittellanifon Meers umgebenben Lanber und Bolfer in univerfalhiftorifes Sinne nicht wohl bie Rebe fein fann. Gine Gefchichte 31 liens, ober Griechenlands, ober Rleinafiens, ober Spriens, em Perfiens vom Anfang hiftorischer Runbe bis auf unfere Beit if entweber blos eine Spielerei bes aus bem wefentlich Berfeit benartigen bas icheinbar Gemeinfame heraustlanbenben bifter ichen Wiges, ber feine Rraft nicht ohne Mugen in unterhalm ben Beitschriften ober Tofchenbuchern versuchen mag, cher & ift nur ein Name, ber wefentlich und organisch felbftanige Glieber bes weltgeschichtlichen Gangen außerlich und lofe juise menfaßt. Mit welchem Giude bagegen biefe felbftaniga. theilmeife, wie die Geschichte Rome und Griechenlands, ben Ren einer gangen welthiftorifchen Entwidelungsphafe in fich folieie ben Glieder behandelt worben find, davon legt bie ueuere 11 neuefte Wefchichtschreibung ein glangenbes Beugniß ab.

Schon die Lage Meghptens läßt vermuthen, daß eine zniammenhangende, den ganzen welthistorischen Berlauf in innerich einheitlicher Darstellung umfassende Barticulargeschichte diese Landes nicht wohl densdar ift, und der oberstächlichste Blid as in Schicksale desselben reicht hin, um diese Bermuthung zu eingen. Die einschneidendste Epoche in der Geschichte bes Lew des bildet unstreitig die Eroberung desselben durch die Arnde, und es mag für eine Aneesenung dieser Thatsache gelten, die der Berfasser eine Darstellung mit dem erwähnten Zeitpunft abschließt. Der ägyptische Bollscharafter, der, wie der Berfasser

r und ba angubeuten nicht umbin fann, bis babin allen frembigen Ginfluffen flegreich miberftanben batte, erlitt unter ber erichaft bee Belam, beffen machtige religios : nationale Umgeltungefraft man noch beutigen Tage im innern Afrita gu ounbern Gelegenheit hat, eine grundwefentliche Beranderung. ire nun wirflich bas ethnologische Moment bas bestimmenbe ber Geschichte Aegyptens, so murbe gegen bie vom Berfaffer iebte Bufammenfaffung aller historischen Thatfachen von ber iften Beit bis jum Jahre 640 u. Chr. wenig ju bemerten Allein es ift nicht fdiwer ju erfennen, bag biefes allerbings hohem Grabe charafteriftifche und lebensfraftige Mement nur bem alteften Theile jenes Beitabichnitts activ wirffam in bie tgeschichtliche Entwidelung eingreift, mabrent es fpaterbin ber Rolle paffiver Reaction gegen bie ihm von außen ber gebrungenen gefchichtlich bestimmenben Rrafte berabgebrudt jeint. Damit ift bie mahre Stellung Negoptens in ber Belts jichte ausgesprochen. Gine vollfommen felbftanbige und nthumliche ift biefelbe nur von ber Urzeit herab bis auf bie berung burch Alexander ben Großen. Sie hat ihren Sohe= ft in ber herrschaft ber großen thebanischen Ronige, unter u Miamen Rameffu II. (1392-26 nach Bunsen) feinem he fogar eine vorübergebenbe Beltherrichaft errang. ere geschichtliche Wechselbeziehung, in welche Megypten unter faitifchen Ronigen burch Bereinziehung frembartiger Botengen einen Staatsorganismus mit Borberaffen, Balaftina unb denland trat, legte trop bes augenblidlichen Glanges, it bas hochcivilisirte Reich im Lichte hiftorifder Rlarheit ft, ben Grund gur enblichen Bernichtung, querft feiner natio-Gelbstanbigteit burch bie Berfer und fobann feiner weltischen Bebeutsamfeit burch die Macebonier. Die unter ben en Btolemaern wiedererftandene politische Selbftandigfeit ichte bem Lande nicht mehr ale eine untergeordnete Stellung itaatenfofteme jener Beit zu fichern, nachbem bas Bolf ben Reft ber gur Behauptung eines positiven geschichtlichen affee nothwendigen nationalen Urfraft in ben Emporunges en gegen die perfische Oberherrschaft verbraucht hatte. t baher auch weniger ber nationalen Energie ober Babiglegoptene unter ben Btolemaern, ale vielmehr ber geo: ifchen Lage beffelben und anbern zufälligen Umftanben gugus en, baß es fpater ale alle übrigen belleniftifchen Staaten em romifchen Beltreiche verfchlungen warb. Bon biefem infte an finft bie Geschichte Aegyptens jum Range einer Brovingialgeschichte herab, über ben es auch bie wichtige, inem Boben vor fich gebenbe geiftig religiofe Bewegung ju erheben vermag. Die Gefchichte Aegyptene gerfällt alfo in brei vom welthifto-

Standpunfte aus vollig gefchiebene Berioben, bie eine liche funftlerische Behandlung gar nicht zulaffen, wenn nicht bas ethnologische Moment ftreng festhält, was ohne jewaltfame Gruppirung ber Thatfachen faum gefchehen Der Berfaffer ift viel ju unbefangen, als bag ihm ein Berfuch auch nur von fern beigefommen mare. Das nig einer innern organifchen Ginbeit bes Bangen fcheint n gar nicht aufgebrangt ju haben; er begnügt fich gang mit ber außetlichen Einheit bes Schauplages ber von fchilberten Begebenheiten. Wir wiffen nicht, ob in ber 1836 - 42 in brei Abtheilungen erichienenen Auflage Buche bie brei Sauptperioben ber vormohammebanischen jte Aegyptens - Aegypten unter ben Pheraonen, Aegypten en Btolomaern und Megypten unter ben Romern - auch außern Form eine getrennte Darftellung erfahren haben; vorliegenden britten Auflage ift bies nicht ber Fall. nun gleichwol jener Mangel an höherer Einheit fich egs auf eine auffallende Beife fühlbar macht, so hat nen Grund barin, daß ber Berfaffer überhaupt nicht ben einer mahrhaft funftlerischen Bestaltung feines Stoffs chften welthistorischen Standpunkte aus, wie beren bie 1 Berioben recht wohl fabig gewesen waren, verfpurt gu beint. Ein biftorifches Gemalbe, beffen einzelne Saupts gruppen ohne die gebührende Rücksicht auf Berspective angelegt find, läßt auch im ganzen die Berspective weniger vermissen. Das Buch trägt mit einem Worte den Charafter eines Compendiums an sich und hat, als solches beurtheilt, seine unleugdaren Berdiense. Es gehort zu jener Klasse von Geschichtswerken, welche sich lediglich die Aufgabe stellen das größere Bublisum vorerst in zusammenhängender Darkellung mit einem verhältnissmäßig noch fremdartigen Stosse bekannt zu machen, ohne der fünstlerischen Gestaltung desselben schon ein besonderes Augenmerk zu schenken. Um diesen Iweck zu erreichen, genügt eine klare, einsache, pragmatische Zusammenkasing der von der dieberigen wissenschaftlichen Forschung sestgekellten Resultate, und wem es lediglich um eine übersichtliche Ordnung der äußern Thatsachen zu thun ist, dem kann das Buch mit gutem Gewissen als ein drauchdares Handbuch empschlen werden. Wenn dies theilweise schond von dem Deiginalwerfe gilt, das in England dinnen kurzer Zeit drei Auslagen erledt hat, so gilt es erst unbedenklich von der vorliegenden lebersegung und Bearbeitung besielben.

Der Berfaffer, Samuel Sharpe, beffen namen wir bau-fig in ben Berichten über bie Berhandlungen ber Spro-Aegops Borworte bes Ucberfepers erfeben, gleich feinem berühmten Canbe-mann Grote ein unabhangiger Bantier. Db gerade biefe Frei-heit von jeber hemmenben Amtofeffel einen wefentlichen Einfluß auf bie Unbefangenheit und Rudfichtelofigfeit feines Urtheils gehabt habe, muffen wir bahingestellt fein taffen. Es beruht allerdings vollfommen in Wahrheit, bag fich feine Auffaffunge-meife burch einen unter Englandern nicht fehr gewöhnlichen Grad von politifdjer und religiofer Freifinnigfeit und humanitat auszeichnet; aber wir feben nicht recht ein, inwiefern ein englifcher Staatemann ober felbit ein Weifillder ber Sochfirche, abgefeben von ber allgemeinen nationalen Befdranttheit, gerade burch feine Stellung an einem freimuthigen Urtheile uber raumlich und geite lich fo weit entfernte Begebenheiten verhindert fein follte. Bas inebefonbere Die munbefte Stelle britifcher Gelehrfamfeit anbetrifft, fo ift befannt, bag Charpe in feinem 1849 erfchienenen Werte: "The chronology and geography of ancient Egypt, illu-strated by plates of the Kings' names and maps of the country", ohne weiteres die altteftamentliche Chronologie als enbgultiges Correctiv der Manethonifden Konigstafeln benutt hat, und es ift leicht ju erfeben, daß auch in bem vorliegenben Berfe bie Beitrechnung ber agyptischen Dynaftien fich burchaus ber erftern anbequemen muß. Bir murben bei ber allgemeinen Unficherheit ber altägyptischen Chronologie auf biefen Umftanb fein besonderes Gewicht legen, wenn ber Berfasser nicht auch späters hin eine ziemlich partelische Borliebe für die Juben aus feiner Darftellung hervorbliden ließe und wenn er überhaupt verjahr: Dateitung gerworten tiese und wein er ubergaupt verjagteten wiffenichaftlichen Anfichten gegenüber jene geiftige Freiheit und Selbständigkeit beurfundete, welche ben Ruhm der beutschen Wiffenschaft, gang besonders aber auch den Ruhm des mir Recht gescierten Berfassers ber "Geschichte Griechenlande" ausmacht. Uebrigens beschränft sich die Bergleichung Sharpe's mit Grote fo giemlich auf bas Bantiergeschaft, man mußte fie benn auf bie fleinen grammatifalischen Bode ausbehnen wollen, welche bieser in ber erften, jener noch in ber letten Ausgabe seines Berts bei Gelegenheit ber Erflarung einiger griechischen Belegftellen geschoffen hat. Indes fann man fich hierüber wol mit ber Grwagung troften, bag wenn ben beiben englischen Bantiers in ihrer Jugend Saft und Kraft ber clasifichen Schriftsteller fo lange vorenthalten worden mare, bis fie allenfalls eine griechische Grammatif hatten ichreiben fonnen, fie vermutblich nimmermehr baju gefommen fein murben eine griechische ober agoptische Geichichte gu ichreiben. Bielleicht ift bas auch ein Samptgrund mit, weshalb unter unfern beutschen Banfiers fein Grote auffteht. Bon ber großartigen Couveranetat bes Urtheile, womit ber lettere ohne Rudficht auf verjahrte Anschauungen Gogenbilber gertrummert und verfannte Groffen aus bem Stanbe empors bebt, von ber auf ein urfraftiges individuelles Freiheitebemußtfein gegrundeten tief fittlichen Weltanficht und von ber zwar nicht

glangenben, aber boch bewunderungemurbigen Darftellungegabe beffelben ift bei Charpe leine Gpur. Und mas vielleicht, fomeit es auf bie Beurtheilung bes porliegenben Berie anfommt, ben wefentlichften Unterfchied gwifden ihnen begrunbet: mahrenb Grote, befanntlich ber Cobn eines Deutschen, mit ber beutschen Sprache und Literatur fo gut wie mit feiner eigenen vertraut ift und feine Befchichtebarftellung jum bei weitem großten Theile auf bie Refultate beutscher Forschungen ftust, geht bem Berfaffer ber "Gefchichte Aegoptene", wie ber Ueberfeger bemerft, eine genaue, und fur feinen wiffenschaftlichen 3med wol fo gut wie jebe, Renninis bee Deutschen ab. Bas bies fagen will , mag man nun auf bie Menge ober mag man auf bie Buverlaffigfeit ber Ergebniffe feben, bas liegt auf ber Sand. Daher bie Ludenhaftigfeit und Ungenauigfeit, welche in allen Theilen bes Berte und nicht am minbeften in bemjenigen ju Tage tritt, wo man nach ben speciellen wiffenschaftlichen Forschungen bes Berfaffere gerabe am allererften etwas verhaltnismägig Bollftanbiges und Sicheres zu erwarten berechtigt ware. Uns icheint es unbegreifslich, wie man eine Darftellung ber alteften Geschichte Aegyptens unternehmen fonne, ohne bie von einem Bunfen, Lepfius unb Brugfch gewonnenen Ergebniffe fortwährend im Auge ju behals ten; und boch hat man allen Grund ju der Annahme, bag ber Berfaffer bie von ihm vorgetragenen Anfichten faft ausschließe lich aus feinen eigenen Stubien und aus Wilkinson gefchopft hat! Daber fommt es benn wol auch, bag fich in biefem wie in ben fpatern Theilen bes Berte bas antiquarifche Glement ungebührlich hervorbrangt, mahrend gerade ber fur jeben Bebilbeten wichtigfte Bunft, Die Religion ber alten Megopter, gang oberflachlich behandelt und mit furgen Worten abgethan wirb.

Db es nun unter biefen Umftanden überhaupt gerathen war, bas Bert ins Deutsche ju übertragen, barüber meiterhin ein Bort. Dielt man es einmal für zwedmäßig, bas Bert in bie Banbe bes gebilbeten beutschen Bublitums im allgemeinen zu bringen, fo fonnte bies nicht leicht mit großerer Gorgfalt veranstaltet werben, als von feiten der Berlagsbudhandlung geschehen ift. Die Ueberfepung ift, soweit wir dies ohne Kenntniß des Originals beurtheilen konnen, bis auf einige Harten
als fließend und gelungen zu bezeichnen. Allein der Ueberfeper hat fich weber auf eine nachte noch auf eine wortliche Ueberfegung befchranft; er hat, wie er im Borworte bemerft, ben Mangeln bes Driginale nach Rraften abzuhelfen gefucht, indem er manches barin nur Angebeutete in etwas erweiterte, bas Buvielgefagte ober Defterwiederholte, ohne ber Deutlichfeit ju fchaben, verfürzte ober wegließ, bas Fehlerhafte verbefferte und noch mancherlei anderes in befondern Anmerfungen hingufugte, fobag bas vorliegenbe Buch nicht in bie Rlaffe ber gewöhnlichen Ueberfeguns gen gehort, fonbern vielmehr zu ben beutich bearbeiteten und berichs tigten gezählt werben will. Bir unfererfeits vermögen bas vom Berfaffer felbftanbig Singugethane naturlich nur nach ben von ihm unterzeichneten Anmerkungen ju beurtheilen. Dieselben enthalten hauptfachlich erlauternbe Beitrage aus ben Gebieten ber theologifden und orientaliftifchen Literatur und, mas inebefonbere ben erften Band betrifft, gablreiche Bermeife auf Brugich und Champollion : Figeac. So fehr man inbeffen bem Ueber-feber fur biefe Beitrage jur Erlauterung und Bervollftanbigung bes Tertes jum Danke verpflichtet ift, fo kann man boch nicht leugnen, bag auch ber "berichtigte" Text noch gar manches ju munschen übrig läßt und baß fur eine zweite nachbeffernbe Sand noch Spielraum im vollauf blieb, wenn bas verbeutichte Buch wirflich auf ber Bobe ber gegenwartigen hiftorifden und archaologifchen Wiffenschaft fteben follte.

Das vorliegende Geschichtswerf vollständig auf dieses Niveau erhoben zu haben, ift das unbestreitbare Berdienst Alfred von Gutschmid's, eines durch seine werthvollen Leistungen auf dem Gebiete der classischen Philologie rühmlichst besannten Gelehrten, dem die Berlagshandlung wohlweislich eine genauere Reviston auftrug. Und in der That hatte sie, schon was die ersten und wesentlichsten Ersordernisse zu einer glücklichen Erlesdigung dieser Aufgabe — große Belesenheit in den Quellen

ber abubtifchen Wefchichte und in ber claffichen binum in haupt, einen geubten fritifchen Scharfblid, foullet mite Berftanbniß bes einzelnen fowol wie richtige Einft un Charafter und bie hiftorische Glaubmurbigfeit eines Southe überhaupt, und genaue Befanntichaft mit ben enter langt, nicht leicht eine paffenbere Bahl treffen fonn h fchmib ftellte fich bie Aufgabe, bie echten griechifden gemen Eigennamen berzuftellen, Die ungenauen Citate aus ben La zu pracifiren, unhaltbare philologische Ertlarungen ju reitei hiftorifche Brrthumer ju berichtigen und in ber altigned Geschichte bas chronologische Spftem von Bunfen und bet biefem und Cepfius gegebenen Namensformen ber Bherein Bergleichung berbeigugieben. Er hat biefe Aufgabe, be ut erften Blid vielleicht geringfügiger erfceint, ale fie in bei ift, nicht blos auf befriedigenbe, fonbern auf glangent geloft. Die Bahl feiner nie uber bas Beburfnis in b gen ift so groß und ber Raum, ben fie bet aller Gain bes Stils ausfullen, so beträchtlich, bag fie fant ben Ge einer selbständigen Arbeit annehmen und mit Rohi nie befondern Regifter am Enbe bes Berte verzeichnet in bie entschiebene aber fichere Rritif bes Annotators genenite arglofen und autoritätegläubigen Singabe bee Berfaffet a Gewährsmanner zu charafterifiren, wollen wir beihol auf ihr Berhaltniß zu Diodor und ihr Urtheil ubn d hinweisen. Auch Sharpe fann fich ber Einsicht in bu nismäßige Berthlofigfelt ber Berichte bes Diobor, ben mu für bie agpptische fowenig wie für bie alte Befdicht haupt vollständig entbehren fonnen, nicht verschließen, de wohl acceptirt er unbefangen bie Dehrzahl feiner enbenm Deutungen und leitet mit ibm bie altefte griechische Gim Weltansicht aus Aegypten ber, und wo er fich wirfic gu bem Berfuche einer entichiebenen Rritif aufrafft, 21 4 wieder Gefahr bas Rind mit bem Babe auszuschütten & er 3. B .:

"Diodor führt niemals den Manetho an, folgt niem herodot barin, daß er einem großen helben, den nie oder Sesonchosis nennt, die Hauptthaten des Alterthunt diesem schreibt er alle großen Werke und Bauten ju. wie heber ihm undekannt waren, wie die Kanāle inn Delia, nie Debelissen Rameses' II., die Abelissen Rameses' II., die Abelissen Rameses' II., die Abelissen Rameses' II., die aufgeworfenen Balle und gezogenen Gräben, und jegroße Schiff des Ptolemäos Philopator; und nicht wied die Alexandriner manchmal das sübliche Arabien un Aethiopien Indien genannt, berichtet er, dieser herre die Indien jenseit des Ganges erobert. Die sabelhafte Sider großen Schlange, der Feindin des Menschagsschlatz auf dem Sarkophag Dimenephthah's abgebildet ift. bes die eine geschichtliche Thatsache, die sich unter Platesetphos zugetragen. Er erzählt ganz umptanden ungeheuere, 45 kuß lange klier von een Bogenstatberern und Reitern überwonnden, lebendig in eine Mengeleiten Bürger zur Schau gestellt wurde."

Gutschmib, ber ben Diobor mit Recht fur nicht als einen Ludenbuger anfieht und ihn nie ohne bes frauen als Duelle benutt, ift boch in feiner Kritt ficher genug, um ihn gegen unbegrundete Mustellen gu nehmen. Seine beiben Aumerfungen is beweifen, mit wie richtigem Taft er, auch bem staffer gegenüber, Anerfennung und Jurechtweisung weiß:

"Daß bas von Diodor beichriebene Riefenicht bares Seitenftud bes von Philopator gezimmerten feine Bemerfung von völliger Evideng: Die Lauf ift Diefelbe, die nach Rallirenos, Fr. 1 (bei Muller I. Teffarafontere bes Philopator hatte, und bie Angabe Shiff bes Sesosis aus Cebernholz und auswendig vergoldet gewein sei, find von der vaus Sadaunyzd defielden Philopater (Kallienos, a. a. D., III, 56) übertragen. Wenn dagegen Diedor feinen Sesosis eine Flotte von 400 Schiffen in das Erpihalische Meer schieden und von ihr alle Inseln und Kuften die nach Inden und Kuften die Anglein und Kuften die nach Inden hin erobern läßt, so hat das mit der von heroedot (IV, 42) beschriedenen Seesahrt des Recho gar keine Achnischeit; die Hamptsache, die Umschiffung Afrikas, sehlt. Dages gen wissen wir von Ptolemäos Euergetes I., daß er eine Flotte ins Erpthrässche Weer schiedte und große Troberungen in Aethiopien machte... Daß Thaten des Euergetes I. und Philopator auf den Diodorlschen Seesosis übertragen worden sind, leidet hiernach keinen Zweisel. Wenn aber der Berfasser hierin ein Bert der Sage sieht, der Diodor gesolgt, so scheint mir dies Unstallung schief: wir haben sichtlich schriftsellerische Erstndung aus der Beit des Philopator oder dab nachber vor uns. Der agyptische distoriser, aus dem Diodor schöpst, hat, von dem Brundsage ausgehend, daß alles schon einmal dagewesen, die Ihaten der großen hellenistischen Könige zu überdieten gesucht, weben er sie mit obligaten Uebertreibungen dem ägyptischen Rationalbelden Sessosie dellegte."

Bei der außerordentlichen Befähigung Gutschmid's zu constructiver Rritif, beren Ergebniffe wir übrigens im vorliegenden Zalle feineswegs ohne weiteres anzunehmen geneigt find, ift es um so anerkennenswerther, daß er die darin liegende Bersuchung meift zu beherrschen gewußt und im Gegentheil die vielen vorzeiligen und allzu bestimmt gesaften Schlußfolgerungen des Bersiafters aus allgemeinen Behauptungen der Duellen ermäßigt und als unberechtigt nachgewiesen hat. Bur Geschichte der

Schlange bemertt er vortrefflich:

"Um den crassen Euhemerismus Diodor's zu belegen, waren hundert andere Beispiele passender gewesen als gerade dieses. Denn es ist aus der Beschreibung Activopiens entlehnt, die nachweislich ein wörtliches Ercerpt aus dem sehr zwerlässigen Aggisparchibes ist: was ist Unwahrscheinliches daran, daß eine Riefenschlange für die königliche Menagerie eingefangen wurde? Die Erzählung von ihrer Ueberwältigung ist viel zu anschaulich, am erlogen zu sein; sollte ja einige Uebertreibung dabei sein, is ist das ein Febler, an dem alle Jagdgeschichten leiden. An die gandbeische Michaelschlange ist ganz gewiß nicht zu benken.

bie agyptische Dibgarbichlange ift gang gewiß nicht ju benten." binfichtlich ber Glaubwurbigfeit bes Josephos fann zwar and ber Berfaffer nicht umbin ju bemerten, "bag, obichon feine Schreibart elegant, feine Erjahlung einfach und fein Zon wurdevoll ift, man boch feine Geschichte nicht ohne Mistrauen lefen barf. Er war ebenfo treulos gegen fein Land und beffen religiofe Gebrauche, wie gegen feine eigene auslandifche Frau; er gibt fich felbft viele Blofen baburch, bag er balb ben Charafter feines Bolts in ein gutes Licht zu ftellen, balb fein eigenes Be-nehmen zu entschuldigen bemuht ift"; aber nichtsbestoweniger folgt er in ber Ergablung ber oft blutigen Bermurfniffe gwifchen Grie-den und Juben in Aleranbrien faft ausschließlich ber einseltigen Darftellung biefes Antore. Butichmib, ber überhaupt ben alte teftamentlichen Sympathien bes englischen Berfaffere und theolos gifden Ueberfebers gegenüber eine Art Ibiofpnirafte gegen bas 3ubenthum nicht verhehlen fann, nennt ben Jofephos gerabegu einen notorisch anrfichigen Charafter und frechen Lugner, beffen Aunftfniffe und Berbrebungen er in ben einzelnen Fallen mit Erfolg nachweift. Ueber feinen Streit mit Apion erflart er in fehr fraftiger, aber feineswegs unangemeffener Ausbrudeweife: "Der unbefangene Forfcher hat biefe Sanfereien zwischen ben zwei unfaubern Gefellen mit ben Augen zu betrachten, wie Ihmeb III. einen Geefrieg zwischen zwei chriftlichen Dachten: et tonne, meinte biefer, ber Boben Bforte gleichgultig fein, ob

tas Schwein ben hund trete ober ber hund bas Schwein."
Gehalt und Con ber Beitrage Gutschmib's haben es uns bedauern laffen, daß er fich nicht zu einer selbständigen Bearbeistung ber Geschichte Aegyptens entschloffen hat, wenn eine folche als Bedurfnis erschien. Er besitzt anger ben schon erwähnten 1859. 33.

zweifelsohne auch alle übrigen einem guten Siftorifer wefent-lichen Gigenfchaften, vor allem einen grofartigen, freien Blid über bas gefammte Gebier ber Beltgefdichte, einen, wenn wir une fo ausbruden burfen, feinen ftaatsmannifchen Ginn, feine Spur von wiffenichaftlichem Bopf und faft überall fur feinen Gegenstand bas ichlagenbe Bort. Heberhaupt gehort er nach feiner gangen Muffaffunge und Darftellungeweife ber neueften beutichen hiftorifchen Schule an. Er weiß fich leicht uber bie Bebenklichfeiten ber alltäglichen Moral binmeggufegen und gollt bagegen feine Achtung bereitwillig energifchen, rudfichtelofen Charafteren mit feften politifchen Bielpunften. Der gang und geben Unichauung gegenüber, in beren Rreifen fich ber Berfaffer bewegt, fpricht er g. B. von bem weichlichen funftliebenben Btolemaos Bhilabelphos mit Geringichagung, ergreift er ftatt fur ben fcmachen aber gutherzigen Philometer Bartei fur ben phififch wie moralifch abftogenben, aber willensfraftigen Physton, tritt er fur bie Chrenrettung bes Raifere Tiberine ein u. bgl. m. Dag man feiner Gefchichte nicht ben Bucherftanb anriechen warbe, burfte ans folgender Bemerkung hervorgeben. Der Berfaffer fagt gelegentlich ber Ginafcherung bes alexanbrinifchen Dufeion: Cafar, ber Gefchichtschreiber feiner eigenen großen Thaten, hatte une ben Schmerz mittheilen follen, ben er empfunden, als bie Flammen bie trocteuen Bapprusrollen vergehrten, und bie Dabe, Die er fich gegeben, bas Beuer gu bampfen; aber fein fculbbewußtes Schweigen lagt vermuthen, er habe bas brennenbe Gebanbe als eine nugliche Flante fur bie Mauerlinie betrachtet, bie fein geringes Eruppencorps zu vertheibigen hatte, und man muß glauben, bag bamale in ihm bas Befuhl bes Belehrten in bem bes Solbaten aufe und untergegangen ift." Gutichmib nimmt fich nicht erft bie Dube hierauf ju erwibern, bag Cafar feine Thaten in Alexandrien gar nicht befchrieben bat, fonbern bemerft gang troden: "Cafar mar fein griechifcher Schulmeifter, fonbern ber Felbherr und Staatsmann, ber wol wußte, baß es fich in jenem Augenblide um bie Gefchide ber gangen griechisch romischen Belt handelte. Auch ift es fraglich, ob ein Schulmeister in einer Lage, in ber er von allen Seiten von emporten Boltsmaffen umgingelt ift, Bebenfen tragen wurde eine Bibliothet angugunben, voraubgefest, bag er fo viel militarifchen Inftinct besäße, um zu feben, bag ihm baburch eine Klante ge-bedt wurde." Bas wol bie alten Berrufen zu einer folchen Beperei fagen werben? Dit ber jungen historischen Schule theilt ber junge Aunotator auch jene einzelnen Buge muthwilligen Sumore, bie an ber richtigen Stelle fo braftifch wirten, fowie jene fede Runft ber Beranichaulichung einzelner hiftorifcher Erfcheinungen burch Gerangiehung ranmlich und zeitlich entlegener Analogien, die Riebuhr in feiner "Romifchen Gefchichte" mit ebenfo viel Ragigung wie Glad angewandt hat, ber die Geschichtfchreibung Macaulan's ihre glangenbften Effecte verbantt unb mit beren Benutung Mommfen und Curtius ein wenig ju verfchwenberifch umgegangen find. Auch Gutschmib thate wohl baran, fich in biefer Richtung etwas ju maßigen. Die obige "Dib-garbichlange" fommt uns ichon etwas bebentlich vor, jumal wenn wir furz barauf lefen, wie bie jahrliche feierliche Rilproceffion ber Gotterftatuen unmittelbar mit bem "nralten beibs nifch-germauischen Beihnachtsfeft" in Berbindung gebracht wirb. Die 3bentification bes Berhaltniffes, in welchem bie für ben Anthropomorphismus fanatifirten agpptifchen Donche gu bem Batriarchen Theophilos von Alexandrien (unter Arfabios) fanben, mit bem Berhaltnif ber Bewohner von St. : Antoine unb St. . Marcel ju Robespierre ift ber eigenen Auseinanberfegung Ontfdmib's jebenfalls noch viel weniger angemeffen als ber von ihm wiberlegten Darftellung bes Berfaffers, und in jebem Falle viel zu weit hergeholt, um bie beabsichtigte Wirfung zu außern.

Der Charafter bes Buchs in ber uns vorliegenben Geftalt ift buntschedig genng, um seine Lecture zu erschweren. Buerst hat man einen Lext, von bem man nicht recht weiß, ob er Fisch ober Bogel ift, was bem Berfaffer und was bem Uebersester gehort. Dazu kommen nun nicht nur bie zahlreichen und theils

weife umfanglichen Roten bes lieberfepere einerfeite und bes "Revifore" Gutichmib anbererfeild, fonbern auch bie Bolemit ber beiben Annotatoren untereinanber, bei ber est einem oft wie bei einem Civilproces ju Duthe wird, wo Rlage und Ginlafa fung, Replit und Duplit regelmäßig angelnander folgen. Gut-ichmib hat babei ben Bortheil "bas Berfahren ju follegen" und er hat fich benfelben auch nirgenbe entgeben laffen. Da biefe Methobe jebenfalls ebenfo neu wie ergoglich ift, fo ver-tobnt es fich wol, wenigstens bas furgefte Beifpiel als Prabe,

aber feineswege ale Mutter auguführen.
"Diodor wußte nicht, das die Alexandriner manchmal das füdliche Arabien und sogar Aethiopien Indien genannt haben."

Der Berfaffer.

"Der Sprachgebrauch, welcher Methiapien flatt Indien fagt, ift febr alt, bagegen läßt fich ber umgekehrte nicht vor den Bbe gandinern nachweisen."

"Das läßt fich wol; benu bas Targum zu Jesaja 11, 11. überfest ben Ramen Ruich mit Indien." D. Ueberf.

"Er wer alfo ber Anficht, bag Befaja Methiopien (Rufch) flatt Inbien gefagt habe, wurde folglich, wenn überhaubt ein Schuft aus bem bebraifchen Sprachgebrauch auf ben griechischen julaffig mare, nur bas beweifen, mas ich behaubte."

Da bas gange Bert überhaupt nichte Reues bieten, sonbern nur bie bieberigen Resultate ber Forfchung compendiarisch gufammenfaffen will, fo fonnte jeber Berfuch ben Inhalt beffelben au fliggiren faum fo viel bieten, als man in ber erften beften erträglichen Weltgeschichte finbet. Rur ber britte Theil hat ale ein. Studt romifcher Brovingtalgeschichte und als Jusammens ftellung aller Thatfachen und Beftrebungen, wodurch fich Megppten an ber Entwickelung ber fpatern griechifden Bhilofophie fowie am Ausbau bes driftlichen Dogmas und ber firchlichen Berfaffung betheiligt bat, trot bes größten Mangels am innerer Einheit ein eigenthumliches Intereffe. Da indest auch der gesträngtefte Ausgug immer noch weit mehr Raum in Anfpruch nehmen warbe, ale wir zur Berfugung haben, fo begnügen wir une, gang besonbere auf biefes Intereffe ausmertsam zu machen, und giefen es vor, gur Charafterifirung bes Urtheile, ber Dar-ftellungeweife und ber Auffuffung bes Berfaffers von bem frecififch agyptifchen Einfluffe auf bas Chriftenthum eine einzelne, in ber Ueberfegung freilich nicht gerabe febr gelungene Stelle and biefem Theile feines Berte in unverfürztem Bufammens bange mitzutheilen. Sie fnupft an die Berfolgung ber Beiben Meranbriens unter Theodofine und inebefonbere an bie Blunberung bes bertlichen Gerapistempels an.

"Es murbe ungerecht fein, nicht bei jeber Berfolgung, mag fie von Beiben ober Chriften ausgegangen fein, bie Superiorität bes Berthes und bes Charafters ber Berfolgten über ihre Ber-falger hervarzuheben. Als bie Chriften von ben Seiben verfolgt wurden, waren es nur Manner von matellofem Lebenswandel und außergewohnlicher Geiftesftarte, welche an ihrer Religion in ben Lagen ber Aufechtung festhielten and bie vom Gefete verhängten Strafen erbulbeten; bie Schwachen, Unwiffenben und Safterhaften nahmen bereitwillig bie aberglaubifchen Gebranche an, welche man von ihnen verlangte, und befannten fich jur Religion ber ftartern Bartei, um anf leichte Beife ber Strafe ju entgeben. Daffelbe gefchah nun auch, als bie Beiben Alexan-briens von bem Bifchof Theophilos verfolgt wurden; bie Sauptbulber maren bie Gelehrten, bie im Beibenthum einen reinen Beismus erfannten und nur Unwiffenbeit und Aberglauben auf feiten ihrer Unterbruder faben; fie betrachteten bie Berehrung ber Trinitat ale eine neue Form bes Bolytheismus, und erflare ten fpottifch, fie maren nicht Dathematiter genug, um biefe Form ju verfteben. Der bamalige Serapispriefter Dlympos, ber als folder bas Oberhaupt ber Beiben Alexandriens war, war in jeber hinficht bas Gegentheil von bem Bifchof Theophilos. Er hatte ein freies, offenes Befen und ein angenehmes Benehmen; founte er auch vermoge feines Alters in ber Mitte seiner Anhanger im befehlenden Tone sprechen, fo jog er es boch por, feine moralifchen gehren in ber milbern Beife ber Ueber-

rebung eines Gleichstehen vorzutragen, und werige bena nur waren fo verhartet, das fie fich nicht durch feine Ernet uungen auf ben Weg ber Bflicht fichren ließen. Da nun bie wuthenben Donche, meint ber anfgebrachte helbnifche Schrift. fteller Eunapios, nur in ber angern Geftals Beniften, ben Sitten nach aber Schweine waren, so erlangte jeder, welche fich einen schwarzen Kittel augog und fich nicht fchamete in fomu siger Leinwand öffentlich zu erfcheinen, eine Epraumengewalt über ben Bobel, welcher an feine Beiligkeit glaubte, und biefe Leute griffen jur Gubne ihner eigenen vielen Gunben bie Tempel ber Gotter an. In folder Weise machten fich bie Barteien und oft in ungerechter Beise Bormurfe. Co beschulbigte men bie heibnifchen Briefer außer anbern religiofen Betrügereien un vorgeblicher Wunder, daß sie eine elferne Sexuplestatue in eine Lempelkammer vermittelft eines an der obern Deste befesigten Magnets in ber Luft hangen ließen; eine Befchulbigung, von ber fie fich burch die natürlichen im ber Sache liegenden binderniffe reinigen konnten, was fie nicht fo leicht hinfichtlich andern ihnen aufgebitideten zu thun vermochten. Rach diefem Angeit auf die heiden wurde ihre Meligion nicht mehr dffentlich in Alexandrien gelehrt. Einige ber zelotischern Profesioren fiede ten von der Samptfindt nach Lanopos über, wo die alte Brie ftemiffenfchaft unbehelligt, meil unbeachtet, noch gelehrt murt. Dort marb, unter bem Bormanbe bas Studium ber hieroglypha au treiben, eine Schule ber Magie und auberer verbotenen aber glanbifden Stubien eröffnet, und Die befannten Ranopifden Rrige mit ben Ropfen ber vier fleinern Gotter bes Tobes auf ihre Dedeln haben ihren Ramen von biefer Stadt. Es ware mernunftig zu behanpten, bag bie Aegypter nach ber Annahme bes Chriftenthums mit einem male alle ihre beibnifchen Airn aufgegeben hatten. Bu ben Gewohnheiten, welchen fie noch en hingen , gehörte bas Einbalfamiren ber Lobten; ber heilige fis-tonius hatte es versucht, bie jum Christenthum Uebergetretenn von biefer Braxis abzubringen, nicht weil die Mumienfarge mit heibnifchen Infchriften bebeckt maren, fonbern weil, wie er führ verficherte, nach ber Bibel jebe Mit, ben Leichnam außer in Grabe gu bewahren, ale Gunbe verboten fei. Der beilige Anguftinus aber, ber wol einfah, bag bie Unfterblichkeit ber Enk ohne die Erhaltung bes Rorpere von ben Unmiffenben wenig verftanben ober geachtet werben murbe, pries im Gegentheil be Aegypter für biese ihre Braris, und sagte, sie werem die ci-zigen Chriften, welche wirtlich an die Anferfteftung vom Sole glaubten. Die Figuren der Jungfran Maria in einer Rosscheibe, die man noch an ben Fenstern einiger unferer Rath-bralen gemalt findet, scheinen der Gottin Iss entlehnt, weich insgemein mit diesem Planeten verziert ward; und selbst die noch heute auf ben romifch fatholifchen Altaren brennenben Bade fergen find von ber alteften Beit her bagn benutt worben, ber Glang ber agyptischen Altare im Duntel ber Tempel gu erhelle. und fle brannten in noch größerer Bahl an bem jahrlichen Bampenfefte. Die Trennung bes Bolfs in Laien und Geiftlich, welche ben Griechen und Romern unbefannt war, murbe in 4. Jahrhundert von ben Alegoptern ine Chriftenthum eingeführt. Bahrend die Laien wollene Rleider trugen, nahm die Geiftlich teit allgemein die gewöhnliche agyptische Leinengewandung als ber Reinheit ihrer Sitten mehr emfprechend au, und abme gleichzeitig bie agyptischen Briefter in ber Annahme ber Louist nach. Zweitaufend Jahre bevor noch ber Bifchof von Ren Aufpruch barauf machte, ber Befiger ber Schluffel gum himme und gur Golle zu fein, gab es bereits in Theben einem agwit-fchen Briefter mit bem bochtlingenben Titel, abeftallter biter ber beiben himmelspforten». Man fonnte leicht noch andere gut und folechte chriftliche Inftitutionen anführen, welche auf depr tifchem Boben erzeugt murben; benn ber Rilfchlamm mar, mit Somer bemertt, ebenfo fruchtreich an Gift, wie an Beilpfianen. Auf biefe Beife tam bie fogenannte Berbreitung bes Chriften: thums gu Stanbe, bie vielmehr eine Bereinigung ber beiben Religionen und ein Compromiß zwischen ben beiben Parteien war. Beife und gute Manner haben es bezweifelt, ob baburd Beligion, welche Befus gelehrt, mehr Borfchub gefeiftet ober : Schaben gefiftet worben fei."

Dan barf von einem Buche wie bas befprochene, gumat ben wunberlichen Manipulationen, benen es fich hat untern muffen, um ber beutiden Biffenfchaft gerecht und bem beten bentichen Bublitum fomadhaft ju werben, ficherlich n eigentlich afthetifden Genuß erwarten: bem wiberftreben F und Form in gleichem Rafe. Bol aber barf es in feis gegenwartigen Geftalt als ein inhaltreiches, belehrenbes und genbes Sand : und Rachfclagebuch fur bie Geschichte Argyp: empfohlen werben, und wen bas fast ununterbrochene Roert nicht im rubigen Behagen ber Lecture fiort, ber wirb anch an nicht wenigen Stellen angenehm unterhalten finden. man einmal ein so tolles mixtum compositum beliebt hat, unen wir es nur billigen, baf bie Anmerfungen wirflich fteben, wohin fie verninftigerweife geboren, namlich unter Texte. Die neuerdings häufig werbende Methode, biefelben r ben Text zu verweifen, hat gerade fo viel Sinn wie bas inte geiftreiche Berfahren bes Straußes. Bir wollen bamit be nicht ber frabern Aufitte bas Bort reben, welche bas tigfte und Intereffantefte in bie Anmerfungen flopfte und Text burch Roten formlich überfcwemmte. Da nun aber B Rebenfachliche ober Erlauternbe weber weggelaffen noch viel größere Storung in ben Context hineingearbeitet metfann, fo forge man auch bafur, bag man es an gehöriger ie ohne Zeitverluft vor Angen und ju Sanden hat. Wer s darauf gibt, dem steht es ohnehin frei, es nach Gutduffen berfpringen. Für ganz kurze Roten, wie Zahreszahlen und gftellen, ist das in England banfige und auch im vorliegen: Buche zweckmäßig angewandte Berfahren, diefelben an den b ber betreffenben Beilen gu feben, febr gu empfehlen. Rur ! Anmertungen, welche mehr ober weniger ben Charafter Ercurfen annehmen, verweife man and Enbe, aber in bie-Salle nicht etwa an bas Enbe einzelner Abschnitte cher itel, wo fie nur mubfam aufzufinden find, fondern gleich as Enbe bes gangen Banbes. Der geneigte Lefer wirb uns lediglich die außerlichfte Form angehenbe Bemerfung hoffents jugute halten, ba wir oft genug in ben gall getommen finb, ungludfelige Reuerung ju verwünschen und bie Angelegenwirklich von allgemeinem literarifchen Intereffe ift.

#### Altwälfche Literatur und Gefchichte.

San Marte, D. i. ber prenfische Regierungsrath A. is, ber sich schon mancherlei Berdienfte um die Sagens jung erworben und besonders ber auch für die beutsche Lites wichtigen Sage von Artus oder Arthur und der Tafels in nehft der vom heiligen Gral fortgesetzt Aufnrerstankleit met hat, hat fich neuerdings durch zwei Schriften verzemacht, die wir im Nachsolgenden unfern Lesern in furzebersicht vorführen wollen:

ste Sagen von Merlin. Mit altwälschen, bretagnischen, jottischen, italienischen und lateinischen Gebichten und Broskzeiungen Merlin's, der Prophetia Merlini des Gottseled von dommouth, und der Vita Morlini, lateinischen Gedichts aus u. 13. Jahrhundert. Deransegegeben und erläutert von ans Marte (A. Schulz). Halle, Buchhanblung des wischhausses. 1853. Gr. 8. 1 Thir. 25 Ngr.

der alte Bauberer Merlin ift bekannt genug; ift er boch bon zwei neuern beutschen Dichtern, Uhland und Immersbesungen worden, aber soviel man auch von ihm zu de wuste, so war doch bissept eine erschödesenbe und bende Untersuchung über ihn noch nicht erschienen. Eine kreillich nicht ohne Schwierigfeit, und der Berfasser der ber nden Schrift wurde schwierigseit, und der Berfasser der der freillich nicht ohne Schwierigseit, und der Berfasser der nden Schrift wurde schwierigkeit, and der Berfasser bei dier sich durch dieselbe nicht hat abschecken lassen, wenn fle und nicht an fich ichon burch ihre Erefflichfeit jum Dant verpflichtete.

Die altern Beugniffe über Detlin (walfch Merbbin), bon Barben und Rampfer, find fehr fparlich; reicher find bie uber Rerlin ben Bropheten. Man hat über biefen eine hiftorifche begrunbete Trabition und bie Beugniffe barüber zeigen une biefe Berfon in einer fleigenben Entwidelung. Rennius, ber im 9. Jahrhundert lebte, ergahlt ichon ziemlich ausführlich über Die Brophetengabe Merlin's und bie Geburt beffelben ericheimt auch bei ihm ichon in muftifches Dunfel gehult. Weiter und ichon tomantifch ausgesponnen ericheint er in ber Beschichte ber brilifchen Ronige von Gottfried von Monmouth, Die gwifchen 1132 und 1135 verfaßt und jebenfalls ichen 1138 veröffentlicht warb. Bei ihm ift ber Bater Merlin's bereits nach ber Lebre bes beiligen Augustin (bag gewiffe Damonen bie Reigung haben, fich mit weiblichen Menfchentinbern ju vermifchen) ein Jucubus gewerben, und feine Mutter gu ber Cochter eines Ronige pon Digebb, bie in ber Rirche bes beiligen Betrus in biefer Stadt mit ben Ronnen lebte. Sier ericheint er auch ichon ale Bauberer, bee burch übernaturliche Rraft bee Stonebenge aus Itland nach Britannien in Die Gbene von Salesbury fchifft; auch tritt er ale Prophet, Sternbeuter und Rather in ben Schlachten auf, wie ihn fpater bie Romane bis gum Ueberbrug verwenden; endlich benutt er feine magifche Rraft jur Begunftigung ber bet-botenen Liebe Uther Panbragon's ju Igerne, Gemablin bes Gerlios, welcher Urtus feine Entftebung verbanft. Gottfried's " Brophezeinng" ift übrigens feineswege von fin erfunden. Es muffen vielmehr ichon am Anfange bes 12. Jahrhunberts in Bales allgemein verbreitete Brophezeiungen unter Merlin's Ramen befannt gewesen fein, benen, wie Can : Marte bemerft, Gottfried mit meifterhaft berechneter Runft ein neues Gemanb und gewiß mit außerfter Schalfheit viele Bufage und einen unentrathselbaren Schlug lieb. Auch ber etwas spatere Giraldus Cambrenfis (um 1180), ber fich lange in Pales aufhielt und bas bortige nationalleben genau beobachtete, enthalt eine große Reihe von Trabitionen über Merlin, am merfwurdigften ift jeboch ber Umftanb, bag biefer Siftorifer querft einen zweiten Merlin ermabnt.

Den größten Antheil an bem europaifden Rufe, welchen Merlin feit bem 12. Jahrhundert erlangt und an 500 Jahre lang behauptete, hat ohne Bweifel Die "Prophetia Merlini" bes Gottfried von Monmouth, weshalb beffen vollstandige Mitheilung febr bantenswerth ift. Bas A. Schulg über beren Entftehung, Duellen und Juhalt fagt, fonnen wir bier nicht mittheilen; wir ermahnen nur die Bemerfung, bag bie Theile ber " Brophe: geiung", welche fich auf Thatfachen begieben, bie fcon vor Gottfrieb gefchehen waren ober fich ju feiner Beit ereigneten, fich aus ben alten Chronifen leicht erflaren laffen, bag aber "weiterbin Die «Prophetia» immer nufteriofer und unbestimmter, und nun ju ber harten Rug wirb, an ber bie Siftorifer jungerer Beiten ihre Auslegungefunft verfuchten. Das vierte Rapitel endlich ift fo muftifch gehalten, bag felbit ben Siftorifern bier bie Unmenbungefunft ausgeht und faft gar feine Bernfungen mehr auf fie vorfommen, obwol fruber, je nach ihrer Barteis ftellung, fie balb mit Freube, balb mit Entfegen bie Greigniffe mit bem Ausruf ergablen: «ut impleretur Prophetia Merlini!» abnlich, wie die Apostel fich auf Die Propheten bee Alten Teffamente berufen." Denn ber Glaube an bie Unfehlbarfeit ber Brophezeiungen Merlin's ftand jahrhundertelang felfenfeft, und gwar nicht blos in Bales, fonbern auch in Bretagne; und Mlanus bezeugt, bag, wer an ibrer Babrideinlichfeit und an Arthur's Bieberfehr fortzugweifeln magen follte, vom Land. volf gestelnigt werben murbe. 3mar eiferten manche Siftorifer und Geiftliche, wie Bilhelm von Reuburg, Betrus Bla-fennis u. a. gegen ben Bahnglauben an Merlin; beffenungeachtet wurde er nicht blod zu Aufreigungen bes Bolfe von Bales gegen England benugt, fonbern er murbe auch Begenftand ernfter Betrachtungen unter ben Surften, Die ibre Entichluffe nicht felten auf Diefelben banten. Hebrigens befdyrantte fich biefer Bebrauch, Merlin's Prophezeiungen auf hiftorifche Ereigniffe augumenben, nicht allein auf Bales und England, fonbern ging auch auf ben Continent, befonbere Franfreich über. Bon ben Beugniffen, welche ber Berfaffer barüber mittheilt, führen wir nur bie fols

genben an :

"Bilhelm ber Bretagner, Raplan Philipp Auguft's von Granfreich, ichmeichelt feinem herrn mit ben glangenbften Bu-ficherungen eines gludlichen Erfolgs bei einer beabsichtigten Groberung Englands, inbem er fich auf Merlin's Brophezeiungen beruft (in ber "Philippis" bes Guillelmus Brito Armericus); und bie Gefandtichaft Chuarb's III., Abam Drieton, Bifchof von Borcefter, und Roger Rorthborough, Bifchof von Lichfielb und Coventry, Die 1329 bie Regentichaft Frantreiche fur ihren herrn beanfpruchten, begannen ihre Rebe: «Ce fameux prophète Merlin, aux yeux duquel les plus mémorables evenemens des choses humaines ont esté clairement presens, nous a distinctement marqué dans ses prédictions, qu'au temps où nous sommes, les Lys et les Leopards seroient unis dans un mesme champs, et que les nobles royaumes de France et d'Angleterre n'auroient plus qu'un mesme mo-narque.»" (Megran, "Histoire de France".)

"Selbst im Broces ber Jungfrau von Orleans sputt Mer-lin. Darin rief Jeanne d'Arc ihren Richtern ins Gedächtnis zurud, daß eine Brophezeiung durch das Land gegangen sei, Frankreich werbe durch eine der Tochter der Marken an der Loire gerettet werden. Und merkwürdig ift, daß einer der Zeugen im revibirten Brocef, ber bei bem erften Brocef Beifiger gewefen, ausfagt, bag biefe ober eine ihr fehr abnliche Weiffagung in einem Buche von Merlin ju lefen fei."

Der Berfaffer theilt nun die in ber bieberigen Befprechung angeführten Zeugniffe über Merlin mit, von Rennius bis jum franzoftschen Chroniften Froiffart herab. Daran schließen sich wälsche Gebichte über Merlin: "Der Apfelgarten"; "Die Horach Merbdin's mit Vs-Colan"; "Gespräch Merbdin's mit Vs-Colan"; "Gespräch Merbdin's mit Laliestin"; "Prophezeiungen Merbdin's mit feiner aus feinem Grabe" und "Busammentunft Merbbin's mit seiner Schwefter Gwendbybb". Alle find mit grundlichen und soweit möglich erfcopfenben Bemerfungen begleitet, und bei allen ift bem walfchen Text eine beutsche Uebersepung beigegeben, mit Ansnahme jeboch bes letten Stude, welches bem fichern Berftanbe nif unüberwindliche Schwierigfeiten barbietet. Es geboren biefe Gebichte ju ben intereffanteften Abichnitten bes Buche; boch finb fie nach San = Marte's wohlbegrundeter Anficht fammtlich viel junger, ale Davies, S. Turner und Edermann annehmen, Die es für ein echtes Werf Merlin's aus bem 6. Jahrhundert halten. Sie beziehen fich offenbar auf viel fpatere Ereigniffe und find baher politifch und nicht mythologisch. Co großes Intereffe fie barbieten, so muffen wir es boch unfern Lefern übertaffen, fich felbft bamit befannt zu machen, ba eine weitere Befprechung berfelben hier allzu großen Raum in Anfpruch nehmen wurde. Aur über bas erfte, ben "Apfelgarten" (walfc "Avallenau"), bas übrigens wol bas bebeutenbfte ift, laffen wir einige Bemerfungen folgen. Es ift baffelbe icon beshalb wichtig, weil es die Tradition über die Eristenz des zweiten caledonischen Merlin bestätigt. Bahrend biefer aber bei Giralbus Cambrenfis wegen-eines ihm in ber Schlacht erscheinenben Ungeheuers mahne finnig in ben calebonifchen Balb flieht, beflagt er in bem "Apfelgarten" bas Unglud, daß er im Kampf ben Sohn feiner Zwillingsichwefter Gwendbyd erfchlagen und ebenso Sohn und Tochter bee Fürften Rhybberch, beffen Unterfelbherren ihm bees halb zurnen und ihn verfolgen. Funfzig Jahre habe er unter Beiftern und Gefpenftern gelebt; fein fruherer Berr, Gwenbbolau, ber ihn mit Befchenken und Berleihung bes Apfelgartens geehrt, modert im Bald von Calpddon, erschlagen in der Schlacht von Arbbernbb, und gludliche Tage hat er vorher in Gefelischaft ber ichbuen Gwenbbyb verlebt in bem Apfelgarten, beffen Dbhut einer Rymphe anvertraut ift, die erscheint und verschwindet, und ihm bie Bufunft anvertrant.

"Das' Elend Merbbin's, bie mit wenigen Pinfelftrichen in ergreifenbfter Beife meifterhaft gefchilberte Lage und Gemuthe Rimmung bes ungludlichen Bropheten, und feine perfouliden Berhaltniffe ju ben genannten Berfonen bilben gemiffermafen ben vulfanischen Grund und Boben, aus beffen berftenben Rinfe ten ble einzelnen Brophezeiungen, wie Fenerflammen ber unter irbifchen Glut, balb bier, balb bort, gewaltsam bervorbreden, ohne Zusammenhang, ohne Rlarbeit — und bann fällt ber Ganger wieber gurud in bie Rlage über fein perfonliches Unglud."

Seine Betrachtungen über bas Bebicht fcblieft ber Berfaffer

mit folgenben Borten :

"Duffen auch manche Anspielungen und Ausbrude bei ber Ferne und bem Dunkel ber Specialgeschichte und Tradition zwar noch unerklart bleiben, so leuchtet boch bie Ibee im allgemeinen flar hervor: Merlin ift bie patriotische Nationalstimme bes nach Unabhangigfeit ringenden Bolfe; ber myftifche Apfelgarten if bas Baterland; ber trabitionell nach Sachfen genannte Beind, ber Bolf, ber bie Burgel bes Baums umfcheicht, ift England unter feinen eroberungsfüchtigen Konigen; bas ergreifenbe perfonliche Elend Merlin's ift bie verzweiflungevolle Lage bes Embes; bie Rymphe bes Sains ift bie Soffnung auf Rettung, if ber Schungeift bee Bolle, ber es im Freiheitstampfe nicht et: matten läßt; bas Bange ein Ruf ju ben Baffen jum bewet: ftehenden Rampfe, baher ber Inhalt politifch, nicht mythologifch, und in eine Form gehullt, welche burch vielfaltige Antlange an alte Erinnerungen und allbefannte Traditionen ben alten ewigen Propheten, fo leibhaftig nabe gerudt, jum einbringlichften Rebut bei ber glaubigen, leicht entzunbbaren, gegen England vom fane tifchen Daß erfullten Daffe bes Bolte gu machen geeignet mar"

Rach biefen altwälschen Gebichten theilt ber Berfaffer ein lateinisches Kriegelied und bretagnische Lieber von Merlin mit, und diese wiederum im Urtert und in deutscher Uebersetung and ben Bolfeliebern aus ber Bretagne von A. Reller und E. wa Seckendorf. Sobann berichtet er über ben calebonischen Derlin, und fügt diefem Abicomitt bie ichottifchen, bem Merlin juge-fchriebenen Brophezeiungen bei; bann verbreitet er fich iber Merlin ben Druiben und Dhpftagogen, fowie über ben Urfprung ber Merlin : Brophezeiungen, welchen Abschnitt er mit folgenben

Bemerfungen Schließt:

"Db, wer und mas Merlin in ber realen Welt gewefen, bleibt, dem Prophetencharafter gemäß, in Dunkel gehüllt; be eigentliche Leben biefer Berfon bestand in Babrheit nur in ihm traditionellen Prophetie, und es verjungte fich, wie wir gefebra von Jahrhundert ju Jahrhundert aufe neue, ein Sahrtaufen hindurch in flets andern und erweiterten Rreisen fortwirfent."

Als weitere Quellen theilt ber Berfaffer endlich italienische, bem Merlin beigelegte Prophezeiungen (in lateinischen leoninifon Berfen) und bie in herametern abgefaßte "Vita Morlini" mit, bie, wie ber Berfaffer nachweift, irrihumlich bem Gottfried im Monmouth zugeschrieben wird. Im letten Abschnitt macht mie endlich ber Berfaffer mit ben Romanen befannt, welche Merlui Leben und Prophezeiungen behandeln.

2. Gottfried's von Monmouth Historia regum Britansiac, mit literarhiftorifcher Ginleitung und aussuhrlichen Anmerten gen, und Brut Thsplio, altwälsche Chronit in beutscher Ueber sepung. Herausgegeben von San-Marte (A. Souls). palle, Anton. 1854. Gr. 8. 3 Thir, 18 Mgr.

Mit gewohnter Grundlichkeit behandelt San : Marte in ber ben beiben Berfen vorgesetten Ginleitung alle biejenigen Ber hältniffe, welche zum Berftandniß berfelben nothwendig fin Im ersten Abschnitt behandelt er das Biographische. Iwar in Die Radrichten über bas Leben Gottfried's von Monmonth fet burftig, allein ber Berfaffer weiß aus anberweitigen Thatfachen hier und ba Licht über bas Dunkel zu verbreiten, in welcher Gottfried's Leben und Thatigfeit eingehüllt ift und befonder gelingt es ibm, bie Beit gu bestimmen, in welcher er fein Ber abfaßte. Es ift wol jest nach San-Marte's Beweisführung feinem 3weifel unterworfen, bag bie ,, Historia regum Bnnniae" zwischen 1182 und 1185 abgefast worden ift und cht erst 1150, wie von mehreren behanptet wird. Roch von ößerm Interesse ist der zweite Abschnitt, in welchem von ottstied's Quellen gehandelt wird. Es ergibt sich aus den gestellten Untersuchungen anf das Ueberzengendste, daß Gotted nicht Selbstersundenes erzählt, sondern bereits Borhandenes einer Geschichte verwob; für diese Ansticht entschedund ist das de Material in den Legenden, in der mündlichen Tradition din der ältern Literatur von Wales überhaupt, welches der riaffer zum Theil in den Anmersungen nachweist. Die Bestsamseit von Gottsried's Geschichte stellt der Berfasser am fange des dritten Abschichts: "Gottsried's Nachsolger", in endig anschaulicher Weise dar:

"Unermeßlich war bas Anssehen, welches bieses als reine hrhaste hikorie hingegebene Wert machte. Die wälfche Ration sich darin in einer nie geahnten vormaligen Glorie dargestellt, Geschichte war weit über Casar hinaus bis zur Zerndrung zias in detaillirter Erzählung zurückgerückt; was abgeriffen vereinzelt in Liedern und Sagen des Bolfs lebte, sand hier vrischen Jusammenhaug; Marchensguren wurden ploblich haste hisdorische Bersonen; die blübende lateinische Sprache dem Buche sofort weiteste Berbreitung außerhald Wales der Berde Ungland und Frankreich; es ward eine Liedlingsite der Hobse beider Königreiche; es war eine romantische chicken, die nur der Berssorm bedurfte, um als vollendetes

s aufzutreten."

Diefe erhielt es auch febr bald burch Bace, beffen ,, Roman Brut" nichts als eine Umbichtung ber Chronif Gottfried's Bir übergeben bie treffliche Charafteriftif biefes Romans bie Bergleichung beffelben mit feinem Borbito, wogn in Anmerfungen noch manche gehaltreiche Rotig gegeben wirb. ifo wenig erwähnen wir bie jahlreichen englischen und fran-ten Reimchronifen und Brofaromane, ober bie (noch ungeten) lateinischen Gebichte, bie mittelbar ober unmittelbar Gottfried ichopften; beffen Geschichte rief aber nicht blos tungen bervor, fonbern wirfte and nnmittelbar auf ben nifch gebilbeten geiftlichen Gelehrtenftand und bie Siftorifer Fach mit wunderbarer Gewalt. Alfred von Beverley, thans, Monch ber Beftminfterabtei, Iohannes Wellingford, unes Ferbun, Alberiens trium fontium, Binceng von Beaus u. a. haben ihn vielfältig benutt ober gerabezu abge-ben. 3war gab es auch Gelehrte, welche ihn ber Luge albigten, wie insbesonbere Bilhelm von Renburg; aber fie ten feinen Ruf nicht erschüttern, und feine Berichte murben o gang ungweifelhaft gehalten, baß fich felbft Ebuard I. in Briefe an ben Bapft Bonifacine VIII. auf ihn beruft. Boius verfucte namlich bamale Schottland, bas von Ebuarb worfen worben war, ber englischen Botmäßigseit zu ent-t. Um nun feine Anfpruche auf biefes Land und noch andere gu beweifen, führt Ebnard in bem ermahnten Schreiin , baß fcon Belin , Brennue und Arthur Schottland und b erobert hatten, und behauptet, bag bie Abstammung ber n von Brutus ibn noch ju größerer Ausbehnung feiner chaft berechtige. "In ber That", fügt ber Berfaffer bingu, Ruf erfullte ben Erbfreie; foweit Arthur's Thaten bie ither erfullten und die Gorer ergosten, soweit warb auch ie Ehre; feine Brophezeinngen Merlin's wurden bas Bormgahliger anderer, murben überfest ine Frangofifche, Itabe, Spanifche, Englische, fogar Jelanbifche, gebruckt unb gebruckt, commentirt, erweitert, und murben'in Berbins mit ben in ber aHistoria» ergablten Gefchichten von Merlin rundlage ber weitschichtigen Merlin : Romane, welche bis inde bes 16. Jahrhunderte ihr hohes allgemeines Jutereffe steten."

lachdem ber Berfaffer im vierten Abschnitt der Einleitung danbichriften, Ausgaben und sonstige Schriften Gottfried's ausführlich als gründlich gesprochen, spricht er im fünf: n feiner Ausgabe der "Historia". Er hat fich bei berselben ufgabe gestellt, das Berhältniß Gottfried's zur beglaubigten

Befchichte einerfeite und jur walfden Dichtung anbererfeite naber gu ermitteln. "Dabei wirb fich oft finben, bag gerabe bas, was ber Siftorifer verwirft, einen ichagbaren Beitrag gur Literatur und Sittengefchichte bilbet und umgefehrt, und gewiß ift, baß Gottfried noch febr viele Quellen benugt bat, Die une jest verloren finb." Bie ber Berfaffer ju Berte gegangen ift, um feinen 3med ju erreichen, fonnen wir bier nicht erors tern; es mag bie Berficherung genügen, bag er alles geleiftet hat, was bei ber großen Schwierigfeit, ja oft bei vollftanbiger Unmöglichfeit, fich bie nothigen Materialien zu verschaffen, irgend möglich war, und so find feine Anmerkungen, die er feiner Ausgabe ber "Historia" beifügt, burchaus schapbar; fie find es felbft bann, wo er nur Bermuthungen ober 3meifel ausfbricht. Sie wollen nicht, wie ber Berfaffer felbft fagt, in jebem einzelnen Falle Dichtung und Wahrheit, Dichtung und Diftorie fonbern, vielmehr nur hindeuten, wo andermarte meis ter barüber Rachfrage ju halten ware. Der fechete Abichnitt: "Richtfleig jur Kritit Gottfrieb's", ift gu fehr mit bem Inhalt ber "Historia" verwachfen, als bag fich hierüber in furgem berichten ließe. Der flebente und lette Abichnitt endlich hanbelt von bem "Brut Thiplio", von welchem eine beutiche Ueberfegung nach ber englischen von Beter Roberts gegeben wirb. Als hauptfacilicites Ergebniß ber in biefem Abichnitt niebergelegten Unterfuchung fuhren wir an, bag ber "Brut Tufplio" nicht, wie von verschiebenen Seiten behauptet worben ift, ans Gottfrieb's "Historia" hervorgegangen ift, fonbern bağ Gottfrieb vielmehr jenen benust und mit Benugung anberer fchriftlichen und mund. lichen Quellen vielfaltig erweitert hat.

Um noch ein Bort von den beiben Berten zu fagen, welche San-Marte in der vorliegenden Schrift herausgegeben hat, so geht schon aus der bisherigen Mittheilung hervor, daß fie auf historische Glaudwürdigfeit feinen Anspruch machen fonnen. Sanz werthlos find die Anfänge berfelben, in welchen die Abstrammung der Briten auf die trojanischen Flüchtlinge zuruckgeführt wird: es sind dies lächerliche, von Gelehrten ausges heckte Aabeln, die im Bolfe selbst unbekannt waren. Die nachsfolgenden Bücher einthalten zwar anch feine hiftorisch seglausdigten Thatsachen, allein was sie erzählen, beruht boch aus echter Bolfslage, wodurch sie eine culturbiftorische Bedeutung

erhalten.

Die sogenannte classische und die sogenannte Epigonenliteratur.

Schiller forieb einmal an feinen Freund Rorner: "Den Dentichen gereichen felbft treffliche Berfe jum Berberben, weil fie gleich fur beilig und ewig erflart werben, und ber ftrebenbe Runftler immer barauf gurudgewiefen wirb. An biefe Berfe nicht religios glauben, beißt Regerei; ba boch bie Runft uber allen Berten ift. Es gibt freilich in ber Runft ein Marimum, aber nicht in ber modernen, Die nur in einem ewigen Fortidritt ibr Beil finben fann." Diefe wortrefflichen Borte mochten wir benen gurufen, weldje nicht mube werben, tas Kreuzige! Kren-zige! über bie nachelaffifche Boefie und im Insammenhange bamit auch wol über alle neuere Dufif zu rufen und fie in Baufch und Bogen ale eine miferable und nichtemurbige gu verurtheilen, bagegen bie bervorbringungen unferer fogenannten claffifchen Dichter, felbft bicjenigen, an benen Die Rritif und zwar zum Theil biefer claffischen Autoren felbft fehr erhebliche Mangel nachgewiesen hat, gleich für "heilig und ewig" zu erflaren. Dan icheint gu glauben, bag man mit jenem Berbammungefpruch nur ben mobernen Dichtern ein Armuthes geugniß ausstelle, und man ftellt es boch eigentlich ber ge-fammten Generation and. Bir find - unfere Lefer wiffen bies ficherlich - weit bavon entfernt, Die hervorragenben Borjuge und Schonheiten, bie großen ebeln Gebanten, bas fprach-lich Mufterhafte in ben Werten unferer claffifchen Autoren, irgend gu verfennen; wir wiffen, in wie vieler Sinficht fie unfere

Borbilber fein follen, und bag fie fower erreichbar, in vielen Studen unerreichbar finb. Aber auch fie haben vielfach geiert und gefehlt, was fie felbft am besten wußten; fie haben zwar eine Menge neuer und großer 3been in Gure, aber auch mande fittlidje ober vaterlanbifche 3been von bochkem Berth, wie wir ihnen 3. B. noch bei Rlopftod begegnen, außer Gure gefest; und wir mochten nicht, was an ihnen mangelhaft ift, fur alle Beiten fanctionirt und fich wie eine "ewige Kranfheit" forterben feben. Wir wiffen wol, wie viel Bfuicherarbeiten in neuern Zeiten zu Tage gesorbert wurden und werben und wie viel Kranthaftes und Zweibeutiges, was aber ungesunder Auswuchs ber Beit felbft ift, meift fogar ben beffern Berten ber neuern Beit anhangt; aber fo fchlimm, wie es jene gum Theil blafirten jum Theil fanatifden fritifden Terroriften machen, fleht es boch mit ber neuern Brobnetion mabrlich nicht. Bliden wir 3. B. nur auf bie Lyrif, fo muffen wir faft erftannen, wie viel neue Benbungen und Stimmungen bem beutschen Gemuth, wie viel neue Tone bem fo ausgiebigen Daterial ber bentichen Sprache feit ben Glaffifern abgerungen worben. Auch auf bem Gebiete bes Romans und Dramas ift vieles Gute geleiftet morben, und manches bavon wird nur beshalb überfehen und mies achtet, weil bee gleich Guten zu viel vorhanden ift. Bielleicht wurde fogar bes wirklich Reuen noch mehr geleistet werben, wenn wir une von ben burch unfere claffifchen Autoren einges führten Anschauungen und Formen mehr emancipiren fonnten. Bir bestreiten einer noch lebenben Ration mit einer noch lebens ben Sprache überhaupt bas Recht, eine Augahl von Autoren, bie jum Theil erft in bemfelben Sahrhunbert gestorben find, als claffiche auszuscheiben; thut fie es bennoch in ber Absicht, alles frater Geschaffene als Epigonenliteratur höchft werthlos en finden, fo erflat fie fich damit überhaupt ale geiftig tobt, ibre Gebantenmelt, ihre fprachliche, literarifche und gefellichafts liche Bilbung fur abgefchloffen, fich felbft weiterer Entwickelung für unfabig. Bergeffen wir nicht, bag auch Opit feinerzeit für elafifch galt, bag bagegen Schiller's "Rauber" und feine ubrigen Ingenbbramen bei ihrem Anftauchen von vielen, 3. 20. von bem großen Schaufpieler Schrober, ale ein verhaugnifvoller Rude fchritt gur Barbarei angefeben wurden, nicht ju gebenten ber bochft megwerfenben Urtheile Benriettene von Rnebel, in benen fich gus gleich bie Stimmung eines Theile ber vornehmen Gefellicaft Beimars ausbrudte, felbft über Schiller's vollenbetfte Tragobien. Bu biefer Betrachtung veranlaste und ein Auffas in Rr. 28 ber "Recenstonen und Mittheilungen über Theater und Mufit" unter bem Titel: "Die Rettung bes claffischen Repertoirs für bas beutsche Theater", bessen Berfaser Alfred von Bolgogen, es unter anberm als feine "innigfte Ueberzeugung" ausspricht, baß es im Intereffe ber Runft weit beffer mare, "es wurde heuts jutage auf bem bramatifchen Gebiete gar nichte gefchaffen, und bie Boeten beschäftigten fich lieber, wie anbere ehrliche money maker unfere boch nun einmal vorzugeweife inbuftriels len Jahrhunberts mit bem Suegfanal und bem atlantifchen Rabel", alfo mit Dingen, von benen ein Boet nun gerabe gar nichts verfteht! Die Rebaction felbft bat fich veranlagt gefeben, ju Diefem Anffat eine befchrantenbe und berichtigenbe Rote gu machen, worin unter anderm gefagt wird: "Bir find, wir fagen es offen, jebem Rudfchritt, jeber Reaction, auf welchem Gebiete es fei, viel zu abgeneigt, um ben ichroffen Ausfallen gegen die Broduction ber Gegenwart, so ichwach, so unfertig und unver-mogend fich biefelbe auch zeigen mag, beizutreten. Wir fühlen une ale Sohne unferer Beit und glauben auch ihren fchwa: dern fauftlerifden Regungen Theilnahme und Unterftupung nicht verfagen ju burfen." Den Borfchlag Bolgegen's, in ben größern beutschen Stabten Theater jn errichten, auf benen nur altere claffifche Stude aber in möglichft prachtiger Mus: ftattung aufgeführt werben follen, benten wir ein andermal im Busammenhauge mit mehrern uns vorltegenden bramaturgischen Schriften zu beleuchten.

#### Rotigen.

Eine Stimme aus England über Sternberg's "Erinnerungen".

Die "Westminster roview" enthielt in ihrer letten fiefenne einen langern Artifel über Mleranber von Sternberg's "Grinner gen", worin juvbrberft behanptet wirb, bag nach ber framififen Revolution ber Galon aus Baris nach Berlin verpfant perin fei und bag fich an ihm bie in Deutschland fogenannte Cale literatur emporgerantt habe. "Diefer Literaturgettung", fife ber Reviewer fort, "gehoren auch bes Barone Sternberg But an; aber wahrend ihre Fehler blofe Cliquenfehler find, fo ihre Borguge die ihres Berfaffers. Besonders beften fen frabern Schriften unendliche Annuth, Poeffe und Schoulei, und wenn viele berfelben gegenwärtig faft vergeffen find, fe liegt dies darin, daß fie fich wenig zu thun machen mit be Alltagefreuben und ben Lebeneforgen, mit jenen Befablen ut Bemuthebervegungen, welche allen Rlaffen gemeinfam und allen vermogend find, bie bleibenbe und weitverbreitete Cympathie be Menschheit fich zu erobern. Dagegen haben ihm feine dim nerungen» eine beträchtliche und soviel wir zu nrtheilen verm gen auch bauerhafte Popularität verschafft, benn fle bieten m lebenbiges und getreues Gemalbe von bem Buftanbe ber benifon Gefellschaft in einer Epoche, die für den Bolitiker ebense m teveffant ift ale fur ben Literaten und ben Literaturfreund; eine Epoche, bie in ben Jahrbuchern fowol ber Gefchichte ale in Literatur von hober Bebeutung ift." Der Reviewer entret nun eine intereffante Galerie aller hemorragenben Damer w Frauen, welche Bierben ober Enriofitaten ber berliner Galow unter Friedrich Bilbelm III. und Friedrich Bilbelm IV. waren ober außerhalb Berlins bem Freiherrn befannt und von Un portratirt wurden. Es ift bies ficherlich eine fehr mertwirtig Galerie wunberbarer und wunberlicher Perfonlichfeiten, wie fe in biefer Befonderheit gewiß tein anderes Laub aufzweife hat, faft ber Dehrzuhl nach Berfonen, von benen man nich weiß, ob man fie ben Beifen ober ben Rarven, ben w Lebenefalle Strogenben ober ben Fieberfranfen, ben an Bie menge ober ben an Blutleere Leibenben, ben Spperfpirittalifen ober ben roben Materialiften, ben Rraftmenfichen ober im Schwächlingen beigablen foll. Der Reviewer flicht auch einzit literarifche Urtheile ein; er vertheibigt 3. B. Lieck gegen Sien berg's Behauptung, bag Tied's phantaftische Dramen Misse burten seien. Zwischen biesem Urtheil und der warmen Ber bigung eines geniulern Rrititers, Saint-Marc Girarbin, liege Wahrheit wie in ber Regel in der Mitte. "In allem, was be Phantaftewelt angehort", bemerkt ber Reviewer, "hat Lied und feinesgleichen. Er fcheint in ber That in Die geheimen Bunden ber Ratur tiefer als anbere Menfchen eingebrungen ju feit Bir fühlen une burch ihn in eine bezanberte Region biniter getragen. Aber lenguen kunn man nicht, daß er mit seine Berfuchen, die Birflichfeit gu reproduciren und jugleich buid barzuftellen, häufig fcheiterte. . . Tiect lebte in einer Bell bie er fich felbit geichaffen, und diefe gangliche Ifolirung, welch ibn über alles, was bem Reich ber Phantafie angeborte, ju einen machtigen herricher machte, beraubte ihn ber Fahigfeit, die Belt wie fie ift, zu schildern." Bon Uhland heißt es: "Uhland ist bete bie beutsche Sprache vielleicht zu ber hochften Bolloums beit aus, beren fie bisjest fähig schien; Annuth, Bemoglichki Kraft und Schonbeit, das alles findet fich bei ihm. Gecte! Stil ift in feiner Beife volltommen, ebenfo rein aber auch chem falt wie Marmor. Schiller ift in entgegengefester Richm mangelhaft; er ift zu rhetorifch, zu wortreich; zwar find Schille und Goethe von einem weit umfaffenbern Genius als Wind aber in feiner befonbern Stilart ift Uhland großer ale God und Schiller." Auch bie Urtheile über Beinrich von Rick Mifolans Lenau (,, one of the many victims to the flatter) and the pleasures of the world"), bie Graffu Jafu for (,, she might have been a great author, had she been wiser and less egoistical woman " etc.) / Suftime Ross thagen von Enfe, Rabel u. a. find in ihrer Beife angir-Auf einige intereffante Bemerkungen über bie beiben lettem ien wir bei einer anbern Gelegenheit gurud.

s Lebensalter ber Dichter und ber Rechts: gelehrten.

In einem Artifel ber "Westminster review" mit ber Uebers t "The influence of local causes on national character" s wir auf folgende intereffante Bemertung:

Bon ben letten gehn Kanglern von Lord Thurlow abwarts r jangfie Bond Granworth, gegen 70 Jahre alt. 3he schriften ift gegenwärtig etwas über 76 Jahre; aber e borbe kyndhurft, Brongham, St. Reonards und Eranglucklicherweise noch leben, wie es wol noch hoher hinaufsm. Jum Bergleich wählen wir zehn unserer hervorragends lichter mit Sumes heatingent bichter, mit Spencer beginnenb :

Lebensatter. Lebensalter. Lord Thursow . . . 76 3pencer . . . . . . 46 Loughborough 72 shafspeare . . . . 52 Erstine . . . 73 Rilton . . . . . 66 **Cibon** . . . . 87 3ope . . . . . . . 56 Lyubhurft. . . 87 Brougham . . 81 legte . . . . . . 24 Cottenham . . 70 Borboworth . . . 80 Eruro . . . . 78 ,, St. = Leonarbe 78 oleribge . . . . . 62 hpron . . . . . . . . 86 Granworth . . 70 Durchschnittsalter ber Dichter ift 52, jeder von ihnen ift ehr als 24 Jahre junger als jeder ber lesten gehn Range Der Grund hiervon ift leicht einzusehen. Dichter find bin Leute von febr nervofer Complexion, und bie Musihrer Annit verlangt große zeitweilige Aufregung, ber ufprechende Abspannung folgt. Das ift der Gefundheit guträglich als die langer bauernbe aber weniger angreis Anstrengung, welche Rechtsgelehrte auf ihre Arbeit gu ben pflegen." Bu ber furgern Lebenebauer ber Dichter aber wol noch einige andere Motive bei, die ber Revieberfeben hat: bei bem einen bas fortbauernbe nagenbe ber Bereinsamung, bes Unverftanbenfeine, ja ber burger-Burudfepung in einer Belt, bie gum größten Theil von ofaifchen, allem 3bealismus entschieben abgeneigten Leuten t ift, wie ja and Schiller einmal in einem Briefe vom 1787 flagt, er fei bloter ,, faft immer mit bem Muche beftes, die Dichtfunft, verhangt hat"; bei einem zweiten Unregelmäßigfeiten ober gar Erceffe, bie zum Theil aus Mirten Stellung hervorgeben; bei einem beitten bas Behrfieefriedigten Chegeizes, ober brudende Rahrungeforgen und ibe Rotharbeiten, ober ber Rummer über eine Reife von lgen und widrigen Angriffen.

Mangel an afthetischer Begabung bei ben' Soweizern.

einer "Inaugural address delivered at Cambridge, 1. 1858", Die wir in einem englischen Blatte erwähnt fanht Rustin, ber die Schweiz bereift und unfere Biffens e auch beschrieben hat, folgende beachtenewerthe Bemer: Es hatte für mich etwas Nieberschlagenbes, täglich mehr ien, daß biefes Bolf, welches zuerft bie Freiheiten Guherte und querft bie Ibee ber Rechtegleichheit begriff, Gemutheeigenschaften - foll ich fie bie niebern ober tennen? - entfeslich Mangel litt; und nicht nur fchweizer Bolt von ben frubeften Beiten bis jest effe, ohne Runft, ohne Mufit, einen blos mobufang abgerechnet; fonbern foweit ich nach ben rouchen feiner fruheften Dentmale urtheilen fann, murbe jur Beit feiner größten nationalen Racht bei jeser Erziehung unfabig gewefen fein, gute Berfe ber er Dichtfunft hervorzubringen." Bir wollen bier nicht

untersuchen, inwieweit biefe Bormurfe und namentlich ber, bag bie Schweiz ohne Kunft gewesen, volltommen begründet feien. Es fehlt ber Schweiz nicht an schönen Domen und mittelalterlichen Sculpturen ; Bane Bolbein malte feine iconften Bilber in Bafel, bas freilich ftete mehr ben Charafter einer ehrlichen beutichen Reicheftabt bewahrt, ale ben einer eigentlich fcmeiger Stadt angenommen hat; ber vielleicht größte Lanbichatts= maler ber Begenwart, Galame, ift ein Benfer, unb auch ber Maler L. Robert war aus der Schweiz, freilich aus der fran-zöfischen, gebürtig. Jebenfalls aber erscheint der Sinn für Naturschönheiten bei den eigentlichen Schweizern auffallend we-nig entwickelt. Wir haben schon früher, in Nr. 8 b. Bl., bas Celbftgeftanbnig bes begabten Ulrich Brafer, bed ,, armen Mannes im Lodenburg", angeführt, wonach ber Sinn fur landichgaftliche Schönheiten und speciell für die erhabene Scenerie,
in der er lebte, erft burch die Lecture der Werke englischer Dichter in ihm erwedt und erschoffen worden fei. Im übeigen
findet sich auch bei den beutschen Dichtern früherer Jahrhundette außerft wenig urfprunglicher Ginn fur landichaftliche Scenerie und icone Ratur, außer etwa im vericonorfelten Bu-ftanbe und mythologischen Anfrug; auch bei uns Deutschen ift biefer Ginn gumeift burch englifche Borbitber aus feinem Schlums mer gewedt worben.

#### Bibliographie.

Armanb, An ber Inbianergrenge. Bier Banbe. Sannover, Rumpler. 8. 6 Thir.

Bellermann, C., Das Leben bes Johannes Bugenhagen nebft einem vollftanbigen Abbrud feiner Braunfcweigifchen Rirchenordnung vom Jahre 1528. Berlin, G. Reimer. Gr. 8. 1 Ehlr. 71/2 Rgr.

Bidter zur Gegenwart. Bon h. Teut. Istes und 2tes heft. Kiel, Schröder u. Comp. Gr. 8. à 3%, Ngr. Fiebler, K., Ans ber Geschichte des elevischen Landes vor und nach dem 25. Marz 1609. Eine Denffcrift zur Erinnerung an die vor 250 Jahren erfolgte Besthnahme des herzogs thums Cleve burch Johann Sigismund, Rurfürften von Branbenburg, und an bie am 16. Juni 1609 geleistete Gulbigung. Rebft einer Abbildung ber dem Aurfürsten in Gleve zu errichetenben Statue. Befel. Gr. 8. 5 Mgr.

Protestantische Freunde und freie Gemeinden in ber Broving Cachfen. Leipzig, Grabner. Gr. 8. 1 Thir. 12 Rgr. Thomas Coob. Bon D. Barrys. Sannover, Rumpfer.

12. 1 236r.

#### Tagesliteratur.

Antwort an bie brei Gegner bes in Rr. 41 ber hambur-Antwort an die ver Gegner des in Rr. 41 der gamburs ger Rachrichten abgedruckten Artikels, betreffend die nachgesuchte Gleichberechtigung der römisch-fatholischen Kirche in holftein. Kiel, Schröder u. Comp. Gr. 8. 4½ Rgr. Befeler, B., Das beutsche Interesse in der italienischen Frage. Leipzig, hirzel. Gr. 8. 7½ Rgr.

Die Despoten als Revolutionare. An bas Deutsche Bolf.

Berlin, F. Schneiber. 8. 1 Rgr.
Die Choff, Das chiuefifche Beibenthum. Gin Bortrag im Göttinger Frauenverein gehalten. Göttingen, Banbenhoed u. Ruprecht. Gr. 8. 6 Rgr.

Politifche Gintagefliegen aus Defterreich. Salzburg, Manr.

4 Rgr. Deutsche eines Breufischen Landwehrmannes. Berlin, Schotte u. Comp. 16. 10 Rgr.

Silbemeifter, 3., Die Injurienflage ber theologifchen Facultat ju Marburg gegen ben Confiftorialrath Bilmar. Frant-

furt a. R., Bronner. Gr. 8. 7 Rgr. Mabvig, 3. R., Der Berfaffungevorschlag ber holsteinischen Stande und Graf Sponned. Ropenhagen, Gylbenbal. Gr. 8.

12 Rgr.

## Anzeigen.

Berfag pon 5. A. Brodhaus in Ceipzig.

### Unsere Zeit.

### Jahrbuch zum Conversations : Lexison.

In monatlichen heften von 4-5 Bogen.

Inhalt bee einunbbreißig ften Beftes (Bogen 26-29 bee britten Banbes):

Eleftrifde Telegraphie. — Benjamin D'38raeli. - Cherbourg als Rriegshafen.

Aleinere Mittheilungen: Deinhardftein (Lubwig Frang). — O'Gfter (Karl Lubwig Johann). — Dirichlet (Beter Gustav, Lejeunes). — Dohna : Schlobitten (Karl Friedrich Emil, Graf). — Gaupp (Grust Theodor). — Madrazo (Don 38fe Madrazo y Agubo, genannt). — Metternich (Glemens Wenzel Lothar, Kurft von). — Någelebach (Karl Friedrich). — Orbigny (Alcibe b'). — Defar (König von Schweben und Norwegen). — Duantt (Johann Gottlob von). — Schönburg: Waldenburg (Otto Bictor, Kurst von). — Sprengel (Karl).

Das Wert bilbet ein unentbehrliches Supplement für die Besiher der zehnten Auflage des Conversations = Lexison

sowie für die ber "Gegenwart" und der verschiebenen Conversations-Lexita. Daneben hat daffelbe jedoch einen durchaus selftanbigen Werth, indem es das Zeitleben in Staat, Geselfchaft, Wiffenschaft, Kunft und Literatur, die nenen Englisse, Berfonlichkeiten ic. und die Fragen des Lags bestandelt.

Das Unternehmen wird fortwährend von der dentschen Preffe höchst anerkennend besprochen und hat sich bereits einen sehr ausehnlichen Ceserbreis erworben.

Monatlich ericheint ein Beft, im Laufe eines Jahres alfo 12 hefte, bie gufammen einen Banb bilben.

Der Breis jebes heftes beträgt vom zweiten Banbe auf 6 Rgr. Der erfte und zweite Band (bie gewiffermaßen ben 16. unb 17. Band bes Conversations - Lexicon bilben) werben auch geheftet und gebunden (in benselben Einbanden wie bas Conversations - Lexison) geliefert und find gleich den beiben erften heften bes britten Banbes und einem Prospect in allen Buchhandlungen zu erhalten.

Verlag von f. A. Brockhaus in Ceipzig.

## Album der neuern deutschen Aprik.

Bierte Auflage. Zwei Theile. Miniatur - Ausgabe. Geb. in Leinwand 2 Thir., in Leber 2 Thir. 20 Rgr.

Diefes Album, beffen vierte Auflage balb nach bem Erscheinen ber brei ersten nöthig wurde, ift in biefer ganglich umgearbeitet worden und bietet in der jetigen hocht forgfältigen Auswahl wirflich bas Beste der neuern beutschen Lyrif, vorzugsweife der nach Boethe'schen Beit. Die Ausstattung ift vorzugslich, der Einband geschmackvoll, der Preis sehr mäßig. Dieses Album eignet sich somit besonders auch zu Geschenken. Derlag von 5. A. Brodhaus in Ceipzig.

## Englisches Bocabelbuch.

4000 ber gebrauchlich ften englischen Borter. . Mit Bezeichnung ber Auspruche.

Bon karl Graefer.

8., Geb. 5 Rgr.

Ein treffliches Sulfsmittel jur Bervolltommung in ber englischen Sprache fur Schulen wie beim Selbftunterricht.

Bon dem Berfaffer erichien ebendafelbft: Prattifcher Lehrgang gur ichnellen und leichten Erlernung ber Englischen Sprache. Rach Abn's Dethote.

Bweite Auflage. 8. 8 Mgr. Praftifche Schulgrammatit ber Englischen Sprache. Die vielen Uebungestücken jum Ueberseten aus bem Deutsichen in bas Englische. 8. 16 Mgr.

Das erfte Bert ift ein neuer Lehrgang jur ichneine Erlernung ber englischen Sprache, nach ber befannten und jest allgemein für die beste gehaltenen Ahn'ichen Methode, aber it wefentlich vervollfommeter Einrichtung. Bon ben competiteften Seiten ift biefer Lehrgang für trefflich erliart worden und sohn wenige Monate nach seinem Erscheinen war ein zweite Anstage notbig.

Das zweite Werf ift eine vollftanbige und hochft zwednifige Grammatit ber englischen Sprache, bie fich au ben "Lehrgang" bes Berfaffere anschließt, aber auch ohne biefen als Schulbuch wie beim Selbstudium benutt werben fann.

Der Berfaffer war burch langiahrige Erfahrung font burch bie Ausarbeitung abnlicher, in bemfelben Berlage erfchenener und mit großem Beifall aufgenommener Unterrichtsschriften für Englander und Franzosen zu biefen Schriften vorzugeweise befähigt und biefelben find auch bereits mehrfach in Schuleringeführt.

LE Lehrer erhalten bon ber Berlagshanblung gen ein Gratiseremplar biefer Berte, um fich näher bamit ber trant zu machen.

Verlag von f. A. Brockhaus in Ceipzia.

## Bunsen's Bibelwerk.

Soeben ift ber britte Salbband biefes wichtigen Berft bes berühmten Berfaffers erschienen und nebft bem erftel Band und einem Prospect in allen Buchhanblungen zu erhalten.

Es ift eine vollständige neue Ueberfenng und Ertlärung ber Bibel für die weitesten Rreise bes bentiden Bolls. Die Bichtigkeit des Berts erhellt ebenso aus to baffelbe auf das freudigste bewillsommuenden Stimmen to Bertreter einer freien firchlichen Richtung als aus ben lebbin Angriffen und Barnungen der Gegner berfelben. Es ba auch bereits in der lurgen Zeit seit seinem Beginn eines überraschend großen Kreis von Abnehmern gefunden

Der erfte Salbband toftet 1 1/3 Thir., ber zweite wie britte jeber 1 Thir. Subscriptionspreis 1 1/2 Rgr. per Bogen.

Berantwortliger Rebacteur: Dr. Conard Brodbans. - Drud und Betlag von 8. M. Brodbans in Leipgig.

## Blätter

für

# literarische Unterhaltung.

Erscheint wöchentlich.

18. August 1859.

Inhalt: Livingkone's Reifen in Subafrita. Bon Morih Airbad. — Gegen ben Materialismus ber hentigen Naturwiffenschaft. Solurich Birnbaum. — Ein religiöfer Aunftlerroman. — Bowring's Ueberfehung fammtlicher Gebichte heinrich heine's. — Notis. (á
Schlacht von Golfering.) — Bibliographte. — Anzeigen.

#### Livingftone's Reifen in Gubafrita.

Miffionsreisen und Forschungen in Sudafrita mabrend eines sechzehnjährigen Aufenthalts im Innern des Continents. Autorifirte, vollständige Ausgabe für Deutschland von David Living fton e. Aus dem Englischen von herm ann Lote. Mit 23 Ansichten in Tondrud und zahlreichen eingedruckten Solzschnitten, zwei Karten und einem Portrat. Zwei Banbe. teipzig, Coftenoble. Lex. e. 1858. 5 Ahlr. 10 Mgt.

Das in einer wohlgelungenen Uebersepung uns zur Besprechung vorliegende Reisewerk Livingstone's gehört zu ben epochemachenden literarifchen Erfcheinungen nicht blos unfere Jahrzehnde, fonbern unfere Jahrhunderte. Die ihm vorausgehenden Erwartungen, rege gemacht durch bie icon vor ber Beröffentlichung bes Buche, ja theil= weise fcon vor Rudtehr Livingftone's nach Europa be= fannt geworbenen und befriedigenben Resultate feiner propartigen Entbeckungereifen, werben bier auf bas glan= enbste gerechtfertigt. In der That berrscht auch über en innern Werth diefes Reifewerks in der Kritif, der nglifchen fowol wie ber beutschen, nur Gine Stimme. Dagegen bat fich biefer und jener Recenfent gemußigt efunden, etwas an der Form zu bemangeln. laubt in ber Darftellungeweise einen gewissen Mangel n literarifchem Befdid zu ertennen und bedauert, bag ie Erzählung nicht ganz in bemselben Grabe unterhal= nd wie belehrend fei. Diefes Urtheil fceint fich auf as eigene Geftanbnig bes Berfaffete ftugen gu tonnen, elder in ber Einleitung zu feinem Buche bie Bemer= ing macht, bag er lieber noch bas gange Festland Afri: 18 der Quere 'nach durchwandern, als es auf fich nehen wolle, noch ein Buch ju fcreiben; und wir glaun recht gern, bag bies feine affectirte Befcheibenbeit , wenn wir am Shluffe feines Reifeberichts lefen, B er mit Ausnahme feines furgen Aufenthalts in Anla mabrend ber letten vierthalb Sabre fein englisches fort gefprochen und, ba er vorber icon 13 Jahre lang ir felten in ben gall fam, feine Mutterfprache au ge= auchen, bas Englifde jur Beit feiner Rudtebr gewiffer: ifen verlernt batte. Bare es nun eben bie ungeschickte inbhabung ber Sprache, was die englische Rritif an 1859. 34.

seinem Werke tabelt, so wurben wir uns. über biesen Punkt billig alles Urtheils enthalten, zumal ba bie Ueberfetung von einem berartigen Mangel nicht bas Beringfte verspuren läßt. Go verhält es sich aber nicht; es han= delt sich vielmehr lediglich um die alte Marotte des eng= lifden Befdmade, ber auch von einem wiffenfchaftlichen Werke, insbesondere aber von einer Reiseschilderung in erfter Linie ,, amufirt" werben will, an ben geographi= fcen Forfder biefelben Anforderungen wie an ben fim= peln Touriften ftellt, und gange Seiten voll ber unichat= barften wiffenschaftlichen Entbedungen bereitwillig für eine erheiternde Anetbote ober für ein romanhaftes perfonliches Abenteuer aufopfern wurde. Mit bem englischen Befomade wollen wir hierüber nicht rechten; ber grobe Regliemus muß aber weit um fich gegriffen baben, wenn auch bie beutide Rritik einer folden Unschauungsweife Blat gibt.

- Bir gebenken bei einer anbern Gelegenheit auf bas Unvernunftige und Unbillige jener Anspruche binguweisen; im gegenwärtigen Falle, wo wir bei ber faft überwältigenden Daffe des in den beiden vorliegenden Banden gebotenen neuen Stoffs faum miffen, wie wir auf bem uns zugemeffenen Raume ben feltenen Berbien= ften bes Berfaffere einigermaßen gerecht merben follen, begnugen wir uns mit ber Erflarung, bag wir es unter alleu Umftanben mit ber einem beroifden, opfermuthigen Babnbrecher ber Menichheitecultur wie Livingftone ichulbigen Chrfurcht fur unvereinbar erachten murben, an Debenbingen und Meugerlichfeiten herumgumateln; bag es aber bei ber Beurtheilung biefes Buche einer folden Rud: fichtnahme nicht einmal bedarf , weil wir feft überzeugt find, baß jedermann, ber die beiligften Intereffen ber Menfch= beit und Menfclichfeit und ben Ausbau ber Biffenschaft. bober fiellt als bas lofe Spiel ber Phantafie und bie merthlofe Erregung bes Augenblide, ber Ergablung bes Berfaffers von ber erften bis jur letten Geite feines Buchs mit berfelben ungefdwachten Aufmertfamfeit, ja mit berfelben athemlofen Spannung folgen wird wie wir. Dan greife ben erften beften Abfat aus bem Buche beraus, und er wird einen inhaltreichen, intereffanten, anregenden Auffan fur ein Feuilleton geben. Das Bert

Digitized by Google

fann beshalb freilich auch nicht burchstogen, es muß stubirt werben; wenige Leser werben auf sammtlichen barin berührten Gebieten menschlicher Erkenntniß heimisch genugsein, um auch nur ben größten Theil bes barin Gebotenen geistig verarbeiten zu können, ohne von Zeit zu Zeit eines Rubepunktes zu bedürfen. Wenn bies ein Mangelift, so theilt bas Livingkone'sche Reisewert diesen Mangel mit allen ibeenreichen Erzeugniffen der Wiffenschaft ober Runft, und die Schuld besselben trifft nicht die Darftellungsweise bes Versaffers, sondern die Fassungskraft des Lesers.

Eine turge Sfigge von ben Lebensschicksalen und bem Entwidelung bagnae bes Berfaffers murbe bei einem fo außerorbentlichen Charafter wie Livingftone unter allen Umftanben am Blate fein; bier liegt fie fogar im Bereiche unferer unmittelbaren Aufgabe. Die Einleitung gu feinem Buche enthalt eine folche Schilberung feiner Erlebniffe und Strebungen bis zu feiner Ankunft in Afrita, und wir theilen baraus bas Wefentlichfte mit. Livingftone murbe im Jahre 1813 ju Blantyre am Clybe oberhalb Gladgow von armen, aber frommen und recht= idaffenen Aeltern aus bodicottifdem Stamme geboren. Soon in feinem zehnten Jahre marb er als Anfeber in eine Fabrit gethan, wo er täglich von fruh 6 bis abends 8 Uhr an die Arbeit gefeffelt mar. Mit einem Theile feines erften Wochenlohns faufte er fich Rubbiman's "Anfangegrunde ber lateinifchen Sprache" und feste bas Stubium biefer Sprache viele Jahre lang in einer Feierabenb: foule fort, die von 8 bis 10 Uhr gehalten murbe. Bu haufe fag er noch bis Mitternacht ober langer über fei= nen Budern, wenn nicht feine Mutter auffprang und ihm biefelben aus ber Band rif. Auf biefe Beife las er bis zu feinem fechzehnten Sahre nicht nur viele Schriftfteller bes clafficen Alterthums, fonbern verfclang form= lich alle Bucher, bie ihm in bie Sanbe fielen, mit Ausnahme von Romanen. Biffenicaftliche Berte und Reifebefdreibungen bilbeten feine Lieblingelecture; gegen trockene bogmatifche und aberhaupt gegen religiofe Bucher verfpurte er gum Leibmefen feines Baters noch lange eine entidiebene Abneigung. Er erzählt:

Als mir aber bie herrlichen Berke von Dr. Thomas Dick: "Die Philosophie ber Religion" und "Die Philosophie eines kunftigen Lebens", in die Hand fielen, war es mir höcht erkreuslich zu sinden, wie meine eigenen Ansichten, daß nämlich Religion und Wiffenschaft nicht keindlich, sondern freundlich gegenselnander seien, hierdurch vollständig erwiesen und bestätigt wurden.

Um dieselbe Zeit begann er auch "die Nothwendigkeit und ben Werth einer personlichen Anwendung der Theorie von der Erlösung durch den Opfertod unsers Seilandes" auf seine eigene Lage zu fühlen, und "in der Liebesglut, welche das Christenthum einstößt", beschloß er bald, sein Leben der Linderung menschlichen Elends zu widmen. Ueberzeugt, "daß wenn er sich zu einem Borläufer des Christenthums in China hergebe, dies zur materiellen Wohlsahrt einiger Theile jenes ungeheuern Reichs sühren tönne", saßte er den Entschluß, sich zu diesem Behuse eine medicinische Ausbildung zu verschaffen. Mit zewohneter Energie ging er sofort ans Werk. Er begann seine

Studien mit einem alten Werke über bie aftrologische Medicin, und um die barin angeführten Pflanzen praktisch kennen zu lernen, benutet er feine wenige freie Beit zum Botanistren in ber Umgegend. In mehr als einer hinsicht bezeichnend ift folgende Anekote:

Auf einer biefer Forschungswanderungen betraten wir ein mal einen Kalksteinbruch, noch lange benor die Geognoste so von pulär war, wie sie es heutzutage ist. Es wäre nicht möglich, das Bergnügen und das Staunen zu schilbern, womit ich die Muscheln zu sammeln begann, welche sich in dem ün high Blautire und Cambuslang zu Tage kehenhen kohlenkührenden Kallstein sinden. Als einer der Steinbrecher mich kleinen Junga danit beschäftigt sah, schaute er mich mit einem einer mittelbigen Blide an, womit der Wohlwollende gewöhnlich den Massennigen zu messen pflegt. "Wie mögen doch nur diese Muscheln in das Gestein gekommen sein ?" fragte ich ihm. "Als Gen diesen Fellen sturf, hat er die Kuscheln in denselben gemacht", war seine niederschlagende Antwort. Wie viele Mühe häten sich die Geologen ersparen konnen, wenn sie die turkenhafte Bie losophie diese Schotten angenommen hätten.

Um bei ber Arbeit lefen ju konnen, legte er bob Bud fo auf bie Baumwollenfpinnmafdine, bag er Ca um Sat lefen fonnte, mabrent er feine Arbeit übermachte. Die lettere mar ausnehment ftreng, murbe aber aut bezahlt und feste ihn in ben Stand, mahrenb bet Sommere fo viel ju verbienen, daß er im Binter ju Glasgow Borlefungen über Debicin, griechifche Sprace und Theologie hören konnte. Als er bie medicinifde Licentiatenprüfung bestanden, gebachte er fein Borhaben auszuführen. Da aber ju jener Beit ber Dpiumfries wuthete, fo ließ er fich burch bie londoner Diffionsacfell: schaft, an die er fich bereits früher wegen ihres von aller Seftixerei freien Charafters angeschloffen hatte, und ins: besonbere burch seinen nachmaligen Schwiegervater, ben Difflonar Moffat, bestimmen, feine Gebanten auf Afrita ju lenfen. Nachbem er in England feine theologifche Ausbildung weiter vervollständigt hatte, schiffte er fich (1840) nach Afrifa ein. In ber Capftabt hielt er fich nur furge Beit auf, fuhr bann gur See nach ber Algoabucht und begab fich lanbeinmarts nach Ruruman, ber Station Moffat'e, bamals ber norblichften in Subafrita. Er richtete jebech feine Aufmerkfamteit alsbalb weiter norbwärts. Um fic eine möglichft genaue Renninif ber Lanbessprache ju verfcaffen, folog er fich ungefahr ein balbes Sahr von allem Umgange mit Guropäern ab und verschaffte fic baburch eine genaue Ginficht in bie Lebens = und Dent: weife jenes Theils ber Betfchuana, Die man Bainena nennt : Renntniffe, bie ihm in feinem Bertebre mit benfelben von unberechenbarem Bortbeile maren.

Er brang nach Rorben zu ben unter bem 22 unb 23 biubl. Br. wohnenden Bakaa, Bamangwato und Makalaka vor und siedelte nach seiner Rucktehr 1843 nach der Riffiendstation Tschonuane im schönen Thal von Mabotsa über. Häuptling der Bakuena, welche damals in dem benachbarten Schokurna wohnten, war Setschele, ein Mann von ungewöhnlicher Intelligenz, mit dem ihn bald wechselfeitige Zuneigung verband. Als Setschele noch ein Knade war, wurde sein Baker von dem eigenen Bolke ermorbet, weil ex sich, die Weiber seiner reichen Unterhäupt-

ae angeeignet batte. Bon ben Freunden ber Kinder f ermorbeten Baupflinas berbeigerufen, umzingelte Seuane, ber Bauptling ber Mafololo, bie Stabt ber Ba= na und zwang biefe, Setfdele ale ihren Bauptling uerfennen. Sobald ber lettere Belegenheit gum Lert batte, machte er fich mit einem folden Fleife ans en, baf er, ber wegen feiner Borliebe fur bie Jago or verhaltnigmäßig bager gemefen mar, jest aus Danan Leibesbewegung gang corpulent murbe: ein Ilm= ib, ber ihm zu um so größerer Ehre gereicht, als bie triffe ber Betiduana von toniglider Burbe benen ber ampo und anderer afrikanifden Bolker, von benen dereson berichtet, daß die Berehrung bes Königs genau Berbaltnif gu bem forberlichen Umfange beffelben t, fcnurftracte zuwiberlaufen. Geine Lieblingelecture ber Jefaias. Bon ber Babrheit bes Chriftenthums bbrungen, hatte er gern auch feine Leute, ba fein an= 8 Mittel anschlug, burch Anwendung ber Beitsche bet, wenn fich ber Missionar nicht gegen blefes summari= Berfahren erklart batte. Allein ber Umftanb, bag er feinem Glauben unter feinem Bolte allein ftanb, bielt nicht ab, fich nach brei Jahren mit feinen Rinbern ) bie Taufe zum Chriftenthume zu bekennen, freiig seine Weiber bis auf ein einziges zu entlaffer und burch biefen Schritt beren Bermandten gu Beinben gu Bol ber einzige Fall in Subafrifa, mo bie jränktheit ber Miffionare mit biefer nach ben bortigen ditniffen fure erfte ungerechtfertigten Forberung burch= maen ift.

Bine anhaltende Trodenheit, welche in Afrika zuweis felbft bie allerbegunftigtften Dertlichkeiten beimfucht, ilafite Sebfchele (1847) auf Livingstone's Rath fich feinem Stamme nach bem etwas weiter norblich ge= en Finfe Rolobeng überzuftebeln, welcher ber neuen ioneftation, nunmehr ber norblichften, ben Ramen Allein fcon im zweiten und britten Jahre berrichte biefetbe außerorbentliche Durre. Livingstone fam rmaffen ins Gebrange, ba bie Baknena, welche fich ens burch ein auffallend gutes Betragen gegen ibn ichneten, biefe Bartnadigfeit bes Simmels mit ber fenheit von "Gottes Bort" unter ihnen in Bufamang brachten. Der Bunfc, für feinen Freund und Stamm weiter nordlich einen gunftigern Bohnplas ibig zu machen und biefelben baburch zugleich vor feinbfeligkeiten und rauberifden Ginfallen ber transden Boers, benen Setidele megen feiner Berbinmit bem englifden Diffionar gang besonbere berwar, ficher gu ftellen, wurde fur ihn ber nachfte Beund zu einer größern Entbedungereife, zu melder bnebies fein Gifer für bie Ausbreitung bes Evangeund in noch weit boberm Grabe ber ihm angeborene ungerieb aufpornten. Diefer mar es benn mol auch Uem, ber ibn bestimmte, ben Mgamifee aufzusuchen, genaue Lage feit minbeftens einem halben Jahr= rt pon ben Gingeborenen bestimmt, ben aber auf jerabeften Bege burd bie Ralebartwufte ju erreichen isberigen Berfuche von Gurepaern gefcheitert waren. Livingstone beschloß baber, bie Bufte im Often zu umgeben, und theilte seine Absicht bem bekannten afrikanischen Reisenben, Oberst Steele, banuls in Madras, mit, welcher zwei andere afrikanische Reisenbe, den Major Barbon und Oswell, davon in Kenntniß setze. Der lettere, ein gewaltiger Jäger vor dem Herrn, entsagte, wie Livingstone glaubt, lediglich im Interesse der geographischen Bissenschaft, seiner hohen Stellung im Dienste der Oftindischen Compagnie und schloß sich in Gesellschaft eines Wer. Murray der Expedition an, deren Kosten er zum großen Theile aus eigenen Mitteln bestritt.

Die Reisegefellschaft brach am 1. Juni 1849 von Rolobeng auf. Es ift nicht unfere Abficht, fie auf ihrem Bege zu begleiten, ba ber uns jugemeffene Raum bei ber noch ju übermaltigenden Stoffmenge une nicht geftatten wurde, viel genauer auf bas einzelne einzugeben, als bies bereits bei Gelegenheit unfere Berichts in Dr. 20 b. 21. f. 1858 über bas Anbers fon'fche Reifewert einleitungsweife gefchehen ift. Wir bemerten nur, bag fie nach vielen Dub: feligfeiten am 4. Juli ben Bouga, ben nach Dorboft ftrb= menden Abfluß des Sees, und am 1. August bas nord: oftliche Enbe bes Rgami felbft erreichte. Die Betannt= fchaft ber friedlichen Umwohner bes Sees, ber Baveve, und ihres Bauptlinge aus bem bereichenben Difclings: Ramme ber Bamangwato, ber Batauana, Namens Letichu= latebe, baben wir ebenfalls bereits gemacht. Wie biefer Säuptling später burch seine Intrignen Anbersson am weitern Borbringen langs bee Teoughe hinberte, fo verweigerte er jest Livingstone und Dewell ble nothwendigen Fahrer zu Sebituane, bem machtigen Bauptling ber Matololo im Norben, und zwang bie Reisenden zur Rudfebr. Bet einem neuen Berfuche im Abril 1850 erreichte zwar Livingstone in Gefellschaft seiner Frau und Rinber umb Setichele's abermale ben Mgami, wurde aber burch bas Sumpffieber und die Berbeerungen bet Tfetfefliege gur Umfehr genothigt.

Belangreicher maren bie Ergebniffe ber britten Reife, welche Livingstone zu Anfang des Jahres 1851, wiederum in Begleitung feiner Familie und bes von ber Capftabt gurudgefehrten Dewell, antrat. Rachbem fie über ben Bouga gefett, burchzogen fle in nordlicher Richtung eine harte, vollfommen flache Gegend voll fogenannter "Salz= pfannen" mit Quellen falzigen, aber nicht untrinkbaren Baffers, wandten fich bann nordweftlich burch eine wufte, troftlofe Landstrede, wo fogar ber eingeborene Suhrer fich verirrte und bie Rinber bem Berfcmachten vor Durft nabe maren, nach ben Ufern eines Sumpfes, in ben fich ber von Morben berabtommenbe Dababe verläuft, und erreichten enblich ben großen Blug Tichobe und bas Gebiet ber Matololo, von beren Banbtling Sebituane fie hocht ehrenvoll aufgenommen wurden. Die Lebensschid= fale biefes bochbegabten tapfern Rriegers, wie er fie feinen Gaften in früher Morgenbammerung am Bachtfeuer ergablte, find hochft abenteuerlich und über bas Leben und Treiben jener Bolferftamme belehrenb. Sebituane geborte gu ber ungeheuern Borbe von Bilben, bie im Jahre 1824 durch bie Gripna von Auruman aus bem fernen Gaben

vertrieben murben. Der etwa achtzehnjährige Jungling flüchtete mit einer unbebeutenben Anzahl Leute und Bieb nach Rorben, foling bie Bangwafeife und ihre Berbun= beten, die fich ihnen in rauberifcher Abficht entgegenftellten, aufs haupt, und nahm fogleich von ber Stabt und ber gangen Babe ihres Bauptlinge Befit. Bierauf ließ er fich in Lituberuba nieber, wo Setfchele noch wohnt, und feine Leute erlitten fowere Berlufte ,,in einem jener nicht burd bie Gefcichte verewigten Ueberfalle ber Beigen, in welchen Deteleien begangen und bas Gewiffen burch Frevel aller Art für ben Tag fünftiger Rechenschaft belaftet wirb". Rach mannichfachen Rampfen mit ben Matebele burchzog er bie Bufte beinahe auf bemfelben Bege wie Livingftone und eroberte bas gange Lanb um ben See Rumabau, wobei er von weißen Mannern an ber Beft= fufte borte. Der Bunfd, mit biefen in Bertebr gu treten - ein Munich, ber ibn fein ganges Leben bindurch begleitete - trieb ihn weiter nach Subwesten in die neuer= bings burd Balton und Anberefon erfchloffenen Begenben. BBaffermangel und ber Berluft feines Biebes zwangen ibn gur Rudfebr. Er jog am Teoughe aufwarts, er= reichte bas tiefliegenbe Beden bes Leeambye und verfolgte ben Lauf biefes Fluffes abwarts bis zu ben Bafdubia und Batvfa, welche bamale auf ber Bobe ihres Rubms ftanben, folug ein gewaltiges Geer biefes rauberifden und graufamen Infelvolte, übergog bie fammtlichen Bochebenen bis jum Rafue und ließ fich in biefem vortrefflichen Beibe: lande nieber. Die Ueberfalle ber Matebele, eines Raffer= ober Aulustammes im Guben bes Bambefi unter bem mach= tigen und graufamen Eroberer Mofilitatfe, ber aus Moffat's Shilberungen bekannt ift, bewogen ihn, ben Bam= beft weiter binabzugeben nach bem Lande ber Beigen; aber ein Prophet gab ihm ben weifen Rath, fein Geficht wieber gen Weften ju febren. Er folgte bemfelben, jog von Leeambre weiter nach Morben hinauf, wo er die Berotfe feinem eigenen Bolle einverleibte, brachte ben Matebele, bie ibn aufs neue angriffen, entscheibende Dieberlagen bei, vertrieb bie Batota aus ihren Infelfeften und vernichtete, daburch das alte Spftem, welches die Ausbreitung bes Banbeleverkehrs nach dem großen Gentral= thale hemmte. Bur Beit, wo ihn Livingftone und Dewell besuchten, hatte er alle schwarzen Stämme auf einem ungeheuern Lanbftrich bezwungen, ber fo ziemlich von 19 bis über 150 fübl. Br. und von 22 bis 290 oftl. 2. (von Greenwich) reicht, mabrend sein Einfluß fich noch über viele andere Bauptlinge, wie Setschele, Se: tomi (bei ben Bamangwato) und Letfdulatebe, erftredte. Sebituane mußte alles, mas im gangen ganbe vorging und verftand die Runft, fich bie Buneigung feines eigenen Bolte, unter bem ber berrichenbe Betschuanenstamm ber Matololo weitaus die Mindergahl bilbete, sowie die ber Fremben zu erwerben. Raum aber hatte er feinen fo lange gehegten beißen Bunfch in Erfullung geben feben, als er an einer Lungenentzundung erkrankte und nach wenigen Tagen verschieb. Diefer Unfall anderte jedoch nichts an ben Ausfichten ber Reifenben. Sebituane's Tochter und Rachfolgerin ertheilte ihnen unbeschränfte Er-

laubnig jeben beliebigen Theil bes Lanbes zu befugen, Oswell und Livingstone fetten ihre Reife von ihren haltepunkte unweit ber hauptstabt Linganti am Ticobe, wo fie fich bisher aufgehalten hatten, 130 engl. Deilen weiter norböftlich bis nach Seschete fort und saben fic Ende Juni 1851 burch die Entbedung bes Bambefi im Centrum bes Continents belohnt. Dbwol es jest en Ende der trockenen Jahreszeit war, so fanden fie bog einen tiefgebenben, 3-600 Ellen breiten Strom, ba gur Beit ber jahrlichen Ueberfcwemmung volle 20 gui in fentrechter Bobe fteigt unb bas umliegenbe Land 15 - 20 engl. Deilen weit überflutet. Der Diffionar such nunmehr nach einer paffenben Dertlichfeit zu einer Richer: laffung; ba aber alle geidusten Buntte bes Lanbes foan für bas Leben und die Gefundheit der ursprünglichen Eingeborenen, ber Basuto, verberblich gewesen waren, so beschloß er seine Kamilie nach England zu fenben und allein gurudgutehren, um einen gefunden Begirf aufgr fuchen, "aus bem fich ein Mittelpunft ber Civilifation maden ließe, und bas Innere mittels eines Beas # erichließen, ber entweber an ber Oft: ober an bet Bet fufte munbete". Diefer Plan führte ibn im April 1852 nach bem Cap gurud, wo er bie notbigen Auruftungen traf und mit Bulfe bes bortigen tonigliden Aftronomen feine aftronomischen Renntniffe und Galfemittel pervollftanbigte.

Anfang Juni 1852 trat Livingftone feine lette un größte Reife von ber Capftabt aus an. In Rurumen, wo fein Schwiegervater Moffat nach einem fast vierzigjährigen Aufenthalte als Wissionar in Afrika soeben in ber Druckerei feiner Station bie Bibel in ber außer orbentlich reichen Sprache ber Betfcuang, bem fogenannten Sitfduana, bruden ließ, burd bas Berbrechen eines Wagenrades ungefähr 14 Tage lang aufgehalten, entging ber Reisende burd biefe gludliche Sugung feinem Ber berben. Die transvaalifden Boers batten nämlich in: zwifden Rolobeng angegriffen, bie Stadt verbranut, 60 Ba: tuena erschlagen, viele Weiber, Rinder und Ranner gefangen mit fortgeführt, die übrigen zerftreut, alles Bich und Befithum geraubt, Livingftone's Saus geplunden und ihm felbft beim Abgug tobliche Rache gefdworen. Unter diefen Umftanden tonnte ber Reifende Ruruman erft am 20. November mit brei ziemlich untauglichen Die nern verlaffen. In Motito, 40 Meilen weiter, begegnete er Setfchele, welcher "auf bem Wege zu ber Ronigin von England" war. Bergebens fucten ibm Livingkone und andere fein Borhaben auszureben. Erft als ihm am Cap feine Mittel ausgingen, entschloß er fich umer: richteter Sache gur Rudtehr in feine 1000 Meilen ent: fernte Beimat.

Rach seiner Rudlehr führte er eine Strafe ein, welche er in der Colonie gesehen hatte: er ließ nämlich Berbrecher an der öffentlichen Strafen arbeiten. Auch hat er seitbem dei seinem Bolle die Stelle eines Missionars vertreten. Er ift groß, jiemlich corpulent und hat mehr von der Geschieblibung der Roger, als dies sonft bei diesem Bolle der Fall ift, aber große Angen. Geine hautsarbe ift sehr duntel, und seine Lente schwerze beim "schwarzen Setschele". Er hat viel Berftand, lieft gut und ift ein gewandter Rebner. Biele Eingeborene, bie fruher unter ben Boers wohnten, haben fich unter fein Scepter geflichtet, und er ift jest machtiger, ale er vor bem Angriff auf Rolobeng war.

Beiterhin begegnete Livingstone auch bem Reisenben Macabe, welcher ben Ngami gludlich erreicht hatte, indem er von einem etwas sublich von Kolobeng gelegenen Buntte aus quer durch die diesmal infolge eines starten Regenzialls an Waffermelonen reiche Wufte reiste. Er gelangte von Subosten her an den See, überschritt ben Teoughe, umging den nördlichen Theil des Sees, und ist der einzige europäische Reisenbe, welcher denselben in seiner ganzen Ausbehnung gesehen hat, die er auf 90—100 engl. Reilen schät.

Am 15. Januar 1853 verabicitebete fich Livinaftone jum letten mal von feinen ungludlichen Freunden, ben Batuena zu Lituberuba (ober Rolobeng) und folug eine etwas öftlichere Richtung ein als auf der vorigen Reise. Diesmal galt es aber weit großere Sowierigfeiten gu aberwinden. Die Fluffe maren ausgetreten und einmal erfrantten alle feine Begleiter bis auf einen Rnaben. Enblich tamen fie an ben Sanfdureh, einen fublichen Arm bes Ticobe, welcher ihrem weitern Borbringen eine muberfteigliche Schrante entgegenftellte. Da nabm er ben ftartften feiner Reisegefährten und ging in einem bom Cap mitgebrachten Ponton über ben Flug, an beffen Ufer fie 20 Meilen weit vorwarts brangen, bis fie einen ungeheuern Rohrmall von 6-7 Buß Bobe erreichten. Da fie fich am nachften Morgen von einem ber bochften Baume aus überzeugten, daß ber Ticobe überall von bemfelben bichten Burtel eingefcloffen war, fo mußten ie fic entfoliegen, burch bas Robr, unter welches über= bies eine Art fageartig gegahntes Gras, bas wie ein Rafirmeffer bie Banbe verlette, gemifcht mar und bas son binbfabenbider Winde zusammengehalten wurde, sowie veiterbin burd große Daffen auf gleiche Weise fest ver= blungener Bappruspflangen fic Babn zu brechen. Sie meichten mit gerriffenen Rleibern, blutenb und erfcopft, bas Ufer bes Tichobe und ruberten mit ihrem Bonton wn Mittag bie Connenuntergang flugaufwarte, bie fie mblich ein Dorf ber Matololo erreichten, beffen Bewohner Haubten, baf fie aus ben Bolten gefallen und auf einem flugpferd zu ihnen geritten fein mußten, weil niemand hne ihr Wiffen über ben Tichobe gelangen konne. Am 13. Mai 1853 erreichten fie Linpanti, die Sauptstadt nt Matololo (18º 17' 20" fübl. Br., 23º 50' 9" öftl. L.).

hier hatte inzwischen Sebituane's Tochter die Saupt=
ingswürde ihrent achtzehnjährigen Bruber Sekeletu abgeteten. Der Verkasser beschreibt ihn als von dunkelgelber
hatbe wie Kasse und Milch (auf welche Farbe die Masololo außerordentlich stolz sind, weil sie sich dadurch von
en schwarzen Stämmen an den Flüssen beutlich unters
heiben), ungefähr 7 Fuß hoch, und nicht so gut von
kussehen, noch ebenso geschickt als sein Vater, aber den
kngländern gleich freundlich gesinnt. Seine Zuneigung
u Livingstone stieg noch, als es diesem gelang, ihn zuällig vor der hand eines Mörders zu retten. Die Bibel
vollte er zwar ansangs nicht lesen lernen, well er fürch-

tete, "es möchte fein Berg anbern und ibn babin bringen, wie Cetfchele mit einer Frau gufrieben gu fein". Das gegen bot er ibm alles in und außerhalb feiner Stabt an, mas er nur muniche. Der Diffionar beanfpruchte nur einen Rahn, um ben bier Leeambbe genannten Ram= best in nörblicher Richtung ftromaufwärts zu fahren, was er auch in Begleitung Gefeletu's von einem vberhalb Seichete gelegenen Dorfe Sethofis ans bewertftelligte. Die Schiffahrt ift bei nieberm Bafferftanbe burch eine Reibe von Stromfonellen und Bafferfallen unterbrochen, bon benen namentlich bie bei Gonne ein bebeutenbes Sin= berniß bilben. Die aus 33 Rabnen und 160 Mann beftebenbe Expedition ruberte an ben Dorfern ber armen, aber febr fleißigen und gefchickten Bangeti vorüber nach bem burd die jabrliche Ueberichwemmung burd ben Rlug reich befruchteten Thale ber Berotfe, in beren Dauptftabt Maliele Sefeletu gurudblieb, mabrent Livingftone feine Explorationereise bis an bie Grenze bes Berotsetbals. b. b. bis zu bem Buntte fortfette, mo ber von Rorben herabkommenbe, hier 250 Ellen breite Leeba fich mit bem 300 Ellen breiten, in seinem obern westlichen und fubweftlichen Laufe Rabombo und Luambeft genannten Leeambre vereinigt. Trop ber Sconbeit und Fruchtbarteit biefes infelreichen Flußthals mit feiner berrlichen Begetation und feinem unglaublichen Reichthum an animalifdem Leben hatte er nirgenbe einen gur Grunbung einer Diffionestation unter ben Dafololo geeigneten Ort gefunden. Er befchloß baber nunmehr ben zweiten Theil feines Plans auszuführen und fehrte beshalb nach Linvanti zurück.

Die Matololo gingen bereitwillig auf feinen Borfclag ein; benn fle fehnten fich banach, mit ben weißen Dan= nern ungehinderten und gewinnreichen Sandel zu treiben, wozu die Bermittelung ber Membori, welche im Sabre 1850 furg vor Livingstone's erfter Anfunft guerft bie Matololo zum Bertauf von Gtlaven verleitet hatten, nicht hinreichte, sondern die Berftellung einer directen Berbin= bung mit ber Rufte erforberlich war. Es wurben baber in einem Biticho, b. h. in einer Berfammlung, wo große Rebefreiheit berrichte, 27 Mann auserwählt, bie ben Reifenben nicht ale gebungene Diener, fonbern im Auftrage ihres Bauptlinge und Stammes begleiten follten. Dit ziemlich leichtem Gepact verließ bie Reifegefellichaft am 11. November 1853 Linyanti und erreichte am 17. December Libonta, bie lette Stabt ber Matololo, von benen bie Expedition bieber aufe freigebigfte mit allen Lebens= beburfniffen ausgestattet worben war. Dan betrat jest frembes Gebiet, bas ber Balonda, und befand fich ben 27. December wieber am Busammenfluffe bes Leeba und Lecambne (140 10' 52" fubl. Br., 230 35' 40" Bftl. 2.), von benen der erftere die bisherige nordlich fübliche Rich= tung bee lettern fortfest.

Er schlängelt fich langsam burch bie reizenbften Biesen, welche reich an weichen Binfen find und vielleicht von Bache lein burchschuitten werben ober in ber Mitte einen großen Teich aufweisen. Die Baume find mit bem frischesten Laubwert bebedt und scheinen wie in ben anmuthigften Gruppen angelegt zu sein, sobas bie Aunft keinen größern Reiz herzustellen im Stanbe ware.

Bisher mar bie Expedition auf Rahnen gereift, mab=

rend bie bagugeborigen Ochsen am Ufer bingogen; bei bem Dorfe ber Myamoana aber, einer Bauptlingin ber Balonba, nothigte unfern Reifenden bie Furcht feiner Begleiter por ben ihnen feinblichen Balobale am weftlichen Alugufer, fowie ein vor ihm befindlicher Bafferfall, ber bringenben Einladung ber Nyamoana, fle zu ihrem Bruber Schinte zu begleiten, Folge zu geben und mit Burud= laffung ber Boote von nun an ben mubfamern Landweg zu verfolgen. Die Gegend bestand zu einem großen Theile aus Wald mit grasbewachsenen Lichtungen; bie Bewohner felbft, bie Balonba, echte Reger, fand ber Reisende abergläubischer als alle andern Stämme, mit benen er zusammentraf. Bier fab er auch bie erften Angeichen bes Gobenbienftes, von bem fich unter ben fubafritanifden Stammen taum eine Spur entbeden läßt. Trop bes Mistrauens, womit die rauberischen Makololo von ihren Nachbarn betrachtet werben, wurde Livingftone bennoch nirgenbe unfreundlich aufgenommen und vom Bauptling Schinte fogar äußerst glanzend empfangen und mit Freundschaftsbeweisen entlaffen. Unweit bes 12. Brei: ten = und 23. Langengrades bewerkftelligte die Reisegesell; fcaft ben Uebergang über ben Leeba, ber bier in feinem obern Laufe auf ahnliche Weife nach Often ausbiegt wie ber Leeambye, und verfolgte fobann einen Mebenfluß beffelben, ber fie in nördlicher Richtung bis nabe an bie große Bafferfdeibe bes Atlantifden und Indifden Dreans, ben Dilolofee, brachte. Subweftlich von biefem liegt (unter 11º 37' 49" fübl. Br., 22º 27' öftl. L.) bie Stadt eines anbern angesehenen Balonbahauptlings, Namens Ratema, welcher ben Fremben ebenfalls mit großer Aufmertfamteit und Freundlichkeit bebanbelte.

Bon bier aus folugen bie Reisenben eine gerabe weftliche Richtung ein, welche fle über ben Rafai ober Rofe führte, einen prächtigen, etwa 100 Ellen breiten Strom, von bem bie Eingeborenen fagten : "Benn ihr auch monatelang auf ihm fahrt, ihr werbet gurudfehren, ohne fein Ende gefehen zu haben", und ben ber Berfaffer beshalb für ben öftlichften großen Buflug bes Congo ober Man befand fich jest unter Stämmen, welche Baire balt. ber Berkehr mit ben Sflavenhändlern corrumpirt hatte. Bon einem gaftfreundlichen Entgegenkommen mar nunmehr bis an die Grenze ber portugiefifchen Befigungen taum mehr die Rebe, und es bedurfte zuweilen aller Gefcidlichfeit und Energie bes Subrere, um feiner Schar ben Durchjug gu fichern, für ben einzelne Bauptlinge Bezahlung verlangten und infolge ber Bergagtheit feiner Begleiter theil= weise auch erpreften. Dan verweigerte ihm bie gum Flufübergange nothwendigen Rabne und er mußte fich solche entweder mit Lift verschaffen oder auch hindurch= fdwimmen. Seine Lebensmittel begannen fnapp zu merben, die als Bablungemittel mitgebrachten Berlen fanden hier, wo man nach reellern Sachen wie Calicot und Shiefpulver verlangte, wenig Liebhaber, und fein Jahre juvor in einem (zu Anfange bes Buche gefdilberten) Rampfe mit einem Löwen verletter rechter Arm hinderte ibn an ber Berforgung feiner Dannschaft burch Erlegung bes hier ohnehin wenig gablreiden Wilbes. Rugt man

biergu noch bie beftigen Fieberanfalle, welche ibn gumeilen tagelang nieberwarfen, fo erftaunt man billig über bie ungeheuere Energie und bie reichen Austunftsmittel feine Beiftes, meburch er feinen unwiffenben, rathlofen Begleitern ein fo unbebingtes Bertrauen und eine fo ber liche Buneigung einzuflogen wußte. In Diambi, einer Ortschaft ber Ticiboque, wurde Livingftone burch bit Nachricht, bağ er unter ben Bolfern weiter weftlich (nach Bibe und Benguela gu) alle feine Begleiter als Breit für die Erlaubnig bes Durchzuge einzubugen Gefahr laufe, gur Biebereinschlagung einer norblichen Richtung bestimmt, bie er bis jum Dorfe bes Jonga Banga, bei letten Baubtlings ber Tichiboque (100 25' fubl. Bt., 200 15' öffl. &.), einhielt, um von hier burch bas Bebit ber unverschämten und feindseligen Bafdinje nach bem Guango (9053' fubl. Br., 18037' bitl. L.) vorzubringen, ber man ale bie Grenze bee portugiefifchen Territoriume anfebm fann. Diefer etwa unter bem 12.0 auf bem Mofambe gebirge entspringenbe, und wie es fceint, fortwährend it gleichem Meribian bis jums. fliegenbe, alebann aber unter bem Namen Congo sudweftlich bem Meere zueilende Stron war an ber Stelle, wo ihn Livingstone (am 4. April) paffirte, 150 Ellen breit und febr tief. Dit bem von einem Sauptling ber Bafdinge noch burch Drobung mu Bewaltthätigfeiten bestrittenen Uebergange über ben Guange horten, wenn auch nicht bie Mühfeligkeiten, fo bod bie Befahren biefes Theils ber Reife auf. Am 10. April erreichte die Reisegefellichaft Caffange im Lanbe ber Bar gola, bie am weiteften landeinmarts gelegene portugiefijde Station. hier wie auf ihrem gangen übrigen Bege bit an bie Rufte fant fie von feiten ber portugiefifchen Behörben und Einwohner bie zuvorkommenbfte Aufnahme Bon ber verhaltnismäßig unfruchtbaren Sochebene binci Loanba aus erblicte die fleine muthige Schar gum erften mal bas Deer; Livingftone's Begleiter ichauten mit Stat nen auf ben endlosen Dcean. Sie theilten ibm fpain ihre Gebanten mit: "Bir gingen mit unferm Bater, i bem Glauben, ben icon bie Alten batten und ben mit für richtig hielten, bie Welt habe fein Enbe; aber auf einmal fagte bie Belt ju und: nun bin ich ju Cabe, hier bore ich auf." Sie hielten früher bie Belt für eine einzige grengenlofe Cbene.

Als sie am 31. Mai nach ber Stadt St. Waul w Loanba hinunterstiegen, war Livingstone burch Krantheis auf bas äußerste erschöpft und burch die Sorge um bal Schicksal seiner treuen Begleiter niedergebruckt. Aber seine Beforgnisse erwiesen sich als ungegründet. Gabriel ber englische Bewollmächtigte zur Unterbrückung bes Sie venhandels, nahm ihn mit offenen Armen auf und ber Bischof von Angola und die portugiesischen Behörden überhäuften ihn und seine Befährten mit zahlreichen Beweisen ihrer Gute. Die Masoloo zeichneten sich durch ben Ernst und Anstand ihres Benehmens aus. Sie betrachteten die großen steinernen Häuser und die Kirche in der Rähe des Meers mit Staunen. Noch unbegreiflicher erschienen ihnen die beiden englischen Kriegsschisk im hafen. "Es ist nicht blos ein Kahn, es ist eine

ibt", sagten fie. Der Commandant erlaubte ihnen : Kanone abzuschießen, und da fie übertriebene Botingen von der Kraft einer Kanone hatten, so freuten
sich, als Livingstone ihnen sagte: "Damit unterbrückt
i den Stlavenhandel", und saben von jeht an mit
egrenzter Hochachtung zu ihm empor. Es dauerte
se, ehe der Missionar sich von den furchtbaren Stran seiner Reise erholte, und noch Ansang August
m er einen Rücksall, der ihn in ein wahres Stelet
sandelte. Während seine Heilung langsam, aber diesgründlich vorschritt, hatten seine Leute sich als Holzster und Kohlenablader hübssches Geld verdient, wofür
kleiber, Berlen und andere Artistel kauften, die sie
in ihr Land zurücknehmen wollten.

Bon ber Regierung und ben Raufleuten in Loanba nertennung feiner Blane jur Eroffnung bes Lanbes reichen Gefchenten aller Art fur Seteletu und feine , sowie mit Empfehlungebriefen an die portugiefi= Regierungen Beftafrifas ausgestattet, verließ Living= , allen Berlodungen zur Beimtehr nach England er volltänbigen Erreichung feines Riels miberftebenb. em er fic mit einem giemlichen Borrath an Baumnzeugen, frifcher Munition und Berlen, und jeden Leute mit einer Flinte verfeben batte, am 20. Sep= r 1854 Loanda. Da er auf bem Ructwege im a biefelbe Reiferoute wieber einhielt, fo unterlaffen i. ibn abermale auf berfelben zu begleiten, obgleich überaus mannichfaltigen und überrafdenben Beobad: i und Erfahrungen ben Lefer vollig vergeffen laffen, : auf icon betretenem Grund und Boben manbelt. ie zwei wichtigften Abftecher mogen turz ermahnt 1. Den einen machte er fühmarts nach bem Fort Bungo go (9042' fübl. Br., 150 30' öftl. 2.) am Bluffe Coanza. ther häufig mit bem Congo verwechselt worben ift ffen Lauf erft Livingftone befinitiv feftgeftellt bat: · entsprinat etwa unter bem 13. Breitengrabe, nabe be, ftromt fobann in norblicher und norbweftlicher ig bis zum Becogebirge nordlich vom 10.0 und fich um beffen nordlichen Abhang berum weftflich bem Meere zu. Bum zweiten male wich tone von ber frubern Route ab, inbem er jenfeit dofambagebirgs eine norböftliche Richtung nach o (9º 31' fubl. Br., 20° 31' öftl. 2.) im Lanbe ntlichen Balonda einschlug. Der Verfaffer fcreibt ife Begenb:

s Land wurde dichter bevolfert, je weiter wir kamen, sonnte noch weit mehr Menschen ernahren. Lebensmittel i Menge vorhanden; ein huhn und ein Kord Mehl von Schwere wurden für 1½ Elle sehr mittelmäßiges llenzeug verkauft, das nicht mehr als drei Bence werth an kann fich einen Begriff von der Billigkeit der Lebenstraus machen, daß Kapitan Reves 380 Bf. Tabad Bangala für eiwa 2 Pf. St. kaufte. In Gentrallonda ian für diese Summe 7500 hühner bekommen oder sonen einen Tag lang mit hühnern und Rehl nahren, er ein huhn und 5 Bfd. Mehl erhalten würde. Benn für Salz oder Calicot Lebensmittel kauft, so konnen für Einen Penny Merth einen Tag lang sich an id Bsanzenkost satt essen.

Nachbem Livingftone bier mit ziemlicher Giderheit erfahren batte, bag ber Rafai wegen eines großen BBaffer= falls zwijchen bem 5. und 6. Breitengrabe von ber Ruffe ber nicht weiter ichiffbar fet und weiterbin bis gum Aequator fein großes Reich exiftire, batte er gern Da= tiamvo, ben Dberhauptling aller Balonba, befucht, beffen Gebiet fich im Guben bis an bie Grenge ber Berotfe erftredt und von beffen Bafallen einer, Ramens Cagembe, bis jum 29. gangengrabe berricht, und er batte bies um fo lieber gethan, ale bie Balonba und eingeborenen Banbler ihm vernicherten, bag ein beträchtlicher Urm bes Leeambye im Beften feiner Stadt entfpringe und nach Guben fliege. Beiter norbofflich von feinem Reiche mobnen bie Ranyofa, welche ein gablreiches und freundlich gefinntes Bolf fein follen, aber Datiamvo lagt es burd: aus nicht zu, bag ein Beiger fie befuche, ba er ben größten Theil feines Glienbeine von ihnen begieht. Li= vingstone mar in großer Berfudung, jenen Urm bes Leeambye bis zu ben Berotfe binabgureifen. Aber bie mitgenommenen Sanbelbartifel waren burch bie aberma= ligen Erpreffungen ber Gingeborenen um fo mehr gufam= mengefdmolgen, ale er und feine Leute burd Fieber und Schwäche viel aufgehalten worben maren. Diefer Umftand geftattete ihm nicht einmal einen blogen Bejuch bes Matiamvo, fonbern nothigte ibn, von Cabango in fub= öftlicher Richtung auf feine frubere Route wieber eingu= lenfen. Er erreichte biefelbe unmeit bes Dilolofees und verfolgte fie bis Linnanti, mo er im September eintraf. Gefeletu empfing ihn mit Rundgebungen bes bochften Entzudene und bie Dafololo faben mit Bewunderung zu ihren weitgereiften Lanbsleuten empor, benen es ber Diffionar überließ, bie Bunber ber Civilifation ibren ftaunenben Buborern ju foilbern. Er felbft mar ber Begenftand ruhrenber Danfedermeifungen und einftimmigen Breifes, und fein Blan einer Erpebition nach ber Diffufte fand jo lebhaften Unflang, bag fich alebalb gabl= reiche Freiwillige ihm zu Begleitern erboten. Er mar anfange unichluffig, ob er ben Weg lange bes Bambeft ober ben nach Bangibar einschlagen follte, entichieb fich aber aus Rudficht auf bie BBafferftrage fur ben erftern, obwol berfelbe theilweife burch feindliche Stamme fübrte.

Bon mehr als 100 auserlefenen Freiwilligen begleis tet, von Gefeletu auf bas freigebigfte mit ben nothwens bigen Reifebedurfniffen ausgeruftet und mit bem Auftrage jur Unichaffung einer Ungahl nublicher Gegenftanbe für bas ihm mitgegebene Elfenbein verfeben, fagte Livingstone am 3. November feinen Freunden in Linganti Lebewohl. Bon Gefchete aus flieft ber Lecambne noch in fubweftlicher Richtung bie gu ben Moficatunga= ober ben von Livingftone fo genannten Bictoriafallen, bie fich eine Strede unterhalb ber Infel Ralai (170 51' 54" fubl. Br... 250 41' oftl. 2.) befinden. Der Berfaffer machte bon biefer Infel aus einen zweimaligen Ausflug nach ben Bafferfalten, beren einzig in ihrer Urt baftebenbe Grofartiafeit und über= maltigenbe Schonbeit er in meifterhaften Bugen foilbert. Der hier etwa 1000 Glen breite Bambeft (wie ber Bluß . bon nun an beißt) fturgt 100 guß tief binunter und

wird ploglich gwifden bie Bafaltmauern eines nicht mehr ale 15-20 Ellen breiten Felfenfpaltes eingeengt. Am Ranbe bes Abgrunbes liegt eine Infel, ju beren beiben Seiten funf ungeheuere Dunftfaulen emporfteigen, welche bem Ratarafte feinen einheimischen Ramen ("Bier toft Rauch") gegeben haben. Bon hier aus wenbet fich ber Bambefe unter bem 18. Breitengrab bis jum 27. gan= gengrabe oftwarte und befdreibt fobann bis gu feiner Munbung einen gewaltigen Rreisbogen, beffen Gebne ber genannte Breitengrad bilbet und beffen Scheitel fich vier gangengrabe hindurch gwifden bem 16. und 15.0 fubl. Br. Rachbem fich Livingftone am 20. November in Ralai von Gefeletu verabicbiebet hatte, jog er, ben füblichen Bogen bes Bambeft abichneibenb, bem erften großen nordlichen Rebenfluffe beffelben, bem in giemlich öftlicher Richtung unter bem 17. Breitengrabe ftromenben Rafue ju und hatte, unterwege nur ein einziges mal burd bie brobenbe Saltung eines mit ben Matololo auf Rriegefuß ftebenben Dorfe beläftigt, bie Freube, bas Biel feiner febnfüchtigften Bunfche endlich erreicht gu feben. Er entbedte namlich zwifchen ben beiben Fluffen einen ausgebehnten Sobengug, beffen fruchtbarer Boben unb gefunde Lage bie Unlegung einer Diffioneftation geftat: tete. Als er bas Gebiet ber freien Batota hinter fic gurudgelaffen hatte, feste er am 18. November beim Dorfe Semalembue's, eines angesehenen Bauptlings ber Bafcutolompo, über ben hier mehr als 200 Ellen breiten Rafue und verfolgte fobann das von einer schönen Bugel= reibe eingefaßte norbliche Ufer biefes Bluffes bis gu feiner Bereinigung mit bem Bambefi, ohne jeboch biefen inter= effanten Bunkt im Lande ber Babimpe felbft in Augen= fdein nehmen zu tonnen. Am 14. Januar 1856 erreichte er ben Bufanimenflug bes beträchtlichen Loangwa mit bem Bambefi, mo er bie Ruinen einer Rirche (15037'22" fubl. Br., 30032'bftl. L) und weiterbin bie von 8-10 fteinernen Baufern entbedte, welche zu bem ehemaligen, für einen Banbele= ort gang portrefflich liegenden Bumbo gehorten. Dies mar ber weftlichfte Buntt, ben bie Portugiefen jemale von Often ber erreicht hatten. Je naber bie Reifegefellichaft ben gegenwärtigen Befitungen ber lettern fam, befto größer wurben bie Schwierigfeiten; benn fie geriethen mitten in ben Rrieg hinein, welchen die Eingeborenen feit zwei Jahren mit ben Bagunga, b. i. mit ben Bortugiefen, führ= Mur feiner Beiftesgegenwart und bem Umftanbe, bag er bie Gingeborenen gu überzeugen wußte, er gebore "gu bem Stamme, ber bie Schwarzen lieb hat", ver= banfte es ber Reifenbe, bag man ihn mit feinen Leuten unangefochten paffiren ließ. Der machtige Bafengabaupt= Iting Myenbe gab nicht nur feine feinbfeligen Abfichten gegen ibn auf, fonbern ließ ibn auch vorforglich über ben bier 1200 Ellen breiten und tiefen Strom fegen. Da aber infolge heftiger Regenguffe ber Bambeft uber feine Ufer getreten und auch feine gablreichen Nebenfluffe über= fullt waren, fo bielt er fich nur bis ju 320 5' am fub= lichen Ufer bee Strome und wandte fich fobann fuboftlich burd bas Land ber Bambiri, eines Stammes ber großen Ration ber Bangat, welche ben gangen obenermannten

Scheitel bes vom Bambell befdriebenen Bogent com und beren Regierungsform eine Art Lebustentil ! Einer von ben Unterhauptlingen biefer Ration it m ber berühmte "Raifer Monomotapa". Die Entieme und Mubfale ber Expedition fliegen jest auft bie fie mußte auf unwegfamen Pfaben bie Dorfer mide und ba bie Dofen ben Stiden ber Afetfe erlegen war fo muften fich bie Leute eine Reit lang von Bur und Sonig nahren und Livingftone felbft mußte i ber glübenoften Bige ju Rufe forticbleppen. Im acht engl. Meilen von Tete entfernt, vermochte er fit ? einen Schritt weiter zu bewegen und blieb auf bet liegen, fchicte aber feine Empfehlungsbriefe an bat manbanten ab. Etwa um 2 Ubr morgens am 3. \$ murbe er von zwei Offizieren mit einer Compagnit baten gewedt, melde mit bem nothigen Material na "civilifirten" Frubftud gefommen maren. "Det 1 gnugen, meldes mir bas Frubftud gemabrte", fig Berfaffer, "ift nur mit bem Genuffe ju vergleichen ich nach meiner Ankunft in Loanda in bem Bet Gabriel empfanb." Bunberbar geftartt, bielt et m Stunden barauf in Tete (1609'3" fubl. Br., 33028'4 am Bambeft feinen Gingug. Da blefe Jahreszeit in! bes Bambeft außerordentlich ungefund ift, fo blieb a freundlichen Ginladung bes unerschöpflich gutigen verneure Major Sicarb folgend, bie zum Enbe tei in Tete, beffen Umgebungen er forgfaltig erforion. ließ er auch bei feiner Abreife am 22. April bu Mehrzahl feiner treuen Reisegefährten unter bet wollenden Fürforge bes Gouverneurs in gunftiga baltniffen gurud, inbem er ihnen im Laufe bet " Sabres wieberzukebren und fie wieber in ibre &co geleiten verfprach: ein Berfprechen, bas er beis aelöft bat.

Der Fluß, auf welchem Livingftone nach bes binabfuhr, ift mit gablreichen Infeln überfaet, ta ein binreichenbes Fahrmaffer geftatten. Das gan liche Ufer mar von ben Raffern verbeert worben, " bier Lanbeens nennt, und bie meiften ber nod gebliebenen Einwohner ertennen bie Autoritat eines Bauptlinge, nicht bie ber Portugiefen an. Uete befinden fich bie portugiefifchen Befigungen in ein ftanbe ganglichen Berfalle; die Bortugiefen wer einen unterjochten Stamm angeseben. Die Staties mar ein noch viel erbarmlicheres Reft als Tete # Erpreffungen ber benachbarten Stamme ausgeicht lebte größere Buflug bes Bambeft ift ber aus ben berabtommenbe Schire, wo bie Sugel, welche bisber ununterbrochen begleitet batten, ausgebehme Blas machten. Bei Dagaro (180 3' 37" fubl. Br. 3 öftl. &.), wo ber Bambeft ein großartiger, mehr alt # Meile breiter, infelfreter Strom ift, beginnt bat 20 ungeheuere, blos mit ichlechtem Gras und Rot: Fläche. Livingftone wollte eigentlich ben Gres feiner Munbung verfolgen; als er aber born. vitan Barter bie babin ftromaufwarte gefahre ber Befcaffenheit bes Fluffes fehr gufrieben ger

fo reifte er auf birectem Bege nach ber Bafenftabt Rili: mane an bem gleichnamigen fchiffbaren gluffe, ber jeboch nur infofern fur ben norblichften Arm bes gambeft gel= ten fann, ale fein Berbindungefanal mit biefem, ber Mutu, welcher bei Magaro nur 10-12 Ellen breit und beffen Bett 16 Fuß hoher ift ale bas bes Bambefi, bei bobem Bafferftanbe von bem lettern gefpeift wirb. Acht feiner Leute batten ibn auf ihre Bitte nach Rilimane begleiten burfen, mo er ben 20. Mai eintraf. Gie murben gern noch weiter mitgekommen fein; ba aber Living: ftone noch nicht mußte, wie er felbft nach Saufe tommen wurde, fo gab er ihnen ben Rath, von Rilimane, wo hungerenoth berrichte, ju ihren Gefährten nach Tete gu= rudzutehren. Rur ben Angefebenften von ihnen nahm er mit, ale er von ben gaftfreundlichen Bortugiefen fcbieb und auf einer englischen Brigg nach Mauritius fuhr. "Du wirft fterben, wenn bu in ein fo taltes Land fommit", hatte ber Miffionar zu ihm gefagt. "Das thut nichts", antwortete er, "lag mich nur zu beinen Fugen fterben." Und er follte fterben, nicht vom Rlima, fondern von ber Berührung mit ber Civilifation. Sein tragifches Ende rechtfertigt es, wenn wir unfern Reifebericht mit ben eigenen Borten bes Berfaffere fchliegen:

Bir verließen Kilimane am 12. Juli und erreichten Dauritius am 12. Anguft 1856. Selwebn leente einiges Englisch und war ber Liebling ber Mannichaft und ber Offiziere. Er fchien etwas bestürgt, ba ihm an Bord alles neu und feltfam war, aber er bemerfte mehrmale: "Dein Land ift recht anges nehm", und "Bas ift bas fur ein fonderbares Land, nichts als Baffer." Er fagte auch, jest verftande er, warum ich ben Sertanten gebrauchte. Als wir Mauritius erreichten, fam ber Dampfer heraus, um une in ben hafen gu bolen. Die bestanbigen neuen und gewaltigen Einbrucke erreichten jest bei Sefwebu ihren bochften Grab, er murbe in ber Racht mahnfinnig. Anfange bachte ich, er ware vergiftet. Er war in ein Boot bin= abgestiegen, und als ich ihm nachgehen und ihn ine Schiff beraufholen wollte, lief er nach bem Spiegel bes Schiffs und fcbrie: "Rein, nein, es ift genug, wenn ich allein fterbe. Du follft nicht mit zu Grunde geben; wenn bu berabtommft, fturze ich mich ins Waffer." Da ich nun feinen Zustand erkannte, fo rief ich: "Sefwebu, jest gehen wir zu Da Robert." \*) Da wurbe er aufmerkfam und fagte: "Ach ja, wo ift fie? und wo ift Robert?" und er fchien nachzubenten. Die Offiziere fchingen bor, ihm Retten anzulegen, aber ba er in feinem gunbe ein bornehmer Dann war, fo wollte ich bies nicht thun, ba ich wußte, bag ber Bahnfinnige oft eine Erinnerung an Schlechte Behandlung behalt, und ich mochte nicht, bag man in Gefeletu's Land fage, ich hatte einen feiner Bornehmen wie einen Gflaven in Retten gelegt. Ich versuchte es, ibn ans gand ju fchaffen, aber er wollte nicht. Am Abend bekam er einen neuen Anfall. Er wollte einen ber Mannschaft mit bem Specre tobten und fprang bann über Borb. Bir faben ben Leichnam bee armen Sefwebu nie wieber.

Am 12. December 1856 war Livingstone wieber in England.

Fragen wir uns nun zuwörberft, welches find die braftifchen Resultate ber foeben in ihren nachten Grundjugen geschilberten Entbedungsreifen Livingftone's in Afrika? fo ift die Antwort barauf folgende: Vor allen Dingen

\*) D. i. Des. Livingftone, nach ber Sitte ber Betichuanen, welche bie Mutter nach ben Rinbern benennen.

1859. 34.

bat er burch bie Entbectung bes Bambeft einen Weg in bas Innere bes Continents gebahnt. Aus bem in feinem Buche angeführten Gutachten bes Rapitans Barter und bes Lieutenants Gostine geht hervor, bag ber Bambeft von feiner eigentlichen, ber füblichften Dlunbung, ber bes Luabo ober Cuama aus, minbeftens gur Beit bes boben Bafferftanbes, mabricheinlich aber bas gange 3abr binburch, 300 engl. Deilen weit bis nach Tete ichiffbar ift. Awangig bis breißig Meilen oberhalb biefes Bunttes ift eine fleine Stromfcnelle, Die Livingftone allerbings nicht gefeben bat, weil er fie umgeben mußte. Dberhalb jener Stromfonelle ift eine anbere Strede von 300 Meilen, wo der Blug alliabrlich vier bis funf Monate fur große Rabrzeuge Baffer vollauf bat, aber auch bei niebrigent Bafferftanbe mit Leichtigfeit von Fabrzeugen wie bie Themfebampfer befahren werben tann. Damit mare bas verhaltnigmäßige gefunde Bodland von ber Grenze bes Centralbedens erreicht, von wo aus Banbels : und Diffloneftationen burch weitere Benugung bee obern Bambeft einen ununterbrochenen Berfehr mit ben innerafrifanifchen Stämmen vermitteln wurden. Livingftone hat ferner bie ben früher gang und geben Anfichten wiberfprechenbe, obwol neuerdings geahnte Thatfache festgestellt, daß bie Brobuctivfraft bes innern Afrika außerorbentlich reich und entwickelungefähig ift. Die Betriebfumteit, zu welcher es weber ben Betfcuanen : noch ben Regerftammen an An: lage fehlt, bebarf zu einem blühenben Auffcmunge lediglich ber Eröffnung von Abfagmegen. Es gibt auf ber gangen, von Livingstone burdmeffenen Reiferoute norblich von Tfcobe nur wenige Punkte, welche nicht in einem aus= gezeichneten Grabe zur Betreibung bes Aderbaus oberber Biehzucht geeignet waren. Abgefeben von ben jegigen Ausfuhrartiteln jener Gegenden, Die erft alebann gehörig gu Rathe gehalten und verwerthet werben murben, ließe fich mit Leichtigkeit ber Anbau ber Baumwolle im Beften und ber bes Reifes und Buderrobes im Innern einfüh= ren und baburch nicht nur bem Stlavenhandel in Afrita, sondern auch ber Stlaverei felbft in Amerika birect wie indirect die Axt an die Wurzel legen. Was Gubafrifa an mineralifden Schagen bergen mag, lagt fich futs erfte nur ahnen. So befigt bas untere Bambefithal nicht allein Gold und Gifen von vorzüglicher Gute und in großer Menge, fondern auch zahlreiche ausgebehnte Rob= lenlager. Livingftone hat Grund zu der Annahme, daß bas ganze Land zwijchen Zumbo und bem Lupatagebirge ein Kohlenfeld von minbeftens 21/2 Breitengraben (alfo ungefahr 1500 geogr. Duadratmeilen) Ausbehnung ift.

Doch so wichtig diese Ergebnisse und so großartig diese Aussichten find, die wissenschaftlichen Ergebnisse von Livingstone's Reise sind ungleich großartiger. Er hat der Geographie ein unermeßliches Gebiet erobert, dem Mensschengeschlechte einen ungeahnten Einblick in bisher versschlossene Theile seines Wohnplazes verschafft, neue Wilferstämme an das Licht der Weltgeschichte gezogen und dem Fortschitt der Gultur und Solidarität unter dem Nationen des Erdballs neue Bahnen eröffnet, neue Aufzgaben gestellt. Seine zahlreichen mathematischen Bestime

mungen (benen uch noch eine nicht unbeträchtliche Reiche annahernber Ortbestimmungen nach forgfättig verglichenen ungebrüften Angaben ber Gingeborenen anfoließt) mogen bier und da einer nochmaligen Brufung bedürfen, da er weber Astronom von Beruf noch mit allen nathwendigen Inftrumenten ausgerüftet war. Gie murben gleichwol hinreichen, feinen Namen in ber Geschichte ber Biffenschaft zu veremigen. Und bennoch verfcminden fie gegen feine Beiftungen auf bem Bebiete ber physitalifden Beographie. Dir mußten unter ben neuern Reisewerten feine zu nen: nen, bas bei einer folden Stoffmaffe fo viel abfolut neue Thatfachen beigebracht batte. Livingftone befitt eine mun= berbare Beobachtungegabe und ein feines, finniges Ber= flandniß für alle Ericeinungeformen ber belehten Ratur, bie er nicht mit bilettantischer Oberflächlichkeit, fonbern mit ber Meifterhand bes Kenners fdilbert. Reue und immer neue Bilber aus bem Reiche ber Flora unb noch mebr aus bem ber Kauna erfüllen feine lanbichaftlichen Gemalbe mit einem wunderbaren, ichwellenden Lebens= inhalte. Bir muffen barauf verzichten feine Berbienfte nach biefer Seite naber ju charafterifiren, ba ber Raum und nicht verftattet, einzelnes in extenso beizubringen und wir bie Ergebniffe biefer naturwiffenschaftlichen Beobachtungen ebenfo wenig zu generaliftren magen wie ben raiden Schas intereffanter, beziehungereicher That= fachen in ben Shilberungen ber naturlichen und geiftigen Wigenthumlidfeiten, ber hauslichen, öffentlichen und reli= giofen Sitten und bee phyfigen und moralifden Bufanbes ber gablreichen Bolfeftamme, mit benen er mab: rend feines langiabrigen Aufenthalte in Afrita in nabere ober entferntere Berührung tam. Wir wollen aber nicht unterlaffen hinzugufügen, bağ une Lipingftone felbft an verfchiebenen Stellen feines Berte bie Folgerungen aus ben von ibm beobacteten Thatsachen, namentlich auf ethno= graphischem Gebiete, in allgemeiner und wir burfen wol fagen in endgültiger Form vorlegt. Das wichtigfte biefer Resultate mollen wir aber um fo weniger gang mit Still= foweigen übergeben, je bobern Berth ber Berfaffer, und mit vollem Rechte, auf feine Entbedung legt. Wir meinen bie geologische Configuration Centralafritas.

Bir ermabnten bereits oben, daß ber Dilolofce bie Baffericheibe zwifden bem Atlantischen und bem Inbifchen Drean bilbe. Derfelbe gibt nämlich einen Theil feines Maffere an zwei Fluffe ab, die beide ben Namen Lotembre führen, von benen aber ber eine nordwärts bem Rafai und mit biefem bem Congo, ber andere bem Leeba und mit biefem bem Bambefi guftromt. Gleichwol lag ber See nur 4000 guß über der Meeresfläche und 1000 Fuß unter ber bochften Spite bes meftlichen Bergrudens, und gleichwol fab ber Reifenbe ftatt ber boben ichneebebedten Berge, die er erwartete, ausgebehnte Cbenen, über welche man einen Monat lang reifen fann, ohne etwas Goberes ats einen Ameifenbugel ober einen Baum ju feben. Diefe mertwürdige Thatfache führte ihn gur Entbedung ber Mulbenform Centralafritas, für welche außerbem bie von ibm gemachte Bemerkung fprach, bag bie alten Schiefer: felfen an ben Seiten fich nach bem Centrum binneigten

und ibre Streichungelinie mit ber größern Achse bes Con: tinente faft jufammenfiel, und bag bie jungern Gruptiv: trappfelsen ba, wo fie in Tafelform über bas Gentral: plateau ausgebreitet waren, ectige Stucke alterer Kelfen in fich foloffen, welche Algen ber alten Schiefer enthalten, bie ben Boben bes urfprunglichen Bafferbedens gebilbet baben muffen. Bugleich ergab fich ihm die Unflichbaltig: feit bes bisher für bas Borhanbenfein bober Schneeberge angeführten Grundes, nämlich ber Miluberichmenmungen. Solche periodische Ueberschwemmungen finden auch beim Bambefi fatt. Der Regen Scheint bem Lauf ber Sonne zu folgen, benn er fällt im October und Rovember. wenn die Sonne auf ihrer fublichen Bahn biefe Bone berührt. Rehrt biefelbe nach Norben gurud, fo bat man im Februar, Darg und April Die großen jabrlichen Regenguffe, und bie Ebenen, welche im October und Ro: vember gut befeuchtet maren und ben Regen wie Schwamme auffaugten, werben jest überfättigt und fenben jene Aluten flaren Baffere aus, welche bie Ufer bes Bambefi überfcwemmen. Auf ähnliche Beife find wol aus die Dil: überichwemmungen ju erklaren, ba beibe Fluffe in berfelben Begend entspringen; benn ber Unterfchied in ber Flutperiode erflart fich vielleicht aus ber Lage beiber Fluffe auf entgegengefesten Seiten bes Megugtore. Livingfione erfuhr von Arabern aus Bangibar, bag bas Land Billid von ben Theilen Londas, bie er burdreift hatte, in feiner Bilbung ihnen ahnlich ift. Sie fprachen von fumpfigen Steppen, von benen einige feine Baume baben und wo bie Leute Gras und Rornhalme als Feuerungematerial benugen. Auch foll ein großer feichter See in jener Hichtung liegen, Tanganpenta genannt, welchen auf Rabnen zu überfahren man brei Tage braucht. Er bangt mit einem anbern, Ralagme (Barague?), ber weiter norblid liegt, zusammen und ift vielleicht ber Myania ber Maravi. Aus biefem See tommt in vielen fleinen Armen ber Loavula, ber öftliche Arm bes Bambefi, ber von Rordweft ber bei ber Stadt bee Cagembe vorüberfließt, von . wo noch gehn Tagereisen bis jum Gubenbe bes Sece find. Bahricheinlich ift biefer bie Bafferscheibe zwischen bem Bambeft und Ril, wie ber Dilolo zwifden bem Leebe und Rafai. Boffentlich werben bie Untersuchungen bee Rapitans Burton auf feiner jegigen Reife biefes große geographische Problem lofen. Es ift übrigens ju bemer: fen, bag Livingftone's Beobachtungen genau mit ben Schluffolgerungen übereinstimmen, ju benen Gir Roberid Murchison bereits brei Jahre vorber auf wiffenschaftlichem Wege gelangt mar.

Es ift interessant zu beobachten, wie die schon in der Jugendbildungsgeschichte Livingstone's mit seltener Entschiedenheit ausgesprochenen Charaftereigenschaften des Bissensburstes, des Forscherdranges und der eisernsten Wilslenskraft und Beharrlichfeit dem gereiften Manne seine große Lebensaufgabe vorzeichnen und deren Lösung ermögslichen. Wir glauben aber in jener Bildungsgeschichte auch denjenigen Zug wiederzusinden, welcher den Resultaten seiner staunenswerthen Thätigkeit ihre letzte und höckte Weihe gibt — wir meinen seine echt humane Weltan-

icauung. Theologische Studien haben ibn zu feiner Beit absidlieflich ober auch nur vorwiegend in Unfpruch genommen und feine innern religiofen Erfahrungen haben niemals feine Einficht in Die Bebingungen ber ibn um: gebenben Außenwelt getrubt. Livingftone erfcheint auch in bem vorliegenben Werte burchweg als ein aufrichtig gläubiger und frommer Chrift; aber er zeigt nicht die entferntefte Spur von jener englifd : pfaffifden Befdrantt: beit, woburch fich g. B. fein Schwiegervater Moffat auf fo anftoffige Beife auszeichnet. Es ift freilich nicht zu leugnen, bag ibm einzelne Borurtbeile antleben; aber bieje find barmlofer Natur und verschwinden por ber un= beilechlichen Bewiffenhaftiakeit bes wiffenschaftlichen Sor= fdere und vor ber tiefen glubenben Begeifterung fur bas Der Aufenthalt unter ben Bobl feiner Mitmenfchen. lübafrikanischen Bölkerstämmen ift ganz bazu angetban, bie Rebel religiofer Befangenheit ju gerftreuen, und nur bie einseitige, beschränfte Vorbilbung, welche ben meiften Dif= fionaren zu Theil wird, macht es erklärlich, wenn alle ihre religiöfen Bestrebungen fruchtlos bleiben und ihr geiftiges Auge fich ben tiefern und allgemeinern Gefegen ber Menichbeitecultur verfcbließt. Livingkone berichtet über ben Dangel an religiofer Empfanglichfeit fur bie positiven Sapungen bes Chriftenthums unter ben Raffern und Betichugna gengu ebenbaffelbe, mas und Anberefon über bie Mamagua und Damare mittbeilt.

Selbft ben gefuntenften biefer Stamme braucht man nicht vom Dafein eines Gottes ober von einem fünftigen Leben gu reben, ba biefes allgemein bei ihnen angenommen ift. Alles, mas nicht auf natürlichem Wege erflart werben fann, fchreibt man ber Gottheit zu, wie Schopfung, plotlicher Tob u. f. w. ,. Wie munderbar hat Gott bas gemacht!" ift eine fehr gewohnliche Rebeneart; ebenfo bie folgenbe: "Er ift nicht an einer Arantheit geftorben, Gott bat ihn getobtet." Und wenn man von den Berftorbenen fpricht, fo fagen fie: "Er ift gu ben Gottern gegangen." . . . Benn man bie Berfidnbigern unter ben Bafuena über ibre frubere Renntnig von gut und bofe, Gott und zufunftigem leben fragte, fo fpottelten fie barüber, ba fic nie eine hinreichend flare Borftellung über biefe Wegenstanbe gehabt haben. Bas ihre Anficht von recht und unrecht betrifft, fo gefteben fie, daß fie nichts, was wir Gunbe neunen, jemals anbere aufgefaßt hatten, bas Gine ausgenommen, bag es unrecht fei mehrere Weiber ju haben; und fie verfichern, bag fie jebergeit, noch che fie etwas von ben Beigen mußten, ben Regenmachern gegenüber biefelbe Anficht von birectem Ginfluffe Gottes auf ben Regen und von ber Errettung in Beiten ber Befahr gehabt hatten wie jest. Der Mangel an jeber Form bes Gots teebienftes, ober an Gogenbilbern, ober herfommlichen Gebeten ober Opfern macht, bag man bie Raffern und Beifchuauen gu ben gottlofeften aller Menfchenraffen rechnet.

Diese dem Religionsphilosophen jedenfalls willsom=
mene Stelle scheint und zu beweisen, daß fich den ge=
nannten Bolkstämmen nur durch eine allmähliche und vorsichtige Erweiterung und religiöse Bertiesung ihrer ratio=
nalistischen Grundbegriffe über Gott und Pflicht beisom=
men lößt. Livingstone selbst bekennt sich zwar nicht direct
zu dieser Ansicht, aber er hält doch die gleichzeitige Geran=
ziehung aller übrigen Gulturmomente und Hulssmittel
für unerlaßlich, wenn das Christenthum jemals Boden
gewinnen soll. Bor allem will er auf die Förderung
des Handels Bedacht genommen wissen, weil nur so das

aus bem Beibenthume entfpringenbe Befühl ber Bereitgelung befeitigt werben tonne, und bie Gegnungen ber Civilifation auf biefem Wege viel weiter verbreitet merben wurben, ale burch ausschließliche Bemubungen für geiftliche und foulmäßige Erziehung. Die bodit interef fante Schilberung feiner Lebeneweife in Rolobeng zeigt, bağ bie Birfungen von Art, Grabicheit und Fenerrobr in feiner Band eingreifenber maren ale bie bes gefdrie: benen Bortes, und bag fich fur bie Fibel ein großeres Berftanbnig fundgab ale fur bie Bibel. 3a er balt es bei etwas veranberter Ginrichtung ber Miffionen fogar für zwedmäßig, bag ber Diffionar jugleich Ganbler fei. Er gollt beshalb auch an mehr ale einer Stelle ber Berfahrungeweife und Birtfamteit ber jefuitifden Diffionen feine aufrichtige Anerfennung. Geftengeift ift überhaupt basjenige, mas fich ibm am wenigsten pormerfen lagt. Die Bochfirche lagt er allerbings unerwähnt - mas mare auch von biefer ju erwarten? Aber er will Afrifa lieber Patholifc ale beibnifd, und Detbobiften, Baptiften, In: bependenten, alle lebenefraftigen Befenntnifgemeinfchaften ruft er berbei gur Mitwirfung an bent großen Berte ber Miffion, wie er es verftebt:

Ich verstehe barunter jebe Anstrengung, die man zur Berbefferung bes Meuschengeschlechts macht, die Forberung aller ber Mittel, durch welche die Borsehung arbeitet, und alles, was den Menschen betrifft, zu einem glorreichen Ende führt. Ieder in seiner Sphare, bewußt oder unbewußt, thut ben Willen unsers Baters im himmel. Manner der Wissenschaften, welche verborgenen Wahrheiten nachgeben, die, wenn sie gesunden werden, gleich dem eleftrischen Telegraphen, die Menschen nacher aneinsander schließen werden; Krieger, welche das Recht gegen Tyrannei versechten; Seeleute, welche herzlosen Menschenräubern die Opfer der Unterdrückung entreißen; Kausseute, welche die Nationen die Geses der gegenseitigen Abhängigteit fennen sehren, und viele andere, ebenso gut wie die Missionare: alle arbeiten nach demselben Ziele, alle ihre Anstrengungen werden nach demselben glorreichen Ende gesührt.

Mögen seinem Rufe zahlreiche Männer folgen, beseelt von benselben erhabenen Boeen, und von gleich großartigen Berspectiven in die Bukunft begeistert, Männer, benen, wie ihm, die Bibel die Magna : Charta aller Rechte und Brivilegien ber mobernen Civilisation ift!

Die beiden umfangreichen Bande find von der Berlagshandlung in der gewohnten Weise vortrefflich ausgestattet worden. Wir vermissen aber das bem Andersson'schen Reisewerke beigegebene Sachregister, das hier
noch viel unentbehrlicher ift, und bedauern wiederholt auf
ben Uebelstand hinweisen zu muffen, daß die auf der Karte beobachtete Schreibart der Namen von der im Buche
total abweicht. Für die Aehnlichkeit des betgegebenen
Vorträts möchten wir nicht unbedingt einstehen, da es
von einem andern uns zu Gesicht gekommenen, von Mayall
photographirten, ganz entschieden abweicht.

Morit Rirbach.

#### Segen ben Materialismus ber heutigen Raturwiffenschaft.

Bie viel entbectte bisjest bie neuere Raturwiffenfchaft? Gin fritifcher Berinch im Sinne bee Fortichritte, besondere gegen Sin. Dr. E. Buchner's "Kraft und Stoff" und "Natur und Geift", von Albert von Glos. Braunschweig, Befter: mann. 1859. Gr. 8. 1 Thir. 20 Rgr.

Unter ben vielen Stimmen, welche fich in unfern Tagen fo entichieben gegen ben neuern naturwiffenschaftlichen Materialismus erheben, tont auch hier einmal eine von Amerita berüber. Sie ift von einer gang besonbern nieberschmetternben Gewalt, befist eine unbarmherzige fritifche Scharfe und Bitterfeit und ift noch grober ale bie Grobgefellen, benen fie fich tampfluftig gegenübet: fiellt. Gie bewahrt einen ernften Ginn, wo es fich um wirt: lichen Gewinn fur ben Fortidritt ber Biffenichaft handelt, aber fie geht auch in ein fatirifchee Lachen über, fo oft ee fich um Buntte breht, welche leichtfertig bie Burbe ber Biffenschaft zu beeintrache tigen trachten. Diefer Spott über ben Spott icheint une geeignet, großes Auffehen zu erregen; er ift mitunter fein gebacht, meift aber fo hohnifch verlegend auf bie Biberfacher gefchlenbert, bag man glauben follte, es murbe bamit alles Unfanbere niebergefchmettert und auf ewig jum Schweigen gebracht. Eine folche Schrift wird viel gelefen werden. Sie gießt allerbings Del ins Feuer, inbeg verlangt es bie unheimlich glimmenbe Beit, bag bie Flamme Luft befommt, bamit fie nur an einem begrengten Blage verheere und nicht bas Bange in Gefahr bringe. Die Abficht gu ret: ten und ju icousen ift ehrlich und gut gemeint, obgleich bie Mittel oft gar ju plump und rudfichtelos gemablt find. Den unparteilichen Dannern von Rach wird bie Schrift willfommen fein, weil biefelbe fuhn und energisch bas thut, wozu fie aus Rud: ficht auf bie freie Entwickelung ber Wiffenschaft nicht gern bie Sanb bieten konnten. Dem unparteitschen gebilbeten großen Bublifum wirb fie noch willkommener fein, weil fic ein offenes flares Licht in Die buftern Bintel ber Scheingelehrten wirft und bie unfaubern Triebfebern erfennen lagt, womit bas geiftige -Deutschland ichon feit Jahren beunruhigt worben ift.

Der Berfaffer ift ein Deutscher, ber feit gehn Jahren uns freiwillig fein Baterland meiben mußte. Das Buch macht hierauf aufmertfam, ohne naber in die Sache einzugeben. Bon Politif ift überhaupt wenig bie Rebe, obgleich barin wol vorzuges weise die Urfache ju feiner gezwungenen Auswanderung liegen mag. Der Berfaffer bat fein Baterland unaussprechlich lieb, ift aber auch bezaubert von der fegensreichen Ratur Amerikas und beklagt es tief. bağ feine Bewohner nicht fo gludlich find, wie bie freie Berfaffung und die freie Ratur fie machen tonnten. Und wenn er fich nach ben Urfachen biefes Unglads umfieht, fo findet er in dem platten Materialismus, ber icon feit ber erften Entbedung unvertilgbar Burgel gefchlagen und feitbem immer uppiger und appiger forte gewuchert hat, Die beflagenewerthefte, wichtigfte Quelle. Er habe Die lange gesuchte und vergebens erstrebte politische Freihelt hier wirflich gefunden, aber er habe auch gefunden, baß biefelbe zu einer gemeinen Ragb bes mucherischen Gelberwerbs erniedrigt worden fei. Die eble geiftige Freiheit bes Menfchen, die bas Gute und Schone um feiner felbft willen liebt und erftrebt, fennt ber Angloamerifaner, einzelne hervorragende Manner ausgenommen, fast gar nicht, ibn fpornt nichts weiter, als bie Runft, fcnell Gelb zu machen. Daburch ift bier ein Materialismus ausgebrochen, welcher bas ganze Land und ihre Bewohner bis in bie fleinsten Details frebeartig angefreffen fat. Der Berfaffer ift nun sehr in Sorge, bag biefer amerikanische Materialismus auch fein geliebtes Deutschland vergiften konnte, benn es schlügen uicht blos im hanbel und Geschäftsleben überhaupt, fonbern auch auf bem Felbe ber Biffenfchaft einige niebrige Seelen einen Zon an, ber gerabe in biefem Bunfte bas Schlimmfte befürchten laffe. Er gesteht, baß es ihm unmöglich gewefen fei, ein bloger Bufchauer ju bleiben. Deutschlanbs ibeale Bobe auf bem Telbe ber Literatur und Runft muffe ihm bewahrt werben, es fei bies bas einzige, momit baffelbe allen anbern Rationen mahrhaft imponire, worin feine innere Bludfeligfeit begrunbet fei.

Den rein wiffenschaftlichen Forfdungen ber Danner wie Rarl Bogt, Molefcott, Emil bu Bois : Reymond taft er volle Gerechtigteit wiberfahren, burch fie mußten bie Fafeleien ber Freiherrn von Reichenbach über ben fenstilven Menichen bein geleuchtet werben. Er greift biefe herren nur ba an, wo fie Die Grengen ihres Gelehrtengebiete überfchritten baben und fic in Folgerungen und Behauptungen ergeben, welche ber gefunden Bernunft ein Ende zu machen brohen. Dagegen fchlagt er me barmberzig auf bie Dachwerfe ber Unbernfenen los, welche ju pefuniaren 3meden ihre geber in Bewegung gefest haben und bie unwiffenfchaftlichen Auswuchfe ber Danner von fac munbgerecht fur ben großen Saufen ju machen ftreben, un im Truben fifchen ju fonnen. Darauf zielt fein gange Berf. Und bamit er fich nicht zerfplittere, fo behalt er Bich-ner's "Rraft und Stoff" und "Ratur und Geift" burdweg fcarf im Auge. Diefe Bucher finb ihm gang vorzugeweife wiber: wartig, und er lagt auch nicht ein Daar Butes an ihnen. Sein Eifer geht fo weit, bag er es juweilen nicht unterlaffen tann, par fonlich zu werben. Dies will manchem Lefer nicht recht gut gefellen, aber man barf nur nicht vergeffen, bag bie Berren ber Begenpartei gerabe burch niebrige perfonliche Angriffe bie meiften Lacher auf ihrer Seite gehabt haben, daß fie in ber That nicht empfinblicher geschlagen werben konnen, ale wenn fie verspottt und lacherlich gemacht werben. Es ift fehr gut, bag bies burd einen Deutschen geschieht, ber bie Freiheit, Gleichheit und Bruberlichkeit in ber Republit ber Bereinigten Staaten Ameritas zehn Jahre lang vergebens gesucht hat; ber es weiß, wohn ber niebere Materialismus fuhrt, wenn man ihm feinen Damm fest ober ihn nicht in ber Burgel vertilgt.

Das Werf ift eine Bufammenfegung von gehn größern Ab: schnitten, welche bann alle wieber in mehrere fleinere Theile gerfallen. Den erften Abichuitt bildet bie Ginleitung, im zweiten wird über ben Biffensbrang bes Menichen als bie Onelle aller Erfenntniß gefprochen, ber britte faßt Buchner im allgemeinen ins Auge, ber vierte gibt eine Rritif über "Rraft und Stoff", ber fünfte fpricht über bie Raturgefege, ber fechste über bas Beltall, ber fiebente über ben Menfchen, ber achte über Reitigion, ber neunte bringt ein Glaubens . Conto . Corrent, ber gehnte bilbet ben Schluß bes Gangen, er zeigt ben Urfprung bes Berte und gibt eine bebergigenewerthe Schilberung amerifanie

fcher Buftanbe.

Der Berfaffer macht in ber Ginleitung barauf aufmertfem, bag bie Bahrheit ber Berfon und Bartei nur fo lange getren bleiben, wie beibe um jeben Breis an ihr hangen, und bag es ein fchlechtes Beifpiel fur alle fei, an andern einen gehler gu tabeln, ben man felbft begeht. "Die herren", fagt er, "haben philosophifche und theologische Antoritäten für unerwiefene und übertriebene Behauptungen lächerlich gemacht — bas war gut; fie wollen aber felbft Antoritaten fein für unerwiefenes anbere bas ift fchlecht. Und beharren fle barin, bann lagt une über fle lachen, wie wir über jene gelacht haben. Unfere Erbe wird noch manchmal ihren Rreislauf um bie Soune vollenben. ehe manches erwiefen wirb, was br. Buchner icon jest fed bes hauptet. Solche Anticipation erlaubt fich bie englische Regierung mit ben Bollgefällen; für Bahrheit in ber Biffenfchaft if biefelbe nicht julaffig. Und manches von herrn Buchner Behandete wird mahricheintich, manches unzweifelhaft fich niemals als richtig bemabren."

In ben weitern Befprechungen bezeichnet ber Berfaffer Budner's "Rraft und Stoff" furg mit I und beffen "Ratur und Beift" mit II. Es wird vermuthet, daß II gum Theil gefchrieben warb, um bie über I eingegangenen Rrititen gu wiberlegen und mm bas Bange noch einmal ,, maulrecht" ju machen für ben großen Saufen. Die Form ber Untifritif wurde forgfaltig vermieben. bamit bas taufenbe Bublifum nicht aufmertfam ward auf bie Rritifen felbft. "In II fühlt fich überall heraus, daß ber Bergfaffer baranging, ohne die 3bee in I vermehrt, gereinigt, verfarft ju haben; fogar eine gewiffe geiftige Erfchlaffung für feinen Bes genftand ift bereite unperfennbar. or. Buchner hatte fein Biren

r I nabezu verbraucht, und boch follte noch ein Buch geschries n werben, um u. f. w. Da konnte letteres freilich nicht befausfallen, ware es auch keine gewöhnliche Erscheinung, baß Beift solcher Gerren schneller altert als ihr Korper. Der

ffenbfte Titel mare: Ratur ohne Beift."

Man wurde nun aber fehr irren, wenn man nach bem foeben itgetheilten ichon einen Schluß auf bas gange Buch machen Ute, fobag Buchner mit rudfichtevollen Sanben barin gemaen werde. Um biefen Brethum gleich anfange grundlich ju eitigen, fo geben wir vorerft eine einleitenbe fleine Brobe. ift befannt, wie zuverfichtlich Buchner über ein wirtliches Biffen Betreff ber Beichichte unferer Erbe rebet. Der Berfaffer ift Recht ber Anficht, bag wir ungeachtet ber glanzenben Forfchunboch immer nur von Bermuthungen über bie Gefthichte ber jobfung reben burfen. Dann geht er aber los und fagt: ennt or. Buchner nicht einmal die Bebeutung bes Bortes ffen? Das gehort ja jum Anfang ber Logit. Sieh, lieber r, bas find beine Gotter! - Rein, or. Buchner, von ber dichte ber Erbe weiß bisjest feiner etwas, und Sie wiffen nichts. Ift 3hr ganges Biffen von abnlicher Befchaffens wie biefes, bann find Sie ein trauriger Doctor! - Dan it, man vermuthet manches über bie fruhern Berioben unfere tforpere, und einiges hat ausreichenbe Bahricheinlichfeit, es ju glauben; aber allerminbeftens fo lange wir wegen ber nbftoffe nicht vollig im Klaren find, werben Berftanbige von wiffen reden über biefe Fragen. Für feinen geistigen atbebarf mag Gr. Buchner überzeugt fein, brei und fünf ien gehn; bas barf ihm niemanb wehren, gegen ben er nicht eine Forberung berartig aufftellen will. Macht er aber bie Preffe Bropaganba für folches bummes Beug, bann ber Unfinn beffelben auf gleiche Beife gezeigt werben." In I fagt Buchner noch, bag Atom nur ein Ausbrud für nothwendige Borftellung fei, welcher wir fur gewiffe Bmede fen, und macht barauf aufmertfam, bag une von bem Dinge, wir Atom nennen, noch ber wirkliche Begriff abgehe. In ht er bie Atome fur eine Entbedung ber Raturforicher an, pergleicht biefelbe auch mit Leverrier's Borausberechnung leptun. Darauf fagt nun unfer Berfaffer: "Bill Gr. Buchs iefe Binbbeutelei nicht naber begrunden? Und auf welche bwurbigfeit fonnen fortan Forfcher fur ihre wirflichen Ents igen rechnen, wenn fie biefen ichonen Ausbrud berartig auchen laffen von ihren Colporteuren? Belche Schwach: feit muß fr. Buchner feinen Lefern gutrauen! In II, 81 er nicht in einem Athem alle Grunbe aufgahlen, Die gur hme von Atomen berechtigen, und mas er in ber Rurge barfagt, ift fo befchaffen, bag bie meiften es um fo weniger jen werben, je mehr fie es lefen. Er hatte beffer gethan, othige einfach abzuschreiben von Liebig. Eine Seite vorher ter, bas Atomipftem muffe fo richtig fein, wie Leverrier ingften Blaneten gefunden; zwei Seiten fpater wird man e nur fo lange beibehalten, bis man Befferes an beffen fegen fann, und einen Bogen weiter ift baffelbe pure Entbechung ber Raturforicher. Belcher Rohl! Unb enig Denten mare nothig, um richtig ju urtheilen über velcher ihn erbaute und fich Doctor nennt!! Der gelehrte m aber lagt fich von biefem fugelrunden Burfel rubig luchner fagt in II, daß die genauesten wiffenschaftlichen Unungen feinen 3meifel über Die fogenannte Unfterblichfeit bes nen auch nur entfernten Begriff von ewig oder nnendlich ben. Dies lettere ftellt niemand in Abrebe, um fo mehr

uchner sagt in II, day die genauesten wisenichgestlichen Unungen keinen Zweisel über die sogenannte Unsterblichkeit des lassen; auch gesteht er, daß wir nicht im Stande wären, nen auch nur entsernten Begriss von ewig oder nnendlich hen. Dies lettere stellt niemand in Abrede, um so mehr ider unbegreisstich, wie Büchner in seinen vielgelesenen Büo verschwenderisch um sich wirst mit der Ewigkeit und ichseit. "Muß hr. Büchner seine lieben Leser nicht geradezu fältig halten, wenn er diese Unbegreisslichseit von Ewigkeit raiver Beise zugesteht und ihnen gleichwol so oft sagt: ewig, jenes int ewig? Ist hierbei anderes möglich, entweder er selbst auch außergewöhnlich beschränkt sei

ober daß er die Leser wissentlich hinters Licht führe? Co ware ja nicht sehr verschieden, statt dessen zu sagen: dies ist nichts, jenes ift nichts; denn bei der völligen Unendlichkeit des Begriffs geräth erst die Eigenschaft in den Nebel und mit ihr zugleich das Ding, welchem dieselbe beigelegt wird. In dem Lichtenberg'schen Naritätenverzeichnisse gibt es bekanntlich ein Mejster ohne Klinge, an dem der Stiel sehlt. Wenn nun semand andeutete, die Gelehrsamseit des hein. Dr. E. Büchner in Darmstadt sei wie jenes Messer, was würde das heißen? Trop alledem beshaupter hr. Buchner auch, wie bereits angesührt: "Die wissenschaftlichen Unterschungen lassen über die Unsterblichteit, d. i. Ewigseit des Stoffs nicht den leiseiten Zweisel!" Sollte manda nicht lediglich über die Leser von vier Auflagen lachen?"

Buchner's II ift ein Dialog gwifden Muguft und Bilbelm. Benen nennt Gloß fpottweise immer ben Starfen, biefen ben Groberer. Auf S. 14 lagt Buchner feinen August fagen: "Die Berfe ber menfchlichen Sand haben einen Urheber, ber fie mit Blan und Abficht fo ober fo gebilbet und geordnet hat; folgt benn aber baraus, bag bies ebenfo in Bezug auf bie Ericheis nungen aus ber Ratur ober bes Alle fein muffe? Folgt benn baraus, bag wir in unferm fleinen Dafein überall, wo wir Birfung erbliden, auch eine Urfache ju finben gewohnt find, bag bies auch fo fein muffe in Bejug auf bas gefammte Dafein, auf bie Belt? Du icheinft nicht ju wiffen, bag fich beinahe ju allen Beiten bie tuchtigften Denfer gegen Anwendung biefes fogenannten Canfalitatogefepes auf die Beltfrage erflart haben." Auf biefen Ausspruch lagt nun unfer Berfaffer Bilhelm ben Groberer fo antworten: "Lieber Anguft, bift bu wirflich fo bornirt, um abnlich zu bisputiren; ober geschieht bies nur, um mich übers Ohr zu hauen? Bei beiner selbstgepriesenen Bahrheitsliebe wirft bu mir biefes Urtheil nicht übel nehmen, fofern ich beffen Richtig-keit nachweise, und bazu erlaube mir Folgendes. . Blos die Berte ber Denfchenhand find Birfungen bestimmter Urfachen? Und bas fagft bu, ber Raturforfcher fein will? 3ch werbe beine Unwahrheit berichtigen. Bachfen Gras und Baume ohne Urface? Ift ber Mensch felbst nicht eine Birtung von bergleichen? Kann bas Baffer bergauf fließen? Sind bie fanftesten Binde, die braufenbften Sturme ohne Urfache? Speien ber Befuv und Metna ihre Flammen ohne Grund? Debt fich bie Rorbfufte bes Baltifchen Meers, verfinsen tleine Infeln aus Bufall? Kommen Ebbe und Blut nicht vom Monde? Sind die Eisberge ber Bolarmeere, ift bie Siebehitze bes Geifers auf Island ohne Urfache? In unserer gangen Ratur ift nicht eine einzige Birfung ohne Urfache! Ueber biefes fleine Theilchen bes Beltalls fommen nur bie Aftronomen hinaus, und mo fich biefe jenfeit ber Erbe etwas erklaren fonnen, ba geschieht es lediglich burch bas Caufalitätsgefes. Und S. 47, 48, 49, 50 beines Buche behaupteft bu mehr als erwiesen ift, um bie Allgemeinheit ber Naturgefete darguthun. Beruhen aber alle biefe auf etwas anberm wie Caufalitat? Rur vermittelft ihrer fonnten wir bie bisjest befanns ten verfteben. Rachbem bu bich formlich abgequalt haft, Die Caufalitat im gangen Beltraume heimifch zu machen - ein preußischer Felbwebel murbe fagen : fie überall einzuguartieren -, foll baraus ploplich folgen, baf fie aufe Beltall nicht angumenben fei? 3ch bin fpecieller gandemann von bir und fann bich alfo nicht beleidigen mit bem Geftanbniffe, bag hierbei ben erften Gebanten an Logit fogleich bie Erinnerung an bie alte Rebensart begleitete : D, bu blinber Deffe!" Der Berfaffer rebet fo noch einige Seiten fort im Ramen bee bialogifchen Bilhelm und fommt zu ber unumftöglichen Bahrheit, bag niemanb ein tuchtiger Raturforicher fein tonne, ber irgendwo bie Caufalität leugnete. Darum frage es fich, ob Rarl Bogt und Moleichott wirklich Raturforicher erften Ranges feien, benn fie lehrten, bağ beim Beltall bie Caufalitat wegfalle, und fie mußten boch, bag ba bie Grenze ber Naturwiffenfchaft fei, wo bas Erforichen ber Urfache nicht mehr möglich ift. "Und nun, lieber Anguft, will ich wol beine Untwort hierauf horen", ruft er am Schluffe; "fallt fie aber fo erbarmlich aus, wie in "Rraft und Stoffe, in welchem nur bie Frifche bee Stile einigen Berth hat, bann breche ich

uniere Unterhaltung über ben Gegenstand vorläufig ab und werbe fie mit bir erft fortieben, wenn bu bir etwas gesunden Menschens verftand angeschafft haft, — common sense im Englischen."

In bem Abidnitte über Raturgefete fteigert fich bie Erbitterung unfere Berfaffere noch viel hoher, und er hat ein Recht bagu, benn Budiner geht in feiner Befangenheit fo weit, daß er fogar bon Ungereimtheiten ber Natur fpricht. Da wird nun bie bon Ungereimtheiten ber Ratur fpricht. Da wirb nun bie Bermuthung ausgesprochen, bag mahricheinlich Buchner bie Ungereimtheit jur zweiten Natur geworben fei. Dann fpielt ber Bufall eine gar machtige Rolle, welche ben Gebanken einer Bwedmäßigkeit in ber Natur Buchner's gar nicht auffommen last "Benn wir wiffen", fagt berfelbe, "bag bie Baume nicht bie in ben Simmel wachfen, fo haben wir boch noch fein Recht zu jagen, es ift zwedmäßig, bag bie Baume nicht bie in ben bims mel machfen; ce fonnte fogar febr zwedmaßig fein, wenn fie biefes thun murben." Da ruft nun unfer Berfaffer aus: ", Lefet und flaunet ihr Manner beutscher Bunge! Das ift Buchner'iche Bwedmäßigfeit. Und wie werben beine Rinderchen fich baruber freuen, lieber Lefer! Bufte ich es mir nur gu erflaren, bann nahme ich gern an, or. Budner fei in einer Wegend von Deffens geographifcher Breite erzogen worden, wo bie Baume wirflich in ben Simmel machien. Daburch murbe vollfommen beutlich, bag es fo dunfel in feinem Ropfe ift." Buchner lachelt barüber, wenn man fagt, bag bie Farben ber Blumen ba finb, um bas menichliche Auge ju ergoben; benn, fagt er, wie lange blubten Blumen, bie nie ein menichliches Auge fah, und wie viel bluben noch heute, bie nie ein Auge fieht, von einer prachtigen, in ben berrlichften Karben prangenben Fauna (?) auf dem Meeresboben, fowie von einer nicht minber prachtigen Thierwelt bafelbft zu berichten. "Man wird mich nicht zu benen gablen", fagt unfer Berfaffer, "bie einen Glaubensartifel baraus machen, bie Blumen feien nur jur Ergögung bes menichlichen Auges ba. Fragte man aber Grn. Buchner, ob er erweisen tonne, baß ihre Farbenpracht icon in ber vormenschlichen Beit ben gegenwartigen Grab erreichte? Dann ift ber Berr Doctor fogufagen mit feinem Latein am Enbe. Er fagt II, 148 felbit, Die frubere Blora fei einformig gemefen, weiß aber naturlich nicht, mas baraus folgt für biefe Frage. 3ch wieberhole, bag ich jene Behauptung nicht mit unterschreibe; wird fie aber von einzelnen Theologen gemacht, fo ift bas lange nicht fo einfältig, wie viele von Grn. Buchner's Fafeleien. Bogu Schonheit auf bem Grunde des Meers? Fur die Bevolferung beffelben, wenn fr. Buchner bas nicht weiß. Als der junge Denfch bas Rapitel über bie 3medmäßigfeit ber Ratur fchrieb, mußte er fcheinbar noch nicht, mas er im Rapitel über bie Thierfeele von anbern abichreiben murbe. Go ift es gefommen, bag er, ber fich ein paarmal ale Menfch exemplarisch bescheiben anftellte, hier einem Taucher gegenüber bie ungezählten Millionen Bewohner bes Oceans für nichts achtet, obgleich er fie alle bort umhers schwimmen last mit einer Seele, bie unserm Geifte qualitativ gleich fein foll. Belche Barbarei! Und es ift auch undantbar, benn viele von ihnen erhellen une burch ben Balrath bie Dunfelheit bes Abenbe; zieht jeboch or. Buchner babei Schopfentalg vor, bann nehme ich biefen Borwurf naturlich jurud. Geringe Aufmertfamfeit auf ben Cap ftellt übrigens außer 3weifel, bag or. Buchner Fauna ftatt Flora felbft noch in ber britten Auflage gebraucht. Und machft bu bich ein wenig vertraut bamit, lieber Lefer, wie oft berfelbe etwas abichrieb von andern, ohne es orbentlich zu verfteben, bann wird bir auch mahricheinlich werben. bag ber Raturforicher Buchner 1856 wirflich noch nicht mußte, was bas Wort Fauna bebeutete."

Bir machen nun gleich einen Sprung in ber weitern Befprechung bes Buchs und geben zu bem Abschnitt über ben Menschen über. Sier sprüht jedes Bort bes entrüfteten Berfasers Feuer und Flamme. Man licft es mit bem gespanntesten Interesse und erstaunt über ben sprudelnden Bis bes Bersasses, so oft sich berselbe über eine sogenannte Faselei Buchner's luftig machen faun. Juerft wird ber Lefer mit bem Körper bes Menschen von bem Bersasser befannt gemacht, wobei dieser nur gelegentlichst einen hieb auf die Materialisten austheilt; so wird erwähnt,

bag Budiner in I bas Ger; bes Menichen mit einer Dampf: maschine vergleiche und babei bemerft, bag bierans ju foliefen fei, wie Buchner entweder fein Berg ober feine Dampfmajdine Spater faßt er gang vorzugeweise ben befannten Mufpruch Molefchott's: "Dhne Phosphor fein Gebante!" fcharf is Auge. Es fei zu achten, meint ber Berfaffer, bag man ben Bhosphor als einen Bestanbtheil bes Gehirns gefunden bate; es fei aber fehr ju beflagen, bag man aus biefer Thatfache me endlich viel mehr gemacht habe, als es die Burbe und Before nenheit ber Biffenschaft gutheißen toune. Sier tomme laderlie viel Larm um nichts vor. Man tonne aus biefer Entbedug noch nicht ben geringften Bortheil fur bie Entwidelung m Erhohung unferer Geiftesfähigfeit gieben. Und wenn man ba Gehirnphosphor gar mit bem Wefen ber Seele in Begiebnig bringen wolle, fo fei bies noch viel mehr unvernunftig als leichtfertig. Doch wir wollen bem Berfaffer bas Bort geten ", Mun mochteft bu gern wiffen, freundlicher Lefer, wie es mit ber Seele ftebe? Glaube immerbiu, daß es mir am meiften leb thut, bir barüber fo wenig Bestimmtes fagen gu fonnen, me irgenbein anderer Sterblicher. 3mar fprechen Gr. Buchner mi feine Autoritaten bavon, als batten fie bas Befen unfere Beiftel langst an ben Schuhen abgelaufen; aber je zuversichtlicher wie von biefen herren uber etwas reben, befto unguverlaffiger if oft, was fie darüber zu miffen vorgeben. Saft bu nicht in ber fleinen Auszugen aus I Proben gefehen, wie man mit "Benes gut Evibengo, mit awiffenichaftlich außer allem 3weifels und mu bergleichen mehr um fich wirft? Alles Binbbeutelei. Und re man für bloße Faselei sich auf wirkliche Ergebnisse der Forschus beruft, — miserable Windbeutelei! hier und ba ift bie Ursache ud blos unbewußte Oberflächlichfeit. Diese aber läßt sich nicht bis schilbern, als es von Schaller («Leib und Seele», zweite Anflage) geschehen ift, und beshalb wieberhole ich bier feine Borte: 3 weniger man über bie geiftige Thatigfeit nachbenft, befto leiden wird, fie von einer Dafchine vollbringen zu laffen.» Die wit lichen Forscher vernichten ficher ihren gangen Ruf butch be absurbe Blufchen in bem, womit fie bie Bhilosophie eriche wollen. Reinen «Röhlerglauben», aber andere aBiffenfchaft & bisjest biejenige ift, wodurch man vernunftgemaße Gemer vorftellungen gerftoren will! Ich begreife noch beute nicht, warm niemand interventionsweise biese Afterwiffenschaft nach bai leuchtet, wie fie es verbient. Angriffspunkte bietet biefelte u ausreichenber Denge. Und leiber ift es heutzutage eine mak hafte Empfehlung für gebiegenen Berftanb, nicht auf bem ise nannten geiftigen Sobepuntte ber Beit zu fleben, benn tien liefert in mehreren Disciplinen theilweise completen Unim Die efelerregende Dberflachlichfeit Grn. Buchner's ift feine ifelmt Ausnahme, fonbern eine bloße Confequenz in ber Raturforidus bie nicht burch die praftifchen Arbeiten, wol aber burch ihre lund rifchen Erzeugniffe fcon jahrelang alle logifchen Grengen über ichritten hat." Dan behauptet, es gebe feine Geele; alle fes nannte Beiftesthatigfeit vollbringe bas Bebirn burch bie ureige Rraft bes , Stoffs. Dabei bemerft ber Berfaffer : " Erflart ma aber nur einigermaßen, wie bas Behirn jene Thatigfeit berver bringe? Bewahre! Die ware bas auch moglich, ba man. wiederhole es, nicht einmal alle materiellen Bestandtheile beffelbes Diese unreifen Schluffe ftuten fich auf bie anorganife Chemie, und man behauptet, zwischen ben Gefegen für Stim und Menschen sei fein Unterschied. Allein (organisch) leblet Korper konnen noch nicht in ihre Bestandtheile gerlegt werber ohne fleine Berlufte bei den Analysen, und es bleibt ichlechen binge unerflarbar, wie zwei Stoffe einen britten an bilben : mogen, der manchmal gar feine von ihren Eigenschaften geit sondern andere, die seine Theile niemals hatten. . will neu und originell fein, vergißt jedoch, bag biefe Driginalitie balb fpurlos verfchwinden wirb, wie bas Baffer fleiner Bache im Sande. Daher ichießen bie herren auch mertwurbige Beb bei biefem Theile ihres Biffens." Das Aufgablen biefer Boa mochte uns zu weit führen, ohnehin ift ja bas gange Berf faun etwas anberes als eine Ruge biefer Bode.

Der Berfaffer meint, wenn von Rubolf Baguer's "Seelenfabftang" ber vielleicht ju große Amteifer abgeftaubt mare, baß ban in beffen "Röhlerglauben " weit mehr gesunder Menfchen-verftand fei, als in Rarl Bogt's "Wiffenfchaft". Denn lage barin wol Bernunft, zu behaupten, bag bie Thierfeele nicht qualitativ, fonbern nur quantitativ von ber menfchlichen verfchieben ici? Und wenn nun Buchner blos nachlichmate und fogar fage. es fei noch gar nicht gewiß, ob nicht bie Thiere eine ben Denfchen ähnliche Sprache hatten, so wird unser Berfasser bitter und haut drauf los. "Allerdings", fagt er, "scheinen bie Thiere fich durch Laute zu verständigen; das kann man beutlich erkennen, wenn hunde einander in die Ferne gubellen, wenn die Alten ihre Jungen rufen. Satten aber boch Gr. Buchner und feinesgleischen nicht mehr als folche Sprache, banu eristirten I und II fammt anbern Erzeugniffen diefer Art fo wenig, wie die Raturs pridung hernutergefommen mare. . . Man urtheilt barüber 146 bem hirn ber Thiere. Aber was ift bie Bafis ber aufges killen Folgerung? Die menschliche Seele, die man noch nicht leunt! . . . Liegt nicht etwas unbeschreiblich Komisches barin, daß Belehrte von Brofeffion ben Unterschied zweier Wefen feftfegen willen, Die beibe jedermann unbefannt find? Das gange babyonifche Gebaube biefer Seelenkunde besteht in aufeinandergehichteten Unwiffenheiten. Wahrlich es fieht traurig aus um wen Theil ber heutigen Wiffenschaft und ihrer vielwiffenben dinger! Rur eine Frage: ift irgenbwelcher Fingerzeig vorhans m, bag Thiere fich felbft beschauen fonnen, ober gufammenhanenber Befühle von Sittlichfeit fabig feien? Rein einziger! Unb och will man ben qualitativen Unterschied zwischen Denschennd Thierfeele beftreiten."

Der Kampf ber Materialisten gegen ben freien Willen et Manschien hat sich nur durch haktigfeit und Blattheit erhalten bunen. An einen eigentlichen Sieg, war nicht zu benken. Sie sen sich gerade hierdurch am meisten selbst geschabet. Sie ab der Meinung, daß die Bolksbegriffe von recht und unrecht, en gut und bose noch sehr schwaufend seien, und hierauf stüge hoch der sogenaunte freie Wille. "Unterließen nur diese wralischen Maulhelben deutscher Junge", sagt unser Berfasser, was die Mehrheit in Deutschland längst für unrecht erkennt! der was sie mit Mund und Feber an andern beschinpfen, das mie leider selbst und wollen dafür gepriesen sein. . . Dem kine gehört die Welt. Ihr Millionen im deutschen Bolke sett es, euer Körper muß dafür büßen, wenn ihr selber auch ihr mehr thut für euern Geist als disher. Und bemüht ihr 164, mehr zu lernen, dann unterscheidet ihr leichter die Redlichen w denen, welche euch durch leere Verheisiungen nur bevogten w über den Kösel balbiren möchten."

In bem Abfchnitte über Religion berricht ein gang anberer on wie im übrigen Buche. Dit Ernft und Burbe wird hier pogen, was recht und unrecht ift. haber, Bank und Streit ben aufgehört; Spott und hohn ichweigen und ein Dauch bulbfamen driftlichen Liebe burchweht und befeelt bas Bange. an fennt ben fampfluftigen Berfaffer faum wieber. "Unfere ben über Gott und über Fortbauer ber Seele", fagt er, "wer-Bourch die Religion fürs menschliche Leben nupbar gemacht, ift ber Berth ber lettern. Die Religion bringt unfere mblungen in Einelang mit einer überall fichtbaren hobern thung in ber Belt. Ber in biefer Beziehung feine grobern tribbe macht, gewinnt innere Bufriebenheit und außern Duth; ift überall ein achtungewerthes Glied ber Gefellschaft, und m fagt von ihm, er fei fromm. 3ch murbe tief vor mir felbft ibihen, wenn mir mit Recht vorgeworfen werben fonnte, nicht 4 folder Frommigfeit zu ftreben, benn barin besteht bas uns thátte. "

Damit wollen wir die Besprechung des Buchs beschliegen. ifere Leser werden die Ueberzeugung gewonnen haben, daß in dem nen Berte ein redlicher guter Wille herricht, unser Baterland, fere Biffenschaft, unsere Familie und unsere Kirche vor den verberblichen Folgen bes niedrigen Materialismus zu bewahren. Es find ichon viele Stimmen in ahnlicher Weise lant geworden, aber fie waren doch alle viel zu rudfichtevoll und ohnmächtig gegen die groben und viel lautern Wibersacher. hier haben fie nun aber ihren Meister gefunden, ber allerdings etwas spat kommt, aber hoffentlich doch noch nicht zu spat. Hennrich Birnbaum.

#### Gin religiofer Runftlerroman.

Licht und Schatten in eines Malers Leben. Bon bem Berfaffer bes "Baifentinbes". Salle, Dublmann. 1858. 8. 1 Thir.

Die ftarte Bewegung, Die fich in neuerer Beit auf bem Bebiete bee religiofen Lebens geltenb gemacht bat, mußte natur= lich auch bem Befchrungeeifer ein reiches Telb ber Birffamfeit eroffnen, und er zeigt fowol Richtdriften als Chriften anberer Confestionen und Unglaubigen im Schofe ber eigenen driftlichen Gemeinschaft gegenüber eine außerorbentliche Thatigfeit. Aber fo verfchieben bie Mittet und Wege biefer Thatigfeit und fo mannichfaltig ihre Formen, fo verschieden find ihre Wirfungen und Erfolge. Wir fonnen ihr nachgeben vom gunbenben gun-fen, ber bie folummernbe Geele weett, fie jur rettenben That anspornt, fle erleuchtet und erhebt und fie jum fortgefesten Rin= gen nach Bollenbung begeiftert, burch alle minber gludlichen ober fehlgefchlagenen Bemubungen binburch bis ju ben positiven Rach= theilen , bie jum Raufen und Berfaufen im Tempel, jur Befor= berung ber Beuchelei, ja enblich bie ju jener buftern Dacht, ber ein gebrochenes Gemuth bei willenlofer Singabe unter ben frem= ben Ginfluß in toblicher Paffivitat erliegt. Bir feben fie balb burch ben geiftigen und leiblichen Bohlftand eines mit Gott und mit fich einig gewordenen Charaftere in ihrem ernften Streben belohnt, balb burch bie Frommigfeit bee Scheinheiligen in ihrer Rurfichtigfeit betrogen, balb vielleicht auch burch bie unfrucht= bare Ascefe verftedter gurcht ober Gelbftfucht in ihrem Bahne bestärft.

Bie im Leben, fo charafterifiren fich bie verichiebenen Ruan= cen biefer Bestrebungen auch in ber Breffe. Der vorliegenbe Roman gebort gu ben beffern Erfcheinungen feiner Art. Er ift zugleich halb und halb Runftlerroman, wenigstene infofern, ale er echte Runftlerweihe auf religiofe Motive gurudführt. Gefchabe bies in exclusiver Beife, fo murbe bagegen ebenfo Broteft erhoben werben muffen, wie gegen gleichartige Tenbengen anf bem Bebiete ber Dichtung. Allein ber Berfaffer weiß bas religiofe Moment mit bem ibealen in eine folde Berbinbung gu bringen, bag er bem Bormurf ber Einseitigfeit entgeht. Sierher gehoren folgenbe Stellen: "Die Malerfunft ift auch ein Schauen bes Reiches Gottes; bas Muge bes Runftlere muß über ben natur= lichen Ausbrud hinaus bie Dinge in einem hobern Lichte feben, uber die Berheerungen ber Gunbe binweg ben Denichen gleich: fam barftellen, wie er mar, ale er aus ber Band bee Schopfere bervorging und bereinft wieber erfcheint, wenn bas Alte neu werben wird." Und fpater: "In Luifens Sterbebette marb Georg erft jum mahren Runftler umgefchaffen. Satte er auch bie Runftlerbegabung feelisch, geiftig, forperlich befeffen, so hatte er boch noch feinen Begriff bavon gehabt, bag ber Runftler fich in ble Liefe bes Geelenlebens fenten muß, unb bies nicht fann, ohne ein Leben mit Gott." Rehmen wir die 3been mit Chopenhauer im platoniften Ginne als "bie unverganglichen Geftalten, welche, burch Beit und Raum vervielfaltigt, in ben ungah-ligen inbivibuellen verganglichen Dingen unvollfommen fichtbar werden", und wenden wir ben Begriff freciell auf ben Menfchen an, fo fagt ber Berfaffer in bem angezogenen erften Gage nichte anberes, ale bag ber Runftler bas 3beal zu erfaffen habe. Gein "Doberes" ift bas Unvergangliche, fein "Raturliches, burch bie Gunbe Entftelltes" ift bas Unvollfommene. 3m Befen fteht er alfo völlig auf bem Standpuntte bes reinen 3bealiften, und ber Unterichieb liegt nur barin, bag biefer nach bem Grunbe ber Ericheinung nicht fragt und fie einfach ale etwas Gegebes

nes hinnimmt, mahrend ber Berfaffer feine bogmatischen Ansschauungen nach bem Grund in ber Erbfunde sucht. Und wenn ber Ibealift zugleich Theist ift, so fieht er in den Ibeen bie reinen Gottesgebanken und stimmt dem Berfaffer ebenfalls bei, wenn er als die Bafis der Runft ein Leben mit Gott hinstellt.

Die Fabel bes Romans ift einfach. Die beiben Gelben, ber Befehrte und bie Befehrte, finden fich als Witwer und Bitme. Ihre beiben frommen, ihnen fruh verftorbenen Gatten werben von beiben, erft nachbem fie fie verlogen, richtig erfannt. Auf bie geistige Umwanbelung Georg's, bes Malers, wirft ber Sob feiner Gattin, auf bie Bitme Carli bie Liebe gum Daler mit= bestimmend ein; boch muffen auch vielfache Rrantheiten babei eine Rolle übernehmen. Das lettere, überhaupt bas zu ftarte Benugen außerer gufälliger Greigniffe ale Motive innerer Umwands lungen beeintrachtigt bie Birfung bes pfindologischen Moments, auf welchem bie Sauptstarfe bes Buchs beruht, und ber sonft gut burchgeführten Entwickelung ber Charaftere. Auch an manchem andern ware Anftof ju nehmen; fo g. B. an ber Beruckstichtigung, bie S. 299 bem Roman "Eritis sieut Dous" zu Theil geworben ift. Inbeg finden fich auf ber andern Geite pofitive und negative Borguge, welche bas oben ausgesprochene Gesammturtheil rechtfertigen. Bu ben erftern rechnen wir besonbers ben gehaltenen und gemeffenen Ton, in welchem ber Berfaffer jebe Controverfe behandelt; Die vorurtheilelofe Auffaffung ber irbifchen Dinge neben ben bimmlifchen und bie Anertennung ber erftern innerhalb ber ihnen angewiesenen Grengen; endlich Die gewandte Methobe, mit welcher ber Berfaffer fur feine Unficht auch baburch ju geminnen fucht, daß er die Anderebenfenden, mehr ale man fonft zu thun pflegt, ale ebenburtige Wegner hinftellt, über ihren Charafter und ihre Grunbfage nicht blindlinge ben Ctab bricht und ihnen auch eblere Seiten beilegt. Afferdinge nicht ohne Unterschied; benn bie eine Unbefehrte, Die es bleibt, ift bei allem Grelmuthe, ben fie in ber Bflege eines franfen Batere in aufopfernber Beife zeigt, boch auf ber anbern Seite fehr felbftfuchtig und unliebenswurdig (wennschon bie Schluffcene auch in Bezug auf biefen Charafter verfohnend wirft), mahrend die Belbin in ber außerorbentlichen Liebenswurdigfeit, mit ber fie auch im unbefehrten Buftante auftritt, ihre funftige Befehrung schon ahnen läßt. Ein negativer Borzug bes Buchs besteht barin, bag es fich von untlarer Mystif und falbungereis chem Bathos gleich fern balt, wobei bas bogmatifche Moment zwar fest betont, aber nicht überwiegend in ben Borbergrund gebrangt wirb. Die Darstellung ift eine nuchtern verftanbige, jeboch fo, daß es ihr, wo es darauf ankommt, nicht an Kraft fehlt, bas Berg zu erwarmen.

In ber Anlage verfehlt, in ber Beurtheilung aber richtig aufgefast ift eine Situation, in ber wir bem helben und ber Belbin gegen ben Schluß hin begegnen. Der Maler Georg lebt bei feinem hochbejahrten Bater und einer altern Schwester, ber er viel zu verdaufen hatte, in ben einfachsten Berhaltniffen. Er hat fich mit ber reichen und feingebilbeten Witwe Mathilbe Carli heimlich verlobt und fangt an, im hinblid auf bie Bu= funft fich Bebenfen zu machen, ob bie Bflichten gegen Bater und Schwefter mit einer Berbinbung, wie bie beabsichtigte, zu vereinigen feien. Daß er bie Seinen nicht verlaffen fonne, fteht feft; ebenfo gewiß befürchtet er aber auch, bag ber Gintritt ber Braut in feinen Familientreis in alle bisherigen Beziehungen ftorenb eingreifen werbe. Bergebens erflart Dathilbe, bag Bater unb Schwefter an ihr eine neue Stupe finden wurben ; ber Bebante, bag er, um aller Frieben zu mahren, auf bas heißerfehnte Glud an Mathilbens Seite verzichten muffe, ericheint ihm immer mehr ale unabweisbare Pflicht, und er fchreibt ihr endlich ben Scheibebrief. Man begegnet in Romanen und Novellen häufig ahnlichen Situationen, und ber ober bie Refignirende wird mit einem Beiligennimbus umfleibet. Unfer Berfaffer erflart bas Berhals ten bee Malere fur eine funbige Schwäche, bie fich von ben Berhalt: niffen beherrichen lagt, anftatt fie ju beherrichen; die fich bavor Scheut, bas Familienleben fünftig fo zu ordnen, wie es die Treue gegen die Braut erforbert; die ibn biejenige verftogen beißt, von

welcher er erwartet , bag fe ihn am wenigken mit ihrem Jamme in: commobiren werbe. Dies ift gang richtig; nur hatte bas Lieben haltniß nicht bis jum Berlobnis ausgesponnen werben folke, weil nach einmal gegebenem Bort bie Treue gegen bie Geliehe als bie hohere und bringenbere Pflicht fo wenig zweifelhaft eichei nen tonnte, daß ber Bruch mit bem fonftigen gewiffenbaften Charafter bes Malers gerabezu unvereinbar ift. Bollte ber Befaffer mit biefer Situation jener haufig vorfommenben verlehnn moralifchen Anschauung mit voller Energie entgegentreten, fe mußte er bie Refignation noch vor einer binbenben Sandlung ober Erklarung Blas ergreifen laffen, ohne beshalb fein Unbe über biefe Refignation gu mobificiren. Die Schilberung be Seelenzustandes ber Braut bei Empfang bes Briefs in ihm menschlich mahren Leibenschaftlichfeit und ebeln Berubigung gebin gu ben gelungenften Bartien bes Buche. Die Stelle ift aber in ihrem vollen Zusammenhang viel zu lang, als bag wir fie bier wie bergeben fonnten. Das es endlich noch zu einer gladlichen wenn auch um Jahre verfpateten Bereinigung fommt, ift ich icon, nur muffen wir bas Rervenfieber, welches fchließlich bep führt, ale ein gar zu oft icon bagewefenes Ausfunftemint rugen, was leicht zu vermeiben gewefen ware, wenn ber Ber faffer eine rein pfychologische Entwidelung vorgezogen batte.

Iebenfalls verbient der Geift, in welchem das Buch geschrieben ift, besondere Anersennung. Es wird auch von benfraign die des Verfassers religiöse Ansichten nicht theilen, mit Interse und Nupen gelesen werden, und den Eindruck nicht verfehlen den jedes ruhige und besonnene Forschen nach Bahrheit berver zurusen geeignet ist.

Bowring's Ueberfetung fammtlicher Gebichte Seinrich Beine's.

Babrend bei Beine's Lebzeiten und noch furg nach feinen Tobe ber Orben ber Beinianer von ber ftricten Observang jeben ber nicht auf bas Beine'iche Evangelium, auch auf beffen unfau berfte Rapitel unbebingt ichwor, ale einen Reber, einen Reb hammel und Urphilifter verfolgte, brandmartte, an ben Brauge ftellte, fcheint in biefer hinficht jest ein bemertbarer Rudfelag eingetreten gu fein. Dan fann jest vernunftig über beine Eugenben und Untugenben bebattiren. Die Beinianiffimi, miffe fo zu nennen, find gegenwärtig ziemlich verstummt; ja p wagten nicht einmal, fehr lauten Brotest zu erheben, ale em gange Schule, bie ber fogenannte Junggermanen, in ihr De gramm ausbrudlich bie Bestimmung aufnahm, bag fie es fe ihre Pflicht und Aufgabe halte, bie Borne-Deine'fche Richum als eine antinationale und schabliche ju befampfen. Auch wi halten es im gangen fur ein Glud, bag biefe Wendung eingette ten ift und bag ber Beine-Fanatismus nicht mehr gu ben med wenbigen Erforberniffen gehort, um ale ein auf ber hobe bei Beit fichenber gebilbeter und vorurtheilelofer Menich ju gelite Dies hindert une naturlich nicht, feinen originellen und in oris nelle Form gefleibeten Big, feine ungemein lebhafte, wenn an zuweilen barode Phantafie, feine zu Beiten tiefe und garte, often freilich auch affectirte und fußliche ober mit febr unreinen Ge menten gemischte Empfindung, feine fcneibend fcharfe, von Gel überfließenbe Gronie und bie Bebeutung, bie er aberhaupt fi feine Beit hatte, aufrichtig anzuerfennen. Bas fur feine Be charafteriftifch war: romantifch fentimentale Gefühlefcmelgen im Bunde mit mephiftophelischer, alles bespottelnder und negtren ber Bronie; Rofetterie mit bem 3ch, bas fich felbft vergorterte Luft an perfonlichem Sfandal; rudfichtelofe Impietat; fommune Chnismus bei außerlich gelectter Form; Impertinenz, bie ander nichts und fich alles gestattete; feile Gefinnung, welche politice und religiofe Grundfage um literarifchen Gclat ober fo mut viel Silberlinge verschacherte: bas alles hat Beine in fich verei nigt wie feiner; wenigstens hatte feiner ben Duth ober & Bermogenheit, dies alles fo offen ans Licht ju ftellen wie Derne feiner enblich bie glanzenben Geiftesgaben, bie baju geberen um auch ben richtigen, fich leicht und ficher einschmeidelzbet

Ion ju treffen. Daber trat auch bei Geine ber in Doutschlanb vielleicht unerhörte Fall ein, bag er feinerzeit ber wirfliche Abgott, ber Dichter par excellence aller rabicalen Commis unb emancipationswüthigen Franenzimmer, aller gefühleverbummels im und burfchilos wipelnden Studenten und zugleich auch ber Befellichafvorreme, ber blafteten Satonwelt, ber reastioneren wie liberalen Ariftofratie und befonders ber ben cubinarifcon Benuffen obliegenden Diplomaten war, welche bier bie leichte, jugleich aber auch ftart gebeigte poetifche Roft fanben, bie fie allein in ihren Berbaumasftunben und vor bem Ginfchlafen brauchen tounten. Riemals ift von allen Leckermaulern ein Dichter mit folchem Behagen genoffen worben ale Beine, beffen halb arftotratische und halb plebesische, halb tieffinnige und halb twiale Bigverechen und Sottisen sich so leicht im Ropse bebalten und bei porfommenden Alltageporfallen anwenden liegen. Die Radicalen merften freilich melft nicht, wie viel reactionares, und die Reactionare nicht, wie viel auflofenbes und anarchifches Element in Deine Rectte. Um übrigens Beine gerecht gu beurtheilen, vergeffe man nicht, daß ihm feinerzeit faft nirgenbs ein tieferes fittliches Bewußtfein, fonbern hochftens bie Grimaffe ber Sittlichfeit entgegentrut. Auf unferm jegigen Stanbpundt, mo fich wenigstens Anfane ju einer großern Bertiefung bes fitte lichen Lebens offenbaren - von bem wir nur wunfchen wollen, bağ es fich nicht blos conventionen, fonbern in einer humanen, freien und werklich innerlichen Richtung forbentwickeln moge jest tonnen wer Grine's beffere Brobucte, von benen namentlich manche lyrifche beveite zu bem unveräußerlichen Melobienvorrath unferer Seele gehoren, um fo unbefangener und mit um fo größerm Genuß lefen und murbigen, je mehr jeber von uns, wie wir hoffen, ben heine in fich überwunden hat. Denn man tann wirflich fagen, bag Beine bie Bertorperung eines Brincips mar, welches feinerzeit fast in uns allen flecte und feine Macht übte.

Babrent nan heine in Deutschland aufgebort bat, ber Betifch und Sansgobe gu fein, beginnt man ihm um fo niehr Anfmertfamfeit in England und Nordamerifa ju widmen. Rorbamerita erfchienen wahrend ber letten Jahre feine "Reifebilber" und fein "Buth ber Lieber" in englischer leberfegung, lettere von Charles Loland, bem "norbamerifanifchen Beine", und forben fam bei Longman in London eine englische Ueberfetung fammtlicher poetifchen Producte Beine's unter bem Litel heraus: "The poems of Heine, complete; translated in the origi-al metres. With a sketch of Heine's life. By Bdyar Atfred Bowring", ein ftattlicher Band von nicht weniger als 563 Seiten, ber außer bem "Buch ber Lieber", bem "Lyrifchen Intermeggo" n. f. w. auch "Atta Aroll", "Das Bimermarchen", "Bomancero" und seine letten in ben Jahren 1853 — 54 verfaßten Bebichte enthalt. Der Bearbeiter, ber fich foon fruber burch seine "Poems of Schiller" und "Poems of Goethe" als leberfeger aus bem Dentschen rühmlich befannt gemacht hat, bemerkt im Borwort, bag er hier, und wie er hoffe gum letten male als Ueberfeter auftrete und zwar als ber Ueberfeber eines großen Boeten, und er fahrt bann fort : "Die gunftige Aufnahme, welche meine frühern Ueberfepungen ber Gebichte Schiller's and Goethe's beim Bublifum gefunden haben, barf vielleicht für biefen neuen Berfuch, biefes Bublifum mit ben Berfen eines britten großen bentichen Dinftrele befannt ju machen, gu einiger Entschulbigung bienen. In England verhaltnismäßig wenig bekannt und wenig gewardigt, ift Beine's Rame in Deutschland fo verbreitet wie ein Alltagewort und mabrend einerfeits viele feiner reigenben fleinern Gebichte ben herzen Taufenber unb Behntanfender feiner Landsleute theuer geworden find und zugleich m Balaft und Gutte, in Stadt und Dorf gefungen merben, haben feine ernibern (?) Berfe auf bie politischen und religibsen Tenbengen ber mobernen beutschen Schule großen Ginfing geubt." Achnich wird in ben einleitenden Worten gu ber Lebensstigge bemerkt: "Obschon vielleicht kaum berechtigt, mit Schiller und Goes the in bem hochsten Gebiete ber Boofie den gleichen Rang einzunehmen, wird ber name heine's ficherlich unter ben Dichtern nicht blos Dentschlands, fonbern auch ber Belt eine bervorragenbe 1859. 34.

Stelle behaupten." Auch wird verfichert, Beine fei ,, highly popular" in Franfreich. In Betreff bes "Buch ber Lieber" bemerft ber Ueberfeger, bier auf bas Befen ber Beine'fchen Boeffe etwas tiefer eingehenb : "Die fchlagenbe Bronie, bie überfdmellende Bhantafie und vor allem bie einzige Schonheit und bas Feingefühl in ber Berfification, woburch biefe Bebichte fich faft alle auszeichnen, fteben in einem bie babin unerhorten Contraft zu ber intenfiven und bittern Ironie, bie fie burchbringt, einer Bronie, bie niemand und nichts fchont, indem felbft bie beiligften Gegenftanbe vor feiner Spottluft nicht ficher finb! Diefe Gigenthumlichfeit Beine's nahm mit ben 3abren nur gu. In feinen letten Lebensjahren , bie ein fortgefester Tobesfambf maren, bieten feine forverlichen Leiben vielleicht einige Entschulbigung fur bas, was fonft in ben Werfen eines großen Dichters feine Entichuldigung finden founte. Ungweifelhaft mar in bem Dangel an allem religiofen und politifchen Glauben, ber in Bei-ne's Werfen fo ftart hervortritt, viel Affectation, und boch ver-rathen fie eine unverfennbare wirfliche Bitterfeit bes Gefühls. Muf jeber Seite bemerft man bie bosartige Luft, bie es ibm gemahrte, Die Sympathie und Bewunderung bes Lefers aufs hochfte zu fleigern und bann mit wenigen Borten, zuweilen nur in ber letten Beile ober ber letten Strophe, fie rauh gu verhöhnen und zu vernichten. Eine beffere Borobie auf biefes Lieblingevergnugen Beine's tonnen wir nicht geben, ale wenn wir folgende zwei wohlbekannten Strophen bes Dr. Johnson citiren :

Hermit old in mossy cell,

Wearing out life's evening gray.

Strike thy pensive breast, and tell

Where is bliss, and which the way.

Thus I spake, and frequent sigh'd, Scarce repress'd the falling tear. When the hoary sage replied: «Come. my lad, and drink some beer.»"

Bur Entschuldigung Heine's, ber ihm übrigens trot allet seiner Unarten als der größte deutsche Dichter seit Goethe's Tode gilt, citirt Bowring weiterhin ein früher erschienenes Urtheil: "It may be seid, that Heine bears within him all the misery of a mighty literature that hos fallen from his ideal. Let this be his excuse" etc.

Bir laffen hier einige Proben ber Bowring'schen Uebersfehungsweise folgen; zuvorderft bie Bearbeitung ber ironischen Ballabe "Die Baffertente", mit bem Aufange; "Bol unter ben Linden erklingt die Musit":

#### The meeting.

The music under the linden-tree sounds,
The boys and the maidens dance lightly.
Amengst them two dance, whom nobody knows,
Of figures noble and sightly.

They flout about here, they flout about there.

In a way that strange habits expresses;
They smile at each other, they shake their heads,
The maiden the youth thus addresses:

..My hand some youth, upon thy hat
There nods a lily splendid.
That only grows in the depths of sea —
From Adam thou art not descended.

..The Kelpie art thou, who the fair village maids
Woulds't allure with thy arts of seduction.
I knew thee at once, at the very first sight,
By thy teeth of fish-like construction."

They flout about here, they flout about there, in a way that strange habits expresses; They amile at each other, they shake their heads, The youth the maid thus addresses: "My bandsome maiden, tell me why
Thy hand so icy cold is?
And tell me why thy snow-white dress
So moist in every fold is?

"I knew at once, at the very first sight, By thy bantering salutation; Thou art no mortal child of man, But the water-nymph my relation."

The 64dles are silent, and finish'd the dance.
They part like sister and brother.
They know each other only too well.
And shun now the sight of each other.

Das befannte luftige Liebchen: ,, Mir traumt', ich war' ber liebe Gott", beginnt im Englischen mit ben Strophen:

I dreamt that I was Lord of all,
And sat in heaven proudly;
The angels, ranged around my throne,
All praised my verses loudly,

And cakes I ate, and comfits too, In value many a florin; And Cardinal I drank the while, And had no need of scorin',

Plagued by ennui, I Jong'd to be On earth with all his evil; And were I not the Lord of all, I'd fain have been the devil.

Thou long legg'd Angel, Gabriel, go, And hasten downward thither, And find my worthy friend Eugene And bring him to me hither,

Within the college seek him not,
But o'er a glass of brandy;
Seek for him not in Hedwig's church,
But at Miss Meyer's so handy etc.

Aus ber Ballabe "Donna Clara" mahlen wir hier nur bie beiben lesten Stropben:

And the Knight, with radiant smiling, Kiss'd the fingers of his Donna, Kiss'd her lips and 'kiss'd her forehead. And at last these words he uttered:

"I, Seaora. I, your loved one, Am the son of the much-honor'd Great and learned scribe, the Rabbi Israel of Saragossa."

Auch schwierige Wortspiele sucht ber Ueberseter wiederzus geben, z. B. bas bekannte: "Ein Thor ist immer willig, wenn eine Thorin will", bas er selbst in einer Anmerkung ein "wretched pun" nennt, in folgender Beise:

A gate is ever found willing To let a fool ...gang her ain gait."

Beffer scheint uns die Biedergabe biefes "wreiched pun" bem Rordamerikaner Charles Leland (vgl. Rr. 48 b. Bl. f.

1858) gelungen zu fein. Man wird fichon aus ben paar hier mitgetheilten Proben erkennen, wie congenial bas Englische bem Deutschen ift, wie vertraut sich Bowring mit Heine's Besen gemacht, wie innig er sich selbst in seine Sonderbarkeiten hineingelebt hat. Vieles scheint uns in der That vorzüglich gelungen; ift dies nicht überall in gleichem Maße der Fall, so bedenke man, welche Riesenarbeit es war, sast 20000 Berse, und zwar heine'sche zu übersehn, zumal da Bowring gewiffenhaft die Driginalmetra beibehalten und unter anderm alle weiblichen Reime ebenfalls durch weib-liche Reime wiedergegeben hat. Es ist dies überhaupt einer der Bortheile, den die neuern englischen Dichter von ihrer innigern

Beschästigung mit ber deutschen Lyrif ziehen, das fein min Originaldichtungen häusiger als früher weiblick kinn zuwenden wagen. Man muß nun abwarten, welcht bin die heine'schen Gebichte in England kinden werten. Deit ginalität wird man sicherlich nicht versennen und ma pu Theil berselben wird man mit Interesse und Berzingen aber viele derselben, und namentlich die größern, wimd u Anspielungen auf deutsche Berhältnisse und Parsalitätin namentlich literarische Instande und Hafeleien, die jet a Theil selbst für und Deutsche kaum noch irgenden Ind haben. Und was für ein Gesicht werden die prute hie derinnen zu manchen heine'schen Ungezogenheiten nach a.

#### Rotiz.

Bur Schlacht von Solferino.

Die "Revue contemporaine" vom 15. Juli cuticut ans Boggolengo vom 6. Juli batirten intereffanten Beide! bie Schlacht von Solferino, ber von einem frangbfice to herruhrt. Run gehoren zwar Schlachtberichte nicht eiget ben Kreis unferer Blatter, bie es vorzugeweife mit tid berichten gu thun haben; aber ber in Rebe ftebente 64 bericht hat auch eine ftiliftifche Seite, auf Die wir biem mertfam machen möchten. Er ift namlich mit einer folien beit und Bestimmtheit abgefaßt, er runbet und grupe Thatfachen in einer Beife und gibt von ben Ranioca ber Schlacht vorhergingen, wie von ben einzelnen Ru berfelben ein fo, bentliches, auch bem Laien verftanblide bağ man ihn als mufterhaft bezeichnen fann. Bie mit undurchfichtig, ober wie nachlaffig und fcblecht ftdifin bagegen beutiche Schlachtberichte gu fein! Bir miffer alte Rlage wieberholen, bag wir in Deutschland, was w betrifft, noch gar teinen allgemeinen Stiltspus fit m rarifche Gegenftanbe haben, bag bie wenigften fich bei m geben, im verftanbigen gefchmadvollen Stilgemente Bublifum ju treten, und bag bas Bublifum, nachlifig felbft in biefer hinficht ift, bies auch gar nicht verlant ein großer Theil beffelben fich vielmehr gerabe an ber Stilbroden am gutlichften thut und biefe am beiter bulebrigens ift die Schlacht von Solferino ein fo wichnes uns Deutsche vielleicht naber als manche glauben auf Greigniß, bag fie einer Erwahnung auch in unfern Bim wurdig ift. Ale bemertenewerth ermahnen wir bee frem Generale anertennenbes Urtheil iber Goulai, und wu es beshalb an, weil uns bie gehaffige, jum Theil in tie fonlichfeiten ausartenbe Beife, mit ber ofterreichifde te beutschen Blattern über biefen nicht gludlichen, vieles burch bobere Auordnungen in seiner freien Bemegung ten und außerbem burch bie Schlacht von Selferm fertigten und gerachten General abaufprechen fich herme une gleich anfange bochlichft mieftel. Der frangefifte fagt: "Es warbe im hochften Grabe ungerecht fein, ra bem General Gyulai ausgezeichnete militarifche Gigen eine Entschloffenbeit, eine Festigfeit bes Charaftere, m ben ofterreichischen Generalen eine Geltenbeit fint, " ftellen wollte. In ber Schlacht bei Magenta weren !! gungen ber öfterreichischen Armer fo gut combinirt, baid bie frangofische Armee ju überrafchen, und vielleicht M einen großen Antheil an ber Berantwortlichfeit fur ber lage auf einige Corpschefe werfen, welche von bem bed von bem ich oben fprach, beherricht, ju fpat wher ger bem Schlachtfelbe eintrafen. Enblich ift es im geam Augenblid vielleicht für niemand ein Gebeimnif = bei Baleftro sowol als bei Magenta einige italienis garifche Regimenter nicht vollfommen ihre Soulist haben und bag man ben Mangel an Feftigfeit in ber Defterreicher, welcher bie natürliche Folge bes gemer biefer Truppen war, mit unter bie Urfachen beier !!

jablen muß." ") Dan erfahrt bier alfo und zwar aus einer wie wir benten glanbwurbigen Quelle, mas man bieber nur mathe maßte ober für mahricheinlich hielt, bag auch Berrath bie Rethen bet Defterreicher gelodert babe. Ueber bie öfterreichischen Dispofis tionen jur Schlacht von Solferino außert ber frangofiche Genes ral, biefelben feien amar gelehrt und fuhn gemefen, aber nicht fo geschidt combinirt, um bas zu erreichen, was man beabfichtigt habe; fle hatten an bem Tehler aller ofterreichischen Blane ges litten, ju compliciet und auf gewiffe in ber Enft ftebenbe Bors aussegungen bafirt zu fein: ein Fehler, beffen gerade Gyulat fich nicht schulbig gemacht. Die Defterreicher hatten fich in ben Ropf geset, bie Alliirten zu überraschen, und fie hatten fie in voller Rarichorbnung und Schlachtbereitschaft getroffen; Ratt n überrafchen, maren fle überrafcht worben, und ihr Angriffedan fet, noch ehe ein Schuß gefallen, ganglich uber ben Sans en gefturgt (,, tout bouleverse") gewesen. Der Frangofe bes preift überhaupt nicht, warum bie Defterreicher, ftatt anzugreis en, nicht lieber in ber vortheilhaften Stellung am Mincio, mit Beschiera in ber Rachbarfchaft, bie Alliirten feften Tufes erwars. et hatten. Beiter tabelt er namentlich bie Unentichloffenheit es Generale Bimpffen, vor allem aber bie allgemeinen Anords ungen und endlich bie ganglich nutlofe Diverfion ber Corps liechtenftein und Wernhardt, welche ben General Canrobert, tachbem er erft mabrgenommen, bag man nichts Ernftliches ge-en ihn im Schilbe führe, nicht verhindert habe, feine Brigaden em bebrangten vierten Armeecorps nach und nach gu Gulfe gu diden. Batte man, meint ber Frangofe, biefe 60000 Mann Is Referve hinter Solferino aufgestellt, fo murben bie Franofen vielleicht Solferino nicht haben nehmen fonnen und ber lusgang ein wefentlich anberer gewesen fein. hieraus erflatt ich anch bie in ben ofterreichischen Berichten immer wiebetthrende Behauptung, bag bie Defterreicher flete in ber Minbers ahl gewesen waren. Gang richtig, wenn man eine Streitmaffe on 60000 Mann aus ber Ferne Gewehr im Arm ben Schlachts organgen unthatig gufeben lagt! Im gangen hatten bie Deftereicher, benen freilich manche Berhaleniffe wenig gunftig maren, icherlich ein großes Blus an Mannschaft, und es ift nicht Breuene Schulb, bag man biefe ungehenere Streitmacht nicht richtig n verwenden mußte und daß nicht einmal unter ben ofterreichifchen Beneralen bie gehörige Gintracht und Uebereinftimmung geherricht n haben fcheint. Ge mare einfach lacherlich, wenn ein fo gesaltiger Militärstaat wie Desterreich, bet noch bagu ber thats ichlich angreifende Theil war, nun bie Schuld für bas Missingen bes Belbzugs auf die Unthätigfeit Brenkens ablaben wollte, n welchem 3wed namentlich bie ungeschickten Freunde Defters eiche in Subbeutschland agitiren. Im übrigen lagt ber frandfifche General ber Tapferfeit ber Defterreicher volle Gerechs igfeit widerfahren; er fagt: "Erop diefer von den öfterreichischen beneralen begangenen Gehler würde es eine große Ungerechtigs nt fein, wenn man ihrer Bravour wie ber Bravour ihrer truppen nicht alle Ehre anthun wollte. Gine Armee, Die einer ranjöfichen Armee von morgens 5 Uhr bis abends 8 Uhr aubhalt, faun nur eine tapfere fein." Unter ben Generalen erben besonders Benebef und Stadion "un des generaux es plus énergiques de l'armée autrichienne" hervorgehos en; auch bie Corps von Clam : Ballas und Bobel hatten "avec igueur" ben Angriffen bes Gerzogs von Ragenta unb ben benabieren ber Garbe wiberstanden; bies feien aber auch bie lten Lientenants Gyulai's, Die Corps von Magenta gewesen! In einer Correspondeng ber "Illustration" vom Rriegetheater tinnern wir une gelefen gu haben, daß von den ofterreichischen Inanterieregimentern biejenigen, welche, und zwar bei Deleguano,

jum erften mal in biefem Rriege bie Angriffe ber Frangofen gur Bermunberung berfelben mit bem blanten Bajonnet ju ermibern magten, fraffige beutfche Regimenter waren; man habe bei bies fer Gelegenheit bas, was man von ber Wiberftanbefähigfeit ber teutonifchen Raffe fage, ale richtig erfannt, fügte ber Correfponbent bingu. **fi.** #1.

#### Sibliographie.

Rolfter, B. D., Sophoffeifche Studien. Gine Babl von Auffagen, hamburg, Perthes-Beffer u. Maufe. Br. 8. 1 Thir.

6 Rgr. Lallemant, R. C. B. A., Am Mucuri. Gine Balbs gefchichte aus Brafilien gur Erlauterung, Barnung und Strafe fur Alle, bie es angeht. Samburg, Berthes Beffer u. Mante. Gr. 8. 12 Mar.

Laube's, S., Dramatifche Berfe. 9ter Band. — A. u. b. L.: Montrofe, ber schwarze Martgraf. Trauerspiel in funf Aften. Leipzig, Beber. 8. 1 Thir.
Lynter, B., und J. Brannhofer, Gerfules ober Am-

bos und Actien. Bauberpoffe mit Gefang in brei Acten. Dufft von Rarl Graff. Caffel. Gr. 16. 10 Rgr.

Die Mabden von Chaibar. Roman aus bem Leben Du-hammeb's von Drientalis. Stuttgart, Mehler. Gr. 16.

Magagin fur Befchichte, Literatur und alle Denf: und Rerfwurdigfeiten Siebenburgene. Im Berein mit mehrern Baterlandefreunden berausgegeben von G. von Eraufchenfele. Reue Folge Ifter Band. Bier Befte. Rronftabt. Ber. :8. Bebes Beft 12 Rgr.

Mangoni, A., Die Berlobten. Gine Mailanbifche Geichichte aus bem 17. Jahrhundert. Rebft einem Anhange : Geichichte ber Schanbfaule, und einer literarhiftorifcher Einleitung über A. Mangoni von L. Glarus. Rach ber Gten Auflage aus bem Italienifchen überfest. Bwei Banbe. Schaffbaufen,

hurter. 8. 2 Thir. 24 Rgr. Mublbach, E., Erzberzog Johann und feine Beit. Ifte Abtheilung: Anbreas hofer. Drei Banbe. Berlin, Jante. 8. 5 Thir.

Saffenreuter, G. 3., Baulus ber Belfapoftel. Gin Epos in neun Gefangen. Burgburg, Rellner. 8. 1 Thir. 3 Rgr.

Steffens, F., James II. und fein Fall. Siftorifcher Roman. Drei Theile, Berlin, Jante. 8. 4 Thir.

Tagebliteratur. Deutsche Rrieges und Baterlande-Lieber. Berlin, Riegel.

Muftrirte Rriegegeschichte unferer Beit in Bort unb Bilb. Mit Blanen, Rarten und Bortraits von Staatsmannern unb Seerführern. Ifte Lieferung. Frantfurt a. D., Meibinger Sohn u. Comp. Gr. 8. 71/2 Ngr.
Moltte, D. Graf v., Richt für Defterreich aber gegen

Frantreich! Gefchrieben im Juni 1859. Breslau, E. Tremenbt. Gr. 8. 71/2 Rgr.

Edgar Mortara ber fleine Reophyt. Aus bem Italieni= ichen ber Civiltà cattolica. Burgburg, Rellner. Gr. 16. 3% Rgr. Duth If elb, 3., Seche bentiche Lieber. Dem beutschen Bolfe und Beere gewibmet. Anclam. 16. 11/2 Rgr.

Rapoleon III., bas politifche Project Beinrich's IV. gegen bas Baus Defterreich und ber jufunftige europaische Areopag. hamburg, hoffmann u. Campe. 8. 71/2 Rgr.

Die Bolitif ber Bufunft fur Deftreich. Bon einem Alt: Deftreicher. Berlin, &. Schneider. Ler. 8. 5 Rgr.

Seche Reben an Bolfer und herrscher Europa's und ein

Gebet. Dreeben, Beb. 8. 2 Rgr. Sanbrani, G., Deutschland und die italienische Frage. Gine Stimme aus Italien. Breslau, Rern. Br. 8. 10 Rgr.

<sup>\*)</sup> Das hocht absprechenbe Urtheil, welches Ballhauß in feiner Schrift: "Felbzeugmeifter Sonlal's Rriegführung in ber Lombarbei or tem Richterftuhle rationeller Aritit" (herefelb, Ballhauß, 1859) ber Gyulai, bem barin bie ftimperhafteften Schniger vorgeworfen berben, gefällt hat, wird biernach wol einige Berichtigungen erfab: en muffen.

## Anzeige'n.

#### Brockhaus'

## REISE-BIBLIOTHEK

#### für Eisenbahnen und Bampfschiffe.

Die Thüringische Eisenbahn. (Leipzig-Eisenach). Von Adolf Beck. Das hessische Land und Volk (Eisenach-Frankfurt a. M.). V. E. Müller. Von Frankfurt a. M. nach Basel. Von Aurelie Buddeus, Der Rhein von Mains bis Köln. Von Nikolaus Hocker. Das Moselthal von Nancy bis Koblenz. Von Nikolaus Hocker. Von Minden nach Köln. Von Levin Schücking. Eine Eisenhahnsahrt durch Westfalen. Von Levin Schücklug. Von Berlin nach Hamburg. Von Ernst Willkemm. Breslau und die Schlesischen Eisenbahnen. Von Max Kurufk. Das Schlesische Gebirge. Von Rudolf Gottschall. Prag. Böhmisch, Deutsch und Czechisch Von F. Gustav Kühne. Die Böhmischen Bäder. Von Siegfried Kapper. Wien in alter und neuer Zeit. Von F. Gustav Kühne. Die Donau von Ulm bis Wien. Von Adolf Schuldt. Eunchener Skissenbuch. Von Wolfgang Müller von Königswinter. Brüssel. Von J. E. Horn, Die Schlachten bei Leipzig. Von Karl Gustav von Berneck. Schweizerfahrten. Von Ernst Kossak. Harzbilder. Von Helurich Pröhle. Schillerhäuser. Von Josef Rank. Briefe aus Südrussland. Von Marie Förster. Poetisches Reise-Album. Herausgegeben von Josef Rank. Reise-Pitaval. Criminalgeschichten, erzählt von Willbald Alexis. Herrn Mahlhuber's Reiseabenteuer. V. F. Gerstäcker. Zweite Aufl. Casanova's Flucht aus den Bleikammern in Venedig.

> Preis des Bändchens 10 Sgr ZX in allen Buchkandlungen zu haben.

Verlag von f. A. Brockhaus in Ceipzig.

## Talchen - Wörterbuch

Det

italienischen und beutschen Sprache.

Bon Dr. Francesco Balentini.

Dritte Original : Auflage, vom Berfaffer burchgesehen, verbeffert und vielfach vermehrt.

In zwei Theilen. Erfter Theil: Italienisch-Deutsch. A. u. b. X.: Dizionario portatile italiano-tedesco. 8. Geh. 1 Thir.

Dieses sich ichon seit BO Jahren bes besten Aufs ersfreuenbe Worterbuch erscheint jest in einer britten, ganzlich umgearbeiteten und vielsach vermehrten Auslage, und es ist nicht ber geringste Borzug bes Werfs, bag ber Berfasser, ein geborener Romer, grundlicher Kenner seiner Bruttersprache ift, weshalb sein Wert einen ganz selbständigen Standpunst eins mimmt. Balentini's italienisch ebeutsches Borterbuch barf somit in seiner neuen Bearbeitung unbedingt als das beste ber vorshandenen bezeichnet werben. Ein sehr billiger Preis erleichlert die Anschaffung, namentlich auch in Schulen.

Der zweite Theil: Deutich : Italienifch, ift unter ber Breffe und wirb binnen furgem ericheinen.

Berfag von S. A. Brockhaus in Leipzig.

### Der Protestantismus

nach feiner geschichtlichen Entflubung, Begrundung mit bilbung. Bon Friedrich Angust Holzbaufen. Still Banb. Die geschichtliche Fortbilbung bes Protestamism 8. Geb. 4 Thr.

Der erste Band kostet 2 Thir., der zweite 4 Thir. 15 Policses wichtige, nunmehr vollständig vorliegene erzählt, theilweise unter Benutung disher ungedrachter In die Geschichte der Resormation in Deutschland und der in barten Landern und weist in ihnen die Begründung det testantischen Princips aussührlich nach. Das Werf ist vorlchristen der verschiedensten theologischen Richtung, von Kritischer Prediger-Bibliothes!", von Zimmermann's "Ugschem Literaturblatt", von Rubelbach's und Guerisch sichtisches und bie gesammte lutherische Theologie und bischool in Beziehung auf die Tründlichseit der Forschussauch auf die eigenthümliche Behandlung des Gegrügunftig behrtheilt worden.

Der soeben erschienene britte und lette Band, weld einerseits mit der Reaction der römisch fatholischen fin wider die Resonation, andererseits mit der Festellun Fortbildung ides Protestantismus dieser Reaction 343 beschäftigt, weist darauf hin, daß der firchliche Parteilun bilbenden Tried der christlichen Religion gelähmt midruckt habe, und beshald zu der Gewinnung einer Erfür die neue positive Gestaltung des religiösen Erte europäsischen Bölfer vor allem eine endliche Ausgleicht Glaubensspaltung anzubahnen sei.

Im Berlage ber Bieterich'ichen Universitäts: Brau (W. Sr. Aneftner) in Gottingen ift foeben eridum burch alle foliben Buchhanblungen zu beziehen:

### Eines Dichters Liebe.

Roman in Berfen.

Gr. 8. Geb. Breis 1 Thir. 20 Agt

Verlag von f. A. Brockhaus in Ceipzig.

## Vater und Tochter.

Eine Schilberung aus bem wirflichen Leben ! Frederike Bremer.

Bwei Theile. 12. Geheftet 20 Agr. Gebundenstein neuer Roman ber beliebten schwedischen Schwedische Ber ift zugleich in besonderer Ansgebe auf Bremer's Schriften (jeder Band 10 Agr.) erfchient

#### M. Solitaire's

fammtliche Schriften, 16 Banbchen, überall ginde find in allen Buchhandlungen ju haben. In foeben von Solitaire: "Ergablungen bei :

Berantwortlicher Rebacteur: Dr. Ebnard Brodband. - Drud und Berfag von B. M. Brodband in Leipzig

## Blätter

für

# iterarische Unterhaltung.

Erscheint wöchentlich.

— Ar. 35. -

25. August 1859.

alt: Barnhagen von Enfe. Bon hermann Marggraff. — Ein neuer Roman Konrab von Bolanben's. — Fur Borbsworth gegen m Schmibt. Bon Charles Boner. — Motigen. (Max Muller's bentiches Lefebuch fur Englander; Frangoffiche Ueberfestung eines hadianber'ichen Romans.) — Bibliographie. — Angeigen.

#### Barnhagen von Enfe.

wurbigkeiten und vermischte Schriften von R. A. Barns gen von Enfe. Achter Band. Leipzig, Brodhaus, 59. 12. 4 Thir.

In einem jungst von uns eitirten Artikel der "Wosttor roviow" über A. von Sternberg's "Erinnerungs= er" war über Barnhagen von Ense bemerkt:

Er war ein Mann von nicht gewöhnlichen Fähigkeiten.
Schriften, obichon fie nicht Talente vom höchten Range deln, find beachtenswerth wegen ber mannichfaltigen und en Renntniß ber Dinge und Menfchen. Er fchreibt einen n und anmuthigen Stil, er lagt die Aufmertfamfeit feiner niemals ermatten, er ift lehrreich ohne in Bebanterie, und altenb ohne in Trivialität ju verfallen. Gelegentlich freisemerten wir an ihm jenen übertriebenen Respect für außer-Anstanb, jene Beichranftheit bes geiftigen Borigonts, welche em Diplomaten, besonbere von ber Schule, ber er anges faft ungertrennlich finb. Seine Schilberungen von Thats wie Individuen find nicht felten unflar infolge nationalen versonlichen Borurtheils; aber abfichtlich entftellte er s die Wahrheit, und dabei besaß er den unschätbaren Bors baß er mitten in ben Begebenheiten ftanb, bie er mit feis ber fchilbert. Aber nicht blos in feiner Gigenfchaft als fteller mar er bervorragenb. Gelten ift es einem Schrifts in biefem Grabe gelungen wie ihm, Anertennung in ber fchen Belt wie im Salon ju finben. Sein Big war ib, aber er war nicht bitter. Immer fagte er bas Rechte ter Beit, und ficherlich ift er einer ber anmuthigften Reanten einer Gesellschaft, die jest mit reißender Schnels im Berfchwinden begriffen ift.

ir führen bieses, Urtheil an, nicht weil es das eines ibers ift, sondern weil es uns, wenn auch zu kurz boch im allgemeinen richtig zu sein scheint, richsedenfalls als das in derselben Lieserung derselben einem andern beutschen Autor, Wolfgang Menzel, ete Lob, von dessen neuestem Werke: "Die deutsche ge", gefagt wird, daß es sowol wegen seines Inhalts, gen seiner Kritiken "very usesul" sei. Aber in der Menzel'schen Kritik ist es wol erlaubt, anderer zu sein, da sie vielsach nicht nur einseitig, vorvoll, burschios absprechend und parteisüchtig ist, sons nur zu häusig — und dies ist das Schlimmere — histninger und oberstächlicher Lecture und sogar ebrehung und Entstellung beruht, was nicht nur

in Bezug auf die neueste Literatur, sondern auch in Bezug auf die claffischen Autoren, namentlich Goethe und Lesting, an nur zu zahlreichen Beispielen leicht nachzuweisen ist. Indeß ein blinder Kritifer findet natürlich auch seine blinden Berebrer.

Barnbagen ift nun gerabe ber entichiebenfte Begenfas bes fluttgarter Kritifere im Inhalt wie in ber Form. Mengel ift noch immer ber ftubentifche Buriche, ber mit fouveraner Berachtung und mit einer imponirenben Red= heit und bem Gefühl ber Unfehlbarteit auch über Bersonen und Dinge abspricht, bie er nicht versteht und nicht ergrundet bat, wenn man ibm auch zugeben muß, baf er ben Muth feiner Meinung bewährt und nicht felten in feinem natürlichen Inflinct bas Richtige trifft. Aber er ichabet wieber ber heilfamen Wirfung, die er hierburd ausüben konnte, burd Uebertreibungen. Er lobt fanatifc und er verurtheilt fanatifc, ohne als gerechter Richter bas Kur und Wiber vom phiectiven Standpunkt abzumagen. Er beurtheilt bie Berfonen und ihre Werte meift nur nach bem, wie fie ibm ericeinen, nicht nach bem, was fle finb. Dabei halt er überall einen Standpunkt religiofer Sittlichkeit feft, ber ibm gerabe bei ben Englanbern zu ftatten fommt, ber aber feinen Berth verliert, weil ihm bie Sauptflugen aller bobern Ctbif, Sumanitat und Billigfeitegefühl, feblen, von bem bervortretenben Mangel an Urbanitat in ber form gang abgefeben. Barnhagen, ber Diplomat, ift von allebem bas Gegentheil. Jeber robe Ausbrud ift ihm zuwiber; Urbanitat ift ibm bas Sochfte, er ift fein, correct, felbft geledt in ben Formen. Doch in feiner fpatern Beit, wo er fich ber Demofratie gumanbte und in feinem im "Morgenblatt" veröffentlichten Briefen an Amely Bolte behauptete, bag fich bie Demofratie mit jebem Tage vereble und farte und ber "bei weitem gefunbefte Theil ber Ration" fei, rugt er es an ben beutichen Bluchtlingen, bag biefe "fo gern mit einer Robeit renom= miren, bie als Rraft gelten folle", es fei bies eine Un= tugenb, bie febr tief liege und bem einzelnen weniger gur Schuld merbe; bie Frangofen feien gang anbere, movon aber auch ber einzelne weniger Schuld babe. Dit biefen Borten eifert Barnbagen gegen ein altes Erbubel ber Deutschen, welches auch bem Appellationerath Rorner Beranlaffung wurde, einmal an Schiller gu fcreiben: "Bei ber Beurtheilung (in ben « Goren ») wurde id bes fonbere auch auf Beobachtung ber Urbanitat im Tone bes Bortrags achten. Diefe Eigenschaft fehlt unfern beften Rönfen." Bas num Wefe Urbanitat bes Tone betrifft, fann und Barnflagen jum Mufter bienen, und wir ton: nen une Glud munichen, bag er une biefes Mufter gegeben bat. Ueberall balt er eiferfüchtig auf bie Blatte bes Salontons. Aber allerbings biplomatifirt er zu viel, auch im Stif. Er fcheut febe Energie, jebe Driginalifat bes Ansbrucks, jeben ftarfern Bellenfclag; fein Stil ift ungemein grazide und burchfichtig, aber er enthehrt ber finnlichen Blaftif; bas Colorit ift von feltener Rlar= heit, aber etwas blaß, ohne fraftige Schattirungen, ohne eigentliches Incarnat. 11m nicht zu viel zu fagen, fagt Barnhagen oft zu wenig, und wo man ein gerabes Entaegenfommen erwartet, weicht er oft ploglich gur Ueberraschung seiner Lefer aufe vorsichtigfte und biplo: matifdfte aus. Man muß bann mifchen ben Beilen lefen, und felbst die Barnhagen'iche Rlarheit wird in folden Fallen zuweilen zur Unflarheit. Daber madt ibm Rabel einmal ben Borwurf, er babe an fie einen "Ragenbrief" gefdrieben. Dan tann baber nicht von ibm wie von Mengel fagen, bag er immer ben Muth feiner Meinung bemabre. Dagegen ift bie Db= jectivität ber Auffaffung und Darftellung ftets fein bochftes Biel. Bis jur Gelbftverleugnung fucht er bie Einmischung feiner Gubiectivität jurudjubrangen, und bie Berfonen und Dinge nicht fo zu fdilbern, wie fie ihm erfcheinen, fonbern wie fie find. Daß bierbei auch manche Gelbfttäufchungen mit .unterlaufen, daß trogbem fein Urtheil nicht felten subjectiv, fogar zuweilen fehr subjectiv ift, mag richtig fein; aber beabsichtigt ober bewußt find biefe fubiectiven Ginmischungen bei Barnbagen nicht. ber sittlichen Rigorofitat Mengel's ift natürlich bei ibm nichts zu fpuren. Geine Religion beftebt in einer mog= lichft bis ju ben außerften Confequengen ausgebilbeten humanitat. Er tabelt es an Carlple, bag biefer feinen humor bagu bergebe, bie "Garte", gu prebigen, und er fpricht babei ben iconen bebergigenswertften Grundiat aus: "Als ob man bas nothig batte, als ob nicht immer bas Begentheil bringend nothig mare, um bie Bilbheit und Graufamteit bes Menfchenthiers zu banbigen."

Diefen Grunbsatz unterschreiben wir von gangem Gerzen. Rux scheint es uns so, als ob Barnhagen gerade auf die äußern humanen Formen, wobei dann boch diese Wildheit und Grausamkeit fortbestehen kann, zu viel Gewicht gelegt habe. Sicherlich ist keine Nation urbaner, geschmeiz diger und liebenswürdiger in ihren äußern Formen als die französische, und keine doch so geneigt zu gewaltsamen Thaten und blutigen Handlungen, in denen man sie gar nicht wiedererkennt, während die englische, schrosser in den äußern Formen, auf ihrem jehigen Bildungszustande dem Ideal reinen Menschenthums viel naher gekommen ist; benn mit dem einseitigen militärischen Geiste und der maxtialischen Ruhmsucht der Franzosen kassen

fich mabrhafte Burgertugenb und friedliche Entwicklung wahrhaft freier und humaner Ginrichtungen, ober wenig: ftens Stetigkeit ibres Fortidreitens und rubiger Beftand berfelben nicht wol vereinbart benfen. Barnhagen war bagegen ber Anficht, "bag fur uns Deutsche bie englischen Ginfluffe febr gweifelfaftet Ratur, bie frangoftfcen in allgemeinen heilfamer feien". Wie wiffen nur febr mobi bağ mir von ben Frangofen vieles Bute lernen fonnen und follen, unter anderm eine gewiffe Generofitat und Robleffe und die Runft, einander im gewöhnlichen Ber kehr bas Keben so wenig schwer zu machen als möglich und es burch bie taktvolle Beobachtung urbaner Formen soweit es geht zu verschönern und zu erheitern. Doc bas ift immer nur ein Rebenerforberniß, fo wunfdentwerth und preistwurdig es auch fein mag. Dagegen liegt uns bei einer ju angflichen und geiftlofen Copie frangonifcher Lebendformen bie Gefahr nabe, an unferm germanischen Rern viel einzubitften, ofne und boch ber frangofifchen Urbanitat in einer Beife zu bemachtigen, baf fle unfer ganges Wefen und Sein burdbringt und, fan ein pebantifc beobachtetes, rein außerliches Ceremoniell gu bleiben, und vollkommen gur zweiten Ratur mirt. In ber Baubtfache und in allen eigentlichen Lebensfragen werben wir Dentide aber wol beffer ibun, uns mehr bem englischen als bem frangofiften Ginflug bingugeben. Das frangofifche Wefen bat gwar gerabe fur uns Deutsche viel Beftechenbes und Berführerifdes; aber bie Gefdichte unserer Literatur, Runft und fittlichen wie gefelligen Bilbung beweift, bag wir fets auf bie argerlichften Abwege geriethen, verflachten und ftatt ungezwungen = grazios nur lächerlich = fleif, fatt liebenswürdig = frivol nur anwidernd= ennifd wurben, wenn wir bie Grangofen ju buchftablis und pebantifch copirten. Es wurde und ebenfo verberblich, als unfere beutschen Bofe ben verfailler Bof fich jum Vorbilde nahmen, als es uns flets verberblich werben muß, wenn wir bas, was bie Frangofen falfdlich Republifanismus nennen und mas boch im Grunbe nur bespotifc = militarifche und abminiftrative Centralifation und bloge Gleichmacherei ift, zu unserm Borbild nehmen wollten. Bergeffen wir nicht, bag viele ber ebelften germanischen Gigenschaften und Tugenben, und namentich bie altgermanischen Brunblagen burgerlicher Freibeit noch England ausgewandert find und hier in glucklicher infulatifcher Abfperrung fich rein erhielten, was in bem allen Einftuffen und Difchungen von außen ber ausgefehten beutschen Gentraliande bei weitem nicht in bemfelben Grote möckic war. Soopfen wir bei ben Englandern, fo fcopfen wir wenigftene an germanischem Onell.

Ueberhaupt muffen wir ben Argwohn andipreden, daß Barnhagen, um auf diesen wieder zurudzusommen, auf die Beobachtung des rein äußerlichen Anftandes, auf die bloße Conduite einen zu großen, saft ben ausschlieflichen Werth gelegt habe. Wir glauben, daß man Barnshagen nur halb kennt, wenn man ihn blos aus seinen Schriften und durch einige ceremonielle Besuche kennen gelernt hat. Gegenüber dem Publikum, das ihn sae, und gegenüber den Besuchern, die von Zeit zu Zeit mit

t ein halbes Stunden converfirten, blieb er immer rudhaltende Salonmenfc, ber feine Diplomat, ber i befannten Grundfate after Diplomaten bulbigte, bag ! Meniden bie Grache nur gegeben fei, um feine ianten zu verbergen. Innerlich war er, wie wir glau-, eine viel beftigere, leibenschaftlicher bewegte, ungubenere und unter Umftanben unverfohnlichere Ratur, feine Schriften und fein perfonliches Benehmen bet flüchtiger Befanntichaft abnen ließen. Bir glauben, er, einige wenigen gavoriten ausgenommen, für bie tud magios fowarmen tonnte, im geheimen über Menfchen mehr bitter als milb urtheilte ober bag boch jeringfte Meinungsabweichung binreichte, ihn innerlich Menfchen zu verfeinden, bie bis babin feine gange wathie befeffen zu baben glaubten und gegen die er n vielleicht nur noch bie außern Debore beobachtete, und er gegen fie bie beftigfte Erbitterung im Bergen

Bir ichließen bles ebenfo mol aus einzelnen, biet ba in feinen Schriften, namentlich in feinen fonft ieraus humanen Kritifen auftauchenben Meugerungen, id ber flüchtige Lefer vielleicht entgeben läßt, wie ntlich aus ben im "Deutschen Duseum" (Dr. 27 und und im "Morgenblatt" verbffentlichten Briefen an ich Roenig und Amely Bolte, Die fo fcharfe, fchroffe, htende Ilrtheile und zuweilen fogar fo undiplomatifch= jebem Rabicalbemofraten jur Bierbe gereichenbe rude enthalten, bag es uns fdwer fällt, biefes befeibenschaftliche Wefen mit bem im gangen leiben= lofen Charafter feiner Schriften gufammengureimen, wir nicht annehmen wollen, bag er mit großer überwindung und erftaunlicher Runft feine eigentlichen eugungen in feinen Schriften vielfach gebeim gehals Diefe Antivathien waren benn freilich meift rfonlicher Art; benn ber Menschheit im allgemeinen er ficerlich in bumanfter Richtung jugewandt. An fnater mehr bervorgetretenen Berbitterung icheinen Die Wereinsamung bes Alters und Die Ginfluffe ibres 1848, die ben alten Diplomaten ploglich in rabicalen Demofraten verwandelten ober gemiffe tionselemente, welche fich in feinem Innern all= angefammelt hatten, nun gum Ausbruch forber= ir viel beigetragen ju haben. In feinen frubern fdrieh er .. Rabenbriefe" und in feinem bobern mo bei anbern meift bas Diplomatifiren erft an-Briefe, Die man im Begenfan gu jenen Bolfstennen fonnte.

imen wir aber ein Doppelwesen in ihm an —
meisten Menschen, wenn nicht alle, tragen ein
in sich —, nämlich ein diplomatisirend aristoltes
ind ein rücksichtsloßsbemokratischen, so werden wir
mehr die Aunst und Selbsverleugnung bewundern
womit er in seinen Schriften soft ausschließlich
ere and Licht treten ließ und seinen geläuterten
n von gesellschaftlichem und literarischem Anstande
er brachte, in ihnen nur seine edlere und reinerevalten zu lassen. Ein so lauteres und fauberes
to und Schriftslessen wie das Barnhagen!

verbient unter allen Umftanben ein bleibenbes Webachtnift, wenn man auch von jener lebericabung feiner ichriftftelle= rifden Talente und Bervorbringungen, ber man fich gut Beit bes Jungen Deutschland bingab, mit Recht gurudgefommen ift. Damals ichien man nicht übel Luft gu baben, ibm, bem nicht ungludlichen Rachabmer bee Goethe'iden Stile, gleich binter Goethe feinen Blat anguweifen, mabrent boch feine beften Leiftungen fich boch: ftens etwa mit Goethe's Gelbftbiographie vergleichen laffen. Un eigentlich productiver Rraft, an Bhantafie, Erfin: bungegabe und fraftiger Ginnlidfeit bes Musbrude febite es Barnhagen giemlich gang, weshalb auch feine fprifchen Bebichte und Devellen nicht eben viel bebeuten wollen, und in richtiger Gelbfterfenntnig verftieg er fic auf biefes ibm giemlich fern liegende Gebiet nur felten und in fpa= tern Jahren gar nicht. Um fo mehr eignete fich fein receptives, vorzugeweife bem Berfonlichen zuneigenbes Talent zu biographifden Schilberungen, auf welchem Relbe er eine große Babl von Arbeiten lieferte, von benen viele bodft fcabbar find. "Die Befdichte lebte fur ibn mehr in ihren individuellen Berfnupfungen ale in bem ibeellen Bufammenhang bes Bangen felbft, und er Fonnte barum ale Gefdichtfdreiber immer nur Biograph ober Berfaffer von Denfwurdigfeiten fein", bemerft Mundt, ber ibm in frubern Jahren eine Beit lang perfonlich febr nabe ftanb, mit Recht in feiner , Befdichte ber Literatur ber Gegenwart", und ein anbermal: "Gein Talent perfonlicher Berbindungen und Anfnupfungen, welches ibn fait mit allen literariiden und geiftigen Stromungen feit Enbe bes voris gen Babrbunberte in Berührung brachte, murbe bie bestimmende Boteng für fein ganges Befen und alle feine Leiftungen." In bicfem Rreife bewegt fich fein Talent am gludlichften, ja es ift in ibm im Grunbe abgefchloffen. Riemand bat bas Berjonliche und bie "perfonlichen Beguge" in ber Literatur fo in ben Borbergrund geftellt ale Barnhagen, niemand in aller Beife fo wie er bas Entfteben und Bebeiben ber jest fo unermeglich angemadfenen Literatur ber perfonlichen Entbullungen, ber Dentwurbigfeiten, Biographien, Autobiographien, Reminifcengen, Briefnachlaffenichaften u. f. w. geforbert und bagu aufgemuntert. Freilich gerieth er und feine Schule benn allerbinge fann man in biefer Sinfict von einer Barnhagen'fden Schule fprechen - bierbei in ein Extrem, bas auch feine Dachtheile batte. Man fonnte faum noch ein Dichtwerf genießen, wenn es nicht gelang gu erfor= fchen, bei welchem Unlag es entftanben, welche perfonlichen Beziehungen ibm gu Grunbe gelegt maren. Das Ibeelle trat gegen bas Materielle, bas Bleibenbe, Emige gegen bas Beitliche, Augenblidliche, Bufallige in ben hintergrund. Der Gultus bes Benine brobte in einen blogen Gultus ber Berfonlichfeit, ber innern und außern auszuarten, und er artete auch vielfach bagu aus. Gine Menge zum Theil gang intereffanter, aber gum Theil auch febr unbedeutender weiblicher Befen, Die irgenbeinmal eine Liaifon mit einem Dichter gehabt und von ibm ein paar Billete erbalten batten, wurben von ben Anbangern biefer Richtung aus ihren Grabern bervorgeholt und mit

einer größern Bichtigfeit bebanbelt als ber Dichter felbit. Das Anefvotifche gewann bas llebergewicht über bas Siftorifche im Leben eines Dichters ober fonft eines bebeu: tenben Mannes, und unter ber Maste ber Big: und Rorichbegier bielt bie Reugier reichliche Ernten. Barnbagen bemerfte einmal in einer Anzeige ber Bieboff ichen Erläuterungen zu Goethe's Gebichten: "Bor allem branat fich bie Frage nach bem Urheber auf, ber uns balb ebenfo michtig wirb, als feine munberbaren Baben, ja wichtiger, benn hober als bas Befchaffene ftebt uns mit Recht ber Schöpfer." Siernach mußten uns bie Epopoen homer's febr wenig werth fein, weil wir von homer fowenig wie nichts wiffen. Wer bewundernd in ben Unblid einer berrlichen Gegend verfunten ift, murbe fich biefen Genug nicht wenig ftoren, wenn er babei nur über ihre Entftebung und Genefis und über bie Gigenichaften Gottes nachgrubeln wollte. Beber Dichter und Runftler felbft mirb, wenn er echter Runftler und Dichter ift, feis nen Schöpfungen einen bobern Werth beilegen ale fich felbit; er wird alfo aud vom Bublifum verlangen, bag es feine Schöpfungen mehr ehre ale ibn, bag es fie rein und voll genieße, ohne fiorende Rebengebanten an ihn und an bie Berhaltniffe, unter benen jene entftanben. Gin Liebesgebicht erhalt ja nicht baburch feinen Werth, baf es an eine Friederife ober Lotte ober Emma fo und fo gerichtet, fonbern bag es an fich fcon ift und Em= pfindungen ausspricht, die jeder überhaupt Empfindenbe fon gefühlt hat ober mitfühlen fann. Allerbinge gibt es Gebichte fo individueller Art, daß zu ihrem Berftandnig und ihrer gerechten Burbigung eine genaue Renntnig ber Berhaltniffe, benen fie ihre Entftehung verbanten, uner: lafilich ift; aber Gebichte biefer Art pflegen, wie g. B. Burger's "Sobes Lieb an bie Gingige", als exceptionelle Selbftbefenntniffe boch nur einen relativen und fehr bebingten Werth ju haben. Will man aber auch jugeben, bag Barnhagen's Ausspruch, ber Schöpfer muffe uns bober fteben als bas, mas er gefchaffen, ein vollfommen richtiger fei, fo wird man vielleicht boch fagen burfen, bag bie Sucht nach Auffindung perfonlicher Motive ben fogenannten Schöpfer oft gar febr ju einer Schöpfung erniebrigt, ju einem Product feiner nabern und weitern mannlichen und weiblichen Umgebungen, mobei fich benn nicht felten bie bloge Mittelmäßigfeit zu einer einfluß= reichen Stellung erhoben fieht, von ber fie felbft fich nichts träumen ließ.

Raturlich ift Barnhagen für bie Ausartungen und Ausschreitungen bieser Richtung und Methobe nur insofern mit verantwortlich zu machen, als er selbst nicht vor ihnen warnte, sondern einseitig nur die Borzüge dieser Literaturgattung hervorhob und neben den wirklich werthvollen auch die indiscretesten oder unbedeutendsten Beröffentlichungen dieser Art willsommen hieß und empfahl. Er selbst wußte in seinen Schriften den Takt sehr wohl zu wahren, verschwiegen zu sein bei aller Offenbeit und Nittheilsamkeit und sich meist nur auf Hervorhebung wirklich bedeutender und interessanter Büge zu beschränken. Er selbst würde sicherlich nicht so manches veröffentlicht haben, dessen, besten Bers

öffentlichung boch feinen Beifall fand, weil fie von andern ausgegangen mar, mitbin bie Berantwortung baffir mi die Berausgeber gurudfiel und in vielleicht noch boben Grabe auf biejenigen, welche Geheimschrante geöffnet, Privatflegel gebrochen, Privatgebeimniffe ausgeframt und Privatflatichereien ausgeplaubert hatten, um jene mit ben nothigen Materialien zu verforgen. Bu einer Beit, me in biefer Binficht noch nicht fo viel Disbrauch getrieben wurde als jest, rief einmal 3. 3. Engel, ber "Bhilosoph für die Belt", entruftet über folde Beröffentlichungen aus: "Es ift fcanblic an ben Thuren ber Lebenben ju borden, aber noch viel fcamblicher, auf Rechnung ber Tobten, die fich nicht mehr vertheibigen fonnen, bie Rlatichbase zu spielen." Wir Deutschen fahren noch immer fort, une mit Borliebe bas gewiffenhaftefte aller Biller ju nennen, aber auf literarifdem Bebiete tommen jabl reiche Erscheinungen vor - und wir rechnen babin unter anderm auch die absichtliche und frivole Entstellung und Berhungung ber Geschichte und geschichtlichen Belben m poetifden und namentlich bramatifden 3meden -, melde uns in Bezug auf Leichtfinn, Gemiffenlofigfeit unb Frivolität einen Blag noch über ben Frangofen anweifen.

Roch größern Werth als Barnhagen's Biographien verftorbener Berjonen baben feine Mittbeilungen über bat. mas er felbft fab und erlebte, über Berhaltniffe, in benen er fich beobachtenb ober mithanbelnb bewegte, über Befell: icaftefreise, in benen, und über bervorragenbe Berfonen. Seine Biographien finb flat, mit benen er verfehrte. objectiv, fachmäßig, aber auch etwas troden, falt unb fnapp. 36m fehlte bier bie verfonliche Anichauung; einen beobachtenben Talente wie Barnhagen muß alles in bie nachfte perfonliche Rabe gerudt fein; es muß mit ben Begenftanben feines Intereffes fprechen und plaubern, minbeftens fie feben und beobachten tonnen, ftatt über fie zu lefen. Die Bergangenheit will ftubirt fein, und ftubiren war Barnhagen's Sache gerabe nicht; er fuche überhaupt viel mehr von Berfonen als aus Buchern ju lernen, bem Grundfat Rabel's bulbigenb : "Dit Denfchen habe ich mich überhaupt lieber abgegeben als mit Budern. Jene find leichter und bequemer gu lejen." Das ift tichtig; namentlich find bie Menichen in Duobe; mit Golbichnitt und brongirtem Dedel, welche bie Salons besuchen, leicht und bequem zu lefen, mabrend es frilid auch genug Menfchen gibt, Die fcwerer zu lefen und ju verstehen find als manche gelehrte Bucher. Die meiften Frauen bulbigen übrigens bent Grunbfate ber Rabel, und auch Barnhagen war eine ziemlich weiblich geantete Matur. Er fab bie gange Belt mit Rabel'ichen Salon= augen an, und biefe maren burch lange Uebung bei ibm außerorbentlich icarf.

Der vorliegende achte Band von Barnhagen's "Denkmurbigkeiten und vermischten Schriften", welcher und junächft zu den obigen Bemerkungen veranlaßte, ift besonbers reich an Mittheilungen der bezeichneten Art, in denka Barnhagen excellirte; er besteht, mit Ausnahme eines kritischen Intermezzo, ganz aus Denkwürdigkeiten, perfonlichen Erinnerungen und biographischen Denkmeien. is einer Borbemerkung von Lubmilla Affing erfährt n, bag biefer Band, bis auf einige Kritiken aus ierer Beit, die Barnhagen später hinzufügte, feit einer ihe von Jahren brudfertig war, bag er aber die Bermilidung beshalb fo lange hinausgeschoben habe, weil sonliche Rudfichten auf Beitgenoffen ihn bazu bestimm=

Es fei fein Wille gewesen, daß erft entweder nach er Beitgenoffen ober nach feinem eigenen Tode biefe entwürdigkeiten" ans Licht treten follten. Nach seinem hinscheiden sei es ihre, seiner Nichte, ehrenvolle und leich wehmuthige Pflicht gewesen, seinem Auftrage Af bie Gerausgabe zu übernehmen.

Der Berfaffer verfest uns im Beginn bes Banbes in Garnifonsleben in Ungarn nach ber Schlacht von gram, Mit gleich meisterhaftem Binfel weiß uns nhagen die eigenthumlich aufregenden bunten Ernungen eines folden öfterreichischen Feldlagerlebens feine Langweiligkeiten zur Anschauung zu bringen. Schibert z. B. ben Aufenthalt in bem Dorfe Wagharend unhaltenden Regenwetters:

Man war buchstäblich auf die Stube beschränkt, braußen e man im Roth, jeder Schritt war eine Anstrengung. Exerciren wurde eingestellt, der Dienst nahm wenig in ruch. Daheim gab es keine Unterhaltung als etwa Rauchen Rartenspielen. Unser enges Gemach, icon an sich überst, nahm noch mehrere Gäste auf, Spielgenossen des haupts, welche den ganzen Tag nicht vom Blate wichen. Wir en völlig ein; keine Rachricht, keine Zeitung drang mehr E; niemand empfing Briefe; Bücher waren weder im Dorfe Megiment zu sinden; mein kleiner Homer war in diesen n ein Schap, für den ich dem himmel dankte, aber ihn ließen war so leicht nicht.

Barnhagen hatte nicht gelernt zu trinken, zu rauchen tarten zu fpielen, und es bewies fich in biefem Falle, 8 unter Umftanben von Bortheil fein kann, auch in Dingen einige Uebung zu haben. Er erzählt:

n ber Berzweissung siel ich über die Früchte her, die der reichlich brachte, und aß immersort Aepfel und Rüsse, enn es eine Gur gewesen ware. Zulest warf ich mich g auf mein Bett, in bessen Pedern ich verfank, und nich einer völligen Unempsindlichkeit nach außen, um ganz ern Bildern und Träumen zu leben, die ich leicht here, und die mich in ihrer Art beglückten. Allein dieses mußte ich bald wieder aufgeben, denn der gewaltsamen nung der Nerven solgte bald die Erschlassung u. s. w.

rgleichen lieft fich auf einer ober zwei Seiten amuals es sich in so und so viel Tagen durchleben Man denke sich ben zart organistrten, fein gebilan das berliner Salonleben gewöhnten Varnhagen viefer öfterreichisch und ungarisch solower einzige unter so und so viel Tausenden, etwas von Literatur wußte und den homer in sprache zu lesen verstand! Im übrigen läßt er imaligen noch immer kampslustigen österreichischen volle Gerechtigkeit widersahren. Mit Alexander irwit, der ihn besuchte und mit dem er später in nau'schen Quartiere einrucke, tauschte er östers etrachtungen darüber aus.

er und herglich biefe Defterreicher im allgemeinen feien, erabschaftlich fie zusammenlebten, in wie gutem Zon und wechselseitiger Anerfennung, wobei benn boch schroffe Gegensate nicht ausgeschlossen waren und fich nicht felten hart berührten; aber leicht (fahrt Barnhagen fort) war alles geschlichtet, wenn auch bisweilen erft durch die Waffen, und ausgesohnt und vertragen ließ ber Zwift im arglosen Weiterleben feine Spur zurück. Wir gestanben uns, daß bei unfern nordbeutschen Landsleuten bergleichen Erscheinung seltener hervortrete, und daß sie hier mit dem gangen Bustande Desterreiche tief zusammenhinge; das militarische Band hatte hier Ungleichartiges zu verfnüpfen und machte sich daber um so ftarfer geltend.

Aus Ungarn führt uns Varnhagen nach Wien, wo er nach bem Abschluß bes Friebens eintraf und feinen Aufenthalt nahm. Er fcilbert uns in anziehenber Beife bie Stimmung ber Biener, Die gesellschafelichen Rufam= mentunfte in ben Gaufern Arnftein, Bereira, Esteles, bei Bentheim, bei ben Fürften Moris und Alons von Liechtenftein, bei bem Grafen Ferbinand von Balffp, in bem Saufe bes venetianischen Grafen Jenigeo, wo mit Leibenschaft bem hazarbspiel gefröhnt murbe und mithin für Barnhagen tein Bleibens mar, bei ber Grafin Gleonore Buche, geborene Grafin von Gallenberg, einer vortreffe lichen, anmuthig muntern Dame, von benen, bie fich ibr angeborig befannten, bamale "bie Ronigin" genannt, bie in ihren fpatern Tagen fromm murbe, ohne eigentlich bigot ju werben; er foilbert fein Bufammentreffen mit Friedrich Schlegel und Juftinus Rerner, ber bamals ge= rabe in Wien auf Befuch war, namentlich auch bie ver-Schiebenen Theater, beren jeben Abend funf gefüllt maren. Barnhagen bemerft bagu;

Die große Menge, vornehm und gering, trachtete nur, alles Ueberstandene zu vergesten und so schnell als möglich wieder in alten Gewohnheiten und Genüffen zu leben. Raum weren vier Bochen vergangen, so gewährte Wien schon wieder den Andlick einer belebten, volkreichen, üppigen Stadt; die durgerliche Thästigkeit, die Lustdarkeiten des Bolts, die Gesellschaften der Borsnehmen, alles nahm einen neuen Schwung.

#### Und weiter:

Die Nachweben des Kriegs fuchte man zu verschmerzen, ben Berluften, welche bas Bapiergelb verursachte, ftanben andererseits ungeheuere Gewinste gegenüber; es war auch hier fichtbar, bag öffentliches Unbeil nicht alle Schultern belastet, bag mancher einzelne nicht nur frei ausgeht, sondern auch unverhoffte Borstheil zieht; die Meichien und Begüterften bes Landes wurden versonlich ihre Gindußen oft faum gewahr, die Größe ihrer Mittel bot ihnen immer noch im Ueberfluß alle gewohnten Unsnehmlichfeiten bes Lebens.

Bon noch größerm Interesse für bie Zettlebenben werben, wie wir glauben, Barnhagen's weitere Mittheisungen über seinen Aufenthalt in Wien und Baben im Jahre 1834 sein, besonders die über Metternich, der damals auf dem Gipfel seiner Macht und seines Einstuffes stand, und über Geng. Barnhagen sah und sprach Metternich mehrmals, bei Tische wie beim trauslichen tete-a-tete. Metternich schüttete ihm, soweit dies einem Dipsomaten möglich ist, sein ganzes Herz aus, soweit eben ein Dipsomat ein solches hat und haben kann ober darf. Er war so aufrichtig gegen Barnhagen, sprach sich über seinen Charatter als Staatsmann, sein Brincip ("ein Brincip ist sest, unbeweglich, überall sich gleich; eine Doctrin ist immer willkürlich und in ihrer

Folgerichtigfeit gewaltsam, fur ben Staatsmann ein folechtes Bertzeug", bemertte ber Furft), über feine Gefchafts= führung, feine Urt ju arbeiten u. f. w. fo offen und eingebend aus, bag Beneral Tettenborn vermuthete, Metternich beabnichtige Barnhagen fur ben öfterreichifchen Staatebienft zu gewinnen, und bie Frage an biefen rich: tete, ob Metternich ibm feine Antrage gemacht babe. Bielleicht erwartete Metternich ein Entgegenfommen Barnhagen's zu biefem 3med, worauf auch manche Geftanb= niffe über feine Art, Rrafte und Salente in feinem Dienft gu verwenden, allerbinge bingugielen ichienen; vielleicht auch war es ihm hauptfächlich barum zu thun, bie Feber eines Schriftftellers von Ginflug und gugleich biplomatifcher Befdmeibigfeit zu gewinnen; benn er fonnte wol mit Bestimmtbeit barauf rechnen, bag Bornbagen fruber pher fpater Belegenbeit nehmen werbe, biefe Gelbftrecht= fertigung bes Furften gur Deffentlichfeit gu bringen, wie bies nun ja auch wirklich geschehen ift. Darum fprach er auch wol fo bedachtig und im Docententone, bamit Barnhagen feine feiner Borte verliere. Barnhagen be: merft biernber :

Den Lehrton, ben ber Fürst fich angewöhnt hatte, erinnerte ich mich schon vor mehr als zwanzig Jahren in Brag bemerkt zu haben, boch nur in kleinen Anfangen; jest war er abermächtig geworben, und wurde im Berlaufe großer Erörterungen wirklich sehr ermübend u. f. w.

Dabei fprach er jeboch "bortrefflich, fliegend und ge= meffen, in gewähltem, oft überrafdenb bezeichnungevollem Ausbrud". Barnhagen rühmt auch an bem Fürften feine Theilnahme für wiffenschaftliche Sachen, für Runftfleiß und Gefdicklichkeiten; "ber hobere Runftfinn bagegen", fährt Barnhagen fort, "und ber Gefchmad in iconen Runften fcbienen ihm weniger zugetheilt, obwol er an ber Spige ber Runftatabemie ftand, und in biefer Eigenschaft viel gelten wollte." Diefer hohere Runftfinn fann auch nicht wol ohne Liefe bes Gemuthe und einen gewiffen Ernft bes Geschmads besteben, und biefe Tiefe und biefen Ernft durfte man wol bei Metternich und feinesgleichen nicht fuchen. Alle biefe Diplomaten waren auch in Runft und Literatur nur Gourmands; sie versenkten sich nicht gern in philosophische tiefernfte Betrachtungen; fie lafen nicht gern Schriftfteller und Dichter von ftrengem, ebelm, idealem Geprage, aber um fo mehr erluftigten fie fich an ber leichten frivolen frangofifden Literatur; nicht Rouffeau, Leffing, Berber ober Schiller waren ihre Lieblinge, fon= bern pitante und frivol wigige Schriftsteller wie Boltgire und Beine. Selbft in Betreff Goethe's, ber boch burd feine leichten graziofen Formen biefen Ledermaulern fcon mehr zusagen follte, wiewol allerbings gerabe feine tief= ften Cachen ihnen nicht wenig langweilig bedunten mogen, hatte Barnhagen, wie er gelegentlich bemerft, fruber in Brag mit Metternich manchen warmen Strauß zu be= fteben gehabt. 218 er biefen im Jahre 1834 bieran gu erinnern fich erlaubte, bemerfte jeboch Metternich im Tone ernfter Bermahrung: "Gefcatt habe ich ihn boch immer, und perfonlich fanben wir une beibe außerorbentlich aut gufammen." Barnhagen's Mittheilungen über Metternich find fo intereffant, bağ es allerbings, um bavon einen

Begriff zu geben, bas beste ware, bie 30 — 40 Seien, bie vorzugsweise über ihn handeln, vollständig abzer brucken; ba dies aber nicht angeht, wollen wir wenigsstens die Lecture berselben angelegentlich anrathen. Bei tunftigen Charakteristiken ober Biographien des und würdigen Staatsmannes, an dem sich aber doch schließlich der nothwendige geschichtliche. Strafact vollzog, weil n das Bestehende nur gerade so wie es bestand aufrecht perhalten trachtete, mithin das Unmögliche wollte, werden die Mittheilungen Barnhagen's keinesfalls außer Acht plassen, seine

Auch die Mittheilungen über Beng find von besonberm Intereffe. Gein Berhaltnig ju Metternich mar fei neswegs immer friedlich, fondern oft gespannt, bisweilen fturmifc; namentlich feit ber Julirevolution. Gens, ein tieferer Denker und philosophischer gebilbet ale Metternia fannte im Bolfer : unb Staateleben noch ein anberet Princip ale bas bee blogen Beharrene; er mußte, bag ber Entwidelungs : und Fortschrittstrieb in ber Menide beit zu machtig ift, ale bag man ihm auf bie Dana flegreich entgegenarbeiten tonne. Der Freifinn ber acht ziger Sahre regt fich wieber in ihm. "Go wie bieber geht es nicht mehr", pflegte er wol mit großer Lebbaf tigfeit zu äußern., "man muß Schritte vormarts thun. bie Beit verlangt ihre Rechte, fie muß anbere bebandelt werben." Metternich warf ihm bann wol in gang berber Weise ein: "Das muß ich beffer wiffen, bas verfteben Sie nicht; Sie find zwar ein Bublicift, aber ein Diplomat find Sie nicht." Aber auch Gent blieb ihm nicht schuldig. Tettenborn mar einmal Beuge eines folden Auftritte und ergablte Barnhagen, bag Gent ben Furften "wie einen Schulfnaben" abgefangelt habe. " Bas foll bas heißen?" rief er, "muß ich Gie an alles erinnem? Das ift ja gar nichts, bas ift abgebroschen und leer, bas ift nicht werth, bag ich es wiberlege" u. f. w. Detternich fei lange Beit gelaffen geblieben, babe aber gulent, mit in folden Fallen öftere, ein "ganz überglaftes Geficht" befommen und ihm mit fichtlicher Beftigfeit bebeutet, a moge ihn verlaffen, worauf Gent mit feinen Papierm gegangen fei. Tettenborn habe bann bie Entzweiten wieber verfohnt, "was um fo leichter zu vollbringen, als beibe bas Beburfniß baju in gleichem Grabe empfanben und boch nicht voneinander laffen konnten".

Fabelhaftes wird uns auch hier über Liberalität und bie Berichwendungsfucht biefes Mannes berichtet, die um fo phanomenartiger ericheint, da fie bei Leuten biefes Beruft in Deutschland felten, in Deutschland felten, in biefem Grade wol ohne Beispiel ift. Barnhagen erzählt:

Bor allem wollte er alle Menschen, die ihm nabe ftanden, ober mit benen er zu versehren hatte, zufrieden und vergnüst sehen. Nach allen Seiten machte er die reichsten Seschenk. Seinem Kammerbiener gab er monatlich 200 Kaisergulden Silber, eine unerhörte Summe, deren man in foldem Berhältnisse kien zweites Beispiel wußte. Die Sansbienerschaft Retternich's, die von den Gesandten und Botschaftern zu Neujahr mit 12, 16, höchstens 20 Dufaten bedacht wurde, bekam von ihm jedesmal 100; bafur war benn auch alles zu seinem Dienste bereit, und er sah kein murrisches Gestät.

Riemals ift aber auch in Deutschland ein Talent fo

aut bezahlt worben wie Beng. Gein regelmäßiger 3abresgebatt im falferlichen Dienfte betrug fruber 9000, in ben letten Beiten 12000 Raifergulben. Als diploma= tifder Agent ber Gospodare ber Molbau und Balachei bezog er jährlich 6000 Dufaten, ungerechnet bie außer= orbentlichen Gefchente und Bergutungen, bie Bugaben von Raffeefendungen und von toftbaren Chamle, beren er immer eine große Menge jum Berfchenten brauchte. Die Rubrung bes Prototolls bei ben baufigen Congreffen brachte bm jedesmal ungeheuere Summen. Alle beutschen Fürften nahmen Gelegenheit, ihm bedeutende Gefchente gu machen; er herzog von Raffau g. B. ließ ihm oftere 1000 Duden und barüber auszahlen. Summen von bobem Betrage batte er fruber aus England und Frantreich Dabei verschmähte er auch fleinere Beihulfen iidt; fo nabm er, wie Barnbagen ergablt, von Cotta inter bem Tifel eines Mitarbeitere an ber "Allgemeinen Bitung", bie jeboch nie etwas anberes von ihm erhielt, it was er icon in boberm Auftrage borthin zu geben latte, jahrlich 4000 Gulben. Bas er von Rothschilb ind andern großen Bechfelbaufern gezogen, ift, wie Barnhagen verfichert, taum zu berechnen. Rein Gelb, eine Schweiger! beißt ein Sprichwort; es follte aber igentlich beißen; fein Gelb, kein Gent! Virtus post mmos! Trop biefer fabelhaften Gintunfte, die er bezog, mieth er infolge feiner Freigebigkeit und feines fpba= itifden Lebens alle Augenblide in Gelbverlegenheiten, esonbers in feiner letten Beit, feit feiner Liaifon mit janny Elfiler. Durch außerorbentliche Bulagen mußte er Raifer biefem ftete anmachfenben Gelobeburfniffe abhel= m, wobei es fich, wie Barnhagen erzählt, ereignete, "baß iefer bem Raffenbeamten, ber eine folde Bablung leiften Alte, vertraulich fagte: «Das brauch' ich fur bie Fanny Uffer!» und bann fehr lachte, ale ber misverstehende lener erfcprocten außerte, bas batte er nie von feinem laffer gebacht!" Dan entidulbigte bas alles mit feinem alent, mit feinem eifernen Fleiß u. f. w.; wenn aber n Familienvater, ber trop "eifernen Fleifes" jährlich icht den dreißigsten ober vierzigsten Theil von dem verbient, MB Gent einnahm, feine vielleicht zahlreiche Familie ist burdbringen tann, ohne Schulden zu machen; wenn it Mitarbeiter an einem Theaterblättchen von einem eftierten Gaftspieler, ber vielleicht an einem Abend fo viel mimmt, ale jener im ganzen Sahre, ein Gefchent animmt, bann fdreit biefelbe Belt ach und weh und ift ben einen ber Unorbentlichkeit und ben anbern ber auflidfeit!

Auch eine Unterrebung Barnhagen's mit bem Erge tigog Karl bietet manches Intereffante. Barnhagen igt über ibn:

Aus jebem Blid und Wort leuchtete Muth, Bieberfeit und fenichenliebe, alles war so schlicht und ruhig, so flar und utichtig. Er wünschte feinen Krieg mehr zu erleben; er fand n Grieben hochst preiswurdig, und meinte, wenn ber jehige uch nur eine Frift ware, die den Impamben taglich abgerungen ate, matten wir ihn boch werth halten und bankbar genießen, im nicht ohne Schauber konne man an die Berwirrung bens n, die hereinbrechen muffe, wenn die großen Machte feinblich

jufammenfliegen. "Da fonnt' es fommen", jagte er, "bag bem beften Manne bas Berg brache, für eine Sache zu fechten, rie ihm nicht anftande. Wir hatten es barin beffer, wir hatten nur einen Feind, ba war bie Bahl nicht schwer; aber jest wollen bie Boller gang anderes und vielerlei, und ich fann nicht sagen, baf fie unrecht haben."

Als Barnhagen auf bie Schlacht von Bagram gu fprechen tam, außerte ber Erghergog mit Feuer:

Das war eine große Schlacht, eine ungeheuere Schlacht, bie mit in erster Reihe stehen barf. Sie ging verloren, aber nicht durch meine Schuld und durch die der braven Truppen; die haben gerauft wie Gelben! Und wenig Tage darauf wieder eine Schlacht, wo sie mit größter Ausbauer ftanden — mehr ift nicht möglich zu leisten! Aber Sie wissen wot, wie alles bei und bestellt war!

Bulegt munichte er Barnhagen Glud, bağ er bie Freiheitsfriege mit burchgemacht, jo gut fei es ihm nicht geworben, und er fügte hingu: "Aber bas war wieder nicht meine Schuld; ich war bereit wie immer, wo es bas Baterland galt. Nun ich will zufrieden fein, es ift gut gegangen, und das ift die Hauptfache!"

Im übrigen gefiel es Barnhagen auch biesmal febr

wohl in Wien. Er fagt:

Das gange Anfeben ber Stadt und Umgegend hatte etwas Reiches, Bergnügliches, Sinnlich Frobes; Die Leute ichienen gefunder und frober ale anderwarte; Die ichlimmen Beifter, melde ben grubelnden Menichen begleiten, qualen, nicht loslaffen, fonne ten in biefer Luft nur ichwer athmen und hatten wol felten verfucht, hier fich einzunisten. Solcher Anschein hat etwas unge-mein Gefälliges, Sinnehmendes, ubt auf jedes Gemuth und auf jede Stimmung eine ftillberauschende Kraft und läßt die Ems pfindung entfteben, fo fei es eigentlich mit allem Menfchenbafein gemeint, für jebes Leben fei ein foldes Glement bas rechte, bas naturliche. Und wenn es auch nur ein Anschein ift, auch biefer ift icon etwas werth! Wie bie ehemalige frangofiche Gofliche feit und gute Lebensart, fo hat auch bas ofterreichische Wohlbehagen bas Berbienft, wenigstens eine icone Anbeutung beffen ju fein, mas bie Denfchen einander bieten und gonnen follten; benn fowenig jene Form alles Unartige und Gehaffige aufhebt, im Gegentheil baffelbe wol gar mit neuer Schärfe versehen kann, fowenig vermag die heiter-finnliche Richtung den geistigen Rismuth ober ben Scelenichmerg abzuweisen, Die in ber menichlichen Ratur gegrundet find. . . . Aber bennoch ift es ein wichtiger Unterfchieb, felbit für bas einzelne Leiben, ob bas Beitere und Frobe ale Anfängliches gefest und nur gelegentlich burch Erubfal und Traurigfeit verbuftert wird, ober umgefehrt biefe gur Grunblage für jenes bienen.

Das find gewiß fahr richtige Bemerkungen, mit benen man nur übereinftimmen tann.

Der nächste Hauptabidnitt bieses Bandes trägt die Ueberschrift "Bersonen" und beschäftigt sich mit Boltaire und seinem Berhältniß zu Friedrich dem Großen, August Ferdinand Bernhardi (in einem Sendschreiben an beffen Sohn Wilhelm Bernhardi), Karl Müller, besten energisches deutschepatriotisches Wirken zur Beit der Franzosenscherschaft und der Befreiungstriege wol verdient, durch eine solche Feder im Andenken aller Baterlandsfreunde wieder erneuert zu werden, mit Karl Gustav von Brindsmann, Ludwig Tieck und dem Besuch Goethe's bei dem sogenannten "tollen hagen". Wir wollen den Leser einsach auf diese sauber und gewissenhaft ausgesührten biographischen Skizen und Genrebilder verweisen. Den größten historischen Werth hat infolge neuer Enthüllungen

und Untersuchungen ber außerft fleißig zusammengeftellte und umfangreiche Auffat : "Boltaire in Frankfurt am Main. 1753." Ueber bie Berhaftung Boltaire's in Frankfurt batte man bisber nur einseitige Berichte, theils bie von Boltaire felbft, theils bie bes Florentiners Collini, eines Augenzeugen, vom Jahre 1807. Barnhagen mar es vergonnt, zu feinem Bericht bie im foniglichen gebeimen Archiv zu Berlin aufbewahrten Acten, barunter mehrere bisjest noch nicht gebrudte Blatter von Boltaire und Mabame Denis, insbesonbere aber bie aus bem königlichen Cabinet erlaffenen Befehle und bie hierauf erftatteten amtliden Berichte bes Refibenten von Frentag Boltaire ericheint hiernach nicht in bem au benuten. vortheilhaften und Friedrich ber Große nicht in bem unvortheilhaften Lichte, in welchem beibe nach ben bisber befannt geworbenen Berichten vor ber' Belt baftanben. Barnhagen's Erzählung ist um fo unverbächtiger, ba er im übrigen ein Bewunderer Boltaire's mar, von bem er versichert, er fei im großen und allgemeinen ebel und wohlgefinnt und von reiner Glut für bie Menfcheit erfüllt gewesen, und er habe Talente beseffen, wie fie in folder faunenswerthen Bulle beinabe nie gufammen= gemefen feien. Dabei bleibt aber boch ber gange Streit: banbel ein beiber Manner unmurbiger Standal, ber unter allen Umftanben hatte vermieben werben konnen und follen.

Diefem Abichnitt folgt eine Sammlung von Rritifen, beren frubefte (uber bie Schrift "Ginige entferntere Grunde für ftanbifche Berfaffung") im Jahre 1816, beren fpatefte (uber Balleste's ,,Shiller's Leben und Berte") im Jahre 1858 gefdrieben murbe. Bir freuen uns über bie Bufammenftellung biefer Rrititen, unter benen fich einige mahrhafte fleine Meifterftude befinden, mabrend boch felbft die unbedeutendern meift irgendeine feine Bindeutung, eine finnige Bemertung enthalten. Es fann ber Belt nicht gleichgultig fein zu erfahren, wie ein Mann von ber Stellung und bem Ginflug Barnhagen's über Literatur und literarifche Fragen gebacht bat und welche Bucher, welche Literaturgattung und welche Autoren ihn vorzugs= weife beschäftigten und intereffirten. Freilich lautete fein privates Urtheil oft gang andere ale bas öffentliche, mas er in biefem ober jenem Blatte abgab. Er fchrieb g. B. 1843 an Beinrich Roenig:

In ber beutschen Literatur fieht es verworren und etwas tummerlich aus. In unsern jungen Deutschlandern ift zu viel perfonlicher Iwed und babei Wanbelbarteit und Unzuverläffigsteit; auch scheint es mir, bag die Talente flehen bleiben und nicht weiterschreiten,

und was speciell Berlin betrifft, so behauptet er in bem: selben Briefe, daß hier bas "Abgestorbene, Wirtungs: lose" in Kunft, Literatur und Kritif überall voranstehe. hierher gehört namentlich auch, was er im März 1850 an Amely Bölte schrieb:

Diefe große Belt hat das bischen Maske abgelegt, unter ber file noch etwas Reiz hatte, und zeigt das icheuflichfte Gesicht; bie größte Roheit und Gemeinheit hat bort ihr offenes Lager aufgeschlagen und Grafinnen und Ministerfrauen zeigen sich nicht ebler und feiner als Marketenberinnen. Daß auf biefem schlechten Boben wieber etwas Gutes erwachse ober ber Schein bes Gnten wieber bis zur Täuschung fich verdichte, kann ich nicht abwarten, und begehre es nicht. Bon ber Literatur habe ich auch keine Freude, nur Berbruß und Laft, mehr als man bent. Rich burftet nach ebeln neuen Buchern, nach Schriftftellern, bie ich bewundern könnte; ftatt beren habe ich nur folche, benen ich forthelsen soll und die mir missallen.

Barnhagen trieb nämlich bas Berfonlichfeitsprincip, welches ihn beberrichte, fo meit, bag er gewiß augerft felten ein Buch in bie Band nahm, welches nicht von einem ihm perfonlich befannten Autor geldrieben obn ibm bebicirt ober ihm in Begleitung eines verbindligen Schreibens zugefandt ober ihm boch von einem Freunde ober einer Freundin empfohlen worben mar. Rad feiner Protection war ftarte Nachfrage, und fie war nicht fdwer zu erlangen, wenn man fich burch einen intimen Befannten bei ihm einführen ließ, ihm etwas Berbinliches und Schmeichelhaftes, namentlich über Rabel und Rabel'iche Lebensauffaffung ju fagen ober ju foreiben wußte, fich mit biplomatifchem Anftand feinen Anfichten fügte und als Autor in ben ftiliftifchen, als Denfo in ben Lebensformen ihm nicht gar zu antipathifch mar. In biefem Berhaltniß ale Protector ber Literatur und na mentlich ber jungern Schriftftellergeneration, über bie et fich boch in Briefen oft febr abfällig auszusprechen liebte (natürlich immer mit Ausnahme besjenigen, an ben ber Brief gerichtet mar), fühlte fich Barnhagen febr gefdmeis delt; auch hatte er feine Bortheile bavon, inbem fein Name burch bantbare Bucherbebicationen und Journalartitel bunbertfach vervielfaltigt wurde und wie ein Coo bald aus biefer balb aus jener Ede ber Journaliftif beraustonte. Solche Bortheile überwogen im gangen bod bie Unbequemlichfeiten und Beläftigungen, bie ebenfalls mit biefem Protectorat verbunben maren. Bir glauben faum, baß fich unter, ben in biefem Banbe beurtheilten Schriften auch nur eine befindet, die ihm nicht überreicht ober überfandt ober von einem beiberfeitigen Befannten augemittelt und empfohlen war. Raturlich fonnte bei biefer rein verfonlichen Stellung jum Schriftenthum feine Renntnig ber Literatur nur eine febr unvolltommene und ludenhafte fein. Da meift nur perfonliche Sympathien ober Antipathien, perfonliche Empfehlungen ober Abmahnungen barüber entschieden, ob er ein Buch las ober nicht, fo las er auch manches Mittelmäßige, für bas er fic bann ein Intereffe abnothigte, mahrend er Bebeutenberes fic entgeben ließ ober misachtete. Daber find auch feine Recenfionen nicht eigentlich Rritifen, fonbern fein und finnig fillifirte und tattvoll abgefaßte Bucherempfehlungen. Je mehr man nun bie in biefen Rritifen maltenbe Gumanitat anzuerkennen bat, um fo mehr fällt et auf, wenn Barnhagen ploglich gegen Anfichten, bie eben nur Anfichten find, aber gegen eine feiner Lieblingeneigungen verftogen, in wirklich inhumaner Weife ausfällt und mit Borten wie "literarischer Reib", "Berkleinerungesucht", "Gemeinheit" u. f. w. um fich wirft. Diefes Mittel, seine Gegner burch personliche Berbächtigungen zu ent: maffnen, wendet Barnhagen gludlicherweise zwar angerft felten, aber boch zuweilen an; und biefes Manover macht

nn bei ihm, ber flets wenigstens außerlich Urbanität b Anstand fich zum höchsten Geses machte, einen um schneidendern Eindruck. Bei einem Krittker, dem biese usahrungsweise zur andern Natur geworden ist, weißen, wie man solche Beschuldigungen zu nehmen, wie I man davon abzuziehen hat; bei Barnhagen könnten begründet icheinen und find est vielleicht doch nicht

begrunbet icheinen, und find es vielleicht boch nicht. Der lette Abidnitt bes Banbes ift bem Rabel'ichen lon und bem Rabel = Cultus gewidmet, und befteht aus idiebenen Auffagen, in benen theile bas Leben unb iben im Rabel'schen Salon geschildert, theils das Wesen merfwürdigen Rrau von Preundesband naber beleuch: wird. Ein Kritifer ber "Westminster review" brudte aft in einer Betrachtung über bie berliner Salons feine wunderung barüber aus, daß Rabel, "whose virtue never doubted", einen fo anruchigen Menfchen wie it nicht blos in ihrem Cirtel zugelaffen, fonbern ihn r ihrer intimen Freundschaft gewürdigt habe, und bann bingu: "Freilich ift es Thatfache, bag bamals tiefe und allgemeine Berberbnif bie gange beutsche Ufcaft, wenigstens die bobere burchbrang." Diefe erfung fomedt freilich ein wenig nach englifcher Bru-, aber es liegt ihr boch auch etwas Bahres jum ade. Wollen wir ehrlich fein, fo werden wir gestehen en, baß, abgeseben von einzelnen Gelegenbeitsbefuchern. Stamm bes Rabel'iden Salons nicht aus Mannern anerkannter Tugenb, Lanterteit und Rechtschaffenheit th, fonbern gumeift aus genialen Lebemannern, geiff= n Leuten von zweideutigem Charafter und fittlicher brenheit, besonders auch aus Mitgliedern ber biplo= hen und militärischen Ariftofratie, die zum Theil big, zum Theil in jeber binficht mittelmäffig ober eutenb, aber gewandt und angenehm in ben außern sformen waren. Diese und Die Babe geiftreich ober ib ju plaubern und in Rebe und Gegenrebe ftets ertig zu fein, blieben boch immer' bie Sauptfache. Rabel'icher Salon tonnte baber in Deutschland, weil och eigentlich jebe fittliche Bafie fehlte, gwar eine nbe, aber boch nur vorübergebenbe Ericheinung fceint boch felbft in Baris biefe feine Salongefellig= nen Boben mehr zu finben, ohne freilich burch eine und fittlichere erfett worben gu fein.

n so mehr muß man Rabel bewundern, die burch Takt und ihren Geift diese zum Theil nur auf der ache glanzenden, zum Theil innerlich faulen und been Glemente der Geselligkeit zu organistren, zuszuhalten und dem Ganzen einen Schein höherer Würde zu ertheilen wußte. Wie soll man sich iese ihre geistige Gewalt erklären? Der schon te Mitarkeiter der "Westminster review" antsauf diese Frage:

ht aus ihrer Schönheit, ihrem Rang, ihrem Reichthum, o alles hatte sie nicht, sondern aus der wunderbaren ihres Mitgefühls. Sie besaß die seltene unschähdere ich mit ihren Umgebungen durchque zu identificiren, die m Tiefen in ihren herzen zu erforschen, zu leben in eben, sich mit den Betrübten zu betrüben und mit den sich zu freuen.

Unter anberm fudte fie jeben Scher; fern zu balten. "ber, nicht immer obne Abficht, auf Geschichten wer Rer: baltnife anfpielte, welche irgenbeinen aus ber Befellichaft in Berlegenheit feten mußten". Gie pflegte bann, wie fle fich felbit ausbrudte, ein "bummes Beficht" gu machen und an ben Scherzenden bie Frage gu richten: "Bie meinen Gie bas? ich verftebe Gie nicht!" moburch bann bie Berlegenheit oft gludlich genug auf ben Bisling gutudgeworfen murbe. Das Borgeigen von Carfeaturen, bas Borlefen fatirifder Bedichte u. f. m. mar ihr baber als ein feindfeliges Element aller mahrhaften Gefelligfeit innerlich gumiber. Dan fann fagen, fie habe fich fur ihren Rreis geopfert, benn fie wußte, bag bie meiften nur burd egoiftifde Motive in ibn gebannt waren. Gie rief einmal aus: Anteletin non Erferen ein Genten

Bie fieh' ich benn ju ben Menichen allen? Berfonliche Bufriedenheit hab' ich von feinem. Ihre Schmerzen, Kranftungen, Befummerniffe und Sorgen bringen fie mir, ihr Beburfniß nach Unterhaltung führt fie zu mir, und glauben fie einmal anderemo eine beffere ju haben, fo laffen fie mich gleich.

Auch vollgültige Beweise von Auständern liegen über Rabel vor. Die Stael fagte zu Brindmann, nachdem ihr der Pring Ludwig versichert, Rabel würde in jedem Lande unter ben Söchsigebildeten Aufsehen und Gindruck machen, mit ihrer gewöhnlichen Impertinenz: "Que pensez-vous de cette pretension? Une petite Berlinoise qui ferait de l'esset dans les cercles de Paris!" Als sie aber einen Abend mit Rabel im Gespräch zugesbracht, rief sie aus:

Elle est étonnante! Je ne saurais que répéter, ce que j'ai dit mille fois pendant ce voyage: que l'Allemagne est une mine de génie, dont on ne connaît nulle part les richesses, ni la profondeur.

Bu biefen Beugniffen gehört auch ein hier abgebrucktes, St. : Gratien ben 2. November 1837 batirtes längeres Raisonnement A. be Custine's über Rahel, beffen interseffantester Theil sich jedoth auf Goethe bezieht, ben Custine in Frankfurt gesehen hatte und bem er, bei aller Anerstennung seines Genies, vorwirft, daß es ihm au Liebe, auch in seinem Gesichtsausbruck, und an Christenthum gefehlt habe, jedoch in einer Rote hinzusugenb:

Depuis ce temps Goethe s'est rapproché du christianisme, comme on peut s'en assurer dans l'intéressant ouvrage, publié en allemand par Eckermann, sous le titre de Conversations de Goethe.

Der Bant ichließt mit einer Reihe Rabel'icher intereffanter Bemerkungen über bas Theater und einzelne
bamals berühmte Schaufpieler und Schauspielerinnen. Aus Karleruhe ichreibt nie am 31. December 1818 unter anderm an Stägemann:

Eine Stadt ohne Theater ift für mich wie ein Mensch mit zugebrückten Augen: ein Ort ohne Luftzug, ohne Curs. In unsern Beiten und Städten ist ja bies bas einzige Allgemeine, wo der Kreis der Freude, des Geistes, des Antheils und Bussammenkommens — auch nur — aller Klassen gezogen ift.

Ihre Theaterurtheile find oft fehr pikant und richtig, aber in oft fehr sonberbare, confuse Borte gefaßt. Bas. man junächst von einer Brau verlangen barf, Orbnungs- finn und geschmadvolles Arrangement, vermißt man in

ben Briefen ber Frau von Barnhagen ganzlich. Unfer ichen ermannter Brite, ber Mitarbeiter ber "Westminster review", fagt hierüber:

Rabel war eins von jenen gludlichen und außerordentlichen Wefen, welche, ohne irgendetwas Bemerkenswerthes in Literatur, Kunft und Biffenschaft hervorzubringen, boch dahin gelangen, nicht nur einen merkwürdigen Cinfluß auf ihre Zeitgenoffen ausgunden, jondern auch einen Ruf zu hinterlassen, der viel hober Begabten verweigert mirb. Weber Rabel's Briefe noch ihre literarischen Reliquien rechtsertigen diese Berühmtheit. In beiben finden wir allerdings Funken des Genies und gelegentlich einen tiefen und originellen Gedanken; aber die Funken verdichten sich niemals zu einer Klamme; die Gedanken sind zersplutert, ohne Busammenhang, verworpen; der Stil ift affectiet hinkend und ermangelt zugleich der Kraft, Leichtigkeit und Klarheit.

Und babei war Rabel eine Berefrerin, ja eine blinde Anbeterin und Gogendienerin Goethe's, ber bie Leichtigkeit, Rlarbeit und Aumnth felbft war!

Doch tommen wir noch mit einigen Worten auf Barnhagen zurud. Belche Erfahrungen in Betreff ber allerbings nicht abzuleugnenben focialen Verberbniß mußte
biefer feine Mann gemacht haben, ehe er, wie Munbt
sich ausdrückt, die "diplomatische Witterung" verlor und
bie Demokratie als ein fait accompli anerkannte, er, der
sich bisher und überall nur in den aristokratischsten Kreisen
bewegt, der sich niemals in seinen Schriften mit den
Angelegenheiten des eigentlichen Volks beschäftigt und niemals mit dem Plebejerthum gemein gemacht hatte! Welche
Wandlungen mußte er erfahren haben, ehe er dahin kam,
wie er dies in seinen Briefen an Amely Bölte that, zu
behaupten:

Biffenschaft und Runft, von benen wir so großes Besen machten, liegen barnieder, bie beutschen Gelehrten und Kunftler haben fich in ben lepten Zeiten — mit wenigen Ausnahmen — als eine tief verächtliche Klaffe gezeigt; — ober:

Die Geselligkeit ift hier gang zerstört, besonders in ben obern Klassen, benen bei ber scharfen politischen Reibung der Firuiß,, ben man als Bildung gelten ließ, schmählich abfällt und die nun in merswürdiger Robeit bastehen, recht im Gegenssase bes untern Bolfs, das mit Erfolg in Sitte und Chrbarzkeit emporstrebt!

Ge er so undiplomatische und unzweideutige Worte wie "conflitutionelles Anechtevolt" und "fermlofe Phra= fenbalge" in ben Dund nahm; ebe er bie Correspondenz mit Beinrich Rvenig wegen beffen gemäßigter Grundfage abbrad und an ibn fcreiben fonnte: "Dem Berleumber Baffermann verheiß' ich ein Schandmal in ber Geschichte!" Trieb ihn nur ber Schmerz um ben Untergang ber "Befelligkeit" zu fo maglofen Ausbruchen? und glaubte er, daß diefe Gefelligkeit, bas alte Salonleben burch bie De= mofraten, die fogenannten "Baffermann'ichen Geftalten". wiederhergestellt werden konne und murbe? ftedte auch in Rabel eine fleine Republifanerin, b. b. eine nach frangofischem Mufter, und Barnhagen mar, mas Rabel war. Sie hatte bie Ueberzeugung, "bag bie Franzofen vor allen andern Rationen gur Republit geeignet feien"; fle nannte sie unfer "Borvolt" und meinte, daß Die Republit bel ihnen "unvermeidlich" fet, und unferm "Borvolt" mußten wir Deutsche es ja wol nachthun. Die Gotter wiffen es, was fur eine frangofifche Republit aus der Kobetterie mit ben Grundsthen ber Socialbemekratie geworden ift und welchen Ausgang die Barnhagn: Rabel'fche Salonrepublik in Berlin genommen hat und nehmen mußte! Germann Merggraff.

#### Ein neuer Roman von Konrad von Bolanden.

Frang von Sidingen. hiftorischer Roman aus bem 16. 3afr: hundert von Konrad von Bolanden. Regensburg, Bufte. 1839. 8. 1 Thie. 15 Mgr.

Es ift in ber Rrieff wie im Leben ein nnerfrenliches Ge fchaft, baffelbe Wert zweimal zu thun. Des pfeudonymen Ber faffere fruberer Roman , Gine Brautfahrt" bat, und gwar bir erfte Auflage in Rr. 3, bie zweite ober vielmehr beren geharnifen Borrebe in Rt. 16 b. 201. f. 1858 eine herbe aber verbiente Me fertigung erfahren, nachbem er in biefem Buche, einem "rufch ben Moland" nicht unahnlich, gegen bie große bentiche Refermation fich in biinber Leibenfchaft Luft gemacht. Wir glauben ihn abgefunden. Beue Rritif hat, wie er felbft gefteht, bei ihm tief eingeschnitten, allein fie hat ihn nicht gebeffert. Alles, mas a gugibt, ift, daß er in ber "Brautfahrt" etwas "Unganges mu Ginfeitiges" geliefert habe, und er beeilt fich nun bas Dangeinte gu vervollftanbigen, zu ergangen und abzudnbern. Er halt namlis dafür, daß die Geschichte auf falscher Bahn fei, wenn fie bie große beutsche Reformation als einen Kampf gegen die theologische Irrlebren allein ansehe und darftelle; die Wahrheit fei vielmen, baß fie ben forial spolitifchen Aufruhr ber Beit wiber bas Reid, ber humaniftifchen Emporung gegen bas Chriftenthum barftelle, furg, ben Rampf bes Beibenthums gegen bie driftliche Gefielt ber Welt. Dit biefem ihren mahren Charafter gerfalle bie Ro formation in bie gerftorenbe Dreieinigfeit gegen Die Rirche, bas Reich und bas Chriftenthum. Er habe nun in ber "Brantfabrt" einfeitig ben Sturm auf bie Rirche bargeftellt; bie Bollenbung feines Gefammtbildes erheische bager, bag er auch ben Anfrubr gegen bas Reich und bie Emporung gegen bas Chriftentonn felbst zur Erscheinung bringe. Diese Aufgabe lofe ber vorlie genbe Roman, in welchem Gerechtigfeit, ftrenge biftorifche Ges rechtigfeit geubt werde, gegen Frang von Sickingen und feinen Genoffen in der Reicherebellion, Ulrich von Butten, fowie gegen die Reprafentanten bes beibnifchen Onmanismus, Raspar Aquin, Martin Bucer, Johann Defolampabins, Somebel, Mutlame (Konrad Muth), Crotus Anbianus (Sob. Jager), ganft n. a. ale Berftorer bes chriftlichen Weltbaus. Man fieht, es ift, wem fonft nichts, boch Methobe ift biesem Mahn! Doch fahren mit fort. Der Berfaffer geht gang richtig bavon aus: bie Acfer-mation sei bas Erzeugnis bes Geiftes ihrer Zeie; die Grafiche aber habe bies völlig verfaunt und wiffentlich verfehlt, inbem fie dieselbe als einen Rampf gegen die katholische Kirchenlehre auf gefaßt habe, und ber gewöhnliche Lefer fei nicht im Stand. Diefen Brribum, biefe Galfdung ju erfennen. Rach ihm mares ce Sidingen und hutten, bie in ber That bie Berbinbung bet Rirchenftreite mit bem fociaten Anfruhr und bem Umfurg bes Christenthume, jener burch Baffengewalt, Diefer burch ben beite nifchen humanismus vermittelten. Gutten befonbers, "in fei-ner innern gaulniß (fo heißt es), im tiefflen Bfuhl ber Lane und ihrer Folgen, fich felbft ein Abicheu, in Dochmuth, groß: fprecherischer Freigeifterei und feiger Binterlift unerreicht, er. ber feinen Gegnern - man bore! - mit eigener Gand Doren und Rafen abschnitt", fei in feiner angern und innern Friedtofigfeit ein gang unvergleichlicher Reprafentant ber vom Chriftes: thum abgewendeten Biffenschaftlichfeit und ber eigentliche bebel bes emporten Beitalters, mahrend in Frang von Sidingen nod ein Reit alter Treue und Ebelfinns zu erfennen fei. Dann fibri ber Autor foet: es fet ein lanbfunbiges Geheimnif, baf bie volleibumliche Ausbeutung biefes Gebiete ber Beschichte ju einer breihunderejahrigen Gefchichteluge herangewachsen fei und taber nicht zu verwundern, daß man ben Berfaffer ber "Brautfabrt nachdem er geschichtstreu geschilbert, mas er wirflich im Bude

Dagewesenen gefunden habe, wie einen normamnischen Bilds auf ben Ruden eines Dirfches gefeffelt, mit Ruben gehent in Tobe gefchleift babe. .. Ble ber Spectatel ber protestans en Krititen fich larment fortwalgte", fagt ev, "fanben felbft sifche Beugen banberingent an ber Deerstraße, benn wie fte bas milbe a Bejaibe » hinter bem Berfaffer ber? Er te ein diamantemes Berg haben, um nicht in fich gu gehen. ift nicht in fich gegangen, benn et forbert jeben beraus, ju zeigen, bag er etwas hiftorifc Unrichtiges bargeftellt habe. So ift ber Menich! Giumal feftgefahren im Brrthum, halt r unmöglich, baf, mas er zu feben meint, nicht alle neben feben! Dit autem Gemiffen alfo antwortet ber Berfaffer ben wen, welche ihn vor biefem gefährlichen Jagbgebiet warus "Beun ich es gewollt, hatte ich es nicht gedurft, und gedurft, es nicht gewollt." Er scheint uns hiernach ein t ju fein, in einem Stude: wenigstens feinem großen Bis her, Martin Buther, ahnlich; wamlich in ber getfenfestigfeit Uebergengungen und im Entichluß, fie manntich burchs cen, und ba ex ein solcher ift, halten wir es für gerechts , daß wir sein geharnischtes Borwort, wie soeben ges 1, im Auszuge wiebergeben und bag wir bie anbermeit indigte Biberlegung ber Rritit b. Bl. nicht ohne Intereffe ien. Denn bem unverfalfchten, aufrichtig nach Bahrheit ben Beifte muß allerwege fein Recht gewahrt werben, ob eibenfchaft, leichtfertig gewonnene Ueberzeugung und Dasit allerdings fein Recht haben, fich geltenb gu machen, unb h ber Berfaffer und ale eine warnenbe Brobe davon gelag, was man bei einmat befangenem Geifte aus bem, ir Gefchichte nennen, herauszulefen vermag! bir wenden une nun ju bem Roman ale foldem, ober ale rerf, wenn man will. Hutten wir es bisher mit ber Frage zu thnn: was ift Wahrheit? fo tritt uns num bie

entgegen: Bas ift guter Gefchmad? Bas erheifcht bie

ie Grzählung beginnt bei bem Bunfte in Sickingen's Leben. nach bem ungludlichen Jehbezuge gegen Megieres, ben er Raifers Anftrag unternahm, nach einer feiner vielen im Dberelfaß, verftimmt und auf ben Raifer, bem er uld bes Dislingens beimißt, erbittert, gurudtehrt. Bei ber Beger Ulrich von hutten, ber auf Die Trennung von erlichen Sache bringt. Die beiben Saupthelben bee Ros eichnen fich bier in einem langen Befprach felbft unb und bon bem Berfaffer ihrer Erfcheinung nath gefchils : unterfcheiben fich voneinanber ungefahr mie Lowe unb ie: Sidingen gewaltig und gewaltliebend, aber ehrlich; burftig, elend von Gestalt, aber liftig, graufam, jeber ollen That fahig. Doch gleich hier muffen wir ben or ein tritifches Schwurgericht ftellen! Rachbem Ulrich nterliftigen Ueberfall ber papflichen Legaten Morini unb r erzählt und Sidlingen biefe That getabelt, fagt Butaturlich , wir haben eben verschiebene Begriffe von bem, e heißt im Leben. On schreiteft einher, wie ein lowen-Burger mit beinen Fehbebriefen, ich schleiche unter und Rofen, wie eine Schlange." Belch ein Schuler [ = B = C ber Menfchenfenntnig muß ein Autor fein, ber and fo von fich felbft fprechen lagt? Und boch ift Menmiß bas erfte und unerlaglichfte aller Erforberniffe bes Ros re. Genug, die beiden Berren giehen fich in die feste tra" guruct, um mit ihren Reifigen gu gechen. Die Burngen's hießen bamale bie " Berbergen ber Gerechtigfeit ". bie Berfchwörung gegen Raifer und Reich nach unferm uf Anftiften bes wittenberger Rabbi, gefponnen murbe, in fich um ben grimmigen Gutten nach und nach ber abs Raplan Mquila mit Weib und Rind, ber fcmanfenbe abine (Sauefchein), ber fpater ju 3mingli überging, ber erbeirathete Briefter Schwebel, ber megen Bolluftver= dige Johann gauft aus Rreugnach, ein volliger Beibe, Gifche Ronrad Duth, ber gotenhafte Bigling Rubiager), und vor allen ber ichlaue und milbe Bucer,

Raplan ber Gbernburg, welcher in biefent Roman eine Sauptrolle fpielt, und ben wir fcon im Gingange bem Buben Levi feinen Chat von 20000 Bl. - etwas viel fur bie Beit! - tros. Des Geleits bes jungen Ritter Binbftein, gludlich abichwindeln feben. Begen folde Umftridungen ftraubt fich Gidingen's Chis lichfeit benn auch umfouft und ber Bruch mit bem Raifer wirb burchgefest. Diefer Berberbnig gegegenüber, beren Sauptforberer Ulrich von hutten ift, wird und in bem alten Freiherrn von Fledenftein und bem jungen Ritter von Binbftein bas wahrhafte, fuhne und fromme Ritterthum gegeichnet, wie es qu Rirdje, Reich und Chriftenthum unwanbelbar fefthalt, mabrend ber romantifche Faben ber Ergablung von Margarethe, ber Tochter bes Fledensteiners, melde Ontren's Berlobte ift, und bem jungen Winbftein, ben fie heimlich liebt, fortgefponnen wirb. Bie ungemein roh bies jum Theil geschieht, mag ber Lefer barans entnehmen, bag ber alte Bledenftein fich ploplich und gang ohne außern Anlag erinnert, bag er feiner Erdyter Sand eigentlich bem Gohne feines alten Baffenbenbere von Binbftein gelobt hat und bag es baber mit ber Brautichaft Gutten'e nichte ift, gerabe mie mit ben neuen Sagungen.

Raturlich fonnen wir auf bae Berüber und Sinuber ber ubrigens febr breit und langweilig ergablten, in nur wenig Gingelheiten hervortretenben Begebenbeit nicht naber eingehen; genug fei ce, bag bem Berfaffer ftete baffelbe Biel vorfdmebt, Die Bemegung ber Beit und bie Berfon ber Reformatoren in allem, wed gefchiebt, von ben ichlimmften Motiven geleitet barguftellen, it in langen Diecuffionen momoglich in ihren eigenen Bortfolingen gu fangen, was fie benn ftete albern genng find wolls fommen gelingen ju laffen; bagegen aber alles Licht ber Ghre und ber Treue auf ihre Gegner gu reffectiren und biefe ale bie Geroen bee Chriftenthume, b. b. ber Rirde und ber Rlofter, in Glang gu bullen, wobei benn von einer tiefern Charafteriftit ober von fonftigen rationellen ober funftlerifchen Grundlagen nirgende bie Rebe ift und felbft bas fittengefchichtliche Berbienft biefer Arbeit fehr zweifelhaft wirb. Studien bar, wie wir nicht verfennen, ber Berfaffer allerbinge gemacht; allein auch auf biefem Bebiet fpielt ihm feine Boreingenommenheit oft Die dlimmiten Streiche. Es fehlt eben überall an Durchbringung ber wirflichen Menichennatur, an ber Runft annehmbarer und pluftifder Geftaltung ber Charaftere; es ift eben überall bie Budygelehrfamfeit und nicht bas wirlliche Leben, aus welcher ber Antor fein Wiffen und feine Infpiration ichorft und es ift bie Denfform, Die Sprache und bie Ausbruckemeije eines Aloftergenoffen, nicht bie eines burch ben Contact ber Menfchen gedulten Beiftes, ber fich bier verftanblich und anschaulich macht. Geine größte Starfe zeigt er noch, wenn er, wie im vierten Repitel, Die Robeit verwilberter gandefnechte gum Wegenftanb feiner Darftellung macht ober fie ihre arge Luft jugleich an bem Reformator Bucer und bem Inben Levi bugen laft; er erreicht bain in ber That etwa Die geiftige Sohe ber Romantifer Spieg. und Gramer, ohne fie jedoch ju übertreffen. Bu folden Glangftellen gehort probeweife bie folgenbe: "Still Befellen - rief Griftoph -, jest bort, wie's vor Worms weiter ging. Geche Weden alfo lagen wir por ber Stabt und mußten nicht hineingutommen. Darob gerieth mein Berr, ber Frang, in argen Born und fchwar, ben gangen Magiftrat lebenbig ju fangen. Reine leichte Sache mar bas; die herren fagen hinter Mauern und pfiffen une aus. Der Frang aber mußte Rath. "Steffel », fprach er zu mir, «bu mußt hinein nach Worms und masftehlen, fei's mas es wolle, wenn fie bich nur jum Galgen verbammen.» Ronnt benten, Gefellen, wie ich meinen Ritter anschaute; er aber machte mir bie Suche flar und fcwur, ehe follten alle Batricier in Borms an ben Galgen als Unfere Langen zogen bavon und ber Christoffel machte fich auf ben Weg. Raum war ich ale Baner verfleibet burch bas -Thor, ba fam ein Jube mit zwei herrlichen Rappen baber. Flugs fiel ich über bie Pferbe ber, wobei mein Jude folch jammerliches Gefchrei erhob, bag mich bie Stabtfnechte gleich beim Schopf hatten. Jest ging es vor ben hohen Rath und ba ich

ofine Umichweif ben Sanbel gestanb, fagte einer ber hochweisen herren: aDir fann niemand belfen, armer Schelm, mußt an ben Galgen!» Best wurde mit's boch anbers, Gefellen, als ber Benfer mit bem Strick fam und ber Bfaff vom Bertrauen auf bas Blut bes herrn fcmatte. Bergebens schweifte mein Auge nach bem Ritter; feine Langenfpige ju feben. Der henter legte mir ben Strict um : aber Befellen, nun ging's luftig ber. Raum auf ber Leiter oben, ba fiel er burchbohrt nieber und wie Bets ter und Sagel fturmten unfere Langen aus bem naben Balb beraus. Der hochlobliche Dagiftrat mußte nach ber Gbernburg wanbern, wo er in haft lag, bie bie fette Auslöfung fam; bem Pfaffen aber hielt ich mit bem Strict eine folche Prebigt, baß er fcmur, bie Beichte fei ein heiliges Saframent." Beis tethin treffen wir hutten und Fauft, grimmige Gegner, Die ihren Dag verhullen, in biffigem Befprach. Sier beißt es: "Der Unbefannte mar ber berühmte Doctor und Schwarzfunftler Fauft, ber in ber Bolfefage und Dichtung eine fo bebeutenbe Rolle fpielt. Sidingen feste großes Bertrauen auf ihn, benn ber Doctor war icharffinnig im Rath und ein gewandter Aftrolog. Chebem begleitete (foll beißen befleibete) Fauft eine Amtmannsftelle gu Rrengnach, bie er verlaffen mußte, um bei Sidingen Schus gegen ben Arm ber Gerechtigfeit gu fuchen. Er lebte nun gu Dobenburg, ber Aftrologie und andern geheimen Runften ergeben. Richt minber verlegte er fich auf bas Stubium ber Bhilofobbie und felbft ber Theologie, und neben bem milbeften Den: fcenhaffe, bem Grundzuge feines Charaftere, feffelte ibn ber Durft nach Biffen. Selten machte er jeboch von ben errungenen Renntniffen Gebrauch, wenn nicht jum Schaben jener, bie seine Gulfe fuchten. Dan flob bie Rabe bes Schwarzfunftlere, von bem man fich Bunberbinge ergahlte, ihn aber schmeichelte ber Rimbus, benn hochmuth" u. f. w. Unsere Lefer werben erfreut fein, ben Amtmann Sauft mit bem Belben ber größten beutschen Dichtung aus perfonlicher Befanntichaft vergleichen gu tonnen; bie Sache ift intereffant! Die beiben Gegner alfo glate ten ihre Mienen. "Bas Reues, Meifter Fauft", fagt Butten. - "Die vier Rittercantone haben fich für ben Lag vor ganban entschieben, werbet's wol wiffen", warf ber Doctor gleichgultig bin. "Bas", rief ber Junter, "ju Deutschlands Große ber erfte Schritt gethan?" — "Bu Deutschlande Untergang", schreit ibm ber Doctor ine Dhr, worauf benn ein wilber Streit loebricht. "Bill ich benn Luther's Beisheit verfechten?" ruft Gutten entfest. "Ich fage nur, fein Rauberwelfch mag beim Bolt wenigftene ben romifchen Tanb erfegen. Rann Thorheit nicht aber Beisheit flegen, wenn Thorheit gu Gericht fist?" Und beibe werben barin einig, bag ber "tolle Augustiner" nur als Mittel zu ihren 3wecten zu benunen fei; indem Fauft bohnifch fchließt: "Birte um Bergebung, Derr Boet! bin nicht gefonnen, Rome Gebrechen gu curiren; Raturen wie bie unferigen fühlen feine Luft zu heilen. Welch Gotterfeft, wenn Burgen, Rlofter, Rirchen und Abel, Bolf und Geiftlichfeit in ber Berheerung untergehen! War' mein Ange nur die Sonne und fonnte all ben Jammer zumal überichauen, ber über bies ftolze beutiche Reich bereinbricht! Ronnte ich mich laben an allen Schmerzen und Qualen, bie in bie verbitterten Buge bes einzelnen treten, wenn Enther's Rnochte mit Feuer und Schwert bie Bauftler wurgen" u. f. w. Und hutten autwortet: "Rehmt euch gufammen, ihr Courtifanen, Romaniften, verfluchte Briefterschaft und ihr Benter beuticher Freiheit, ihr aufgeschoffenen Bilge, ibr Bergoge und Barften , ihr. Land = und Bfalggrafen, ber Sag bricht an, bas Morgenroth ber Freiheit flammt über Deutschlands Marten!" u. f. w.

In ahnlicher Art stellt uns bas sechste Rapitel bie Reformatoren Aquita, Bucer, Defolampabius und Schwebel im
ärgsten haber und mit teuflischer Bosheit ausgerüftet in eis
ner Gruppe bar, bei ber wir bebauern, nicht langer verweislen zu fonnen. Ebenso muffen wir uber bie Kriegsscenen,
bie Auftritte in erstürmten ober aufgehobenen Ronnenklöftern
u. bgl. m. einen Schleier werfen, ben ber Leser mit huse
ber vorstehenden Broben jedoch leicht luften wird, um noch

im britten Theil bes Romans einen Blid auf ben Soluf bet felben zu werfen. Rach ber laubaner Zagfahrt, burch weiche bie offene Emporung gegen Raifer und Reich verfundet wurte, eilt Gidingen, beffen ehrliche Bweifel endlich überwunden fin, mit ftarter Baffenmadit jum Sturg bes Rurfürften von Trier ins Belb. Der Furft, nach Berluft feiner Stabte und Burgen in feiner Refibeng belagert und auch hier von Berrath muchen. fcheint verloren, ale Windftein, ben eine von Sauft erfonnene Lift fo lange fern hielt, berbeieitt und bas fcon exoberte Erm ben Banben Gidingen's entreift. Bu furger Rube gegwungen, nimmt biefer ben Enticheibungsfampf in ber Bfalg von neuen auf, wird jeboch, von ben Bunbifchen verlaffen, befiegt mb genothigt, fich nach ganbfuhl zu fluchten, wo ihn die Reiche erecutoren belagern. Bon einem abgeriffenen Balfenfplitter iblich verwundet, endet er hier in ben Ermen gurchheim's, nade bem er biefem ein reniges Gunbenbefenntnif abgelegt, in Ge genwart ber Furiten Bhilipp von Beffen und Canbgraf Em wig's, wonach, in einer icheuflichen Scene, auch gauft unter Studen gegen die Rirche ben Geift aufgibt und Outten, ale Bluchtling nach ber Sufel Uffnan verfchlagen, hier an ber Enfe fenche flirbt. Nachdem so bas getaubert ift, führt Bindfein, wie billig, die Braut nach Saufe, womit benn an S. 576 bie langathmige Erzählung schließt. Und wir benten bem Berfaffer, daß er une nach fo niel find und Grenel ent: lich aufzuathmen erlaubt, er hat une bie Arbeit fauer genne gemacht! Der Lefer hat bemerft, bag er feinen Biberfoder zuther in biefer Ergablung nicht verfonlich erfcheinen lagt, a lagt ihn jeboch burch ben Mund feiner Freunde und Rampi genoffen fprechen, naturlich ftete in ben ftarfften und beftigften Stellen feiner vielen Schriften, Die ber Berfaffer genan fent und die er fo auszuwählen weiß, daß fie auf den freilich fer verfeinerten und verweichlichten Geift der Gegenwart den betften Ginbrud ju machen verfprechen; benn Enther mar in feiner Bolemit allerdings ein leibenfchaftlicher und heftiger Dann. Sein hauptverbrechen in ben Augen bes Autore mar und bleik jeboch immer, bag er "ben Bapft eutthront und bie Risfter auf gehoben gu feben verlangte" und bie er benn in feinem Bern allerbings oft mit fchimmen Titeln belegt.

Und nun gum Schluß. Der Berfaffer unterfcheibet fic von allen feinen Mitftreitern in einem Bunfte wefentlich. 3 ber Reformationsfrage geben Die ftreng tathalifchen Antoren in ber Regel befeufte und widerlegend ju Berte. Damit begnis fich unfer Autor nicht. Er verfahrt vielmehr nicht blos entiche ben aggreffin, fonbern er thut bies, wie ein mabrer Roland, indem er linfe und rechte, blind und ohne Anfeben feines Gequere ficht, haut und fticht. Und bamit entschlupft ibn benn aller feiner Studien fpottend ber Beift ber Beichider, bie Bahrheit! Bas bleibt ba übrig, als ihn gewähren gr laffen, bis er mube ift. Er thut und leib; aber Leibs thut er une nicht an, benn feine Baffen find ftumpf. Co viel iber im ale Bolemiter; ale Runfigenoffen haben wir über ibn wenig mehr zu fagen, ale bag er an bem größten aller Mangel eines Schriftftellere leibet, an Gefchmadlofigfeit namlich und an ber Untenntnig ber Belt, ber Menfchen und bes Lebens, wie unfert Auszüge fattfam erwiefen haben werben.

#### Für Wordsworth gegen Julian Schmidt.

Wenn ein beutscher Kritifer sich die Aufgabe ftellt, em Urtheil über die literarischen Erzeugnisse eines andern Lender zu fällen, so darf man im voraus ziemlich ficher sein, daß er sich mit seinem Stosse vertrant gemacht hat. Die hertlichen Früchte, welche durch beutschen Fleiß und deutsche Gelehrsamsen auf dem Gebiete fremder Sprachen und Literaturen gernntet wurben, geben hinreichenden Beweis einer nicht genug zu lobenden Gewissenhaftigkeit. Es war dies immer unsere Weinung, und Gewissenhaftigkeit. Es war des immer unsere Weinung, wie gelegen sein, sowol in Schrift als durch das gesprochene Bert. Richt wenig hat es uns deshalb bespender zu seben, wie ein so

Digitized by Google

anerkannter Kritifer wie Julian Schmidt mit einem von uns Anglandern hochgefeierten Manne verfahren ift. Wir reden von William Wordsworth, mit Bezug auf die aus dem enche flopalischen Werfe "Die Wissenschaft im 19. Jahrhundert" befonders abgedruckte Schrift von Julian Schmidt: "Uedersicht der englischen Literatur im 19. Jahrhundert", in welcher er als

geringfügig ermabnt wirb.

Julian Schmidt's wegwerfenber Beurtheilung entgegnen wir bier, nicht weil wir - was unfere Beiftesbilbung betrifft -Borreworth unendlich viel zu verbanten haben; nicht weit wir ibn perfonlich kannten und ihn verehrten, auch nicht aus blos beleitigtem Berechtigfeitegefühl, fonbern um ju verhinbern, bag man in Deutschland, wegen biefes unbilligen und ungerechten Somibt'ichen Ausspruche, von einer nabern Befanntichaft mit Bordeworth fich abhalten laffe. Baren bie Berte Borbeworth's wie jene Bpron's in Deutschland verbreitet, fo wurbe es weniger auf ben Spruch bes Richters antommen und man fonnte ges troft auf bas gesunde Raturgefühl eines jeden Lefers vers trauen. Seine Gebichte aber, mit Ausnahme einiger fleis nern, find in Deutschland wenig befannt, obgleich bie barin bargelegte Anschauungeweise ben beutschen Geift befonbere aus fprechen wurde. Sein Leben und Birten war geraufchlos und fiel in eine Zeit, wo ber Schall bes Bpron'ichen Rufs alle leifern Tone überfchmetterte; fein gewonnener Ruhm mar langsam aber sicher erworben: "Produced too slowly ever to decay."

Ueber bie Schöpfungen Bordsworth's, über die darin ausgedrüdten mahrhaft großartigen und erhabenen Gedanken, über die wunderdare Lieblichfeit einiger Gedichte und die herrliche Sprache in andern, über seine Tiefe und sein in alle sich eins fenseudes Gefähl der Gegenwart Gottes, über den unverkenns baren Einstuß, welchen er weit und breit ausgeübt hat, fonnten wir, und mit Frende, sehr viel schreiben. Wir ziehen aber vor, die Ausspräche einiger in England anerkannten Ränner zu geben, deren Ramen jeuem Inlian Schmidt's gegenüber mehr Gewicht haben werben, als wir für den unsern in Anspruch uebmen können.

Moir nenut ihn "ben Reformator, ja in vielen Punften den Gruenerer (the regenerator) ber nationalen Literatur. Sein Rame ift aufgezeichnet unter ben Unsterblichen. Es gibt feine schönern Sonette in der englischen Sprache als die feinis gen, die von Milton und Shaffpeare nicht ausgenommen. Er wat der originellse Geift des Jahrbunderts."

Coleridge behauptet: ,,Bordeworth befigt die Gabe ber Bhans tafie in der hochften Bebeutung bes Borts. Bas die Einbils bungefraft betrifft, fteht er Shuffpeare und Milton naher als

alle neuern Schriftfteller."

Biljon fagt: "Bon allen Dichtern, bie je gelebt, ift Bordoworth ber ibealfte und zugleich der wahrheitgetreueste. Er ift der hohepriefter ber Natut, und die Stimme des aufgewachten und erleuchteten Landes ertlärt fein Genie als gottslichen Urfprungs: man erwähnt ihm nicht mit den Borten der Bewunderung, sondern der Ehrerbietung, mit den Borten der Liche und Danibarfeit, welche einem Bohlthäter der Mensch, beit gebühren, einem, der durch die erhabeuften Gedansen und die edelften Gefinnungen die Leidenschaft gereinigt hat."

Der geistreiche, schneidend scharf urtheilende Gaglitt, ber nech dazu fein heftigster volitischer Gegner war, muß boch, trop aller Fehler, die er Wordsworth vorwirft, gestehen: "Er ist der originellite unter den lebenden Dichtern. Bon vielen seiner Alyrical bollads» ist es unmöglich mit zu hohem Lob zu ibrichen. Sie becken feinere Empfindungen und tiefere Gedanfem auf, als irgendein Dichter der neuern Zeit es gethan ober

te ju thun verfucht bat," \*)

Shaw in feiner "English literature" nennt biefelben "ab-

soluiely unequalled". De Duinen, Leigh Sunt und funfgig andere fprechen in bemfelben Con.

Bon seinem Stil sagt Julian Schmibt: "Die frühern Dichter wußten bestimmt, was fie sagen wollten, und suchten bafür ben entsprechenden Ausbruck, der zuweilen sehr prosatsch war, aber boch den Gegenstand derlich nachte. Abordsworth weiß es nicht, er überlät sich fritiklos seiner Eingebung nud wird bafür in der Regel breit und schwerfällig." Goleridge dagegen, gewiß in diesen Dingen der gediegenste Kritifer, den ganz England oder Deutschland ausweisen sonnte, rühmt an Wordsworth,, eine krenge Reinheit der Sprache, sowol grammatisch als logisch", furz "eine vollsommenne Anpaffung der Worte an den Siun". Und Leigh hant bemerkt: "Ihm sehen nie die gerade passenblen Worte für die herrlichsten Gedanken."

So waren die Gervorbringungen biefes Mannes, für welche Julian Schmidt feine andere Bezeichnung finden fann als "lächerlich", eine Bezeichnung, die er sonderbarerweise auf drei Stude anwendet, welche allgemein unter die schonern der Bords-

worth'ichen Dichtungen gerechnet werben.

In England hat es allerdings auch jahrelang Lente gegeben, welche, wie Julian Schmidt, für die Werfe Wordsworth's keine bester Benennung sinden konnten. Im Jahre 1667 ober den nächtstolligenden Jahren sprach man auch in England von "einem langen und langweiligen Gedicht" von "einem alten blinden Manne, Ramens Milton, geschrieben"; und obgleich in beiben Fällen der Irrthum in gewissen Areisen ziemlich lang der herrschende blieb, erhielt zulest das Echte sein Necht und trug den Sieg davon.

Der Geschmad Julian Schmidt's braucht nicht mit bem unsern übereinzustummen, und er fann, wie viele noch, in Words-worth weniger zu bewundern sinden als wir. Wir würden und bürsten billigerweise nichts dagegen haben. Es handelt sich aber hier nicht um den individuellen Geschmad an einem Schrifts üeller, sondern um feine Leistungen, um seinen Einkluß und um die Stellung, welche ihm von seinen Landsleuten, von seinem

Baterlande eingeraumt wird.

Sollte Julian Schmidt auf bas Urtheil ber Dbenermahnten wenig Gewicht legen, fo wirb vielleicht bas Berfahren Byron's, Borbsworth gegenüber, mehr beweifen. Byron hat zwar Wordsworth mit Spott überschüttet, nichtsdestowenis ger hat er ihn ftubirt und nachgeahmt. Richt felten belohnen wir gerade jene mit bem größten Unbanf, benen wir am meiften an verbanten haben. Beil wir une unferer Schuld wohl bewußt find, haffen wir biefe boppelt. "Bon aChilde harold» ift canto Ill", fagt Wilfon, "unglucticherweife fur Byron's Driginalitat mehr a cento als a canto, indem ihm Wordsworth in bemfelben als Mufter bient. Und wohl bemerft, Die Rachahmung ift nicht gelegentlich blos ober ftiliftifch (verbal), fonbern alle barin enthaltenen Schilberungen find im Geifte Bordsworth's gefchries ben, gefarbt und gestaltet burch benfelben; von ihm erhalten fle ihr Leben und ihren Lebensobem, und bies fo vollftanbig, baß, waren «The excursion» ober «Lyrical ballads» nie ges fchrieben, fo mare etwas, mas nur im entfernteften mit bem britten Gefang bes «Childe Barolb» Rebnlichfeit batte, and nie gefchrieben worben."

Wir erwähnen bies alles, weil wir voraussegen muffen, bag es Julian Schmibt unbefannt ift; so fehr es uns auch wundert, ein Abweichen von der unter deutschen Gelehrten sonft so üblichen gewiffenhaften Forschung bei ihm zu finden. Dem Dichter Shellen widmet Julian Schmidt 24 Seiten, Wordsworth

2 Seiten , Reate 31/2 Beilen!

So schreibt man nicht Geschichte; mit solcher Leichtfertigkeit übernimmt man nicht bas Richteramt. Ift es einem unmöglich eine weitverbreitete Anficht zu theilen, so erwähnt man sie wesnigstens und fagt, baß sie vorhanden ist; und sollte "bas Lächer-liche" sich zu einer wahren Macht erhoben haben, dann ist es wol der Muge werth, zu untersuchen, wie ein solches Bandergeschen, und zu horen, was die Zeitgenoffen darüber berichsten. Will man es nicht thun, und nur sein eigenes individuelles

<sup>\*)</sup> Dagegen fagt Julian Schmibt: "Bon feinen lyrischen Gebichten find einige fleinere recht artig, obgleich sich tein einziges mit ben befefen Liebern von Bhron ober Dtoore vergleichen lagt."

Uxibeil abgeben, so ift auch bles wol keinem zu wehren; mur barf ein solcher nicht verlangen, bag Einseitigleit ats Ginflicht gelte, und nicht erwarten, bag man vor einer solchen parteisschen Beurtheilung biefelbe Achtung habe, wie vor ber behren Strenge bes unbeugfamen Gesetes.

Chacles Boner. ")

#### Motizen.

Mar Muller's beutsches Lefebuch für Englander.

Bir haben jungft (Dr. 24 b. Bl.) ber für Englander beftimmten beutschen Anthologie von &. Abn: "The poetry of Germony", Erwähnung gethan, wollen aber nicht unterlaffen, bier auch mit einigen Borten einer fcon fruher erfchienenen, ebenfalls für Englander bestimmten Anthologie ju gebenfen. welche ben Littl führt: "The German classics from the fourth to the nineteenth century. A German reading book containing extracts arranged chronologically. With biographical notices, translations, and notes. By Max Müller" (London 1858). Der Berfaffer, Sohn bes unvergeflichen Dichtere Bilhelm Duller und rühmlichft befannter Drientas lift, lebt feit Jahren in Orford, wo er Borlefungen ilber europaifche Sprachen und Literaturen halt. Beibe Unthologien, bie von F. Ahn und bie von Max Muller, haben gang verschiebene 3mecte. Die Sammlung von Ahn, ein bequemes Bandchen, welches man in ber Tafche auf Reifen und Spagiergangen mitnehmen fann, umfaßt nur bie beiben letten Jahrhunderte und ift nur fur ben geniegenden Liebhaber beutscher Boefie bestimmt; bie Sammlung von Max Muller, ein Band von ziemlich 900 Seiten (außer ber Ginleitung), ift für biejenigen Englander bestimmt, welche bie beutsche Sprache und Literatur gu ihrem Stubium machen wollen, geht nur bis gu bem "Siebengeftirn ber Dichter bes 18. Jahrhunberto" (Rlopftod, Leffing . Wieland , Berber, Goethe, Schiller, Jean Baul), mahrend bie Ahn'iche Blutenleje auch Broben ber bebeutenbern nach= claffifchen und noch lebenben Dichter umfaßt, beginnt aber bafur mit ben alteften Beiten und zwar mit Ulfflas, und befdrantt fich nicht wie bie Ahn'sche allein auf Lyrif, fonbern bringt mitunter auch Bruchftude aus bramatifchen Dichtungen und profaifchen Berfen, obichon bie Iprifchen Broben bei weitem überwiegen. In ber Ginleitung fest ber Berausgeber bie Lefer bavon in Kenntniß, daß er ursprünglich bie bier vereinigten Auszüge aus beutschen Schriftstellern zu bem 3wede gesammelt habe, um feinen von ihm in ben Jahren 1853 und 1856 ju Orford gehaltenen Bortragen über bie Befchichte ber beutschen Sprache und Lite: ratur gur Erlanterung zu bienen. Er weift bann barauf bin, bag in feinem gande ein fo großes Intereffe an ber beutschen Literatur genommen werbe als in England und bag die englische Literatur nirgende fo fehr gewürdigt werbe ale in Deutschlanb. Einige beutiche Glafiffer, fowol Dichter ale Philosophen, wurs ben von englischen Lefern mit bemfelben Eifer gelefen wie ihre eigenen; und bie englischen Gefchichtschreiber, Dichter und Dovellenschreiber ubten fortbauernd einen beilfamen Ginfluß auf bas beutiche Bolf aus. Die beiben größten beutichen Glaffifer, Schiller und Goethe, hatten ihre erfolgreichften Biographen in Carlyle und Lewes gefunden, und manche gelehrte beutsche Berte fanben auf ben Collegien Englands eifrigere und grunds lichere Lefer ale auf beutschen Universitaten. In ben Brafungen für Bulaffung ju ben Bauptzweigen bee Civil: wie Militarbienftes fei neben anbern neuern Sprachen auch bem

Deutschen ein herbarragenber Mas angewiesen. In ber hamt: prafung für ben indischen Dienst fei die Kenntnis ber beutigen und frangofischen Sprache, Gefchichte und Literatur ber Kennts niß bes Griechischen gleichgeschaht und bie Canbibaten für bes Artillerie : und Geniewesen gewannen ebenfo viete Auszeichund gen burch bas Deutsche als burch bas Griechische, Frangbfifche und Lateinische. 3m Bertrauen barauf, bag es ben Deutste ftubirenben in England von Intereffe und Rugen fein werte, auch von ben altern Berioben ber beutichen Smache und Lites ratur einige Renntniß und Ueberficht ju erhalten, habe er feine Sammlung berausgegeben. Als einen , indispensable key" gu biefer Anthologie empfichlt Muller englifchen Lefern bie Dercalfe'iche Ueberfegung ober vielmehr Bearbeitung von Bilmar's beutscher Literaturgeschichte. Uebrigens burfte eine von einem fo tuchtigen Gelehrten veranstaltete Sammlung Ansveuch baben, auch in Deutschlund Theilnahme und Absat zu finden zumal be ber herausgeber dei der Answahl der Proben nicht bles auf Schonheit, sombern auch barauf gefehen bet, baß fie ein Bilb von bem jeweiligen politifthen und geiftigen Buftanbe Denichlande geben. Den Broben ber altern Literatur find lieberfenme gen im mobernen Deutsch gegenübergebruckt; vom 15. Jahrhuntert an find wenigftens fdiwierige Ausbrude erflatt.

Frangofifche Ueberfegung eines Sactianber'ichen Romans.

Ein bem Unterrichtemefen bestimmtes parifer Blatt, Die "Bevue de l'instruction publique", brachte por einiger Beit auch Berichte über bie Ueberfesungen zweier auslandifcher Roman, ber "Memoires de Barry Lindon", von Thaderay, überfest von Leon be Wailly, und des Romans "Boutique et comptoir" nach Sadlanber's Roman "Sanbel und Banbel", bearbeitet von A. Manterne. Die Rebaction eines bentichen Schulblattes murbe es fur eine Profanirung halten, wenn fie feinen Spaltes hier und ba auch einen Bericht über einen Roman einverleiben wollte. Die Frangofen fteben hierin, wie auch in manchen aubern Bunften, auf einem viel freiern und weniger pehantifden Standpunft. Sie wiffen, welche Bebeutung bie Romaniertire für unfere Beit hat; fie wiffen, bag es einzelne Romene gibt, bie wie bie von Richardson und Lorenz Sterne, wie Ronffen's "Reue Beloife" ober Goethe's ,, Berther" ber Beitftimmang ober bem Sittenguftanbe eine nene Richtung gaben ober fie bed treuer abfpiegelten, als bies irgenbein Wert anberer Gattune gu thun vermocht hatte; fle miffen, wie fegensreich ober wie verberblich ber Einfluß ber Romanprobuction fein fann, und bag, wenn bas Berberbliche biefes Einfluffes bas Segensreiche biefer überwog, bies jum Theil baran lag, bag fich ber ernftere Theil ber Breffe zu wenig um ben Roman fummerte und ihn ber Berwilberung und Entartung überließ. Die Romanlecture ift je ein fo bervorragendes Mittel ber Bilbung wie ber Berbilbung ber mobernen Menfchheit geworben, bag faum felbft bie Ginftuffe ber Schule an die Ginftuffe ber Brobucte Diefer literarifchen Gattung hinaureichen, und man fam es baher nur gutheifen, wenn Blatter wie die "Revus de l'instruction publique" fic damit befaffen, ihr Publifum auf die beffern Bervorbringungen tiefes Literaturgweige aufmertfam zu machen. Bas nun ben Bericht über ben hadlanber'ichen Roman betrifft, fo gesteht ber Bericht erftatter, A. Bierron, er habe bie frangofifche Bearbeitung Rau terne's mit fo großem Bergnugen gelefen, bag baburch in ihm bas Berlangen entstanben fei, ben Roman auch im Driginel ju lefen, und er habe ihn gelefen von ber erften Beile bis gur letten, allerbinge, wie er gefteben muffe, mit Benugung ber frangofichen Ueberfepung. Und er muffe befennen, bag er bie Stunben, Die er barauf verwendet, nicht zu benen zu gaflen brauche, Die er unnis verwandt, Sadfanber's Stil leibe nicht an ben Fehlern, Die man ben deutschen Autoren gewöhnlich vorwerfe, er fei vielmehr fließend, flar, hinlanglich lebhaft und im allgemeinen den Au-forderungen entsprechend, welche man in Frankreich an "pre-cision" und "nettete" bes Stils ftelle. So fragt ber Frangofe immer querft nach ber Rlarbeit, Beftimmtheit und Runbung

<sup>&#</sup>x27;) Charles Boner, ein feit Jahren in Regensburg lebenber Engslander, ift Berfaffer ber in englischen Blattern warm empfohlenen Schrift: "Chamois hunting in the mountains of Bavaria", und ber Dichtungen: "The new dance of death", "Cain" und "Verso", welche lettere Sammlung auch lleberfehungen aus beutschen Dichtern enthalt. Dbiger von uns mit wenigen ftilstifchen Aenberungen abgebruckter Auffah ift uns in beutscher Sprache von ihm eingefandt worben und beweift, in wie seltenem Grabe sich Charles Bonet unfers Ibioms bemachtigt hat.

D. Reb.

Stile, mabrent ber Deutsche gerabe bierauf viel meniger vicht ju legen pflegt ale munichenemerth fft. Ruty, ber gofifche Berichterftatter erfennt in Sadlanber einen "ecrii original et agréable", einen "homme d'un vrai talent", er meint, bag ber Sadlanber'fche Roman unter ben Frant ohne 3meifel fein Publifum Anben werbe. Dit ber franchen Biebergabe bes Titels ift er übrigens nicht gufrieben; "Boutique et comptoir" brude nicht bas aus, was ber tiche unter " Danbel und Banbel" verftebe. Bie genau frangofifche Berichterftatter bas Original mit ber Ueberig verglichen hat, geht aus solgender Bemerkung hervor: lander schreibt au einer Stelle: "Ein Thaler vierundzwanzig sechs macht zwei Thaler", was Mankerne unrichtig übershat: "Or, un tialer et vingt-six silbergroschen valent thalers.

#### Bibliographie.

Bellona. Rriege: Reife: und Badcbibliothef. Berichte Befprechungen uber alles Biffenswurdige unferer Tage. Band. Berlin, Relte. 8. 10 Rgr.

Berghaus, O., Rritifde Gubien jur Beltlage 1859, Seft. Berlin, Riegel. 8. 8 Mgr.

Fichftrom, &., Lieberquell. Dichtungen. Bien, Golgl:

28 Mar.

fafelius, A., Latium ober bas alte Rom in feinen Eine Sammlung ber beliebteften lateinifchen hmörtern. hworter in alphabetischer Folge, mit Angabe ber Quellen, : ju finden find, fo wie mit Anführung ber gleichlautenben ihnlichen beutschen Spruchworter. Weimar, Boigt. 8. r. 10 Mgr.

teue Befchichtebibliothef. Ifter Banb. - A. u. b. E .: Dieger von Rogbach. Friedrich Bilhelm von Sephlis. pelbenbild von C. S. Matthias. Leipzig, Bocf. 8.

lattbeuticher Bebel. Gine freie Ueberfepung ber Bebel's illemannischen Gebichte von 3. Devet. Damburg, Doffe u. Campe. 8. 1 Thir.

otz, Baronin Louise, Was ich erlebte! Was mir ! Erinnerungen vermischten Inhaltes. 1ste Abthei-Mit 7 Lithographien. Prag, Credner. Lex. -8.

. 10 Ngr.

ibberhofe, R. g., Bunderbare Lebensführungen bes n Ratholiten bart verfolgten Rarl Dominit à Gaffer, von Thurn aus Schwig. Ren -Ruppin, Bergemann, Ngr.

artin, F., Gebichte. Altona, Mentel. 16. 18 Ngr. autner, E., In Catilinam. Gin Krang geharnischter . Wien, Balliebauffer. 16. 6 Ngr.

iemener, C., Belbengug bes Bergoge Friebrich Bilbelm aunschweig an ber Spige feiner Schwarzen von ber Bobinens bis jum Geftabe ber Morblee im Jahre 1809. Berfaffere Ginterlaffenen Manuscripten mitgetheilt von

meyer. 8. Salle, Schmidt. 8. 4 Ngr. tersen, C., Der Delphische Festcyclus des Apol-

I des Dionysos, oder wie sich aus der Vielheit scher Götter die Vorstellung einer göttlichen Eintwickelt hat. Hamburg, Perthes-Besser u. Mauke.

15 Ngr. öhle, S., Gebichte. Leipzig, Grabner. 16. 221/2 Rgr. obic, S. A., Schwert und Altar. Gebichte. Leipzig, . 16. 221/2 Rgr. nnefahrt, 3. G., Blatter aus ber Naturgeschichte

ifcheit. Iftes und 2tes Blatt. Leipzig, Dyf. Gr. 8.

netis, &. be, Bapftthum und Jejuitismus. Briefe 1. Mus bein Frangbiffchen aberfest von B. 2B. Reller. rgeben von bem Broteftantifden Berein. Duisburg, 8, 15 Mgr.

Schaumburg, C. v., Die Begrunbung ber Branbenburg-Breugifden hett finaft um Rieberrhein und in Beftfalen ober ber Julia Clevifiche Erbfolgeftreit. Rebft einer geographifchen und hiftorifden Ueberficht ber Bergogthumer Julich, Gleve, Berg, ber Graffchaften Mart und Raveneberg, ber Gerrichaft Raven-ftein ic. mit Karte und genealagischen Tabellen. Bur 250jahri-gen Dentfeier bes Erbanfalles biefer Lanber an Branbenburg-Breugen, nach alteren Onellen bearbeitet. Befel, Bagel. Gr. 8. 1 Thir.

Schiller - Feier. Eine Sammlung von Portraits und Ansichten zu Schillers Leben und Werken. Leipzig, Baum-

gärtner. Fol. 1 Thlr. 15 Ngr.

Schirrmacher, &. BB., Raifer Friedrich ber 3meite. Ifter Banb. Gottingen, Banbenhoed u. Rupfecht. Gr. 8. 1 Tblr. 25 Mgr.

Silberftein, A., Trup-Rachtigal. Lieber aus bem beut-

fchen Balbe. Leipzig, Fries. 8. 6 Rgr.

Cobeur, 3. W., Erlebniffe und Abentener eines Deutschen bei ber frangofischen Frembenlegion in Africa. (1856 bie 1858.) In humoristifchepittoresten Bilbern. Leipzig, Rollmann. Gr. 16. 20 Mgr.

Boldhaufen, A., Irren und Finben. Gin Roman. Samburg, hoffmann u. Campe. 8. 1 Thir. 15 Ngr.

Biganb's Telegraph. Mittheilungen für Literatur, Runft und gefellichaftliches Leben. Jahrgang 1859. Juli- December. 26 Dummern. Gbttingen, Bigand. Gr. 8. 1 Ehlr.

#### Tagebliteratur.

Alvensteben, &. v., Garibalbi, feine Jugend, fein &== ben, feine Abenteuer und feine Rriegethaten. Gine unpartelifche Schilberung nach ben besten Quellen. Mit Bortrat. Beimar, Boigt. 8. 121/2 Rgr.

Der bentiche Bund, bie Berfaffungefampfe 1848 unb 1849 und die Einigungebeftrebungen von 1859. Bom Berfaffer ber Schrift: Defterreich feine "Deutsche" Grogmacht! Berlin, Rie-

gel. 8. 6 Mgr.

Dethloff, A., Offener Laienbrief an ben evangelifchen Oberfirchenrath Derrn Dr. Th. Kliefoth in Schwerin. Samburg, Rolle u. Rohler. Gr. 8. 5 Mgr.

Durch Rrieg' jum Frieben. Stuttgart, Sonnewalb. 8.

10 9tgr.

Frande, D., Breugenwort und Breugenschwert! Reue vaterianbifche Gebichte. Salle, Fride. Br. 8. 8 Rgr. Der Kanpf gegen ben Bonapartismus jest und vor funf-

gig Jahren. Mit Rudficht auf die Warnungen Friedrichs von Geny beleuchtet. Leipzig, Lehmann. Gr. 8. 6 Mgr.

Merkwürdige Prophezeiungen bes blinden Theobald, geftorben ben 25. Dezember 1858 in feinem 97ften Lebensjahre.

Danden. 8. 2 Rgr.

Ringler, A., Der wiebererftanbene Rapuginer aus Bals lenfteins Lager und Rapoleon III. Gine ebenfo flare als rare Standrebe an bae beutiche Bolt über ben Rrieg in Europa. Rempten, Dannheimer. 8. 2 Rgr.

Sact, R. G., Rirche und Civil : Che. Gin Botum jur

Magigung. Magbeburg, Seinrichshofen. Gr. 8. 21/2 Rgr. Schulge und Muller in Teplig. Gine abenteuerliche Basbereife. Mit 40 Illuftrationen von G. Reinhardt. Berlin, Sofmanu u. Comp. 8. 10 Ngr. Studentenruf. Wien, Wallishauffer. Gr. 8. 5 Ngr.

Die Bunber bee Comnambuliemus ober merfwurdige Boraussagungen ber Gellseherin Antonie Rlein über bie Bufunft Europas in ben Jahren 1859-1865. Arnheim. 8. 2 Ngr. 3 immermann, G. M., Bom Katholiftren. Ein Be-

fenntniß, eine Bertheibigung und ein Unlag gur nochmaligen Brufung ibres Urtheile fur Alle, Die es angeht. Dobeln, Schmibt. Gr. 8. 8 Mgr.

Bur Erinnerung an Die Großherzogliche Bibliothef gu Bei=

mar. Beimar, Rubn. 16. 1 Mgr.

## Anzeigen.

Verlag von f. A. Brockhaus in Leipzig.

Boccaccio (Giovanni di), Das Dekameron. Aus bem Italienischen übersest von Karl Witte. Dritte verbesserte Auflage. Drei Theile. 12. Geb. 2 Thir.

Eine neue wesentlich umgearbeitete und verbefferte Auflage ber anerkannt, besten Ueberfetung ber berühmten Rovellenfammlung Boccaccio's von Karl Bitte, bem vorzüglichsten Kenner und Förberer ber italienischen Literatur in Deutschlanb.

#### In bemfelben Berlage erfcien:

Dante, Die göttliche Komödie. Aus bem Italienischen übersfest und erflärt von Karl Ludwig Kannegießer. Bierte, sehr veranberte Auflage. Drei Theile. Mit Dante's Bilbenig, bem Blane ber holle und einer Karte von Obers und Mittels Italien. 12. 1 Thir.

Dante, Aprifche Gedichte. Ueberfest und erflart von Rarl Ludwig Kannegieffer aub Karl Bitte. 3meite, vermehrte und verbefferte Auflage. 3mei Theile. 12. 20 Rgr.

Dante, Das neue Ceben. Aus bem Stalienischen übersett und erlautert von Rarl Forfter. 12. 10 Rgr.

Dante, Profaische Schriften mit Ausnahme ber Vita nuova. Uebersett von Karl Lubwig Kannegießer. Zwei Theile. 12. 20 Ngr.

Foscolo, Cepte Briefe des Jacopo Ortis. Aus dem 3talienischen übersest von Friedrich Lantich. 3 weite Auflage. 12. 10 Ngr.

Maciavelli, Slorentinische Geschichten. Ueberfest von Alfred Reumont. 3mei Theile, 12. 20 Rgr.

Italienischer Novellenschap. Ausgewählt und überfest von Abelbert Reller. Sechs Theile. 12. 2 Thir.

Petrarca, Canzonen, Sonette, Gallaten und Triumphe. Aus bem Italienischen übersetzt und mit erläuternden Ans merkungen begleitet von Karl Förster. Dritte, verbesserte Auflage. Zwei Theile. 12. 20 Rgr.

Taffo, Das befreite Jerufalem. Aus bem Italienischen übers fest von Rarl Stredfuß. Bierte Auflage. 3mei Theile. 12. 20 Ngr.

Zaffo, Auserlesene lyrische Gedichte. Aus bem Italienischen überset von Rarl Förster. Mit einer Ginleitung: "Ueber Torquato Taffo als Ihrischen Dichter". 3weite, vermehrte und verbefferte Auflage. 3wei Theile. 12. 20 Ngr.

Taffoni, Der geraubte Eimer. Aus dem Italienischen übersett von Baul Andw. Aris. Dit einer die in bem Gedichte vors fommenden geographischen Dertlichkeiten barftellenden Rarte. 12. 10 Rgr.

Diese Berfe bilben als eine Bibliothef italienischer Classifer eine Sammlung ber classischen Werke ber ilalienischen Citeratur in trefflichen beutschen Uebersetzungen (meistens mit biographisch eliterarichen Einleitungen) zu einem äußerst mäßigen Preise (10 Agr. für jeden Band). Es sind dies die theils in der allusgewahlten Bibliothef der Classifer des Auslandes», theils sont bereits in demselben Berlage, meift in zweiter, britter und vierter Auslage erschienenen anerkannt vorzäglichen lebersetzungen von der hand berühmter beutscher Schriftiteller, wie Witte, Kannegießer, Reller, Förster, Stredfuß, Ren-

Derlag von S. 3. Breckfaus in Leipze.

### Die Künftliche Sifdzucht.

Von Carl Bogt.

Mit 59 Abbildungen in Malasmitt.

8. Geh. 1 Thir. 10 Rgt.

Sest, wo man in gleicher Beise wie bisher bi Mei und Biehzucht, bei der Fisch zucht die Production er's liche Beite mit überraschendem Erfolge verwehrt, uni be großen Bichtigkeit des Gegenstandes das Erschin u Buchs mit lebhaftem Interesse begrufit werden.

Bogt's "Künstliche Fischzucht" bietet nicht übries hinweisungen auf die große volkswirthschaftliche Beet einer gesteigerten Sischerzengung eine gedrängte, neb Richtung hin vortressliche Darstellung der Kitche nad Kiruchtung, Entwickelung und Aucht der Kische und wurch, sowie durch praktische Rotizen und Auweisungen entbehrliches und um so schähenswerthes Handbuch fin enttigten Fischzüchter, als durch diese Arbeit eines beweim Mannes der Wissenschaft die Refultate einer auf freign schaftlichkeit dasirten, gründlich erprobten Praxis wife werden

Die zahlreichen in ben Tert gebruckten naturgenes bilbungen in holzschnitt, beren Ansführung wifende Genauigfeit mit möglichst vollendeter artistischer Technie einigt, machen die Ausstattung bes Werfs zu einer ebeist ichgfilich werthvollen, als eleganten und praftisch inden

Die Begt'iche Schrift ift fibrigens außer ber ei berechtigten und Fischzuchtern auch bem Publikun gemeinen und insbesondere den gesetzgebenden Bedein gemeinnutzigen Corporationen zur Beachtung zu enrichtes sich hierbei um die Erhaltung und Pflege enn nicht gebührend beachteten Quelle des schätharften Mittelfe und somit des Bolfswohlstaudes handelt.

### Brockhaus' Reise-Atla

Entworfen und gezeichnet von Henry Lang

Pian von Leipzig (mit 10 Abbildungen). Zweite Auflage. Risenbahn von Leipzig nach Dresden. Zweite Auflage. Pian von Dresden (mit 10 Abbildungen). Zweite Auflage. Pian von Dresden (mit 10 Abbildungen). Zweite Auflage. Die Sächzische Schweiz (mit 9 Abbildungen). Dritte Auflage. Eisenbahn von Prag nach Bedenbach (mit 3 Abbildungen). Zweite Eisenbahn von Hef nach Mürnberg (mit 2 Abbildungen). Zweite Eisenbahn von Rürnberg nach Augsburg (mit 2 Abbildungen). Zweite Eisenbahn von Künchen nach Augsburg (mit 2 Abbildungen). Zweite Eisenbahn von Künchen nach Augsburg (mit 2 Abbildungen). Den Den won Wünchen nach Augsburg u. Uhm (mit 5 Abbildungen). Die Den von Passan bis Linz und Wien (mit 4 Abbildungen). Die Donau von Passan bis Linz und Wien (mit 6 Abbildungen). Eisenbahn von Karleruhe nach Straburg u. Lahr (m. Pian.). Eisenbahn von Frankfurt a. M. nach Bamberg (mit 9 Abbildungen). Der Rhein von Kablenz nach Köhlenz (mit 4 Abbildungen). Der Rhein von Kassel.
Die Thüringer Eisenbahn und der Thüringer Wald (mit Pin und und Umgegend und einem Höhenprofil). Plan von Hamburg. Plan von Ercelau. Plan von Magdeburg.

In allen Buchkandlungen zu beis

Berantwortlicher Rebacteur: Dr. Chuarb Brodbaus. - Drud unb Berlag von &. M. Brodbaus in Beipgig

## Blätter

für

# iterarische Unterhaltung.

Erscheint wöchentlich.

— Ar. 36. -

1. September 1859.

Blatter für literarifche Unterhaltung erfceinen in wöchentlichen Lieferungen zu bem Preife von 12 Thirn. jahrlich, 6 Thirn. balbjahrlich, 3 Thirn. vierteljahrlich. Aus Buchanblungen und Poftamter bes In- und Auslandes nehmen Bestellungen an.

jalt: Der General Graf Toll und feine Dentwürdigleiten. Bon Karl Guftab von Berned. — Novellenliteratur. — Bur Reinigung bes Schiller'ichen Textes. — Roty. (Ummius und Lavater.) — Bibliographie. — Anzeigen.

#### : General Graf Toll und feine Denkwürdigkeiten.

lwürdigkeiten des kaiserlich russischen Generals von der Insuterie Karl Friedrich Grafen von Toll. Bon heodor von Bernhardt. Erfter die vierter Band. ipzig, D. Wigand. 1856 — 59. Gr. 8. 11 Thir. Rar.

Bir baben es uns fets jur Bflicht gemacht, die berigenden Ericeinungen auf dem Bebiete der Militar= dur moglichft bald in ben Rreis unferer Befprechung ieben. Um fo mehr ift es vielleicht manchem un= aufmertfamen Lefer aufgefallen, bag wir bisjest einem fo beeutenben Werte, wie Toll's "Dentigkeiten" find, noch keine Rotiz genommen baben. efchah aber nicht, weil wir ben hohen Werth ber= verfannt hatten, fonbern weil wir im Intereffe Befer ben Stoff nicht zersplittern, und wenig= bie Bollendung eines gewiffen Abschnitts abwar= vollten, um bas Wert im Bufammenhange gu Diefer Beitpunkt ift nun gefommen. Es vier Banbe erichienen; ber funfte und fechete follen in einiger Beit nachfolgen. Bielleicht frajande unferer Lefer nach ber Berfon bes Beraus: und wie er zu ben wichtigen Documenten gefomit, welche er in einer Darftellung, wie sie ben Gol= pon Rach nur im bochften Grabe befriedigen fann, ntlicht; auch scheint sich allgemein die Ansicht verau baben, bag auch nur ein Solbat von gach bas gefdrieben haben tonne. herr von Bernharbi n maben verwandtichaftlichen Beziehungen gum Gra-Toll, ift im Befit feines reichen, banbichriftlichen als und über bie Berbaltniffe, welche er in feinem felbftanbig befpricht, febr gut unterrichtet; er hat iten Reifen bie verschiebenen Rriegetheater und tfelber, auf benen fich die Begebenheiten jugetragen burch eigenen Augenschein fennen gelernt und vone enben Theilnehmern jener großen Beiten, die er ht bat, "vom General bis jum Bachtmeifter", Schat von munblichen Mittheilungen, über welche er gewissenhaft Buch geführt, erhalten. Solbat ift er nie gewesen; er wollte sich allerdings in seiner Jusend diesem Stande widmen und hatte sich gründlich bazu vorbereitet, aber die Verhältnisse gestalteten es anders; doch ist ihm der seste Grund militärischer Bildung geblieben, auf welchem er weiter gebaut hat, sodaß er nun im reisern Alter mit einer Anschauung des Kriegs und der Kriegsührung vor das militärische Publikum tritt, um welche ihn mancher alte und hochgestellte Soldat Ursache bätte zu beneiden. Dies zur Auftsärung von Zweisseln, welche sich auch über die Authenticität der Toll'schen "Denkwürdigkeiten" erhoben haben. Der Versasser hatte in einem nachahnungswürdig kurzen Vorwort die Absücht erstlärt, in welcher das Werk geschrieben worden ist:

Buerft und vor allem, um bem Andenken eines bedeutenben Mannes gerecht zu werden, ber als Mensch wie als Kries ger gleich ausgezeichnet war. Dann auch um ber Geschichte eine Reibe von Thatfachen zu fichern, die bisher wenig ober gar nicht befannt waren.

Er hatte bingugefügt, daß es in gegenwärtigem Falle nicht nothig icheine, nachzuweisen, aus welchen Quellen ber Bericht geschöpft fei. Dem zweiten Theile fcidte er noch eine erganzende Bemerfung voran, um dem Disverftandniß vorzubeugen, welche ber Titel "Dentwurdig= feiten" veranlaffen tounte. Gine Lebensgefcichte, Die fic barauf beschränkt, ein vorgefundenes Material zu orbnen. sei das Werk nicht. Der Verfaffer ergähle vielmehr von feinem eigenen Standpunkte aus Toll's Leben und bie ge= schichtlichen Ereigniffe, an benen biefer ausgezeichnete Mann Antheil gehabt; wo bie Meinungen und bas Ur= theil ber hanbelnben Berfonen mitgetheilt werben, fei bies immer ausbrudlich, angedeutet. Rritifde Bemerfungen. Urtheile über Dinge, Menfchen und Buftanbe, bie nicht auf biefe Beife eingeführt, fprachen bie eigene Unficht bes Berfaffere aus und feien in Diefem Sinne gu perfteben. Go wollen wir denn auch bas Bert betrach= ten, bas mehr ale Biographie, bas Rriegegefchichte in umfaffenbfter Bebeutung ift.

3m erften Buche: "Rindheit und erfte Jugend 1777

- 1801" betitelt, erfahren wir, daß Toll's Familie ur= fprunglich in ben Nieberlanden beimifch gemefen und einer aus biefem altabelichen Gefdlecht um 1560 mit bem banifchen Bringen Magnus, ber eine Beit lang bie Rolle eines Ronigs von Livland burchzuführen gefucht, in bie Offeelander, Die babin geiftliches Orbensgebiet, getommen oft. Seine Rachtommen verzweigten fich in Schweben und Efthland; Rarl Friedrich von Toll gehörte einem verarmten 3weige biefes Geichlechts an und murbe am 8/19. Upril 1777 auf bem Rittergute Redlefer bei Barfal, bas feinem mutterlichen Grogvater, Berrn von Rudtefchel, geborte, geboren. Da feine Aeltern ibm babeim feine angemeffene Erziehung geben konnten, fo brachte ibn ein Obeim fcon in feinem fünften Jahre in bas abeliche Landeabettencorps nach Betereburg, welches bamals un: ter ber Leitung bes ebeln Grafen von Anhalt, eines na-Ben Verwandten der Raiferin Ratharina II., einen feltenen Bobepunkt erreicht batte. Da Boglinge im garteften Al= ter aufgenommen wurden, wie bas ber bamalige Buffanb ber allgemeinen Bilbung in Rugland gebot, fo mar ber gange Erziehungeplan auf 15 Jahre berechnet. ber jungften Rlaffe blieben bie Rnaben, ihrem Alter gemäß, weiblicher Obbut und Pflege anvertraut. 25 Boglinge ftanben unter ber Leitung einer Gouvernante. Die Einrichtungen bes Cabettencorps maren im gangen noch biefelben, bie ber Feldmarfchall Dunnich unter ber Raiferin Anna angeordnet batte: Lefer, Die fich um ihrer Bichtigfeit willen bafur intereffiren, werben fie hier fennen lernen. Der Graf von Unhalt ftarb im Jahre 1794; er hatte fich zulest einen unverföhnlichen Beind in bem allmächtigen Botemfin, bem Taurier, ge= macht, ale er auf Befehl ber Raiferin ben Buftanb bes Beers im Guben unterfuct und über bie Leiben ber barbenben und verfummernben ruffifden Rrieger redlichen Bericht abgestattet hatte. Gebeffert wurde baburch freilich menig, ber Graf von Anhalt aber fortan burch bie Bartei bes Gefürchteten auf alle Beife verbachtigt. Dan fand feine Anordnungen im Cabettenhaufe fentimental, fein autiges Benehmen gegen die Böglinge gefährlich, weil baburch alle Banbe ber militärischen Bucht gelockert wurben, ja man mußte auch bie Raiferin theilmeife gegen ion zu gewinnen, indem man glauben machte, bag er un= ter ben Cabetten einen verberblichen Beift bes Jakobinio: mus verbreite. Der Unbefangene begriff vielleicht nicht, wie gerade ein Graf von Anhalt barauf verfallen fein follte ober mas überhaupt ein Denfc, ber feiner Ginne machtig mar, ju jener Belt in Rufland von einem folden Beginnen erwarten fonnte. Aber bas Gerebe blieb boch nicht ohne Wirfung. Der Nachfolger bes Grafen, Beneral Rutufow, ber fich icon ale Rriegemann und Diplomat einen Damen gemacht batte, trat barum auch anfange mit einer mietranifden Burudhaltung und ben Formen ber Strenge auf; ba er fich aber balb von ber Wahrheit überzeugte, fand fich nach und nach alles wie= ber in bas frubere Bleis. In Der letten Altereflaffe, welche noch einen breijährigen Curfus umfaßte, geftalteten fich die Ausfichten für die Cabetten beftimmter.

Die sechs ausgezeichnetsten kamen nämlich als hunten in die Armee, und die übrigen, nach ihren bischen sich abstusend, als Lieutenants, Unterlieutenant won Buthsen, noch ein Jahr zurückgehalten, und als ab dieser Antundsgemag erbleichte, sagte tim ihr dens "Höre Tall, der Uniterior folgt die nicht verloren!" En welche nicht ohne Eindruck auf ihn blieben.

Das Unglud, bas er bellagt batte, murbe für in guten Folgen; es veranlaßte ibn zu einem grundliche blum mander Ameige ber Rriegswiffenicaften und tit thn bem General Rutufow naber, ber thn als guten 3ch mit gu feinen Bortragen über bobere Taffit, m k auch bie Offiziere bes Corps theilnabmen, unt auf viel zu ben giangenben Abenbgefellichaften feines 6 jog, wo er öfter mit Rutufow's Tochtern auf tem d richteten Brivattheater auftrat und zulest fast gen Mitglieb der Famille behandelt wurde. 3m Jahn 1 nach gut bestandenem Eramen jum Saupimam " schlagen, kam Toll burch ben unerwarteten Tot ber ferin, welcher alle Berbaltniffe anderte, bod voreit in die Armee, fonbern burd Bermenbung eines fil Lehrers, ber bem neuen Raifer perfontich befannt als Lieutenant ,, in bie Guite Seiner Dajeftat bet fers, bom Quartiermeiftermefen ". Bas res follte, bavon batte vor ber Sand fein Menfch eine W Der icharf ausgebrägte Charafter ber neuen Red war gleich in ben erften Lagen febr entschieben ben treten; mit burchgreifender Energie und übereilenbe wurden alebald manderlei Diebraude auch in wefen abgeftellt, babei aber freilich auch viele Mi begangen. Go mar ber Generalftab als überfitt gefcafft worden. Die neue Benennung, welche mi Schar ber jungen, in Die Suite bes Raifere ben Leute gegeben hatte, wußte niemand zu beuten, si ihnen anzugeben, worin eigentlich ihr Dienft follte, fie erhielten nur ben Befehl, auf ber Bait zu erscheinen, die ber Raifer täglich in Berfon abbil bie bei ber unglaublichen Bermehrung ber gormen gen Dienstes von 9 Uhr bis Mittag bauerte. Du berung einer folden Barabe, bie auch im ftrengfte ter ftete im Freien ftattfand, ohne Mantel, ba ber felbft feinen trug, ift bochft darafteriftifc: beim marich, ber ben Golag bilbete, marichirten ber Großfürften Allexander und Ronftantin, fo que 4 vieler Anftrengung in febr fcweren Stulpftie Schnee geben wollte, auf bem rechten Stugel ber erften Buge. Stulpfliefeln, weiße Leberbeinflete Loden, ellenlange Bopfe und Robrftode mit Em fnopf hatten bie zwedmäßige nationale Solvies welche unter Ratharina eingeführt worben wer Paul I. wieber verbrangt. Freilich mar bieber ber 'namentlich bei ben Garberegimentern, unglaufic läffigt worben; gang, in ber Orbnung batte war e funben, bag erft lange nachher, wenn bie Banifer ter Sichrung von Unteroffizieren ausgerudt, gerte '

ben, die vornehmen jungen Offiziere in vierspännigen Bagen ankamen und fich, von den Feldwebeln ihre Bläge anweifen ließen. Wie peinlich mußte ihnen die verfchürfte Swenge des Dienstes jest erscheinen!

Das neue Corps, in welchem auch Toll sich befand, war bestimmt, ben Generalstab zu ersezen. Die Unmöglichteit leuchtete balb ein, und so wurde benn ein großer Theil ber frühern Generalstabsossziere wieder zurückberusen, um in jenes Corps einzutreten. Unter ihrer Leiz tung begannen nun die Arbeiten, bei benen sich Toll auszeichnete und auch dem Kaiser öfters genannt wurde. Das Geschäftslotal wurde in den Winterpalast verlegt und im April 1797 der General Araktschew zum Generalz quartiermeister der Armee ernannt. Araktschewe ist betannt als der spätere Schöpfer der Militärcolonien, und auch seine rücksichtslose Härte ist bekannt; das Charakterbitd aber, das wir hier in den schärsten Contouren von ihm empfangen, ift geeignet, Grauen und Entsehen einzustöfen. Der Berkasser sagt:

Und wie das bei solchen Charafteren wol vorzusommen pflegt, beispiellos war auch seine Feigheit. Das weiß ganz dußland. Es war so arg damit, daß an ein Berbergen gar nicht gedacht werden konnte. Mehr als einmal war er genöthigt, mit einer Art von erzwungener Unbefangenheit von dieser Eigenstünlichkeit seines Wesens zu sprechen und über ein ungläcklich reiheres Rervenspftem zu flagen. Obwol seine Laufdahn ihn zu den höchsten militärischen Ehren und Stellen führte, standen bech in seinen Dieustzeugnissen in der "Kriegebienste" übersichtiebenen Rubrif bis an das Ende immer nur die einfachen Worte: "Ift nie im Feuer gewesen."

Der Berfaffer bekundet hier zuerft ben Freimuth, ber fich burch teine Rudficht abhalten läßt, ein noch fo firens ges Urtheil auszusprechen, eine Elgenschaft, welche sich in dem ganzen Werke offenbart und ihm ben Borwurf zusgezogen hat, daß er allzu polemisch gegen einzelne Bersfolickeiten aufgetreten sei. Er läßt indessen Araktschew auch Gerechtlakeit widerfahren:

Er war keineswegs ein Mensch ohne Berbienft, es schlte ihm nicht an natürlichem Berftanb, als Artillerift hatte er gute technische Kenntniffe erworben, für die Berwaltung hatte er wirk- lich Talent und seine burchgreisende Art wußte überall Ordnung ju erzwingen.

Wie hatte ihn auch sonst der milde Raiser Alexander feines Bertrauens murbigen tounen, wenn er nicht auch gewiffe gute Eigenschaften beseffen hatte! Toll nennt bie Lage ber Offiziere bes Quartiermeifterftabes unter Arakischew eine verzweiflungsvolle. Nach zehn Mona= ten wurde er jeboch, infolge eines allzu öffentlichen Aergerniffes bei einem Garbebataillon aus bem Dienft entlaffen und wenn auch nach faum zwei Monaten wie-Brangeftellt, ja mit neuen Chren und Onaben überbanft, boch nicht wieber zum Generalquartiermeifter er= nannt, welche Stelle Generallieutenant hermann, fcon bekannt burch feinen Sieg am Ruban, bekleibete. Unter ihm ging Toll mit nach der Krim, um Sewastopol und einige andere Ruftenpunkte schleunig zu befostigen, weil Raifer Baul ben feltsamen Gebanten gefaßt hatte, bie Expedition Bonaparte's 1798 fonne mol bem Schwar: gen Meere gelten. 216 man barüber beffer aufgeklart !

war, nufte General Germann am Dniefir ein Corps. von 10000 Mann fammeln, für beren Dislocation eine Karte entworfen werben follte; Toll empfahl fich babei als ein vorzüglich brauchbarer Offizier.

Mit bem Jahre 1799 nimmt bas Bert, bas ind bisber mehr in verfonlichen Intereffen bewegt, jene allgemeinere Bichtigfeit in Anspruch, welche wir fcon oben angebeutet haben. Das fleine Corps am Onieftr wurde nach Italien beorbert, wo es zu Guworow's Armee: flief. Die Charafteriftit biefes Welbheren und feiner Rriege: weise beben wir als besonders gelungen bervor. Die ein fache Tattif, die er feinen Truppen vorschrieb, fann man ale eine Reaction gegen bie eingeriffene Formlofigfeit ber mellenweiten und tagelangen entscheibungelofen Tirailleurges fecte anfeben. Sumorom's entichloffene Angriffe, obne alles Schiefen, find mehr ale einmal mit Erfolg getront worben. Der Berfaffer fnüpft baran Bemertungen, welche beweisen, wie flar er diefe Berbaltniffe burchdacht bat. Ueber Gumo= row's Beife im gangen, namentlich fein Auftreten in Italien, meint er, fei mol noch lange nicht bas lette Bort gefprochen. Die Ruffen batten bie Defterreicher vielfach: in ihrem Gelbftgefühl verlett, was nicht ohne Ginfing auf bie Darftellung bee Welbzuge geblieben.

Aber biefer, welche ben Dberfelbherrn in bem faft lacherlichen Lichte eines munberlichen alten Mannes, ftere im Begriff, unperzeibliche Thorheiten gu begeben, ericheinen lagt, fteht bie einfache geschichtliche Thatfache gegenüber, bag Sumorow mit felnem vielfach und formell oft begrundet getabelten Berfahren feine Schlachten nach feinen Giegen gablte und Ronigreiche eroberte. Dasjenige, mas man barin ale Gehler bezeichnen mochte, wenn man Diefen etwas philifterhaften Ausbrud beibehalten will, liegt fo offen gu Tage, bag bie Aufgabe, biefe Fehler nachzuweifen, eigentlich bie Rrafte eines jungen Mannes, ber feine Stubien in ber Cabettenichule mit einigem Erfolg gemacht hat, nicht überfteigt. Aber man vergeffe barüber nicht, wie in bem Beifte bes flegreichen Greifes immer etwas Großartiges, etwas Damonifches und Gebietenbes hervortrat, wenn es fich um große Conceptionen handelte oder um die Entschloffenheit, die ber eilenbe, enticheibenbe Augenblick forberte. Dan vergeffe nicht bie gau= berhafte Gewalt, bie er über Sinn und Gemuth des rufffichen Kriegers übte, für ben er eigentlich geschaffen war.

Der Berfaffer theilt einen bisjest noch ungebruckten Brief Sumorow's mit, in welchem er fich über fein eige= nes Wefen außert, ben wir mit besonderm Intereffe la-Toll's erfte Begegnung mit bem Oberfeldberrn, als er mit einer Melbung bes Benerals Rofenberg an ihn gefchickt wurde, mar gang eigenthumlich. Er fand ihn, ohne Uniform, in bloßen hembärmeln, kurzen Beinfleibern von Sommerzeug mit Aniefchnallen und fleinen Stiefeln, von Staub und Schnaug bebedt, rafch aus einer Ede in die andere gebend. Ungludlicherweise beantwortete Toll eine Frage mit: "Ich weiß nicht!" worauf der greise Felbherr, wie von einer Natter gestochen, drei Schritt zurudfprang und mit ben heftigften Geberben forie: "Ach! Bott fei une gnabig! Gin Nichtwifferchen! ein gefährlicher Menfc! umringt ibn!" Bie ein Bergweifelnber rannte er im Zimmer herum und ber verfteinerte Toll wurde von einem Abjutanten in großer Aufregung bebeutet, baß ber Fürst bie Worte: 36 weiß nicht, gar nicht boren tonne. Erft nach zehn Minuten beruhigte fich Suworow

und fertigte Toll mit einem verfiegelten Befehl ab, mobei er erft noch bemerkte: "Sie muffen alles wiffen! Seien Sie funftig vorsichtiger." Seine zweite Begegnung mit bem Fürsten war um so glucklicher für ihn und brachte ibm die Beförberung zum Kapitan.

Ueber ben Operationsplan, welcher Sumorow nach ber Schweiz gieben ließ, fpricht fich ber Berfaffer aus= führlich aus. Es ift ein hauptverbienft, bag berfelbe nie auf ber Oberfläche ber Erscheinungen und Thatfachen fteben bleibt, fondern flete nach ben Motiven ber Rriege: unternehmungen forscht, burch welche fich manche, bie fonft rathfelhaft und unbegreiflich bleiben, allein erflaren laffen. Diefe Bebanblung ber Rriegsgeschichte ift nach unserer Anficht bie allein richtige, freilich auch die schwierigste. Sie ftellt die Beweggrunde, ben Ginflug ber leitenben Berfonlichkeiten, ber nicht boch genug anzuschlagen ift, bas geiftige Brincip und all jene Ginwirkungen, welche bie Rriegführung von ber rudfichtelofen Energie bee Ur= gebantene im Rriege: Bernichtung bes Feindes, abfcmaden, in ben Borbergrund ber Betrachtung und macht baburd bie Darftellung ber Thatfachen licht und flar, ihr Berftanbnig leicht. Bir fprechen bies bier gleich von bem gangen Werfe aus. Je bober Toll's Stellung murbe, je eingeweihter er felbft in bas Betriebe bes Bauptquar= tiere wird, mo bie Raben gusammenlaufen und weiter ge= fponnen werben, befto zuverläffiger werden bie Mitthei: lungen bes Berfaffere, befto überrafchenber und überzeugender die Aufichluffe. Go über ben Felbaug von 1812. fo über die beutschen Befreiungefriege, und welche inter= effante und wichtige Dinge haben wir noch über ben polnifden und turfifden Rrieg zu erwartem!

Die Lefer b. Bl. in ihrer Mehrzahl murben es uns nicht banten, wenn wir une in die ftrategischen und tatti= iden Details ber folgenden vortrefflichen Darftellungen vertiefen wollten. Bir begnugen une einiges hervorzu= beben, mas von allgemeinerm Intereffe ift. Der Berfaffer, wie icon ermahnt, hat die meiften Schlachtfelder jener Beit besucht und ichilbert fie mit. ficherer Sand; Dies jenigen, die wir felbft tennen, geben uns ben Beweis bafür. Allerdings gewinnt bann bie Erzählung ber Befecte mandmal einen von ber bertommlichen Darftellung abweichenben und biefe berichtigenben Charafter. Go bas Befecht an ber Teufelebrude, mo feineswege bas erfte berüberbringenbe Bataillon ,, aufgerieben" murbe, vielmehr bie Bertheibigung, wie Toll berichtet, febr fdmach mar. Bie hartnädig und blutig wird bas bisber gefchildert, felbst in ber verbienstvollen "Geschichte ber Rriege in Europa feit 1792". . Die Anftrengungen und Leiben ber ruffischen Solbaten in bem berühmten Alpenfelbzuge lefen wir bagegen bier erft mit lebenbigen Farben gefchilbert; es war aber nicht Die Gebirgenatur allein, sondern bie folechte Borforge, welche Die verbundeten Behorden für fie getroffen, ber Mangel an Berpflegung und Transport: mitteln; die ewig neue Rlage! Bon ben fieben Rofaden= regimentern mußte iedes eine bestimmte Angabl von Bferben ftellen, die als Lastthiere benutt murben (ihre Reiter ale leichte Infanterie); aber bie Steppenpferbe leifteten

als Saunthiere fchlechte Dienfte, gerftießen fich in ben Scharfen Felfen bie Gufe und blieben großentheils liegen, Toll verlor auf bem verhangnigvollen 3nge burch bet Sernftthal feine beiben Bferbe, movon eins mit feinem gangen Bepad, bas ein Rofud an ber Sand führte, beim Sprunge über einen Feldspalt in ben Abgrund fibrite. Er fam ju Bug, fo gut wie barfuß, in Mang an, wo Suworow feine Scharen, im traurigften Buftanbe und für ben Augenblick vollkommen gefechteunfabig, wieber fammelte. Beim Beitermarfc nach Relbfirt mußte Toll zu Bug, ein fleines Bunbel mit feiner gangen Sabe, bas beißt mit etwas Bafche von geborgtem Gelbe erfanft, unter dem Arme nebenher gieben. Doch mar ihm bei bem Gefecht im Muttenthale, wo fich ber Erfolg eines Maffenangriffe glangenb gezeigt batte, bas erfte Chren: geichen, ber St.=Unnenorben britter Rlaffe, ju Theil gewor-Sumorow ging icon mit neuen Angriffsplanen um, aber bie befannte Menberung ber ruffifchen Bolitit jog die Truppen vom Kriegsichauplate jurud. Alle Bemubungen Defterreiche maren vergebens, auch die gute Aufnahme in' ben faiferlichen Erblanden, Die Liebentwürdigkeit ber iconen Damen bes Sochabels, unter benen vor allen die Bergogin von Sagan : Rurland und ibre reigenden Tochter genannt werden, fonnten bie Erbitterung nicht beschwichtigen. Der Darich ging weiter über Brzeft=Litowefi, in welcher Gegend Toll noch einigemal, wie zum Abschiebe, ben greifen Felbherrn fab. Rach einiger Beit wurden alle Offiziere vom Quartiermeifter: ftabe nach Betereburg berufen, und bier viele von ihnen ohne allen Grund verabschiedet. Toll blieb, weil ber Raifer von ihm wegen feiner iconen Sanbidrift eine gute Meinung hatte und flieg icon 1800, nachbem er nur feche Monate Rapitan gemefen, jum Dajor auf. Er half bei ber Aufnahme ber Umgegend ber faiferlichen Luftichlöffer, wo ber Raifer großere Truppenübungen nad bem Dufter ber preußischen zu veranstalten gebachte. Dann auch bei einer betaillirten Aufnahme bet Sauptstadt, welche fich bis auf bie einzelnen Saufer und fogar beren boffacaben erftreden follte. Da erfolgte ploglich ber Ice Baul's I. unter ben befannten Umftanben. Der Ber: faffer läßt Toll felbft ergablen, mas er am 24. Darg 1801 erlebt hat. Es wird hier noch bie vielverbreitete Fabel widerlegt, daß ber Raifer bem Grafen Bablen, vor ben er gewarnt worben, gefagt: man babe ibm von einer Berichworung, bei welcher er betheiligt fei, gefprochen, und daß Bablen mit feltener Beiftesgegenwart geanewortet habe: "Allerdinge! Wie follte ich fonft bas gange Complot fennen lernen?" Das Bahre an ber Sache ift, daß Rahlen töblich erschrocken, querft fich nur faffungelos verneigt hat, und bann, ohne aufzubliden, feine beffer Untwort gefunden bat, ale: "Wie fonnte bas fein, Guer Majeflat? baffir baben wir ja bas Orbonnanzbaus!" Das war die Dberbeborbe ber unbeschränften gebeimen Bolizei, in welche ber Raifer unbedingtes - Bertrauen feste. Da die Warnung nicht von ihr gefommen mar, bie freilich unter Pahlen's Einfluß ftanb, fo beruhigte fich ber Raifer zu feinem Berberben.

Das zweite Buch enthalt bie Beit von 1801 - 11. beginnt mit bem Regierungsantritt Raifer Alexander's, n redlicher Gifer um bas Recht und bas Beil ber fobeit, beffen Streben in allen Bweigen bes offent: i Lebens, um einen neuen thatigen Beift zu weden, ommen gewürdigt werben. Sein feierliches Manifeft, er im Sinn und Beift feiner Grogmutter gu berr= gebente, murbe aber burch ben Bang ber Belt= chte in ber Ausführung verhinbert. Er verfolate burchaus verfchiebene Bahn; wie ber Berfaffer zeigt; Ammert um Ronftantinopel und ben Bosporus e er, wie fein Bater, in ben allgemeinen Bang ber aifden Bolitt eingreifen, fogar noch entichiebener, fo mar feine nachfte Aufgabe, ben Uebergriffen Frant= ju wehren. Dazu war eine vermehrte Sorgfalt ie tattifche Ausbildung bes heers nothig. Bei ben n Manovern, welche 1803 nun wirflich ins Leben , mußte Toll Generalquartiermeifter ber einen unter noty aufgeftellten Armee werben, weil mehrere al-Iffiziere fich ber Sache nicht getvachsen fühlten. Der ffer befpricht biefe Friebensubungen mit großer Gin= Sie hatten, bon zwei alten, wenn auch nicht glan: begabten ober miffenicaftlich gebilbeten, aber boch erfahrenen Generalen geleitet, ben Charafter ein= Amedmäßigfeit und Bahrheit, foweit lettere bei iden bramatifc bargeftellten Befechten gu erreichen ber gerade beshalb gewannen fie fich nicht ben Beies jungen Ralfers und feiner unmittelbaren Um: Es batte fich feit bem Siebenjährigen Rriege, ie gefammte militarifche Literatur ber Beit bezeugt Behrenhorft mit treffendem Spott berichtet, die felt= Anfict verbreitet, Friedrich ber Große habe bie nden Erfolge feiner rubmvollen Feldzuge burch fo= ite Manover ju Bege gebracht. Runftlichfeit und mengefestheit war es, was man ausbrudlich von tordnung verlangte und von ben Truppen bie voll= nfte Ausführung. Bas bei Potebam erreicht murbe, man bei Betereburg nicht folechter haben und fo enn für 1804 Fürft Wolfonety "bie militärifche laterne" angunden. Toll mußte bagu bie Dispo= ausarbeiten, welche immer, weil bie einzelnen ingen bis in bas fleinlichfte Detail vorgefdrieben , viele Bogen füllten: Dergleichen fam fonft auch ege vor, aber ein langer Frieden läßt ben Gin: r Exercirplate gang in ben Borbergrund treten. rfaffer weift auf manche Berfugung im turfifchen pon 1828, und auf die Dispositionen des vieden Sauptquartiere 1848 bin. Für Toll hatten ungen ben Wortheil, bag er bem Raifer perfonlich vielverfprechenber Offigier befannt murbe und fich em Studium midmete.

Belbzug in Mahren von 1805 mit ber Schlacht berlit gibt dem Berfasser Gelegenheit, sein reiches zu ganz neuen Auftlarungen zu benutzen. Er fein durch eine Charafteristist Napoleon's, die wir bender gelesen haben. Ueber den General Mack Bemerkungen, die wol geeignet sind, das, selbst

von nambaften Gefdichtichreibern gang entftellte Bilb biefes ungludlichen Belbberen in ein gang anderes Licht gu ftellen. Der Raum b. Bl. erlaubt nicht, naber barauf einzugeben. Bir beben nur bie richtige Bemerfung berpor, bag fich ein Dann ohne Geburt und ohne einflußreiche Berbindungen nicht leicht aus fo untergeordneten Ber= baltniffen, wie bie Dad's waren, ohne bebeutenbes Ber= bienft zu Stellen erhebt, Die im Staate enticheibenben Ginfluß gemabren. Der Berfaffer ertfart aber, wie er tros feines ausgezeichneten Beiftes bennoch wie eigens zum Beerverberber geschaffen mar. Die Schilderung ber Berbaltniffe im Sauptquartier bes Ergbergogs, gegen ben Mad feineswegs fo untermurfig gewesen, wie Schloffer's auch in Thatfachen vielfach irrige Darftellung angibt, ift höchst gelungen. Ueber ben Erfolg von Ulm bemerkt ber Berfaffer :

Damonische Gewalten entscheiben sehr viel im Atiege, aber biese Machte begunftigen mit einer gewissen Regelmäßigkeit ben Starken, ben besonnen Kuhnen — nie ben verwirt und rathlos Zaubernben. Es ist der ernsteften Betrachtung werth, wie diese unberechenbaren Elemente des Ersolgs von 1776—1812 immer zu Rapoleon's Gunften in die Wagschale kallen, im Lauf der letzten Feldzüge dagegen gar oft gegen ihn. Es ist nicht minder der Betrachtung werth, daß solche plablich vernichtende Unglücksfälle, wie die von Ulm, eigentlich nie das Werf des Feindes sind, und wenn er ein Rapoleon ware, immer das der eigenen Thorheit und Schwäche.

Bir lefen nun die Berhaltniffe im ruffifchen Beere und gewinnen daburch erft eine wahre Einsicht in ben Bufammenhang ber Begebenheiten von 1805. Schluffel zum Berftandniß liegt niemals in ben That= fachen felbft, fondern in beren Urfachen; Die Quellen ent= fpringen auf ben Bohen, auch bie ber Rriegsftrome. Darum muß eine mahre Rriegsgeschichte biefe Quellen in den höhern Regionen der Cabinete und der Hauptauartiere fuchen, in ber Berfonlichkeit und bem Charafter ber Furften und Feldherren und ben fich bort freugenben Intereffen und Triebfebern, an benen auch wol unter= geordnete Bande ichaffen und weben. Gin foldes Berbienst hat sich bas vorliegenbe Bert erworben, barum ift es eben als ein höchst wichtiges fur bie Beitgeschichte anerkannt morben. Eine nur munichten mir gemilbert: bie allzu icharfe und ichneidenbe Bolemit gegen manche Berfonlichkeiten. Der Wahrheit die Ehre! Aber fie läßt fich auch in milbere Form fleiben. Der Feldzug von 1805 und Die Schlacht von Aufterlig erhalt burch manches. mas hier mitgetheilt wirb, eine beffere Erflarung. Bober ber Entfolug jur Schlacht fam, gegen welche fich Furft Schwarzenberg und Rutufow bestimmt aussprachen, tann banach nicht zweifelhaft fein. Letterer bebiente fich babei bes Ausbrucks: "Napoleon fei ein Feind, bem man bas Land, wie auf einem Schenfteller, anbieten muffe"; er mar bafur, noch weiter gurudzugeben. "Aber bie glangenden jungen Benerale und Blugelabjutanten, bie friegerisch gesinnten Rammerherren, von benen ber Raifer umgeben war, faben bie Sache anbere an und überboten ihn felbft fogar an Siegeszuversicht." Go murbe ber Bormarich in ben befannten funf Colonnen befohlen und babei, mas faum glaublich icheint, auf biefem mehrtagigen Reisemaride ber Truppen, die in Bugen maridinten, be= foblen, Schritt und genaue Diftangen zu balten. Die Starte ber Beere, melde fic bei Aufterlig befampften, ift bisber auf Treu und Glauben ber frangofifden Berichte falfc berechnet worben; ber Berfaffer weift nach, bag wol felten zwei Beere fo gleich an Babl aufeinanber gestoßen find. Wir konnen ber Darftellung ber Schlacht nicht folgen; fur ben militarischen Leser wird fie megen ber taktifchen Details febr intereffant fein. Dem Baubern Rutusow's, Die vierte Colonne von Pragen an= treten ju laffen, wird ein großer Theil bee fo verberb= lichen Ausgange jugefdrieben. Ergreifend ju lefen ift, wie Toll nach ber Schlacht ben Raifer, nur von feinem Leibargt und einem Stallmeifter begleffet, alfo eigentlich gang allein, unter einem Baume auf ber feuchten Erbe figend gefunden, Das Geficht im tiefen Schmerz mit bem Tuche bebedt. Der Rrieg batte mot fortgefest werben tonnen, aber ber furchtbare Schlag batte alle Buverficht gebrochen und noch am Tage ber Schlacht, fpat Abenbe, fenbete Raifer Frang feinen Friebensboten an Rapoleon. Die ruffifche Urmee trat ben Beimmarich an. Der Berfaffer faat:

Napoleon, dieser große Mann, der zu klein war um ein Gefühl für das heilige Wesen der Wahrheit zu haben, hat nicht nur in seinen seltsamen Bulletins, sondern auch, was für seinen Ruhm weit schlimmer ift, in den zu St.-helena dictirten Denkswärdigseiten gesagt und wiederholt, der Kaiser Alexander sei unvermeiblicher Gesangenschaft verfallen gewesen, er aber habe ihn aus rücksichtsvoller Großmuth entsommen lassen. Die Berschser der "Geschichtsvoller Großmuth entsommen lassen. Die Berschser der "Geschichte der Kriege in Europa seit 1792" haben sich die Muhe gegeben schlagend nachzuweisen, daß dies eine der kühnsten — Erkndungen ist, durch die man je versucht hat, die

Wefchichte zu bereichern.

Rutufow wurde in Itufland, ber öffentlichen Stimme nachgebend, vom heere entfernt. Der greife General und hofmann fannte feinen Bortheil zu gut, um nicht auch bas fcweigend bingunehmen. Es folgten weitere Dag= regeln. Auch von Berrath fprach man, ber fcmablicherweife icon die Disposition zur Schlacht Napoleon befannt gemacht habe! Aber bie Offiziere von Beift und Ginficht theilten biefen Wahn nicht. Unter ihnen mar Toll. Er fonnte freilich auf feinem bamaligen Standpunkte ben Schluffel zum Berftandnig jener Ereigniffe nicht fogleich finben, aber fie führten ibn jum Nachdenfen, ju weitern Studien für feine militärische Ausbildung. Go murbe er ein eifriger Anbanger Jomini's und durch ben eigenen gefunden Sinn, bas angeborene Salent und die bereits erlangte Erfahrung vor einer geiftlofen und befdrantten Auffaffung bes Jomini'ichen Syftems bewahrt. Er fand bald Belegenheit biefe Erfahrung ju bereichern, inbem er, bei ber gegen bie Turfei verwendeten Armee angeftellt, bas Bertrauen ber Dberbefehlsbaber gewann und ale Gingeweihter bie Grunbe ihree Thune und Laffens erkennen lernte. So bilbete er fich zu einer Tüchtigkeit beran, die feine Laufbahn ficher stellte, sowenig er auf äußere Unterflügung zu rechnen batte und fo entichieben ibn feine unbedingte Gerabheit und Wahrheit hinderten, frumme Bege, auf benen fich anbere fortbelfen, eingu: folagen. Referent bat im Befprach mit mehreren rufilschen Offizieren, die er kennen gelernt, die Gaudell des Berfassers bestätigt gesunden; auf Zweijs, ne über die eine oder die andere Mittheilung in den 3d würdigkeiten" erhob, wurde ihm immer erwhen: "Se Toll sagt, ist unbedingt wahr."

Die Reorganisation ber ruffischen Arme mi Overationen an ber Donau haben burd in me orientalischen Rrieg an Intereffe gewonnen. Id # Dberfilieutenant beforbert, wurde von Rutufon, all m zum Gebülfen bes alten Relbmaricalls Brownt ernannt war, ale fein ebemaliger Schuler aus ben t bettencorps, ber fich foon einen gewiffen Ruf aus hatte, ausgezeichnet und zu feinem beftanbigen Griff gemacht. Go bilbete fich ein bleibenbes Berbalmig fchen ihnen. Proforomety, ber noch in ben mit Ibeen bet Rumangom'fchen Rriegsmethobe gegen be & fen lebte, und bem Beere wieber bie Schlachutum wenigen großen Biereden agb, nannte Rutuson, bat schon weit über bie Sechzig hinaus mar, feinm & Amifchen beiben bilbete fich aber umgelehrt ein gebe Berhaltniß, Proforomoth flagte, und vielleicht nis Unrecht, über Intriguen Rutusow's und verfolge welcher beffen Bertrauen befaß, fobag biefer um fegung aus bem Beneralftabe jur Linie bat; ba befehlehaber forgte inbeffen bafur, bag er nicht Beere an ber Donau blieb, von welchem er bei auch Rutusow zu verbrangen mußte. Toll mit taillonscommanbeur in einem Jägerregimente, Samogitien ftanb, von wo er jeboch balb med topographischen Arbeiten nach Betereburg berin bier 1811 jum Oberften beforbert murbe.

Das britte Buch beginnt mit bem Rriege ret Es war icon 1850 gefdrieben, ebe bem Berfufin "Leben" und Wolzogen's "Demoiren" ju gefommen, boch bat er aus Grunden, Die wit 4 nen, baffelbe nicht umgegebeitet, fonbern bie neuch Quellen nur zu Bufaben benutt. Die allgem baltniffe und Borbereitungen in Rugland ju M Scheidenben Rriege werben querft gefdilbert. De schluß zum Rampfe war ein nothwendiger und bem Raifer Alexander febr boch angurednen. 24 rung aller Banbeleverhaltniffe murbe gwar if empfunden, aber es gab feine öffentliche Meinns, gum Rriege mit Frankreich gebrangt batte, Mittelftand mar gang unbebeutenb, ber Brest aus dem die Beamten und Offigiere hervorging alles Berftanbnig für bas, mas außerhalb Rus ging, und in ben vornehmen Rreifen, melde d vorherrichend zu einem Frieben und Bunbuif land neigten, fehlte es nicht an Leuten, welch angemeffenfte Politit in einem Bunbe mit grei gemeinschaftlichen Beberrichung von Guropa feier es etwa beute an folden? Go erflarte, mu faffer aus befter Duelle verburgen tann, 16 Graf Rumangow gang unummunben, man Bwede auf jebe Forberung Napoleon's eine febe nicht ein, mas es fcaben tonne. feibe !

esabungen und frangostsche Boltwächter in die ruffifchen reftable aufzunehmen! Bur Die Sprache ber ebein beuten Ribotlinge, Die fic um Stein fammelten, batte nur r Raifer Alexander ein Berftenbutg. Der Berfaffer Ractet bann bie Berbaleniffe Brougens, bas Rapoleon enichten wollte, aber erft nach bem Siege über Rug: th; er balt es fur ein Glud, bag ber Ronig ber imme ber Manner, welche um jeden Breis gum Rampfe t Frankreich brungten, tein Gebor lieb, weil biefer mbf, wie bie Lage ber Dinge mar, gewiß qu unab: barem Giend geführt batte. Bon ben Dagregeln Ra= eon's wird bie unlautete ber Berfertigung falider ruf= er Banfnoten beftatigt. Es wird beleuchtet, daß poleon bei feinen Banbelsvorschlägen von 1809 - alfo o nach bem Congresi von Erfurt - wabrideinlich icon tegifche hintergebanten fur einen funftigen Rriegsqua ) Rugland gehabt babe. Es follten nämlich auf ben emeffenften Bunften bes Landes, befonders ba, mo bie Bauptstragen vereinigen (alfo an ben ftrategifc tigen Puntten), große depots de roulage (Transmittel, Pferbe und Bagen, Futtervorrathe u. i. m.) Erleichterung bes Sanbelsvertebre mit bem weftlichen opa und baburth fur baffelbe mit bem Drient auf= Diefer Blan icheiterte an ber großen anbtheit, mit welcher ber ruffifche Militarcommiffarins Anrathen feines Chefe, bes Bringen Georg von nburg, bie Ausführung bis jum Bruche mit Frant= ju verzögern mußte. Der Gefandte Laurifton, ber r Diplomat noch fein war, fuhr bamit bei feiner ife gegen ibn bernus, bag auch er wichtige Plane frengt habe. Sablutom, fo bieg ber junge Mann, verte, ate ruffifcher Offizier febe er barin ein Coms Die Starte ber ruffichen Streitfrafte, welche fter Linie bem Beere Rapoleon's entgegengefest wer= fonnten, finden wir nach genauen Ermittelungen Mend von den ju hohen Angaben Buturlin's und lewoth's berechnet. Der Berfaffer beweift bann viest ift für bie Bahrheit und bie Beurtheilung bes 8 von 1812 bochft wichtig -, bag feinem, auch ber geichnetften Offigiere bes Bauptquartiers ju Bilna nur entfernt eingefallen fei, bie ungeheuere Ausng Ruflands ju Galfe ju nehmen, mas nachher tufe ber Greigniffe gang von felbft und ohne bag b es beabsichtigt hatte, zur entscheibenben haupt= wurde. Rein Lefer, welcher mit Aufmertfamteit ben Itniffen folgt, wie fie im Buche entwidelt werben, fic ber Ueberzeugung von ber Richtigfeit biefer Being perfcliegen und bie Rritif bes Felbjuge wird 6 mefentlich mobificirt.

on befonderer Bichtigkeit erachten wir wieder das Kasin welchem das hauptquartier mit feinen Berfönlichsind fehmankenden, unfichern Berbältniffen geschildert ift. fflich ift unter andern Barclay's Charafteristif! hier em Berfaffer das zuverlässtigte Material zu Gebote, foll war im hauptquartier als Director der zweiten ung der Kanzlei des Generalquartiermeisters der ermee angestellt worden, und was wir über Barclay

und feinen Stab, Bagration, bie Umgebung bes Raifere, Bolfoneto, Wolgogen, Armfelbt, Bennigfen lefen, ift auf Toll's Urtheil bafirt. Rur über Phull merben Glaufe= wis' treffenbe Borte wieberholt, und bann bie Sanpt= puntte feines vielbesprochenen Overationsplans einer grunb= lichen Rritif unterworfen. Der Berfaffer theilt barüber mehr mit, ale bieber befannt gemefen. Bhull verfannte Rapoleon's Kriegeprincip, nach welchem er ftete bie Schlacht fuchte, er wollte ibn burch bie Flankenstellung feines Lagere von Driffa, wogu ibm bas von Bungelwis ale Dufter gegolten, aufhalten, ju einer Theilung gwingen, benn nach Umftanben angreifen. Bir erhalten in ber weitergebenben Erorterung Licht über bie Befeble und Berfügungen jener Beriobe, welche bisber vielfach misverftanben worben finb, felbft von icharffinnigen Schrifte Rellern. Much Joll, ale unbefangener, feiner Bartei an= gehöriger und anerkannt tuchtiger Offizier, wurde vom Raifer, ale bie Annichten zu febr auseinanber gingen, gu einem foriftlichen Gutachten über eine bei Bilna gu lie= fernbe Schlacht aufgeforbert, bas ber Berfaffer im Texte mittheilt. Den folgenden Rapiteln, welche bie Rriege= begebenheiten nach ber Eroffnung bes Felbaugs gum Begenstande haben, tonnen wir, fo viel Meues in unferm Sinne fie enthalten, teine eingebenbe Befprechung wibmen. Der Berfaffer zeigt uns, bag ber leitenbe Grundgebante, welchen eine irrthumliche Befdichtichreibung ben ruffifchen Operationen als rothen Faben eingewebt, nirgenbs por= banben gewesen ift; es maltete im Gegentheil ftets ber= felbe Brethum über bie Grogartigfeit ber Rriegführung, die burch Napoleon's Heeresmacht bedingt war und keine Uhnung von ber raumlichen Ausbehnung, welche fie ben Overationen geben mußte. Er weift nach, wie enbitch infolge bes rathlosen hin : und herrebens im geraben Biberfpruch mit allen bisher verfolgten Blanen bie Ber= einigung ber beiben Armeen bas Biel aller Berregungen geworben fei, wie bas Streben fich ju erreichen tief in bas Innere bes Laubes geführt und ber Rrieg von biefem entideibenben Wenbevuntte an einen burdaus veranberten Charafter gewonnen babe. Das ift ber Sieg ber Bragma= tif über bie bisberige Conjectur, Die fich auf Phull's verfehlten und Rnefebed's nur eben vom Raifer angebor= ten, nicht angenommenen Blan ober auf Bolgogen's Ibeen geftütt bat.

Für die nun folgende Beriode bes Keldzugs, die nicht so absichtlich entstellt worden als die erfte, beren wahrer Zusammenhang aber doch nicht aus den Darstellungen erhellt, weil Buturlin und Danilewsty ihn nicht gegeben, Clausewig und hofmann nicht im Mittelpunkte der Ereignisse gestanden und dem herzog Eugen von Würtemsbeig durch seine Stellung Zurüchaltung geboten worden, hat der Verfasser, außer manchen andern Rapieren, eine an den Kaiser gerichtete Denkschrift des Generals Barclay, zu der er sich um so mehr Glück wünschen kann, als Barclay ein Chrenmann war, dessen Wahrhaftigkeit nie ein Mensch in Zweisel gezogen hat. Wir lesen nun, wie dieser General, nachdem der Kaiser das heer verlassen, freie Hand erhalten, wie aber leiber gar nichts versügt

worben, wem bie Leitung bes gangen Felbgugs anvertraut fei. Sie Bagration ju überlaffen, bavon tonnte wol nie die Rebe fein, gleichwol war er ber Aeltere im Rang. Es foien ben Berren überlaffen ju fein, fich felbft ju belfen und zu verftanbigen, wie fie mußten und fonnten. Die folimmen Folgen blieben naturlich nicht aus. Ueber= bem agb es feinen über bie Bereinigung ber beiben Ar= meen binausgebenden Operationsplan, ber Rudzug batte teinen andern 3med, ale biefe zu erleichtern, von einem folden als felbständige Dagregel wußte Barclay, wie feine Dentichrift belegt, gar nichte, "er mußte überall auf eigene Berantwortung handeln, wie er bem ihm befreundeten General Rutufow ungabligemal geflagt". Diefe vom Bergog von Burtemberg angeführten Borte bebt ber Berfaffer bervor, well bie Gefdichte ber nächften Operationen ben Commentar bagu gibt. So werben bie Greigniffe von Bitebet aus ber Dentidrift verftanblich. Beim Bufammentreffen ber beiben Beere ging Barclay mit ber Scharpe in bienftlichfter Form Bagration entgegen und überreichte ihm den Rapport; Bagration stellte fich bagegen freiwillig unter Barclay's Befehle, alle Dieverständniffe ichienen ausgeglichen - aber es war nur fceinbar. Der Berfaffer läßt übrigens auch Bagration Gerechtiakeit widerfahren und findet in feinen vielfach ge= tabelten Operationen nur die unvermeiblichen Rolgen ber Beeredtheilung, bie von Anfang angeordnet mar. Ueber Barclay's fomieriae Lage lesen wir bie eigenen Worte bes Generale, fie konnen nicht überzeugenber fein. Sein weiteres Berfahren in ber peinlichen Ilngewißheit über ben leitenben Bebanten, welche bie erhaltenen Inftructio= nen noch vermehrten, erklärt fich fortan nur gu leicht. "Ein richtiger Saft, wir mochten fagen ein glucklicher Inftinct lagt ibn bor ber blutigen Entscheidung jurud= beben." Aber er fuchte bie Brunde immer nur in ber jebesmaligen Lage, nicht in ben allgemeinen Berhaltniffen, bag erft bas Machtverhaltnig zum Feinde fich gunftiger geftaltet haben muffe, ehe man fich überhaupt folagen burfe. Und boch forberte alles von ihm Angriffsoperationen. "Ein fo gangliches, fo weitverbreitetes und fo lange andauernbes Berkennen ber eigenen Lage und ber obwaltenben Berhaltniffe ift gewiß felten in ber Befchichte ber Rriege vorgekommen." Toll's Borfcblage, bie ver= einigte Dacht ichnell und entschloffen auf einer innern Operationelinie vorzuführen, wurden nicht gebort; Barclay wollte in anderer Richtung etwas unternehmen, aber weber bies, noch anderes, mas im Rriegsrathe gur Sprache getommen, gefcah, und die Anordnungen bes Feldberrn wurden balb von allen Seiten auf bas bitterfte getabelt, wozu ber Großfürft Ronftantin ben Ion angab: man fprach ichon von Berrath! Bolgogen befonbere murbe verbachtigt. Barclay's Takt murbe ihn gewiß ficher ge= führt haben, wenn ihn nur bie Befehle bes Raifers, bie Intriguen bes Sauptquartiere und bas Gefdrei ber Der Berfaffer be= Armee unbeirrt gelaffen batten. richtet von einem leibenschaftlichen Auftritt, beffen ibm mitgetheilte Einzelheiten er jeboch nicht magt, ale ausgemachte Beschichte wieberzuerzählen. Eine exaltirte

Bartei unter ben Generalen hatte sich bei Smolenet in Masse zu Barclay bogeben, um Wiberrus eben erlassens Besehle zu erlangen; Barclay aber wuste seine Selbhrusstellung mit ruhiger Festigkeit und Würde gestend zu machen und zu wahren und die Generale in ihre Schmiken zurückzuweisen. Seine Denkschrift rechtsertigt sein Bersahren in Bezug auf die Berlassung von Smolenet nicht ohne Bitterkeit. Der tief gekränkte, redlich gesante Chrenmann spricht sich aber dann, als ihm Rutusow's Cruennung zum Oberbesehlshaber zukam, in einem Schreiben an den Kaiser in einer Weise aus, die seine volle Selbstverleugnung bekundet. Damit schließt der erste Band, welchem noch einige interessante Beilagen beigesügt sind

Der zweite Band enthalt in zwei Buchern ben febjug von 1812 unter Antufom's Oberbefehl und ben Frühjahrefeldzug von 1813. Bemerkenswerth ift gleich querft bie Darftellung, in welcher Beife Rutufow's Gr nennung erfolgte. Eine Commiffion murbe ernennt, un au unterfuchen, worin ber unbefriedigenbe Gang ber Dperationen feinen Grund babe: fie fand, "mogu es freilich feiner Berfammlung von Propheten beburfte", bag Dange an Einheit im Dberbefehl Die Duelle alles Uebels fei, und folug ben General Rutufom bagu vor, ber, einige Tage früher in ben Fürftenftand erhoben, benn and wirklich bagu ernannt wurde. Der Berfaffer gibt um eine Charafteriftif biefes Felbheren, Die er mit ber Frage einleitet: "Wer und mas war benn nun eigentlich Rutusom?" Bei Danilewsty fei bie Antwort nicht ju finden, ber habe fein Buch als Gegenftud gu Renophon's "Chropabie" gefdrieben, um bas Dufter eines Selbberra vorzuführen. Auch Toll habe nie anders als ruhmen von Rutusow gesprochen, theils weil er ihn wirklich überfcatt, theile weil er in feiner einfachen Reblichkeit mande Seite feines Charafters nie fennen gelernt habe, meit aber aus Dankbarteit und Bietat. Er aber, ber Ber: faffer, habe feine Pflicht ber Bietat gegen Rutufow ju erfüllen und durfe baber bie Dinge fo barftellen, wie ft waren. Go fiellt er benn ben Felbherrn, ber "in feiner Jugend ein tuchtiger Baudegen" gewefen, ale einen in Intriguen ergrauten hofmann bar, beffen Blick fic mie jur Lofung einer weltgefdichtlichen Aufgabe erweiten habe, ber bei weitem mehr an Beift und Rorper att an Sahren alt geworben, feine folaue Rlugbeit vorzuge weise auf die Bahrung perfonlicher Intereffen wendet, Individuen, die er fur Beinde ober Rebenbubler bielt. ju befeitigen mußte, bes Beiftanbes und ber Leitung bedürftig, boch auch wieder in Momenten unbeugien eigenfinnig und boch bei allebem voll bewundernemerthen Taftes und Berftanbes in ber Auffaffung beffen, mas ibn ber Augenblid bei ber Uebernahme bes Commanbos gebet. Er, ber nie ein fühner, unternehmenber Felbherr gemefes. ber Berichangungen liebte und ben Erfolg gern von einen gaben Ausharren, bas auf ben Bortheil lauert, erwarten und außerbem feit Aufterlig von labmenber Gbriucht gegen Napoleon burchbrungen mar, begriff, mas jest von ihm gefordert wurde und fpielte bie Rolle bes beroifden Batallador, bie ihm bas Schickfal augewiesen batte, mit

videm Anftanbe. Wir überlaffen bem Lefer, fich aus ben Creigniffen felbft ein Urtheil über bie Richtigkeit biefes forf gezeichneten Bilbes zu verfcaffen. Als Kutufow fich bem herre zeigte - in feinem bekannten Aufzuge nach Sumorom's Beije, im leberrod ohne Epaulettes, mit ber weißen, roth eingefaßten Ruraffierfelbmute obne Shirm, mit bem Rantidu über ber Schulter, auf bem nur mit ber Trenfe gegaumten Rofadenschimmel -, murbe er mit jubelnbem Burrah empfangen. Gin machtiger Abler foll boch in Luften über feinen Baupten gefchwebt haben, mas aber ber Berfaffer mit ironifdem hinblid auf ein fpateres Greigniß biefer Art ale Cage erflart. Bunadft murbe bie Entideibungsichlacht noch vertagt, weil Die vortreffliche Stellung, melde Barclay bazu ausgemablt hatte, biefent einen Theil bes zu erwartenben Ruhms ver= ihafft haben murbe. Go erhielt bas Beer unerwartet ben Be= ichl, die Schanzarbeiten liegen zu laffen und auf Gibatet zu= rudjugeben. Bugleich murbe bie neue Ginrichtung bes Beer= befehls verfügt. Toll fam in bas große Dauptquartier jur Dienftleiftung bei ber Berfou bes gurften Rutufow und burbe nach und nach fo ziemelich bie hauptperfon barin.

Um so wichtiger find une von diesem Zeitpunkt In feine " Denfmurbigfeiten ". Die Darftellung ber Solacht von Boroding, mit ber vorangeschickten Ter: minbeschreibung, ift bei weitem die befte und flarfte, beide wir gelesen haben. Ale gang guverläffig ift bie Angabe ber Starte bes ruffifden Beers ju betrachten, wiche niemand beffer wiffen fonnte, als Toll in feiner Stellung. Auch ber beigefügte Blan befriedigt im hoben Brade; ber Berfaffer fagt uns, bag feltfamerweise bieber 10ch tein einziger richtiger Blan ber Schlacht von Borobino wfannt geworben fei, felbft auf bem fonft bas Terrain ren darftellenden Blane von Bleffon feien alle Entfer: ungen falfc angegeben und auf allen die urfprungliche biellung ber Ruffen nicht richtig eingetragen. Ber jemals mtanlagt worben ift, eine Schlacht munblich ober fcbriftid ju ergablen, wird die Schwierigfeiten ermeffen, welche sit biefer Aufgabe verfnurft find, und bas Berbienft ber wrliegenden flaren Schilderung nur um fo bober anfchla= pn. Es bleiben allerdings noch immer manche Buntte maufgeflärt, aber, wie ber Berfaffer bemerft, fie find ud nicht mehr aufzuflaren. So die Frage, warum uemand baran gebacht, bie Garben und Grenabiere, welche ang in ber - Rabe ftanben, jur Verftartung an ben Bagration=Schanzen zu verwenden; wie Rutufow nichts on bem Abruden bes zweiten Infanterieeorpe nach bem inten Blugel gewußt u. f. w. Welches Bertrauen Toll ienog, beweisen bei ben ftete erneuten Bitten um Unter= tugung von borther bes Fürsten Worte: "Rarl, was u fagft, bas will ich thun!" wobei wir natürlich nur mi ben Sinn Berth legen, nicht auf bas vertrauliche "Rarl" und "bu", weil letteres immer die ruffische Rebeorm ift und der Borname bort wie in Italien gur An= the gebraucht wirb. Toll fucte nun burch bie ange= trengtefte Thatigfeit ju erfegen, mas bem bejahrten Felb: tern fehlte, er ordnete vieles auf eigene Berantwortung I. Die Schlacht erftarb zulest allnrählich an Folge 1859. 36.

ganglider Erfcopfung beiber Theife, obgleich es in Ras poleon's Macht gestanden batte, Die errungenen Bortbeile verch feine Garben, 20000 Mann frifde Truppen, bis zu einer ganglichen Rieberlage ber Ruffen ju fteigern. Einzelheiten über bie Berlufte, bie uns mitgetheilt wers ben, find furchtbar. "Bas ift bas für ein Regiment?" fragte Toll, ber von Rutufow entfendet mar, fich abends von der Berfaffung ber zweiten Armee zu überzeugen, feinen Subrer, ben Oberften Chomentowelle, inbem er auf eine Truppenabtheilung zeigte. "Es ift bie zweite Divifion!" lautete bie Antwort. Es maren bie Refte von gwölf Bataillonen, welche Toll für zwei gehalten batte. Der gange ruffifche Berluft betrug. 38506 Dann. Regimenter, welche gar nicht jum Gefecht famen, wurden boch wegen ber mangeinben Liefe in ber Aufftellung pom feindlichen Gefcut erreicht: fo verloren die beiben Garberegimenter Preobasbenef und Semenow über 600 Mann! Der Berfaffer bezeichnet mit Recht bie Schlacht von Bo= robino als biejenige, welche mit einer wirflich beifviel: lofen Intensität bes Rampfes gefchlagen worben fei: von 6 Uhr fruh bis 3 Uhr nachmittage batte bas eine Beer ein Drittheil, bas andere faft bie Batfte feiner Mannichaft verloren. Daß Dapoleon feine Barben nicht jum ent= ideibenden Angriffe geben ließ, ift viel befprochen worden; wir ftimmen mit bem Berfaffer vollftanbig überein, wenn er bie bafur angeführten Grunbe nicht gelten läßt. Die Folgen maren unberechenbar gewesen. Dem ruffifchen heere fam es zugute, es trug nicht wenig bazu bei, ben abuchtlich verbreiteten Bahn zu nahren, bag man bie Schlacht eigentlich gewonnen babe und fich nur freiwillia jurudziehe, um fich größere Bortheile ju fichern. Daburch murbe aber ber Beift bes Beers machtig gehoben. Rutufom's Siegesbotichaft nach Detetsburg verfchaffte ibm ben Feldmarfcalleftab und ein Gefchent von 100000 Rubel; zugleich fam auch ein feltfames Actenftud in Umlauf, eine angebliche Broclamation Napoleon's, in welchem er feine Frangofen wegen ber ertittenen Rieberlage mit Somach überhäuft. Gleichwol murbe ber Rudgug fort: gefest und Mostau aufgegeben. Der Brand von Mostau ift wol fein Rathfel mehr; ber Berfaffer führt Roftoptfoin's Worte im Kriegerath an, auch bag er bei ber Raumung der Stadt die ihm ju Bebote, ftebenben Bferbe feineswegs bagu angewendet habe, bie 10000 Bermunbeten ju ret= ten, welche bann fammtlich in ben glammen umtamen, ebenfo wenig einen Theil ber bebeutenben Baffenvorrathe, über 80000 Flinten, 60000 blante Baffen, 8000 Ctr. Bulver, Befleibungegegenftande und Lebensmittel, im Betrage von mehr ale 21/2 Million Rubel fortzuschaffen, fonbern lediglich um bamit bie Feuersprigen und Bubebor hinwegzubringen. Die Bemerfungen bes Berfaffers, wie im gangen großen Reiche ber Brand als eine natürliche Bolge ber Invafion angeseben worben, find febr treffenb.

Die einzigen Kriege im Innern Ruflands, beren Ansbenken die Tradition unter bem Wolke in großen alls gemeinen Bugen erhalten hat, find die Ginfalle ber Tataren und ber Bolen: Bermuftungefriege im buchftablichen Sinne bes Worts, zugleich von Frembglaubigen

gegen bie ruffifde Nationallivde unbribm Diener gefühtt. Das ruffifche Bolf hat feine andere Borftellung: vom Refege; barum flob ber Burger und Bauer vor bem Beinbe, wie feine Borfahren vor den fengenben und morbenben Bolen und Sataren, und brachte Beib und Rind; Bleb und Ernte in Sicherheit, barum batte ber Rrieg feit Smolenst ben Charafter eines Bolfsfriegs angenom= men. So galt auch ber Brand von Mostau fur eine Unthat ber Frangofen, erft nach beren Bertreibung wurde er als eine Großthat der rufnichen Nation bargeftellt; wahrend fie boch ein einzelner Mann gang im gebeimen porbereitet und obne bie Ruftimmung ber Regierung ftill= idweinent ausgeführt bat. Der Berfaffer fommt nach grundlicher Erwägung ju biefem Refultate: Rutufow magte erft fpat zu berichten, bag: Mosfau aufgegeben worben fei; die erfte Nachricht bavon gelangte burch einen Reifenben nach Betersburg, ben bie Boligei als einen Uebelgefinnten verhaften ließ, bann aber als fie officiell bestätigt wurde, erhob die Friedenspartei, felbft von Dit gliedern ber taiferlichen Familie unterftust, wiederum ihr Saupt. Der Raifer fand nur an Stein und Rotichaben eine Stupe und es gereicht ju feiner Chre, bag er uner: fchuttert blieb. 3m Lande aber blieb bie Stimme für Rutufow und er ber unangetaftete Rationalbelb.

Toll's Blanen gemäß wurde nun aus der Flankenstel= lung, welche bie Armee genommen, ber Rrieg in bes Feinbes Seite und Ruden begonnen, ber fich ju immer fteigenbet Bebeutung entwickelte. Aber feine Entwürfe fanben boch immer viel Bemmniffe und im Sauptquartier ereigneten nich bie feltfamften Scenen: Bie flar Toll fcon bamals bie gange Cachlage angefeben, bag Rapoleon bald Mostan raumen werbe, und bag es bann gelte, ihn auf bie gang vermuftete Strafe über Defbaist gurudzuwerfen und feinen Rudzug auf biefer zu erzwingen, wobei er alle Buntte, auf benen man ihm ben Weg verlegen muffe, mit Rreibe auf ben Tifc in ber Gutte von Letafchemta gezeichnet, baben Beneralftabeoffiziere, bie ihn ungläubig ale vifionar belächelt, bem Berfaffer fpater felbft ergablt. Die Ereigs niffe rechtfertigten feine Ginficht befanntlich auf bas voll= tommenfte; wir folgen ihnen in ber Darftellung, welche ihren Bufammenhang möglichft aufflart, in bem weitern für Rapoleon fo verbangnigvollen Berlaufe. Und bem Wetter, bem Froste, ber an allem Unbeil foulb gewefen fein foll, läßt ber Berfaffer gegen bie Anflagen ber Frangofen Gerechtigfeit miberfahren.

Einem ungewöhnlich langen und milben herbste folgte 1812 ein Winter, der im gangen zu den milbern gehörte. Oft ift in der Gegend von Mostau Ende October schon Schlittenbahn: diesmal war die Erde noch nicht gefroren und selbst die Nächte über blieb die Temperatur gelind.

Ueber die Saumseligkeit und Unentschloffenheit der Berfolgung erhalten wir manchen eigenthumlichen Aufschluß. Rutusow's Benehmen wurde auch von den höhern Offizieren entschieden gemisbilligt und rief allgemeines Misvergnügen hervor, niemand empfand wol tiefer und bitterer babei, als Toll, deffen Blan oft im entscheidenden Augenblick der Ausführung verdorben wurde, so bei Karutino, wie bei Bisoma und Krasnoi. Es ist gefragt

worben, was benn noch mehr zu etteichen gewehn, ib bie faft ganzuche Bernichtung bes französischen Gent, bie auch obwe Knupf erfolgt wäre, wenn es feinem eigene Schickfal überlaffen wurde? Der Berfaffer antwom barauf:

Sehr viel! Wie hatte ein vollständiger Sieg an ben Schlachtfelde, heer gegen heer, wie hatten Siegeszeichen bem Feind im Kampf, in einer Hauptschlacht aus den handen gewunden, dem thatsatichen Erfolg für die Ehre der ruffischen Wassen; den höchsten Glanz verlieben! Abet auch der weiter, materielte Erfolg, der zu erfämpsen war, ift nicht gering angesichtagen. Es ist wahr, Napoleon verlor saft die gesammte Aufruftung seines heers und brachte von den 600000 Mann unt wenige Tausende zurud; aber diese wenigen Tausende bestanden saft ganz aus Offizieren und alten friegsersahrenen tüchtigen Unterossigieren. Diese geretteten Trümmer sehren Rapeleon in den Stand, ein nemes deer zu bilden, das sichen im Rai den vereinigten Ruffen und Prengen wieder mit Ersolg in den Beztreten konnte. Ohne diese Trümmer ware das schwerlich möglich gewesen, sie gaben der unerfahrenen Masse Keulinge, die Rapoleon zusammenbrachte, friegerische Haltung und Tücktigkeit.

Bir nennen diese Bemerkung vom militärifchen Standpunkt eine ganz unwiderlegliche. Die Wichtigkeit bes aus bem großen Schiffbruch geretteten Schapes ift bei weiten nicht ausreichend gewärdigt worden, und es lag in Autusow's hand, Napoleon bessen ganz zu berauben. Wie ganz anders würde sich ber nächste Felbzug trop aller

Anftrengungen Franfreiche geftultet : baben !

Bu ben Ereigniffen zurücklehrenb, lefen wir eine auf bie Thatfachen begrundete Kritt bes fo berühnet gewot: benen Rudzugs, burch welchen Den feinen Deerthal geretten haben foll. Der Berfaffer gollt bem Gusfains und ber That bes tapfern Maridalls feine Bewanderma aber er zeigt, daß nur eine 8—900 Mann übrig ge blieben find, alfo etwa ein Bebntheil feiner Truppen, welche mithin fo vollftanbig vernichtet maren, ale es nu überhaupt burch ein Gefecht und beffen Folgen migfic ift. Ueber ben letten Theil bes Felbzugs bat er wenig Denies mitzutheilen, bod ift Tibitfchagow's Charatteritif von Intereffe, well beffen Fuhrung, die ibm fo viel Bos würfe jugegogen bat, fich baraus: ertlart. Diefer, als Seemann tuchtige, ale Belbberr unflare, nur im tienten Dienft und im Regfement bewanderte Abmiral, Der foot Rapoleon's Signalement verbreitet, weil er ibn unter ben Nachzüglern glanbte (!), ließ fich bei breifacher Ueberlegenheit in Boriffom überfallen und mufte mit feines Truppen in größter Bermirrung über bie Berefina flieben ble er ben Frangofen fperren follte. Er batte bort burd 15000 Mann Reservetruvven unter General Dertel verftartt werben follen, biefer General war jeboch nach jeiner eigenen naiven Erflarung beshalb nicht getommen, well er wegen ber Blebfeuche" in Litauen Bebenten getragen Die Schuld aller Berfäumnig an dem ensichenten Bunkte fiel freilich überall auf ben "Abmiral".

Der Berfaffer ergablt bann nach Mittheilungen von unmittelbar Betheiligten, in welche Lebensgefahr Rapoleon, gleich nachdem er die Arnice verlaffen hatte, gerathent war; eine Gefahr, die er nie geahnt, nie auch fpatel erfahren hat. Die Ungufriedenheit und Entruftung über ihn, welche felbft in der Garbe vernommen wurde und

We von franzonischen Geriftftellern bergebens geleugnet birb, befommt baburd einen neuen Bemeis. In Dieigana punben, nachbem Mapaleon angefommen, die fammte den Grenadiercombagnien ber im Orte flebenden beutben Truppen (gebntes Botaillon Thuringer, Anhalter, rantfurter, melde mit fieben frangofifden und zwei nea= ilitanifden Batgillonen bie Divifion Loifon ausmachten) beiner Chrenwache gujammengezogen und bor bem Baufe, welchem Rappleon abgestiegen war, aufgestellt. Da at der Major Lavie vom 113. frangofifchen Regiment ben beutschen Offizieren und fagte: "Maintenant, Messurs; ce serait le moment!" Bozu der Augenblick fommen fei, war allen fafort flar . obaleich nie porber Rebe von bergleichen gewesen. Es murben im leifen n= und herreben beichloffen, ber altefte hauptmann le mit feiner Compagnie in bas Saus eindringen, und i Mamluten an ber Thure und jeden, ber fich zur Bebr e, natürlich auch Maboleon, nieberftogen, bann wollten beutichen Regimenter mit fliegenben gahnen und flin= ibem Spiel zu ben Ruffen übergeben und bas 113. Reient (Biemontefen) wurde ihnen gern gefolgt fein. Blawin ftand mit feinem Streifcorps gang in ber Rabe. r altefte Sauptmann mar Gr. von G., in fachfenmarifden Dienften; ein Mord vertrug fich mit ber Ehre 's beutschen Ebelmanns und Offiziers nicht. Er ichob Ausführung ber That bem Urheber bes Anschlags Lapie und ebe es bann ju irgendeinem Entfcluß fam, trat ilaineourt in die Thure, foling ungebuldig in bie ide mit ben Worten: "Pourquoi ne partons-pous ?" Die Wagen und Schlitten fuhren vor, Rapoleon, faltig in Belge gebullt, feste nich ein; ber "moment" verloren.

Die Betrachtungen, welche ber Berfaffer an ben Schluß mig benfruurbigen Feldjugs Enupft, empfehlen wir befonunfern militarifden Lefern. Des Berfaffere Unichau-Breife, bag im Rriege ber niechanische Apparat ber Stranirgenbe ausreicht, fonbern bas geiftige Element bas beibende ift; bag ber Rrieg es mit Menfchen, nicht mechanischen Dingen zu thun bat und bie angeblich militarifche Betrachtungeweise eine willfurlich benfte und verfehlte ift; bag enblich, mo große, ebenge Staaten fic befampfen, ein abichliegender, end= materiell wirflich vollftanbiger Sieg, ber bie Fortig bes Rampfes absolut unmöglich machte, febr fcmer reichen, ja überhaupt nur unter befonbere gunftigen anben moalid ift: biefe Unichauungemeife ift aud, em ber Berfaffer fie geaußert hat, burch ben orienta: i Rrieg wieder bestätigt worden.

ils Ginleitung zu dem Frühjahrsfeldzuge 1813 hören m fünften Buche die Ansichten, welche im Hauptsier über Frieden oder Fortsetzung des Kriegs herrschend die Anwesenheit des Kaisers sehr nothig machten. wurde zum General besördert und als Generalquarister zu dem persönlichen Generalstad des Kaisers t, was er sich selbst, indem er immer entschiedener gemeine Ausmerksamseit auf sich gezogen hatte, und nas auch Kumsom's Empsehung vordankte. Seine

neue Stellung erhöht Die Bichtigfeit ber Aufichluffe, welche wir über bie Operationen burch ibn erhalten. Auch bem Raifer wollte es nicht gelingen, bei ben unflaren, politifchen Berhaltniffen und bem gefdmachten Buftanbe bes ruffifden Beers baffelbe in Bewegung ju feten. Gludlicherweise führte Dorf's berühmte felbftanbige That ju auter Stunde eine enticheibend gunftige Wendung berbei. Best fonnten die ruffifden Beeresbeile enticiebener pormarte gefendet werben, ber Raifer entwarf eigenhanbig leitende Grundfage fur die nun beginnenben Operationen, mogegen Rutufow ben Seinigen fchrieb: "Fürchtet nichts! Bir merben wol nicht febr weit geben; ich bin ja nicht junger geworben." Much Toll's Dentidrift, ju ber er wol aufgeforbert mar, gibt ben Widerhall ber Abneigung gegen einen Rrieg fur Intereffen, Die man ale frembe anfab. Grit am 12. Januar ideint bie Richtung bes Mariches fur bie Sanptarmee festgefest morben gu fein, ba noch am 11. ber Generalquartiermeifter ichrieb: Quand l'armée se rendra en Prusse ou dans le duché de Varsovie." Doch folgten fich nun im Sauptquartier Greigniffe, mobl geeignet, Die Unfichten über bas, mas nun geschehen muffe, zu berichtigen. Schon in Bilna, furg por bem Aufbruche, mar, von Dort gefenbet, ber Beneral bon Rleift bei bem Raifer ericbienen, über beffen Auftrag nicht viel befannt geworben ift, am 13. traf aber ber Flügeladjutant bee Ronige von Breugen, Major von Ragmer, ein, welcher von feinem herrn ermächtigt mar, ein Cout : und Trugbundnif angubieten, fur ben Ball, bag Rugland entichloffen fei, ben Rrieg gegen Rapoleon mit allen feinen Mitteln fortgufegen und feine beeresmacht unverweilt über bie Weichfel und Dber porgeben ju laffen. Die Folgen biefer Genbung liegen gwar unter bem Ginfluffe ber politifden Berhaltniffe noch etwas auf fich marten, ale aber bie Antwort aus Paris auf Breugene lette Forberungen ausblieb und ein von Urlaub gurudfebrenber Diffgier bee litauifden Dragonerregimente, Lieutenant Werner, einen ibm anvertrauten eigenhandigen Brief bee Raifere an ben Ronig überbrachte, wurde Graf Brandenburg in bas ruffifche Sauptquartier abgesenbet, mobin ihm ipater ber Dberft von bem Rnefebed ale Bevollmächtigter gu beftimmten Unterbandlungen folgte. Dieje geriethen jeboch ine Stoden, ale es fich um bas ebemalige preußische Land bis jum Narem und gur Beichfel handelte, fur welche man bas Konigreich Sachfen ale Entichabigung bot und bie Armee murbe in Erbo: lungequartiere bei Ralifd verlegt, um Breugene Bundnig und Rriegeerflarung abzumarten. Rutufow bielt an bem Grundfat feft, daß auch bei ben fpatern Operationen hauptfachlich auf bas eigene Beer und beffen Berbinbung mit feinen Gulfequellen Rudficht zu nehmen und jebes anbere Berhaltnig biefen Rudfichten unterzuordnen fei. Diefer Grundfat blieb noch lange nach feinem Tobe vieljad maggebend im Sauptquartier. Dach bem abgeichloffenen Bunbnig mit Breugen fuchte ber Raifer auch Defter= reich zu gewinnen, er munfchte es leibenichaftlich und zeigte es vielleicht zu fehr. Das mertwurdige Actenftud uber bie bieponiblen Streitfrafte, bas in gu ftarten garben aufgetragen mar, tonnte vie öfterreicifchen Diplomaten, welche ohnehin bie Bewegung in Breugen mistrauisch beobachteten, nicht taufchen. Defterreich nahm

eine abmartenbe Stellung an.

218 wichtig für bie Geschichte ber nachften Operationen theilt ber Berjaffer einen Entwurf mit, ber zu Ralifc für die Erganzung und Berftartung bes ruffifden Beers ausgearbeitet worben ift. Wir erfeben baraus, bag bie Referven Anjang Mai bochftens 20000 Dann betrugen und erft gegen Mitte Juni auf 36000 Mann anwuchsen. Sharnborft, ber auch zu Ralifch ericbien, mubte fich ebenfo vergebens, Rutufow in Bewegung zu bringen, um nach feiner großartigen, gefunden Anficht vom Kriege benfelben fo fonell als moglich weit nach Deutschland bineinguverlegen. Großen Ginfluß auf den Entidluß, nur Bittgenftein's Bortrab und Rosadenabtheilungen bem Feinde nachfolgen zu laffen, und bie Bauptarmee einftweilen bei Ralifc ale allgemeine Referve jurudzuhalten, übten, nachft Rutufow's Berfonlichfeit allerbinge auch bie Berhaltniffe auf bem linken Flügel und die brobende Stimmung in Bolen. Scharnborft war zu Ralifd mit Toll in ein febr gutes Ginverftandnig getreten, ihre Unfichten batten fic vielfach begegnet. Toll glaubte ben hauptstoß bes Beindes von Erfurt in ber Richtung auf Altenburg und Dreeben erwarten zu muffen, baber bie Linie von Altenburg und Leipzig auf Dreeben und Breslau bie wichtiafte fur bie Berbunbeten und mit aller Dacht zu vertheibigen fei; er übte ohne Zweifel in bem gehaltenen Kriegerathe ben aröften Einfluff, ben jeboch Rutusow febr füblbar para-Scharnborft's in mancher Beziehung verwandter Operationeplan mar fubner: er wollte nicht Bertheibigung, fonbern Angriff, Burudwerfen bes Feinbes über ben Thuringerwald, Befreiung bes gangen norblichen Deutschland. Um 2. April fam ber Ronig von Preugen nach Ralifd, wo er erftaunt war, die Trubven fo fowach zu finden, aber boch bewirtte, bag ibm nun bie 17000 Mann unter Rutufow wirflich folgten. lefen wieber febr wichtige Aufschluffe über bie ftrategischen Anfichten, welche Toll im hauptquartier ju ben berr= fcenben gemacht, mit feinen eigenen Worten. In Bunglau, wo Rutufow erfrantie, blieb Toll auf Befehl bes Raifers noch einige Sage bei ibm gurud und trennte fich bann mit tiefer Bewegung von feinem alten Felbberrn, ber ibn fegnete und ben er nicht wieberseben follte. Bei ber Armee murbe er burch eigenthumfiche Berhaltniffe gu erhöhter Thatigfeit berufen. Er mußte zu Bittgenflein und Blucher reifen, benen er boch nicht ermächtigt war, feine Anfichten und Plane, Die ber Raifer genehmigt hatte, in Form eines faiferlichen Befehls vorzutragen. Er follte überzeugen, nicht im Ramen bes Raifere befehlen. Nach Dreeben zurudgefehrt, fand er ben Raifer verreift, ben Fürften Wolfonety frant, bas Beer gewiffermaßen ohne obere Leitung, er mußte alfo auf eigene Berantwortung als Oberfeldberr ber verbundeten Beere handeln, mas er auch ohne Schwanken und Saumen that. Unterbeffen traf bie Nachricht von Rutusow's Tobe ein und Bittgenftein murbe gegen bie Ermartung, daß

ber Raifer fich felbft an bie Swige ber Beere ftellen methe zum Dberbefehlebaber ernannt. Seine Stellung war eine fdwierige, ba er im Range wie ben Jahren nach ber jungfte Beneral = en = Chef ber verbunbeten Beere mar; a verbantte fie feinen etwas überfchaten Leiftungen von 1812, und feine Anftchten zeigten fogleich einen grellen Biberfpruch mit benen, welche Toll vertheibigte. Do bemubte fich biefer nunmehr, ba feine Beit gu verlieren war, alles in zwedmäßigen Bang nach ben erbaltenen Beifungen zu bringen. Aber icon bei bem allererften Schritte Bittgenftein's zeigten bie bobern Befehle, buf er keineswegs felbständiger Felbbert fei. Toll murte unterbeffen frant und mußte in Borna gurudbleiben, mit rend bas heer jum Rampfe ging. Man bat bieber bot: berrichend geglaubt, die allgemeine Ibee zur Schlacht bei Großgorfden fei von Scharnborft ausgegangen, no einigen Worten biefes Generals, bie uns Rraufened auf bewahrt, nach feinem Benehmen in ber Schlacht bas Reiche ergablt (vgl. Rr. 48 b. Bl. f. 1857) ift bas nicht Die allgemeine leitende 3bee, wie bie wol möglich. eigentliche ine einzelne gebenbe Disposition, ift ohne Bweifel Eigenthum bes General Diebitfch. Der Ausgang ber Schlacht ift befannt, ebenfo ber bei Bauten, bie gab Miloradowitfch unbegreiflichermeife am erften Sage feine ftarte Stellung febr fonell auf; nach ber Deinung vie ler, bie ihn genau zu tennen glaubten, aus wunderlicher Laune und Aerger, ba er fich mit feiner Unterordnung unter Bittgenftein's Befehl nicht aussohnen fonnte. Soll hatte die Schlacht bereits wieber zu Bferbe im Gefolar ber Monarchen mitmachen fonnen und gibt Anefebed bir Ehre, welche ihm bekanntlich neuerbings burch Duffling ftreitig gemacht worben ift, bag er bie Monarchen von ber Mothwendigfeit bee Rudjuge überzeugt habe. Bittgen ftein legte balb nachher ben Oberbefehl nieber und gelangt zu feiner felbständigen Stellung mehr, bis er in Rrant: reich bas Geer mismuthig als Rranter verließ. Barclas trat an feine Stelle, "ein wirflicher Feloberr, nicht blot ein Rame an ber Spipe einer Armee". Er bielt jebod Toll, in welchem er ben perfonlichen Freund und Bogling Rutujow's fab, von fich fern und mabite Diebitich ju feinem Generalquartiermeister. 3wifden Toll und Diebitid. beren militärifche Unfichten nicht immer übereinftimmten, entstand bin und wieber eine gewiffe Spannung; "bas fle fpater, ale fle fich naber tennen lernten, aufrichtige Freunde murben und bas unbebingte Vertrauen queinander hegten, macht beiben gewiß Ghre." Bir merben bavon, hoffentlich bald, in ben letten Banten biefet Berte lefen.

Barclay, bem Deutschland und seine Zuftande rolltommen fremd waren, der keinen Maßstab hatte für der Geist und die Kraft, die sich in Breußen regte, hielt ei für unerlaßlich, dies Reich einstweilen sich selbst zu überlassen nud die russische Armee zu einer Reorganisation. Der beren sie bedürftig war, nach Polen zurückzusühren. Der Berfasser erklärt seine Ansicht aus den Thatsacken. Doc lentte das Geer von dem Rückzusswege nach Breslau gegen das Gebirge ab und nahm hinter Schweidnis aus 1. Rai bie von Ratur febr ftarte Stellung, Die auch igleich verfchangt murbe. Die preußischen Generale maren ir Meinung, bier eine Schlacht anzunehmen, welche von m ruffischen ieboch nur Diebitich theilte; unter biefen mftanten murbe ein Baffenftillftand bobbelt municheneerth, es ereigneten fich aber brobenbe Berwidelungen. ird bas Borruden ber frangonichen Trubben entftanben. iche bie Unterbandlungen als nur gum Schein gepflogen tbachtigten. Der Rudzug zunächft nach Strehlen, bann riter an die Ober und nach Bolen murbe beichloffen, o feche Bochen wollte Barclay von ber Beichfel gudiehren, mahrenbbeffen bie preugifche Armee, wie ber Ge= ate febr enticbieben bervortrat, ben Ruffen über bie er folgen, bann aber fich nach ber Mart gur Berigung mit Bulow wenden follte. Gludlicherweise erfuhr voleon nichts von bem Marich ber Berbunbeten, ber 4. Juni bis Streblen fortgefest murbe, nichts bavon, unaufhaltsam die ruffischen Generale Bolen guftrebten, 3 von ihrem Standpunfte vollfommen gerechtfertigt bien, und an bemfelben Tage wurde ber Baffenftill= b gefchloffen, ber fein Schickfal entschied. Gin Auffat, ben Toll am 16. August in frangofischer Sprace, qu bem 3med ift unbefannt, nieberfdrieb, erflart biefen ffenftillftand für ben größten gebler, ben Rapoleon einer militarifden Laufbabn begangen bat, und untert diefe Behauptung mit Brunden. Ginige febr merth= e Beilagen begleiten auch ben zweiten Banb, ber mit Abichluß bes Waffenftillfanbes enbigt.

Sarl Guftav von Berned.
(Der Befdlus folgt in ber nachffolgenben Bieferung.)

#### Rovellenliteratur.

iata & Morgana. Deutsch amerifanische Breisnovelle von lbolf Douai. Reuporf, Westermann u. Comp. 1858. 8. Thir. 5 Rgr.

cphtha und feine Tochter. Gine Novelle von G. Egli. urich, Orell, Fußli u. Comp. 1858. Gr. 8. 18 Ngr. den Duirote und Falftaff. Novelle von Eduard Schulzer. Berlin, Nicolai. 1858. 8. 1 Tht.

ine gemischte Che. Birflichfeit und Bahrheit in einem benebilbe. Mitgetheilt von R. Grueng. Berlin, Bereins-

ichhandlung. 1859. 8. 1 Thir.

Die Brobuctivitat ber Dichter auf bem Bebiet ter Rovelle. heutiger Beit viel größer ale in jeber anbern Literature ber Bergangenheit. Aber wol nur bie fleinfte Bahl bies roducte wird in weitern Rreifen gelefen und außerft menige 'n eine Art Berühmtheit. Es int bice nicht nur bie Folge , daß alljahrlich fo viele geift: und poefielofe Rovellen ntlicht werben, fonbern bag in ber Gegenwart bie In: : an Diefe Dichtung viel bober gefteigert find ale in jedem 1 Beitalter. Belder verftanbige Denich wird heutzutage oftbare Beit einem poetifchen Brobucte wibmen, bas uns nichts bietet ale einige mehr ober weniger gut gufammens fte Berwickelungen und Intriguen! Gewührt boch bie tagigfte Reifebeschreibung oft mehr Bergnugen und nebft terhaltung auch jugleich mehr reelle Belehrung ale man: n ber Ctiquenfritif empfohlene Roman. 3mar find bie gegrabe unferer Generation fo millionenfach verschieben, an wol fagen fann, mas ber eine gleichgultig meglegt, r andere mit hochftem Intereffe; jebes Buch findet julest iblifum, wenn es ber Berleger in bie ihm eigenthum= bend bobare gu bringen weiß. Died ift wol richtig, aber ber

Borgug eines genialen Runftwerfe besteht eben barin, bag es allen Menichen ben größten Godgenuß gemahrt. Gine Ballabe mie Burger's "Lenore" verfest bie Gelehrten, wie bie gang Unges bilbeten, bie faum lefen gelernt baben, in eine erhobte poetifche Beifteeftimmung. Goethe's ,, Merther" und Lamartine's ,, Mafael" wurden von allen Gefellichafteffaffen mit ber innigften, berglichften Theilnahme gelefen; Mogart's Dufit ertont in Gutten und Balaften und erfreut bie tiefften Denfer wie bie einfachften Denfchen. Und folch geniale Scunftproducte baben nicht nur fur bas Bublifum ihrer Beit und ihres Lanbes Intereffe, fonbern and Die fpateften Generationen ber Menfcheit werben noch burch fie in jene eble Begeisterung verfest, bie bas Leben verfconert und ju einer hobern Beiftescultur emporfuhrt. Go foll auch eine gute Rovelle für alle Beiten gefchrieben fein, auf daß die fom-menbe Menschheit baran ein Bild von bem Gulturleben ber Beit erbalt; gleichwie uns Somer's Bliade, Donffee und bie Dra= men ber griechischen Tragobienbichter bas Befühles und Gebans tenleben ber bamaligen Griechen porfuhren und une bas treuefte Spiegelbild ihrer Sitten, Religion und Beltanichauung geben; fo muffen auch bie Runftwerke ber Begenwart allen gufunftigen Bolfern berichten, wie wir empfunden, gedacht, in welchen 3been: fampfen wir une bewegt und was fur eine Ratur : und Belt: anficht wir burch die Wiffenfchaft errungen haben.

Dag nur wenige Dichtungen und nur bie allertleinfte Babl ber Rovellen biefer Unforderung entfprechen, ift allgemein befannt. Aber bennoch ift unfere Beit nicht fo gang arm an poeffes und gebanfenreichen Producten, wie es einige gang poeffelofe Literaturhiftorifer ber Welt vorreben. Menfchen, Die ihr Gefuhle: und Gedantenleben niemals in Die Gphare ber Begei: fterung ju erheben vermogen, um auch nur bas fleinfte poetifche Werf erzeugen gu fonnen, Die fich alfo in ihrer gangen Bebend: geit nur barauf befchranten muffen, die Dichtungen ber Boeten aller Bolfer zu fritifiren, verfallen febr leicht in jene gehaffige Gallfucht, die alles neibifch gelb und fcmarg erbiicft und baber bie ebelften poetifchen Schopfungen oft wie Schulerarbeiten berunterreifit. Diefe Rritifer find es, die ftete von Grlofchenfein ber Productivität reben, alle Dichtungen unferer Beit alo Ber-irrungen erflaren, und ein nenes Beitalter ber Dichtung erft bann erwarten, wenn wir gang andere sociale Zuftanbe erhalten haben. Es ift wirflich nothig, bag man biefen fritifchen Schul: meiftern juruft: ener Dangel an Brobuctionefrait bewegt euch ju biefer gebanfenlofen Unficht! 2Benn wir Die Literaturgefchichten biefer berren burchlefen, fo ericheint une ihr Beginnen wie bas eines Menichen, ber fich an ein Blumengefild fest und nun argerlich raifonnirt, warum bies fugbuftenbe Beilchen nicht bie iconen Blatter und bie fchlante Weftalt ber Lilie habe, und warum biefe berrlich blubente Rofe mit ben gang unaftbetifchen Dornen begabt fei! Und fo geht er weiter und findet an jeder Blume und jebem Blatte etwas ju fritifiren, bag man einen Gfel an ber gangen Schopfung empfinben mochte.

Allerdinge find auch wir mit allem, mas jest auf ben Martt gebracht ober gar gefeiert wirb, feineswege einverftanben. Die Rovellendichter unferer Beit haben fich vielfach verfucht, um etwas gang Renes gu ichaffen; aber eben biefe Gucht, etwas abfolur Renes fchaffen gu wollen, erzeugt oft Runftwerte unvolltommenfier Art. Go wurden eine Daffe Dorfgefchichten gefdrieben, ohne ju bebenfen, bag boch bas Beben ber Landleute fo gang alltaglich einfach ift, bag es in zwei voer brei Rovellen giemlich erschopft ift. 3hr Gefühles und Gebanfenleben bedrante fich auf bas tleinfte Centrum und ihre tagliden Berrichtungen find flete biefelben. Man barf fich uberhaupt nicht auf fo enge Gefellichaftetreife befchranten, weil bierburch nur Monotonie entfieht; auch leben ja bengutage bie Menfchen nicht mehr in fo engbergigen Raftenunterfchieben voneinanber getrennt, fonbern bie humanitat, bie allgemeine Bilbung und bas Bergensbedürfniß bat fie naber gufammengeführt; wir burfen fie alfo in der Boefie nicht treunen, ba fie in ber Birflichfeit gufammenleben. Außer biefen Dorfgefchichten find in neuefter Beit auch "culturbiftorifche Rovellen" gefchrieben; aber cultur=

hiftorifch foll und muß ja jebe Rovelle fein, um ber Wegenwart und ber Radwelt ein Bilb bes Gulturlebene ber Beit ju geben, in ber fie gefchrieben murbe. Bloge Ergablungen von That: fachen, ohne Schilberung ber tiefften Dufterien bee Seelenlebene mit feiner Gebanfen : und Ibeenwelt, erregen fein Intereffe. Barum haben bie Brobucte von G. E. A. hoffmann auch noch heute für alle Gefellichafteflaffen einen folch manberbaren Reig, tronbem bie logif barin oft mit ben Wefpenftern bavongeht? Sicherlich beshalb, weil in ihnen bie geheimften Regionen und Ahnungen ber Geele in ihren bunfelften Tiefen gur ergreifenben Darftellung gebracht finb.

Rach biefen einleitenben Bemerfungen, Die mir nothig fchienen, um meinen Standpuntt ju ber Dovelliftif ber Begenwart ju bezeichnen, gebe ich ju ber Befprechung ber mir vorliegenben Rovellen über.

Die beutich amerifanifche Rovelle : "Fata-Morgana", von M. Douai (Rr. 1), entftand infolge eines Breibausschreibens bes orn. Bornftein in St. Couts. Breidrichter waren Friedrich Dund, R. E. Bernans und Bertha Behrens; ihre Urtheile find ber Rovelle porgebruckt und ftimmen mefentlich überein. benn fie behaupten nicht nur die Bortrefflichfeit ber Arbeit einige fleine Unwahrscheinlichfetten abgerechnet -, fonbern fie fagen auch einftimmig aus, baß fie uns ein trenes Bilb bes amerikanischen Gulturlebens gebe. 3ch eitire hier einige Ausfpruche Bernane', weil fie auch nach meiner Ueberzeugung bie Rovelle am beiten charafterifiren. Er fagt :

"Der Berfaffer biefes ichonen Buchs hat es verfucht in gefälliger Form nicht nur alle Bestrebungen bes beutschen Geis fles auf amerifanischem Boden zu charafterifiven und eine fpannende Theilnahme bafur fogar bei benen zu erregen, die ihrer ans Alltageleben gefetteten Denfungeweise wegen nicht burch eigenes Studium und Rachdenten anf feine Bege gerathen, fonbern er hat auch zu gleicher Beit jenen Beftrebungen ihr rechtes Dag angewiesen und fie aus ben himmeln überspannter Erwartungen auf bie immer noch an Freuden und Farben reiche wirkliche Erbe verfest. An bem allerbings lofen Faben einer in vielen Momenten unwahricheinlichen Ergahlung führt uns ber Berfaffer burch bas beer jener großen Forberungen, welche bie ihrer Beit weit vorangeeilten Manner an bie gufunftige Gefellichaft Rellen, und weift mit Recht bem beutschen Genius bei ihrer Gr-fullung die erste Bertführerstelle an. Jedoch verschwindet die Boefie und die Großartigfeit der Conception, je naher man der praftifchen Ausführung ber Ibeale entgegentritt; und bie großen Manner, bie ihrer fahig waren, flerben aus, fobalb fich bie gata - Morgana unferer Bunfche gur Erbe niebergelaffen unb ihres phantaftischen Bewandes entfleibet ihre natürliche Stellung unter unfern Fugen und nicht mehr ihre von ben Daffen vertehrte Auffaffung in ben Ropfen ber Denge eingenommen bat."

Die von ben Breisrichtern erwähnten Unwahrscheinlichfeiten ber Erzählung find aber nicht fo auffallend groß, wie wir fie taglich in frangofifchen, englischen und fogar in beutschen Romanen und Rovellen vorfinden; aber ber falte praftifche Berftand ber Ameritaner entbedt fie leichter ale ber Europäer, ber burch Eugene Sue und Conforten auch an bas gang Unwahrscheinliche gewohnt murbe. Die Sanblung ift spannend und erregt Intereffe; ich will fie nicht barlegen, um ben Lefern bie Ueberrafdung ber Entwickelung vorzubehalten. Rur muß ich ermahnen, bag fle in ber erften Galfte etwas zu langfam vorwarts fcreitet; bies wurbe allenfalle ju ertragen fein, wenn une nur fur biefen Dangel burd wirflich anregente, geiftreiche Gefprache ober Raifonnes mente über Biffenfchaft, Runft, Literatur u. f. m. genugenber Erfat geboten wurbe. Dech finden fich neben manchen trivialen Rais founemente auch einzelne gang intereffante Befprache über Denfchenrechte, Religion, Liebe, Che, Moral und Bolitit, Die eine flare logifche Denfungeart jeigen und une in ben 3beenfampf einführen, ber bie Amerifaner bewegt. Auch bie Charafterzeich: nung ift faft burchgehende gut gehalten, obicon fich bie Breisvichterin Beutha! Behrens; pielfelcht mit-Unrecht-einelefente Bemerfung barüber erlaubt, bag ber Dichter bie Gente fich nicht por ben Mugen bes Lefers entwideln lafte, feben fertig und abgeschloffen binftelle.

Gin bochft merfwürbiger Charafter tritt uns in wie b velle in ber Berfon Butfer's entgegen. Er ift von fem: be heit an jum Befuiten erzogen worben, bat aber font bie ten Abichen gegen bas verbrecherische Treiben biefes Ermig faßt. Er fpricht es offen aus, bag ber größte Theil ba 3 ten recht gut wußten, bag ihr 3met ein unbeiliger fr. ! fie erftrebten bie abfolute herrfchaft über bie Denfan, m gu Stlaven ihrer lugenhaften Dogmen gu mochen, bie Git bigung, bag ber 3weck bie Mittel beilige, fei alfo in Munde eine perfide Luge, benn ihr unmenfchlider 3mel m nur Demoralisation und Unglud ber Menschen, niemel ihre Gludfeligfeit. Infolge biefer Ginficht bat er fich m Aufgabe geftellt, ben verbrecherifchen Blanen ber Jefnim if mit ihren eigenen Mitteln entgegenguwirfen. Er bleibt in di bes Orbens und vollgieht aufcheinend beffen Befehle, ibe bann, wenn fie eine gute That forbern follen; im entgegene Fall fucht er fle burch echt jefuitifche Mittel ju reital beerben will, ausgeführt wevben, fo fommt er burd er Rante bem Drben gupor und entgieht ihm feine Bene: a fich dabei nicht, die Berfon, welche ben Dorb religion vor ihrer Ansführung felbft zu morben. Als ihm feine a über biefe Anwendung bofer Mittel zu einem allerdings gum Borwurfe machen, entidjulbigt er fich bamit, bag man ber und alle wilden Bestien nicht burch eine Doralvorlim ihren Morbversuchen abbringen fonne und bag man fe wenig von Angeficht ju Angesicht ju befampfen vermen ! muffe man fie hinterliftig morben, um daburch ihre bei ten unmöglich zu machen. Da aber bie Befuiten febr !! bedt haben, bag er allen ihren teuflifchen Blanen enten fo haben fie feinen Idob befohlen, ber jobann auch bin chelmord ausgeführt wirb.

3d will bier nicht weiter referiren und nur ned te bes Berlegere aus der Borrebe citiren, benn fie fint at meinem Beifte gefchtieben : "Doge bas Buch weite Ben finden unter unfern beutschen Candeleuten in ben Ben Staaten, und nufern Brubern in ber alten beimm gelten ale Gruß und Burgichaft, bag bie Dentichen in über bem Sturme und Drange ber materiellen Juterin Sprache, ihre Literatur und ihre Lebensanfchauungen mi geffen haben; fonbern fie unverfälfcht in ber nenen bes mahren und verbreiten."

Gin merkwurdiges Broduct übergibt uns G. Egle : Novelle "Jephtha und feine Tochter" (Rr. 2), er rei weit gurud in die grane Borgeit Jephtha's und in bas Gde am Jorban. Ge ift nicht bas erfte mal, bas fich Antern s gabe machten, Scenen aus ber antifen Belt in Rorden bearbeiten, um fo bas Gulturleben ber alten Bolfer bil fleinfte Detail fchilbern gu fonnen. Borgugemeife mas Griechen und Romer, beren Privatleben mit einer auf Sorgfalt bargelegt murbe, fobag wir hierdurch ein tres erhielten, ale burch manche banbereiche Gultur : und geschichte. Dabin gehort Beder's "Galine", ein chem gelefenes Buch, bas uns bas haustiche und öffentliche !! Romer zu Augustus' Beit mit einer Detailmalerei prose wirflich bewunderungewurdig ift. Gin abuliches Guine bes alten ifraelitischen Lebens erhalten wir burch Gelis 3 nur muß ich bemerten, baß hier die Aufgabe viel fom ale bei ben Griechen unb Romern, bie uns eine m Literatur hinterlaffen haben und bie auch nicht it Raum und Beit von uns getrennt find, als bie # Stammvater Ifraels mit ihren Rachbarn, ben Moabitern und anbern Rauberftammen. Wher beme bem Berfaffer gut gelungen, fich gang in bie &

ungeart, sowie in bie Bature und Beltaufchaund jener en Romabenvoller zu verfetet, um fie durch feine Rovelle buciren zu konnen. Daß aber hierbei auch unfere mobeene rudoweise und Bebeform mit einfließt, ließ fich gar nicht tiben.

Bephtha ift fcon von vielen Dichtern ale Sufet ju Dra-Opern und Dratorien gewählt worden; ob auch ale Doift mir nicht befannt. Die Bearbeitung zur Rovelle von fann man nur willfommen beißen ; fie gibt une ein treues ngemalbe jener beigblutigen hirten : unb Romabenvoller ebet gang ihre bilberreiche Sprache, wie fie une burch bie und anbere alte femitifche Schriften überliefert murbe. em Jephtha, ber uncheliche Cohn Gileab's, nach feines s Tobe von feinen Salbbrübern ohne Erbtheil aus bem gejagt wurde, ergab er fich einem Rauberleben, fammelte abireiche Banbe um fich und wurde bald im gangen ganbe efürchtete Ranberanfahrer, ber fowol bie Beerben und te ber Fraekiten wie bie ber Amalekiter, Ammoniter und iter unbarmbergig plunberte unb burch feine witbe bluts je Capferteit bie größten Beere fchlug. In feines Baters entfpann fich mit feiner Balbichwefter Aba ein Liebes= tnig. Ale feine Bruber fie nach feiner Bertreibung an ben Scheich ber Midianiter verlaufen, beschlieft Bephtha, bie am Dochzeitefefte ju rauben, mas benn auch bei großem fgewühl und Blutvergießen ausgeführt wirb. Aber burch ebc Aba's, aus ber ihm eine Tochter geboren wirb, fann boch nicht zu einem ehrlichen Leben befehren laffen und t wie ein hartnadig verftodter Bofewicht fein bernchtigtes rleben fort, ohne ben tiefen Gram feiner treu liebenben ı zu berudfichtigen. Beim Lefen ber verübten Schands will es une oft gang munberfam fcheinen, wie aus biestraßenränber noch ein Erlöser feines Bolls werben foll. vie letten entscheibenben Tage naben beran, wo bie Broing in Erfullung geht. Die Rinber Ifrael werben feit t furchtbar gebrudt von ben Comitern, Ammonitern, tern; ihre Felber, Biebheerben und Bohnungen werben tet und wer nicht bem Schwerte erliegt, verfallt bem Bun-

Da entschließt fich endlich ber alte ehrwürdige Chalam ead zu einem Gang, ben bisher noch keiner gewagt; er Jephtha und schibert bes Landes Roth und bes Bolkes igniß mit glübender Beredsamkeit; er spricht zu Jephtha ner göttlichen Misson und wie Jehovah ihn felbst ertoren um heiland und Messas feines Bolks; und er redet bewon dem ewigen Fortbestand des israeitischen Bolks und nicht zu Grunde geben werde und wenn zehntausend Bölker innen wider dasselbe auffanden. Er habe blos zu wähsichen ewigem Ruhm und ewiger Schmach, zwischen dem der Kinder und Kindessinder und dem Fluche aller koms

Gefchlechter Ifraels. Da erweichen sich allmählich ten Züge im wilden Antlig bes raufen Kriegers und lugen feuchten sich, die vertrodnet geschienen sur im, Chasam! bich hat Gott gesendet!" ruft er aus; "Amsette Stunde hat geschlagen. Sage den Brüdern meines daß Jephtha sich an ihre Spige stellen wird und Amsicch zerschwettern für immer!"

b fo gefchieht es; aber im Rampfgemuhl ber Schlacht bas Gelubbe:

Co mahr mir Gott in die hand gibt biefes Stadtthor, Go mahr will ich ihm opfern,

Bas querft mir entgegentommt aus bem Sausthor!

ft, was ihm aus feiner Wohnung nach bem Siege itgegenkommt; leiber tritt ihm feine einzige Tochter zuerst beind entgegen und so erfüllt sich hierdurch sein tragisches

Seine furchtbare Blutschild muß er durch ben Opferser heißgeliebten Tochter submen, und auch seine Gattin ch von der Strafe ereilt, daß sie einem Rauber ins tt gesolgt ist. Mit hoher Seherstimme ruft sie aus: arte, eifrige Gott hat gesprochen, der Gott, welcher der

Bater Chuben heinfucht an ben Ainbern bis ins britie und vierte Gefchiecht. Blut will er und mit Blut muffen gefibent welden ber Bonfchentinder Frevet, bie ein Eribfer ericheint; welcher bie ftrafende Gerechtisseit in Gnade verwandelt. Ach? ich buf meine Gunben in bem reinen Blute meiner Tochter." Am Schluß fingt ber Chor:

Unetforfdlich ift Jehovah, Seine Bahn nicht unfere Bahn; Beuget euch vor feinem Billen, Dellig, ift er unnahbar.

Rad ber granenhaft fcmerglichen Beifteeftimmung, in bie mich Bephtha und feine blutigen Thaten verfest haben, greife. ich jum "Don Quirote und Galftaff" (Rr. 3). Bie, wer-ben bie Lefer ausrufen, find biefe langft begrabenen Narren wieber auferftanben? Ja wohl, ein Berr Ebuard Schuller bat fich ine Elnfium begeben, um und ihre Schatten vorzuführen. Der Ritter von ber traurigen Geftalt mit ber emigen Liebe im treuen Bergen beginnt in Begleitung feines Cancho einen Rrenggug nach ber Jufel Taprobana, um ben heibnischen Gulten Traballama bem Rreuge und fomit bem Chriftenthum unterthanig ju machen. Der Schiffefapitan fest ben irrenben Ritter an ber englischen Rufte ans Land, biefer glaubt, es fei bie Infel Taprobana, wo er ben verhaften beibnifchen Gultan auffuchen will. Er begegnet bem Jagbjuge bes Bringen von Bales, und biefer, balb mertent, weß Beiftes Rind er vor fich hat, lagt ibn in feinem Babnglauben und führt ibn in einige Abenteuer, wo er mit Gir John galftaff jufammentrifft, ben ber Bring fur ben Gultan ausgibt. Rachbem er mit biefem ein Duell ritterlich beftanben, wobei er ben noch bider geworbenen Gir John gu Boben wirft, erhalt er einen Schlaftrunt, wird aufe Schiff gebracht und nach feiner romantifden Beimat Spanien geführt.

Der Berfaffer bes neuen "Don Quirote und Salftaff" führt und allerbings einige intereffante Scenen vor, die unfer Lachen erregen, und beshalb fei auch ihm gebankt für seinen Beitrag zur humoristichen Literatur; aber die Situationen geben uns boch fein treues historisches Bild weber von der Zeit, in der die Rovelle spielt, noch von der Gegenwart. Es sind zum Theil berliner Charaftere und berliner Wife, die wir lesen; dann auch etwas luffun, der auf alle Zeiten past. Wer aber zur guten Verdauung einigemal lachen will, der nehme das Buch zur hand.

In ber beutscheamerifanischen Rovelle hat A: Douai neben ben ebeln Bestrebungen ber bortigen Deutschen auch zugleich bas furchtbar schäbliche Wirfen ber Zesuiten geschilbert. Der Berfasser ober wie er sich nennt Herunsgeber bes Lebensbils bes "Eine gemischte Ehe", K. Gruenz (Rr. 4), fampftnicht so ganz speciell gegen die Zesuiten, sondern überhaupt gegen die sinstern Mächte Kome, wie er noch am Schlusse ausschücklich sagt. Und zu diesem Iwed hat er schon einen Roman: "Der Weltpriester und Försters Lieschen", veröffentlicht; in bem wichtige Umtriebe der Gegenwart enthülls sind, wie der Berleger ankündigt.

Wenn dieser Rampf gegen "Noms sinstere Machte" ehrslich geführt wird, so gebährt den Streitern Hochschaung und Dank. Werden aber hierbei auch die jesuitischen Wassen geführt, werden Lüge, Berleumdung, Spott und Ranke aller Art ansgeboten, um die Priester der katholischen Religion in den Augen der Gläubigen zu verdächtigen, heradzusehen und dem Hasse und der Berachtung preiszugeben, so muß auch der eifrigste Protestant, und dieser zuerst, seine Misbilligung über solch ein unchristliches Treiben aussprechen. Wir durfen die consessionels len Unterschiede durch haß und Berachtung predigende Schriften nicht vergrößern und die Klust daburch unheilbar machen. Dies geschieht aber, wenn täglich Romane und Rovellen gesschrieben werden, worin die Versasser seine andern Zweden, als sammtliche katholische

Priester und Lehrer als intolerante, rankevolle und haß und 3wietracht faende Jesuiten zu verleumden. Ich habe in kathoslischen und evangelischen Stadten viele Jahre geledt, die kathoslischen Kirchen besucht und mit fatholischen Kamilien und Briestern verkehrt, habe aber niemals solche Ranke und Schiche entbeden sonnen, wie ich sie zu Tausenden in unsern Romanen gelesen. Jene Bersonen sahen, daß ich ihre Geremonien nicht mitmachte, und bennoch gaben sie sich keine Mühe, mich zu ihrem Glauben zu bekehren. Ich kam dabei oft auf den Gedanken, daß wol diese Briestenutriebe mehr in der Phantasie der Dichter vorhanden find als in der Willstefet.

Aber ich will meine Erfahrungen auf biefem Bebiet nicht jum allgemeinen Dagftab bes Urtheils aufftellen; anbere mogen vielleicht hierin mehr erlebt haben. Rur bas muß ich noch bemerfen, bag es febr ungerecht ift, wenn gablreiche Schriftfteller alle fatholifden Briefter und Lehrer mit ben Befdulbigungen überhaufen, bie nur bie wirflichen Zesuiten treffen tonnen. Es ift mahr, bas Dogma von ber ,, alleinfeligmachenben Rirche" zwingt gleichfam bie Ratholifen jur Intolerang gegen Anbereglaubige; aber boch wenigstene in bem aufgeflarten Deutschland int bie gefunde Geifteoftimmung und bad liebenbe Menfchenhers meift mach. tiger ale bie firchliche Gagung fangtifcher Briefter. Ueberhaupt follte man mehr gegen bie unvernunftigen Dogmen polemifiren, ale gegen bie Berfonen; mit logifchen wiffenschaftlichen Grunben, welche burch bie Grabrung geftust werben, muffen ihre naturverhohnenben Lehrfage befampft und ihnen burch bie Das inrgefege und Naturericheinungen fonnenflar bewiefen werben, baß fie nicht bie Sprache bes gefunden Menfchenverftandes reben, fonbern ihre burch bie Beiftestragheit erzengten Bahnphantafien für befeligenbe Lehren ber Bahrheit ausgeben. Dit folden wiffenschaftlichen Beweifen wird bie Berrichaft biefer Leute eher gefturgt ale burch bie Ergahlung einer Daffe Schandthaten, Die boch meift nur ber bichterifchen Bhantafie entfprungen finb, wenn auch einige fich in ber Birflichfeit ereignet haben mogen.

Rach biefen Bemerfungen fonnte wol jeber bie Luft jum Lefen ber "Gemischten Ebe" verloren haben; ich will bies nicht hoffen und zugleich bemerfen, bag ber Berfaffer zwar unter jene Schriftfteller gebort, Die mit Abficht alle Schattenfeiten ber romifchen Rirche und ihres Briefterftanbes auffuchen und vergrößernb fchilbern; aber dabei bietet er une boch mehrere intereffante pfpchologifche Situationen bar, bie gelefen gu werben verbienen. Die Ereigniffe werben in ber Form eines Tagebuchs berichtet, bas ber Berfaffer mittheilt. Diefer Runfigriff, um ber Dichtung mehr Wirflichfeit und Bahrheit gu geben, ift fcbon oft angewenbet; ob er bei allen Lefern feinen 3wed erreicht, ift vielleicht fraglich. Der Inhalt ber Schrift ift in aller Rurge folgenber: Der Schulrector einer fleinen Stadt verliebt fich in ble Tochter eines Gaftwirthe, ber mit feiner Frau in einer gemifchten Ehe lebt. Die heiterfeit und ber Friede bes haufes wird geftort, als ein fatholischer Priefter Eintritt erlangt. Diefer gibt bem jungern Sohne Des Gaftwirthe gefarbte Chocolaben= bonbons, worauf er erfranft und Die Anwesenheit bes Briefters taglich wunfcht. Bei biefer Gelegenheit fucht er bie fatholifche Mutter und Lochter burch Gebetbucher ju gewinnen und macht ihnen fodann begreiflich, bag es bie größte Gunbe fei, mit einem Protestanten in gemifchter Che ju leben. Die von Liebe und Angft gefolterte Mutter thut bas Gelubbe, ihren Sohn fatholifch werben gu laffen, wenn er wieber gefund wird und bie Ber= lobung ihrer Tochter mit bem gur evangelifchen Rirche übers gegangenen Rector rudgangig zu machen. Der Knabe wirb wieber gefund und bas Gelubbe foll ausgeführt werben; Conflicte bes Bergens entftehen, welche ben Selbfimorb ber Mutter und ben Gintritt ber Tochter ine Rlofter jur Folge haben. Der Rector vermag ben Schmerg uber ben Berluft feiner Braut nicht zu ertragen, er reift nach Afrifa, um bort ale Diffionar ju wirfen; bas Schiff ftranbet an einer agorifchen Infel, alle Baffagiere werben gerettet und nur ber liebefrante Rector wirb von ben Bellen verfchlungen; aber jum großen Glud bes Bers faffere mit feinem Reifegepad auch fein Lagebuch gerettet.

Das Schonfte und Intereffentefte find bie Schilberunen bes bauslichen Lebens und bas Beginnen ber Liebe gwifden ben Rector und feiner nachherigen Braut. Sie find febr objectiv, naturmahr und mit pfpchologischer Treue gezeichnet. Aber ebenio fanatifch finfter wie im Mittelalter find bie enthuftaftifden Bobpreifungen bes Glaubens mit ber Beringfchabung bes Biffens und ber guten Berte. Der Berfaffer unterfcheibet fich bier gu feinem Rachtheil von ben fanatischen Brieftern ber tathe lifchen Kirche dadurch, daß er bie guten Berte "ale Bahnfint ber menschlichen Bosheit und herrichsucht" barftellt. Dies if aber Die verberblichfte Lehre fur bie Menfcheit, Die ungahlbares Etend und Unglud jur Folge hat. Ja, wir fennen fie, biefe fanatischen Glaubigen, die niemals die Rirche verfaumen und mit Stolz und Berachtung auf die Unglaubigen und mit Geringschapung auf die Manner ber Biffenschaft bliden. Gie jagen ben Armen, ber fie um einen Biffen Brot bietet, ron ihrer Thur hinmeg und benfen und fagen: hatte er ben rechten Glauben, fo murbe er gewiß auch Brot haben. Chriftus, ber Stifter unferer Religion, hat uns gelehrt, bag es bie milt: thatige Barmherzigfeit und bie guten Thaten find, welche bem Menschen ben hohern fittlichen Werth verleihen, nicht aber bas blinde Stolziren auf ben Glauben mit Beringichatung bes Bii fens und ber guten Berfe.

Da ber Berfaffer auch ein Berachter ber Biffenichaft it. fo bietet er uns auch feine wiffenschaftlichen Discurje bar, aber

wol manches naive Raisonnement, wie folgendes:

"Bir mussen wieder zu Kindern werden. das heißt: uns durcharbeiten durch den Bust von Menschenklugheit und Thorwi, austlimmen auf der Ersennungsleiter die zur letten Sprosse, um einschen und versichen zu lernen, daß dort oben Thorbeit ift, was uns unten Weisheit dunkte, und daß nur einer weise ist, wir Messschen alle Kinder sind. Und mit dieser Ersenntniß kommt den Rinderglaube zurück und das Werk ist vollendet. Sind wir um am Jiele auch nicht weiter, als wir am Ausange waren, ie haben wir doch da auch die bose Lust des eiteln Forschens überwunden, und werden es gelernt haben zu schauen und zu genießen. Das ist Seligseit!"

Und ich muß hierauf als Schluswort erwidern: wer u ber Wissenschaft noch nicht auf den Standpunkt des Geiftes gekommen ift, um klar zu erkennen, daß eine logisch dewiesen Bernunftwahrheit auch auf allen Beltsorpern im ganzer Weltall eine ewige Wahrheit bleibt, und daß also die redte Weisheit hier unten auch im gesammten Universum als die wahre Weisheit auerkannt werden muß, weil dies die logischen Gesese und der Gausalnerus des Weltalls bedingen: ich sage, wer dies noch nicht erkannt hat und es bezweiseln oder gar als Thorheit ausgeben will, der muß noch viel lernen und gründlichere Studien in der Philosophie und der Raturwissenschaft machen, bevor er berechtigt wird, über die höchsten und bei ligsten Fragen und Probleme der Menschheit mitsprecken zu föunen. \*)

<sup>&</sup>quot;) Es verdient bemerkt zu werden, daß der Verfaffer des Lebensbildes "Eine gemischte Che" kein anderer'ift, als der frühere Actor ber naumburger Burgerschule, G. Künzer, der fich durch sein in der Beitungen berichtetes Ende — er entleibte sich in einem Bahumirterhauschen durch einen Pistolenschus — in trauriger Beise dekannt gemacht hat. Sein Autorname, A. Gruenz, ist das Anagramm aus seinem wirklichen Namen, G. Künzer. Derfelbe war Convern und soviel wir wissen früher katholischer Seistlicher; es hat ihm als in Betreff des von ihm in seiner Novelle behandelten Gegenkends sicherlich nicht au Sachtenntnis und an Ersahrungen gesehtt. Die Berfolgungen, denen er sich von seiten einzelner seiner frühern Arligions: und Standesgenossen ausgeseht fah, sollen auch, wie wen versweiselten Entschlusse, der ihn zum Selbkmure sährte, wesentlich beigetragen haben.

D. Red.

Rur Reinigung bes Schiller'ichen Tertes.

Beitrage jur Gefiftellung, Berbefferung und Bermehrung bes Schiller ichen Textes. Genbichreiben an Dr. Seinrich Biehoff, Director ber hohern Burgerichule zu Erier. Bon Joach im Reper. Rurnberg, Campe und Sohne. 1858.

Die ohne 3weifel fehr gablreichen Bermehrungen ber foges annien Schiller - Literatur, melde bie bevorftebenbe Saculars ier bes Dichters bervorzufen wird und bereits bervorzuren gonnen hat, werben jur geeigneten Beit von une in einem sonbern überfichtlichen Artifel besprochen werben; für hente hmen wir bie obengenannte Schrift vorweg, weil fie auch ohne e ju erwartende Sacularfeier ans Licht getreten fein wurbe, n ihr weber birect noch indirect veranlagt ift und fich mit iem gang anbern Begenftanbe befchaftigt als mit Schiller's rfon, feiner geiftigen Entwidelung ober ber Rritit ober Errung feiner literarifden Schopfungen. Es banbelt fich barin fach um bie Reinigung bes Textes ber Schiller'fchen Berte a ben mancherlei oft fast unglaublichen Drudfehlern, welche bere Ausgaben verunftalteten und manche Stellen gang finnlos chten, ohne daß bas große Publifum baran Anftog nahm. un es gibt nur ju viele Lefer, welche ber Anficht find, bag Borten, felbft wenn fle Drudfehler fein follten, fich auch as benfen laffen muffe. Die betreffenbe, burch einen garftigen udfehler verunftaltete Stelle enthalt vielleicht eine vollfommene inlofigfeit, aber fie findet fich in bem Berte eines großen htere, mithin muß fie ja Ginn enthalten, welchen? barüber ft man weiter nicht nach. Dag aber Geger ober Corrector r irgenbein boshafter Bufall biefen Unfinn eingeschmuggelt en fonnten, baran benten folche gebanfenlofe Lefer nicht, die ja auch meift faum die Dube nehmen, in bie Drudfehlers eichniffe ju bliden, falle folche einem Berte angehangt fein

Der Berfaffer ber vorliegenben, außerbem manche neue effante Entbedungen enthaltenben Schrift, ber Gymnafialeffor Joachim Meber ju Rurnberg, hat an ber Conftituirung Textes ber neuen Ausgaben ber Schiller'fchen Berte einen beragenben Antheil genommen und babei einen fo unermube n minutidfen Bleif nub einen vergleichenden Scharfblid been, wie fie nur in Deutschland möglich find, abnlich wie bie falope Textverberbung, an ber bie frubern Schillers gaben litten, ebenfalle nur in Deutschland moglich ift. Er mit Recht fur fich bas Berbienft in Anfpruch nehmen, bag anche fcabhaft geworbene Stelle in ben Schiller'ichen Beruerft und allein geheilt hat. Bereits 1840 hat er in einer ift uber "Wilhelm Tell" eine Reihe von Fehlern befproohne in Betreff feiner Berbefferungen irgenbeinen Biberh ju erfahren. 3m Jahre 1844 wurde ihm bie Correctur amale in Angriff genommenen neuen Ausgabe ber Schiller's Berfe übertragen, und er nahm bas Anerbieten an in ber sung , " burch Benupung ber erften Drucke etwas Befferes isber leiften ju fonnen". 3m folgenben Jahre 1845 beer bie neue Miniaturausgabe ber Gebichte unb begleitete be mit einem Borwort. In ben nachften Jahren leitete er Druck ber jegigen Stereotypausgabe; allein eine lebenscliche Rrantheit und Berhaltniffe, " welche hier auseinsufegen nicht am Blage ware", hinderten ibn, bas Gange the zu fuhren; aber ein großer Theil ber Gebichte, "Bal-n", "Die Jungfrau von Orleans", "Maria Stuart", Braut von Meffina", "Bilhelm Tell", "Geschichte bes s ber Bereinigten Rieberlanbe", "Gefchichte bes Dreifigs en Rriegs" u. f. w. wurben von ihm einer neuen, fehr ltigen Revifion unterworfen. Der Berfaffer fagt bann "Bur bie Anordnung inebefondere ber Gebichte, felbft e Behandlung einzelner Stellen bin ich nicht verantworlich

chen, indem bamals die Berlagshandlung noch theilweise Rorner'schen Ueberlieserung festhalten zu muffen glaubte. t es Grundsat der Berlagshandlung zu sein, über die ung des Textes vor der hand keine Rechenschaft geben

36.

ju laffen, und vielleicht biefelbe für eine größere fritische Aussgabe aufgespart wissen zu wollen, so wird es aber auch niemand mir verargen, wenn ich auf meine Gefahr hin einige der von mir zurückgeschrten Lesarten einer nähern Besprechung unterswerse. Denn bei mehreren berselben möchte es auch einem Kenswerse ber Schiller'schen Literatur nicht leicht werden, die Gründe für dieselben aufzusinden; ja es könnte selbst da ein Tadel erhosben werden, wo die gewichtigsten Zeugnisse der diplomatischen Kritik für die Aufnahme mancher die zu meiner Necension ganz unbekannt gebliebenen Lesarten sprechen."

Sier nur einige ber auffallenbfien Drudfehler, bie fich in die frubern Ausgaben ber Schiller'ichen Werfe eingeschlichen hatten. In ber "Jungfrau von Orleans" las man (zweiter Auf-

jug, erfter Muftrift):

3hr fturgtet end in unfer Lager, ichreienb: Die Goll' ift tob, ber Satan tampft für Franfreich! Und brachtet fo die Anbern in Berwirrung. Und im achten Auftritt beffelben Aufgugs:

Schon por bes Gifens blanter Scheibe fcaubert mir. Dit Gulfe ber erften Ausgabe (Berlin, Unger, 1802) ftellte Meper bie richtigen Lesarten bie Unfern (fur bie Un= bern) und Schneibe (fur Scheibe) mieber ber. In allen Ansgaben las man bis 1844 in ber "Geschichte bes Abfalls ber Bereinigten Rieberlanbe", und noch in ber Ausgabe von 1838, 6. 148: "bier erblidt er (Granville) eine Ration, bie von feinem Schimmer beftochen, burch feine gurcht in Schreden gebalten" u. f. w. Diefer bagliche Drudfehler Schreden flatt Schraufen war aber ichon 1788 ale folder angezeigt. Ebens bafelbft las man 6. 183: "Die uppige Gewalt bes Abels gu brechen, war fein Ausgang naturlicher"; G. 55: "wurben bie Schulbigen aus ben Grengen ber vaterlichen Berichtes barfeit geführt"; 6. 56: "und ber Rame ber Inquifition gegen die milbere Benennung geiftliche Richter vertaufcht". Deper hat nach ber Ausgabe von 1788 bie richtigen Lesarten: Ausweg (fur Ausgang), vaterlanbifche Gerichtebarfeit (für vaterliche Gerichtebarfeit) und Inquisitoren (für Suquifition) wieberhergefiellt. Bollfommenen Unfinn brachte ein Drudfehler in bas Rathfel Dr. 8:

Und biefes Ungeheuer Sat zweimal nur gebroht,

wo es fatt nur beißen muß nie. In bem Gebicht "Das 3beal und bas Leben" hatten es fcon Goginger und Bieboff auffallend gefunden, bağ Laofoon ein "Sohn Briam's" lend gefunden, daß Laofvon ein "Sohn Briam's" genannt werbe (namlich in ber Stelle: "Benn bort Briam's Sohn ber Schlangen fich erwehrt mit namenlosem Schmerg"), ba man boch nirgende ermannt finbe, bag Laofoon ein Sohn Briam's gewefen. In ber Ausgabe ber Gebichte vom Jahre 1845 ließ. Reper bruden: "Benn Laofoon ber Schlangen u. f w." und fo lefen jest bie Cotta'fchen Ausgaben. Meyer verhehlte fic nicht, wie man ce febr auffallend finben fonne, bag er, ber bieber nicht nur an einzelnen Bortern, fonbern an Gilben, ja felbit an Budiftaben ber erften Drude feftgebalten habe, hier fo fehr bon bem überlieferten Terte abweiche, und bemerft bann: "Allein Schiller felbft bat bereite im Jahre 1795 alfo verbeffert, benn bem gwolften Stud biefer Beitfchrift (ben "Goren" von 1795) ift ein Blatt beis gegeben mit ber Ueberfchrift "Drudfehler und Berbefferungen", und ba beißt es: anftatt bort Briam's Cohn lies Laofoon." In biefem Drudfehlerverzeichniß finbe fich auch, bemerft Deper weiter, Die Ungabe: "anftatt Chronione lies Rronion". Richtsbestoweniger feien in ben von Schiller veranstalteten Andgaben feiner Gebichte bie urfprunglichen Lesarten beibehalten worden. "Dan fieht alfo aus bem Ungeführten", fügt Deper bingu, "wie Schiller zuweilen bei fpatern Bearbeitungen Berbefferungen entgangen find, bie er in frubern Jahren gemacht hatte."

Sicherlich haben ichon manche nordbeutsche Lefer in ber Stelle: ", und was ift wirflich Ihres Binfels Beschaftigung?" ("Fiesco", zweiter Aufzug, fiebzehnter Auftritt) an bem Worte "wirflich". Anftog genommen, weil fie fich nicht erflären founten,

was dies "wirklich" hier bebenten folle. Aus vorliegender Schrift werden fie erfahren, daß "wirklich" ein schwädischer Brovinzialismus für "gegenwärtig" ift. Der Berfaffer erzählt hierbei: "Bill mich jemand während meiner Abwefenheit zu haufe aufsuchen, so sagt meine Frau, eine gedorene Schwädin: "Wein Mann ift wirklich nicht zu hause.» Diefes «wirklich» ist fein Abverd der Berficherung, sondern soll heißen "gegenwärtig»." Ueberhaudt ist für die Bedeutung mancher in Schiller's Producten, wenigstenes in seinen srühern, vorsommender Worter die Sigenthümlichkeit der schwäbischen Mundart zu beachsten; auch manche bei Schiller vorsonnmende Wortsormen, wie "Rauren", "dauren", "trauren" entspringen aus dem schwädischen Dialekt, in welchem die angesührten Worte lauten: "Naura", "daura", "traura"; edenso ist "weißt" für "weißt"schwäbisch. In dem erft in neuerer Zeit wiederaufgefundenen Gebicht Schiller's: "Wundersellsame Hikoria" u. s. w."), heißt es z. B.:

Ein großer herre, wie man weißt, 3ft nicht, wie unfereiner — Benn unfre Seele weiter reif't, Drob tummert fic wol teiner.

Gin Bericht über eine Schrift wie biefe tann naturlich fein ausammenhangenber fein, und fo geben wir rafch gu einem ans bern Bunfte über. Gine in ber Ueberfchrift ber befannten Schils let'ichen Ballabe "Die Burgichaft" von Meber vorgenommene Aenderung hat, wie wir aus der Schrift erfehen, "heftigen Biberspruch" erregt. Er hat die Ballabe nämlich "Damon und Bonthias" überschrieben, nicht "Damon und Bothias", wie Schiller laut Manuscript Spater bie Ballabe genannt wiffen wollte, weshalb auch Moros in ber zweiten Berezeile von Schils ler felbft in Damon permanbelt wurde. Rur fein Tob fam ber Aufnahme biefer Menberungen in ben Beg. Die beiben Bythas gorder beißen nämlich bei bem griechischen Schriftsteller jeberzeit Damon und Phintias; einige latelnische Schriftfteller, namentlich Balerius Maximus, haben zwar "Bythias", was aber ohne Bweifel burch bie Nachläffigfeit ber Abichreiber in ben Text ges fommen ift, aber g. B. in ber Rempfichen Ausgabe bes Bas lerius Maximus vom Jahre 1854 bem richtigen "Phintias" ben Blat hat raumen muffen. Deper halt "Phthias" fchon beshalb fur ganglich ungulaffig, weil es ja gar fein Dannes, fonbern ein Frauenname fei. Schiller hatte zwar eine wunberbare Auffaffungsgabe für ben Ginn ber griechifchen Gotters und Delbenfagen, aber feine Sachfenntnif war nur gering und griechisch verftanb er fo gut wie gar nicht. Daber find auch in ben fpatern Ausgaben feiner Berfe in ben betreffenden Gebichten Theftias in Theftius, Diftys in Difte u. f. w. veranbert worden.

Der Streit, ab bad Gbatht "Die Somenprieferinnen! wirl: lich von Schiller herruhre, ift, wie Meyer in einem Bofferipun feiner Schrift bemertt, burch einen Brief ber Frau Emille Freifrau von Gleichen : Rufwurm bejahend entichieben worben. Ge heißt in biefem Briefe unter anderm: "Das Gebicht «Die Gou nenpriefterinnen" ift entschieben von Schiller. 3ch befige eine von meiner Mutter gefertigte Abschrift, welche ich Ihnen icon lauaft jugebacht habe. Es fieht auch bie Sahresjahl barmier." hierburch wiberlegt fich bie Bemerfung in D. hartung's "Soiller Bibliothet" (welche, beilaufig bemertt, von Meper als bie befte Schrift über Schiller Literatur anerkannt wirb), wouad biefes Gebicht nicht von Schiller fel. Bei biefer Gelegenheit theilt Meper in einer Rote noch Folgenbes mit: "Ich fann nicht umhin, hier offentlich gegen herrn hartung fur einen mir im Juni 1848 erwiesenen Dienst meinen Dant auszusprechen. Ge war nämlich in jenem Jahre ein beschriebenes Grempler bei "Fiesco» (Manheim 1783) jum Berfauf ausgeboten worben, und burch bie Gteichgultigfeit meines Commiffionare in Leipie in die hande eines fich damals zufällig bort aufhaltenben Eng-landers (John Friend) gekommen. Den Bemuhungen bes herrn hartung und eines jungern in Leivzig ftubirenden Frenndes gludte es, baffelbe fur mich gurudzufaufen. Ge ift von Soilla eigenhandig burchcorrigirt und für die fünftige Constituirung bes Textes wichtiger ale zwei Manuscripte, die mir feit jener Beit auch noch mitgetheilt wurden."

Meyer hat endlich auch einige poetische Reliquien Schiller's gerettet oder wieder aufgesunden, darunter ein sehr interessante Gedicht mit der Uederschrift: "Im October 1788." Er fand dischlen mit S. unterzeichnet, im elsten heft der "Halia". Korner's Bemerkung in seinem Briese vom 24. December 1790: "Dein Gedicht im October freute mich um seiner selbst willen und alt ein Beweis der heitern Stimmung, in der es erstanden ift", gab dem Berfasser den ersten Anstoß zu Nachsorschungen, und man muß den von dem Berfasser dadei aufgewandten Scharfikun bewundern, da die Worte: "Dein Gedicht im October statt "Im October" zunächst auf ein im October 1790 versattes Gedicht schilleßen ließen, während Meher doch mit Bestimmtheit wußte, daß man vom Jahre 1790 fein Gedicht Schiller's bestihe, welches er in seine Sammlung ausgenommen hätte. Wir lassen das von Schiller spater vergessene oder geringgeschäpte, jedensalls aber werthvolle Gebicht sein ser gestigs

#### 3m October 1788.

Daß bu mein Auge wedteft ju biefem golbenen Lichte, Daß mich bein Aether umfließt;

Daß ich zu beinem Aether hinauf einen Menschenblid richte. Der ihn ebler genießt;

Dag bu einen unfterblichen Geift, ber bich, Gottliche, bentet, Und in bie folagenbe Bruft.

Butige, mir bes Schmerzens wohlthatige Barnung gefchentet Und bie belohnenbe Luft;

Das bu bes Beiftes Bebanten, bes hergens Befühle ju tonen Dir ein Saitenfpiel gabft,

Rrange bee Ruhms und bas buhlenbe Glud beinen ftolgeren Sobnet, Mir ein Saitenfpiel gabft;

Daß bem truntenen Ginn von hoher Begeiftrung beflügelt, Schoner bas Leben fich malt,

Schoner in ber Dichtung Arpftall bie Bahrheit fich fviegelt, Geller bie bammernbe ftrabit:

Große Gottin, bafur foll, bis bie Bargen mich fobern,

Diefes Bergens Gefühl, Barter Rinblichteit voll, in bantbarem Strable bir Lobern,

Soll aus bem golbenen Spiel

Unerschöpflich bein Breis, erhabne Bilbnerin, fliefen, Soll biefer bentenbe Beift

An bein mutterlich Berg mit reiner Umarmung fich foliegen, Bis ber Tob fie gerreißt.

Meher wird fur bie unfaglichen Muhen, Die er auf feinen Gegenstand verwendet hat und fur feinesin ber herbeifchaffung

<sup>\*)</sup> Der vollftanbige Titel lautet: "Bunberfeltsame hiftoria bes be: rühmten Felbauges, als welchen Sugo Sanherib, Ronig von Affprien, ins Land Juba unternehmen wollte, aber mit langer Rafe abziehen mußte. Aus einer alten Chronit gezogen und in fcnadifche Reimlein gebracht von Simon Rrebsauge, Baccalaur." Es ift ein Spottgebicht auf bie bei herzogs Beorg von Meiningen Erfrantung vom toburger hofe getroffenen Anftalten gur militarifden Befigergreifung Deiningens und vom Bergog Georg felbft beftellt ober boch veranlagt. Das fo echt beutiche, tleinftagtifche Sujet mar einer tomifden Behandlung wol werth. In bem Ton und ber Galtung bes Spottgebichts verrath fich noch gar febr ber Einfluß bes Burger'ichen und Blumquer'ichen Gefchmade, welchen Schiller fpater ganglich verwarf, von bem er aber boch in feinen Jugenb= gebichten nicht felten Bebrauch machte, gand Schiller boch noch im Jahre 1787 Blumauer's "Dbe an ben Rachtftuhl", wie er an Rorner in Leipzig fchreibt, "gang darmant", und zwar murbe bas Blumauer'fche Scherzgebicht bei einem finangrathlichen Diner in Dreeben vorgelefen, was in unfern nicht mehr fo gang naiven Beiten ficherlich nicht mehr gefchehen murbe. "Es argert mich", fügt Schiller bingu, "bag ich fle nicht abschrieb, um fle euch zu bem namlichen Webrauche zu schiden." Dem bamale feiner gebilbeten Rorner murbe Schiller mit Ueberfenbung ber Blumauer'ichen Nachtfluhl:Dbe ficherlich teine große Freube gemacht haben.

me fritifden Materials bewiefene aufopfernbe Thatigfeit ben inhn in fich felbft und in ber Anerkennung einiger weniger Rens r ju finden wiffen; benn von feiten bes großen Budifume ift icht feir auf die gebuhrende Anerkennung ju rechnen, Die eine muhfelige Arbeit ohne Zweifel verdient. Wir fur unfere rfon gestehen ihm gern gu, bag er als eingelner alles DBgs Be geleiftet bat, und wir ftimmen in fein brieflich gegen uns sgebrudtes Betitum ein: " Sehr wunfchenewerth bleibt es imt, baf fic alle Redfte ju einer vervollftanbigten fritischen sgabe Schiller's unter Einem Banier, beffen Infchrift suum quel mare, vereinigten."

#### Motia.

Ummius und Lavater.

" In Bezug auf bas bremer Spottgebicht auf Lavater vom ere 1786 (vgl. Dr. 15 b. Bl.) und beffen Berfaffer, ben tor Johann Lubwig Ummius, über welche, bas Gebicht fowol ben Berfaffer, uns Julius Mergborf (vgl. Rr. 30 b. Bl.) beres mittheilte, erhielten wir inzwischen von einem unferer r in Bremen eine neue Einsenbung, aus ber wir, bamit ihr saffer fie nicht gang umsonft gefchrieben haben moge, hier einiges mittheilen wollen. Das Gebicht, bas sogenannte ubenlied ber Junger Lavater's" erfchien querft, wie auch fcou gborf angab, ju Bremen 1787, 8 Seiten Octav. Gin Druder tht angegeben. Außer in ben von Mergborf bezeichneten Das ten und Journalen wurde es noch in folgenbem fatirifchen e: "Dieberfachfen. Gin in ber Luneburger Beibe aufgenes mertwurdiges Reifejournal, herausgegeben von Duinlemilius Bublicola" (3 Bbe., Rom, Dre-Chiaro, 1789), und im zweiten Banbe, S. 45-52, abgebrudt. Unfer bremer ihremann fcreibt une über biefes Buch und feinen Ber-: "Der Berfaffer biefes Reifejournale, welches fehr pitante jeilungen über Lavater's Aufenthalt in Bremen enthalt, ift einer Notig auf ber hiefigen Stabtbibliothet ber Freiherr Bengel = Sternau." Bas ben Berfaffer bes "Freubenlieb", us betrifft, fo theilt uns ber Ginfender folgenbe Bemer: über ibn mit, welche in Rotermunb's ,, Berifon aller Bea, welche feit ber Reformation in Bremen gelebt haben" ten ift: "Schabe, baß biefer helle und benfenbe Ropf fo t fcmer junt Schreiben ju bewegen war. Als Schrifts wurde er auf fein Bublitum gewiß gewirtt haben. Allein ieb nur einige Schul- und Einladungsschriften, die ihm mt zuweilen abnothigte." Merzdorf hat in feiner Rotiz in ) die Titel einiger biefer Schulprogramme genannt. Daß 16 anonym an bem ", Reuen Dagagin fur Schullehrer" ı bem "Magnetiftifchen Magazin fur Nieberbeutschlanb" eitete, wiffen bie Lefer b. Bl. aus ber Mergborf'ichen Ueber bas "Freudenlieb" felbft bemerft Rotermund: at fich biefes claffiche Lieb burch gang Deutschland verund murbe ein Bolfelieb." Der Anfenthalt Lavater's in t hat übrigens eine Menge Febern in Bewegung gefest, if der bremer Dombibliothet befindet fich, wie der Gins ver hier benutten Rotig verfichert, eine reiche Sammlung niphleten fur und gegen Lavater. Diefe Rachricht burfie en nicht unwichtig fein, bie ju irgendeinem 3mede jest iftig Stubien über Lavater machen und um Material in Diefer intereffanten bremer Gpifcbe feines Lebens und berlegen fein follten.

#### Bibliographie.

noriftifches Bilberbuch für große Rinder. Illuftrirtes egen Langeweile. Iftee heft. Leipzig, Reil. Soch 4.

hars, BB., Das Jubilaum. Ein epifches Bebicht. Bangel u. Schmitt. 8. 20 Ngr.

aus ber nenen Belt. Bwei Banbe. Schaffhaufen, Surter. 8. 2 Thir. 3 Rgr.

Eser, F., Zwei Monate in Italien. Reiseerinnerungen eines Kunstfreunds. Stuttgart, Ebner u. Seubert. 1 Thir. 6 Ngr.

Fabri, &., Die Entftehung bes Deibenthums und bie Aufgabe ber Beibenmiffton. Rebft zwei Beilagen: Ueber ben Ursprung ber Sprache, und Ueber ben chriftlichen Staat. Barsmen, Langewieschie. Gr. 8. 26 Rgr. Fichte's, 3. G., Reben an bie beutsche Nation. Bon

Reuem herausgegeben und eingeleitet burch 3: D. Fichte. Tubingen, Laupp. Gr. 8. 1 Thir. 3 Agr. Glagbrenner, A., Samoriftifche Tablesb'hote. Gefams

melte Stigen. Berlin, hofmann u. Comp. 8. 10 Rgr.

Die Banbichriften von Grunberg und Roniginhof. Alts bohmifche Boeffen aus bem 9. bis 13. Jahrhundert. Bon G.

Rapper. Brag, Bellmann. 16. 16 Rgr. Selbig, &., Runigunde von Orlamunbe. funf Aufzugen und einem Rachfpiele. Jena, Deiftung. 8. 15 Mar.

Dorn, U., Bunte Riefel. Erzählungen. Brag, Rober u. Martgraf. 8. 1 Thir. 6 Rgr.

hornung, D., Die neueften Manifeftationen ans ber Beifterwelt. Dit lithographirten Tafein. Berlin, Blabn. Gr. 8. 1 Thir. 10 Rgr.

Roffat, E., Berliner Febergelchnungen. Berlin, Jante. Gr. 16. 10 Rgr.

Manefelb, A., Rapoleon III. Dit 2 Stahlftichen unb 36 Solgfchnitten. Ifte Lieferung. Stuttgart, Scheible. 3mb. 4. 1 Thir. 6 Rgr.

Deffelmann, R., Glaubenslieber. Elbing, Reumanns Sartmann. 16. 15 Mgr.

Riebermayer, A., Das Monchthum in Bajumarien in ben romifchen, agiloffingischen und farolingischen Beiten. Lands-hut, Thomann. Gr. 8. 27 Rgr. Dberfofler, A., Bilber aus bem Bolfsleben zu Belehs

rung und Unterhaltung. 3mei Theile. Innebract, &. Rauch.

Rofhirt, G. F., Das ftaaterechtliche Berhaltniß gur fatholischen Rirche in Deutschland, feit bem weftphalischen Brieben, überfichtlich bargeftellt. Schaffhaufen, hurter. Gr. 8. 1 Ehr. Ruftow, B., Der italienifde Rrieg 1859 politifche

militarifc befchrieben. Ifte Abtheilung. Burich, Schulthef. Gr. 8. 26 Rgr.
Schiel, 3., Reife burch die Felfengebirge und bie hum-

bolbtgebirge nach bem fillen Dcean. Gine Stigge. Schaffhaufen, Brobtmann. Br. 8. 15 Rgr.

Tagesliteratur.

Garibalbi. Gine biographische Darftellung nach bieber unbefaunten Documenten. Berlin, Saffelberg. 16. 5 Ngr. Gaug, G., Reue Kriegelieber, mit unb ohne Capennes Bfeffer gewurzt. Den fammtlichen beutschen Bunbescontingens

ten gewidmet. Ifte Lieferung. Beimar. 8. 1 Rgr.

Große, C., Goethe und Schwan in Toplig 1818. Beismar, Ruhn. 8. 3 Rgr.

Louis Napoleon Bonaparte bie Sphinx auf bem frangofi-

fchen Raiferthron. Samburg, D. Deifiner. 8. 15 Ngr. Duller, D., Gine Rofe ber Freiheit! Gezogen und in Ablegern mit einem Borte über Bilbftamme allen rofigen Freis heitofreunden gewidmet. Biesbaden, Limbarth. Gr. 8. 5 Mgr.

Breufen und ber Friede von Billafranca. Gin Beitrag gur neuesten beutschen Geschichte. Berlin, G. Reimer. Gr. 8. 5 Ngr.

Stimme eines ehrlichen Deutschen aus bem Bolfe. Leipzig,

Friefe. Gr. 8. 3 Mgr.

Bur Rritif Rapoleone bee Dritten. Gin befcheibener Berfuch ber Demofratie ben Staar gu ftechen. Berlin, Laffar. 2 1/2 Rgr.

Derlag von S. A. Brochhaus in Ceipzig.

Sammlung der Staatsverträge Oesterreichs.

conclus par l'Autriche

avec les puissances étrangères, depuis 1763 jusqu'à nos jours.

Par Léopold Neumann.

docteur en droit et professeur de droit des gens à l'université de Vienne.

Tome VI. In-8. Geh. 2 Thir. 20 Ngr.

(Theil I -- III kosten jeder 3 Thir., Theil IV und V jeder 3 Thir. 20 Ngr.)

Zum ersten mal wird in diesem jetet vollständig vorliegenden Werke eine Sammlung der Staatsverträge bestei mit fremden Mächten dargeboten. Die Wichtigkeit und Nützlichkeit des Werks ist bereits von den competent Seiten anerkannt worden. Namentlich wird darin eine grosse Anzahl früher noch nie veröffentlichter Actenstüdz geben, da dem Verfasser, Professor des Völkerrechts an der wiener Universitat, die freieste Benutzung der im zu diesem Zweck gestattet wurde. Ein am Schlusse des Werks befindliches dreifaches Register erhöht die ba barkeit desselben wesentlich.

In demselben Verlage erschienen folgende wichtige diplomatische Werke:

Cussy (F. de), Dictionnaire ou Manuel-Lexique du diplomate et du consul. In-12. 3 Thir.

— Réglements consulaires des principaux états maritimes de l'Europe et de l'Amérique; fonctions et attributes. Consuls; prérogatives, immunités et caractère public des Consuls envoyés. Recueil de documents offici observations concernant l'institution consulaire, les devoirs, les obligations, les droits et le rang diplomatique Consuls. In-8. 2 Thir. 8 Ngr.

Phases et Causes célèbres du dreit maritime des nations. 2 vol. In-8. 5 Thir.

Précis historique des événements politiques les plus remarquables qui se sont passés depuis 1814 à 1859.

2 Thir. 20 Ngr.

Martens (Ch. de), Le Guide diplomatique. Précis des droits et des fonctions des agents diplomatiques et consulares d'un traité des actes et offices divers qui sont du ressort de la diplomatie, accompagné de pièces et des proposés comme exemples, et d'une bibliothèque diplomatique choisie. Quatrième édition, entièrement rel par l'auteur, avec la collaboration de F. de Wegmann. 2 vol. In-8. 4 Thir. 16 Ngr.

— Gauses célèbres du droit des gens. Deuxième édition. Revue, corrigée et augmentée par l'auteur. Tome

In-8. 10 Thir.

easch (F. A. de), Mannel pratique du consulat. Ouvrage consacré spécialement aux consuls de Prusse et des États formant le Zollverein, ou l'association de douanes et de commerce allemande, suivi d'un tableau des lats qu'ont les États de cette union à l'étranger. In-8. 1 Thir. 15 Ngr.

Recuell manuel et pratique de traités, conventions et autres actes diplomatiques, sur lesquels sont établis les rélations rapports existant aujourd'hui entre les divers États souverains du globe, depuis l'année 1760 jusqu'à l'époque de la convention de la conve

Par le baron Charles de Martens et le baron Ferdinand de Cussy. 7 vol. In-8. 21 Thir.
Wheaten (II.), Misteire des progrès du dreit des gens en Europe et en Amérique depuis la paix de Westphalie just jours. Avec une introduction sur les progrès du droit des gens en Europe avant la paix de Westphalie. Trois édition. 2 vol. In-8. 4 Thlr.

Eléments du dreit international. Troisième édition. 2 vol. In-8. 4 Thir.

Verlag von f. A. Brockhaus in Leipzig.

#### Geschichte des

### Reichsfreiherrlich von Wolzogen'ichen Geschlechts. Bon R. A. Areiherrn von Boljogen und Renhaus.

3mei Bande. Mit 10 Lithographien. 8. Geb. 4 Thir.

Ein auf bem forgfältigsten Quellenstubium berubenbes Bert, bas für bie politische und Culturgeschichte ber vier letten Jahrhunberte, in welche bas altösterreichische und später weit verzweigte Bolgogen'iche Gefolecht eingegriffen bat, ein wichtiges Material bietet. Bekanntlich find bie Ramen Bilhelm und Karoline von Wolzogen mit unserer classischen Literaturepoche eng verbunben, unb ber Berfaffer bet fib

vorzugsweise auch biefe Beziehungen in bas rechte Lint pie unter ben 10 Lithographien bes Berts bei Bortrate bes t. preuß. Generale Lubwig von E: und Rarolinens von Wolzogen find and in dinefifdem Bapier) (jebes ju bem Breife von 10 5 haben.

#### M. Solitaire's

fammtliche Schriften, 16 Banboen, überall gund find in allen Buchbandlungen zu baben. Re foeben von Solitaire: "Erzählungen bei 🎏

Berantwortlicher Rebacteur: Dr. Chuarb Brodbaus. -Drud und Berlag von &. M. Brodbans in Leingie.

### Blätter

für

# literarische Unterhaltung.

Erscheint wöchentlich.

- **A**r. 37.

8. September 1859.

Inhalt: Karl Guptow's ,, Jauberer von Mom Mubolf Gottichall. Sweiter Artitel. — Die Chemie, Bhyfit und Geologie ber Gegenwart. Bon Deinrich Birnbaum. — Jur Geschichte bentscher Sprache und Dichtung. — Fichte's ,,Reben an die beutsche Nation". Bon Rarl Fortlage. — Motig. (Literarische Freibeuterei.) — Bibliographie. — Anzeigen.

#### Karl Sustow's "Zauberer von Rom".

3weiter Artifel.\*) Dritter und vierter Band.

Gin Bierteljahr fieberhafter Spannung und Ungebulb, reich an jenen Ueberraschungen, welche bie große welt= hiftorifche Regie in Baris liebt, ift jest vorübergegangen, und bas beutsche Publifum wird wieder Dufe finden, fic jenen ftill fortidreitenben Arbeiten ichopferifcher Geifter jugumenben, in benen bem Jahrhundert nicht nur ber Spiegel vorgehalten wirb, fonbern in benen wir auch oft ben tiefern Schluffel zu ben Beitereigniffen finden. In ber That liegt auch ber vorliegenbe Roman, beffen geiftige Dimenfionen von Band zu Band machsen, keineswegs fo außerhalb ber brennenben Fragen ber Beit, wie es bem oberflächlichen Beobachter erscheinen mag. Denn ber Rampf mifden Frankreich und Defterreich in Italien mar eigent= lich aus ben Bermidelungen ber romifchen Berhaltniffe bervorgegangen. Die Giferfucht zwifden beiben Staaten, die icon im Jahre 1849 bie romische Expedition Dubitot's gur Folge batte, beruht barauf, bag jeber von beiben fich gur Schupmacht ber fatholifden Rirche berufen glaubt, und bas Siegel ihrer friedlichen Berfohnung ift a bie Erhohung bes papftlichen Stuhle über gang Itaien. Diefe Bebeutung ber fatholifchen Rirche, Die fich uch noch in ber Bolitit bes Tage ale eine unfichtbare, aber mumgangliche Großmacht erweift, wird einem Roman, ber ine Darftellung biefer Rirche und bes fatholifden Beiftes ft, beffen poetischer Stamm gleichsam aus ihren Trum= tern beraus = und, wie jene merkwurbigen Baume bes Rorgenlandes, burch ihre Mauern hindurchwächst, gewiß ie allgemeine Aufmerksamkeit zuwenden. In der That t ein Wert wie biefer "Bauberer von Rom" nur bent: ar ale bie Frucht ber umfaffenbften Studien ber Bebidte und bes Befens ber fatholifden Rirche, aller ormen und Formeln, die fie mit unerschöpflicher Trieb: aft bervorgebracht, indem nur burch ben Reichthum bes etaile eine lebensvolle poetifche Darftellung ermöglicht irb; benn ber Dichter, ber ben Dom ber Rirde in fei=

Das ift freilich für ein Runftwert, für ein Bert ber frei ichaffenden Bhantafie nur ein geringes Lob. Es fonnte babei immer nur ein Berbarium voll welfer Blumen Indeß burgt wol icon ber Name bes Berfaffere bafür, bag wir nicht tobte, außerlich aneinander gereihte Bilber erhalten, fondern ein bichterifch gestaltetes und empfundenes Leben. Ueber Die Berechtigung bes einzel= nen kann die Kritik freilich erft aus dem Ganzen ein Urtheil fällen, und vor ber Bollenbung bes Berte murbe es voreilig fein, die einzelnen Charaftere und die ein: gelnen, in bie Bufunft binausweisenben Baben, welche bie Anotenlinien ber handlung bilben, unter ein icharfes fris tijdes Milroftop nehmen zu wollen. Bie fein Denfc por feinem Enbe felig zu preifen ift, fo ift auch fein bichterifcher Charafter vor bem Enbe bes Werfe bem Breis ober Tabel ber Rritif verfallen. Gin fpaterer Lichtblid fann viele bisjest bunfle Stellen ploglich erleuchten ober viele Schatten ale erforberlich fur ben richtigen Befammt= ausbrud rechtfertigen, um fo mehr, ale bas Recht bes Epifere, vieles nachträglich ju motiviren und une eine nach ber Bergangenheit bingebenbe Spannung burch man: des erft fpater zu lofenbe Rathfel zu bemabren, über vie= len Berwickelungen ein absichtliches Dunkel walten läßt. Die Rritik muß fich baber bei einem fo umfangreichen Werke im wesentlichen auf ein Referat beschränken, welches bie Belven bes Romans auf ihren Lebenswegen be= gleitet, die erkannten Intentionen bes Berfaffere nach: weist, einzelnes, mas fertig ift und ein unabhangiges Urtheil gestattet, ime in feinem Werth ober Unwerth vor Augen ftellt, und die fühnern Schluffolgerungen auf ben Fortgang und die Bedeutung bes Ganzen, welche ex ungue leonem ertennen wollen, nur mit ben erforberlichen

1859. 37.

ner ganzen hoheit und Kraft vor unfern Augen aufbauen will, barf keins feiner einzelnen Ornamente vernachläffigen, weber die kreisförmige Rose über dem Bortal, noch die alle Spigen krönende Kreuzblume. Liegt doch die Ides Ganzen in der kleinsten einzelnen Zierde mit ausgeprägt! Das Studium, das zu diesem Roman gehört, hätte den Dichter gewiß befähigt, ein ebenso umfangereiches, wissenschaftliches Werk über den Katholicismus zu schreiben!

<sup>\*)</sup> Wgl. die Besprechung über den erften und zweiten Band in : 51 b. Bl. f. 1858. D. Red.

Einschränkungen und masvoller Selbstbescheibung vorträgt. Um so auffallender sind die heftigen und uneingeschränkten Berdammungsurtheile, welche nach dem Erscheinen der ersten Bande bereits das ganze Werf als versehlt hinftellen. Die Kritit der "Grenzboten" haben wir bereits früher erwähnt. Sie feht noch immer bei dem ersten Bande, aus welchem sie, zu ihrer Rechtsertigung in dem Berichtigungsstreite, ein ganzes Kapitel abbruckte. Diese Scene zwischen Klingsohr und Lucinde beweist nun sonenklar, daß der ganze Roman nichts taugt.

Ein anderer Gegner aber, Alexander Alt \*), spricht fich faft in gleicher Beife verdammend über bas Bert aus, obgleich er weit bavon entfernt ift, ben Berfaffer in eine Linie mit Ropebue ju ftellen, fondern Gusfom's geiftige Bedeutung beweitwillig anerkennt. entspricht ber Ion feiner Rritit feineswegs biefer Anerkennung, sonbern ber Autor wird in einer Beise berun= tergekangelt, ale ob er fich mit bem "Bauberer von Rom" bie erften literarischen Sporen verbienen wollte. tiefer in die Intentionen bes Dichters eingebende Rritif wird erfett burch ben Nachweis einzelner ichiefer Bilber und Wendungen ober untlarer Berioben: Berfeben, Die theile nicht ale folde zu betrachten, theile bei einem fo umfangreichen Berte leicht zu entschuldigen find. Jeben= falls nehmen wir aber auch bei biefem ftrengen Rritiker Act von ber Erklarung, daß fich in biefem Roman ein focialer hintergrund zeigt, ber ibn lebensfähig machen "tonnte" und citiren noch folgenbe Stelle ber Rritif:

Dagegen muß man Guhow zugestehen, daß die wenigen Stellen, die zur Tendenz des Werfs in nächster Beziehung feben und den confessonellen Charafter der handelnden Versonen bezeichnen, sehr gestwoll gemacht find und zu den Dasen in der Butte dieser drei Bande gehören. So namentlich die Rede des Baters Sebastus im zweiten, die Aubienz beim Kirchenfürsten im britten Bande. hier gelangt das publicistische Talent des Autors zur Geltung und zeigt, in welcher Sphäre er wirfen fonnte.

So eingeschränkt und kurz gefaßt bas hier gespendete Lob ift, fo wird boch bem Autor bamit eingeräumt, bag biejenigen Theile feines Werks, auf benen ber geiftige Accent liegt, trefflich gearbeitet feien. Dag Bugtom's Talent mit den geistigen Aufgaben und Berspectiven wächst und mit vollerm Lichte bort erscheint, wo ein Inhalt von größerer Bebeutsamfeit es verlangt, bas ift fein geringes Bob und mag gegen ben Tabel mistrauisch machen, ben ber Kritifer im übrigen fo reichlich über bas Werf ausgießt. Diefer Tabel läuft im mefentlichen barauf bingus, baß es frn. Alerander Alt gelangweilt bat. Das ift aber ein febr zweifelhafter Dagftab! Die Benuffabigfeit ber Menfchen ift febr verschieben, ja fie mechfelt bei bemfelben Lefer. Diefelben Rapitel fommen uns fehr langweilig vor, wenn wir fie bei Bahnichmerz ober Migrane lefen, febr unterhaltenb, wenn wir fie in rofenfarbener Stim= mung burchfliegen. Gin einziger Lefer, welchen bas Bert amufirt bat, fonellt eine fritifche Bagichale biefer Art wieder gang in bie Bobe.

Im britten Banbe tritt bie Belbin ber beiben erften, Lucinbe, mehr in ben hintergrund, Dagegen entfaltet fich bas fociale Leben ber guten Stadt Roln bis bingui ju feiner Spige, bem Rirchenfürften, in feiner gangen Breite vor unfern Augen. Die Bube bes jubifden Irob lere, ber Salon bes jubifchen Bantiere werben uns ebenfo vorgeführt, wie bas Leben in einem fatholifden Mabdenvensionat und bie Empfangescenen in ben Ge machern bes Erzbifchofe. Durch bie Ermorbung jener gespenftigen Alten, ber Frau von Bufchbed, fommt ein neuer Incidengfall in die handlung, wird ein neuer fa: ben in ihr Gemebe geschlungen. Das Sauptintereffe bet Banbes concentrirt fich aber um Bonaventura und Ban Sebaftus, biefen zwei fo icharf contraftirenben Bertreten bes fatholifden Briefter= unb Mondthums. Bonarm tura ift nach Roin zu einer Aubieng bei bem Rirchen: fürften befdieben worben. Diefer ift unpaglich und vertagt bie Audieng. Ingwischen foll auf feinen Bunic Bonaventura fich bie firchlichen Ginrichtungen ber Statt in Begleitung bes Batere Sebaftus anfeben, ber von feinem Provingial Die Erlaubniß bat, eine Beit lang außer Clufur zu leben. Die Runft bee Berfaffere Charaftertopfe zu entwerfen, zeigt fich bier im gunftigften Licht. Ben Bonaventura beift es:

Er war keine zerflossene Natur von übermäßiger Milbe; er konnte ftreng und in manchem vielleicht zu entschieden fein. Aber immer umgab ihn eine gewisse Bornehmheit, eine eble, ja abeliche Besonderheit. Der längliche Schnitt seines Antihet. Die braunen Augen in bunkelschatigen höhlen, die Feinheit der jenigen Organe, die die Kennzeichen einer höhern geiftigen Name tragen, Mund, Nase, weiße längliche hände, alles das bed seine Erscheinung. Dazu kam der schlanke Buchs, das schwarze haar, deffen Tonsur nur wie die natürliche Folge der Ankrugung des Denkers aussach und vollsommen mit dem Lichten haar wuchse an den Schläsen und Stirnesten zusammenzugehörn schien. Beseelt war all dies Aeußerliche von einer weichen, m ber mittlern Tonlage sich haltenden und zur höhe und Lieft gleich klangvoll sich erhebenden und senkenden Stimme.

Der Bater Sebaftus bagegen, jener Convertit Klingsobr, bessen romantische Antecebentien mit Lucinben ben "Grenzhoten" ein Stein bes Anstoßes waren, wird uns in folgender Weise geschilbert:

Ein Franciscaner trat herein, blaß, lang, hager, blefen Salfes, nacht an ben nur burch Sanbalen geschützten Füßez, bas haupt geschoren, ber Blick eine Beile scharf, bann sogleich unftet, wie auch bas ganze Besen erft eine kurze elastische Spazzung bot, bann sogleich sich wie traumerisch nachläfig gleiche sam gehen ließ. Der Kopf war scharf geschnitten und sah je zusagen eher chinesisch aus als germanisch. Beim Sprecka öffneten sich faum bie Lipven, die Borte kamen flüsternd zu Gebör, aber mit außerorbentlicher Bestimmtheit und Sicherheit.

Sehr pitant ift die Schilberung bes Rirchenfur- ften felbit:

Graf Truchses war ein Angehöriger jenes Abels auf bem jetseitigen Ufer, ben man einen Bauernabel nennen möchte. Bent er nicht in pontificalibus sich zeigte, trug er grobe Stiefeln mit starten Abfagen, waschleberne handschube, die ein halbes 3abr lang vorhalten mußten, eine hoch hinausgehende grobe Tuchweie mit großen Knöpfen, einen hut, ber nur beshalb nicht zu febabgegriffen war, weil er beim Spazierengehen um die Alleen ber Stabt und am Ufer bes Stroms niemand mit ihm gruffer.

<sup>\*) &</sup>quot;Briefe über Gustow's « Banberer von Rom » " (Brag , Bell: mann , 1859).

abern furzweg nur nidte. Geine Bafche mar von Sausleinen b nicht befonbere reinlich, benn er rauchte und fchnupfte. Er nupfte nicht etwa wie ein Abbe mit zierlicher Fingerhaltung, fonupfte wie ein ungebulbiger Abvocat, ber feinen Gifer gu orte zu fommen burch ein haufiges Sanbhaben feiner golbenen fe unterbruden muß, nur bag bet Graf eine gewöhnliche labofe führte, gang wie ein alter Balbhuter, ber fich aus bftlichen buftenben Buchenblattern feinen eigenen Logbed vtet. Des Grafen Mittagemahl bestand aus Linfen, Bohnen, ofen, gelben Ruben; feine Erholung war bas Billarbfpiel. ate man fich bagu feine ftarkfnochigen Buge, biefe hellblauen, liegenben Augen, bies jest noch gelblich rothe, bei 55 3ab-nirgends gebleichte Baar, biefe martigen Schultern auf r ebenfo lang hagern, wie wieber boch ftammigen Gestalt, es wuchtige Auftreten, biefe furge, befehlenbe Sprechweife einem an fich mohlgeformten Munte, beffen Lippen aber in unbebachter Ruhe, fonbern immer wie ein Beheimniß ahrend fest gufammengepreßt lagen. Die Farbe bes Antliges faft gran, fonnte aber bei ber geringften Erregung fich en bis in bie Bipfel bes Dhre. Das Geiftliche am Grafen nur in bem ichwargen langen Oberrod, in ber von einem amttappchen bedectten Tonfur und in einem gemiffen Etwas Unftetigfeit und allzu fichtlich beherrschter Referve, Diefem meinen fatholifchen Briefterthpus mangelnber Rube unb mlofigfeit, einem Thous, ben auch Graf Truchfeg, ein fo : Charafter er fonft mar, nie gang hatte überminben fonnen. Chenfo geiftreich wie die Schilberung biefer Berfoneiten ift die Art und Beife ihres Berkehrs bar= Ut. Die Kirchenwanderung von Bonaventura und geobr feffelt burch Unichaulichfeit und burch einen ithum von Reflexionen, welche ben Rern bes Ratho: nue und besondere feinen innigen Bufammenbang ben Borgangen bes menschlichen Lebens treffen. So Bonaventura:

Seben Sie benn aber nicht in einer dieser Rirchen bie beiben n ba am Altare? 3ft bas nicht fo fcon in unferer Rirche, Bie, wenn Sie in unfere Botteshaufer treten, immer finoerben, bag etwas in ihnen vorgeht ? Ift es auch nur eine e Seele, bie irgendwo in einem Stuhl fniet und gegen bie it bee Gebaubes, gegen bie Dacht ber Bolbungen unb en mit ihrem armen ichwachen Auffeufgen wie ein Sand: am Deer verschwindet, boch belebt es einen gangen Bau! brennen auch nur zwei fleine Rergen an einem irgenbwo Iten Seitenaltar, immer fagt bas, es ift ba irgenbein Bea Berfe, eine bas ichon gehalten worben ift, ober eine eft gehalten werben foll; irgenbeine Geele, bie vielleicht in erne auf bem Rranfenlager liegt, hat diefe Lichter angun= iffen und balb wird ein Briefter nur mit einem einzigen n kommen und, ohne Rudficht auf Buhörer, unhörbar nb fill hinmuemeind die Deffe lefen. Dann wieder findet an einem Tage, wo alles werfelthatig in ber Ctabt und Gemuthern hergeht, boch in ber Rirche ben Bochaltar nat, Blumen liegen an feinen Stufen, bas Bort bes re ichallt faft wie ein einfames Gelbftgefprach und faum ber bie Bruftung bes Chore hinaus; ein Erinnerungstag n einen Beiligen, irgendein Borgang aus ber Gefchichte irche wird gefeiert, ohne Gerausch, ohne allgemein verben Ausbrud; nur einzelne Geelen, bie gerabe biefen n zu ihrem Schuppatron wählten, find gleichfam mit in lle Webeimniß gezogen und geben bies einfach zu erfennen ibre Spenden, burch ihre Anwesenheit in ben Rirchen: burch bas Rachlefen in ihren Brevieren.

Bir konnten aus bem britten und vierten Banbe eiche Blütenlese von folden Bemerkungen zusamllen, die fich nicht wie überflüssige Arabesten um abmen bes Gemälbes schlingen, sondern mit tieffinnigen Beichen in ben Rern bes gangen Berte gegra= ben finb.

Den Mittelpuntt ber "geiftlichen" Scenen bes britten Banbes, wo bie brei gefchilberten Briefterchgraftere in bramatifche Berührung tommen, bilbet bie Aubieng bes Bater Bonaventura bei bem Rirdenfürften. Bir betrad: ten mit ihm bie Corribore, bie Bobngimmer, bas Generalvicariat; wir harren mit ibm und feben bie Musund Gintretenben, ben Regens bee Gemingre, bie Brofefforen ber Univerfitat und ben mit Orben bebedten Brafibenten, ber bem Rirchenfürften ein fonigliches Schreiben überbringt. Endlich wird Bonaventura vorgelaffen, ein an bebeutfamen Unregungen reiches Befprach entfpinnt fich zwischen ben beiben, welches gulett in ein mertwurbiges Glaubenderercitium übergebt. Bonaventura muß binter einen Borhang treten, um ber geiftlichen Brocebur ungefeben beigumobnen, welche ber Rirdenfürft mit bem au ibm befdiebenen Bater Gebaftus vornimmt. Diefe Brocebur befteht in einem tief in Die Beiligtbumer bes Bewiffens eingreifenden Inquifitioneverfahren, bas in fei= ner Durchführung ben Inquifiten mit ichweren geiftigen Folterqualen beinigt. Der Mond muß nicht nur felbft ein Schreiben feines frubern Provingials vorlefen, meldes biefer bem Rirdenfurften eingeschicht, und in welchem er ale geiftlicher Auffeber über ben gangen Charafter, bas innere Befen und Leben feines Schutbefohlenen einen Bericht erftattet, ber fich mit fdmerglicher Conbe in Die gebeimften und verleglichften Stellen feines Bemuthe binein= wühlt, er muß auch ein Berbor vor feinem geiftlichen Dbern befteben, ber ibn nach feinem neulichen, forgfaltig überwachten Ausgang, feiner Berfleibung im Trobellaben bes Seligmann, feinem Befuch im Theater und im Sotel Bum golbenen gamm befragt; er muß fich eine ftrenge Buge und Strafe auferlegen laffen und befonbere verpflichten, im Umgange mit Bonaventura nie felbft bas Bort zu ergreifen, in feiner Rebe nie über ja unb nein binauszugeben. Der Bifchof fagt:

Denn warum verhang' ich gerabe Ihnen biefe Strafe? Beil Ihre größte Aufgabe die sein soll, den Drang zu tobten Ihrer geinhafchenden Mittheilung! Absterden muß Ihre Reigung, durch Ihre Bergangenheit Ihre Gegenwart Lügen strafen oder über Ihr Rleid hinaus sich noch immer verklären zu wollen. Durch Ihren Geist, Ihre Kenntnisse wollen Sie das Borurtheil Ihres Standes widerlegen. Aber wenn Sie das Gesube der Armuth ablegten, stand an der Spige der Entbehrungen, die Sie sich vorzuschreiben hatten, die Armuth am Geiste! Diese bekennen Sie und dann wird Ihr Sinn sich santern! Nichts hat die Verführung zum Laster mehr im Gesolge, als jene Gebatlen, die schimmernde Ausdrücke suchen, jener Reiz, der Sie verführt, sich in der Bielseitigkeit Ihrer Auffassungen, in der Külle von Gesichtspunkten, auf dem schwindelnden Wege der Contraste und Baradoren zu ergehen.

Dann tritt, um bie Scham bes Monchs und bie harte feiner Dreffur zu erhöhen, ber bisher unsichtbare Zeuge Bonaventura vor, ber ebenfalls in ben Ernft bes geistlichen Lebens und in die wahre firchliche Schule einzeführt und vor ben Gefahren — bes Geiftes gewarnt werben foll. Es liegt in biefen Scenen etwas vom herben Beigeschmad bes "Miserere" und ber Selbstgeißelung,

ble nur auf bas Gebiet bes Geiftes übertragen ift. Doch auch die Dacht einer Rirche, welche bie gange innere Belt bes Meniden, fein Gemuth und Gewiffen, alles, was eine terra incognita fur bas profanum vulgus ift, so ausspionirt, beherricht und banbigt, tritt uns mit über-

zeugenber Rlarbeit entgegen.

Bir finden in biefen Scenen ben Rern bes britten Banbes, um welchen alles llebrige in meift humoriftifcher Rroftallifirung anichieft. Nur bie Entführung ber Urm= gart burd Benno aus bem flofterlichen Benfionat nimmt eine über bas Genrebifpliche binausgebenbe Bebeutung in Anspruch. Man mag mit bem Dichter rechten, bag er une auf einen etwas bunten Martt bes Lebens führt unb mit Borliebe bei ber Ausmalung bes einzelnen verweilt; bod wir erinnern une gur rechten Beit ber Jahrmartte an ben boben Befttagen bes Ratholicismus mit ihren bunten Bachefergen und Bachebilbern, ihren egbaren Bergen und nachgemachten Reliquien, ihren Morbgefchichten, Die von ber bemalten Leinwand berab ju uns fprechen. Gin abnlider bunter Martt bes Boltelebens ftoft an die boben Dome ber fatholifden Unbacht: ba fehlt nicht ber Bacheferzenmann Schnuphase mit feinen Tochtern, nicht bas fromme Treubchen Leu, welches ber Madame Delring bei ibrer Bausanbacht bilft, ba folieft fich felbft bas Baffioneschauspiel eines mobernen Romobiantenlebens, wie es Madame Serlo führt, nicht unpaffend an, und ber juriftifde Famulus hammater mit feinen Strangulirunge= versuchen und ber blutigen Morbthat blickt uns gespenftig an wie von dem mandernben Leinmanbbilbe! Eine arelle bunte Welt, über welcher bie Glocken bes hohen Doms ihre verfohnenben Rlange ertonen laffen. Bei biefer Genremalerei mag man jugeben, baß fie bem Autor nicht fo leicht in humoriftischen Flug fommt, wie etwa bei Didens, bag biefe Geftalten nicht fo elaftifch behnbar, nicht fo grazios bin = und bergeschnellt find; aber man bebente, es ift ein fcmereres Material, aus bem fie gearbeitet worben; fie haben alle ein größeres geiftiges Auch wenn uns Gustow in die Trodelbude eines jubifchen Banblere führt, mo Didene und feine Nachahmer fich begnügt haben würden, den bunten Tröbel in humoristifden 3wiegesprachen zwischen Jacke und Gofen barguftellen, belebt er fie burch eine Beftalt, wie bie "Spinozistin" Beilchen Seligmann! Ift bas nicht auch Lebensmabrbeit? Dber foll-man bie Menfchen nur bar= ftellen ohne ben geistigen Gorizont, ben jeber mit fich herumtragt, ohne bie "innere Laterne", bie oft bort recht bell brennt, wo feine Spur bes äußern Blanzes zu feben? Richt minder treffend find bie Salonbilder bes Juden= thume, in benen Bugfow ale jubifder Bateau auftritt. In die Bracht der haute-finance, wie sie die Kuld'sche Billa zur Schau trägt, in ben Rahmen biefer jubifchen Shongeiftigfeit paßt auch bas Bilb bes Mufitfreundes Lob Seligmann, wenn er auch bier nur below stairs beimisch ift. Dies Salonleben ift mit bem geistigen Arom burchbrungen, welches jenen Rreifen eigenthumlich ift, und gerade bierin zeigt fich bei Guttow eine Reinheit ber Auffaffung und Darftellung, wie fie bei ben Rachabmern bes Didens'fchen humors, beffen Berechtigung nach einer anbern Seite bin liegt, in ben Tiefen bes Gemuthelebens, nicht zu finden ift.

Dagegen fonnen wir unfern Autor nicht gang von einer Befdulbigung feiner Begner freifprechen. Die ausnehmend weite Unlage bes umfangreichen Romans bringt es mit fich, bag außer ben Beftalten, welche über feine Schwelle getreten find, noch eine große Babl gleich: fam über biefelbe blidt, beren Stunte noch nicht gefole: gen bat. Dennoch find bereits Bufammenbange porban: ben, welche in die gegenwärtige Bandlung eingreifen, Begiebungen, welche bie fünftige vorbereiten. Bierzu gebo: ren die westfälischen Familienverhaltniffe, auf welche aller: binge faft alle Faben zuruckweisen, die aber unleugber in confessioneller und juriftifder Beziehung febr verwidelt find. Go oft ber Dichter nun in biefe Belt ber noch ungeborenen Gefdide bineingreift und uns ihre Boraussehungen flar machen will, fo weht uns ein etwas froftiger juriftifcher Sauch entgegen, und es bedarf einer Anftrengung, die außerhalb ber afthetischen Sphare liegt. in ben Schublaben unfere Bebirne bas alles gurecht julegen. Der Mangel an Intereffe, ben bie Darftellungs: weise des Autors mit sich bringt, bestraft sich aber dami, baß wir uns in bie Actenfafcitel biefer meftfalifden Civilund Criminalproceffachen, bei benen and gragen bet fanonischen Rechts vorkommen, burchaus nicht vertiefen und bag ber Dichter immer wieder von vorn bamit anfangen muß, wie ber Docent in einem gum Gramen einbautenben Repetitorium. Man mertt es bem Dicter an, er ift felbft fur biefe Berhaltniffe und Beftalten noch nicht warm geworben. Er zeigt uns biefe Orgelpfeifm und Register; er berührt fie bier und bort, aber noch merben bie Blafebalge nicht getreten, welche ben tone= und leben: wedenden Sauch ber Luft bem Riefeninftrumente gu: führen.

Bas nun die Scenen im Benfionat betrifft, jo geht babei viel echt ibyllifch Angiebenbes und malerifch Leben: biges Band in Band mit einer burch feinen Sumor verflarten realistischen Breite. Wie von Rheinduft burd: zogen, von Rheinduft durchweht gauteln einzelne ter Bilber an une vorüber; Die Liebesscenen gwifchen Arm: gart und Benno find jum Theil von echter Beiterfeit und Brifche. Dann aber fort une eine ober bie andere forcirte Wendung, und bie Ergablung ber Entfubrung felbft bat etwas Saftiges und Bigarres, menig Anmuthenbes in ben Gingelheiten. Durch bie Art und Beife, mie fie ber Autor ins Werk fegen läßt, verliert fie allm poetischen Sauch, auf beffen Stelle eine Urt von " Rnei: penarom" tritt. Das Buviel, die Ueberladung mit bu: moriftifch fein follenden Intermezzos ichabet bier ber ein: fachen Wirkung. Die anmuthige Rofe von Nonnenwent wird hier nicht mit nachtig erquidendem Liebesthau, fonbern mit ben brennenden Tropfen aus einer "Junggesel: lenbowle" befprengt. Minbeftens bat biefe abenteuerlid erregte Nachtfahrt auf uns einen folden Ginbruck bervoraebracht.

Auch die Glanzstellen des vierten Bandes, beffen ganze zweite Sälfte vortrefflich ift, find wieder diejenigen, welche zur Grundidee des ganzen Werks in innigster Beziehung stehen und uns eine ganze Seite des Katholicismus, eine seiner am tiefsten gehenden Lebensadern vorführen. Es ift das Wefen der Beichte, das Berhältniß zwischen Beichtlind und Beichtiger, der unendliche Reichthum von Lebensbeziehungen, der sich an diese Handlung knüpft, von Gedanken und Empfindungen, welche sie in einem ebein geistlichen Bertreter wedt, ja von romanhaften Fäden, die sich in den Beichtsuhl hinein= und heraussihlingen, welches uns hier mit großer Krast der Schilsberung und Restein, mit gewaltiger Lebenswahrheit und geistiger Vertiefung vorgeführt wird.

Bei biefer Beranlaffung tritt uns wieber bie gange Bebeutung bes Gustom'ichen Berts vor Augen. Es ift eine poetische Darftellung bes Ratholicismus, wie fie nur ber mobernen Boefie möglich ift, welche fich auf ber gei= fligen Bobe zu balten weiß, Die felbft einem fo gewaltigen Stoffe gegenüber noch objectiv bleibt find für alle feine bichterifch zu verwerthenben Golbabern bie feinfte Spurfraft befitt. Wie viel katholifirenbe Boefie bat bie romantische Schule zu Tage geforbert, aber wie weit ent femt bavon ift biefe von einer Boefle bes Ratholicismus, welche bie gange Dacht und Fulle feines weltgefcicht= liden und focialen Beiftes barftellt! Legenbenhafte Phan= tafterei, welche aus ben Bluten ber alten firchlichen Ueber= lieferungen ihren fußlichen Bonig fog, ein Unflug von Stimmungen, 'bie' fich aus hoben Domgewolben niebeifolugen ober wie verirrte Nachtfalter um bie Altar= tergen firchlicher Beierlichkeiten flatterten, eine trunkene Muftit, welche alle erbenflichen leberfcwenglichkeiten ber Empfindung, die fie ausbrutete, auf bas Conto ber Rirche feste, im besten Falle eine lyrische Hyninit im Stile Bottfried's von Strasburg: bas waren die poetischen Früchte, welche bie romantische Boeffe vom Baume bes Ratholicismus icuttelte! Wir fprechen natürlich nicht von jener Zeit, in welcher ber fatholifche Glaube bie gange Beltanichauung ber driftlichen Belt bestimmte, nicht von ben Dramen eines Calberon und ber gigantischen Schopfung eines Dante; benn bamale waren felbft Politif und Philo= sophle in die Kormen der Rirche gebannt. Wir sprechen vom Ratholicismus unferer Beit, von dem fich eine gange Belt bes Glaubens und Denfens losgeloft und in ben binein fich fo viele auflosende Elemente aus bem feind= lichen heerlager schleichen. Diefer ift bisher blos in Inrifde und phantaftifche, in afthetistrende und funft: biftorifde Effengen verflüchtigt worden. Bustow hat fic jum erften male bie große Aufgabe gestellt, ibn in feinem gangen außern Organismus, wie in feiner gangen innern Beenwelt, in feinen innern und außern Rampfen, in ben taufend Schattirungen und Ruancen, die er burch bie individuelle Beleuchtung bes einzelnen Charafters erhalt, in allen Stufen ber Stepfis, welche bie unvermeibliche Berührung mit bem mobernen Beifte hervorbringt, in feiner Stellung zum Staate und in feinem Ginfluß auf bas gefellichaftliche Leben bichterisch barzuftellen: eine Rie= senaufgabe, welche weit über bas Maß beffen hinausgeht, was bisher in Romanen geleistet worden, ohne beshalb ben Genius des Romans zu verleugnen, den sie im Gezgentheil in seinem tiefsten Wesen, in seiner vollsten culzturhiftorischen Bedeutung erfaßt; eine Aufgabe, welche zu ihrer vollständigen Lösung gleiche Meisterschaft in der Frestenmalerei welthistorischer Charaftere und Ideen, wie in der Genremalerei einzelner Erscheinungen des realen Lebens verlangt.

Einen gewichtigen Stein zum Aufbau bes Ganzen hat Gutow nun in ben Beichtscenen bes vierten Banbes herbeigetragen. Ihr Gelb ift Bonaventura, ber eble Priesster, bessen fatholische Leberzeugung noch unerschüttert, bessen Glaube an bie höchste Bedeutung ber Beichte noch seisteltent! Doch eine Reiche von Ersahrungen, die er im Beichtstuhle macht, beginnt diesen Grund ber Ueberzeugung zu lockern, indem sich oft das reine menschliche Empfinsben gegen die tobte Form der Handlung, wie gegen die state Gatung emport. In der Art und Beise, wie Gutow diese Bilder aus dem Beichtstuhle an uns vorsüberführt, zeigt sich ebenso viel Reichthum der Ersindung, wie Feinheit der Dialektif.

Die erfte Begegnung mit Lucinben, bie fich fcluchs gend und von der Macht der Liebe bewältigt, aller Suns den zeiht und bann ohne Segen und Absolution von bannen geht, ift gleichsam eine Duverture, beren leicht angekundigte Melobie erft im Finale ber Beichtscenen zu voller Aussuhrung kommen wirb.

Dann werben wir in bas Gefängniß bes Morbers Sammaker geführt und hören mit bem Priefter seine Geständniffe. Geschickt sind in diese erregte Scene Fäben ber Handlung verflochten, welche theils zurud, theils vorwarts in die Zukunft hinausreichen. Der mitcompromittirte Anwalt Rud, ber Hammaker's Beichte belauscht, besucht den Pater dann selbst im Beichtstuhle und bekennt sich aller Leidenschaften, aller Laster der Erde schuldig.

Dann tritt die Frage ber Chescheibung mit ihren Glaubens: und Gewissensscrupeln in Gestalt der früh: ergrauten Monika von Ubbelohde, und die Frage der gemischten Ehen, vertreten durch die Frau Hendrika Delzring an den Beichtiger heran. In der Art und Weise, wie die beiden Fälle dargestellt sind, ift eine Gewandt; heit der Casuistit, welche beweist, wie Gutsow sich in den seinsten Scholasticismus der kirchlichen Schriftsteller hineingelebt.

Dann erscheint als humaristisches Intermezzo Thiebold be Jonge, ber in ber letten Beit ein "completer heibe" geworben, mit wunderlich stilisurten "Gewiffensscrupeln", indem es ihn treibt dem Domherrn ein Bekenntniß der gemeinsamen Liebe zu geben, die er und sein Freund Benno zu demselben Mädchen hegen, nebst den Unwahrsheiten, deren er sich in Bezug auf dies Berhältniß schulz dig gemacht. Dem durch die auferlegte Buße, die Bahrsheit zu bekennen, angedonnerten Jüngling solgt eine Geslegenheitsmacherin, eine Art von kirchlicher Observatin, Frau Schummel, welche den Geistlichen in eine etwas derbe und unreine Lebenssphäre herabzieht; zulett ein Bers

brecher', beffen Bekenntniß mit ben perfonlichften Intereffen bes Beichtigers und mit bem Leichenraub in St. = Bolf=

gang im innigften Bufammenhang ftebt.

Diefe bunte Glasmalerei ber Beichtscenen begleitet ber Dichter stets mit bem Wiberschein, ben sie im Innern bes Beichtigers hervorruft. Bon ber Reihe ber Restexionen, bie ber Dichter an biefe Scenen und zwar meistens im Geiste seines Helben knüpft, theilen wir eine kleine Blumenlese mit (S. 108):

Gewiß wurde dieser Theil seiner Seelsorge für ihn der mühevollste, zehrend an seiner geistigen und phytischen Kraft. Wie blidte er in die Tiefen der wenschlichen Gerzen! In Abgründe, vor denen ihn Schaudern ergriff! Wie nur allein die Frauen zu ihm redeten! Solche zumal, die sein in der Stola verdorgenes Auge kaum sah, denen er aber schon am Rauscheniteren Kleiber anhörte, daß sie der vornehmen Welt angehörten! Der Duft, der ihrem Haar, ihren spigenbesetzten Taschentuchern, die sie vor die Augen drücken, entströmte, verrieth ihren Stand. Manche dieser Frauen kannte er schon durch dieselbe Atmossphäre, dann denselben Ton des Bortrags, dieselben Borwürfe, die sie sich machten, dieselben Allgemeinheiten, die er zurückzuweisen pflegte. Viese kamen nur um dagewesen zu sein. Wem er anhörte, daß sein Beichtbedürsniß nur eine vhrasenhaste Aeußerslichfeit, ein Lurus der Gefühle war, den unterdrach er mit dem Worte der Schrift: "Die Lüge aber ist der Leute Verderben."

Das Schmerzlichste war freilich, bas llebel fehen und es boch trot alles Borbaus nicht im Reime erstiden zu konnen. Berbrechen horen und nicht anzeigen durfen! Berbrecher hören und fie nicht einmal ansehen durfen! Ihm war schon in St.-Wolfgang gescheben, baß ihm Bekenntniffe gemacht wurden von einem Knecht, der ihn selbst bestahl. Den Dieb durfte er nicht entlassen, weil jener daraus einen Misbrauch des Beichtgeheims

niffes hatte entnehmen fonnen.

Rach Sammater's Geftanbniffen und feinem Schweigen in Bezug auf bie wichtigfte Frage beißt es (G. 132):

Bonaventura mußte tief feufgend nachgeben. Er betete um bie Gnabe Gottes und entfernte fich in einem Buftanbe, wie ihn bie Marchen ergablen von hirten, bie in eine Felfenfpalte faben, bie Geifter belaufchten und fur immer verflummten.

Bei Gelegenheit ber "ameiten Che" heißt es (S. 139):

Diefe garteften Fragen bes Beichtftuble hatte er erft in feiner jegigen Wirffamteit fennen gelernt. Gie famen auf bem Lande nicht vor. Es gaufelten wol gu allen Beiten vor feinen Mugen bie hunbert Falle, bie bie Borficht ber romifchen Cafuiftit über bie Thatfachen bes Chelebens oft mit einer Radtheit und Raturlichteit aufgegahlt und niebergefchrieben bat, bie nur aus bergen tommen tonnte, bie fich jum Colibat verpflichten. In allen biefen fpanifchen und italienischen Bormegnahmen ber burch bie Liebe heraufbeschworenen Gewiffensleiben ift jener mahren Empfindung wenig Rechnung getragen, die aus den reinsten Tiefen bes herzens stammt. Bonaventura las im Sanchez, im Bellarmin, im Lambertini die hundert Falle, wo in der dort gebrauchten Sprache Cajus bie Rofa liebt, Rofa ben Titius, Thatfachen ber Liebe, Die bas Licht bes Tages fcbeut, nicht jener, bie nicht erwibern will ohne bas offene Befenntnis ihrer Reis gung vor ber Belt; nicht jener, bie ber innern heiligung bes Menfchen jum Segen werben fann und die Die Rirche jum Fluche macht; nicht jener, bie mit Berachtung folde Licenzen gurud: weift, wie fie bie Tolerang ber Bewiffenerathe anrath und nur mit Gebeten und Almofen gebust wiffen will; nicht jener, bie nach Reigung mablen und in ber Freiheit, fruhere Irrthumer ju berichtigen, vor glaubigen Seelen fogar burch bas Beifviel ber Batriarchenzeit geheiligt ift; nicht jener, bie uns beshalb nur allein mahrhaft frei macht, weil fie bie ewigen und unwiberleglichen Gefete ber Ratur ju Gefegen ber Sitte, ber Bers nunft und bes gottlichen Billens erhoben hat.

S. 149:

Ein großer Triumph bes Beichtstuhls ift bas heranteten felbst bes Höhergebildeten zum Ohr bes Briefters. Größer aber noch möchte man ben Triumph nennen, wenn sich ihm die nem Liche Jugend in ienem Alter naht, wo die Knadenvorntselle abgestreift sind und sich sonst der feimende Stolz des Rannes schämt, sich noch an den Gängelbändern der ersten Erzichung zu zeigen. Ein junges Roß zerreißt alle Stränge, bricht alle Schranken, aber so halbwüchstige Ingendfraft im Beichtstuhl zu erblicken, selbst da sich demünhigend, selbst da sich unterwersend, das ist eine Glorie der Kirche und des Familienlebens. Alle Abbildungen, die man von dem Inieenden heiligen Alopsus von Gonzaga, einem frommen, offen gestanden erwas blode und gestlos blickenden Pagen am Hofe der bigoten Rachfolger Brilipp's II. sieht, bezwecken es, die Liebenswürdigkeit einer gan noch in Knabengewohnheit sich haltenden Kirchlichseit auch dem reissten Jünglingsalter einzuprägen.

Bir konnten biese Anthologie noch weiter fortseten; benn bie Fulle geiftvoller Reslexionen, bie nicht immer flat zu Tage liegen, sonbern fich oft wie köftliche Früchte unter ben Ranten ber Schilberung und bes Dialogs verfteden, gehott mit zu ben Borzügen bes Gugtow'ichen Romans.

Die lette Beichtscene zwischen Lucinde und Bona: ventura, in welcher bie unerwiderte Liebe unferer Belbin eine gange Scala von Tonen anfolagt, eine Scene von großer bramatifcher Bewegtheit, vollenbet eigentlich erf ben Cuflus ber Beichtbilber. Bier in ber banelichen Bohnung des Brieftere entfaltet fich, nach ber firchlichen Sandlung, bie menfoliche Leibenfchaft zu vollfter Blim. Die Bergweiflung ungludlicher Liebe, ber fede Sobn, in ben fle ausbricht, die Drobung, Die fich auf ben Beit wichtigfter Lebensgebeimniffe ftust, bas Bufammenbreden Lucindens vor innerm Rampf, ihr plogliches Berfcwis: ben: bas ift alles febr lebenbig und erregend gefdilbent, und auch bas Raturleben spielt in einer ber Stimmung angemeffenen Beife binein, vom Epbeu, ben Queinbent Sand gerpfludt, bis ju ben wehmuthigen Lichtern in Abendsonne! Schon fruber bat Lucinde in einer Berfleit bung ben Pater Sebaftus, ben Monch Klingsehr, im Profoshans besucht, mobin ibn bas Bebot bes Rirden: fürsten berief. Der Autor gibt une bier ein neues tatbe lifdes Lebensbild aus ber Belt ber Buffe, und qualeid in ben unterirbifchen Bangen, burch welche bie überrafter Lucinde unter Bidert's Schut entflieht, einen neuen fo ben für bas Labbrinth ber romanbaften Bermickelmaen.

Ohne Zweisel wird man wieder an diesen Aeuferlichkeiten, an dieser Ausdringlichkeit Lucindens, diesem "unweiblichen Wesen" Anstoß nehmen. Man vergist, daß der Dichter weit davon entsernt ist, ein Ideal von Weiblickeit in Lucinden darzustellen, daß er im Gegentheil, soweit sich jest seine Intentionen erkennen lassen, eine Art Rephistophele, eine Tochter Luciser's, schildert, welche in den Geillgthumern der Kirche hin= und herirrlichtelint, bald hier bald dort als Versucherin erscheint, durch die große Leidenschaft aber, die sie selbst verzehrt, uns ein menschliches Interesse einstößt. Erst nach Abschluß des Romans wird sich zeigen, ob die Bedeutung, welche diese Gestalt in dem Zusammenhang des Ganzen einnimmt, des Absonderliche und Berlegende ihres Auftretens rechtsertigt und besonders, ob ihr in andern Frauengestalten, welche das ewig Weibliche wurdig vertreten, ein entsprechendes Gegengewicht gegeben wird. Bisjett erscheint die natve Armgart nicht bedeutend genug; die somnambule Paula nur in der Ferne und Monika, die kleine schöne Frau mit den filbernen Locken

Sie ift bie Belbin ber erften Rapitel bes vierten Ban: bes, die uns wieder eine vielumfaffende Borgefchichte geben. Bir erfahren, bag ein Berr von Terfchta Monita liebt, eine Begiebung, in welcher ber Dichter eine neue Mafche am Rege ber fatholifchen Cheverhaltniffe ftridt und bie Frage ber Chefcheibung und ber zweiten Che auf bas Tapet bringt. Dann aber werben wir in die Berhalt= niffe bes Grafen und ber Grafin von Salem = Camphausen eingeweiht, auf ihre Befigungen im Biemontefischen, auf ihre Ausfichten im Weftfälischen bingewiesen: Stellen, bie nicht gang frei find von jenem westfällichen Boben= rauch, ben gerade bie allzu große juriftifche Trodenheit und Rlarheit hervorruft, beren fich Gustow bei biefen Aubeinanbersetzungen befleißigt. 3m jungen Grafen Bugo, in Balter von Terfchfa, in bem fcmargbraunen Dabchen Angiolina, bie Graf Bugo bei einer Runftreitergefell= ihaft hatte fennen lernen und in Wien erziehen laffen, laufden neue Beftalten gleichfam an ben Pforten bes Romans, um in fpatern Rapiteln einzutreten. Doch ver= miffen wir zum Theil bei biefen Erzählungen bas, was wir bas richtige Tempo bes Romans nennen mochten. Es ift nicht gleichgultig, an welcher Stelle uns ber Ro= manbicter bies ober jenes erzählt. Der Boben muß ihon gelockert fein, ehe ber Same ihm anvertraut wirb. Bir muffen une icon in einer gewiffen Spannung auf die Gefdice befinden, die une ber Autor erzählt; bann nehmen wir fie begierig auf und pragen fie une ein, felbst wo ihre Faben verwickelt find. Ift bies nicht ber Ball, jo bedarf ber Romanbichter eines boppelten Salents, um ben Unwillen zu bestegen, ben wir feiner Bumuthung, immer wieder von vorn anzufangen, immer wieder mit fremben Berjonen neue Befanntichaften angutnupfen und ihr aufgehäuftes biographifdes Material une anqueignen, entgegenbringen. Guttow mag vielleicht bas verschmaben, was er ., fleinliche Runftgriffe" nennt, und mag biefe tlei= nem Strebepfeiler fur ben großartigen architektonischen Gebankenbau feines Werks entbehrlich finden. Doch gerade baburch läuft ber fruchtbare Boben feines Romans Befahr, hier und bort epifch zu versanden, und wenn auch Somer nicht ichlaft, ber Lefer glaubt boch, bag er ichlaft, ter Lefer, ber nun einmal wie ein turfifder Gultan von feiner Scheheragabe unterhalten fein will.

Sehr beluftigend dagegen ift die Affemblee bes Biter Kattendyf, ber sich einmal das ftolze Gefühl geben will, ein Fest zu veranstalten, von dem die Runde von Mund zu Mund geht. Großartig sind die Borbereitungen zum Teste; das Auge des herrn weilt überall; aber dieser Reprafentant des katholischen "Soll und Haben" übernimmt sich bei dem Weinkoften, berauscht sich, schläft ein und verschläft die ganze herrlickeit! Wenn auch vielleicht

nicht forgiam genug motivirt, fo ift bas gange tomifche Intermezzo doch mit großer Lebendigfeit dargeftellt. Ueberhaupt ift diefe geiftsprubenbe Lebendigfeit ber Grundcharats ter ber Darftellung, welche von Saus aus eine unruhigere und bewegtere Farbung hat, ale bice in ben ,, Rittern bom Beifte" ber Fall mar. Bin und wieder, wie in ber Schilberung ber Armgart'ichen Entführung, nimmt biefe Lebenbigfeit wol einen frampfhaft verzwichten Charaftet an, indem fie bort gur Manier wird, mo fie nicht aus frifcher geiftiger Bewegtheit quillt, fonbern nur außerlich festgehalten wird; bin und wieder wird fie wol vom trode= nen Son unterbrochen, beffen ber Autor gludlicherweife balb wieber fatt ift; bier und bort leibet ber Stil burch Sprunge und Gewaltthatigfeiten, burch Bebantenbau= fungen ober Bedankenabbreviaturen. Doch im gangen ift es ber Wellenschlag bes bewegten Lebens und fei= nes Geftaltenwechsels, ber in biefer Darftellungsmeife gum Ausbruck tommt, die fich als paffende Gintleidung für ein großartig entworfenes Werf erweift, welches als be= . beutenbes Culturgemalbe faft alle Lebensfreise umfant bis hinauf zu ben Goben bes weltgeschichtlichen Bebankens. Rudolf Gottichall.

#### Die Chemie, Phyfit und Geologie ber Gegenwart. Shochler, Stuber, harting.

1. Die Chemie ber Gegenwart in ihren Grundzügen und Beziehungen zu Biffenschaft und Kunft, Gewerbe und Aderbau, Schule und Leben. Für Gebildete aller Stanbe bargestellt von Friedrich Schoebler. Mit zahlreichen in ben Text gedruckten Holzschnitten. Dritte, umgearbeitete und sehr vermehrte Auflage. Leipzig, Brochaus. 1859. Gr. 8. 2 Thir.

Dies Werk hat fich rasch einen großen Rreis von Anhangern und Berehrern erworben. Sein gediegener innerer Berth ift gleich bei seinem erften Erscheinen richtig erkannt und gewürsbigt worben. Es ist nicht immer bas Schicksal guter Bucher, baß sie Glud in ber Belt machen. Wenn nun bas vorliegende eine allgemeine gunftige Aufnahme gefunden hat, so konnen wir uns um so mehr barüber frenen, als dasselbe bei seinem Auftreten nur Anspruchelosigseit und Bescheidenheit an den Tag legte.

Für die Leser, welche das Buch noch nicht kennen sollten, sei gang furz bemerkt, daß dasselbe den gebildeten Richtchemiker über die in unserer Zeit so einflugreich gewordene Chemie zu belehren ftrett, daß es die Wissenchaft in ihren Grundzügen selbst gibt, dann aber auch die Geschichte ihrer Entwicklung und die praktischen Beziehungen zur Kunft und zum Gewerdsleben in ein klares Licht ftellt. Es redet eine einsache, leicht verftandliche Sprache, weiß überall das Interese für die Sache zu erweden und besonders die Bunkte hervorzuheben, welche epochemachend sind für die Wissenisch und für das Leben. Den angehenden Chemisern ist das Buch ein vortresslicher, zwertässiger Wegweiser, dem Desonomen und korstmann, dem Fabrikanten und Gewerdsmann ift es ein Rath, Einsicht und Bildung gebende Freund, und für alle, welche das Geschäftsleben des Wolfs zu überwachen und zu heben berufen sind, gibt es beherzigenswerthe Winke und Füngerzeige.

Diefe neue Auflage stellt fich ihren Borgangern murbig jur Seite. Sie ift ihrem urfprunglichen Blane burchaus getreu geblieben und hat nur jugefügt und erweitert, wo es ber Forts schritt ber Wiffenschaft nothwendig gemacht hat. -Der Berfaffer hat mit Fleiß und treuer Liebe jur Sache hand an die neue

Durcharbeitung gelegt. Ganz vorzugsweise ist bies aber rühmenb anzuerkennen in der Abtheilung, welche der organischen Chemie gewidmet ist, und welche Auskunft darüber zu geben hat, was die Ihemie der Landwirthschaft geworden ist, wieviel sie auf diesem Gebiete schon gelestet davon entfernt, mit neuen Theorien vorzutreten oder absprechend und einseitig Partei zu nehmen, im Gegentheil zielt des Berfasser ganzes Streben nur dahin, der Wissensteil zielt des Berfassers ganzes Streben nur dahin, der Wissensteil zielt ver Berfassers ganzes Streben nur dahin, der Wissensteil zielt ver Berfassers ganzes Streben nur dahin, der Wissensteil zielt ver kecht zu geben, wo sie auf dem vernünftigen Boden der Ersahrung ruht. Und in dieser hinscht zeichnet sich das Buch sehr vortheilbast vor vielen seiner Strebgenossen aus. So plan, so slar und sicher, so friedlich still sinder man diesen Gegenstand sahnirgends besprechung wir machen unsere Leser ganz vorzugsweise hierauf ausmerksam und können es uns nicht versagen, die Besprechung besonders auf diesen Punkt zu concentriren. Bei der Umsschau in der Anwendung der Chemie auf das

praftifche Leben fommt ber Berfaffer ju ber Ueberzeugung, bag fich feine menfchliche Befchaftigung fo lange aller theoretifchen Auffaffung, aller wiffenichaftlichen Unterftugung entzogen habe als bie Landwirthichaft, und bag man es als einen hohen Triumph ber Chemie ber Gegenwart betrachten muffe, wenn biefelbe fcon feit einigen Jahren einen bilbenben Ginfluß auf die Unbegahmte auszuüben gelernt habe. Die chemifche Analhfe, die Bage und bas Difroftop bezeichneten ben Wenbepunft in ber Agriculturgefchichte. Die Chemie mache fich hoffnung, Die wichtigften Bebingungen bes Pflangenlebens aufzuflaren; es fei ihr in biefem Streben ichon vieles geglückt, indeß bliebe ber Bufunft noch viel mehr zu leiften vorbehalten. Dan wiffe jest, daß bie Bflange feine Stoffe erzeugen, fondern biefelben nur umbilben fonne, bas alle beim Berbrennen fluchtig werbenden Bestandtheile ber Bflangen aus ber Luft und alle unverbrennlichen Bestandtheile aus bem Boben aufgenommen fein fonnen. Das ift vorfichtig unb ber empirifchen Induction genau entsprechend ausgebrudt.

Ueber bas Befen und bie Bedeutung bes humus rebet bas Buch ebenio forgfältig abmagenb. "Der humus", fagt baffelbe, "ift allerdings birect fein Rahrungsmittel ber Pflangen, indirect tann er jeboch bochft forberlich auf dieselben einwirfen, indem hierbei nicht allein chemifche, fonbern auch phpfifalifche Berhalt= niffe ine Spiel fommen, bie fur bas Bebeihen ber Bflange von hochfter Bichtigfeit find. Er ift eine im hohen Grade hygro: ffopifche Cubftang, b. h. er zieht Baffer mit Begierbe an und balt es zurud. In biefer mafferhaltenben Gigenschaft fleht er bem Thon am nachsten und übertrifft bagegen alle übrigen Bobenarten. hieraus last fich ichon eine gunftige Wirfung beffelben erflaren, ba Feuchtigfeit ein fur bie Bfianzenentwicklung so wichtiges Moment ift. Allein gleich allen fohlenartigen Körpern hat er in hohem Grabe auch bas Bermögen, Gasarten, wie g. B. Rohlenfaure und Ammoniaf, aus ber Atmofubare aufzusaugen; und ba ber humus in fortmahrender Berfegung begriffen ift, und Rohlenfaure entwidelt, fo befindet fich bie in bemfelben verbreitete Burgelfafer in einem Magazin, bas ihr jederzeit im Ueberfluß nicht nur Baffer, fonbern auch Rohlen= faure und Ammoniat zu bieten vermag, jene Rorper alfo, aus welchen bie Bflange ihre verbrennlichen Bestandtheile, ben Roblenftoff, Sauerftoff, Bafferftoff und Sticftoff hernimmt." Auf ahnliche Beise wird auch auf ben Barmeeinfluß bes humus hingewiesen, ber aus ber chemischen Berfegung hervorgeht. Aus bem Ganzen ergibt fich, bag ber humus jum Bachfen und Gebeihen ber Pflange mit beitragen fann, aber boch nur eine untergeordnete Rolle fpielt in Sinficht ber mineralifchen Ernahrung. Die Pflanze lebt von ber Luft und von bem Boben, in welchem fie wurzelt; mas fie in lestgenannter Beziehung in fich aufgenommen hat, weift ber Rudfand ihrer Afche nach. "Ge wurden nicht-fach Berfuche angestellt", fagt ber Berfasser, "Bfianzen unter Umftanden zu erziehen, wobei benfelben feiner ber genannten mineralischen Stoffe ober nur einer berfelben geboten worden ift, inbem man g. B. bie Samen ber leicht ergiebbaren Rreffe in reines Schwefelpulver ober reines Roblenpulver facte. In biefem Falle entwickeln fich zwar die Pflangen, allein fie find unfabig, ihre vollsommene Ausbildung zu erreichen. Sie fterben ab, ohne Früchte anzusehen, ba ihnen die erforderlichen Stoffe abgeben. Mehnlich verhalten fich Pflangen, die in reiner Riefelerde, Kallend u. s. w. aufgezogen werben. Sobalb man jedoch von den oben genannten Beftandtheilen die erforderlichen hinzusügt, so erricht die betreffende Pflanze ihre vollendete Begetation."

Der Verfasser macht bann barauf ausmerksam, das gerabe in biesem Aunte bie Agriculturchemie noch in den allerersen Answegen gründlicher Ersahrung flebe, daß man hier noch nicht is ven vorgeschritten sei, als in der Thierchemie. Die Natur des Bedens eigen Aunten ber Erbe unerschödeslich reich an Rhausennahrung, hier ware das Feld zum Einsammeln der Ersahrung weniger günstig als da, wo sich Behinderung der Frachtankt zeige. Es sehle nicht an Bejspielen, daß Landftriche, die Icht bunderte hindurch die reichsten Ernten gegeben hätten, den Boden unerschöpflich zu sein schien, kant folgelich ihre Kruchtburseit versoren hätten. "Am auffallendsten hat sich dies in Birginien gezeigt. Durch ununterbrochen fortgesetzte Zabadsenun sind bort dem Boden große Massen mineralischer Pflanzenbestandtheile entzogen worden. Als Folge zeigt sich jetzt ein erschöpfter, seiner lohnenden Ernte mehr fähiger Boden. Man wir dies um so mehr begreisen, wenn wir hinzusügen, daß der Labad gerade zu benjenigen Pflanzen gehört, die m meisten Alst liesern, daß einem Grundstück von einer Gestare (etwa vier drußlische Morgen) durch eine Tabadsernte nicht weniger als 514 Vit.

mineralifcher Stoffe entzogen werben."

Durch biefe Betrachtung tommt ber Berfaffer auf bas interif fantefte Rapitel ber Landwirthe, auf ben Dunger, worunter biejen gen Materialien verftanden werben, welche bem Acterboben zugufit ren find, um beffen Ertragefähigfeit zu erhalten, gu fteigern ober wie berberguftellen. ,,Rein Denfch benft auch", fagt ber Berfaffer, "wenn von Dunger bie Rebe ift, an etwas ber Afche Mehnliches, fon: bern an jenes unappetitliche, nur ber Rafe bes echten Lanbbautt wohlbuftenbe Gemenge, welches aus ben verrotteten und verfaulte Abfällen aller Art ber haushaltung und bes Stalls bentebt, gleich widerlich durch Abkunft, Aussehen und Geruch, durchleutet von dem Pfuhl jener schwarzen ftinkenden Feuchtigkeit, die schon bilblich als der Inbegriff alles Abscheulichen erscheint. Alles dies ift aber organischer Abkunft, und indem wir damit bungen, scheinen es feineswege mineralifche Stoffe ju fein, welchen bie unverfennbar nugbringenbe Birfung bes feften unt fluffigen Dungers, bes Diftes und bes Pfuhle jugufchreiben if Gine furge Betrachtung wird uns jedoch zeigen, bag im Dunge foft alle jene mineralifchen Stoffe wieber angefammelt erfcheiner. welche in ben Ernten ben Felbern entzogen worben find. Du Beizenernte, welche wir von einem Felbe hinwegführen, liefen und zwei nugbare Theile: bas Stroh und bie Beigenforner. Das erftere, ausgezeichnet burch feinen Behalt an Riefelerte. wird theile ale Badfel bem Bieb im Butter gereicht, theile ale Streu verwendet. In bem Thierforper wird aber von ber im Strof enthaltenen Riefelerbe gar nichts aufgenommen um gurudbehalten, vielmehr wird fie wieber abgefonbert in ben Gr crementen, bie, mit Stroh vermifcht, ben Dift bilben, ber alie bem Ader ben gangen Riefelgehalt wieber gurudgibt. Det Beizeuforn befteht aus Starfemehl, Bflangeneiweiß und phoephar-faurem Ralf. Indem wir in Form von Brot ober andern Dehlfpeisen baffelbe genießen, find ce hauptfachlich die erfige: nannten organischen Bestandtheile bes Beigens, bie in Bleffd und Blut bes Menfchen übergeben und gur Ernahrung vermen bet werben. Der mineralifche Bestanbtheil bes Beigens, tat phosphorfaure Rochfalg, findet fich wieber in ben feften und fluffigen Absonderungen und fann, bem Dunger jugetheilt, tem Culturboben guruderftattet merben. Allerdings geht auf dem Wege burch ben menfchlichen Rorper ein Theil bes phoerber fauren Ralfe, ber in ben Getreibefornern enthalten if, in jenen über und wird gur Bilbung ber Anochenmaffe verwendet. Bebenfen wir jeboch, bag ber im Sfelet bes ausgemachfenen Den fchen enthaltene phosphorfaure Ralf nur etwa ficben bis at: Pfund wiegt, daß die vieljahrige Periode bes Machethums im

mmlung biefer Maffe verwendet wird, die fpater nicht mehr imt, fo tonnen wir mit Gewißheit annehmen, daß auch josphorfauren Salze in den Abgangen vollständig dem

n erfest werben fonnen."

In biefer Beife führt ber Berfaffer feine Lefer allmah: tiefer in Die Chemie bes Aderbans hinein, befpricht bas Befen bes fünftlichen mineralifchen Dungers und t gulest ju bem Refultate, bag bie Chemie wol berust, große und fegenereiche Birfungen auch im Gebiete lgricultur hervorzurufen; aber fle wirb bies nicht allein ingen, fonbern nur in inniger Berbinbung mit ber gleichs fortgefdrittenen Biffenichaft ber Bflangenphyfiologie, ber rologie und Phyfit, und angelehnt an eine nach beren pien geleitete, einfichtevolle Braris. Das ift eine fehr verje auf Erfahrung und wiffenschaftliche Einficht geftuste tuung ber Sache; und wenn ber Berfaffer ber Meinung f bie gange Landwirthichaft burch ben Ginfluß ber Chemie ober gar nicht umgeftaltet werben burfte, bag ,,bie Dungs auch fernerhin bie Golbgrube bes Bauern" fein werbe, er auch hierin volltommen recht. Es verfteht fich aber lbft, bag bennoch bie Chemie in ber Agricultur einen fehr ten hohen Stand behalten wirb, weil fle es ift, welche ben irth jum Denfen veranlaßt, welche in fein ganges Treiben as geiftige Licht hineinbringt, weil ohne fie nicht baran fen ift, fich einfichtevolle und gewiffenhafie Rechenschaft über lb =, Bof = und Sauswirthichaft abzulegen.

Bir haben uns nun von biefer einen neuen Seite bes Buchs ; gefesselt gefühlt, baß wir ganz aus bem Gesichte verloiben, auch ben übrigen Busaben und Erweiterungen ber Auslage einige Borte ber Besprechung zu wibmen. Es uns aber viel zu weit führen, wenn wir in abnlichter brlichseit alle Berbefferungen bes Buchs zur Sprache brin ollten. Darum bemerken wir nur, baß wir bas ganze nit großer Freude wieder gelesen und gesunden haben, daß r viel intereffanten neuen Stoff zum Denken barbringt. vollen uns, freuen, wenn wir burch unsere Bemerkungen

belbillefen bes Berfe angeregt baben follten.

ileitung in das Studium der Physik und Elemente Mechanik von B. Studer. Bern, Stampsti. 1859. 24 Ngr.

et Berfaffer biefer Schrift ift icon lange ruhmlich befannt hriftsteller ber mechanischen Raturlehre, wir befigen eine eine physitaliche Geographie von ihm, welche felbit von ervorragenbsten Rannern von Fach mit großem Beifall ommen worden find. Er ift baber volltommen bazu berusmen werderigen Standpunkt ber Physif ber Gegenwart

gemeinen flaren Anschauung zu bringen.

ns fleine Werf handelt von den Gründlagen der Naturhaft im allgemeinen, von der Methode des Studiums der von ihrer Beziehung zu den übrigen Wissenschaften und ktissen Leben und von ihrer geschichtlichen Entwickelung. I die Gegensäte von Speculation und Empirie, von ind Geist, von Stoff und Korm auf zuverlässige Begriffe hren, es will gnregen, über die Vorstellungen von Zeit, Gausalität, Substanz u. s. w. vernünftig nachzubenken, ni vielsachen Berirrungen der Wissenschaft in unserer Zeit, Einhalt gethan werden könne. Was W. Whewell in History of the inductive sciences from the earliest present times" und J. Herschel in seinem "On the of natural philosophy" für die Gelchtten von Fach, gedenst der Versassenschaften zu erreichen. In hinz ersten Begründung der Nechanis schließt er sich ans "Éléments de statique".

is nun speciell ben Inhalt bes Buchs betrifft, so bespricht bie Grunblagen bes Naturwiffens, bie Mathematik, bie te ber Mathematik, bie Mechanik, bie Geschichte ber k, bie speculativ: Stofflehre und ihre Geschichte, bie

Erfahrung als Grunblage ber Naturwissenschaften, die Maßein= heit, die inductive und beductive Naturwissenschaft nebst ihrer Geschichte, gibt dann auch noch eine Uebersicht der Physik und die Elemente der Mechanik.

Wir wollen jest nur noch eine furge Dittheilung aus bem Buche machen, bamit bie Leier Belegenheit befommen, fich felbft ein Urtheil über bie Art ber Behandlung bes Stoffs bilben ju fonnen; wir mablen bagu eine Darftellung über Remton's Leiftung aus ber Befchichte ber inductiven Raturwiffenfchaft. "Gin bie babin und auch nachher unerreichbares Borbild inductis ber Naturforschung gab Newton in feinen "Brincipien" und in ber Dptifo. Die Brincipiens entwideln in ben zwei erften Buchern bie reine Mechanif, als bie Grunblage jeber mechanischen Nas-turerflärung, bas britte Buch allein ift inductive und beductive Naturlehre. Schon Hallen hatte 1684 aus den von Kepler aus Thoho's Beobachtungen abgeleiteten brei Gefegen gefunden, bag bie Schwungfraft ber Planeten fich umgefehrt verhalte, wie bie Quabrate ihrer Entfernung von ber Sonne; er hatte ferner bie Bewegung bes Monbes genauer bestimmt. Aus ben Be= obachtungen von Caffini batte fich ergeben, bag bie Satelliten bes Jupiter und Saturn fich um bie Hauptplaneten nach bems felben Gefete bewegen, wie bie hauptplaneten um bie Conne. Aus biefen Thatfachen ichlog Remton mit Gulfe ber Gage feis ner reinen Dechanif, bag bie Blaneten von ber Sonne angegos gen werben im ungefehrten Berbaltniß bee Onabrate ihrer Ent-fernung, daß nach bemfelben Gefes bie Erbe ben Mond, Supiter und Saturn ihre Satelliten anziehen, daß bie Ungleichheiten in ben planetarifden Bewegungen aus ber gegenseitigen Angiehung ber Blaneten unter fich hervorgehen, und ale erfte Urfache biefer einzelnen Anziehung , fowie auch ber Schwere gur Erboberflache, erfannte er eine allgemeine Angiehung aller Materie auf anbere Materic. Auf beductivem Bege erflarte er bann aus biefem Brincip bie von Richer und Balley beobachtete Berminberung ber Schwere nach bem Nequator gu, bie Abplattung ber Erbe und bie Ebbe und Blut. Denfelben Beg geht er in ber «Dptif». Aber die Thatsachen, auf die er fich ftust, hat er hier zum Theil felbft gefunden, bas Erperiment und bie Thatfachen fcbreiten miteinander vorwarts; bald ruft bas Experiment bie Theorie ins Leben, balb biefe fenes, und in der engen Berflechtung beiber beweift Newton noch mehr Scharffinn, die inductive Methode tritt noch mehr bervor, ale felbft in ben Brincipien»."

Schlieflich wollen wir nicht unerwaht laffen, bag ben einzelnen Abichnitten überall bie wichtigften biographiichen Rotizen über bie epochemachenben großen Manner zugefügt finb. Das Bertchen ift mit großem Fleiß und ben besten Absichten verfaßt, und so ware ihm wol eine ungetrubte und gluckliche

Laufbahn ju munichen.

3. Die vorweltlichen Schöpfungen, verglichen mit ber gegenwärtigen. In Gemalben flizzirt von P. harting. Aus bem Hollandichen übersett von J. E. A. Martin. Mit einem Borworte von R. I. Schleiben. Mit 19 holzfchnitten und vier lithographirten Tafeln, wovon brei in Farbenbruck. Leipzig, Engelmann. 1859. Gr. 8. 2 Thir. 71/2 Ngr.

Bir freuen uns jebesmal, so oft harting aufs neue die Feber angesetht hat, um sein gediegenes vielseitiges Biffen fur das gebildete große Publikum in seiner leicht saßlichen Methode nugbar zu machen. Er ift ein Mann von ebenso viel Geist und Gemuth als grundlicher Gelehrsamfeit, der immer den rechten Ton anschlägt, so oft es gilt, populär zu schreiben. Mit richtigem Takt hütet er sich vor zu ausführlicher Gründlichseit und ist dabei doch auch wieder ein entschiedener Feind der oberstächlichen Absertigung. Er rebet daher nie von dem, was nur ganz speciell den Gelehreten von Fach interessert, alle seine Mittheilungen regen das Nachdensen des gebildeten Menschen wersten und haben eine Frische, als wenn der Leser zum ersten male davon hörte: darin ist Harting ein großer Meister. Und gerade das Thema bes vorliegenden Buchs, welches schon von den genialsten Federn

bes In : und Auslandes in fo ansgezeichneter Beise jur popus laren Darstellung gebracht worben ift, behandelt ber Berfaffer so geschiedt, neu und ausprecheub, daß man faft zu ber Anficht vers leitet werben konnte, er überflügele alle seine großen Borgänger. Bu unferer Borliebe fur Garting mag freilich feine Schreibweise, bie es uns gang besonders angethan hat, wesentlich beitragen.

Un ber vorliegenden Schrift gefallt junacht bie überficht-liche Rurge, bas weife Daghalten in hinficht bes vorgeführten Stoffe. Dann find bie Beobachtungen und Schluffolgen, moburch bie beutigen Geologen bie Grundguge gu einer Geschichte ber Grobilbung allein nur haben gewinnen fonnen, flar beleuchs tet , leicht begreifbar vorgeführt und auf Beispiele gestüst, welche nabe liegen und ben Kreis ber Erfahrung und bes Biffene eines jeben Bebilbeten nicht überfchreiten. Bang vorzuges weife ift ce aber lobend ju ermabnen, bag ber Berfaffer nicht verfaumt hat, bie gefammte Beichichte ber gegenwartigen Ratur porber erft in ein leicht verftanbliches, jebem Denter anfprechendes Rundgemalbe gufammengufaffen, che er anfangt bie Bergangenheit ju fchilbern und mit ber Gegenwart in Bergleich ju bringen. Denn gerabe baburch, bag ber Berfaffer wenig voraussest und nirgende gu viel gibt, bringt er feine Befer ju einer wirflichen Ginficht in ben Bang ber geologischen Untersuchungen und macht es ihnen moglich, fich ein Urtheil barüber gu bilben, bag bie Geologie auf fichern Grundlagen ruht, wenn fie fich auf Schilberungen ber Buftaube unferer Erbe begieht, Die Dils lionen von Jahren vor unferer Beitrechnung bagemefen finb. Daneben verhehlt ber Berfaffer feinen Befern anch nicht, bag nicht alles, mas bie Geologie lehrt, auf unumftoglicher Uns nahme beruht, daß balb bier balb bort eine mit geringer Bahrfceinlichfeit unterftuste Oppothefe einftweilen fur eine Bahrheit genommen worben ift

Das Buch zerfällt außer ber Einleitung in brei hauptsftude, wovon bas erfte bie Gefdicte ber Bildung und Umbilsbung bes Erballs und feiner Rinde in fich schließt, während bas zweite ben Schöpfungsblan, wie er sich in ben gegenwärtig lebenden Wesen zeigt, entwickelt und das britte die Geschichte vorweltlicher Thiere und Pflanzen enthält. Als Zugabe zu dem Ganzen kommt bann noch ein Rüchlick und eine Anzahl von Anmerkungen, welche theils eine wiffenschaftliche Begründung ber vorgetragenen Lehren in sich schließen, theils aber auch bazu Gelegenheit geben, das Studium der Geschichte der Arbe selbständig weiter treiben zu können, weil sie auf die Quellen

aufmertfam machen.

In bem erften Sauptstud zeigt ber Berfaffer wie Baffer und Feuer auf bie Bilbung und Umbilbung ber Befteine einges wirft haben. Daburch gerfallen bie Gefteine in zwei Saupts klaffen, in die neptunische und plutonische. Es verfteht fich bann von felbst, daß wir nur in der erften Rlasse Pflan-gens und Thierüberreste antreffen konnen. "Bum richtigen Bers Ranbnig beffen jeboch", fagt ber Berfaffer, "was folgen wird, fonnen wir bie plutonifchen Gefteine nicht gang mit Stillfcmeigen übergeben. Sie bilben ja bie eigentliche Grunblage, auf welcher alle neptunischen Schichten ruben; fie find gleichfam bas Berippe, an welches fich bie übrigen weichern Theile ber gegenwärtigen Erbrinde abgefest haben. Ale Bauptreprafentanten ber plutonifchen Befteine fann man ben Granit anführen. Schon biefer Name erweckt fogleich Borftellungen von Sarte, Festigfeit, Dauerhaftigfeit; aber in wie hohem Mage er biefe Gigenichaft auch befitt, gegen bie zwar langfame, aber ftete fortgebenbe vereinigte Wirfung von Luft und Baffer halt felbit ber Granit nicht ftand. Wo feine Dberflache mit ber feuchten Atmofphare in Berührung fommt, ba wird fie allmablich murbe, Die Theilden verlieren ben frubern Bufammenhang und fallen enblich ju Bulver auseinander. Fügt fich hierzu noch die Wirfung bes Waffers, bas in bie Spalten bringt und bort ju Gis gerinnt, welches einen größern Raum einnehmend, ben Stein immer weiter und weiter berften macht, fo wird man fich eine Ibee bilben fonnen von ber zwar langfam, aber beständig fortgehenden Beranderung, welcher nicht allein Granit, fondern auch

anbere Gesteine unterworfen find, und bie man Bermann nennt. Granit nun befteht aus brei Sanptbeftanbtheilen La Belofpat und Glimmer. Wenn bas Bulver bei remen Granite burch baruber hinftromenbes Baffer mit fengen wirb, bann werben bie grobern Quaratheileben guerft ju Bor finfen unter ber form von Gerolle und Sanb, mabrent ber ber viel weichere Felbipat unb Glimmer ju einem mertin nern Bulver gebracht werben, bas als Schlamn in ber hangen bleibt, bie es eublich irgendwo gu Boten find m bann Thon heißt." An biefe einfache Darftellung bes Entite von Sand und Thonboben aus Granit frupft ber Benir bann die Bemerfung, bag burch bas beftandige Berninga Bebirge fest weniger hoch und bas Deer weniger ne n mußten ale ehemale, wenn ber Erbebungeprocen nicht en falls weiter fortgeschritten mare und beweift, bag tie im in ber That nie aufgehort habe. "Es ift foger ber Bifcin gelungen, mit ziemlich großer Gicherheit die relative Ben m gumeifen , gu welcher, und bie Reihenfolge, in welcher bie u nehmften ber jest bestehenben Bebirge emporgehoben unb, n aus zugleich hervorgegangen ift, daß im allgemeiner bei jungften emporgehobenen Gebirge fich jest am höchften ibn! Meer erheben." Bie die Biffenschaft zu diefer relativa ? bestimmung gelangt ift, weiß ber Berfaffer febr anicena machen burch folgendes Bild. "Stellen Sie fich vor", to: feinen Lefer an, "man entbedte irgendwo bie Ruinen p Stabte übereinander, genugfam voneinanber gefchieba, bie Ueberrefte menfchlichen Runftfleifes, Bausgerathe, Ban gen, Mungen, Debaillen u. f. m. aus beiben befonbere ;s i meln. Stellen Sie fich ferner vor, man entbectte an einer a Stelle ebenfalle Ruinen, in benen auch Ueberrefte angen werben, die mit benjenigen übereinstimmen, welche in cue beiden foeben genannten Orte gefunden wurden, bem man aus biefer gegenfeitigen. Bergleichung ben Schluf au baß bie legtgenannte Stadt gleichzeitig ober wenigural genug gleichzeitig mit berjenigen ber beiben erften beftante in welcher gleichartige Gegenftaube angetroffen werten abnliche Weife nun verfahrt man bei ber Beftimmung bet tiven Altere ber verschiebenen neptunischen Bilbung. & früher fagte ich, bag bie mineralogifchen Beftanbtheile it i und neuern Schichten zu wenig Berichiebenheit barbieten, m Mafftab ber Bergleichung benutt gu werben, bagen besteht viele Berichiebenheit hinfichtlich ber barin enthaltenen 1 refte organischer Befen. Diefe leberrefte, gewohnlich unn Namen Berfteinerungen ober Foffilien begriffen, find m. bie Denfmungen ber Schopfung genannt worben. Eit is bie uns ben gaben in bie hand geben, um ben Beg p in einem Labprinthe, aus dem wir ohne fie nimmer Ber modite fich über eine fo leicht fagliche Dam nicht freuen. Und fo ift bas gange Buch gefchrieber lieft es, ohne auch nur auf eine einzige Schwierigken u bie ber allgemein gebilbete Beift nicht fogleich burch in benfen befeitigen fonnte.

Das zweite Sauptftud enthalt eine Naturgefdichte bri und Bflangen, welche jest bic Dberflache ber Erbe beiebe Berfaffer geht babei auch einen eigenthumlichen Beg, m Lefern rafch ein ebenfo überfichtliches ale anichanliches Gegenwart zu geben, welches ihm bann gur Grundlag! fann, wenn er fpater bamit bie Bergangenbeit in Be:bringen fucht. Bir enthalten und jeber Dittheilung at! Abschnitt bee Buche, um Raum ju behalten fur bie Be: bes britten und wichtigften hauptftude bes Buche, me = Lefer über bie vorweltlichen Thiere und Pflangen bei!ben einleitenben Bemerfungen wird gunachft ber In :-theilung in Berioben vorgenommen. Darauf umterfacht & faffer die beiben einander entgegenftebenben Annichten & logen, ob jebesmal die gange Erbe biefe Berioden ihrer 3geschichte burch rasche revolutionare Ummalgungen bart. ober ob alles fo allmählich fich neu gestaltet bate. Gegenwart noch überall bie fprechenoften Gingerzeige :=

r Bersaffer halt es neit ber lettern Ansicht, bag namlich seit ersten Augenblick, wo bas organische Leben feinen Anfang jm, es niemals einen Zeitpunkt gegeben hat, wo es wieder is vernichtet wurde, und baß, mögen auch bedeutende Umwalzgen vor sich gegangen fein, diese boch immer auf einen größern et leinern Theil der Erdoberstäche beschränkt geblieben, aber nals völlig allgemein gewesen sind. Bu biese Ansücht sübren wissenschaftlichen Forschungen unserer Tage alle bin, sobaß die nicht mehr fern zu sein schen, wo die frühere Meinung noch historisch eine Bedeutung haben wird.

Die erfte Beriobe ber vorweltlichen organifchen Schopfung tht fich auf bie Nieberschläge ber oberften azoischen Erbiten. Wir tonnen natürlich in biefer Grabstatte unterges gener Befchopfe nur auf folche Ueberrefte rechnen, welche fest ig waren, ben gehorigen Biberftand ju leiften. Unfer en kann baber bier nur Studwert fein; es geht ihm wie ber Gefchichte ber alteften Bolfer, von benen wir nur einige nmer ihrer Balafte, Tempel und Dentmale befiten, welche und ba fchwer zu entziffernbe Jufchriften und Beichen an Man muß hier mit Spoothefen und unfichern staffen fich begnugen. ,, Ritht anbere", fagt ber Berfaffer, es mit ben Ueberreften fruherer Schöpfungen. 3mar ficht forfcher bier auf einem festen Boben, weil bie Natur nach feststehenden Gefegen wirft, und es bem Menschen verlieben con einige biefer Gefete ju erforfchen, fobag er biefe geenen Renntniffe bier in Anmenbung bringen fann, aber ich burfen wir niemals ihre Geringfügigfeit aus bem Auge ren, wollen wir nicht Gefahr laufen, ber Ratur einen Ents ungegang anzubichten, welcher eigentlich nur in unferer taffe nach gewiffen vorgefaßten Deinungen besteht. Um iffe unferer Betrachtung beffen, mas die Rachforschung in ff ber vorweltlichen organischen Befen bereits gelehrt hat, n wir auf Diefen Gegenstand gurudtommen. Jest aber te ich ben Lefer icon auf eine Rlippe hinweifen gu muffen, r bereits mancher Befahr gelaufen ift, ju icheitern. Guwir biefer Gefahr zu entgehen, inbem wir foviel ale mogas thatfachlich Erfannte von bem, mas möglicherweise ben haben fann, getrennt halten. Bas unfere Gemalbe h an Bollftanbigfeit verlieren, werben fie an Wahrheit ren." Das find Die Grundfape eines vorfichtigen gewiffen Forschers, welche alle Leser gewinnen wird, denen es ernstrum zu thun ist, zu ersahren, wie weit die Gegenwart dem Ersorschen der Urgeschichte unserer Erde wirtlich gehat, die nicht verbildet und verwöhnt sind durch die jen gewissenschen geologischen Romane, in denen mit i Redenkarten die ganze Schöpfungsgeschichte so ausführsche rgefchwatt wirb, ale maren ihre, Berren Berfaffer mit gewefen, ale Gott bie Belt fchuf und baran anberte und Schon um biefer Chrlichfeit willen ift lebhaft ju

en, bag biefes Werf recht eifrig und viel ftubirt werben Das aber biefer Bunich in Erfullung geben werte, wir kaum bezweifeln, ba bas Buch in einer überall ansiben fchene Form ben gebiegenen Inhalt flar vor Augen ind ba auch ibm, wie feinen Borgangern, Schleiben ein impsehlendes Borwort mit auf ben Meg gegeben hat. Frinrich Birnbaum.

Beschichte beutscher Sprace und Dichtung.

Dr. 28 b. Bl. haben wir bas erfte heft ber literarischen mfammlung, welche hoffmann von Fallersleben unter tel "Findlinge" bei B. Engelmann in Leipzig crichets, zur Anzeige gebracht; heute haben wir bereits Geleins mit bem zweiten heft zu beschäftigen, das noch bei mannichfaltiger und reichhaltiger ift als bas erfte; benn biefes nur 28 Rummern enthielt, enthält bas zweite 9. Run können wir uns freilich burchaus nicht bazu tet fühlen, jetes einzelne heft bieser Sammlung, die ihrer ach in alle Ewigseit fortgesest, ebenfo leicht aber auch

in jedem Augenblide abgebrochen und geschloffen werden fann, besonders zu besprechen; aber mit biesem zweiten Best, bas fo mauche interessante literarische Mittheilungen und Guriositäten enthält und besonders geeignet erscheint, bas Unternehmen zu empsehlen, wollen wir jedenfalls noch eine Ausnahme machen.

Die erfte Mittheilung betrifft bas befannte ,, Beil bir im Siegerfrang", biefen fogenannten "preufifchen Bolfegefang", ber nur bas Unglud hatte, urfprunglich fur ben "banifchen Unterthan" gedichtet gu fein. Es zeigt fich an biefem Factum fo beutlich als möglich, wie bequem fich lopale Gefühle mit buchftablicher Treue von einem ganbe ine andere verpflangen und auf einen andern Laubesvater als ben, auf ben fie urfprünglich gemungt waren, anwenden laffen. Das Lieb erschien unter ber Ueber-ichrift: "Lieb für ben banifchen Unterthan an feines Konigs Geburtetag zu fingen, in ber Delobie bes englifchen Bolfeliebes: God save great George the King", querft im "Kieneburgichen Wochenblatt fur jebermann" und zwar in ber Nummer vom 27. Januar 1790, und ruhrt von beffen herausgeber, bem Ganbibaten harries ber, ber bas Lieb mit 's unterzeichnete. Aus ben acht Strophen biefes Liebes mablte Balthafar Berbard Schumacher funf Strophen, bie er unter bem Titel "Berliner Bolfoge= fang" in ber "Spener'fchen Zeitung", Dr. 151 vom 17. Deceme ber 1793 ericheinen ließ und mit Gr. nntergeichnete. Der Aenberungen find fehr wenige, boch ift gerade bie erfte Beile: ", Beil bir im Siegerfrang!" Schumacher'iches Fabrifat, Die vierte Strophe ift aus ber vierten und funften Strophe bes Driginals gufammengeschmolzen, und wenn Schumacher bie Bhrafe ,, Tue gend und Wiffenfchaft" in "Bandlung und Wiffenschaft" verwanbelt bat, fo icheint bles ju bemeifen, bag er entweber perfonlich beit hat, to igent eies ju beweifen, daß er entweet berfonign nicht viel mit Tugend ju schaffen haben wollte, ober daß er annahm, ben Breußen fei "handlung" lieber als bie Tugenb! Spater erflarte er fich gang offen als Berfaffer, nanute fich "B. G. Schumacher, De. d. R., Genfor ber Bicarien im Dochw. Sochflifte ber freien Reicheftabt Lubed" und fagt in ber Bueiguning zu feiner 1801 erichtenenen Schrift: "God save the King!" unter anderm: "Me ich vor fteben Jahren gwerft aus Con-bon nach Berlin fam, wagte ich einen Berfuch in einer freien Ueberfetung biefes Bolfeliebes, bas noch jest (1801) in ben fünf Berfen: Seil bir im Siegerfrang, Pater bes Baterlands u. f. m., in Berlin geschätt wird." Die fünfte Auflage biefes preugifden Bollegefange, "bom Berfaffer felbit revibirt, nach ber vom orn. Surfa in Berlin abgeanberten Conbonner Dufil" hat hoffmann vorgelegen. Chumader bat bier, um einiger= magen feine Berfafferichaft zu rechtfertigen, von ben funf Strophen, ju benen er bas harries'fche Lieb urfprunglich verfurgt hatte, eine Strophe meggelaffen und brei neue bingugefugt, Die jeboch nirgende Mufnahme fanden und in wohlverbienter Bergef: fenheit blieben. Unterdeffen mar Barries gestorben, und erft nach feinem Tobe erfchienen feine Gebichte, herausgegeben von Gerhard Golft. 3m zweiten Theile berfelben (Miona 1804) finbet fich auch unfer Lieb mit ber Unmerfung: " Diefes Lieb findet fich auch unfer Lied mit ber Anmerfung: "Diefes Lied ift nach Preugen gefommen und bort mit einigen Abauberungen auch offentlich gefungen worben." Des erften Drucks ift freilich nicht gebacht, ebenso wenig ift erwahnt worben, bag bas Lieb unter Barries' Damen in Golftein langft befannt und verbreitet war und fich in bertigen Lieberbuchern finbet, 3. B. im ,, MII: gemeinen Lieberbuch bee beutschen Rationalgefange" (Thi. 4., Altona, Pinfvoß, 1798).

Eine aus ber Urfundensammlung bes Licentiaten Schneiber in Berlin mitgetheilte gereimte Bittschrift ber Karfchin mit bem Schluß:

las (laft), großer Grieberrich

ben Grund zu meinem Saufe legen —
ift eine ber vielen Bittschriften, welche tie bamalige beutsche, Sarbho" an Friedrich richtete und die allerdings fehr wenig geeignet waren, fein Berg zu erweichen und ihm von der geiftegen Begadung ber Dichterin eine gunftige Borftellung beizudringen. hierauf folgen vier Lieder von Klinger, mitgetheit von Salomon hirzel und zur Lecture namentlich benen zu entrieblen,

welche sich in ben Glauben verrannt haben, daß die Lyrif jener Beit der modernen burchweg überlegen sei. Jur Strase für biesen Wahn sollten sie verursheilt werden, diese Lieder Klinger's zu lesen und answendig zu lernen. Weiter solgen aus von Meusedad's Sammlung Jugendgedichte von Novalis, die von Weusebach's Sammlung Jugendgedichte von Novalis, die von der oft so wunderbaren Liese in Novalis' spätern Gedichten noch gar nichts ahnen lassen und sehr mit Necht in der Tieck-Bulow's schen Ausgabe der Rovalis'schen Schriften sehlen. Weiter tressen wir auf zwei Gedichte von Theodor Körner, von denen das eine "An den Frühling" mit dem Ansange: "Frühling! ich grüße dich!" sich in den Gesammtansgaben von Körner's Werten nur in ganz verstämmelter Gestalt sindet, das andere, ein "Studenstenlieb", aus seinem handschriftlichen Nachlaß mitgetheilt ist. In dem letztern waltet der triviale Kneid» und Burschenton sehr entschieden vor:

So lebt er fort in Saus und Braus, Und jubelt ohne Sorgen, Und bleiben auch die Gelber aus, So weiß er doch zu borgen. Die Tasch' ift leer, der Bursch braucht Geld, Und der Philister wird geprellt.

Doch finben fich auch Stellen, Die bes Dichtere von "Leier und Schwert" wurdiger finb:

Die Freiheit ward ein leeres Wort, Und ging ber Welt verloren; Bur in bem Buricen lebt fie fort -

ober :

Für Lieb' und Freundschaft gluht bie Bruft Und füre Befühl ber Chre.

Unter ben Stammbuchblattern, mitgetheilt aus bem "Autos graphen Album" Richard Benne's in Berlin, finden fich manche harafteriftifche; wir fuhren einige au;

> Des Schmerzes Duellen fluten allerwegen, Der heilquell riefelt einfam, abgelegen.

Anaftaflus Grun. Stets Prokrustes Runfte ubend ift gar thatig ber Philifter, Rach bem eig'nen wing'gen Maafftab auch Titanenleiber mißt er. Ohne Lugend, ohne Lafter, boftrinair und theoretifc, 3ft er ftets in befter Jagung, salbungevoll und gravitetisch.

Berlin b. 3. Juli 1852. Dr. P. v. Cornelius. Uhland fpielt ben Schelm und fchreibt, Berlin, 3. Juli 1858:

Bann hort ber himmel auf zu ftrafen Dit Albums und mit Autographen.

Eine folgende Mittheilung betrifft bas eigenthumliche Factum, baß bei Joachim heinrich Campe immer nur sein Geburtsjahr, nicht sein Geburtstag genannt wird. Ein Freund verschaffte dem herausgeder solgende Auskunst: "Im Kirchenbuche au Deenssen, einem Dorse am Fuße des Solling unweit Stadtoldendorf keht wortlich Folgendes: «Getaust den 2. Juli 1746, Sohn bes herrn Burchard hilmer Campen.» (Folgen die Namen der Gevattern.) Leider wurde in damaliger Zeit im Kirchenduche nicht der Geburtse, sondern nur der Taustag bemerkt. Hinden nicht der Geburtse, sondern nur der Taustag bemerkt. Des nicht ausgerft rasch zu solgen pflegte, hiernach wenigstens als unzweisselhaft anzunehmen sei, daß Campe in den ersten Tagen des Juli 1746 geboren wurde. Der Herausgeder erzählt hierbei: "Campe's Geburtshaus ist in Deensen noch vorhanden, es wird Gastwirthschaft darin getrieben. Campe's Bater soll ein Krämer gewesen sein. Sein Bruder war notorisch Advocat und lebte als solcher in Deensen, auf bessen Mort von ihm, das er oft zu seinen Clienten gesprechen haben soll: «Kinders, segget mik awer de Wahrheit; dat Leigen wil ik sechon daun.»" Also eine echt niederdeutsschafte Eulenspiegelnatur.

In Betreff ber Briefe von Wieland, mitgetheilt aus bem Briefichate bes Freiherrn von Maltgahn, bemerten wir nur, bag ber erfte, an bie herzogin Amalie von Beimar, bamals in

Rom, gerichtet, etwas ftart in höfischem Zone gehalten ift, ein anderer vom 24. Februar 1806 fich auf zwei Enftspiele feines Sohns Lubwig : "Die Ueberraschung" und "Der Brantigam aus ber Frembe", begieht, bie an Iffland gefenbet, von biejem aber gurudgewiefen wurben, obfebon mit bem leibigen Eroft: "Die beutsche Buhne hat Mangel an guten Luftspielen, und biefe beiben Stude, wenngleich ber Effect in ber Darftellung zweifels haft ift, bezeugen Ihr Talent und begründen die hoffnung zu etwas Bortrefflichem in biefer Gattung." Rach dem Drigitale ift ein Brief Ewald Christian von Kleist's an den Baron von Brandt vom 8. Juli 1757 abgebruckt, worin Rleift feinen Freund Leffing jum Gouverneur beim jungften Bringen von Brenfen mit ben Borten empfiehlt: "Gerr Leffing hat fo viel Bhilofophie und Mathematit ale ber altere herr Beguelin (ber fruben Gouverneur) und weiß überhaupt fo viel ale man wiffen fann, Er fpricht gut frangofifch, fan italianisch, englisch und bie tobten Sprachen, hat babei einen febr ebeln Charafter und febr gute Ansehen, und natürlich gute Manieren." Ein fich im Befige Benbelin's von Maltjahn befindenber Brief Schiller's an Rors ner, Jena ben 3. Marg 1791, von bem bisher nur ber Golni bekannt war (und zwar burch die Frau von Wolzogen, benn in Schiller : Rorner'ichen Briefwechfel findet er fich gar nicht, was bort auch bemerft wirb), wirb hier vollftanbig mitgetheilt, und wir entnehmen ihm folgende Stelle: "In Beimar habe ich burch bie Burger iche Recenfion viel Rebens von mir gemacht; in allen Girfeln las man fie vor, und es war guter Zon, fie vortrefflich zu finden, nachbem Goethe offentlich erklart han, er munichte Berfaffer bavon gu fein. Das Komifche babei ift, bag von fo viel Beifen feiner errieth, von wem fie mar. 3ch bante bir, daß bu mich auf die Reifen bes G. Ben-jowoft aufmertfam gemacht haft. So intereffant als ber erfe Theil berfelben ift, habe ich lange nichts gelesen. Uneublich mein Bergnugen gewährte mir biefer B. ale bie fo auspofannten Reisen Thummel's ins fubliche Frankreich. Leichten Con haben fie, aber find übrigens flach, oft feicht, und verrathen nicht eben viel Geift. 3ch habe etwas Befferes erwartet."

Gine ber werthvollften Rummern biefes Gefte ift Rr. 53, ein Schreiben Goethe's an Beinrich von Rleift vom 1. Februar 1808 aus von Meufebach's Sammlung. Rachbem Goethe baria fur bas überfenbete Stud bes "Bhobus" (erftes Stud, Januar 1808) gebankt und gesagt hat, bag ibm bie profatschen Auffage barin viel Bergnugen gemacht, fahrt er fort: "Dit ber Benthefilean fann ich mich noch nicht befreunden. Sie ift aus einem fo wunderbaren Gefchlecht und bewegt fich in einer fo fremben Region, bag ich mir Beit nehmen muß, mich in beibe gu finden. Auch erlauben Sie mir zu fagen (benn wenn man nicht aufrichtig fein follte, fo mare es beffer man fcmbiege gat), bağ es mich immer betrubt und befummert, wenn ich junge Manner von Geift und Talent febe, die auf ein Theater warten, welches ba fommen foll. Ein Jube, ber auf ben Deffias, ein Chrift, ber aufe neue Berusalem, und ein Portugiese, bet auf ben Don Sebaftian wartet, machen mir fein großeres Die Bor jebem Bretergeruft mochte ich bem mahrhaft theatralifden Genie fagen: hic Rhodus, hic salta! Auf jeden Jahrmarft getraue ich mir, auf Bohlen über Faffer gefchichtet. mit Chalberon's Studen, mutatis mutandis, ber gebilbeten und ungebildeten Daffe bas hochfte Bergnugen ju machen." 3ft bas nicht ber gange Goethe, wie er leibt und lebt? Auch ein an-berer fleiner Brief Goethe's verbient Erwahnung. Der befannte Berleger wienerischer Schaus und Singspiele und Boffen, 3. B. Ballishaußer, trieb nebenbei auch einen Sanbel mit Bubnes-manufcripten. In einem Briefe vom 18. Marg 1800, ber bie Auffdrist von Wallishaußer's Saud trägt: "de Wien. An Sr. WohlEdlgebohrnen Herrn N. N. Theater-Directeur in Jenna", hatte er auch ber weimarer Buhne einige Danufcripte angeboten, und zwar Biegler's "Fürftliches Familiengemalbe" in vier Aufgugen, "Das große Geheimnis", und baun noch eine, woruber es in bem Briefe heißt: "Dann habe ich uoch ein Manuscript an mich gefauft, welches auch vor Enbe biefes

re nicht gebruckt wird, und im versioffenen Jahr mit gutem all auf hiefigem hoftheater ift gegeben worden. Rämlich: hausehren, ein Schausviel in fünf Aufzügen von Octas August hannamann, Eriminale Jukizath in Wien. Dies bind biete ich Ihnen an für brei Dukaten, und ich glaube, gewiß akhetisch gut ift, und zu diesem wenig Bersonale baß Sie werben guten Gebrauch davon machen." Goethe varauf antworten: "Auf die unterm 18. und 24. März an birection des hiefigen Theaters erlassen Zuschriften habe ich ihre zu erwidern: daß, da man mit Manuscripten von herrn Hofrath Schiller, dem herrn Geb. Rath von Goethe, herrn von Aszebue und herrn Issland hier bergestalt verwerde, daß zu deren Einstudirung die Zeit sehle, man von Anerbietungen vor der hand Gebrauch zu machen nicht tande seit."

Bon Goethe handeln auch einige Beilen in einem Briefe r's an ben Schuls und Confiftorialrath Johannes Couls 0. Juli 1816. Rachbem Riemer beflagt, bag jest in Beiles fo gang anders geworben, daß Beimar gegenwartig für e ein febr undantbarer Boben fei, und daß das Theater, lange in Afthenie und Atonie verfunten, burch ben Ab-bes Bolf ichen Chepaars ben Gnabenftog erhalten habe, s weiter: "Die Sonne felbft wird alt, und fo ift benn 9. um ein merkliches alter, falter, unzugänglicher und r umgänglich geworben. Der Tob feiner Frau hat auch jauslichen Berhaltniffe veranbert und ihn außer Luft und nheit gefest, Ginheimifche ober Frembe bei fich gu feben." Beiten hatten fich geanbert, und fie anberten fich fpater noch Der gute humoriftifche Genius Beimare mar mit Goethe sorben und fant mit ihm enblich ine Grab, wo er noch bt, wir fürchten nicht scheintobt, sonbern wirklich und mer tobt. Auch auf Ertermann war tein Funte bes fchen Sumors übergegangen. Dies beweift unter anberm re von hoffmann ergabiter Borfall: Bei ber Illumination, bie Stadt Beimar im Jahre 1849 ben bunbertjahrigen Itag Goethe's celebrirte, hatte ber Gigenthumer bes Saus welchem Edermann wohnte, ber Tuchmacher Bindel, ntgemeinten Reimfpruch verfaßt und in großen lenchtendiftaben über ber Banethur angebracht. Er lautete:

HIER WOHNT DER BIEDRE ECKERMANN DEN GOETHE OFT UND GERN EMPFAHN WIE ER MIT GOETHE'S GEIST VERMAEHLT HAT IN GESPRAECHEN ER ERZAEHLT.

em erblictte Edermann, von einem Aundgange burch bie eimkehrend, diesen Spruch, als er sosort die Treppe te, in sein Bimmer flützte, die Fenster aufriß und mit truckfock so lange auf das Transparent loshieb, die es niederhing.

j von Repräsentanten der romantischen Schule sinden wir ife, die manches Interessante enthalten, so von A. B. iegel an Goethe und Novalis, von War von Schen: i Freiherrn de la Chevallerie, datirt Karlsruhe, 22. März orin und folgende Stelle ausstell: "Ohne Blut sindet tal keine Werschung statt, so im religiösen wie im i Sinne. Blut verschnt, Blut dindet, nur Blut des Liebe" u. s. w.; serner von Friedrich Schlegel an dagen, dem er unter anderm am 19. März 1808 and idt: "Was die kleine Sammlung Bolsslieder betrifft, so ir eigentlich leid, Sie als Mitherausgeber derselben ges sinden. Wenn über der allgemeinen Idee und der gegrünzliede für diese der Unwerth des einzelnen so setzigten, als bei leter die Gattung selbst verdächtig zu machen und ein dagegen zu erregen. Sagen Sie selbst, was daraus I, wenn der Aest von Nationalgesühl, den die Deutsnoch haben mögen, ihnen vollends lächerlich gemacht dahn klagt und schmächt in einem Briese vom 7. Nosils über Stessen, der in seinem Beisein in einer t jüngst gesagt habe: "Wenn ich glauben müßte, daß

bie Menge gut mare (ober nur werben fonnte), fo fcone ich mich morgen tobt." Grabbe bittet Tied unterm 21. Ceptember 1822 nur um "zwei Borte" über fein ihm miteingefanbtes Eranerfpiel (ohne 3meifel boch ,, Der Bergog von Gothlanb") und foliegt mit ben fonderbaren bochfahrenden Worten: "3m Bewußtfein, bag ich wenigstene etwas Musgezeichnetes, wenn auch nichte Gutes geleiftet habe, forbere ich Gie auf, mich öffentlich fur einen frechen und erbarmlichen Dichterling ju erflaren, wenn Gie mein Traueripiel ben Brobucten ber gewohn= lichen heutigen Dichter abnlich finben." Blaten fchicft ebenfalte, Bairenth am 28. December 1823, an Tied ein ,, fleines Drama" nebft Brief, worin er es feinem Ermeffen anbeimftellt, bas Drama ber breebener Buhne ju übergeben und unter anberm bemerft: "In fruhefter Rinbheit mit bramatifchen Berfuchen beichaftigt, pater aber bavon abgefdredt burch bie Fulle fritifdjer Ginberniffe bet einer Ration, bie in ber That nicht fur ben Genuß geschaffen fcheint, tehrte biefer Trieb mit folder Bewalt gurud, bag ich nicht eber Rufe und Raft hatte, bie bies Drama, beffen Brobuetion burch einige Stunden Schlaf faum unterbrochen murbe, por mir lag. Gingelnes gu ftreichen ift leicht, aber Berbefferun= gen einzufdieben, wie mir bier Bean Baul einige vorgefchlagen, ift mir fur ben Augenblid nicht moglich" u. f. m. Blaten unter= zeichnet fich ,, Dit ber tiefften Berehrung, bie man bem großen Dichter und bem Bertrauten Chaffpeare's fchulbig ift". Gin Brief Tied's an Riemer vom 3. Juli 1842, burch welchen bie ausgesprengte Geruchte, baß Friedrich Schlegel's Tob infolge ju reichlichen Genuffes von Leberpaftete erfolgt fei, feine thatfacheliche Biberlegung finbet, ift bereits aus bem Jahrgang 1856 bes eingegangenen "Weimarer Sonntagsblatt" befannt. Auch bie hier zuerst abgebruckten Briefe von Charlotte Schiller, Solatau, Boß, Michael Beer, Wilhelm Müller (an Mensebach), Deinrich Stieglit (an Genelli), Max Walbau (an Josef Rant), bie drei bisher ungedruckten Gedichte von 3. von Eichens. borff n. f. w. verbienen Beachtung; inbeg moge bas oben Ditgetheilte genugen, um auf die befondere Mannichfaltigfeit und Reichhaltigfeit biefes Befte aufmertfam zu machen.

#### Fichte's "Reben an bie beutsche Nation".

Johann Gottlieb Fichte's Reben an Die beutsche Ration. Bon neuem herausgegeben und eingeleitet burch Immanuel hermann Fichte. Tubingen, Laupp. 1859. Gr. 8. 1 Thir. 3 Rgr.

Das beutsche Bolf ift infolge ber in ihm geschehenen geifligen Entwickelungen seit bem Beitraum eines Jahrhunderts in
vielsacher hinsicht Bildungscentrum für Europa geworden. Es
liegt hierin die Berheißung für daftelbe eingeschlossen, auch in
änßerlicher Beziehung biejenige centrale, friedliche und friedenbringende Rachtstellung in Europa einzunehmen, welche jener
geistigen Entwickelung entpricht, zufolge dem nie sehl gehenden
Raturgesebe, daß die Organe sich zulest immer gemäß den Trieben entwickeln, von denen sie beseelt find. Kein deutscher Bolfsstamm ift von dieser Bildungsentwickelung ausgenommen,
und folglich hat jeder nicht nur das Recht, sondern auch die Psicht, der Theilnahme an dieser Organisation der Jufunst entgegenzustreben, also alle gesehlichen Schritte zu thun,
welche jenem Ziele näher zu führen versprechen, für den Fall
aber, daß die Gegenwart diesem Rabersommen noch unübersteigliche hindernisse in den Beg legt, wenigstens die Idee bes zu
erreichenden Ziels sowol den Zeitgenossen als auch der Nachfommenschaft in Kind und Kindesstind lebendig und nachdrucklich, ja mit möglichster Begeisterungsglut einzuschärese.

Dieses uns von ber Borfebung gestedte Biel eines gang Deutschland umfaffenden, bas Intereffe seiner Boller nachbrucklich und einheitlich vertretenden Staatswesens ift durch die jungft vergangenen Ariegsereignisse aufs neue besonders lebhaft vor ben Augen des deutschen Bolls erschienen. 3war haben bie außern Ereignisse sehr rasch eine solche Wendung genommen, daß basselbe ebenso bald wieder in Bergessenheit gerathen tonnte. Und doch hat es nicht ben Anschein, als ob dieses von nun an geschehen wurde. Ift doch dieses uns so lebendig vor Augen getretene Ziel nicht ein bloßes Erzeuguiß der vom Augens blide getragenen und mit dem Augenblide verrauchenden friegerrischen Austregung. Liegen ihm doch Ibeen zum Erunde, welche nicht im ausgeregsen Affect der unruhigen Gegenwart, sondern in der ruhigsten Stille denkender Ueberzeugung gründen, nicht vom bloßen Kriegsbedursniß der Wehrhaftigkeit gegen eroberungsssüchtige Nachbarn, sondern vom klaren Bewußtsein der Weltbesstimmung unsers Bolks ausgehen.

Soll die Wahrscheinlichkeit culturzerstörender Wölferkampsein eine immer größere Ferne ruden, so mussen die Grundsäse der Philosophie und Humanität sich das Organ ihrer praftigen Ansübung in der Menschheit bilden in einem Krieg und Eroberung einschieden nicht wollenden, daher die hinterlistige und hintenhaltige Volitik der Bergangenheit verabscheunden und durch seine eigene Macht rings umber Frieden gedietenden centralen Friedensvolfe, welches die Gesetz der Philosophie und humanistät ins Leben einschiere, und dadurch von selbst und dymanistät ins Leben einfihre, und dadurch von selbst und dymanistät ins Leben einfihre, und dadurch von selbst und den allen enge Verbrüderung zum Frieden untereinander und mit ihm einzugehen nach den von ihm vertretenen Grundsähen der Moral, welche dann auch volltische Gültigkeit gewinnen, nicht als gesschieden Verträge, sondern als Gesetz allgemeiner volksmäßiger Uederzeugung von der Festigseit der sich selbst verstehenden Versnunft und des guten Gewissens

Für ben, welcher ben Glauben hat, daß es im Plane ber gottlichen Borsehung liegen muffe, ein solches centrales Bolfersorgan des Friedens und der Gerechtigkeit zu bilden, entsteht durch diesen Glauben die Pflicht, an ter Entwicklung dieses Degans nach Rraften mit zu arbeiten, und so wird der Borsehung in der Weltgeschichte zur Aufgabe der Mitwirs kung für einen jeden Gebildeten im Bolte. Es wird zur Aufgabe, diese Ueberzeugung zu verdreiten, dieselbe bei allen paffenden Gelegenheiten fund zu geben, die ausübenden Diplos maten, welche demielben Ziele zustreben, durch solche Rundgebung des wahrhaft deutschen Bolfswillens zu ermuthigen, dagegen den im Finstern schleichenden Urhebern einer hinterlistigen und hinserhaltigen Sonderpolitif der einzelnen Volfstämme durch uns aushörtlich erneuerte Mistrauensvora heilsame Mahnungen zu geben, damit sie die Stimme der Gercchtigkeit, welche zu versstehen und zu lieben ihr Gerz verhattet ist, wenigstens insoweit

ju beachten fich gewöhnen, bag fie tiefelbe fur gewiffe galle furchten lernen. Um ben Unbeutschen bes heutigen Tags folche beilfame Rudfichten nahe zu legen, ift ihnen in ber That feine Becture beffer aufe neue vor Augen zu ruden, ale die berühmten "Reben an bie beutsche Ration", welche une hier gur rechten Beit in neuer Ausgabe geboten werben. In ihnen erging fich ein beutfches Gemuth von echtefter Art im gerechteften Borne gegen bie hinterlift und Achfeltragerei feiner Beit, in bem Momente, wo biefelbe bas Baterland an ben Rand bee Berberbens gebracht hatte. An ihnen fonnen fich zu allen Beiten beutsche Gemuther, follten fle durch bie Bereitelung ihrer hoffnungen in ber Gegenwart entmuthigt worben fein, neue Barme und neue Auverficht in Die vom emigen Beltgeifte vorgezeichnete Beftims mung bee beutschen Bolfe fcopfen. An ihnen tonnen aber auch alle bie Unbeutschen in Deutschland, alle bie im Truben fischenben Barticulariften fich ben besten Begriff schöpfen von ber moralischen und heiligen Gewalt, welche nicht ans Denfchenfatung, fonbern aus Bott ftammt, und welche auch felbft bann unferm Bolle wird bewahrt und gefichert bleiben als ein integrirender Theil feiner ewigen Bestimmung, wenn es jenen Undeutschen und Unfreien gelingen follte, alle hoffnung auf eine wahrhafte Berbefferung ter Buftanbe unfere Gefammtvolls bis auf ben leifeften Schimmer aufe neue gludlich auszniofchen.

"Ge fonnte wol ber Bunfch entftehen", fo fchreibt ber Gerausgeber in ber vom 1. Juli batirten Borrebe, "bag gerabe jest ein beutscher Schriftsteller fich fanbe, ber mit Flammen

zügen einbringenber Berebfamfeit biefen gwößen Beruf Denisstands Jungen und Alten, hohen und Misbern vorzuhalten vermöcht, und bessen Rame zugleich Gewicht genug hatte, um seinem Worte Beherzigung zu verschaften. Und wie es Andachtbustrüger gibt, welche die sittliche uud fromme Stimmung in uns wach zu erhalten und zu reinigen bestimmt sind, ohne gerade besonden Borschristen oder sittliche Rathschläge zu ertheilen; warm fönnte man nicht auch ein politisches Andachtsbuch sich besten, welches gleichfalls nicht bestimmte politische Rathschläge enthält, wol aber vermöchte, die vaterläudische Gesinung zur Ausdauer zu flählen und aus den höchsten Quellen, welche es überhaut nur für den Menschen gibt, aus der Einsicht in die sittlichen Geseher der Weltregierung, gründlich zu nähren und immer von neuem zu reinigen.

"Für ein solches Buch muffen wir nun aufs eigentlichte wieden an die deutsche Nation» erkennen; und diese Uebergergung ließ es dem herausgeber sogar als Pflicht erscheinen, bei dem Eintreten eines gang analogen Zeitpunstes deutscher Geschien, bei dem des als es erschien, es dem jest lebenden Geschicht, wie damals, als es erschien, es dem jest lebenden Geschicht, wieder jugänglich zu machen. Es redet ftrasend und vorwennen noch auf das lebendigste zur Gegenwart; denn die Stünde und Gewalten, welche damals das Unglud unsers Baterlandes verschieden, kind ihren Woraltern leider nur allzu chnlich gebieden. Aber diesem Worte ift jest der Stachel alles Verletzenden abgritzeist; es ist historisch geworden. Jeder auch jest noch Schuldige kunn sich gesagt sein lassen, was damals gang andern galt.

Wer schriebe heutzutage über die Bestimmung des benischen Bolls so warm, so jugendlich, wie damals im Jahre 1808 Jahan Gottlieb Fichte? Riemand. Darum tauche dich in diese ewige Jugend, du beutsche Jugend, die du unterdessen diter ge worden bist, alter weil abgefühlter, und mit der Kühlung nicht ermer und politischer—aber auch dentscher? Die Tage werden erscheinen, die es offenbaren sollen. Wöge dann der Geist Fichte's auf dem Bolfe ruhen, der Geist Fichte's, welcher it der Geist Schiller's, der Geist Theodor Körner's, der Geist alle beter, welche nicht befangen waren in den dunkeln Interses der politischen Eisersuchschauten das dereinst zur Enthüllung bestimmte Urbild ihres Bolfs in seiner Größe und Schönbeit, wie es ebenfalls Johann Gottlieb Fichte in seiner Staatslehn entworsen hat:

"In ben Deutschen foll bas Reich ausgeben von ber ans gebilbeten perfonlichen Freiheit, nicht umgefehrt: von ber Ber fonlichfeit, gebilbet für fich und vor allem Staate vorber; gebilbet fobann in ben einzelnen Staaten, in welche fie bermalen zerfallen, und welche ale bloges Mittel jum hobern 3mede febann wegfallen muffen. Und fo wird von ihnen aus erft ber geftellt werben ein mahrhaftes Reich bes Rechts, wie es noch nie in ber Belt erfchienen ift, in aller ber Begeifterung bet Burgers für Freiheit, Die wir in ber Alten Welt erblicken, obm Aufopferung ber Debrzahl ber Denfchen ale Sflaven, obm welche bie alten Staaten nicht besteben founten; fur Freibeit, gegrundet auf Gleichheit alles beffen, mas Denfchenangeficht traat. Rur von ben Deutschen fann bies ausgehen, welche fet Jahrhunberten fur biefen großen 3wed ba find und ibm lane fam entgegenreifen; ein andered Element ift fur biefe Entwide lung in ber Menichbeit nicht ba." Rari Fortlagt

#### Notiz.

#### Literarifche Freibenterei.

Wir find auf eine literarische Freibenterei von so beeiftet Art ausmertsam gemacht worden, wie sie wol selten vorgelowmen ik. Beofessor F. A. Kolenati theilt in seiner Schrift "Die Bereisung Circassiens" einen Coplus von Kriegogesangen mit. welche angeblich von den circassischen Barben, den Kisosoos gesungen werden, und die er selbst in Circassien aus dem Munte Omar's. Dolmetscher des Generals Bezobragon, gehort baben wil. Unser Berichterstatter über bas erwähnte Buch in Rr. 31 d. Bl.

nennt bas eine biefer Gebichte bas "Schonfte, was bas Bilch enthalt", ein " berrliches Gebicht voll Abel ber Befinnung, ginbenbem Freiheites und Racheburft, ftolgem Schwunge aub edler Form". Riemale aber find biefe Borfe in Gircofften gefungen und von einem Barben Ali Charfis (benn ein folder hat nie eriftirt) gedichtet wotben, swidern fie find bas Erzeugniß eines beutschen Dichters, Richard von Meerheim's (pfeudonym Sugo vom Meer), aub bis auf einige hochft wilffürliche und unbebeutenbe Aenberungen wortlich in beffen epischer Dichtung: "Gulat unb Dichabra. Gemalde aus Ticherteffien in vier Gefängen von fingo vom Meer" (Leipzig, Brochaus, 1848), enthalten. Sichers lich mußte dem beutschen Dichter biefe Anerkennung, welche feis uen bis bahin fast unbeachtet gebliebenen Ticherkeffenliebern bierburch ju Theil geworben, jur größten Genugthuung gereichen, mijchte fich nicht hierzu bas Gefühl gerechter Entruftung über eine folche mehr als harmlos naive Aneignung und Benutung literarifchen Gigenthums, bie fich nur baber erflart, bag Roles nati mahricheinlich glaubte, Sugo vom Meer, von bem er feit 1848 nichts mehr fah und las, rube langft im Grabe und feine Dichtung fei ganglich verschollen. Rolenati hat, wie wir uns burch eigenen Bergleich überzeugt haben, nicht weniger als 294 Berezeilen aus ,, Gulat und Dichabra" abgeidrieben, zerftudett und verfest. Die Stelle mit bem Anfange:

Milb, ja milb wie Daienfonne Bar bes Belben treues Liebeben u. f. m. -

in welcher vom beutichen Dichter urfprünglich Dichabra gefeiert wird, gilt bei Rolenati einer burch ihre Schonheit beruhmten Girmfferin, "von beren Schonheit fogar ein Lieb von ben eireaffifchen Rifoafoas (Troubabours) gefungen murbe". 3hr Bruber, ein Bafdlibef, war, wie Rolenati verfichert, in einem Rampfe mit ben Ruffen gefallen, bem er felbft beigewohnt haben will. Durch Diefe Fiction wurde in ber entlehnten Stelle natürlich eine fleine Amberung nothig und ftatt: "Bar bes Belben treues Liebchen" jest Rolenati getroft: "Ift bes Bafchlibeje Tochter". Das Lieb will er abenbe nach bem Rampfe beim Schlafengeben von bem genannten Omar gehort haben; ja die fcone Circaffierin, die it schnell aus Dichabra in Dichemet umtauft, wird uns fogar m bolgicinitt vorgeführt. Die iconen Stellen in ber Dich; ung von ongo vom Meer, G. 33-38, findet man bei Roles iati auf S. 47-51 vollständig abgedruckt; nur fügt Kolenati ils angeblicher Ohren : ober Augenzeuge bie Befdreibung hingu, Die bie Anwesenben mahrend bes Gejangs wild burcheinanber oben, mit ben Ferfen ben Boben ftampfen, mit ben gezogenen Dol-fen fecten, fich in bie weichen Theile bes linten Arms fchneiben ind fich im Opferblut ihrer Berbundeten beraufchen u. f. w. Bahrend Diefer Aufregung nimmt einer "meift ein Mullah, in er fanatischen Buth bes Bort" und fpricht: Bruber! so wahr als Ticherteffien

Die bes Feindes 3mangejoch bulbet u. f. m. Diese Stelle (S. 51-53 bei Rolenati) findet fich in Gular und Dichabra" S. 65-68; doch hat Rolenati fich ein var Auslaffungen erlaubt, bagegen einige weitere Befchreis ungen, welche bie augeblichen Borgange und Geremonien mabs end des Singens und Erinfens betreffen, an den geeigneten tellen eingefügt. Ginmal hat er fogar ben Ramen Gutat beis khalten, und wagt in einer Note hinzuzufügen: "Man ficht, Af ber Barbe in bem Gefange feine Individualitaten gu fehr errorhebt." Richard von Meerheim verfichert une, niemale in diraffien gewefen zu fein, fonbern bas Material zu feinem Geinte, bem weber eine Sage noch ein Factum gum Grunde liege, ingig und allein burch fleißiges Studium ber im Anhang angeführten Duellen gewonnen, Die Danblung aber aus feiner Phanafe geschöpft gu haben; auch fei er erit 22 Jahre alt gemefen, ils er bas Bebicht verfaßte. Ginigemal in feiner Schrift er-Dahnt übrigens Rolenati ben Dichter von "Gulat und Dichabra" enn er fragt auf C. 96, ,,ob Sugo vom Meere, Bodenftebt ind einige andere mit Recht die Gircaffier als bas freiefte Bolt iber alle Bolfer erheben?" und S. 19 nennt er ihn neben Bos enftebt einen "Reisenden". Wie wird fich Rolenati heraus-

reben? Bielleicht ergant er uns, ber Dolmetich Omar fei bes Butfchen volltommen funbig, habe fich ,, Gulat und Dichabra" aus Leibzig verschrieben und die betreffenden Stellen auswendig gelernt, um ehrliche Reifenbe hintere Licht ju führen. Doch auch bamit ift es nichts. Denn Rolenati befchrieb feine Reife gwar erft 1859, machte fie aber angeblich fcon 1848, unb "Gulat und Dichabra" erichien erft funf Jahre fpater. 28. 221.

#### Bibliographie.

Mus heimath und Frembe. Novellen von G. Chur, bis.

Balbe's, 3., Krieg ber Frofche und Maufe. Gin Bors fpiel bes breißigjahrigen Krieges. Aus bem Lateinischen übers fest und mit einem Borwort verfehen von Dt. 3. Berchem. Dunfter, Coppenrath. Gr. 8. 12 Ngr.

Ein Blick auf den anonymen "Rückblick" welcher für einen vertrauten Kreis, in verhältnissmässig wenigen Exemplaren im Monate October 1857, in Wien erschien. Von einem Ungarn. London. 8. 1 Thir.

Cabuff, 3., Aus ber Schweig. Gebichte. Chur, Sig.

12 Mgr. Edarbt, E., Friedrich Schiller und feine Stellung gu unferer Gegenwart und Bufunft in afthetifcher, politifcher und religiber Beziehung. Jur Safularfeier bes Dichters. Deffents licher akabemischer Bortrag am 18. Marz 1859 zu Bern. Benigen-Zena, hochhausen. Gr. 8. 12 Mgr.

— Dramatische Werfe. II. — N. u. b. T.: Friedrich

Schiller. Drama in funf Aufzugen. Benigen-Bena, Dochhausen. 24 Rar.

Funfhunbert Schnaberhupfeln. G'fang'in, ofterreichische unb aus bem baperifchen Sochlande, dann Gefange aus ben Alpens fcenen: S' lette Fenfterin, und Drei Jahri'n nach'm letten Fenfteri'n. Lieber, bie fich ju besonbern Bortragen eignen. Augeburg, Jaquet. 32. 41/2 Ngt.

Schoene, G., Die Repgauische Chronif bas Buch ber Roenige. Etberfelb, Briberichs. Gr. 4. 1 Thir. 15 Mgr. Schraber, A., Des Lebens Leib und Luft. Rovellen.

Ifter Band. Leipzig, Lupbe. 8. 1 Thir. 71/2 Rar. Schuller, J. K., Georg Reicherstoffer und seine Zeit.

Ein Beitrag zur Geschichte von Siebenbürgen in den Jahren 1527-1536. Wien, Gerold's Sohn. Lex.-8. 7 Ngr. Comerbt, S., Der Bunberboctor Johann Dicel in Gees

Ein erbauliches Lebensbild. Leipzig, Schlide. 1860. Gr. 8. 22 Rgr.

- Bum Feierabenb. Mancherlei Gefchichten gur Behr' und Rurzweil. Ifter Jahrgang. — A. u. b. T.: Aus alter und neuer Beit. Funf Erzahlungen fur Reich und Arm. Leips gig, Schlide. Gr. 8. 1 Thir.

Sonbershausen, R., Der lette aus Altweimar. Erinnerungen und Dichtungen. Drei Theile in einem Banbe. Weimar. 8. 1 Thir, 10 Mgr.

Brice, 3. be, Schlog Eritbale ober bie Rauffrau von Mieuwpoort. Roman. Deutsch von R. Lange. Zwei Theile. Leipzig, Luppe. 8. 1 Thir.

#### Tagesliteratur.

Frobel, 3., Deutschland und der Friede von Billafranca. Frantfuit a. M., Literarifche Anftalt. Gr. 8. 7 Rgr.

Defterreich und ber beutsche Bund. Bon bem Berfaffer ber Schrift "Frieden ober Krieg". Frantfurt a. M., Reller. Gr. 8. 15 Ngr.

Blee, E., An bie beutiche Ration. Aus bem Frangofischen. Berlin, Beffer. Gr. 8, 5 Rgr.

Breugen ber Bund und ber Frieden. Bon einem Michte Gothaner. Sannover, Schmorl u. v. Seefelb. Gr. 8. 5 Mgr. Simon, D., Don Duirote ber Legitimitat ober Deutsche

lands Befreier? Burich, Riefting. Ber. 8. 4 Mgr.

## etgen.

Verlag von f. A. Brockhaus in Ceipzig.

Carus (Carl Gustav), Erfahrungsresultate aus arztlichen Studien und ärztlichem Wirken mabrend eines balben Jahrhunderte. 8. Geh. 1 Thir. 15 Mgr.

Bas fich bem berühmten Berfaffer im Laufe eines langen erfahrungereichen Lebens an Ergebniffen über Theorie und Ansübung der Medicin berausgestellt, hat er in diesen "Erfahrungerefultaten" niebergelegt, welche ber arztlichen Belt gegenüber als eine Art von Rechnungsablegung über ein halbes Sabrhunbert medieinischer Studien zu betrachten finb.

Bon bem Berfaffer erfcbien in bemfelben Berlage:

Syftem der Phyfiologie. 3weite, völlig umgearbeitete und fehr vermehrte Auflage. Zwei Theile. 8. 8 Thir.

Der Berfaffer tritt in biefem Berte ber jest herrichenben materialiftifchen Richtung ber Phyfiologie entschieben entgegen, indem er bas Gange ber physiologischen Lehren in großer Boll: ftanbigfeit von einem hohern philosophischen Standpunfte ans bearbeitet hat.

Die Proportionslehre der menschlichen Gestalt. Zum ersten male morphologisch und physiologisch be-Mit 10 lithographirten Tafeln. In Carton. 12 Thir.

Eine granbliche wiffenschaftliche Erorterung ber außern Magverhaltniffe bes menfchlichen Organismus, gleich inter-effant fur ben Philosophen wie fur ben Naturforscher und ben Runftler.

Organon der Erkenntnif der Natur und des Geiftes. 8. 1 Thir. 15 Ngr.

Eine Schrift von geringem Umfange, aber von gewichtis gem Inhalt und langjahriger Durcharbeitung, indem barin bie Refultate ernfter Forschung über bie wichtigften Angelegenheiten bes Beiftes jufammengefaßt und ben Gebilbeten in alls gemein verftanblicher Sprache bantenewerthe Aufschluffe barüber gegeben merben.

Neber Tebensmagnetismus und über die magischen Wirkungen überhaupt. 8. 1 Thr. 15 Mgr.

Diefe Schrift bes berühmten Berfaffere über bie Erfcheis nungen ber ichon feit allen Beiten fogenannten magifchen Region entwickelt bie Anfichten beffelben über alle in biefes Bebiet einschlagenden, meift in ber Gegenwart befonbere lebhaft verhandelten Fragen in flarer und anziehender Beife für ein größeres Bublifum.

Symbolik der menschlichen Gestalt. Ein Sandbuch zur Menfchenkenntnig. Bweite, vielfach vermehrte Auflage. Mit 161 Holzschnitten. 8. 2 Iblr. 20 Mar.

Gin von bem beutschen Bublifum mit ber lebhafteften Theilnahme aufgenommenes, hochft intereffantes Werk über bie Bebeutung ber außern menfchlichen Bilbung für inneres feelisches und geistiges Leben. Die vorlies genbe, rafch nothig geworbene zweite Auflage bes Berte ift sowol im Text als in ben Abbildungen vielfach vermehrt und perbeffert.

Brockhaus' Reise-Bibliothek: Eine Eisenbahnfahrt bon Köln nach Brüssel.

> Bon Nikolaus Bocker. Preis 10 Sgr.

Allen von Roln über Bruffel nach Belgien und Frant: reich Reifenden als unterhaltenbe Lecture mabrend ber gabit und ale treuer Führer zu empfehlen. Gefchichte und Sage, Bergangenheit und Begenwart biefer Begenben liefern ben reich ften Stoff zu ben intereffanteften Dittheilungen.

In bemfelben Berlage erfchienen folgenbe Banbchen und Blatter von Brodhaus' Reifer Bibliothet und Reifer

Atlas:

Briffel nach feiner Bergangenheit und Gegenwart. Ben J. E. Aorn. Breis 10 Sgr. Bon Minben nach Roln. Schilberungen und Geschichten. Bu

Cevin Schuching. Breis 10 Sgr. Gine Eisenbahnfahrt burch Beftfalen. Bon Cevin Schuding. Preis 10 Sgr.

Das Molelthal von Naney bis Kobleng. Lanbichaft, Gerichte, Sage von Nikolaus Hocker. Preis 10 Sgr. Der Ribein von Maing bis Löln. Bon Nikolaus Hoden.

Preis 10 Ggr.

Maing - Robleng. Führer für Reisenbe auf bem Rheu gwijchen Mainz und Roblenz, sowie nach Wiesbaden und Rreugnach. (Karte, Tert, 4 Abbilloungen.) Preis 5 Sgr. oblenz — Köln. Führer für Reisende auf dem Abiu zwischen Koblenz und Köln, sowie auf der Eisenbahn wi Rolandseck nach Bonn und Köln. Mit einer speciclen Robleng -Rarte bes Siebengebirges und einer Abbilbung. Tert.) Preis 5 Sgr.

Verlag von f. A. Brockhaus in Ceipzig.

### Rendell (Andolf b.), Ein Glückskind. Romm

3mei Theile. 8. Geb. 2 Thir, 10 Mgr.

Rubolf von Reubell, beffen Romane "Bergan", "Aufer halb ber Gefellichaft" u. f. w. feinerzeit Auffehen erregten, nit hier nach gehnjährigem Schweigen wieber mit einem Romm hervor, ber feinem größten Theile nach in ben Rreifen ber hobern Gefellichaft fpielt, aber in feiner Saltung fo wenig erclufiv, an fpannenben Berwidelungen, überrafchenben Rate ftrophen und mertwürbigen Charafteren fo reich und in feint Darftellung fa lebenbig und feffelnb ift, bag er in allen Rreife auf zahlreiche Freunde und Berehrer fich Rechnung gu machen bet.

Derlag von S. A. Brockfaus in Ceipzig.

### Hunnady.

Ein historischer Roman von Bilbelmine Guischart. Prei Theile. 8. Geh. 5 Thir.

Diefes Erftlingewerf einer jugenblichen Schriftftellein behandelt bas intereffante und bem größern Bublifum bieter nicht vergeführte Schidfal bes berühmten Datthias Corvin von Ungarn und feiner Kamilie in ebenfo gefchmadwoller de fich an die historischen Forschungen mit Geschied auleharmen. Weise, und verdient die Beachtung aller Freunde des hiftorischen Romans in hohem Dage.

Berantwortlicher Rebacteur: Dr. Chuard Brodhaus. - Drud und Berlag von &. A. Brodbaus in Leipzig.

### Blätter

für

# literarische Unterhaltung.

Erscheint wöchentlich.

— Ar. 38. –

15. September 1859.

Inhalt: Der General Graf Toll und feine Dentwürdigkeiten. Bon Karl Guffab von Berned. (Befclus.) — Lifa Bulyovsty. — Bar Cefcichte ber jenaischen Apeologie. — Mottgen. (Der Bring Beter Friedrich Georg von Oldenburg; Project zu einer Goether-Gesellschaft.) — Bibliographie. — Anzeigen.

## Der General Graf Toll und feine Denkwürdigkeiten. (Befoluf aus Rr. 26.)

Der britte Band, welchen wir mit gefteigerten Er= wartungen gur Band nehmen, fdilbert in bem fechsten Buche den Herbsteldzug von 1813. Sechs Rapitel sind bei ber Anordnung bes Stoffe entftanben. Das erfte foilbert bie allgemeine Lage nach bem mistungenen Grub= jahrefeldzuge. Wie fich biefe nun einmal infolge hem= menber und labmender Ginfluffe gestaltet batte, fonnte gang Deutschland nicht mehr zum Rampfe gegen Rapoleon aufgerufen, es mußte erfämpft werben. Die gurften bes Rheinbundes mußten jeben Augenblid barauf gefaßt fein, ju erfahren, daß fie "aufgebort hatten zu regieren", wenn fie nicht in Napoleon's Dienfte bas Aeuferfte leifteten. Es war also jede Ausficht geschwunden, von bieser Seite bas Bundnig erweitert ju feben und felbft Scharnborft, nachbem er bas neue frangofifche Geer bei Großgörschen gefeben, hatte erkannt, daß ohne Defterreich fein Erfolg mehr zu hoffen fei, obgleich Brenfiens Rufungen alles überstiegen, was man für möglich gehalten batte und auch Rugland alles that, fein gelichtetes Beer ju ergangen. Denn Rapoleon's Streitfrafte muchfen in einem viel bobern Dage und blieben gulett an ber Gibe ben Berbunbeten um 50000 Mann überlegen, weil biefe o viele Seftungen ju umftellen hatten. Die Bemubungen, Defterreich zu gewinnen, wurden baber mit gesteigertem Elfer fortgefest, es mußte mit feiner gefammten Dacht n ben Rampf eingreifen und feine gesammten Intereffen abei einseten; bafür mußte ein wirklicher und nambafter bewinn in Aussicht fteben, und bas alles ließ fich nur urch neue Bertrage orbnen. Die Beschichte ber Unterandlungen Defterreiche in biefer Beit ift trop ber vielen Dentwurbigfeiten und Actenftude ber jungften Literatur och immer nicht vollftanbig ju geben. Der Berfaffer ebt mit Recht die Unficherheit aller Quellen, besonders er frangofifchen bervor. Bur Berbuntelung ber Babreit baben porzüglich fpater bie Schriften, Lagebücher nd Lamentationen von St. - Belena beigetragen, mo Ma-1859. \$8.

poleon feine Rolle feineswege fur unwiderbringlich ausgespielt erachtete, wo er fich ale ben grausam, unwürdig Berfolgten, und feine beispiellofe, ja beinahe zu weit gebenbe Friedensliebe in bas geborige Licht ju ftellen Best begreift man freilich felbst in Franfreich (vgl. "Revue des deux mondes" von 1855: "Sir Hudson Lowe" u. f. m.), daß ber englische Gouverneur als Opfer gebaffiger Intriguen gefallen ift; aber bie Borftellung, daß Rapoleon's Bemühungen, der Belt ben Frieden gu fcenten, nur burch Englants Gold, bas alle Staats= manner Europas in schnober Corruption erfaufte, vereitelt worben find, wird wol in ber Nationalfage ber Frangofen für immer haften und barum ift es, wie ber Berfaffer fagt, Bflicht ber ernften Forschung, bas Unmabre menigstens aus ber Geschichte zu verbannen. Es ift ju bedauern, daß felbft achtungewerthe beutiche Befcichtschreiber bie Schriften eines Mannes wie Fain als zuverlässige Duellen angeseben und benutt haben. Der Berfaffer trägt redlich bas Seinige bagu bei, ber Babr= beit jum Siege ju verhelfen.

hierauf führt uns ber Berfaffer in bas Baupt: quartier ber Berbunbeten nach Reichenbach und theilt uns ben Operationsplan für ben Berbftfelbzug mit, melden Toll auf Befehl feines Raifers ausarbeiten mußte. In biefem erften Entwurf finden wir icon ben leitenben Bebanten, ber fpater in ben befannten, gu Trachenberg gefaßten Entichluffen ericeint. Der Blan murbe balb and Defterreich auf ben ausgesprochenen Bunfd bes Fürsten Schwarzenberg mitgetheilt, feltsam genug, Da biese Macht noch nicht mit Rußland und Preußen ver= bundet war und fich zu nichts verpflichtet hatte. Toll erhielt ben Befehl, fich ju Gitichin bem Raifer Frang und bem Grafen Metternich vorzustellen und bann nach Brag zu eilen, .um vereint mit Scharnhorft, ber bort ver= munbet lag, bie fünftigen Operationen mit Schwarzenberg und ben leitenben Offizieren feines hauptquartiers zu besprechen. Er erhielt für biefen "ebenfo wichtigen, als garten" Auftrag eine foriftliche Inftruction, welche Graf Rapobistrias in Barclay be Tolly's Namen - nicht

Digitized by Google

95

eben in claffifdem Frangofifd - ausgearbeitet hatte, und entledigte fic ber Sache mit Leichtigkeit, ba fowol Schwar= genberg, als ber Chef feines Generalftabes, ber nun auch verewigte Rabetty, unbebingt auf feine 3been eingingen. Das f. f. Sauptquartier mar ebenfalls nach Bitichin verlegt, und baburch Toll's Reise nach Prag unnöthig ge= worden, freilich auch Scharnhorft's Theilnahme an ben Berhandlungen verhindert. Defterreich verpflichtete fic babei noch immer zu nichts, benn es war in Unterhand= lungen mit Napoleon, beren Bebinqungen gum Glud für Deutschland nicht angenommen murben, mas bie ofter= reichifden Staatsmanner allerbings vorausgefeben batten. Danad mare bas Ronigreich Weftfalen, bas Großbergogthum Berg ben Napoleoniben verblieben, ber Rheinbund unter frangofifder Brotection batte fortbestanben! Der Berfaffer beleuchtet basjenige, mas über biefe Berhanb= lungen befannt geworben, im Intereffe ber Babrbeit unb weift die Darftellung Fain's von der Unterrebung Met= ternich's mit Napoleon im Marcolini'ichen Gartenvalais gu Dresben ale ein burchaus unwahres Phantafiebild gurud, mofur es auch Metternich felbit erflatt bat. Rur bag bie Scene febr heftig geworben, Rapoleon babei ben berühmten fleinen Gut fallen laffen und Metternich ibn nicht aufgehoben hat, fleht feft. Dag ber Grund bes beftigen Borns nicht in Desterreichs Forberungen, fonbern vielmehr barin lag, bag Rapoleon um beffen Berhandlungen mit ben Berbunbeten mußte, ift burch ein furges Briefden bes ofterreichischen Generals Nugent an ben Grafen Munfter in London giemlich flar, barin beißt es: "Bottlob! Bonaparte weiß alles, burftet Rache und außert fich bochft unbesonnen. Der Rudzug ift abgeschnitten." Defterreich erhielt nun bie gewünschte freie Stellung ber vermittelnben Dacht, ber Congreg ju Brag follte eröffnet werden, murbe aber verzögert, mabrent zu Trachenberg bie bekannten militarifden Conferengen begannen, an benen außer bem Rronpringen von Schweben nur beffen Chef bes Beneralftabes, Graf Lowenhielm, Toll und Anefebed theilnahmen, ba fich bie Monarchen, um ber Erörterung freien Lauf zu laffen, gurudgezogen batten. Der Ber= faffer nimmt für Toll bas Berbienft in Anfpruch, bie bon ben bereits erwogenen Borfdlagen weit abweichenben Ibeen bes Rronpringen befampft und wiberlegt gu haben. Er wiberfpricht ber Behauptung Gendel's in feinen "Erinnerungen", bag Rnefebed einen ausgearbeiteten Drerationsplan vorgelegt und ben Rronbringen nicht obne Bube bafur gewonnen habe, und bag berfelbe folieglich angenommen worben fei. Ein fdriftlicher Operations= plan ift überhaupt nicht vorgelegt worben, sonbern bie Berathungen begannen mit einem mundlichen Bortrage bes Rronpringen, welchem zuerft ber lebhafte, ja leiben= fcaffliche Toll wiberfprach, ber es nicht wie Rnefebed in ber Art hatte, leife und iconend aufzutreten. Der Rronpring bemerkte nämlich, daß er misbilligend und mit großer Ungebuld zuhörte und forberte ihn auf, feine Meinung frei zu fagen, worauf Toll feine Borfdlage, die schon längst ben Monarchen bekannt, also nicht neu waren, vortong und babei von , Inefebed, ber mit ihnen

volltommen einverftanden mar und fie fich gang ju eigen gemacht hatte, lebhaft unterftust murbe. Abgefdmidt freilich und modificirt bilbeten fie bie Grundlage bet Schluffes, zu bem man endlich fam. Die Monarchen wohnten ber letten Sigung bei; ber Kronpring fagte ju Toll: "Sie haben mich überzeugt, Genemi!" und for: berte ibn auf, bas fdriftlich aufzuseigen, worüber min fich verftanbigt batte. Der Berfaffer theilt une Toll's Entwurf mit, ber gegen ben folieflich ale Driginal unter: fdriebenen und mehrfach gebruckten nur unwesentliche Beranberungen zeigt. Die Reinschrift ift ungweifelhaft von Rnefebed angefertigt worben. 216 bas eigentlich Charafteriftifde bes Plans, bas in ben Schriften über biefen Beldzug wenig beachtet worben ift, bebt ber Ba: faffer bervor, baß er nicht geographische Bunfte, wie bie bieberige Rriegführung nur zu oft gethan, fonbern Rapoleon's Geer, auf beffen ungerruttetem Dafein Die fran gofifche Oberherricaft in Deutschland berubte, gum ftw tegischen Object gemacht habe: eine febr richtige Bemerfung. In ben besonbern Instructionen murbe freilich bet ausgesprochene Bebante: "Alle Beere ergreifen bie Dffenfive und ihr Bereinigungspuntt ift bas feindliche Lager", funftreich babin ausgesponnen, bag bie Armee, gegen welche Napoleon fich wendete, bem Rampfe ausweichen follte, mabrend die andern in feinem Rucken operitten, wobei man anfange nur an bas ichlefifche Geer gebatt, für bas man nur bochftens 50000 Mann porquefett. bann aber bie Borfdrift felbft auf die Sauptarmee aut: gebehnt und baburch bem Feinde bie Initiative überleffen hatte. Der Berfaffer fieht Knefebed's Ginfluff barin, bet nicht wie Blücher, Gneisenau, Grolman eine fühne, im Bagnif wie in ihrem Element fich bewegenbe Reter war. Bielleicht hat aber auch Diebitich bie besonden Inftruction'für bie folefifche Armee, welche Barclay unterfdrieben, ansgearbeitet. Toll hatte feinen Antheil baras Auffallend ift babei, bag bie Streitfrafte viel geringer angefchlagen murben, ale fie fich nachher wirflich ergaben. Die ruffifchen Generale konnten fich an ben Bebanten nich gewöhnen, bag bie Landwehr in ben wenigen Boden wirklich im Felbe verwendbar und zuverläffig werben konne und zählten fie eigentlich nicht mit.

Die Betrachtungen, welche ber Berfaffer an bie politischen Berhandlungen mabrend bes Baffenftillftandes fnüpft, verfolgen wir nicht weiter, ba es unsere oft ausgehrochene Ueberzengung ift, die Eintracht, welche ben beutschen Staaten niemals nothwendiger gewesen als heut, durch verstimmende Reminiscenzen nicht zu floren. Bir sollen uns nichts nachtragen, sondern fest und treu justummenhalten.

Für die Uebersicht der Streitträfte, welche das zweite Rapitel eröffnet, wird der militärische Leser dem Berfuster im hohen Grade bankbar sein; ihm ftanden darüber we genauesten Angaben zu Gebote, er berichtigt, wo sellst die neuesten Werte, z. B. das von Beigke, barin irvn. weil die wirkliche Stärke der russische preußischen Truppen bisher überhaupt nicht bekannt war und das Streben nach Unparteilichkeit die Verfasser verleitete, für Rapo

's Armee den französischen Schriftstellern zu folgen, he dieselbe im Berhältniß zu den Berbündeten song als möglich angeben. Gleichwol sind wir über n wirklichen Zustand schon seit 30 Jahren aus ichen Quellen in sehr zuverlässiger Weise unterrichtet. eral Belet hat im "Spoctateur militaire" den Inhalt Berichte bekannt genacht, welche Berthier nach den Srapporten vom 6. August dem Kaiser über die itkräste an der Elbe, in Sachsen, vom böhmischen rge dis Hamburg abgestattet hat. Danach betrugen 30000 Mann Busvolk, 72500 Reiter, 33500 Arsisten, 4000 Mann Genietruppen, im ganzen:

Dag biefe gewaltige heeresmacht fo schnell wieber in fols Umfange geschaffen werben fonnte, nach bem Untergange ungöfischen Beteranenheers in Rufland, beweift, was Frants Italien und ber Rheinbund unter Napoleon's energischer

haft zu leiften vermochten!

uf die Ermittelungen, burch welche ber Berfaffer bie h fcon teinem Zweifel unterliegende Richtigkeit biefet Aen Berichte beweist und ihnen gegenüber die wahre e ber verbundeten Beere gewinnt, geben wir bier, r weitern Leferfreis im Muge, nicht ein; er weift em Schriftfteller ben Mangel an Rritif und bie annticaft mit zuverlässigern Quellen, ale benen er mit Grunben nach. Es ift freilich oft febr fdwies ich biefelben zu verfchaffen. Ruffifche Quellen, auch verläfftaften, wenn fie nicht überfest finb, bleiben reiften Schriftftellern gang verfchloffen. Der Berberechnet Die Streitfrafte ber Berbunbeten - unb innen uns gegen seine Gründe nicht verschließen! — 4500 Mann Infanterie, 76000 Reiter, 30500 Mann rie und Bionniere, 22000 Rosaden, gufammen 10 Mann mit 1388 Gefduten, gum Rampf im Relbe perfugbar. Es ift baber gang ohne Grund, e Berbaltniffe bisher ziemlich allgemein und nicht on frangofifchen Schriftftellern fo bargeftellt worben ile batten bie Berbunbeten bas Beer bes fran-1 Raifers icon burch bie bloge Daffe ihrer Trup: prücken tonnen. Eine folde Ueberlegenheit batten b nach Defterreichs Beitritt nicht, Die wirkliche bl ichwindet aber noch baburch, bag auf bie Rofaden, wenigstens in einer Felbichlacht, wenig ten mar und bag bei ben Fortidritten ber Bert auch bie frangofischen Besatungen ber Elbfeftungen ffamteit treten mußten. Auch bie gewöhnliche te, bag bie Beere ber Berbunbeten auger ber enbeit ber Bahl, noch große Bortbeile in Beauf Rriegeerfahrung und Ausruftung befeffen, mit bebeutenben Ginfdrantungen gelten. Der rrtbum liegt namentlich barin, bag man überpie gewaltig bas ruffifche heer zusammengeschmol= · und nur burd Refruten fich batte ergangen welche querft, mabrent bes Baffenftillftanbes ommen, ben frangofifden jungen Leuten, welche n ben Fruhjahrefeldzug mitgemacht hatten, an mobnheit nachstanben. Sie waren freilich nicht

fo jung und ichmachtig, wie biefe, weil man batte auf Die altern Leute gurudgeben muffen, und bas bat eben auf ben erften Unichein getäuscht: Die altern Leute, Die man in' ben Reiben mahrnahm, maren nicht alte Golbaten, fonbern bejahrte Refruten. Die Ausruftung ba= gegen ließ wenig zu munichen, bie Reiterei mar gut beritten, Die Artillerie fogar vorzuglich beipannt. Die "ber Beift und Bille ber preufifden Truppen über alle Befdreibung portrefflich mar", ift befannt, aber ebenfo, bağ es einem großen Theile ber Armee, nämlich ber Landwehr, burchaus an Erfahrung fehlte, bag gange Regimenter, ja bas gange Tauengien'iche Armeecorps, noch feinen Feind gefeben batten. Die Ausruftung war, wie es nicht andere fein tonnte. Lettere lien auch in Defterreich vieles gu munichen übrig infolge bon Berbaltniffen, welche bort labment auf bie Ruftungen wirften und in vorliegenbem Werte gefdilbert Bir banten bem Berfaffer fur biefe eingehenbe Darftellung, welche ben Berbunbeten ben ihnen mit fcreiendem Unrecht entriffenen Rubm gurudgeben, felbit ohne Ueberlegenheit an Bahl und Rriegsgewohnheit ben Raifer ber Frangofen, ber ben unermeflichen Bortbeil ber Einbeit bes Willens und bes Sinnes voraushatte, ba er feine Bunbesgenoffen, nur Bafallen befag, tennoch burch ihre belbenmäßigen Unftrengungen vollftanbig beffegt ju baben.

In wie verschiebener Beife bie Berbunbeten ibr Biel perfolgten, lejen mir febr anichaulich bargeftellt, namentlich welche Unfichten über eine Bieberherftellung Breugens bei ben anbern Dachten berrichten. Borguglich mar Graf Munfter, welcher thatfaclich fur Lord Caftlereagh bie continentale Politit Englande leitete, ein leibenichaftlicher Feind Breugens. Sein Streben mar, gwifden Gibe und Chelbe fur bas Saus ber Belfen ein bebeutenbes Reich ju grunden, mit befchranttem Ronigthum und ftreng ari= ftofratifchem Stanbemefen; Breugen, wie er felbft an Stein gefdrieben, "mochte zwifden Gibe und Beichfel ale Dacht gweiter ober britter Broge auffteben". Er brachte es babin, bag Breugen nur balb fo viel Gubfibien erhielt, ale Defterreich und Rugland, und mabrend biefe bafur feine besonbere Berpflichtung übernahmen, mußte Breugen feinen Antheil burch Bergichtleiftung auf bas unichagbare Oftfriesland und feine Berbindung mit ber Rorbfee gu Gunften des funftigen hannoverichen Reichs erfaufen!

Der heeresbefehl kam nach ber natürlichen Lage ber Berhältniffe in bie hand eines öfterreichischen Feloherrn. Der Berfasser widerlegt es, daß Raiser Alexander benselben gewünscht ober daß er ihn, da er ihm bringend angetragen worden, abgelehnt habe. Dem Charafter und ber ebeln Bersönlichkeit des Fürsten Schwarzenberg läßt er volle Gerechtigkeit widersahren, über seine Befähigung zu der großartigen, ihm gewordenen Aufgabe spricht er sich weniger gunftig aus, und bedauert nur, daß Radesky, der Chef des Generalstabes, nicht die ganze Leitung der Angelegenheiten in die hand genommen, sondern sie dem General Langenau, welcher sich dazu gedrängt, überlassen

habe. Ueber biefe Berhältniffe ift in ber Biographie Rabehto's (vgl. Rr. 36 b. Bl. f. 1858) Räheres zu lefen. Daß ber Oberfelvherr mit großen Schwierigsteiten zu tämpfen hatte, ift einleuchtend; nicht allein fensbete Kaifer Alexander vielfach Befehle an die russischen und felbst an die preußischen Truppen, ohne Schwarzensberg's Anordnungen zu berücklichtigen, auch die Generale, welche früher selbständig heere befehligt hatten, hielten sich für besugt, in der Ausführung der erhaltenen Befehle nach eigenem Ermessen zu verfahren. Darum ist es sehr ungerecht, den Oberfeldherrn für alles, was verfehlt worden, verantwortlich zu machen, wie oft genug in der Bresse geschehen ist.

Nach einer Beleuchtung ber Plane beiber Barteien und ber Art, wie fie zu Stanbe gefommen - einer Arbeit, welche ber Berfaffer unternommen, weil auch bies, wie bie porber betrachteten Berbaltniffe felbft in ben neueften Berten meder ericopfend noch durchaus mahr abgeban= belt find - wendet fich bas Wert zu ben Thatfachen felbft. Bei ber reichen Literatur über ben Feldzug von 1813 liegt für eine neue Besprechung nur Die Bahl vor, ent= weber aus bem gangen Material fritisch gefichtet ein voll= ftanbiges, bie Acten ichließenbes Wert, mas an bie Stelle ber gangen bieberigen Literatue trate, ju liefern ober nur bas vorzutragen, was aus eigenen Erinnerungen ober Quellen an neuen, bisher unbefannten Thatfachen und Berichtigungen von Irrthumern fich geben lagt. Berfaffer halt bas erftere noch für unmöglich, weil in ben Archiven und Tagebuchern lebenber ober fürzlich verftorbener Beugen noch viel bochwichtiges Material verborgen rubt. Er folgt baber ben perfonlichen Erlebniffen bes Generale Toll und balt nur ben Faden ber Ereig= niffe in überfichtlicher Ergablung feft.

Welche Plane ber Kronprinz von Schweben für fich felbft begte, wenn Napoleon entthront fein murbe, ift befannt genug; weniger befannt burfte fein, bag er einen Breis von einer halben Million Rubel auf Die Ginfangung feines verhaßten Begnere gefest und in ber Ueberzeugung, Rapoleon werbe ben Angriff auf Berlin perfonlich an= führen, eine eigene Streiffchar Rosaden unter bem Dberften Baron Lowenstern von Treuenbriegen ausbrucklich auf diefen Fang ausgesenbet bat. Bernabotte fuchte ftete ben Rrieg nicht gegen Frankreich, nur gegen Rapoleon gerichtet bar= zustellen und eine Befangennehmung bes lettern fonnte feinen Planen auf bie Rrone von Frankreich, welchem er baburch alle Nachtheile eines Siege ber Berbundeten eriparte, nur forberlich fein. Diefelbe 3bee, baf Guropa nur mit Napoleon, nicht mit Frankreich im Rriege fei, hatte auch Moreau, bet überhaupt in ben feltfamften Tauschungen befangen war. Wir lesen von ibm, wie er und balb nach ihm Jomini zu Prag bei bem Raifer Alerander erschienen find. Diefer batte icon 1805 Schritte gethan, ben bamale überschätten Moreau in feine Dienfte zu gie= ben, "jest tam er, feit zwolf Jahren bes Befehle ent= wöhnt, unbefannt mit ber Beit, ber Stimmung, ben Beburfniffen und bem Berlangen ber Bolfer Guropas". Er glaubte redlich, mas Bernabotte nur vorgab gir glauben,

fein Bunfd war, mit 40000 frangofficen Gefangenen an be Rufte von Frankreich zu landen, weil, wie er fich einbilbete, bann bas frangofifche Bolt fich erheben merbe; bas fei bet einzige Mittel, Dapoleon zu fturgen, aber auch ein nichent! Den Republikaner verleugnete er nicht, wie er auch in Befolge Alexander's ftete in burgerlicher Rleibung, obm Baffen erfchien. "Batte er langer gelebt, fo mußte feine Unwesenheit große Berlegenheiten bereiten." Jomini batte aus perfonlichen Grunben bas frangofifche Beer verlaffen, weil ihn Rapoleon weber jum Generallientenant befor bern, noch ihm ben Abichieb bewilligen wollte. Er murte vom Raifer Alexander gleich als Benerallieutenant angeftellt und überall mit ber boben Achtung, Die man we ibm als ftrateaifchem Schriftfteller hatte, empfangen, obgleich man balb mahrnahm, bag er feinen praftifden militarifden Blid befaß. Er mußte feinbliche Streitfrant. bie er fab, nie zu ichagen und befaß feine Drientirunge gabe im Terrain, geftand auch felbft fbater, baf er fein Taktiker sei. Als "Stratege" gilt er wol noch bis benk in ber ruffifchen Armee ale bochfte Autorität.

Toll murbe bestimmt, im Bauptquartier bes Rurften Schwarzenberg bie Geschäfte eines Generalquartiermeiftet. foweit fle bie ruffifchen Truppen betrafen, ju übernehmen. Boblwollend fagte ibm ber Raifer babei vieles über bie wichtigen Dienfte, bie er leiften konne und marnte ibn: "Du wirft leicht heftig, ba mußt bu bich bewachen." -"Bas benten Em. Majeftat von mir!" entgegnete Toll etwas haftig. "Run, fiehft bu!" unterbrach ibn ber Raifer liebensmurbig und lächelnb , "bu fabrft ichen auf! und gegen mich!" Toll blieb noch einige Lage in ber Umgebung bes Raifere und wohnte bem Rriegeratte ju Delnif nicht bei, in welchem ber Obergtionsplan fin bie Bauptarmee befchloffen wurde: eine Offenfipe auf ben linken Ulfer ber Elbe in ber hauptrichtung gegen Leipzig. Rapoleon hatte einen Moment bie Ibee, ben Marid auf Brag, ben er nach Befiegung ber fchlefifden Armee beat fichtigte, gleich jest zu unternehmen, er gab ibn abet auf, weil ihn Blücher's energisches Borbringen an ben Bober bagu nothigte. Bei ber hauptarmee erregten bie Streifereien ber Frangofen nach Bohmen gleichwol Beforg nig, ber Sauptichlag tonne ihr gelten. Bei biefen Streitzugen plunderten und branbichatten bie Feinbe nicht allein, fonbern bie Bolen verlangten fogar Refrutenftellung, fo von bem Städtchen Reichenberg 600 Mann, mas mel nur ale ein fchlechter Wig angufeben ift. Dagegen ging ber Dberft Baron Sammerftein mit zwei weftfalifden Bufarenregimentern ju ben Berbunbeten über. Marfch über bas Gebirge war in ber Unficherheit uber Rapoleon's Absichten verschoben morben und als man ibe angetreten hatte, murbe bie Bewegung auf Leipzig aufgegeben, weil aufgefangene Depefchen Diefelbe als einen Stoß in bas Leere erscheinen ließen. Go tam es jun Befdluffe, auf bem furgeften Wege gegen Dresben vor: zugeben. Toll war bagegen, konnte aber mit feiner Anficht, bas heer bei Dippolbismalbe concentrirt aufguftellen, nicht burchbringen.

Ueber bie vielbesprochene Bergogerung bes Angrine

of Dreiben erfahren wir bier bie Babrbeit. Der Rriege= :th murbe ju Bferbe auf freiem Felbe abgehalten. Fürft swarzenberg war fur ben fofortigen Angriff, machte er in Gegenwart bes Raifers Alexander von feinem dt, ale Dberbefehlehaber gulest bas entscheibenbe Bort fpreden, feinen Gebrauch, und ale ber Raifer nach germ Sowanten nich gegen ben Sturm - für ben ohnehin ju fpat geworben mar - und überhaupt gegen Angriff auch fur ben folgenben Tag erflarte, fügte fic. Gleichwol follte wenigstens ein "Berfuch" ge= ht werben und nur mit 40000 Dann Infanterie. r Raifer murbe am folgenden Tage burch biefen Bor= ag überrafct, aber er lieg fich bafür ftimmen. Als aber am 26. August um Mittag auf ben Boben von Inig ericien, von wo bie gablreichen Buguge ber ngofen zu bemerten maren, wurde bie Thorheit, tben fturmend anzugreifen, immer anschaulicher. Moreau, l, felbst Jomini fprachen fich bagegen aus; Fürst warzenberg ritt binweg, um Rabento aufzusuchen. Die Befeble jum Ginftellen ber Bewegungen ausfer= i follte. Aber er febrte nicht wieber, Die Stunde a, die vier Signaliduffe von ben vier Angriffecolonnen gten und ber Sturm begann, nach russischen Tageern jur großen leberrafcung bes faiferlichen Saupt= tiers. Der Ausgang ift befannt. Bei Befprechung Rudzugs nach ber Schlacht fucht ber Berfaffer bie erbreitete Annahme, bag Barclay bie Strafe nach olbismalbe gegen Befehl auf einen gebeimen Bettel Toll's hand angetreten, zu entkräften; er hat Toll barum fragen konnen, weil fich biefe Befchichte erft feinem Tobe verbreitet bat, aber aus vielen Unt= n und Mittheilungen, die er fich verschafft, bat er finnig bie Unhaltbarteit berfelben bewiefen. Barclay überhaupt nicht ber Mann, fich bestimmen zu laffen, : er benn auch bier aus eigenem Entichluffe gehandelt. tte fich, mas von Bebeutung ift, fcon am 26. August gert, von ben Soben bei Leubnig binabzusteigen, e Strafe von Pirna wiederzugewinnen, obgleich es n Namen bes Raifere befohlen murbe, und mas er that, war nur bie folgerichtige Fortfegung feines enen Berfahrens.

verbangnigvolle Entichliegungen nach appleon's ilege bei Dretten, über welche bie Wohldiene= ner Anbanger bie Belt irre ju führen gefucht, genau in bas Muge gefaßt. Bugeftanben, bag on von ber Lieblingsidee eines Siege über bie niee, der Eroberung Berlins und der Erweite= eines Rriegetheatere nach Norben befangen, bas= mas in anberer Richtung lag, nicht nach feinem Berth icatte, und ben Sieg bei Dresben nicht fo id entichloffen benutte, wie fonft feine Art mar, agegen fehr naturlich, bag er nicht entfernt an fabr für Bandamme bachte. Er tonnte fich nicht t, baß ber Rudzug ber Berbundeten fo unge= i, bag Dieberftandniffe aller Art und willfur= ordnungen ben größten Theil ihrer Streitfrafte uf einen Buntt gufammenführen und bag bas preußische Corps wegen ber Schwierigkeit bes Fortsommens von einem Pag auf bem Kamm bes Gebirgs nach
einem andern marschiren wurde, Bandamme gerade in
ben Ruden. Alles dies zusammengesagt, wird man Zusammenhang und Folgerichtigkeit in Navoleon's Magnahmen nicht vermissen. Nur daß er zu seinem Unglud die Lage
ber Dinge nicht kannte. Darauf hin har er allerdings
Bandamme Besehl gegeben, in Böhmen einzudringen,
hat ihm auf dessen erste gunftige Meldung, was Belet
und andere gestissentlich ignoriven, neue Berhaltungsbesehle geschieft und somit sein Schieffal bestegelt.

leber Die Schlacht von Rulm befigen wir bas treffliche Bert bes Dberften After, es ift ergangt worben burch neuere Mittheilungen bes Oberften von Belloorff über vieles, bas fruber aus Rudfichten verfdwiegen murbe, g. B. bie rathfelhafte Ernennung Oftermann's jum Befehlebaber. In unferm Berte erhalten wir noch viele werthvolle Beitrage jur Befdichte ber "Tage von Rulm". Unfere militarifchen Lefer wetben fie mit bochftem Intereffe em= pfangen. Mit welcher Ginfict und Energie ber Ronig von Breugen in ben Bang ber Ereigniffe eingriff, miffen wir, auch wie bereitwillig ibm bie öfterreichischen Dragoner, welche er perfonlich gur erften Unterftugung führte, Dermolow ließ er aufforbern, fich um jeben folaten. Breis zu halten, fonft fei eine Auflöfung ber gangen Armee ju befürchten und felbft bie Rudfebr bee Raifers Alexander, ber fich noch im Gebirge befinde, gefährbet. Dieje lette Rudficht wirfte vor allen. Der Raifer, als er auf eine Bobe bei Graupen gelangte, überfab balb ben Stand ber Dinge und fandte nach eiliger Berathung mit Toll und Jomini lettern ab, um ben erften öfter= reichifden General, ben er an ber Spige bes Beereszugs finden werbe, aufzuforbern, fich unverzüglich nach bem Schlachtfelbe zu wenden. Toll mußte mit bem Raifer nach Dux reiten, wo mit Schwarzenberg berathen werben follte, mas weiter gu thun fei. 3omini traf querft ben Beneral Colloredo an ber Spige feiner Divifion, Diefer glaubte aber ohne Befehl bee Gurften Schwarzenberg nicht von ber ihm gegebenen Maridrichtung auf Dur abweichen zu burfen. Go eilte Jomini nach Dur; bort hatte aber ber Raifer nicht ben Oberfelbberen, fonbern ben Grafen Metternich gefunden, ber nun bewogen murbe, burd ein Billet an Collorebo in bem gewünschten Ginne, allerbings auf ungewöhnliche Beife, in ben Beerbefehl einzugreifen. Go rudte biefer Beneral benn nach Teplis ab, erreichte jeboch an bem Tage bas Schlachtfelb nicht mehr, wo unterbeffen gum Glud mehr und mehr Berftarfungen eingetroffen waren, gum Theil auf die Beranlaffung eingelner, welche fich bagu berufen faben, wie g. B. ein Lieutenant vom Generalftabe (ber fpatere preugifche General= lieutenant bon Dieft) mehrere Ruraffierregimenter bagu bewogen batte. Furft Schwarzenberg ericbien um 6 Uhr, Der Raifer Allerander fpater auf bem Schlachtfelbe, mo fie trog best glorreichen Biberftanbes bennoch bem folgenben Tage mit Sorgen, feineswege mit ber Giegeszuverficht, wie bie Schriftfteller fie geschilbert, entgegenfaben. Denn niemand tounte wiffen, bag Rapoleon Banbamme

nicht folgen werbe. Gie febrten bann nach Dur gurud, wo noch manderlei in gebrudter Stimmung berathen murbe. Doch mar ber Raifer ber Unnicht, bag man gum Angriff auf Banbamme fdreiten muffe und Toll murbe noch fpat Abende wieber nach Teplig gefchickt, um ihn entichieben gu betreiben. Der Ronig von Breugen mars von Unfang an bafur gemefen. Dem General von Rleift im Gebirge war burch ben Oberften von Scholer bie Aufforberung geworben, wenn irgend möglich, bem Feinde in ben Ruden zu geben. Dies ichien unmöglich in ber Beife, wie man es fich gebacht hatte, Rleift faßte baber ben befannten Entidluf. über Rollenborf zu marichiren. trop ber großen Befahr biefes gewagten Unternehmens. Gin Bettel, mit Bleiftift gefdrieben, melbete feinem Ronig, bag er maricbire, um fic mit bem Degen in ber Fauft bie Biebervereinigung mit bem Beere zu ertampfen. Der Berfaffer fagt bagu:

Wie unwahr find alle Darftellungen, bie ben Plan zur Schlacht bei Kulm, auf ben Sohen und im Thal, als ein zusammenhängendes Ganze, als das Geschöde Eines Geiftes in vollendeter Geftalt, und geharnischt wie Pallas Athene, in die Welt treten laffen!

Die Beschreibung ber Schlacht, die er bann gibt, ift ausgezeichnet icon. Das tropige Benehmen Banbamme's, nachbem er von feinem Pferbe mit einem Rug Abichieb genommen und vor ben Raifer geführt worden, gefällt ihm immer noch beffer, ale bie erbarmliche Geschmeibig= keit, in welche Leute seines Schlags im Ungluck wol zu verfallen pflegen. Unter ben faft gleichzeitig gewon= nenen Schlachten, welche einen burchgreifenden und ent= scheibenden Umschwung ber allgemeinen Sachlage bewirkten, wird die Schlacht von Rulm in gewiffem Sinne als bie wichtigfte bezeichnet, weil fie bie Sauptmacht und bie Rriegeherren felbft betroffen und ihr Ginbrud in ben höchften bestimmenden Rreisen mächtig gewirft hat. Ihr folgte bald ber Sieg von Dennewis, mo ungefahr 46000 Breugen einem um 20000 Dann überlegenen Feinde die vollständigste Niederlage bereiteten, mas im 19. Jahrhundert nur bies eine mal vorgekommen ift.

Die strategischen Manover und wechselnden Blane bei= ber Parteien, Die machfenbe Demoralisation und Defertion unter Rapoleon's Beeren, und Bennigfen's Unfunft in Böhmen werben im vierten Kapitel geschilbert. Napoleon hatte fortan gar feinen Operationsplan mehr; vollfom= men burch bie Berhaltniffe und Ereigniffe beherrfct, mußte er fich auf bas beschränten, was er felbft treffend ein "va et vient" nennt. Der Berfaffer nimmt ben absichtlichen Entstellungen ber Anhanger Napoleon's, welche feine Berblendung über die mabre Lage nicht zugeben wollen, allen Schein ber Berechtigung, auch über ben Bug nach Duben, ben fie zu einem genialen, riefenhaften Plane zu ftempeln versucht haben. Er beweift, bag in ben gleichzeitigen Actenftuden nicht bie geringfte Spur einer folden Absicht zu finden ift. Auch die bramatifche Scene mit ben Marschällen auf bem Schloffe zu Duben, welche bie untergefcobenen Memoiren Caulaincourt's erbich= tet, wirb in ihr Richts gurudgeführt: es bat fein einziger

bort mit Rapoleon verkehrt. Ebenso falsch ber Zeit ned ift es, daß ber Absau Balerns Napoleon an ber Austührung seines Riesenplans verhindert habe. Die Annie bavon erhielt er erst auf dem Schlachtselbe von Bachau burch den gefangenen General Weerveldt. Statt dem wahrheitstreuen Gouvion St. Syr oder Rogniat zu solgen, haben sich die Schriftseller lieber Fain und Pelet angeschlossen! Die Unternehmung hatte nur den Zwed gehabt, die Berbundeten über die Elbe zurückzumandvien.

Auf die Rachrichten von Leipzig ging Rapoleon bann ber entideibenben Schlacht entgegen. Diefe ift in bem treff lichen Berfe bes Oberft After (val. Dr. 28 b. Bl. f. 1853) ausführlich gefchildert, wir erfahren bier aber noch mande Ergangung. Die Abficht bes Dberfelbheren bei feinen Operationen mar, Napoleon obne Schlacht aurudm: manovriren; es war gelungen, bie Buftimmung bes Raifere Alexander bagu gu erlangen, Toll jeboch, beffen Ber: bienft es icon gewesen, Die Streifcorps von Thielmenn, Meneborf, Blatow auf bie Berbinbungen bes Reinbes n werfen, mußte ben Raifer von ber Rothwendigfeit ber Entideibungeidlacht zu überzeugen und in feinem Auftrage auch bie leitenben ofterreichifchen Benerale. fechete Rapitel befpricht nun bie Schlachten von Leipzig. Toll bekampfte lebhaft bie 3bee in Langenqu's erfin Disvosition, welche bier als weniger befannt und weil fie infolge ber felbftanbigen Berfügung bes Raifers über seine und die preußischen Truppen abgeanbert worben ift. mortlich mitgetheilt mirb. Er wurde bann gu Rienau gefandt, um bort feinen Ginflug gu uben. Das Gefecht auf bem Rolmberge wird und etwas weniger gunftig, ale man fonft gelefen, nach ben Wittheilnngen unmittel: barer Beugen gefchilbert. Gine fonberbare Scene fel hierauf vor. Toll in feiner heftigkeit, als Rlenau nat bem Berluft ber bohe nicht barauf eingeben wollte, Seif: fertehain ale wichtig für ben folgenben Sag zu befehen und zu vertheidigen, fuhr mit ben unborfichtigen Borten beraus: "Damit wird aber ber Raifer Alexander nicht zufrieben fein !" worauf Rlenau, mit Recht verlett, erflärte, bann commandire er hier nicht mehr, fornit und feine Offigiere an Toll's Befehle verwies. Diefer, ftatt einzulenten, nahm ihn beim Bort und gab burd feine faft fammtlich beutfch fprechenden Offigiere bie nothigen Anordnungen. Rlenan jeboch, fich befinnent, übernahm die Bertheldigung bes Dorfe fofort und leitete fie in einem wechselvollen Rampfe perfonlich, fobag et gludlich behauptet murbe. leber Meervelbt's Unterrebung mit Napoleon, welche auch von After und Beigte nad Bain bargeftellt worben ift, wird ber einzige echte un zuverläffige Bericht gegeben, nämlich Meervelbt's eigener, ber, bisher gang unbeachtet geblieben, in ber zweiten Auflage von Lord Burgherfb's Wert zu lefen fteht. Bon jenen groß muthigen Friedensantragen, von ber Warnung vor bes "Balbnomabenvolte", bas ber Unabhangigfeit und ber 😂 fittung Europas bie größte Befahr brobe, ift barin feine Rebe. Rapoleon beutete mohl manches an, zu bem er na verfteben wolle, aber er ftrebte, fich fowenig als möglich gu binben, brang nur auf gang unbestimmt gebachte Un=

chandlungen, und gang zulest erat hervor, was ihm nacht am berzen lug: ein Baffenftillftand! Die Antnt blieb befanntlich aus und ber 18. October entichieb. ll batte an ben Rampfen biefes Lage weniger thaen Antheil genommen megen einer fomerzbaften Conion, die ihn am fonellen Reiten binberte. Napoleon's ordnungen für ben Rudgug, welche vom militarifchen indbunkte vielfach getabelt worben finb, werben bier i einem andern beleuchtet und erflärt. Bahr ift es, biejenigen Truppen, welche Leipzig noch 24 Stunben en follten, nicht, wie es taftifc richtig, bie nachften, vern die entferntften gemefen: Poniatowefi, Macbo= ), Reynier. Bei ihrem Abzuge mußte ihnen ber b unmittelbar folgen und ihnen feine Zeit laffen fich Bertheibigung einzurichten. Aber die andern Corps. je Napoleon um jeden Breis retten wollte, daber t abmarschiren ließ, waren Franzosen, die ihm bei Bertheidigung Frankreichs noch gute Dienste leisten ten, mabrent Poniatoweli's Bolen, Macbonalb's Rennier's Rheinbundstruppen für ihn boch balb ren waren. So gab er fie preis, um feinen Ruckzug den!

loch vor Erftürmung ber Stadt wurde Toll, nebst Flügeladjutanten bes Konigs von Breugen, Oberftnant von Natuer, an ben Konig von Sachsen abet, nachdem Oberft Ryffel für biefen Monarchen handlungen anzuknüpfen gewünscht. Die Erzählung lubieng gibt einen neuen Beweis, wenn es beffen bedürfte, wie ichanblich ber ehrmurbige Ronig von boben Allirten felbst im letten Moment betrogen ind wie er es verweigern mußte, feine Truppen aus tampfe zurudzuziehen. Die weitern Borgange in sten Theile bes Felbjugs merden nur furg berührt, Auszuge aus Toll's Briefen an ben Kurften Wolbefdliegen ben Band, welchem zwolf Beilagen fügt find. Unter ihnen befindet fich außer Dleer= ermabntem Bericht und mehreren Documenten ,über r Toll's Thatigfeit auch eine betaillirte Ueberficht enseitigen Streitfrafte nach ben genaueften Ermit= 2. melde febr willtommen fein wirb. fangreicher ale bie brei erften ift ber vierte Banb,

bas fiebente Bud, ben Feldzug von 1814, ent: : gablt über 54 Bogen und fein Inhalt wiegt Im Gingange werden bie biplomatischen Berten mit ben Rheinbundfürsten geschildert, welche therbft 1813, mahrend bie verbundeten Beere in en am Rhein lagen, geführt wurden. Diese zu ordnen mar vorzugemeise Defterreiche Be= Der Berfaffer beleuchtet bie Brunbe, welche h bestimmten, die Reichstrone von Deutschland ber annehmen zu wollen, ebenfo wenig aber itliche Geftaltung Deutschlanbs mit einem anbern n an ber Spige zu bulben; er schilbert bie g ber fubbeutichen gurften, die fich nur wider= oon Napoleon loggesagt, bereit bei ber erften ing wieber auf feine Seite überzutreten. Die ber baraus entspringenben Berhaltniffe ift nicht ohne Ironie und Bitterkeit geschrieben, die wir gerecht finden, aber angesichts unserer heutigen Lage, wo nur eins noth thut, hier nicht weiter verfolgen wollen. Wir empsehlen sie jedoch der allgemeinsten Beachtung! Es gewann nun den Anschein, als sollten die Ergebnisse der neuen Ruftungen die Prufung auf den Schlachtselbern gar nicht bestehen. Der Verfasser bemerkt:

Sollte man nicht benfen, baß so glangende Erfolge, wie man fie eben ersochten hatte, in gehobener Stimmung und Buversicht barauf fuhren mußten, bas hochste und Lette, ben vollsständigsten Sieg zu erstreben? So war auch wol die Masse ber Deutschen, so war nuch wol bie Masse ber Deutschen, so war namentlich bas prensische Geer gefinnt, aber in ben höheru Regionen, unter ben Mannern, benen die Schicksfale ber Bolfer vorzugsweise anvertraut waren, hatte sich bas gerabe Umgefehrte ergeben.

Bu biefer Friedenspartei geborten Rnefebed, Barbenberg, gehörten alle ruffifden Generale und Staatsmanner, welche fogar bie balb folgenbe Groberung Sollands für eine Calamitat anfaben, und auch die ofterreichifche Regierung mar fur einen Stillftand, um ber Greigniffe Berr gu werben. Dagegen betrieb Gneifenan por allen bie Fortfegung bes Kriege, ben Marich auf Baris, ja bie Entthronung Napoleon's, obgleich er mit biefen Gebanten noch nicht offen bervortrat. Dag Bluder bafur mar, verfteht fich von felbit. Der Plan, querft bie Dieberlande ju erobern, fand bie lebhaftefte Unterftugung burch bie Bertreter bes Saufes Dranien und bie Militarbevoll= machtigten Englande. In bem Rriegerathe, ber in Begenwart bes Raifers Alexander gehalten murbe, ging es leibenichaftlich und fturmifch ber. Schwarzenberg trat mit einem von Langenau verfaßten Operationeplane ber= por, ber mit einigen Mobificationen bie Billigung bes Raifere Alexander erhielt und im allgemeinen befolgt wurde, es follte mehr eine "Binterbewegung" fein (burch bie Schweiz gegen bas Blateau von Langres, mabrenb Blucher ben Feind bei Maing fefthielt), ale ein Binter= feldgug. Alexander richtete an Gneifenau einen eigen= banbig geschriebenen fleinen Auffas über bie funftigen Operationen, ber uns bier mitgetheilt wird. Dem Rrieges rathe, ber ohne bestimmtes Refultat geblieben war, folgte wieder Metternich's Thatigfeit, ba "man thatfachlich be= reits babe, mas man haben wolle", namlich bie Rhein= grenge. Bum Glud wollte Napoleon einen Frieben nicht, ber Frankreich feine (von Metternich anerkannte!) felbft= gemablte "naturliche Grenge" und feine gange Brapon= berang ließ, aber boch Opfer auferlegte; er wollte burch Unterhandlungen nur Beit gewinnen und fein Bugeftand= niß, die Beichfel= und Oberfestungen auf freien Abzug gu raumen, war nicht ichwer zu verfteben: er wollte feine alten Solbaten wiederhaben, um ben jungen einen Salt gu geben. Go murben mabrent ber Conferengen auch bie Berathungen mit ben Felbberren wieber aufgenom= men, befonders ba Stein in Frantfurt eingetroffen mar, ber mit aller Dacht, mit bem gangen Ungeftum feines Charaftere auf Fortfegung bes Rriege brang. Dagegen widerrieth ber Kronpring von Schweben ben Bug über ben Rhein auf bas allerbringenbfte, weil gang Franfreich wie Gin Dann fich erheben werbe! Bernabotte hatte feine

eigenen Blane auf bie frangofifche Rrone gerichtet, er fprach von feinen Berbindungen und feiner Bopulgritat in Frankreich und war naiv genug, auf feine Rrieg= führung aufmertfam zu machen, welche biefe Bopularitat febr beforbert haben werbe. Um bie Nationalehre Frantreiche zu iconen, muffe man nicht ale Gleger zu ibm fprechen, fonbern ben Frieben von ibm erbitten!! Darum folle man jest am Rhein fteben bleiben, und wenn es nothig werbe, ben bebenflichen Rrieg wieber aufzunehmen, muffe man in feiner Broclamation Napoleon von Frantreich trennen und laut verfunden, bag man nicht gegen bie frangofifche Ration Rrieg führe, fonbern nur perfonlich gegen Napoleon. Der Berfaffer hat bas merkwürdige Actenftud, in welchem fich ber Rronpring fo vernehmen ließ, felbft in Banben gehabt und gelefen. Stein, Blucher, Bneifenau, Wilhelm von humbolbt burchichauten volltom= men bie Bobiheit feiner gewagten Sage, aber auf bie Debrgabl ber in ben Rath ber verbundeten Monarchen Berufenen machten bie Borte bes Rronvringen von Schweben einen tiefen und nachhaltigen Ginorud. Die Folgen laffen fich nachweifert. Gneifenau's turger Auffat, in welchem er auf feine Blane gurudtam, ift bieber nur in englifcher llebersetung befannt geworben, wir lefen ihn bier im mefentlichen; bag er recht batte, bestätigt eine Meugerung Neu's nach bem Krieben, daß, wenn jener Blan im No= vember gur Ausführung gefommen mare, bie Allierten ibre Marice bis Baris vorauszählen und ihre Marich= quartiere gleich hatten bestimmen tonnen, wie auch Da= voleon unterm 19. November an Marmont fcrieb: "Wir find in bicfem Augenblide noch ju nichts in ber geborigen Berfaffung." Toll folog fich im gangen Gneifenau's Borfdlagen an, aber fie brangen nicht burd. Langenau's Plan, welchen' ber Raifer Alexander zu bem feinigen gemacht hatte, blieb Sauptgegenstand ber Berathung. Darin war fcon wieder eine große, ja angftliche Borficht bes Berfahrens angefundigt, für bie in bem Macht= verhaltniß ber miteinander ringenden Barteien mabrlich fein Grund vorlag. Der Plan reichte nur bis auf bas "Plateau von Langres, wo man, weil es bie Ebenen Burgunde und ber Champagne beherricht, bem Feind ben Frieden vorschreiben fonne" - feinen Schritt weiter! Dan machte, mahrend bie Berhandlungen burch Caulaincourt mit Napoleon geführt wurden, noch einen Berfuch, ben Raifer Alexander, bamit er bem Friebenscongreg nabe bleibe, in Frankfurt festzuhalten, wodurch bie Leitung bes Rriegs gang und unbebingt in Defterreichs Band gefommen mare. Man ichilberte ibm fogar bie perfoulichen Befahren, benen er in bem grimmigen Bolfefriege entgegenginge, aber das eben verbarb alles: Alexander ging nicht in die Schlinge und erklärte feft, bag er fich bem Beere anschließen merbe.

Rach biefen intereffanten Erörterungen folgt eine Ueberficht der verbundeten heeresmacht und die Einleitung zu
bem Zuge nach der Schweiz, deren Neutralität nicht
auerkannt wurde. hier galt es aber zugleich — gegen
die liberalen Ansichten des Kaifers Alexander — die alten
Zuftande wiederherzustellen. Dem Kaifer wurden baber

bie bort gepflogenen Unterhandlungen und Rafnehmn forgfältig geheim gehalten, auch Toll wußte nichts baren, Gelbft bie eigenthumliche Diepofition fur ben Maria in fleben Colonnen (ohne bie Ruffen), wobei ein feltjamet Rreugen auf bem linken Blugel vortam, war auf jene Ummalgungsplane in ber Soweig berechnet: man wollt bem biplomatifch gewandten Bubna bie Unternehmung auf Benf anvertrauen und jebe Betührung mit Burich, bem Site ber Centralregierung, vermeiben. Raifer Alerander traf unterbeffen in Freiburg ein, febr verftimmt, fowol wegen ber Bolitif Defterreichs in Bezug auf Sachfen und Bolen, ale auch wegen ber Schweig, wo Schwarzenberg fich in einem Aufruf mit politischen Berbeifungen bie Regierungen bes Freiftaats übergebenb, in ziemlich rere lutionarer Beife unmittelbar an die Ginwohner bes Lande gewendet hatte. Go lehnte ber Raifer Detternich's Ber: folag, in Freiburg, beffen vortheilhafte Lage berielle bervorbob, Caulaincourt gur Eroffnung ber Unterbant lungen zu erwarten, bestimmt und nicht einmal fo beflic. als fonft feine Urt mar, ab. Napoleon's Ruftungen um Blane, fein Berhaltniß ju Frankreid, gn Murat und bem Bicefonig von Italien, und feine Berfuche, tie Begner zu entzweien, werben im britten Rapitel fefprochen. Zweimal hatte er in ber furgen Beit pon acht gebn Monaten ein heer von einer halben Million Rriegn in bas Kelb geführt und zweimel mar es faft vollftanbig vernichtet worben: ju einer britten Schöpfung von gleide Größe fehlten jest in bem ericopften Franfreich bet Muth, ber Bille, bie Mittel. Es fehlte an Materia! gur Ausruftung ber Truppen, an Gelb, es fehlte an Waffen — und bas war wol bas Schlimmfte. Wie be Stimmung in Frankreich mar, haben Beugniffe gemig verfundet; Napoleon taufchte fich jeboch barüber. Det Berfaffer widerlegt bie oft geführte Behanptung, bis Napoleon mit hingebung an bas Bolf von Frankris burch eine liberale parlamentarifde Berfaffung eine d gemeine Begeisterung, einen Boltstrieg babe ermeden Diefe willfürlichen Borftellungen beruben ar fonnen. falfchen- Boraussen von ber Möglichkeit und ten Befen eines Boltefriege. Bas ber Berfaffer, ber nicht Solbat, nicht Absolutift, weber Beamter noch Borfe mann, fonbern burchaus unabhängig ift - wir betonen tet alles! — über Milizen und Nationalgarben und bera Bermenbung, gleich andern, gleich ,,wirflichen Solbater fagt, ift une gang aus ber Scele gefprochen.

Ehe wir nun zu ben militarischen Operationen bes fellzugs übergeben, heben wir nur noch ein Brobden Rareleonischer Wahrheitsliebe felbst gegen biejenigen, die es robbeffer wiffen mußten, hervor. In einem an den Bicefenz von Italien, einen Feldherrn, gerichteten Schreiben sagt er "Die österreichische Infanterie ist verächtlich, die einzige die etwas taugt, ist die preußische Infanterie. Bei Leipis waren ihrer 500000 Mann, und ich hatte nur 11000, ich habe sie zwei Tage hintereinander geschlagen!" Sisch alles das, auch diese lade napoleonienne, in unsern Tagen wiederholt hat!

Mit bem vierten Rapitel beginnen bie Operationes

M war in Schwarzenberg's Sauptquartier commanbirt, b harafterifirt in feinem Schreiben, beren Sauptinhalt raberbrudt ift.

Beforgnisse, von benen man immerbar befaugen war und balb zu concentrischen, balb zu excentrischen unnugen irichen und Contremarschen bestimmen ließ. Riemals ift ihm endeine von ofterreichischen Generalen ausgegangene Dispon vorgesommen, welche bie Truppen auf dem fürzesten Bege

ben Feinb geführt batte.

Bir erhalten überhaupt burch biefe Mittheilungen die en Aufschlüffe über die damaligen Blane im Hauptrtier und die ganze Führung des Kriegs von 1814, be mit unerbittlicher Klarheit beleuchtet wird. In 1f, Neuenburg und Wallis waren die Verbündeten Jubel aufgenommen worden, weniger in der Schweiz. schreibt:

Der Grund bavon ift, daß Metternich die alte Berfaffung er eingeführt hat, barch welche ber Abel ber Schweiz ges t, die andere, weit gablreichere Rlaffe aber verliert. Man

tet fogar einen Burgerfrieg! Beim weitern'Borgeben follten, womit Toll gang ein= anden war, Parteiganger wirten; es wurde fogar fichtigt, burch einen folden, Sieelawin, mit Belon, der aus Spanien eindrang, Berbindung ju n und Sfestamin brannte felbft vor Luft bagu, erbat auch icon ju feinen 250 Sumiden Bufaren und Rofaden noch einige Bunbert Tichernomorifche den. Diefe, ichwieriger zu leiten und in Ordnung alten als alle, find bafur, im Rampf mit ben Bergin bee Raufafus geftählt, an Lift, Gewandtheit, auer und Tapferteit überlegen. Ueber Sfestawin aber icon von Wittgenftein anbere verfügt, einem n molte man ten Auftrag nicht geben und fo unter= biefer Bug, ber gewiß bochft intereffant geworben Bir nehmen die großen Beerbewegungen, die nun t, als befannt an und überlaffen es ben Lefern, Details in dem Berte felbst zu verfolgen. Gie t barin wichtige Erganzungen und Berichtigungen Berten von Damit und Thielen finden, von bem gewaltigen Luftftoße auf Colmar, wo bie ftarten eriemaffen, die man vermuthet hatte, in Bahrheit ffirten, bis ju ber Erreichung bes vielbegehrten ı von Langres. Dag man nicht weiter geben folange Bluder nicht Berbun erreicht habe, ent-Toll aus ben Reben Rabesty's und berichtete es Raifer. Mit icharfer Kritif wendet fich ber Beregen Thielen, welcher bas unverzeihlich langfame en erflaren und die Schulb von Schwarzenberg mill: feine Behauptungen werben bier vollig . Gang anders bei Blucher! Die fcmachere Armee traut fich bie Dacht ber Initiative wol balt fich vollfommen berechtigt, den Feind überall n aufzusuchen, mabrent bie febr bebeutenb ftarptarmee bem Angriff Napoleon's auf ber Boch= n Langres nur ftanbhalten zu konnen vermeint, lucher's heer zur Unterftugung in ber Mabe Die Scheinvertheibigung von Langres burch eine frangbifiche Befagung hielt bie Bauptarmee fünf ; 184 Mann mit 13 fechspfundigen Ranonen, 38.

benen man aber aus Berfeben zwölfpfunbige Rartufden zurudgelaffen hatte, maren es, melde Gyulai (ber Bater bes Commanbirenden von 1899) flatt ber erwarteten bebeutenben feindlichen Streitmacht bier traf. Leje man ferner, wie ber ruffifchen Ruraffierbivifion Duca von bemfelben Beneral Cantonnirungen angemiefen murben außerbalb ber Borpoften, in Orten, von benen man nicht wußte, bag fie ber Feind noch befest bielt; wie Duca, nachbem bas Nowgorod'iche Kurgifferregiment, bas er in feiner Erbitterung in einen Engpag jum Angriff vorgefdict, 40 Mann verloren hatte, ben ofterreichifchen General farfaftifch um Infanterie bat, um bis zu ben ibm be= ftimmten Quartieren vorbringen zu tonnen, und wie man fich in ber Umgebung Alexander's über die Unfabigfeit ber öfterreicifchen Generale geauffert! Der ichlefischen Armee ftand ber bei weitem größte Theil ber frangofifchen Streitfrafte gegenüber, aber bei Dapoleon's Abmefenbeit feblte ber einheitliche Oberbefehl, ba bie Maricalle untereinander nie in autem Bernehmen ftanben - wie heute noch! Den Truppen fehlte es an allem, es war nicht einmal Gelb ba, die Pferbe befchlagen zu laffen. Bictor erhob in Rancy eine gezwungene Unleibe, Die anfangs leidenschaftlich verweigert wurde, bis Grouchy ben Maire gefangen feste. Go wichen bie Maricalle vor Blucher jurud. Rapoleon war in ben falfcheften Borftellungen ber Lage befangen, wie feine Befehle beweifen, und bes: halb febr entruftet. Bas es mit bem vulfanifden Boben und bem angebrobten Bolfefriege auf fich habe, hatten ble Berbundeten icon erfannt. Bor Dijon ericienen 15 Sufaren und forberten bie Uebergabe, ber Magiftrat lleß ben öfterreichischen Generalen erklären, eine Stabt von 30000 Einwohnern tonne fich nicht gut vor 15 Gufaren ergeben, wenn aber eine mehr Achtung gebietenbe Macht erschiene, sei man gern bereit, biefer bie Schluffel entgegenzutragen. Im Bogesenbepartement maren bie Einwohner auf bas bochfte emport über ihren Brafecten, weil er eine Bolfebewaffnung in Bang bringen wollte. Saden mußte befehlen, bie Unterthanen follten feinen Leuten nur bas Nothwendige an Wein und Branntwein Soweit bie beutsche Bunge in bas alte Frantreich bineinreichte, auch in Lothringen, blieb biefelbe Stimmung. Und man bat ben Moment verfaumt, Diefen Raub beutscher Lande wieder zurudzunehmen! Je naber man aber bem Biele rudte, befto entichiebener traten bie politifden Bartelen einander gegenüber. Der Berfaffer fagt treffenb :

So führte, wie nur allzu oft, eine boppelt und breisach raffinirende biplomatische Feinheit zu einem innern Widerspruch zwischen dem wirklichen und dem angeblichen Bollen, zu der verkehrten schlauen halbheit, durch die man so oft das schlimmste Unheil auf das eigene haupt herabbeschwört.

Sneifenau, felbst Muffling, ber fich ben "Enragirten" bes Blücher'ichen hauptquartiers gegenüber gern als ber einzig Befonnene geltenb machte, brangen umfonst auf ein Borgeben gegen Paris, ihre mitgetheilten Briefe finb höchst merkwürbig; aber Knefebeck, bem ber Konig von Breugen volles Bertrauen schenkte, war nicht bafür zu gewinnen, er hielt es für ein waghalsiges Abenteuer

Digitized by Google

und arbeitete fo ben biterreichischen Divlomaten, welche, Rufland und Breufen abgeneigt, Beit fur Unterhand: lungen gewinnen wollten, fa bie Banbe. Wir lesen Langenau's, von Schwarzenberg unterzeichnete Dentichrift, in melder meber eine bestimmte Unficht über bie zu ergreifenben Magregeln, noch ein Vorschlag zu finden ift, son= bern nur bas Mur und Wiber abgewogen wird, bie Ent= fcbeibung anbern überlaffenb, von feiten eines Oberfelbberen gewiß eigenthumtich. Die militarifden Beden-Aber ber ten ftanben alfo ben politischen gur Seite. Raifer Alexander ließ ne mit folagender Scharfe burch eine andere Dentidrift widerlegen, beren Inhalt une hier aus zuverläffiger Duelle mitgetheilt wirb. Der Berfaffer berfelben ift nicht bekannt geworben, aber mabriceinlich mar es Poggo bi Borgo. Alexander erflärte, ben Rrieg nothigen: falls allein und ohne frembe Gulfe fortaufegen, und ba auch ber Ronig von Preugen bierzu entschloffen mar, fo tonnte Defterreich, wenn es bas Beft nicht völlig aus ber Band geben wollte, nicht gurudbleiben. 3m Sinne ber entichiebenen Offenfive ließ Alexander burch Toll ben Unternehmungen bes Blatom'ichen Streifcorps ein weiteres Biel fteden; es fcheint, er habe burch baffelbe möglicherweise ben Papft befreien wollen, ber noch zu Fontainebleau verweilte. Es wurde im gangen tatholifden Europa einen großen Gin= bruck gemacht baben und ber Bapft vielleicht ein febr gutes Bertzeug gegen Rapoleon geworben fein. Natur= lich blieb es nur ein Blan. Die Rriegsereigniffe, welche nun folgten, werben mit gewohnter Rlarbeit bargeftellt: Blucher's Unnaberung an bie Sauptarmee, die er "aleich= fam ale Borfpann, ale Locomotive", wie ber Berfaffer fagt, binter fich bergieben wollte; Rapoleon's gangliches Bertennen ber Lage Europas und feiner eigenen Stellung in Frankreich, ber Zeit im allgemeinen, bes Augenblicks im befonbern, bas wefentlich feinen Untergang berbeigeführt bat, feine Dagregeln und feine Streitfrafte, bie im Detail berechnet find.

Das fünfte Rapitel fcbilbert feine erften Unternehmungen, bas Treffen bei Brienne und bie Schlacht bei La Rothiere nebft ihren Kolgen bis jur Eröffnung bes Congreffes von Chatillon, und Napoleon's Offenfive gegen bie fchleniche Armee an ber Marne. Ale ber Rronpring von Burtemberg am 28. Januar feine Borpoften beritt, wurde ihm gemelbet, daß Bluder vor ihm bei Brienne ftebe; erftaunt ritt er binuber, fic mit bem Felbherrn zu besprechen; im Sauptquartier zu Chanmont aber mar man über Blucher's Annaberuna verwundert, ja erichredt! Man begriff gar nicht, mas Blucher wolle, welche Abficht ihn nach Brienne führe, und Gneifenan's benfmurbiges Schreiben, ale Antwort auf bie Gröffnungen, bie man Bluder gemacht, murbe als ercentrifch und ale exaltirt mit Achfelguden empfangen. Der Berfaffer theilt baffelbe feiner Bebeutung wegen vollständig mit und bebt besondere bie Borte bervor, welche fpater in Erfüllung gingen, wenn auch nicht ohne Schwertschlag: "Mit folden Truppen fann ber Beinb eine Offenfive auf unfere Communicationen nicht unternehmen und thate er es bennoch, fo fann une nichte Erwunfcteres begegnen, benn bann erhalten wir Baris obne Schwertichlag!" Das Treffen von Brienne fin bie Befürchtungen im Sauptquartier zu bestätigen, et gelt jest nicht, Blucher aufzunehmen, fonbern zu retten. Reife Alexander aber munichte, in ber nun zu liefernden Solate ben Oberbefehl an Blucher zu übertragen und ber Bn: faffer ertennt es ehrenb an, mit welch ebler Gelbfiver: leugnung Schwarzenberg bas gethan, ja bag et witlie auch fein Befühl ber Bitterfeit gegen ben Raifer Alexander gehegt, obgleich er im Laufe bes Belbzuge noch mante verlegende Berührung, wenn auch noch fo gemablt in ber Form, von ihm erfahren mußte. Die Trennung ber beiben Beere nach bem Siege von La Rothière, vielfich getadelt und verhängnigvoll, mar aber im ofterreichijen Bauptquartier icon vor ber Schlacht beschloffen. And war es Blucher und Gneifenau gang recht gewefen, at beengenben Berhaltniffen wieber auf ein Fett raiden, felbstänbiger Thatigfeit verfest zu werben. Schlacht und beren Benutung geben Loll's Aufzeichnun: gen manchen neuen Auffdluß. Toll überzeugte ben Raifer, daß Blucher auf einem Varallelmarich nicht weiter ale gwei Meilen entfernt fein durfe, um nothigenfalls die gefammte Dacht fonell vereinigen ju fonnen, ber Raffer beauftragte ibn, mit Schwarzenberg barüber zu fpredm: "Sag' ihm, daß ich ganz damit einverstanden bin", aber Toll tonnte - 11 Uhr abende - nur noch Rabett fprechen, welcher bie Unmöglichfeit ber Berpflegung ber vorhob; fo blieb es babei. Ein Schreiben Schwarzen berg's an Blucher, bas bier ebenfalls vollstanbig mitge theilt wirb, brudt bie Anfichten bes Sauptquartiers bem lich aus. Der Verfaffer beweift aus Marmont's De: moiren, die über Napoleon's Beweggrunde von Trove zurudzugeben endlich Licht verbreiten, mas Schwarzenbei im Bewußtsein ber Dacht batte vollbringen fonnen, men fon Bluder's vorübergebenbes Erideinen bei La fin: Champenoije folden Einbrud auf Napoleon übte. Soll? Rapporte, welche in bes Berfaffere Banben finb, geber ihm weiteres Material. Sie find fruber nicht getreu w öffentlicht morden.

Run fam ber Congreg von Chatillon, für me den Napoleon feinen Caulaincourt, ber bestimmt wif fen wollte, zu welchen Opfern er bereit fei, anfang mit ber foloffalen Luge instruirte: Schwarzenberg's Be richt fei eine Marrheit, bei La Rothière fei gar feine Schlacht vorgefallen! bann aber, erfdredt burd Det mont's Meldung, bag bei La Fère = Champenoife for eine bebeutenbe Beeresmacht flebe, befanntlich unbefdrante Bollmacht, jeden Frieden zu schließen, gab. Er seibr wandte fich nun gegen Blucher. Der Verfaffer bemite fich im folgenben Rapitel manche Rathfel zu lofen, weich über bie Operationen biefer Epoche noch berischen, # betreffen auch bie Anschauungen im Blücher'ichen Gauptquartier. Die icarffinnige Deutung ftimmt mertwutel mit bem, was ber fürglich verftorbene General von Popfact (Berfaffer bes "Krieg von 1806 und 1807"), ber un mit ber unermudlichften Forfdung Materialien gu feiner friegsgeschichtlichen Bortragen gefammelt, gelegentlich ein mal munblich gegen ben Referenten ausgefprocen bat. Rat

war im gangen übermuchig, ficher geworben, man hatte et an flaren Befehlen mangeln laffen. Difuwiem g. B. mar gang ohne Befehl gelaffen, als Napoleon ihn angriff. Der erfte Erfola machte Rapoleon fo flegsgewiß, bag er nd im Gefprach an ber Abendtafel in Champaubert icon wieder an ber Beichfel fab!. Gine gange Boche fonnte vergeben, ohne bag er in feinen Unternehmungen bier von ber hauptarmee geftort worden mare, und obicon man die Ranonade von Champaubert trop der weiten Entfernung gehört, zweifelte man tropbein baran, bağ Rapoleon fid gegen bie schleftsche Armee gewendet und blieb bet ber weit ausholenben Umgehung gur Linken, bis ihr vom Feinde halt geboten murbe, ber nun auch Die Baubtarmee, wie jene, jurudwarf. Bur Gefchichte bes Congreffes von Chatillon lefen wir intereffante Beitrage. Rnefebed's Dentfdrift über Die Dothwendigfeit bes Friedens ift im Text bem Inhalte nach, in ber Beilage vollständig wiebergegeben; fie ift vortrefflich abgefaßt, leiber für eine faliche Unficht. Die Thatfache, bag ftatt eines Baffenftillftanbes, ber wenigstens beibe Theile feftgebalten batte, nur bie Sauptarmee burch ein Rescript bes Rai= fere Frang an Schwarzenberg in ihrem Lovgeben gehemmt wurde, ift nicht allein burch Stein's und Gneisenau's Beugniß, fonbern burch eine vom Raifer Alexander in einer fpatern amtlichen Rote ausgesprochene Unflage be= wiefen, ber gegenüber bie öfterreichifche Regierung ge= ichwiegen hat. Der Berfaffer sagt:

Durch biese verderbliche Maßregel wurde die eigene Thätigeit gelähmt, mahrend der Feind volle Freiheit behielt. Dem Burften Schwarzenderg war damit die sehr schwierige und sehr undankbare Aufgade gestellt, sich auf engem Raume in einer Scheinthätigseit ohne Zweck herumzudreben, dies widersinnige Treiben durch unhaltbare Scheingrunde und leere Borwande zu techtsertigen, sich den ungestum dringenden Ansorderungen des Kaifers Alexander und des Königs von Preußen zu entziehen nit iner nie sich verleugnenden Geduld zu ertragen, ohne das Wortes Rathsels zu verrathen. Es begann die schlimmste Beriode

tines bornenvollen Beerbefehle.

Bir geben diese Stelle, weil pie zugleich die Rechtertigung des vielgetabetten Feldberrn enthält. Der ihm
ie Dornen in den Lorber gestochten (Fürst Metternich),
k erst im Juni d. 3. vor einen höhern Richter beusen worden. Wie oft fam Schwarzenberg bleich und
ntstellt von einem Zwiegespräch mit dem König Friedrich
Bilhelm, welche laut ausgesprochene Geringschäpung als
ieldherr, welchen Spott hat er von der militärischen Umebung Alexander's ertragen, und er hat alles mit edler
belbstverleugnung, als ein treuer Diener seines herrn,
ber sich ergeben lassen!

Im fiebenten Kapitel erzählt ber Berfaffer bie Untersehmungen Napoleon's gegen die hauptarmee: er halt befur einen ber größten Misgriffe in seiner Felbherrnsufbahn, daß er fich gegen diese wandte, statt Blucher's irmee gang zu zerkrummern, da er von Schwarzenberg, ei seiner angstlichen Sorge für Flanken: Ruden: und berbindungslinien nicht zu befürchten hatte, daß er auf aris ging, auch wenn ihn das Machtgebot der Meteriach'schen Politik nicht geseffelt hatte. Die Ursache lag

mol barin. ban Davoleon bie fchlefifche Armee icon gertrummert mabnte; er forieb an feinen Bruber Jofepb: "Es gibt feine feindliche ichlefische Armee mehr", und barum ließ er nur wenige Truppen gurud gur Berfols gung, mabrent er ber hanptarmee bas gleiche Schickfal bereiten wollte. Damale trat ber fubne Gebante, ben er fpater zu feinem Unglud auszuführen verfuchte, jum' erften male bervor: ben Rrieg, an ben Rhein ju verlegen. Und mahrlich, bamals ober nie konnte er eine gludliche Wendung bes Rriegs berbeiführen! Er manbte fich aber gegen die Hauptarmee, und wie er nach feinen-Erfolgen die Unterhandlungen von Chatillon abbrech, ift betannt; wie er fich über feine Begner verächtlich ausfprach, ift in ben Memoiren feines Brubers Joseph au. lefen. Der Berfaffer hat biefe, wie alle neueröffneten Quellen mit Ginficht benutt. Blucher, ben Marmont ganglich aus ben Augen verloren batte, fam nun mit. feinem munberbar ichnell wieber organifrten Beere beran,: um vereint mit Schwarzenberg eine Sauptichlacht ju liefern, wie fie unter fo gunftigen Bebingungen felbft bei Leipzig nicht geschlagen worben mar. Aber ftatt beffen erfolgte ber Rudzug. Napoleon wollte nun auf die frantfurter Borichlage großmuthig Brieben ichlieben, er manbte fich an Raifer Frang und erinnerte ibn baran, bag in: feinen Abern frangofifches Blut fliege. Lothringen : Baude :mont ift freilich bas öfterreichische Raiferhaus. Bum Glud fand er fein Bebor. Bluder hatte fich, biesmal auf Grolman's 3bee, welcher biefelbe guerft gegen Duffling's Abjutanten, ben Lieutengut von Gerlach (jest General: abjutant bes Königs), ausgesprochen, wieber von ber Saubtarmee getreunt, um nach ber Darne zu marichiten; viele Werte behaupten, Napoleon habe biefen Marfc gu fpat erfahren. Aus Infeph's Memoiren mirb bas aber wiberlegt. Napoleon wurde in Tropes mehrere Tage burd allermarte nothige Thatigfeit feftgehalten, ebe er fich gum zweiten male gegen Blucher manbte.

Die Darftellung biefer Wieberholung feiner vorigen Ope= rationen, freilich mit febr vericiebenem Erfolge, fullt bas achte und neunte Rabitel. Nach bem Kriegerathe gu Bar mar bie ichlefifde Armee im wefentlichen und ber Bebeutung nach gur hauptarmee exhoben worden. Das Schreiben bes Ronigs an Blücher fpricht bas mit flaren Worten aus. Daburd aber, wie ber Berfaffer aus Toll's Bapieren beweist, fühlte fich Schwarzenberg, ale Napoleon mit feiner hauptmacht. gegen Bluder jog, erft recht veranlagt, abzumarten, tros ber Erfolge von Bar-fur Aube und Tropes, trop bes fcmachern Feinbes, ben er ju befampfen batte. Der Ber= faffer, welcher ben angeblichen Plan Napoleon's, Blucher bei Spiffons zu vernichten, aus feinen eigenen neuerbings bekannt geworbenen Briefen und Befehlen ale fpa= ter erfunden barfiellt, fich überhaupt bemüht, "Marchen aus ber Beschichte zu verbannen", unterzieht and Blucher's Rriegführung, in dieser Periode einer genguen Rritit, be= sonbere nach ber Schlacht von Laon, wo Napoleon burch Magregeln, auf welche Bluder's Erfrantung einwirfte, noch einmal gerettet wurde und zwar vor ficherm Bex= berben. Mapoleon felbft führte bies nach ber Schlacht; von Arcis herbei, indem er Paris preisgab und fich in den Ruden der Berbundeten warf. Er war, wie jest bewiesen ift, vielsach gewarnt worden; sein Bruder Joseph, der ihm stets die Stimmung von Paris als nur für den Frieden, der ihm biesen Frieden selbst im Fall des Siegs als unerlasslich geschildert, er wie Napoleon's Vertraute hatten ihm zugerusen: die Besehung von Paris durch die Verbundeten sei das Ende der bestehenden Ordnung der Dinge; aber Napoleon glaubte das nicht.

Ueber die Berhältniffe im großen hauptquartier vor ber Schlacht von Arcie, über bas perfonliche Gingreifen bestRai= fere Alexander burd fein ploplides Erideinen bei Schwarzen= berg und viele Scenen, welche nur eben Toll erzählen konnte, gibt ber Berfaffer aus beffen Aufzeichnungen und feiner Correspondeng mit bem Furften Boltonety, b. b. mit bem Raifer, Die intereffanteften Aufschluffe. Er widerlegt bie Behauptung, bag man im hauptquartier am 22. März nichts von Blucher gewußt und barum nicht mit ber Schnelligfeit und Rraft babe manovriren fonnen, welche Rapoleon's Schidfal icon bamale entschieden hatte, durch bie Thatfache eines Schreibens von Toll, ant 22. Marg früh 10 lihr abgefertigt, in welchem er Tettenborn's Melbung über Blucher in Chalons bem General Sfella: win mittheilt. Er zweifelt auch baran, bag ber Gebante, als man Napoleon's Bug an die Marne burch einen aufgefangenen Brief an Die Raiferin erfahren, gerade auf Paris ju marichiren, von Schwarzenberg ausgegangen, weil biefer bem Rriegerath, in welchem ber Entichlug gur Reife tam, gar nicht beigewohnt bat. Ueber Diefen Rriegerath bat nur ein einziger etwas Schriftliches bin= terlaffen, nämlich Toll. - Das wird uns hier vorgelegt. Barclay war bafur, Napoleon mit ganzer Macht zu folgen, Diebitich wollte 40-50000 Mann gegen Baris foiden, mit ben übrigen Streitfraften ebenfalle Napoleon folgen; Toll konnte fich nicht länger halten, sondern folug vor, Navoleon nur 10000 Dann, meift Reiterei nachzusenben, mit ben vereinigten Armeen Schwarzenberg's und Blucher's aber in Gewaltmarichen auf Baris zu eilen. Der Raifer unterftuste Toll's Meinung und feste nich, nachbem fle erortert mar, augenblidlich ju Bferbe, um ben Ronig von Preußen und Schwarzenberg Diefelbe mit= gutheilen. Dies geschab auf freiem Felde, und ber Ronig wie ber Fürft Somarzenberg gaben bem Borichlage bes Raifers mit Begeisterung ihre Buftimmung. Diefe Er= gahlung wird auch burch einen gang unparteiifchen, burch: aus zuverlässigen Beugen, Lord Burgberib, jest Graf von Bestmorland, bestätigt.

Im lesten Kapitel ift dann der Marich nach Baris, das Treffen bei La Fère-Champenoise, die Schlacht von Paris, der Einzug und Napoleon's leste Erlebnisse in St.-Dizier und St.-Cloud erzählt. Bei Gelegenheit des merkwürdigen Treffens bei La Fère wird auch des Obersten Löwenstern erwähnt (vgl. Nr. 24 d. Bl. s. 1859), der krank zurückgeblieben der Armee nacheilte und bessen Kosaden einen französischen Unterositzier gefangen, durch welchen Bacthod's Warsch erst bekannt wurde. Häten Warmont und Mortier Rapoleon's Befeble pünktlich befolgt, so wurden die Ber-

bunveten Paris gang mehrlos gefunden baben; ber Berfaffer balt biefe Thatface ben bonapartiftijden Shrift: ftellern vor. Die Fehler, welche bei ber Schlacht ven Baris auf beiben Seiten vorgefallen, beleuchtet er mit grundlicher Scharfe. Bas wir zum Schluffe über bie allgemeine Stimmung bes Bolfs gegen Navoleon, ven ber Freude über feinen Sturg, Die neuere Schriftfteller wieber zu leugnen versuchten, was wir vom Abfall ber Maricalle und bem Benehmen ber Bourbons lefen, all Alexander's urfprungliche Abneigung, fie wiederherftellen, übermunden mar, ift fo daratteriftifc als mabr. Em: wig XVIII. that foon bas Seinige, um fich bie zu verfein: ben, bie ibn allein halten fonnten! Es famen bei feinem Streben, Borrang und Bortritt vor ben verbunden Monarden zu haben, Die fleinlichsten Scenen vor. So rief er einem Officianten bei Safel, ber bem Raifer Alexander zuerft ferviren wollte, mit gebieterischer ham: bewegung und brobenber Stimme über ben Tifd ju: "A moi, s'il vous plaît!"

Achtundzwanzig Beilagen, zum Theil wichtige Schriftide enthaltend, schließen ben vierten Band. Möchte ber Berfaffer ben fünften und sechsten, mit welchem bas Bert berendigt fein soll, so bald folgen laffen, als es fich mit ber Gründlichfeit feiner Arbeit verträgt. Wir sehen Toll's Dentwurdigkeiten über ben turfischen und polnischen Krieg mit Spannung entgegen. Aarl Gustav von Berned.

#### Lila Bulvovsky.

Mein Reifetagebuch. Aus bem Ungarifchen ber Fran Lile Bulpovety. Befth, Emich. 1859. 12. 20 Rgr.

Die Berfafferin biefes mit meift angenehmem. Geplanter gefüllten Reisejournale, Lila Bulpovoty, Die gefeiertfte unter ben ungarifchen Schaufpielerinnen, bat Anfpruch barauf, gerate in Deutschland befondere Sympathie ju finden, ba fie uners Biffens nicht nur mehrere beutsche bramatifche Brobucte in Ungarifche überfest und auf ber pefther Buhne nationalifirt ba. fonbern fogar bie Abficht begte cher noch begt, bie ungarifd Buhne für immer zu verlaffen und ihr Talent bem beutide Theater zuzuwenden. Bu biefem 3weck hat fie, wir glauber namentlich in Berlin, beutsche Sprache, bentiche Bronuncia tion und beutsche Darftellungefunft ftmbirt und ift bann and öffentlich auf beutschen Buhnen mit ermunternbem Beifall auf getreten. In ber lettern Beit haben wir nichts weiter set ihr gehort. Möglich baß fie fich felbst noch nicht gang genigt und baß sie gebenft, fich noch in ber Bertigfeit beutschen Bertrags zu vervollfommnen, ehe fie fich entschließt, auf einem ber großen beutschen Theater einen Berfuch zu machen. Jebenfalls fceint es bas einfachfte Gebot ber Soflichteit und Dantbarfen ju erforbern, ben une Deutschen schmeichelhaften Beftrebunge ber ungarifden Runftlerin aufmunternb entgegengufommen, ftatt. wie bies leiber irgendwo geschehen ift, ihnen burch beleidigente Angriffe im voraus in ben Weg zu treten. Satte man fo greie Eile, die gute Meinung, welche Lila offenbar von bem Gemut

ber Deutschen hegt, so graufam zu zerftoren?

Biele in Deutschland halten ben Zustand, in welchem nat bas beutsche Theaterwesen im allgemeinen besindet, für icht wenig beneidenswerth. Aber im Aussande ift es gegenwärtig fast überall mit dem Buhnenwesen noch schlechter bestellt, unt so gibt es sowol in Frankreich wie in England Leute, welche uns, so unglaudlich dies auch flingen mag, um unsere Theutrigustände, um die Borzüglichseit einzelner unserer Schanspeler und Schauspieler und ben Geschwack unsere Bublisums sogar noch beneiden. Begegneten wir bed

jüngt in einer frangöfischen Revue ber Behanptung, daß man Rahrmahrheit bes Spiels gegenwärtig nur noch auf guten bentichen Theatern finbe! Diejenigen Borguge, um bie uns Lita Bulpovely beneibet, gibt fie une in ihrem "Reisetagebuch" mit folgenben Borten an: "3ch fchrieb bereits, um mas ich bie frangoffichen Schaufpielerinnen nicht beneibe, und jest will ich foreiben, um was ich die bentichen beneibe. 3ch beneibe fte vor allem um die vollen Gaufer, bie man in Deutschland faft immer (?) findet; ferner um bie aufmertfame, beinahe andachtige Buborericaft; um bie Rritit, bie ihre Aufmertfamfeit auf alles richtet und von tiefen Studien zeugt; endlich barum, bag fie nicht auf eine Bubne befchrantt find. Alfo fogar um unfere Theaterfritif, bie boch von vielen Deutschen felbit ale ein Abgrund ber Erbarmlichfeit angefehen und verabscheut zu werben pflegt, beneidet uns das treffliche Magyarenfind! Eila wirft bann einen Seitenblick auf ihre heimat: "Aber ich bitte biefen Reib nicht fo gu verfteben, ale ob ich ben Deutschen ihre Bor= theile entziehen mochte; ich wunsche nur, bag es auch bei uns fo fei, Die wir auf unsere Nationalität fo ftolz find, mahrend ben Deutschen von ber gangen Welt der Mangel an Nationals gefühl vorgeworfen wird. Und ift es bei uns fol Ein großer Theil bes ungarifchen Bublifums ift bem mahren Drama entfrembet, ber Gefchmad ift fcwantenb, bas Urtheil nicht maggebend. Rurg bie Umftanbe find ju ftiefmutterlich, ale bag jest fchou son einem Runftinftitut bei uns bio Rebe fein tonnte. Soffen wir! Die Rritif? Schweigen wir von ber Rritit!"

3hr Beg führte fie von Bien auf der munberbaren Gem= meringftrage nach Trieft, von Trieft wieber nuch Wien gurud, wo Saphir, "beffen Gemuth ewig jung bleibt", ihr ein Runft-lerbantet ju geben verheißen hatte, und von Wien über Ling, Salzburg, Munchen, Stuttgart, Rarleruhe u. f. w. nach Paris. In Salzburg erlebte fie ben eigenthumlichen Fall, bag, ale fie gerade im Genug ber herrlichen Gegend fcwelgte, ein junger Rann aus bem handwerferftanbe fich in ihrer unmittelbaren Rabe von ber Baftei in bie Tiefe fturgte, was einen folchen Bindrud auf fie machte, bag fie barüber ernftlich unwohl wurbe. Der Ungluckliche gab fich ben Tob, weil feine ehemalige Geliebte m Begriff war, einen andern zu heirathen. "Jest ba er tobt par", ergablt Lila, "wußte jedermann nur Schones und Lobensverthes über ihn gu fagen, und viele hatten ihm nun gern geholfen; olange er aber lebte, verleumbete man ihn bei bem Bater bes ges ebten Madchens, und obwol er an zwanzig Thuren anklopfte, fo onnte er fich boch nicht ein Anleben verschaffen, mittels beffen r fein Gewerbe felbstanbig hatte ausüben tonnen. Er hatte iefes Dabchen fcon feit brei Jahren geliebt, und fie gab, obol fich Freier genug einfanden, jebem einen Rorb. Aber enb. 4 brachte ber Bater feine Tochter theile burch Ueberrebung eils burch Drohungen babin, baß fie ben letten Freier nicht imies." Das ift wieber eine jener herzbrechenben Gefchichten, e gerabe nicht fo oft vortommen, um fie Alltagegeschichten gu unen, aber boch auch ju haufig, um fie ju ben Geltenheiten th außergewöhnlichen Fallen ju rechnen, eine jener burgerlichen agobien, in benen Menichenharte und Starrfinn auf ber einen, id Charafterfdmache und übereilte Gelbftverzweiflung auf ber bern eine Rataftrophe berbeiführen, Die bas Blud gauger Falien gerruttet ober boch einen langen buftern Schatten felbft tten in ihr Glud hinbreitet. Bunberliches Denfchenvolt! ft, ba er noch am Leben war, verleumbeten fie ben jungen enfchen, und nachbem er tobt war, diejenigen, die junachft feinem Tobe schuld waren; fie wurden ihm auch mit Ber= ügen gum Bwed feiner Ctablirung ein Darlehn bewilligt ben, hatten fle nur genau gewußt, wie und mas alles tomen murbe; fie find ja gu jebem Opfer bereit - wenn ce

n zu fpat ift.
Da begegnen wir noch einer anbern Geschichte, wie fie leiber h nur zu haufig vorfommt, ber Geschichte Roseneg's, welcher die gartigen Anlagen, Grotten und Bafferwerte zu hellbrunn schuf. senegg, erzählt die Berfafferin, habe fich bei bem bamaligen Erzshof, Grafen Dietrichstein, für bas Bert 350 Gulben ausbebuns

gen, und fahrt bann fort: "Gr begann baffelbe mit Liebe und Geichid. Als er inbeg bie genannte Summe mit feinen zwei Gefellen, feiner grau und zwei Rinbern verbraucht hatte, und er noch vier Monate vor fich hatte, um bas Werf gu beenbigen, fo bat er ben Erzbifchof, er moge ihm fur bie noch übrige Beit wochentlich mit gehn Gulben helfen. Aber Rofenegg war ein Genie, und fo hatte er naturlich feinde, welche bewirften, bag ihm feine Bitte abgeschlagen murbe. Das Bert blieb baber eine Beit lang unvollendet, und erft nach einem Sabre fonnte er baran weiter arbeiten, nachbem er verfprochen hatte, bag er es binnen feche Bochen bei einer Bezahlung von wochentlich vier Gulben vollenden werbe. Damale ftellte man ibm vom ergbifchoflichen Militar einen Corporal jur Gette, beffen Aufgabe es war, ibn jum fleiß anzutreiben. Das Schonfte babei mar, bag ber Runftler bem Corporal von feinem Bochengelb taglich ieche Rreuger geben mußte. Enblich verlor er felbit biefe Unftellung und ftarb im größten Glenb. Gerabe ein Jahrhundert mar nothig - mahrend bie Reifterhand langft vermoberte -, bag man bem fein ganges Leben bindurch verfolgten Genie Gerechtigfeit widerfahren ließ; jest rubmt man feinen Ramen, ber an feinen Berfen in golbenen Buchftaben ju lefen ift." Gine folche gol-bene Infchrift auf ben, welchem man Golb im Leben verfagte, wie alle zu pruntvollen Rachfeiern nach bem Tobe eines Genies, bas man barben ließ, find boch bei Lichte betrachtet nur Basquille und beißende Epigramme.

Die intereffantefte Bartie ber Schrift betrifft Lila's Aufenthalt in Baris. 3m allgemeinen bemerft fie uber biefes Ctabt: ungeheuer, bas oben verführerifche gottliche Strenenform und unten greulicher thierifcher Fifchleib ift: "3ch glaube, bag Baris die theuerfte und jugleich wohlfeilfte Ctadt ber Welt ift. Rirgende fann man leichter Dillionen verschwenben, und faum gibt es in Guropa eine Stadt, wo man mobifeiler leben fann. Der Frembe fann eine berrichaftliche Cquipage miethen, fur welche er 50 France taglich gabit, und in einem Omnibus fann er bie gange Stabt. um 10 Sous burchfahren. Man fann ein Diner um 100 France einnehmen, und fich fur 1 Franc fatt effen. Gin Theaterabend mit der bajugehörigen Toilette fann Taufende foften, und benfelben Genuß fann man fich fur einige France verschaffen. Da bei ift ber Conducteur bes Omnibus ober ber Comfortable : Rut= fcher ebenso bofich gegen ben Fremben, wie ber Eigenthumer ber herrschaftlichen Equipage. Der Rellner wirb fur 2 Sous Erinfgeld in ebenfo charmanter Manier baufen wie fur 5 France. und in ber Stalienischen Oper wird man mit eben folder Buvorfommenheit auf ben bescheinen Blat geführt, wie bie ftrab-lenbe Bergogin in ihre reich geschmudte Loge." Anfange fam Lila fich in ber , meergroßen" Stadt fehr verwaist vor; fie gefieht, baß ihr öftere Thranen in bie Mugen gefommen feien und bag fie bamale erfannt habe, was Beimweh fei. Der Befanntichaft mit Aleranbre Dumas und mit ber iconen Schanfpielerin Eugenie Doche, welche fich ihr mit besonderer Sympathic anfchloß, verdantt es Lila, bag fie bald anfing fich heimischer ju fuhlen. Die Runft, fich und andern bas Leben angenehm gu machen, haben ja bie Barifer und Pariferinnen befanntlich bis jur Birtuofitat ausgebilbet. Go auch ber liebenswurbige Schma-Ber M. Dumas, ber ihr bei ihrem erften Befuche mittheilte, bag er eben ein Berf aus Lila's Baterlande jugefandt erhalten habe. Lila mar ueugierig, mas bas fur ein Berf fein fonne. "3ch will es fogleich herausbringen, ich habe es in meiner Bibliofagte Dumas und fant nach einigen Mugenbliden mit zwei Banben gurud. Lila offnete fie, fab ben Eitel an, lachte, unb nun entspann fich folgenbes Gefprach: "Rennen Gie bas Bert, Mabame?" — "Richt im geringften." — "Und bennoch — ?"— "Lache ich, wollen Sie sagen." — "It es vielleicht ein schleche tes Machwert?" — "Das weiß ich nicht, es fann ein Meisters wert fein; aber ich lache, weil Gie biefe polnifden Bucher fur ungarifde halten." - "Tiens. ich bachte, fie feien ungarifch und wies ihnen in meiner Bibliothef einen vorzuglichen Blat an." Ein andermal binirte fie in Gefellichaft ber Schaufpielerinnen Doche, Dejaget und Leoni bei Dumas, verfehlte aber beim

Rommen bie Thur, öffnete eine unrechte und gerieth in bie Ruche, wo ber Roch eben mit vorgebundener Schurge und auf-geftreiften Uermeln bie Jugredienzien ju irgendeiner Speife jufammenruhrte. Wie erstaunte fie, als fie in biefem Roch Dumas felbit erfannte, ber es fich nicht nehmen lagt, immer eine Lieblingefpeife felbft gu bereiten, wenn er Gafte hat, bie er auszeichnen will. Die Berfafferin verfichert: "Dumas ift von aller Welt gefannt, und mit ihm fieht jebermann, vom hochften Staatemann angefangen bie jum Miethfuticher und Bimmerfell: ner herab, gewissermaßen auf vertrautem Juß, was ich daraus erfannte, daß in den Grüßen, die ihm auf der Gasse Schritt und Tritt von allen Seiten entgegenstogen, gewöhnlich sein Name genannt wurde; z. B. "Bon jour, M. Dumas!" «J'ai l'honneur; M. Dumas!" u. f. w. Jedermann nannte ihn beim Ramen und felbft Die Rinber zeigten fich ihn einander." Dit ben Schaufpielerinnen fleht Dumas auf bem vertrauteften Suß; er bust fie alle, und fie nennen ibn Bapa ober Oncle; auch Frau Bulpovern wurde von ihm , mon enfant" genannt. Neberhaupt betrachten, nach Lila's Berficherung, Schrifteller und Runfter in Franfreich einander ,ale Mitglieder einer und berfelben Fas milie", was in bem gemuthlichen, ben "Cultus bes Benius", b. b. bes verftorbenen, fpfiematifch betreibenben Deutschland feineewege ber Fall ift; fonft wurde auch nicht Schiller in einem Brief an Rorner bie Schaufpieler fammt und fonbere "Lumbenpad" genannt haben. Das Reifetagebuch ber Frau Bulpovety ift reich an Beifpielen, welche erfennen laffen, eine wie gang anbere Stellung ber Schriftsteller und Journalift in Frantreich einnimmt ale bei une. Freilid halten bie frangofifchen Schriftfteller, wie Frau Bulvovety ebenfalle verfichert, auch viel mehr zusammen ale bie bentschen, nicht etwa aus Sympathie, fonbern aus Grunben ber Rlugheit und bes Anflandes. Ge gibt natur= lich auch Ausnahmen, in welcher Beziehung Lila felbft eine felt: fame Erfahrung machte. Bei einer Spirce fagte Schriftfteller A. von feinem Collegen B.: "C'est un grand coquin!" und Schrifts fteller B. fagte fpater bei einem Diner von feinem Collegen A .: "C'est le plus grand voleur qui existe." Der Unterschieb ift hier nur ber, bag bie frangofischen Schriftsteller fich meift ba= mit begnugen, bergleichen Befchulbigungen munblich hinter bem Ruden bes anbern auszufprechen, mabrent beutsche Schriftfteller fie am liebften gleich bruden laffen und einen öffentlichen Stanbal in Scene fegen.

Mit Borliebe beschäftigt fich Frau Bulyovety begreiflicher= weife mit ben parifer Theaterverhaltniffen. Sie beschreibt uns B. die ebenfo lururiofe ale elegante Wohnung ber Eugenie Doche. Rein Bunber, baf fie mit folchem Lurus eingerichtet ift, benn fie trat breihundertmal in ber "Cameliendame" auf und ift zugleich, wie Lila hinzufugt , "bie schonfte und elegan-tefte frangofische Schauspielerin", obicon "auf ihrem fleg-gewohnten anmuthvollen Geficht nicht nicht bie Rosen ber erften Jugend bluben". Die Beit über, als Frau Bulpovety fich in Baris befant, trat Fraulein Doche nicht ein einziges mal auf, "weil man ihr noch feine Rolle nach ihrem Geschmack geschrieben hat". Gie ift überhaupt feit ber Auffuhrung ber "Camelienbame" nur in'zwei neuen Rollen aufgetreten, ba fie aber barin feinen Erfolg hatte, fo ruht fie auf den Lorbern ober viels mehr ben Golbftuden aus, welche bie "Cameliendame" ihr ein-brachte, und zieht es vor, ftatt fich für die Runft abzuplagen, "in ihrer einem kleinen Feenpalast gleichenden Wohnung von Beit zu Zeit prachtvolle Solreen zu geben". Findet ihr nicht bas Los einer folchen parifer Banbevilliftin hochft beneibense werth? Aber bie glanzende Mebaille hat auch ihre schmuzige Rehrseite, und wennschon Frau Bulpovety ce nicht in Abrede ftellen fann, bag bie Stellung ber frangofifchen Schaufpielerinnen eine fehr angenehme fei, fo fügt fie body bingu: "Aber man muß bagu geboren und erzogen fein, und ich mochte fie trop ihres außern Glanges nicht annehmen. 3ch erblidte zwischen ben Rofen, über welche meine frangofischen Berufegenoffinnen leicht babinfchreiten, fo hägliches Gewurm, bag ich bavor gufammenfchauberte."

Ueberhanpt fcheint ber Berfafferin bie Schaufpielfunt in Baris gegenwärtig auf einer fehr niedrigen Stufe zu fichen. Durch die Anchrigfeit der Regle wird zwar, namentlich im Theatre français, immer noch ein gutes Enfemble erzielt mi infolge des Geschiells, womit die Directionen die Reclame be treiben, wie ber Bergnugunges und Berftrenungefucht bes jam fer Publitums fullen fich zwar bie Theater, aber es fehlt gang-lich an irgend hervorragenben Talenten. Lifa wollbe es ihrm Gollegen Gelefi nicht glauben, ale biefer nach feiner Rudich von Paris ihr fagte, die Aufführung von "Demi-monde" bak ihn burchaus nicht zufriedengeftellt; fie habe aber bei ihrer Ma-wesenheit in Baris die Erfahrung felbft gemacht, "bag er fich noch glimpflich ausbruckte. Freilich", fahrt fie fort, "hat a in ber Rolle ber "Baronne b'Ungen wenigftens bie Rofe Cherie, einen Liebling bes Bublifums gefehen, aber bie, welche ich in biefer Rolle fah, war weber eine «rose» noch acherie», fon: bern eine fchrectlich affectirte, mittelmäßige Schaufpielerin obne alle Elegang, jeboch mit um fo mehr Manierietheit." 3m Dben wohnte fie einer Darftellung von Schiller's ,, Rabale und Liche" bei, und fie fagt bavon: "Wenn man nur mittelmäßig gespielt batte, fo batte ich mich ohne Bweifel geargert; aber was ich ba fah und horte, war fo fchlecht, bag es in mir wie in jeben Runftverftanbigen nur Beiterfeit verurfachen fonnte . . . bag men es gewagt hat, Schiller, welchen bie Frangofen agroß n nennen und ben fie fur ben beutichen Shaffpeare halten, burch eme folche Borftellung gerabe bamale in feiner Grabestuhe ju ftorn, als man ihn in Weimar auf bas Biebeftal ber Unfterblichfeit erhob, bas fonnte unter anbern Umftanden ein casus belli fein." Sie beschreibt die Darftellung fehr brollig: "Der arme gerbie nand war fowol in Betreff bes Aussehens als auch bes Spiels abidrectenb; wahricheinlich hielt er fich fur einen heibelberger Burichen, und ba fein Bater, ber Brafibent, ihm mit bem Minifterfloct immer unter ber Rafe herumfuchtelte, fo revanditte er fich hierfur bei ber Laby, ber er Rippenftofe verfeste." Buife, ber alte Dufifus, ber Secretar waren nicht beffer, jum Thil noch fchlechter, nur Thron, ber Darfteller Ralb's, fpiette gut. "Eine ahnliche Borftellung ", fahr fie fort, "fah ich im Cirque imperial, wo man ben «Rönig Lear» bes großen britifchen Dichters fleinlich bis zur Bwerghaftigfeit aufführte. Ben Shaffpeare biefe Borftellung geschen hatte, so hatte er, sein Werf gewiß verleugnet." Sehr richtig bemerft fie: "Ich gland, bie Duntelhaftigfeit ber Frangofen, Der gufolge fie fich far Die erfte Ration ber Bett halten, bie von anbern nichts ju lernen. braucht, fuhrt bas Refultat herbei, bag jebe frangofiche Borftellung eines nichtfrangofichen Stude unter aller Rritif ift. hingegen icheuen wir, fowie auch bie Deutschen, feine Dube, wir erfcopfen alle Studien, um uns in die Eigenthumlichtet ber Rolle, in ben Geift bes Studs zu verfeten." Dagegen en-zudte fie die breiunbfechzigjahrige Dejazet im Theater bes Bariens, namentlich burch ihren jum herzen bringenben Bejang; boch mule fen wir in Bezug auf ihre übrigen parifer Beobachtungen und Erlebniffe, worunter auch ein Bufammentreffen mit Jules Janin, ein Befuch am Rranfenbette ber Rachel u. f. w., ben Lefer auf Die Schrift felbft verweifen.

Ihre Rudreise führte sie über Bruffel, Bonn, Koln n. f. m. zuvörderft nach Frankfurt, von dem fie fagt: "Mode und Lebens weise erinnern da viel mehr an Parts als an Deutschland; aber die vielen Garten, Promenaden und Barks erlanden es wieder nicht zu vergeffen, daß man in Deutschland ift. Selbst die kleinfte deutsche Stadt erhält durch die überalt auftanchenden Garten und Baumpflanzungen ein liedliches Ausselehen. Bebeutendere Stadt Ungarns sollte ihren Bürgermeister in Deutschland reisen laffen, und es wurde gar nicht schaden, wenn Peit hiermit den Ansang machte." Bon Frankfurt reiste fie über Rafiel nach Hannover, wo sie bei der Seebach abstieg, welcher sie bereits in Besth das Versprechen gegeben hatte. Lie bemerkt: "Ich sah sie als Grille, die nicht ganz für sie past, und Emille Galotti, die für sie geschrieben scheint. Sie wurde nach ber Borstellung zwanzigmal (\*) gerufen. Unendlich wohl that

mir nach ben parifer und ben bieber geschenen beutschen Bors fiellungen bas Spiel einer mahren Runftlerin, und zwar meiner freunden das Spiel einer wahren Kunfterin, und zwar meiner Freundin, gegen welche uicht ber leiseste Schatten von Neid in meinem herzen Blat hat." Dann begab sie sich nach Samburg, über dessen Bevölkerung sie bemerkt: "Die Einwohner ham-burgs sind sehr herzlich und freundlich, nur die Kiaker sind grob." Das ist immer noch besser, als wenn sie umgekehrt hätte sagen müssen: "Die Kiaker Hamburgs sind sehr herzlich und freundlich, nur die Einwohner sind grob." So weit erstreckt sich is Kultur an vielen Deuten Geneticklund nach nicht fich bie Cultur an vielen Orten Deutschlands noch nicht, bag auch die Ruticher boflich und zuvorfommend maren, wie noch ber Berficherung ber Berfafferin bie Ruticher in Baris. Ucberhaupt gibt es wol leiber bei ben Dentichen die verhaltnigmäßig größte Bahl von Individuen, welche wol artig fein fonnten, aber grob find aus Princip und fich wunderlicherweife auf ihre Grobbeit fo viel zugute thun, wie andere auf ihre Urbanitat. Dag Lila übrigens vom Stintfang aus auch bas Meer gefehen baben will, zeugt von einer ganz besondern Sehfraft. Sie bes suchte weiter Berlin, wo fie Theodor Mundt, "ben tiefen Renner ber Schansvielkunft", nicht traf, bafür aber mit Döring, von dem fie sagt: "Ganz Deutschland verehrt ihn, in ganz Europa feunt man ibn", und mit Frau Frieb : Blumauer perjonlich befannt murbe, von welcher lettern fie meint, baf fie außer der Buhne vielleicht noch liebenemurbiger fei ale in ihren Rollen. In Leipzig, von beffen Berfonlichfeiten fie nur S. Bhiftling ale einen ber "geiftreichften" Journaliften nennt, brachte fie nur einen halben Tag, in Beimar brei Tage zu, bie fie zu ihren angenehmften rechnet. Sie fand bort "viele gute Denfchen, eine fehr gebilbete Gefellschaft und herzlichfeit und Freundlich-feit"; ihren "großen Landsmann" Lifgt, ben "Mittelpunkt bes weimarer Runftlebens", traf fie zuerft auf ber Strafe, in Begleitung feiner Tochter, einer ,, lieben anmuthigen Bestalt" und ne frn. von Bulow, "beffen Rame fich auch in Befth Aner-

Die letten Blatter bes ,, Reisetagebuch" betreffen Dreeben, wo ie unter anbern Buftav Rubne, beffen "Demetrius" fie mitnabm. mihn ine Ungarifche ju überfepen, und feine "liebenewurdige hausran" fennen lernte, bie, ale fie eintrat, eben einen Roman von Bofai n banben hatte, mas ihr, "bie fcon fo viel gelesen hat", bei ber Ragparin jur befondern Empfehlung gereichte. Die Theatervorellungen, benen fie beimohnte, entfprachen nicht ihren Erwaringen, bis auf Dawison, ber natürlich eine "glanzende Aussahme" machte. Bei biesem "großen Kunftler" und seiner Failie fant fie eine bergliche Aufnahme; bagegen traf fie Emil evrient, "welchen bas pefiber Bublifum noch beffer fennt ale amifon", zu ihrem Bebauern nicht au, ba er gerabe in achen Gaftrollen gab. Bir fuhren biefe Berfonalien befonbere shalb an, um bie betreffenden Inbividuen auf bas leicht aber igenohm gefchriebene Buchlein, wenn es burch einen Bufall rem Augenmert entgangen fein follte, aufmertfam ju machen: d weil Diefe Berfonalien immer noch mehr intereffiren burften, bie Befchreibungen von Runftgegenftanben und Merfwurfleiten, welche bie Berfafferin ohnehin nur febr fluchtig bebrt. 3m übrigen fommt fie auf Anlag ber breebener Bubne ch einmal auf ben Borgug ber größern beutschen Theater gu echen; fie erblickt ibn in "jenem Ernft, mit welchem bie arifchen Leiter, bie Schauspieler, bie Schriftfteller unb bas blitum, wenn auch nicht immer ein Erfolg erzielt wirb, bod s ben entschiedenen ernften Billen zeigen, ber Runft und i literarifchen Intereffe gu bienen". Wenn man gerabe aus ris tommt und mit eigenen Augen angefehen hat, in welche iBen auf ben bortigen Theatern bie Tragobien Schiller's und affpeare's verwandelt und bag felbft faum noch bie nationalen ide aus der zweifelhaften Demi = Monde = Sphare leidlich bar= ellt werben, wenn man überhaupt mit ber Corruption ber igofischen Theaterguftanbe genauer befannt zu werben Belegenhatte, bann mag biefe uns ichmeichelhafte Anficht relativ gerechtfertigt ericheinen. A. M.

### Bur Gefchichte ber jenaischen Theologie.

Die jenaische Abeologie in ihrer geschichtlichen Entwickelung. Gine Festgabe von Guftav Frant. Leipzig, Breitfopf und Bartel. 1858. Ler. : 8. 20 Mgr.

Bon ben unvergeffenen, wenn auch verklungenen Festonen ber jenaifden Jubelfeier haben eine Angahl Schriften einen felllichen Rachflang bewahrt, ben Mitfeiernben ale eine liebe Grinnerung, ale einen Erfat ben Abwesenben. Und wie bie Reftfeier felbft ber Gegenwart eine bebentungevolle Mahnung murbe gur Bergleichung mit ber Bergangenheit und jur gerechten Burbis gung beiber, fo tonnen auch alle jene Schriften, auf bie von bem Befte ber ein besonberes Licht fallt, wieber jene Bebeutung ernenen und auch ihrerfeits biefelbe in bas rechte Licht fenen. Richt bie erhöhte Stimmung ber Weftesftunde nur, Die jebe Dieharmonie eines entgegengefehten Stanbpunftes verfinmmen laffen mußte, nicht ber begeifternbe Ginbrud ber Feierlichfeit, beren wurdiger Berlauf immerhin ale ein berebtes Beugnig augefeben werben mag, barf ber Stanbpunft fur eine Beurtheilung fein, fondern die ruhige und besonnene Brufung muß das Urtheil flaren und firiren, bas bann, gleichweit entfernt von Misgunft und Barteileibenfchaft, wie von bem beraufchenben Ginfing ber Beftfreube, allein Anipruch bat ein gerechtes an fein und 3rrthumer aufzuhellen.

Go ift es baber gewiß ein gludlicher Griff gewesen, ale Bestgabe gerabe bie gefchichtliche Entwickelung ber jenaischen Theologie gu geben, bie in ihrer unlengbaren Bebeutung mit Recht Gegenftand einer ununterbrochenen Aufmertfamfeit gewefen, aber auch fo verfchiebener Beurtheilung unterlegen ift, bag gerabe jest eine folche Darftellung von boppeltem Intereffe und von erbobter Wichtigfeit fein mußte. Die Bflangftatte freier miffenfcafilicher Forfchung, auf beren gaftlichem Boben und unter bem Einfiuffe erleuchteter Fürften in ber Gegenwart und ber Bergangenheit geiftige Große in reicher Fulle gereift ift, bat nun an einem ihrer eigenen Sohne eine berebte Stimme gefunben, Die uns mit jugenbfrifchem Geifte, ber feiner Beimat Charafter unverfennbar tragt, bie Gefchichte ber jenaifchen Theologie ergablt, und wenn bas Buch fur feinen Gegenftanb von unferer Beit Aufmerkfamteit beanforuchen barf, fo muß auch hinzugefest werben, bag bie Liebe und Freudigfeit, welche in bes Berfaffers Bruft fur feine geiftige Geburtoftatte warm gluht, ben rechten Ton und Ausbrud ju folder Schilderung getroffen hat. finben in-bem Buche, bas biefen Gegenstand gum erften male in feiner Befammtheit betrachtet, neben ber wiffenfchaftlichen Forfchung vielfache Spuren eines frifchen Lebens, bas uns marm anweht und einen Beiftesgruß aus bem gefegneten, reichen Thuringen bringt. Der Berfaffer, ber feitbem felbft in bie Reiben ber jenaifchen Thevlogen getreten ift, hat es verftanben, nicht blos ben Stoff rein geschichtlich aneinanber gu reiben, fonbern er lagt uns einen Blid thun in ben Charafter ber einzelnen Berfonlichfeiten und gibt une meift mit furgen Borten ein ebenfo getrenes wie lebensvolles Bilb. Durchgebende Entwidelung im ftrengften Sinne zu erwarten, mahnt ber Berfaffer felbft ab. Dagegen bietet er im Gegenfap gu fcon vorhandenen altern Schriften über benfelben Begenftand, Die neben einigen trefflichen Abhanblungen über einzelne Abschnitte in ihrer chronifenartigen Darftellung nur bas Mengerliche berudfichtigen und baber nur wenig Ausbente liefern, ben Rern gur Schale, ben innern Entwidelungsgang ber jenaifchen Theologie, soweit bies bei Betrach= tung eines geiftigen Lebens in ortlicher und von Bufalligfeiten mannichfach abhangiger Berfnupfung moglich mar.

Raturlich mußte auch die Philosophie in ben Rreis ber Bessprechung gezogen werben, beren Einfluß auf die gesammte Gegenswart sich auch die Theologie nicht entziehen konnte, und für beren Darftellung nicht bas Interesse zu erregen, sonbern bas rechte Maß zu treffen nur Schwierigseiten haben konnte. Insbessich hat auch hierin der Berfasser glücklich die rechte Mitte getrossen, um nicht neben schon anderwärts Gebotenem zu wies

berholen ober in Bergleich mit anbern Berioben bes eigenen

Buche allgu furg gu merben.

Es wird nun die Geschichte ber jenaischen Theologie in vier Berioben betrachtet. Gleich bie erfte verfest uns in eine Beit beigen Ringene. Die Jugendzeit ber Univerfitat ift von wilben Sturmen beberricht und gefahrbet, Die ftabilen und fluf-figen Elemente in der lutherischen Rirche machen fich geltenb, "bie Beifter Luther's und Relanchthon's ftreiten um ben Befit Benas". Die bamaligen Rorpphaen, Flacius an ber Spipe, erweisen fich als eifrige Bionsmächter lutheranischer Rechtglaubigfeit gegenüber einer milbern Anficht von Erbfunde und freiem Billen, wie fie namentlich Bictorin Strigel pertrat. Rachbem Melanchthon aus Friedensliebe und Anhanglichfeit nach Bitten berg gurudgefehrt mar, bewirfte bie ftrenge Bartei noch im Jahre 1558 ein Confutationebuch ale Berpflichtungeformel ber Univerfitat, welches mit feiner Berbammung von neun Irrlehren unter bem Ramen ber Abiaphoriften und Synergiften auch Melanchthon und die freiern Benenfer traf, und burch welches Flacius einen Ibealstaat lutherischer Observanzorthoborie zu begründen hoffte. Berfolgung und Martyrium waren die Folgen. Die Spaltung ergriff zulest sogar das Boltsleden. Wie man jest politifirt, wurde bamale bogmatifirt, abnlich wie in Bnjang gur Beit bes Arianismus. Das Bauernthum fpaltete fich in Subftantianer und Accidentianer. Die Facultat ergangte fich im Sinn bee Flacius, bie bie veranberte Unficht bee Boje und bas Ermannen ber Univerfitat gegen bas Inquifitionstribunal ber jenenfer Betoten eine Reaction berbeiführte, Die auch ben Orthos boren bie barte ber Berfolgung fuhlen ließ. Indeffen traten fie fuhnlich auf gegen bie fürstliche Anmagung ber Schluffelgewalt.

"Sie brohten mit Gottes Born und ftellten als beffen Borboten bin: bie Stadtgraben um Beimar hatten ja erft furglich Blut gefdwist und bie Storche maren ans ber Stadt nach bem Galgen gezogen; auch hatte man an ben Bienen turfifche Bunbe wahrgenommen, dies feien lauter traurige Beichen, die ein großes bevorftebenbes Unglud anfunbigten, somie Die vielen Stiern und Schlangen, welche in biefem Jahre auf Die Baume gefrochen feien, gang fichtbar bie Schlangenbrut im Rirchenparabiefe abbilbeten, burch welche bie Seelenspeife verdorben wurde. Auch ward ber Bergog gelegentlich an bie vierzig Rnaben von Bethel erinnert, welche wegen Berfpottung Glifa von Baren gerriffen worben und an bie brei hauptleute mit ihrer Schar, auf welche

Glias Fener vom himmel herabgebetet habe."

Doch umfonft! fle mußten weichen, Dufaus, Bigand und Flacius, ber Mann mit bem Beifte Gregor's und Innoceng', und mit ihnen gegen vierzig ungufriedene Brabicanten, ja ihrem Wegner Bictorin Strigel weichen, ber aber auch bald barauf Jena freiwillig verließ. Den Rampf erneute bee frommen Johann Bilhelm Gifer, bem bas Streben, in feines Batere gottfelige Suftapfen ju treten und feine falfche Lehre gu bulben, unter Seufgern und Thranen fchlaflofe Dachte bereitete. Gin Colloquium gu Altenburg, unter Johann Bilbelm's als eines zweiten Ronftantin Borfis, brachte nur Berbitterung, boch ftellte eine Bifitation bie Orthoborie im Lande überall wieder her. Der Bhilippismus fand wenig Martyrer. Des Landesherrn Tob und Rurfurft Auguft's Abminiftration, beffen Ginficht weit hinter feinem Gifer jurudblieb, mehrte Die Bermirrung. orthodore Dasfe ber Philippiften getaufcht verjagte fein blinber Gifer bei einer neuen Bifitation über hundert ungludliche Beiftliche, bie er, feinen Brrthum etwas fpat einfehend, feinen Born gegen bie Rroptocalviniften wendete, und Anbrea bie Bergifche Formel zu Stande brachte, die bisher ,, als ein famaritanisch Interim" Freie und Strenge gleith eifrig hintertrieben hatten. Freie und Strenge gleich eifrig bintertrieben batten.

Die gange Beriode ift ein trauriges Bild verfehrten Gifers und ber Bermifchung von Bolitif und Religion, lebereich ubris gens, aber bennoch ohne Birfung, ba gleich erregte Beiten bie Lehre ber Geschichte verschmaben. Das Traurigfte ift , bag bie perfonliche Unficht bes jedesmaligen Canbesberrn enticheibend ift und fo bie argerlichften Sanbel bewirft, boppelt argerlich burch bie Leibenfchaftlichfeit und Grobbeit ber theologischen Gegner.

Die zweite Beriobe 1573 - 1677 fchilbert Jen wete Berrichaft ber Orthodorie. Die verwaiste faculit in n conftituirt. Die Concordienformel wird im bergeliten bie überall angenommen; ein einziger Schulmeifer p but verweigert Die Unterfdrift. Inbeffen urtheilt bas Bid bit

nug uter bie Rolgen:

"Rachbem burch bie Gintrachteformel alles Bileinen abgeftogen, bie Rampfe und Rrampfe geftillt mi une burch Berbammung ber milben Delanchthonifden Deiten Ferment zu einer Beiterentwickelung vernichtet wer, bim ber lutherifchen Rirche jene falte Friedhoferuhe in, gind unterbrochen burch bas efelhafte Gebeiße einer jahndicha Bolemit. . . An biefer allgemeinen Erftarrung peninent u auch gutentheils Bena, nur baß gerabe hier burch be in unfruchtbare Bufte» lutherischer Scholaftif mehr ale men ber Weg burch grune, faft = und fraftvolle Dafen fibnt bem cherken Banger ber Orthoboxie ber marme beritte

Frommigfeit."

Es genügt hierfur ber Erinnerung an einen Red Johann Gerhard. Im weitern Berlaufe werben mifden binnerfirchlicher Polemif und Entscheidungen über Iberlege felhafter Rechtglaubigfeit Gutachten über rein tem Brobleme angeführt, beren Entscheibung bei ber Riplicit Fragen bem Scharffinn ber Anwortenben alle Chre mit im Dreißigjahrigen Rriege erbittet fich Johann Ernt mi ein politisches Butachten über feine Stellung jum Sate ber theologischen Facultat, Die unter Anführung einer 3 ftelle und von adit Grunden antwortet, ohne irgenduckt fel über ihre Competeng ju zeigen. Enblich vereinigt in mit Leipzig und Wittenberg zu einer Baranefe an bir Sed gu Rinteln und Marburg, welche mit Burudfegung in icheidungelehren eine Confoberation angeftrebt batten, mit namentlich beren Ginwilligung in die Unterlaffung bet I Elendjus, b. h. einer namentlichen Wiberlegung und Batt ber Reformirten, ale eines unveraugerlichen Stade bet at Amte, woju ber Berfaffer bemerft, die Rintelner batten it veranlagt gefunden, auf biefe beilfame Ermahnung eine Silbe zu antworten.

Indeffen lagt fich bei allem Gifer fur ben ortheten ftaben, worein biefe Beit ihren ausschlieflichen Ruha mal feste, ein milberes Glement auch fcon in bifa nicht verfennen, eine Borbereitung auf Die folgent 1677 — 1758, deren Farbung bem Synfretismus w

mus angehört.

"In Georg Calirt war ber burch bie Counterrufte Geift Melanchthon's wieber aufgelebt, mi Sturm ber Orthoborie, ber einft zweifelhaft fant, it thon's Seele guin Teufel ober ju unferm Beregon tobte gegen biefen Galvinomirtue und feine Ander Berhaltniß jum Synfretismus wurbe gum Charaften licher Rechtglaubigfeit. Bor allen flieg ber beigtig weibertheologe Abraham Calovins in Die garmpojam berg und Leipzig waren bie polemifchen Berfin Belmflabt."

Die Benenfer hatten hierbei eine vorndtiot bewahrt, wurden aber eben barum bei ber redte D anruchig, ja ein junger Magifter fchrieb ,, aus bet is trieb" einen Tractat, worin er ber fenaifden Ibr thumer verwarf, bie fpater gludlich auf 103 got bag bie beforgten Bater einer Reicheffaht alles Stubenten mabnten, "bei Berluft lunftiger Be von hinnen und auf eine andere Univerfitat gu beabtt Dufaus, ber ebelfte Bertreter Jenas in jener 30. den jungen Recten mit gebulbiger Genauigfeit, lich, ja Mufans mußte bie große That ber leure tenberger Theologen belampfen , melche. um bet von bem Ctamm ber Rirche abgufchneiben, ein = aufgefest und barin, obgleich ce nur eine Stu-

ber officiellen Sprache ber firchlichen Befeggebung bebienenb, it profitemur und damnamus begonnen batten. Dem gegenver machte bas herz feine Rechte geltenb und in Jena zeigte balb genug ber Rudschlag bes Bietiemus. Namentlich ber iftorifer Sagittarius hatte ben Duth, fich für benfelben zu fennen und ihn fur bas mabre Befen bes Chriftenthums gu laren. Die gacultat fcwieg, und auch ale Rurfachfen rieth, icfen Menfchen wegen feines verübten Frevels gebührend abzu: afen und bei nambafter Strafe ihm bie Gbirung folcher bie rruhe ber Archen einzig abzielenben Schriften zu legen", ge-ah ibm fein Leib. Inbeffen erft bas Jahr 1705 brachte Jena Segnungen bes Bietismus burch Berufung zweier ausgezeich. er Berfonlichkeiten, nachdem eine Beit gegenseitiger Broftitus nen ber Brofefforen bas Bilb eines Gelehrtenftaats in arger rjerrung gegeben und Jena jur " Canaillenuniverstiat" ge-welt hatte. Jene beiben Manner find Michael Fortsch, en Antritterebe gleich ein Briebensmanifest fur bie evangelische che war, und Johann Frang Budbeus, ber alle Borguge, aber j'alle Mangel bes Bietiemus in fich vereinigte und fie nas itlich im Rampfe mit Bolff an ben Tag legte. Diefer Rampf be von 3. . Balch fortgefest, ber aber feinem ftreng ors oren Standpunfte gemaß fich auch gegen bie "Berrnhutische te" Bingenborf's wenbete, beffen Abfonberlichteiten und "geift-Briapismen" ihm biefen ale einen Rottengeift unb Berer ericbeinen ließen.

"Als gemeinfame Signatur biefes Beitraums ftellt fich us ein eflettifches Docilliren zwifchen bem Alten, bas man : aufgeben, und bem Renen, bas man nicht ohne weiteres fen will. Bwar fein Theologe hat ... von ben Grunds n und hauptfagen bee orthoboren Lehrgebaubes fich loss it, aber bie polemische Orthoboxie hatte fich in bem Rame nit bem Spufretismus fpeculativ, in bem Rampfe mit bem smus praftifch und auch vor ben Minbergebilbeten ihr Ur-

gefprochen.

Ein unendlich reiches Beiftesleben brangt fich gusammen in ierte Beriote 1758 - 1858, welche Jena ale bie Burg ber miffenschaftlichen Theologie Schildert, und mit Recht fagt ber ffer in Bezug auf bie Giganten jener Beit, "bie ben Dffa iten auf Belion": "Ber es unternehmen wollte, bie gange biefes geiftig gewaltigen Lebens zusammenzufaffen in einem es murbe ihm geben, wie bem Bilbner bee olympifchen s, als er nicht finden konnte, Unendliches hineinzumeißeln

'nbliche."

Die erfte That bes neuen Beitraums ift bie Ausfohnung olffichen Philosophie mit ber jenaifchen Theologie, worauf te fich auf bem Ratheber gewaltig in bie Bruft wirfr. Be-) ift ber Glang bee Dreigeftirne Griesbach, Doberlein und rn. Seitdem aber bie Theologie ihre Centralmiffenschaft ilofophifcher Bafis zu erbauen unternahm, murbe ihre entwickelung burch ben Fortichritt ber Bhilosophie wefents bingt, die freilich, nachdem die Bolfficon Grundfage is der Reuheit verloren, in bem "gefunden Menschenvers aufging und höchstens eine geschmadvolle Bopularität "Das subjective 3ch ftellte sich in den Mittelpunkt iperfums, ber Menfch warb wieberum bas Dag aller und bie Belt fah ein zweites Beitalter ber Sophiftif", bie

Shaos ber Meinungen bas ordnende Princip Rant's, "bes forenben" trat. 3mar wurde er felbft burch anderweite In Jena ausgeschloffen, aber Reinhold hat feine Philosot eingeführt, und ,indem Rant bem unfichern Streben er Ausgleichung mit bem Beitbewußt Pin eine fefte Richs 5 unb an bie Stelle ber herabpotengirten Offenbarung al ale Funbament ber Religion fubstituirte, ift er ber nes mabrhaft wiffenschaftlichen theologischen Rationalis: orben", von welchem Baulus ben Uebergang jum vuls ationaliemus bezeichnet.

Schluffe bee Jahrhunderte ift Jena aus einem unfreien geworben, manchem ein allgu freies. Go tem Guper-Coneiber in Gifenach, ber ,,nach bem zweifelhaften Ruhme eines Bollner ftrebenb" im Sahre 1794 bas Confiftorinm gu einem Schreiben an ben Rector Rarl August bewog, welches bie Benenfer ber Reologie befchulbigte und fie ju bebeuten beantragte, baß fie ber reinen Behre nach ben Symbolifchen Buchern getren bleiben sollten. Zweimal innerhalb 14 Tagen ward bie Sache in Erinnerung gebracht. Ein eisenachsches Gutachten bestätigte hierauf bas Ueberhandnehmen ber Gleichgultigfeit in Glaubensfachen und ber Geringschapung ber driftlichen Religion befonbers gu Jena, und zwar fagte es: "Lehrer ber Theologie, ber morgenlandifchen Sprachen und ber Philosophie fuchen ben Grund ber chriftlichen Religion ju untergraben und bie neuteftament-liche Geschichte Besu, obwol auf die unfinnigfte Beife, lacherlich zu maden; bie hochft unfichern Grunbfage ber Rant'fchen Bhis losophie, woburch bie flubirenben jungen Leute gu Beng auf ben Pantheismus und Atheismus geleitet und ihnen bie Ropfe gang verschoben werben, auf bie Bibel und bie baraus bergeleis teta driftliche Religion gu propfen; und, mit einem Borte, bie driftliche Religion abzuschaffen und bagegen bie Traumereien einer Religion ber Bernunft einzuführen.

Als Mittel gegen diefes furchtbare Uebel wurde eine nachs brudliche Bermarnung, refp. Drohung an bie Betreffenben, ,,über beren Ramen ja nur die jungen Canbibaten eiblich ju vernehmen waren", bie Ginfegung einer hobern Bolizeianstalt und Beruds fichtigung ber Gefinnungetuchtigfeit bei ber Berufung afabemifcer Lehrer empfohlen. Das weimarifche, von Berber redigirte Gutachten suchte bagegen bie Quelle ber machfenben Irreligion gang wo anders, als in ben Lehrmeinungen einiger Brofefforen, und bezeichnete barum "Strafpracepte gegen bie afabemischen Behrer wegen ihrer befannten Behutfamfeit im Unterricht als unnothig; weil heimlich ausgestreutes und mit falter Befonnenbeit verlarvtes Gift gefährlicher wirft, als unzwedmäßig; enblich als offentliche, bie forcherei und Berleumbung beforbernbe Dietraueneaußerungen fur bie Afabemie ale nachtheilig".

Rarl August ließ bie Sache ad acta legen, wo fie geblies ben ift. Dagegen verfehlte man von ber anbern Seite nicht, einen Stubentenframall im Sahre 1795 bei ber Bebachtniffeier ber ftubentischen fturmischen Secessio nach Robra ber fritischen Philosophie foulb zu geben, ,, welche bas Raisonuiren über Gefete und gesetliches Berfahren lehre".

Die Ramen Fichte, Schelling und Begel, ju benen noch Frice fommt, verbrangen biefe Erbarmlichkeiten. Die Theologen inbeffen fcritten über Rant nicht hinaus, ben fie fpeculativ nicht erreichten. Gie begnügten fich mit einem popularen Denten ber sana ratio, und Gabler trat auch mit bem Ramen Rationalis: mus bervor, berfelbe übrigens, ber fich am Bubelfefte ber Res formation im Ramen feiner Facultat öffentlich gur Union mit ben Reformirten befannte. Der burch ihn begonnenen Reihe lauft eine fupernaturale parallel, reprafentirt von Schott, mahrent Baumgarten: Gruffus ,,einen bie geiftige Gefammtinbivibua= lität befriedigenden, höhern («noblern»), inhaltsvollen, positiven und auferbauenden" Mationalismus vertritt.

Dieran fchließt fich bie Schilberung ber jenaifchen Theologie im Bubeljahre 1858, eingeführt mit Baumgarten = Gruffus' Borten, Die im Jahre 1826 gesprochen heute noch gelten : "Die Univerfitat Bena, wiewol urfprunglich unter ber Berrichaft bes Buchftabens und für diefelbe gestiftet, hat fich baun allmählich immer mehr gum freien Beben ber Wiffenschaft erhoben und ift, begunfligt von erleuchteten Furften, von langen Beiten ber felbft eine gefeierte Statte und Buverficht fur baffelbe und fur jebe

wurdige Entwidelung von ihm geblieben."

Daran schließt fich nach einigen Borten ber Bertheibigung für Bena, "bas Galilaa ber Beiben" gegen ben heiligen Born bes Confestionalismus, eine gebrangte, fernige Charafteriftit ber jegigen Benenfer, vor allen Safe's, und eine hindeutung auf bie fünftige Aufgabe ber jenaifchen Theologie, wie fie Rudert in feinem ihr gewidmeten Buche ausgesprochen: "Sie foll ihres-theile evangelische Wiffenschaft fein, b. b. fritischer Fortschritt, frei und furchtlos gur Bollenbung führend bas Bert bes 16. Jahrhunderte."

Digitized by Google

macht nur einen gunftigen Cinbrud. Moge fie eine Burgichaft fein fur bie Bufunft, bag auch in ben jungen nachreifenden Rraften ber alte Geift nicht fterbe!

Motigen.

Der Bring Beter Friedrich Georg von Dibenburg.

Gine intereffante biographifch = literarifche Dittheilung brachte bas "Magagin fur bie Literatur bes Auslandes" in Dr. 92-94 unter ber Ueberschrift: "Bring Beter Friedrich Georg von Olbenburg als Dichter." Gie ift um fo beachtenswerther, als bes Pringen "Boetische Bersuche" wol gebrucht (Dosfau 1810), aber nicht ins Bublifum gefommen, fonbern blos einigen bochftebenben Berfonen und Freunden mitgetheilt worden find. Der Bring (geb. 9. Mai 1784) gebort gu jenen feit ber Ditte bes vorigen Sahrhunberte in Deutschland nicht menia gablreichen fürftlichen Berfonen, welche burch ihr treffs liches Beifpiel bie Berftoge fruberer Dynaftengefchlechter wieber gut und ihrem Stanbe Ghre gu maden fuchten, inbem fie nach nttlicher und geiftiger Bilbung ftrebten und Gerechtigfeit, Gittlichfeit und Sumanitat ju forbern wie felbft ju uben bemubt maren. Rach feinen "Boetifchen Berfuchen" ober vielmehr ben baraus in bem "Magagin fur bie Literatur bes Auslandes" mitgetheilten Broben ju urtheilen, gehorte ber Bring feinem tiefften Wefen nach mehr ber vorclaffifden Richtung an; benu er feiert in seinen Liebern Themata, die burch die Beimaraner allmählich und noch mehr durch die Romantifer und Modernen außer Gurs gefest wurden. Dem eingeriffenen Unglauben ents gegen magte ber Bring : Boet noch ben Beltenfchopfer, ben ber= fonlichen Gott und feiner "Beisheit Bunbermerte" gu befingen; er feierte bie Freundschaft, fur bie, weil fie Opfer und Thaten ber Gelbstverleugnung forbert, jest auch fein rechter Ginn mehr vorhanden ift; er rieth, nach Tugend gu ftreben: "D Tugend, thronend oft in Butten, o throne bu auch in Balaften!" Diefe man mochte fagen antebiluvianifche Gemutherichtung binberte ihn jebod nicht, auch bas Große und Erhabene in ben Berfen unferer claffifchen Dichter anguerfennen; mabrend er aber Schiller in zwei Bebichten: "Die Dichtergroße" und "Die Dichterwelt", feierte, reigte ihn boch beffen Epigramm auf ben Beferftrom in ben " Zenien" ju folgenbem Gegenepigramm:

Du wuftest nichts vom Beferftranb — Du fannteft nicht bes Morbens Gerescherstamm, Der feine Biege ba einst fanb, Und machteft fo auf bich ein Epigramm.

Begen bie Berfleinerer und Berachter bes Cangers ber unfterblichen "Lenore" richtete er fein Gebicht: "An G. A. Burger, ben Berehrern besselben gewibmet gegen feine Berachter." Er schilbert, wie er ben verspotteten "biebern beutschen Barben" aus ber Unterwelt holt, und fagt bann:

> Gefront führt bich mein Siegstriumph jurud, Dich grußen hehr im Sternenlicht Urania, Apoll im Sonnenblid, Jahrhundert, grußest bu ihn nicht?

Du fcmudft ben Lorberfrang, ber bir geraubt, Und ftehft im Sturm ein Biebermann, Dem Gichftamm gleich, ben zwar ber herbft entlaubt, Doch tein Ortan entwurzeln tann u. f. w.

Bu ben gelungenften Studen ber Sammlung icheinen folgende zwei Epigramme zu gehoren:

Ber ift ein Dichter?

Wer fo wie Schiller bentt, wie Goethe bichtet, Wie Bieland fpricht, wie Rlopftod fühlt, Wie holly mir ben Mufen fpielt, Wie Bog bie Rotten gablt, die Glieber richtet. Ruh' fanft, o ebler Greis, in beiner Graft, Bu ber bie Dantbarteit bie herzen ruft. Ber ift's, ber nicht an beinem Grabe mein, Und benft: Gier ruht auch meiner Anbeit dem

Bon seinen Lebensmomenten führen wir nur a. ist Prinz von 1803—5 in Leipzig studitte, wo a jus Collegien bei Hautort, ihrende bei Plattur, ihrend Wend u. f. w. hörte, auch den von ihm vereinen Best. Kinderfreund", noch in seinem hohen Alter lenn am Jahre 1808 ging er nach dem befreundeten und im wandten rufsischen Gose und vermählte sich schon in kan Jahre mit der liedenswürdigen Schwester des Kassen, kie Baulowna. Bei dieser Deirath siegte er über Azzion, sich Michael wir dem rufsischen Gose zu verschwägern trachten worgerund für ihn war, 1811 Oldenburg unminde Kranfreich in Besitz zu nehmen und Rusland 1812 mazu überziehen. Der Prinz wurde Gouvernent von Dec. gorod und Jaroslaw, und trug viel zu den Verstam maßregeln Außlands bei, starb aber schon den A. de 1812 am Lagarethsieber, das er sich durch die Lussel Westell der infolge des Kriegs überfüllten Hoogstüllt zu hatte. Wie das "Magazin" berichtet, ist gegenwärtig und Hatte. Wie das "Magazin" berichtet, ist gegenwärtig und Hand mit der Darstellung seines Lebens beschäftigt.

Broject gu einer Goethe= Befellicaft

Barnhagen von Enfe ergablt in bem in Rr. 3 befprochenen achten Banbe feiner ,, Dentwurbigfeiten i mifditen Schriften", bag mabrent feiner merfwurbige & mit Detternich biefer auch bie Abficht, eine Afatemie be fchaften für Defterreich ju ftiften, babe burchbliden leffen hagen bemerfte bagegen, biefe Unftalten hatten fich ibe maren nur noch ein Sof= und Staatelurus; molli " biefer Art etwas thun, bas fraftig ins Leben griffe, i es nicht nur fur Deutschland gemeinfam, fonbern an fachlich fur bie Jungern berechnet fein, weniger bas in ter Richtung und Wiffenschaft Geleiftete, ale vielmehr be bie ftrebenben und bedürftigen, umfaffen; ber Bergog Ind von Weimar habe, ohne ben Ramen, eine folde m! fammelt gehabt. Rachbem Metternich bagegen bemett Bungern! ja wo findet man beren, bie nicht for Bilbheit verloren maren?" habe er bem Fariten bie bi einer Goethe : Wefellichaft vorgelegt, Die man in Bem und über gang Deutschland ausbreiten folle; ba winte ter Rach = und Betteifer entflehen, in einem Gime Bange ber Beiftesbilbung in Deutschland forbeilich im ohne bas Distrauen ber Regierungen gu ermeden: Gefellichaft ließe fich fo einrichten, bag fie mandet fenben Kraften gum rettenben Sammelplag bienen fre rend jest bie beften Krafte und ichonften Talente if Augenblide, wo fie ben beffern Weg febon betreit, auf ben ichlechten gurudgeftofen murben. Diet lie fant im Bahre 1834 ftatt, feche Sabre fpater erfels tung nicht eines Goethe-Bereine, fonbern bie bes Ed in Leipzig, freilich auf etwas anderer Grundlage mit Breden ale bie von Barnhagen beabfichtigten Met man wol nichte bagegen haben , wenn neben ben Sall fich an ben Orten, mo biefe Manner geboren murben con Theil ihrer Lebene tit wirften, auch Rlopftede, Leine Berbers, Tiede, Jean Paul-Bereine u. f. w. bilber fest, bag bies nicht in einer ben Schiller Berit

ebeln, feit ber Berbinbung mit ber Schiffer Stifmes

wohlthatigen Bweden feinblichen Abficht, fonbers aus

Bwede gefchabe, bas Andenfen auch biefer Mintelebenbig ju erhalten und ihren 3been Ansberibme

fen; benn es ift bie Eigenthumlichfeit bes nicht feben Beiftes, bag er fich nicht in einem obt #

ericobft. Biel bes herrlichen ift auch neben Schiller unb Boethe geschaffen worden, und wenn man ben Monotheismus flatt bes Polytheismus in ber Literatur einführen und entweber nur Goethe ober nur Schiller ober gar nur Deine ober fonft einen britten gum Gott Bebaoth biefer Literatur ausrufen wollte, fo wurde man, mit einer leichten Menberung, hierauf bie beiben Beilen aus ben "Gottern Griechenlanbe" anwenden fonnen:

Einen gu bereichern unter allen Dufte eine Dichter welt vergehn!

Ŋ. M.

#### Bibliographie.

Albrecht, F., Melufina. Luxemburgische Sage aus dem 10. Jahrhundert. Ludwigsluft, hinftorff. Gr. 16. 15 Ngr. Aphorismen über Aatholigismus und Brotestantismus. Bon

einem Laien. Franffurt a. Dr. 1858. Gr. 8. 71/2 Mgr. Fechner, H., Udalrich II. von Aquileja und Otto von Reitenbuch. XII. Jahrhundert. Wien, Gerold's Sohn. Lex.-8.

Feobor ober Bflicht und Cbelmuth. Aachen, Cremer. 12.

121/2 Rgr.
Golt, A. Freih. von ber, Thomas Wizenmann, ber Freund Friedrich Deinrich Jacobi's, in Mittheilungen aus feinem Briefs wechsel und hanbichriftlichen Rachlaffe, wie nach Beugniffen von Beitgenoffen. Ein Beitrag zur Geschichte bes innern Glaubens-fampfes chriftlicher Gemuther in ber zweiten Salfte bes 18. Jahrhunderts. Ifter Baub. Mit ber Gilhouette Bigenmann's. Gotha, F. A. Berthes. Gr. 8. 1 Thir. 22 Rgr.

Befetiel, G., Frangofifche Bof : Gefchichten.

Bagner. 8. 20 Ngr.

Jahns, DR., Reinhart. Berlin, A. Dunder. 8. 1 Thir.

22 1/2 Rgr.

James, G. B. R., Lord Montagu's Bage. Gin biftoris

icher Roman. Deutsch von E. Sufemihl. Drei Banbe. Letpzig, Kollmann. 16. 1 Thir.
3lfe, 2. F., Geschichte ber bentschen Bunbeeversammlung, inebesonbere ihres Berhaltens zu ben beutschen Rational-Interessen. ifte Lieferung. Marburg, Eiwert, 1860. Gr. 8. 1 Thir. 3drg, E., Fraunhofer und feine Berbienfte um Die Optif.

Eine literarhiftorische Abhandlung ale Inaugural Differtation.

Runchen. Gr. 8. 6 Mgr.

Karajan, T. G. v., Maria Theresia und Graf Sylva-larouca. Ein Vortrag gehalten in der feierlichen Sitzung ler kaiserlichen Akademie der Wissenschaften am 30. Mai 859. Mit einem Anhang ungedruckter Briefe der Kaiserin md des Grafen. Wien, Gerold's Sohn. Gr. 8. 14 Ngr.

Rittl. Maria Gabriella, Das Schiff im Archipelagus.

lovelle. Leipzig, Gubner. Br. 8. 27 Ngr.

Lud, B. v., A. E. I. O. U. Austriae est imperare orbi miverso. Alles Erdreich ip Comments. Bagnet. Gr. 8. 10 Mgr. Ruhlfelb, 3., Aus bem Schülerleben. Bilber. Leipzig,

— Bilbe Beilchen. Ein Frühlingsfranz. Leipzig, ubner. 16. 10 Ngr. Ratler, B., Das Elend zu Baris und bie chriftlichen de Beit ag inr Gefchichte ber focialen Juftanbe unferer Beit. Nach n Beröffentlichungen bes Caplan Abbe Mullois und eigenen eobachtungen. Mainz, Kirchheim. Gr. 8. 1 Thtr.

Bfeffel = Album. Gaben elfassischer Beichen, gesammelt von

Rlein. Dit bem Bortrait Pfeffel's. Colmar. Gr. 8.

Thir. 2 Mgr.

Duanbt, J. G. v., Wiffen und Senn. Gine tealiftifche ihandlung gur Ausgleichung bes Spiritualismus und Mate-ilismus. Dresben, Burbach. Gr. 8. 15 Mgr.

Robe, A. v., Don Gonzalvo von Corbova. Epos in

25 Befangen. Rach bem Frangofischen metrifch bearbeitet. Berlin, Betere. Gr. 8. 1 Thir. 10 Rgr.

Romer-Buchner, B. J., Die Vogteigerichte. Ein, Beitrag zur deutschen Rechtsgeschichte. Frankfurt a. M., Keller. Gr. 8. 12 Ngr.

Rofen, 2., Werner Thormann. Gin Roman.

Banbe. Breslau, G. Trewenbt, 8. 4 Thir.

Scharfenberg, 3. S. A., Gefchichte bes Bergogthums Modena und bes Gerzogthums Ferrara. Bis zum Jahre 1815. Mainz, Kirchheim. 8. 26 Mgr.
Schmidt, A., Elsaß und Lothringen. Nachweis, wie

biese Brovingen bem beutschen Reiche verloren gingen. Leipzig, Beit u. Comp. Gr. 8. 16 Ngr.
Theokrit'sche Studien. 1. Theokrit's 15tes Idyll: "Die

Syrakuserinnen" übersetzt von J. B. Hebel. 2. Ebendesselben 3tes Idyll: "Des Ziegenhirten Liebesklage" oder "Amaryllis", metrisch übertragen und Anmerkungen zu ldyll 15 beigegeben von F. Weissgerber. Freiburg im Br. 1858. Gr. 8. 6 Ngr.

Sybow, Bilhelmine v., gen.: Ifibore Groenau, Die Marfetenberin. Gine Bolfeergablung. Leipzig, Gubner.

20 Rgr.

Laubert, D., Dichtungen. M. Glabbach. 8. 6 Ngr. Lorgau und von Wolffereborff. Gine Erinnerungeschrift zur Säfusarfeier ber ruhmvollen Bertheibigung Torgau's am 12. August 1759. Torgau, Wienbrad. Gr. 8. 5 Ngr. Walter, F., Das alte Wales. Ein Beitrag zur Völker-, Rechts - und Kirchen-Geschichte. Bonn, Marcus. Gr. 8.

2 Thlr. 20 Ngr.

Bilb, F., Dichtungen. Ifter Banb. Trier. Gr. 16.

Bilb, F. R., Dr. Jacob Seilbrunner. Gin Gelb unter ben Streitern Beju Chrifti. Dit Beilbrunner's Bilbnif. Leipzig. u. Dresben, Maumann. 8. 10 Mar.

#### Tagesliteratur.

Baumgarten, M., Mein Breg-Broges nach ben Acten. Leipzig, Lehmann. Gr. 8. 10 Ngr. Erdrterung ber Fragen über Berfaffung unb Reformen in

Defterreich. Leipzig, Boigt u. Gunther. Gr. 8. 5 Mgr. Die Falfchung ber guten Sache burch bie Augeburger All: gemeine Beitung. Senbichreiben an herrn Baron von Cotta. Frankfurt a. M., Bronner. 8. 7 Rgr.

Die Garantie-Frage. Bon einem Unterthanen Defterreichs. Biel. 8. 3 Rgr. Saubolb, M., Die bofe Roth ber fcweren Beit. Ibeen über bie fortwährend erneuten Rrifen ber Gegenmart, beren mahre Urfachen und endliche Fernhaltung. Leipzig, Lehmann. Gr. 8. 10 Ngr.

Ralb, E., Die Unentschiebenheit, ein Sauptgebrechen unferes Bolfe in biefer Beit. Bredigt, gehalten in ber Beiffrauens firche uber Luc. 7, 18 - 35, am 26. Juni 1859. Frankfurt a. M., Bronner. 8. 3 Mgr.

Rraft, 3., Bie urtheilt ber Glaube über ben Rrieg? Bredigt, am fünften Sonntag nach Trinitatis gehalten. Ber-

lin, Berenbt. 8. 21/2 Rgr.

Das Lieb von ber Bolle. Feftgefang in form ber Schiller's fchen Glode auf Sachfens blubenbe Manufacturen. Leipzig, Bengler. 16. 2 Mgr.

Rach dem Frieden. Ein Gesprach. Berlin, Springer.
Br. 8. 21/2 Ngr.

Breugens Machtentfaltung und ber Friebe. Gine Dentfchrift fur bas beutsche Bolf. Leipzig, Lehmann. Gr. 8.

Bas hat Preußen gefagt — gethan? Preußens Politif gegenüber Defterreich und Frankreich. Gin Beitrag jur jung-ften Geschichte. Leipzig, Rollmann. 8. 71/2 Ngr.

# Anzeigen.

#### Renes Abonnement

# Staats-Texikon bon Rotteck und Welcker.

Soeben erichien das erfte Seft eines Renen Abounements auf die dritte, umgearbeitete, berbefferte und vermehrte Aufslage dieles Werls.

Giner besondern Empfehlung dieses berühmten Berts bes darf es nicht mehr: baffelbe hat sich bereits eine folche Stels lung und einen solchen Ramen in der deutschen Literatur ers worden, daß ihm bei zeitgemäßer Erneuerung für immer ein ehrenvoller Blat in derselben gesichert bleibt. Als eine "Euchtlopabie der sämmtlichen Staatswiffenschaften für alle Stände" ist das Staats-Lexiton mit Recht ein

#### unentbehrliches politisches Sandbuch für jeden Gebilbeten

genannt worben, "eine mahre politische Bibliothef nicht blos für Staatsgelehrte, sondern auch für alle Geschäftsmänner und gebildeten Bürger", "ein Mert, wie die Literatur von ganz Europa fein zweites ahnliches aufzuweisen hat". Die britte Auflage wird wieder von Melder redigirt, unter Mitwirfung der frühern und zahlreicher neuer Mitarbeiter, unter denen sich die erften Namen der de utschen Missen, schaft besinden.

Die britte Auflage bes Staats : Lexifon erscheint in 10, hochstens 12 Banben, ober in 100, hochstens 120 Seften zu 8 Ngr., in Druck und Format ber zehnten Auflage bes Conversations : Lexifon fich anschließenb.

In Sinblid auf bie in neuefter Beit gesteigerte Theilnahme an ben öffentlichen Angelegenheiten hat fich bie Berlagehanblung entschloffen, ein

#### Neues Abonnement auf die dritte Auflage des Staats-Lexiton

ju veranstalten. Deratlich erfcheinen biervon brei hefte vom Gep-

tember 1859 an.
Das erfte heft und ein ansführlicher Brofpect find in allen Buchhandlungen Deutschlands, Desterreichs, der Schweiz und bes Auslandes zu haben, wo and Unterzeichnungen augenommen werden.

Leipzig, im September 1859.

J. A. Brockhaus.

Derfag von S. A. Brockhaus in Ceipzig.

#### Monographia heliceorum viventium.

Sistens descriptiones systematicas et criticas omnium hujus familiae generum et specierum hodie cognitarum. Auctore L. Pfeiffer.

Vol. IV. Pars II. 8. Geh. 4 Thir. 20 Ngr.

Auch unter dem Titel: Honographiae heliceorum viventium supplementum secundum etc.

Ein Supplement zu der ausgezeichneten Monographie Pfeiffer's über die Heliceen. Die frühern drei Bände (1847 — 53) kosten 15 Thlr.; Band IV, Theil I (1859) kostet 2 Thlr. 25 Ngr.

#### Brockhaus' Reise - Bibliothek:

### Die Donan bon Wien bis zur Mündung. Bon Adolf Schmidt. Breis 10 Cgr.

Der Berfaffer liefert hier bie Fortsehung seiner früher ebenfalls in ber "Reise-Bibliothet" erschienenen Schrift: "Die Donau von Ulm bis Wien "(Breis 10 Sgr.), indem er die Donausahrt von Wien nach Besth, Belgrab, Orsowa, Giurgewo, Galacz bis zur Mundung schildert, zu welchen Behuf er diese Strecke soeben wiederholt besuchte.

#### In bemfelben Berlage erfdien anferbem: Brockhaus' Reise-Atlas:

Die Donau von Donauwörth bis Passau. Führer für Reisende auf der Donau von Donauwörth nach Ingolstatt Regensburg und Passau. (Karte mit 4 Abbildungen m. Stahlstich und Text.) Preis 5 Sgr.

Die Donau von Passau bis Linz und Wien. Führer für Reisende auf der Donau von Passau nach Linz und Wien, auf der Eisenbahn von Linz nach Gmunden, sowie nach Ischl und Hallstatt. (Karte mit 6 Abbildungen in Stahlstich und Text.) (Doppelblatt.) Preis 10 Sgr.

Derfag von S. A. Brockfaus in Ceipzig,

### Geschichte von Ost-Asien.

Für Freunde der Geschichte der Menschheit dargestellt von Dr. Johann Ernst Rudolph Kaeufer.

Zweiter Theil. 8. Geh. 4 Thlr. 10 Ngr. (Der erste Theil kostet 2 Thlr. 20 Ngr.)

In diesem auf drei Theile berechneten Werke stellt der als grundlicher Kenner der Geschichte Ost-Asies bereits bekannte Verfasser zum ersten mal für einen weitern Leserkreis unter würdigen, für die Geschichte der Menschheit wichtigen Gesichtspunkten und nach bestimmten Perioden geordnet, alles das zusammen, was bisjetzt durch die meist schwer zugänglichen Arbeiten der eigenlichen Forscher auf diesem Gebiete über die Geschichte und Culturverhältnisse der ostasiatischen Völker ermittelt worden ist. Namentlich sind es ausser des Bewohnern des hohen und des nördlichen Asien die Culturvölker Vorder- und Hinterindiens, Chinas und Ipans, deren Geschichte erzühlt, deren politische, religioe und literarische Cultur in ihrer historischen Entwickelung bis zur Gegenwart herab verfolgt wird. Bei dem sich fortwährend steigernden Interesse, welches diese weiter von etwa zwei Drittheilen der gesammten Menschber bewohnten Ländergebiete in ihren gewaltigen innera Bewegungen und ihren erfolglosen Bestrebungen und Kimpfen gegen das immer mächtiger andringende europaische Wesen in Anspruch nehmen, erscheint ein Werk, wie dæ vorliegende, gerade zur günstigsten Zeit und wird jeden Freunde des Fortschritts in der Menschheit willkommen seis

#### M. Solitaire's

fammtliche Schriften, 16 Banboen, überall gunftig recentut. find in allen Buchhandlungen zu haben. Reu erfdein foeben von Solitaire: "Erzählungen bei Licht."

Berantwortlicher Rebacteur: Dr. Ebuard Brodfaus. - Drud und Berlag von g. A. Brodfaus in Leipzig.

## ätte

für

## literarische Unterhaltung.

Erscheint wöchentlich.

Mr. 39.

22. September 1859.

Inhalt: Bur Dramaturgie. Bon Dermann Margaraff. --- Der Rirchenlieberbichter Bilipp Biliblei. Bon gen Cholenius. --Ibillen. — Rotigen. (hormant und Barphagen über ultramantane Geschichtschreibung; Julius Aupp coatra "Grenzboten".) graphte. - Anjeigen.

#### Aur Dramaturaie.

1. Iffland in feinen Schriften ale Runftler, Lebrer und Director ber berliner Buhne. Jum Gebachtniß feines hundertjabrigen Geburtstags am 19. April 1859 jufammengeftellt und herausgegeben von Karl Dunder. Berlin, Dunder und hums blot. 1859. 8. 1 Thir.

2. Kritifen und bramaturgifche Abhanblungen von b. Th. Rots icher. Leipzig, Engelmann. 1859. Gr. 8. 1 Thir.

15 Ngr. 3. Bur Auswahl. Stigen und Artifel von Thabbaus Lau. Samburg, Soffmann und Campe. 1859. 8. 1 Thir.

4. Die bramatifche Frage ber Gegenwart. Dit Bezugnahme auf die Bewes'iche Kritit ber Dramen Goethe's. Bou Rarl Bilg. Bosebam, Riegel. 1859. 8. 7 1/2 Ngr.

Seitbem Beffing seine "Dramaturgie" geschrieben und behauptet hat, bag bie Deuefchen feine nationale Buhne haben konnten, ebe fie nicht eine Nation geworben, und ritbem Schiller bie Forberung aufftelte, bag bie Bubne ils eine moralifde Bilbungsanstalt zu betrachten ober an iner folden ju erheben fei, feithem ift wol in Deutich= and über feinen Gegenstand fo viel geschrieben worden le über bas Theater, feinen Berfall und feine Reform. Die Frage ber beutschen Ginheit und eines beutschen Da= onalparlaments hat nicht fo viele Febern in Bewegung efest, ale bie Frage, wie ber gefuntenen veutiden Bubne ufzuhelfen fei. Die bentiden Regierungen burfen fic agu Bluck munichen, bag jo viele ungufriedene und revotionare Ropfe in Die ihnen vorgehaltene Bubnenfrage r Gift verbeißen fonnen, wie die jum Sangen abgerichten Brillenichlangen in Baumwolle; benn weun alle biefe atilinas, Die fich jest, nicht immer ohne gemiffe Sinter= banten, mur gegen die Buhne verschworen haben, fich if bie Politik werfen wollten, bas Unglud und bas ide maren nicht abzusehen. Gelbft ber beutsche Bunbesi murbe fich in feiner bewundernewerthen floifchen Rube gen alle Rritit fdwerlich haben behaupten konnen, menn e Theateropponenten feine Regie mit berfelben Gin= nmigfeit und mitleiblofen Scharfe betampfen wollten, ber fie jest bie Regien ber verschiebenen hof= und abtbubnen befampfen. Dan bebente nur, bag jebes abtchen, welches ein Wochen: ober Tageblatt hat und und gu , von einer reifenben Schaufpielergesellichaft, 859. 39.

einer fogenannten "Schmiere", befucht mirb, auch feinen Lotalen Leffing bat, ber Recenftonen und bramaturgifche Abhandlungen ine Blattchen fchreibt unb, weil eben biefe "Comiere" nichts taugt, baraus ben unumpoplicen Soluß giebt, bag bas beutiche Bubnenwesen ins tieffte Elend verfunken und unrettbar verloren fet, wenn man nicht feinen Borfclagen aufs fonellfte Bebor gebe.

Dir leugnen nun feineswegs, bag bas beitiche Bubnenwefen und mit ibm bie Theaterbichtung an Schaben und Bebrechen flechen, Die leiber icon bie ebelften Theile bes gangen Drganismus bebroben ober bereits ergriffen haben. Thabbaus Lau bat fie in einem weiter unten noch naber zu ermabnenben Auffat mit energifchem Binfel gezeichnet, wenn er ihn auch bier und ba in gu buntle Farben getaucht bat. So groß ift die Corruption, die in ber Theateratmofobare waltet, bağ fich ihr fo leicht feiner ungeftraft nabert. Die ibeglen Gebilbe, Die von Beit zu Beit auf ber Bubire auftauchen, feben mit bet Frivolität; die drum= und drauhängt, in binem nur um fo fcneibenbern Gegenfag, wie bies im Grunbe leiber auch im gangen mobernen Leben ber Gall ift; benn auch bier bleibt die vatherifche Bhrufe meift eben nur Phrafe und bas ibealfte Coftum bient oft bem lumpigften Charafter zum Deckmantel, und wie febr erftaunen wir, wenn bet einer unverfichtigen Bewegung fich biefes ibeale Coffum einmal luftet und die niedrigften Motive burchbliden laft. Bu biefer in bas Leben fetbft eingreifenben Schaufpielerei, zu dieser Schonthuerei wit ebler Gefinnung, bie in Wahrbeit nicht vorhanden ift, zu biefer Reigung außerlich zu fcheinen, was man nicht ift, zu biefer Intriguen= unb Berkleibungefucht, ju biefem Couliffen : und hintergar dinenspiel auf ber Schanbuhne bes Lebens trägt das moderne Theater mit feinem hohlen Schaugeprange und seinen werkhlosen Klittern vielleicht wesentlich bei. sogenannten Couliffenforberungen nöthigen ben mobernen Bubnenbichter faft, bem Publikum gegenüber bie Rofette zu fpielen und unwahr zu fein gegen fich felbft. Die fittlichen Boftulate merben verhöhnt, die gefdichtliche Wahr= beit verbungt, garftige und wibrige Leibenfchaften befchonigt und oft fogar ale bie nothwendigen Erforderniffe eines

farten und beroischen Charaftere verberrlicht. Autoritate : und Respecteverhaltnig wird verschont; ebe= liche Treue wird verspottet, fimple Gutmuthigfeit in ein laderlices Licht geftellt, bas Alter verhöhnt, bie alter= liche Autorität untergraben; in ber Runft, andere burch Die abgefeinteften Intriguen, Muftiffectionen und Dapirungen bintere Licht an führen, wie überbaumt in ber frivolen Auffaffung aller Lebensverhältniffe wird form= lider Unterricht ertheilt, und bereits find wir fo weit, bag, wie in Frankreich die Lorette, in Deutschland namentlich ungezogene, nafemeife junge Mabden, die fich gegen jebermann bas Ungebuhrlichfte berausnehmen, bie Buupttragerinnen bes Luftspiele find und ben jungen Aufchauerinnen als bewunderte und nachahmungswürdige Worbilder bienen. Bir für unfere Berfon find ficherlich fein Bebant und eber gesonnen, bem bramatifden Dichter zu viele afe an wenige Brivilegien einzuräumen; aber zwifchen Freibeit und Buchtiofigfeit ift ficeelich ein fehr großer Unterfcieb, und gerabe bie größten Dichter aller Rutionen und Beiten haben bewiesen, bag man bas Sochfte fomol in ber Tragobie ate im Luftfpiel leiften tonne, ohne fri= vol zu fein und bie fittlichen Grundlagen, auf benen · alle fociale Ordnung rubt, filr nichts zu achten ober gar ju verbohnen und ju untergraben. Rirgende finbet man 3. B. bei Chaffpeare etwas, was bie Beilbateit ber Sitte und namentlich bes Familienlebens in Frage ftellen tonnte. Dar Brud mit ber Sitte, ber Gigenwille, ber fein an= bered Befet anerkeunt ale fich felbft, finden bei ibm überall ihre Strafe. Liebende, die wider dert Willen ihrer Meltern im gebeimen einen Bund ichließen, geben an ben Folgen beffelben zu Grunde, mabrent and bie Aleltern an ben Leichen ihrer Rinber erfennen muffen, wie ftraflich ber Eigenfinn war, mit bem fie bent natur= lichen Berlangen ihrer Kinber in ben Weg traten. Lear wird für feinen thorichten Gigenfinn ebenfo gut beftraft ale Regan und Goneril für ihre Riebermachtigfeit.u. f. m. Falftaff ift ein fo genialer Spagmader, bag man bie Bebandlung, die ihm fein früherer Gonner und Rum= pan, ber Bring, fpater ju Theil werben lant, faft bebauern möchte, aber Falftaff ift nicht blos ein Spafi= macher, fonbern auch ein Lump und Schuft, und er verbient feine Strafe, ebenfo wie Dewolio fie verbient, nicht weil er blos albern ift, fonbern weil fich mit feiner Albern= beit auch dummer Sochmuth und eine gemeine fchurkifche Befinnung verbinden. Bei feinem Dichter tritt bie Lebre. baß jebe fittliche Betirrung bie Strafe in fich felbft trage, mit foldem Gewicht auf, bei feinem maltet bie brama= tifche Remefis mit folder Siderheit und Unparteilichfeit als bei Shaffpeare; und barum machen auch feine bramatifden Schöpfungen einen fo mächtigen und unzwei: beneigen Einbrud, mabrent, wie man mot behamme ten darf, auch an ben vollenbeiften Dramen ber Beuern, felbft an benen, welchen man in biefer ober jener Sinficht fogar gewiffe Borguge vor ben Shaffpeare'ichen ein: raumen barf, fich in fleinerer ober größerer Rabl Rleche befinden, Die in sittlicher Ginficht - Die Sittlichfeit natur= lich in weiterm Ginne gefaßt als im gewöhnlichen Bortverstande — zweideutiger ober zweifelhafter Natur find, das Gemuth in Berwirrung segen und als Ausstuß eines Beitalters erscheinen, in bessen Schose sich neben den seinsten geistigen Saften auch viele verdorbene und ungefunde angesammelt haben. \*)

Die icablichen Ginmirtungen biefer Brivoftat, be burch bie überall pifartig auffchiefenben Commerthenter neue Bufluffe erhalten bat, find bereits von manchen beforgten Freunden ber Runft fomol ale ber Sitte beobach: tet und fignalifirt worben. Dan ift auf Abbulfe bebacht gemefen, und an Rathichlagen bat es nicht gefehlt. Die einen forvern eine ftrenge polizeiliche Beauffichtigung bes Theatermelens. eine Beichränfung in ber Ertheilung von Concessionen, vor allem nativelich eine moglichft fchark Theatercenfur. Bas aber lettere betrifft, fo reicht eine folthe ofnehin ihrer Ratur nach mannichfachen Somen: tungen unteritegende und auf teine feste Rorm gurud: zuführende Praventiomefregel niemals an ben Sit bet llebele, abgefeben von andern Dlieftanben, Die fie un: bequem, verhaßt, verkehreftbrend und zulest unmöglich machen. Die feinern verborgenen Gifte tann eine folde Cenfur, wie ftreng fie auch fei, nicht abwehren. Gine alte Erfahrung lehrt, bag bie Breffe in cenfirtem 3ustande bei weitem revolutionärer und aufreizender wirft ale in uncensirtem. Aebnlich verhalt es nich mit ben cenfirten Theater im Berhältniß jum uncenfirten. Bie bei jo manchen forperlichen Schaben bilft auch bei mom: lifden bas bloge Ausschneiben, Die bloge Compression nichte: bie Beilung muß von innen tommen unb fic fpontan bem gangen Organismus mittheilen.

Andere bringen auf Chefftianifirung bes Theatert, wie Palbamus, S. Alt (in seiner Schrift: "Das Berhaltniß bes Theaters gur Riche") und noch fungft August Lewald in einem durch mehrere Nummern bes "Abentblatt zur Reuen mundener Beitung" gebenben Auffat: "Theater und Schaufpieler. Gine eufturgefcichtliche Sfige." Run ift es allerbinge eine auffallenbe Thatfache, baf bet Theater fich fo ganglich ben Ginfluffen ber Rirde entwunden hat, mabrend boch bie erften mimifchen Darfidlungen, Die Dhyfterien und Miracles, im Dienfte bet Rirche ftanden. 3a, Die bornitte Orthodoxie, ftatt bei fie batte verfuchen follen, mit ber Bubne ein Bunduff zu schließen, beging ben von ihrem Standpunkt unver: geihlichen Brethum, fich' mit ihr in einen Rampf ein: gulaffen, in welchem fie ben Rurgern zog. Und zwar febr zu ihrem Rachtheil; benn es ift unbeftreitbar, bag bas Theater in unfern Beiten, namentlich in protestantifon Lanbern, mo ber Gultus allen theatralifden Bont und faft jebe Einwirfung auf Die Sinne vermitteift ber Runf verfdmabt, größere Dacht über bie Gemutber erlangt

<sup>&</sup>quot;) Die bezeichneten Eigenschaften Shaffpeare's machten es jeger möglich, bag ber Baftor an ber Dialouissenankalt ju Raisenweck 3. Disselhoff, im Saufe bes lehten Blutters einen öffentlichen Bertrag halten konnte, worin er nachgemeilen suchte, baß Shaffbonr's Aragobien ein "Wegweiser jum Glauben" seien. Der Bornes it jest als Broschien ein, über bie wir in Berbinvung mit antern Schriften und Berten über Chaffpeare später berichten werben.

hat als die Rirche. Das Theater ift nun bevoits bem Chriftenthum in einer Weise entfromdet, das eigenelich chrifticho Stoffe und auch nur die Borführung einzelner beiligen Sandlungen von ihr ausgeschlossen sind, angebelich well man baein eine Brofanation erblickt — ein Motiv seicht, welches wehr als alles andere den verweltlichten Character des Theaters offen legt —, in Wirklichkeit aber, met diesenigen, die der Kirche überhaupt aus dem Wegegehen, am wenigsten auf der Bühne an sie erinnert sein wollen. Lewald bemerkt in dem angeführten Auffap:

Die Malerei hat nicht nur ban Mecht, bas Gritliche und heilige bildlich darzustellen, sondern es ist ihr als Pflicht, als Eulminationspunkt ihrer Wirfsamkeit zugewiesen; die Baukunst kennt keine höhere Aufgabe, als den Bau der Gotteshäuser; die Bildhauer ftellen unsern herrn und heiland. Apostel und heilige dar; die Musselle wirtt bei dem Gottesdieuft; die Dichtelnust endlich pries zu allen Beiten die Werke der ewigen Liede; und nur der Schauspielkunst sollte es versagt fein über das Menschliche und Weltliche hinauszugreisen? u. s. w.

Er fagt an einer anbern Stelle:

Richts barf in einem Wiberfpruche mit bem positiv gegesbenen Christenthume siehen; in biesem Sinne muß geradezu auss christich sein. So ift denni auch der Begriff des Schonen nur des Sittlichen nicht blos in vhllosophischem Sinne zu fassen, sondern in seiner Beziehung zum Christichen zu erhalten und nur als eine Consequenz bestelben anzusehen. Das Theater soll baber eine auf christlich-sttellichem Grunde rubende Kunst-austalt fein.

Wir fubren biefe Anfichten an ale ble eines Mannes. ben man vielleicht für fehr verweltlicht hielt, ber aber als früherer langinbriger Theaterregiffeur die Frivolität alles Theatertreibons so grundlich kennen gelernt bat, bag et ans Ueberbruß baran in feinen alten Lagen für bie Bubne feine andere Rettung weiß als ibre Chriftianifi= rung, wobei er naturlich nicht an ihre Theologistrung, fonbern nur an ihre Durchbringung mit driftlichen Lebend= anfchanungen bentt. Wir baben freilich auch bierzu wenig hoffmung, menn es wahr fein follte, was Reidensperger irgendmo behauptet, daß die fogenannte "Renaissance" nichts anderes gemefen, als "bie Wiebergeburt bes Beis benthums, ober richtiger gefbrochen, bes Untidriftentbums im Schofe ber driftlichen Gefellichaft", ober wenn es wahr fein follte, was ber auf einem ganz andern Standpunft ftebenbe Berfaffer ber Betrachtung "Die nioberne Bilbung und bie Rirche" in Dr. 37 bes "Deutschen Muscum" behauptet, bag die moberne Bildung und die Rirche überhaupt zwei Rreife feien, "bie, mathematisch gesprochen, feinen Bunft miteinander gemein haben". Schlimm genug, wenn, was jeboch noch zu beweifen ware, die moderne Bilbung und bie Rirche auch nicht einen Bunft gemeinam batten! In Bezug auf unfern fpeciellen Gegenstanb iemerten wir nur, bag ein bramatifcher Dichter, ber in einen Schöpfungen bie Grunbfate ber humanitat unb er Gerechtigfeit und bas Balten ber jebes Unrecht un: rbittlich ftrafenden Remefis zur Anschauung bringt, gemaend bas Geinige thut; benn biefe Memefis ift nicht eibuifd, nicht jubifd, nicht niobammebanisch, nicht fathoich, calviniftifc ober lutherifc, überhaupt nicht biffiben= ich, fonbern oberftes gottlides Befet, bas feine confef= onellen Untericiebe macht.

Lewald fpricht ber beutichen Bubne bod nicht alle Bukunft ab; er berlangt nur, baß fle aus ihrem beide nifchen Buftombe beraustrete und fich taufen laffe. Gang ambere Alfred von Wolzogen, ein Dramaturg, ber übrigens über bas inländifche wie über bas anstanbifche Theaterwefen tuchtige Stubien gemacht und in manchen feiner Auffage, 3. B. in' bem jungft im "Deutscheit Theaterardin" veröffenelichten aber bas englische Theater bet Gegenwart gang intereffante Daten gufammengeftellt Diefer mehr als icharfe Rritifer bat burch feine Ausfalle gegen bie fogenannte Butunfismufit in ber augeburger "Angemeinen Beitung" einiges Auffeben erregt; er begnügt fich aber nicht bamit, ber Dufit bie "Butunft" vorn abzuschneiben; auch an bas Portal bes recitirenben Dramas fdreibt er bie Dante'iche Inidrift: "36r, die ihr eintretet, lagt alle Boffnung fabren!" ober wie er felbft fagt:

Wie oft regte sich nicht in und ber ftille Bunsch, es mochte uns boch beschieden sein, inmitten all des riesen Elends, in dem unsere entwürdigte Bühne schmachtet, den Tag noch zu erleben, da etwa eins unserer größern Hostheart die Worte: "Rien de nouveau", versicht sich auf gut Deutsch, als Morto über sein Bortal schriede; da Dentschland zum mindesten ein Theater bestäße, wo man mit Virch-Pfeisser, Brachvogel, Kalisch und dem Lorettendrama einerseits nub andererseits mit der sichlen partier Decorationsoper, der plumpen Berdischen Schnadmusse und sindlerischen lingereintsbeiten der au die Ohren der Zufunst appellirenden neubeutschen Schule verschont, wo aussichließlich der Cultus des Geistes statt dem der Sinne und des Unsuns gestet, wo die Kunst wieder eingeset wurde in ihr uraltes Recht, die Menschbet zu erheben und sier das Göttliche zu begeistern.

Co aufert er fich in feinem Auffat "Die Rettung bes claffifden Repertoires für bas beutiche Theater" in-Mr. 28 ber wiener "Recensionen", aus vem wir schon früher bie Stelle mittheilten, wonach Bogogen es für bas Bredmäßigfte balt, bag heutzutage auf bent bramatifchen Bebiete "gar nichts" geschaffen wurbe, und bag fich bie Poeten lieber mit bem Suegfanal und bem atlantifchen Rabel befchaftigen mochten. Es ift bies eine jener Negationen und Abfprechereien, in benen fic ber Deutsche überhaupt zu gefallen fcheint, eine jener misgestimmten bopochon= . beifchen Eingebungen Des Augenbliche, Die man aus bem Munde oder auf bas Bavier sprudelt, ohne fich über fie' gewiffenhaft Rechenschaft gegeben zu baben. Wenn man beutzutage zu behaupten liebt, Bebichte, wie fie gegen= wartig auf ben Martt gebracht werben, fonne jeber Opm= naffaft ebenfo gut machen, fo fann man vielleicht mit bemfelben Recht behaupten, absprechenbe Ratfonnements wie bas obige fonne jeber Omnaflaft ebenfo gut ausftogen, weil bagu feine tiefere Motivirung, fonbern nur juvenile Sonellfertigfeit bes Urtheils gebort. Sie find auch vollfommen unnug und zwedlos, benn ba einmal fo und so viele Buhnen in Deutschland ba find, welche gefüttert fein wollen, fo werben fich natürlich auch immer Producenten finden, welche fie futtern. Gin Stillftand in der Production ift gar nicht bentbar, insofern nicht ploglich alle Theater für immer ober auf eine gewiffe Beit gefcoloffen wurben, und felbft bann wurben Dramen gedichtet und wenn auch nicht aufgeführt, doch gebruckt.

werben. Mogen bie bramatifchen Producte unferer Beit auch noch fo viel zu munichen übrig laffen, fo find fie boch eben Rinder unferer Beit, Die in ihren Befichte: gugen, ihren Gigenicaften und felbft ihren Bebrechen bie Befichteguge, Gigenfcaften und Gebrechen ihrer Mutter Die parifer Maitreffen = und wiederertennen laffen. Lorettenbramen find zwar an fich febr verwerflich, aber . fie geminnen Bebeutung, wenn man fie ale Schilderungen ber parifer Sitten betrachtet; ber fünftige Aefthetifer wird fie ignoriren fonnen, aber nicht ber Culturbiftorifer. Brachvogel's "Narcig" ift zwar, mas die Composition und die Rabel bes Stude betrifft, ebenfo raffinirt als absurd und außerbem bas unfinnigfte Attentat, mas jemals gegen bie Babrbeit ber Gefchichte begangen mor= ben ift; aber ber Belo bes Stude felbft, biefer geiftreiche Bummler und Affaftertreter Narcig Rameau, ift ale Reprafentant einer jest weit verbreiteten, blafirt egoifti: ichen', verzweifelten , fauftifden , cynifd = fentimentalen Gaffenphilosophie boch feineswege ohne Bebeutung; er gebort zu jener Gattung mit der Welt gerfallenen ge= nialen Lumpe, beren man jest fo viele hat, unb zwar in ben verfchiebenften Abftufungen von benen an, melde bie Befellicaft ausgestoßen bat, bis zu benen binauf, welche innerlich gleich zerlumpt und gerriffen find und boch in ber Gefellichaft eine Rolle fpielen. Erzengt bas moberne Leben eine folde Species, fo läßt fich nicht einfeben, marum nicht ein Eremplar berfelben einem bramatifden Dichter Mobell fteben foll. Die Sturm: und Drangveriode batte auch ihre eigenen Dlenfchenarten, ble jest ausgestorben find ober fich boch mesentlich ver= andert haben. Soll boch die Buhne, nach Shaffpeare's herrlichen Worten, "bem Jahrhundert und dem Ror= per ber Beit ben Abbrud feiner Geftalt zeigen", und ift Chafipeare nicht eine Autorität über alle Au-Bir erinnern bier übrigens nochmals an toritäten? Shiller's treffliches Bort, wenn er ben Deutschen vorwirft, bag ihnen felbft treffliche Werte jum Berberben gereichten, weil man fie gleich für beilig und ewig erkläre, baß es in ber Runft wol ein Maximum gabe, aber nicht in ber mobernen, die nur in einem ewigen Fortichritt ibr Beil finden tonne. Bollen wir Deutsche benn abdiciren ? Bollen wir und unfere Sprace für tobt und weiterer Entwidelung für unfähig, unfere Drgane für abgeftorben, unfere natürliche Begabung und Brobuctionefraft für erlofden erflären?

Bolzogen macht ben Borschlag, daß in ben größern Städten wie Berlin, Wien, Dresden, München und hamburg eine "ausschließlich dem classischen Repertoire gewidmete Kunstanstalt" errichtet werde. Immerhin versuche man es; nur fragt es sich, ob dieses classische Theater auch hinlänglich Zuspruch sinden werde, um sich zu halzten. Wir fürchten, daß es selbst Wolzogen zu viel werzden würde, alle Jahre ein dugendmal "Emilie Galotti", oder "Naria Stuart" oder "Torquato Tasso" zu sehen und wenn selbst er nicht regelmäßig dieses Theater bessuchen wollte, von wen wäre sonst dieses Opfer zu verslangen? Wolzogen meint zwar, daß die "Weisterwerke

Shaffpeare's, Lesting's, Goethe's, Schiller's, Reift's, gufammengenommen mit einigen ausgewählten Arbeiter Calberon's, Moreto's, Molière's, Sheridan's und etma noch Grillparger's, ja felbft 3fflanb's und Rabebue's" Abwechselung genug bieten wurden. Alfo auch Ifflan und Ropebue! Maturlich, ba bas Luftfpiel boch nicht ganglich von biefer claffifden Bubne - auszuschließen ift, Leffing aber leiber mut ein muftergultiges, Goethe und Schiller aber fein einziges binterlaffen baben, fo meng man wol zu Ropebue feine Buflucht nehmen; benn bie mitlebenben Luftspielbichter bleiben überbaupt ausgeschloffen, obicon fie bod benfelben Anspruch haben, von unserer Beit berudite: tigt zu werben, wie Rogebue von ber feinigen. Zwar meinen wir, bag Rogebue's "Rleinftabter" für unfere Beit immer noch intereffanter find als "Dig Sara Sampfon" ober "Stella", aber eigen macht es nich boch, in Ermangelung eines beutichen Molière ben Bielfdreiber Rogebue unfern claffifchen Autoren angereibt ju feben, 3m übrigen ift nicht alles, mas unfere Claffiter gefdrie: ben haben, burdweg claffifch; und wenn wir ben Begriff ber Clafficitat in feiner bochften Reinheit faffen, fo mutte fich bas beutsche claffische Repertoire biefer Bolzogen'fon Buhne auf etwa ein halbes Dutenb Stude beidranten muffen. Bolgogen fühlt felbft, baß zu biefem Repertoire noch ein außeres Reig= und Bugmittel bingutreten muffe, und er bringt baber auf eine gute "Toilette", er verlangt, "bag man bie Werfe biefer Gattung guand externa bem Comfort unferer Tage entfprechend, zwar nicht mit plunderhaftem Luxus, aber mit folider Bracht und mit Geschmad ausstatte, und babei nur quoad interna bes claffifche Biel nicht aus ben Augen verliere". "folibe Bracht" liege fich z. B. bei ber "Jungfrau von Drieans" ober "Wilhelm Tell" wol herftellen, aber von irgendwelcher "Pracht", Die als Bugmittel bienen tonnte, fann bei Studen wie "Rathan ber Beife", "Iphigenia", "Torquato Taffo", "Wallenstein's Tob" u. f. w. bod fdwerlich bie Rebe fein.

Bolgogen eifert bei biefer Gelegenheit auch gegen bie angebliche Gelbsucht unserer bramatifchen Boeten; er fagt:

Es wirb in allen Theaterzeitungen so lange nach mein Tantièmen und Honorar geschrien werben, bis das Elborado ber dramatischen Dichter endlich wirklich auf Erden erscheint und sie sammt und sonders auf goldenen Lordern ausruhen können. Dann werden alle jungen Leute, die wegen Ueberfüllung der Staatsamter sich von dergleichen trostlosen Carrièren zurückseschiedencht sübsen, alle saulen Commis, die es nicht zu seichständigen Etablissements zu bringen vermögen, durchgesallene Abiturienten und Kähnriche sich auf das so sehr viel nuzbrügendere Geschäft der dramatischen Dichtung wersen und ihre unerschödliche fünsactige Muse sie sohltung wersen und ihre unerschödliche fünsactige Muse sie sohltung wersen und ihre unerschödliche fünsactige Muse sie sohltesslich alle zu selennergnügten Couponabschneidern zu promoviren die Gnade haben. Es ist so herrlich wahr, was man jeht tagtäglich zu lesen und zu hören bekommt, daß nur gutbezahlte Waare was tangen könne.

Wolzogen schabet ber Sache, ber er bienen will, hier wieber burch schwarzgallige Uebertreibungen. Er wird beißend und bitter ftatt wisig zu sein. Er macht und unnöthig Angft. Wöge immerhin ein "fauler Commis" ober ein verungludter Fähnrich versuchen, ein Theaters

d ju idreiben : ftete wird es eben barauf antommen, s er auch Salent beitet, ein brauchbares Theaterftud foreiben. Auch ein "fauler Commis" ober ein burdallener Kahnrich follen uns willtommen fein, wenn biefes Talent benten; benn es gebort bagu mehr, als n gewöhnlich glaubt. Bir haben große Achtung vor m folden Talent, und wir naben ihm mit unferm sel nur, wenn es auf Abwege gerath, burch bie es : und fein Bublifum verdirbt. Wir gonnen bem Ta= auch von Bergen einen entfprechenben Lobn, wie wir jeber ehrlichen Arbeit gonnen. Bir wollen nicht, fic bie Bubnen auf Roften eines barbenben und fich um= ; abqualenden Talente bereichern. Selbft Schiller lieferte reifften Arbeiten von bem Augenblick an, ale Bubnen Buchbandler ibn beffer zu bonoriren anfingen. 3m gen icheinen unfere bramatifden Dichter boch nicht gelbfüchtig ober ber pecuniare Ertrag bramatifder iten fein febr gufriedenftellender, bas gange "Gefcaft". aufmannifch gut fprechen, wenigstene ein febr precares in. Schwerlich murben fonft Autoren wie Bustom, progel und Frentag, die fich- boch bedeutender Bub= folge rubmen fonnen, ber Bubne, bie boch fur ben er fo viel Berlockenbes bat, auch nur in einem ent untreu werben; bas thun fie aber, indem fie juf bie Abfaffung brei = und mehrbandiger Romane

Bunberbar, man weiß es febr genau, bag unfere mten Schaufpieler und Schaufpielerinnen. Sanger Sangerinnen im Durchichnitt jest bei weitem mehr as Raffengeschaft als fur bie Sache ber Runft men; man weiß es, daß fie burch bie rudfichteı und übertriebenften Bonorarforderungen bie Bubbeile in ihrer Existeng gefährben theile wirflich en; man weiß es, bag fie bei ihren Gaftreifen bei weniger Die Intereffen ber Runft ale Die Intereffen Sedels im Auge haben, bag fie dabei den Di= en gegenüber oft bie unverfcamteften Anforuche daß fie, und namentlich die überhaupt bas r führenden Runftlerinnen, welche meift fobald als ber "Runft" Lebewohl fagen, um fich jur Rube en ober fich reich und vornehm zu verheirathen, ublifum in jeder hinficht ausbeuten und burch rmliche Abhenung ihrer Gaftipiele und burch bie rung von alten abgelebten Studen, in benen fie graberolle baben, aufe unbarmherzigfte tyranni= nan weiß bies alles, aber man benft beshalb nicht ernteften baran, ihr Talent, ihren Geift, ihre litat, ihre Genialitat andere ale in bem gewöhn= superlativftile und ale etwas in ber Art noch nie fenes zu preisen; es ift ja ohnehin icon langft nicht in bem Dichter, fonbern in bem Schau= en eigentlichen Schöpfer einer hervorragenden Rolle fen und zu feiern. Wenn bagegen ein Schrift: ein Dichter nur auf feinen farglichen Lohn Unnacht, nur um zu existiren und bie Mittel gu Schaffen zu gewinnen, bann ichreien bie Berren und Rlatschbrüber (benn auch biefe gibt es fo

aut wie Rlatichichweftern) über fomachvolle, eines Boeten unmurtige Erwerb: und Gewinnfucht, abicon boch fcmerlich jemals ein beutscher Dichter und Schriftfteller ausfolieglich von bem Ertrage feiner literarifchen Arbeiten Rapitalift geworben. Die von Bolgogen in feinem Auffage berührte Tantiemenfrage wollen mir bier nicht meiter erortern. Bir leugnen nicht, bag bie übrigens nur un= vollständige Ginflibrung ber Cantieme bisher weniger ber bobern Battung bes Dramas, als bem gewöhnlichen Bubnenfutter gugute getommen ift; aber ber Beitgefdmad ift bem bobern Drama überhaupt wenig gunftig. 3m Princip aber icheint uns Die Tantième vollfommen rich= tig, und hatte fie icon zu Schiller's Beit bei ben bebeutenbern Buhnen Deutschlanbs bestanben, fo murben bie beutschen hoftheater nicht nothig gehabt haben, zum Bortheil feiner Witme und Rinder Tobtenfeiern ju beranftalten.

In den wiener "Recensionen" fauden wir einmal die ficherlich richtige Bemerkung:

Bir finden es begreislich, daß man vom Berfall der Schausfpielkunft spricht. Es ift dies ein unerschödliches Thema. Anch fehlt es nie an guten Gründen, zu beweisen, um wie viel besser man ehemals "Komödie" gespielt habe als heutzutage. Bedentslich scheint dabei höchstens die nicht wegzuleugnende Thatsache, daß ähnliche Klagen über den Berfall der Schausbielkunft, sowie aller andern Kunfte auch zu jener Zeit laut wurden, auf die wir gegenwärtig mit theils aufrichtiger und begründeter, theils eingebildeter oder gar singirter Sehnsucht zurücklicken.

Es hat ficherlich einmal beffere Beiten für bie Schaus spieltunft in Deutschland gegeben, wir werden aber bagu bis in die letten Decennien bes vorigen und in bas erfte Decennium bes jegigen Sahrhunberte jurudgeben muffen, wo die großartigen bramatifchen Werte von Leffing, Goethe, Schiller, Zacharias Werner, Beinrich von Rleift u. f. w. in rafder Aufeinanderfolge entftanben. Diefe Dichtungen gingen mit bem ganzen geistigen Aufschwunge ber beutschen Nation Band in Band, mit einer wirklich poetifch : ibealen Stimmung ber Gebilbeten, Die merfmur= big genug gleich nach ben Befreiungefriegen eine furcht: bare Depression erlitt und mehr und mehr einer frivolen Berftreuungesucht bas Felb ranmen mußte. Man batte für die Unabhängigkeit Deutschlands gekampft; mas aber bie Bubne betrifft, fo gerieth biefe immer mehr in eine traurige Abhangigfeit von welfchen Ginfluffen, bant ber Förderung, welche gerade von oben herab diefer Richtung gu Theil murbe. Platurlich hielten bie eblern Glemente noch langere Beit vor. Doch wir wollen bier feine Be= fchichte bes beutschen Theaters im gegenwärtigen Jahr= hunbert ichreiben, fonbern nur einige Bemerfungen machen über bie jegigen Buhnenguftanbe im Bergleich zu benjenigen vor 30 Jahren, benn ziemlich fo lange ift es ber, bag mir ale Theaterbesucher und zeitweiliger Journalift Belegenheit hatten, une naber mit ber Buhne ju be= fdäftigen.

Damals — ich fpreche hier hauptsächlich von ber berliner Buhne, boch auch am hofburgtheater, in Dresben, in Leipzig unter Ruftner u. f. w. wird baffelbe ber Fall gewesen sein — gab es ohne Zweisel gerundetere und in

fich vollenbetere Danftellungen, ein befferes und feineres Anfammenfviel, mehr Mobleffe, niebr ibeale Saltung, größere Burbe und Gemeffenheit im Bortrage. Es mar mehr Discipfin ba; bierfür forgten namentlich bie Theaterlei: ter in Berlin, Bien, Dreeben und Beimar. Beutzutage mag es vielleicht, wenigftens unter ben Schaufpielerinnen, ebenfo große Talente und in ebenso großer Babl geben als ba= male, aber fie brangen fich in ju arroganter Beife ber: vor, fpielen nur fich felbft und ftoren und gerreigen bas Der Gefdmad bes Bublitums mar Aufammenfviel. früher geläuterter; beutzutage will man nur eine einzelne Größe, einen Birtuofen bewundern; die Rundung bes Bangen fummert fehr wenig, und bie Scenen, in benen ein folder Matabor nicht befchäftigt ift, werben fann noch beachtet. Bas hilft uns aber ein Orchefter, in welchem vielleicht ber, ber bie erfte Beige fvielt, ein Deifter erften Ranges ift und feine Runft weidlich geltend macht, · während bie Uebrigen nur mittelmäßige Runftler find und in das Bange ichlecht eingreifen? Das anfpruchevolle Birtusfenthum, bas ins Extrem ausgeartete Gaftrollen: unwesen, die ftupibe Reugier bes Bublifums, bas auf ber Bubne etwa biefelben Emotionen baben will, wie bei ben Rraft : und Blieberverrentungstunften ber Berren Rappo und Cottrely, haben diefen Zustand hervorgebracht. Allerbings lag ber fruhern Runftweise bie Gefahr eines zu übertrieben pathetischen, oft manierirten Bortrage nabe, man ift jest naturlicher, ungezwungener, realistischer, und trachtet mehr nach icharfer, oft übericharfer Charafteriftit, als nach Schonbeit und Anmuth; aber in Sachen ber Kunft schabet ber Ibealismus, selbst wenn er zu fehr auf bie Spige getrieben wirb, immer noch weniger ale ber Reallsmus, der, wenn ihm nicht Einhalt gethan wird, immer mehr in materialiftifche Barbarei und Robeit außartet und fruber ober fpater ine Berberben führt; benn gu hoch oben konnen Runft und Poeffe wol zu atherisch und forperlos werden, aber zu tief unten werben fie grobstofflich, fie balten fich nicht mehr auf bem Niveau bes' wirklichen Lebens, fie fallen unter baffelbe. Wir find bereits babin gelangt, bag reine Naturaliftinnen bei aller Robeit fich größerer Erfolge rubnien burfen als wirfliche Runftlerinnen. Es ift gegrundete Rlage, bag unfere neuern Schauspieler Berfe, zu benen Schwung, Declamation und finnige Conmalerei geboren, nicht mehr zu fprechen misfen, und es ift baber zu beforgen, bag wenn bie letten Repräsentanten ber alten Declaniationsschule, Frau Crelinger, Frau Rettich, Rarl Grunert, Anjchus u. a., von ber Stätte ihrer Birffamfeit abgetreten fein werben, Darftellungen von Dramen wie "Rathan ber Weise", "Wallen= ftein's Tob", "Iphigenia", "Torquato Taffo" u. f. w. zu ben Unmöglichkeiten ober Unerträglichkeiten gehoren werben.

Dagegen befinden sich unsere bramatischen Dichter in einer besser Lage als in den zwanziger und breißiger Jahren; damals war es für einen noch nicht accreditirten Dichter von Tragodien, historischen und socialen Dramen eine kunn zu überwindende Schwierigkeit, eins seiner Broducte zur Aufführung zu bringen, und das Raupach'sche Monopol und die Schranken einer überängk-

lichen Genfur gu burchbrechen, und bie meiften Sink von Gustow, Laube, Debbel, Brachvogel, Rrentag, & von Meyern, Berfd u. a. wurden in jenen Decennin nicht zur Anfführung gefaugt fein. Rur letber nab fie gezwungen ber Buhnentechnif gu viele Bugeftanbnife gu machen, nach fünftlichen Effecten zu hafden mit Barforcerollen für unfere fogenannten "erften" Rinf: ler zu fcreiben. Rationaler ift unfere Bubne, tros tel "Fechter von Ravenna", bes "Geinrich von Schwerin" und fo mander Stude von fpecififch preußischer Tenben nicht geworben; fie ift wefentlich foomovolitifden Charef: tere geblieben. Doch verleiht ihr gerabe bies einen beim: bern Berth, ein eigenthumliches Intereffe und einen lehnni den Charafter, und es gereicht uns Deutschen ficerlich nicht gur Unehre, bag wir - wie bies auch ffingft noch ber Brangoje Seinguerlet in einem Bericht über bas Doringide Baftspiel in Manheim anerkannt bat - Shaffveare, aber außer diesem auch Calberon, Moreto, Molière, Racim u. a. in berfelben Gute und mit berfelben Gemiffenbaftig: teit barguftellen wiffen ale Leffing, Goethe und Schiller.

Diefe allgemeine Betrachtung fiber bas bentiche Theater hat une fo viel Raum weggenommen, daß wir bedauem. uns über bie vorliegenben Schriften, beren Befprechung wir mit biefen Bemerkungen einzuleiten für zwedmäßig bielten, une fürzer faffen zu muffen, ale es une im Grunde lieb ift. Wir werben uns barauf befdranten. ben hauptfächlichen Inhalt einfach anzuzeigen und nm an biefe ober jene Ansicht ober Mittbeilung eine Bemer fung mehr fluchtiger Art anzuknupfen. Die erfte Schrift enthält Reliquien und Auffate von Ifflanb, bie ber ber ausgeber, Rarl Dunder, angefebener Chef einer burt gang Deutschland renommirten berliner Buchhandlung, all Erinnerungsgabe an ben bunbertjährigen Geburtstag 3fland's (19. April 1859) zusammengeftellt bat und bie theils noch nicht gebruckt, theile in ben Theateralmanaden ver 1807 - 12 erfchienen waren. Der Berausgeber, ein würdiger Beteran, einer ber wenigen leberlebenben auf ber merfwurbigften Epoche ber Entwickelung bes beutfor Beiftes, fühlte hierzu um fo mehr Beruf, ba er noch mit Iffland feit dem Jahre 1803 bis zu Iffland's Tobe an 22. September 1814 im intimen Berfehr ftanb. Wir banter ibm für feine Schrift, benn Iffland nimmt in ber Ge ichichte ber beutiden Bubne als Schausvieler, Schauspiel bichter, Schauspielbirector und Dramaturg eine ber erfter Stellen ein. Bei allen Schwächen mar er boch ein ber vorragender Beift, wurbig ber Beit, ber er angeborte. Er wurde ber Grunder und Gefeggeber ber mobernen Schaufpielfunft und bee mobernen Bubnenmefene in Dentfclant, theile zu beiber Rugen, theile freilich auch zu ihrem Scaber Denn bas ift ficherlich nicht zu lengnen, bag fich in ibm bereite ein Abfall von ber Ibealiftif ber Schiller-Boethe'fder. Periode bemerkbar macht, fowol in feinem Wirten all Schaufpieler wie als Schauspielbichter, und Tied wurde bed wol von einem richtigen Inftinct gefeitet, wenn er nicht mube murbe, ben großen Ried auf Roften Iffland's tervorzuheben. Denn in biefem lag ficherlich eiwas Realifit

ides Rleinburgerliches, bas er in einer Beife forberte, als ob er bamit fagen wollte: ibr Deutschen feib boch feine belben und ibealen Wenfchen, fonbern geborene Realiften und Spiegburger! Doglich; bag er, aber auch traurig, venn er bamit recht hatte. Bar aber wirflich ber Boethe: Soller'fde Idealismus und ber Wieland'fde Atti= ismus eine Täuschung, fo mußte es auch jemanb geben, m und beffen überführte, und bagn war gerabe Ifflanb, oweit babet bie Bubne in Betracht fommt, ber rechte Nann, Sicherlich war Iffland in feinem Genre ein groier, ein vollendeter Deifter; bas baben felbft bie gebilum bobern Offiziere ber frangofifden Garnifon in Berlin merfannt, die immer Affland und die Bethmann feben vollten; aber bas Beroifche und Beniale lag feiner beseifterungslofen Matur fern, ober er gog es in feine burpriide Sphave berab; allen Berichten nach fcheint er ein inferorbentiicher Berftanbestunftler gewefen ju fein, ber eine Rollen bis ins fleinfte Faltden berechnet batte und wich ber größten Raturtrene trachtete; am beften gelanen ihm wol Gentefiguren aus bem bürgerlichen Leben on ber Art, wie fie feine eigenen Stude enthalten. line Menge blos ephemerer Producte murbe von ibm mf bie Buhne gebracht und burch bie Deifterschaft, wonit er bie betreffende Rolle gab, auf ihr erhalten; aber ie lebten nur fo lange ale Iffiand lebte ober im Stanbe dar zu svielen. Seine Aunst war somit an einen böcht erganglichen Stoff verfctwendet.

Mit allen diefen Eigenschaften bildet er ben lleberimg zu ber neuern realistischen Schule, der et auch durch
ein Saftiren zum Borbild diente; denn keiner vor ihm
at das Gastrollenreisen so zur einträglichen Seschäftsabe zu machen verstanden als Ifsland. Für die sittliche
jedung des Schauspielerstandes oder vielmehr für die
jedung seiner Stellung in der bürgerlichen Gesellschaft
at Ifsland fehr viel gethan; er selbst wuste seinen Stand
it ansohnlicher Wärde zu repräsentiren. Doch war hierei vielleicht mehr Schein als Bahrbrit. August Lewald
merkt in dem bereits angeführten Auffas:

Iffland trug seine Aunk in das Leben über. Er konner 14 hier, wie auf der Buhne, den vornehmen Mann vorstellen; war es nicht. Wir sinden hierzu Belege in jenen Tages ührn, von denen ich oben gesprochen habe, wie in hands wirstlichen Nenkerungen von ihm, die noch in vieler Handen 18, und wie ich sie auch eben erft aus dem Nachlasse des Fraue in Beck kennen ternte, deren Stammbuch ich im Ansange wähnte. Es waren deshald nicht nur über ihn selbst bose inge verbreitet, die glücklicherweise von seinem Künstlerruhme berdauert sind, als auch über seine Schauspieler, von denen, is ke noch lebten, die drgerlichken Geschichten im Schwunge aren.

In einer hinficht verdient aber Iffland jedenfalls unter inen Berufsgenoffen den höchften Chrenplay, wir meism als beutscher Patriot und glübender Feind der frems'n Gewaltherrscher. Unverblendet durch den Beisall und wielleicht wohlherschneten Schmeicheleien, welche ihm 2 Distitere der französischen Garnisonstruppen darbrachen, hat er von diesem Patriotismus zahlreiche Beweise geben, die ihm mahr als seine Kunst von seiten Preusing den Rothen Welerorden, von seiten der französischen

Maricalle und Converneure aber ernftliche Borwarnungen eintrugen, bie unbeachtet zu laffen bamals außerft gefährlich war, namentlich für einen Mann in feiner Stellung. Bei Schauspielern, Die fich meift in alle immer nur möglichen Dasten und Umfleibungen zu ichicen wiffen, wenn fie barin nur Effect machen, und bei Chauspielbirectoren, bei benen in der Regel die Ruchficht auf bie Raffe jebe andere verbrangt, ift biefe muthige vaters lanbifde Gefinnung fo felten quautreffen, bag 3ffland's Name icon besbalb verbient im Andenfen einer bantbaren Nachwelt fortzuleben. Go entschieden war biefe beutiche Gefinnung bei Iffland und fo betannt im Bublis fum und besonders unter seinen nähern Freunden, daß Mahlmann in einem Gebicht, welches er ju Ifflanb's Geburtstage am 19. April 1809 verfaßte, gerabe biefe beutiche Gefinnung hervorheben ju muffen glaubte. Diefes Gebicht, welches Die erfte Rummer Diefer Reliquiens sammlung bildet und nach bem Originalmanuserint von Dunder mitgetheilt ift, beginnt mit ben Morten:

Richte bich auf, bu bentiches Gerg Und blicke voll Muth in die Ferne! und enthält unter anderm die bezeichnende Strophe: Laß fturmen die Wogen im wilden Streif, Der Sturm und die Woge verschwindet, Und ewig im Wandel der wechselnden Zeit Seeht das heilige sest gegründet! Soll Deutschland fallen und untergehn, Das Deutschen, es wird, es muß bestehn. Die Frucht von so viel Krast und Rühen Wird glüdtlichern Geschlechtern blüßen!

Diefem Bebicht folgen, aus einer fleinen wiener Drudfchrift vam Jahre 1809, Aphorismen aus Iffland's Stammbuch von Goethe (vom 24. April 1796), Berber, Bieland, 3. E. (Chriftian Felix) Beife, Rlopftod, Archenholz, Gall, Abbe Bogler, Tiebge, Schiller. Man muß gefteben, bag bie Sentengen von Goethe, Bie= land und Schiller gerabe bie allerunbebeutenbften finb. 3mar wirb une bie Schiller'iche Senteng: "Ars longa, vita brevis. Auf Deutsch: Die Runft lang, bas Leben turg. Bum Unbenten von gr. Schiller", burch bas bei: gefügte Datum "Berlin, 1799" etwas verbachtig, benn Schiller befuchte Berlin bas erfte und einzige mal im Mai 1804; boch konnte bie Jahreszahl 1799 auch ein Brrthum, Schreibfehler ober gar ein Bufat bes Abidrei: bere fein, wie bas 3. G. fatt G. R. Beife, ober gar bas "Mailand, ben 23. April 1796" unter ber Bielanb'ichen Genteng, wo es fatt Mailand gang gewiß Beimar beifen foll, ohne Zweifel Schreib: ober Drudfehler finb. Rlopftod fdreibt febr furg: "Gin fefter Dann fann alles, mas er will." Etwas feltfam flingt Gall's Senteng: "Große Menfchen erwarten ibren Lobn in ber Unfterblichfeit. Dogen Gie, Lieber! ben 3brigen im Befit Ihres Deiftertalente fuchen, benn biefes ift feltener ale Unfterblichfeit." Das gröfte Lob, meldes einem Schausvieler zugetheilt werben tann, wirb 3ffland vom Abbe Bogler in ben Worten gefpenbet:

Man barf Gie nur fehen, Man tann auch tenb fein, Man wird Sie verftehen. Die nun folgenden Auffähe: ", Ueber den Hang, Shaufpieler zu werden" und ", Ueber die Bildung der Kunftler zur Menschendarstellung auf der Buhne", empfehlen
wir besonders solchen, welche nicht wissen, ob sie Schauspieler werden sollen oder nicht, oder welche es geworden
sind; die letztern namentlich werden in dem zweitgenannten
Aufsat die praktischsten Fingerzeige, die brauchbarften Instructionen, besonders in Bezug auf Declamation und
Bronunciation finden. Da begegnen wir Bemerkungen
wie folgenden:

Starke Stimmen gefallen sich in ber Gewalt, die von ihnen ausgeht. Sie werden dann leicht überftark und daburch widrig. Beine, dunne Stimmen glauben oft des Zarten und Zierlichen nicht genug thun zu können. Sie werden leicht tandelnd, singend und füßlich. In den Mitteltonen liegt überhaupt die Geswalt der Ueberredung, der Reiz der Beredsamkeit. Es ist leichter, einer ftarken Stimme Milberung zu geben, als einer dunnen Beredlung zu verschaffen.

In dem erstgenannten Ausgat eisert Iffland unter anderm gegen das Wort "Schauspieler" und bemerkt z. B.: "Das französische Wort «acteur», obwol es auch den Hauptbegriff keineswegs erfüllt, lautet doch besser, als das buntlappige Wort «Schauspieler», das nun einmal unwillfürlich mehrere an den spitzen grünen Hut, das Schlafffeil und die Pritsche mahnt." Iffland schlug bestanntlich für "Schauspiel" und "Schauspieler" als stellwertretende Worte "Menschenbarftellung" und "Menschenden vor. Freilich würde es sehr sonderbar klinz gen, wenn man von dem Besuch einer "Menschenbarstelsung" statt eines "Schauspiels" sprechen wollte.

Ueber ben folgenden Auffat : "Die manheimer Buhne betreffend", theilt ber Gerausgeber Rachftebenbes mit:

Die manheimer Buhne, welcher Iffland lange angehört und auch das Birkfamste zu ihrem damgligen Flor beigetragen, hatte durch die Ungunst der Berhaltuisse, namentlich durch die Kriegszeiten mannichfach gelitten. Die glanzenden Ersolge, welche Iffland in kurzer Zeit als Director der berliner Buhne errungen, weranlaßten dort den Bunsch, seine Meinung über die Zustände der Buhne in Manheim und seine Borschläge für deren Verzbesseung zu hören. Er unterzog sich der an ihn ergangenen Aufforderung und schried theils selbst, theils dietirte er den solgenden Auffah: "Die manheimer Bühne betressend."... Der Herausgeder erhielt dies werthvolle Manuscript von demjenigen Beamten der berliner Bühne, dem Iffland dasselbe theilweise dietirt und der es nachher mundirt und nach Manheim zu senden hatte. Der bei weitem größere Theil des Manuscripts ift von Ifsland's eigener Hand.

Ein sich anreihendes Circular, welches Iffland mahrend ber Anwesenheit einer französischen Besatung in
Berlin in Abschrift an sammtliche damalige Mitglieder
ber berliner Buhne erließ, ist interessant durch die Energie
und Scharfe, womit Iffland barin die Schauspieler abkanzelt, und verdient von allen Theaterdirectoren gelesen
zu werden. Iffland erinnert die Bühnenmitglieder unter
anderm daran, daß sie jeht größtentheils vor einem fremben Publikum spielten, "welches bei. sich zu Sause einer
fehr sorgfältigen Bühne, der größten Bünktlichseit der
Darstellungen gewöhnt ist", und fährt dann fort:

Da biefes Bublifum, ungeachtet es in ber großen Mehrheit unferer Sprache nicht fundig ift. gleichwol bie Rudficht beweift, nicht ein Theater seiner Sprache hierherfommen zu laffen, und alse baburch unsere Erhaltung möglich macht: so ift es die esk Schulbigkeit, ihm in vernehmlicher Sprache und sollich go nauer Mimit verstänblich zu werben.

Noch beben wir eine Reihe von Schriftftuden berver, welche beweisen, wie icon Iffland in ben Sabren 1808 und ben nächstfolgenben auf die Anregung gur Soilla: Feier hinwirkte, was um so größere Anerkennung ver: bient, ba befanutlich Schiller über bie Rosebue= Ifflanbie Richtung mabrhaft vernichtenbe Urtheile abgegeben batt. Am intereffanteften barunter ift ber Bericht 3fflanb's übn bie von ibur am 9. Dai 1806 veranftaltete Aufführung ber "Braut von Deffina" jum Bortheil ber Schiller'iten Erben, welche biefen über 2700 Thaler einbrachte. Ifflet gebenft babei ber fconen manbeimer Beit, mo er mi Schiller vier Zahre lang "fast alle Abende" bei ben Schauspieler Bed jufammentam und auch Beil mandun fich einfand. "Schiller", bemerft 3ffland, "mar bamal von innig frober Laune." Wie ftimmt aber biefe ,,innig frobe Laune" ju Schiller's verzweifelten Ausbruchen m feinen Briefen an Rorner, wenn er an biefen foreibt:

3ch fann nicht mehr in Manheim bleiben. In einer unnennbaren Bebranguiß meines herzens fchreibe ich Ihnen, men Befter! Ich fann nicht mehr hier bleiben. Iwolf Tage bat ich's in melnem herzen berumgetragen wie ben Entschuß aus ber Welt zu gehen. Menschen, Berhaltniffe, Erbreich und himmel find mir zuwiber. Ich habe keine Geele hier, keine ein zige, die bie Leere meines herzens ausfullte u. f. w.

Den Schluß bes Buchs bilbet "Iffland's Rrantheits geschichte" von seinem Argte Formen, Die viele fur ben Menichen wie fur ben Runftler Iffland bodft darafte riftifche Buge enthalt. Ungenehm find freilich folde betail lirte Rrantheite = und Leibenegeschichten niemals zu leien Man erfährt baraus unter anderm, wie bie berühnte "beutsche Gemuthlichkeit" auch gegen Iffland openit, ibm bas leben ju verbittern. Dicht felten, wenn er an treten wollte, erhielt er balb anonyme, balb untergie nete Briefe voller Bormurfe und beigender Rritifen, "w feinen anbern 3med hatten als ihm webe ju thun um burd erregte Galle fein Spiel zu verberben". Gine Dit veranlaffung zu ber erften Beroffentlichung diefer Rrant beitsaefcichte nidgen wol die bosen und unzweifelbaft unbegrundeten Gerüchte gewesen fein, welche über die Art feine Arankheit und beren Beranlaffung von feinen Bien: fachern in Umlauf gefett worben waren.

Theobor Rötscher hat seine in der "Speneriken Beitung", im "Deutschen Theaterarchiv" u. s. w. eridienenen Kritiken und "dramaturgischen Abhandlungen" (Nr. 2) gesammelt herauszegeben, wosür wir ihm un Interesse der Kunst und der wirklich wissenschaftlichen Preterkritik nur dankbar sein können, obschon vielleicht is wünschen gewesen wäre, daß der Berfasser die momentare Entstehungbart der Kvitiken, insofern sie sich an einzelne berliner Theaterabende knüpfen, hier und da ur verwischen sich größere Mühe genommen hätte. Schem bare Widersprückhe, wie der zwischen der unbegrenzten Betehrung, die er der Rachel, und der salt nubedingste

Anertennung, bie er Prau bon Barnborff; affo 'gwei bodit verschieben gegrieten Runftlerinnen gollt, batten, bunft und, burd motivirende Barallelen ausgeglichen merben follen. Diefe Rrititen, Berglieberungen und Chas rafteriftiten ber Sauptrollen ber Rachel, Riftori, Marie Seebach, Auguste von Barnborff, 3ra Albridge's, Bogumil Damifon's und bes Richard III. Deffoir's, bil= ben, nebft fritifchen Bemertungen über einige neu ein= flubirte und inscenirte Chatfbeare'fche Dramen, Die erfte Abtheilung vorliegenber Schrift. Es find bies im gangen Anatyfen und Recenftonen, wie man fie von einem Thea= terfritifer ju forbern bat, wenn man ibm ben nothigen Beitungeraum gemährt, fich ausführlich auszusprechen, und die nothige Beit, fich grundlich mit bem Gegenftanbe ber Rritit abgufinben; fle find voll Sachtenninif, geroiffenhaft, liebevoll, aber auch zum Theil icharf eingebend, pfychologifch fowol ale aftheitich erörternb, instructiv für Schanfpieler wie fur Theaterfritifer und immer mit bem Texte ber Dichtung Band in Sand, blefe burch bas Spiel und bas Spiel burch bie Dichtung commentirenb, mas allerbings immer ber Fall fein follte.

Diefe bem Berfaffer gebubrenbe Anertemung folleft natürlich nicht aus, bag wir nicht auch im einzelnen abveichenber Unficht von ihm fein follten. Bir batten 1. B. gewünscht, daß er bie Rachel mehr als ein excepionelles Wefen bargeftellt batte, ale ein Bhanomen int Bebiete ber Runft, welches man in feiner Außerorbent= ichfeit wie ein prachtvolles elementarifches Ereigniß mehr u bewundern als zu loben und mehr aitzustaunen als u bewundern hat. Das Nordlicht leuchtet abernus berrlich, iber es lockt keine Begetation hervor. So hat auch bie Radel feine Schülerinnen binterfaffen, faft teine Spur bred Wirkens ift gurudgeblieben, und felbft bas Theatre rançais bat von ihr feinen Segen gehabt. Denn ein o exceptionelles Wefen wie bie Rachel ffort auf bem bebiete ber Runft; bem es angebort, bie Ginheit und ie Harmonie ber Talente, Die fich barn nicht fo leicht nieber ins Gleichgewicht finden tonnen. 3m Gegentheil. Abe eigenartige Leiftungen wirken zuweilen fogar ichablich. ile wir an biefer ober jener teutschen Schauspielerin mabrehmen konnen, die ihrer flillern und vielleicht auch boeichern Ratur gewaltsam jene grellen Uebergange, Sprunge nb Contrafte, jene unfunftlerifden, freifdenben Raturiute abzwingt, die eben nur zu bem beftigen und felbst was barten Wefen einer Rachel, aber nicht in bas eicher organifirte Bemutheleben einer beutfchen Schau= itelerin paffen. In ber Charafteriftit ber Rachel verillt ber Berfaffer auch nicht felten in Exclamationen, bie mer nur Nothbebelfe und mit bem Befen ber Kritet enig vereinbar finb, z. B.: "Das Auge von einer tien Trauer umfchattet! und wie fpiegeln fich in bem fleisch: fen gang burchgeiftigten Untlig bie leifesten Budungen T Seele ab! .... Belde Scala von Affecten burch: ielen biefe Lippen" u. f. w. Phrasenhaft finben wir 14 Stellen wie folgende: "Das Benie übertrifft in feln Schöpfungen ftete auch bie fühnften Erwartungen"; er: "Rach unferm Empfinden mußten alle beutiden 1859. 39.

Shaufpieledinnen bie Rrange ibres Rubme miben Kuffen ibrer arofen Genoffin nieberlegen", und fo noch mande andere. Das fleine Rapitel , Dabentoifelle Rachel in Botes bam" beruht auf munblichen Mitthellungen ber Rinfte lerin felbft. Man erfährt baraus, bas ber Ronig zu ihr geaußert: "Je suis tout bouleversé!" baff nuch einet Borftellung auf ber Pfaueninfel fich ,ein Leut ber Be= wunderung von aller Einen gebrangt" und bas ber Raifer von Rufland ihr geftanben; er fante fle noch gebger als ibren Ruf. In Bezug bierauf bemerften bie miener ... Recensionen" febr init Recht: "Wit trauen ber babingefichebenen berühmten Ghaufvielerin Berftanb genug gu, um bie Bemmberung eines Rtitifere wie Rotider ber Anerkennung aller Monarden vorgezogen gu baben, wenn the auch bie' ewahrhaft tomigliden Ge= fthenken am Ende bas Allerliebste waren." Daff fich Rotider in anbern Fallen bem banalen Lagesentbuflde: mus nicht gefangen gibt, beweifen feine fein gefchriebenen Analyfen ber Sauptleiftungen Bogumil Dawifon's und ber Marie Geebach, indem er ihre großen Boringe amar gebubrend anertenet, aber ibnen auch offen und gewiffen= haft barlogt, wo fie ihm nach feiner fritiffen llebergeu: gung auf faliden Wege ju fein fdeinen.

! Unter ben bramaturgifden Auffagen beben wir als besombers' zweit : 'und zeitgemäß ben über bas Wirmofen= thum in ber Schaufpielfunft bervor; Rotider beleuchtet barin befondere bas Spftem ber Redame und bie' raffinirten Runftfluchen, womit felbft berühmte Runftler und Runftlevinmen, jum nur weu zu fein und fortbauernd bie erfolafftem : Herven "gu velgen "; ibre Mollen amsftatten : und wobri fie nicht felten ber Boufarift bes Dichters birect zuwiberbanbeln und bie Dichtung felbft perfalfchen. Sin und wieder will übrigens auch Rotfder ohne Noth eiwas gang Neues aufftellen ober er geht in feinen Forberungen zu weit. Er nugt es g. 28. ale "rableales Misverftanbe nif ber gangen Gituation" und ale "Unfinn", bag fich alle bieherigen Darftelter bes Shylod ben Schein von Borna gurudaoben laffen, um nachzufeben, ob er auch etwas von ber Bervilichtung enthalte, einen Relbicher far Antonio holen zu laffen; Sholvat tenne ja jedes Bort feines Scheins auswendig und wiffe mit ber abfoluteften Sicherheit, bag von einer folden Berpflichtung fein Bort' barin enthalten fei. Inbeg läßt fich auch ber bieberige Ufus mol rechtfettigen. Sholod thut nur fo, als ob er boch eine folde im Schein vielleicht enthaltene Claufel überfeben haben Winne; er läßt fich bas Bapler geben, flebt es naturlich nur jum Schein butch und fagt bann: "36 tann's nicht finben!" Die ben lettern Worten von Rotider untergelegte Dentung, als wolle Sholod gu Porgia fagen: "Ich fann bies nicht zugeben, bag bies, wie Ihr behauptet, gut mare", icheint une boch ju weit bergebolt. Naturlich treibt Chulod mit biefem gangen Manover nur eine Baufelei, Die aber in bem lauernben vorfichtigen Charafter biefes Juben volltommen begrundet ift. 3m übrigen lägt fich auch Phelps als Chylod ben Shein von Borgia gurudgeben, um ibn burchgufliegen; und es ift bod wol mit Recht angunehmen, bag fich von

ben Trabitionen ber Shaffpeare Bubne manche in Endland erhalten haben und bag ein englischer Darfteller bes Sholod, bag Bhelvs. ber fein ganges Studium und Sandwert auf Shaffpeare geworfen bat, Die Borte: "Ich fann's nicht finden!" richtig verftanden baben wird. Bon bem Darfteller bes Kauft verlangt Rotider, bag er in ben Liebhaberfcenen ben "tiefen Denfer" ber erften Acte durchbliden laffe. Ja, wenn ber Dichter felbft nur bagu eine Banbbabe geboten batte! Aber ich meiß nicht. wie in ben Borten "Dein icones Fraulein, barf ich magen" u. f. m. und in ben folgenben Liebesfcenen irgenb philosophische Tiefe an ben Tag gelegt werben konne. Beiflige Ueberlegenheit zeigt Fauft freilich auch ba, und bieje ift es, welche Gretchen fo fehr imponirt; fonft aber ist er geschmeidiger Liebhaber und gewandter Capalier. ber bochftene in bem Monolog: "Erhabner Beift, bu gabft mir, gabft mir alles", und in ber Rhapfobie: "Ber barf ibn nennen?" beutlicher an ben ebemaligen Bbilofopben und Magifer Sauft erinnert. Mis einen Geden barf naturlich ber Schaufpieler ben Liebhaber Fauft nicht barftellen; ein Element ber Unrube und bes Unbefriedigt= feine, eine umwolfte Stimmung wird er immer burchbliden laffen muffen; wenn ihm bies aber gelingt, fo hat er genug gethan; ben "tiefen Denfer" wird er aber in ben Armen Greichen's ficherlich ju Saufe laffen muffen.

Auch Thabbaus Lan's Sammlung vermifchter Auffate: "Bur Auswahl" (Dr. 3), bie mol icon fruber in Journalon erschienen find, gebort hierher, ba fich von ben darin enthaltenen neun Abhandlungen nicht weniger als feche auf Theater und bramatische Boeffe beziehen; es find bie Auffage und Abhandlungen: "Guglow's Ella Rofe", Becharias Werner als Dramatifer", Die beutiche Schaubuhne", "David Garrid", "Die Berufswahl bes Schaufpielers" und "Die Theaterfritif". Thabbaus Lau, ein innerlich febr erregter Beift, ift, wir glauben behaupten ju burfen, unabhängig von allem Partei = und Coteriewefen, und ift baber auch leicht ben Berbächtigungen ausgefest, welchen ein auf feine volltommene Gelbftanbigfeit haltender Schriftsteller nicht wohl entgebt. Er fagt nach allen Seiten bin rudfichtelos bie Bahrbeit und fucht bie Bebreden und Rrantheiten ber Beit bis zu ihrer Burgel, ber bes Egoismus und icamlofen Materialismus, ju verfolgen. Die Baffe seiner Kritik ift kein zierlicher Ga= lanterledegen; wenn er aber auch zuweilen in feiner Er= bitterung zu weit geben und zu fehr ins Somarze malen mag, fo fieht man boch, bag es ibm babei immer um Feftkellung ber Babrbeit ju thun ift. Giner ber vifan= teften und lefenswurbigften unter ben obengenannten Auffaben, ber über bie beutsche Schaubuhne, hat uns fcon früher gleich nach feinem Erscheinen in ber "Deutschen Bierteljahreschrift" zu einigen Bemerkungen Anlaß gege= ben. weshalb wir auf ihn bier nur verweisen wollen. Doch mogen wir une nicht verjagen, bier noch folgende Stelle aus bemfelben anzuführen:

Es mag wie ein Baraboron flingen, aber es bleibt barum nicht minber wahr: was unfere Schanfpieler gegen fruher als

Mitglieber ber bungerlichen Gefellschaft an Werth gewonen, ebenso viel haben fie an Werth als Mitglieder der Bune ober als Künftler versoren, ober formuliren wir, um nicht Riebertungen ausgesetzt zu fein, den Sah dafin: die Schausteln der frühren Generationen waren burafichnistlich schlechte Panschike und fchlechte Rechner, aber tüchtige Künftler, die medenna Schauspieler dagegen find durchschaft tüchtige handhalte und gute Rechner aber insgemein schlechte Künftler.

Siermit wurden wir uns einverftanden erklaren, men Thabbaus Lau ftatt "burchschnittlich" und "insgemein" etwa gesagt hatte "größtentheils". Der Berkaffer fahrt fon:

Die Schauspieler von heute find mehr ober minder commovoyageurs in Rollen, die fehr forgfam Buch und Rechnug über jedes Engagement und jedes Gaftpiel führen; Geld sell verdient werben, möglichst viel Geld in möglichst bruger frift, bemit wann fich tasth und schnenk, die großen und glücklich Speculanten in Billen und Landstgen, die fleinern und wenign geschickten in bescheidenern Berhaltniffen zur Ruhe feten.

Ja, in der That, "zur Ruhe segen", das ift der paffendste Ausbruck. Baren unsere großen Schauspie lerinnen und Sängerinnen wirklich von mahrem Aunftenthustasmus bestelt, woher kame es denn, daß sie sobad als möglich eine Gelegenheit ergreifen, aus dem Kunstlerverbande zu treten, und sich nach einer Geirath umsehn, die sie in einen höhern Stand erhebt oder ihnen doch ein

bequemes Leben ju verschaffen verspricht?

In bem Auffat "Die Theaterfritif" geht es ben Thes: terrecensenten febr schlecht, und fo begründet zum Theil Lau's Beschuldigungen auch find, so bleibt er boch auch biet fei ner Gewohnheit treu, feine Ausnahme gugulaffen. Leiber hat es immer in Deutschland Stanbe geben muffen, welche bas Stichblatt ber allgemeinen Spottluft maren, 1. 8. gewiffe Bandwerte, besonders Müller und Soneiber, fe dann Aerzte und Abvocaten, auf die fo viele Epigramm bestehen, daß man damit ein ganges Bandden füllen tomk, weiter Landjunker, Landschullehrer und Landvaftoren, Dagifter und Gelehrte und überhaupt alle fogenannten "&: berfuchfer". Beutzutage find es "Literaten" und Reces fenten und namentlich Theaterrecenfenten, welche zu biefen 3wede herhalten muffen. Nun, vielleicht tommt auch fu bie Theaterrecenfenten eine beffere Beit, nur geboren bem nicht bloge Rlagen und Anklagen, sondern eine gefichen pecuniare Stellung, Die ihnen erlaubt, fich in vollton: mener Unabhängigfeit zu halten. Mogen bafur namentis bie vielen reichen Theaterfreunde forgen, benn baf w Theaterrecenfenten eine fo unentbehrliche Menfcenfleffe find wie jebe andere, werben alle biejenigen zugeben, welch Einficht in die Berhaltniffe haben. Für jest ift 186 Los eines gewöhnlichen Theaterrecensenten, ber täglich 13 Theater besuchen und täglich feinen Bericht abfaffen mut. bas traurigfte und in jeder hinficht undantbarfte von ber Belt und verdient vielleicht im gangen mehr Ditleib di Spott; zeugt es boch von einem gang befonbern Gefdid wenn ein Theaterrecensent mährend seiner Laufbahn ober einen eclatanten öffentlichen Standal bavonkommt. Thabtis Lau ift auch unparteiisch genug, bie llebelftanbe einzusebes. unter benen ein Theaterrecenfent fein faueres Brot verbient Die Bühnenvorftande wollen, wie Lau bemerkt, keine geik: reichen Analyfen, feine Rathichlage gur Lauterung bes &t:

schmads, benn, sagen sie, "wir trelben Hanbel mit ber geistigen Production"; sie wollen, daß der Recensent diesen Handel
unterflüge, daß er alles, was sie thun und lassen, gut
heiße und vor dem protestirenden Aublisum vertheidige.
"Benn heute eine hamburger «Dramaturgie» geschrieben
würde", sagt Lau, "für die Bühnenvorstände wäre sie nicht
geschrieben." Und die Schausvieler? "Gerade der Necensent, welcher durch Bildung und Charaster befähigt ist,
eine gesunde Kritis zu fällen, ist den Schauspielern der
undequemste." Und weiter:

Die Schauspieler verlangen fein Raisonnement über bas Stud, in bem fie mitgewirft; fie verlangen feine Belehrung und Berichtigung, es ift ihnen lebiglich barum zu thun, bag ihrer und ihrer Rolle Erwähnung geschieht. Wo bie lettere fehlt, werfen fie ben Bericht, und ware er auch noch so inftructiv und

geiftreich, beifeite.

Rur zu wahr; man wird bie Schauspieler in Deutschland jählen können, die hiervon eine Ausnahme machen. Soust läßt es sich aber doch fragen, ob es auch in jeder andern Sinssist wirklich so ganz elend mit unsern Bühnenzuständen steht, wie Lau und andere sie schildern. Wenigstens wenn wir sie mit den Bühnenzuständen des Auslandes vergleichen, haben wir noch immer kein Recht, gänzlich an ihnen zu verzweiseln, und erft in der vorigen Nummer haben wir ein Urtheil der ungarischen Schauspielerin Lila Bulhovsty angeführt, die uns um so manche Borzüge unsers Theaterwesens sogar noch beneidet.

Befonbers bantbar find wir bem Berfaffer fur fei= nen Auffan über Bacharias Werner, ber trop allen fpa= tern Berirrungen ficherlich ju unfern größten bramatifchen Autoren gebort, batte er auch nur ben "Bierundzwanzigften Februar" und feinen "Luther" gefdrieben. Lettern nennt Lau mit Recht Werner's befte Arbeit, und wir muffen gesteben, bag biefes Drama bei feiner Aufführung auf bem leipziger Stadttheater im vergangenen Babre einen Einbruck auf uns gemacht hat, wie nur rgendeine Schiller'iche Tragobie, b. b. bis jum Schluffe es vierten Acte, ber ben wormfer Reichstag in echt biftoifder Auffaffung vorführt. Der fünfte Act bangt freilich le ziemlich lahmer guß am Rorper bes Dramas. Auch wird ne Lau erlauben, nicht bloe ben episobifc auftretenben heobald und feine Therefe, fonbern auch leiber Ratharina on Bora einen romantifden "Schemen" ju nennen.

Bon ben übrigen Sfizzen bes Buchs: "Gin Rampf n Dafein und Geltung", "Goethe's Eintritt in bas Leben" id "Kant's Stellung zur Politif", find namentlich ber stere, welcher Zean Paul's Nothstände in Leipzig und of behandelt und auf den wir wol noch gelegentlich zurudsmmen, und der britte von hervorragendem Interesse.

Rarl Bilg fnupft in seiner kleinen Schrift: "Die imatische Frage ber Gegenwart" (Nr. 4), an bas Lewes'= e Werf über Goethe an; aber obidon feine Profa liach Spuren ber besten Schule für ben kritischen Sil, Leffing'schen verräth, und obidon sein Schriftchen nche auregenden Gedanken und beherzigenswerthen Finzeige enthält, so fämen wir doch, offen gestanden, in ige Werlegenheit, wenn wir aufgesorbert wurden zu en, was benn ber Verfasser eigentlich mit seinen Be-

trachtungen bezwede? Der Titel laft und eine unmittel= bar in die bramatifche Frage ber Gegenwart eingreifenbe bramaturgifde Abhandlung erwarten; aber in biefer Er; wartung fieht man fich getäuscht; man muß fich mit einem ziemlich lockern Gewebe von bunten Bemerkungen über Shaffpeare und Goethe begnugen. Etwas geht jeboch burch bie Schrift bindurch: eine unverboblene Unimofitat gegen Gervinus' Bert über Chaffpeare, beffen ,,einziges Berbienft" ihm in ber weitern Ausführung ber querft von Goethe gemachten Beobachtung zu liegen fceint, wonach fich die Stude Chaffpeare's ,, alle um einen einzigen Begriff ober Bebanten breben, ju bem alle Charaftere in naberer ober entfernterer Begiehung fteben". Er nennt es fogar ein "ungludliches Buch", weil Gervinus bem beutschen Rationalgefühl Fußtritte verfete und une gu verfteben gebe, bag Goethe und Schiller im Bergleich ju Shaffpeare haufig weiter nichts als "blofe Beremacher" feien. Das hat Gervinus boch wol nicht fagen wollen, wenn er irgendwo in feinem Berte von ber "niebern Rebeweise bes teutschen Dramas" fpricht, bie felbft bei Boethe und Schiller oft nur "versificirte Profa" fei; benn ein Dichter, ber einer überwiegend profaischen Beit angebort, fann wol mitunter "verfificirte Brofa" ichreiben, ohne beshalb boch im gangen ein bloger "Bersmacher" Much ereifert fich ter Berfaffer gar febr gegen Gervinus' Behauptung, wonach "ber Bilbungezustanb und die Entwidelungsfluje unfere Bolfs beute ungefahr bieselbe ift wie Englands zu Shaksveare's Reit"; Bilb erblict bierin eine Art Beleibigung für bie beutiche Ration. Mun, wie man ce nimmt! Gine Beit und eine Nation, aus beren Schofe fich ein Benius wie Chaffpeare entwideln tonnte, muffen boch nicht fo gang übel gewesen fein. 3m übrigen icheint es auch uns fo, als ob fich bie Englander ber bamaligen Beit und bie Deutschen ber unfern gar nicht vergleichen laffen. Un einer Stelle fest ber Berfaffer Shaffpeare barüber gurecht, bag er Betrucchio fein Rathden, bie ju begabniende und fpater gegabmte Biberfpenftige, in eine fo harte Soule nehmen läßt, ftatt ton ben Berfuch machen zu laffen, fle guvorberft burch freundliches Bureben zu befehren. Berfuche bies ber Berfaffer boch nur felbft folden Robolben gegenüber! Chafipeare war ber Mann nicht, folden ungezogenen weibliden Befcopfen, Die auf ber modernen Buhne ale besonbere pitant und reizenb gelten, ben Sieg behalten zu laffen; auch an ihnen vollzog er mit eiserner Strenge, tragisch ober komisch, bas Strafamt, bas er überall über ben thorichten launenhaften Eigenwillen verhängt.

Ueber bas, was ber bramatifche Dichter feinem Bublitum fein und bieten foll, brudt sich ber Berfaffer gelegentlich schon und meist auch treffend in ben Worten aus:

Das volle, frische, wirfliche Leben soll uns ber Dichter vorführen, aber erhöht und verflatt nach ben Gesehen ber Runft und Schönheit, die nur ihm befannt find, die aus der Fulle der wirflichen Erscheinung die großen und ewigen Juge hervorheben, welche der menschlichen Natur zu allen Zeiten eigen gewesen find. Bu Muthe soll uns fein, als ob wir vor Menschen unsseregleichen ftanden, aber vor Menschen einer vornehmern Natur,

vornehmer in ihren Laftern ober Tugenden, beren Thun und Leiben und machtig ergreift, wie unfer eigenes, und von denen uns boch eine unfichtbare Schrante treunt. Fühlen follen wir biefen guten ober bofen Gebanken haft bu felbit ichon bei bit gehogt, bies ober jenes ift bir ans ber Seele gesprochen, aber bur felbit find biefe Gedanken nicht fo klar geworben, du felbit hattest es so nicht ausbrücken konnen.

Mit biefer boch etwas Bofitives bietenben berebten Stelle hatte ber Berfaffer fein Buch zwedmäßiger gesichloffen, als mit jeinem nicht fehr feinen und noch wenisger geistreichen Ausfall gegen Meister Gervinus.

germann Marggraff.

#### Der Rirchenlieberbichter Philipp Nicolai.

Dr. Bhilipp Ricolai's Leben und Lieber, nach ben Quellen. Bon &. Curpc. Salle, Fride. 1859. Gr. 8. 27 Rgr.

Ricolai ift ber Dichter ber Kirchenlieber: "Bie sihon leuchetet ber Morgenstern" und "Bachet auf, ruft uns die Stimme". Er wurde 1556 zu Mengeringhaufen im Fürstenthum Balbed, wo sein Bater Pfarrer war, geboren und wirfte selbst als Pfarer, von 1583—86 zu herbecke in der Grafschaft Mark, 1586—96 zu Riebers und Altwildungen in Walbed, von 1596—1601 zu Unna in Bestfalen und endlich in hamburg, wo er 1608 starb. Gurze hat sowol das äußere Leben Ricolai's, als die amtliche und schriftsellerische Thistigseit desselben mit aller Genausgeit, die ihm der Reichthum an Urkunden und hülfssmitteln möglich machte, dargestellt und ist auch bei der Mitstellung der Belege nicht sparfam gewesen.

Das Leben ber Bfarrer war gewiß in jenem Zeitalter febr oft fein ibplifiches Baftorale, namentlich ba jeder ftrebfame Geiftliche es feinem Borbilbe Luther gleichzuthun fuchte, und wenn ihm die Reinheit der Lehre nur durch ein Staubchen befledt ichien, fofort jum Schwerte griff, weil er mit einem frieb-lichen und nachgiebigen Bufeben die Schuld bes Berraths an Gott und ber Rirche auf fich ju laben glaubte. Go führte benn auch Ricolai ein fehr bewegtes Leben und feine Befchichte enthalt manchen wichtigen und anziehenben Beitrag gur Ruube bes Geiftes, ber Sitten und ber Buftanbe jenes feltsamen Beite altere. Schon von außen bringen gerftbrenbe Dachte ein und beeintrachtigen jahrelang eine geordnete und freudige Thatigfeit. Balb machen rauberifche Golbaten bas Land unficher, man muß aus ber Beimat flüchten; balb hat ber Geiftliche, felbit fiech und mit Muthlofigfeit fampfend, bie Troftquellen ber Religion bis auf ben letten Tropfen auszufchopfen, benn feine Gemeinde wird von einer furchtbaren Best beimgefucht. Die Rirche mar feine Statte bes Friedens. Bird ber Beifiliche gu einer Stelle bes rufen, fo regen fich fogleich Biberfacher, bie ibm ben Einzug in feine Bfarre erschweren: Der Lanbesberr, ber abeliche Patron, ber Borftanb ber Stabte, ber Raufmann, ber Burger, fie alle find mit ben Stichwörtern ber Religionsparteien befannt. Dan burchftobert bie Schriften bes Antommlings nach teperifchen Meinungen, aus feinem frühern Wohnorte folgen ihm verbachtigende Rachreben, man nothigt ihn, ein unangreifbares Glaubenebefenntnig abzulegen ober mit Beiftlichen von Ruf, beren Gutachten entscheiben foll, ju disputiren. Ift er enblich im Amte, fo foll er feiner Gemeinbe als ein eifriger Mann Gottes Ehre maden; er foll wie Luther feine Donnerftimme erheben balb gegen die Bapiften, balb gegen die Calviniften und 3minglianer. Und hat er bies fo gut gemacht, bag man fich von allen Selten gegen ihn erhebt, nicht nur mit theologischen Thes fen und Syllogismen, fondern auch mit Basquillen und Bermunichungen, fo beißt er wieber ein unruhiger Banter und man mochte ihn gern los werben. An bemfelben Orte befehben fich die Amtebruber auf ber Rangel, benn jeber fieht bei bem anbern im Geruche ber Seftirerei; Die Dbrigfeit felbft verbietet ben

ärgerlichen und unerbaulichen haber, aber ber Babrbeit un einmal jum Siege verhalfen und ber eine Bruber abgefeht met ben. Es ift mertwurdig, wie man bei biefen Religionstampfen burch bie fcharfe Faffung ber Streitfragen aus jeber Meinungsverschiebenheit eine Urfache gum bitterften Saffe und gur fanatifchen Berfolgung ju machen verftanb. Den Reformirten wirb 3. 23. nicht vorgehalten, bag Gott unmöglich, wie ihre Prabeftis nationelehre annimmt, bie Debryahl ber Denfchen von were herein zur Unfeligfeit bestimmt und von ber Gnabe ausgefchloffen haben tonne, fonbern man fagt, ihr Gott fei ein "leichtfertiger, argliftiger, blutburftiger Doloch"; fie felbft find alfo Gopen anbeter, Baalebiener, Ungeziefer, eine Rotte Rorah, werth, bas file ber Abgrund verschlingt. Der Calvinift widerlegt feinerfeits nicht eine Meinung feiner Gegner von Chriftus, fondern a nennt ben Beiland felbft, welchen fie anbeten, "einen ohumade tigen Birngopen, Bolf, Morber, Baal" u. f. w. Ricolai bat fich, ale ein eifriger Blaubenemachter und vielleicht burch bas Beispiel feines Baters angeregt, ber für bie Ausbreitung ber Reformation sehr thatig gewesen war, an diesen Sanbein mit aller Leibenschaftlichfeit betheiligt und stand beshalb noch nach 150 Jahren bei bem bekannten Baftor Goge zu Hamburg in gutem Anfeben. Richt minber wie in ber Feindichaft fcheint ber fromme Gifer gu jener Beit in ber Freundichaft alles Raf überfchritten ju haben. Berfeten wir uns an Ricolai's Sterbe bett. Der arme Mann litt an einem Befdmur im Ropfe, bes linke Dhr wurde fast taub, ein hibiges Fieber warf ihn niebn und rieb ihn auf. Er fühlte bie Annaherung ber Lobesftund und gab ben Seinigen ben Scheibefegen. Jest treten Deien und andere Collegen und Freunde an fein Schmerzenelager, um bie enteilende Seele recht fur ben himmel reif gu maden. Debefen befragt ben Sterbenben mit Fleiß um fein Befenntnig, "erinnert ihn länglich, was er bisher für die chriftliche Kirde gestritten" und bittet ihn zu erklären, ob er auf bas, was er gelehrt, sein Leben beschließen wolle. Die Rrafte reichen nu noch bin ju einem Ja und ju einem Banbebruck. Debeten fabrt gleichwol in seinen Mahnungen fort, und als er fich Amts halber auf eine Weile entsernt, tritt ein anderer für ihn ein und tie ganze Berhandlung wiederholt sich. Ricolal verfällt zwei ober brei Stunden vor bem Tobe, matt und betaubt, in einen Schlaw mer. Die eifrigen Frennbe gonnen feinem franken Saupte and jest noch nicht die Rube. Debefen ergablt, bag er felbit und feine herren Collegen mit ber Erinnerung gottlichen Worts nicht abgelaffen, fonbern ,,ihm mit Bleiß jum Ohren gernfen, barunter er im herrn entschlafen und zwar gar'fanft"!

Ricolai hat funf geiftliche Lieber gedichtet, eins von ihnen ift verloren, brei find in die Gesangbucher aufgenommen. Garte gibt une namentlich über bie beiben fcon oben angeführten, welche mit Recht firchliche Bolfelieber genannt werben fonnen, fehr bantenewerthe Rachrichten, indem er von ihrer Driginulitat (fie find nicht aus weltlichen Bolteliebern entftanben), von ber Beit ber Abfaffung, von bem Urfprunge ber Melobien, von ber Berbreitung burch bie alten firchlichen Befangbucher, von bes Beranberungen, Umarbeitungen, Nachahmungen n. bgl. handelt und endlich gewichtige Urtheile über ben Berth und bie Braud-barteit ber Lieber fur bie neue Beit zusammenftellt. Bon bem Jefusliebe: "Bie fcon leuchtet ber Morgenftern" u. f. w. finben fich gang entgegengefeste Meinungen. Bath gabt men es zu bem Beften und Erhebenbften, mas noch heute bem bergen bargeboten werben fann, balb empfiehlt man, es als ein vereltetes Rleinod zu reponiren; bem gebilbeten Glaubigen, welcher fich in bie Anschanungeweise ber Bergangenheit gurudversegen fonne. moge es immerhin gur Erbauung bleiben, aber ben Gemeinten muffe man feine Bunberlichfeiten nicht mehr aufbringen. Bieles traf gusammen, um biefem Liebe in ben vorigen Jahrhauberten eine außerorbentliche Beliebtheit zu verschaffen. Es nahm mit ber Borftellung von Chriftus als bem Brautigam ber Seele tie fuße und innige Glut bes weltlichen Minneliebes auf, es fomide fich mit ben muftifchen Bilbern ber Bibel, namentlich bes hobeliebes, beren ahnungevolle Dunfelheit bas Befühl befto lebhefter

meate, es verband, was in ben Rirchenliebern fo felten ber all ift, mit bem Iprifchen Schwunge eine phantaftevolle Aufchaus bfeit, es erhob bie Geele über Die Alltageftimmung, es enthielt oefie, und wenn nun weiter bie herrliche Sangweife, von wels er Mojart fagte, er gabe fein beftes Bert fur fie, bie Dirng nuterftugte, fo begreift man, bag biefes Lieb gu ber Bahl rjenigen geboren mußte, welche in alle Befangbucher aufgemmen und in allen protestantischen ganbern gefungen wurden. ibeffen veranlagten bie "amorofen, honigfüßen Rofenworte" bes bes auch balb einen greulichen Misbrauch. Ricolai hatte bie nmlifche Liebe mit ben finnlichen Farben ber weltlichen gelt und ein anfangs wol unbewußter Trieb verführte bas if, jest auch die finnliche Liebe an die Stelle ber himmlischen fegen: es wurde allgemeine Sitte, bas Lieb bei hochgeiten ju gen. Gewiß wollte man fich felten ober nie bamit vermahnen, weltliche Ehe fur bas Abbild ber geiftigen Bereinigung Chriftus zu nehmen; bie Rlage ber Geiftlichen, bag bie lus-nen Beltfinder aus ber ichonen Blume Gift fogen, endlich Berbot (1702), Diefes Lieb bei Gochzeiten gu fingen, weifen einen argen Muthwillen bin.

Das zweite Lieb: "Bachet auf, ruft uns die Stimme", besptet fich bagegen noch jest fast allgemein und man wünscht einige leichte fprachliche Beranderungen. Die endliche Ant bes herrn in dem himmlischen Jerusalem, der Bachterruf Mitternacht, das Hosanna der Jungsrauen, die mit ihren pen dem Brautigam entgegengehen, das vollstimmige Gloria

pen bem Brautigam entgegengehen, bas vollstimmige Gloria Einzug burch die Perlenpforte, die Scharen der Engel der Erlösten um den Thron, die Offenbarung des Geheims, von dem kein kerbliches Auge und Ohr je etwas vernomziblese großartigen Bilber, welche mehr andeutend als aussind, die Phantasie zu erhabenen Anschauungen erwecken und furzen, markigen Worten beleuchtet, auf den letten Tag der hinzelgen, dem an Bedeutung nichts gleichsommt als ihr Tag: das alles ift echte Poeste und tiese Religion. Die die soll von Nicolai selbst erfunden sein. Ebenso michtig gend, voll feierlicher Pracht und tieser, heiliger Freude, ft sie sich in der That mit dem Liede als die Schopfung ben Inspiration.

Sind nun auch die polemischen helbenthaten Nicolai's nicht intereffant, vielmehr der Bergeffenheit werth und bedürftig, bient der Dichter dieser beiden Lieber immer eine Monoste. Bielen Lefern mochte es vielleicht erwänschter sein, der Berfasser mit mehr Freiheit das Ergebnis seiner sorgem Studien zu einer lebendigen Darkellung der Haubisbenugt hatte. Die Arbeit bleibt jeht zu sehr in den sialien stecken. Doch jeder Schriftkeller hat das Reche, ein Publisum zu wählen und den Humnologen von Kach die Abhandlung vielleicht gerade wegen dieser philologischen, cht zu fagen, mistologischen Genauigseit der Ausführung vegen dieser Bollftändigseit in den Rachweisungen am meisesen bieser Bollständigseit in den Rachweisungen am meisesallen.

#### Moberne Ibyllen.

as mir mein Klavier ergahlt. Bon Julia Behr. Bers, Behr. 1859. 16. 10 Ngr. vi Beihnachtegeschichten. Bon Ernft Roch, Bilhelm nfer und Karl Altmuller. Gottingen, Bigand. 19. 16. 7 1/2 Ngr.

ehmen wir statt der hirtenstöte das Klavier, statt einer ricene an der Rieselquelle unter dem grünen Blätterbache uchen und Linden die einsachen reinen und natürlichen sergießungen einer unschuldigen Frauenseele im Salon, afen wir uns diese herzenserzießungen in steine Gemälde, a, eingerahmt, wie denn die Berfasserin von: "Was mir mein erzählte" (Nr. 1), Julia Behr, auch selbst im Borworte annichfaltigen Bildern" spricht, welche ihr Instrument, "der reund des Lebens", an traulichem Abend an ihrer Seele geführt, so wird man die Ueberschrift, mit der wir die

vorliegenben Stigen bezeichnet haben, gerechtfertigt finden. Es gibt Lieber ohne Borte, bier haben wir eine Dufit ohne Doten. Bie wir in ben Liebern ohne Borte ben Gebanten bes Liebes in einer Allgemeinheit burchflingen horen, fo gibt une bae Buchlein Bas mir mein Rlavier ergablt" eine Reihe von Phantaffen in Begriffen wieder; und wenn wir von biefem Standpunfte aus jur Lecture vorfdreiten, fo werben wir bas Dargebotene nicht ohne große Befriedigung entgegennehmen. Die Ungebun= benheit bes Gefühle, mit ber fich ber Phantaftrenbe feinen augenblidlichen Gingebungen überlaßt, ift auch bier vorherrichenb. Aber bei aller Billfürlichfeit bes Gebanfengangs, burch welche ich foldjemnach bie gwolf furgen Gliggen, in benen bie Berfafferin ihre Rlavierphantaffen fprachlich reproducirt, in eigen= thumlicher Beije charafterifiren, fehlt es ihnen nicht an ber barmonie, welche bie Grundbedingung ber poetifden wie ber mufifalifden Composition ift. Wir folgen ihr baber gern in ben Borfaal bes Meiftere, in ben Concertfaal, in bie Ahnenburg, in bas Bouboir ber Gangerin, in bas Atelier bes Runftlere und in bie Weltausstellung, ober laufden mit ihr ben Phantafen bee Junglinge, ben Offenbarungen bee Conbichtere, ben Seufgern bee Dufitlehrere und ben Bergeneerguffen gwifchen Mutter und Rind. Ja felbft ber verstimmten Saite wibmet fie eine Seite, aus ber mir lernen, bag es mohlgerathen fei ju fdweigen, wenn ber einheitliche Rlang in unferer Seelet verftummt ift. Der Berfafferin fehlt er nicht, und barum gonnen

wir ihr gern, auch für zufünftige Gaben, das Bort.
Auch 'die "Drei Weihnachtsgeschichten " (Rr. 2) gehören ihrem Toue und ihrer Haltung mach ganz unter unsere Rubrik. Die erste: "Eine Bescherung", von Karl Altmükler, ist eine niedliche dem Kausmannsleben entnommene Idleiben, desinder haben das Gelübbe abgelegt, hagestolzen zu bleiben, bestimentich aber eines Bessern, gedensten des "anmuthigen Borts" des alten Johann Fischart: "Die Kinder sind der eines Bestern, gedensten des "anmuthigen Borts" des alten Johann Fischart: "Die Kinder sind der Keltern schönke Wintermaien, Leidvergeß und Wendunmuth, in denen ihr Alter wieder blühsam wird", und bescheren sich zum Weihnachtsabend den gegenseitigen Diedpens vom Gelübbe, nachdem die drei Bräute, mit denen die drei Weihnachtsdinge, die Chre, der Friede und das Wohlgesallen, ins gemeinsame Taus kommen sollen, gesunden und beziehendlich wiedergesunden worden waren. Die Erzählung entspricht durchweg allen Ansorderungen, die man an eine gute Idhle zu machen berechtigt ist.

Die zweite Weisnachtsgeschichte: "Der einsame Mann", von Wilhelm Lynker, führt uns in das dunkle Gemach eines reichen Mannes, der 40 Jahre nur sich und seinem Erbe gelebt und mit dem Reichthum des Baters auch dessen Beinamen "der herzige" ererbt hat. Die laute und ftille Weihnachtsfreude in den verschiedenen Stockwerken des Rachburhauses drängt ihn zu der Frage: Wo sinde ich das Glück? und gibt ihm die Antwort: "Außer mir! Im Bergnügen meiner Mitmenschen, meiner Freunde — in dem Antheit, welchen der einzelne am Leben aller, an der Menschheit, an der Geschichte nehmen kann — in der Erinnerung an eine schöne Bergangenheit und der Aufopferung für Berlassen, immer aber außerhald, in der innigen herzlichen Bereinigung mit andern." Die eine Stunde hat ihn umgewandelt, und er fühlt nun, daß er, um Freude zu ernten, Freude san, um das Glück zu sinden, sich mit warm schlassendem herzen unter die Menschen begeben musse. Er weiß nun, daß ihm eins geschlit: "ein wenig Liebe". Die Erzählung schließt sich in Ton und Darstellung würdig der ersten an.

Daffelbe gilt von ber britten Gabe bes Buchleins: "Die Novelle", von Ernft Roch, von ber wir es une nicht verfagen konnen, unfern Lefern bie Introduction vollständig mitzutheilen:

"In einer engen Straße ber Refibeng wohnte ben Dichter Leonard. — «Leonard? Bir kennen ihn nicht.» Möglich! er war arm, bekleibete keine öffentliche Stelle, war keiner gelehrten Gefellschaft Mitglied, schrieb oft unter angenommenem Ramen, hettle vier kleine Rinber, und wohnte im vierten Stockwerk — und wer kann fich viel um solche Leute bekummern? Seine Rovellen und seine Lieber wurden mit Beifall gelesen, aber feine

Berfon Sannte niemanb; nach feinen Leiben und Freuben fragte tein Menfch. Diefe hatten feine anbern Beugen, als bie enge Bohnftube, feine fcone Chefran Johanna und feine vier lieben Buben: lauter guverlaffige Beugen, weil fie ben gangen Lag um thn waren, und bie Anaben um ihn ber tobten und fangen und Fran Johanna um ihn ber fegte, wahrend er auf feinem Autorthrone fag und fur feine Lefer arbeitete. 3ch fchame mich faft, Diefen Autorthron, nebit bem bichtenben Denfchen, ben er tragt, bier por aller Belt blogauftellen. Gin burchgeseffener Strobftubl ohne Lehne, aus welchem unten bie Strobwideln berands audten, bie er an jebem Samstage mit ber Bapierichere abfchnitt, war ber Sattel, auf bem er ins romantifche Band ritt. ber Bibhauerichemel, auf bem er gludliche Menichen meifette, feine geiftige Drebbant und ber Bebeftubl. auf bem er bie Gra eigniffe bee Lebens mebte und flingende Reime um Reime fchlang, mabrend eine forgenvolle Birklichkeit auf zwei Fugen ibn binten am Rode gupfte und um ein Stud Butterbrot bat. Und bann ber burchiederte Sausrod, in welchem ber Bater oft mit ben Rindern auf ben Dielen geruticht und Suschemanuchen gespielt! Aber beden wir über alles bies bie fconen Farben ber Bilbwerfe und Altarblatter und Schleier, Die ber Dichter in feinem engen Leben ichuf; laffen wir das gange hausliche Elend und Kindergeschrei durch bas melodische Geläuse ber Lieder übertonen, welches, wenn Leonard unten bie Glockenseile jog, fich broben im reinern Mether horen ließ und bie Lente weit und breit ente gudte. Batten bie Jungen nicht fo einen Lowenappetit gehabt, hatte Frau Johanna, bas fanfte blonbe Beib, fich eine Dagb halten ober ben Rleinften einer Amme übergeben tonnen, fo batte ber Antor nicht bei ben beften Stellen feine Reber abgufeben brauchen, um ein Stud Brot ju fpenben; ja-hatte bas treue Baar noch ein einziges Rammerchen neben ber larmenben Stube gehabt, in welches Leonarb fich hatte flüchten fonnen mit feinem Strofftufl und feinen Traumen, fo mare er unerreicht geblieben von ben militarifchen Commandos bes fleinen Paul, ober von ber fußen Bitte: Rimm mir einen Augenblid bas Rinb ab, Leonard! ober: Lieber Papa, mache mir von diefem Tuche und diefem Stode eine Sahne.

Der Dichter fist also auf seinem Ehrone, Frau Johanna erinnert sanft an die Rovelle, die er dem Buchhandler versprochen, benn ber Dichter ift in gludlicher Stimmung. Sie sagt: "Du sollteft fie beute, jest gleich beginnen. Ich gehe, um waren im Pause einen Arm voll holz zu borgen, und die Kinder wollen rubig fein, nicht wahr, ihr Buben?" Die größern schreien einstimmig: "Ja", ohne zu bedenken, wozu sie sich verbindlich machen; Gr. Leonard aber läst die Arme hangen

und fagt wehmuthig:

"Rann ich Rovellen aus ber Erbe kampfen?
"Bächft ein Roman mir auf ber flachen Sand? Gewinn' ich Gold aus ordinaren Schladen Und ein Gebicht, eh' ich ben Stoff erfaft, Sprich, kannft bu einen Bfaunenfuchen baden, Benn bu tein Dehl und keine Gier haft?

Gib mir einen Stoff Johanna." Aber ber Stoff ift schon ba. Wir besinden und mitten in der Rovelle brin. Die Kinder halten nicht Wort und storen ben Bater. Paul fragt: "Wann schreiben wir den Brief an das Christind?" Der Bater kinder, daß ber Knade recht hat. "Zeht gleich, Männchen, denn es ist hohe Zeit!" So geht's an das Schreiben. Während der Arbeit wird die Frage debattirt, wie der Brief zu bestellen sei. Paul schlägt vor, ihn zum Dach hinauszuwersen; der Brief ist inzwischen serie geworden und schließt: "Also mein liebes Christindhen, wir ditten dich, du wollest uns diese schwen ungen, am heiligen Abend in der Dammerung, schon in unsers Baters Stube, Krenzstraße Ar. 157 vier Treppen hoch, hindescheren. Dein treuer Baul Leonard, für sich und seine beiben Brüder." Der Vater setzt die Adresse daraus: "An unser liebes Christind im Himmel, abzugeben auf dem Dache" und geht wit den Kindern auf den Boden, wo Paul das Padier in die Lifte hinausstattern läßt; der Dichter aber steigt die Bodentreppe

hinab und sagt: "Franchen, leg' holg ein, und ich bente und über die Rovelle." Daß nun die Winde das Blättchen glückig an die rochte Stelle tragen, und daß sich für Christsinden eine bereitwillige Geschäftsfährerin findet, die als descherende zu Weihnachtsabend mit den erbetrnem Wassen und Pferden samt allem, was sont gur Erhellung des düstern Dichterstüdigen gehört, in demselben erscheint, versteht sich von seicht. Die "Bassen und Pferde" fähren aber auch zu einem Riederstüdigen und undlutigen Kencontre zwischen zwei Anderen der der weitelnden jungen Dame; und diese Episode hätte bei etwas forgsältigerer Behandlung noch einen ergöhlichern Eindruck und dem Ganzen zu einer bestern Gesammtwirkung verhelfen sonne. Wir nehmen aber damit von unserm obigen günftigen lichen wichteben zurück und wäusschen vielem Peliduachteissichen ihren Alah kinden wir unmittelbar und mittelbar manche Weihnachtefrende bereiten mögen.

#### Notizen.

Hormanr und Barnhagen über ultramontane Gefchichtschreibung.

Ans einem Briefe Barnbagen's von Enfe vom 3. Februs 1832, ber sich im Rachlaß eines jungk verstorbenen Geschiesischreibers befindet, bringen wir hier eine Stelle jum Abrud, worin Varmbagen ein Urtheil Hormahr's über Bucholb' "Geschiebte ber Regierung Ferdinand's I." mittheilt und billigt Das Urtheil zweier Ratholifen über eine hervorragende einen ultramvntaner Geschichtsfälschung verdient zumal heute Beschtung, besonderes da der Brief auf einen oft besprochenen Bechtung, besonderes da der Brief auf einen oft besprochenen Bechtellerifcher Thätigkeit ein scharfes Licht

virft. Hormanr's Ausspruch lautet:

"Bucholb, von ben byberfatholifchen Fanatifern in Rin fter ausgegangen, ein rechtschaffener Mann, aber bis jur etelhafteften Grimaffe überfpaput für bie Einheit bes gefammen Deutschland unter einem absolut monarchischen Raifer, ber gautulus jener Congregation, bie 1826 burch Canning überwiefe wurbe, fur bie Apoftolifchen in Frankreich und Spanien und vorzüglich fur Dom Miguel in gang Defterreich und besondere in Ungarn große Gelbfummen gesammelt zu haben, exhielt vor feiner Partei ben Auferag, einen urfunblichen Donnerfeil gegen bie Reformation ju fcleubern, und ju biefem Enbe im Staats archive Stubien ju machen. Die Epoche Ferbinand's L. wurde gewählt, weil in felber bie Reformation burch ben Bauern- und Miebertauferfrieg und fonft noch in den bennruhigenbften Formen und Debenumftanben auftrat, und man alfo bes (bisher immer vongeschobenen) vitiofen Cirtele erledigt war, baf mer bie Reformation nicht wegen ihrer religiöfen, sonbern wegen ihrer politischen Tenbengen verfolgt habe, und ob die fpatern unfeligen Ausbruche burch bie Berfolgung veranfust worder feien, ober aber bie Berfolgung burch bie bemagogifche und burchaus auflofenbe Richtung ber Reformation von Aubegun ale Rothwehr erzwungen hatten? Bas ber Congregation mie fiel, ift in biefem Berte forgfaltig verfcmiegen, bagegen bu Rehrseite bes Broteftantismus aufs gehaffigfte ausgemalt, bas Gange somit burchgangig eine Balfchmungerei, was ich am beiten weiß, ba ich über ein Jahrgehnb Director bes geheimen Artise war und es von 1807-11 von Grund aus reorganisat babe. Ich felbft war folange auf einem ganz falfchen Bege, als ich mich blos an jene Quellen hielt, welche bie Befuiten übrig gelaffen, bie unenblich viel aus ber Epoche von 1570-1650 vernichtet haben. Bas 300 tolerang und Abfolutismus unter Ferbinand II. gegen Confine: tion, Glauben, Sitte, Sprache, Rationalitat unb Rationalitis bung in allen öfterreichischen und bobmifchen Lanben verüben, bas gefchah unter Leopold I. in Ungarn. Bie ich einmal anfing, ungarifche und bohmifche Duellen zu ftabi ren, ging mir freilich ein entfesliches Licht auf. Der befte Beweis beffen ift ber große Abftanb be:

dilberung beiber Epochen im ofterreichifchen Blurd und in ber Geschichte Wiens, fogar unter bem

icholpens Buch freilich nicht vorgeftellt!"

So weit hormahr; Barnhagen fonnte "fich nicht versagen", in Abreffaten, welcher bie tritifche Anzeige von Bucholt' erf in einer ber Rieraturgeitungen jener Seit übernommen, inen fo bebeutenben Beugen vorzuführen, und fonnte nur inschen, obgleich er wie hormanr nicht zu ben Protestanten echnet werbe, bag von proteftantifder Seite eine nachbrud. be Bermahrung gegen bergleichen Falfcherei eingelegt werbe"

Julius Rupp contra "Grengboten".

Mit einigen Borten wollen wir einer fleinen Schrift In-Rupp's gebenten, welche unter bem Titel: "Die Grenzboten, paritätifche Staat und bie freien Gemeinden", im Gelbftverbee Berfaffere (Ronigeberg 1859) erfchienen ift. Die Schrift et fich gegen einen Auffat ber "Grenzboten" (Rr. 1): "Der teftantismus und bas Laienthum", und ift ber Specialabbrud 3 früher in ber "Königsberger Sonntagspost" veröffentlich-Artifels. Julius Rupp behauptet, bag bie Art, wie bie engboten" Religion und Rirche, Chriftenthum und Brotoftan-ud behandeln, ale ein "wirres Durcheinander ber fonberen Biberfpruche" ericheinen murbe, wenn man fich nicht hloffe, "mit ihnen bavon auszugeben, bag ber Glaube an Racht bas alleinfeligmachenbe Dogma ober, um uns iheigenen Ausbrude ju bebienen, bas einzige, bie fittlichen iblagen bes irbifchen Lebens unerschütterlich felifellenbe Dogma An einer anbern Stelle gibt ber Berfaffer von ben "Greng"folgenbe Charafteriftif: "Bire Gefchichwbetrachtung ift
und burch traditionell und ichablonenartig. Der Schluftel m, was gefchieht, ift fur fle ausschlieflich bas Bergangene. Rind beehalb, wo es barauf aufommt, bie gefchichtliche Ent-ung ber Gegenwart zu murbigen, ganglich außer Stanbe, richeinungen unferer Beit, bie gu charafterifiren finb, feft luge ju faffen, fur fich felbft ju betrachten und nach bem tabe unfere Jahrhunderts zu benrtheilen. Auch ba, wo Erfennen bavon abhängt, ob wir einen fichern Blid für aben, was vor uns liegt, ift ihr Lopf sofort nach hinten bet, um fich bei ber Bergangenheit Rath ju holen. Alle und Begriffe, bie fie haben, find an bie Ericheinungen ergangenbelt genagelt. Es fann jest nichts in einer an-Beife gefcheben, ale es vor Beifen gefcheben ift. Dag bie gange Beisheit einer Rritif ift, bie fur bas Auge hlands angefeben fein will — und angeseben wird, ift freisel genug fur Deutschland, aber es ift fo." Dir verfpus ine befondere Reigung, une in ben Streit zwifden ber geberger Somntagepoft" nub ben "Grengboten" einzumis am menigften in ber Stellung eines bewaffneten Bermitts selche Die undantbarfte und erponirtofte von allen gu fein wir haben hiermit nur biejenigen, welche an ben religioreitfragen ber Belt einen lebhaftern Antheil nehmen, auf ontroverfe und auf bas Dafein ber vorliegenben Brofchure ffam machen wollen. Lobend barf übrigens hervorgehos rben, baß Rupp, ber feine freigemeinblichen Ueberzeuguns t bem Beifte philosophischer Speculation burchbrungen feiner Schrift, sowol wo er angriffe, ale wo er vertheis weise verfahrt, immer bei ber Sache bleibt und niemals 1 brutal = arroganten, ungeschliffenen und versonlichen Ton , ben gu vermeiben ben Deutschen bei folchen Controvers Ŋ. M. fcwer gelingt.

### Bibliographie.

ams, B., Des alten Mannes Beimath. Gine Ergah= Aus bem Englischen überfett von S. M'G. Berausgege= D. Benete. Samburg, Berthes:Beffer u. Maufe. 16. Aefchylus, Die Gumeniben. Ueberfest von S. Clemen. 2emgo. 5. 7 % Rgr.

Bontermet, R. B., Swibbert, ber Apoftel bes bergis ichen Laubes. Eine Borlesung, gehalten am 30. Marg 1857. Etberfelb, Babefer. Gr. 8. 5 Rgr. Brindman, 3., Bagel Grip. En Doenkenbot. Guftrow, Opig u. Comp. 8. 1 Thr.

Bungener, Drei Brebigten unter Entreig XV. Gin braftis fches Bemalbe ber Protestanten : Berfolgung in Frantreich unb intereffante Geschichten über bie bamaligen Buftanbe bes frau-goficen hofes. Dit Erlaubnig bes Berfaffers aus bem Frangoffichen überfest. Drei Banbe. Leipzig, Wagner. Br. 8. 4 Thir.

Clericus, 3. 6., Beimchen am fatholifchen Berbe. Iftes und 2tes Bandchen. — A. u. b. T.: Studentenleben. Gin Seelengemalbe von Duntel und Licht. Bwei Abtheilungen.

Koln n. Reng, Schwann. 8. 1 Mir. 10 Rgr.

Ehmann, R. G. E., Friedrich Chriftoph Detingers Leben und Briefe, als urfundlicher Commentar ju beffen Schrif-ten. Mit Detingere Bildniß. Stuttgart, 3. F. Steinfopf.

Galen, P., Der Stranbvogt von Jasmund. Gefcichtliches Lebenebild aus ber Occupationszeit ber Infel Rugen burch bie Frangofen von 1807-1813. Bier Banbe. Leipzig, Rolls

mann. 8. 6 Ehlr.

Gran, M., Friedrife. Schaufpiel. Mit einem Facfimile ber Titelhelbin. Strafburg, Treuttel u. Burg. 8. 1 Thir. Dofmann, &. v., Belene. Gine Novelle aus ben viere giger Jahren bes 19. Jahrhunberte. Gaffel, Bohne. 8. 24 Rgt.

hneter, &. b., Frangofifche Beinbfeligfeiten gegen bae bans Defterreich gur Beit Raifer Ferbinanb's bes 3weiten. Bien,

Braumuller, Gr. 8. 15 Rgr. Reubell, R. v., Gin Gludefind. Roman. 3wei Theile. Leipzig, Brothans. 8. 3 Thir. 10 Rgr.

La = Roche, B., Die Erzählung bes Phonix vom Meleagros (Il. I. 529 - 600), ein Beitrag ju ben homerifchen Stubien.

Munchen. 4. 8 Rgr. Longfellow, D. W., Miles Stanbift's Brautwerbung. Aus bem Englifchen von F. E. Baumgarten. St. Louis, Mo.,

Bitter. 16. 12 1/2 Rgr.

Monob, A., Rathanael. Die großen Beelen. 3mei Brebigten. Mus bem Frangofischen. Bremen, Strad. Gr. 8. 10 Ngr.

Musaos, Hero und Leander von F. Torney. Mitau.

Lucas. 8. 20 Ngr.

Boleng, G. v., Gefchichte bes frangofifthen Calvinismus bis zur Nationalversammlung im Jahre 1789. Bum Theil aus hanbschriftlichen Duellen. Ater Banb. — A. n. b. X.: Ger fchichte bes politischen frangofischen Calvinismas vom Aufftanb von Amboise im Jahre 1560 bis zum Gnabenedict von Rimes im Jahre 1629. Ister Aheil, vom Aufstand von Amboise im Jahre 1560 bis zur Thronbesteigung Heinrich III. im Jahre 1574. Gotha, F. A. Berthes. Gr. 8. 4 Ahlr.

Bolgogen und Reuhaus, R. A. A. Freih. D., Ges fchichte bes Reichsfreiherrlich von Bolgogenfchen Gefchlechte. 3mei Banbe. Mit 10 Lithographien. Leipzig, Brodhaus. Lex-8.

4 Thir.

#### Eagesliteratur.

Befeler, B., Das beutiche Berfaffungewerf nach bem Rriege. Leipzig, Birgel. Gr. 8. 10 Mgr.

Briefe an ben Better. Bas es mit bem "taufenbjahrigen

Reich" auf fich habe. Salle, Fride. Gr. 8. 8 Rgr. Juchhe nach Italia! 1. 3m Mai. 2. 3m Juli. 3. Der Waffenftillftand von Billafranka. 7. Juli 1859. Bern, Bogt.

Dare, E., Das rheinifche Frankreich bei bem geprebigten aber nicht aufgeführten Rreugjuge gegen ben Belichen. Straß-burg. Gr. 8. 3 Rgr.

# Anzeigen.

# Deutsche Allgemeine Zeitung.

"Bahrheit und Recht, Freiheit und Gefes!"

Die Deutsche Allgemeine Zeitung ist im Laufe ber letten Jahre unausgesett bemuht gewesen, ben an ein gibian ubangiges Blatt gestellten Ansorberungen zu entsprechen. Gegenüber dem gesteigerten Interesse an der Politif wird fie und Streben nicht ermüben, sonbern bemselben vielmehr durch vermehrte Anstrengungen und fortgesetzte Bervollsommungen aus kommen. Ihre politische Richtung darf als bekannt vorausgesetzt werden und ebenso, daß sie in jeder Beziehung – bind artitel, Driginalcorrespondenzen und telegraphische Depeschen, sowie durch ein Feuilleton und die beseines sies gepstegte Audrit: Handel und Industrie — die verschiedenen Ansprüche ihres fortwährend sich vergrößernden Lefenbur befriedigen sucht. In Leipzig erscheinend, darf sie außerdem speciell für Cachsen und ganz Mitteldeutschland eine bis Wichtigkeit beanspruchen.

Das am 1. October beginnende neue Abennement auf die Deutsche Allgemeine Zeitung beträgt wie bieber vierteijst nur 11/2 Thir. und wird bei allen Bostamtern Deutschlands, Desterreichs und bes Auslandes angenommen. Inferut Beile 2 Rar.) finden burch fie die weitefte und zwedmäßigste Berbreitung.

Annahme von Inseraten: In Leipzig: Expedition ber Deutschen Allgemeinen Beitung und heinrich bit Altona: haasenstein & Bogler; Amsterbam; Senffarbt'ich'e Buchhanblung; Berlin: A. Retemeber. Henry & Cohen; Bremen: E. Schlotte; Dresben: G. Hödner und Redacteur Schanz; Frankfurt a. M.: Doartenfelb und Jaeger'sche Buchhanblung; Hamburg: Jasob Türkheim; Hannover: J. B. R. Rehlm Paris: Bureau central pour l'Allemagne, 29, Rue des Bons-Ensants.

Leipzig: f. A. Brockhaus.

Derlag von S. A. Brockhaus in Ceipzig.

### Unsere Zeit.

### Jahrbuch zum Conversations - Lexikon.

In monatlichen Beften von 4-5 Bogen.

Inhalt bee zweiunbbreißigften Beftes (Bogen 26-29 bes britten Banbes):

Die Ganbelberifis in ben Jahren 1857 und 1858. 3weiter Abschnitt. (Schlift.) Bon Dr. Gottfried Cohen. — Die Regerrepublik Liberia. — Karl August Barnhagen von Euse. — Graf Bouet · Billaumez, französischer Contresabniral.

Aleinere Mittheilungen: Beder (Julius). — Dieterici (Rarl Friedrich Wilhelm). — Sellachich be Buzim (Joseph, Graf). — Lardener (Dionoplius). — Worgan (Sidney, Lady). — Potter (Louis be). — Raumer (Aarl Otto von). — Roß (Lubwig). — Tocqueville (Charles Mexis henri Maurice Cfrel be). — Wichmann (Lubwig).

Das Werf bilbet ein

#### unentbehrliches Supplement für die Besiher der zehnten Auflage des Conversations = Lexison

sowie für bie ber "Gegenwart" und ber verschiebenen Conversations-Lexifa. Daneben hat baffelbe jedoch einen burchaus selbfandigen Werth, indem es bas Zeitleben in Staat, Gefellschaft, Wiffenschaft, Kunft und Literatur, die neuen Ereigniffe, Persoulichfeiten ze. und die Fragen bes Tage behandelt.

Das Unternehmen wird fortwährend von der deutschen Presse höchst anerkennend besprochen und hat sich bereits einen sehr ansehnlichen Ceserkreis erworben. Monatlich erfceint ein Seft, im Laufe eine ? alfo 12 Befte, bie zusammen einen Banb bilben. Der Breis jedes heftes beträgt vom zweiten Bat

6 Agr. Der erfte und zweite Band (die gewifenst 16. und 17. Band des Conversations Lerifon! werben auch geheftet und gebunden (in benseiden Einkuld das Conversations Lerison) geliefert und find gleich der bis achten Hefte bes britten Bandes und einem Propert wuchhandlungen zu erhalten.

Verlag von F. A. Urockhaus in Ceipig.

# Talchen - Wörterbuch

italienischen und deutschen Spri Bon Dr. Francesco Balentini.

Dritte Driginal : Auflage, vom Berfaffer burdud verbeffert und vielfach vermehrt.

In zwei Theilen. Erster Theil: Italienisch: Deutsch L. Dizionario portatile italiano-tedesco. 8. Geb. 1

Dieses sich schon seit 30 Jahren bes beften If freuende Worterbuch erscheint jest in einer britten. umgearbeiteten und vielsach vermehrten Anfloge. Winichf ber geringfte Borzug bes Werks, daß der Brieggeborener Römer, grundlicher Kenner seiner Munaiweshalb sein Wert einen gang selbständigen Ginner einem Kalentini's italienisch zbeutsches Wörterbuch in seiner neuen Bearbeitung unbedingt als das beit bit handenen bezeichnet werben. Ein sehr billiger Presente Anschaffung, namentlich auch in Schulen.

Der zweite Theil: Deutsch = Italienijd, it #

Breffe und wird binnen furgem erfcheinen.

Berantwortlicher Rebacteur: Dr. Chuard Brodhaus. — Drud und Berlag von &. M. Brodhaus in Leipzis.

# literarische Unterhaltung.

Erscheint wöchentlich.

**Ar.** 40.

1. October 1859.

Die Blatter für literatifche Unterhaltung erscheinen in wöchentlichen Lieferungen zu bem Preise von 12 Ihrn. jahrlich, 6 Thirn. balbiabrlid. 3 Thirn. viertelfabrlid. Aus Buchanblungen und Boftamter des In- und Anblandes nehmen Bestellungen an,

Inhalt: Aunftpflege und Aunftgeschichte. Bon Morit Carriere. - Bur Gefcichte ber bentichen Boefle. Bon Les Cholevins. Ednographisches und Culturgeschichtliches. Bierter Artitel. — B. von humbolbt und f. G. Belder. — Gin Altbaier in Balafting. Astigen. (Der humoriftifche Rangelrebner Bobft Sadmann; Fonder be Careil's Arbeiten über Leibnig; Gog von Berlichingen's Gelbftbiographie in neuen Ausgaben.) - Stillingraphie. - Angeigen.

#### Runftpflege und Runftgeschichte.

1. Grundbestimmungen fur bie Bermaltung ber Runftangelegens beiten im preußischen Staat. Entwurf. Ans bem Nachlaffe ven Frang Rugier. Berlin, Schroeber. 1859. Gr. 8. 15 Mar.

2. Die Afabemie ber Runfte und bas Berhaltniß ber Runftler

jum Staate. Bon Berman Grimm. Berlin, Berg. 1859. Gr. 8. 8 Rgr. 3. Deutsche Runftbriefe. Bon Abolf Selfferich. I. Das Runftfichwort. Berlin, Springer. 1859. Ber. 8. 6 Rgr.

Befchichte ber Baufunft in Spanien von Don Jofd Caveba. Aus bem Spanifchen überfest von Panl Depfe. Deraus-gegeben von Frang Rugler. Mit Illuftrationen. Ctuttgart, Ebner und Seubert. 1858. Gr. 8. 2 Thir.

5. Rafael von Urbino und fein Bater Giovanni Santi von 3. D. Baffa vant. Dritter Theil. Mit fanf Abbilbungen. Leipzig, Brodhaus. 1858. Gr. 8. 3 Thir. 6. Die Tempel von Baftum. Eine Betrachtung über bas Schone.

Borgetragen zu Brunn am 1. Marz 1858 von Robert Bimmermann. Brag, Calve. 1858. Gr. 8. 6 Mgr.

7. Die beutsche allgemeine und historische Runftausstellung gu Runchen im Jahre 1858. Stubien jur Kunftgefchichte bes 19. Jahrhunderts. Bon Julius Große. Munchen, Lentner. 1859. 8. 27 Mar.

In Frang Rugler haben wir einen reichen und maßvollen Geift verloren; in bester Mannestraft, mitten im Schaffen ward er hinweggerissen; zwei größere wissen= fhaftliche Berte blieben unvollendet, und ber Sauch eines neuen Lebens im Staate, ber seiner praktischen Thatig= feit gebeihlich geworden mare, weht über feinem Grabe. Rugler befaß eine gefährliche Bielfeitigfeit ber funftlerifden Begabung: eine klangvolle Singstimme, ein gefälliges Talent ber Liebercomposition, ein scharfes Auge und eine idere Band jum Beidnen, einen regen Trieb zu bich= erifcher Geftaltung in Ergählung, Lyrif und Drama: wie tabe lag ba die Möglichkeit einer bilettantischen Berfluch= igung, bes Sichbingebens an ben Reig gefelliger Unterfaltung in einem Spiel biefer Rrafte! Aber Rugler befaß Inergie und Eruft genug, feiner Thatigteit einen Mittel= 1859. 40.

punkt zu finden, wo er die funftlerischen Unlagen im Dienft der Wiffenschaft wirken ließ, er manbte fich zur Runftgefdichte, und nachdem er ein Buch über bie Dalerei gefdrieben, unternahm er es querft einmal bas gange Gebiet der bildenden Kunfte zu durchwandern. Die Ein= zelforfcungen waren fo weit gebieben, bag man einmal ben Berfuch magen mußte, fle jum Gangen gu orbnen; ba ergab es fich am besten, wo noch Lücken auszufüllen waren, ba war ein Rahmen gewonnen, bem bann bas Reue fich einfügen tonnte. Rugler hielt fich von Gin= feitigkeiten fern, er suchte jeber Beit und jebem Stil ge= recht zu werben, und wenn er junachft auch eigentlich mehr eine Dentmalertunde ale eine Befdichte ber Runft im Busammenhange mit ber Culturentwickelung aab, fo hat boch fein Berk in Berbindung mit bem Atlas wie fein anderes bas Runftftubium in weitere Rreife verbreitet und erleichtert. Funfgebn Jahre maren feit feinem Erfcheinen verfloffen, die Entbedungen in Minive hatten gang neue Unichauungen gemabrt, in Aegypten und in Indien hatte man in verschiedene Jahrhunderte und Jahr= taufende vertheilen gelernt, mas man fruher wie eine Maffe zusammengeftellt hatte; für bas Mittelalter mar viel geschehen und bas ausgezeichnete und umfaffenbe Buch Schnaafe's wuche in ber driftlichen Beit zu immer faunenswerthern Dimensionen an, sobag es für romanische und gothische Architektur selbst wieber Quelle wirde ba übernahm es Rugler, bas Ganze von neuem zu begrbei= ten und zugleich eine ausführliche Geschichte ber Baufunst ihm zur Seite zu stellen. Mehrere Bande liegen uns vor, und laffen bei ber Genquigkeit, Sicherheit, Scharfe und Rlarheit ber Darftellung es bebauern, bag ibm nicht bie Bollenbung vergonnt war.

Aus Rugler's Nachlag find foeben die "Grundbeftim= mungen für bie Bermaltung ber Runftangelegenheiten im preußischen Staat" (Dr. 1) als Entwurf erschienen; er hatte ibn im Auftrag bes Miniftere Labenberg ausgearbeitet,

Digitized by Google

aber bie barauf eintretenbe unfruchtbare Reaction legte ibn beiseite und die Runstangelegenheiten standen in Berlin nicht beffer als bie wiffenschaftlichen und religiofen Berbaltniffe, wie das burch bie allgemeine und biftorifche beutsche Runftausstellung in Munchen zu Tage fam. An allen anbern Orten organifirten fic bie Runftler unb wirften bie Mabemien babin, bag gute und darafteriftifche Werte bes Jahrhunderts jufammentamen, von Berlin aber fandten nur einzelne Runftler, die Afabemie that nichts, es bedurfte erft eines Cabinetebefehls von feiten bes Bring=Regenten, um nachträglich die preußische Runft auf ber Ausftellung vertreten zu laffen. Berman Grimm berichtet une nun: "Es foll anders werben, bies ift ber allgemeine Bunich; man verlaugt einen frifchern Bug und beffere Refultate." Da ericbienen benn Rugler's Borichlage zu guter Stunde. Er fagt z. B. S. 3:

In Betracht bes wohlthätigen Einfluffes, welchen bie Aunft auf die Eduterung der Sitte und auf die allgemeine Bilbung auszuüben vermag, wird die Pflege der Runft als ein öffentsliches Bedurfniß anerfannt. Die Staatsbehörde hat daher die Pflicht a) die Beschaffung, Borführung und Erhaltung nan Kunstwerken, welchen eine solche Wirfung beiwohnt, zu versmitteln; b) die in solcher Richtung fich bewegende Thätigkeit der Reister der Kunst zu solchen Beiser Beisper der Kunst zu solchen grundlichen Kunstunterricht zu sorgen.

Die Berwaltung ber Runftangelegenheiten ift bem Cultusminifterium übertragen. Bierber gebort bie Ausführung voltsthumlicher Dentmaler, Die tunftlerifde Beftaltung und Ausschmudung ber öffentlichen Bauten, bie Erhaltung ber Monumente, bie Grundung einer Nationalgalerie für bie Deifter ber Gegenwart; bie Birffamteit ber burch Staatsmittel unterftusten Duftfinftitute; bas Bubnenwesen, und babei die zwedmäßige Forberung alles beffen, was burd Bereine, in Stabten, Provingen auf einem ober bem anbern biefer Gebiete gefchieht. Dem Minifter foll bagu ein Runftrath an ber Seite fteben, gebilbet burch 20 Mitglieber, in ber Regel zwei Baumeifter, zwei Bilbhauer, brei Daler, ein Aupferftecher, ein Gartenfunftler, brei Duffer, brei Dichter, zwei Schaufpieler, brei Runfttheoretifer ober Runftfreunde. Die Runftatabemie bagegen foll nach Rugler weber Bebranftalt noch Runftbeborbe fein, fonbern eine Genoffenschaft von Meiftern ber Runft, far ben genoffenschaftlichen Bufammenhalt ber Runftler unb baburch fur Die Festigfeit bes fünftlerifden Strebens gu So wird fie ein freies Organ für die allge= meinen fünftlerifden 3wede; ber Staat foll fle forbern, fie foll in Bezug auf bie Ernennung bes Runftrathe ein Borfdlagerecht baben. 3hr gefellt fich ein preußifcher Dentmalerverein für bie Erhaltung ber beftebenben Dtonumente. Eine perfonliche Forberung fur Deifter foll fattfinben burch Subscription auf berauszugebenbe Werte, und burch Aussehung von Breifen. "Der Breis fann theils infolge ausbrucklich ausgeschriebener Concurrenz, theils ohne folde fur bie innerhalb eines bestimmten Beit= raums erfcbienenen gebiegenften Werte ber in Ausficht ge= nommenen Gattungen ertheilt werben." Dit bem Concurrenzausschreiben, fobalb nicht ein Bert für einen beftimmten 3wed ausgeführt werben, fonbern im allgemei=

nen Trauer = ober Luftspiele, Siftorienbilber ober Dra: torien bervorgerufen werben follen, burfte man endlich ju Enbe fommen. Sie locken nur bie Mittelmäßigleit bervor, fie begunftigen nur eine icablice berufelofe lieber production, mabrend edle Manner, die auch außerben einen Berleger ober eine Bubne finben, es porzieben, m bie öffentliche Stimme birect ju appelliren, fatt fich erf von einem Breisgericht ein Beugniff ausstellen zu laffen, Dagegen ift es am Orte, wenn ein Runftrath biejenigen aus freiem Schöpfertrieb hervorgegangenen Werte bezeich: net, die bereits die Feuerprobe einiger Jahre bestanden umb burch ibealen Behalt und reine Form Anertennung verbienen. Jungere Runftler will Angler burd lieber tragung von Arbeiten und burd Reifeftivenbien unterfint miffen; auch bier thut er mobl, bag er biefe nicht allein und ausschließlich von ber Preidertheilung einer Concut: reng abhangig macht, wie in Franfreich gefdieht.

Meben bem Unterricht im Beichnen und Befang, ba an allen Schulen ftattfindet, will Rugler nun brei befen: bere Schulen für bitbenbe Runft, Musik und Theater, bie zwar für fich getrennt befteben, einzelne Bortrage abn gemeinsam haben tonnen. Die Unterrichtfader ber erften feien: Die Lehre ber Berfpective und Schattenconftruction, Anatomie, Beichnen und Modelliren nach ber Antike und nach ber Ratur, Malen nach gemalten Borbilbern und Mobellen. Die weitere Ausbildung erfolgt bann baburt, bag bie Runftiunger in Bertftatten eintreten . wo fle ut ter Leitung ber ihrer Anlage und Richtung gufagenten Meifter, ale Maler, Bilbhauer, Rupferftecher u. f. w. arbeiten. Außerdem finden Bortrage über Runk: mb Culturgeschichte ftatt. So tommt Rugler (und hermen Grimm) auf die Einrichtung, welche in Munchen bereid besteht, wo bas Lebr= und Lernbare ben Soulern in Antikenfaal und in ber technischen Malklaffe sowie in ber wiffenschaftlichen Vorträgen überliefert und eingeübt wit, bann aber ber Gintritt bei einem ber Reifter erfolgt, ber ber angehenbe Runftler fich nach eigenem Sinn ermalt. Die Aufgabe ber Berwaltung ift babei, zu forgen, bis unter biefen Deiftern bie erften Runftler ber Beit friet, bag in ber Atabemie ber eble Stil gepflegt werbe, ba bie weltliche wie die firchliche Richtung vertreten fei. Ben indeß Rugler, die Baufdule von der Runftschile trent, so mochte ich an bas Band ber Kunfte erinnern, an ba halt, den die Architektur den andern verleiht, an in Rothwendigkeit, daß ber Baumeifter nicht blos tenning teicher Technifer, sondern Kunftler fein muß, wenn it ben Bauten, öffentlichen wie privaten, bas afthetifde Ge fühl befriedigt, ber Schönheitefinn bes Bolts genist werben foll.

Wenden wir uns zu German Grimm's "Die Alebeutie ber Kunfte und bas Berhaltniß ber Kunfter zu Staate" (Nr. 2), so wiffen wir nicht, ob er mit einem fillsbereiteten Strohmann ficht, ober ob er wirfliche berliner Aufichten im Auge hat, wenn er fich barüber verbreitet, baf it Kunft als solche nicht lehr= und lernbar; sonbern eine Gottesgabe sei. Er kann bann und will auch nicht leugnen, baf

Benins felbft fic bie Gerricaft über Annkmittel und e gewiffe Summe von Rennteiffen aneignen muß, und i bier bas Lehren und Lernen feine Stelle hat. Er will e frete Goule, wo neben ber Onmnafialbilbung auch grundlicher Beichenunterricht gegeben werbe; wenn beis fic wirdich genügend verbinden läßt, werben bie mnaffen keer fleben, und wird jeder in biefe frete Goule fien! Dann eine zweite Schule, mo Das freie Banbinen bie Grundlage bilbet, Borlefungen fur geiftige Bildung forgen. Danach foll ber Runftjunger bei m Meifter in die Bertftatt treten. Grimm bat bie init bes Malers und Bilbhauers vergeffen, die zuerft Bieberum wiffen wir nicht, ob a erlernt fein muft. Berfaffer bem Strobmann ober wirflichen Deinuns begegnet, wenn er polemifirent behauptet, bag ber at nicht verpflichtet fein konne, für die Runftler zu en, daß fle aleich bem Theaterbichter, Romanichteiber : fich felbft geftellt fein muffen, bag fie es wie ein atbocent an ber Univerfitat auf eigene Gefahr magen en, ob fie burchbringen. Gie geben fich eine Ausnestellung von Anfang an, und miffen, bag ber at für bas Augerorventliche nur bann Gelb bat, wenn Beiftungen ungewöhnlich find. Bortrefflich ift bie Enbe befindliche Ausführung:

Ereten Runftler in einem ganbe auf, ift bie Rraft berfelben nfaffenb und fo tief, bag ihre Schopfungen zu einem Theile Ugemeinen geiftigen Reichthums werben, bann bietet bie ung, welche folche Manner einnehmen, feinen Dagftab für behandlung minder begabter Raturen. Beder ihr hoher (wenn er ihnen eingeraumt wirb), noch ihre Berlaffenwenn ihnen biefe gu Theil wirb), gibt für anbere ein Dig ab. Solche Geifter haben ihre eigenen unberechenbaren fale. Meiftentheils ift es großen Dichtern und Runftlern genug ergan gen. Daran ift jeboch weber bie Bosheit ber ben, noch bie fehlerhafte Einrichtung bes Staatsorganisdulb gewefen. Der Grund liegt barin, bag folche Dlans m praftifchen Leben bes Tage wirklich nichts bieten fonfonbern als allgemein wirfenbe große Dachte bafteben. ind fie an bie Sahrhunderte bentend ben Sag vergeffen, ich ber Tag und verweigert ihnen bas, mas er benen fo gemahrt, welche ohne Webanten an nachher und vorher egenwart mit allen Rraften gu bienen beftrebt finb. Debs Ranner ben Thron bes Landes ein, welche die hobere bfeit Diefer Beifter empfinden und ben Rubm im voraus ben fie einft auf ihre Beit ausgießen werben, fo gieben e Erager ber höchften Gebanfen auch außerlich zu ber mpor, bie ihnen gutommt. Ereffen in folder Beife gurib Runftler gufammen, bann entfleben große Aufgaben, Berfe, große Belohnungen.

ne leichte Kunstsörberung ist es bann, können wir igen, fertige Renommeen zu berufen und zu besolie schwerere und heilvollere aber, ben frischen Kräserechten Aufgaben zu stellen, an benen sie ihre bewähren; so hat Berilles in Bezug auf Phibias, II. in Bezug auf Michel Angelo und Rafael, Lubwig in Bezug auf Cornelius gethan.

r Ginbruck von Grimm's Buchlein ift ein gemischter. hat es mit einem wohlgebilbeten und geistreichen zu thun, aber man spurt etwas von jenem inden Triebe", über alles und jedes mitreben und ne Meinung haben ober sagen zu wollen; bas

Salvkeife, was ba mit unterkluft und weber aus bem Gebanken noch aus ber Erfahrung sich rechtfertigen läßt, wird aber ftets aufgewogen burch eine Kulle feinfinniger Bemerkungen, die einen lebhaften Eifer und ein gefühls volles Berhändniß der Aunst bezeugen. Dahin gehött seine Einsche Ginficht, daß eine innige Berbindung von Aunst und handwett noth thut, daß die großen Künstler den Eried nach universeller Bildung hatten und nur dadurch die Gedanken ihres Jahrhunderts gestalten, die Besten der Mitt= und Nachwelt befriedigen kounten. "Einem gebilsvog wert kann imponirt nichts als geistige Größe.... Nur das Werk kann entzüden und befriedigen, das den Weister selbst entzückte und befriedigte; die Arbeit des Werks muß den Weister beglückt und schen in sich selbst gemacht haben."

Aud Belfferic's "Deutsche Runftbriefe" (Rr. 3) foliegen fich an bas von Rugler und Grimm Entwidelte, wenn fie ben Schwerpunft bes Runftunterrichts in bie Bertftatt verlegt miffen wollen, fobag bie Goule nur eine Ergangung und Erweiterung berfelben bildet. Belfferich wird gewiß felbft nicht in Abrede ftellen, baß fur bas Beich: nen nach ber Antife und fur bie Maltechnit ble Schule am Orte ift; bann aber ericeint es gewiß febr verfebrt, wenn nun ein allgemeiner und abftracter Unterricht über Composition, über Gewandung u. f. w. ertheilt werbenfoll, benn bann gibt man Lehrfage wie Recepte, unb bas Wert wird fein naturwuchfiger und individueller Organismus, wie jebes Runfigebilde fein foll, fonbern ein nach ber Schablone gurecht gestellter und gufammengeleimter Dechanismus, ein atabemifches Bert im folimmen Sinne bes Borte. Rein, ber Runftjunger febe und bore nun vom Meifter wie biefer feine befondere Aufgabe loft, er nehme nun einen felbftgefundenen Stoff, ben er berftebt, ber ihm am Bergen liegt, und verfuche feine Rraft baran, und ba fann ibn ber Lehrer auf bas im Entwurf etwa Berfehlte aufmertfam machen, Singerzeige für bie Aud= führung geben; jo lernt ber Schuler unter ber Arbeit felbft, wie er feine 3mede erreicht. Go gefdieht es langft in Munden. And bas fteht nach Belfferich fur alle Beiten feft: "Done eine mahrhafte Bilbung bes Beiftes und Bemuthe gibt es feinen hervorragenden, ber Runft eine nachhaltige Forberung verleibenben Runftler, was Leonarbo ba Binct, Michel Angelo, Rafael, Cornelius, Delaroche fattfam befunden." Go zeigt auch Die Correspondeng von Rubens ben Maler inmitten all ber geiftigen Bewegung feiner Beit; in gleicher Beife meinte Delanchthon, bag bie Malertunft bei Durer taum bas Größte gewefen, fo babe fein Beift alle Dinge erfaßt und verarbeitet.

Delfferich spricht ein Wort zur rechten Zeit, wenn er seinen ersten Brief gegen die Kunststickwörter richtet. Die Gebankenlosigkeit führt sie im Munde, meint damit etwas abzuthun, und verhindert das liebevolle Eindringen in das eigenthumliche Wesen der Gegenstände. hat man doch die Namen des Idealismus und Realismus schon so weit misbraucht und verwerrt, daß Rafael, Schiller, Corsnelius von den Freunden des Realismus als Realism bezeichnet werden, Kunster, die vom Gedanken ausgehen

Digitized by Google

ober einer ibealen Formeniconbeit guftreben! Der Ibealift welcher Runftler ift gibt ber Ibee eine lebenswirkliche. naturmabre Geftalt,' ber Realift welcher Runftler ift gibt bas Birfliche nicht nach feiner momentanen Erfcheis nung, fonbern nach feiner ewigen Bebeutung, macht es jum Ausbrud feiner innern' Babrheit; bamit reichen fich beibe bie Band, wenn fie von verschiebenen Ausgangs= buntten auf bem Gipfel jufammenkommen. Goethe ift realistifc im Bergleich mit Schiller, weil er ftete von ber Erfahrung ausgeht und im Gingelnen bas Allgemeine barftellt, aber "bermann und Dorothea" ift ibealiftifc ben Dorfgeschichten gegenüber, er erzählt uns nicht eine Bier= telftunde lang, wie ein im Dreck fteden gebliebener Schieb: farren wieder berausgezogen wird, fonbern er fpiegelt uns in ben Erlebniffen einer beutschen Familie bas Schid: fal bes Jahrhunderte, ber Beltgefchichte.

Belfferich erflärt fich nun auch bagegen, bag man an bie fünftlerischen Leiftungen im einzelnen, an ben Runftgegen= ftand als folden einen culturgeschichtlichen Dafftab anlege. Daran zweifelt naturlich niemand, bag bie Runft ein wichtiges Element im Culturleben ber Bolfer ift, bag fie bon ber jeweiligen Bilbung ber Menfcheit getragen wirb und bas gemeinfame Geprage auch ber religiöfen ober wiffenschaftlichen Bestrebungen einer Epoche tragt. Aber "bom Runftler verlangen, bei feinen Arbeiten ein belie= biges Culturintereffe vor Augen zu baben, beißt ber Runft Gewalt anthun, beißt ihr Rudfichten aufnothigen, bie mit ber 3bee und bem Befen ber Runft nichts gemein haben und als bestimmende Motive nur ichablich wirfen tonnen". Soviel ich die zeitgenöffifche Literatur fenne, ift aber nirgende eine berartige Forberung aufgestellt morben. Der Rünftler, welcher beabsichtigte, die Cultur fei= ner Beit auszufprechen, murbe freilich nicht viel erreichen ober ber Tenbeng verfallen, allein je tiefer er im Strome bes geiftigen Lebens ftebt, je inniger er von ben Bilbungeftoffen ber Beit erfüllt ift, befto mehr wird fein Bert foldes ausbruden ober abfpiegeln. Belfferich fragt: "Wie foll ber Banbichafte = und Genremaler es angrei= fen, seinen Arbeiten ben Stempel nationaler Bilbung aufgubruden ?" Wir antworten: einfach baburch, bag feine Befinnung national, feine eigene Anschauung beutsch ober hellenisch ift. Ober hangt es nicht mit unserer gangen Culturentwickelung jufammen, bag erft nach ber Reformation bas Weltwirfliche in feiner Freiheit und Gelbftan= bigfeit anerkannt warb, bie Runft bas firchliche Geprage verlor und nun bem unmittelbaren Leben und ber Natur fich mit voller Liebe zuwandte, fodaß nun Genre und Landschaft erft als für fich geltende Zweige ber Malerei auftreten? haben nicht icon Begel und Schnaafe nachgewiesen, wie die Bilder der Teniers und Terburg bas liebenswürdige Erzeugniß bes hollanbifden Bolfegeiftes, bes Lanbes und feiner Befdichte finb?

Die Geschichte hort auf, Die bloge Ergablung von Schlachten, Regierungewechseln und biplomatischen Schachgugen zu fein, fie wird erft zur Darftellung ber Entwidelungsprocesse, burch welche die Menscheit ihre eigene

Beftimmung verwirklicht, ibr eigenes Befen entfaltet un ju ihrer eigenen That macht, wenn man bas Benn und Bachfen ber Runft und Biffenfchaft, bee Recht, ber Sitte und ber Religion herangieht, wenn man bie Ibeen beachtet, Die als gemeinfame Grundlage fic bur bie Berte und Erfcheinungen auf ben genannten Bebie ten hindurchziehen. Bur Burdigung ber Runftwerk ge: bort in gleicher Beife, bag man fie im Bufammenbang mit bem Geifte ber Beiten und Bolfer betrachtet, eft baburch ift die Runftgeschichte fruchtbar und wiffenfchit lich geworben. Diefe Errungenichaft bes beutichen Geiftel bringt nun auch bei ben anbern Bolfern burch. Gie gich: net 3. B. bas Bert Caveba's: "Gefdichte ber Baufunk in Spanien" (Rr. 4) aus. Seine Berbffangung no Deutschland verbanten wir Rugler, ber bas Bud, "welches in bestimmt abgeschloffenem Rahmen bie reichte Bechfelfille ber Erideinungen vom claffifden Altertbum bis auf be Begenwart herab umfaßt und hiermit ein großartiges lant schaftliches Besammtbilb gewährt in einer Beife, wie bisjest überhaupt fein zweites vorhanden ift", zur Uebe: fegung empfahl, bie Baul Benfe auf eine gelungene Beife baburch vollbrachte, bag er zwifden Bearbeitung und wortgetreuer Wiebergabe bie Mitte bielt und ohne m Inhalt und Sinn etwas zu andern, die mehr rhetorife, beclamatorifde Form bes Spaniers ber knappern folichtern Beife beutider Biffenicaft gemäßer machte. Auf biese Art blieb die begeifterte Barme bes Berfaffers für feinen Stoff erhalten, mahrenb feine uns übertrieben ober ungehörig flingenben Befühlberguffe, feine unnöthigen Phrafenblumen ober Blumenphrafen ftoren. Die Ueber: fegung macht bem Deutschen ben Ginbrud, welchen ber Spanier vom Driginal bat. Babrend in Spanien beb bie Refte ber altromifchen Baufunft, balb bie maurifden Werke, bald die mittelalterlichen Dome, bald bie Renaiffance eine einseitige Bewunderung ober frecielle Darftellung gefunden, unternimmt es Caveda jum erften mel bas Bange zu überschauen und von ber blogen Runft: liebhaberei jum wirklichen Berftanbnig baburd binguki ten, bag er jeber Periode gerecht wird, die eigenthum: liche Bebeutung jebes Stile ergrunbet, bie Bebingungen im religiofen wie im politifchen Leben, bie außern Gin: fluffe wie bie Bebanten befpricht, burch welche ober unter welchen bie verschiedenartigen Werte entftanden find, und baburch ben Bufammenbang ber Architeftur mit bem Gangen ber Cultur barthut, bie großen Bauten als bie Dentmak bes Beiftes ihrer Jahrhunderte fcilbert. Der Berfaffer bezeichnet die kunftlerischen Formen flar und scharf, er get ine Besondere ein, um barque bann allgemeine Resultate ju ziehen. Bielleicht nur baburch, bag er bem Drientalife Byzantinifchen zu viel zuschreibt und einräumt, als foldet manderlei bezeichnet, mas bas Erzeugnig bes abenblandift romanifden Sinnes ift, fteht er bier und ba nicht gang im Einklang mit beutscher Forfchung; bafur bereichert er biefelbe mit vielen eigenthumlichen Anschauungen, die ib= ber Reichthum feiner Beimat an ben mannichfaltigften Werken geboten hat. Daß er une Deutschen bie'lirbe berichaft bes gothischen Stile zuweift, burfen mit micht

hr annehmen, seitbem urkunblich bargethan ift, wie berbe von der Gegend von Baris aus sich über Europa
breitet hat. Nachdem Caveda die Trümmer der Rörzeit beschrieben und der ernsten Bürde des romani=
in Stills gerecht geworden, sindet er in Spanien als
jenden Contrast zu derselben die spielende Phantastist
arabischen Bauten, und entwickelt aus diesem Zusamnwirken sowol die Gothik als den spätern ornamenthen Stil der Renaissance, den man in Spanien den
teresken nennt, und der sich hier bunter und glänzenals anderwärts entwickelte. Die größten und wichken Bauten werden in besondern Abschitten noch monophisch behandelt. Unsere Kunstliteratur hat durch
veda's Buch eine dankenswerthe Bereicherung erhalten.

Das Bert von 3. D. Baffavant: "Rafael von ino" (Dr. 5), ift langft allen Rennern und Freunden B Malerfürften werth' und unentbehrlich geworben; es alle Nachrichten ber frubern Beit über- ibn gufam= gablt feine Berte mit moglichfter Genauigfeit auf. ifterifirt fie nach ihren biftorifden Begiebungen und Digt fie nach ihrer funftlerifden Bollenbung. In 20 3abren, Die feit bem Ericheinen bes erften und ten Theile verfloffen find, bat niemand emfiger ale Berfasser felbst banach gestrebt, bie Berzeichnisse von iel's Werken, auch ben Beichnungen und Studien ben Nachbildungen ober Bervielfaltigungen berfelben er vollftanbiger ju machen, feftzuhalten, was fich b von feither verborgenen Rotigen über die Berfonit des Meisters und seiner Schüler bot, ober mas jeschärftere Blid, bas gereiftere Urtheil an bem Been und Ausgesprochenen berichtigen mochte. Go ift ein britter Theil von Rachtragen entftanben, frei= nehr ein Bert jum Nachschlagen und Studium, als ine genugreiche Lecture, wie fie bie erften Theile , bas Bange fie bieten murbe, wenn ber Berfaffer neuern Ergebniffe einer neuen Auflage batte ein= en tonnen, fatt fie nun ale Nachtrage ber Schrift ügen.

u G. 12, wo Baffavant einige Bilber befpricht, bie ifte Reime betrachtet werben tonnen, aus welchen bie bete Blute ber Rafael'iden Dieputa 'ermuche, ift ioch eins ber Banbgemalbe ju rechnen im Rapitel= er Rirche Sta. = Maria Novella gu Floreng, in ber mnten Ravelle ber Spanier. Es verherrlicht bie beit ber Rirche. Thomas von Aquino thront als Bertreter in ber Mitte, auf bem Buch in feiner fteht ein Spruch aus bem Buch ber Beisheit, über hmeben Engel, ihm gur Seite figen Bropheten und 1. Bu feinen Bugen fauern ale Ueberwundene Arius, lius, Averrhoes. Dann fteben ale untere Balfte bes 14 weibliche Beftalten, Tugenben und Biffen= 1 barftellend, unter Balbachinen, ju Fugen jeber n Mann, ber fich in ihrem Dienfte ausgezeichnet. bier auf bem Bilb aus Biotto's Schule noch ge= ift, bat Rafael geloft, mas bier noch vereinzelt at er vereinigt, und fatt eines Scholaftifere ben herrn und Meifter felbft, Chriffus, gum Mittelpunft gemacht.

Benn Baffavant Rafael's Genie nicht blos in ber Malerei, fonbern auch in ber Architeftur bes bochften Ruhme murbig erachtet, wenn ihm baffelbe auch ebenfo bewundernsmurbig in ber Plaftif ericeint, fo tit bas mol mebr Rebensart als wirkliches Urtheil. Rafael's Bauten erheben fich feineswegs über Bramante's Leiftungen, und feine Jonneftatue fann Dichel Angelo's Bilbmerten nicht gleichgestellt werben; Rafael's Schonbeitefinn unb Formengefühl erftredt fich auf alles, mas er berührte, aber vollendend und gefetgebend mar fein originaler Benius nur in ber Dalerei, mabrend in anbern Runften er im Unichlug an bas bon anbern Geleiftete talentvoll, aber nicht maggebend und neufcopferifc wirfte. Solche Arbeiten waren beiläufige Berfuche, nicht Lebensaufgabe für ibn. Auf feinem eigenen Bebiet, in ber Malerei, aber bewundern wir die fittliche Energie, bie ibn nie auf ben Lorbern ruben, nie fich wieberholen läßt, fonbern ibn befabiat jeben neuen Begenftand mit frifcher Rraft ju erfaf= fen und bie gange Rraft an jebes neue Wert ju fegen.

Einige Umriffe find eine fehr ansprechende Beigabe. Den Bestern der ersten Theile, ben Kennern Rafael's wird bas Bert so erfreulich als unentbehrlich fein.

Robert Bimmermann ("Die Tempel in Balaftum", Mr. 6) führt une in bas griechische Alterthum. Er beschreibt uns bie Matur Unteritaliens, eröffnet uns ben Blid in Die Befdicte ber griechifden Colonien bafelbft und fcilbert bann auf febr anschauliche Beife bie erhabenen Trummer, melde von ber einft wegen ihrer Rofen berühmten glangenben Stadt Pofeibon's nun in ber fumpfigen fiebervollen Debe von Baftum noch übrig find. Die Angabe ber einzelnen Theile bes borifden Tempels, bie Deutung ihrer formen rubt auf ben neueften Forschungen und wird nur bei ber Schil= berung ber Gaule etwas fpielenb. Bimmermann fagt, bağ fie feiner Bafis bedürftig unmittelbar wie ein tragender Atlas auf bem Boben flebe. Dies ift nicht richtig. Gin Unterbau von brei Stufen erhebt fich über ben Bo= ben und tragt als gemeinfame Bafis Die Gaulen. Dun führt Bimmermann ben Bergleich mit bem ftemmenben. tragenden Riefen aus: "Eine leife Auerundung von unten nach oben bie ungefähr in bie Galfte bee Durdmeffere mabnt an bie vom Tragen gefdwellten Schenkel und Lenbenmusteln." Die Gaute ift unten bider als oben, fo ftebt fle einmal fefter, bann ericeint fie aber auch gum Tragen geschickter, indem fle felbft immer leichter wirb, um ber Laft, die auf ihr ruben foll, entgegenzustreben, während fie an ber eigenen Laft ju foleppen hatte, wenn fie oben bider murbe. Aber bie Saule verjungt fich nicht gleichmäßig, fonbern in ber Mitte fdwillt fie etwas an, und bann wird fie wieber ichlanter. Die Mitte ift ber Ort, wo eine Stupe ausbiegt, wenn ber Drud ju fower wird, wie man bas leicht erproben fann, wenn man fich auf einen Stod lebnt; eine Berftartung ber Mitte wirft beruhigend bem entgegen und gibt bem Umrig ber Saule eine elastifc = fcmungvolle Bestalt: fie ftrebt ber Last freudig zu, aber ber Drud wirkt ihr entgegen und schwellt in ber Mitte sie ein wenig an. Db aber jemand, ber die Sache nicht weiß, dies aus ber obigen Bezeichenung Zimmermann's ersahren hätte? Ich weiß wenigstens nicht, was "eine Ausrundung von unten nach oben bis in die Hälfte des Durchmessers" eigentlich sagen will; vielleicht ist ein Drucksehler im Spiel. Sehr gesucht ist es aber jedenfalls, wenn die merkliche Zunahme des Durchmessers gegen die Basis hin dem Spreizen der Beine des mächtig sich stemmenden Niesen entsprechen soll. Borztrefslich dagegen schildert Zimmermann den überwältigens den und zugleich so befriedigenden Eindruck der Ruinen:

Trop ber ungehenern Magen, aus benen bas Werf aufgethurmt ift, erscheint es boch nirgends schwer, nirgends uns behülflich. Wie ein geschmetbiger Kinger, ber feinen Körper nicht abtöbtet, aber ihn beherrscht, zeigt bas Bauwerf die Last, aber auch die Kraft sie zu fügen. Mit heiterer Freude erfüllt uns der Andlick der glucklich überwundenen Schwierigseit, aber auch mit Bewunderung das Gewahrwerden dieser Schwierigkeit selbst. Zwar der Kampf verleugnet sich nicht, aber auch nicht der Sieg. Gleichzemicht sorden wir zwischen Krast und Last, aber nicht Abwesenheit der letztern. Es ist das Kennzeichen der Schönheit, das überall, wo sie erscheint, ein wohlgefälliges Gleichzewicht im Semithe des Beschauers sich einstellt und im Gesgenstand sich findet.

Gewiß ift bas ein Merkmal ber Schönbeit und ber in ihr offenbaren Barmonie von Beift und Natur, aber ber Begriff ift bamit nicht erfcopft, wie Binimermann gu glauben fcheint, wenn er fogar bie Befenheit bes Erhabenen, Romifden, Tragifden auf bas Berhaltnig von Rraft und Laft zurudführt. Man fann in biefen Begriffen biefes Berhaltnig auch finden, aber es macht ihr eigenthumliches Befen nicht aus. Bimmermann verwidelt fich junachft felbft in Wiberfpruche. "Im gothifden Dom hebt bas Gefühl ber Ueberfraft, bas bie Drud und Begenbruck einander wie Balle zuwerfenden Bfeiler erweden, bie Bahrnehmung ber Laft bieweilen völlig quf; aber bie Folge bavon ift, bag auch bie Bewunderung fich minbert." So heißt es S. 17; S. 18 bagegen wedt bie uberfouffige Rraft, wo fle im bobern Dag auftritt, Bewunderung. S. 21 foll aus bem Dieverhaltniß gwi= fcen Rraft und Laft bei großer Rraft bas Erhabene, bet geringer Kraft das Komische hervorgehen. Das Er= habene und Romische find aber gar keine Gegenfäge, wie Bean Baul einmal Behauptet, Bifder bann ausführt unb die Gebankenlofigkeit ihm nachspricht. Bestände aber wirks lich im Erhabenen und Romifchen ein Dieverhaltnig gwi= fcen Rraft und Laft, mabrend bas Gleichgewicht von Rraft und gaft bie afthetische Luft erwedt, fo wurben jene uns Disfallen erregen. Die Ibee bes Schonen ift gn reich, ale bag ein Sat wie ber vom Bleichgewicht fie erschöpfte. Es muffen aber auch bie Einbrucke bes Erhabenen, des Tragischen, Komischen zunächst für sich erfahrungegemäß untersucht und bann nicht ale Gegen= fate zum Schonen, sonbern als befonbere Erfcheinungs= weisen besselben bargethan werben. Zimmermann verirrt sich S. 23 in feinem Schematisiren noch einmal so arg, bag ihm eine und diefelbe Saule zuerft ,, einen fomifchen Anftrich" hat, bann fich ale "triumphirenbe Rraft" gel= tend macht. Da, wenn biefer Auffat gedruckt erscheint, auch wol meine "Aescheite" ausgegeben wird, erlande ih mir auf die bafelbst gewonnenen Begriffsbestimmungen zu verweisen.

Das bebeutenbfte Ereigniß für bie beutsche Runft war in neuerer Beit die allgemeine und hiftorifche Aunfaut: ftellung in München. Gie gab nicht blos bas erhebente Bilb von bem Werben und Bachfen unferer Ralern, fie brachte auch bas beutsche Befen in berfelben jum Bewußtfein; fie war bas gludliche Refultat funftlerifd genoffenschaftlider Thatigfeit. Die Runftler, welche begon: nen batten auf jabrlichen Berfammlungen fich ju orgeniffren, erhielten baburch einen 3wed bes Bufammen: wirfens, und biefe Aufgabe führt wieber zur genoffen: schaftlichen Berbindung ber Kräfte. Und man erfannte ben Gebanken als bie Seele und ben Charafter ber bent: ichen Runft; bie Birtuofitat bes Dachwerts, bie naturaliftifche Technik trat in ben hintergrund, Die Boefe bet Auffaffung, bie Schonheit ber Composition erfchien als bas Befentliche. Diefer Sieg bes Ibealismus wird feine guten Fruchte tragen.

Julius Große hat bie Auffage, welche er mahren biefer Ausfiellung in Die "Neue Munchener Beitung" forich, gu einem Gangen gufammengearbeitet, unter bem Lid: "Die beutsche allgemeine und historische Runftauskellung n München" (Nr. 7), worin er uns bie Sauptrichtungen, bie Meifter und Sauptwerte ber Runft unfere Sabrbunberte foil bert und bas fomit ben Buchern über neuere Runftgefdicht fich anreiht. Große ift ein reicher Beift, ber aber feinen Reid: thum nicht immer zu Rathe balt und ber Fulle von Gin: fällen oft zu viel Bebor gibt, baber feine Starte vielleicht in humoriftifchen Roman ober Epos liegt. Wenn fein Urtheil nicht überall gang gereift ift, fo wirft es boch ftete an: regend und trägt flets einen Babrheitstern in fic. Da Runftgeschichte von Springer, auf die es fich oftmals mit Beifall und Wiberfpruch bezieht, wird fein Bud zu guter Ergangung bienen, zumal es gegenüber bem voreiligen Triumphgefdrei eines profaifden Realismus ben Sig bes Ibealismus bestätigt. Moris Carriett.

#### Bur Gefdichte ber beutschen Poefie.

Die Entwidelung ber beutschen Poesse von Klopftod's erfter Auftreten bis zu Goethe's Tobe. Borlesungen, gehalten zu Bonn im Winter 1854 vor einer Bersammlung von Manner und Frauen. Mit erganzenben Aumerkungen und Erörterungen zur einheimischen und ausländischen Literaturgeschichte. Ber Iohann Wilhelm Loebell. Braunschweig, Schweicht und Sohn. Erster und zweiter Banb. 1856—58. 8. Jehr Banb. 1 Thir. 15 Mgr.

Es wird ben Lefern schwer werben, fich an die sellsame Form bieses Buchs zu gewöhnen. Der erste Band
enthält drei Borlesungen und gibt dann Anmerkungen wie benselben, welche einen brei bis viermal fo großen Umfang haben. Man sindet in diesen Zusähen bald eine Begründung oder eine Aussuhrung zu einer Bemerkung
im Texte, bald sind die Meinungen und Urtheile der Zeitgenossen über literarische Erscheinungen, die sich in ihren

egen bervorthaten, gufammengeftellt, balb werben Dinge, e mit bem hanptgegenftanbe nur im mittelbaren Bunmenhange ftehen, in einem weitläufigen Excurfe berocen u. bgl. m. Der Berfaffer bat bie Berftudelung ner Themen und bie Aufnahme bes Frembartigen au tfoulbigen gesucht; vermuthlich veranlagte ibn zu einer den Darkellungemeife ber Umftanb, bag bie Borlefunn, wie fie 1854 ju Bonn gehalten murben, weber fo I Detail, noch fo viele neue Anfichten barboten, bag auch nur im entfernteften ben Ernft, mit welchem bie aterialien für bas Bert gefammelt finb, vermutben ien und so ward ber gelehrte Theil ber Arbeit in Nachgen bingugefügt. Inbeffen fann man fic mit biefer milofiafeit immer nicht recht berfobnen. Die Saubten werben in Broden mitgetheilt, Die Ginfchaltung Frembartigen gerftreut bas Intereffe, manches, mas Berfaffer wichtig genug foien, um eine Abichweifung rechtfertigen, ift es nicht auch bem Lefer. 3m allge= nen fteht wol feft, bag eine Befdichte ber beutiden fle ben vaterlanbifden Dichtern immer mehr Rudficht big ift als ben fremben. Nun finden wir in bem be weitläufige Abhandlungen über Offian und Dilton, Dante und Gervantes u. f. m., aber bie beutichen ter, a. B. bie Angfreontifer und die Gottinger werben einigen gelegentlichen Bemerfungen abgefunden. Das te ift, natürlich ber Bergleichung wegen, aus fremben aturen aufgenommen. Wenn ber Berfaffer fich mit auslandifchen Dichtern, welche Borlaufer ober Bor= r ber beutichen waren, genau befannt machte, fo zeugt allerbings von einer febr fchagenewerthen Grund= t, aber bie Ergebniffe feiner Stubien fteben bier ar nicht am rechten Orte. 3ft g. 28. von bem Gin= Diffian's auf Rlopftod bie Rebe, marum gibt ber ng fogleich einen ausführlichen Bericht von ben altern tenern Untersuchungen über bie Cotheit ber Dffian's Bebichte? ober follte es nicht möglich fein, zu einem mten Urtbeile über Wieland's ichlupfrige Schilbe= 1 24 gelangen, ohne bag uns ein 50 Seiten langer och nicht erschöpfenber Ercure barüber belehrt, wie d griechifche und romifche Dichter, Staliener und ifen bei ber Darftellung ber finnlichen Liebe erlaubt? ies fest man fich bei folden Vergleichungen ber Ge= us, fur bie Auffaffung und Beurtheilung ber bei= Dicter ben rechten Standpunft ju berlieren.

Dichter ben rechten Standpunkt zu berlieren. ie Beit und bie nationale Umgebung aus homer, inte ober Milton machten, bas waren fie als beutsche bes 18. Sahrhunderts nimmermehr geworden.

ie Rritik boch von biefen begunftigtern Epikern bie e entlehnen, wenn fie fich über Rlopftod's Wefen rben will; unbillig ift es jedoch, ben lettern mit channg anzusehen, weil er nicht womöglich bie jener brei Dichter in sich vereinigte.

zweiten Bande hat der Berfasser den Plan abges Die Anmerkungen sind nun, bis auf eine Aus-wirkliche Aussuhrungen des Textes; freilich steht ibes zueinander in einem noch ungunstigern Berbenn bieser Band enthält eine einzige Borlesung

von 50 Seiten und die Bufage betragen mehr als das Sechsfache. Bei ber Fortsehung des Werks will ber Berfasser sich fürzer sassen; mit dem britten Bande wird also der Plan des Buchs zum dritten male geandert. Unter diesen Umständen darf der Wunsch erlaudt sein, daß der Berfasser die ursprünglichen Borlesungen, welche nach einem ganz andern Maßstabe angelegt waren, diesem Werke gar nicht zum Grunde gelegt haben möchte, ober daß ihm in der Kunst, die Massen zu gestalten, etwa ein Wettstreit mit Gervinus, den zu nennen er nirgends Anlaß gesunden, nicht zu gering erschienen wäre.

Beben wir jest zu bem Sachlichen über. Dit mebr Bestimmtheit, ale es feit geraumer Beit zu gefdeben pflegt, wird in ber erften Borlefung bie Regeneration ber Dichtfunft auf ben politifden Aufschwung ber Bolfer jurudgeführt und auf ben mertwurbigen Umftanb bin= gewiesen, bag in Deutschland bas Aufbluben ber Boeffe im 18. Jahrhundert für fich allein eintrat. Gie fei nicht aus ber Bolfsentwidelung bervorgegangen, nicht von bem Rationalleben getragen worben; barum babe fie es nicht ju einer befriedigenden Bolltommenbeit bringen tonnen, wie benn felbft Goethe, fo boch wir ihn ftellen mogen, gegen Chatipeare finte. 36 fann nicht verbergen, bag ber hauptfan, aus welchem bier folche bebeutenbe Folgerungen fliegen, für mich manches Bebenfliche bat. Bie oft find große Greigniffe im Leben ber Bolfer an ber Dichtkunft fpurlos vorübergegangen. In anbern Fällen beschrantt fich ihr Ginflug barauf, bag fie bie bichterischen Rrafte anregen. So geht bas griechische Drama, welches nach ben Berferfriegen aufblübte, in Ideen und Stoffen feinen eigenen Bang und erinnert nur ausnahmsweife baran, bag bie Ration eben einen fo gefahrvollen Rreis beitetampf beftanben. Die Erwähnung Shaffpeare's läßt uns ben Say wieber unter einer anbern Mobification ericheinen. Dag feine Boefle in ber reifen Blute ber nationalen und gesellschaftlichen Auftande bes Beitalbers ihre Burgel hatte, ift zwar eine unbezweifelte Thatfache; tann man jeboch baraus ben Schluff machen, bag auf bie politifche Blangperiobe fur bie Ration ein ebenfo glan= gendes bichterifches Beitalter gefolgt fei? Gin foldes fett eine allgemeine bichterifche Beitftimmung, eine Anfamm= lung bichterifcher Empfindungen und Anfchauungen im Bewußtfein ber Ration poraus. Da fann es nicht feb= len, daß fich viele von ben begabteften Beiftern ber Boefle gumenten und miteinander wetteifern, jene ibealen Regungen gur Rlarbeit ju erheben und fie auf eine mannich= fache Weife in Bort und Bilb auszuhruden. Run ftanb Shaffpeare beinahe allein ba und man batte in England für seine Dichtungen noch nach 100 Jahren amar ein ftoffliches Intereffe, wher teineswegs ein tieferes Berftanb= niß; die großen Greigniffe erweckten und befruchteten ben Beift bes einen Mannes, welchen bie Natur mit ben feltenften Baben ausgestattet, aber fie gaben nicht bem Beite alter einen bichterifden Charafter. Bei biefer Befdrantt= beit bes Ginfluffes ber politifden Beschichte auf die Res generation ber Boefie wird es weniger auffallend fein, wenn bie lettere einmal, wie es bei uns im vorigen Sabrbunbert ber Ball mar, gang obne eine folde außere Urfache erfolgt. Gie mar aber eine naturliche Birtung innerer Urfachen; fie mar ein Ausgangepuntt jener Gultur, welche fich bauptfächlich in bem protestantifden Deutschland von ben Beiten ber Reformation ber entwidelt hatte. Be= boren bie innern Erlebniffe einer Nation nicht gum Rationalleben? Gebort bas, mas ber Beift eines Bolte in fich entwidelt, nicht gur Bolfsentwidelung? Ronnen bie Antriebe, Die in ber Cultur felbft liegen, nicht bieweilen mächtiger wirten als außere Motive? Es muß wol fo fein, ba unferer Nation burch bie erftern allein ein wirklich bichterifches Beitalter zu Theil wurde. Denn bie Poefie und die Runftphilosophie fcmangen fich mit gleichem Glude und einander fordernd zu einer ungewöhnlichen Bobe empor, und bie gebildeten Rlaffen ber Nation wurden von ihnen zu einer lebhaften Betheiligung begeiftert. Enb= lich follte bie Rritit, wenn fie über die Unvollfommenheit unserer beften Dichter feufzt, fich baran erinnern, baß ber genialen Naturbichtung ebenfalls erhebliche Mangel eigen find und bag bas 18. Jahrhundert unferm Bolfe ftatt bes einen Beros einen glangenben Chor von Dich= tern und Rritifern gebracht bat, beren reiche Bebanten= welt boch felbft ber blafirte Berachter ber beutiden Beimat nicht ohne Bebenken fur Chatfpeare's Poefie hingeben möchte.

Die zweite Borlefung erörtert ben oppositionellen Charafter ber Literatur, bie um bie Mitte bes Jahrhunderts hervortrat. Die Religionsphilosophie griff bas Dogma an ober wich ihm aus und ehrte nur bie Moral, um gulett einen Eudamonismus von zweifelhaftem Berthe Rouffeau machte bie Cultur verbachtig unb binguftellen. forberte eine Umtehr zu naiven Buftanben. Der Ros= mopolitismus fucte bie Schranten einzureißen, melde Bolfer und Stande trennten, mobei er freilich ben Rationalfinn untergrub u. f. w. Diefe Ginleitungen laffen eigentlich erwarten, daß ber Berfaffer die fpecielle Darftellung ber Gefchichte unferer Poefie nicht mit Rlopftod beginnen ober bag er biefen auf eine andere Beife, als es nachber geschieht, einführen wurbe. Denn Rlopftock war weber ein Sfeptifer ober Materialist, noch hat er je eine eubämonistische Moral anerkannt, noch hat er bas Baterländische bem Rosmopolitismus geopfert, sonbern er behauptete allen biefen Stromungen gegenüber eine fefte Stellung und gab auch bem Naturevangelium nur infofern nach, ale er nichte Erheucheltes, fondern bas mabre und wirkliche Leben seines Bergens bichterisch barftellte und eine Beit lang fich ber hoffnung überließ, eine völlig felbftanbige beutiche Naturbichtung erichaffen zu fonnen.

In der britten Borlefung, die von Rlopftock handelt, ift dieser nicht als der Dichter geschildert, welcher im Wisderspruch mit der schwankenden Zeit die positiven Elemente schöpfung der Literatur, niemand mit gleicher Entschiedenheit folgte, sondern der Verfasser bemüht sich vielsmehr. Klopftock selbst auf die negative Seite hinüberzubrängen. Er läßt ihn seine Ungunst im vollen Maße empfinden und dies war eigentlich vorauszusehen; denn

erft hin und wieber befrembet es jemand, bag Rlopfod als ber Schopfer unferer neuern Boefle betrachtet with und bag man ibn bennoch burch die Einschränkung feine Berbienfte, burch bie forgfamfte Ermittelung feiner Soniden bes Dicternamens zu berauben fucht. Es macht mit Freude, in der neueften Gefdicte unferer Boefie (Bal: bamus, "Deutsche Dichter und Profaiften", 1858, zwitt Abtheilung, I, 150) biefe Bertebrtbeit gerügt ju finden. Berber, Goethe und Schiller, die von Klopftod's Beit genoffen fur bas mabrhaft Dichterifche gewiß bas feinfte und ficherfte Befubl befagen und die beinabe noch auf Erfahrung wußten, mit welchem fußen Staunen man nich ber langen, oben Racht ben erften Sonnenblid einer mab ren Boefie begruft hatte, fie baben ebenfalls über man: des in Rlopftod's Dichtungen ein ungunftiges Urthal ausgesprochen; aber man fieht, fie ehrten babei ftete bet unermefliche Berbienft, welches er fich um bie beufch Boefie erworben. Die Schlegel fanden es bereits nothig. ben Dichter gegen eine unbillige Berfennung in Com zu nehmen, und fie thaten es mit ebenfo viel Gifer wie Einsicht. Meistens machte es fich die neuere Kritik jedoch jum Gefchaft, allen Sabel, ber jemale ausgefproden worben, ju fammeln, und es liegt baber fo viel Material ber Art bereit, daß es äußerft leicht ift, Rlopftod mit einer vielfeitigen und boch bochft einseltigen Charafteriftit gu erniedrigen. Die Beitgenoffen durften Rlopftod tabeln, ba fie fich feiner Borguge bewußt maren; fur bie Begen: wart find bie lettern nicht mehr fo leicht erfennbar und es brachte ber Rritif baber wol mehr Chre, fich einma mit biefen auf eine grundliche Beife zu beschäftigen. Dat Berg bes Dichtere war flets bem Erhabenen und Bein zugewendet; dies lehrte ihn ein hoberes Leben von ich phantafielofen und geiftverlaffenen Alltaglichfeit, welche bis babin bie Berfe angefüllt hatte, untericeiben, und fo vermochte er es, ber Runft ben Ibealismus gurudzugeben, b. h. die Poefie zur Poefie zu machen. Er brachte die fen Idealismus mit ben bochften und theuerften Interefica bes Menfchen in Berbindung. Liebe und Freundichaft, Nationalität und Baterland, Freiheit und Menschenwurte, ber Abglang bes Unendlichen in Natur und Gefdicht, ber Aufschwung aus ber Sinnlichkeit zu bem Bemustfein unfere höhern Urfprunge und Biele: bies alles made Rlopftod nicht blos zum Inhalt feiner Befange, fondere er hat feinem Bolle wieder ben Ginn bafur eingepflangt, folde Unichauungen und Empfindungen geweckt, gelantet und in ber Beife lebendig gemacht, bag nicht bloe bie folgenden Dichter eine reiche ibeale Welt zum weitern Ausbau vorfanden, sondern bag für bie Nation felbe eine neue Dentweise, eine bis in bas frangofitte um berglos gewordene Familienleben einbringende Beredlung bes Ginnes begann.

Solche Wirkungen konnte niemande hervorbringen. ber nicht felbst ein Dichter war; sie konnten nicht burch eine formlose und abstracte Darstellung vermittelt werben, sondern es war dazu wenigstens eine edie, bilberreiche, ergreisende Sprache nothig und auch biefe hat Rlopstock aus dem Richts geschaffen. Der Ber-

er bemerkt (I, 271), mein Brincip babe of erforbert, ich in meiner "Gefchichte ber beutschen Boefle" von pftod fo viel Butes gefagt; ich bachte, folde Betfte ju ehren, mußte bas Brincip aller Menfchen fein. bell tann fich freilich barauf berufen, bag in feinem Buche pftod's Große und Ginflug ebenfalls anerfannt find; einmal ober zweimal bat bicfe Anerkennung ben Schein t freudigen, fich hingebenden Ueberzeugung. In ben ten Gallen werben jedoch von bem Lobe gleich fo ftarte ige gemacht, bag faft nichts übrig bleibt und es ift mbe ein Berbienft Rlopftod's nach feiner Bebeutung inanbergefest. Dochte une boch gezeigt fein, mas in Bedanken liegt, daß ein halbes Jahrtaufend bini fein beutscher Dichter von bent Beifte, ber in Rlop= 6 Poefie waltet, eine Ahnung gehabt, bag bie beutiche ie erft burch ibn wieber auf ben Standpunft ber t erhoben murbe. Niemals ift bisber nachgewiefen en, welche Umwandelung Die Dichterfprace bes Gott= iden Beitaltere burch Rlopftod erfuhr; ein zierlicher ruch und ein Beisviel find bier nicht ausreichenb. grundliche Behandlung biefer Bunfte murbe ber Lite= gefdicte gewiß gur Empfehlung gereichen. verzichtete man bafur auf einen Ercure über frembe er oder auf die Reproduction ungabligemal abgebrude Micht für bie Borguge, fonbern fur bie : Rlopftod's nimmt ber Berfaffer bas Intereffe ber belt in Anspruch und es ift fcmerglich zu feben, ie Tabelfucht babei ihre Bormurfe bis gur Unverichfeit fublimirt. Mit welcher Spitfindigfeit mer-B. Rlopftod's Religiofitat und frommes Gefühl Es heißt (C. 113), feine driftliche Un= ng richte fich immer auf eine gewiffe unermegliche enbeit Bottes, Die mehr imponirt als bie Seele ringt, und auf Bebote ber Tugenb. Die? wir es uns einreden laffen, bag ein Dichter, ju beffen em Befen die lyrifche Subjectivitat gehorte, Die enheit Gottes nur gefdilbert und nicht empfunden ober es foll feine Schuld fein, wenn une die Ereit, welche er feiert, nur imponirt und nicht auch Seele bringt? Der Dichter lebte in bem Bebanfen tt, feine Liebe, feine Freundschaft, die Dichtfunft varen ihm beilige Gefchente bes himmels und boch feine frommen Befange ein Chriftenthum enthal= ildes fich, wie die fable Predigt eines Moraliften, i Gebote ber Tugend bewegte? Ein andermal ift A bem Berfaffer nicht gläubig genug. "Rlopftod n ben alten Ueberzeugungen abgefallen und fleht Mitte einer halben Opposition" (S. 121). So Diefe Behauptung ift, fo feltsam ift auch die Beweiß= ; man mache bon Berfuch, ob man ben fubtilen n bes Berfaffere folgen tonne. Die übernatur: igbenwirfung fei bie tieffte Quelle bes driftlichen Diefe gebe man auf, wenn man ben Freimit Beweisen aus bem reflectirenden Deuten und Inregung glaubiger Empfindungen entgegentrete. iter Christ wird fich also vielleicht barauf befchran=

Freigeifter gu Webeten um jene Onabenwirfuna

aufguforbern.) Run babe Rlopftod burch feine Boefie glaubige Empfindungen auregen wollen, folglich gebore er ju benen, welche ben Freigeiftern und Atheiften icon ein großes Bugeftandniß gemacht und er felbft ftebe alfo ju bem Chriftenthum in einer halben Opposition! 3ch muß annehmen, bag ich ben Berfaffer nicht verftanben babe; im anbern Falle murbe wol faum bie fpanifche Inquifition jemand bie Rechtgläubigfeit aus folden Grun= ben abgefproden baben. Beiterbin erfahren wir: "Die gange übernaturliche Mueruftung, mit welcher bas Chris ftenthum in bie Belt trat, ericheint bei Rlopftod als ein erhebenbes, aber feinesmege ale ein ichlechthin nothmen= Dies bedeutet boch wol: bas Bunber-Diges Moment." bare in ber Beidichte Chrifti babe Rlopftod ale etwas Erbaulides und Lebrreiches bargeftellt, aber nicht mit bem Glauben an feine Babrheit ober mit bem Aufpruch, bağ es geglaubt werbe. 3ch geftehe, mir ift es unbe= greiflich, wie man bem Dichter ber Deffiabe und ber Oben an ben Erlofer folde Dinge nachfagen fann.

In bem Anbange wird ber Proces wieder aufgenom= men: "Fur Rlopftod mar ber Glaube an bas llebernatur= liche im Chriftenthum (ber boch fruber fur ibn nicht ein foledthin nothwendiges Moment war) ein nothwendiger, bauptfachlich ale Schuswehr gegen bie materialiftifch = fen= fualiftifde Richtung" u. f. w. Bober aber nur haupt= fächlich als biefe Schutwehr nothwendig? Bieber, weil Rlopftod mit einer ichwunghaften und gefchmadvollen Boefie fur bas Chriftenthum gefampft habe. Bober aber weiß ber Berfaffer, bag es Rlopftod nicht genug gewefen fei, in bem religiofen Theile feiner Boefie fein frommes Befühl reben zu laffen, bag er es überhaupt beabfichtigt habe, die Freigeifter gu befampfen? Bu folden ftarfen Behauptungen geborte boch vor allem, bag une bie po= lemifche Tenbeng in ber Deffiabe nachgewiesen ober bag und ein Bergeichnig von Oben mit biefer polemischen Tenbeng vorgelegt murbe. Es ift an fich naturlich, bag jeber Dichter, ber vorzugeweise Lprifer ift, Die Bewegung feines Innern auf eine lyrifche Beife barlegt; ebenfo ungweifelhaft will jeber Dichter bie Empfindungen (nicht blos bie religiofen), welche in ihm felbft mach geworden, auch in andern ermeden, benn wozu fanbe fonft überhaupt eine Mittheilung fatt? Wenn nun ber fromme Ginn eines Lyrifere fich am liebften mit bem innig tiefen ober mit bem erhabenen Bathos ber Lyrif augert, wenn ber gotterfüllte Gefang nach bem Buniche bes Dichters in einer Beit ber Entzweiung auch andere bie tiefe Befeli= gung und bie erhabene Weihe bes Glaubens empfinben lebrt, barf man baraus ben Schlug gieben, bag bieje Lyrif eine polemifche Tenbeng habe und fann aus ber lprifden Darlegung bes Intereffes am Chriftenthum ein Mangel an echtem Christenthum ober gar eine Opposition gefolgert merben? Es ift gewiß fonberbar, bag man einen Dichter, welchem bie jebige Beneration aus bem Bege gebt, weil er ihr ju orthobor und ju fromm ift, gegen folde Bormurfe vertheibigen muß.

Doch feben wir weiter, wie der Berfaffer mit Rlopftod umgeht. Schiller's Abhandlung "Heber naive und fenti-

mentalifde Dichtung" enthält einige ungunftige Urtbeile über Rlopftod, bie von ben Begnern bes letiern geen angeführt werben und gwar ohne bie Bemertung, bag berfelbe Schiller an bemfelben Orte im gangen von Rlopftod's bichterifdem Charafter mit ber größten Musgeichnung fpricht. Befanntlich fest Schiller bort auch bas Gigentbumliche bes mufifalifden Stile ber Darftellung außeinander: er findet es barin, baf ber Dichter meniger bie Begenftanbe, welche auf fein Bemuth wirten, ber Phantafie in einer bestimmten Gestaltung vorführt, als bie Empfindungen felbit ichilbert und fomit bas Gemuth bes Lefere, wie es auch in ber Dufit ber gall fft, nicht fowol burch bie Borftellung ber Begenftanbe ale burch bie Gefühleichilberung in ben feiner eigenen Stimmung entiprechenben Buftanb verfest. Schiller fugt bingu, man thue Rlopftod großes Unrecht, wenn man ihm ben plaftiichen ober naiven Ginn gang abfpreche, feine Starte liege aber allerbinge in bem Dufffalifchen und ale muftfalifcher Dichter habe er geleiftet, mas nur in bem Belbe ber Abealität zu erreichen fei. Go viel Anerkennung fann ber Berfaffer wieber nicht gelten laffen. Er meint, bie mufitalifde Schilberung verbiene erft bann biefen Ramen, wenn fie bas Berg in Regionen erhebe, welche fur Begriff, Borte und Bilber nicht mehr zuganglich feien. Mun gebort mahrlich viel Ruhnheit bagu, es zu vergeffen, wie Rlopftod, wenn icon nicht alle Lefer, fo boch fich felbft oft genug ju jenen Regionen erhebt, wie er es aufgibt, die bochften innern Anfchauungen feines erregten Beiftes in Borte zu faffen, wie fein Berg fich gleichsam in fich felbft gurudzieht und auf eine Beile verftummt. Aber mobl ibm, er war ein zu verftandiger Mann, als bag er gefliffentlich bie Bergudtheit jum Biele und gum Stile feiner Darftellung batte maden follen.

Naturlich ift ber Berfaffer auch mit Rlopftod's Batriotismus nicht zufrieben. Er meint, ber vaterlanbifde Ginn beffelben fei ein giemlich unbestimmter gewesen. Dies tann man bodftene von ben bichterifchen Symbolen fagen, in welche Rlopftod feine vaterlanbifche Befinnung einkleibete; biefe felbst batte Bestimmtheit genug und war ber erfte energifche Proteft bes ehrliebenben Rationalgefühls gegen bie Auslanderei. Mit biefer Ungunft verfolgt ber Berfaffer Rlopftod bis in ben zweiten Band binein, ber fur Dieland bestimmt ift. Debrmale wird bei ber hinweifung auf einen Borgug bes lettern bemertt, bag Rlopftod benfelben nicht befeffen. Auf biefe Beife pflegt man Leffing burch bie Berfleinerung Berber's, Goethe auf Roften Shiller's ober umgefehrt Schiller auf Roften Goethe's zu erheben, fobag ber vergleichenbe Rudblid bie Gigenthumlichfeit ber großen Manner aus lauter Mangeln gufammenfest und die Berbienfte, welche man ihnen fruber vielleicht jugesprochen, mehr und mehr verbuntelt werben. Wie unbillig ift ein foldes Berfahren, wenn man nicht eine bloge Charafteriftif, fonbern ein Rang: verhaltnif im Muge bat. Bei ber Schilberung Rlopftod's ift es bem Berfaffer, wenn ich nicht irre, nirgende ein= gefallen, ihn mit Bieland in Barallele gu ftellen, und boch waren ba Borguge genug ju nennen, die Bieland

nicht befaß und beren Mangel benfelben als ein g Stumper batte erideinen laffen. Bie bie 38te verfcbiebene Rrafte und Triebe erhalten haben, im bas menfolide Wefen nad allen Seiten bis au fo empfingen auch die Dichter verfchiebene Bin. ben ibealen Lebenegehalt und ben Formenfinn, mi ber unenblich reichen und biegfamen Ratur bei Se liegen, in benemannichfachten Beziehungen mi gu bringen, und wenn ber Boefte Bieland's ein! tigung zugesprochen wirb, fo tann man bielb Standpunft Rlopftod's gewiß nicht verfagen. Auer feine Dichtungen nur eine turge Beit binburd tie! beberricht, aber man bute fich, baraus bie Unich feit ibres ibealen Gebalts zu folgern. Es fe immer an ben Dichtern, bag fie bieweilen fo ite alten. Go febr ble Romantifer verirrten, ibr ging von bem richtigen Bebanten aus, bag bie ! Schiller's und Goethe's einerfeits nicht ber Liefe 1 nigfeit bes driftlichen Glaubens genuggethen : bererfeits bas beutiche Beimatsgefühl unb ben A finn ju wenig auf ihre alten biftorifden On gurudgeführt. Seitbem ift von ben Dichtern, moberne Boeffe erfchaffen wollen, gar vielet man bat fich felbft auf bie Regationen generi Athelemus, Die Libertinage, Die gum Beroismit pelte Brutalifat, Die tenbengiofe Unpoeffe baben il Sollten nicht unfere Dichter noch er ber Reife tommen, es fei bei ber Umgeftaltung ! und ber Runft mit ben positiven Glementen ju ! für welche in unferer Boefte noch eine gude bi bie begabteften Beitgenoffen Rlopftod's von fem feinen Bebrauch machten? Es ift bamit nich bag fic bie Dichtungsweise Rlopftod's in alle erneuern mußte, aber in feinem Stanbpunte Bedingung zu einer nochmaligen Erbebung. 9 gabe es Boberes ale eine Boefle, Die ben ftrei sowol wie die anmuthige heiterkeit bes Leber driftlichen Berklarung anschaut, bie ferner mit ber Cultur ber gebilbeten Beiten entfalteten I jugleich bas marme Befühl für Die Buftante, ichichte und bie Intereffen ber Beimat und bet 5 verbindet, die endlich bei ber Darftellung in tel lichfeit und Gelbständigfeit ihren Stolz fet. Freiheit genug befist, um fich nach bem Runf richten, welchen une bas begabtefte Bolt ber 6 laffen bat. Doch bie Boffnung auf eine fell gerfließt in einen Traum; ihre Griullung it meniger möglich ale vor 100 Jahren, ba us Berftanbnig bes hoben, fuhnen und energial mit welchem Manner wie Rlopftod und # Belt umzufchaffen gebachten, verloren gegann

Der zweite Band, welcher fich allein mi beschäftigt, übertrifft ben ersten im jeder ha Borlefung ift nicht so mitgetheilt, wie sie gel ben; ber Berfasser konnte sich bei ber Umnie bewegen, und biesem Umstande ift es vent schreiben, daß die Charafteristit des Differs

mtheit und Lebenbigfeit bat. Auch bie Ammertungen, oben ermabnt, bier in Ausführungen verwandelt, ntradtigen infofern nicht bie Ginbeit ber Darftellung, fte bei bem eigentlichen Begenftanbe bleiben. faffer bat in ihnen alle wichtigern Schriften Bieland's jronologifder Bolge befprochen. Jeber Abidnitt zeugt bem gewiffenhaften Fleiße, welcher überhaupt bas e Werf auszeichnet, und enthalt etwas Belebrendes. neuen Ermittelungen wirb es bie Lefer am meiften rafchen, bag Bieland in feinen politifchen Romanen, Bhantaftebilder mit Bezug auf die Frangofifche Reion entworfen finb, bier ale ein Dann erfcheint, er ben Beift und ben Bang ber lettern mit bem en Urtheile aufgefaßt, ja mit mabrem Seberblict ben Wenbebunft vorber erfannt und auch gefdilbert, erfelbe noch eintrat. 3m gangen ift Bieland tref= gezeichnet. Ueber manches einzelne möchten anbere er gunftig urtheilen, boch ift in biefem Falle bie ne, mit welcher eine Berirrung gerechtfertigt ober ulbigt wirb, wohlthuenb. Es befrembet babei, bag Berfaffer bas Mittel, burch welches Wieland am frafı gefcutt wirb, nicht mit mehr Nachbruck in An= ing gebracht bat. Rach feiner Gewohnheit, Die Geele leniden in ihrem Blute gut fuchen, machte Bieland ttlichen Ibealismus verbächtig und verspottete bie ungen einer ftrengen Lebensordnung. iftigften Gebrauch des Lebens erflarte er ben Benug Ein folder Grundfat fann bas Diebrigfte gut= , barf aber bie ebelften Momente nicht nothwendig Bei biefer laxen Moral blieb Wieland iegen. ein rechtschaffener, gutmuthiger, außerft liebene= jer Mann, in beffen Ratur es lag, bag er nur er beständigen geiftigen Anregung und Thatigfeit Lebens frob murbe. Er felbft ftanb in jeber bin= eit bober ale feine Grundfage und feine Belben. auß ihn gegen feine eigene Philosophie in Sout und bagu ift eine Schilberung feines perfonlichen tere am meiften geeignet. Denn in feinen Dich= enthebrt bie Schwäche ber Lebensauffaffung nur biefes Corrective einer murbigen Lebeneführung. zan es baber im allgemeinen nicht als einen Fortr neuern Beschichtschreibung ansehen, bag fie befonb bem verführerifden Beifpiele ber Schrift von Lemes betbe bie Dichter nicht mehr hauptfächlich in ihren gu ertennen ftrebt, fondern fie, bem nach pitan= boten hafchenben Dilettantismus zu Liebe, felbft Solaffammer auffucht und ihr Aussehen in Der e befchreibt, fo mochte bei Wieland eine Austatthaft, ja geboten fein, bamit ein ftrengeres ber ben Dichter nicht zugleich ben Menschen ver= , fo batte fich ber Berfaffer nicht follen die Beentgeben laffen, Bieland burd ein umfaffenbes feinem perfonlichen Charafter einen guten Dienft Leo Cholevius.

Ethnographisches und Culturgeschichtliches. Bierter Artifel. "

1. Die norbfriefifchen Infeln vormale und jest. Gine Sfige bes Lanbes und feiner Bewohner. Bunachit bestimmt fur Babegafte in Buf auf Fobr. Mit einer Rarte ber Infel Sohr und ber nordfriefifchen Infeln vormale und jest. Bon G. Beigelt. Samburg, D. Meigner. 1858. 8. 1 Thr. Jarolafch. Episoben aus bem Leben in Rufland von

Jarolafch. Gpifoben aus bem Leben in Rufland von Richard Bendt. Erfter und zweiter Theil. Samburg, Soffmann u. Campe. 1858. 8. 2 Thir. 15 Mgr.

3. Mimofen. Rovellen und Ergablungen aus bem bunbineris fchen Ratur : und Bolfeleben, von Johann Balbino, bem Rhatier, zu Solmons. 3weites Bankden. Schaffhaus fen, Brobtmann. 1858. Gr. 16. 15 Rgr.

4. 3wifden Jura und Alpen. Ergahlungen und Lebenebilber von Jatob Fren. 3mei Banbe. Leipzig, Beber. 1858. 8. 2 Thir. 15 Mgr.

5. Erzgebirgifche Gefchichten von Elfrieb von Saura. 3met Banbe. Sannover, Rumpler. 1858, 8. 2 Thir.

Ergablungen aus Rieberfachfen von Gunther Ricol. 3mei Banbe. Sannover, Rumpler. 1858. 8. 2 Thir.

7. Der Edmann. Gine Schwarzwalbfage von &. B. Tubin-

gen, Rieder. 1858. 8. 5 Rgr. Thuringer Sagenbuch von Lubwig Bechftein. Banbe. Bien, hartleben. 1858. 8. 1 Thir. 18 1 Thir. 18 Mgr.

Unfer biesmaliger Artifel enthalt nur ein Berf, welches fich unmittelbar mit Land : und Bolfefunde befchaftigt; wir haben es an bie Spige gestellt. Die übrigen behandeln beufelben Stoff in Sage und Erzählung. Die Sage ift an fich culture gefchichtlich intereffant; und wenn, was bie Ergablungen anlangt, bas Bolfeleben mahr, frifch, lebenbig und unter fraftiger Cha-rafterifirung ber befonbern Eigenthumlichfeiten ber betreffenben Stamme und Lanbftriche aus bem Rabmen ber Riction beraustritt, fo nehmen wir gu bem belehrenben Moment Die funftlerifche Form gern mit in ben Rauf. Wenn aber freilich bie lettere fehlt ober bas erftere fich unter einer leeren Daffe unbebeuten= ber Buthat verliert, bann fann bie ethnographische Tenbeng fie weber über bas Rivean ber gewöhnlichen Unterhaltungeliteratur erheben, noch ihnen einen Berth, ber nicht in ihnen liegt, ertheis len. Inwieweit einzelne ber im folgenben gu befprechenden Berfe gu biefer ober jener Rategorie gehoren, wird fich and ber nachftebenben Beurtheilung von felbft ergeben.

Die große Borliebe für ethnographische Schilberungen, welche eine von ben charafteriftifchen Merfmalen ber lefenben und bentenben Bestwelt ift, findet ihre Erflarung wol hauptfachlich in bem echt menfchlich = wiffenfchaftlichen Drange eines jeben für höhere Anregungen Buganglichen, mit fich felbft ims mer mehr befannt zu werben und bie Tiefen ber menfchlichen Seele in bem treuen Spiegel ber verfchiebenartigften menfche lichen Individualitäten, den Ethnographie und Gulturgeschichte und vorhalten, ju ergrunden. Wir glauben indeß, daß ihr auch durch ein anderes außeres Moment bedeutender Borschub gethan wird, namlich burch bie Baufigfeit und Allgemeinheit bes Reis fens, bas heutzutage fo fehr in fast jebermanns Bereich unb Bermogen liegt, wie bies in gleichem ober nur anuahernbem Umfange nie und nirgende juvor ber gall gewefen ift. Ber aber mit Berftand reift, begnugt fich nicht mit ben fluchtigen Ein-bruden, welche bie Schonheiten lanbichaftlicher Scenerie und Die Schage ber Runftfale in ihm bervorrufen; er will wenige ftens an allen Sauptpunften, wohin die Reife ihn führt, halb und halb wie zu Saufe fein; er will wiffen, wie die Denfchen ba leben, fuhlen, benfen und handeln, und wie fie gelebt, gefühlt, gebacht und gehandelt haben; er will die Bilber alle, bie im Laufe ber Jahrhunderte in jenem großen Strome fich abipies gelten, ober bie Beschlechter, bie burch jenes alte Thor hindurchs

<sup>\*)</sup> Bgl. ben erften, zweiten und britten Artitel in Rr. 28 und M b. Bl. f. 1858 und in Dr 14 f. 1859. D. Reb.

schritten, im Geiste an sich vorüberziehen sehen; und barum greift er so gern nach ber Chronif ber Stadt, in ber er sich befindet, oder nach ber Topographie und Specialgeschichte der Landschaft, die er durchwandert. Das reichste landschaftliche ober städtlich belebte Gemälbe, wie es sich mugenblicke dars stellt, ist noch arm gegen die unendliche Mannichfaltigfeit von Anschauungen, die der geistige Blick aus Mits und Vorzeit in dasselbe hereinziehen kann. So vervielfältigen wir und das Bergnügen des Reisens, indem wir eine unsichtbare Welt neben der sichtbaren aufbauen, und heißen die literarischen Hilfsmittel willkommen, die uns auf die leichteste Weise dazu befähigen.

Bu ben ethnographischen Schriften, die es fich zur besonbern Aufgabe gemacht haben, bem Bedurfniffe ber Fremben in biefer hinficht zu entsprechen, gebort Dr. 1 ber oben aufges führten Berfe: "Die norbfriefifden Infeln vormals und jest" von G. Beigelt. Es ift fur bie Babegafte in But auf ber 3ufel Fohr bestimmt, verbreitet fich aber über bie gefammten norbfrieficen Jufeln, ober bie Uthlande, biefelben, bie wir in ber Sanfen'ichen "Chronif" fcon naber fennen gelernt haben, unb will, wie ber Berfaffer in ber Einleitung bemerkt, "mehr ins Beite als Tiefe gehend, bas vorhandene Material anschaulich au einem Bilbe ber vergangenen und gegenwartigen Beit gufammenfugen". Das Bild ift gut gelungen, und ber myfer Babegaft ober fonflige Reifenbe, ber bas intereffante Studichen Erbe besucht, wird wohl baran thun, fich an ber hand bieses kundigen Kuhrers bort geiftig heimisch zu nachen. Der erfte Abschnitt: "Bon Hufum nach Köhr", gibt eine lebendige Schilberung ber halligen, die man auf biefer Fahrt berührt; ber zweite und britte handeln von Fohr, Amrum und Splt; ber vierte wirft einen Blick auf bie ehemalige Gestaltung ber Uthlande; ber fechete ichilbert bie Bertrummerung berfelben und ber flebente gibt einen gefchichtlichen Abrig und eine Charafteriftif ber Bewohner. Der funfte, ale Episobe, ftellt eine Theorie uber Ebbe und Blut auf, bie hier nicht unpaffend ihren Blat findet, weil bas Deer eine hauptrolle in ber norbfriefichen Geschichte fpielt, und es baber gang in ber Orbnung ift, wenn wir ben Belben bes Stude, ben bas Infelvolf ewig befampft, und ben es boch fo liebt, bag es trop aller Unbilben, bie es von ihm erbulben muß, nicht von ihm laffen fann, foviel wie möglich von allen Seiten boch fennen lernen. Der Berfaffer opponirt mit feiner Theorie ber Anficht Robl's, ber in feinem Reisewerte über bie Darfchen und Infeln ber Bergogthumer Golftein und Schleswig bie Sache fo barftellt: "Der Mond erfaßt mit feinen anziehenden Rraften bas große Weltmeer an bem Bunfte, über welchem er oben im Benith fleht. Er hebt es ein wenig, fehr wenig, vielleicht nur um einen ober anberthalb Buß in bie Bohe, wie man ein ausgebreitetes Ench mit ben Fingern in bie Dobe bebt, und weiter fchreitend lagt er es wieber fallen." Barum halt er es nicht feft? fragt ber Berfaffer und erflart fich über bie Erfcheinung feinerfeite bahin, bag ber Mond bas Baffer feineswegs unmittels bar hebe, fonbern nur bas in bemfelben berrichenbe Bleichges wicht ber einzelnen Baffertheilchen fore, fobaf bie Flut nur eine indirecte Folge feiner Einwirfung fei. Er fagt: "Die Baffer verlieren, wenn ber Mond unmittelbar über ihnen ftebt, ein gang Rleines von jenem Buge, womit fie, wie alle irbifchen Rorper, beständig jum Mittelpuntte ber Erbe ftreben, fie werben leichter. Diefe Wirfung bes Monbes muß nach allen Seiten bin mehr und mehr abnehmen, bis fie, mo er im Borigonte ftebt, Rull geworben ift. hier alfo befindet fich verhaltnigmagig fchwereres Baffer, und ba in einem und bemfelben ungeheuern Baffin bas Gleichgewicht ber fo leicht beweglichen Baffertheilchen gefiort ift, ba nun ber Bug ber Schwere nicht allein gum Genstrum, fonbern auch feitwarts geht, fo muß bas Element in Bewegung gerathen, und biefe muß fich mit schwingenber Schnelligfeit von ben Regionen ber größten Schwere aus weiter pflangen." Er bemerkt noch, bag biefe Theorie nach ben Beobachtungen in ber Norbfee und in bem Atlantischen Ocean anscheinend nicht erprobe, bag aber ber Wiberfpruch fich bebe, wenn man annehme,

bas die hauptbewegung vom Stillen Meere ausgehe, wicht im Bergleich zu ben andern Meeren den komischen Einstäffe eine unverhaltnismäßig große Ausbehnung darbiete. Das Delal der Theorie, die Analyse der einzelnen Erscheinungen, die Riewwirfung der Sonne — die aber nie so groß ift, daß fle m Einstuß des Mondes ganz neutralisstre — alles dies weiter zu versolgen, ift hier nicht der Platz; wir konnten jedoch, som wir es gethan, um so mehr bei der Episode verweilen, als m in Mittheilung der interefiantesten Büge aus dem hanvweile nur Wiederholungen besten, was wir bereits bei Besprechung der hansen fichen, schronie" hervorgehoben haben, hatten geben in nen. Eine kleine Nachlese wollen wir indeß noch halten.

Eine fleine Nachlese wollen wir inbeg noch halten. Berfen wir einen Blid auf Die Salligen-Leute, Die misen gens des Plinius; benn ,,auf Sugeln wohnend, bie burch Denfon hande aufgeworfen find, gleichen fie, wenn zweimal in 24 Gin ben alles Land umher überschwemmt wird, Schiffenben; Soif bruchigen aber, wann ble Waffer fich wieber verlaufen habet". Bon Deichen ift baber bier feine Rebe, Aderbau unmöglich. aller Birthichaftebetrieb auf Biehzucht befchrantt; bod of genug wird bas heu vom Baffer weggeführt, und nicht feln. ", flopft ber blante hans ans Fenfter". Dann fluchten fo Menschen und Bieh auf ben Boben. Man harrt in tobliche Spannung, ob bie Schuppfable, buf benen bas Dach neben in Mauer rubt, Wiberftand leiften werben; benn bie Ram wird in ber Regel weggespult, und Rahnen fann man fich wegen ber ju ftarfen Brandung nicht anvertrauen. Gludt es, mb fcheint bie Sonne auf ein gerettetes Saufchen, fo ift bas tehen gewonnen, aber alle Behaglichfeit und Gehabigfeit auf laug hinaus vernichtet. Alles, was bas Saus barg, und Birfen und Beiben find verborben ; felbft bas Trintwaffer fehlt, ben bie Gifternen find erfoffen. Rechnet man bagu bie gangliche Ifolirung - es gibt Balligen, auf benen nur eine einzige for milie wohnt -, bas Bernfein von aller menfchlichen Sulfe arztliche muß oft Tagereifen weit gefucht werben -, bie Some rigfeit bee Berfehre und bie ftete Unficherheit ber Exiften, mu fieht man gu biefen Bohnungen weitgereifte, wohlhabende Seleute, welche bie herrlichften Gegenben ber Erbe fennen lernta, gurudfehren, um bort ihrer alten Tage ju pflegen, fo lernt mat bie Angichungefraft murbigen, bie Beimat und Meer ausiben Doch wird zulest trop aller Ausbauer und Festigfeit der Galliges Leute bas Meer ben Sieg über fie bavontragen. Denn ne rend fie 1769, obichon fie vorher ben britten Theil von Em und Leuten eingebußt, noch 2000 Seelen gablten, find fie geget wartig bis auf 700 herabgefommen. Abgefehen von ben gri-Bern gerftorenben Bluten nimmt bas Deer burchichnittlich jabrich bie Breite eines Fahrmege rund umher weg, und fo bleibt nad und nach, wenn ber tragbare Boben zu Meeresgrund geworden ein Burthugel um ben anbern mit feinen Gebauben obe liegen Für bie Besuchenben, bie ftete mit ber größten Gaftfreundlichter empfangen werben, find übrigene bie halligen, wenn man in Sonnenschein burche blaue Meer zu ihnen heranfahrt, em ebenso originelle als freundliche Erscheinung. "Dicht anen ander gebrangt liegen auf den Burthugeln bie Bohnungen gwischen benen und beren Gartchen nur gang schmale Fusikele gelaffen finb. Lagert man fich am Abhange eines folden grafe bewachfenen Bugele, fo hat man einen Anblich einziger Ar-Rundumber ber faftige Wiefenteppich ausgebreitet, mit ferse fomalen, unregelmäßig gewundenen Meeresbuchten; ans bem Gru erheben fich in malerifcher Unordnung die Wurten wie ficter Burgen, bazwischen welbenbe Rube, und bas Gange eingefaß vom blanten Rahmen bes Meers." Gbenfo freundlich in bat Innere ber Bohnungen. Belle Fenfter, Rachelmanbe, mit Arabestes ober biblifchen Befchichten bemalt, auch mit guten und gefchmad voll gemahlten Bilbern behangen, eine fleine Bucherfammlung. ein Glas: und Silberfchrant, auf bem weißbebedten Tifche allerin Badwerf, gutes Brot, Butter und Rafe fur ben Gaft, im blat fen meffingenen Reffel brobelnbes Baffer, und über ben Beina frohe Gefichter. Die Leute befigen Erfahrung, ungeschmitt Bilbung, ungeheuchelte Frommigfeit und eine freundliche. beider

bene Sicherheit in ihrem Benehmen. Die linkische Berlegens beit mancher Dorfbewohner bes Festlandes ift ihnen fremb. Ihr haupterwerbszweig ist der Seedienst; die Broducte der Salligens wirthschaft sind Bolle, Milch, Butter, Garneelen (fleine Arebse ohne Scheren) und Bogeleier, von denen viel auf benachbarte Martte gebracht wird und die sich in solcher Menge sinden, daß sie zugleich ein Hauptnahrungsmittel der Bewohner bilben,

baf fie jugleich ein Hauptnahrungsmittel ber Bewohner bilden, ja soggar an die Schweine versattert werden. Die Insel Köhr, die man zu ben gludlichen zählen könnte, weil fich auf ihr überall beschehener Wohlftand, nirgende Armuth zeigt, und bas wyfer Rordfeebab, welches zwischen ben milben Ditfeebabern und ben ftart irritirenden Nordfeebabern eine mittlere Stellung einnimmt, haben eine febr eingebenbe und besiehenblich einlabende Befchreibung gefunden, rudfichtlich beren wir auf bas Buch felbft verweifen. Die Bevolferung ber fleinen Jufel von nur 11/2 Quabratmeilen und 6000 Einwohnern be: ficht aus brei Sauptelementen, ben urfprunglichen fohrer Frie-fen, ben von Rorbftranb berübergefommenen Friefen, bie fich noch jest durch Dialeft und Tracht unterscheiben, und eingewans berten Juten ; faft alle Binmohner aber verfteben fich auf funf Spraden und begiebendlich Dialette: Die beiben friefischen, Doch- und Rieberbeutich und Danifch. Bei bem Ausflug, ober ber Aus-flucht, wie der Berfaffer fagt, nach Spit und Amrum betrachten wir uns nur ein bufteres Bilb, ben Schiffbruchigen . Thurm. Die Sanbbante und Untiefen bei Amrum find fo gefährlich, daß ein Leuchtthurm eher geschabet ale genügt haben wurde; man hat fich baher begnugt, auf einet Sanbbant einen holgernen Thurm ju erbauen, in beffen oberm Stochwerte bie Schiffbruchis gen Brot und Baffer und ein burftiges Lager finden. Die Bertrummerung ber Uthlande, "bie nur eine großartige Ruine ohne den Anschein einer folchen finb", brauchen wir in der Erinnerung bee Lefere nicht aufzufrifchen, gebenfen aber einer bem Buche beigegebenen fehr fcon ausgeführten Rarte, Die bas Sonft und Best auf bas beutlichfte veranschaulicht. Aus bem letten Abichnitte, ber bie Befchichte und Charafteriftit enthalt, beben wir noch ein paar intereffante Gingelheiten beraus.

Rorbfriedland mar fruher in Barben (Baue ober Begirfe) eingetheilt. Gine jebe hatte ihre freigemablten Sauptleute unb Bahnentrager , wie ihre eigene Fahne und ihr Siegel. Die harben gerfielen in Biertel, fpater Rirchfpiele genannt, und Die Rirchfpiele in einzelne Buuerschaften, ju deren jeder mehrere Bauergelage ober Bauerlagen geborten. Die Barbe ermabite fich jahrlich als verwaltende und richtende Behörbe einen Rath bon 12 angefeffenen Dannern; ben Rirchfpielen ftanben Aeltermanner und ben Bauerichaften Seche : ober Achtmanner vor. Die Angeseffenen nannten fich "Abelife Boiim" (abeliche Bauern), por bem Rechte aber ftanben Rnecht und Berr gleich. Barbenversammlungen murben durch Feuerbaten (Feuer auf Thurmen ober erhöhten Orten), bie ber Rirchspiele burch Glodengelaute und bie ber Bauerschaften burch ben "Buerftod" einberufen. Der lettere mar ein fleiner gebrechfelter Stab, ben ber Bogt feinem Rachbar mit munblichem Befcheib über ben 3med ber Berfammlung überreichte, und ben jeber Rachbar, fowie er ibn betam, ohne ihn aus ben Sanben legen zu burfen, augenblicitich felbst weiter tragen mußte. Bei Rath und Gericht ging alles mund-lich von ftatten, auch Recht und Gefes waren ungeschrieben; man ernannte bei jedesmaliger Berfammlung "Gorige", welche bie Berpflichtung hatten, von Urtheil und Befchluß fpater Brugnif abzulegen. Die erfte Aufzeichnung ber Landrechte und Be-Ratigung burch ben fürftlichen Dberherrn fand 1426 ftatt. Co entstand "bie eiberftebtische Rrone ber rechten Bahrheit" und bie "Siebenharbenbeliebung", bas Eiderstebter und Siebenharber ganbrecht. Spuren von Blutrache und Wehrgelb finden sich noch im 16. Jahrhundert. "Als um Diefe Beit ber Gohn eines wohlhabenben Landmanns im Norbstrande eines Todifchlage megen verfolgt warb, ward es bem Bater möglich, ihn nach geichehener Suhne wieder ins Land gu rufen. Und wie nun ber begludte Alte über die Duben und Roften flagt, die ihm ber Sohn verurfatt, burchbohrt biefer ihn mit feinem Dolche. Der Mann seiner Schwester nimmt auf ber Stelle blutige Rache an dem unnatürlichen Sohne, und kein Gesch, feine Obrigkeit verlangt deshalb Rechenschaft. Die sonst beim Sarge ausgerusenn Rache war bier auf der Stelle vollzogen, und der Geschitzsteit war nach uralter Auffanung Genüge geschehen. Ja noch 100 Jahre später ift der Chronist heimreich mehrmals zugegen gewesen, wenn auf der Fohr über den Tobtschläger am Grabe des Erschlagenen der Bann gesprochen ward." Gegenwärtig sind, wie die alte Berfassung, auch die alten Gebräuche meistens verschwunden. Der Berfasser gebenkt nur eines einzigen, bei Berlobungen, wo, wenn der eine Theil ans der Fremde ist, von jungen Leuten am Abend ein mit Kahnen und Laternen geziertes Boot aus einem Wagen durch die Etragen gezogen wird.

Das Christenthum wurde in Norbsciestand im 12. Jahrshundert eingeführt; doch zeigten die nüchtern-verständigen Insulaner, benen nach dem Berfasser die Logif angeboren ist, für "die stinigs poetische Mystif des Katholicismus" wenig Sympathien. "Auf den Schiffen und Watten, sowie in der Nacht dauerten die altreligiosen Opfer, Tänze und Mahlzeiten fort, dem Sprichwort gemäß: Die Nacht ist unser eigen." Auch von einem heidnischen Martyret lesen wir. Hand Kielholt, der Sohn des ersten christischen Kriesters zu Nordstrand, erzährt zu Anfang des 13. Jahrhunderts: "Als ich noch auf dem Kande bei meinem Bater war, und ein funstreicher Maler in unserer Kirche die Geschichte der Apossel und anderer Märtyrer malte, damit man dieselben ehre und andete, hat ein alter Manu, der ein heibe gewesen, dabeigestanden und dem zugesehen. Dersetbe hat sein eigenes Messer, berück dem neuen Glauben nicht belassen wollte."

Eine werthvolle Beigabe bes Werfs bilben bie beiben Rarten, von benen wir ber einen bereits Erwähnung gethan haben, mahrend bie andere in gleich trefflicher Ausführung bie Infel Kohr in ihrer gegenwartigen Erscheinung barftellt.

Wenden wir uns von der Norde gur Ofifee und zu bem weiten gandergebiete, beffen nordwestliche Ruften fie mit ihren fernften Gemaffern bespult.

"Jarolafch. Episoben aus bem Leben in Rufland" (Dr. 2), von R. Benbt, führt nach bem Borwort bee Berfaffere in bie Beit uns mittelbar vor bes Raifere Nifolaus Tob gurud. Wie er im allgemeis nen von biefem Beitpunft und von ben feitdem eingetretenen Beranberungen benft, theilen wir nach feinen eigenen Borten mit: "Als am 18. Februar (2. Marz) 1855 bie Runbe von bem Tobe Rifolaus' I. Bawlowitich burch Petersburg flog, ba war nur eine Klage, nur ein Schrei bes Schwerzes zu horen. Bare ber Raifer in gewöhnlichen Zeiten gestorben, jo hatte sein Tob icon ben tiefften Ginbruck machen muffen. Denn 30 Jahre hatte er bie Bugel ber Berrichaft mit ftarfer Sand geführt. Bon bem Tage an, wo er vor bem Thurme ber Abmiralität ju bem Grafen Dornberg gefagt hatte, Die Rebellion verblens beter Barberegimenter fei eine Familienfache, in welche Guropa fich nicht zu mischen habe, von biefem Tage an hatte er bie garifche Majeftat in machtiger, murbevoller Beife reprajentirt; man blidte mit ehrfurchtevollem Staunen zu ihm empor, man fühlte in feinem Stolze fich ftolz. Die Begeisterung für ihn war in ben lesten Jahren feines Bebens neu belebt worben burch feine energische, Dictatorifche Baltung in ben Birren Guropas. Dun ftarb jeboch ber Raifer in ungewöhnlicher Beit, und fein Tob veranlagte Schreden und Entfegen. Ber wirb jest bie Burde Ruglande aufrecht erhalten, fo bachte man; jest, wo Feinde gegen fie anfampfen! Wer mirb jest ben Opfereifer bes Bolfs beleben, ben Nifolaus burch feine ehrfurchtgebietenbe Bestigfeit, feine Gerabheit, feinen Ernft hervorgerufen, erhalten und geleitet hat! Er mar ber Bewaltige in Europa; folange er ftanb, magten weber bie anzugreifen, bie er verpflichtet hatte, noch bie gegen ihn aufzufteben, benen er als herricheribeal erschienen mar! . . Aber allerbings machten fich langfam unb allmählich andere Befühle geltenb. Buerft ermedten bie Dagnahmen des jungen Monarchen Bertrauen; er versprach ja, Rußlands Integrität und Machistellung die auf den letzten Blutstropfen zu vertheidigen. Alsbann flöste seine weichere und semesen, flarf genug, um die schwerste Laft zu tragen; Alexander fonnte darunter erliegen und nahm sie doch pflichteifrig auf. Kun machte sich die Weinung geltend, die die dahin in Rußland noch nicht aufgekommen war, daß Alfolams den Krieg hervorgerusen habe, und daß es ein Unrecht wäre, von seinem Rachfolger die Berantwortung für eine That zu sorbern, beren Urcheber er nicht gewesen war. Man vergaß dabei die Solidarität der Monarchie, man übersah absichtlich, daß Alexander erklärt hatte, im Geiste des «Nievergessenen» fortzuregieren. Es dauerte nicht lange, so erweckten einzelne Beründerungen in der obersten Leitung der Angelegenheiten nene hoffnungen und wirften natürlich auf das Urtheil über Nifolaus, seine Zeit und zein Spstem zurück."

Der Berfaffer geht nun ju einzelnen Regierungeacten uber und fommt gu ben Deformen. "Der Ruf: Es muß anbere werben! fnupfte fich an ben ausgesprochenen Billen bes jungen Raifers, burch ben Frieden wieder zu erfegen, was man im Rriege verloren; burch Bebung ber innern Rraft bas gesunfene außere Ansehen wieber gu fichern. Sest trieb man bewußt und unbewußt in bie unabsehbare Gaffe ber Reform, und fo eifrig that man ploglich, bag man gern alles um: gestürzt hatte — im Bahn, bag Aenberung Befferung sei —, wenn man nur gleich gewußt hatte, wo anfangen!" Die Resformen haben ben Beifall bes Berfaffers nicht, und er scheint ju biefem Uribeil, wenn auch theilweife and Bweifeln an ber 3wedmaßigfeit ber eingeschlagenen Mittel und Wege, boch haupts fächlich ane Anhanglichfeit an bas Suftem bes Raifere Difolaus gefommen ju fein. Die Schluftworte, in benen er fein Refumé ausspricht, find folgende: "Der Traum, bag man reformire, bat allmablich immer weiter um fich gegriffen, und im Traume hat man allerbings einzelne Gefete gegeben, einzelne Berorbnungen erlaffen, bie auf Reformen bingieten: in Bahrheit ift birect nichte Befentliches geichehen, wenn auch manches vorbereitet und in Angriff genommen ift. Indirect ift besto mehr erreicht. Die Bhrase hat die Disciplin gelodert und die Apathie ber Daffe erfcuttert." hiermit ift ber Standpunft, von welchem ans ber Berfaffer bie ruffifchen Berhaltniffe betrachtet, im alls gemeinen charafterifirt; feben wir nun, mas feine "Gpifoben" uns bieten.

Der Name ist entsprechend gewählt; ja er besagt fast noch ju viel, benn auch in ber Episobe verlangt man Abschluß, ber hier theile fehlt, thefie nicht vollftanbig gegeben ift: es finb Bragmente, Stigen, in einzelnen Situationen unb Baffagen oft febr ergreifend und mit großer plaftifcher Runft ausgeführt, im ganzen aber ohne Abrundung und einheitliche Durchführung. Darin aber ift ber Titel fehr bezeichnend gewählt, bag man bei allen diesen Nebenhandlungen die Haupthandlung total vermißt. Der Berfasser führt uns eine Menge Bilber aus bem gefellichaftlichen und Familienleben ber hohern und niebern Stanbe vor, veranbert auch ben Schauplat, inbem er ihn im erften Theile nach Großrußland, im zweiten in die Oftfeeprovingen verlegt; allein feine Gpifoben find lauter Nachtflude, feine Bilber fo voll Schatten ohne Licht, bag ber Schluß von biefen Nebenhandlungen auf die Saupthandlung ein troftlofer, bas Befammtgemalbe, bas man fich aus den Gingelbilbern entwerfen mußte, ein graufenerregenbes fein murbe; man fann es nicht über fich gewinnen, aus bem hier bargebotenen Individuellen ju generalifiren, und bechalb vermißt man eben, wie wir wies berholen, bie haupthanblung. Bon ber Leibeigenschaft, von ber Art und Beise, wie bieses Institut durch einen zum großen Theil verarmten Abel ausgebeutet wird, wollen wir schweigen, bas gibt a priori zu benten genug, und bag babei nichts Gutes heraustommen fann, versteht fich von felbst; wiewol wir nicht unbemerkt laffen burfen, bag bie Berftimmung bes Lefers burch bie Dieliebigfeit, mit welcher ber Berfaffer auf bie bies:

falle eingefelteten Reformen hindlidt, noch Bebentenb gofteigert werben muß. Und von ben Erfteinungen im gefellfchaftlichen Leben, von bem außern Glang offne innern Boblftanb, ber Spiels und Truntfucht, bem hobien blafirten Befen, ber Reb fance, bie en gros jur Aufchauung gebracht wird, endlich von ber Beamtencorruption wollen wir ben Blick abwenden. Et mag auch fein, bag ber haufig betrunfene Bope, ber bei Musübung ber fpeciellen Seelforge mehr auf bie Erbauung feines Magens als auf bie bes Pfarrfindes Bebacht zu nehmen und ber viel Aehnliches von jenen Patronatsgeiftlichen vergangener Jahr hunderte, bie wir bei englischen und beutschen Satirifern gefchile bert finben, zu haben scheint, und ebenso ber Lehrer, ber vom Geiftlichen als Diener betrachtet wird, und mit bem bie Gemeinde auch nicht umgeht, weil er fle an Bilbung überragt, ber also gang isolirt fleht: es mag fein, bag beibe auch nicht viel Stoff ju freundlichen Bilbern barbieten; aber irgenbmo, beuft man, wird boch bas abgehette Gefühl gur Rube tommen. Bielleicht in ber Familie? Ja, wenn unter all ben Familien ber verfchie benen Stanbe, bie ber Berfaffer une porführt, and nur eine einzige mare, in ber wir, um nicht zu fagen ein gludliches, boch minbeftene ein erträgliches Bufammenleben antrafen; aber nirgenbe eine Spur. Die Gunben wiber bas fechete Bebot,' fammt was bem anhangig, find bas ummer wieberfehrende Thema ber handlung und bes Dialogs burch beibe Theile bes Buchs bins burch, von Anfang bis gu Enbe, und wo fie bie Grundlage bee Familienlebene nicht untergraben, ba muffen Stanbesvorurtheile, Gleichgultigfeit und andere Bhasen ber Selbfincht zur Berruttung und Trennung fuhren. Der Gutsherr entehrt bas leibeigene Mabchen und zwingt sie bem leibeigenen Burschen zur Gattin auf; felbst die Ehe schütt die Frauen nicht. Und wie folchergeftalt bas Familienmoment nach zwei Richtungen hin, beim Abel und ber leibeigenen Bauernschaft auf bas tieffte beeintrachtigt erfcheint, fo fieht es nach anbern Seiten bin nicht viel beffer aus. Berghaus in feinem geographischen Sanbbuch (Breelau 1843) erflarte es fur ungweifelhaft, bag in Rufland die Banbe der Che unverletter erhalten werben und in hoherer Achtung fleben ale in irgenbeinem anbern ganbe Europas. Darum. fährt er fort, fommen Chefcheibungen auch in fehr unbebeutenber Bahl vor. 3m Jahre 1831 wurden in ber griechifchen Rirche, bem herrschenben Glaubenebefenntniß, überhaupt 217 Eben getrennt, und unter jenen Tremungen befanden fich nur funf wegen Chebruchs, bas ift ein Chebruch auf 7,506000 Individuen. Bollte man nach ben Episoben generalifiren, so fonnte man bei ber Bahl 7,506000 getroft bie letten fünf Biffern weglaffen und wurbe bamit noch viel zu hoch greifen. Bo ift nun bie und murbe bamit noch viel zu hoch greifen. Bo ift nun bie Bahrheit? Daß es eine außerft gewagte Schabung ift, wenn ber verbiente Geograph bie Falle ber Scheibung wegen Chebruchs gum Dagftabe bes numerifchen Borfommens biefes lettern felbft nimmt, wird niemand bestreiten; aber immer geben boch jene flatistischen Momente so viel an die hand, daß man sich nicht ohne weiteres von einer fo allgemeinen Sittenverberbnig uberzeugen fann.

Geben die Sfizzen aus dem Leben der herrschenden und bienenden Rlaffe so wenig erquickliche Ausbente, so hofft wol der Leser in der Episode "Bürgerlich" anf wohlthuendere Scruen zu stoßen; indeß werden diese Höffnungen gleich mit dem erken Sabe getäuscht. "Die russtlichen Offeeprovinzen", heißt es dort, "rühmen sich allein unter den Previnzen des Reichs ein eigentliches bürgerliches Element zu bestigen. Der Russe hält seine Städte, Moskau nicht ausgenommen, für große Dörfer, und ihre Bewohner, die Meschtichanini, unterscheiden sich wenig von den Landbewohnern; während die sogenannten erdlichen und personlichen Ehrendurzer (beibe heißen Graschdanini) gewisfermaßen in die Rangklassen (beibe heißen Graschdanini) gewisfermaßen in die Rangklassen (beibe heißen Graschdanini) gewisfers maßen in die Rangklassen (wenn wir dem Verlachten wir nichts zu sehen. Zwar wird die Seene nach Dorpat verlegt. aber die Dauptstgur in derselben spielt ein lebenslänglicher alter Student, der von den Almossen der Commissionen lebt, mit

wichtigen Erfindungsplanen umgeht, das Gelb zur Realistrung berielben von einem ploglich auftauchenden Kreunde vorgeschossen erhalt, und unn am Jiele feiner Lebenehoffnungen das fast vollender Wert in einem Anfalle von Buth gegen einen Alvalen wieder zerflort; und noben ihm figurirt ein Brosesso der Astronomie, den sein Riesenthum in der Wissenschaft zum Zwerzelein in Leben gemacht hat, zu einem Kinde, das von dere Gatun vie von einer Mutter gegängelt wird. Beide sind originelle Iharaftere; der alte Student namentlich, der seine Kinder nur toch auf dem Schulwege sehen kann, denn die Pstegealtern affen ihn, weil er zu vertommen ist und zu viel hustet, nicht nehr ins hand, ist eine schaftsperägte Sestalt; aber einen Ippus des bürgerlichen rufsischen Lebens dietet weder er noch er Vrosesson, noch sindet fich eine Schilberung desielben in zeudeiner andern Apisobe.

Bo übrigens ber Sauptichaben aller ruffifchen Berhaltniffe ege, läßt ber Berfaffer baufig burchbliden. Er fucht ihn im bel und macht babei feinen Unterschieb zwischen bem ruffischen nb beutschen Abel, ja, in ber Parallele, bie er gur Charafteriit beiber gieht, fallt bas Facit mehr ju Ungunften ale ju Gunn bes lettern ans. Ramentlich behauptet er auch, bag tros s Utafes vom Jahre 1817, ber bie Leibeigenschaft in Livnd aufhob, bie Berhaltniffe ber bortigen Bauern in nichts gen bie ber leibeigenen ruffifchen Bauern gebeffert, ja gegen ther in mancher Beziehung verschlimmert worben feien, und ar lebiglich burch Schuld bee Abele, ber bie Bauern um fo bangiger von fich erhalten habe, ale fie weber eigenes Lanb gewiesen befommen, noch Befreiung von ben Fronen erlangt tten. Bezeichnenb ift bas Bilb, bas ber Berfaffer bei Beechung diefer Berhaltniffe einem Collegienrath gu Dorpat ben Mund legt: "Biffen Sie, lieber herr, wie mir Rusib vortommt? Bie ein ungeheuerer Eifenbahngug, an bem n eine Bocomotive gieht, bas ift der Raifer; und hinten eine vere von gleicher Kraft, die flatt zu schieben in entgegengester Richtung gieht, bas ift ber Abel. Die Schaffner, die amten, feben mit dem Gesichte nach der vordern Locomotive, r ihre Arme hangen an Drabten, bie von ber hintern fomt." Wir verfolgen bie Ausfuhrung biefes Bilbes und bie
mtualitäten, bie als mögliche Bhafen im Entwickelungsgange
ruffifchen Buftanbe an bemfelben jur Anschanung gebracht
ben, nicht weiter und wunschen, bag auch bas Bert bes faffere bagu beitragen moge, ben eingeleiteten Reformen tros unliebfamen Auges, mit welchem er biefelben betrachtet, gu n aunftigen Erfolge ju verhelfen. .)

Den "Mimofen" (Rr. 3), von 3. Balbino, ftellten wir bem une fruber vorgelegenen erften Banbchen ein gutes moftifon, muffen baffelbe jeboch gegenwartig, nach ber Lecture weiten, bebentenb einschränken, benn bie fammtlichen brei hlungen biefes Banbchens laffen viel zu munichen übrig. eblt bem Berfaffer nicht an Phantaffe und Darftellunges manche Stration ift gut angelegt, und viele Schilberunind trefflich gelungen; aber es fehlt in diefen brei Ergah: n burchgebenbe an Urtheilefraft und Gefchmad, und wenn Berfaffer beibes befigt, fo hat er hier feinen Bebranch gemacht. Dan fallt im Beiterlefen von einer Uebers gemacht. ng in bie anbere und muß fich, wenn man an einer Stelle oller Befriedigung verweilt hatte, gehn Seiten foater oft ch befinnen, ob man es noch mit bemfelben Manne gu Dies gilt in gleichem Grabe vom Inhalt wie von hat. 3n ber lettern ift ber verftanbige Con einer guten drift marchmal vollfommen getroffen ; manchmal lagt er i, ale ob er einen intellectuell auf febr niebriger Stufe en Leferfreis vor fich habe, und erflart g. B. in befonbern Morte wie Fama und Dammon; manchmal nimmt er Ingredienzien aus einem gelehrten Botponrri, wirft mit classischen, oft weit hergeholten Anspielungen, mit lateinischen und französischen Phrasen um sich, alles ohne auch nur ein Wort der Erstärung; manchmal endlich spreizt er sich in einer Phraseologie, die sich an leberschwenglichkeit und Geschmadzlosischeitet, wie z. B. wenn er einen Gemsjäger, der mit andern nach einem Berbrecher sahndet, sagen läßt: "Erzgibt er sich nicht ohne Gegenwehr, und kannst du seiner soust nicht habhast werden, so erwecke die Kugel, die in deines Stuges Nohr noch ruhig schläft, und schmetrere ihn durch die Krast des sichwarzen Salzes der Mondssersindung eine seiner Leibesschwarzen schwei"; oder wenn er uns den Schwerze eines armen braven Besendinders über den Tod seines Kindes in solgender Weise schildert: "Seppe stand auf, kehrte sein Gesicht gegen die Thüre und wischte sich mit seiner stachen beißen hand eine runde Thräne vom Ange, so groß wie der volle Leid einer Kreuzspinne ist." Dasselbe widerspruchsvolle Durcheinander verunstaltet den Indalt. Wir wollen nicht dabei verweilen, daß in den beiden lehten Erzählungen die Ersindung in den Katastrophen durch unmotivirte Uebertreibung und beziehendlich durch unpassend gewählte Mittel zur Anssührung der That versehlt ist, und beschranten uns daranf, eine Lurze Analyse der ersten Erzählung zu geben, durch welche sich die Weise des Berfasser am besten charasteristren wird.

Der ,, Bachtobel = Rubeli" ift eine Dorfgeschichte, Die in Untervag am Bufe bes Ralanda fpielt. Gie beginnt mit einer allgemeinen Schilderung ber Buftanbe bes gur balfte von Ratholifen, gur Salfte von Protestanten bewohnten Dorfs, und biefe find fo beneidenswerther Art, bag man an ein Utopien benft. "Friedlich, wie bie Tobten auf ihren beiberfeitigen Rirchhöfen ruhen, wirfen und ftreben bie noch lebenben Brotestanten und Ratholifen unter: und nebeneinander. 3bre Seelenhirten geben ihnen bas befte Beifpiel. Giner empfangt ben andern gaftlich; bas Buchftabenwerf ift bei ihnen tobt und ber Geift allein lebendig. Um Gochzeitsschmause und bei ber Rinbstaufe findet man ben Brotestanten neben bem Ratholifen und ben Ratholifen neben bem Broteftanten. Gie wohnen neben : und burdjeinanber und gar oft unter ein und bemfelben Dache und bilben eine Gefchwifterfamilie, beren einer und mahrer Bater allein ber Allmachtige uber ben Bolfen ber Sterblichfeit ift." Diefem Eingang entfpricht auch ber weitere Berlauf ber Charafteriftif. Rein Theil ftort ben Feiertag bes anbern burch ,, weihes lofes Getriebe". Das Birthehaus bient nur fur Frembe und gu Musbringung ber Gaftereien bei bauslichen und öffentlichen Reften, fonft fieht es leer. Rarten find nur bem Ramen nach befannt, Sitten und Gefinnung noch echt batriarchalifch. Rurg, man macht fich auf eine 3bolle im vollften Ginn bes Borts gefaßt und wied burch bie erften elf Abidnitte in feiner Erwartung nicht getäuscht. Wir verleben mit ben Untervagern einen gemuthlichen Conntag, werden bann in bie reinliche, friebenvolle Bohnung bes armen Geppe eingeführt, lernen einen ehrmurbigen Rachtmachter und einen portrefflichen Argt fennen, fteben mit ihm und mit getreuen Rachbarn am Tobtenbette bee fleinen Rubi Ceppe, wohnen ben fatholifchen Bestattungofeierlichfeiten bei und horen eine fur jene patriarchalifchen Buftanbe faft zu erhabene Leichenpredigt, in ber ansgeführt wirb, baf "bas gange unermegliche Mil, por beffen Gebanten unfere finnliche Geele bebt und in ihren Grundfeften ergittert, bag es nichts ift als in flerblichen Augen ein matter Abglang unfere eigenen, in uns verschloffenen und in alle Ewigleiten hinaus zu entwickelnden ewigen Dafeine". Wir feben bann noch einmal bas Erauerhaus in feiner fillen Wehmuth und Bater Seppe vor einsamem Rrenze im Gebet. Er erhebt fich und finbet einige Schritte weiterbin ein ausgesettes neugeborenes Rind. Und nun fommt auf einmal ein Umfcblag in bie Ergablung, welcher Sitten und Charaftere ohne die minbefte Bermittelung ploglich in einem gang frembartigen Lichte ericheinen lagt, und bem fich auch bie Darftellungeweife anschließt, bie wom Bathetifden und Reinen ine Frivole und Unreine übergeht. Das Rind ift namlich bas Rind bes fatholifden Bfarrere und feiner Rochin, und

on bem hier befprocenen Berte ift feitem noch ein britter efchianen, welcher bie Infresjahl 1859 tragt. D. Reb.

ber Pfarrer hat es felbst ausgesett. Nach allem Borangegangenen mußte man sich ihn als einen hochst würdigen Mann
benken, und nun wird er mit einem Schlage, ohne einen Schatten von Aufstärung über diesen Wechsel der Dinge, zum Kapuziner umgestempelt, der, abgesehen von der Anssehungsgeschichte, dei den Frauen des Dorfs in Bausch und Bogen eine Rolle spielt.
Diermit hat sich der Verfasser einen Verftoß zu Schulden kommen lassen, der nicht blos aus ästhetischen, sondern auch aus moralischen Gründen, und zwar mit um so größerm Ernste gerügt werden muß, als durch die erste Hässte der Erzählung ein wirklich sittlicher und echt religiöser Geist hindurchgeht, der die frivolen Manischationen der zweiten zwar im Ange seines vernünstigen Lesers zu sanctioniren vermag, durch dieselben aber um so mehr profantet wird.

Von den Gebräuchen, deren in den "Mimosen" Erwähnung geschieht, heben wir das Anschlagen der Sterbeglocke, unmittels dar nachdem jemand verstorden ist, hervor, was auch in Engssand vorkommt; dann tas Scheidenwerfen der jungen Leute zu Kastnacht — es sind dies Heine glübend gemachte Scheiden, die zu Ihren der Mädchen in die Luft geschleubert werden — und das Renjahrschießen der Burschen, was aus den Kenstern der Wohnstellen, was aus den Kenstern der Wohnstellen, was aus den Kenstern der Wohnstellen, was aus den Kenstern der Wohnstellen der Anschieden geschieht, und woder sie von diesen bewirthet werden. Was das Sagengediet anlangt, so wird viel von Bergmännichen erzählt, doch unter mannichsacher Aussichwüchung und in dem merknützig gemischten Stile, der den Bersasser darasteristet. Die alten Jungfrauen, denen, wie das Leben und wie selbst die Sprache (die sie durch den Gegensatzersprottet), auch die Sage hart und gehässig entgegentritt, denn diese weist ihnen häusig auch nach dem Tode einen einsamen traurigen Ort zum Ausenthalt an, werden hier in Graubündten auf das Griegenmoos verdannt, ein des Moos, von einem Mond des Erigenmoos verdannt, ein des Moos, von einem Mond beschienen, und durch nichts belebt als durch Froschgequaf und Unsenut; hier schweden sie wie Rebelbilder tansend Jahre

umber, bis die Stunde ber Erlöfung fommt. Bir schließen mit einem Bilbe aus ber Reuzeit: es gehört zur Katastrophe ber britten Erzählung, in beren Beglinn ber Senne Kretli einen Fremden nnter anderm auch beshalb durchsprügelt, weil er auf Napoleon III. geschimpft hatte; es fann also über die Chronologie fein Zweifel sein.

#### Der Schelmenthurm.

Unter bem Dorfe Bigere ficht unweit bee rechten Ufere bee Rheinstrome und ber Brude, bie von Untervag herüberführt, mit Graben und Wall umgeben, bas uralte Schloß Fribau ober Fribnow. Es wirb ju hochgerichtsgefangniffen (bie brei Bunbe, Behntgerichten . Gotteshans : und Grauerbund gerfallen in 26 Sochgerichte) verwenbet. Das Bolf nennt es nur ben Schelmenthurm. Die Mauern find schwarzgran, bas Dach ift mit Moos bewachsen, und durch die obern schmalen Deffnungen saust und pfeist und heult der Wind. Innen aber ist es grauenhaft. Tief unter der Erde besinden sich die Gefängnisse. Rein Strahl bes Lichts und fein erfrifchenber Athemgug bes Binbes fann in fie bringen. Die bunfelfte Dunfelheit und ber lebenzerfidrenbe Mobergeruch, entfeglicher als im Schofe ber Grufte, herrscht in ihnen. An Seilen werben die Gefangenen in die schauders volle ewige Racht hinabgelaffen. Die, welche, um zum Berbor ober bor ben Richier gebracht zu merben, hinaufgemunden werben muffen, werben nicht mehr abgeholt, wenn fle feine Antwort mehr geben, weil ber Schwarze Tob mit feinem peftartigen Sauche ihr Leben vernichtet. Drunten mogen fie jum Entfeten ber Reus hinabgelaffenen fortmobern, bis ber Bahn ber Beit bas alte Gemauer gerfreffen, und bie legten Refte ihrer Gebeine ans Tageslicht fommen. Bon Beit zu Beit wird etwa ein Bund Strob hinabgeschmiffen, womit ber Gefangene fich auf moberns ben Gerippen betten mag. Sein Baffer und Brot ober mas fonft noch etwa mitunter zugelegt wirb, last man ihm unter Buruf, auf bag er ce ablofe, an Striden hinab u. f. w.

Wir wollen bier abbrechen; es fommt noch viel ron

Rattern, Ktoten und Molden, wobei ber Berfaffer in Ammerfungen naturgeschichtliche Beschreibungen gibt. Darum ist es uns hier nicht zu thun. Wir wollen auch ben Lesern nicht zumuthen, bas Gesagte in seiner ganzen Ausbehnung für wahr zu halten, benn wir konnen es selbst nicht so glauben. Bem man aber bedenkt, daß ein Schweizer das Buch geschrieben, daß es in der Schweiz erschienen ist, daß es den Busah: "Aus dem bündtnerschen Natur- und Bolksleben", auf dem Litel trägt, und daß es die ausgesprochene Lendenz har, eine Art Laudeskunde darzubieten; und wenn man damit in Berbindung bringt, was Dsenbrüggen von den zuger Geschangissen im "Deutschen Rusen» mitgetheilt hat, so läßt sich doch der Argurohn nicht unterdrücken, daß wenigstens etwas Mahres daran ist, und dies würte genügen, um die allgemeine Ausmertsamseit für den Gegenkaud in Anspruch zu nehmen, welche lestere, wenn sie sich demselben zuwendete, zugleich die Abhülse des Uebels in sich trüge, dem dergleichen Dinge müssen in unserer Zeit in civilisiteten Länden aushören zu bestehen, sobald sie allgemein besprochen werden.

(Die Fortfegung folgt in ber nachften Lieferung.)

#### 28. von Sumboldt und R. G. Belder.

Bilhelm von humbolbt's Briefe an F. G. Belder. beranegegeben von R. haym. Berlin, Gaertner. 1869. Gr. 8. 28 Ngr.

Bu den fchon fruher veröffentlichten Briefen Bilbelm von humbolbt's au Schiller, F. A. Bolf und feine Freundin Char lotte Diebe treten hier noch feine Briefe an ben hochverbienten Bhilologen und Alterthumsforfcher &. G. Beleter, und wir beipen fie aufrichtig willsommen, ba fie gar febr geeignet find, bas Bild bes vorzuglichen Mannes feinen Berehrern noch naber gu bringen und burch gewiffe feine Buge gu vervollständigen und gu verlebendigen. R. hapm, ber als Berfaffer eines tuchtigen biographischen Werfs über W. von humbolbt vorzugsweise berufen mar, biefe Briefe herauszugeben und einzuleiten, bebt im Bormort hervor, bag biefelben namentlich ale eine neue "Gelbf: batfiellung Sumbolbt's" wichtig feien. Am naturlichften, ment er weiter, wurde man fie ale ein Seitenftuct zu ben Bricfn an F. A. Bolf betrachten burfen, nur bag man bier nicht eine lernbegierigen und verehrenden Schuler reben bore, ber vor ben Meister auch ba noch Respect habe, wo er gegen ben Menichen Gebulb und Schonung übe, sondern überall vielmehr ben wohl wollenben und gutigen Freund, ber mit gleicher Theilnahme ben Lebensgang wie die wiffenschaftliche Thatigkeit des anten begleite. In biefen Briefen finbet ber Gerausgeber wieder be flatigt "jene ibeale Gobe ber fittlichen Anschauung, bie über allen Gegensat ber Empfindungen binaus ju fein scheint und aus welcher ber wunderbare Mann fur bas Berhaltnif ju an bern die fcone Tolerang, Milbe und humanitat, für fich felbe aber die Freiheit entnimmt, bas Leben afthetischer zu behandele als es im gangen erlaubt. Da begegnet uns wieber, in fchein barem Contrast bamit, jene umständliche Feinheit, jene bis jun Beinlichen gewiffenhafte Sauberfeit, mit welcher braftifche Ber haltniffe fast wie theoretische Probleme entwirrt ober juricht geruckt werden. Da brangt fich recht fchlagend enblich bie burch. gehende Einheit bes wiffenschaftlichen und bes fittlichen, bet intellectnellen und bes moralifchen Charafters unfere Brief ftellere auf."

Doch ehe wir noch einiges von dem hervorheben, was und von allgemeinerm Interesse an diesen Briesen zu sein icheint, dürste es zweckmäßig sein, einige Angaben über humboldt's Bebältniß zu Welder vorauszuschien. Als ein junger Mann von 22 Jahren war Welder im herbst 1806 von Gießen, won am Gymnasium eine Lehrstelle betseidete und überdies an der Universität alttestammentarische Borlesungen gehalten hatte, nach Rom gekommen, um hier einen halbjährigen Aufenthalt zu n. drene. Infolge besonderer Umstände, die sich an den inzwischen

erfolgten Tob eines Brubers, welcher ihn am Gymnafium verstreten follte, Inapfen, bie aber hier zu erzählen zu weitläufig fein wurde, erhielt er Butritt in bas hans humbolbt's, bamas ligen preußischen Minifterrefibenten in Rom und zugleich Gediftetragere fur Darmftabt, wo er aufe freundlichfte aufgenom. men wurde und fortan ein gerngesehener Gaft bei ber abend-ichen Theetischrunde war. Rach wenigen Monaten und nach-zem ber bieberige Sauslehrer, Sieller, ploplich bas humbolbt'sche haus verlaffen, murbe Beleter burch Boegn ber Anftrag überracht; auf vier Bochen zu humbolbt zu ziehen, um mit ihm en Unterricht ber Kinder zu theilen. "Bas uur als eine vor-äufige Aushülfe gemeint war", erzählt hahm weiter, "wurde zu einem bauernden Arrangement. humbolbt felbft bat nach iniger Beit bie barmfidbtifche Regierung um Berlangerung bes krlaubs für Belder; bereitwillig und auf unbestimmte Beit wurde erfelbe ertheilt, erft im Frühjahr 1808 fehrte letterer, burch ile inzwischen eingetretenen Berhaltniffe am Gymnastum bewo-jen, nach Gießen zuruck." Aber man blieb seitbem — obichon 8 auch nicht an gelegentlichem Weberfeben fehlte — fortan in rieflichem Bertehr, ber namentlich feit bem Jahre 1821 ein rgelmäßiger und zwar befonbere über wiffenschaftliche Gegentanbe murbe, und wie nabe Belder bem Bumbolbt'ichen Saufe tanb, lagt fich aus bem Umftanbe erfennen, bag, folange Sumstolbt in mannichfach wechfelnben Lagen von Gefchaften übers auft mar, vorzugeweise Frau von humbolbt ben Freund fortvahrend von bem Befinden und Befchick ber Ihrigen wie von mbern Angelegenheiten in Renntnig erhielt und bag nach bem Lobe beiber Gatten die Lochter Raroline in treuer Anhanglichfeit as Berhaltniß fortsepte. Die hochschapung und Sympathie, eren fich Welder bet ber humboldi'schen Familie erfreute und ie Grunbe bagu, enthullen fich namentlich in einem Briefe jumbolbt's aus Erfurt vom 28. December 1809, in welchem s unter anderm heißt: "Sie glauben nicht, liebster Belder, vie recht eigentlich gut ich Ihnen bin. Ihr lebenbiges Befen nunferm Umgange hat für mich, wie ihre Briefe noch jest, mmer etwas zugleich Erweckenbes und Beruhigenbes gehabt, mb es ift mir eigentlich nie vorgefommen, bag jemanb bei fo iel unlengharer Reigbarfeit und Tiefe bes Gefühls fo viel Leichigfeit, Frohfinn und Empfänglichfeit fur jebe 3bee und jebe Beobachtung bewahrt. Dann haben Sie, wie ich nicht leugnen vill, mein Berg fehr baburch bestochen, baß Sie gleich am An= ang fo rein und richtig erkunnt haben, mas eigentlich in meiser Fran von Beift nub Gemuth liegt" u. f. w. Aehnliche Berficherungen wieberholt humbolbt im Jahre 1811 in einem öchreiben aus Bien: "Ihre Anhanglichkeit an une hat fich in en Jahren unserer Trennung fo schon erhalten, bag unfer Ber-tauen zu niemand gleich groß fein fonnte." In demfelben Briefe preift er Welcker's "für alles empfängliche, burchaus icht einseitige und immer auf bas Befte und hochfte im Men-den gerichtete Ratur". Das find Lobfpruche, Die fur benjenis en, ber fie fpenbet, ebenfo ehrenvoll find als fur benjenigen, em fie gelten.

Der Herausgeber nimmt für sich kein anderes Berdienst in lnspruch, als dasjenige, zu der Beröffentlichung dieser Briefe en Anstoß gegeben zu haben. Welcker habe nicht daran gedacht ei Lebzeiten diesen Briefschat in die Deffentlichkeit zu bringen. luketh habe er aber boch der Borstellung Raum gegeben, "daß eine Berpstichtung gegen die Manen des großen Staatsmanns nd Korschers sei, der Nation nichts vorzuenthalten, was einen deitrag zu bessen Characteristis abgeben konne". Der in diesm Sinne an Welcker gerichteten Bitte sei die Gewährung auf em Kuße gesolgt, und über die Grundfäte, die bei der Beressenlichung zu befolgen seien, habe man sich leicht verständigt, a sich nichts gesunden, was aus Personlichen Rücksichten ausstallen gewesen ware. Freilich sei zu bedauern, daß statt eines drieswechsels nur Briefe hätten mitgetheilt werden können, allein ur von einem der Welcker'schen Briefe habe der Absender eine lischtift zurückbehalten gehabt, und dieser eine (Bonn, den 3. Januar 1823 datiet, übrigens nahe 20 Seiten lang und

mehr eine wissenschaftliche Abhandlung als ein Brief) fei auch an feiner Stelle eingereiht worben, was um so mehr geboten gewosen, "da erft badurch eine besonders eingehende, gewisse letzte Grundsase der Alterthumsforschung berührende wissenschaftsliche Discussion in ihrem ganzen Zusammenhang nach ihrem Für und Wider übersehen werden fonnte".

Bir unterscheiben jur größern Bequemlichfeit unserer Lefer an biefen Briefen brei Bestandtheile: erstlich bas rein Berson-liche, was auf Sumboldt's Leben, hausliche Berhältnisse und Bekanntschaften Bezug hat und wovon sich zwar verhältnismäßig gerabe nicht viel, aber boch einiges von hervorragendem Interses vorsindet; sodann Sumboldt's Selbstbekenntnisse über fein Bollen, Trachten, Meinen und Arbeiten, die für ihn immer ebenso ehrenvoll als zur Illustrirung seines Charafters wichtig kind; endlich drittens die rein wissenschaftlichen Discussionen, die bei weitem den überwiegendften Bestandtheil dieser Briefe bilden, aber ihrer Ratur nach mehr den Mann der strengen Wissenschaft, besonders den Linguisen und Alterthumsfortcher als das große allgemedn gebildete Bublisum zu interessiren geeignet sind.

Unter ben Mittheilungen rein perfonlicher Art nehmen be= fonbere bie fiber feine Gattin, fur bie er burchgehenbe bie gartefte Theilnahme, Aufmertfamfeit, ja Berehrung befunbet, und über feine Rinber ; bann bie uber feine banslichen Ginrichtun= gen in ber Billa gu Tegel ben erften Blag ein. Unterm 6. August 1808 ichreibt er 3. B. über feine Tochter Raroline aus Rom: "Raroline enbigt eben bie Dbuffee. Gie lieft ben Somer mit viel Bertigfeit, und ich fuche fie nun fchneller qu fuhren, nach: bem fie in ben grammatifalischen Glementen giemlich ficher ift. 3ch unterrichte fie auch jest in ber Geschichte, und fuche babei mehr allgemein, foviel es fie intereffiren fann, gu raifonniren, ale fe Ramen und Jahrgablen auswendig lernen gu laffen. 3ch nehme eigentlich Beltgeschichte und lege fein Buch ju Grunbe, weil ich feine habe, bas mir recht ware. 3ch praparire mich aus mehreren und trage ihr bann frei por u. f. w. In bem nachsten Briefe, aus Gerrara auf ber Rudreise nach Deutsche land am 20. Detober 1808 gefchrieben, fahrt er in biefen Familienmittheilungen fort, und er brudt zugleich feinen Schmerz barüber aus, feine Gattin, wenn auch nur auf Monate, ver-laffen ju muffen: "Die heftige und ruhrenbe Anbanglichfeit ber Rleinen, bie fich nie fo gezeigt hatte als in ben letten Monaten, und bie Stille Rarolinens haben mir bas Beggeben fehr faner gemacht, und nun bagu Rom und bie Gegenb, an bie ich vieles in mir gefnupft und bie vieles in mir entwidelt hatte. Dit jebem Tage meiner Reife ift ber Schmerz und bie Sehnfucht gewachsen, und boch ift mir noch oft, ale maren beibe noch gewachjen, und boch ist mit noch oft, als waren beide noch gar nicht, was sie sein sollten, als wurde noch einmal so das sichreckliche Gefühl kommen, so die recht innige Einstat, das es nun nicht mehr möglich ist, die Kolosse zu sehen, nach dem Batican zu gehen, den Aventin zu besuchen." Ein Brief aus Konigsberg vom 25. April 1809 beginnt mit den Worten:
"Es wird immer schlimmer mit mir, lieber Welder! Ich bin wun gar in Königsberg. Theodox (ober hei einer sehr hronen nun gar in Ronigeberg, Theobor (aber bei einer fehr braven Familie) in Berlin und meine Frau und Dochter in Rom. Benn fich jest die Familie Kalte und Barme freundschaftlich mittheilt, fonnte fie wirflich ein recht temperirtes Rlima beraus-bringen." Sier haben wir einmal eine fcherzhafte Benbung, wahrend er fonft dem Scherze zu feinen brieflichen Mittheilungen fast niemals ben Butritt gestattet. Er fahrt bann fort: "Deine hoffnung zu balbiger Rudfehr nach Stallen ift verschwunden. 3ch bin bier gefeffelt; aber trop großer Thatigfeit vergeffe ich nicht nur nicht, fondern empfinde nicht einmal mit weniger Gebu-fucht, was ich verließ und wovon ich getrennt bin. Deine Frau muß jest balb in Wochen fommen. Benige fühlten fo wie Sie, mas fie eigentlich ift und wie wir zusammen lebten. Sie ahnen baber auch, wie ich jest gestimmt fein muß." Ranbfchriftlich finbet fich bei biefem Briefe noch bie Bemerfung: "Die Befchreibung von Rafael's Bilbern im Januars ftud 1809 ber Litt. Beit. ift von meiner Frau; es ware mir lieb, wenn bies in irgendeiner Beitung ohne andern Bufat ge=

legentlich gesagt wurde." Gern wird man auch lesen, was er am 12. Marz 1822 über sein Tegel schreibt: "Ich bestude mich hier auf einem lieinen Gute, auf dem mein Bruder geboren ist, und wo wir beibe unsere Kindheit und einen großen Theil underer Jugend zugedracht haben. Für Berlin ift die Gegend hübsch und ich habe den Ort lieb. Ich baue jest eben ein neues haus bier, das vorzüglich den Iwest hat, unsere Marmor und Gipfe zu stellen, doch nicht in einer Art Museum, wozu die Sammlung zu klein ift, sondern so, daß die Kunstsachen sich mit dem hauslichen Wesen verdinden. Schinkel und Rauch haben viel Güte sit das Unternehmen, und so hoffe ich, soll es hüsch werden. Das Saus, das ursprünglich ein Jagdschloß des Großen Kurfürsten war, bekommt vier Thürme und jeder von diesen zu Basreliefs zwei der Wände aus Athen. Für ein Landshaus scheint mir die Berzierung passend, in den Klur kelle ich beaufte Armneneinsassung, in welchen der heilige Calixtus ertränkt sein soll, zu der Wolf eine Inschrift gemacht hat."

gum Theil auf feinen Aufenthalt in London: "Wir haben vorzüglich fehr viel Gemalbe gefeben, von benen in Conbon ein ungemeiner Reichthum ift. Go angenehm une bort bas Leben bei unfern Rinbern war, fo fcmerglich ergriff aber meine Frau bie Erennung. Die Entbehrung ber Tochter und Enfelinnen macht naturlich auch, bag jebes forperliche Uebel fie mehr ans greift, und bie Benefung und Erholung bavon langfamer und schwieriger ift. Ge ift wirflich traurig, bag une bies in biefen Jahren unfere Altere trifft, aber freilich auch ift es ein Schicksfal, bem man, wenn man Tochter verheirathet, felten gang entgeht. Mir ift bie Reife in ber mannichsatigften Radficht nuts-lich und angenehm gewefen. 3ch war genau vier Bochen in Baris und acht in London, und habe mich in biefer Beit in beftandiger Thatigfeit erhalten. 3ch habe eine Menge neuer Be-tanntschaften gemacht und Berbindungen gefnupft, die mir fur meine Forfchungen bienlich finb. Borzuglich aber bat es mich angezogen und ergott, wieber einmal und furz (benn lange wurde es feinen Werth fur mich haben) in bem großen Gemuhl biefer mit feiner andern zu vergleichenben Stabte zu fein." Leiber fcon nach wenigen Monaten, am 29. Marg 1829, bat Sums bolbt feinen Freund von bem Jam 26. Marg erfolgten Ableben feis ner Fran in Renntnis ju fegen. Man wird ben Brief, ber von einer ftoischen aber boch tief fcmerglichen Refignation erfullt ift, nicht ohne Ruhrung lefen, ebenfo ben vom 29. Januar 1830, ber namentlich von bem feiner Frau zu errichtenben Dentmal hambelt, jugleich aber auch bie feltene Billenefraft bes Dannes zeigt, ber fich nun mit erhöhtem Gifer in wiffenfchaftliche und namentlich fprachliche Studien verfentt, wie benn überhaupt biefe Briefe über feine ungeheuere, mahrhaft Erftaunen erregenbe Thas tigleit auf Diefem Gebiete Die intereffanteften Aufschluffe enthals ten. In bem letten (bictirten) Briefe, Tegel 8. Mai 1830, Magt er, bag er mit bem einen Muge weber mehr lefen noch fcreiben fonne, mahrend ibm bas andere boch mit ber Brille noch bei Lichte zu arbeiten erlaube, und fchlieft mit folgenben intereffanten Borten über die bevorftehende herausgabe feines Briefwechfels mit Schiller: "Ich habe ihn mit großer Sorgs falt revidirt und die Ueberfluffigfeiten weggefchuitten, über welche man in bem Goethe'fchen und nicht mit Unrecht geflagt hatte. 3ch bitte Sie besonders auf meine jest eben fertig geworbene Borerinnerung ju bem Briefwechfel ju achten. Sie mirb ein baar Bogen einnehmen, und ich fuche barin bie Eigenthumliche fets ber Geiftesart Schiller's und feinen Entwidelungsgang gu fcilbern. Es ift wirflich unverzeiblich, wie Schiller gegenwartig burchans nicht nach Berbienft gewürdigt, ja beinahe überfeben wirb." Seitbem ift Schiller in einer Beife rehabilitirt worben, wie dies damals niemand voraussehen fonnte, und vielleicht hat and 28. von humbolbt's offentliche Anerfennung Schiller's hierzu micht wenig beigetragen.

Auch Goethe taucht in biefen Briefen mehrmals auf. In einem Schreiben aus Burgerner bei Eisleben, 27. Januar 1817, melbet humbolbt, bag er mit Goethe in Weimar gusammen-

getroffen fei: "Wir fauben ihn gefund, aber gar nicht gut ges ftimmt. Doch heiterte er fich auf. Er las uns bem Driente lifchen nachgebilbete Gebichte vor, bie feinen beften fruhern gleich-tommen, wunderschon zum Theil." Gang andere, gewisternehen verjungter, fand er Goethe im Jahre 1827. Er schreibt an 28. Januar aus Berlin: "Ich war gehn Tage in Beimar und täglich mehrere Stunden mit Goethe. Dan fann ihn fam in einer anbern Beriobe feines Lebens beiterer und unfrieden, auch beschäftigter uns thatiger gefeben haben. Seine Gefunbie auch beschaftiger und thatiger gesehen haben. Seine Gezunden ift ganz wieberhergestellt, und er ist bas Bilb eines schans nud rüftigen Greises. Die Herandgabe seiner Schriften seht in in die erfreulichste Abatigseit. Er zersplittert nicht seine Zie babei auf eine kleinliche Weise, sondern geht daran das Widtige und Große, was noch ver letten Sand bedurfte, zu volles ben. Es wird fehr viel Menes in ber neuen Ausgabe erfcheinen. Eine jum «Fauft» geborige Episobe, abelena », in frührnt Beit angefangen, aber in ber fpatesten und jum Theil erft jest vollenbet, gab er mir zu lefen. Es ift eine sonberbare Composition, wie es bei bem Sujet nicht anbere fein fann, aber wa Anfang bis zu Ende belebt durch die regfte und höchfte Boefic." Hern fnüpfen wir noch ein intereffantes Urtheil über Gotthe's "Bahlverwandtschaften", in einem Briefe aus Ersut von 23. December 1809 enthalten: "Bas sagen Sie zu Gotthe's «Wahlverwandtschaften»? So manches Treffliche auch dam ift, bin ich nicht gang eine mit bem Bert. Einmal ift eine gewisse Trodenheit und Weitläusigkeit in herzählung bes einen Lebens, ber Varkanlagen u. s. w., in die Goethe mandmal, vielleicht selbst durch das Dictiren, verfällt. Dann kommen bie großen Evenements, wie der Aod des Rindes, so ploglich und unvorbereitet, daß sie mehr Zusall scheinen als Schicksu, was nie sonderlich ergreift. Endlich ift eine Tendeng im Gangen, die gerreißt, ohne wieder burch Berfegen, ine Unendliche gu beruhi gen. Die Charaftere entfernen fich von ber Bahn gewöhnlicha Bflichten und gehen boch nicht recht ine Ibealifche uber. Es folle mich nicht mundern, wenn manches bie a Bablvermanbtichaften unmoralisch finden. Eine Sonderbarteit ift noch bas hanige Ins-Baffer-Fallen und die wiederholten Rettungsversuche. Der fennngeachtet liebe ich indeß bas Bange, mangwird es immer mit Intereffe lefen, es ift vorzüglich eine unglaublich mabre Ramo fchilberung barin."

Rommen wir nun ju humbolbt's Gelbfibefenntniffen, ja benen wir auch feine moralifchen und philofophifchen Betratungen über ben Endamed ber Menfcheit rechnen; benn mas a für beren hochfte Aufgabe hielt, war auch zugleich bas 3bed, bem er felbft nachstrebte. Die harmonische Ausbilbung in Menschheit fann ja auch nur baburch erreicht werben, bag jeber biefen Proces erft an fich felbft vollzieht, was freilich bei ben bisherigen unvollfommenen, halbwegs permilberten und um außerlich bisciplinirten allgemeinen Buftanben ben wenigken möglich ift und auch biefen meift nur nach einer langen Rick von Jahren und nicht' ohne Opfer, bie ben baburch erreichten Bewinn wieber mannichfach fchmalern, inbem leicht ein gewiffet, nicht gang unfelbftfüchtiger philosophischer ober afthetischer Duie tismus ber energischen, thatfraftig in bas Leben eingreifenen Charafterbilbung Abbruch thut. Bilhelm von humbelbt mas von vielen in vielem übertroffen worben fein, aber foweit met auch bliden mag, von feinem an humanitat, Ernft bes Ems bens, Reinheit ober vielmehr Reinlichfeit ber Befinnung, Anf richtigkeit gegen fich felbft und Gewiffenhaftigkeit gegen anden. Dies alles zusammengenommen bilbete in ihm bie Engend ter Befcheibenheit zu einer Gohe aus, welche bei einem Manne mu feinen geistigen Gaben und feiner gefellschaftlichen Stellung " neuerer Beit vielleicht beifpiellos ift. "Dir bleibt", fcpreibt a einmal, "immer fur mich und andere bie Demuth die erfte Engent. Dhue fle gibt es tein innerliches Leben, feine Liebe jur Giniam feit, fein Band zwischen bem Gemuth und bem himmel mebr." Welche Stimme in ber Wufte einer Zeit, wo alles fich über fchatt und überhebt und bas 3ch fich felbft vergottert! Er fer bert eine "ftrenge unerbittliche Kritif", aber was feine eigen

betrifft, will er, bag man ihr nicht unbebingt folge, benn bas, was er fage, fet "nicht bogmatifch" ju verfteben, "nicht als ware es wirflich fo", er fpreche nur aus "wie es ihm erfcheine": Rur einen "heilfamen Stoß" will er geben und Beranlaffung werben, "daß man wieberholt pruft, daß man augenblicklich am einzelnen Beginnen irre wird, und nun entweder aus fich felbft seinem Bege eine etwas veranderte Richtung gibt, ober mit fiderer Ueberzengung in bemfelben beharrt". In bemfelben Sinne trieb er auch bie Schriftftelleret: "Ich febe bas wenige, was ich bruden laffe, vorzuglich gern als Bormurfe an, über bie fich allgemeiner reben lagt, und mithin ift mir auch Label, wo er bie Renntnif bes Gegenstandes erweitert, immer willtommen." Und ferner bemerkt er einmal, ber hauptzweck feines Lebens fei eigentlich "nie weber bas Schreiben, noch bas Thun gewesfen, fonbern ber, burch Schreiben und Thun soviel als mögs lich, und burch fo nabe tommenbe Anschauung ale möglich, von ben verschiebenen Arten bes menfchlichen Seine und ber menfche licen Bemühungen in mich aufzunehmen". Er, ber nun fo viel in fich aufgenommen und ein fo unermegliches Sprachgebiet als philosophischer Linguist beherrschte, schreibt boch im beschels benften Lone an Belder: "Sie find in bem Sache, von bem bie Rebe ift, unenblich bewanderter als ich und ich möchte nicht bloe fagen, bag Sie von Ratur mehr Anlage haben, barin mit ausgezeichnetem Glud zu arbeiten, fonbern ich gehe viel weiter und mochte mir biefe Anlage faft gang abfprechen."

Ale Sprachphilosoph burchflicht er auch bie scheinbar trodens fen Untersuchungen und Resterionen linguistischer Art mit den gehaltvollsten philosophischen Betrachtungen. Ihm ift, "wenn man alle Mittelzwede vergift und nur auf bas Lette und Defentlichfte geht, mahre Erweiterung und Erkenntnig nur mahre Grweiterung bes Dafeins, und biefe ift auf hiftorischem Wege nur burch Anfchauen gewesenen Dafeine moglich". Er fahrt bann ein paar Beilen spater faft wie ein Seher fort: "Insofern man immer eine ftille Sehnsucht in ber Geele nahrt, bie verihiebenen Arten, in welchen fich ber menschliche Geift und bas nenichliche Gemuth groß zeigen, felbst angefchaut und gefühlt m haben, fo ift ein Theil biefer Sehnsucht geftillt und eine Bernhigung fur bas hinaustreten erlangt. Denn wenn ich mir ente, wie man wol ohne efle und mir fehr frembe Sattheit am leben auf eine eble und würdige Art ben Rreislauf hier fo ollenbet zu haben benfen fann, bag man nicht vorausficht, af leicht etwas bingufommen fonnte, fo ift es nicht burch Bollenung einer Reihe von Thaten, noch einer Maffe von Richtungen, nicht burch ein Erfchopfen eines Rreifes bes Biffens (benn bas thun und bas Wiffen find nie aufhorende Reihen pon Gingels witen, burch bie man boch nie gur Unenblichfeit gelangt), aber vol baburch, bag jebes Bermogen, bas man in fich fpurt, einnal einen Gegenstand in fich gefunden hat, in bem es gang ufgegangen ift, wo nun jebe neue Befchaftigung gleichfam nur ine Bieberholung fein murbe. Rur alfo, was im Ctanbe ift, in Geiftes - ober Gemuthsvermogen fo zu beschäftigen und zu ewegen, fann fur ben Menschen eine absolute Bichtigfeit haben, ine folde, Bei ber Leben und Tob in Betracht fommt; alles lebrige fallt in ben Rreis bee Bufalligen und Außerwefentlichen mb wirb, wie man ben ernften Bebanten bes Tobes faßt, fo is jur Gleichgultigfeit entfarbt, wie Roblen ihren Schimmer erlieren, wenn baneben eine Flamme auflobert."

Eins ber intereffantesten rein personlichen Bekenntnisse, bas uberbem mit einer merkwürdigen Bahrnehmung ober Beauptung beginnt, ift wol folgendes in einem erfurter Briefe
om 23. December 1809: "Eine Heirath hat selten auf einen Mann
inen gunstigen Einstuß. Mich aber, tann ich wol sagen, hat
ie meinige gerettet. Ich habe eine ordentlich unselige Fähigrit, mich jeder Lage anzupassen, und stand, als ich mich verble, eben auf dem Puntte, ganz und rettungslos in außere
berhältniffe nnter uninteressanten Menschen zu versinsen, als
ich meine Berbindung und ber sich darauf nothwendig grünride Plan, selbständig und für mich zu leben, vlöglich, wie
us einem Schlummer heraustig." Er rühmt dann an seiner

Frau als einen ihrer Sauptzüge, ber aber vielleicht erft burch ihn an ihr ausgebildet wurde, namentlich ihre "Ehrfurcht für jebe innere Freiheit". Im übrigen legt biefes häufige Burudstommen auf seine Frau und manche nur leife Andentung fast die Bermuthung nabe, daß ihr Charafter und ihr Verhaltniß zu ihrem Gatten in ben Gesellschaftsfreisen, benen beibe angehörsten, häusig, verkannt ober verdächtigt worben sein musie. Es that Wishelm von Humboldt so wohl, an Welcker einen Freund zu besitzen, welcher die Vorzüge seiner Gattin richtig zu wursbigen wußte.

Bu ben Befenntniffen, bie und über feine innerfte Matur Auffcluß geben, geboren auch bie Briefftellen, in benen er feine glubenbe Begeifterung fur bas alte Gellenenthum juweilen felbft in überichwenglichen Worten ansfpricht. "Bas man auch fagen mag", fchreibt er, "außer dem fleinen hellenischen Rreife ift boch alles barbarifch." Ferner: "Was man auch von ber Schonheit und Erhabenheit bes Ramanana, Dahabharata, ber Mibelungen fagen mag, um nur bas zu nennen, was ich boch nun, fo gut als ein anberer, in großen Studen, in ber Urfchrift gelefen habe, fo fehlt ihm immer gerabe bas eine, in bem ber gange Bauber bes Griechischen liegt, was man mit feinem Borte gang aussprechen tann, aber was man tief und unenbe lich fublt, was machen wurde, baf in jeber ernfthaftesten und heiterften, gludlichften und wehmuthigften Rataftrophe bee Lebene, fa im Momente bee Tobes, einige Berfe bes homer unb, ich mochte fagen, wenn fle aus bem Schiffscatalogus waren, mir mehr bas Befuhl bes Ueberschwantens ber Menschbeit in bie Gottheit (was boch bie Summe alles menfchlichen Fuhlens unb alles irdifden Eroftes ift) geben wurben, als irgenbetwas von einem anbern Bolle." Um bie Stelle von bem "Schiffscatas logue" nicht falfch zu verfteben ober gar lacherlich ju finden, muß man wiffen, mas biefem Manne bie bloge Gprache eines Bolle mar, welche Borftellungen und Gebanfenreiben in ihm auch nur bloge Borte hervorriefen.

Diefer Bellenismus binberte ibn jeboch nicht, teutsch gu benten und ju fuhlen, benn von ben mobernen Barbaren hielt er boch wol bie Deutichen, wenigstene bie wirflich Gebilbeten von ihnen, für bie gesttetften, humanften, ber Gottheit am nachften ftebenben. Unter ben grangofen, und zwar in bem Glang : und Mittelpunft ihrer Bilbung, in Paris felbft, bat er fich nach eigenem Geftanbniß immer unheimlich gefühlt. Mit bem Aufenthalt in Conbon verfohnten ihn namentlich bie vielen Gemalbe, bie er bort gu feben bas Glud batte. Als er Rom verlaffen, ergriff ihn zwar tiefe Cehnfucht nach Rome Ruinen, aber nicht nach feinen Bewohnern. Auch fügt er (Ferrara, 20. Detober 1808) hinzu: "Dabei gehe ich boch nicht ohne Intereffe und nicht ohne Liebe nach Deutschland. Ich liebe Deutschland recht eigentlich in tiefer Seele, und es mifcht fich in meine Liebe fogar ein Materialismus ein, ber bie Wefühle manchmal weniger rein und ebel, aber barum nur ftarfer und fraftiger macht. Das Unglud ber Beit fnupft mich noch enger baran und ba ich feft überzeugt bin, bag gerabe bies Unglud Dotib werben follte, fur bie einzelnen muthiger ju ftreben, fur alle fich mehr ju fuhlen, fo modite ich feben, ob die gleiche Stimmeng auch bei anbern berrichend mare, und bagu beitragen, fie ju verbreiten." Um ein vollfommener Bellene gu fein, mar bum= bolbt boch ju beutichefchwer und melancholifch; er grubelte ju viel, und bas beiter finnliche Temperament, welches ben alten Belles nen auszeichnete, fehlte ihm als Naturanlage bod ganglich, fo febr er baran feine Freude hatte, wenn es ihm in ber Berfor= perung eines Runftgebilbes ober auch bee blogen fprachlichen Ausbrude entgegentrat.

Auf bie eigentlich wissenschaftlichen Partien tonnen wir hier, als mehr für ben Gelehrten von Interesse, nicht tieser und ausstührlicher eingehen, obschon sie die flunreichsten Gebanken über Alterthums und Sprachforichung, bann über die Sprachen selbscheen seiftes und Charafteraußerungen ber Bolker, die lehrereichsten Parallelen zwischen Aefchilus und Soholeles, zwischen ber Trilogie des erstern und Schiller's "Wallenstein", über

bie Zusammengehörigkeit von Religion, Kunst und Poeste bei ben Griechen, endlich seine Bemerkungen über Boß ("einer ber Menschen, bei benen die Tagend immer zugleich eine Art der Tapferkeit ist, und die nut darum zu lieben verstehen, weil sie auch und im gleichen Grade hassen können"), über Schlegel, Grenzer u. a. enthalten. Seine Gewissenhaftigkeit, womit er als Schüler Kant's darauf dringt, daß in dem, was als Resultat ausgestellt werde, "die Grade der Gewischeit oder Wahreschelltichkeit bestimmt unterschieden werden", machte ihn auch vorsichtig gegen alles zu weit gehende Symbolistren und Etymologie als "Beweisdquelle" ganz aufgebe und von seinem Namen eine Ableitung "gestissentlich" suche, sie aber auch nicht wegweise, wenn sie sich von selbst und ungezwungen darbiete. Ebenjo sträubt sich sein ganzes Wesen dagegen, "daß jest die Menschen so gern eigene Theorien ausstellen, ohne die bisherigen zu prüsen nud zu widerlegen", was er auch dem "jungen" Görres (im Jahre 1826) vorwirst.

Schließlich fei noch bemerkt, bas Belder felbst folche perssonliche ober Beitbeziehungen, die einem größern Leserkeis sonst unverständlich gewesen sein würden, durch Ammerkungen erlautert hat. Die werthvollsten darunter sind wol diesenigen, in benen Belder über die Fatalitäten, die er sich im Jahre 1816 in Gießen wegen seiner "beutschen Gestinnung" zuzog, und über die bei ihm in Bonn 1819 wegen Berdachts der Theilnahme an politischen Berbindungen angestellte Haussuchung berichtet. Bei ersterm Anlaß ersahren wir, daß Blücher vor dem Rheinüberzgange in Gießen an einer großen Tafel, die von der Galerie herab sehr viele Juschauer hatte, den Toast ausbrachte: "Meine derren, gut beutsch ober an Galgen!" Es läßt sich wol ein Breis darauf segen, ob sich jemand über die beutsche Frage fürzer und fraftiger ausbrücken könne.

#### Gin Altbaier in Palaftina.

Erinnerungen aus Berufalem und Balaftina. Bon Bhilipp Meyer. Dunchen, Fleischmann. 1859. 8. 27 Rgr.

Der Berfaffer, ein guter Ratholif unb guter Altbaier, be= theiligte fich an einer beutschen Bilgerfahrt in bas Beilige Land, wozu ber Severinusverein in Bien eine Ginlabung erlaffen batte. Die Reisegesellschaft bestand aus 18 Berfonen, gerabe neun Bries ftern und neun gaien, unter benen fich mehrere vornehme hers ren und ber Professor Stols aus Freiburg befanben; ber Bfarrer Beichfelbaum aus Unterofterreich, beffen in bem Buche haufig Ermahnung geschieht, scheint ber Bruber Luftig biefer Bilgerfchar gewefen zu fein. Der Berfaffer brach am 3. Marg 1855 von feiner Beimat Rofenheim nach Trieft auf, fuhr hier mit einem Llondbampfer auf ber gewöhnlichen Route über Rorfu, Athen, Smyrna, Alexandrien nach Jaffa, ging von bier auf bem gewöhnlichen Bege nach Berufalem, machte bie gewöhnliche Tour burch bas Beilige Land, füblich nicht weiter als bis Bethles hem, norblich nicht weiter als bis Razareth und oftlich bis ans Rothe Meer, bestieg in Raifa am Fuße bes Karmel abermals einen Lloydbampfer, fuhr abermals nach Alexandrien, machte von ba ben obligaten Abstecher nach Rairo und fam nach zwölfwochentlicher Abmefenheit mit heiler haut wieber in feinem lieben Rofenheim an.

Wer nun solchergestalt in zwölf Bochen eine Reise nach und burch Balastina absolvirt, ber kann zur höchsten Roth nur bann ein lesenswerthes Buch über diese Reise schreiben, wenn er entweder außgrordentlich gelehrt oder außerordentlich geistreich ift, oder aber eine ganz specielle Mission zu erfüllen gehabt hat. Bon allen diesen Boraussseyungen sindet aber bei dem Berfasser bas schnurgerade Gegentheil statt. Der Leser kann sich nun ungefähr selbst vorstellen, was das wol für eine Sorte von Reise beschreibung sein mag, welche ber Berfasser jest an das Licht gestellt hat, nachdem er mehr als drei Jahre damit schwanger gegangen ift. So oft uns ein Buch unter die hande kommt,

bem jebe Berechtigung zur Eriftenz abgeht, so pflegen wir uns die Frage vorzulegen, welchen eigenthumlichen Entfichungs proces wol ein folches Opus durchgemacht habe. Auf dies Frage ließe sich nun wol im vorliegenden Falle folgeude unmaßgeblick Antwort geben. Der herr Pater hat, wie es einem altheinischen Berrn Bater geziemt, seinen Beichtlindern auf der Schenke die einigen Seibeln Bier seine Reiseabenteuer mit erdanlichen Beitrachtungen und praktischen Auhanwendungen erzählt, sich dabe, was ihm augenscheinlich nicht schwer geworden ift, auf das gleiche was ihm augenscheinlich nicht schwer geworden ift, auf das gleiche gestillze Riveau mit seinen staunenden Zuhörern gestellt, mit seine auf diesem Wege geklarten und zum Ausbrucke hindurch gearbeiteten Gebanken zu Hause sorzsätzig und gewissenhaft zu Hapiere gebracht. Wir loben das, wir wünschen von herzu, das sich die altbairischen Bauern nuch recht oft und lange eine so belehrenden Unterhaltung erfreuen mögen. Aber eine albairische Bierwirthschaft ist kein literarisches Tribunal, das hint der Berfasser bebenken sollen, und darauf wollen wir ihn hiermit in aller Gute und Freundschaft ausmerksam machen.

Bir hegen feinen Groll gegen ihn, fo verzeihlich bies mich ware, nachbem wir bie 469 Seiten feines Brobucte im Schweite unfere Angefichte burchgeadert haben. Er ift ein gemuthliche Mann und fein fanatischer Pfaffe, wenn er auch bem "burm Brotestantismus" und Liberalismus gelegentlich einen Seitenbut verfest und von Bifchof Gobat's "bidem Banfte" fpricht; kt Protestantismus und Bifchof Gobat werben biefe Siebe hoffent lich verschmerzen. Er, ber Berfaffer, ift ein Dann, ber lebt und leben lagt und ber fogar einer gemiffen Begeifterung fabig ift, wenn er g. B. in Smyrna ober Alexandrien bairifches Bie findet. Er befitt nicht Beift genug, um boshaft ju fein. Er ift mit einem Worte ein recht guter Menfch, aber auch ein not schlechter Schriftsteller. Wir erinnern une taum je eine Reife befchreibung gelefen ju haben, welche burchgangig und ant nahmelos fo alltägliche, oberflächliche, unintereffante Beobad: tungen, fo nichtesagenbe, haufig fogar lappifche und albem Bemerkungen enthalten hatte. Richts als leeres Stroh. Dun eine Geschmacklofigfeit ber Darftellung, Die wenigstene jum Glid bisweilen eine unbeabsichtigte tomische Wirkung hervorbringt, w eine Sprache, bie ficherlich nicht beutsch, aber auch nicht einna altbairisch, sondern gerabezu rob und lieberlich ift. Es win Papiervergeubung, bisfes Urtheil noch mit Beifpielen belegn p wollen. Intereffanter fchien uns in letterer Begiehung m bie bei bem Berfaffer haufig wiebertehrenbe, fonberbare Umid lung ber Conditionalpartitel, von ber wir in ber That mifa mochten, ob fie eine bialeftische Eigenthumlichfeit ober etwa ein unbewuste nachbildung bes Lateinischen ift. "Das wenn mir humanisten horen", "und fo innig wenn ich überall bem fonnte", "auf biefem prachtvollen Blate wenn man wandelt", "biefes Ungeheuer wenn einmal aufftunde" u. bgl. m. St überlaffen bie Beantwortung biefer Frage bem Lefer.

Um bie Art, wie er aus intereffanten Beobachtungen ein geiftreiche Moral gieht, ju charafterifiren, nur ein Brobbe., Die turfifchen Sunbe", fagt er, "haben, wie es fcheint, ihr besonbern Reviere, und wenn einer in ein frembes Revier biniber fommt, fangt ein furchtbares Gebeul und Raufen an, bas ich in einer Racht ofter wieberholt und bem Fremben eine mabre Bollenmufif wirb. Go fann auch ein einziger Beitidenbie eines Borübergehenben bie gange Stadt in einen Sunbelim verfegen, weil einer bem anbern nachbellt. Diefe turtifden Strafenhunde erschienen mir als ein echtes Bilb unferer Communiften; frei und herrenlos leben fie, aber raufen felbit miten anber, wenn ber eine ober ber anbere noch eine Rechteibee meile läßt." (!) Die Runftichage von Athen veranlaffen ibn gu ne genber Bemerfung: "Ich beneibe aber biejenigen nicht im ge-ringsten, die gange Tage an diefen Marmorglopen (sic!) herme schnuffeln fonnen und jebe Gewanbfalte gu ftubiren und jete Rage abzumeffen Beit haben. Es murbe bort vielleicht mander in Entzuden gerathen, aber ich habe mich nicht um ein Duent chen gludlicher gefühlt, ba ja nur bas troftlofe Beibenthum wer mir lag, bae mertwurdigerweife auch in aller Runftvollfen:

menfeit bas Berg nicht erwarmt, fonbern nur Stannen und Bewanberung erregen faun." Defto überfcmenglicher ift feine "Entjudung" auf bem Boben Balaftinas, wo ihm niemals ber geringfte 3meifel an ber Ibentitat bes angeblichen Ortes irgenbeiner Begebenheit aus ber beiligen Gefchichte beigeht und mo er im Eifer helliger Einfalt ber zweifessüchtigen Bernunft gegenüber einen Scharffinn entwickelt, ber eines orthodoxen pro-teftantischen Theologen wurdig ware. So zeigt man ihm in Razareth bas Wohnhaus Maria's, bas boch wunderbarerweise nach Dalmatien und bann nach Loretto in Italien verfest morben ift. Wie geht bas zu? Unser Mann weiß sich zu helsen. "Benn", so argumentirt er, "im heiligen Sause zu Loretto bieselben Borte fieben (verbum hic caro factum est) wie bier in Ragareth, fo fann bas ber Geiligfeit beiber Drte feinen Gintrag thun, benn fie gehoren beibe zu einem und bemfelben Saufe, und bei Entfernung bes Borhaufes mußte natürlich biefe baran-floßenbe Felfenkammer zuruchleiben. Das Ereignis ber Menschwerbung Gottes muß aber natürlich bem gangen Baufe gelten, obwol es nur in einem einzelnen Bemach gefcheben ift; wie man fagt: bas ift bas Beburtehaus biefes ober jenes Belehrten ober berühmten Mannes, obwol er nur in einem Gemache beffelben geboren wurde. Uebrigens aber ift es fehr mahricheinlich, baß diefe Berfundung in einer Betrachtungeftunde Dariens gefchehen ift, sowie auch, bag fich bie heilige Jungfrau gu ihren Gebeten und Betrachtungen aus ihrer gewöhnlichen Bohnftube in biefes hinterfammerlein gurudgezogen hat, bas mahricheinlich auch ihr Schlafgemach war, und fo im eigentlichen Sinne bie auges führten Borte nur hierher geboren, aber im weitern Sinne and wol in bas heilige Baus in Loretto gefchrieben werben fonnen."

Doch es wird bem Leser gang recht fein, wenn wir ihn mit jeder weitern Blumenlese verschonen. Wir wollen ihn besjalb auch nicht mit orthographischen Proben aus dem Buche weiter zur Laft fallen.

#### Rotigen.

Der humoriftifche Rangelrebner Jobft Sadmann.

Die Bucher haben ihre Schidfale, und manche von ihnen nachen ein ungewöhnliches Glud, obicon boch die Rritif von hnen fo gut wie gar nichts weiß, wie unter auberm "Jobft Sadmann's weil. Baftors ju Limmer bei Sannover plattbeutsche bebigten", Die soen (Gelle, Schulge, 1859) in sechster burchefebener Auflage erschienen finb. Früher ftanb ber humor uch im Dienste ber Kirche, und es ift febr bie Frage, ob er ihr icht febr treffliche Dienfte geleiftet; wenigstens fchlief bas Rirenpublikum bei biefen unterhaltenden, burlesken, praktifche Borhriften in ein fcherzhaftes Gewand fleibenben und mit lehrreis en Anefboten aus ber Gefchichte und bem gewöhnlichen Leben mohl erfebenen Brebigien ficherlich nicht ein. Dies vollsthumliche lement ift jest von ber Rangel verfcmunben, wie es auch imer mehr aus ber Literatur und tros aller fogenannten pos alar : wiffen fchaftlichen Schriften auch aus ber Biffenfchaft verminbet. Bu biefen humoriftifchen Rangefrebnern gehören unter ibern ber hamburger Baftor Balthafar Schuppins, ber " Fa-Ihans" genannt, Sebastian Sailer, ber "Cicero suevicus" r bekannte Abraham a Sancta Clara und unfer Jobft Sad: ann, ber fich, um feinen Pfarrfinbern verftanblicher gu fein, feinen Bredigten meift ber plattbeutschen Sprache bebiente, ch nicht ohne Ginmifchung hochbenticher Phrafen an ernftern tellen, wodurch feine Bredigten ein munderlich mosaifartiges eprage erhalten. Minber geift :, finn : und bilberreich, aber ch minber gesucht und weniger mit funftlichen Antithefen fpies ib als Abraham a Sancta Clara, fleht er biefem gegenüber e ber fchalthafte, plane, mit einfach gesundem Menfchenvers nb begabte niederdeutsche Eulenspiegel bem phantafiereichern übbeutschen und Katholifen. Sier eine furze Brobe von feiner illigen Manier aus einer seiner amusanteften Brebigten, bem ichenfermon auf ben Rufter und Schulmeifter Bichmanns.

Er ergablt barin von einer Ghefran, bie bem Befehl: Er foll bein berr fein! juwibergehandelt, und fahrt bann fort: "Mone Bru wull bat im Anfange vot fo maten: wenn bat nich alles na drem Ropbe ging, fo paue fe my be Ohren so will fe vers solltebe my be leive Gobbesgave, ober lair fe anbrennen! wenn et ohr wat besohlen habbe, so babe se grabe bat Gegenbeil un wull my herna bereben, et hebbe et fulbest so bebben wult! sull fe my ben Rragen ummafen, fo bund fe immer en paar Rads haare mit henin, bat et my, wenn et in Bewegung fam, en groot Anppen veroorfafe." Endlich habe er fein Mecht gebraucht, "as et fef horet und geboret. Wanne! wat funne fe gnbe Boorbe geben! Spb ber Tyb es fe fmpbyg wefen, bat ef fe wol hebbe um een Finger winnen funnt, un wat fe my an ben Dogen anfeen fann, bat beit fe. Go ball et bes Morgens upftae, fo es mon warm Beer parat; fe fragt: Baber, mat will in aten ? fall ef oof wat ut ber Stab bringen laten ? un bat bart lacht ohr im Love, wenn fe fuht, bat et met fmelft. 3a, por buffem funn ef cof mol mynen Dann ftaan; unfe Suppernbent un Anmann hebbet fef mannigmal over mb wunnert, wenn wy by Bifftafchonen tofamen famen, un to mb feggt: Gott gebe es Ihm zu Gute, Herr Sackmann, wie fann. Er effen!" Bon seinen "Brobern in Kristo" sagt er ein baar Zeilen barauf: "In ber Dab fünd et Schelme in solio!" u. s. w. Borangestellt ist eine Biographie Sackmann's, die zuerst im "Journal von und für Deutschland" (1786, II, 241—243) erschien. Wir ersatzen darzus, daß Sackmann am 13 Kehrner 1643 u. Kannang anderen barraus, das Sackmann am 13. Februar 1643 ju Sannover geboren wurde, fein Brebi-geramt in Limmer 1680 aufrat und am 4. Juni 1718 bafelbft gestorben ift. Die Driginalität und Drolligseit feiner Rangel-vortrage bewirfte, daß viele aus der Stadt hannover Sonntags nach gimmer famen, um Sadmann gu horen, mas ihm gulest laftig murbe. Da ließ er einmal ben Rufter eine außerorbents lich lange Bredigt lefen, Die langften Gefange fingen und Bebete vorlefen . jugleich aber auch bie Rirche verfchließen, fobag feiner vor Beenbigung biefes langen Gottesbienfles bie Rirche verlaffen tonnte. Geitbem und feit er ben Abvocaten Rebberfen, ber bie anbachtige Limmer'fche Gemeinbe burch vieles Tabad's fonupfen forte, und einen leichtfußigen hannoverschen Frifeur, ber fich fur ben Ronig von Schweben und feine Freunde fur fein Bofgefolge ausgab, von ber Rangel berab in feiner braftifchen Manier weiblich abgefanzelt hatte, blieb er von biefen laftigen Besuchen aus Hannover verschont. Auch nußte er einmal vor ber verwitweten herzogin in ber hannoverschen Schloßkapelle tredigen, und ba sie gar nicht bas Sonberbare an ihm sand, bas man ihr über ihn hinterbracht hatte, fragte sie ihn nach bem Gottesbienst, ob er in seiner Kirche ebenso predige wie fie ihn gehort. Da antwortete Sadmann: "D nein, gnabigfie Laubesmutter! mit ben Ginfaltigen muß ich einfaltig reben, wos fern ich ihnen nugen will." Den ihm gefanbten hofwagen benutte er nicht, fonbern ging ju Gufe, inbem er bemerfte, es ftanbe nicht gefchrieben: "Fahret hin in alle Welt", fonbern: "Gehet in alle Welt und predigt bas Gvangelium aller Greatur!"

Fonder be Careil's Arbeiten über Leibnig.

Schon früher hat Graf Foucher be Careil mehrere von ihm in ber foniglichen Bibliothef zu hannover entbedte bisher nicht gebrudte Schriften von Leibniz in französischer Sprache heraus gegeben unter ben Titeln: "Refutation inedita de Spinosa par Leibniz", "Lettres et opuscules inédits de Leibniz" und "Nouvelles lettres et opuscules de Leibniz"; and hat er jebe dieser Schristen mit einer Einleitung versehen. Gegens wärtig ist der Graf mit einer Gesammtausgabe der Werfe bes großen, in Frankreich noch immer im höchsten Ansehen kehneden Rhilosophen beschäftigt, wovon der erste Band soeben ersschienen ist. Der "Repebiteur d'analyse" an der Polytechnischen Schule, Prouhet — denn es gibt auch in Frankreich Gelehrte, welche die Berdienste ihrer Collegen zu schmälern suchen —, hatte in einer Augustnummer der "Revue de l'instruction publique" ebenso wol die Rühlichkeit einer solchen Gesammtausgabe der

Leibnig'fchen Berfe ale auch ben Beruf bes Grafen bagu in Bweifel gu gieben gefucht und bem lettern einige in feinen frubern Bublicationen über Leibnig angeblich vorfommenbe Ber-feben fculb gegeben. Siergegen vertheibigt fich Graf Fou-cher be Careil in ber genannten Revue und zwar in ber Rummer vom 8. Geptember in einem an bie Rebaction gerichteten, Sannover ben 26. August batirten Schreiben. Auf Die Details bes Streite fonnen wir hier nicht tiefer eingehen, wir wollen nur einige Bunfte von allgemeinerm Jutereffe hervorheben. Der Graf ertennt feinem Gegner nicht bas Recht gu, ihn ber Ungenanigfeit gu geiben, ba man ben Tert von Manufcripten, Die fich nur ju Sannover fanben, nicht in Barie revibiren tonne; er weift barauf bin, bag er feit fleben Jahren Leibnig ju einem Gegenstand feiner unablaffigen Stubien gemacht und babei binberniffe übermaltigt habe, "que d'autres, plus sages peut-être, avaient juges insurmontables"; er fagt weiter: "fr. Proushet sucht zu beweifen, bag eine Ausgabe ber Leibnig'ichen Werke nicht fo erforbertich fei als ein humbolbt glaubte, und bag Leibnig felbft nicht ber große Mann fei, ale mofur bie erften Mathematifer neuerer Zeit, von Bernoulli bis Lagrange, ihn hielten." Nachdem er sich noch über die "unerschöpfliche Gefälligfeit." Grotesend's "si celebre par ses connaissances en paléographie", aufs anerkennenbste ausgesprochen, fagt er unter anderm: "3ch glaube es nicht febr bereuen gu burfen, bag ich Sannover noch einen Besuch mehr als ich ge-wollt abgestattet habe. Dieje tonigliche Bibliothef gleicht in Babrheit einer jener phantattifchen Grotten, wie fie in Feenmarchen vorfommen ; fie birgt Schape in fich. Auch mein noche maliger Befuch wird nicht fruchtlos gewesen fein: ich habe einige gludliche Entbedungen gemacht und habe fofort auf meiner Reife einen Brief von Spinoga aufgefunden, worin er über Leibnig (1675) fich folgendermaßen anfert: «Leybnizium de quo scribis, me per literas novisse credo: sed qua de causa in Gallia profectus sit, nescio: visus est mihi homo ingenii liberalis et in omni scientia versatus.» Aber ju Dans nover felbst habe ich hanbschriftliche Noten entdeckt, die von ganz anberer Bichtigfeit find und bie ich vielleicht fpater veröffentlichen werbe gugleich mit Leibnig'fchen Beichnungen, welche fein Anrecht an ber Entbedung ber Dampftraft, feine Mitbetheiligung an Bapin's Arbeiten, furz ben entschiebenen Antheil barthun, welcher ihm an einer ber größten Erfindungen neuerer Beit gebuhrt. Ich betrachte es als ein Gluck, in diefer Beife bem Geift ber Berfleinerung entgegentreten ju tonnen, ber feit einis ger Beit fich gegen Leibnig richtet, besonbere unter ben Dathes matifern, und von bem mir orn. Prouhet's Artifel feineswege frei zu fein icheint." . hiernach mare alfo laut frangofischem Bengnif auch an biefer wichtigen Erfindung einem Deutschen wenigstens ein betrachtlicher Antheil gefichert, wie ebenfalls laut bem Zeugniß eines Franzosen, des Mitarbeiters am "Moniteur" B. Merimee (vgl. den "Moniteur universel" vom 1. Augnft), bei Erfindung des Kupferstichs die Deutschen und nicht die Itas liener die Prioritat in Anspruch zu nehmen haben.

Gos von Berlichingen's Selbftbiographie in neuen Ausgaben.

Eine neue, ziemlich im Geschmad eines löschpapierenen Bolksbuchs gedruckte Ausgabe ber Selbstbiographie des Ritters mit ber eisernen hand erschien in heilbronn bei Scheurlen unter dem Titel: "Leben, Fehben und handlungen des Ritters Gös von Berlichingen zubenannt mit der eisernen hand, durch ihn felbst beschrieben. Nach der altern handschrift, nebft einigen noch ungedruckten Briefen des Ritters herausgegeben von Ottmar F. h. Schönhuth, Pfarrer zu Edelfingen." Im Borwort bemerkt der Herausgeber, daß die von Franz von Steigerwald im Jahre 1731 veranstaltete und im Jahre 1781 wörtlich wieder abgedruckte Ausgabe eine Seltenheit in der Literatur geworden und ohnehin keine urkundliche sei, die zu Berlin im Jahre 1813 erschienene, sowie die drei bressauer Ausgaben durch Busching und von der Hagen seien längst rergriffen und auch die neueste

1847 ju Pforgheim berausgefommene fei nicht mehr im Bud: hanbel ju haben. Diefe neuefte Ausgabe fei fomit ein Bedirfnis geworben und gebe bie ihr zu Grunde gelegte Danbidrift getreulich wieber. Es ift bie Sanbichrift, welche fich in ber toniglichen öffentlichen Bibliothef zu Stuttgart befinbet, aus 89 Folioblattern von ftartem Bapier und zwei vorangehenben Blattern mit roth gefchriebener Inhaltsangeige befteht und fich burch bie fcon gefdriebenen Initialen wie burch bingugefägte Rapitetüber-fchriften vor allen übrigen auszeichnet. Imar nicht bie altefte, burfte fie boch wol eine ber alteften fein. Inbeg leibet fie an gar vielen Fehlern, nicht nur Borte, fonbern fogar Sabeuttellungen und felbft nicht unbebeutenben Auslaffungen, worunter eine von zwei Seiten, was fich nur aus ber größten Rachlaffig- feit von feiten bes Abichreibers erflaren lagt. Bur Erganzung biefer Auslaffungen und gur nothwendigen Berichtigung ber Borts und Sagentstellungen hat baher ber Berausgeber noch zwei hanbichriften verglichen, von welchen biejenige bie wichtigte war, welche ibm ber Freiherr Friedrich von Berlichingen, f. t. bfterreichischer Rittmeifter zu Manbeim, in beffen Befte fie fic befindet, freundlich gur Benubung mittheilter Gie ift wol noch aus bem Schluffe bes 16., jebenfalls aber aus bem Anfange bes 17. Jahrhunderte und fimmt wortlich mit ber burch Frang von Steigerwald veranstalteten. Die vorliegende Ausgabe enthalt noch ale Anhang fleben bieber ungebrudte Briefe Gos von Berlidingen's aus ben Driginalen im fürftlich Lowenstein : Bertheim': fchen Archiv, und ift außerbem mit Gogens Bilbniß nebft Danbichrift geschmudt. Um bas ftumpfnafige, tabiftirnige, gutmathige fleischige, furgrunde, berbeehrliche Geficht bes Rittere fcon ju finben, muß man freilich bie ibealen Borftellungen vergeffen, an welche une die Darfteller bes Gos auf unsern Theatern gewohnt haben, mahrend fich der Goethe iche Gos mit diesem Conterfei bes wirflichen gang gut vertragt. Der herausgeber spricht die Doffnung aus, daß diese urkundlich treue Ausgade bis dahin bem Bedurfniffe genugen werbe, wo bie von bem obengenannten birecten Rachfommen bes biberben und ehrenfeften Ritters vorbes reitete illustrirte Brachtausgabe biefer Selbftbiographie erfchienen fein wirb. Diefelbe wirb auch viele intereffante Beilagen, 3. 8. bie vollständigen Acten bes Broceffes mit Daing, fammtliche noch vorhandenen Briefe, Urfunden u. f. w. enthalten. Bie wir aus fubbeutichen Blattern erfuhren, find noch im Laufe bes vorigen Jahres in Koln intereffante Briefe bes Ritters vom Jahre 1588 und im Archiv ju Roffach bie burch ein Schreiber feines Entele Philipp Ernft von Berlichingen vom Jahre 1577 beglaubigte altefte Sanbichrift feiner Selbstbiographie aufgefun-ben worben, nebst einem von Gog felbft verfaßten Berzeichnif aller Furten und haltflatten bei Bamberg und Rurnberg, affe gewiffermaßen eine Anweifung für Wege und Stege, Die ihm bei feinem fogenannten ,, Reiterftudlein" bienlich gewefen. Die gu erwartenbe illuftrirte Ansgabe wirb auch biefes mertwarbige Actenftuct enthalten.

#### Bibliographie.

Abel, S., Der Untergang des Langobardenreiches in Italien. Göttingen, Vandenhoeck u. Ruprecht. Gr. 8 20 Ngr.

Aus den Papieren einer Tochter Jung Stilling's. Barmen.

Langewiesche. 1860. 8. 22 1/2 Rgr.
Beowulf. Das alteste bentfche Epos. Ueberfest und erlautert von R. Simrod. Stuttgart, Cotta. Gr. 8. 1 Thr.

Carus, R. G., Erfahrungerefultate aus arztlichen Studien und arztlichen Birfen mabrent eines halben Jahrhunderts. Leinzig, Brodbans. 8. 1 Ebir. 15 Rar.

Leipzig, Brockhaus. 8. 1 Thir. 15 Ngr.
Dufenfcon, S., De ichoine Beerlannerich. Gen plattbutich Rymels to'n Bergnoigen un to'n Lachen. Altona, Ber-

lagebureau. 8. 2 Ngr. Ertarbt, E., Rationalität ober Freiheit? Centralifatica ober Foberation? Eine Frage an die Bolfer Europa's in den Tagen einer neuen napoleonischen Zeit und neuer brobender Beitfampfe. (Eine Stimme aus ber Schweiz.) Benigeniena,

Sochhaufen. Gr. 8. 12 Mgr.

ginger, O., Altes und Reues aus ber breihunbertiabris gen Weichichte bee 3weibruder Gymnafiums. Ein Beitrag gur

gen Geigigte des Zweidrucker Symnasiums. Ein Beitrag zur Enturs und Leidensgeschichte des linkstheinischen Deutschlands. Landan, Kausser. Gr. 8. 15 Rgr.
Gratry, A., Studien. 3te Folge. — A. 11. d. K.: Ueber die Erfenntniß der Seele. Nach der zweiten Originals ausgade ins Deutsche übertragen und unt Anmerkungen versehen von R. 3. Bfahler in Bereinigung mit 3. Beigenhofer und DR. Lefflab. 3mel Banbe. Regendurg, Mang. Gr. 8. 2 Thir. 27 1/2 Mgr.

Graevell, F., Ueber Licht und Farben. Mit besenderer Beziehung auf die Farbenlehren Newton's und Goethe's. Mit Tafeln. Berlin, Hempel. Gr. 8. 1 Thir. 10 Ngr.

Die trodene Guillotine. Renfranzösische Gerenheigkeit — Capenne, ober: Bhrase und Wirflichfeit. Tageogeschichtlicher Roman. Herausgegeben von F. Scher l. 1steb und Ates Heft. Berlin, Administration von Scherl's Lesetungsen. Gr. 8.

Hoder, R., Eine Cifenbahnfahrt von Köln nach Bruffel. feipig, Brockhaus. 8. 10 Rgr.
Illuftrires ifræelitisches Jahrbuch für Ernft und Scherz und das Jahr 5620 (1859—1860). Mit Beiträgen von: 2. R. Bauer, B. Bed, B. Bed, B. Confant n. a. m. lfter Jahrgang. herausgegeben von G. Binter. Beft. ter. 8. 22 1/2 Rgr.

Ift fein Argt ba? ober Ifrael und beffen Propheten. Bon Ab3Ce. Samburg, Rolte u. Köhler. Gr. 8. 18 Ngr.

Leonhardi, G., Das Poschiavino-Thal. Bilder aus ter Natur und dem Volksleben. Ein Beitrag zur Kennt-uss der italienischen Schweiz. Mit einer Ansicht der luranstalt alle Prese und einer Karte des Poschiavinolales. Leipzig, Engelmann. Gr. 8. 24 Ngr.

Die Monarchie ber Ichfuchtianer, bargeftelt von Lucins Bornelins Europaus. Das ift: humoriftifche Banberun-en burch bas Orbenegebiet ber Jefulten, von R. Inchhofer. Bieberum gur Ehre Des heiligen Ignatius Lopola und feiner funger an's Licht gestellt von 3. Binber. Beine, Beuer.

h. 8. 15 97gr.

Rorben, Marie, Agnes und Marie. Ein Roman aus em englifchen Leben. Drei Banbe. Rorbhaufen, Bachting.

860. 8. 3 Thir. 10 Mgr.

Drlich, L. v., Indien und feine Regierung. Rach den iglichsten Duellen und nach hanbschriften. 2ter Band. orzüglichsten Duellen und nach Banbichriften. Ater Band. fle Abtheilung. — A. u. b. T.: Geschichte und Golonisation n Lander Sind und Beng'ab, Gefchichte bes Konigreiche Dube nb Schilberung ber britisch : indischen Armee. Leipzig, G. laper. Lex. 2 Thir.

Reber, Caroline v., Aus bem Leben eines Sageftolgen. Roman. Bwei Banbe. Rorbhaufen, Buchting. 1860. in Roman.

2 Thir. 20 Rgr.

Richarb, A. B., Der Rurfürftlich Sachfifde Rangier T. Michaus Rrell. Gin Beitrag jur Gadfifchen Gefachte s 16. Jahrhunderte nach ben in bem Ronigl. Gachf. Saupts tatearchin in Dreeben, ber Stadtbibliothef in Leipzig ac. befinds hen und noch nicht benutten Originalnrfunden bearbeitet. 3wei

ande. Dreeben, Runge. 8. 3 Thir. 10 Rgr. Robespierre. Erauerfpiel in fanf Aufgugen bon bem Berffer bes bramatifchen Gebichts "himmel und Erbe". Caffel,

ohne. 16. 20 Mgr. Rottes Erziehung bes menschlichen Gelechtes in ber Beltgeschichte burch Chriftus; ober: Auch eine bilosophie ber Geschichte. Maing, Kirchheim. Gr. 8. 20 Rgr. Sammlung unterhaltenber Schriften ber neuern englischen

leratur für gebildete fatholifche Lefer. 7ter Banb: Scenen s bem Leben in London. Bon G. 3. Dafon. Roln, Bachem. . 27 Mgr.

Schentel, D., Union, Confession und evangelisches Chris ftenthum, mit befonberer Begiebung auf bie neulich erschienene Schrift von Dr. Stahl, "Die lutherifche Rirche und bie Union. Darmftabt, Bernin. Gr. 8. 12 Rgr.

Scherr, 3., Schiller und feine Beit. In brei Buchern.

Leipzig, D. Bigand. Gr. 16. 1 Thir. 10 Rgr.

Bridrid v. Schiller's Bibliothet. Dit einem Facfimile aus feinem eigenhanbigen Bucherverzeichniffe. Berlin, Stars gerbt. 8. 5 Rgr

garbi. 8. 0 segt.
Schmibt Beigenfels, Furft Metternich. Geschichte seines Lebens und seiner Beit. Ifte Lieferung. Prag, Kober u. Markgraf. 8. 9 Mgr.
Schmitt, R., Leben und Birten von Friedrich Bilhelm von Steuben. Philabelphia. 1858. 12. 10 Ngr.

Schwerin, Frangista Grafin, Der Stunben Gottesgruß. Eine Apotheofe bes Lebens. Den bentichen Mattern ge-weiht. Leipzig, Beit u. Comp. 16. 1 Ehtr. 10 Rgr. Launns : Bilber in Gefchichten, Sagen und Liebern aus bem

Munbe alterer und neuerer Dichier. Derausgegeben von C. Chubt. Somburg, Fraunholg. 16. 15 Rgr. Tittmaun, E. B., Aphoriemen gur Philosophie. Dreeben,

Sodner. Gr. 8. 1 Thir.

Bachenhufen, O., Marcaroni. Lofe Blatter. Berlin, Berlage-Comptoir. 16. 10 Rgr.

Balbau, A., Boomifde Rationaltange. Gulturftuble. Brag, Dominicus. 16. 12 Rgr. Biebemann, E., Johann Turmair, genannt Aventinus,

Gefchichtichreiber bes bayerifchen Bolfes. Rach feinem Leben und feinen Schriften bargeftellt. Freifing, Datterer. 1858. Gr. 8. 1 Thir. 18 Mgr.

Bolffohn's, B., bramatifche Berfe. Bter Banb: Die Dfternacht. Schaufpiel in funf Alten. Doreben, Runge. 8.

20 Rgr.

Zingerle, I. V., Sagen, Märchen und Gehräuchs aus Tirol. Innsbruck, Wagner. Gr. 8. 2 Thir.

#### Tagesliteratur.

Deutsche Antwort auf preugische Bhrafen. Gin offener Brief an ben Berfaffer ber Shrift: "Breuffen und ber Friebe von Billafranca." Leipzig, Dennings. Gr. 8. 71/2 Rgr.

Cofta bella Lorre, Graf 3., Die Bapftiden und bie Sarbinischen Stuaten. Antwort auf bas an ben Berfaffer gerichtete Senbichreiben bes Ritters Marchele Gioacchino Rapoleone Bepoli von Bologna. Aus bem Italienifchen überfest von 5. Rutjes. Baberbern, Schoningh. Gr. 8. 6 Rgr.

Die beutsche Frage und bie beutschen Mittel= und Rlein-

ftagten. Rarieruhe, Braun. Gr. 8. 5 Rgr.

Der Frieden von Billafranca und die öfferteichifche Monarchie. Bon einem Confervativen bes Jahres 1848. Leibzig, D. Bigand. Gr. 8. 10 Rgr. Die Gelbmacht Deutschlands und bie Mittelftaaten. Bur

Ginigung ber Befigenben und ber Regierungen gegen bie Gine fluffe ber Borfen. Stuttyart, Reff. Gr. 8. 9 Ngr.

Samlet in ber Bolitit. Gin Memoire über bas Miniftes rium Sigmaringen-Auerewalb. Samburg, Soffmann u. Campe. 7 1/2 Mgr.

Ifraels Biel. Licht aus ber Bergangenheit. hamburg, Robte u. Kohler. Gr. 8. 2 Ngr.

Lieber fur Franfreich und Italien. Paris, Glaefer. 12. 4 Rgr.

Solbaten-Lieber. Den tapfern öfterreichischen und beutschen Kriegern aller Baffengattungen gewibmet. Wien, Benedift. 32. 4 Mgr.

Bas ift zu thun? Ein Bort eines Aurheffen an feine Mit-burger. Auch ale Beitrag zur neneften beutschen Gefchichte. Frankfurt a. M., Ruchler. 1860. Gr. 8. 3 Rgr.

## Vantschatautra:

Fünf Bücher indischer Fabeln, Märchen und Erzählungen: Aus dem Sanskrit überfest mit Ginleitung und Anmerkungen

Theodor Benfey.

3mei Theile. 8. Geb. 8 Thir.

Die vorliegende erfte Ueberfestung bes "Pantichatantra", bes alteften und wichtigsten Fabelwerts ber alten Inber, burfte un fo beifälliger aufgenommen werben, als die altindische Fabels und Marchenpoeffe nicht blos die Grundlage bes allergrößten Theils der ähnlichen Schöpfungen bes Orients, sondern auch Europas ift. In dem ersten Theile hat sich der gelehrte Berfasser und anderm die Aufgade gestellt, dieses eingehend und allseitig nachzuweisen; der zweite Kheil enthält die Uebersehung des "Bantschet tantra" nehst den nothigen Ersäuterungen und Nachträgen. Das Wert wird nicht blos die Freunde der indischen Literatur interisien, sondern ebenso die der arabischen, persischen und türksichen, sowie alle, welche an der Geschichte der Fabeln und der Unterhaltungsvorsie überhaupt, inobesondere an der Verbreitung der Novellen und Märchen von ihrer Ursprungsstätte aus sat fast über die gange cultivirte Belt, an ihrer Umbildung, Bermannichfaltigung und Benugung gu Dramen u. f. w. Autheil nehmen. Außerben wird es aber auch jeden feffeln, ber eine mit Belehrung verknüpfte Unterhaltung liebt, und ift fomit auch bem großern Bublitun gur Lecture ju empfehlen.

In bemfelben Berlage erfchien:

Die Märchensammlung bes Somadeva Bhatta aus Raschmir. Aus bem Sanstrit ins Deutsche überfest wa Prof. Dr. Fermann Brockhaus. Zwei Theile. 12. 1 Thir. 18 Mgr.

Bitopadefa. Eine alte invische Fabelsammlung. Aus bem Sanstrit jum erften male ins Deutsche überfet von **Mar Müller.** 12. 20 Ngr.

Indische Gedichte. In deutschen Nachbildungen von Albert Hoefer. Zwei Lesen. 12. 2 Abir.

Saluntala. Rach bem Indischen bes Kalidafa von Comund Tobedanz. Miniatur Ausgabe. Geheftet 24 Rgr. Gebunben 1 Thir.

Eine neue, hochft geschmadvolle und gelungene poetische Uebersepung ber "Sainntala", biefer Berle ber inbifchen Boche, bie in feiner Literatur ihreegleichen hat. Roch gab es feine bes Originals murbige beutsche Uebersepung biefes Meifterwerts. De porllegende von Lobebang ift allgemein fur eine ausgezeichnete erflart worben.

Das Bapagaienbuch. Gine Sammlung orientalifder Ergablungen. Rach ber turfifden Bearbeitung

zum ersten male übersetzt von Georg Rosen. Zwei Theile. 8. Geheftet 3 Tht. 16 Ngr. Gebunden 4 Thi. Diese aus Indien ftammende Marchensammlung bildet ein ebenburtiges Seitenstud zu der berühmten Marchensammlung "Tausch und eine Nacht" und verdient deshalb von allen gelesen zu werden, die sich an jener ergott haben. Bisher in Deutschland nur in durstigem Auszuge veröffentlicht, ist das "Bapagaienduch" gebt von dem bekannten Orientalisten Georg Rosen (gegenwartig kinglichen Georg Rosen (gegenwartig kinglichen Georg Rosen (gegenwartig kinglichen Georg kinglichen Ge preußischem Consul in Berusalem) nach ber turfischen Bearbeitung jum erften male vollständig ine Deutsche übersett worden. En besonderer Borzug bes Werte befteht barin, daß bem Lefer in bemfelben feine verwäfferte und burch moberne Auschauungen enthellt Bearbeitung, fonbern eine bas Original möglichft getren nachbilbende, bie orientalifche Farbung nicht verwischende Cebertragung bargeboten wird.

3m Berlage von Aermann Costenoble in Leipzig erfchien und ift burch alle Buchhandlungen gu beziehen :

### · Bibliotheks - Technik.

einem Beitrag zum Archivswesen. Non

Johann Heorg Seizinger.

Rebft 44 Formularen.

Bweite Ausgabe.

Gr. 8. Breis 1 Thir. 10 Mgr.

Allen Bibliothele-Befigern, Bibliothefaren und Archivaren ift vorftehende Schrift jum praftifchen Gebrauch zu empfehlen.

Soeben erschien und ift in allen Buchhandlungen an baben: Das

Gine Familien - Reise, durch

Aegypten, Palästina und Sprien. Dach ber fünften Auflage aus bem Englischen überfest

und mit Anmerfungen verfeben

Dr. E. A. B. Himly, Profeffor in Gottingen.

Mit 5 Abbildungen in Buntbrud. Eleg. brofc. Breis 2 Thaler. Leipzig, Enbe September 1859.

Bernhard Schlicke.

Berantwortlicher Rebacteur: Dr. Ebuard Brodhaus. - Drud und Berlag von S. M. Brodhaus in Leipzig.

Digitized by Google

# Blätter

für.

# literarische Unterhaltung.

Erscheint wöchentlich.

— **H**r. 41. —

6. October 1859.

Inhalt: Lyrifche Dichtungen. — Die Restauration ber elastischen Stubien. Bon Thabbaus Lau. — Ethnographisches und Culturgeschichte lice. (Fortsehung.) — Bur Geschichte bes preußischen Unterrichtswesens. — Rotig. (Französische Urtheile über bas beutsche Theater.) — Biblivaraphle. — Anzeigen.

#### Lyrische Dichtungen.

Es ift wol zu bemerten, wie nach ber Beit ber Aufregung allmählich auch eine Ermattung in ber lyrifchen Dichtung eingetreten ift; wie wir in bem Beitraume von 1830 - 50 nicht leicht eine Gedichtsammlung fanden, die nicht auf jeber Seite von Freiheit und Baterland, von religiofen, politifden ober philosophischen Streitfragen ergablte, fo ift man jest bagegen auf bie einfachften poetifchen Themata zurudgegangen und befingt Liebe, Brühling u. f. w. in ungabligen Bariationen, ale ob bas Intereffe fur bas vollständig verloren gegangen mare, mas früher Berg und Berftand beschäftigte. Bir miffen recht gut, bag eine Reaction auch bierin burchaus nothwendig war und ahnten es langft vorher, daß die politischen Fecht= funfte im bichterischen Gewand balb fic abgenust haben murben; aber vertennen wir auch nicht, bag bie Reaction ju gewaltsam war und bag fie mit bem "Buviel" auch Die mabrhaft ebeln und großgrtigen Intereffen aus un= ferer poetischen Literatur jurudgebrangt bat. Daburch gefdieht es nur ju leicht, bag bie Bebichtfammlungen an Intereffe bei ben Mannern verlieren, und boch ift gerabe ju wunichen, baß bie poetische Stimmung bei jenen ge= pflegt und erweitert merbe. In unferer Beit, in welcher ber Materialismus täglich neue Fortschritte macht; wo das Ibeal für unmahr und unberechtigt erflärt wirb, weil nicht jeber Realist feine tiefere Bebeutung verfteht; wo ohnehin bie geiftigen Intereffen von der großen Menge als eine Chimare verlacht werden, insoweit nicht aus ihnen Bortheile und Brocente gewonnen werben fonnen, thut es noth, bag bie Fragen, bie ben tiefern Grund ber Menfcheit aufregen, auch poetisch behandelt werben. Dir wünschen bamit nicht eine Tenbengpoesie heraufbeschworen, die ebenso fonell wie fruber eine conventionelle Behandlung erfahren würbe, wir wünschen nur, baß die Dichter ihre Begeisterung auch auf jene Gegen= fande erftreden mochten, bie fo febr geeignet finb, ber Boefie einen tiefern Gehalt und ein allgemeineres Intereffe ju verleihen. Gefdieht bas nicht, horen und lefen wir in ben Dichtungen nur von Leng und Mai, von Berg und 1859. 41.

Sehnsucht, so laufen wir Gesahr, baß unfere Literatur immer mehr zurud = als fortschreitet. Wie sie jest schon anfängt unvolksthümlich zu werben, so mirb sie nach und nach nicht mehr als ein Borzug und ein theueres Gut unferer Nation, sondern als eine nichtssagende Spielerei und Tändelei angesehen werden, zu unwichtig und unsinteressant, als daß ernste Männer sich damit beschäftigen könnten, kaum gut genug für halbreise Knaben und Mädchen. Nimmt diese Ansicht überhand, so werden unssere Dichter sich bald nur noch allein lesen und die poetische Stimmung wird nach und nach in der Nation untergehen.

Für unsere diesmalige Beurtheilung liprischer Dichtungen liegen 15 verschiedene Sammlungen vor, in denen wir meistens so viel Gutes gefunden haben, daß wir, gegenüber den Erscheinungen, die wir bei frühern Gelegenbeiten zu besprechen hatten, uns darüber nur freuen können. Wir nehmen bie Arsbeiten von drei Dichterinnen voraus und laffen die ber Dichter dann ohne weitere Klassissiation folgen:

1. Königelieber von Luise Grafin zu Stolberg. Stolberg. Berlin, A. Dunder. 1858. Gr. 8. 121/4 Ngr.

Gine Dichterin aus ber Familie, bie une Chriftian unb Leopold Stolberg gegeben hat, ift an und fur fich eine intereffante Ericheinung; von bem lettern Dichter hat fie bie Gulle ber Begeisterung und bie oft bas Mag überichreitenbe Ausbrudeweife als Erbichaft erhalten. Die vorliegenben Gebichte feiern jum größten Theil die Geburtetage bee Ronige und ber Ronigin von Breugen in einer Beife, in ber fich bie Liebe gu bem Ronigs= haufe, verbunden mit einer tief religiofen Stimmung, beftimmt ausspricht; bie mehrften find, unfere Biffens nach, fchon fruber in ber "Reuen Breußischen Zeitung" gebrudt erichienen. Die Dichterin benust, um ihren Gegenstand ju befingen, Ergablungen bee Alten Teftamente und Cagen bee Morgenlanbee, beren tiefern Sinn fie in Begiehung ju ben Gefeierten bringt. Co mahr auch ihre Begeisterung erfcheint, fo hebt fie biefelbe boch oft ju einer bobe, bag wir ,, ihre Bergesfronen", um une eines Ausbrude ber Berfafferin zu bebienen, nur im angeftammten Bolfenflor erbliden, b. h. ber Rebel hochgehenber Beguge und Borte trubt bie Rlarheit unfere Urtheile und unfere Denfene bei bem erften Befen biefer Gebichte. Wenn man weiter auch nie ber Dichterin ben Borwurf machen fann, bag fie ber Form gu Liebe, die bei ihr befondere ausgebilbet ericheint, Gebanten= lofes bietet, fo begegnet es ihr boch, daß eben bie form mit ihrem Lichteffect ben Blid fo blenbet, bag ber unbefangene Lefer

Digitized by Google

nicht gleich gemahren wirb, wie ber ausgesprochene Bebante unflar und verschwimmend murbe; fo fommt es benn wol auch, baß bie fconften und tiefften Bebanfen mehr angebeutet ale ausgesprochen find und unter Dem Ginnup Des Goen im allgemeis Bir haben es oft gesagt und wiederholen es hier im allgemeis jesprochen find und unter bem Ginfluß ber Form verloren geben. nen, um Dieverftanbniffen zu begegnen, bag wir bie Berfcmiftes rung von Form und Gebanten fur bas erfte Erforbernig eines guten Sebichte halten. Diefe Uebereinftimmung beiber laft uns bie altefte Bolfspoefie in ber Ginfachheit ber metrifchen form und ber Darftellung fo ansprechend erfcheinen, und bie gleichmäßige Ent= widelung beiber zeigt fich in ber Entwidelung jeber Literatur überhanpt. Aber bie Berfchwifterung bleibt bie hauptfachlichfte Bes bingung, beibe muffen beis, nicht fich untergeordnet fein. Das fcmachfte Gebicht ber Sammlung ift unferer Anficht nach bas an ben Raifer Rifolaus; mir glauben, bag bie Dichterin ben Charafter beffelben boch nicht "fo verftanden hat" wie fie behauptet; bas weibliche Urtheil hat feine Energie und Confequeng unberuhrt gelaffen, mahrend bie Grafin "Berzeihn und Liebe, die aus marmem Bergen hervorbrach" — wol nicht begrundet — ale charafs teriftifche Buge bes Raifere angibt.

2. Dichterifche Ruospen von Malwine Beisfer. Mit einem Borwort bes herrn Confiftorialrathe Bohmer. Breslau, Leudart. 1858. 16. 22 1/2 Mar.

Benn wir auch in biefen Gebichten ,, bie Fulle ber Ginbilbungefraft", bie bas Borwort ihnen nachruhmt, umfonft gefucht haben, konnen wir fie boch ale nieblich und gemuthreich beftens empfehlen; fle find ber Ausbruck einer harmonifch ges Rimmten Seele, bie auch trot ber allgemeinen eruften Stims mung jugenblich ju empfinden verfteht. Dabei hatten wir ber Dichterin einen literarisch gebilbeten Freund zur Seite gewünscht, ber bas weniger Gute ber Sammlung ausgemerzt hatte; baburch ware manches nicht mit hineingetommen (3. B. "Gebrochene Freunbschaft", bas ganz bem Charafter ber Dichterin entgegengesette Gebicht: "Rach S..."), mas bem Eindruck bes Ganzen sen schaben muß, Sprache und Ausbruck waren in einzelnen Fallen gebeffert und gefeilt worben. Besonders angesprochen bat uns ,, Die Felfenrose", "Was find die Sterne?" "Eroft im Unglud", "Die Kirchhofsrose" (bis auf den etwas matten Schluf), "Rutterliebe"; das lettere Gedicht namentlich wurde, nur etwas furzer gefaßt, bas beste ber Sammlung fein. Die Sonette als Intermezzo find, ber Form und ben Gebanten nach, unbebeutenb. Noch muffen wir uns gegen bie Art literarischer Gins führung aussprechen, wie fie bier burch ben Confiftorialrath Bobs mer gefchieht; abgefeben bavon, bag Bohmer in weitern Rreis fen faum befannter fein burfte ale bie Dichterin, fann eine Empfehlung nur ichaben, bie mit bewundernswerther Berleug-nung aller Logif fagt: "Der ernfte Sinn (ber Gebichte) ift ein treffender Beweis, bag bie Dichterin in ihren Geisteserzeugniffen fich gerade fo barftellt, wie fie wirklich ift", und ber einen "beis tern, lebensfroben Sinn" mit bem anafreontifchen fur gleichs bebeutend, bemnach aber in Biberfpruch mit ber Theologie halt.

3. Gebichte von Maria Clausniger. Leipzig, Sunger. 1868. Gr. 16. 20 Nar.

Die Gedichte von Maria Clausniger fonnen weber burch die Renheit des Gegenstandes, den sie besingen, noch durch überraschende Gedanken befondern Anspruch auf Beachtung machen. Wer des Gegebene zeigt von lyrischer Empsindung in der Art, wie der Beiblichkeit und von Berständnis und Fleiß in der Art, wie des Technische behandelt wurde. Die Gedanken sind anmuthig und frisch ausgesprochen, sie machen selbst den Eindruck des Ursprünglichen durch den engen, natürlichen Zusammenhang mit dem Gedichte. Einige, z. B. "Das Kind am Weihnachtssabend", "Das Arbeitstässichen der Großmutter" u. s. w. sind überaus dustig gehalten und geben sichne Beweise von der echt weiblichen Empsindung der Dichterin. Schon um dieser Bors
züge willen empschlen wir gern diese Gedichte.

4. Aus ber See. Gebichte von heinrich von Littron. Dritte unveranderte Auflage. Trieft, Schimpff. 1858. 16. 1 Thir. 20 Mgr.

Wir gehören nicht zu ben Leuten, die dem Dichter da Borwurf machen, daß er sich auf Dichtung verlegte; in Gegentheil begrüßen wir die frischen und theilweise originellen Lieder als eine erfrenliche Erscheinung. Der Dichter hat die Bock und Wirstlichseit seines Beruss sich vollständig klar gemacht und er erzählt und davon auf eine so anspruchelose und in ansprechende Weise, er bringt seine sonstigen Lebensverhältnist so ungesucht in Beziehung zu seinem Stande, er nimmt endlich so ungesucht in Beziehung zu seinem Stande, er nimmt endlich so ungesucht in Beziehung zu seinem Stande, er nimmt endlich so ungesucht in Beziehung zu seinem Stande, er nimmt endlich so ungesucht in Beziehung du seinem Standes freilich steht uns auch sermannsleden, daß das Ireiben, Denken und Fühlen jeden unwilkullürlich interessiren mit Manches freilich steht uns auch sernen, wie z. ". "Die De visen sütze freilich steht uns auch sernen, wie z. ". "Die De visen sich steht uns auch sernen sied und gerechtsertigt ke auf sein medgen, in ihrem lokalen Charakter nur für die Eingewehten verstäublich sind; aber immerhin bietet das Buch auf seine 354 Seiten so viel Frisches und Anregendes, daß es auch ihr die österreichische Marine hinaus Beachtung verdient und die österreichische Marine hinaus Beachtung verdient. Bon der Sinnsprüchen hier zwei zur Probe:

Die Liebe gleicht bem Binbe, Benn ploblich fie entficht, Ber weiß, woher fie fommet, Ber weiß, wohin fie geht, Ber weiß, wogu fie frommet, Ber weiß, wie lang' fie weht?

Benn bich bie Sturme bes Lebens bebranen, Sinte bir niemals ber troftenbe Muth, Lache bes Sturmes, es wiegen bie Moven Auch fich ergobenb auf gurnenber Aut.

5. Gebichte von hermann Barraub. (Bum Beften ber Wegebrannten in Frankenftein und Bojanowo.) Bofen, Dery bach. 1858. Gr. 16. 15 Rgr.

Barraub hatte jedenfalls mehr im Interesse der Abgebrannten gehandelt, wenn er die Summe, die der Drud keiner Gebichte erforderte, an fie ohne weiteres überschickte, ohne mehr als zweiselhasten Ertos aus denselben abzumate. Wir haben die Gebichte oft zweimal lesen muffen, um fie un zu verstehen; nicht als ob überraschende und blendende Getankn unsere besondere Ausmerksamkeit erfordert hatten, nein, es malein die Unbehüsslichkeit der Sprache, die Harte der Reinze Mahausung zum Theil ungeeigneter Abjectiva, die uns einze mal so in Erstaunen sesten, das wir glaubten, mit unser beutschen Sprache zu Ende au sein; 3. B.:

Die braufenden Rachtlufte fturmen In laublofen Wipfeln so hobl, Und kunden von eifigen Ahurmen Des scheidenden Sahres Lebwohl, Und weden in fuhlenden Sergen Des Abschiede ergreisende Schmerzen.

Auch nicht ganz ohne Bratenfion ift Barraub; fo gibt a eine Uebersetzung ber "Revue nocturne", boch wol nur in ber Absicht um zu zeigen, bag er beffer als Zeblit in ber "Richt- lichen Beerschau" ben Stoff behandeln kann. Db ihm bies gt- lungen, moge ber Lefer nach bem Schluffe beurtheilen:

Aus seinem Grab um Mitternacht Der Lambour fich erhebt, Besteigt bas Bob, als ging's zur Schlacht, Und trommelt, daß es bebt.

6. Gebichte von Rubolf Gunther. Jena, Remenhahn. 1866. 16. 10 Ngr.

So wenig correct und fo unmahr auch bas Diftichon Gie ther's ift :

Jeglider Litevat ichimpft heutzutage fich Doctor, Die Batlenten gibt bas Lefepublifum ab, -

so acceptiren wir boch die zweite Strophe bestens zur Kritit ber vorliegenden Gebichte. Gewiß, Gunther muß sich das lefende Bublitum gehuldig leibend vorgestellt haben, als er es versuchte biefe Reimereien mit dem Namen Gedichte zu beehren. Wir wählen, nm zu zeigen, daß wir noch fehr milbe urtheilen, im Bite aus dem Lieberbouquet, die uns gerade in die hand fällt:

Laß zu Bufen bir mich finten, Meine Blide auf bir wetlen, Und bei beiner Augen Blinken Mein verwundet Derze heilen! Und ich will bir alles geben, Alles, alles, was ich habe, Meine Liebe und mein Leben. Forberk bu noch fconre Gaben?

7. Sprechende Rfangen. Bon &. E. Scherer. Brefburg, Biganb. 1857. Gr. 16. 263/3 Rgr.

Die "Sprechenden Pflanzen" bieten in oft ansprechens ber Beise eine humoristische Blumensprache. Daß von ungesahr 180 rebenden Blumen hier und da eine nicht den rechs ten Ton trifft und vielleicht, nach anderer Ansicht, sogar ihrem Charafter ungetreu wird, erscheint uns wol verzeihlich. Der Dichter fagt barüber selbst:

Daß fich mehr fagen läßt, Dichter und Lefer fühlt.

Allgemein intereffant ift bie Entschulbigung ber Kartoffel ihrer Krantheit wegen:

Salb Europa nahren; Sie vergötterten uns fchier, Suchten uns zu mehren. 3manzigfach vergalten wir Ihnen ihre Muhe, Bis wir sahn, bag man aus uns Auselbranntwein ziebe.

hunbert Jahre halfen wir

Statt gefunder Rahrung — Gift, Blos des Mammons wegen? Grund genug, daß wir für jett Lieber faulen mögen.

8 Gebichte von Georg Scheuerlin. 3weite Sammlung. — A. u. b. X.: helbeblumen heibelberg, R. Winter. 1858. 16. 1 Thir.

Bas wir in bem Borworte im allgemeinen fagten, lagt fich im besondern auf die " Beibeblumen" von Georg Scheuerlin ammenden. Gerabe eine befähigte Berfonlichfeit, wie fie fich uns in ben vorliegenden Gebichten zeigt, follte ihr Talent nicht allein auf die Bearbeitung bes Themas Liebe und Lenz verwenden. Die auch unbebentenben Bormurfe erscheinen bier übrigens in oft feffelnber Schonheit bearbeitet, burch mannlich ernfte Bebanten verebelt, bie, in wurdiger und poetischer Beife aus-gesprochen, tiefe Gebichte weit über bie moberne Lovelyliteratur etheben; fie find wol ber Beachtung werth und wir find überjeugt, bag fie fich Freunde erwerben werben. Die Sprache in ihnen ift einfach und ebel, oft voll rhythmifthen Boblflangs; ble Reime find vielfaltig, rein und burch Naturlichfeit ansprechenb; bie Bebanten erscheinen, wie fie bestimmt und icharf gefaßt wurben, bem entsprechend rund und mit Gefchmad ausgebrudt, und in ben formen ift ein angenehmer und angemeffener Bechfel. Ueber allen Bedichten liegt eine Rube, burch bie ber Dichter auch felbft ber Leibenschaft Mag und Schonheit zu erhalten verfteht. Daß Schenerlin auch fabig ift, Erfahrungen und Bebanten tiefern Behalts und Inhalts pretifth zu behandeln, moge bas nachfolgenbe Bebicht, eine ber wenigen biefer Gattung in ber vorliegenben Sammlung, nachweisen:

Unmuth.

Dicht, bas bu mir fo viel genommen, Du talt vernichtenbes Gefcid; Richt, bas tein Thun mir mochte frommen, Rein Burf um ein befcheibnes Glud;

Richt folder Araner will ich flagen, Daß ich bich bat: "Rur eines gib!" Und baß bein Fingen mir "Entfagen" Auf jedes Blatt bes gebens fchrieb.

Auch nicht, bag in ber Branbung Schaume Du mir gerichellt fo Daft als Riel, Noch, bag von meinem Blütenbaume Das lette Blatt — bie hoffnung — fiel.

Rein, weil bu mir noch mußteft rauben Bein lestes, theuerftes Gebiet, Beil mir bein ichnober Gohn ben Glauben Ans beil'ge Menfchenrecht verrieth.

Deß jurn' ich beiner feilen Sahne Und fende dir das trop ge Wort: Wit meines Lebens schonem Wahne Nimm auch den Traum des Lebens sort!

9. Beibeblumen von Martin Beihe. Leipzig, Friefe. 1858. 16. 15 Rgr.

Die "Heibeblumen" von Weise zeigen namentlich in ben Gebichten bis S. 89 Ersindung und poetischen Geist. Die Berschiebenheit der Auffassung und ver Bechset in der Darstellung des Empfundenen geben Zeugniß, daß der Dichter die Stufenleiter vom Humor dis zur Leidenkaft zu behandeln verssteht. Während wir also dem ersten Theile der Sammlung Frische und Originalität nicht absprechen können, haben und die Gebichte des zweiten oft den Eindruck des Nachgeabmten gemacht, ohne daß der Dichter sich des Blagiats wol selbst dewust it; diese Gedankenübereinstimmung mit andern Dichtern sinden wir z. B. hier in "Der Großmann" mit Chamisso, "Der kranken Mutter" mit Morth Hartmann, "Der Knabe und die Else" mit Goethe; es liegt hier namentlich eine Alesnlichkeit der Stimmung vor, nur daß Weise die zusammengedrängten, Inapp gessaßten Gedanken nicht zum Bortheil des Ganzen ausarbeitete und erweiterte.

10. Flora. Legenben, Sagen und Schilberungen aus ber Pflanzenwelt. Bon C. Hentschel. Langenfalza, hentschel. 1857. Gr. 8. 10 Ngr.

Es ift etwas Bunberbares um eine beutsche Beftanbigfeit. Das arbeitet und ichafft und bichtet, ale Jungling fieht es in golbenen Traumen eine lodenbe Bufunft, und alter wirb es rubis ger; aber bas Berg und bie Phantaffe bleiben jung und über alle Taufchungen hinweg hilft ein Traumen und Fuhlen, bas bie Wirflichfeit ibealifirt. Sat es nicht auch etwas Ruhrenbes, biefes literarifche Schaffen ohne Ausficht auf augern Lohn, mit bem Bewußtfein einer geringen Anerfennung, mit ber Furcht, eine unverftanbige Rritif werbe mit bitterm Bohne ben vielleicht fcwachen, aber gutgemeinten Gefühleausbrud profaniren? Much ber Dichter ber " Flora" gehort gu jenen Dilettanten, Die nicht außern Cobn fur ihr Schaffen gu erwarten haben, fonbern bie im Gegentheil bie Befriedigung, fich gebrudt gu feben, mit nicht unbebeutenben materiellen Opfern erfaufen muffen. Reben ihren Berufegeichaften ichaffen fie ihre poetifchen Arbeiten mit Ernft und Liebe, barin oft ben Literaten von Fach ein empfehlenewerthes Borbilb. Much Bentichel hat fchon im Jahre 1845 ein 215 Seiten ftarfes Epos: "Die Befehrung ber Breufen burch hermann von Salga" (Sonberehaufen, Gupel) erfcheis nen laffen, bas bei aufrichtiger Begeifterung fur ben Stoff tuchs tige Stubien und gefchichtliche Forfchungen bes Dichtere befuns bet. In ber vorliegenben "Flora" hat une Bentichel eine eigens thumliche und gang intereffante Arbeit geliefert; er bat, wie bas

Borwort erzählt, die in altern Werken gerftreut gefundenen und öfters und andeutungsweise gegebenen Legenden und Sagen gessammelt und in ein poetisches Gewand eingekleidet. Wir geben dem Berfasser des Borworts (h. Kuiser) gern zu, daß es oft auf eine sinnige Beise geschieht und fügen noch hinzu, daß wir in den Gebichten, neben der genauen Kenntnis der Naturkräfte, warmes Gestühl und aufrichtige Begeisterung (h. B. in den Gebichten an Alexander von Humboldt), Interesse und Liebe für das Baterland ("Die Kaiserkrone" u. s. w.), hier und da auch einen gesunden Humor ("Der Kassechaum") gefunden haben. So wird das Buch vielleicht seinen Leserkreis sinden, der über die gerühmten Borzüge Mangel in Bers und Form übersehen und bedenken wird, daß bei der Beurtheilung der Gesichtspunkt sest: vor sich.

11. Poetisches Alpha von A. G. von Thunen. Bremen, Schus, nemann. 1858.

Die wenigen Gebichte, die gleichsam in die Welt hineinhorchen follen, ob eine Fortsetzung erwünscht ware, sind so frisch
und froh, daß wir ihnen eine freundliche Ausnahme gern gonnen möchten, damit das Alpha nicht zugleich das Omega fein und
bie Erfüllung des Bersprechens in Aussicht stehen möge, daß
bald ein zweiter Bogen in gleicher Form, gleichem Druct und
mit anschließender Seitenzahl erscheine. Hoffen wir, daß die
folgenden Buchstaben des Alphabets dem Alpha an Humor und
Berth gleich sind. Wir heben aus der Sammlung besonders
hervor: "Löscht den Brand", und das längere Gedicht: "Hasis
im Tartarus", in welchem Pluto, gequalt durch Profervina, alle
Onalen des Tartarus als Strafe für den Sänger des Lobes der
Frauen zu gering achtet und sich die überteuslische erdenkt, er
solle alle Liebesgedichte, die je von menschlicher Hand niedergeschrieben wurden, auswendig lernen. Für Hypochondristen hier
noch ein Remedium:

Jungft ging ich morgene übere Felb, Ich war fo barenhaft gestellt. Und fluchte in ben Bart: Ich schmäht' bem Leben, grollte Gott, Und war für Lebensfreuben todt, Rad Subodonber Art.

Mir tam ein Graben in bie Quer; 3ch ftohnte tief und fprang, o herr! Bis an ben hals hinein. Wie trieb mir bas bie Grillen aus; Rlatich : pubelnaß ichlich ich nach haus, Mit Schlamm und Schilf am Rein.

Sold nieberschlagend Bab ift jebem ju empfehlen, Den lebersucht'ge Grillen qualen.

12. Gebichte von Friedrich Marc. Condon, Thimm. 1858. 8. 1 Thir. 71/2 Ngr.

Bir begrüßen mit Freuben biese Gebichte als eine hervorzagende Erscheinung; hier sinden wir, wie Platen es in einer Parabase von dem echten Dichter verlangt, das Schon mit dem Raftigen, das Neue mit dem Mahren gepaart und der Sprache Zierden abgelodt, die den Leser erfreuen. Wenn wir Platen's hier, gedenken, so geschicht es, weil diese Gesdichte durch Gewandtheit und geschicht Behandlung der Form uns unwillfürlich an jenen Dichter eringerten. Burnacht gibt uns der Dichter "Minneblüten", in denen sich sich geschichte des Vereichen mit seinem Jubel und danach Täuschung und Berzweislung aussprechen, bis auch diese, mannlich überwunden, ruhiger erscheint. Sind diese "Minneblüten" bestimmt, Glück und Schmerz der Liebe zu besingen, so sühren uns die folgenden Gedichte: "Gin Tag an der Meereschüste", die erhabenen Stimmungen des Dichters vor, der durchdrungen ist von der Urkrastahnung, gegenüber der

Unenblichkeit und Unermestlichkeit ber Schopfung; in bies chohe Fühlen und Denken hinein klingt feierlich und reich ber Ausbruck bes beutschen Gemuthe. Um gelungenften erschein und ber Liebercyklus "Deutsche Auswanderer"; ergreifend schoi fi in ihnen bie Doppelnatur ber Deutschen mit ihren romantischen Buge nach ber Frembe und mit ihrer Anhänglichkeit an die Scholle ber Beimat poetisch erklärt; in ihnen ift alles anschaulig und lebenbig, wir haben Figuren vor uns wie fie find, wir gewahren Spuren jenes innern Lebens, das den Banderer auch dem fernen Westen treibt. Die einsach und ergreifend schilden ber Dichter den Abschie

Die lehten Bilger tamen Un Borb ju uns herauf Und vieler Thranen nahmen Den vollen, freien Lauf. Die foluchgenben Begleiter Die nahm ber Nachen fort; Die Tücher noch in weiter Entfernung gruften bort.

Das Ufer wich juride, Und haus und Baum verschwand, Roch bammern schmale Stude Bon flachem Dunenkraud. Wie wenn noch einmal schauten Bir in bes Freundes Gruft, Macht jest in Seufzerlauten Gepreste Bruft fich Luft.

Erft wenn fie une verlaffen, Die une fo lieb gehabt, Bermögen wir ju faffen, Blie reich wir fonft begabt, Da wir verwaist in armer, 3n ober Belt une febn, Um Troft ben Belterbarmer Gebrochnen herzens fiehn u. f. w.

Bir nehmen aus Rudflicht für ben uns jugemeffenen Rem hier Abschieb von biesem Buche mit bem Urtheile, daß wir in jebem Gebichte vollendete Ratur gefunden haben und daß fen unebler, gefunstelter Gedanke die vollständige, Liebliche har monie der gangen Sammlung ftort.

13. Freud und Leib. Lieber und Bilber von G. Drarlet. Manfreb. Sannover, Rampler. 1858. 16. 1 Iblt.

Der Ernft und bie Burbe, mie der ein Dichter seine Saler bietet, sind stets die beste Empfehlung für dieselben. Wie Drärler Manfred zu der Zeitrichtung steht, zeigen am Schluß die vin Barabasen, in benen sich manntich tüchtige Gesinnung und higgegen alle Unnatur und Lüge aussprechen. Dabei freilich geht de Dichter in der Unterschätzung der Zestzeit vielleicht zu weit, wie dem überhaupt mit Klagen und Bedauern wenig genütt wirt; wir wir gesundem Perzen und Sinn muß man ankämpsen gegen das Urwahre und der Lüge Wahrheit gegenüberstellen. Was der Dictter als solcher sein will, sagt er in dem Gedicht S. 24; aus dem Golde der Dichterzungen soll das Aublistum Lebensmung gewinnen. Wie selten aber erhält der Leser Gold und wie er erweist sich bei näherer Betrachtung ein Netall, das für ist ausgegeben wurde, als Composition. Aus Drärler's Gedichte dagegen wird der Dichter manches entnehmen können, was innen Geist erweitert und sein Gemuth befriedigt; manches wirt in seinem Herzen nachklingen und ihn anregen, der Dentus, nachzus wir einem Mort, in den vorliegenden Gedicht wir duch den nachstehenden Lebensblick:

Recht, baß vor ber Welt du schweigest, Und ihr kalten Gleichmuth zeigest. Gleichsam als ob beine Seele Richts Besonderes verhehle, Bas bie Leute zwar erfpahen, Aber nur mit Neibe fahen.

Manchmal boch an rechten Orten Ueberrasche fie mit Worten, Belde ihnen unerwartet; Beig', baß andere bu geartet, Daß es lohnte aufzupaffen, Bollteft bu bich hören laffen.

Selbft ben himmel ja vergeffen, Die nur ichwähen und nur effen; Aber wenn er einmal wettert, Blist und bonnert und gerfchmettert, daben fie vor Angft beklommen Reu vor ibm Refpect betommen.

Bon ber leichten und gewandten Manier, in ber Drarlers nfreb feine Lieber bichtet, moge noch ein Liebesgebicht Beugs geben:

> Du wunderholde Frau, Die mich so ganz begeistert, Daß mich, wenn ich dich schau, Entzüden übermeistert: Bernimm die süßen Tone, Die dir zum Breis, o Schöne, Boll Sehnsucht und voll Lust Entströmen meiner Brust.

Du weißt es, was mein Blid, Dir feuertrunten fagte, Benn ich ju bir, mein Glud, Ihn aufguschlagen wagte, Du tennft, unausgesprochen, Des herzens ftilles Bochen, Darin als ichonftes Gut Dein liebes Bilbnis rubt.

Du weißt, ob auch tein Wort 3u te um Liebe fiehte, Daß bu mein Enabenhort, Den ich geheim aubete, Daß bu mir Schwung und Klügel, Befriebigung und Zügel, Daß bu ju jeber Frift Mein Ibeal mir bift.

Sowie die Luft den Strauch, Der Wind die Welle reget, So ift's dein Zauberhauch, Der mich zu tiefst beweget; Mein Singen und mein Schweigen, Dein Abglanz ift's und eigen, Das schwarmend dein begehrt Und stummberedt dich ehrt.

Geheimnis und Contrast, Gefucht und boch gemieben, Mit aller Glut umfaßt Und niemals boch beschieben. Wie soll bas Actifel enden? D hilf, in beinen Janben 3ft Liebe, Glud und Rug: Mein herz lauscht — winke bu!

n Schluß muffen wir übrigens noch hinzusehen, daß ber nicht immer gludlich in der Bahl seiner Bilber ift, wie z. B. den Thurm des strasdurger Münsters ins Welt-hinabschauen lüßt "fill und traurig, wie ein Phonix Flammengrab"; in dem Gedicht "Die Heinstehr" spricht em "Tiger des Schwerzes, der funkelnden Auges und mherschleicht"; der Rhein erscheint ihm wie "eine Lava schen Liebe, aus Alpenvesuven niederschmelzend und nd Leben in Wogen wälzend" u. dgl. m.

14. Reuere Gebichte von M. Bilibalb. Altona, Berlagse bureau. 1858. 16. 24 Rgr.

Die porliegenben, bem Pring-Regenten von Preußen in einem ziemlich geschraubten Sonett zugeeigneten Gebichte bilben ben zweiten Theil ver "Boetischen Schriften", von B. Wilibald. Correcte Sprache und Bersbau und eine befriedigende, leichte Darftellung sind lobend zu erwähnen, während die Gefühle nicht ursprünglich und tief erscheinen; ebenso entbehren die Erfahrungen und Lebensverhältnisse, die Wilibald schildert, einer gewinds Frische und Originalität in der Aufassung. Jum Theil ist das verschuldet durch die Anwendung alter Bilber, die sich saft in jedem Gebicht nachweisen läßt, namentlich in den resectirenden Gedichten; nur ein (sat und wenigstens), neues, aber dabet nicht schönes Bild gibt der Dichter S. 80, wo er Liebeinen Gerz mit einem Grade vergleicht. Auch die kleinen "Einund Ausfälle" sind nicht gerade neu, während darin doch allein ihr Werth liegen würde, z. B.:

Bertrauen ift ein flar Arpftallgetäfel, Leicht trubt ber hauch ber Laufchung feinen Glang, Und feine Aunft, was er gerbrach ber Brevel, Und fein Bemuhn macht's jemals wieber gang.

Es bleibt fur heute noch übrig ein Banbchen Ueberfegungen gu besprechen und zwar:

15. Rorblandsharfe. Bon B. 3. Billaten. Elberfelb, Bas befer. 1858. 8. 20 Ngr.

Es find fcmebifche, finnlanbifche und banifche Gebichte. bann zwei altere Broben ber Boefie bes Morbens, Die uns bier in wohlgelungener Ueberfegung vorliegen; auch bie Form ber übertragenen Gebichte ift, wie ber Ueberfeger verfichert, gemahrt. Rur bei bem Gunnareliebe von ben Farbern, fowie bei bem Ribbalbeliebe von Joland ift Billagen willfürlicher verfahren, fo weit bag er hinfichtlich bes lettern brei verfchiebene Terte gufam= menftellte und bie verschiebenen Schonheiten ber eingelnen gu einem Gangen verarbeitete. Die erneute hinweifung auf bie wenig be- fannten Boeffen bes Morbens, bie uns nach Stoff und Gebanten fo nabe fteben, ift junadit ein Berbienft bes Ueberfebers, wenn wir ibm auch nicht zugeben fonnen, bag in Deutschland ber bochpoetifche Rorben gang unbeachtet gelaffen ift. Go behauptet Billagen, baß wir erft ,, burch ben fleißigen Gimrod erinnert maren, bag eine Coba erifire", was auf eine vollstanbige Unfenntnig ber bebeutenben Arbeiten Sagen's und ber Bebruber Grimm nach biefer Richtung bin ichließen lagt; auch icheint er, mabrend er bie portreffliche Ueberfetung ber beften Luftfpiele Lubwig Golberg's burch Robert Brug ermahnt, Die Ginleitung bagu mit ihrem fcabbaren Material ebenfo wenig ju fennen, wie bie allerbinge fcon 1816 erichienenen ,Borlefungen über bie neuere banifche Literatur" von Gurft; ebenfo ignorirt er vollstänbig bie Bemus hungen einzelner Journale (,, Magagin bes Auslandes" u. f. w.) und einiger Berlagehandlungen (Brodhaus, Lord u. a.) bie Renntnig ber ffandinavifchen Literatur gu verallgemeinen; endlich aber ift es ungerecht, wenn er behauptet, bag bie "fparlichen Uebertragungen aus ben norbischen Sprachen ungenugenb und ungeniegbar maren". Wir felbft haben bereits vor einiger Beit Belegenheit genommen in b. Bl. auf bie vortreffliche Uebers tragung ber Bebichte ber Lenngren, fowie auf bie vorzügliche Ueberfegung ber Eragobie von A. Dunch: "Lord William Ruffel", aufmertfam gu machen. Gerabe bei bem Intereffe, bas fur bie Ericheinungen ber norbifden Literatur in Deutschland besteht, erfennen wir mit Freuben ben feinen Befdmad- an, ben Billagen bei ber Auswahl ber porgeführten Gebichte befunbete. bat er gunadift Broben bon ben norbifden Dichtern gegeben, bie in weitern Rreifen in Deutschland einen Ramen haben, fo hat er boch auch einige mit aufgenommen, bie nicht fo allgemein befannt fein burften (a. B. Johann Carften Sauch, Emil Marnftrup u. a.). Dit befonderer Borliebe find bie banifden Dichter behandelt, von benen Billagen namentlich vortreffliche Ballaben übersetht hat. Neber die herangezogenen danischen Dichter gibt er im Nachworte noch einige biographische Notizen, die, so schährnswerth sie sind, boch aussührlicher hatten sein können; so ware wol namentlich zu erwähnen gewesen, in welcher Gatztung der Boese die Dichter sich besonders auszeichneten, z. B. Ingemann als geistlicher und enischer, heiberg als dramatischer Dichter. Zedeusalls aber müssen wir Willagen dansbar sein für das Mitgetheilte, und die Kritif hat, indem sie Wefähigung des Uebersehers lobend auerfannt, auch noch den Bunsch auszusprechen, daß er in gleicher Weise weitere Broben der staudinavischen Listeratur den Deutschen zugänglich machen möge. Durch nichts wird die gestige Berdindung der Nationen mehr befordert, als durch immer neue Beweise, daß die Begriffe von dem Edeln und Schönen in allen himmelsstrichen und bei allen gebildeten Bölfern in gleichmäßig fortschreitender Entwicklung sind und hossentlich bleiben werden.

#### Die Reftauration ber claffifchen Studien.

Die Wieberbelebung bes classischen Alterthums ober bas erfte Jahrhundert bes humanismus. Bon Georg Boigt. Berglin, G. Reimer. 1859. Gr. 8. 2 Thir. 71/2 Ngr.

An einer Stelle in seinen hubschen Ruftenbilbern aus Des vonshire und ben Scillpinseln, die wir von dem trefflichen Goethes Biographen Lewes vor einiger Zeit erhalten haben, meint der englische Autor, das Wort des Dichters umbildend, ein gutes Buch sei des Menschen schönste That. Bon dieser hohe der Bollendung und der Erestlichkeit ist und allerdings schon lange kein neues Buch zu Gesicht gekommen, aber in einer Epoche, welche herman Grimm nicht unrichtig dahin charafterisitet, daß man in ihr aus einer Art Selbsterhaltungstried sich gegen Menschen und Bücher auf der außersten Defensive halten musse, wolle man anders Zeit und Stimmung und eigene Gebanken bewahren, dunft und, hat es schon sehr viel zu bedeuten, wenn ein Buch was so reigt, daß wir, nachdem seine erste Bekanntschaft gemacht ift, ohne Zwang uns entschließen, es völlig durchzulesen.

Der warmen Anerkennung, welche wir ber sehr fleißigen und sehr gründlichen Studie von Georg Boigt schulben, fehlt manches, um für ein so vollwichtiges Lob gelten zu konnen, als dem Buche gezellt ware, wenn wir auf baffelbe das angesschiert Bort von Lewes in seinem ganzen Imfange angewandt hatten. Das Gitat hat in dem concreten Falle nur mit einer gewissen Einschränkung seine Berechtigung. Wir find mit der lebhaftesten Genugthuung von der Lecture des angezeigten Werks gekehrt, mit einer so vollen und satten Befriedigung, wie wir sie nicht oft bei unserer Lecture zu Recensionszwecken empfunden haben; dennoch mahnt das fritische Gewissen zu dem Geständnis, daß die Trefflichseit der Arbeit feine absolute und die Arbeit seine nur relativ fertige ist.

Bundchst ift es ber behandelte Stoff und das Interesse, webses sich an diese Materie knupft, wodurch der Leser von vornsberein sur die Arbeit eingenommen wird. Die beiden mächtigen Bewegungen im Ausgange der mittelalterlichen Zeit, die Entsbedungsfahrten und der Humanismus, stehen sich gegenseitig an Bedeutung nicht nach. Beiden liegt die Tendenz der Ausdehnung und Erweiterung zu Grunde. Dort wird ein neuer Raum gessucht und gefunden, auf welchem die geschichtliche Menschheit ihre gesellschasstilichen und kaatlichen Urformen wiederholt: hier wird die vergessene Tiese einer Borzeit herausbeschworen und biese in ihren edelsten Schöpfungen noch einmal durchlebt. Den fühnen Seesahrern hat es an Theilnahme und Würdigung, ihrer Geschichte an Forschern nicht gesehlt. Dagegen gehört die Reskauration der elassischen Studien, wie Boigt durchaus wahr hervorhebt, zu jenen vertrochneten Begrissen, die sich seit hundert Jahren von einem Buche zum andern fortscherpen, ansesesstatet mit einigen Notizen und Phrasen, die benn gleichfalls ihr originales Gepräge durch den vielsachen Umsat längst einzgebütt haben. Einzelne Monographien über die Periode des

Rinascimento find seit der Mitte des vorigen Jahrhunderts in Italien geliesert worden; an einer zusammensaffenden Darklulung des so wichtigen Custurprocesses gebrach es. Unter solchen Umftänden muß es äußerst willsommen sein, daß Boigt die Lösung der Aufgade über sich genommen. Leider versteht en sig nur zu einer theilweisen Lösung der Aufgade; er schreibt nur ein wenngleich umfangreiches Fragment aus der Geschichte der humanisten. Wie wir aus dem Borwort ersehen, wurde die Arbeit in Königsderg begonnen, der Berfasser aber inzwischen nach Munchen berusen. Diese Berusung legte ihm andere Arbeitn auf; aus ihr erklärt sich der fragmentarische Charafter des vorliegenden Werks.

In einer Einleitung, welche fich burch ihre gebrungene Rurge von ber gewöhnlichen Rebfeligfeit ber Brofefforenichnife ftellerei mobithuenb unterfcheibet, fucht und finbet ber Berfaffer ber Ausgangspunft für feine Darftellung. Er fpricht aber bie alle gefchichtliche Aufgabe und Bebeutung Italiens. Rein Born Europas ift von fo verfchiebenen Bolfern getreten und gerticht worben, ale ber italienische, keiner war Beuge fo mannichfachen und tiefgreifenber Banbelungen. Trop aller Bolfermifdungen bewahrte Stalien bas Ibiom am reinften und treueften, in wel: dem bie alten Romer ihre Bebanten nieberfchrieben. Dehr als irgendwo fonft blieb bie weltburgerliche Sprache von Latinn bier, im Brennpunfte bes firchlichen und gebilbeten Lebens, bie Sprache bes Geschaftetreibens, ber Gelehrsamfeit, ber Gottema: ehrung. Ferner weiß man, daß bie lette und neben ber Bollen herrichaft die riefigste Schopfung ber aiten Romer, ihr Recht und ihre Rechtswiffenschaft, in Italien niemals außer Geling kam. Diefes Romerrecht hat allmablich und unbeachtet, wie fich bas Blut ber Bolfer ber Alten Belt mit bem ber nen ans tretenben Stamme vermifchte, auch bie Dentweife ber lesten, ben geselligen Berfehr und bas politifche Leben, balb leichter gefarbt, balb einbringlicher inficirt. Es vererbte fich auf tie neue Bevolferung eine Fulle von Erinnerungen an bas belben geschlecht bes Romulus, welches bie Belt bezwungen. Dit if nur noch bas Monument vorhanden und ftelt ale ein rathfelhaftet Sput ba, wie bie mittelalterlichen Marchen von ber Reier statue Marc Aurel's ober vom Bau bes Bantheon bezengen. Dft ift die Borftellung buntel und verworren, wie bie von Cafarenthum, ale es unter bem franklichen Rarl wieberha gestellt murbe, ober von ber alten romifchen Republit, di Arnold von Breecia ben Cenat, bie Confuln und ben populus Romanus wieber aufrichten wollte. Dft auch mar eine Inte tution am Leben geblieben, ohne bag man fich ihres antifen Urfprungs bewußt murbe, wie g. B. bie municipalen Ginid-tungen bes romifchen Alterthums in einzelnen Stabten, jumal in Rom und Floreng, niemals gang erloschen. Bor allem eber hat Italien und inebefondere Rom nimmer vergeffen tonnen, daß von hier eine Welt unterworfen und gelenkt worden it Man wird weiter nicht leugnen konnen, daß Italien bem Beite nach die Wiege nicht nur ber hierarchie, sonbern anch die bet germanischen Raiferthums gewesen. Es hat ihr Aufwadie, ihre machtigen Rampfe gegeneinander, bann ihren Niebergung gefehen. Beibe aber, bie hierarchie und bas romifche Reid beutscher Ration, find von altromischen Ibeen unmerklich burch brungen worden, beide haben burch fie bie weltburgerliche mb universalmonarchifche Richtung erhalten. Desgleichen haben it Sprache Rome, bas Recht Rome und bie Rirche Rome ben Boben für eine europaische Gesammtbilbung geebnet und a geistiges Band um bie Bolfer gefchlungen, beffen Sanbhabung Italien zur hegemonie Europas machte. Bur Fortfuhrung im fer ihrer großen Aufgabe murbe bie Balbinfel feit bem 14. 3ahr hundert und mehr noch im 15. burchaus unfähig. Bir glass ben, wenn wir einen Blid auf bie bamaligen politifchen 30 ftanbe Staliens werfen, nichts mehr als einen Tummelplas p reigenber und zwecklofer Leibenschaften mahrgunehmen. Bon hie ner machtigen Raiferhand mehr gufammengehalten, benuten biefe fleinen Staaten ihre Freiheit nur, um einander mit unrubige Eifersucht zu qualen und gu fchaben. Der unaufborliche 200

eftreit der Dynaften und Ufurpatoren gegen bie Republifen i in lettern ber emige Rampf gwifchen Abel und Bolfee ntei, ber Abelegeschlechter gegeneinanber und bemofratischer ewalten gegeneinanber, ein vielgeftaltiger Burgerfrieg bilft : Berruttung und bie Dhumacht vollenben. Die Balbinfel ft ber Frembherrschaft und boch nicht ber eines einzigen trichers entgegen. Die Entfernung ber Curie aus 3tas n und bas firchliche Schisma unterwühlen auch die religiöfe utracht ber Gemuther, und die Borboten ber großen Lirchens nnung benten bereits auf ein Auseinanbergeben ber Rationen Glauben und Cultus. Geift und Gemuth verdumpfen überall er bem 3wange eines falten Formalismus. Die Godifchulen nur Gefängniffe bes Geiftes, in benen jebe Regfamteit burch eifernen Banbe ber Scholaftif gebrochen wirb; Diefe aber, obe fle einen gewiffen Fond von Renntniffen und Anschauungen im fas erhielt, ift eben feine Biffenichaft, fonbern nur die bisciplinis we Methode aller Biffenichaften, die in ihrem ftrengen Banne im Rlofter und unter der umfchrantenden Regel fortleben. Da nun feimt ploblich in Italien bie Saat einer neuen ungevegetation, bie ihre Bluten gunachft auf bem lites fchen und funftlerifchen Gebiete treiben follte und eine

Einigung Italiens nicht nur, sondern der gebildeten Welt haupt unter dem Banner der Mufen zu vollbringen berufen Der Johannes der Bewegung ift Dante Alighieri, ihr ellicher Meffias Francesco Betrarca. Jenen konnen wir eigentlichen Reftauratoren bes claffifchen Alterthums nicht hlen. Seine Große, meint Boigt, liege barin, wie er bie natifche Scholaftit und bie provenzalische Romantit fo munm in fich vereinigt. Seine Bilbung beruht noch gang auf Disciplinen bes Triviums und Duarriviums, seine Leitsterne sie Bibel und ber Philosoph, in zweiter Reihe stehen ihm hfelnb Augustinus und Thomas von Aquino, Boethius und 2. Der Beift Dante's ift ein ichwermanbelnber; leichte, thige Formen reizen ihn nicht; er fucht in ben Liefen nach Bolde ber Beisheit und bleibt unberührt von ber beiter ben Bracht ber Flache. Bom leichten Blute ber Bellenen er hellenifirten romifchen Dichter ift fein Tropfen in ibm. r Bhantafte balt bie ftrengfte Logit ben Bugel, ein freies eln gönnt er feinem Genius niemals. Und boch, wie die ngen großer Geifter unberechenbar find, ahnen wir schon nte's Werken etwas von den geheimuisvollen Impulsen, ben Schagen ber claffifchen Romerzeit hingutreiben fcheis Er las ihre besten Dichter, Doib, Birgil, horag und il, und findet er gleich ihren Werth nur in ihren lebens-Sentengen und nicht auch, wie die fpatern humaniften, ohlflange ihrer Berfe und ber Elegang ihres poetischen fo mar es boch schon bebeutsam, bag er Dichterworte neben gebrachten Autoritäten ju ftellen und ju feinen Runfts gu verwenden magte. Es ift in feiner Boefie febr bewerth, wie er beibnifche und driftliche Materien, alte e Gefdichte, hellenischen Dhthus und firchliche Anschanungar wunberlich burcheinanber mifcht.

t Petrarca ist ber eigentliche Ansang für die Darstellung gewonnen. Der Berfasser gliedert seinen ganzen Stossucher, von denen das erste, "Krancesco Petrarca, ialität und ihre zündende Kraft" überschrieden, sich eben m Manne beschäftigt. Bon dem Sänger Laura's, von lajestätischen Ganzonen und sterbenssüßen Sonetten ist nicht die Rede; er betrachtet ihn ausschließlich als sheten und Entdeder der neuen Welt des Humanismus. ins Petrarca's ruht in der von ihm erschlossenen Welt anismus. "Nicht nur, daß er dem, in langen Winterwillten Alterthum das Erwachen zugerusen, daß er eine Welt neu beledt, er hat sie auch in den Kampf mit der benden geführt und aus diesem Kampf ahnungsvoll ein italter emporsteigen gesehen. Hier wies er auf ein wollen und unendlichen, aber reich lohnenden Strebens, erten von Talenten ihre Richtung, und wurde er auch gen Menschenleben in mehr als einer Beziehung schon

überftügelt, fo gefchah es nur in ber Beife, wie ber Entbeder bes vierten Belttheile an Renntnig beffelben balb freilich einem Schulfnaben batte weichen muffen. Richt nur in ber Literaturgeschichte Staliens, fonbern in ber ber civilifirten Belt, und nicht nur in Diefer, fonbern in ber Beiftesgeschichte ber Denichheit überhanpt, fo weit man biefen Begriff auch faffen mag, glangt Betrarca's Rame als ein Stern erfter Große, und er murbe nicht geringer erscheinen, wenn er auch nie einen Bere in ber Sprache von Si gedichtet." Dag Boigt auf bie aufern Lebens-ichichfale und Berhaltniffe Betrarca's eingeht, mochte unvermeiblich und ber Anlage feines Werfs gemaß fein, vielleicht aber, bag ein wenig mehr Befchranfung in biefen Bartien am Orte geme= fen mare. Damit foll ber pietatvollen Grunblichfeit nicht gu nabe getreten fein, mit welcher Boigt fich in bie biographischen Details bes großen Stalienere vertieft; im Gegentheil es bat an fich bie fast angftliche Sorgfalt, Die fich nimmer genugthun fann und mit ber Boigt bas Untergeordnetfte und Entlegenfte in ben Rreis feiner Betrachtung giebt, etwas Ruftrenbes und ver-bient gewiß alle Achtung. Rur in fünftlerifcher hinficht, glauben wir, beeintrachtigt bas Streben bie Composition. Dit ber Beurtheilung Betrarea's find wir burdweg einverftanben; auch ber Standpunkt, von bem aus Boigt über bie Gitelfeit bes Italieners fpricht, ift ein freier und murbiger Standpunkt, wie er bem Siftorifer giemt. Richts ift lacherlicher als bie moralifche Bebanterie, welche an alle einzelnen Falle benfelben Dagitab legt, als bas ichaufelhutige und moroje Buritanerthum, welches an hiftorifche Charaftere ben Bollftod bes gewöhnlichen Morals fatechismus anlegt, als bie befdrantte Spiegburgerei, welche ben ehrlichen Reitfnecht hober ftellt, als ben flegreichen Belben, weil man bem Knecht weniger jur gaft legen fann. Boigt bemerft: "Betrarca's grengenlofe, "untilgbare, gleichfam mit allen Fafern feines Beiftes jufammengewachfene Gitelfeit, ließe fie noch einen Zweifel gu, wir fonnten fie burch eine Blutenlefe aus feinen Berfen und feinen eigenen Weftanbniffen bis gur fchreienoften Gvibeng barthun. Doch was fangen wir mit bem gewonnenen Mefultat au? Sollen wir biefe Eitelfelt entichul-bigen und beschönigen, wie bie Literatoren Italiens zu thun pflegen; follen wir fie mit Stacheln und Renlenfchlagen verfolgen, wie einer ber neueften beutichen Beurtheiler gethan bat; follen wir uns mit bem Gemeinfag troften, bag große Manner auch ihre Schmachen haben? Une bunft, ble geichichtliche Bif-fenichaft foll vom Richterfinhl berabsteigen, fie foll, ben Gang eines Gangen im Auge haltenb, fich bem alltäglichen und un-fichern Maße ber Moralitär, der Abwägung von Tugenben und Laftern begeben, fie foll reblich nach bem Wie, bem Bober und Bobin ber Ericheinung forschen. Dann tritt als ber lette Dagftab, ben wir an eine weltgefchichtliche Berfonlichfeit gu legen haben, ihre Stellung gu einem Großern, ihre Auswirfung ine Gange hervor. Und von biefem Standpuntt erhebt fich Be-trarca and vor unfern Augen ju ber großartigen Sobeit, in welcher feine Beitgenoffen ihn faben. Geine Gitelfeit mit allen ihren ladjerlichen Extravagangen, mas ift fie anbere ale eine frants hafte und verfummerte Gehnfucht nach bem Ruhme? Diefe Sehnfucht aber, vielleicht bas ebelfte und tieffte Sanblungsmotiv bei ben Bolfern bes claffifden Alterthums, der innerfte Buld-ichlag ihrer Gefchichte, and fie ift burch Betrarca aus bem Grabe erweckt und ale eine neue Triebfeber ber mobernen Welt jugeführt worben. Das afcetifche Chriftenthum hatte fie verbammen muffen; benn führt fie gleich ben Beift bes Inbividuums über Tob und Afche binaue, fo bleibt fie boch am Dieffeits haften und findet ihr Biel unter ben Menichen, unter ben Beis ftern ber vorgeahnten Generationen. Grft ber Ginn fur eigente liche Gefchichte, erft bie Erfahrung, daß ber langft verwehte Staub Berftorbener fich vor unferm innern Ange wieber gur wanbelnben Geftalt gufammenfugen und von unferm Beifte aus neu belebt werben fann, erft bie Anerfennung, bag Beiftesgroße und Berdienft in ihren Birfungen auf Grben nicht hinfterben, baß ein Befchlecht vom anbern zu fernen und feine bervorragen: ben Behrer bafur mit banfbarem Anbenfen gu ehren hat, alfo

erft eine Ahnung von bem, was ber Mensch als einzelnes Befen für die unsterbliche Menscheit sein kann, konnte das Ibol des Ruhms, der Unsterdlichkeit des Namens wieder aufsommen lassen. Es trat Petrarca aus der Kömerwelt, zumal aus Cicero, den Geschichtschreibern und den Dichtern entgegen" u. f. w.

ben Geschichtschreibern und ben Dichtern entgegen" u. f. w. Einen weitern Beleg von bem feinen biftorifden Sinn, ber ihm innewohnt, gibt Boigt, wenn er barauf hinweift, wie Betrarca bas Recht ber freien Jubividualitat' gegenüber bem corporativen Geifte bes Mittelalters als ber erfte jur Geltung bringt. Richts burchbringt und bezeichnet bas chriftliche Mittelalter fo entichies ben, als ber corporative Jug. Nach bem Chaos ber Bolfers wanderung fryftallifirte fich gleichsam ble erneuerte Menschheit in Gruppen, Ordnungen, Spfteme. Selbst bas wiffenschafts liche und funftlerifche Leben, welches boch nur einen febr fleinen Theil ber Bevolferung beschäftigte und fich minber leicht in eine gemeinsame Richtung brangen lagt, fügte fich boch bem allges meinen Sange: es ichof wie gefrierenbes Baffer nach gewiffen Mittelpunften jufammen und von biefen gingen bann bie Strah-len wieber nach allen Seiten aus. Bu feiner Beit haben folge Maffen von Menichen fo gleich gelebt und gehandelt, so gedacht und empfunden. Die Borfampfer ber Menschheit find nicht Inbivibuen, welche bie Daffe geiftig beherrichen, fonbern Stanbe unb Rorperichaften, bie bem Inbivibuum nur wie einer Stanbarte folgen. Betrarca ift ber gewaltige Menfch, ber biefen Bau ber Corporation burchbricht, ber feiner Mitwelt nichts zu banten fcheint, ber im Umgange mit langft Berftorbenen und mit fich felbft alles geworben ift, mas er ift, ber fein Ich jum Spiegel ber Belt zu erheben und fur feine Individualität bas Staunen ber Mitwelt und ben Ruhm ber Nachwelt zu forbern magt. In ihm treten bie Individualitat und ihr Recht jum erften mal fuhn und frei mit bem Anspruch auf hohe Bedeutung bervor, und in biefem Ginn ift Betrarca ber Brophet ber neuen Beit, ber Ahnherr ber mobernen Belt und bes mobernen Beiftes.

Das zweite Buch unter ber Aufschrift: "Die Grunder ber forentinischen Musenrepublif. Die Banberlehrer. Erwedung ber elaffischen Autoren aus ben Rloftergrabern", macht uns mit ben Mitftrebenden, ben Jungern und Schulern Betrarca's befannt und handelt außerbem von ben nachften Folgen, welche fur die Reftauration ber claffifchen Stubien ben Impulfen bes Deiftere ju banten maren. Det tuscifche Stamm, ober viels mehr geradezu die Capitale beffelben, Florenz, ift es, wo die Anregungen Petrarca's die erste und nachhaltigste Propaganda sanden. Dort sehen wir, wie die Arbeit, die jener auf sein alleiniges Haupt genommen, sofort getheilt wird, wie einzelne Berfonlichfeiten biefen ober jenen Strahl feines Seelenlebens aufgefangen haben und in ihrer Beife barftellen, wie bie Richtungen fich fonbern und boch wieber in Gruppen gufammen-treten, um einanber ju unterftugen und ju ergangen. Bornehmlich brei Manner find ce, beren Thatigfeit gu Floreng es bewirfte, bag Betrarca's Anregungen ju lebendig fortwirfenden Rraften wurden: Giovanni Boccaccio, Luigi Marfigli und Col-lacio Salutato. Der erfte ftellt die Freude des ftillen Gelehrtenfleifes bar, Marfigli ift ber Grunber bes erften freien Bereins, in welchem Biffenschaft und geistiges Streben außerhalb ber Rirche und Bochschule gepflegt werben, Salutato endlich hat bem humanismus im Staatsleben bas Burgerrecht erworben. Sie alle umichlingt ein gewiffer republifanifcher Geift, ber Betrarca, bem Beltburger, perfonlich fremb gewesen und boch von feiner Lehre ben Urfprung berführt. Rach feiner grundlichen und gebiegenen Beife erörtert Boigt bas Leben und bie Wirffamfeit eines jeben biefer brei Danner auf bas fpecielifte; ale ein vorzüglich gelungenes Genrebild bebt fich ber biographische Abrif bes florentinischen Staatsfanglere Salutato ab. Den Ginfluß biefer Manner verfolgend, fommt ber Berfaffer auf bie fogenannten Banberlehrer. Das Signal, welches Betrarca und feine Schuler gegeben, finbet hundert : und taufenbfachen Biberhall. Es beginnt mit bem 15. Jahrhundert in Stalien ein fo reges literarifches Leben, wie in unfern Tagen etwa auf bem induftriellen Gebiete. In allen Binteln ftobert man nach alten Cobices,

balb anch im Auslande, man vergleicht und verbeffert, men copirt und verbreitet fie. Der fille Gelehrte arbeitet nicht mehr in einfamer Belle, er tritt mit feinen Entbedungen und Schofin gen alebalb auf einen offenen literarifden Martt. Ce werben Bebrftuble begrundet, welche bie Aufhellung bee Alterthums mb feiner beiben Sprachen als felbftftanbigen 3med verfolgen. In ben Freiftaaten und an ben Sofen fleigen bie Sumanifen als angefehene Manner empor und finben aufmunternben Lobn. Sie find bie gefeierten Belben bes Beitaltere. Sie leben unter fich in einer vielverzweigten Gefellschaft, Gelehrteurepublit, in welche Talent und Fleiß ben Butritt eröffnen. Ein neuer Stan bildet fich, fern von aller taftenhaften Befchrantung, frei nu unabhangig gestellt und bennoch geschatt und gesucht von ben Bornehmen ber Belt. Im Alterthum wurzelt biefer Maune Dichten und Denten; feine Schriftwerte, feine Mebaillen, Ste tuen und Gemmen werben gefammelt und wie heilig verehrt, fene Balafte, Tempel, Circus und Grabbentmale fangen an ju reben und ju zeugen. An bie lebhafte Schilberung biefer enthufiation fchen Begeisterung für bas Alterthum, feine Ueberlieferungen und Refte, reihen fich abermals bie forgfältigften Unterfuchungen über biejenigen Danner, welche ihren Gifer vorzugeweise burd literarifche Entbedungereifen bethätigen. Boggio, Bartolomme ba Montepulciano und Ciriaco be' Pizzicolli find es namentlich. bie fich nach biefer Seite bin wesentliche Berbienfte erworben baben

und bei benen die Darftellung am eingehendsten verweilt. Ungemein anziehend und frifch ift bas britte Buch: "Da erfte mediceifche Zeitalter. Der humanismus in ben Republifen Italiens", gehalten. Wir treten bamit in bie Beit, wo fid bie Talente mehr in Maffe auf bas neue Stubium werfen, we froh beweglich eine bem anbern in bie Banbe arbeitet, mo eine große vielglieberige Belehrtenrepublit fich aufthut, mo balb buch gebilbete Freundschaften, balb im erbitterten Rampfe, balb burch aufopfernbe hingebung an bas Studium, balb burch gehaffigt Reibungen elender Charaftere und gemeiner Lafter boch vor allem ein Biel erftrebt und auf verschiedenen Begen gulest eine Gul turepoche erreicht wirb. "Es ift - bamit leitet fich ber Ab fcnitt ein - fur bie Wiffenschaften ober Ranfte, wo fie fic eben erft erheben, gewiß fehr von Bortheil, wenn fie tu feften Gipe noch flieben und fo mit einer verfruhten Stabilis rung auch mancher Einseitigfeit entgeben. Ift es boch mit ter Ausbilbung ber Inbivibuen nicht anbers. Doch ebenfo forbetlich und nothwendig wird bann auch bie Fixirung ber Rrafte und Bestrebungen, bas verbundene, planmäßige und gleichsam fo forterbenbe Busammenwirfen, bie Concentration. Go feben ma bie Banberfchulen allmählich in bas geregelte Univerfitateleten übergehen und ben humanismus Domicil suchen. Seine Junge gruppiren fich in mannichfacher Beife, balb ale privater Ge lehrtenftanb, balb um bie republifanifchen Ariftofratien, balb at ben Sofen ber Dynaften." Die Gentralftellen Diefes literarifon Bebens und in ihr die Größen ersten ober doch zweiten Angebereren in das Auge gesagt. Buerft führt und Boigt nach ter Musenrepublif von Florenz, die berufen zu fein schien, für Italien bas zu werben, was Italien für die frühere mittelaltere liche Belt gewesen war. Der größte Theil bes Berbienftes ge buhrt bem bortigen Abel. Gine Robilitat wie bie florentinifes fanb fich faft nirgenbe in Stalten. Bu Benebig fonberte fid ber Abel wie eine verschworene Faction vom Bolfe ab, welche vom Staat, Diefer unfichtbar unbeimlichen moralifchen Berjes, in ben Banben ber Chrerbietung und Furcht gehalten murbe In Genua gab es neben bem Raufmannsabel auch einen Latte abel, ber rauberisch auf feinen Schlöffern haufte. Die Reutlitaner festen ben Berth bes Abele barin, bag man von femes Befigungen leben, vornehm fille figen und bochftene einma fpazieren reiten burfe. Mit bem Lanbbau mochte fich bier ber Gbelmann nicht abgeben, jeber Gefchaftebetrieb mar ihm ser achtlich. Der Lochter eines Abelichen, ber ben Beinertrag im ner Guter zu verfaufen pflegte, half feine Mitgift gum Rannt benn ihr Bater galt ale Rramer. Im Rirchenftaat gab es eine Landadel, ber Acterbau und Biehgucht trieb, aber anch in wer

wirrten Beiten jur Raubritterei und ju Barteifcharmugeln in ben Strafen Roms fehr geneigt war. Der hanbel war auch bier verachtet. Florenz bagegen hatte einen Geburtsabel, ber ohne Schen bem Sanbel und jedem gewinnverheißenden Gefchaft lebte. Daburch ftellte er fich felbft mit bem reichen Burger auf eine Stufe, trat mit ihm in täglichen Berfehr und nicht fel-ten in Familienbundniffe. Der florentinifche Abel fuchte feine Burbe burch Gifer und Berbienft um bas Gemeinwefen, burch hofifche Sitte und vor allem burch eine umfaffenbere und feinere Beltbilbung zu wahren. Sein Ibeal war wirklich ber Kalofagathie ber Hellenen und ber Staatstugend ber Romer nicht unähnlich. Als fein lebhaftester Typus gilt Cosimo be' Medici, den die Literatur: und Kunstgeschichte mit einer Art von Beiligenschein umfleibet bat. Wir erhalten von ihm und feinem Bruber Borengo fehr ansprechende Bortrate; außerbem machen wir bie Befanntichaft von andern Literatoren unter bem forentinischen Abet, von Roberto de' Roffi, Rinaldo begli Albiggi, Valla de' Stroggi, Biero de' Paggi, Leonardo de' Datti, kapo da Castiglionchio u. a. Eine große Masse der um Coamo gruppirten Literaten wird und vorgeführt: Riccolo be' Riccoli, Lionardo Bruni b' Arezzo, Carlo Marsuppini b' Arezzo, Ambrogio Travetsari, Gianozzo Manetti, Boggio Bracciolini; jerner die als Lehrer nach Florenz berufenen Guarino, Auriepa, gilelfo, Georgias Erapezuntios, Joannes Arypropulos. Jedes ingelne biefer literarifchen Charafterbilber ift mit fichtbarer Liebe judgearbeitet, und wir haben auch hier abermalige Gelegenheit, nie gewiffenhafte Treue und ben emfigen Fleiß Boigt's ju ruhnen. Wir befommen bie vollständigften Einblice in bas bama-ige geiftige Leben ber Stabt. Manche ber Portrats feffeln unvillfürlich burch bie überaus lebhafte Frifche ihres Colorits; bei er Schilberung Boggio's u. a. mochte man glauben, es hatte em Berfaffer ber beutige Rebacteur eines beutichen Bochen= ournals vorgeschwebt, ber auch als Literarhistorifer Debute ersucht hat. "Boggio war", lefen wir S. 174, "fozusagen er literarische Gaffenbube. Er hatte ein unverfennbares Zaent fur muthenbes Schimpfen und niebertrachtiges Berleumben. Inter allen feinen Beitgenoffen war er ohne Frage ber gewandtefte topf, er fchrieb geiftreich und pifant wie tein anberer, fein bil ift von hinreigenber Lebhaftigfeit. Bor feinem Bis und einer wuthenben Biffigfeit berrichte eine mahrhafte Furcht" u. f. w. Rit aller Belt lag er in Banf und Fehbe; bie Daglofigfeit ber Bolemif ift grengenlos. Es gibt fchlechterbings feine Rudficht, ie ber Feber eines Boggio — und feine Gegner Filelso und Balla thaten es ihm ziemlich glaich — schonenbes Schweigen eboten hatte. Bater, Mutter und Gattin werben in ben Rreis er Schmahung und Berleumbung mit gezogen. Die Sittlich: it des Angegriffenen wird burch bie unglaublichften Angriffe nb Berbachtigungen geschanbet und bie Anführung specieller alle und Ramen muß ihnen Leben und Bahrscheinlichfeit geben. Die von Boigt mitgetheilten Broben find meiftene fo ftart, bag e fich eben nur in ber lateinischen Sprache mittheilen laffen. in abnlicher, wenngleich furgerer Ueberblick über ben Sumaiemus in Siena, Benedig und Genua fchließt bas Rapitel. In lenebig find es Carlo Beno, Leonarbo und Bernardo Giuftiniani nb Francesco Barbaro; in Genua Jacopo Bracelli und Niccolo eba, welche eine befondere Beachtung beanfpruchen burfen.

Aus der Atmosphare der Republiken treten wir im vierten uche: "Der Humanismus an den Soken Italiens", in die volluft der Dynaftien herüber, und auch dieser Theil des Werks ldet eine Bartie, welche dem unmittelbar vorausgegangenen bschnitte durchaus ebendurtig ift. Der Wechsel bezeichnet den benspfad der meisten Humanisten; es kann nicht befremden, an n Hofen manche Gestalt wiederzusinden, deren Bekanntschaft ir schon in den Republiken gemacht. Wer einige Jahre lang, uch gute Befoldungen angelockt, von einem Lehrstuhl zum ansen herumgezogen war, sehnte sich naturlich nach einer ruhistn Lebensweise, nach einer sichern Stellung. Jeder Krieg, der Regung der Parteien wurde selbst in Florenz eine Lebenesage auch für den Gelehrten. Er mußte sich mit den Machts 1859. 41.

habern ju ftellen wiffen, bie aber mechfelten, und immer war mehr als einer. Behaglicher war es immerhin, an einem Gofe unterzutommen; man hatte nur einem zu bienen, einem au fchmeis cheln, von eines Bunft und Gnabe ben Sohn ju erwarten. Die meiften herren Italiens waren Tyrannen im antifen Sinne bes Borte, fie hatten fich aus ben Trummern ber Bolfeberischaft erhoben, anbere waren aus Statthaltern und Bafallen fouver rane Furften geworben, in Reapel begrunbete bic Eroberung bas Recht. Reiner fühlte fich gang ficher auf bem Thron: balb war bas Freiheitsgefühl bes Bolls noch im ftillen rege, balb ber Anspruch res alten Lehnsherrn zu besorgen, balb vor Pratenbenten und Kriegsherren zu zittern. Auf die Condorttieri war kein Berlaß; einem stehenden heere, waren auch die Kosten erschwinglich gewesen, hatte man noch weniger gefraut. So bes rubten die Dynastien im Grunde auf der Zufriedenheit des Bolts und bem Bedürfnif einer rubigen, geordneten Berwaltung. Das ber überall baffelbe Beftreben, ben Abel an ein Sofleben gu gewohnen, burch Beamte ein regelmäßiges Regiment gu uben, Gelb in Bereitschaft ju halten, bas Bolf leutfelig zu behandeln und ihm boch burch Glang und Bracht zu imponiren. Diefem Spitem mußten bie hofgelehrten und Sofbichter in ihrer Beife bienen. Sie waren nach bamaligem Gefchmad bie erften Bruntartifel, nicht viel andere ale wie etwa ein beutscher Bergog burch ein gablreiches, golbbeftidtes Bofgefinde, burch eine Menge von Roffen, Sunden und Falfen, burch glangenbe Bantete und Tur-niere fich ein Aufeben unter feinesgleichen gab. Die Berfen bes Furften und bie Dynaftie ju befingen, fie vor Mit = und Rachs welt im Lichte antifer Große und Sobeit erfcheinen gu laffen, ihre Gefchichte gu fchreiben, fie in epifchen, elegischen und obis ichen Dagen gu feiern, Beftreben vorzutragen, Brunfbriefe gu ichreiben und Epitaphe gu bichten, aber auch mittelbar burch ben Ruhm ihrer eigenen Gelehrfamfeit und ben Glang ihres Ramens ben bof ju gieren, ber fie ernahrte: bad mar ber Beruf biefer literarifchen Boflinge. Die Kornphaen ter Biffenichaft maren bie Erager ber öffentlichen Meinung; burch bie Sumaniften bie lettere in ihrem Intereffe auszubenten maren bie Regierungen im gegenfeitigen Betteifer beftiffen. Es foll in bem Bunfte heute und feineswege blos in Italien nicht andere beftellt fein, bochftens bag fich zwifchen bem Damals und Best ber Unter-ichied bemertbar macht, bag nicht sowol bie Manner ber Bif-fenschaft, Die ftrengen Fachgelehrten zu bem Dienfte verwandt werben, fonbern Bublicifien und Dichterlinge. Auch wieberholte fich bamale in Italien bie namliche unerfrenliche Ericheinung, bie wir beute ba ju bemerten Belegenheit haben, wo infpirirenbe Auftraggeber von einer Gentralprefitelle aus auf Die gens de lettres einwirten: ber gefdichtlichen Bahrheit murbe in bas Geficht gefchlagen und ein literarifches Lafaienthum grofigezogen, um nichts beffer als bie Parafiten ber Alten. Es ift ein ehrenbes Beugnig, welches ber munchener Brofeffor ber Unabhangig-feit feiner Gefinnung ausstellt, wenn er über biefes Berhaltniß nicht mit zierlichen und biplomatifden Countage und Frauleineworten hinweghupft, fonbern wenn er febr offen und uns umwunden auf ben faulen Bunft eingeht. Mit Beziehung barauf lefen wir S. 216: "Ge ift erstaunlich und fur den Freund mahrhafter Beschichte bemuthigent, wie leicht von ben Pofaunen bes Dynastenruhme bie Dhren nicht nur ber Mitlebenben, fondern noch ber Jahrhunderte nach ihnen betäubt werben fonnten. Saft mochte man behaupten, Die gange Gefchichte Italiens wahrenb ber humaniftifchen Beriobe erfcheine in bem Lichte eines funftlichen Feuerwerte. Rur fcuchtern und in fparfamen Anbeutuns gen verrath fich bin und wieber bie Bahrheit; ihre matte und ichlichte Stimme ift faum zu horen burch ben triumphirenden garm ber Lobgefange und Berherrlichungen. Seit jener Beit und bis auf biefen Tag haben bie italienischen Autoren eine Unart, bie auch andere Nationen angestedt hat: fie praconifiren bie hervorragenben Dtanner ihres Baterlandes mit allen Beugniffen und Autoritaten, bie irgend aufgutreiben finb. Sprechen fie von bem Leben und ben Berbienften eines Mannes, fo fugen fle balb einen Ratalog berer hingu, bie ihn gelobt haben. Aber

wie anbere gestaltet fich oft bas Urtheil, wenn man unter jenen Beugen bie blogen Rachbeter aussonbert und bie Motive ber

übrigen pruft!"

Unter ben hofen Italiens, an benen ber humanismus in ber Epoche, von ber wir fprechen, vorzugeweise eine gastliche Statte fant, glanzt vor allen ber neapolitanische. Daneben bemühen sich bie Bisconti in Mailant, die berühmtesten Krafte ber humanisten an sich zu zieben und als Maene par excellence ber Kunste und Missenschen zu gelten.' Gleiches Stresben, wenngleich bei den geringern Mitteln im kleinern Umfange, geigen die Gonzaga zu Mantua, die Este zu Ferrara, die Carrara au Kadua, die Malatella in Rimini und Cesena.

rara ju Padua, die Malatesta in Rimini und Cesena.
Die endliche Einburgerung bes humanistischen Ciements in Rom selbst ergahlt bas funfte Buch: "Der humanismus an ber papstlichen Curie. Das Zeitalter Rifolans V. Die hellenischen Stubien." Gin ahnliches felbftifches Motiv, bas bie Dynaften bie Danner ber Biffenfchaft an ihre Bofe gieben bieg, öffnete auch ben Jungern bee neubelebten Alterthume ben Gintritt in bie Gurie und in bie Rirche. Ge bedurfte in bem großen Schiema, welches auf ben Glauben untergrabend einwirfte, ber Rampf: mittel, und bie Bapfte waren in ber Bahl berfelben nicht allgu gewiffenhaft und peinlich. Im Streite gegen bie weltliche Dacht und noch gegen Ludwig ben Baiern hatten fie fich ausschlieflich firchlicher Beifter, gelehrter Bifchofe und Donche bebient, um ihre Angriffe und Bertheibigungefchriften abzufaffen. In bem Schiema lagen bie Dinge anbere; unter ben Rampfenben trat bas Bedürfniß hervor, energisch auf ein erweitertes Bublifum einzumirfen, und bas fonnte nur burch fagliche, ane Berg greis fenbe Barteifchriften geschehen. Damals zeigte fich zuerft bie Gewalt bes flubirten Stils über bie Gemuther ber Lefenben: er mußte ihnen gu ichmeicheln und fie zu entgunden. Bas mar naturlicher, ale bag bie Bapfte fich nach ben humaniften umfaben, bie jene Runfte ben alten Rebnern abgelernt, von benen viele brotlos und weil fie bem Alterthum gang ergeben, gegen bie Beit-intereffen gleichgultig waren, auch parteilos, fich ohne Dube und Wiberftreben in Gold und Dienft nehmen liegen. Den hu: maniften an ber Curie ju fitniren, hatten bie Bapfte ein ein-faches Mittel, fie gaben ihm ein Gecretariat in ber Ranglei. Co mancher Carbinal begann feine Laufbahn ale befcheibener Scriptor in einer ber apostolischen Gurien. Geine golbenen Tage in Rom feierte ber humanismus unter Mifolaus V., ber namentlich burch fein Intereffe fur bie hellenistischen Stubien fur die Literaturgefdichte von Bebeutung ift.

Bon dem sechsten Buche: "Propaganda des humanismus jenseit der Alpen", finden wir, daß es weniger eingehend geshalten als diejenigen Kapitel, welche dem humanismus in Itas lien gewidmet sind. Gegen die mitunter die in das Beinliche getriedene Gründlichseit der andern Abschnitte tritt die fürzere und knappere Darftellung dieser Partie um so demerkdarer in die Ersschinung. Die Ausbreitung der humanistischen Bestrebungen in England, Ungarn und Bolen wird ziemlich rasch abgethan, länger nur in Deutschland verweilt, wie sich allerdings von dem Biographen des Eues Silvio de' Riccolomini im parans erwarten ließ

phen bes Enea Silvio be' Biccolomini im voraus erwarten ließ. Reußerst aussührlich ist bagegen wieberum bas Schluß- kapitel: "Die Erscheinungsformen und Tenbenzen bes ita- lienischen humanismus im allgemeinen." Eine Fülle intereffanter Einzelheiten wird geboten, welche nicht sowol zur Mustration ber außern Lebensschichiaseleiten und gelehrten Thatigkeit bienen sollen; Boigt will vielmehr in dem Abschnitt das Wesen und den Geist des humanismus analystren. Obschon wir nicht versennen, eine wie dankenswerthe Mühe auf das Jusammentragen der mannichsachen Jüge, die hier erzählt werden, verswandt worden, so sind wir doch der Ansicht, daß dieses Schlußkapitel ein wesentlicher Compositionssehler ist. Der gesammte Inhalt des siedensten Buchs mußte in den Inhalt der andern sechs Abschnitte hineingearbeitet werden; es macht dieses Schlußkapitel den nämlichen undefriedigenden Eindruck, den wir empsinzhen, wenn ein ungeschiedter Biograph zuerst den äußern Lebense

gang feines Gelben barftellt, und nachbem er bamit fertig ge worben, eine Schlufbilang nachhinten lagt, in welcher er iber Anlagen und Charafter bes Mannes, beffen Leben er fich jun Borwurf gewählt, über beffen Reigungen, Leidenschaften, Ber: gnugungen und Lieblingebeschaftigungen, furg von allen mogliden und noch einigen aubern ichonen Dingen fpricht. Der Label trifft, wie man fieht, weniger bie materielle Seite beffen, was ber Abschnitt enthalt; in Diefer hinficht wird fich gegen bie Mittheilungen faum etwas einwenden laffen, ja viele von ihnen haben ihren gang unleugbaren Berth. Bir rechnen in biefe Rategorie unter anberm die Auslaffungen über den nationalen Stolg ber italienischen humanisten, uber ihre moberne Auffale fung des Alterthums und bie alterthumelnbe ber Gegenwart, über ben gegenseitigen Freundschaftscultus und bie Epiftolographie, über ihre polemischen Rampfe, ihr frivoles Spiel mit bem bei benthum und ihre fittliche Frivolitat. Ueber bas lette Them beißt es unter anderm (S. 459): "Es wuchs unter bem humeniftischen Treiben eine uppige Frivolität heran, bas Gegenftid gu Betrarca's ernftem Tugenbftreben. Gie zeigte fich in ben Schriften, aber fie zeigte fich auch recht bebenflich im Lebent wandel und in ber vornehmen Indiffereng, mit welcher ben ein fachen Geboten ber Sittlichfeit hohn gefprochen murbe. Briefterweihe mar ein Bunft, um welchen jeder biefer Coos geifter in feiner Beife herumgutommen fuchte. Deiftens warm fte arm, hatten aber gute Freunde au der Gurie und gute Bretection bei den Großen der Kirche und der Welt. Die Ruche als Berforgungsanftalt ju benuten, nach ihren Pfrunden g jagen, lag ihnen besondere nahe; bagn aber mar bie lebernahme bes geiftlichen Charafters oft eine unerlagliche Bebingung, be fich Die meiften ohne Bebenten fügten. Die einen murben Brufter, wenn ber Relch ber Lebensfreuben erichopft mar und fie fich ein behagliches Alter gu ichaffen munichten; anbere nahmt bie Beihe, fummerten fich aber nicht um bie Pflichten, welche fle auflegte, und mußten fle wieber von fich ju fchaffen, wenn et ihnen gelegen war. Gerabe ben namhafteften ber humanita waren Weihe ober Che, Golibat ober Concubinat burdans gleich" u. f. w. Daher bluft auch die Bote ale ein besonden Literaturzweig in biefen Beiten und in biefen Rreifen.

Wir fagten, ce fei zunachft ber Stoff felbft, ber Boigt's Bert empfehle. Die Inhalterelation, foweit wir une ju eine folden verftanben, hat außerbem auf weitere Borguge hingeme fen, welche bie Behanblung bes Stoffe betreffen. Es in De allem ber hochachtbare Beift eines ebenfo unermublichen ale ge wiffenhaften Sammlers und Forscherfleißes, ber fich als reife Faben burch bas Buch hindurchzieht, ber bemfelben ale carlir riftifches Rriterium fein Geprage verleiht; wir muffen bas iche gebrauchte Bort wieberholen, ber Beift bes Ernftes und ber Gebiegenheit, mit bem Boigt feiner Aufgabe fich unterzieht, be Eifer und Die Luft, Die pietatvolle Singabe, mit ber er fich in die Berfonen und in Die Beit verfenft, Die er fchilbert, babe etwas unendlich Erfreuliches und Ruhrenbes. Dan fuhlt d jebem Sape an, ber Autor mar ftete gang bei feiner Sade mit feiner gangen und besten Rraft. Und biefe Rraft will nicht unterschapt fein. Denn fie hat ihren Berth nicht allein in ben muflergultigen Bleiße; ju bem Bleiße tritt eine nicht unbetracht liche natürliche Begabung für die Auffaffung und Beurtheilung geschichtlicher Berhaltniffe und geschichtlicher Charaftere. Gine freie ariftofratifche Bilbung, ein gescharfter offener Blid, en Bug von einem wirklich ftaate = und weltmannischen Denten und Empfinden find bie Eigenschaften, welche ber Berfaffer mittrus und bie fein Urtheil vor Ginfeitigleiten und Barten bewahren; mit fprobe und zugefnopft, aber auch nicht enthufiaftifch im Aneties nen und Bewundern, langfam und vorfichtig im Tabel, tolerau im besten Sinne bes Borts, burchaus unabhangig und frei in fei ner Gefinnung, ohne je ben Zeitsympathien zu schmeicheln ober ber Beitantipathien entgegenzufommen , ohne aber auch, wenn es gill, mit ber offenen und unumwundenen Sprache jurudjuhalten, bewegt fich der Berfaffer durchweg auf ber bobe fener Objectivität welche bem hiftorifer bas erfte und leste Biel bleiben mas.

Beniger beanlagt erfcheint bagegen Boigt fur bie Dar-Nicht ale ob feine Composition die nachläffige und r Sil ber ichwerfallige jener antebiluvianischen Brofefforen-neration mare, von ber noch immer mitunter ein Epigone m Schred ber Gotter und Menschen wie ein Geistersput an e Licht unferer Tage tritt, im Begentheil, Boigt bemubt fich enbar, auch ben Anforderungen zu genügen, die man in afthester hinficht an ein hiftorifches Runftwerf zu ftellen pflegt. will möglichft gut, er will elegant fchreiben. Bon bem Bers igen geleitet, feilt und funftelt er oft fo lange und fo viel, 3 ber Lefer bie Feile und bie Runflelei merft, b. h. ber Autor ngt fich felbft um bie beabfichtigte Wirfung. Auch entfleht n baburch eine gewiffe Ungleichartigfeit bes Stile, bie man it umbin tann ale fibrent ju bezeichnen; mahrent manche etien, namentlich einzelne Ginleitungen ber einzelnen Bucher, erft lebhaft und schwungvoll gehalten find, mahrend manche graphische Genrebilder fich auch in ihrer Form als vollendete ifterflude abheben, welche an die besten Muster ber Antise nern, contraftirt mit biefer Warme und Runft ber Farben Tone um fo auffälliger die monotone haltung, welche an-Stellen zeigen, und zwar feineswegs folche, in benen bie obigfeit ber Materie an fich auf bie Sprobigfeit ber Dats ung gurudwirfte. Bir haben endlich an ber allerbinge nicht ig, immer aber boch hervortretenden Reigung des Berfaffers of genommen, fein philosophisches Raifonnement mit ethis i und moralifchen Gemeinplagen in ber Beife zu burchflechten, fie wol unter ben Siftorifern bee claffifchen Alterthume Bluliebt. Es fcheint; folde Sage erflaren fich aus ben Con-nen Boigt's an rhetorifche Effecte; fein Gefchmact ift fonft ein mehr geläuterter und bas Moralifiren fonft boch ein

ber Tropfen in feinem Blute. Andere fleine Ausstellungen, welche bei ber Inhalterelation Deutet wurden, follen nicht noch einmal breitspurig und mit t falbungevollen Ueberunduberlaben eines abundanten Borts' ille wiebergefaut werben, mit tem, wie fich vielleicht mein ter Universitätefreund entfinnt, Die afabemifche Robe thre ificuen abzugeben pflegte, unter beren Aufpicien wir unfere nfamen Stubien in einem hiftorifchen Seminar feinerzeit en. Rur Diejenigen beiben Momente feien fchlieflich herhoben, in beren Erwägung wir ben ungetheilten Breis, en Boigt's Arbeit fonft wol Anfpruch haben burfte, bernicht zuerfennen fonnen. Gine gange Geschichte bes Suimus ware ein Wert und zugleich eine That gewesen; Boigt ur ein Fragment biefer Geschichte, uur eine halbe That, weite Bebenten ift biefes. In seiner Betrachtung bes so rigen und nachhaltigen Culturprocesses, ber burch bie ifeit und bie Bestrebungen ber humaniften erzeugt worben, pigt einen Gefichtepunft überfeben, ift ihm eine Seite ent= t, welche bei einer erfcopfenden gefchichtlichen Burbigung umanismus um fo mehr und bringenber in bie Discuffion gezogen fein will, als sie mit einer gleich zu nennenben hine bisher nicht zur Debatte gelangt ift. Ich meine bie ale Seite, ben politischen Inhalt ber Bewegung. Auf unerörterten Punkt zuerst hingewiesen zu haben, ist bas ift, welches sich Strauß in bem biographischen Denkmal en, bas er bem ungludlichen Ulrich von hutten gefest hat. nen ober fcmalern wir nicht bie Berbienfte ber Sumaim bie Literatur und bie Biffenfchaften; bie Berbienfte Ranner nach diefer Seite hin find unleugbar groß und Allein mit bem Registriren biefer Berbienfte hat bie ges de Betrachtung ber humaniften fich nicht zu begnugen; außerbem bem unheilvollen Ginfing nachzugehen, ben bie iften in Stalien und mehr noch in Deutschland auf bie Ertobtung bes nationalen Bewußtfeine und bes politifchen im Bolfe ausgeubt haben. Der hinweis auf Strauf t uns weiterer Grorterungen. Bon Doigt ift biefes wichrhaltniß leiber ignorirt worben. Thaddaus Sau.

## Cthnographisches und Culturgeschichtliches.

Bierter Artifel.

(Fortfegung aus Dr. 40.) Bir freuen une, ben ,,Grgablungen und Lebenebilbern" (Dr. 4) von St. Fren ein ungetheiltes lob jollen zu fonnen. Ge find bies fleine Runftwerfe, Die nach Form und Inhalt bie vollfte Unerfennung verbienen. Gie verbreiten fich uber verfchiebene Beitab= fcmitte innerhalb ber letten 60 Jahre und gemabren neben ben gelungenften lanbichaftlichen Schilberungen tiefe Ginblide in bie öffentlichen und privaten Buffanbe ber zwischen Jura und Alpen gelegenen Cantone, namentlich bes Nargan und bes Cantons Lugern. Sitte und Sage, Gefet und Gebrauch, bas religiofe und ftaatliche, bas gefellichaftliche und Familienleben gieben in wechselnben Bilbern an une vorüber; ber gebiegene Stoff wirb burch gefunde Anschauungen und besennene Uriheile getragen, und bie beseriptiven und culturhiftorischen Momente find fo gefchieft in ben Bang ber Ergablung verwoben, bag fle eber bagu beitragen, bas Intereffe und bie Spannung gu erhoben, als fie gu beeintrachtigen. Bener materielle Ballaft, bie vollen Baden und bie vollen Tafeln, und mas fonft bagu gehort, furg bie grobfinnlichen Dinge, Die in andern Bolfvergaftungen bin und wieber ein fo grope Rolle fpielen, treten bei unferm Berfaffer fast gang in ben hintergrund, mahrent bas ibeale Do-ment, wie es fich in Ehre, Liebe, Sittlichfeir, Mannes- und Frauenwurbe, Freiheite: und Baterlandeliebe ausspricht, bei weitem porheericht, jeboch ohne Bhrafe und ohne ben geringften Schimmer von falfchem Bathos ober gar von falfcher Gentimen: talität. Selbft bie Refferionen find hochft fvarfam, und bie Einbrude, bie ber Berfaffer hervorrufen will; geben fich in Charafterjugen und Sandlungen funb. Die Belben gewinnen bie Theilnahme bes Lefere meift ichon auf ben erften Geiten; fie zeigen fich in naturlichen, fraftigen und ichonen Situationen, hanbeln aus freier Gelbftbestimmung in logifcher Folge und finb ben fpannenben Conflicten, in Die fie verfest werben, gewachfen.

Das einzige, mas wir an einzelnen Schilberungen und Le: benebilbern auszusegen haben, ift die etwas gu ftart betonte Borliebe fur bas Laufden nach Runbgebungen ans bem Reiche bes Unfichtbaren, Die hochftens im Junerften bes eigenen Bergens fubjectiv erfaßt, niemals aber mit irgenbeinem objectiven Scheine in bas Reich bes Gichtbaren berübergezogen merben foll-Der Berfaffer gefallt fich barin, manche Situationen burch Traume, Uhnungen, Biftonen, Bahrfagungen icharfer gu charafteriffren. Doch muffen wir um ihm nicht Unrecht gu thun, fogleich bingufugen, bag er biefe Dinge feineswege gu Motiven fur bie Bandlungeweise feiner Belben ober ju Schurgung und Lofung bes Knotene benugt, Die Charaftere und ber Bang ber Ergablung bewegen fich vielmehr mit gang geringen Ausnahmen unabhangig von jener myftifchen Buthat; unb, was die Ausnahmen anlangt, so foll, wo das myftifche Moment bestimmend einwirft, daran die Berirrung, der der Geld unterliegt, gezeigt werben. Denn offenbar ift ber Geift, ber fich burch bas Berf im gangen hindurchzieht, ein lichter, und ber Berfaffer tritt bem Aberglauben und bem Boruttheil mit flarem Berftanbe und warmem Bergen entgegen. Um fo überrafchenber ift es, hier und ba ben Confequengen jener eigenthumlichen von uns gerügten Borliebe zu begegnen. Allerbings ift es, wie wir uns felbst einwenden muffen, nicht blos zuläffig, fondern nach Umftanben felbft burch bas Intereffe ber Gache geboten, ein gu befampfenbes lebel in feiner vollen Erfcheinung und unter ben einschmeichelnbsten Formen jur Darftellung ju bringen, um ihm eben nach allen Seiten fin die Spige ju bieten; allein theils meint es ber Berfasier wenigstens mit den Ahnungen und Traumen ju gut, ale bag er gegen ben Disbrauch, ber bamit getrieben werben fann, eine allgu fraftige Lange einlegen follte, theils beziehen fich unfere Bemerfungen auf einzelne Gemalbe, wo ber Berfaffer fur biejenige Thefis, Die er vertritt, Die

Baffen minber glangend führt, ale für biejenige, bie er bes fampft.

Dies gilt g. B. von ber Ergablung "Der Lebensbaum", in welcher ber alte Gebrauch, Rindern bei ihrer Geburt einen fos genannten Lebensbaum gu fegen, auf eine übrigens fehr ans iprechende Beife in ben Gang ber Begebenheiten verflochten wirb. Wie lieblich ift foon bie erfte Schilberung : "Um ben Bebenebaum bes Batere, ber uber einem fraftigen Stamme eine berrliche, breitäftige Rrone wolbte, ftanben in bem parfahnlichen Garten im Rreife bie vier Lebensbaume ber Rinber, die prachtig wie bie ftattlichen Gohne und bas zu hoher Schonheit fich ents faltenbe Tochterpaar emporichoffen. « Unter ben Baumen », wie biefe bevorzugte Stelle bieß, war benn auch fo recht ber trauliche Familientempel, in bem bie Dugeftunben verbracht und all bie fleinen ruhrenben Gefte und Ergigniffe gefeiert wurden, welche Meltern= und Rindesliebe erfinnt ober herbeifuhrt. Die Rrone bes vaterlichen Baums wolbte fich weit uber bie Rafenfige, auf benen bie Rinber ihre erften Spiele fpielten, auf benen fie, großer werbend, ber alterlichen Behre und Dahnung horchten und fich gegenfeitig als untrennbare Glieber eines ge-beiligten Bunbes lieben und achten lernten. Go blieb es auch, als ber altere Sohn ferne Schulen bezog und Die altere Tochter fich ebenfalls in Die Ferne verheirathete. Da, unter ben Baus men, murben ihre Briefe gelefen, murbe ihrer in gegenfeitiger Liebe gebacht und murben allerlei Plane und hoffnungen auf einstige Beimfehr und zeitweilige Besuche aufgebaut. Es liegt um biefe "Familienwinkel" ein unnennbarer Bauber, und wer nicht bie Erinnerung an einen folchen im Bergen tragt, ift um ein schönftes Erbtheil bes Rinbesglude gebracht." Dit bem Bebeihen ober Bertommen bes Lebensbaums fteigen und fallen bekanntlich nach ber Bollsfage bie hoffnungen für bas Rinb, für bas er gebflanzt worden. In unserer Erzählung hatte ber jungfte Sohn, nachbem er fich aus unbesonnener hochherzigkeit in Gelbverlegenheiten verwidelt gehabt, Sanbgelb nach Reapel genommen. Der Bater, im höchften Borne barüber, haut ben Lebensbaum beffelben mit eigener Sanb um und ftirbt fpater vor Gram, ber Sohn aber enbet trot eines balbigen Abbruche jenes Dienftverhaltniffes und einer furg barauf erlangten anbern glanzenben Lebenoftellung mit Selbstmorb, wo ber abgehauene Lebensbaum und "ber tiefgeheime Busammenhang zwischen bem Gegenstanbe und seinem Sinnbilbe, ber im innersten Wesen ber Dinge begrundet ift", eine hauptrolle fpielt. Der Berfaffer macht bie Anfichten bes jungen Mannes, ber fo rebet, zwar nicht zu den feinigen, aber wenn er fpater den befonnenen Freund beffelben von ben "theils finnigen, theils ben Berftanb verwirrens ben Borten und Bilbern" bes jungen Mannes fprechen lagt, fo wüßten wir nicht, was wir zu ben "finnigen" rechnen follten, wenn nicht die oben bervorgehobenen Borte, und bamit ift ben fympathetischen Rraften, namentlich in einem Berte, bas fonft burchs weg ben Stempel ber Aufflarung an fich tragt, viel zu viel Spielraum angewiesen. Aehnliches ließe fich von einzelnen Bartien ber erften Ergahlung, in ber übrigens ber leibige noch fortlebenbe Berenglaube, ber hier ale Chetenfel bie glucklichften Familienbanbe gerreißt, recht ergreifenb geschilbert ift, sowie von ber Bahrsagung im "Blonbroechen" und von ber Erscheinung bes Sterbenben im "Breitenhaus" anführen; es treten aber biefe fleinen Ausstellungen vor bem bei weitem überwiegenben hohen Berth bee Uebrigen fo weit jurud, bag man fie uber bem wohlthuenben Ginbrud bes Bangen leicht vergißt. Letterer macht fich befondere auch infofern geltend, ale neben Schulb und Brrthum ein ebles, rein und mahrhaft menschliches Denfen und Banbeln in wichtigen und tief einschneibenben Conflicten fiegreich burchbricht, wodurch bei ber Dehrgahl ber meift tragifchen Ergablungen bennoch ein verfohnender und erhebender Abichluß gewonnen wirb.

Rehmen wir z. B. bie allereinfachste heraus: "Ein Opferstob." Man wird freilich babei ben großen Conflict fur ben erften Anblid vermiffen; aber wer tiefer schaut, wird mit uns ben bauernben, taglich und ftundlich aufreibenben, wenn

auch außerlich unscheinbaren, fur ben größten anerfennen. Des Opfer ift ein Rnabe, ber feinen bettelnben Meltern entzogen und gu einem tuchtigen Beber herangebilbet wirb. Ins vaterliche Daus gurudgefehrt, forgt er fur bie Meltern und eine frantliche Schwefter burch übermaßig angestrengte Lage und Rachtarbeit und verfallt einem fruhzeitigen Tobe. "Als ich bas erfte mal nach bem Sauschen binaufging", ergafit ber Berfaffer , "waren nur bie Rinber babeim, ein genigagriges Dabchen und ein un brei Jahre alterer Rnabe mit einem feinen Gefichte, aus bem zwei treuherzige und zugleich fluge Blauaugen fcauten. Er gab mir verftanbigen Befcheib, erzählte aber gang unbefangen, daß beibe Meltern ichon am Morgen auf ben « Seufchet » gegan: gen und vor Abend nicht beimfommen murben. Auf mein Befragen, ob er und fein Schwesterchen auch Sunger leiben miß ten, ichuttelte er ben Ropf bebachtig und meinte, im Binter hatten manchmal ber Bater ober bie Mutter nichts gegeffen, aber fie beibe haben immer genug gehabt. Die Frage, ob ih-nen bie Aeltern benn auch recht lieb seien, beantwortete ber Rleine: D ja, freilich, fast noch lieber als ber herrgott. 34 verließ bie arme butte nicht ohne eine Boffnung mitzunehmen. Bie fehr auch bas fleine Sauswesen versommen fein mochte, et lebte barin ja noch bie Liebe." Die hoffnung tauschte, bie Aeltern ließen bas Betteln nicht, und es wurde beschloffen, bie Rinder von ihnen zu trennen. "Ge war an einem fublen berbit abend, als ich felbft nach bem Balbhauschen hinaufflieg, bie Rleinen abzuholen, um fle zu ihren neuen Bflegealtern zu fuhren, bie faft eine halbe Stunbe am anbern Enbe bes Dorfe entfernt wohnten. Die armen Leute, von ber unvermeiblichen Erennung fcon benachrichtigt, fagen um ben fleinen runben Tifch berum, auf bem einige gefottene Erbapfel nebft verschiebenartigen gufam: mengebettelten Studlein Brot lagen; aber noch war fein Biffen von bem armlichen Abschiedemahl berührt, und jedes fag in fich gufammengefauert, laut und bitterlich vor fich binmeinenb." hier verfohnt une bas unangerührte Bettelbrot mit ber Roch ber Bettler. Der Abichieb wird ber Familie burch bie Berfiche rung erleichtert, bag eine Biebervereinigung in ber hand ber Meltern felbft liege unb von ihrem Betragen abhange. Der Rnabe faste Duth. "Er hatte balb ju weinen aufgebort, und es ftand auf feinem verständigen Gefichte beutlich zu lefen, bas in ber jungen Seele ein ernfter Borfat reife. Endlich erhot er fich, faste fein Schwefterchen bei ber Band und fagte: "Rome bu nur jest mit, Mariele; ber Berr Pfarrer verfpricht je, wenn wir nur recht brav feien, werb's nicht lang bauern. Das glaub' ich, und ich will fcon balb ein rechter Beberfnecht wer: ben. B'hnt Gott, Bater und Mutter, am Soutag fomm' ich mit Mariele zu euch heim." Er hielt, was er verfprocen, wurde ein tuchtiger Beberfnecht, befam von ber Gemeinbe einer Bebftuhl, jog mit ber Schwester, bie ihm bie Spulen machn. ju ben Meltern und ftutte fich von nun an allein auf bie eigene Rraft. Anfange geht es vortrefflich, aber Die Schwefter wird frant, bie Aeltern fonnen nichte verbienen, er lagt es nicht ju, baß fie fich an bie Gemeinde wenben, benn er hat ja Arben: und fo arbeitet er langer und immer langer in bie Racht binen und unterliegt bem zwanzigftundigen Schuttern bes Bebebams gegen bie noch zu junge Bruft. Das ift ein fleines Geltenthum. ober ein großes, wie man es nimmt, aber trop aller Tragil erhebenb, eben weil es ein Belbenthum ift.

Eine einzige Erzählung unter ben vierzehn, welche bie bei ben Banbe enthalten, macht einen völlig nieberschlagenden Einbruck: "Das verlassene Saus." Es ift ein Gemalbe aus ben innern Rampfen ber Schweiz, bie in ben vierziger Jahre entbrannten und beshalb so tief einschneidend und für viele Familien so bis in ben innersten Kern hinein vergiftend wirftre, weil sie vorherrschend ben Charakter eines Religionskriegs trugen. Das verlassene Daus war einst von einer glücklichen Familie katholischer Confession bewohnt. Nach bes alten Baters Icke heirathet Sepple, die Lochter, ihren heißgeliebten protestantischen Brautigam Steffen und bilbet mit ihrem Bruder Uli und ben Dienstleuten, hans und ber alten Kathrin, ben hanshalt. En

er Rif wird immer weiter, je mehr bie Flamme bes Bahns ichurt wird, und als ber offene Kampf in ben Cantonen ausicht, fleben fich Bruber und Schwager mit ben Baffen in ber and gegenüber. Sier bie lette Scene: ,, Enblich flinfte es ber hausthure. «Sepple, machet auf, wenn Ihr bafeib; ich i es, Sans, Guer Rnecht.» Die Gerufene fchleppte fich fchwes r Schrittes hinaus. «Gottes Barmherzigfeit fei mit Guch, eifterin, gebt mir eine Laterne.» Er trat ftill in bie Stube b suchte die Laterne am gewohnten Orte. Sepple folgte ihrem heine mechanisch nach. Da lag auf bem Schnee, ber hinter 1 Schute ber Gartenmauer liegen geblieben, ein Tobter, über n fich ull mit entfesten Blicken nieberbeugte. Gin breiter itftreifen floß über bie weiße Flache. «Er mar nicht tobt habe ihn getobtet », ftohnte Illi. Sepple flammerte fich mit ven Banben an ein Baumchen, auf Die Leiche niederftarrenb. te Stimmen nahten fich vom Balbe herauf. Gin zweiter uß fiel und bie gaterne erlofch. Ale bie ganbfturmer gur fle kamen, lag Uli, mit bem Gefichte zur Erbe gefehrt, über ffen's Leiche. Sepple ftand noch regungslos an das Baum geklammert. Hans war verschwunden. Wer den zweiten us abgebrückt, ob Berzweiflung und Gewissensteile ober hand, die den Meifter und Gestinnungsgenoffen rachen te, weiß nur hans und einer, ber alles fieht. Uli war , ben hale geschoffen und fein Barthaar verbrannt. Die n Laufe feiner Doppelflinte maren leer. Sepple, bie am nben Morgen von einem tobten Rnaben entbunden murbe, gegenwartig, wenigstens vor furger Beit noch, in einem er in Tirol: ein ftarfes Menfchenberg vermag viel zu ern, bevor ber Schmerg es bricht. Gie gab ihr Bermogen geringem Burudbehalt Steffen's Bermanbten, unter ber Bes ng, bag Saus und Garten ale langfam verzehrenbe Beuihres Unglude bem Berfall preisgegeben werden follten. ift bie Befchichte bes verlaffenen Saufes, bas auf einem en Borfprunge bes Lindenberge ficht." hier fehlt ber verfohnende Abichluß. Wie mare auch eine Berng möglich, folange eine Rirche bas Extra ecclesiam nulla ! noch auf ihr Banner fchreibt, vergeffenb ber neunfachen Geifungen bes Berrn in ber Bergprebigt, mit benen jener Bahls nicht zu vereinbaren ift, und aus benen man lernen fonnte, egnungen bes Chriftenthums von Gefchiecht ju Gefchlecht gu pflangen, ohne ben Bluch forterben gu laffen, ben bie ben hineingetragen. Go erschutternb ber Rig burchs nthum in ben großen Befchichtejugen, wo bie Bahlen ber ungeheuere Dimenfionen annehmen, auf une cinwirft, t une boch bas Glend in ber Individualifirung naber. nb jene immenfen Bahlen mit ber überfturgenben Daffen: eit des Debs, das hinter ihnen verborgen liegt, unfer h betäuben, bricht fich das individualistrte aus der Maffe ans Licht gezogene Unglud bis ju unferm innerften beribn, benn es ficht verforpert, unmittelbar faglich und Und wenn beim gefchichtlichen Ueberblide r vor uns. a erweiterten Borigonte langer Jahrhunderte trot ber wieber umhullenben Bolfen boch bie und ba eine lichtere g und Rlarung bemertbar wirb, fo ift bies bei ber Ers bes individuellen Falls, weil biefelbe an einem bestimm= chenen Beitabschnitte ihre Grenze findet, nicht möglich, vermag bes Feffelnde des bunfeln Augenblide der Gegensicht zu überwinden. Wir machen baher dem Berfaffer daß biefe Geschichte ohne Berfohnung abschließt, keinen

Briefter fact Bwietracht. Uli und Rathrin effen nicht mehr mit

in Uebrigen, um feine Gemeinschaft mit ben Regern gu halten.

gren'ichen Erzählungen aus ber Schweiz laffen fich gebirgifchen Geschichten" (Dr. 5), von Elfried von als ebenburtig zur Seite ftellen. Der Berfaffer hat Ach Gebiete ber belletriftifchen Literatur schnell einen guten

f, und wenn fie bas fleinfte Scherflein bagu beitragt,

mmung, bie nicht in ihr gu finden ift, nach außen gu

fo ift ber Mangel reichlich erfest.

Ramen erworben und wird mit Recht gu ben beliebteften Ergablern ber Begenwart gerechnet. Auch bie fieben Ergahlungen. welche bie vorliegenbe Gammlung bilben, fonnen nur bagu bienen, bas eben ausgesprochene Urtheil gur befraftigen. Gie finb, wie feine frubern Schriften, von einer warmen, toleranten, in thatiger Liebe fich auspragenben Retigiofitat und von tief ein= gebenben fittlichen Unichauungen getragen, bemabren in Erfinbung, Anlage und Ausführung bes Berfaffers Talent und erheben fich bemnach in Form und Inhalt über bas gewöhnliche Niveau ber blogen Unterhaltungsliteratur. Gbenfo werben fie ihrem Titel und bem Gesichtspunfte, unter welchem wir fie nach bem 3wede bes gegenwartigen Artifels besonders aufgufaffen haben, völlig gerecht. Dem Gang ber Ergablung folgend befinden wir uns balb in einer abgeschiedenen Bretmuble und einem ftillen Thalborfe bes Gebirgs, balb in einem Grubenges baube ber oben Berghohe ober in einem Forfihause am Ranbe bes Balbes, balb in ber Gutte ber Rlopplerin, balb in ber "weiß übertunchten, mit einer Guirlande von Bhantafieblumen burch bie Band bes Scharwerfemaurers gefchmudten und mit Bogelbauern garnirten Bohnftube bee Gimpelfonige", b. b. bes Sauptvogelfangere im erzgebirgifchen vogtlanbifchen Bogel ftellerbiftricte; ober wir werben in eine fleine Provingialflabt, bie fich ihrer lateinischen Schule als ihres hochften Schapes und Stolges erfreut, und bann wieber unter bie Bewohner zweier Grengftabte geführt, Die fich über Die trennende Sanbesgrenze und Die trennenden Confessionen hinmeg bruberlich Die Sanb reichen. Das Leben in ber Butte wie in ber Bohnung bes Bergmanns und Burgers, Lichts und Schattenfeiten find lebens big und plaftifch befchrieben, und oft wird in wenigen fraftigen Bugen ein getreues Gemalbe von ben hervorstechenbern erzgebirs gifchen Buftanden entworfen. Gang trefflich ift 3. B. in ber zweiten Erzählung: "Die Fundgrube Bater Abraham", die Schile berung einer Bersuchsfahrt ju Biebereröffnung eines alten Schathies, beffen folagenbe Better bei mehreren fruhern Bers fuchen ichon manches Opfer geforbert hatten; und ebenso gelun-gen wie bie ernften find bie humoristischen Partien, wie 3. B. einige Scenen im "Gimpelfonig", bie mit großem Geschiet unb Glud gezeichnet finb. Der Berfaffer begnugt fich nicht bamit. an ben Außenhingen hangen ju bleiben; er geht ins Tiefe, weiß bie Charaftere gut zu martiren und Conflicte fpannend genug anzulegen, um uns wie in feine verstedten Gebirgefchluchten, fo in bie verftedtern Falten bes Bergens flare Blide thun gu laffen. Die Menfchen find menfchlich aufgefaßt, bas Uneble neben bem Ebeln, Dufteres und Gelles ziemlich gleichmäßig ver-theilt, boch fo, daß bas Erhebenbe bem Nieberschlagenben meiftens ben Borrang abgewinnt; und bei allebem ift ben einzelnen Charafteren ber Typus ber Gebirgebewohner, Die fie reprafentiren, wohl gewahrt. Bas bie pfpchologifden Motive anlangt, fo fcheinen Conflicte, die zu Berbrechen brangen, und crimina= liftifche Berwickelungen ju ben Lieblingevorwurfen bee Ber-faffere zu gehoren. Er lagt fich babei felten bie Gelegenheit entgeben, bie Sarte, Ralte und Lieblofigfeit, mit welcher bie Menge ben Gefallenen zu begegnen pflegt, in fprechenben Bugen zu charafterifiren : ein Thema, bas ben Taufenben, bie hierin unter ber Berrichaft eines tief eingewurzelten Borurtheils fteben, allerbinge nicht einbringlich genug ane Berg gelegt werben fann. Das hauptubel besteht barin, bag man fich principiell abichließt und von jenen Ungludlichen fern halt; fonnte ce ber Liebe gelingen, biefe Scheibewand ju burchbrechen und eine fofortige Bieberannaherung und hochherzige Bieberaufnahme ale überall geltenbe Regel einzuführen, fo murben fich im Umgange mit ben Berftogenen auch die ihnen verbliebenen guten Geiten offenbaren; die allgu große Selbftuberichagung ber Unbescholtenen auf ber einen und bie allgu große Unterschagung ber Befcholtenen auf ber anbern Seite murbe fich minbern, und bas Refultat fonnte nur ein fur beibe Theile fittlich erhebenbes fein.

Doch fehren wir zu unfern Erzählungen gurud. Drei bavon gehören zu biefem eriminaliftifchen Genre. Gine vierte, beren Titel wir bereits nannten, beschäftigt fich mit ber Bogelftellerei

und plaibirt fur bie Freiheit ber gefleberten Canger, biefer ebenfo nütlichen ale lieblichen Bierbe ber Balber und Bluren. In ber funften: "Der Sohn", refignirt biefer aus Rinbesliebe, um bie Gefühle ber alten Mutter nicht zu verlegen, auf ben Can-gerberuf, zu bem er bie trefflichsten Anlagen und große Reigung besitzt, und tritt von einem glanzenben und soliben Engagement wieder zurud, nachbem er die Mutter, die ihre Ginwilligung ohne Borbehalt gegeben, in ihrem ftillen Schmerze barüber belauscht hatte. Es ift bies ein ebler Bug; beffenungeachtet scheint hier bie Selbstbestimmung bei ber Bahl bes Berufs zu fehr beeinträchtigt. Bei biefer ift es jedenfalls bie oberfte Pflicht, ber innern Stimme, infofern fie fich unter Erhebung bes Gemuthe Bu Gott als eine echte bewährt, bie Enbentscheibung zu überlaffen und außern Motiven, fo ebel fie an fich fein mogen, feinen unbebingt maggebenben Ginfluß zu gestatten. Der Berfaffer gebort feineswege ju benjenigen, die über ben Beruf bes bar-ftellenben Runftlere a priori ben Stab brechen, im Gegentheil, er erfennt es mit ausbrucklichen Worten an, daß bas Theater ale Bolfebilbungeanstalt eine bobe Aufgabe ju lofen bestimmt ift; er lagt ferner bas Leben feines Belben, ber nunmehr Schullehrer auf bem gante wird, gulegt boch als ein verfehltes burch= fchimmern, und er hatte es baber nicht ale fo gang zweifellos hinstellen follen, bag ber Sohn in jenem Collisionsfalle ben rechten Weg eingeschlagen habe.

Beit weniger bebenflich ift ber Berfaffer in einem anbern Falle. Es gehort zu feinen ftehenden Forberungen, bag Cohn und Tochter bei ber Bahl bes Gatten fich burch bas Berbot ber Acttern nicht abwendig machen follen; und er erflart es fur einen Brobir= ftein ber echten Liebe, bag fie fich, felbft wenn bie Heltern unter ben fcroffften Formen ihr Anathema aussprechen, nicht in Resignation ergebe, fonbern burch Abichluß bes Chebundes bemahre. Und fo fehr fich auch bas finbliche Gefühl bagegen ftranben mag, fo lagt fich boch, wenn man die Ehe ale hohen und heiligen Beruf und mahre Liebe ale bie einzige Bafie und unerlagliche Bebingung berfelben auffaßt, gegen bie Richtigfeit biefer Anficht, ber auch in vielen Staaten bas pofitive Gefet zur Seite fteht, etwas Gegrunbetes nicht einwenben. Bas aber von bem einen Berufe gilt, bas muß bann auch vom anbern gelten. Bir fins ben biefes Thema unter anbern in ber fechsten Ergahlung: ",,Bater Joseph", behandelt. Die Barteien verfohnen fich folieglich. Allein bie Scene zwischen Rubolf und feinem funftigen Schwies gervater behalt etwas Berletenbes; fo weit burfte fich ber erftere gegen ben Bater feiner Geliebten auch in ber heftigsten Leibens ichaft nicht vergeffen, wenn ihm bie Theilnahme bes Lefers uns getrubt bewahrt bleiben follte, was boch nach ber gangen übrigen Anlage in ber Intention bes Berfaffere lag. Was ben Gelben, ben Bater Joseph, anlangt, fo haben wir gegen bie Charaftes riftit beffelben bas einzumenben, bag ber momentane Gieg, ben bie Leibenschaft über ihn gewinnt, wenigstens in ber Schroffheit, mit ber bie legtere auftritt, gegenüber ber Beiftesftarfe, bie vor-her und nachher feine gange Sanblungeweife leitet, nicht völlig gerechtfertigt erfcheint.

Die lette Erzählung endlich: "Forsthaus und huthaus", führt in sehr ansprecheuber Beise bas Thoma burch, baß ohne echte Rächstenliebe auch alle Bedingungen zur echten Liebe zwisschen Mann und Beib sehlen, und daß mithin diese ohne jene keine reale Eristenz habe. Der Damon, ber hier bei ber einen Helbin die eblern Gefühle erstickt, ist der Gott der Flitter, vor bessen hohlen Altaren die Respectabilität ihren Beihrauch opfert. Moge der Berfaster fortsahren, in seinen Schriften die wahren Berthe und die Blendwerse des Lebens in getreuen Bildern gegeneinander abzuwägen.

Das britte nach Inhalt und Richtung mit ben beiben eben befprochenen in eine Barallele zu bringenbe Wert, bie "Erzählungen aus Niebersachsen" (Rr. 6), von Gunther Ricol, wurde fich benfelben in ber befriedigenbsten Weise anreihen, wenn

es bem befanntlich noch vor Beröffentlichung bes vorliegenben Berte verftorbenen Berfaffer gegludt mare, feine tuchtigen Inten=

tionen in gleich tuchtiger Beife gur formellen Geftaltung zu bringen, was aber allerbinge nicht ber Fall ift. Der Rern ift aut, aber Mu lage und Darftellung find znm großen Theile auffallend under holfen. Die feche Geschichten, welche neben ben "Rosmarin-bluten", einer Rirchhofephantafie, ben Inhalt ber beiben Banbe bilben, find ohne Auenahme bem gerugten Dangel mehr ober weniger unterworfen, und es genügt die furge Analyse einer einzigen, um unfere Behauptung ju begrunden, bie wir ebenfo gut aus jeber anbern rechtfertigen fonnten. Bir mablen baju bie britte Ergabsung bes erften Banbes: "Der Deineibige. Aus ben Erlebuiffen eines Anwalts." Sie beginnt damit, das ber Anwalt von feinem gludlich überftanbenen Examen berichtt. "Die herren, welche mich geprüft hatten, waren fehr zufrieben mit mir, fie waren freundlich gegen mich und wunfchten mir viel Gluck in meinen funftigen Wirfungefreifen." Er verlät ben Brufungefaal und fommt an einem Barten vorüber, me ein liebliches Mabchen einen Rrang winbet, und unter ben Borten: "Jest will ich ihn befrangen!" verschwindet. Bon biefem Madchen erwartet gewiß jeder zuverfichtlich, baß fie eine Rolle in ber Ergablung fpielen werbe; feineswegs. Dan bort nichte weiter von ihr, und bie himmlifche Erscheinung lagt font feine Spur von fich gurud, ale bag ber Anwalt, ine Schauen versunten, die Blatter feiner Brieftafche beschreibt und an Lies besichmergen zu leiben beginnt. "Ich las Berfe, Iprifche Ere verlamerzen zu leiden beginnt. "Ich las Verfe, ihrische Ergüsse meines herzens — Abvocat, Abvocat, nimm dich in Acht, du mußt fünftig Precesse führen. Berse, Berse, Processe, P verfaufte Schweine, Doffen und Gaule portreffliche Schriften liefern." Das Gefprach wird noch eine Beile fortgefest; bam ergahlt ber Anwalt, bag er fich auf bem ganbe niebergelaffen, und es folgt eine poetifche Befdreibung ber Bange ins Amt, bas mehrere Stunden von feinem Bohnort entfernt liegt. Am Wege blühen wilbe Rosen. "Ich pfludte mir eine von ihner und zierte meinen hut mit ihr, wenn die blanen Kornblums aus den prächtigen Fruchtsebern hervorschauten, ich nahm eine und zierte ein Knopfloch des Rocks oder der Weste mit ibt. Sie war mein Orden! Aber ich nahm auch die Brieftacke jur Sand und fchrieb emfig im Banbern. Und wenn ich bans ftillftand und las, was ich gefchrieben hatte, fo maren es Berfe, bie mir von ben weißen Papierblattern vor bie Augen bintraten. Dann rief ich aus: lieber Gott, schon wieber Berfe? Beri, Berfe, Broceffe, Broceffe! Blumenstaub, Actenstanb, was wird aus mir werben? Doch genug, ich will jest schärfer auf unsert Geschichte losgehen. Ihr mußtet mich nur erft ein klein wenig fennen lernen, ihr mußtet erfahren, bag es auch Abrocaten gibt, welche — Berfe fchreiben und ein poetisches Gerz in der Bruft tragen! Was sagt ihr bazu, bedauert ihr nicht einen folden Mann? 3hr fragt, wird ein folder Abrocat benn wiek Proceffe zu führen haben? wird er fich viele harte klingende Thaler verdienen? Run, nun, das wollen wir hier nicht weint untersuchen. Bort mir nur ferner aufmertfam gu. Bir fint gleich jur Stelle und ber "Meineibige" wird euch balb ver Die Augen treten."

Der Anwalt trifft nun bei einem Gange ins Amt auf ber Brude vor ber Stadt eine alte Frau mit einem Singling auf bem Schos und ein junges Rabchen baneber. Der Säugling ift bas Kind, das sein unehelicher Bater abschwört. Da bie Leute betrübt ausseschen, will ihnen ber Annaht
mit Rath und That beistehen, wird aber zurückgetviesem. Er
setzt seinen Weg ins Amt fort, nachdem er ben Entschluß gesati hat, "diese Gruppe burch eine britte Person beobachten zu leisein" Dies wird ihm indes erspart; benn die Leute erscheinen zum Schwörungstermin in ber Amtostube, und ber Anwalt lernt bei bieser Gelegenheit ihr ganzes Schicksal kennen. Es solgt n eine Beschreibung bes Amthauses und ber Leute, die auf ber eppe standen. Dann heißt es weiter: "Ich betrat die Diele, dab das Wartezimmer zur linken Hand liegt, so begab ich janachst in deffelbe, um meinen Stad in ihm hinzustellen meinen hut in ihm zu bergen." Wie aber, wenn es zur sten gelegen hatte, waren uns dann die Scenen im Wartemer verloren gegangen? Doch wol nicht, denn im Wartemer besindet sich der kunftige Meineidige, dem der "fleine mbliche Gerichtsdiener" vorerst ernstlich ins Gewissen redet. Begrüßung zwischen Anwalt und Amtsbiener, die Annels

g beim herrn Amtmann u. f. w. werben weitlaufig befchrie-Der Anwalt behalt Beit ben Deineibigen gu beobachten ju firiren. Endlich ericheint ber Gerichtebiener wieber und : "herr Abvocat, Gie fonnen Ihren Termin bei bem Berrn mann abhalten, ba 3hr Gegner erfchienen ift." Run lefen eine weitlaufige Befdreibung ber Amteftube, in welche ber alt "bem ihm voranschreitenben Gerichtebiener" gefolgt mar; erfahren baraus, bag fich bie Anmalte und Sonoratioren an ben grunen Tifch bee Richtere fegen, mahrend bie Bauern r ber Barriere ftehen bleiben muffen. Der Berfaffer nimmt billig für bie Bauern bas Recht zu figen ebenfalls in Un= j, beschreibt babei bie Bquerntrachten und fahrt mit gewohn-Brundlichfeit fort: "Wenn aber einmal, wie bas wol reignen fann, in einem Termin fo viele Berfonen jugleich enen fein follten, bag fle nicht an bem Tifche Blat finben en, ba es fich gang von felbft verftebt, bag ber Richter unb follfuhrer hinreichenden Raum ju freier Bewegung behalten n, fo felle man Stuhle hinter ber Barriere auf." Der at tommt nun jur Relation feines eigenen Broceffes. "Der gebaute Amtmann faß an bem grunen Tifche. . . . In nen Ede unfern bes großen grunen Tifches erblicte man einen Tifch bes Sausvogts, an welchem biefer in ber Refrig arbeitete und fchrieb. Das Rrigeln feiner Feber burchs bas gange Bimmer. 3ch begrußte ben alten Amtmann en jungen Aubitor, und ebenfo Die Begenpartei, welche ber Barrière ftand und fich auf bas Gelander berfelben t hatte. Bon allen Seiten bot man mir wieber einen ichen guten Morgen. Der Termin war eröffnet, ber Auegann feine Feber in Bewegung ju fegen. «Rann bie nicht verglichen werben?» fragt der Amtmann, «es icheint 8 Angemeffenfte zu fein. » - «Ich bin namens meiner bagu bereit, wenn ber Wegner nicht feine Saiten gar gu bannt. » Diefer fagte treuberzig: «Bin bagu bereit, in-bas Laufen jum Gericht nicht liebe. Sagen Sie, herr nn, wie wir die Sache erlebigen wollen. » Man erörterte ich einmal, und ber Bergleich wurde gefchloffen. Der hatte bas Protofoll beenbet, ex las es vor. Wir was t feiner Auffaffung einverftanben, und nachbem wir es big unterschrieben hatten, gahlten wir die Berichtsgebuhr, n Wegner entfernte fich. 3ch aber blieb an bem grunen Ben, um die weitern gerichtlichen Berhandlungen angu-Meine Brieftafche lag neben mir, aber mahrlich nicht, fe in fie hineinzuschreiben, heute wollte ich mir anrechtliche Rotigen fammeln. Berfe, Berfe, Broceffe,

meinen, bei jedem Kleintinderspiel: "herr Amtstage!" wurden sich "anziehendere Rotizen" sammeln is die vorstehenden. Es hat uns Mühe gekostet, die durch diese Trivialitäten, die mit der Geschichte ganz nichts zu schaffen haben, bis hierher fortzusühren und t zu sagen, daß die Erzählung eigentlich jest erst besis der Weineidige sich schließlich erhängt, daß das arme Mädchen vom Anwalt durch freundliche Busprache getrömit einer "sunkeluden Bistole", die er als honorar sur se bekommen (wobei die Gelegenheit ergriffen wird, das und die Bossecräte protokollarisch zu beschreiben), wird, daß die Brieftasche noch zu verschiedenen malen nuß, und daß die Berführte nach Jahren einen redemmermann zum Freier erhält. Aber wenn man wie

hier so recht augenfällig wahrnimmt, bis zu welchen Berfehrtbeiten die Manier ber Detailmalerei und ber Einmischung rein
subjectiver Beziehungen es zu bringen im Stande ift, so muß
man endlich einmal zu ernsten Maßregeln greisen und das Unweisu
dadurch fasteien, daß man es in seiner ganzen Blöße hinstellt.
Freilich versahren Hunderte, die sich auf diese Manier legen,
mit größerer Gewandtheit und besterm Geschied als unser Berfasier; aber ein wenig Takt und Geschmack genügen noch lange
nicht, um aus der breiten Scenerie der alltäglichen und gewöhnlichen Realität ein Stück, das zum Kunstwerse taugt, herauszuschneiden und einzurahmen; bloße Covien thun es niemals,
und die erste Stufe zur Meisterschaft ist bekanntlich die Beschränkung. Bon dieser freistes ist in ben vorliegenden Erzählungen nicht die Spur von einer Ahnung anzutressen. Wenn
ber Arzt ein Recept schreiben will, fragt er erst nach Papier,
Febern und Tinte, dann wird ein Stuhl gebracht, dann seht
er sich darauf, "und nachdem er die von ihm ergrissen Keder
in das Tintensaß getunkt hatte, sagt er: seht werde ich andere

Argnei verfchreiben Roch maßlofer ift in Rr. 4 bie Einleitung gur Ge-ichichte vom Meerichaumtopfe. Das wichtige Gefchaft bes Reueranschlagens nimmt in ber Befchreibung (II, 119) gehn volle Beilen in Anfpruch, und zwar nicht etwa humoriftifch aufgefaßt, fonbern in völlig ernfthafter pebantifcher Umftanblichfeit, wie 3. B.: ,, Er hob ben rechten Arm empor, gielte und folug bann rafch mit bem Stahl an bem icharfen Stein hernieber" u. f. w. Die Befchreibungen von Baufern und Bofen nehmen fich gang genau fo aus, wie bie ben gerichtlichen unb notariellen Rauf : und Bachtbriefen angehangten Inven-tarien, und in gleichem Stile find bie Charafteriftifen ents worfen; felbft bie Reflexionen überfteigen haufig in ihrer exceffiven Raivetat-bie Grenze bes fur moglich Behaltenen, wie 3. B. bei Ermahnung einer Birthehausschlagerei bie Frage: "Sollte man es glauben, bag ein Mabchen unter ben Bauern folche Scenen hervorrufen fonute? Und warum follte bas nicht ber Fall fein? Der Bauer tragt ein Berg in ber Bruft, melches wilb aufbrauft, wenn es verlegt wird ober fich auch nur verlegt glaubt." Man konnte fich ju ber Annahme versucht fühlen, ber Berfaffer habe verwandte Erscheinungen perfiffiren wollen; allein bem wiberfpricht bie Baltung bes Gangen, auch ware in biefem Falle Die Aufgabe auf eine nichts meniger als geiftreiche Beife geloft worben. Inbef icon ber Gebante an eine berartige Abficht bei bem Berfaffer febt menigstene fo viel voraus, bag ein größerer Sonde in ihm gu fuchen ift, ale nach bem bieber Mitgetheilten erwartet werben mochte. Und bies ift in ber That ber gall. Abgefeben von bem bereits geruhmten guten Rern, ber fich als echt fittlicher Beift und heller Sinn burch alle Ergahlungen hindurchzieht, fehlt es auch nicht an ichonen Schilberungen, ja felbit an einzelnen recht gludlich behandelten, burch warme frifche Darftellung feffelnben Gitnationen, und bas Iprifche Talent bes Berfaffere geigt fich in manchen babin einschlagenben Stellen; nur bag man eben, wenn man fich bem wohlthuenben Ginbrud bes porfommenben Guten hingegeben hat, oft auf ben unmittelbar folgenben Geiten burch Erpositionen wie bie oben mitgetheilten auf bas empfindlichfte aus feinen Illufionen berausgeriffen wirb.

Für bas entturgeichichtliche und ethnographische Moment mag als Ansbente Folgendes dienen. Ein in wenig gewandter Beise mit allzu farter Betonung überall bervorgehobener Grundzug im niedersächsichen Charafter ift aufbrausende Deftigefeit, verbunden mit eifernem Starrfinn. Die Eben nach bloßer Berechnung find auch hier an der Tagesordnung. Der Berfaster halt es indeß mit dem lobenswerthen Mahlpruch: "Das Geld ift machtig, die Liebe noch machtiger!" und hat ihn als hauptthema der Mehrzahl feiner Erzählungen zu Grunde gelegt. Dier und ba ift ein interessantes Bolfstied eingeschaltet. Unter ben Gebräuchen ift uns der noch niegends vorgesommen, das die Burschen gegen zants und habersüchtige Mädchen badurch eine Censur ausüben, daß sie ihnen anstatt der grünen Pfügste

maien burre Beiben : ober 3metidenbaume por bie Thure pflan: gen. Aber auch int wohlmeinenben Scherze find fie etwas un-galant. Wenn ber Flachs "gerept" ift, wobei bas junge Bolf fich gegenseitig unterftust, und bie Bunbe jur "Rote" gelangen, wird bas auf bem Blachewagen figenbe Matchen mit einem Gimer Baffer überfcuttet, und biefe etwas falte Begrugung erfolgt noch bagu vom Schate; ein Frember barf ce nicht thun. Bei bem Seben von Gebauben hat man Stod: und Rrangjung-Die erftern pugen ben Stod beraus, ben ber " Bitter" tragt, bie lettern ben Rrang, ber auf ben Giebel bes Dache fommt, und an bem neben ben allgemein üblichen Gefchenfen ein neues Sembe fur ben Simmermeifter hangt. Der Bimmer-fpruch beißt "Brebigt", umb auf bem ,, holgernen Efel mit feltfamen Ohren und eigenthumlichem Schwang" werben bicjenigen gehanfelt, bie ju fpat fommen ober etwas verfeben haben. Unter ben Sagen ift bie von bem Regeln ber Beifter mit golbenen Regeln und Rugeln auf bem gunigeberge benutt, bie fich bei Bechftein im "Deutschen Sagenbuche", Rr. 292, vorfinbet, und auch anbermarte wieberfehrt. Sie bient ale Relicf gu ber erften Ergablung bes zweiten Banbes, beren Borguge mit ihren Gehlern verfohnen.

(Der Befdluß folgt in ber nachftfolgenben Lieferung.)

#### Bur Gefdichte bes preußischen Unterrichtswefens.

Friedrich der Große und fein Staatsminister Freiherr von Zedlis. Eine Stizze aus dem preußischen Unterrichtswesen. Bortrag gehalten am 27. Januar 1859 in der königlichen Afademie der Wiffenschaften von Abolf Trendelenburg. Berlin, Bethge. 1859. Gr. 8. 5 Rgr.

Bie uns bunkt, wird die Brofchurenllteratur von unfern tonangebenden Blättern und auch sont viel weniger beachtet als fie verdient; benn es werden in diesen keinen, durch ihr Bolumen allerdings nicht schwer ins Gewicht fallenden Flugschriften sorteduernd Fragen besprochen und Gegenstände behandelt, die nicht selten von größtem und allgemeinstem Interesse sind, desonders seitbem der Brauch, öffentliche Borträge in gelehrten Körpersschaften und in Bereinen, vor einem gemischten ober ungemischten, vor einem erclustv oder allgemein gehildeten Publisum zu halten und sie in nicht langer Zeit darauf druden zu lassen, so in Schwung gesommen, wie dies im Lause der letzten Decennien geschwung gesommen, wie dies im Lause der letzten Decennien geschehen ist und immer mehr geschieht und geschehen wird, je mehr Anlässe zur Stiftung von Bereinen und Festseiern sich von selbst dieten oder sogar gesucht werden.

Auch die vorliegende Brofchure, ein zum Gedachtniß Friedrich's des Großen in der berliner Afademie der Wiffenschaften
von deren Secretar, Abolf Trenbelendurg, gehaltener Bortrag, ift
von einem Inhalt, welcher geeignet ift, das lebhafteste Interesse
zu erregen. Denn es handelt sich darin nicht blos um die Berzbienste, die sich Friedrich der Große und sein Staatsminister
Bedlig um das preußische Unterrichtswesen erworben haben, sonbern zugleich um viele dahin einschlagende Gultnrmomente und
literarische, religiöse und philosophische Gesichtspunkte, wie überzhaupt um die Erweckung des Geistes und die Grundlagen, die
es möglich machten und gerechtsertigt erscheinen lassen, daß vorzzugsweise der preußische Staat als der "Staat der Intelligenz"
und das ihm zu Grunde liegende Princip als das Princip verznunstegemäßer Entwickelung angesehen und bezeichnet werden.

Trenbelenburg hebt zuvörberst hervor, wie rastlos and mit wahrhaft erstaunenerregendem Eifer Friedrich ber Große nach dem Subertuedurger Frieden bemüht war, "nach allen Richtungen die Kraft des Landes und bed Bolkes menschlich auszubilden", und er bemerkt mit Recht, daß erst beide Seiten, die kriegerische und die friedliche Thatigkeit, zusammen "fein großes Bild vollenden". In unsern Augen steht Friedrich, troß gewisser Einsseitigkeiten seines Systems, als Gesetzgeber, Bildner und Erziesher seines Bolke ebenso hoch und höher, wie er als Kriegesurft fand. Friedrich versichert in seinen Briefen wiederholt, daß er

feiner Ratur nach ben Dienft ber Dufen bem Dient tet Sen ben Ruhm eines menichenbegludenben Schriftfteller iba bern Ruhm vorziehen murbe; aber fein literariftes lien n er mit vielleicht gn weit getriebener Befcheibenheit - mu feine Schriften und Briefe an lichtvollen und pratife ham Ibeen ungemein reich — und mit ruhmlicher Offenhei gette lange hierzu nicht aus und bie Berhaltniffe haten ber Rriegehandwert aufgenothigt. Wenn Friedrich ingentwa be bet hat, fo mar bies fein gurft ober Felbberr, fonben Bala ber ben Ginflug und bas Anfeben ber Feber in Gurpatt einer bie babin nicht erlebten Geltung brachte. Saft mit ja : Gefliffentlichfeit bemuhte fich Friedrich, bas hamptreiten feinen Siegen von fich abzulehnen und feinen Beneralen mit Truppen juguweisen. Napoleon mußte mol bem Chrgei; fennt rale und Solbaten ju fchmeicheln, aber niemale auf Rein " eigenen Ruhme; wenn er einen gehler beging, wenn er em ! beutige und vielleicht unausführbare Inftruction ertheit ! fo mußte fur ben verberblichen Auegang irgendein ungita General bie Berantwortung auf fich nehmen. Er mit ein halbgott verehrt fein. Als ber frangofice Grinte! bonne fich nach ber Schlacht bei Luben 1813 Rapoleen al ben vorstellte, fragte biefer ihn: "Run, mas fagt man ju in Marbonne ermiberte : ,,Ach, Majeftat, bie einen fagen, Er ein Gott, Die andern, Sie feien ein Teufel. Aber baria is alle überein, bag Gie mehr als ein Menfch fint." Einen t unverschämten Schmeichler murbe Friedrich II. ohne 3me immer ben Ructen gewandt und gefagt haben: 3hr feit et! Friedrich fuchte Ibeen, und zwar bie freifinnigften unt :13 teften unter feinem Bolfe gu verbreiten; Rapoleon batte folgte bie Ibeen und Ibeenverbreiter ober bie "Steolem aufe Blut, und bebauerte, ju einer fo aufgeflarten 3en een ju fein, "wo jebes Fifchweib ihn auspfeifen murbe, ment wie Alexander ber Große den Bolfern ale Ammen'e & funbigen wollte". Napoleon hielt biefen Ginfall Alexand einen Ausfluß größter Staatemeisheit und wurbe ibn eb= fel in feiner Beife nachgeahmt haben, wenn er wir rechnen fonnen, Glaubige zu finden. Friedrich ber @-Reprafentant bes gefunden Menfchenverftanbes, perens verlachte folche Gaufeleien, bie fich auf ben Abergier Menge ftupen; er bebauerte vielmehr, Die Renfchen = bere auch fein Bolf auf einem fo niebrigen Ctartet Bilbung zu finden, daß er gezwungen war, Bornikverachtete, ju fchonen, um bei ber sancta simplicit25 : feinen Anftog ju geben. Friedrich vermunichte mabny letten großen Rriege in oft mahrhaft rubrenten E Barte bes Schicffale und ben Gigenfinn feiner gabirns bie ihn nothigten, immer wieber Schlachten gu liefen Banbe immer neue Bunben ju fchlagen, fat an but ber alten Sanb anlegen ju burfen; Rapoleon bagen fich im Rriege wie in feinem eigenften Lebenselement im ruffischen Feloginge zu bem abermals verwundert is Berte: "Nun, Rapp, bu bift wieder verwundet mt "-bem unglücklichen Arme", und Rapp, bem als eines Napoleon das Recht zugestanden hatte, freimuthigen p feine anbern Generale, bem Raifer entgegnete: "&: Sire! 3mmer Schlachten!" fagte ber Raifer: "Ba ben, wenn wir 80 Jahre alt finb!" Friedrich regien Siebenjahrigen Rriege noch 23 Jahre in faft ununbe: ben; benn gerabe bie Art, wie er ben fogenannten Butt folgefrieg im Jahre 1778 führte, bewies, bag er # Rrieg mehr führen wollte, obschon er bem bamale al Defterreich gegenüber gang anbere Ausfichten en' Erfolge hatte ale früher gegenüber bem verbundens

Eine gang anbere Aufgabe mar es, welche bei fer rend biefer langen und glorreichen Friedeneperick bie Aufgabe, fein Bolf geiftig zu biscipliniren, au bilben, und willenlose flumpfe Greaturen in freihandelnde Menichen zu verwandeln. Gr war es feflaven ju herrichen", und als bisciplinirbar und

ftematifd burch eine grundliche Berbefferung bes Schul = unb egiehungewesens ausgeführt werben. Dit gewohnter Energie uf fich ber Ronig auf biefen Gegenstand, und im December 1769 rfafte er feinen Brief über bie Ergiehung, ber 1770 unter m Titel "Lettre sur l'éducation" gebruckt wurbe, unb fich nennten Banbe ber letten Ausgabe feiner Berfe befinbet. ben Gymnaffen vermißt Friedrich, bag bie Schuler nicht vohnt murben, felbft ju benten und ihr eigenes Urtheil ju üben.
n Universtäten wirft er vor, bag auf ihnen bas Stubium griechischen und lateinischen Sprache nicht mehr fo im hmange fei wie vorbem. Es will ihm fcheinen, ale ob biefe en Deutschen, ber tiefen Gelehrsamfeit, welche fie ehemals effen, überbruffig, gegenwartig mit bem minbeften Auf-nbe beruhmt werben wollten; fie hatten bas Beifpiel einer achbarten Nation, welche fich begnuge, liebenswürdig zu fein, so wurden fie immer oberflächlicher. Er rugt es, bag bie ibirenben feine eigenen Auffage fchrieben, vermißt bie perfone Unterweifung und tabelt biejenigen Profesoren, bie genug thun glaubten, wenn fie ihre Collegien ablafen. Er flagt er über die weichliche Erziehung im Abel, namentlich in bem jen Theile beffelben; bie Sprößlinge berer, welche einft bei rbellin flegten, vertamen in Genug und Tragbeit. Die Gries und Romer verbantten ihre großen Danner in jeber Gatihrer mannhaften Erziehung. Ge burfe in ben Aemtern Geburt nicht über bas Berbienft flegen; benn wo bas geje, wurde die Regierung bie traurigften Folgen verspuren. in bas Borurtheil, ale ob Runft und Biffenschaften bie en verweichlichten, erflart er fich entichieben, inbem er bemerft: es was den Geift erleuchtet, alles was den Rreis der Rennt: erweitert, erhebt bie Seele ftatt fie berabzuftimmen." Auch fur Stand ber Offigiere forbert er grundlichere Bilbung und bie Lochter ber bobern Stanbe betrifft, fo will er, bag biefe wie bieher blos bagu erzogen murben, bag fie gefallen. allgemeinen ift er ber Ueberzeugung, bag,, man aus bem chen machen fann, was man will". Doch erstreden fich Reformvorfchlage nur auf bie Erziehung in ben bobern Stanan bem Bolfounterricht und bem drifflichen Unterricht geht weigend vorüber. In abnlichem Sinne wie in ber genanns Schrift fpricht er fich in feinem berühmten Schreiben an tateminifter Freiherrn von Beblit vom 3. September 1779 worin fich unter anberm bie Behauptung findet: "Ber Beften raifonniren fann, wird immer zum Beiteften fommen, ale ber, ber nur faliche Schluffe gieht." leblig, mit seinem vollstänbigen Namen Freiherr Karl am von Jeblig Leipe (geb. am 4. Januar 1731 zu erzwalde bei Landshut in Schlessen, gest. am 18. März , den er sich im Jahre 1770 zum Minister wählte, hul-anz benfelben Grundsägen und Tendenzen, indem auch er es en Sauptmangel ber bieberigen Erziehungemethobe betrach= f bie Boglinge fo wenig jum Gelbftbenten angeleitet wurden. eben bier", fagt Trendelenburg. "bie dibaftifche Fortfegung ftrebungen, welche bamale mit einem neuen und schönen , mit einem noch unvernutten und unbeflecten Ramen rung, hießen, an welchen bie fraftigften Beifter ber Ras e an einer Angelegenheit ber Menschheit theil nehmen." Rant befürwortete und forberte biefe Richtung, inbem in ber "Berliner Monatichrift" bie bort aufgeworfene Bas ift Aufflarung?" bahin beantwortete: "Aufflarung Ausgang bes Denfchen aus feiner felbftverfculbeten Uns

eit. Unmunbigfeit ift bas Unvermogen, fich feines Bers ohne Lettung eines anbern ju bebienen "u. f. w. Es

begreiflich, baß Beblis bem Beifen von Ronigeberg

onbere Reigung fchentte und ihm baburch einen weitern

ofreis an eroffnen fuchte, baf er ihn nach bem Tobe effore Deier, eines bamale berühmten Wolfianers, nach

rief; aber Kant lehnte ab. Noch einmal schrieb Beblit und bat ihn zu erwägen, "bag bie in halle studirens ) — 1200 Studenten ein Recht haben, von Ihnen Un-

ng hin hatte er sein Bolk erkannt. Dieses große Werk sollte

terweisung zu forbern, beren Unterlaffung ich nicht verantworten möchte". Raut wiberftanb jedoch auch biefer Aufforberung und blieb feiner Baterftabt treu; Beblig aber ehrte bes Philosophen Beharrlichfeit und machte wiederholt bie Universität Konigeberg auf ben Schat aufmertfam, ben fie in Kant und beffen Lehrsthätigfeit beste.

Roch viel Beachtenewerthes enthalt biefe fleine Schrift, 3. B. über bie Brotection, welche ber Minifter bem befannten Dr. Bahrbt angebeißen ließ, bis biefer fich ihrer immer unwurbiger zeigte und in Salle eine Beinwirthschaft fur Stubirenbe eröffnete; über bes Ronige fonberbaren Ginfall, bei ben Lanbesschnlen Invaliden anzustellen, um biefe, "bie ihr Leben und Gefunbheit fur bas Baterlanb gewaget haben", unterzubringen und zu belohnen: über Beblit' Beziehungen zu Basebow's pabagogifchem Spftem; über bie Ginführung eines neuen Gefangbuche, wobei bes Rescripts vom Januar 1781 gebacht wirb, in welchem ber die "Auftlarung" etwas weit treibenbe Ronig unter anderm bemerkte: "Ein jeber kann bei mir glauben, was er will, wenn er nur ehrlich ift. Was die Gesangbucher ans geht, fo fleht einem jeben frei zu fingen: «Run ruben alle Balber» und bergleichen bummes und thorichtes Beng mehr!" Auch einer anbern merfwurbigen Aeußerung Friedrich's wird gedacht. Als Sulger bem Könige einmal versicherte: es fange an mit ben Schnlanftalten beffer ju geben, feitbem man auf bem (Bafe-bow'ichen) Grunbsat, bag ber Mensch von Natur gut fei, fort-gebaut habe, rief ber Konig aus: "Ach, Ihr kennt nicht genug biefe vermunschte Raffe, ber wir angehören!" Aehnliche Neuferungen über bie Grundverberbtheit bes menfchlichen Gefchlechts finden fich auch fonft in Friedrich's Schriften und Briefen, und es ift immerhin merkwurbig, Friedrich ben Großen, ber fonft immer mit ber Theologie in haber lag, boch in bas theologische Dogma von ber Erbfünde und von ber Berberbnig bes menfchs lichen Bergene mit einstimmen gu boren. Leiber gebort vielleicht eine gewise Menschenverachtung bagu, um folde große Dinge aussuhren zu können wie Friedrich; indes ift die Menschens verachtung von seiten eines großen Geiftes nicht mit dem finstern Menschenhaß zu verwechseln; denn letterer chlieft ein und fur allemal die Liebe aus; erftere aber fann sich wol mit einem gewiffen Mitleib paaren, bas wieber gur Liebe führt, ja ein hauptbeweggrund jener buldenden Liebe fein kann, jener fast uns begrenzten Tolerang, die uns auch bei Friedrich mit seiner philofophischen Menfchenverachtung ausfühnt.

Dag bas in fo einfeitiger Richtung begonnene und burch: geführte Erziehungefpftem Friedrich's und feines Miniftere neben vielen fegendreichen Folgen auch manche fchlimme haben mußte, ift flar. Der Ropf murbe auf Roften bes herzens, ber Berftand auf Roften bes Gemuthe, bas fritifche Bermogen auf Roften bes productiven ausgebilbet. Die Ropfe murben allerbinge aufgeflart, aber in einer Beife, bag nirgenbe ein Binfel für ein gemuthliches Bellbuntel übrig blieb. Man wollte bie Jugenb "raifonniren", b. h. richtige Schluffe ziehen lehren, und bie Jugenb wurbe nun wirflich eine raifonnirenbe, die zwar nicht immer bie richtigen Schluffe ju gieben mußte, ber es aber niemals am richtigen Mundwerf fehlte. Bu biefer Raifonnits fertigfeit gefellte fich nun naturlich auch ber entfprechenbe Dun-fel, bie Einbilbung alles beffer ju wiffen als anbere, bie Unbulbfamteit gegen bie entgegengefesten Unfichten anberer. Biels leicht fammt aus biefem Ergiehunge : und Schulfpftem manches, was ben übrigen Deutschen an bem Breugen und namentlich bem Berliner unangenehm auffallt, womit wir übrigens nicht fagen wollen, bag es unter ben Brengen nicht auch febr befcheis bene und unter ben andern Deutschen fehr anmagenbe Leute gabe; benn ber Deutsche ift wol überhaupt von Ratur etwas rechthaberifch, bisputir's und raifonnirluftig, und es fcheint baber faum nothig, ihm im "Raifonniren" noch besondere Anleitung zu geben.

Damals war aber ber Unterricht vergleichsweife noch eins fach; aber baffelbe Spftem (bas übrigens auch anberwarts mehr ober weniger fich in ben Schulen einburgerte und beffen man-

nichfache große Borguge feineswege verfannt werben follen) führte fpater gu ber Ginführung einer Bielheit von Lehrgegenftanben, bie, wenn baburch auch ber Umfang ber Renninife wesentlich erweitert wurde, in anderer hinficht ebenfalls schablich wirfte, und zwar zumeift baburch, bag zwar ber Duntel ber jungen Bielmiffer mefentlich, Die Unwenbbarteit biefer theoretifchen Renntniffe auf bas Leben aber faft gar nicht vermehrt wurbe. Doch horen wir baruber eine Autoritat, bie feine andere ift als bie Alexander von Sumbolbt's. Diefer außerte fich im Jahre 1855 gegen einen Schulmann von außerhalb, ber biefes Bes fprach im Teuilleton ber "Reuen Breußischen Beitung" vom 16. Juli veröffentlicht hat, bei einem Bufammentreffen im foniglichen Schloffe ju Botebam unter anberm: "Sie find Lehrer und theilen gewiß mit mir die Ansicht, daß die jest beliebte Richtung einer geistigen Ueberfütterung, bei ber man das non multa, sed multum gang aus bem Auge verliert, eine burchaus vers werfliche ift. Es liegt mir viel baran, bag einmal etwas Tuchs tiges aus bem jungen Menschen wirb. Bei unserer jetigen Befculungsweise aber ift bas taum möglich; die geiftige Gelbftanbigfeit und eine gediegene Ausprägung bes Charafters wird faft unmöglich gemacht. Ich habe schon oft bie Klage gehört, baß man unter unsern Beamten zwar viele tüchtige Arbeiter, aber sehr wenige burch Charaftertüchtigkeit imponirende Berfonlich: feiten finbe, wie fie zur Leitung ber einzelnen Gefchaftotreife unumganglich nothig finb .... Die alte Schulmethobe mag auch ihre Fehler gehabt haben; aber fie war naturhafter, fie machte eine felbständige Entwickelung bes Geistes möglich. Ich war 18 Jahre alt und konnte noch fo gut wie gar nichts. Meine Lehrer glaubten auch nicht, daß es viel mit mir werden wurde, und es hat ja boch noch fo gut gethan. Bare ich ber jegigen Schulbilbung in bie Danbe gefallen, fo mare ich leiblich und geiftig ju Grunbe gegangen." Alexander von humbolbt fuhr bann im Berlaufe bee Befprache ober feines Bortrage fort: "Beber ber herren Lehrer hat feln bestimmtes Jach; in biefem jeben feiner Schuler zu einem Birtuofen heranzubilben, halt er für feine heiligfte Bflicht. Er thut babei, unbefummert um bie guge unferer Jugenb. Alle geiftige Frifche, bie ju einem erfolgreichen Universitateftubium burchaus erforberlich ift, geht verloren. Die jugenblichen Beifter find jest bie Knosven, Die man im heißen Baffer abgebruht hat, es fehlt ihnen alle Reim = und Triebfraft, bie ihnen ja in bem brobelnben Berenteffel moberner Erziehungstunft verloren gegangen. Biele von meinen Freuns ben unter ben afabemifchen Lehrern haben barüber, mir gegens über, icon bitere Rlagen erhoben. 3ch habe infolge bavon mehrfach Gelegenheit genommen, mit hochgeftellten und einfluß-reichen Mannern, die auf Abhülfe hatten hinwirken können, ju fprechen; alle waren mit mir einverftanben, aber boch ift gur Abhulfe noch nichts gefcheben, und es bestätigt fich bier wieber, was ich einmal irgendwo gelesen ju haben mich erinnere: In Deutschland gehoren netto zwei Sahrhunderte bagu, um eine Dummheit abzuschaffen; namlich eine, um fie einzufeben, bas andere aber, um fie zu beseitigen." Benn ein einsacher Schriftfteller ober Journalift folche Bes

Wenn ein einsacher Schriftfteller ober Journalist solche Behauptungen aufstellt, so wendet man wol dagegen ein, daß ein
"Literat" da nicht mitzureden habe; wenn aber ein Alexander von humboldt in solche Klagen ausbricht, so wird man ihnen wohl oder übel einiges Gewicht beilegen muffen. Sie verdienen dies um so mehr, da er vielleicht nicht so blind war zu verkennen, daß der Einsuß seines vortrefflichen Bruders dazu beigetragen haben mag, ben Unterricht im Griechischen auf den Gymnassen bis zu einer bedenflichen Sobje hinauszuschanden. Früher war man höchstens darauf bedacht, die Schüler im Lateinischen so weit zu bringen, daß
te im sogenannten ciceronianischen Latein bisputiren und ichreiben und im horazischen Stile Berse zusammensezen sonnten, obschon

fie mit biefem Latein in bem alten Rom fcwerlich viel beffer fortgefommen fein murben, ale ein Deutscher, ber bas fram goffiche auf unfern Schulen gelernt hat, in Baris. 3nbef folange bas Lateinifche bie Gelehrtensprache, jum Deil auf bie Sprache aller hoher Gebilbeten in Europa war und bie meisten und besten Bucher lateinisch geschrieben wurden, batte auch dies feinen Ginn, und als Uebungen in einer Sprace, beren Renntnig auch bem Richtgelehrten felbft beute noch von wesentlichem Rugen fein fann, waren biefe Bersuche auch bis ter nicht zu verachten. Dun aber follten bie Gymnafiaften in Laufe weniger Sahre und im garteften Junglingealter babin breffirt werben, einen griechischen Stil zu schreiben wie Demofite nes und griechische Berfe ju machen wie Bater Comer, und nicht blos die leichtern Prosaiften und Dichter, sonbern aus einige ber schwierigsten Stude von Plato und so duntle und fcmere Poeten wie Aefchplus und Binbar, Die felbft bem tich tigsten Bellenisten noch nach jahrelangem fpeciellen Stubinn ftellenweise bie größten Schwierigkeiten bieten, lefen und verfteben zu konnen. Der 3med ber Schule fcheint aber boch ja gebieten, bie große Dehrheit ber Boglinge im Ange ju haben und nicht blos eine Minoritat von funf ober feche, Die, mit befonberm linguiftifchen Talent begabt, fich ju wirflichen Spracegelehrten ausbilden wollen, wogu ihnen fpater bie Univerfitat und bas philologische Seminar im Bufammenhange mit fleifigen Brivatstudium noch genug Gelegenheit bieten. Das Beilpul feines Freundes Schiller tounte Wilhelm von humbolbt ja be-weisen, bag man vom Griechischen nicht einmal bie Elemant innehaben und bas Gellenenthum vermöge angeborenen und genie len Inftincte boch beffer begreifen und miebergebaren fann all irgendein philologisch breffirter Gelehrter. Wie nun ber late nifche und ber griechische Lehrer von ihren Boglingen bie boch ften Leiftungen verlangten, fo forberte ber Gefchichtelehrer von ihnen eine Laft von Details und Jahreszahlen, bas Anfzähler fammtlicher altefter und neuefter Dynaften nach Ramen und Regierungsjahren, mahrend ber mathematifche Lehrer feinerfeit verlangte, bag feine Boglinge bie fchwierigften geometrifchen und algebraifchen Brobleme mit berfelben Leichtigfeit lofen follten wie ein Bernouilli ober ein Guler. Außerbem forberte ber Behm bes Bebraifchen binnen wenigen Jahren eine möglichft vollftanbige Beherrichung ber ichweren Sprache, in ber bie Bfalmiften und Bropheten bichteten, womöglich mit Ginichluf bes Chalbaifden un anberer orientalischen Munbarten u. f. w. Co schloffen bie Schila, jum Schaben ihrer übermäßig in Anfpruch genommenen geißigen und körperlichen Rrafte, wol mit vielen Biffenschaften ober flächliche und fehr balb für immer abgebrochene Bekanntschaften. aber nur felten mit einer berfelben eine innige und banern Freundschaft. Dabei blieben aber boch bas fur einen Dentiche unferer Beit fo wichtige, ja fast unentbehrliche und leicht ju la nenbe Englisch, unsere eigene Mutterfprache und ber beutich Stil und die jest mehr als je in bas Leben eingreifenben Re turwiffenschaften entweber gang unberudfichtigt ober boch ich vernachlaffigt. Bas lettere betrifft, fo fann man fich von ihren Studium fur bas jugenbliche Gemuth freilich gegenwartig nich Die gewünschten heilfamen Birfungen verfprechen, feit fie, be boch an fich bie objectivften und nentralften Biffenfchaften fu ober fein follten, gang offenbar gu Tenbeng und Barteigweden miebraucht werben. 具無

#### Motiz.

Frangofifche Urtheile über bas beutfche Theater.

In ben letten Jahren find wir in frangofischen Revnen und Blattern gar nicht selten langern Berichten und Abhandlungen über bas beutsche Theater und Drama begegnet, was doch wel als ein Beweis gelten kann, daß beibe nicht so uninteresaun und geringfügig sind, als man in Deutschland felbst war vielen Seiten es barzustellen liebt. Solche Aufsahe über deutsche Theaterzustände fanden wir in der "Revue des deux mondes" (von Saint-Renk Taillandier), im "Mousquetaire" (ren

uschet), in ber "Revue contemporaine" u. f. w. Run hat ich Seingnerlet im Juliheft ber Beitschrift "Lo quart d'heure" ne Reihe von Artifeln über bas bentiche Theater unter bem iel "De la situation du theatre " begonnen, beren erfter n ber Tragobie handelt. Bielleicht fommen wir auf bas ange gurud, wenn es geschloffen ift; für jest wollen wir aus m erften Artifel nur hervorheben, bag, wie ber Berfaffer mahrs nommen haben will, bie erbarmlichen Giferfüchteleien ber fleis i beutiden Staaten untereinander abgenommen hatten und i ein "sentiment patriotique commun" angefangen habe, f große Boll ber Dentiden zu befeligen und zu einigen. Er et bann fort: "Diefer Batriotismus hat felbft im Theater Luft gemacht; er hat bie Feuertaufe erhalten, die Feuertaufe Rampe. Erft fürzlich hat man ein fonst ziemlich armseliges, echt jufammengeflictes und bramatifch unintereffantes Stud: as Teftament bes Großen Rurfurften», von Butlit, bis jum ermaß applaubirt, blos wegen einer Anfpielung auf bie Eins Deutschlands" n. f. w. Derfelbe Frangofe, ber, wie er Augustheft bes genannten Blattes verfichert, im funfundgwanen Lebensjahre nach Deutschland kam "sans savoir un i d'allemand", besuchte von Heibelberg aus auch das manser Theater zur Zeit, als Doering aus Berlin daselbst gastirte, er stattet darüber in der "Illustration de Bade" Bericht Er sah Doering als Falstass und Kranz Moor. In der m Rolle gestel Doering ihm besonders: "Jai vu rarement grechtlon alle propies engisiegante" kur. Doering création plus vraie, plus saisissante", furz, Doering tach bes Franzosen Berficherung ber "vollftänbigfte, ber bigfte Falftaff, ben man sich vorstellen fann". Weniger er sich von seinem Franz Moor zufrieden gestellt; boch sei vielleicht mehr ein Fehler ber Rolle als bes Schauspielers. jiller's "Rauber"", fagt er, "haben, trog bewundernesiger Eigenschaften, meiner Anficht nach mehr hiftorifcheu h ale mahrhaft literarifches Berbienft. Sie finb bas Erfts werf eines großen Benies und bezeichnen eine ruhmvolle e in ber Entwidelung ber beutschen bramatischen Boefte. es ist ein Jugendwert, benn Schiller war bamals erft 18 alt, bie Uebertriebenheit ber Form fann bie Unwahrscheint bes Inhalts nicht vergeffen machen, und wenn es einem ihieler gelingt, genügend bas Stud zu interpretiren, so ich boch zweifeln, baß er zugleich auch natürlich fei." Auf ber Aufführung bes Shaffpeare'schen "heinrich IV." Seinguerlet die Bemerkung: "Leiber konnte ich während arftellung einen Verdruß wermben, durch ben mir ergnugen, welches fie mir verurfachte, verbittert murbe. le fann ich ber Aufführung eines Shaffpeare'ichen Stude utschland beiwohnen, ohne bie Deutschen um ben Borgug, erfe bes großen englischen Tragifere auf ihrer Buhne irgert zu haben, zu beneiben und ohne bei bem Gebanten ieben, bag bies bei uns unmöglich ift, weil fich gewiffe ge literarifche Bornrtheile einiger gelehrten Berruten ibemifchen Bebanten bagegen auflehnen."

#### Bibliographie.

rum garten, M., Die Gefchichte Befu. Gur bas Bers ber Gegenwart in öffentlichen Bortragen bargestellt. hweig, Schweischie u. Sohn. Gr. 8. 2 Thir. 8 Boot und bie Raravane, eine Familien-Reise burch a, Balaftina und Sprien. Nach ber 5ten Auflage gur ig und Unterhaltung, aus dem Englischen überfest und terfungen verfehen von G. A. B. Simin. Mit 5 Abbils

Leipzig, Shlide. 1860. Gr. 8. 2 Thir. hn = Bahn, 3ba Grafin, Bilber aus ber Gefchichte ber Bter Band. - M. u. b. E .: Die Rirchenvater. Ifte Abs Bater ber orientalischen Rirche. Daing, Rirchheim.

1 Thir. 10 Rgr. fert, R., Josef und seine Brüber. Ein Schauspiel in fäugen. Graz. 8. 5 Mgr. eppen, C. F., Die Religion der Buddha. 2ter Band.

- A. u. d. T.: Die lamaische Hierarchie und Kirche. Berlin,

F. Schneider. Lex-8. 2 Thir. 10 Ngr.
Marx, K. F. H., Gottfried Wilhelm Leibniz in seinen Beziehungen zur Arzneiwissenschaft. Göttingen, Dieterich. Gr. 4. 12 Ngr.

Dichelet, G. 2., Die Gefchichte ber Menschheit in ihrem Entwidelungsgange feit bem Jahre 1775 bis auf bie neueften

Beiten. Ifter Theil. Berlin, F. Schneiber. Gr. 8. 2 Thir. Bantichatanera: Funf Bucher inbifchet Fabeln, Marchen und Ergahlungen. Aus bem Sanffrit überfest mit Ginleitung und Anmerkungen von E. Benfen. 3mei Theile. Leinzig, Brodhaus. Gr. 8. 8 Thir.

Reber, D., Gebichte. Memmingen, Befemfelber. 16. 1 Thir. 5 Mgr.

Soeft, J. v., Konig Alfred. Berlin, B. Schulte. Gr. 16. 1 Thir. 5 Rgr.

Stieglis, S., Briefe an feine Braut Charlotte. In einer Auswahl aus bem Rachlaffe bes Dichters berausgegeben von 2. Curpe. Zwei Theiler Leipzig, Brodhaus. Gr. 8.

Storffrich, D. B., Bipchologische Aufschlüffe über Shaf-fpeare's Samlet. Bremen, Ruhtmann u. Comp. 8. 24 Rgr. Lies, F., Geitere Eifenbahn und Reise-Lerture. Bunte

Erinnerungen an fruhere Berfonlichfeiten, Begebenheiten unb Theaterguftanbe aus Berlin und anbers woher. Berlin, Laffar. 10 Ngr.

Bogt, R., Altes und Reues aus Thier: und Menichen: leben. Mit bem Bortrat bes Berfaffers und einer zoologifchen Abbilbung. 3wei Banbe. Frantfurt a. M., Literarifche Anftalt. 8. 2 Thir. 20 Rgr.

Beigbrobt, 3., Genovefa. Gebicht. Munfter, Theiffing. 16. 1 Thir.

Benbt, h. h., Dr. Philipp Nicolai, Sauptpaftor ju St. Catharinen in Samburg. Borlefungen gehalten auf Beranlaffung bes Bereins fur hamburgifche Gefchichte. Samburg, Rolte u.

Köhler. Gr. 8. 18 Ngr. Wiefer, S. C., Das Haus des Tireffas. Trauerspiel in fünf Aufzügen. Brünn, Karaffat. Lex.=8. 20 Ngr.

Bilbermuth, Ottilie, Die Gelmath ber Frau. Stutte gart, Krabbe. 8. 1 Thir.

#### Tagesliteratur.

Blumroeder, A. v., Bas hat Deutschland in der gegenmartigen Situation ju hoffen ober zu furchten? Eine Erganjung meiner "Ansprache an bas beutsche Bolt und Mahnung jur Borfehr gegen funftige Gefahren". Leipzig , Rollmann. 10 Mgr.

Die Deutsche Gentralgewalt. Bon einem Sabbeutschen. Leipzig, G. Mayer. Gr. 8. 21/2 Rgr.

Kapuziner Bredigt. Darinnen ehrlich, beutsch und wahr wird gehandelt von ber Rriegegefahr, auch vom Bogapartl und feinen Liften gur Lehr und jum Eroft für alle Chriften. Dunchen, Lentner. Gr. 8. 1 Mgr.

Monob, A., Gieb mir bein Berg ober: Gott verlangt bee Menfchen Berg. Au 1860. 12. 5 Mgr. Aus bem Frangofifchen. Botebam, Schlefier.

1860. 12. 5 Ngr.
Prochnow, 3. D., Achtzehn Jahre in Oftindien. Borztrag, gehalten auf Beranlaffung bes Evangelischen Bereins am 17. Januar 1859. Berlin, W. Schulte. Gr. 8. 3 Ngr. Raaslöff, H. J. A., Die Deutschen Forderungen und bie Danische Monarchie. Kopenhagen, Gylbendal. Gr. 8.

18 Mgr.

Die Reformbeftrebungen unferer Beit. Berftreute Gebanten über die beutsche Einheit. Bom Berfasser von "Der Deutsche Bund" und "Bas hat Preußen gesagt — gethau?" Leipzig, Kollmann. 8. 10 Mgr. Rupp, I., Das Sektenwesen und die freie Gemeinde. Königsberg, Theile. Lex. 28. 3% Ngr.

Derlag von S. A. Brockfaus in Ceipzig.

### BILDER - ATLAS

#### zum Conversations-Lexikon.

(500 in Stahl gestochene Blätter in Quart, nebst einem erläuternden Texte von mehr als 100 Bogen und einem Namen - und Sachregister.)

24 Thir.; cartonnirt 26 Thir. 20 Ngr.; gebunden in Leinwand 32 Thir. 10 Ngr.

Dieses ganz selbständige, höchst lehrreiche und schöne Werk kann fortwährend auf einmal vollständig oder all mählich bezogen werden. Gegenwärtig erscheint davon eine

#### Neue fünfte Ausgabe in 80 Lieferungen zu 9 Ngr.

Jede der zehn Abtheilungen des Werks ist nebst dem betreffenden Texte unter besondern Haupttiteln einzeln zu nachstehenden Preisen zu beziehen:

- I. Mathematische u. Naturwissenschaften. (141 Tafeln.) 7 Thlr.
- II. Geographie. (44 Tafeln.) 2 Thir. III. Geschichte und Völkerkunde. (89 T
- III. Geschichte und Völkerkunde. (89 Tafein.) 2 Thir. IV. Völkerkunde der Gegenwart. (42 Tafein.) 2 Thir. V. Kriegswesen. (51 Tafein.) 2 Thir. 15 Ngr.
- VI. Schiffbau und Seewesen. (32 Tafeln.) 1 Thir. 15 Ngr. VII. Geschichte der Baukunst. (60 Tafeln.) 3 Thir. VIII. Religion und Cultus. (30 Tafeln.) 1 Thir. 15 Ngr. IX. Schöne Künste. (26 Tafeln.) 1 Thir.

- X. Gewerbswissenschaft. (35 Tafeln.) 1 Thir. 15 Ngr.

Mappen zur Ausbewahrung der Tafeln werden zu 8 Ngr., Leinwandbände der Tafeln und des Textes mit 25 Ngr. für jede Abtheilung berechnet.

Eine Probelieferung und ausführliche Prospecte über das Werk sind in allen Buchhandlungen zu erhalten.

3m Berlage von Reinrich Schindler in Berlin ericbienen und find in ben meiften Buchhandlungen vorräthig:

### Sämmtliche Tragödien des Eurivides

in ben Beremagen ber Originale übertragen

von Franz Frige.

Band I und II. 8. Geh. à 2 Thir. (Der britte Banb ift im Drud.)

Das allgemeine Urtheil hat bies Berf langft an bie Spite abnlicher Berfuche gestellt, ben poetifchen Schat ju beben, welden une bas griechische Alterthum in ben Berten feiner großen Tragifer hinterlaffen bat. Die Arbeit vereint in einer bisher nirgende erreichten Bollfommenheit bie größte philologische Treue und Correctheit mit ben Borgugen einer edeln beutichen Diction, welche bem Lefer burchaus ben Einbrud einer im hellenischen Beift gefchriebenen Originalbichtung erzeugt. Die vorliegenben zwei Banbe enthalten: Secabe, Anbromache, bie Seraclis ben, Hippolyt, Dreftes, Mebea, Helena, Ahesos, Die Flehenden, Alcestis und Iphigenia in Aulis. Jebe biefer Tragobien ift außerbem einzeln zu beziehen.

In ber unterzeichneten Berlagehanblung erfchien und ift in da Buchbanblungen zu haben:

Supplement = oder dritter Schluß=Band

Wilhelm Heine's Expedition in die Seen

# China, Japan und S

#### Erforschung des Amurgebietes burd B. Collins

im Auftrage ber Regierung ber Bereinigten Staaten, unternommen in ben Jahren 1853 bis 1857.

Mit 12 vom Berfaffer nach ber Natur gezeichneten Anfichten is Solgfchnitt und Londruck ausgeführt in ber S. A. Brodhens' schen Geographisch - artiflischen Anftalt, nebft 3 Karten m 16 Tafeln. Ber. = 8. Preis 3 1/4 Whr.

Das wichtige, interessante und umfangreiche Material, tu frn. Bilbelm Seine ju Dienften ftanb, fonnte von bemielber in zwei Banben nicht bewaltigt werben, ohne bem Berfe mi fomit ber Biffenschaft felbst Eintrag zu thun. Diefer Schut-Band enthält außer ben weitern Entbedungen und Abentenen ber Expedition in Ramichatta und Sibirien noch bie bochft wie tige noch nie veröffentlichte Erforschung bes Anurftroms wi feines Flufigebietes von Dr. B. Collins. Die prachtvolle Auftattung fchließt fich felbftverftanblich ben erften beiben Banben a

Die Widmung biefes Prachtwerfes geruhten Se. Roniglie Sobeit Bring Abalbert von Breugen bulbreichft angunehmen

Radbem die foniglich prenfifche Regierung ihre Ern bition nach China und Japan im Intereffe bes bentier Sanbels bereits im October biefes Jahres abjegeln laft, i bies Wert von doppelter Wichtigkeit.

Ceipzig, 1859.

Germann Coftenoble, Berlagebuchhandlung.

Verlag von f. A. Brockhaus in Ceipzig.

## Der Lauberer von Rom

Roman in neun Buchern von Rarl Gusten. In nenn Banben.

Erfter bie fünfter Band. 8. Geh. Jeber Band 1 Thir. 10 🎏

Soeben ift ber fünfte Band diefes Berts ericienen, 14 ein Seitenftud ju ben "Rittern vom Beifte", in gin cher Beife, wie biefe bas norbbeutsche Glement ber Gegenwar schilberten, bie fübbeutschen und fübeuropäischen Bet haltniffe gur Grunblage bat und somit gleichfalle ein Beit gemalbe unferer Tage wirb. Die Sandlung fpielt u Westfalen, am Rhein, in Wien und Norbitalien und enbigt u Rom, bas ber Berfaffer zu biefem 3wed fürglich befachte.

Die folgenden Banbe werden in mogliche furgen 32

fchenraumen erfcheinen.

Bon ben brei erften Banben ift bereits eine gweite. wefentlich unveranderte Auflage nothig geworden, & bie erfte rafch vergriffen mar.

Berantwortlicher Rebacteur: Dr. Chuard Brodbaus. -Drud und Berlag von S. M. Brodbaus in Leipzig. für

# literarische Unterhaltung.

Erscheint wochentlich.

— **U**r. 42. –

13. October 1859.

Inhalt: Die nordameritanische Expedition nach bem Grofen Ocean. — Das Geschlecht ber Bolgogen. — Bur Literatur ber Micheliaben. — Motigen. (Das bentiche burgerliche Schauspiel; Die bentiche Literatur und die bentichen Gofe.) — Bibliographie. — Auzeigen.

# Die nordameritanische Expedition nach bem Großen Decan.

Die Erpebition in die Seen van China, Japan und Ochotef unter Commando von Commodore Cadw. Ringgold und Commodore John Rodgers und die Erforschung des Amurgebiets durch Dr. P. Collins, im Auftrage der Regierung der Bereinigten Staaten unternommen in den Jahren 1853—57, unter Zuziehung der officiellen Autoritäten und Duellen. Deutsche Driginalausgabe von Wilhelm Heine. Mit 28 vom Beresasser und der Natur gezeichneten Ansichten, Porträts, landswirthschaftlichen Nachsinen u. f. w. in Solzschnitt und Tousburd, neblt 7 Karten und 16 Taseln. Drei Bände. (Zugleich Fortsehung der Reise um die Erbe nach Javan.) Leipzig, Costenoble. 1858—59. Ler. 28. 9 Thir. 22½ Ngr.

Gleichzeitig mit ber Expedition nach Japan unter Commodore Perry organisirte die Regierung der Ber= einigten Staaten ein zweites Gefdmaber unter ben Bethlen bes Commobore Cabmallaber Ringgold, um bie withandenen Rarten bes Großen Dceans nachzumeffen ind ju berichtigen, und nothigenfalls mit Berry vereint n Japan ju operiren. Fur ben lettern 3med fam nun bar bas Gefdmaber infolge von manderlei Bergogerun= en zu fpat an; allein um fo eifriger wibmete es fich einer Bauptaufgabe, ber Erforschung ber bieber nur involltommen befannten Ruften bes Großen Oceans. Die lefultate diefer verschiedenen Unternehmungen, foweit iefelben von allgemein wiffenschaftlichem Intereffe ober ab größere Lefepublikum zu unterhalten geeignet finb, ilben ben Gegenstand bes angezeigten Werts, welches icht gang mit Unrecht ale Fortsetzung ber "Reise um bie irbe nach Japan" bezeichnet werben tann, infofern es I feiner erftern Galfte bie in bem frubern Reifewerte es Berfassers enthaltenen Mittheilungen vervollständigt nd in der lettern die Ergebniffe einer Expedition foil= mt, welche nur im Busammenhange und infolge ber toffnung Japane unternommen worben ift.

Die Lefer b. Bl. werben sich, wo nicht aus eigener etture ber "Reise um bie Erbe nach Japan", so ich vielleicht aus unserer Besprechung bieses Werks in r. 23 b. Bl. f. 1857 erinnern, baß Wilhelm heine T Expedition bes Commodore Verry beigegeben war ib mit bieser nach Amerika zurücklehrte. Er kann 1859.

alfo bie Greigniffe und Forfdungen ber gleichzeitigen Ervedition unter Ringgold und Robgers nicht aus eigener Unichauung foilbern und lägt fich nur in febr uneigentlichem Ginne als Berfaffer ber vorliegenben Reifebefdreibung bezeichnen. Go bergliche Anertennung feine Bemuhungen auch biesmal verbienen, fo fint fie boch mehr untergeordneter Art. Geine Berbienfte beforanten fich auf Die Berbeifchaffung, Gidtung und Bufammenftellung ber Berichte glaubwurbiger Augenzeugen und officieller Documente, beren Hebertragung ine Deutfoe und eine im gangen ziemlich lofe Berfnupfung ber= felben. Es liegt auf ber banb, bag bei einem folden Berfahren bie von une fruber an Beine's Darftellunge= weife gerühmten Borguge nicht in ihrer wollen Frijde und Wirksamkeit hervortreten konnen, und vor allem vermißt man hochft ungern jenes liebensmurbige perfonliche Clement, welches einen mefentlichen funftlerifden Ginbeitepuntt feiner frubern Schilberungen aus bem Bebiete bes Ratur: und Bolferlebens bilbete. Bir merben im ein= gelnen bierauf gurudtommen muffen. Bei allebem aber legt auch biefes Wert Zengniß ab von bem raftlofen Rleife, ber gewiffenhaften Sorgfalt, bem tabellofen Befomade und überhaupt ber foriftftellerifden Befabigung bes Berfaffers. Es enthält einen reichen Schat wiffen: fcaftlich bebeutfamer Thatfachen und anregender Bemerfungen und wird fich vorausfichlich einen ausgebehnten Leferfreis gewinnen.

Der erste Band ist von mehr einleitendem Charafter. Die Expedition segelte am 21. Juni 1853 aus dem Hafen von Rorfolt in Virginien und traf am 20. September am Cap der Suten Hoffnung ein. Bon hier begab sich ein Theil des Geschwaders nach Sidney in Australien, mährend der andere direct nach dem nächsten Bestimmungsorte der Expedition, der Straße von Gaspar, abziging. Jene Abtheilung, bei welcher sich der Commodore befand, stellte manche interessante Beobachtungen in Bezug auf die Liefe und Beschaffenheit des Meeresgrundes und die Länge der Wellen an; doch sind deren Resultate und bie sonstigen Erlebnisse nicht charafteristisch genug, um eine specielse hervorhebung zu verdienen. Sie passite

Digitized by Google

106

im Februar auf bem Rudwege die Strafe von Banicoro und zollte bem Andenken bes hier untergangenen Laspeyrouse, bessen glorreicher Entbedungsbahn im Norden der Südsee sie zu folgen bestimmt war, durch eine ergreissende militärische Feier ihre Ehrsurcht. Nach einer vorsübergehenden Berührung mit den Eingeborenen einer auftrallichen Insel erreichte wen am 19. März den Hasen von Gongkong.

Inzwischen hatten bie brei übrigen Fahrzeuge ber Expedition ihre Reise nach Batavia fortgefest, wo fie fich langer als einen Monat aufhielten. Unter ben Beobachtungen, welche fie hier zu machen Gelegenheit hatten, durfte

folgende manchem ziemlich neu fein.

Biele ber Eingeborenen verbrauchen große Maffen von Oplum in verschiedenen Formen, und infolge bavon werden im Laufe ber Zeit ihre Gesichtszüge icharf, die Saut ist über die Knochen wie Vergament gesvannt, und zu Zeiten, in Aufällen von Bahnsfinn, werden sie blutdurftiger und grausamer als Tiger. Bit dem langen "Eris" bewafinet ein scharfes Dolchmester, besten aus ihren Sausfern und laufen, so ichnell ihre Lüfe sie tragen können, manchsmal nacht, manchmal besleibet, doch stets wahnstung und wüsthend, durch die gedrängten Straßen, mit dem einzigen Gedansten, dies, was ihnen in den Weg sommt, zu erworden. Sobald nun ein Mann in diesem Justande gesehen wird, schreit alles: "Amoat! Umcat!" Jedermann sucht die erste beste Wasse, die ihm in die Hande swöhnlich zieht man lange Speere dem fürzen Eris vor, und mit diesen wird der Wahnstnnige endlich in eine Ecke getrieben und mit einer Jagdluft, als ware er ein Tiger, getöbtet.

Das Bort "Mud", woher ber Andbrud "Mudlaufen", ift eine Berftummelung best javanifchen "Amoat" (tobte).

Man schritt jest zur Vermessung ber Gasparstraße (zwischen ben Inseln Bangka und Billiton im Subosten von Sumatra und im Subwesten von Borneo), deren gefähreliche Riffe, Felsen und Strömungen bisher nur sehr uns vollkommen augegeben waren, obgleich neun Zehntel des Welthandels mit China hindurchgeben. Während dieser vierwonatlichen Arbeit, die mit dem 15. Mai beendet war, gab es mancherlei Abenteuer, und insbesondere ist eine Expedition in die dichten tiger= und schangenreichen tropischen Waldungen der Insel Bangkot ebenso belehrend wie aufregend.

Rad ber Biebervereinigung bes Gefdmabers in Bongtong ging bas Commanbo ber jest noch übrigen feetuchtigen vier Schiffe auf ben Ravitan John Sancock über, ber im Berein mit Commodore Berry und bem englifden Abmiral Sterling bem amerikanischen Commiffar McBean und dem englischen John Bowring ein Gefcwaber von fünf Schiffen zur Berfügung stellte, bas We ben Petho binauf nach Befing bringen follte. beiden von feiner Flotte hierzu betachirten Schiffe "Gancock" und "Cooper" fegelten nach Schanghae und besuchten unterwege bie große und volfreiche Stadt Futichaufu an ben Ufern bes Min, wobei fie mit bem dinefischen Leben und Treiben in mannichfache Berührung famen. maden inebefondere auf die ergobliche Schilberung bes Fiftfange mit Cormoranen aufmerkfam. Man fuhr nun gwar ein Stud in ben Beibo binein; allein nach langerm Berzuge burch nutlose Unterhandlungen mit ben Chinesen wurden die Schiffe burd anbaltenbes fturmifches Better aus bem Golf von Beticili wieber ins offene Belbe Rin binausgetrieben, wo man mit genauer Roth ber Gefcht bes Schiffbruche entrann. Bon Schanabae aus feadle bie "hancod" nach Rilung, einem hafen am nordiche Enbe ber Infel Formofa, mo fic eine dineftide Gut: colonie befindet, vereinigte fich bier mit ber "Cooper" und traf am 13. Februar 1855 in Bongtong ein, w fie bas Flaggenfchiff allein vor Anter fanten, ta bi Brigg "Porpoife" im Sturme untergegangen mar. Jene, bie "Bincennes", hatte unterbeffen bie Bonininfeln be fucht, sobann die unter Perry begonnene Bermeffung in Lewthernarubbe fortgesett und einen großen Theil der sublichen und öftlichen Rufte bes iconen Riufiu, ber fut: lichften von ben größern japanifden Infeln, aufgenomma

Da wir ben einzelnen Schiffen nicht überall auf iben Explorationefahrten ju folgen im Stanbe find, fonden une mit Berausgreifung einzelner Notigen begnugen mij fen, fo beuten wir jest ben vom Commobore feftgefeste Plan an, wie berfelbe wirflich jur Ausführung fon Danach follte bie "Bincennes" über bie Boninfeln nad Lewdem fegeln, die "Cooper" einige Infeln nörblich um öftlich von Formosa und die "Sancoct" die fubweftliche un öftliche Rufte biefer Infel felbft vermeffen. Won ba follen fie auf verschiebenen Wegen nach hatotabe auf ber Inid Jeffo fegeln, und zwar bie "Cooper" burch bas 3me nifche Meer, die "Bincennes" und "Sancod" bagegen burch die lange Inselfette zwischen Lemchem und Japu fahren, in Simoba auf ber Infel Nipon einsprechen un endlich in hakvtade wieder mit der "Cooper" jusammer treffen. Bon ba follte bie "Bincennes" lange ber Die fufte von Ramtichatta und Afien burch bie Bebringt straße in das arktische Meer geben, die "Cooper", mi Rurilen, For= und Alleutischen Infeln vermeffen und te "Bancod" in bem gangen Umfreis bes Dootstifden Reet bem großen Sammelplat ber amerifanifchen Balifc fanger, baffelbe thun. Um die Mitte bes October follte fich bas Gefdwader wieber in San : Francisco vereinigen

Bon hohem Intereffe ift ber Besuch ber "hanced" auf Formosa, obicon und berselbe in bem, was wir bisher über biefe rathfelhafte Infel wußten, nicht for berlich forbert. Man fant die Infel 205 (englische) Reile lang und burchschnittlich 60 Meilen breit. Sie bat com Bergkette langs ber ganzen Rufte und ift von zwei Raffer bewohnt, Chinefen und Rothhauten. Bene nehmen de nordliche und weftliche Seite ber Infel, biefe ben Guten und Often ein, und beibe leben in unausgefester Feind fchaft. Das Gebiet ber dinefifden Bewohner ift niert und fruchtbar, das der Rothbäute unfruchtbar und & birgig. An ber Nord = und Westfeite befinden fich mebrere Bafen, an ber öftlichen aber find feine vorhanden Der Zeichner ber Expedition hatte Gelegenheit, mehrer von ben Ureinwohnern in nachfter Nabe gu betrachten Er befchrieb fie als Leute von hohem Buche, foner Rörperbilbung, Rupferfarbe, ftarten Badenfnoden und Rinnlaben, mit ichlichtem ichwarzen Saupthaar, bas bis

bie Schultern reichte, und mit Ausnahme eines Stucks: imwollenzeug über die Schultern ganzlich unbeffeibet. Chinesen sind in entsesticher Angst vor ihnen und en sie für Menschenfreffer. Wenigstens benutzen sie gefangenen Chinesen als Gartner und Maurer. Man von der Oftlifte aus kleine, doch anscheinend bequeus erne Wohndauser und um diese gutgepflegte Garten Felder. Die Manner waren mit Bogen und Pfrizum Theil aber auch mit sehr kampftuchtig aussehen= Luntenslinten bewaffnet.

leber die Ergebniffe ber Expedition in Japan werden uns beim zweiten Bande aussprechen. Sier sei nur ütze bemerkt, daß der erste Band mit der Schilge der Unterhandlungen schließt, welche die Rutisscapes Bertrags von Kanagawa begleiteten. Eine etwas hrlichere Erwähnung verdient das furchtbare Erd, das nicht lauge vor Ankunft der amerikanischen e die Insel Nipon erschüttert, Simoda und viele Städte zerkört und die rustliche Fregatte "Diana" afen von Simoda so arg beschädigt hatte, daß sie fank. Ein russischer Offizier schlöderte den Vorsall dermaßen:

m 28. December 1854 war bas Wetter schon, ber There ir 72°, ber Barometer 80', als platslich ein gewaltiger i an Bord ber Fregatte gefühlt ward, ber bas Schiff richütterte. Derfelbe dauerte volle fünf Minuten, und währer nächsten halben Stunde folgten ihm in erfchiebenen nraumen noch mehrere Stofe von gleicher Heftigkeit. Uhr 30 Minuten brach ploglich die Gee in einer ungee

80 Tuß hoben Belle mit furchtbarer Geschwindigkeit Gafen herein. In einem Augenblid war bas Stabtchen überflutet und vom Boben weggespult. Große Dichunken, Gafen ankerten, wurden gegenelnander geschleubert, und von mehrere Meilen bas Thal hinaufgeschwemmt. Aller wieder zurudströmte, war es von haufern, Ofchanken, ern aller Art und ertrinfenden Menschen in einer entsetzerauenerregenden Masse bebedt.

s Anschwellen bes Baffers fanb fünfmal statt. Ein tualm verbreitete sich über die Stadt und die umliegende und die Lust war mit erstiedenden Schweseldampsen vährend noch sunf Stunden langer geringew Erschüt; die Erde bewogten. An Bord der ruffichen Fregatte ein Schauspiel dar, das die stärsten herzen erbeben Sie ward von einer Seite zur andern geworfen, und Baster zurücktrat, lag ste plöglich auf der Seite mit Tuß Baster ringsumber. Plöglich ward sie wieder hereinstürzenden Wellen mit so entsehlicher Geschwinztgeriffen, daß es schien, als flöge das Schiff durch die jählige Strudel bildeten sich auf allen Seiten, die das is so ungeheuerer Krast im Kreise herumtrieden, daß nd Matrosen schwindelig wurden. In dieser hülflosen

en fie, solange das Erdbeben fortdauerte.
! Uhr 30 Minuten nach Mittag war alles vorüber, ihme einer gelegentlichen leichten Erschütterung; das r ruhig und lächelte anscheinend über fein Werf der So dicht lagen die Trümmer über die ganze Massereut, das die Japanesen auf denselben über die Baim nach ihren Todten und dem versorenen Eigenthum Bom den 1000 häusern Simodas blieben nur 16. alle wurden mehr oder weniger beschädigt. Mährer Fluten ward eine große Ofchunke gegen die "Diana" und brach in Stüde. Man warf der Nannschaft im ste daran zu retten, allein in diedem Gehorsam Geses, welches den Zapanesen verdietet an Bord

frember Schiffe zu gehen, verweigerten fie, fich biefes Rettungemittels zu bedienen und gingen mit bem Fahrzeug zu Grunde. Mehrere hundert Bersonen versoren ihr Leben, allein ba ber größte Theil ber etwa 7000 Seelen zahlenden Bevölferung beim erften Stoß fich nach ben Sügeln flüchtete, ehe die Wasserstuthereinbrach, so wurden mehr gerettet als sonft ber Fall gewes fen ware.

In Bezug auf die Wirkungen ber erften Berührung, zwischen Amerikanern und Japanesen ift es bezeichnend, baß bie lettern alle sehr begierig waren, Bücher über medicinische und in ber That über Gegenstände jeder Art zu erhalten, nur nicht über Religion. Die von dem frühern Kaplan unter ihnen zurückgelassenen Trackate brachten sie alle zurück und baten, sie aus bem Lande mitzunehmen. Sie erzählten, daß sie gelernt hätten die dem Kaiser geschenkte Locomotive zu benuten, der Teles

graph aber zu fcwierig für fie fei.

Diefer Band enthalt gablreiche Unbange, Die na= mentlich über bie Bobencultur ber verschiebenen von ber frubern und gegenwärtigen Expedition besuchten ganber und Infeln genquere Aufichluffe ertheilen. Die wichtig: ften berfelben find wol ber Bericht Green's über ben . Lanbbau von China und ber Bericht Beft's über bie dinefifden Agriculturmertzeuge, Die auch nach ben aus: führlichern Werfen von Meadows und Fortune ihren Berth behalten und vieles Reue und Gelbftanbige beibringen. Aehnliche Refultate bieten fur Japan bie beiben Berichte Green's über ben Acerban von Japan und über bie medieinische Topographie biefes Landes nebft ber Dittheilung Berry's uber Schiffabrt und Schiffbau ber Japanefen. Es verfteht fich, bag biefe Berichte auch fonft manche geographisch und ethnographisch wichtige Motigen beibringen. Das lettere ift gang befonbers ber Fall mit ben Berichten Green's über bie medicinifde Topographie und ben Landbau von Lewden, Morrow's über ben Aderbau bafelbft, Bald's über bie Bailninfeln (im Guben ber Boningruppe) und ben verschiebenen Berichten über bie Bonininfeln, unter benen fich Bapard Taulor's und Fahe' Mittheilungen über Die Beelinfel, mo Die ameris fanifchen Anfiedler fich bereits zu einer Colonie constituirt baben, überbies burd bie bei jenem Reifenben fo por= theilhaft befannte Lebendigfeit ber Darftellung aus: zeichnen.

Der bei weitem größte Theil bes zweiten Bandes handelt wieder von Japan; aber unsere durch die bisherigen Berichte über dieses Land und seine Bewohner in mannichsacher hinsicht mehr erregte als befriedigte Neugierde sucht darin vergeblich nach den ersehnten Aufschlässen. In der That sind auch unter den gegenwärtigen Umftänden solche Ausschlässe kaum zu erwarten. Die Expedition des Commodore Perry trug theils ihr Interesse in sich selbst, theils förderte sie allerdings einige neue Thatsachen zu Tage, theils endlich machte sie das
große Publifum wieder auf die schalich machte älterer
Reisenden ausmerksam und bestätigte im wesentlichen deren
Forschungen und Schilderungen, Nautische Expeditionen
in ähnlichem Stile, wie die in vorliegendem Buche beschriebene, vermögen unsere Kenntniß nicht merklich zu

forbern. Ihre Ergebniffe find wol fur die ftrenge Biffen= ichaft und noch unmittelbarer fur bie Braris bes Sanbels und Seeverkehre von Bewinn, für die große Maffe ber Lefer aber, an welche fich bod Beine's neueftes Reifewert wenbet, find fie nicht blos unintereffant, fonbern theilweise jogar fdwer verftanblich, obgleich fie ihnen burch binreichent fpecielle und portrefflich ausgeführte Rarten veranschaulicht werben. Bas bie Topographie und Statiftit bes eigentlichen innern Japan betrifft, fo laffen fie und ebenfo febr im Stich wie binfichtlich aller etbno= graphifden, culturbiftorifden und gefchichtlichen Fragen, an beren Beantwortung fich bas Sauptintereffe bes lefen: ben Bublifums fnupft. Rach ben icon an fich beengen= ben und überbies von ben japanifchen Behorben in moglichft befdrantenbem Sinne gebeuteten Bestimmungen bes Bertrags von Ranggama, unter beffen Schupe bie Bemabremanner bee Berfaffere Japan besuchten, fehlte es ben Besuchern an bem zu eingebendern Forschungen nothigen Spielraume. Das wird fich hoffentlich in nachfter Beit anbern, wenn infolge ber neuerbinge abgefchloffenen Bertrage europäifche und amerifanifche Befanbte und Confuln ihren bauernben Aufenthalt in jenem mertwürdigen, fich langfam aber ftetig bem Bertebre und ber wiffen= schaftlichen Forfdung erfdliegenden Infelreiche genommen baben werden.

Selbft bas in Mr. 40 b. Bl. f. 1858 beurtheilte, an au-Berm Umfange wie an Berth ber Darftellung weit binter Beine's Reisemert gurudftebende Buchlein von Lubborf, beffen Sahrzeug und Perfon übrigens bier mehrfache Er= mabnung und beffen Ungaben eine erfreuliche Beftatigung finben, enthielt mehr neue und charafteriftifche Thatfachen ale bie weit ausführlichere und elegantere Reifebefchrei= bung, welche uns gegenwärtig vorliegt. Richt etwa, weil fich Lubborf einer icharfern Beobachtungegabe rubmen könnte — ganz im Gegentheil, sonbern vielmehr aus bem einfachen Grunde, weil berfelbe burch die Umftande gu einem mehrmonatlichen unfreiwilligen Aufenthalte bei Bafotabe genothigt murbe, und baburch Belegenheit erhielt, bas alltägliche Thun und Treiben feiner japanischen Umgebung anhaltenter und genauer zu bevbachten, ohne felbft Gegenstand ungewöhnlicher Beobachtung und Berudfich= tigung zu fein wie die Mitglieber ber nautifden Expedition, benen gegenüber bas Bolt fo gut wie bie Beborben eine gemiffe Attitube anzunehmen fur nothig bielten. Da ber Berfaffer und feine Gewährsmanner ftete nur auf febr furge Beit ben einen ober anbern Ruftenpunkt anliefen; fo tann es und nicht wunder nehmen, wenn fein Buch für jeden mit der Literatur über Japan oder auch nur mit feinem eigenen frubern Reifewerfe leiblich Befannten in vieler Beziehung fast werthlos erscheint, obschon es immerbin eine angenehme Lecture bleibt. Die Sache wird naturlich baburch nicht beffer, bag er abwechfelnb brei verichiebenen Berichterftattern bas Bort läßt, bie im Brunde genommen fammtlich baffelbe zu fagen haben; und zwar lediglich beshalb, weil es nicht ohne Intereffe fei, "bie von einem Reifenden gemachten Angaben von einem anbern, ber mit jenem nicht befannt war, bestätigt

gu feben". Run gewinnt es allerbings ben Aniden als wolle fich mit ber Beit eine Pfeuboliteratur über Japan bervorwagen, die man nach ihrer Legitimetion n fragen allen Grund bat. Allein gu biefer Rategorie ge boren boch gang gewiß nicht Beine's Schriften, bit alle innern und außern Mertmale ber ftrengften Bahrbaftig: feit an fich tragen; bei ihnen ift jeber Beleg, ber eben bloger Beleg ift, vom Ueberfluß und mithin vom Uebel, wie alles unnothige Gefdreibe. Wir wollen zwar nicht behaupten, bag biefen verschiebenen Berichten aller eign: thumliche Werth abzusprechen fei: ber bes ameritanifon Lieutenants Caberebam zeichnet fich burch eine ungemeine Frifche ber Darftellung aus; ber bes englifden Rapitant Whittingham folldert einen Theil ber Operationen ich englifden Gefdwabers jur Beit bes orientalifden Rriegt, fowie bie in febr unenglifdem Beifte geführten Berbanlungen mit ben Japanern in Rangafafi; ber bes Chinefen Loo aus Ranton endlich ift allerdings burch feine Form, auf bie wir turg gurudtommen werben, im bod ften Grabe darafteriftifd. Allein bas alles entidatiat um fo weniger fur ben Mangel an neuem Inhalt wi bauernber Geltung, je mehr burd bie Ineinanberfdichtung biefer verschiedenen Berichte auch bie Ueberfichtlichfeit mit fünftlerifche Ginbeit bes Gangen gelitten bat. Die Bewegungen bes ameritanifchen und englischen Gefdwaters tonnen une in ber Ausführlichkeit, wie fie bier bargeftellt find, heutzutage nicht mehr intereffiren ; jebe erträgliche Beitung gibt une barüber genügenben Aufschluß. Di auch bas perfonliche Element ber Erzählung nirgenbe febr bedeutend hervortritt, fo ift es in ber That blos ben Talent und Gefomact bes Verfaffers zu verbanten, ment beffenungeachtet biefer Theil bes Werks als angiebend unt unterhaltend empfoblen werben fann. Uebrigens verficht es fich wol von felbft, bag es fur alle nut ber ander: weitigen Relfeliteratur über Japan Unbefannten zugleich einen reichen Schat, von wiffenswerthen Thatfachen birgt

Une gibt biefer gange Reichthum nur zu einer furze Bemerkung über ben Buftanb ber öffentlichen Moralitä in Japan Beranlaffung. Der Berfaffer gebachte foon in feinem vorigen Reifewerte ber uns auffälligen Gine, baf in Japan Leute jebes Befchlechts, Alters und Stante gleichzeitig bie öffentlichen Bater benuten, ohne burd irgendwelches Schamgefühl beengt zu werben; baneben fonnte er aber nicht umbin, die liebensmurbige Goudternheit und Sittsamfeit ber Frauen, und gang befondere ber Jungfrauen, anerkennend bervorzuheben. Sierin mutte nun an und für fich feineswege ein unauflosbarer Biter: fpruch liegen: bas Beifpiel anderer Boltsflamme beweit. bağ mit einer großen Freiheit ber Sitte im gefclechtlichen Berhaltniß ein Buftand gefunder Moralitat recht met. verträglich ift. Bas insbefonbere bie rudfichteloje Gui blößung bes Körpers anbetrifft, so bedarf es hier ger teines hinweises auf Die Sitte jener von ber Guirt wenig ober nicht berührten Bolferschaften, Die überhaur: noch nicht vom Baume ber Erfenntnig gefoftet ju balen fcheinen, man braucht fich nur ber Ergablung bes Bater Comer ober beffen zu erinnern, mas Bayard Taplor und

anbere Reisende über bie finnifde Sitte und namentlich über bie finnifden Baber berichten. Bierbei ift aber unerlaglide Borausfehung, bag bas gefdlechtliche Berbaltnig ale ein burchmeg natürliches und unverfängliches ftets in Wort und Sandlung mit vollem Ernft und ohne alle Ameibeutigfeit behandelt werbe. Benn wir nun früberbin gemeint batten, bag biefe Borausfepung aller= binge unter ben Japanern eintreffe, fo find wir, offen geftanben, nach ben vorliegenben Berichten in unferm Blauben etwas irre geworben. Der Berfaffer bemerft nämlich, bag in Simoba und ber Bai von Bebo beinabe jeber Japaner obscone Bilber und Bucher mit fich berum= getragen, fie bei jeber Belegenheit verftoblen gezeigt unb mit obseönen Commentaren begleitet habe. Er fügt zwar bingu, bag ber Ginflug ber üppigen Bauptftabt bie Sitten ber Bewohner vielleicht nur in ber nachften Umgegenb verberbt und ber Reft bes japanifchen Bolts weniger lascive Bewohnheiten haben moge, und bestätigt bie vom Chinefen Loo gemachte Bemertung, bag bie Sitten ber Einmohner von Gafotabe gut ju fein fcbienen und ob: scone Rebensarten bort felten gebort murben. Bie aber eine Sitte, beren Bulaffigfeit nur burch bas Borbanben= fein einer völlig arglofen Unfchauung natürlicher Ber= haltniffe bebingt ift, ohne biefe Boraussepung auf bie Dauer Beftand baben foll, ohne bas Bolf grundlich ju bemoralifiren, lägt fich nicht wol absehen. Bielleicht ift ber neueröffnete Berfebr mit ben Bolfern bes Beftens bagu bestimmt, ben Anftof ju einem Bruche mit biefer wie mit mander andern übertommenen Sitte ober Unfitte ju geben. 3m übrigen, bemerft ber Berfaffer, fei bas Berhältniß ber Frauen zu ben Fremben ein vollfommen reines, mas von ben Chinefen nicht gefagt werben tonne, obicon bei biefen bas gemeinfame Baben beiber Ge= folecter in öffentlichen Babern nicht vortomme. englische Rapitan fagt:

Der Berkehr zwifchen ben Schonen Japans und ben Europaern wird burch die Polizei entschieden verhindert und die Strafe einer folchen Unglucklichen ware Euthauptung. Alle Gulanterie unserer im Tempel einquartirten Alliirten foll baher, wie ich vernommen, erfolglos geblieben sein.

Unter ben japanischen Schonen fann man freilich nur bie unverheiratheten Frauen verfteben, ale beren Reize ber Englander blubende, fast zu blubende Bangen, rothe Lippen und von Gefundheit ftrablenbe Augen bei etwas ju mongolifden Befichtegugen, bobe und volle Beftalten, weiße Baut, fleine Buge, uppiges Saar und weiße regel= mäßige Bahne bezeichnet, mahrend bie verheiratheten Ja= panerinnen faft ohne Ausnahme entschieden haglich find. Die verunstaltende Unfitte, Die Babne nach ber Berbei= rathung fcmarg ju farben, erflart berfelbe aus ber von ihm in Erfahrung gebrachten Thatfache, daß jeder Beamte, der ein hubsches Frauenzimmer mit einem feiner Unter: gebenen verbeirathet febe, fich baffelbe- jum Rebenweibe nehmen tonne. Die ce fich auch mit biefer angeblichen Thatfache verhalten moge, jedenfalls ift die versuchte Er: flarung ebenfo weit bergebolt wie abgeschmackt. Die Sitte. Magel oper Bahne zu farben, ift befanntlich nicht weniger

verbreitet als bas Streben, ben jungfräulichen won bent Frauenftande außerlich ju unterscheiben. Doglich übrigene, bag biefe auffallende Saglichfeit, welche außer ber fernerweiten Unfitte bes Ausrupfens ber Augenbrauen und ber barbarifden Behandlung ber Rinbbetterinnen auch bie fcwere Arbeit vieler Frauen verschulben mag, bie japanifden Matronen wenigftens ben Fremben gegenüber in bem Rufe ebelicher Treue founen wird, worin fie ,, mit ben Matronen Rome rivalifiren fonnten". Bielleicht ift auf bie Reinheit ber gefchlechtlichen Beziehungen bie gang= liche Unbekanntichaft ber Japaner mit bem Tange von wefentlichem Ginfing gewesen. Dafür fceint fich bas foone Befolecht nicht felten auf eine Weife zu entica= bigen, die hinwiederum bei une für völlig unweiblich gilt. Go ergablt g. B. ber Englander, bag er einmal Beuge eines zwifden einem jungen, anftanbig getleibeten, aber betruntenen Frauengimmers und ihren Dienern ge= führten Streits gewesen fei, ob fie, wie ihr Bunfc war, in einem Graben liegen bleiben, ober nach Saufe gebracht werben folle. Ueberhaupt fceint bas weibliche Gefchlecht bem Trunte nicht minber ergeben zu fein als bas mannliche, und insbefonbere mogen bie Theegarten, ber Tummelplat ber jungen Leute, mo naturlich auch Sadi gefdenft wirb, bie Sould tragen, baß fo viele berfelben jenem Lafter frobnen.

Der lette, fleinere Theil bes Banbes, burchgangig aus ber Feber bes Lieutenants habersham, enthält verbalt nigmäßig eine größere Angahl neuer Thatfachen. Nachbem bas ameritanifche Gefcmaber bie Oftfufte von Nipon und die Gudfufte von Jeffo, fowie bie beibe Infeln tren= nende Meerenge von Bugar (gewöhnlich Sangar genannt) untersucht hatte, fuhr ber Dampfer "Gancod" (1. Juli 1855) an ber Bestäufte von Jeffo binauf. Die Sauptftabt Matemai bietet einen außerordentlich lieblichen Anblick. An ber Nordfufte, mo in einer folechten Bai bicht am Cap Sona die Stadt Tomari, eine japanische Fischerei= ftation, liegt, machte ber Berichterstatter Die Befanntschaft bes merkwürdigen Bolfestammes ber Aimos ober Rurilen, welche ben weitaus größten Theil ber bortigen Benolferung bilben. Er fand fie im gangen ben Schilberungen Rrufenftern's, Lapeproufe's, Broughton's und Golow= nin's entsprechend, nur nicht von fo übermäßigem Baarmuche, wie fie gewöhnlich befdrieben werben, und von wesentlich anderm Charafter ale bie Rurilen auf Saghalin, welche ein englischer Offizier in Safotabe, ber fürglich auf jener Infel ziemlich in der Ditte ihrer Beftfufte gelandet war, ale einen roben Schlag Menfchen von wildem Aussehen mit behaarter Saut geschilbert hatte, bie in eine Art von grobem Gad gefleibet waren und, weit entfernt aus ihren Gebufden bervorzufommen, nur mit bem gebantenlofeften Ausbrud auf ihren Ge= fichtern, unvernünftigen Thieren gleich, bie fremben An= fommlinge anflierten. Das haupthaar ber Rurilen, auf Beffo ift, mo fie es nicht wie auf bem Borbertopfe bin= wegrafiren, bicht und ftruppig aber folicht, und von fdwarzer, bieweilen braunlicher garbe; ebenfo ber Bart, ber felten langer ale funf bie feche Boll wirb. Der BeBaarteffe; ben man untersuchte, batte ausnahmsweise auf jebem Shulterblatt einen Baarbufdel von ber Broge einer Sand, mabrent fein Korper nicht mit üppigerm Baarmuchfe gefegnet mar ale ber vieler Matrofen. Der bis bicht unter bie tiefliegenden Augen machfenbe Bart, bie bufdigen Augenbrauen und ber fcheue, unftete Ausbrud bes Befichts geben biefen Leuten ein bochft wilbes Aussehen, bas fonderbar gegen ihr mildes, untermur= figes Benehmen abflicht. Ihre burchschnittliche Gobe beträgt nicht mehr als funf gug und zwei ober brei Boll, einzelne aber von ibnen wurden in jedem Lande als große Leute bezeichnet werten konnen und jener Mangel wird reichlich burch einen fraftigen, mustulofen Bau erfest. Gie find ein moblgeftalteter Menfchenschlag, beffen Befichteguge bem faufafichen Typus mehr als einem andern gleichen. Ihre moralifden Eigenschaften find hochft lobene= werth: fle zeichnen fich burch Nachstenliebe, Anlage gur Großmuth, eine gewiffe harmlofe Beiterfeit und Gut= muthigfeit und im allgemeinen burch zuverläffigen Charafter aus, mabrent ibnen ber Ausbruck von verratbe= rifder Lift ganglich abgebt, ber in ben Gefichtern ihrer Bebieter, ber Japaner und norblichen Chinefen, fo beut= lich ausgeprägt ift. Durch natürlichen Berftand fomol als Charaftermilbe ericheinen fie vorzüglich geeignet, bie Mahrheiten bes Evangeliums ju empfangen. Die Dif= flonare batten freilich vor allem ben großen Civilifator, bie Seife, mitzubringen. Durch eine Unreinlichfeit ohnegleichen - man zweifelt, ob fich ein Aino jemale mafcht burd Ilngeziefer und Bautfrantheiten unterscheiben fie fic binwieberum auf eine bocht unvortheilhafte Beife von ben Japanern, welche nachft ben Malaien unftreitig Die reinlichfte Ration bes gangen Driente finb.

Die "Bancod" paffirte bie Strage von Lapeproufe, fuhr in bas Ochotstifche Meer und erblickte nach acht Tagen bie flache Bestfufte von Ramtidatta, an ber fle über ein großes unterfeeisches Safelland nordlich binfegelte. Refultate ber bier und fpater angeftellten Beobachtungen exwiesen großentheils bie besten Rarten als unrichtig; so befand man fich z. B. eines Tags laut Angabe ber Rarte bicht an ber Seite eines erlofchenen Bultans, ber jeboch thatfacilich mehr als 60 Meilen von ber Gee entfernt mar. Die gefammelten Data werben baber nicht allein für bie Biffenfcaft, fonbern namentlich auch für bie Balfifdjager von bobem Berthe fein, vorausgefeht, bag bie lettern fle benuten wollen; es ift aber nichts Geltenes, daß man unter biefen Rapitane trifft, die einen gangen Monat lang nicht nach bem Chronometer gefeben haben! Allmählich flieg bie Rufte fteiler empor, ohne baß bas Baffer, wie gewöhnlich, tiefer geworben mare, und unter 1611/20 oftl. 2. von Greenwich traf man auf einige beträchtliche Roblenlager, wo man bie intereffante Befanntichaft einer Jafutenfamilie, wenigstene bes mannliden Theils berfetben, machte. Nachdem man noch ein Stud in ben Golf von Benfchinet hineingesegelt war, tehete man jurud und fuhr nach Weften an ber Rufte Sibiriend entlang, wo man mit genauer Noth ber Gefahr bes Schiffbruche entging. Die intereffantefte Bartie aus

ber Schilberung biefer fuhrt ift bie Befchreibung bes Dorfes Dla, wo " Dunbe, Rinber und Fifde bie über: wiegende Debrzahl, ber Bebolferung auszumachen ichienen, obwol Rindrich und erwachsene Leute gleichfalls nicht felten waren". Dia ift nur eine Sommernieberlaffung, welche bie Einwohner mit Gintritt bes Frubjahre begie: ben, um Lachfe zu fangen und aufzubemabren, die gemiffe Stellen ber Rufte in jablibfen Bugen befuchen; fowie ber Winter herannabt, fuchen fie, mit getrodneten und geräucherten Sifchen belaben, ihre beffer gefchusten Bohnungen im Innern wieder auf, wo die gefammelten Lorrathe Pferben, Rindern und hunden fo gut wie Den: fchen gur Dabrung bienen muffen. Die lettern maren unter mittlerer Grobe und ben Safnten in ber Rabe bet Roblenlagers sehr ähnlich. Ihre Farbe war ein dunkles Dlivenbraun, ihr Rorperbau leicht und febnig, ihre Augen lebhaft und ber leichte elaftifche Tritt ihrer mit Docaffins belleibeten Buge beutete ein wohlausgebilbetes Mustelfoftem an. Die teineswegs abichredenb bagliden Weiber und **Nabden waren luftig und zutraulich,** aber babei anftanbig und befdeiben. Der Ort wirb nicht felten von Walkichfabrern besucht, die bier Rindfleifch, Dile, Fifthe und etwas Gemufe eintunfchen, nicht einkaufen; benn von bem Werthe bes Belbes haben biefe guten Leute, Die boch felbst ein wenig Englisch rabebrechen, buchaus feine Borftellung. Die glanzenbiten Beidafte maren unter ihnen, wie unter ben hochciviligirten Japanern, mit Uniformfnopfen ju maden! Der Bertebr ber Schiffemannicaft mit biefem gemuthlichen Boltchen ift book lebhaft und ammuthig gefdilbert.

Der Anhang enthält zunächft verschiebene Actenfluck gur Bervollftunbigung bes Berichts über bie Ervebition Commobore Berry's, Die namentlich für Die Renntnif ber außerorbentlich toblenwichen Infel Formofa von Bich: tigfeit finb. Ein Auffat bes verftorbenen Berry befprick Die Nothwendigkeit, bem ameritanifchen Sandel im Dften weitere Ermuthigung ju Theil werben ju laffen, und bringt auf Anlegung amerifanifcher Sanbeleftationen auf ben Sundainseln und gang besonders auf bem von China fo gut wie unabhangigen, productenreichen Formofa; ein zweiter Auffat beffelben Berfaffere banbelt von ben mabrfdeinlichen funftigen Sanbeleverbindungen mit Japan und Lewchew, und ift in einem mobithnend verftanbigen und magvollen Beifte gefdrieben. Die intereffantefte Beilege ift aber bas bereits oben ermahnte Sagebuch eines Chi nefen mabrent eines Befuche in Japan, nicht fowel megen ber barin enthaltenen Rotigen über Land und Leute, als vielmehr wegen bes Einblide, ben es une in bie Bilbungs :, Anfcauungs :, Bertehrs : und Ausbruckweife ber dinefifden und gapanifden gelehrten Belt eröffnet. Faft alle Artigfeiten werben in gelehrten Abhandlungen ober Berfen ausgetaufcht, von benen bie einen fo wenig Inhalt haben ale bie anbern, obwol fie nicht felten eine große Formgewandtheit verrathen. Nach biefen moralife: poetischen Ergiefungen zu ichließen, find China und Japan bas Belobte Land ber Albums und Stammbucher.

3m britten Banbe, ber übrigens ale Supplementband

bezeichnet wirb, begleiten wir gunacht ble "Sanced" auf ibrer meitern weftlichen Rabrt langs ber ochotefifchen Rufte. Obgleich gerade biefe Partie eine ber intereffanteften im gangen Berte ift, fo muffen wir es bod bei einigen furzen Anbeutungen bewenben laffen. Un ber ganzen Ruftentinie vom Cap Lopatta an ber Gubfpige Ramticaffas bis in bie Dabe bes Amnr borten bie Reifenben von nur fecte Rieberlaffungen. Done bie weftlichke ber= felben an ber Rordflifte, Ochotet, ju befuchen, folingen fie, balb nachbem fle Sariet ober Teuet verlaffen batten, eine ziemlich fübliche Richtung nach ber Jonasinfel ein und wandten fich von ba gerabe weftlich nach ber ruffifden Rieberlaffung Upan, unter ber fie fich eine große blubenbe Stabt "mit prachtvollen Baufern und gasbeleuchteten Straffen" vorgestellt batten. Statt beffen funben fle eine Ortschaft von 50 - 60, allerdings ziemlich maffin gebanten Blodhaufern, Die mit einer einzigen Ausnahme blos ein fehr bobes Stotfwert enthielten, aber recht nett ausfahen und gum Theil von bebeutenbem Umfange waren. Aber auch bie "fcmeebebedten Berge Sibiriens" vermochten fle nicht ju entbeden; vielmehr gewahrten fle auf biefen jest (31. August 1855) eine üppige Begetation und bochftammige Balbungen von Tannen und Birfen, und aus ber Ferne trug bie gange Lanbidaft einen faft tropifchen Charafter, fur ben gum lleberfluß noch Schwarme wanbernber Mosquitos ein empfindliches Beugnig ablegten. Bubem fanben fie bei bem Agenten ber ruffifch = ameritanifden Belgeonipagnie, einem Deutschen Rumens Freiburg, sowie fpater von feiten bes ruffichen Gouverneurs, ber fich infolge ber Rriegsverbaltniffe weiter ine Innere gurudgezogen batte, eine überaus bergliche Aufnahme, beren Gaffreundlichkeit fle bie Benuffe einer großen Stadt taum vermiffen ließ. Ueberhaupt tragen fammtliche ameritanifche Berichterftatter bes Buche ibre von ber anbern Geite augenscheinlich lebhaft gehegte und reichlich verbiente Borliebe recht gefilffentlich gur Schau. Der Bafen von Aban wimmelte von ame rifanifchen Balfifchfahrern, beren Anwesenheit ihren Lanbeleuten Gelegenheit bot, Beugen einer intereffanten Bal-Und ba es eine gewiffe Rlaffe von fischiaab zu sein. Lefern gebt, bie eine Reifebeichreibung ohne einige aufregende Jagbabentener ziemlich schal findet, fo wollen wir gu beren - Beruhigung bei Diefer Berantaffung gugleich erwähnen, bag fie wenige Rapitel gubor eine Barenjago beschrieben finden, welche bem Buche ben ermunschten hautgout zu geben nicht ermangeln wirb.

Am Tage nach ber Abfahrt von Apan befam bie "hancock" die Schantarinseln zu Gesicht und ankerte auf der Rheve von Fekilzoff, bem bedeutendsten hafen ber elben. Diese Gruppe liegt in der sadwesklichten Einsuchtung des Ochotokischen Woers, unter 55° wördl. Br., und ist ihrer gevlogischen Bildung nach infosern bemersenswerth, als sie durchaus keine Kennzeichen eines wulzanischen Urfprungs darbietet, wie sie denn in der That hon völlig außer dem Bereiche des großen östlichen Bulzangurtels liegt. Geringe Wasseriefe, Felsrisse und hefzige Fluten machen die Schiffsahrt sehr gefährlich. Die

Insein find eher hügeligbergig zu nennen, mit dicten Tannen = und Birkenwäldern bebedt und von zeillzeichen klaren Sirömen bewässert. Obschon der Boden außerordentlich fruchtbar und die Begetation üppig ist, so scheint doch wenig thierisches Beben vorhanden zu sein; wentgstend war nicht ein einziger menschlicher Bewohner zu entdecken. Rach viertägigem Aufenthalte seine der "Hancock" ihren Weg nach dem Anur fort; aber ihre Helland in den Tatarischen Golfsegeln zu können, ging nicht in Erfüllung, da man, obwol mit russischen Karten verssehen, keinen hinlänglich tiesen Wasserland zu sinden vermochte.

Gine genauere Betanntidaft mit ben Ruftenverhalt niffen bes Amurgebiets und bem Tatarifden Golf maden wir in ben unmittelbar vorbergebenben Rapiteln aus ber Feber bes englifchen Rapitans Bhittingham, welcher ben Beldang ber Alliirten im Rorben ju feinem Gegenftanbe hat. Obwol über birfe Bartie bes orientalifden Rriegs nd allmählich ein größeres Licht verbreitet bat, so bleibt boch biefe Erzählung ein nicht zu verachtenber Beitrag gur Gefchichte beffelben. Der ungemischt fomifche Gin= brud, ben bas Entfommen bes ruffifchen Gefcmabers ftets auf une gemacht hat und ber bei Saupt= unb Staatsactionen wirklich eine Geltenbeit ift, fo bumoriftifc biefe in ber Regel auch zu fein pflegen, wird burch ben Bericht bes englischen Rapitans burchaus nicht abgefowacht. Wir geben jeboch auf biefes intereffante Stud Rriegegeschichte nicht ein, um fur eine andere Bemertung Raum zu gewinnen. Die Englander fanben nämlich auf ber Infel Saghalin, beren nörblicher Theil zu Rugtanb wie ber fubliche zu Inban gebort, in unmittelbarer Rabe ber menfchlichen Wohnungen, mit jungen Sichtenbaumden umpftangte Gingaunungen, worin man Baren gefangen hielt, bie man gut und reichlich mit getrodneten Bifden nahrte. Auch forgfältig gehegte Graber geftorbener Baren fanden fich vor, und da bie Eingeborenen beutlich zu verfteben gaben, bag ibr eigenes Boblfein von bem Befin= ben bes Baren abhange, fo fceint ber Schluß nicht unberechtigt ju fein, bag bie Minos biefen Thieren guttliche Berehrung zollen.

Die "Bincennes" befuchte auf ihrer Gabrt gen Rorben bas bamais infolge bes allerbings fcmählich verungludten Angriffe ber Alliirten verlaffene Betroparolomet und errichtete fobann im Glafenapphafen am Gingange ber Behringeftrage ein Beltlager mit einem Observatorium. wo fie einen Theil ihrer Maunschaft gurudließ. Die Berichte über bie Operationen ber "Bincennes", vom De turforfcher Stimpfon, find aber verbaltnifmaßig giemlich troden, bu er fich gu febr innerhalb feiner Specialität bewegt und bem Lefer allgu viel Aufmerkfamkeit auf bas Detail feiner Mollustenflicherei zumuthet. Wirtlich amu= fant ift es, bag biefer Raturforider in allem Ernft bie berühmte "große Seefchlange" entbedt zu haben glaubte und ben übrigen Mitgliebern ber Station wirflich beren Exifteng eingerebet baben murbe, wenn man nicht von ben Gingebotenen belehrt worben mare, bag bie Erfcheis

nung gang einfach von brei weißen Balfifchen berrubrte. Die Berührung mit ben Gingeborenen, ben Ticutifden, fcilbert Lieutenant Broofe in einer ebenfo intereffanten als eingebenben Beife, bie in ber hauptfache an ben Charafter und bie Lebensweise ber Estimos erinnert, obicon bie erftern unzweifelbaft auf einer viel bobern Gulturftufe fteben und far bilbende Ginfluffe von feiten civilifirterer Da= tionen eine überrafdenbe Empfänglichfeit zu haben icheinen. Mittlerweile war bie "Bincennes" bis 720 5' nordl. Br., alfo bober ale irgendein anderes Schiff, binaufgesegelt, obne auf bas vom englifden Schiffe "Beralb" angeblich entbedte Land ober bie Brangeleinfel ju ftogen. Rach Bermeffung ber Gemaffer in jenen boben norblichen Breiten febrte fie in die Behringestraße und von ba nach San-Krancisco gurud. 3m Juli 1856 langte fie wieber in Neuvort an.

Roch vor wenigen Jahren wurde man geneigt geme= fen fein, ben biefem Banbe beigegebenen Bericht über bie Reife bes Dr. Collins gur Erforichung bes Amurftroms für eine zwar werthvolle, aber immerhin außerliche Bu= Seit bem großartigen Erwachen ber that angufeben. Subfee aber hat es burchaus nichts Ungereimtes mehr, felbft eine. Reife burch Sibirien als "Fortfetung ber Er= pebition nach Japan" ju betrachten. Die Bauptbeftim= mung Japans fur bie Butunft icheint bie ju fein, gleich ben Sandwicheinseln eine Mittelftation zwischen San-Francieco und ber Dundung bee Amur gu bilden und zwi= fden Betersburg und Bafbington einen commerziellen und politifden Bertehr anzubahnen, beffen Birtungen fich in allen westeuropaifden Berbaltniffen fublbar machen und ben Staatsmannern nicht nur ber germanischen, fon= bern auch ber romanifchen Staaten ernftlich zu benten geben werben. Dan fann getroft behaupten, bag in bemfelben Dage, wie bie Cultur, die Bevolferung und Die Bertebremittel Sibiriens junehmen, ber Schwerpunft ber Beltpolitit fich verruden wirb. Debr brauchen wir nicht zu fagen, um bie Wichtigkeit ber Beobachtungen hervorzuheben, bie Collins auf feiner 1856 und 1857 im Auftrage ber Unioneregierung unternommenen Reise angestellt bat. Er reifte unter bem Soupe bes Gouverneurs von Offfibirien, General Murawiem, von Mostau nach Irfutet am Baitalfee, bem Gipe bes Gouvernemente, auf bem gangen Bege feine Aufmertfamteit vorzugeweise benjenigen Ginrichtungen zuwenbend, bie ihm eine Uebertragung auf bie analogen Berhaltniffe bes großen norb= ameritanifchen Weftene zuzulaffen ichienen, wie namentlich bie Organisation bes ruffischen Bostwesens. Die meiften feiner Beobachtungen find icarffinnig, treffend und nicht blos für Amerifa beachtenswerth. Bon Irfutet aus befucte er bie ruffifche Grenzftabt Rlachta und bie nur einen Buchfeufdus weit bavon gelegene dinefifche Daimatidin, wo er ale Baft bee Gouverneure unter anberm bem fogenannten Laternenfefte beimobnte. Die Raufleute von Riachta, in beren Banben befanntlich ber gange Banbel zwischen Rufland und China liegt, nahmen ihn mit großer Gaftfreundlichkeit auf, obgleich fie, von Bater auf Sohn an die bisherige Sanbelsweife mit ihren eigen-

thumlichen Runftgriffen und Bunftgebeimniffen gewöhnt, für feine weit ausschauenben Blane wenig Berftanbnig und Empfänglichkeit fund gaben. Bon bier feste er aber bas Eis bes Baifalfees nach Beronii Ubinet über und erreichte, nach einem Ausfluge in bie großen Gifenwerle ber Strafanftalt Betrowfty am Fuße bes Stanomoige: birge, Chetab, die hauptftadt bes transbaifaliften Gou: vernements, an bem gleichnamigen Fluffe, welcher in ben Ingoba fällt und fomit bereits bem Amurfuftem ange bort. Rachdem er von bier aus bie reichen Silberminen von Grofinertidinet und bie Goldminen bes Onon, eines anbern Debenfluffes bes Ingoba, befucht hatte, foiffte et fic balb nach Aufbruch bes Gifes in Begleitung bes Gouverneurs von Anan und einer Befellichaft von Rauf: leuten und 100 Auswanderern nach ben Rieberlaffungen am Stillen Deean auf bem lettgenannten Bluffe ein. Diefer ergießt fich in Die Schilfa, aus beren Bereinigung mit bem Argun (53° 30' nordl. Br., 121° 40' 521. 2. von Greenwich) befanntlich ber Amur entfteht, welcher von bier aus in anfangs füboftlicher und fobann norboftlicher Richtung 2000 englische Meilen burdmißt. Die dinefifte Grenze beginnt bei bem Dorfe Gorbiba an ber Schille und die weitere Stromfahrt ging fomit burch dinefifches Bebiet, mo bie Reifenben von feiten ber Beborben zwar mit boflichkeit, aber auch mit außerftem Distrauen bebanbelt murben, wie ihnen benn 3. B. ber Gouvernem von Jaun ben Eineritt in biefe mol 15000 Ginmobner gablende und burch ihre Lage (nicht weit unterhalb bet beträchtlichen von Rorben ber einmunbenben Beaftroms und an einer anbern von Beften in ben Amur fich ergie: Benben Fluffe) bebeutenbe Stadt verweigerte. Am 10. Juli 1857 Kamen fie nach einer zweiunbfunfzigtägigen BBaffet fahrt in Ritolajemet an, bas ungefahr 20 englifche Reilen von ber Munbung am linken Ufer bes Fluffes liegt und bet Sig bes Bouvernements für bie Proving ber fibici fcen Dftfufte ift. An biefer Stelle bes Berichts per miffen wir ungern eine genauere Beftimmung ber gegen: martigen Grenge bes ruffifden Gebiete an bem untern Theile bes Stromlaufe.

Aus ber reichen Fülle von Beobachtungen, bie Collins auf biefer intereffanten Reife machte, muffen wir uns begnugen einige allgemeine Ergebniffe bervorzubeben, som unsererseits bie mit unterlaufenden Ueberfdmenglichfeiten bes Berichterftatters vertreten zu wollen. Das Thal bes Amur ober Saghalin, wie ibn bie Anwohner nennen, umfaßt 40 gangen = und 30 Breitengrabe und verfcblingt feine hauptquellarme mit benen bes Jenifei und ber Lena, mabrent feine großen fublichen Buftuffe, ber Sungari en ber füblichften Ausbiegung und weiterbin oftwarts ber Uffuri und hungari fich in verfchiebenen Richtungen bit gegen Rorea und Lootong erftreden. Innerbalb biefel ungeheuern Lanbftriche, ber hinlanglich groß- ift. um eine ber erften Weltreiche zu bilben, finben fich, was Rima, Boben, Brobucte, Minerale und Balbungen ambelangt, alle Erforberniffe jum Unterhalt einer Ginwohneracht ven 50 Millionen vor. Bilbpret ift im Ueberflug vorhanden, und in ben Balbern baufen Thiere, beren Bels unter

bie toftbarften. Sorten gerechnet werben fann; die Aluffe wimmeln von Fifden und Waffervogeln, mabrent bie Bebirge reiche Ausbeute an Golb, Silber, Rupfer, Gifen und Roblen gemabren. Der Amur ift ein Flug von großer Schonbeit und fann faßt majeftatifch genannt werben. Er läßt fic 2600 Deilen weit mit Dampficiffen befahren und Boote von geeigneter Bauart tonnen auf bem Sungari bis zu einer Entfernung von wenigen hunbert Deilen gegen Befing vordringen. Er entbalt bunberte von Infeln mit vielen Seen, Baien und fleinen Inselden. Die geraben Blufftreden find oft großartig und ausgebebnt, mabrent Berge mit foneebebedten Sauptern, foroffe Sierras und rauchenbe Bulfane bie Dajeftat ber Landicaft vermebren. Das ben Amur begrenzenbe Land läßt fich nach ber Flora in brei Abiconitte theilen. Bunachft bie jum Bluffe Bea burchftromt er ein gebirgiges Land, bas febr fruchtbares Erbreich mit vortrefflidem Graswuchs hat und gut, wenngleich nicht bicht, mit Birfen, Bechtannen, Sichten und garchen, fowie min= ber guten Eichen und Linden bewalbet, in ber Nabe bes Bea auf ausgebehntern Glachen aber jebenfalls auch für Aderbau und Biebzucht geeignet ift. Die zweite größte Abtbeilung reicht bis zum Sungari, welcher nicht weit vom Satarifchen Meerbufen anfange biefem parallel, fpater in weftlicher Richtung bem Amur zuftromt. Diefem Lanbstrich, ber im Guben eine weithin gebehnte Cbene bilbet, bie mit Birten, Giden, Efchen, Aborn, Rorteichen und Ulmen bewalbet ift, mabrend bie ferner liegen= ben Gebirge autes Baubole, wie Cebern, Richten und Larden liefern, verleiben ungablige Blumen von alangender garbung, Beinftode und üppige Brafer ein voll= tommen fühliches Unfeben. Der fomalere Ruftenftrich endlich ift meift mit bichten Balbungen bebedt und fleigt allmäblich, von feinem einzigen Fluffe burchbrochen, bis jur Tatarifden Meerenge, mo die Rufte fteil abfaut; biefe gange Gegend zeichnet fich burch ibre ftrengen Winter mit furchtbaren Schneefturmen aus und bietet nur wenig jum Anbau geeignete Blate. Diefer Eintheilung entfpricht im gangen auch ber geologifche Charafter bes Lanbes, aus beffen betaillirter Befdreibung wir bier nur die biftorifc intereffante Notiz entnehmen wollen, bag bie Mongolen gleich ben Aegyptern ben Spenit am Albafin ju groß= artigen Baubenfmälern verarbeiteten; menigstens fab ber Berfaffer zu Tir etwa 150 Meilen oberhalb ber Amurntun= bung zwei Spenitmonumente, beren Inschriften fich auf bie Berricaft Didingis = Rhans bezogen. Sinfictlich ber reichhaltigen Notigen über Bevöllerung, Sandel und Bertehr bes Amurlandes muffen wir auf bas Buch felbft verweisen. Da ber lettere jum großen Theil vermittelft ber Rameele betrieben wirb, fo folagt Collins vor, flait ber bisher über Aegypten in bie Bereinigten Staaten eingeführten folche vom Amur über ben Großen Ocean nach Californien, Deumexico und Utah zu beziehen. Belde niedrige Temperatur diese Thiere auszuhalten vermogen, geht aus bem Umftanbe bervor, bag unfer Berichterftatter fie im Februar zu Maimatschin bei 200 Ralte 1859. 42.

unter freiem himmel gefattelt und mit Schnee und fleisnen Giszapfen bebedt fanb.

Der Anhang enthält junachft bie neuefte burch ben Beneralconful Lownsend Barris erwirkte und abgefcloffene ameritanifde : japanifde Convention, woburd ben Ameritanern auch ber Safen von Nangafati eröffnet, bie bleibenbe Nieberlaffung in Simoba und Sakotabe geftattet, der Mungeurs ausgeglichen und die Amerikaner unter bie Berichtebarfeit ihrer eigenen Confuln geftellt merben. Dies ift unftreitig ein bebeutenber Wortfdritt; folange aber bie bem Generalconful fur feine Berfon und Familie er theilte Erlaubnif, Gintaufe ohne Dagwifdentunft eines japanifchen Beamten ju machen, nicht auf alle amerita= nifden Sandeltreibenben ausgebebnt wirb, folange mer= ben biefe ben Chicanen -ber japanifchen Behorben aus-Bierauf folgt ein ausführlicher Bericht gefest bleiben. über ben "Ruro = Simo" ober Golfftrom bes norblichen Stillen Deers von bem befannten Sybrographen, Lieutenant Silas Bent, eine febr gebiegene Arbeit, worin bie Bergleichung Diefer Meeresftromung mit bem atlantischen Golfftrome auf eine überraschende Beise in Die einzeln= ften Ericeinungen binein verfolgt wirb. Sieran ichließen fich endlich Beobachtungen über bie Cyclone (freisenden Orfane) der meftlichen Gubfee von bem inzwischen verftorbenen Billiam Redfield, die jedoch ihrer Darftellung nach mehr für Deteorologen und phyfitalifche Geographen von Sach berechnet ju fein icheinen.

Das Werk ist von der Verlagshandlung in der rühmslich bekannten Weise, wie die frühern Reisebeschreibungen von Heine, Andersson und Livingstone, elegant auszgestattet worden. Namentlich verdienen die beigegebenen Karten, eine Karte der Küste von China und Japan, nebst den Marianen und einem Theile der Philippinen von Maury und Bent in zwei großen Blättern, die sehr umfängliche Karte des nördlichen Großen Decans, die Karte des Amurstroms von Collins und die beiden Windend Sturmfarten von Redsield, wegen der Genauigkeit und Eleganz ihrer Aussuhrung eine anerkennende Erwähnung.

### Das Geschlecht ber Bolgogen.

Geschichte bes Reichsfreiherrlich von Bolzogen'schen Geschlechts. Bon Rarl August Alfred Freiherrn von Bolzogen und Reuhaus. Zwei Banbe. Mit 10 Lithographien. Leipzig, Brodhaus. 1859. 8. 4 Thir.

Man hat sehr oft für die historische Literatur und namentlich die Culturgeschichte in Deutschland den Mangel jener Quellenschriften beklagt, über welche die Franzosen in so großer Anzahl gebieten, und die man Memoiren nennt. Dieser Mangel ist allerdings von großer Erheb-lickeit auch um beswillen schon, weil Werke von so großer Anziehungebraft und so großem psychologischen Reiz der Schilderung, wie z. B. die Denkwürdigkeiten eines Tallemand des Reaux, eines St. = Simon, einer Créquy u. s. wiel beigetragen haben wurden, den historischen Sinn und

Digitized by Google

bie allgemeine gefdictliche Bilbung zu beforbern, für melde unfere frubern bragmatifden Biftorifer wenig genug geeignet waren Propaganda ju maden, und ber erft in neuterer Beit Gefchichtschreiber wie Raumer, Giefebrecht, Rante. Bauffer und Sphel wedend und belebend ents Die Bebeutung ber Memoiren für bie gegenfommen. Sittengefchichte mare jeboch gemiffermaßen zu erfeben burch eine Gattung von Gefdichtswerten, welche in neuefter Beit allerbinge beginnt angebaut zu werben, leider aber biejest noch mehr vom genealogischen (wir erinnern an bie auf biefem Bebiete fo verbienftvollen Arbeiten Fahne's über Die Bocholt, Govel u. f. w.) ale vom culturbiftorifden Standpunft aus. Bir meinen bie Beichlechte = und Famillengefcichten, Die und einen fo tiefen Ginblick thun laffen tonnen in bas innerfte und intimfte Sittenleben vergangener Berioben, wenn fie mit ber fpeciell hiftori= foen und qualeich allgemeinen Bilbung, mit ber miffeuschaftlichen Objectivität gefchrieben find, wie bas vorliegenbe Buch es ift. Und in biefer Begiebung möchten wir bies lettere eine Art Mufter feiner unter uns noch gang neuen Gattung nennen. Es behandelt ein Gefchlecht, welches, wenn auch nicht eben uralt, doch brei bis vier Sabrbunberte binburd nicht arm war an bervorragenben, in bie Staateverhaltniffe ber einzelnen beutschen ganbes: theile mit eingreifenben Dannern, ober an Capacitaten, in benen fich die wiffenschaftlichen Standpunkte ihrer Beit spiegelten, welches ein fo benkwurdiges ift, weil es mehr= fach in unfere glorreichfte Literaturperiode fich verflocht. Bugleich ift biefe Wolzogen'iche Geschlechtsbiftorie mit ber fritischen haltung ausgearbeitet, welche uns von vorn= herein darüber beruhigt, bag wir hier feine, aus ge= ichwelltem Abelebemußtsein bervorgegangene, auf bie Glorificirung bes Stammes und Namens ausgehende Arbeit por une haben. Abelebewußtsein lebt auch in bem Ber= faffer, freilich aber in einer Beife, ber man fich ficherlich nicht entgegenzutreten versucht fühlen wird. Er spricht in Diefer Beziehung II, 40 fg. Anfichten aus, Die wir voll= ftåndig unterfcreiben, und nur an einer Stelle blefer sonst trefflichen Lucubration möckten wir ein Kragezeichen machen, ba nämlich, wo ber Berfaffer im Laufe ber De= buction ju ber Behauptung geführt wirb, bag es nament= lich bem preufischen Abel jur Chre gereiche, es immer als eine Pflicht betrachtet ju haben, bie jungern Sohne, wenn nicht alle Sohne, ber Armee ober bem Staate: bienfte zu widmen. Sich burch ben Staatsbienft verfor= gen zu laffen, barin icheint une nicht viel Aufopferung und Selbftverleugnung ju liegen; ber fatholifche Abel fucte in Brabenden, Stiftern und Ritterorden Berforgung für feine jungern Sobne, ber protestantifche überließ es bem Staat, fie ju ernahren und zwar febr oft jum Rachtheil intelligenterer Rrafte aus bem Burgerftande, und bas ift benn boch fein Berbienft zu nennen! 3m allgemeinen haben wir ferner an unferm Buche nur auszusehen, bag fich ber Berfaffer zuweilen ben un= bedeutenben Sproffen feiner Familie gegenüber etwas ju viel in ein werthloses Detail einläßt.

Die Wolgogen fammen aus Defterreich. 3br Abel

fft ficherlich, obwol ber Verfaffer fie für ein ginbelidet Geschiecht halten möchte, ein (wie ob ideint von Rufer Ruvolf II. am Enbe bes 16. Jahrhunderes) verlichener Briefabel. Der Meltefte, von welchem Runde erhalten ift. jag auf einem ben Singenborf gebnevflichtigen, urfbring: lich Baafen'ichen Afterleben in einem Dorflein Durrenbas bei Strengberg im Biertel ob bem Biener Balbe Unter öfterreiche. Für feinen Abel fpricht nichte, weber ein Trabition ober alte Urbariumftelle, bag fein hof ein Coelfit gewesen, noch irgenveine Sindeutung ober Sour bag es je ein Minifterialengeschlecht Bolgogen gegeben. Es finben fich zwar an ber Rirche zu Strengberg zwi Brabfteine, einer mit ber Jahrgabl 1524 bem Lonen Wolzogen, und ber andere mit ber Jahrzahl 1570 ben Chriftian Bolgogen gefest. Sie fprechen aber offenbat gegen die Ritterburtigfeit ber gamilie. Denn erftent ent halten fie nicht bas gerabe auch in Defterreich darafterifirende Beiwort "ber gestreng und eble", ober "Erfte", ober "ber gestrenge und ehrbare", sonbern nur bas Chi: theton "ber Ehrbare"; bann find fie fo, bag, nach ber Abbilbung ju foliegen, eine fpatere Sand fte beibe p gleicher Beit hat auferrigen und fegen laffen. Sie ne gen beibe ein gang gleichformiges Barben mit einen burgerlichen gefchloffenen Stechbelm, feinem abelichen ofenen Turnierhelm. (Bir urtheilen nach ber beigegebene Abbilbung.) Und zugleich ift bies Bappen basjenige, mit nur bei einer fpatern Robilitirung verlieben fein fan, weil es ein Bofthorn und ein auf einem breiten Bege galopirenbes Pferb enthalt, offenbar alfo burch ben pitern Poftbienft ber Entel erworben ift. Darque gett offenbar hervor, dag Loreng und Christian Bolgoge gar fein Bappen hatten, fonft batte man ihnen bid neue ber Enkel nicht oetropiet. Bu allem bem komm noch, bag Anbreas Bolgogen in einer Eingabe vom 30. Re vember 1598 ausbrucklich feiner Robilitionsurfunde co mabnt, die ihm auf einer Bluchtreife gu Baffer verfcht und verborben morben fei.

Wir haben ber beiden ersten bekannt geworden Wolzogen erwähnt; Lorenz ist der Stammvater, de außer dem ältesten Sohne, Christian, noch einen zweiten, Paul, hatte. Christian flistete die ältere, die missins vorfer Linie der Familie, Paul die jüngere, neuhaus Linie, von der die noch heute blühenden Wolzogen paralberieth stammen, die sich jeht noch etwas abund Freiherren von Neuhaus nennen; die großartige öfter reichische Schloßburg Neuhaus ist nämlich seit 1628 und mehr in ihrem Besit, und auch überbaupt nur 33 Jahr lang in demselben gewesen, sodas man es durchaus nicht als Stammhaus oder Familiensit betrachten kann.

Beschäftigen wir und mit ber missingborfer Link zuerst, so sehen wir hier ben Sohn Christian's, Andred Wolzogen in kalferlichen Kriegsbiensten und als vertrusten Kurier sich verbient machen, wosur Kaiser Musimilian II. ihm das Postmeisteramt zu Kaschau in Usgarn verleiht. Geabelt, verheirathet mit einer wiem Geschlechtertochter, wird er 1599 in ben niederofferreicht schen Ritterstand ausgenommen. Andreas' nächste Rasfommen icon feben wir aber ber Religion wegen — fie find Anhänger bes protestantischen Bekenntniffes — Desterreich verlaffen. Bon ihnen wird Matthias von Bolgogen Gebeimrathspräsident bes klugen Grafen Anton Gunther von Olbenburg, Sans von Wolzogen aber Senator zu Amerefort in Holland.

Eine Generation weiter finden wir unter ben Wolzgoen-Mistingdorf zwei Männer, die den Namen bedeutend illustriren. Der erste ist Christoph Andreas, kurpfälzischer Kammerherr und Kanzleidirector zu Geidelberg. Ein rastlos thätiger und ergebener Diener seines Gerrn, des tresslichen Kurfürsten Karl Ludwig, wird er das Auge des Kurfürsten, oculus et pupilla Domini Electoris genannt. Er wurde später Amtmann zu Oppenheim und ward vom Kurfürsten mit der Burg zu Gronau bezlehnt.")

Der zweite ist Ludwig von Wolzogen, bes eben erwähnten Rathsherrn von Amersfort Sohn, Prediger
und Professor zu Amsterdam, über den sehr aussührliche
biographische Nachrichten beigebracht werden, da er durch
seine theologische Gelehrsamkeit zu einem berühmten Namen
kam, und die literarischen Quellen über ihn ziemlich
reichlich fließen. Da er eine bedeutende Stellung unter
ben gelehrten calvinischen Rampshähnen in den Zeiten der
dorttechter Synode, der Arminianer, Gomaristen u. s. w.
einnahm, gibt uns der Verfasser unsers Buchs ein eingehendes Resumé der Fragen, warum es sich damals hanbelte und des Verhältnisses Ludwig's von Wolzogen zu
derselben. Auch ist des letztern Porträt beigegeben.

In ber nächstfolgenden Generation erlischt dann die Linie ber Wolzogen=Missingborf, um bas Jahr 1700 etwa.

Sehen wir uns nun nach ber jüngern, welche sich die neuhauser nennt, um, so war ihr Stifter, wie schon bemeeft, Baul Wolzogen, geboren 1504, ber, frühzeitig nach Wien gekommen, bort im kaiserlichen Postdienst angestellt wurde und darin noch unter Raiser Maximilian I. diente, dann von Ferdinand I. zu Sendungen, namentlich mit Geldsummen an entfernte Truppencorps oder mit speciellen Aufträgen an fremde Botentaten benutzt wurde; es scheint fast, daß man in jener Zeit tüchtige Vostbeamte zugleich als Cabinetskuriere und auch als Diplomaten gebrauchte. Einmal mit einer ansehnlichen Summe Geldes zur Bezahlung der Reiter und bes Kusvolks, welche zur

Bur Bermaltung, um fich barnach gu richten."

Betampfung ber Turfen vor Lippa und Gffet lagen, abgefertigt, bat Baul Bolgogen bas Unglud, in bie Ganbe ber Turfen gut fallen, wobei es ibm jeboch gelungen ift, Die faiferliche Rriegotaffe gu retten, mabrent er felbft in fowere Befangenichaft gerieth, bis er endlich burch fais ferliche gurferge ausgewechselt wirb. Er muß fich jebenfalls babei loblich benommen und burch feine Dienfte empfoblen haben, benn 1534 verlieb ibm Ronig Terbinand bas nieberöfterreichifche Boftmeifteramt gu Bien, b. b. er übertrug es gewiffermaßen als eine Erbichaft auf ihn, ba er bie Tochter bes vorigen Boftmeifters gur Che genommen batte und biefer lettere bienftuntqualich geworden war. Raifer Maximilian II. machte ibn außer: bem 1564 jum Sofpoftmeifter. Diefe Burben, fowie ein anfebnliches erheirathetes und erworbenes Bermogen gingen auf feine Gobne Sans, Baul und Sans Chriftoph non Bolgogen über, von benen Sans Chriftoph bie erfte bebeutenbe Illuftration bes Familienzweige wirb, Fur bane, Bane Chriftoph und ihren Better Unbreas ftellte Raifer Rudolf II. ein weitläufiges Brivilegiendocument im Sabre 1588 aus, bas ibr Bappen befferte und ibnen mehrere ansehnliche Chren= und andere Borrechte verlieb. Band Chriftoph wurde ale junger Mann ber Gefandt= ichaft in Ronftantinopel beigegeben, wo er mebrere 3abre gubrachte, murbe bann nieberofterreichifder Boftmeifter gu Wien und gulest nieberöfterreichifder Goffammerrath. Er führte eine geborene Freiin von Dietrichftein als Gemahlin beim. Bugleich feben wir ihn im Befit bebeutenber Grundguter, fobag er fich 1607 in ben Freiherrenftanb erheben laffen fann. Er nennt fich Sans Chriftoph Dol: zogen zu Deubaus, Freiherr auf Arnftein und Neubaus, Fahrenfeld, Guttenbrunn und St. = Ulrich. Auger anbern Liegenschaften ale ben genannten binterließ er 125700 Gulben Rapitalvermogen.

hans Chriftoph's Sohn, Sans Paul, verließ um ber Religion willen wie feine miffingborfer Bettern Defterreich und manbte fich nach Sachsen, wo fein Bermandter, ber berüchtigte Doë von Goenegg bamals fo einflugreich mar. Tropbem und trop bes vaterlichen Reichthums fam er in ber Frembe in bedrangte Umftande, bis es ibm ge= lang eine Ratheftelle beim Marfarafen von Branbenburg-Baireuth in Rulmbach zu erhalten. Bon ihm, ber als Landeshauptmann gu Gof 1658 ftarb, und beffen in guter Abbilbung beigegebenes Mortrat bodift angiebenbe Buge zeigt, gibt une ber Berfaffer eine Charafteriftit, bie in hohem Grabe unfere Theilnahme erregt. Dit ibm hatte ein jungerer Bruber, Bans Lubwig, Die Beimat verlaffen und fich nach Polen gewendet, mo er 1661 als polnifder Rammerberr ftarb, nachbem er fich einen rubm= lichen Namen ale Theolog und ale focinianifder Schriftfteller gemacht. Sans Paul's Entel, Sans Chriftoph II., faiferlicher Reichehofrath und fachfen = meiningenfcher Bremierminifter ftiftete bie zwei Breige ber mublfelber unb ber bauerbacher Bolgogen, von benen jener erlofchen ift, Diefer lettere noch fortblubt. Aus biefer ftammen Bil beim von Bolgogen, ber Schwager Schiller's und beffen Bruber Ludwig, ber foniglich preugifche General ber

<sup>\*)</sup> Bei der Befprechung dieses Borfahren führt unfer Autor ein bocht braftisches Beispiel an, wie gemuthlich in den guten alten Zeizten regiert wurde. Es ift in folgendem Gabinetsberret Serenissimi enthalten: "Nachdem des Pfalgenfen Churfurfufliche Durchlaucht in stwiffe Grahrung tommen, daß des Wirths Frau zum Bod zu Weinsbeim unlängst fich gegen hohe Bersonen verlauten lassen, Churpfalz dinfüro eine Anzahl Gänße zu halten, damit mans tieber mit Federn als im Veld Krieg führe: Als haben Ihre Churfutsliche Durchlaucht ihr Anerbieten in Guaden angenohmen, und ist derg gnäbigker Bestehl, daß gedachte Wirthsfrau die Churpfälzische Ranzlei jährlich mit Schreibsedern, genngsam versehen, solche alle Jahr auf Martini das erstemahl liefern, auch daß dieses also gestehn, Canzlei z Direktor von Wolzogen darob halten solle. Seibelberg den 20. August 1669.

Infanterie, ber in jungfter Beit namentlich wegen feiner inhaltreichen und bebeutfamen "Memoiren" wieder häufig genannt ift. Des Generals ältefter Sohn ift der Berfaffer bes vorliegenden Buche, wie er ber herausgeber jener "Memoiren" war.

Dir haben bie letten Generationen ber Familie nicht im einzelnen verfolgt, weil und bies zu weit führen murbe. Bir bemerten nur im allgemeinen, bag bie Mitglieder berfelben faft alle inmitten von Berhältniffen fteben, welche bem Ber= faffer Anlag gaben, eingebende Schilberungen von Berfon: lichkeiten und Buftanben zu entwerfen, bie gum Theil ale markante biftorifche Sittenbilber febr anziehend finb. Ramentlich ift ber Rabmen ber meiningenichen hofverbaltniffe intereffant, in welchem or. von Bolgogen une bie Beftalt feines Borfahren Sans Chriftoph's II. zeichnet. Der Cobn biefes Bans Chriftoph, Ernft Lubwig, bem fur einen giem= lich barmlofen Stubentenftreich zu Jena ber Bergog von Beimar eine Strafe von 2000 Thaler und bann bie Anlieferung von 12 Stud veritabeln guten Mullerbuchfen an bie bergogliche Bewehrfammer zudictirt, wird eben= falls Beranlaffung zu einem mertwürdigen Charafterbilb aus ber gemuthlichen alten Beit. Debr literarifche Lefer werben im bobern Grabe bie Streiflichter angieben, welche unfer Buch auf bie Beziehungen Rarolinens und Bil= helm's von Wolzogen zu Schiller, zum weimarischen Rreife u. f. w. wirft. Gin Bilb Rarolinens ift beige= geben, es zeigt viel mehr geiftvolle als bubiche Ruge. Dict ohne Intereffe find auch bie Schilberungen von batavifchen und javanifchen Buftanben, in welche uns ber Autor führt, um borthin seinem Oheim Karl von Bolgogen zu folgen, ber ale hollandifch oftindifder Oberft und Commanbeur von Samarang im Jahre 1808 auf Java ftarb, wo noch feine Rachkommen leben.

Eine ber Beilagen, bas Berzeichniß Bolgogen'icher Drudfdriften, enthalt eine fur ein altes Abelegeschlecht auffallend große Menge von Buchern und Schriften. welche aus ber Feber von Mitgliedern beffelben gefloffen find. Auch bas Berzeichniß bes Grundbefiges ber Familie ift nicht gering; es hat 34 Nummern, nur wenige biefer Befitungen find jedoch (wie g. B. Bauerbach von 1697-1853) eine ansehnliche Reibe von Jahren binburd festgehalten worben. Der Berfaffer bemertt in biefer Beziehung, bag bas Befchlecht fich von Anbeginn an nicht ale ein an fefte Gipe gefettetes, fonbern ale ein man: bernbes, unftetes, raftlos ringenbes bargeftellt, welches bie Erhaltung materieller Guter ben Bedurfniffen feiner geistigen Entwidelung zum Opfer zu bringen niemals angeftanden habe. Es mag bas ohne Zweifel fo fein, boch ift es für ein Befchlecht im großen Bangen erfprieß= licher, wenn es fich einen festen Sig und Mittelpunft wahrt, als wenn es zu nachgiebig gegen bie Anforderun= gen feiner "geiftigen Entwickelung" ift.

Möchten wir balb ähnliche Erfcheinungen anzufundigen haben, benen biefe vorliegenbe zur Anregung gewors ben und ben Weg gewiesen hat, und möchten so für unfere Geschichte neue, lebendige Quellen fprudeln, die jett vom Dunft und Staub ber Familienarchive bedeckt find!

Gewiß ift nichts richtiger als Riehl's Bort: "Gefciett in ber Familie erzeugt Gefchichtelofigiet in Staat und Gefellichaft." 39.

### Bur Literatur ber Micheliaben.

1. El Principe de la Paz und die Micheline. Buppenspiel in brei Acten. Sanctgallen, Scheitlin und Zollitofer. 1859.
16. 9 Nar.

2. Die Michtlabe. Ein Freimartestraum. Gebicht in bei Buchern. Bon Bernharb Roofe. Bremen, Geiste. 1858. 16. 20 Agr.

Aus ben beutschen Buftanben und aus bem Beifte, bit fe theils erzeugt, theils von ihnen erzeugt wirb, bat fich eine eigen Gattung faltrifcher Brobucte, bie ber Micheliaben beransgebilde. bie in Bezug auf die Rleinftaaterei find, mas in Bezug auf be Rleinftabterei bie Lalenbucher, bie Rrahmintetiaben, bie Shilbs burgereien u. f. m. ju bebeuten haben. Beibe, bie Rleinftauteni und Rleinftabterei, entspringen ja wol auch berfelben Duelle. Diefe Gattung fatirifder Literatur hat bei une einen febr bebe tenben Umfang erreicht, und ba fie fcon feit einigen Sahrhus berten im Bange ift, muß fie wol auch ihre Berechtigung beken und ber Complex von Buftanben, ber barin behandelt ift, en wirflich vorhandener fein und von felbft jur Satire aufforbert. Der Kreis biefer Literatur hat fich auch im Laufe ber Beit im mer mehr erweitert und mit neuen Typen bereichert; benn De chel ale Berfonification ber beutichen politischen Tolpelei, it erft feit bem Augenblid auf bie Buhne getreten, feitbem bie Deut: fchen gum politischen Bewußtfein und gur Ginficht in ihre pole tifchen Schwächen gelangt finb, feltbem fle flarer und immer flarer bas Beburfnig fuhlen, fich ihrer politifchen Ohumacht mb Berftudelung zu entwinden und fich zu ber Dachtftellung empor zuarbeiten, die fie burch ihre Bahl wie burch ihre hervorrageben geistigen und fittlichen Gigenfchaften einzunehmen bernfer find. Run tonnte man freilich fagen, bag ein Bolt, welchet eine fo große Reigung zeigt, fich felbft lacherlich und jum Gegenstande des Spottes und ber Satire ju machen, gerade har burch feine Rleinheit und Rleinlichfeit beweise, und vor laun Selbstverspottung und Selbstironiftrung bie Rraft und bas Selbst bewußtsein verliere, die gur Erreichung ber bezeichneten nation len Aufgabe erforderlich find. Inbeft beweift Die Rabigfeit, fo felbft in fatirischem Lichte gu betrachten und barguftellen, bot immer eine gewiffe Ethebung über fich felbft, einen gewifn Grab ber Gelbsterfenntniß, eine gewiffe Ginficht in Die Somichen und Gebrechen, an benen man leibet, und es mare nicht schwer nachzuweisen, daß bie Satire gerade den Deutschen vielsch fehr nitglich und forberlich gewesen ift. Leicht tanicht und tigt bas Bathos, aber nicht die Satire, insofern fie bei ber Bahrien bleibt. Wer fich seiner Lächerlichfeiten zu schamen anfängt, d auf bem beften Bege, fie abzulegen. Rabener's Satire, fo jate und beschränft fle mar, hat boch unter ben einfaltig roben fitter lofen Dorfjuntern, ben bienftergebenften Dorfpfarrern, M lataienhaften Canbibaten feiner Beit bebeutenb aufgeraumt, whas Gefchlecht ber fich lacherlich aufpuftenben fleinftabilifc Burgermeifter, Rirchenvorsteher, Subalternbeamten u. f. w. bu feit Ropebue's befanntem Luftspiel ficherlich in nicht unerheite dem Grabe abgenommen. hoffen wir baber, bag ber in bie berte Bucht ber Satire genommene beutsche politische Dichel anfange wird, feiner Solpeleien und, um mit Beine gu fprechen, fam "Jugenbefeleien" fich zu fchamen und bas Rachtcamifol und be befannte baumwollene Nachtmuge von fich zu ihun.

Es liegen uns hier zwei literarische Brobucte vor, in best bieser Michel und seine Sippschaft eine hervortretende Rolle im len. Die erfte bieser Micheliaben, bas Puppenpiel "El pricipe de la Paz und die Micheline", vermuthlich von einem uber Schweiz sich aufhaltenden beneschen Flüchtling und zwei einer sehr ungebundenen bramatischen Form ober Unform abgestaft, führt die gange michelsche Familie vor: die Mutter Nicht

line, eine Aubirte Fran, ihre emancipirten Tochter Frau Rnobel, Großhanblerin "zur leeren Tasche", und Frau Beigbier, Groß-hanblerin "zur freien hanb", ihre Sohne Isarmichel, Nedar-michel, Rheinmichel, Wainmichel, Lahumichel, Leinemichel, enblich Rothmichel, ben jungften Sohn, "aus ber Art geschlagen, bas ensant terrible bes Saufes". Indeft ift feiner biefer kleinen und großen Dichel bie Sauptperfon bes Dramas, fonbern ber fogenannte Geheimnifvollte, fpater Friedensfürft, ber gleich in ben erften Acten feine Streiche macht und zwar mit Sulfe ber Donna Efflefia, welche ibn jeber Gewiffeneferupel binfichtlich geschworener Eibe entbindet. Rabame Françoise ift anfangs sehr zufrieben, ba fle ben Gebeimnisvollen zwar nicht für überstrieben ehrlich, aber auch nicht für sehr gefährlich halt. Aber feine "Retterbanbe" fällt ploglich über genanute Dabame ber, feffelt fie, entwaffnet ben Citopen Bonnet : Rouge, ber ben Degen gieben will und bafur an einen Ort gefchickt wirb, "wo er und feinesgleichen über ihre Dummheit nachzubenten Duge haben". Dabame Françoife versucht zu proteftiren; ba erflart ber Beheimnisvolle, bag er an bie Ration appellire, worauf unter Sabelgeraffel und Trompetenschall die Respieurs Sabre und Suffrage: Univerfel auftreten, "gefolgt von ber erften Solotanjerin Demoiselle Agiotage und bem gangen weiblichen Corps-be-Ballet, 86 Damen ftart, welche Fullhorner tragen". Es lolgt nun ,, große Attitube und Tang, mahrendbeffen bie 86 Damen aus ihren Fullhörnern fieben Milliarben funftvoller Papierflumen über ben Gebeimnigvollen ausschutten". Der Gebeimnigvolle verwandelt fich nun in ben "Principe de la Paz" vorauf gang Europa in einen Freubentaumel ausbricht; bie uropaischen Bringen begrüßen ihn als ihren "herrn Bruber", er das "große Luber", bie Revolution gebanbigt, bie Diplonaten nahen ihm, um ihm bantbarlichft " Banbe und Fuge ju eden" und von ihm bie Beifung ju empfangen, fortan an ber Borfe ju fpielen und fich ihren "erotifchen Gefühlen" ju über= affen, und bas europaische Chor ber Speculanten fingt:

Bollbracht — judg! — ift ber vollige Sturg Berrudter Principienreiter; Die Frageftellung ift praftifch und turg: Ausgubeutenber? ober: Ausbeuter?

Grebits und Rentenvereine, o Luft! D bides Gludfeligfeitsbundel! Last jubeln uns aus voller Bruft: Hoch lebe und breit Sanct: Schwindel!

Gine Episobe in biefem erften Act fpielt Jungfer Drehorgel, wiche auftritt und eine Romange mit folgendem Anfang flugt:

Run höret Bunber fagen! Im Lanb Michelia Gerab' in biefen Tagen Ein tolles Jahr geschah —

orauf "Dahlmäuser", "Schmereling" und die andern gothais hen "Biebermeier" und Prosefforen mit ihren "zehntausend Aen Reben" ihr Theil abbesommen.

Gleich kunterbunt geht es im sogenannten zweiten Act her, welchem man zuvörderst Frau Micheline erblickt, wie sie das it beschäftigt ift, ihr schwarzrothgoldenes Galasleid, das sie 3 Monate lang hatte tragen durfen, in die "Aruhe der Resignition" zu legen und dazu zu weinen, während ihr jüngster ohn Rothmichel. "ber etwas peccirt zu haben scheint, im Winil auf dem Lasterbanschen sitzt und zur Strase Haller's Azesuration der Staatswissenschen firt und zur Strase Haller's Azesuration der Staatswissenschen Lieft Beschichte und hebbel's Bebichte, Gesammtausgaben lieft ". Nachdem Rothmichel ehre h gestanden: "Wir sind Sunder allzumalen. Wir alle haben blich unsere Dummheiten gemacht", treten Frau Knobel und zu Weißbier auf, gehen aber nach einigen Redensarten wieder in Frau Knobel, um " die Lausesterte von Brüdern, den Elbsichel und Eidermichel" zurechtzusehen, Frau Weißbier aber it den Worten: "Mart', du sollst mich im Eiser für Ruhe

und Ordnung nicht ben Rang ablausen. Dualismus nuß sind!"
u. s. w., worauf Rothmichel bemerkt: "Ein herziges Baar von Schwestern, das muß man sagen!" Dann plöglich schwebt "ein Zug von Literaturheroen in Gestalt einer blauen Dunstmasse zum offenen Fenster herein, entwieselt sich und macht sich in der Stude breit", darunter "Süsling der Große", das "wibe her Stude breit", "die Rreuzspinne", "Famulus Bagner", der "wachstübliche Classister", der "nachsommertiche Tistler", das "Duett der Grenzer" ("Julianus" und "Gustavus"), der "Knäuel gestellter Blaustrümpse", Umaranth, endlich auch der "Boltsnaturhistoriser", welcher sich dahin äußert:

Mein Bolt, wenn bu mir irgend trauft: Die wirft bu beffer, ftarter, Bevor bu abermalen bauft An jedes haus feche Erter.

Doch wir eilen jum Schluß, jum britten und letten Act. Der Friebenofurft hat jum Agenten ber Firma Knobel gesagt: "3ch bin ungufrieben mit bem Stiefelgeschaft 3hrer Firma" worauf Mercurine Curezettel fofort in Donmacht fallt und bie Diplomaten und Speculanten außer fich gerathen. Der Friesbenefürft verabichiebet biefe herren mit ben Borten: "Deffieure, ich entlaffe Sie, um mich einsamem Rachbenten hinzugeben. Die Stiefelfrage verlangt mein Stubium." Monfieur Morbache tritt beran und fpricht: "Eine erfledliche Bortion ftarfen= ber Gloire-Mixtur ift einer Conftitution wie bie unferige von Beit gu Beit febr vonnothen." Der Briebensfürft erflart fich uber feine Diffion , ,, alle unterbrudten Nationalitaten ju befreien", worauf Dabame Francoife febr artig und ichuchtern fragt: "Alfo burft' auch ich hoffen?" fur welche Bermegenheit fle jeboch vom Friedenefürften mit einem , weiten Avertiffement" bebrobt wirb. Balb barauf find wir wieber in Michelinens Bohnung; Rothmichel fieht jum Genfter hinaus, und bemerft, wie eben bie Pferbe gewaltfam burch auslandifche Agenten pom Dofe getrieben werben. Der 3farmichel und bie anbern Michel wollen bas nicht leiben und erheben ein großes Gefchrei, aber Fran Beigbier ruft: "Um Jottedwillen nur nicht provociren, Borficht ift bie Mutter ber Tapferfeit!" Frau Knobel, bie "mit ihrem Bangerich im Bufen" getommen ift, bringt barauf, baf Dicheline ihr Staatefleib anlegt und bas Reicheichwert umgur-tet, aber "Signor Concorbato" winft gur Rudfehr, "Bartef Congreß" mahnt gum Frieben, Fran Weißbier und Frau Knobel wittern ploglich eine "faft revolutionare Bugluft", Dicheline fest fich wieder jum Schreibtisch, ber Bundeeregiffenr funbigt an, bag bemnachft bie munchener Breistragitomobie "Der Raub ber Buxtehuberinnen ober bie flebrigen Bortefeuilles" jur Aufs führung fommen folle, und ber Chor ber Bourfiere fingt :

Mas links und rechts! was gut und schlecht! Merkt euch vor allen Dingen: Erfolg ift heutzutage Recht Und Unrecht das Mislingen.

Las fahren, o Menfc, las fahren bahin Moralische Lappalien Und ftelle einzig beinen Sinn Auf Mehrung ber Cap'talien!

Ueb' immer Treu und wenn bu fpielft, So fpiel', bag fich's mag lohnen! Ueb' Reblickfeit, und wenn bu fliehlft, So fliehl nur Millionen!

Man fieht ichon aus ben mitgetheilten fleinen Broben, bag es bem anonymen Berfaffer nicht an Wig, noch weniger aber an Spott und bitterm Sarfasmus fehlt. Er macht die Begenstände feiner Satire mehr verächtlich als lacherlich, und in jene ein behagliches Lächeln ober Schmungeln hervorrufende Stimmung, welche bas Product der gemuthvollern und eblern Art bes Wiges ift, fühlt man fich wahrend der Lecture außer vielleicht an einigen der oben erwähnten Stellen doch nur felten verfent. Bielleicht

lag bies auch gar nicht in ber Absicht bes Berfassers, ber es hier mehr mit moralischen als mit intellectuellen Gebrechen zu thun hatte. Neberall erblidt ber Berfasser in seiner Desperation nichts als Schlechtigseit; fein Lichtstrahl fällt in diese mit erfüllte Atmosphäre. Am meisten vertritt noch Rothsmichel bes Berfassers Ansichten, aber nicht seine Hoffnungen; auch Rothmichel hat seine "Dummheiten" begangen und sich baburch in eine so üble Lage verseht, bas wir auch für ihn am Schlusse dieser, wie gefagt, durchaus nicht geistlosen, aber ganzelich unorganisch gebliebenen fatirischen Phantasmagorie keinerlei Soffnung baben.

Mit Bernhard Roofe's "Micheliabe" fönnen wir uns turger faffen, ba fie vorzugsweise nur ein specifisch bremisches Interesse und nicht eben einen allzu großen Ueberfluß an humor und Big hat, obschon sie in den bekannten heine'schen Bierzeis lern nicht übel gereimt ist und gerade einige der schwunghaftern Stellen gelungen genannt werden durfen. Michel bewirbt sich um die hand der schwenen Brema; diese aber weist ihn ab, als sie auf seinem Rocke die St. Delenamedaille erblickt und rath ihm, nach Frankreich zu gehen:

Bielleicht mag ein Grifetten bort Sich Gurer Roth erbarmen; Doch niemals hofft, als Guer Beib Die Brema ju umarmen —

worauf Bater Rhein begeiftert in bie Borte ausbricht :

Frau Brema, dieses volle Glas Auf Euer Wohlergehen! Blühn sollt Ihr ewig jung und frisch, Solang noch Klaggen wehen!

Dies Fenerang' foll nicht vergluhn, Die Wange nicht erbleichen, Eh' nicht im beutschen Lande fiel Die lebte aller Eichen!

Die leste aller Eichen: Der himmel laff als Freier Euch Die ebesten erwerben Und schent' Euch Sohne, fart und fuhn, Bereit, fürs Recht zu fletben!

Bum Schluß tont eine Stimme vom himmel!

D Michel, alter Sunbenbod, Wo foll ich Worte finben, Mein Miebergnugen an beinem Thun Aufs neu' bir ju verfünben?

Bur jest moge er jedoch zu feiner eigenen Schande noch fortleben: Gin Spott für Rluge, ein Abgott nur Der Narren im bentichen Laube.

Und ber Michel?

. . . . Es steht Der Michel an ber Weser Bit offnem Mund und gahnt, und gahnt; — Folg' ihm nicht nach, o Leser!

Im Borwort erzählt ber Berfasser: "Beranlassing zu bem vorliegenden Gedicht gab mir ein Spaziergang, den ich im leste verslossennen Herbst mit einem schwebischen Offizier in den Strassen Bremens machte. Mein Begleiter hatte das «Nordische Bilberbuch» von Theodor Mügge gelesen und war infolge dessen natürlich sehr verdrießlich. Er behauptete, das Buch sei ein Gewebe von Uebertreibungen und völligen Unwahrheiten und bem Anscheiten nach nur geschrieben, um Schweden in Deutschsland lächerlich und verhaßt zu machen. Namentlich ein darin enthaltenes Urtheil über das schwedische Militär verdroß ihn. «So thöricht es ist, sagte er, «nach dem Benchmen eines einzelnen den Geist einer Nation messen der Benchmen eines einzelnen den Geist einer Nation messen dieses oder jenes gesagt, zu widerzlegen; aber glücklicherweise bin ich im Stande, eine solche in dem Buche enthaltene Mittheilung als der Wahrheit schnurftracks

anwiberlaufend bezeichnen zu können. Als nämlich ber fransissische General Canrobert in Schweben anwesend war, beint sich vor seinem Hotel in Linkbping eine Ehrenwache vom kedgrenadierregiment bes Königs. Ich selbst war als Offizier bei berfelben anwesend, als ber General, ein kleiner Mann die Fronte entlang ging und, zu den hohen Grenadieren emporichauend, ausrief: "Bravo! Charmant! Schone Soldaten! Aber ich hosse, das sie, wenn es gilt, noch mehr tüchtig als schiften!" Das Regiment wurde wegen dieses Compliments viellich beglückwünsicht. Nach dem "Rordischen Bilberbuch" hingegn soll der General gesagt haben, er hosse, das sie weit bester sein, als sie aussähen.»

"Ich mußte allerbings zugeben, daß dies zwei sehr verschieden Lesarten seien und ohne Zweisel höchstens eine davon die richige sein könne. Plohlich blieb der Fremde vor einem Kasselnistehen und, durch das Fenster schanend, fagte er: «Jest bitte ih Sie, was halten Sie von dem Geschmack jener sogenannte Manner? Sechs an der Zahl sitzen sie du und essen Ruchn. Roein, so etwas könnte doch in Schweden nicht passieren. Kuchn junger Mann, dem es dort einstelle, in einer Conditorei Kuchn zu sorbern, würde ein Gegenstand des Spottes werden, die Domen wurden über ihn lachen; für diese ist dort der Ruchen, sie

bie Danner ber Bein, ber Bunfch."

Beiter machte fich berfelbe Schwebe noch über ben Bürger zopf, die Elubsucht, die bremer Abendgesellschaften, "in dem ber gemarterte Gast brei dis vier Stunden lang an einen Studgesessell werde, während man in Schweden hierbei sich nach Belieben erhebe und plaudernd im Saale umhergehe", und aben Dinge lustig. Infolge dieser Unterredung sei, versichert den Berfasser, der Blan zu diesem Gedicht entstanden. Sodan richtet er an die "Mehlwürmer der Poesie, die Kritifer litterrischer Cliquen", die freundliche Bitte, es ihm nicht übel zu nehmen, "daß sie im Nachfolgenden nicht nach Gebühr gewärdig sind", und er schließt: "Ihr diffentliches Besprechen des Indes sollt mir ein Zeichen sein, daß sie mir deshalb zurnen, in Schweigen ein Beweis, daß sie verziehen haben." Man schied den Kritisern das Büchsein, damit sie es besprechen; venn sie es aber thun, so deweisen se dem Berfasser dadunch, daß sie ihm zurnen! Wir müssen gestehen, das unsere Fassungsfraft nicht ausreicht, die Logit und die Pointe dieses Wiges anszusstand

### Notizen.

Das beutiche burgerliche Schaufpiel.

Mit Bezug auf eins unferer leipziger Theaterreferate im Feuilleton ber "Deutschen Allgemeinen Beitung" machte Friedrich Abami in Dr. 38 bes "Deutschen Theaterarchiv" barauf auf mertfam, bag nicht blos Geinrich Laube und Rubolf Bettichall bas burgerliche Drama als basjenige anerfannt hatten, welches trot Goethe und Schiller vorzugeweise popular in Deutschlauf fei, fonbern bag felbft Arthur Schopenhauer in feinem Berk "Parerga und Paralipomena" behauptet: "Die allein echte bentfche Komodie, aus bem Befen und Geifte ber Ration berver gegangen und ihn barftellenb, ift neben ber einzig baftebenben aDinna von Barnhelm» bas Ifflanbiche Schaufpiel. Die Bejuge biefer Stude find, eben wie bie ber Ration, bie fie tret abbilden, mehr moralisch als intellectuell, wovon bas Umgesehrte von ber frangofischen und englischen behauptet werben fonur Die Doutschen find fo felten originell, bag man nicht, febalb et einmal bagu gefommen ift, gleich' mit Anutteln breinichlagen follte, wie bies Schiller und bie Schlegel gethan haben, welche gegen Iffland ungerecht und felbst gegen Robebue zu weit ge-gangen find." Friedrich Abami weist weiter barauf bin, bas fcon vor Iffland bie burgerlichen Schauspiele von Grofmann. Gemmingen u. f. w. popular gewefen, bag Rautenftrand's " 32 rift und Bauer" trop feiner. 86 Jahre fich noch beute auf ber Buhne lebensfahig zeige, bag Dumas Iffland's ,, Sager" in einem zweibanbigen Roman ,, Catherine Blum" verarbeitet bete

b bag, was jebenfalls nur in Deutschland vortommen tonne, uerbinge ein "wiener Studgieger", mit moglichfter Beibehalig ber frangofischen Schlade, aus Diefem Roman eine theatras he Dorfgeschichte für eine ber wiener Borftabttheater fabricirt je. Er hatte vielleicht auch noch anführen tonnen, bag unter auf bem Stabttheater ju Chriftiania im letten Binter geenen Studen kein einziges einen fo großen, einen fo "uner-ten" Erfolg erzielt hat als Ifland's "Jäger". Schiller's writat, wenn er fragt: was benn biefer Mifere Großes benen fonne? hilft zu nichts. Man citirt allerbings biefen spruch, aber man besucht aus mahrem Bergeneintereffe boch ft nur Stude wie "Die Grille", "Die Baife von Lowoob", orf und Stadt", ja felbft ein fo berbes Fabrifat wie "Bers wie es weint und lacht" u. f. w., um fich an biefer "Dis " ju ergogen, und man benft mit Schiller's eigener Jungi: "Rummert mich bas Los ber Schlachten? mich ber 3wift Ronige?" Diese Frage ift unter ben von ber Jungfrau jeworfenen Fragen, genan befeben, boch biejenige, welche bem ichen Spiegburger und namentlich feiner weiblichen Chehalfte ben beiberfeitigen Sproffen am meiften aus bem Bergen cochen ift. Auch unfern Schaufpielern und Schaufpielerinfehlt ber eigentlich heroische Bug; man weiß 3. B. wol bie mentale Schäferin Jeanne b'Arc zur Anschauung zu bringen, nicht mehr bie gottbegeisterte helbin. Der Wallenstein ir's, ben wir freilich nicht mehr in feiner vollen Jugendfaben, mar im Grunbe auch nur ein gemuthlicher Sans; bagegen groß mar er als Oberforfter in ben " Jagern", wir gestehen, bag wir, fo viele Theatervorstellungen wir feitbem mit angefeben haben, niemals wieber biejenige hung erlebt haben, als bie war, womit uns Eflair efer Rolle, was er nur darftellte, wie ein Wirfliches miten ließ. Wenn übrigens Arthur Schopenhauer, um fchließe uf biefen noch einmal gurudgutommen, in feinem oben anten Ausspruch ben moralischen Gehalt nicht blos ber franen, fondern auch ber englischen Schauspiele in 3weifel zu wollen scheint, fo ist bagegen zu bemerten, bag bas liche Drama urfprunglich von England ben Beg ju une rgenommen , in Dentschland freilich fich nach beutscher und Lebensart bequemt hat, und bag eine ftreng moralifche fche Tenbeng gerade ein hervorftechenber Bug ber meiften jen Schaufpiele biefer Battung ift.

e deutsche Literatur und bie beutschen Bofe.

ie " Westminster review" brachte vor einiger Beit einen ", Weimar and its celebrities", welchem Diezmann's e und bie lustige Beit in Beimar", Behse's "Geschichte ufes von Sachsen", Rnebel's "Briese an feine Schwes riette" und Bachemuth's "Der Dufenhof von Beimar" unde gelegt waren. Der Berichterftatter bemerft unter : "Es gibt fein Land, welches bem Nationalgeschichtfo viele Schwierigfeiten bietet, fein Land, welches bes ber Gentralisation so lange und so vollständig entbehrte welchem es noch gegenwartig in fo unvollfommener erhanben ift ale Deutschlanb." Diefer Behauptung wirb niemand und am wenigften ein geborener Deutscher fprechen magen; es ift bie Mahnung, welche bie Spern allen Dachern zwitschern, bie une ftunblich in bie ingt, mit ber wir zu Bette geben, mit ber wir aufib von ber wir in ber 3wifchenzeit namentlich - tranmen. aufe bes Auffages, ber jum größten Theil aus anethon Dittheilungen von ber Art beftebt, wie fie jest fo th, bemertt ber Reviewer weiter: Beimar fei in ber ein winziger Bunft auf ber Rarte Europas, aber in ichte bes großen Staatenbundes, ju welchem es gehore, allen in Der Gefchichte bes menfchlichen Geiftes behaubte weit hervorragendern Blat als bie glanzenden Sauptseußens und Defterreichs. Die glanzende Ausnahme, eimarer Sof gemacht, wird weiter aufe nachbrudlichfte

bervorgehoben; benn im allgemeinen hatten, wie ber Reviewer verfichert, bie beutichen Berricher niemals große Reigung gezeigt, bie Entwidelung bes literarifden Benius in ihren ganden gu begunftigen, indem fie biefen Genius entweber als ihrer Auf-merksamteit unwurdig verachtet ober ihn als ihrer Autorität feindlich gefürchtet hatten. Rlopftod habe feine Jahrgehalte und all feine weltlichen Bortheile einem ausländischen Monar-chen verbankt; Burger, arm und vernachlässig, habe fich in feinem Unglud vergebens an ben größten bentichen König gewandt; Leifing fei feinem weltlichen Botentaten burch eine ibm erwiefene Bohlthat verpflichtet gewefen; Schubart habe auf ben Befehl eines Despoten 10 Jahre im Rerfer geschmachtet, ohne bag fich ein benachbarter Gurft feiner angenommen, und nur ber Bermittelung eines englischen Bringen habe er feine enbliche Befreiung ju banten gehabt. Welcher englifche Bring foll bies gewesen fein? Unfere Biffens war es ber breugische Minifter von Bergberg, ber fich im Auftrage feines Ronige bei bem Bergog von Burtemberg fur Schubart verwandte und bas bei vom Bringen Beinrich und ber Bringeffin Friederife von Breu-Ben perfonlich aufe lebhaftefte unterftust murbe.

### Bibliographie.

Anton, A., Erlebniffe eines beutschen Bufifers in Arabien und Offindien in ben Jahren 1853 -1859. Ifte Lieferung. Darmftabt, Ruchler. Gr. 8. 21/2 Rgr. Breufing, S., Lebens und Sittenbilber aus Weftfalen. Bremen, Geisler. Gr. 8. 1 Thir.

Frand, 2B., Gefchichte ber ehemaligen Reichoftabt Oppens heim am Rhein. Rach urfunblichen Onellen bearbeitet. Darms tabr. Gr. 8. 2 Thir. 10 Mgr.

Gottschall, R., Kalser Napoleon III. Eine biographische

Studie. Liegnis, Ruhlmen. 16. 17 1/2 Mgr.

Die holenftaufen. Ein Epos in feche Gefangen. hilb-burghaufen, Bibliographifches Inftitut.. Gr. 8. 2 Thir. 10 Rgr. Rlug, Die welfch, bie beutich! Beitbild mit Gefang in vier Aufzugen und einem, Nachfpiel: Friebe auf Erben. hams Ør. 8. 5 Mgr.

Rebwis, D. v., Philippine Belfer. Siftorifches Schausspiel in funf Acten. Maing, Kirchheim. 16. 26 Rgr.

Schid, D., Dentiche Mannhaftigfeit wiber welfche Unmagung ober: Dofer - Spedbadjer - Saspinger. Drei Belbens bilber aus ber nationalen Erhebung ber Tyroler im Jahre 1809. Reutlingen, Englin u. Laiblin. 8. 6 Mgr. Schilling, A., Romantisch-lyrische Dichtungen. Leipzig, Bonide. 16. 26 Mgr.

Schmibt, R., Die Beichichte ber Babagogif in weltgeichichtlicher Entwicklung und im organischen Bufammenhange mit bem Gulturleben ber Bolfer bargeftellt. Ifter Banb. A. u. b. L.: Die Gefchichte ber Babagogit in ber vorchriftlichen Beit. Cothen, Schettler. 1860. Gr. 8. 2 Thir.

Deutiche Beihnachtelieber. Gine Feftgabe von R. Gimrod.

Leipzig, T. D. Beigel. Gr. 16. 1 Thir. 15 Mgr.

#### Tagesliteratur.

Murad, B. S. v. ber, Das Beil fommt nicht von Defter-Gine Stimme and Bapern. Berlin, Riegel. 8. 15 Rgr. Die beutsche Frage und bie Allgemeine Beitung. Leipzig, Benninge. Gr. 8. 5 Ngr.

Sugler, Der beutsche Bund ber Bufunft. Reine Eraus mereien fonbern practifch ausführbare Borfchlage. Leipzig, Rollmann. 8. 8 Mgr.

Die Rriege : Bofaune. Befprechung ber politifchen Tages-fragen in popularer Beife. 1ftes heft. Berlin, gaffar. 8.

1 1/2 Rgr. Muller, D., Gin Bort über bezahlte Febern und über bie rechten Bunbesgenoffen. Leipzig, Gubner. Gr. 8. 3 Mgr.

### na n.

Berlag von S. A. Brockhaus in Ceipzig.

## Fliegende Blätter der Gegenwart.

Eine Ergänzung zu allen Zeitungen

### Bodentlid eine Rummer.

Soeben ift Dr. 14, bie erfte Rummer bes zweiten Bierteljahre, erschienen und in allen Buchhanblungen vorrathig (Breis 2 Ngr.) Die affliegenben Blatter ber Gegen-warte werben fortfahren als eine unentbehrliche Erganjung gu jeber politischen Beitung bie Lageefragen in gefchmadvoller Darftellung und zwedmagiger Abwechselung ju bebanbeln.

Bestellungen, auch auf bas erste Bierteljahr (Mr. 1 - 13), werben von allen Buchhanblungen und Boftamtern ju bem Preise von 26 Rgr. für bas Bierteljahr angenommen.

### Inhalt von Mr. 14:

An bie Lefer. - Sir John Franklin und bas Enbe feiner Mordpolexpedition. - Die Territorialbilbung bee ofterreichischen Raiserftaats. — Das chinefische Reich. — Die Frangofen in Belgien. — Die frangofischen Rriegeentschabigunge . Gelber vom Jahre 1815. - Rleinere Mittheilungen.

### Aur Unterhaltungs-Literatur.

Soeben erfchien im Berlage von Chuard Trewendt in Broslau und ift in allen Buchhandlungen und Leibbibliothefen ju haben:

#### Gustav vom See. Vor fünfzig Jahren. Diftorifcher Roman in brei Banben. Gleg. brofc. Preis 4 Thir.

Suftav vom See, ber beliebte Romanschriftfteller, ber in feinen fruhern Berfen, befonders in feinen "Egoiften", ein anmuthiges Ergahlertalent in fo anerfannter Beife an ben Zag gelegt, tritt jest mit einem neuen Roman vor bas Bublifum, ber bie Borguge ber fruheen in fich vereinigt und noch übers bies burch bie Darftellung einer Beit, beren Bewegungen und Stimmungen ber jegigen verwandt find, ein erhohtes Intereffe in Anfpruch nimmt.

Rurglich erschienen in bemfelben Berlage: Lubwig Rofen. Werner Chormann. Roman. Drei Banbe. 8. 4 Thir.

Aus dem Bregenzer Wald. 8. Andreas Oppermann.

3/4 Thir. Bis in die Wildniff. Bier Banbe. 8. 5 Thir. Armand. Alte und neue Seimath. 8. 1 1/2 Thir. Seenen aus ben Kampfen ber Mexikaner und Armand.

Armand. Mord-Amerikaner. 8. 11/2 Thir. Dtto Roquette. Beinrich Salk. Roman. Drei Banbe.

Derlag von S. A. Brockfaus in Ceipzig.

8. 5 Thir.

# Blaton's sämmtliche Werke.

Ueberfest von B. Müller, mit Einleitungen begleitet von A. Steinhart. Siebenter Band in zwei Abtheilungen. 8. Geb. 5 Thir. Jede Abtheilung einzeln 2 Thir. 15 Ngr. Der erfte bis fechste Band (1850 - 57) toften jeder 3 Thir.

In allen Buchhanblungen ift ju haben: Chr. Defer's

# Geschichte der deutschen Loesie

in Umrissen und Schilderungen. Fur gebilbete Befer.

In zweiter Auflage größtentheile neu bearbeitet non

### 3. W. Schaefer.

2 Chrile. 50 Octanbogen, höchst elegant gedendi. Mit ben Bilbniffen Goethe's und Schiller's nach Rietfatl, Preis 3 Thir. in Stahlgestochen von Ih. Langer,

In biefer neuen Bearbeitung ber Gefchichte unferer vatm lanbifchen Boefie glaubt ber unterzeichnete Berleger bem grofen Rreife aller Gebilbeten ein Bert barzubieten, welches fich bud bie bereits als trefflich bemahrte Unlage, wie burch bie ben jegigen Standpunfte ber Literaturwiffenschaft entsprechende Auführung ber allgemeinften Berbreitung empfiehlt.

Für eine flare, grundliche und anziehende Behandlung tet Gegenstandes ift bie beste Empfehlung ber Rame bes bern Bearbeiters, welcher fich burch feine wiffenschaftlichen Beck über bie Befchichte ber Literatur und fein "Leben Goethe's" ebenfo fehr als Forfcher wie als gewaubter Darfteller einen ans gezeichneten Rang unter ben beutschen Literarbiftorifern ernor ben und fich ale vorzüglich befähigt zur Lösung ber porliegenda Aufgabe gezeigt hat.

Gemaß ber Bestimmung, als ein Lehre und Bilbungsmin auch in bie Sanbe bes weiblichen Gefchlechts ju gelangen un ale ein

Sestgeschenk für Frauen und Jungfrauen

gu bienen, ift auf bie Ausstattung gang befonbere Glegam ver wenbet worben. Portraits von Schiller und Goethe, sat Rietschel's Dentmal in Beimar mit beffen Genehmigung m unter beffen Dithulfe gezeichnet und geftochen, fcmuden aufa einem in Stahl geftochenen Titelbilbe bas auf vorzüglichen Papiere fcon gebrudte Berf.

Leipzig. · Friedrich Brandstetter.

Derlag von S. A. Brodifans in Ceipzig.

### Fünfte Ausgabe des

# Bilder-Atlas zum Conbersations-Texikon

(500 in Stahl gestochene Blätter in Quart, nebst einem erlänternden Texte von mehr als 100 Bogen und einem Namen- und Sachregister.)

Die Verlagshandlung veranstaltet gegenwärtig von diesem ganz selbständigen, höchst lehrreichen Werke eine

### Neue Ausgabe in 80 Lieferungen,

die vom September 1859 an in monatlich vier Lieferungen à 9 Ngr. ausgegeben und somit bis Anfang 1961 vollständig erschienen sein wird.

Das Werk kann übrigens jederzeit auch vollständig (Preis 24 Thlr.) bezogen werden; auch ist jede der zebz Abtheilungen des Werks einzeln zu haben.

Rine Probelieferung und ausführliche Prospecie über das Werk sind in allen Buchhandlungen zu erhalten.

Berantwortlicher Rebacteur: Dr. Ebuarb Brochaus. Drud und Berlag von &. M. Brodbans in Leipzig.

# Blätter

für

# iterarische Unterhaltung.

Erscheint wöchentlich.

— Mr. 43. —

20. October 1859.

alt: Reuefte Phafen ber mobernen beutiden Lyrit. Bon Dermann Marggraff. — Die Koniginhofer Sandichrift vor Gericht. Gin fan ben heransgeber. — Kallbafa's Boltenbote, überfest von C. Schus. — hoppenftebt und bie gottinger Universität. — Motizen, (Die brei großen beutiden heiben; Eine Schrift Abolf Monob's.) — Bibliographie. — Anzeigen.

### enefte Phafen der modernen beutschen Lyrit.

luf ftillen Begen. Dichtungen von Julius hammer. cipzig, Brodhaus. 1859. 16. 24 Rgr. tromme Gedanfen eines weltlichen Mannes. Dichtungen von larl Egon Ebert. Leipzig, Brodhaus. 1859. 16. 1 Thit. tatur und Gottheit. Breisgifange von Abolf Peters. leißen, Schmibt. 1859. 16. 25 Mgr.

der Stunden Gottesgruf. Eine Arotheofe bes Lebens. den beutschen Muttern geweiht von Franziska Grafin ichmerin. Leipzig, Beit u. Comp. 1859. 16. 1 Thir.

) Mgr.

Nan hat gegenwärtig für die Besprechungen gewisser tturgattungen seststehende Einleitungen; hat man z. B. Reihe dramatischer Producte zu beurtheilen, so schiedt meist einige berkömmliche Bemerkungen über den U des Theaters und der dramatischen Poesse voraus, hat man humoristische und satirische Schriften zu hen, so stellt man in der Regel zuwörderst den Sahaß unsere Zeit zu ernst und zu gewichtig sei, um m Humoristen die nöthige launige Stimmung zum und ihm einen hinlänglichen Vorrath von Stofzie sich humoristisch behandeln ließen, zuzusühren, hnet, daß ras Publikum gegenwärtig für den Gezunverstissisches Zu thun habe, als sich Spaß vormachen. Wer aber über ein Rudel von neuern Lyrizurtheilen hat, kann sich meist nur schwer entzbas bekannte Klagelied über die auf lyrischem und

urtheilen hat, fann fich meift nur ichwer entbas bekannte Rlagelieb über bie auf lyrifchem und prifchem Gebiete herrichenbe übermäßige Bielichreis

Buftimmen.

n leugnen wir keineswegs, daß auf diesem Gebiete zie auf ben meisten andern Gebieten literarischer Prozu viel hervorgebracht wird und daß schädliche Folm unvermeiblich sind; aber wir glauben, daß man rn in zu übertriebenem Lichte und mit einigem Unsallgemeinschädlich barstellt, da unter ihnen mehr leirenden Lyriker selbst, als das consumirende Publisseiden haben. Schlechte Gedichte oder auch nur zelche bloßes Mittelgut sind, sinden einsach keine e, und dem Buchhändler, der sie auf seine Kosten oder dem Dichter, der sie drucken ließ und in

Commiffion gab, gefdieht es bann gang recht, wenn er neben feinem pecuniaren Schaben auch noch ben Spott tabelnber Recenflonen mit in ben Rauf nehmen muß. Bang anbere verhalt es fich mit ichlechten, vielleicht fogar geschmad: und fittenverberblichen Romanen, von benen boch immer eine Angabl von Gremplaren in bie Leib= bibliotheten gelangt und von einer Angabl Abonnenten gelefen wirb. Bier liegt ber öffentliche Schaben, ben folde Brobucte anrichten, auf ber Sand. Dun mag allerdinge bie Ueberfulle, Die fich auf bem Felbe ber lyrifchen Production bemertbar macht, auch mitunter beffern Erzeugniffen ben Weg versperren, indeg geschieht bies bod nicht fo weit, bag wirflich Gutes ganglich unbeachtet bliebe; ber Abfat mag burch bie allerdinge leiber allgu große Concurrenz und infolge ber Ueberfattigung bes Bublifume mit lprifdem Kutter erichwert, gebemmt, bergogert und in nur gu bedauerlicher Beife verringert merben; aber in ber Literatur wird bas wirflich Gute und Eigenartige boch fruber ober fpater feinen ihm gebuhren= ben Plat angewiesen erhalten. Bon ber papierenen unb zum Theil lofdpapierenen Unfterblichfeit, Die fich in Un= thologien, Literaturgefdichten u. f. w. fortpflangt, fann ein Dichter freilich nicht fatt werben, ja er fann babei fogar in befter ober ichlechtefter Form verbungern und ju Grunde geben; inbeg an biefen Gebanken einer fort= bauernben hungertoft, welche ben Leib abmagert unb bafur dem Beifte um fo bobere Schwungfraft verleibt, ift ber deutsche Dichter als ein nothwendiges Attribut und als eine befondere Bierde feines gangen Dafeins und Bir= fene icon feit altere ber gewöhnt; bas beutiche Bublifum ift aus nabeliegenben Grunden von biefem Gedauten mahrhaft erbaut, und wenn Schiller's "Theilung ber Erde" bei irgenbeiner öffentlichen Feier vorgetragen wirb, fo fann man barauf rechnen, bag bie Solufftelle unermeglichen, fo recht aus bem Bergen fommenben Beifall findet. Denn flovit ein parbender Dichter an irgenbeines funfiliebenden beutichen Philiftere Thur, fo braucht biefer nur gang ein= fach mit Berufung auf Schiller zu fagen: "Leber, mas willft bu bei mir? mas incommodirft bu mich? Beb boch jum Beus; bu weißt ja, bag beffen himmel bir offen

Digitized by Google

fein foll, so oft bu kommen willft. Ach, wenn es unsereiner so gut hatte wie so ein beutscher Dichter, fur ben meine Behausung viel zu niedrig, mein Braten viel zu unschmachaft, mein Wein viel zu fauer und mein Geld viel zu schmuzig ift!" Wie man hieraus fieht, kommt ber spiegenichen Selbstfucht und Trägheit bas, was man in Deutschland Ibealismus nennt, oft sehr gelegen.

Im übrigen will es une bedunten, ale ob in ber lenten Beit fich wirklich in ber lprifden und besonders ber lprifd = epifden Dichtung, welche lettere überhaupt wol nur eine funftlich gepflegte Dobe = und Treibhaus= pflanze mar, einige Abnahme mahrnehmen liege. Inbeg tann bies auch nur Bolge befannter Beitverbaltniffe fein, und es ware bemnach voreilig, bieraus ben Golug ju gieben, bag jest überhaupt weniger gedichtet wurde ober baß - was jebenfalls bodlichft zu munichen mare bie Dichter nicht mehr in fo unbesonnener und übereilter Beife ibre Boefien bruden liegen als bieber, ober bag enblich Druder und Berleger, burch manche Berlufte gewarnt, bifficiler geworben, mas wir ihnen auch feines= weaß verbenten mochten. Leiber glauben wir alfo, bag jene ohnehin nicht febr bebeutenbe Abnahme eine nur icheinbare und vorübergebenbe fein und bag auf blefe bod immer nur unerhebliche Chbe vielleicht eine nur um fo ftarfere Flut folgen werbe. )

Auf ber anbern Seite follte es uns freilich auch fast wundern, wenn ber überwiegend realistische, sogar vielsach in roben Materialismus ausartende, genuß = und erwerdsfüchtige Geist und Charafter der Zeit, diese Borliebe für die praftischen Berufszweige, für das Maschinenwesen und für industrielle Unternehmungen, diese wachsende Theilnahme an socialen, confessionellen, politischen und nationalökonomischen Streitfragen und Häkeleien, diese Zunahme kühl und egoistisch berechnender Berständigkeit, kritischen, alles zersesenden oder negivenden Geistes und mehr und mehr alles Ideale abweisender Mustons = und Glaubenstossisseit, dabei wieder diese im Bublikum sich aussprechende gedanstenlose und häusig sich die ins Unsinnige steigernde, mehr fünstlich erhipte als naiv gesunde, ost völlig lügenhafte Begeisterung für alles handwerklich Birtuosenhafte, für

bas Pricklinde, für alles blos äußerlich Glänzende, überhaupt für alles, was die Meinung des Tags, was die flüchtige Mode, was die schlauen Machinationen irgendeiner Coterie für den Augenblick auf den Thron gehoben haben: es sollte, wie gesagt, und saft wundern, wenn alles dies und anderes den poetischen Trieb der Ration nicht allmählich abstumpfen, untergraden oder vernichten sollte. Manche scheinen die Zeit, wo dies eingetreten sein wird, gar nicht abwarten zu können; vielleicht wird sie aber früher da sein, als sie selbst erwarten und als es diesen Baissters selbst lieb sein wird; denn ihre Bemühungen, diese allgemeine poetische Baisse wieder in eine hause zu verwandeln, dürsten dann vergebens sein.

Es ift in ber beutichen Lprif mit Leng und Liebe, Mondichein und Blumenduft allerdings viel Disbrand getrieben worden, aber wie fehr bas Anfeben biefer O: genstände bereite gesunken ift, brauchen wir wol nicht en zu fagen. Gin vereinfamter Rachtschwärmer mag baver wol noch fingen, aber er findet fein Bublifum mehr, und bie Bufunft wird fowerlich noch folche Schwarmer ber Die Baterlandeliebe nimmt immer mehr vorbringen. einen nationalokonomischen Ausbruck an; Die Freundschaft findet in biefem Intereffengewühle keinen Boben mehr: bas Gefühl für bie Reize und Schonbeiten ber Ratur flumpft fich immer mehr ab und wird fich immer mehr abstumpfen, je mehr bie Bunahme ber Gifenbahnen et geftatten wirb, fluchtig in wenigen Stunden zu geniefen, wozu man früher ebenso viele Tage brauchte; bie Liebe felbst wird immer mehr zur Genuß= ober Finangface. und icon jest miffen bie meiften lyrischen Dichter an in nur die finuliche Seite, nicht ihren geiftigen Gehalt bem nologisch zu feiern. Unfere Boeten ber Bufunft werber ben Rauch eines Dampfichlots, ben forill pfeifenen Laut einer Dampfmafchine, bas betäubende Geflappn eines Bahnzugs vielleicht viel poetifcher und befingent werther finden ale ben Nebelrauch in einer Gebirasichluck bie aufmunternben Signaltone eines Posthorns und be heimliche Geklapper einer romantisch gelegenen Basser muble; die Dufte, welche Rofen und Lilien ausftis men, werben ihnen weniger angenehm bunten, ale bie gemifchten Dufte in einer Berings :, Talg : mt Thrannieberlage, wovon wir schon Beispiele in ber kir: ratur erlebt haben, und die unfichtbaren Raber w Schrauben an ber großen "Weltenubr", für bie fich mich Schiller fo lebhaft intereffirte, werben fle meniger tim mern, als die sichtbaren Räber und Schrauben an eine Die schon heutzutage febr zweifdbafte Maschineuwert. Chre, ein Dichter zu fein, in ber bereits Schiller mu einen "Fluch" erblickte, "welchen die Welt über biet Libertinage bes Beiftes, Die Dichtfunft, verhangt", wid bann fdwerlich noch für jemand etwas befonders &c: lodendes haben; ober nur reichen Dichtern wird et F lingen, ihren poetischen Nimbne burch ihren finangiellen an ftugen und aufrecht zu erhalten. Nehmen wir bod fcon jest mahr, wie forberlich ber Befit ansehnlicher Anangieller Mittel ben Jungern ber Runft und Dichetung ift, mit welchem Blud Angehörige bes niebern und boten

<sup>\*)</sup> In Betreff biefer Ueberprobuction fanben wir jungft im "Abenb: Matt ber Renen Dunchener Beitung" bie wie es uns fcheint ziemlich autreffende Bemertung: "Dan mußte unfere Beit fur eine fehr poetis fche, gang von romantifchem und ibealiftifchem Schwunge gehobene halten, wollte man - besonders in Deutschland - aus ber Daffe ber ericheinenben Boefien einen Schluß auf Stimmung und Richtung im allgemeinen gieben. Es bebarf inbeffen nur eines Blide auf bas alltägliche Thun und Treiben ber Dehrzahl ber aGebilbeten», um nicht in eine folche Taufdung ju verfallen. Wir mochten noch weis ter gehen und behaupten, baß gerabe bie poetifche Ueberproduction ein Mertmal ber Ruchternheit, bes Dangels an mahrer Begeifterung unb Diefe ber Empfindung ift, weil fie ja hauptfachlich aus tem Beftreben hervorgeht, biefen Mangel wenigstens mit bem Scheine bes Gegentheils außerlich ju überfleiben. Un und fur fich ift nun ein folches Bemu: ben nicht gu tabeln; man mußte es fogar bellagenswerth finben, wenn es nicht vorhanden mare. Aber nothwendig fcheint es uns, bas man fich Mare Rechenschaft gebe, um ben Berth bes größern Theils ber poetiiden hervorbringungen ber Gegenwart auf fein richtiges Dag gurud: gufafren."

Abels, bes niebern und höhern Finangstandes ben ärmern Talenten Concurrenz machen. Im vorigen Jahrhunsbert, wo die Abelichen und die Wohlhabenden genoffen und die Armen für sich arbeiten ließen, dafür aber auch berm Mäcene waren, war das Berhältnis bekanntlich ein ganz anderes. Dafür haben wir freilich auch das Bersgügen, in einem demokratischern Jahrhundert zu leben, d. h. in einem Jahrhundert, in welchem die Aermern den Reichern und höherstehenden auch noch die letzten Bortheise und Worrechte, die sie sich früher durch eisernen Fleiß und Charakterstärke erwerben konnten, mehr und mehr abtreten mussen.

Bielleicht tritt aber bie Beit, von ber ich bier hppothe: tifd fprach, gar nicht ein, vielleicht erleben wir früher als wieber andere glauben einen Rudfdlag gegen ben fort foreitenben Materialismus ber Beit. Bas wir bemertten, wollten wir nur benen zu bebenten geben, welche von ber jegigen, wie mir gesteben allerbinge übermäßigen Brobuction auf poetischem und namentlich lyrifdem Gebiete ber himmel weiß welche Befahren fur bas gemeinfame Baterland zu fürchten icheinen. Diefe Wiefeblumchen ber Lyrif, laft fie boch ein vear Tage bluben und fich mobl= gefällig im Bache felbftbefpiegeln, bis fie im Sonnenbrande, unbeschattet von ber Gunft bes Aublifums und faft- und murgellos wie fie vielleicht find, verwelten ober unter bem fcmeren Ruftritt eines erbarmungelofen Rris tifere aufammenbrechen! Dan wird vielleicht fpater nicht mehr fo viel bichten, aber man wird nicht weniger fchreis ben, und bie literarische Betwebsamfeit und ber literarische Chrgeiz werben fich anbere Bahnen fuchen. Bas wirb man babei gewinnen? In ber That ift unfern Poeten von gewiffer Seite ber, um unfern elaffichen Dichtern ibr Monopol in alle Ewinfeit zu fichern, ber Rath gegeben worden, boch lieber über ben Ranal von Suez und ben atlantifden Rabel gu fcreiben, ftatt gu bichten. Das fehlte noch! Diefe unpraftifchen Leute follen nun gar über industrielle und nationalökonomische Angelegenheiten ihr Urtheil abgeben! Ale Lyriter find fie boch wenigstens barmilos und unfdablich, aber als Bolitifer und handels= ökonomische Schriftsteller konnten fie in ber That gefähr= lich werben. Es fehlt uns schon jest burchaus nicht an gemeinschählichen und wohlfahrtegefährlichen Bolitifern und Nationalokonomen; will man diese Legion noch aus ben Sharen unferer ichmebelnben und nebelnben Lyrifer bermehren? Die Bolitif bat fcon in ber Lyrif nicht im= mer eine febr glangende Rolle gefpielt; welche Rolle wird aber bie Lyrif in ber Politif fpielen?

Wie sich übrigens die Lyrif der Zukunft gestalten wird, läßt sich in keiner Weise voraussagen; benn es ist auch benebar, daß sie gerade im Gegensatz zu dem materialistischen Areiben und dem lärmhaften Interessengestapper der Zeit nur einen um so stillern, gemüthlichern, von diesem Lärm gänzlich abgewandten idpulischen Charaster annehmen oder als gepanzerte Jungfrau muthig und weltverachtend den Ramps mit dem Materialismus ausnehmen und gerade in dieser Richtung zu neuen. Formen und Gestaltungen gelangen wird, von denen wir

jest noch nichts ahnen. Hoffentlich wird es in Deutschand immer eine lyrische Gemeinde geben, die an Bahl und innerer Bedeutung rielleicht um so mehr zuninnnt, je uniprischer sich das Treiben der Welt gestaltet, je mehr der Gassenlärm die zartern Gemüther schreckt und bezängstigt. Deutsche Dichter sind im Grunde nie wahrer, als wo sie lyrisch werden, auch im Epos, Roman und Drama. Das liegt so in unserer Natur, und darin ist auch der Grund zu suchen, das die deutsche Lyrist im Auslande sicherlich mehr unbedingte Verehrer zählt als der deutsche Roman und das deutsche Drama.

Eine Beit lang ichien auch die beutiche Lyrit in Befahr, fich in Die bloge Regation und in geiftreiche Ironie zu verlieren. Bor unserer clasificen Beriobe mar bie beutsche Lyrif eine überwiegend driftlich = moralische ober boch bibaftifche; bie Beimaraner ftellten ben Grundfas feft, baß die Moral in die Dichtfunft nicht mit breingureben habes fie proclamirten bie Gelbftherrlichfeit bes Runftwerfe, die Alleinberrichaft ber Schonbeit. große freie humane Befichtspunfte und gum Theil bas erhabene Bathos bes Rant'ichen fategorifden 3mberativs ließen bei ihnen bie Abmefenheit eigentlich moralifder Motive nicht ober wenig empfinden. Der Mensch war ber Gott ber Belt, und fein boberer über ibm; er beburfte baber auch teiner Anlehnung an einen Gulfegott, feiner Tröftung, feines driftlichen Beiftanbes. Manche Anhanger bes neuen weimarer Evangeliums legten ben Sas, bağ jebes Runftwert nur feiner eigenen Schonbeite: regel Rechenschaft geben burfe und feiner anbern Forberung unterworfen fei, babin aus, bag man in einem Runft= wert aller Moral und Ethit por ben Ropf fogen burfe ober muffe, weil man baburch feine funftlerifche Freiheit am beften barthue, ja bag ein Bert gur Galfte fcon baburch ein Runftwerf werbe, wenn von Moral barin gar nicht ober nur in hohnischem und ironischem Ginne die Rebe fei. Auch einige Rorpphäen ber Romantif betraten diefen Weg, ber ihnen bann gum gefährlichen Irrmeg wurde und fie in Regionen führte, bie nicht blos von der Moral fondern auch von ber Schonbeit ganglich fern lagen. Aber gerabe maren es auch wieder einige Lyrifer ber romantifden Soule, welche, inbem fie bie menfoliche Creatur ale eine febr gebrechliche und hulfe= bedürftige erkannten, von neuem bie Tiefe driftlicher Un= fcauungen erfchloffen; ober vielmehr fie fanben gu biefem Lebensbrunnen wieber ben Bugang, nachbem er von ben feichten Rationaliften bes 18. Jahrhunberte faft ganglich verschüttet worden. Dan muß überhaupt bei ben Ro= mantifern zwischen benen unterschesten, welche bie altfirch= liche Symbolif und Myftif nur als poetischen Aufput verwertheten, und benen, beren ganges Defen von bem Mether Diefes Chriftenthume burchbrungen und befruchtet mar, fodaß diefe Befinnung mit ihrer Poefie, ihrer Ba= terlandeliebe, ihrem gangen Leben in eine verschmolz. Bu ben lettern geborten Rovalle und Dar von Ghentenborf, beren Gebichte eine fo tiefe Innerlichkeit, eine fo troftende und zugleich fo innerlich ftartenbe Beilfraft ath: men, bag ber Wenfch von mahret und tiefer Empfindung,

und nicht von blos moberner Appretur in gewiffen Bemuthelagen lieber zu ihnen als zu ben Gebichten unferer claffischen Autoren feine Buflucht nehmen wird, und in biefem Sinne fagten wir neulich, bag es nicht gut fei, auf Abichaffung bes Bolytheismus in ber Literatur bin= quarbeiten. Sind die Stimmungen, benen g. B. Novalis Ausbruck gab, blos besbalb niebern Ranges und Berthes, weil fie einer anbern Region bes Empfindens und ber Beltbetrachtung angeboren ale biejenigen, in benen fich unsere Claffiter vorzugeweise bewegten? Sind fie von biefen ebenfo an Behalt wie in ber Art verfchie= ben? Bebort bie driftliche Unfchauungeweife icon jest ber Bergangenheit an und bat fie nicht einmal mehr fo viel Recht, in ber Boefie vertreten zu fein ale bie ferner liegenbe antife? Sollen uns Chriftus und feine Senbboten weniger werth fein ale Die Lehrer bes Stoicismus und Epi= furaismus? Man fest fich zwar - in driftlichen Beiten und unter driftlichen Bolfern! - bei gemiffen Leuten leicht Berbächtigungen aus, wenn man überhaupt nur bas Bort Christenthum in ben Mund nimmt, fobalb man bamit eine andere Absicht als bie bagegen zu polemifiren verbindet. Aber es handelt fich ja bier nicht um bas bogmatifc verunftaltete, zu weltlichen Ameden misbrauchte und in Decrete gezwängte, undulbfame carbinalbifcoflice ober confiftorialrathliche Chriftenthum, fondern um feine urfprungliche erlofende, bilbende und troftende Rraft, um feine vom Princip ber Liebe ale bem Mittelpunkt ausstrahlende Ethit, um feine auch die Armen an Leib und Geift umfaffende Allbarmbergigfeit. Es gibt Stunben, in benen die Creatur bange auffeufzt und fich wie von etwas Unnennbarem und Ungeheuerm beflemmt und angefochten fühlt, Stunden, in benen man fich nicht an ben Rlagen ber Ceres über ben Berluft ihrer Tochter ober an ben Bormurfen bes Brometheus gegen ben bart: herzigen und harthorigen Beus aufzurichten vermag; es gibt unerflarbare Stimmungen, die nicht immer blos bie= fee ober jenes Individuum, fondern oft felbft gange Ge= folechter und Bolfer erfaffen, Stimmungen, welche Rovalis fo mabr und ergreifend in ben Strophen ichilbert:

Es gibt fo bange Beiten, Es gibt fo truben Muth. Bo alles fich von weitem Gefpenftifch zeigen thut. Es ichleichen wilbe Schreden So angftlich leife ber. Und tiefe Rachte beden Die Seele centnerschwer. Die fichern Stuten fcwanten, Rein Balt ber Buverficht: Der Birbel ber Gebanfen Behorcht bem Billen nicht. Der Bahnfinn gieht und locket Unwiberftehlich bin; Der Bule bee Lebene ftodet. Und ftumpf ift jeber Ginn u. f. w.

In biefen Strophen fpricht fich nicht blos eine indivisuelle Empfindung, sondern eine tief geschichtliche Auffafsfung aus. Solche Simmungen voll Wahnsinn, voll wilder gespenstischer Schreden waren es, welche die Welt

beberrichten, ale über Ragareth ber Stern ter bin aufging. Und vielleicht leben wir in einer nicht m unabnlichen Beit, wenn uns auch bie Ginflife nich Chriftenthume und bie baburch moglich geworten bei und herzensbildung vor einem gleichen Grabe va Sa finn und Gelbftverzweiflung fonten. Aber me x überhaupt zu benten weiß und nicht gang und in Frivolität verfunten ift, hat nicht abnlice Sinnun an fich ober andern erlebt? Die antife Belt ben to Juvenal und Lucian, und die neuere Beit hatte ihm & taite und Beinrich Beine. Much Diefer, mehr frim Spotter ale moralifcher Strafrebner, fegte ben &tal und moralifden Abfall unferer Gultur aus alle Se teln bervor und breitete ibn auf öffentlichen Id aus, zum großen Bergnugen feines Bublifums. Gin barin fogar ein gewiffes Berbienft, und wenn mut gerabe in luftiger Befellicaft befinbet, in ber ein mi Bort ober auch nur ein blos finniger Cherg übein übel angebracht mare, mag auch ber conifde Godmi Blate fein; aber in Stunden ber Ginfamteit un ! laffenheit, wenn ein bufterer himmel auf une brich i wir uns nach einem andern Trofte um; wir fullen nur zu tief, was es beißt, in einer entgottenten & leben, beren Sitilichfeit bochftens eben nur jene buil standsmoral ift, welche von Beine und zwar nite Unrecht ihres Feigenblatts beraubt und in ihra S gezeigt wurde. An ben Bortommniffen und Benem ber Beit feit einem Decennium bat fich gum Gritt beutlich gezeigt, wie viel unzeiner und unebler Euf ber Dlenfc heitvorhanden war, wie nabe unfere and Civilifation an die ausbundigfte Barbarei grenze schauspielerhaft bobl bas Bathos war, mit ber if Phrase spreizte. Der Rausch batte feine genitel befannten Folgen, und man wachte mit Rovifer Sowere und Unbehaglichkeit in allen Gliebern 12 Efel an fich und ben Dingen auf. Der Ranie ein vorübergebenbes Roth auf bie Benichter genet beffen Stelle nun bie betrübte Leichenbittermien Selbft ber erlaubte gemuthliche Scherz murbe ver Leichenbittern verbrieglich aufgenommen, von anen genoffen, weil er nicht fo beigend mar, wie ber be Pfeffer, noch so aufgeloft und auflosend, wie tu bes "Rlabberabatich". Dit bem Reich ber Sein fich mar es zu Ende; es mar, und felbft bei bo feiner "Matragengruft", ju Enbe mit jener Edbe famteit, womit fich bie Gintagefliege Denfc, new jeber Parvenn zum Mittelpuntte bes unendichen Si aufblabte und zum Gott erhob, womit ieber ein Canbidat, wenn er aus feinem Sauslehrerreitn ! in eine Landpfarre einrudte, in bramarbaffrente prablen burfte, bag er allein burch feines "Billet Rraft" bas Schickfal gebänbigt und fich bienfiber habe; bie Beit war ju Enbe, wo ber Sprud. " ein gludlicher Ronigl bes Alterthums tadie = ließ, ber Spruch: Gebente, baf bu ein Menia tit lich und bei jebermann in Bergeffenheit gerate:

In der Berzweiflung feierte man in Romanen die Arbeit, ober vielmehr beren beeuniaren Ertrag, ber ja auch feineswege zu verachten ift; in culturhiftorifchen Rovellen und novelliftifchen Gulturichitverungen pries man ale Univerfalmittel gegen bie lebel und Gefahren ber Beit bie Blebereinführung ber ftanbifden Glieberun= gen bon ebemale, bes Bunftwefene, ber alten Baue- und Kamilienordnung, beren vollfommene Restauration aber nicht benkbar ift ohne bie Wiederherftellung ber alten Gläubigfeit, ber baublichen Undacht; Die Lyrif bagegen wurde bibaftifc, moralifirend, idpllifc. Und es war bies gegen bie einseitige Berricaft ber bochfahrenben Byron'ichen Gott- und Menichenverachtung, ber chnifden Grabbe'iden Beltanichauung und ber Beine'iden Frivo: lität ein nothwendiger und im ganzen auch heilfamer Rudichlag; benn inneres Glud mar auf Diefem Bege nicht zu finden, und zulest überfällt auch die ftartften und gerade die ebelften Beifter, die fich vielleicht boch fagen muffen, bag fle ihre reichen Baben nicht in einer ber Menfcheit mabrhaft fegenbringenben Richtung angewandt haben, jene Reue, die keineswegs immer eine Folge von Charafterfdmache ift, ober man mußte benn die un= reumuthige Bartnädigfeit großer und unverbefferlicher Berbrecher für ein Beichen von Charafterftarte angeben.

Run ift zwar bie erbauliche und beschauliche Lehrbichtung in Deutschland nie gang vermaift gemefen, aber fle ftanb eine lange Beit boch ziemlich einfam; Ruckert war zwar tief und finnreich, aber zu orientalifch und oft ju funftlich in Formen und Conftructionen, um überall verftanden zu werben, und in Schefer's ichonen und burch ihre humanitatetenbeng ausgezeichneten Lehrbichtungen begegnet man oft einem verwirrenben Gegen = und Durch= einander von antiken und modernen, von heidnischen und hriftlichen Anschauungen, von Polytheismus und Monotheismus, von Demuth und Selbftverherrlichung, von einseitigem Schonheitecultus und Bernachläffigung bes Soonen u. f. w., als bag ber baraus gewonnene Gin: brud fur ben Denfer ein völlig flarer und befriedigenber fein konnte. Die Lehrbichtung ift feitbem zwar nicht tiefer und origineller, aber einfacher, praftischer, vor allen Dingen all= gemein verftanblicher geworben und in haufigern Bebrauch gefommen, und fie tritt nicht blos in felbftanbigen Dichtungen auf, sonbern bas Bedürfniß für fie fündigt fich überhaupt in dem Beftreben unferer Dichter an, Positives zu geben, ftatt jenen fittlichen Forberungen, auf benen bieber ber Beftanb jeder gefellichaftlichen Ordnung rubte, hobnifd ins Beficht ju folagen. Dan ift wenigstens frob, wenn auch nur eine Beit lang etwas zur Rube zu kommen, fich zu fammeln und fich ein wenig zu erholen von jenen biabolifchen Atten= taten gegen die fittliche Ordnung, wie fie fich einzelne die Lagesmeinung beherrichende ober ihr entgegenkommende Dicter und Schriftfteller zu Schulben tommen ließen unb an benen nur Berfonen, bie bei ber fittlichen Auflofung alles Beftehenben felbft intereffirt find, ober bie gang-Boshaften ober bie gang Leichtsinnigen und Gebankenlosen ihre Freude haben konnen. Indeg konnen unfere Dichter, die überhaupt in neuesten Beiten nur auf einen feht fleis

nen Rreis Ginflug baben, nicht allein alles thun; es muß ihnen auch eine reinere Staatsmoral, eine aes fundere Gejellichaftemoral und eine mehr ben Beift als bas Dogma und bas Geremonialgefet im Auge behal= tenbe, humanere und weniger heuchlerifche Religion8= praxis zu Gulfe fommen. Frommthuenbe bobe Beiftliche follten nicht magen, bas Bolf gur Entbebrung, Demuth und Bufriedenbeit aufzuforbern, wenn es bekannt ift, baß ihre Gattinnen ober Töchter Brillantschmud tragen und baß ihre Wohnungen Stätten bes Luxus finb; und es bilft menig, Redlichfeit, Ehrlichfeit und Uneigennünigfeit zwar höchst preiswurbig zu finden und bieje und andere driftliche Tugenden von den Rangeln berab empfehlen gu laffen, folange bie Berhaltniffe nur gu oft und ju febr der Art find, bag uneigennutige, ehrliche- und rebliche Manner weniger Ginfluß gewinnen als ichlaue, ichmieg= fame, intriguante, ihren Bortheil verftebende Individuen. hier und ba bloße Parvenus und Finangspeculanten, bie nicht allzu garten Bewiffens und gerade badurch als brauch= bare Werfzeuge ber Bewalt willfommen finb. Unfere Forderungen mögen freilich mehr nach Utopien als in bie wirfliche Welt geboren; aber folange ber Machiavellis= mus im Staatsleben und von ba ruchvirfend auch in ber Gesellschaft seine Herrschaft behält, solange wird auch die Moral in ber Literatur und überhaupt bie öffentliche Motal fortbauernb gefährbet fein, folange wirb ber Beift Boltaire's und Beine's immer wieder eine neue Incar= nation erleben, und man wirb fie nicht blos erflärlich, fon= bern unter Umftanden auch nothwendig und beilfam finden.

Bu ben bibaktischen Dichtern, welche in neuester Zeit bas meifte Blud gemacht haben, gebort Julius Dam = mer, von bem une hier eine neue Sammlung "Auf ftillen Begen" (Rr. 1) vorliegt. Die Charaftereigen= icaften eines Dichters, beffen fruhere Sammlungen ein jo allgemeines Glud gemacht haben und beffen "Schau um bich und Schau in bich" bereits neun Auflagen erlebte. burfen wir wol mit Recht ale ju befannt vorausseben. ale bağ wir nothig hatten, une bier mit ihrer Darlegung ausführlicher zu beschäftigen. Wir wollen nur fagen. was die Freunde feiner Dufe bier zu erwarten haben. hammer liebt es, nicht zu viel auf einmal, nicht bide Bouquete von Liebern ju geben, fondern fleine Blumen= ftrauge, bie fich leicht handhaben laffen, von angenehmem Farbenspiel und zierlicher geschmackvoller Anordnung. Co tritt une auch bie vorliegenbe Sammlung in einem netten, wenig umfangreichen Bandben entgegen, bas fich befon= bere zu Festgeschenken eignet und auch ale freundlicher Begleiter auf Reifen und Spaziergangen bienen fann. Die gegenwärtige Sammlung ift von gemischterm Charafter ale feine fruhern, und zur Gattung bee Dibaftifden gehört genau genommen nur die erfte fleine Ab: theilung: " Suchet, fo werbet ihr finden." Sammer verbindet mit dem Lehrreichen faft immer einen lprifchen Brundton, etwas Sangbares, und biefe Eigenfcaft tragt wol besondere bagu bei, feine bidaftifchen Bebichte einem großen Leferfreis werth und theuer gu machen. Ueber= haupt tritt bas Lehrhafte bei ihm meist in Form eines finnigen Gebankens, oft auch einer elegischen Empfindung auf, wie in folgendem Gedichtchen:

Schmal und flein. Es ift ein Sügel schmal und flein, Dein Arm schon, er umfängt ihn leicht, Doch schließt ein weit Gebiet er ein, Das bis zur Jenseitsgrenze reicht.

Es ift ein Sügel schmal und flein, Den mit bem Saupt bu überragk, Und boch — in ben bu tief hinein, Tief in ben himmel schauen magft.

Mehr als ber Mund ber Wiffenschaft Erschlieft dir hier ber Sterne Licht, Benn fich's mit füßer Tröftungefraft In beines Auges Thranen bricht.

Bar' nirgends auf ber Erbe Raum Dir einer heimat heilig Gut — Der hügel mar's, bas Stüdchen Grund, Darunter bir ein Liebstes ruht.

Bon ben Diftichen fuhren wir nachstehendes an: "Beniger ichlecht find bie Menfchen, als fleinlich und fcwach."

D gewiß, Freund! Aber bei Kleinlich und Schwach macht fich bas Schlechte von felbst.

Sierauf folgt ein Sonettenchklus: "Fruhe Beibe", Reminiscenzen aus bes Dichters Kinder und Junglingstahren mit hervorhebung besonders berjenigen Momente, die den Dichtergeist in ihm weckten, und seinen Sinn unster anderm auch auf hellas' helbengesänge, noch mehr aber auf das beutsche Bolkslied und auf Deutschlands glorreichste Kaiferzeit lenkten. hammer handhabt die schwierige Form des Sonetts mit außerordentlicher, fast spielender Leichtigkeit, wie das nachstehende zeigen mag:

In ber Rinberftube.

Da bift bu, klein Gemach, bu trautes schlichtes, Du, bas mit seiner Rinberspiele Segen, Bom Prunk ber hellen Zimmer fern gelegen, Mich grußt im Dufte fugen Dammerlichtes.

Ein flummes Rathfel, — aber horch, jest bricht es Sein eignes Schweigen burch ein leis Bewegen, Bie fich im Schlaf geschloffne Lippen regen Und Rlange fluftern eines Traumgebichtes.

Am Schaufelpferd im Winfel flirrt ber Bugel, Im niebern Fache hier bie Bilberbogen, Bon felbst entfalten fie bie bunten Flugel.

Und bort, noch ift vom moosgeschwellten Gugel Mein ausgestopfier Falt nicht fortgeflogen, Wie weit auch ich, wie lang' umhergezogen.

Bu ben weitern Lebensbekenntniffen geboren auch die folgenben Abtheilungen: "Eine Jugenbliebe" und "Aus schweren Stunden". An schweren Stunden fehlt es keisnem, am wenigsten aber einem Dichter, ber vermöge felsner nervöfen Reizdarkeit und Empfänglichkeit sich so mansches zum herzen nimmt, was andern keineswegs eine schwere Stunde macht. Ohne diese Eigenschaft, die ihn zugleich beglückt und qualt, wurde er überhaupt nicht Dichter sein. Grober besaitete Instrumente bringt selbst ber Sturmwind eber zum Brechen als zum Tonen; aber

bas Gemüth eines Dichters ift wie bie Arolsharfe, bie auch bem leifesten Lufthauch mit einem Riagelaut antwortet. Man erwarte jedoch troch bes düstern Titels in dieser Abtheilung der Sammlung keine zu herzbrechenden Geschichten. Der Dichter, seiner ganzen Natur nach mehr weich als herb, neigt sich mehr zu wehmuthiger Aussessung und Schilderung, als zu leidenschaftlicher Opposition gegen Welt und Schildfal, und auch seine schmenzlichsten Ergüsse reiß er in anmuthige Formen zu kleiden und in melodischen Rlängen auszuhauchen, wie solgende Probe zeigen möge:

Es ift bie alte Beife.

Ein trauriges Lieb — ift's hier, ift's bort? — Tont aus der Tiefe, der feuchten; Da fängt's am dunkelbebufchten Ort hellblinkend on zu leuchten.
Die Unken rufen: Weh, o weh! Glühwürmchen fliegen leife — Dherz, sei still, so war's von je, Es ist die Ale Weise.

Wo aus ber Grotte ber Bronnen quillt, Beginnt sich's heimlich zu regen; Der weißen Dryabe Maxmorbilb Streckt mir bie Arm' entgegen.
Berftohlen weint ber Quell Abe! Ein Lüftchen schauert leise —
O herz, sei ftill, so war's von je, Es ist die alte Beise.

Run fieht ber Sommer in vollster Bracht, Doch schon in Erinn'rung versunten; 3st barum so sternenleer die Nacht, Als war' sie von Schwermuth trunsen? Aus hochster Lust slingt tieftes Weh Und banges Fragen leise—
D herz, sei fill, so war's von je, Es ist die Weise.

In folden Gebichten muß man fich eben bem ficen Rlange hingeben, wenn er auch im Grunbe nur bammerige Uhmungen ftatt bestimmter Borftellungen in bem Gemuch bes Lefers bervorruft.

Die folgende Abtheilung wird von einer Auswahl in Form und Inhalt meift gleich ansprechender Balladen gebildet, unter denen sich auch einige besinden, welche humeriftische Wolfssagen behandeln. hier und da scheint und die Ausstührung der durch den Stoff ersorderten Anapeteit zu entbehren, wie in der Ballade "Die Schmiede am Bodensee". Alops Schreiber hat, wie uns dunk, in seiner Ballade "Weister Oluf", die freilich auch wol seine gelungenste ist, eine ähnliche Sage viel gedränger und daburch wirksamer und großartiger behandelt. Dagegen scheint uns das Unbeinliche und Dustere des Stoffs in folgender Ballade recht charasteristisch ausgebrückt zu sein:

Im Jägerhaus.

Ein trubes Lampsten im Jagerhaus Lugt in die schwarze Nacht hinaus.
Großmutter, schlässt du?
Bie schrein die Raugden heut' fo schrill, Die Alte murmelt: " Wie Gott will!"
Und nickt ins Bibelbuch.

Das Mabchan, tonnt' es verfingen fich Die Angft, bie's ploglich überschlich! Großmutter, schläft bu? Die Alte murmelt was von Fluch Und senft bas haupt aufs Bibelbuch, — Im hofe fnurrt ber hund.

Bie rochelnb hebt bie Wanduhr aus; Ach, fam' der Bater nur nach haus! Großmutter, schläfft du? Großmutter, fieh' mir ins Gesicht! Die Alt' ift stumm und rührt sich nicht, — Der hund frast an der Thur.

Laiernenschein kommt burch die Nacht, Und eine Bahre still und sacht — Großmutter, schläfft dus Das M&den wird wie Schnee so weiß, Neb Fenster klopft ein Finger leis, Doch niemand hört's im haus.

Diefe Ballabe beweift übrigens, wie fehr ber bloge Rlang und Ton, bie geschiefte Einfügung eines Restrains u. f. w. bazu beitragen können, einen wenn nicht unbedeutenben, boch höchst einfachen und in seinen Grundzugen ichon öfters behandelten Stoff zu heben und ihm ben Anstrich und Reiz bes Neuen zu verleihen.

Die nachfte Abtheilung: "Commerklange", enthalt manches Gubiche, barunter:

Mein Afpl.

Berschone meine Rosen, Du wilber Sommerfturm; Haft Naum, bich auszutosen, Hoch über Stadt und Thurm. Bon borten rus' ben Menschen zu: "In Frieden lebt und haltet Ruh!" Berschone meine Rosen, Du wilber Sommersturm!

Blaubernd von heitern Losen Des Thales Quelle rinnt; Hier laß die Lüsichen kosen Und heielen weich und lind. Sier fühl' ich, tief in mir erhellt, Berschnt mich wit der ganzen Welt; — D, schone meine Nosen Und mein geliebtes Kind!

Sehr finnig und freundlich find auch bie beiben Ges bichte: "Der erfte Gaft im neuen Saus" und "Rach bem Einzug":

Es wohnt sich eigen gewohnheitstraut 3m Saus, bas man sich felbst gebaut, Du fahft es wie ein wachsend Leben Aus feinem Grund zum Lichte streben, Bis auf bem First bes Daches oben Sich ber geschmudte Baum erhoben; Denn alles, was bem Menschen gluckt, Wird mit Gewachs'nem gern geschmudt u. s. w.

Die beiben letten Abtheilungen: "Gedenk = und Dankfeste" und "Aus geselligem und freundschaftlichem Berkehr" bestehen aus Fest = und Gelegenheitsgedichten, in
denen der Dichter, seiner Natur gemäß, überall die ges muthlichen und finnigen Beziehungen mit Glack hervors
zuheben und seine Birtuosttat in Behandlung von Sprache, Bers und Reim aufs beste geltend zu machen gewußt hat. Es besindet sich darunter ein Sonett: "An Gels

lert's Geburteftubt Sainichen", worin es von Gellert beiftt:

Er war fo recht und gang ber fchlichte Gute, Daß er fur alle Beiten ließ erfennen, Wie viel es fei, in Wahrheit gut zu heißen.

Außerbem heben wir noch ben Brolog zu einem Conecert für die Tiedge=Stiftung, die Sonette zur Enthüllung der Standbilder in Welmar, die Gedichte an den Gehelmen Medicinalrath Carus, Berthold Auerbach, den versftorbenen Dichter und Legationsrath Wilhelm Gerhard, die Frau Majorin Friederike Serre als die theils durch allgemeine theils perfönliche Beziehungen intereffantesten hervor. Das Gedicht an Berthold Auerbach gibt und über den Titel zu Julius Hammer's früherer Liedersammbung "Zu allen guten Stunden" folgenden Aufschluß:

Die Aufschrift, bie bies Buchlein tragt, Saft bu, mein Freund, erfunden, Und fragst bu, welchen Bunsch fie hegt, So sagt sie: "Stets neu aufgelegt Bu allen guten Stunden!"

Rarl Egon Chert, ber Verfaffer ber "Frommen Gebanten eines weltlichen Mannes" (Dr. 2), ift icon feit einer Reihe von Jahren als Chrenmann und als ein geachte= ter Dichter und Schriftsteller genannt und bekannt; fcabe nur, daß ber Ehrentitel eines "geachteten" Schriftftellers in Deutschland in ber Regel nicht binreicht, um feinen Erzeugniffen einen großen Rreis von Raufern und Lefern ju verschaffen; meift muß fich ein folder "geachteter Schrift= fteller" mit ber fehr ftillen Anerkennung weniger begnus gen, und es fann fommen, bag er in manchen Augenbliden an ber eigentlichen Bebeutung bes Borte Achtung irre wirb. Doch wir hoffen und wunfchen, daß biefen "Frommen Gebanken" eine recht rege, allgemeine und bauernbe Theilnahme entgegenkommen moge, benn fie verbienen biefe Theilnahme zu finden. Egon Gbert befist nicht die Anmuth und ben lyrifden Schmelz Julius hammer's; er verfteht um fo zu fagen nicht fo wie biefer Toilette zu machen; feine Bebichte find nicht fo fangbar und einschnieichelnd. Aber ben Dichter ber "Frommen Bebanten" darafterifirt eine gewiffe Mannlichfeit, Berab= beit und Offenheit; er will lieber mabr fein als anmu= thig und er wird baber zuweilen auch berb und bis zu einem gewiffen Grabe unfcon. Die Erfcheinungen und Begenftanbe außer ihm find ihm nicht Spiegelbruchftude, Die vorzugeweise bagu bienen follen, fein 3ch, feine eige= nen Freuden und Leiben zu reflectiren; vielmehr empfinbet er bie Schmergen und Leiben ihm gang Fernflebenber mit berfelben Intensität, als maren es feine eigenen, mab= rend er biefe in ben hintergrund treten läßt. Er orb= net im allgemeinen die Runft ber Dabrbeit, nicht biefe ber Runft unter. Es ift ibm nicht um afthetische Ber= fconerung und Ueberfirniffung ber Gefellichaft, fonbern um Befferung und Beilung ihrer Gebrechen gu thun. Ibealift in seinen Anschauungen und Tenbengen, ift er als Sittenschilderer Realift, und mit unerbittlicher Energie fdilbert er bie moralifde Schlechtigfeit, wo er fie findet und wie er fie finbet, mabrend er boch auch fur bas

ursprünglich Gute und Eble im Menschen einen hohen Grab von Empfänglichfeit bewahrt hat. Die Worte bes versstorbenen Barnhagen über die vorliegenden Dichtungen, die ihm im Manuscript bekannt wurden, find wol schon anderwärts gedruckt; boch wollen wir sie auch an dieser Stelle mittheilen, weil wir auch unsererseits ihnen nur zustimmen konnen. Barnhagen's kurz vor seinem Tobe niedergeschriebenen Worte lauten:

Geich die Sauptsache berührend, erfläre ich unumwunden, daß ich der Richtung und Tonart der "Frommen Gedanken" aufrichtigst beistimme. Es ift hier ein Dichtungegebiet eröffnet, wo die Phantasse nicht in wilden Schweifungen, souderu, begleistet von Berstandesslarheit, in weisen Betrachtungen sich erzeht. Der Leser dieser Gedichte muß die innigste hochachtung für den Dichter fühlen und in sich selber bald eine wohlthuende Einwitzlung von ihnen wahrnehmen; dies fann ich wenigstens von mir rühmen, und ich benfe, vielen ondern wird es ebenso erzehen. Ein sttlicher Kern, wie hier überall zu Grunde liegt, vom Schmud der Dichtung umgeben, in blühender und reicher Sprache, hat von jeher dem deutschen Gemüth entsprochen, Beissul und Bustimmung angeregt. Auch biese Gabe darf meines Erachtens mit Gewisheit auf dankbare Empfänger heffen.

Wir brauchen wol nicht erft ausbrudlich hervorzuhes ben, daß Ebert's "Fromme Gedanken" keine aus ber bumpfen Relleratmosphäre bes hoffähigen und sich auf weltliche Bortheile fehr wohl verstehenden modernen Piestismus, ber von dem demuthigen Piecismus ber Spener und Jung-Stilling wohl zu unterscheiben ift, hervorges gangene salbungsvolle Phrasen sind. Ebert felbst fagt:

Bahrhaft fromm nenn' ich Solderlei Bebanfen, Die an Goles fich Stete und Burb'ges ranfen; Die ber Befen Grunb Innerlich betrachten, Und auf feltnen Fund In Gemuthern achten; Die Gefühl' erfpabn, So in Bergenstiefen, Raum von une gefehn, Unerflart noch fchliefen; Die, was Gott ericuf. Uns bewundern laffen Ruslichen Beruf Bebes Dings erfaffen u. f. w.

Fromme Gebanten find ibm biejenigen, Die gur Liebe mabnen; aber

. . . auch ber Born 3ft nicht ausgeschloffen, Wenn er aus bem Born Reinen Sinns geftoffen;

Denn nur ber ift gut, Der nur liebt bas Rechte, Dem nicht fehlt ber Duth, Anzugehn bas Schlichte.

Jefus war voll Licb' Auch, ba er im Gifer Aus bem Tempel trieb Raufer und Berfaufer;

Treiben möcht' auch ich Aus ber Erbe Tempel, Was nicht tief in fich Trägt bes Ebeln Stempel. Wenn er, fagt er weiter, mit feinen frommen Gebanken nur ein Berg burchbringe, fo fei ihm ichon wie gelungen:

D, ein herz ift viel! Burbe ftete genommen Eine gum guten Biel, Allen war's gum Frommen.

Aehnlich fagt er in bem Gebicht "Bohlthat", nachem er barüber Rlage geführt, baß, wer Barmherzigkeit geubt und Liebe gefäet, meift nur Unbant ernte:

Schuttle ben Ueberfluß aus ben handen! Rettest du hunderte nicht vom Falle, Ift doch bein Auestreun fein Berschwenben, Einer gilt und lohnet für alle.

Der Dichter wendet sich mahnend und warnend an bas jungere Geschlecht:

Sprich mit ben Alten auch; bie grauen haare Beriaftert jest Europas jung Geschlecht, Indes ber hottentott und Delaware Den Greis berath im Frieden, im Gescht; D glaube mir, nur ber blidt recht ins Klare, Der lang gesehn bas Unrecht und bas Recht, Die Welt wird bann auf sicherm Beg nur wandeln, Wenn Aeltre benken, und die Jungen handeln.

Drum richte bich nach ber Erfahrnen Lehre, Und an bas Edle fete Gut und Blut, Steh fest, ein Fels im aufgeregten Meere, Sei muthig, aber flieh ben Uebermuth; Such' feinen Ruhm; bes Mannes schönste Chre Ift seines Werthes unverlettes Gut. Gelang's dir, höchsten Beifall zu ertrachten, Was frommt er bir, fannst bu dich selbst nicht achten?

Des Bortheils Lodung flieh! es treffe Schanbe Den Selbstling, ber fich an ber Wirrung freut, Der Beute sucht im allgemeinen Branbe, Der fich bebenft in solcher Ungludozeit; Sieh Jüngling, bin! an eines Abgrunds Nanbe Steht eine Menschheit, bift bu nicht bereit, Ein zweiter Curtius, bich bem Tod zu weihen, Wenn's gilt. vom Unheil viele zu befreien?

Aufs heftigste geißelt er, namentlich in dem Gebicht "Eine schone Frau", jene geist:, herz: und seelenlofen Modefrauen, die, eine Blage und ein hauptschaden unsern Beit, mit den männlichen Stugern jest selbst oft in Puntte gedenhafter Kectheit und Frechheit wetteisern, die "der erste Damenschneider und nicht der Allerzeuger schuf", deren natürlich Bild man "vor Spigen, Schleiern, sebern, Bändern" nicht zu erkennen vermag. Er erinnert sie mit ergreisenden Worten an die Zeit, wenn alle diese Toilettenkunste nicht mehr hinreichen, die faltige Stirn paglätten, den eingesunkenen Waugen Fülle und den erles schenen Augen Glanz zu verleihen:

Wenn dir dein Acufres ward zur Plage, Und dir von innen fommt fein Schein, Wie qualvoll werden deine Tage, Wie arm, wie elend wirst du fein!

Bu ben fconften Gebichten ber Sammlung geboren wol folgente: "Ein altes Sauschen", "Lengfreube" mit bem Schluß:

Bon Schonem bin ich tief erfullt, Wie wird der Schlummer fein so milb, So geh' ich, Gott, mit bir zur Ruh, In allem Schonen bift ja bu! fobann "Levide und Seele", eine trefflich burchgeführte Allegorie mit ben Shlufftrophen:

Bwifchen himmet und Erbe fo Bleibft bu im fleten Banbern, Bift bos einen felig frob, Und exfreuft bich ber anbern.

Einst fällt aller Ballast von die, Sonnenwarte wirst du fcmeben, Aber hier genüge dir Dieses Lerchenleben.

Ferner "Die Mannesthrane", "Reim und Rinb" und "Die Sonnenfinfternts". In "Reim und Kinb" fragt ber Dicter:

Das Kind, wenn Mann einft, wird es wirfen Furs heil der Menschheit eruft und tuhn, Bird's, wenn es Weib, in den Bezirfen Das engen haufes freudig bluhn? Bird's nicht vielleicht die Belt erschüttern, Bielleicht vergeffen untergehn? Bird man es lieben, vor ihm zittern, Bird auch ein herz fein derz verstehn?

Er ruft bie ewige Beisheit an:

Ift es bebroht von Ungludebligen, Dann nimm es lieber wieber beim; Doch winkt ihm heil, fo woll' ihn ichugen, Den Kleinen großen Menschenkeim.

In bem Gebicht "Die Sonnenfinsterniß" schilbert er, wie er ins Felb hinausgegangen, um bie Wirkungen ber Sonnenverschattung zu beobachten, ihm zur Seite ein Freunb,

Der nie fich wollt' erschüttert zeigen, Der als ein Geift, ber ftets verneint, Bor nichts fich wollt' in Demuth beugen; Mit seiner Zunge, scharf und fpig, Mußt' alles gleich er zu zersegen, An allem Zweister, traf fein Dig, Das Sochfte, bas wir anbern schägen.

Diefer Freund sucht ihm unterwegs zu beweisen, daß a ein foldes rein mechanisch erfolgendes Naturschauspiel ar teine Bewunderung verdiene; nur vor des Menschen Beift, der es dabin gebracht, ein foldes Schauspiel Jahrunderte vorauszuverkunden, musse man sich beugen. Ind ber Dichter:

"Und wer" — so rief ich — "wer erschuf Des Men ich en Geift?" — ich sprach nicht weiter, Getroffen hatte wol mein Ruf, Denn gang verftummt war mein Begleiter.

Die eigenthumlichen Birfungen ber Connenfinfternif eginnen ingwischen fich zu zeigen :

Da — in der Luft mit einem mal Erhob fich leises Wehn und Flüstern, Das Licht erbleichte, wurde fahl Und rings begann sich's zu verdüstern, Und immer tieser tauchten ein Die Au'n und Matten, Thäter, Höhen In einen bläulich grauen Schein, Ein Zwielicht, seltsam anzusehen. Wir blickten auf; — bas Angesicht Der Sonne war von franker Bleiche, Wie dessen, dem das Auge bricht, Dann wie das Bild schon einer Leiche,

1859. 43.

Ein bichter Flor war's, ber es barg Und immer weiter weiter rudte, Bis taum hervor noch aus bem Sarg Das fahle Lobtenantlig blidte.

Seitbem fehrte fein Freund nie wieber jum Spott gurud:

Es hatte Gott ju ihm gesprochen, Ein einz'ger großer Augenblick Des Mannes geift'gen Stolz gebrochen.

Sinnreich ist bas Gebicht "Ein schlechtes Buch", eine Diatribe über ein vom Modegeschmack ausposauntes Buch, bas er seinem Freunde wieder zurückschickte:

> ... In haftiger Eile Aus meinen Buchern fchieb ich's aus, Mir war, folang' es hier, ale weile Ein bofer Geift in meinem haus.

Dan bat Cbert's Poefie Refferionspoefie genannt; wir mochten fie lieber Gefinnungepoeffe nennen, die Boeffe fittlicher Gefinnung und ernften mannlichen Bollens. Es ift bie Boefie, welche an biejenigen Schaben und Bun= ben ber Menschheit Sand anlegt, für bie unfere claffifchen Dichter, bie Debrgabl ber romantifden, Die Unhanger Byron's und Beine's feinen Blid batten. Db man biefe Poefie bichterifch finden will, ift babei ziemlich gleichgultig; es tommt nur barauf an, ob fie auch heilfam und fegens= reich ift. Diejenigen freilich, welche bas Princip aufftellen, baß ein moberner Dichter auf einem freien moralischen Standpunft oder genauer ausgebrudt, auf gar feinem fittlichen Standpunkte fteben muffe, werben biefe Poefie allerdings "zopfig" finden. Gilt boch heutzutage manchen ein Buch fcon beehalb fur zopfig und unpoetisch, weil unschuldige junge Leute bei feiner Lecture nicht zu errothen brauchen, gerade als ob es ein hauptvorzug ber Poeffe fei, Empfindungen zu erregen und Borftellungen zu erweden, die nur bei gang hartgesottenen Menschen feine Schamrothe mehr hervorrufen. Damit foll übrigens nicht gefagt fein, daß bie fittliche Tenbeng allein icon einem literarifchen Erzeugniffe poetischen Werth verleihe, ober bag ein Wert, welches in diefem ober jenem Buntte gegen die Sittlichkeit verftogt, babei boch nicht auch ein Werk von hervortretender, ja überragender bichterischer Bebeutung und fur Lefer gereiftern Altere eine ebenfo genufreiche ale bilbenbe Lecture fein konne.

Bu Abolf Peters' "Preisgefangen" ober "Natur und Geist" (Nr. 3) übergehend, möchten wir fast bes dauern, dieser Sammlung keinen besondern Artikel wide men zu können, da sich eben zu viele gleichartige oder doch richtungsverwandte Erscheinungen, von denen sede wieder ihre eigenen Vorzüge besitzt, auf unserm Bücherztisch zusammengefunden haben. Es herrscht in Adolf Peters' Dichtungen ebenso wol hymnischer Schwung der Sprache als der Empfindung, eine Innigsteit und Indrunftigkeit des Sichversenkens in Natur und Gottheit, in den Abgrund der ewigen Schöpferkraft und der göttelichen Liebe, wie wir sie bei modernen Dichtern selten gefunden haben. In der ersten Abtheilung "Natur" sucht der Dichter Gott in der Natur, in den himmelserscheinungen, besonders aber in der Pflanzen- und Bluserscheinungen, besonders aber in der Pflanzen-

menwelt auf, und wir finben barunter Grothe von fo erhabener Schonheit wie bas folgenbe:

himmel und Erbe. Erbe.

Romm, Geliebter, mein Berimgen, Mein Gebieter, mein Geleit, Mich erlofend ju umfangen Steig' herab im Sternenfleib! Eile, ber du mich erforen, fole enblich beine Braut! Manch Jahrtaufenb ift verloren, Seit mein Ange bich geschaut.

Die Lebenbigen, bie Tobten, Alle find bir zugethan, Und bie Bolfen, meine Boten, Suchen täglich beine Bahn. Balberwipfel, Frühlingsbeete Drangt ein Liebeshauch hervor, Und bie Sterne wie Magnete Biehn die Geisterwelt empor.

Eile, eile mir ju geben, Bas bein Blid mir langft verhieß, Komm mit beinem ew'gen Leben, Deinem fel'gen Barabies!
Meine Sehnlucht, meine Rlage, Bebe Roth, woran ich litt, Schwindet mit bem Dochzeitstage Und bas Beltall feiert mit.

Bimmel.

Die Jahrtausenbe laß flieben, Die Gestirne ewig hin Liebehulbigend umziehen Meine treue Ballerin. Denn es halt bie alte Schlange Ihren Brantigam umspannt, Ach er ward vom Uransange An die Ewigfeit gebannt.

Aber bir um junge Glieber Spielt ber Zeit lebend'ge Flut, Buft und Leib wogt hin und wieber Und mein Blick ist beine hut. Meine Sonnenfuste brennen, Jhre Glut verzehrte bich; Ewig suchen, ewig trennen Sollen Erd' und himmel sich.

Laß im hoffnungequell genesen, Die erfrankt in Liebesglut, Ber im Glauben mich erleseu, Deffen Los ift groß unb gut. Die du multerlich unufchmiegteft, Mit der Liebe Milch genabut, Alle Guten, die du wiegteft, Rubn in meinem Arm verffart.

Die zweite Abtheilung unter bem Titel: "Gott", ift bem unmittelbaren Gottesbienst gewidmet, und man weiß, daß dieser Dienst in unsern Tagen ein sehr schwerer ift und wenig auf Anerkennung rechnen darf; benn der bestannte und wahrscheinlich von einem auf Fron und Robot eifrig haltenden mächtigen herrn erfundene Spruch, daß herrendienst vor Gottesdienst gehe, hat jest eine so weite und unbeschränkte Ausbehnung erhalten, daß es fast teisnen herrn gibt, der sich nicht wieder für einen höhern

und zulest den allerhöcken Geren biefer Welt, den Ammon, abarbeitete. Wer Gott vient, und zwar im Lenne seiner Bruft und im Allerheiligsten seines Gerzens, wird freilich auf jeden äußern Lohn verzichten muffen; ja et kann sogar leicht geschehen, daß er auch den Spott der Weltkinder und der Olener des Mammon auf sich nehmen muß. Freilich geht es diesen zulest sehr oft wie dem reichen Manne, der in Irrsinn versiel und von dem unser Dichter erzählt:

Im Haus bes Wahns sah ich ein Haupt,
'Men Ardsms, ber sich Bestier glaubt;
Konnt' auf eine goldne Arene sehen,
Wand eine sich aus Stroh und Fryen!
Er flierte in den Quell des Lichts Und schwus und schrie: "Ein großes Richts!" Er ballte die Fauft, als ich weiter ging, Und brummt' in ben Bart: "Nichts ift das Ding!"

Das Gebicht "Die Götter ber Gellenen " ift gewiffer magen ein Begenftud zu Schiller's Gebicht "Die Git ter Griechenlands", indem ber Berfaffer folieft:

> Ertenn' es, was menschlich behr und groß, Ift göttlich, boch ward es zum Gotte, Dann theilt es ber Menschen sterblich Los, Berfällt, umfabelt, bem Spotte.

Die Glut erlischt, die den Bufen geschwellt, Das heilige dient dem Gemeinen, hohnlachend schwelgt die entartete Belt Und alle Genien weinen.

Drum preise ben Sochsten und preise ben Sohn, Es-sprang ber Beseiligung Funten Aus Gluten, barin ber olympische Thron Mit allen Göttern versunten.

Es folgt eine Reihe von Pfalmen, nach einem Spira wiebergegeben, über bas fic ber Dicter in ben Anmertu: gen ausführlicher ausläßt, eine Rachbildung bes Rreugliebe von Bartmann von ber Aue, eine neue Ueberfetung bet "Dies irae, dies illa" und eine Rhapfopie "Die emign Saulen", die zwar voll hymnologischen Schwunge, po: tifchen Feuers und ftellehmeife auch tiefer Anfdaum gen, babei aber boch haotischer, wortreicher und u. flarer ift, als fich für ein Gebicht philosophisch = religion Inhalts ziemen möchte. Wie Gott felbft zugleich in erbabenfte und einfachfte Begriff ift, fo ift auch uber baupt alles Erhabene einfach. ' Wer bas Erhabene fou bern will, muß eher wortfarg als wortreich fein. & mas zur Unflarbeit und Uebertriebenbeit im Andred neigt überhaupt unfer Dichter feiner gangen Ratur nich, weshalb wir auch fürchten mochten, bag feine Dichtungen nicht die allgemeine Berbreitung finden werben, die # fonft megen ihres Inhalts verdienen. Gin Berichterftetter über bie von Rarl Simrod herausgegebenen ,, Deunite Beibnachtslieber" wies jungft in ben Brendel : Bobl'ita "Anregungen" auf die "ergreifende Hoheit religiöfer 🏗 fcauung", und bie ,, innige Gemuthetiefe" bin, welte bie altern beutschen Rirchenlieber charafterifiren, bob umm ben neuern, obicon in biefen nicht immer die gleich Bergensgute und religible Aufrichtigkeit zu finben fei, befonders die "Berfundigung" von 3. Kerner, bas "La lieber, beil'ger frommer Chrift" von C. D. Arnbt und einix

Strophen von Cihendorff, Shenkendorff u. a. hervor, und ichloß bann: "Möchte bie beutiche Btation neben ihren erealistischen» Bemuhungen einige Stunden auch fernerhin für die Botschaft bes Ewigen finden; diese Beit über hat fie wenig baran gedacht." Den in den "Anzregungen" erwähnten Liebern, die man ausnahmsweise unter den neuern als Berlen geistlicher Lyrit betrachten barf, werden sich auch mehrere von Peters mit Recht anzreihen lassen.

Die Dichtung: "Der Stunben Gottesgruß", von Fran= gista Brafin Schwerin (Rr. 4), behandelt ben ibea: len Lebenslauf eines fich ju immer großerer Bervollfomm= nung emporringenben Mannes von ber Biege bis gum Grabe, in 12 Abichnitten ober ebenfo vielen Stunden= grußen, welche lettern bem Belben ber Dichtung eine neue bebeutsame Phase ober Wandelung in feinem Leben antun= bigen. Die Stunden ericbeinen nämlich in biefer Dich= tung wie in ber prachtigen Goldrignette bes Dedels als Engel ober Benien, welche von ber Urmutter Beit abge= foidt find, um fein Leben ju übermachen und zu beobachten. In ben einzelnen Abschnitten zeigt bie Berfafferin, bag und wie fich Gott im Mutterbergen, im Denfchenworte, in ber Natur, in ber Biffenschaft, in ber Freude, in ber Liebe, in ber Kraft, in ber Bahrheit, in ber Freiheit ("ber Beift ber Freiheit ift ein Gottesgeift!"), in ber Treue, in der ewigen Jugend, endlich im Frieden offenbare. hier nur einige Proben, bie bem Bertchen bei Gleich: gefinnten vielleicht mehr zur Empfehlung gereichen burften als eine eingehende Rritik, die auch gern ihre feierliche Amtemiene und Amterobe ablegt, wenn fie fich Dichtungen biefer Art gegenüber befindet. Der anonyme Belb ber Ergablung besucht bie Borfale und verfentt fich in bie claffischen Studien, in die bichterifchen Schachte ber alten und neuen Literaturen:

Bol scheint fle hin; wol scheint ins Grab gesunken Füe ewig ber Autife Berricherzeit, Doch hat ber Beift bes Alterthums bie Funfen Des reinften Lichtes in bie Belt geftreut. Bohl bem, ber fic erfannt und eingesammelt In feiner Seele tief geheimen Schrein, Der biefem Beifte Danfesgruße ftammelt, Und leife bittet: D tritt bei mir ein! Der in ber Jugend beil'gen Gotterftunben Dem Dienfte Diefes Beiftes fich geweiht, Der anbachtevoll ben ftillen Beg gefunden Bu feinem Reich ber Rraft und herrlichfelt! Der Jungling that's! Und wie ein heißes Gehnen, Bie tiefe, mahre Pletat ibn treibt, Burudaufchauen ju bem elaffifch Schonen, Das ewig groß und ewig herrlich bleibt, So gieht's ihn auch, mit ernftem Borfchungetriebe, Dit einem Geifte, rein und unentweiht, Dit einem Bergen voller Danf und Liebe, hineinzuschaun in eine fpatre Beit. find mas einft Rlopftod gab in bem Gebichte, Das burch bie Belt ben Siegeslauf gemacht, Bas Leibnig und Spinoga, Rant und Fichte, Jacobi, Berber, Goethe, Gleim gebacht, Was famefend fie erftrebten und erreichten, Und was ale einen Tempel fie erbaut,

In dem der Menschengeiß das heil'ge Leuchten Des Gottlichen und Großen fühlt und schaut, Das halt im tiesten innerften Gemuthe Der Inngling fest, und harret glaubenevoll, Daß diese heitige Erinn'rungebidee Ihm eine Frucht fure Leben bringen soll.

Aber bie Berfuchungen und Anfechtungen bleiben nicht aus; fein 3bealismus wird aufs tieffte erfcuttert:

Er fah bie beil gen Traume feiner Jugenb Mie Wahn verlacht, verfpottet und geschmabt, Er fah ben Gieg ber Schulb, ben Fall ber Tugenb, Des himmels Sturg, ber Bolle Majeftat! Gr fab ber Liebe unfruchtbares Ringen, Gr fab ber Gelbftfucht falten Berricherblid, Er fab wie Stoly und Chrincht vorwarts bringen Und wie bie Gitelfeit erringt bas Glud! Da war's gefchehn! ba gab er ftill verloren Der Bahrheit großes, beil'ges Gotterfpiel, Berhullte feines Beiftes Aug' und Dhren, Und fprach: " Genuß nur ift bes Bebens Biel! Der Thor nur tampft, ber Schwachling nur entbehret, Der Dumme, Weistesarme nur entfagt, Doch ber Berftanbige und Rluge boret, Muf bas, mas ihm bes Beitgeifte Stimme fagt, Du mußt bich ichmiegen, fluftert fie gang ftille, Die Farbe tragen, bie bie Welt begebrt, Dlugt handeln, wie bes Dlacht'gen macht'ger Bille Ge forbert, nicht wie bein Gefühl bich lehrt! Dlugt beute bem, und morgen jenem bienen, Dir Lachein boren, was bein Berg emport, Dust laufchen auf Die Borte, Blid' und Dienen Deg, ben die Menge feiert, lobt und ehrt! Dlugt glaubig bas bejahen nub befennen, Bur bas ein taufenbfaltig lautes "Rein" Bu beiner tiefften Bruft bu fubleft brennen! Dugt mit Bewußtfein falich und treulos fein! Dust ichweigen, wo mit jubelnbem Entguden Du reben mochteft feurig, ftelg und fuhn! Dust reben, wo mit tiefgefenften Bliden Du ftill und wortlos mochteft beimmarte giebn! Dugt ftrafen, mo ans Berg bu mochteft fchliegen, Mußt loben, wo Berachtung in bir brennt! Duft bas ale Segnung rufen und begrußen, Bas bein Gefühl ale tieffte Schmach erfennt! Dlugt bem Geehrten beine Ghre geben! Und bem Gedrudten beinen Drud! Dugt ibn, Den man gefeiert nennt, erhobn und heben! Und ben Berachteten ju Boben giebn !"

Der Belo giebt hieraus die Lehre, bag man, um in ber Welt fein Glud zu machen, schlecht fein muffe wie fle; und bald fliegen ibm Nemter, Diplome, Orben zu; er fcwelgt an fetter Tafel, er ruht nachts

Doch fehlt bem Bachenben bes Bachens Frifche, Dem Schlafenben bes Schlafes fuß Gefühl.

Er fühlt, wie sein 3ch nicht mohr fein 3ch ift, wie er die Welt gewonnen, sich seloft aber verloren hat; er hat ben in unsern Zeiten fast unerhörten Muth, zu entsagen, freiwillig von seiner Göhe berabzusteigen, in einem kleisnen Umte sein und der Seinen Leben zu friften und in seinen Muhestunden sur die Oeffentlichkeit zu schreiben, nicht zu bem Zwecke peruniären Gewinns, sondern nur um der Welt nühlich zu sein und zu ihrer Wesseung beizntragen. So gewinnt er wieder den innern Frieden, den er der Weltust geopfert hatte, und auch die Aner-

tennung ber Eblern und Bessern bleibt nicht aus. Die Darstellung eines solchen ibealen Musterlebens kann lehrereich sein, wenn man überhaupt noch sähig ift, Lehre anzunehmen. Die Dichtung ist offenbar aus einem bewegten und rein gestimmten herzen hervorgegangen, sie ift kellenweise berebt, eindringlich und erhebend, in der Erkenntnis und Darstellung stitlicher Gebrechen oft tieswahr, und so mag man sich wol einzelne sprachliche Nachlässigseiten, einige harte Elissonen und eine gewisse Monotonte in der Form gefallen lassen. Die Verfasserin selbst wendet sich mit ihrer Dichtung vorzugsweise an die Rütter; sie fagt in der Widmung:

Den Gottesgeift zu fuchen, gieht ihr aus Und tretet ein in jebes Botteshaus! Und ichaut ju Rangel und Altar binauf, Und fchlaget Bibel und Gefangbuch auf! Und beuget unter Briefterhand bas Banpt Den Gott zu suchen, ben bie Seele glaubt! Doch bag bas Menschenherz hier auf ber Erbe Des Gottesgeiftes iconfter Tempel werbe, Daß jebe Stunde, Die bas Leben bringe, Als Gottesgruß ench an bie Seele bringe, Dag euer irbifch Bollen, Sein unb Banbeln In einen Gotteshauch fich mog' verwandeln, Dag Gott in euch benft wie er burch euch fpricht, Das, Menfchen, glaubet und erftrebt ihr nicht! D Mutter, euch vor allen ift gegeben Das Evangelium von bem Gott im Leben, Auf bag ihr's euern Rindern follt ergablen Und ihren Geift bem Gottesgeift vermahlen, Um nubend ener heilig fcones Recht, Bu bilben ein Gott murbiges Befchlecht! Drum euch, ben Grunbern einer nenen Beit Sei biefer Stunden Gottesgruß geweiht!

Folgende zwei Gedichtfammlungen gehören genau genommen nicht eigentlich in ben Kreis ber hier befprochenen Dichtungen, aber wir fügen fie hier an, weil eine mehr weiche, ibyllich = gemuthvolle, dem Laumel und Larm ber Welt abgewandte Stimmung beiden Dichtern eigen ift:

- 5. Gebichte von Richard Bohl. Weimar, Banbes Inbuftries Comptoir. 1859. 16. 15 Rgr.
- 6. Gebichte von Rarl Bilbelm Bas. Leipzig, C. 2. Frisiche. 1859. Gr. 16. 15 Rgr.

In ben Gebichten Richard Pohl's, ber sich durch manche werthvolle Beiträge zu ben "Anregungen" als einen soliben Kritifer bekannt gemacht hat, lost sich die Resterion ganz in Empsindung und die Empsindung in sprachliche Rusif auf. Man darf seine Sammlung nach einer Bemerkung der "Rouen mustalischen Zeitung" geradezu "als einen von musikalischer Seite ausgehenden Bersuch begrüßen, Dichtkunst und Tonkunst immer inniger zu verbinden". Der Versuch mußte ihm um so mehr gelingen, da er als Musikverständiger mit den hierzu ersforderlichen Bedingungen hinlänglich vertraut ist. Die meisten dieser Gedichte sind unsprünglich für Musik beschimmt und einige von ihnen schon vorhandenen Compositionen angehaßt. Der Grundton der ganzen Schöpfung ist unsern Dichter Musik:

Mufit durchwegt bie gunge Belt, Wenn du nur horen magft, Und glaubig laufchend ber Natur Den Weltengeift befragft.

Mufit ift's, wenn im Abenbichein Die Belt gur Rube geht, Durch grune Balbeseinsamfeit Der Dbem Gottes weht.

Mufit ift's, wenn in Bollmondenacht Die Belle glangt und raufcht, Und mit bem Schilf am Ufer fpielt Und fafternd Marchen taufcht.

Mufil ift's, wenn ber Rebel wallt Beim erften Morgengraun, Der Alpen Gipfel fill erglühn, Eh' fie bie Sonne ichaun.

Mufit ift's, wenn mit einem Blid 3wei Seelen fich verftehn, 3wei junge herzen, felig ftumm Die Liebe fich gestehn.

Der Dichter bevorzugt bie furgen Rhythmen, weil fe bie mufitalifcften find und am meiften fich zur Composition eignen. Biele berfelben find foon an fich Duft, 3. B.:

Beimfebr.

Sest leuft mich, ihr Kuße, Bur Heimat, jur Heimat! Bas wankt ihr fo febr? Auf, eilet ihr Grüße Bon Echo ju Echo Im Flug vor mir her!

Shr lachenben Anen,
Ich grüß' euch, ich grüß' euch!
Rennt ihr mich nicht mehr?
Shr Augen follt schauen
Die Liebste, die Liebste!
Bas trübt euch so sehr?

In andern findet man eine anmuthige Raturfollberung ober ein treffendes Bild ober Gleichnis, 3. B. in folgendem Gedichtchen, in welchem die fast allen tiefen lyrifchen Gemuthern eigene Unbefriedigung und ihre Schniucht nach einer fernen beffern heimat in bezeichnender Weise ausgedruckt ist:

Die Dobe.

Einsame Move! Bom burren Strand Durch Sturm, burch Rebel vorwärts bringend, Rach unbefanntem, nach fernem Land Bon Boge bich zu Boge schwingend.

Du bift bes einfamen Sangers Bilb, Dem liebeleer fein Leben ichwindet, -Rach einer heimat mit Sehnen erfullt, Die er auf Erben nimmer findet.

Die Schwinge berührt bas bonnernbe Meer, Die Blicke find nach oben gerichtet, Die Belt umber ift obe und leer:

So hab' ich gerungen, so hab' ich gedichtet!

Der Dichter bentt von seinen Liebern übrigens ich bescheiben; er fagt von ihnen:

Rleine Lieber, unverhofft Sollt ben Bliden fagen, Bas ich liebte, was gehofft Und — was fill zu tragen. Schmudt ihr ber Beliebten Bilb, Eh: Die Bluten fallen: 3ft bie Sendung treu erfüllt --Möget hann verhallen!

Wir glauben biese ber Prinzessin Marie von Sayns Wittgenstein gewidmete Sammlung, die mit Reiserinnes rungen an den Rhein schließt und für die, wie gesagt, das mustalische Glement und zugleich auch ein an die Goethe'sche Liederweise anklingender Ton charakteristisch ift, mit Recht allen Liedercomponisten als Textauswahl, aber zugleich auch allen Freunden einer zarten, gemuthvollen und einsachen Lyrik und besonders Liedeslyrik empfehlen zu können.

Der Berfaffer ber anbern Sammlung, Karl Wil= beim Bat, bat uns um "geneigte Beachtung", aber auch um "ftrenge Kritit" erfucht, was wenigftens voraussegen lägt, bag ber Dichter nicht zu ben unbeschei= benen Salenten gebort; benn biefen ift es um , ftrenge Rritit" niemale ju thun. Sanbelt es fich um lestere, fo werben wir freilich bem Dichter fagen muffen, bag er fich noch im Stadium großer Unreife befindet und noch viel an fich wird arbeiten muffen, um zugleich einen Borrath gehaltvoller Gebanten und eine burchgebildetere Form, namentlich für bie Ballabe zu gewinnen. Inbeg Unreife ift bei einem Anfanger fein unverbefferlicher geb= ler, und wenn nur fonft Talent ba ift, läßt fich unter ben Ginfluffen reicherer Lebenberfahrungen und fortgefet ten ernften Strebens immer etwas erwarten. Dier und ba finden fich jest icon bubiche Rlange, z. B.:

> Sing' ich bir ein Liebeslieden So recht aus bes Herzens Grund, So laß es mich nicht enben, D fuffe ben Schluß vom Mund!

Das find die besten Lieber, Die man mit Ruffen fingt, Das find die besten Ruffe, Bu benen ein Eleb erklingt.

Folgenbes Gebicht ift zwar etwas weinerlich, aber es hat boch einen angenehmen Ton:

Sie haben bich weit weggefandt Gar fern von mir ins frembe Land, Run fig' ich alleine Und weine.

Ein Brieflein haft bu gefchrieben fein, Das halt' ich in ben Sanben mein, Und fig'- alleine Und weine.

Es fehnt fich nach beinem mein herz so fehr, Doch bu fommft wieder nimmermehr; Drob fig' ich alleine Und weine.

Das berliner Neue Mufeum gibt ihm Anlag zu folgenden Beilen:

Ber barf im Angefichte biefer Schöpfung wagen, Bu sprechen von ber Armuth unfrer Beit? Ein Thor ift's, wer bie Gegenwart bespottelt, Ein armer Mann, der Mitleib fich erbettelt. Wir geben allerdings zu, daß das (Schindel'iche) Neue Museum so ziemlich das ebelste und grandioseste Bauwert griechischen Stils ist, welches die neuere Zelt hervorgebracht hat; aber es ist doch immer nur eine geniale Copie griechischer Muster, und die Runftschäpe, die es enthält, gehören, wie der Dichter selbst bemerkt, "der Bergangenheit und grauem Alter" an. Gerade dieser Reichtum beweist also, unsers Dafürhaltens, doch nur die Armuth unserer Zeit. Das dürfte auch der griechische Doct. philosoph. Teagenes Livadas zu bemerken haben, bem der Verfasser seine Gedichtsammlung gewidmet hat.

Dir können übrigens nicht schließen, ohne die Befürchtung auszusprechen, daß unsere Lyrik auf bem Wege
begriffen zu sein scheint, fich in einen Quietismus, in eine Selbstbeschaulichkeit zu verlieren, die ihr gefährlich werden
könnten. Wir möchten doch auch gern wieder einmal die Darstellung großer Charaktere und mächtiger, wenn auch
vorzugsweise edler Leidenschaften erleben. Wir muffen
fürchten, daß dieser Brieden in der Lyrik zulegt doch nur
ein fauler Frieden ist, zumal da kaum noch ein Hauch
keden und gefunden Humors, der doch auch eine Gottesgabe
und babei echt germanischer Art ist, diese fast allzu dumpfe
Atmosphäre lyrischer Selbstbeschaulichkeit und Erbaulichkeit
erfrischen in Bewegung sett.

# Die Roniginhofer Sanbfchrift vor Gericht. -Gin Brief an ben Berausgeber.

Brag, im September. Sie werben fich noch bes auch in b. Bl. mehrfach er-mahnten Streites erinnern, ber fich ju Anfang bes laufenben Jahres gwifden ben ultracjechifden Literaten und einer Ungahl tuchtiger beutscher Forfcher wegen ber angeblichen Editheit ber alteften bobmijchen Literaturbentmale entfponnen. Gelebrte haben an bemfelben theilgenommen, wir erinnern nur an Bubinger, Feifalif u. a., und ber Streit fuhrte gu bem Re-fultate, bag bie Unechtheit mehrerer, von ben Czechen mit gleicher Bietat wie bie Roniginhofer Sanbichrift ale altefte Literatur= ichage verehrten Dentmale bewiefen und auch von ben größten Autoritaten ber czechijchen Literatur ber Wegenwart, von Balacty und Cafarit nicht mehr bestritten worben, mabrend bie Echt-heitefrage ber Roniginhofer Sanbichrift felbft gwar gleichs falls fur bie beutichen Gelehrten fowol wie fur jeben, ber eben fein naiver Optimift ift, eine langft ju Ungunften berfelben ents fchiebene, von ber czechischen Literatenwelt aber ale eine noch offene betrachtet wird, obzwar fich bie Bachter biefes "Schapes" noch immer nicht zu bem einzigen, zu einem enbgultigen Resultate fuhrenben Beweife, zu einer chemischen Untersuchung von Bergament und Schrift entichließen wollen, angeblich weil burch eine folde Untersuchung bem Schape ein Schaben zugefügt werben tonnte. Der "Tagesbote aus Bohmen", bas einzige felbftanbige politifche Blatt Bohmens - bie gleichfalls in Brag ericheinenbe "Bobemta" ift, obzwar forgfam rebigirt, boch mehr ein Unter-haltungeblatt, bas nur nebenher politifche Nachrichten bringt -..., nebenbei gefagt ein Blatt, bas trop feiner ftreng ofterreichifchen Richtung burch feine freimuthige Saltung febr beliebt ift, mar eine ber erften Organe, bas ber fritifden Unterfuchung ber ermabnten Literaturbentmale feine Spalten öffnete unb, ju wiffenichaftlichen tiefern Erörterungen in anbern gelehrten Beitschriften bee 3n- und Auslandes anregend, in ber Discuffion Diefer Frage Die Initiative ergriff. Gin tuchtiger Gelehrter auf bem Gebiete ber literarifchen

Forschung, bem es nicht um Bersonen, sonbern rein um die Sache und zwar nicht um die nationale, zu der fie die Ezechen machen wollten, sondern um die literarische Sache zu ihun war, persöffentlichte nun im Keuilleton des "Tagesboten" unter dem Titel: "Sandschriftliche Lügen und volläcgraphische Bahrheiten", fünf die Echte und Unechtbeitsfrage der Literaturdensmale fritisch behandelnde Artisel, die er, um eben alles Bersonliche aus dem Spiele zu lassen, nicht mit seinem Namen unterzeichnete, und deren Bersantwortung auch vor dem Gericht, vor welches später die Ansgelegenheit kam, der Redacteur des Blattes, Gr. Dr. Ruh, selbst übernommen.

In diefen Artifeln erblidte ber Entbeder ber Koniginhofer Sanbichrift, fr. Bengel Sanfa, Bibliothefar bes Bohmifden Mufeums, einen Angriff auf feine Ehre, und machte gegen Dr. Rub einen Proces wegen Ehrenbeleidigung, begangen burch bie Breffe, aubanafa.

Der Proces felbst ist so reich an interestanten Details, hat zu so vielen Enthüllungen Beranlassung gegeben und wirft so icharfe Streiflichter auf die bohmische Literatur und Literatur- verhältnisse wie auf die Zustände unserer Richtercollegien, daß ich glauben darf, ein gedrängter Bericht über seinen Berlauf werde, wenn es mir gelingt ihn durch eine furze Charasterisst ber in denselben verstochtenen befannten Bersonlichseiten zu wurzgen, auch sernstehenden Kreisen eine willsommene Lecture sein.

Die funf ermahnten Artifel bes "Tagesboten" behandeln in einer enhigen, wiffenichaftlichen, abfichtlich jedem Sinuberfpielen ber Discuffion auf bas nationale Gebiet mit Delicateffe aus bem Bege gehenden Weife bie in allen Ausgaben ber Koniginhofer Sanbichrift berfelben — auch noch feitbem fie fich als unecht erwiefen - beigefügten ,, alteften Literaturbenfmale " ber Gjechen: "Das Bifchebrad : und Bengelelieb", "Libuffa's Gericht", "Vaticinium Libussae" und endlich bie "Roniginhofer Chronif" felbft. In bem erften Artifel wurde über Balfchungen überhaupt gesprochen und gelegentlich bes Gimonibes gebacht. In ben folgenden Artifeln wird auf die Denfmale felbit eingegangen. Das .. Bifcbebrab = und Wengelslied" werben, mie bies auch von feiten ber Gelehrtemwelt geschehen, als unecht bezeichnet. In Betreff von "Libuffa's Gericht" ftimmt der Berfaffer ber Unficht bes ezechischen Gelehrten Dobromfen bei, bag es untergeschoben fet, und bemerft in einer Randnote, "bag ber Bibliothefar Sanfa bon feiten bee Belehrten Dobrowift, angeblich aus Bietat fur Diefen feinen Lehrer, ben Schimpf eines literarifchen Betrügers gelaffen ertragen habe, fatt bem fur feine Chre fo bringlichen Boftulate einer balaographischen Manuferiptenprobe Raum gu geben". Die Dote lautet im Bufammenhange wortlich : "Geltfam, bag idon bamale, ale Dobrowify und andere Belehrte am leichteften burch eine miffenichaftliche Untersuchung bee Manuferipte wiberlegt werben fonnten, biefe Biberlegungeweife nicht beliebt wurde, feltiam bag Santa ben Schimpf eines literarifchen Betrugere, angeblich aus Bietat fur feinen Lehrer Dobrowfty, lieber gelaffen ertragen, ale bag er bem fur feine Ghre fo bringenben Boftulate ber palaographifchen Manufcriptenprobe Raum egeben hatte. Geltfam, bag er auf Dobrowfty's Borte: Schweigen Sie uber bie Sache (Libuffa's Bericht), fo werbe gegeben hatte. ich auch femeigen!» mit einer Ginichliegung bes Manufcripte antwortete, bie fo fireng war, bag bas Manuscript eine Beit lang gang verfcollen fchien." \*). Enblich wird auf bas von Grn. Santa im Jahre 1848 jum Borichein gebrachte "Vaticinium Libussae", bas bereite bamale von ben Gelehrten ale unecht erflatt worden, aufmerffam gemacht, und was fich aus folden Bramiffen von felbft ergibt, Die Roniginhofer Sanbichrift felbft in Betracht gezogen, ohne bag biefe ale unecht bezeichnet murbe, fonbern es wird lebiglich auf eine demijde Brufung angetragen. In Diefen Artifeln erblidt or. Santa eine Chrenbeleidigung, Die von feinem Anwalte, wie wir aus bem Berlauf ber Berhanblung erfehen werden, ba in ben Artiflein feine factiffe Ehrenbeleibigung vorfommt, aus ber Erwähnung bes Simonies, aus ber Anführung ber conftatirten Thatfache, bag bohnifde hanbschriften nach Rufland erportirt worden, und endlich aus ber oben angeführten Randnote hergeleitet wird.

Da Dr. Banta nicht perfonlich im Gerichtefaal erfcheint, fonbern fich burch einen prager Abvocaten, welcher ber ezechijden Bartel angehört, wie bies auch, ber Rationalität nach, bei ben Richtercollegium ber Ball ift, vertreten laßt, fo will ich die Lefer mit ber eben nicht ben Dann ber Biffenschaft verrathenden Berfonlichfeit bes Bibliothefare befannt machen. Sanfa, ein Man ber jest bereite in ben Siebzigen ftebt, macht fcon burch feine außere Erfcheinung ben Ginbrud bes Glamen, beffen hervor rufung er burch eine entfpriechenbe Rleibung unterftatt. De fpis auslaufenbe graue but mit breiter Rrampe, ber mit Soni ren befeste Rod, ber weit übergefchlagene Dembfragen, bie große Bufennabel, bie ihr Abstammungeland, Rufiland, auf ben erften Blid verrath: all bas find Abzeichen, burch welche fich ber "Gelehrte" ale Clowe manifeftirt. Er tam erft im Monnesalen auf bie Univerfitat. 3m Jahre 1817 ging er auf Banbidriften entbedung aus und fand wirtlich in Roniginhof bie Sanbichrift, is ber er eine ber alteften Literaturbenfmale ber Gzechen erfannte. Er fand fie bafelbit ober tehrte boch wenigftens mit ihr nach Brag gurud, ichentte fie bem Bohmifchen Dufenm, wurde Biblis thefar biefes Inftitute, gab bie handfchrift vereint mit anden Denfmalen ber czechifden Literatur - , unbefummert barum, baf biefe auch von ben czechifchen Gelehrten als entschieben neuern Datume und gefälscht ober ale aus bem Deutschen übertragm erfannt worben - in verschiebenen Ansgaben beraus, und grin: fich burch biefe ben Ruf eines Forfchere, eines Glawiften, eines Archoologen, in welchem Rufe er namentlich in Dufland fiet, von wo aus er faiserliche Geschenfe, Orben und Jahresgehalte erhielt. Bei ber czechischen Partei ftand er lange Beit bir burch in großem Ansehn als ein Mann, ber eben bas Palleibium ber czechischen Literatur gestunden. Seitbem aber bie Antif von biefem Schape einen Ebelftein nach bem anbern ale unechte Composition abgeloft, ift Santa's Rame bei ben Cjeden felbst, die nur feinen guten Billen, ihre Literatur mit "alle: ften Deufmalen" ju beschenfen, anzuerfennen im Stande find, fehr in Miecrebit gefommen. Seitbem aber Balacty felle mit harten Borten gesagt, bag es für ihn ein unverbientel Compliment fei, wenn man ihm imputirte, die schonen Berfe ber Roniginhofer Banbichrift gefchrieben zu haben, was er nimmer in Stande gewefen mare, ift fein Stern vollig im Erlofchen. Da Tobesstaß hat er burch einen Bandalismus feltener Art — so bezeich: net auch Palacky die That - fich felbft gegeben, ale er eines Tage ble Buchftaben ber Roniginhofer hanbichrift eigenhanbig mit Cinte aufzufrifchen verfuchte: eine Barbaret, Die ihresgleiden fuchen murbe, wenn bie Banbichrift wirflich bas altefte Litere turbenfmal ber Czechen mare, bie aber ber "Tagesbote aus Bobmen" gewiffermaßen baburch ju beschonigen sucht, bag er bie Bermuthung ausspricht, hanta habe wol gewußt, bag er nur "Frifches auffrische". Diefer Mann nun, ber auch außer bem ober erwahnten Schimpfe, ben ihm Dobrowffy augethau, es ertie gen, bag ber Gelehrte Linguist Millofich bie Bragen: 3ft Danta ein Clawift? 3ft hanta ein Mann von Ehre? entschieben mit "nein" beantwortet hat (vgl. Diflofich, "Slawifche Dentmaler"); biefer Dlann macht nun bie erwähnten Artifel bes "Zagesboten" zum Gegenstanbe einer Prefflage in ber nicht auf Enfifchloffer gebauten Boffnung, bag, ba fich in Roniginhof gar feine De weise vorfinden, bag bort bie Sanbichrift gefunden worben fel und die vom Dufenm beharrlich verweigerte chemifche Unter fuchung fofort die Unechtheit an ben Lag bringen murbe, bei fage ich, bie Berurtheilung bes Angeflagten, ber er von vorn berein gewiß zu fein nicht nur fchien, fontern gewiß war, bie Echtheit ber Rouiginhofer hanbichrift am ficherften befiegeln merte

Bor bem Gericht ericheint ber Angeklagte Dr. And per fonlich, begleitet von feinem Abvocaten, an ber Stelle beschliegers, beffen Anwalt. Diefer formulirt bie Anflage, geibt ben

<sup>\*)</sup> Bis es hanta nach Dobromfth's Sobe wieber jum Borfchein brachte. Aum. Des Berfaffers.

Mebaeteur ber Tenbenz, frn. hanka als Falfcher und Betrüger binzuftellen, woburch bas Bergehen ber Chrenverletung begangen fei. Er legt bas Gewicht auf die Königinhofer Sandickrift, und führt in ber Erwarung, daß Ruh ben Beweis ber Wahrheit, baß hanka in Kälfcher fei, antreten werbe, brei Zeugen aus Königinhof an: einen Rathsberrn, einen Sakriftan und einen Rachtwächter aus, Königinhof, die nun über den vor 42 Jahren kattgehabten Fund Zengenschaft ablegen sollen, deren Aussagen aber, abgesehen davon, daß fie nichts bewiesen, einen kunsagen aber, abgesehen davon, daß fie nichts bewiesen, einen fomischen Eindrud gemacht haben würden, wenn die Thatsache überhaupt, eine Partei so weit herabgesommen zu sehen, daß sie zu solchen sich eines nur angeblich einer Beheisen kernen muß, um die Chre eines nur angeblich einer Eiteraturbenkmals, auf welches sie ihre ganze Literatur bestrt, zu retten, nicht an und für sich eine höchst traurige Ersseinung wöre.

Der erfte Beuge gibt an, er habe es zwar nicht felbst gesehen, aber von Augenzengen gehört, bag or. Sanka bie Saudichrift in Königinhof gesunden. Der zweite Beuge sagt (in böhmisser Sprache) aus: Dr. Sanka ift in den Thurm gesommen und hat vorgegeben, daß bier alte Manuscripte ausbewahrt seien. Un einer Stelle, wo eine Trube an der Wand keht, flopfte er und meinte, es sei hohl. Die Trube wurde weggezogen, eine Thüre geöffnet und or. Sanka zog, nachdem er einige Pseiler herausgenommen, mehrere Pergamentblättet hervor, diese enthalten die Sankschrift. Der dritte Zeuge gibt an, daß blos die Trube sortgeschoben worden, worauf or. Hanka hinter bieselbe gegriffen und die Sankschrift in der Hand gehabt habe, die auss

fah wie ein " Bebethuch".

Dr. Ruh geht inbeg in feiner Bertheibigungerebe, wol aus Deticateffe gegen bie nationale Bartei, beren größerer Sheil an ber Unechtheit nicht mehr zu zweifeln icheint, auf bie Echtheitefrage gar nicht ein, fonbern bleibt bei ber ihm gur gaft gelegten Schulb und bemerft nur — wir citiren wortlich nach einer ftenographischen Borlage, citiren aber eben nur wichtige, bas Berfahren in bas rechte Licht ftellende Sape -: "baß zum erften mal jemand vor Gericht gestellt werbe, weil er bie Echts beit ber von jemand berausgegebenen Schriften anficht. Und wie ware bies auch moglich gewesen? Denn wenn man nicht einmal ben Autor einer literarischen, namentlich einer poetischen Unterfchlebung gur gerichtlichen Berautwortung gieben tann, und ein folches Berfahren an und für fich nicht einmal bie burgerliche Ehre ju alteriren vermag, um wie viel weuiger burfte biefes mit Ing und Recht bemjenigen begegnen, ber poetische Broducte nicht felbit unterschiebt, fonbern bie Unterschiebungen eines anbern einfach ale folche bezeichnet ober fie auf fritifchem Bege vermuthet. Und wie fonnte es, im entgegengeseten Falle, überbaupt eine Rritif geben? Ber follte fich fonft getrauen bas Amt eines wiffenfchaftlichen Richters ju üben, wenn er fich baburch ber Gefahr preisgeben follte, por bas Strafgericht citirt ju werben, ja felbft die Ausficht auf eine muthmaßliche Los-brechung mare tein Erfat fur" . . . Gier unterbrach ber Brafibent ben Sprecher mit ber Bemerfung, er folle bei ber Sache Ruh erflatte, bag er bei ber Cache ju fein glaube, brach jeboch ab und ergabite ben Urfprung ber incriminirten Artifel. Der "Tagesbote" vom 18. Juli v. 3. brachte nämlich bie Rotig, bag aus Anlag ber neueften erwiefenen Unechtheit des Bengelsliebes in ber letten Sipung bes Bohmifchen Dufeums ein Antrag auf Brufung ber Koniginhofer Danbichrift geftellt, aber abgelehnt worben fei, "weil bieber niemanb bie Echtheit berfelben in 3weifel gezogen habe" (?). Bierzehn Tage fpater erhielt bie Rebaction bes " Tagesboten" vom Berwaltungsausschuffe bes Bohmischen Museums eine Bufdrift, worin die Rotig babin berichtigt wird, baß bie Ablehnung jenes Antrags nur barum befchloffen worden fei, weil bieber noch niemanb gegrunbete Bebenten gegen bie Echtheit ber Koniginhofer Sanbichvift vorgebracht habe. Drei Monate nach biefer Bufdrift, alfo einem Beitraum, in welchem die nothigen Borftubien gemacht werben fonnten, erichienen die ineriminirten Artifel im Tenilleton bee "Lagesboten", Die aber nur die Untersuchung bes

fich jest vertheibigenden Angeklagten, nicht aber die der handsichrift zur Folge hatten. hierauf läßt fich zwar Kuh auf den Beweis ein, daß Hanfa in den Artifeln weder direct noch insbirect als Berfasser der "Altböhmischen Densmale" bezeichnet werde. Der "Tagesbote", sagt der Angeklagte, den Inhalt der Artifel stigzirend, bespireche beim Benzelss und Wischerabliede die Beweise ihrer Unechtheit und zeige, daß das Wischerablied, welches ein Palimpselt ist, altere Schriftzeichen zur Schautrage, als der daruntergeschriedene verblagte Text. Dies set auch bei dem Benzelsliede der Kall, das übrigens auch dadurch, daß es einen Druckselbe der Kall, das übrigens auch dadurch, daß es einen Druckselbe der Fall, das übrigens auch dadurch, daß es einen Druckselbe zeines in der Minnesangerausgade von Bodwer (1748 und 1758) enthaltenen deutschen Driginals, in böhmischer Urbersehung reproduciet, seinen modernen Urbrung verrathe. Was das Libussa Gericht betrifft, so entwickelte der "Tagesbote" die Ansichten, die sich über dasselbe geltend ges macht haben, die sich leicht mit dem Schlagworte unecht — zwar ursprünglich echt, aber durch Annerung der Charaftere mit dem Scheine eines höhern Alters ausgestattet — charafteristren lassen. Die zweite Ansicht ist schon von dem böhmischen Seelehrten Dobrowssyn versochten und von dem "Tagesboten" abopstirt worden.

Die Roniginhofer Sanbichrift erflarte ber "Tagesbote" nicht außerhalb bes Bereiche bee Berbachtes und zwar auf Grundlage bee felgenben Spllogismus: Wenn fich unter ber Camm: lung altbofmifder Gebichte einige entschieben untergeschobene vorfinden, fo liegt bie Muthmagung nabe, bag auch bie übrigen noch ungepruften Stude unecht feien. Diefen Bahricheinlichfeitefchlug unterftust bas Beifpiel eines Schapfaftleine, beffen Diamanten baburch, bag einige beffelben fich als unecht bers ausflellten, bem Berbachte anbeimfallen, bag fie vielleicht fammtlich in einer Glasfabrif bas Licht ber Belt erblichten. Gang naturlid mar baber ber Antrag bes "Tagesboten" auf eine wiffenichaftliche Untersuchung ber Sanbichrift. Ben. Sanfa fuhrte ber "Tageebote" blos ale ben Finber ber Sanbichrift an, für welchen er überall gelte. Der Angeflagte führt nun ben Beweis, bag orn. Santa's Ehre weber birect noch inbirect in ben Artifeln verlegt werbe, und bag berfelbe niemale ale Fal= fator hingestellt werbe. Aber felbft bie birecte Begeichnung bes orn. Danfa ale bee Mutore ber althobmifchen Dichtungen, fahrt ber Angeflagte fort, murbe feine Injurie involviren, benn in bem vorliegenben Falle feien nicht Bechfel, nicht Banfnoten, fonbern Dichtungen bas punctum quaestionis; eine Unterschiebung von Dichtungen habe aber mit ber burgerlichen Ghre nichte gu fchaffen u. f. w. Bur Befraftigung biefer gewiß von ber gefammten gebils beten Belt getheilten Anficht citirt ber Angeflagte ein Urtheil bes Gelehrten und Dichtere Bilhelm Ruller über ben Dichter Chatters ton, ber es fich in ben Ropf gefest hatte, feine Berte fur Dichtungen bes 17. Jahrhunderis, namentlich bes alten Rowley auszugeben. hat nicht ein Carbinal an 40 feiner Fabeln für bie bes Bhabrus ausgegeben? hat es nicht einen fpanifchen Livius gegeben, von bem fich bie größten Gelehrten taufchen ließen? Ift nicht Diftan ein untergeschobenes Schriftbenfmal? 3ft nicht bie ,, Bernfteinbere" als antifritisches Dyne und ale ein Rachlag vergangener Jahrhunderte in die Belt geschieft worden? Sat endlich nicht ber hiftorifer Valacty felbit die übrigens nirgends ausgesprochene Bermuthung, Gr. hanfa fei ber Berfaffer ber Ronigits hofer Bandfchrift, ein Compliment genannt, von bem er felbft nicht miffe, ob er fich barüber freuen ober argern folle? Und seit wann ftelle man benn jemand vor Gericht, weil er jemand ein falfches Compliment gemacht? Daß es aber ein Compliment fei, ift fo mahr, bag or. Sanfa, ber leiber in einer Sache, die fo viele Frembe intereffirt und ibn fo birect angeht, nicht zugegen ift, wenn er bier in bem Gerichtssagle ale Berfaffer ber Roniginhofer Sanbichrift erfannt murbe, unter Jubel auf ben Sanben getragen werben mochte.

Der Brafibent fteilte hierauf an ben Angeflagten nach worts licher Borlefung ber Artifel, Die Frage: worauf er die ben herren Balacin und Safarif jugeschriebene hopothese von ber Erifteng einer altbohmifchen Schreibichule, ferner die, bem "Tagess

boten" aufolge erft im 19. 3ahrhundert zwifden 1820-40 erfolgte Blute berfelben, und ben angeblichen Export altbohmifcher Danufcripte grunbe. Auf biefe Fragen antwortete ber Angeflagte: , daß die altbohmifche nationale Schreibidule an mebr als einer Stelle in ben von Safarif und Balacty berausgegebenen a Melte ften Dentmalen ber bohmifchen Sprache" ermabnt werbe. Blute berfelben beweife bas untergeschobene Bifchehrab : und Bengelelieb, ferner bas auf ber Rudfeite beffelben angebrachte Duplifat bes a Belen and ber Roniginhofer Sanbichrift und von bem "Gericht Libuffa's", nicht ju gebenfen bes "Vaticinium Libussae" fur beffen Unechtheit und gang mobernen Urfprung bie Autoritat Cafarif's felbft einftebt, ber fich mit Begiebung auf baffelbe geaußert; "Santa bat in neuefter Beit bas Glud' gu finden was er fucht. "")

In Betreff bes Erporte beruft fich ber Angeflagte barauf, bag Jungmann's Nachlag, worunter bobmifche Manuscripte, nach Betereburg verfauft worden fei, wie auch eine Erflarung bes petereburger Bibliothefare Rorff beweife, ferner auf den Ums ftand, baf 3. Bimmermann gleichzeitig mit bem gefalfchten Bengeleliebe mehrere Partifeln berfelben Sanbichrift auffanb, "welche nach ber Berficherung Safarit's, ale er fie unbebachte famerweise im offenen Fenfter trodnete, burch ben Luftzug verloren gingen". \*\*)

Es folgen nun mehrere Fragen und Antworten, bie fich um bie gewaltfam herausspeculirte Chrenverlegung bes Rlagers breben, worauf ber Anwalt bes lettern bas Wort ergreift, und auf die Schuldigiprechung bes Angeflagten antragt. Bur Cha-rafteriftif bes Standpunftes, auf welchem ber Anwalt fieht, fuhren wir bie Borte, mit welchen er feine Rebe eröffnete, wortlich an: "Die Rebaction bes "Tagesboten aus Bohmen» brachte im vorigen Jahre eine Reihe von Artifeln unter ber Ueberschrift " Sanbichriftliche Lugen und palaographische Wahrheitenn, worin fic fich bie Besprechung mehrerer alten bohmisichen Schriftbenkmale erlaubte (sic). Wie fommt ein Journal, bas politische, hochstens auch mercantile Intereffen vertreten, bagu, folde Fragen gu erörtern; ber Beruf hiergu fann hochstens ber gelehrten Gefellschaft ober ber Afademie ber Wiffenschaften gugeschrieben werben." In bemfelben Tone behandelte auch bas Gericht bie Angelegenheit.

Richtsbestoweniger verlor ber Angeflagte bie Faffung nicht und ließ fich in bem mannlichen Tone feiner Bertheibigung nicht irre maden. Er widerlegte Die Anflagepunfte, vermahrte fich por biefer begrengten Auffaffung ber Journaliftif mit ben Worten : "Die Journaliftit fucht alle intereffanten Fragen in thr Bereich gu gieben", und wies barauf bin, bag an einem berliner Bolfes blatte Danner wie Gneift, Johannes Muller, Barnhagen von Enfe arbeiteten und jum Theile noch arbeiten.

Darauf folgte bie juriftifche Bertheibigung bee Angeflagten von feiten feines Rechtsanwalts. Rachtraglich bemerfte ber Ungeflagte, bag unter ben Beugenaussagen über bie Auffindung ber Rouiginhofer Sanbichrift, bie verlegen worben , jene bes intellis genteften Beugen, bes Pfarrers Bogel, gefehlt habe. Auf feinen Bunfch wird auch biefe Beugenaussage verlefen. 3hr aufolge war Bogel bei bem Funbe ber Sanbichrift nicht jugegen, fons been erfuhr erft burch Santa, bag biefer in Roniginhof gewefen, bafelbft bie Banbichrift gefunden, bag bas Bergameut berfelben Bolioformat gehabt und in Octav gufammengelegt gewefen. Der Angeflagte macht auf bas Schwantenbe ber Bengenaussagen aufmertfam, und weift barauf bin, bag man bie Beugen, von welchen ber intelligentefte bie jest in Duobeg vorhandene Ros niginhofer Sanbichrift in Groffolio gefehen haben will, jest

Anm. bes Berfaffers.

42 Jahre nach bem Funde, die Handichrift nicht einmal geneicien lief. Enblich erzählt ber Angefiggte folgenbes Griebnin. Ge habe ein czechifcher Schriftfteller und Brofeffor vor wenigen Sagen im Elfer zu ihm gefagt: "Sie muffen verurtheilt werben, wenn es auch nur zu zwei Grofchen ware, ich habe erft unlängt Roniginhof befucht; und es befindet fich dort nicht Ein Document gur Beftatigung ber Auffindung ber Roniginhofer bentfchrift." Bum Schluffe nuhm Rub bas Recht ber freien Rritif für biefen besondern Rall und im allgemeinen nochmals energifc in Anfpruch und erflarte, "bag er, wenn er auch, was Gen verhute, schulbig gesprochen werben follte, fortfahren werbe, bas Recht ber freien Kritif zu üben, bis biefe gemaßregelt werbe". Das Gericht erkannte ben Augeklagten fculbig und ver

urtheilte ihn gu gweimonatlichem Arreft, verfcharft burd Kaften am erften und britten Freitage und gum Berfell ber Caution bie jum Betrage von 100 Fl. Warum nicht auch jur Brugelftrafe? wirb ber Lefer erftaunt fragen, ber aus bem Berichte entnommen haben burfte, bag mehr als etwas faul fei in Staate Danemart. Barum nicht and ju Stockprugein? Ru benn mahricheinlich, weil aller guten Dinge brei find, Inculpat aber fonft fur fein Bergeben, in feinem Blatt eine tritifche Un: tersuchung aufgenommen zu haben, vier Strafen ertragen mußte. Dag bas Strafausmaß felbft in jenen Rreifen, bie Ruh eines Bergebene wirflich ichulbig halten, Beiterfeit erregt, bat bereite fürglich ein Berichterftatter ber "Deutschen Allgemeinen Betung" gemelbet; mit Recht bemerft anch biefer Correfponben, bağ bas Urtheil bem ernften Dann fo manches über ben Bufan ber öfterreichifchen Gerichte gu benten gebe, wenn man bebentt, bag erft vor turgem ber Dr. Gebaftian Brunner, Rebactenr ber "Wiener Rirchenzeitung", ein befonderer Freund b. Bl., geflagt von bem Rebacteur ber "Breffe", ben er ber Profitution gegleben, in erfter Inftang freigesprochen worben. Benn absiliche Broceffe auch in Bufunft maglich werben follten, fo warm fie am beften geeignet, bie freiere Bewegung ber Breffe, welche ber neue Bolizeiminifter berfelben gonnen gu wollen fcheint, wieber grundlich ju paralbftren; benn fobalb bem "Tenbensproceffe" Thur und Thor geoffnet, ift jeber Rritif bas Bort abgeschnitten, und wenn man, wie bies bei bem in Rebe ftellenben Broceffe gefchehen, auf bie "Abficht" ober "Bweifellofigfelt" bin vernrtheilt werben tann, fo fteht es auch jeben frei, als Rlager aufzutreten und aus einem berartigen Auffape eine folche Abficht herauszusperuliren. Dan begt indes allenthalben ben Glauben, bag Ruh, ber bereite bie Berufung eingeleitet, in zweiter Juftang freigefprochen werben wirb. ") Roch fester aber wurzelt die allgemeine lleberzeugung, daß die bier mitgetheilte Berhandlung ber Grabgefang ber "alteften bohmifden Sprachbenfmale" gewesen. Ihre Anhanger haben in Dem Brocef gegen Rub, beffen Berurtheilung fie von voruberein gemit gewesen zu fein fchienen, ben letten Berfuch erblict, ber Ronigin hofer Banbichrift ben Rimbus eines Rationalschapes ju erhalten. Er ift misgludt. Dit nur noch großerer Energie wirft man fich jest auf ben Beweis ber Unechtheit; bie Frage, Die font in einem Gelehrtenfreife verhanbelt worben ware, ift eine bffent liche geworben. Mehrere wiener Jonrnale haben fich an verfchiebene berühmte Forfcher mit ber Bitte gewenbet, fie mogen ihnen fritifche Artifel über bie Banbfdrift einfenben. Ge wirt nun ein allgemeiner Rampf beginnen, man wird von verfchie benen Standpunften und mit verfchiebenen Baffen angreifer. bis bas Bohmifche Ruseum fich zur Capitulation, b. h. gu ber bisher in fehr verbachtiger Beife verweigerten chemischen Unter fuchung entichließt, burch welche fich bie Czechen wenigstens empi und allein überzeugen laffen wollen.

So eigenthumlich und feinesgleichen fuchend nun auch tas Berfahren gegen bie Angreifer ber Banbichrift ift, fo barf man fid

<sup>\*)</sup> In biefem Anefbruche liegt eine birectere und bitterere Chrenver: legung, ale fie Banta in ben Artiteln bes "Tagesboten" gefucht. Unm. bes Berfaffers.

<sup>\*\*)</sup> Belche finbifche Ueberfcanung ber Raivetat ber Lefer, Die folch einem Ammenmarchen Glauben fcbenten follen!!

<sup>\*)</sup> Diefe hoffnung ift nicht erfüllt, Rub's Berufung vielmehr wen Dberfanbesgericht verworfen und bas frühere Urtheil, welches and außerhalb Deutschlands Genfation erregt hat, beftatigt morben.

boch nicht bardber wundern, wenn fich bas Bbhmifche Mufeum nur mit schwerem Bergen gu jener Feuerprobe entschließt. Denn wenn biefes prufenbe Feuer ben Rimbus, welcher bisjest bie panbidrift umgeben, verzehrt, fo fteht weit mehr auf bem Spiele als bie Banbidrift felbft, ja bas gange Gebaube ber mobernen cechifchen Literatur ift bann von ber Flamme bebroht und lauft Gefahr gufammengufturgen, benn bie Roniginhofer Sanbichrift ift feine Bafis. Bon ber Auffindung berfelben batirt fich ber Auffcwung ber czechischen Literatur und bie Rudfehr bes nas tionalen Bewußtseins. Bir Deutsche tonnen une in biefe Situas tion ber Czechen gar nicht bineinbenten, wir fonnen ums einen analogen gall im Gebiete ber beutfchen Literatur gar nicht anse malen, benn wenn fich heute auch einer unferer alteften Siteras imichage ale unecht erweisen mochte, fo murbe biefe Entbeckung zwar eine fchmergliche fein, unfer Literaturleben im gangen und großen aber nicht alteriren. Anbers bei ben Gzechen, wo bie Anfandung ber "hanbschrift" geradezu ber Ausgangspunkt ber Literaturbewegung ift. Ift fie falsch, so hat man burch mehr als 40 Jahre einen Bogen verehrt, und wenn ber Bergog fallt, muß ihm ber Purpur nach. Was foll aus ben diis minorum gentium werben? Bas aus ben Dante, Betrarca, Racine und Schiller ber bohmifchen Literatur, ale welche bie czechie iden Literaten feit ber Auffindung ber Sanbichrift fich gegens feitig in ihren Beitfchriften verehrten, wenn man fich auch oft verfucht gefühlt hatte, ihnen mit Bezug auf die Roniginhofer handschrift zugurnfen: quod licet Jovi non licet bovi. Was ieht, wenn ihr Jupiter felbst als ein falfcher Gott erkant wird? Bor allem wird man aufhoren muffen bie Sanbichrift in ben Schulen gu trabiren, an ben Univerfitaten Borlefungen über fie u halten, fle im Rufeum unter Glas zu vermahren, und mas nie Racht geboren, fehrt in bie Racht gurud.

Dem dentschen Bublifum, bas bie handschrift bisjest nur ms einer mittelmäßigen leberfepung von Swoboda fennen lerien fonnte, ift nun burch ben befannten Bermittler flawifcher Boeffen, Siegfried Rapper, Belegenheit geboten morben, bies ibe in einer finne und wortgetreuen, ja foweit fich ein Berstaf ober auch nur eine rhnthmische Bewegung bes Driginals ermitteln ließ, im urfprunglichen Beremaße gehaltenen, nichtes eftoweniger aber ansprechenben Ueberfegung ju lefen. Rapper at biefelbe aus Anlag bes Streits unter bem Titel: "Die anbichriften von Roniginhof und Grunberg, altbohmifche Boe-en aus bem 9. bis 18. Jahrhundert", hier im Berlage von Rarl ellmann erfcheinen laffen, wofelbit auch eine große illuftrirte rachtausgabe ber Sanbfchrift erfcheint. Wie fcon aus bem itel hervorgeht, und wie Rapper in ber "Borberbemerfung" gibt, halt ber leberfeger, ber in einem nachworte gu bem orworte, obzwar er wenige Seiten porber fich ber Barteinahme bem Streite enthalten gu wollen verfichert, eine gange gegen ar Bubinger bricht, bie Banbidrift nicht fur unecht. Dhne fen Glauben an bie Echtheit batte er wol quch fcmerlich mit der Liebe an bie leberfepung geben tonnen und ohne biefe ire fie ihm auch fcmerlich in fo vollem Mage gelungen. Sie dnet fich burch jene Bracifion und jenes Refthalten bes Ifetone aus, burch welche fich Rapper ale lleberfeger überapt von feinen Collegen fo vortheilhaft unterscheibet. Bie in i "Befangen ber Gerben", fo verrath er fich auch hier als Runftler, ber, wenn er and Copien fertigt, boch auch im ginalen Schaffen Bebeutenbes zu leiften vermag. Außer bem ichen Theite ber Roniginhofer Banbichrift enthalt bas Buchs 1 auch die fleinern Lieber berfelben und bie Grunberger Sands rift: "Das Gericht Libuffa's". Bur Brobe theilen wir von i erftern zwei mit:

Die Rose. Ach die Rose, holde Rose, Warum bift du früh erklüft, Brüh verblühnd vom Frost gestreift, Krostgestreift, warum verwellt, Und verwellt, warum entblättert? Abends faß ich, lange faß ich, Bis der hahn im Morgenlicht Sang, und ach, erharet' es nicht Und verbrammte allen Rienfpan!

Da entschlief ich und im Traum Bar es, ach, mir Ungludsel'gen, Ob mir von bem Vinger mein Golbues Ringlein niederglitt Und bas theure Steinchen mit.

Ach bas Steinchen fant ich nicht, Und ber Liebfte fam mir nicht.

Die Berde.

Satet wol ein Mabchen Sanf Rab' bem Gerrengarten; Fragt es ba ein Lerchlein Mein: "Ei warum fo twanzia?" —

"Bie benn tonnt' ich frofilich fein, Lerchlein bu viel fleines, Da fie in ble ftein'ge Burg Dir entfahrt ben Liebften?

"hatt' ich einen Feberkiel Schrieb' ich ihm ein Briefchen, Du bann Reines Lerchslein Slögft bamit zu ihm hin.

"hab' nicht Riel, nicht Bergament, Kann tein Briefden fcreiben, Gruf' ben Liebsten mit Gefang, Das mich Gram hier tobte."

Die furgen Anmerfungen, bie ber Ueberfeter beigefügt, zeis gen von einer genauen Renntniß flawischen Gulturlebens und tragen zum Berftandniß biefer "Boeften" bei, bie wir allen, bie fich mit ihnen bekannt machen wollen, in ber Kapper'fchen Ueberfetjung zu lefen rathen fonnen.

Kalidasa's Wolfenbote, übersett und erlautert von C. Schüs. Rebst H. H. Wilson's englischer Ueberssetzung. Bielefeld, Belhagen und Klasing. 1859. 8. 1 Thir. 10 Ngr.

Goethe's bekannter Ausspruch:

Willft du die Blüte des frühen, die Früchte des späteren Zahres, Willft du was reizt und entzückt, willft du was sättigt und nährt. Willft du den himmel, die Erde mit einem Namen begreifen, Nenn' ich, Sakontala, dich, und so ist alles gesagt —

hat der indischen Literatur und mit ihr der "Sakontala", welche guerft in Deutschland bekannt wurde, den Gingang bei uns mehr erleichtert, als dies vielleicht Empfehlungen von anderer Seite vermocht hatten. Daß Kälidafa ein folches Urtheil und ein folches Cob im höchsten Grade verdient, daß die in feinen Werfen auf den Leser so wohltsuend wirfende Innigeit und Zartheit für ihn alle unsere Sympathien erwedt, darüber sind jest, nachdem von ihm sowol jenes dramatische Werf als auch ber "Bolkendote" im Originaltert wie in verschiedenen Ueberzegungen uns naber bekannt geworden sind, wol alle Stimmen einig. Kätidafa gilt überall als einer der Handrepressententen der indischen Dichtung. Bon seinem Leben wissen wir wenig mehr, als daß er wahreschied im 1. Jahrhundert vor Ghriffus gelebt. Daß viele der ihm zugeschriedenen Werfe ihm nicht angehören, scheint nach neuern Untersuchungen wol ziemlich sicher zu sein.

Der Inhalt des "Weghaduta" oder "Wolkendoten" ist im

Der Inhalt bes , Meghabuta ber , Moltenboren ift im wesentlichen biefer: Ein Juficha (b. i. in huter ber Schäße bes Reichthums) ift, weil er sein Amt vernachlässigt hat, von seinem herrn bazu verurtheilt, ein Jahr lang fern von seinem Site und von seiner Gattin im Bußerhain bes Ramabergs zu verweilen. Nachdem er bereits mehrere Monate an diesem Ort ber

Berbannung zugebracht und von Rummer und Sehnsucht nach feiner Beliebten abgezehrt mar, erblichte er gu Anfang ber Res genzeit eine Bolfe, welche ju bem Ort feiner Sehnfucht, gu bem Bohnfig feiner Gattin ju gieben fceint. In ber hoffnung, bag biefelbe ihr feine Gruge bringen werbe, opfert er ihr, ruft fie an, vertraut ihr fein Leib und bittet fie, nach Alata, bem Sige jener Bafichas ju eilen, um bort ber trauernben Gattin burch bie Gruße von ihrem Geliebten Troflung gu bringen. Der Deg, ben bie Bolfe, ehe fie borthin fommt, manbern muß, wird in umftanblicher, hier und ba wol ermubenber Beife (Bere 13-78) beschrieben. Indes gewährt benn boch die eigenthumliche anthropo= morphische Auffaffung ber Ratur eigenthumlichen Reig. Der Dichter betrachtet bie Bolte als ein mannliches Befen, beffen Beliebten bie ihm begegnenben Fluffe finb, bie balb bewilltomms nend und jauchgend voll Luft ihm entgegenhupfen, balb ichmach= tend und über die lange Trennung betrübt und abgezehrt lang-fam einherfliegen. Die Bolte, Die jedes Jahr gur Regen-zeit biefe Strafe zieht, laft fich bann wie ein Geliebter auf Die fchmachtenben Bluten herab und vereinigt fich mit ihnen gum Liebesgenuffe. Ueberall wirb ber Banberer mit Freude empfan= gen, weil er überall ale ein Erfehnter und Segenbringenber ers icheint. Daburch, bag bas Berhaltniß ber Ratur gu ihm ale ein Berhaltnig ber Geliebten gum Geliebten aufgefaßt und bargeftellt wirb, gewinnt es allerdings an poetifcher Schonheit fo, bag man bas Ermubenbe wol gern mit in ben Rauf nimmt. Am angiehenbften ift jebenfalle bie Schilberung ber Beliebten bes Jaffcha und all ber möglichen Situationen, in benen bie Bolfe fie wol antreffen konnte: vielleicht, baß fie bei Ankunft bes Bos ten eben ein Lieb jum Anbenfen bes fernen Geliebten fingt, aber por Thranen nicht weiter ju fingen vermag. Er bittet bie Bolfe, ihr bei Macht, weil ba ber Schmerz heftiger ift, bie troftenbe Botichaft zu überbringen, ihr zu fagen, bag er ihrer in treuefter Liebe gebenfe und mit Sehnsucht ber Stunde bes Bieberfebens harre. Ein frommer Bunfch, bag ben Bolfenboten nie ein gleiches Schickfal, wie bas bes Jaffcha ift, treffen moge, schließt bas Gebicht, welches an tief gefühlter Empfindung und an wahrhaft hoher Boefie so reich und auch fur unfern Geschmack jum größten Theil fo anziehend ift, bag wir une freuen, biefe Gelegenheit benuten ju fonnen, unfere Lefer von nenem auf baffelbe aufmertfam gu machen:

Murben wir gefragt, welche Uebersetung bem Leser am meisten zu empfehlen sein möchte, so wurden wir unbedingt antworten: die von Mar Müller (Königeberg 1847). Die vor- liegende von E. Schüt ist zwar im ganzen genau und treu, boch versehlen prosaische und wörtliche Uebersetungen von Gestichten meist den Zweck, für dieselben Geschmad zu erwecken. Wir fürchten, daß es der Schütz'schen Berbeutschung schwer geslingen wird, diesen Zweck zu erreichen. Wollen wir ihr anch ein gewisses Berdienst, welches vorzüglich in der Benutzung der für die Tertfritif und für sachliche Erläuterungen viel brauchdares Material enthaltenden Commentare liegt, nicht absprechen, so eignet sie sich doch unsers Erachtens mehr für solche, welche mit dulfe einer wörtlichen Uederschung ein schuelleres und bequemeres Berständniß des Sansfrittextes zu erzielen wünschen, als für ein größeres Publitum, welches den poetischen Gehalt des Gedichts genießen und ein entsprechendes Bild besiehen haben will.

Daß bie jest immer feltener werbenbe, freilich fehr freie Ueberfetung S. S. Bilfon's, welche querft 1813 in Ralfutta erschien, mit ben wiffenichaftlich hochft werthvollen, einen reichen Beitrag nuglichfter Materialien fur bie Erflarung liefern, en Anmerfungen beffelben Gelehrten hier wieber abgebruckt ift in feiner Beife qu tabeln.

### Soppenftedt und die gottinger Univerfitat.

Ueber ben verdienten im Sahre 1857 verftorbenen Curater ber Universität Gottingen, hoppenflebt, erfchien eine Sanft unter bem Titel:

Bur Erinnerung an G. E. F. Hoppenftebt, foniglich hannoverscha Geheimen Cabineterath, und fein Berhältniß zur Universität Göttingen. Ein Beitrag zur Geschichte bes hannoverscha Landes und bes beutschen Universitätswesens. Göttingen, Die terich. 1858. Gr. 8. 10 Ngr.

hoppenftebt hat fich fchriftftellerifch nicht weiter ausgezeichnt, aber man fann es nur billigen, wenn auch bas ftille, fich wenigftens nicht an bie Deffentlichfeit brangende, mehr praftifch wirfende Ber bienft ber mit= ober nachlebenben Generation in Erinnerung gebracht wird. Georg Eruft Friedrich hoppenftebt mar am 8. Juli 1779 geboren und Cohn eines Baftore an ber Gartenfirche in haune ver, unter neun Rinbern bas jungfte. Er verlor feinen Baur fcon im achten Jahre und hatte fruhzeitig mit Sorgen und Entbehrungen zu fampfen, wie fo viele, bie eine abnliche Car rière machten. Auf ber Universität Gottingen, Die er 1797 be jog, mußten ein tieines Stipenbium, Unterricht und Rezeits-rien bes Lebens Rothburft beden, Giferner Fleiß, ber ibn burch fein ganges Leben begleitete, geichnete ihn fchon bamals Bur Beit ber Frangofenberrichaft mar er erfter Abinnet bes Maire ber Stadt hannover und verhutete in Diefer Sti: lung burch feine Rlugheit bie von Baris wiederholt anbefohlene Abholzung bes 8000 Morgen großen Stadtforftes, ber Gilemitt, in welcher fich bie ichonen ichattigen Spaziergange in ber Bbl besluft, bicht vor ben Thoren Dannevere befinden; auch gelang es ihm, burch eine fchlaue Dagregel einen ber Raufmannichaft brohenben erheblichen Berluft, namlich bie gur Ausführung er Continentalfperre anbefohlene Berbreunung aller Baaren englifchen Urfprungs beinahe ganglich abzuwenben. Die Frangofen fanben bei ber Confiscation nur die fogenannten Labenhüter ver. und hoppenftebt ließ nun, um bem Acte ber Berbrennung bod einigen Umfang ju geben, alle in ber Stadt aufzutreibenda Lumpen in Saden auf bem Martte verbreunen.

Ueber feine übrigen Lebensumftande und feine um bie Univernit Gottingen erworbenen Berbienfte moge man bas Schriftchen felbt nachlefen. Dan vergeffe nicht, daß in feine Curatorzeit bie für be Bohlfahrt ber Universität nicht wenig bedrohlichen Rataftropie von 1830 und 1837 fallen, und daß, wie ber Berfaffer angibt, bet Gefchlicht ber beutschen Brofefforen (jum Theil vielleicht, weil u meift ohne große bagwischenliegende Lebenserfahrungen faft unmit telbar von ber Stubentenbant auf bas Ratheber emporraden) et ,hateliges, reizbares und empfindliches" ift, fodaß es fur einen Curator nicht immer leicht ift, "mit ihnen zu framen". Es Beifpiel garter Rudficht und Behandlung fuhrt ber Berfeffe folgenbee an: Ale man in Sannover erfahren, bag Blumenben bie Rescripte bes Curatoriums, die er bei feinen jungern Colle gen circuliren ju laffen hatte, in feinem Alter aus Stumpfbeit, Nachläffigfeit ober Bergeflichfeit in ben Bapierforb ju merfa pflegte, habe man feitbem jebes Refeript boppelt anfertigen in fen, eins für Blumenbach, um es in ben Bapierford gu werfen, bas andere, um es fofort circuliren gu laffen. Seltfam, wen man einen fo befcheibenen Act von Rach = und Ruckicht gegen einen alten Gelehrten, blos weil er aus ber Rontine fchlagt, als etwas Befonberes bervorheben ju burfen glaubt. Auch wird bur und ba etwas Luftiges erzählt. So beftand fruber in Genw gen bie Polizeiverordnung, wonach im Theater jebe laute Bar fallsäußerung verboten mar. Als nun einmal bennoch bei ba Aufführung einer Oper ein folder Ausbruch flattfand, mute ein als mufifalifcher Dilettant und Enthufiaft befannter Broieffer ale Anftifter beffelben benuncirt und es fam nun ju einer bodt umftanblichen Untersuchung, einer weitlaufigen Acte mit umfin lichen Botis vieler Brofefforen, ja fogar zu einem Reinigung" eibe bes Berflagten!

Entgegen einer öftere wieberholten Anficht bes Berfaffet mochten wir behaupten, bag bie Universitäten gar nicht ie il find ober fein fonnen, ale ber Berfaffer ju glauben int, bag fie allmählich boch etwas gung anberes geworben ) als fie bei ihrem Urfprunge, ja noch vor 100 Jahren mas , daß fie im Laufe ber Sabrhunderte noch fehr wesentliche iberungen werben erleben muffen, turg bag fie fo wenig wie anbern menschlichen Einrichtungen fich ben ftete wechselnben fluffen ber Beit gang entziehen tonnen; wir fur unfere Ber-wunschen und hoffen, bag fie im Laufe ber Beit noch viel r ale fie es jest find Bflangftatten ber bobern echt humanen jung und mahrer Burgertugend werben mochten. Dann wirb auch nicht mehr über ben Dangel an Bietat zu flagen has bie, wie ber Berfaffer behauptet, "aus bem wirflichen Leben iner Beife zu verschwinden broht, fo bag es balb nur mehr en Borterbuchern exiftiren wirb". Barum verschwindet fie, woran liegt bies? Denn sicherlich haben wir boch Bilbungs alten niederer und höherer Art genug, auf welchen ber Geift, bem bie Bietat hervorgeht, genahrt und gepflegt werben te. Ift die Wiffenschaft etwa fo ftarr, felbstuchtig und herz-zeworden, daß fie barüber ihre menschlichen Gesichtspunkte humanen Tenbengen verloren hat? Schlimm genug wenn Universitäten und gabireichen andern Bilbungeanftalten bie abe, für bie reine Sumanität gu wirfen, bem von bem Bers etwas über bie Achfel angefebenen "Literatenthum" übermollten! A. M.

### Motizen.

Die brei großen beutschen Beiben. Bir erhielten aus Subbeutschland eine Bufenbung folgens inhalte: "In ber von bem mainger Stadtbibliothefar Dr. übersetten Schrift bes Theatinermonche Bater Joachim ra: "Die chriftliche Bolitif, Conferenzen gehalten in ber ichen Rapelle ber Tuilerien mahrend ber Faftenzeit bes 5 1857» (Maing 1858), finbet fich in bem Auffage " Ueber leift bes Chriftenthums verglichen mit bem bes Beiben-» 6. 98 in ber Anmerfung Die Rotig, abag in Deutschland belehrte, verleitet burch bas Beifpiel Goethe's, welcher Morgen jum Supiter betete, heutzutage noch von ieberherstellung ber beibnifchen Religion traumen, ale ber n, welche bas artiftifche und literarifche Schone ju erund bas Bolf zu erhalten im Stande fein. Dhne uns te Erbrterung biefes Sates, auf eine Bertheibigung ober rtigung unfere Goethe bier einzulaffen, notiren wir bies, : Frage, woher ber hochwurdige Derr Bater biefe Bemer: abe nehmen fonnen, und mo fich fpeciell finden lagt, bag ben Bupiter angebetet habe?" Bielleicht hat ber Bater a nur einen Big machen wollen, benn im Ernft lagt fich etwas fchwerlich behaupten. Dan greift eben zu allen en Mitteln, um bie "großen Beiben" Deutschlande: Alexander von humboldt und Schiller an ben Galgen gen; bie ungahligen fleinen muß man freilich laufen laf-tamentlich wird jest gegen ben britten biefer großen Beigen Schiller, von fatholischen wie protestantischen Rans b befonbere auch in ultramontanen Blättern geprebigt; ihrend jungft ein norbbeutsches Journal mahrscheinlich weife, bag auch eine ziemlich unheilige Beit zulest nicht tige Beiligen- und Reliquienverehrung ausfommen fonne, gerabezu ben "beutschen Beiligen" nannte, bemerfte ein rrefpondent ber "Augeburger Boftzeitung" in einem " Bum Schillerfest" (Rr. 87, Beilage): ", Es fallt mir entfernteften ein, bie Berbienfte Schiller's und feine beutung in ber beutschen Literatur herabsegen zu wollen, ir fchon vor etwa 21 Jahren mein Behrer ber Mefthetif, gewiffen Rreifen berühmte Mefthetifer Bifcher, bewiefen Schiller eigentlich nur ale Dramatifer groß, ale Lyris gang ungeniegbar fei; aber biefer efelhafte Menfchenibert mich an, um fo mehr, je ungefchmadter er ift. " fonbere fummert ben Berfaffer ber viele Champagner, porausfichtlich bei ben Festivitaten verbrauchen werbe;

benn mit bem, was berfelbe foften wirb, wurde man, behauptet er, nicht nur bas alte Daus in Marbach haben anfaufen, fonbeen noch brei Stockwerke haben hinzufügen fonnen. 3m übris gen möchten wir ben Berfaffer in literarhiftorifchem Intereffe boch gang ernftlich erfuchen, einen Rachweis zu ber Behauptung zu liefern, bag Schiller's ,, Lieb von ber Glode" ,,blos Rachahmung eines altern, freilich etwas jopfigen Gebichte" fei.

Eine Schrift Abolf Monob's.

3m Meper'ichen Berlage ju Sannover erfchienen zwei Ran= gelvortrage von Abolf Monod unter bem Titel: "Das Beib" von Reinede überfest. Ueber ben Beift ber Berte Donop's ift icon fo viel gefchrieben - Referent felbit bat fich icon fruber in b. Bl. barüber ausgesprochen -, bag ich bei biefer Ueberfegung bes genannten Buchs nur Folgenbes anmerten will. Es mag ja nuglich fein, bie Berte ber Frangofen auch benjenigen nahe ju bringen, welche ber frangofifchen Sprache nicht funbig finb; aber jeber Unbefangene wird es richtig finben, wenn ich behaupte, wir Deutschen follten erft unfere beutschen Autoren fennen, ebe wir frembe überfegen. Bas unfere großen beutichen Autoren, ein Rant, ein Bichte, ein Schleiermacher, felbft Bengftenberg und Tholuck über weibliche Erziehung gefagt und gefchrieben haben, bas verdiente ohne Zweifel eher von uns gefannt gu fein, als was felbft ber talentreichfte, wohlrebenbfte frangofifche Bafteur fagt. Wenn nun gar jener frangofifden Autoritat ge= genüber ber Ueberfeger biefes Buche es fur vortheilhaft halt für wen weiß ich freilich nicht -, bie Phrafen einiger obscurer Damenprediger mit Monob's Ausspruchen ju paralleliftren, fo geugt bas so wenig von verbientem Respect vor bem talentreichen Monob, als von Kenntnig ber beutschen Literatur; auch bas ift curios genug, bag ju Monob's Ausspruchen Barallelen aus Sean Baul, und gu biefem wieber aus Lammenais und Lacors baire angeführt werben.

### Bibliographie.

Bad, F., Die alteften Rirchen im Banbe zwischen Rhein, Mofel und Nahe. Ginleitung in bie Geschichte ber evangelischen Rirche im Lande zwischen Rhein, Mofel und Rabe. Ifter Theil. Die Beit vor ber Reformation. Rreugnach, Boigtlanber. Gr. 8. 71/2 Ngr.

Boben, A., Dr. Bolfgang Mengel's in feiner "Deutichen Dichtung von ber alleften bis auf bie neuefte Beit" gegen bie Großen unfrer flaffifchen Literatur erhobene Anflagen beleuchtet. Frankfurt a. M., Meibinger Sohn u. Comp. 1860. Ler. : 8.

Bottger, O., Die Einführung des Christenthums in Sache fen burch ben Franfentonig Rarl von 775 bie 786, inbefonbere jur Bertheibigung ber Mechtheit ber Urfunde beffelben über Bers größerung und Begrengung ber Diocefe Bremen vom 14. Juli

788. Sannover, Rlindworth. Gr. 8. 20 Mgr. Carriere, D., Aefthetif. Die 3bee bes Schonen unb ihre Berwirflichung burch Matur, Geift und Runft. 3mei Theile.

Leipzig, Brodhaus. Gr. 8. 6 Thir. Dittmer, G. B., Genealogifche und biographische Rache richten über Enbedifche Familien aus alterer Beit. Lubed, Ditt= mer. Ber. = 8. 16 Mgr.

Grimm, H., Die Cartons von Peter von Cornelius in den Sälen der Königlichen Akademie der Künste zu Berlin. Berlin, Hertz. 8. 5 Ngr.

heß, 3. E., Biographien und Autographen ju Schiller's Wallenkein. Rach geschichtlichen Duellen bearbeitet und mit Abbildung der Unterschriften versehen. Jena, Maufe. Doch 4. 2 Thir. 20 Ngr.

Mobernes Leben. Sociale Capucinerpredigten über Che, . Familie, Bageftolgenthum, Gefelligfeit, Lurus, Dobe von P. Do: menica be St. Invention. Leipzig, Fries. 8. 221, Ngr. Rublfelb, 3., Chanen. Reue Gebichte. Anclam, Diebe.

1860. 16. 15 Mgr.

# Anzeigen.

## Bur Schiller - Citeratur.

Derlag von S. A. Brockhans in Ceipzig.

Briefe von Schiller's Gattin an einen vertrauten Freund. herausgegeben von S. Dunger. 8. Beh. 2 Thir. 20 Mgr. Geb. 3 Thir. 6 Ngr.

Grin (R.), Friedrich Schiller als Menfch, Geschichtschreiber, Denfer und Dichter. Gin gebrangter Commentar zu Schiller's fammtlichen Berfen. Reue Ausgabe. 12. Geh. 1 Thir. 10 Ngr.

Rant (3.), Schillerhaufer. 8. Geb. 10 Rgr. Schnefer (3. B.), Schiller. Gine biographische Schilberung. 8. Geb. 5 Rgr.

Schmidt (S.), Erinnerungen eines weimarischen Beteranen aus bem geselligen, literarischen und Theaterleben. Nebft Driginalmittheilungen über Goethe, Schiller, Gerber, Bieland, Fichte, Bottiger, Jean Baul, Johannes von Muller, Elemens Brentano, Zacharias Werner, Ifland, Sahdn 2c. 8. Geh. 1 Thir. 6 Agr.

Schwabe (3.), Schiller's Beerbigung und bie Auffuchung und Beifepung feiner Gebeine. (1805, 1826, 1857.) Rach Actenstüden und authentischen Mittheilungen aus bem Nachs laffe bee hofrathe und ehemaligen Burgermeistere von Beimar R. L. Schwabe. 12. Geb. 24 Rgr.

### Verlag von f. A. Brockhaus in Ceipzig.

Neuestes und vollständigstes Fremdwörterbuch zur Ertlarung aller aus fremden Sprachen entlehnten Wörter und Ausbrücke, welche in den Künsten und Wissenschaften, im Handel und Vertehr vorkommen, nebst einem Anhange von Eigennamen, mit Bezeichnung der Aussprache bearbeitet von Dr. J. Haltschmidt. Fünste Aussage. In zehn Heften. Erstes Heft. 8. Geh. Jedes Heft 6 Rar.

Handwörterbuch beutscher finnverwandter Ansbrücke von Christian Friedrich Mener. Bierte Auflage. In fünf heften. Erstes heft. 8. Geh. Jedes heft 8 Ngr.

Daß diefe Börterbücher bereits in fünfter und vierter Anflage ericheinen, ift gewiß der beste Beweis, daß diefetben ihren Zwed richtig erfüllen und beshalb aufrichtig empfohlen werden fönnen, zumal ihr Breis fehr mäßig ift.

Derfag von S. A. Brockhaus in Ceipzig.

## Blaton's fämmtliche Werfe.

Uebersett von H. Müller, mit Einleitungen begleitet von K. Steinhart. Erster bis siebenter Band. 8. 1850 — 59. Geh. Der erste bis sechste Band jeder 3 Thir., der siebente Band in zwei Abtheilungen 5 Thir., jede Abtheilung einzeln 2 Thir. 15 Ngr.

Diefelleberfetjung ber Berte Platon's von hieronomus Müller ift von ben competenteften Richtern für eine treffliche erflärt worben. 3hr Berth wird burch bie ausgezeichneten Einleitungen von Karl Steinhart noch bebentenb erhöht. Derlag von S. A. Brocifaus in Ceipzig.

## Unsere Zeit.

## Jahrbuch zum Conversations · Lexifon.

In monatlichen Beften von 4-5 Bogen.

Inhalt bes breiunbbreifigften heftes (Bogen 34-37 bes britten Banbes):

Der Arieg in Italien 1859. Erfter Artifel. — Gewerbund Gesellenvereine in Deutschland. — Pierre Joseph Proudhon und seine Schriften. — Graf Schwerin-Pupar, preußischer Minister bes Innern.

Rleinere Mittheilungen: Ferbinand II. (Ronig beiber Sieilien).
— Schlagintweit (Abolf).

Das Berf bilbet ein

# unentbehrliches Supplement für die Besitzer der zehnten Auflage des Conversations = Lexikon

sowie für bie ber "Gegenwart" und ber verschiebenen Conversations Lexifa. Daneben hat baffelbe jedoch einen durcham selbfandigen Werth, indem es bas Zeitleben in Staat, Gelelichaft, Wiffenschaft, Kunft und Literatur, bie neuer Ereigniffe, Personlichkeiten zc. und bie Fragen bes Tags behandelt.

Das Unternehmen wird fortwährend von der deutschen Presse höchst auerkennend besprochen und hat sich bereits einen sehr ansehnlichen Acferkreis erworben.

Monatlich ericheint ein Seft, im Laufe eines Jaires alfo 12 hefte, bie gufammen einen Banb bilben.

Der Preis jedes heftes beträgt vom zweiten Banbe an 6 Rgr. Der erfte und zweite Band (bie gewiffermaßen ben 16. und 17. Band bes Conversations · Lexikon biben) werben auch geheftet und gebunden (in benselben Einbanden wie das Conversations · Lexison) geliefert und find gleich bem erften bis achten hefte bes britten Banbes und einem Brospect in allen Buchhandlungen zu erhalten.

Derlag von S. A. Brockhaus in Ceipzig.

## Geheime Geschichten und Rathfelhafte Menfchen.

Sammlung verborgener ober vergeffener Mertwurdigteiten.

Berausgegeben von Friedrich Billan.

Elfter Banb. 12. 2 Thir. 15 Rgr.

Anhali: I. Antonio Bereg. — II. Eduard Hortunat von Baben. — III. En Dezenproces in Welfch Airol. Rach ben von Graf T. Dandolo veröffentlichten Actenstiden beutich bearbeitet von B. Blattner. — IV. Befterdriften. — V. Gebinand Stilder. (Ein Lebensbild aus ben Revolutionstriegen.) — VI. Christian von Robber. — VII. Die Manharter im Brigerthale. — VIII. Der Bauer Nartin. (Eine Bisconsgeschiehte aus ben Zeiten ber französischen Revolution.) — Riscellen.

Der erfte bis zehnte Band biefes für bie weinfter Kreife bestimmten und von bem beutschen Publikum wegen feines reichen und werthvollen Inhalts mit bem größten Beifall angenommenen Werts haben benselben Preis.

Berantwortlicher Rebacteur: Dr. Ebuerb Brodfaus, - Drud und Berlag von F. A. Brodfaus in Leipzig.

# literarische Unterhaltung.

Erscheint wöchentlich.

— Ar. 44. –

27. October 1859.

Inhalt: Das Chriftenthum im Lichte des fortgeschrittenen Broteffantismus. Bon Julius Frauenftabt. — Ethnographische und Gulturs geschichtliches. Bierter Artikel. (Beschieß.) — Die Gottscher. Bon B. F. Alun. — Julius hubner's "Bilderbrevier". — Rotizen. (Jur Artikl.) — Bibliographie. — Anzeigen.

## Das Christenthum im Lichte des fortgefchrittenen Protestantismus.

1. Ein Sang durch die christliche Belt. Studien über die Entswickelung bes christlichen Geistes in Briefen an einen Laien von heinrich Lang. Berlin, G. Reimer. 1859. Gr. 8. 1 Thir. 71/2 Nar.

2. Die Tubinger Schule und ihre Stellung gur Gegenwart von F. C. Baur. Tubingen, E. F. Bues. 1859. 8. 18 Mgr. Der Protestantismus ift ein universelles geiftiges Brincip, in welchem ber Reim bes Fortichritte liegt. Der biftorifche Protestantismus ber Reformation ift felbft nur Infofern fonnte es alfo aus biefem Reim ermachfen. ale ein Bleonasmus erscheinen, von einem fortgefdrittenen Proteftantismus zu reben; benn verfteht fich ber Fortfdritt bier nicht von felbft? Beboren Protestantismus und Fortidritt nicht wefentlich gufammen? Doch was bem Befen nach zusammengehört, ift nicht immer auch in ber Wirklichkeit verbunden. Es ift ja nur allzu be= fannt, bag es in jungfter Beit einen Protestantismus gegeben, ber ftatt bee Bortidritte bie "Umfehr", alfo ben Rudidritt auf feine Fahne gefdrieben. Gegenüber bie: fem nicht blos einfach umtehrenben, fonbern fogar ausbrudlich und mit Bewußtsein bie Umtehr gum Princip rhebenden Protestantismus burfte es alfo wol fein Pleotasmus fein, von einem fortgefdrittenen Broteftantismus Ja, ber Protestantismus ift feinem Wefen emäß fortgeschritten, tropbem ibn bie Umkehrgeister wiber ein Befen gurudichrauben wollten. Ber fich bavon berzeugen will, ber braucht nur bie beiben genannten Bucher in ble Sand zu nehmen. Bergleicht man bie Infcauung biefer mit ber ber Reformatoren, fo flebt ian, welche Riefenfortidritte ber Broteftantismus über ine erfte, noch unvolltommene Erfcheinung im Beitalter r Reformation binausgemacht; man empfangt ben Gin: ud eines Abstanbes wie zwischen einem reifen Manne ib einem unmunbigen Anaben. Und boch mare es igerecht und unbantbar, bas Berbienft ber Reformaren berabzuseben; benn wie ber Mann nur aus bem naben, fo fonnte auch ber gegenwärtig fo meit vorge= rittene Proteftantismus, wie er in ben beiben genann= t Budern jum Ausbrud gefommen ift, nur aus bem 1859. 44.

Werfe ber Reformatoren erwachsen. Denn hatten biefe ben Geift nicht von bem Joche bes geiftlofen Objectivis: mus ber römischen Rirche befreit und ber freien Schrift-forschung Bahn gebrochen, so ware es unmöglich gewesen, ju biefer gegenwärtigen Ertenninis bes Christenthums ju gelangen.

Die Schrift von Lang ift weitern Umfangs als bie von Baur. Jene umfaßt die ganze Entwidelung bes driftlichen Geiftes, während lettere nur das Urchriftenthum zum Gegenstande hat. Aber beide Schriften haben dies miteinander gemein, daß sie befreiend wirken, ber freiend von jener Gebundenheit, die dem Protestantismus noch aus seiner ersten unfreien Form im Zeitalter der Reformation zurückgeblieben war.

Lang's "Gang burch bie schriftliche Welt" (Nr. 1) ift eine Art Philosophie ber Kirchengeschichte. Auszgehend von einer Betrachtung über bas Wesen bes Christenthums, welches er in ber Versöhnung bes Menschlichen mit bem Göttlichen, bes Endlichen mit bem Unzendlichen, bes Zeitlichen mit dem Ewigen findet, und bas er beshalb auch gegen die Antlage in Schutz nimmt, als bestände es nur in dem Dualismus zwischen Gott und Welt, in der Feindschaft zwischen Geist und Fleisch, führt uns Lang durch die successiven Entwickelungsstadien bes christlichen Geistes hindurch. Das erfte Stadinm ist der Katholicismus. Die weltseindliche Innersickeit des religiösen Gemuths treibt hier in das andere Ertrem, die falsche Veräußerlichung der Religion hinein.

Wenn ber Geift die Welt, die Natur fich gegenüber hat als das ihm feindselige entgegengesette Gebiet, so hat er an der Welt seine Schranke, bie er nicht überwinden kaun; daburch verliert er seine Unendlichkeit, wird ein Ding neben andern Dingen, wird äußerlich, weltkich, finnlich; anflatt die uneubliche, alles Materielle durchdringende und vergestigende Innerslicheit zu fein, erstarrt er zur unlebendigen Formel, zum todten Geset, zum äußerlichen Mechanismus. Ift der Geift aber so daszenige, wohur er im Christenthum erstart worden ift, das allein Wahre, Reale, Alleinberechtigte, das die Macht hat über alles ?

Das negative Berhalten bes Katholleismus gegen bie Welt, bie Natur, konnte, wie Lang zeigt, nicht

Digitized by Google

111

verhindern, daß bas Endliche, die Welt, durch alle Poren eindrang und sich dem weltwerneinenden, unkräftigen Geift gegenüber als die durchaus berechtigte, mahrhaft lebensträftige Macht erwies. Mit biefer Thatsache endet das Mittelalter und übergibt fie der neuen Zeit.

Die Reformation trat ber Beräußerlichung bes chriftlichen Geistes in ber katholischen Kirche mit ber Macht
ber freien, nur in Gott gebundenen sittlichen Berfönlichkeit entgegen. Dies war auch ber wahre Sinn bes reformatorischen Schlagwortes: "Der Glaube rechtfertigt."
Die falichen Bermittelungen, die sich im Katholicismus
zwischen Gott und Mensch eingebrängt hatten, wurden hiermit beseitigt; ber Mensch wurde in seine ursprüngliche, unmittelbare Bezlehung zu Gott wieder eingesetzt.
Lang sagt:

Man fürchtet bis auf ben heutigen Tag von dieser Macht ber freien Subjectivität, bie feinen hohern herrn gelten läßt, als den Gott, wie er fich im eigenen Gewlsen offenbart, dieser Subjectivität, welche das Christenthum zum ersten mal aufgesichlosien und ber Protestantismus wieder entbeckt hat, die größeichlosien und ber State und Kirche, sur die ganze Ordnung der menschlichen Gesellschaft. Mit Unrecht. Man hat sie nur zu fürchten, wo man sie mit fallchen, ungestigen Mitteln besichneibet und bindet. Man lasse die Geister auseinander platen, wie Luther sagt, man lasse die Geister auseinander platen, wie kuther sagt, man lasse der Geister ist stells siegreich idet tets selber, die Bahrheit und bas Gute ist stells siegreich über die Lüge und bas Schlechte, sonst gabe es keinen Gott. Mir das Christenthum und der Protestantismus vereinigen die beiben scheinbar größen Gegensäge: Freiheit und Ordnung.

Doch Lang verhehlt auch nicht bie fcwache Seite ber Reformation; Die Gebundenheit an bas geoffenbarte Bort Gottes ale an eine übernaturliche, infpirirte Offenbarung. Die Reformation, inbem fle auf bas Urchriftenthum gu= rudging, batte biefes nur in ber Form ber überlieferten biblifden Schriften. Diefe Schriften waren ben Reformatoren bas Bort Gottes, bie einzige und volle Buhr= beit. Sie find ben Aposteln von Gott felbst dictirt morben, bamit bie driftliche Religion rein und matellos auf bie menschlichen Gefchlechter fortgepftangt wurde; ja nicht blod bie Bucher, welche die driftliche Religion enthalten, fonbern auch bleienigen, welche bie Beit ber Berbeifung und Borbereitung auf biefelbe behandeln, find von Bott felbft untruglich eingegeben und bictirt; ce ift ein Strom ber Offenbarung, ber burch bas Alte und Reue Tefta: ment fließt; bier und fonft nirgende bat Bott ber verfinfterten menschlichen Bernunft fich beutlich gemacht, bier allein ift ber Beg bezeichnet, ber gur Berfohnung und Seligfeit führt. Es ift alfo bas erfte und lette Bebot beffen, ber felig werben will, zu erforschen, was Gott in biefen Buchern fpricht, und wenn es erforfcht ift, bem fich mit feinem Denten und Bollen vollständig zu unter-Wer ein Jota bavon nicht glaubte ober nicht recht glaubte, ber fuhr zum Teufel, benn er war Gott felbft ungehorfam. Deswegen fagte Luther:

Rund und rein, gang und alles geglaubt ober nichts geglaubt; ber Beilige Geift läßt fich nicht trennen, daß er ein Stud follte wahrhaftig und bas andere falfch flehren und glauben laffen; wo die Glode an einem Orte berfiet, flingt fie nichts mehr und ift gang untuchtig,

Bon biefen Borausfegungen ausgebend, betrachtete es

bie neue Kirche als ihr wichtigftes Geschäft, die rine Lehre festzuseten und ftellte bemgemäß eine protestantische Dogmatik auf, die dann die protestantische Orthodorie Dogmatik auf, die dann die protestantische Orthodorie des Geistes machte. Diese verknöchernde Orthodorie gerleth in Widerspruch mit dem die Subjectivität befreienden Brincip, das ursprünglich im Brotestantismus lag. Ein todter und tottender Objectivismus trat an die Stelle des lebendig machenden ethischen Brincips der "Rechtsertigung durch den Glauben". Die Kirche gerieth in eine neue Beräußerlichung. Lang schildert diese Entartung des Protestantismus durch die Orthodorie sehr gut und sagt dans

Bo war nun bie freie driftliche Berfonlichfeit, bie fein Ding, und waren es Engel vom himmel, fo groß achtet, m fich wiber bad Gewiffen abtreiben zu laffen von bem, mas fte ale guttlich ertennt und achtet? Bo war nun bie über jebe aufere tobte, bem Subjecte frembe Autoritat erhabene Seilig-feit und Unantaftbarfeit ber felbitgewonnenen Uebergeugung, mie fic auf bem Reichstage in Worms burch Luther's Auftreien m fo epochemachender Beife fich ausgesprochen hat? Wo war jest Die Cubjectivitat, Die ben Gott, wie er fich im eigenen Junen offenbart, fur ben hochften Converan auffeht? Dit Recht bet Leffing gefagt: "Luther, bu haft une vom Joche ber Tradition befreit, wer befreit uns von bem viel ichwerern Joche bes Bud: ftabens?" . . . Die 3umuthung, wider die innerfte Hebergengung etwas glauben ju muffen, weil es nun einmal fowars auf mit in einem Buche fieht, mar bie grundlichfte Berftorung ber un lichen Perfonlichfeit und ber grobfte Biberfpruch gegen ben me teftantischen Sinn bee Glaubens.

Gegen die firchliche Orthodoxie bes 17. Jahrhundents lehnte sich das religiöse Gemuth im Spener'schen Bieitemus auf. Doch auch der Pietismus war nur ein einseitiges Entwicklungsstadium des christichen Geistes. Die pietistische Frömmigkeit hat, wie Lang treffend bemeth, etwas Ungesundes, Saueres, Gedrückes; man merkt ihr auf allen Schritten den Zwang und die Gewalt an, ih sie sich angethan hat; die fortgesetzte unnatürliche Kafteiung der Vernunft gab dieser Richtung einen peintlichen, finstern, ängstlichen Anstrich, den wir bei allen Mönchen sinden. Der Pietismus harakterisitrt sich durk seine gereizte, verbitterte Stimmung gegen den "Zeitgeist" und durch seine Intriguen gegen die Träger er Wissenschaft.

Dieses uneble Geschäft, ber Großinquisitor ber protestatischen Kirche zu sein, hat ber Pietismus sehr frühe übernenmen, als — etwa 30 Sahre nach seinem erken Auftreten — to Orthoborie, die ihn aufangs verfolgt hatte, zu ihm übernu und er nun aus einer verfolgten Sette zur herrschenden Kirch geworden war; schon 1723 — Speuer war noch nicht 20 Jahr todt — wurde auf Betrieb der Vietisten, wobei sehr viel Residities mit unterlief, der Philosoph Bolf aus Halte verjagt, mitches mit unterlief, der Philosoph Bolf aus Halte verjagt, mitches mit unterlief, der Philosoph Bolf aus Halte verjagt, mitches mit unterlief, der Philosoph Bolf aus Halte verjagt, mitches mit unterlief, der Philosoph Bolf aus Gelle verzethemu. Bibelüberzehung, auf die Auflage des Pietisten Lange ins Gefängniß geworfen, aus dem ihn erft uach mehreren Jahren in Flucht befreite.

Ein, unbefangenes Berftandniß der Schrift war ten Bietismus, soviel er auch für allgemeinere Berbreitung bes Bibelftublums gethan, unmöglich. Denn fteht einmal die Boraussetzung fest, daß die Bibel in allen ihrer Theilen untrugliches Gotteswort ift, von deffen under bingter Annahme die Seligkeit abhängt, so kaun man sie nicht unbefangen auffassen, man wird ihr immet

emalt anthun. Daber bie unnatürlichen Barmonisirunge: efuche mit ben unvereinbaren Berichten ber vier Evanlien; baber bie typologifchen und allegorifchen Monofitaten, bie man g. B. in bas Buch Daniel, in bas belied Salomone, in die Offenbarung Johannis bin= legte. Das alles wegen bet orthoboren Boraus= ung, bie bem Bietiomus zu Grunde liegt. Die Wiegeburt und innere Erneuerung bes Menfchen ift bie uptfache, aber fie ift gebunden an ben Schriftinhalt. Der tismus fieht in jebem, in welchem fich bas religiofe en nicht in ben burd Schrift und Rirchenlehre bezeich= en Formen außert, einen Unwiedergeborenen und Un= ubigen; in bem weltlichen Leben fieht er nur Gunbe, ern nicht allem eine driftliche Stifette aufgeflebt, ein giofer Bettel angebangt, alles in Begiebung gum Bei= o gebracht mirb. Daber feine Coteriefprache. Lang bert bies alles vortrefflich und bat im hinblick barauf t unrecht, wenn er ben Bietismus bualiftifch und lerant nennt. Wer einmal mit Bietiften Umgang ibt hat - Schreiber biefes hatte einmal bas Blud, Original biefer Art fennen zu lernen -, wirb es frigt finden, mas Lang fagt:

Der Bietismus macht überall aut — aut, er icheibet fchroff ben Kinsterniß und Licht, zwischen Bahrheit und Lage, then Chriftus und Belial, zwischen Biebergeborenen und ichergeborenen, zwischen Seligen und Berbammten.

Sich betrachten die Pietisten natürlich als die, in denen Onade gum Durchbruch gefommen ift ober, wie Rant al treffend fagt, ale bie "Favoriten Gottes". Doch rhalb ber driftlich Erloften feben fie nur Binfternig, be, Berbammnif, folglich nicht blod in ben Beiben, ern auch in ben nicht nach ihrem Ginne Wieber= "Der engherzigfte, ausschließlichfte Barticu= mus, ber fich benten läßt!" ruft Lang aus. Dan : grar nicht fagen, bag ber Pietismus ben Anbers: nben, b. f. Ungläubigen, gleich ber fatholifchen Rirche laen beife; er beweint vielmehr ben Irrenben als Berlovenen und sucht ihm nachzugehen, um ihn zu und zu bekehren; baber überall bas auf Befehrung bende, fich um bas Seelenheil anderer abangftende 1. bas mir in pietiftifchen Rreifen finden. (Schreiber fann bier aus eigener Erfahrung mittheilen, baß ift noch por furgem auf offener Strafe pietiftifche then mit ber einlabenben Bemerkung: "Umfonft!" ft murben.) Lang fagt richtig:

er von Tolerang fann man gleichwol beim Pietissicht reden. Bahrhaft tolerant fann man nur sein, i zu der Einsicht gelangt ist, daß das heil des Menziang nuabhängig von theoretischen Glaubensansichten, auf rn Stelkung des Gemüths zu Gott, auf der frommen ng berube: tolerant kann nur sein, wer die Bahrheit Irthum, das Licht auch in der Finsterniß, Gott auch ider sieht und anerkennt. Der Begriss der Tolerang ist echt christliches, aber außerfrichliches, modernes Genund es ist gut, daß unsere hochlichen, herr Stahl issorten, es offen bekennen: Christenshum und Religion hand aus die Intolerang.

habe mich bei biefer Charafterifirung bes Bietis-

heutzutage noch in gewiffen Kreisen graffer, obwol freilich ber heutige nur noch in setenen Ballen ein nawer, aufrichtiger ift. Ober will man etwa ben Bietiomus ber hengstenberge, ben Bietlemus ber Kreuzzeitung und ben bes "Bolksblatt für Stadt und Land", wo in den Annoncen chriftliche Dienstmägbe, chriftliche Köchinnen, chriftliche Schreiner u. s. w. gesucht werden oder sich anbieten, für einen naiven statt für einen heuchlerischen halten? So wenig als die Orthodoxie, ebenfo wenig ist der Pietismus heutzutage noch eine natürliche, ehrliche Erscheinung. Denn was einmal in der Geschichte überwunden ist, kann nur noch künstlich und gewaltsam festgehalten werden.

Nach bem Pietismus beleuchtet Lang bie Aufflarung und ben Rationalismus. Er zeigt ben Kortidritt, ben ber driftliche Geift in beiben gemacht, aber auch ihre Schranfe. Doch erfahren wir bierbei nichts wesentlich Meues. Lang wieberholt bier nur, mas wir auch fonft fcon aus ber Literaturgefdichte und ber Befdichte ber Philosophie wiffen, bag es bas Berbienft bes Rationa= liemus fei, aus ben Berirrungen eines überspannten Dogmatismus, bie ben innerften Grund bes fittlich reli= giojen Lebens unterwühlt hatten, ju bem rein Gittlichen und ewig Menfclichen bes Chriftentbums gurudgeführt gu haben, bag aber feine Schmade in bem ganglichen Mangel an biftorifdem und poetifdem Ginn beftebe. Der Rationalismus wirfte befreiend burch feine ftarfe Betonung ber Autonomie bes Willens und bes Rechts ber Bernunft, alles ju prufen und vor ihren Richterftuhl ju gieben. Aber in ber Umvenbung und Ausführung biefer beiben Brincipien, ber Autonomie bes fittlichen Billens und ber bes prufenben Beiftes, Die ale Brincipien fur immer ber driftlichen Entwidelung gewonnen bleiben, legte ber Rationalismus bebeutenbe Schmachen an ben Sag, theile burch feine beiftifche, aller fpeculativen Tiefe entbehrende Beltanichauung, theile burch feine Unfabigfeit bie Geschichte ju begreifen, folglich auch bas Chris ftenthum nach feiner Eigenartigfeit zu erfaffen. Lang erinnert gum Belege bierfur, wie ber rationaliftifden Berftandesauftlarung nach bie Bernunftreligion fo alt fet ale bie Belt: Dofes, Sofrates, Chriftus, Mohammeb batten fie; bie übrigen, auf Gott, Tugenb und Unfterblichfeit allein fich nicht beidrantenben Dogmen aber, wie die Dreieinigfelt, Gottmenichlichfeit u. f. w. nur aus Pfaffenbetrug und hierardifden Geluften bergeleitet werben.

In bem barauffolgenben Abschnitt über ben Aufschwung bes driftlichen Geiftes am Ende bes 18. Jahrhunderts: Hamann, Jacobi, Lavater, die Romantik, die
moderne Weltanschauung ber poetischen Literatur, Goethe
und Schiller, ift am bemerkenswerthesten die Bertheibigung Goethe's und Schiller's gegen ben Borwurf der Inchriftlichkeit. Lang polemister bier namentlich gegen
Gelzer, der Goethe das Christenthum abspreche, weil er in einem Briefe an Lavater den bestimmten Zweifel aussprach, ob Christine, in welchem übrigens auch Goethe
bas Urbild bes echten Menschen sieht, wirklich so bistorisch seit, wie ihn die Berichte schilbern; Goethe stehe auf Seite berer, bie nicht in Chriftus, sonbern in ber Menscheit bie volle Offenbarung bes göttlichen Lebeus verehren, beswegen sei er keln Chrift, benn nur um diese Angel brebe sich bie Benennung driftlich ober unchriftlich, ob man glaube, baß diese ungetrübte Erscheinung der Menscheit, wie wir sie in der Person des Erlösers verehren, einmal eine historische Wirklichkeit gewesen sei oder nicht. Lang erwidert hiergegen:

Alfo bas Befen bes Christenthums, bie entscheibende Frage, ob jemand ein Chrift ift cher nicht, hangt von ber Enticheis bung einer hiftorischen Frage ober von ber Annahme einer bogmatifchen Formel ab; also nicht bas macht mich zum Chriften, baß ich ben Geift Chrifti habe, baß ich in meiner Befinnung und in meinem geben biejenigen Buge ausprage, in benen nach ben eigenen Borten Chrifti (in ber Bergpredigt) bas Bilb bes Chriften ober bas Befen bes Chriftenthums befteht; nicht meine Theilnahme an bem himmelreich, bas Chriftus in Wort und Leben bargeftellt hat, fonbern ber Glaube an ein geschichtliches Factum ober an eine bogmatifche Theorie gibt mir bas Anrecht auf ben Chriftennamen! Erfenne bas fittliche und religiofe Les beneprincip bes Chriftenthums ale mahr an und lebe ale ein Chrift, aber ale Laie fannft bu bie Glaubmurbigfeit ber evans gelifchen Berichte nicht fo forgfaltig prufen, bag bu bich gweis fellos bavon überzeugen fanuft, ober ale Theologe von gach fiehft bu mit beinen zwei Augen, bag bas Charatterbilb Chrifti bei Johannes ein anderes ift als bei ben Spuoptifern, bag in Diefen Ergablungen fogar manche Biberfpruche fich finben, bag bie Authenticitat biefer Schriften gar feine fo ausgemachte Sache ift: fo bilft bir bas erfte rein nichte, bu bift eben ein Unglaus biger, fein Chrift. Go wenig begreift biefe neuere Theologie, um was es fich in bem Rampfe handelte, ben Leffing mit Gope geführt bat; fo febr bat fie alle Errungenschaften ber Aufflas rungezeit vergeffen!

Rach Lang's Begriff vom Chriftenthum find Goethe und Schiller ,, gute Chriften und gute Brotestanten" gewesen. Wer noch in bem bogmatischen Chriftenthum befangen sei, beffen Gesichtstreis fei viel zu eng und beschränkt, um unsere große Literaturperiobe richtig zu wurbigen.

Wenn nun schon aus bem Bisherigen zu ersehen ift, auf welchem hoben und freien Standpunkt Lang steht, so geht dies vollends aus den drei letten Briefen seines Buchs hervor, deren einer die neuere Kritik der Bibel und die Bedeutung der Bibel für den heutigen Protestantismus, der zweite die Schleiermacher'sche Theologie, und der dritte und lette die kirchliche Reaction der letten 25 Jahre beleuchtet.

Was zuerst die neuere Bibelkritik betrifft, so läßt sich nicht leugnen, daß durch alles das, was die neuern Unztersuchungen über den biblischen Kanon Alten und Neuen Testaments herausgestellt haben, das frühere Verhältniß ber Kirche und ber Theologie zur Heiligen Schrift von Grund aus erschüttert worden ist. Die supranaturalistisschen Voraussehungen, nach denen die Bibel ein göttlich inspirirtes Buch ist, sind geschwunden; der menschliche historische Ursprung der einzelnen biblischen Schriften ist erkannt. Aber hat die Kirche dadurch verloren? Ist ihr Bestand an jene veralteten Voraussetzungen geknüpft? Lang verneint dies mit Recht. Er zeigt, daß die Theoslogie durch die veränderte Stellung zur Bibel unendlich viel gewonnen, während die Kirche oder die religiöse

Gemeinde jedenfalls nichts verloren bat. Allerdinge bei einer nur oberflächlichen Betrachtung ber großen Ber: beerungezuge, welche bie fritifche Gefdichteforfdung burd bas Bebiet bes Alten und Neuen Teftaments gemacht bet konne es fceinen, ale mare ber driftlichen Rirde ibr bie beriger Boben unter ben Fugen meggezogen, und ber panische Schreden, ber viele einfache, religiose Bemuther bei ber Runde von biefen Berbeerungen ergriffen, fei ebenfo begreiflich, ale bie hartnäckige Ableugnung ber evibentesten Resultate von seiten mancher Theologen. "Aber es gebt gewöhnlich fo: wenn man nur gefund ums bei ift und einer Befahr mit bellen Augen ins Angenot fcaut, fo hat fie gefdwind bas ichredhafte Unfeben wer: loren." Und nun geht Lang ber angeblichen Befahr auf ben Leib, und alsbald erweift fie fich ale ein Schred: gespenft. Bas, fragt er, foll bie Rirche benn eigentlich verloren baben? Dag mit dem Christenthum ein neuet Lebensprincip in die Menfcheit gefommen fei, bas ein burchgangige Umwanbelung bes außern und innern Lebens ber Menschheit bervorgebracht, bas fei geschichtliche That fache. Dag biefes neue Lebensprincip in bem Evango lium von Befus Chriftus ausgesprochen fei, barin ftimm bie Kritif mit dem Glauben ber driftlichen Gemank überein. Mogen nun biefe Reben und Ausspruche Chrifti, in welchen er fo unnachahmlich bas Wefen bes himmelreiche und ben Weg zum Bater barftellt, alle wirflich von ihm herrühren ober nicht, mag er fie buchftablich fo gesprochen haben ober nicht, mag bie Ueberlieferung abober hinzugethan haben - mas, fragt Lang, verfolige bies fur bie Bemeinbe? Werben barum biefe Reben nicht mehr als Grundlage aller religiofen Erbauung benut werben? Mogen die einzelnen Thatfachen, die und auf bem Leben Befu ergablt werben, genau fo fich ereigen haben ober nicht - was verschlägt bas? Lang zeigt, bar wir auch tropbem Beibnachten und Oftern noch merben als driftliche Fefte feiern konnen. Auch wenn man mit Bolfmar bie Evangelien als bas Epos des Chriftenthum! auffaffe, erleibe bie Rirche baburch feinen Berluft.

Das ift ja eben das Besen des Glaubens im protestatischen Sinn, daß dasjenige, was als einmal außerlich geschete angeschaut wird, etwas dem Menschen Innerliches werde; nie der Christus in uns und für uns hat ja für die protestantische Religiosität eine Bedeutung. Ber noch behauptet: wenn nick alle diese Erzählungen buchstäblich wahr seien, so sei die halle Schrift nur ein unbranchbares Ammenmarchen, der dei zwar die Bahl sie bo anzusehen, er muß sich aber auch gesultalassen von Baulus zu den Juden gezählt zu werden, die un immer Wunder und Zeichen sehn wollen.

Die Stellung, welche ber Protestantismus nach ben ganzen gegenwärtigen Stand ber wissenschaftlichen Forschung zur Bibel einzunehmen hat, ist nach Lang bie baß er die Bibel nicht mehr als ein Lehrbuch der Ihrestogie — geschweige ber Aftronomie, Erdunde, Geschicht wozu sie die Orthodoxie auch hat machen wollen —, sendern als ein religibses Buch auffasse und benute.

Sie ift feine Norm fur unfer Denfen und Glauben, ich bern was viel mehr ift, die unerschöpfliche Quelle des religiofen Erbauung und Erwedung, ber fittiger Reuverjungung und Geligung. Bie wir immer wieder zu ter

Schriften und Runftbenkmalern ber alten Griechen zuruckfehren, wenn wir unsern afthetischen Sinn bilben und die Geses ber Schönheit kennen lernen wollen, so kehren mir stete von neuem zur Bibel zuruck, wenn wir im tiefften Grund der Seele wollen religios erwecht werden; aber sowenig wir glauben, wenn wir unsern Geschward an jener unverflegbaren Duelle ber Schönheit bilben, darum auch die Götterlehre und Mythologie der alten Griechen und aneignen zu muffen, sowenig fällt uns ein, alle theologischen und naturhistorischen Borftellungen der Bibel uns auszuchgen zu lassen und nach ihnen unfer gesammtes Wiffen von Natur und Welt und Menschheit, welches durch ein achtzehnundertjähriges Ringen des Geistes unser Eigenthum gewors den ift, umfloßen und ummobeln zu wollen.

Shließlich, nachdem Lang gezeigt hat, daß die Kirche durch die veränderte Stellung zur Bibel nichts verliere, macht er noch auf den Gewinn aufmerksam, der ihr daraus entspringen muß, daß fie nun die unselige Dogmenzänkerei sahren lassen und den Glauben pflegen wird, der in der Liebe thätig ist. Wiele ihrer edelsten Glieber, die sie bisher ausgestoßen hat, weil sie sich nicht zu dem Grundsatz bekannten: "Ich glaube, weil es meiner Bernunft widerspricht", werden freudig in ihren Schos zurückehren; der Gegensatz zwischen Köhlerglaube und Wissenschaft wird verschwinden, und die Seiligen Schriften werden aushören, todte und kalte Hieroglyphen für uns zu sein.

Bir stimmen bem gang bei. Die Kirche fann fich in ber That nur baburch verjungen, bag fie ben Muth hat, die Refultate ber wissenschaftlichen Forschungen in Bezug auf die Bibel anzuerkennen und demgemäß mit ben alten supranaturalistischen Boraussetzungen zu brechen. Sie wird alsbann erst ben wahren religiösen Werth ber Bibel schägen lernen.

In bem Briefe über die Schleiermacher'iche Theologie, welcher dem über die Kritik der Bibel folgt, weift Lang treffend nach, daß, obgleich die chriftliche Kirche und die theologische Wiffenschaft Schleiermacher alleitige und tiefgehende Anregungen zu verdanken hätten, und obgleich er die Theologie aus ihrer Confusion herausgeriffen habe, indem er ihre Gegenfätze durch eine philosophische Neubegründung der religiöfen Grundbegriffe überwand und die Religion aus dem Wefen des menschlichen Geistes auf natürliche, vernunftgemäße Weise abzuleiten und zu begründen such, boch andererseits seine Theologie noch vielsach die Spuren einer kunftlichen Restauration des Alten an sich trägt und insofern schon die Keime der nachfolgenden Reaction enthält.

Dit ber erclusiven, einzigartigen Stellung, die Schleiers macher seinem Christus anweist, und womit er der überlieferten Kirchenlehre die wichtigste Concession gemacht hat, verbindet sich sogleich ber ganze Particularismus, der in der Kirche immer mit derselben verbunden gewesen ist.

Bwar zog Schleiermacher selbst nicht die Consequenzen seiner Christologie, in der er die Philosophie an die Theologie verrathen, aber "wer will das Rad aushalten, das einmal im Rollen bergab begriffen ist?" Wir überlassen es dem Leser, in Lang's Buch selbst die nähern Beweise für die schwere Anklage, daß in Schleiermacher die Anfänge der nachsolgenden kirchlichen Reaction und Restauration lagen, nachzulesen, und wenden uns zu dem

letten Briefe, ber biefe Reaction und Reftauration jum Gegenstande bat.

Wenn fich icon aus bem Bisherigen gur Genuge ergab, bag Lang ein Feind aller Balbbeit ift und Ent= schiedenheit liebt, so wird man es befonders noch aus feinem in bem letten Briefe ausgesprochenen Urtheil über bie moderne carafterlofe Scheintheologie erfeben. jogenannte "Bermittelungetheologie" fommt folecht bei Lang meg. Sie murgelt in Schleiermacher und verbreitet ben Schein ebenfo großer Wiffenschaftlichkeit ale Glaubigfeit; aber es ift nur ber Schein von beiben; anftatt ber Biffenfchaft so vielfach Willfür und subjective Liebhaberei, ein munderliches Gemifch moderner Beltanfichten und überlieferter Borftellungen, bei welchem bie Einheit ber Anschauung und bie Rlarbeit ber Begriffe verloren geht; anstatt der Glaubigfeit ein ebenfo wills fürliches Spielen mit ber Bibel, wobei man meint zu glanben wie fie, wahrend man, genauer betrachtet, etwas gang anberce untergeschoben bat.

Lang belegt bies aus ben Schriften von Schenkel, Rothe und Martensen mit Beispielen. Alsbann beleuchtet er bas Gebaren ber Kirchentage, ber Innern Mission, ber Evangelischen Allianz u. s. w. Kurz, er verfolgt die kirchliche Reaction in allen ihren Formen und mit großer Energie, zeigt aber auch, wie wenig die protestantische Fortentwickelung von dieser Reaction zu fürchten habe, ba dieselbe höchst unpopulär sei, im Bolke burchaus keine Burzeln schlage. "Das Bolk schweigt zu allem, was die Gerren in der Kirche experimentiren", der Protestantismus hat vielsach seinen Blat "außer der Kirche" genommen, und

was hilft es burch innere und äußere Mission bann und wann eine Seele für Christus zu gewinnen, wenn man burch ein salfches, engherziges Kirchenthum zwei Orittel ber Bevölferung aus ben Kirchen vertreibt?

Soffen wir, daß der in dem Geifte der beutschen Ration lebende Brotestantismus die Reaction der Rirche vertreiben wird. Die Reaction wird aledann auch ihrersseits, wenn auch wider Willen, einen Fortschritt herbeisgeführt haben.

Die Schrift von Baur: "Die Tübinger Schule und ihre Stellung zur Begenwart" (Dr. 2), ift zwar nicht von fo allgemeinem Intereffe ale bie Lang'iche - ihr Begenftanb ift eine Bertheidigung ber Auffaffung bes Urchriftenthums, welche bie Tubinger Schule und namentlich Baur vertritt, gegen beren neuefte Begner -, aber bennoch find auch in ibr ber allgemeinen Benichtsvunfte jo viele und fo fruct= bare, daß wir fle bier, wo von der Fortichritterichtung in ber protestantischen Theologie ber Gegenwart bie Rebe ift, mit Recht anschließen konnen. Während bie Gegner der Lübinger Schule alle mehr oder weniger noch in fupranaturaliftifden Borausfetungen befangen find und bei ihrer Erforschung bes Urfprungs und Inhalts ber urdriftlichen, in den neutestamentlichen Schriften nieder= gelegten Anschauung und Lehre nicht ohne bogmatisches Intereffe zu Werke gehen, fo hat fic bagegen Baur auf ben Standpunkt ber reinen, unbefangenen, von bogmatifden Intereffen und Borausfegungen' freien Schriftforfdung geftellt und macht benfelben fiegreich gegen feine

Gegner geltent. Diese Baur'iche Bibelfritif wirft ebenfo befreiend, wie die Lang'iche Rritif ber firchlichen Ericei= nungen, und wie überhaupt bie Bahrheit ftete wirft. In die Einzelheiten der Baur'schen Schrift, in ihre Wiberlegung ber einzelnen Begner, gegen bie fie tampft, konnen wir bier nicht eingeben. Wir beben nur bie allgemeinen Gesichtspunkte hervor, namentlich bie Dan hatte biefer vor= Baur'fche Gefchichteanschauung. geworfen, bag fie in ber Geschichte nur Allgemeines erblickte, einen rein ibeellen Broceff, in welchem bas Befonbere, bas Individuelle und Perfonliche ohne alle Bebeutung mare. Biergegen erflart fich nun Baur ausbrudlich und erfennt es vollfommen an, bag bie Dan: nichfaltigfeit und Verschiebenheit ber Nationen und Inbividuen bas concrete Leben ber Gefcichte ausmache, jeboch freilich nur mit ber mefentlichen Bestimmung, bag bas eine für fich fo einseitig mare als bas anbere, baß bas Befondere ebenfo wenig ohne bas Allgemeine, als bas Allgemeine ohne bas Besondere fein fann, bag somit, weil über bem einen ber beiden mefentlich jufammen= geborenben Factoren nie ber andere überfeben werden barf, immer auch bas Mannichfaltige ale ein zur Gin= beit Berbundenes und bas Besondere in feiner Unter= ordnung unter bas Allgemeine gebacht werben muß.

Denen gegenüber, Die, fobalb von einer in ber Gefchichte fich entwickelnden Ibee die Rebe ift, darüber erschrecken und alsbald den Boden ihrer empirifchen Geschichtbanfchauung zu verlieren glauben, fagt Baur:

Wo gibt es benn eine Reihe geschichtlicher Erscheinungen, bie nicht auch einen Busammenhang hatte, und wo gibt es einen Busammenhang, welchem nicht auch irgenbeine bas einzelne zur Einheit verfnupfenbe Ibee zu Grunde lage?

Mit Recht betrachtet es Baur überall als biefelbe Aufgabe ber gefchichtlichen Betrachtung - und er bat fich in ber Erforschung bes Urchriftenthums eben biefe Aufgabe geftellt -, in bem Geschehenen nicht blos ein zufälliges Aggregat zeitlich und raumlich verbundener Ereigniffe zu feben, fonbern auch in ben innern Busam= menhang einzubringen und vor allem bie Punkte ins Ange gu faffen, in welchen fich une in bem außerlich Befdebenben auch bie innerlich bewegenben Dachte, bas Allgemeine, bas bem Befondern zu Grunde liegt, bie bas Sange beherrichenben Ibeen zu erfennen geben. Dies fei aber feinesmege nur eine rein abftracte Gefdichte: anschauung, eine einfeitige Bervorhebung bes Allgemei= nen, in welchem bas Gingelne und Befonbere, bas Inbividuelle und Perfonliche völlig bebeutungelos wirb, es laffe fich ber eine ber beiben Factoren nie von bem anbern trennen; wie bas Einzelne und Befondere ohne ein AU= gemeines, als eine befeelende Ibee, ein Rorper ohne Seele ware, fo erhalte auch bas Allgemeine und Ibeelle erft in bem Gingelnen und Befonbern, in ber Inbivibualitat ber geschichtlichen Subjecte ben Boben feiner realen Eriftenz, bas eoncrete Leben bes geschichtlichen Dafeine. Bas baber ben gefchichtlichen Subjecten ihre geichichtliche Bebeutung gibt, fei immer nur bie Energie, mit welcher fie ale bie Reprafentanten ihrer Beit, ale

ber lebenbige Ausbruck eines Zeitbewußtfeins bie ihre Zeit bewegenben Ibeen ergreifen, in fich geftalten und ausbilden, und in ihrer realen Erscheinung in fich bariftellen.

Welche inhaltsleeren Namen waren alle irgendwie bebeutenden Bersonen der Geschichte, wenn sie ihr höchstes Interese nicht erst dadurch für uns hatten, daß wir in ihnen den Rester einer über ihnen stehenden, sie beseelenden Idee erblickten, in welchen sie erblickten, in welchen sie bestehenden Sove erblickten, in welchen sie elbst den festen Hatt, warum gerade diese bestimmten Individuen mit dieser Chergie ihrer Individualität ihr wiele andere hervorragen, sowenig ist es auf der andern Seit zusäufällig, sondern vielmehr durch den ganzen Charafter der Zii, in welcher sie leben, bedingt, daß es gerade diese oder jene In ist, die in ihnen zu ihrer geschichtlichen Bedeutung kommt.

Bon biefem Gefichtspunkt aus halt es Baur für gewiß, baß was ein Karl ber Große, ein Gregor VII. nicht gethan hätte, ein anderer nur unter anderm Namm und in feiner Weise, nach Maßgabe feiner Individualität, im gangen aber boch mit bemfelben Endresultat, gethan haben wurde.

Man mußte fich in ber That wundern, daß Baut fich genothigt fleht, an diese so einfache, von ber benten ben Gefdichtsforschung unferer Zeit langft anerkanne Wahrheit zu erinnern, wenn man nicht wußte, wie febr bogmatische Unfreiheit die Mehrzahl ber Theologen not immer hindert, die biblifche und die Rirchengefdichte it bemfelben Lichte zu erbliden wie bie Brofangefdicht, alfo auch in jener nur die Entwidelung allgemeiner 3ben zu erkennen, die in hervorragenden firchenbistorischen Berfonlichkeiten ale Reprafentanten ber gemeindlichen Gut wickelung concreten Ausbrud gewannen, in ihnen gleid fam fich incarnirten und Menfc murben. Diefer bog: matischen Unfreiheit gegenüber, welche bie beilige und bie Profangeschichte mit zwei verschiedenen Dagftaben mißt. in letterer alles naturlich zugeben läßt, in jener bis: gegen übernatürliche Machte gur Erfarung ber Erfde nungen herbeigieht, ift es Baur's und ber gangen Si: binger Schule großes Berbienft, auf die biblifche und it Rirdengeschichte biefelbe Methote ber Gefdichteforious angewendet und geltend gemacht zu haben, ale in ba Brofangefdichte bei fritifden Gefdicteforfdern ublid if

Baur fragt, seinen Gegnern gegenüber, was bent eigentlich in ben Brincipien ber tübinger Geschichtste schauung so neu und unerhört, so tabelnswerth und verwerslich sein soll. Man werfe ihr vor, bas Christenthum habe nach ihr keinen Anfang.

Wo hatte ich aber je behauptet, das Christeuthum bet nicht von Jesu von Razareth seinen Ansang genommen, eter wo ware ich je auf den Gedanken gesommen, Sofrates, de Alexandriner, die Essener seien die Urheber des Christentum. oder auch nur, sein Ansang sei erst von Paulus oder dem Ber saffer des vierten Evangeliums zu datiren? Und doch hätte die seicht in diesem Falle einen Ansang. Soll also die Behauptung einen vernünstigen Sinn haben, so kann sie nur is gemeint sein, ich seige den Ansang des Christenthums nicht schied hin als Wunder. Dies thue ich nun freilich nicht, aber eter dies thut man ja auch sonst nicht. Selbst die entschwerker Supranaturalisten lassen sich durch den Munderansang des Christenthums nicht abhalten, über denselben zurückzugehen. Das Christenthum ist ein mal eine geschichtliche Erschei-

ung, als solche muß es sich auch gefallen lassen, Schichtlich betrachtet und untersucht zu werden.

Baur macht mit aller Entschiedenheit bas Recht gelib, die neutestamentlichen Schriften unter den historien und fritischen Gesichtspunkt zu stellen, womit nalich das Recht verbunden ift, die alte dogmatische
nheit des Kanons aufzulösen, ihn auseinander zu legen,
den lebendigen Fluß der Entwickelung zu bringen,
den lebendigen Fluß der Entwickelung zu bringen,
den geber einzelnen Schrift nach ihrem Ursprung,
m Berfasser und nach allem demjenigen zu fragen,
aach ihr ihre bestimmte Stelle in der Entwickelungsbichte des Christenthums anzuweisen ist.

Man bat es ber Tubinger Schule jum Bormurf gebt, baf fie von einem Tenbengcharafter ber neutefta= ulichen Schriften gesprochen, bag fie biefelben aus ber teiftellung ihrer Berfaffer erklart, alfo ihrer Abfaffung iffe Motive untergelegt bat. Aber bas mar, wie ir zeigt, nur bie nothwendige Confequeng ibres fri= en Standpunftes. Denn habe bie hiftorifche Rritif baupt bie Aufgabe, bei ben Schriften, beren Urfprung Charafter fie untersuchen foll, alles fo genau als lich zu erforschen, jo burfe fie nicht blos bei ihrer rn Ericeinung fteben bleiben, fondern muffe auch in Inneres eindringen, fie habe nicht blos nach ben faltniffen ber Beit überhaupt, fonbern inebefonbere nach ber Stellung bes Berfaffere zu ihnen zu fra= nach ben Intereffen und Motiven, ben leitenben nten feiner fdriftstellerifden Thatigfeit. Je größer Bedeutung eines ichriftstellerifden Products ift, um ebr fei angunehmen, bag ibm eine bas Bange bebenbe 3bee gu Grunde liegt, und bas tiefere Beein ber Beit, welcher es angehört, in ihm fich Die hiftorifche Rritif murbe baber auch bei entestamentlichen Schriften die Aufgabe, die fie bat, in ihrem gangen Umfange erfüllen, wenn fie nicht ben geiftigen Charafter, welchen fie an fich tragen, atereffen ber Beit, unter beren Ginfluß fle entftan= ind, Die Richtung, die fie verfolgen, die Grund= uung, welcher bas einzelne fich unterordnet, genauer oriden fich beftrebte, überhaupt ben Berfuch machte, moalich in ibr Inneres einzudringen und gleichfam fcopferifche Conception ber Bebanten, aus melder Der Geele ihres Berfaffere hervorgegangen finb, Auch bie Tubinger Schule habe fomit, ublicen. Te von einem Tenbengharafter neuteftamentlicher fprach, nichts gethan, was nicht in ber Auf: r Rritif von felbft begriffen ift.

ilich kann in der Ausführung dieser Aufgabe das versehlt werden, und man mag daher mit der Echule über die Resultate ihrer kritischen Forstreiten; aber daß die Grundsätze derselben die seien, das können nur die in Abrede stellen, die supranaturalistischen Boraussetzungen befangen, Christenthum einen übergeschichtlichen, übernatürzinen Bunderansang setzen, also die in der kathospeschichtbanschauung Befangenen. Denn das ist in ber Unterschied der protestantischen von der kathospeschichtbanschauung Befangenen.

tholischen Geschichtsanschauung, baß lettere nicht ohne Bunber sein fann, mahrend jene eine rein geiftige Entwickelung, aus bem Innern bes Subjects, und bemgemäß
einen Fortichritt anerkennt und zuläßt. Baur weist seinen Gegnern, welche bas Bunber als absoluten Anfang ber
christlichen Geschichte segen, nach, baß sie noch in ber
fatholischen Geschichtsanschauung befangen seien.

Bei bem Bunber hort alles Erflaren und Begreifen auf, und wo ber Anfang nicht erflart und begriffen ift, ift auch fein aus bem Aufang fich entwickelnder Fortgang, überhaupt feine Entwickelung und tein geschichtlicher Zusammenhang möglich. Die gange Geschichte ift nur die Kortiehung des als Aufang gesehten Bunders, es wiederholt fich in ihr nur, was ichon von Anfang war.

Daher mußten auch bie bem Christenthum einen Bunderanfang Bindicirenden bem echt katholischen Kanon beistimmen, daß im Berlaufe nichts zum Borschein kommen könne, was nicht zuvor schon vorhanden war, das Spätere könne nach ihnen nicht das Höhere sein als das Frühere, es könne kein anfänglicher Gegensat, wie der zwischen Baulinismus und Judenchristenthum, der erst durch die weitere Entwickelung ausgeglichen werden mußte, somit überhaupt keine Entwickelung anerkannt werden, durch welche in der Folge erst etwas zum geschichtlichen Dafein gelangt, was zuvor noch nicht existirte.

Es ift bies nichts anderes, ale bie cot fatholische, auf bem Traditionsbogma beruhende Gefchichtsanschauung. . . . Es ift ja alles, was jum Befen bes Ratholicismus gehört, unmittelbare Anordnung und Einsetzung Chrifti, bas von ihm Gewollte unb Anbefohlene, apostolische Tradition, urchriftliche Lehre und Praxis, bie Bifcofe aller Beiten haben nicht anbere gelehrt ale bie Apoftel, und bie Apoftel nicht anbere ale Chriftne. Diefen Bau hat ber Protestantismus burchbrochen, er vermochte ihn aber nicht fogleich in feinem gangen Umfange ju durchbrechen, und bie protestantifche Gefchichteauschauung mußte fich erft allmählich entwideln; je mehr bies gefchah, um fo mehr trat ihr Gegenfat gur fatholifchen hervor. Es ift baher gang in ber Drbnung, baß, sobalb voller Ernst bamit gemacht wird, bas Urchristenthum aus bem Befichtepunfte ber protestantifchen Befchichteanschauung aufgufaffen, Diefe Auffaffung nicht bestritten werben tann, ohne baß alebald auch bie echt fatholifden Principien gum Borfchein fommen, ber absolute Wunderanfang und ber Ranon einer jebe mabre und wirkliche Entwickelung negirenben Trabition.

Bemag biefer feiner echt protestantischen Beidichtes anschauung entwirft une Baur ein lebenbiges Bilb von ben im Urchriftenthum miteinander fampfenben Begen= fägen. Judaismus und Paulinismus, oder Particularis= mus und Universalismus find nach ibm bie allgemeinsten und wefentlichften Gegenfage ber Entwidelungegeschichte bes Chriftenthums. Der richtige Befichtsbunft fur bie Beschichte ber Entstehung ber driftlichen Rirche wird nach Baur verfehlt, wenn man von den bogmatischen Bor= ftellungen und Unfichten ausgeht, die fich bei den erften driftlichen Schriftftellern finden. Che von einer Ent= widelung innerhalb ber driftlichen Rirche bie Rede fein fonne, muffe man vor allem wiffen, wie es fich mit ber Entstehung einer driftlichen Rirde verhalt und auf welchem Boben fie fieht. So gewiß nun bas Chriften= thum nicht particulariftifch ift, fo gewiß tonne ber Grund= gebante, aus welchem es ursprünglich bervorging, nur bie rein fittliche 3bee ber allgemeinen Gleichheit ber Denfcen vor Gott ober ber driftliche Universalismus gewesen sein, worin von selbst enthalten fei, daß bas bewegende Brincip aller geschicklichen Entwickelung nur in bem Gegenfat zu bem jubischen Barticularismus liegen konnte, mit welchem sich ber chriftliche Universalismus erft ause einanderseten und in irgendeiner Form zur Einheit zus sammenschließen mußte.

Baur beruft fich für biefen Entwicklungsgang ber alteften driftlichen Rirche auf bie Analogie einer anbern geschichtlichen Erscheinung, bie auch zu bem Großartigften gehört, was bie Geschichte ber Menscheit aufzuweisen hat, nämlich bie Entwicklungsgeschichte bes römischen Staats.

Wo etwas Großes zu Stande fommen foll, muß es auch einen Gegenfatz geben, in welchem bie einander gegenüberstehens ben Mächte erst burch Rampf und Wiberstreit zu einem gemeins samen Resultat gelangen, bas um fo bedeutender ift, je mehr es erft burch Dube und Anstrengung errungen werden fann.

Bas in ber driftlichen Rirche ber jubifche Particu= larismus gegenüber ber aus allerlei Bolf bestebenben beibendriftlichen Gemeinde war, bas war, wie Baur zeigt, im romifden Staat die Ariftofratie ber Batricier in ihrem Unterschied von den in ihrer Anficht tief unter ihnen ftebenden Blebejern. Und wie in Rom diefe beiden Gle= mente und Factoren bes erft werbenben Staats bei allem, mas fie voneinander unterschied und trennte, bennoch von bem Bewußtsein ihrer wefentlichen Busammengehörigkeit so tief burchbrungen und so ftetig beherricht maren, bag fle nie zu weit auseinander geben fonnten, und unter allen Rampfen und Parteiftellungen nur um jo ernfter und fraftiger an ihrer gegenseitigen Bermittelung und Gi= nigung arbeiteten, fo nahm auch bie Entftehungsgefchichte ber driftlichen Rirche benfelben Berlauf. Bier wie bort mußte erft bie Scheibemand einer auf nationale Borrechte und Borurtheile fich flugenden ariftofratifchen Bartei burch= brochen werden, und der Bunkt, von welchem die bagegen fic erhebende Opposition ausging, ift baffelbe allgemein menfoliche Bleichheitsbewußtsein, bas auf bem religiöfen Bebiet so wenig als auf bem politischen eine folche Befchrantung ertragen tann und nicht eber zu feiner Rube tommt, ale bie die allmähliche Gleichstellung ber beiben Theile, hier also ber Batricier und Plebejer, bort ber jubendriftlichen Betriner und ber beibendriftlichen Bauliner foviel möglich erfampft und bie von Anfang an trennenben Unterschiebe in bem gemeinsamen, bie Begen= fage aufhebenben Befammtbewußtsein verfdmunben finb. Bas aber bas Bange organisch zusammenhalt und fortgebend bie Brunblage bleibt, auf welcher bas Streben nach Einigung fortichreitet und zu einem fich mehr und mehr erweiternden Ginheiteftreben ausbilbet, find bier wie bort bestimmte, von Anfang an vorhandene, traditionelle Grundformen eines ariftofratifchen Organismus, welchen alles fich unterordnen muß, mas in biefelbe Einheit bes Gangen aufgenommen werben foll. Baur glaubt an biefe Barallele um fo eber erinnern und an ihr ben Gang veranschaulichen zu durfen, welchen, wie er überhaupt ber allgemein geschichtliche ift, fo auch bie driftliche Rirche in ihrer Entwickelung genommen hat, als in ber That bie theokratische Rirche bes Mittelalters bie unmintbaffe Fortsehung ber alten römischen Weltmonarchie war, und beibe bieselbe Ibee eines auf alle Bölker fich erftredenden Universalismus zu realistren suchten, nur bie eine politisch, bie andere religios und kirchlich.

Dies ist ber geschichtliche Standpunkt, von bem auf Baur die Gegner der Tübinger Schule mit Erfolg bekämpft, und von dem aus es ihm möglich wird, eine ungezwungene Erklärung der urchriftlichen Entwicklung zu geben, während man in den Erklärungsversuchen de Gegner das Gezwungene, Gekünstelte merkt, das durch ihr dogmatische Befangenheit in die Untersuchung hineinkommt

Die beiben Schriften von Lang und Baur haben bie miteinander gemein, bag fle bas Chriftenthum frei bon fubranaturaliftifden Boraudjegungen, bag fie es bifterife auffaffen, ohne in bemfelben bas gottliche Brincip n verkennen, burch welches es eine wefentlich neue Rate von gefchichtlichen Erscheinungen begonnen bat. Sie haben beibe dies miteinander gemein, daß fle mit ber proteftan tifden Freiheit ber Forfdung Ernft machen und bot feinem wiffenfchaftlich begrundeten Refultate gurudbeben, als konnte bas Christenthum feine wiffenschaftliche Unterfuchung vertragen. Sie find beibe geschworene Begun aller Salbbeiten und falichen Bermittelungeverfuche. Durch Diefe Unabhangigfeit von bogmatifchen Borausfebungen, biefen Muth ber wiffenschaftlichen Forschung, biefe Gerat: beit und Offenbeit wirken fie befreiend, und barum buf man fie zu ben bervorragenoften, verbienftlichften Gricheinungen in ber gegenwärtigen protestantifchatheologijon Literatur rechnen. Julius Franenflädt.

## Ethnographisches und Culturgeschichtliches.

(Befchluß aus Dr. 41.)

Eine vereinzelte Sagenbearbeitung bietet "Der Edmann" (Mr. 7), von F. B. Das Buchlein enthalt eine Gefchichte, w im Dreißigfahrigen Rriege fpielt. Der Edmann war Birger eines wurtembergifchen Stabtchens, an ber Ragold, ber mas einem Leben voll Unglud und Bosheit einen elenben Teb ge funden, und ben bie Sage auf bem unweit bee Stabtdent gelegenen Edberge umgehen laßt, wo er feine vergrabenen Sait hutet und auf Erlöfung harrt. Sein und feiner Familie ffigur haft beschriebenes Schicksal, sowie eine Erisobe aus bem Leten bes Beiftlichen Sane Reich, ber, jum faiferlichen Dilitar geprif. in ber Rahe bee Stabtchene befertirt und bort barmbergig enfr genommen wirb, und bie an feine Berfolgung fich fnupfenten Scenen bilben ben Begenstand ber nicht ohne Spannung gefdrit benen Erzählung, bie aber bes Schrecklichen und Graufigen fe viel und in fo fchwarzer, fast burch feine Begenfage gemilber ter Farbung enthalt, bag ber Totaleinbrud nichts weniger al wohlthuend ift. Der Berfaffer fcheint bies felbft gefühlt gu haben inbem er am Schluffe bem Lefer "zu bebenten gibt, baf it Abicheulichfeiten, bie in ber vorliegenben Ergablung vorfommen. auf Rechnung jener barbarischen Beit, nicht ber kannibalische Bhantafie bes Ergablers zu schreiben feien". Allein bies ift cie Entschulbigung, Die vor bem Richterftuble ber Mefthetit feine An erfennung finbet. Um wenigften aber hatte bas entfehliche ton verfahren (S. 68) burch bie Borte: "Der Gerechtigfeit wer it Opfer gefallen", gewiffermaßen eine objective Billigung erhalter

elen. Eines nahern Eingehens konnen wir uns um so mehr erheben, als bas Moment ber Sage mit ben wenigen referirten ilen abgethan ift, wahrend in culturgeschichtlicher Beziebung geschilberten Buftanbe, selbst wenn ihnen historische Thatspen zu Grunde liegen sollten, doch zu lückenhaft und mit zu nig innerer Bahrscheinlichkeit dargestellt find, als daß wir biesem Gesichtspunkte aus Gewicht auf fie legen konnten.

Dir foliegen unfern Artifel mit einer vollständigen Sagenimlung, bem "Thuringer Sagenbuch" (Rr. 8) von &. Beche n. Der Berfaffer ift ale fleißiger Sagenfammler befannt und fich auf biefem Gebiete ber Literatur nicht unerhebliche Berifte erworben. Die Sagen find im vorliegenden Werfe wie im eutschen Sagenbuch" topographisch geordnet, eine Anordnung, je nach bem 3wede, ju bem man bas Buch in bie Sanb mt, Bortheile ober Nachtheile hat. Ber Die Sammlung als erlage zu wiffenschaftlichen Stubien benugen will, wird fich bei r Anordnung feine Arbeit erfchwert feben; wer es aber bei einer nberung burch Thuringen jum Reifebegleiter mitnehmen will, t hier, mas er fur jebe Begend gebraucht, nebeneinander und fich leicht von bem Charafter, ben Mythe und Sage ihr heilen, eine Gesammtvorftellung entwerfen. Die Banderung zunächst ber Berra entlang, von ben Quellen ftromauf-ts bis an bie preußische Grenze nörblich von Eisenach, bet fich jum Borfele und Bartburgegebiete gurud, folgt bem injuge bes Thuringer : und Franfenwalbes, berührt bas itland, burchfdreitet bie obern und mittlern Thaler ber r und Saale mit Abichweifen ine Orlas und Schwarzathal, et fich aus bem Saalthale von Salle ab in bas Belmegefucht bie Duellen ber Unftrut auf, geht an biefem Bluffe bis zur Mundung in die Saale, verfolgt bann aufwarts tauf ber Ilm bis zur Bafferfcheibe zwischen Ilm und Gera menbet fich bann burch bas Gebiet ber Drei Gleichen nach rt, wo fie ihr Enbziel finbet. Der Berfaffer will biefe thus de Sagenfammlung nicht mit bem, was fruher auf gleis Gebiete von ihm veröffentlicht worden, verwechselt wiffen, eine burchweg neue und felbftanbige Arbeit, nicht nur ein ngifches Sagenbuch, fondern auch ein thuringifches Muthenfei; und es ift gegrunbet, bag er bem mychifchen Element aufmertfame Berudflichtigung gewibmet hat. Doch befcheis- fich felbft, bag hierin überall nur wichtige Bingerzeige ie fünftige Forfchung gegeben fein follen. Bu ben frubern nlungen bes Berfaffere gebort ber "Sagenschas und bie Saife bes Thuringerlandes" (4 Bbe., Meiningen 1835—38)
as "Deutsche Sagenbuch". (Leivzig 1853). Bie fic bas biefer beiben Berfe ju bem gegenwartigen verhalte, verwir nicht anzugeben, ba une baffeibe nicht vorliegt. Deutsche Sagenbuch" haben wir forgfältig verglichen; unter ufend Sagen, die es enthalt, fallen beinahe brittchalbhun-tr. 420 - 608 und 710-756, auf baffelbe Gebiet, welches rliegenbe "Thuringer Sagenbuch" befchreitet und bavon finb vei Drittel in biefes lettere neuere Berf, jeboch nicht worts ibern unter mehrfachen Mobificationen aufgenommen. Dafthalt in beiben Banben jufammengenommen 433 Sagen, aifo gur großern Galfte aus neuem Material. Die Dars ift einfach, frifch und lebendig, und ber fur die Sage Eon ift im gangen gut getroffen; boch begegnen wir er einem Sehler, ben wir schon früher an bem Berfaffer ischen Gebiete mahrzunehmen Gelegenheit gehabt haben, bem, baß er in ben einfachen Sagenbericht mitunter Bige page, die keineswegs von einer besonders glücklichen hus chen Aber zeugen, sowie ganz subjective restectirende Beien, anknupfend an moderne Bustande, mit sichtbar hers nder Tendenz, einsließen läßt. Gegen die humoristische oder Bebanblung einzelner Sagen wird niemand etwas einzuhaben, porausgefest, bag ber Big gut ift; mas aber istramen ber mobernen Beisheit anlangt, fo fann man m etwas Unpaffenberes benten, ale Tagesfragen in bas fille halbunkel ober bie magische Beleuchtung ber Sagenwelt hereinzuziehen; alle Illusion hort im Augenblicke auf, und wir haben ein Gefühl, bas bemjenigen gleicht, mit welchem wir eine Buhne sammt bem bazugehörigen Apparat bei Tage betrachten. Der Berfasser scheint dies selbst zu fühlen; benn einzelnes, was in bieser Beziehung im "Deutschen Sagenbuch" besonders schross hervortritt, sindet sich in dem vorliegenden Berke nicht wieder; aber ganz ist ihm die herrschaft über "bas unruhige Uebel", das so schwer zu zähmen ist, wie wir's bei Jasobus am britten lesen, doch nicht gelungen.

Wenden wir une nun jum Inhalt. Mythifche Anklange finden fich gleich beim Beginn ber Banderung, an ben Quellen ber Berra. Die Stadt Giefeld foll uralten Urfprunge fein. Im Bolfemunde heißt fie Asfeld und nach alten Urtunden Afifelb, was an die Afen erinnert. Nur wenige Stunden von Giefelb entfernt gibt es ein Gottesfelb (Gothese, Godesfelb), auf dem einft eine große Stadt geftanden haben foll, und die Riefenfage mit ihrem Sammerwerfen ift in ber eisfelber Gegend vollig heimisch. Am Dreifonigetage verbrennt man gu Giefelb bie Frau Bolle (Bulba, Berchta), worin ber Abichluß bee alten Julfeftes gur Beit ber Binterfonnenwenbe erblickt werben mag. An benfelben mythischen Gultus erinnert eine Chriftnachtfeier gu Schweina, wo bie mannliche Jugend in ber beiligen Racht mit brennenben Facteln auf ben nahen Tongeleberg gieht, bort ein hochlobernbes Feuer entzundet und es unter Gefang und Dufit umgeht, woran fich mitternachts Glodengelaute und Betftunde reihen. Giner anbern mythischen Festfeler, jur Fruhlings- ober Sommerwieberfehr, entspricht bas Laubmannchenspiel ju Rubla. Es fommt nach Bechftein in Thuringen nur febr vereinzelt vor. Saufiger findet es fich anderswo, namentlich in ber Bfalz. Man begeht bas Fest bort am Sonntag Latare ober bem "Soms mertag". Die Knaben tragen an Staben Bregeln, bie fich burch Große und Bestalt von ben Saftenbregeln unterfcheiben, bie Stabe find mit Bandern geschmudt, und zwei von ber Schar find als Sommer und Winter, ber eine in Moos, ber andere in Epheu gefleibet. Dowitt, ber biefer beutschen Sitte in einem intereffanten Auffat über ben Mothering - ober Mid-Lent-Sunday (Sonntag Latare) in "People's Journal" (Bb. 1, 1846) gedenkt, bemerkt, daß bieselbe Sitte vor der Resormation auch in England flattgefunden habe. 3m "Popish Kingdome" wirb fie fo befnngen:

Thus children also beare, with spears, their cracknells round about; And two they have whereof the one is called Sommer stout; Apparelde all in greene, and dressed in youthful fine arraye; The other, Winter, clad in mosse, with heare all hoar and graye. These two togither fight, of which the palm doth Sommer get.

From hence to meat they go, and all with wine their whistly wet. ') Bechstein beschreibt das Laubmannsspiel in Ruhla nicht näher. Einer schönen Sitte, beren howitt im hindlick auf den Sommertag Erwähnung thut, sei noch mit ein paar Borten gedacht. Man pflegte an diesem Tage die Mutterlirche, die der heimat, zu besuchen und auf dem Hochalter seine Geschenke darzubringen. Das Gefühl der Anfrischung dieser Berbindung ging aus der Kirche ins häusliche Leben über, und Dienstdoten und Lehrlinge erhielten die Erlaubnis, am Sonntag katare ihre Mütter zu besuchen, benen sie dann fleine Geschenke mitbrachten. Daher der Name Mothering-day, Muttertag. Howitt demerkt, dieser Gebruuch habe sich bis ganz vor kurzem in England erhalsten, bestehe vielleicht hier und da noch.

Doch fehren wir jur thuringer Sage gurud und horen wir, wie ber Berfaffer, bem bier auf gang heimischem Gebiete

<sup>\*)</sup> Die Kinder ziehen auf mit Brezeln, die tragen fie am Speer. Zwei find babei, bavon tritt einer als farter Sommer her, Der ftelt fich ganz von grünem Laube im Schmud der Zugend dar; Der andere, der Binter, gehet in Moos, mit weißem haar; Und schlagen muffen fich die beiben; doch fiegt der Sommer bas; Dann machen sie beim Schmaus mit Weine die Rehlen weiblich nas.

ber Forfchung ein competentes Urtheil gufteht, bie berühmtefte, bie Sage vom Gorfelberge, auffaßt. "Diefer Berg ift ber hauptfachlichfte Erager bes Mythenthums im Thuringerlande. Durch feine eigenthumliche Form, Die einem Sarge ahnelt, burch feine fteile Wand, feinen langgebehnten Ruden, burch feine feltfame Soble, die ganz ficher einer vorgeschichtlichen Beit angehört, aber bennoch fein bloges Wert ber Natur ift, mag er schon bem Urvolte biefer Wegend ober, wenn man ein foldes nicht annehe men will, ber frubeften Bevolferung mertwurbig und wichtig geworben fein. Die mythische Beit erfor bas Junere biefes Bergs zu einem der Wohnorte der machtigen holbe, die, wenn sie die Rachtheile ihres Wesens herauskehrte, zugleich auch Un-holbe sein konnte, und stellte sie an Wuotan's Statt als Zugsührerin an die Spige seines heers. Das frühe Mittelalter bilbete aus ber Frau Gulba eine Teufelin, manbelte bas Junere bes Berge jur Fegfenerftatte um, vernahm aus ber Bergestluft bas Bimmern und Alaggeichrei ber gepeinigten Seelen, gab bavon bem Berge ben Ramen for Seelen Berg und nannte ihn lateinisch mons horrisanus. Das fpatere Mittelalter legte seine poetifche Anschauung an bas alte beibnifche Gottermefen, es bilbete bie Fran Gulba gur Frau Benus um, eine Beibengottheit mit germanischem Element und teuflischem Befen. Satte bie frühe beutsche helbenfage ber greifen Gulba einen greifen Begleiter gegeben, ber jugleich ein Barneramt ubte, ben treuen Edart, fo gab bie fpate mittelalterliche Sage ihrer Fran Benus einen jungen Gefellen, ben Ritter Taubaufer, ben fie fich zu ihrem Bunberberg gesockt, und bem es endlich vor ihr graute. Wie aber fast alle bebentenben Sagen fich verjüngen, so hat die Frau Benus : und Tanhaufersage wieberum eine Berjungung in jung: fter Beit erlitten, bag ber Ritter Tanbaufer ein Minnefinger fein foll, und endlich brachte bie allerneueffe Beit und Dichtung bens felben mit bem Minnefingerfriege auf Martburg in eine innige poetische Berbindung." Die Frau Hulo ibentificirt ber Ber-faffer mit Bertha, hertha, Rerbus. Sie erscheint als Erbs mutter, als Mutter zahlloser Kinder, balb Bichtlein ober Deimchen, balb Moos: ober Bolgweiblein, und überwacht baneben alles bausliche Leben, besonders bas Frauenleben ber Urgeit, Die Blache : und Linnenbereitung. Das wuthenbe Geer, beffen Fuh-rer im untern Werrathal Elbel, auch Ebel (= Abel, ber Wilbe Sager in Danemart und Schleswig,) heißt, ift Rachhall ber frubeften Muthe, ber Einhertarfchar, ber gefallenen Rampf-belben, die mit Dbin nach Balhalla ziehen, alfo ein Kriegeheer, ein heer ber Starten unter mannlicher Fuhrung; baran folog fich ein anberes Tobtenheer, bestehend aus den Seelen ungetauft gestorbener Rinber, ein Deer ber Schwachen unter weiblicher gubrung. Spatere Sage verschmolz beibe, und wol bann erft trat bie britte Beziehung, bie einer Jagb, hinzu, als bes heeres lette Berjungung. Ein Beiligthum bes Boban foll in ber Rabe von Dhrbruff geftanben haben. Bu Beiten lagt fich eine weiße Jungfrau um bie Mittageftunbe mit einem Schluffelbunbe am Guttel feben, manbelt ben Schlogberg berab, babet fich im Bor-lingebrunnen und geht bann wieber hinauf. Der Berfaffer bemerft: "Solche Jungfrauenerscheinungen auf und an Schloße und Burgbergen, jumal wenn bie Sage mit ihnen bas Baben in einem naben Brunnen ober Weiher verbindet, beuten ftete nach ber fruhern mothischen Beit, wir aber vermögen fie faum au beuten." Er fpricht fich nicht barüber aus, warum ihn gerade bas Baben bestimme, bie betreffenden Sagen auf mythische Momente jurudzuführen. Bir verweisen rudfichtlich ber Jungfrauenerscheinungen auf bie von une im britten Artifel mitge= theilte Sypothese Schonwerth's, bie viel Ausprechenbes hat. Man wird fich erinnern, daß er die Jungfrau fur die verhullte Erdens mutter (Nerthus, Gel ober Frena) halt, bie, zur Ahnfrau geworden (Tuisco terra editus), in den Burgen umgehe, gleich ihren Nachlommen Erlösung durche Christenthum suche und dafür ihre Schape ale Breis biete. Berfteht man fich mit biefer Deutung ein, fo liegt es fehr nahe, im Babe ein Symbol ber von ber Jungfrau erfehuten Taufe und eine Borbebingung dazu zu fin-ben. An Irmin, Tuisco's Sohn, Mannus' Enfel, erinnert bie

Rirche zu Erock bei Eisfelb, die früher die Irmenkirche sich; ber Berg, worauf sie steht, ist der Irmeleberg oder hainberg. Auf jene grausame heidnische Sitte, deren wir bei den ober pfälzer Sagen im ersten Artifel gedacht haben, beziehen sich be Sagen von eingemauerten Kindern in den Burgen zu Liebenken, Galenberg, Henneberg, Rrainberg (füdlich von Cisenach) nud Rahnis dei Pösneck. In der Nähe der legtgedachten beiden Städte gibt es einen "herthhain", ein "Herthloch" und heidergraber.

Die voigtlandische Sage ift reich an mythischen Befre, unter welchen ber Wilbe Jager, Die Bolgweibel, Bolgmannel mi Moosleute große Aehnlichfeit mit benen in ber Oberpfalz haben. Außerhem ergablt fie viel von heimchen, einem garten, fowahe Befchlecht, Seelchen ungetaufter Rinber, bie niemals foredigf ober ichabenfroh auftreten und fich unter bem Schute ber fru Bertha ober Berchta (auch Brechta, Bilbabertha, Silbabertha, ix Tirol Brechtl genannt) und in ihrem Gefolge befinden. Du Bertha, die burchweg mit der Frau Solle ober Sulba ibenijo ift, tritt auch hier in boppelter Ericheinung auf, theils als Genossin des Wilden Jägers, theils als selbftaudige herrichniz Riefen und Zwerge fommen nur vereinzelt vor, lettere ale Rebelte (unter ber Erbe), Baumannchen (uber ber Erbe) und Gund, Dausgeifter. Saale und Elfter find farf von Rixen bevellet, boch find bie manulichen im Boigtlande haufiger als bie web-lichen. Der Teufel erscheint meift als Drache; bag er oft als guter Drache vorfommt, ber Gaben zuführt, zeugt für germenischen ober wendisch : flawischen Urfprung. In Gof und Schle treten Befigeifter auf, in hof ber Lange Dann, in Soleig be Bestmann.

Sehr bebeutenb ift bie Angahl ber geschichtlichen Sagen in ber vorliegenden Sammlung. In Thuringen brangt fich be Romantif gern ber Geschichte jur Begleitung auf. Man bar nur an bie Bartburg und ben Spffhanfer erinnern. Auf biefen Bebiete find wir einigen Fluchtigfeiten begegnet. So Rick Landgraf Lubwig ber Milbe in Otranto auf ber Infel Coper (Rr. 89), wobei übrigens eine Bermechfelung mit Lubmig bem bei ligen ftattfindet, ber wie Ar. 97 richtig angegeben wird, in Dirant farb. Aber biefe Unglucoftabt fpielt bem Berfaffer einen zweim Streich; mahrend er fie bort aus ber Ferfe Italiens nach in Infel Cypern verseste, wird sie hier zur Insel erhoben. "G erfrankte auf ber Insel Otranto." Richtiger wol rudfichtich Lubwig des Milben ift die Angabe in Rr. 145, daß er in Alfer (St. - Zean d'Acre) ftarb. Gine fernere Flüchtigkeit zeigt fo in ben Sagen Dr. 185 und 186, wo ergablt wirb, Rarl ber Grefe habe zuerft bem Boigtland einen beutichen Schirmvogt gegeben. Edebrecht; biefer habe brei Sohne gehabt, bavon einer, beit rich ber Fromme, abermals brei Sohne hinterlaffen, von ben ber mittlere ben Beinamen ber Reiche geführt. Bertha, Die Ge mahlin bes lettern, eine nahe Bermandte Raifer Beinrich's VI. habe von biefem im Jahre 1194 bas Decret ausgewirft, bis bis an ber Welt Enbe fein herr bes Bolgtlanbes einen anter Damen ale Beinrich führen folle. Sier wird bie zweite Bet ration nach Rarl bem Großen ine Jahr 1194 verfest, ein Sprus von brittehalbhundert Jahren, ber benn bach auch fur bie bite rifche Sage zu farf ift. Uebrigene hat Beinrich ber Fromme, be allerbinge ber erfte erbliche Bogt war, nicht wie bier angegetet in ber erften Galfte bes 9. Jahrhunberte (erfte Generation 124 Rarl bem Großen), fonbern in ber zweiten Galfte bes 11. Jaben berte gelebt. Damale beftanben fünf Bogteien : Bera, Beite Greig, Blauen (worunter nicht bie Stadt, fonbern bas Effente bis Aborf zu verftehen mit ber Refibeng Boigteberg) und be-Beinrich befag bie Bogtei Beiba, und fein Cohn Deinrich to Reiche vereinigte alle fünf in feiner Gewalt. Bur Beit Rant's bes Grofen hatten bie Sorbenwenden bas Boigtland noch inmerft unter Lubwig bem Deutschen verloren fie bas Land zwiide-Saale und Eifter (869) und frater (880) bas Land gwifd: Elfter und Mulbe. In ben voigtlanbifchen Sagen finben nic auch einzelne Brrthurmer in ben Drienamen, wie Birfolis & Weischliß, Thauma ftatt Theuma, Loffengrun ftatt Coffengrin

Baffig fatt Boffig, die wir inbeß, als leicht erflatlich, bent Bersfuffer feineswegs hoch anrechnen wollen. Einige mehr nur anels beienartige Geschichten und Sage Rr. 57, die mit den Worten "Bor mehreren Jahren" beginnt, hatten füglich wegbleiben sollen; was vor mehreren Jahren erft fich zugetragen, fann unmöglich als Sage gelten. Gbenfo gehort das Storchengericht (Nr. 68) mehr der Naturgeschichte als der Sage an. Jum Schlusse mogen einige der intereffantesten und minder bekannten Sagen

beziehendlich auszugeweise hier Blas finben.

Bei Themar ift ein Kreuzweg, unter bem ein Bafferlein bingeleitet ift, bas man wie andere bergleichen bebedte Baffer im hennebergichen bie "Dohle" nennt. Ber in ber Reujahres nacht um 12 Uhr fcweigend an biefen Ort geht, bem erfcheint bie lichte Geftalt eines Engels, welcher eine Papierrolle in ber band halt und fie vor ben Augen bes Sehers aufrollt. Diefer erblidt bann in golbener Schrift auf ber Rolle Die Bahl ber Jahre, die er noch zu leben hat. — 3wifchen Themar und ben Dorfern Marisfelb und Oberstadt lag bas verschwundene Dorf Gertles, in alten Urfunden von 914 Gartilar genannt. Ber in den zwölf Nachten auf bem verrufenen Felde bem Goden-fchlag lauscht, wird gludlich. Ein Bauer aus Marisfeld hatte ben Muth, jede Nacht in den Zwölften hinauszugehen. Er hörte nichts und fab nichts. Endlich in einer ber Nachte schlug dicht in feiner Rabe ein furchtbar brohnender Glockenschlag an fein Dhr. Ehe ber vierte Schlag erfolgte, hatten ihn Schred und Graufen gn Boben geworfen, und er blieb lange frant. Spater aber gludte ibm alles; er wurde ber reichfte Mann im Dorfe, und es entftanb bas Sprichwort, wenn einer fcnell reich wurbe: "Der hat es in Gerties zwolf ichlagen boren." In ahnlicher Beife foll ber Ausbrudt: "Er hat Spane!" infolge ber häufig wieberfehrenben Sage, wonach bie von mythischen Befen gefchentten Spane fich in Golb verwandeln, entftanben fein. — Unweit Themar liegt ein Dorf, "Dorfles", jur Strafe fit bie Auchlofigfeit ber Bewohner unter ben Trummern eines Berge begraben. Gine bunfle Rluft, bas Gieloch geheißen, gieht fich n ben Fels hinein, und ber Schlund fentt fich in eine grauenvolle Tiefe. Das Gisloch nennt man wie ein abnliches am profen Gleichberge bei Romhilb bie Ralte Golle. Aus ber Tiefe lefer fcaurigen Rluft will man oft Seufzer und Geheul vernommen inben und behauptet, bas rabre ber von ben Seelen ber verbammten Bewohner bes Dorffes. "Là dove i peccatori stanno freschi." "Bo bie Berbrecher in ber Ruble figen.") Dante'fche Gebanm in ber fchlichten thuringer Bolfsfage. - Berfegen wir uns nit einem Sprunge aus ber Ralten Bolle in ben irbifchen Bims in ben Brautftanb. "Auf einem ber Marttplate in Gifes ich liegt ein gewiffer Stein im Pflafter; wenn nun eine Jungau zufattig biefen Stein betritt, fo wird fle noch in felbem abre Braut; und wenn eine unverfebene Braut wird, fo beißt : Die muß auf ben Martiftein getreten haben! Aber niemanb unt ben Seein, fonft mare er langft abgetreten." — Am Faltens in im bietharger Grunde, wo fonft ein altes Raubfchlof fand, b mo es viele Blutnelfen gibt, bie bem Blute ber über bie lippen und Baden herabgefturzten Gefangenen, bie fich nicht sfaufen fonnten, entfproßt find, fammelte eine Mutter Deils inter. Sie hatte ein fleines Rind bei fich, bas noch nicht ifen fonnte, feste es an eine fichere Stelle und gebot ibm, jig gu bleiben und mit Blumen und Steinchen gu fpielen. is Rind fpielte auch eine Beit lang, aber balb murbe es ihm imeilig, immer an einer Stelle gu figen; es rutichte fort unb iter und weiter vor bis jum jahen Belfenhang und noch weiter , und auf einmal borte bie Mutter ihr Rind einen burchbrinben Schrei ausftoßen. Entfest fchaute fle auf, ftarrte nach Stelle, wo fie bas Rind hingefest hatte, fort mar es; boch ur genug im Grafe vorhanden, wohin es fich bewegt hatte. Brau fnidte in bie Rnie por Schred, bann froch fle gitternb bebend hinab und umlief ben Bels in weitem Umweg, bie te kleine gerfchmetterte Leiche heimzutragen. Und wie fie an Stelle fain, wo biefe liegen mußte, ba fag ihr Rinblein in und fpielte mit brei rothen Relfen und ftammelte freudig:

"Mutter, mit Engel bestoge! Mit Engel bespielt! Engel Blumme gebe." — Eigenthümlich beschreibt die Sage den Untergang des versuntenen Dorse im Ebertsgrunde. Die Stelle des Let verstritt hier eine fromme Magd, die sich entsernt hatte, um im deimatsdorse das heilige Abendmahl zu genießen. "An diesem Tage ging etwas in tiesser Stille vor zu Edersdors. Es war so still, so gewitterschwül, aber es kam kein Gewitter. Es was ren keine Wolken am Himmel, aber die Sonne schiew nicht mehr. Und den Leuten war so selsam, sie wusten nicht wie, und verswunderten sich uur, als auf einmal in aller Stille die untern Bensterbrüftungen mit dem Erdboden in einer Linie sich besans den, und daß es nach und nach dunkler wurde und immer dunkler und endlich ganz Nacht, aber in aller Stille. Rur die Schne krähten noch. Wie die Magd zurückam fand sie kein Ebersdorf mehr; nur einen großen dugel erblicke sie, darauf ein goldenes Grabsreuz stand" — das Areuz des Thurmsnopse.

Andere interessante Sagen find bie von der Meißen Frau zu Tenneberg. Anna von Cleve, geschiebene Gemahlin Heinrich's VIII. von England (Ar. 142); vom Mässermann, einem wohlthätigen Gespenßt, mit silberner Hande statt des Kopse, und silbernen Andysen und breiten Schößen am Rod, der die Baldwiesen wässert (Ar. 175); von der Berwänschung der reichmannsdors fer Goldgrube, durch eine Mutter, deren Sohn man unschuldig hingerichtet hatte: sie schüttet ein Gemäß mit Rohn hinad, und das Bergwerf soll so viel Jahre verslucht sein, so viel Körnlein in die Grube sallen (Ar. 176); vom Frontanz zu Langenberg, ein culturgeschichtliches Guriosium, indem viele Grundbesser aus den Doksern der Umgegend die in die neuere Zeit dort erscheinen mußten, um einen Tanz auszussähren, zu dem sich der erscheinen berger Bürgerschaft schwarzgestleibet einsand, ohne jedoch mitzustanzen (Ar. 238); von der armen Frau zu Gangloss zwischen Gera und Koda, welche die verwünsichte Prinzessin zu Gevatter bittet (Ar. 240); von dem gestordenen Kindelin zu Bodeswiss mit dem Thränensrug in den Händen, ein Seitenstüt zu den Traume der walachischen Mutter, dessen wir im ersten Artissel gedachten (Nr. 309); endlich dem Kindersreunde, dem milben

herrn Augustin zu Gotha (Rr. 427).

Es hat mit ber Sage eine eigene Bewandtniß. Sie pflangt fich gang im fillen fort, haufig nur unter Eingeweihten, und hunderte und Tausenbe, die am Orte ober in der Umgegend leben, wiffen nichts bavon. Bisweilen mag fich aber boch auch bie Bahl ber Biffenben auf eine Gins jurudfuhren laffen und ein verirrter jugenblicher Sprößling ber mobernen Byra ber schlummernben grau Sage in ben Schos fallen. Möglicherweife ift bies bei ber folgenden ber Fall. "Da wo jest Blauen flest, mar ein heiliger Gotterhain, in welchem bie Benben opferten. Ein Belbenbefehrer trat zu einem Gogenbilb und fprach: «Unfer Chriftengott ift bort oben!» und zeigte bei biefen Borten nach bem himmel. Sohnend entgegnete ihm ber Beibe: « So will ich beinen Gott treffen!» und fchof einen Pfeil in bie bobe. Der Pfeil tam nicht wieber gurud, aber ein blaues Kreng fentte fich aus ben Bolten nieber und blieb auf ber Erbe fichebar. Da fanten bie heiben auf ihre Rule nieber, und bie Chriftenpriefter legten ben Grund gu einer Rirche. Bor biefer alteften Rirche bes Boigtlanbes bezeichnet noch heute ein blaues Bflafters freug ben Ort, wo bas himmlische Rreng fich herabfentte. Saufer entftanben um bie Rirche und erhielten von bem blauen Rrenge ben Ramen Blauen." Referent ift in brei Lebensftabien ungabligemal auf bem Rirchplate ju Blauen umbergefprungen unb gegangen; aber von bem blauen Kreuze hat er nie etwas gestehen, noch bavon ober von ber Sage gehort. Run, um ganz gewiß zu gehen, hat er aus ber Ferne specielle Erfundigung eingezos Bon bem blauen Rreuge ift nichts zu feben. Freilich ift ber Blat erft im Sahre 1867 neu gepflaftert worben; fo gut aber ber Bflafterer bie Jahregahl ber frahern Pflafterung (1719) in blaulichen Steinen und eine schone Rofette eigener Erfindung por bem hauptportale angebracht hat, fo gewiß hatte er, wenn ein blaues Rreng vorhanden gewefen wate, auch biefes repro-

bucirt, benn bie Bietat bes Bolfe in biefer Begiebung ift groß und anerfennenswerth. Bechftein felbft führt mehrere Beifbiele an (Dr. 41), wo Steinfreuge und felbft Rafenfreuge von alter Beit ber bis jest auf bas forgfaltigfte unterhalten worben finb. Dazu tommt, bag von jenem blauen Kreuze auch fonft niemanb etwas weiß. Der Gemabremann bes Referenten, eine im gache ber Gefchichte : und Sagenforschung Blauene gang juvers laffige Autoritat, verfichert, bag in feinem ber altern wir neuern Chroniften und hiftoriographen Blauens etwas von biefer Sage gu finben fei. In Graffe's ,, Sagenichat Sachfens" wird von geiner blauen Bunderblume erzählt, die an der Stelle der jehigen Kirche gestanden haben soll. Bon dieser findet fich eine Spur in einem Berke des 16. Jahrhunderts, sie soll der Stadt den Ramen gegeben haben. Aber dieser ift bekanntlich wendischen Urfprunge und vom flawifchen plawil = uberfchwemmen, abzuleiten. Der Ort bieg: Die Stadt an ber Blamer, b. h. an einer Ueberschwemmungen leicht ausgesetten Thalebene, wie noch jest, nach Rohl's Reisebeschreibungen, in Rugland ahnliche Gegen-ben Plawna (for. Plauna) heißen. Das hauptbebenten gegen bie Richtigfeit ber Bechftein'fchen Sage ift aber bas, bag ber Rirchplas gu Blauen in alter Beit gar nicht gepflaftert gewesen ift, unb bag ich aus einer neuerdings im bresbener Archiv aufgefundenen Stiftungeurfunde flar nachweisen laßt, daß die Stadt Blauen bereits eriftirt hat, ale bie Rirche gegrundet wurde. Doch genug; es tam nur barauf an, an einem fpeciellen Beifpiel bie Erene ber Sagenforfchung ju untersuchen. Und wenn es fich and von felbit verftebt, bag von einem fo geringen Theile nicht auf bas Bange gefchloffen werben fann, fo forbert boch eine Erfahrung, wie fie hier ber Sagenfammler gemacht hat, jur ftreng= ften Sorgfalt in ber Brufung auf; fonft wird bie Sagenfunbe mit einer Maffe poetischer Productionen überschwemmt, die an fich recht fcon fein fonnen, benen aber bas echte Schrot und Rorn ber Sage, bie Approbation ber Jahrhunderte und bie Fortpflanjung im Munde bee Bolte von Gefchlecht zu Gefchlecht, fehlt.

#### Die Gottscheer.

So weit die beutsche Bunge klingt Und Gott im himmel Lieber fingt, Das foll es fein! Das, wadrer Deutscher, nenne bein! E. M. Arnbt.

Mit ben großen Fortschritten bieses Jahrhunderts in ber Lanbers und Bollerfunde verbreitete sich auch ein stets wachsens bes Interesse für die flawischen Stämme, welche im Jugendalter ben Schauplat ber Weltgeschichte betreten, und, von den verschiedensten Seiten aufgefaßt, bald als halbeivilistrte Barbaren betrachtet und als die Unterbruder aller Givilisation vorgesührt werben, bald auch burch ibealistisches Auffassen und phantassereiches Wiedergeben der Eigenthunlichseiten in Sitten, Gebrauschen, Bolfsbichtungen u. f. w. Bewunderung erreaten.

chen, Bolfsbichtungen u. f. w. Bewunderung erregten.
Unter ben flawischen Bolfern zogen in jungfter Beit die Subflawen die Aufmerksamkeit Deutschlands auf fich, wozu vorsnehmlich die mehr oder minder gelungenen Ueberfetungen sersbischer, slowenischer und auderer "Nationallieder" beigetragen haben mochten. Aus diesen, einen tief poetischen hauch alhmensben, für Freiheit und ritterlichen helbenmuth begeisterten Gestaugen, die ein lebensfrischer, fraftiger Widerhall des geistigen Lebens der Subslawen find, schloß man hausig auf ben allgemeinen Geist der sublichen Slawen.

Es ift nicht meine Absicht im vorliegenden Auffate ein Bild bes fübstamischen geiftigen Lebens zu geben, ich will vielmehr ein beutsches Bollchen ben Freunden bes Germanenthums und insbefondere jenen ber beutschen Sprachforschung vorführen; ein Ländchen, das einzig in seiner Art, eine für sich abgeschloffene Sprachinsel, umflutet von der sie rings umgebenden slawischen Bevölferung bes herzogthums Krain, gang geeignet ift, die Auf-

merkfamkeit seiner Stammverwandten auf fich zu lenten. Die fes Land bewahrt Eigenthumlichkeiten und fo viele Borzüge bei Stammes, dem es angehort, daß Jahrhunderte nur fehr weniges an feinen Bewohnern geandert haben, obwol es von einer fammund sprachverschiedenen Bevolkerung eingeschlossen ift. Dufet Bolf find die Gottschere in Krain.

In Bezug auf bie Abstammung ber Gottfcheer fucten bie lologistrenbe hiftorifer in benfelben Rachfommen ber Gothen p ermeifen, indem fie ableiteten - Boti - Savii, Got - Savier, Bot fcewer, Gotticheer, und ale Bemagremann galt ber frui nifche hiftorifer bee 17. Jahrhunderte Schonleben, welcher und wies, daß die Ofigothen auch an der Save ihren Sit hann und fich bis nach Istrien und Liburnien ausdehnten, und in Dorfe Gotnavas (Gothenborf), bei Reustadt in Untertrain, foll einer Sage jufolge Theodorich Lager gehalten haben. 34 glaube jedoch, daß Diefe Abstammung faum flichhaltig fich erweifen fann. hiftorifch richtig ift es, daß fle Gingewanderte einer viel fpatern Beit find; fie felbst halten fich fur eine frantische Colonie. Der berühmte laibacher Bifchof Thomas Chron (a Ende bes 16. Jahrhunderts) fagt, er habe im bifchoflich in: fingenschen Archive zu Lad') in Krain eine Urfunde gelesa und eigenhanbig copirt, welcher zufolge Raifer Rarl IV. ben Grafen von Ortenburg (im heutigen Gottichee) 300 Mann mit Beibern und Rindern, theile Fraufen, theile Thuringer, be megen eines Aufftanbes bes Lanbes verwiefen murben, ale birt bare Anechte überlaffen hatte, von welchen nachher bie walbige Wegenden von Gottichee urbar gemacht und mofelbft fie bann en gepfarrt wurden. Das fteht nun feft, bag bie Botticheer bent fcher Abfunft find und fich feit Sahrhunberten in Sprace, Rleibertracht und Sitten von ben flowenischen Rachbarn (Rru nern) unterscheiben.

Bunachft ift es bie Sprache, auf welche ich bie beuton Sprachforscher besonders aufmertsam machen mochte. In ber fem Auffage will ich nur einiges auführen, boch bin ich berub im Besthe einer allerdings beachtenswerthen Liebersammlung & Gottscher, die ich nach und nach zur Reuntniß zu bringen ge sonnen bin.

Die Sprache ber Gotticheer ift ein veraltetes grobes Deuff. hier und ba - boch felten - mit flawischen Borten unter menat; boch find fie ben Deutschen vielfach unverftanblich, mi zweifelsohne in ber gegenwartigen Ausbilbung ber beutide Sprache feinen Grund hat, mabrend bie Gotticheer ihren alm Dialett ziemlich unverfälscht beibehalten haben mogen. Schon bet halb, weil ihre Sprache feit langen Beiten unverandert geblieben it und einen Blid in die fortichreitenbe Entwidelung ber benichen Sprache erleichtert, burfte eine genaue Durchforicung bein Sprache fur ben Forfcher altdeutscher Ibiome intereffant mi für bie Gulturgefchichte vielleicht nicht ohne Erfolg fein. Aus bin ich fehr bereit, mit meinen fchwachen Rraften nach Rie lichfeit beigutragen, falls fich jemand einer berartigen Arbeit m tergieben murbe. Beifpieleweise fuhre ich einige Rleinigfeiten a Die Gottscheer fprechen in ber britten Berfon ber Debrgabl in ben Beitwortern bas "ent" aus, als: "figi arbeitent", "fik hont" (fie haben); bas a wird wie oa, aber verfchmolgen ans gefprochen; bas ov = au, ale: vrov = Fran u. f. w. Bemer fenswerth find bie vielen ich und icht ftatt f und ft, fowie be Enbfilbe le, ferner bie vielen ai, und bie Bocale am Ente to Worte. Im übrigen flingt bie Aussprache unangenehm, mut und hat einen eigenthumlichen Accent, fobag man ben Gottfden fogleich erfennt, wenn er auch eine andere Sprache frit Das Erlernen ber flawischen Sprache fallt ihm übrigens fom Sehr bezeichnend find ferner einzelne Ausbrucke. Go beift in Wolf - Solzgangel, ber Buche - Schleicher, ber beit - Springerle, bas Gichhörnchen - Scherger, ber Spora = Jageisen u. f. w.

<sup>\*)</sup> Raifer Otto II. fcentte laut Urfunde do dato Geiligenfalt. 23. November 974 bie herrichaft Lad an Abraham, Bifchof von fre-

Als Beifpiele ihres Dialette fuhre ich an:

A hairoth Lieble. \*)
Ben i on hairothe bente, Rimet mier bier Graufchen an Sholl trate in ban Schtanb Est stehen gur schbard Schohen Die Ongstund Rummer mochen Bie es wiel werte aiate.

Sairothe i a Ralchai, Sho bin ih's liebar hiate, Sho thianet fhi shich aufftraicha Bues i wer Galb erhoult.

Du haift es Tug und Nacht: "Hon dich ju Mon gemacht, Du Lump und du Braler Du hosht kuiain halben Tular Zue mier insh haush gebrocht."

Ich enthalte mich einstweilen jeber Bemerkung, obwol es mir scheint, daß ber sechste Bers ber ersten Strophe zur zweisten gehört, und sich ber Einsenber sicherlich geirrt habe. Da ich feinerlei Beranberungen vornehmen will, werbe ich auch für bie Folge die Lieber genau so aufzeichnen, wie sie aus bem Runde bes Bolks kommen, und nur die allenfalls nothwendig erschienenden Bemerkungen beifügen.

#### Das Baterunfer.

"Bater insher, ber du bisht im himbel; gehalliget ifht bein Ruhmen; zue tume ineh bain Raich; bain Billen geschahen bie in himbel alsho auef Jerban. Gib ineh heint insher taige laines Bruat, und vargieb ineh inshere Schulden, oleh auch bier vergaben inshern Schuldigiarn, und für ineh ette in die Bersshuhung, shonder erliashe ineh von dan Uiblan. Amen."

In biefer Stizze moge vorliegenber Fingerzeig genügen und nur als ein Bint für die beutschen Sprachforscher gelten, inbem sich für ihre Forschungen und Untersuchungen hier ein noch gar nicht bebautes Feld darbietet.

Bie bie Sprache ziemlich unverfalfcht verblieb, ebenfo murbe bie Rleibertracht ber Gotticheer von bem Bechfel ber Dobe nur wenig berührt und fie erinnert in fo manchem an die beutsche Abfunft. Roch bei Beginn biefes Jahrhunderts fand man nicht felten bie bekannte Salskraufe, und im vorigen tamen Bollbarte haufig vor. Grobe Leinwand und weißes Tuch liefern ben Sauptftoff gur Betleibung. Das weiße Ropftuch nach Art ber flawischen Frauen gebunden, unter welchem bie langen haarzopfe mit ein= geflochtenen farbigen Banbern frei uber ben Ructen berabhangen; bas lange hemb, um ben Sals einen breiten, in fleine Kalten gelegten Rragen, tarüber ein Ueberrod und eine Schurze von einem Burtel umichloffen, über welchen ein langer Roch aus weißem Tuche und ohne Mermel angezogen wirb; Strumpfe and Schuhe ohne Schnallen: bies bilbet bie einfache Befleibung ber Gottscheerin. Die Manner tragen runbe Filghute, Sals end Bruft find frei, bas lange Bemb hat einen langen gurud: jefchlagenen Kragen, bas Dberfleib, ebenfalls ohne Mermel, ift ius weißem Tuche und wird haufig mittels eines Icbernen Burtele gufammengehalten; aus gleichem Tuche find bie weiten

In Bezug auf Lebensart und Bilbung zeigen fich bereits rehrfache Merimale bes Slawifirens, benn bie Gottscher nahern ich hierin nach und nach ihren flawischen Nachbarn, und es eht faum zu bezweifeln, baß ein gutes Stud Germanenthums itt ber Beit hier flawifirt wird, während man sich andererseits emuht, die Slawen zu germanistren. Benn fie auch die Beriengung burch heirathen mit ben nachbarlichen Slawen gern; ermeiben. so nehmen sie boch viele Gebrauche ber Slawen an.

mit benen fie im fortwährenben Bertehr fteben. Unter ben hochzeitgebrauchen wurde ehemals besonders biefer hervorgehoben: Um Bochzeittage begab fich ber Brautigam an ber Spige eines zahlereichen Reiterzugs zu feiner Braut, die ihm einen mit Bein gefüllten Krug vorfeste. Rachbem er und fie biefen geleert hatten, wurde ber Krug zerbrochen, wonach fich ber Bug nach ber Kirche ober vorerft nach ber Bohnung bes Brautigams in Bewegung feste.

Die Erziehung ber Kinder, die Haus und keldwirthsssaft ift bem Weibe überlassen, inbessen zieht der Mann in die weite Welt, und sorgt bei seinem Hausschaft für das Aussommen des Hauses, da der steinige, unwirthliche Boden die Bevölserung zu ernähren nicht im Stande ist. Der Gottsscher ist ein tücktiger handelsmann im Aleinen wie im Großen, der Bater nimmt nicht selten seine Jungen in die entsenteften Länder mit, so entsteht aus der Gewohnheit eine Neigung zum Handelsgeschäft, die durch das Lebensbedurfniß veranlaßt, und ost durch glückliches Gedeihen anlockend gemacht wird. Ihre Manusacte, die größtentheils in Holzgeräthschaften bestehen, geben ihnen nicht weniger Stoff dazu, als manche Eswaaren und Sübfrüchte, die sie aus Finme holen, und dann ins Aussland tragen. Man kann annehmen, daß jährlich im Durchschnitt mindestens 40—50000 Thaler durch ben Handelsbetrieb nach Gottschee kommen. Die Gottscheer sind endlich zutmützige, ausrichtige, treue und mäßige Leute, sern von Trug und List, auch verräth die Jugend mitunter große Kähigseiten.

Einen bemerkenswerthen Gegenstand bes Handels bietet ber aschgraue Balg bes Billich (Myoxus glis nach Linné), welcher in Buchenwaldungen lebend und vorzüglich von Buchedern sich nahrend, im herbste in großer Anzahl gesangen wird. Das Einfangen dieser Thierchen geschieht auf mehrere Arten, und die vielen Eigenthümlichteiten berselben bieten reichhaltigen Stoff sur die Gottscheer-Märchen. Der frainische Chronist Valvasor registrirt im frommen Aberglauben seiner Zeit manche berfelben, und gab unter anderm sogar ein Kupfer als Erssärung ober vielmehr Versinnlichung bei, auf welchem ein scheußlicher Teusel mit einer Beitsche die fliehenden Thierchen vor sich hertreibt. Dabei erzählt er, daß ihm zwei Bauern, die diesen, und fügt bei: "Biel fürnehme Bersonen im Lande haben's nicht wolzlen glauben, die die Selbstersahrung ihnen allen Zweisel bernommen." Eine Masse von Sagen und Märchen knüpft sich an den steinen Villich!

Werfen wir am Schlusse noch einen historischen Blick auf Diefes Landchen. Das Gebiet bes heutigen Bergogthums Gottichee gehörte im 11., 12. und 13. Jahrhundert ben Batriarchen von Aglar (Aquileja), welche ausgedehnte Besitzungen in Krain hatten. Patriarch Bertholb gab es bem Friedrich von Orten= burg, ber zu Orteneck resibirte, im Jahre 1247 zu Lehn. Rach bem Aussterben ber Ortenburger, unter beren Regierung bie Deutschen aus Franfen und Thuringen eingewandert maren, fam Gottschee im Jahre 1420 an die Grafen von Gilly. Friedrich Graf von Cilly, ber mit feinem Bater in haber lebte, bante fich nahe bei ber Stadt Gottichee bas Schloß Friedrichftein, welches gegen Enbe bes 18. Jahrhunderte niebergeriffen murbe. Die Gillner flarben aus und bas haus Defterreich fam in ben Befit ber Guter berfelben. Bahrend biefes Zeitraums murbe Gottichee ein Bfanbichillingsgut und bie Stadt lanbesfürftlich. Georg Graf von Thurn, ber im Bauernaufftaube im Jahre 1515 fein Leben verlor, hatte es pfandweife genoffen; bann murbe es als Rammergut verwaltet, bis es im Sahre 1547 Frang Urfini Graf von Blagan pfandweise von der Hoffammer an fich brachte. Bon feinen Nachfommen verfaufte es Riflas V. Urfini bem Freis herrn Johann Jafob Rhiff ju Raltenbrunn und Reifnig im Jahre 1619, welch letterer im Jahre 1623 in ben Grafenftand erhoben wurde. Diefe Graffchaft murbe fraft bes Raufbriefs vom 9. Juli 1641 von Bartholomaus Grafen von Rhift bem Grafen Bolf Engelbrecht von Auereperg verfauft, welcher unverehelicht ftarb und feinen Bruder Johann Reichard gum Erben aller feiner Befigungen einfeste. Der Leptgenannte murde am 17. Septem-

<sup>\*)</sup> ich und nicht ich; bas Zeichen über dem a ift wegen ber Mus-

ber 1653 in ben Reichefürstenstand erhoben und Gottichee sammt seinen angeerbten Benthungen zu einem Fibeicommiß gemacht, welches nunmehr unverrückbar bis in die Gegenwart bei biesem fürftlichen hause, bas ben Titel "herzog von Gottschee" führt, verblieb.

#### Julius Bubner's "Bilderbrevier".

Bon bem Julius Bubner'ichen "Bilberbrevier ber breebener Galerie", über beffen erftes Beft wir une in Rr. 21 b. Bl. f. 1857 ausführlicher ausgesprochen haben, ift jest eine zweite Folge (Dresben, Runge) erschienen, mit Driginalrabirungen von B. Burfner, &. Seiffert und C. Krüger. Die Gemalbe, die hier in radirten Rach: bilbungen von fauberfter Ausführung gur Anfchauung gebracht und von habner poetifch erflart werben, find: St.-Cacilia nach Rafael; Mabonna mit Beiligen von Correggio, ein Gemalbe, welches bei allen Schonheiten burch ein gewiffes fuglich fofettes Befen boch bie religiofe Malerei im Stabium beginnenber ober bereits weit vorgeschrittener Berweltlichung zeigt; Berobias, aus ber Schule ba Binci's; bas Opfer Abraham's von Anbrea bel Sarto; Lucrezia Borgia von Tigian; Die Anbetung ber Ronige von Baolo Beronefe; Madonna und Engelchor von Garofalo; Dabonna mit Beiligen von bem ernften und ebeln, nicht genug gefchatten Bagnacavallo; Ecce Domo und Rinus und Semiras mis von Buibo Reni; Semiramis von Guercino; Berobias von Carlo Dolce; ber beilige Sebastian von D. A. Caravaggio; Radonna von Murillo; ber heilige Franciscus von Burbaran; Maria mit heiligen von van End; Maria mit bem Rinbe, altbeutsche Schule; bas Bilbnif bes Goldschmiebe Morrett von Bans Solbein b. 3. (fruber befanntlich fur ein Bortrat bes Bergogs Sforga und fur ein Bert Leonardo ba Binci's gehalten); Rubene' Cohne und Dianas Beimfehr von Rubene; Genrebilber von Depu, Sonthorft und Dierie; Lanbichaften von Ruisbael und Claube Borrain; ben Schluß bilbet ber greife Tigian vor feis ner Staffelei in ben Tobeefchlaf gefunten und mit ber Devife: Vita brevis, ars longa, nach einer Beichnung Gubner's. Die Gonette find auch in biefem Befte wohlgeformt und finnig empfunben, mag nun Bubner, ber mit Recht auch unter ben beutichen Dichtern einen Blat beanfpruchen barf, eine transfcenbentale Beiligengeschichte ober eine haneliche Scene interpretiren, mag er ironifch bas Sonett auf Caravaggio's beiligen Sebaftian mit ben Borten beginnen:

Sebastian, du armer, frommer Mann, Bie oft bist du nicht todtgeschoffen worden! und mit dem Recept schließen:

Nimm tuchtig Bleisch und ja recht wenig Anochen, Ein Dugend Pfeile und ten Blid nach oben — Probatum est: bas Werk wird selbst fic loben! —

ober mag er fich in die tiefe unvergleichliche Gemuthspoefie ber altbeutschen Gemalbe versenken und schildern, wie dem Christuskublein

Fürsorglich mit tem Webel wehrt die Kliegen Ein Engelein, saft unsichtbar, so klein; Biel andre fegen Flur und Diele rein, Durchdusten suß mit Weihrauch Stub' und Stiegen und dann klagend ausrufen:

O fromme Einfalt, schlichter Kinbersinn, Du Beihe jener Tage bist bahin! Ober mag er enblich von van End's Maria wahr und treffend sagen: Ein Wunderwerf darf dir dies Bilb erscheinen, So klein im Raum und dech so groß im Reinen!

Man konnte es freilich vielleicht für nicht gang in ber Orbnung finden, daß ber Interpret in bem ober jenem Sonett, wie in dem obenerwähnten über ben heiligen Sebastian ber Bolemik Raum gibt, da man boch in einem folchen Berfe überhaupt ausschließlich nur folde Bilber erwarten follte, von benen fich gar nichte Schlimmes sagen läßt. hubere scheint bies auch selbst gefühlt zu haben, indem er in einer Anmertung

erklärt, er habe baburch keineswegs die Berdienke des tichtigna afademisch naturalistischen Bilbes beeinträchtigen, sondern sich nur gegen jene Richtung überhaupt wenden wollen, "welcher der gestige Inhalt des Gegenstandes nicht die Hauptsache ist". Es ist leider nur zu wahr und zeigt sich nur zu beutlich auch an der italienischen Mglerei, daß, wenn Kunst und Poefie erkt ein mal eine gewisse Stufe von Realismus und Naturalismus erreicht haben, es vollkommen numöglich ist, gänzliches Berderberberben und äußersten Berfall von ihnen abzuwenden. Freiliggehen biesem Materialismus und diesem Berfall in der Regd gewisse Ausschlichen und ausschließlicher nob ihnen abzuwenden. Freilig gewisse Ausschlich und ausschließlicher kolzer Cultus des blos Sierlichen und weltlich Gefälligen auf Kosten des tief innern Gemüths, der demüthigen Einfalt und der ethissen Strenge.

Als Brobe von der Gewandtheit wie von der finnigen poetischen Auffassung, womit der Dichter, dem dabei sein malerischer Tasksinn begreislicherweise sebr zu statten kommt, seine Themata behandelt, wählen wir solgendes Sonett gerade dekhalb, weil das ihm zu Grunde liegende Gemälbe das einsachte von der Welt ist: eine ziemlich dde Flachsandschaft mit einiga dieselbe durchschneibenden Feldwegen und dahinter ein schlichte

Dorf mit einer Bindmuble:

Das Dorf. (Bon Jatob Ruisbael.)

Durch burren Sanb, auf vielverschlungnen Begen, Bie willig folgt bas Auge beiner Spur, Du lanblich ungefünstelte Natur,

Auf Felbern fieht in Garben Erntefegen In bichten Reihn, es ruht die mube Flur; Der Bind, ber berbftlich über Stoppeln fuhr,

Bum Rirchlein unter Baumen ftill gelegen!

Treibt fcwere Bolfenguge uns entgegen.

Und mit der Bollen luftig leichtem Lauf, Die unbegrengt ben Metherraum durchirren, Steigt Schnfucht aus bem tiefften Dergen auf.

Und schwebt mit ihnen über Lebenswirren. Den wir fo beiß gefucht nach allen Binben, Den Frieben, werben wir ihn enblich finben?

Die vielleicht noch schwierigere Aufgabe, das Schauspiel eine Operation des Bahnausziehens in einem Sonett zu schilbern, lede Julius hübner nicht minder gludlich in dem Sonett zu schildern, lede Julius hübner nicht minder gludlich in dem Sonett "Der Bahnarzi" (nach honthorft), zu bessen Schluß er übrigens die Maler mahnt, Situationen bieser Art lieber in fleinen Dimenstonen wie Dox, statt in großen wie honthorst darzustellen, wie sich ja aus mancher Stoff übel ausnimmt, wenn er statt z. B. in einer Ballabe behandelt, zu einer langern lyrisch erhichen Dichtung ausgesponnen wird. Es ist sicherlich schwerer, solche Gegenstände wie Honthorst's Jahnarzt in Sonettensorm poetisch pekandeln, als Madonnen, heiligengruppen und andere deut und pathetische Stosse.

#### Rotizen.

Bur Rritif.

Thabbaus Lau hat jungst in den gegenwärtig von Audei Mettler geschickt redigirten "Jahreszeiten" gegen die anonym Kritif eine Lanze gebrochen und uns gewissermaßen verklicht das verpflichtet, auch von unserer Seite das Thema aufzunden men, indem er demerkt, daß wir ja wol für derartige Trietterungen in d. Bl. ein Plätichen zu finden wüßten. Tod das Lau meint, daß die anonyme Kritif bei vielen der halb beliebt sei, weil in ihr versonliche Animostäten und Barteilnteressen Befriedigung sinden könnten, weit, "hinter den Schilde der Anonymität gedeckt, die Gemeinheit der Gekunnsynach Belieben meucheln, die Niedertracht sich ihre Festgelage der reiten kann" u. s. w. Abgesehen von der etwas masslosen Auf

brudeweise, beren fich Lau bebient, scheint er une - und hierauf fommt es boch vor allem an - in ber Sache vollfommen recht ju haben; wenigstene find bie Rachtheile, bie fich mit ber nicht anonymen Rritif in gewiffen Fallen verbinden ober verbinden fonnen (g. B. eine gemiffe vielleicht zu weit getriebene Rudficht= nahme gegen biefes ober jenes Privat : ober Partetintereffe, ge-gen biefe ober jene befreundete Berfonlichfeit u. f. w.), bei weis tem nicht fo schablich ale bie von Lau bezeichneten fchlimmen Folgen und moralifchen Gebrechen, bie nur ju oft Begleiterinnen ber anoupmen Rritif und hinlanglich befannt find. Auch nur bie anonyme Rritif wird es einem Rritifer erlauben, jenem Spftem eines gewiffen Recenfeuten zu hulbigen, wonach man fein Buch lefen burfe, was man recensiren wolle; benn, fagte er ichlau, ein Recenfent barf feine vorgefaßte Meinung haben, und bie befommt er, wenn er ein Buch vorher lieft. In England ift bas Berhaltnis freilich ein gang anderes; hier ift bas Leben ein möglichft öffentliches und bie Rritif eine faft immer anonyme, und fie fann bies fein eben infolge ber reblichen unb offenen Gefinnung und bes gegenseitigen Bertrauens, welche bas Refultat biefer felt so vielen Jahren herrschenden Deffentlichkeit bes Gesammilebens ber Ration find. In Deutschland bagegen frankt bas Nationalleben noch immer an einer Menge Anony= mitaten, und im Begenfage baju follte bie Eritif wie überhaupt alles, was nicht unmittelbar vom Staat ausgeht, namentlich aber alles Literarifche bie Anonymitat möglichft ju vermeiben juden. In England gibt es ferner boch im Grunde nur große politische Barteien, in Deutschland aber unzählige literarische Cliquen, zum Theil nur Lokalcliquen, die nur ihr engherziges Interesse im Auge haben, und auch dies macht einen großen Unterschied. Leiber läßt sich das Brincip der Nichtanonymität wol faum in einem Blatte confequent burchführen, aus Grunben, bie theils Bebeimniffe ber Rebaction, theils und noch mehr Geheimniffe ber Mitarbeiter find und die hier aufzugablen gu weit führen wurde. Im übrigen wirb ber ehrliche Dann auch im Duntel ber Anonymitat nichts von feiner Chrlichfeit einbugen und ber unehrliche im Lichte ber Deffentlichfeit nichts an Ehrs lichfeit gewinnen.

Die wegen ihrer befannten ultramontanen Barteirichtung befannte "Augeburger Boftzeitung" brachte jungft eine Antifritif gegen ben in Dr. 35 b. Bl. enthaltenen Bericht über Ronrab von Bolanden's Roman "Frang von Sidingen", auf Die wir uns nicht weiter einlaffen. Rur folgende Stelle ichien uns, außer ber Rachricht, bag " Frang von Sidingen" in Defters reich nicht öffentlich ausliegen burfe, von allgemeinem Intereffe: "Es gibt gewiß viele unberufene Dichter! Doch bie Bahl ber unberufenen Rritifer ift Legion. Das liegt in ber Ratur ber Sache, in bem Befen bes Schonen. Aber über homer und Birgil bas ichon auf ben Schulbanten erlernte Lob wieberkauen, fur Chriemhilbe und Parcival fchwarmen, von Shaffpeare nie anbere ale mit einer Thrane im Auge reben, ift eine mobifeil aus jeber Literaturgeschichte zu erfaufenbe fritis iche Begabung. Dagegen über ein Talent ber Jestzeit ein Urtheil abzugeben und ihm feinen Rang und Sis auf bem Bar-taß anzuweisen, bazu gehort mehr als Schiller's «Burgschaft» inmal gelesen zu haben." Wir wissen wol, daß viele, bie feit hrer Gymnafialzeit taum ein Bert eines unferer claffifchen Dichter gur band genommen haben, boch allezeit bereit finb, mit en Namen biefer Dichter bie ber Gegenwart zu erbrucken, und en Gultus bes Genius Berftorbener in dem Sinne und in der lbficht begehen, um ben Mittebenben fagen zu konnen: ihr seib och nichte als Lumpe und Taugenichtse! Inbes mag es boch thr zwedmäßig fein, von Beit zu Beit, wenn auch nicht "mit iner Thrane im Auge", auf foldhe Saulen ber Boefie hingu-reifen wie homer und Shaffpeare. Satte Konrab von Boinden von biefen beiben Deiftern gelernt, mas er hatte lernen illen, fo wurden Luther und Frang von Sidingen in feinen tomanen nicht bie unwurdigen Rollen fpielen, in benen wir fie est leiber erblicen. A. M.

Bibliographie.

Aineworth, B. G., Dervon Clitheroe. Gin Roman. Aus bem Englischen überfest von E. Drugulin. Bier Banbe. Leipzig, Rollmann. 1860. Gr. 16. 1 Thir. 20 Rar.

Baumgartner, S., Der lette hohenstaufen. Trauerspiel. Freiburg im Br., Bagner. 12. 14 Ngr.
Baumgartner, R. H., Schöpfungsgebanken. Physiologische Studien für Gebilbete. 2ter Theil. — A. u. b. L.: Blide in bas All. Freiburg im Br., Bagner. Gr. 8. 18 Ngr.

Biebermann, R., Friedrich ber Große und fein Berhaltniß zur Entwidelung bes beutichen Geifteslebens. Braunfcmeig,

Bestermann. Gr. 8. 12 Ngr. Brachvogel, A. E., Benoni. Gin Roman. Drei Banbe.

Leipzig, Coftenoble. 1860. 8. 4 Ehlr. 27 Agr. Masmann, S. F., Die Bolfer bes Mittelmeeres und ber Offfee als Trager ber menschheitlichen Bilbung. Bortrag auf Beranlaffung bee Berliner Gulfe Bereine fur bas Germanifche

Museum zu Rurnberg, gehalten am 23. Marz 1859. Berlin, Rauh. Gr. 8. 71/2 Ngr.
Met ger, 3. 3., Johann Jafob Rüger, Chronist von Schaffbausen. Ein Beitrag zur schweizerischen Cultur und Rirchengeschichte in ber zweiten Salfte bes 16. Jahrhunberte. [Dit Ruger's Bortrat (in Conbrud.)] Schaffhaufen, Surter.

8. 18 Ngr.

Oppel, K., Kemi. Aegyptens Bedeutung für die Kulturentwickelung der Menschheit und Altägyptische Glaubenslehre. Mit 2 erläuternden Tafeln. Frankfurt a. M.

Auffarth. 8. 10 Ngr.
Rante, L., Englische Geschichte vornehmlich im 16. und 17. Jahrhundert. Ihre Band. Berlin, Dunder u. humblot.

Gr. 8. 3 Thir. 20 Mgr.

Rofenfrang, R., Wiffenschaft ber logifchen 3bee. 2ter Theil: Logif und Ibeemlehre. Ronigeberg, Gebr. Borntrager. Gr. 8. 2 Thir. 10 Ngr.

Corumpf, C., Cub: afritauliche Diffione Bilber für Jung und Alt. Rach eigener Anschauung bargeftellt. Straß: burg. 12. 6 Mgr.

Sloman, D., Leichte Blatter über bie Barifer Runftaus-ftellung, über Rlaus Groth's Roman und die neue frangofische Uebersetzung seiner Gebichte. Riel, Schwers. 8. 18 Ngr.

#### Tagesliteratur.

Ift bie Barthei : Forberung nach einer Suprematie Preugens in Deutschland berechtigt? Leibzig, Teubner. Gr. 8. 6 Rgr. Noellner, F., Breugen als Großmacht und im beutschen Bunbe gegenüber Defterreich. Bur Erfenntnig bes beutschen Zwiespalts alterer und neuerer Zeit. Darmftabt, Zernin. Gr. 8. 24 Ngr.

Dittermann, A., "Breugen, ber Bund und ber Frieden von einem Richt - Gothaner", beleuchtet. Bromberg. Ør. 8.

Der Brogest gegen ben Pfarrer Ritter in actenmäßiger Darftellung feiner Entwickelung burch bie brei Inftanzen bes Berfahrens. Darmftabt, Bernin. Gr. 8. 5 Mgr.

Schaaff, &. B., Breugen und bie Uebereinfunft von Billafranca. Ein zweites Bort über Breugens Politif. Geibelberg, 3. Groos. Gr. 8. 4 Mgr.

Die furhessische Berfassing vor ber Bundes-Berfammlung. Samburg, D. Meißner. 8. 5 Mgr.
Bolger, G. H. Das freie Deutsche Hochstift für Biffenschaften, Runfte und allgemeine Bilbung zu Franksurt a. Dl. Borlaufiger Entwurf eines freien Anregungs= und Lebr= vereins zur Bertretung ber gefammten Deutschen Bilbung als einheitlicher Geiftesmacht und gur Belebung bes Gelbftgefühls im Deutschen Bolfe. Allen vaterlandsliebenben Eragern unb Pflegern geistigen Strebens in allen Stanben ale Aufruf jum Beitritte vorgelegt. Frankfurt a. M., Sauerlander. Gr. 8. 10 Ngr.

# Anzeigen.

Verlag von f. A. Brockhaus in Ceipzig.

# Das Staats-Lexikon von Notted und Welder.

Pritte, umgearbeitete, verbefferte und vermehrte Auflage.

herausgegeben von Rarl Belder. Bolffanbig in 10—12 Banben ober 100—120 heften. Gr. 8. Sebes Beft 8 Sar.

Inhalt bes flebenunbbreifigften Deftes:

Confsberation. (Bundes: oder Eidgenoffenschaft, nach ihrer Entwickelung und ihrer weltgeschichtlichen Wichtigkeit dargestellt.) Bon 3. F. Kortüm. — Confrontation (Gegenstellung). Bon Ph. Bopp. — Congresse, Congressecte. (Congresse Die verhängnisvollen Congresse von Wien und Nachen. Die verhängnisvollen Congresse gegen die deutschen, italienischen und spanischen Verfassungen zu Karlsbad, Wien, Troppau, Laidach, Berona und ihr Zusammenhang mit unsern heutigen Gesahren.) Bon Rotted und Welder. — Conscription. Von Rotted. — Conscriptionsbystem in neuester Entwickelung und Aufsassung. Bon W. Schulz-Wobmer.

Inhalt bes achtunbbreifigften Deftes:

Consertytionssystem in neuester Entwicklung und Auffassung. Bon B. Schulz-Bodmer. (Schluß.) — Consens, Einwilligung. Bon Welder. — Consistorium, s. Kirchenversassung (evangelische). — Consolibation, Busammenlegung, Arrondrum ber Grundstücke. Bon A. Lette. — Constant (Bensjamin de Rebecque). Bon J. Weite. — Constitution, Constitutionelles System. (Die Ausbildung des constitutionellen Systems in Deutschland und neuerlich in Preußen und Baiern. Sichnische Berfassung. Barlamentarismus.) Bon Kotteck und Welder. — Consumtion, Consum. Bon H. Rau. — Consumtion, Consum. Bon H. Rau. — Consumtionssteuern. Bon H. Rau.

Diese britte Auflage bes berühmten Berks hat fich trot ber wesentlich veränderten Zeitumftande einer gleich lebhaften Theilnahme zu erfreuen wie die frühern beiben Auflagen. Sie bietet eine zeitgemaße Erneuerung und Umarbeitung der frühern bewährten Artifel und wird von ben erften Namen ber beutschen Biffenschaft unterftüht.

Die bisher erschienenen Gefte und ber erfte bis britte Band find nebst einer ausführlichen Ankundigung in allen Buchhandlungen zu haben, wo auch Unterzeich= nungen angenommen werden.

In ber &. Surter'ichen Buchhanblung in Schaffhaufen ericien foeben:

# Papst Gregorius VII.

sein Zeitaster.

Berantwortlicher Rebacteur: Dr. Chuard Brodhaus. -

Durch

A. Fr. Gfrörer. Bierter Band.

4 Fl. 48 Rr. ober 2 Ihlr. 24 Mgr.

- Berlag von Rober & Markgraf in Brag. =

## GESCHICHTE der englischen

Literatur mit besonberer Berucksichtigung ber volltiBon S. Gatfchenberger. I. Das Mittelalter. Die Romantif bis zu ben Zeiten ber Königin Elisabeth 20 Bogen. Ler. 28. 2 Thir. 10 Sgr. = 3 Fl. 40 Rr. Deft. B.

Die Bibmung biefer ersten größern Literaturgescichte Englands hat nach Ourchsicht bes Manuscripte Brof. Gervinns in heibelberg angenommen und erflärt, daß die Behandlung bes Gegenstandes, ben der Berfasser sich vorgezeich net, ein Bedürfniß und in dem vorliegenden Berte mit Liebe und Gründlichfeit bearbeitet sei.

Gelchichte der franzöhlichen Bevolutions-Literatur von 1789—1795. Bon Schmidt-Weißenfell. 25 Bogen. Ler. 18. Aleg geb. 3 Ehr. — 4 Fl. 50 Atr. Deft. W.

Der im Gebiete ber Literaturgeschichte rühmlichst befaum Antor, bessen Werfaure iber "Franfreichs moderne Literatur seit der Restauration" sich eines großen Erfolgs erstent, bietet im Borliegenden eine Detailgeschichte der große artigen Revolutionsliteratur von 1789—95, die durch ihre Charafteristisen der großen Revolutionsmanner, eines Mirubeau, Des moulins, Marat, Robespierre, Danton, Hebert, Fréron u. s. w., sowie durch die ausführliche Betrachtung der Journale, Pamphlete, Broschüren, Glubs, du Theaterstücke, der Poesse und Philosophie in jener Zeit, ein Genesis der Revolution, eine außerrordentlich wichtige innert Geschichte der Brestellung, eine Gründliche berfelben enthält. Bei der Gründliche eit, mit der die ungeheuere Material geordnet und beleuchtet worden ist, dei des nungeheuere, frischer Darstellung, unterliegt es keinem Zweist, daß Gelehrte wie alle gebildete Leser auch dieses Wert deipässausnehmen werden.

Dorftehend angezeigte Werke find burch alle == guten Buchhandlungen des In- und Auslandes zu beziehen.

Verlag von f. A. Brockhaus in Ceipzig.

Geschichte bes

# Reichefreiherrlich von Wolzogen'schen Gefchlecht. Bon R. A. A. Kreiberen von Bolzogen und Renbant.

3mei Banbe. Mit 10 Lithographien. 8. Geb. 4 Thir.

Ein auf bem sorgfältigsten Quellenstudium berubendes Bert, bas für die politische und Culturgeschichte der vier leter Jahrhunderte, in welche das altösterreichische und spater wer verzweigte Wolzogen'iche Geschlecht eingegriffen hat, er wichtiges Material bietet. Bekanntlich sind die Ramen Bisch belm und Karoline von Wolzogen mit unferer classische Literaturepoche eng verdunden, und der Berfasser hat sich bemitt, vorzugsweise auch diese Beziehungen in das rechte Licht zu felen.

Die unter ben 10 Lithographien bes Berte befindints Porträts bes f. preuß. Generals Lubwig von Bolgegen und Karolinens von Wolzogen find auch einzeln (at hinefijchem Papier) (jebes zu bem Preise von 10 Kgr.) #

haben.

# literarische Unterhaltung.

Erscheint wöchentlich.

– Ar. 45. –

3. November 1859.

Die Blatter für literarifche Unterhaltung erfceinen in wochentlichen Lieferungen ju bem Preise von 12 Thirn. jahrlich, 6 Thirm. halbjahrlich, 3 Thirn. vierteljahrlich. Aus Buchhaublungen und Poftamter bes In- und Anslandes nehmen Beftellungen an.

Inhalt: Rarl Schwarz. - 3. Michelet und G. h. Lewes als Naturforfcher. Bon Deinrich Birnbanm. - Aus heubner's Kerterleben. - Bur Bollerpsphologie. Bon Abolf Beifing. - Rotig. (Die Becht-Ramberg'fche "Schiller:Galerie".) - Bibliographie. - Angeigen.

#### Karl Schwarz.

Bredigten aus ber Gegenwart. Bon Rarl Schwarz. Leipzig, Brodhaus. 1859. 8. 1 Thir. 24 Rgr.

Hic niger est, hunc tu, Romane, caveto!

Aus dem modernen Galilaa ber Geiben, aus dem schönen grunen Thuringen ift ein geistliches Buch erschienen, beffen Charakter seinen Urfprung nicht verleugnet,
und aus dem uns ein frischer und gesunder Geist anweht,
wohlthuend und erfrischend, wie den Wanderer Bergluft
und Waldesgruß trifft. Es sind die "Bredigten aus der
Gegenwart" von Karl Schwarz, gehalten in Gotha seit
seiner Berufung als Oberhofprediger.

Be größeres Auffeben biefe Berufung feinerzeit machte - ein Auffeben, welches furz barauf bas magvolle und boch entichiebene Auftreten bes Berufenen auf einem Rirchentage in ber Frage über bie Bugpraxis unserer Beit noch fteigerte -, besto aufmertfamer find auch biefe Predigten betrachtet worden, theils aus allgemeinem Intereffe, welches bie fo oft gerühmte ober anathematifirte Milbe feines Rirchenregiments binlanglich motivirt, theils in polemifder Absicht, um in ihnen ben Begner und feine Rraft fennen zu lernen, theile wol auch um zu feben, ob ber Mann, beffen wiffenschaftliche Leiftungen auch bie Begner anerkennen mußten, gleiche Befähigung auf biefem praftifchen Gebiete beweifen werbe, nachbem er - rara avis! - nicht nur ifolirt und im Rampfe, fonbern auch in feiner boben Stellung feinem freifinnigen Stanbpuntte treu geblieben mar. Es ließe fich wol allein über biefes lette Moment icon vieles fagen; wichtiger aber, weil nicht nur perfonlicher Ratur, ift ber Buntt, bag biefe Bredigten bas Brincip vertreten und bie Frage entichei= jen belfen follen über die Lebensfähigkeit bes Syftems ind bie Berechtigung biefes Standpunktes auf einer Rangel ver protestantischen Rirche in unfern Tagen: ein Gesichte= unft, ber wol fur bie Beröffentlichung biefer Brebigten urd ben Drud namentlich entscheibenb gewesen ift.

1859. 45.

Die rein wiffenschaftlichen theologischen Fragen und Rampfe find billig bem großen Bublitum minber befannt geblieben und eine nur bilettantenmäßige Renntnig ber= felben ift Sache bes Geschmads. hier ift es aber eine Frage von allgemeiner Bebeutung, Die nicht ben Gebilbeten, fonbern ben Menichen angeht, und bie nicht ein perfonliches ober jufälliges Intereffe nur erregen mag, sondern die aller Theilnahme beansprucht und berfelben ficher ift. Denn bieje Theilnahme fann nächft ber volligen Gleichgultigkeit gegen bas religiofe Intereffe, bie freilich zuweilen unter frengem Confessionalismus und exclusiver Rirchlichfeit verborgen ift, nur ber gegnerifche ober vielmehr ber feindliche Standpunkt leugnen, ber unbulbfam von Saus aus am liebften jedem anbern burch einen Bannftrahl bas Wort abschnitt. Und baran bat es denn auch hier nicht gefehlt, nur bag alle Blige ben Berfemten nicht treffen konnten. Aber wenn auch die moderne Frommigfeit eben als folche auch bei uns beimifch geworben ober gewesen ift, so mare es boch schlimm, mußten wir annehmen, ber Drud jener erclufiven Rirdlichfeit habe bie Theilnahme am religiofen Leben im all= gemeinen ertobten tonnen ober erfalten laffen, und es fommit gunachft baber nur barauf an, bas noch von bem vulgaren Rationalismus ber landläufige Gerebe ju wiber= legen, ale ob alles, was mit bem weitschichtigen Reger= namen Rationalismus belegt wirb, tobt und vergangen fei, ale ob berfelbe feinem Befen nach feine erbauenbe, Gemeinde bilbende und gusammenhaltende Dacht habe. Diefes verwerfende Urtheil hat jenem völlig übermundenen Bulgarrationalismus gegenüber feine gefdictliche Berechtigung, und hiervon ichreibt fich wol jum Theil ber Borror namentlich ber jungern theologifden Generation ber vor allem, mas in ber Theologie rationaliftifch ge nannt werben tann, gerabe fo wie bie Naturwiffenschaften ihren Ruhm barein fegen, rational zu fein.

Es burfte wol überhaupt bie ftrenge Faffung bes Begriffs Rationalismus große Schwierigkeiten haben, ja

fein Inhalt wechselt mit ber Zeit und mit ben Berbalt= niffen. Ronnte boch ein Rohr ben bekannten Safe in Bena noch vor 25 Jahren einen Myftifer nennen, ihn, ben man gegenwärtig ben an bie "Mild ber frommen Denfungeart" Gewöhnten ale einen ausgemachten und ent= ichiebenen Rationaliften zu bezeichnen pflegt, ohne bag er Ach geanbert, und wer weiß, wie er in abermals 25 Jahren genannt werben wirb. Es follte baber eben ber Umftanb, baß ber Begriff Rationalismus minbestens zum guten Theil feine Bebeutung von ber Beriobe empfängt, billig jeben Theologen von ber Bermechselung bes Schwarz'ichen mit jenem Bulgarrationalismus a priori abhalten, ba Sowarz icon ale Mann ber Biffenicaft ber Anabronismus nicht zugemuthet werben barf, jenen Tobten beschwören zu wollen. Sein Standpunkt mag mit größerm Rechte fpeculativer Rationalismus beißen, mit welchem Ramen man mit Unrecht freilich nicht felten zugleich bie Unfähigfeit beffelben für bas praftifche Leben und für bie praftifche Theologie bezeichnen will. Cher gutreffend ift Daber ber Rame biftorifder Rationalismus im Begenfate zu bem unhiftorifden Befen bes alten Rationalis: mus ober Gemutherationalismus, ba er bie Religion ine Bemuth verlegt und fich vorzugemeise an biefes wenbet, ober endlich religiofer Rationalismus, "benn er will bas zerriffene Band von Religion und Sittlichfeit von neuem und fefter fnupfen und der burren, endlichen, auf fich felbft ftebenben Moral entgegentreten", ja am beften beißt er gar nicht Rationalismus, fonbern Ibealismus, nur bag es bann nothig ift gleich bingugufugen, bag biefer 3bealismus bie gange reale Welt mit ben ibealen Dachten bes Chriftenthums burchbringen und geiftig burdtautern will und tanu, und biefer Unterfchieb ift groß und wichtig genug, um die Möglichkeit jener Berwechselung aufzubeben.

Dagegen ift jenes "von ber Geerftraße ber firchlichen Reaction aufgeleseue, aber eben barum fehr verbreitete", verwortene Gerebe über ben Rationalismus bei manchen anbern ertlarlich.

Der Gegensatz des Rationalismus trifft nach ihnen nicht bie wechselnbe firchliche Richtung ber Gegenwart, bie als folde boch auch nicht bas Geprage ber absoluten Bolltommenheit beanspruchen fann, fondern ben Rern bes Chriftentbums. Ibnen wird baburch ibr Blaube bebrobt, und infofern ift ibre Angft und ihr Strauben berechtigt, ihm irgenbwelche Concessionen ju machen. Sowad muffen freilich folche Seelen fein, welche felbft bie Museinanderfepung mit bem Gegner fcheuen, Die beiben boch nur beilfam fein tann; ja fehr fcmach und anaftich muffen fie fein, wenn fie es nicht einmal magen, fich in einen Bertheibigungetampf für ihre Ueberzeugung einzulassen. Aber völlig unberechtigt find die Gegner, welche unter einseitiger Betonung ber geschicklichen Wahr= beit, bag Rationalismus im engern Sinne ,, eine burch tiefere Bemuthe: und Geiftesbilbung übermunbene Er= fceinungsform" bezeichnet, es leugnen, bag er auf ein allgemeines, fich immer neu verjungendes Brincip gurückweift,

bas so uralt, so ungerftorbar und so ewig neu ift wie Bernunt, Gewiffen und Biffenschaft felbft, — ein Brincip, welches in ber protestantischen Kirche seine Burgeln geschlagen und sein Recht trot aller Berfummerungen immer von neuem und immer lauter forbert.

Dabei gerathen bie Gegner in einen wunderlichen Biberfpruch, wie Schwarz fagt:

indem fie balb die völlige Abgestorbeuheit und Berkommenheit bes Rationalismus verfündigen, dann wieder vor seinen drobenden Gefahren warnen, alle öffentlichen Gewalten alarmiren und bas klägliche Eingeständniß machen, alle Rirchlichkeit und alle Bekenntnistreue, aller Schutz und alle Brivilegien seitens des Staats zu Gunsten der neuetablirten Rechtgläubigfeit seien obse burchgreisenden Ersolg gewesen, nur eine dunne Deske über der durch und durch rationalen Denkart der Massen; nur ein Best des geistlichen Standes in seiner hoffnungsvollen jungen Gerartion, nicht aber die Gesinnung des Bolfs im ganzen, nicht die der Gebilbeten in ihm.

Sollte benn bie Macht bes Bofen, entweber nur wirklich perfonlich gebacht, ober als Sunde in unüberwindlicher und manichäischer Gestalt, nicht von der Nacht bes Evangeliums und Christi Personlichkeit vernichtn werden? Gegenüber der alles überwindenden Nacht der evangelischen Wahrheit und dieser Personlichkeit wird jene Geständniß unendlich bedenklich, ja fast zur Anklage wien biejenigen, welche es aussprechen.

Bir unsererfeite fonnen jenes Gingestanbnig nur beitens annehmen, aber wir beflagen bas Factum nicht, wir gichen vielmehr ben Schluß, bag alle Religionsmacherei neuerer 3et, alles außerliche Reftauriren auf firchlichem Gebiet, alles Be fennen langft vergangener Befenntniffe, alles Sich auf ben Rechte boben : ftellen ftatt auf ben Gemiffeneboben, alles Schmiba auf Bernunft und Wiffenschaft innerlich unwahr, unberechtigt und wirfungelos fei, eine murgellofe Glaubigfeit, eine auf ber Sand gebaute Rirche, die einem Rartenhause gleich zusammer fturgt, wenn die Stupen bes Staats weichen, bie bei jeben Regentenwechsel gittert und mitwechselt. Bir gieben ferner bes Schluß, baß es bei bem burch und burch rationalen Sinn unfer Bolls, unferer gebilbeten Stanbe, namentlich ber Manner einem überall auf bie praftifch fittlichen Aufgaben gerichten Sinn, ber feine Wurzeln hat in ber Religion unb, wenn am unbewußt, von tiefern, aus bem frommen Gemuth ftammende Impulsen mitbewegt wird —, daß es bei biesen Boraussehungen nur barauf antommt, bas rechte Bort gu treffen, bie echte mit einfache Empfindung auszufprechen, Die bem Glauben gingens liche Stelle ber Seele gu berfihren, ben mabren und tiefften Be burfniffen der Gegenwart nabe ju treten, um auch biefeniga, welche der Rirche völlig entfremdet waren, und die felbit not mehr in ihr zu fteben meinten, wieberzugewinnen; um bie R: ligion, bie ben meiften nur in pfaffischer und bogmatifcher Ber gerrung enigegengetreten, aus Berachtung und Donmacht zu erie ben, zu ber bas gange Leben weihenben und in freier innerlicher Berrichaft bestimmenben ibealen Dacht.

Gerabe in diesen letten Worten, welche auf die große Berschuldung der exclusiven Kirchlichseit hindeuten, liege eine unleugdare Wahrheit. Neben dem frivolen Spou und der oberstächlichen Auftlärerei unreiser Philosophen — die indessen ungleich seltener geworden sind, und für dern Thorheit man nicht die Philosophie verantwortlich machen soll, die nichts davon weiß — hat auch die "innersich unwahre, verstand = und geschmacklose Reaction der letten 30 Jahre" manchen im stillen entstremdet, dessen bez frommer Erhebung und Anregung gleich fähig wie der dürftig ist. Noch mehr, durch die Schuld jener Gisen

ift eine Kluft eingetreten zwischen ber Kirche mit ihrer Lehre und ihrem Cultus und jenen einfachen, klaren Mannern, ja bem auf That und Wirklichkeit brangenden Bug der Zeit. Es ist damit nicht die große Zahl der Halbgebildeten gemeint, die eher zu jenen unreisen Phislosophen zu rechnen sind, "freilich auch nicht das berliner Seheimraths-Christenthum der letzten Decennien"; nein es ist gerade der Kern unsers Volks, es sind die besten unserer Manner.

jolche, hie durch wiffenschaftliches Studium, durch ernfte, praftische Arbeit, durch reiche Lebenserfahrungen, durch mannichs sache Welts und Menschentenntniß gestig gereift sind, deren Blid auch fur das innere Leben geschärft und auf die höchsten Ziele gerichtet ift, und die wol oft das Bedurfniß empfinden, sur die Berkundigung des Göttlichen im Gewissen, sur die weischen dern und ernstern Stimmungen des Gemuthe das rechte Wort zu vernehmen, die tröftliche Botfchaft des Evangeliums zu hören.

Genug solcher, die dem Christenthum näher stehen als fie selbst glauben, in denen die Quelle der Religion noch immer sprudelt, wenn auch in den geheimsten Tiessen der Seele und wie verschüttet durch das harte Gestein theologischer Satzungen, haben das Unzureichende der erclusiven Kirchlichkeit schwerzlich empfunden; ihr Gesühl ist von der bogmatischen Härte und lieblosen Undulbsamsteit oder von der ungenießbaren Langweiligkeit und innern Unwahrheit, von dem engen Brieftergeiste und dem schreienden Widerspruche gegen alle Seelenersahrungen, wie sie den Predigern jener Richtung vielsach eigen ist, hart genug verletzt worden, und so hat diese Richtung genug verschulzdet, soviel wie nur immer der geschmähte Rationalismus.

Bir lengnen es nicht, ber Rationalismus in feiner verfom= menen, bem vorigen Jahrhunbert angehörigen Bestalt hat bas durch, bag er hinter ben eigenen Forberungen und Berheißungen weit juruckblieb, bag er Bernunft nannte, mas nur ber nuchternfte Berftand war, bag er an allem tiefern und unmittelbaren Beiftesleben felbitgenügsam und lachelnb vorüberging, er hat ber theologisch = firchlichen Reaction die Bahn gebrochen und die Berechtigung gegeben. Fehlte es boch diefem Rationalismus an biftorifchem Ginn, an jeber Fahigfeit fich in die Bergangenheit u vertiefen, an voetischem, an speculativem, an religiöfem Sinn; waren boch alle bie hobern Rrafte bes Gemuthe, ber Bhantafte und bes philosophischen Denfens unterbruct ober als Schwarmerei geachtet von bem alleinherrschenben Berftanbe; batte ich boch bie Moral, bie alles gut machen und fur alles ein= reten follte, losgeriffen von ben Burgeln ber Religion und mar amit jur burrften, felbftgerechteften Tugenblehre hinabgefunten; jar boch biefe gange fogenannte Bernunft in bie bunne Spite es auf fich felbft ftebenben Subjecte ausgelaufen, und hatte amit auch febe Erinnerung verloren an bie Dacht und Bebeus ing ber Gemeinschaft, unter beren bestimmenbem Ginfluß bas inzelleben fteht. Und - trop allebem - begreifen wir auch i biefem ungeheuern Deficit von Beiftestraften ben nothwenbig ntretenben Banfrott und bie ihn begleitenbe Reftauration, wir nnen biefe lettere boch für nichts anberes halten als ein einitiges Reagens, bas in feiner Mifchung verschiebenartigfter lemente, in feiner innern Unflarheit, in feinem Biberfpruch iber bie gange Bilbung und Denfart ber Gegenwart nur eine fc fich ablebenbe Uebergangeftufe bezeichnet.

Sie hat sich in ber That schon abgelebt. 3war ein nigeres Gemuthsleben, eine sinnige Vertiefung in die ciftliche Vergangenheit, "fogar einzelne speculative, ber uern Philosophie entlehnte Gebanken" gesteht billig ich Schwarz ber neuern Kirchlichkeit und ihrer Theologie

gu; aber er leugnet, bag fie alle Tiefen bes Seelenlebens ju ergrunden und ben gangen Menfchen in feinem Berlangen nach Eroft und Berfohnung zu befriedigen ver= moge, wie bie Religion es foll, weshalb fie fich auch nicht in bas Gebiet bes Uebernatürlichen und Uebermenich= lichen verirren, nicht mit Bernunft und Gewiffen in unlosbaren Wideripruch fegen burfe. Und barum verwirft er wie jenen überstandenen Rationalismus auch ben Supranaturalismus unferer Tage, welcher bas Bebiet bes Uebernatürlichen und Uebermenschlichen gerabe ale bad Ausschlichliche und ihm Gigenfte mit besonderer Borliebe betrachtet und feine Aufgabe findet in bem Saufen ber Bunber, in ber mechanischen Inspirationslehre und bein jubaiftifchen Gottesbegriff eines Gottes ber Willfur; er verwirft ihn ale unmöglich, innerlich unwahr, unaffimilirbat für ein in der Welt des 19. Jahrhunderts lebenbes, in ben Formen bes 19. Jahrhunderts anschauenbes und ben= fenbes Befen, und fowenig er fonft geneigt ift, bie Erb= schaft jenes alten Rationalismus mit allen Activis und Passivis anzutreten, so spricht es Sowarz boch ausbrucklich aus:

In biefer scharfen, bewußten und unerschütterlich gewiffeit Antithese gegen ben von unferm gangen Geiftesleben ausgestoßesnen Supranaturalismus flehe ich aufrichtig mit ein, in biefem negativen Sage halte ich ben Rationalismus für unüberwindlich.

Alfo ber Reger ift fertig, überführt und geftanbig: das ift ausgemacht. Mag er feinen Standpunft bifto= rifchen, fpeculativen ober religiofen Rationalismus nen= nen, er tragt ben Efelnamen Rationalift, und bie Rubnheit biefes Geständniffes, Muth ober anders genannt, fann nicht verfehlen, beiligen aber nichtsbestoweniger febr beißen Born ober Bewunderung ju erregen, die hier und ba bei ber Bergleichung mit ber eigenen Umgebung wol auch ein gewiffes neibisches Achselzuden begleitet. Ratio= nalift ift er aber auf jeben Fall, und mas brauchen wir weiter Zeugniß? rufen bie Gegner. "Er hat fich felbft bas Urtheil gesprochen." Das hat er allerbings, wenn auch in anderm Sinne, und ben Fehbehandicub zugleich mit hingeworfen jum Rampfe, ber vorläufig mit icharfer Berurtheilung seinen Anfang nimmt. Aber er mag sich troften, ber Rationalift, bamit, bag bie Manner, welche er citirt, ein Lessing, Berber, Schleiermacher, Begel, und bie ihm barin vorgearbeitet haben, die Berurtheilung theilen, die jebenfalls über ihn ausgesprochen wirb Ja es ift ein tiefer und praktifch wichtiger Gebanke, ben Schwarz felbft ausspricht und ber boppelte Beachtung und Brufung verbient, wenn er fagt, fein Standpunkt fei ber ber Wegenwart, ber gegenwärtigen Bilbung, bes Lebens, ber Wirflichfeit, bestimmt und befähigt, jenen oben ausgesprochenen 3miespalt auszu= gleichen.

Es ift burch und durch unwahr und gehort zu ben vielen, mit großer Dreistigkeit ausgestreuten Täuschungen der Reaction, nur die Gläubigkeit in ihrem Sinne vermöge die Gemüther zu ergreisen und das Leben dauernd zu beherrschen. Ift doch gerade das Gegentheil der Fall. Rommt es doch, wie schon gesade, nur darauf an, nach dieser langen und herzlich langweiligen Episode der kirchlichen Reaction, das was theologisch langst vorgearbeitet ist — und wahrlich nicht widerlegt und geistig über-

wunden durch die schwächlichen Consussonen und halbheiten unserer mediocren Geifter —, das was aus den Schlaken hers ausgearbeitet, fritisch gefändert und in die Idee erhoben ist durch unsere Heroen: Lesking, herder, Schleiermacher und hegel, wieder aufzunehmen, daran anzuknubsen, das zusammenzusassen zu einstachen Gebanken, das praktisch fruchtbar zu machen für die Bolkselgemeinde. Nur auf diese zusammenfassende und in klarem Bort darftellende Kraft, auf diese Berbindung wissenschaftlicher Bilbung mit praktisch ethischer Begeisterung, auf diese Concentricung aller idealen Impulse der Zeit zur Religion: darauf kommt es an, um die Gemüther tieser zu ergreisen und nachhaltiger zu besessigen, als die erclusiv Gläubigen je vernocht.

Ift nun in bem Bisherigen bas Berhältniß bes neuen Rationalismus zu bem herrschenben Supranaturalismus geschildert, so geht ber folgende Theil bes Vorworts — bem die bisherigen Gedanken und angeführten Citate ansgehören — zu ber Schilderung ber gegenwärtigen Presbigt, ihrer wirklichen Aufgabe und ihres ibeellen Wesfens über, welche Schilderung in gleich klarer und scharfer, vor allem aber in gleich zutressender Weise erfolgt, wie benn Referent überhaupt gestehen nuß, daß dieses Vorwort bei aller Schärfe seiner Sprache, die übrigens nicht mit übertreibender Aufregung verwechselt werden mag, in einer Weise den Nagel auf den Kopf trifft und die Wahrheit sagt, wie es in der neuern theologischen

Literatur nur felten gefcheben ift. Es ift bies naturlich nicht ein schimpfenber und pol= ternber Gifer, bem man nicht felten auf anberer Seite begegnet, im Gegentheil ift bie Sprache bes Borworts burchgangig die bes Mannes ber Biffenschaft; aber ce ift bie Ruhnheit und Scharfe, womit Schwarz bas, mas er als Babrbeit erfannt bat, rudhaltelos ausspricht, bie faft überrafchend wirft, ba namentlich bei folden Bahr= nehmungen bieber bochftens nur eine icuditerne Sprache geführt murbe. Es fann biefe Scharfe ober Derbheit nicht verfehlen angftliche Bemuther zu erschreden; ja wenn Schwarz bei Ermähnung ber Bebilbeten, bie er ber Brebigt wiebergewinnen will, bas fpottifche Lacheln um ben Mund ber Beiligen unferer Tage fieht, "beren Mienen foon bei bem blogen Worte Bilbung frampfhaft juden, und die mit ihrer fläglichen Candibatenbilbung, ihrem engsten bogmatifden Gorizont, ihrer völligen Unkenntniß aller gartern Seelenregungen auf bas, mas fonft Bil= bung genannt wirb, verächtlich herabsehen", fo bat Referent bei manchen Stellen im Beifte ihre Emporung gefcaut und bas Anathem gebort.

Es kann allerbings nach ber Berechtigung biefer Sprache gefragt werben. Das Borwort berührt zuweilen bie äußerste Linie, inbeffen ohne sie zu überschreiten. Die Schärfe bes Ausbrucks, beffen Ironie an einigen Stellen vernichtend wirft und beffen Pragnanz jedem Worte eine treffende Kraft verleiht, ift nicht selten überraschend, bas kann nicht geleugnet werben. Aber gerabe diese Entschiebenheit ist ebenso angemessen, wie deren Muth neu ist. Die Terminologie der Gegner kennt unendlich viele und sabelhafte Nuancirungen. Bemänteln und verdammen, Lob und Tadel ist bei ihnen einer Steigerung und Milberung fähig, von der sich ber nicht Eingeweihte kaum eine Borstellung machen kann und die dem Unbefangenen

oft gerabezu wiberlich wirb. Die Sprace bes lebens und ber Wirklichfeit verwandelt fich bei ihnen in ein Batois, bas jedem andern unbegreiflich, wenn nicht gar un: verftanblich ift und bei welchem ibm nicht felten angft und bange wird. Diefe Terminologie kann naturia weder ber Mafftab noch bie Folie fein fur bie Beurthei: lung biefes Borworts. Aber wenn für jene Termino: logie die Erflarung nur in einer zu beflagenden Ge: fcmadeunbilbung ober logifden Unflarbeit gefunden wn: ben mag, fo ift bie Berechtigung fur biefe Scharfe ein: fach bie Ueberzeugung bes Berfaffers. Wenn die Sache mabr ift, fo ift eben nur bie Babrbeit icarf. Die Form, an beren Rlarbeit und Eleganz niemand etwas wird aussegen fonnen, ift Rebenfache, und wenn fie bennoch tabelnd hervorgehoben wird, so barf man fich nicht wundern, daß jemand fdreit, bem auf bie guffe gette ten murbe.

Ja es muß hinzugesest werben: Schwarz mußte so sprechen. Seine Antithese zu ber herrschenden Exclusivitäthebt er selbst hervor. Wer ben Muth hat, das zu betennen, dem wurde eine mit halbheiten gefärbte Sprack schlecht stehen. So aber ist das Borwort schlagend, aber schlagend in jedem Sinn, und das ift ein unleugherer Borzug, bei einem Schwarz eine nothwendige Confequenz.

Die Citate werben übrigens bas etwaige Misverfländinis beseitigen, als bedürfe bie Sprache einer solchen ausbrücklichen Apologie. Diese ist keineswegs nöthig. Das Dinge berührt und genannt werben, bie bisher niemam ben Muth hatte auszusprechen, bas ist es, was aufsallen wird, und baß sie in einer Borrebe zu Predigten genannt und ausgesprochen werben, bas soll erklärt werben.
— wenn es sich nicht von selbst versteht, daß dieses Borwort nicht eine Einleitung in Predigten im allgemeinen ist, sondern daß es hier galt, Fragen zu beautworten, Befürchtungen zu zerstreuen, Anklagen verstummen zu machen, Inquisitoren zum Schweigen zu bringen oder ihnen zu zeigen, wen sie richten wollten.

Quin huc inanes, si potes, vertis minas Et me remorsurum petis! —

fagt ihnen ichon bas Borwort. Ber weiß, ob fie nicht bie Barnung befolgen!

Schwarz leugnet nun, daß die Predigt der Gegenwart ihrer Aufgabe entspreche; ja er sagt, daß sie zuwgroßen Theile in eine traurige Verkümmerung gerachen daß sie sehr häusig nur noch Zerrbild sei. Er muß wiele solche Prediger gehört haben, die allerdings namentich unter den jungen Theologen zahlreich vorhanden sind, die ner Predigt nicht, oder nicht nur ein Zeugniß von Christus, sondern vor allem ein Zeugniß von Christus, sondern vor allem ein Zeugniß von ihre Dogmatik geben wollen, und diesem Irthum oder diese traurigen Verblendung, besser diesem fcanblichen Mistrauch gegenüber ist das ftark verwersende Urtheil gang gerechtsertigt, namentlich wo es den geistlosen Schulen gilt, die nach glücklicher Ablernung des Räusderns zu gewöhnlich den Meister übertressen wollen. Hören wir Schwarz selbst:

Bliden wir auf ben gegenwartigen Buftanb ber Brebigt und re Bebeutung fur bas Leben, fo erbliden wir barin nur eine eftatigung bes oben Behaupteten. Denn bas muß fogleich gegeben werben, bag trop aller funftlichen Anftrengungen und eeiferungen feitens ber Staatsregierungen, ber Rirchentage unb rebigerconferengen jur Debung bes Gultus, jur Ginrichtung urgifcher Gottesbienfte, jur Deiligung bes Countags, jur Berehrung ber pfarramtlichen Rrafte, jur Begunftigung ertremfter laubigfeit fo gut wie nichts erreicht ift, fobaß gerabe aus ber litte biefer bis babin mit aller außern Dacht ausgestatteten irchlichleit wiederholt bie Frage aufgeworfen ift: Warum ift . Kirche feine lebensvolle Macht mehr in der Gegenwart? larum ift die Predigt so unwirfsam? Daß bem so fei, darüber niemand im 3weifel; benn find auch bie Rirchen bier und ba ch gefüllt, wo ein begabter Rebner ober ein burch bie Bahr= it und Treue feines Charaftere bemabrter und hochverehrter iftlicher rebet, ober auch wo ein fanatifirter Briefter neuefter chtglaubigfeit wenigstens auf eine Beit lang einen ungewöhn= jen Rervenreig ausubt: bie Rirche im gangen und großen t ihrem Gultus ift verfallen, bem Bewußtfein ber Gegenwart frembet; bas gange reiche, thatige Leben und Fortichreiten erer Beit geht an ihr vorüber. Die Prebigt ift ohumachtig ) langweilig, fich immer nur in einem eng gefchloffenen Rreife egend, hochftens noch ftille und weiche Frauenfeelen erbauenb, oft aus ben Tiefen ihres frommen Gemuths mehr in fie eintragen ale fie felbft empfangen; fie ift unfahig bie großen ichen Aufgaben ber Manner mit ju umfaffen, bas garenbe wogenbe Leben gu verflaren, die Leidenschaften gu reinigen auf hohe Biele ju lenten; fie ift mit einem Borte teine memacht. 3a! fagen wir es gang unumwunden: fie ift als eniegbar und trivial verachtet. 3ft boch bas Bort "Bre-" felbft gu einem verächtlichen geworben, ju einer Art Spotts e, um ben Inbegriff aller Langweiligfeit, Gefchmadlofigfeit Gebantenlofigfeit ju bezeichnen. . .

Der Buftand ber Bredigt ift wirflich ein beflagenswerther! Langweiligfeit und Gebanfenflucht, bort Gebanfen, aber Der roheften Dogmatit und in ber geschmackloseften Form. Bredigten, bie weber Rraft noch Rlarbeit haben, weil fie in einem gewiffen unbestimmten und unbefchreibbaren, bermlichen, aller Bebantenscharfe wie aller tiefern Gemuthes ung entbehrenden Kanzelphrasenthum jahraus jahrein bewe-und muhfelig an zusammengereihten Bibelftellen fortschleps bie baber auch feinen andern Eindruck hervorbringen als ber Dubigfeit und ftillen Refignation; bort icharfer jugee Bebanten, aber jugefpist in aller bogmatifchen barte unb niegbarteit, die burch ihre innere Unwahrheit, ihren fchreien-Biberfpruch gegen alle Ceelenerfahrungen , ihren engen Brieift, ihre lieblofe Befühleharte und Unbulbfamfeit fogleich ien anftatt einzubringen, und bie bei innerlichen und geis Raturen nur Unwillen weden und Abwendung von folcher ien Unbilbung. Und biefe bogmatifchen Bredigten, wollen aftifch werben, fo fonnen fie, weil fie eben bem geiftigen ber Begenwart entfrembet finb, ihre innern Rampfe und delungen, ihre Seelenkrankheiten, aber auch bie in ihr ben ibealen Rrafte, nicht verfteben; fie fonnen bies nicht als in ber form ber Gefchmadlofigfeit unb bes bur= Scheltens, mit Gulfe von Bolle und Teufel, in ber ber inaben, ber Auefboten, ber Diffionsgeschichten u. f. w. Die vulgare Rangelphrafe, ober bas harte Dogma, bas nnte Befenntniß, ober bie protestantischen Rapuginaben lem Aufpus ber Ergablungefunft, mit allen Uebertreibunab Caricaturen bes Beiligsten. Die lettern find offenbar iebteften und, wenn man will, die wirtfamften; fie fteben c Stufe ber Jesuitenmissionen und nehmen unter ben Breungefahr biefelbe Stelle ein, wie bie fchlechten Ruhrftude telobramen unter ben Berfen ber bramatifchen Dichtung. Ben trifft biefe Anflage, bie nicht foredlicher fein Run mahrlich die treuen Geelen nicht, die freu-

Dia und muthig aus ber einfachen Dacht bes Evange= liums predigen, bas in ihrem Bergen Leben und Babr= beit geworben ift, und bie bann auch ben Dea gum Bergen finden. Sie haben fich weber in "leere Borte" noch in "barte Dogmen" je verloren; fie prebigen überhaupt mehr mit ihrem Leben als mit ihren Worten und haben auch in ber letten Bergangenheit, ba fie es mehr als je bedurften, Duth und Freudigkeit fich erhalten. Schwarz nimmt fie auch ausbrudlich aus. Aber folde "Rathanaelsfeelen", bie es in den buntelften Jahrhunberten bes Mittelaltere wie heute gegeben, bezeichnen boch nur bie Ausnahmen; bie Thatfache bleibt unwiberleglich: "Die Predigt ift gegenwärtig im Buftande tiefften Berfalle." Ber alfo trägt bie Schulb?

Die Sould tragt ber Materialismus, aber neben bem natürlichen vor allem ber theologische und firchliche Da= terialismus. Die Berfuntenheit in Genug und Arbeit, bie raffinirte Unnatur ber fogenannten gebilbeten Rlaffen, mit einem Worte ber moberne Beltfinn ift nicht allein anzuklagen, benn feine Sould hat ber geiftliche Stand mit verschulbet, ber gurudgeblieben binter ber Bilbung ber Gegenwart, fern von bem Wege freier wiffenschaft= licher Erfenntniß bie Religion ale enges, unverftanbliches und verfteinertes Dogma predigt und nicht als innerlich= ftes, tiefftes und freieftes Beiftesleben. Er ift anguflagen, bas Opperdriftenthum unferer jungen theologischen Generation, bies Lutherthum und Syperlutherthum, Dies Befenntnigunmefen bis jum Ratholicismus jurud, diefe Saframentefirche, Die alle geiftige Bermittelung ausschliest und nur magische Krafte wirfen lagt, biefe ftarre Objectivitat ber reinen Liebe, ber gegenüber bas Subject rechtlos bleibt, bie erkennenbe und weiterbilbenbe Bernunft zum Schweigen verurtheilt wirb.

Alle biefe Krankheitserscheinungen find nur Ausfluffe bes firchlichen und theologischen Materialismus, ber nicht ein Gegenfat, fonbern eine Art bes naturlichen ift. Daber fommt auch die Dacht bes natürlichen Materialismus, ben in bem ungleichen Rampfe fein Begner, ber firchliche Da= terialismus, nicht überwinden fann. Bener bat Matur und Wirklichkeit auf feiner Ceite und ftutt fich auf Fleifch und Blut; alle bie Gelbfttaufdungen und falfden Anmagungen bes anbern vermogen nichts.

Die mag nun bie Prebigt wieder eine geiftige, ach= tunggebietenbe und feelenericutternbe Dacht werben, "von ber bas vieltbatige und vielgestaltige Werftageleben gu= sammengefaßt, durch bie es erhoben und verklärt wirb, eine idealifirende, reinigende und verfohnende Macht fur alle Rlaffen ber Gefellicaft"? Mit vollem Rechte fagt Schwarz hierüber, ber Brediger muffe vor allem felbft in bie Tiefen bes Evangeliums eingebrungen und von feiner befeligenden Macht ergriffen sein, aber er muffe es auch zugleich im eigenen Beifte und im Beifte bes gegenwar= tigen Lebens wiebergeboren baben.

Auf bie lebenbige Durchbringung in ber Wechfelmirtung ber beiben Factoren, auf bas wirkliche und völlige Eingehen bes Chriftenthums in bie Tiefen ber Gubjectivitat, in alle bie Beburfniffe, Fragen und Zweifel ber Gegenwart, und bas von neuem herausgeborenwerden aus ihnen - fommt alles an. Man fann biefen Gebanten anch fo ausbruden: Auf bie völlige unb wirfliche Menschwerbung Chrifti, auf die wirfliche und vollige humanistrung bes Christenthums kommt es an. Damit ift benn zugleich bas unenbliche Recht ber Subjectivität, bas ber Protestantismus zuerft so fart betont hat und bas bie Macht und Bebeutung ber objectiven Bahrsheit nicht aussehet, aber fie immer von neuem, immer reicher, reiner und herrlicher aus ben Tiefen bes Menschengeistes hervorgeben lätt, anerkannt.

Es ift alfo bie halbvergeffene Fortentwickelung bes Chriftenthume, fur welche Schwarz zuerft nach langer Beit wieber eintritt. Er felbft beruft fich auf einen Reander ale feinen Borganger hierin, aber er hat auch vollfommen recht, wenn er fagt, sobalb jene oben auß= gesprochene Durchbringung nicht blos ale ein außerliches hindurchgeben burch ben Ranal ber Individualität, fon= bern ale ein organischer Lebensproceg gefaßt wirb, sobalb bavon die Rebe ift, bag eine Wechselwirfung zwischen bem Subject und ber Wahrheit bes Chriftenthums besteht; baß bas Christenthum felbst bei biefem Durchgange burch bie Millionen ber Menschenbergen, burch bie Berichieben= beit ber Wolferseelen und bie Jahrtausenbe ber Geschichte fich reinigt, vergeiftigt, vertieft; fobalb mit einem Worte von einer Fortentwickelung bes Chriftenthums gerebet wird, ba treten bie Theologen erschrocken gur Seite, ba beißt es: "Sebet, er bat Gott geläftert." Das mar ber Schreckeneruf, ber ben geiftesverwandten Bunfen em= pfing, ale er bae femitifche Chriftenthum ind Japhetische, ober fagen wir lieber ins Deutsche überfeten wollte, "in bas Deutsch ber Begenwart, in bie Innerlichfeit bes beutiden Gemuthe und in die einheitliche und gujammenbangenbe Weltanschauung ber Gegenwart"! Denn biefe Ueberfetung muß ale ernftliche und grundliche zugleich eine geiftige Umbildung fein, ein Wiebergeborenwerben, baburch nicht blod bie Form fich anbert, sondern auch ber Inhalt ein geiftigerer wirb. Der reine und einfache Rern bes Chriftenthums, wie er aus ben Reben Chrifti am bellften bervorleuchtet, foll bineingepflangt merben mitten in unfer Denten und gublen, in unfer Streben und Rampfen, hineingestellt mitten in bie Gegenfate unferer Beit, in die reiche und gegliederte Sittlichkeit ber moder= nen Belt, in bas verfeinerte und vergeiftigte Empfin= bungeleben, wie wir es jest burchleben. Das Chriften= thum foll gleichsam berausgehoben werben aus ben ge= schichtlichen Busammenhangen feines Urfprunge, aus ben ber bamaligen Beit angehörigen Begenfagen, abgeloft von bem, mas nur hiftorisch, bas beißt, mas vergangen ift; es foll zu einem vollfommen gegenwärtigen, lebensvollen, aus unferm Fleifch und Blut von neuem geborenen werben.

Es ist das ein Großes! Das ibeale Brincip bes Christensthums bem judischen Munderboden enthoben und hineingestellt in eine natürliche Munderboden enthoben und hineingestellt in eine natürliche und sittliche Beltordnung, vom Orient nach bem Occident verbstanzt, aus ber Weltadwendung und Entsagung zur Beltduckhringung fortgebildet! Daß ber Gegensat von Belt und Reich Gottes damals, da die christliche Kirche auf bem Schuttboden ber dem Untergange geweihten beidnischen Sitte und Sittlichseit sich erhob, eine ganz andere Spannung hatte als heute, liegt auf ber Hand; daß Familie, Gesellschaft, Recht, Staat faum noch in ihrem Grundlinien gezeichnet, faum noch in ihrem positiven sittlichen Werthe anerkannt waren, ist uns leugdar. Die neue Religion war ja nur noch ein ibealer Rein, es sehte die volle sittliche Ausgestaltung! Das aber ist der Charafter unserer Religiossität: einmal, daß sie sich in die inner-

sten Seelentiesen bis zur Unsichtbarkeit zurückgezogen aus Dogna und Gultus, bann wieder, daß sie überall ihren Ausgang, ihre Bewährung und Erfüllung sucht in der Sittlichkeit. Das Religion und Sittlichkeit gar nicht mehr zu trennen, daß jene nichts anderes ist als die ideale Gemüthserhebung, die Begeisterung sie bie sittlichen Ausgaben, wie sie gewonnen wird durch die kieder in Gott, durch seine Liebe, die sich zur Gegenliebe entzündet in ben herzen der Menschen. Das ist daher die Ausgabe unsern Predigt, überall in sich diese innerste und engste Berdindung von Religion und Sittlichseit darzustellen, die Religion in ihrer Urprünglichseit, gleichsam in ihrem sießenden Leben, noch nicht zum tobten Dogma erstarrt, zu ersassen, aus ihr als dem giellichen Duellpunkt aller Sittlichkeit fort und sort zu schöfen.

Es ift nun diese Fortentwickelung bes Chriftenthund allerbings ein überaus schwieriger Punkt, der zugleich auch als bas Schibbolet bes Rationalismus mannichfaden Wiberspruch erfahren wird. Zwar ist auch ein Ammon bafur eingetreten, ber gewöhnlich bem Supranaturalit: mus zugezählt wird, aber ale felbständiger und eigenthum: licher Beift feiner Schulrichtung völlig entspricht; inbeffen ift es immer nur eine formale Fortentwickelung gemefen, b. h. eine immer vollkommenere Darftellung im Leben und in ber Biffenschaft, auf bie man hingewiesen, und ein andere zu verlangen entspricht fo wenig ben Ibeen nicht nur ber gegenwärtigen Theologen, fonbern ben 3been und bem Gefühl bes Chriften, bag Referent nicht umbin fann, naber auszusprechen, mas ihm eigentlich als bie Forberung Schwarz' erscheint. ' Es ist nämlich boch nur eine for: male Fortentwickelung bamit gemeint, nur bag Comm bamit Ernft macht und beutlich fagt, mas er barunte verfteht. Ein Leffing wies barauf bin, bag bie diff liche Religion in fich felbst bas Princip, b. i. bie be ftimmte Möglichfeit einer fteten Fortbilbung und Ent widelung habe. Schwarz fügt bas Wie bierzu bei. Det Ausscheiben bes einseitig ober mit besonberer Borliek betonten rein biftorifchen Glements, b. b. nicht etwa bet hiftorifchen Chriftus, fonbern nur bes gefdichtlichen fach werks am Bau, die Revision des überkommenen "judaifi: fchen" Gottesbegriffe eines Gottes ber Billfur, bas Auf boren jenes Schmähens auf die Welt und alle menis liche Bilbung, die nicht wie in ben Anfangen bes Chri ftenthume biefem gegenüber= und entgegenfteht, fonbern ron bem Chriftenthum burchbrungen ift ober immer mehr burchbrungen werben foll, anstatt bag man fich mit blofe Berbammung und Schmähung genugen lagt: bas ift ch, was Schwarz forbert, und Referent vermag allerting! nichts als bas Postulat einer nur formalen Weiteren wickelung hierin zu erkennen. Die Berwirklichung if naturlich eine unendlich schwierige Aufgabe, bie aber barum boch unmöglich abgewiesen werben barf, ja bie Lofung mag von biesem Standpunkte gerade eber gehofft werten, ber die religiofe Innerlichfeit und Gemuthetiefe bee Su pranaturalismus mit ber wiffenschaftlichen Rritif und bes Bebot einer praftifden Sittlichfeit verbinbet.

Freilich darf hierbei die Gefahr nicht vergeffen werben, die bei bem einmal Begonnenhaben die weitere Andführung unleugbar bedroht. Ift mit dem Ausscheiten einmal der Anfang gemacht, so ift bem Fortgeben um schwer ein Damm zu setzen, ja bas Ende ift überhaupt icht abzusehen, und wie jene Forberung bas Rennzeichen es Rationalismus mit feiner Bahrheit, aber auch mit inen Schwächen und Mangeln ift, fo ift auch die eben agebeutete Befahr, Die fich bei bem erften Schritte zeigt, is ewige und ewig unüberwindliche hinberniß bes Ramalismus. Die Berechtigung bes Subjects, welche ber rotestantismus allerbings fennt und betont, wird leicht r Willfur bes Subjectivismus, wenn die objective orm gelodert wirb, und diese Babrbeit, die noch neuer= tas eine Stimme aus ber griechisch = orthoboxen Rirche Charafteriftifum und nicht gut zu machenben Mangel Protestantionius im allgemeinen bezeichnete, ift fur Biffenicaft ber ftete Bantapfel, aber fur bie praftifche eologie und fur bas Leben wird fie jur bochft bedenten Frage. Referent tann nicht umbin fur bas weitere igeben auf eine Brofdure zu verweifen : "Quelques ts d'un chrétien orthodoxe sur les confessions ocentales etc." (Leipzig, Brodhaus, 1855), welche fic r Diefen Bunft verbreitet und neben manchem Brrtbum geiftvoll Anregendes und Babres enthält. Fur bie ertheilung aber erinnert er zugleich an bas von Bunfen Belegenheit bes "rationaliftifchen Bibelichluffels" in Ginleitung feines Bibelmerte Gefagte. Bunfen finbet ilich die geschichtliche Berechtigung ber rationaliftifden elauslegung, "welche im gewöhnlichen europäischen achgebrauche bie philosophische beißt", gunachft in bem enfage gur Eprannel und Unfraftigfeit ber icholaftifden : lauslegung, welche bie einzelnen Bibelftellen aus 28 Bufammenhange reißt und in ihnen nur Saltete für ibre fertigen bogmatifden Formeln fucht. Goaber im allgemeinen barin, baß fie vernunttig fein Die Bibel vernunftig auslegen will. Aber bie Schrift ir biefen Standpunkt ein von Menfchen unter gegeumftanben, in gewiffen Beiten und Dertlichfeiten Für gemiffe 3mede gefdriebenes Buch, welches nach . Ugemeinen Regeln ber Auslegungefunft erflart mertruß als ein Buch jenes Bolfes und Landes, mabber emige Behalt und die emige Bebeutung fur bie de Gemeinde verloren gebt.

vies alles ift bem gewöhnlichen Rationalismus gegensunleugbar. Die Gefahr schwindet indessen dadurch, i chen nicht ber gewöhnliche überwundene Rationasist, welcher jene Forderung vollziehen will. Dieser ift, welcher jene Forderung vollziehen will. Dieser ihr nicht entgehen. Anders ist es hier bei biesem talismus, welcher die ideal-realen Mächte des Chrisms kennt und anerkennt, der Speculation und Gegelechmäßig umfaßt und überhaupt frei ist von erwundenen und überstandenen Einseitigkeit jener

18 zeigt sich auch sosort bei ben von Schwarz für bigt aus jener Forberung gezogenen Consequenzen. st verwirft er und mit Recht die Unterscheidung seitig moralischen oder bogmatischen Bredigten, die ben als einseitig gleich werthlos und verkehrt sind. ben beibe sind es.

cht minder als die alten Rationaliften, die fich in die e und ordinärste Philistermoral verloren, find die Bes kenntnismanner neuester Art anzuklagen, die mit ihrem trostlosen Dogmatistren alles wahrhaft fromme Leben in den Gemeinden todt gepredigt haben. Die Predigten follen religiösstitliche sein, sodaß in ihnen keine Lebre austritt, die sin sich
einen Werth in Anspruch nehme auch ohne die sittliche Anmendsbarkeit, und daß wieder keine sittliche Ansgade geskellt wird, die
nicht ihre tiesere religiöse Begründung erhielte. Die fehr sich
biese auf religiöse Impulse zurückgehende ideale Sittlichkeit von
der alten selbstgerechten und tugendstolzen Moral unterscheibet,
wie namentlich erst auf diesem Standbunst ein lebensvolles,
organisties Reich der Sittlichkeit austritt im Interschied von
der Einzelmoral der alten Zeit, das kann hier nur angedentet
werden. Und welch ein unerschöflich reiches, psychologisches und
ethisches Moterial wird durch die Gegenwart mit ihren vielen,
wenn auch unentwickelten und zersetzten bealen Keimen, mit
ihren sein gesponnenen Geschlössäden, mit ihren bis ins Innerste
gehenden sittlichen Berirrungen und Berwischungen der Predigt
zugeführt!?

Schwarz nennt als Mufter in biefer Beziehung nur ben einen Drafete, ber inbeffen nur geiftlose Nachabmer und Manieristen gebilbet hat, "bie artige, symmetrische Diepositionen mit vifanten Schlagwortern fonitten, aber von feiner alles, was er berührte, vergeiftigenben und verinnerlichenben Rraft teine Abnung batten". wurden feine Wege bamale von ben tiefern wiffenschaft= lichen Bangen Schleiermacher's und ber fpeculativen Schule gefreugt, von ber inbeffen gerabe fur bie Prebigt nicht fo viel gewonnen wurde, als man batte erwarten follen. Shleiermacher felbft hat noch fo viel Theologie geprebigt, und feine Schuler haben wie immer unter einfeitiger Reft= haltung bes driftologischen Rerns und ber bialettifirenben Form fich von dem Meifter weit entfernt, hinein in eine gewiffe boctrinare Monotonie. Ihre theoretifirende Steif= beit konnte bie realen Lebensmächte nicht bewältigen, unb biefe leer gebliebene Stelle nahm bie neu fich erhebende Orthoboxie ein, die unter bem Keldgeschrei des Reglismus driftliches Leben und Sitte neu zu geftalten und unter bas harte Joch bes alten Dogmas zu zwingen fuchte. Der Berfuch ift gefcheitert, aber eben barum muffen jene realen Lebensmächte, b. i. nicht Aberglaube und Gewohnheite: driftenthum, fondern "bas, mas wirklich noch lebt und machtig ift in ben Bergen und Sinnen ber Menichen, bas gange reiche Innen= und Augenleben", in bie Brebigt bineingezogen und unter bas Licht bes Evangeliums ge= ftellt werben.

Das ist es also, was Schwarz unter bem Uebersetzen bes Christenthums in die Gegenwart versteht und wozu freilich auch eine hohe Befähigung gehört. Er felbst fors bert dafür vor allem einen Blick für das, was noch an frommen Regungen und Bedürsniffen lebendig ist und innerlich wahr, ein liebevolles Anknüpsen an alle Keime bes Göttlichen, an alle höhern und ebeln Triebe, welchen Gebieten des Geistes sie auch entstammten, "eine Erhebung alles menschlich Schönen und Guten zur Religion", aber auch ein stilles hinwegräumen des Schuttes der Bergangenheit, ein behutsames Abstreisen und Beiseitelegen besten, was äußerlich und nur noch verwirrend und beängstigend im Wege steht unserer innerlichen Frömmigkeit.

hierher gehort nun auch die Frage über die Berech=

tigung ber Kritit auf ber Rangel. Sie gang zu verbannen mit ber einfachen Burechtweifung, bier tomme es nur auf Erbauung an, weift Schwarz ale einfeitig ab. Die Rube bes Bemuthe und ber Seele fann ja ohnebin nicht ungeftort bleiben bei ben Fragen und Zweifeln, bie jedem Denkenben im Innern auffleigen und bie von außen ber in unferer reflexionereichen Beit burch Lecture und Gefellicaft vielfach genährt werben. Auch Schwarz erfennt gerade bie Aufgabe an, jene Zweifel ju überwinden, Befent= liches vom Unwesentlichen zu unterscheiben, Gemuth und Berftand zu verfohnen. Es fommt hierbei nicht auf ben ungeftorten Befit, auf bie gewohnheitemäßige Rube an, fonbern auf bie Babrheit. Echte Frommigfeit, Die fich bemabrt in ben Prufungen bes Lebens, bebarf eines Blaubens, ber vollftes und innerftes Gigenthum gewor= ben, b. i. burch alle Rrafte unsers Beiftes, auch bie ertennenben hindurchgegangen ift, ja bie Sicherheit und Rraft bes Bollens machft mit ber Rlarheit bes Erfennone, und barum ift es gerade bie Aufgabe bes Beift= lichen, ber bie gange wiffenschaftliche Arbeit fur bie Bemeinbe bindurchgemacht baben foll, ihr die Fruchte biefer Arbeit nicht vorzuenthalten. Er gerabe foll fo einfach, flar und furz wie möglich ihr hinweghelfen über die Biberfpruche und Schwierigkeiten, die fie nicht zu befeitigen vermag und bie boch ben Berftand immer von neuem beangftigen. Referent bat fich inbeffen biervon nicht überzeugen fonnen. Er verweift fur feine Bedenten und Zweifel bierbei auf bas, wovor unter anderm ber berühmte göttinger Meyer in feinem "Commentar" warnt, bag nämlich ber Prebiger nicht in ein vornehm miffen: fcaftliches Gebaren verfalle und die Rangel mit bem Ratheber verwechfele. Mit um fo größerm Nachbrude find baber bie folgenden Borte Schwarg' ju betonen:

So unwidersprechlich mahr dies alles ift, so gewiß ift boch wieber, bag bie Rritif auf ber Rangel nur mit ber größten Bor= ficht, mit wahrhafter driftlicher Beisheit und Liebe geubt werben barf. Und soweit hier überhaupt allgemeine Regeln aufgeftellt werben fonnen, wirb bas als Grunbfas gelten muffen, daß die Kritif nie Selbstzwed, immer nur Mittel, bag fie nie herrichend, immer nur bienenb fei. Damit hangt nothwenbig gufammen, bag fie nie mit wiffenschaftlicher Gelbftgenugfamteit und Ausführlichkeit auftreten barf, fonbern in ber einfachften, fürzesten, anspruchslosesten Form, baß ferner bie Regation immer nur ben Uebergang bilbet ju einer neuen Bosition, einer vollern und flarern Berausarbeitung echt chriftlicher Bahrheit. Das ift von jener Forberung ber Erbaulichfeit bas Bahre, bag ber Ginbrud jeber Bredigt mefentlich ein positiv erhebender und verfohnender fei, daß feber Distlang des Zweifels fich zur driftlichen Barmonie auflosen muffe; und ba, wo fittliches Bartgefühl maltet, wird fich auch von felbft bas Beburfniß geltend machen, je unummunbener bie Rritif ausgesprochen, befto marmer und begeifterter auch bas Echte und Bleibenbe hervorzuheben.

Endlich foll die Bredigt auch der Form nach eine gegenwärtige sein. Sie soll die Sprace der Gegenwart reben, nicht aber eine vergangene in geschmackloser Misiqung des Biblischen und Kirchlichen, denn durch die geshäufte und ungewählte Anwendung verliert auch der biblische Ausdruck an Reiz und Kraft und wird zu einer geistlosen und ermüdenden Form, zu einem zusammens hangslosen Flickwerk, besonders wenn neben der Sprace

ber Gegenwart nicht nur bie eherne ber Bibel, sowern auch die nur hölzerne eines wenn auch großen entschwnzbenen Jahrhunderts geredet wird. Im Zusammenhang hiermit steht auch die Forderung für den innern Ban der Bredigt, in welchem nicht der alte lästige Schematikmus, die steise Umständlichkeit in der Eintheilung, die allzu viele abstracte Logik in der Unterscheidung von Grund und Folge, Wesen und Wirkung, überhaupt nicht schwerfällige Maschinerien herrschen sollen, sondern ein innen Kortschritt, der den Geist der Gegenwart an sich trägt.

Benem Tabel und biefen hoben Forberungen gegen: über liegt ber Borwurf eines anmagenben Gelbftgefühlt nabe, ber ja fo gern gegen alle erhoben wirb, bie nicht in bem gewöhnlichen Niveau ber Mittelmäßigfeit bleiben, und namentlich von folden, bie ohne bie Moglidit einer andern Bolemit biefen Borwurf als ben gunadit liegenden mit Freuden erheben und ausbeuten. Indeffer Schmarg fagt es felbft, bag er nur fo gefprochen, mil er vielleicht tiefer als mancher andere von ber Ohnmet und Verkommenheit ber Predigt in unferer Reit burdbrungen und von einer gang anbern Thatiafeit ber frim in bas praftische Amt eintretenb von ber Sowierigfin bes Predigens einen vollern Einbrud erhalten babe und unbefangener barüber babe reben fonnen ale biejeniam, welche bie praftische Laufbahn von frub an fich ermill: So habe er, weil er bas Biel und ben Beg ber Befferung flar zu feben glaube, ben erften Schritt getter, auch um berer willen, bie bas Morgenweben einer nem Beit an fich felbft fuhlen, aber bie fich burch bas Birriel unserer Theologie nicht hindurchzufinden und bie new Beit mit beraufzuführen vermogen.

In biefem Sinn und Geifte find biefe Prebigira entftanben.

Eine eingehende Beurtheilung berfelben, namentich in homiletischer Beziehung zu geben, balt Referent nid: wol für feine Aufgabe an biefem Orte. Er weiß nicht Treffenberes barüber zu jagen, als baß fie eben im Sim und Beifte bes Bormorte gefdrieben, bie bort gefter Aufgabe beutlich erkennen laffen und alfo ale eine lothen beweisen, wenn auch manches Reue in ihnen als unge wohnt vorerst noch überraschend wirft. Es find religie fittliche Predigten. Den Inhalt biefes furgen Urthell geben bes Berfaffere eigene Borte in ber Borrebe, tem Beift auch in ihnen weht. Reich an praftifchen Beter fen verbinden fie, wie fich bas bei einem Somari wi felbst versteht, zugleich speculative Ibeen, jeboch in ben Sinne, bag bas am tiefften Speculative zugleich am un: ften praftifch ift, und ohne irgendwie einen gefucten Bei reichthum zur Schau zu tragen, ber auf ber Rangel a unangenehmften auffällt. Der Inhalt beftätigt babe gleichfalls, bag fich bie Brebigt wie bie Religion ser zugeweise an bas Gemuth wenben, aber zugleich te gangen Menfchen in feinem Berlangen nach Eroft mi Berfohnung befriedigen foll. Die polemifche Tenben; if Einleitung ift wie billig ben Predigten fern gebluten, wenn in ihnen auch bier und ba ein Streiflicht auf & gen und Streitpuntte ber Begenwart fallt. In Beji

auf die Form hat sich Schwarz in der Borrebe mit der behabrechenden Opposition des Genies gegen alles nur hergebrachte und gegen das stlavische Hangen an traditionellem Schomatismus erklärt. In den Bredigten ist die Form schlicht zu nennen, ein Beweis, daß die Sache, der Inhalt ihm die Hauptsache ist. Der Ausdruck ist einfach, klar und würdig, im Gegensatz zu dem anderer Prediger, die in der Borrebe mit der Terminologie des 16. Jahrhunderts davon reden, daß sie "ein Büchlein ansgehen lassen", und in den Predigten selbst ihre Berstrautheit mit moderner Phraseologie deweisen.

So ift benn zu boffen, baf biese Brebigten nicht nur für bas polemifde Intereffe Theilnahme erregen ober bem Intereffe an ber Berfonlichkeit genügen merben, fonbern baß fle vielmehr wirfen, wie bie Brebigt wirfen foll, erleuchtenb, lauternb, anregenb, erbauenb. Die Gefahr für fle ift freilich nicht zu leugnen, bag mancher fie lefen wird nicht ale Bredigten, jondern gunächst nur ale Brebigten von Schwarz, bag baber auch ihr Einbrud biefem Motiv entfprechend und von bem fonftigen Berhaltniffe bes Lefere zu bem Prebiger abhangig fein wirb. Inbeffen ift bas wol bei allen Bredigten ber Fall; genug baber, wenn, wie es Referent von fich felbft geftebt, bas Bort an fich gang unabbangig von folden Umftanben ben Beg jum Bergen findet. Die erfte Bedeutung biefer Brebigten ift ja auch vorerft bie fur bas Spftem, ale Beweis fur feine Lebensfähigkeit und praktifche Geltung, ja für bie Berechtigung biefes Standpunttes auf einer Rangel ber protestantifden Rirde. Diefer Beweis ift geliefert. Seinet überzeugenden Rraft Wirkung mag junachft Borurtheile und 3meifel gerftreuen. Aengstliche und Befangene werben ficher erschroden bie Ropfe fourteln, wenn fie bes Borworts unleugbar berbe Sprace boren. Wögen fie feine Aufgabe bebenten: es foll polemifc fein und will Babn brechen, und im Entscheibungetanipfe muffen ftarte Streiche fallen. Auf anderer Seite wird ja noch gang anbers polemifirt! Und an Entgegnungen fann es nicht feblen, benn naturlich wer fich getroffen fühlt, wirb nicht foweigen. Bei allem Begenfat aber und Begenfpruch wird fich Schwarz nicht beirren laffen. Berabe er ift ber Dann, feine Sache zu vertreten. Fühlt man boch auch aus feinen Borten bie Siegeshoffnung ber Ueberzeugung, und ber Rampf muß baber entideibend fein fur bie gange Butunft feiner Richtung.

Ein Dichter machte vor einiger Zeit ben — verunsgludten — Bersuch, mit seiner harse ben Grundstein zu legen zu einem mächtigen Bau, bessen Giebel bei so besbenklichem Unterbau noch niemand geschaut. Diese Prezdigten werden eine bessere Grundlage sein für den Ausbau einer zu erbauenden und aufzubauenden Gemeinde, und schon als anregend werden sie nicht versehlen können, ein neues kirchliches Leben mit zu erwecken. Wöchten aber riese Predigten namentlich auch jüngere Theologen lesen; as Worwort sollen nur solche überschlagen, die in ihrer Demuth sich zu gut dunken, noch lernen zu können! Hält voch ein großer Theil von ihnen wirklich ihre Ausgabe ür gelöst, wenn sie unverdaute dogmatische Formeln 1859.

wiebertauen, ober wollen fle ja tertgemäß prebigen, fo gleicht bies mehr einem gangballfvielen mit bem Terte, bei welchem bem Buborer angft und bange wirb. Souler freilich werben in unferer ichnellen Beit balb genug fic beeifern, ben Deifter auch in ber Antithefe womöglich gu überholen, und ein Auviel ift bier erft recht vom Aber man foll Gefpenfter nicht vor ber Beit feben, und biefer gurcht ift auch bei bem unleugbaren allgemeinen Buge ber Gegenwart zu bem Bofitiven nicht allgu viel Raum zu geben. In Diefer Begiebung ift gu betlagen, bag Schwarz feiner atabemifchen Thatigteit ent= gogen ift, wenn nicht in Jena ober anberemo jugenb= frifde Rrafte im Lebramte bes neuen Beiftes bflegen. Borerft aber genuge biefer erfte Arthieb, biefe erfte rettenbe ober icaffenbe That! Der fünftige Ausbau fann unferer Sorge entbebren, wenn es bie Babrbeit ift, ber bas Werf gilt.

Diefer Auffat war in ber vorliegenben Gestalt beenbet, als uns ein "Offener Brief" bekannt wurde, ben jemanb unter bem Namen bes gothaifden Bauern heinrich Stracks aus an Schwarz in ber Absicht zu schreiben sich veranlaßt gefunden hat, ihn zu wiberlegen, ihm Bidersprüche, ja bas Unchristliche und Biderchristliche seines ganzen Stresbens nachzuweisen, die evangelischen Geistlichen aber vor ihm zu warnen und zur Bekenntniftreue zu ermuthigen:

Offener Brief an hrn. Dr. Schwarz zu Gotha von heinrich Stradaus. Leipzig, Brebt. 1859. 8. 4 Rgr.

Es ift biefe Form nicht ungeschickt gewählt. Es bat junadit etwas bopvelt Bobltbuenbes und Geminnenbes. wenn ein alter Mann in folichter Beife fur feine Ueber: zeugung eintritt und zur Treue gegen ben Glauben ber Bater mabnt. Sobann wirft bie einfache aber ternig berbe Sprache auf bas Gemuth wie bie Dahnung einer entschwundenen Beit ungleich mächtiger als gelehrte Dis: cuffionen. Inbeffen muffen wir bod bierfur auch eine entsprecente Berfonlichkeit forbern, bie bann gewiß auch alle Jene Borguge zu voller Geltung bringen murbe, wenn fie bas Relb ber gelehrten Discuffion und Polemit meis bend eben nur für die Ueberzeugung und mit ber Macht ber Ueberzeugung fampfte. So aber bringt ber Berfaffer einen Bauer, ber nicht nur Schwarz' wiffenschaftliche Werte ftubirt bat, fonbern gang unbefangen feinen Gi= cero, Borag, ja bie Reuplatonifer und Lucian citirt, bağ es eine Art hat, und auch mit ber gefammten theo= logischen Literatur eine genaue Bekanntschaft beweift, fobag ber Berbacht nabe liegt, es fei bie gange Berkleidung nur gemählt, um unter ber Firma natürlich gutmuthiger Derbheit mit einer echt baurifden aber auch nur baurischen Grobheit zu schreiben, was man sonst nicht wagen burfte anszusprechen, bas mas nicht gleich miberlegt mer= ben fann, ale einem ichlichten Berftanbe unzuganglich ab: zuweisen und überhaupt ben Anspruch erschöpfenber Grund: lichkeit ober auch nur angemeffener Form von vornberein abzulehnen. Darum muß es fich Schwarz gefallen laffen, als "junger Mann" - warum nicht lieber: "junger

Menfch"? - angerebet und zurecht gewiesen zu werben, barum wird bie Erfahrung bes alten Solbaten vorgefcoben, ber icon viele bat fterben feben und einft fur Ronig und Baterland gefochten, und endlich wird auch von bem unleugbar mabren, aber nicht gang neuen Argument etwas ausgebehnter Gebrauch gemacht, bag mit blos ne= gativer Beisbeit Sterbenben und Bergweifelnben nicht gebient ift, bag es ba gilt, gang anbere Dachte in Be= wegung zu fegen, ja es wird une von einem "recht lieberlichen, gebilbeten Strolde" ergablt, ber zeitlebens ein Gaufer und Dichtenut Die Religion, Die Rirche und ibre Diener verachtete und verspottete, folange es ibm mohl ging, und ber fich, von ichredlicher Rrantheit ploglich beimgesucht, boch noch befehrte und banu ruhig ftarb. Daneben foll es ber alte abgestandene Rationalismus fein, ben Schwarz vertritt, feine Richtung wolle er an bie Stelle bes Chriftenthums fegen, feine Bolemit gegen bas aus= ichliefliche ober vorzugeweise Betonen bee Bergangenen und Beralteten, bas feine Lebensmacht mehr ift, fei ein= fach die Feindschaft gegen ben hiftorischen Chriftus, und es ift nur zu vermundern, dag neben den anbern etwas wohlfeilen Wortsvielen nicht auch bas burch ben Namen gebotene angebracht wird. Bon irgendwelcher Anerfen= nung auch nur einer von Schwarz' Forberungen, ja nur von ber Anerfennung einer ehrlichen Gefinnung ift feine Rebe; ja es find fogar hamifche Berbachtigungen, bie zulest ausgesprochen werben. Um nämlich von anderm zu foweigen, fennt ber gothaifde Bauer ben ,, Ergablungefunftler" gang genau; er weiß volltommen bestimmt, welche Berfonlichkeit bamit gemeint ift und findet in biefer Bezeichnung ben Dant für die liebenbe Aufnahme Schwarz' von feiten feiner Amtsbruber, bie er alfo verun= glimpfe und gegen welche er gemeine Stadtflatichereien bor driftliche Brebigten ichreibe. Glaubt benn ber gothais fche Bauer wirflich, biefe Borrebe, bie er echt baurifch "bas Borgewenbte" nennt, fei nur fur Botha und gethaifte Buftanbe gefchrieben? Galt er fich fur berech= tigt, weil er auch fonft Schwarz' Worte verbreht, ihm eine fo uneble Gefinnung anzudichten? Bir mogen bem Bauer ben Brrthum zugute balten, wenn er nicht ein= fieht, baß bie Ruge gegen Erzählungen, bie Schwarz von ber Rangel verbannt wiffen will, nich auf die Be= sammtheit aller bezieht, die in biefen Behler verfallen; aber bie Berionlichkeit foll er nicht verbachtigen, und er, ber so weise spricht, mag es boren, bag ein ehrlicher Landmann an folden Mitteln nicht greift, und bag es einem alten Mann, ber einen andern mabnen will, nicht gu fchimpfen, fchlecht fteht ju lugen. Batte ber Berfaffer in ruhiger Sprache jur Befonnenheit gemahnt und vor Ueberfturjung gewarnt, mare er eingetreten für feinen Seelforger, ben er von ben von Schwarz Gescholtenen ausgenommen miffen will, ober hatte er einfach gefagt, bie Erfahrung feines Bergens, bie Ueberzeugung feines Alters fei ibm zu theuer, als daß er fie fo fonell aufgeben möchte: fein Wort hatte ihn und feine Sache geebrt und bas Babre feiner Behauptungen gur Beltung gebracht. Go wirb feine Brofcure erfolglos bleis

ben, ja fte wird ihm ben Lefet entfremben, ber gewis auch nicht geneigt fein wird, die zulest angebentete Barnung zu beherzigen, Schwarz verberbe bas Bolf, bet Gott und die Obrigkeit nicht mehr ehren werbe. Referent möchte nicht in denfelben Fehler verfallen, aber es liegt in diesen hingeworfenen und fast unwillkurlich entritten Worten für einen inquirirenden Aritiker unendlich viel. Der Schafspelz des wohlmeinenden Bauern scheint sich hier zu verschieben und läst ein anderes Aleid schauen.

Abgefeben bavon mag inbeffen bas Schrifthen ats Curiofum seine Lefer finden. Einen Eindruck, geschweige benn ein Begengewicht wird es nicht gewähren. 33.

#### I. Michelet und G. H. Lewes als Naturforscher.

- 1. Das Inseft. Raturwissenschaftliche Beobachtungen und Absterignen über bas Wesen und Treiben der Insestenwell. Bon J. Michelet. Mit einem Borwort von J. h. Blafius. Braunschweig, Bieweg n. Sohn. 1858. 16. 1 Thr. 15 Kgr.
- 2. Naturstubien am Geestrande. Ruftenbilber aus Devonsbire, ben Scilly - Inseln und Jerfen. Bon G. H. Lewes. Mit Bewilligung bes Berfaffers übersett von Julius Frese. Berlin, Besser. 1859. Gr. 8. 2 Thir.

Das find zwei geiftreiche Schriften, Die ihre Lefer burch eine gang eigenthumliche Auffaffung ihres Themas und burch Die berg und Beift erfreuende eble Sprache feffeln. Solche Fruchte au unfern beutschen Grund und Boben gu verpflangen ift ein Gewinn für unfere geiftige Gultur und man fann fich freuen, bag bir febr geschickt von berufenen Meiftern gescheben ift. Die Bucher machen gang ben Einbruck, als waren fie urfprunglich beutsch gebacht und beutsch geschrieben. In ihnen athmet noch ber ungetrubte Beift bes europaifchen Friebens ber wiffenfchaftlichen Berbrüberung aller Rationen. Gie find baber gang bem geeignet, bas befümmerte Gemuth zu beruhigen und Rill innerlich zu erheben. Wir leben in einer Zeit, die große Achnlichkeit mit ber hat, in welcher der große Alexander von Humboldt feine "Anfichten ber Natur" zuerft herausgab und feinen beforgten Lefern gurief: "Ueberall habe ich auf ben ewigen Ginfing binge wiefen, welchen bie phyfifche Ratur auf bie moralifche Stimmung ber Menfcheit und auf ihre Schicffale ausübt. Bebraugten Gemuthern find biefe Blatter vorzugeweise gewibmet. Ber fi herausgerettet aus ber fturmifchen Lebenswelle, folgt mir gen in bas Didicht ber Balber, burch bie unabsehbare Steppe und auf ben hohen Ruden ber Anbestette." Ein ahnlicher Burst paßt auch fur bie vorliegenben beiben Schriften, mit bem fle unt Lefer einladen fonnten gu ihrer gemuthlichen Raturbetrachtung. Bir thun es bier in ihrem Ramen.

Der Berfasser bes unter Ar. 1 ausgeführten Berts: "Des Insett", 3. Michelet, hat sich auf bem Gebiete ber Unter haltungsnaturlehre in furzer Zeit einen berühmten Ramen er worben. Sein erfter Bersuch über die Bögel hat viel Gid gemacht und diesem zweiten über die Insetten last sich bie selbe günstige Ausnahme mit Bestimmtheit versprechen, da er jenem in keiner hinsicht nachsteht, sondern ihn logar noch über trifft durch Reichbaltigkeit und speciellere Durchführung einzelner Thiergemälbe. Er versteht es meisterhaft, seine benkenden Lefer zu sessen wird hier in einen Areis von Gedankengemälden eingerahmt, welche ebenso ausgezeihner sind durch ihre Beziehungen zum Menschenleden wie durch ihre poetische Schönkeit und Reuhelt. Michelet ift viel mehr Katurmaler und Katurblichter als Katursorscher. Er war lange vorher ein berähmter Gelehrter der philosophischen Bellergeschichte. All sein Forschen

bewegte fich fruber in ben engen Rreifen ber Bibliothefen, wos urch er nach und nach zu einem fpecifisch einseitigen Stubenge-ehrten geworben war. In biefer unnatürlichen Lebensweise lief er Befahr geiftig und Morperlich ju erfchlaffen. Sein Gefundheites uftanb war bebenflich, er verlangte nach bem Umgange mit ber tatur. Er folgte biefer Aufforderung und fand bier eine erbes enbe Beimat feines Beiftes. Go marb er ein aufmertfamer leobachter, ein geiftreicher Forfcher und ein marmer Freund ber tatur. Alles was er bier fab und borte, was er bachte und as er empfand, war fur ihn neu und intereffant. Und was ihn ing vorzugeweife entgudte, mar bie überall flar und verftanbth fprechenbe Grundlage jum Bergleichen mit ber Beltgefchichte & Menfden. Er batte viel erwartet von ber fo lange vernachs ffigten fconen Ratur, aber er batte noch unendlich viel mehr funben. Sein Blud war unbefdreiblich groß. Bute Schriften b bie Ringerzeige befreundeter Raturforfcher murben feine Wege ifer in ben weiten Gefilben bes neuen Wiffens. Darin lag ber rund, bag er aus biefem begeifterten Raturleben nicht blos u belebt und gestärft wurde fur feinen eigentlichen Beruf, fonn auch ein heißes Berlangen fühlte, ber gebilbeten großen Belt n Entjuden ju verfunden. Erstonnte es nicht unterlaffen, er ifte fich öffentlich aussprechen, er mußte feine Anfichten ber Ratur en theilnehmenden Denfern jum Bewußtfein bringen; er mußte ausrufen, daß in ber fchonen freien Ratur bie beilbringenbe Stus Rube für alle Belehrten, Die bebeutungevollfte Grundlage für alle illiation fei. Bebenft man nun, welche bobe Stufe geiftiger Dung ber Berfaffer worber ichon erftiegen batte, ebe ibm biefe e Quelle ber Rahrung feines Beiftes jum Bewußtfein fam, wird es flar, daß feine Raturbetrachtungen anregend und altereich berebt ausfallen mußten. Ginen fo gehaltvollen begeis en Lobredner ber Ratur haben wir lange nicht gehabt. Den ten Raturforichern von Fach mag er wol bier und ba ju mtaffereich, zu teleologisch zu Berte geben, bas ift mahr, aber werben fich boch über ben Mann freuen, ber in fo fpaten ren mit feiner gangen Geiftestraft ein aufrichtiger Renner Berehrer ber Biffenschaft geworben ift, er wird ihnen unenbviel lieber fein, als bas heer von Dilettanten, Die fich barin len, buntgefdmudte Straufchen und Rrangchen auf bem e ber Raturwiffenschaften gu pfluden, um bamit Gelb gu ver-n bei bem großen Bublifum. Sie werben auch auf fleine wiße gegen ihre Biffenfchaft tein ju großes Bewicht legen, e wiffen, bag Dichelet fein Raturforicher von Sach ift und feiner fein will. Aus ber Ginleitung bes Berfe erfahrt man, bag ber Ber-

mus der Einteltung des Werts erzager man, das der Bers im Frühjahr 1856, als er eben mit der Beschreibung des baren 16. Jahrhunderts der Geschichte Frankreichs sertig den war und sein "Bogel" die Presse verlassen hatte, eine ungsreise nach der Schweiz gemacht habe und daß sein Auft zuerst in Gens, später in Luzern gewesen sei. hier lag seine ung in der Rähe der Stadt, war das Sprechzimmer eines ligen Rlosters und gewährte einen reizenden Blic auf die , auf den See und die Alben. Bom Morgen die zum blied ihm die Sonne getreu und drehte sich um sein Mikrostas in der Mitte des Jimmer ausgestellt war. Die hauptzu den Objecten für seine Studien war ein hoch über dem elegener Kichtenwald. "Bas dieser Kichtenwald", sagt nir zunächst unter seinen edeln, sinkern Säulen bot, welm für die Säulen eines Tempels hätte halten können, war ld des Todes, aber eines Todes, der keineswegs Traurigveckte, sondern eines geschmückten, verzierten und glän-Todes, wie ihn die Ratur häusig der Phanzenwelt ge-Bei sedem Schritte erschienen alte, abgeschlagene, doch

ntwurzelte Baume mit einem unvergleichlichen Teppich von Sammt bekleibet, einem Stoffe, ber prachtvoll mit Moos burchwebt war, welches sich weich anfühlte und ige entzuckte durch sein wechselreiches Aussehen, seinen Schein, seine Farbe. Aber das thierische Leben, wo Be Mein Ohr gewöhnte sich daran, es zu erkennen, zu Ich spreche nicht von bem Pfeisen ber Meisen, von

bem eigenthumlichen Bachen bes Spechts, dem sichtbaren Gebieter bes Orts. Ich denke an ein anderes Bolf, gegen welches die Bogel Krieg führen. Ein lautes Gesumme, ftark genug, um das Semurmel eines Bachs zu übertinen, sagte mir, daß die Wespen den Bald durchschwärmten. Schon hatte ich ihre Feste gesehen, von welcher aus mehr als eine mich begleitete, meine Schritte beargwöhnend und offendar nicht sehr wohlwollend. So erfährt der Leser, wie der Verfasser Stoff sammelte zu seinem "Insest". Der Winter zog ihn wieder nach Paris an den Arbeitstisch seiner historischen Forschungen, wobei doch auch die Gelegenheit nicht ungenutt vorüberging, die Welt der Insesten ans den Werken großer Meister zu studieren. Den Sommer 1857 verlebte der Verfasser in Fontainebleau; hier vollendete er sein Werk.

Das Buch zerfällt außer ber Einleitung uoch in brei Abs'schnitte, wovon ber erfte die Metamorphose ber Insesten bespricht, ber zweite die Mission und die Kunste dieser kleinen Geschöpte zur Anschauung bringt, und ber britte von der gesellschaftlichen und ftaatlichen Einrichtung bieses Thierlebens handelt. Der Berfasser bleibt im allgemeinen dem Thema des jedesmal betressenden Abschnitts getreu, macht sich aber auch nichts daraus, bald hier bald dort einmal abzuspringen, um etwas einzuschalten, wosur er sich angenblicklich interessirt; so führt er in der Metamorphose der Insesten seine Leser plohlich in das Reich der Insosien und zeigt, daß sie die unbemerkbaren Erbauer des Erdeballs sind. Solche Freiheiten erlauben sich getstreiche Schriftzkeller oft und man hat es sogar gern, weil man barin das Beichen eines originellen schassen.

Bir glauben unfern Befern einen Gefallen zu thun, wenn wir fie etwas fpecieller mit bem Buche felbft befannt machen, und wir mablen bagu Betrachtung bee Berfaffere über bie Spinne. Er fceint die wunderbare Ratur dieses Thiers mit großer Borliebe ftubirt zu haben. 3hr Gewebe fieht er ale einen erweiterten Beftandtheil ihe res Körpers, ihres gangen Dafeins an. "Bon freisrunder Geftalt felbft", fagt er, "fcheint bie Spinne fich in biefem Rreife ausjubehnen und bie gaben ihrer Rerven burch bie glangenben gaben ju verlangern, die fie angelegt hat. 3m Mittelpunfte ihres Gewes bes befigt fle ihre großte Kraft jum Angriff ober zur Bertheibie gung. Außerhalb beffelben ift fle schuchtern; vor einer Fllege murbe fle fich zurudziehen. Diefes Ret ift für fle ein eleftrifcher Teles graph, welcher die leifefte Berührung fühlt, und ihr die Unmes fenheit eines unbemerkbaren, faum wägbaren Bilbes anzeigt; und ba es etwas flebrig ift, halt es ihr bie Beute fest unb verwickelt und hemmt fogar gefährliche Feinbe. . . Rlugheit und Gebuld bilben mehr als Muth den Charafter der Spinne. Sie hat zu viel Erfahrung, zu viel Unfalle und Miegefchicke eriebt, ift zu fehr an die Barte des Schickfals gewöhnt, um viel Ruhnheit zu besigen. Sie fürchtet fich felbft vor einer Ameise: Diese, oft ein Duerkopf, eine unruhige und wilbe Bers umlauferin, Die fich vor nichte fürchtet, burchforfcht guweilen hartnadig bas Res, mit bem fie nichts anzufangen weiß. Dann macht bie Spinne ihr Blat, fei es, bag fie bie Berührung ber Ameifenfaure fürchtet, welche wie Scheibewaffer brennt, fel es, daß fie als gute Arbeiterin berechnet, ein langer und hartnadiger Rampf wurde ihr mehr Zeit rauben, als erforderlich ift, ein neues Rep anzufangen. Ohne die minbefte Eigenliebe gestattet fie baber ber Ameife, sich breit zu machen und richtet sich in geringer Entfernung neu ein. . . . 3ch machte einst ben Bergiuch, einer Spinne breimal hintereinander ihr Rep zu nehmen. Dreimal in feche Stunden machte fie es mit bewundernewurdiger Gebuld neu, ohne zu verzweifeln. Das war ein graufamer Berfuch, ben ich mir fehr jum Bormurf gemacht habe. Ran finbet nur gu viel ber Ungludlichen, welche burch Unfalle jum Feiern gezwungen werben und nun ju erfchopft find, um ihre Gewerbibatigteit wieder ju beginnen. Man fieht fie als lebenbe Sfelete vergeblich ein anberes Banbmert versuchen, bas ihnen nicht gelingt und bei bem fie fcmerglich bie langen Beine ber Bolgfpinnen beneiben, bie ihren Lebensunterhalt im Laufen gewinnen. Benn man von ber begierigen Gefragigfeit ber Spinne fpricht,

vergist man, das fie bas Dappelte freffen ober untergeben muß, freffen um ihren Körper ju erhalten, freffen um ihr Ret ju fpinnen." Man fieht, ber Berfaffer versteht es meisterhaft, unterhaltenb zu belehren und feine Lefer fur feinen Gegenstand zu interesfiren.

Aus bem britten Abichnitt, welcher bie gefellschaftlichen und faatlichen Institutionen ber Inseftenwelt jum Gegenstand ber Befprechung macht und fich auf Die Termiten, Ameifen, Beepen und Biene bezieht, wollen wir zur Unterhaltung unferer Lefer nur noch einige Bunfte über bas Sauswesen und die Dochzeit ber Ameisen jur Mittheilung bringen. Der Berfaffer bespricht zuerft bie Ameise im allgemeinen und sobann speciell bie fleinen braunen und schwarzen, welche er Zinmerameisen nennen möchte. "Sie sind gezwungen, die Ruppel ihres Gebaubes, die dem Einflurz unterworfen ift, beständig zu erhöhen und auszus bestern. Unter die wenige Erde, welche sie verwenden, mischen fle Blatter, Bichtennabeln, Tannenapfel. Ift ein Polgftud-den rund, gebogen, aftig, fo ift bas ein Schap, fle benuten baffelbe als Gewölbe ober noch beffer als Spipbogen, benn biefer ift haltbarer. Die gablreichen Bugange, welche nach außen führen, laufen facherformig; fie geben von einem concentrischen Bunfte aus und breiten fich gegen ben Umfreis auseinanber. Miebrige, aber geraumige Sale theilen bie Maffe bes Gebaubes ein. Der größte biefer Sale liegt im Mittelpuntte und unter ber Auppel. Diefer Saal ift auch bober und wie es scheint zu ben öffentlichen Berhandlungen bestimmt. Man findet barin gu feber Stunde geschäftige Burger, welche fich burch die Beruhrung ihrer Fühlhorner (eine Art eleftrifcher Telegraphen) gegenseitig bie Reuigkeiten mitzutheilen ober Rathichlage und Beilungen zu geben fcheinen. Diefer Saal ift eine Art von Forum. Richts ift mertwürdiger zu beobachten, wie bie verschiedenen Bewegun= gen und Arbeiten biefes großen Bolte. Bahrend die Lieferans tinnen fich bamit beschäftigen, bie Blattlaufe ju melfen, Infeften ju jagen ober Daterialien herbeiguschaffen, überlaffen fich anbere, welche eine fibende Lebensart führen, ben Familienangelegens beiten, ber Ergiehung ber Rinber. Diefe gemahren eine ungeheuere, unablaffige Befchaftigung, wenn man nach ber fortwahrenden Bes wegung urtheilt, in welcher fich bie Ammen um bie Biegen befinben. Fallt ein Regentropfen, Scheint ein Sonnenftrahl, fo gibt es einen allgemeinen Aufftanb, eine Umbettung aller Rinder ber Colonie, und bas mit einem nie ermubenben Gifer. Man fieht bie Pflegerinnen gart bie großen Rinder aufheben, welche ebenfo viel wiegen wie fie felbft, und biefelben von Stodwerf gu Stodwert bis gu bem erforberlichen Buntte tragen."

Run bie hochzeit. Der Berfaffer leitet feine Befchreibung mit ber Bemerfung ein, bag bie thorichtften ber Thorheiten Die ber Beifen feien, und macht fogleich bavon eine Anwenbung auf bie Republit ber Ameifen. Ihre Dochzeit bauert nur einen Zag im Jahre. Sie ift ein wunderbares Schaufpiel, worüber ber Berfaffer in 3weifel ift, ob fich baffelbe auf Liebe ober auf Buth bezieht. ,,Man weiß es nicht, aber jebenfalls ift es ein Schaufpiel voll Taumel und, fagen wir es gerade heraus, voll Schreden. Ouber erblidt barin ein Boltsfeft. Belch ein Feft! Belche Scenen ber Trunfenheit! Doch nein, nichts Menschliches gibt einen Begriff von biesem wirbelnden Aufbraufen. Ich beobachtete das an einem fürmischen Tage zwischen 6 und 7 Uhr abends. An diesem Tage hatten Regenguffe und warmes Sonnenlicht mits einander abgewechselt. Der Borizont mar febr bewolft, Die Luft aber bennoch ruhig. Es entftanb in ber Ratur ein Salt por bem Bieberanfang bes heftigen Regens. Auf ein niebriges forages Dach fab ich in einem Guffe eine gange Sunbflut gefingelter Infetten herabfallen, welche betaubt, erfchredt, außer fich ju fein fchienen. Ihre Unruhe, ihren unregelmäßigen Lauf, ihre Sturze und Stofe, um ichneller jum Biele zu gelangen, zu beichreiben, ware gang unmöglich. Mehrere festen fich feft und liebten. Die größere Menge brehte und brehte fich unaufhaltfam. Alle hatten folche Saft zu leben, bag eben baburch ein bimberniß entftanb. Diefe fleberifche Begier flofte Furcht ein. Beld eine fürchterliche Ibylle! Dan fonnte mahrlich nicht wife

sen, was sie wollten. Liebten sie sich? Berschlangen sie fich? 3wischen biesem Bolke wilber Brautpaare, welche von nichts wußten, irrten andere ungestügelte Ameisen umber und griffen besonders die an, welche sich am meisten verwiedet hatten, bisten sie, zerrten sie so ftart, daß wir glaubten, sie würden die Lieben den zusammenbeißen. Doch keineswegs. Sie wollten sich nur Gehorsam bei ihnen verschaffen und sie zu sich selbst zurücknien. Ihre lebhafte Pantomime war der thatsächliche Rath, verständig zu sein. Die ungestügelten Ameisen waren die weisen und worwurfsfreien Marterinnen, welche selbst keine Kinder haben, die der andern erziehen und die ganze Last der Arbeit für die Stadt tragen. . . Mehrere der Gestügelten gaben nach und ließen sich zu dem Vaterlande und der Tugend zurücksühren. Aber viele riffen sich los und slogen davon, entschlossen, nur der Liebe und der Laune zu solgen. Am Morgen erinnerte nichts mehr an die Want des vorherzeschen Abends, gusgenommen einigt lieberbleibsel von ansgerissenen Flügeln, an denen man nicht die Spuren eines einzigen Abends der Liebe erkannt haben würde."

Lewes, ber Berfaffer ber unter Rr. 2 aufgeführten "Ratm ftubien am Seeftranbe", hat fich fcon in fehr vortheilhafter Beife eingeburgert in unferer beutschen fconen Literatur und zwar burd feine vielbefprochene und vielgelefene Lebenebefchreibung unfere gre gen Goethe. Er ift ein geiftreicher Mann von einem umfangreichen grundlichen Biffen, er hat einen vorurtheilefreien Dagftab an bie Leiftungen unfere genialen Dichtere gelegt und ift ju Refultaten gelangt, bie unfer patriotifches Berg erheben und erfreuen. Dier lernen wir ihn nun von einer gang neuen Seite fennen und bochfchagen. Er ift auch Raturforfcher und zwar ein recht gewichtvoller Rem Er fennt und murbigt bie großen Berbienfte ber von Fach. bentichen Raturforscher in einer fo ehrenden Beife, bag wir ibm auch von biefer Seite unfere gange Dochachtung und Liebe fchenten muffen. Das vorliegenbe Bert hat, wie alles, was aus ber Feber biefes begabten Gelehrten gefloffen ift, einen liebenswurde gen poetifchen Charafter, einen feinen Big, einen treffenben Scharffinn in ber Beurtheilung feines Begenstanbes, fobof es ungetheilte Gunft bes gebilbeten großen Bublifums fich ju verfchaffen nicht verfehlen wirb. Der Inhalt bes Buche ift gebiegen und bie Darftellungeform elegant und anmuthig.

Der Berfaffer ift bemuht, ben Befucher ber Seefufte burd einsache Anweisung in bas Studium und ben Genug an ber Bunbern bes oceanischen Thierlebens einzuführen und von ba Thieren und ihrer faunenswerthen Organifation Schilberungen ju geben, wie fie auch ben gebilbeten Lefer ohne unmittelber Anfchauung intereffiren fonnen. In erfterer Begiehung bat er, ba er meiftens fich felbft erft hat gurecht finben muffen, feine Erfahrungen für anbere nugbar ju machen gefucht, und im zweiten Buntte war es ihm barum zu thun, bie Aufmertfamfeit auf eine Belt ber Geschöpfe zu lenten, bie es verdient viel mehr gefannt und beachtet ju werben, ale bies bisjest ber Fall war. Schon baburch werben biese Studien fich einen sehr großen Aris von Lefern verfchaffen. Rimmt man aber zugleich noch Rid ficht auf die gebantenreiche flare Sprache, auf den geiftreiden Reffer, womit bas Bert bas Denfen, Konnen, Reinen un Biffen bes Menschen überhaupt abspiegelt, fo wird es zu einer Berle ber Literatur, welche fich gerechte hoffnung machen buf, ben Bucherschrant aller Gebilbeten gu gieren.

Die Schrift zerfällt in vier Bucher. Das erfte enthalt be Studien an den Kuften von Devonshire, Ilfracombe und Tente. Das zweite lenft speciell die Aufmertfamfeit auf die Secanemoner. Das britte bespricht das Forschen auf ben Scilly = Infeln. Das vierte bezieht fich auf Studien der Insel Jerfey.

Mir wollen bem Berfaffer nun gleich felbst bas Bort geten und mablen bazu eine Stelle aus bem zweiten Buche. "Anfer ihrer Schönheit haben bie Anemonen wenig zu ihrer Empfehlung aufzuweisen; geiftige Regungen find bei ihnen nur febr burfig angebeutet. Aber etwas haben fie, womit fie ihre Einformigfen

wieber gut machen : fie laffen fich effen. In Stalien focht man fle in Seewaffer und perzehrt fle mit großem Behagen; fo gefocht eben fie ungefahr wie Belee aus von Ralbsfußen und riechen twa wie marme Rrebfe ober hummer. Dan ift fie mit Krautersauce. Goffe erzählt, er habe sie, wenn ich mich recht rinnere, in Butter gebraten, und obgleich ihm ber erste Mund oll (wahrscheinlich vor zoologischen Gewissensbissen) nicht recht inunterwollte, fo af er boch, nachbem er bas erfte übermunben atte, mit leiblichem Behagen. Reine Leferiunen entfeten fich ielleicht bei bem Gebanten, bag fie ihre Lieblinge fpeifen follen, ber in einer Beit, wo Pferbefleifch in Bien und anbern beuts ben Stabten öffentlich vertauft wirb und Pferbefleischeffer in ranfreich offentliche Bwedeffen halten, werben auch wol bie nemonen ber Bratpfanne nicht lange mehr entgehen. 3ch habe sgebentet, bag bie Anemone von mutterlicher Liebe nicht viel eif. Benn fie ihre Rachtommenfchaft gur Belt gebracht hat, macht fle fich um bie Rinber nicht eben viel Sorgen. ge fie, ich fonnte auch fagen er ober es, benn wie wir gleich jen werben, find bie Anemonen gefchlechtelos, und mahricheins h muß hierauf jener Mangel an Mutterliebe gurudigeführt erben; wie fann man auch Mutterliebe und gartliche Sorgfalt warten, wo bie Mutter felbit, noch unentwidelt ift? Die Actinen ingen lebenbige Junge gur Welt; ja ich vermuthe fogar, fie langen fich nur fo fort und legen Gier überhaupt nicht. mes fcheint biefen Bunft gu bezweifeln, fügt indeß hingu, es rbe von gabireichen Forfchern verfichert, bie Jungen famen ht felten lebendig jur Belt. 3ch meinerfeits behaupte bies ht nur, fonbern frage auch, ob irgendjemanb fcon bas gentheil gefehen hat? Uebrigens verwunderte es mich felbft, ich beim Deffnen einer Auemone jum erften male ein Junges ausfallen und fofort feine Fühlfaben ausbreiten fab. Ginige ge barauf fab ich bei einer reigenben Gammacee querft eine, n noch eins und fo brei, vier, fieben Junge aus bem Munbe imen, die fich fofort auf bem Boben bes Gefäges hauslich verließen; fie maren von verschiebener Große und ungleich pidelt. Seitbem babe ich biefe Art ber Geburt oft mabrges umen, unter andern auch bei einer Actinia bellis. Ginige riftfteller meinen, die Jungen tamen burch Deffnungen an Spigen ber Fuhlfaben beraus, aber biefe Unnahme ift nicht glaublich. Die Bahrheit ift, bag auf bem Grunde bes gens eine große Definung — nicht, wie man es wol in bern bargeftellt fiebt, mehrere fleine Definungen — fich bet, burch welche die Jungen aus ber großen Leibeshöhle in Waffer treten, und bies scheint mir die einzige Pforte ins t gut fein." Dag bie Gier auch ausgeftogen werben fonnen ibre erfte Entwidelung außerhalb bes mutterlichen Leibes ich gebe, will ber Berfaffer auch nicht gang entschieben in be ftellen, er verfichert aber, bag es ihm nie geglückt fei, außerhalb ber Mutter gefunben gu haben. In einer fpater gefügten Rote hebt aber ber Berfaffer biefen 3meifel wieder Muf Berfet hatte er einft eine Actinia parasitica, welche al eine große Menge Gier von heller Burpurfarbe legte, ven auf ber Dberfläche bes Baffere im Beden fcwammen. e biefer Gier feste er in ein befonberes Wefag, um baran itere Entwidelung zu beobachten, die fich aber nicht zeigen , Balb barauf fanb ich bei ber Section einer Barafitica Gierftoden biefe hellen purpurnen Gier, welche meine rffamfeit erregt hatten. Dies fieht febr wie ein Beweis aus, bag wenigftene bie Parafitica, wenn auch fouft feine ier legt, und ferner fpricht dafür auch die Thatfache, daß, t meine Erfahrung reicht — und an diefer Stelle ift fie afaffend —, die Barafitica feine lebenbigen Jungen gur Belt Der Berfaffer macht bann feine Collegen barauf aufbaß hier noch ein weites Felb ber Forschung burch elbare Beobachtung offen lage, welches jum Bebauen auf: Es ware noch unentichieben, ob nur einige Arten ber monen lebenbige Junge gur Belt brachten, mabrenb bie fich burch Auswerfen von Giern fortpflangten', ober ob Exten beibe Fortpffangungeacte gufamen. Lewes ift geneigt

na ber lettern Annat anzuschließen, welches nicht so febr mehr befremden fann, feit une Gurley burch feine ausgezeichneten Untersuchungen über bie Blattlaufe einen gang ahnlichen Auffolug über bie Fortpflanzung gegeben hat.

Die Studien am Meeresstrande, befondere wenn fie fo benfend fich in bas einzelne vertiefen wie die vorliegenden, fonns ten bas Leuchten bes Deere nicht unbeachtet laffen. Der Berfaffer ift ber Meinung, bag biefes icone Phanomen hauptfach-lich von ber Leuchtqualle herruhre. So oft er im Dunteln an ein mit Seewaffer gefülltes Glas fließ, zeigten fich von allen Seiten bligende Funten; nach und nach fei bies Leuchten fcmacher geworben und zulest gang ausgeblieben, gerade wie bie eleftrifche Rraft bes Bitteraals nach wieberholten Entlabungen verfchwande. Er folgt alfo gang ber Anficht Quatrefages', welche überhaupt in unfern Tagen bie geltenbe ift. "Man bemertt im Meere zwei Arten von phosphorefcirenbem Leuchten. Die erfte besteht in außerft glangenben, aber vereinzelten gunten unb ruhrt hauptfachlich von Seefternen, Schalthieren und Anneliben her. Die zweite besteht in einem allgemeinen fchimmernben Anfluge bes Baffers, über ben wieber einzelne Funken verftreut find und geht von ben Leuchtquallen aus. Diefe Leuchtquallen haben tein besonderes Organ, bas wie bei andern Thieren bie Phosphoresceng hervorbringt, fonbern bas Licht entftromt ber gangen Maffe ihres Korpers. Beber Reig, welcher Art er auch fein mag, ruft biefes Licht bei ihnen hervor. Die Ericheinung ift fein Berbrennungeproceg, wie bei einigen Infeften, fonbern bangt aufe innigfte mit ber freiwilligen ober gewaltsamen Bus fammenziehung bee Befcopfe jufammen. Sie ift unabhangig von jeber Secretion, und mahricheinlich entflehen die Funten burch die plogliche Busammenziehung ober bas Berreifen ihrer fartobifchen Fafern, mogegen bas ftete Licht burch bie bauernbe Bufammenziehung biefer farfobifchen Subftangen erzeugt wirb."

Bei ber Gelegenheit, wo ber Berfaffer von ben Cybippen fpricht und ermahnt, bag man biefes Thier in Stude fchneiben tonne und bann noch tagelang jeden Theil in unverminberter Regfamteit fortleben fabe, berührt er ein eigenthumliches Rapitel ber Moral, wofur fich jeder Gebilbete lebhaft intereffirt. Das Berftudeln ber Thiere, behauptet man, bleibe immer eine fcmer an verantwortenbe Qual, felbft wenn biefe Operationen im ernften Dienfte ber Biffenfchaft gefcahen. Der Berfaffer verfichert, auch er fei biefer Anficht gewefen, fpater aber bavon abgefommen, weil er bnrch reiferes Rachbenfen bie Ueberzeugung gewonnen habe, bag ben Thieren ber Schmerz in eben bem Mage weniger jum Bewußtfein tomme, ale fie eben auf einer tiefern Stufe bee Geelenlebens ftanben. Sierauf murbe alfo unfer fcones Sprichwort: "Duale nie ein Thier jum Scherg, benn es fühlt wie bn ben Schmerg", eine fehr zweifelhafte Moral in fich fchließen. Darüber fann man fich aber troften. Und man wird überhaupt febr geneigt ber Anficht bes Berfaffere beigupflichten, wenn man ben Sat zunächst nur einmal auf die Menschen anwenbet. Ber mußte nicht, bag ber Menfch um fo unempfinblicher gegen Schmerg wirb, je tiefer ber Stanb feiner Bilbung ober je fchmacher bas Bewußtfein feines Geiftes ift. Man frage nur bie Babnargte und Chirurgen, bie Raufbolbe und die im betrunfenen Buftanbe ftarf Bermunbeten. Das Aethern und Chlores formiren fpricht gang vorzugeweise fur die Behauptung. Der Berfaffer bewahrheitet feinen San zuvörderft baburch, bag er zeigt, wie bas Bufammenfahren, Strauben, Schreien u. f. w. burchaus fein ficheres Zeichen bes Schmerzes ift, und bezieht fich babei auf Erfahrungefage aus Dwen's "Lectures on comparative anatomy" und Unger's "Grundzüge der Bhyfiologie". "Ich zerfcnitt einmal eine Defferscheibe (Solen), Die fcon 48 Stuns ben tobt war und anfing in Berwefung überzugeben; allein ber Stahl hatte taum bie Dustelfcheibe berührt, als biefelbe fich fcrechaft zusammenzog, wie fie es beim lebenben Thiere gethan hatte. Bar bas Schmerz ? Gewiß nicht. Es war bie Reigbarfeit ber Rustelfafern. Roch lehrreicher ift eine andere Beobachtung, bie ich am Secirtische machte. Giner meiner Tritonen war icon eine gange Beile tobt und ich hatte ihn mit allen

vier Küßen an eine Korkscheibe gespießt. Ich hatte Gerz und Lunge herausgenommen, ohne irgendeine Zusammenziehung zu bemerken, als ich dei einer zusälligen Berührung des Schwanzes mit dem Messer zu meinem Erkaunen benselben zucken sah. Ich wiederholte den Stich und sah mit immer größern Ersaunen die sämmtlichen Hinterglieder zucken und zappeln, sodaß die Füße von den Nadeln losgerissen wurden, die sie an den Kork beseitigten. Ieder Zuschauer hätte geglaubt, das Thier müsse Schmerzen empfinden; aber als ich in die vordern Theile, die Rippen, den Magen, den Kopk stach, zeigte sich seine Spur von Gesühl. Daß das Thier todt war, konnte nicht zweiselhaft sein. Es war schon einige Stunden todt, als ich das herz herausnahm, und doch behielt offendar der Schwanz das volle Gesühl. Bei genauerer Brüsung entdeckte ich, daß die Reizbarkeit vom Schwanze an immer mehr abnahm und in der Mitte des Leibes ganz versschwand." In dieser Weise such der Verkasser seine Auflah zu entwickeln und verweist dann schließlich noch auf einen Aussaus. In dieser Thieren", worin eine Menge von merkwärdigen Thatsachen zusammengestellt sei.

Es war foeben von ber Defferfcheibe bie Rebe, welche ber Dehrgabl unferer Lefer ale eine Bolluste befannt fein wirb; bagegen mochten fie wol weniger genau wiffen, wie man biefe merkwurbigen Seegeschopfe fangt. Man glaubt einen Scherz zu horen, wenn man vernimmt, bag man ihnen Salz auf ben Schwanz ftrenen muffe, um fie fangen zu konnen. Doch laffen wir ben Berfaffer reben. "Es ift ein ftiller heißer Rachmittag, bie Flutzeit vorüber, und eine weite Sanbflache liegt vor uns. Als Baffen haben wir eine Angahl bunner Gifenftabe bei une, bie alle an einem Enbe mit Biderhafen verfeben find wie eine Barbune; bagn fommt bas Bapier mit Salg, ber Rorb und ber Rubel. Go fchreiten wir über ben einfinfenben Sand babin, bis wir an die Grenze bes niedrigen Wafferftandes gelangen, und nun fangen wir an, une nach Spuren ber Deffericheiben umqua feben. Diefe Spur befteht lebiglich in ein paar fleinen Bob-Jungen bicht nebeneinanber, bie zuweilen zu einer verbunden find und fo ziemlich wie bas Schluffelloch eines Schreibepultes aussehn. Ein geubtes Auge entbeckt bie Spur mit einer Sischerheit, bie ben Laien in Erftaunen fest, denn ber Sanb ift von Boblungen aller Art burchlochert; ber angehende Sager muß bie Deffnungen, bie etwa wie Schluffellocher aussehen, erft untersuchen, bis er nach einigen Fehlgriffen bie richtigen erkennen lernt. hat man ein Eifenftabchen, etwa von ber Dide eines Stahlfeberhalters bei fich, fo ftedt man es mit ber Spipe in bie Boble, und wenn biefe einer Diefferfcheibe gebort, fo finft bas Stabchen burch fein eigenes Gewicht ein gutes Stud binein. Bedarf es irgendeiner Anstrengung, um es durch ben Sant zu bringen, so kann man ficher fein, bas man auf falscher Spur ift." Auf diese Art pflegen die Fischer ben Fang auszuführen. Sie fühlen ihre Beute an bem Stabchen, breben biefes um, bamit bie Wiberhafen in die Schale greifen und ziehen es mit bem Thiere heraus. Diese Fangart ift die üblichfte und wird auch in den Buchern beschrieben.

Rehr Freude macht aber die Jagd mit Salz, welche allerdings etwas mehr Beit erfordert und nicht so einträgslich ist als die vorhin beschriebene, bafür aber auch eine viel reichere Belehung gewährt und baher besonders den Natursorigern empsohlen werden kann. "Bir finden eine Resterscheidenhöhle", erzählt der Berfasser, "vielleicht nur einige Joll, wielleicht auch mehrere Fuß tief. Die geringste Bewegung scheucht sie unwiederbringlich hinweg. Wir mussen sie also zu ködern suchen. Wir streuen eine Fingerspise voll Salz auf die Dessung und warten ab, was erfolgt. Rach einer oder zwei Minuten beginnt das Wasser auszuwalten — es geräth in Bewegung — der Sand hebt und hebt sich — wir halten den Mithem an und die Hand bereit, um blissichnell zuzusassen — noch eine debung und die Messercheide zeigt langsam die Sotze threr Sangröhre; sie ist sedoch noch immer im Sand vergraden und wir mussen warten, die sie sich wenigstens einige Boll weit

herausgearbeitet hat, ober fle geht uns wieder verloren. Bieleicht andert fie, wenn fie so weit gesommen ift, plohlich ihren Entschluß und tritt, statt weiter herausgugehen, einen eiligen Rüchzug an. Aber wenn fie sich einmal einen Joll weit aus der höhle herausgehoben hat sund wir ichnell bei der hand find, so ist sie unfer. Zuweilen hängt sie sich, wenn man sie vackt, so sest an den Sand, daß man die Schale zerbricht der abreist und die hälste des verstümmelten Leibes zuräcklicht. Zuweilen erscheint sie auch gar nicht. Man hat die Orsnung mit Salz bedeckt, die ersten Regungen darin bemerkt und siedt sich doch getäuscht, dern sie zieht sich ganz in die Liesz zurück und die höhle fällt ein. Das Einsalzen des Schwanzes sührt also keinsewegs immer zum Fange, und diese Umsichender erhöht den Reiz zur Sagd. Off erscheint das Thierchen nur an der Deffinung, um zu sehen, was es gibt und sich mit nicht ganz ungerechtsertigter Neugier zu überzeugen, ob jemand wierinnig genug sein könne, ihr, der Bewohnerin des Salzwassers, Salz anzubieten; unser Aussehen hat aber so wenig Anziehendes sür sie, daß sie mit einem Blicke genug hat und sort ist wie weggeblasen. Höchst auffallend betrugen sich zwei Anziehendes sür sie, daß sie mit einem Blicke genug hat und sort ist wie weggeblasen. Höchst auffallend betrugen sich zwei Kopse von die Küße und zogen sich eiligst zurück. Meinten sie etwa, wir würden mit solch einer Absindung zusteiden sein?" So weiß der Bersasser siene Leser zu spannen, als machten sie die Zagd selbst mit.

Seine Stubien am Seeftranbe hangen meiftens mit ber Be fdreibung bes Ginfangens ber Objecte gufammen und es liegt ge rabe hierin ein eigenthumlicher Reig fur ben Lefer. Buweilen mocht er fich fogar luftig über ben Eifer, womit er nach ben Dbjetten gu ben Studien am Seeftrande Jagd macht. "Es hat jebenfalls etwas Romifches, wenn gefeste Manner wie Ragen vor einem Maufeloche mit angehaltenem Athem - in ber einen Sand bas Salg, bie anbere in Bereitschaft gum rafchen Bugreifen, ihre Rockfchofe im Baffer — fich uber ein Boch buden und bie Bewegungen bes Sandes verfolgen, und andererfeits liegt erwas im hohen Grabe Drolliges in bem feltfamen Aussehen ber Referscheibe, wenn fie ihre Berfon fo neugierig hervorftredt, mab rend man boch durchaus nicht absieht, warum sie fich eigentich burch das Salz so ködern läßt. Daß sie es keineswegs lietz, ift Kar genug, sonst würde sie sich nicht freiwillig enthaupten, wenn sie es berührt hat; um so weniger begreift man aber, warum sie danach herportommt." In dieser Art, die Raum mit dem Maßstade des menschlichen Thuns, Empfindens und Denfens zu meffen und zu vergleichen, ift ber Berfaffer zuweilen recht gemuthlich zu haufe, es bilbet dies gerade die Grundlage zu ber poetischen Raturanschauung. Er übersieht diese Schwäcke nicht und weift sogar scherzend mit dem Finger barauf bin, inbeg ift es ihm boch nicht möglich, fle gang zu unterlaffen. Wir beflagen bies aber auch gar nicht, benn es murbe bem gamen Werte bie bichterifche Anmuth fehlen, sowie ihm biefe funge Seite ber Darfteflung genommen werben follte. An eine Ueber treibung wieb man ohnehin nicht im entfernteften erinnert. 3 felbft: "Genau genommen hat bie Defferscheibe aberhaupt feinen Ropf. Bas ich als Ropf bezeichnet habe, find nur bie Sangrobren; fle bestehen aus Dusfelringen, bie ber Lange nach amen: anber gereiht find. Bei ber Berlegung bes Thiere gingen bie Ringe im Baffer von felbst auseinanber."

Damit hoffen wir ben Lefern b. Bl. Gelegenheit geboten zu haben, mit bem Buche vorläufig befannt zu werben. Daf fich hieran ber Bunfch nach einer noch nabern Befanntichaft chilefen werbe, halten wir aus Liebe zum Buche für fehr wahr feieinlich.

Seinrich Birnbaum.

#### Ans Senbner's Rerferieben.

Mange aus ber Belle in bie Beimat. 1849-1859 von D. &. Beubner. Dreeben, Runge. 1859. 8. 24 Mgr.

Rerfermemoiren find ichon viele geschrieben worben, und fie nb namentlich bann von Intereffe, wenn fie ben Gefangenen t liftigen, ebenfo erfindungs - als flegreichen Rampfe mit bem amon ber marternben Sangeweile ober mit ben hinberniffen igen, bie fich ihren Gluchtverfuchen entgegenftellen. Durch Miteilungen ber erftern ober ber lettern Art find in ben Demoiren 5 Dichtere Schubart, bes Pandurenoberften Trend und Cafava's gerabe biejenigen Bartien am intereffanteften, welche n ihrem Retferleben hanbeln. Es verfleht fich von felbft, baß fe Wefangenen, um fur ihre Dittheilungen nicht blos bei Gris naliften, fondern auch in weitern Rreifen bes Bublifums ein eres Intereffe ju erwecken, feine gemeinen Berbrecher fein fen, bag fie vielmehr mehr ober weniger mit Beift ober ergie begabte Denfchen und babei wombglich Opfer ber Wills fein muffen, wie Schubart und Cafanova, mindeftens aber ) Staateverbrecher, wie ber Freiherr von Trend. Aus ber eften Beit find namentlich "Le mie prigione" von Gilvio lico berühmt geworben, bie wir hier nur vorübergebend gu ahnen brauchen. Eine Art beutscher nur ziemlich unpoetischer pio Bellico ift ber Babenfer Sagele, ber wegen feines Uns s an ber babifchen Jufurrection jum Bellengefangniß vers eilt, fpater aber begnabigt murbe und nun, buffertig unb brt, feine im Befangniß gemachten Erfahrungen in feinen chthausgeschichten" und andern Schriften befchrieb.

In der vorliegenden Schrift Dtto Beubner's erwarte man eigentlichen Rerfermemoiren, feine fortlaufenbe Ergahlung, weniger aber bie Schilberung fpannenber Actionen und wurdiger Borfalle irgenbwelcher Art. Sie besteht jum I aus flüchtigen Tagebuchblattern in Brofa, worin Beubner Stimmungen bei biefem ober jenem Borfall mehr gemutht Charafters, namentlich bei ben ihm gewährten Bufammenen mit feiner Familie, barlegt, ber Dehrzahl nach aber aus ben Bebichten, die allerdinge fammtlich im Rerfer verfaßt fich aber nur jum geringften Theil auf Rerterzuftanbe, vielmeift auf festliche und anbere Borgange im Deubner ichen liens und Breundestreife beziehen ober allgemein erbaulichs ulichen Charaftere finb. Beubner's Gebichte find faft ohne ihme bas, mas nach Goethe's Anficht ein lyrifches Bebicht fein follte, namlich wirfliche Gelegenheitegebichte, b. h. ite, gu benen er nicht ben Stoff irgenbwoher aus ber Ferne, ht gar aus Buchern fuchte, ober ju benen er feine Phans unftlich erhipte, fonbern folche, ju benen er burch irgend= bensereignis, inneres ober außeres, welches auf fein Bewirfte, unmittelbar angeregt murbe. Gie find Entauses fubjectiver Stimmungen, Die in ihm hervorzurufen oft nur gelner Lichtftrahl, eine fleine Blume, ein gledchen blauer el, eine fich an einen Familienfestiag fnupfenbe liebe Ers ng hinreicht, obicon ber Dichter bei biefen fubjectiven ungen feineswege fteben bleibt, fonbern febr haufig auch flerionen mehr allgemeiner Art fortichreitet. Beubner ch in gebundener wie in ungebundener Rede als ein echt r Gemuthemensch voll mahren Christenglaubens, ber nicht e bei anbern burch bas einfame Rerferleben in ihm hers ifen murbe, fonbern ben er ichon mitbrachte und welchem r, gerabe weil er in ihm foon befestigt mar, ce vorzuges erbanfte, bag er weber in Groll, Erbitterung und Ber= ig, noch in eine bumpf afcetische und bufter myftische Rich= rfant. Seine Glaubigfeit paart fich vielmehr mit einer feit und Rraft bes Gemuthe, bie ihn bie Leiben unb tiffe, welche mit einem langjahrigen Rerferleben unwiderverbunben find, mit außerordentlicher Festigfeit und Beis rtragen liegen und ihn für jebe noch fo fleine Frende eichterung, die ihm im Gefängniß zu Theil wurde, ems und danfbar machte. Bir wollen hier nicht bas Rath=

Ten fuchen, wie es fam, bag ein Dann von folder Richs

tung und Gemutheart in eine politifche Bewegung, von beren Bauptern und Suhrern taum noch ein anberer berfelben Art und Richtung angeborte, bineingeriffen werben fonnte; ber Berfuch, biefe Frage ju beantworten, murbe gegenwartig vollfommen mus Big fein.

Dit ber Religiofitat Beubner's ift feine Familienvietat, Die bei ihm faft in bie Bebeutung eines religiofen Gultus tritt, eng verwachsen. Die meiften ber hier vereinigten Gebichte find, wie fcon bemerft, an Familienmitglieber gerichtet ober begieben fich auf Familienereigniffe, Familienfefte, Confirmationes, Geburtes tage u. f. w. Diefe Lieber, bie er ben Seinigen que ber Bes fangenichaft guschiefte, "famen wom herzen und gingen jum herzen", wie er felbst fagt; "fie haben mich und bie Deinen erhoben". Auch die hier und ba bazwischengeschobenen profaifchen Betrachtungen ober Lagebuchblatter (von ihm felbft "Dieberfchriften" genannt) find fast ausschließlich bem gamiliens cultus gewihmet und ichilbern in oft ruhrenber Beife bie auss nahmsweise geftatteten Besuche von Frau und Rinbern. Gine folche Bufammentunft fant Conntag ben 8. Juli 1849 frub in ber breebener Reiterfaferne ftatt. Da ichreibt Beubner: ,, Ge ift feit langen Jahren felten vorgekommen, bag mir eine Thrane ine-Auge trat. Aber heute kann ich meine Ruhrung nicht bemeiftern; immer und immer wieder febe ich bie liebe Geftalt im Rafernenhofe, treu ausharrenb, ben Blid nach bem gurudgeblies benen Gatten emporrichtenb - bis es mir trabe por Augen wird. Ja, ce wird mir auch trube im Bergen, wenn ich baran benfe, bag ich folche Liebe nicht verdiene, und verhindert bin, fle funftig ju verbienen und ju vergelten. Es ift traurig, bag bie Liebe, bie Quelle und Freude bes Lebens, bie ihm allein Berth gibt, bennoch unterthan fein muß hobern Bfliche ten, felbft wenn biefe mit ehernem Fuße alle ihre Bluten gertreten." Das mag wol mahr fein, nur taufchen fich leiber fo viele über bie ,, hohern " Bflichten, ju benen fie berufen gu fein glauben, ohne es boch immer gu fein, und fie ver-tennen barüber Pflichten, Die gerade ihnen in ihren Berhalt-niffen und bei ihren Charaftereigenschaften recht eigentlich als bie "höbern" gelten follten. Und zwar unterliegen biefer que meift ihnen felbit nachtheiligen frommen Taufchung febr of gerabe bie reinsten, glaubigsten und wohlwollenbften Menichen, Die bann, ohne es zu wiffen, ber Spielball anderer find, welche fie miebrauchen.

An seinem Tranungstage, 3. April 1850, befucht ibn auf bem Ronigstein bie gange Familie, and bie Rinber, Die größern und fleinern, und er fcpreibt über biefes Freubenfeft: "Bon 1/2 9 Uhr an verwandte ich teinen Blid vom Fenfter, und fur; nach 9 Uhr fab ich einen Bagen heranrollen. 3ch wußte, bag Rulfe Die Lieben fuhr, und hieß feine ftuchtigen Schimmel, alte Befannte, beute boppelt willfommen. Bor einem Stundchen von jest ab burfte ich meine Lieben nicht erwarten. Sie famen nach 10 Uhr; groß und flein, alle Bande voll, ein lebendiges Bulls born voll Blumen in Straufen und Stoden, fammt hundert anbern guten Dingen, mit benen liebe Freundinnen fle belaben. Sie fonnten unausgefest bis nachmittags 5 Uhr bleiben. 3ch habe gefüßt, geplaubert und gefpielt nach Bergeneluft. Wie lang ift oft eine Biertelftunde, und wie fury waren biefe fieben Stunben." Die Beranberung, Die gwifden feinem Gemahrfam in Dreeben und bem Befangnis auf ber Feftung Ronigftein ftattfanb, fonnte heubner übrigene in einem Briefe vom 29. Anguft 1849 als eine gunftige bezeichnen; er ichreibt barüber: "Mein Bimmer ift vier mal fo groß, ale bie Belle in ber Raferne ju Dresten und noch bober; ber Raften vor bem Fenfter ift gwar auch bier, aber es ift alles luftiger, und die Ansftattung bes 3immers bier und bort lagt feinen Bergleich ju. Das Abgeschloffenfein ift bier und bort gleich, nur mit bem Unterfchiebe, bag bort bas wirre Summen, welches bie gablreiche Bewohnerschaft ber Gefangnifie und bas Berfehren auf ben Rafernenhofen und Strafen verurfachte, einen Buftanb ber Salbheit berbeiführte, ber mir nicht fo lieb fein fonnte, als bie tiefe Ginfamfeit bier. Defto lauter fpricht bie Ratur burch ihre gewaltigen Gilboten, Die Binbe, bie bier eine anberft frequente Station haben muffen, Die fie von

allen Seiten burchfreugen. Du weißt, baß eine folche Einfam-feit meiner Ratur willfommen ift." Unter folchen Umftanben und in ber Ungewißbeit, ob bie nachfte Beit Tob ober lebenslangliches Gefängniß bringen werbe, gufrieben gu fein, bagu gebort entweber eine tief driftliche Glaubigfeit ober ein unerschutterlis der Stoicismus, ben wir bei Beubner jedoch weniger annehmen tounen als die erftere. Bergleichsweise fühlte er fich sogar gludlich; er schreibt: "Wenn ich scharfer nachstune, so ift es mir gewiß, Millionen find viel ungludlicher als ich. Gott trofte fie! Benn man mein Schidfal von außen ber und oberflächlich betrachtet, fo werben wenige fein, die mit mir taufchen mochten. Denn es tann wol tommen, bag ich bie golbenen Tage ber Freis heit nicht wieber erblicke. Aber Taufenbe finb ja mit gleich wenig Ausficht ber Freiheit beraubt und entbehren im Rerter ber überreichen Troftungen, bie mir die Liebe ber Deinen, die Ache tung vieler, eine reiche Lecture und ein offener Sinn fur Diche tung und Religion gewähren. Und wenn ich taufchen follte, ich taufchte mit feinem Denfchen auf ber gangen Welt - um ibs retwillen." Das ift echt driftlich ober vielmehr echt menfchlich gebacht. Bir bebauern faft, bag biefe Aufzeichnungen in Brofa, bie, wie er verfichert, hier gang fo wiedergegeben find, wie fie urfprunglich geschrieben waren, mit ber Beriobe feiner Gefun-genschaft in Dreeben und Konigstein schließen, wahrend alles, " was in ben fpatern Beitraum (Balbheim) fallt, nur infofern Blas gefunden hat, ale es im Liebe Gestalt gewann". Denn es aibt Reffexionen und Borfalle, die im Sausrode fchlichter Profa fich beffer ausnehmen, ale im Staaterod von Bere und Reim.

Indes ift auch den zahlreichen Gedichten, unter benen sich anch einige gelungene Uebertragungen von Gedichten bes Englanders Charles Boner, bessen freundliche Theilnahme dem Berssasser, wie dieser versichert, viele einsame Stunden erheitert hat, von Lamartine und Beranger besinden, sichtbar der Stempel ins nerer Wahrheit ausgedrückt, und mit Recht kaun heubner von ihnen fagen, daß "fruchtloses Wehklagen von ihnen sern gehalsten wurde", und baß ihnen "durch die Lage, in der sie geschries ben wurden, ein eigenthumlicher Ton und ihr besonderer Charafter" gewahrt sei. Als Probe führen wir solgendes an:

Der Baft.

An Schwester Maria, nach Uebersenbung eines Rosenstods, ben ich auf einen Tag in ber Belle behalten konnte.

Es war ber erfte liebliche Morgen, Mit welchem ber zogernbe Frühling erschien; Das 3mitschern ber Bögel verschenchte bie Sargen, Ich ließ es brachts offene Fenfter ziehn. Die Lüfte brachten mir Gruße getragen Bon allwärfs her, boch von Beften zumal. Das Buch und bie Karte war aufgeschlagen: Ich las von bem herrlichen Genesee-Thal ?).

Bon feinen bonnernben Rataraften, Bom fcwantenben Boot in bes Reffels Schlund, Bom einfamen Fahrhaus unter ben nadten Bertlüfteten Felfen im tiefen Grund. Und von ben sonnigen warmen Gelänben, Bon uppigem Laub um filbernen Born, Bon taufenb rührigen, emfigen haben, Bon grunenben Biefen und golbenem Korn.

lind über bem Lauschen und über bem Lesen Und über ben Ardumen und Schilberein, Da tam auf einmal ein liebliches Wefen, Ein seltener, seltener Baft herein. Er grüfte mit ftummem, boch herzlichem Grufe, Der Rleine — zwei Spannen nur maß er, nicht mehr — Doch frisch und frohlich vom Roof bis zum Zuße, Als tam er vom hofftaat bes Frühlings baher. Am Bufen trug er zwei blichende Roben.
Und um die Stirne zwei Knöspen im Kranz;
Sein braunes Gewand, Wame, Adchen und hoten,
Berloren in grünen Gehangen fich ganz.
Nun fraget bei meinen Brüdern allen,
Do einer fo freundlichen Gaft je fah?
Er ließ es fich lange bei mir gefallen,
Bon Morgen zu Morgen blieb er ba.

Bir fprachen gar viel und gar erbaulich;
Ich verstand sein wortlos Gestüster im Ru;
Er that wie zu Sause und nicke traulich
Den Bilbern all meiner Lieben zu;
Es war, als ob sie isn alle verftünden,
Und Schwester Marien hat er gegrüßt,
Bie man nach der Trennung beim Wieberstuden
Eine liebe alte Bekannte grüßt.

Bon all feinen Reben und all feinen Aunben Bar Liebe bas erfte und leste Bort; Er sagte: "Bin mit ihr vermählt und verbunden, Sie ift mein Urfprung und ift mein Hot, "Drum werb' ich auch aller Orten und Enden "Als herold ber Liebe gefandt und begrift, "Und frifte mein Leben aus ihren Sanden."—
Run sag', wer mein Gaft gewesen ift?

Seine Gabe und Reigung, an irgenbeinen unscheinbere Gegenstand einen hohern und allgemeinern Gebanken ju fai pfen, beweist unter anderm bas Gebicht "An Cacilien. Bei Uebersenbung einer Cineraria", aus bem wir bie letten sin Strophen hier noch mittheilen wollen:

Aus ber Afche Graner haer, bie bie Stirn umfrangen, Rann boch noch ein helles Auge glaugen.

Aus ber Afche Eines Herzens, das fich mub' geschlagen, Kann boch noch ber Stern ber Liebe tagen.

Aus der Afche Gerb noch das verftecte Glubt vielleicht dem Herb noch das verftecte Fünlihen, wenn ein milder hauch es wectte.

Aus ber Afche Sproffet eine blau und weiße Blute: Sieh, es lichtet! Aren ift Gottes Gute.

Wir haben geglaubt, uns mit ber Anzeige gerabe birtel Buchs etwas beeilen zu sollen, um die vielen, die an heubur's Schickfal innigen Antheil nahmen und fich über feine Freilestwag aufs herzlichfte freuten, möglichft frühzeitig auf fein Arfainer aufmertfam zu machen, und wir fügen noch die Schuswett bes "Rühltroff ben 1. Juli 1859" unterzeichneten Bormett hier an:

"Runmehr, nachbem bas Leib vorüber, gilt Romes's Bert

- - 3u fußer 3wiefprach foll 3n unfrer Butunft biefes Leib uns bienen.

,, Und solche Zwiesprach glaube ich mit ben Freunden alen. beren warme bergliche Theilnahme mir die Freude bes Bieder eintritts in die Freiheit in unaussprechlicher Weise erbobt un mir in dem einzigen Schmerze, der mir geblieben, in dem Schmerze über das Los derer, die mit mir litten und noch leiden, gleide viel Troft und Hoffnung gewährt hat, halten zu durfen. Eind mir von dieser Theilnahme schriftlich und mündlich, wanah und feru, in den weitesten Umtreisen, unzählige erhebend Beweise gegeben worden; ich mochte gern jedem, der meiner breundlich gedacht hat, die hand brücken; aber es ift unmöglich. Datum soll dieses Büchlein anstatt meiner hinausgeben wrüßen und danken.

<sup>\*)</sup> Eine besonbers foone Gegenb im Staate Reuport.

#### Bur Bolleepfochologie.

Beitschrift für Bollerpsphologie und Sprachwissenschaft. Geraus: gegeben von M. Lagarus und S. Steinthal. Erfter Band. Erftes heft. Berlin, Dummler. 1859. Gr. 8. Jebes heft 15 Agr.

Der Gebante, für eine Biffenschaft wie bie Bollervfreioingie, Die als besondere Disciplin bisher woch nicht worbanden mar, eine eigene Beitschrift zu grunden, mag ale fubn und namentild unter ben gegenwartigen, für rein wiffenfchaftliche Unsternehmungen bochft ungunftigen Berhaltniffen mehr als bebenftich erfcheinen ; gleichwol muß man ben Dannern, welche biefen Bebanten fasten und ausführten, Dant bafur wiffen, benn fo wenig die Beit bem Unternehmen entgegentommt, fo fehr ents fpricht bas Unternehmen ber Beit, und gwar nicht blos ihren wiffenschaftlichen, fonbern auch ihren praftifchen Beburfniffen. Die Bampifrage, welche jest die gefammte cultivirte Belt be-ichaftigt, ift die ber Nationalitäten. Die endliche Entscheidung berfelben liegt in den Ganden ber Kriegofunft und Diplomatie, bie fich abs folche wenig um bie Biffenfchaft befummern und insbefondere von ber Bhilosophie als einer Boteng, Die hierbei mitzusprechen hatte, nichts wiffen wollen. Erogbem wird fich jeber, ber bie Sache tiefer anschant, fagen muffen, bag bie Re-fultate, welche burch bie praftifchen Leiftungen ber Baffen und Berhandlungen erzielt werben, nicht eher auf bie Dauer gu befriedigen vermögen, ehe fie nicht wirklich ber innerften und eigenften Ratur ber Bolfer und bem jemaligen Standpunft ihrer nationalen, focialen und culturbiftorifden Entwidelung entfprechen; es unterliegt aber feinem 3weifel, bag bie Frage, worin benn nun eigentlich bie innerfte Ratur eines Bolts bestehe und in welchem Stabium feiner weltgeschichtlichen Entwidelung es fich gernbe gur Beit befinbe, in grundlicher und gufriedenftellender Weife nur burch bie Biffenfchaft zu erledigen ift und bag fich Diefelbe nicht blos mit einer empirifden Erforichung unb Bus fammentragung ber außern Thatfachen begnugen barf, fonbern fich auch gu einer benfenben und vergleichenben Betrachtung berfelben und ju einer Erfenntnig ber ben Thatfachen gum Grunde liegenben Bedingungen und Befete, furg zu einer philosophischen Behandlung ber Sache erheben muß.

Das Beburfniß nach berartigen Untersuchungen ift seit lange empfunben und nach Umftanben befriedigt worben. Gleichwol hat es an einer besondern Wiffenschaft dafür gefehlt, und was in biefer Ginficht geleiftet, baran haben von verfchiebenen Be-Ratebunften aus febr vericiebene Biffenichaften gegebeitet; Gefoichtichreibung, Culturgeschichte, Bolitif, Bubliciftit, Anthropolos gie, Ethnologie u. f. w. Diefenige Biffenfchaft, welche biefe ver-ichtebenen Arbeiten bieher am vollfommensten in sich concentrirt und aus ihnen allgemeine Ergebniffe zu gewinnen verfucht hat, ift die Philosophie der Geschichte. Tropbem hat fie bas, worauf es vor allem antommt, noch nicht geleistet. Statt einer Ents bedung ber Gefete ber Bolterentwidelung hat fie, wie von ben Berausgebern biefer Beitfchrift in ben "Ginleitenben Gebanten" richtig bervorgehoben ift, meift nur eine überfichtliche und vaifonnirenbe Darftellung bes geiftigen Inhalts, ber Duinteffeng ber Befchichte gegeben, auch ift fie gewöhnlich nicht von einer er-fahrungemaßigen Ergrundung ber einzelnen Bolfer in ihrer Eigenthumischfeit, fonbern von einem allgemeinen Begriffe ausgegangen, welcher ale bie 3bee und bas Biel ber Denfcheit von vornherein fengeftellt warb, und auf biefem Bege in ber Regel nur bagu gelangt, ben Geift ber einzelnen Bolfer fummarifch gu fchilbern, um fobann bie Fortfchritte von einem gum anbern ins Muge gu faffen und fo ein concentrirtes Bilb ber gefammten Menfchheit zu gewinnen. 3m gangen war alfo bas Streben ber Biftofophie ber Gefchichte mehr auf bie Darlegung bes Entwick-lungsvroceffes bes Allgemeinmenfchlichen, nicht auf bie Marfe Erfaffung und Abgrenzung bes fpecifichen Charaftere ber einzelnen Bolfer gerichtet, und gerade bie Aufgabe, welche fich bie 295! ferpfrichologie ftellt, bleibt alfo von ihr ungelbft.

Und worin befteht nun biefe Aufgabe? Die Berausgeber 1859. 45.

feben fie felbft barin: geine Wolfennenif bes Bbitopeffes gurbes reiten, wie bie bieberige Bipchologie eine bos inbinibutffen Beiftes erftrebte; ober: bisjonigen Gefege bes menfchlichen Beiftis gu entbeden, welche jur Anwendung sommen, mo immeruviele ale eite Enhvit jufammen leben mib wirfen". Bon mancher Sette wird Diefer Anfgabe bie Frage entgegengeftellt werben, wo fle benn ju tofen fet? Db benn wirftich ber Bolfegeift mit bem Individualgeifte irgendwie vergleichbar, ob er namentlich wie biefer etwas felbstänbig für fich Beftebenbes, etwas in feiner Zetalität fich nach eigenen Gefeben Entwickelnbes, ober nicht vielmehr ein bloges Abstractum, ein Collectivbegriff, ein Probuct ber ihn bilbenben Inbividuen, folglich nicht eine einheitliche und ale folde einheitlich ju begreifende Seele, fonbern nur ein burch bie verfchiebenartigften Einwirfungen, großentheils burch ben Bufall gufammengemurfeltes Aggregat von verschiebenen Seelen fei? und ob baber überhaupt von einer Binchplogie bes Bollegeiftes in bem gebachten Ginne bie Rebe fein toune ! Ber mehr ober weniger ben muterialiftifden Anfleten unferer Beit hulbigt, wird geneigt fein, auf ibille Frage in verneinenbent Sinne gu amtworten, weil bem Raterialismus überhaupt afles Allges meine und Sohere nur ein Aggregat ber Gingelbinge und ber Begriff beffelben eine leere Abftraction ift, ber in ber Wirtlich-feit nichts entsprechen soll. Die Berandgeber verfennen, was in biefer Anficht Bahres liegt, nicht. Gie geben ju, bag von einer Pfpche bee Bolte, gang in bemfelben Sinne genommen, wie von einer Bipche bes Inbividuums gesprochen werbe, von einer gleich einheitlichen Gubftang, welche als Erager ber Thas tigfeit gebacht werben muffe, micht wol bie Rebe fein fonne; fie wollen baher auch bie hauptwafgabe'ber Bolletpfpcholugio wenight auf die Erfenntniß einer folden Substang und beren Qualitat, als vielmehr auf Die Darftellung bes pfychifthen Broceffes und Brogreffes, weniger auf die Ergrundung ber Seele ale folcher, als auf bie Erforfchung ber ihre Bethatigung burchbringenben Gefete gerichtet und ihre Biffenfchaft mehr als eine "Boltegeifteslehre" als eine eigentliche Seelenlebre im angern Sinne bes Morts betrachtet miffen. Trogbem aber find fie weit entfernt, in ber Gefammtheit eines Bolls ein blofes Aggregat zu feben und bem einheitlich fich bethätigenben Bollegeift eine ihm jum Grunbe liegenbe einheitliche Gubftang, alfo eine gemiffe Subjectivität unb Berfonlichfeit, geradezu abzusprechen. "Die bloge Summe aller individuellen Geifter in einem Botte, fagen fie, tann ben Begriff ihrer Ginheit nicht ausmachen, benn biefer ift etwas anberes und bei weitem mehr als jene; ebenfo wie ber Begriff eines Organismus (einer organischen Ginbeit) bei weitem nicht burch bie Suntme ber an ihm gehorenden Theile erschopft wird; vielmehr fehlt biefer Summe gerade noch bas, was fle jum Organismus macht, bas innere Band, bas Princip, ober wie man es fouft nennen mag. Go ift auch ber Bollegeift gerabe bas, was bie bloge Bielheit ber Individuen erft zu einem Bolfe macht, er ift bas Band, bie 3bee bes Bolfe und bilbet feine Ginheit. Diefe Ginheit mun ift bie bes Inhalts und ber Form ober Beife feiner Thatigfeit, in ber gemeinfchaftlichen Erzeugung und Erhaltung feines geiftigen Lebens. Denn in bem geistigen Thun aller Individuen eines Bolfs herricht eine Uebereinftimmung und harmonie, welche fie gufammenfcbließt und gu einer arganifch verbunbenen Ginbeit macht. Das nun, mas an bem verschiebenen geiftigen Thun ber einzelnen mit dem aller andern übereinftimmt und jene Barmonie bilbet, gusammengenommen, ift bie geiftige Einheit bes Bolle, ber Bollegeift. In ber Form einer Definition wirb bie Bollerpinchologie ben Bolfegeift ale bas Subject, von welchem fie etwas prabiciren will, bemnach etwa fo bezeichnen: bas, was an innerer Thatigfeit, nach Inhalt fowol wie nach Form, allen einzelnen bes Bolfe gemeinfam ift; ober: bas allen einzelnen Gemeinfame ber innern Thatigfeit."

Bir tonnen biefer Anficht nur beiftimmen und halten baber bie Biffenfchaft einer Bolletpfpchologie in bem entwickelten Sinne nicht nur fur möglich, fondern auch fur geboten, wenn wir bas Leben ber Boller in ihrer Eigenthumlichteit, fowle in ihren Gegenfaben und Bechfelbeziehungen wirklich begreifen und Bechfelbeziehungen wirklich begreifen und Bechfelbeziehungen wirklich begreifen

für die Einwirfung auf die Fortentwickelung derfelben die richtigen und heilbringenden Gesichtspunfte gewinnen wolken. Es ift daher sehr zu wänschen, das eine Zeitschrift, die sich die Ausbildung dieser Wissonschaft zum Zweck geset hat, sowol von dem hierzu berusenen Schristellern, wie von dem Publisum auf das entgegensommendste unterflücht werde, zumal nicht nur die suchen Leistungen der beiden herausgeber sowol auf dem Gesbiete der Psychologie wie auf dem der Sprachwissenschaft, sons dern auch die in diesem ersten heft ausschlicht darzelegten Prinzeipen keinen Ineises Unternehmens in den besten hat, einen dieses Unternehmens in den besten hand die Leitung und Beiterführung dieses Unternehmens in den besten hand die Weiter dennen nicht umbin, allen Gebildeten den Inhalt dieses erken hem, was man überhaupt in dieser Zeitschrift zu erwarten hat, einen wenigstens allgemeinen Begriff zu geben, lassen wir hier noch eine kurze überschaltliche Busammentellung der Erörterungen solgen, aus denen nach der Angade der herausgeber selbst der wesenliche Inhalt der Beitschrift bestehen wird.

Der Bollerpsphologie follen gewidmet fein: 1) Abhands lungen, welche die Erforschung und Auskellung von völferpsphologischen Gesehen auf dem Grunde von gegebenen Thatsachen bezwecken, gleichviel ob das Geseh die psychische Einheit einer Ration oder aber eines Staats oder einer andern geistigen Gesweinschaft und Einheit betrifft; 2) Darstellungen von historischen, ethnologischen, anthropologischen oder geographischen Thatsachen, bergestalt daß sie die Erkenntnis von allgemeinen psychologischen Gesehen veraulassen oder unterstügen fonnen; 3) Berichte und Urtheile über Werfe, welche unmittelbar Gegenstände unserer Biffenschaft zum Inhalt haben, sowie auch über solche, welche

an ben pulfequellen berfelben gehoren.

Der Sprachwissenschaft, welcher als der reichsten Quelle der Bolferpsphologie eine ganz besoudere Berücksichtigung zu Theil werden soll, werden folgende Expositionen eingeraumt werden: 1) allgemeine sprachwissenschaftliche Aussaufatze, in welche durcht batsachen aus den verschiedenen Sprachen psychologische Geset entweder gewonnen oder unterkützt werden; 2) überschliche Darskellungen eigenthümlicher Sprachbildungen, Charafteristisen der verschiedenen Sprachstämme oder einzelner Sprachen oder auch einzelner Grudpen von Formen, wie z. B. Berbassormen u. s. w.; 8) Besprechungen solcher Schristen, welche entweder auf dasselbiel absichtlich hinsteuern oder zu demselben hinsuhren, indem sie durch blose Darkellung sprachlicher Erscheinungen und Thatssachen die psychologische Erstärung derselben veranlassen.

Außerdem foll eine besondere Rubrit noch für furze Bemerstungen, Beodachtungen, Sizzen und Bragen eingeraumt werden, sofern dieselben als Anfange und Anlaffe zu weitern Beobachtungen, durch Aufftellung von Problemen, Andeutungen und Berssuchen zu ihrer Ldfung oder fritische Rotizen über Gegebenes, die Erforschung psychologischer Gesetze auf die Bahn brin:

aen können.

Der Lefer wirb hieraus erfennen, daß die Beitschrift trot ber bestimmten Grenzen, in benen fie fich bewegen will, ein uns gemein weites, und nach allen Seiten hin interessantes Gebiet bestreift und bag er sich die vielseltigste Anregung und Belehrung von ihr versprechen darf. Moge sie Kraft und Ausbauer besthen, sich gegen die Ungunft der Zeiten zu behaupten.

Adotf Beifing.

#### Rotiz.

Die Becht : Ramberg'fche "Schiller: Galerie".

Ein Prachtwerf, welches ebenso wol der beutschen Auffaffunges und Interpretationsgabe als bem beutschen Grabstichel zur hohen Ehre gereicht und wegen der beigefügten Erlauterungen anch literarischen Werth in Anspruch zu nehmen hat, ift soeben — furz vor Schiller's hundertjährigem Geburtstage, zu beffen Bethertlichung es von der Berlagshandlung ins Leben gerufen wurde — mit der zehnten Lieferung vollendet worden; es ik des folgende:

Schiller-Galerie. Charuftere aus Schiller's Werten. Sezichnet von Friedrich Becht und Arthur von Ramberg. Funfzig Blatter in Stahlstich mit erläuterndem Texte von Friedrich Becht. Leipzig, Brodhaus. 1869. 4. 13 Thir. 10 Ngr.

In bem erft jest am Schluß mit ausgegebenen Borwote weift Becht barauf bin, bag bas Berf urfprunglich eine Art von Benbant ju ben im Linelanbe veranfteiteten, in beutiden Ausgaben in bemfelben Berlage wie bie "Schiller: Balerie" as ichienenen Illustrationswerken "Die Frauen ber Bibel" und ,, Shaffpeare . Galerie" werben follte, und fahrt bann fon: "Die Sacularfeier ber Geburt unfere nationalen Dichtere foin ber geeignetfte Beitpunft, ihm bie eigene Berehrung gu bezeigen burch eine Brobuction, wie fie merfmurbigerweife bisfest mi nicht verfucht worben war, ba wir zwar allerhand Bilber Schiller's fcher Beftalten, aber noch feine gusammenhangenbe Muftratien feiner Berte befigen, bie ben beutigen Anforberungen irgen entsprechen fonnte. Dag bie Mebulichfeit mit jenen vovermehr ten Werfen inbeg nur eine außerliche fein burfe, bag bas Bei weder frangofifch wech englisch, fonbern eben nur bentich auf feben muffe, bag es ein viel genaueres Eingeben auf die Abside bes Dichters bebinge, als es bort zu finden, wenn es feine irgendwie wurdig fein, ber Bietat entfprechen folle, welche wir alle gegen ihn empfinden, das verftand fich gewiffermagen bet felbft." Die Aufgabe war um fo fcwieriger, ba die Drames Die Aufgabe mar um fo fchwieriger, ba bie Drames figuren Schiller's ben Beichner leicht zu einer conventionell thes tralifchen Auffaffung verleiten tonnen, wie bies bisher faft ohne Ausnahme ber gall war. Bir frenen uns aber fagen gu fim nen, bag biefe Klippe von ben beiben Kunftlern, fowol von Becht als von Ramberg, gludlich vermieben ift, bie Geftalten find mahr, lebensvoll und charafteriftisch, und wenn and manche berfelben bei bem erften Anblict von ber Bor ftellung, die fich als Rieberschlag ber Lecture ober ber babe lichen Aufführungen in uns gebilbet bat, abweichend fein mogen, was ber eigenthumlichen Auffaffung ber Beichner übrigens mi Ehre macht, fo werden wir bei langerm Anfchauen fagen mir fen, daß fie mit ber Intention bes Dichtere und bem Chareter ber bargeftellten Berfonen faft immer im Ginflang neben, oft fogar überrafchenbe Aufichluffe gewahren und bas Berftandniß ber Schiller'ichen Dichtungen überhaupt erleichtern belfen. Ein größeres Lob als biefes fann ihnen, bunft uns, nicht ge fpenbet werben. Ramentlich meifterhaft erfcheinen uns alle bie jenigen Charafterbilder, wo ein historischer Anhalt an ein vor handenes Bortrat ober an Berfonalschilberungen vorhanden wer; aber auch ba, wo bie Beichner allein auf ihre Phantufte w ihr Deutungevermogen angewiesen waren, wird man immer ein eigenthumlich geiftreiche Muffaffung anerfennen muffen. Auf Gir gelheiten fonnen wir hier nicht weiter eingehen, wollen aber mit besonderm Dant noch bie schonen und charakteristischen Bilduik Schiller's felbft und feiner Gattin hervorheben.

Die Erlänterungen, die man ber Feber Becht's verbant, find reich an geistreichen, scharffinnigen und eigenthunlichen Bemerkungen, die zu einer richtigern Auffassung der Schiller'ichen Dichtungen und ihrer hauptgestalten überhaupt dienen fonnen und fich um so mehr durch eine gewisse naturalistische Frische anzeichnen, da Becht, wie er selbst versichert, es immer vorgezogen hat, die Dichter selbst, statt ihre Kritiser und Glossatung genießen, wiewol er gesteht, daß er Gervinus und besowert Julian Schmidt manche vortreffliche Winfe verdante. Wie er blicken in diesem Geständung eine Anersenung der Kritis über haupt, obschon wir nicht recht einzusehen vermögen, wie bi

<sup>\*)</sup> Bei biefem Anlaß moge flüchtig erwähnt sein, daß nach einem wahrscheinlich von 3. C. Reinhart gemelten und gegenwartig fie W Besth bes Dichtere Abolf Bottger besindlichen Delbilde ein intereffente lithographirtes Bortrat Schiller's erschienen ift, das um so mahr unter Exeilnahme erregt, weil aus der Zeit (Mitte ber achtiger Jahre), we Keinhart es malte, kein weiteres beglaubigtes Portrat von Schiller von Schiller



Analpsen eines Kritifers und Literarhistorifers ber schaffenben Phantafie eines Kunftlers fehr nachzuhelfen vermögen, ohne übrigens zu versennen, daß die Kriftt im allgemeinen dazu beis tragen fonne, ben Runftler por jener allgu idealiftifch = conven= tionellen, pathetifch gefpreigten Manier ju mahren, bie fich fonft meiftene in Illuftrationen biefer Art bemertbar macht. Bon beonderm Intereffe war une noch im Borwort die hingeworfene Aeußerung: "Deutschland befigt noch keinen Maler, der dem Dichter Schiller ebenburtig mare", intereffant barum, weil fie ius ber geber eines Runftlere herrührt, ber freilich auch Denfer ft. Uebrigens freuen wir une, bem Bublitum laut ber Borrebe nzeigen zu fonnen, bag Berlagehanblung und bie beiben Runftler eabfichtigen, biefem bereits mit größtem Beifall aufgenommenen sahrhaften Rationalwert ein Parallelwert, namlich eine "Goethes Falerie" folgen ju laffen.

#### Bibliographie.

Arneth, A., Maria Theresia und der Hofrath von reiner. Wien, Gerold's Sohn. Lex.-8. 10 Ngr.

Bareille, 3., Emilia Baula. historisches Zeits und itten-Gemalbe aus dem 1. Jahrhundert. Nach dem Franzdschen. Deutsch herausgegeben vor 3. Cho wane z. Zwei ande. Schaffhansen, Hurter. 8. 2 Ahrl. 6 Ngr. Berg, 3., Die Geschichte der schwerken Prizungszeit der angelischen Kiefen Schlacken.

angelischen Kirche Schleftens und ber Oberlaufit, b. i. ber it von Einführung ber Reformation bis zur Befignahme thleftens burch Konig Friedrich ben Großen. Ein Beitrag r Erflarung ber gegenwartigen außern Buftaube berfelben und Darlegung ihrer Rechte und Anspruche in Diefer Binficht, nach t bewährteften Quellen und Urfunben bearbeitet und mit ben orberlichen Ueberfichten, Rachweisungen und Beilagen ver-en. Jauer. 1857. 8. 2 Ihr. 10 Rgr.

Caballero, &., Ausgemablte Berfe. Ueberfest und eins citet von &. G. Lemite. Ifter Banb. - M. u. b. E.: e Move. Gin fvanisches Sittengematte. Ifter Theil. Brauns veig , Bestermann. 8. 24 Rgr.

Grafft, 3., Inlian und Memilia. Drama in funf Auf. en. Ronigeberg. 8. 24 Mgr.

Deutschlande Behrjahre. 1848 - 1860. Gin Gebenfbuch bas beutsche Bolf von einem Bolfefreund. Ifte Liefes. Berlin, Abministration von Scherl's Lefefrangchen.

Dichterperlen. Gine Auswahl bes Guten und Schonen aus tichen Dichtern felt Saller. herausgegeben und mit Erlausgen begleitet von S. Bone. Zwei Banbe. Bonn, henry ioben. 1860. 8. 2 Thir.

Gidmalb, R., Rieberbeutiche Sprichwörter und Rebensgefammelt und mit einem Gloffar verfeben. Bripgig, Dub-

**1860.** 8. 15 Mgr. Feifalik, J., Studien zur Geschichte der altböhmischen atur. 1. Wien, Gerold's Sohn. Lex.-8. 4 Ngr.

Bartner, B., Aus ber Bufte. Gebichte. Bien, Ges Sohn. 16. 1 Thir.

Jolovine, I., Progres en Russie, pour faire suite à ssie, depuis Alexandre le Bien-Intentionné. Leipzig, 8. 1 Thir. 6 Ngr.

Buftav vom See, Bor fünfzig Jahren. Roman in Banben. Breslau, E. Trewendt. 8. 4 Thir.

I a h n, J. G. v., Mythologische Parallelen. Jena, Mauke. 20 Ngr.

abn, E., Rurfurft Briedrich ber Etfte von Brandenburg, iraf gu Nurnberg, ber Ahnherr bes Breußischen Koniges. Gin beutsches Fürftenbild. Berlin, Berg. Gr. 8. Ør. "8. r. 6 Mgr.

Diemer, R., Die Ginführung bes Chriftenthums in ben jen Sanben. Ster Theil. - A. u. b. T .: Die Ginführung briftenthums im mittelweftlichen und mittlern Deutschlanb, enthaltend: Das Leben und Wirfen bes heiligen Bonifacius. Schaffhausen, hurter. 8. 27 Ngr. Hochstetter, P., Schreiben an Alexander von Hum-

boldt. Wien, Gerold's Sohn. Lex.-8. 4 Ngr.

Sorn, S., Ferbinand von Schill, ber unerschrodene Rams pfer fur Deutschlands Ehre und Freiheit. Dem beutschen Bolle gur Rachahmung vorgestellt. Tubingen, Rieder. 16. 4 Rgr.

Buber, 3., Die Philosophie ber Rirchenväter. Dunchen, Literarifch artiftifche Anftalt. Gr. 8. 1 Thir. 18 Mgr.

Sumbolbt's, A. v., Reife in bie Acquinoctial - Gegenden bes neuen Continents. In beutscher Bearbeitung von S. Sauff. Dach ber Anordnung und unter Mitwirfung bes Berfaffers.

Ifte Lieferung. Stuttgart, Cotta. Gr. 8. 15 Rgr.
Reffel, D. v., Reifes und Jagbenbenteuer aller Lanber und Boller. Mit 8 Abbildungen in Karbenbruck von A. Saun. Berlin, Janke. Br. 8. 1 Thir. 15 Ngr.

Roenig, R., Bluten aus bem Leben bes Dabdens. Gebichtfammlung fur junge Mabchen. Dibenburg, Stalling. Gr. 8. 20 Ngr.

Köpke, R., Deutsche Forschungen. Die Anstange des Konigsthums bei den Gothen. Berlin, Weidmann. Gr. 8.

1 Thir. 6 Ngr.

Kuhn, A., Die herabkunft des feuers und des göttertranks. Ein beitrag zur vergleichenden mythologie der Indogermanen. Berlin, Dümmler. Gr. 8. 1 Thlr. 20 Ngr.

Leffing's, G. E., gefammelte Berfe in zwei Banben. Leipzig, Gofchen. Ler. 8. 4 Thir.

Reumann, G. K. B., Der Flüchtling. Erifches Gebicht. Leipzig, hubner. 16. 25 Ngr. Ramshorn, C., Maria Therefia und ihre Zeit. Ifte Liesferung. Leipzig, Boigt n. Gunther. Lex. 8. 10 Ngr.

Die Rettung ber Bittenberger Univerfitate-Bibliothef burch beren erften Cuftos M. Gottlob Bilhelm Gerlach, jest orbentlichen Brofeffor ber Philosophie an ber Univerfitat Balle. Bur Gefchichte bee Jahres 1813. Salle, Fride. Br. 8. 5 Rgr. Rofmagler, E. M., Der Menfch und bas Beltmeer.

Eine Stigge. Leipzig, Branbftetter. Ler. : 8. 10 Mgr.

Runeberg, 3. L., Des Fähnrichs Stohl Sagen. Gine erfammlung. In's Deutsche überfest burch A. Af. Leipzig, Lieberfammlung. In's Röbler. 16. 16 Mgr.

Schneiber, R. F. R., Bufarengefchichten aus ber Ge ichichte bes Blucher . hufaren : Regimente. Stolp, Stein. Gr. 8. 25 Rgr.

Setbler, L. B., Glaubia Brocula. Dramatisches Gesbicht in funf Abtheilungen. Frankfurt a. b. D., Trowissa u. Sohn. Gr. 16. 20 Ngr.

Bernalefen, I., Mythen und Brauche bes Bolfes in Defterreich. Ale Beitrag jur bentichen Mythologie, Bolfebichtung und Sittenfunde. Bien, Brannfuller. Gr. 8. 2 Thir. Beitbilber. Rr. 1. Tubingen, Rieder. 12. 5 Rgr.

#### Tagesliteratur.

Meine Ansichten über die Congreß-Frage. Rhapsobien aus ber Belle eines politischen Anachoreten. Leipzig, Brebt. 8. 5 Ngr.

Sonigmann, D., Die preußische Berfaffung und ber confessionelle Gib. Breslau, Sainauer. Gr. 8. 6 Rgr.

Richter, R. E., Die vereinigten Staaten von Enropa. Andeutungen gur Berftellung eines bauernben Friedens unter ben

europalichen Staaten. Dreeben. 8. 71/2 Rar. Ronnefahrt, 3. G., Johann Joachim Bindelmann. Rurze Lebenegeschichte, bei Gelegenheit ber Aufftellung bee Bimdelmannebentmale allen Mitbewohnern ber Stadt Stenbal und ber übrigen Altmark gewibmet. Stenbal, Franzen u. Große. Gr. 8. 5 Mgr.

Schlatter, G. F., Staat, Rirche und Ronfordat. Gine politifch firchliche Betrachtung. Ulm, Gebr. Rubling. 1860. Gr. 8. 121/2 Mgr.

## e i

Ein literarisch-artistisches Benkmal zu Schiller's hundertjährigem Geburtstage.

Verlag von f. A. Brockbaus in Leipzig.

# iller – Galerie.

Schiller's Werken. Charaktere aus

Gezeichnet von

Friedrich Pecht und Arthur von Ramberg.

Funfzig Blätter in Stahlstich mit erläuterndem Texte von Friedrich Pecht.

4. In zehn Lieferungen. 13 Thlr. 10 Ngr.

Gebunden in Calico mit Goldprägung und Goldschnitt 15 Thlr. 10 Ngr.

Gebunden in Leder mit Goldprägung und Goldschnitt 16 Thir. 20 Ngr. Inhalt: Friedrich Schiffer, Charlotte von Lengeseld; Rarl Moor, Amalia, Franz Moor; Siesco, Leonore, Andreas Doria, Inlia Imperial. Serdinand, Luise Miller, Cady Milford; Philipp II., Elisabeth von Vasois, Don Carlos, Marquis Posa, Prinzessin Eboli, Alba; Wastensia. Grafin Cerziky, Octavio Piccosomini, Max Piccosomini, Chekta, Der Bapnziner, Gustel von Blasewiß; Effadeth, Königin von Englad, Maria Sinart, Leicester, Mortimer, Burfeigh; Joshanna, Rarf VII., Agnes Soret, Calvot, Königin Isabeau; Donn Jsabella, Don Mennet, Don Cesar, Beatrice; Wilhelm Cest, hedwig, Cest's Rnabe, Arnold vom Melchistaf, Bertha von Bruneck, Gester; Enrandet, Ralaf; Demetrius; Der Prinz, Die Griechin

Die «Schiller - Galerie», die in jeder Hinsicht als ein Prachtwerk ersten Ranges und ein Unternehmen, das der deutschen Kunst zur Ehregereicht, bezeichnet werden kenn, die erste zusammenhängen de Illustration seiner Werke, liegt dem deutschen Publikum nunmehr vollständig vor. Sie ist von der Verlagshandlung als ein des Dichters würdiges literarisch-artistisches

Denkmal zu Schiller's hundertjährigem Geburtstage

ins Leben gerufen worden und mit Aufbietung aller Kräfte wurde es möglich, sie noch kurz vor diesem Tage, der is ganz Deutschland als ein Nationalfest gefeiert wird, zu vollenden. Als bleibende Erinnerung an diesen Tag kenn den Verehrern Schiller's nicht leicht ein anderes Werk mit mehr Recht empfohlen werden, als die «Schiller-Gelerie», die gleich bei ihrem Beginn von der Kritik mit der grössten Anerkennung begrüsst wurde und sich bereit zahlreiche Freunde erworben hat.

Die bereits bestellten gebundenen Exemplare der «Schiller-Galerie» werden in den ernten Tagen des Nevember verzant werden und also noch vor dem 10. Nov. überall eintressen. Wer bis dahin noch gebundene Exemplare zu haben wünscht, möge salet

einer Buchhandlung den Austrag dazu ertheilen.

Ausser der Prachtausgabe der «Schiller-Galerie» in Quart ist von derselben auch eine

Prachtausgabe in Imperial-Folio

werenstaltet worden. Die Stahlstiche sind auf chinesischem Papier, der orläuternde Text auf starkem Velinpapier mit geschmuckvollen Initialen gedruckt.

Von den in der «Schiller-Galerie» enthaltenen, mit allgemeinster Anerkennung aufgenommenen

## Porträts von Friedrich Schiller und Charlotte von Lengefeld

sind Separat-Abdrücke erschienen, in Imperial-Folio und in folgenden zwei Ausgaben:

auf feinstem Kupferdruckpapier: jedes Blatt 16 Ngr.; Prachtausgabe auf chinesischem Papier: jedes Blatt 20 Ngr.

Viele Besitzer der «Schiffer-Galerie», denen diese Porträts lieb und werth sind, werden dieselben, welche Pendus bilden und sich trefflich zum Zimmerschmuck eignen, gewiss gern nochmals anschaffen.

Bei Friedrich Fleifcher in Leipzig ift neu erfchienen:

## Anthrovologie der Katurvölfer.

Erfler Band.

Meber bie Ginheit bes Menfchengeschlechtes und ben Matur= zuftanb bes Menfchen

von Dr. Theodor Bais.

Profeffor in Barburg.

Breis 2 Thir. 15 Mgr.

Der 2. Theil biefes Bertes ericeint Anfang 1860,

Derlag von S. A. Brockhaus in Leipzig.

#### Essai sur l'histoire de l'humanite Par Michael Antonides.

8. Geh. 1 Thir. 10 Ngr.

Entwurf und Grundzüge einer Geschichte der geistigen Entwickelung der Menschheit, die der Verfasse, ein angeschener, hier pseudonym austretender Gelehrter Rass lands, als Frucht langjähriger Forschung der Oessestlichtet vorlegt.

Berantwortlicher Rebacteur: Dr. Chuard Brocthats, -Drud'und Betting von &. M. Brodbans in Beipgig.

## Plätter

für

### Unterhaltung. literarische

Erscheint wöchentlich.

Mr. 46.

10. November 1859.

Inhalt: Die Schiller-Literatur bei Schiller's Jubelfeier. Bon Dermann Marggraff. — Die Schweigerregimenter wahrend ber Frangofifden Mevolution. Bon Rari Guffav von Berned. - Charlotte von Ralb. Bon Bernbard Rubolf Abeten. - Rotig. (Ernft Renan's Gffais.) - Bibliographie. - Bu Goiller's Jubelfeier.

#### Die Schiller : Literatur bei Schiller's Aubelfeier. Erfter Artifel.

Gine abnliche Ericeinung wie bie gegenwärtige Gacu: larfeier Schiller's bot in Deutschland im Laufe biefes Jahrhunderte etwa nur bie breibundertjährige Jubelfeier ber Reformation. Damale fucte und fand bie lutherifche Balfte ber beutiden Nation ibre Ginbeit in ber Berberr= lidung Luther's, Diefes ebenfalls an einem 10. Novem= ber geborenen geiftigen Beros. Der Enthuflasmus, ber fich bamals für biesen "Mann Gottes" kund gab, war vielleicht noch intenfiver und volfsthumlicher, umfaßte bafür aber auch nur benjenigen Theil ber beutschen Ration, welder fich in firchlicher hinficht nach Luther nennt; ber Sciller = Cultus bagegen bringt gwar weniger in bie untern Schichten, befonbere ber lanblichen Bevolferung, ift aber bafur um fo ausgebehnter, indem er ben Bebildeten und Borurtheilelofen aller Confessionen und Barteien als Ausbruck und Symbol ihrer geiftigen Gemeinschaft und ibeellen Ber= bruberung bient, und zwar nicht in Deutschland allein, fonbern überall und an ben entfernteften Bunften bes Erbfreifes, wo fich ale Borpoften beutscher Cultur und Sitte gebildete Deutsche in genügender Angabl angefiedelt haben, um biefes bruberliche Feft mit einigem Dachbrud begeben zu konnen. Dbicon biefer Gultus bier und ba Formen annimmt, bag es fcheinen tonnte, ale ob er ein blos perfonlicher fei, fo ift er im mefentlichen boch ein iveeller und nationaler, wiewol vielfach nuancirt und aus verschiebenen Elementen gemijcht, wie bies in bewegten Beiten wie bie unferige immer ber gall ift und nicht an= bers fein fann. Der Bleichgültigen wie ber Bebanten= lofen, welche die Sache nur mitmachen, wie fie alles mitmachen, mas bie Dobe bes Sags erforbert, gibt es freilich auch eine große Babl. Und auch an Begens ftimmen fehlt es nicht. Gie fommen zumeift aus bem Lager ber Ultrafirchlichen, fowol ber proteftantifchen als tatholifchen, aus hamburg und Stuttgart ebenfo gut wie aus Augeburg und Regensburg. Dies verftand fich von felbft. Merkwürdiger erfcheint es bagegen, bag fogar ein Ergradicaler, Rarl Beingen, fich gegen ben Schiller: Gultus aussprach und mit einer immerhin anertennens:

wertben Unerschrockenbeit und Unbefummertbeit um bie offentliche Meinung und Die Buftimmung feiner Gefin= nungegenoffen in feinem "Bionier" behaubtete, baß Boethe ale ber auf einem freiern Standpunkte fich befindende überlegenere und universellere Beift biefen Gultus viel mehr verbiene als Schiller. \*) Indeg follten biefe Ber= ren, mas menigftens bie biesmalige Novemberfeier betrifft. boch bebenten, bag eine Gacularfeier eben nicht alle Tage wieberfehrt und bag feiner von benen, welche an ber Schillerfeier bes Jahres 1859 theilnehmen, Die vom Jahre 1959 erleben mird.

Bei aller Anerkennung, bie wir ben bent Schiller= Gultus zu Grunde liegenden Tenbengen gollen, und bei allem Borfdub, ben wir feinen Breden für unfere Berfon nach unfern fdwachen Rraften zu leiften bemubt find, mussen auch wir allerdings mit einer Aufrichtigkeit, bie man uns ficerlich nicht verübeln wird, bekennen, bag, foweit unfere Renntnig ber Buftanbe reicht, ber Schiller= Gultus

Dir ift bas Bolt gur Laft, Meint es boch bies unb bas; Well es bie gurften bagt, Dentt es, es mare mas.

Deer :

36 habe gar nichts gegen Die Denge, Doch tommt fie einmal ine Gebrange, So ruft fie, um ben Teufel ju bannen, Gewiß bie Schelme, bie Tyrannen.

<sup>&</sup>quot;) Der Abbrud ber begeifterten Betrachtungen und Dittheilungen Abolf Stahr's über Goethe's Gartenhaus in Dr. 38 und 39 bes "Bionier" tann wol ale ein neues Beugnig biefer Borliebe Bein: gen's für Goethe und feines Beftrebene, fur ibn Bropaganba ju machen, angefehen werben. Und in ber That, wenn wir in Dr. 38 bes "Bionier" unter ber Ueberfdrift "bochfte Leiftungen in einer Dos bellrepublit" lefen: "Das Bolf ju unterjochen burch "Boltsherrichaft» ift bie bochfte Runft. Begen Beröffentlichung einer vollbrachten Schandthat auf 10000 Dollars Schabenerfas flagen, ift bas hochte Recht. Das meifte Gelb zu machen burch bas folechtefte Mittel ift bas bochfte Biel. . . . Dicht tobigefchlagen ju werben als ehrlicher Mann, ift bas hochte Blud"; ober: "Berbe beliebt beim Bobel und bu wirft unentbehrlich und gerhrt bei allen abonetten Leuten ». " "Sei flein genug, bich unter bie Rleinften ju erniebrigen, fo wirft bu ein großer Dann" u. f. w., - fo nabert fich ber Ergrabicale Beingen bier: burch einem abnlichen Gefinnungeftantpuntt, von bem aus Goethe ferieb:

bie von feinen Bflegern erwarteten und beabsichtigten Früchte fur bas wirkliche Leben noch nicht getragen bat. Der Geschmad, ftatt fich zu verebeln und zu verfeinern, vergrobert fich, jo icheint es, fast taglich mehr. Lorle und bie Brille verbrangen Amalie und Thefla, und bie berliner Maidinenbauer und noch viel berberes Belichter machen Bofa und Ballenftein eine Concurreng, welche biefe nicht besteben konnen. Soll ber 3bealismus, ale beffen Sauptreprafentanten man nach ber vulgaren Unficht Schiller betrachtet, nicht eine bloge Phrase fein, fo barf man forbern, bag er alle Lebensverhaltniffe jo weit mog= lich - weit wird biefe Moglichkeit unter allen Umftan= ben nicht reichen - burchbringe und verklare. Aber man fuche boch bas Bolt bei feinen Befchaften, bei feinen bffentlichen Beranuaungen, in feinem Kamilienleben und feinem gefelligen Berfehr auf, und fage bann, wie viel Ibealismus in und hinter biefem Treiben ftedt. Auch bie Gebildeten - naturlich mit Ausnahmen, aber leiber mit nur wenigen - find von bem Bormurf eines vorwiegend frivolen und materiellen Sinnes ficherlich nicht freijufprecen. Dit fo manchen Idealiften fceint es fic genau fo zu verhalten wie mit gewiffen Rirchengangern, bie feche Lage lang ber Welt und am fiebenten ein Stund: den bem himmel bienen, ber freilich von ihnen feinerlei Bebrauch machen tann. Je mehr Bebanten burch eingelne in ber Belt verbreitet werben, um fo mehr icheint Die Gedankenlofigkeit in ber Maffe zuzunehmen, weil jeder aus biefem großen Borrath fo viel Bebanten entnimmt, als ibm paffend icheint und barüber bas Gelbftbenten verlernt. Auch baben wir noch nicht mabrnehmen fonnen, bag die Berberrlichung bes Schriftftellerthums in ber Berfon Schiller's bagu beigetragen babe, ben Schrift: Rellern, die freilich auch nicht immer ihren Stand febr murbig repräfentiren und namentlich gerabe nicht fehr collegialifc finb, zu einer geachtetern Stellung im burgerlichen Leben und im allgemeinen Berkehr zu verbelfen. Die Schiller-Stiftung, ber wir gewiß unfere innigfte Sympathie wibmen, ift nur fur bie bringenbften Rothfalle; inbeg zeugt ber Umftand, bag fie überhaupt zu Stande fommen tonnte, boch immer für Die Ginficht, daß man auf die Schriftfteller niehr Rudficht zu nehmen habe ale bieber und daß es nicht hinreiche, immer nur die großen Tobten ju feiern, fondern bag es einer gebilbeten und porjuge: weife literarifch gebilbeten Ration wurdig fet, auch ber Lebenben zu gebenten. Bieber ift die beutsche Ration in ber That auch gar zu moblfeil zu ben Genuffen gefom= men, Die ihr ihre Schriftsteller und Dichter bereitet haben. In allem dem liegt für die Förderer des Schiller = Cultus bie Dahnung, ihre Bestrebungen mit noch größerm Gifer als bisher fortzusegen und mitunter auch mehr beigenbe Lauge anzuwenden, um alte Somuzfleden zu tilgen. Die Frangofen haben feinen öffentlichen Racine : ober Rouffeau= Cultus, die lebenden Schriftsteller befinden fic aber babei gang wohl, und "ber Lebenbe bat recht", wie Schiller fagt. Die Frangofen und Englander find eben Leute, Die praftifc au banbeln und bas Leben prattifc angufaffen miffen, mab= rend bie Deutschen nur zu oft genug gethan zu haben

glauben, wenn fie über eine Angelegenheit möglicht viel hin und wieber gesprochen und jeber feine Beisheit, seine scharffinnigen Pro's und Contra's ausgekramt haben.

Es war vorauszusehen, daß die Sacularfeier Soiller's eine umfangreiche Literatur hervorrusen wurde, was benn auch geschehen ift; benn bereits in diesem Augenblick liegt und ein beträchtlicher Stoß "Schiller Literatur" vor, und noch mehr davon steht in Aussicht. Ein nicht unbeträchtlicher Gewinn fommt dabei immer heraus, wenn auch Gutgemeintes und Manches, was blos der Speculation seine Entstehung verdankt, als Ballast mit breingepackt ist, sich aber durch die Signatur als durchend unentbehrliche und preiswürdige Waare empfehlen mochte. Einige dieser Schriften und Werke würden allerdings auch ohne diesen Anlaß früher oder später ins Leben getreten sein; indeß verzögerte oder beschleunigte man ihr Erschienen, damit sie in dem gegenwärtigen günstigen Augenblick ans Licht treten könnten.

Naturlich wird man in biefen Sacularichriften ein vollfommen unbefangenes und unparteiisches Urtheil über Schiller meift nicht erwarten burfen; im Gegentheil verbanten fie ber Debraabl nach ibre Entftebung recht eigentlich ber Abficht, nur Schiller's Berbienfte und Lichtfeiten bervorzuheben, die Ausstellungen, Die man fic an feinen Berfen zu machen erlaubte, theile auf unlautere Protite. theile auf Befdranktheit und Mangel an Empfanglichkeit und Berftanbniß gurudzuführen, und Schiller überhaupt als benjenigen Reprafentanten ber beutiden Ration binguftet len, in welchem fich bie glangenbften Gigenfcaften ibret Beiftes und Charaftere vereinigt, ihre hochften fittlichen Boftulate ausgesprochen finden. Ber wollte auch in ber Bubel ber Säcularfeier mit einem ichrillen Miston einfallen? Aber ein folder ichriller Diston und eine gerechte Rritif fin zweierlei Dinge, und es gibt ichwerlich einen Dichter, bei fen Manen mehr über bloße Liebebienerei und schmeich lerisches Lob ergurnt fein murben, als eben Schiller. & verftebt fich von felbft, bag in Feftreben, Reftgebichten, Prologen, Epilogen u. j. w. nur die erhabenen Seiten und bie Berbienfte des gefeierten Mannes bervorgeboben werben; aber Schriften, die irgend auf fritische und lite rarhiftorifche Geltung Anipruch machen und bem G: fcilberten auf bie Dauer nugen wollen, burfen fein blogen Entomien und überschwengliche Refthumnen fein.

Man vergesse nicht, daß an Drang nach Bahrheit und Selbsterkenntniß sich mit Schiller unter feinen Zeitzenossen vielleicht nur noch Lesking vergleichen läßt. Schiller war allerdings ein von edelm Stolze erfüllter Mann, und er hatte hierzu ein Recht, wenn er sich mit den meisten Mitstrebenden seiner Zeit und seiner Ration verglich; aber er hatte sich auch die höchsten Ziele gestellt, und indem er seine Leistungen mit diesem Ideale maß, glaubte er immer noch zu fühlen, wie weit jene hinter biesem zurückständen, wie viel ihm noch zu thun übrig sei, um seinen Ansprüchen an sich selbst zu genügen. Daher gesellte sich seinem ftolzen Bewuntssein auch wieder der entsprechende Grad von Demuth und Bescheidenbeit,

und so freng er gegen andere war, ebenso streng war er gegen sich selbst. Er, ber später gegen Körner geskand, daß er sich von seiner eigenen Tragödie "Don Carlod" angerkelt fühle, der von seinem berühmten "Lied an die Freude" bemerkte, dasselbe sei ein "schlechted" Gebicht, das gerade wegen ber Zugeständnisse an den schlechten Geschmack der Zeit eine Art Bolkslied geworden sei: dieser Friedrich Schiller, so empsindlich er auch gegen unsbezundeten und undescheiden ausgesprochenen Tadel war, sorbert von seinen Aritisern, die ihn ehren wollen, strenge Gerechtigkeit und ein gänzlich unbestochenes Urtheil, vorausseseht, daß es gescheidt sei; benn nichts verachtete und haste Schiller mehr als das Dumme, mithin auch den dummen Tadel ebenso gut wie das dumme Lob.

Es find aber leiber, man muß es fagen, über feinen Dicter ber Belt fo viele Phrafen gemacht worben als über Schiller. Go fühl, verftanbig, porfichtig und referpirt ber Deutsche im allgemeinen ift, fo überläßt er fich boch auch leicht einem gewiffen Schwulft in ber Betrachtungs = und Ausbrudemeife, ber bann ale Ausfluß ber Begeifterung und Empfindung gelten foll, mabrend fic bie mabre Begeisterung, die nicht zugleich blofe Truntenbeit ift, immer nur magvoll ausbrudt und ber Schwulft mit bem Befen mabrer Empfindung im vollfommenen Biberfpruch ftebt. 3mar bat man Schiller felbft einen Sang gur Phrafe vorgeworfen, was auch infofern nicht gang unrichtig fein mag, ale er fich in feinen Dramen öfter ichwunghafterer Borte und rhetorifderer Wendun= gen bebient, ale mit bem auszubrudenben Affect, bem Befen ber iprechenben Berfon und mit ber Gitua: tion, in ber fie fic befindet, vereinbar ift. Er verlette baburd vielfach jenes pfuchologifde Befes, monach gerabe ber bochfte Affect fich immer nur mit wenigen furg beraus= geftogenen Worten begnügt, wie Macbeth nach feiner Blutthat ober Macbuff bei ber ibm binterbrachten Trauer: funde, bag bie Seinen auf Macbeth's Befehl bingeschlachtet worben; und vielleicht bat Schiller wefentlich bagu beige= tragen, bie Deutschen an bie Borftellung zu gewöhnen, bag mahres Gefühl nothwendig große ober viele Borte machen muffe und bag binter einfachen Worten baber feine eigentliche Empfindung ober Leibenschaft verborgen fein Es bat fic auch bemaufolge eine gewiffe topifch geworbene berlamgtorifche Bubnenfprache in Deutschland beransgebilbet, welche leiber fein Tragobienbichter verfomaben barf, wenn er auf unfer Publitum nur einige Birfung machen will, felbft wenn er von bem Unnatur= lichen einer folden Sprache volltommen überzeugt ift. Aber Schiller's Phrasen ober sogenannte Rraftftellen finb, wenigstens in feinen fpatern Dramen, niemale buntel, unverftanblich und rathfelhaft; fie ichlagen zwar um ben Bebanten, ber oft gang fimpel, zuweilen fogar eimas burftig ift, ein vielleicht zu weitfaltiges fcimmernbes Bewand, aber biefes ift vollfommen burchfichtig, fobag man ben Bebanten bochftens wie burch einen leichten, feine Um= riffe periconernben Schleier erblicen fann. Dagegen fann man Chiller in feinen fpatern philosophischen, afthe: tifden und fritifden Schriften, Auffagen und namentlich

Briefen, nachdem er durch die Kant'iche Schule gegangen, schwerlich eine Stelle nachweisen, welche etwas Phrasenhaftes hatte. hier ift sein Ausdruck niemals überschwenglich, sons bern immer klar und präcis, die Entwickelung immer streng logisch; und die Kritiker und Lobredner Schiller's, die über ihn nur überschwengliche Phrasen zu Markte bringen, beweisen gerade dadurch, daß sie von ihm nichts oder nicht das Richtige gelernt haben.

Außerbem follten fie bebenten, daß jebe Magtofigteit und Uebertriebenheit fruber ober fpater nothwendig eine Reaction hervorruft. Die blinden Berebrer und fflavi= fchen Anbeter Goethe's baben biefem bei einem großen Theile ber Ration mehr gefchabet als alle noch fo bami= fchen und teden Befellen, Die feine fittliche Broge ju befubeln, feine bichterifche Große im allgemeinen und nicht blos in einzelnen, weniger bebeutenben Werfen zu verfleinern und auf bas Riveau eines blos virtuofenhaften Salents berabzudruden fuchten. Wenn es ben mobernen Bubnenbichtern, welche im Drama mehr ber frangofifden Rich: tung bulbigten, mabrent ber beiben legten Decennien in ber That gelungen zu fein icheint, die Berehrung für Shaffpeare in nicht unbeträchtlichem Grabe abzufchwächen, fo find baran bie Romantiter vielleicht nicht gang obne Schuld, indem Diefe fogar Chaffpeare's Auswuchse und Fehler, Die zugleich die Behler und Auswüchfe feiner Beit waren, ale nothwendige Bestandtheile, ja ale befondere Schonbeiten feiner Berte anerkannten und vertheibigten, und es bewirften, bag fie mit biefen Auswuchsen auch zur Aufführung tamen und zwar por einem gartnervigen mobernen Bublifum, welches begreiflicherweife nicht fo viel vertragen tann ale bas fast ausschließlich aus Dannern bestebende Bublitum ber Shaffpeare = Bubne. Beber noch fo große Dichter bat, wie manche Feftungen, gewiffefomache Augenwerte, bie man am beften gur rechten Beit aufgibt, um bas hauptwert mit um fo befferm Rachbrud und Erfolg vertheibigen und behaupten zu fonnen. 3m Gingange unfere Auffabes baben wir Luther genannt. Diefer murbe gur Beit bes großen Reformationeiubilaums vielfach gang ernftlich als ein von Bott felbft inspirirter neuer Beiland ohne alle menfclichen Brrthumer gepriefen, mabrent feitbem auch an ibn bie biftorifde Rritif Sand angelegt hat, um ihm gewiffe Fehler und Inconfequengen nachzuweisen, die er fich bei feinem großen weltgefchichtlichen Berte zu Schulben tommen lieft. Bebt biefe auf bie Dauer faft nie ausbleibenbe Reaction gegen gu met getriebene Berehrung und Bergotterung großer Menfchen wirklich aus einer ichlechten Seite ber menfolichen Natur bervor? Somerlich, obicon bei einzelnen allerdings ber bloge Reid, Die Unfähigfeit, menfcliche Große überhaupt zu bewundern, ine Spiel fommen mag; im aangen aber möchten wir gur Chre ber Menfcheit annehmen, bag ber ermabnte, an ihr fo bervortretende Charaftergug eber ein Musfluß bes Gerechtigfeits : und Billigfeitsgefühls fei und baß fich barin bas Beburfnig ausspreche, bas geforte Gleichgewicht in ber Abichatung ber großen Geifter und ber Bobltbater ber Denichbeit wieberberguftellen; benn ber Berbienfte und ber ichasbaren Entwidelungeformen,

in benen fic ber menschliche Beift offenbart, find viele, und es ift feineswegs leicht, unter ihnen bie Breife fo au pertheilen, bag baburd feinem ein Unrecht geschicht. Bir baben Grund ju glauben, bag es icon jest manche in Deutschland gibt, welche in biefem Schiller-Cultus, falle er in gleichen Brogreffionen gunehmen follte, eine unbillige Burudfebung Leffing's, Boethe's, Berber's u. f. w. und eine unermunichte Minberung ihres Ginfluffes erblicen ober von ibm befürchten. Bir für unfere Berfon erbliden für jest in biefem Cultus, felbft in feinen Aus= fcreitungen, wenn er bavon wirflich nicht freizusprechen fein follte, eben nur einen Act ausgleichenber Berechtig= feit, ba es allerbinge eine Beit in Deutschland gab, mo, besonders unter ber Mitwirfung ber Romantifer und anderer Beiteinfluffe, Schiller gegen Goethe wie überhaupt zu fehr zurudgefest und abnichtlich verfannt murbe. Sierüber flagte bamale Bilbelm von Sumbolbt mit Recht und trug feinerfeite burch bie Beröffentlichung feines Briefmedfele mit Schiller und burch die vorausgeschickte Einleitung ficherlich viel zur Wiederfehr einer richtigern und unparteiifdern Burbigung bes großen Dichtere bei. Es wird in folden Beiten immer Leute genug geben, welche mit bem Strom bes Tagesgeschmade ichwimmen und bie von ber berrichenben Partei gegebene Parole gu ber ihrigen machen, welche an bem moblfeilen Grundfat fefthalten :

> Mußt bem Geehrten beine Ehre geben, Und bem Gebrückten beinen Druck! Mußt ihn, Den man gefeiert nennt, erhöhn und heben Und ben Berachteten zu Boben ziehn!

Es wurde hier zu weit führen und eine literar= biftorifde Abbandlung nothig machen, wenn wir die Gin= fluffe zergliebern wollten, benen man es zuschreiben muß, baß Schiller langere Beit fo große Ungunft nicht feiten bes Bublifums, fonbern ber berrichenben literarifden Bartei und ber Gefellichaftecreme ju erbulben hatte. Burudfebung ericeint une jest um fo feltfamer, ba er, wie Wilhelm von Sumboldt ihn gelegentlich nicht gang mit Unrecht nennt, ber "mobernfte aller Dichter mar", ficherlich aber ein febr moberner Charafter, bas Doberne naturlich in feinem beffern und eblern Sinne, nicht im Sinne feiner fpatern frivolen Ausartung verftanben. Goethe ift eigentlich viel zu naiv, naturlich und einfach, um fic bei ber jegigen echauffirten Generation eines allgemeinen tiefern Verftandniffes und einer allgemeinen Sympathie erfreuen zu fonnen, und wenn Seelenabel, fittliche Reinbeit, Freiheite : und Baterlandegefühl allein binreich : ten, um einen Dichter auf Die Dauer popular gu machen, fo mußte Rlopftod ebenfo volfethumlich fein wie Schiller, ja noch volksthumlicher, ba er nicht wie Schil: ler einem abstracten, an tein Territorium gebundenen, fonbern einem ivecifiich beutiden Batriotismus bulbigte. Bas ferner bas Brincip ber humanitat und ber religio: fen Dulbung betrifft, jo findet fich bies bei Leffing, namentlich auch in feinem "Rathan", viel bestimmter formulirt ale bei Schiller.

Es muffen alfo noch fo manche wefentlich moberne Eigenschaften bei Schiller bingugetreten fein, Die es ver=

anlagten, dag man jest frinen Rlopftod : Cultus, Li: jing : Cultus ober Goethe : Cultus, fonbern einen Stiller: Gultus begebt, und daß ein fleiner Anftog biefem eine fo weltweite Ausbehnung und einen fo feierlichen, fut pompofen Blang verleiben fonnte. Es bleibt ficerlich eine bemertenswerthe Thatfache, bag Goethe, obicon in feinem Rern rein beutich (benn mas mare beuticher in Inhalt und Form als fein "Fauft", fein "Gos von Berlichingen", fein "Berther", fein "Jahrmarft von Blunbereweilern" und abnliche Faftnachte : und Jahr marttefpiele, feine lieblichen Lieber und Romangen, feine Bebichte im bant Cache'ichen Gefdmad?), großern Ginfluß im Auslande erlangt bat als Schiller, und zwer namentlich burch feinen "Fauft", von bem C. G. Ben: gel's bibliographische Jubelfeftgabe "Aus Beimars gol: benen Tagen" mehr ale ein Dugend frangofifche, über 30 englifche und acht ruffifche Ueberfepungen anführt, ber lleberfebungen in andere Sprachen nicht zu gebenten; bag bagegen Schiller, obicon im Auslande als pathe: tifder, Inrifder und bramatifder Dichter boch gefcast und bewundert, von ben andern Rationen nicht im aleiden Grabe ale ber eigentliche Reprafentant bee beutiden Griftes und ale Culturbichter angefeben wird wie Goethe, bafur aber von ber überwiegenben Bahl bes beutiden Bolfe felbst ale ber eigentliche nationale Dichter angefeben und gefeiert wirb. \*) Die Deutschen feben fo gern bem Flug eines foniglichen Ablers in Die Bol: fen nach, weil fie bann glauben, fie flogen mit, und nicht selten find bies gerabe biejenigen, bie an ber Scholle bes niedrigften Bedürfniffes fleben. 3m übrigen werben wir noch Unlag genug baben, bei ber Befprechung ber uns vorliegenden ober noch ju erwartenden Schriften und Berte über Schiller auf Die Eigenschaften, Die ibn ber beutschen Ration fo theuer machen, gurudgutommen, und gu ihnen burfte bann auch eine Schrift, "Schiller, fein Leben und fein Sterben", geboren, beren Berausgeber, Abelbett Rubn, laut eines uns jugegangenen, mandes Intereffante verbeigenben Brofpecte unter anderm (wie ce fceint an ber Sand tuchtiger Gemahremanner) auch bie Rrage ge beantworten gebenft: "Warum ift Goethe als Dichter größer ale Schiller, Schiller bagegen popularer als Goethe?" Bir feben freilich ein, bag jebe Antwort, welche auf biefe Frage zu ertheilen versucht wird, immer wieber eine neue Frage erzeugen wirb, jumal in bewegter fraglicher Beit wie bie unferige, wie benn ja unfere Biffens Goethe felbft einmal bemertte, bag in folden Beiten Schiller ale bie leibenschaftlichere Ratur fete eine größere Wirfung ausüben werbe als er.

<sup>\*)</sup> hierfur zeugt besonders auch die von Anfang zwar nicht gerate übermäßige, aber für Deutschland in verbaltnismäßig ungewöhnlichen Grabe sich mehrende sehr bankenswerthe Betheiligung an der Anfackund ben Zwesen der Schiller-Stiftung. Das deutsche Bublitun hangt einmal viel mehr als irgendein anderes an Ramen, umd ficher Rame fo, une vulgar zu sprechen, kein Name so, gezogen als der Rame Schiller's. Aus dieser Theilnahme aller Gebildeten sur Schiller auf eine wirkliche Massenpopularität des Dichters zu schlieben, warr jeboch voreilig; auch war es Schiller am wenigken um diese Art Berpularität zu thun.



Für heute wollen wir uns ausschließlich mit einem Berte beschäftigen, bas, ein Product ber unbedingtesten Berehrung und Pietät für Schiller, an äußerm Umfang und innerer Bulle alle übrigen uns vorliegenden überstrifft und auch ohne Anlah ber Säcularfeier ins Leben getreten sein wurde, und beffen erster Band schon vor etwa Zahresfrift erschienen ift. Wir meinen:

Schiller's Leben und Werfe. Bon Emil Balleste. 3mei Banbe. Berlin, Beffer. 1859. Gr. 8. 4 Thir.

Diefes bereits auch von Frauenhand ins Englische überfette und jett in zweiter Auflage angekundigte Bert foeint recht eigentlich als ein Seitenftud ober vielmehr als ein Begenftud zu Lewes' Biographie Boethe's auf ben Rampfplat ber Concurreng gu treten. Der Umftand, daß ein Englander Goethe's Leben befdrieb, fdien zu beweifen, bag Goethe in England gro-Berer Anerfennung fich zu erfreuen babe ale Schiller, und beutscherseits bielt man fich aufgeforbert, in einem abnlichen Werte Schiller , in fein Recht einzusegen ober dem Auslande vielleicht gar barguthun, bag Goethe biefe Bevorzugung nicht verbiene. Um auch äußerlich die Parallele möglichft vollständig ju machen, ließ man bas Berk in einem Kormat und überhaupt einer außern Ausfattung ericeinen, berjenigen möglichft entsprechenb, in welcher bie Freese'iche Uebersepung bes Lewes'ichen Werts erfcbien; auch in Betreff ber gangen Anordnung, bes Bland und ber Ginrichtung bes Tertes, ber Gintheilung und der Art ber Rapiteluberichriften (welche lettere boch oft gar zu funftlich find, g. B. "Gebampftes Feuer", "Liebesmube", "Wer im Glud ift, ber lerne ben Schmerg", "Reftarifche Blumen" u. f. w.) ift ber Balleste'fche Soiller bem Lewes'iden Goethe' moalichst genähert. Wir miffen nicht, ob es nothig ober überhaupt nur gut gethan war; benn man merkt zu fehr die Absicht und fühlt nd außerbem zu Bergleichungen aufgeforbert, bie menig= ftene nicht in allen Studen fur ben Deutschen gunftig ausfallen burften.

- Sicherlich wird man zwar die außerordentliche Liebe bes Berfaffere ju feinem Gegenstande, feinen Fleiß, ben Umfang und ben Ernft feiner Studien, wie im gangen auch fein Talent und feinen Geift anerkennen muffen. Bor bem Schweiß und Fleiß, welcher an der Ausarbei= tung eines Werks hängt von mehr als 50 enggebruckten Bogen in großem Octavformat, wird der einer solchen Arbeit Rundige unter allen Umftanden Respect haben. Auch hat Balleste ohne Zweifel grundlichere Studien in beutscher Philosophie gemacht als Lewes und jucht mehr ale biefer in feinen Rritifen in Die 3bee ber betreffenben Dictung einzubringen und bie Dichtung von biefem Mit= telpunft ihrer Joee aus zu erflaren. Aber feine fritischen Analysen, Die im Grunde nur bloge Banegvrifen finb, werden darüber oft abstrus und verlieren fich in ein trodenes Raifonnement, befonbere wenn fich ber Berfaffer in biftorifche ober literarbiftorifche Auseinanderfegungen einläßt, die im Grunde nicht zur Cache gebo: ren. Lewes ift auch in folden Partien, inbem er nur bas Rothwendigfte gibt, viel anfprechenber und lesbarer,

wie er bies meift and in ber Ergablung ift. Angerbem hat Lewes feinen Stoff viel gleichmäßiger verarbeitet als Balleste ben feinen. Manche Bartien in bes lettern Berte find ju ausführlich, andere bafur ju burftig behandelt. Das erftere gilt namentlich von Schiller's Lieb= fcaften, bie, auch felbft bie unbebeutenbften, mit außer= orbentlicher hiftorifder Gemiffenhaftigfeit ergablt und ents widelt finb. Auf biefe und mande andere Umftanbe. bie im Leben Schiller's mehr nur eine episobifche unb vorübergebende Rolle fpielen, ift fo viel Raum vermanbt. baß, um ben Stoff in zwei Banbe zusammenzubrangen. viel wichtigere Momente um fo furger abgefertigt werben mußten. Je behaglicher fich ber Berfaffer in Betreff ber frühern Lebensperioden Schiller's geben lagt, um fo meer überfturzt er sich später, und zwar gerade in ber Partie, welche von ber reifften Beriobe Schiller's banbelt. Bier wird die verbindende Erzählung außerordentlich knapp gefaßt, nur um fur bie fritifden Analyfen ber Schiller'ichen Dichtungen binlanglich Raum übrig zu behalten, und es ift baburd eine Ungleichmäßigkeit in daß so verdienfiliche Werk getommen, die jedem urtheilsfähigen Lefer auffallen muß. Bielleicht trug hierzu auch die Eile bei, die der Berfaffer nöthig hatte, wenn der zweite Band noch an dem Sa= cularfeft in die Deffentlichfeit treten follte, mabrend fic Lewes geborig Beit ließ und laffen burfte.

Gine ahnliche Ungleichmäßigkeit finden wir im Stil, ber bei Balleste noch zu keiner Bestigkeit gelangt ift. hier und ba wirft die Darstellungs : und Schreibart des Bersfaffers durch die vielen raich aufeinander folgenden turz zen und gehadten Sage fast unangenehm; wir führen nur folgende Broben an, die wir auf Gerathewohl aus bem Buche berausareifen:

Er wollte die geliebte Freundin wiedersehen. Alle Befen, die er an fich feffelte, hatten etwas gehabt, bas ihnen theuerer war als er. Damit konnte fich fein berg nicht behelfen. Charslotten, bas wußte er, war er alles. Seine Ansichten waren freier geworden; er glaubte jest, ohne innere Rampfe ihr nahen zu können. Bielleicht fürchtete er die Gefahren nicht, vielleicht hoffte er fie. Ja, wahrscheinlich sprach fich nur das glühendfte Liebesbedurfniß in allen diesen Wunschen aus.

Ther

Best wurde alle Hoffnung ploblich auf ben herzog von Beimar, auf ein kleines Gehalt gesett. Frau von Stein konnte bazu helsen. Sie hatte zugleich großen Einfluß auf die chère mere. Ihr vertraute Lotte bas ganze Geheimnis. Aber Frau von Stein war durchaus gegen die heitath. Sie ftellte Lotten vor, sie werbe auch echiller einen frauken Mann haben vor, sie werbe nichtlich eine Unglud zu fturzen. Rur als Sote sich unerschütterlich sein zeigte, versprach die Freundin gerührt ihre ganze thätige Theilnahme. Es galt vor allem ben herzog zu gewinnen.

Man lese biese Sate, die allerdings die Ausarbeistung eines umfangreichen Berts wesentlich erleichtern muffen, laut vor fich hin und man wird zugeben, daß, wenn fie sich wie in dem Balleble'ichen Werte häusig wiederholen, die Annehmlichkeit der Lecture in ähnlicher Betse verringern wie die Stoße eines Wagens auf einem sehr holperigen Bege die Annehmlichkeiten einer Reise, wennschon diese durch höcht interessante Gegenden führt. Auch flöst man auf mancherlei Geschmacklofigkeiten, so

wenn in Bezug auf Ariftoteles bemerkt wirb, bag, wenn er bies ober bas gefagt ober zu fagen beabfichtigt batte, er ein "Confusionerath" gewesen fein wurde; ober menn ber Berfaffer fagt: "Es mar nur ein Schnitt mehr in bem langen Rerbholz feiner (&r. Nicolai's) Gunben, welches er bei beiben Dichtern zu hangen hatte", ober wenn es an einer anbern Stelle mit Bezug auf bie "Renien" beißt: "Im Januar ging noch ein gewaltiger Becht (Reicharbt) ins Garn." Das find zwar icheinbar nur Rleinigfeiten, je mehr aber ber in ber mobernen beutichen Literatur herrichende falope Son überhaupt zu folden Blattheiten neigt, um fo mehr follten fie überall, wo fie fich finden, unerbittlich aufgefucht und ftreng ge= rugt merben. Bu biefen Ungrten ober Unbebulflichfeiten bes mobernen beutschen Stile geboren auch die jest überbaubt febr in Bebrauch gefommenen Erclamationen, Die, ungeschickt angewenbet, ben Ginbrud meift nur ichwächen, ftatt verftarten, g. B.: "Benn er nur ein einziges batte beginnen fonnen! Gin Sujet gefellte fich zum anbern! Benn er nur fur eine fich batte entscheiden fonnen! Er= habenes Baubern einer großen Seele!" Benn man ein Seitenftud zu Lewes ichreibt, vielleicht in ber hoffnung, ibn zu übertreffen und ihm zu zeigen, bag nur ein Deut= fcher berufen fei, über einen großen beutiden Dichter zu fcrei= ben, bann follte man wenigstens zuvorberft banach trachten, mit ihm ben Rampf in ftiliftifder Beziehung bestehen zu tonnen, wenigstens nicht zu weit binter ibm gurudaubleiben. Balleffe bat Die beften ftiliftifden Mittel, wie jeber Mann von Geift, aber es geht ihm wie einem Sanger, ber mit ben besten Stimmitteln begabt ift, bem es aber an Schule ober an ftrenger Aufmertfamteit auf fich felbst feblt.

Das Werf Balleste's, ber es Schiller unter anderm mit einem bezeichnenden Ausbrud nachruhmt, die brama: tifche Dichtung und bie Schauspielfunft aus ber Stuben: charafteriftif "jum großen und freien Stil ber Befchichte" jurudgeführt zu haben, icheint in feiner iconen Begeis ferung mol geeignet, ben Rreis ber Berebrer Schiller's, wenn fich eine folche Erweiterung überhaupt noch als moglich benfen läßt, noch mehr zu ermeitern, einzelne un= billige ober ichiefe Urtheile zu berichtigen, manches in Schiller's bramatifchen Schöpfungen, was bieber bie Rritif als Fehler anzuschen geneigt mar, fogar ale Schonbeit ericheinen zu laffen und befondere auch feine Berbienfte ale philosophischer und afthetifder Schriftfteller, ja ale eines Borbermanns auf Diefem Bebiete in ein flareres Licht zu ftellen. Indeg haben mir icon oben ben Cha= rafter und ben Stil bes Berte ale einen zu enfomiaftifden bezeichnet, und aus diefem Grunde fonnte es boch ge= fcheben, daß biefes Wert, fobalb bie Stimmung für Schiller nicht mehr fo leibenfchaftlich erregt fein wirb, wie gerabe jest, auch Wiberfacher in größerer Bahl fin= ben wirb, ale man jest wol vermuthet. Buchern laffen fic allerbinge niemale ibre Schidfale mit Bestimmtheit vorausfagen, aber fo viel glauben wir boch vorauszuseben, bag bas von ber Beitftimmung allzu fart gefärbte Bal= leefe'iche Bert nicht bie leste Biographie Schiller's fein und namentlich die fritifchen Acten über Schiller als Dichter nicht zum Abschluß bringen wird; vielmehr dies Beftreben des Berfaffers, jede Anklage gegen Schler niederzuschlagen und fast jeden Tadel durch einen kritischen Machtspruch zu befeitigen, es in einiger Zeit nochwendig machen, eine Revision dieser fritischen Acten über Schiller vorzunehmen.

Unserm perfönlichen Gefühl wiberstrebt es namentich, baß diese Erhebung Schiller's zu sehr auf Roften und zum Schaden anderer vom Berfasser erzielt und erreicht wird. Wir bekennen ganz offen dieses Gefühl, obicon wir ziemlich sicher darauf rechnen, daß der Berfasser über diese "Gefühl" eines neuern Rritisers in seiner Weise nur eine spöttische Bemerkung auf den Lippen haben wird. Indes ein solches Unglud läßt sich wol überstehen, nach dem man schon ganz anderes überstanden hat, und en und für allemal halten wir an dem Grundsat sein. Bedem das Seine! Balleste thut dies aber schwerlie, wenn er z. B. den deutschen Barnaß zur Zeit der "Xenien" wie solgt schildert:

Bürger war 1794 geftorben, Klopftod kleinmeisterte in beutsche Sprache, ber alte Grenabier war Invalide, Clandin nach Humboldt's Ausbruck eine Rull, die Stolberg und ein ganze Kreis an der Ofifee ein Kreuz für alle in ihrem Sinu nicht christliche Kunft. Bon Wieland nertheilte Schiller, die man ihn unter die Boeten kann mit mehr Recht zählen kann als Boltaire und Bope, wenn auch seine Deutschheit ihn zuweilen zum Dichter mache. Ueber die Kenien falbaderte in Freund des Aristophanes wie ein Philister. Ein anderes Schnispiel überlebter Krast gab herber. Wie bemüht waren in Freunde, ihn sich zu erhalten! Er ging neben der mahren Brie bie freudelosen Wege des Grolls, der Rergelei. Er pries withern Ohren alles Bermoderte und mäselte an allem, was steleisteten u. s. w.

Dafür mußte er noch im Tobe gestraft werben; bent wie der Berfaffer an einer andern Stelle ficherlich nicht ohne Abficht erzühlt: "Er (Berber) ichied ichmer aus einem Leben, bas ihm oft fdwer zu ertragen mar. Er umfaßte auf bem Sterbebette ben Argt flebend, berielk moge ibn retten." Wenn es auf bem beutichen Barnas wirklich fo aussah, wie Palleste in ber oben citirun Stelle fcildert, fo war es mit ihm freilich traurig genus beftellt. Berber's Rraft hatte fich "überlebt", Bielant "falbaderte wie ein Philifter" (nicht vielleicht wie em Gentleman, ber an Fußtritten, felbft wenn fie von gre gen Beiftern ertheilt werben, feine Freude bat?) und Rlopftod "fleinmeifterte" bie beutsche Sprache, et, bet recht eigentlich bas Sprachmaterial erft geschaffen batte, welches Schiller und Goethe es moglich machte, fo riel Berrliches vermittelft biefes Materials zu ichaffen, ungerechnet daß Rlopftod vorzüglich es war, welcher, wenn auch vor: jugeweife auf pfalmiftifder und driftlich : bymnologifdet Grundlage ber beutichen Boefie zuerft jene ideale haltung verlieh, die ihr Schiller, wenn auch in anderer Richtung und in einschmeichelndern Formen, mit fo großem Erfolg # mahren wußte. ") Bir verweifen jeboch über Rlopfted's

<sup>\*)</sup> Bu Anfang bes Berts übrigens, wo ber Berfaffer nebr els fpaterbin auch andere neben Schiller gelten laft, jollt er Riebend wenigftens als Dbenbichter warme Anertennung, und nemt iffn in

Berbienfte auf ben Auffas "Bur Gefdichte ber beutfden Boefie" in Rr. 40 b. Bl., beffen Berfaffer, Leo Cholevius, es hiernach zu urtheilen mit fehr großem Recht beflagt, bag man jest gewohnt fei, Leffing burch bie Bertleinerung Berber's, Goethe auf Roften Schiller's ober umgekehrt Schiller auf Rosten Goethe's u. f. w. zu er= beben. Benn B. von humboldt Claubius eine " Mull" nannte, fo erlauben wir uns zu bemerten, bag Gum= boldt über einen Bolfedichter und volfsthumlichen Sumoriften wie Claudius überhaupt fein Urtbeil batte. \*) Bab= rend ferner um jene Beit Jean Baul und Die Stifter ber boch auch ein in ber beutschen Ratur tief murgeln= bes Element vertretenben und ausbauenben romantifchen Soule im Aufftreben begriffen maren, lebte von ben Meltern noch ber wipige Lichtenberg, ber gwar fein Dich= ter im eigentlichen Sinne, aber einer ber icharffinnigften Ropfe Deutschlands mar, auf ben jebe andere Ration folz fein wurde; Lichtenberg, ber freilich bie Fulle feines Beiftes nur in einzelnen Lichtfunken austheilte, beffen Schriften aber einen fo großen lleberfluß an treffenben und feinen und babei unerschrockenen und in die allers pracifefte Form gefagten Beobachtungen enthalten, baß biefelben fo gut wie bie unferer fogenannten Claffifer im= mer wieber verlegt und gelefen ju werben! verbienen. Solimm genug, wenn Lichtenberg neben unfern Claffifern jest faum noch genannt wird und es ber jest unterdrudten "Revue de Paris" überlaffen blieb, in einem bodft anertennenben Artifel bie vorzüglichen, in gemiffem Brabe einzigen Gigenschaften Diefes Mannes hervorzuheben.

Und hier ift vielleicht ber Ort, bas Bebauern auszuspreben, bag Lichtenberg, ben bie weimarifchen Bilbichugen mit bren icharfen Renienpfeilen allerbings auch nicht vericon= ten, nicht Rube und Dufe genug gewann, ben von ibm nojectirten fomischen Roman, in welchem er alle Lächer= infeiten feiner Beit nach allen Richtungen zu geifeln Rabfichtigte, nicht ausgeführt bat; benn von allen beutden humoriften mar Lichtenberg ber einzige, dem es Melleicht batte gelingen fonnen, einen fomifchen Roman on bleibenbem und typischem Werthe zu schaffen. Die Mu gehörende Gestaltungefraft, die ihm allerdings u fehlen ichien, fich aber boch aus feinen Erklärungen er hogarth'ichen Bilber berauswittern läßt, murbe ibm hon gekommen sein, wenn er sich nur ernstlich an die Arbeit gemacht batte; benn wer die Menschen zu beobach= en und in ihr Innerftes fich zu vertiefen weiß, wird fie ulest auch barzustellen und in bramatische handlung zu eben wiffen.

Benn Palleste vom Standpunkt bes ibealen und piftorifden Dramas bas Iffland'iche Familienbrama und be Robebue'iche Komobie verwirft, fo ift bas feine Sache, aber es ift auch eine Sache, über bie fich ftreiten läßt. Begen bie Rosebue'iche Luftfpielgattung fonnten feinerzeit leiber nicht bloge Epigramme belfen, foubern Boethe und Schiller mußten burch bie That beweisen, baf fie bie Manner feien, ect beutiche mufterguttige Luftfpiele gu fcaffen. Chenfo gut wie mittelmäßige Trauerspiele nur burd gute Trauerspiele verbrangt werben fonnen, ebenfo gut tonnen mittelmäßige Luftspiele nur burch gute ver= brangt werben. Bon bem Ifflanb'iden Kamilienbrama find wir fur unsere Berfon tein Freund, obichon wir nicht fo eigenfinnig find, gewiffe besondere bubnliche Borguge an ihnen zu verkennen. Aber tein Ginfichtiger wird leug= nen wollen, bag bei Bolfern, bei benen bas Famitien= leben boch eigentlich ben Rern und bas Biel aller inbi= vibuellen Thatigfeit bilbet, bas Familienbrama feine vollfte Berechtigung bat. Tros allen noch fo beftigen Ginreben ber Rritif zeigt fich biefer Inftinct im beutichen Bolfe unvertilgbar, immer wieber wirb bie hiftorifche und ibeale Tragodie von bem Familienbrama aus bem Felbe gefdlagen, und felbft bie verachteten Ifflanb'iden Rami= lienbramen werben von Beit zu Beit aus ihren Grabern bervorgescharrt, um biefen unerfattlichen Drang nach Famillengeschichten zu befriedigen. Rann ber allumfaffenbe Magen bes beutschen Publifums einmal auf bie Dauer nicht ohne diese Nahrung gesättigt werben, so wird man fie ibm nicht entziehen fonnen, aber es wird nothia fein. fie zu veredeln. Bielleicht war niemand fo geeignet als Schiller felbst, bas beutsche Theater mit einem Repertoire ber wirksamften und großartigsten Familienbramen und Familientragodien zu versehen. Dies beweisen, trop aller Unwahricheinlichkeiten ber Intrique und fo mancher Berzeichnungen und Uebertreibungen, "Rabale und Liebe" und die "Räuber", die ja doch wefentlich auf Familien= conflicten beruben und außer biefen bas ausgezeichnete bramatifche Bruchftud "Der Menfchenfeind". Wir verben= fen Balleske seine begeisterte Borliebe für die ideale histo= rifche Tragodie burchaus nicht, aber jebenfalls geht er viel zu weit, wenn er von Ifflanb's Dramen, in welchen Arthur Schopenhauer fogar bas einzige nationale Genre des deutschen Dramas erblickt, in den maßlosesten Ausdruden behauptet: "Che wir nicht Ifflanb's Stude und alles, was bamit verwandt ift, als eine Schmach bes beutschen Bolts verabscheuen, eber ift an das Auftommen von etwas Wurbigem und Großem gar nicht zu benten."

Bas Robebue betrifft, so wissen wir recht gut, wie viel frivoles Gift dieser übrigens für Deutschland mit einem seltenen Lustspieltalent begabte Bühnendichter in seinen Stüden ausgestreut hat; aber dieser Borwurf trifft boch nicht alle Robebue'schen Stücke; seine "Kleinstädter" z. B. sind voller treffender und glücklicher satirischer Züge; und oft fühlt man sich versucht auszurufen: Ihr Gewürzsträmer! (und est gibt viel mehr Gewürzsträmer in Deutschland, als mit Gewürzen handeln) lest doch täglich Robebue's "Kleinstädter", um zu erkennen, wie ihr ausseht und wirklich seid, statt euch in der Läuschung zu wiegen, daß auch in euch ein Marquis Posa sted!

In ben Analysen ber Schiller'ichen Dichtungen finbet'

iefer Gattung einen Meifter, "wie ihn ein Junger auch heutzutage

<sup>4)</sup> Balleble fagt einmal in ber apobiltifchen fouveranen Beife ber Robernen: " nur bas Mittelmäßige ift unbebingt populär." hiernach onnten fich wenigftens alle Schriftfteller, welche nicht vopulär find, nie ber Borftellung troften, ihre Unpopularität rubre baber, bag fie uchts Mittelmäßiges gefchrieben hatten.

fic viel Schones und Treffenbes, aber auch viel überfowengliches Lob, in bas Schiller felbft nicht immer ein= ftimmen murbe; benn biefer hielt, wie er ce baufig genug gegen Rorner aussprach, große Stude auf bie Rritit, und mar bekanntlich felbft fein icarffter Rrititer, mas ibm nur gur bochften Chre gereicht. Wenigstens batte Balleste von ben verwerfenden Urtheilen, Die Schiller felbft gur Beit feiner Reife über feine frubern Berte fällte und von benen wir bie über "Don Carlos" und bas "Lieb an bie Freude" bereits oben angeführt haben, Rotiz neh= men follen; fie fcmeicheln zwar nicht bem jest noch berr= fcenben Befcmad, aber fie gereichen, wie gefagt, Schiller trur gur Chre, wenn fie auch auf einer ficherlich gu weit getriebenen Bertennung ber eigenthumlichen Bor= guge biefer Dichtungen beruhen. Die "Jungfrau von Orleans" gehort zu benjenigen Studen, welche Balleste, wie es uns icheint, ju überichwenglich lobt. Sicherlich ift fle ein glangenbes Bert, wie es nur ein Genie foreiben tonnte, und in gewiffer hinficht ift fie vielleicht blejenige Dichtung, in welcher Schiller's lyrifch - brama: tifches Talent im bochften Brillantfeuer fpielt. Aber auch in feiner anbern Tragobie bat fich Schiller wol fo weit von Natur und Bahrheit entfernt. Wir wollen bies bier nicht im einzelnen nachweisen, fondern nur zwei bie: ber vielleicht weniger berührte Bunfte berühren. eine betrifft bas Berbaltnig bes Dunois zur Jungfrau. Dunois fpricht fich gegen Johanna babin aus, bag er an ihre gottliche Sendung glaube, mabrend alle anbern baran zweifeln. Uns murbe es poetifcher ericheinen, wenn er ibr rundmeg erklärte, er werbe von ibr nicht laffen, felbft wenn fie ber Bolle entfliegen mare. Birtliche Liebesmacht muß auch bie Bolle nicht icheuen, muß mit ber Berbammten bie Berbanimnig theilen wollen. Der an= bere Buntt ift ber: Friedrich Schlegel's Untersuchungen in ben parifer Archiven haben ergeben, bag bie Jungfrau nie felbst bas Schwert geführt, fich nie mit Blut beflect babe, und icon Theobor Rorner fragt in einem Briefe an feinen Bater, warum fich Schiller biefen garten Bug, auf ben er auch ohne archivalische Renntnig von bem mahren Thatbeftanbe fommen founte, habe entgeben luffen? Benau befeben ift ja bas Rriegshandwerf ein fo bartes und gewaltthätiges, bag man felbst ben Dann wenig be= neiden barf, ber in bie Rothwendigkeit verfest ift, es ausuben ju muffen, und bie Sand und bie Bruft bes Beibes find von ber Natur zu anbern Functionen beflimmt als zu ben, Schwert und Panger zu tragen. Selbft eine Laby Macbeth, bie boch zu allem fabig icheint, verleugnet ihre weibliche Natur nicht fo weit, felbft ben Doldftog gegen Duncan's Bruft zu führen; fie überläßt biefes traurige Beichaft ihrem Batten.

Balleste wittert aus berfelben "Jungfrau von Dr= leans", ja sogar aus ber "Braut von Meisina" Bezieshungen auf Deutschland heraus; er sagt z. B.: "Fürchtet bie Zwietracht! predigt die Jungfrau und die Braut von Wessina." Ein Festoichter kann sich wol die poetische Freiheit nehmen, eine solche Deutung in beibe Stüde himeinzulegen oder herauszulesen, um baburch auf die

patriotische Gestunung seines Bublitums erregend ju wirken; aber ein Kritiker, der immer bei der Sache bleiben und immer Positives bieten muß, hat sich vor solchen hineinlegungen und Austlügelungen sehr zu häten. Der was hinderte uns dann, folgende Worte der Donn Isabella über ihre beiden Sohne direct auf Deutschland zu beziehen:

Ihr habt sie unter euch in freud'ger Kraft Auswachsen sehen, doch mit ihnen wuchs Aus unbefannt verhängnisvollem Samen Auch ein unsel'ger Bruderhaß empor, Der Kindheit frohe Einigfeit gerreißend, Und reiste furchtbar mit dem Ernst der Jahre. Wie hab' ich ihrer Eintracht mich erfreut; An diesen Brüften nahrt' ich beide gleich, Gelich unter sie vertheil' ich Lieb' und Sorge, Und beide weiß ich findlich mir geneigt. In diesem einz'gen Triebe sind fie gleich, 'In allem andern trennt sie blut'ger Streit.

Bas hindert uns, sagen wir, von dieser Stelle seigenden Gebrauch zu machen: Donna Jsabella ift nur ein Allegorie, eine Bersonification der betrübten Mutter Samania; Don Manuel als der ältere Bruder ist Destartich und Don Cafar als der jüngere ist Preußen; Battice ist der deutsche Bundestag, um den sich beite kewerben, und die Personen des Chors sind die sogenamten Mittelstaaten, die nicht ein noch aus wissen. Cadis sticht Cafar, also Breußen, den Manuel, also Destervis, und zuletzt sich selbst todt, und die Mittelstaaten ruim im Chor:

Erfchuttert fteh' ich, weiß nicht, ob ich ibn Bejammern ober preifen foll fein Los u. f. w.

Doch genug bes Scherzes! Bemerkenswerth bleibt ck, bag in ben Briefen Schiller's an Rorner und Romer's an Schiller, ba, wo von ber "Jungfrau von Orlean!" ble Rede ift, nirgenbe auch nur mit einer Gilbe Deuft lande in der Art gebacht wird, ale fei bie Tragebie mit Beziehung auf Deutschland gebichtet ober tonne auf beffer Schicksal bezogen werden. Schiller felbft bebt an ben Stoff nur das Boetifche und Rührende hervor; und Sir ner, nachdem er bas Stud im Manuscript gelesen, frit gwar feine Bewunderung aus, fommt aber nirgente auf ben so nabe llegenden Ginfall, daß bie friegerische un patriotische Begeisterung, wovon bie Dichtung erfüllt ift ben Deutschen jum guten Beispiel und ber Tragobie gut Empfehlung gereichen könne. \*) lleberhaupt modte schwer fallen, in Schiller's Dichtungen folche Stellen 32 finden, in denen ausbrudlich Deutschlands Bit, Freiheit und Ginheit gefeiert wurde. Dur im allgemt nen wirb bie Baterlandellebe empfohlen, eine aburem ibeale Vaterlandellebe, die sich jedes Bolf, ja jeter no gelne beutsche Ctamm zu Rute machen fann. Bir fage bies nicht, um Schiller's Patriotismus irgend zu vertich tigen; aber es scheint une fo, als ob biefes Factum tet immer ber Ermabnung und Beachtung werth und fur te

<sup>\*)</sup> Bgl. Schiller's Brief vom 33. Juli 1900 und Korner's Bad vom 6. August 1900 und vom 9. Mai 1901,

alles verallgemeinernbe Tenbeng bes weimarer Dichterfreifes überhaubt darafterifild fei.

Das Declamatorische, beffen hier und ba wirklich vorshandenes ober angebliches Uebermaß Schiller so oft von der Kritik zum Borwurf gemacht worden, gereicht ihm gerade bei Balleste zur Empfehlung und wird ihm von diesem als ein besonderer Borzug angerechnet. Palleste bemerkt unter anderm:

Daß Schiller sich in seinen Ballaben vom musikalischen Elemente entsernte, das wollen wir als einen Gewinn preisen, nicht als einen Berlust beklagen. Denn Schiller hat eben dem Borte seine Selbständigkeit für die Recitation erobert und bei dem entsehlichen Mangel einer würdigen und gebildeten Recitation unserer herrlichen Sprache, einem Mangel, der sich in Kirchen und Schulen, in Theatern und auf der Tribune in wahrs bast ohrenzerreißenden Beweisen kund gibt, ist es eine wiewol außerhalb des innern Kunstwerths liegende, aber nicht genug zu schätzende Gabe, welche er in diesen kleinern Ganzen der äsketischen Sprachbildung geboten hat. Wer etwa den "Taucher" und die "Glocke" von einer Sophie Schoder hat lesen horen, der hat erst neu ersahren, welche ", lebende Gestalten" diese Dichstungen enthalten. Manchem Leser sind Schiller's Balladen blos deshalb verleibet, weil er die Declamationskünste seiner ehemalisgen Mitschiler von Tertia nicht vergessen fann.

Bielleicht war hier Gelegenheit, auch Bürger's Ber: dienste um bie Ballade zu ermähnen, befondere ba Balleste in feiner Beife bis zu ben erften Urfprungen ber Ballabe hinaufgeht, babei aber bie, wie une bedunten will, gang irrthumliche Behauptung aufftellt: "Die Ballabe ift italienischer Abkunft, aber erft England, ber Norben gab bem verpftenzten Bemache feine Rraft und feinen Charafter." Gerabe bie echte Ballabe, bie schottische und ffandinavifche, ift fcmerlich aus bem Guben und am wenigsten aus Italien nach bem Rorben importirt worben; reicht fie boch zum Theil in die grauen Beiten bes nor= bifchen Geibenthums zurud. An biefer Quelle schöpfte auch Burger, beffen ", Lenore" nachft bem. Schiller'ichen "Lieb von ber Blocke" noch immer, trop ber gopfigen Schlußstrophe (benn Lenore verbient wegen ihrer ausbauernben, treuen und aufopfernben Liebe ju Bilhelm nicherlich eber Seligsprechung als Berurtheilung), als bie grandiofefte und bantbarfte Aufgabe fur Declamation an= gesehen werben muß. 3m übrigen mochten wir bierbei boch im Borübergeben bervorheben, daß Schiller ftete auf eine große Partei rechnen fann, beren Gunft ihm jeber= geit und felbft bann, wenn ihm die Rritif vorübergebend ihre Bunft entziehen follte, ein gewiffes Uebergewicht über Goethe und Chaffpeare fichern wird: wir meinen bie bei weitem überwiegende Dehrheit ber Schauspieler, Declamatoren und Mitglieder von Liebhabertheatern, welche in Deutschland Legion find.

Bei ber Tenbeng, bie Ballebte in seinem Berte vor Augen hat und burchweg verfolgt, läßt fich benten, daß er alle Sanbe voll zu thun hat, gegen bie Aritifer und Recenfenten Schiller's loszuziehen. Einmal ruft er ben Aritifern, die zur Fahne bes Realismus geschworen baben, zu:

Ihr Reellen, ihr Manner bes fogenannten gesunden Menichenverftandes, bie ihr ber Faulheit und bem Dunfel so willstommen feib, benn jeder Rarr tann mit hulfe euerer Anweisung
1859. 46.

wie ihr selbst über unsere größten Geifter raisonniren, seib vor allem consequent, leugnet die Wurde ber Runft, legt fie zu ben Genuffen euerer echten Savanna, und sprecht nicht mehr bavon, baß fie irgenbetwas mit bem Geifte zu thun habe.

Aber biefes burch fein ganges Bert fich bindurchgie= benbe emige Begante mit ber Rritit mirft boch wie wir glauben gulett nicht gang angenehm und ichabet ber Sache Schiller's eber ale es ihr nutt. Dft fieht es gang banach aus, ale ob ber Berfaffer ber Anficht hulbige, bag Schiller als erflartet Lieblingebichter ber Ration ber einzige unter allen Boeten fei, ben die Rritit nicht antaften burfe, wenigstens gibt er in bem etwas fomulftig und phrafenhaft gefdriebenen Ginleitungstapitel "Schiller's Bilb im Bolt" ju verfteben, wie unnothig es fei, Schiller ju fritifiren, ba bas Publitum boch barauf nichts gebe. Als ob bies fur bie Rritif ein Motiv fein fonnte, abzuban= fen und ihren Brivilegien ju entfagen! Sier und ba eifert er gegen bas Berausreißen und Benuten von ein= gelnen Briefftellen, obichon er boch felbft, und gwar mit großem Recht, oft genug eine einzelne Meußerung Schiller's bervorhebt, um dadurch etwas zu feinen Gunften zu be= weisen. Und in ber That, wenn bie eigenen Ausspruche und Geftanbniffe eines Mannes teine Beweistraft baben follen, was gabe es bann noch von einiger Beweistraft. Im erften überhaupt ansprechenberm Banbe magt gwar Balledte felbft bier und ba eine befcheibene Anbeutung zu machen, bag Schiller boch auch ein Menfch und als folder nicht ohne alle menschlichen Schwächen gemefen. So lesen wir auf G. 102:

hermann hettner hat in seiner "Geschichte ber englischen Literatur" u. f. w. Shaftesbury's Eubamonismus wieber in seine Rechte eingesett. Benn begel fagt, daß zu solcher Anschauungs-weise schon ein hoher Grad von Bilbung gehöre, so ift bamit zugleich die Schranke bezeichnet, unter welcher Schiller's volkserziehende Bestrebungen immer zu leiben hatten. Und S. 373 auf Anlag ber "Rheinischen Thalia":

Ich will die Bersuchungen nicht aufzählen, welche von ben Königen der Eribune und bes Buchhandels dem Journalisten brohen. Aber wer hier nur seinen Charafter rein erhält, muß schon eine ungewöhnliche Kraft besihen, wer hier Dichter kleibt, ein Kopf ersten Ranges sein. Die Widersprüche, die Schwächen, welche in Schiller's Charafter liegen, werden vielleicht hier am meisten zu Tage kommen.

Im zweiten Bande begegnen wir folchen behutsamen Andeutungen taum noch, obicon ber Berfaffer nicht bie wunderliche Frage verschweigt, die Schiller einmal an ben breebener Galeriebirector hartmann richtete: mas benn an ben alten Lumpen (ben Meifterwerken ber bresbener Bemalbegalerie) ju feben fei ? Der Berfaffer bat fich, bas Leffing'fche ,, Mit Zweifeln bewundernd gegen ben Deifter" folieglich vollfommen vergeffent, immer mebr in ben blos enfomiaftifchen Stil hineingefdrieben. Leugnen wir nun auch feineswegs, bag ber Proceg fortichreitenber fittlider und bichterifder Bervollfommnung gerabe bei Shiller ein gang ungewöhnlicher mar, merth, unfere gange Bewunderung zu feffeln, fo gibt es auch fpater in feinem Charatter wie in feinen Dichtungen immer noch Seiten, welche beweisen, daß Schiller bei allen hoben Eigenschaften immer boch Mensch war. Und ich meine, baß wir uns hierzu nur Glud munichen tonnen, benn fonft

wäre bas Band und ber contrat social zwischen ihm und ber menschlichen Gattung vollkommen zerriffen, und es wäre für jebermann vergebens, ihm, wenn auch nicht gleichkommen, boch in bieser ober jener hinsicht nacheifern zu wollen.

Ru ben lebrreichften und intereffanteften Abidnitten bes Berte geboren namentlich unfere Bebuntene bie Rapitel "Schiller und bie Revolution" und "Schiller unb Die Bhilosophie". Das lettere Rapitel beweift, wie ver= traut fic Palleste mit Schiller's aftbetifden Annichten gemacht hat, und wir fonnen baber bem von Balleste in Ausficht gestellten Berfe: "Schiller's Aefthetif", nur mit Spannung entgegensehen. Auch über bas beutsche Theater und bramaturgifche Fragen finden fich gerftreut viele intereffante und lebrreiche Bemerfungen und Auffoluffe, und es ift flar, bag fich in einer fo umfang: reichen Lebensbeschreibung Schiller's auch ein gutes Stud beutsche Theatergeschichte abwickelt. Ueberhaupt ift Schiller Der Aefthetiter und bramatifche Dichter vorzugeweise ber Gegenstand ber Ballesle'ichen Betrachtungen und Unterfuchungen, weniger ber Lprifer und Beidichtidreiber. Dem Berbaltniß Schiller's zum Chriftenthum batten wir gern ein specielles Rapitel gewibmet gefeben, benn es liegen in Schiller verhullte Reime driftlicher Gefinnung genug, bie es ibm menigftens unmöglich gemacht baben wurden, über bie Liroler fo zu fdreiben, wie Palleste an einer Stelle über fie auf Anlag bes "Wilhelm Tell" fcreibt: "Sollte biefe Erhebung mit bem Charafter ber Allaemeinwahrheit wirten, fo mußte biefes Bolt tein eigen= finnig befdranttes, bunbifd treues, pfaffenverbummtes tiroler Bolt, feine finbifche Ibulle fein." Die religiofe Rrage murbe Schiller, wenn ihm ein langeres Leben be= fcbieben gemefen mare, vielleicht mehr beschäftigt haben, als man jest glaubt, und in biefer Sinfict ift folgenbe von Balleste aus einem Briefe Schiller's an Belter citirte Stelle ficherlich febr mertwürdig:

Daß es hohe Zeit ift, für die Runft etwas zu thun, fühlen wenige; baß es mit der Religion nicht fo bleiben kann, läßt fich allen begreislich machen. Berlin hat in den dunkeln Zeiten bes Aberglaubens zuerft die Facel einer vernünftigen Religionssfreiheit angezündet, dies war damals ein Ruhm und ein Besburfniß. Jeht in Zeiten des Unglaubens ift ein anderer Ruhm zu erlangen, ohne den erften einzubußen; es gebe nun auch die Barme zu dem Lichte und veredle den Protestantismus, bessen Retropole es zu sein bestümmt ift.

Begreiflicherweise können bie Studien und Forschungen, die ein so umfangreiches und detaillirtes Werk ersforberte, nicht gemacht sein, ohne daß der Verfasser sich badurch in die Lage versett fähe, für diese oder jene unssichere Angabe eine gewissere beizubringen. In der Vorzrede zum zweiten Bande führt er, um ihnen Dank zu sagen, diejenigen Männer und Frauen an, welche ihn hierzu durch ihre Mittheilungen in Stand sehten: Oberhosmarschall Freiherr von Beaulieu = Marconnan in Weimar, hofrath Becker in Gotha, Grumasialdirector Schmidt in Halberstadt, Freiherr Wendelin von Maltzahn, Prosessor Joachim Meyer in Nürnberg, Dr. Brigel in Berlin, Dr. Lorenz in Jena, Director Abeten in Obs-

nabrud, Frang Dingelftebt, Bechftein, Baul Erbmel (in Leipzig), ber verftorbene Barnhagen, bas Freifrankin Ebba von Ralb, bie Freifrau von Balterebaufen u. f. m. Bon unvergleichlichem Berthe mar ibm aber, wie er fast, ein Aufenthalt in bem gaftlichen Schloffe bes Freiherm von Gleichen : Rugwurm . auf Greiffenftein in Franten. "wo bes Dichters Tochter, Freifrau Emilie von Gleichen: Rugwurm, in angeerbter Seelenfraft wie in Geftalt um Bügen bem Bater ähnlich, ber schönen Pflicht lebt, ben Deutschen aus bem brieflichen Rachlaß golbener Tage bas Burbiafte auszulesen". Wir verbanten bem Berfaffer fo mande Berichtigungen Schwab'fder und Soffmeiftet's icher Angaben und Behauptungen, von Demler's "Lugenbuch" und bem Rlatsch bes Detans Goris gar nicht un um fo weniger zu fprechen, ba Boas und Diezmann bem Berfaffer, wie biefer felbst wol am besten weiß, auf biefem Felbe ber Berichtigungen aufs tuchtigfte vorgearbeitet haben. Den Nachweis, bag Schiller, ber befannten Am gabe im marbacher Rirchenbuche gum Tros, wirklich am 10. November geboren ift, ftust Palleste namentlich auf ein von Schiller's Bater eigenhanbig gefdriebenes Schrift: ftud wie auf ben Umftanb, bag Schiller's Geburtstag in ber Familie felbft immer am 10. begangen worben fei, und er verweift hieruber auf bas "Weimarifche Jahrbud" Bb. 6, S. 221. Er ermahnt ferner, bag Schiller nach eine glaubmurbigen Mittheilung auch neben bem jetigen Schillerbauschen in Goblis mit bem Rupferftecher Endner gufammen gewohnt habe u. f. w. Auf Anlag bes Aufenthalts Schiller's in Leipzig und bem benachbarten Goblis unterläßt ber Berfaffer, beiläufig bemerft, nicht, ber guten Stabt Leipzig, wo icon bamale nach Suber's Ausbruck "fcminbfuchtige Rritifen" geschrieben worben fein follen und jest ber hauptfig ber von Palleste verabicheuten "Reellen" und ber "altbadenen Rritif" ift, einen Sieb auszutheilen, inben er eine Bemerfung Rorner's citirt über "bas überflage Wefen ber leipziger guten Ropfe, Die zu folaff, felbft etwet gu' wirfen, alles mas andere thaten, vor ihren Richter: ftuhl gogen", und bann noch aus eigener Beobachtung bie Berficherung bingufügt, bag icon die Stammeigen: beit ber Sachfen mehr zur Babagogif und Rritif als pt Boefle neige. Db nicht manche von feinen Berichtigungen zufünftig wieber Berichtigungen erfahren werben, muffen wir abwarten, fo wenn er "Edermann's Goethe" beidulbigt, in Sachen Schiller's bie "gröbften Bebachtniffehler" zu begeben. Namentlich von Werth find einige beigegebene Actenftude, barunter bas Schiller's Berufung no Jena betreffende Rescript vom 11. December 1788, and bem großherzoglich fachfen : weimarichen gebeimen Staatt archiv mitgetheilt. Bei Stahr findet fich nämlich ein Schrift ftud erwähnt, worin Schiller jur Brofeffur empfoblen wird, weil man ihn "gratis" haben fonne. Actenftud foll laut Angabe Stahr's ober vielmehr bet Ranglere Müller, feines Gewährmannes, von Goethe berrubren. Goethe hat aber baran gar feinen Theil; es ift wur von Rarl August, bem Freiherrn von Fritich, von Schnauf und Schmidt unterzeichnet und enthält unter auberm be Stelle: "Es ift aber bas Subject, welches bei Denenselben

(ben bergogen von Gotha, Roburg und Meiningen) Bir abermalen und in Borfdlag zu bringen bie Ehre geben, ber bereits giemlich befannte (!) Schriftfteller Friedrich Schiller" u. f. w. Ferner find im Anhange zwei Billets an Badarias Beder mitgetheilt, welche fich auf bie von Shiller projectirte Bertheibigungefdrift für Ludwig XIV. beziehen, und ein brittes werthvolles Document ift Schiller's Brief an ben Gebeimrath Benme, batirt Beimar 181 Juni 1804, worin er die Berfetung von Beimar nach Berlin von ber Bebingung abbangig macht, bag es ibm vergonnt fei, einen Theil bes Jahres in Weimar gu= gubringen. "36 murbe", foreibt Schiller, "burch eine folche Abwechselung meines Aufenthalts die beiden Bortheile vereinigen, welche bas rege Leben einer großen Stadt gur Bereicherung bes Geiftes und bie ftillen Berbaltniffe einer fleinen zu einer rubigen Sammlung barbietet; benn aus ber größern Belt icopft zwar ber Dichter feinen Stoff, aber in ber Abgezogenheit und Stille muß er ihn verarbeiten." Fur biefen zeitweiligen Aufenthalt in Berlin, verlangte Schiller 2000 Thaler jabrlichen Behalt, eine für bamalige Lebensverhaltniffe feineswege geringfügige Summe, für die aber Berlin die Chre, einen fo hoben Gaft auch nur auf Monate sein nennen zu tonnen, immer noch wohlfeil genug gehabt hatte.

Biemlich reichlich find auch bie neuen Eröffnungen über Charlotte von Ralb, die der Berfaffer ben perfonlichen Mittheilungen bes Freifräuleine Ebba von Ralb verbankt, über Margaretha Schwan, über bas Fraulein von Arnim, überhaupt über die Damenbefanntichaften Schiller's ausgefallen, bie, wenn fie wirklich alle Liebschaften gewefen maren, allerbinge ben Dichter in feinen jungern Jahren ale eine Art Don Juan erscheinen laffen murben, ber von fich ebenfo gut fagen konnte, mas Goethe in etwas leichtfertiger Beise von fich fagt: "3ch log und trog mich bei allen bubichen Gefichtern berum." Der Berfaffer hat hierbei mahrscheinlich vorzugsweise an feine Beferinnen gebacht, benn biefe fragen, nach bem Beifpiele ber Raroline von Bolgogen, meift juvorberft banach, wie viele, wen und wie ein Poet geliebt hat. Beiber find bie Aussagen von weiblichen Bersonen oft febr zweifelhaf= ter Natur, ba ihnen bie Phantafie zuweilen übel mitfpielt. Charlotte von Ralb, von ber fpater Schiller felbft an bie Lengefelde fchrieb, fie habe ihn mit Lift und Rlugheit umftriden wollen, fie fei jest nicht ebel und nicht einmal boflich genug, um ihm nur Achtung einzuflößen u. f. w., läßt ben Dichter ber "Räuber" nach einer Aufführung bes "Lear" in Manheim in ben hochtrabenbften und babei ziemlich flachen Bhrafen über Chaffpeare fich ergeben, 3. B.: "Des Geiftes ichaffenber richtenber Gebante ift feiner Berte Inhalt", ober: "D Meifter alles Schonen, Bemaltiger bes Entfegens, bu bemuthigeft und erhebeft; benn aus bem reinen freien Gemuthe, aus ber Phantafie leuchtenbem Strom haft bu geschöpft." Dagegen fagt Ratharina Baumann, welche zuerft bie Luife in "Rabale und Liebe" fpielte, über Schiller aus, bag er ihr fein Minia= turbild geschenkt und bag er, ale fie an ihn bie Frage gerichtet: "Bas foll ich bamit?" auf gut Schmabifch febr

verlegen geantworte thabe: "Ja febet Sie, i bin a curiofer Raug, bas tann i Ihne nit fage." Das Babre ift, baß Schiller weber fo gesprochen baben wirb, wie Charlotte von Ralb, noch fo, wie bie Schaufpielerin Baumann ibn fprechen läßt. Ebenfo zweifelhaft erscheint es uns, baß Schiller ber lettern ju ihrer großen Freube ben hof gemacht, daß fie aber, "burch seine saloppe Erscheinung abaesdreckt", seine Gefühle (!) nicht erwibert habe. Beneibenswerth find übrigens im allgemeinen folche Geschöpfe nicht, welche von Dichtern zu vorübergebenben Liebesevifo= ben auserforen werben. Magarethe Schwan g. B. bat es fdwerlich um Schiller verbient, bag man ihre gehl= tritte, bie ohnebin vielleicht burch bie bofen Nachreben ffan= balfüchtiger Zwischentrager vergrößert wurden, in die Deffentlichkeit bringt und verewigt. Bas ein Criminal= richter aus garter Rudficht auf vielleicht noch Lebenbe oberaus Mangel an hinreichenben Beweisen felbft in unferm indiscreten Zeitalter zur öffentlichen Renntnig zu bringen fich icheuen murbe, bas rufen unfere Biographienichreiber gang ungenirt und unter Begleitung pifanter Gloffen ober Anbeutungen auf allen Gaffen aus.

Doch wir eilen gum Schluß. Dan bat Goethe in Berhältniß zu Schiller ben Gludlichen genannt. "Boethe", fagt Palleete, "war ein Bunderfind, geboren im Schofe bes Wohlstandes. Gine große Rluft trennt die Maffe ber Lefer von ihm. Die Gludegottin nimmt ibn auf ihre Arme und trägt ihn lächelnd an die Stufen bes Throns. Sie bindet ihn bort mit Blumenketten fest" u. f. w. Bir miffen ja wol alle, wie Schiller im Gegenfat zu Goethe mit seinem Schickfal Brust an Brust zu ringen hatte, "bis bas Unglaubliche fich begab, bis ber ungelenke Sohn bes ebemaligen Felbichere neben Goethe ftanb und feine Mufe bie Goethe'schen Zuge annahm". Dennoch find wir febr in Zweifel, wen wir von beiben für ben Glucklichern halten follen. Schiller bat bie letten Jahre feines Lebens boppelt und breifach gelebt. Goethe, burch feine Stellung an ber unbeschränften Ausbeute feines un= ermeflichen Genie gehindert, fing an bin und ber zu experimentiren, mahrend Schiller, ber jest genau bie Auf= gabe und ben Umfang feines Salente fannte, in ganglicher Freiheit feinem Schöpferbrang volle Benuge thun tonnte und jebes Jahr mit einem großen Werte berbortrat, bas von ber harrenben beutschen Nation sofort mit Jubel und Begeifterung aufgenommen und jum nationalen Gigenthum erflart wurde. Der Befchmad bes Bublifums ift fonft treulos und mandelbar; aber die Theilnahme für Schiller wuchs mit jebem neuen Werte. Sein allzu früber Tob ericutterte baber auch bie Bergen bes beutiden Bolts, wie vielleicht kaum jemals ber Tob eines großen Menschen fle erschüttert bat, ibm aber ersparte biefer Tob wenigstens bas Unglud, bie Rataftrophe von 1806 mitzuerleben, bie für ihn und vielleicht felbst für feine Boefie ein empfind= licher Schlag gemefen mare; benn mit ber Monarcie Friedrich's bes Großen, in ber er bie Schupwehr bes Pro= teftantismus und ber beutichen Bilbung erblicte, murbe auch fein Beift vielleicht auf Jahre gebrochen worben fein. Boethe burfte fich rubig und naturgemäß aneleben, unb

menn bas icon in einer hinficht ein großer Gewinn ift, fo fublte Goethe boch ficherlich am beften, bag viele ihm fomeidelten, wenige ibn verftanben, feine Erifteng und fein Birten aber ber Daffe von Lefern, welche in Schiller ihr Ibeal verehrte, fremb und gleichgultig blieb. Und er fühlte, bag jene "große Rluft", welche ihn von biefer Daffe trennte, mehr und mehr nur gunahm, je langer er lebte, ober bag menigstens gerade feine reifften Schopfungen nur bas Eigenthum weniger Sochgebilbeten blieben. Dies und bas Diegeschick, ale ein Ariftofrat gelten zu muffen, mar ihm ficherlich um fo fcmerglicher, je beffer er es, wenn auch in feiner Beife, mit bem Bolfe meinte und je mehr er vielleicht zu einem wirklichen Bolte: manne geboren mar. Auf Schiller aber haufte ein gro= fer Theil bes beutschen Bolts feine Liebe, weil es mit ibm fomarmen und traumen und fich über die Mangel ber wirflicen Buftanbe troften und taufchen fonnte, und weil außerbem die vielen, die in Deutschland nach bobern Bielen ftreben und von Beburt auf mit ber Ungunft ber Umftanbe, mit Drud, Entbebrung und Berfolgung ju tampfen baben, in ihm ihren Schickfalegenoffen, ihren Freund, ihr Bor= bilb erblicken burften. Mermann Margaraff.

## Die Schweizerregimenter während der Frangöfischen Revolution.

Die Schweizerregimenter in Frankreich 1789—92. Episoben aus der Revolutionsgeschichte Frankreichs und der Schweiz. Bon Karl Morell. Sanctgallen, Scheitlin u. Jollifoser. 1859. 8. 24 Agr.

Borliegendes Werf, eine Frucht mehrjähriger Studien auf dem Staatsarchive von Bern, bringt die Geschichte von brei Schweisgerregimentern im frangofischen Dienft: Chateauvieur, von Ernst und Schweizgertegarden, während der Revolution; sie gibt zugleich ein fleines Spiegelbild von den Schickfalen einer Armee, die sich von den Strömungen der Bolitit sortreißen läst, statt insmitten derselben wie ein Fels auf ihrer Treue und Disciplin unwandelbar zu stehen; nicht minder aber zeigt diese treffliche Darstellung, wohin die Schwäche und Rathlosigkeit von oben auch die besten Truppen, die sich verlassen sehen, führen fann. Endlich charafteristrt das Werf noch die innere und äußere Boslitit der schweizerischen Aristofratie und such mit vielen zum größten Theil bisher unbekannten Thatsachen einige der verborgenen Minengänge auszubecken, von denen aus das Staatsgebäude jener Aristofratie gesprengt wurde.

Die politischen Hauptrichtungen ber großen Staatsumwalgung kamen in scharfen Contraften auch in ben kabitulationsmäßig angeworbenen Schweizerregimentern in Frankreich zum
Borschein. Der Berfaster sogt barüber: "Reben Eruppen, bie
in ihrer ftrengen Disciplin an bie flarre Gebundenheit bes alten
franzosischen Staatslebens eriunern, zeigen sich entreffelte Raffen,
bie ihren particularen Willen rücksischs gegen alles gesetliche
Borgehen zur herrschaft zu bringen suchen. Und zwischen beiben
treten Truppenforper hervor, die, treu und fest an dem beschwores
nen Geses selthaltend, in der Bertheibigung deffelben gegen den
mächtigen Anprall der vollendeten Revolution ehrenvoll unters
geben." Die weitere Darftellung läßt uns erfennen, wie die oben
erwähnten drei Schweizerregimenter, jedes einzeln, hier flar und
scharf bezeichnet sind.

Ein furzer Blid auf ben Buftand ber franzöfischen Armee und die Ursachen ihrer innern Auflösung eröffnet das Werf und ift hochft lehrreich auch fur spatere Zeiten. hinter ber glanzenben Offiziersaristofratie ftand in ber traurigsten, an bittere Armuth grenzenden Lage ein Soldatenbroletariat, bas allen Beran-

berungen, von benen es Befferung feiner Buftanbe boffte, gunfig gestimmt war und ben vielen Berlodungen und Berführ ungen nicht zu widerstehen vermochte. Die Nationalversamming begriff balb, bag es hochfte Beit war, ber immer mehr um fic greifenben Insuborbination Schranfen gu fegen; fie wollte et abet baburch erreichen, bag fie bas ftebenbe Deer burch beffen Theilnahme an ben Greungenschaften ber Revolution fur Diefelbe gewann Lameth's Forberung, bie Gefete für bie Armee unmittelbar auf die unsterblichen Marimen der Menschenrechte zu begründen, fand gegen Mirabeau Beifall, und die neue Organisation, welche ben Golbaten jum Burger machte, veranberte auch feinen Eb. Er mußte fortan fcmobren, "ber Ration, bem Gefebe unb - hinterbrein! - bem Rouig treu ju fein". Dagu fam bie Erlandnis, an ben Clubs theilzunehmen. ,, In ben Clubs wurden bie Schienen gegoffen, auf benen ber rasch fortrollenbe Bug ber Revolution freie Bahn fanb." Schon bestanben in ben meiften Regimentern Comites, in welchen bie Tagesfragen in jafobin: fchem Sinne befprochen wurben; ber revolutionare Beift, bie Demoralisation griff fcon in ber erften Dalfte von 1790 ber maßen um fich, daß ber Kriegsminifter, Latour bn Bin, ein Denffchrift an bie Rationalversammlung richtete, in welchem er fic entschieden bagegen aussprach, die Armee zu einem berathenben Rir per ju machen. Die Conftituante antwortete burch eine Solbahöhung und die beschloffene Theilnahme der Truppen an dem großer Foberationsfefte, bas bie Revolutionirung ber Armee vollenbete.

Der erfte Ausbruch geschah bekanntlich in Rancy. Bir verweisen barüber unter anderm auf die Darftellung von Carlple. Dort ftanben brei Regimenter in Garnifon, barunter bas Some zerregiment Bullin be Chateauvieur, 15 Compagnien fart, von benen 11 beutschen Cantonen angehörten. Bu ber Gefchichte biefes Regiments geht ber Berfaffer nun über. Es batten fic bei bemfelben, im Unterschiebe von bem berner Regimente von Ernft, wo bie Regierung treffliche Magregeln ergriffen batt, bebeutenbe Diebrauche eingeschlichen. Daber fanden bie Ber fuche ber beiben anbern Regimenter in Ranch, welche foon in April 1790 als völlig revolutionirt zu betrachten waren, w auch die Schweizersolbaten fur ihre Blane ju gewinnen fud: ten, leichten Eingang. Die befannte Lutticherin, Theroigne be Mericourt, welche nach Ranch gefommen war, hatte mit "fanfter Bliden und glubenben Worten" die Revolution bier geforbert, fobag ichon die Solbaten bes Regiments bu Roi Thorfreiben und Erlaß bes Appells um 4 Uhr verlangt und nach fcwachen Biberftanbe erhalten hatten. 3mar hatte noch einmal bie Die ciplin gefiegt, inbem bei einem Auftritte 35 Golbaten beffelba Regimente mit ber infamirenben gelben Cartouche entlaffen worben waren. Aber bies reigte nur noch mehr. Anfang Auguft brach eine volltommene Menterei ans; bie Solbaten ven Regiment bu Roi, welche Renntnig von bem Decrete ber Ratio nalversammlung erhalten hatten, bag Inspectoren ernannt merben follten, die Rechnungen ber Regimenter feit feche Jahren p revibiren und bie Rlagen ber Mannichaft anguboren, befturmter ihre Offiziere und ertropten von ber Schuld, die fie beanfprud ten, 150000 Livres. Da haben wir ja fcon einen Borgan au bem Rathe, ber in neuefter Beit ben Fronfoldaten gegeben if Rechnung zu forbern! Das Gelb wurde naturlich auf Die nichte wurdigfte Beife vergeubet. Die Birfung auf bas Schweiger regiment, fur welches nicht bie Decrete ber frangofifchen Ratie nalversammlung, fonbern bie Borfchriften bes Schweigertriege rechte galten, blieb nicht ans. Gine Befdwerbefdrift, set einem Abvocaten verfaßt, wurde von Solbaten, unter anbern ver bem Brenabier be l'Iste von Laufanne mehrfach abgefcriebes und follte jur Unterzeichnung im Regiment verbreitet werber. Die Offigiere hatten aber Renntnig erhalten, bas Regiment wurde verfammelt, formirte Quarre, be I'Bole und ein antern Namens Emory, bei benen man jene Abschriften fand, wurder arretirt und vor ein Kriegsgericht gestellt, bas fie verurtheiln, Spiegruthen zu laufen und mit Schande vom Regiment forter jagt zu werden. Das erfte Urtheil murbe vollzogen, der Solbaten aller Regimenter und Bolf fturmten bas Gefüngmi.

befreiten beibe und nothigten ben Commanbanten, fie nicht allein wieber in bie Reihen bes Regiments aufgunehmen, fonbern ihnen auch einen Abichieb in aller Form, nebft 100 Louisbor Ent-ichabigung fur jeben zu geben. Die beiben frangofischen Regimenter, wie bie Rationalgarbe, nahmen fie gu Ehreumitgliebern auf. Run traten bie Solbaten mit ihren Forberungen ungeichent auf und bie Offigiere faben fich genotifigt, ihnen 27000 Livres auf Abichlag auszugahlen, welche fie noch an bemfelben Abende bei einem großen Befte, bas fle mit. Bewilligung ber Municipalitat ihren Rameraben von ben frangofischen Regimens tern gaben, verjubelten. Ein Drittel ber Mannichaft hatte fich nicht an bem Aufruhr betheiligt. Die Auflofung aller militas richen Bucht erreichte nun einen folden Grab, bag ber Marsichall Bouille von ber Nationalversammlung beauftragt wurde, bie Ordnung wiederherzustellen. Mit 3400 Mann zuverlassiger Truppen, wornnter bie Schweizerregimenter Caftella und Bigier, rudte er von Des gegen Rancy und unterbrudte ben Bibers fand mit Energie. Die Offigiere ber beiben genannten Schweis gerregimenter hielten über 143 Gefangene bes Regiments Chateaus vieux Kriegsgericht: einer wurde gerähert, 23 gehängt, 41 auf die Galeeren gefchieft und die Uedrigen mit Gesangenschaft und andern Strafen belegt. In der Schweiz, wo man die Areue und Disciplin für einen Ehrenpunft ansah, fand diese Strenge, felbft in ben bemofratifchen Cantonen, nur Beifall. Gin Schreis ben von Uri ift besonders merkwürdig. "Wann Wir den so schandlichen Aufstand der Soldaten den Regiments Chateauvieux mit unbeschreiblicher Aergernuß erfahren und gerechten Jornes verwunschen und verbammt haben, fo war une bem entgegen aber auch über allen Ausbruck lieb zu vernehmen, wie ftreitmachtig und tapfer bie murbige Regimenter Caftella und Bigier und unter Erfterem Unfer fürgeliebter, belbenmuthigfter Landes. hauptmann Anton Maria Schmib mit feiner Gefchlechtecom= pagnie bie fo boewichterifche Aufruhrer in ber Stadt Rancy im vollen Sturm geworfen und barnieber gebonnert haben." Sammts liche Cantone befchloffen, allen Solbaten, ble an bem Anfftanbe theilgenommen, die Ruckfehr in bas Baterland zu verbieten. Das Regiment wurde nach Bitfc verlegt, wo es bis jum Aus guft 1792 verblieb. Dit ber Fortentwickelung ber bemofratifchen Been nahm aber in Franfreich bie Beurtheilung militarischer Menterei eine andere Bendung; die Sträflinge bes Schweizerregiments, obgleich die Cantone bagegen protestirten, wurden in die politische Amueftie eingeschlossen und hielten ihren feierlichen Einzug in Baris, wo fie von ber Rationalverfammlung empfangen und mit ber Ehre einer Sigung begludt, bemnacht aber nach bem Jafobinerelub geführt wurben, beren Brafibent Bergniaub fie mit einer langen feurigen Anrebe begrüßte. "Ihr Ungludlichen werbet ber Ration immer theuer und beilig fein!" lautete ber Anfang. Benige Tage barauf fanb ihnen zu Ehren ein großes Best auf bem Marbfelbe statt, wo ihre Ketten von weißgekleibeten Jungfrauen getragen wurden. Doch nahm kein einziger Solbat ber Schweizergarben an biefem Feste theil. Das Regiment Chateanvieur, auf erwa 500 Mann herabgefunfen, erhielt Enbe August Befehl jum Abmarfch nach Toul, mars schirte jedoch durch 3weibruden nach der Schweiz zurud, wozu es durch die Ereigniffe bes 10. August bewogen wurde. Der Graf Artois hatte vergebens verfucht, baffelbe für fich zu gewinnen.

Eine ganz andere Geschichte hat das ehrenfeste Regiment von Ernst. In seinem Offiziercorps war zwar auch eine Opposstion ber sogenannten Unterthanenossizere (Baabtlander) gegen die Bevorzugung der Bern-Burgerossizere hervorgetreten, ihre Bittschriften wurden ungunstig aufgenommen und abgelehnt, und die Berwendung der waadtlandischen Gemeinden sand zu Bern, wo Adgeordnete von Aubonne erschienen, eine ernste Gensur, indem ihnen der regierende Amtoschultheiß das "hochoberkeitliche Mißsfallen nachbrucksamst bezeugte". Aber die dadurch erregte Misssallen nachbrucksamst bezeugte". Aber die dadurch erregte Misssallen nachbrucksamst des geringsten Einstus auf den Dienst. Das Regiment hatte in Marfeille die schwierigste Stellung. Der Berkasser schilbert die dottigen Berhältnisse aussusschische

Revolution ju lefen, um bie treffliche Saltung feiner Landeleute in bas rechte Licht ju ftellen. Unbeirrt von allem, was vorging, bewährte bas wuthenb von ben Revolutionars angefeinbete Regiment feine Solbatentugenb, und erft Ende October 1791 murbe es nach Mix verlegt. Die Bollswuth aber verfolgte baffelbe auch borthin, bewaffnete marfeiller Banben gogen nach Mir; Rationalgarbe, Bolfehaufen mit Gefchus belagerten bas Regis ment völlig, baffelbe wollte fich durchschlagen, aber die höhern Offiziere faben die Unmöglichfeit ein und von bem Militarcoms mandanten ber Provence, Barbantanne, in zweibeutigster Beise verlassen, nahm ber Regimentscommandant, Major von Battenwyl, eudlich, um seine Leute nicht nuslos zu opfern, die schimpfliche Capitulation an, ohne Baffen abzumarschiren. In traurigem Buftande, auf Umwegen, gelangte baffelbe nach Romans, wo es halt machte, um ben Erfolg ber Unterhanblungen zwischen Bern und Frankreich abzuwarten. Lubwig XVI. hatte zwar bem Regiment seine Anerkennung für die bewiesene Treue aussprechen laffen und Befehl gegeben, baffelbe wieber zu bewaffnen; aber ber große Rath in Bern befchloß in gerechter Entruftung ein= ftimmig, bas Regiment sofort gurudgurufen und sprach in bem Schreiben an ben Konig bie Erbitterung über bie erlittene Krantung, nicht ohne Ironie über bie Machtlofigkeit ber Regierung offen aus. Dumourieg, ber neue Minifter, bemubte fich zwar noch, bas Regiment für Franfreich zu behalten, indem er gegen Bern seinen heroismus der Subordination, des Bhleg-mas (!!) und der Beständigfeit ruhmte, aber der Geheime Rath blieb, "ohne in eine Berglieberung biefes Schreibens und feiner unbefceibenen Bemerfungen einzugehen", mit Burbe bei feinem Ents fchluffe, und bas Regiment, bas in Romans wieber Baffen erhalten hatte, marfchirte nach ber Beimat ab, wo es mit großen Ehren empfangen murbe.

Das Schweizergarbenregiment hatte fich leiber von bem Beifte ber Revolution, ber bie frangofifchen Garben geschanbet, ansteden laffen. Biele wiberwartige Auftritte fielen vor, aber die Greigniffe beim Regiment Chateauvieur brachten hier die Solbaten gur Befinnung, bie Beziehungen bes "Schweizerclubs" gu bem Regimente murben geloft und baffelbe verfah fortan feis nen Dienft mit der größten Gewiffenhaftigfeit, ja es zog fich, trop aller Berfuche es ju gewinnen, trop bes Beifpiels ber frangoffichen Truppen, immer mehr in bie Schranfen ber ftreng-ften Disciplin jurud. Welch ein Gegensat zu bem Berbrube-rungsvertrage bes Regiments in Amiens mit bem Jacobinerclub, beffen Actenftud ber Berfaffer mittheilt! In ber Schweig fonnte man ju feinem gemeinsamen Befchluffe über bas Berhalten gegen Franfreich in Bezug auf die gestellten Truppen fommen, baber "jur Erzielung ber fo nothigen Ginmuthigfeit — jebem Canton überlaffen murbe, von fich aus bie nothigen Magregelu zu ergreifen". Trauriges Spiegelbild auch für andere, als ben Schweis gerbund! Die Befahr, daß die Schweizerregimenter im Rriege gegen Defterreich verwendet werben follten, ging burch ben Bi-berfpruch ber auf bie Bertrage und ihre Reutralität geftupten Cantone vorüber; charafteriftisch ift bas Schreiben bes Dberften b'Affrp, Commandanten bes Schweizergarbeuregiments an ben Ronig, in welchem er fich auf bas Borrecht biefer feit 1616 errichteten Truppe, jum Schut ber Person bes Monarchen und ber foniglichen Familie zu bienen, beruft. In biesem Dienst ift bas treue Regiment ja auch beim Sturme ber Tuilerien untergegangen. Schon am 26. Juli follte biefer unternommen werben, icheiterte aber an ber Lauheit ber Borftabte; babei murbe bie rothe Fahne, bisher ein Beichen bes Martialgefeges, in ein Sym= bol ber Revolution verwandelt, mit ber bezeichnenden Infchrift: "Martialgefen bes fouveranen Bolfs gegen die Rebellion ber vollziehenden Gewalt." Bum Schut bes Ronigs war nur bas Schweizergarbenregiment ba, welches bie Tuilerien befeste. Die Dispositionen waren gut, und Ludwig XVI. hatte bei bem ge-ringsten energischen Auftreten bie Balfte ber Rationalgarbe fur fich gewinnen fonnen. Aber ber Ronig that ben verhangnifvollen Schritt, fich in ben Schut ber Rationalversammlung zu begeben, bamit mar er verloren und bie 750 Schweizer, Die fein Schlof. vertheibigten, bluteten vergebene. Der Berfaffer ichilbert querft bie Botalitat bes Rampfes, sowie bie Stellung ber Parteien, bann fest er feinen ungluctlichen Canbeleuten in ber genaueften Darftellung ihrer helbenmuthigen Bertheibigung und ihres Untergange ein icones Denfmal. Sie waren flegreich, einem rothen Granitfelfen gleich, an bem bie fturmifche flut bes ems porten Bolfe fich brach; ba rief fie ber Befehl bes Ronigs, unter Einstellung bes Feuers, nach ber Nationalversammlung, wo fie bie Baffen nieberlegen mußten, nachbem ihre Erscheinung bie Bolfebegluder in Entfegen gejagt, fobag mehrere fcon bie Mucht burch bie Genfter nehmen wollten. Die Solbaten murben in eine Rirche gesperrt, um fpater großentheils niebergemegelt gu merben! Den Dffigieren verschaffte ein Deputirter Givilfleiber, um fich einzeln ju retten, mas jeboch nur einzelnen gelang. Die wenigen, bie noch bas Schlog befest hielten, fonnten nichts thun, ale ihr Leben theuer verfaufen : fo vertheibigten 80 Mann bie große Treppe 20 Minuten lang und tobteten 400 Feinbe, fielen bann aber bis auf ben letten. Ein Decret ber Nationalvers sammlung vom 20. August fanctionirte bie Refultate jenes Greuels tage und entließ bie noch im Dienfte Franfreiche ftebenben Schweis gerregimenter, es waren noch neun, wobei ben Cantonen ein Dant ausgesprochen murbe. Der Berfaffer hat über bie Schickfale biefer Regimenter wenig Angaben in feinen Quellen gefunben.

In bem Schlugabschnitt: "Diplomatifche Berwidelungen und lofung", wird nachgewiesen, welche Thatfachen ein feinds liches Borgehen ber Schweiz, burch welche bei ber Kunbe vom 10. August ber allgemeine Racheschrei: Bu ben Baffen! schallte, balb genug hinberten. "Go verlief bie große Angeles genheit, welche eine Beit lang bie gange Ration machtig erfchuts tert und ihr Ehrgefühl aufe tieffte verlett hatte, ohne bas geringfte Resultat in biplomatischen Sand, ben bie revolutionaten Chefe ben guten Eibgenoffen nachtraglich in bie Augen ftreuten. Die Schweiz hat es ju gar nichts gebracht, als ju bem befchas menben Gefühl mangelnber Ginigfeit und Thatfraft." Dit bies fen treffenben Borten fchlieft ber Berfaffer ben Abichnitt, ber jedenfalls für bie innere Gefchichte feines Baterlandes höchft lehrreich ift. Das gange Bert aber wirb von allgemeinftem Intereffe fein. Rarl Guflan von Berneck.

#### Charlotte von Ralb.

Das gegenwartige Schiller-Fest bringt auch Berfonen, bie in engerer Berbinbung mit bem großen Dichter fanben, in lebenbigere Erinnerung. Bu ihnen gehörte Charlotte von Ralb, die verfchiebenartig beurtheilte - man halte nur Balleste's und Julian Schmibt's Schilberungen gegeneinander ) —, aber, welcher Ausschreitungen ober Berirrungen man fie auch schulbig finben mag, in ben Beiten ber Roth hochft ehrwurbige, immer febr mertwurbige Frau. Befonbere ift ihr Berhaltnig ju Jean Baul ein betrübenbes; um fo mehr, ba ihre Demoiren, biefes feltfam abgefaßte Buch, beffen Golbforner anbere, namentlich Balleste, in treffenber Beife bervorgeboben haben, des Berhaltniffes nicht gebenfen, bas foviel wir miffen nur burch Jean Baul's inbiscret mitgetheilte Briefe in bie Deffentlichfeit gelangt ift. Barnhagen's in bem "Literarifden Rachlaß Karolinens von Bolgogen" (1, 146) abgebrudter Brief an Goethe, welcher fagt, bag Charlotte bertheuere, "es fei nie bergleichen gesprochen, bergleichen gemeint, wie hin und wieber bort (in Bean Baul Richter's gebrucktem Briefwechsel) angegeben werbe", hat bie Sache mehr verwirrt ale aufgeflart.

3d theile hier einen an mich gerichteten Brief ber Frau von Ralb mit, theile, weil Briefe biefer mertwurbigen Frau, ber Freundin Schiller's, an fich von Intereffe find, theils, weil er vielleicht Anlag fein tann, daß ber Brief an Jean Baul - wol der lette, ben fie ihm fchrieb - aufgesucht und veröffentlicht werbe. Der hier mitzutheilenbe wurbe mir nach Rubolftabt gefchict, um ihn von ba nach Baireuth zu fenben.

"Im Bertrauen auf Ihre Gute bitte ich Sie, biefen Brief ju beforbern.

"Um Enbe unferer Tage fegnen wir gern noch unfere lieb ften Befannten; bas ift ber Inhalt meines Briefes an R. Und auch Sie gruße ich mit freundlicher Erinnerung. Die gewaltigen, fich immer noch fleigernben Begebenheiten unferer Tage

verbinbeten gewiß oft gleichgefinnte Seelen ju Einem Bebanten. ",Scheint es nicht, als wurde bie Charte ber Beifterwelt auch ben Uneingeweihten fichtbar und begreiflich?

"3ch fann wenig mehr felbft lefen; aber mit bem bochften Intereffe vernehme ich von ben jegigen Zeitschriften und Blate tern; und in allen beobachtet man boch, wie immer mehrere ans bem Schlummer ermachen.

"Sie werben es noch erleben, bag manche thatig erfcheinen, bie fich jest vorbereiten; wenn nicht beftigere Sturme ihre gute

Abficht verbrangt.

"Sie haben auch wol die lette Schrift von Fichte gelefen; fie wird seinen Jungern ein Testament bleiben. Sein Sofn wird seiner wurdig, und die Witwe immer mehr burch Dulden und Beharrlichfeit reif. Auch biefer lette Feldzug bat viele fei ner Junger hingerafft.

"Ich muß ichließen, bitte um Ihr Andenten nebft meiner

Tochter, und verharre mit Sochachtung

Ihre Freundin

Berlin den 6. October 1815. G. Ralb." (Der Brief ift von ber fast Erblinbeten, mit Ausnahme ber

legten Beilen ,, 3ch muß fchliegen" u. f. w. bictirt.) 3ch fuge Stellen aus anbern Briefen — ich befige berra

nur menige - bingu :

1. September 1808 (nach Beimar gefchrieben) : "Das Schouk und Berglichfte meiner theuern Freundin Schiller. Sehen Sie Goethe, fo bitte ich ihn meines verehrungevollen Anbenfens und Rachdenkens zu verfichern. Ich lefe meiner Lochter viel ans Schiller's und Goethe's Schriften por. Als ich por 23 3ab ren querft ben "Fauft" las, mar es mir ein unglaubliches Ungeheuer; jest ift es mir ein geiftvolles Bort über bie Belt." (Eigenhanbig.)

9. September 1825 : "3ch habe in ber Bergangenheit mande Bebrangniffe erfahren, und nun, wo ich bas Bohl ber Deinigen pflegend mitgenießen wollte, warb ploglich biefe Ausficht wieder verdunfelt. Der Tob meines jungften Sohnes verfenft meine Seele in tiefen Ernft. Go werben wir nach Graben von ben Leben abgeloft und fehnen une bann allein nach bem emigen Licht, nach ber ewigen Erbarmung. Auch meine Lochter tragt biefen Schmerz mit juniger Behmuth, biefen Schmerz, ben unr

ber gottliche Friede lindern fann.

"Der Berewigte fonnte hienieben fein Genugen finben, feine wurdige Thatigfeit fur feinen Beift; ber Borigont ber Beifter welt blieb ber fraftigen Seele verengt. Gigene Leiben find ju verwinden, aber ber Barm über bie Leiben unferer Geliebten bleibt eine ftets offene Bunbe. 3ch bin baburch noch abgefchie bener von allem Acufern. Lefen und felbft fcbreiben tann ich fcon lange nicht mehr; boch biefe fcweigfame Berhullung, biefe Einfamfeit ift mir wohlthatiger als frembartige Mittheilung und Berftreuung, nach ber wir nur bie Birtlichfeit befto fcarfer wiederfinden. Doch wohl thut mir ber Gebante an bie Rudfehr meiner Lochter \*), weil une bie Achnlichfeit ber Gefühle noch enger verbinbet.

"Sie haben eine Luftreise in die Pfalz gemacht; ich habe mehrere Jahre in der Gegend gewohnt; boch blidt meine Seele nicht zurud; ich finde allein Eroft in ber holbseligen Stille und Frieden in der Einfamfeit." (Dictirt, bis auf bie taum lefer-

liche Unterfchrift.)

Charlotte ftarb am 12. Mai 1843, 82 3ahre alt. Bernhard Rudolf Abeken.

<sup>\*)</sup> Aus Schleften, wohin fie ale hofbame ber portrefficen Pris-Bilhelm folgen mußte, bie ber fo tief gebengten Samilie als buifreicher Engel ericbien.



<sup>\*)</sup> Palleste in "Schiller's Leben und Berte", 3. Schmibt in "Schil: ler und feine Beitgenoffen".

Motiz. Ernft Renan's Effais.

Ernft Renan, nachft Littre unter ben Frangofen vielleicht ber grundlichfte Renner ber beutfchen philosophischen und theologischen Literatur, übrigens gemäßigter als ber Straufianer Littre, ließ bei Dichel Levn in Paris eine Auswahl feiner feit etwa acht Jahren in periobifden Schriften, besondere in ber "Revue des deux mondes" und im "Journal des débats" veröffentlichten Auffage und Abhanblungen erscheinen unter bem Titel: "Essais de morale et de critique." Im Borwort, in weichem wir auch gelegentlich heeren und Boch erwähnt fanden, befennt er fich angefichts ber gegenwartigen Beitlage ju einer siemlich peffimiftschen Anficht, und er selbst gesteht, baß er zwar bie gludlichen, leicht zufrieden zu ftellenden Naturen beneibe, baß er aber boch auf seinen Bessimismus ftolz fei. Run wird zwar auch Renan nicht in Abrebe ftellen wollen, bag bie Menschheit im gangen und großen ber Bervollfommnung und humanifirung entgegenschreite, aber er weiß auch, bag fein Gewinn ohne Opfer erzielt wirb, bag fein Beitalter jemals alle Fahigfeiten und Zus genben bes menfchlichen Gefchlechts in gleich harmonischer Aussilbung entwidelt hat ober je entwideln wirb, bag gerabe bem lenbenbften Licht ber Cultur fich auch bie tiefften Schatten gugujefellen pflegen, daß ber Beg jur Bervolltommnung burch bau-ige Rudichritte unterbrochen wird, die in der Beltgefchichte nicht felten nach Jahrhunderten gablen, daß endlich in bemfelben Augenblid, wo bas eine Bolt machtig im Aufftreben begriffen ft, bas andere ploblich, ober allmählich, aber unaufhaltfam von einer bereits erreichten Bobe berabfintt. Faft icheint bies Reian von feinen gandeleuten anzunehmen, und felbft wenn er fich jludlicherweise taufchen follte, macht ihm boch bie Aufrichtigeit, womit er feine Befürchtungen ausspricht, um fo mehr Chre, a sonft die Franzosen nur zu fehr geneigt find, fich von dem Hang außerer Erfolge blenben und einschlafern zu laffen. Dus hig tritt er bem Dunfel feiner Landsleute entgegen. Er ges teht, fruber auch in gewiffen Borurtheilen befangen gewefen gu tin: "Je ne voyais pas encore le virus caché dans le ystème social créé par l'esprit français"; er habe nicht ingesehen, bag bas frangolische Gesehbuch auf einer ,, concep-ion toute materialiste de la propriete" gegründet gewesen, ag bie Revolution einen Reim bes Ruins in fich geschloffen abe, "ber nur zu balb bas Reich ber Mittelmäßigfeit und ber Schwache, bie Unmöglichfeit jeber großen Intitative herbeifuh-en mußte, freilich auch ein scheinbares Bohlsein, aber ein Bohlfein, beffen Bebingungen fich felbst gerftorten". Er fürch-it, baß bie zu fanatische Anhanglichfeit an bas Jahr 1789 bie intwidelung ber Freiheit "par la régéneration de la conscience idividuelle" nur hindern tonne, und er ruft aus: "Si 89 est n obstacle pour cela, renonçons à 89"; benn nichts fei ner Ration schablicher "als jener Fetischismus, womit fich ihr figenduntel an gewiffe Borte hangt, burch bie man fie im Geeimen bis zu ben letten Grengen ber Rnechtschaft und Eriedrigung ju führen vermag". Bo man offentliche Angelegens eiten nicht mehr fritifiren burfe, ba fei auch, bemerft er ein abermal, ber Bootismus ober bie Frivolität nicht mehr fern. inter ben hier vereinigten Auffagen befindet fich auch einer unr bem Titel "Souvenirs d'un professeur allemand", bem reuger's 1848 erfchienenes Buch: "Mus bem Leben eines alten brofeffors", ju Grunbe gelegt ift. Renan fchilbert barin unter nberm in berebten Borten bas ftille beglickte Leben eines Philogen, ja er weiß fogar bem beutschen Bebantismus eine poes iche Seite abzugewinnen; nicht nur feien bie Charafterzuge, ie man bem Bebantismus vorwerfe, faft immer lobenswurdige no folibe Gigenschaften, fonbern fie ließen auch fo viele anmuilge Buge burchschimmern, bag man fich versucht fühle, "d'envier l'Allemagne le bonheur qu'elle a de posséder une variété finie de types d'illustres pédants". Gelegentlich gesteht tenan auch, daß, mit wenigen berühmten Ausnahmen, bie große Art, die Wiffenschaft in ihren Busammenhangen mit ber

Philosophie, ber Mefthetif und Religion aufzufaffen", ben Frangofen nicht eigen fei. Dag Renan's Abhandlungen mit einer mufterhaften Rlarheit und Elegang gefchrieben find, verfteht fich bei einem frangofischen Autor von feinem Rufe natürlich von felbft; mit folecht geschriebenen Buchern im bequemen Schlafe rodfill, mogen fie auch fonft noch fo gelehrt und inhaltreich fein, macht man fein Glud in Frankreich nicht.

#### Bibliographie.

Averkallemant, R., Reise burch Sub-Brafilien im Jahre 1858. Ifter Theil. Leipzig, Brockhaus. Gr. 8. 2 Thir. 10 Ngr. Baumbach, N., Gedichte. Mitau, Repher. 8. 1 Thir. Benedix, R., Auseinander. Stigen. Leipzig, G. F. Fleis fcher. 8. 1 Thir. 10 Mgr.

Blag, Augufte, Blumen : Marchen für junge Damen. Mit colorirten Bilbern. Stuttgart, Chelius. 1860. 16. 221/2 Ngr.

Brugsch, H., Histoire d'Egypte des les premiers temps de son existence jusqu'à nos jours. Accompagné de planches lithographiées et d'un atlas de vues pittoresques. 1re Partie. L'Egypte sous les rois indigenes. Leipzig, Hinrichs. Gr. 4. 8 Thir.

Caballero's, f., fammtliche Berte. Aus bem Spanischen überfest von A. Gepber. Ifter Theil. — A. u. b. I.: Clementia. Gin Sitten=Roman. Breslau, Mar u. Comp. 1860. 8. 1 Thir. 15 Mgr.

Dreper, D., Die Brennrofe. Gine Dorfgefchichte aus ber Gegenwart. Mainz, Kirchheim. 8. 1 Thir. Eberwein, 3., Schiller in Bauerbach. Dramatifches

Lebensbild in zwei Acten. Gine Feftgabe aus Rubolftabt jum 11. November 1859. Rubolftabt. Gr. 16. 10 Ngr.

Förster, E., Leben und Werke des Fra Giovanni Angelico de Fiesole. Regensburg, Manz. Lex.-8. 24 Ngr. Bermann, E., Robert Dammer. Gine Ergablung. Banbe. Leipzig, Rollmann. 1860. Gr. 16. 1 Thir. 10 Mgr.

Beubner, D. E., Rlange aus ber Zelle in Die Beimath. 1849 — 1859. Dreeben, Kunge. 8. 24 Ngr. Johns, G. A., Eine herbft-Banberung. Aus bem Engslischen. Mit 24 Abbilbungen. Berlin, Decker. Gr. 16. 71/2 Ngr.

Roch, E., Philipp Melanchthon's schola privata. Ein hiftorifcher Beitrag jum Chrengebachtnig bes Braceptor Germaniae. Gotha, F. A. Berthes. 12. 16 Rgr. Lang, E., Ultramontane. Novelle. Maing, Rirchheim.

8. 15 Mgr. Schmibt, 3., Schiller und feine Beitgenoffen. Gine Gabe für ben 10. Rovember 1859. Leipzig, Berbig. Gr. 8. 2 Thir.

Shulmann, &., Rorbbutiche Stippftorfen un Legendchen. Tweite Rege. Silbesheim, Gerftenberg. 12. 15 Mgr.

Toblers, T., dritte Wanderung nach Palästina im Jahre 1857. Ritt durch Philistäa, Fussreisen im Gebirge Judäas und Nachlese in Jerusalem. Mit 1 Karte. Gotha, J. Perthes. Gr. 8. 3 Thir.

Bielliebchen. Ein Tafchenbuch für 1860. Reue Folge, 11ter Jabrgang. Bon T. Rugge. Mit 6 Stabistichen. Leipzig, Baumgartner. Gr. 16. 2 Thir. 71/2, Ngr. Bigleben, C. A. F. v., Curt von Staubenbach unb

Abelheid von Baldgau, ober: Das ftille Thal. Gin romanti= fches Bemalbe aus ben Beiten ber beimlichen Berichte. 3mei Banbe. Leipzig, Sunger. 1860. 8. 1 Thir.

#### Tagesliteratur.

Sotel Baur. Diplomatifches Gelbenftud in vier gereimten Conferengen. Samburg, Soffmann u. Campe. 16. 71/2 Ngr. Beif, S., An bie beutiche Ration. Defterreich, Deutsch-land und bas Einheitsproject. Berlin, Stuhr. 1860. 8. 10 Rgr.

# Anzeigen.

## Zu Schiller's Jubelfeier.

#### Die Deutsche Schillerstiftung an die Deutschen.

Am heutigen Tage hat sich die Deutsche Schillerstiftung constituirt zu dem in § I der Satzungen ausgesprochenen Zwecke:

"Deutsche Schriftsteller und Schriftstellerinnen, welche für die Nationalliteratur (mit Ausschluss der strengen Fachwissenschaften) verdienstlich gewirkt, vorzugsweise solche, die sich dichterischer Formen bedient haben, dadurch zu ehren, dass sie ihnen oder ihren nächstangehörigen Hinterlassenen in Fällen über sie verhängter schwerer Lebenssorge Hilfe und Beistand darbietet."

"Sollten es die Mittel erlauben, und Schriftsteller oder Schriftstellerinnen, auf welche obige Merkmale nicht sämmtlich zutreffen, zu Hilfe und Beistand empfohlen werden, so bleibt deren Berücksichtigung dem Ermessen

des Verwaltungsrathes überlassen."

Die Constituirung dieser Stiftung fallt nahe zusammen mit dem hundertjährigen Geburtsfest des unsterblichen Dichters, zu dessen würdiger nationaler Feier, so weit die deutsche Zunge klingt, die grossartigsten Vorbereitungen getroffen werden.

Deutsche! Bei dem festlichen Klang jener Glocke, die in ewiger Höhe tönt, sammelt Euch, nicht blos um zu seinen Ehren ein begeistertes Gedächtnissfest zu begehen, sondern auch um ein bleibendes Denkmal werkthätiger Liebe für unsern volksthümlichsten Dichter auf alle Zeiten zu stiften.

Wie er selbst gesungen:

Göttern kann man nicht vergelten: Schön ist's ihnen gleich zu sein. Gram und Armuth soll sich melden, Mit den Frohen sich erfreu'n —

so können wir auch ihm selbst nicht vergelten, wohl aber durch die mit seinem Namen geschmückte Stiftung des Dank seines Volkes dadurch abtragen, dass wir geistig Strebende, die von schwerer Lebenssorge heimgesucht sind, durch Beistand und Hilfe ehren.

Deutsche! Keinen Ort gibt es im Vaterlande, so abgeschieden von den grossen geistigen Besitzthümern unsers Daseins, dass nicht Männer und Frauen, Jünglinge und Jungfrauen darin lebten, in denen die Dankbarkeit glüht für das, was Schiller uns Allen geworden. In der Fremde lebt kein Deutscher, dem nicht der Name Schiller ein heiliger Heimathsruf ist, so dass in diesem Namen eine Weihestimmung einzig in ihrer Art, und ein Gesammtbewusstsein, auf so vielen Gebieten des öffentlichen Lebens schmerzlich vermisst, zur erhebenden Erscheinung kommt.

So tretet denn am 10. November zur Bildung von Schillerstiftungen überall zusammen; wo eine solche sich nicht gründen lässt, sammelt Beiträge; wo sich frohe Herzen zum Festmahle vereinigen, verkündet diese unsere Worte und lasst nach dem Festgruss für den Dichter durch die Hände Eurer Frauen und Jungfrauen Spenden der Liebe in Empfang nehmen. Wo Gesangvereine und Liedertafeln, wo Kapellen und Theater seinem Andenken huldigen, opfert ihm den Ertrag seines Ehrentages.

Und du, deutsche Jugend, in deren frische Herzen er die ersten Keime edler Begeisterung senkt, fehle auch da

nicht in den Reihen der Opfernden. Die kleinste Gabe ist willkommen.

Auf, Deutsche! Lasset uns ein Beispiel geben zur Ehre für uns und unsere Nachkommen, dass der Freude schöner Götterfunken, der Begeisterung Flamme, nicht wirkungslos verlodere, sondern dass die hundertjährige Jubelfeier von Schiller's Geburt als der Geburtstag der in seinem Namen gegründeten Stiftung ein Lichtpunkt sei und bleibe, tröstlich hineinleuchtend in die Nacht der Sorge und der Noth.

Die bis jetzt bestehenden Schillerstiftungen befinden sich in: Berlin, Breslau, Coburg, Darmstadt, Dresden, Frankfurt a. M., Gratz, Hamburg, Leipzig, München, Nienburg, Nürnberg, Offenbach, Stuttgart, Weimar (als Vorort für die nächsten fünf Jahre gewählt), Wien.

An eine derselben wollen die Beiträge für die Stiftung eingesandt werden.

Dresden, den 10. October 1859.

### Die constituirende Bersammlung der Deutschen Schiller-Stiftung:

Berantwortlicher Rebacteur: Dr. Couard Brodbaus. - Drud und Berlag von &. A. Brodbaus in Leipzig.

Dr. Berthold Auerbach aus Dresden. Dr. Ludwig Blum aus Stuttgart. Dr. Ludwig Brannfels aus Frankfurt a. M. Heinrich Brockhaus aus Leipzig. Geh. Medicinalrath Dr. Karl Gustav Carus aus Dresden. Generalintendant Dr. Frans Dingelstedt aus Weimar. Dr. Johann Georg Fischer aus Studgart. Dr. Krist Förster aus München. Advocat Adolar Gerhard aus Leipzig. Dr. Karl Gustav aus Dresden. Professor Dr. Friedrich Hasse aus Breslau. Dr. Julius Hammer aus Dresden. Dr. Gustav Haubold aus Leipzig. Graf Stanislaus Kalckreuth aus Weimar. Dr. Morits Lasars aus Berlin. Generalconsul Ernst Merek aus Hamburg. Hoftheaterregisseur Ferdinand Pirscher aus Darmstadt. Karl Rick aus Weim. Major Serre auf Maxen aus Dresden. Ernl Voigt aus Weimst. Staatsminister a. D. Dr. Ernst von Wietersheim aus Dresden. Dr. Friedrich Zabel aus Berlin. Dr. Georg Zimmermann aus Darmstadt.

## Blätter

füt

# literarische Unterhaltung.

Erscheint wöchentlich.

- Ar. 47. —

17. November 1859.

Inhalt: Jur Geschichte ber neuesten Zeit. Bon Bilhelm Coulg-Bodmer. — Defterlen's "Spgieinische Briefe". Bon heinrich Birubaum. — Otto Muller's "Rlofterhof". Bon Abolf Beifing. — Das Luftspiel bei ben Deutschen. — Rotig. (Alfred be Muffet.) — Bibliographie. — Angeigen.

#### Bur Gefchichte ber neueften Beit.

1. Staatengeschichte ber neuesten Zeit. Herausgegeben von K. Biedermann. Erster und zweiter Band. Geschichte Frankreichs vom Sturze Napoleon's bis zur Wiederherstellung bes Kaiserthums. 1814—52. Bon A. L. von Rochan. Zwei Theile. Leipzig, hirzel. 1858. Gr. 8. 1 Thr. 28 Ngr.

2. Beitgenoffliche Geschichten von 21. Schmibt. 1. Franfreich von 1815 - 30. II. Desterreich von 1830 - 48. Berlin, Dunder und humblot. 1859. Gr. 8. 3 Thir. 20 Ngr.

Seit bem Ameifaiservertrage von Billafranca, melder Das vom frifden Blut noch triefende Schwert an fcmachem Saare über Europa schweben läßt, haben sich fo ziemlich alle benfenden Beitgenoffen überzeugt, daß es fich binnen Eurzem enticheiben muß, ob der Rriegefturm - alle Leibenschaften aufwühlend und zerftorenber als je juvor von neuem entfeffelt, ober ob ein bauernber Friebe auf ber Grundlage einer allgemeinen Entwaffnung gewonnen werden foll, die von foldem Umfange und folder Art ift, bag fie mit gwingender Nothwendigfeit jeder noch jo ruhmbedürftigen Regierung die Störung bes Welt= friebens fortan unmöglich macht. Den Deutschen insbesondere fagt es ein ichwerlich trugerifches Befühl, daß fich bas Kriegsgewitter junachft über ihren Sauptern ent= laden wurde, und bag fie, trop allen Warnungen ber Bergangenheit, bann abermale nicht in ber Berfaffung maren, um nich ben fie bebrobenben Gefahren gemachfen au zeigen. Es ift bas Befühl bes bofen politifchen Bewiffens, bas Befühl ber felbftvericulbeten Donmacht und Berriffenheit, bas uns biefe Abnung eingibt. Je mehr wir une ber armseligen Rolle bewußt werben, die bas zwietrachtige Deutschland in bem ein fchicffalvolles Welt: brama einleitenben Boriviele bes italienischen Rriege gespielt hat, um fo mehr ift nun freilich wieber von ben Mitteln ber Cinigung und Starfung Die Rebe. Aber hierin allein und in ber Art, wie bies geschieht, liegt nicht einmal bafur bie geringfte Burgichaft, bag bas frante Deutschland unter ben taufend Beilmitteln, Die es fich in Beitungen, Brojdburen und Buchern tagtaglich verfdreibt. bas rechte nur erfennen werbe, und von folder Erfennt= nig bis zum wirksamen Gebrauche ift ja gleichfalls noch ein himmelweiter und febr zweifelhafter Schritt.

Gleichwol mare es Thorheit und Sunde, am immerbin loblichen und boch möglicherweise erfolgreichen Streben feinen Theil nehmen, ober es mit folden Dingen, Die jest nicht in ber Luft liegen, eigenfinnig burchfreugen gu mollen. Bon biefem Benichtspunfte aus ift auch ber hiftorischen Kritit Richtung und Dag vorgeschrieben. 3m Binblid auf einen bald möglichen Rampf um Sein ober Michtsein, zu bem wir uns mit allen geiftigen und leib= lichen Baffen auszuruften baben, mare es nur Beitverberb, wollte man nich mit fleinlichen Ausstellungen, mit Berichtigung folder Dinge befaffen, von benen es fur unsere Butunft bochft gleichgültig ift, ob fie fo ober andere aufgefaft, gebeutet und gefagt morben find. Die beften zeitgenöffifchen Beschichtemerte find jest Diejenigen, Die une unsere eigenen Sunden und Thorheiten, sammt ihren unvermeiblichen Rolgen, in reichlichfter Rulle und größter Unschaulichkeit vor Augen halten, Die uns einleuchtenbe Kingerzeige geben und - wo es fein muß - tuchtige Ohrfeigen, um die noch nicht völlig tauben Ohren für gute Lehren empfänglich zu machen. Wir andern aber, die wir uns gerade mit der Befprechung folder Schriften befaffen, fonnen nichte Befferes thun, ale bem Schlagend: ften von allem Schlagenden ein weiteres Echo zu ichaffen.

Bu jenen beften zeitgenöffifchen Befdichtewerfen find bie obengenannten zu gablen; wir wenden barum fogleich unfere Dethode auf fie an, indem wir ausgug: lich berichten, mas fie zur Erfenntnig und Bewältigung ber une junachit bedrobenden Rrifis besonders Wichtiges und Dienliches enthalten. Wir thun Dies nicht fomol auf bie Befahr bin, Gulen nach Athen, ale Baffer ins Faß ber Danaiden zu tragen. Denn fo begreiflich es gemefen, bag mir unmittelbar nach unfern .. Befreiungefries gen" noch hoffnungevolle politische Rinder maren, die man billigermeife noch nicht für zurechnungefähig halten burfte: jo geben boch jene Schriften nur allzu viele Belege an bie Band, bag wir in ber Schule von 1830 noch blutwenig für die von 1848 profitirt batten; daß die thos richtsten unter allen Thoren diejenigen geblieben find, bie es ju feiner Beit zugefteben wollen, bag fie es jemals gewesen feien; daß wir und alfo mit Bescheibenheit bie Frage vorzulegen haben, ob wir hoffen burfen, gum

1859. 47.

britten und vielleicht zum letten male gescheibter gewors ben zu fein ?

Die in zwei Theilen erfdienene "Gefdichte Franfreiche" von Rocau (Nr. 1) ift ber erfte Band einer etwa auf zwanzig Banbe angelegten "Staatengefcichte ber neueften Beit", ber man nach gutem Unfange einen guten Fortgang weiffagen mag, falls nicht im friegerischen Thatenburfte bie gorn= entflammte wirkliche Geschichte ihren taufend mal taufenb Befdichtschreibern bie Febern mit einem male aus ben Banben ichtägt. Auf verhältnigmäßig fleinem Ramme ift viel Stoff gufammengebrangt, nichts Wefentliches ift überseben, mas überhanpt und zumal für bie jegige Beit bes peinlichen Sangens und Bangens von Bebeutung ift. Man wird nicht gerabe mit jedem einzelnen Urtheile bes Berfaffere einverstanden sein. Go äußert er 3. B. eine allzu abichapige Deinung über ben Pamphletiften Cormenin, welcher boch nicht wenig bazu beitrug, um in mitunter etwas vergerrten, aber im gangen treffenben Bugen die mesquine Rramerhaftigfeit des Spiegburger: konigthums zur Anschauung zu bringen. Anbererfeite legt er auf bie vecuniare Begehrlichfeit Lubwig Bhilipp's, bie fur ben Ausbruch ber "Revolution ber Berachtung" im Jahre 1848 von erbeblichem Ginfluffe mar, ein wol allzu geringes Gewicht, wenn auch vielleicht in ber guten Abficht, um bie noch weit großartigere Begehrlichfeit bes taiferlichen Nachfolgers ind hellfte Licht zu fegen. Aber man braucht die Babfucht bes Burgertonigthume nicht zu verkleinern und bat bann einen besto schlagenbern Beleg ju ber alten Erfahrung, bag oft, wie im Baufe fo im Staate, ber Beig ble Berfdwendung gur Erbin bat.

Die Mittheilung ober icharfere Betonung mancher wenig bekannten ober wieber verschollenen Einzelheiten, bie aber burd bie jungften Greigniffe eine neue Bebeutung erlangt haben, läßt überall gewahren, daß ber Berfaffer unter ben von ihm geschilberten Berfonen und Berbattniffen langere Beit felbft gelebt bat. Lug es in feiner Aufgabe, daß er ber rein politifden Gefdichte Frankreichs ben größten Theil bes ibm zugemeffenen Raums widmen mußte, fo ift boch auch ber literarifden Bewegung, welche bie Staatsgeschichte begleitet, erlautert und mitbeftimmen bilft, in befriedigender Beife gebacht. Bon einer ein= laglich fritifden Darftellung ber in Frankreich auftauchen= ben und balb wieber verfdwindenden Lebrfufteme bes Socialismus und Communismus fonnte natürlich hier nicht bie Rebe fein; bod batte wol jener wichtigen und nicht blos: theoretifc intereffunten Berbandtungen ber confituirenben Berfammlung, woburch über bas im erften Berfaffungsentwurfe anerkannte fogenannte "Recht auf Arbeit" ber Stab gebrochen murbe, ausführlicher ges bacht werben tonnen: Bon biefem "Recht auf Arbeit" war übrigens, wie auch Rochau bemerkt, bereits unter bem Burgertonigthum bie Rebe; nachbem gupor icon, querft burch Francois Arago, bas Schlagwort einer "Drgamifation ber Arbeit" gebraucht worben mar. Durch feine Gdeift über biefe lettere verfcaffte fic bann bes tunntlich Louis: Manc Ramen, Ruf und Ginfluß; nachbem er fruher am "Bon sens" mitgearbeitet hatte, einem republikanisch focialiftischen Tageblatte, bas merkwurdigers weise von einem belgischen Senator und Millionar mit großen Koften unterhalten wurde.

Die in bie allgemeine Staatsgeschichte zwedmäßig verflochtene und ausführlich genug behandelte Sonbergefdichte ber geheimen Gefellichaften und ihres Ginfluffes auf ben Bang ber öffentlichen Angelegenheiten, beftatigt bie icon oft gemachte Bemerfung, bag folde Berbinbungen nur bie Symptome ber franthaften Buftanbe find, an benen bas Gemeinwesen leibet, bag fie ebenbeshalb bie Borgeichen tunftiger Greigniffe find, bag fie aber felten ober nie bie großen geschichtlichen Begebenbeiten machen ober nur ben Unftog baju geben. Die gebeimen Berbindungen waren bereits ganglich verfallen, als bie Revolutionen von 1830 und 1848 hereinbrachen; ja, ihr vorgängiger Berfall mar fogar eine Bedingung, um bas plogliche und die Begner überrafdende inftinctive Danbein ber Bolfemaffen, um eben baburch bas Belingen ber Bewegungen erft möglich ju machen. Bei ber Bebandlung biefes Begenftanbes bat es Rochau nicht vergeffen, ein feltfames Stud bynaftifchen Chrgeiges wieber in Erinnerung zu bringen. Dach ben mit ben frangofficen Berbannten in Bruffel getroffenen Berabrebungen. hatte ber Bring von Oranien im Jahre 1819 bem parifer Comité d'action ben Borfdlag gemacht, an ber Spipe ber von ihm befehligten nieberlanbifden Truppen als Befreier von ben Bourbonen in Frankreich eingu: ruden und biefem Belgien ale Mitgift zuzubringen. Schon war Lafapette mit ben Vorarbeiten jum Abschluffe einer formlichen lebereinfunft beauftragt, ale ber Ronig von Bolland ben Umtrieben feines Gobnes auf die Spur tam und ibn aus bem Lanbe entfernte.

Much bie Deputirten, fo fehr fie mit ihrer Thatigfeit vorbereitend für die Ereignisse von 1830 und 1848 gewirft hatten', zeigten fich boch inmitten biefer Greigniffe ganglid ohnmächtig. Die bobenlofe Armfeligfeit ber Belben bet Wortes in ben Tagen ber unaufschiebbaren That, offenbarte fich 1830 befonders damals, als die in den Just tagen gerabe verfammelten liberalen Abgeorbneten enblich einen Broteft befchloffen batten, ben fie aber nicht a unterzeichnen wagten und ben fie barum nur mit ber Bemertung: "Folgen bie Unterschriften", ju veröffent: lichen gebachten. Als nun ber Rebacteur best "Temps" bad namenlofe Actenftud nicht bruden laffen wollte, verfielen fie auf ein anberes Ausfunftomittel: fle ließen bir Ramen aller in Baris anwesenben liberales Rammer: mitglieber bruden, auch berjenigen, bie von ber gangen Sache nichts wußten; fle machten fich alfo einer eigent: lichen Falfcung foulbig. Eine nicht minber betrübte Rolle Spielten bie Deputirien im Februar 1848, all Beranftalter und Abbefteller jenes verhängnifvollen Ro formbankets, bas wol nur baburch, bak es nicht zu Stanbe tam, eine gang Europa erfcutternbe Revolution gu Stande brachte. Die nabe Befahr machte aus ber rebnernben Berfammlung noch weniger einen "Dummforf" ale ein Safenherg; und man erfebte es von neuem, wir

fic nicht blos in bemfelben Bolle, fondern auch bei ben gleichen Menschen ber größte militarische Muth mit ber bochten burgerlichen Reigheit bagven kann.

Eine rühmliche Ausnahme machte bamale Lamartine. Bes man auch von feinem fpatern Benehmen balte, wodurch er fich nicht ohne eigene Schuld ber Mittel be: raubte, noch Großes und Gutes leiften zu fonnen: in ben flurmvollften Sagen ber bochften Gefahr zeigte er, von warmer Begeifterung über fich felbft und feine Gitelfeiten binausgehoben, eine bie wilben Bogen bes Aufruhre mit fettener Beiftesgegenwart beherrichenbe Berebfamfeit. Da er Leib und Leben für die unverzualiche Bollziebung feines Bortes einfeste, fo verwandelte er auch fein Bort in unmittelbare That, und ber hohe Muth, ben er be= mabrte, icheint flets - wie bies meift ber Kall ift ein beiterer Muth geblieben ju fein. Ginen von Bein und Buth trunfenen Saufen, ber die Treppe bes Stabt= baufes hinauffturmte, rief er mit ben Worten an: "Was wollt ihr?" - "Deinen Kopf!" war bie Antwort. "Bollte Gott", erwiderte er, "bag ihr alle ihn auf ben Soultern battet; ibr wurbet vernunftiger fein." Unter icallenbem Gelächter und allgemeinem Bravo endigte Die Emeute. Auf ben Betrieb Lamartine's gefcah es auch, bağ noch in ber Nacht vom 24/25. Februar bie Errich= tung jener 24 Bataillone Mobilgarde begonnen murbe, bie zur fofortigen Berftellung ber Ordnung, fowie fpater gur Bewältigung bes Juniaufftanbes jene wichtigen Dienfte leiftete, beren Berth freilich - je nach ber Stellung ber Barteien - febr verschieben angeschlagen wirb. Man begann bie Werbungen unter ben parifer Baffenjungen, unter benfelben blutjungen Buriden von 14-15 Jahren, beren gange Thatigfeit in ber Betheiligung an Gaffen: tumulten und Rubeftorungen aller Art aufzugeben ichien. Aber bas gewinnenbe Bertrauen, bas man ihnen zeigte und die gute Belohnung ber von ihnen geforberten Dienfte machte biefe berufemäßigen Storer zu leibenschaftlichen Bertbeibigern ber Ordnung. Damit fam ein großer Bedante jur Ausführung, ber blos barum feine bleiben= den Fruchte trug, weil man mit beffen Bollzug auf hal= bem Bege fteben blieb. Im Staate und ber Befellichaft find Freiheit und Ordnung baun erft gefichert, wenn alle Ranner in Bolf und Beer, in Nationalgarde, Landwehr ober Milig bie Bachter biefer Orbnung fein wollen; und ne wollen es nur fein, fobalb bie zu biefem 3mede geforberten Dienste zugleich gerecht und zwedmäßig belohnt werben, fobald man ihnen alfo bie Bertheibigung ber Ordnung gegen innere und äußere Keinde nicht blos zu einer patriotischen Pflicht, fondern auch gur Sache eines gerechten perfonlichen Intereffes zu machen weiß. foldes gerechtes und zwedmäßiges Belohnungefnftem ift im Frieden ber befte Theil aller Staatofunft, und int Ariege weitaus ber beste Theil aller Felbherrnkunft. Aber bie in Civitisation vermummte Barbarei bes mobernen Bolizei=, Beamten= und Soldatenwesens glaubt mit ihrem einseitigen Straffpftem gegen bie Uebertreter ihrer Berbote immer noch auszulangen; mabrent bie Gefchichte ber Revolutionen feit nabe 70 Jahren aufe beutlichfte gezeigt hat, baß fich endlich Regierungen und Willer unter ben Auspicien einer felchen misgeschaffenen Politik gegenseitig tobt veitschen muffen.

Blos nur die Revolution von 1848 wurde die det "Berachtung" genannt; aber man braucht nur bie erften Seiten unfere Buche ju lefen, um fich zu erinnern, bag wir mit ber Reftauration zugleich in die Beriobe ber Corruption getreten find. Damit anderte fich inbeffen; im Bergleich mit ber frubern Sturmperiobe, einzig bie Form ber Ausbentung ber Schwachen burch bie Madtigen, ber Armen burch bie Reichen. Die Bolfer wurden jest weniger mit bem Schwerte in ber Fauft und vom Schlachtfelbe aus bes Ertrags ihrer Arbeit beraubt, ale bag er ihnen mit ber Feber in ber Banb und vom Bureau aus abgebeuchelt und abgeschmeichelt wurde; bem Chrgeize und ber Eroberungefucht nab= men bie Speculation und ber Bucher bie Fahne aus ber banb, um fie ber neuen Beit vorzutragen. Bas nicht mehr erzwungen werben fonnte, follte jest erschlichen werden. Rur bedurfte es, nachbem man die Wege ber Gewalt verlaffen, wie zu allen Dingen auch bazu einiger Beit, um fich auf ben neueröffneten Schleichmegen gurecht zu finben. Unverfennbar hatte man es unter bem Burgertonigthum barin ju großerer Birtuofitat gebrucht, ale unter ben Bourbonen ber altern Linie. Dann famen bie Sturme ber Februarrevolution und ber Republif von 1848, welche die ben Schmaroberpflangen gebeibliche bunftige Atmosphare fo menig bauernb zu faubern vermochten, daß vielmehr erft unter Ravoleon Ill. Die Runft, ohne Berbienft machtig und ohne Arbeit reich zu werben, ihre bochfte Bollenbung erreichte. Dabei hatte es nicht einmal fein Bewenben. Die neufrangofischen Buftanbe find vielmehr eine ichlagenbe Offenbarung ber Logif ber Gefdichte. Denn fie find eine Bermittelung fruberer Begenfate, fie find bie Synthefe ber beiben Beifeln ber Menfcheit, ber Gewaltthat und ber hinterlift, bes rauberifden Rriege und bes beutefüchtigen Friebene, ju einet großen Doppelgeifel. Db auch die frangbiifche Revolus tion noch ihre Sonthefis haben und zu einer Revolution bes Borns und ber Berachtung werben wird?

Mit alledem ift jedoch nicht gesagt, bag fich bie Cor= ruption, wozu vor allem die Selbstichandung bes in Spe= culation verbulten Buchere jeber Art zu gablen ift, fowie ber in machfenber Ausbehnung getriebene Belthandel mit moralifden Gutern gegen Gelb und gute Borte, nur auf Frantreich beschrantt batte. Sie ift eine anftedenbe Beltfrantheit beiber Bemifpharen geworben und in ben bochften Rreifen ber Gefellichaft icon jum Ausbruche getommen, ale man gerade baran war, Europa politifc ju reftauriren. Rach ber Unterzeichnung bes parifer Ber= trage vom 30. Mai 1814 ließ Talleprand an jeden ber Sauptunterhandler, an Metternich, harbenberg, Caftlereagh und Reffelrobe, eine Million France aus bem franzöfifchen Staatsschape auszahlen; bie übrigen Bevoll= machtigten erhielten je 5-600000 Fr. Dieje Erint: gelber für einen für Frankreich möglichft gunftigen, für bie übrige Belt möglichft folechten und fomablichen Bries.

Digitized by Google

ben, wofür das Leben vieler Hunderttausende und der Wohlstand vieler Millionen geopfert worden, wurden nach diplomatischem Sprachgebrauche, wie lucus a non lucendo, als gebräuchliche Ehrengeschenke bezeichnet. So gab die hohe europäische Diplomatie schon 1814 ein seitdem wiederholt nachgeahmtes Beispiel, wie sich der Enthusiasmus der nach Freiheit und Unabhängigkeit lüsternen Wölker im dynastischen Interesse apitalisiren und verzinstich anlegen läßt.

Ueber Die im Sabre 1814 wiederum befreite fran= gofifche Ration, Die fich feitbent noch öfter und bis in ben vollendetften Despotismus binein mußte befreien laffen, fiel junachft ber ausgehungerte Beufdredenfdwarm ber noch an die altfonigliche Stallfutterung gewöhnten Emigranten ber. Ginen befondere naiven Beweis, wie febr bas Bewußtsein ber echt bynaftifden Gefinnung zugleich bas Bollgefühl bes eigenen Berthes fcmillt, gab fcon unter Ludwig XVIII. ber fogar zu einem Minifter bes Baufes völlig unfabige Bergog von Blacas: ale er feiner ministeriellen Sinecure entlaffen werben mußte, bat er nich bafur die Rleinigfeit von fieben Millionen Fr. aus, die ibm auch fogleich aus bem mit ben Früchten bes Bolfefleifes leicht wieder zu füllenden Rullborn foniglicher Onaben gemährt murben. Die Entschädigung ber Emigranten (1825) beurtheilt ber Berfaffer richtiger, ale bies von anbern hiftorifern gescheben ift. Er erinnert baran, baß fcon Napoleon I. ben Beimgefehrten, die er mit ein= traglichen Ehren überhaufte, eine Urt indirecter Enticha= bigung gemabrt habe. In biefer Richtung fuhren bie reftaurirten Bourbonen mit fo großem Gifer fort, bag fich 1825 die Befammtfumme der Behalte und Jahrgelber ber frubern Ausgewanderten auf nicht weniger als 68 Millionen belief. Die Bertheibiger bes Entschädigungs: gefetes hatten fich besonders auf bie gefetliche Abschaffung ber Bermogensconfiscation berufen. Dagegen wird richtig bemerkt, bag viele von der Revolution eingezogene Befigungen bes Abele boch auch feinen andern Urfprung, als gerade die Confiscation gehabt, daß nich namentlich bie Großen Lubwig's XIV. burch Sab und Gut ber vertriebenen ober zur Galere verbammten Brotestanten be-Wie durfte man alfo, fragt der Ber= reichert batten. faffer, ben Nachfommen jener Bunberttaufenbe von Brotestanten bie Entichabigung verweigern? Dber wie ben Staateglaubigern, Die gut Conpentegeit zwei Drittheile ibrer Forderungen eingebugt hatten, ober ben burch bas Maximum gu Grunde gerichteten Raufleuten, ober ben Inhabern fauflicher Stellen, welche biefelben ohne Erfas verloren hatten? Und wie durfte man, fo fragen wir weiter, eine Entschädigung jenen Bunberttausenben ober Millionen confcribirter Soldaten, ihren Familien und Nach: fommen verweigern, Die ihrem bürgerlichen Erwerbe ent= riffen wurben, ohne im fummerlichen Staatbfolbe, ben fle bezogen, auch nur annahernd eine Bergutung für die ökonomischen Opfer zu empfangen, wozu man fie vor ihren reichern Ditburgern verdammt batte? Die gange Emigrantenentschädigung - ein neuer Beweis bafur, wie fo oft ein icheinbar bochites Recht ins bochfte Unrecht umfolägt - fonnte alfo nur bagu bienen, um bas auf

ben armern Rlaffen ber Bevollerung laftenbe Unrecht ficht-

Die Bewegung ber Corruption ging nicht ohne einige vorübergebende Rudfalle ju ehrlichem Berfahren von ftatten. Dabin ift unter bem Minifterium Martignac Die Auflösung jenes Schwarzen Cabinete gu gablen, bas feit Ludwig XIV. bestanden und trop aller verfaffungt: mäßigen Barantien bes Briefgeheimniffes unter ben folgenden Regierungen, namentlich unter Rapoleon 1, fortgebauert hatte. Bur Beit ber Aufhebung maren 30 Beamte, die eine Befoldung von 3-400000 &r. bezogen, gur officiellen Berletung bes officiell gewähr: leifteten Briefgeheimniffes beftellt. "Das Briefgebeimnif", fügt ber Berfaffer bei, "blieb eine Bahrheit bis auf bie neuefte Beriobe, bie mit bem 2. December 1851 beginnt." Bie hatte auch Napoleon III. ben Ibeen und Uebet: lieferungen Napoleon's I. untreu merben burfen!

hatten fich ja von ben Napoleonischen Ibeen fogar Die Bourbonen fo viel angeeignet, um fich in ber Gloin, bie fie von der Eroberung Algiers erwarteten, einen Shilb zur Dedung bes innern Despotismus und jut Durchfegung ber berüchtigten Orbonnangen gu fuchen. Diefe Expedition hatte besonders der Marfchall Marmont lebhaft befürwortet; benn er begehrte ben Oberbefehl um ber Bortheile willen, "bie er bavon fur fich und feine ungahligen Blaubiger hoffte". Da er aber einem anbern Schulbbebedten, bem Marfchall Bourmont, ben Befehl überlaffen mußte, fo ließ er fich fur feine eventuellen Anspruche auf ben Schat bes Dei mit einer runten Summe aus ber Rriegstaffe abfinden. In ber Beidion bes Burgerkonigthums, bas bie Barifer trok bes Rubus ber afrifanischen Eroberung zum lachenden Erben ter von ber Beiligen Alliang garantirten Legitimitat einge fest, wird an paffenber Stelle weiter berichtet, wie bie nachturfifch = frangofifche Bafcawirthichaft, Die Barbare gum 3mede ber Civilifation, bas Talent ber legalen Blun: berung, ber legalen und illegalen Corruption einen fe geräumigen Tummelplat in Algerien fanben, bag biefet in jeder Beziehung zu einer hohen Schule fur Re poleonifche Marfchalle zweiter Auflage geworben ift. Dem bas ift nur eine Rleinigkeit und wird blos beilaufg erwähnt, daß fich auch ber Bertheibiger ber Quafilegitimitat, Marfchall Bugeaub, für feinen mit Abo =el=Raber an ber Safna abgefcoloffenen Bertrag mit einem Trint: gelbe von 100000 Budschus, ober etwa ebenso vid France bezahlen ließ.

Wie fehr auch die Regierung Ludwig Philipp's de muht war, der großen Ration allen Sand der afteranischen Wüste in die Augen zu streuen und die forteiternden Wunden der Corruption mit dem Pflaster à la gloire zu überstreichen, davon wird ein bekanntes, aber so erbauliches Geschichtchen erzählt, daß es hier gleichfalls wiederholt sein mag. Rach der Erneuerung der Feindseligkeiten durch Abd eel-Rader im Jahre 1839 wurde der Welt verkündet, daß sich im Fort Masagran 100 Franzosen mehrere Tage lang gegen viele tausend Araber vertheibigt und die wuthendsten Sturme abgeschlagen häten

Leiber ergab fich nach Jahr und Tag, bag bie im Fort gelegene Frembencombagnie von einem grabifden Reiter= geschwaber nur umschwarmt, aber niemals angegriffen worben war; bag fich ber rubmburftige Commandant, Sauptmann Coliebre, nur ein Gelbftzeugniß über bie Thaten, die er vielleicht noch thun wollte, anticipando ausgestellt batte. Dafür murbe er fpater in aller Stille benfionirt; aber trothem blieb Mafagran in ber Bolte: meinung ein Blanzpunft ber frangofifden Rriegegeschichte, und nach wie vor blieb eine neue Strafe in Baris bavon Alle officielle Schminfe fonnte jedoch nicht belfen gegen die von innen und oben ber immer tiefer freffende Fäulniß, beren Zunahme auch durch Rochau mit zahlreiden Thatfachen belegt ift. Ebenso menig balf aber die gegen die Corruption gerichtete Revolution der Berachtung. Denn daß ichon am 2. December 1851 ihrer= feits wieder diese Corruption eine gelungene Gegenrevolution zu Stande gebracht, bavon wird fich wenigstens ber beutsche Lefer leicht: überzeugen, wenn er nabere Motig nimmt von ben Belben jenes Tags, wie fie jum Theil fon in "Unferer Beit" anschaulichft gefdilbert finb, ober wenn er fich etwa aus Proubhon's "Manuel du speculateur de la bourse" mit ben Großthaten neuefter Gelbft= bereicherung befannt macht.

Es ift ber Beachtung werth und wurde vom Berfaffer gebührend bervorgeboben, daß fowol im Juli 1830 ale Februar 1848 faft nirgende geplundert murbe; bag vielmehr bas belbenmuthig tampfende Bolt an allen Dieben, beren es habhaft wurde, fogleich bie ftrengfte Juftig ubte. Dennoch icheinen 1848 bier und ba etwas larere Grunbfate als 1830 zu Tage getreten zu fein: ber Bolfsbanfe, ber fich fur einige Beit ber Tuilerien bemächtigt batte, entschloß fich erft zum friedlichen Abzuge auf die Bedingung, daß Die Safchen nicht untersucht wurden. Freilich konnte Dies fo gut von gartem Chr= gefühl als bofem Gemiffen eingegeben fein; aber mun= bern mußte man fich boch, wenn bie von ben Machtigen und Reichen fo beharrlich gegebenen Beifpiele ohne alle Birfung auf bie untern Rreife geblieben waren. Und faßt man gar die Fortschritte ins Auge, welche bie fri= vole Runft der Bereicherung ohne Arbeit in den letten Sahren gemacht bat, fo wird es immer zweifelhafter, ob ber sittlich gefund gebliebene Theil ber Nation für eine grundliche Ausmiftung bes Augiasftalls noch Berculcs genug geblieben ift.

Die "Zeitgenössischen Geschichten", von A. Schmidt (Rr. 2), die in ihrem ersten Theile "Frankreich von 1815—30" zum Gegenstande haben, sind keine vollständige Culsturz und Volkögeschichte, die den Gang und alle Zustände bes öffentlichen Lebens mit gleichmäßig ausgegossenem Lichte zu beleuchten sucht. Sie haben einen ganz andern Zweck: sie wollen einzelne Bartien der eigentlichen Staats und hofs geschichte, die bisher im Dämmerlichte lagen und wofür dem Verfasser noch unbenutzte und manches aushellende Quellen zur Verfügung standen, zur deutlichen Anschauung bringen. Diese Quellen sind hauptsächlich die amtlichen Berichte,

welche bie beiben eibgenöffifden Befdaftetrager, von Tidann in Baris und Effinger in Wien, an Die jemeilige por= örtliche Beborbe erstattet hatten. Um fich unbefangen aussprechen zu konnen und wol hauptsächlich, um ber Controle bes Schwarzen Cabinets zu entgeben, batte Afdann einen Theil feiner Depeschen ale "Brivatschreiben" und- unter einer fingirten " Brivatabreffe" bem Bororte zutommen laffen. Wahricheinlich batte auch Effinger ähnliche Borfichtsmaßregeln getroffen, ba biefelben in Bien taum weniger geboten maren. Diefe Berichte find nicht blos von großem Intereffe burch ibre thatfachlichen Mittheilungen, fonbern es gereichen auch die oft icharffinnigen Combinationen, die gefunden und nicht felten richtig meif= fagenden Urtheile den Berichterftattern fo febr-gur Chre. baß man ber Eibgenoffenschaft nur munichen fann, fie moge auch jest fo gut wie bamals bebient feint; fie moge gumal an ihrem Bevollmächtigten- in Baris, Dr. Kern, einen Mann gefunden haben, ber mit ebenfo unverblen= betem Auge, wie früher von Afcann, forvol die Befah= ren erkennt, Die Frankreich in feinem Innern bebroben. als auch besonders diejenigen, womit von Frankreich aus bas Ausland bedroht wird. 3mmerbin beweifen jene Devefchen, bag fich bie Schweiz mit verbaltniffmafia aeringem Aufwande eine tuchtige biplomatifche Bertretung gu verschaffen mußte, mabrend in Deutschland bie biploma= tifden Leiftungen noch immer im umgefehrten Berbalt= niffe mit ber Bahl ber Bevollmächtigten und mit bem für fie erforderlichen Aufwande fteben.

Um jene Quellen mit folder Umficht benuten gu tonnen wie ber Berfaffer, mußte er feinen Stoff von Grund aus burchbrungen haben und im weiteften Um= fange beberrichen. Bur jeden, ber auch zwischen ben Beilen zu lefen vermag, geht bies aus hundert Stellen beutlich hervor. Das Wert ift um fo belehrender, je weniger es die Abficht ber Belehrung gur Schau tragt. Nach welcher Richtung aber bie Fingerzeige hauptfächlich ertheilt find, barüber ift bei einem Manne fein 3meifel, ber foeben noch burch ein zeitgemäßes Schriftchen: "Elfaß und Lothringen. Nachweis wie Dieje Provingen bem beutschen Reiche verloren gingen" (Leipzig 1859), ge= zeigt hat, daß er fehr wol weiß, gegen wen wir zunachft und vor allem auf ber But fein muffen. Diefe inbi= recten Aufforderungen gur Bachsamfeit machen um fo mehr Eindruck, ale fie in einem faft durchweg flaren, einfachen und barum wohlthuenden Stile vorgetragen find. Mur zuweilen wird biefer Stil burch ben augenblidlich ftorenben Schnorfel eines in gar ju uppigen Farben aufgetragenen Bleichniffes burchbrochen. Go g. B. G. 92, wo die Ueberschwenglichfeit ber Lopalgefinnten nach ber Geburt tes Bergogs von Borbeaux, mit den wol gleich= falls etwas zu überichmenglichen Worten perfiflirt wirb: "Die Abreffen fcwammen feuchend in einem Meer fclam= miger Seligfeit; die bichterifchen Begafe brangten fic gapfenb in ber Stidlutt einer claffifch = romantifchen Efftafe" u. f. w.

Der ziemlich ausführliche Bericht über fammtliche Rindereien, bie mit jenem erbpringlichen "Bunderkinde"

getrieben wurden, ober mit jenem "Rinde von Franfreich", ober jenem "Rinde aller Belt", bas bis zur heutigen Stunde noch fein Mann geworben icheint, ift indeffen intereffant genug. Er erinnert baran, wie bas Drama ber Beltgeschichte besonbere auch barin bas Geprage einer Chaffpeare'ichen Tragobie bat, bag es fich ber Marr am allermenigften nehmen läßt, in jebem noch fo tragifchen Acte gleichfalls mitzuspielen. Nur barin findet zum Bor= theile bes britifchen Dichters ein Unterschied fatt, bag ber universalbiftorifde Sanswurft weniger gute Bibe als ichlechte Spage macht, bie er noch bagu in jebem neuen Acte bis zum leberbruß wiederholt. Denn erin= nert man fich, aufer ber Beburt bes Bergoge von Borbeaux und ihrer Nachweben, auch ber bes Konigs von Rom, fowie berjenigen bes jungften Napolconibdens, fo gemabrt man ju langweiliaftem Erftaunen, bag bis jur "Berfamnilung ber Reprafentanten von gang Europa um bas erlauchte Rind, bas eines Tage eine feiner iconften Reiche beherrschen wird", fogar buchftablich biefelben Phra= fen und Ceremonien ftets von neuem abgeleiert murben; baß alfo, von biefer Seite betrachtet, ber humor ber Weltgeschichte bei weitem nicht so reich als ber bes eng= lifden Dramatifere ift. Aber bann erinnern wir une auch, bag es bereits zwei biefer "erlauchten Rinder" nicht bis zum Beberrichen eins ber iconften Reiche gebracht haben; und von bem, was nicht geschehen ift, schließen wir unwillfürlich auf bas, mas nicht gefchehen wirb. Wir erinnern uns endlich, daß Napoleon I. und Karl X. bie Beburt ber "erlauchten Rinber" ale bie vom Befchide ihnen verliehenen Unterpfander betrachteten, bie ibnen die dauernde Berrichaft ibrer Donaftien zu verburgen ichienen; bag fie aber mit burch biefes trugerifche Befdent in ihrem bynaftifden Godmuthe bis zum Berften aufgebläht und auf der Bahn einer verhängnißvollen Bolitif, Die fie gum Sturge führen follte, wie mit un= fichtbarer Gewalt fortgeftoßen wurden. Darum gebenken mir ber emigen Babrbeit bes Spruche:

> Doch mit bes Gefchides Machten Ift fein ew'ger Bund zu flechten, -

eines Spruche, ber fur bie herrschenden Dynastien nicht febr erfreulich, aber fur bie von ihnen beherrschten Bolter um so erbaulicher ift.

Schon vor ber Geburt bes Herzogs von Borbeaux hatten jedoch die Bourbonen ganz ben Schick bazu, um fich selbst wieder aus dem Curse zu bringen. Besonders erbaulich ist es, mit welchem ultraroyalistischen und bis zur völligen Bewußtlofigkeit gesteigerten Eiser schon der Herzog von Artois auf die Abschaffung Karl's X. los-arbeitete, wie er nichts versaumte, um sich unmöglich zu machen, da er durch alles, was er als Thronerbe gegen die Regierung Ludwig's XVIII. that, die Revolution von 1830 schon im voraus zu allem heraussorberte und ermächtigte, was sie gegen seine eigene Regierung gethan hat. Daß Karl X. durch die Brille seiner Creaturen und Beamten die Welt verkehrt sah; daß er sich alles Ernstes einbildete, der starke Mann zu sein, der sich nur auf den Kops zu stellen brauche, um auf seinem harten

foniglichen hiruschabel gang Franfreich mit voller Sider: beit gegen jeben Umfturg balanciren gu tonnen; baf er von der mahren und wirklichen Bolksftimmung nicht die entferntefte Abnung batte; bas alles ift piel zu foniglich und monarcifc, ale bag man es anders erwarten follte. Bing es boch feinem viel flugern Nachfolger, fowie bem boctrinaren Minifter Ludwig Philipp's um fein Gaar breit beffer. "Das Bolf", batte Buigot gesagt, "ift wie ber Drean unbeweglich und fast regungelos in feinem Grunde, wie immer auch die Windftoge feine Oberflache aufrutteln mogen." Gine icone Rebenbart, bie nicht aller Wahrheit entbehrt, und die fich Furften und Minifter, ftatt fich angenehme Rube zu munichen, jeden Abend bor Schlafengeben einander gurufen mogen. Nur batten bie ftaateflugen herren zu wenig baran gebacht, bag bie "Binbftoge" gerabe ausreichen fonnen, um ein noch fe ftolg bewimpeltes tonigliches Orlogichiff an ber erften beften Rlippe zu gerichellen, um links ober rechts balb bie eine bald die andere Dynastie auf ben Sand zu feten. Sprach man Rarl X. von ber Möglichkeit eines Wiberftanbes gegen feine Orbonnangen, jo folug er jebe Bebenklichteit mit ben ibm bamale febr geläufigen, impofanten Borten nieber: "Dann werbe ich mich zu Pferbe fegen!" Aber er glaubte an feinen ernftlichen Wiberftand; benn fein Bolizeiprafect Mangin batte ibm über bie Stimmung ber hauptstadt gefagt: "Was auch gefcheben mag, ich ftebe mit meinem Ropfe bafur, bag Paris nicht muckfen wirb." Die leicht fich ber Ronig bie Sache vorftellte, geht auch aus feinem Gefprache mit Chabrol hervor. "Run", fagte Rarl X., "wenn ich die Dictatur ergreife, wird es ja nur auf 14 Tage fein." - "Gire", antwortete Chabrol, "wenn es icon ichwer ift bie Dictatur zu ergreifen, fo ift es noch ichwerer fie wieder niederzulegen." Napoleon IIL ift es wenigstens gelungen, ben erften Theil biefer Aufgabe zu erfullen; man muß nun abwarten, ob ibm bie Greigniffe bald auch die Erfüllung bes zweiten und ichwierigern Theils berfelben erleichtern merben.

Der zweite Theil ber "Beitgenöffifden Befdicten": "Defterreich von 1830-48" gibt bem beutiden Lefer einen reichhaltigen Stoff jur Vergleichung ber Rrife ven 1848-49 mit berjenigen, die 1859 begonnen bat. Grof waren die Beranderungen, die das Jahr 1848 gerabe für Defterreich im Buten wie im Schlimmen berbeigeführt bet Man bente an bie Aufhebung ber Robote gur Grunbung eines felbständigen Bauernftandes, an ben Bau ber Gifesbahnen und andere Magregeln gur Forberung des ban: bels und ber Induftrie; aber auch an ben jegigen Finangjammer, an die maglofe Bermehrung bee Militargmange und Militaraufwandes, an Die alles felbständige Bolfe leben tobtenbe Centralifation, an Die Steigerung bes geiftlichen Despotismus bis jum Concordat von 1855. Bon bem allen, mas bie reißenben Stromungen ber Re volution oder Reaction bringen murben, batten biefenigen, bie am Steuer fagen, am wenigsten eine Ahnung. Um fo größer find die Aehnlichkeiten zwifchen jest und ben Unfängen ber frühern Bewegung. Bor allem fieht et gang banach aus, bag man, wie furg vor bem Jahre

1848 fo auch gegenwärtig wieber, mit allen Reformen, bie man fich endlich vom foweren Druct ber Beiten tropfenweife abpreffen läßt, viel zu fpat tommen wirb.

Da ber Berfaffer mit 1830 beginnt, fo gibt es fic für ben erften Theil feiner Gefchichte gang von felbft und gerabe bas ift tennzeichnend für bie frubern Bu= ftanbe —, bag er über selbstibatige Regungen ber Bolter Defterreiche, mit Ausnahme ber italienischen Bevolkerung, faum noch zu berichten hat. Raifer Franz I. und Fürst Metternich, bas war Defterreich: bie gange Gefdichte ber Monarchie brebte fich vorerft noch um bas, was biefe beiden thaten, noch mehr um bas, was fie verfaumten. Denn auch ber Berfaffer, in Uebereinstimmung mit an= bern, welche durch nabere Berfonen = und Sachkenntnig ju richtigem Urtheile befähigt find, ift ber Meinung, bag Retternich teinesmegs ber "allmächtige" Minifter mar, für ben er ausgegeben murbe; bag vielmehr Raifer Frang einen nicht geringen Theil ber öfterreichischen Politik und ihrer fpater fo offenbar geworbenen verberblichen Folgen ju verantworten batte. Er fcbilbert ben lettern als einen gaben und hartgesottenen Reactionar, ale einen Tobfeind aller Reuerungen, ber mit bem Abfolutismus Saus= gobenbienft trieb und feinem Boben jebes noch fo bar= barifche Opfer, bas ihn felbft nichts koftete, ju jeber Stunde zu bringen bereit war; ber feinen Ropf barauf= fette, um bie bewegte Belt auf ber alten Stelle feftzuhalten und ber, wo bies nicht ging, lieber rude warte als vorwarte Beichichte machen wollte; ber mit ber Babfucht eines geizigen Bausvaters, welcher fich felbst einrebet, auf biefe Beife für bas Bohl ber Rinber ju forgen, am liebsten ben ganzen Staat in die Tafchen bes Baufes Sabsburg geftedt batte. Den Minifter ba= gegen bezeichnet er ale einen Confervativen, ber einfichtig genug war, um bis Rothwenbigfeit folder Reformen, beren Berweigerung ben Beftand ber Monardie ober boch ihren Ginfluß in Deutschland und Europa gefährbet hatte, nicht blos zu erkennen, sonbern auch gelegentlich zu be= fürworten, ber aber zugleich fo darafterschwach war, um in der weichlichen Sorge für sein personliches Wohl= behagen jebe Anftrengung zur Durchsehung folcher Refor= men gu fcheuen, und ber alfo ftete fogar von ben Ereigniffen überholt murbe, beren Eintritt er richtig voraus= gefagt batte.

Bei dieser Fügsanteit des Ministers konnten indessen Branz und Metternich, trot vieler Verschiedenheiten ihres Charakters und ihrer Anschauungsweise, Jahrzehnde lang hand in Hand gehen. Auch waren sie wenigstens darin einig, daß es Desterreichs Mission sei, den permanenten Krieg durch den permanenten Frieden zu ersehen, und darum überull die Revolution, wo sie austauche, niederzukämpsen. Dabei machte jedoch Wetternich stets den stillschweigenden Vorbehalt, daß nicht im besondern Valle die Revolution stärker sei als Desterreich und seine Berbündeten; denn er glaubte keineswegs, daß dieselbe dauernd verdaltigt werden könne. Zum Beweise seiner Einsicht in die völlige Verrottung der europäischen Zuptänder gestel er sich vielmehr darin, wie der Verfasser

bafür Belege gibt, ben unvermeidlichen Sieg ber Revolution und den batbigen Umfturg ber Monardie gu weiffagen. Bekanntlich war auch Ludwig Philipp ber Meinung, ber erfte große Rrieg werbe auf ben Sturg ber Monarchie in ganz Europa hinauslaufen: "The world will be unkinged" mar eine feiner beliebten und ofters wieberholten Rebensarten. Gine mertwürdige lleberein= fimmung ber Ansichten bei ben einfichtigften Bertheibigern ber unumfdrantten und ber conflitutionellen Monarchie; eine gute Lebre fur Die Areunde ber Mongroie, baf fie endlich, um biefe nicht untergeben zu laffen, in bas gabrwaffer ber großen Reformen einlenken und mit bem Strome fegeln muffen. Aber freilich, fogar für einen Wetternich und Ludwig Philiph find bie Lebren, die fie fich felbft gegeben hatten, vergeblich geblieben.

Als die Tage ber Julirevolution beranruckten, mar man gerabe in Defterreich mit ben Anspruchen Baierns auf die babifche Pfalz und mit ber Bugelung bes un= banbig geworbenen Bergogs Rarl von Braunfdweig angelegentlichft beschäftigt. Metternich batte inbeffen, wie aus einer Meußerung gegen ben frangofifden Gefanbten in Wien, von Nayneval, bervorging, die Lage ber Dinge in Frankreich richtig beurtheilt. "Ich fenne", fagte er, "ben öffentlichen Geift in Frankreich gut genng, um zu wiffen, bag ein Staatsftreich bie Dynaftie vernichten wurbe." Auch barin irrte er nicht, bag er im Jahre 1830 noch keine Ratastrophe für Desterreich erwartete. Um wenigsten begte man bamals Beforgniffe fur Un= garn; wahrend man mit viel großerer Bebenklichkeit nach Tirol und Vorarlberg blidte. "Denn biefes Land", so berichtete Effinger im September 1830, "bat seit Ein= führung der Salzsteuer und der Tabackgefälle, sowie der Conscription, obwol die Dienstzeit, statt vierzehn, wie in den anbern Provingen, nur fieben Jahre betragt, viel von feiner Ergebenbeit fur bas Raiferbaus verloren." Effinger beruft fich bafur auf feine eigene Erfahrung, und auch ber Schreiber biefes machte gang bie gleiche Beobach= tung auf einer Reife burch Tirol im Jahre 1831, über bie er bamale in Rotted's "Bolltifchen Annalen" berichtet hatte. Wer die Borgange in Tirol mahrend des Jahres 1859 ins Auge faßte, tonnte fich leicht überzeugen, bag fich die gleiche Berftimmung wenn nicht erhalten, boch feitbem wieber erneuert hatte. Minber gludlich als in feiner Beurtheilung ber Krifis von 1830 mar jedoth Metternich in ber von 1848. Bon ber Rudwirfung ber "fchweizerifchen Angelegenheit", ber Bertreibung ber Jefuiten und ber Auflofung bes Conberbanbes, erwartete er nur ben Sturg bes Minifteriume Buigot; abnte jeboch feinen gewaltsamen Bufammenbruch ber Dinge in Baris und ebenfo wenig eine unmittelbare ober mittelbare Befahr für Defterreich. Alfo wieber ein Beifpiel jenes nicht gar feltenen "umfaffenben, ftaatemannifden Blide": weitfichtig in die Ferne, blobfictig in die Rabe.

Als die Infirevolution ausgesthwungen und ber frankfurter Bundestag mittels ber zu ihrer Bestattung bestellten Central-Untersuchungscommission, die aber mehr die noch Lebendigen als die Todten begraben mußte, für eine lange

Rirchhoferube gesorgt hatte, ba ichien boch endlich, in ber Bergweiflung ber politischen Langweile, ber auf bem Grabe ber beutiden Burichenschaft triumphirenbe Metternich jum Reformator ju merben. Er brachte zwar bamit Defter: reich nicht aus dem alten Bleis heraus, und wollte es schwerlich berausbringen. Aber er hatte boch perfonlich feine reformatorifden Einfälle. Brillen und Launen, befondere feit bem Tobe Frang' I. und noch mehr feit ber Regierung Friedrich Wilhelm's IV. in Breugen. Es war ber aus gabem Faben gesponnene, eine und leiber faft einzige "ftaatsmännische Gebanke", ben wir 1859 wieber an der Arbeit feben, an dem fich auch damals die ofter= reichische Politit, "binfchleichend bie Gebantenbahn", in bem von ihr felbst fo funftlich geschaffenen Dunkel fort= zutaften suchte: Defterreich wollte nicht dulben, daß ihm Breußen in seinem Einflusse auf Deutschland ben Borrang ablaufe. Den ichon aus eigenstem Inftinct überfluffig langfamen Fortschritten Breugens, foweit fie nicht von Defterreich ganglich gehemmt und burchfreugt werden fonnten, suchte alfo ber Staatstangler wenigstens fo weit nachzukommen, um bie zweite beutsche Großmacht immer noch an einem Bipfel festhalten zu tonnen. Aber faft in allen Buntten tam er ber reformatorifchen Bewegung in Preu-Ben, so febr fie ibm gute Beile ließ, boch nur in Ge= banten nach, faum irgendwo in ber Ausführung. Denn ber Berfaffer bat es bis ins Ginzelne nachgewiesen, wie jogar die homoopathifche Dofis einer Reform, auf Die es ber Staatetangler abgegeben batte, theile von ber Staateconfereng aus und befondere durch ben Erghergog Ludwig, theile von ber jesuitischen Sofpartei aus und befonbere burch ben Ginfluß ber Ergbergogin Sobbie, im= mer wieder beifeite gefchoben murbe, um von neuem ver= bunnt zu werben, ober mie bem Patienten bie Argnei, bie ihn beilen follte, bochftens an ben Mund gehalten, aber ber Loffel vorfichtig wieder gurudgezogen murbe, sobald er schlucken wollte.

In Breufen batte man die Entlaftung bes bauer= lichen Grundbefiges icon vor Jahrzehnden in die Sand genommen, und mar nach manchen Bogerungen und nach Ueberwindung nicht geringer Schwierigfeiten gum Biele gelangt. In Desterreich, wo nur bann und wann bie Rebe bavon war, brachte man es erft im December 1846 zu einem Robot = Ablofungepatent. Aber biefe Ablofung ber Behnten und Robote bezog fich nur auf Bohmen und bie beutschen Provingen, es bedurfte erft des gewaltsamen Anftoges von 1848, um bie allgemeine Aufhebung ber Fronen burchzusegen und burch ben Anfang ber Grunbung eines freien Bauernftanbes bas alte Defterreich gu etwaiger Berjungung in die Neuzeit bineinzuruden. 218 burch ben Bertrag Breugens mit Beffen : Darmftabt vom 14. Februar 1828 ber Grund gu einem beutschen Bollverein gelegt wurde, erklarte noch Metternich fogar bie blos commerzielle Einigung Deutschlands für eine Chimare; und Defterreich fuchte ber weitern Ausbreitung bes Boll= vereins moglichft viele Sinderniffe in den Beg gu legen. Rach ber Julirevolution bedurfte jedoch Metternich ber Gulfe Breugens gur polizeilichen Dagregelung Deutsch=

lande; und nun gestand er ibm gu, "bag bie Regulirung ber Banbelsangelegenheiten nicht zur Competeng bes Bunbestage gegablt merben burfe". Dem Rollverein gegen: über ging also die öfterreichische Politif in die Rolle ber Tolerang und Meutralität über, fodaß fie von 1830 an ben Beftrebungen bes berliner Cabinets nicht mehr ent: gegentrat, obgleich man burch die gegen Erwarten jonfdreitende Ausbehnung bes preußischen zu einem beutiden Bollverein "unangenehm überrafcht wurde". Endlich aber. ale bie volkewirthschaftlichen und finangiellen Bortbeile ber deutschen Bolleinigung neben bem finanziellen Sied: thume Defterreichs immer fichtbarer wurden, trat bie öfterreichische Sanbelevolitif in bas britte Stabium bet Belüftens nach einer großen beutich = öfterreichifchen banbelbeinigung, und es mar besonbere Metternich, fpater auch Rubed, welche biefes Biel ins Muge fagten. Gin Saupthinderniß fur beffen Erreichung mar bie eigenthum: liche Stellung Ungarne und beffen Absonderung von ben übrigen Theilen ber Monarchie burch eine eigene Boll: schrante. Man brachte alfo in die bem ungarifchen Reiche: tage gemachten Brovositionen vom 11. November 1847. auch ben ale befondere bringlich bezeichneten Borfcblag ber "Aufhebung ber zwifden Ungarn und ben öfterreichifden Staaten beftehenden Bollinie". Die Revolution von 1848 vertagte die Ausführung diefer vorbereitenben Dagregel; ale aber Ungarn mit Gulfe von Rugland un: terworfen mar, fdritt man wirklich burch Aufbebung ber ungarifden Bwifdenzollinie und burch "Ginbeziehung" Iftriens, ber Quarnerifden Infeln und bes Umfreifes ber Freihafen gur Bereinigung ber fammilichen ganber ber Monarchie in ein Bollgebiet. Dann ging man an De "Befeitigung bes Probibitivfuftems" und die Feftstellung bes am 25. November 1851 publicirten Schutzolltarife in der laut ausgesprochenen Absicht bierdurch bie funftige Sandelseinigung mit Deutschland anzubahnen. Nach ben "wiber alles Erwarten" erfolgten Gintritt Sannovers in ben beutichen Bollverein brachte man es wirklich bis gum Sandelsvertrag vom 19. Februar 1853 mit Breugen und bem Bollverein. Damit hatte man fich bie commergiellen Reformplane Metternich's, wie fie fich feit Ende 1841 in ihm ausgebildet hatten, angeeignet, und met bem Bielpunkte ber "Schaffung eines mitteleuropaifden Boll : und Sandelsgebiete", bas bem icon in ber Bauls firche verfundeten politischen Bebanten ber Schaffung eines "großen mitteleuropaifden Reiche" entsprach, einen Sorit Allein ohne ben Anftog ber Revenäher gekommen. lution von 1848 ware auch biefer Schritt nicht gethan worben; und mas bamale gewonnen murbe, ging burd ben Sieg ber Reaction und die magloje Ausnugung Die fes Siege balb wieder verloren. Denn bas ift nur alle flar, bag mit burd bie Schuld ber öfterreichifden Reactione. politif, wenn auch feineswege ausschlieflich burd biefe Schuld, bie Entfremdung zwijden Defterreich und Breugen, fowie ber Zwiespalt in Deutschland, also im Sauptlante bes jest wieder besonders "jufunftig" geworbenen großen mitteleuropaifchen Reiche, einen bobern Grab erreicht beben, als noch jemals scit bem Bafeler Krieben von 1795.

Die gurcht vor ber Doglichfeit eines preugifchen Uebergewichts in Deutschland mar es auch) welche bie Reffeln. in welche bie beutsche Preffe gefclagen mar, etwas zu lodern anfing; benn bavon war noch lange feine Rebe, bag man es um ber Sache felbft, um bes Boble und ber Rechte bee Bolle willen einer freien Breffe geftatten wollte, zwischen allerhöchfter Beisheit und Thorheit eini= gen Unterschied ju machen. Das wiener Cabinet, wie Effinger am 6. April 1847 berichtete, war unterrichtet, daß man fich ,, feit einiger Beit in Berlin mit Entwer= fung eines Prefigefetes beschäftige, durch welches die Represion mit ber bieber geltenben Bravention vertaufct werbe". Da aber nach ben Bundesbeschluffen, besonbere feit ben wiener Ministerialconferengen von 1834, ein Die Cenfur aufhebenbes Gefes bem Bunbestage vorgelegt merben mußte, und ba man in Berlin wußte, bag ,, feinerfeits ber wiener hof bie Burudnahme ber Cenfurebicte in ben Erbftaaten ale ungulaffig erachte": fo beabfichtigte Breu-Ben den Untrag am Buntestage, daß bie Ginführung von Brefaeseben facultativ und dem Ermeffen ber ein: gelnen Bundesregierungen überlaffen fein folle. Man zweifelte fo wenig in Berlin als in Bien, bag biefer Antrag durchgehen und die "Bopularität" Breugens in Deutschland fleigern werbe. Deshalb entichlog fich bas wiener Cabinet fogleich, bem prengifchen Untrage guvor= gutommen und ließ in Berlin erflaren, bag es ben von Preußen beabsichtigten Antrag "auf übliche Beise in Ge= ftalt eines Prafibialantrage vor ben Bunbestag brin-Dabei war Defterreich in feinem "vol= gen wolle ". len Recht"; und Preußen kounte fich nicht bem Erbieten entziehen, ,, obicon ce nicht gang ben Bunichen bee ber= liner Cabinete entfprechen mochte, bem daburch bie Bopularität ber Dagregel entging". Ale ihm aber boch ein= mal die "Bopularitat ber Magregel" entgangen mar, mochte nun Preugen um fo weniger geneigt fein, mit voller hand bie Saat ber Freiheit auszuftreuen. Man beidrantte fich alfo bort auf die Bilbung eines Ober= censurgerichts, und zu biefer rettenben That konnte man fich fogar auch in Defterreich entschließen, burch Errich= tung einer "Cenfur=Oberbirection" und bes eine zweite Inftang bilbenben "Dberften Cenfurcollegiums". Aber auch bagu entschloß man fich erft am 1. Januar und 1. Februar 1848; also so furz vor der Februarrevolution, bağ man fich biefen Fortichritt ebenfo gut gang hatte erfparen fonnen.

Bu nicht sehr erfreulichen Betrachtungen über die jesige Lage ber deutschen Dinge veranlaßt ber hauptsachtich wieder auf die Depeschen Effinger's gegründete Bericht über die Behandlung und Mishandlung der Berschaftungsfrage in Breußen und Desterreich, sowie über die hemmenden oder schiedenden Einstüffe, die jeder der beiden beutschen Großstaaten jo lange auf den andern äußerte, bis über den einen und den andern die Krisis hereinbrach. Gleich nach den ersten Berjuchen zu einem ersten kleinen Schritte auf der constitutionellen Bahn warnte Metternich ganz besonders, gestützt auf seine langjährigen Ersfahrungen an der Spise der Geschäfte eines mächtigen 1859. 47.

Staats in wedsfelvollen Beiten, ben Ronig bor ben nad: theiligen Rolgen für Die Regierungegewalt in Breugen und fomit für bas confervative Princip überhaupt, Die aus ju raid aufeinander folgenben, ben politifden Ibeen unfere Babrbunberte gebrachten Conceffionen bervorgeben fonnten. Ale nun dennoch im Jahre 1844 eine zu verleihende Berfaffung "von bem Ronig unter Beigiebung bes herrn von Bunfen ausgearbeitet" murbe, und ichon in ber Mitte biefes Jahres jene ,,foniglichen Ent= würfe" fertig waren, die im wesentlichen mit ben spätern Entwürfen zur Inflitution bes Bereinigten Landtage übereinstimmten, ba regnete ce von feiten ber öfterreichischen Regierung in Berbindung mit bem petereburger Cabinet, .. moblineinende Borftellungen über die Schwierigfeit, auf ber einmal betretenen Bahn fich nicht von ben Umftanben fortreißen zu laffen". Diefe ,, mobimeinenben Borftellun= gen" wurden bamale noch burch innere hemmniffe unter= ftust, wie man benn in Wien verficherte, bag fich ber Bring von Breugen, ale prasumtiver Thronerbe, "aufe bestimmtefte gegen die Ertheilung einer Constitution erflärt und gegen bie Durchführung bes foniglichen Berfaffunge: entwurfe eine Broteftation eingelegt babe". Go gelang es mirflich, bas Berfaffungewerf ins Stoden zu bringen. Bieberholt berichtete ber ichweigerifche Gefchaftetrager in Wien von dem "Biderftand bes Bringen von Preugen gegen die beabsichtigte Aufammenberufung der von ben Brovingialftanden gemählten Musichuffe"; und ,.wie gegen= martig ber Ginfluß des Bringen von Breufen überwiege, ber von jeher ben Ronig vor Concessionen gewarnt habe, bie bie monarchische Bewalt zu ichwächen geeignet waren". Much , bange unendlich viel von ber augenblidlichen Stimmung bes Ronigs ab". In Baris

fürchtete gleichfalls bie Diplomatie, saut einer von bort eingelaufenen Depefche, unter so bebenklichen Umftanden den unentschies benen und mit einer zu thatigen Einbildungsfraft verbundenen Charafter des Königs von Preußen, der feit feinem Regierungssantritt nur ein fletes Bor- und Rudwärtsgeben in den durch ihn erweckten Hoffnungen, und felbft in Rudficht der von ihm gegebenen Bersprechungen bewirft habe.

Nach allen Bögerungen und Schwankungen, nach allen öffentlichen und gehelmen Berhandlungen waren zwar endlich

in Preußen die Saupthinderniffe, die fich der Lofung der Bersfaffungsfrage auf dem Grunde der Entwürfe des Königs vom Jahre 1844 entgegengestellt hatten, im April 1846 vollständig überwunden. Der Bring von Preußen hatte jeden Widerstand aufgegeben und betheiligte fich auf das eifrigste an der Conftisturung des neuen und definitiven Entwurfs.

Aber als nun eudlich bas Batent vom 3. Februar 1847 erschien, war beffen "Berkündung ein Act mehr ber Ueberraschung als der Freude". Jede octropirte Bersfassung, womit eine Regierung die lang bewiesene Geduld bes Bolks belohnen und es zur weitern Bervollkommsnung in dieser höcken Orts allein geschätzten Bürgerstugend ausmuntern will, ist ohnehin ein Geschenk von stets zweiselhaftem Werthe. In Preußen aber waren so viele Erwartungen gespannt und wieder abgespannt, so viele Goffnungen geweckt und wieder eingeschläfert wors

ben, daß schon burch bas lange hinhetten und Richtloslaffen des Geschents ber Werth besselben beträchtlich
verringert wurde. Gerade der lange und energische Wiberftand des preußischen Thronerben gegen die Berfassung,
bann aber seine nach allen Zeichen aufrichtige Bekehrung
zum Constitutionalismus fonnte zwar zu neuen hoffnungen berechtigen, aber doch erst für jene kunstige Zelt,
da er selbst zur Regierung gelangen würde. Borerst
war man aber zu spät gekonunen: das verfassungsmäßige
Leben hatte nicht mehr Zeit, nur so tief in Preußen zu
wurzeln, daß daran die deutsche Nation in den Stürmen
von 1848 einen sesten hatte gewinnen können.

218 Metternich ben in Breugen gethanen Schritt nicht mehr verbindern fonnte, meinte er wieber, dag auch Defterreich baguthun muffe, um nicht binter ber anbern beutfden Großmacht gurudzubleiben. Er erflatte in ber Staates confereng im Februar 1847, bag man nun auch in ber Berfaffungsangelegenheit Breugen ju folgen habe, und legte zwei Plane vor zur "Erweiterung ber conftitutio= nellen Rechte ber Provingen" und gur Anbahnung einer "allgemeinen Reicheverfaffung". Genau nach bem erften preußischen Mufter follten Die ,, erweiterten Provinzial= ftanbe bie Grundlage ber allgemeinen Reicheverfaffung" bilben; und ohne 3meifel follte bie Reichsvertretung aus einer Bereinigung ftanbifder Ausschuffe bervorgeben. Aber bie Staatsconfereng wies biefe Borfclage von ber Band, und bas umftanbliche Richts, wogu man fich entschloß, war bie Ginfepung eines eigenen Departements bei bet vereinigten hoffanglei, um "bas Berbaltnig aller Brovingialftanbe zu ber Regierung auf ber Grunblage bes Rechts und factifchen Bestandes zu prufen und bie Rege= lung beffelben anzubahnen". Die Berfaffungsangelegen= beit murbe also ad acta verichrieben, und man fubr in ber alten Beife fort, fich auf ben in ber Armee verfam= melten und zu unbebingtem Behorfam breffirten Theil ber Unterthanen gu ftupen, fowie auf eine Boligei, Die Effin: ger in einer Depefche vom 14. Juli 1846 mit ben Bor= ten kennzeichnet: "Durch Sammlung einzelner Notigen erbrudt und von der Wahrnehmung der großen Erfchei= nungen abgezogen, mußte fie fich nach unten nur burch fleinliche Blackereien, nach oben burch unverläßliche und gehaltlofe Schilberungen fuhlbar zu machen." Erft als bie bebenklichen Beichen einer europäischen Barung im= mer unzweideutiger jum Boricein famen, tonnte Effinger am 19. Februar 1848 berichten, daß endlich bie Ueberzeugung von ber Nothwendigkeit ,, von Concessionen im Geifte ber modernen Ibeen auch einige bem Throne nabeftebenbe Mitglieber bes Raiferhaufes" ergriffen habe, und daß baburch "bochgestellte Staatsbeamte, bie ftete bem Fortfchritt in gewiffem Dage hulbigten" (Metternich und Rubed), veranlagt worben feien, vorhandene Blane gur Ausbehnung ber Rechte ber Stanbeversammlungen und Congregationen (in Combarbei = Benebig) wieber gur Gand ju nehmen und jur Borlage an die Staateconfereng "neu gu bearbeiten". 3m Weitern wird bann gefagt: "baß Preußen dabei jum Borbild biene". Go brachte man es endlich, etwa um bie Mitte Februar 1848, zu bem Befchuffe ber "theitweisen Erweiterung ber ftanbifcen Befugniffe", die aber jundchft nur ben beutschen und bismischen Ständen, dann erst der Centraleongregation bes unruhigen Lombardisch - venetianischen Königreiche gemährt werden sollte, "damit die Sabe nicht als eine unfreiwillige erscheine". Um diese Beit, und kurz vor der Kunde vom Ausbruche ber französischen Revolution, wurte der Plan zur Berufung vereinigter Ausschüffe von Kübed neu bearbeitet und "vom Kaifer der Marime nach genehmigt". Das hieß soviel als: "sämmtliche Provinzialftände sollten Deputirte aus ihrer Mitte nach Wien sen, um mit den Behörden zu berathen".

Als es fich nun aber um bie Gingelheiten ber Aus: führung hanbelte, ba trat auch bier wieber bas 3weifeln und Zaudern ein. Erzherzog Ludwig, den später Roffuth in feiner Rebe am 3. Marg 1848 ale ben unüberfleig: lichen Stein für jeben Schritt zum Beffern bezeichnete, mat allen Neuerungen foon im Brincip entgegen; er gerieth balt auch mit Metternich, Rolowrat und Rubed über bas Bablen: verhältniß und die Competeng ber zu vereinigenben And: fcuffe in Differeng. Mitten in biefe Differengen fiel am 29. Februar die Kunde von der Februarrevolution und ber Broclamirung ber frangofischen Republif, und gerabe jest tam auch Metternich, weil nun "jebe Gabe als eine unfrei: willige erfcheinen muffe", was in feinen Angen bas Aller: gefährlichfte mar, mit bem Erzberzog Lubwig in ber Anficht überein, ,, feine weitern Conceffionen gu machen und die fcon befchloffenen Reformen nicht zu beeilen (!)" Rolowrat und Rubed bagegen, fowie befondere Erzbergog Johann, maren fur Befdleunigung und weitere Austeb: nung ber Bemabrungen. Befondere aber bebielt bie abfolutiftifch : ultramontane hofpartei in ihrem Schreden aber bie parifer Borgange boch noch fo viel Befonnenbeit und Rlugheit, um fich felbft nun unter bie Rabne bes Liberalismus und Rabicalismus zu retten; fie trat in Berbindung mit ben Rubrern ber Opposition, und indem fe felbft in Revolution machte und die Rataftrophe rom 13. Marg gu befchleunigen fuchte, behielt fie zugleich für Die fpatere Reaction bie Sand im Spiele. Dies gefchet besonders unter bem Ginfluffe ber Erzberzogin Sopbie, und wenn auch ihr Gemahl babei eine Rolle ju übernehmen hatte, so mußte man boch, wie Graf hartig in ber "Genefis ber Revolution in Defterreich" fagte, baß "Gebanfen, die von bem prasumtiven Thronfolger ausgingen, eine Intervention feiner erlauchten Bemablin poraut: zuseten berechtigten". Die Bofpartei, die icon porber mit Metternich entzweit war, weil er fich ber firchliden Reaction wiberfest hatte, zerfiel nun vollende mit ibm. ba er ihrer plotlichen Befehrung gum politifchen Aberalismus in ben Weg trat. Aber unter folden Umftanben bielt es auch Metternich für gut, fich febr überfluffigerweife gleichfalls noch politisch befehren zu laffen : am 12. Marz am Tage vor Eröffnung bes nieberofterreichifden Pant tage, verfunbeten "faiferliche Banbichreiben" bie "foles nige Ginberufung vereinigter ftanbifcher Ausschuffe". Aber fogar jest noch, obwol mehr burch bie Sonib bee Erg bergoge Ludwig ale bes Staatetanglere, murben Bufam:

menfebung und Befugniffe biefer Ansichuffe in fo laderlich fleinem Dage zugeschnitten, bag baburch bie Erbitterung im Bolfe nur gefteigert werben fonnte. Und als am folgenden Tage die faiferliche hofburg, mo die Staate: confereng in permanenter Sigung beifammen war, von einer brobenben Bolfemenge umlagert und von Debu= tationen befturmt wurde, ließ fich Metternich eine gange Reibe von Concessionen: Berfaffunge : und Reformcomité, Boltebewaffnung, Preffreiheit und ichlieflich feine eigene Abbanfung abnothigen; mit Berleugnung feiner vieljab= rigen Maxime, bag man "felbft ben Schein ber Unfrei= beit zu meiben babe". Er ließ fich bazu zwingen, bas feit 40 Jahren mubfam aufgebaute Rartenbaus feiner vielbewunderten Staatsflugbeit in einem fdmaden Augen= blide mit eigenem Athem umgublafen, und wenn er fru= ber die preußische Regierung vor ben ,, nachtheiligen Folgen ber zu rafch aufeinander folgenden, ben politischen Ibeen bes Jahrhunderts gemachten Concessionen" gewarnt hatte,, fo hinterließ er nun burd feinen Sturg ber preupifchen Regierung und allen anbern beutiden Regierun= gen die Lehre, daß bie Bergogerung folder Concessionen boch noch ihre meit größern Gefahren bat. Go febr er aber am 13. Marg jeben Salt und jeben innern Unftanb verloren batte, mußte er boch mit bem außern Anftanb. ben er hatte, von ber Weltbubne abzutreten, um erft spater wieber und nur noch vom Souffleurkaften aus einige Dienfte zu thun.

Der Berlauf ber Ereigniffe in Defterreich feit bem 13. Marg 1848 fonnte und follte vom Berfaffer nur angebeutet merben: Sieg ber Revolution, aber balbiger Umidmung zur enticieben triumphirenden Reaction; Befeitigung bes Raifere Ferbinand am 2. December 1848; octropirte Berfaffung bes Gefammtftaats am 4. Marz 1849; Suspenfion diefer modernen Berfaffung im August 1851 und Aufhebung berfelben am 31. December 1851, alfo burch einen bem bonapartiftifden Staatoftreiche vom 2. December unmittelbar folgenden, der aber freilich in Defterreich thatsachlich schon gelungen war, ber also mit bem alle politischen Gunden tilgenden und alle revolutio= naren Teufel austreibenden Weihmaffer einer absolut willfürlichen Legitimität nur noch getauft werben follte. Als Frucht biefer flegreichen Reactionspolitit feben wir fobann die Wiederaufrichtung der mittelalterlichen Briefterberr: fcaft am 18. Auguft 1855; den Berluft ber fconften Proving Defterreiche burch Rrieg und Frieden von 1859; ben erneuerten Bwiefpalt zwischen ben beiben beutiden Großmächten; die Berfluftung ber beutiden Ration in zwei Lager, die felbft gegen ben gemeinschaftlichen außern Feind nur schwer noch zu vereinigen find. Dabei mag man jeboch anerkennen, bag biefe Fruchte nicht blos auf öfterreichischem Boben gereift murben.

Das war ber auch vom Berfaffer richtig erfannte und bundig ausgesprochene leitende Gebanke, der mahrend einer vierzigjährigen, ftaatsmannischen Laufbahn der Bolitit Metternich's zu Grunde lag: Die Regierung sollte mehr regieren und weniger ins Ginzelne hineinadministriren; fie sollte stets die Jultiative für diejenigen Refor-

men ergreifen, welche nothwendig feien, um die beutsche und europäifche Stellung Defterreichs ju mahren und ju ftarten. Der 3med feiner Reformantrage mar alfo, bag er bie Gentralregierung aus ber ibm verberblich fcheinenben Bontion bes Nichtregierens berausreifen wollte, und bag er alles that um ber Dacht und bes Ginfluffes ber Regierung willen, nichts aber um ber Rechte und bes Wohls ber Bolfer willen. Sandelt es fich um die Er= baltung' einer bereits bestebenben gouvernementalen Un= umifdranktheit, ober wenigftens um bie möglichfte Ber= gogerung ber Selbstregierung bes Bolfe, fo gibt es allerbings fein befferes Mittel, ale bag bie Regierung gur Befdwichtigung ungebulbiger, aber noch unbestimmter Boltewuniche immer felbft etwas Neues thut und felbft etwas Reues erwarten läßt; daß fie ben culturgefdictlich wohlbegrundeten Bolfemunichen zuvorzufommen fucht, ebe ne zu bringenden Forberungen geworben find; bag fie alfo rechtzeitig immer biejenigen Conceffionen freiwillig macht, zu benen fie im Kalle ber Bergogerung und Ber= weigerung junachft gezwungen werben fonnte. Go lagt fich wol auch eine gange, leicht bewegliche Nation burch bie Thatigfeit ihres unumidranften Bewalthabers in eigener politischer Unthätigfeit erhalten. Durch bas. mas bie Regierung in Hüglich bemeffenen Baufen thut, bleibt bae Bolf in ber Rurcht und hoffnung auf bas, mas fie noch thun wird; es bleibt alfo ftets auch in gelinder Spannung und wird ju gut anufirt, ale baß es aus feinem abmartenben Geborfem beraustommen wollte und konnte. Auf diese Art der Bolitik hat fich Napoleon III. bis zur Stunde meifterlich verftanben. Db er bamit noch lange auszureichen vermag, ift freilich eine anbere Frage.

Much Metternich batte Die volle Ginnicht in Die Eriprieflichfeit einer folden Politif, aber nicht Thatfraft genug, um fie burch bie volle Benugung feines allezeit arofen Ginfluffes jur That merben ju laffen. Befonbere mertwurdig bleibt aber die Bolitit Defterreiche in Bezug auf Breugen, die bis jum Jahre 1848 faft ausschließlich unter ber Leitung bes Staatsfanglers fanb. Möglichfte Bemmung ber in Breugen beabfichtigten Reformen von feiten Defterreiche, sowie schwache und barum vergebliche Berfuce in Diefem lettern Staate, um ben verfvateten. preußifden Fortidritten gleichfalle nachzuhinken: eine folde Staatefünftelei mußte endlich zum gleich großen Dachtheile für Breugen ausfallen, bas fich verspaten ließ, wie fur Defterreich, bas gar nicht von ber Stelle fam. Denn am Ende ift jebe ungulangliche Reform, wodurch bie Revolution nicht verbutet werben fann, um fein Baar breit beffer als gar feine Reform. Darum mar auch ber Lohn, ben die Bolitif in beiben beutschen Grofftaaten einerntete, jo ziemlich berfelbe; und felbft bie gefcicht= lichen Bablungetage für diefen Lohn fielen nicht weit auseinander: es waren ber 13. und ber 18. Marg 1848. Bei alledem liegt in jener wiederkehrenden und geschicht= lich erwiesenen Rothwendigkeit, daß ber eine beutsche Grofftaat ben Fortfdritten bes andern nachgutommen fuchen mußte, ein beachtenswerther Fingerzeig fur Die

Digitized by Google

Gegenwart, wo es fich, obgleich mehr zur Abwehr außerer als innerer Gefahren, um eine Reform ber überall als unzulänglich erkannten beutschen Bundesverfaffung und beutschen Wehrverfaffung handelt. Eine baldige und kräftige Initiative, wenn auch nur von der einen Seite, könnte und sollte Deutschland wenigstens biesmal vor dem ... allzu wät" bewahren.

"Es fann wol noch", fo fagten wir an anberm Orte, "gegen ben jegigen Raifer ber Frangofen Belt= gefdicte gemacht werben, aber nicht mehr ohne ibn." Dabin bat man es fommen laffen, bag er im Rreife ber von Legitimitats wegen ihren Bolfern angeftammten Botentaten, Diefe fammtlich um eine Ropfeslange überragenb, wie ber Magifter unter feinen Schulern ftebt, bag es biefe lettern bochftens noch binter feinem Rucken wagen, ibm einen mehr nedifchen als gefährlichen Schabernad Den Lefern b. Bl. batten wir barum eine viel zu durftige Borftellung beffen gegeben, was fie in ben beiben Beidichtswerten erwarten burfen, murbe nicht ausbrudliche Beziehung auf bas genommen, mas Die Berfaffer über Die Gefchichte Des Bonapartismus erforicht und berichtet haben. Wir faffen alfo in turgem gufammen, mas ins Gebachtnig ber Beitgenoffen gurud: gerufen zu merben verbient. Dan muß ben Begner vor Augen behalten, um ihn überwinden zu konnen, und es ift ja mahriceinlich genug, bag auch bie jegigen Deutschen, ob fie wollen ober nicht, den jegigen Bonapartismus jum gefährlichen Gegner haben werben.

Raum batte bie collective Staatsweisbeit ber euro= paifchen Machthaber und Diplomaten bie biftorifc ewig bentwürdige Thorbeit ju Stande gebracht, ben gewaltigen Raifer und großen Felbberen jum fouveranen gurften ber Infel Elba zu begrabiren und ihm einige hundert Mann feiner alten Barbe zum bynaftifch gebrauchlichen Solba= tenfpiele zu überlaffen: fo begann auch icon bie von ben Sottifen ber Reftauration machtig unterftutte Thatigfeit ber Bonapartiften in Frankreich, um ihm ben beifeite gefcobenen Raiferthron von neuem fitgerecht zu machen. Die Seele ber bonapartiftifchen Umtriebe mar icon vor ben hundert Tagen die Bergogin von St. : Leu, die Mutter bes jegigen Raifere ber Frangofen, Bortenfia Beaubar= nale, welcher bie reftaurirten Bourbonen, im unverbien= ten Gefühl ihrer Sicherheit, ben Aufenthalt in Baris geftattet batten. Daß bie Mutter ihre Sohne auch nach ben hundert Tagen im Gogenbienfte bes Rapoleonismus erzogen hat; daß fie biefelben mit ber burftigen, aber reizenben Speise ber "Napoleonischen Ibeen" großfuttern und in foldem Dage mit der Mild bes Ehrgeiges tran= fen ließ, bag fle gegen menfcliche Debengefühle und Nebengebanten möglichft unzugänglich murben : bas alles war fo naturlich, ale es allbefannt ift. In benfelben hundert Tagen gab der erfte Rapoleon der Belt eine Probe von Schrot und Korn biefer Napoleonischen 3been; fie war ichlagend genug, aber bis zum 2. December 1851 lange wieder vergeffen. Wenn je, fo mar 1815 fur ibn bie Beit getommen, ba er fich burch freiheitliche Infti= tutionen ber thatkräftigen Unterftugung ber gaugen Ra-

tion zu verfichern batte, fatt fle mit bem gerbrechlichen und bald gerbrochenen Spielzeuge feiner conftitutionellen Bufapacte abzufinden. Aber er verachtete viel zu febr bas Bolt, bas ihn zum Raifer gemacht und weil es ihn bagu gemacht hatte, ale bag er zu foldem Entidluffe fommen tonnte. Ale er über 30 - 40000 etwas get: lumpte, aber tampfluftige Broletarier befondere aus ben Borftabten St.=Antoine und St.=Marceau Revue gebal: ten hatte, fagte er nach feiner Rudtehr in bie Tuilerien zum Grafen Dole : "Batte ich gewußt, bag ich fo tief berabfteigen mußte, ich mare auf Elba geblieben." Aus machte er feinen Bertrauten fein Bebl, bag er nur auf einen ober zwei Siege marte, um bie Nationalreprafen: tanten erft zum Schweigen und Behorfam zu bringen und bann nach Saufe zu ichiden. Freilich rief auch ein: mal ber Boltstaifer im Unmuth über bie Potentaten von Bottes Onaben: "Wenn ich bie rothe Dute auffete, find fle alle verloren!" Aber er that ce fo wenig , bag er fic lieber felbit verloren aab. Befanntlich batte auch ber Burgertonig bem Bolfefaifer bie gleiche Phrase abgelernt, um ebenfo menig von ber Sache Bebrauch zu machen. Ueberhaupt ift es in Frankreich icon lange Dobe, Die rothe Dube nicht mehr als Bunfchbutden auf bem Ropfe, fonbern in ber Banb zu tragen, um bamit gelegentlich ben Bolfern bes Auslandes, wie Italienern und Ungarn im Jahre 1859, mit freundlich verlodendem, aber flud: tigem Gruße zu winken. Wilhelm Schuly - Bodmer.

(Der Befdluß felgt in ber nachften Lieferung.)

#### Defterlen's "Hygieinische Briefe".

Der Menich und feine phyfische Erhaltung. Spgieinische Briek für weitere Leferfreise von Friedrich Defterlen. Leipzig. Brodhaus. 1859. 8. 2 Thir. 15 Ngr.

Bir haben bier bie Freude, unfere Lefer auf ein febr gutet Buch aufmertfam machen ju fonnen. Es befpricht bie Urfachen ber bosartigen Bolfstrantheiten auf eine ebenfo anziebenbe als leicht fagliche und belehrenbe Beife, und erwägt bie Mittel unt Wege zur Erreichung und Erhaltung ber Gefundheit ber beifam: menlebenden Menfchen. Bas bie Diatetit fur ben einzelnen Ren: ichen bezwedt, fucht bie Singieine für gange Gemeinben, ja fur bie Bewohner ganger Staaten ju erreichen. Und es ift einlenchtent, baß bies ein Rapitel ift, wofür fich ein febr großer Rreis benten ber Lefer lebhaft intereffiren muß. Der Berfaffer hat übrigens icon vor acht Jahren mit ber Berausgabe feines "Sanbbuche ber Hngieine" an ben Tag gelegt, daß er burch fehr umfaffenbe grund liche Forfdungen auf bem Gebiete ber Bflege ber Bolfegefunt beit ein tuchtiger Sachverftanbiger fei. Es lagt fich von ibm nur reif Durchdachtes, nur bas erwarten, was bem allgemeinen Moble bee Bolte in Babrheit nuglich werben fann. Und wenn er fich hier zu einer popularen Darftellung feines hochwichtigen Wegenstandes verftanden hat, fo fann man fich barüber nur freuen und es ibm Dant wiffen.

Die Klage über ben allgemeinen Rudfchritt ber Gefuntheit bes civilifirten Menschenschlags ift schon eine sehr alte. Sie wiederholt sich schon seit mehreren Jahrhunderten immer aufe neue, sodaß wir eigentlich jest ein durch und durch ungesundes, verfümmertes Bolf sein mußten, wenn sie wirklich ebenso kart ir Bahrheit begründet gewesen, wie sie laut und ost wiederheit worden ist. Desterten gibt mit Recht auf eine so unbestimmt und allgemein gehaltene Klage gar nichts. Hier werde gemeses ohne Maß, hier gelte die mit Phantasie ausgemalte Erinnerung an die Bergangenheit viel mehr, als die unmittelbar vor Angen

liegenbe Birflichfeit. Aber bennoch find wir ber Meinung, bag biefe Rlage auch ihre guten Fruchte getragen habe. Denn ale fie in ber Mitte bes vorigen Jahrhunberts fich Bahn brach und bie Beranlaffung ju Rouffeau's ,,Emile" abgab, ba murben Bafebow, Campe, Beftaloggi fur bie Berbefferung bes Ergiehungewefens ber Jugend begeiftert, und es ift unvertennbar, bag biefe Danner und ihre noch lebenben Schuler und Rachfolger vom philanthropis fchen Standpunfte aus Großes fur bie Befundheit bes Denfchen gethan haben. Gie haben wenigstens bas Berbienft, bie Ratur wieder in die Schule und bas haus gebracht zu haben. Und bies will unfer Berfaffer auch, aber er will nur noch etwas mehr, daß nämlich auch bie großen Fortschritte ber Raturlehre jum Gemeingut aller bentenben Menfchen werben. Denn alle Rrants beiten feien nichts anberes als Naturerscheinungen, von benen bie Urfachen erforfcht und foviel nur immer möglich abgefchnitten werben mußten. Be mehr nun bie Manner ber Regierun-gen, bie Borfteber ber Stabte, Dorfer, Schulen, bie Uebers wacher ber Rafernen, ber Gefangniffe, ber Rrantens und Armens haufer einfichtevolle Raturforfcher maren, um fo beffer wurde es

um bie Bflege ber Bolfegefundheit fteben. Am Ende bes vorigen Jahrhunderte erwedte Abam Smith burdy seine "Inquiry into the nature and causes of the wealth of nations" noch von einer gang anbern Seite bie Aufmerkfamteit ber Staatsmanner; auch er wies auf Bolistrantheiten hin, und bezogen fich seine Untersuchungen auch mehr auf den verfummerten Boblftanb bes Befiges, als auf ben bes leiblichen Rore pere, fo mar boch wieder nicht in Abrede ju ftellen, bag mit ber Berbefferung bes erften auch ber bes zweiten folgen muffe. Scharfer wurde ber Gegenftanb fcon ine Auge gefaßt, ale humphry Davy fein chemifches Biffen ber Gefunbheitepflege bes Menichen zuwandte. Aber noch viel mehr geschah es burch Liebig, beffen Untersuchungen über bie chemischen Lebensproceffe bei Menschen, Thieren und Bfiangen fur bie Befeitigung taufenbfacher Uebelftanbe Bunber gethan haben; burch ibn ift ber eigentlich erfte Grunbftein zur wiffenichaftlichen Bflege ber Boltegefundheit gelegt. Unfer Berfaffer fpricht bies verhaltnigmäßig nur wenig aus, indeg ift boch fein ganges Bert eine icone Frucht ber weiter verarbeiteten Liebig'ichen Ideen. Er erwähnt auch bie großen Berdienfte unferer heutigen Statistifer nicht, und hat doch ihrer fo nothig wie Papier und Beber, damit fein Buch hat zu Stanbe fommen konnen. Wir nehmen bies aber nicht von ber Seite, als bachte er gering von ben Leiftungen eines Berghaus, von Reben, Rofcher und vieler anbern, fondern feben es fo an, ale wolle er über bas, was die gange Belt für ausgemacht ansieht, fein Bort mehr verlieren. Aus eben dem Grunde schweigt er über Richl's Bestrebungen in Begriff ber naturmiffenfchaftlichen Bolfecultur, über Schonlein's naturfunb: lichen Standpunkt in der Beurtheilung und Claffificirung ber Rranfheiten bes Bolfs. Die hiftvrifche Seite ber neuen Lehre ift ohnehin noch gang untergeordneter Art. Der Berfaffer nimmt nur bas Berbienft in Anspruch , ber Bolfogefundheitelehre eine fichere wiffenschaftliche Grundlage gegeben zu haben, bamit fie fich frei und felbständig weiter entwickeln fonne jum Boble ber gangen Menschheit. Welche fehr beschwerlichen Mittel und Wege er jur Erreichung biefes ebeln 3wede eingeschlagen habe, lagt nich überall flar und beutlich berausfühlen, indes halt er es nicht der Muhe werth, noch besondere bavon zu reden. Das ift ber Grundfat aller großen Manner, welche Sand angelegt haben gur Berwirklichung irgendeiner bem Boble ber Menschheit Dies nenben 3bee; fie bachten an fich und ihre Befchwerbe gar nicht, fonbern nur an ben großen 3med.

Das uns vorliegende Werf Ofterlen's besteht aus 26 Briefen, in benen zunächst bas Befen bes Gegenstandes besprochen wird, woran fich bann eine Reihe von Betrachtungen schließt, welche ben Einfluß ber äußeru Ratur auf ben Gefundheites und Krantheitezustand bes Menschen ins Licht stellen; hierauf fommen die Kapitel, bie von ber Nahrung, ber Lüftung, Reinigung, Bekleibung, ber Sauslichfeit handeln; bann wird von dem Einfluß der Stadte und Oorfer auf ihre Bewohner gesprochen und zulest von den Bolkstranksheiten speciell gehandelt, wohei die Werthlosigkeit der Quaranta

nen und Sperrmagregeln, ber Raucherungen und Prafervative mittel nachgewiesen, aber auch zugleich auf wirfliche Gulfemittel hingebeutet wirb. Aus biefem nur oberflächlich gegebenen 3nhalteverzeichniß wird man fcon jur Genuge erfennen, bag bas Buch fo recht eigentlich bagu bestimmt ift, ein wirkliches Bolfs-buch zu fein. Denn je flarer jeber einzelne bie eigentlichen Ursachen zu ben pestartigen Boltsfrantheiten fennt, je genauer er weiß, mas vernunftigerweife ju beren Berhutung und Befeitigung nothwendig ift, um fo weniger fann bas Uebel Burgel faffen, um fo leichter und grundlicher lagt fich auf feine bei lung hinarbeiten. Bang borgugeweise enthalt bas Buch aber foftliche Binte fur bie bodgeftellten Danner im Stagte und in ben Gemeinden, Die burch ihr Amt bagu verpflichtet finb, bas Glenb ber Armen zu milbern und fie vor bosartigen Krantheiten zu bewahren. Diefen Mannern ift bas Buch ein vortrefflicher Wegweiser, ihnen werben bie Mittel und Bege gezeigt, wie hier zu helfen ift. Der Berfaffer ift aber gerabe in biefem Bunfte fehr rudfichtevoll und vorfichtig gu Berfe gegangen. Er meiß, baß es unmöglich ift, die Armen reich zu machen; aber er weiß auch, bag es moglich ift, fur ihre Gefundheitepflege viel mehr ju leiften, ale bies bisher gefchehen ift. Er weiß, baß es unmög-lich fein wirb, alle Bollstrantheiten gang zu vertilgen, aber er weiß auch, bag noch lange nicht fo viel zu ihrer Berhutung geschehen ift, ale ber heutige Standpunft ber Wiffenschaften, ber Civilifation und humanitat es haben erwarten laffen.

Gine Sauptquelle zu Bolfsfrantheiten finbet ber Berfaffer febr richtig unter ber armern Arbeiterflaffe, unter bem mabren und eigentlichen Proletariat. Es ift ihm aber gar nicht lieb, bag biefe Benennung, wofür man folicht beutsch Lumpen fagen follte, in unfern Tagen zu einem beliebten Dobeworte geworben ift, fobaß man von einem Bauern-, Beamten-, Gelehrten-, Schriftftellerproletariat rebet, und barin werben ihm viele beiftimmen. Man fann ben Begriff allerdings burch alle Stufen bes Lebens jur Geltung bringen, aber es liegt bod immer etwas Gefunftel: tes barin, und pagt hochftens nur gu intereffanten Bolfsgemalben, zu amufirenden Genrebildern ber Bolfecultur. Dem Bers faffer ift bas Berg viel ju fchwer und ber Beift viel ju ernft gestimmt, als bag er fich bei biefer Rebenfache lange aufhalten follte. Das eigentliche Proletariat ift eine fehr betrübende Bu= gabe bes gesteigerten Fabrifmefens. Und boch barf man bem hierburch ausgeprägten Beitcharafter aller Gewerbe um biefer und anderer übeln Folgen willen nicht feinblich entgegentreten wollen, ba es überhaupt eine Unmöglichfeit ift, miber ben Strom ber Beit zu ichwimmen, und weil auch bas gabrifwesen von febr vielen andern Seiten als eine außerorbentlich hoch zu fchapenbe Boblibat fur bie Denichen angesehen werben fann. Laffen wir baher Diefe Untersuchung auf fich beruhen und behalten wir bie armere Arbeiterflaffe im Auge, um uns flar zu werben, bag hierbei viele Umftanbe jufammenwirken, aus benen epibemifche Boltefrantheiten entfteben fonnen. Bunachft weift ber Berfaffer barauf bin, daß mit biefer flaglichen Hahrungequelle gewöhnlich ein haufiger Bohnungewechfel verbunden ift; in großern Fabrif-ftabten wechseln oft Caufende Woche um Woche ihren Bohnort, benn fie muffen ber Stromung bee Marftes und ber Arbeit balb hierhin bald torthin folgen. Es gibt hierbei feine große Babl, ber fürgere Beg und bie Billigfeit des Miethpreifes entscheiben mei= ftens icon allein. Ein foldes unftetes Wohnen ift ber Anfang jum unfteten Leben überhaupt. Man barf' bies ja nicht gering unschlagen und es nicht fur übertrieben halten, wenn ber Berfaffer behauptet, bag in großen Stabten vielleicht noch mehr als ber funfte Theil ber gangen mannlichen Bevolterung ju biefer beständigen Bohnungeanberung gezwungen fei. Denn in Berlin find 50000 feiner Bewohner nur Fabrifarbeiter und Gefellen. In Barie leben über 400000 Broletarier; in London zweis bis breimal foviel. In Manufacturftabten wie Manchefter ober Lille, Rouen, Epon bilben die Arbeiter minbeftens ein Funf= tel, oft ein Drittel aller erwachsenen Manner. "So gibt es jett mabre Armeen ber Arbeit, bes Proletariato", ruft ber Berfaffer aus. "Und bebenfen wir, bag biefelben nachgerabe etwas

nachbenklicher geworben über ihr Schidfal und regfamer, bag Tanfenbe burch eine Stodung im Banbel ober ein einzige fcblechte Ernte bem bitterften Mangel preisgegeben finb, fo begreift fich jene Aufmertfamfeit, welche ihnen auch von anbern Seiten ges worben. 3hre Armuth ift aber nicht blos Mangel und Darben, fonbern auch die Quelle von Rrantheit und Tod, ja die wichtigfte Quelle ihres fittlichen Berberbens, und oft genug ihrer Bitters feit, ihres Saffes gegen bie gange Gesellichaft. Mit innerer Rothwendigfeit werben fie, was fie find." Der Berfaffer zeigt bann, daß bie Saupturfache aller Leiden biefer Menschenflaffe in ber ungureichenden Große und ewig ichwantenden und zweifelhaften Sicherheit ihres Berbienftes liege. Er weift nach , bag ber Arbeitelohn felbit in fogenannten guten Beiten noch nicht einmal ausreiche gur Beftreitung ber bringenbften Lebenebeburfniffe. "Etwa gwei Drittheil beffelben braucht ber Proletarier meift nur fur Genuffe bee Augenblicke und fur einigen Comfort, welchen freilich ein anderer faum ale folden anerkennen mochte. Doch felbst mit biesem hangt er gang und gar vom Martte ab, und ein Steigen bes Brotpreises um einen Grofchen, bei ihm bereits ein Behntheil bes Bangen, heißt fur ibn oft fo viel ale Darben und Erfranfen. Bewöhnlich hat er aber feine Babl, ale fich allem ju fugen, und bas fürchterlichfte Gefpenft fur ihn ift bie Beit, wo er nicht einmal jenes Wenige fich ju erwerben vermag, fei es wegen Stockungen im hanbel, in ber Fabrifation ober wegen Krankfieit und Alter. Sein Leben, fein Erfranfen und Sterben ift fo am Enbe nur eine Frage bes Gelbes! 3mmer und überall feben wir die Baufigfeit ihres Erfrantens, ihres Sterbens gleichen Schritt halten mit ber Rleinheit und bem Sinfen ihres Berbienftes."

Das ist ein Anfang von einem noch weiter ausgemalten grausenerregenben Bilbe ber Wirflichfeit. Man ziehe feinen bemäntelnden Schleier bavor, sondern zeige es recht offen und flar denen, die hier helfen fonnen, helsen mussen. Mehr Lasgelohn! wäre der Ruf der Unglücklichen, und gefundere, nahrshaftere Kost und mehr Regelmäßigkeit, Gesundheit und Bechagischsteit im Leben, in der Wohnung und in der Familie! — ist der Bunsch des menschenfreundlichen Arztes, der Bunsch des versständigen Fabrikbestgers und aller vernünstigen Behörden und Regierungen. Es ist hier schon vieles zur Verbesterung geschehen, aber noch lange nicht genug, und es darf auch nie aushören, selbst da nicht, wo man für seinen guten Willen nur Undanf gerentet hat, denn die Unvernunst ist die dösartigste Krankheit des Prosletariers, sie ist schwer zu heilen, aber doch nicht unheilbar, man darf nur die Geduld nicht verlieren, und es nie belächeln, wenn man bei diesen Fabrisübeln auch sabrismäßig zu helsen sucht.

Die neuern ftatistischen Forschungen haben schreckenerregenbe Resultate ergeben. In großen Spinnereien und Fabrifen ahn: licher Art erfranfen im Durchschnitt vier bis funf Arbeiter von gehn, zuweilen alle auf einmal. An Sfrofulofe und Schwindfucht ftirbt jahrlich ein Drittheil berfelben, und auf einen einzigen aus den mobihabenbern Rlaffen, welcher beim Nervenfieber, ber Ruhr ober Cholera ober bei anbern Epidemien erliegt, fommen 50, oft fegar 100 ber Arbeiterproletarier. "Ja man weiß jest", fagt ber Berfaffer, "baß die arbeitende Rlaffe durch alle diese Krankheiten immer und überall noch unendlich mehr zu leiden hat, als felbst wirklich Arme in öffentlichen Anstalten oder als Straffinge in Zuchthäusern!" Der Ausspruch flingt wie eine bittere Anklage, wie ein ftarker Bormurf gegen unfern fo oft und fo viel gerühmten Bohlthatigkeitefinn. Und boch liegt darin auch nicht die geringfte Uebertreibung. Die ftatiftifchen Regifter liefern nur ju ichlagenbe Beweife bagu. Denn wenn die burchfonittliche Lebenebauer ber mohlhabenben Stante gegen 50 und bei Beiftlichen fogar 65 Jahre beträgt, fo fleigt fie bei ben verarmten arbeitenben Rigffen felten über etliche 30 Jahre, finft bagegen öftere auf 20 Jahre herab. "Ja von 100 berfelben werben oft faum zwei auch nur 40, faum einer 50 Jahre alt! Und mahrend bei ben gludlichern Standen unferer Gefellschaft jahrlich einer von 50 - 60 ftirbt, muß unter jenen Rlaffen einer von 30, bei eigentlichen Fabrifarbeitern, Befellen u. bgl. aber meift einer von 10 — 20 fterben. Rurg wir finden ihre Lebensbauer, ben Grab ihrer Sterblichfeit, ober die Bahl der jährlichen Todesfälle so ziemlich von berselben Art wie in den harteften Gefängnissen ober Buchthausern unserer Beit."

Der Berfaffer fennt neben biefem Proletariat nur noch einen Stand, in welchem ber Gesundheitszustand ebenso bellagenswerth ift. Er meint unsere regularen Truppen, das Militär. Mitten im Frieden gähle man hier ziemlich überall vier bis sechs Procent auf ber Krankenliste. "Im Felbe dagegen sud von je zehn Mann fast immer zwei ober brei frant, im Spital ober in Baraden und ebenso viele sterben etwa jährlich." hier bei bemerkt der Berfasser, daß bei dem Krimfriege die Berluste der Franzosen 80000 Mann betrugen, wovon aber über vier Fünstheile den epidemischen Krantheiten erlagen und nur ein Künstheil vom Feinde getödtet sei. Da lernen wir wieder ein neues Uebel von dem Uebel der stehenden heere fennen. Die Sterblichfeit und die häusigseit bösartiger Krantheiten ist darunter ebenso groß als in den hattesten Strafanstalten unserer durch

Civilisation fo hoch gehobenen Beit.

Benten wir nun auch noch bie Aufmertfamteit unferer Lefer auf ben Befunbheitezuftand ber Rinber bes Broletariate, fo ift berfelbe so trostlos im Buche geschilbert, daß das Serz bittere Thränen darüber weinen muß. Bon 100 Kindern findet man hier nach 10 Jahren faum noch 30 am Leben, während bei ben andern wohlhabenbern Rlaffen doch 80 - 90 biefes Alter erreichen. "Ja in Fabrifftabten wie Lille, Manchefter und anbern fterben von 100 Reugeborenen meift 95 noch beret fle funf Jahre alt geworben finb. In Manchefter maten foger einmal bei einer Bablung von 21000 Kinbern nach funf Jahren nur noch 300 am Leben, und faum eine von 25 Rinbern pflegt hier überhaupt auch nur über bas fünfte Lebensjahr hinausin: gelangen." So hat eine ftatiftifche Untersuchung bas Ergebuis wirflich noch ichlimmer herausgestellt, als man es mit einiger Bahricheinlichfeit von ber beflagenewerthen Lage ber Meltern vermuthen fonnte. Es werden bier viele in Moth und Rummer geborene Rinber faum einige Bochen alt, bie anbern gelangen fast nur vermöge ihrer fruhen Gewöhnung an Entbehrung, an Schabfichfeit aller Art zu einer allerdings verfummerten Lebene fähigfeit und find bie beflagenswerthen Stammhalter bes Brole tariate. Bier fehlen bie von Bestaloggi ine Leben gerufenen Erziehungeinstitute fur bie Rinder ber Armen, benen alle Dinel und Beit fehlen, Rinder zu ernahren und zu erziehen. Einige Fabritbesiter haben auch in biefer hinficht schon zu helfen gewußt und es fehlt uns nicht an hoffnungevoller Buverficht jum Befferwerben. Man hat hierbei nur gar zu oft fich mit einer blegen Scheinhulfe zu begnügen gewußt. Das aber ift oft noch ichlimmer wie gar nichts. Ueber alle biefe und abuliche Berbefferungsplane ift ichon viel bin- und hergestritten und probirt, Die Sache jeboch noch lange nicht fo fertig, bag alle Barteien vollfommen gufrieben gestellt worben maren. Indef ift fcon immer etwas gewonnen, wenn bie Sache nur wieber neu angeruhrt wird und beshalb freuen wir une uber bas vorliegenbe Berf, welches nicht blos bie Roth recht handgreiflich ausmalt, fondern auch

Winfe zur Abhülfe gibt, die zu beherzigen sind.

Am eifrigsten wird im Buche ber Aberglaube, das Borm theil bei den Bolfstrankheiten befämpst. Es macht vor allem darauf ausmerksam, daß ohne Ausnahme noch alle Krankheiten Raturphanomene sind, die wir ihrem innern Wesen nach gu nicht kennen. Und selbst der geschiesteste, einsichtsvollste Arzt wird gestehen muffen, daß er wol die äußern Erscheinungen an einem Kranken deurtheilen und auf Gesetz zurücksübren fann, welche sich auf eine regelmäßige Wiederfehr beziehen, daß er and biese oder jene Hypothese für die Ursache angeben und sehr viel Wahrscheinlichseit für seine Aussicht haben kann, daß er es aber zu einem Berständniß des wirklichen Wesens einer Krankheit nicht zu bringen vermag. Er kann sich noch nicht einmal ganz vellzültig Rechenschaft von den Bedingungen des Entstehens eines Schnupsens, Katarrhs, eines Durchfalls ablegen. Alles was in der organischen Ratur durch Organe wirst, sperrt sich unsern

Forfchungebeftrebungen geheimnigvoll ab, fobag wir une überall nur mit ber Dberflache begnugen muffen. Es bleibt bier febr viel Unbegreifliches, und am allermeiften fur den, ber am beharrlichsten und verstänbigsten bemüht gewefen ift, die Rathfel zu lösen. Neber Wahrscheinlichkeit und Bermuthen kommt man hier nicht hinaus. Das gleichzeitige Erfranten vieler Berfonen auf diefelbe Art macht es allerdings mahricheinlich, bag auf alle bas Better, bie Speifen, Betrante, überhaupt unter gleichen Ums ftanben biefelben Urfachen eingewirft haben, aber boch noch lange nicht gewiß. Man nimmt es inbeg bafur. Go fucht man bie Urfachen gur Krantheit in ben außern Beranlaffungen und begleitenden Umftanben, und man pflegt im allgemeinen um fo be-friedigter zu fein, je handgreiflicher biefe fogenannten Scheinur-sachen find. "Alle Welt", fagt ber Berfaffer, "liebt einmal fire, fategorische Aussprüche ungleich mehr als andere, weil sie bie bequemften find, und feiner ift mit feinem Urtheil leichter fertig ale ber Unwiffenbfte. Wie etwa ber Spleen bee Briten burch die Rebel und ben truben himmel feiner Beimat, ober bas paffive Befen bes Orientalen, felbst bes Hollanders und Deutschen burch Rauchen von Taback entstehen follten, hat man vorem ben Storbut von Salgfleifch und See und Schiffluft, ben Ausfat ber Combarben vom Genug bes Mais, benjenigen man-her Fischervolfer von beren Fischen abgeleiter! Ebenfo menig jaben andere Bebenten getragen, bas Strofulos ober Blob: innigwerben ber Leute, ja fcon ber Rinber im Mutterleibe burch en Umftand zu erflaren, baß foldje in engen Thalern, auf Ralfs ind Gipeboden wohnten, ober in ihrem Baffer, in ihrem Brote alb zu viel, balb zu wenig Ralf erhielten. Bas man gerade as Erfranken begleiten ober ihm vorangehen fah, bas follte eben nmer baffelbe auch veranlagt haben, feien es nun Boben, Sumpf, Baffer, Atmofphare und Bitterung, besondere Dunfte und Binde, ber Speifen, Getrante, Diatfehler, Erfaltung" u. f. w. Dies ifft nun um fo mehr zu, je allgemeiner verbreitet eine folche trantheit auftritt und um fo leichter baburch ber Tob herbeieführt werben fann. Bon bem bornirten Aberglauben, bag Gott it ben peftartigen Rrantheiten bie Menfchen habe ftrafen und effern wollen, bort man jest nur noch von benen reben, welche die lenfchen zu Gott führen follen und fich boch felbft vom Teufel nicht smachen tonnen. Dagegen ift die Unficht noch gang und gebe, if bie Epidemien von einem gewiffen Rrantheitegift herrührten, elche bie Luft, bas Baffer und andere Rahrungsmittel enthiels n, ober welches bie Rranfen, die Sterbenden, Die Todten aus: ,In vergifteten Brunnen", fagt ber Berfaffer, "im rgifteten Brote ober in giftigen Dunften und Rebeln bes himels fieht bas Bolf jest bie Ursache feines furchtbaren Erfran-16, und Taufende, vor allen Juden, Bader, Fleischer find schon 8 Opfer feines tollen Aberglaubens gefallen. Gerabe so erging porbem ben Tobtengrabern in Beiten ber Beft. Denn man schuldigte fie, die Einwohner aus Eigennut mit bem Bulver igetrockneter Beftbeulen vergiftet zu haben; und boch erlagen gewöhnlich felbft der Best! Als sich einmal bei derfelben Rrantit im alten Rom auf feuchtem Brote u. bgl. ein blutrother Schims I, eine Art Bilg ober Alge bilbete, murben viele Datronen als uberinnen hingerichtet. Und als daffelbe wieber im 16. Jahrhunit auf Oblaten einer Safriftei gefchah, hat man 70 Juden als ftmischer verbrannt. Diefelbe aberglaubische Bedeutung ift aber : Bilbung biefer Algen noch im Jahre 1847 gur Beit ber Cholera bft in unferm Deutschland geworben. Und boch fonnten fle hte weiter ale bie Feuchtigfeit ber Atmosphare, in Rellern f. w. beweifen!" Unter ben Mergten fommt freilich fcon lange n fo plumper Aberglaube mehr vor, indes ift er auch bier t nicht gang ausgerottet. Sie erflaren fich bas Entfteben bemifcher Rrantheiten zuweilen auch noch aus Miasmen, ober 3 Anftechungeftoffen im Menichen. Co wie man Blattern, hporten, Luftfeuche bem gefunben Menfchen einimpfen tonne, thue es bie Ratur nur geheimnigvoller bei allen epidemifchen antheiten. Die Cholera follte 3. B. burch bie Ausbunftung Greremente ber Cholerafranten fortgepflangt werben. Man aber biefe verbächtigten Stoffe ben Thieren zu freffen, ober

spriste bavon in das Blut berselben, ohne die Krantheit zum Borsschein kommen zu sehen. Und wenn man wirklich zugestehen wollte, daß die Cholera sich durch Anstedung fortpstanzen konne, so muß doch der erste Cholerafall ohne Anstedung entstanden sein, und was ist denn die Ursache hierfür gewesen? Die Antwort ist nicht leicht, aber wenn sie befriedigend gegeben wäre, so stände der Möglichkeit doch nichts entgegen, seden neuen Cholerafall wie den ersten ohne Anstedung zu erklären. Wer einmal an die Anstedung der Cholera glaubt, sollte solgerecht auch keinen Zweissel an ihrer Unendlichkeit haben.

Ganz biefelbe Bewandtniß hat es auch mit bem Begriff ber Einschleppung einer Epidemie. Anftedung und Ginschleppung einer peftartigen Rrantheit find in unfern Tagen Lieblingsausbrucke bes gebilbeten Publifums, ja felbst ber meiften Aerzte geworben, und bennoch schweben fie grundlos in der Luft wie jeber platte Aberglaube. Wir freuen uns herzlich, bag Defterlen gang entichieben bagegen fpricht und zwar mit Grunden eines erfahrenen benfenden Raturforschers. Er folgt hier ber Unficht unfere großen Meiftere, Alexander von Sumbolbt. In allen Bonen, fagt berfelbe, benten bie Menfchen einen Eroft aus ber Borfiellung ju ichopfen, bag ihnen peftilenzielle Rrantheiten von außen gebracht werben. Diefer Glaube schmeichelt bem Nationalftolge. In einem Banbe gu mobnen, welches Epibemien erzeugt, fonute ale erniedrigend gelten, und befriedrigender ift es, Diefelben fur frembe Gafte gu halten ober fur bas Berf eines Bufalle. Das Bolf nimmt biefe Erflarung alsbalb an, benn fie ift leicht genug ju begreifen. Mergte, Behorben aber find gleichfalls bamit jufrieben, weil fie bas Bort ,, eingefchleppt" von aller Berant= wortlichfeit und Dube erloft, Die wirflichen Urfachen aufzufuchen und gu befeitigen. Go fommt es, bag Savafia, Beracrug wie Die Seeftabte ber Bereinigten Staaten fich immer gegenfeitig ber Ginichleppung bee Gelben Fiebere beschuldigen; bag man bie Beft in Megupten griechifden Schiffen, und in Briechenland, in Ronftantinopel ben von Alexanbrien ober Rofette fommenben Schiffen jur Baft legt!

Aus dem Gengesagten läßt sich schon abnehmen, baß der Berfasser auch die Duarantanen, Cordons und Sperrmaßregeln für nicht blos unnuge, sondern sogar für schädliche Abwehrungse mittel ausseht. Golland hat nie Duarantanen gehabt, und man tennt dort nicht ein einziges Beispiel von der sogenannten Einschlede pung pestartiger Rrankfeiten. England und Desterreich haben diese Absperrungsmaßregel langst wieder ausgegeben, weil man barin nur lästige Behinderungen des Bersehrs erkannte, welche ber Gesundheitspsiege schadeten.

Die Hauptaufgabe ber Aerzte und Behörden bei allen bösartigen Krankheiten ift es, die Ursachen berselben so zu suchen, wie der Naturforscher sich Aufklärung über ein Naturphänomen zu geben bestrebt ist. Kennt man nun die wahren Ursachen, so muß man bemüht sein, sie wegzuschaffen, oder wenn dies nicht möglich sein sollte, ihnen Mittel entgegenzustellen, wodurch sie unwirksam gemacht werden. Der Versasser sucht dies Regel mit einigen Beisvielen anschaulich zu machen. Newcastle und Tynemouth waren im Jahre 1848 sehr schwer von der Cholera beimgesucht. "In der letztern", sagt der Versasser, "machte man sich demzusolge an gründliche Berbesterungen der Stadt, ihrer Kanale, Dohlen, häuser u. s. w., während in Newcastle nichts bieser Art geschah. Sier erlagen auch bereits wieder im Jahre 1853 über 2000 Einwohner der Cholera, in Tynemouth dagegen nur 10!"

Bor allem muß man aber ben Aberglauben befämpfen und jung und alt aufzuflaren suchen über die wahren Ursachen einer bösartigen Boltstrankheit. Mit bem Beseitigen des Aberglaubens ift schon ein großer Schritt vorwarts gethan in der Gesundheitspflege. Dies ift allerdings ein langsamer Beg, aber er suhrt am schersten zum Ziele. "Taussendfache Umwege", ruft der Beraffer aus, "und Forschungen waren nöthig, um uns endlich auch in Krankheiten, in Epidemien nicht mehr die ploptliche Birtung mohischer Einstüge wie Miasmen ober Contagien erblicken zu laffen. Sobald sich indes der Menschengeist zu senem grundlichern

Forfchen und Rachspuren entschloffen hatte, ift auch jum Lohne bafur bie Einficht geworben, bag jene Rrantheiten sammt und sonbere nichte anberes find als gewiffe nach einfachen Gesehen entstandene Wirkungen. Rurg wir fonnen jest darin nur einfache Nothwendigfeiten erbliden, die Folgen einer Berlegung ber erften Raturgefege, und vor allen ber Gefege unfere eigenen Les bene. Dit biefer Ginficht in Die wirflichen Urfachen jener Leis ben murbe une aber zugleich ber Beg gezeigt, ihrer felbft Gert gu werben. Bas une vorbem gu Grunde gerichtet, bas fonnen wir jest vernichten, wegraumen. Dehr und mehr durchbricht bas freundliche Licht ber Biffenschaft die Rebel bes Aberglaubens wie bas willfürliche Spiel ber Phantafie, ber Dialeftif, und findet alebald überall feine Anwendung auf die hochsten Interef fen ber Gefellfchaft. Um inbeg biefe lettern auch in unferm Gebiete zu finden, müßte jenes Licht einmal wenigstens die Spis gen, die Gebildetsten eines Bolks erleuchtet haben." Dahin wird ce aber gewiß balb tommen, wenn nur folche Bestrebungen, wie fie bei bem vorliegenden Budje Grundlage und 3weck find, in allen Rreifen bee Bolfe Burgel faffen. Und wir fchließen baber unfere heutige Befprechung mit bem aufrichtigften Bunfche, bag Defterlen's Briefe recht viel gelefen und beherzigt wers ben mochten. Sie find gang bagu gefchaffen, fich einen großen Anhang im gebilbeten Bolfe und unter ben Mannern ber Biffenichaft zu verschaffen. Den Regierungsmannern ber Gemein-ben und Staaten wird das Buch eine fehr willtommene Er-scheinung fein, fobalb fie ein wirkliches berg fur Boltewohl haben; wo dies aber nicht ber Fall fein follte, ba wird hoffentlich bas Buch auch ale unwillfommener Gaft heilfam fur bas Bohl Reinrich Birnbaum. des Bolfe mirfen.

#### Otto Müller's "Rlofterhof".

Der Klosterhof. Gin Familienroman. Bon Otto Muller.
- Drei Banbe. Frankfurt a. M., Meibinger Cohn u. Comp. 1859. 8. 4 Thir. 15 Ngr.

Bas Bilibalb Alexis der Marf Brandenburg, Beinrich Roenig ben beffifchen ganbern geworben ift, icheint Dtto Muller - freilich in wefentlich anberer Weife - ben Freien Reichoftabten werben zu wollen. Rachbem er uns in feiner trefflichen "Charlotte Adermann" einen hamburger, in feinem "Stabtichultheiß" einen frantfirter Roman geliefert hat, führt er uns in biefem feinem neueften Berte ein Bilb aus bem Leben und Boben Bremens vor. Er braucht alfo, nur noch Lubed jum Mittelpunft einer Dichtung gu machen, um allen noch vorhandenen Reften unferer reichoftabtifchen Gerrlichfeit feinen Eribut gegollt gu haben. Abgefeben von biefer mahricheinlich mehr zufälligen ale beabfich= tigten Bermanbtichaft unterscheibet fich ber vorliegenbe Roman von feinen ebengenaunten Borlaufern in mehrfacher Beziehung, insbefondere darin, bag in ihm feine gefchichtlichen Berfonlich: feiten, wie in bem erftgenannten bie burch Talent, Liebensmurbig= feit und Schicffal gleich intereffante und berühmte Schaufpielerin und in bem zweiten bie nachften Angehörigen unfere größten Dichters, sondern rein erfundene ober wenigstens aus unbefannten Rreifen geschöpfte Individuen ju Gegenständen bes Interefice gemacht find. Unfer Roman bewegt fich baher entschieben mehr als jene Dichtungen in ben Regionen bes privaten und alltag= lichen Lebens, und er ift wol vorzugeweise beshalb vom Autor felbft auf bem Titel ale ein "Familienroman" bezeichnet worden. Gleichwol wurde man irren, wenn man hieraus ben Schluß gieben wollte, daß es fich barin wirklich nur um rein hausliche Intereffen, wie in den altern Familienromanen, 3. B. nur um Berliebungen und Berlobungen, um eheliche Zwifte und Berfohnungen, um "Rinber und Brot fur fie" banbelt. Allerbinge ift auch biefen ober abnlichen Berhaltniffen nach Gebuhr Rechnung getragen, namentlich ift ben erotischen Beziehungen einerfeite und ben unter Berwandten bergebrachten Conflicten andererfeite unverfürzt berjenige Raum gewibmet, ben ein Familienroman beanfpruchen fann. Dancben aber find auch hohere und allgemeinere Intereffen mit mehr ober minber eingehenber Borliebe in ben

Kreis ber Darftellung gezogen und insbesondere haben die eigenthümlichen Juftande Bremens bem Autor Gelegenheit gegeben, auch religiöse und confessionelle Fragen zu berückschigen und die verschiedenen Ruancen der dort dominirenden Orthodoxie und Frömmigseit zu Motiven für die Verwickelungen und Entwidzlungen der Erzählung zu benugen, jer hat sich selbst eines, soviel ich weiß, bisjett von der Romanliteratur noch niemale benugten Clements von fast rein wissenschaftlichem Interesse dem mächtigt und daffelbe mit glücklichem Erfolg zum Gegenstand einer allgemeinen Theilnahme zu machen verstanden.

Daß es bem Berfaffer gelungen ware, bie vericiebenen Stoffe und Momente, welche er fur fein Berf benutt, auch ju einem ftreng einheitlichen, organisch ineinanber greifenben Gangen zu verarbeiten, vermögen wir nicht zu fagen. Die Faben find mehr lofe verschlungen, als eng ineinander gewirft; die Ber-fonlichkeiten, welche einerseits die allgemeinern, andererfeits bie privaten Intereffen vertreten, fteben zwar zueinander in mannichfachen und nahen Wechfelbeziehungen und bilben gegenfeitig zueinander bie Bebingungen ihrer Schickfale und Erlebniffe: aber nichtsbestoweniger fehlt es an einer befriedigenden Totalwitfung, es tritt feine unter ben verschiebenen Berfonen fo madnig und bedeutend hervor, bag fie und entichieben ale hauptfigur und Ungelpunft ber Befchichte erfchiene und uns gmange, alle Charafterguge und Banblungen, alle Entwidelungeproceffe und Br: fahrungen ber übrigen Berfonen nur von feiten ihrer forbernten ober ftorenben Ginmirfung auf bas Gefchick ber Sauptverfon aufzufaffen und auf biefe Beife inmitten ber Dannichfaltigfeit ftete auch bie Ginheit herauszufühlen. Rach ber außern Anlage bes Romans, namentlich nach bem, was ben Aufang und Schlus beffelben bilbet, will ber Autor felbft unftreitig Lubwig als bie Sauptfigur, ale ben eigentlichen Belben ber Gefchichte betracher wiffen. Gerabe biefer Lubwig aber wirb, wie es mit ben Remanhelben fo haufig ber Fall ift, burch mehrere ber übrigen Berfonlichfeiten in den hintergrund gebrangt, nicht nur von feiten feiner Bebeutung, fonbern auch von feiten bes an ihn fich fnupfenden Intereffes. Es ift nicht zu leugnen, bag ihn bie Riichung von gesellschaftlicher Genialität, jugenblichem Leichtfin und fchmabifcher Treuberzigfeit als eine gang liebenemurbige Ber fonlichfeit ericheinen lagt, welche namentlich bem gerfallenen Ronftantin gegenüber wohlthuend wirft und mehr ale biefer auf bie enbliche Erreichung eines foliben Lebensglude Anfpruch hat. Aber bennoch ift weber bas was er thut, noch bas was er gu leiben hat, bebeutend genug, baf er bas Intereffe, welches einerfeus Ronftantin, anbererfeite ber alte Cyprian Frante fur fich ermedt. aufzuwiegen und une bafur ju entichabigen vermochte, bag ibm biefe beiben Berfonen nicht nur rudfichtlich bes Geschicks, ben fie verfallen, fonbern auch in ber Art und Beife, wie ber An:

tor ihre Entwickelung in der Darftellung verfolgt, geodfert werden Ebenso wie Ludwig selbst find auch die ihm zunächst sich anschließenden Bersonen, insonderheit die Familie des Klosterhofst, für die Wichtigseit, die ihnen eingeraumt wird, nicht schwerviegend genug. Die Bunderlichseit des alten Felix streist tod allzu sehr ans Barocke, als daß er eine tiesere Mitempsindung zu erwecken vermöchte; seine jüngsten Töchter, Lucinde und he lene, dagegen repräsentiren das junge Mädchenthum in gar panatürlicher Weise, und selbst Elisabeth, die Geliebte Ludwigs, so trefflich sie in der Grundanlage ist und so lebhaft sie answar, wo sie noch als Nebenverson erscheint, das Interesse für sich un Anspruch nimmt, behauptet sich nicht durchweg in ihrer ursprünglichen Anmuch und Krische.

Beit tiefer angelegte und pfinchologisch intereffantere Ehrraftere find bagegen ber bereits genannte Chrian Franke, Chef einer reichen Sanbelshauses, und beffen Reffe, Ronftantin Bolfbanke, ein junger Gelehrter; auch bie Schwefter bes lestern, Anna Belf hausen, ift burch ihre eigenthumliche Lebensftellung und von fetten ber außern und innern Conflicte, welche fie burchzumachen bat, eintrefflich erfundene und namentlich in den frühern Stadien ihre Entwickelung sehr wahr und lebendig gezeichnete Figur. Diek Bersonen find es benn auch, welche nicht wie jene nur die fleinen

Leiben, die der gludlichen Erreichung des Gludshafens vorauszugehen pflegen und mehr in der Phantaste als in der Wirklichkeit murs
teln, sondern ernstliche Gefahren. schwere Versuchungen und heiße
Kämpse durchzumachen, ja zulet für ihre Berirrungen mit dem
keben zu dißen haben, und sie sind es daher auch, deren Entwikelungsmomenten und Schickfalen der Leser vorzugsweise mit
kheilnahme und Spannung solgt. Jedenfalls wurde daher der
koman einen entschieden tiesern und nachhaltigern Eindruck mahen, wenn sich der Berfasserzentweder auf die Darkellung ihrer
kelchisse beschränkt, oder weuigstens die minder gewichtigen Eletente in eine mehr untergeordnete Stellung gebracht hätte, um
mehr als der Berfasser sur die Behandlung der ernsten Fragen
nd Lebensverhältnisse eine entschieden höhere Begabung besitzt,
le für die Zeichnung harmloser und genreartiger Bilber.

Am unverfennbarften hat ber Autor biefes Talent bicemal ber Erfindung und Charafteriftit Epprians an ben Tag gelegt. ropbem baß die Tenbeng bes Romans entschieben babin geht, is in Orthodoxie und Bietismus befangene, jeber freiern Lebenstfaltung feindfelige Treiben ber alten Banbeleftabt in feiner erberblichfeit und Berwerflichfeit ju fchilbern, hat es ber Berffer gewagt, in jenem reichen Sanbeleberrn einen Mann binftellen, welcher tropbem bag er mit feiner Familie gang und r jener Richtung angehört und eine Sauptfluge berfelben bilbet, rch feine in Gefinnung und Sandlung fich bewahrenbe Bravit und Gergenegute in bem Lefer bie unbebingtefte Liebe unb htung fur fich erweden muß. Gelbftverftanblich wirb hierburch 5 Intereffe bee Lefere in einen Conflict mit fich felbft binein= iffen, inbem er geneigt ift, einerfeite um des Princips willen jen biefe Berfonlichfeit Bartei ju nehmen, andererfeite aber im nblick auf ihre fittlichen Borguge fur fie und mit ihr gu em= nben. Wie fehr bies im Lefer bie Spannung fteigern, wie ce pirfen muß, bag er bie bargeftellten Conflicte mabrend ber ture in fich felbft mit burchmacht, wird man ichon aus die-Andeutung begreifen; die Darftellungefunft bee Autore aber bafur geforgt, bag bie Birfung biefer mit besonberm Ges & behanbelten Partien nicht blos einen aufregenben und bes uhigenden, fondern auch einen wohlthuenden und verfohnenden bruct machen.

Mehnlich verhalt es sich mit der Charafteristik Anna's, welche; der innigen Liebe und Dankbarfeit, mit der sie ihrem Onsind Pflegevater Cyprian zugethan ist, und trot ihred Bunsches, auf feine Weise zu franken, dennoch ihres jugenblichen Triesnach den Freuden bes Lebens und insolge einer phantastischen ung zu einem Schauspieler mit den strengen Principien, die Jause ihres Oheims herichen, in Constict geräth und dadurch haupt die einander seindseligen Elemente des Vietismus und Weltlebens zur Gärung bringt. Die Verwickelungen und flonen, welche hierans hervorgehen, sind von natürlicher Ansund spannender Wirtung, und es ist nur zu beklagen, daß derfasser auf die Entwickelung und Losung beier Wirren nicht de Sorgfalt gewendet, sondern sie zuletz zu Gunsken weit minsie Theilnahme in Anspruch nehmender Verhältnisse ziemlich sitterlich behandelt hat.

sine ganz eigenthümliche, vom Autor wahrscheinlich zuerst e Romanliteratur eingeführte Figur ist Konstantin Bolfst. Liegt rückfichtlich der übrigen Figuren, wenigstens einis rselben, die Bermuthung nahe, daß sie entweder nach ihrer einen Anlage oder nach einzelnen Charakterzügen aus eben entlehnt sind, so läßt sich dies von Konstantin mit heit behandten. Man wird sich erinnern, daß in den er Jahren ein junger dremer Gelehrter, Friedrich Wagens die vollständige griechische Uedersehung des phönizischen hitschreibers Sanduniathon im Manuscribt ausgesunden vollte und dieselbe in einer Weise herausgad, daß sie wirklich für echt gehalten, stäter aber als ein kunst. Machwerf des herausgebers erkannt wurde. Welchen i dies auf die Lebensverhältnisse des bereits 1846 gestorz Philologen gehabt hat, wissen wir nicht, sind auch mit

feinen perfonlichen Gigenichaften vollig unbefannt. Go viel aber fcheint außer 3meifel, bag unfer Autor jenen Bug im Leben beffelben ale Borbild fur Die Beidinung feines Ronftantin Bolthaufen benutt bat, benn auch biefer macht fich, weil er in bem ber Biffenichaft abgefehrten Bremen fur feine philosophischen Leiftungen feine Anerfennung finbet und barüber mit ber gefammten Gefellichaft, befonders aber mit feiner Familie und namentlich feinem orthodoren Oheim Coprian in Bermurfniß gerath, um fich auf funftlichem Wege raich einen berühmten Namen und Geltung zu verschaffen, einer abnlichen Galichung Schuldig, indem er porgibt, ein altes Mannfcript ber verloren geglaubten Briefe bes Buthagoras aufgefunben gu haben unb bas bafur ausgegebene galfum mit einem fo bewundernemurbigen Aufwande von Scharffinn und Gelehrfamfeit berausgibt, baß es ihm gelingt, anfange felbft bie bebeutenbften Belehrten bamit gu taufchen, nach Bollendung feiner fcmierigen Arbeit aber in Ge-wiffenebiffen wegen feines Betruge mit fich felbft gerfallt, fobann auch die Entbedung ber Falichung erleben muß und bemgufolge in Reue und Schamgefühl fich felbft bas Leben nimmt. Dan fieht, feinen allgemeinsten Grundzugen nach gehört Ronftantin in die Rlaffe berjenigen Charaftere, die man in den dem unferis gen vorangegangenen Sahrzehnben als "Berriffene" ju bezeichnen pflegte; aber man wird jugleich erfennen, bag er unter biefen eine gang neue besonbere Ericheinung bilbet und bag bemgemaß ber Berlauf feiner pfnchologischen und ethischen Entwickelung bem Autor jur Beichnung fehr ipecififcher Seelenzuftanbe Gelegenheit geboten haben muß. Der Berfaffer hat benn auch bie biefem Charafter gewidmeten Partien feines Romans mit eingehender Corgfalt und lebenbigem Ginleben in die ju fchilbernben Situationen behandelt, und follten fie auch nicht im Ctanbe fein, alle Lefer in gleichem Dage fur fich ju intereffiren, fo burfen fie boch bei allen benen, bie fur berartige Dinge ein Berftanbniß haben, auf eine lebhafte Theilnahme rechnen.

Unter ben Personen untergeordneten Charaftere ragt als fomissies Driginal besonders Ludmig's Bedienter Blasus, weiland Stiefekwichser der Universität Tubingen, hervor. Er gehort zu ben burledfesten Gestalten, die mir vorgesommen sind, und nur wer in diesem Genre die ftärksen Portionen verträgt, wird sich an ihm von Herzen zu ergößen vermögen. Do der etwas heisle, morose Geschmack unserer Tage damit zurecht sommt, lassen wir dashingestellt. Wir haben aus alter, lustigerer Zeit noch so viel harmslosen humor behalten, um über ihn mehrmals recht ausdündig lachen zu können. Gleichwol sinden wir, daß der Berfasser besetre gethan haben würde, die Farben bei ihm etwas weniger die auszutragen. Gerade beim Komischen werden die bedeutendsten Erfolge am leichtesten unter Anwendung geringer Mittel erreicht.

Mit mehr oder weniger Berechtigung laßt fich von der Form und Einsleidung dieses Romans überhandt fagen, daß der Bersfaffer in Auswendung der Mittel nicht haushalterisch genug versschren ift. Der Borrath an Geift, Wig und Kenntnissen, der darin aufgespeichert ift, verdient an sich bewundert zu werden. An vielen Stellen aber, besonders in den Partien, welche Ludwig und die Familie von Felix Franke betreffen, steht er zu dem Zweck, wosur er verbraucht wird, in seinem Berhältnis. Der Antorschieft zu haben. Er hat diesen Mangel durch eine Stoffs gefühlt zu haben. Er hat diesen Mangel durch eine besonders reiche Einsleidung ersehen zu mußen geglaubt. Nach unserm Gefühl ist jedoch diese Absicht nicht erreicht, wir glauben vielmehr, eine etwas leichtsetigere und durftigere Behandlung wurde gewissen Theilen seiner Erzählung angemessener gewesen sein.

Fur die Bufunft mochten wir bem Autor rathen, fich wieber an historisch gegebene Stoffe zu machen und fich foviel ale moglich auf die Behandlung ernfter und gewichtvoller Lebenofragen zu beschränken, ba er hierbei mit entschieben gludlicherm Erfolg arbeitet, als in ber Darftellung bes Leichten und Bebeutungslofen.

Abolf Beifing.

#### Das Luftfpiel bei ben Deutschen.

Es ift eine eigenthumliche Ericheinung, bag wir Deutsche zwar eine Reihe von trefflichen Eragobien haben, wie fie fichers lich feit Calberon's und Chaffpeare's Tagen fein anderes Bolf befist, bag bagegen unfere Talente noch wenig Luft bagu gu verfpuren fcheinen, bem fo empfinblichen Mangel an guten beuts fchen Luftpielen abzuhelfen. Wenn man une ein claffiches bentiches Luftfpiel nennen will, fo nennt man noch immer Lefe fing's ,,Minna von Barnhelm", und nur biefe. Alfo im beften Malle ein einziges muftergultiges Luftspiel auf fo und fo viel trefliche Trauerhiele! Und babei ift auch "Minna von Barns helm" mehr Charafterftud und Sitten= und Zeitgemalbe ale Luftfpiel. Ropebne fehlte es nicht an Erfindungsgabe - hat er boch feinerzeit halb Europa mit Erfindungen verforgt -, auch befaß er Bis, treffenbe fleinburgerliche Gatire und große Bes wandtheit im Sceniren und Dialogistren. Dennoch schamen wir Deutsche uns feiner faft mehr, ale bag wir uns auf ihn etwas jugute thaten, aus nur ju befannten Grunben. Das Schlimmfte ift nur, bag biefer Luftspiel- und Boffenbichter bieber noch nicht burch einen gleich talentvollen Rachfolger ers fest worben ift; benn Roberich Benebir, Bauernfelb und andere haben awar nicht feine Unarten, aber auch nicht feinen bebenben Bit und feine erftaunliche Erfindungegabe. Dan hat gwar in ben beiben letten Decennien einzelne mit Beifall aufgenommene Berfuche im focialen, politischen und literaris fchen Luftfpiel gemacht, aber fie waren meift nach ber Taille bes mobernen frangofifchen (Scribe'fchen) Intriguenftude gugefchnitten und man wird fie in 20 Jahren wol fchwerlich geniefbarer finden als man heutzutage biejenigen findet, bie vor 20 Jahren einen Augenblick an ber Tagesorbnung maren und uns jest felbft burch bie pifante Romit einer Gogmann nicht geniegbarer gemacht werben fonnen. 3ch glaube, unfere Talente wie bas Bublifum find in ber That ber Meinung, bag eine Romobie blos beshalb, weil fie eben Romobie fei, ale eine uns tergeordnete Gattung nur mit Berachtnug angefeben werben muffe, und bag es baher eines wahren Salente nicht warbig fet, auf bem Gebiete bes Luftfpiels nach literarifchen Ehren gu ringen. Bielleicht bat Schiller ju biefer Disachtung ber Ros mobie wefentlich burch bie Berfe in feinem Prolog jur ,, Jungfrau von Drleans" beigetragen :

> Rrieg führt ber Bis auf ewig mit bem Schonen. Den Bahn befriegt er, und verlest ben Glauben. Den lauten Rartt mag Momus unterhalten; Gin ebler Ginn liebt eblere Gestalten.

Dbicon Schiller in biefen Berezeilen hauptfächlich ben leichte fertigen und conifchen Bit bee Berfaffere ber "Pucelle" im Auge bat, fo erfcheint es boch einigermaßen auffallend, bier in fo apobiftischer Beije ben Big ale ben emigen Tobfeind bes Schonen bingeftellt ju feben, ber, inbem er ben Bahn befriege, ben Glauben verlete. Inbeg bichterifche Sentenzen find nicht immer wortlich ju nehmen. An anbern Orten fprach fich Schiller über bie Bebeutung ber fomifchen Literatur in gang anberm Sinne aus. Bon ber Romodie bemerft er g. B., baß fie beu Biberfpruch zwischen 3beal und Birklichkeit in Lachen auflofe, ja er verfichert fogar einmal in einem Briefe an B. von hum-bolbt, bag er bie Komobie immer fur bas hochfte poetische Werf gehalten habe. Buten wir uns alfo, bag mir megen einiger geguten gute. Jutan bei an und bei ber bei falfch vers fteben. Hat er boch spater selbst in ber That bem Momus ein Opfer gebracht, indem er zwei französische Luftpiele trefflich ins Deutsche überfeste. Ja, er hat sogar auch ein wirkliches Driginalluftfpiel verfaßt, bas aber nicht fur bie Deffentlichteit bestimmt war; es besteht aus einer Reihe tomifcher Scenen, weiche auf bas Rorner'iche haus Bezug haben. Schon Guftav Schwab und hoffmeifter wußten von ber Eriftenz beffelben; aber erft Emil Balleste hat in feinem Berfe über Schiller (II, 32)

einiges über seinen Inhalt veröffentlicht. Rach einer Minfeilung Alfreb von Wolzogens in Rr. 45 ber wiener "Recensionen" befindet sich das Originalmanuscript in der höchst reichsaltigen Autographensammlung der Ho. Wilhelm und Karl Kunzel zu deilbronn, die es nach Chr. G. Körner's Tode im Jahre 1831 von dessen Aboptivsohn käustlich erwarben, aber wie es heißt unter der ausdrücklichen Bedingung, das Luftspiel nicht zu verzöffentlichen "weil neben höchst komischen Seenen auch geradezu unschiedliche Dinge darin vorkommen sollen". Bisjest sind die Werkwürdischen Bemügungen der Cottuschen Buchhandlung, diese Merkwürdisseit zum Zweck der Beröffentlichung zu erhalten, erzfolglos gewesen.

Rörner, ber namentlich in einigen Scenen in "Kabale und Liebe" Luftspieltalent erkannt haben wollte, forberte Schiller wieberholt auf, sich in einem Lustspiele zu versuchen, und zwar in einem solchen, in welchem die Anmuth der menschlichen Ratur wie in der Tragsdie die Würde derselben der eigentliche Stoff sei. Wem könnte es auch wol einfallen, Aristophanes weniger zu schähen als Sophostes, und Shakspeare's Lustspiele weniger zu bewundern als seine Tragsdien? Wer fühlte sich nicht durch Moreto's "Donna Diana" in ein poetisches Gediet entruckt und zu dem Jugeständniß bewogen, daß das Trauerspiel niemals diesen Grad von Reiz und Anmuth erreichen könne? Man vergesse nicht, daß Gorneille sur unsern Geschmad veraltet ist, während Molière's Komödien noch mit lebhastem Antheil gesehen werden, und daß Goldoni's Lustspiele sur uns immer noch mehr Werth haben als irgendein italienisches Trauerspiel. Darum achte auch seiner die Berdienste und Lordern gering, die gerade auf bem Gebiete des Lustspieles, und zwar des nationalen, in Deutschland noch zu erringen sind, sobald sich und ber gleiche Wetteiser der Talente so auf das Lustspiel werfen wird, wie bisher auf das Trauerspiel.

Es fehlt ja bem beutfchen Boll von Saus aus burchans nicht an ber Reigung, fich über bie Belt luftig zu machen und allerlei Schabernad und Rurzweil zu treiben, noch an ber gabigfeit, fomifch zu erfinden und zu gestalten, fo fehr auch gerate biefe Seite unferer nationalen Entwidelung in unfern neuern Literaturgeschichten vernachlässigt zu werben pflegt. Bas von ben literarischen Erzeugniffen bes 15. und 16. Jahrhunderts für uns noch Werth und Intereffe hat, ift faft nur fomischen ober fatirifchen Charafters. Da erfchienen querft .. Reinete ber Buche", biefes in feiner Art claffifche und unübertreffliche fomifde Epos, die Schwänke Eulenspiegel's, des Rlaus Rarr, die "Schille burger" und das "Lalenbuch", Sebastian Brant's "Rarressissif, Thomas Murner's "Schelmenzunft", Rollenhagen's "Froschmeuselete", do verfaste Erasmus von Rotterdam fein "Lob ber Rarrheit", ba hielt Martin Luther feine Tifchgefprace, geifelte Ulrich von Butten bie Dunfelmanner, lebten und fchrie ben ber geniale Johann Bifchart und Sebaftian France, bidtenen Burfard Balbis und Saus Sachs ihre ergöplichen, ebenso finn: als lehrreichen Schwänke, ftanb bas Faftnachtespiel in Rurnberg, Basel u. f. w. in Blute. Und ein solches Bolt sollte, fein Luftfpiel haben fonnen ober baben wollen? Bei einem fo gearteten Bolfe follten es in neuern Beiten bie großen Beifter ihrer unwurdig erachten, an ber Bebung bes Luftfpiels mirm arbeiten? Ift nicht ber gravitatifche Ernft, hinter beffen Raste fich fo oft bie Gewöhnlichfeit fluchtet, ift nicht bas geftelzt Bathos, zu bem fich fo oft bie Mittelmäßigfeit aufblaht, it nicht bie Bichtigthuerei, womit man fehr geringfügige coer nichtige Dinge behandelt, ift nicht bas bramarbaftrenbe Derces thum oft fehr fpiegburgerlicher Gefellen fcon an fich Enftipie genug? 3mar antwortete Goethe auf Korner's auch an ibn er laffene Aufforderung, feine Rraft einmal in einem Enkipiel versuchen, weil Deutschland an biefer Gattung noch fo arm fa, mit ber Entschuldigung: bie Deutschen hatten fein gefellichafe liches Leben und fonnten baber auch fein Luftfpiel haben. Aber berfelbe Goethe that auch ben Ausspruch: "Greift nur hinen ins volle Menichenleben" u. f. w. Der gefellichaftliche Ber febr ftanb in Danemark jur Zeit holberg's ficherlich auf einer

febr niebrigen Stufe, und boch war Solberg, ber eben ine volle Menfchenleben hineingriff, ein großer Euftspielbichter, auf ben fich bie Danen mit Recht noch beutzutage etwas zugute thun, bicon Boethe in feinen Schriften Bolberg's nirgende gebenft ind Schiller ibn fcmabte. Das war bie Strafe fur bie Red. wit, womit fich holberg feinerzeit auch in Deutschland zu mahre jaft vollethumlichem Unfeben aufgefcwungen batte, obicon er och ein bloger Luftfpielbichter mar.

#### Rotiz.

#### Alfred be Ruffet.

In einer parifer Correspondeng bes fluttgarter ,, Dorgenatt" war uns bie Mittheilung von Intereffe, bag ber Dichter lfred be Duffet, ber auch in ber That ein giemlich beutscheros antisches Leben ine Blaue führte, ein begeifterter Berehrer uticher Boefie und Dufit gemefen. Ramentlich habe er auf oethe große Stude gehalten, fein Bebauern ausgefprochen, ß er nicht beutich verftehe und einmal geaußert: "Bann rb unfere Universität einsehen, bag bie beutsche Sprache heuttage ebenfo nothig ift wie bas leibige Latein?" Auch beißt irgenbmo in feinen Dichtungen:

Que n'ensse-je pas fait, pour savoir le patois Que le savetier Sache mit en gloire autresois.

efe Borliebe Dluffet's fur Deutschland erftredte fich fogar auf beutichen Zang, inbem er ben Balger allen Tangen ber it verteg:

Belle nymphe allemande aux brodequins dorés. O muse de la Valse! O fleur de poésie!

#### ) ein anbermal:

Je voudrais seulement qu'une duchesse de France Sut valser aussi bien qu'un ouvrier allemand.

Alfred be Ruffet wurden wir auch jungft burch bie "Monthly series on French books" in Rr. 48 ber "Literary Gazette" nert. Bir haben une über ben literarifchen Cfanbal, ben Dubenant burch ihre perfonlichen Enthullnngen über Alfreb be Tet in ihrer Ergablung "Elle et lui" erregte, bereite in 28 b. Bl. ausgesprochen; aber auch bie Bemertungen ber erary Gazette" wollen wir nicht unterlaffen mitzutheilen, e unfern Anfichten zu Gulfe fommen und von allgemeinerer utung find. Es heißt darin : "Berleumbung ift von allen en bie niebertrachtigfte; aber wenn fle gegen die Tobten get, wenn fle gegen biejenigen geschwungen wird, die fich banicht mehr vertheibigen tonnen, fo erfcheint fie boppelt it; bann tritt bie Feigheit gur Riebertrachtigfeit und ce gur Bflicht, fie an bas Licht ber Deffentlichfeit ju bringen. Betrachtung brangte fich une auf bei bem Durchlefen von e Sand's letter Rovelle «Elle et lui». Ber nur irgenb r Wefchichte ber zeitgenöffischen frangofischen Literatur bes war, erstaunte nicht wenig, als fie in ber «Revue des mondes» bas Leben Alfred be Muffet's ans Tageslicht t faben, und gwar mar feine Liaifon mit ber Berfafferin lian in fo burchfichtiger, in fo unzweidentiger Beife ents pag niemand barüber in Zweifel fein tounte. Ge ift nicht Amte, über bie beiberseitigen Fehltritte ber Dubevant uffet's abzuurtheilen, aber ware ber talentvolle Dichter anzigmal tabelnewerther gewesen als bier bargestellt ift, en wir une boch nicht mit ber 3bee verfohnen, feinen er gerabe von ber Berfon angegriffen gu feben, die boch, n benfen follte, bas größte Intereffe baran haben mußte, Sache in tiefftem Duntel bliebe." Bas Baul be Rufiberliche Gegenschrift "Lui et elle" betrifft, fo bemertt ichterftatter: "Wir brauchen nicht ju fagen, bag bie in ber alelian barin in ber ichonungelofeften Beife bes wirb, muffen aber zugleich hinzufugen, bag, wenn wir Mabricheinlichleit jugeben, es feien auf beiben Geiten egangen morben, bie Behandlung, bie ihr zu Theil wird,

boch eine verbiente ift. 26 Grzählung betrachtet ftebt « Lui et elle » tief unter «Elle et lui», aber ale ein Rapitel aus bem wirklichen Leben, alfo ale basjenige betrachtet, mas fie fein will, ift fle von hohem Intereffe."

#### Bibliographie.

Reller, BB., Gefchichte ber Freimaurerei in Deutschlanb. Gießen, Rider. Gr. 8. 1 Thir. 10 Mgr.

Lignyai, R., Gebichte. Aus bem Ungarifchen überfett von R. M. Rertbenh. Munchen, Rieger. 16. 10 Rgr. Louis Napoleon Bonaparte, Geheime Demoiren.

Ifter Banb. 1fe Lieferung. Berlin, Spath. 1860. 8. 5 Rgr. Luche, &., Romanifche und gothische Stilproben aus Breslau und Trebnig. Gine furge Anleitung jur Kenntnis ber bils benben Kunfte bes Mittelalters, zunächt Schlesiens. Mir brei lithographirten Bilbtafeln. Breslau, E. Trewenbt. 4. 20 Rgr.

Butolf, A., Die Schweizergarbe in Rom, ihre Bebeutung und Birfungen im 16. Jahrhundert. Rebft brieflichen Radrichs ten jur Geschichte jenes Beitaltere von ben Garbeofficieren. Aus

ben Quellen. Ginfiebeln, Gebr. Bengiger. Gr. 8. 161, Rgr. Maltit, D. v., Lucas Cranach. hiftorifder Moman. Drei Banbe. Berlin, Jante. 1860. 8. 4 Thir.

Mayr, 3., Die ehemalige Universität Salzburg. Salzburg, Mayr. Gr. 4. 8 Rgr. Weyer, F. K., Bellona Crientalis. Zwölf politische homnen. Rebst einem Schluß-homnus Bellona Occidentalis.

Braunschweig, Bieweg u. Sohn. Gr. 8. 1 Thir. 15 Agr.

Mepr, M., Reue Erzählungen aus bem Ries. Berlin, Springer. 1860. Gr. 8. 1 Thir. 6 Rgr. Plattner, P., Aus ben rathischen Alpen. Dichtungen.

Ginfiebeln, Gebr. Bengiger. 16. 21 Rgr.

Schram, R., Gen Diten. Bolfegeschichten und Sittenbils ber aus Desterreich. 1ste Lieferung. Berlin, Golstein. 8. 5 Rgr. Sophos, Fabelp. Syrisches Original der griechischen

Fabeln des Syntipas in berichtigtem vocalisirtem Texte zum ersten Male vollständig mit einem Glossar herausgegeben, nebst literarischen Vorbemerkungen und einer einleitenden Untersuchung über das Vaterland der Fabel von J. Landsberger. Posen, Merzbach. 8. 2 Thlr.

Stein, B., Drei Chriftabenbe. Roman aus ber Beit ber Befreiungefriege. Leipzig, herbig. 1860. 8. 1 Thir. 15 Ngr. Tempelten, E., Die Belf — hie Baiblingen! Baterlan-bifches Drama. Leipzig, herbig. 16. 27 Ngr. Bietersheim, E. v., Die Bevolferung bes römischen

Reichs. Leipzig, E. D. Beigel. Gr. 8. 16 Mgr.

#### Tagebliteratur.

Baumgarten, D., Gin Beg jum Frieben. Deffentliche Ansprache an die chriftliche Gemeinde ber Stadt Roftod. Braunichweig, Schweischte u. Sohn. Gr. 8. 4 Mgr.

Die provisorischen Gefete in Aurheffen. Ein Beitrag gur Insormation bes hoben Bunbestages. Braunschweig, Bieweg u. Sohn. Gr. 8. 5 Mgr.

Rabalift, G. T. S., Sarm upp be Rriegstribune. Gen woord to ffener tied. Leer, Bod. Gr. 8. 3 Agr.

Roch ein Nachwort zu ber neuen Ausgabe von 3. G. Fichte's Reben an bie beutsche Ration, mit einem politischen Fragmente beffelben. Frauenfelb, Berlage-Comptoir. Gr. 8. 3 Rgr.

Defterreich, Breugen und herr von Schleinis. Genbichreiben an bie Allgemeine Zeitung. Braunichweig, Bieweg u. Cohn. Gr. 8. 5 Rgr.

Staatenbund, Bunbesftaat und Ginbeiteftaat. unterscheiben fie fich von einander und Was find fonach ber beutsche Bund, die nordamerifanische Union und die schweizerische Gibgenoffenichaft und Wie muß bie Berfaffung bee beutschen Bun-bes reformirt werben, wenn Deutschland nicht bie Beute einer Großmacht werben foll? Leipzig, Beber. Gr. 8. 15 Rgr.

# Anzeigen.

### Bur Schiller - Literatur.

Derlag von S. A. Brodhaus in Ceipzig.

Schiller-Galerie. Charaftere aus Schiller's Werfen. Gezeichs net von F. Recht und A. von Ramberg. 50 Blatter in Stahlstich mit erläuterndem Terte von F. Becht. 4. Gehefstet 13 Thir. 10 Agr.; gebunden in Calico 15 Thir. 10 Agr., in Leder 16 Thir. 20 Agr. Brachtausgabe 24 Thir., gebuns in seinstem Leder 30 Thaler.

Briefe von Schiller's Gattin an einen vertrauten Freund. herausgegeben von h. Dunter. 8. Geh. 2 Thir. 20 Rgr. Geb. 3 Thir. 6 Mgr.

Grun (R.), Friedrich Schiller als Mensch, Geschichtschreiber, Denker und Dichter. Ein gebrangter Commentar zu Schiller's fammtlichen Berten. Reue Ausgabe. 12. Geh. 1 Thir. 10 Ngr.

Rant (3.), Schillerhaufer. 8. Geh. 10 Ngr. Shaefer (3. B.), Schiller. Gine biographische Schilberung.

8. Geb. 5 Rar.

Schmidt (h.), Erinnerungen eines weimarischen Beteranen aus bem geselligen, literarischen und Theaterleben. Rebst Originalmittheilungen über Goethe, Schiller, Horber, Wiesland, Fichte, Bottiger, Jean Paul, Iohannes von Muller, Clemens Brentano, Zacharias Werner, Iffland, hahdn 2c. 8. Geh. 1 Thir. 6 Ngr.

Schwabe (3.), Schiller's Beerbigung und die Auffuchung und Beisetzung feiner Gebeine. (1805, 1826, 1827.) Rach Actenstücken und authentischen Mittheilungen aus bem Rachslaffe bes hofrathe und ehemaligen Burgermeistere von Beimar R. E. Schwabe. 12. Geh. 24 Mgr.

Verlag von f. A. Brockhaus in Leipzig.

### Benkwürdigkeiten und Vermischte Schriften. Bon &. A. Barnhagen von Enfe.

Reunter Band. Beh. 3 Thir. 10 Mgr.

Das beutsche Publifum wird ebenso überrascht als erfreut sein, außer bem unlängst erschienenen achten Band der "Denkwürdigkeiten" Barnhagen's (der besonders wegen der Mittheis lungen über Metternich wichtig ist) noch einen neunten Band zu erhalten. Derselbe fand sich ebensalls druckfertig in seinem Rachlasse vor und war von ihm absichtlich dis zu seinem Tode zuruckgestellt worden. Er enthält höchst intereffante Denkwürdigkeiten aus seinem Echen in folgenden vier Abschnitten: Karlsruhe. Baben. Mannheim. 1816. — Karlsruhe. Baben. Bruffel. Berlin. 1817. — Karlsruhe. Stuttgart. Baben. 1818. — Karlsruhe. Baben.

Bon diesem neunten Band find wie von ben frühern zwei Ausgaben veranstaltet worden, wovon die eine, in Octav, an die erfte Auflage des Werfs (1837 — 42), die andere, in Duodez, an die zweite Auflage (1843) sich anschließt, was von den Bestigern derselben zu beachten ift.

Die frühern Banbe find zu folgenden Preisen zu beziehen: I-III. (1843.) Denkwürdigkeiten. Dreis Theile. 6 Thir. IV-VI. (1843.) Bermischte Schriften. Drei Theile. 6 Thir. VII. (1846.) Denkwürdigkeiten bes eigenen Lebens. Er-

vill. (1859.) Denkwürbigkeiten bes eigenen Lebens. Per fonen. Aritifen. 2 Thir. 20 Ngr.
VIII. (1859.) Denkwürbigkeiten bes eigenen Lebens. Per fonen. Aritifen. Rabes. 4 Thir.

Bei Beit & Comp. in Ceipzig finb forfen mit und burch alle Buchhandlungen zu beziehen:

### Schiller's

### Briefmedfel mit Kirne

Smeite mohlfeile Ausgabe.

4 Banbe. 8. 100 Bogen. Gleg. brofc. Priis 23

# Shiller's und Körner's Freundschaftsbund.

Non

"Schiller's Briefwechsel mit Körner."

8. 6 Bogen. Eleg. brojch. Preis 15 Sa

In unferm Berlage ift erschienen:

## Aleinigkeiten in bunter Hi

Bemerkungen und Betrachtungen

Gegenstände der Ratur und Aunt

Joh. Friedr. Audm. Hausmann.

Banbchen I. 8. Geh. 20 Rgr. Banbchen II. 8. Geh. 1 Thir. 10 Agt.

Bir empfehlen Sausmanns Aleinigkeiten als ben Gebildeten ansprechende Lecture. Dieselben hatte eine günftige Aufnahme gefunden und fpricht sich und K. Rosenkranz in Königsberg darüber in folgenden K., Die Abhandlungen sind vertrefflich und musterdift wahre Zierden unferer Nationalliteratur. Erefflichen warft Du boch ein Ausländer, warst Du boch ein Ausländer, warst Du boch ein kutländer, warst Du boch ein kutländer. —" Eine befiere Empfehr bas Buch nicht erhalten!

Gottingen, im October 1859.

Dicterich'iche Buchmi

Derlag von S. A. Brockfaus in Leippis

### Blaton's fammtliche Berk.

Ueberfest von J. Müller, mit Ginleitungen beid E. Steinhart. Sieben Bande. 8. 1850-59. 9d

Diese Uebersetzung ber Berte Blaton's von birte Miller ift von ben combetentesten Richtern für er erstärt worben. 3hr Werth wird burch bie Einleitungen von Karl Steinhart noch bereit Mit bem soeben erschienenen siebenten Barte anbern "Die Gesehe" enthalt liegt bas Bert und ftanbig vor.

Berantwortlicher Rebacteur: Dr. Ebnard Brodband. — Drud und Berlag von g. M. Brodband in Leibzif

# literarische Unterhaltung.

Erscheint wöchentlich.

— **A**r. 48. –

24. November 1859.

Inhalt: Bur Geschichte ber neuesten Beit. Bon Bilbelm Goulg-Bodmer. (Beschlus.) — Biographische Romane. — Bur Grinnerung an Bung:Stilling. — Rotigen. (Eine angebliche Geschichte Burtemberge von Schiller; Die Coneurrenz auf bem Gebiete ber Buhnenschrift: fellerei.) — Bibliographie. — Anzeigen.

### Bur Geschichte ber neuesten Beit.

(Befchluß aus Dr. 47.)

Der Schlag von Baterloo hatte die bonapartififche Bartei nur betäubt. Sie erholte fich bald wieber, inden fie fich mit bem Anschein bes Republikanismus um Lafapette scharte, aber unverwandt ihr Augenmerk auf den Bergog von Reichstadt, Rapoleon II., richtete. Bie fich fruber Benjamin Conftant ber Bartei Rapoleon's I. an= gefchloffen, fo fcblog fich fpater Manuel ber Bartei Rapoleon's II. an und fucte fogar Guizot dafur zu ge= winnen. Diefer wollte jeboch überhaupt von einem Bechfel ber Dynastie nichts wiffen und erklärte, bag "er in bobem Brade eine Gewalt fürchten wurde, bie, obwol bie Orbnung aufrecht erhaltend, in Bezug auf Urfprung, bem Ramen ober bem Scheine nach binlänglich revolutionar ware, um von ber Anforderung, liberal zu fein, fich gu dispensiren". Auch Montbel, ber ehemalige Minister Rarl's X., ber in ber Stellung war, fich barüber nabere Runde zu verschaffen, spricht von der befondern Rührig= feit ber Bonapartisten, Die unter allen Schattirungen ber Opposition die zahlreichsten gewesen und darauf aus= gegangen feien, Die Gewalt zu ihrem Bortheile einem Burften ibrer Babl, bem Bergoge von Reichstadt, anguvertrauen. Dazu gehörten namentlich mehrere Benerale und andere Offigiere, bie fich ber Bichtigfeit ihrer Stellung unter bem Raiferreiche erinnerten. Gie thaten vergebliche Schritte, bamit ihnen vom Raifer von Defterreich ihr Napoleon II. bewilligt werbe. Batte er biefe Bewilligung ertheilt, fo mare mol bem Burgertonigibum ber Beg jum Throne verfperrt geblieben.

Kanm war aber die Julirevolution zu Ende, so bes gann wieder die "zähe, ameisenartige Betriebsankeit der Familie Bonaparte", um sich zum Throne hinaufzuwühslen. Schon am 14. September 1830 erließ von Amerika aus Joseph Bonaparte, in der Form eines Schreibens an einen Offizier der "republikanischen und kaiserlichen heere Frankreichs", eine Brotestation gegen das Juliskangthum; er suchte den Branzosen begreislich zu machen, daß fie sich schon unter Napoleon I. mit 3½ Millionen Stummen seiner Familie in alle Ewigkeit hinein vers

fdrieben batten. Er vermabrte Napoleon gegen ben Borwurf bes Absolutiomus: ber Raifer "babe nur die voll= ftandige Freiheit der Nation verschoben bis zu dem allgemeinen Frieden, wo er die unermefliche Dictatorial= gemalt nicht mehr nothig baben murbe, um ber gefamm= ten Macht Europas bie Spipe zu bieten". Das find alfo buchftablich bie mit anerfennensmerther Beharrlichkeit wiederholten Redensarten, die wir in den fpatern Schriften bes jegigen Raifere wiederfinden, besondere in ben "Idées Napoléoniennes" von 1839 (val. "Kliegende Blät= ter ber Gegenwart", Dr. 7 f. 1859: "Ludwig Napoleon's Brincipien"). Joseph folog mit den Worten : "Im Augen= blide feines Binfcheibens icharfte mir Napoleon burch bie Briefe bes Generale Bertrand ein, bag ich feinen Gobn babin verpflichten folle: fich burch meinen Rath leiten gu laffen . . . und Frankreich ebenfo viel Freiheit zu geben als fein Bater ihm Gleichheit gegeben babe." Durch biefe Berpflichtung Napolcon's II. icheint fich nicht auch Na= poleon III. verpflichtet zu halten, feinen Frangofen bie "Freiheit zu geben", vielleicht in ber richtigen lieber= geugung, daß die Breibeit, falls es fich um eine große Nation handelt, nicht gegeben, fonbern nur genommen werben fann. Jenes Schreiben von Jojeph Bonaparte wurde von der frangofischen Breffe ale "erfolglose Brotestation" bezeichnet und ale Curiosum belächelt. gab gwar mit bem "Courrier français" qu, bag fich ber Name Napoleon's an ungerftorbare Erinnerungen ber Dacht und bes Dubms fnupfe, erflarte jeboch bie Bulbigungen, bie er empfange, nur ale einen ber Bergangenheit gewidmeten Cultue ,,ohne Ausficht ober hoffnung für die Bufunft". Gie fab in ber "von Frankreich verlangten, verftandenen und geliebten Freiheit" ein Brafervativ gegen "alle Befahren bes Raiferreichs, bas ja feinerfeits niemals und von allen Regierungen Frankreiche am wenigsten Die Freiheit verftanden und geliebt habe". So menig - ber 2. December 1851 ift beffen ein Beugniß - haben die Frangofen von jeher die Freibeit und fich felbft verftanden, ebenfo menig ale bie Da= poleoniden die Freiheit verftanden haben und noch verfteben ober verfteben wollen.

Digitized by Google

Bon ihrem felbft = und rantefuchtigen Standpunfte ber Berrichaft und Sabsucht aus thaten alfo bie Bo: napartiften gang flug, wenn fie fich burch folde Freibeitephrafen, bie ihnen gerabe fo geläufig wie ben Egoiften ber andern Parteien waren, in ihren weit= verzweigten Umtrieben nicht irren liegen. Bunachft trach= teten fie mit wachsenber Redbeit banach, um fich bem Bergog von Reichstabt auf Schleichwegen zu nähern, ibn ju verloden und zu entfubren. Bu biefem Bivede magte fic befonbere bie Grafin Rapoleone Camerata bervor. eine Nichte bes Raifere Napoleon, eine Emancipirte ibres Gefchlechts. Die bfterreichische Bringenerziehung auf ber einen, bie bonapartiftifden Berlockungen auf ber anbern Seite brachten es jeboch nur babin, bag zwar faiferliche Dachtgelufte im Bergog gewedt murben, bag er aber bei bem Entschluffe fteben blieb: "3ch fann nicht als Abenteurer nach Frankreich gurudtebren! Doge bie Ration mich berufen, und ich werbe Mittel finden dabin gu gelangen." Schon vor bem frubzeitigen Tobe bes Berjoge am 22. Juli 1832 hatte inzwischen ber jegige' Raifer ber Frangofen burch feine Betheiligung im Jahre 1831 am Aufftanbe in ber Romagna auch feinerfeits wieber ben Namen ber Bonaparte in Erinnerung ge= bracht. Es galt ibm bamale um irgendeine Rrone in irgenbeinem ganbe, fei es in Italien, fei es in Bolen. Denn faum war fein alterer Bruber in Italien geftorben, faum war er felbft ben ibn bebrobenben Befahren ent= ronnen und im August 1831 nach Arenenberg im Thurgau getommen, ale er fogleich wieber - bem Rufe einer Bartei folgenb - von ba forteilte, um fich an bie Spipe ber polnischen Revolution zu ftellen. Er fam zu fpat: in Sachfen traf ibn bie Runde von Barfchaus gall. Darum richtete ber Erbe bes Namens, Napoleon-Ill., fortan fein ausschliefliches Augenmert auf Franfreich; er zeigte burch bie Attentate von Strasburg und Boulogne, baß er anbere bachte ale ber Bergog von Reichstabt, ba er fich fein Gewiffen baraus machte, als "Abenteurer" und bevor ibn "bie Nation berufen hatte" nach Frankreich zurückzutebren.

Unmittelbar nach ber Rebrugrrevolution begab fich ber ebemalige Gefangene von ham von England aus nach Paris, von mo er fich aber auf einen Wint ber Broviforischen Regierung balb wieber entfernte. Man fcheint ihm inbeffen Beit genug gelaffen zu haben, um feine "Bernfung burch bie Nation" vorzubereiten. Schon in ben letten Wochen vor ben in ben erften Tagen bes Juni porgunehmenden Ergangungewahlen in die Rationalverfammlung gab es allabenbliche Tumulte auf ben Boulevarbs mit bem Geschrei: "Vive Napoléon! Vive l'empereur!" und febr mabricheinlich hatten gur Bervor= bringung biefer Tumulte icon bamale Belbbertheilungen fatt. In der That wurde Ludwig Rapoleon in Baris und in brei Departements gewählt, gleichzeitig mit Thiers, Bictor Sugo, Proubbon und Bierre Lerour. Giner ber erften Befchluffe ber constituirenben Berfammlung war bie Beftätigung ber Berbannung ber Bourbons, fowie Die Ausbehnung bes Beschluffes auf Die Drleans. Am

12. Juni beantragte Lamartine auch bie Beftatigung ber Berbannungebefchluffe von 1816 und 1832 gegen bie Bona: varte, und biefer Antrag wurbe mit großer Debrheit gegen eine Minoritat von nur 8-10 Stimmen ange: nommen. Doch über Racht ward bie Berfammlung andern Sinnes: ber am 13. Juni erftattete Bericht über feine Ball erflärte fich fur beren Gultigfeit. Befonbere eifrig bred bafur Louis Blanc: es fei ber Republit unwurbig, bie Babl ale nichtig zu erflaren; eine Berftellung ber Monar: die fei unmöglich geworben. Bei ber noch fowantenben Boltsstimmung mar jedoch Ludwig Napoleon flug genug, um in einem nachträglichen Schreiben angutunbigen , "bag er einstweilen nicht nach Frankreich tommen merbe, um feinen Bormand ju Aufregung und Rubeftorung ju geben". Gleichwol ift es nach vorliegenden Thatfachen booft mahricheinlich, daß bei bem burch die Rational: wertstätten ausgebruteten Juniaufftanbe, ber zur blutig: ften Strafenschlacht ber Rengeit führte, auth bie bona: partiftifchen Aufhetereien ftart im Spiele maren. Babl ber Betobteten mabrent biefer morberifchen Tage wurde auf 10000 gefcat; aber Rochau bemerft, bas fie vielleicht mehr als boppelt fo boch gewesen fei. Gine Borftellung von dem Umfange und ber in eine weite Bufunft hineinreichenben Bebeutung biefer Strafenichlacht fann man fich machen, wenn man fich erinnert, bag in ben Julitagen von 1830 auf Seite bes Bolfe nicht mehr ale 780, auf Seite ber Truppen 163 gefallen waren, bağ gar in ber Rebruarrevolution faum 200 Manner bes Bolte geblieben finb.

Bei ben neuen Bablen im September wurde Lubwig Blapoleon, nachbem er zuvor angefündigt, baß er nun fommen werbe, abermals in Paris und in mehreren Departemente gewählt. Sein erftes Auftreten in bet Rationalversammlung am 26. Geptember gab ibm Anlaß zu ber Berficherung, "bag er an ber Befestigung ber Republit arbeiten werbe". Bei ben Berbandlungen über die republikanische Berfaffung von 1848, Die be: fanntlich in die vom 28. Juni bis 20. December bauerate Regierungszeit bes von ber Nationalverfammlung zum Saupt ber vollziehenben Gewalt ernannten General Cavaignac fielen, galt es namentlich um bie wichtige Ent: fcheibung, ob ber fünftige Prafibent von ber Rationel versammlung ober unmittelbar vom Bolte gemabit mer ben folle? Bei biefer Frage war es Felix Brat, ber mit richtigem ftaatemanwischen Blide bie Gefahren bet unmittelbaren Bollemahl vorherfah. "Der Brafibent", fagte er, "ber verfaffungegemäß ber Nationalverfamm: lung verantwortlich fein foll, muß ebenbesbalb von biefer Berfammlung gemählt werben. Seine Berantwortlichten bleibt ein leeres Bort, wenn ber Prafibent ben Ditgliebern ber Mationalverfammlung erflaren fann: . 36 bin mehr als ihr alle! 3d bin bie Retion, benn ich allein bin von ihr gewählt, während jeber von eud w ber Ermablte biefes ober jenes Departements ift. " Den Ginwande, bag ja ohne Wefahr für bie Republif and ber Brafibent ber Bereinigten Staaten won fammtlichen Staateburgern ber Union gewählt werbe, begegnete &

mit ber Binweifung auf ben großen Unterfchieb zwifchen bem norbameritanifchen Foberativftaate und frangofifchen Einheiteftaate. Er hatte hingufugen tonnen, bag ber an Die Spipe einer gablreichen ftebenben Armee, wenn auch nicht als unmittelbarer Befehlsbaber, geftellte Brafibent ber frangonichen Republit mit einer bei weitem größern und viel gefährlichern Dacht ausgeruftet fei, als ber Brafibent in Nordamerifa. Phat brang mit feiner Unficht nicht burd; bie große Debrheit ber Nationalverfammlung, barunter namentlich Lamartine, filmmte für die nur ideinbar republifanifde, unmittelbare Boltsmabl. Diefem erften Dauptfebler fügte man fogleich einen zweiten bei. Der Antrag auf allgemeine Abstimmung bes Bolts über Annahme pber Bermerfung ber Conflitution, moburch ber spätere Umfturg ber Berfaffung boch einigermaßen hatte erfcmert werben tonnen, murbe verworfen: man - berief alfo bas Bolf zu einer politifchen Thatigfeit, mogu es feinen Beruf batte; man verweigerte ibm' bagegen eine Theilnahme an ber Grundung ber Verfaffung, bie man ism nicht verweigern burfte. Unter folden Umftanben tonnte Artifel 68 ber Conftitution, ber jebe Magregel, wodurch ber Prafibent bie Nationalversammlung auflöft ober vertagt, ale hochverrath ju verfolgen gebot, nur noch eine papierene und leicht burchbrochene Schutwebr fein.

Ale Canbibat für Die Brafibentenwahl am 10. De= cember trat Lubwig Rapoleon mit einem gefcict abge= faßten Wahlmanifefte auf, ale beffen Berfaffer fein fpa= teter Gegner, Thiere, galt. Unter anbern gewinnenben Rebensarten beißt es barin : "Die Republit foll groß: muthig fein; baber rufe ich mit allen meinen Bunfchen ben Tag berbei, wo bas Baterland ohne Befahr alle Landesverweisungen wird aufhoren laffen." Man weiß, daß fich ber fpatere Raifer erft bann "großmuthig zu fein" enticolog, nachbem er 20 - 30000 neue Landes: verwiesene gemacht, und bis bas Rlima von Algier und Cayenne bafur geforgt hatte, die Daffe ber Berbannten auf ein ibm unfchabliches Bauflein zu vermins bern. Bon 7,300000 Stimmen gur Prafibentichaft er= bielt indeffen Ludwig Napoleon nicht weniger als 5,430000; fein Sauptgegner Cavaiange nur 1.448000. Die uns bedeutende Bahl von 17000 Stimmen, die auf Lamartine fielen, mar ein neuer Beleg zu ber alten Bahrheit, wie fich in revolutionär bewegter Zeit die Popularitäten um so schneller abnuten, je williger fich bas Bolf ihrem Ginflug hinzugeben fcien. Das ift fehr erklärlich: bie vielfach fic burchfreuzenden Begebren und Buniche bes Bolks reichen boch ftets nach allen Richtungen bin viel weiter als bie Dachtmittel, Die es zur Erfullung biefer Buniche in die Band feiner Bunftlinge gelegt hat. Da= gegen wird man aus ber gleichfalls nicht fehr beträcht= lichen Gelmmengahl von je 370000 und 37000 Stimmen für Lebru: Rollin und Rasbail keine allzu fichern Schluffe auf bie Dencht bes Befites fogar in ber Beit ber Aufregung gieben tonnen. Dan barf nicht vergeffen, bag bie Strafenidlacht im Juni ber Bablichlacht voraus= gegangen war und biefe lettere icon mit entichieben

hatte. Aus bem geringen Anhange eines Raspail läßt fich etwa nur bas eine folgern, daß auch in Frankreich, wie überall, die Bahl jener boctrinaren Anbanger bes Socialismus eine außerft geringe ift, die auf bem eifrig gespornten und mit irgendeinem neuen Princip gesattelten boben Roffe ihrer Theorie mit wenigen Sprungen in einer ichier vollfommenen Belt angulangen hoffte. Aber bamit ift feineswegs gejagt, bag nicht bie Disftanbe in. ber Bertbeilung bes materiellen Befibes und Ermerbe bie allerdings febr bewegliche Grundlage bilben, auf wel= der in ber neugeitlichen Braris bes öffentlichen Lebens. fei es jum 3mede ber Bertheibigung ober bes Ungriffs, vie wirklich maßgebenben und geschichtlich enticheibenben Barteien fugen. Dag babei bie geistigen und foger bie leiber viel machtigern geiftlichen Rudfichten nicht ichlechtbin. enticheiben, geht gerade aus ben Decembermablen von 1848 bervor. Die frangofifche Geiftlichkeit, gewonnen burch bie zu Gunften bes Papftes vorbereitete Unterneb= mung gegen Rom, neigte enticbieben gu Cavaignac, ber auch wirflich bas Stimmenmehr in ben besonders fatho= lifden Departemente ber Bretague und bee Gubene erhielt. Aber ber Ginflug bes Rlerus vermochte feinen Ausichlag zu geben. Um fo mehr mag auch in Deutschland Die eben fich bilbenbe nationale Bartei bie Boffnung ihres Siege fefthalten, obgleich früher ober fpater ihre Be-Arebungen von benen ber Bius:Bereine burchfreugt merben follten. Much bas ift zu bemerten, bag bie Armice, bie ben afrifanischen Generalen anhing, fowol im December 1848 ale auch in ber erften Beit ber Brafibenticaft Lubwig Rapoleon's, in welche bie parifer Bahlen von Carnot, be Flotte und Eugene Gue fielen, noch feined= wegs in ihrer Dehrheit bonapartiftijd geftimmt war und gestimmt batte.

Fragt man nun nach ben Grunben jener großen Stimmenmebrbeit, woburch gleichmol ber in febr zweifels haftem Lichte leuchtende Belb von Strasburg und Boulogne auf ben Schild gehoben wurde, fo begegnet man einem Bufammenfluffe vericbiebener Urfachen. Die Grunbung ber Rationalmertftatten hatte zu jener verhangniß= vollen und von ber Reaction flug benutten Berfettung von Umftanden geführt, woburch icon in ben Junitagen bie Republit jum Berfuche bes Gelbftmorbes gezwungen wurde. Es tam Ludwig Napoleon nicht wenig ju ftat= ten, bag er - bamale noch in England - an ben Er= eigniffen jener Tage perfonlich unbetheiligt mar ober un= betheiligt ichien; bag er nicht genothigt murbe, entweber für ober wider Partei zu ergreifen und mit andern Barteien und Parteiführern auch fich felbft unmöglich zu machen. Sobann erinnere man fich an bie Fortschritte, bie mahrend ber unbeliebten Regierung ber Bourbonen und Orleans ber Napoleon-Cultus unter ber Bolfemaffe gemacht hatte und die um fo größer wurden, je mehr im Berlauf ber Jahre bie Opfer, welche bie Gloire ge= toftet, in Bergeffenheit geriethen. Die Briefter und Ber: breiter biefes Cultus maren bie alten Golbaten ber Rai: ferzeit, Die in jeber Dorfidente bie Thaten bes Raifers und ihre eigenen gum ftete neu bewunderten Romane

ausspannen; bie Bettelmufitanten und Bantelfanger, bie "Bertrand's Abichied" und abnliche Lieder burch Millionen Obren in die Ropfe und Bergen ber Menge bineinleierten; bie Bilberbanbler auf allen Gaffen und Martten, welche ben alten Raifer und feine Marfcalle - biefe neuhei= ligen Crispine bes Solbatenthums, die im Beifte unfere Jahrhunderte bas Leber nur ftablen, um fich felbft Soube baraus ju machen - in fo grellen garben leuchten liegen, baß fie von ben Banben aller Bauernftuben berab ben Leuten bis zur völlig unheilbaren Berblendung in bie Augen ftachen. Bon ber Dacht biefes jahrzehnbelang fortwuchernben Gultus batte bie Lagespreffe und bie gange gebilbete Belt faum eine Ahnung, wie benn überhaupt ber vornehme und reichere Theil unferer mobernen Befellschaft mit bem niedrigen und armern Theile, gleich ben flameflichen Zwillingen, noch bermagen zusammengewachsen ift, bag feine Balfte weiß wie die andere ausfieht. Bei folder Stimmung in ber Boltemaffe gefcab es um fo eber, daß fie fich icon ten lebenben Ludwig Napoleon gur Sage machte und ibn fur ben mabren Belben ber fpeculirenben Reugeit, für einen zweiten Dibas erflarte, burch beffen Berührung fich alles in Gold verwandeln werbe. Denn mabrent Lubwig Napoleon felbft noch tief in Schulben ftat, maren bie frangofifchen Bauern bes guten Glaubens, bag er, ber Erbe bes Dheims, ein Bermogen von Milliarden befige. Und weil fcon in ben erften Tagen ber Republik bie neuen Gewalthaber bie Thorbeit begangen batten, fich burd Erbobung ber birecten Steuern um 45 % bie bauerliche Bevolferung zu ent: fremben, fo fand bei biefer bas Gerucht um fo leichter Glauben, daß Ludwig Napoleon, falls man ihn zum Braftbenten mable, die auf bie Grundfteuer gefchlagenen 45 Centimen aus eigener Safche gurudgablen werbe. Diesem Gerüchte fuchten naturlich bie Bonapartiften moglichfte Berbreitung zu verschaffen, und bas Mittel bewährte fich nach bem alten Erfahrungefate, bag man es, um bas Bolt zu betrügen, ja nicht fein anfangen burfe.

Am 20. December fant Ludwig Bonaparte's Beeibigung zur Treue an ber "einen und untheilbaren bemofratischen Republit" und zur Erfüllung aller von ber Berfaffung ibm auferlegten Bflichten fatt. Giner ber erften Schritte bes neuen Prafibenten mar es, bag er bie Auslieferung ber Brocefacten über feine Attentate von Strasburg und Boulogne verlangte, die ibm aber von feinem Ministerium Doilon = Barrot verweigert wurde. 3m fpatern Befige ber unumforantten Gewalt bat er fic ohne Zweifel auch in ben Befit jener Acten gefett, um rudwarte Gefdichte zu machen und feiner eigenen Bergangenheit bie ibm paffent icheinenbe Appretur geben gu laffen. Unter ben auswärtigen Angelegenheiten jog ibm befondere ber febr unrepublifanifche Ausgang ber Expedition gegen Rom mieberholte Bormurfe gu. Bu feiner Entschuldigung forieb er alfo, nach ber Rudfehr bes Bapftes nach Rom, an feinen bort anwesenden Abjutan= ten, Oberft Rev, einen icheinbar vertraulichen, aber von Anfang an jur Beroffentlichung bestimmten Brief, bem Die jungften Ereigniffe in Stalien und befondere im Rir-

henftaate ein erneuertes Intereffe verlieben. Darin fam folgenbe Sauviftelle vor:

Rurg, ich verftehe bie Wieberherstellung ber weltlichen Racht bes Papstes nicht anbers, als mit einer allgemeinen Begnebigung, einer Laienregierung, einer freisinnigen Berwaltung und ber Einführung bes Rapoleonischen Geschbuchs.

Darauf erschien ein Motu proprio bes Bapftes, worin bieser sehr bestimmt — wenn auch im herkömmlichen Curialstil eines allezeit fertigen patriarchalischen Bohlwollens — die ihm angesonnenen Reformen von ber Sand wies. Dabei hatte es trot ber zehnjährigen französischen Occupation bis auf die heutige Stunde sein Bewenden, zum klaren Beweise, daß es der Kaiser der Franzosen und ber Papst mit ihren freisinnigen Resormen ungefähr gleich ernftlich meinen.

Ingwifden hatte man einen Abreffenfturm gegen Die conflituirende Berfammlung hervorzurufen gewußt. Dies gefcah jum Theil unter bem Ginfluffe von Thiere und Role, Die für die neu zu ermählende Berfammlung eine Uebergahl ber Monarchischgefinnten erwarteten und zugleid ber Boffnung lebten, am neuen Brafibenten ein gefügiges Werkzeug ihrer Plane ju finden. Nur ber erfte Theil ihrer hoffnungen ging in Erfüllung, obgleich fich Lub: wig Bonaparte noch mabrend langerer Beit in offenber unficherer und ichwantenber Saltung befand. Der erfte Act feiner perfonlichen Bolitit war bie Entlaffung bet Ministeriume Doilon = Barrot (1. November 1849). Ar feine Stelle murben neue Manner berufen. Gie maren meift von unzweifelhafter Mittelmäßigfeit, etwa mit Aus: nahme bes neuen Finangminiftere Foulb, ber nich als Brivatbanfier Des "bereits von enblosen Belbverlegen: beiten beimgefuchten Lubwig Bonaparte" eigenthumlide perfonliche Berbienfte ermorben batte, Erft nach langen Biberftreben foll ber Prafibent die Erflarung feines Dinifteriums, mit ber Debrheit ber Nationalvertretung San in Band gehen zu wollen, genehmigt haben. Dies murbe ruchbar und ichon bamale wurde ber zu erwartenbe Staate: ftreich jum Tagegefpräche. Aber bie öffentliche Deinung, bie fich mit biefem Bebanten beschäftigte, ermubete nie auch bamit; fie wiederholte fich bis zur Abftumpfung fe lange bie Fabel vom Bolfe, bag fie es nicht gemahr murbe, ale er wirflich über bie Schafe berfiel. Bur porläufigen Befdwichtigung bes Argwohns erfcbien im .. Moniteur" eine durch die Rubnbeit ihrer Behauptungen frap: pirende Erflarung, benn fie ftromte über ,, von fittlicher Entruftung über bie heimtudifche Berleumbung ber Abficten bes Brafibenten, eines Mannes, ber nie fein Bort gebrochen habe".

Aber die gut gu benutenden Umftanbe, unter benen Es ift fo fuß, fein Bort gu brechen, Bu fcwer die wohlerfannte Bflicht, —

traten um fo eher ein, als man fie mit viel Geschickichteit herbeizuführen wußte. Die Nationalversammlung, welche ber conftitutionellen Monarchie zuflatterte, wie bie Motte bem Lichte, hatte bie Beschränkung bes allgemeinen Stimmrechts vorgeschlagen. In biesem Sinne lief nun die Regierung selbst burch ben neuen Minister bet

Janern, Baroche, beantragen, bağ bie Ausübung bes Bablrechte durch ben mittels Steuerzettel ju führenden Mach= weis eines breifabrigen Aufenthalts am Bablorte bebingt werben folle. Daburch maren brei Millionen ber bis= berigen Stimmberechtigten befeitigt worben. Auch zu meitern Concessionen im Ginne bes monarcifden Brincips zeigte fich bie republitanifche Regierung bereit: ju einem Berbot berjenigen vorbereitenden Bablverfamm= lungen, bie man ale bebrohlich für bie Ordnung aus: geben wollte; zu einer Bermenbung ber Marquesaginfeln als Deportationsort für bartnädige Republifaner; jur Befdrantung ber Breffe. Bum billigen Dante fur biefes freundliche Entgegentommen auf bem Bege zu einer ftar: fen monarchischen Ordnung forberte ber Brafibent, unter bem porberrichenden Ginbrucke feines tiefen Schulbenge= fuble, eine Erhöhung feines Behalts auf 2,400000 Fr. Soon die constituirende Berfammlung batte ben urfprung: lichen Gehalt bes Prafibenten von 600000 Fr. auf 1,200000 erhöht. Gegen bie neue Forberung, ben erften und noch ichwachen Beweis Bonaparte'icher Begehrlichkeit, erhob zwar die Rationalversammlung einige Bebenfen, fie bewilligte gleichwol ohne zu bebenten, daß fie bamit felbit bas Bulver bezahlen balf, bas zu ihrer Sprengung verwendet werben follte. Als gleich barauf ber Prafibent gar noch bie Bablung ber Rechnungen für Ginrichtung bes Regentschaftepalaftes verlangte, erhob fich freilich in ber Berfammlung ein heftiger Sturm, allein auch biefer Sturm ichlug nach parlamentarifchem Brauche in einen ber Regierung gunftigen Wind um, ber ihr aus ben Tafchen bes Bolts bas geforberte Belb in Die Band wehte.

Noch in mancherlei Weise begünstigte bas Glück, be= sonders bas Blud ber Thorbeit feiner Gegner, Die Plane bes Bonapartismus. Am 26. August 1850 ftarb Ludwig Philipp. Jest begannen die Bersuche gur "Fuston" ber Bauptlinge ber Bourbonen und Drieans. Aber ber Ber= jog von Borbeaux mar von fo unheilbarem Legitimi= tatefdwindel befallen, bag er mehr ale eines halben Jahrhunderes ber Beltgefchichte ganglich vergaß und in feinem Manifefte von Wiesbaben aus erflarte, baß "er bie Berufung an bas Bolt unbedingt verbamme". 3mar ließ er fich fpater überreben, in einem Briefe an Berrper Die Welt zu verfichern, bag er die "großen Grundfage von 1789 anertenne, Die Gleichheit vor bem Gefet, Die firchliche Freiheit" u. f. w. Aber bamit verwischte er nicht mehr bie Ginbrude feiner wiesbabener Naivetat: ber Bonapartismus war ibm zuvorgefommen und hatte fon alles vorbereitet, um bie große Nation, gleichfalls im Ramen "ber großen Grunbfage von 1789" in bie eigene Safche zu fteden. Um bie Nation zu biefem 3mede gefcmeibig zu machen, batte Lubwig Bonaparte 1850 Rundreifen burch eine Reihe von Departemente gemacht. Er fand jeboch in Lyon, in Strasburg und anberemo so wenig Aufmunterung zum Attentat gegen die von ihm beschworene Berfaffung, bag er fich wieber einmal zu ber Erklarung bemußigt fab: "Der Titel, nach bem ich am meiften geige, ift ber eines ehrlichen Mannes." Ingivi= fchen brachte boch die bonapartiftifche Bartel eine Revifion

ber Verfassung zum Zwede ber Berlängerung ber Braffsbentschaft Ludwig Napoleon's mit so viel Erfolg in Andregung, daß sich bis zum herbst 1850 — unter dem Einstusse der in die Livree aller beliebigen Regierungen leicht sich einpassenden Präsecten und Unterpräsecten — die Mehrzahl der Departementalräthe für Verfassungsrevision aussprach. Im Bolte preste dagegen der bureaukratische Diensteiser bis zur Mitte des Sommers von 1851 nicht über 1½ Million Stimmen zu Abressen für diesen Zwedzusammen.

Der Brafibent felbst war im Jahre 1850 von seiner Reife in die öftlichen und füdlichen Departements ziemlich fleinmuthig und niebergefdlagen gurudgefehrt. Er erholte fich jedoch bald wieber "von feiner schmerzlichen Resigna= tion auf ben Titel eines ehrlichen Mannes" burch eine Reife in die ihm geneigten Departements ber Normandie, und unter bem Ginbructe feiner erhohten attentatlichen Stimmung murbe nun auch mit machfenber Redheit bie Armee fur die imperatorifden Bwede in Angriff genom= men. Bei ben Mufterungen von Satory und St. : Maure wurde den Truppen mit Speise und Trank zugleich bas "Vive Napoléon! Vive l'empereur!" in ben Mund gege= ben. Beneral Changarnier, ale Befehlehaber im Seine= bepartement, verbot bie Wieberholung bes aufrührerischen Rufs; gleichzeitig wurde ber wirtungelofe Befclug einer Auflösung ber bonapartiftischen Gesellschaft vom 10. De= cember gefaßt, Trop ber zweibeutigen Rolle, bie erft Changarnier gefpielt, murbe er gmar burd bie Dacht ber Umftanbe in einen entichiebenen Begner bes Bona= partismus verwandelt, ber ihn aber burch feine Abfegung balb unschädlich machte. Bei ber Wiebereröffnung ber Nationalversammlung am 11. November 1851 war ber baldige Rampf ber Enticheibung faft zweifellos geworben. Aber ber Bonapartismus batte feine Ruftungen gur Bewaltthat noch nicht gang vollendet, und um ben gefunden Schlaf, ben bie ehrlichen Manner Frankreiche auf bem Pfühle ihres guten Gewiffens foliefen, nicht vor ber Beit ju ftoren, fagte Ludwig Bonaparte in feiner Botichaft an bie Berfammlung:

3th habe oft erflart, daß ich biejeuigen für große Diffethater anfehe, welche darauf ausgehen, ben durch die Berfaffung geschaffenen Bestand ber öffentlichen Dinge aus perfonlichem Ehrs geize zu stören.. Welche Löfung auch die Zufunft bringen mag, feien wir einverstanden darüber, daß es nicht die Leidenschaft, nicht ein Ueberfall, nicht eine Gewaltthat fein darf, welche über das Schicksal eines großen Bolts entscheibet.

Diefer Botschaft folgte bie neue Forberung eines Buschuffes von nahe zwei Millionen Francs. Die Nationalversammlung hatte zwar gegen bas Ministerium mit
415 gegen 286 Stimmen ein Mistrauensvotum erlassen;
sprach sich aber — allerbings aus sehr verschiedenen Grünben — mit 446 gegen 278 Stimmen für die Verfassungsrevision aus. Diese wurde damit gleichwol verworfen, weil die Gültigkeit eines solchen Beschuffes mindestens drei Viertel aller Stimmen erfordert hätte. Inzwischen hatte sich Ludwig Napoleon gegen die früher von
seinem eigenen Ministerium beantragte Beschränkung des
Wahlrechts erklärt. Mittels dieser Schwenkung gewann

er fich nicht blos neue Anbanger unter ber von ihm erhobenen Sahne bes allgemeinen Stimmrechts, fonbern burd bie Musficht auf weitere parlamentarifde Rampfe über biefe Frage folaferte er auch feine Begner ein, mabrent er bereits einen St. : Arnaud, neben anbern gelblufternen ober gelbbeburftigen Befellen, in bie bas Belingen bes ,, lleberfalle" und ber ,, Gewaltthat" fichern= ben Stellungen gebracht hatte. Roch furg guvor hatte Changarnier verndert, "bag nicht eine einzige Compagnie für bie ehrgeizigen Absichten Ludwig Bonaparte's zu ben Baffen greifen werbe"; und am 2. December 1851 hatte ibm nicht eine einzige Compagnie gefehlt. Gine "Unfprache an Die Ration", bie fogleich nach bem Staate: ftreich erlaffen wurde, machte ihr begreiflich, bag ber 3med beffelben fein anberer fei, ale "bie Auferchthaltung ber Republit"; bie Unglaubigen murben fünlirt, ober nach Cavenne ober Mgerien beportirt. Unter bem bemaltigen= ben Ginbrude ber vollendeten Thatfache fcmelte nun leicht mit gunftigem Winde ber Athen von achthalb Dil= lionen Stimmen bie ftolg fich blabenben Segel bes Rai= fericbiffe; alfo bag es nach ber Unftandefrift eines Jahres im erfehnten Safen gludlich anlangte, mahrend ihm bom anbern Ufer aus bie fleine und thorichte Menge berieni= gen, die gleichfalls "nach bem Titel eines ehrlichen Dan= nes geigte", verblufft und vermundert nachgaffte.

Ludwig Napoleon hatte bas verftanden, mas bie europäifche Demofratie - die Anhanger einer constitutio= nellen Monarchie auf breiter Grundlage mit eingeschlof= fen - bie zur Stunde noch nicht gelernt bat. Er batte begriffen, bag bie organisirte bewaffnete Dacht bie ein= gige Dacht im Ctaate ift, bie in letter Inftang bie Ent= fceibung gibt; bag berjenige alles gewonnen, ber bie Armee fur fich hat und die bauerliche Bevolkerung, die ben Sauptftoff gur Urmee liefert. Die Mittel, Die ihm feine Stellung gur Erreichung feiner 3mede an bie Sand gab, mußte er viel fluger zu benuten ale vor ibm alle rathichlagenden Nationalversammlungen und provisorischen Regierungen, welche bie junachft ihnen obliegende Bflicht, ben noch vogelfrei in ben Luften fcwebenben Bolferech= ten ben Schirm und Schut einer farten Boltemacht gu fcaffen, taum zu ahnen ichienen. Glückliche Bufalle und einige besonbere berbe Disgriffe feiner Begner halfen ihm ben Weg zum Throne ebnen. Als am Morgen bes 25. Februar 1848 Die parifer Bevolterung gu ihrer eigen= ften Ueberrafchung in einer Republit aufgewacht war und man fich nun fragte: mas zunächft? hatten es in gang Frankreich noch wenige eingefeben, daß mit einem maffenhaften ftebenben Beere unter nothwendig einheitlichem Commando feinerlei Freiheit möglich fei, fo wenig ober noch weniger unter ber neuen Republit, als früher unter ber conftitutionellen Monarchie. Statt einer Berminderung bes Friedenftandes ber Armee auf bie Bahl berjenigen, die freiwillig weiter dienen wollten, wodurch man den allerhöchften und allereinfachften Grundfat der Freis beit, daß teinem Staatsburger ohne bie bringenofte Roth itgenbein Beruf aufgezwungen werben barf, gur An= wendung gebracht hatte: ließ fich fogar ber Mann bes

Friebens, Lamartine; beigeben, einen Befdluß gur Ber: mehrung bes Beers von 360000 auf 600000 Mann zu veraulaffen. Davon follten 200000 Mann an ber beutschen Grenze aufgeftellt werben, "um Deutschland. auf ben Ruf bes beutichen Bolts, gegen frembe Unter: brudung eine uneigennütige Gulfe zu leiften". Bugleid gefchah manches, was die Armee mit ben neuen Auftanben unzufrieben machen mußte. Schon gur Beit ber februarrevolution, in ber Racht vom 24. auf ben 25., hatte bas Bolf meift ohne Biberftand bie Rafernen erbrochen und nicht blos bie Solbaten entwaffnet, fonbern oft auch ihrer Rleiber beraubt, fie beschimpft und mie: handelt. So "ging die stegreiche Revolution mit einer finnlofen Feinbfeligfeit gegen ba's Beer zu Berte, bas ihr bamit vom erften Sage an entfrenibet murbe und bas fpater bie erfte Belegenheit Bergeltung ju uben willtom: men bieß".

Diese Gelegenheit kam nur allzu balb in den Junitagen. Da auch in der Folge nichts geschah, um die Armee für die Republik zu gewinnen, so widerstand sie nicht lange den Berheißungen Ludwig Bonaparte's. Dieser hatte schon in seinem von Thiers verfaßten Wahlsmaniseste unter anderm erklärt:

Unter Beibehaltung ber Grundgesete, auf benen unsere hen: verfaffung beruht, ift es nothig, bag bie Burbe ber Dienftpficht erleichtert, nicht erschwert werbe. Es ift nothig, fur bie Gegewart und Zufunft nicht blos ber Offiziere, sondern auch ber Unteroffiziere und Solbaten zu sorgen, und ben Mannern, bie lange unter ben Fahnen gestanden, eine gesteherte Eristenz zu bereiten.

Rad ber Eröffnung folder Aussichten thaten die fleinen Bestechungen, womit spater bie Truppen von Sators und St. = Manre bearbeitet wurden, eine befto größere Wirkung, als barin bie Armee nur eine Abichlagejablung auf bie weit reichere Belohnung erblicte, Die fie fic burch bie bem Bonapartismus zu leiftenben Dienfte noch erwerben follte. Sogleich nach gelungenem Staatoftreide erließ benn auch Lubwig Napoleon eine Proclamation an bas Beer mit ben größten Schmeicheleien und Berfpre: dungen. Er verordnete, bag ben Truppen bie im Burgerkriege geleifteten Dienfte wie Felbbienfte gegen ben aus: martigen Feind angerechnet werben follten. Er verfpred ben ehemaligen Solbaten bes Raiferreichs bie Auszahlung von Sahrgelbern, welche bie Nationalverfammlung fur vor ihrer gewaltfamen Auflöfung verweigert batte; bat Budget ber Chrenlegion murbe um mehrere Dillionen erhoht; eine Menge Beforberungen von Offizieren und gu Offizieren murbe vorgenommen; ber Maffe ber Truppen wurde eine Erhöhung bes Solbes in Ausficht geftellt.

Bas nun freilich die spätere Erfüllung der Berheißungen anlangt, so theilten dieselben das Schidsal
anderer Napoleonischer Verheißungen: die Dienstpflicht
wurde nicht erleichtert, sondern erschwert; die spät bewilligte Soldzulage für Unteroffiziere und Soldaten ift völlig
unbedeutend und steht außer allem Verhältniß mit ber
wachsenden Theuerung der Lebensbedurfnisse; die conscribirten Soldaten der französischen Armee blieben zusammengepreßte Kriegsfriechte, die es nach wie vor dulden muffen, daß

fie um ben bon Rechts wegen ihnen gebubrenben gobn ibrer Dienfte von Staats megen gebracht merben. (Raberes in "Die Rettung ber Befellichaft aus ben Befahren ber Di= litarberricaft", Beingia 1859.) Aber fie find Rnechte, Die fich tropbem fur ihren Rriegsberrn, bem fle gum Raifer: throne gebolfen baben, ine Reuer benen laffen. Denn Lubwig Rapoleon hat bafur geforgt, baß feine Solbaten fobalb nicht zum Bewußtsein ber Rechte gelangen, die er ibnen vorentbalt. Er weiß fle nach angemeffenen Baufen, Die ibre Gebuld auf feine allzu lange Brobe ftellen, mit Bulverrauch zu beraufden, mit Gefdusesbonner gu betäuben, mit ben Mittern ber Gloire au blenben, und inbem er, nach bem Borbilbe feines Dheims, mit Ausgeichnung, Beforberung und Gelblobn, die er einigen gemabrt, alle ju fobern verftebt, verfugt er ju beliebigem Gebraud und Diebrauch über ein gablreiches Beer, bas augleich bas friegeluftigfte und friegegeubtefte ber Belt ift. Braucht er aber einen neuen Krieg, in bem er mit ben alten Reizmitteln nicht mehr auszureichen glanbt, fo wird er nicht lange faumen, um feinem gangen Beere auf Roften bes zu bestegenben Reindes ben reichlichften Lobn zu verbeißen, um neben ber Triebfeber ber Ehr= fuct bie ber Dabfuct im außerften Dage angufpannen. Und er wird bald genug eines neuen Rriegs bedürfen: Die Armee, Die er beberricht, beherricht auch ibn; und eine Armee, gleich ber frangofifchen, tann fich vom burch= bobrenben Gefühle ibres Dichte im Frieben ftete nur burd ben Rrieg befreien.

Die Borte unfers großen Dichters: Den ichlechten Mann muß man verachten, Der nie bedacht, was er vollbringt —

werben in Diesem Sabre feiner Gacularfeier öfter ale je guvor, von Millionen Deutschen gelefen, gefagt und gebort worden fein. So überfebe man nicht, daß biefe Borte ihre Beltung auch fur ben Lefer einer Befchichte neuefter Beit haben, falle er biefelbe gleichgultig wieder beifeite legen warbe, ohne fich bie ernfte Frage zu beantworten: wo fleben wir jest? was baben wir fur bie nachfte Bu= funft zu ermarten und zu thun? Die Berfaffer beiber Gefchichtewerte haben einen Stoff entfaltet, ber fcarf ine Auge gefaßt zu werben verbient: ihre thatfachlichen Dit= theilungen aus faum verfloffenen Jahren beffatigen es, daß ber in Deutschland jest fo allgemein verbreitete Glanbe an bas herannaben einer großen Befahr ein nur allgu begrunbeter ift. leberall im beutschen Lanbe ruft fich bas verberbeuahnende Bolfegefühl bie Borte bes fterbenben Attinghaufen gu: "Seib einig! einig! einig!"; unb bon ber Rorbfee bis zur Abria, von Memel bis zu ben Arbennen wieberholt fich mit taufenbfachem Echo ber fromme Bunid:

Bir wollen fein ein einig Bolf von Brüdern, In feiner Roth uns trennen und Gefahr! Aber felbst dieser Bunsch und jener Ruf nach Einigung sind nur betrübende Zeichen eines unseligen Zwiespalts; davon hött man bei feiner Nation, die einig ift. Und leider ist es noch bis an die Sterne weit vom Wollen

bis zum Ronnen: vom Konnen aber ift es ebenfo weit bis zur einheitlichen That ber Gulfe und Rettung.

Inbeffen regt es fich boch unter ben Deutschen, um wenigstens die Doglichfeit einer folden That vorzuberei= ten. Gin gemeinschaftliches Organ bes Bolfewillens, eine beutide Nationalvertretung ift wieber einmal bas Lofungs= wort vieler. Darüber batte fich niemand mehr zu freuen, als ber Berfaffer biefes, ber vielleicht ber erfte, gewiß boch einer ber erften mar, welche "Deutschlands Ginbeit burch Nationalreprafentation" (Stuttgart 1831) öffentlich, ein= läßlich und ju einen Beit befürwortet hatten, ba noch folderlei Gingriffe bes beschränften Unterthanenverftanbes in bas Privilegium bes boben Bunbestags, bie Deutschen . nach feiner Facon politifc tobt und felig zu machen, als hochverratheversuche verfolgt murben. Aber bie Ibee einer beutiden Nationalvertretung, eines zweiten Barlaments, mabrend die Diegriffe und die mehr ale bloe erfolglofen Bemühungen bes erften Barlamente noch in aller Ge= bachtnig leben, verflattert in ben Luften, menn fie wie bies noch zur Beit geschieht - nur in inhaltleerer Allgemeinheit ausgerufen wird. Um fo viel Leib und Beben zu geminnen, baß fie gur Sulfe in ber Doth mer= ben fann, muß fie Gand in Sand geben mit bem Bor= Schlage einer großen, einfachen und aller Belt verftanb= liden Dagregel, bie jest icon bas beutiche Bolt und bas beutiche Beer mit ber folgen Buverficht erfüllt, bag fie ber noch fo naben und noch fo großen Gefahr gewachfen fein werben.

Freilich forbern biejenigen, bie ein nationales Organ bes Gefammtwillens verlangen, daß fich in der Bollgie= bung die Billenseinheit nicht wieber geriplittern folle; fie forbern alfo zugleich eine fraftige und barum einheitliche Gentralgewalt. Aber man braucht nur bas bunte Dan: derlei ber Formen einer folden Gentralgewalt, über bie gegenwärtig mit überfluffig großem Gifer verbanbelt wirb. vergleichend ins Auge zu faffen: fo gewahrt man fogleich, baß bie mehreren Bege, auf benen man von ber Peripherie und ben verschiebenen boctrinaren Standpunften aus bas Centrum ju erreichen bofft, in ber Urt fic burchfreugen, um niemals in einem Mittelpuntte jufammengutreffen, bag bie Deutschen auf biefen Wegen entweder nur feindselig gegeneinander ober immer weiter auseinander geben fonnen. Dhnebin lagt fich niemals ein zwiespaltiges Bolf in eine Ginheit bineiureben und bin= einschreiben, nur unter bem hammerschlage ber eifernen Noth fonnen die Splitter in eine gefchmiebet werben. Auch die Schweiz fonnte nach vieljährigem munblichen und fdriftlichen Berhandeln boch erft unter bem Gin= brude ber Roth ben lebergang vom Staatenbunde gum Bundesftaate bewertstelligen; erft mußten fich bie awiefpaltigen Elemente im Felbe miteinanber meffen, ebe fle fich im Rathefaale verfohnen liegen. Bas 1847 in ber Schweiz burch einen wenig blutigen innern Rrieg geicab, batte 1859 für Deutschland unter bem Ginfluß eines fdweren, aber nicht allzu fdweren außern Rriegs geschehen fonnen. Diefer Moment ift vorüber; es wird früher ober fpater um fo bartere Arbeit foften und es ift 'zweifelhaft genug, ob nicht ber in ber Stunde ber Brkfung schwach befundene Michel unter einem Regen von Schickfalsschlägen eine lange Reihe politischer Lehrjahre nochmals durchmachen muß.

Ingwifden überfturgen fich ble einen mit bem Broject einer preußischen Begemonie, unbefummert barum, daß bemselben zur Zeit in Bolf und Regierungen die An= tibathien von Millionen im Wege fleben. Gleichviel, ob man biefe Antipathien ale verberbliche Borurtheile bezeich= net und bestreitet! Sie bleiben beshalb nicht minber eine Dacht, bie nur burch bemaltigende Thatfachen übermunben werben fant; nicht burch langweilige Bredigten, daß alles Beil von Preugen fommen werbe, fonbern nur baburch, bag es wirflich von baber fonimt. Bisjest aber murbe es Breugen burch ben oft unbesonnenen Gifer feiner Freunde nur erschwert, selbst ba eine maßgebenbe Iniative ergreifen zu konnen, wo es wirklich bagu berufen ift; wie namentlich jur Brunbung volfethumlicher und wirffamer Bebreinrichtungen, zu benen Defterreich, um feiner gang eigenthumlichen Berhaltniffe willen, ber fpatere Beitritt offen zu halten ware. Warum nicht? Deutschland muß eine Stellung einnehmen, um fich auch ohne Defterreich seiner Haut wehren zu können. Und war ja auch bie Grunbung eines beutschen Bollvereins ohne Defterreich ein guter Schritt vorwärts, ber enblich Defterreich mit gu= aute gekommen ift. Unbere baben es auf eine zwischen ben beiben beutiden Grogmächten alternirende Central= regierung abgefeben. Es ift ein an fich gang richtiger Bebante, bag man ben thatfacilic einmal porhandenen Dualismus zugleich als formell berechtigt anerkennen folle, ba er burch bas bloge Richtanerkennen nicht befeitigt, fon= bern nur gefährlicher gemacht wirb. Aber neben anbern Schwierigfeiten ber Ausführung ift bei jegigen fritischen Beitläufen zu besorgen, daß jede der beiden deutschen Großmächte eine unüberwindliche Reigung baben mochte, querft an bie Spige ju treten, in ber nicht gang unbegrunbeten Soffnung, daß fle es bann um fo leichter ein= richten fonne, auch fünftig an ber Spite ju bleiben. Drittes ift die Trias. Sie wird baburch zu nichts Bef: ferm, ale zu einer britten patriotifchen Phantafie, bag Defterreich, Breugen und ber Compler ber Mittel= und Rleinstaaten bret wirklich gesonderte Intereffenfreise bilben; bag bie Regierungen bes britten Rreifes wenigftens bas eine gemeinschaftliche Intereffe haben, fich weber von Breugen noch von Defterreich verschluden zu laffen. Bor gebn Jahren burfte man wirklich, wie auch Verfaffer biefee ("Die öfterreichische Frage" u. f. w., Darmftabt 1849), an eine folche Dreiherrschaft benten. Damale hatten bie Februar: und Märzfturme ben fouveranen Regierungen ihre Buftimmung zu einer beutichen Rationalvertretung bereits abgefdmeichelt. Der erfte Bif in ben fauerften Theil eines fauern Apfels war also schon gerhan, und so tonnte es fich wol barum banbeln, nun auch ben Reft burd Dreigliederung mundgerecht zu machen. Jest aber burfte es feine allzu großen Schwierigkeiten haben, erft Die Mittel = und Rleinftaaten unter einen Gut, und bann auch noch mit Defterreich und Breugen unter einen Drei-

fois gu bringen. Endlich gewahren wir eine vierte Grune. welche nur barum einige Rlidereien am alten Leuge in Antrag bringt, um ben Schein einer Betbeiligung an zeitgemäßen Reformen auch für fich felbft zu wahren, und welche bie mit ber Erhaltung bes alten Duoblibe Ungufriebenen burch Die glangenbe Berfpective auf ein großes mitteleuropaisches Reich, auf eine gemaltige, bentich. öfterreichische Staateneonfoberation zu gewinnen suchen. Bewiß ift eine folde Confoberation ber Deutschen mit allen Wölfern bes Donaugebiets - gegenüber bem frankfijden Centralftaate, ber mehr und mehr alle romanifden Bil fer feinem Ginfluffe ju unterwerfen fucht und gegenüber bem einheitlichen ruffifchen Riefenreiche - nicht ber thoridik unter ben frommen Bunichen ber Deutschen. Aber un fich in einer jedenfalls noch fernen Butunft an einem mit teleuropaifchen Reiche ju betheiligen, muß fich bis babin Deutschland felbft erhalten, es muß fich, wie bie gege wartige Lage ift, auch ohne ben Beiftand Defterreichs n: balten konnen. Bon all biefen Projecten, mogen fie ubri gene mit guten ober ichlechten Grunden vertheiblat waben, taugte foon barum bas eine fo wenig wie bas m bere, weil feine bie nachfte und bie gerabe von Rrent: reich aus brobenbe Gefahr ins Auge faßt. Doch auf einem andern Grunde taugen fie nicht. Sochft mabridein: lich laffen die Ereigniffe ben Deutschen überhaupt leine Beit, auch nur eine ihrer weitschichtigen Brolecte be Ausführung nabe zu bringen. Sollten ihnen aber in Greigniffe noch fo viel Beit laffen, fie werben immet not etwas mehr Beit brauchen, ale fie ihnen laffen, und of früher ober spater bie Rrife hereinbricht, fie werben mit ibren Ermägungen über bas Befte, mas batte geideln follen, boch nicht zu Enbe fein und im einen mie in andern Falle zu fpat tommen.

Sowenig sonst auch bas Unbestimmte in ber Belitit zu loben ift, kann man es also unter ben gegebene Berhältniffen nur billigen, baß sich in Frankfurt is Gründer eines nationalen Bereins wenn auch nur barm über ein Programm vereinigt haben, bas ber Benutum aller benkbaren Eventualitäten Raum läst, weil sie suber ein anderes Programm boch nicht hatten vereiniger können. Wenn jemals, so ift es angesichts bes Knäuckt ber jehigen Verwicklungen besonders wohlgethan, das it in Bescheidenheit auch die Klügsten und die am tingses sich Dunkenden mit dem genialen Dichter anerkennen:

Doch unfer Geift ift viel zu feicht, Der Folgezeiten Boben zu ergrunden.

Die Manner bes deutschen Nationalvereins waren alle verständig genug, um auch für sich selbst so viel "Boltet ber freien hand" zu befolgen, daß sie gerade berjenigen. Regierung das Schnupftuch zuwersen können, die fich sei Stunde der Gesahr in der würdigsten und mannlichten Weise um die Gunst der Germania bewerben wird Sie scheinen es begriffen zu haben, daß sich eine deutschen Licht gut machen und dahin und donfte wergeben läst; daß überhaupt die Macht nicht gegeben sondern genommen wird; daß auch saut den Erfahrungsvon 1849 eine deutsche Nationalversamilung die dentise

Centralgewalt nicht aus ber Sand geben tann, bevor fie felbft biefelbe in bie Band genommen hat. Diefe verftanbige Burudbaltung ber nationalen Bartei, Die bis auf weiteres erft ren Breis ber bochften Bewalt will verbies nen laffen, bat auch die Beugniffe ber Befchichte fur fic. Bir baben aus ben "Beitgenöffifden Gefdichten" von Schmidt gefeben, wie Desterreich politisch genothigt war, ben noch fo ichwachen Spuren eines preußischen Fortforitte mit noch fo ärgerlicher Miene folgen zu muffen, nur bag ichlieglich ber preugische und ber öfterreichische Fortidritt allen langfam waren, um die glimmenben Funten ber Margtataftrophen von 1848 im Bormartegeben austreten zu konnen. Und warum follte nicht umgefehrt fogar Defferreich einmal an bie Spipe ber Bewegung treten tonnen? Barum follte nicht auch die Regierung eines viel fleinern Staats ben rechten Weg finben Binnen, worauf ihm bie offentliche Meinung ber Ration mit manggebenbem Ginfluffe gur Seite geben murbe? Es ift wieder einmal zu loblichem Streben unter ben beutiden Regierungen eine freje politifche Concurreng eroffnet, und im Gebiete ber Bolitit tragen noch weit eber, ale in ber Induftrie, Die zwar materiell Schwachen, aber geiftig und moralifch Starten bie bochften Breife bavon.

Der als Geimatloser im beutschen Frankfurt geborene Deutsche Nationalverein fleht zwar noch auf fomachen Zugen; erftarft er aber, wie mir feit ber Erwerbung feiner Bei= mateberechtigung in Roburg hoffen, mehr und mehr, fo wird er zwar feine Rrone zu vertheilen, aber boch Rug= liches ju thun haben. Er bat bem bewaffneten und unbewaffneten Theile ber Ration das eine flar zu machen, mas in ber Beit ber Noth bie Noth ju bemaltigen vermag. Bahricheinlich ift es bie von Franfreich bertom= mende Rriegenoth, bie wir gunachft ju befteben baben. Es wurde foon in öffentlichen Blattern barauf bingewiefen, daß auch wieder unter ben namhaften Mitgliebern bes Deutschen Nationalvereins, wie es begreiflich bei fol= den burgerlich : politifden Beftrebungen zu gescheben pflegt, Die Bahl ber inriftifchen Sachmanner fart überwiegt. Die Freunde fürchten, die Feinde hoffen alfo, bag es bie Beroen bes Bungen: und Feberfriege mit ber Burbe deutscher Wiffenschaft taum verträglich halten werben, ihr Augenmerk nebenbei auch auf die Erforderniffe eines gemeinen Rriege ju richten, ber gegen bestiglische Turcos und tollbreifte Buaven geführt werben mußte. Inbeffen hat man es ja icon erlebt, bag gute ober mittelmäßige Advocaten in furgem zu tuchtigen Generalen geworben find. Barum follten nicht Manner ber beutichen Biffen= fchaft, über ihre Bucher und Actenftoge binmeg, menig= ftene einen ftaatemannifden Blid auf die Mittel werfen tonnen, die ihrem Bolte jum Siege verhelfen murben? Dazu bedurf es feiner Studien von Strategie und Taftif, von Grereir : und Felbreglements. Es braucht baqu mur besjenigen Theile ber Felbherrnfunft, ben icon Rapoleon I. ihren wichtigften Theil genannt bat: eine Menfchenfenntnig, Die ce weiß, welche Triebfebern man

auf die zum Kriege verwendeten Menschen wirken laffen muß, um das höchte von ihnen erwarten zu durfen. Was jest Deutschland wieder noth thut, ift ein
zweiter Scharnhorft, der von einem zweiten Tugendbunde,
von einem offenen, möglichst formlosen, mehr und mehr
wachsenden Vereine besonnener und warmer Vaterlandsfreunde kräftig unterstützt wird. Möchten die Männer
bes Nationalvereins diesen Scharnhorst des Jahres 1860
zu sinden wissen, nöchten sie ihn unter den deutschen
Kürsten sinden, sollte sich auch seine Gerrschaft über kein
größeres Gebiet erstrocken, als das eines Gerzogs von
Sachsen-Koburg ift.

Bas ist also zu thun? Ludwig Napoleon hat in ben foon angeführten Borten feines Bablmanifeftes auf biefe Frage geantwortet, und wir follen es nicht verschmäben, auch von unfern Seinben gu lernen. ',, Ge ift nothig", fagte er, "bag bie Burbe ber (militarifchen) Dienftpflicht erleichtert, nicht erschwert merbe; es ift nothig, fur bie Begenwart und Butuhft nicht blos ber Offiziere, fondern auch ber Unteroffiziere und Golbaten ju forgen." Schon im Beginn bes Rriege fur jeben beutfchen Behrmann, ber feine Kriegsvflicht im vollen Umfange erfüllen wird. bie Ausficht auf Chre und Auszeichnung; bie Gemahrung jenes vertragemäßigen, gerechten und gangen Lobne, ben ber geworbene ober der ale Erfahmann bienenbe Freiwillige bezieht, auch fur ben gezwungen bienenben Golbaten; die Berminberung ber gezwungenen Dienftzeit im Frieden auf ein folches Dag, daß fie nicht mehr ftorend in die burgerlichen Erwerbeverhaltniffe eingreift. Bie auf folder Grundlage ein militartiches Belohnungefuftem gur Beltung tommen tann, bas bie außerften Leiftungen bes Muthes und ber Mannszucht verburgt, hat ber Schreiber biefes an anbern Orten fo einläglich entwidelt, bag er bier bavou Umgang nehmen barf. Bol aber mag baran erinnert fein, daß bei ber Mobilifirung von gandwehr und Linie im Jahre 1859 abermale fehr bebentliche und warnenbe Beichen jum Voridein gekommen finb. Rann' man fich in einem neuen Rriege gegen Frankreich nicht rechtzeitig losreißen vom Schlendrian bes alten foldatifchen 3mange : und Lohnspfteme, fo werben bie Deutschen unfehlbar, bei etwas veranberten Decorationen, eine Bieberholung bee fläglichen Schauspiele von 1806 erleben.

Und leider sieht es noch nicht danach aus, daß man sich davon losreißen wollte! Ein gerechtes und zweckmäßiges Belohnungssystem, das die deutschen heere mit der freudigsten Siegeszuversicht erfüllen würde, läßt sich freilich noch in der zwölsten Stunde der schon in die nächste Rähe gerückten Gefahr zur Anwendung bringen. "Aber der Wetterstrahl der Noth, der oft an einem großen Tage vollbringt, was nicht Jahrhunderten gelingt", wird ebenso oft die schwachen Köpfe und matten herzen vollends betäuben und betäubt zu Boden werfen. Darauf müssen wir um so mehr gesaßt sein, als sich auch aus der hier besprochenen Geschichte der Bourbonen, der Orleans und der französischen Republikaner von 1848, sowie aus der jenigen der beutschen Staatsmänner aus der Schule eines

Digitized by Google

Metternich und eines Barbenberg boch nur bas eine grunblich lernen lagt, bag von jeger bie Bolfer und bie Regierungen aus ber Gefchichte rein gar nichts gelernt haben. Wir tonnen alfo blos mit bem icheuen und tammfrommen Buniche foliegen, bag endlich bie Deutfiben eine neue Beltgefdichte gerabe baburch beginnen mochten, bag fie jum erften male bie Lebren ber Befoichte ju ihrem Bewinne ju verwenben wiffen.

Wilhelm Schuly - Bodmer.

#### Biographifche Romane.

1. Rachel. Eine biographische Rovelle von ber Berfafferin ber "Bwei Schweftern". Berlin, Abolf u. Comp. 1859. 8. 1 Thir. 10 Mgr.

2. Cornelia. Aus bem Brivatleben eines Argtes. Bon Doro: thea von Bafchtowety. Leipzig, Biebemann. 1859. 8. 1 Thir. 15 Mgr.

Auguste. Gin Lebenebilb. Bon Ottilie Bilbermuth. Stuttgart, Krabbe. 1858. Br. 8. 18 Mgr.

4. Bianca Canbiano. Gine Ergablung von Abolf Glafer. Sannover, Rumpler. 1859. 8. 24 Rgr.

Biographien follen bie Wechfelwirtung zwischen ben geschilberten Charafteren und ber fle umgebenden Belt, ben Ginfluß, ben beibe gegenseitig aufeinander ausüben, gur Anschauung brine gen; bei offentlichen und geschichtlichen ift es eine Belt im Gro-Ben, bei Brivaten und Unbefannten eine Belt im Rleinen; beibe aber tonnen von Intereffe fein, wenn fie befruchtenb burch ihre Sphare hindurchgegangen find. Biographifche Momane haben gegen reine Biographien ben Nachtheil, baß fie insofern unbe-friedigt laffen, als wir, namentlich bei Personen von Gelebrität ober Berühmtheit, nur ungern die volle Birflichfeit vermiffen, vielmehr bie Großen, um bie es fich hier hanbelt, in ihrer treuen unverfalfchten Geftalt burch fich felbft, nicht burch Erfindung eines britten, gezeichnet und bis zu ben feinern Ruancen und ben zartern Bugen, die bem geschichtlichen Bilbe erft bie rechte Bollftanbigfeit und ausgepragte Inbividualisation verleihen, vor unfern Angen entrollt ju seben munichen. Freilich aber fehlt es biergn haufig entweder an Unterlagen überhaupt ober boch an folden Unterlagen, aus welchen eine gewiffenhafte Beurtheilung die reine Bahrheit festzustellen im Stande ift. Dann befindet fich ber biographische Roman wieder insofern im Bortheile, ale es ibm unbenommen ift, bie gefchichtlich fehlenben, gur Grgangung bes Charafterbildes erforberlichen Buge in bas vorban= bene Material einzustechten, und wir laffen une gemigen, wenn bie Ausschunddung gefchidt und mit Beobachtung ber Gefete ber innern Bahrheit erfolgt.

Bur Rategorie ber lettern Berfe gehort bie biographifche Rovelle ,,Rachel" (Dr. 1). Rur ift zu bebauern, bag biefelbe ba, mo ber Charafter ber berühmten Runftlerin zu feiner vollften Ent= faltung zu gelangen beginnt, namlich mit bem Beitpunfte ihrer erften Eriumphe im Theatre français, fchließt. Möglich, bag Die Schatten, Die von ba an bem Bilbe nicht fehlen burften. bie Berfafferin bavon abgefchrecht haben, baffelbe vollstänbig gu entwerfen. Gie find gegen ben Schluß bin, namentlich auf ben belben letten Geiten, nur leicht angebeutet.

"Ge gibt Stunden", fagt Rachel gn ihrem Bater, "in beneu ich mich mit einer wahren Bergensangft frage: ob ich ben Borberfrang, ber jest fcon meine jugenbliche Stirn giert, immer mit Burbe tragen werbe : ob ber Reichthum, mit bem ich fest Ench und fo viele begluden mochte, nicht einft mein Berg verharten fann; ob ber Umgang mit ben liebenemurbigen und geifts vollen Mannern, in bem ich einen fo hohen geiftigen Genug finbe, nicht auch meinen Ginn bethoren wird. . . Aus ben Berlodungen, welche fich oft ber Armuth und bem Glend nabern, bin ich rein berobrgegangen, werbe ich auch benen wiberfteben

fonnen, mit welchen ber Glang und bas neue Leben mich um: gibt?" Enf bie Bemertung bee Batere: " Gewiß, mein Rim, wenn bu es willft", entgegnet fie: "Aber werbe ich es fies wollen? Bon bem Wege, ben ich von nun an wanble, werbe ich nur Gott und mir Rechenschaft geben", schwört aber "im Glauben ihrer Bater zu fterben". Siermit scheint es, als ob bie Berfafferin bas fünftige Leben ber Rünftlerin habe carafterifien wollen, und ce ift bies affet, womit wir fur bie letten 20 Jahre unferer Gelbin, die wir fonach im vorliegenden Beite nur bis zu ihrem achtzehnten Lebensjahre fennen lernen, abgefunben werben. Bir wollen bieruber mit ber Berfafferin nicht rechten ; jebenfalls scheint aber ber Titel, ber bie bolle Biographie erwarten laft, nicht gang paffent gewählt. Die Aufgabe, bie fich bie Berfafferin in biefer befchräuften Beife geftellt bet, mer eine belohnenbe. Der Rampf bes Benie mit ben ihm entge gentretenben Sinberniffen ift um so erhebenber, je brudenbe bieselben auf ihm laften, und je größerer Energie es bebufte, sie zu bestegen. Wir freuen uns, versichern zu konnen, bag bie bantbare Aufgabe geudlich geloft ift. Das Material ift treffic gruppirt und die Darftellung gewandt und lebenbig. Das über bie bebrangten Berhaltniffe, unter benen bie Runftlerin ibre Jugend verlebte, namentlich aber über bie Charaftere ihrer nach ften Umgebung, bes Baters, ber Mutter und ber alteften Some fter Sara, ein ibealer Anhauch ausgegoffen worben ift; bei wir bas muhfelige Kampfen ber Aelbern um bie mothwenbigften Lebensbedürfniffe burch ihre ftrenge Religiofitat und bie Beefe ber frommen Bebrauche, bie bittere Rothwenbigfeit, Die Rinber gum Erwerbe gu verwenden, burch bie entgegenfommende Liebe Rachel's verflart finben, fann ben vortheilhaften Ginbrud, ben bet erfolgreiche Rampf hervorbringt, nur erhöhen; nut felbft bie tiefen Conflicte, an benen fich bie Charafterfestigleit und ber Belbennuch ber begeifterten Runftjungerin bewährt, find burch die Liebe ifret jugenblichen Genoffen und Freundes Leo, Die fie gern ermiben mochte, aber im Intereffe ber Runft aufopfert, bargeboten.

hiermit glauben wir bas lobenswerthe Bertchen im allge: meinen genügend charafterifirt zu haben, und es bleibt uns mit noch übrig, auf einzelne befonbere intereffante Momente in bet Rurge hinzuweisen. hierzu gebort bie Schilberung bes Anlaffet, infolge beffen ihr zuerft beim Erfteigen bes fteilen Bfabes jum Ruhme bie hulfreiche Band geboten wirb. Sie fingt auf ihren gewohnten Blage in einer ber Strafen von Baris bei runben Binterwetter Bictor Sugo's ergreifenbes Gericht: "Gott if immer ba", und ihr ausbruckevaller, ruhrenber Gefang führt ihr ben trefflichen Professor Choron ju, ber fie reichlich unter fügt, zu ihrer funklerischen Ausbildung burch seinen Untericht ben erften Grund legt, und ihr bis zu seinem Tobe ein trem-fürforgender Freund bleibt. Weniger gludlich war fie beim Professor Brevoft, Mitglied bes Thfatve funçais, bei bem fe fich in ber Dramatif fortzubilben fuchte: "Ihre Blide t hen auf bem Brofesor, aber ba er uoch immer nicht ju it fpricht, wagt fie ce, fich ihm mit leifen und beflügelter Schritten zu nabern, und als er aufschaut, tragt fie ibn erft mit foudsteener, aber balb mit ficheret Stimme um glubenben Borten ihre Bitte vor. Der Brofeffor, bewon an gezogen, erhebt fich; und ba er ein wenig furzsichtig ift, trin er naber zu ihr bin. Raum bat er bie fcwachliche Geftalt, bie burftigen Aleiber und bas braune, bleiche Geficht bes vier gehnsährigen Matchens erblidt, als er gang verwundert fragt: aDu willft Schauspielerin werben? 3ch rathe bir, mein 3000. gebe lieber Blumen verkaufen!» Rachel ift vernichtet; ihre Anger füllen fich mit Thranen, aber ihr Stolz unterbruckt fie. Sie macht ichweigend eine Berneigung und verläßt rafc bas Bimmer."

Spater finden wir, auf welche geiftreiche Beile fie fid am Professor racht. Es ift der Tag ihres erften großen Eriumphs, das Debut am Thatre français, den 12. Juli 1888. Sie hat hermione gewählt. In jeder neuen Scene entfalm fich ihr Spiel machtiger, es reißt mit Allgewalt bie Bufchauer bin, bie ihr in fturmischem Applaus ben Teibut ihrer Bemunberung barbringen. Doctor Beron, ber Bourgeois von Baris.

und Jules Jamin ,, ber Fürft ber Rritil", find begriftert. p Demoifelle Rare fagt mit inniger Befriedigung: "Gie geht gut", bann mit prablenber Freude: "Sie hort gut!" und ruft endlich mit unenblicher Satisfaction" aus: "Ach, fie beelamirt nicht, fie fpricht!" Das Bublifum wird nicht mube, fie immer aufe neus ju tufen. "Ginige Enthufiaften find im Zwifchenact bin-ausgegangen, um bie Borrathe ber Blumenverfauferinnen ju plundern, und als Rachel am Schluß bes vierten Acte ericheint, wird fie mit Blumen überbauft. Sie fammelt fie, nachbem ber Borbang gefallen ift, in ihre griechifdje Tunifa, und ihre Blide iberfliegen babei bie Reihen ber umftebenben Berren, ber Runftler ind Runftfreunde, bie fich nach und nach eingeftellt hatten, um ich ihr durch ben Director Bebal ober ben Brofeffor Camfon sorftellen ju laffen und ibre Gludwunfete und Gulbigungen arzubringen. Sie empfangt fie mit einem Anftanb und einer Sicherheit, ale batte fie immer nur in ben vornehmften Rreifen ich bewegt, boch icheint fie unter ben Umftehenden nach einem u fpaben, ben fie feit bem Beginn bes Studs bemerft hatte. indlich findet fie ihn. Es ift herr Prevoft, Mitglied bes heatre frangale, ber ihr einft fatt feines Unterrichts einen fo erlegenden Rath gegeben hatte. Er fieht an eine Couliffe ges bnt und bat daft ben gangen Abend feine Stelle nicht verlaffen ; is Intereffe, bas Rachel ihm einflößt, ja vielleicht bie Bewung rung für fie feffelt ibn. Sie nabert fich ihm und wirft fich it einer bezaubernden Anmuth por ihm auf die Rnie. Indem · ihm verschiedene Blumenbouquete überreicht, fagt fie mit ter gratibfen Rofetterie: "3d habe Ihren Rath , mein Gerr, folge; ich verfaufe Blumen, wollen Gie einige haben ? Der rofeffor erhebt lachelnb, boch befchamt, Die junge Runftlerin b bezeigt ibr feine Freude, fich fo febr geirrt gu haben.

Bon nun an folgen Tage bes ungetrübten Glanges. Bis bin wurde unter harten Entbehrungen der Armuth ihr funftifches Streben balb durch die ermuthigenoften Anerkennungen joben, balb durch die empfindlichften Demuthigungen gefranft,

r nie gebeugt.

"Aus bem föniglichen Balaft der Buhne, aus dem blenden-Licht der Foyers und dem glanzenden Kreis, bessen Mittels ft sie soeben noch gewosen war, tritt sie bald darauf in die tige mattbeleuchtete Stude der Aeltern, in der nicht einein Divan die erschöpfte Kunstlerin ausnehmen kann. Alle hen der Entbehrung und Armuth betrachtet sie heute mit digen und stolzen Blicken. Sie beruhigt die Mutter, die es zum Borwurf macht, nichts für ihren Empfang bereitet, für ein Souper oder eine Erfrischung gesorgt zu haben. umarmt den Bater, der sie weinend umschließt, und ruft zphirend: "D nun ist alles Schwere überwunden! Richt Intsagung, aber die Sorglosigseit soll von nun an unter herrschen."

Inter benjenigen Manuern, Die fruh ihre funftige Große it hatten, und einen wohlthatigen Ginfluß auf ihre funfte Ausbildung ausübten, gefort Saint-Aulaire, ber fich feinen umericuterlichen Glauben an ihr Talent bewährte. ner Schule mußte fie einft por "bem claffifchen Areopag anfervatoire" mehrere Stellen recitiren. Man fand bie ing ber Berfe nicht übel und urtheilte, bag, "wenn fich ichmad geläutert und ihr bramatifches Berftanbnig erfchlofs en wurde, fie eines Lags bie Bertrauten werbe fpiclen fon-Dagegen ertlarten fle bie Berren Profefforen fur unfahig Tragobie, und warfen ihr vor, baf fle bie Berfe mit gu tubmbeit und Breibeit recitire. Aber fcon lange vorher r bie Gerzogin von Abrantes gefagt: "Wenn man wie abemoifelle, fpielt, ift man berufen, bas Théatre français zu Und mabrend fie im Jahre 1837, ale fie um ein nent in Diefem Theater nachsinchte, von Jouftin Des net ber harten Antwort: "Du willst im Trauerspiel ? Belche Dummheit! hast du Organ, so fomme ins auructgewiesen murbe, legt fie im Jahre 1838 in mite von Schaufpielbirectoren und Runftlern, in welchem felle Dars bem Borfit führt, Brobe ab und "wird von

Diefer burch einen Rug ;ur Collegin auf ber Bahn bee Ruhms und ju ihrer Rachfolgerin in ber Guuft bes Bublifums eingeweiht".

Die Brophezeiung der herzogin von Abrantes erfullte fich. Der berühmte Samson, unter dem fie ihre mit bewunderungeswürdigem Cifer betriedenen unermublichen Studien sortsetzt, gab ihr die lette Weihe, und das franzosische Publifun sah die classischen Größen wieder auf der Rationalbuhne ericheinen, und ließ sich durch Rachel für sie begeistern. Der Zeithunst war insofern gunstig, als mit dem Reiz der Reubeit der Zauber, der die romantische Schule umgab, zu schwieden begann; aber alles, was je der Genius schuf, lag nach Zeit und Umftanden im Keime vorgebildet nud wartete des Meisters, der es bervorrief. Daß Rachel die Glassiser aufs neue verherrlichte, war ihre fünstlerrische Großthat, die ihr in der Aunftgeschichte für alle Zeiten einen bleibenden Namen sichert.

Das nun ju befprechenbe Berf : "Cornelia", von Dorothea von Baich towefn (Dr. 2). gehort rein in bas Gebiet ber Erfindung, und ber Stoff ift bem Brivatleben entnommen. Es wirb. une hier ein Frauenleben gezeigt, wie beren bie Birflichfeit genug barbietet, eine fonnige Jugend, ein Fallen und ein Auferfteben. Der Schluß aber mag feltener in ber wirflichen Welt portonimen; benn an bie fittliche Erhebung und langes Leib fnupft fich in unferer Ergablung auch neue irbifche Bohlfahrt und ein gludliches Enbe. Bir haben gegen biefen Schluß nichte einzuwenden, und finden ftete einen echt menichlichen Bug barin, wenn menichliche Tugenb fich nicht zu ftolg bunft, menfchlicher Schwache bie Band gu reichen: einem Bergen, bas ben vollen Grieben in Gott wiebergefunden, gleichviel ob es in eines Mannes ober eines Beibes Bruft fchlagt, ben wollen Frieben auch auf Erben wieber ju bieten und drift= liches Bergeffen und Bergeben über ben Wahnbegriff unwiderruf: lich verlorener Chre ben Sieg bavontragen gu laffen.

Die Behandlung bee Stoffe ift nicht burchgangig gleich, bie fpatern Bartien find angiehender gefdrieben ale bie erften Abschnitte bee Buche, bei benen bie Anlage verfehlt ift. Bier ift alles, was bie Spannung bee Lefere unterhalten, fein Intereffe im Laufe ber Ergablung fleigern tonnte, in ber Erpofition ber Fabel ichon vorausgenommen, Das Tagebuch ber Gelbin (mel-ches ben größten Theil bes Werls bilbet) wieberholt nur in ausführlicher Schilberung bas, mas wir aus ben Mittheilungen bee Argtes bereite miffen. Goll bei einer berartigen Behandlung bes Stoffe bas Intereffe ungeschwächt bleiben, bann bebarf es einer gang porzuglichen Charafteriftit, einer gang befonbern Scharfe und Tiefe ber Refferion, einer gang befonbere gewands ten und formell iconen Darftellung. Alle diefe Borguge fuchen wir in der "Cornelia" vergebens. Nicht als ob die Berfafferin gerabegu in bie entgegengefesten Gehler verfallen mare; fie erhebt fich bier und ba felbft über bas Niveau bes Mittelmäßigen, aber bie feltener vorfommenben tiefern Bebanten und geiftreichen Bemerfungen verlieren fich in ber Fulle und Breite bee Flachen und Gemohnlichen zu fehr, als bag fie fur bas Urtheil im gan-gen bestimmend fein fonnten. Auch bleibt trop aller Breite manches unflar und verworren. Cornelia ift bie Bflegefchwefter zweier Bruber und wird von beiben geliebt. Die Beftigfeit ber Leis benichaft führt jum Brubermorb. Der Morber erlangt bie Sanb Cornelia's, bie erft nach Sahren burch Beobachtung bes Gatten im fomnambulen Buftanbe bas Berbrechen entbecht. In ben Reflerionen, bie biefer Entbedung folgen, lefen wir : "Ber mar's andere, ale bie Sand ber Memefie, bie biefer fleinen Bufallig= feiten bedurfte, um ein großes, jahrelang verschwiegenes Beheimniß zu enthullen, bas fonft ewig verborgen geblieben mare in Racht und Bergeffenheit? Wer anbere, als ihre rachenbe Banb wedte bie Battin und bieg fie bem Gatten folgen auf feinem nachtlichen Gange und Beugin einer Scene werben, die nur ihr verftandlich fein fonnte?" Und funf Beilen fpater beift es: "Best lernte ich auch ben Bater verstehen, welcher mir so oft bart und ungerecht ericbienen war, und im tiefften Bergen bat ich ihm ab, mas ich ihm vorgeworfen hatte aus Unwiffenheit und Berblenbung."

Also hatte ber Bater bas "fonft ewig verborgen geblirbene" Berbrechen auch gewußt. Wie aber biefem bas Geheimnig, bas une gleich zuvor ale bieber verhullt bargeftellt wird, boch fcon lange zuvor offenbar wurbe, barüber wirb nirgenbe trot ber fonftigen Ausführlichfeit ber Darftellung auch nur mit einem Borte berichtet.

Achnliche Biberfpruche finben fich in ber Schilberung ber Charaftere. Gegen bas lette Drittheil ber Erzählung bin treten bie Schattenfeiten gegen bie Lichtseiten in ben hintergrund, bie Berfafferin weiß bas Intereffe bauernber gu feffeln und man

legt bas Buch nicht unbefriebigt aus ber Sand. Bei größerer Beile murbe fich bas Calent ber Berfafferin in vortheilhafterm Lichte gezeigt haben: bies gilt felbft fur bie außere Form ber Darftellung, rudfichtlich beren wir nur eine bervorheben wollen, namlich ben unpaffenden Gebrauch, ber han: fig von ben Fremdwörtern gemacht worden ift. Sie find nicht gang zu vermeiben; fie mogen in Fallen, wo bie Ergablung ihren ruhigen Berlauf bat, wo ein hiftorifcher Faben abgefponnen, über Runfte und Wiffenschaften verhandelt wird, ihren Blat behaupten; aber bei gewiffen Schilberungen find fie unerträglich, namentlich überall ba, wo einer ftarfen, tief innerlichen Empfinbung Ausbruck gegeben werben foll, wo die Leibenschaft, ber Schmerz, irgendein gewaltig erregtes Gefühl bas erschutterte Berg fprechen lagt. In folden Fallen verlangen wir reine Ras tur, und bas Frembwort tritt wie ein fchriller Disflang in bie Seelenstimmung, in bie wir verfest werben follen, herein. Solchen Storungen begegnen wir in "Cornelia" ofters: fo g. B. in bem Schulbbefenntniß bes Brubermorbers; er fchilbert bie Scene, die zu dem Morbe Beranlaffung gegeben, bas Bufams mentreffen bes Brnbers mit Cornelia: "Sie fucht Blumen — andere — mehr. Eine Rofe fcneibet fie ab, — fo fchon, wie ber Berbft fie bietet - bann fehrt fie ju ihm gurud. 3ch fann fie en face betrachten!" Suhlt die Berfafferin nicht, daß fie mit biefem en face bie gange Boefie ber Leibenfchaft gerftort, bag fie einen ernuchternben Scenenwechfel eintreten lagt und bie abgeriffenen Seufzer eines gebrochenen Bergens mit Salonphrafe verbramt? Ebenfo ftorend ift bas furg barauf folgenbe: "Da, v ba, in bem Moment hatte ber Teufel eine Acquifition gemacht. Dein Leben war ihm verfallen."

An eine weibliche Feber erinnert ber haufige Berfehr mit bem Spiegel. Dies und bie wiederholte fcmeichelhafte Berfonals befcpreibung nimmt fich an bem Lebensbilbe bes Arztes um fo eigenthumlicher aus, ale biefer in ber erften Berfon fprechenb eingeführt und fomit jum Lobredner feiner felbft gemacht wirb. Rury es fcheint, ale ob bie Berfafferin fich etwas habe geben laffen und ale ob fie Tuchtiges und Berthvolles ju liefern im Stande mare, wenn fie fich bie Aufgabe hoher ftellte und an beren Lofung mit tieferm afthetifchen Ernfte berantrate.

Dos Lebensbild "Auguste" (Rr. 3), von Ottille Bilber: muth, fußt auf wirflichen Thatfachen. Die Berfafferin ichilbert une hier bas Leben einer Frennbin, ein fehr einfaches Leben, wie fie felbft in ber Borrebe fagt, beffen gange Aufgabe es ge-wefen, gu lieben und gu leiben, baber bie Schilberung mehr ein Seelenbitb als ein Lebenebild fei. Damit ift ber Charafter bee Buche im allgemeinen richtig bezeichnet; um aber benfelben noch etwas genauer feftzuffellen, fingen wir hingu, bag bie Befchilberte ale ein vernunftigee Beib, ale eine Mutter und Gattin von praftifchen, gefunden Anschauungen, und, in ber Trubfal, ale eine freudige Dulberin anftritt. Bir nannten bie Berfafferin in einer frühern Befprechung bie Diffionarin ber Bufriebenheit (vgl. Rr. 1 b. Bl. f. 1857); auch in biefer Ecbenebeschreibung finben wir fie ale folche wieber, und bag fie fich im gegenwartigen Kalle nicht auf bem Bebiet ber Erfindung bewegt, fonbern Dahres und Erlebtes berichtet, fann unfere Theilnahme nur erhöhen. Rach ber fconen Tenbeng, Die fich bie Berfafferin zu ihrer fchriftftellerifchen Aufgabe vorgezeichnet zu haben icheint, unter Anfnupfung an bas Alltagliche und Gewöhnliche Geift und Gemuth auf ein hoberes, inneres Seelenleben, wie fich daffelbe auch unter getreues

fter Beobachtung jener einfachen und geringen Blichte em wideln fann, hinguführen, und alles Buftere und Comerglibe burch bie Freuben, bie eine folche Lebensauffaffung barbietet, ju verflaren, finben wir es fehr naturlich, baß fie fic bem Seelens leben, bas fie vor une aufrollt, mit gang befonderer Borliebe gumanbte, und wiffen es baber zu entschuldigen, wenn fie fich, burch biefe Buneigung verführt, oft etwas zu breit ergeht und hier und ba Details mit eingeflochten hat, welche weber ein all: gemeines Intereffe in Anfpruch zu nehmen geeignet find, noch als Büge gur Bervollftanbigung ber Charafteriftit bienen fonnen. Sanptfachlich trifft biefer Borwurf ben erften Theil bes Buche; wir fonnten bafur manche Belege barbieten, unterlaffen es abet, weil bergleichen einzelne und abgeriffen bingefiellte Beifviele leicht einen Ginbrud bervorrnfen fonnten, ben wir um fo men vermieben zu feben munichen, je wohlthatiger und befruchtenbe bie Lecture auch biefes Bertchens ber Bertafferin auf ben Life gu wirfen geeignet ift. Bir feben einen liebenemurbigen weibe lichen Charafter in hellen und truben Tagen un une vorüber geben, wir feben bie Eragerin beffelben namentlich ftart in ben Bri: fungen, die ber Berluft lieber Angehöriger, Kranfheit und ein früher, lange vorauserfannter Tob ihr anferlegen, und freien uns mit ihr bes guten Grunbes, auf bem fie fufte, eines frot lichen Bergens und eines flar befonnenen, innigen und driftlichen Gottvertrauens. Boren wir fie felbft in Aphorismen aus ih: ren truben Tagen:

Immer ift auch ber Schmerz um Dahingeschiebene ein fehr felbstfuchtiges Gefühl. Bartere Schmerzen gibt ce, ein Belieb tes leiben ju feben. Das ift eine fowere Brufung um bie Racht, bie ich am Bette bes Rinbes verwache. Rrampfleiben find fir ftere, bamonifche Sachen, ich habe an mir felbft hierin bie griften Erfahrungen gemacht. Der Bille und anhaltenbes Geta find bie alleinige Gegenwehr." Und an einer andern Stelle: "Leiben ift ein großes Forberungsmittel bes ebelichen Glade: ich burfte bas fcon ofter erfahren und fage es mit voller Bair heit, bag ich bie gludfeligsten Stunden in meinem Cheftand, bie Barmonie ber Seelen, am meiften in ben tiefften Leibeneftunden genießen butfte. Da fühlt man mahrhaft, mas man gegenseinig an fich hat. Beitere forglose Tage bringen einen leicht ausein

ander, man wirb fich fremb, ohne es zu wollen.

3hr Troft ift: ,,3ch muß nicht leiben, ich will leiben!" 3 biefem einzigen fleinen Satichen liegt eine unenbliche Babebeit Bir mochten es breifach unterftrichen hervorbeben, benn tas Duibproquo, bas will fur bas mng, ift ein Stein ber Beife für jeben Leibenben, ben er ju feinem größten Bortheil nicht ge nug zu berudfichrigen vermag. In bas Album ihrer Bflegetochm ichrieb fie: "Das bochfte Gefchent Gottes find leichte, freundlich Bege, bie er une führt, und ein helles Auge, feine Bege gu feben und fie mit bantbarem Bergen zu wanbeln. Benn bu beiter mb frobtich biefe Bege gehft, nimmt bir bie Welt bies haufig ubel mb nennt ee Leichtfinn. Gutes Rinb, lag bich foldes nicht aufet ten! Gin Rind, welches murrt, wenn es ber Bater mit Liebe giebt, fann ihnt unmöglich gefallen. Darum manble immerba heiter beine Bege, und genieße in Unfchulb bie Blumen, bie ju Seite bluben, vergiß aber barüber beine bobe Beftimmung nicht Und wenn nach vielen lichten Tagen fich ber himmel umgiebt fo fei auch am truben Tage frohlich und guter Dinge, und bebente, bag unfere Schickfale unmittelbar aus ber Sant Gemt fommen und une in jeber Lage bem Biel ber Bollenbung nahr ruden follen."

Ihre letten Verfagungen vom Sterbebett aus fint ebent einfach ale bebergigenewerth: "Liebe Gmilie", bat fie, "halte in immer unter ben Corgen ber Sanohaltung ein Stud bianen Dim mele frei, fieh nach oben! 36r aber, meine Tochter, vergest nicht bas Del bes Geiftes in euern Lampen, benft an bie thoristen Jungfrauen! 3ch weiß nicht wie es ench geht, aber beuft ber an, bag nian im reblichen Heiß und Gorge fur andere am beter innern Frieden bewahrt und in jeder Lage gladlich ift. Und bu, lieber Mann, mache aus zu großer Spatfamfeit ben Rechen nicht ihr Werf fcwer. Beige thnen Bertrauen; fich niet

ju genau nach, daß die Kinder nicht erschreden, wenn fie betten Tritt hoven." Dem ültesten Sohne, dem Juriften, ruft fle jut "Du haft einen schonen, ehrenvollen Beruf, führe ihn recht und ehrenhaft vor Gott und Menfchen, nimm bich freiwillig der Unterbrucken ann verlenne auch im Berbrecher noch den Menschen. Dem zweiten Sohne, dem Kaufmann, gilt bas Wort: "Du bist blofer haushalter über Gottes Giter, forge vor allem für die unkerbliche Seele; was du erwiedst, soll dir und der Menschheit bienen, luß es nicht zum herrn über dich werden."

Ihr Leiben war lang und fchwer, bie Furcht vor bem Tobe war ibetwunden, er hatte eine willfommene Geftalt in ihrer Seele gewonnen; da zeigten sich noch einmal schwache Lebense hoffnungeschimmer. Aber fie mochte fich nicht mit ihnen bes frennben. "Ach, nehmt mir's nicht übel", bat fie, "aber feht, es ift mir wie einem Rinbe, bas fich auf eine Reife frent, alles ift eingepadt, man hat fich angefleibet und wartet, und wars tet por ber Thur, und ber Wagen fommt immer noch nicht. Benn es bann zulest hieße: ziehe bich wieber aus, bu mußt bableiben; seht bas ift boch traurig!" Sie zog sich nicht aus, behielt aber trobbem fur bas Leben, mit bem fie abgeschlossen, für Gegenwartiges und fur heitere Momente aus ber Bergans genheit ein gleich offenes Gemuth. "Ber oft unfer bergliches Lachen gehort", sagt bie Betfafferin, "hatte nicht geglaubt, daß es ans einem Sterbezimmer komme." Auch bilbete fie fich nichts auf die befondern Brufungen ein, die fie zu bestehen gehabt. "Bin Geistlicher las ihr das schone Lied: «Endlich bricht ber beife Liegel.» Bei bem Schluffe: «Bu bee himmele biciften Freuben werben nur burch tiefe Leiben Gottes Lieblinge verflart», fcuttelte fie ben Ropf: "Gefällt mir nicht." - "Barum nicht?" -Sh will fein befonderer Liebling Gottes fein, wir find alle feine Rinber." Dier ift echte, gefunde Religiofitat, im Leben bemahrt, einfach und naturwahr bargeftellt. Die Berfafferin fagt: "Wie viel fich bagegen einwenben laßt, welche Weberwindung es foftet, folche ums gang eigene und heilige Erinnerungen hinauszugeben in bie Welt, bas habe ich felbit vielleicht am tiefften gefühlt. Aber ich glaubte nicht gegen ben Sinn ber Seligen zu hanbeln. bie fich gefreut batte, ju benfen, baf ba und bort eine gebructte Seele fich aufrichte an ber Rraft und bem Segen, Die ihr Sterbe-lager erleichtert." Boge bem Buche ber gehoffte Erfolg nicht feblen.

Anhangeweife ermabnen wir einer uns bei ben befprochenen biographischen Romanen mit vorliegenten Ergahlung: "Bianca Canbiano" (Dr. 4), von Abolf Glafer, weil fie ebenfalls mehr fliggirte Charafterifif ber Belbin, ale allfeitig abgerundete Grzablung ift. Wir finden in Bianca Candiano eine Fürftin, welche nach verrathener Liebe eine ebelmuthige Refignation an ben Tag legt und, anstatt Bergeltung zu üben, auch auf ben Thron verzichtet, um ihren Schmerz im Rlofter zu Rube zu bringen. Der Stoff batte, gefchidt benust, ju einem intereffanten pfychologifchen Gemalbe verarbeitet werben fonnen; allein theile Rust fich bie Berwickelung auf eine völlig unhaltbare Gi= twatten, theils ift die Ausführung fo wenig gelungen, bag wir nicht im Stanbe find, etwas zur Empfehlung ber Schrift zu fagen. Die Charafteriftit ift burch mehrfache Lattlofigfeiten, von benen einige felbft auf Rechnung ber fonft am gludlichften geneichneren Belbin tommen, beeintrachtigt, in ben Reflerionen ift Richtiges nnb Unrichtiges burcheinanber gemifcht, ber Dialog ift gedebnt, und ben Berfonlichkeiten, namentlich was bie Reinbeit. Gemeffenheit, Gewandtheit und Sicherheit anlangt, die man bei ben vorgeführten Charafteren vorauszufegen hat, nicht entfprechent. Gin Beifpiel genügt fur viele. Die Sauptperfonen neben ber Belbin, ber regierenben Furftin, find bie Stiefmutter berfelben, Die verwitwete Furftin und beren Tochter, Die Bringeffin. Ge find Unterhandlungen angefnunft, bie gur Bermahlung bee Bringen Alfons mit ber Bringeffin fubren follen. Der leptere entbedt aber bei feinem perfonlichen Erfcheinen in ber regterenben, noch unvermablten Fürftin eine frubere Gelicbte, und bie Blane ber verwitweten Furfifn werben bierburch noth: wendig burchfreugt. In biefer Situation finden wir ben gurften Alfone, Die verwitmete Burftin und Die Bringeffin einander gegenüber. Und was ift ber Stoff ber Conversation? Der Fürft ergablt 20 Seiten hintereinander fort bie Lebensgeschichte feines hofmeisters, ber weber vorber noch nachber in bie minbefte Beziehung gur Fabel ber Ergablung gebracht ift, fchilbert feinen Eintritt in ein Rartauferflofter, nimmt bavon Gelegenheit, fich über bie Regeln biefes Opbens und bie balb ftrenge, balb minber ftrenge Beobachtung berfelben bes Beitern zu verbreiten, wobei bie Damen unter anberm erfahren, bag bem Rovigen bas wollene Oberfleid, ber Strid von Bferbehaar und bie wollenen Strumpfe anfange unerträglich gewefen, bag ber Dovigenmeifter ihm angerathen, fich burch Bolgfagen in Schwelf gu bringen, baß er bies mit ber größten Beftigfeit gethan und bag bas Mittel angeschlagen habe, und ichlieft endlich mit ber Bemerfung: "3d vergaß, bag meine Gefdichte gu lang ift, um unterhaltend fein gu fonnen, ich muß baber um Entichulbigung bitten, wenn ich Ihre Gebulb ermubete. Geflatten Gie mir jest, mich au entiernen."

Auch wir verabschieben uns in berfelben furz abgebrochenen Beise vom Berfaffer, wir wurden sonft ebenso wie er unsere Lefer um Entschuldigung bitten nuffen, und es bedarf nach der gegebenen Probe keiner weitern Belege, um das eben ausgesproschene Urtheil zu begründen.

#### Bur Erinnerung an Jung-Stilling.

Aus ben Bapieren einer Tochter Jung : Stilling's. Barmen, Langewiefche. 1860. 8. 22 1/2 Rgr.

Die Berausgeberin bemerkt im Borwort: "Die hier mitgetheilten Grinnerungen an eine fcone Bergangenheit murben nicht geschrieben, um bem Drucke übergeben gu merben; fe follten bei festlichen Gelegenheiten eine geliebte Schwefter er freuen. Da biefelben nun in bem trauten Rreife, ber fie ums gab, Antlang gefunden, ba manche Stillings : Freunde mol gerti noch einen Rudblid in jene ihnen theuer geworbenen Raume und Zeiten thun, fo gebachte ich fie am Abend meines Lebens als freundliche Abichiebegruße benfelben gu übergeben." Die erfte Abtheilung des Buchs besteht aus "3wolf Bilbern aus ber Bergangenheit", barunter: "Das Baterhaus", "Die Saus-freunde", "Der Geburtstag", "Das Institut", "Der Beih-nachtsabend im Jung'ichen Sause", "Die filberne Hochzeit", "Stilling's und Elifens lette Stunben" u. f. w. Die Stigge Das Baterhaus" enthalt einige anziehenbe Mittheilungen übet Jung-Stilling's Gefinnung und Charafter, über fein Berhalt: niß zu Religion, Ratur, Mufit, wie zu feiner vortrefflichen Gattin Elife und zu feinen Rindern, barunter auch fein "Glaubenebefenntnig", wie er es in einem Briefe an einen feiner Freunde niebergelegt hat: "Deine theoretifche Religion bat fich auch endlich rectificirt und fimplificirt: Befus Chriftus ift ber Gott ber Menichen, ihr Erlofer, anbetungewurdig, bas bochfte Biel meiner Rachahmung, wogu nich ber fefte Glaube an ihn und die Liebe gu ihm fabig macht. Wer nicht fo benft, bed aber gut ift, ben liebe ich; mer jo benft, nicht aber fo thut, ben meibe ich; wer aber weber glaubt noch liebt, ben bulbe ich." Unter ben Sausfreunden Jung Stilling's erbliden wir auch einen Sturga; biefer, ,, eine fleine, unscheinbare Figur mit einer formlich orientalifchen Physicquomie, jag bier in icharlad rothem Conrfleibe, mit breiten golbenen Treffen befest. Mit tiefbenfenber Diene fprach er fich in geiftvoller Beife über bie Dreieinigfeit ans, und verlieh biefem fehwierigen Thema burch ausgezeichnete Rlarbeit ein boppeltes Intereffe. Chriftine (ble jungite franfliche Tochter Jung's) erinnert fich nur noch fo viel, bag ihr oft bas Stridgeng babei in ben Schos fauf, und bag fie mit offenem Dunbe bas fleine feltfame Befen anftannte." Mar von Schenfendorf brachte mit ben Geinigen in Baben mit Jung-Stilling's Familie einen fconen Commer im traulichften Berfehre gu, und hierauf junadift bezieht fich ein icones Gebicht Schenfendorf's, welches unter bem Titel ,, Abfchieb an

Stilling " eine Bierbe ber zweiten Abthellung "Gefammeltes" bilbet. Es finden fich barin unter anberm folgende Strophen:

Fahr' wohl, o hans ber alten Trene, gubr' wohl, bu gaklich offnes Ahor! Ihr Rieben, täglich schaut aufs neue Ju enern Bergen bort empor! Die Berge beab' ich oft burchzogen, Wenn ich zu spat am Abend kam; Dort ift so mancher Schmerz entflogen, Geheilt so mancher bittre Gram.

Ich tann es nimmermehr vergeffen, Wie alles bier fo freunblich war, Wie ich an biefem Lifd gefeffen So manchen Tag und manches Jahr; Mie Bater Stilling's Augen glangten In froblich chriftlichem Gefprach u. f. w.

Außerbem enthält biese Abtheilung noch von Schenkendorf ein Gebicht zur Stilling'schen filbernen hochzeit, 19. November 1815, "gedichtet und gedruckt zu Koln am Rhein", ein Gedicht von Kouque an Schenkendorf, "Golbkörner" aus Jung Stilling's Schriften, Auszuge aus einigen Briesme besieben an die Seinigen, eine Nachricht von einem Brieswechsel Jung Stilling's mit einem Töchterlein Fouque's (Marie von Fouque'), das Ehrenzeugniß Goethe's für Jung-Stilling, einige auf des lettern Autobiographie, als "die erste deutsche Dorfgeschichte" bezügliche Strophen aus einem Gedichte Freiligrath's u. f. w. Die dritte die fünste Abtheilung enthalten Gedichte. Ausstähle und Erzählungen von der hertung ehrhalten Gedichte, Ausstähligf sein durste, aber hoffentslich blose Weltsinder ziemlich überfüssigs sein bürste, aber hoffentslich binreichen wird, um Geistesverwandte Jung Stilling's auf die Schrift ausmerklam zu machen.

#### Rotigen.

Gine angebliche Gefcichte Burtemberge von Schiller.

Es liegt une bie erfte Lieferung einer bei Schaber in Stutt. gart erscheinenden "Geschichte von Wurtemberg bis zum Jahre 1740 von Friedrich von Schiller" vor, deren Authenticität bereits von Robert Brug im "Deutschen Museum" und gwar auf Grund ber blogen Anfundigung in 3meifel gezogen worden ift. Die Lecture biefer erften Lieferung burfte eber geeignet fein, biefe 3weifel ju verftarten als ju heben. Auf bem Titel ift bemerte: "Bum erften male im Drud herausgegeben und aus ber Burtems bergifchen Bolfebibliothef befonbere abgebrucht gur hundertjahrigen Geburtstagsfeier bes Berfaffers." Die Entstehung Diefer Gefchichte foll in bas 3ahr 1778 fallen, alfo, wie im Borwort bemertt ift, "in bie lette Beit von Schiller's Aufenthalt in ber hohen Rarlsschule", wobei wir bemerfen, bag es nicht "hohe Karlsschule", sonbern "Militärafabenie" heißen muß; benn "Karlsschüler" ift Schiller, buchstäblich genommen, nie gewesen, ba
unsers Biffens bie Anstalt erft nach Schiller's Abgang ben Ramen ber Rarlefchule erhielt. Es wird weiter im Borwort ermahnt, bag biefer Abrig ber Gefchichte Burtemberge von Schils ler auf ben Bunfch ber Bergogin Frangiela, ber "hoben Brotectorin" beffelben geschrieben und von andern Boglingen ber Rarleafabemie mit einem prachtvollen allegorischen Titelblatt vergiert worden fei. Fur bicfe Angabe wird feine andere Autoritat angeführt, ale Dttilie Bilbermuth, welche in ihrer "Ges ichichte ber Bergogin Frangista" (,,Burtembergifche Bolfebiblio: thet", bft. 1) biefe Behanptung aufftellte. Schon Brug bemerft hieruber: "Abgefeben bavon, bag fich bieber nirgende bie leifefte Spur einer folden Jugenbarbeit vorgefunden, ja bag felbft fo fleißige und gewiffenhafte Cammler wie Soffmeifter , Boas, Maltgabn u. a. nichts bavon gewußt haben, fo ericheint auch bies besonbers auffallenb, bag Schiller felbit biefer Arbeit nies male, auch nicht in feinen vertrauteften Briefen ermabnt." Selbft bei Balleste haben wir pergebene nach einer Erwahnung

biefen angeblichen Jugenbarbeit Schiller's gefucht. In w nannte Gerausgeber verfichert im Borwort, biffe Swim von einem Frounde ber "Burtembergifden Bolititiet einem im bentichen Baterlande ale Runftler bederie Maune ethalten gu haben. Diefer , als Kunfler fohreim Manne" erhielt bas Manufcript im Jahre 1830 we eine b fannten bes herrn von Bohnen aus beffen Radici, m in von Bohnen, Gof- und Reifemarfchall ber bergin, in bem am 1. Januar 1811 erfolgten Tobe fremieln'e er b Ronig Friedrich bas Lanbes verwiefen wurde und bem ni genobung lebte und fland, erhielt es wieber von ber bengielbit; boch wird es unentichieben gelaffen, ob er er ja u vielleicht mit andern wichtigen Bapieren Frangista's enge habe. Befrembend ift es, bag fich weber ber hennigde nannt hat, noch bag er ben "Befannten bes herrn von Bien noch ben "ale Runftler bochberühmten Dann" mit Remn m Unfer Berbacht, bag wir es bier mit einer Dyftificution pit haben und gwar mit einer, burch welche ber Beransgehr wie felbit mpftificirt wurde, nahm bei ber Durchficht biffe a Lecture nur ju. In biefem reinen und pracifen bifterifden & fdrieb man damale nicht; g. B. : "Die Urtheilefprine gin nach ben alemannifchen Gefeten und vorzäglich nach ber alten Gewohnheit einer jeden Graffchaft. Reine Guff founte in bie andere mablen. Romifge Rechte were unter ben Beiftlichen, und nicht unter ben Beltiden if bag aber ber Graf aus eigener lanbesberrlicher Radt & porfchreiben ober Reuerungen hatte machen fomen, fom Analogie ber übrigen Berfaffung nicht gemaß ju fein." 3 Stil ift Errungenichaft einer fpatern Beit. Much balen w jugenblichen Schiller für ganglich unfahig, eine gane Gin in biefem dronitartigen Stile ju fcbreiben; er winte bit trodenen Zons fatt geworben fein und feinem Temperant feiner bamaligen Manier getreu feine Arbeit mit alleten tod Flosteln und überschwenglichen philosophirenden eber und ben Betrachtungen burchflochten haben. Ebenjo weny wir ihm bamals bie genauen hiftorifchen Detaillenntnife & fie hier zu finden find : Renneniffe, welche biefen Abif : ju einem an fich gang brauchbaren Beitfaben maden. let fcheint es auf eine gauge Reihe von Lieferungen abgest fein, ba bas Unternehmen ausbrucklich ein "Bert" genen auch bereits ein ,,anberer rühmlich befannter biftorde & berge" gewonnen ift, ber biefe Beschichte ,, in bem gladen ? von 1740 bis jeht fortsegen soll. Ein (wievieler!) In Ertrage ift fur bie Schiller: Stiftung und bas mi Schiller: Daus und Schiller: Denfmal bestimmt.

Die Concurreng auf bem Gebiete ber Bibnifchriftftellerei.

Ju Braunschweig in jungft ein nemer "Rebebier" S. von Ising wie es scheint ohne besondern Ersig ? worden, und ein braunschweiger Correspondent der worden, und ein braunschweiger Correspondent der wiedenschenen" bemerkt auf Anlag dieser Ansschrage: "In kand, daß gerade hier, in der Vaterstadt und den Sel Griepenkert's, des ersten deutschen Beardeiters jens im Stoffs, der Bersuch gemacht werden sollte, dem nam! Bahn zu brechen, ließ etwas Besonderes erwann. I diese Notig las, kan mir sofort der Gedanke, die in juriftisch durchans nichts dagegen einwenden last, die doch nicht gang wohlanständig sei, Stoffe sur die Kind arbeiten, die bereits von einem noch Millebenden ver wig gar langer Zeit bearbeitet worden sind. Begreistührnet ich in dieser Ansicht noch mehr bestärkt, als ich in der bie Moser Burgtheaters eingereicht habe, und daß se seine sindes Burgtheaters eingereicht habe, und daß es seinen sie nem" vielleicht gelingen werde, "die rührende Gestung dens von Amsterdam» auf die Breter zu beins wie dens von Amsterdam» auf die Breter zu beins wie dies seinen "Connexionen" gelungen ist, wird met weitere Mittheilung des obengenannten wiener Blatt.

Um furg ju fein : ich felbft habe biefen Stoff vor beilaufig 20 Jahren in einem Eranerfpiel: "Das Taubchen von Amfterbam" ebanbelt, bas im Drud erfchienen und auch in Leipzig, Betereurg und andern Orten bamale aufgeführt worben ift. Je mehr d mich infolge jener Aufführungen und gereifterer Erfahrungen berhaupt bon ben buhnlichen Dangeln meiner Eragobie, aber ud bon ber Gute bee Stoffe überzeugte, um fo mehr wurbe i mir ber Bunfc rege, bas Stud mit fpecieller Berudfichs gung ber Bubne noch einmal grundlich ums und burchznarbeis n und mit diefer Bearbeitung mein Glud von neuem bei ber inhne zu versuchen. 3ch fuhlte mich hierzu um fo mehr ers uthigt, ba Beinrich Laube, ber jest Mojenthal's Trauerspiel Das Duvele von Amfterbam" angenommen bat, gerabe im inblid auf mein "Canbchen von Amfterbam" in ber "Beitung r bie elegante Belt" feinerzeit bemerfte, bag bie Directionen ch mich ,, auf bem Getwiffen hatten". Un biefe beabfichtigte zarbeitung zu gehen, hat es mir bisher an ber erforberlichen ufe gefehlt, aber aufgegeben hatte ich ben Plan bis zulest ht, um fo weniger, ba ich von verschliebenen Seiten wiebert baju anfgeforbert ober ermuntert wurbe. Es ift nun febr ublich, bag Dofenthal ein buhnengerechteres Stud aus bem offe gemacht haben wirb ale ich, da ich zu ber Beit, ale ich fdrieb, noch nicht mit ben Erforberniffen ber Buhne binlangs vertraut und in manchen Traditionen ber romantischen Schule bes ,Shatfpeare : Cober befangen mar. Infofern aber fein id fich auf ben Bubnen einburgern follte, mare mir baburch hoffnung, einer neuen Bearbeitung meines altern Studs n bem feinen auf ben Bahnen Geltung gu verfchaffen, unb it auch ber Duth ju einer neuen Bearbeitung fur immer memen. Dierin liegt boch wol eine gewiffe Beeintrachtigung jes Gigenthums, fo feft ich auch überzeugt bin, bag Dofents s Bearbeitung mit ber meinigen, von ber er ja möglicherweise eicht nur ben Titel feunt, nicht bie entferntefte Aehnlichfeit haben 3ch ergreife in biefer Angelegenheit bas Wort theils aus nlichen Grunben, ba ich weiß, bag in folchen Fragen in fclanb jeder Benachtheiligte für fich felbft einfteben nuß, raus allgemeinen, nachem ich fcon fruber in manchen n, auch ohne babei perfonlich intereffirt gu fein, in b. Bl. hervorbeben mußte, bag bas Jagen nach Stoffen, auch fie pon anbern fury vorher bearbeitet worben, bag bie Aneigund Ausbeutung fremder 3been, daß bie Luft, andern Concurju machen und fie ju überbieten, gerabe bei unfern brama: Dichtern einen febr beträchtlichen Grab erreicht habe. s Biffens mar es Frang Brenbel, ber einmal in feinen gungen" perficherte, bag unter ben Runftlern und namente iter ben Toufunftlern boch immer noch mehr collegialifcher reigennüßiger Sinn und größeres Anftanbegefühl herriche, ter ben Schriftkellern und Dichtern. Run, ein glaugen-eifpiel von Entfagung zu Gunften eines Gollegen gab inbern ber verftorbene Spohr, ber, wie wir jungft lafen, begonnen hatte, einen von Ihlee verfaßten Orerntert in in feben, bem bie Freifchus : Sage ju Grunbe lan, aber eine Arbeit beifeite legte und fur immer liegen ließ, bie Ranbe murbe, bag Beber ebenfalle mit einem ing " befdiaftigt fei. Mofenthal fetbft hat fich fchon wie ihm nachgewiesen worden, fremder Ibeen bemach. B. im "Countvendhof" und in seinem letten bhantaftiama: "Das gesangene Bilb." Mosenthal fann sich freilich Entichulbigung auf Charlotte Birch: Pfeiffer berufen, mel: rem Defchaft, bie Ibeen und Erfindungen anderer gu bezehr ihren Gelobeutel als ihr Gewiffen befchwert fühlt. unfere Berfon erbliden in biefem Treiben einen leibigen 5 Epigonenthume, eine betrubenbe Folge jener wenig den Coneurrengmacherei, bie bann eintritt, wenn ben Die Erfindungegabe, aber nicht bie Luft gu bichten anse beginnt, wenn fie nicht burch ihren Genius, fonbern pere Rotive bagu getrieben werben, Buhnenftude gu b intereffante Stoffe auszupreffen und abzunugen. 3m

übrigen ift es weniger bebenflich, Rovellen in Dramen ju verwandeln, ale neuern Dramen, Die vielleicht noch nicht ibre vollftanbige Befchichte binter fich haben, Dramen beffelben Inhalts nadzudichten und gur Geite gu ftellen.

#### Bibliographie.

Chriftianus, Das Evangelium bes Reiche ober Bergangenheit, Begenwart und Bufunft bes Reiches Gottes auf Erden Rach ben neueften Forschungen zusammengestellt und frei bearbeitet. Leipzig, Brodhaus. Gr. 8. 4 Thir.

Conze, A., Reise auf den Inseln des Thrakischen Meeres. Mit 21 lithographirten Tafeln. Hannover, Rümp-1860. Gr. 4. 3 Thir. 10 Ngr.

Dreber. S., Bochgeit ober Feftung? Driginal-Luftfpiel in brei Acten, Biesbaben, Limbarth. 8. 15 Rgr.

Dulenschön, S., Kooplund: Drievmart, En Rymels to'n Declameern in'n Comtohr un op be Bors. Altona, Berlags: Bureau. 8. 2 Ngr.
Serbers Reise nach Italien. Herbers Briefwechsel mit seiner Gattin, vom August 1788 bis Juni 1789. Herausgegeben von H. Dünger und F. G. von Herber. Gießen, Ricker.

Reigebaur, 3. &., Gleonore D'DIbreufe, Die Ctammmutter ber Konigehaufer von England, Sannover und Breugen. Er-mittlungen gur Geschichte ihrer Beirath mit bem Bergoge von Braufchweig-Gelle und bermaliger Zeit, in besonderer Beziehung auf Gbenburtigkeitsheirathen. Mit bem Bildnis der Berzogin Gleonore. Braunschweig, Leibroct. 8. 1 Thtt. 71/2 Ngr. Nordenflucht, Debwig Charlotte von, Ausgewählte

Dichtungen. Aus bem Schwedischen von g. D. Freib. von Ror-ben flucht. Berlin, Deder. Gr. 16. 24 Rgr.

Deldere, E., Gieben Marchen. Leipzig, D. Biganb. 1860. Gr. 16. 24 Mgr.

Rutjes, B., Die letten Dinge bes Menfchen. Faftenprebigten. Baberborn, Schoningh. Gr. 8. 11 Mgr.

Galtifom, Sfiggen aus bem Ruffifchen Brovincialleben. Deutich von A. Medfenburg. Zwei Theile. Berlin, Springer. 1860. Gr. 8. 2 Thir. 71/4 Mgr.

Scherr, 3., Gefchichte ber beutfchen Frauen. In brei Budern nach ben Onellen. Leipzig, D. Wigant. 1860. Gr. 8. 2 Thir. 10 Mgr.

Schwerdt, S., Schiller's Geburtstag, ober: ,,3ch habe gelebt und geliebet." Biographische Grgahlung. Leipzig, Men: belofobn. 8. 221/2 Mgr.

Stoeber, A., Chr. Fr. Pfeffel, der Historiker und Diplomat. Blätter zu dessen Erinnerung herausgegeben. Mülhausen. Gr. 8. 10 Ngr.

Tiffon, G., Der Teufel in Barie. Bilber aus bem Barifer Befellichafteleben. Rach bem Frangoffichen. 3wei Banbe. Berlin, Reite, Boltje u. Comp. Gr. 8. 2 Thir.

Urkundenbuch zur Geschichte der Herzöge von Braunschweig und Lüneburg und ihrer Lande, gesammelt und herausgegeben von H. Sudendorf. 1ster Theil. Bis zum Jahre 1341. Hannover, Rümpler. Gr. 4. 4 Thir.

Bollsbeluftigungen und Mummenichang ber alten ebemaligen Reichoftabt Rurnberg. Tert von B. Korber. Illuftirt von D. Schaffer. Furth, Lowenfohn. Du. Fol. 1 The. 15 Ngr.

Deutsches Bolfebuch ju Belehrung und Unterhaltung. herausgegeben von U. Mettler. Ifter Jahrgang. Dit bem Bertrat A. von Sumbolbt's in Stablftich und vielen Golgichnits ten, Samburg, Rittler. 1860. 8. 8 Rgr. Beilen, 3., Eriftan. Romantiche Tragoble in funf Auf-

weizsäcker, J., Der Kampf gegen den Chorepiskopat des frankischen Reichs im 9. Jahrhundert Eine historische Untersuchung. Tübingen, Laupp. Lex.-8. 10 Ngr.

# Anzeigen.

Dertag von S. M. Brodifiaus in Ceipzig.

### Unsere Zeit.

#### Jahrbuch zum Conversations Lexikon.

In monatlichen heften von 4-5 Bogen.

Inhalt bes vierunbbreifigften Geftes (Bogen 38-41 bes britten Banbes):

Der Arieg in Italien. 3weiter Artifel. (Schluß.) — Japan und fein Gintritt in die Bollerbewegung. Bon Karl Friedrich Renmann. — Ludwig Joseph Anton de Potter. — Alexander Freiherr von Bach.

Aleinere Mittheilungen: Abel (Karl von). — Biarris. — Brunnel (Isambard Kingdom). — Pulgarin (Thatdaus ober Fabksi Benedistrowitsch). — Catheart (Charles Murray, Graf). — Devon (William Courtenay, Graf von). — Flüggen (Giebert). — Grah (Asa). — Krafinsti (Graf Zygmunt). — Mause (Johann Seinrich Wilhelm). — Saint = John (Bayle). — Staunton (Sir George Thomas).

Das Bert bilbet ein

unentbehrliches Supplement für die Befiher der zehnten Auflage des Conversations = Lexikon

sowie für die ber "Gegenwart" und ber verschiebenen Conspectations Lexifa. Daneben hat baffelbe jedoch einen durchans selbständigen Werth, indem es das Zeitleben in Staat, Gesellschaft, Wiffenschaft, Kunft und Literatur, die neuen Ereigniffe, Personlichseiten zc. und die Fragen des Tags beshandelt.

Was Unternehmen wird fortwährend von der deutschen Presse höchst auerkennend besprochen und hat sich bereits einen sehr ansehnlichen Teserkreis erworden.

Monatlich ericheint ein Seft, im Laufe eines Jahres alfo 12 hefte, bie gufammen einen Band bilben.

Der Breis jedes heftes beträgt vom zweiten Bande an 6 Agr. Der erfte und zweife Band (Die gewissernaßen ben 16. und 17. Band des Conversations Leriton bilben) werben auch geheftet und gebnehen (in benselben Einbanden wie das Conversations Lexison) geliefert und find gleich dem ersten bis achten hefte bes dritten Bandes und einem Prospect in allen Buchhandlungen zu erhalten.

Derlag von S. A. Brockfaus in Ceipzig.

### Platon's fämmtliche Werke.

Ueberset von H. Müller, mit Einleitungen begleitet von K. Steinhart. Siebenter (Schluß:) Band in zwei Abtheilungen. 8. Geb. 5 Ahlr. Der erste bis sechste Band (1850 — 57.) tosten jeder 3 Ahlr.

Diese Uebersetzung ber Berte Platon's von hieron mus Müller ift von ben competenteften Richtern für eine treffliche erflärt worben. Ihr Berth wird burch bie ausgezeichneten Einleitungen von Rarl Steinhart noch bebeutend erhöht. Mit bem soeben erschienenen siebenten Banbe (ber unter anderm "Die Gesetze" enthält) liegt bas Bert nunmehr volleftänbig vor.

Derfeg von &. A. Brodifaus in Ceipzig.

### Naturhistorischer Schulatlas.

Zugleich mit Berücksichtigung der Technologie.

Für den methodischen Unterricht bearbeitet von Dr. Carl Arendts.

33 Tafeln, enthaltend 388 Abbildungen in Holzschnit. Nebst einem erkluternden Texte. 4. Auf feinem Kupferdruckpapier. In Octavformat und in Lein-

wand gebunden i Thir. 5 Ngr.

Mit diesem Naturhistorischen Schulatlas soll für des methodischen Unterricht in der Naturgeschichte an Schules ein ähnliches Hülfsmittel geboten werden, wie solches bei dem Unterricht in der Erekunde der geographische Schulatlas gewährt. Der Preis für das aus 33 Tafeln und 3 Boges Text bestehende Werk in einem sehr dauerhaften und praktischen Einbande beträgt nur 1 Thir. 5 Ngr., sodass dadurch die Verwendung für Schulzwecke ermöglicht und die Einführung wesentlich erleichtert wird.

Vielen Unterrichtsanstalten ist dieser Naturhistorische Schulatlas von den vorgesetzten Behörden empfohlen und daselbst bereits eingeführt worden.

In ber Dieterich'schen Buchhandlung in Gottingen ift er fcbienen:

Hausmann, J. F. A., Aleinigkeiten in bunter Reibe. Bemerkungen und Betrachtungen über Gegenftanbe ben Ratur und Kituft. Banbchen 2. 8. Geb. 1 Abr. 10 Nav.

(Bandchen 1 erschien 1839. Labenpreis 20 Rax.) Ritter, H., Die hristliche Philosophie nach ihrem Begriff, ihren äußern Verhältnissen und in ihrer Gefclichte bis auf die neuerten Zeiten. Band 2 (Schluf). Gr. 8. Geb. 3 Thir. 20 Ngr.

(Beibe Banbe toften gufammen 7 Thir.)

Welcher, F. G., Griechische Götterlehre. Band 2. Licherung 1. Gr. 8. Geb. 2 Thir.

#### Der Umtansch älterer Auflagen des Conversations-Lexikon

gegen die neueste zehute Auflage (20 Thlr.) unter Zuzahlung von 12 Thlrn.

findet nur noch bis Ende dieses Jahres statt. Ausführlichere Auskunst in einem Prospect, der in jeder Buchhandlung zu haben ist.

Die zehnte Auflage des Conversations-Lexiken kann fortwährend auf einmal oder allmählich (in 80 Hekes zu 7½ Ngr.) bezogen werden. Eine Ergänzung derselben bilder

Unsere Zeit. Jahrbueh sum Conversations-Lexikon, wovon monatlich ein Heft zu 6 Ngr., jährlich ein Band erscheist.

Berantwortlicher Rebacteur: Dr. Chu arb Brodbaus. - Drud unb Berlag von &. M. Brodbaus in Leipzig.

## Blätter

für

# literarische Unterhaltung.

Erscheint wöchentlich.

- **A**r. 49. -

l. December 1859.

Die Blatter für literarifche Unterhaltung ericinen in wöchentlichen Lieferungen ju dem Preife von 12 Ihlen. jabriich, 6 Ihlen. halbjahrlich, 3 Ihrn. vierteljahrlich. Aus Buchandlungen und Poffamter des In- und Anslandes nehmen Beftellungen an.

Inhalt: Bolfgang Mengel als Literaturfiftorifer. Bon Leo Cholevins. — Aingeleh's "Sppatia". Bon Bilhelm Demfen. — Bur Charatterifift ber nordamertfanischen Indianer. — Der Karliftengeneral Gomes. Bon Karl Guftav von Berned. — Die Binetasage. — Jur Schillers Stiftung. — Rotigen. (Der bose Geift in Goethe's "Fauft"; Die Buhnen bes flandinavischen Nordens.) — Bibliographie. — Angelgen.

#### Bolfgang Menzel als Literaturhiftoriter.

Deutsche Dichtung von ber alteften bis auf bie neueste Zeit von Wolfgang Mengel. Drei Banbe. Stuttgart, Krabbe. 1859. Gr. 8. 5 Thir.

Der besondere Standpunkt, von welchem der Berfaffer bie beutide Literatur betrachtet, und bie neue Art ber Behandlung bes Gegenftandes geben biefem Berte ein eigen= thumliches Beprage. Bir haben eine Rlaffe von Literarbiftorifern, welche man bie patriotifden Alterthumler nennen fonnte. Das vollemäßig Deutsche und bas Chriftliche find fur fie ber Anfang und bas Biel aller National= bilbung, baber nebmen nie bas Dan, nach welchem ber Berth aller Dichtungen und Dichter bestimmt mirb. Die echte beutiche Boefie bort fur fie eigentlich icon mit bem 12. Jahrhundert auf. Denn die ftolge Erinnerung an Die Beit ber Bobeit bee Reiche und ber Rirche in ber Beriobe ber Bobenftaufen erfcheint ihnen bereits baburch getrubt, bag bas Rittertbum und bie Ritterbichtung fo viele frembe Elemente in fich aufnahmen, bag eine Ab= sonberung bes herrenftanbes von bem Bolfe eintrat u. f. w. Die Literaturgeschichte bat von ba ab beständig zu ichelten und zu flagen. Die Reformation muß ben Bormurf hinnehmen, daß fie ben naiven Glauben vernichtet und das politifde Bermurfnif ber Bruberftamme bervorgerufen. Ebenfo habe bie Befreundung ber humaniften mit ber Biffenschaft und ber Runft bes classischen Alterthums bas Chriftenthum untergraben, bem Culturleben eine un= beutsche Grundlage gegeben und endlich bem Baterlanbe eine fremde Runftbichtung aufgebrungen. Alles, mas auf biefer Seite unferer Literatur liegt, wird angefeindet ober verworfen; bagegen sammelt und rühmt man mit Bor= liebe bie Nachflänge ber alten Bolfebichtung und verfprict fich eine beffere Butunft von ben patriotifchen und driftlich frommen Regungen, bie mit ber neuern Ro= mantit, mit ber Lyrit ber Freiheitefanger hervorbrechen und gegenwärtig in vielen volksthumlichen und glaubens= vollen Dichtungen malten. Diefes ift, im ganzen genom= 1859. 49.

men, auch Menzel's Standpuntt. Mit welchem fored= lichen Fluche belaftet er g. B. bie Reformation (II, 109):

Riemale, weder vor = noch nachher, fuhlte, bachte, rebete und fchrieb ber beutiche Denfch rober, ungefchliffener, unflatiger als im Beitalter ber Reformation und bes ihr nachfolgenben Jahrhunderts. Wie gart waren die Dichtungen des 12. und 18. Jahrhunderts gegen bie bes 15. und 16. In Die Ate mofphare ber Reformation eingetaucht, vergroberten fich bie Geis fter auf eine gang mertwurdige Beife, man fann es faft eine Befeffenheit nennen. Das Ueberhandnehmen ber Teufelegesvenfter, ber Berenproceffe, ber magifchen Runfle u. f. w. hangt genau bamit jufammen. Rie weber vor= noch nachher hatte ber Teufel größere Macht in Deutschland, mas felbit bie jugeben muffen, welche bas wirkliche Dafein bes Teufels leugnen und ihn nur in ber Einbildung eriftiren laffen. In bie ichauerlichen nacht-flucte biefes Bauber: und Gespenftermefens, Diefer Scenen in Folterfammern und am Rabenftein pfiffen fobann bie luftigen Biccolofibten ber humaniften hinein, von benen jeber ein fleiner Lucian fein wollte und die alte wie die neue Rirche zugleich verbohnte, lachenbe luftige Teufel neben ben grimmig grinfenben,, wie in ben gleichzeitigen Gemalben von Callot und hollenbreughel.

Bie mäßig war bagegen ber erfte fatholifirenbe An= griff, welchen Friedrich Schlegel auf Die Reformation machte, und biefer fuchte feine Behauptungen boch wenigftens burch Grunde ju rechtfertigen, mabrent fich bier unfer Urtheil vor einer malerischen Schilderung beugen foll. Wird aber ein foldes Berrbild es une aus ber Erin= nerung bringen, welche Berfinfterung und Rnechtschaft bes Beiftes bas protestantische Deutschland burch bie Reformation von fich abschüttelte, welcher Fäulnif ber Rirche und bes firchlichen Lebens ber Gemeinden burch fle ein Enbe gemacht wurde? Es ift ja ein feftes Befet ber Beschichte, bag alle Uebergange von einer nieberern zu einer bobern Culturflufe mit Barbarei bezeichnet find, bag eine Ibee, mag fie bie Wiffenschaft ober bas Bolks : und Staatsleben betreffen, oft nicht in hundert Jahren bie Daffe burchbringt und ihre Umbilbung vollendet: barf man baber eine ber großgrtigften und wohlthätigften Unternehmungen, welche bie Belt gefeben, um ber nachften

Digitized by Google

123

Folgen willen und mit alleiniger hinweisung auf ibre Mangel ale bas abideulichte Teufelewert branbmarten? Mengel fceint wirklich geneigt, in bem gangen Protestan= tismus eine feichte, glaubensleere Bernunftelei zu feben. Sein Jubenhaß bat offenbar zugenommen. In bem altern Berte: "Die beutfiche Literatur" (zweite Anflage, Stutt= Hart 1836), ift z. B. Menbeldsohn noch ber eble Jube, einer ber feinsten und weisesten Moralphilosophen und Erfahrungefeelenlehrer, wurdig, bas Borbild zum Nathan gewefen ju fein, bas Colerangbrama Leffing's felbft beißt eine Dichtung ber milbeften, fußeften Weisheit. Jest boren wir, daß Leffing in bem frevelhaften Stude fei= nen Leibjuben Menbelsfohn, beffen hamifche Bosheit Bamann aufgebedt, babe rachen wollen. Mengel reigt fic felbft zu unwarbigen Ausbruchen ber Erbitterung gegen bte "Literaturjuben", inbem er es fich g. B. bei Befprechung S. Beine's ausmalt, "wie ber Jubenjunge (als Rrititus) mit ber hand in ben hofen frech vor ben ita: lienischen Madonnenbilbern fleht".

Mit gleicher Ungunft wie bie Reformation find bie Beftrebungen ber humaniften betrachtet. Darf man nur ihre Berirrungen geifeln und es vergeffen, bag fie bie Schöpfer ber beutschen Wiffenschaft find? Die Feinb= feligkeit gegen die lateinisch gebilbeten Gelehrten und Dichter außert fich oft auf eine sonderbare Weise. Es wird z. B. über ben gangen humanismus ein Anathema ausgesprochen, es wirb eine Menge größtentheile vergeffener neulateinifcher Boeten citirt, um bie Berurtheilung als gerecht erscheinen zu laffen; bann aber folgt ein Rapitel mit ber Aufschrift "Bolfethumliche Reaction innerhalb ber lateinischen Dichtung" und mit bem ausführlichen Nachweis, bag Manner wie Reuchlin, Frifchlin, Payneccius gleich anfangs eine Bermittelung awifden ber gelehrten Bilbung und bem nationalen Boltehumor erftrebt. Ebenfo wird die antifistrende Boefie ber erften Schlefichen Schule als bie verberblichfte Reuerung bargeftellt, Dpit ber eingebilbetfte, unvernünftigfte Berführer gefcolten, aber von Flemming, Dad, Gry= phius, Logau, Befen, die boch auch gelehrte Dichter waren, hat Mengel gleich wieber fo viel Gutes qu berich: ten, daß fich jedermann fragen muß: wo fommen biefe zahlreichen Ausnahmen her, wenn bas Berberbliche wirklich in ber Sache lag und nicht vielmehr blos in ber Berkehrtheit einzelner? Wie gang andere fiele bas Ur= theil über diefe Entwidelungoftufe ber beutichen Cultur und Dichtfunft aus, wenn man die Bahrheit voranstellte, bağ ber Bilbungeftoff ber Alten Belt unmöglich über= fehen werben und unbenutt bleiben konnte, daß bie besten Manner auch fofort Berfuche machten, bas frembe Element ju germanifiren. Menzel wiberlegt fich felbft burch eine einzige, faft naiv zu nennenbe Beile, die ein hinreichenbes Beugniß von der unermeßlichen Wohlthat enthält, welche ber beutschen Cultur mit bem humanismus zu Theil wurde. Er fagt : "Das fatholische Deutschland lag (noch im 18. Jahrhundert) in tiefem Geistesschlaf." Weshalb lag benn nicht auch bas protestantifde Deutschland bie gange Beit hindurch in bemfelben tiefen Schlafe? Doch

einzig, weil es die Erbschaft bes Alterthums anzutreten wagte, weil es von ben entwickelten Ibeen, welche und bie geistreichsten Bölker hinterlassen, Besth ergriff und weil sich in dem vom Humanismus getränkten Boden alle Bildungsteime regten. Ja Menzel selbst heht herver, daß der Anschluß der neuern Romantik an die vakrlätbischen, vollsthämlichen und religiösen Etemente der Boste bes Mittelalters von Protestanten ausging, und bennoc sollen wir diejenigen Bestrebungen verwünsten, welche de Welt aus der Abgestorbenheit der altsatholischen Bildungszustände herausriffen.

Sonst ift bem Berfaffer noch eigenthumlich, bag er au bie Berte ber Boefie ftrengere fittliche Forberungen ftelit, Er will nicht, bag man, wie bie Runftlebre es eine lange Beit hindurch gemacht hat, bie Bedingungen ber Schon: beit allein von ber Form hernimmt. hierin flimme is tom bei; ja ich bin fogar ber Meinung, bag man bamit durcaus nichts Fremdes in den Kunftbegriff hineinträgt. Es war eine Berfehrtheit, bie einen unberechenbaren Soa: ben verursacht hat, bag man fonft in ber Runft allein bie Darftellung an Gefete band und bas bargeftellte Leben ber Willfur preisgab. Die afthetifche Coonbeit ift namlie nur ba vorhanden, wo durch die Runft bas folechthin Bollfommene und Bernünftige in vollendeter Form'sw bie Phantafie zur Ericeinung tommt; es tann alfo m: moalich ba von ihr bie Rebe fein, wo man bie Lige und ben Schein, bas fittlich Schwächliche, ja bas Ber brechen als etwas Bolltommenes und Bernunftiges bar ftellt. Der Dichter ift naturlich nicht gehalten, die Thorheit und die folimme Leibenschaft von feinen Gebilben auszuschließen, aber er muß fle ale folche bezeichnen, er muß fle nicht für etwas Befferes ausgeben als fle find. Die Sittlichkeit ift baber in ber Runft tein bloges Aggrediens, fie ift neben ber Form ihr zweiter gactor, obm welchen es feine Runft und fein Runftwert gibt, bent fle ift zugleich mit ber Bahrheit ber Gebanken in ben Begriff ber Ibealitat enthalten. Menzel ichant und liebt vor allem einen verftanbigen, thatfraftigen Ginn und reim Sitten, die keine weichliche Genuffucht, kein gemuthlichet Shonthun mit eigenen und fremben Schwächen entweift, ferner eine anspruchlofe Ginfachbeit und Naturlichfeit, Die fich eber zur Derbheit als zu einem gezierten Befen bin neigen konnte, ebenfo ein lebhaftes Chraefubl fowol in Bezug auf bie perfonliche Unabhangigfeit und Mannet wurde als auf die vaterlandische und die burgerliche Freiheit, endlich eine lautere, aus dem folichten Bibelglauben ber Bater entsprungene Frommigfeit. Er macht ber Siegfried bes Nibelungenliebes und Goethe's Werther je Symbolen für ben größten Gegenfat in ber Reibe ber fittlichen Anschauungen und Grundfate. Manner wie C. D. Arnot haben ihm die Gefinnung, welche einem mabres Dichter zukommt. Jebermann wird gern zugefteben, bei Menzel bies Charafterbilb, nach welchem er bie Beak ber Dichter beurtheilt, aus fehr achtungswerthen Gigen Schaften zusammengesett bat, und es ift gewiß ein Fort foritt ber Literaturgefchichte, bag man auch einen folden Magftab in Anwendung bringt, wie es ber Boefe felle

nur zum Rugen gereichen kann, wenn die Dichter fich an ben Gedanken gewöhnen, daß die Aritik berechtigt ift, an die Belt, welche fie uns in ihren Darftellungen vorführen, folche Anforuche zu machen.

Richt zu loben ift es jeboch, bag Mengel bei feinem Sittengericht mitunter eine große Barte beweift. Am ichled= teften ergeht es naturlich wieber Boethe. In vorliegenbem Berte wird bie gange Reibe ber fdweren Anflagen, mit melden ber Berfaffer von jeber Goethe angegriffen, aufrecht erhalten. Bie oft bat man bagegen erinnert, bag auch bie sittliche Seite ber Goethe'iden Dichtung fo viel Großes und Schones barbietet. Mengel achtet auf feinen Einwand, er verboppelt nur feine Unftrengungen, um den Dichter zu erbrucken; boch bringt fich eine Rritif, bie gern jeben Unterfchieb zwifden Goethe und Robebue wegbisputiren mochte, naturlich felbft um jede Wirtung. Belde Barteilichfeit liegt barin, bag Roft, Bieland, Thummel mit einer Ruge fortfommen, mabrent Goethe nicht nur für feine eigenen Sachen einfteben foll, fonbern womöglich für all bas lieberliche Beug, welches zu feiner Beit und nach ibm gefdrieben worben. Mengel fucht ibn mit recht pifanten Begenfagen berabzumurbigen. Bieber wird es une zu Gemuth geführt, daß Goethe 1809, ale Die armen tiroler Bauern ihr Blut fur Die Chre Deutsch= lands vergoffen , feine "Bahlvermanbtichaften" ichrieb. Darf man ihm allein einen folden Borwurf machen? In bemfelben Jahre gab G. Wagner feinen "Wilibalb" und anderes heraus, ober wenn Bagner zu benen gehört, die Goethe's Beisviel verborben bat, verloren benn felbft bie patriotifchen Romantifer bei bem öffentlichen Unglud Die Luft zu literarischen und bichterischen Arbeiten, ober waren bie altfrantifden und ritterlichen Reminifcengen in ben lettern ein fo fühner Angriff auf ben Unterbrucker? In jener Zeit hatte ber ältere Schlegel Sammlung genug, feine Borlefungen über bas Drama auszuarbeiten, Arnim gab feinen "Bintergarten" heraus, 1810 bie "Grafin-Dolores", Fouque 1808 ben Roman "Alwin", H. von Rleift, ber Dichter, welchem bie Schmach bes Baterlandes as Berg brach, 1808-10 ben "Amphitrnon", Die "Benhefilea", "Ergählungen" und "Rathchen von Beilbronn"; a Zean Baul verfaßte, wie Mengel felbft bemerft, feine iftigften Sachen, ben "Attila Somelgle" und ben "Ragen= erger" gerade im Jahre 1809. Man fann bagu wol ur fagen : feit langfam jum Borne, benn bee Denfchen erg ift ein munderlich Ding. Die Befenntniffe einer bonen Seele im "Wilhelm Deifter" erflart Renzel r eine ,, ironifch gemeinte Stilubung"; auf biefe Beife nn man ben ehrlichften Mann an ben Galgen bringen. die ungleich fallen bei einer folden Willfür bie Urtheile is! Dan erschrickt, wenn man von dem "König in jule" lieft: "bag ein alter Gaufer firbt, bat an fich bis Rubrenbes"! Der "Fifcher" bagegen mirb gelobt. innte nicht ebenfalls jemand fragen: ift es rubrend, bag : bummer Fifter fich einbilbet, im Baffer eine icone re ju feben und bag er gar, um ju erfaufen, ju ihr abfpringt? Mengel ift über ben icanblichen Egoismus gehalten, bag fich bas liebe Ich in ber meltlichen und

in ber geiftlichen Lyrif fo vorbrangt; aber "Des Knaben Berglieb" von Ubland athmet ibm bie gange Frifche beutfcher Jugend, obgleich boch bier bas rubmrebige 3d bes Knaben (wenn auch nicht unmittelbar bes Dichters) fic burch bas gange Lieb bin breit macht und zum leberfluß noch befonbers an jeben einzelnen Bere anbanat. Um meiften verlett Die ftarte Betonung bes fittlichen Moments, wenn man ftanbalofe Berjonalien ber Schriftfteller ju Gulfe nimmt, um ben Ruf ihres öffentlichen Wirkens, bas naturlich ftate bem eblern Gelbft, bem mehr gehobenen Beifted: leben, ben Stunden ber Beibe entspringt, zu vergiften. Wie fauer bat es fich Sutten um bie Gbre ber beutichen Nation werben laffen! Dag man une boch zeigen, bag er in ber rathlofen Beit felbft rathlos murbe, daß ibn bald die Rühnheit, bald die Bergagtheit zu Reblariffen. mancher Art verleitete u. f. w. Goll bas Andeuten eines, folden Mannes vernichtet werben, fo verbienen feine Beftrebungen bod eine grundliche Rritif. Menzel macht bie Sache mit biefen Worten ab (II, 118):

hutten war von Jugend auf grundlieberlich, aus bem Klofter entfprungen, sein ganzes Leben hindurch venerisch, von seiner eigenen Familie ausgestoßen. Rur bei den humanisten, zuerft in Ersurt, fand er Schut, indem er anstatt dem Dienste bes heilandes lediglich bem der Benus ergeben war.

Der Berfaffer erklärt, "baß er es überall nur mit ben Berken, nicht mit ben Machern zu thun habe". Er findet aber bisweilen Anlaß zu Ansnahmen. Beine wird es nicht geschenkt, baß er, obgleich von schwachem Körper und ungewöhnlicher (?) Säßlichkeit, immer ben Don Juan spielte, bis er bie Rückenmarksdarre bekam u. s. w. Ernft Schulze wird eine ähnliche Enthullung zu Theil. Bon bem Freiherrn von Anigge erwartet man in einer objectiven Literaturgeschichte gewiß nicht die Notiz zu finden, daß er ein überaus langes Kinn gehabt!

Die Aufnahme bes nttlichen Momente in bas afthetifche Urtheil fann naturlich nicht Die forgfame Brufung ber Darftellungeformen entbehrlich machen. In biefem Bunfte wird bas Buch vielleicht viele nicht befriedigen. Mirgende ift eine Dichtung nach Plan und Ausführung mit ben Gefegen ber Runftphilojophie verglichen. mabre Rritif trat bod feit Leffing nur bamit ins Leben, baß man nicht mehr nach subjectivem Belieben an ben Runftwerken bald bies, bald jenes lobte ober tabelte, fonbern bag man von theoretischen Bestimmungen ausging, bağ man ben Werth eines Gebichts nach feinem Ber= hältniß zu ben allgemeinen Gefeten ber Poefie und zu bem Begriff feiner besonbern Gattung festftellte. Darf bie Rritif biefen Standpunkt aufgeben und wieder in ben alten Naturalismus zurudfallen ? Menzel daratterifirt Die Ausführung oft mit den blogen Brabicaten: geiftreich, wipig, fcon, gart, abgefcmactt, nuchtern u. bgl.; bod mag heutzutage vielleicht ber Mehrzahl ber Lefer alles Theoretifche fur ein mugiges Berebe gelten.

So viel über die eigenthumliche Art, wie der Berfaffer die Literatur auffaßt; seben wir jest, wie er die Geschichte derfelben darstellt. Menzel unterscheidet in dem Borworte zwei Klassen von Lehrbuchern; die einen gaben

nur Titel und Ramen, bie andern nur Raifonnements. Bene feien unnus, biefe unter Umftanben fogar fcablich, wenn nicht Inbaltsauszuge ben Lefer in Stand fegen, fich von bem, wovon es fich handelt, einen Begriff gu machen. Dit folden Inhalteauszugen habe man bieber nur ausnahmsmeife einzelne Abschnitte ber Geschichte aus= geftattet. Die Lehrbucher follten aber überall Inhalteauszuge geben und bies werbe bier jum erften male von ibm verfucht. Gin foldes Unternehmen bat in ber That etwas Grofartiges, benn Menzel bat fich teineswegs auf die berubmteften Werte ber Literatur beschrantt, und wie viele Sabre unermublichen Fleifes geboren bagu, fo viele Gun= berte von epischen Dichtungen, Romanen, Dramen u. f. m., bie feineswegs immer unterhaltenb finb, mit Aufmert= Das Unternehmen ift aber auch famteit burdeulefen. febr verbienftlich. Biele Lefer tennen bem Titel nach ben "Siegwart", "Sophiens Reife" und andere alte Romane, bie zu ihrer Beit eine bebeutenbe Rolle gefpielt; fle haben jeboch nicht Luft, biefe muffig riechenben Bucher in bie Sand zu nehmen und baber wird ihnen eine Mittheilung über ihren Inhalt febr willtommen fein. Ja felbft bie Manner von Sach find bem Berfaffer ben größten Dant fouldig, benn fie erhalten von vielen Buchern, die man fic nur in bem feltenften galle verschaffen tann, einige Renntniff. Wenn ich nun gleichwol an biefen Inhalte= auszugen manches aussetze, fo geschieht es nur mit bem Buniche, bag ber Berfaffer felbft in einer zweiten Auflage, die er fich und bem Bublifum verfpricht, eine Rad= befferung vornimmt; benn ein neues Bert biefer Art von einem andern mirb icon wegen ber Schwierigfeit, welche Die Beidaffung bes Materials mit fich bringt, nicht in 30 Jahren ericheinen.

Inbaltsangaben fonnen febr verfcbieben angelegt fein. Bisweilen follen fie die Idee einer Dichtung fefiftellen und barthun, wie biefe 3bee burch bie epifche ober bramatifche Conftruction ber Sandlung, burch bas Bufammenfpiel ber Intereffen, ber Umftanbe und Charaftere entfaltet ift. 36 meine fritifche Analyfen, wie wir fie oft von "Bermann und Dorothea" oder von Schiller's Dramen erhal= Andere Auszuge gleichen mehr einer bich= ten baben. terifchen Reproduction. Dit bem Referate eine erlauternde hinweisung verbindend, nehmen fie bie bedeutungevollften Buge ber Ausführung möglichft vollftanbig auf und bilben auch bie Sprache ber Dichtung nach, bamit ber Einbrud bes Berichts bem bes Berte felbit einiger= maßen nahe tommt.' Go bat Bilmar ben Lefer in bas Epos bes Mittelaltere eingeführt. Endlich gibt es Auszuge, welche fich auf die bloße Angabe ber Kacta beschrän= ten, folde trodene Summarien, wie fie fich in ben Soulcompendien finden, welche bas ergangenbe und beleuchtenbe Bort des Lebrers voraussepen. Man kann nicht sagen, baß bie eine Art biefer Auszuge bie befte ift, benn alles ift gut, mas an feinem Blate ift. Der Gefchichtichreiber, welcher burch die Ginführung in ben Inhalt bem Lefer bentlich machen will, "wovon es fich hanbelt", wirb jedoch offenbar bei jeber Dichtung fich fragen muffen, worauf er hauptfächlich binguweisen bat, und bemgemäß mit ber

Form ber Auszuge wechseln, meiftens auch biefelben con: mentiren. Mengel hat nun weber fritifche Analyfen ent: worfen, noch eine bichterifch gehaltene Reproduction geben wollen, wir finden überall nur furgere ober langere Sum marien. Diefe find in ben feltenen Fallen ausreichenb, mo ber Stoff icon fur fich bas Bebicht ausmacht, wem es fic g. B. um ein anmutbig erfundenes Darden, um eine widerfinnige fataliftifche Tragodie, um frivole Romane von Cramer und Spieg banbelt. Aber in ben größten Dichtungen ift ber Stoff ober ber Blan nur eine unscheinbare Blumenknospe, erft ihre Entfaltung macht et offenbar, welche Bracht ber Form und Farbe in ber gri: nen Gulle verborgen war. Niemand erhalt 3. B. eine Borftellung von bem Ribelungenliebe, bem es nicht gum Bewußtfein gebracht wirb, welche ergreifenben Lebensbilber, welche machtigen Charaftere bier aufgeftellt finb. Bat hat ber Leser bavon, wenn man ihm erzählt (1, 22):

Chriemhilb forbert von Sagen ben hort, Sagen aber fagt, er werbe nicht verrathen, wo ber Schat fei, folange noch einer heiner herren lebe. Darauf läst Chriemhilb ihrem Brubn Gunther ben Ropf abschlagen und bringt ihn felbst zu hagen. Hagen aber ist froh und sagt: nun wisse kein Mensch aus Erden, wo ber hort sei als er, und er werbe es nie sagen. Da schlägithm die grimmige Chriemhilb mit Sifrit's Schwert ben Lepf ab, wird aber bafür von bem alten hilbebrand, den biese weibliche That in Born bringt, erschlagen. Der alte Epel thu nichts als die Tobten bestagen. Hier hat die Mare ein Enk, das ist der Ribelungen Roth.

Bas denkt sich der Leser bei diesem vielen Ropf: abschlagen, felbft wenn er ben gangen, in bemfelben trodenen Tone gehaltenen Auszug bes Bebichts gelejen bat? Wie gang anders macht fic die Anglyfe bes Ribelungenliedes bei Bilmar ober Beinrid Rur;! Bie gefdich ift ba immer mit ber Erzählung bie hinweifung auf ben großen Stil verbunden, in welchem alle diefe Charaftere und Sandlungen ausgeführt find! Beiß jemand, weiche Fulle ber großartigften und lieblichften Boefie im Some ftedt, wenn er von der Ilias und Obpffee nicht weiter tennen lernt als bie ben einzelnen Rhapfobien vergebruckten lateinischen Argumente? Mengel bat fic offen bar von feinen Inhaltsangaben zu viel versprochen. Dr Entwidelung hiftorifder Berhaltniffe und ebenfo bie Che rafteriftit vieler Dichter hatte, wie es mir icheint, in bem altern Werfe bes Berfaffere weit mehr Gebalt und Be ftimmtheit. Damale fummerte fich Mengel am wenigfter um eine erfcopfende Mittheilung ber ftofflichen Glemen unserer Literatur. In jebem Rapitel murben bebeutunge volle Principien und Meinungen aufgestellt ober betampft alles hatte Beift und Leben, und wenn viele Bebauttungen unhaltbar maren, fo lag boch in bem frifte Tone, in bem immer thatigen Umblick viel Anregende Auch biefes Buch enthalt viel Schones ber Art; ich wie nur auf die feinen und angiebenden Charafteriftifen bir pel's und Jean Paul's hinweifen. Im ganzen gebon: aber folde Abidnitte jest boch zu ben Ausnahmen. Gebe Lessing, herber, Schiller sind nicht mehr mit berfelbe Barme und Grunblichkeit besprochen. Bie es mir om kommt, hat fich ber Berfaffer, bei feiner vieljährige Befchäftigung mit ber Literatur, etwas mube gelefen w

geschrieben; es ist ihm zu lästig gewesen, ben ganzen Reichthum von Kenntnissen und Ansichten, ber ihm durch ein so langes Studium zugeslossen, in Anwendung zu bringen. Er wollte jest besonders durch seine Inhalts- auszüge belehren und so eilte er von Buch zu Buch, indem er über das, was andere Literarhistoriser haupt- sächlich beschäftigt, nur das Nothwendigste hinzusügte. Welcher Leser sollte wol ahnen, daß Wolfram's "Parzcival" zu den größten Schöpfungen der Poeste gehört, wenn man ihm wieder nur ein schulmäßiges Summarium mittheilt und über das dem Anscheine nach ganz wüste Gewebe von Abenteuern allein durch diese dürstige Besmertung Ausschluß gibt (1, 250):

Das poetische Motiv in biesem schönen Gebichte ift ohne Zweisel ber echt germanische gemuthliche Charakter bes Helben, bas Bewußtlose, die hingebung an andere, die bennoch die tiefste und gediegenste Kraft verbirgt, im Gegensas gegen das welts gewandte und stets bewußte Wesen der Romanen. Zugleich ist Vareival das Ideal eines Tempelherrn ober geistlichen Ritters, in dem das helbenthum ganzlich dem hohern und Göttlichen zugeweydet fein soll.

So viel wird fich boch von felbft in bem Bewußtsein jebes Laien als Nieberschlag einer oberflächlichen Lecture Dabei ift es erfreulich, bag mit einem Lef= fing'iden ober Schiller'iden Drama boch etwas mehr Umftanbe gemacht werben, als mit einem Stude von Um wenigsten zeigt ber Auszug, wovon es fich eigentlich banbelt, wenn ber hauptwerth einer Dich= tung in ben Episoben liegt. In "Sophiens Reise" von hermes (1770-73) bat 3. B. Die Saupthanblung menia Intereffe. Gie bient besonbere bagu, einige bamale neue und beliebte Charaftere einzuführen. Es erfcheint bier in herrn Leff \*\*, bem Chenbilbe Granbifon's, bas vor= nehmere Tugendideal, philosophisch und cavaliermäßig fein gebilbet, mit Golb auf ber Befte, anbererfeite in bem reichen Schiffer Cornelius Buff bie burgerliche Reblichfeit, bas gute Berg, Die überall helfenbe Menfchenliebe eines Raturfohnes, welchem ebenfo viel Derbheit wie Bart= gefühl eigen ift, welcher als Ungelehrter mit ben Reften feines Schulwiffens Scherz treibt, aber praftifden Ber-Rand bat und bie Luden in feinen Renntniffen mit einem muntern Mutterwis ausfüllt. Noch anziehender find bie vielen Episoben, welche fic burch bie Befanntichaften, bie Sophie auf ihrer Reife macht, an die hauptfabel anfoliefen. Da lernen wir g. B. einen Bfarrer fennen, ber eine abeliche Dame gur Frau hat. Die Diebeirath führt gu einem Rampfe ber refignirenben Beisheit mit dem zankfüchtigen Gigenfinn ber Standesvorurtheile, welder mit Meifterhand gezeichnet ift. Da ergablt ferner ein Chelmann, wie er in feiner Jugend fich in bas Ram= mermanden ber Mutter verliebte, wie fich bie Liebe allmablich in die bloge Begierbe vermanbelte, wie er feine Abfichten beschönigend fich nach und nach in die Luge and zulest in die größte Riedertrachtigfeit bineinbbiloophirte: Dies alles ift in einem fo mahren und ergrei= enben Seelengemalbe, mit einer folden Berechnung ber Motive und ber Umftande ausgeführt, daß noch beute tichts gefdrieben merben fann, mas und in boberm Grabe mit einem unheimlichen Erftaunen über bie Irwege ber Leibenschaft erfüllte. Mengel hat auf ben Werth biefer und ähnlicher Episoden nicht aufmerksam gemacht. Den Sauptstheil ber Geschichte Sophiens erzählt er so (III, 24):

Sophie wird mit vielen intereffanten Charafteren bekannt, die fich freundlich und feindlich zu ihr verhalten. Sie verliebt sich in einen gewissen herrn Lesse, mit dem fie zufällig in einem Bette zusammensommt, jedoch in allen Ehren, und entsagt seis netwegen dem braven Seemann Cornelius Buff, der se aus mehreren Gesahren errettet. Ein russticher General Tichernoistellt ihr nach und entsuhrt sie nach Danzig, Buff aber bereit sie wieder. Der obligate Bosewicht des Romans und ihr eigentlicher bester Damon ift ein gewisser Schulze. Endlich da Lesse aufgibt, muß sie einen armen Schulmann heirathen, der sie aufangs plagt, mit dem sie zuletzt aber glüdlich wird. Die Haupthandlung wird durch ungeheuer viele Rebenpersonen, Episoden und moralische Ercurse fast ganz verschwinden gemacht.

Bas haben wir nun von ber Mittheilung, baß in bem Romane ein Berr Leffe und ein Berr Buff auf= treten; was liegt barin Eigenthumliches, bag Sophie ben einen liebte und ben anbern nicht mochte? Dergleichen Dinge kommen ja in tausenb Romanen vor. Außerbem ift es rathfelhaft, wie ein Dabden zufällig und in allen Chren mit einem Berrn in einem Bette gufammentom= men tann. In Bahrheit übernachteten fie, ohne voneinander zu miffen, nicht in bemfelben Bette, fonbern nur in bemfelben Bimmer. Schulze ift auch nicht ber bofe Damon Sophiens, fonbern einer anbern jungen Dame. Endlich ergablt ber Roman auch nicht, baß Sophie anfangs von ihrem Manne geplagt murbe, nach= ber aber mit ibm gang gludlich lebte; benn im lesten Rapitel melbet ja bie junge Frau ihren Befannten erft, baß fie in biefem Augenblick vom Altare fomme.

Die Auszüge werben hoffentlich in ben meisten Fällen wenigstens bas Thatfächliche richtig angeben. Auf ein bestimmtes Urtheil über biesen Bunkt muß ich verzichten. Die bloße Erinnerung reicht zu einer gründlichen Brüsfung nicht aus, seltenere Bücher hat man nicht zur hand, und ehrlich gestanden, es ist mir unmöglich gewesen, so viele hundert Auszüge hintereinander zu lesen. In manschen bekanntern Dichtungen sinde ich jedoch auffallende Abweichungen, die kaum durch eine Verschiedenheit der Ausgaben zu erklären sind. Der Versasser erzählt z. B. aus Wieland (II. 535):

Rephalus wirb von ber gottlichen Aurora geliebt und feine eiferfüchtige Gattin Profris baburch beschämt, bag Rephalus fich unter ber Maste bes Selabon zu ihr schleicht, ihre hochfte Gunft genießt und fich bann erft als ihr Mann zu erkennen gibt.

Der Plan bes Gebichts ift vielmehr biefer: Rephalus macht fich über feine Untreue Borwürfe und Aurora will ihn bamit beruhigen, daß Frau Profris ja auch der Berssuchung erliegen möchte. Aus Eifersucht beschließt er, seine Gattin zu prüsen. In der Maske eines plumpen, aber reichen Seemanns wird er abgewiesen. Als schoner und zärtlicher Seladon hat er mehr Glück. Er verwirrt die Sinne seiner Frau, sie ist dem Falle nahe, da verswandelt sich ihr Liebhaber in ihren wüthenden Chemann: Sie entstieht in die Wildnis. Jest sucht er sie voll Sehnsucht auf. Er sindet sie endlich in einer lieblichen

Srotte fchiefend, aber an ihrer Bruft ruht ber mabre Selabon, beffen Gestalt er vorhin angenommen. Da vermunscht er seine Eifersucht und flurzt sich in ben See; boch Aurora ift foon ba, um ihn zu retten und zu troften.

Auch ber Bericht über "Mufarion" enthält eine Ungenauigfeit. "Gine foone Dienerin bringt Speifen und Bein und fticht ben Cynifern so in die Augen, bag fie ben Anftand vergeffen und endlich total betrunten bin= fallen." Dies begegnet nur dem Stoifer Rleanth, ber anbere Bhilosoph, ein Bythagoraer, welcher bie Seelen von allem Stofflichen rein haben wollte, fam in ben Armen ber Stlavin gur Gelbfterkenntnig. Im "Rombabus" ift bie Konigin nicht "Potiphar's Weib", benn fie "flagt nicht ihren Begleiter an, bag er fie habe verführen mol= len", sonbern fie felbst wird mit Rombabus von ben Boflingen ber Untreue beidulbigt und ine Befangniß geworfen. 3m , Ganbalin" foll ja bie Raturgewalt ber Liebe fich barin beweifen, daß ber Ritter feine Treue gegen Sonnemon bewahrt und boch wieber fein Berg von ber unbekannten Dame, eben weil fie bie verschleierte Sonnemon ift, nicht loereigen fann; wenn nun Banbalin, wie der Auszug angibt, wirflich zulest ber Unbefannten erflarte, bag er nicht fie, fonbern nur Connemon liebe, fo murbe fich ja die 3bee bes Gebichts bamit aufheben. Bei Bieland ruft aber ber Ritter, nach fo vielen Rampfen verzweifelnd, noch zulett:

> 3ch liebe Sounemon und dich; 3hr beibe herrscht in meiner Seelen, Ale hatt' ich nur für euch allein Ein herz, und zwischen euch zu wählen Wird ewig mir unmöglich fein!

Andere Ungenauigkeiten find mabricheinlich durch die Druderei in bas Buch getommen. Wir ftogen oft auf faliche Namen und ber Fehler ift nach Umftanden mit Confequeng mehrmale wiederholt. Beim Lefen bes erften Banbes verfaumte ich es, mir folde Berfeben anzumerten und ich habe es auch nachher nicht immer gethan. Da jedoch bie bem Berte angehängten Berichtigungen nicht alles verbeffern, moge bier ein fleiner Rachtrag folgen. Die erften beutschen Ueberseger bes homer maren Schaiben= reißer und Spreng, fie treten II, 266 als Schneibemeifter und Spreng auf. Der humanift Celtes ift überall Celtis genannt; ich weiß nicht, ob mit Absicht. Bu Opig ge= fellt fich S. 305 ein Freund Bochmer, es ift Buchner gemeint. Groph's Dramen haben bier (S. 405) einen Bolo für einen Geta, eine Seloniffa für bie Seleniffa, unb Borribilicribrifax fcreibt fic burdweg = fcribrifax. fced's Gonnerin, bie Frau Neuber, heißt S. 460 und 462 Manber, ber Septhentonig Thoas S. 513 (breimal) Troas. Der Teufel in Bog' "Ibyllen" III, 84 war biesmal nicht der alte Spotter Lucian, sonbern ein Lurian. Uelgen, ber Dichter bes alten beliebten Liebes "Im Arm ber Liebe ruht fich wohl" u. f. w., hat fich S. 105 und auch im Regifter in einen Relben verwandelt. G. 181 ift Bachibon und Milon für Ailon zu lesen, S. 263 Lenette (Gattin bes Siebentas) für Linette. In "Dtfried und Berner" von Gugtow find greei Dramen gu einem ge- !

morben; G. 431 im "Uriel Acoffa" hat ber Erzengel Uriel bem fleinen Seiben Ariel Blat gemacht.

Bei ber Besprechung biefes, mit einem so gro-Ben Fleife ausgearbeiteten Werts babe ich mich nur beshalb über einige Mängel ausführlicher geaußert, weil ich meine Wunfche motiviren mußte. Bu Diefen gehört vor allem, daß man fich ber unbilligen Gerabfegung bee Bellenismus enthalt, welcher nach meiner Ueberzeugung nachft bem Chriftenthum bie wichtigfte Grundlage unferer Cultur ift und auch ferner ben Beruf bat. ber Barbarei ju wehren. Aber es wird auch benjenigen, welche fich ebenfalls nicht mit bem Berfaffer auf bem= felben Standpunkte befinden, gang intereffant fein, unfere Poesie einmal von einer andern Seite anzusehen. Ueberbies find bei biefer Auffaffung biejenigen Partien, welche auf bem volksmäßigen Elemente ruben, in ein belleres Licht gestellt und fo findet man bier z. B. zum erften male einen Ueberblick über bie gefammte beutiche Marchenbichtung. Bon ben Auszugen habe ich gewünscht, bag fie instructiver maren und mehr in die Gigenthumlidfeit ber Berte einführten, ba fich aus ber furgen Darlegung bes blogen Stoffs zu wenig für bas Urtheil eraibt. \*) Es ift nun gleichwol bie Frage, ob bie Literaturgefdichte nicht auf etwas Unmögliches ausgeht, wenn fie bem Lefer bas eigene Studium ber Literatur felbft erfparen will, und so hatte ich vielleicht mehr geforbert, ale ein Buch und ein Mann zu leiften im Stanbe ift. Der Berfaffer ware gewiß mit feinem Berte noch in gebn Jahren nicht fertig geworben, wenn er fatt ber Auszuge wirfliche Eritifde Analyfen und eingängliche Beurtheilungen batte geben wollen. Dies ift aber bennoch eine Forberung, auf bie man unmöglich verzichten fann. Gin Ausweg mare ber, bağ jemand bie Balfte megließe und bas llebrige grunb: lich burcharbeitete. Die viel Zeit und Uebermindung muß es Mengel gefoftet haben, die gange Reihe ber fchalen und ichlüpfrigen Sachen von Cramer, Spieg, Ropebne u. a. zu lesen; möchte boch bie Rübe auf wichtigere Dinge verwendet fein! 3ch wieberhole jedoch gern, bas bas Wert, wie es ift, felbft belefenen Freunden ber Literatur gute Dienste leisten wird, ba es aus fo vielen

\*) Bir für unfern Theil munfchten, bağ fie auch genauer und gewiffenhafter maren und weniger Entfiellungen und Berbrebungen enthielten; furg, bag minbeftens tiefer Theil bes Mengelichen Berfs, bei bem boch bie größte Genauigleit unb Objectivitat erfte Bflicht waren, von ben Ginmifchungen feiner perfonlichen Antipathien und feines Barteiftanbpunttes frei geblieben mare. Es gebort fcon gu ben eines gewiffenhaften Krititers unwurdigen Manovern, in einem literer hiftorifden, alfo auf langere Dauer Anfpruch machenben Berte einem Autor abfichtlich baburch Schaben zuzufügen, bag man aus einer tangern Reihe literarifcher Leiftungen gerabe biejenigen ausmablt und bematelt, auf bie ber Autor felbft vielleicht ben geringften Berth legt, mahrend man bie vielleicht gehaltvollern unberudfichtigt last, bas man fogar Rapitelüberfcriften in verftummelter Geftalt citirt und glauben machen will, bag fie bem Texte ber Grzahlung felbft entnommen feien u. f. w. Ueber bie burch Entftellungen, Berbrehungen und Berftummer lungen gegen Grethe, Bof, Rlopftod und Leffing von Mengel begangenen Attentate hat August Boben vor furgem eine auf grunblichen Forfchungen beruhende Schrift "Dr. Bolfgang Dengel's gegen bie Großen unfere: claffifchen Literatur erhobene Mallagen" berausgegeben, auf bie wir bemnachft jurudjutommen gebenfen. D. Rek

Buchern, die man nie zu Geficht bekommt und über die fich bis in die neuern Schriften der Literarhistoriker, welche sie auch nicht gesehen haben, nur ein nichtssagens des, sterrotypes Urtheil fortpsanzt, wenigstens eine stoffsliche Mittheilung enthalt.

#### Aingeley's "Hypatia".

Sphatia, ober Neue Feinde mit altem Gesicht. Bon Charles Ringelen. Ins Deutsche übertragen von Sophie von Gilfa. Mit einem Borwort von Christian Karl Josias Bunfen. 3wei Theile. Leipzig, Brochaus. 1858. 8. 4 Thir.

Angefichts ber unermublichen Geschäftigkeit, mit ber man fic beeifert, bem lebbaften Intereffe unfere Bublitums an ben Erzeugniffen ber neueften englischen Roman= literatur entgegengutommen und beftunbig frifche Rab: rung zu bieten, tann es befremben, bag ein Schriftfteller wie Charles Ringsley, vor allem ein Bert wie feine "Spopatia", verhaltnigmäßig fo langfam ben Beg gu allgemeinerer Beachtung in Deutschland gefunden bat. Wenn wir jedoch bie in jenem Intereffe vorherrichenbe Gefdmackerichtung ju bem Geifte biefes Werte, bas mit einem ergreifenben Charafter ebler Sobeit bie Daffe gleichgeitiger Productionen überragt, in Bergleich flellen, erklärt fich wol, daß in dem gewöhnlichen Zuge literari= fden Bechfelvertehrs bie Burbigung beffelben fich nicht Bahn brechen konnte. Das Echte, Gehaltvolle erlebt im= mer seinen Tag, und so wird uns jest bie Freude, Ringeley's herrliches Buch in einer gelungenen beutschen Ueberfepung verbreitet, von bem angesehenften Fürsprecher mit begeifterungewarmem Beleitwort ber beutiden Theilnabme empfoblen m feben.

Es ift freilich bafur geforgt, bag felbft auf bem geebnetften Boben "Gopatia" an Bopularitat mit ben Erzeugniffen ber englischen Romanliteratur, welche, gewiß nach Berbienft, gegenwärtig bei uns in aller Gan= ben fint, nicht zu wetteifern vermag, ebenfo febr aber and, bag bie Wirfung bes Buche, mo fie Eingeng finbet, burch Tiefe und Rachhaltigfeit ben Bortheil bappelt jurudgewinne. Das poetifche Gemalbe eines Beitalters, in welchem ber Rampf um bie bochften Fragen ber Menfch= beit ausgefochten, burch ungeheuere Garungen eine neue geistige Ordnung ber Dinge jum Siege geführt wird, fest, um mit vollem Berftanbuig genoffen zu werben, eine reiche, bem Ernft jener großen Probleme befreun= bete Bilbung poraus. Den erbobten Gewinn, beffen ein folder Standpunkt fabig macht, bietet bagegen auch Ringe: len's hiftorifde Dichtung in erquidenbfter Fulle bar. Sie versest und in ben Beginn bes 5. Jahrhunderts n. Chr., eine entlegene Beitferne, welche an fich foon fur ben eigentlichen Romanlefer etwas Abschredenbes bat. Gibt es aber fur die finnbegabten modernen Menichen irgend= einen Blid in bie Gefdichte vergangener Jahrhunderte, ber feffelnber mare ale ber auf bas Schauspiel ber gemaltigen Conflicte, in welchen bas erfterbenbe Beibenthum bie immer noch gaben Refte feiner gebrochenen Lebens: !raft gegen bie aufgebenbe Beltherricaft bes Evange: tiums zu behaupten fucte? Der wiffenschaftlichen Dars ftellung winkt bier ein Beld, bem wir recht bald einen Mommfen munichen, fur Die poetifche birgt es im befon= bern Sinne reiche Ernte. Es ift ber verbangnifvolle Beift folder Uebergangeepoden, ber jene tragifden Berfonlichteiten auf bie Schidfalebubne ruft, welche immer bie bevorzugten Lieblinge bes tiefern Dichtergemuthe fein werben. Dag wir weiblichen Geftalten felten unter ihnen begegnen, liegt in ben Bedingungen biefer Charaftere, bie naturgemäß fich nur ausnahmsweise in einer weiblichen Individualität erfüllen. Gine bem Untergang verfallene Lebensibee mit abfoluter Singebung bes Gefühls, mit unerfdrodener Energie bes Billens zu umfaffen und gegen bie innere Bernunft ber fortidreitenben Gefdicte gu behaupten, biefes Belbenpathos bes Irrthums in eine Dabchenfeele gepflangt, ift aber von jenen feltenen Erfceinungen fürmahr Die feltenfte. Sppatia, Die jungfrauliche Lehrerin ber platonifden Schule zu Alexanbria, als fledenloses Bestirn weiser Bilbung in bewunderndem Befange gepriefen, an Schonbeit und Abel ber Sitten über allen Bergleich erhoben, gewährt une, lebend und fterbenb fur bie verlorene Sache ber alten Gotter, an beren Bieberherftellung Julian ber Apoftat vergeblich feine faiferliche Macht gefest hatte, bies munberbare Schaufpiel in ihrem burch aufgebente Buth bes driftlicen Bobels fo fdredenvoll berbeigeführten Enbe jugleich bas mertwürdigfte Gegenbilb zu ben Martyrien ber zahlreichen Bekenner, die um Chrifti willen ben gransamften Tob in taufenb Beftalten erlitten.

Auf ben erften Anfchein tritt une bas Dramatifche bes Stoffe fo einladend entgegen, bag man fich wundert, ihn noch nicht zur eigentlichen Tragobie verarbeitet zu feben. Die Culturfphare jeboch, in welcher bie gange Erfchei= nung Sppatia's wurzelt, enthält Elemente, die ber Ratur bes Dramas wiberftreben und wenn es gleich ohne Zweisel einer genialen Sand gelingen mußte, berfelben Deifter ju werben, fo baben wir in Ringelev's Werf ben über= zeugenoften Beleg bafür, bag bie vielfaltig gemijchten Bu= ftanbe, welche ben hintergrund bes Gefchicks feiner Belbin bilden, jedenfalls nur burch bas breit angelegte, mannich= fach verfchlungene Bauwefen bes Romans gu erfcopfen= ber Anschauung gebracht werben fonnen. Indem ber Dichter Supatia für unfer Intereffe jum Mittelpunkt bes letten Rampfes zwifchen ber jungen Rirche und ber alten Welt zu machen weiß, gelangt er auf richtigem tunft= lerischen Wege babin, eine gewiffe Sparlichkeit inbivibueller Buge, welche in bem Geiftescharafter biefer Baupt= gestalt begrundet ift, burd ben Reichtbum ihrer Begiehungen zu bem umgebenben Kreife zu erganzen und zwar mit höchft gefchickter Wendung fo, bag unfer Gefühl, an= Emupfend an bas vielfeitiger bewegte, icharfer ausgeprägte Treiben ber anbern Charaftere, immer borthin gurud: gelentt wird, woburch die ichliefliche Wirtung ber gefammelten Ginbrude größtentheils als von ihr ausgebend erfceint. Wenn uns jest im allzu blenbenb gleichformigen Lichtglang unnabbarer Tugend, jest im allen bichten De= belgewolf muthologifder Speculation bas lebenbige Den:

fcenantlig faft zu entidwinben brobt, immer bleibt burch bie fraftig bagwifdentretende Theilnahme ber übrigen Beftalten, Die ihren Begenftand nicht losläßt, Die flare Beich= nung bes Bilbes gerettet. Daß eine gewiffe überirbifche Rrembbeit felbit die Momente noch leife umfcleiert, wo bervordringende Spuren einer vollern weiblichen Empfinbung une bas bebre jungfrauliche Befen unmittelbar naber ruden, barf bem Dichter feineswege ale Mangel blaftifchen Ausbruck in Anrechnung fommen, vielmehr wird biefer ebenmäßig burchgeführte Abstand gegen bas gange übrige, gleichsam aus minber ebelm Stoffe geformte Beichlecht ale funftlerifches Berbienft in ber Charafteriftif Sppatia's zu ertennen fein. Belche Rraft, Barme und Farbenfulle ber Darftellung, welche eindringende Scharfe und martige Sicherheit ber Linien unferm Dichter zu Bebote fteht, bavon ift jebes Blatt feines Buche ein fprechenbes Beugniß. 3a, gang abgefeben von ber tiefern Ausbeute, Die es bem Unterrichteten gleichzeitig mit bem poetifchen Genuffe gufichert, muß biefe berb anfaffenbe, ruftige Behandlungsweise, bie bas Ferne, Bergangene plot= lich wie zauberhaft in ben vertrauten Bereich ber einfach= ften Anschauung berangiebt, auf jeben empfänglichen Sinn unwiberfteblichen Reiz üben. Die Borguge folch berghaft=freien, aller Umichweife fich entichlagenden Berhalt= niffes jum Alterthum, benen bie Urfache bes großen Erfolge ber "Romischen Geschichte" von Theodor Momm= fen burchaus vermandt ift, beuten bei Ringslen, burch bie Babe bes icopferifden Dichterworts gefteigert, auf fein geringeres Erbtbeil, ale bas vom ganbemann Shaffpeare, beffen auch Bunfen in feiner Vorrede mit gleicher Anficht gedentt, birect überfommene. Richt fo leichthin wird bier bie Berufung auf ben inhaltschweren Namen nachgespro-Derfelbe altenglische Beift in ber That, beffen bochften Inbegriff une die Erinnerung an Shaffpeare vergegenwärtigt, bat zur Ausstattung ber meisten Ringe= lep'ichen Riguren feinen unverfürzten Segen gefpenbet. Aber nicht allein in diesem bergerfreuenden Rrafthauche bauerhafter Bitglitat, mit bem unfer Dichter feine Denschen beseelt bat, offenbart fich ber Beift, ber une solchen Bergleichs murbig buntt. Der frifde humor, von meldem bas Leben und Beben ber einzelnen Geftalten burch= brungen ift, maltet als herrschende Stimmung uber ber gangen Welt, die ale Rampf = und Tummelplag biefer Beftalten rein und bell beleuchtet in Ringelen's Buche fich por unfern Bliden ausbreitet. Wie bie Sonne, bie ba fceint über Gute und Bofe, Gerechte und Ungerechte, umfaßt er mit gleicher Belaffenbeit frei überichauenber Betrachtung, mit gleich vertheilter Barme bes funft= lerifchen Intereffes alle Parteien. Im vollkommenften Widerfpruch zu bem Worte, bas Emil Montegut, ber Kritifer ber "Revue des deux mondes" — allerbinge bei Gelegenheit eines ber mobern socialen Romane Rings= lep's, welche fur uns biesmal außer Betracht bleiben auffleut: "Il y a dans M. Kingsley deux personnes bien distinctes, un artiste et un clergyman", zeigt uns " hppatia" burdweg eine bewunderungswürdige Berschmelzung gerade ber perfonlichen Beziehungen, die ben

Berfaffer ale Mann bes Bredigtamte und Theologen won Rach nach einer bestimmten Seite feines Stoffs bin prioce piren fonnten, in bie gemeinsame beiter = ernfte Anfchanne bes Runftwerks. Bang bem iconen Bilbe entfpreden welches Bunfen von ber in gludlich vereintem geifflichen Beruf und regfam munterm Beltleben fo echt menfoligen Wirtsamfeit bes Pfarrers von Eversley entwirft, finden wir in feinem Buche nirgenbs einen auch noch fo ver ftedten Bug ftorfamer Scheibung zwifchen ben innem Aufpruchen ber Composition und ben Motiven bes fubieni: ven Gebankenganges. "Neue Feinbe mit altem Benicht": burch biefen Rebentitel betennt fich Ringsley freilich baju, bag er bie geschilberten Berirrungen im beibnifden mie im driftlichen Lager, ben Beitgenoffen als mahnenben Spiegel munfcte einleuchten zu feben, jeboch thut ber in afthetifchem Betracht gang unverfängliche Bint an bie Lefewelt, ber am Schluß bes Buchs noch einmal im turgen Rudblid aufgenommen wirb, ber Reinbeit ber Dat: ftellung feinen Gintrag. Mertwürdige Analogien folder Art, wie David Straug in feiner geiftesfcharfen Stige Julian's, bes "Romantifere auf bem Throne ber Cafaren", und Abolf Schmidt in feiner " Befdicte bet Dent = und Glaubenefreiheit im 1. Jahrhunden bet Raiferherrichaft und bes Chriftenthums" fle bem moberna Beurtheiler birect zu Gemuthe führen, überläßt bie funt lerifche Schilberung, wie bas Leben felbft, nach bem Dai ber Ginficht und Auffaffungegabe eines jeben ju entnehmen und in weitern Berknupfungen auszubilben.

Kingsley hat, im Innersten erfüllt von ber Ibee de stegreichen Christenthums, gemäß bem großartig unbeforgenen Sinne, ber ihn überall leitet, sich nichts wenign als gegen die Aufgabe gesperrt, neben bem wüsten Berfall bes Weltcorruptionsherbes von Alexandria, sowei ihn jüdisch-heldnische Elemente vorzugsweise bezeichen, das schlimme Unwesen der in wilder Gerrichsucht und allen zügellosen Trieben entarteten Kirche ohne Schonung zu offenbaren, ja, seinem Gefühl nach, selbst tiefen Schatten auf bieser Seite des Bildes zu häusen, als in Grunde durch das objective Sachverhältniß geforbert win. Er saat in seinem Normort:

Ein Lebensgemalbe bes 5. Jahrhunberts muß nothwalli vieles enthalten, was jedem Lefer peinlich ift, und wovon Ingen und Unfchulb wohlthun bas Auge ganglich abzumenben. Gi ftellt ein grauenvolles, aber bennoch großartiges Beitalter, ex jener fritischen, jener Sauptepochen im Leben bes Renfor gefchlechte bar, wo Tugenb und Lafter bicht beieinanber - ja et in einem und beinfelben Inbivibuum vereinigt - in überrafte ber Offenheit und Starte fich zeigen. Ber ein folches Beitalut beschreibt, hat einen laftigen Dieftanb gu befampfen. Er mes nicht zu fagen, wie schlecht bie Menfchen maren, und er mit feinen Glauben finden, wenn er ergablt, wie viel Gutes fie be fagen. Im gegenwartigen Fall ift jener Misftanb ein boppei großer; benn mahrend bie Gunben ber Rirche, obgleich entie lich, fich boch in Worten ausbrucken laffen, ift es numeglich bie Cunben ber heibnischen Belt, Die fie befampfte, ju beiden ben; ber driftliche Bertheibiger ift baher bes Anftanbe meggenothigt, ben Buftanb ber Rirche welt fcmacher baruftelle. ale bie Thatfachen es verbienen.

Diefe vorbeugende Bemertung wird inbeffen, wie mit buntt, burch bas Buch felbft nicht gang gerechtfetigt

Einerseits ift Kingley's Geschick, die bepravirte, mit jedem schanblichsten Rassinement der Sinne vertraute Lebensart der glaubenslosen Bildungsaristokratie in seinen Andeusungen, treu und doch für das Gesühl des Lesers gemilbert, auszusprechen, so groß, daß es ihn von vornherein überhebt, die nackte Berworsenheit beim Namen zu rusen, andererseits treten die bessern Clemente der Kirche, in denen das christliche Seil, unversehrt vom allgemeinen Berderben, seine fortwirkende Macht bewahrt, in bestimmsten Charakteren klar genug and Licht, um jeden Zweifel über das Endergebnis des aufs und abwogenden Streits unmöglich zu machen.

Als Sauptreprafentant bes rein erbaltenen Chriftenthums bewegt fich ber junge Monch Philammon im Borbergrund ber geschilberten Begebenheiten. Aus ber welt= fremden Einobe ber Laura treibt ibn bie Sehnsucht nach ben fernen unbefannten Dingen in bas Gewühl ber Riefenftabt Alexandria, bas ibn faft bemußtlos von einer überrafchenben Erfahrung gur anbern fortreißt. Die Schilberung feines erften faunenden Gintritte in bas gewaltig ibn umwogende neue Leben, in Die betäubende Rulle nie geahnter Ginbrude gebort zu ben bochpoetischen Momen: ten unfere Buche, in beren Empfindung fich bie Seele wie trunten verliert. Gine Unenblichkeit fünftiger Ent= wickelungen icheint fich bier ben erwartungevoll gespann: ten Bliden anzufundigen. Allein, wie bunt und maffenhaft nun auch in bichtefter Rolge bie Abenteuer fich bereinbrangen, beren jebes gleichfam eine neue Berheißung mit fich führt, so täuscht ber Dichter boch zulest in gewissent Sinne bas aufgeregte Borgefühl. Abgestoßen von ber Diegestalt der Rirche, die feinem findlichen Gemuthe die gehoffte Buflucht nicht zu bieten vermag, wendet fich Phi= lammon, friebefuchend und ertenninifburftenb, an bie Philosophie, welche ihm burch ben Mund ber gottlichen Sypatia Bunder ber Erleuchtung verspricht. Dem im Worhof Irrenden öffnet fich bebroblich fatt bes Allerheiligsten, um beffen Gingaug er zu werben, glaubt, bas Labyrinth ber Leibenschaft. hart und heiß ftreift bie Lodung ber fündigen Belt an ihm vorüber. Endlich bas jah und tief einschneibende Web um die bittere Berken= nung und ben entschlichen Untergang ber angebeteten Freundin, womit benn alle bie ichmebenben gaben plot= lich zu Boden fallen und Philammon's gange bisber be= ftanbene Arbeit gemiffermagen rudgangig gemacht wirb. Sein refignixtes Beimfluchten in Die leblofe Ginfamfeit, Die er verlaffen, um feine thatenfähige Jugenbfraft im Dienfte bes Evangetiums gu erproben, läßt manche Frage bes naturlichen Antheils unbefriedigt. Das ift nicht zu leugnen und viele Lefer werben es Ringsley im fillen als Mangel funfigerechter Lofung vorwerfen, daß er gum Schluffe bas Umt ber Darftellung gerabezu an die Legende abgibt. Auf feinen Fall aber burfen wir eine unwillfürliche Schmache bes fünftlerischen Bermögens erbliden, wo den Dichter offenbar ein moblerwogener Plan geleitet bat. Es gebort mit zu ber innern Babrbeit bes Beitbilbes, welches er entrollt, bag eble, mit reinem Willen und frifdem Muth begabte Raturen in einer solchen Welt verworren sich bekampfender Richtungen, beren tolles Gautelspiel Chtes und Falfches unerkennbar durcheinander mengt, keine rechte Stätte des Wirkens finsben und, um den Glauben an die Idee zu retten, in frommer Beschaulichkeit thatenlos von der Welt sich absschießen.

Bugleich ift une Ringeley bie Charafteriftit ber Beae. auf benen wertthätige Liebe ber Ungunft auch bes feinblichften Tage tapfer entgegen ihrem Biele nachringt, nicht foulbig geblieben. Bictoria, bie Tochter bes romifchen Brafecten, und ber burch fie aus tieffter Berfuntenbeit gur geiftigen Wiedergeburt erbobene Raphael Chen = Ggra bilben in biefer Beziehung zu Philammon's Schicffal bas troft: vollere Seitenftud. Die Geftult Rapbael's mit ihren ben gangen Lebenbinhalt ber Epoche umfaffenden Detamorphofen ift für fich eine pspchologische Meisterschöpfung, beren Berth nicht leicht überichast werben fann. Un= vergleichlich foilbert ber Dichter, wie unter ber entfteltenden Madte lafterbaften Genuffiebens und flevtifcher Blaffrtheit nach und nach immer fictbarer bas abeliche Geprage angeborener Ibealität wieber bervorschimmert. Der vermeintlich auf gleichem Boben ftebenbe Stattbalter Dreft wirft von Unfang an nur ale trefffiche Folie für bie bezaubernbe leberlegenheit ber Fronie, Die Raphael neben ibm entfaltet, und ber Ginbrud boberer Beftimmung ift uns bei letterm, wie febr er fie wegaufpotten fich Dube gibt, tros atter Auswuchse einer bigarren Frivolität fofort entschieben. In feinem Berhältniß zur Phi= losophie, von ber er fich wohl bewußt ift, bag fie ihre Rolle ausgespielt bat, feffelt und bis babin, mo foin hoffnungelofes Sichbinburdwinben burd bie Jugange leerer Dialettit bei ber Bergweiffung bes fafeinben Ribiliemus anfommt, ber nimmermube Bahrheitebrang. Und bas rettenbe Beftirn, bas bem ichiffbruchigen Beifte in biefer letten Roth erftrabit, bleibt ber fefte Buntt, an welchem nach allen Schwantungen und Rampfen, nach ben Schrechniffen ber Tobestataftrophe Sppatia's unfere Bebanten berubiat fich fammeln.

Bir gestaten uns nicht, dem Reize nachzugeben, der uns noch länger bei der Betrachtung eines Werks sest: halten möchte, an beffen Wollendung mänulicher Ernst des Geiftes und zarte Wärme des liebevollsten Gemüths, tieffinnige Religiosität und großartige Freiheit philosophissen Gefchichtsblicks, schöpferische Araft kun gestaltender Phantasse und heiterer Uebermuth des immer schlagferstigen Witzel gefahr Theil gehabt haben.

Rur ein Wort noch zu bankbarem Gedächtniß ber Uebersfegerin, die sich das Verdienst erworben hat, ben Genuß bieses Werks in einer würdigen beutschen Ausgabe zusgänglich zu machen. Zum Gedächtniß! Denn sie ist schon bahingeschieden, wenige Monate nachdem ihr die Freude vergönnt gewesen, ihre Arbeit, beren Veröffentlichung sie als eine Herzensangelegenheit betrieben hatte, unter so ehrenvollen Auspicien dem Publikum — sie durfte sich wol sagen: den Besten des Publikums — übergehen zu sehen. Sophie von Gilfa starb im Geptember 1858 als Stists = und Ordensdame zu Fulda nach juhrekangen Leiben, unter

Digitized by Google

beren Bebruchung ibr geiftiges Leben fich fo frifch und frei erhalten hatte, bağ ein Erliegen in weite Ferne gerudt folen. Man fieht es ber Berbeutschung unfere Ringelen wahrlich nicht an, bag fie gum größten Theil eine Brucht ber fomerglichen Duge bes Rrantenlagers ift. Boll und unperfummert webt une ber Sauch blubenber Befundheit und freudigen Rraftgefühls baraus entgegen. Dag in einzelnen Bezeichnungen und Stilwendungen bie mit elaftis foer Leichtigfeit überall handfefte Martfulle paarenbe Rorm bes Driginals fich nicht vollständig abgeprägt findet, thut bem Charafter ber Besammtwirfung feinen Schaben. Und biefe fleinen Mangel - theilmeife vielleicht auf Dis= verftandniffe gurudtuführen, bie fich unter ber Breffe ein= geschlichen haben - find von ber Art, daß bei einer neuen Auflage, bie, benten wir, nicht fehlen fann, eine forgfame Durchficht fie obne tiefern Gingriff beseitigen wirb. \*)

Merfwurbig find es gerade zwei weibliche Febern, bie nich in Deutschland mit ber Uebertragung biefes mann= hafteften Antore beschäftigt haben. Bunsen hat, indem er bemertbar macht, bag wir von bem Erftlingswerte, mit welchem Ringeley im Jahre 1848 bie Berausgabe feiner Dichtungen begann: "The saint's tragedy", eine folche nicht befäßen, fich entgeben laffen, baß biefelbe, gleichfalls bie bocht gelungene Arbeit einer (ungenannten) Dame, bereits vor vier Jahren im Berlage von Joh. Aug. Roch zu Marburg erschienen ift unter bem Titel: "Glifabeth, Landgräfin von Thuringen und Geffen ober bas Trauerspiel ber Beiligen. Dramatifdes Bebicht von Charles Ringelen. Rad ber zweiten Driginalausgabe aus bem Englischen über= fest." Allen Freunden unferer "Sppatia" fei bies bisher in unbegreiflicher Nichtbeachtung verbliebene Buch, Die fonfte poetifche Berberrlichung jener rubrend lieblichften Beftalt unfere beutich = mittelalterlichen Legenbenichages, auf bas marmfte empfoblen. Und moge bas gute weibliche Beispiel recht bald in ber Uebersetzung ber übrigen Werfe Ringsley's, seiner Romane: "Alton Locke, or tailor and poet", "Westward Ho", "Yeast", "Two years ago", welche neuerbings wenigstens in die Lauchnig'fche Bibliothet englischer Autoren Aufnahme gefunden haben, vor allem aber feiner "Alexandrian lectures" und bes "Phaeton", eine tuchtige mannliche Nachfolge erleben.

Wilhelm Bemfen.

Bur Charafteriftit ber ameritanischen Indianer.

Ritschie Gami ober Erzählungen vom Obern See. Ein Beitrag gur Charafteriftif ber amerifanischen Indianer von 3. G. Rohl. 3wei Banbe. Bremen, Schunemann. 1859. 8. 3 Thir.

Diefes Bert ift eine Erganjung bes von uns in Rr. 27 b. Bl. befprochenen Reifeberichts beffelben Berfaffers über feine fungfte Sour burch bie nordweftlichen Staaten ber Union. Er

ftellte une biefelbe bereite bort in Ausficht, und wir fonnen uns nur Glud munichen, bag er fo balb Bort gehalten bat. Ben einem Schriftfteller wie Rohl fann man jebes neue Bert unbefeben als ein bantenewerthes Gefchent hinnehmen; bas Gefchaft ber Kritif ift hier ein leichtes und angenehmes, fcwierig allenfalls ba, wo es gilt bem Lefer von bem überftromenb reichen und mannichfaltigen Inhalt feiner eigentlichen Reifebefchreibungen ein leiblich vollständiges Bild ju geben. Reich und man-nichfaltig genug ift zwar auch ber Inhalt bes vorliegenben Berte, aber er ift boch einheitlither, er gruppirt fich um ein eingiges, begrengtes Thema. Uebrigens haben wir uns bei Belegenben unfere Berichte über fein früheres Reisewert fo ausführlich über ben Berth feiner Beobachtungen und bie feltenen Berbienfte feiner Darftellung ausgesprochen, bag uns jest nur bie angenehme Bflicht übrig bleibt, bem Lefer, foweit ber befchrantte Raun es gestattet, einigermaßen einen Einblick in bie uns neuerbings erichloffenen Schape ju eröffnen. Diefe Schape find faft ausnahmelos aus bem bunfeln Schofe eines fernen und fremdartigen Bolfelebene und Bolfebewußtseine ju Tage gefor: bert. Alles ift hier nen und eigenthumlich; alles tragt bas un-

verfennbarfte Gepräge der Frische und Urspringlichfeit.
""Ritschi-Gami", d. h. "Großes Wasser", betitelt der Berefasser sein Berk nach dem Ramen, welchen die Objibbewa-Judianer (von den Engländern und auch auf unsern Karten meikens "Chippeways" genannt) dem größten Süßwasser der Belt, "Chippeways" genannt dem größten Süßwasser der Belt, dem canadischen Obern See (Lake Superior), geben Die Gestade dieses waren der Schauplatz seiner Beodachtungen über die Traditionen, Sagen, Sitten, Gewohnheiten und den Charafter jenes Indianerstammes und damit im Grunde genommen der Indianer überhaupt, deren verschiebene Stämme sich nicht nur in den Hauptzügen ihres psychischen wie moralischen Typns, sondern auch in den Details ihrer Gebräuche und in den Productionen ihrer Phantasse überraschend gleichen.

Der Berfaffer theilt fein Buch in brei Abschnitte, von benen er ben erften "Die Infel" überfchreibt. Er batirt Die fammt: lichen Briefe, aus benen biefer Abschnitt besteht, aus La Bointe, einem fleinen gur Gruppe ber Apostelinfeln gehörigen Gilande am Beftenbe bes Sees, wo bie frangofifchen Diffionare fruber einen ihrer hauptmiffioneplate und die großen Belgcompagnien eine ihrer wichtigften Stationen hatten. Roch jest ift es einer ber hauptpunfte am Dbern See, und ale ber Berfaffer in Sommer 1855 auf biefem See reifte, hatten bie amerifanifden Behorben hierher bie meiften Stamme ber Dbiibbewas, Die rund um ben See wohnen, zusammenberufen und auf ber Infel ta Bointe ihren Sis aufgeschlagen, um mit biefen Stammen allerlei Berathungen vorzunehmen und ihnen namentlich auch ihren jahrlichen Tribut auszuzahlen ober ein fogenanntes Pamment abguhalten. Diefer gludliche Umftand bot naturlich bem Berinfer die beste Gelegenheit, jene merkwürdigen Urvolfer sich erwas naher anzuschen und über ihre Sitten und Trabitionen Erfun-bigung einzuziehen. Die erfte Sorge bes Berfaffere ging alfo babin, bag er fich mitten unter ihnen nieberließ und fich in einer ber benachbarten Baufergruppen ober Dorfer feinen eigenen ins bianischen Wigwam baute und fein eigenes Feuer anzundete. Der Berfaffer Schilbert baber junachft ben indianifchen Guttenbas, ber fast ausschließlich in ben Sanben ber Frauen liegt, welche auch bas Brennholz aus bem Balbe fchaffen und gerfleinern muffen. Beim Bauferbau verfahren biefelben folgenbermafen. Sie befestigen eine Anzahl fchlanter junger Baume in Die Erbe, fobag biefelben ein Biered bilben, verbinben fobann bie beiben jebesmal gegenüberftehenben Stamme mitelnanber, inbem fic ibre bunnen Enden verfchlingen und hierauf noch mit bem gaben Baft ber canabifchen Geber umwinden, und bilben auf diefe Beie eine Art Laubengitter, um bas ebenfalls junge Baume eter Bweige in gleichen Abständen horizontal herumgelegt werben. Bulest wird bas gange Gerippe mit Birfenrinbe bebedt, welche bie Indianer in 20 Fuß langen und brei guß breiten Rellen porrathig haben, und über bas Bange lange, bide Schmitte res Cebernbaft geworfen, an beren Ende fchwere Steine berabbangen

e) Den feinen lebenbigen Sinn und die poetische Begabung, wovon bie Uebersehung ber "hypatia" Zeugniß ablegt, bewährt nicht minber eine "Auswahl englischer Gebichte" (darunter die so ungahliger mal bearbeiteten "hebralischen Melodien" Lord Byron's), in beren Berandgabe Sophie von Gissa ber Lod abrief und die Anfang vieses Jagres (Bulba, Noier) erschienen ift.

Inwendig werben Banbe und Fustoben mit gestochtenen, welhen, hübich gemusterten Binfenmatten belegt und austapezirt. Bahrend bes Baues hatte ber Berfasser vielfache Gelegenheit, sie Beise ber indianischen Frauen und namentlich die hochst wedmäßige Behandlungsart ber Sänglinge genau tennen zu

Ranm hatte fich ber Berfaffer wohnlich niebergelaffen, als ber ommiffar fur bie inbianifchen Angelegenheiten antam und bie 3nianer fich anschidten ihren "Großen Bater von Bafbington" : benfelben im Gegenfas zu ihrem "Großen Bater in Bafbinge n", ben Brafibenten, nennen, mit einem feierlichen Aufzuge in oftum, mit einem Kriegertange und ber Darreichung einer tiebenepfeife zu bewilltommnen. Der Berfaffer wandette von it zu Belt und fonnte bier und ba ber Toilette eines Rries re beimohren, beren burch bie Thrannei ber feststehenben Sitte b ber wechfelnben Dobe bictirte Gefete er, was namentlich Bemainng bes Gefichts anbetrifft, mit einer ericoppfenben nanigfeit entwickelt. Rachbem bie Friedenspfeife von Belt Belt herumgegangen mar, brachen bie Bauptlinge anf; marirten unter Erommelfchlag mit flatternber Feberfahne und flieiben Otter :, Fuche und Stunfichwangen burch bas Dorf b zogen auf ben freien Blat bes ehemaligen Forts. hier ersteten fie einen bolgernen Bfoften und baneben ihre Rrieges ne, wonach bie Tange, bie Reben und bie Befange begannen. t Berfaffer Schilbert biefe Borgange febr anschaulich und geht nentlich auf ben Inhalt einzelner Reten mit ziemlicher Ausrlichfeit ein, um bie charafteriflifchen Buge berfelben, Gitels, Ruhmrebigfeit und Aufschneiberei, icharf hervortreten gu

m. Die ganze Schaustellung versehlte aber biesmal ihren ed, ba ber Große Bater aus Bashington bas Unerhörte bie Annahme ber Friedenspfeise zu verweigern und ben b Erzürnten am nächsten Tage eine moralische Lection über Barbarei und ihren Aberglauben zu halten.

3m vierten Briefe beschäftigt fich ber Berfaffer fehr eingehenb bem Canoe und erflart uns die herfunft bes Ramens, welvon ben westindischen Infeln stammt, fowie bie verschiebenen nen und Materialien beffelben, wobei er gang befonbers bem enrinbencanve ale bem leichteften, berühmteften und vers etften feine Aufmertfamteit wibmet und beffen Beftanbtheile, truction, Gebrauch und Behandlung ausführlich beschreibt. gibt ihm jugleich Beranlaffung bie Scene ber Anfunft einer in inbianifden Familie auf einem Birfenrindencanoe gu ern und babei ber gahllofen Sundefchar ju gebenten, welche nfommenben Gafte theile begleitete, theile empfing. Die ber Sunde ift nämlich unter ben Indianern trog ber barja graufamen Behanblung, die fie im allgemeinen erleiben, orbentlich groß, ba bie Subianer nie einen jungen hunb in einzelnen Fallen auch eine große Buneigung zu einem mten Inbividuum biefes Gefchlechte faffen, welches berreichlich wiebervergilt.

Der Berfaffer hatte in La Bointe auch Gelegenheit, einem bumlichen religiofen Befte, ber Aufnahme eines burch feis later prafentirten Sauglings in ben "Drben bes Mibes" ner Art Taufe, beizuwohnen und bie gangen vielftunbigen onien gu beobachten, welche in einem ausbrudlich gu bies mede erbauten Laubtempel begangen murben. Bu ber babei elten religiofen Berebfamfeit bilbet ein paffenbes Begens ne ber vielen politischen Reben, welche von ben fprache Rothfauten in ben jeben Tag mahrend ber Berhanbluns t ben amerifanischen Agenten unter freiem himmel ftatts en offentlichen Ratheverhandlungen gehalten wurden und fich bie Rebner burch Bis und humor fur bas Bewußt= er Machtlofigfeit ben Beißen gegenüber ichablos ju hals Der Berfuffer beobachtete aber nicht blos alle Bore ffe im öffentlichen Leben, er befuchte auch bie einzelnen n und verfammelte abends in feinem fleinen Bigwam gahl immer wechselnber Gafte, bie, von Tabad, Gugigs nb anbern ihnen vorgesetten Delicateffen verloctt, volls bereitwillig waren, ihm bie gesehenen Dinge zu beuten.

hierbei kam benn bie Unterhaltung natürlich auch auf die Religion ber Indianer, über die bisher noch ziemlich unklare und unrichtige Borftollungen geherrscht haben. Ihr vielgerühmter Glaube an ben "Großen Geift" ift zu nebelhaft, als daß man sie beshalb ben reinen Monotheisten beigählen könnte; während ber viel wirksamere Glaube an personliche Schutzeister sich auf eine seltsame, Fetischismus und Schamanismus vermischende Weise an die Bergötterung rober Naturkräste und körperlicher Gegenstände fnüpft und zugleich die Borstellung von einem personlichen Urgrunde des Bosen in dieses Chaos religiöser Ansichaungen, denen keine Priesterkaste als hüterin der Rechtzgländigkeit Regel und Schranke vorzeichnet, eine Art von Duaslismus hineinträgt. An dem Obern See wird namentlich dem Bären und dem Rupser eine abgöttische Berehrung gezollt. Die beiben gewöhnlichsten Opfer sind hunde und Tadack.

Im Begenfage ju Diefer Robeit und Unflarbeit bes relis giosen Bewußtseins erzählt nun ber Berfaffer mehrere erhebenbe Beifviele indianischer Gaftfreundschaft und Großmuth. Die Freigebigfeit ber Indianer artet fogar in eine Art Communismus aus, ber mehr als fonft' etwas hinderlich auf den Fortfchritt ihrer Civilisation einwirft. Gin anberes großes hemmuiß ift ihre Reigung jum Spiele, fowol zu ben reinen Gludespielen als auch zu andern Spielen, bei benen Berftanb und Leibest fraft geubt und bie Beit auf muntere Beise vertrieben wirb. Bon biefen faft zahllofen Spielen fur jebes Alter, jebes Geichlecht und jebe Jahreszeit, welche ohne Ausnahme fehr ingenibe und fehr unterhaltend find, fchilbert ber Berfaffer namentlich bas fogenannte Pageffan ober Schuffelfpiel, bas Ballfpiel, bas Schleuberfpiel und verschiebene Rinberfpiele. Ueberhaupt haben bie Indianer im gangen fehr viel Empfanglichfeit für gefellige Freuden und Unternehmungen. 3hre Sange, ihre Ge-fange, ihre Rauchabende versammeln oft hunderte, wobei allerbings nicht anger Acht zu laffen ift, bag bie meiften ihrer formellen Bereinigungen wol zugleich einen religiöfen, politifchen ober überhaupt ernften 3wect baben. An befonbern Beranlaffungen gu fleinen Berfammlungen und Familienfeften fehlt es nie. Am intereffanteften find aber wol ihre Bereine jum Bortrage von Ge= fcichten und Marchen, fur beren Ergablung fie faft allgemein ein großes Talent befigen. Sie fprechen beim Erzählen fehr fliegenb, aber meift etwas leife und gleichformig. Das eintonige Metrum, welches Longfellow für feinen "hiawatha" gewählt hat, ahmt die cabenglose Bortragsweise ber Indianer fehr gut nach. Der Bersfasser theilt sogleich als Brobestüd eine Geschichte: "Die gute und bie bofe Frau", mit, bie ihm eine alte Indianerin, ihr Bfeifchen im Munde, auf feine Bitte eines Abends in feinem Bigwam ergablte. Diefe Ergablung, welche ben echten Darchenton ansichlagt, fommt jeboch gu feinem runben Abichluffe, wie bies bei vielen indianischen Sagen ber Fall ift. " Sie flingen eine Beit lang wie bie Meoleharfe fort, und fommen bann ploblich gum

Der Berfaffer bringt nun in ben nadiften beiben Briefen eine Reihe von "Bermischten Aufzeichnungen", die faft alle ina tereffante Charafter : und Sittenjuge enthalten. Go fcilbert er g. B. einen Auftritt am Sterbebette eines Rinbes, fpricht von ber Bielweiberei ber Indianer und von ber Erbe und Sternfunde ber Dbiibbewas, und fchenft ben inbianifchen Reifenben, ben indianischen gaufern, bem Berfehr ber Belghandler mit ben Indianern und bem Mufchelhandel besondere Rapitel. Der gange erfte Abschnitt ichließt mit einem Gegenstanbe, ber neuerbings viel Beachtung gefunden hat, mit ber Beichenfprache und Bilberfchrift ber Indianer, von welchen ber Berfaffer hier und fpater vielfache Proben mittheilt. Die wohlburchbachte Ents wickelung biefes für bie Sprachphilosophie fo wichtigen Themas hier wiederzugeben verbietet uns ber Raum; aber vielleicht ift es nicht unangemeffen, wenn wir einige Beispiele in ben eigenen Borten bes Berfaffere anführen.

"Benn fie von bem Beitubichnitt eines Tags fprechen, so fahren fie mit bem Finger über bas gange himmelsgewolbe langfam bin, fangen babei am Ofthorizonte au, ftreichen über

ben Benith weg und laffen die hand wieder am Befthorizonte flufen: Dies ift das Beichen oder der Geftus für ceinen Lug».
"Fällt ein Schuß in der Erzählung, so floßen fie gewöhnstich einmal mit dem Ruden der rechten hand in die flache Liufe, daß es ein wenig flatscht. Aber nicht sehr laut.

"Ift von einer Reife ju Pferde die Rebe, fo feten fie wol bie zwei Borberfinger ber rechten hand reitend auf ben Zeigesfinger ber linken und laffen beibe bie galopirenben Bewegungen bes Pferbes machen. Ift es eine Reife zu Fuß, fo fpazieren babei bie befagten beiben Borberfinger allein einigemal burch bie Luft. . . . .

.. Aber bie Beichensprache entwickelte fich auch weiter. Sie ließ fich auch auf fichtbare Darftellung abstracter Begriffe ein. Und ba mußte benn natürlich vieles conventionell werben. Bollte man g. B. ben Begriff "fcon" anebruden, fo ließ fich bas nicht nachahmen wie g. B. ein Flintenfchuß mit bem Schlage ber banb. Man fonnte aber über ein Beichen für ben Musbrut biefes Begriffs fich verabreben. Bunberbarerweife finb bie Inbianervolfer alle über bie Annahme beffelben Beichens einig geworden. Wenn fie andeuten wollen, baf fie ein "fcones" Beib feben, fo fahren fe babei einmal mit ber flachen Sand fanft und leicht burch bie Luft, ale wollten fie bie Bellenlinien nachahmen. Seibst bas Geschlecht, ob Mann ober Weib, ließ sich gewiß ganz verschieden andeuten. Allein es ift allgemein, baß fie, wenn von einer Frau die Rede fein foll, fich mit ben flachen Banben einmal über bas Beficht und ben gangen Rorper hinabfahren, ale wollten fie lange mallenbe Rleiber, ober bie fchonen Contouren bes weiblichen Rorpers bezeichnen. Streichen übere Beficht fteht überall für ein "Ditglieb bes fconen Wefchlechte» . . . .

"Der Begriff von großer Bahl ober aviel» wird burch ein mehrmaliges Ausgreifen mit den handen in die Luft angedeutet. Die Bewegung dabei ift ahnlich der Bewegung der hande unsferer Tangerinnen, wenn fie die Castagnetten schlagen.

,,« Wenig» ober «gar nichte» beuten fie baburch an, baß

fie die eine Sand über die andere wegstreichen laffen.

"Ganz sonderbar, aber ganz allgemein ift das Zeichen der Berwunderung bei ben amerikanischen Indianern. Sie halten nömlich dabei die hohle hand vor den Mund, den fie eine Zeit lang dahinter verbergen. Dies ift aber, vermuthe ich, nur ein Duidproquo, das eigentliche Zeichen, nämlich der vor Verwunderung anfgesperrte Mund steet bahinter. Die hand führen fie zum Munde und das Gesicht wird dahinter verborgen, weil es überhaupt unschiellich ift, Emotion ober Berwunderung zu zeigen."

Die Briefe bes zweiten Abichnitts, welcher bie Aufschrift ,,Die Bai" führt, finb "von ber Aufe" batirt. So heißt namlich eine große fpige Bucht, welche bie halbinfel Reweena mit bem Festlande bilbet und in beren innerftem Bintel fich bie indianischen Diffionen befinden. Da diefer verftedte Bintel faum jahrlich einmal von einem größern Schiffe befucht wirb, fo muß= ten fich ber Berfaffer und fein Begleiter, ber bortige fatho: lifche Diffionar, beffen er bereite in ber Reifebefchreibung ruhmend gebacht hat, entschließen, die Balbinfel à la voyageur ju burchreifen, b. h. theile ju guß, theile mit Benupung einiger Htuffe und Seen per Rinbencanoe. Sie nahmen ben canadifchen Bopageur bu Rop, welcher bas Reifegepact nach Sitte biefer erftaunlich fraftigen Denfchenflaffe mit ber Stirn und bem Raden trug, als Dolmeticher mit, marfchirten auf grundlofen Begen burch ben von buntgefieberten canabifchen Rebhühnern wimmelnben Urwald; in beffen Lichtungen fie ein paar irlanbifche Anfeblerfamilien trafen, welche fie mit einem eigenthums lichen Urwalblergetrant, bem fogenannten Sichtennabelbier, regalirten, und erreichten am Abend ben 15 Deilen breiten Factels fee, über ben fle gur Racht auf einem gemietheten Birtencanoe fuhren. Diefer See geht burch einen engen Flug in ben foge-nannten Bortage-Late über, an beffen Ufer fie bei einem frangoffichen Anfiebler übernachteten, ber aber weber gu effen noch gu trinfen, weber Betten noch Stroh, noch Geu hatte. Unter

neuen Muhseligkeiten, die aber nicht entfernt an bas heranreichten, was ber katholische Missionar auf einer abentenerlichen Winterreise durch diese Gegenden und über den See zu erduben gehabt hatte, setzte man am andern Morgen die Fahrt auf den Seen und Flüssen zwischen den wilden Wiesen und Balbern fort und erreichte endlich durch die sogenannte Portage-Entry die Anse, an der sich auf verschiedenen Seiten der Bucht eine katholische und eine protestantische Mission gegenüberliegen. Der Verfasser quartirte sich sier dei einem Halbindianer ein, machte von da aus täglich fleine Ausstüge und sammelte datei eine Anzahl interessanter Sagen und Erzählungen, die er im Volgenden zugleich mit den Rebenumftänden berichtet, unter benen sie ihm mitgetheilt wurden.

Die erfte biefer Ergablungen: "Eine indianifch echriftliche Legenbe", hat die Gefchichte bes erften Menichenbaars ju ihrem Begenstande und ift befondere burch bie eigenthumliche Art und Beije intereffant, wie die indianische Bhantafie Die biblifche Mythe verarbeitet und weiter ausgeführt hat.. Bon ben brei nachsten Erzählungen, bie fich als "Erdume", b. h. als Brobucte einer erregten indianischen Ginbilbungefraft geben, fcilbert bie erfte einen Befuch bei ber Sonne; Die anbere ben Sees lenweg in bas himmlische Parabies, welches bie Indianer in ben fernen Beften verlegen; bie britte ben "Lebenstraum" eines jungen Indianers bei Gelegenheit ber feierlichen Faften in ber Einfamfeit, burch bie fich ber Rnabe jum Gintritt in bas er wachfene Alter zu befähigen und zu legitimiren hat; ben verguetten Bifionen, welche in biefem Buftanbe bie geiftige Anfregung im Berein mit ber forperlichen Schwache berbeiführt, pflegt ber Indianer eine prophetifche Borbebeutung für fein ganges Leben zugufchreiben. "Menabofhu und bie Cunbflut" führt bie intereffantefte Gestalt ber gangen indianischen Mythologie ein, einen Salbgott, ber balb ale Brometheus, balb ale bercules, balb ale Rubezahl ober Gulenspiegel auftritt und in bem ber Indianer bas Urbilb feines eigenen Befens aufchaut und verehrt. Der hauptinhalt biefer Sage von ber Gunbflut, wie fie ber Berfaffer aus bem Munbe einer alten Indianerin rec-

nahm, ift folgenber: Die Thiere maren von jeher bie Bermanbten und Bettern von Menaboffu. Als er einstmals fchlechte Beiten hatte, weil bie Jagb unergiebig war, ging er gu ben Bolfen hinaus, bie ihm zu effen gaben und fie auf bie Jagb zu begleiten erlaubten. So wirthschafteten fie zehn Tage miteinanber. Da famen fe an einen Rreuzweg und wurden über bie einzuschlagende Rich: tung uneine. Menabofhu ging feinen eigenen Beg und nabm nur ben jungften Bolf mit, ben er fein Bruberchen nannte und ber ebenfalls mit großer Liebe an ihm hing. Die beiden Freunde richteten ihr Jagblager mitten im Balbe auf. Eines Tags aber ging ber fleine Bolf, feines Freundes Warnungen in den Bind fchlagend, auf bas Gis bes benachbarten Seet, ben ber Schlangentonig, Menabofbu's ärgster Feind, bewohnte, brach ein und ertrant. Menabofbu verlebte ben gangen Reft bes traurigen Binters in Einsamfeit und Betrübnif. Er wufte, bag ber Schlangenfonig fein Bruberchen getobtet hatte, mußte aber feine Rache verschieben, bie ber Cee im Frubling auf gethaut war. Ale er jum Gee hintam und noch bie Engtepfen feines Brubers erfannte, brach er in laute Rlage aus. Seme ber Schlangenfonig bas borte, tauchte er mit feinem gebornten Daupte aus bem Baffer bervor. Menabofbu vermandelte no fchnell in einen Baumflog am Ranbe bes Baffers. Der Schlan: gentonig befahl einem feiner Trabanten bingugeben und Die Sache, Die ihm verbachtig vorfam, ju untersuchen. Und biefe riefige Schlange mand fich mit ihrem 20 Ellen langen Rorper um ben Baumflot und prefte und zwangte ibn, nm ju feben, ob es etwas Lebenbiges, ober ob es bloges bolg fet. Dem Menabofhu fnacten bie Glieber im Leibe. Aber er hielt ane, gab feinen Laut von fich, und fo beruhigten fich die Schlangen und fprachen: "Nein, er ift es nicht! Wir konnen unbeforgt schlafen. Es ist nichts als holg!" Da es ein fehr heißer Lag war, fo legten fie fich baber auch alle auf ben Canb bes

Ufere bin und fchliefen ein. Raum hatte bie lette Schlange ihre Mugen gefchloffen, fo fchlupfte Menabolbu aus feinem Baum. flose hervor, griff gu feinem Bogen und Bfeil und ichof ben Schlangentonig nieber. Auch brei feiner Cohne burchichog er mit Bfeilen. Da wachten aber bie übrigen auf und forien, indem fie ins Baffer juruckschlipften: "Behe! Wehe! Mena-bofhu ift unter uns, Menabofhu tobtet uns!" Sie machten einen entfeslichen garm im gangen See und peitschten bas Baf. fer mit ihren langen Schwanzen. Die unter ihnen, welche am ftariften in ber Bauberei maren, holten auch ihre Mebicinfade hervor, banben fie los und ftreuten ben gangen Inhalt, alle ihre Baubermittel, am Ufer und ringoumber im Balbe und in ber Luft aus. Da fing bas Baffer in truben Birbeln an gu freifen und gu fchwellen. Der himmel bebeitte fich mit Bolfen und beftige Strome von Regen ichoffen aus ber Sobe berab. Die gange Umgegend, die halbe Erbe wurde überschwemmt, am Enbe bie gange, weite Belt. Der arme Menabofhu war langft, bis in ben Lob erichrectt, gefloben. Er hupfte von einem Berge jum anbern wie ein icheues Eichhornchen und mußte fich nir-genbe ju laffen. Denn bie ichwellenden Fluten folgten ihm uberall hin. Enblich entbedte er einen fehr hohen Berg, auf ben er fich rettete. Aber auch biefer Berg wurde balb uber: flutet. Auf feinem außerften Gipfel fland ein 100 Ellen langer Tannenbaum, und an biefem flieg nun Menabofhu empor. Er fam bis in bie lette Spige, bas Baffer ihm immer nach. Es reichte ihm fcon bis an ben Gurtel, bis über bie Schultern, bis an den Mund. Da ploglich fand es fill, entweder weil Die Schlangen ihre Baubermittel und Bulfequellen erfcopft hat= ten, ober weil fie bachten, es fei nun genug und Menaboshu fonne ihnen nirgends mehr entwischt fein. Allein Menaboshu, jo ungemächlich auch feine Lage fein mochte, hielt aus und fanb funf Tage und funf Rachte auf seiner Tanne, getbrach fich aber vergebens ben Kopf barüber, wie er fich sorts belfen solle. Endlich am sechsten Tage sah er einen einsamen Bogel — es war ein Loon — auf bem Waster schwimmen. Er rief ihn gu fich und fprach gu ihm: "Bruber Loon, du geiciditer Laucher! Thue mir ben Gefallen und tauche einmal in bie Tiefe, und fieh nach, ob bu bie Erbe, ohne bie ich nicht leben fann, noch zu finden vermagft, ober ob fie ganglich er-fauft ift." Der Loon that ce. Er tauchte mehreremal hinab. Aber er fonnte nicht tief genug hinabgelangen und fam immer wieder unverrichteter Dinge hervor, indem er die Trauerbotichaft brachte, die Erbe fei nicht zu finden. Menaboshu mare beinahe verzweiselt. Doch fab er am folgenden Tage den erftarrten Korper einer fleinen Moschusrage von den Bellen zu fich herangetrieben. Er hafchte fie, nahm fie in bie Band, und indem er fic warm anblies, brachte er fie wieder gum Leben und fprach ju ihr: "Bruberchen Rape, wir fonnen beibe ohne Erbe nicht leben. Lauche hinab ine Baffer und bringe mir, wenn du fannft , etwas Erbe berauf. Wenn es auch nur wenig ift, wenn es auch nur brei Sanbforner maren, ich werbe bir und mir icon etwas baraus zu bereiten wiffen." Das gefällige Thierchen tauchte fogleich hinab und fam nach langer Beit wieder jum Borfchein. Aber es war tobt und fcwamm auf bem Baffer. Menabofhu fing ben Rorper ein und untersuchte die Pfotchen. In bem einen Borberpfotchen entbectte er ein paar Sand = ober Ctaubforner. Er nahm fie heraus, trodnete fie in feiner Sanb an ber Conne und blies fie bann meg ubers Daffer, und mo fle hinfielen, ba blieben fie schwimmen und wuchsen und vergrößer= ten fich infolge ber Rraft bes Erbreichs, Die ihm entweder' angeboren ober von Menabofbu's Zauberathem eingeblafen war. Es entftanben erft fleine Infelden. Diefe wuchfen ichnell ju großern aneinander. Endlich fonnte Menabofhu von feinem unbequemen Baumfite aus auf eine biefer Infeln binausspringen. Er schiffte auf ihr wie auf einem Flog umber, half ben andern Infeln fich ju nahern und gufammenguwachsen und ce murben am Enbe große gander und Continente baraus. Emfig und thatig marfchirte er nun bin und ber, um alles wieber einzurichten und bie Ratur in ihrer fruhern Schonheit herzustellen. Er fand hier und da fleines Burzelwerf und Bstagchen, die das Waffer anspulte. Er pfianzte fie ein, und so
kamen wieder Grasselder und Gebusche und Walber. Auch wurs
den viele der erkarten Korper von Thieren and User gespult. Menadoshu sammelte sie alle forgsättig auf, blies sie an und
machte sie lebendig. Er redete zu ihnen und sprach; "Geht
nau seder au seinen Blag." Und so ging ein jedes an feinen Plat. Die Bogel nisteten in den Banmen, die Kische und die Biber wählten sich die Iletuen Waldsen und filusse, und die Baren und andere Bierfüger ftreisten auf dem Kestlande. Mesnaboshu hatte eine große Meßichnur in der Hand, und er ging hin und lief auf der ganzen Erde berum und maß alles aus. Er bestimmte die Länge der Kisse, die Tiere der Seen, die Höhe der Berge und die Gestalt der Länder, damit alles in guter Proportion sei. Diese Erde war denn auch auf der Welt das erste Land, das die Indianer zu dewohnen samen. Die frühere vom Masser ersäuste Erde hatten blos Menadoshu und bie Wölfe und der Schlangenkönig mit seinen Ungethümen bewohnt.

Bas une ju einer ausführlichen Dittheilung biefer Ergab: lung veranlagte, ift bas mythologifche Intereffe berfelben. Refthetifch befriedigender burch großere Abrundung wirft die Fortfegung ber Sage in ber nachften Ergahlung: "Menabofhu und fein Freund bas Murmelthier", Die "Gefchichte bes Bogels Loon", wo Menabofhu in ber Rolle bes Bropheten Jonas er: icheint, und bie ,. Sage von ber Entftehung ber Baren", in ber jeboch ein anderer Menabojhu, ein Entel bes vorigen, handelnd auftritt. Bon bem Gebiet ber mythologischen in das der hifto-rifchen Sage geht der Berfaffer über in der "Sage von der Anfunft der Beifen". Gieran ichließen fich Bemerkungen über bie Lieber ber Objibbemas und ber canadifden Bonageure. Bon ben erftern ift wenig gu fagen. Cowie bie Inbianer fich in bie eigentliche Sphare metrifcher und von taftgerechter Mufit begleiteter Dichtung aufschwingen, werben fie augerft lafonifch. Ihre Lieber besteben fast immer nur aus einem Berfe und einem ober gwei Gebanten, benen nur die Umftanbe, unter benen fie entftanben find und die poetischen Lebensfituationen, in benen fie gebraucht werben, einen Schimmer bon bichterifdem Berthe verleihen. Much von ben Chanfons ber Bonageure murben viele in einem gebruckten Buche feine Figur machen, fie find aber um fo wirtfamer im Beben. Es laffen fich barunter zwei Riaffen unterscheiben, alte vor 200 Jahren aus Franfreich mit herübergebrachte Chansons, die von hohem literargeschichtlichen Berthe find, und auf amerifanifthem Boben erwachfene Brobucte, mit benen fie alle ihre Berrichtungen, ben Fifchfang, bie schwere Ruberarbeit, die geselligen Bereine am Feuer, begletten und schmuden. Die Ruberlieber werden nach bem burch die Art bes Ruberschlags bebingten Taft und Tempo ber Melodie flasfificirt und theilen fich in chansons à l'aviron, chansons à la rame, chansons de canot a lege u. bgl., je nachbem es mehr auf Gewandtheit oder Kraft oder Schnelligfeit anfommt. Gine andere Art Lieber, die mituuter eine tiefere Boefie enthalten, find die sogenannten Complaintes, die Plants ber alten Troubaboure auf amerifanischen Boben übergetragen und bier anfangs wirklich als Magelieber Berbanuter ihren Namen rechtsfertigenb. Gie find eine Art popularer und elegischer Nomansen, Die noch immer meift tragische Ereigniffe feiern, wie die berühmte auf ben Sungertob Jean Cuneur'.

Dieser Abschnitt schließt wiederum mit einer Reihe interesanter Miscellen, von denen wir nur die Geschichte von der Bestrafung eines indianischen Stammes wegen gottlofer Berschwendung, die Mittheilungen über Obrigseit und Strase, fiber Asiple, Freundschaftsbundniffe, Namengebung und Kindererglesbung, Geisterklopfen nud Gismischerel und den Traum eines Indianers vom Baradiese der Christen beispielsweise erwähnen, und mit zahlreichen Broben indianischer Bilder und Notenschrift.

Der britte Abichnitt fuhrt bie Aufschrift: "Die Rafaratten." Die Briefe find aus Riviere an Defert an ben Stromfchuellen bes St.-Marienfluffes batirt, welcher bekanntlich ben Obernfee mit bem Suronenfee verbindet und über beffen Entftehung bie vom Berfaffer mitgetheilte Sage vom Felfen Bibertopf berichtet, in ber abermale Menabofhu ale hauptacteur auftritt. Die Reife von ber Anfe war wieder reich an wichtigen Beobachtungen, 3. B. über bie indianische Ruche, über ben Bischfang bei Factelfchein und bie abenteuerliche Lebensweise ber Diffionare. Der Aufenthalt in bem Belte feines geiftlichen Freundes in Rivière au Defert mar fur ben Berfaffer ebenfalls reich an intereffanten Erfahrungen. Er gahlt une bie Balbfruchte jener Gegenben auf, beschreibt une bas Runftleratelier einer Familie, wo ber Mann indianifthe Pfeifenfopfe fchnitt, mahrend die Frau fich mit Stidereien aus Stachelschweinsnabeln beschäftigte, gibt uns eine ausführliche Schilberung ber Fischerei, die hauptlächlich mit Spees ren betrieben wird, und weiht une in bie Beheimniffe ber Conftruction und bes Gebrauche ber Schnecicuhe und Schlit-

"Rrieg und Frieden" gewinnen wir einen umfaffen= ben Einblick in die hauptpotengen und hauptvorgange bes ins bianifchen Bolfelebene fowie in bas Berhaltniß ber verschiedenen Stamme untereinander. Gin besonderer Brief ift ben Bindigos gewibmet. Die Binbigos find Menfchen, bie burch Sunger und Noth fo weit gebracht werben, ihresgleichen ju verzehren. Ber gu biefen icheuflichen Eriftengmitteln hat greifen muffen, der wirb von ben Inbianern mit Schreden und Abicheu gemieben, burch biefe feinbselige Stellung jur Gesellschaft vielleicht nochmals in biefelbe Berlegenheit und Bersuchung gebrangt, und auf biefen Berbacht hin als vogelfrei betrachtet und zu Tobe gehent. Es ift nicht zu leugnen, bag, wie ber Berfaffer an mehreren Beis fpielen nachweift, berartige Falle von Rannibalismus vorfommen, aber es mifcht fich auch viel Aberglauben in bie Sache und bann werben burch biefen Aberglauben Binbigos auf bies felbe Weife gefchaffen, wie bei uns im Mittelalter ber Berens glaube Beren ine Dafein rief. Bebenfalle ift biefes Rapitel auch von hoher pfrchologischer Bedeutung.

"Die alten Beiten" ift eine Bergleichung ber Lage ber Indianer im Buftand ber Unabhangigfeit und unter ben Frango: fen, Englandern und Amerifanern, die fie ale bas golbene, filberne, eherne und eiferne Beitalter ihres Bolle gu bezeichnen vielleicht mehr Recht haben ale alle übrigen Nationen, beren Ungufriebenheit mit ihrem gegenwartigen Lofe bie Bergangenheit in einem ju rofigen Lichte ericheinen laft.

Der zehnte Brief enthalt bie Lebensbeschreibung eines gros fen indianischen Sauptlings, Schinguafongse, beffen Grab-monument fich in Rivière au Desert befand. Er war ber Sohn einer Indianerin und eines britifchen Dffigiere von ichot= tischem Stamme, eine Mischung, bie überhaupt eine besonbere tuchtige Raffe abgeben foll. Die Mutter, welche ihm fpater einen harten Stiefvater gab, erzog ihn unter ben Indianern und nach inbianifcher Beife. Das Rinb "hatte von Jugend auf ftarte und gute Traume", ober mit andern Borten, es war ein gemed: ter und begabter Rnabe, ber fich ichon fruhzeitig burch Enthalt: famteit auszeichnete. Er murbe fich balb feines hohern Berufe bewußt und erhielt, nachbem er die Berbindung mit feinem Bater wieber angefnupft hatte, in bem Rriege ber Englanber mit ben Amerifanern Belegenheit fich auszuzeichnen. Geinen gefchidten "Traumen" verdanften bie Briten bie Eroberung bes Forts Dadinam, und ber englische General ertheilte ihm gur Beloh: nung bafur eine "Cheferie", machte ihn jum officiellen Sauptling feines Stammes und verschaffte ihm gahlreiche Debaillen, bie er jeboch flets an feine jungen Rrieger und Freunde verschenfte. Er war in allen Angelegenheiten auf Seite ber Briten unb blieb biefen, feine alte Beimat, bie an die Amerifaner abgetreten wurde, verlaffend, bis an fein Enbe treu. Außerdem war er bes ftanbig in die Sanbel feiner eigenen Stamme verflochten und führte mehr als eine Expedition ins Siouxland jum Miffischpi hinüber. Natürlich war er auch ein gewaltiger Sager und gros Ber Medicinmann. Spater wurde er Chrift und entfagte bem Aberglauben, ber ihm fein ganges großes Bermogen gefoftet hatte. Seine große heibnifcheinbianifche Bibliothet, welche ber Berfaffer lebhaft zu feben wünfchte, hat er jeboch vor feinem Tobe

felbft gerftort. Der Reft bes Buchs bietet wiebernm eine Sammlung indie nifcher Schriftzeichen und eine Angabl gemifchter Auffage, unter benen namentlich bie über bie Banberungen und Streiche bes Baren und über bie Runft bes Birfenrinbenbeißers Beach tung verbienen.

Dies ift ber mefentliche Inhalt bes Buche. Bir brauchen jeboch faum hingugufugen, bag fein Sauptreig in ber gelungenen Darftellungeweife und überhaupt in ber ungemein glucklichen Beberrichung ber Form ju fuchen ift.

Der Karliftengeneral Gomez.

Miguel Gomez. Ein Lebenslichtbilb. Bon Bilhelm Barm von Rahben. — A. u. b. L.: Supplement zu: Bandernugen eines alten Solbaten, Dritter Theil. Ans Spaniens Burgerfrieg. 1833 — 40. Mit einem Facfimile. Berlin, Deder. 1859. Ber. 8. 15 -Mgr.

Wer hatte bie "Banberungen eines alten Solbaten" nicht mit lebhaftem Intereffe verfolgt! Der vierte Theil lagt nod immer auf fich warten, bas Manuscript bagu ift fertig, aber theils zufällige, theils nicht zu befeitigenbe hinderniffe verzogern beffen Berausgabe und ber Berfaffer lagt einftweilen bas Lebens lichtbilb "Miguel Gomez", welches eine Epifobe im vierten Theite bilben sollte, als Supplement jum britten erscheinen. Dabei nimmt er die Gelegenheit wahr, um fur den Fall, daß jeun vierte Theil wider Erwarten als Memoires d'outre tombe, b. h. nach feinem Tobe, ans Licht ber Deffentlichfeit treten follte, im voraus gegen jebe spätere Correctur ober beliebige Ban-berung bes Erzählten zu protestiren. Solch literarisches Attes-tat, bas gegen seine Absicht "nur ftrenge Wahrheit zu berichten", geschehe, merbe übrigens leicht heranszusinden sein, wenn man bie Ausbrucksweise und Tenbeng bes Driginals im Auge behalte. Aufmertfame Lefer werben fo willfürliche Berftummelungen wol erfennen, aber fchwer bleibt es immer, wenn fie gefchieft ange-ftellt finb. In Italien halt man ben gangen, im correcten Frasgofifch gefchriebenen Brief Drfini's für gefälfcht und boch glaukt bie Belt an feine Echtheit - ohne alle Bergleichung gefagt mit bem Werte eines beutschen Erelmanns, ber fur bie legitime Sache gefämpft hat!

In bem fpanischen Rriege hatte Zumalacarregui fur bie Sache feines herrn ben Rampf auf Die baetischen Brovingen und Ravarra befchranft. Rach feinem Tobe murbe bas Brineis geanbert. Es begannen zahlreiche Expeditionen in bas Innere Spaniens, beren ungludliches Enbrefultat allerbings nur bie Richtigfeit von Bumalacarregui's Rriegeweife fchlagend bewies. Don Miguel Gomes, 1790 in Andaluffen geboren, fruber fchen Bataillonechef, fpater verabschiebet und bann im farliftifchen Seerc fcnell junt General aufgestiegen, wurde mit funf Be-taillonen Infanterie, zwei Escabrons und zwei Berggefchusen, im gangen mit 2890 Mann, abgeschieft, um in Afturier und Galicien bas fonigliche Banner aufzupflangen. Befleidung, Bo waffnung und Fechtweife mar burchaus ben herrichenben Begrif fen von leichten Bebirgefolbaten entfprechenb : grau tuchener Carct bergleichen ober leinene Pantalone (gang fo gegenwartig Garibalbi's Freischaren), rothe Bastenmuge in ber Decelform eines Barets und wasserbicht, Hanffandalen, bloßer Hale, ein gran leinener Sack (Moral) für Basche und Rleibung, in welchen auch ein Theil ber Batronen fortgeschafft wurde, ein englischer Infanterlegewehr, beffen Bajonnet flete an ber Seite getragen. Patrontasche vorn um ben Leib geschnallt. Die Fechtweise is faft immer in ganglich aufgeloften Guerrillatrupps, ohne alle Schule, meistens sogar ohne Soutiens; babei geschickte Terreix benutung weniger, ale brutale Richtbeachtung ber Gefahr hamifche Berichlagenheit. Go charafterifirt ber Berfaffer ber Schar, mit welcher Gomes auszog. Seinen Delben fchilter er, mit feiner anbalufifchen Abfunft im Wiberfpruch, ale blent. blauaugig, von breiten, etwas gewöhnlichen Gefichtegugen, mu

spärlichem Bart und gutmuthigem Ausbruck, fleischigem Körperbau und anscheinender Bohlbehäbigkeit. Gelbst in seinem Charafter habe etwas Weiches, saft Beibisches gelegen, das sonst den Spanier durchaus nicht kennzeichnet. Im Umgange von der liebenswürdigsten Leutseligkeit, fanft, stets verträglich und verzschilich, sei er dagegen im Dienste pünstlich gehorsam, unverzbrüchlich treu seiner eigenen Ehre gewesen und habe streng auf Disciplin und Subordination gehalten. Die Hauptursache, weshalb man ihm die Führung der Expedition anvertraut, sei wol das Gesecht von Guernica im Frühling 1836 gewesen, in welschem er, zum ersten mal selbständig besehligend, Espartero besstegt habe.

Aus feinem Eril zu Borbeaux, wo er, arm und alt, bie ibm unter Bebingungen gebotene Amneftie verfchmahend, noch lebt, hat Gomes bem Berfaffer burch einen Freund bes lettern, ben neapolitanischen Generalconful von Deper, fein eigenhan= biges Tagebuch über jenen bentwurdigen Bug ale freundliches Das in bemfelben enthaltene Marfchitines Anbenfen überfandt. raire ift ber vorliegenden Darftellung ale Grundlage gegeben, ber Berfaffer folgt ihm Tag fur Tag und begleitet biefe Details mit feinen eigenen Betrachtungen, wie auch mit andererfeite ents nommenen Erlauterungen, legtere besonbers aus bem Berte bes jegigen Oberften von Goeben: "Bier Jahre in Spanien", und ben "Mémoires sur la guerre en Navarre" bes Oberften Molard. Militars von Sach werden bas Itineraire mit Bulfe einer guten Rarte von Spanien gewiß mit Intereffe verfolgen. Erregte ber Bug bee tapfern und fuhnen Kriegers boch feinerzeit felbit ben lebhafteften Antheil bee Raifers Nifolaus von Rufland, beffen erfte Frage beim Lever war: "Bo fteht ber brave Gomes?" Der bienftthuende Generalabjutant mußte mit golbener Rabel bie jedesmalige Stellung bes farliftischen Belbherrn auf ber Rarte bezeichnen. Es galt bem Brincip ber Legitimitat, bas jener farfe Geift überall fleghaft munichte.

Bir fonnen bie Gingelheiten bes intereffanten Berte nicht in die Betrachtung b. Bl. ziehen. Gin allgemeiner Ueberblick wird genugen. Nachdem Gomez in Afturien wenig Anflang gefunden, wurde er in Galicien mit um fo größerm Enthufiasmus empfangen. Erot ber gewaltigen Uebermacht feiner Begner, die in mehreren Colonnen ihn verfolgten, mußte er fle ftete burch unerwartete Mariche zu taleichen, brang im August in bas Konigreich Leon ein und versetzte nun ben Krieg in bas Innere ber halbinfel. In einem glanzenden Gesecht bei Mastilla vernichtete er die Division des Generals Lopez, sodaß nur wei Ulanen entfamen, welche die Schredensnachricht nach Mastilla vernichten entfamen, welche die Schredensnachrichten entfamen bei der eine entfamen e brib brachten. Lopeg, ein geborener Mulatte, früher ein gut tenommirter Cavalerieführer, folgte feiner Division im bequemen Bagen und wurde in Civilfleidern gefangen. Es ift berfelbe, er fpater ale Abenteurer auf Cuba landete, um es fur bie Rorbamerifaner zu erobern, wobei er aber gefangen und garotirt, b. mit glubenden (?) Saleeisen erdroffelt wurde. Gomeg este unaufhaltsam feinen Marich nach Aragon fort, brang in bas Ronigreich Balencia ein, wo er fich mit Cabrera vereinigte, ind manbte fich bann, trop einer Rieberlage bei Billaroblebo rach Andaluffen. Siegreich burchzog er Sevilla, Corbova, Jaen und Granaba, und gelangte bis an die Subfpipe ber Balbinfel; por Gibraltar angelangt, fanben bie fliebenden Chriftinos Schus inter ben englischen Ranonen, welche bie Rarliften mit Raratichen empfingen! Er hatte in zwolf gludlichen und feche unglud-iden Gefechten tuchtig bestanben, feche befestigte Saupeftabte nit unermeglichem Rriegematerial genommen und fehr viel Belb us Contribution erhoben, über 20000 Gefangene gemucht, gehn Bataillone und brei Escabrons in ben verschiebenen Provingen rganifirt und, die Saupttenbeng feines Bugs, die Sympathien ves Bolfe für ben rechtmäßigen Berricher überall theile gewecht, heils forglich gepflegt. Befangene freilich, bie ben Gewaltnarichen nicht folgen konnten, wurden auch hier zuweilen nach panischem Kriegerecht erfchoffen. Gomez fchlug einmal feinem Jegner Mair Auswechselung vor, biefer erwiderte aber: bie Geangenen maren feiner Bartei tobt, mochten fe nur alle fterben!

Dag Gomez in feinem Tagebuche nie anerfennenb über Cabrera fpricht, ber boch ficherlich ber thatigfte und entichies benfte Führer mar, ift auffallend; wol hat er biefen jungen Liebling ber Truppen etwas neibifch angefeben, aber es ift auch, wie ber Berfaffer befunbet, Thatfache, bag fein einziger von ben farliftischen Generalen für Sabrera eingenommen gewesen, was both etwas gegen ibn spricht. Cabrera trennte fich in Sesvilla mit seiner Cavalerie wieder von Gomez, ber jeht nur noch 5000 Mann und 1000 Pferbe zählte. Die feindlichen Generale unter benen nun gum erften male Rarvaeg auftritt, hatten ihn mit 48000 Mann und 4000 Pferben umftellt und an bas Deer gebrangt, Somes ichien verloren. Da fronte er fein munberbares Berk burch einen echt renophontischen Rudzug. Er schlug bie eine feinbliche Colonne, tauschte bie andere burch forcirte bin = und Bermariche, und machte fie alle burch fein fuhnes Bagftud ftubig: ein Unternehmen fuhrte er aus, bas niemand für möglich gehalten hatte. Der Rudzug begann am 25. November in Arcos de la Frontera unweit Algegtras und endigte am 19. December bei Orduña in Biscapa, nach 159 Legnas (etwa %10 beutsche Meile die Legna) ununterbrochener Mariche und Rampfe, ohne einen einzigen Ruhetag zu haben. Der Berfaffer theilt bas eigene Urtheil bes Generals Gomes über feinen Rudzug aus bem erwähnten Tagebuche mit, im Driginal und einer Ueberfetung, wobei nur ju bemerten, bag er feinem Borfage, Bort fur Wort ju überfegen, nicht treu geblieben ift und baburch "ben einfachen und boch so granbiofen Charafter bes Driginals" burch viele zugesetzte Borte, won benen im Eerte feine Spur ift, wefentlich veranbert hat. Bei einem muntlichen Bortrage, wogu urfprunglich biefe Blatter bestimmt gemefen, mag bas vor Buhorern, welche nicht fpanisch verfteben, geftattet fein, beim Drud aber hatte wol eine Correctur ftattfinden muffen. Wir verftehen, daß bei bem munblichen Bortrage biefe Bufate gur Erlauterung gebient haben, aber — verba volant, scripta manent! Daß im Text bes Werks stets Division expeditionario ftatt bes richtigen Genus steht, ift natürlich ein

Den Beg, welchen bie Erpedition im ganzen mahrenb funf Monaten und 24 Tagen jurudgelegt hat, berechnet ber Berfaffer auf 829 Leguas, Rubetage und Gefechte eingerechnet 51/2 Legua pro Tag und Marich! Boren wir nun ben Lohn bes heerführers. nachdem ihn ber Konig huldvoll empfangen und ihm für feine ruhmvolle Erpedition gedanft, wurde er beim Geraustreten von der Audienz arretirt, feines Commandos enthoben, und in bas Fort Urquiola gesperrt, um vor ein Rriegs: gericht gestellt zu werben. Man flagte ihn an, seinen ursprüngs lichen Auftrag überschritten, bann aber gegen Befehl bas sub-liche Spanien verlaffen und baburch bas Scheitern bes Unternchmens auf Bilbao veranlagt zu haben; bagu famen noch Besfchulbigungen über Disbranch, Bergeubnng und felbst Berunstreuung foniglicher Gelber, boch ift ihm bas nie bewiesen worden. Ale Maroto feinen icheuflichen Berrath methobifch vorbereitete, offnete er auch die Rerfer ber politischen Gefangenen, um fich Freunde zu gewinnen; Gomez wurde frei, verschmahte aber jede Anstellung unter Maroto, wies später, als bieser fich bemaskirte, bas ihm angetragene zweite Commando ber Armee mit Berachtung zurud und schloß fich ben wenigen treu gebliebenen navarrefiften Bataillonen jum Schute ber Berfon feines foniglichen herrn an, ale biefer nach Franfreich Dort lebt Gomeg, ber Greis, noch jest in einem übertrat. Danfarbenftubchen vierten Stode in Borbeaur in bitterer Armuth und Entfagung. Der Berfaffer fchilbert fein und ber an= bern verbannten Cpanier Leben mit ergreifenber Bahrheit. Bei ber allgemeinen Umneftie in fpatern Jahren bot man Gomes jugleich eine halbe Million Realen unter ber Bebingung, feinen Belbennamen obenan in bie driftinofden Armeeliften eintragen gu laffen. Dit Abichen und Berachtung wies er bas Anerbieten von fich und blieb allein und verlagen gurud, mabrent alle feine Lanbeleute in Die geliebte Beimat zogen. "Dit eisgrauem Schettel, von unnennbarer Burbe bee Lebens gebeugt, ben

Rnoteuftod gur Rrude geformt in gitternber Rechten, fo erflimmt er jest mubjam feine Manfarbe im vierten Stod, wo er icon 20 Jahre einer gerechten Bergeltung entgegenharrt; bort erhebt fich ber hoffende Blick aufwarts, benn oben überm Sternenzelt findet er gewiß und mahrhaftig ben verbienten Cohn fur feine ungebrochene Trene!" So fchließt ber Berfaffer bas Lebenslichtbilb, wie er es mit Recht genannt. Heber Die Borguge feiner Darftellung und ber ihnen eingefügten militarifchen Betrache tungen burfen wir nur auf feine frubern, allgemein anerfann-ten Berfe verweifen, bie reichen Fruchte feines eigenen, viel-bewegten Lebens. Rarl Guftan pon Bernech.

#### Die Binetasage.

Die Griften: Binetas in hiftorifcher und geologifcher hinficht. Bon &. Beder. Brogramm ber Salbern'ichen Realichule gu Branbenburg. 1858.

Beit verbreitet ift im bentichen ganbe bie Sage von ber großen Wenbenftabt an ber Dfifee, bie, einft blubend burch Sanbel und Gewerbffeig por allen Stabten Deutschlande, bann im Meere unterging, beren leberrefte aber ber Schiffer bei flarer See noch lief unten im Grunde erblidt, beren Glodenge-laute in ber Stille bee Sags zu ihm heraufflingt. Dichter haben bie Gage wunberbar ausgeschmudt; aber bag bie Ergahlung nichr fet als eine Sage, bas bat lange nicht blos bas Bolf, fanbern bas haben auch Gefchichtschreiber angenommen, und noch beute wird ernftlich vielfach von ber in ber Gee untergangenen Statt gefdprieben. Und wie, fagen bie Unbanger biefer Deinung, foll von felbft bie Cage fich gebilbet haben, foll fie gar leinen biftorifchen Grund haben? Die anziehenbe

Brage ift fürglich grundlich in ber oben angeführten Gelegenheitesichrift unterlicht und zum Abichluß gebracht. Buerft berichtet ber Chronift Delmold in feiner flawischen Chronif (nach 1168) von ber untergegangenen Stadt Bineta; bie reiche Stabt, fagt er, lag an ber Munbung ber Dber, ein banifcher Ronig gerftorte fie ganglich. Man findet aber leicht, bag Bels mold nur ben Weichichtichreiber Abam von Bremen (geft. 1076) abgeichrieben und bas von bemfelben über Julin Erzählte auf bie ibm gang unbefannte Stadt Bineta übertragen bat. Der Danentonig Sarald Blaatand ftarb 980 ju Julinum, feinen Tob aber verlegt Gelmelb nach Bineta. Es ift beshalb icon frub angenommen, bag bie Bermechfelung fich berfchreibe von einer unrichtigen Schreibart von Juline urfprunglich flamifchem Ramen Jumne, latinifirt Jumneta, bies verfchrieben in Bineta, und bag bie Berichte fammtlicher Chronifen einerlei Uriprung haben in einem gehler Belmolb's. Diefer gehler Belmolb's aber murbe aufgenommen und bie Ergablung von ber Große ber Stadt weiter ausgeschmudt von Albert Rrant (geft. 1517), ohne aber bes Untergangs burch bie Deeresfluten Ermahnung ju thun; aber gang baffelbe, mas er von ber Bracht Biuetas be-richtet, ergahlt er von Inlin. Dagegen berichtet, ibm folgenb, 3. Micrelius nun ichon von bem Untergang Binetas burch bas Deer, worauf erft Julin bie größte Stadt Europas geworben Der Schöpfer zweier perfchiebener Stabte Bineta und Julin ift alfo Rrang; von ba an beginnt eine chaotifche Berwirrung pon Bineta und Julin, Bollin und Jomeburg. Beiter geben Thomas Raugow in feiner pommerichen Chronif (1531 - 42) und Chytraus ichon fpecielle Blane ber Stadt; Chytraus erhielt feine Befchreibung von 3. Lubechius, Burgermeifter von Treptow, ber ju bem Fifcherborfe Damerow 1564 hinausfuhr und fich von einem alten Fifcher allerlei Bunber in ber Tiefe glaubig zeigen ließ. Roch munderlicher war die Mittheilung von Reffenbrints im Jahre 1771. Danach icheiterten in jenem Bahre auf ben Trummern von Bineta zwei hollandifche Schiffe, Danach icheiterten in jenem und zwar auf brei Bfeilern von Marmor, von benen ber eine burch ben Stof aus feiner fenfrechten Richtung in eine fchiefe gebracht wurde, ohne bag er umfturgte. Die Unmöglichfeit bee Greigniffes leuchtet ein.

Muf folde fich wiberfprechenbe Berichte, auf bie eberfat lichften Untersuchungen bin bilbete man bie abentenerlich Ergahlungen. Go weiß Gebhard in feiner Abfantlung ih Beneta (1691) von ber großen Bilbung ber Cinnehner ju gablen, von ber bortigen Afabemie, von ten Untemotigen ftanben, von ben Gitten, von ber Feuer : und Buffenribe, : ber herrichenden Gaftfreundschaft, und erblidt bie Trimmer Stadt, Strafen u. f. w. im Deere. Befonbers aber bu ! Befchreibung von Jonathan Fifcher in feiner beutiden bard geschichte (1791), ber Bineta bas haupt aller huntelnie Mittelpunft bes Sanbele zwischen Bolen, Ruffen, Tuuren, fr nen und ber weftlichen Welt nennt, gu ben großten Irthim Beranlaffung gegeben; eine Beit lang habe fie Bingetete ! feffen, fie habe manchmal von beffen Burg Jomebug gebeis bie Gothlander hatten bie zwei ungeheuern metallenen Berfit bes Balnatole meggeholt. Und boch mar die Jomsburg bit 31

und Magnus von Danemart gerftorte 1043 bie Beffigungere Dagegen leugnete Sell in feiner pommeriden bat geschichte bie Erifteng Binetas überhaupt und bewies be ringfügigfeit ber Gultur und bes Sanbels ber Benben bana Beit, wie auch icon vorher das Dafein Binetas er at bezweifelt war. Es fehlte somit jedes gefchichliche Ingui bas einstige Dafein jener fagenhaften Ctabt, und neum U: fuchungen an Ort und Stelle haben ergeben, baf auch tit ber Bhantafie im Deere erblicten geordneten Fundament nicht vorhanden find. Der erfahrene Seemann Jouen ! bed, auf einer Fahrt nach Swinemunde in bie fabinitei gend von Bineta an bie Ruften ber Infel Ufebra mit fand nur eine Canbbant von 4-5 guß unter bem Siet x1 lichen Steinbloden. Dann wurden bie vermeintlichn im von Stettin und Swinemunbe aus von einer Befellich? untersucht und die Trummer erschienen nur als grie & blode. Gublich ift 1836 bas Riff burchforfct, et bit it ein Giland ungefahr 1/8 Deile weit vom feften Bute in Dftfee belegen, aus Granitfteinen beftebend, ergeben Acht Bloge finben fich, wie geologische Forschungen beziefin ! überall an ber Ober. Gie find ein Erfolg verichitene menber Fluten; bas bagu erforberliche Baffer bat auf bet paten, Gubeten, bohmifchen Bebirgen und bem bar; Aufenthalt gehabt. Ferner fann ba, wo Bineta geleger foll, feine Decreebiberflutung ftattgefunden haben, bent & ben ift nicht vulfanischer Art, noch fann bie Urfache ! Binfturge weit ausgebilbeter Ralfichlotten gefucht mette

Die Sagen ber Borgeit, fagt man mit Recht, bur'a ber Beachtung unwerth gehalten werben. Inbef et entifeine Cage von Bineta, es befchranten fich alle Grabin, Bolfs barauf, Bineta fei untergegangen, weil bu Ben ju gottlos gewesen feien. Wie fann man aus ben fu bern auf historifche Bacta ichliegen? Mo fich grek & bebeutenber Angahl finden, hat auch fonft bie Cage m verfuntenen Stadt gefabelt. Richt jebe Sage ift ebene

Binetafage burchaus nicht.

#### Bur Schiller: Stiftung.

Das "Bremer Sonntageblatt" enthielt in St. ber Ueberschrift "Bur Schillerfeler" eine Rahnung ; ber Schiller=Stiftung, worin unter anderm bervorgebes was in anbern Lanbern, fogar in bem fleinen Dans lanb nicht zu vergeffen), ichon feit einer langen Rax ren gefchehen ift, um verbienten Schriftftellern it meten Rothlagen, 3. B. bei Rrantheiten, im hobern 1 ober ihren hinterlaffenen ju Galfe ju tommen. Er belt, ale bag wir hier noch einmal ausführlich befommen follten. Bor allem erfreute und die Rade's von Dictens, Bulwer und dem verftorbenen Derse projectivite ,, Guild of literature and art" nicht, wu? bie Bermuthung aussprachen, als gescheitert feine

barf, infofern es richtig ift, was ber Berfaffer bes betreffenben Artifele fagt: " Charles Didens und Bulmer haben in London noch ein zweites Afpl fur bas Alter und bie Roth ber Schrift: fteller begrunbet, haben zu hoben Gintrittepreifen Romobie gefpielt und bafur eine bedeutenbe Summe Gelbes gewonnen, Die jest jahrlich burch neue Spenden ber in folchen Dingen fich im-mer großartig bewährenben Englanber vermehrt wirb." Man macht eben nie viel garm von folchen Dingen in England. Uebrigens foll ju ben ichon bestehenben ober im Berben begriffenen Stiftungen biefer Art, wie wir in einem englifchen Blatte lafen, noch eine neue treten, fur bie bereite 100 Gentlemen Beitrage unterzeichnet haben follen, etwa 20 bavon jeber 100 Bf. St. Man hofft balb 10000 Bf. St. gufammenguhaben und bann bie Siftung in Activitat treten ju laffen. Der Blan baju ift ron ber Royal society ausgegangen und zwar in ber Absicht, eine entschiebenere literarifche Tenbeng babei zu verfolgen ale ber Royal literary fund, bem man vorwirft, ju febr zum "work-house level" berabgesunken zu fein.

Beachtenswerth erfchienen une in bem eitirten Auffat bee Bremer Conntageblatt" auch folgenbe Bemerfungen über bie gegenwartige Stellung ber beutschen Schriftfteller: Wien hat man allerdings immer einen freundlichen Sinn für das fchriftstellerische Talent gehabt. Roch jest find die dortigen Dichter Caftelli, Grillparger, Seibl, Bauernfeld, Balm, Mofenthal. Romvert u. f. w. mit Staatsanstellungen von großerer ober geringerer Gintraglichfeit bebacht. Auch Bartemberg gab Sactianber eine gesicherte Lebenostellung; Konig Max in Munchen berief eine Angahl Ramen, Die von ihm fogar nur mit großen Schwierigfeiten ben Ultramontanen und Altbaiern gegenüber in ihren Stellungen erhalten werben fonnten. 3m allgemeinen aber ift bie Lage eines Schriftstellers in Deutsche land bie precarfte. Die Gunft ber Furften und Regierungen wird nur nach langen Bitten ober auf Empfehlung ber gerabe in Cabincten ober an Bofen genehmen Gefinnungen ertheilt; herr von Rebwig war nicht in Berlegenheit, im bairifch : ofter: reichischen Guben Gunft und Anerfennung ju finden; auch Sches renberg fant fie, aber boch nur durch eine fo entschiedene Bar-bung feiner Arbeiten, wie fie eben nicht in jedes besonberer Reigung ober Neberzeugung liegt. Wir fonnten eine lange Reihe von Ramen, fowol aus ber fconwiffenschaftlichen wie publiciftifchen Sphare aufführen, die niemals hoffnung haben purften, felbft fur ben gall, daß 3. B. eine plogliche Baralpfe hre Band ober ihren Beifte lahmte, auch nur die Spitalfoften ion einer fener Stellen her zu befommen, mo es heißen murde, vie Friedrich II. von feinem Rammerer fagte: «Dafur hat Buch: iolg fein Gelb nicht!»"

Run, wir haben jest bie Schiller-Stiftung, und bem himmel ei Dant, fie gebeiht und machft, und es ift nur noch zu munichen, af bie Schriftsteller ber ihnen gezeigten Achtung fich baburd wuriger machten und bie Aufgabe ber Stiftung baburch erleichterten, aß fie ben unter ihnen noch fo haufig angutreffenden uncollegia= ifchen animus nocendi et injuriandi mehr und mehr abzulegen d bemuht zeigten. Ich erinnere mich noch gar wohl, mit welchen um Theil albernen, jum Theil gehaffigen Ginwendungen man reinen frubern Borfchlagen zu einer folden Stiftung entgegentrat : e feien gang und gar unpraftifch, wenigstens unaussuhrbar in Deutschland; bas fei Bettelei; man burfe bie ichwarze Bafche es Schriftstellerftanbes vor bem Bublifum nicht auslegen; bie lagen feien ganglich unbegrunbet; bas Salent breche fich boch lahn, und es fei gang in ber Drbnung, bag ber minber Bes abte, und habe er Beib und Rind, verfomme und verderbe u. f. w. est ift bie Stiftung accreditirt, und feitbem fle accreditirt ift, boren einzelne von meinen frühern entschiedenften Opponenten un ju ihren eifrigsten gorberern. Der Denfch beurtheilt bie inge gern nach bem Erfolge, und ber Deutsche hangt fich gern 1 Ramen. Es war ein gludlicher Ginfall ber breebener Grundeinleger und zunachft Julius hammer's, bie Stiftung auf ben rehrteften und popularften Dichternamen, auf ben Schiller's taufen. Man versuche es nur und fordere bas Bublitum auf 1859. 49.

ju Beiträgen für eine Stiftung zur Unterftätung hülfsbeburstiger Schriftsteller, und feine hand wird sich rühren, man fordere es in einem Augenblick begeisterter Aufwallung auf zu Beiträgen sur die Schillers Stiftung, und es wird Beiträge regnen, ohne daß das Bublikum weiter nach dem Zwede der Stiftung fragen wird. In England, wo man sich immer nur durch die Sache und nicht durch Accidentielles bestimmen läst, würde nicht ein Schilling mehr eingegangen sein, wenn sich der Royal literary sund etwa den Ramen einer Shaffpeares Stiftung hätte beiles gen wollen. Auch dies dunkt mich, gehöre zu den carafterspissen zwischen zwischen ben realistisch zonstitutionellen Interscheidungszeichen zwischen ben realistischen Festlandsgermanen.

#### Notizen.

Der Bofe Beift in Goethe's "Fauft".

Eine Reuerung, welche fich eine ber hervorragenbften und genialften Schauspielerinnen ber Gegenwart, Frau Seebach-Riemann, herausgenommen, fcheint bei bem Theaterpublifum, bas als Maffe überhaupt nicht zu benfen gewohnt ift, Anklang gefunden zu Haben, wahrend die wissenschaftliche Kritif über die Awede und Rechimäßigkeit derfelben getheilter Ansicht ist. Die genannte Kunstlerin spricht befanntlich als Gretchen in Goethe's "Faust" die Worte des Bosen Geistes selbst und monologisch. Kötscher erklatt sich gegen diese Neuerung. Er sagt unter anderm: "Der Bofe Geift ift ber Beift bes bofen Gewiffens, ber aus Gretchen's Innerm verwurfevoll gegen bie Schuldbemußte heraustont. Der Bofe Beift ift alfo einerfeite Gretchen's Inneres, bas Gefühl ihrer Berknirschung und ihrer Schuld, andererfeits bas bofe Bemiffen, infofern daffelbe gegenftanblich und von Greichen unterschieben ift. Das erfte Moment bedingt, bag nicht ein Mann, wie bies vor Jahren in Berlin ber Fall mar, ben Bofen Geift fprechen burfe, fonbern nur ein Beib." Gin anderer Diegriff, bemerft er baun weiter, ein Diegriff gang entgegengefester Art fei neuerdings begangen worben. Gine Darftellerin Gretchen's habe ben Bofen Geift und bas zerfnirschte Gretchen zugleich gefprochen. Das fei aber gerabe fo fchief und unpoetifch, als wenn man die innere Bermanbifchaft beiber Beifter vernichte: Das Gretchen, welches fich bie Ginheit bes Bofen Geiftes mit fich felbft fo ausgeflügelt, bag fie beibe auf fich nimmt, tann es bochftens bis gur Illufion bes Bauchrebners bringen, ber plots lich eine Stimme ertonen lagt, man weiß nicht woher ?" Rots fcher hebt bann weiter hervor, wie Goethe ausbrucklich fage: Bofer Beift, nicht bofes Gewiffen", und wie er burch biefe Bezeichnung, überhanpt auch burch jebes Bort in ber gangen Geene flar genug anbeute, bag er eine von Gretchen unterfchies bene Geftalt ale Erager bee Bofen Beiftes wolle. 3m gangen ftimmen wir mit Rolfcher hierin überein; wir wollen nur eine furge Bemerfung bingufugen, bie vielleicht bagu beitragen fann, bie Tendeng, welche Goethe mit ber Erscheinung und ben Borten bes fogenannten Bofen Geiftes verband, flarer ju machen. Der Bofc Geift ift allerbinge zugleich auch Gretchen's bofes Gewiffen, ja; aber er ift außerdem auch ber wirkliche, burch außere Borgange und Einbrude hervorgerufene Bofe Geift, ber auch im Gewiffen, in ber Reue malten fann. Er ift basjenige bofe Element im Gewiffen, bas fure erfte nicht fittliche Befferung bewirft, fondern den Schulbbewußten ans Scham por dem Urtheile der Welt zu weitern Unthaten treibt, um bas frühere Bergeben ju verbeden; er ift ber wirfliche bofe Damon, ber bie Bebanten verwirrt, bas Berg verfinftert und verhartet und naments lich bei Gretchen bie mutterliche Liebe gu bem Befen, bas fie unter bem Bergen tragt, im vorans erflict und ihr nicht eher Rube laßt, bis fie blos in ber Abficht, ihre Schande por ber Welt gu verbergen, bas junge Wefen, faum nachbem ce fich von ihr abgeloft, mit eigener Dand tobtet. Diefe Art bes Gewiffens und ber Reue faet nicht gute, sonbern bofe Saat und fleigert bie Schuld und Sundhafrigfeit, und barum hat Goethe biefen Gees lenvorgang ale einen von außen bingutretenben, burch gewiffe

außertiche Einbrude heraufbefchworenen, forperlich geftalteten Bofen Beift personificirt. Und weil er ber Bofe Geift ift, glauben wir auch nicht, bag er von einem Beibe gesprochen werben follte; benn er ift ber abfolut Bofe, ein Damon, eine Art Teufel. Bat man es ale einen Borgug biefer von ber Seebach be= liebten Reuerung gerühmt, daß man nun die Borte bee Bofen Beiftes von einer vortrefflichen Schaufpielerin fprechen bore, ftatt von ber fcnarrenben Stimme eines Beteranen ober ber bunnen einer Anfangerin, fo bemerfen wir bagegen einfach, bag es eben Sache ber Regie ift, ben Bofen Beift burch einen ausgezeichneten, wirtfamer Rebe machtigen Schaufpieler zu befeten. Gehr richtig ift Roticher's Bemerfung: "Ift benn bie Boefie, und namentlich die bramatifche Boefie nicht gerabe baburch Boefie, baß fie bas fur bie Phantafie eriftirende Bild auch als folches feftbalt und nicht in einer Abstraction verflüchtigt ?" fallt infolge biefer Reuerung bas lebhaft Erregenbe, was bem Dialogischen mehr als bem Monologischen eigen ift, ganglich weg, und enblich muffen wir bem Schaufpieler überhaupt bie Machtvollfommenheit, in biefer Beife von ber Borfchrift bes feiner Abficht fich fehr bentlich bewußten Dichtere abzuweichen, gang und gar beftreiten. Dber wohin follen bie Confequengen biefer willfürlichen Menberungefucht julest führen ?

Die Bühnen bes ffandinavifchen Rorbens.

Eine Mittheilung über bas ftodholmer Theater in Rr. 38 ber wiener "Recensionen" war uns besonders beshalb intereffant, weil daraus hervorgeht, bag die schwebische Buhne einen womoalich noch gemischtern und fosmopolitischern Charafter tragt als bie beutsche, ba ju bem nationalen Drama nicht nur wie bei une bas frangofifche, fpanifche und englische, fondern noch bas banifche und unfer eigenes fommen. Wir finben barin un= ter anderm ermahnt, bag in ber Saifon vom September 1858 bie Juni 1859 im foniglichen Theater ju Stodholm von beutfcen Studen unter anbern Schiller's ,,Rauber" (,,Röfvarbundet" heißt ber fcwebische Titel), Laube's "Graf Effer", "Die Grille" ("Syrsan"), "Fraulein Höderchen" und "Racht und Morgen" von Charlotte Birch-Bfeiffer; im sogenannten "Kleinern Theater" Lanbe's "Cato von Eisen", Brachvogel's "Mondecaus", Bauernfelb's "Befenntniffe", Neftrop's "Einen Jux will er fich machen" ("Nu skavi roa os!"); im Subertheater Raifer's "Biebhands ler" in lofalifirter Bearbeitung, Raupach's ,,Schleichhanbler" und mehrere Luftfpiele von Gorner; im Labugarbeland-Theater Reftron's "Talisman" und ber Birch-Bfeiffer'fche "Gutenberg" zur Aufführung famen. In eine frubere Beit, in bie Binterfaifon von 1856/57 faut die Auffahrung von Gustow's "Ella Rofe" unter bem Titel: "Ella Rose eller Hjertats Ruttigheter", im foniglichen Theater. Bas werden biejenigen und namentlich A. von Woljogen hierzu fagen, welche furzweg fordern, bag wir Deutschen für die Buhne gar nichts mehr fchreiben, fondern uns auf die Borführung ber Stude unferer fogenannten claffifchen Autoren befchranten follen, ba fie nun erfahren, daß bie ftodholmer Buhs nen nicht von unferm claffifchen Theater ber Bergangenheit, fonbern vorzugeweise von bem unclasifischen ber Gegenwart leben? Bum Theil liegt bies gerabe baran, daß bie schwedischen Dichter ber Bolgogen'fchen Forberung fehr nahe fommen, inbem fie im Produciren neuer Stude außerft trage find, was bann immer jur Entnationaliffrung ber Nationalbuhne führen muß. Dabei haben bie Schweden nicht einmal wie wir einen Grundftod von beimischen claffischen Studen; benn wenn man nicht bis auf Rellgren, ben Dichter ber von bem beutichen Componiften Raumann mit Mufif ausgestatteten und in bisher noch unübertroffenen Berfen abgefasten Rationaloper "Guftav Bafa" jurudgeben will, fo hat man faft nur ben 1796 geborenen Dichter Bernhard von Bestow gu nennen, beffen Trauerfpiele, worunter namentlich "Erik XIV." auch ine Deutsche, "freilich nicht fo gut ale munschenewerth", überfest worben find. Diefer Dangel an bramatifchen Brobucten liegt nun wieber baran, baß, wie ber Berfaffer bes Auffapes behauptet, die Schweben mehr Talent für die Lyrif und bas Inrifde Epos als fur bas Drama befigen. hierzu fommt, bag

bas fchwebifche Theater fich von ber feit Guftav Ill, eingebirgerten gespreigten frangofischen Manier bieber nicht volltommen frei gemacht hat; nur in der Dper leiftet es mehr als bas in anberer Sinficht eine mabre Mufteranftalt gu nennende fonigliche Theater in Ropenhagen; benn bie Schweben find ein gefang: begabtes Bolf. Intereffant war uns ein Urtheil über Brade vogel's "Mondecaus", welcher burchfiel und von beffen Berfaffer ein ftodholmer Blatt fagte: "Gerr Brachvogel gebort ju jenn poetischen Dilettanten, welche burch Bufall einmal einen glid lichen Burf thun, allein gu fehr bes innern Fonds ermangels, um wahrhaft Berthvolles zu schaffen." Leiber muffen wir auch bemertt finden, bag unfere nordifchen Stammvermanbten (aber wie es fcheint mit Ausnahme ber Rorweger) Deutschland in ber letten Beit mit einiger Ralte betrachten; benn wie ber ftodfolmer Correfpondent fagt: "Preugens fcmantenbe Politif hat Denich land reelle Feinde geschaffen, ohne boch ihre Blane, Danemart einen Theil feines Gebiete ju entreißen (?), ausführen ju feinen." "Feinde ringeum!" mochte man ba mit Theodor Kome ausrufen. Aus einer mahricheinlich von Ehmund Lobedang verfaßte fopenhagener Correspondeng beffelben wiener Blattes brade ten wir in Erfahrung, bag in Ropenhagen wiener Boffen beliebt find, mahrend man es noch nie verfucht habe, auf ber fopen hagener Buhne eine berliner Lofalpoffe aufzuführen. Freilich laffen fich auf dem topenhagener Theater die Dichtungen unfe rer Claffiter Leffing, Goethe und Schiller ebenso wenig bliden als Die berliner Boffe, und von Shaffpeare's Tragobien wurden im Laufe von mehr als 10 Jahren nur "Macbeth", "Star" und "hamlet" bann und mann gegeben. Chriftiania befist gue Theater, bas Stadttheater, welches fich faft gang in ben banben banifcher Schauspieler befinbet, und bas normegifche Thean, beffen Acteure blos eingeborene Rorweger find, auf welchem eine gewiffe norwegische Richtung bis auf Die norwegische Aussprache bes gemeinsamen Culturdanisch und einzelne norwegische Bolle: ausbrude feftgehalten wirb. Scribe ift bei ben ernften Rorme gern nicht so beliebt als in Kopenhagen; bagegen famen auf beiben Theatern manche beutsche Boffen von Angely, Reftre, Schneiber, Raifer, Raimund, auf bem Stadtibeater auch mebrere Dramen von Charlotte Birch : Bfeiffer , Friedrich bein's " Fechter von Ravenna" und Mofenthal's "Deborah" m "Connwendhof" jur Aufführung. Den größten Erfolg jetes errangen Iffland's "Jager". Je feltener man aus bem Roten über biefes Thema etwas in bentschen Blattern lieft, um fo mehr muß man fich ben wiener "Recenfionen" für folche Mitheilu-gen jum Dant verpflichtet fublen.

#### Bibliographie.

Aftraa. Tafchenbuch für Freimauver auf bas Jahr 1869-Berausgegeben unter Mitwirfung ber Bruber Amelms, Bad, Bechftein, Graf Brefler u. A. von A. 28. Miller. 21fter Jahrgang. Souberehaufen, Eupel. Gr. 16. 1 Ihr.

Augufting, 3. R. F., Achtern Aben ober: platibuffde Balfebot for Kinner und ole Lub. Tohopftaft un nt cgen fabrif. Fleneburg, Gergbruch. 1857. 8. 12 Ngr. Baaber, B., Reugefammelte Bolfsfagen aus bem Bant

Baben und ben angrenzenden Gegenden. Bugleich ale Rachus ju bee Berfaffere Berfe: Bolfejagen aus bem Lanbe Baben so Rarloruhe, Gefiner. 8. -10 Rgr.

Bechftein, &., Runftfleiß und Gewerbfleiß. In einign einfachen, mahrheittreuen Lebenebilbern gefchilbert. Leipzi.

D. Wigand. 1860. Gr. 8. 12 Rgr.

Birrcher, A., Das Friethal in feinen hiftorifchen und fe genhaften Erinnerungen. Beitrag zu ben Schweizerfagen auf bem Aargau von E. E. Rochholz. Aarau, Chriften. Gr. &.

Butters, F., Emanuel Tremellius, erfter Rector des Imm bruder Gymnafiums. Gine Lebensftigge gur Feier bes 300,ab: rigen Jubilaums biefer Studienanstalt. Landau, Raufia. Gr. 8. 7 Rgr.

Dante Aligbieri's lyrifche Gebichte und poetischer Brief. wechsel. Text, Uebersesung und Erflarung. Bon & Krafft. Regensburg, Montag u. Beiß. Gr. 16. 1 Thir. 20 Rgr.

Daumer, G. F., Meine Conversion. Gin Stud Sees lens und Zeitgeschichte. Mainz, Rirchheim. Gr. 8. 26 Ngr. Das junge Dorsmädchen. Gine mahre Erzählung. Beft, Ofterlamm. Gr. 16. 4 Ngr.

Drofte Dulehoff, Unnete Freiln v., Lette Baben. Rachgelaffene Blatter. Sannover, Rumpler. 1860. 8. 1 Thir. 15 Mgr.

Dunger, O., Schiller und Goethe. Ueberfichten und Er-lanterungen jum Briefwechsel zwischen Schiller und Goethe. Stuttgart, Cotta. Gr. 8. 1 Ehlr. 6 Rgt.

Dufenfcon, D., Bugmamfellen: Drievwart. En Defla: maticon to'n Blafeer. Altona, Berlage:Bureau. 8. 2 Mgr. Brube, A. B., Ratur: und Rulturleben in vergleichenden

Bilbern. Fur alte und junge Lefer verfaßt. Iftes Bandchen. Biesbaben, Rreibel u. Riebner. Gr. 8, 24 Mgr.

Daas, C., Gefchichte ber Bapfte nach ben Ergebniffen ber bemabrteften Forichnugen verfaßt. Ifte Lieferung. Tubingen. Laupp. Gr. 8. 15 Agr.

• Häckermann, A., Der vaticanische Apollo. Archäo-

logischer Vortrag. Greifswald. Gr. 8. 10 Ngr. Sahn, 3. C., Ueber die Ursachen und Volgen der Kreuz-züge. Greifswald. 8. 15 Ngr.

Die herren vom Rleeblatt. Roman in 28 Rapiteln. Bom Berfaffer ber Romane: "Die Ritter ber Industrie" und "Die Leute ber Amtestube." Seche Banbe. Leipzig, Kollmann. 1860. Gr. 16. 6 Thir.

Befetiel, G., Bon Jena nach Konigeberg. Drei Theile. Berlin, Jante. 1860. 8. 4 Thir.

Beglein, B., Berlin's fleine Tyrannen. Gin Bolfegemalbe aus ber Gegenwart. 1fte Lieferung. Berlin, Genrich. Gr. 8.

3 Ngr.

Solgherr, Der Philosoph Lucius Annaeus Seneca. Gin Beitrag gur Renntnig feines Werthes überhaupt und feiner Bhis losophie in ihrem Berhaltniß jum Stoicismus und jum Chris ftenthum. 1fter und 2ter Theil. -Raftatt. 1858, 1859. Gr. 8. 1 Thir. 4 Mgr.

Der politische Jahrmarkt. Ein Faftnachtespiel von Schillero Rescidivo. Stuttgart, Fischhaber. 16. 12 Rgr.

Lange, 3. B., Bermifchte Schriften. Reue Folge. und 2tes Bandchen. Bielefelb, Belhagen u. Rlafing. 1860. 20 Mgr.

Enther, C., Gin Leben im Wort und Borte fur's Leben. Lebens : und Charafterbild, nebft einer Sammlung von ihm gebaltenen amtlichen Gelegenheitereben. Reval, Gr. 8. 1 Thir.

Marg graff, D., Schiller's und Rorner's Freundschaftsbund. Ginleitung gur 2ten wohlfeilen Ausgabe von Schiller's Brief. wechsel mit Rorner. Leipzig, Beit u. Comp. 8. 15 Mgr.

Bocci, &., Luftiges Romodienbuchlein. Dunchen, Lentner.

20 Rgr.

Pupikofer, J. A., Johann Jakob Hess als Bürger und Staatsmann des Staudes Zürich und eidgenössischen Bundespräsident. Ein biographischer Beitrag zur Geschichte der schweizerischen Eidgenossenschaft und des schweizerischen Gemeinsinns in der Restaurations- und Regenerationszeit. Nebst Bildniss und zahlreichen Beilagen von diplomatischen Correspondenzen und Berichten. Zürich. Lex. - 8. 1 Thir. 20 Ngr.

Reber, B., Chriftnacht. Gin Gebicht. Marau, Chriften.

16. 10 Mgr.

Schiller's Begiehungen zu Eltern, Gefchwiftern und ber Familie von Bolgogen. Aus den Familien Papieren mitgetheilt. Mit 4 Bortrats. Stuttgart, Cotta. Gr. 8. 2 Thir. 16 Ngr.

Soonhuth, D. F. S., Die Burgen, Rlofter, Rirchen, und Rapellen bes Burttemberger gandes mit ihren Gefchichten, Sagen und Marchen. Unter Mitwirfung vaterlanbifcher Schrifts

fteller bargeftellt. Ifter Banb. Iftes Beft. Stuttgart, Rifche haber. 16. 2 Rgr.

Schubert, G. S. v., Anhang ju bes Berfaffere Erinnes rungen aus bem Leben Ihrer toniglichen Sobeit ber Bergogin von Drieans. Munchen, Literarifchartiftifche Anftalt. Gr. 8.

Spieß, A., Schiller's Leben und Dichtungen. Dit bem Bilbnig Schiller's. Wiesbaben, Rreibel u. Riebner. Gr. 8.

Steinheuer, G., Leben und Lieben. Gebichte. Bannos

ver. Rumpler. 1860. 12. 1 Thir.

Dachemuth, B., Geschichte beutscher Nationalität. Ifter Theil. Die Gefammtheit ber beutschen Ration. Braunfchweige Schwetschfe u. Sohn. 1860. Gr. 8. 1 Thir. 24 Rgr. Ben gel, G. G., Aus Beimars golvenen Tagen. Biblios

graphische Bubelfestgabe jur 100jahrigen Geburtetagefeier Friebe rid von Schiller's. Dreeben, Arnolb. Ler. 8. 2 Thir. 20 Ngr. Bengig, 3. und 3. Krejei, Der Bohmerwalb. Ratur

und Menfch. Dit einem Borworte von Carl Ritter. Rebft 25 Solgichnitten nach Beichnungen von G. Berold. Ifte Liefes rung. Brag, Bellmann. 1860. Gr. 8. 20 Rgr.
Westphalen, C. H. P. Edler von., Geschichte der

Feldzüge des Herzogs Ferdinand von Braunschweig-Lüneburg. Nachgelassenes Manuscript. Herausgegeben von F. O. W. H. von Westphalen. Zwei Bände. Berlin, Decker. Lex.-8. 5 Thir.

Bilb, F. R., Die weiße Taube. Gine Erzählung. Morbs

lingen, Bed. 1860. Gr. 16. 10 Rgr. 3ehenber, F., Der Leuenhof. Gine Ergablung fur bas Bolf. St. Gallen, Scheitlin u. Bollitofer. 1860. Gr. 16. 6 Rgr.

#### Tagebliteratur.

Briefe eines Deutschen über bie beutsche Bunbeereform. Beibelberg, 3. C. B. Mohr. Gr. 8. 8 Mgr.

Deutschland's Ginigfeit und Macht muß fich grunben in

Religion ber Menschenliebe. Samburg. 8. 15 Rgr.

Gilbemeifter, 3., Das Gutachten ber theologischen gas cultat gu Marburg über bie heffische Befenntniffrage und feine Beftreiter. Entgegnung. Franffurt a. D., Bronner. Ber. : 8. 10 Ngr.

Daag, F., Das Recht ber babifchen Agende. Frants furt a. M., Bronner. 8. 5 Rgr.

Haun, C. W., Die eigenthumliche Mission des Preussen-Namens. Muhlhausen. 4. 5 Ngr. 3ulin Fabricius, Erinnerung an Die Sacularfeier bes

Schillerfestes am 10. November 1859. Altona, Dengel. Ler.-8. 5 Agr.

Rleinfdrob, E. F. G., Die preußische Bolitif und ber italienische Rrieg von 1859. Franffurf a. DR., Sauerlanber. Gr. 8. 15 Mgr.

Loebell. 3. BB., Der Geift, in welchem bie Univerfitat ju Berlin gestiftet und eröffnet wurde. Rebe jur Gedachtniffeier Ronig Friedrich Bilhelm III. am 3. August 1859 gehalten. Bonn, Marcue. 8. 5 Rgr.

Die plattbeutsche Propaganda und ihre Apostel. Ein Bort gu feiner Beit von Freimund. Samburg, hoffmann u. Campe.

1860. 8. 5 Ngr.

Schubler, G., Reform ber beutschen Bundesacte. Stutte gart, Reff. Gr. 8. 4 Mgr.

Ueber bie eigentliche Bebeutung bes beutschen Furftenbunbes von 1785. Berlin, Bagner. Gr. 8. 6 Ngr.

Biebafch, BB., Das Lieb von ber Glode als ein Dents mal von Schiller's ebler Geifteerichtung erlautert. Sannover. Rumpler. 8. 71/2 Mgr.

Rirchliche Buftanbe in Defterreich unter ber Berrichaft bee Concordates. Leipzig, Engelmann. Gr. 8. 15 Rgr.

# Anzeigen.

Derlag von S. A. Brockhaus in Leipzig.

#### Friedrich Schiller.

Akademische Festrebe zu Schiller's hundertjährigem Geburtstage am 10. November 1859 gehalten in der Collegienkirche zu Jena in Gegenwart Ihrer Königlichen Hoheiten des Großherzogs und der Frau Herzogin von Sachsen von Runo Fischer.

Ale Anhang einige Schriftstude von Schiller's Sand, mitgetheilt aus bem Universitätsarchiv. 8. Geh. 10 Ngr.

Runo Fischer's Schiller Rebe in Jena fand baselbst bie glanzendste Aufnahme und ift ein Meisterstück nach Inhalt und Korm. Ihre Beröffentlichung wird beshalb gewiß allen Berehrern Schiller's willsommen sein. Seine zehnfährige Birksamteit in Jena vorzugsweise behandelnd, bietet sie zugleich ein Lebense und Charakterbild bes Dichsters in engem Rahmen. In einem Anhange werden intereffante Schriftstücke von Schiller aus dem jenaischen Universitätsarchiv zum ersten male mitgetheilt.

Ale paffende Sefigefchenke empfchlen wir folgende elegant gebunbene Diniatur Ausgaben aus unferm Berlage:

. M. Arnbt, Gebichte. 2 Thir. 71/2 Sgr.

Chamiffo, Gebichte. 3 Thir.

Gellert, Geistliche Dben und Lieber. 24 Sgr.

Goldsmith, Landprediger. 1 Thir. 15 Sgr.

Anaftaffus Grun, Gebichte. 2 Thir. 15 Sgr.

--- Schutt. 1 Thir. 12 Sgr.

- Der lette Ritter. 2 Thir. 71/2 Sgr.

-- Pfaff vom Rahlenberg. 2 Thir. 71/2 Sgr.

- Ribelungen im Frad. 1 Thir.

-- Spaziergänge. 1 Thlr.

A. 28. von Schlegel, Gebichte. 1 Thir. 10 Sgr. Zaffo's befreites Jerufalem. 1 Thir. 15 Sgr.

Weidmann'sche Buchhandlung in Berlin.

### Taschenbücher zu wohlseilen Preisen.

Derlag von S. A. Brockhaus in Ceipzig.

Urania. Neue Folge. Zehn Jahrgange. 1839 — 48. Mit Bildnissen. (18 Thlr. 20 Ngr.) Ermässigter Preis 2 Thlr. Einzelne Jahrgange. . . . . . . . . . . . 8 Ngr.

Historisches Taschenbuch. Herausgegeben von F. v. Raumer. Dreissig Jahrgange. 1830 — 59.

(68 Thir. 5 Ngr.) Ermässigter Preis 25 Thir. Einzelne Jahrgange . . . 1 Thir. 10 Ngr.

Taschenbuch dramatischer Originalien. Herausgegeben von J. Franck. Fünf Jahrgänge. 1837—42. Mit Kupfern. (13 Thlr. 10 Ngr.) Ermässigter Preis 1 Thlr. Einzelne Jahrgänge . . . . . . . 8 Ngr.

Ein Prospect mit genauer Angabe des Inhalts ist in allen Buchhandlungen zu erhalten.

Verlag von f. A. Brockhaus in Ceipzig.

Beubner (Atto Teonhard), Herr Golbichmid und fein Probirstein. Bilder aus bem Familienleben. 3weite Banb. 8. Geb. 16 Ngr.

—, Kleine Geschichten für die Zugend. Seinen Kindern in der Heimat erzählt. Zweite vermehrte Auf-

lage. 8. Geh. 8 Ngr.

Diese beiben trefflichen Boltsennb Jugenbichriften wurden von heubner mahrend feiner Gefangenichaft gefchrieben und durften beshalb damals nicht mit feinem Ramen erscheinen. Sie werden jest, nach seiner Freilafung, in den vorliegenden neuen wohlfeilen Ausgaben, geiner gabireichen Freunden innerhalb und außerhalb Sachfens gewis willsommen fein.

Soeben erfchien:

### Lehrbuch der Dogmengeschichte

von Dr. S. Schmid,

Brof. ber Theologie an ber Universität Erlangen.

VI und 140 Seiten. 8. Brofc. 28 Rgr. ober 1 &l. 36 Rt.

Der Name bes herrn Berfaffere burfte genügen, um bas theis legische Bublitum auf bie Bebeutung eines Berts aufmerffam ju machen, welches in feinem "Lehrbuche ber Rirchen geschichte", wie in ber von ihm herausgegebenen "Dogmatif ber evans gelisch : lutherischen Rirche" so anerfannte Borgange hat.

C. B. Beck'sche Buchhandlung in Nordlingen.

0. 7. 00.11. 10. 10. 1

In allen Buchhandlungen ift ein

### Weihnachts - Katalog von F. A. Brodhans in Leipzig,

eine reiche Auswahl zu Festgeschenken geeigneter Werke aus biesem Berlage, gratis zu erhalten.

3m Berlage ber Unterzeichneten ift erichienen und bnrch alle Sortimentebuchhandlungen zu begieben :

Die neuen Katalisten

bes

### Materialismus,

eine Streitschrift wiber fie und für bie Freiheit

ven

Eduard Balber.

Breis 15 Sgr.

Stollberg'sche Verlagsbuchhandlung in gothe.

Aeltere Auflagen des Conversations-Lexikon

werden unter Zuzahlung von 12 Thir. gegen die neueste zehnte Auflage (Subscriptionspreis 20 Thir.) umgetauscht, jedoch nur noch bis Ende dieses Jahres. — Ausführlicher Auskun't in einem Prospect, der in jeder Buchhandlung zu haben ist.

F. A. Brockhaus in Leipzig.

Berantwortlicher Rebacteur: Dr. Chuard Brodbans. - Drud und Berlag von G. M. Brodbans in Leipzig.

## Blätter

für

# literarische Unterhaltung.

Erscheint wöchentlich.

— **H**r. 50. −

8. December 1859.

Inhalt: Bur Geschichte bes Cerrorismus in Frankreich. Bon Permann Marggraff. — Der hiftorische und ber sagemafte Aanhanser. — Ausländische Stimmen über bie Gaeularfeier Schiller's. — Motta. (Die bichterische Erfindung. Bon Smil Müller-Samswegen.) — Bibliographie. — Anzeigen.

Bur Geschichte bes Terrorismus in Frankreich. Robespierre. Bon Theobor Munbt. Drei Banbe. Berlin, Jante. 1869. 8. 4 Thir. 15 Ngr.

Es geschieht nicht ohne Absicht, wenn wir auf die Besprechung ber Ringelen'ichen "hppatia" in ber vori= gen Nummer bie Befprechung bes Munbtichen "Robespierre" in ber beutigen folgen laffen. Denn fo verschieben auch die Charaftere und Intereffen find, um bie nich bie Conflicte in bem Ringslen'ichen und bem Munbt'fchen Buche breben, fo fällt bort wie bier boch bie Sandlung in eine Beit ber ungeheuersten Ein neuer Beift gertrummert mit machtigem Schlage alte Formen und alte Ginrichtungen, ja felbft bie alten Götter; man fieht, daß das Alte unwiederbring= lich und nothwendig verloren ift, und boch fann man bem Reuen, mas fich an feine Stelle fegen will, nicht bie rechte Sympathie entgegenbringen; benn mit bem Faulen und Schlechten rafft es auch manches Gute und Schone babin, und wie bort eine leiber ftart verunftaltete neue Religionelebre gegen bie alte Philosophie fich vielfach verfundigt, fo perfundiat fich bier eine eflektische und atheiftische, auf bas alte Beibenthum gurudweifenbe Philosophie vielfach gegen bie alte Religion. Bang befonbere zeigt fich aber Die Aebnlichkeit in bem Ausbruch bamonifcher und beftialifder Leidenschaften, bie ale faulfieberartige Berberbniffe einer brandig gewordenen Supercultur die Ropfe verwirren, Die Bergen verharten und gu Sandlungen treiben, welche bort wie bier bie Scene mit Blut und Somug füllen und die Menschheit auf bem Gipfelpunkt thierischer Entartung barftellen. Was Ringeley von feiner "Sphatia" im Bormort bemerkt, bag er barin ein "grauenvolles aber bennoch großartiges Beitalter" bargeftellt habe, "eine jener fritifchen, jener Sauptepochen im Leben bes Denfchen= gefdlechts, wo Tugend und Lafter bicht nebeneinanber, ja oft in einem und bemfelben Individuum vereinigt, in überrafchenber Offenheit und Starte fich zeigen": bas fann Theodor Mundt buchftablich, ja vielleicht mit noch größerm Recht, auch von feinem "Robespierre" behaupten. Gine fo eble, konigliche, ein wirklich tragisches Intereffe in Anfpruch nehmenbe Geftalt wie bie ber Philofophin Sppatia 1859. 50.

selbst ragt freilich aus der Schmuz= und Blutlache der, Französischen Revolution nicht hervor.

In bem nenen Buche Munbt's tritt bas Novelliftifde noch mehr gurud ale in feinem "Mirabeau" und befdrantt fic im Grunde nur auf bas Liebesverhaltniß Robesvierre's au Charlotte Duplay, bas obnetin nur eine untergeordnete Rolle fvielt. Wir fur unfere Berfon find mit biefem Mangel an eigentlich novelliftischen Clementen nur einverftanben; in biefem furchtbaren Gefdichtebrama mar bod= ftens. Plas für eine novelliftifche Epijobe, nicht für eine funftmäßig burchgeführte novelliftische Sandlung; bie bolitischen Intriguen spielen eine zu machtige Rolle, als baß ber Lefer genug Gemutberube übrig baben fonnte, um eine fleinliche Liebesintrique mit Spannung und mirklicher Untheilnahme zu verfolgen. Ginen Roman fann man bas Munbt'iche Buch nur infofern nennen, als bie gefchicht= lichen Belben und Belbinnen felbftrebend wie Berfonen eines Dramas vor und fteben und ihre Beweggrunde, Absidten und Aufichten in Zwiegesprächen ober in Enfembleicenen entwickeln. Done Aweifel bat fich ber Berfaffer gu biefem Bwede auch manche bichterifde Freiheiten genom= men, aber er wird auch vielfach mit feinem bichterifden ober politifden Inftinct bas Richtige getroffen baben; es wirb ibm gelungen fein, manche in ihren Beweggrunben buntle handlung pfpchologifch zu motiviren ober fie ale noth: wendige Rolge biefer ober jener Umftande, Berbaltniffe ober perfonlichen Beziehungen barguftellen. Gang befonbere fcheint es feine Absicht gewesen zu fein, Robespierre historisch und psychologisch zu rechtfertigen ober zu entschul= bigen, ober wenigstens ben unbeimlichen Ginbrud ju milt bern, ben feine Berfonlichkeit felbft nur in ber blogen Befdichterzählung auf bie meiften bervorbringt. Bie au einem gewiffen Grabe bat ber Berfaffer biefe Absicht auch erreicht, er hat ihn uns in ber That etwas menfchlich naber gebracht. Aber fur ben wirflich Sumangefinnten behält Robespierre auch in biefer Darftellung immer noch genug bes Unliebensmurbigen und Abstofenben, und noch immer wiffen wir nicht genau, mas an Robespierre wirtliche Ueberzeugung, mas egoistische Berechnung ober bloges. theatralifdes Bathos mar.

Bon biefem theatralifden Bathos finb freilich bie

126

menigften Revolutionsbaupter freigufprechen; fie ericheis nen ber Mehrzahl nach ebenfo gemuthlos und innerlich ungefund ale funftlich affectirt und ichauspielerhaft. Die bei ben Frangofen fo hervortretende Sucht, ju glan= gen und Effect ju maden, fann es infolge ber fich ibr gesellenben verionliden Liebenswürdigfeit auch zu Erfcheis nungen bringen, die ihr Beftechenbes und Berführerifches haben, aber mit biefer Liebenswürdigkeit mar es mahrend ber Revolution ziemlich zu Ende und zwar in einem Grabe, bag auch bie Galanterie gegen bie Frauen aufborte. bie auch freilich biefer Galanterie fich zum großen Theil unwurdig gemacht hatten. Man ift in bem leichtalaubigen Deutschland nur ju febr geneigt, alle Individuen, welche nich in ber Revolution einen Ramen gemacht ha= ben, fofort für große talentvolle Manner, für gewaltige Bolltiter und heroifche Charaftere ju halten; aber wie überhaupt ein so großer Reichthum an genialen Männern in fo furger Spanne Beit gar nicht benebar ift, fo wird man bei genauern Ansehen finden, daß bei ber Debr= gabl bie icaufvielerhafte Attitude und ber affectirte Berois: mus bas Deifte thaten; bag zwar viele in frappanten geiftreichen Marimen und Sonmote fart waren und über: haupt burch bie allgemeine Bewegung getragen wurben, baß aber nur febr menige einen wirklich neuen und frucht= baren, praftifch anwendbaren Gebanten aufftellten. Doch kleiner maren freilich bie Kleinen, welche in Deutschland biefen Schausvielern ihre Rolle und ihre Beften nach: zuspielen fuchten, obicon es richtig ift, daß ein Legenbre, ein Santerre, ein Chaumette, ein Collot D'Gerbois, ein Debert, ein Marat, ein St. = Juft, ein Desmouline, ja felbft ein Robespierre und Danton eber nachquahmen find, ale ein Bafbington ober Franklin in ihrer folich: Shaufvielern ift leichter ten einfachen Burgertugenb. nadzuspielen, als einen wirflichen Menfchen nachzuahmen. Um aber bies alles an Beifpielen barguthun und überhaupt von bem in bem Munbt'ichen Buche enthaltenen Reichthum an großartig und furchtbar wilben Scenen einen ungefähren Begriff zu geben, wollen wir etwas näher auf bie intereffanteften Bartien bes Buche eingehen. Je me= niger bie Borurtheile für ober gegen bie Frangofifche Revolution abgeklärt find, um fo ersprieglicher wird es fein, von Beit zu Beit bem Publikum jene oft baroden oft entfetlichen Scenen ins Bebachtniß gurudgurufen.

Die Erzählung eröffnet sich sofort mit einer großartigen Scene, mit dem Beste auf dem Marsfelde am
17. Juli 1791, bei dem auf Danton's Antrag zur Unterzeichnung jener Erstärung geschritten wurde, wonach der König mit seiner Fluchtergreifung zugleich abgedankt habe und ein neuer constituirender Körper zusammenzuberusen sei, "der auf eine wahrhaft nationale Weise zur Berartheilung der Schuldigen schreite und eine neue aus dem Bolfe stammende Executivgewalt an die Spitze Frankreichs beruse". Noch steht der Altar des Vaterlandes, der an dem großen Feste des Vaterlandsbundes und der Nationalverbrüberung zur Ableistung des seierlichen Eides gebient hatte. Wir lernen bei dieser Gelegenheit sofort eine beträchtliche Anzahl der hervorragendsten Revolutions-

baupter fennen: Robesvierre, Danton, Marat, Briffot. Camille Desmoulins, Betion, Bierre Chaumette, Geben. ben wuthschnaubenden Redacteur bes "Pere Duchesne", Madame Roland, Luife von Kéralio, Mitrebactrice bes "Mercure national" u. f. w. Auch Lafapette erscheint "in einer giemlich formlogen Stellung auf feinem befannten weißen Pferbe figend", an ber Spite eines Detache: mente von Nationalgarben, wirb aber burch einen Bifto: lenichus, ber flüchtig feine Bange ftreift, baran erinnen, bag er hier nicht gern gefeben ift, und fprengt blitfonell bavon. Die nun folgenbe Scene follbert ber Berfaffer febr gemutblich, obicon wir in ihr bereits ienen Ana bamonischer, halb poffenhafter, halb bestialischer Ausgelaffenheit erbliden mochten, bie fpater bas Bolf wie eine epidemifche Rrantheit ergriff und es volltommen wirbelig machte. Der Berfaffer ergabit:

Bahrend ein Theil des Bolts fortsuhr, auf dem Altar ju unterzeichnen, begannen die tredigen sich plohitich der heiterften Frohlichseit zu überlassen. Es bemächtigte sich auf einmal aller eine glückliche fast ausgelassen Stimmung, und die Sonue, welche in diesem Augendlicke mit ihrem ftrahlenvollsten Glanze oben den horizont durchbrach und alles Regengewöll bestigt, stammte wieder wie ein Symbol dieser nah und fern aufgeterben Boltsheiterkeit empor... heitere linde Sommerluste umsfächelten kosend bie tanzenden Paare der jungen Leute, die sich plohilich bei der hand ergriffen hatten und sich in der Anne berumschwangen, indem sie mit frohgestimmten Rehlen das "Caira" sangen.

Sie tanzten in ben Tob hinein; benn ploglich ruden Linientruppen und Nationalgarben heran, werben mit Steinwurfen empfangen, ein Biftolenschuß geht los und verwundet einen Dragoner, die Truppen feuern erft in die Luft, bann aber mitten "in das Fleisch der Bolts: maffe", und "blutend, schmerzvoll zusammenzuckend, malt sich jetzt der Knäuel des Bolts ineinander. Biele find gefallen, man ergreift in wildem Schrecken die Flucht und ein dumpfes Wehgeheul erfüllt die Lüfte". Mitten in diesem Tumult, mit einer merkwürdigen Ruhe an den Altar gelehnt, erblickte man die ernste Gestalt Robespierzre's, der zu seinen Freunden Danton und Pétion äußert:

Ift es nicht ein wunderbarer, fast berauschender Geruch, ben biefes vergoffene Blut bes Bolts ausströmt? Ich bitte ench, Freunde, riecht einmal mit recht tiefem indrunkigen Athem biefes um uns her dampfende Blut in euere Lungen auf.

Damit ift Robespierre ficherlich bezeichnend und darafteristisch genug eingeführt. Indeß ist bier feines Bleibens nicht: von Legendre gewarnt, begibt er fich, Arm in Arm mit Betion, in Dunkel ber Racht von ber unheimlichen Blutftätte hinweg.

Sierauf sieht sich ber Lefer in bas Jatobinertiofer verfest, wo Robespierre's Gesunungsgenoffen verfammelt waren, die sich von diesem Aloster die Jatobiner nannten. Auf der Damentribune befanden sich beson- bers die Damen der halle "in ihrer urträftigen und mannhaften Körperfulle, darunter manches interessante Gesicht mit lebhaften dunkelbligenden Augen", auch Gestalten aus der damaligen Demi-monde, hervorleuchend unter ihnen Theroigne von Mericourt, die bekannte Aben- teurerin, beren früher dissolute Gitten plöglich "strens

ind untabelhaft" geworden, und die, besonders fektem ie fich als Amazone kleidete, das "Musterbild aller resublikanischen Augenden geworden zu sein schien", was ian wol glauben uruß, da Mundt für diese Bersicherung deanlieu, den Bersasser der "Bssais", anführt. Théroigne at, wie alle närrisch gewordenen Persönlichkeiten Franklich, in einer wunderlichen Bergangenheit, die gar nicht eit hinter und liegt, in Deutschland ihre Nachahmerinnen sunden, und man wird daher vielleicht nicht ungern sen, wie Mundt ihr Aussehen und ihren theatralischen uspuh schloter:

Sie trug ein furzes blaues Tuchfleib, bas eng anliegenb re nicht allzu schlanke, aber in ben üppigften Formen fich zeis nbe Gekalt umfloß. Auf ihrem Ropfe flatterte ein Feberhut la Henri IV., ber ihrem ziemlich bebeutenben und anziehenben ficht einen ungemein fuhnen Ausbruck verlieh. An ihrer Seite ingte ein Schwert mit bligenbem hanbgriff, zwei Piftolen gen in bem ihre Taille umfaffenben Gurtel, in ber hanb vang sie eine Reitpeitsche, bie bei ihr zugleich die heftigen nischen Gesticklationen begleitete.

Bir werben fpater feben, wie burlett tragifch ihr be war. Damals fpielte fie noch eine gewiffe Rolle, ) felbft Danner wie Robespierre und Betion bielten nicht unter ihrer Burbe, fich mit ihr in ein Gefprach Der Lefer bes Munbt'iden Bude wirb fic r gern von ihr wegwenden, um von ber Tribune Sieves, thot (bas "Rrofobil ber Jacobiner"), Briffot, Concet, Collot D'Gerbois, mit feiner ,, entfeslich fchreien= Stimme" und ,,fürchterlichen Beberbenfprache", ju boren auf ben um bie Bunft ber Jatobiner bublenben Ber: pon Orleans und ben jungen Bergog von Chartres, maligen Ronig ber Frangofen, Ludwig Bhitipp, einen Denn fo abstoßend gum großen Theil A zu werfen. Revolutionshäupter auch find, so tragen fle boch : Piftolen im Gurtel und feine Reitpeitiche in ber b. fonbern Borte von verhangnigvoller weltgefchicht= r Bebeutung im Munde.

Aus bem Jakobinerklofter werben wir in eine Art Ibylle, as häusliche Leben Robespierre's verfest, ber eben n zweiundbreißigsten Geburtstag feiert. Merkwürdigt es immerhin, daß Robespierre es sich im Schofe Lischlerfamilie Duplay, bei ber er wohnte', so wohl ließ und vornehmern Gesellschaften aus bem Wege

Robespierre führte hier bas einfachste Leben von Belt. Gewöhnlich aß er mit am gemeinsamen Fazitisch und nicht selten wurde er hier gesprächiger und eilender, als sonst seine Art war. Freilich sessenst und eilender, als sonst seine Art war. Freilich sessenst und ichenstwürdigkeit der ältesten Tochter des Tischlers, ore, welche diese Reigung mit gleicher Sympathie mit der glühendsten Berehrung erwiderte und ihn inem Geburtstage mit einem Strauß Rosen beze; denn Robespierre war, wunderlich genug, ein iber von Blumen und dis zu einem gewissen Grade ental; er war ein gemüthlicher Blutmensch. Diese sähe sinden sich nicht selten in einer und derselben zu vereinigt, wenigstens in den Zeiten der hyperz

Auch ein beutscher Revolutionsmann, ein Berund forweit es beutsche Berhaltniffe erlaubten, ein Rachahmer Robespierre's ift uns bekannt, ber äußerft leicht zu Thränen zu bewegen war und nichts so fehr liebte als fentimentale Lecture. Bei Gelegenheit ber gesmuthlichen Geburtsfeier Robespierre's erhalten wir auch eine fehr betaillirte Personalbeschreibung besselben, bie nicht weniger als vier Seiten einnimmt. Mundt bemerkt babei:

Es gab immer zuerft eine Schen zu überwinden, wenn man in der Rabe von Robespierre fich befand. Aur Eleonore ichien diesen wunderbar betroffen machenben Eindruck, welchen man im ersten Augenblick von der Perfonlichfeit Robespierre's empfing, niemals empfunden zu haben.

In bem wirren blutigen Drama ber Frangofifchen Re= volution fonnen folche ibyllifche Epifoben nur vorüber= gebenbe Lichtblicke fein, und fo feben wir und balb wieber in eine Scene aufregenberer Art verfest. Der Konia bat am 14. September in ber Nationalversammlung bie aus ben Ganden ber Abgeorbneten bervorgegangene Conflitution feierlich befdworen, leiber mit wiberftrebenbem Bergen, mit Erbitterung, ohne ben Billen, mas er befowor, auch zu halten. In biefem Doppelipiel mußte er zu Grunde geben. Man barf ibn vom menichlichen Standpunft bedauern, aber eigentlich beflagen fann man fein Schidfal barum nicht, weil es eine Rothwendigfeit war, bie er in feiner Baltungelofigfeit felbft über fich verbangte. Unreblich war man freilich auch gegen ibn; man fuchte fich gegenfeitig zu betrugen, aber auf ber anbern Geite war wenigstens entichiebenes Bollen und überwiegende Rraft. Der Ronig hatte feine Salbmenichen gegen fich, mit benen fich fpielen ließ, eber waren es balbe Unge= beuer, entichloffen fein Blut gu trinten. Munbt ergabit:

Berzweislungsvoll, mit zerftorten Jugen und schlotternben Knien kehrte er in die Tuilerien zuruct. Als die Ronigin ihn erblickte, stieß sie einen lauten gellenden Schrei aus. "Ach", rief der König, iudem er sich in einen Schel warf und sein Taschentuch über die Augen beckte, "alles ist verloren. Und Sie, Madame, mußten Sie darum nach Frankreich kommen, um Zeuge zu werben, wie" — Ein beftiges Schluchzen unterbrach hier die Stimme des Königs. Es entstand eine wunderbare erschütternde Pause von einigen Minnten. Rlöplich fürzte sich Marie Antoinette zu den Füßen des Königs nieder und safte den in sich zusammenbrechenden Monarchen in ihre Arme, indem sie ihn heftig und unausschörlich an sich preste.

Man wurde bas tieffte Mittetb mit bem ungludlichen Paare empfinden, wenn Mundt nicht weiter zu berichten hatte, daß ded König fich unmittelbar barauf hingefett habe, um auf den Rath der Königin an ben Kaifer von Defterreich zu schreiben und ihn aufzusordern, nun endlich zu handeln.

Aus bem ungludlichen Königsichloffe werben wir bann ploblich wieder in ben Gaffenftrubel verfest. Wir erbliden ba

brei Menschen, fast nadt; was sie von einer fleiberühnlichen Gulle noch an fich trugen, machte durch seine Berriffenheit und seinen Schmuz einen beinahe noch widerwärtigern Eindruck, als ihre nackten braunrothen Glieder, die baraus hervorragten. Statt ber Beinkleiber trugen sie nichts als einen entseplichen Lumpen, ber um ihre Lenden geschlungen war. Auch Strümpfe und Schuhe waren an ihren Füßen nicht zu erblicken.

Dis zu biefer Schamlofigfeit war bie berühmte frangofifche Bolitur bamals herabgefunten, bie Rouffeau'iche

Raturmenfdlichkeit war jur Radtheit ausgeartet, und ber Rannibalismus feierte auf offener Strafe feine Drgien! Diefe Sansculottes führten eine halb febr luftige, halb febr abicheuliche Bantomime auf, indem ber eine ben Ronig, ber andere die Ronigin, ber britte bie bei beiben um Brot bettelnbe Conflitution barftellten. Freilich fehlte es bamale in Paris nur ju oft an Brot, und zeitweife fomang mirfliche Sungerenoth ihre fürchterliche Beifel über bie untern Rlaffen. Man fand nicht felten verhungerte Menfchen auf ber Strafe und biefer Anblid reigte bas Bolf gur Buth; nur ging es in feiner leibenschaftlichen Blindheit barin fehl, bag es biefe Buth gegen bas un= gludliche Ronigspaar fehrte, welches, wie die Demagogen es barftellten, an allem Unglud ichulb fein follte, mab= rend es bamale boch in ber That bereits fo machtlos mar, bag es weber Gutes noch Bojes zu thun in ber Lage mar. Mundt erzählt, baß fvater einmal ber Ge= meinderath, um diefem Mangel abzuhelfen, Daffen von Lebensmitteln und Betreide zu einem Preise verfaufte, ber weit unter ben Roften ftanb, mas ber Commun Tag für Iga ein Belbopfer von 12000 France verurfacte.

Bolt und Ronigsfamilie maren bamals gleich elenb; bas Unglud ber lettern aber murbe baburch noch geftei= gert, bag fie ben öffentlichen Festlichkeiten beiwohnen mußte, womit die Niederlagen bes Ronigthums gefeiert murben. Machdem der Ronig die Einführung ber bemofratischen Berfassung, die eigentlich seine gangliche Annullirung enthielt, beschworen hatte, fand abende eine prächtige Ilumination ber Tuilerien und ber Elpseischen Kelder statt. welche zu besehen bas Ronigspaar eine Spazierfahrt machte ober machen mußte - man fann nich benten in welcher Stimmung! Rur ber Dauphin mar gludlich; mit bem findlich froben Ausbrudt: "Es lebe bie Nation!" foling er unaufhörlich in feine fleinen Sanbe, und wenn ein= gelne gute Menichen, hiervon gerührt, ihm guriefen: "Es lebe ber Berr Dauphin!" fo wußte fich ber fleine Pring por Entzuden faum zu laffen. Am 30. September fand bann bie Ceremonie ftatt, womit ber Ronig bie frubere Nationalversammlung verließ, und jest erft befiel ihn ploblich ber Gebante, "baß er mit biefer Berfammlung ben besten Kreund, ben er bieber noch gehabt, fortsandte". Best fab er fich bereite "Bruft an Bruft gegen bas ibn umtobenbe Bolf gebrangt", baffelbe Bolf, welches nach beenbigter Ceremonie Robespierre und Betion mit Gichenfrangen fronte und ben Bagen, in welchen es fie binein= complimentirte, mit eigenen Ganben burch bie Stragen Gine Beit lang murben fie babei burch einen fonder= baren Sochzeitszug aufgehalten. Abbe de Cournand, qu= gleich Professor am College be France und einer ber erften Beiftlichen, welche ben von ihnen geforderten Gib auf bie Berfaffung geleistet, feierte heute nämlich feine Trauung mit feiner Concubine, Demoifelle Dufresne, und bie brei aus diefem Concubinat bervorgegangenen Kinder stellten fich in ber Procession ,, als moblgepflegte und bereits ziemlich berangewachsene Beweismittel biefes Berhaltniffes" bar.

Beiter machen wir bie Bekanntichaft bes jungen Lieu= tenants Bonavarte, ber mit Danton einen Befuch bei Da=

rat macht und biefem bie bonapartiftifche Doctrin portriet. wonach bie Armee bie eigentliche Freiheitsanftalt ber Reifen fei und in ber Armee bas mabre Blut ber Demotratie qe: wonnen werben muffe. "Und bann werben wir vielleich eine Luge mehr gewonnen haben zu ben vielen, bie icon an uns freffen!" rief ba Marat aus, "mit einer unbeforeib: lichen Bergerrung feines weiten fich unbeimlich binichlangelnden Mundes". Er und Robespierre folggen es que mit Bonaparte bei Danton ju biniren: Marat, weil et nicht auf bem "Schloffe", wie er Danton's luxurios ein: gerichtete Wohnung nannte, erscheinen und nicht mit Robespierre zusammentreffen moge; Robespierre, weil er feine Beit habe, Die uppigen Baftmabler bei Danton mitumachen. Nachdem uns Mundt noch mit Camille Desmonline, ber trop feiner fentimentalen Gefinnungeart fic felbft ben Titel eines "Generalprocurators ber Laterne" beigelegt, und feiner ichonen Frau in ihrer Bauslichfeit befannt gemacht, werben wir in ben Salon ber Dabame Roland eingeführt, wo wir unter anbern Dumourieg, Bergniant, Barbarour, ber fogar mit einer Mufterpite im Salon erscheint und bas besondere Bohlgefallen ber herrin bet Saufes erregt, Betion in feiner neuen Burbe als Maire von Paris, Chamfort u. f. w. näher fennen lernen. Selbst Robespierre erscheint zum ersten mal, und zwer auf die perfonliche Einladung der Madame Roland, obiden er bereits früher feine Abneigung gegen bie Gironbiften ausgesprochen, gegen biefe "Salonmanner ber Republit, bie fie zu verebeln glauben, indem fie ihr einen Anmut äfthetischer und untifer Bildung anklecksen". Auch entfernt er fich fehr balb wieder beimlich mit Betion, und er macht unterwege gegen biefen feinen Unwillen in des Worten Luft:

Mein Freund, ich habe es hart gebüßt, daß ich von meinem Grundsat, keine Gesellschaften zu besuchen, heure abgegaugen bin. Sonst fühlte ich mich durch diese sogenannten Gesellichaften nur in meiner Menschenwurde gekränkt. Heut aber sind davurch alle Teufel und Damonen, die dieher in meinem Innen geschlummert haben mögen, aussewerdt und zu ihrer eigentlichen Eristenz in mir gekommen. ... Wenn die Wieden mahnde sich weiter übrig, als Gott zu dansen, daß er bie Teusel in sich auftreiben sanz, und daß er sich sortan als echter Teusel sein Brot verdient mag. Mir brausen noch die Ohren von den hochtrabenden Arbensarten bieser Freiheitsmänner, aber diese Redenkarten sied nur der Ballast, durch den sie sich furze Zeit über dem Basin halten werden, diese Girondins, die ihr leckes Freiheitssssin falten werden, diese Girondins, die ihr leckes Freiheitssssin Gitaten aus Rom und hellas übersden haben.

Unterwegs stoffen beide Manner auf Guillotin, dem wie allen Menschen der Mund überquillt von dem, wovon sein Gerz voll ist, nämlich von seiner Majchine, über die er bemerkt: "Meine Maschine wird den Stetzbenden wie seinen letten Freund bedienen. Ein sanster Schnitt, und das lette Asyl des Menschen, ber 300 hat sich ihm eröffnet." — "Ein sanster Schnitt! wiederholte Robespierre, und er sügte hinzu: "Run, man soll niemand qualen." Die Franzosen haben nenig segensreiche Ersindungen gemacht, die wie die Buddruckerkunst, die Eisenbahnen, die Dampsschiffahrt u. j. w. den Rundgang durch die Welt gemacht und eine Ummili

jung in ber allgemeinen Cultur ber Menfcheit hervorgebracht hatten; aber fie burfen fich wenigstens ben Ruhm
beimeffen, biejenige Ropfabscheineibemaschine erfunden zu
haben, welche am schnellsten und genauesten arbeitet und
baher bei allen Wölkern, wo noch Ropfe abgeschnitten
werden, sich immer mehr einburgert.

Die Girondins bewarben fich um bie Gunft Robes= vierre's, aber bie Unverfohnlichfeit zwifden ihm und jenen zeigte fich immer unzweibeutiger, besonbere von jenem Tage an, ale ihn ber Gironbift Guabet bee Aberglau= bene gieb, weil Robespierre von ber Borfebung gefproden, die weit beffer über bie Menfchen mache ale die menichliche Beisbeit. Darüber zur Rebe geftellt, batte Robespierre geradezu ben Namen Gottes genannt und bie merfmurbigen Borte gesprochen: "Allein mit meiner Seele (Seul avec mon ame), wie batte ich befteben follen in ben ungebeuern Rampfen, wenn ich nicht meine Seele au Bott erhoben batte?" Er nannte bie Giron= biften bie eigentlichen Schuler Boltaire's, "bie nur bas hochzeitsfeft ber Revolution mit bem Atheismus feierten". Die Girondins maren gerade bie allerichlechteften Freunde bes Ronigs; fie haßten bas Ronigthum, obicon fie fic anftellten, als ob es ihnen um feine Erhaltung unter bem Schirme einer Berfaffung zu thun fei, und bei Da= bame Roland, Die burch ibre Schonbeit und ibren Beift einen fo großen Ginfluß auf ihre Bartei befaß, icheint biefer Bag fogar ein perfonlicher gemefen zu fein, womit fic noch ber himmel weiß welche ehrgeizigen Blane ver= binben mochten. Aber gleicherweise verachteten fie auch bas Bolf und betrachteten es fo aut wie Boltaire als "Canaille, bie ber Aufflarung nicht werth fei". \*) Aber ale Mittel, um bie Ronigemacht ju fcreden, ju fomachen und zu brechen, ichien ihnen bas Bolt febr brauchbar; fie faben ibm nicht nur alle ftanbalofen Exceffe nach, obicon biefe mobernen Barbareien boch febr wenig gu ihren antififirenden Reigungen paßten, fie fuchten auch burch ibre Agenten das Bolf immer wieder von neuem ju bearbeiten und aufzuheten. Go geschah bies nament= lich im Juni 1792, wo fich am 22. nachts jene große Bolksproceffion bilbete, die, unter Bortragung zahlreicher Banner und eines Baftillenfteins mit ben barin eingegra= benen Menfchenrechten bie konigliche Familie in ihren Gemächern beimfuchte. Es befanden fich barunter bie entfeslichften und wildeften Geftalten; ein gerlumpter haß= licher Rerl schwang eine Art von Galgen in ber Luft mit einer Buppe, in Flittergold getleibet und mit ber Inschrift auf ber Bruft: Marie Antoinette am Balgen! Gin Buriche trug auf einer Bife bas burch und burch gestochene frische blutende Berg eines Ralbes mit ber Umfdrift: Ariftofra= tenberg! u. f. w. Gludlichermeife murbe nur ber an=

planbigere Theil bes Bolts in die Gemächer bes von Betion verrathenen Königs eingelaffen; aber nicht weniger als vier Stunden blieb er den Bliden des Bolts ausgesetzt, um von ihm wie ein Bunderthier angegafft zu werden; er mußte mit dem Bolte trinken, Brüderschaft trinken um so zu sagen und die rothe phrygische Müge, diese Narrenkappe des Revolutionscarnevals, aufs haupt seten; ja selbst die kolze Königin wurde genötdigt, sie dem kleinen Dauphin aufzusehen, und verzweiselt rief sie nach Beendigung des ganzen auf die Demuthigung des Königspaars berechneten rohen Possenspiels aus: "Wir sind encanaillirt!"

Dennoch mar es bei biefer Gelegenheit zu einer Art Berfohnung und Freundschaft zwifden Ronig und Bolf getom= men, indem ber Ronig fich vertrauenevoll, bas Bolf nicht über Gebühr unanftandig und faft gemuthlich icherzend benommen batte. Gine folde Annaberung lag aber nicht im Blane ber Gironbins, und es fam jur Tuilerienfolacht bes 10. August, bie befanntlich baburch eine Rieberlage bes Ronigs murbe, bag er in unbegreiflicher Somache feine treuen Schweizer opferte. Er felbft murbe in bie Loge ber Schnellichreiber ber Rationalversammlung angeblich in Sicherheit, in ber That aber in Befangenfcaft gebracht. Und in biefer Lage batte ber Ronig noch bie Stimmung, ben in gerriffenen und blutbefpritten Rleis bern bereintretenden Maler David zu fragen, ob er fein von ihm angefangenes Portrat balb fertig baben merbe. worauf David rob und conifd lachend ermiberte: "36 werbe fünftig nie mehr bas Portrat eines Tyrannen über= nehmen, als wenn ich feinen Ropf icon in meinem Gute babe."

Cbenfo unbegreiflich war bas Benehmen ber Ronis gin und ber Pringeffin Lamballe, ale fie bie ihnen in ber Manege angewiesenen Bimmer bezogen; man fab fie allerhand Rurzweil treiben, foafern, lachen, binter= einander in ben Bimmern umberlaufen, bann gufammen ans Senfter treten und mit frottifden Bliden Die unten ftebenbe und binaufichauenbe Menge muftern. Bar bas wirkliche Freude, burch ben Bahn, gerettet ju fein und ben Reig ber Meubeit bervorgebracht? ober verftellter Tros und erheuchelte Luft? ober eine Art Bemußtlofigfeit und Delirium? Die Bringeffin Lamballe war feine Raffanbra. fle abnte nicht, bag fie icon im nachften Monat als ein Opfer ber Bolfemuth fallen, daß man ihr icones haupt auf eine Bife fteden, ihren Leichnam gerfegen, ja, bag Scham= lofigfeit mit einzelnen Theilen ihr unguchtiges Spiel trei= ben werbe. Das gefchab in ben " bie menschliche Ratur fcanbenben" berüchtigten Septembertagen, als bie Schwei= ger in ben Rertern und die Briefter an beiliger Stätte niebergemetelt wurden. Bunf Tage bauerte bas Blut= bab, und felbft Robespierre fagte gu Betion: "Bare es nicht beine Bflicht gewesen, bich ben beut vorgebenben Abscheulichkeiten mit aller Kraft beines Amts zu miber= jegen ?"

Diese abscheuliche Bluttause empfing die junge franzöfliche Republik, die inzwischen auf den Antrag Chabot's erklärt worden war. Mit Recht äußerte sich Condorcet über diesen Act sehr bitter. Er fagte:

<sup>\*)</sup> Friedrich ber Große zeigte fich bekanntlich über diese Anficht Bolataire's emport, und er schried ihm einmal in Bezug auf diese Maxime: "Mährend des Kriegs herrschte eine Seuche in Breslau und man bezurb täglich 120 Menschen. Gine Gräfin sagte damals: «Gott sei Dant, der hohe Abel fit verschont, es fterben nur Leute vom Bolle!» Sehen Sie, das ift das Bild der Leute, die da meinen, fie seien aus bessern Stoff gekattet."

Ein Schauspieler und ein Briefter haben zuerft die Republit über Frankreich herausgeführt. Und wie zum Deffert, wie zwisschen Butter und Rase wurde die Republit heute geboren, denn, wie gesagt, sie ftand gar nicht als hauptsache auf unserer heustigen Tagesordnung. Und wenn es noch durch eine feierliche, wohlgezählte Abstimmung geschehen ware! Aber durch Steben und Sigenbleiben wird über die große Frage zwischen Konigsthum und Republif entschieden.

Inzwischen ift Mabame Roland stoisch ober frivol genug, ihren Salon fortzuhalten; nur richten sich ihre und ihrer Barteigenossen Intriguen jest gegen Robespierre, wie früher gegen das Königspaar; Robespierre und die Gironde haben in dieser Republik nebeneinander nicht Raum. Der witzige, aber sehr eingebildete Louvet, Berfasser des berüchtigten "Faublas", übernimmt die große Aufgabe, Robespierre durch eine sehr flach abgessaßte, wenn auch rednerisch gewandte Anklage von der Tribune herab niederzuschmettern. Robespierre verspricht, auf die gegen ihn gerichteten fünf Anklagepunkte in acht Tagen zu antworten.

Der Lag feiner Bertheibigung erfcheint und ruft eine neue Revolutionshelbin auf die Scene, Die Schaufpielerin Rofe Lacombe. Rein Bunber, bag in ber frangofischen Revolution Beroismus und Schaufpielerei fo fcmer voneinander zu unterfcheiden find, ba fo viele Schaufpieler und Shauspielerinnen in biefem fcredlichen Drama beroifde Rollen übernahmen. Rofe Lacombe bilbet ein Seiten= ftud zu ber Theroigne; fie trägt in ber rothen Scharpe, welche ibren Leib umichließt, zwei Biftolen und ben lin= fen Arm fofett in einer "geschmadvoll arrangirten Binbe", um baburch an bie ficherlich bereits geheilten fleinen Bun= ben ober Schmarren zu erinnern, die fie bei bem Sturm auf bie Inilerien und in ben Geptembertagen empfangen batte. Sie will in bie Manege und gerath babei in einen heftigen Wortwechfel mit ber gleich tomobienhaften Theroigne, bie ihr, mit bem Schwert an ber Seite, in ben Weg tritt. Es tommt zwifden beiben zu Anzug= lichfeiten, die hier und ba noch etwas berber find als bie= jenigen, melde fich in "Maria Stuart" Die beiden Ro= niginnen an ben Ropf ichleubern, aber in ben Munb biefer Revolutionsberoinen boch wol beffer paffen. Inzwifden aber hat Robespierre die gegen ihn gerichtete Unflage mit leichter Dube in ber Manege niebergefchla= gen und wird vom Bolte jubelnb begrußt, mahrend er an ber Seite St. = Juft's babinfcreitet. Much biefer St. = Juft, ber ale ein unreifer junger Mann von 23 Sahren beffer gethan hatte zu ftubiren und Erfahrungen gu fammeln, fatt Beltgefcichte ju machen, ericheint uns mit feinem forcirt fanatifchen, unbeimlichen, gefpreigt ge= heimnigvollen, erkunftelt ftoifden Wefen ale eine jener innerlich ungefunden Naturen, wie fie jene Beit in fo reichlicher Babl hervorbrachte. Sein Bablipruch mar: "L'empire est aux phlegmatiques!" und Mundt meint, bag Lubwig Napoleon ben feinigen: "L'avenir est aux apathiques!" banach zurecht gemacht habe.

Balb erbliden wir Lubwig XVI. vor ber Barre bes Nationalconvents, um auf nicht weniger als 57 An= flagepunkte zu antworten: ein Verfahren, womit Robes= pierre feineswegs zufrieben mar; benn biefer wollte überbaupt nichts von einem Broceft, fonbern nur von einer Berurtheilung, einem "Act ber Nationalprovidenz" wiffen; St.= Juft aber ift ber Anficht, bag es bier über: baupt nichts zu richten gebe, man tonne bier nur richten. wie man Cafar gerichtet habe, ber "ohne anbere goe: malitäten als 22 Dolchftiche" hingeopfert worben. Lubwig XVI. ober Capet, wie man ibn bamals nannte. batte fich anfange in fdmergvoller aber warbiger bal: tung gezeigt, war aber bei ber Beantwortung ber Anflagen in eine "weniger für ihn fprechende Bewealichteit und Gefdmeibigfeit" übergegangen. Batte er gemußt, wie wenig ibm biefe Beichmeibigfeit belfen murbe, fo batte er bem Nationalconvent ficherlich bas Recht, ibn gur Berantwortung ju gieben, abgesprochen und jebe Rechtfertigung verweigert. Bielleicht hatte er gerabe beburd fein Schidfal zum Beffern gewenbet, ba ber Duth ftete ben Frangofen imponirt, ober er mare wenigftens mit größern Chren untergegangen.

Raum glaublich ericheint es, daß biefer fo fchwer gebemuthigte Mann nach bem wiberwartigen Berbore von bem Generalprocurator Chaumette, genannt Anaragoras, ben er an einer Brotrinbe effen fab, fich ein Stud Brot ausbat, bas er benn auch in ziemlicher Gemutherube vergehrte, und im Temple wieber angelangt eine Mablzeit, bestebend in feche Cotelettes, einem Stud Geffigel, mebreren Giern und einigen Blafern Bein, gu fic nabm, worauf er fich bem Schlafe überließ. Ronig Ludwig war zwar bekanntlich ein ftarter Effer, aber aufregende und zugleich nieberbrudenbe und peinigenbe Situationen wie bie, in welcher er fich foeben befunden hatte, pflegen fonft eben nicht ben Appetit zu icharfen. Munbt ergablt uns weiter bes Ronias Sinrichtung mit allen fie begleitenben traurigen Umftanben und Brutalitaten; er ergabit und unter anbetm wie bie Offigiere bes marfeiller Bataillons an bem hinrichtungetage Briefcouverte, bie in Blut getaucht maren, auf die Spipe ihrer Degen geftectt batten, wie binter ibnen ber aber ein einzelner Dann forit "von fürchterlichem Ausfeben, beffen nadte Arme gang und gar mit Blut befchmiert waren und ber, inbem er aus feinen Fingern bas triefenbe Blut von Beit gu Beit auf bie umberftebenbe und ihm zujauchzenbe (!) Denge fpriste", mit frachzenber Stimme fcredliche Bermunfdun gen ausstließ. Blut zu feben, Blut zu riechen, Blut momöglich zu ichmeden mar eine epibemifche Danie bei ben Barifern geworben, wie bei ber Bevolferung Roms gut Beit bes Tiberius, Nero und Caligula. Andere freilich fühlten fich entfett; eine Brau fturgte fich in bie Seine aus feinem anbern Grunde, als weil fie bie Schauber eines folden Tage nicht überleben mochte, und felbit Charlotte, Robespierre's Schwefter, bie ihren Bruber obne: bin nur ungern in ben Banben ber Familie Duplan fat und es übel empfand, daß fich Eleonore Duplan, welche fich ihm in einer iconen Nacht vor ber Bufte Rouffean's gu eigen gegeben, "Burgerin Robespierre" ju nennen pflegte, befchloß fich in bie Ginfamteit gurudgugieben und marnte ihren Bruber mit ben Borten: "Dir ift, als

wenn mit diesem Tage ein großer, unfaglicher Wendepuntt für euch alle und auch far bic eingetreten wäre."

Aber die Revolution frist, nach einem bekannten Ausforuch Bergniaud's, wie Saturn ibre eigenen Rinber und ibre Rinbeskinber, und wir feben balb ein anderes fored= lides Schaufpiel: 22 Ropfe ber Gironbins unter bem Fall= beil! Andere enbeten burch Gelbitmord und bie meiften ftarben wenigstens mit Duth und Anftanb; fie batten nicht umfonft die Philosophie ber Stoa getrieben, fie führten ihre Rolle bes antifen Beroismus, Die fie qu spielen übernommen hatten, wie gut routinirte Schaufvieler zu Enbe. Sellt Danton war entfest. "Db, fo viel Blut!" rief er aus, "fo viel Tob! Rie batte ich ge= glaubt, baß es fo viel Tob in ber Welt gabe!" Mit Dan= ton war überhaupt eine große Beranberung vorgegangen. Er hatte fic nach Arcie : fur : Aube gurudgegogen und mar burch feine zweite Battin Luife, eine fanatifche Anbangerin ber Rirche, von feinem Boltairianismus befehrt und - fo ftellt es wenigstene Munbt bar - fur ben Gebanten gewonnen worben, ben Atheismus zu befampfen. Bu biefem Zwede ging er wieber nach Baris.

Bier hatte namlich Bebert ben alten Gott für abgefest erklärt, und ba bie Menschheit einmal wie es scheint nicht ohne allen Gottesbienft leben fann, ben Gultus ber Bernunft, aber einer mahnfinnig geworbenen Bernunft ein= geführt, jener Bernunft, bie, wie Dephiftopheles bemerft, ber Menfch nur braucht, "um thierischer als jebes Thier gu fein". Dit ihm im Bunbe ftanben Anaragoras Chau= mette und ber preußische Baron Anacharfis Cloop. Chau= mette leugnete, ein vollständiger Atheift zu fein, und bas gestand ihm Bebert auch zu, nur mit ber wegwerfenben Bemerfung, bag noch niemals ein Schufterfohn ein guter Atbeift gewesen. Auf einer bobern Stufe ftanb Cloob, ben eigentlich nur bie beutiche Philosophie narrifd gemacht Indem er fur einen Cultue ber Philosophie idmarmte, erfannte er boch wenigstens etwas Soberes an; er mar nicht eigentlicher Atheift, sonbern Bantheift, und er hatte es bewirft, bag bie Rirche Notrepame eine Kacabe mit ber Infdrift "Der Philosophie" gegeben unb ibr Gingang mit ben Buften berühmter Philosophen ge= Inbeg bie verrudten Bebertiften wollten ein= ziert wurde. mal einen officiellen Gult ber Bernunft ober vielmehr ber parifer Gaffenvernunft und nicht einen ber Philosophie, bei ber fich boch immer noch zu viel benten ließ, und eine ber iconften Frauen ihrer Beit, Mabemoifelle Armibe Maillard, erfte Sangerin ber Acabemie nationale be Munque, wurde dazu außersehen, fie darzustellen und zwar in ber Sauptfirche Notrebame, bem jegigen "Tempel ber Bernunft". Sie weigerte fich zwar anfange, ale ihr aber Clook ein Baar neue Brillantohrringe versprach, ließ fie ich bereit finden, biefe schmähliche Rolle zu übernehmen. Das Unfinnigfte, mas gefcheben fann, gefcab bei biefem fficiellen Fefte ber Bernunft. Mundt ergablt:

Boraus ging eine Schar weißgekleibeter Frauen, die mit reifarbigen Banbern gefchmudt waren, und Rranze von funftichen Blumen, benn ber November ober Brumaire gestattete ichte anderes, auf bem haupte trugen. Dann folgten alle

Mitglieber bes Gemeinberathe, ber Club ber Jafobiner, obwol in nicht fehr bebentenber Angahl, die verwandten Glubgesellschafs ten und bie revolutionaren Comites, benen gur Seite Langer und Tangerinnen in ben Sprungen einer ernfthaften Sarabanbe einberfcbritten. Und nun auf einem Tragfeffel, ber mit Guirs landen von Gichenzweigen umflochten war, bie phrygifche Duge auf bem ichonen, von munbervollen Loden umwallten Sanpte, ben Rothurn an ben Fugen, befleibet mit einer weißen Tunica und einem himmelblauen, über bie Schulter herabfliegenben Mantel, erblidte man bie neue Gottin ber Bernunft, bie fcone Armibe. Unter bem Schall ber fie umtonenben Inftrumente wird fie im Triumph bahingeführt, um fich bes Beiligthums ber Jungfrau zu bemachtigen. Best bietet ihr Anaxagoras Chaumette auf eine hochft galante Beife bie Sanb, um fie von ihs rem Balanquin absteigen zu laffen. Er hat fich bagu ein Baar weiße Banbichuhe angefchafft, bie bamale noch fehr wenig im Bebrauch waren und Die gu bem tiefen Blau feiner Carmagnole und ju bem Scharlach feiner Duge hochft malerifc abftachen. Die Briefterinnen, welche bie Gottin ber Bernunft am Altar umgeben, find meift Sigurantinnen ber großen Der. Alle haben fich, wie auch ber größte Theil bes Bublifums, mit ber rothen Duge geschmudt. Die gange Gemeinbe wirft fich auf die Knie nieber. Chaumette fangt an, ans einem alten Beihrauchfaß Opferbunfte auszustreuen, woburch er bie Gottin auf einen Augenblick in Wolten einhüllt u. f. w.

Bulett folgten humnen, deren eine Marie Joseph Chenier gebichtet hatte, und Tange, barunter ein Contretang, ber befonbere beifällig aufgenommen wurde, Lebe= bochrufe für die Bernunft und Pereats auf die beilige Jungfrau. Und nicht blos in Motrebame, auch in andern Rirden hatte man Frauensperfonen zu Göttinnen ber Der= nunft ausftaffirt. Leonard Ennen, ber Gefdictichreiber Rolns, ergablt gelegentlich, daß in ber Rirche Guftache bas Chor burch Decorationen in eine Lanbichaft mit Buschwerk und ländlichen Gutten verwandelt und barin eine Tafel in Sufeisenform angebracht war, beschwert mit allerlei Speisen und Getranten zum Gebrauch ber Glaubigen. Auch ber Gottin ber Bernunft, Die in himmel= blauem Mantel und rothwollener Müte auf einem Altar thronte, murbe von Beit zu Beit von tabadrauchenben Ranonieren ein Glaschen ober ein Würftchen gereicht. In ber Rirche St. = Gervais maren neben Burften und Ba= fteten Beringefäffer aufgefahren, ju beren Inhalt ben Gläubigen Branntwein verabreicht wurde, Das pagt für bas Land, wo fruher bie Geiftlichen in ben Rixchen bie Rarren= und Gfelefefte aufführten.

Gegen biefen Unfinn erhob fich Robespierre in ber nächsten Berfammlung ber Jakobiner mit ben Worten :

Der Atheismus ift ariftofratisch! Das Volt ift niemals atheistisch! Die Ibee eines höchsten Wesens, welches über ber untersbrückten Unfdulb wacht und bas triumphirende Berbrechen bestraft, ift gang volfsthumlich, ift eine Ibee des Bolfs. Und fügte er hinzu — wenn Gott nicht eriftirte, so muffe man ibn erfinden!

Mit diefer Rede war auch das Schickfal der Hebertisten benegelt; sie starben unter dem Fallbeil, Hebert
felbst wie ein Feigling, weinend wie ein Kind, mehrmals
von Ohnmuchten befallen und vom Volke jest ebenso vers
höhnt als früher geseiert. Auch Bincent vergoß große Thränen; Ronsin benahm sich frech; Mormoro und Bazire starben ruhig, "als wenn sie ein Geschäft abmachten",
am gesaßtesten Chaumette und Cloog. Dieser bat zwar pehentlich, bas man ihn zuleht hinrichten mochte, weil er zuerft noch einige Principien seiner Philosophie mit sich ins Reine zu bringen habe; aber als bies nicht sein konnte, war es ber preußische Baron auch zufrieden. Eine andere Strafe ereilte bie abenteuerliche Théroigne; sie war als eine von ben Jakobinern Abgefallene von einer Banbe fürchterlicher Weiber auf öffentlichem Plate ergriffen, auf die Erbe geworfen und "auf dem ber hellen Sonne ausgesetzen Körpertheil" mit Beitschenhieben aufs grausamfte behandelt worden. Hierüber hatte sie ben Berstand versloren und in ein Irrenhaus eingesperrt werben nuffen.

Den Bebertiften murben Danton und feine Freunde in ben Lob nachgeschickt. Robespierre fpielte mit Danton graufam und tudifc wie bie Rage mit ber Maus. Bie Egmont bachte Danton: "Er wird es nicht wagen!" aber Robespierre magte es boch. Robespierre hatte ihn nur gebraucht, bie atheiftifde Banbe Bebert's unterbruden gu belfen; nun mußte auch Danton beseitigt werben, ber lette Beibe bon allen, ben er fürchten zu muffen glaubte. hatten noch eben eine Spazierfahrt in die Eluseischen Relber gemacht, faum zu Saufe angelangt, murbe Danton verhaftet. Das Uebrige ift bekannt. Die "grausenvolle Berebfamteit", welche Danton brullend und tobent, "wie ein schnaubenber Orfan", vor bem Revolutionetribunal entwickelte, half ibm nichte. Er und feine Freunde liegen ihren Ropf ba, wo ihn icon fo viele vor ihnen gelaffen batten. Das noch neue Ungeheuer ber Buillotine zeigte fich unerfattlich. Ale Danton mit feinen Schickfalegenoffen auf bem Richtplat angelangt mar, fagte Camille Des: mouline gu Danton: "D mein Freund, ift bas bie Republif, von ber ich geträumt hatte, und nach ber wir une alle febnten?" Die Rlage tam nun ju fpat. Benige Tage fpater mußte fich auch bie fcone Lucile Desmoulins in bie fürchterlichen Banbe Camfon's geben; benn bie Buillotine, gefdlectelos wie fie mar, machte zwischen Dann und Beib feinen Unterfchieb.

Robespierre, ber nach Danton's, seines mächtigsten Rivalen Sturg, feine Dictatur gefichert glauben burfte, bachte nun zuvorberft an bie Ginführung eines neuen Gultue, und eines iconen Morgene erblicte man an ben Staatsgebäuden und Rirchen Safeln mit ber fummarischen Berordnung: "Das frangofifche Bolf ertennt bas bochfte Wefen und die Unfterblichkeit ber Seele an." Um 9. Mai fand bas Ginweihungefeft biefes neuen Cultus ftatt, bei bem er feine bekannte aber ziemlich phrafenhafte Rebe hielt, in welcher unter anderm die Worte vorfamen: "Beute wollen wir uns einer reinen (!) Freude bingeben; morgen werben wir wieder Tyrannen und gafter befam= pfen." Aber auch Robespierre verfiel bierbei in ben Fehler bes Schauspielerhaften, bes theatralischen Pathos, über bas ber Franzose so schwer hinauskommt. Befanntlich ericbien er in einem neuen festlichen und elegan: ten Coftum und trug einen herrlichen Blumenftrauß von auffallender Große, in welchem alle feine Lieblingeblumen vereinigt waren, in ber blutbeflecten Sand. Das Tollfte mar aber fein Rampf mit bem Monftrum bes Atheismus, einer von dem Daler David erfundenen fragenhaften allegorischen Figur, die im großen Baffin des Twileriengartens aufgestellt war, und um die ringsherum allente andere allegorische Figuren: der Chrgeiz, die Zwietracht, die salsche Einsachheit u. s. w. aufgestellt waren. Auf dieses Ungeheuer schritt Robespierre mit einer Lanze lot. Mundt erzählt weiter:

Der Atheismus war nur ein gemalter Carton, und sobab ihn Robespierre jest mit der Lanze berührt, geht er in Hawmen auf und ftürzt mit einem fürchterlichen Geprafiel von Arketen, Bomben, Schwärmern und bengalischen Feuer, welche das Ungeheuer alles in seinem Schose verbarg, zusammen. Ru ihm entzündeten sich auch die andern Lasterbilder und Künne ebensalts unter schrecklichem Knistern und Krachen ein. Ru sah aber jest erst, daß unter dem Ungeheuer des Atheismus ein Bilbsaule der Weisheit verborgen war u. s. w. Robespiem aber rief: "So ist es denn wieder in nichts verfunken, dien Ungeheuer des Atheismus, das von den Königen über Franzeich ausgespien worden, und mit ihm werden alle Berbrede und alles Unglück der Welt verschwinden."

Robespierre war reif jum Sturge; feine Beit ma gefommen; fcon mabrent biefer Feier zeigte fic uner feinen Begleitern, ben Mitgliebern bes Convente, au auffässiger Beift; foon jest hatte man ben Duth, ih bittere Bemerkungen und bedrobliche Anzüglichkeiten born zu laffen. Reiner ragte an ibn; aber bie Meute best ihn zu Tobe. Man mar bes Blutvergießens endlich mit Das Revolutionstribunal hatte ibm in be geworden. legten Beit immer ju folecht "gearbeitet"; in Baris bik man jest burchichnittlich in jeber Boche nur 20 Roph. bemertte er, und bas genuge bem Beburfnig bei meine nicht; in Giromen muffe man bas Blut vergieben, m man es nur irgend bernehmen fonnte; bas Blut M Menfchen fei es ja, bas verborben fei. Bo mar ba in Stillftand, eine Grenze abzuseben? Diese unfinnige Blmentziehungetheorie manbte fich nun gegen ihn und be Seinen; ber Sophist verftricte fich in feinen eigenen Re pen und tam barin um. Sein Ende, faft mehr greulich all tragifch großartig, ift befannt; wem aber bie es begleiten ben ichauervollen Umftanbe nicht im Bebachtniß gegen wartig fein follten, lefe fie bei Munbt nach.

Der Abschnitt ber Frangofischen Revolution, welchen Mundt in biefen brei Banben behandelt bat, gebort ju ben furchtbarften und intereffanteften Episoben ber Belt gefchichte überhaupt. Die haben eble und uneble Lites fchaften, Bernunft und Wahnfinn, egoiftifche Berechaus und begeifterte Aufopferungefähigfeit einen folden bijan tragischen Carneval aufgeführt; nie haben fich in einer fo furgen Spanne Beit fo viele entfetliche Begebenheite gufammengebrangt; nie bat bie gefchichtliche Dement em fo prompte und summarische Juftig genbt; nie bat 12 Meffer ber Berechtigfeit bie Schuldigen fo fonell und " fo logifcher Confequenz getroffen. Das Ronigspaar bur gwar mehr fur bie Bergeben ber frubern Berricher, welle bas Bolf ale ,, Canaille" behandelt und nichte fur fein Aufflärung gethan hatten; weshalb es auch nicht gu m: munbern war, wenn fich im Moment ber Entfeffelun: bas Bolf als Canaille aufführte. Aber auch für ihr Berfon waren ber Ronig und feine Gemablin nicht cher Schulb. Schwäche und haltungelongfeit folagen in ein

Stellung wie bie war, in welcher fich ber Ronig befand, balbwege ju Berbrechen aus, wenigftens find ihre Folgen bie gleichen; bei aller Butmuthigfeit und Liebensmurbigfeit fird beide nicht von Mettermenbiafeit und binterliftiger Sand= lungsweife und bie Ronigin außerbem nicht von einer gemif= fen Leichtfertiafeit und berausfordernben Soffartiafeit freizufprechen. Bas aber bie Revolutionsbaupter betrifft: Marat, bie Gironbine fammt Mabame Roland, Philipp Egalite, Bebert und feine Anhanger, Danton und feine Freunde, Biobespierre und bie Seinigen, fo wird man in ihrem Unter: gange nur bie nothwendige Folge ihrer eigenen Sanb= lungemeife und eine Bemahrheitung bes alten Spruche erbliden, bag bem Meniden mit bem Dag, mit bem er mißt, auch wieber gemeffen werben foll. Daß auch min= ber Schuldige ober gang Unfchulbige in bas Berberben mit bineingeriffen wurden, ift von folden gewaltigen Rataftrophen leiber ungertrennlich.

Der lebendig, mit politifchem Scharfblid gefdriebene und ftiliftifc reiner als ber "Mirabeau" gehaltene Mundt'fche "Robespierre" verdient ficher gelefen zu merben. Die Form zwar ift eine febr freie; fie fcmantt zwischen bem Arrangement eines biftorifchen Romans und bem gefchloffenen Gange ber biftorifden Erzählung. Siermit find aber auch wieber gemiffe Borguge verbunden. Blide werben nicht wie im biftorifchen Roman zu febr von ber gefchichtlichen Bahrheit auf bloges genreartiges ober novellistisches Beiwert und auf Die bichterische Fiction abgezogen; auf ber andern Seite erlaubte bie einmal ge= wählte Form bem Berfaffer mehr ale bies in einem pragmatifden Gefdichtswerf irgend möglich ift, neben ben rein politifchen auch die perfonlichen Beziehungen ber Revolutionehaupter barguftellen, auf die Baffe unter bas Bolf hinabzusteigen, die handelnden Berfonen in ihre Baublichfeit ober in bie Salons zu begleiten, ben ficherlich bebeutenben Untbeil, welchen weiblicher Sag und Chrgeig an ben Sanblungen ber Manner hatten, ans Licht zu ziehen und bie Antriebe bes Bergens und die augenblich= lichen Aufwallungen ber Leibenschaft, oft nur bie augenblidliden Berftimmungen und Dieverftandniffe, wie über: haupt die pfpchologischen Motive zu belauschen und in den Borbergrund zu fellen. Aermann Marggraff.

#### Der hiftorische und der sagenhafte Tanhäuser.

Seit Richard Bagner's großartiges musikalisches Drama über die beutschen Buhnen gegangen, ift ber Tanhäuser aller Welt bekannt; es ift aber nicht allein dies das Berdienst diese Werfs, einen anziehenden Stoff der deutschen Borwelt wieder dem deutschen Bolte bekannt gemacht zu haben, sondern auch vies, durch das neuerwachte Interesse zu gründlicherer Durchsforschung desselben Beranlassung gewesen zu sein. Durch das Werf Bagner's wurde Gräffe zu seiner Erläuterung der "Sage vom Ritter Tanhäuser" (Dresden 1846), wie er selbst in seiner Zueignungsschrift an den Gomdonisten sagt, angeregt; durch zasselbe zusächt ist auch eine nicht in den Buchhandel gesommene Belegenheitsschrift von K. Jander "Die Tanhäuser-Sage und ver Minnesinger Tanhäuser" (Königsberg, 1858) ins Leben geszusen. Dieselbe prüft die mertwürdige Sage auf Grund sorgsältiger Ourchsorschung aller Quellen scharf und gründlich und zelangt zu wesentlich neuen interessanten Ergebnissen.

Der Tanhaufer bezeichnet zunächst zwei Berfonlichkeiten, einmal ben Tanhauser ber Sage, sobann ben Minnesinsger; beibe find von Wagner in Eine Person verschmotzen, der Comvonik hat aber auch noch angerbem zwei Sagenstoffe, die Sage vom Benusberge und vom Bartburgfriege, vereinigt; bas ift aber nur Willfür des Kunklers gewesen; die alten Darsskungen des Wartburgfriegs erwähnen nicht des Tanhäuser als Mitstreiters. Wir haben uns zunächst an den Tanhäuser der Sage zu halten.

Als ber Benusberg bes Tanhaufer wird bet hörfelberg zwischen Gotha und Eisenach genannt; indes nicht in den alten Bolksliedern, die von einer bestimmten Lokalität überhaupt nichts wiffen, ja nicht einmal Benusberg als Eigennamen gebranchen. Die Benus wird von dem einen als die antise heidnische Göttin, von andern als die germanische Göttin hulba ober als Frau

Bolle, von anbern wieber rein appellativifch gefaßt.

Rach ben alten, bis ins 14. Jahrhundert hinaufreichenden, von Uhland vervollständigten Bolfsliedern war Tanhäuser ein guter Ritter, den die Luft nach Abenteuern in den Berg der Fran Benus führt. Renig will er nach steben Jahren fort. Benus sucht ihn vergebens durch die hand einer ihrer Gespieslinnen zu halten; er uennt sie eine Tenselin; den Borwurf weißt sie zuruct, sie sei die Königstochter von Babalen. Doch verleht entläßt sie ihn jeht. Er pilgert nun nach Rom zu Bapkt Urban IV. Der Papst aber, einen durren Stab in der hand haltend, spricht: "Sowenig dieser Stab grünen wird, sowenig sieser Stab grünen wird, sowenig find die von Maria geschieden und fehrt in der Frau Benus Berg zuruck, wo er mit Freuden empfangen wird. Am dritten Tage aber nach seiner Abreise hatte der durre Stad zu grünen begond nen, doch die jest ausgesendeten Boten suchten ihn vergeblich.

So bie eigentliche Tanhäuser- Sage. Es sinden fich aber frühe Erweiterungen und Anknüpfungen an Berwandtes. hetzmann von Sachsenheim in seiner "Morin" (1453) läßt den Tanhäuser in dem durch den treuen Eckart gehüteten Benusberg einem Gericht von zwölf Rittern vorsigen. Wolfgang heiber (1580) läßt den Tanhäuser dem Papste nicht seinen Ausenthalt im Benusberge, sondern seine Kriegebüberreien beichten. Endslich der bekannte bairische Geschichtschreiber Aventinus (1500) neunt Tanhäuser einen König, der die Deutschen und ihre Berwandten nach Afien in den Krieg geführt habe und zwar mit einer Königin friegerischer Frauen, genannt Frau Schmirein, welcher Rame für Semiramis erflärt wird. Aventinus beruft sich dabei auf alte Saaen.

Jasob Grimm nennt mit Recht die Sage eine ber anziehendsten Sagen des Mittelalters, in welcher die Sehnsucht nach dem alten Heibenthume und die harte der christlichen Geistlichseit rührend geschildert wird. Der ganze Inhalt weist auf diese Tendenz hin, wie nicht minder verschiedene Bartien in den Bolksliedern, welche ihre Unzufriedenheit mit Geistlichseit und Rapk mit flaren Worten aussprechen; hat ja diese Sehnsucht rüswärtes nach dem realistlichen Alterthum ihre Bertreter im deutschen Bolke bis in die neueste Zeit, die auf Goethe und Schiller. Der Tanhäuser, fann man sagen, ausgeschlossen von der menschlichen, christlichen Gesellschaft, süchtet sich in den Wald, in den Tan, der Tanhäuser ist der im Walde hausende, also schon durch einen Ramen gleichsam als allegorische Berson für den Dienst der heidnischen Benus bestimmt.

Aber alfo fann bie Sage nicht in ber Luft fcweben; Die Sage wurzelt in einem bestimmten Boben, Die Tanbaufer - Sage

muß aus beutschem Boben hervorgewachfen fein.

Wenden wir uns nun zu dem Minnefinger Tanhäuser, so lernen wir beffen Leben fast einzig aus seinen Liedern kennen. In der Manasse'schen Sammlung find 16 Gedichte deffelben, die jenaer Liederhandschrift enthält außerdem eins. Sie sinden fich vereinigt in der großen Sammlung von g. h. von der Sagen, der aus ihnen und historischen Quellen des Dichters Leben zussammlung von gamengestellt hat. Diese Gedichte gehoren in die Mitte des 13. Jahrhunderts. Der Tanhafare, wie der Dichter genannt

• Digitized by Google

wirb, ift ber Berr von Tanbufen. Ein foldes freihertliches Gefchlecht finbet fich in Salgburg und Balern, ein anberes in Franten und Schwaben. Die Umftanbe feines Lebens, felbft bas abuliche Bappen, welches ber Manafie'fche Cober enthalt, weifen barauf bin, bag ber Dichter zu bem skerreichifch : baintfden Gefchlecht gebort habe. Rach feinen Gebichten fcheint er als ein von haus nicht beguterter Mitter umbergegangen gu fein, ale Rachfolger Balther's von ber Bogelweibe befonbere am öfterreichischen hofe, mit Gutern ansgestattet von herzog Friedrich bem Streitbaren (1230-46), deffen jagen Tod er innig beflagt. Run wieber bem Mangel preisgegeben, flagte er, bag er nichts von bem von Welfchland gefchickten Golbe mits erhalten; er meint bamit bas von Papft Innocenz IV. gur Unterftugung ber Bahl Deinrich Raspe's, bes Gegenfonigs Friedrich's II., geschickte Gelb, bas er auch schon als ein entfciebener Anhanger ber hobenftaufen ausschlagen mußte; biefe, Friedrich U. und feine Sohne Beinrich und Konrad preift er. Es ethellt ferner aus feinen Gebichten, daß er einen Kreuzung mitgemacht hat, auf bem ihn der Weg durch Italien führte. Rach bem Tobe Friedrich's des Streitbaren war er bei Otto II. von Baiern, ber, ebenfalls trener Anhanger ber Dobenftaufen, Schwiegervater bes Ronigs Ronrab (IV.), nach bes Babenbergere Lobe jum Statthalter Defterreiche eingefest mar. Auch noch mit anbern gurften mar er befannt: fo ruhmt er ben jungen Furften Albrecht von Thuringen; bas ift Albrecht ber Ungen gurpen aubrent von Lhutingen; bas in Albrecht ber Unsartige, ber 1263 Thüringen von seinem Bater erhielt, wonach ber Dichter ihn noch 1263 lobt, aber vor 1270 sicherlich, weil in diesem Jahr die Berftofung seiner Gemahlin Margarethe, ber Tochter Friedrich's II., durch Albrecht stattsand, nach welcher That er dem treuen Anhänger des großen Kaisers nicht mehr preiswurdig erscheinen sonnte. Ueberhaupt weist keine Spur in seinem Nachlaß über das Jahr 1270 hinaus; um diese Leit muß er geschieden fein Beit muß er gefchieben fein. Alle feine Lieber find Minnelieber im engften Ginne; fie

geigen aber alle eine leidenschaftliche, verstimmte Ratur, die spatern Ungufriedenheit mit der ganzen Welt.
Run fragt es sich, wie sich der Tanhauser der Sage und der hiftorische Dichter vereinigen laffen. Da ift zunächst auffallend, bag auch ber Sanbaufer ber Sage gu berfelben Beit scheibet, benn Bapft Urban IV. regierte 1264 — 68. Beibe Sanhanfer find Ritter. Auch ber Lanhanfer ber Sage unternahm nach Aventinus einen Kreugzug; Kriegefrauen, Die Aventin nennt, gab es bamals viel; gerabe folchen fich angufchließen, war bem Charafter bes Dichters nicht enigegen. Die Benus ber Sage nennt fich Tochter bes Ronigs von Babalen, bamit ift offenbar Babplon gemeint, also wieber eine hinwelfung auf ben Drient. Somit ift es febr wohl bentbar, bag ber hiftorische Tanhanfer als Rreugfahrer in einem Bergichloffe fich mit einer Mohammebanerin in vertrautem Umgange befunden und baburch eine unverzeihliche Gunbe auf fich gelaben habe. Aus biefer geschichtlichen Thatfache fonnte fich, wenn bie Burg als Berg gefaßt murbe, leicht bie Sage weiter bilben.

So find bie beiben Tanhäufer, ber Dichter nub ber Sagenhelb, alfo boch ursprunglich eine gewesen, und eine Uebereinftimmung, wenigstens in bem hanptpunfte, ber Schöpfung ber bivinatorifden Phantafie bes mobernen Runftlers mit ber geschichtlichen Bahrheit ift von ber Kritit nachgewiesen. 42

#### Ausländische Stimmen über bie Gacularfeier Schiller's.

Begreiflicherweise mußte eine Feier von folcher Ausbeh-unng und theilweisem Geprange, wie die Sacularfeier Schils ler's, auch bie Ausmerkfamkeit bes Auslandes auf fich gieben, und nicht blos bie literarischen Blatter bes Aussandes haben fich mit der Feier und bem Gefeierten eingehend beschäftigt, felbst volltische Beitungen widmeten dem Feste Berichte ober felbft leitenbe Artifel, in benen fich aber juweilen unter beftechenben Complimenten Rathfolige eier line gang anderer Art verbargen. Auch im Auslande lant mitthe nicht verhehlen, bag bei biefer Teier nicht biefe iften Intereffen, fonbern auch nationale und wenn man wil pitzi ins Spiel famen, entfprechend ber Doppelrichtum to ein ten Dichters, ber zwar bas afthetifche Intereffe gan seg weise, bas nationale febr wenig betonte, aber beg din Biel ein burch bie afthetische Ergiehung aller gelantertet m teine geographischen Grengen gebundenes freies Sueitig beres als ben mobernen Conflitutionalismus, and mit it mofratie im Sinne ber frangoffichen Rivelleurs und Conni ober gar bie Socialbemofratie, unb mas bie benicht En frage betrifft, fo hatte er ficherlich weber wa einen ! beutschland noch von einem Großbeutschland eine Borte Aber er predigte boch bie ftaateburgerliche Freiheit, bin bie unbefchrantte Gewiffenefreiheit und er feierte bie ha vaterlandifche That, Die Baterlandeliebe, Die, wie et weln eine von bem mahren Denfchen und echten Burger um liche Tugend ift. Go finden fich bei Schiller Ausprick ! Die wir Deutsche in unserer Lage uns gu Ruge machen lenn bie es gerechtfertigt erfcheinen laffen, wenn man ifn jun! bole nationaler Ginheit erhoben hat. Aber an biefe f Deutschlands scheint bem Auslande febr wenig gelign p benn wol die meiften ausländischen Journale zeigten fich te ausschließlich bie humane und afthetifche Bebeutung bet hervorzuheben und und in balb offener balb verftedter B tabeln, bağ wir und einfallen laffen wollten, and ein m politifche Bebentung hineinzulegen. Wenn wir Donit äfthetischen und philosophischen Dingen einig find, mend Bestcomites auf einen Bint Laufenbe von Zwedeffen und trägern gufammenbringen, fo haben wir ja alles, met wunfchen und zu erreichen beanfpruchen barfen.

Einen ahnlichen Standpuntt fceint Die "Morning Pu qunehmen, wenn fie in einem bie Geftfeier betreffenen bei fagt : "Deute vor 100 Jahren warb einer ber Ronige bei fin geboren, ber, folange als bas beutfche Bolt und bu! Sprache leben, in ben herzen und Ropfen feiner Une unbeftritten herrichen wirb, ber ihnen gewaltigere & Elfaß, ein Golftein ober Rurland, ber eine großartigen begrunden half als in Franffurt am Rain vertiten w in Gifenach entworfen murbe, und beffen Genius fon teratur aller civilifirten Staaten in ber Alten unt Re feinen Stempel aufgeprägt hat. Auch uns haben bie ? und Gefühle, die erhabene Bhantafte und die hohe fitti beng Schiller's jum Beile gereicht" u. f. w. Run ja, M land wird ficherlich nichts bagegen haben, wenn wir a ving nach ber anbern bie gur letten verlieren und t "Reich bes Beiftes" behalten, bas unfere Racteum beim nachften Sacularfefte Schiller's mit Erlaubni landes cenfurfrei in Toaften, Brologen, Tafelliebern w reben bis jum Erces feiern fonnen. In Diefem deute werben une Frangofen und Englander, Ruffen und bie M leicht zu einem Reiche vereinigten Staliener gewiß alle # beutbare Freiheit und Einheit aufe zuvortommente id Bas wurde man im Rebactioneburean ber "Mormi für Augen machen, wenn man ben Englanbern wites wollte, Irland ober Canada ober fonft eine englifte ober Colonie feien nicht fo viel werth, ale bes " Geiftes", welches Chaffpeare ben Englanbern eroben bit einem höhern und allgemeinern Stanbpuntte mag bings richtig fein, aber bie englische Ration burfte ud nigften geneigt und fabig fein, fich auf biefen Sant erheben, sobald fie fich namlich biefes idealen 3mb auch nur ben geringften Abjug an ihrem Rationalus Lanberbefit gefallen laffen follte.

Das "Oxford Chronicle" - beilaufig bennt eine Brovingialzeitung, aber giemlich im Rormet bet

erfcheinenb - befpricht in ber Rummer vom 12. Rovember in cinem , The Schiller festival in Germany" aberfdriebenen Cinf. fan ebenfalls Couller und feine Cacularfeier, in welchem une nas mentlich ber barin angeftellte Bergleich zwifchen ber Gacularfeier bes beutschen Dichtere und berjenigen bee Schotten Burne von Intereffe war. Der Auffag bes "Oxford Chronicle" ift von John Macray, einem Berehrer und granblichen Renner ber beutschen Literatur, ber icon im Jahre 1827 eine Anthologie: "Strey leaves and translations from the lyric poets of Germany", ericheinen ließ, welche auch Neberfehungen Schiller's fcher Gebichte enthalt. Der Auffat beginnt: "Der Rame Schils ler's, ber, wo immer nur bentich gefprochen wirb, einen fo großen Enthuftasmus erwedt, ift ber großen Maffe ber Engs lander faum befannt, und boch hat er in feiner breifachen Gigens fchaft ale Dichter, Gefchichtschreiber und bramatifcher Dichter auf bie Bergen feiner Lanbelente einen tiefern Ginbrud gemacht, als irgendein anberer ihrer begabteften Schriftfteller. Die hunbertiabrige Reier feines Geburtetage tann nicht verfehlen, in ben Jahrbuchern bes beutich fprechenben Baterlandes ein bentwurdiger Tag ju fein, ja in allen ganbern, wo bie fittliche, gebilbete und fleißige beutiche Raffe gefunden wird, in Conbon, in Baris, in Manchefter, in Glasgow, furz in ber gangen civis lifirten Belt. Unahnlich Burns, beffen Gacularfeler unter feis nen poetisch fühlenben Lanbeleuten einen fo großen Sturm von Begeisterung hervorrief, forieb Schiller nur in ber reinften und claffichften Sprache, und feine Bebichte athmen burchgebenbe ben Beift eines verfeinerten und eleganten Gefchmade. Burns war in ber That ein Banbmann, angefrischt burch bie Erscheis nungen und Edne ber Ratur, und mit einem Genius begabt, ber fabig mar, mit ben hochften und niedrigften Themen fich ju befaffen. Seine iconften ober minbeftens boch feine popularften Erguffe find im Dialett bee fcottifden Landvolte gefchrieben, obichon allen Rlaffen verftanblich und geniegbar. Schiller's Wes bichte erweden vielleicht fur ihren Berfaffer unter ben unterften Rlaffen feiner gandeleute fein fo inniges Gefühl von Liebe als Die Gefange von Burne unter benfelben Gefellichaftefchichten in Schottland, aber von ichwanghafter und romantischer Empfinbung erfüllt, mit ber bochften Schonheit ber Sprache angethan, bienen fie boch, ben Gefchmad felbft ber armften Farmer, in beren Butten fie überall einbringen, gu bilben und gu verebeln, weil fie frei find von ber Derbheit und ber Unlanterfeit, welche jumeilen die Birfung ber Burns'fchen Gebichte entftellen und fcwachen. Schiller mar in manchen Buntten bes nationalen Intereffes ber Lehrer und Fuhrer feiner ganbeleute: er entjun-Dete ibr Freiheitegefühl; er nabrte ihre Reigung fur bas 3beale und Soone; er ftimmte ihren Gehorfinn fur die fontlichite Dufit poetifcher Sprache. Schiller's Balladen und Lieber finb, bank bem machfenben Berfehr zwifchen ben Rationen und bem immer junehmenben Studium ber beutschen Sprache in allen Lanbern in Saustlangen und Sauserquictungen geworben. . . . Gein perfons icher Charafter war von erhabenftem und reinftem Geprage und ein Leben ein fast nnunterbrochener Rampf mit Biberwartigs eiten und Krantheitezufällen. Diefem allen zum Trop fiegte as hervifche Teuer feines Beiftes, ber nach einem hobern und blern Buftanbe bes Seins ju verlangen ichien, uber alle bin: erniffe und feste ihn in Stand, Werte ju vollenben, welche ur immer in ben bantbaren Bergen feiner Canbeleute und ber Denfchheit leben werben." Freilich wird ihm ichlieflich vom nglifchen Standpunft vorgeworfen, er habe feine rechte drifts iche Gefinnung gehabt, er fei, wie es fcheine, nur eine Art von , imperfectly christianised heathen" gewesen; benn leiber abe ber Boltairianismus bamals auf viele ber leitenben Beifter Deutschlands, auf Goethe (ber aber babei boch ein Freund tung . Stilling's und bes Frauleins von Rlettenberg mar), Bies and u. f. w. großen Einfluß gehabt und fie mit "rationalistic iews" erfullt, gang im Gegenfan zu bem chriftlichen Geifte, selcher bie Schriften ihrer großen Zeitgenoffen, eines Rlopftod, berber, Samann und anberer berühmter Antoren und Denfer efeelt habe. Macray theilt bann noch eine fleine Angahl von

ihm verfaster Aeberfestungen einiger Schiller'fcher Gebichte mit, von benen wir folgendes als Probe mitcheilen :

The German Muse.

By Augustus unprotected,
By the Medici neglected,
So arose the German muse;
Fame was absent at her planting,
Yet her laurel, nothing daunting,
Bloom'd—though not in royal dews.

By her greatest Son unaided.

By her greatest Prince unshaded,
Sent away in want and shame;
Boastful may the German tell it.

By herself she won her fame.

Then her branch ascended higher,
Then with bolder hand the lyre
German poets swept amain;
When to fountains of her feeding,
From her heart's own depths proceeding,
Proud she turned, from fashion's train.

Das "Athenaeum" bringt über bie Schiller-Feier im Arysftallpalast zwar einen Bericht, boch ohne tiefer auf die Bebeustung des Festes einzugehen. Der Berichterkatter sagt unter anderm, er wolle nicht genauer untersuchen, ob die Sacularsseier Schiller's ein Aussins poetischer Begeisterung oder politicher Agitation seis nur so viel sei gewiß, daß dieses Fest einzig in England dastehe, so weit er auch zurückvenken moge. Deutschland habe sich da überall gezeigt, in den Gesichtern, im Gespräch, in der Haltung der Auschauer, in den Insignien der Comitemitglieder, ja wie er ohne bose Rebenbedeutung hinzussignen wolle, auch in dem "unpractical bustle" und der "gentle consusion".

Mit am vorurtheilelofesten unter allen Auslandern hat wol E. Seinguerlet über bie Sacularfeier Schiller's gefchrieben, und gwar in ber "Revue germanique" vom 31. October in Form einer Correspondenz aus heibelberg. Er bebt nicht nur hervor, bağ ber Beift, aus welchem biefe Feier hervorgegangen, ber Ausfing beffelben Gedautens fei, ber fich in bem Drange nach nationaler Einheit manifestire, er ertennt felbft die Berechtigung bies fes nationalen Gebanfens an. "Bei feinem Bolfe", fagt er unter anderm, "hat bie Literatur einen fo gewaltigen politischen Einfuß genbt als in Deutschland, nirgendwo hat fie fo viel bagu beigetragen, ben Patriotismus ju begrunben, benn fie war natio-nal, ebe noch eine Ration ba war. Und unter benen, welche burch ihre Schriften, burch die Thatigfeit ihres Genius am machtigften dagu mitgewirft haben, biefes Befuhl ju erweden, muß man Schiller einen erften Blat anweifen. Der Dichter, welcher von ben Alpen bis gur Offfee über alle Bergen herricht, beffen Lieber ber Student in ber ,,Rneipe", ber Arbeiter in feiner Bertftatt, bie Jungfrau am Biano fingen, beffen Schopfungen feit 60 Jahren in ben beutschen Theatern mit Beifall begrußt merben, verbiente es vor allen, jum Symbol ber beutschen Ginheit erhoben zu werben. Finden Sie nicht, daß biefe Berehrung ebenso viel werth ift, ale bie fur einen Beiligen ober fur einen Eroberer? Bergeffen Sie nicht, baß hier jebes Rind feine Sprache in ben Schriften feiner Dichter Rammeln lernt und daß die Literatur hier zu Lande nicht der Ausbruck des raffinir-ten Geschmads einer hochgebildeten Ariftofratie, sondern aus bem Schose des Bolls selbst hervorgegangen; daß sie nicht auf ben Anien vornehmer Damen, unter ben Schmeicheleien von Schongeiftern und galanten Abbes, fonbern unter fcmerglichen offentlichen Brufungen bervorgegangen ift." Anerfennenber, begeichnenber und zugleich turger tann man fich über ben volfes thumlichen Charafter ber beutschen Literatur nicht mohl ausspres chen, ale hier von einem Frangofen gefchieht. Dagegen möchte

es viellricht bier und ba Biberfpruch erregen, wenn ber Berfasser versichert, das Schiller, "avec une ame delicate, im-pressionable et très-encline à la réverie", auf den "esprit sec, raisonneur et un peu sardonique" Rorddeutschlands nicht denselben Einstug geübt habe, wie auf seine dichterlichen schwäbischen Lanbeleute und auf bas mittlere und fübliche Deutschland überhaupt. Der Schein fpricht freilich gegen Norbbeutschland, beffen trockenen, raisonnirluftigen und etwas sarbos nischen Geist wir feineswegs in Abrede stellen wollen. Aber wenn man ben Abfat ber Schiller'fchen Berte in Nordbeutichs land mit ihrem Abfas in Subbeutschland (einige gebilbete Theile von Deutsch-Defterreich, namentlich Bien vielleicht ausgenommen) vergleichen wollte - worüber freilich nur in ben Rechnunge: buchern ber Cotta'ichen Buchhanblung bie richtigen Aufichluffe ju finben finb -, fo burfte bie Bergleichung, wie wir glauben, nicht gerabe ju Ungunften Rorbbeutschlanbe ausfallen. Unb wie tam es, bag Schwaben feine hervorragenbften Geifter, einen Bieland, Schiller, Begel, Schelling u. f. w. uicht feftzuhalten vermochte? In Bezug auf die Breugen macht übrigens Seins guerlet folgenbe Bemertung, bie wenigftens auf einen großen Eheil bes preußifchen Bolts paßt: "Der Breuße, ber juvorberft Breuge und bann erft Deutscher, vor allem aber Solbat ift, wird immer einem Deutschen und Dichter einen Preugen und Solbaten, ben Alten Fris j. B. ober felbft ben Felbmarfchall Bormarte vorgieben."

Rachbem Seinguerlet bie Festprogramme verschiebener beuts fcher Stabte (barunter and bas ber Stabt Leipzig, ber "capitale de la librairie", wo bas Fest einen "caractère plus littéraire" als anbermarts haben werbe) ihrem Sauptinhalt nach befprochen und einzelne Bemerfungen baran gefnupft, fagt er weiterhin: "Auf Anlag ber Sacularfeier Rarl Auguft's, ber Goethe's Freund und Schiller's Befchuper war, hat man bie gludliche 3bee gehabt, die Statuen biefer literarifchen Dios-furen auf Einem Biebeftal zu erheben. Bernunftigerweise wibmet Deutschland bem Anbenten biefer beiben großen Dichter benfelben Gultus und in feiner Bewunderung trennt es nicht biefenigen, die mabrent ihres Lebens fo eng verbunden maren. Allerbings hatte bie Sacularfeier Goethe's vor gehn Jahren nicht bie gleichen Rundgebungen hervorgerufen, und ein ausschließ-licher Bewunderer Schiller's tonnte in biefem Abstand vielleicht einen Beweis bafur erbliden, bag fein Lieblingsbichter auf bas Bolt einen innigern und tiefern Ginfluß geubt habe als Goethe. 3d für mein Theil glaube bies nicht, ich erblice barin nur einen Rachtheil ber Beitumftanbe. Damale, im Muguft 1849, litt Deutschland an ben Volgen einer langen und schmerzlichen Rrifts. Erfcopft burch bie Anftrengungen, ble es gemacht hatte, um jur Ginheit zu gelangen, in feinen hoffnungen getaufcht, war es in eine niebergebrudte apathifche Stimmung verfallen. Beute bagegen richtet es fich aus feiner Lethargie auf; ein neuer Sauch belebt bie Geifter unb erhebt bie Gerzen. An ber Schwelle einer neuen Mera begrußt Deutschland voll Begeifterung ben Dichter, welcher fang: «Ans Baterland, ans thenre, fchließ bich an »" u. f. w.

Gelegentlich fommt Seinguerlet auch auf die Schillers Stiftung zu fprechen, und er bemerkt dabei: "Rien de mieux que d'honorer les morts, mais à la condition de ne pas oublier les vivants." Es hätte auch wirklich gar keinen Sinn, wenn man die Zeitgenoffen Schiller's fortdauernd aufs bitterke anklagen wollte, Schiller nicht fo unterflütz zu haben, wie man ihn hatte unterflügen sollen, während man doch fortsubre, sich gegen die Talente der Gegenwart der gleichen Unterlassungssund und womöglich in noch erhöhtem Grade schuldig zu machen. Gibt es auch zur Zeit keinen Dichter von der Größe Schiller's — obschon man doch nicht genau weiß, was bei größerer Aufmunterung aus dem oder jenem hätte werden können —, so gibt es doch vielleicht manchen ehrlichen, steißigen Arbeiter, welcher der Literatur und der Sache der Bildung und Humanität nicht unerhebliche Dienste geleistet, welcher, ohne dieselbe hohe Begasbung wie Schiller zu bestehen, ihm doch vielleicht ehrlich nachs

gerungen, benfelben eifernen Arbeitofleiß bewiefen, biefelten Opfer in Betroff aller Dinge, bie jum eigentlichen Lebenscom: fort gehoren, vielleicht felbft jur Benachtheitigung feiner Gefunng an bemfelben Gluch ber Beimatlofigfeit gelitten hat ober noch leibet. Solche Manner fur ihre Opfer nicht gn entschäbigen benn wer vermöchte bas? - fonbern unr ihrer brudenbften Gots gen, Demuthigungen und Demmuiffe gu entheben, bas, follen wir meinen, mußte boch eine literarifch gebilbete Ration ja ihren Bflichten gablen, fatt fich bei ber Rachwelt und bem Mus lanbe bem Bormurf auszusegen, bag fie wieber einmal einen verbienten Schriftfteller in Roth und Schmach habe verfommen laffen. Man barf nicht vergeffen, bag ber moberne Staat oft at: rabe biejenigen Talente am wenigften brauchen und verwenden fam ober will, die fich im Dienfte bee Bublifume am beften, nunlichten und treueften bemahren. Der Buchhandel fann nicht alles thu, obichon er allerdings mehr thun fonnte, wenn er mehr als bis ber baranf Bebacht nahme, wirfliche Talente und Manner von guter ehrlicher Gefinnung aufzumuntern und fie ihrer eigent lichen Capacitat gemaß und ohne Behinderung ihrer freien Be: wegung ju verwenden, flatt ihnen wie fo oft gefinnungelofe Berfzeuge vorzuziehen. In allen Lanbern find ohnehin rol Buchhandler felten, Die, wie ber jungft verftorbene parifer Ber leger Charles gurne, gerabe burch bie gegen ihre Autoren ber wiesene Liberalitat fich ein Ehrengebachtniß ftiften. Freilich bur fen wir niemand, weber Publitum, noch Staat, noch Buchhanla bes Raltfinus anflagen, benn wo herricht mehr Raltfinu, Brob neib und Intrique ale unter ben Schriftftellern felbft? Belder Autor von langjahriger Erfahrung weiß nicht, wie viel geheime Intriguen oftmale gesponnen, wie viel Rlatich und Berleum: bungen aufgerührt werben, um nicht blos ben guten Ruf, for bern felbst die Eriftenz eines Autors ju untergraben, ibn me-moglich aus einer einflufreichen Stellung ju verdrangen und bas Schosfind irgenbeiner Coterie an feinen Blat gu bringen! Und tann irgendwer behanpten, es fei ben aufftrebenben brane tifchen Autoren von irgendwelchem Rugen gewefen, bag jeu mehr als fruher Dichter und Schrifteller bie Berwaltungen von Theatern führen ober bramaturgifche Stellen befleiben? Cider lich, ein Rapital wenigstens noch einmal fo groß wie bas bisber für bie Schiller-Stiftung gesammelte, mare als vorhanden gu betretten, wenn unter ben Schriftfellern felbft ber Beift großerer Collegialität fatt bes blogen Gliquengeiftes herrichend murbe.

Saft in Ausbruden ber Begeifterung fpricht fich Forcabe in ber "Revue des deux mondes" über bie Schiller-Feier aut, und überhaupt fonnen wir ben Frangofen bie Anerfennung nich verfagen, daß fie biefes beutiche Rationalfeft meift ohne ale nationale, confessionelle ober politische Ginfeitigfeit taftwoll un mit einer gewiffen Ehrerbietung befprechen, es jum Theil aus als Anlag benugen, mehr ober meniger beutlich fich über ben Drud, unter bem gegenwärtig bie Literatur in Branfreich lent, au beschweren und in biefer hinficht bie Dentschen als ein p beneidendes Duftervolf aufzustellen. Forcabe finbet bie Gin: larfeier Schiller's um fo bewunderswerther, ba biefer Enthufiat mus einem Dichter gelte. Wer habe in einer Zeit, die ba Dichtfunft so abgeneigt fei, in dieser Zeit ber Eisenbahnen, ber Hochofen und Gredits mobiliers erwarten konnen, bag fich W Millionen Menfchen an bem gleichen Tag, in bem gleichen Ge banken und zu bem gleichen 3weck vereinigen wurden, und bis biefer Gebanke die Berherrlichung eines Dichterandenkens, ba 3weck die Feier eines literarischen Jubilaums sein wurde? & hanble fich hier nicht um eine afabemische Feier, Die gange Seck eines Bolts fei in Bewegung. Die habe ein Furft, ein Raim ober General, nie ein Mann von Geblut, ein Mann ber Der belgungigfeit und ber Unterbrudung in Dentschland eine Gule gung empfangen, wie fie jest bem armen, ehrlichen, brand Schiller bargebracht werde, und felbft anferbalb Deutschlaubt fonne man begreifen, bag Schiller wurdig fei, ber Begenten ber Berehrung eines gangen Bolfe ju werben. Rur bag ger cabe Schiller gu ben "großen Sohnen ber Frangofifchen Ren:

Intion "afhlen mochte, burfte einiges Rebenten etregen. Schiller war zwar in feinen frühern Jahren ein Berehrer Rouffean's und ein Anhanger feiner Grunbfate, aber fein Oppositionsgeift in feinen Ingendwerten war ein paar Tage alter als die Frangofifche Revolution und ging entichieben aus ben gum Theil elenben Buftanben bee bamaligen Deutschland hervor; ebenfo entichieben hat er aber auch gegen Die Frangoffiche Revolution proteftirt und von ihr fein Beil weber fur Die beutiche Ration noch für die Menfcheit erwartet. Forcabe fagt an einer andern Stelle: "Es ift fo fuß glauben ju burfen, bag es wenigftens noch ein Bolf in Europa gibt, welches in allen feinen Schichten bem Cultus bes ehrenhaften, reinen, geiftigen, wahrhaft menschs lichen Ruhms hulbigt, welches fich ben Triumphen bes Geban-tens, bes herzens, ber Runft hingibt! Es ift in ber That bebauerlich ju feben, bag bie erbarmliche Dehrheit ben Bertretern ber roben Gewalt eine ftumpffinnige Bergotterung wibmet, unb indem fle ihre Aprannen vergottlicht, felbft bas 3och brudenber macht." Bobin biefer hieb zielt, ift unschwer zu erkennen. Korcabe hebt bann weiter hervor, bag bas Beft noch eine anbere Bebeutung habe ale bie, ben poetischen Genine zu verherrlichen. Diefe Jubelfeier fei fur Dentichland bie Gelegenheit gewefen, fur einen flüchtigen Augenblick feine moralische Ginheit wieder gu finden und jum Ausbrud ju bringen. Es fei bas Borrecht und bie Ehre ber beutschen Biffenschaft und vor allem ber beutschen Philosophie, ben beutschen Stammen gum Bewußtsein gebracht gu haben. "bag fie eine Ration bilben, und bag fie unter biefem Li-tel in bie geiftige und politifche Gefellschaft Europas als Mitbewerber eintreten fonnen und follen, mit ber Sendung, ber Inis tiative, bem Rang und ber Dacht eines großen Bolte"

Die "Illustration" brachte in Rr. 46 unter ber Ueberschrift; "Le centième anniversaire de la naissance de Schiller", einen langern biographischen Artifel von Bh. Bufoni über Schiller, ber begreiflichermeife auch mit Illuftrationen (ber Sade lanber'fchen illuftriten Beitung "Ueber Land und Meer" entnommen) geschmudt ift, theils fleinern, welche Figuren und Situationen jus ben Schiller'ichen Tragobien barftellen, theile großern, beren eine bie Schiller-Statue in Stuttgart, abende am 10. November, ine andere bas Stabtchen Marbach und in ber Ginfaffung bie verschiebenen "Schiller-baufer" jur Anschauung bringt. Der Berfasser führt seinen Aussay mit ber Phrase ber Frau von Staël ein: "Goothe est le génie allemand, Schiller est le zenie humain", hebt bann weiter hervor, bag bie Dentichen in Schiller nicht blos bas poetische Genie verehrten, fonbern bag r fur fe auch ber Thous ber menfchlichen Sittlichfeit felbft ei, und fahrt fort: "Bas Deutschland betrifft, fo hat bas Weft ur biefes noch eine andere Bedeutung. Die in religiofer, ftaats icher und munbartlicher Beziehung fo getheilten Deutschen fcas en fich, um ben genialen Mann zu feiern, welcher am volls anbigften bie beutsche Nationalität reprafentirt. Bie gur Beit er Unabhangigfeitefriege hat fich bie Ration vereinigt, um bren getreueften Freund zu feiern. Gine folde gemeinsame Anacht an bemfelben Altar ichien fich nicht fobalb wiederholen zu bnnen, und boch ift fie möglich. Diefes Fest beweift es, und beutschland wird fich wie Ein Mann erheben, um benjenigen u ehren, ber in feinen Bebichten, feinen Dramen und feinen iftorifchen und philosophischen Schriften in ber Butunft bas rofe Bilb ber beutschen Einheit am glangenbften gur Erscheis ung bringen mirb." Der Berfaffer bebauert, bag in Frants eich, "où l'admiration pour le génie littéraire est toujours i vive", jest nicht mehr wie fonft bie Boefie bas Borrecht abe, bie Leute ju einem gemeinschaftlichen Gultus ju vereinigen, aß biefes Privilegium vielmehr an bie induftriellen Fefte übers gangen fei. Dan burfe biefen ihren Rugen und felbft ihre froge allerbinge nicht absprechen; aber niemand fonne fie boch n Festen vergleichen, "dont le seul but est de glorifier le enie sans aucune arrière-pensée d'interet". Der Berfaffer ellt bierbei folgenbe intereffante Betrachtung an: "Gine heut: itage vielleicht mistannte Bahrheit, Die aber wieber gur Gels ing gebracht werben follte, ift bie, bag ber vollftanbigfte und

getrenefte Abbrud bes facialen, fittlichen und intellectuellen Bu-Ranbes jebes gebildeten Bolfs in feiner Literatur ju finden ift. Sie bruckt viel mehr aus als feine Geschichte, benn biefe er-gablt uns nur, was eine Ration war, fie erzählt uns nur, bas Bergangene und Bollbrachte; während bie Literatur moblverftanben in ihren bochften Erzeugniffen - jugleich Burgel und Frucht, une nicht blos barüber belehrt, mas eine nation war, fondern zugleich barüber, was fie alles fein tann. Die Geschichte eines Bolts ift im Grunde nur bie Gefchichte feines Egoismus, mabrent feine Literatur bie Befchichte menfchlichen Lebens überhaupt ift. Richts begrengt fie, nichts halt fie auf, fie fennt weber geographische Marten noch vor-schriftemagige Beschrantungen; baber gehorchen bie Bolter feis nem reinern und erhabenern Civilisationstriebe, als wenn fie ihre großen Schriftfteller in Ehren zu balten miffen." Dag bies aber die Franzosen, selbst unter dem jesigen militarischen Regi-ment, nicht verlernt haben, bezeugt bieselbe Aummer der "Illu-stration", indem darin die Begräbnisseierlichkeiten, welche bei ber Bestattung bes fürzlich verftorbenen Begrunbers und Sauptredacteure berfelben "Illustration", Bean Baptifte Alexandre Paulin, ftattgefunden, befchrieben werben. Die vornehmften Notabilitäten von Paris: Thiers, Mignet, Rémusat, Cousin, Saint-Hilaire, Horace Bernet, Gavarni, Nisard, F. de Lesseps, Thierry, L. Repbeaud, Bastide, berühmte Buchhandler und Banfiere, furg fo viele Danner von Gewicht, bag ihre Ramen ju nennen hier zu weit führen murde, geleiteten feine fterblichen Refte gur letten Huheftatte. Belch ein Contraft zu bem Bes grabniß gerabe unfere Schiller! Freilich find auch Paris unb Beimar Contrafte; bafür war aber Paulin nicht einmal ein großer Schrifteller, sonbern nur Journalift. Wie gering bagegen ift das Anfeben, welches ein beutscher Journalift genießt, felbst in großen beutschen Stabten, Bien vielleicht bis zu einem gewiffen Grabe ausgenommen! In Schottland und England haben felbst fleinere Stabte bewährten Journaliften ihre Dantbarteit baburch bewiesen, baß fie ihnen öffentliche Denkmaler errichteten; wo fame bergleichen in Deutschland vor?

Wie Bufoni flagt auch Laurent auf Anlag ber Schiller's schen Sacularfeier in der "Europe artiste" darüber, daß fich Frankreich fo wenig um bas Andenfen feiner literarifchen Gro-Ben, eines Boltaire, Rouffeau, Corneille, Molière fummere, und mit einem fehnfüchtigen Blid auf Die Deutschen fragt er: .. Bas follen wir mehr bewundern? Das Bolf, bas feine großen Manner alfo ehrt, ober ben Dichter, ber feinen Lanbeleuten folche Gefühle einflößt?" Indeß moge fich Laurent hierüber tros ften, bei naberer Brufung wurben ihm mahricheinlich manche Illuftonen verschwinden. Intereffant maren uns einige Bemerfungen Laurent's, fo wenn er behauptet, daß ber Frangofe, wie fehr er auch von feiner Ueberlegenheit allen andern ganbern gegenüber überzeugt fei, bennoch fich mit dem deutschen Bolfe, "bem einzigen mit bem ruffifchen (!), bas uns Frangofen fpm-pathifch ift", burch ein lebhaftes Mitgefühl verbunden fühle; wogegen er versichert: "Der Stallener flogt uns ab, sobalb wir mit ihm in Berührung fommen; ber Spanier verfest uns in Buth; ber Englander ift der einzige, der uns haß einfloft." Sehr gerecht trifft uns Deutsche Laurent's Tabel: "Deutschland, welches fonft nicht bas Unrecht begeht, fich auf eine oberflächliche Burdigung zu beschränfen, läßt fich mehr als einen in Frantreich blos burch Geschicklichfeit ufurpirten Ruf aufbringen." Laurent fennt überhaupt fein einziges frangofifches Buch, "welches eine hoffnung ausbrudt"; Deutschland fonne gwar ebenfo wenig als Franfreich einen großen Ramen anführen, aber es habe doch ben Gultus ber Bergangenheit und befonders ben Glauben an die Bufunft. Faft unerhört ift bas muthige Busgeftandnig im Munde eines Frangofen: "In Bezug auf Intellis geng und Sittlichfeit fteben wir Frangofen auf einer niebern Stufe, und bas aus Urfachen, welche in einem rein literarifchen Blatte nicht naber beleuchtet werben burfen"; und febr treffend bie Bemerfung: "Die gegenwärtige Generation fügt fich luftig barein und fieht lachend ihrer eigenen Leichenfeier gu. Gie

regiftrirt untergebende Großen, ohne eine einzige beginnenbe vergebeinen gu tonnen." In ber That fann man bie Gaeularfeier Schiller's ale eine Met Leichenfeier betrachten, woburch fich bie gegenwartige Generation felbft gu Grabe tragt; mit einem faft icanerlichen Ausbrud bes Bergnügens auf ihrem mit Leichenforbe überzogenen Antlig wiederholt fie immer von neuem ben Refrain von ihrer Unfahigkeit, geniale Manner hervornbringen, obichon es unter benen, welche biefe luftige Lobtenflage anftimmen, manche geben mag, bie fich als eine hervorragenbe Ausnahme betrachten und fich felbft unter ber Lupe ihres Gelbfts bewußtseins in hunbertfacher Bergrößerung erfcheinen, wahrenb fie allen Uebrigen nur ben Berfleinerungefpiegel vorhalten.

#### Motiz.

Die bichterische Erfindung.

Der literarische Streit über ben "Fechter von Ravenna" hat fich gelegt. Richtebestoweniger find viele fich baran knupfenbe Brincipienfragen unerledigt geblieben. Es fallt uns nicht bei, ben alten Saber wieber aufzuwarmen und nach bem Uriprunge bes bramatifchen Gebichts zu forschen. Gine Eigenthumlichfeit ber beutschen Ratur, bie namlich : fich aus bem ebelften Gerechtigfeitetriebe jur Ungerechtigfeit gegen bie feftftebenben Reas litaten fortreißen ju laffen, hat auch bei bem Streite mehr ale einmal bas Dberfte ju unterft gefehrt. Ber ber Erfinber ber Ibee ju jenem Trauerspiele gewefen, bas geht uns hier gar nichts an. Es ift aber bie Geringschapung, mit ber man bie Erfindung einer bramatischen Sandlung, Die Erfindung eines bramatifchen Gonflicts ber Ausführung glaubte nachlegen ju muffen, welche wir hier betonen. Es ift und bleibt eine Carbis nalfrage, ob bei ber bramatifchen Arbeit bie Ernnbung bas Rebenfachliche, ob nicht. Ge fommt bem Dramatiter wol mit Recht ein Graufen bei, wenn er erwägt, bag feine muhfam geicaffene Grundlage bes Stude von, einem anbern ausgebentet werben burfe, nur weil biefer formell burchgebilbeter ift ober buhnengemäßer zu fchreiben verfteht. Bon fehr ehrenwerther Seite wurde bamals barauf hingewiesen, bag man bem Maler, wenn er benfelben Gegenftanb, 3. B. ben Chriftustopf, mit fo vielen und nach fo vielen anbern Runftlern als Grundlage feis nes Gemalbes mable, baraus feinen Borwurf mache. Wie hier auf die Erfindung gar wenig, bagegen alles auf die Ausführung antomme, fo and bort bei bem Dramatiter. Bir laffen biergegen Leffing fprechen. "Bei dem Artiften", fagt er im "Laofoon", "bunft une bie Ausführung fcmerer als die Erfindung; bei dem Dichter hingegen ift es umgefehrt, und feine Aussuhrung dunkt uns gegen die Ersubung das Leichtere." Und weiter unten: "In der That hat der Dichter einen großen Schritt voraus, welcher eine befannte Geschichte, befannte Charaftere behandelt. Sunbert froftige Rleinigkeiten, bie fonft jum Berftanbniffe bes Gangen unentbehrlich fein wurben, fann er übergeben; und je gefchwinder er feinen Bubbrern verftandlich wirb, besto gefchwin-ber fann er fie interefftren." Raturlich gelten biefe Borte gleichmäßig von biftorischen Stoffen wie von ben bramatischen Bormurfen, die Romanen ober anbern Dramen entlehnt find. Leffing, ber fich bie Dube genommen eine "Minna von Barn-helm" und "Emilia Galotti" ju erfinden, wußte allerdings bie Bebeutung ber hundert froftigen Rleinigfeiten zu murbigen. Bei einem ,,Gffer", einer ,,Grille", einer ,,Anna-Liefe" bat man freilich auf biefe bunbert froftigen Rleinigfeiten nicht Rudficht zu nehmen, beshalb mag es auch gerathen fein, biefe Kleinigfeiten als unter-geordnet anzusehen. Gine britte Stelle endlich behandelt bie Eranbung in ber Malerei. Da ber Maler gesehen, fagt Leffing, bag bie Erfindung feine glangenbe Seite nie werben fonne, so fei er gegen bie Erfindung zu lau geworden und in bem engen Begirfe weniger, ihm und bem Bublifum geläufig gewors bener Borwurfe geblieben. "Er ließ", fahrt Leffing in biefem Tabel wortlich fort, "feine gange Erfinbfamfeit auf bie bloge Beranberung in bem Befannten geben, auf neue Jufammens fegungen alter Gegenftinbe. Das ift auch wirtlich bie 3be, welche Die Lebrbucher ber Malerei mit bem Borte Grabung verbinden. Denn ob fie biefelbe fcon fogar in maletifce und bichterifche eintheilen, so geht boch auch bie bichterische nicht auf bie hervorbringung bes Borwurfs selbft, fonbern lediglich auf bie Anordnung ober ben Ansbruck. Es ift Ersindung, eber nicht Erfindung des Gangen, fondern einzelner Theile und ihrer Lage untereinander. Es ift Erfindung, aber von jener geringern Gat-tung, die horag feinem tragifchen Dichter anrieth (and Pisones, v. 128—130):

> . . . Tuque Rectius Iliarum carmen deducis in actus, Quam si proferres ignota indictaque primus.

Aurieth, fage ich, aber nicht befahl. Anrieth, als für ihn leich ter, bequemer, juträglicher; aber nicht befahl, als beffer und eller an fich felbst." So Lessing! Und wer es fich mit ber Dramaid Ernft fein lagt, weiß auch, bag bie Erfindung und Glieberung bes bramatifchen Conflicts an ber gangen bramatifchen Arbeit bas Schwerfte. Ift in Diefem Conflicte burch die Gefchichte obn burch einen britten, fei es im Drama, fei es im Romane, vor gearbeitet, fo ift bie bramatifche Schopfung nur halbe Arten. Emil Miller-Samemegen.

#### Bibliographie.

Abelburg, A. Ritter v., Entgegnung auf bie von Dr. Frz. List in seinem Werte: "Des Bohemiens et de leur mu-sique en Hongrie" (Die Zigeuner und ihre Musse in Ungarn) aufgeftellte Behauptung: bag ce feine ungarifche Rationalmuft. fonbern blog eine Dufit ber Bigeuner gibt. Dit einem Bor wort von Alexander von Czete. Ben, Lampel. Br. 8. 71, Agr. Album jur Schiller- Feier. Bon Studirenden ber Biene

Universität. Bien, Manz u. Comp. Lex.-8. 1 Thir. 10 Agr. Anbeche, Maria v., Banbora. Gin weltportifor Stammbuch. Leipzig, Arnold. 1860. 16. 20 Rgr.

Aus Beimar's Theater : Leben. Gin Bilb ber Erinnerung,

Weimar, Kühn. 8. 5 Ngr.

Buiffon, G., Der Denfch, Die Familie und Die Gefelichaft in ihren Berhaltniffen jur fittlichen Entwidelung ber Denfcheit. Aus bem Frangofifchen. Bafel, Bahumeier. 8. 1 Thir. 4 Mar.

Denfwurdigfeiten aus bem Leben von Amalie Sieveling u beren Auftrage von einer Freundin berfelben verfaßt. Dit einem Borwort von Bichern. Samburg, Agentur bes Rauben ber fes. 1860. Gr. 8. 1 Thir.

Schiller'fche Dichtungen in lateinischer leberfegung. Gu Beitrag jur 100jahrigen Geburtstagsfeier bes Dichters. Ben B. Linbemann. Leipzig, Engelmann. 8. 6 Rar.

Enthüllungen aus England. Bon einem Deutfchen. Der

nover, Rumpler. 1860. 8. 12 Ngr. Fifcher, 3. M., Mufifalische Rundschau über bie leben brei Jahrhunberte. Leipzig, Beit u. Co. Gr. 8. 20 Rgc. Frante, G., Ryffhaufen. Gebicht. Duerfurth, Schmit. 15 Mgr.

Freytag, G., Bilber aus ber beutschen Bergangenben. Ister Theil. Leipzig, hirzel. Gc. 8. 1 Thir. 15 Rgr. Friedrich, F., Kriegs-Bilber. Jena, Deiftung. 1860.

20 Ngr.

Grote, L., Bartholomaus Saftrow, ein merfwurbiger &r beneflauf bes 16. Jahrhunders. Für Jung und Alt bearbeim. Mit Borwort von B. Rathufins. Salle, Fride. 1860. Ge & 1 Thir. 15 Mgr.

Gubig, g. B., Gebichte. 3mei Banbe. Berlin, Bar eine Buchhanblung. 1860. Gr. 12. 2 Thr. 15 Rgr. heinrich, R., Proben von Gottes wunderbarer Duk. Erzählungen. Leipzig u. Dresben, Raumann. 8. 6 Ngr. hermann, E., Eine beutsche Revolution ober ber Carne

pel pon 1848. Roman. 3wei Banbe. Leipzig, Rollmann. 1860. Gr. 16. 1 Thir.

Jahrbuch beutscher Buhnenspiele. Herausgegeben von F. B. Gubig. 39fter Jahrgang für 1860. Berlin, Bereins-Buchhandlung. 1860. Gr. 12. 1 Thir. 20 Agr.

Renffen, &., Die Stadt und Berriichfeit Erefelb, hiftorifche topographisch bargeftellt. 1ftes und 2tes Deft. Grefelb, Rlein.

Gr. 8. à 10 Mgr.

Rleinschneiber, Die Findweibthen vom Multwigberge ober Aberglanbe und Glanbe. Eine Sage aus ber Beit vor und ju Anfange bes Bojahrigen Krieges. Langenfalja, Schul-buchhanblung bes Thuringer Lehrer-Bereins. 1860. 8. 9 Rgr.

Krabbe, D., Das lutherische Bekenntniß und die in Sache bee Brof. Dr. Baumgarten abgegebenen Gutachten ber theologis ichen Facultäten zu Gettingen und zu Greifswalb. Schlawis. Gr. 8. 1 Thir. Berlin,

Rubn, A., Schiller. Sein Leben und fein Sterben, fein Birfen und feine Berte. Berftreutes als Baufteine ju einem Denfmal gefammelt. Ifter Banb. Ifte Abtheilung. Dit 5 Illuftrationen. Beimar, Ruhu. Gr. 8. 221/2 Rgr.

Rubn, A., Sagen, Gebrauche und Marchen aus Bestfalen und einigen anbern, besondere ben angrengenden Begenben Rorbs beutschlands. Ifter Theil. Sagen. Leipzig, Brodhaus. 8.

1 Thir. 20 Rar.

La Salle, De, Die awolf Tugenben eines guten Lehrers, erflart burch ben Bruber Agathon. Gin Beitrag jur Geichichte ber Babagogif bes 18. Jahrhunderts. Aus bem Frango:

fifchen. Augeburg, Kollmann. 8. 9 Rgr. Cohrengel, 20., Altee Golb. Deutsche Sprichworter unb Rebensarten nebft einem Anhang. Clausthal, Groffe. 1860.

Gr. 16. 71/2 Rgr.

Bofchin, G., Mittheilungen aus ber Bilbungegefchichte Goethe's und Schiller's jur Beantwortung ber Frage: Dans ober Schule? ober haus und Schule? Dangig , Bertling. 8.

Monob, A., Die Aufgabe und bas Leben bes Beibes. 3wei Bortrage. Aus bem Frangbfifden. Reu-Ruppin, Berge-

mann. 16.

3. 71/2 Rgr.
- Maria Ragbalena. Aus bem Französischen. Bots:

bam, Schlefter. 1860. 12. 5 Mgr.

Deutscher Dufenalmanach. Derausgegeben von C. Schab. Rit bem Bilbuig 3of. Freih. ron Cichenborff's und einer Dufilbeilage von Louis Spohr. Ster Jahrgang. Bargburg, Stabel.

12. 1 Ehir. 12 Rgr.
Parthey, G., Zur Erdkunde des alten Aegyptens.
Mit 16 Karten. Berlin, Dümmler. Gr. 4. 2 Thir.

Die Bhantafie im Dintenfaß. Leipzig, Friefe. 25 **N**gr.

Brus, R., Die beutsche Literatur ber Gegenwart 1848 bis 1858. 3mei Banbe. Leipzig, Boigt n. Bunther. Gr. 8. 3 Thir. 10 Mgr.

Robenberg, 3., Alltageleben in London. Gin Sfigenbuch. Berlin, Springer. 1860. Gr. 8. 24 Rgr.
Sanb, G., Die Grille, ober: Die fleine Fabette. Frans gofifche Dorfgeschichte. Deutsch von M. Soraber. Dit 4 Bil bern. Leipzig, Friedlein. 1860. Gr. 16. 10 Rgr.

Sandvoss, F., So spricht das Volk. Volksthümliche Redensarten. Berlin, Schotte u. Comp. 1860. Gr. 16.

12 Ngr.

Shabelin, 3. 3., Julia Alpinula. Tranerspiel in brei

Aften. Bern. 8. 8 Ngr.

Schiller, &. v., Gefchichte von Burttemberg bis junt Sabre 1740. (Bum erften Male im Drud berausgegeben und aus ber "Burttembergifchen Bolfebiblitohet" abgebrudt jur 100jahrigen Geburtstagsfeier bes Berfuffers.) Ifte Lieferung. Stuttgart, Schaber. Gr. 16. 6 Rgr.

Schiller=Ralenber. Auf bas Sacular=Jahr von Schiller's

Geburt. Bien, Lechner. Gr. 16. 20 Mgr.

Someling, C., Der Rrondiamant. hiftorifd:romantifche

Erzählung aus ber Beit ber Raiferin Catharina II. von Rufe land. Iftes bis 4tes Beft. Berlin, Sacco. Gr. 8. à 4 Rgr.

Sopf, 3., Die heilige Glifabeth. Drama in funf Aften.

Junebrud. 1856. Gr. 16. 8 Rgr.

Seibert, C. G., Ueber ein charakteristisches Element in der Lyrik Emanuel Geibels. Ein Vortrag, Marburg, Elwert, Gr. 12. 5 Ngr.

Spinnertonig's Sollenfahrt. Ein Gerbftnachtstraum. St. Gallen, Cheitlin n. Bollitofer. 1860. 16. 9 Rgr.

Stolz, A., Ueber die Vererbung sittlicher Anlagen.

Freiburg im Br. Gr. 4. 12 Ngr. Bachenhufen, O., Die Buftenjager. Bilber aus bem Ariegerleben ber Saharaftamme. 3wei Theile. Berlin, Bag-ner. 1860. 8. 2 Thir. 20 Ngr.

Bodler, D., Theologia naturalis. Entwurf einer foftematifden Naturtheologie vom offenbarungeglanbigen Standpunfte aus. Ifter Band: Die Prolegomena und die specielle Theologie enthaltenb. Ifte Balfte. Frantfurt a. Dt., Bebber u. Bimmer. 1860. Gr. 8. 2 Thir.

#### Tagebliteratur.

Baumgarten, Mitheilungen aus ber Roftoder Gemeinbe an feine hamburger Freunde gur Aufflarung und Rechtfertigung. hamburg, Rolte u. Robler. Gr. 8. 5 Rar.

Frohlich, R., Schiller. Gin Gebentblatt fur bas Bolf gum 100jahrigen Geburtetage feines großen Dichtere ben 10. Ros vember 1859. Berlin, Schroeber. Gr. 4. 11/2 Rgr.

Collhard, Die Ueberrumpelung ber Reicheftabt Franffurt burch bie Frangofen, am 2. Januar 1759, und bie Schlacht bei Bergen in Kurheffen zwischen ben Franzosen und Allitrten, am 18. April 1759, nebft einer topographischiftorifchen Schilbetung bes Marftfledene. Bilbel. Gr. 8. 4 Rgr.

Delfferich, A., Chiller-Rebe. Berlin, Springer. Ler. 28.

11/2 Rgt. 3ahne, M., Inr Schillerfeier am 10. Rovember 1859. Gebicht. Berlin, A. Dunder. Soch 4. 21/2 Rgt.

Mezger, G. C., Schiller als Dichter der Jugend. Rede zur Vorfeier des 100jährigen Geburtstags unsers grossen Dichters. Augsburg, Rieger. Gr. 4. 8 Ngr.

Rublfelb, 3., Die geiftige Emancipation ber Franen. Eine Anregung. Anclam. Gr. 8. 2 Rgr.

Defterreich ber Konforbatenftaat. Bien, Braumaller. Les. :8. 10 Rgr.

Breugene Aufgabe in Deutschland. Rechteftaat wiber Revolution. Bom Berfaffer ber "Despoten als Revolutionare." Berlin, Saube u. Spener. Gr. 8. 16 Rgr.

bas gefammte Deutschland. Deffau, Reuburger. Gr. 8. 21/2 Ngr. Die Revolution in Mittel-Italien. Leipzig, Kollmann. 8.

Stier, R., Dr. Stahl's Buch: "Die lutherifche Rirche und bie Union." Gin fritisches Referat. Berlin, Biegandt u. Gries

Gr. 8. 4 Ngr.

Der Ueberfall ber Reicheftabt Frankfurt burch bie Frango: fen am 2. Januar 1759 und bie 4 erften Monate ber frangoff: fchen Besehung. Ein Beitrag jur Geschichte von Franturt, jur Geschichte bes 7jdhrigen Krieges und jur Jugendgeschichte Goethes. Frankfurt a. M., Auffarth. Gr. 8. 4 Rgr. Bolff, P. S., Die Beihe bes Genius. Ein Fefthiel ben

Manen Schiller's bargebracht jum 10. Rovember 1859. Ber-

lin, haffelberg. Gr. 8. 5 Rgr.

Burmbrand, Graf B., Offener Brief au ben Gen. Berfaffer der Flugschrift "Sustine et Abstine". Brag, Credner. Ør. 8. 5 Rgr.

Bur innern Reform Defterreiche. Erlangen, Enfe. Lex. 8. 5 Mgr.

# Anzeigen.

Verlag von f. A. Brockhaus in Ceipzig.

### Das Staats-Lexikon

von Rotted und Welder.

Pritte, umgearbeitete, verbefferte und vermehrte Auflage. perausgegeben von Karl Belder.

Bollfandig in 10—12 Banden ober 100—120 heften. Gr. 8. Rebes Seft 8 Sar.

Inhalt bes neunundbreißigken Deftes:

Confumtionskeuern (Berzehrungskeuern). Bon H. Rau. (Schluß.) — Continentalfpkem, Continentalfperre. Bon F. Bulau. — Contingent. Bon H. Raquarbsen. — Constract, s. Bertrag. — Contredgmatur (Gegenzeichnung). Bon Welder. — Contredande. Bon H. Marquardssen. — Contribution, s. Kriegsschaden, Kriegslasten. — Controle. Bon Welder. — Controverse und Litizgesep, Status controverslae. Bon Welder. — Controvers und Etitzgesep, Status controverslae. Bon Welder. — Controvers und Etitzgesep, Status controverslae. Bon Welder. — Convoit. Bon H. Arquardssen. — Corposation, Corpus, universitas, moratische Verson, Versonsengemeinbeit. Bon Welder. — Corpus Catholicorum, Corpus Evangelicorum. Von Belder. — Corpus Catholicorum, Corpus Brangelicorum. Von Belder. — Corpus Catholicorum, Corpus Catholicorum, Corpus Guntisches Rechtsbuch. — Corpus Juris civilis. Von Relder. — Cortes und Cortedversassing in Spanien. Von Rotted. — Courtoisse; Curialien. Bon Bulau. — Crebit (Handelsecrebit und liegenschaftlicher Grebit). Von R. Mathy. — Crebit (öffentlicher). Von R. Mathy. — Crebitankalten. Von R. Mathy.

Diese britte Auslage bes berühmten Berts hat fich tros ber wesentlich veränderten Zeitumstände einer gleich lebhasten Theilnahme zu erfreuen wie die frühern beiden Auflagen. Sie bietet eine zeitgemäße Erneuerung und Umarbeitung der frühern bewährten Artistel und wird von den ersten Namen ber deutschen Wiffenschaft unterstützt.

Die bisher erschienenen Hefte und ber erste bis britte Band find nebst einer aussubrlichen Ankundigung in allen Buchhandlungen zu haben, wo auch Unterzeiche nungen angenommen werben.

#### Der Umtausch älterer Auflagen des Conversations-Lexikon

gegen die neueste zehnte Auflage (20 Thlr.) unter Zuzahlung von 12 Thlrn.

findet nur noch bis Ende dieses Jahres statt.

Ausführlichere Auskunft in einem Prospect, der in jeder Buchhandlung zu haben ist.

Die zehnte Auflage des Conversations-Lexikon kann fortwährend auf einmal oder allmählich (in 80 Heften su 7½ Ngr.) bezogen werden. Eine Ergänzung derselben bildet

Unsere Zeit. Jahrbuch sum Couversations-Lexikon, wovon monatlich ein Heft zu 6 Ngr., jährlich ein Band erscheint. Derlag von S. A. Brochfaus in Ceipzig.

Jefter (s. e.), Die kleine Jagd. Bum Gebrauch angehender Säger und Sagdliebhaben. Bierte Auflage. Bearbeitet und herausgegeben der C. H. Greiherru von Berg. Mit Lithographien und holzschnitten. Zwei Bande. 8. Geh. 2 Aht. Geb. 2 Ahr. 10 Mgr. (Auch in seche Lieserungen zu 10 Mgr. zu beziehen.)

Die Jagb hat im allgemeinen in der Gegenwart wiem mehr Boben gewonnen und besonders die kleine Jagd erfru sich wiederum einer größern Beachtung; mauchem Jagdbefihr wird es deshalb erwünscht sein, über die vortheilhafteste Benutung und Behandlung berselben Auskunft zu erhalten. Er sindet diese vollständig in dem vorliegenden Buche, denn en Berfasser wie der Bearbeiter waren der Sache durchaus mächtig was schon die Anerkennung, die sich Jester's Wert seinden bei Jägern und Jagdreunden erworben hat, sowie das jepig Erscheinen einer vierten Auflage desselben deweist; um seinen praktischen Werth, seinen reichen Inhalt, gibt die Berrebe des Bearbeiters nähere Ausfunst.

Bei einer guten typographischen Ausstattung, unter Ingabe vieler Holzschnitte und Lithographien, wurde der Preis bet nunmehr vollständig erschienenen Werks, das in britter Anflage 3 Thir. 6 Ngr. fostete, boch nur fehr niebrig, au 2 Thir. gestellt.

In demfelben Derlage erfchien:

Windell (G. F. D. ans bem), Handbuch für Jäger, Jagdberechtigte und Jagdliebhaber. Dritte Auf: lage, bearbeitet und herausgegeben von J. J. bon Eschwi. Mit Holzschnitten und einer lithographirten Tafel. Zwei Bände. 8. Geh. 6 Thlr. Geb. 6 Thlr. 20 Rgr. (Auch in 12 Lieferungen zu 15 Rgr. zu beziehen.)

Eine neue, von bem befannten Schriftfeller 3. 3. ven Efcubi bearbeitete britte Auflage bee berühnten, mot unübertroffen baftehenden Windell'ichen Jagbbuche, beren Breis trop ber vorzüglichen außern Ausstattung fast um bie halfte billiger ift als ber ber frühern Auflagen.

In allen Buchhandlungen ift ein

### Weihnachts - Katalog von F. A. Brodhaus in Leipzig,

eine reiche Auswahl zu Festgeschenten geeignete: Berte aus diesem Berlage, gratis zu erhalten.

#### Brockhaus' Reise - Atlas: Berlin und seine Umgebungen.

Plan der Stadt nebst einem Führer für Fremde.

Preis 5 Sgr.

Allen Besuchern Berlins als neuester, übersich: licher und vollständiger Führer zu empfehlen.

Berantworflicher Rebacteur: Dr. Chuarb Brodfaus. — Drud unb Berlag von G. M. Brodfaus in Leipzig.

### Blätter

für

# literarische Unterhaltung.

Erscheint wöchentlich.

— Ar. 51. —

15. December 1859.

Inhait: Die Schiller: Literatur bei Schiller's Jubelfeier. Ban hermann Marggraff. Zweiter Artifel. — hiftorisches Aaschenbuch. Heraus: gegeben von Friedrich von Raumer. Dritte Folge. Zehnter Jahrgang. Bon Karl Limmer. — Jur Erzählungsliteratur. — Die Deferz Schaefer'sche "Geschichte ber beutschen Boefie". — Rotizen. (Kosmopolitismus und Batriotismus im vorigen Jahrhundert; Jum Sacular: gebächtnif Ailly's.) — Bibliographie. — Anzeigen.

## Die Schiller · Literatur bei Schiller's Jubelfeier. 3meiter Artifel. \*)

Die Jubelfeier Schiller's, Die fo viele Literatur und jum Theil auch Maculatur hervorgerufen hat, mar, wenn wir fle in ihrer Totalitat überbliden, ficherlich ein icones Feft, bas übrigens von neuem bewiesen bat, wie erftaun= lich viel ber Deutsche im Toaften, Sprechen, Dichten, Singen und Zwedichmaufen zu leiften vermag. Was felbft ben Auslandern an Diefem Beft vorzugeweise imponirte, mar bie Ginftimmigfeit, womit es von allen gebildeten Deutschen auf bem gangen weiten Erbenrund begangen wurde, eine Ginftimmigfeit, welche man im Auslande von une Deutschen, bie fonft nur fo flägliche Schau= fpiele von Berriffenbeit und Diebarmonie gum beften gu geben pflegen, in biefer Beife nicht erwartet batte. Dan erstaunte nber bie Große und Ausbehnung bes beutiden Baterlandes, bas, wie man ploglich zu feiner Bermun= berung mabrnahm, nicht einmal auf bie beutichen Bun= besftaaten beschänft ift, fonbern in allen europäischen Lanbern, in Morbamerifa, ja unter allen Breitengraben und felbft unter barbarifden Bolferfchaften feine Brovin= gen nebft bazugeborigen Central= und Bauptorten gablt. Es ift freilich fure erfte nur ein geiftiges, ein ibeales Baterland, aber bas Ausland mochte fich boch im fill: len fragen : wie, wenn biefes fo zahlreiche, über ben gangen Erbfreis verbreitete Bolf, welches mit fo großer Babig= feit an feinen geiftigen Butern hangt und feiner Begeifterung für feinen Lieblingebichter auch im Auslande einen fo berebten, einen fo felbftbewußten Ausbruck zu geben weiß, fich einmal auch in politischen Dingen zu bemfelben folgen Bewußtfein und berfelben Ginmuthigfeit aufraffen follte, bie es jest nur in Sachen ber Literatur, ber Runft, bes Gebantens an ben Tag legt? Burbe nicht biefes Bolf, bas trop feiner furchtbaren Berriffenbeit in Bejug auf Dynaftien und Stamme, Bolitif und Religion, felbft Dage und Bewichte, boch bisher nicht tobt zu machen mar und nach Beiten troftlofer Berriffenbeit immer von

neuem wieber irgendeine Sauptprobe seiner Busammengehörigkeit und Ungerreigbarkeit ablegt und besteht, wurde nicht dieses merkwurdige und in so vieler Sinficht rathselhafte Bolt bei gleicher Einmuthigkeit auf politischem und religiösem Sebiete wie jest nur auf literarischem die Farbenftriche auf der europäischen Landfarte bestimmen und die Welt unter sein Scepter beugen können?

Bas man weiter an biefem Sefte, bei bem, wie ber Frangofe Forcabe bemerft, "Fürften, Minifter, Generale fich freiwillig ober gezwungen vor ber Berrichaft ber einftimmigen öffentlichen Meinung beugten", befonbers gu bewundern fand, mar ber Umftand, baß fie einem Dich= ter galt: einem Dichter in einer Beit bes Materialismus, bee Induftrialismus, bes alles verfchlingenben Befcafts: treibens, ber hausbackenen Brofa, ber Stochjobberei, ber politifchen Salbaberei und Beitungeleferei und hochnafigen Rrittelei; in einer Beit, wo niemand mehr an die Boe= ten und bie Boeten taum noch an fich felbft glauben, und faft jeber Bater bis zum Tobe erfchrickt, wenn fich in feinem Sohne ein poetisches Talent ober eine foriftstelle= rifche Anlage verrath; wo die meiften nur noch gewohnt find, über einen jungen Dichter in fpottifchem Sone qu fprechen; wo bei vielen ein fonft gefchapter Dann fofort bedeutend in ber Achtung fintt, wenn fie boren, bag er auch "Berfe macht", vielleicht fogar icon mit einer Sammlung Gebichten bebutirt hat, von ber fie bieber nichts wußten! In einer folden blafirt egoiftifden Beit, wo man icon Junglinge, bie balb noch Anaben finb, von Speculationen, Belbgefcaften, Actien und Renten fprechen horen fann, feiert man nicht etwa ben verftor= benen Chef bes Saufes Rothfdild, fondern Schiller, ben Dichter bee 3bealismus, ale bas Borbilo und ben Beros ber Beit, felbft auf bie Befahr bin, bag burch biefe Reier wieber fo und fo viel junge unerfahrene Menfchen, bie jufallig noch vom Beifte bes Materialismus unberührt geblieben find, berführt werben, biefem Borbilbe nach: guftreben, nachzubichten und nachzuleiben, um zu ibat zu ertennen, wie fon zwar, aber wie verberblich auch ibr Babn gemefen. Run miffen wir zwar febr mobl, bag

<sup>\*)</sup> Bgl. ben erften Artitel in Rr. 46 b. Bl. D. Reb. 1859. 51.

jenes materielle Boltden, "welches fich nicht anbers freuen fann ale bei Tifch"; bag bie Legionen ber blos Neugierigen, ber Schau= und Borluftigen bie große Armee bei biefen Reftivitaten bilbeten; bag viele berufen, aber menige ausgemählt maren; bag bier und ba perfonliche Eitelfeit ober bie Sucht nach Bopularitat fich einmifchte, melde lettere namentlich manchen bieberigen aneidließ: lichen Goethe = Berehrer ploglich in einen ebenfo ausschließ= lichen Schiller : Berehrer verwandelte; bag endlich noch gang andere Motive: politifche Barteiintereffen, vaterlandifche Tenbengen, Opposition gegen bie Dunkelmanner unferer Beit u. f. m., im gangen mehr ale afthetifche mitgewirft baben, bem Jubelfest einen fo unerhörten Glang und eine fo weite Ausbehnung zu verleihen. In ber That fab man an vielen Orten gerabe folde Berfonen bie Reftanordnungen am eifrigften betreiben und fur bie Reier agitiren, bie fonft allen afthetischen Intereffen fich abhold zeigen; ja man fab felbft einzelne Schriftfteller, beren Richtung von ber Art ift, bag Schiller, lebte er noch, mit grundlicher Berachtung jebe Gemeinschaft und Berührung mit ihnen ablehnen murbe, ploglich fich geberben, als feien fle bie Erben feines Beiftes und bie eigentlichen Buter feines Ibealismus. Aber bas Wunber, bag in unferer materialiftifden Beit gerabe ein Dichter es mar, bem ein foldes Nationalfeft, ein Feft aller Deutschen gefeiert wurde, bleibt bamit boch unerklart und zugleich unbemakelt. Es war eine ber Boefie bargebrachte Bulbigungefeier, beren tiefe und eigentliche Bebeutung man anerkennen muß. felbft wenn man innerlich bavon überzeugt fein follte, baß, je mehr Ehren auf bas Saupt eines verftorbenen Dichtere fummirt werben, um fo mehr von ber Ehre, auf welche bie noch lebenben und noch wirkenben Dichter Unspruch machen und vielleicht auch machen burfen, subtrabirt zu werben pflegt. In Bezug auf biefe Bebeutung bes Feftes bemertte jungft Otto Band in ber "Novellenzeitung":

Deutschland hat beim Schiller Feste nicht allein perfonlich seinem Liebling und einem seiner ersten Dichter gehultigt, sons bern es hat in dieser Huldigung der Literatur überhaupt seine Achtung dargebracht. Es int sich darüber flar geworden, daß die unermestliche Macht der Literatur die hauptbahnbrecherin aller hochsten Gultur und alles Bildungsruhms ist. Was waren dier hochsten Gustur und alles Bildungsruhms ist. Was waren die Juden und Griechen, ja was waren wir, ihre Geisteserben, wenn man jenen Bolfern all ihre helben und Staatsmanner ließe und konnte ihnen aus der Geschichte ihre größten Schriftssteller wegstreichen? Es bliebe nur eine Glanzherrschaft geordsneter Barbarei übrig. . . . .

Banck führt bann weiter aus, wie alle übrigen Literaturzweige und selbst die Kunste boch im Grunde nur Tochter und Enkeltöchter ber Urmutter Boesie seien. Aehnlich äußerte ber Richter C. B. Daly bei der neuworker Schiller-Beier in seiner in englischer Sprache gehaltenen Rede: Wenn die Werke eines Mannes diejenigen eines Baumeisters zu überleben im Stande seien, so seien es die Werke eines Dichters. In Indien seien alle Zeugnisse der frühern Civilisation verloren gegangen mit Ausnahme der Literatur. Eine große poetische Schöpsung sei in sich selbst ungerstörbar, sie werde stets wieder durch

bie nie raftenbe Imagination aufgefrischt. Große Rennen, aus benen keine Rationalpoeten hervorgegangn, in fast vergeffen, ihr früheres Dafein sei uns und ihre Eroberer überbracht worben. Deutschlad limbaher stolz auf feinen Schiller fein u. s. w.

Dan vergeffe nicht, bag felbft bas baunwollfimm Schottland und mit ihm England bem Dichter Burnter abnliche nationale Bulbigungefeier widmeten und bateit wie bie Deutschen burd bie Schiller = Feier, bas Gerbine fche Bort bezeugten, bag "bas Licht und bie Bir ber Moelie in alle Spharen ber Menfibeit eining mobin Gefdicte und Philosophie nicht gelangen". Fr leiber wird man bei bem Namen beiber Dichter, und m bei weitem mehr bei bem Ramen bes Schotten Ber als bei bem Chitler's, an Rarl Beingen's farfafife Einfall erinnert: "Solange ein Dichter noch auf Em weilt, fuchen ibm bie Denfchen bas leben auf bericht möglichst fower zu machen; sobald er aber unter ihr m wünfchen fie, baß fie ibm leicht werbe." Der lebenia biefer Dichter, bie noch bagu in bemfelben Jahre genn maren, und ihre pomphaften fund geräufdvollen Sante fefte bilben in ber That einen foneibenben Contraft, ber u ju geeignet ift, ein faft peinliches Befubl zu ente und bei bem Empfindenden bas Bergnugen über fo mi volle Festivitäten beträchtlich ju bampfen, befonteri m man fich vorftellt, daß Falle biefer Art im tank ! Belten fich wol wieberholen möchten.

Man will freilich an folde Gegenste nicht gene innert sein, und nur wenige Festredner hatten den Au an sie zu erinnern. Bu ihnen gehörte Rudoss Gorist der in seiner zu Leidzig gehaltenen und in Rr. 401 "Europa" abgedruckten Bestrede, bei aller Aneskan der Worzüge unserer Zeit wie der ebeln Tenden, i der die Schiller-Feier hervorging, doch auch det Gestades gedachte, in welchem ihm das Judelfrit pil unsere Zeit beherrschenden Grundmächten zu stehen Er demerkte:

Schon fest die Culturgeschichte ihren Griffel an, 133 Tage in ihren Budvern gu verzeichnen und babei ju bend Das Deutschland von 1850 ift ein Land, bem die Bat voransteht unter ben höchsten Intereffen des Lebens, und wie Gebenstage seiner Dichter zu ben gröften Feiertagen und! boch wurde Klio fich irren, wie fie oft sich geirtt, 200 bem sie die Thatfache beutet, nur eine halbe Bahring funden.

Der Festrebner wies nun barauf bin, wie die greckentwicklung ber materiellen Interessen in umen is eine gewiffe Beröbung bes innern Lebens beropfen habe, und er forberte auf sich auszumalen, wie Empfang bem Dichter Schiller von unserer Gens bereitet werben wurde, wenn sie, statt seinen im Schatten zu feiern, zum ersten mal zu Gericht werd über seine Schöpfungen". Nach Gottschall's Anisse ber Realismus, "ber heutzutage bas große Bert und die geheimnisvolle Meristätte bes Dichtigen ein photographisches Ateller ber Wirklickeit zu webeln sucht", mit Schiller's dichterischer Ersching zen Proces machen"; sie wurde ja an Schillet Ber

bie "nationalotonomifchen Studien" vermiffen, "welche bie weit vorgeschrittene Dichtfunft unferer Tage mit alde: miflifdem Rauber in baares Golb ber Boefle zu vermanbeln weiß"; fie wurbe ju Schiller's Bebichten fagen: "Rhetorit, Gebantenlyrit, nicht ohne Schwung, boch ohne warme Sprache ber Empfindung"; bie Dalberge unferer Beit wurden zu feinen Studen fagen: "Biel Talent, aber feine Technif, ber Dichter mußte erft bei Frau Birch in bie Soule geben!" und wenn eine und bie andere Bubne biefes ober jenes Schiller'iche Drama aufzuführen wirtilich verfuchen wollte, fo murbe bas Stud an ber man: gelhaften Darftellung und am Gefcmad ber Menge fcei: tern. Der Staatsminister von Beuft bat eine in ihren fomachern Puntten ftart angefochtene Rebe bei ber bred: bener Refttafel gehalten, bie aber, was man auch fonft von ihr benten und fagen wolle, manches ficherlich gang Richtiges enthalt und in einigen Bunften mit Gott: fcall's Rebe munberbar übereinftimmt, obicon beibe Reb: ner gewiß nicht auf bemfelben Standpunft fteben und ich noch weniger verabrebet haben. Benft warf bie grage auf, ob umfere Beit wol nach Schiller's Sinne mare und b Schiller, mare er 1859 ftatt 1759 geboren worben. ger große Dichter geworben fein wurbe, ber er war, und r fuhr bann fort:

Gewiß birgt unfere Beit gleich bichterische Begabung, aber e bringt fie nicht zur gleichen Bollendung und das ist wahrs ch nicht die Schuld der Dichter unserer Tage; benn warum illte der ewige Schöpfer die geistig Bevorzugten heute mit gesingerm Maße gemessen haben? Die Schuld trägt die Mitwelt, eren Blicke nicht mehr nach den Sternen gerichtet sind....
ie Beit der Ideale ist bahin, nicht wie manche optimistische itimmen sagen, weil die Ideale erreicht, sondern weil sie entsicht find.

36 weiß nicht, wie man, wenn man unbefangen biefe Borte lieft, ihre Richtigkeit bezweifeln tann, mag man inft mit ber Beuft'ichen Bolitif einverftanben fein ober cht: eine Frage, die mich hier weiter nichts angeht. ber ficherlich wirb man mit teinem noch fo antiminifte= :Uen, zugleich aber einem ibealen Streben bulbigenben ichter ber Gegenwart fprechen tonnen, ber fich nicht gu fer ministeriellen Anficht bekennte und barüber Rlage brte, baß er fich mit feinem 3bealismus febr verein= nt fuble und gerabe fein Beftes und Tiefftes in fich ichließen muffe. Ueberhaupt wird man bie meiften benen, welche öffentlich nur die begeifterten Lobredner ferer Beit find, unter vier Augen ein gang anberes anftimmen boren. Das Onte liegt auf weiten recten ber Geschichte vertheilt, und die blogen Schmeich= ber Begenwart find nicht immer ihre beften Freunde. Soffen wir, bag von ben ungahligen Toaften, Feft: en und Seftgebichten, bie ber Sacularfeier Schiller's . Entftebung verbanten, eine nachhaltigere und befruch: bere Birfung übrig bleiben werbe, ale von ben Reben Debatten in unferer frühern Nationalverfammlung ig blieb, obicon beffen boch mehr ift, als manche fich Niemand lieft mehr bie maffenhaften Brotoilben. , in benen fle aufbewahrt find, aber bag ber natio= Beift, ber fie meift burchwehte, noch fortlebt und forts wirkt, bas beweist eben bie so nicht erwartete wirklich großartige Theilnahme, diese bewundernswerthe Einmusthigkeit, womit die Säcularseier Schiller's begangen wurde. Wir glauben baher, daß ihre Nachwirkung, wenn sterhaupt eine von Dauer sein sollte, mehr der national-politischen Bewegung als der äfthtischen Erhebung unferer Generation zugute kommen wird.

Und in ber That, wenn ber in unfern Tagen vielge: nannte Ibealismus nur etwa ein bloker Aufput fein foll, um babinter bie fleinlichften Motive: Engbergigfeit, Inhumanitar, Godmuth, Deib, Gelbftfucht, Intriguenfucht u. f. w. zu verbergen, bann ift er um nichts beffer als jene erfchlichene und ichleichende Frommelei, Die mit bem himmel ein fofettes Augenspiel treibt, babei aber bie weltlichften Zwede verfolgt und bie Mebenmenichen aufs inhumanfte verurtheilt und verbammt. Wir unseretheils befürworten ben 3bealismus, aber nur unter ber Bebin= gung, bag er eine Bahrheit werbe und bas wirkliche Leben als ein zu einer entsprechenben handlungeweise anfeuernbes Princip burchbringt. Rann er bies nicht, beidrantt er fich nur auf tonende Bhrafen und einftubirte ichausvielerhafte Geberben und Attituben, bann, wir fagen es offen, wurden wir fogar ben robeften Materialismus vorgieben, weil biefer wenigstens ein ehrlicher Freund ober Feind ift, mit bem fich Bruft an Bruft ringen ober boch ju gegenseitigem außern Bortbeil wenigstens ein Bertrag foliegen läßt. Gehr recht geben wir bem Berfaffer eines Leitartifels in ber "Deutschen Allgemeinen Zeitung", wenn berfelbe bemerft:

Es ift freilich leichter, einen tobten Dichter zu feiern und zu seinen Ehren Bolfsfeste zu gestatten ober zu veraustalten und Gelb mit freigebiger hand zu speuden, als im praktischen Leben nach seinem Geiste zu wirfen und zu walten, und bie hochsten nach seinem Geite zu wirfen und zu walten, und bie hochsten Guter, beren leuchtende Bilber er in die Gemuther des Bolfs pflanzte, diesem Bolse auch als thatsächliche Besithumer zu gewähren.

Und weiter:

Es ist gewiß etwas Schones um ben Ruhm, einen ber größeten Dichter aller Zeiten ben unsern nennen zu dursen; aber es ware doch auch recht schon, wenn wir nicht blos von diesem literrarischen Ruhme unserer Wergangenheit zehren mußten, sondern mit gleichem Stolze auf das hinweisen könnten, was wir als Ration in der Gegenwart fertig gebracht und für die Zukunft vorgearbeitet hatten.

Der Berfaffer spricht hier freilich mehr vom politisichen Standpunkt; aber selbst biesen festhaltend, möchten wir doch wünschen, daß wir auch die Hauptaufgabe bes Ibealismus, ein verklärendes Princip des Lebens selbst zu sein, besser und praktischer als bisher zu lösen wüßten. Auch auf dem Gebiete der Politik und des Verfassungs- lebens werden wir nicht alles Idealismus entbehren konnen, wenn sie nicht zu einer Politik der blos materiellen Interessen und des bloßen Eigennuzes ausarten soll. Schiller selbst hielt alle politische Freiheit nur dann für gesichert und ersprießlich, wenn die Völker erst auf dem Wege der ästhetischen Durchbildung und Reinigung wirkslich humanisitt und von allen Schladen alter Barbarei bestreit seien. Leider muffen wir Arnold Schloenbach recht geben, der einmal in den "Anregungen" schrieß:

. Man tanu eine gewisse Schwarmerei in fich tragen, man tann von ben 3bealen anderer großen Dichter fich gehoben fuhlen — und boch ein Philifter fein; ja es gibt eine Art ber Schwarmerei und bes 3bealismus, ber bie Philifterei geradegu beförbert.

Diefer Ibealismus bes Philifterthums ift es auch, ber wie die falfche Frommelei die Brobe meift folecht besteht, wenn es gilt, feiner Sache wirkliche Opfer zu bringen; und er banbelt barin, wie bie Frommelei, eigentlich gang confequent, ba bie Anweisungen, bie er ausstellt, auf eine jenseitige Welt lauten. Es ift ber Ibealismus ber, laut ber Auf: forberung bes Dichters, in ber 3vee gleich Millionen um= folingt, in ber Wirflichfeit aber nicht einen einzigen De= benmenfchen mit inniger Barme und hingebung umichlungen balt. Bon feiner Statte erschallen ibeale Bhrafen in großerer Menge ale von ben Bretern ber Bubne, mabrend die Wirthichaft binter ben Couliffen oft die gemeinfte ift. Die prachtigen Coftume find eben nur Blitter. Boltei ergablt in feinen "Bierzig Jahren", wie er es mit angehört habe, daß ber Batte einer berühmten Schaufpielerin einmal zu biefer gefagt : "Gine große Runftlerin willft bu fein? Eine S . . bift bu!" Dieje Schausvielerin war die Frau Benbel-Sous, Die immer nur ibeale Frauengeftalten jur Darftellung brachte, und ihr Mann ein Brofeffor. Robebue, ber Dichter ber Trivialität, ichmarmte. wie auch ber fpiegburgerliche Iffland, für feinen Dichter mehr ale für Schiller, und die Dichter felbst, die in ihren Schopfungen bauptfächlich ben Ibealismus vertraten, bielten in ib= rem Berhalten gegen ibre Mitmeniden und namentlich gegen ihre Mitftrebenben feineswegs immer biefen ibealen Standpuntt feft, wie fich an gablreichen Beifpielen nachiveifen ließe. Sie erinnern an jenen Beiftlichen, ber mit aner= fennenswerther Offenheit zu feinen Pfarrfindern fagte: "Sanbelt nach meinen Borten, aber nicht nach meinen Thaten!" ein Thema, worüber übrigens icon ber bumo= riftifde Abraham a Sancta Clara in feinem "Jubas ber Erzichelm" und zwar in ber humoreste "Die Bahrheit auf ber Rangel" bie ergoglichften Bloffen gemacht bat, berfelbe Abraham a Sancta Clara, ber in feiner "Fijdpredigt bes beiligen Antonius" bervorbebt, wie die Fifche nach ber Bredigt "bie Ropfe geneigt und fich bebanft ber wundericonen Lebr', nachmals wieder in bas Baffer ge= fcmummen; - aber Fifch verblieben wie guvor". Golden Fifden hat wol auch mander beilige Antonius bei ber Sacularfeier Schiller's gepredigt. Wer bentt bierbei nicht an die Excesse, welche ben wibrigen Schluffact ber berliner Jubelfeier bilbeten? Es mar bies freilich nur ber von Schiller fo gut wie nichts wiffende "fuße Bobel" einer Sauptstadt, die unter allen europäischen Detropolen vielleicht ben moralisch schäbigften Bobel besitt, beffen cy= nifche Respectes und Buchtlofigfeit zu ber fonftigen hoben Geiftes : und Berftandesbildung biefer Sauptstadt eines Bolks von 18 Millionen einen zwar lehrreichen aber bitter marnenben und feineswegs febr erfreulichen Begenfat bilbet.

Noch eine Bemertung möchten wir hier an bie Schiller-Feier anknupfen. Man wird es gang in ber Ordnung finden, bag bei biefem Sacularfest ber Name und bie Be-

beutung bes Gefeierten ausschließlich in ben Borbergrund geftellt murbe, obicon es andererfeits gerechtfertigt ericeint, wenn man bier und ba wenigftens ber Berbienfte feines Freundes Goethe neben benen Schiller's gebachte, benn ebenfo ungertrennlich wie ber Rame Melanchthon's von bem Luther's ift ber Name Goethe's von bem Schiller's. Sollen aber bie in Bufunft etwa noch zu begebenben of: fentlichen Schiller-Feste nicht an ihrer Monotonie und Ginfeitigkeit zu Grunde geben, ja follen fie zulest nicht mehr Schaben als wirflichen Rugen ftiften, follen fie nicht im: mer niehr in einen blos perfonlichen Gultus ausanten ober einem blogen Barteizwed bienen, fo burfte es notbig fein, ihnen ein mehr literarbiftorifches Geprage als bisber aufzubruden, ben Befeierten als bas ebenfo mol verbinbende wie eine Reihe von Entwickelungen abschließenbe ber vorragende Glied eines großen organischen Bangen bar zuftellen und bem bilbungebeburftigen Bublitum bie vielfeitigen Formen und Gestaltungen, in benen fich ber beutsche Beift manifestirte, jum beutlichen Bemuftfein ju bringen. Das mare ein wirflicher Gultus bes beutiden Genius in feiner Totalitat, nicht in einer Gingelerscheinung. Schiller murbe babei ficherlich eber gewinnen als verlieren. Gin Berichterftatter bes "Athenaeum" über bie Balleble': fche Biographie Schiller's bemertte ju unferer Benugthung gang in Uebereinstimmung mit ben von uns in Dr. 46 b. Bl. ausgesprochenen Anfichten: es fpiele in bem Balletfe'ichen Buche ber Parteigeift eine größere Rolle als bem Biogravben eines folden Dichters gestattet fein follte. Ueberhaupt reiße in Deutschland bie bofe Bewohnheit im: mer mehr ein, ben einen nicht feiern zu konnen, ohne auf ein halb Dugend andere loszuhaden. Das ift leiber nur ju mabr und von une bereite bei verichiebenen Anlaffen ge rügt worben. Alle Objectivitat, wie fie von literarge: fdichtlichen Betrachtungen ungertrennlich fein follte, wir baburd mehr und mehr unmöglich gemacht, und ftatt Literaturgeschichten werben wir gulett nur noch ein unge: beueres Archiv von Anklage: und Bertheibigungefchriften, von Banegyrifen und Libellen, von Entomien und Batquillen haben. Es freut uns, wie wir gefteben, ausneb: mend, bag nun auch ein Auslander, beffen rubig beeb: achtenbem Blide biefes Treiben ficherlich bochft wunderlich vorkommen muß, eine folche Ruge ausgesprochen bat, bem was man une nicht glaubt, glaubt man vielleicht bot einem Auslanber.

Die hier vorangeschieften Bemerkungen steben mit dem in der Ueberschrift genannten Gegenstande unserer Betraktung in genauem Jusammenhange; es find Bunkte, die wir im voraus erledigen zu muffen glaubten, um uns selbst und mit uns unsere Leser über die verschiedenen Fragen und Gegenfragen, zu welchen die Jubelseier Schiller's wol Anlaß gibt, einigermaßen ins Klare zu setzen und uns die Kritik der Schriften, welche durch diese Säcularseier direct oder indirect hervorgerusen wurden, zu erleichten. Nach der Erledigung dieser Borfragen können wir dieser Säcularliteratur um so ungetheilter unsere Ausmertsamfeit widmen. Wir bemerken im voraus, daß diese kürseit widmen.

ratur, bie nicht immer bem wirklichen Bedurfnig, fonbern vielfach auch ber buchbanblerifden Speculation und ber beutiden Schreibmuth ihre Entftebung verbantt, fo ange= machfen ift und taglich noch anwachft, bag wir felbft noch feine vollständige Ueberficht über ihre Daffe gewon= nen baben und noch nicht einmal die Mannichaften biefer gablreichen literarischen Armee genau gablen konnen. Glud= lich ber, welcher aus biefen literarifchen Erzeuaniffen bie: jenigen auswählen fann, die fein besonderes Intereffe er: regen. Micht fo beneibenswerth ift aber bie Lage bes= jenigen, ber, wie wir, gewiffermagen von Pflicht und Amte megen genothigt ift, Renntnig von allen zu nehmen und mas neunundneunzigmal und zum Theil icon beffer gefagt ober ergablt worden ift, jum hundertften male, wenn auch mit etwas anbern Worten lefen zu muffen. Bir haben im erften Artifel bie beiben voluminofen Banbe ber Balleste'ichen Biographie Schiller's besprochen, und wenben une nun guvorberft zu einer anbern banfenemer= then Biographie (bie neu angefündigte von A. Spieß liegt und noch nicht vor).

1. Schiller und feine Zeit. Bon Johannes Scherr. Leipzig, D. Bigand. 1859. 4. 10 Thir. — Bolfsausgabe ber Beftichrift jur Sacularfeter feiner Geburt. Drei Bucher. 8. 1 Thir. 10 Mgr.

Wie man fieht, find von biefer Biographie zwei Ausaaben erfcbienen, eine Feft : und Prachtausgabe, Die mit Muftrationen geschmudt ift und auf bie wir Liebhaber von folden Illustrationswerten biermit nur aufmertfam gemacht haben wollen, und eine Boltsausgabe ohne 3lluftrationen. Scherr ift zugleich Culturhiftorifer, und er felbft bezeichnet in bem Borwort ben Standpunkt, von bem er ausging, ale einen mehr culturgeschichtlichen ale literarbiftorifden. Sein Blan fei gewefen, ein Lebensbild Schiller's und feiner Beit ju liefern, und er babe baber ber fritifchen Analyse von Schiller's Dichtungen nur fo viel Raum gegeben, ale fich mit feinem Plane vertrug. Diefe enlturhiftorifde Grundlage unterscheibet allerbinge fein Wert mefentlich von allen andern Biographien Schil= ler's, obicon fie freilich zu Beiten ben Berfaffer, wenn auch immer in inftructiver und anziehender Beife, faft zu weit von feinem Gegenstande in ferne Beiten und in ferne Richtungen abfeite führt, mabrent fie wieder an anbern Stellen mehr verfdwindet, ale fich mit biefer culturbiftvrifden Unlage verträgt.

Benn Balleste in feiner Biographie mehr Details und ba ihm manche bisher unbenutt gebliebene Schrift= ftude ju Gebote ftanden, jum Theil auch neue gibt, mas man von bem Scherr'ichen so gut wie gar nicht sagen fann, fo befigt bas lette boch auch manche bebeutenbe Borguge por bem erftern. Einmal läßt es boch auch nichts Befentliches vermiffen, und ift bas Ralleste'iche Bert besonders in Bezug auf die Frauenbefanntichaften Schiller's betaillirter, fo ift bas Scherr'iche bafur ge= prangter und überfichtlicher; fodann ift es in ber Rritit und Antifritif meniger anspruchevoll und im Stil und in ber Darftellung fliegenber und naturlicher. Dan fühlt nd pon ber Scherr'ichen Darftellung viel mehr getragen,

juweilen hingeriffen, ber Ion ift ichmabifch gemuthlicher umb popularer, und wennicon ber Berfaffer fur Schiller im gangen und großen in einer Beise enthustasmirt ift. wie man immer nur fein fann, fo verfällt er boch nicht in einen mehr aus bem tenbirenben Berftanbe als aus bem Bergen tommenben rein entomiastischen Ion. Der Berfaffer bedt vielmehr, was ibm feinem Befühl nach int einzelnen an Schiller's Schöpfungen tabelnewerth erscheint, ohne Rudbalt auf, und er bewirft baburch, bak man feinem Lobe nur um fo mehr Glauben ichentt. Man ftellt und Neuern immer Lesffing als Borbild aller Rritif auf. Run, biefer Leffing bat auch unter anberm gefagt, man muffe gerabe gegen Deifter ber Runft mit "Bewunderung zweifelnd und mit Zweifeln bewundernd" ju Berte geben. Diefen Grunbfag follte man unter allen Umftanden festhalten, befondere barum, weil gerabe bie Fehler, welche fich bie Meifter ber Runft zu Schulben kommen ließen, am verführerischsten und baburch verberb= lichften wirten, am bequemften nachzuahmen find und am leichteften nachgeahmt werben, fobag fie fich bann wie "eine emige Rrantheit" forterben. Ohnebin grengt in ber mobernen Civilisation bas Unnaturliche fo nabe an bas Raturliche, bas Schiefe an bas Berabe, bas Unmabre ober Salbwahre an bas Bahre, bas blos Chauffirte an bas Leibenschaftliche, Die Empfindelei an bie mabre Em= pfinbung, bas Schontbun an bae Schonfein, und bas Rrante an bas Gefunde, daß felbst bie größten Meifter ben verberblichen Ginfluffen Diefer Difcbiloung fich nicht immer entziehen fonnten und oft bei febenben Augen fehl griffen. Es mare unschwer nachzuweisen, bag bie in ben neuern bramatifden Broducten bervortretenben Rebler gum Theil wenn auch nicht immer mieverftanbliche Rachahmun= gen gerabe bee Falichen und blos Schimmernben in ben Werken unferer claffifden Autoren find. Darum: "mit Bewunderung zweifelnb und mit Zweifeln bewundernb" gegen die Meister, sei es auch nur barum, um mit ben hieben, die man auscheinend gegen biese führt, hauptsach= lich ihre Machleierer zu treffen.

Der Berfaffer ichilbert und charafterifirt in ber Ginleitung bas in feiner zweiten Balfte fo überaus mert= wurdige 18. Jahrhundert, bas an großen und fegenereich wirfenden Mannern auf allen Bebieten, aber auch an ben feltfamften Begenfagen reicher mar als irgendein früheres Jahrhundert, bas fur bie geiftige Befreiung und mirfliche humanifirung bes Menichengeschlechts vielleicht mehr geleiftet ale die Reformation, und beffen liberale Beftrebun= gen zu einem gludlichern und feftern Biel geführt baben wurden, wenn nicht bie Blutthaten ber frangofifden Schreckensmanner bie Beffern in Befturgung gefett und irre gemacht, ben liberalen Fürsten Deutschlands ihre Emancipationstendenzen verleidet und namentlich zwischen bem aufgeklarten Theile bes Abele und ben machtig em= porftrebenden, die Welt mit Ibeen befruchtenden gebilbeten Schichten bes Burgerftandes von neuem ben Samen bes Saffes und Distrauens und überhaupt nach allen Richtungen bin bie Reime garftiger Leibenschaften gefaet bätten.

Denn in der That find der intelligente Theil des Abels und der intelligente des Bürgerstandes nie so innia hand in hand gegangen, wie in ben Jahren vor ber Frangostichen Revolution und noch zu Anfang ber letz= tern, und man fann faum bie Biographie eines bervorragenben Dichters und Schriftftellers jener Tage auf: folagen, ohne auf zahlreiche Beweife zu ftogen, wie febr ber Abel, soweit er überhaupt nach Bilbung tractete, weniger felbft producirend ale ichugend, theilnehmend, mitgenießend und forbernt fich an bem Gebeihen ber Literatur und an bem großen Werf ber Sumanifirung betbelligte. Die weit man bamale in ber humanifirungetheorie und in bem Wert ber Berbruberung aller Menfchen vorgefdritten war, bafür gibt es wol feinen schlagenbern Beweiß als ben befannten, ihr ebelbergiges Anerbieten begleitenben Brief bes Bergogs von Augustenburg und bes Grafen Schimmelmann an Schiller, in welchem es unter anderm beißt :

Der Anblid unserer Titel bewege Sie nicht, unser Gesichent abzulehnen. Wir fennen feinen Stolz als nur ben, Mensichen zu fein, Burger in ber großen Republik, beren Grenzen mehr als bas Leben einzelner Generationen, mehr als bie Grenzen bes Weltalls umsaffen. Sie haben nur Menschen, Ihre Brüber vor sich, Brüber, bie, obwol Ihnen unbekannt, Sie versehren und lieben und sich bei Lesung Ihrer Werke gewöhnt hafben, ben Berfaffer bieser Werte als ein Mitglied ihres freundsschaftlichen Bundes anzusehen.

So schrieben damals deutsche Ebelleute; jest wurde man selbst in den Schichten der reichen Bourgeoisse wahrsscheinlich vergebens nach jemand suchen, der liberal und hingebend genug ware, sich offen einem Dichter gegensister zu solchen Grundsägen zu bekennen. Mit Recht schien sich damals jeder wirklich Ausgeklärte zu sagen, daß es für ihn keine höhere Ausgabe gebe als die Förberung der Humanität, der Humanität sans phrase, daß ohne sie Theologie keine rechte Theologie, die Wiffenschaft keine rechte Wiffenschaft, die Boefle keine rechte Boefle, das Menschelben kein rechtes Menschelben sei.

hierzu tam bas immer brennenber fich fühlbar machenbe Beburfnig, bie bis jum Lächerlichen verzwickten und verforobenen Gefellichafteformen zu vereinfachen und bas Leben überhaupt auf einen natürlichern Buftand zurückzu= führen, ein Bedürfniß, bem namentlich Rouffeau einen beredten Ausbruck gelieben und baburch auch auf beutiche Ropfe und besonders auch auf unfern Schiller ebenfo befruchtenb ale in faft fturmifder und revolutionarer Beife aufregend gewirkt hatte. Bon ba an beginnt ber fcmerlich bereits ausgefochtene fociale Rampf, ber feitbem alle Bofitionen unficher gemacht hat. Begreiflicherweise tonnte fürs erfte nicht ein Buftand gefunder Natürlichkeit, fondern nur ein Berrbilb berfelben erreicht werben. Ueberhaupt lag alles wirr burcheinander; es war ein Chaos von Begenfagen, bas Johannes Scherr febr malerifch in folgenben Worten schilbert:

Belde Fulle von Menschengeschid bestimmenben Gebauten auf allen Gebieten menschlichen Biffens und Strebens! Belde unübersebbare Reihe von originellen Menschen, von ebeln, großen, rathselhaften und schredlichen Charafteren! Belches Gebrange von Belben, Dichtern, Deufern, Runftlern, von Driamalen Rraftgenies, Abenteurern und Courtifanen! Beichfte Gefühlign: feit und Thranenfeligfeit wechfelt mit prometheifchem Trop, und ber titanifchen Rufinheit bes Bollens gefellt flich bie genialfte Rich bes Bollbringens. Bilbefte Stepfis, bas fchneibenbe hofplachen noch auf ben Lippen, fpringt jach in myftifche Bergidtheit m ober umgefehrt fchwarmerische Bertnirschung in blasphemifchen Atheismus. Deben bem unbandigen Begifch und Behöhne eine fouveranen Gottes, ber, trunfen von Berftorungeluft, nichts bei liges mehr anerfennt, jubeln bie innigften Bergenslaute erhaber fter Begeifterung auf. Wunberbarftes wird gebacht, Unerwartet fles geschieht auf biesem Boben, welcher vulfauisch nuter in Füßen der Menschen schwankt. An der Stelle, wo noch ein ein Belb unfere Bewunderung, ein Gefetgeber unfere Dauften feit, ein Boet unfer Entguden erntete, blaht fich im nachften Augenblid ein frecher Charlatan. Gine fchwale Atmofphin von Puber, Schminte, Frivolität, Mpfticiemne, Intriguengent und fahlhartem Egoismus umgibt uns; aber in biefer Luft bet Berberbens bluben mit einmal, himmlifchen Bunderblumen glaid, hochherzige 3been auf und reifen zu epochemachenben Thatfacher ber Bernunft und Dumanitat.

Dies war bie Zeit, welche mehr als eine schon abge: flarte geeignet mar, einen Genius wie Schiller qu befruch: ten; fie mar ein garendes Gemenge ber einander miderfite benoften Enipfindungen, Anschauungen und Beftrebungen, wie Schiller es anfangs felbft mar. Es lagen viel tok Elemente in ihr, aber auch Reime bes Ebelften und Be ften; fie gestattete ihren großen Beiftern, einen möglicht weiten und freien Standpunkt einzunehmen. Aber außer bem Charafter ber Beit verbient auch ber Charafter be Bolfestammes, bem Schiller angehörte, Beachtung. Som schilbert bie Schwaben, bie feine eigenen Landeleute find, all Inorrige, bei ber erften Begegnung und besonbere gegen Frenk jurudhaltenbe und verftodte, mitunter gang vieredig fich anftelleut, aber ftrebfame, ausbauernbe, tief innerliche, auf bas Ernfte mi Tuchtige gerichtete Menfchen. Reich ausgestattet mit Phanink und Abftractionefraft, febr oft von einer flarfen Aber humme burchzogen, jum Rachbenten wie jum Lebensgenuß geneigt, bent grublerifch bie jur Onpochonbrie, morgen luftig bie jum Graf. gemuthliche "Rneipbruder" und finftere "Stunbler", nicht felien bem fühnften Ibealismus zugewandt und boch auch wiebet be bachtig zeubernb , hochfliegenbe Entwurfe mit unerbittlichte Rritif gerfegenb - fo find bie Schwaben.

Micmand wird verlangen, daß wir der Darstellung Scherr's Blatt für Blatt der auch nur Kapitel für Kapit folgen sollten, da die Thatsachen, wie gut fie auch 1000 Berfaffer zusammengestellt und belenchtet fein mogen, 🖦 immer nur befannte find, wir befchränken uns auf die 💵 führung einiger uns intereffant erfcheinenben, jum Theil auch zu einer Begenbemerfung aufforternben Bemerfungen Der Berfaffer ift unter anberm ber gewöhnlichen und mi zeihlichen, aber boch ziemlich außerlichen Anficht, "wie fett Goethe feinem großen Freunde und Mitftrebenten gegmüber ein Glücklicher genannt werben muffe". Allerdings hat fich Schiller in Begug auf feine außere Lage unvergleichlich mehr qualen muffen ale Boethe. Er mußt feinem Regenten, ber überdies in gewiffem Grabe fein Gin: ner und Wohlthater war, aber die Unbefonnenheit beging fich mit bem Genie in einen ungleichen Rampf einzulaffer. bie Unterthanentreue brechen, beimatefluchtig werben, it fast anonym zu neunenben Ortschaften ein Berfted fuba (obichon bereits herzoglich weimarifcher Rath!), fich fallet

amen und Aitel beilegen u. f. w., und wenn wir bie= i Beimatelofen feiern, fo feiern wir, und Die Bebor= n mit une, im Grunde auch gewiffe Infuborbinationefehler t, baburch feierlichst und officiell anertennenb, bag bem mie eben mehr erlaubt fei als einem wanbernben Ganb= Staatsminifter Beuft bat unferer Beit t Bormurf ber "Seimatelofigfeit" gemacht, und wir uen une, biefen Borwurf gerabe aus foldem Munbe vernehmen, ba wir mit Recht annehmen burfen, bag an Manner von feiner Stellung biefe nur zu bittere ihrheit begreifen, in nachfter Beit auch alles gefcheben b, um biefer beutfchen Beimatlofigfeit grundlich und immer ein Enbe zu machen. Man bat gegen biefen rwurf allerbings mit einigem Schein von Recht geltenb lacht, bag berfelbe frubere Beiten mit mehr Recht treffe bie unferige, und bat babei gerade vorzugeweise auf langere Beit beimatlofe Leben Schiller's bingewiesen. Buftant bes bamals noch nicht fo wie heute polizeis regulirten Deutschland war aber zu Schiller's Beit efonberer Art, bağ in ben einzelnen Staaten zwar bie wifchfte Billfur, im allgemeinen aber wol mehr zügigfeit herrichte als jest. heutzutage murbe ein iftfteller, ber ein Stud wie bie ,Rauber" gefdrieben und unter Umftanben wie Schiller flüchtig geworben , innerhalb ber beutiden Bunbesftaaten megen manben Beimatscheins nirgenbs, auch nicht im entfernte: Dorfe, auf ein nur vierwodentliches Afpl rechnen m, er mußte, und wenn er breimal ein Schiller mare, ber Someig ober nach Belgien ober nach Rorbame: auswandern, ober fich unter bie Buaven anwerben i, um bei Gelegenheit wieber mit biefen über ben n gurudgutehren. Schiller bagegen, biefer heimat: ige "Dr. Ritter", burfte im Lanbe bleiben und fich ) von feinen Talenten nabren; ja er flieg vom weis den Rath jum meiningenfchen Dofrath, jum Brofefum Reichegeabelten und hoffahigen, ber ein abeliches ein gum Beibe nahm, mabrend fich ber Minifter e mit einem fehr folichten burgerlichen Dabchen ate und bafür von feiten ber gurudgefesten und en meimarifden hofbamen Schanbe und Spott, we-18 allerlei Ratic und boewilliges Geschwätz auf bmen mußte.

Uerdings hat Shiller die triviale Anficht, daß Goethe lücklichere war, mit veranlast ober zu ihrer weitern itung beigetragen, indem er einmal an seinen Freund schreibt: "Wie leicht ward sein Genic vom Shickragen und wie muß ich bis auf diese Minute impsen" — ein Ausspruch, welcher selbst Scherr zu merkung veranlast: "Schmerzliche Worte, schwerz h infosern, als sie verrathen, daß selbst der Ideae eines Schiller in Momenten der Schwäche unter ucke der Wirklichkeit sich gebeugt hat." Aber war darum, weil er nicht wie Schiller durch die Schule ih gegangen war, oder darum, weil er einen Misten bekleidete, wirklich glücklicher als Schiller? Das ne sehr materialistische Aussch. Gestand meines na Goetbe doch selbst, daß er keine Stunde ganz

ungetrübter Freude genoffen babe. Gelbft baraus, bag Goethe's voetifches Genie von Saus aus ein freigebigeres mar und baf ibm feine Schobfungen (mit einigen Ausnahmen) meift nicht fo viele Dube fofteten, als Schiller an bie feinigen wenben mußte, tonnen wir tein größeres Blud für Goethe ableiten; benn gerabe biefe Leichtigfeit bes Empfangens, Wiedergebens und Schaffens verführte ihn auch zu vielen leichten und felbft leichtfertigen Arbeiten von flüchtigster Binfelführung, die ibn felbft auf bie Lange nicht befriedigen konnten und auch in bem eifrig= ften Goethe : Berehrer neben bem gefteigerten Gefühl ber Bewunderung fur Die Bielgestaltigkeit feines Gente bas Bebauern ermeden, bag er mit feinem munberbaren Benie nicht haushälterisch genug umgegangen fei. Bu berfelben Beit, wo bie Productionefraft ber Goethe'ichen Rufe auszusehen anfing, trat Schiller, nun in feiner Bollreife und von dem begeifterten Beifall des beften Theils ber beutschen Nation gehoben, nur mit großen mächtigen Compositionen auf, für bie er feine Rrafte aufzusparen gewußt hatte, und es geht aus feinen Briefen bervor. baß er fich wenigstens, mabrend er mit ber 3bee und ben Borarbeiten bagu beschäftigt war, wie mabrent ber Ausführung felbft volltommen gludlich fühlte. Was aber bie Ungufriedenheit betrifft, welche nach ber Behauptung bes geiftreichen Debicinalraths A. Clemens einen Grund= zug feines Charaftere bilbete, fo gibt es eben Raturen, gu beren wirklichem Boblfein biefe Ungufriedenheit gebort. weil fie aus bem ftolgen Befühl ihrer Ueberlegenheit über bie andern Menfchen entfpringt und bas Diebebagen an ber wirflichen Welt ben Aufenthalt in ber felbit erichaffe= nen ibealen nur um fo bebaglicher macht.

Bei ber Lecture bes Scherr'fchen Buche fielen mir gewiffe munberbare Berflechtungen in Schiller's Leben auf. in benen immer Goethe eine Rolle fpielt. Befanntlich besuchte ber Bergog von Beimar einmal bie Militarafa= bemie, und ibm jur Seite mobnte auch Boethe, ber be= reits Deutschland mit bem Schall feines Ramens erfüllt batte, einer Breisvertheilung bei, bei welcher auch ber bamale zwanzigjährige Schiller einige Brämien erhielt. Bu ber Beit abnten beibe freilich noch nicht, baf es ihnen bestimmt mar, im Gebiete ber Literatur Rivalen und im Leben Freunde zu werben, aber auf Schiller maa bie ftolge Erfcheinung Goethe's gur Seite feines bergog= lichen Freundes, ber bann auch fpater Schiller's Freund und Gonner werben follte, einen aufregenden Ginbrud bervorgebracht haben, und vielleicht bat fich fon damals buntel die Borftellung von bem bohen Berufe bes Dichtere, "mit bem Ronig zu geben", in ihm geregt. Inbeg wer tann berechnen, welchen Ginbrud bie Ericeinung bes berühmten Dichters jur Seite bes Bergogs, wie fruher ber Besuch bes Raisers Joseph, in ber Bruft bes ge= nialen hochftrebenben Junglings bervorgerufen haben mag, und wer bie Reibe von Borftellungen verfolgen, welche fich an biefen Einbrud funpften ? Ferner: Goethe hat in Leipzig auch bie Familie bes Rupferftechers Stock und feine beiben Töchter Minna und Dora kennen gelernt, und ihrer in feinen autobiographischen Mittheilungen aufs

freundlichfte gebacht. Minna Stock wurde fpater bie Braut und Gattin beffelben Rorner, ber berufen mar, fpater fo mach= tig und wohlthatig in bie Befchice und bie Bilbung Schiller's einzugreifen und in beffen Familientreife ber Dicter eine Reibe iconer Tage verlebte, Die er gu ben gludlichften feines Lebens rechnen burfte. Und fo murbe Rorner burch Schiller auch Goethe's Freund. Werner: Goethe mar burch die Bermittelung Charlotte von Stein's foon in fruber Beit zu ber Familie Lengefeld in freund: liche Beziehungen getreten und hatte fie unter anderm bei ihrer Schweigerreife 1783 warm an Lavater empfoblen. 3m Lengefeld'ichen Saufe fand auch bie erfte Begegnung Schiller's mit Boethe fatt, die freilich wie befannt guvor= berft feine Unnaberung, fonbern eher Entfrembung gur Folge hatte, aber boch bie fpatern innigen Beziehungen porbereitete. Bu beachten ift endlich, bag bie beiben Fraulein von Lengefeld aufs innigfte mit Raroline von Dache= roben, ber fpatern Battin Bilbelm von Sumbolbt'e befreundet maren und zunächft bie Befannticaft zwischen Schiller und Sumboldt vermittelten. Man ertennt aus bem allen, bag bas Glud unferm Schiller boch feinesmege fo abbold war, ale man wol annimmt, fonbern ihn zur gelegenften Beit in ben Mittelpunkt ber intereffanteften und für ibn wichtig geworbenen perfonlichen Berhaltniffe verfeste. Bugleich zeigt fich an biefen Berflechtungen bas Beben und Beben eines wunderbaren Beiftes ber Bemein= famfeit, ber bamale bie Bochgebilbeten burchbrang unb jufammenführte, bie geiftig und fünftlerifch Schaffenben forbernd und befruchtend in ben Rreis Bleichfühlenber bannte und fie zu Aposteln einer geschloffenen Bemeinbe machte, von benen bann fich wieder weitere Rreife Bilbeten.

Scherr icheint bie Berficherung Beterfen's, bag Schiller auf ber Afabemie feine Beitungen gelefen babe übrigens mit Recht hinzufugend, daß biefe ,, auch banach maren" -, in Breifel ziehen zu wollen, aber auch fpa= ter mar Schiller fein Freund ber Beitungeleferei, wie aus einem Briefe Korner's an Schiller vom Jahre 1786 hervorgeht, in welchem ber erftere biefem auch einige politifche Reuigkeiten mittheilt, weil Schiller feine Beitun= gen lafe, und ein andermal fcreibt er an ihn: "Du willft Bolitica von mir wiffen, bas ift ein neuer Rua von bir." Befannt ift Schiller's Ausspruch vom Jahre 1793: "36 fann feit 14 Tagen feine Beitungen mehr lefen, fo eteln biefe elenben Schinbertnechte (bie fran-gofifchen Terroriften) mich an." Dagegen gibt Scherr ju, bag Schiller mabrend einiger Beit einen bervortres tenben Sang gur Debifance gezeigt, ber fich jeboch glud= licherweise, nachbem fich fein Charafter immer mehr gereinigt und fein Schickfal eine gunftigere Bestalt gewon= nen batte, immer mehr aus feinem Befen verlor. Be= gen Titel fceint Schiller, wenn man aufrichtig fein will, nicht unempfindlich gewesen zu fein; boch entsprang biefe Liebhaberei ficerlich aus ber nur zu richtigen Ueberzeugung, bag ein titellofer Schriftfteller in Deutfoland bei bem größten Ruhme, ben er in ber literarifchen Welt genießen mag, boch in ber burgerlichen wenig ober nichts gilt, und wir muffen leiber fagen, bag, abicon bas

frankfurter Rationalparlament unter Angabe so und so vieler Gründe die Abschaffung aller nicht zum Beruse gebörigen Titel decretirte, dieses Unwesen seitem nur noch gestiegen ist, sodaß man wol annehmen darf, dieses liebel sei unausrottbar in Deutschland. Der Verfasser einer noch näher zu erwähnenden Schrift: "Schiller und Goethe", I. G. Rönnefahrt, macht gelegentlich die leider nur zu richtige Bemerkung:

Der gebriefenfte Dichter ift und bleibt bem Deutschen ein armer Literat, wenn er eben weiter nichts ift als ein Dichten, wenn nicht ein Umt ihn ernahrt, ober wenn er nicht eigenn Reichthum befist, ober wenn er nicht mit feiner Dichtergabe fc perfonlich bienftbar und liebes Rind zu machen fich willig zeigt ober, hatte er hinzufügen konnen, wenn er nicht einen in die Augen fallenden Titel befist. Der meiningenich hofrathstitel ift fur Schiller ficherlich von manchem Bor theil gewesen, obicon es une Nachlebenben jest fait lächerlich erscheint, wenn wir in Recensionen ber bamaligen Beit von einem herrn hofrath Schiller als ben Berfaffer bes "Don Carlos" u. f. w. lefen. Som findet in ber Ertheilung bes erften Titels, bes Titels eines weimarifden Rathe, welchen Schiller erhielt, und gwar nach ber Borlefung bes erften Acts bes "Don Carlos" am barmftabter Bofe, eine Art Fronie. "Bie boch bas Leben wunderlich mit ben Menfchen fpielt!" ruft er aus; .. ein Bebicht, welches ben ibealen Sieg bes rein Denislichen über bie Convenienz feiert, trug feinem Berfaffer einen rein conventionellen Titel ein", boch fügt er aus bingu: "Aber es mar boch etwas und in Schiller's Lage gar nichts fo Unbebeutenbes .... Unfer Dichter war jest immerbin nicht mehr ber entwichene Regimentene bicus; sonbern ber berzoglich weimarifche Rath Schiller." Mun, Titel toften ben Berleihern nichts, bringen unter Umftanben ihnen und bem Staate fogar etwas ein; im übrigen ist es, wie Scherr bemerkt, "von jeher beuich Art gewesen, bei Mannern von Genius und Charafter felbftverftanblich ein boppeltes Dag von Gebulb, Dut und Ausbauer vorauszusen und ne für ibre Leiden mit Entbehrungen auf ben Nachruhm zu verweifen". Das # freilich eine spottwohlfeile transscenbentale Abfutterung, mit ber fich auch in driftlichen Staaten bie mabren driftliden Tugenden: Redlichfeit, Rechtschaffenheit, Rachftenliebe, Bescheidenheit, Demuth u. f. w. begnügen muffen, weshalb fu auch, trot aller noch fo verlodenben Anmahnungen in Bre bigten, Schulbuchern und Rinberfdriften, leiber feiten genug anzutreffen finb.

Trot bes von Scherr überall fund gegebenen schnikensemus für Schiller's Schöpfungen hat er bob seinen Grundsat, ber Kunstrichter habe bas Recht und bie Bflicht, die Mängel an Werken der Dichtung aufgubeden, sich nicht allzu sehr verkummern lassen. Ar Einzelheiten können wir hier nicht viel eingehen. Ar der "Maria Stuart" tadelt er es z. B., daß das bies Menschliche und Leidenschaftliche in der That in diesen Trauerspiel das historische weit, zu weit überwieze; wem er aber weiterhin versichert: "Das Gedicht gehört zu ken surchtbarften Streichen, die jemals gegen Rom grupp

murben", fo ift bies eine Bebaubtung, bie manchem in bobem Grabe rathfelhaft erfdeinen mochte. Bir felbft gefteben aufrichtig, bag wir in biefer Binficht bisber mit Blindheit gefchlagen waren. Auch ber Berfuch Scherr's, Mar und Thetla biftorifch gerechtfertigt erfcheinen ju laffen und ibre Empfinbungsweise als berjenigen, welche in ber That mabrend bes Dreißigjabrigen Rriegs bei Lieben= ben obgewaltet haben tonnte, entsprechend barguftellen, ericheint une volltommen mieratben. Bei ber Beurtbeis lung ber "Braut von Deffina" hatte boch auf bie Be= fonberheit hingewiesen werben tonnen, wie es tam, bag bie Tragobienbichter bes vorigen Jahrhunderts, g. B. Leifewit, Rlinger u. f. w. Brubergwift und Brubermorb fo baufig in Anwendung brachten. Eteoftes und Bolynifes waren bod gang anbere Leute ale Don Cafar und Don Manuel. Der Brubermorb, wenn er wegen einer Geliebten gefchieht, hat auf ber Buhne immer etwas Sheufliches und gebort mehr in bie Criminaliftit als in eine Tragobie. Die Sache wirb baburch, bag Beatrice bie Schmefter ber beiben um fle bublenben Bruber ift, um nichts beffer, und es geborte bas gewaltige Benie Schiller's, ber Schwung feiner Sprache, Die Schwere feiner Bebanten, ja fagen wir auch eine gemiffe glangenbe Sophistit bazu, um tropbem die Tragodie mit einem feier= lichen Ginbrud zum Abichluß zu bringen. Auf Anlag ber "Anthologie" bemerft Scherr:

Im ganzen ftogen wir hier boch auf ausreichente Beweise, bag in Schiller's Seelr bie rein lyrische Seite fehlte. Es ift eigen, bag der Dichter, welcher in seinen Dramen ben vollen lyrischen Bruftton so oft, vielleicht nur zu oft gefunden hat, fein eigentliches Lieb hervorbrachte. Freilich, ibe Erflärung ift leicht: Schiller's Dichtung ist wescutlich Gebaufenvoeste. Der Gebaufe vermittelt bei ihm stets den Ausbruck der Empfinsbung "n. s. w.

Natürlich fehlte es Schiller nicht an Gefühl, er wäre fonft überhaupt fein Dichter, aber es war ein mehr ener= gifches, titanifc fturmifches, fruber Bilber auf Bilber unb Gleichniffe auf Bleichniffe häufendes, fpatet fart mit Reflexion vermifctes, ale ein naives, gartes, gemuthlich weiches und inniges Befühl, wie es auch in ben beffern Erzeugniffen ber beutiden Boltepoeffe maltet. Rur mo ihn bie wehmuthige Sehnfucht nach irgendeinem bier auf Erben nicht angutreffenben Buftanbe ber fittlich = afthetifchen Bolltommenbeit beintsucht, ba trifft auch Schiller, ben überhaupt bas Familienleben allmählich weicher ftimmte, ben ahnungevollen, mehr an = ale ausklingenden Son ber eigentlichen beutschen Lyrif. Es ift richtig, baß Schiller als icarffinniger Berglieberer menichlicher Leidenichaften fich auch ale Lyrifer mehr über bas Gefühl, ale biefes unmittelbar felbft aussbrach.

Wenn wir uns recht erinnern, so hat Schiller einmal ben Charafter seines Freundes Rörner als eine Mischung von Barme und Kalte bezeichnet. Diese Bezeichnung past auch auf Schiller selbft, nur nach beiben Seiten hin in höherer Botenz. In seinen Dramen wird man nicht selten plöglich vom höchsten Sitz bis zum Gefrierpunkt hinabgeschleubert, und auf geweihte Stellen, die der Dichter oder Seher geschrieben hat, folgen oft

folde, bie ber blos combinirende Berftand ausgeflügelt, an welchen bald ber Gophift, ber auch fur bie Ausbruche fehlerhafter Leibenschaften Enticulbigungegrunbe aufzufinden weiß, balb ber fluge realistifche Staatsmann mit= gearbeitet hat. In ber That bejag Schiller viele Gigen= fcaften, bie ibn in Stand gefest baben murben, auch als Staatsmann groß zu werben, und eine gegen Streider bei feinem Abicbiebe von biefem bingemorfene Aeuge= rung Schiller's icheint barauf bingubeuten, bag ibm wirflich einmal fo etwas als möglich vorschwebte. Gottichall bat mit besonderm Nachbrud bie hervortretende Reigung Schiller's ju Antithefen, wenigstens in feinen Dramen, ber= vorgehoben; nun ift aber bie Antithefe niemals bas Ergeugniß ber Inspiration, fonbern immer nur bee Scharffinns und bes Berftandes. An folden antithetifchen Runftftuden ber Rebe ift ber "Don Carlos" befonbers reich, weniger Wallenftein, wieber mehr "Maria Stuart" und bie "Braut von Deffina", am wenigften "Wilhelm Tell", ber, mit bem Torfo bes "Demetrius" eine gang neue Richtung bezeichnet, in welcher bem Dichter leiber ber unerbittliche Tob für immer halt gebot. Schiller, ju beffen vorzuglichften Gigenicaften bie Uneridrocenbeit geborte, womit er fich felbft prufte und nach gewonnener Selbsterkenninif feine Behler abzulegen fuchte, fpricht fic felbft einmal barüber aus, bag er auf einem Wege ber Unnatur und Runftelei begriffen gemefen, und bag er entichloffen fei, biefen Weg aufzugeben. Go ftreng nahm fich Schiller felbft in bie Beichte. Unbebingte, felbft feine Fehler beschönigende Lobredner, wie er fle jest fo häufig finbet, murbe er einfach bemitleibet baben.

Bu biefen unbedingten Lobrednern Schiller's gebort Scherr nicht, obicon ju feinen Berehrern; auch gebort er nicht zu benen, welche absichtlich anbere Großen vertleinern, um Schiller auf ihre Roften riefenhaft machfen gu machen. Dit Schiller theilt auch Goethe bie Bewunderung bes Berfaffers, Leffing wird mit Chrfurcht, Rlopftod und Bog, felbst Gellert werben mit schuldigem Respect be= fprocen, und manche biefer literarifden Charafteriftifen, wie auch bie von Fichte, Jean Paul u. f. w. bilben fogar eine Bierbe bes Buche. Ueber bie jest eingeriffene etwas armfelige Gewohnheit, Berber beshalb abzufangeln, weil er, in einer gang anbern Richtung fich bewegenb, mit ben Theater : und Renienbichtern Goethe und Schiller ger= fiel, woran er fowerlich allein foulb mar, tann fich auch Sherr im wefentlichen nicht erheben. Done Ameifel wird auch bem jest fo verfannten Berber fruber ober fvater einmal ein Racher erfteben. "Bater Gleim" wirb gleich= falle, wie jest gebrauchlich, faft nur in fpottifcher Beife ermahnt, obicon auch er, wie bies felbft Goethe anerfannte, namentlich burch feine Rriegelieber eine bebeutsame literarische Stellung einnahm und sein Leben burch eine Reibe rubmlicher Bandlungen bezeichnete, bie feine mittelmäßigen Gebichte mehr ale aufwiegen. Wenn man ein faft ausschließlich bem Boblthun und ber Unterftugung talentvoller Junglinge geweihtes Leben in unferer Beit nicht mehr wie es verbient anzuerkennen vermag, fo ift bas ichlimm fur unfere Beit. Dem Angriff auf Gleim

Digitized by Google

in ben " Zenien" fteben übrigens bie loblichen Borte cegenüber, welche Schiller felbft in einem Schreiben an Rorner, nachbem er Gleim bei beffen Befuche in Beimar perfonlich fennen gelernt, bem liebensmurbig ansbruchslofen Charafter bes Gangers ber Grenabierlieber und feinem Bobltbatigfeitetriebe mibmete. Auch gegen bie romantifche Schule ift Scherr vielfach ungerecht, obicon er, billiger als andere, boch bies und bas an ihr anerkennt. Wir vertennen nicht bie Ausartungen ber Romantif und haben fie nie verkannt; bennoch glauben wir behaupten zu burfen, daß fie dem beutschen Bolke mehr im Blute liegt als aller Bellenismus. Wie febr nicht biefer, fonbern bie Romantif uns angeboren ift, beweift unter anbern Boethe, ber in Rom, unter allen idealen Gebilden ber Alten Belt, bie fragenhafte Berenfuchenscene im "Fauft" bichtete; beweift Schwanthaler, der zwar zum Theil im antik-idealen Stile bilbete, aber - bas Trautmann'iche Buch über ihn weist es nad - im Grunde bes Bergens ein nur in ben Reminiscengen und Traditionen bes Mittelaltere fich wohl befindender Ro= mantifer war; beweift bie beutsche Malerfunft; beweift enb= lich die deutsche Mufit ber Bergangenheit, ber Gegenwart und fogar vor allem "ber Butunft". Wenn es gelingt, biefen romantischen Bug in une ganglich zu vernichten, fo wird man auch bas beutsche Gemutheleben bis gur Burgel gerftort haben. Diefe Romantit fteht zu ber Philifterei, gu welcher ber Deutsche ebenfalls neigt, in einem beil= famen Begenfat, fie bilbet bie eblere Seite biefer Spieg: burgerei, die mit all ihren engbergigen Unichauungen und ihren nur auf bas gemeine Beburfniß gerichteten 3meden allein bas Feld behaupten murbe, fobald es gelingen follte, sie ihrer romantischen Gemutheseite vollkommen zu ent= fleiben. Stricte Anhänger bes trockenen mobernen Realismus haben von ihrem Standpunfte bas vollfommene Recht, gegen ben Ibealismus und die Romantif zugleich Fronte zu machen, aber Anhänger bes jogenannten Ibea= lismus follten wiffen, bag biefer Ibealismus, wie er fich wenigstens in Deutschland ausgebildet hat, mit ber Ro= mantit viel naber vermandt ift ale man glaubt, bag er gemiffermaßen felbft eine Ausgarung berfelben ift und daß er mit allen feinen iconen Illufionen und poetifchen Gestaltungen ber Romantif ins Grab nachfinken wird, um bem illufionelofen, jeber romantifden Traumerei und ibealen Schwärmerei baren mobernen Realismus, ber nur nach Ruglichkeitezweden fragt, und zulest vielleicht bem roben ennischen Materialismus bas Felb ju raumen.

Eine Lude glauben wir in allen bisherigen Biographien Schiller's mahrgenommen zu haben; wir vermiffen näulich in allen einen genauern Nachweis, wie sich Schiller's Mufe aus ihren roben und vielsach conischen und schwaigen Anfängen ftufenweise zu immer reinerer und höherer Bildung geläutert hat. Dieser Broces ift gerabe ber interessantesste und bewundernswertheste in Schiller's Leben, und es scheint uns so, als ob er bisher nicht die erschöpfende und eingehende Behandlung gefunden habe, die er zu sinden verdient. Hierzu gehört freilich zuvörzberst das unumwundene Eingeständnis, daß Schiller in seiner Jugend in einem Grabe zum Chnismus neigte,

wie überhaupt nur wenige Dichter; bie Bebichte ber "Anthologie" und einzelne Scenen und Ausbruche in ben "Räubern" und "Rabale und Liebe", namentlich in ben ältern Ausgaben beweisen es. Der fo mertwurdige Lauterungeproces Schiller's begann zwar fcon vor feiner Befanntichaft mit Korner, aber Diefer hatte boch einen sehr wesentlichen Antheil daran. Noch in Dresden sand Schiller großen Gefchmack an Blumauer, beffen "Dbe an ben Nachtstuhl" bei einem Sinangrath über Tifche (!) vorgelefen und von Schiller, bemt fpatern Ibealiften, "gang darmant" gefunden murbe. Schiller batte in seiner frühern Periode in der That eine ziemlich fark hervor: tretenbe Anlage jum humor, ber zuweilen bei ibm fogar etwas grobe Buge annahm und fich vielleicht nirgente so urkräftig finden mag, als in ben nicht für ben Druck bestimmten fomischen Scenen, die nur ale Manuscript in ber Autographensammlung ber Berren Rungel zu Beilbronn porhanden find und beren Richtveröffentlichung, wie wir fcon fruber mittheilten, bei bem Bertauf megen ber Darin fich findenden geradezu anftogigen Scenen ausbedungen murbe. Diefer Gumor zeigt fich, in veredelter und verfeiner= ter Beife, jum letten mal in "Ballenftein's Lager" und schimmert auch noch burch bie vortrefflichen Tafelfcenen in ben "Biccolomini" burd. In feinen fpatern Driginakra: godien, wie icon im "Don Carlos", findet fich bavon feine Spur mehr. Doch zeigt fich biefer humor noch in einzelnen Renien, obicon bier mehr fpitig und polemifc, und in einigen wenigen Bebichten, besondere aber in feinen Bearbeitungen ber Goggi'fchen "Turanbot" und ber beis ben frangofifchen Luftspiele. Im gefelligen Bertehr blieb er immer ein Freund mäßigen Scherzes, und Rapoleon's Charafter war ihm namentlich beshalb zuwider, weil man ja, wie er außerte, von biefem Manne feine einzige beitere Aeußerung vernehme, und es scheint allerdings richtig ju fein, bag ein Menfc, ber fich bem Scherze ganglich unzugänglich zeigt, eben nur ein Salbmenfch ift. bennoch Schiller von feinen fpatern Tragobien jede bumoriftifde und fomifde Nuance ganglich fern hielt und fogar bie carafteriftifden Spage bes Bachtere im "Macbeth" burch ein paar feierliche Strophen erfeste, fo fceint bies weniger aus feiner eigenften Ratur, als aus einer burch bie Ginwirfung bes Bellenismus entftan: benen, vielleicht etwas eigensinnigen Theorie hervorgegangen zu fein. Wir zweifeln taum, baß fich berjenige ein Berbienft erwerben murbe, ber einnal diefe von allen Biographen höchlichft vernachläffigte Seite Schiller's batftellen und fein Berhaltniß jum humor und zur Romit einer Specialuntersuchung unterwerfen wollte, mobei natur= lich auch bas, mas er in feinen afthetischen Schriften und Briefen über bas Romifche bemerft, angezogen werben müßte.

Auch wurde in einer folden Darftellung der große Ginfluß, den Burger's Dichtweife auf die Zugendpocfie Schiller's ausübte, eingehender zur Sprache gebracht werden muffen. Diefer Einfluß war allerdings auf der einen Seite für Schiller nachtheilig, auf der ans bern aber auch fehr forbernd. Burger's "Rachtfeier ber

Benus" 3. B. - von ber junft noch Schneemann in ben "Beibelberger Jahrbuchern" behauptete, bag er fein Bebict in teutscher Sprache kenne, in welchem antiker Stoff und moderne Form in fo barmonifder Bolleubung verfomolgen feien, und bag er auch Burger, wenn nichts weiter gebichtet, unfterblich zu fein verbiene - war für Shiller vielleicht bie erfte Anleitung ju ber Deifterschaft, womit er fpater antite Stoffe in moberne Formen fleibete und mit mobernen Ibeen burchbrang. Warum will man ben Ginfluf, ben ber verfannte, von Schiller felbft nicht febr glimpflich behandelte Burger auf ben erftern gehabt hat, nicht so hervorheben wie er hervorgehoben gu werben verbient? Aber in unferer, obicon mit Bolfeanliegenheiten fofettirenben Beit nehmen unfere vornehmen gelehrten Literaturgeschichtschreiber vielleicht gerabe baran Anftoff, bag Burger feinen Stolz bareinfette, ein Boltsbichter zu fein, und daß er biefes Biel auch erreichte; benn wir begen wirklich die Ueberzeugung, daß feine "Lenore", fein "Schnurre, Rabden, fcnurre" und ans bere feiner Ballaben und Lieber in Rreife gebrungen find (3. B. in bie Spinnftuben, bie boch von alterm Ursprung und fur bas beutiche Boltsthum harafteriftifder find als alle afthetischen Theefrangen und Reunionen), wo noch nie ein Boethe'icher, ober Schiller'icher, ober Rlopftod'icher Bere erfcoll, und wir wiffen auch nicht, ob in biefer vornehmen Beringschätzung alles Bolfethumlichen ein befonderer Borgug unferer Beit gu fuchen fei; benn fie bezeichnet nur zu beutlich bie Rluft, bie fich allmählich zwifchen ber bobern Bilbung und bem Bolfethum aufgethan hat. Wir muffen es ungescheut aussprechen, daß auch Die Schiller : Feier, beren nationale Bebeutung wir ja oben anerkannt haben, nur von ben Cirfeln ber bobern Bilbung ausgegangen ift; benn wir erinnern uns nicht, gebort und gelefen zu haben, bag bie borfliche Bevolkerung irgenbmo fich baran betheiligt habe; mas fich aber bie untern Schichten in ben Stähten babei gebacht haben mogen, bas wollen wir bier nicht weiter untersuchen.

Aermann Marggraff.

(Der Befdluß folgt in ber nachften Lieferung.)

Historisches Taschenbuch. Herausgegeben von Kriedrich von Raumer. Dritte Folge. Zehnter Jahrgang. Leipzig, Brodhaus. 1859. 12. 2 Thir. 15 Ngr.

Seit nun beinahe einem Menschenalter leistet das "historische Taschenbuch" der Geschichtewissenschaft und beren Berbreitung in ben Rreisen der wissenschaftlichen Jugend") und des gereistern Alters seine ebenso trefflichen als langt auerkannten Dieuste: sowol die Biographie als die Staats und Culturgeschichte sind ihm zu Dant verpflichtet. Grundliche Forscher und gewandte Febern find nunnterbrochen bei dem Werfe thatig gewesen, und es hat immer nene und frische Krafte zu gewinnen gewonst, weun früsbere den Dienst versagten ober soust besindert waren. Und gewisit: das "historische Taschenbuch" ist eine Fundgrube für alle geworden, die in und aus der Geschichte lernen wollen. Und wir

feibst ftehen keinen Augenblid an qu bekennen — bie Danwarkeit steht boch wol unter keinem Berhältnisse übel an —, daß wir sowol bei unfern eigenen historischen Studien als im Beruse den Monographien des "historischen Taschenduch" gar manches verdanken, was Früchte getragen hat. Auch der neurste Jahrgang reiht sich seinen Borgangangern auss würdigke an, wofür zuwörderst die allgemeine Inhaltsangabe als Beweis dienen möge. Die seche darin enthaltenen Monographien sind folgende:

- 1. Don Carlos von Spanien. Bon Abolf Belfferich.
- 2. Chriftoph Raufmann, ber Rraftapoftel ber Geniezeit. Bou Geinrich Dunger.
- 8. Bur neuern Gefchichte Rome. 1848 50. Bon Friedrich
- 4. Ueber ben funfterichen Bilbungsgang Rafael's und feine vornehmften Berte. Bon Guftav Friedrich Baagen.
- 5. Die Entwickelung bes Staatemefens in Deutschlanb, England und Franfreich. Bon Rarl Biebermann.
- 6. Das vierte Stadium ober bas jungfte Jahrhundert und bie Bufnuft der orientalischen Frage. Bon Johann Bil= helm Zinkeisen.

Schiller hat mit mehreren seiner schönften Dramen Unglud gehabt, wenn man ihre helben von dem heutigen Standpunkte der Geschichtessorschung aus betrachtet: den Wilhelm Tell hat die historische Kritif entweder ganz beiseitet geschafft oder wenigskens jeder Geldenrolle entkleidet; Wallenstein ift zum wirklichen Berrather geworden, das haupt der Maria Stuart trägt keine Marthrerkrone mehr und Don Carlos gehört nicht mehr in die heiligen hallen wahrhaft tragtscher Charaftere. Und keht etwa die Jungfrau von Orleans so ganz sicher auf ihrem Kothurn? hat nicht schon mehr als einmal dieselbe Kritif an demselben gerüttelt? Doch wenden wir uns jest zur vorliegenden Monos graphie helsseich's über Don Carlos.

"Es geht ein bofer Beift burch unfer haud", barf man, wenn von irgenbeinem Fürftenhause bes 16. Jahrhunderte, fo namentlich von ben fpanifchen Sabeburgern fagen: benn ber buftere Fauatismus bes arabifchen Wefens, gepaart mit ben Folgen ber Gemuthefrantheit Johanna's, ber Mutter Rarl's V., genahrt von Grundfagen, wie fie ber Inquifition gum Grunde lagen und aufgeftachelt von ber religiofen und politischen Oppo-Ation, welche allenthalben in den Bolfern romanischen und germanifchen Stammes an ben Grunbfeften bes Beftehenben 'ruttelte, machen Maturen, Berhaltniffe und Rataftrophen erflarlich. wie die Geschichte fie une in und burch Philipp II. und Don Carlos vor die Augen führt. Der Sohn war eine mistathene, aber von Chrgeig gepeinigte Ratur, ber Bater nicht im gering: ften geeignet ober nur gewillt, ben franthaften Sohn irgendwie gu beilen; Don Carlos ging unter theils an ben Bolgen feines pfpchischen und phyfischen Gebarens, theils an der moralischen Folter, die der herzlose Bater über ihn verhängte. Die beabs fichtigte Flucht bes Sohnes nach ben Rieberlanden brachte bie Rataftrophe jum Auebruch. Der Gohn marb in ftrengen Gemahrfam genommen. Bahrend ber gangen Beit feiner Gefangenfchaft, Die feche Monate bauerte, hatte ihn ber Bater nicht ein einziges mal befucht: eines Morgens fam er bis in bas Bimmer bes Rup Bomeg, von wo aus er feinen Cohn feben und horen fonnte. Das herannahen bes Tobes mochte bas eifige Gemiffen bes uns natürlichen Baters ein wenig gerührt haben, gumal ba Don Carlos, ber fich in einer burchaus gesammelten Gemuthebeschaf-fenheit befanb, ihn vor feinem Tobe noch einmal zu sehen wunfchte. Die beiben Beichtvater, bie auf bes Bringen eigenen Bunfch fich feines Seelenheils annahmen, riethen inbeg bem Konige bavon ab, um die ruhige und gescammelte Seelenverfal-fung bes Sterbenben nicht zu ftoren. Er ließ fich gleichnol nicht abhalten, zu bem Bette bes Kranfen, als biefer eingeschlafen mar, ju fchleichen und fegnend aber ihn bie Sand anszubreis ten. Reinem Mitgliebe ber foniglichen Familie murbe geftattet, ben Suf auf Die Schwelle bee Gefangniffes ju fegen, und voll

<sup>\*)</sup> Wir wiffen aus eigener Berufserfahrung, welche Anziehungsfraft bas "Siftorifche Tafchenbuch" für bie lernbeglerige Jugend befit und was für fie aus bamfelben gewonnen werben tann.

tieffter Befummerniß borte man ben im Sterben Liegenben feufgen: er fehne fich nach bem Tobe. Rachbem er allen feinen Feinben vergeben und gehort, es fei bie Bigilie bes beiligen Jafob, ließ er fich von feinem Beichtvater bie geweihte Rerge in Die Sanb geben und verfchied: es mar ber 24. Juli bes Jahres 1568. Unter feinen Bapieren fand fich burchans nichts vor, was auch nur ben Schein hochverratherischer Blane auf ihn zu werfen vermocht hatte. Aber gewiß ift, bag ber Berbacht, feinen Sohn gewaltsam aus bem Leben gefchafft zu haben, nach allem, was über bie Baft bes Thronfolgere verlautete, fich gegen Phi= lipp erheben mußte: es ift bies bas wohlverbiente Los, bas ben falten und schleichenben Tyrannen auf allen seinen Schritten und Tritten verfolgte. Bas half es, daß jeber Berftanbige fich fagen mußte, ber Bring fei eines natürlichen Tobes geftorben, mochte man die Urfache in einer unheilbaren Unterleibseutgunbung ober richtiger in ber ganglichen Berruttung feiner von Beburt an fcmachlichen Leibesbeschaffenheit fuchen. Buerft am Sofe felbft und bann in immer weitern Rreifen fanb ber Glaube Eingang, ber Leibargt habe auf Befehl bes Königs Gift in feine Arzneien gemischt. Und gang unbefangen bemerkt Chytraus — geftorben als Brofeffor ber Theologie zu Roftod —: "Carolus cum disciplicere sibi crudelitatem, quae in Belgico per Albanum exercebatur ostendisset, jussu patris Philippi custoditus et in custodia exstinctus est."

Mit der Rachricht vom Tobe bes Bringen ning aber, auch gleichzeitig bas Gerucht von feiner Bergiftung nach Italien gelangt fein. Denn ber forentinische Gesandte am hofe ju Mabrid halt es für nothig, jenem Gerüchte mit folgenden Borten entgegenzutreten: "Non voglio restar d'aggiunger questo e quasi firmamente chi et detto principe non è morto da altro veneno che dalli gran disordini che facera, e dalla molta inquietudine del suo animo." Derfelbe Gefandte hatte auch furz nach ber Berhaftung bee Brin-gen nach Saufe berichtet, er habe bei bem Beichtvater bes Konigs Erkundigungen eingezogen und. im Bertrauen erfahren: ichon über brei Jahre trage ber Ronig fich mit, bem Bebans fen, ba bie gange Banblunge- und Sinnesmeife bes Bringen ibn nicht baran zweifeln laffe, bag er feinen Thronerben habe. Dess halb habe er auch fortmahrend gezogert, Die Bermablung beffels ben mit ber Tochter bes Raifers in Bollgug gu fegen, und außer: bem manches unterlaffen, was er fonft gethan haben wurde. Biele Thorheiten ertrug er und merfte fortwährend auf, ob der Bring fie einzuftellen Diene mache. Er machte verschiedene Berfuche, um zu feben, ob die Ausschweifungen, die berfelbe beging, von jugendlicher Leibenfchaft und Berrichbegierbe, ober ob fie von Mangel an Urtheilefraft herrührten; beehalb überließ er ihm ben Borfit in ben Rathsfigungen, gab ihm Gewalt, in allerlei Staatsangelegenheiten zu enticheiben, und ftellte ihm bes beutenbe Summen Gelbes zur Berfügung. Allein nur zu balb fehlte es nicht an handgreiflichen Belegen, bag ber Bring in ben Sigungen bes Gebeimen Rathes nur Bermirrung anrichtete unb jede Befchlufnahme unmöglich machte; daß er bie Autoritat, die ihm an bes Ronigs Statt anvertraut war, zu beffen Rachtheil misbrauchte, bas Gelb aber unnothigerweife und unverftandig vergenbete. Darum ichien es bem Monarchen angemeffen, in allen biefen Dingen feine Sand jurudjugieben. Daburch fteis gerte fich bie Ungufriebenheit bes Bringen und bie Berzweiflung fing an, fich feiner ju bemachtigen. Er griff einige Minifter wies berholt bei ber Ehre an und zeigte bie fchlimmfte Gefinnung gegen fie, fobag ber Ronig, um großeres Aergerniß zu vermeis

ben, fich julest zu ber bekannten Magregel entschließen mußte.

Auch jest verleugnete Philipp II. weber feinen Grundcharafter, noch die Stimmung seiner Secle, die in ihm gegen den Sohn thatig war, als dieser noch lebte. Denn in der ruhigen Stattlichsteit seines vornehmen und berzlosen Besens sah Bhilipp von einem offenen Fenster aus den Leichenung im Schloßhose fich vordnen, und als einige Nangstreitigseiten sich zu erheben drohten, bekimmte er durch personliches Eingreisen die Reihensolge. So ging der Zug lautlos durch die Strafen von Madrid, wo das

gemeine Bolt feinem Schmerz freien Lauf lief. Eine Lie chenpredigt burfte nicht gehalten werden; vermuthlich befürchete ber Ronig unangenehme Anfpielungen. Selbft in Rom fucht er es burch feinen Gefanbten gu hintertreiben, bag bem Bringen eine Tobtenfeier gehalten wurde. Der Bapft inbeffen bachte chel genug, ben Bint nicht zu beachten. Bei Bhilipp waren je felft bie Gefühleaußerungen, Die am Grabe geliebter Berfonen in ba Bruft eines jeben naturlich gearteten Menfchen wach werben, bie Daste falter Berechnung. Erft nachbem ber Bring unichab: lich in ber Rifche einer Rlofterfirche ftanb, warb es feiner Stiefe mutter und feiner Cante geftattet, über feinem Sarge ju mei nen. Der Bater jog fich auf einige Beit in daffetbe hieronymitenflofter jurud, wo ber Berftorbene bie Befugnif, feinen Bate haffen zu burfen — welch eine grafliche Erfcheinung — obrt eine ungeweihte hofte geforbert hatte. Die weit aber Bhi lipp's Berftellungofunit ging — fie vermag noch heute bas Ge muth zu emporen —, geht aus einem Briefe an ben herzog von Alba hervor. "Da es Gott gefallen hat, ben Bringen, meinen febr geliebten Cohn, ju fich ju nehmen, fo tonnen Sie ermeffe, in welchem Schmerz und in welcher Traurigfeit ich mich befine Er ftarb am 24. Juli auf driftliche Beife, nachbem er noch bei Tage zuvor bie beiligen Saframente empfangen und Reue und Buge gezeigt hatte, welches alles mir in biefer Befummernis u Eroft und Erleichterung gereicht. Denn ich hoffe, bag ihn Gen gu fich gerufen hat, damit er immerbar bei ihm fei und bag er mir feine Unabe und feinen Beiftand gemahren wirb, bamit ich ben Schmerz mit driftlicher Gefinnung und in Gebuld ertrage un überftebe." Rach funf Jahren ließ Bhilipp bie irbifchen Ueber refte feines ungludlichen Cobnes in eine prachtige Grabfammer bes buftern Escurial - es war bas verfteinerte Bilb feine Seele - verfegen und ben Grabftein beffelben mit ber Juschrift bezeichnen: "Memoriae aeternae: incomparabilis animi magnitudine, beneficientia et amore veritatis." Bir fomen bem Berfaffer bie Anerfennung nicht verfagen, baf feine bifte-rifche Aufgabe unter Anleitung ber beften Gulfsmittel, ju bente namentlich auch Prescott gehört, fehr lobenswerth geloft hat. Bes aber Gachard bringen wird nach ben Andeutungen, Die wir bereits fennen, barauf barf man mit Recht gespannt fein. \*) Db es fid übrigens bewahrheiten mirb, was ber fpanische Geschäfteniger Oniroga am hofe ber Rieberlanbe 1842 in einer befonden Schrift erflarte, bag Bhilipp vielfach verleumbet worben fei un vieles in ben Archiven ber Rieberlande vermobere, mas ben verleumbeten Ronig zu rechtfertigen geeignet fei, bas muß von bar Geschichtschreibung, soweit fie bisjest ju feben vermocht but, gar febr bezweifelt werden.

In ber zweiten Monographie unfere Tafchenbuche führt uns Dunger an ben wunderlich verworrenen Sternenhimmel bes Sturms und Drangs, ber mit bem letten Drittel des vorigen Jahrhunden alle fich begabt fühlenben Geifter ergriffen hatte. Der Schmigt Chriftoph Raufmann, geboren zu Binterthur 1753, auf furje 3ch an jenem himmel als einer ber glangenbften Irrfterne leuchen und von Lavater als fein ,, geweihter Apoftel" betrachtet, ma ein gang leerer und flacher, einzig auf lugenhaften Schein go-ftellter Abenteurer. Und bennoch taufchte er überall, felbit vide ber bedeutenoften Manner; er fand Eingang an bentichen bofen, furg in allen Rreifen, von beren Erleuchtung man batte ermer ten follen, bag fie maditig genug fei, bie trugerifde bulle # burchbringen. Allein gewaltig mar bas Meugere feiner Erichernung, hinreißenb bas Feuer feiner Berfonlichfeit, bie Gemutter bewaltigend wie Caglioftro's Bunberbarteit - wie war ba bir berftand möglich, zumal in einer Beit, welche von Sehnfucht ned geheimer Beieheit und nach Enthullung übernatürlicher Rrufte erfüllt war? Die zweite Balfte bes 18. Jagrhunberts fing an. Die Reize ber verborgenen Bahrheit lebhafter als irgenten Beitalter ju fuhlen und griff beshalb faft mit leibenschaftlicher Begierbe felbft nach ber von Blendwerf umgebenen Banberrnte

<sup>\*) &</sup>quot;Antlage gegen Don Carlos" von Gachard (1858), finbigt ber Berfaffer als ben Bortlufer eines größern Berfs an.

bes gefchidten Betrugers. Das Leben Raufmann's ift ein febr fprechenber Beitrag gu jener Beiterscheinung: ber Berfaffer bat fich ein Berbienft burch eine gelungene Charafteriftit jenes Abenteurere erworben: benn nicht blos Thatfachen, fonbern auch Ber-

fonlichfeiten darafterifiren ein Beitalter.

Indem wir bie britte Abhanblung bes Tafchenbuchs "Bur neuern Gefchichte Rome" mit ber furgen Bemerfung ben Lefern impfehlen, bag man Rammer's Schriften nie ohne Belehrung lieft, venben wir une jur vierten Monographie: ",Ueber ben funftlerifchen Bilbungegang Rafael's und feine vornehmften Berte", von Baajen. Es fonnte bem auf biefem Gelbe gang heimischen Berfaffer icht einfallen, in einem fo befchrantten Raume bem Runfthiftorifer on Sach Reues bieten ju wollen, aber bas Berbienft barf er in Inspruch nehmen, bem Baien einen Ueberblid über bie großartien Leiftungen eines Meiftere auf bem Gebiete ber Runft geges in gu haben, bem bie Gulturgeschichte ber Denfcheit einen er erften Ehrenplate fcon langft angewiefen bat. Dem Schoen aber in jebem Rreife ber menschlichen Gefellichaft zu feinem echte und zu feiner Birffamfeit zu verhelfen, ift allemal ein erdienft: benn ben moftischen Busammenhang zwischen bem inlich und bem fittlich Schonen, ben fcon bie alten Griechen hlten, wird une beutigen Lage niemand mehr bestreiten.

Unfere hentige Gefchichtewiffenschaft hat fich von ber Geichte ber Fürften unabhängig gemacht, fie fragt jest vor als n nach ben Bolfern, nach ihren ftaatlichen Entwidelungen, ch ihrer Gultur, ja felbft nach ihrem Gemeinder und Famis nleben : ein Siftorifer ohne bie barauf fich beziehenben Rennt-fe und Darftellungen ift bereits jum Epfoterifer feiner Wif-fchaft geworben. Und auch ber wiffenschaftlich gebilbete Les reis fuhlt fich zumeift angezogen burch hiftorifche Monograen, wie fie une Biebermann in feiner "Entwidelung bes aatemefene in Deutschland, England und Franfreich" barges en hat. Richts bat in neuester Beit bie Aufmerksamfeit ber litifer wie ber Gefchichtsforfcher in fo bobem Grabe auf fich ogen, wie die frappanten Gegenfage und bie jum Theil ebenfo rrafchenben Berührungepunfte, welche bem Beobachter ber brei ften und wichtigften Gulturftaaten bee modernen Europa, ttidlande, Englande, Frankreiche, felbft ber oberflächlichte blid auf bas Staateleben biefer brei Reiche zeigt. Dieffeit jenfeit bes Rhein, bieffeit wie jenfeit bes Ranals haben te Forfcher und warme Batrioten fich damit beschäftigt, Die ttlichen Buftanbe ihres Baterlandes mit benen ber beiben ern genannten ganber ju vergleichen. Indeg abgesehen von oft allerdinge icharfen Seitenbliden, welche bie politischen eeblatter Englande bei gegebener Belegenheit auf bie Dans und Schattenseiten bes continentalen Staatelebens ju mer: ieben, weift bie neuere englische Literatur nur außerft wenige uche einer gefliffentlichen Bergleichung englischer und contis iler Buftande auf: Macaulap's "History of England" Die portrefflichen "Notes of a traveller" von bem Schotten 3 find faft Die einzigen Arbeiten, Die eine besondere Beache perbienen. Um fo gahlreicher find und maren bagegen von wie Die Ratur ber Sache es mit fich bringt, bie Berfuche bilicher und beutscher Beschichteforscher und Bolititer, bie chen Berfaffungeguftanbe in ihrer Eigenthumlichfeit gu etsein und birect ober iudirect mit benen ber eigenen Lanber Buerft hat Buigot, ben altern Spuren Montes-'s. Delolme's u. a. folgend, in faft allen feinen Befchichtes ben Blick gleichzeitig auf England und auf Franfreich tet und mit möglichfter Schonung tiefgewurzelter nationaler theile feine Laubeleute ju ber Renntnig, Bewunderung unb hmung ber mannichfachen Borguge bes englischen Staats: 5 anzuleiten versucht. Seit ungefahr gehn Jahren hat fich n Franfreich eine formliche englifche Schule gebilbet, welche mol von Buigot als auch von ben englischeconftitutionellen fern ber Reftaurationszeit, wie Benjamin Conftant, bas unterfcheibet, daß fie ben hauptgegenfag bes englischen angofifchen Staatemefene, und zwar zum Bortheil jenes nicht blos in ber confequenten Durchbilbung und wirf:

famern Anwendung ber parlamentarifchen Formen in Eng= land, fonbern mehr noch in bem alle Berhaltniffe bee bortigen Staatelebens burchbringenben Grunbfat ber Gelbftregierung. der individuellen und lofalen Freiheit, im Unterschiede von der in Frankreich aufs Neußerste getriebenen Centralisation er-blickt. An der Spihe dieser Schule finden wir Tocqueville, an den fich neuerdings Randot und Gourand reihen. In Deutschland mar es hauptfachlich Dahlmann, nachdem be-reits von Binde in feinem von Riebuhr berausgegebenen Berfe "Ueber die Berwaltung Großbritanniens" vorausgegans gen war, ber die Aufmertfamleit und bas Intereffe ber beutichen Conflitutionellen von bem frangofischen Rachbilbe, bas feit bem Biener Congres in ben Borbergrund getreten war, wieberum gu bem englifchen Urbilbe guruftlentte. Seine "Bolitif" athmet ben Geift ber englischen Freiheit und Berfaffungemäßigfeit, unb feine "Gefchichte ber englischen Revolution", nicht ohne ab= fichtsvolle Seitenblide auf Die Buftanbe bes eigenen Baterlanbes geschrieben, gab wenigstene Anbeutungen barüber, morin benn eigentlich jene englische Freiheit, die wir beneiben, und jene Berfaffung, die wir gern auf unfern beimifchen Boben verpfian=

gen mochten, ihr Befen und ihre Burgel babe.

Saft gleichzeitig führten aber von anderer Seite ber Berfe wie 3. Grimm's "Rechtsalterthumer", Die Quellenforschungen von Berg, Eichhorn's "Deutsche Staate und Rechtsaeschichte". bie "Deutiche Berfaffungegeschichte" von Baig und anderes, mas Die Forfdungen ber Germaniften gu Tage geforbert haben, auf eine Bergleichung beutscher mit englischen Rechtes und Staates einrichtungen bin, inbem baburd auf Die gemeinsame Quelle bin= gewiesen murbe, aus welcher bas beutsche, bas englische, ja in gemiffer hinficht auch bas frangofifche Staateleben urfprunglich hervorgegangen ift, auf bas altgermanifche Bolfeleben. Diefe miffenschaftlichen Ginfluffe fowol als die Entwickelung ber Dinge in Franfreich, wie fie bort nach 1848 vor fich ging, lenf: ten nicht blos die gebilbete und bem Dagvollen jugethane of= fentliche Meinung, fondern auch die rabical Befinnten von bem vermeintlichen ftaatlichen Elborabo Franfreiche ab, und fo befcaftigte man fich immer lebhafter mit Bergleichungen gwifchen bem englischen und frangofischen, ober im weitern Sinne gwis fchen bem germanischen und romanischen Staatswefen; man fing an fowol die Symptome ale die gefchichtlichen Borausfegungen und Urfachen ber auffälligen Abweichungen bes einen von bem anbern aufmerkfamer ju ftubiren. Die Wiffenschaft bes vergleichenden Staaterechte und ber Geschichte ift ihren Antheil an biefer unftreitig fehr heilfamen Entwidelungephafe bes politifchen Bewußtfeins unfere Bolts nicht fculbig geblieben. Benn fie fich babei mit befonderer Borliebe ber Betrachtung bes englifchen Staatemefene zugewendet hat - wir erinnern an von Dobl's Befchichte ber Staatewiffenschaften und beren Literatur" -, fo fann bies nicht gerabe wunder nehmen : bie politischen Inftis tutionen Franfreichs, ein planmagig geglieberter und in allen feinen Theilen genau formulirter Schematismus find an fich leicht erfennbar und begreiflich, überdies aber auch gerabe uns Deutschen, ba in unfere vaterlandifden Buftanbe im gaufe ber legten Jahrhunderte leider nur ju viel bavon übergegangen ift, ron Sans aus nicht fremb ; bas englifche Staatsmefen bagegen erforbert ein tiefes und ichwieriges Studium, jumal feitbem man ju ter Ginficht gekommen ift, bag beffen eigentliche Rraft und Befenheit nicht blos in bem parlamentarifden Mechanismus, fonbern hauptfachlich in einem Bufammenwirfen mannichfacher Kactoren bes politifchen Lebens, und zwar nicht blos in bem, was gegenwärtig ift, fondern weit mehr noch in ber Art und Beife, wie dies gefommen ift, ju fuchen fei. Go erflart es fich, bag bie beutiche Bublicifift in fungfter Beit vorzugemeife auf bas Studium bes englischen Staatemefene und feines geschichtlichen Geworbenfeins fich verlegt hat. Und bie Schriftwerfe von Gneift: "Abel und Ritterichaft in Englanb" und "Das heutige englische Berfaffunge: und Berwaltungerecht", legen bas fpre-denbfte Bengnig bafur ab, wie fie ja auch bie allgemeinfte und lebhaftefte Anerfennung in allen benjenigen Rreifen bes

beutschen Bolle gefunden haben, die ben Berth und bie Beben:

tung solcher Studien ju wurdigen im Stande find.
Bie nun unser Berfaffer, der bekanntlich auf diesem Felbe beimisch ift, feine Aufgabe geloft hat, darüber mogen fich unsere Lefer burch eigene Lecture felbft ju überzeugen fuchen. Bir bemerten nur Folgenbes: Renntnif und Beherrichung bes intereffans ten Stoffs, Rlatheit ber Darftellung und eine überall hervorstretenbe Befanntichaft mit ber betreffenben Literatur, wie bie beigegebenen Anmertungen bezeugen, find Gigenfchaften ber vor: liegenden Monographie. Das Gange bilbet einen belehrenben Beitrag gur vergleichenben Geschichte ber in Rebe flehenben brei Culturvolfer. Uebrigens ift ber Berfaffer seinen befannten politi-

ichen Uebergengungen auch hier treu geblieben. Die lette Abhandlung unfere Safchenbuche, an Umfang bie bebeutenbfte, bringt ben Schlug von Binfeifen's Betrachtungen über bie orientalische Frage; sie fteht an Interesse und geschichtlicher Kunft ben vorausgegangenen brei Abtheilungen nicht nach und läßt ben Bunsch um so mehr auftommen, bas Ganze in ungetrenntem Bufammenhange ale befonbere Monographie lefen ju fonnen. Ift bie orientalische Frage, bie von ben Donaulandern bis in die Dieberungen bes Indue und Ganges ihren unheimlichen Schatten wirft, ihrer Bojung in ben jung-ften Beiten und burch bie neuesten theils biplomatischen theils Baffenfampfe mefentlich naber gerudt? Ift fie nicht noch immer ein noli me tangere ber Grogmachte und ihrer Diplomatie? 3a, ift fie nur in bem verhaltnigmagig engen Raum ber euro: paifchen Grengen merflich ber Enticheibung naber getommen, bie man fcon fo oft prophezeit hat? Roch ift ber Großherr aus feinem Balaft nicht nach bem Innern Affene entfloben, fein Thron fteht noch aufrecht im Gerai am Boerorus; noch prangt ber Salbmond auf ben Ruppeln ber Sagia-Sophia; noch hat Rugland feine Flotten nicht von Rertich aus bie unter bie Danern von Ronftantinopel gefchieft, und noch haben fich feine Beer: fcharen nicht innerhalb berfelben bliden laffen. Doch fann nicht in Abrede gestellt werben, ber Berjepungeproceg ber turfis fden Berrichaft in Guropa macht unaufhaltfame und mertbare Fortidritte und wird raichern Schrittes geben, wenn ber Rampf amifden bem Alt: und Reuturfenthum, ber in ben jungften Tagen bereits ben Sultan und feinen Thron ernftlich bedrohte, ger-ftorent eingreift: bie 3wietracht im eigenen heerlager ber Demanen wird bie Rataftrophe mehr befchleunigen ale alle Intri: quen ober narfotifden Beilmittel ber europaifchen driftlichen Diplomatie. Bie aber in Bolen ber lette Ronig ber am wes nigften fculbbelabene mar, wie in Franfreich Ludwig XVI. über eigene Schulb und Gebuhr fur bie Frevel feiner Bater bufte, fo fcheint auch ber gegenwartige Gultan, ber mehr Berg unb ebeln Ginn ale Charafter befitt, auserfehen ju fein, ben Leibens: feld, austrinfen ju muffen, ben bas Schidfal Bolfern und Furften nie erfpart, bie entweder in ber Bergangenheit an ber Menfcheit frevelten, ober ihren Blag anbern Burbigern gu aberlaffen bestimmt finb. Der Berfaffer fchließt feine Abhanblung mit folgenber Bemerfung: "Das eine icheint une ale größter Gewinn bes jungften blutigen Berfuche ihrer Lofung feftzufteben: bag bas Dafein, felbft bie Integritat bes Demanifchen Reichs als wefentliches Erforbernig ber europaischen Rube auf lange Beiten gefichert ift, jumal wenn bie begonnene Biebergeburt beffelben ben gluctlichen (?) Fortgang haben follte, welchen man im Intereffe europalicher Civilfation und driftlicher Gefittung nur aufrichtig wunfchen und hoffen muß." Bir tonnen biefe Anficht ober Soffnung mit bem Berfaffer burchaus nicht theilen. Die europaifche Diplomatie mußte unfere Bebuntene recht gut, was fie that, ale fie bas turfifche Reich feiner Ifolirtheit ob ber barbarifch = mohammebanifdjen Grunblage entzog und in ben ftaatlichen Familienfreis aufnahm; fie machte ihm baburch gur Bflicht, chriftliche Staategrunbfage in fich aufzunehmen; aber bie Befchichte lebrt, bag es feine bas Barbarenthum und bas Frembe gerfegenbere Kraft gebe als bas Chriftenthum. Der "frante Dann" ift auf biefe Beife nicht bem hellenben Argte fonbern bem Priefter übergeben worben, ber ben driftlichen Gegen über

feinem Grabe fprechen foll. Und birfer Segen wird treffige Fruchte tragen, fobalb nicht mehr turtifche Roffe ben fruct: begabten Boben ber Donaulander fampfen und bas Symbol bes Christenthums, bas Rreug, auf ber Sagia-Sophia feine alk Stelle wieber einnimmt!

#### Zur Erzählungsliteratur.

- 1. Aus ber Brovence. Fünf Rovellen von Friebrich Endwig. Beimar, Ruhn. 1858. 8. 1 Ehlr.
- 2. Drei Erzählungen von Emil Ruh. Troppan, Traffer. 1857. 16. 18 Mgr.
- Das alte Saus. Ergablung von Friedrich Gerftader. Leipzig, Coftenoble. 1857. 8. 1 Thir. 15 Rgr.
- Die Reife jum Dheim ober Brrthum auf allen Ceiter. Rovelle von Arthur Limbach. Rorbhaufen, Buchting. 1858. 8. 1 Thir. 5 Mgr.
- 5. Rofa. Ein Lebensbild von Agathe Rutenberg. Leip gig, Bubner. 1857. 16. 20 Mgr.
- Durch eigene Rraft. Rovelle von Abele Geim. Leipig. D. Biganb. 1857. 8. 1 Thir. 24 Ngr.
- Der Scheith. Rovelle von Maria Gabriella Rittl Leipzig, Gubner. 1857. Br. 8. 1 Thir.
- Novellen von Anguft Beder. Befth, Gedenaft. 1888. 8. 1 Thir. 10 Ngr. Meteore. Rovellenenflus von Ernft Billfomm. 3mi
- Banbe. Norbhaufen, Buchting. 1858. 8. 2 Thir. 20 Rg.
- 10. Bergensgeschichten. Rovellen von Feobor Behl. Gome gen, Wigand. 1857. 8. 1 Thir. 6 Mar.
- 11. Novellen aus ber Theaterwelt. Berlin, Bereinebuchbad lung. 1857. Gr. 12. 18 Ngr.
- 12. Auf ber Dune. Rovelle von Friedrich Spielhagen hannover. Mener. 1858. 12. 1 Thir.

Ginige biefer bier verzeichneten Berte fonnten fur ein Berfe ber Berfaffer gelten. Gewöhnlich bemuht man fich a bem erften Berfe eines Autore allerlei Ungulanglichfeiten, aller meine Mangelhaftigfeit, materielle und formelle Fehler aller fin aufzufinden. Aber nach meiner Anficht haben alle erften Berte -vorausgefest, bag ber Berfaffer ein entfchiebenes Talent if ihre eigenthumlichen Borguge, Borguge, bie übrigene feinem Berfe welches auf Daner Anfpruch machen tann, fehlen burfen. 36 rechne bagu eine gehobene Stimmung bes Autors, welche peiner ben Lefer hebenben wirb; es ift bas mehr ober weuge helle Bewuftfein, etwas hohes, Festmäßiges zu thun, wenn mu ein Buch fchreibt; ich rechne ferner babin eine icharfe Sicherben und Energie, mit welcher ber Autor ju felnem Biele binanbragt: ich rechne bagu einen Reichthum von Gebanten, Bhilofophema. Bilbern und Formen; oftmale fühlt man bei einem erften Bafe: biefer Antor mußte fein Bert fchreiben, er wurbe nicht bebet eriftiren fonnen, wenn er bies Werf nicht batte fereiben burfer. Bie gefagt, von biefen ichonen Gigenschaften finben fich in man chen ber oben angezeigten Bucher nicht unbeutliche Spuren; a bere erheben fich nicht über bas gewöhnliche Dittelmag unt a werten bas Bebauern, bag bas Mittelmäßige überall bem Guter ben Weg verfperrt; bas gang Werthlofe tragt feine totale Ber nichtung in fich felbft. Wir wenden uns jest zu ber Befpreden ber einzelnen Werfe und Berfchen.

Bir erfahren aus bem furgen Borwort von "Aus ber Ric vence" (Dr. 1), bag ber Berfaffer, Friebrich Endwig, bie Bir vence aus eigener Anfchaunng tennt, und bag feine Reifebriefe aus ber Brovence por einigen Jahren vom Bublifum mit Freundlichte (wie er es nennt) aufgenommen wurden. Auf manches poetifc Talent wirfte bas Leben in ber Provence erschlaffend ober ger einschläfernb; unfer Dichter aber ift mannlich und fraftig & blieben. Rur ein Deutscher tann fo benfen, fublen und bid ten, wie es in biefem Buche gefchieht; was wir Tieffinn wennen. nicht jenen franthaften, fonbern jenen gefunden mannlichen Sei-

finn, ben findet man weber bei Frangofen noch bei Spaniern; ben Ibegliemus ber Liebe, welcher eine gefunde Sinnlichfeit nicht ausschließt, ben tennt nur ber Deutsche. Rur ber Deutsche hat bas Talent fich in frembe flimatische und Raturverhaltniffe, in frembe Rationalitaten und bie baraus hervorgeheuben Tenbengen und Stimmungen, feien es politifche, religiofe ober fentimentale hineinznbenfen, zu biefer Behauptung liefert Friedrich Ludwig's Berf einen glanzenden Beleg. Das Boetifch Schone vermablt fich in biefen Dichtungen auf eine naturliche Art mit bem Philofophifch-Liefen und beibes erfcheint in einer gulle, Die, ohne uppig gu fein, boch burch ihren Reichthum erfreut. Es ift eine barmonifche Schonheit in biefen Dichtungen : Bebaufe und Bort, poetifche Wahrheit und reale Wirflichfeit, Natur und Menschenwelt, 3bealitat und Mag bes Menschlichen, Begeisterung und Stetigs feit, Rube und Bewegung : bas alles fteht hier in reinftem Cbenmaß. In ber That, folche Bucher find felten in unferer Literatur. Man barf biefe Dichtungen romantische nennen, wenn boch einmal alles rubricirt werben foll; aber bei unferm Autor ift alles concret, reell und frei von extravagantsphantaftifcher Buthat. Um noch etwas einzelnes zu ermahnen, mochte ich fagen, bag bie Dialogische Form nicht oft, aber bieweilen gebraucht wirb; ber Dialog zweier Liebenben G. 227 und 234 barf zu ben vollfommenften Schopfungen ber Boefie gegablt werben und barf fich ftolg bemienis gen an bie Seite ftellen, mas unfere Glaffiter in Diefem Genre geleiftet haben. Roch mußte ermahnt werben, daß ber Bestalten- und Farbenreichthum bes Berfaffers auch in Die Nebenpartien feinen fconen Glang bringt; ein mabrhaft reiches, toftbares Bilb ift g. B. bie Schilberung einer furzen Seefahrt gur Nachtzeit. Unfers Autore Urtheile und Phantasmata über Mufit und mufifalische Stimmungen find geiftreich und treffenb; und fo ließe fich noch vieles im einzelnen loben; aber Referent hofft, bag jeber, ber beute jum erften male von biefem iconen Berfe bort, fich bestimmen laffen wirb, es fennen ju lernen; feine Lecture gemahrt in ber That einen hohen Genug.

Die "Drei Ergahlungen" (Rr. 2) von Emil Ruh treten fehr anspruchelos auf und boch haben fie ben gerechteften Ausspruch auf allgemeine Beachtung. Die erfte Erzählung, bes titelt ., Die Bludemunge", ift eine ber reigenbften 3bolle, Die ich kenne; und biefes Ibpll spielt in ber modernen Belt von heute; noch mehr, es fpielt in ber mobernen judifchen Belt, ja eigentlich in ber mobernen jubifchen Sanbelewelt: es ift bies fleine Gebicht ein mahres Runftwerf; man tonnte fagen, ein 3bpll auf diesem Gebiete mare eine Aufgabe ber schwerften Art; Ruh hat fie ausnehmend schon geloft. Die zweite Erzählung, "Gine Pfingfinacht" betitelt, spielt an ber froatisch-ungarischen Grenze und ift in ihrer Art ein wah-Die zweite res Meifterwerf: Lanbichaft, Nationalitat, hiftorifcher Sintergrund, perfonliche Charaftere: alles naturgetren und poetisch mahr geschilbert und mit voller Farbe gemalt. Der Graf Labielaus, umgeben von feinen verschwenderifchen, genuffüchtigen Freunden, ber alte Bigeuner, ber Rnecht Stephan, unter Roffuth Bufar, ber fatholifche Briefter, ber in die ungarifche Revolution tief verwidelt mar, bie ungarifchefroatifchen Mabchen und Dagbe, bas fleine Bigeunermabel, ber Sauhirt, ber Jager: bas alles gibt ein Bild, fo funftreich, fo mahr, fo leicht ineinander gear= beitet, bag jebe einzelne Berfon eigentlich nur als Glied bes Gangen und babei boch in voller Gelbstandigfeit erscheint. Der Lefer folgt bem Dichter mit Bewunderung und Freude; benn fur ben Freund ber Dichtfunft ift ein solches Werf eine wahre Freude. Als mir ein Freund, welcher Meister im Borlefen ift, biefe Erjablung vorgelesen hatte, sagte ich: "Sie haben gesungen." — "Wen meinen Sie?" fragte ber Borleser. "Ben fonnt' ich meinen, als ben Dichter", entgegnete ich. Die britte Ergahs lung fpielt halb in ber burgerlichen halb in ber Theaterwelt; ein angesehener Argt liebt eine Schauspielerin und wird nicht wiedergeliebt: biefe Ergahlung ift zwar ben bei ben erften im Berth nicht gang gleichzustellen; aber bie Beichnung ber Charaftere, bie Anupfung bes Knotens ift, wie bie Auflofung beffel-ben, mit großem Gefchick behanbelt. Rur eins hatte ich ju be-

merten. Das ben Stil im engern Sinn bes Borte betrifft. fo fcheint uns ber Berfaffer noch fein feftes Suftem bes Stils ju haben: balb fchreibt er in laugen Perioben, Satgebirge auf Satgebirge haufenb; balb in gang furgen Sagen, gang lapibarifch, gang aphorififch; je nachbem ber Gebante ober ber Gegenstand ben Autor forttreibt, ober je nachbem er ibn auf einem Buntte feffelnb gurudhalt. Go zeigt es fich, bag bet Autor gang unter ber Macht bes Gebantens und bes Gegen-ftanbes fleht; es ift nichts Gemachtes, fondern etwas Geborenes, mas er fdyreibt; und fomit zeugt biefe Unregelmäßigfeit bes Stile wieder von reicher Beiftesfulle, und biefe Beiftesfulle bewirft bie reine Objectivitat in Rub's Ergablungen. Rur ein erfahrungsreicher, beobachtungefcharfer, gemuthvoller, bumo= riftifcher, philosophirenber Jungling - benn Apollo und feine Junger find ewige Junglinge - fonnte fo fchreiben; und nirgends ift es bes Dichters Personlichfeit, feine Subjectivitat, welche burchschimmert. Diese Erzählungen regen bas Gemuth wohlthuend an: wenn fie Zeugniß geben von ber Armseligfeit und Saltlofigfeit bes modernen Lebens, von ber Mangelhaftigfeit menfchlicher Berhaltniffe, von ber Sterblichfeit ber Berechtigfeit, fo forechen fie in Bort und Anbeutung und Bilb und Symbol machtig laut und überzeugend von ber unverganglichen Schon= heit und von ber unantaftbaren Bahrheit bee 3beale; fie meis fen auf eine Dacht bes Bebantens, auf eine Rraft bes Billens, auf eine Welt bee Bergens bin, welche uns bie gange auf Unwahrheit gegrunbete Gegenwart verachten lehrt und unfern . Blid fuhn hinauruft zum Aufblick auf die großen in ber Denfche heit unfterblichen Beroen unfere Wefchlechte.

Die Erzählung: "Das alte Saus" (Ar. 3), von Friedrich Gerftader, ift in hoffmann's Geschmad geschrieben; aber der Berfaffer handhabt diese Manier mit Leichtigkeit und Ungezwungenheit und halt fich frei von Uebertreibung. Die Darkellung ift einsach, der Ton dem Inhalt angemeffen; die Geschichte lieft sich angenehm und loft fich befriedigend. So ift "Das alte Haus" ein in vollem Sinne unterhaltendes Buch.

Der Berfasser der Novelle: "Die Reise zum Oheim, oder Irrthum auf allen Seiten" (Nr. 4), Arthur Limbach, zeigt ein beachtenswerthes Taleut zur Luftspielbichtung. Sein Werfchen wird als Erzählung überall, bei Kennern und bei gewöhnlichen Lesern, Anexiennung sinden; als Lustspiel bearbeitet würde es auf den Vertern gewiß Glück gemacht haben, um so mehr als wirklich beutsche Lustspiele so selten sind. Die Ersindung der Erzählung ist durchaus leicht; die Berwickelungen stellen sich als leicht mögliche, wo nicht als nothwendige dar; die Missverständnisse sind durchweg begreisstich, und was die Lösung bestrifft, so wird bieselbe nicht zu früh verrathen, sondern so hübsch verschlelert, daß die Novelle durchweg spannend ist, und weil man nirgends die Abslicht wahrnimmt zu spannen oder interessant zu sein, so wird man auf eine leichte und natürliche Art untershalten. Werfe und Werschlicher and Werschlicher kand wird den wir Deutsche nur einige bekommen; dann würde den Mebersetzungen französsischer Lustspiele und Nullitäten schon der Markt geschmälert werden.

Die blaffe Alltäglichkeit, die Abwesenheit jedes Aufschungs, jeder Begeisterung, überall Müglichkeitsprincip, polizeimäßig geordnete Berhältnisse, hin und wieder etwas parsumirte Kusternheit — das sind einige der Ingredienzien zum modernen Leben von heute, und einen Abflatsch davon liesert, Nosa' (Nr. 5), ein Lebensbild von Agathe Autenberg. Die Bersassenin hat noch feine große Routine. Zum Beweis dieser Behauptung führe ich Folgendes an: Ein junger Liebhaber nimmt Abschied von Rosa und sagt wörtlich (S. 79): "Ach Nosa, gib mir einen Theil beines Selbst, gib mir eine Locke deines Haares, daß ich in ihrer Betrachtung mich auch sern von dir in beiner Nähe wähnen kann!" Rosa trennte lächelnd eine ihrer seibenen Locken von ihrem Haupte und reichte sie ihrem Geliebten, der sie feurig an seine Lippen drückte." Ich vergaß zu erwähnen, daß diese Seene, wo ohne Schere eine Locke abgetrennt wird, vor dem Thore der Stadt unter einer einsam stehenden Linde im Monschen der Stadt unter einer einsam stehenden Linde im Monschen

benfcheine vorfiel. Soffen wir, bag bie Berfafferin noch burch

beffere Bucher biefe "Rofa" vergeffen macht.

Abele Beim, bie Berfafferin ber Novelle "Durch eigene Rraft" (Rr. 6), fagt in der Borrebe: "Diefe Rovelle verlangt für bie Frauen feine von außen tommenbe Emancipation, weber im Gefete noch in ber Rleibertracht; fie will, bag biefe Emancipation ein Broces fei, ber fich von innen nach außen vollziehe; fie glaubt, bag bas Beib nicht weniger liebenes und begehrenswerth fei, nicht schlechtere Gattin und Mutter, wenn es zugleich Kunftler, Sandwerfer, Literat ift." Das Beib, fügt bie Berfafferin bingu, ift nicht allein fur Populationszwede erfchaffen; fie ift nicht blos Beib, fie ift Denfch; wir burfen nicht an-nehmen, bag fle blos Beib ift; benn fie hort in ben Tropen swifthen 30 und 40 Sahren auf, bies zu fein und lebt both, gleich bem Manne, bie zu 70 ober 80 Jahren. Die Berfafferin fagt ferner, biefe Novelle fei von fpannenbem Inhalt; allein ich permiffe an biefem Buche jene fchone Barme, welche ein Autor gang unwillfurlich feinem erften Berte einhaucht; wenn biefe Barme einem Berte fehlt, fo tann es auch nicht erwarmen, nicht hinreißen — alfo auch nicht fpannen; es mußte benn jemand unter ., fpannen " nur bie gang orbinare Reugierbe versteben, bie beim Anfang eines Buche gleich nach bem Schluffe fieht, ob es auch gut ausgeht, wie die Leihbibliothefen : Abonnenten es nennen. Interefiant ift in diesem Buche die Schildes
rung bes Brigham Young und der Mormonencolonie am Salzfee; boch meinen wir, bag fur bie Tenbeng bee Romans bie culturhiftorifche Bebeutung ber Mormonen noch umfaffenber hatte benust werden fonnen. Auch find wir ber Anficht, bag Die Berfafferin in jener Beit, wo befannte Autoren ihre Emancipationenovellen gefchrieben haben, ihrem Buche mehr Lefer warbe gewonnen haben, ale jest geschen mag.

Schieffale von Europhern und Drientalen find in ber Rovelle "Der Scheiff" (Rr. 7), von Maria Gabriella Rittl, funftreich und boch leicht ineinauber verflochten. Done Bweifel ift bas europaifche geben in feiner Beruhrung mit bem orientalifchen ein intereffanter Bormurf für eine Novelle fowol, als auch für einen Roman. Gabriella Rittl hat in ihrem Werfschen mehr Situationen als Charaftere gezeichnet; bas Ganze ift mehr im Stil der Contemplation als ber Action gehalten; bas bescriptive Element berricht in biefer Rovelle burchaus por; aber alles ift concret, feft, icharf gefprochen und gezeichnet, nirgende finbet fich unbestimmt ober nebelhaft Gehaltenes - unb das ift in der That ein Borzug, der nicht allen weiblichen Autoren nachgerühmt werden kann. Noch muffen wir an Gabriella Rittl ruhmen, baß fie Ueberzeugungen hat und biefe Ueberzeugungen mit Energie ausspricht; fo führt sich bie Bergiafferin in ihrem Buche ale katholische Christin ein; und wer auch bieser christlichen Rirche nicht angehort, ber wird es zu ehren wiffen, wenn semand seine Ueberzeugung begrundet und ausspricht. In wie vielen Buchern von Schriftftellerinnen murbe man vergebene nach bem Borhanbenfein irgendeiner Ueberzeugung fuchen, es mußte benn bie Aeberzeugung von ber Große bes eigenen Talente und von ber Ungerechtigfeit ber Collegen wie bes Bublitums fein. Außerbem ift bas Buch reich an hubfchen Episoben, ju benen 3. B. Die Schilberung ber Tempelruinen auf ber Infel Bhila im Ril, Die aussuhrliche Beschreibung bes Empfange einer europaifchen Pringeffin in bem Gerail von Rairo u. f. w. geboren. Go gewährt bas Buch, als Ganges wie in feis nen einzelnen Theilen betrachtet, eine angenehme und belehrenbe Lecture; obwol das Belehrende auf gang natürliche Art in bie Geschichte verstochten ift und gar nicht als Belehrung von dem Leser empfunden wird. Die Frau Herzogin von Brabant hat Die Debication bes Buchs angenommen.

Nugust Beder nennt seine "Novellen" (Rr. 8) culsturgeschichtliche Erzählungen und bazu sollte sich eigentlich jede gute Dorfgeschichte votenziren. In der Borrede spricht der Berfasser sich sehr verständig über die Bedeutung der culturgeschichtlichen Erzählung aus; er sagt, es sei gewiß keine unswürdige Ausgabe der Rovellistif, in freier fünstlerischer Aufs

fassung und Gestaltung auf dem großen historischen Grunde selbstersundene oder aus der Specialgeschichte geholte Figuren hervorzuzaubern, welche im Gegensatzu zu der verblasten und verblasten. Romantif vergangener Tage ein wirkliches und doch poetisches Bild hrüherer Tage und Zeiten gaben, ein Bild, das und nicht fremd anmuthe, sondern im Grundcharafter unsers Bolfs ruhend, nach bestimmten Analogien auch die Bedürsisse und das Bollen unserer Zeit fünstlerisch veranschauliche; das Gleichartige werde und ansprechen um so mehr, wenn es im Contrast und im Kampf mit ungleichartigen Elementen gezeigt werde. Der Bersasser nimmt offendar seine Aufgabe eruschaft, und das gewinnt sehr für ihn; seine Leistungen sind nicht und bedeutend und geben das Recht, auf noch größere und vollsommenete zu hossen.

Es braucht nicht gefagt zu werben, bag ber Rovellencofins von Ernft Billfomm: "Meteore" (Rr. 9), fein erftet Werf ift; aber es zeugen bavon, bag felbft bie erften Berte bes Berfaffere Rennzeichen eines nachhaltigen Talente trugen Willfomm's Dufe ift eine ernfte Dufe; auch in biefem Rovellen chflus fchlagt bas vor; Billfomm gibt niemals einem Gebanten eine schönere Form ale bie, in welcher er geboren wurde; es ift nichts Blenbenbes in feinen Dichtungen, nichts ift auf ben Schein hin gefagt, alles ift gehaltreich. Die in biefem Rovellencofine gefammelten Rovellen fpielen theils in Gebirgegegenben Mittelgezammetten Bovenen ipteten theils in Gebirgegegenden Mittel-beutschlands, theils in Schleswig, theils an der danischen, schwe-bischen und italienischen Kufte. Bas die schone Erzählung, die in Schleswig Solftein spielt, betrifft, so ift es ein Berdienk, durch das Medium einer Fiction die Interessen Schleswig-Holi-steins auch demsenigen Theile des Publistums näher gebracht zu haben, welches ohne biefe anschauliche Darftellung nicht batte in Bewegung gebracht werben fonnen. Ernst Willtomm bat in biefer Sammlung von seinem Talente neue Proben abgelegt; bas ernfte wie bas leichte Genre, bie Detallmalerei wie bas Malen mit breitem Binfel, beibes gelingt ihm gleich gut; in ber leichten Manier erinnert er mich — um einen Bergleich aus ber Mufitwelt zu mablen — an die Scherzandos unfere Joseph handn. Ein in seiner Art vollfommenes Berken, ein wahres Cabinetftud ift die Erzählung: ", 3wei Driginale", im zweiten Bande biefer Rovellen; fie verdient, in einer Sammlung ber clafficen Berte ber beutschen Sumoriften eine Stelle zu finden. "Eine traurige Begebenheit" ift bie Erzählung betitelt, welche ben größten Theil bee erften Banbes einnimmt; biefer Ergablung gebubet unter ben ernfthaften Rovellen biefer Sammlung unbedingt ber Preis. Es ift nicht blos ber Rationalcharafter von Bolf und Land meisterhaft gezeichnet; bas echt Menschliche ift, felbft in feinen Brrthumern, in reinfter Bahrheit gebacht und gefdil bert; bie Conflicte greifen naturgemaß ineinander; fie find groß artig, ohne grofartig fein zu wollen, fie find naturlich und barum erregen fie balb Furcht und Bittern, balb fanftes Ditgefühl, fie reinigen und erheben bas Bemuth und wecken bie Ahnung einer weniger getrubten Bufunft. Golde Leiftungen, wie biefer Rovellenchflus Willfomm's enthalt, find mehr als Meteore; fie leuchten nicht nur, fie marmen auch.

Die Novellen Feodor Behl's: "Herzensgeschichten" (Pr. 10), welche wir hier vor uns haben, sind eigentlich ein Stizzenbuch. Sie enthalten Geschichten wie sie in hamburg, Wien, Runschen, Stuttgart und andern Groß: und Rleinstädten sich ereigner oder doch ereignet haben sonnen; die hier mitgetheilten Geschichten sind ereignet stabt erstützen, wie die meisten Stadtgeschichten eigentlich nur Gerippe von Geschichten sind; der Arfbrung ift meistens halb verhüllt, der Verlauf, der Culminationspunkt, das Ende, alles wird nur aphoristisch mitgetheilt; es ist der Künster, welcher verbindet und vermittelt. Das Aphoristische, das Rabseithafte dieser Geschichten gibt Stoff zum Nachdenken, interespanse Themata zur Unterhaltung, zum Discutiren und zum Dispurtiren, und ruft alle Berstanbesthätigseiten wach. Wehl dans die belt hier wie ein reicher Mann, welcher seine Goldbarren zeigt und fagt: "Seht, das alles sonnte ich ausmünzen, prägen. gießen — wenn ich wollte!" Vielleicht wollte der Verfasse

talentreichen Antoren Stoffe anbieten jur Berarbeitung; vielleicht geht er von bem großen Gebanten aus, bag auch bas geiftige Material Gemeingut affer fein foll; aus feinem Stud Lehm bilbet Thorwaldfen feinen Apollo, aus feinem Stud Lehm bilbet ber gewöhnliche Topfermeister einen gewöhnlichen Rochtopf. In ben angebeuteten Beziehungen ift bas Buch Behl's ein instereffantes und bebeutsames Bert, wenngleich ber Autor ber Form

burchaus keinen Reig hat geben wollen.
3ch glaube fest, bag jene Theaterwelt, in welcher ber alte Lubwig Devrient, die Stich, Eflair und Nehnliche lebten und agirten, eine unvergleichlich interessantere war, als die gegens wartige, welche wimmelt von lauter sogenannten "großen Runt-lern", die von nichts als hoher Gage, Urlaubereisen, Gaftvor-ftellungen, Cartelvertragen und neuerdings sogar von benje-nigen Mitteln, wodurch fie fich ben Doctortitel verschaffen moch-ten, ben Kopf voll haben. Bener altern bestern Beit, wo die Runft noch nicht fo gang jum Sandwerf erniedrigt war, wo ber Romobiant noch fein wollte was er war, Romobiant namlich, gehören bie hier mitgetheilten "Rovellen aus ber Theaterwelt" (Rr. 11) an; die jesige Theaterwelt ift viel zu wenig luftig, wißig und interesiont, ale baß man aus ihr ergobliche Geschichten entnehmen fonnte. Die erfte ber hier mitgetheilten Movellen ift von hermann Schiff; es ift eine Recensentengeschichte und ber amufante Schiff hat bie von einem Runftrichter fcwer gefranfte Romobiantin Julia Fettig (nicht Rettich) vortrefflich geschilbert; was Referent von Schiff gelefen hat, war allezeit angenehm gu lefen, auch wenn es nur eine Rleinigfeit war. Gerner enthalt bies Banbchen einen Schwanf, betitelt "Der neue Samlet", von A. Raumann. Gin Gr. A. S. BB. Rafemann, ein Theaterenthufiaft, bat nicht Rube, bis es ihm gelingt auf einem öffentlichen Theater ben Samlet barguftellen; es gefchieht aber mit einer gang neuen bisjest ungefannten Auffaffung bes Samlet. Auch biefe Rovelle ift in hohem Grabe ergopfich. Berner hat Abalbert vom Thale eine gang hubiche Geschichte geliefert: "Der Freischus." Dine Zweifel macht biefe Samm-lung keinen Anspruch barauf ber Literatur anzugehoren; aber fie bietet eine hochft ergopliche Lecture.

Die Novelle: "Auf ber Dune" (Rr. 12) von &. Spiels hagen, macht ben Einbruck wie ein fruberes Bert eines bes gabten Autors; ich sage bies im anerkennendfen Sinne; Erfts lingswerfe find oft voll von Reimen zufunftiger Berke, es ist haufig eine Fulle von Gebanken und Bilbetn barin, eine gewifie Ruhnheit in Gebanken und Formen, eine schöne Begeistes rung und eine anmuthige Leichtigfeit; Anflange an Befanntes werben barin meift überwogen von Reuem, nicht Gefanntem. In bem hier vorliegenden Buche find intereffante pfpcho. logifche Brobleme gludlich geloft; ich meine nicht, es waren pfuchologifche Experimente, Bunberlichfelten ober horribilitaten hervorgefucht, fonbern es wirb nur bas Ginfache uns angeboten, was im Leben jebes Sutten : wie jebes Balaftbewohners vor-tommt. Das nationale Element ift gut gewählt, bestimmt ge-zeichnet, intereffant ausgeführt; ber lanbichaftliche hintergrund ift naturmahr, und ber Autor hat bemfelben foviel Bebentung gegeben, ale nothig war, mehr nicht; die geiftige Unterlage bes Berfe ift bas Leben bes Menschenherzens, bie harmonie bes Menschengemuths, bie Bewegungefraft ber Menschenfeele. Der Berfaffer hat es verstanben , ans biefen Clementen ein Bert ju fchaffen, welches bas Gefahl ebenso anspricht wie ben Berftanb, ein Berf, fo concentrirt und abgerundet gedacht und ausgeführt, baß es über bes Runftlere Rraft nicht hinauswuche; zugleich ift baffelbe so echt beutsch, wie wir fur beutsche Kunft und Boefte es wunschen muffen. Wir muffen noch hinzufugen, bag bies portreffiche Bert in einer folden Ginfachheit gehalten ift, bag felbft ber gewöhnliche Lefer bies Buch ein gang vorzüglich inter-

effantes nennen wirb.

Bum Schluß biefes Artifels hatte Referent noch eine gu fagen : Benn viele Schriftfieller, bie bobe Burbe ber Dichtfunft vergeffenb ober nicht fennenb, ber Unterhaltung, ber Berftreuung, ber Mutaglichfeit, bem orbinaren Bebarfnif und Beluft bienen 1859. 51.

und baburch mehr ober weniger bie hohe Bitbe ber Runft verbohnen, fo ift es troftreich und erbebenb, immer noch Mutoren u finden, welche die Runft ber Darftellung burch bas Bort hoch halten ale bie erfte, ebelfte und reichfte unter allen Runften.

#### Die Deser · Schaefer iche "Geschichte ber bentfden Doefie".

Reue Auflagen alterer Berfe haben, wie unfere Lefer wiffen, in ber Regel feinen Anspruch barauf, in b. Bl. angezeigt zu werben, es fei benn, bag fich eine fpatere Auflage von ben fru-hern fehr wefentlich unterscheibet. Dies ift nun ber Ball mit Chr. Defer's "Gefchichte ber beutschen Boefte", wovon jest eine mit Goetbe's und Schiller's Bilbniffen nach Rletfchel gefchmidte zweite Auflage, größtentheils nen bearbeitet von 3. B. Schaefer, erschienen ift. ) Schaefer, burch sein "Leben Goethe's" ruhmlicht befannt, bat so wenig von dem alten Deser'ichen Lext fteben laffen, bag er im Borwort glaubt bemerten ju muffen: "bin und wieder, wo ber Defer'fche Tert flehen geblieben, mag einige Ungleichheit bes Stile bemerfbar fein, boch bemubte to mich, auch in folden Bartien burch eingefügte Menberungen bas gehörige Gleichmaß herzuftellen. In ben meiften gallen jog ich vor, ben Text gang umgufchreiben." Schaefer hat ferner bie "Befchichte ber beutschen Dichtfunft" bis auf bie letten Tage weiter geführt, boch bemerft er felbft im Borwort, "bag fpatere Bearbeitungen ber Geschichte unserer Boefle mehrere ber ermabnten Dichternamen ber Bergeffenheit übergeben werben". In ber That batten mit eben bemfelben Rechte, wie hier ein ober zwei Dugend Ramen mehr ober auch weniger ale nothig genannt find, ebenfo viele anbere genannt ober bie genannten weggelaffen werben fonnen. Sicherlich hat ber literarifche Berth bes Defer'ichen Buche burch bie Schaefer'iche Umarbeitung bes trachtlich gewonnen, wenn auch vielleicht ebenfo fehr an feinem fruhern mehr harmlofen Charafter eingebuft. Da bas Buch auch in biefer Schaefer'ichen Umarbeitung befonbere gu Befte geschenten fur Frauen und Jungfrauen bestimmt ift, fo wundert es une, baf fo viele Ramen befannter Frauen fehlen, felbft folcher, welche wie bie Grafin Sahn . Sahn eine gange Richtung vertreten. Die humoriftifche Literatur ift naturlich auch in bies fer Literaturgeschichte wie in allen mobernen Literaturgeschichten fcredlich zurudgefest und vernachläffigt, infolge ber etwas gramlichen Beife faft aller mobernen Literaturgefchichtfchreibet überhaupt und befonbere berjenigen, die mit einer befannten fritischen Schule in einer nabern geiftigen ober auch anbern Berwandtichaft fleben. Bon ben altern humoriften finden wir g. B. Mofcherosch, Abraham a Sancta Clara, Liscow, Lichtenberg, Die boch ficherlich fo gut wie Rabener in einer Gefchichte ber Boeffe genannt gu werben verbienen, ferner Rnigge, 3anger, 3. G. Duffler, Berfaffer bes ", Siegfried von Linbenberg", ben noch Borbens einen Romanfchreiber ,,erften Ranges" nannte, Rortum, Berfasser ber "Jobsabe", und viele andere nicht genannt; von Erphins wied gerabe sein bestes Luftspiel "Die geliebte Dornrose", von Thummel die "Wichelmine" nicht erwähnt; und bei Claubius ift ber humoriftischen Seite bes "Bandsbeder Boten" taum mit einem Worte gedacht. Daß men nach ben meiften neuern humoriften und Satirifern, wie R. B. Rit ter von Lang, Berfaffer ber "Sammelburger Reifen", Beisflog, Berloffohn, Caftelli, Glasbrenner, Saphir, Bogumil Goly, Dr. Mifes, Soltei, Roffat u. f. w. vergebens fuchen wird, verfteht fich hiernach von felbft. Ein neuer Flogel in verbefferter Auflage thate une mahrlich noth, um bie Deutfden

<sup>&</sup>quot;) Chriftian Defer's Defdicte ber beutfchen Boefie in Um: riffen und Schilberungen fur gebilbete Lefer: In ber zweiten Muffage größtentheils nen bearbeitet von 3. 2B. Conefer. 3mei Theile. Mit ben Bilbuiffen Goethe's und Schiller's nach Rietichel's Deutmat. Beipgig, Branbftetter. 1869. Gr. C. 9 2bfr.

endlich einmal wieder baran zu erinnern, daß sie auch eine humoristische Aber und — kaum glaublich! — sogar eine ziemslich reiche humoristische Literatur haben. Und fällt dabei ein, wie irgendein Italiener, welcher die Geschichte der Literatur seines Bolfs schriebe, einen Boccaccio und andere diese Art abkanzeln müßte, wenn er bei den modernen deutschen Sittenspredigern, welche die Artist in eine Kanzel verwandeln, wie sie früher bereits die Kanzelderehamkeit in Kritif verwandelt haben, in die Schule gegangen ware.

#### Rotizen.

Rosmopolitismus und Patriotismus im vorigen Jahrhundert.

Die "Broteftantische Rirchenzeitung", ein übrigens freis finniges Blatt, fprach vor einiger Beit von einem Grundubel ber literarifchen Bilbung, und bezeichnete ale foldes ben ,, ab-ftracten Rosmopolitismus". Gelbft unferm Schiller, an dem boch ber Sinn für ben Staat, für politische Ibeen fich am meiften gehoben habe, sei es als ein "kleines und armseliges" Ibeal erschienen, für eine Ration zu schreiben. Wol hatten wir Arfache ju unfern großen Dichtern mit Ehrfurcht emporzusehen, aber, fahrt bie "Protestantifche Rirchenzeitung" fort, "biefes nur afthetifche und nur literarifche Leben - und por allem biefe Goethe'iche «ruhige Bilbung» — ale bas bochfte Dag ber Gefundheit ju preifen, ift eine arge Berwechfelung ber vollenbeten Runftform mit bem realen Lebensinhalt, ben fie einfaffen foll." hierauf ift in Dr. 5 ber "Unterhaltungen am hauslichen Berb" (in dem Auffat "Eine Anklage gegen Goethe und Schiller") zwar fehr richtig und fein bemerkt, daß Schiller allerdings wie jeder große Dichter für die Menscheit und nicht blos für eine Ration gedichtet, babei aber boch burch feine Dichtungen machtig auch auf ben vaterlanbischen Sinn ber Deutschen eingewirft, biefen geweckt und belebt habe. Die Freiheitsbegeisterung Schiller's fei feine abstract tosmopolitifche, aber freilich anch nicht eine fo eingefchrantt politische, daß fie über ben Burger ben Menfchen überfeben hatte. Dies jugebend mochten wir boch etwas über ober gegen folgende Stelle in bem genannten Auf-fate bes Gupfow'ichen Blattes bemerken: "Echte gothaer Tenbengfritif! Wie fann man vergangene Literaturguftanbe verants wortlich machen fur Anschauungen, bie nur unferer Beit anges boren! So hoch man auch ben Ginflug ber Literatur auf bas Leben einer Ration anschlagen mag, querft wird bie Literatur immer ihre Impulse aus bem Leben empfangen muffen, ebe fie wieber eine Rudwirfung üben mag. Bare gur Beit Schiller's und Goethe's Die Nation in einer vaterlandischen Bewegung gewefen wie gegenwartig, fo hatte wol auch die Boefie - foweit es überhaupt fich mit ben Gefegen ber Boefte vertragt ju politifiren - bem Ginfluffe berfelben fich nicht entziehen tonnen." Man pflegt jest Goethe und Schiller zu fehr aus bem gangen literarhistorischen Berbanbe herauszureißen und fich anzustellen, als ob neben ben beiben niemand gewirft habe, ber überhaupt Beachtung verbiene. Aber neben ber univerfell : fosmopolitischen Richtung ber Beimarer ging auch eine fehr entichiebene politifchs patriotifche Stromung, vertreten burch Rlopflot, Bog, bie bei-ben Stolberg, felbft Berber, um nur bie hervorragenbften gu nennen. Bon biefen Dichtern liegt eine gang betrachtliche Une gabl patriotischer Dben vor, ale ebenfo viele unzweideutige Bes weife, bag es biefen Mannern, biefen "Gothaern" bes vorigen Bahrhunderte, gang entichieben um ein einig, einheitlich unb babei frei conftituirtes Deutschland ju thun, bag ein großer Theil ber beutschen Ration schon bamals in ber That in "vaters landifcher Bewegung" war. Bergeffen wir bie vaterlanbifchen Berbienfte biefer Manner nicht, vergeffen wir nicht, bag bereits fie ben Ruf nach einem freien beutschen Rhein und bie Rlage um bie Berfplitterung und bie Unfreiheit Deutschlande erhoben haben. Man hat gefagt, Schiller eigentlich habe erft ben Deutsichen ,, jenes unbefannte ganb, genannt Baterlanb" entbedt.

Diefer Ruhm gebuhrt aber offenbar vor allen bem Sanger ber Deffiabe, ber icon im Sabre 1766 fana;

Bas that bir, Thor, bein Baterland? Dein fpott' ich, glüht bein herz bir nicht Bei feines Ramens Schall!

Ueber ben machtigen Einfluß, welchen Rlopflod mit seinen vaterlandischen Oben, mit seinen seurigen Anrusen an den bentichen Jüngling und das deutsche Madchen auch in weitern Kreis sen als innerhalb des Dichterclubs der hainbündner geübt hat, sind unbefangene Kenner der dentschen Literatur: und Baterlandsgeschichte vollsommen im Klaren. Diesen Ruhm wenigstens sollte man ihm lassen, nachdem man ihm Berdienst auf Berdienst zu entziehen demuht gewesen ift. Freilich schadet ihm bei der seinigen gen Generation gerade eine Eigenschaft, die ihm bei der seinigen zugute kam: seine christliche Gesinnung, die sich diesem Patrietismus gesellte, ohne sich jedoch ungehörigen Orts auszudrängen.

Bum Gaculargebachtniß Tilly's.

Die "hiftorifch politifchen Blatter" brachten in ihrem let ten Deft einen Auffas unter bem Titel: "Auch ein Saculargebächtniß (Lilly)", beffen Tenbenz fich sofort aus ben Einleis tungsworten erkennen läßt: "In bem Augenblide, ba Schiller's Bubelfeier mit allen Gloden Deutschlands eingeläutet worben, burfte es vielleicht nicht unbillig fein, an einen Mann gu eris-nern, ber, obwol aus einem frühern Jahrhundert, mit Schiller in gewiffer Beziehung fteht, und beffen breihundertjahriger Geburtstag in eben biefes laufende Jahr gefallen. Schiller, ber große Dichter und fleine hiftorifer (!), bem wir im abrigen gern ben Eribut unferer Berehrung gollen, ift es vorzugeweife, deffen hinreißende Darftellungsweise jenes Bilb von Tilly ent worfen hat, wie es in ben vulgaren Gefchichtebanbbuchern trabis tionell geworben und noch jest vielfach burch bie Belt lanft. Der Rame bes langverlafterten Felbherrn ift ein mertwurbiges Beispiel bafur, was bie Gewalt bes Stils über ben Ruf eines Mannes und über bie Anschauungen ganger Generationen vermag." Nachbem ber Berfaffer auch einigen proteftantifchen Gorfchern wie G. A. Mengel, Gfrorer, Bartholb, Benfen und Graf von ber Deden, Berfaffer ber Schrift ,, Bergog Georg von Braunfdweig und Luneburg", bafur gebantt, bag fie uns parteilfch genug gemefen, einer billigern Beurtheilung bes ligiftie fchen heerfuhrere Bahn ju brechen, eheilt er mit, bag ber Graf von Billermont bie Beröffentlichung eines größern Berte: "Tilly et la guerre de Trente ans", vorbereite, und bag baffelbe eine fleißige und gemiffenhafte Arbeit erwarten laffe, wennichon von einer erschöpfenben Darftellung Tilly's und feiner Beit fo lange nicht die Rebe fein fonne, bevor nicht bas Urfunbenmaterial ber bebeutenbern Archive ans Tageslicht gezogen worben. Bem man erwäge, bag in bem Reiches und Staatsarchive gu Rins den allein 800 Folianten über biefe Beriobe vorhanden feien, fo habe man eine ungefahre Vorstellung bavon, was hierin noch gu thun bleibe. Das Septemberheft ber "Belgique" hat ubrigen bereits einige Auszuge aus ber zu erwartenben Schrift Biller mont's mitgetheilt, barunter ein Schreiben Tilly's an Die 3m fantin : Statthalterin Ifabella, batirt ,, vom Lager vor Ragte burg, 22. Dai 1631". Die "hiftorifd-politischen Blatter" tein gen bies Schreiben in möglichst wortgetreuer Ueberfetung, und es ift barin wol die Stelle die bebeutungsvollfte, in welcher Lills verfichert, daß infolge bes außerft hartnadigen Biberftanbes und Rampfes von feiten ber Belagerten, fowie burch bie Furie ber Solbaten, "ba in einigen Baufern burch bie Burger felbit Frence gelegt worben war", ein folder Brand entftanben fei, bag anjer bem Dom und etlichen wenigen baufern alles in Afche aufging ,,und war folches (heißt es weiter) ein ebenfo beflagenemerites als erschreckliches Schanspiel, eine fo fcone und berühmte Stat in Beit weniger Stunden in außerfte Bermuftung gebrade pa feben". In bemfelben Auffah wird auf eine Charafterifte Talb's von D. Rlopp in Beftermann's ,,3lluftrirten Deutschen Rentibeften" bingewiesen. 3m Begenfat ju bem Dansfelber lobt

Rlopp an Tilly, bağ er, foweit es in jener Beit mbalich, auf ftrenge Bucht und Ordnung gehalten, in ben von ihm befesten protestantischen Lanbestheilen, g. B. in Dibenburg und Oftfries-land, im gangen schonenbes Regiment geführt habe und daß die hier und ba von ber Solbatesta begangenen Erceffe nicht auf feine Rechnung fauten.

#### Bibliographie.

Anblaw, O. v., Gebanten meiner Muße über bie Ginfluffe ber Rirche auf Familie, Gemeinbe und Staat. Freiburg im Br. Gr. 8. 16 Mgr.

Argo. Album fur Runft und Dichtung herausgegeben von 8. Eggers, Ih. Dofemanu, B. v. Lepel. 1860. Bresslau, E. Arewendt. 1860. Gr. 4. 5 Thir. 20 Rgr.

Beffell, B., Ueber bas Leben bes Ulfilas und bie Befehs rung ber Gothen jum Chriftenthum. Gottingen, Banbenhoed n. Ruprecht, 1860. Gr. 8. 15 Mgr.

Biornfon, B., Synnove Solbaffen. Aus bem Normes gifden überfest von D. Lubbert. Dit einem Gloffar. Bergen.

Gr. 16. 20 Rgr.

Bippen, 2B. v., Eutiner Stizzen. Bur Culturs und Lites raturgefchichte bee 18. Jahrhunberte. Beimar, Boblau. Gr. 8. 1 Thir. 10 Mar.

Blide in die Familie von ber Berfasserin ber Mutterfreuben und Mutterforgen. 1ftes Beft. Leipzig, D. Biganb. 1860. Gr. 8. 6 Mgr.

Blomberg, D. Freih, v., Bilber und Romangen. Dichstungen. Breslau, E. Trewendt. 1860. 16. 1 Thir. 71/2 Ngr. Brebm, E. A., Das Leben ber Bogel. Dargestellt für

Saus und Familie. Ifte Lieferung. Frankfurt a. M., Meis binger Sohn u. Comp. Lex. 88. 15 Mgr.

Buch, 3. 6. 2., 3mangig Borlefungen über bie Gefchichte ber Reformation in Franfreich, gehalten in Bremen im Binier 1858-59. Bremen, Balett u. Comp. 1860. Gr. 8. 1 Thir. 15 Ngr.

Caballero's, &., fammtliche Werfe. Aus bem Spanis fchen überfest von A. Geyber. 2ter und 3ter Theil. - A. n. b. E. : Die Dove. Gin Sitten-Roman. 3mei Theile. Breds lau, Mar u. Comp. 1860. 8. 1 Thir. 15 Mgr.

Cornelia. Tafchenbuch für beutsche Frauen auf bas Jahr

1860. Derausgegeben von A. Benninger. 45fter Sahr-gang. Darmftabt, Lange. Gr. 16. 1 Thir. 20 Rgr. Erufenfolve, M. 3. v., Der ruffifche hof von Beter I. bis auf Rifolaus I. Dit einer Einleitung: Rugland vor Beter bem Erften. Fortgefest von G. Boldhaufen. 9ter Banb. -A. u. b. E.: Mitolaus I. Bon ber Intervention in Ungarn bis zum Tobe bes Baren. Bon C. Boldhaufen. Samburg, hoffmann u. Campe. 1860. 8. 1 Thir. 71/2 Ngr.

Dichtergrufe. Reuere bentiche Lyrif ausgewählt von Glife Bolfo. Mit Illustrationen. Leipzig, Amelang. 1860. 16.

2 Thir.

Dühr, A., An Alexander von Humboldt, den Nestor und Fürsten der Naturforscher etc. Berlin, Nauck.

71/2 Ngr.

Des Ritters Arnold von Harff Pilgerfahrt von Cöln durch Italien, Syrien, Aegypten, Arabien etc. wie er sie in den Jahren 1496 bis 1499 vollendet, beschrieben und durch Zeichnungen erläutert hat. Nach den ältesten Handschriften und mit deren 47 Bildern in Holzschnitt herauszegeben von E. von Groote. Cöln, Heberle. 1860.

Fr. 8. 1 Thir. 22 /4 Ngr. 3 abe, h., Ans bem Morgenlande. Thier=Rovellen nach Bibpai. Leipzig, Boigt u. Gunther. Br. 8. 24 Ngr.

Referstein, S., Babagogische Briefe. Bur Reform ber Bolfoschule. Leipzig, Bod. 1860. 8. 16 Mgr. Rnecht, G., Erinnerungen an meinen felig entschlafenen

5 gaist 12 22

Freund und Mitarbeiter Bernhard Schlegel, Bote bes Evanges liums auf ber Gflavenfufte in Beft-Afrifa. Dit feinem Bilbs Bremen, Balett u. Comp. 8. 5 Mgr.

Magyar, L., Reisen in Sud-Afrika in den Jehren 1849 bis 1857. Aus dem Ungarischen von J. Hunfalvy. 1ster Band. Mit 1 Landkarte und 8 Litihographien. Pest. Lauffer u. Stolp. Lex.-8. 3 Thir.

Meyer, E., Bibutind. Ein hiftorifches Trauerfpiel in funf Acten. Detmold. 8. 20 Ngr.

fün Mcten. Detmold. 8. 20 Ngr. Die Ribelungen. In Prosa übersetzt, eingeleitet und erläustert von E. Sch err. Mit 45 Bilbern gezeichnet von E. Bensbemann, 3. hübner, A. Rethel und K. Stilke. Leipzig, D. Wisgand. 1860. 4. 2 Thir. 20 Ngr. Dtto, Lou ife, Die Erben von Schlos Ehrenfels. Roman

in brei Banben. Leipzig, Subner. 1860. 8. 3. Thir. Pawlifomeffi, G. Ritter Cholema v., Sunbert Bogen aus mehr als funfhunbert alten und neuen Buchern über bie Juben neben ben Chriften. Gin literarshiftorifder Beitrag gur Gefchichte ber Suben feit Chriftus. Bufammengeftellt und mit bem nothigen Regiftern verfeben. Ifte Abtheilung. Freiburg im Br., Berber. Gr. 8. 3 Ehlr. 15 Mgr.

Broble, O., Feldgarben. Beitrage zur Rirchengeschichte, Literaturgeschichte und Culturgeschichte. Leipzig, Grabner. Gr. 8. 2 Thir. 71, Mgr.

Reteliffe, Gir 3., Billafranca ober bie Rabinete und bie Revolutionen. Siftorifch=politischer Roman aus ber Gegenwart. Iftes bis 3tes beft. Berlin, Robring. 1860. Gr. 8. à 4 Mgr. Storm, E., 3n ber Commer Monbnacht. Rovellen. Berlin, Schinbler. 1860. 16. 15 Mgr.

Tempelten, E., Mariengarn. Gin Lieberfrang. Leipzig, Serbig. 1860. 16. 16 Mgr.

Thalhaus, F., Religion und Belt. Erzihlungen nach Frau Larbe bes Sablons und anbern fatholifchen Schriftftellern frei bearbeitet. Nachen, Cremer. Gr. 12. 25 Mgr.

Bon bem Reuen Berufalem und feiner himmlifchen Lehre, nach Gehortem aus bem himmel. Belchem etwas voraus ges fcidt wird uber ben Reuen himmel und bie Reue Erbe. (Bon 3. Swebenborg.) Aus ber 1758 ju London gebrudten lateis nischen Urschrift erstmahls übersest von 3. F. 3. Tafel. Ins bingen, Berlages Expedition. 1860. Gr. 8. 1 Thir. Bilb, F. R., Der Fund an ber Eifenbahn. Eine Ergabs

lung für Reiche und Arme, für Gludliche und Ungludliche. Stuttgart, 3. F. Steinfopf. 1860. 8. 71/2 Ngr.

Buttfe, A., Der beutiche Bolfeaberglaube ber Gegenwart. hamburg, Agentur bes Rauben Saufes. 1860. 1 Thir. 10 Mgr.

#### Tagesliteratur.

August, G. S., Schiller. Obe. Berlin. 4. 11/2, Mgr. Bodenstedt, F., Festspiel zur Jubelseier des hundertjährigen Geburtstages Friedrich Schiller's in München. Berlin, Decker. Gr. 8. 5 Ngr.

Das Buchlein von Schiller und Goethe, ober Nachrichten von ben Lebensumftanben, bem Bilbungegange und ben Berfen biefer unfterblichen Dichter. Stuttgart, Fifchbaber. 8. 6 Rgr.

Der deutsche Bund ober: ob Gotha, ob Bamberg? Ein national-politifcher Berfuch. Bom Berfaffer bes Guropaifchen Bleichgewichte ber Bufunft. Berlin, Springer. 1860. Lex. 28. 20 Rgr.
Gart heuser, A., Offenes Schreiben an herrn Dr. Baums garten in Roftod. Ihehoe. Gr. 8. 1 1/2 Rgr.

Elge, R., Beftrebe an Schillere bunbertjahrigem Geburtes tage im Bergoglichen Goftheater ju Deffau gehalten. Deffau,

Sbbow, M., Borte bei ber Grunbfteinlegung ju Schiller's Denfmal in Berbin am 10. November 1859 gefprochen. Berlin, F. Schulze. Gr. 8. 11/2 Rgr.

# Anzeigen.

### Zu Sestgeschenken geeignete Werke.

Verlag von f. A. Brockhaus in Ceipzig.

#### I. Bradtwerte:

Schiller - Galerie, geb. 151/3 Thir. u. 162/3 Thir.; Prachtausgabe, geb. 30 Thir. — Illustrirter Handatlas, 1. u. 2. Lieferung à 1 Thir. 18 Ngr. — Shakspeare-Galerie, geb. 13 Thir. u. 14 Thir. — Die Francen der Gibel, Orci Hols gen, geb. à 53/3, Thir. — Washington Irving, deutsch und englisch, geb. à 6 Thir. — Gilder-Atlas zum Conversations-Axidon, cart. 263/3 Thir., geb. 323/3 Thir.

#### II. Gedichtsammlungen:

Album der neuern deutschen Cyrik, geb. 2 Thlr. u. 22, Thlr.

— Gregorovins, Euphorion, geb. 1 Thlr. — Guskow, Uriel Acosta, geb. 24 Ngr.; Sopf und Schwert, geb. 24 Ngr.

— Mammer, Schau um dich und Schau in dich, Su allen guten Stunden, Sester Grund, Auf stillen Wegen, geb. à 1 Thlr. — Mofen, Gedichte, geb. 1 Thlr. 26 Ngr.

— Müller, Gedichte, geb. 3 Thlr. 16 Ngr. — Prus, Aus der keimat, geb. 2 Thlr. 10 Ngr. — Schulze, Die bezauberte Kose, cart. 12 Ngr., geb. 1 Thlr., 1 Thlr. 10 Ngr., 2 Thlr. u. 3 Thlr. — Sturm, Gedichte, geb. 1 Thlr. 10 Ngr.; Kromme Kieder, geb. 1 Thlr.; Neue fromme Kieder und Gedichte, geb. 1 Thlr. 20 Ngr.; Swei Kosen, geb. 16 Ngr.

#### III. Unterhaltungeliteratur und Biffenschaftliches:

Aumboldt's Briefe an eine Freundin, geb. 2 Thlr. u. 5 Thlr.

— Kuchtstrahlen aus Aumboldt's Briefen, geb. 1 Thlr.

10 Agr. — Lowes, The Life and Works of Goothe, geb.

4 Thlr. 15 Ngr. — Bunfen, Bibelwerk, Erster Band

2 Thlr. 10 Ngr. — Schwarz, Predigten, geb. 2 Thlr. —

Conversations-Aexikon, Jehnte Auslage, geb. 23½ Thlr.,

25 Thlr. u. 25 Thlr. 25 Ngr. — Aleineres ConversationsAexikon, geb. 7 Thlr. 14 Ngr., 7 Thlr. 25 Ngr. u. 8 Thlr.

— Winchell, Handbuch sür Jäger, geb. 6 Thlr. 20 Ngr.

— Iester, Die kleine Jagd, geb. 2 Thlr. 10 Ngr. —

Baumer, Geschichte der Hohenstausen, 6 Thlr. —

Oesterlen, Aggieinische Briefe, geb. 2 Thlr. 25 Ngr. —

Schoedler, Wie Chemie der Gegenwart, cart. 2 Thlr.

10 Ngr. — Staedler, Allgemeine Geographie, geb. 3 Thlr.

#### IV. Jugendschriften:

Arendts, Naturhistorischer Schulatlas, geb. 1 Thir. 5 Ngr. — Aenbner, Herr Goldschmid, 16 Ngr.; Aleine Geschichten, 8 Ngr. — Richter, Ainderleben, cart. 20 Ngr. — Speckeiter, Der geschiefelte Aater, carton. 20 Ngr. — Eine Eigergeschichte, 6 Ngr. — Eöpffer, Steckelbein, 16 Ngr. — Beaument, Le Magasin des ensants, geb. 1 Thir. — Comte, Sagesse et bon coeur, geb. 2 Thir. — Genlis, Les Veillées du château, geb. 1 Thir. 10 Ngr.

3. A. Brodhaus in Leipzig ift in allen Buchhand: lungen gratis zu erhalten.

Soeben erfchien im Berlage von Bilbelm Bislet in Leipzig!

### Drei Friedhofs-Nosen.

Dichtung

non

#### Ernft Pfeilichmidt.

Miniatur - Ausgabe, eleg. brofch. 24 Rgr. — eleg. geb. mit Goldschnitt 1 Thir.

Der Berfaffer hat fich durch feine "Geiligen Zeiten" — "Bor 300 Jahren" — "Lutfer in Coburg" beim gebildeten Bublitum einen guten Namen erworben und fann auch diefe neue Dichtung als finnige Beihnachtsgabe empfohlen werben-

# Brockhaus' Reise-Atlas: Berlin und seine Umgebungen.

Plan der Stadt nebst einem Führer für Fremde.

Preis 5 Sgr.

Allen Besuchern Berlins als neuester, übersichtlicher und vollständiger Führer zu empfehlen.

Derlag von Inlius Springer in Berlin.

Soeben ift erschienen und burch alle Buchhandlungen ju bezieben:

Neue

### Erzählungen aus dem Ries

Meldior Mepr.

32 Bogen. Brofc. Breis 1 Thir. 6 Sgr. 3n Bracht banb mit Golbich nitt Breis 1 Thir. 18 Sar.

Inhalt: Regine. - Der Sieg bes Somaden.

Der große und allgemeine Beifall, ben bie vor brei Jahren erschienenen ersten Riefer Erzählungen überall gefunden, wird auch biefen Neuen Erzählungen nicht fehlen und durfen dieselben ber Damenwelt besonders empfohlen werden.

#### Aeltere Auflagen des Conversations-Lexikon

werden unter Zuzahlung von 12 Thlr. gegen die neueste zehnte Auslage (Subscriptionspreis 20 Thlr.) umgetanscht, jedoch nur noch bis Ende dieses Jahres. — Aussuhrlicher Auskunst in einem Prospect, der in jeder Buchbandlung zu haben ist

F. A. Brockhaus in Leipzig.

Im Verlage von L. Holle in Wolfenbittel sind erschienen und durch alle Buch – und Musikalien – Handlangen zu beziehen:

- W. A. Mozart's 15 Sinfonien für des Pianoforte sols. arrangirt von F. W. Markull. 21, Thir.
- Dieselben für Pianoforte à 4 ms. 3%. Thir.
- M. Clementi's Gradus ad Parnassum revidirt vos Dr. Fr. Chrysander. Complet 21/2 Thir. Ausführliche Prospecte gratis.

Berantwortliger Rebacteur: Dr. Chuarb Brodbaus. - Drud unb Berlag von &. M. Brodbaus in Leipzig.

## Blätter

für

# literarische Unterhaltung.

Erscheint wöchenflich.

– **A**r. 52. –

22. December 1859.

Inhalt: Bur indischen Marchenliteratur. — Die Schiller:kiteratur bei Schiller's Jubelfeier. Bon Dermann Marggraff. Zweiter Artfel. Beschluß.) — Royalistische Memoiren, — Rotizen. (Thabdaus kau gegen Walesrode; Trewendt's "Argo".) — Bibliographte. — Anzeigen.

#### Bur inbischen Märchenliteratur.

lantschatantra: Funf Bucher indischer Fabeln, Marchen und Erzählungen. Aus bem Sansfrit übersett mit Einleitung und Anmerfungen von Theodor Benfen. Iwei Theile. Leipzig, Brockhaus. 1859. 8. 8 Thir.

Die Untersuchungen Theodor Benfey's über bie Banrzüge ber Fabel: und Marchendichtungen, auf welche reits vor zwei Jahren in Nr. 47 b. Bl. f. 1857 bei elegenheit ber Besprechung bes "Tuti=Nameh" aufertsam gemacht worben ift, sind endlich unter obenstehenm Titel erschienen.

Das in Rebe ftehende Fabelbuch, welches ber gelehrte ansfritist dem deutschen Bublifum jum ersten mal in er unmittelbar nach dem Sansfritterte abgefaßten, vor-filichen Uebersetzung darbietet, bas "Fünfbuch" betitelt, ein culturhistorisch sehr bedeutendes und spielte mehrere brhunderte hindurch sogar schon in Europa eine höchst btige Rolle. Eine treffliche deutsche lebersetzung, welche

Befehl bes für feine Beit hochgebildeten Berzogs erhard I. von Burtemberg ober von biefem felbst im en Biertel bes 15. Jahrhunderts nach einer hebraifchen latelnischen abgefast ward, gehört zu ben erften Erziniffen ber beutiden Preffe.

Die Gefchichte feiner Entftehung wirb in folgenber fe ergablt:

In einer Provinz bes Subens liegt eine Stadt Mahilds mit Namen. Da war ein König Amarasakti (unsterds Kraft besteut) genannt, im Baradiesbaum aller Wissensten, bessen küßen süren bebeckt waren und welcher Meister war ilen Künsten dier Konlywelen forzüglichsten kürnen bebeckt waren und welcher Meister war ilen Künsten. Dieser König hatte drei Söhne von der strößten Dummheit: Bahusakti (viele Kraft habend), Ugras (furchtbare Krast habend) und Anantasakti (unendliche habend) mit Namen. Da nun der König sah, daß diese seinn für Wissenschaft hatten, ries er seine Käthe zusanz und sprach: "Es ist euch bekannt, daß diese meine Sohne Sinn für Wissenschaft haben und ohne Urtheilskraft sind, macht mir mein Königreich, obgleich frei von Dornen—jene ansehe,—seine Freude. Sagt man ja doch mit Necht: ein Sohn wird gar nicht geboren, oder stirbt, als daß recht sein sohn wird gar nicht geboren, oder stirbt, als daß recht sein sei sebt. Wozu kanner jenes beibes: der Thor bessostang er lebt. Wozu kann eine Kuh nügen, die weder nach Kälber gibt? Wozu kann uns ein Sohn helsen, der

weber klug noch tugenbhaft? Lieber auf Erben ben Lob eines Sohnes, als die Dummbeit eines in der Familie geborenen, wegen deren fich ein Mensch in der Mitte der Beisen wie ein Baftard schämt. Gilt diejenige sur eine Mutter, welche einen Sohn geboren hat, dem beim Beginn der Jählung der Schar der Tugendhaften nicht vor Entzuden der Stift aus den Hen ben finkt, sprich, welch Beib ift dann noch unfruchtdar? Bester eine Fehlgedurt, besser Enthaltung von Liebesgenus, besser eine Fehlgedurt, besser Conthaltung von Liebesgenus, besser eine nirtuchtdare Gattin, besser sogar daß eine Tochter geboren wird, besser daß er kaum geboren firbt, besser Berbleibung im Mutzterschos — nur keinen unverständigen Sohn, und ware Schonheit und Reichthum auch sein Theil! Ein einziger Sohn von bras vem Sinn, guten Thaten und reinem Stamm ist ein Schmud bes ganzen Hanses, wie eine Berte des Diadems. Deewegen muß jedes irgendmögliche Mittel angewendet werden, ihren Berkland zu erwecken."

Darauf fagten einige: "Majestät! schon die Grammatif allein erforbert ein Studium von 12 Jahren. Benn diese einigermaßen erfannt ift, werden die Schriften über Recht, Erwerb, Genuß und Befreiung fludirt und bann sindet Erweckung bes Geistes ftatt."

Da sprach unter ihnen ein Minifter, Namens Sumati (großen Berftanb haben): "Majestat! bes Lebens Dauer ist nicht ewig. Die Erlernung ber grammatischen Regeln nimmt eine lange Zeit weg. Drum ist für die Erwedung ihres Gelstes ein abgefürztes Berfahren zu erfinnen. Man sagt auch: Unendlich traun ist der Grammatif Umfang, das Leben turz, Störungen aber zahlreich, drum weg was unnöthig und nimm den Saft nur, gleichwie der Schwan Milch aus des Wassers Mitte.

"Run gibt es, o Ronig! einen Brahmane Ramens Wifchnus farman, ber berühmt ift, als einer, ber in vielen Wiffenschaften Bollfommenheit erreicht hat. Diefem übergib fie! Er wird fie ficherlich in furzer Beit aufgeweckt machen."

Der Ronig aber, nachbem er bies gehort, ließ Blichnussarman rufen und fprach: "D Gochweiser! erweife mir die Bes wogenheit und bewirfe, daß biese meine Sohne in ber Biffensichaft bes Nuglichen in turger Bet alle andern übertreffen. Ich werde bich bafür mit hundert Brubenden belohnen."

Daranf fagte Wischnusarman zu bem Konig: "Majestat! hore mein wahrhastiges Wort! Ich vertause Wissenschaft nicht, selbst nicht für hundert Brabenden. Wenn ich aber nicht bewirke, daß diese binnen sechs Monaten die Wissenschaft der Lebens- weisheit erkannt haben, dann will ich meinen Namen nicht mehr suhren. Wozu vieler Worte?! Her meinen Schlachtruf! Ich sage es nicht aus Begierde nach Schäsen — mir, der ich achtzig Jahre alt din und allen fünlichen Dingen entsagt habe, such Reichthumer von gar keinem Nuten — nur um deinen Bunsch zu erfüllen, werde ich der Sarasvati Spiel ipielen.

Digitized by Google

Drum laß ben heutigen Tag nieberschreiben: wenn ich nicht binnen feche Monaten bewirfe, baß beine Sohne in ber Lebensweisheit alle anbern übertreffen, bann moge Gott mir bie Gotterftraße nicht zeigen."

Der König aber, nachbem er bies gehört, war höchst ersfreut, übergab sie ihm mit Ehrsurcht und fühlte sich ganz berufigt. Wischmusarman übernahm se, ging mit ihnen nach Sause, schreie ihrethelben die machfolgenden funf Bacher, namblich: 1) Berseindung von Freunden; 2) Erwerbung von Freunden; 3) Krübens und Eulenkrieg; 4) Bersust von schon Bessessen; 5) handeln ohne sorgsältige Prüfung, und ließ des Leigen Schwe sie losen. Diese aber, nachdem sie sie durchsstudirt hatten, wurden in sechs Monaten so, wie ihm vorhersgefagt war. Seit dieser Beit dient dieses, Die fünf Bücher's Genannte Lehrbuch der Lebensweisheit aus Erden zum Unterricht der Kinder. Mit einem Mort: "Wer unaussolich dies Werf der Lebensweisheit lieft oder hört, der erleidet nie und nimmer, selbst durch Salra, ein Misgeschich."

So berichtet die sankfritische und zwar jungere Rerenfion bes Textes dieses Buche, welches die verschiedenfen Schickate erlebt hat. In der ältern Recension sinden wir nur die Angabe, daß Wischnusarman die Arinzen durch Erzählungen unterrichtet, nicht aber, daß er
diese Erzählungen zu diesem Zwecke in ein Buch gebracht
habe. Er wird bemnach also nur als Lehrer, nicht aber
als Schriftseller bezeichnet. Wer diese Erzählungen aufgezeichnet, wurde, wie überhandt bei vielen ältern inbischen Werken, im Dunkeln gelassen. Bensey sagt:

Es braudt nicht erft bavauf aufmertfam gemacht zu werben, wie unwahrideinlich, wie übernaiv es mare, wenn ber Ber-faffer fich felbft als Lehrer — ber Autor fich als Gelb — hier eingeführt und fich mit all ben Lobfpruchen bebect batte, mit welchen Bifchnufarman in ber Einleitung fo verschwenderisch Bar aber Bifchnufarman urfprünglich blos überhauft wirb. als Lehrer angeführt, fo fann ber Rame entweber ein rein erfundener; ober irgendeine hervortretende indifche Perfonlichfeit ju Diefer Ralle verwendet fein. Wir fennen bisjest feine ber Art, welche eract biefen Namen führte, allein bas Sansfrit hat bie Eigenthumlichkeit, in Eigennamen Synonyme zu vertauschen; nun heißt Wifchunfarman "burch Wischnu beglückt", und Wischnus gupta "von Bifchnu beschügt" (ober nach ber peciell inbischen Auslegung "ben Bischnu beschügen moge"). Dies lettere ift aber ber Rame besjenigen Minifters, welcher ben Inbern für bas Mufter eines Staatsmanns galt, bes Ministers von Tichan-bragupta, bekannter unter bem Ramen Tichanafhaf (von canaka Richererbfe, cicer, alfo gewiffermaßen Cicero); und ich bin baber ber Anficht, bag wenn Wischnusarman auch nicht für fonos nom mit Bifchnugupta ju nehmen ift, boch ber Rame erfunben ober gemahlt ift, um an ben großen Deifter ber Politif gu erinnern.

Aehnliche Fälle wiederholen fich im Bersiche ber altern morgenländischen Literaturen ofter. Wir erinnern nur an den hebräischen Literaturfreis, in welchem Salomo als Prototup der Weisheit und Dichtfunft angesehen und ihm die lyrischen Gesange des Hobeliedes ebenso zusgeschrieben werden wie die Sammlung der Sprichwörzter und philosophischen Betrachtungen des Predigers, sowie an den arabischen, in welchem z. B. dem alten mythischen Losman die durre Bearbeitung der Aesopischen Fabeln als literarisches Gigenthum angedichtet wird. Man liebte es im morgenländischen Alterthum, seine Werfe unter der schübenden Obhut großer und allgemein bekannter Namen in die Welt zu senden, ein Umstand, der dem Literari

biftorifer es oft fo unendlich fcmierig macht, genau begrenzte Epochen fur einzelne Werfe bes Schriftthums ju bestimmen. Sind nun berartige Werke noch bazu Sam: melwerke, wie bas "Bantschatantra", fo wirb es gerabezu zur Unmöglichkeit, Die Frage sowol nach ber Beit feiner Abfaffung, als bem Ramen bes uriprünglichen Berfuffent in einer wiffenschaftlich genügenden Weife zu beantwortm. Wie viele und welche Theile bes in Rebe ftebenben Werts von bem eigentlichen Bufammenfteller biefer voltsthum: lichen, jum Theil wol im Bolfe felbft entstandenen Erzählungen, Märchen, Fabeln und Sprüche in das Buch aufgenommen worden find, das zu bestimmen, liegt wol außerhalb bes Bereichs ber Möglichkeit. Doch muß et immerhin eine erfte authentifche Recenflon gegeben haben, welcher nach Benfen's in jeder hinficht wohlbegrundeten Anficht biejenige ber Beit nach am nachften tommt, welche in ber aus bem Pehlewiterte gemachten arabifchen Ueber: fepung, ben "Fabein Bibpai's" (beransgegeben von be Sacy, Paris 1816) noch wirklich vorliegt. Diefe ara: bifche Uebertragung nun beruht, wie schon gefagt, auf einer zur Beit von Rhoeru Anuschirvan (531-579 n. Chr.) in bie bamalige Boffprache Berfiens, bas Beblewi, übertragenen Recenfion. Erwägt man nun, bag trop ber nicht unbeträchtlichen Angahl bekannter Ganb: schriften bes "Bantschatantra" feine einzige mit ber anbern völlig übereinstimmt, fo wirb es im bochften Grabe mahr: fceinlich, bag, folange in Indien Sansfrit von allen Prieftern und Gelehrten gefannt war und gefdrieben wurde - also etwa bis in bie Mitte bes 18. Jahrhun: berte -, alle gelehrten Abichreiber nach Gutbunken ab: fürzten ober hinzufügten. Demnach ift allerbings angunehmen, bag bie arabifche Bearbeitung fich ber alteften uns erreichbaren Recension bes "Pantichatantra" und beffen Grundlage im allgemeinen wenigstene am meiften nabert. Freilich finkt auch ber relativ immerhin bedeutenbe Bert biefer arabischen Uebersetung, wenn man bie vielfachen und zum Theil großen Abweichungen bes arabifden Textes in ben Banbidriften in Ermagung gieht und bebenft, wie verschiebene Bhafen berfelbe burchlaufen bat, ebe er auf uns getommen ift. Fur bie Rritit biefer Uebertragung find nun die verschiedenen, unabhängig von einander ent ftanbenen leberfepungen berfelben vom höchften Berthe: Die griechische von Simeon Seth (1080), die im 12. Jahr: hundert unserer Zeitrechnung von Nact = Allah bearbeitete persische, eine bebräische von Rabbi Joel (?) von 1250, bie nach biefer lettern von einem getauften Juben Johann von Capua (zwifchen 1262-78) gefertigte lateinifde ("Directorium vitae humanae") und nach biefer bie bereits ermähnte beutsche ("Das Buch ber Byfpel ber alten Wifen von Geschlechtern in ber Welt", Ulm 1483). ber anbern aus biefer lateinischen geftoffenen leberfegun: gen nicht zu gebenten.

Läßt fich hiernach ber Beitpunkt, bis zu welchem bie ursprüngliche Rebaction bes "Bantschatantra" abgeschloffen gewesen sein muß, bahin bestimmen, daß bas Wert fichon vor Khosru Anuschirvan, also etwa vor ober im Aufang bes 6. Jahrhunderts nach Christus bestand, so ift ber

wiffenschaftlichen Bofung Diefer dronologischen Frage bod foon nach einer Geite bin Benuge gethan, und wenn Benfen den terminus a quo für die Zeit der Compos fition bes "Pantschatantra" mit gleicher Pracifion zu be= ftimmen weiß, fo ift bier bas Dogliche geleiftet. Er zieht nämlich ben Umftanb in Ermägung, bag eine verhaltnig= mäßig beträchtliche Angabl ber Fabeln, welche im ,, Bant= ichatantra" vortommen - felbit ein wesentliches Moment bes Rahmens bes britten Buchs -, aus Aefopifchen fant: men. Demgemäß mußte bereits vor Abfoffung bes gangen Berte eine ziemlich umfaffenbe Befannticaft mit griechi= fden gabeln befteben; biefe läßt fich aber nicht vor ber Beit voraussegen, in welcher bie Indier in bauernbe Berubrung mit ben Griechen geriethen, ber ber griechifchen Ronigreiche neben und in Indien, etwa im 2. Jahrbunbert por Chriftus.

Als Grenzen ber Entstehung bes Werke, sagt Bensey, haben wir also etwa bas 2. Jahrhundert vor Christus und bas 6. nach Christus, eine Bestimmung, welche allerbings so weitschichtig ist, daß sie fast kaum noch für eine solche gelten kann. Eine genauere wird vielleicht möglich werden, wenn es gelingt, die Zeit berjenigen Schristen zu fixiren, aus benen man die Partien des "Pautschatantra" entlehnt hat, welche ins Chinesische übersetzt sind. Denn es sprechen bedeutende Gründe dasur, daß sie junger sind als das Grundwerk, aus welchem das "Pautschatantra" stammt.

Läßt sich nach ben von Benfen mit größter Sorgsalt hierüber angestellten Untersuchungen eine sichere Nachweisung über ben Autor und die Zeit der Absassung des Werks nicht geben, so wird diese Unsicherheit doch dadurch sehr aufgewogen, daß sich aus dessen Arbeit unzweiselschaft herausstellt, daß das Werk ursprünglich ein buddhiftisches war. Benfen schließt dies aus der verhältnißmäßig höcht beträchtlichen Menge von Fabeln und Erzählungen besselben, welche sich auch in buddhistischen Schriften nacheweisen lassen. Auf die weitern und aussührlichen Beweisgrunde für diese wichtige Annahme hier näher einzugehen, verbietet der Raum, und verweisen wir die Leser auf die wichtigen Nachweisungen I, 304 fg. und 585 fg.

Das Wefen bes Bubbhismus carafterifirt Albrecht Weber in seinen "Borlesungen über indische Literatursgeschichte" in gedrängter Rurge fo:

Seine Lehre war, bag bie Schickfale biefes Lebens burch Thaten bes frühern bebingt und fest geregelt seien, bag feine bose That ohne Strafe, wie keine gute ohne Lohn bleibe. Diesem Fatum, bas ben Menschen innerhalb bes Kreises ber Seelens wanderung beherrsche, konne fich derselbe nur daburch entziehen, daß er seinen Willen eben auf ben einzigen Gebanken ber Besfreiung aus diesem Kreistaufe richtet, biefer Richtung treu bleibt und mit beharrlichem Eiser blos verdienklichen Sandlungen nachsstrebt, wodurch er benn zulest nach Abwertung aller Leidensschaften, welche als die farken Fesseln im Gefängnisse bes Kreislaufes augesehen werden, das erwünschte Jiel der ganzlichen Befreiung von der Wiedergeburt erreicht.

Indem nun diese Lehre tugenbhafte Gesinnung allein und tugendhaften Lebenswandel als die wahren und darum erfolgreichsten Mittel zur Erreichung der endlichen Befreiung von den Fesseln erklärte, und somit den Opserbienst als werthlos verwarf, so trat sie in entschiebene Opposition gegen ben Brahmanismus. Dieser Gegensas ift allerdings in der Moral des "Pautschatantra" unverstennbar, und wenn dennoch dann und wann Anklänge an brahmanische Anschauungsweise und Lehre wirklich bemerkbar sind, so erklärt sich dies lediglich daraus, daß dies oder jenes Märchen aus vorbuddhistischer Zeit stammen mag.

Diefer Beweis, daß das "Bantschatantra" aus bem buddhistischen Culturkreise hervorging, ift von wesentlicher Bedeutung sowol für die Geschichte des Berts selbst, als auch für die Charakteristis des Buddhismus. Die Abstallung besselben wird demnach in die Zeit der Blüte diesser neuen Religionsentwickelung — vom 3. Jahrhundert vor Christus bis zum 6. und 7. nach Christus — fallen.

Dag ber urfprungliche Bwed bes Berte feineswegs, wie man vielleicht glauben mochte, blos ber einer leichten angenehmen Unterhaltung fei, ergibt nich aus bem 3n= balte bes Berte felbft und ift bies auch in ber Ginlei= tung, welche bie Beranlaffung bagu angibt, beutlich angebeutet. Der Bwed ift im mejentlichen ein paranetifcher und bibaftifcher. Unter ber Gulle ber Fabel wirb eine Lehre ber niti, b. i. ber Moral ober Lebensflugbeit auseinanbergefest. Dag man berlei Berte porguglich jum Gebrauche ber Ronige und Pringen abfagte, um fie uber biejenigen Begenftanbe, welche fur Regierenbe porguge= weife von Bedeutung find, ju unterrichten, ift eine allgemein befannte Thatfache, die fich nicht nur in bem inbifden, fonbern auch in anbern abenblanbifden wie morgenländischen. Literaturfreisen - wir erinnern nur an bie "Fakihat al-Khulafa" von 36n = 'Arabibab - gum öftern wieberholt,

Das Werf felbft, sowie es in ber Sanstritrecenfion vorliegt, zerfällt in funf Bucher. Der Rahmen bes erften Buche, " Berfeindung von Freunden" betitelt, ift biefer: Barbhamanata, ber Cobu eines Raufmanns begibt fich in Befcaften auf Reifen. Er batte zwei gute Stiere, bie in feinem Saufe geboren maren, Danbata (ber Erfreuer) und Sanbichiwafa (ber Bufammenlebenbe) mit Namen, welche fich ale Bugthiere an einer trefflichen Deichfel befanden. Bon biefen glitt ber eine, Sanbiciwafa, am Ufer ber Jamund in einem Sumpfe aus und brach bas Bein, fobag er nieberfant. Als ihn nun Barbhamanafa in biefem Buftenbe fab, versant er in ble tieffte Betrübnig und unterbrach aus Mitleib brei Nächte lang feine Reise. Seine Reisegefährten nothigen ihn jedoch zur Beiterreife und infolge beffen befahl er einigen seiner Leute zuruckzubleiben, um auf Sand= ichimata ju achten, indeß er weiter jog, um bie übrige Raravane nicht ber Gefahr auszusegen, in bem von 28= wen und Tigern angefüllten Balbe langer ju bleiben. Die Bachter aber, welche mußten, wie gefährlich ber Balb war, ließen Sanbichiwaka im Stich, gingen ber Karavane nach und fagten am folgenden Tage fälfchlicher= weise zu bem Raufmann: "D herr! Sanbichimata ift geftorben und wir haben ihn im Feuer bestattet." Sand= foiwata aber erholte fich, gefundete und brachte Lgg um

Sag bamit ju, baß er brullend mit feinen Bornern bie Dipfel ber Erbbugel burchwühlte. Da borte einft ein Bome, Bingalata (ber Duntelgelbe) mit Ramen, welcher von Durft gequalt, umgeben von fammtlichem Bilb, jum Ufer ber Jamund herabstieg, um Baffer zu trinken, ichon aus fehr weiter Gerne bas Bebrull bes Sanbichimatu. Diefer Son feste fein Berg in große Angft, boch verbarg er feine gurcht und blieb unter einem Feigenbaume fteben, mo er fein Gefolge in vier Rreifen aufftellte. Dem Bowen aber folgten immer zwei Schafale nach, Raratafa (Rrabe) und Damanata (Banbiger) mit Namen, Sohne von Miniftern, welche aber ihr Umt verloren hatten. Diefe bemerten bie ihnen ungewohnte und auffallende Aengftfichteit bee Thierkonigs und berathen fich barüber. Da= manata fucht bie Urfache berfelben zu erforfchen und befolieft, nachbem er fie erfahren, bem Lowen feine Furcht gu benehmen, ihn bann burch bie Dacht feines Berftan= bes zu unterwerfen, um fo zu ber ihm gebahrenben Di= nifterftelle zu gelangen. Damanata erfahrt benn, bag ber Lome fich vor bem Gebrull bes Stiere, ben er fur ein Ungebeuer mit überirbifder Rraft balt, fürchtet. Er versbricht bem Bingalata, ihm biefen Stier zu unterwerfen und bewirkt burch seine Lift, daß jener biefem fein Leben zufichert und beibe Freundschaft ichließen. Rach= bem aber im Laufe ber Beit biefe Freundichaft eine gu enge und Damanata, weil ber Lowe nur mit bem Stiere vertehrt, überfluffig geworben ift, bewirft er burch allerlei Rante, bag Bingalata, bei bem er ben Stier verleumbet, biefem bas ihm gegebene Bort bricht und ihn tobtet. Daber ber Titel: "Berfeinbung von Freunden."

Die in dieser Fabel überlieferte Freundschaft ift benutt, um ein politisches Berhältniß: die Stellung eines Königs und seines wider das Gerkommen erworbenen Freundes, eines roturier gewissermaßen, gegenüber dem hergebrachten — nach indischer Sitte angeerbten — höchsten Beamten zur Anschauung zu bringen und zugleich daran zu erinnern, daß man den heimtücklischen Berrather, der die Freundschaft um seines eigenen Vortheils willen zu trennen sucht, scheuen nunfe.

Das zweite Buch, "Erwerbung von Freunden" be= titelt, ift in folgenben Rahmen eingefcoloffen: In ber Rabe ber Stadt Mabilaropja wohnt auf einem boben, großen Feigenbaum ein Rrabenmannchen, Ramens Laghu= patanata. Ale biefes einft, um Nahrung zu fuchen, fich nach ber Stadt auf ben Weg machte und fich umfah, gemabrte es ben Jager. Um bie mit ihm auf einem Baume mohnenden Bogel zu marnen, fehrt es zum Baum gurud und fagt zu biefen: "Bort! ba tommt ein bofer Bager berbei, mit einem Ret und Rornern in ben Banben. Darum burft ihr ihm auf feine Beife tranen. Er with, nachbem er bas Mey ausgebreitet hat, Korner bapor ausstreuen. Diefe Korner mußt ihr alle gufammen anfeben, ale ob fie Bift maren." Der Jager fommt, wirft fein Det aus, ftreut Rorner barauf, aber bie Ge= noffen bee Laghupatanata, eingebent ber Barnung bef= felben, huten fich vor ber Berlodung. Mittlerweile erblickt der Konig ber Tauben, Tschitragriva, indem er

von Tanfenben umgeben nach Rahrung umberfdweit, ie Rorner icon aus weiter Ferne. Tropbem, baj i Laghupatanata warnte, flog er von feiner Junge h berricht bin, um zu effen und fiel fammt feinen Bei in bas große Rep. Der Jager, bies febenb, im berbet, um bie Beute gu ergreifen. Tfoitragrira forbert bie Befangenen auf, bag alle zu gleicher Beitu fliegen und bas Res mitnehmen. Dies geschieht, n nachbem fie gludlich entronnen, gernagt eine ibuen freundete Daus, Ramens Biranjata (bie Golbene), ! Det und befreit fie auf biefe Beife. Die Rrabe, mi alles mit angefeben, von bem Rugen ber Freunis mit ber Daus überzeugt, macht biefer Freuntiche vorfclage, welche von berfelben, freilich nach vielen! benten, endlich angenommen werben. Die Rrabe : Maus verlaffen bas infolge einer Sungerenoth unti bar geworbene Land und ziehen zusammen an einen is mo eine ber Rrabe befreundete Schildfrote, Rament & tharafa (ber Langfame) lebte und fubren im Bo mit biefer ein vergnugliches Leben. 216 vierten fin führt bas Gefchid ihnen eine Bagelle, Ramens Tibini (geflecten Leib habenb), zu. Diefe wirb eines Int ihnen vermißt und bie Rrabe, auf Erfundigung : gefdidt, febrt mit ber Radricht gurud, bag Liching am Ufer eines Sumpfes in einem Jagonet gefanger Die Rrabe nimmt nun bie Maus auf ihren Rudn ! bringt fie zu bem Ort, wo bie Bagelle gefanger bamit fie biefe burch Bernagen ber Solingen bei Bahrend bies geschieht, kommt auch bie theilnabm Schilbfrote berbeigefrochen. Raum ift fie aber angin fo ericeint auch icon ber Jager, ber, ba Rrabi. zelle und Maus rafc entfliehen, die auf ber Erte b fame Schilbkrote ale Beute ergreift und in ein 3m widelt mit fortnimmt. Mittlerweile fommen Idim und Laghupatanaka laut jammernb zu bem Ort i mo Biranjata fic befanb. Diefe fbricht:

Ach wozu unnüges Klagen?! solange unser Marinoch nicht aus unferm Gesichtsfreise entfernt ift, so icht an ein Mittel benken, ihn zu befreien! Denn man fegt: I wenn er in ein Unglud fel, aus Bethorung mur wie ber vermehrt nur sein Unglud, aber enbet es numed Das einzige Mittel für Unglud uach ber Lebenkerin Spruch heißt: sehet zu wie ihr's wegichafft! und verie Kummer nicht!" und ferner: "Benn man berath alle winn zu wahren und wie man sich neuem hinzuerwenk man sich frei mache, wenn man in Unglud gerieth, so ibn bie beste Berathung."

Nachbem fie bles gebort, fagte bie Rrabe:

hm, wenn bu so meinst, so laß une thun, not it werbe. Hier Tschitranga soll auf ben Weg geben, ben er einschlägt, sich irgenbeinem Sumpfe nabern und an bei feinen Ropf seben und mit letsen. Ich werde mic bamit der bofe Jäger ihn für tobt halt und, im Bernen meinen meine Waffe bilbenben Schnabel, Rantharet Webe wirt und bes Bilder wegen angelausen kommt weise mußt du die grifernen Gurte bes Tucke, in weide tharafa eingewicklit ift, zerbeißen, bamit Rannbaraft als möglich in den Sumpf sommen kann. Abitrius-Uch! biesen Rath haft du herrlich ansgedacht! Unfer Den

it wahrhaftig fo gut, als ware er fchon frei. So wollen wir. s benn so machen!

Rachbem nun fo gefchehen, tommt ber Jäger auf feis iem Bege in bie Rabe bes Sumbfes und fiebt ben Ischitranga in ber angegebenen Beife am Ufer beffelben tit ber Rrabe auf bem Ropfe liegen. Nachbem er ibn rblidt, bacte er mit erfreutem Bergen bei fich: " Sicherlich t bas arme Wilb, nachbem es mit bem bischen Leben, as ibm geblieben mar, bas Det gerriffen und mit Dube nd Roth fich in bas Innere bes Balbes geflüchtet bat, ird ben Schmerz, ben ihm die Feffel ber Schlinge ver= rfact hatte, bort geftorben. Diefe Schilbfrote tann mir cht weglaufen, ba fie feftgebunben ift. Drum will ich od auch jenes mitnehmen!" Rachbem et blefe Betrach= ng angeftellt hatte, warf er bie Schildfrote auf bie che und lief nach ber Gazelle. Mittletweile gerbig ranjata mit ben biamantgleichen Bahnen, welche feine affe find, ben Grasgurtel und Mantharata machte fich tten aus bem Grafe beraus und froch in ben naben empf. Tiditranga aber fprang in bie Bobe, ebe jener t noch erreicht batte, und machte fich mit fammt ber abe auf bie Blucht. Wie nun ber Jager erftaunt unb I Berbruß gurudfehrt, fiehe ba! fo mar mahrendbef= auch bie Schildfrote auf= und bavongegangen. Da gte und jammerte er und ging, betrübt über bie de bes Beschicks, nach hause. Sobald biefer Jager t foweit als möglich entfernt war, tamen auch jene : bie Rrabe, Schilbfrote, Maus, Bazelle, voll von größten Frende, an bemfelben Gee gufammen, um= ten fich einander, hielten fich für zum zweiten male gebound brachten ibre Beit mit großem Bergnugen bamit , baß fie fich in ber gefelligen Unterhaltung an fcbo: Reben ergösten.

Dies beherzige ber Weife, erwerbe fich Freunde und ige fich gegen feine Freunde aufrichtig. Denn man auch. "Wer auf Erben Freunde erwirbt und ohne Bheit fich benimmt, der wird vereinigt mit diefen nie

nimmer zu Grunde geben."

Das britte Buch, betitelt: "Arieg ber Rraben und 1". bebanbelt eigentlich bie aufopfernbe Treue eines Der Rahmen, in welchen bie berichiebenen Erngen und Spruche eingefügt find, ift biefer: In einer ing bes Gubens liegt eine Stabt, Mabilaropia mit n. In beren Rabe ift ein Feigenbaum, reich an Bweinb befcattet von einem überaus flarten Blatterbidicht. obnte ber Ronig ber Rraben, Namene Deghavarna Bolfenfarbige) mit feinem Befolge, welcher fich eine ig bafelbft gebaut hatte und barin mit feinen Ilnten mobnte. Gleichermeife wohnte bafelbft in einer Befte bildenben Berghohle ber Gulentonig, Damens rbana (ber Friedezermalmer), mit einem Gefolge ngabligen Gulen. Diefer tam in jeber Racht ber= b' umfdweifte ben Feigenbaum von allen Seiten, ie ber Gulenkonig irgenbeine Rrabe ju paden be= racte er fie, beberricht von alter Feinbicaft, um na bann weg. Auf biefe Beife wurde infolge bes gen Angriffs bie Burg biefes Feigenbaums durch ihn allmählich ber Kraben beraubt. Das ift ja ber Lauf ber Welt, benn es heißt ja: "Wer voll Trägheit es abwartet, wie eine Krantheit und fein Feind ungestört sich ausbreiten, ber wird ihr Opfer mit ber Betr."

Da rief ber Konig eines Tage alle Rrabenminifter jufammen und fprach:

hott! Unfer heftiger und machtiger Veind kommt, sowie bie Racht andricht, stets hervor und vollführt, dem Todesgotte gleich, ein Morden unter den Unserigen. Wie können wir ihn nun adwehren? Wir feben ja bei Nacht nicht und kennen auch die Burg nicht, wohin er sich bei Tag zurückzieht, um dahin zu gehen und ihn anzugreisen. Was int also in dieser Lage ang gemessenerweise unter folgenden seins Mitteln zu wählen: Friede, Krieg, Marsch, Abwarten, Schugbundnis oder Doppelzuns gigkeit?

Nachbem bie übrigen Minister ihre. Meinung mitgetheilt haben, gibt auch ber langidhrige Minister bes frühern Königs, ber hochbegabte tiefe Kenner aller Lehren ber Lebenstlugheit, Sthirabschin (fraftig, lang lebenb) mit Namen, feinen Rath und fpricht:

Kind! was alle biese Minister gesagt haben, ift in ben Schriften über Lebensflugheit begründet; alles bieses ift in ber That von Rupen, wenn es zu seiner Zeit paßt. Allein bies ift bie Beit für einen boppelzungigen Bustand. Drum wird es dir sicher gut ausgehen, wenn bu einen Doppelzustand anwendest. Der Feind, von Sabsucht beherrscht, wird bich nicht vernichten. Sowie du übrigens irgendeine Bloge an ihm siehft, so wirft du hingehen und ihn verberben.

Meghavarna fagte: "Bater! mir ift fein Aufenthaltsort unbekannt; wie werbe ich nun eine Blöße an ihm
erkennen können?" Sthirabschin fagte: "Rinb! durch
Rundschafter werbe ich nicht blos feinen Wohnort, sonbern auch seine Blöße offenbar machen." Sthirabschivin
macht ihm zur Erreichung seines Zweds folgenden Vorschlag:

Kind! hore, welches Mittel von mir beschlossen ift! Beshandle mich, als ob ich von bir abgefallen mare, bebrohe mich mit harten Worten, bann bestreiche mich so mit zusammengeholtem Blute, daß die Spitone des Feindes alles für Ernst halten, wirf mich nachher von diesem Feigenbaum herunter und begib dich alebanu zu dem Berg Rischjamufa; bort bleibe mit sammt beinem Gessolge so lange, die ich sämmtlichen Eulen durch sehr liebevolles Benehmen Bertrauen eingeslößt, sie mir geneigt gemacht habe und, sobald ich meinen Zweck erreicht, die bei Tage der Blindsheit verfallenden in der Mitte der mir besannt gewordenen Burg vernichte. Ich habe sicher erfannt, daß wir auf andere Beise nichts erreichen. Denn diese Feste, welche keinen Ausweg hat, wird nur zu ihrer Ermordung dienen.

Die Lift gelingt, die Gulen werben in ihrer eigenen Soble verbrannt und ber weise Minifter, ber mit Gefahr bes eigenen Lebens feinen herrn gerettet, ruft am Schluß ihm mahnend zu:

So ruht benn gleichsam mein herz aus, nachbem mein Unternehmen fein Ziel erreicht hat. So geniese benn jest lange Zeit diese beine von allen Gesahren befreite herrschaft, einzig beschäftigt mit bem Schut beiner Unterthanen und vererbe ste so anf Kind, Kindestind und alle Nachsommen. Auch darft bu dich nicht durch ben Rausch bes Gluds, indem du bentst: "Ich bin im Besty der herrschaft", berüden laffen! benn schwanfend ift die Macht ber Könige; ber herrschaft Glud so schwerzuge erstimmen wie ein Bambusbaum; geneigt zu plotischem Sturz; obgleich mit hundertfaltiger Anstrengung gehalten, bens noch schwer zu halten; obgleich gepriesen und verehrt, am Ende

trügerife, Go hertiche benn bu, nachbem bu ber herrichaft Glud, unftet wie bas Dhr eines wuthenben Elefanten, erlangt haft, einzig festhaltenb am Rechte!

Es bebarf kaum ber Erwähnung, daß die Erzählung bier ber bekannten Sage ober Erzählung von Zophrus bei Gerobot (III, 153) entspricht, welche bei arabischen und persischen Gistoriken in ähnlicher Weise erzählt wirb.

Der Rahmen bes vierten, "Berluft von icon Befeffenem" betitelten Buche ift Diefer: An einem gewiffen Drt auf bem Meere fteht ein großer Dichambubaum, welcher beständig voll von Fruchten ift, und ba wohnte ein Affe, Maniens Raftamufha (rothes Maul habenb). Da flieg einmal ein Krofobil, Namens Bifaralamutha (fürchterliches Maul habend), aus bem Baffer bes Dees res und legte fich an ben Rand bes mit fehr weichem Canb verfebenen Ufere unter biefem Baum nieber. Darauf fprach Raftamutha ju ihm: "Gore, bu bift mir als Baft genabt! fo if benn die ambroftagleichen Dichambu= fruchte, welche ich bir gebe!" Rachbem er fo gefprochen, gab er ibm Dichambufruchte. Jenes aber, nachbem es biefe gegeffen und lange Beit bas Bergnugen feiner Unterbal= tung genoffen hatte, fehrte wieder nach feinem Baufe jurud. So lebten biefe beiben, im Schatten bes Dichambubaume ruhend und fich die Beit mit mancherlei fconer Unterhaltung vertreibend, ftets vergnügt. Das Rrotobil aber gab bie von ben gegeffenen übriggebliebenen Dicham= bufruchte, wenn es nach Saus gekommen war, feiner Frau. Eines Tags aber wurde es von diefer gefragt: "berr! mo befommft bu immer berartige ambroffagleiche Früchte?" Es antwortete: "Liebe! ich habe einen lieben Freund, einen Affen, Rattamutha mit Namen. Diefer gibt mir unter vorhergebenben Beiden ber Liebe biefe Fruchte." Da fagte fle benn: "Wer immer folche am= broffagleiche Fruchte genießt, beffen Berg muß gang wie Ambrofia fein. Wenn ich bir alfo ale Gattin lieb bin, jo gib mir beffen Berg, bamit ich, nachbem ich es gegef: fen, frei von Alter und Tob, mit bir Freuden genieße." Bener fagte: "Sprich boch fo etwas nicht! Er ift ja unfer Bruber geworben. Außerbem gibt er Fruchte und barf beshalb nicht getöbtet werben. Drum lag bies ungerechte Belufte fahren." Drauf fagte bas Rrotobilweibchen : "Du haft noch nicht ein einziges mal meinen Worten entgegengehandelt. Drum wird das ficher ein Affenweibden fein. Denn aus Liebe zu ibr verbringft bu bort fogar ben gangen Tag. Run fenn' ich bich burch unb durch. Dit einem Wort: befomme ich fein Berg nicht gu effen, bann beginne ich um beinetwillen ein großes gaften - und fafte mich tobt." Das Rrofobil entichlieft fich benn, um Rube zu haben, bem Befehle feines Beibchens gu folgen und berebet ben Affen, unter bem Bormant, baß er von biefem gaftlich aufgenommen werben folle, feinen Ruden zu befteigen. Als fie mitten auf bem Baffer find, vertraut er ibm fein wirkliches Borbaben an. Da fprach ber Affe, ber bas Berg auf bem rechten Flede hatte: "Lieber, wenn bem fo ift, warum haft bu mir bas nicht gleich bort gefagt? Denn mein Berg ift immer wohl ver: mabrt in einer Boblung bes Dichambubaums. 3d will

es ber Arau meines Brubers (b. i. bem Krokobilmeibden) Barum baft bu mich nun, ohne bag ich einbanbigen. mein Berg bei mir babe, hierber gebracht?" Rachbem bas Rrofobil bas gehort, fagte es voller Freude: "Lieber, menn bem fo ift, fo gib mir bein Berg, bamit bas bofe Weib es ist und aufhört mit Fasten. Ich will bich zum Dicambubaum bringen." Nachdem es bies gefagt, febrie es um und ging ju bem guge bes Dichambubaums jurid Der Affe aber, nachdent er hunderte von verfchiebenartigen Gelübben zu ben Gottern gemurmelt hatte, gelangte mit Ach und Beb ju bem Ufer bes Deeres gurud. Darqui sprang er mit einem Sprung fo weit und so raid wie moglich auf ben Dichambubaum. Darauf bat ibn bas Rrofobil, ihm fein Berg ju geben. Der Affe aber ladte fpottifch und ermiberte: "Pfui, Pfui! Du bummtovfiac Morder unter ber Maste ber Freundichaft! Sat benn irgendjemand zwei Bergen? Beh nur foleunig unter bem Dichambubaum weg und fomm mir niemals wieder bierber!" Darauf ermiderte bas Rrofobil: "Freund! Sie bat fein Berfangen nach beinem herzen. 3ch babe bas nur aus Spag gefagt, um beine Bergensmeinung ju er= proben. Drum fomm ale Gaft in unfer Saus. Deines Brubers Gattin ift voll Sebnsucht nach bir." Doch ber Affe, burch Erfahrung flug gemacht, blieb und bas Rro= fobil febrte beschämt über ben Berluft feines treueften Freundes in feine Bohnung gurud.

Das fünfte Buch, "Sanbeln ohne forgfältige Brüfung" betitelt, scheint, wenn nicht alle Anzeigen trügen, in entschieden späterer Zeit die Sestalt erhalten zu haben, in welcher es jest in den sanskritischen Textrecensionen vorliegt. Die ursprüngliche Rahmenerzählung wird bald verlassen und an die erste reiht sich unmittelbar die zweite, welche scheinbar den Faden der Erzählung fortspinnt. Die Betrachtung, wie schädlich voreiliges Sandeln ohne vorhergegangene sorgsältige Brüsung sei, bildet das Band, welches die ersten Erzählungen lose verbindet, während erst die dritte Erzählung den Rahmen für die solgenden bildet.

Diefe britte, "Die Schape fuchenben Brahmanen" über: schriebene Erzählung ist im wesentlichen folgenden Inbakt: Bier arme Brahmanen berathen fich, wie fie bem tramigen Buftanbe ihrer Armuth ein Enbe machen fonnen. Sie begeben fich auf die Reise und begegnen auf ihrem Bege bem bochften unter ben Jogine, Bhairavananba (Celiafeit bee Jubra besigenb) mit Damen, geben mit biefem in fein Rlofter und bitten ihn, ihnen ben ficherften Weg zu ben Freuden bes Reichthums ober bem Tob anzngeben. Bhairavananba aber, bie Fabigfeiten biefer vier Souler ertennenb, macht vier Bauberfnäule, gibt jebem von ibnen eins berfelben und fagt: "Geht in bie Begend nordlich vom himalang und mo irgent bas Rnauel von einem binfallt, ba wird er unzweifelhaft einen Schat finben." Der erfte nun findet an bem Ort, wo fein Rnauel bin= fällt, Rupfer. Damit zufrieden bleibt er. Der greite findet Gilber, bittet bie anbern mit ihm zu theilen und nicht weiter zu geben. Babrend bie anbern bamit nicht aufrieben find, begnügt auch er fich und bleibt. Det

britte finbet Golb und bittet ben vierten nicht weiter zu geben, fonbern mit ibm zu theifen. Diefer geht inbeß boch allein weiter; umberirrend aber erblicht er auf einem Blate einen Mann, auf beffen Ropfe fich ein Rad berum= brebte und beffen Rorper von Blut benest mar. Aufs foleunigfte geht er zu ihm und fagt: "Wer bift bu? Warum ftebft bu fo mit einem fich brebenben Rabe auf bem Ropfe? Sag' mir ob irgendwo etwas zu trinfen ift, benn ich werbe vom Durft gepeinigt." Indem er fo iprad, verließ bas Rab augenblidlich ben Ropf von jenem und ftellte fich auf bas Baupt bes Brahmanen. Diefer fagte: "Was ift bas?" Jener antwortete: "Auch mir ift es gang auf biefelbe Weise auf ben Ropf getommen." Diefer fprach: "D fage mir bann, mann es wieder berabfteigen wirb. 36 fuble großen Schmerg." Jener ant= wortete: "Wenn irgendeiner wie bu, mit einem Bauberfnäuel in ber Band, bierberkommen und bich anreben wird, bann wird es fich auf beffen haupt ftellen." Diefer fragte: "Wie lange Beit ift es, bağ bu bier fo geftan= ben baft?" Jener fpruch: "Wer ift jest Konig auf Erben?" Der Brahmane antwortete: "Binavotfa ift Ronig." Der Mann fprach: "Ale Rama Ronig mar, ba tam ich, von Armuth geschlagen, wie bu mit bem Bauberfnauel in ber Band hierher. Da murbe bon mir ein anberer Mann mit einem Rabe auf bem Ropf erblict und befragt. Darauf fprang bas Rab von beffen Ropf auch auf meinen, gerade wie jest, mabrend bu fragteft, auf ben beinen. Weiter tann ich bie Beit nicht berechnen." Der Brabmane mit bem Rabe fragte: "Lieber, wie er= hielteft bu benn zu effen und zu trinken, mabrend bu fo baftanbeft?" Der Mann fagte: "Bon bem Gott ber Schätze ift aus gurcht, bag ibm feine Schätze geraubt werben, bies als Schusmittel gegen ble Bauberer auf: geftelft, bamit ja niemand bierbertomme. Benn aber einer mit Dube und Roth bis bierber gelangt, fo bat er, frei von Bunger, Durft und Schlaf, weber atternd noch fterbenb, nichts weiter ju genießen als eben biefen Somerz. Jeht aber lag mich nach Haufe geben. Ich bin burch bich von biefem langen Leib ertoft. Drum will ich nun nach meiner Beimat geben." Rachbem er fo gefbrochen, ging er weg.

Bald barauf findet ihn ber Goldganberer, tabelt thn megen feiner unerfättlichen Begierbe und nachbem fie fich gegenfeitig mit Erzählungen unterhalten, welche alle in mehr ober weniger Beziehung zu bem angeführten Thema fteben, endigt bas Buch ohne eigentlichen Golug.

Fragen wir nach bem wiffenfdaftlichen Werth bes biet von bem leberfeger bes intereffanten Buche Geleifteten, fo muffen wir benfelben febr boch anfalagen. Die ben erften Theil bilbende Einleitung; welche ble Wanderzüge ber im "Bantichatantra" ergablien Darden und Frein bis in ibre entlegenften Buntte mit Scharffinn und meltefter Belefenheit verfolgt, ift eine ber bebeutenbften Arbeiten auf biefem Gebiete ber Literaturgeftichte, welche nicht nut bereits Gegebenes in gewander gorm recapitulirt, fon: bern fo viel bes Renen, bieber nuch nicht Erforfchien und Entbedten enthalt, bag man ber beutfchen Biffen: fchaft zu biefem ben Gegenftand mit rubiger Borficht, fcarffinniger Combination und in ericopfender Beife bebanbeluben Berte aufrichtig Glud munichen muß. 41.

Die Schiller-Literatur bei Schiller's Imbelfeier. 3 weiter Artifel.

(Befdluß aus Dr. 51.)

Schiller außerte fich einmal ungefähr babin, baß fich in ber Gefchichte feiner Befannticaften auch Die Gefchichte feiner geiftigen Entwidelung barftellte. Man barf biefes Geständniß allerdings nicht mertlich nehmen; Schiller mar ein zu unabhängiger Beift, eine zu felbftanbige Rraft, eine zu ausgiebige Potenz, um fich Ginfluffen von auferbalb in fo unbedingter Beife bingugeben, bag ibre Bir fung einer gewaltfamen Storung, ftatt einer gefemäßigen Regulirung feiner Bahn gleichgetommen ware. Aber inbem er fühlte, bag fein Genie nur ju fehr baju neige, fich in excentrifchen Richtungen zu bewegen, fucte er bei anbern nach Dag, Regel und gefehlicher Bestimmung. Er fühlte, mas fein Genie zu leiften vermoge, aber er fab ein, bag es ihm noch an Renntniffen, Befchmad und tunftlerifden Principien fehle; benn hierfür viel zu ibun. hatten ihm bie fturmifden Tage in Stuttgart und Danbeim nicht viel Beit übrig gelaffen. Das Gefchick wollte ihm auch barin mobl, bag es ibn in bie verfonliche Rabe berjenigen Lehrherren führte, bie als die geeignetften für ihn in Deutschland überhaupt zu finden waren: auf Chri-Rian Bottfried Rorner folgte fpater Boethe, obne baff Daburch Schiller's Berbinbung mit bem erftern eine Unterbrechung erlitt, und an Goethe reibte fich Wilhelm von Sumbolbt. Dies find bie brei Manner, welche auf Soiller's geiftige Bilbung und afthetifche Ergiebung von groß: tem Ginfluß gewesen find, ohne bag er je in ein Abbangigefeiteverhältnig von ihnen gerieth; er nahm von ihnen nur an, mas er brauchen tonnte, um feinen Befchmad gu reguliren und fein Biffen über bie Runft zu vervollftanbigen. Im übrigen vertraute er feinem Genie und feinem Rant, ber für Schiller's fpatere Bilbung eigenklich bas wurde, was für ein Gebaube bas Rundament. Sier mar auch bas Bollwert, hinter welchem er fich mit ben concentrir= ten Bulfequelten feines Benie gegen alle ju weit gebenben Anforberungen feiner Freunde, benen er übrigens auf bem Bege bes wechselfeitigen Unterriches ebenfo viel und jum Theil mehr gab als er von ihnen empfing, gefichert fühlen durfte. Die Rathichlage feiner Freunde hatten auf thn nur fo weit Ginfluß, als fle gewiffe allgemeine afthes tifche Principien betrafen und brauchbare Fingerzeige für gefdmadvolles harmonifdes Formen und Geftalten boten; fein eigenftes Wefen, feine Bebanten= und Borftellunge= welt ließ er fich burch fle nicht beeintrachtigen; hier wies er jeben fidrenben Gingriff ab. Ginen leifen Sabel Ror= ner's, daß er in feinen Dramen zuweilen zu lyrifch werbe, ließ er unbeachtet, und über bie Babl feiner Stoffe bid= puttirte er mit feinen Freunden nicht. Er thailte feinem Preunde Körner wol mit, daß er biefen ober jenen Stoff vertunehmen gebenfe, aber fragte ihn nicht win feine Anfict, mas er gur Bahl biefes Stoffes meine. Bmar

w womentlich burch ben Ginflug Goethe's unb ... . benn Rorner, eine mehr moberne Ratur. iberhaupt fcmerer mit ben griechifden Era-- eine Beit lang faft gu febr in ben Bellenismus Ausberdrangen, wie befonbete bie "Braut von Deffina" mueift; aber mit einer jener fühnen Benbungen, wie ue nur bem Benie eigen find, folug er ploplich in "Wilhelm Tell" und in bem leiber Torfo gebliebenen "Demetrins" eine gang neue Richtung ein, burch bie er fich, übrigens in volltommen origineller und unabbangi= ger Beife, bem großen freien Burf in Shalfpeare's biforischen Dranten näberte, in benen es ebenfalls weniger auf die Durchführung einer eigentlichen bramatischen Intrique als auf bifierische Charafterifilt und auf die Borführung bedeutsamer geschichtlicher Momente in großen Gruppen und Tableaux abgeseben ift. Schiller's inzwischen namentlich burch A. W. Schlegel's Kritif und Ueberseberfunft vermittelte nabere Befanntichaft mit Shaffpeare's hiftorifden Dramen ift auf biefe lette Manier ichmerlich ohne Ginfluß gewesen; Schiller felbft forleb nach ber Auffahrung einer Beatbeitung bes Chaffpearifchen "Coriolan" an Goethe: "Für meinen aTell» ift mir bas Stud von unfchatbarem Werth; mein Schifflein wirb auch baburch gehoben." Gin gemiffer Ginfluß ber roman: tifden Schule und befonbers Schlegel's, ben er ja auch perfonlich kannte, ohne, wie man weiß, ihn besonders zu lieben, verrath fich bei Schiller ja fcon feit ber "Jung: frau von Orleans" in einer gewiffen Mifchung romantiicher und antit: classischer Elemente, und fo burfen wir auch bierin gewiffermagen eine Beftätigung ber eigenen Meußerung Schiller's erbliden, bag bie Geschichte feiner Befanntichaften auch bie Befchichte feines Beiftes fei. Aber biefe Ginfluffe bienten nur bagu, ben Strom feines Beiftes zu nahren und höchftens zu farben, aber nicht ibn zu trüben ober in eine seinem Wefen und Urfprung frembe Richtung zu brangen. Dit Recht bemerft Runo Bifder in feiner fconen Festrebe, beren funftig noch naber gedacht werben foll: "Schiller's Freundschaften find Lebens= epochen von den Jugendgefellen der Militärfcule bis bin gu humbolbt und Goethe!"

Nachstehende Bublicationen betreffen basjenige Freundsichaftsverhaltniß Schiller's, welches für die äußere Gestaltung seines Dafeins wie für feine geistige Entwickelung ficherlich bas einflufreichste wurde:

2. Schiller's Briefwechsel mit Korner. Zweite wohlfeile Ausgabe. Bier Banbe. Leipzig, Beit u. Comp. 1859. 8. 2 Thir.

3. Schiller's und Korner's Freunbschaftsbund. Bon Germann Marggraff. Bugleich als Einleitung jur zweiten Ausgabe von Schiller's Briefwechfel mit Korner. Leipzig, Beit u. Comp. 1859. 8. 15 Rgr.

Die Bebeutung bes Schiller-Körner'ichen Briefwechsels, von welchem Scherr in seiner Biographie Schiller's bemerkt: "Das ift so ein Buch, an welchem ein beutsches herz sich erfreuen und erfrischen kann", hob jungst Rosbert Brutz auf Anlag biefer Wieberausgabe in Rr. 49 bes "Deutschen Museum" mit folgenden schonen Worzten bervor:

Das Bert, betanntlich erft 1847 erschienen, nimmt unter ben Quellen gur Renntnif von Schiller's innerm und angern Leben eine ber erften, ja vielleicht folechthin bie erfte Stelle ein; es ift nicht zu viel behauptet, bag erft feit biefer Briefwechiel Schiller's mit Rorner vorliegt, ein mahrhaftes Berftanbuig nu fere großen Dichtere und gwar gerade in ben reifften und wich tigften Berioden feines Birfens, moglich geworben ift. Aber auch abgesehen von biefen nachftliterarischen 3meden bietet Die Legin biefes Buche einen großen und bauernben Genuß; nirgends, and nicht in ben an Goethe gerichteten Briefen, in benen boch im mer mehr ber Dichter, ber Runftphilosoph fich außert, trin Schiller uns fo unmittelbar, fo von feiner echt menfchlichen Seite entgegen, nirgende thun wir fo tiefe und babei fo anre genbe und belehrenbe Einblide in biefes ftarte, fuhne, ftolge Berg, in bie Irrthumer, benen es unterworfen war, in bie Erinmphe, bie es, erfüllt vom lebenbigen Sauch ber Schonheit, über fich felbft bavongetragen, bie es enblich jene Reinheit und Dobeit, jene fin: liche und afthetische Berflarung erlangte, in welcher Schiller um im Bebachtniß ber Rachwelt fortlebt. Und biefer Rorner mit feiner treu ausharrenben, burch nichts beirrten Freundschaft, biefem im mer bereiten, liebevollen Berftanbnig, biefer innigen gartlichen Buneigung, bie barum boch niemals ansartet in weichliches Berhatschein bes geliebten Frennbes - welch schoner, welch innerlichft befriedigenber Anblid eines etht beutichen Charafters und einer mahrhaft mannlichen Freundschaft!

Schwerlich konnte ben Berehrern Schiller's, Die es nicht blos jum Schein und zu Nebengweden, fondern in ber That und ber Bahrheit find, auf Anlaß feiner Gacularfeier ein werthvolleres Gefchenk gemacht werben, als mit biefer zweiten wohlfeilen Ausgabe bes Schiller : Rot ner'ichen Briefmedfels, beren Breis im Berbaltnig ju bem Umfange bes Werks (100 Drudbogen) fo niedrig geftellt ift, daß man mit Rug und Recht erwarten barf. fie in recht viele Banbe übergeben und fo weit moglis ein Gemeingut ber Nation werben gu feben. Dit Fren: ben entiprach ich bem an mich gerichteten Bunfche, gu biefer neuen Ausgabe ein einleitenbes Bort ju fdreiben, bas auch ale selbständige Schrift im Buchhandel zu haben ift. Wenn es mir baburch gelungen fein follte, eine gerechtere Burbigung ber feltenen Beiftes: und Charaftereigenfchai: ten Rorner's wie auch feiner Berbienfte um die Litere tur in weitern Rreifen ale bieber anzubahnen, jo mire ein hauptmed meiner einleitenben Schrift erreicht. Das burch daß Rorner ben Dichter aus bedrängteften Umffin: ben, ja vielleicht von materiellem und geiftigem Untergange rettete, wie baburch, bag er in feinem Cobne Rarl Theo: bor ber beutschen Ration einen seiner tapferften Rampfer und feiner begeiftertften Rriege: und Baterlandefanger groß: jog, hat Chriftian Gottfried Rorner fich um bas gefammt beutsche Waterland wohl verbient gemacht; ein specielleret Berbienft hat er fich um Sachfen und befonders um be fachfiide hauptstadt erworben. hier fab es gegen Enbe bei vorigen Jahrhunderte in geiftiger hinficht noch febr ett und traurig aus; Rorner fomol als Schiller flagen bier über aufs bitterfte, und letterer ichieb aus Rurfacies mit ber ungunftigften Borftellung von beffen Bewohnern namentlich von ben Dresbenern, beren Charafter er ein mal "feicht, zusammengefdrumpft" u. f. w. nennt. Ge mar allerbings eine fleine literarifche Bemeinde vorhanden. bie aber ficherlich nur auf fehr wenige Ropfe befchrant mar, und außer bem engern Freundestreife ber Rorner iches

Familie wird es kaum jemand in Leipzig und Dresben gegeben haben, welcher Schiller's Genius zu murdigen gewußt ober sich um seine Berson mit einiger Sympathie bekümmert hatte. Schiller wirst ben damaligen Sachsen vor, daß es gefährlich sei, bei ihnen im Ruse zu stehen, man schäe etwas höher als sein Brotsach. Dies scheint allerdings nur zu sehr der Fall gewesen zu sein, denn Körner hielt, um seiner amtlichen Laufbahn nicht zu schachen, aufs ängstlichste auf Anonymität, obschon seine Schriften ober vielmehr Ausstätze der allerunverfänglichsten Art und ausschließlich äfthetischen und kunstdhilosophischen Inshalts waren. In der Einleitungsschrift heißt es:

Man hatte nichts bagegen, bag ein Beamter feine Mußes finnben im Birthohause, im Theater, in Gesellschaft, beim Kartenspiel ober bei Musik verbrachte, aber sie in schriftstellerischer Thatigkeit zu verwenden und badurch der Menschheit nuglich zu werden, das war ein Berbrechen, für welches keine Berzeihung

zu finden mar.

Körner that nun in Dresben reblich und mit bestem Erfolg bas Seinige, um biefem geiftlofen Bebantismus ein Enbe zu machen, und es gelang ihm bies namentlich mittels ber gefellichaftlich literarifden Reunionen in feinem Baufe, zu benen alles, mas in Dreeben bobere Bilbung befag ober zu befiten fich einhildete, ober boch ben Schein davon zu behaupten munichte, Bugang zu erhalten suchte; benn bas Korner'iche Saus mar ein Mittelpunkt aller Celebritaten und Manner von Beift und Namen gewor= ben, welche Dreeben auf langere ober furgere Beit ober nur auf ber Durchreise besuchten. Was erft nur Mobe war, murbe bann Bedurfniß, und es bilbeten fich neben bem Rorner'ichen Cirtel und fpater noch andere Rreife biefer Art, von benen fich Gefdmad an Runft und Lite: ratur weiter verbreitete. Wir fur unfere Berfon find fonft nicht gerabe febr geneigt, in ben beutschen Salone ein febr fegensreiches ober besonders wirksames nationa: les Culturelement zu erbliden; aber ber Rorner'iche Girtel hatte eine wirklich literarische Bebeutung, er war ebenfo frei von pratentiofem Zwange und conventioneller Steif: heit als von tener ungefunden Roketterie mit bem bloßen Esprit und folagfertigem Big, wodurch bie blos außer= lich gehildete Salondame und der sonft jeder sittlichen und tiefern Grundlage entbehrenbe Beltmann fo baufig ben Dann von Genie und wirflich ichopferifchem Beift aber: treffen. Ber Korner's Schriften - von benen, wie man bem Bublifum von Augeburg bet hoffnung gemacht, eine Gefammtausgabe vorbereitet wird - und nament= lich feine Briefe mit Schiller und feinem Sohn Theodor gelefen bat, ber wird bavon überzeugt fein, baf in Ror= ner's Nabe nichts Unreines und Unebled, nichts blos Schimmernbes aber Behaltlofes auf bie Dauer eine bleibenbe Statte finden konnte. Die feinfte Bilbung verlor fur Korner um fo mehr an Werth, je weniger fie auf rein menschlicher Grundlage berubte.

Für die Kenntniß Schiller's, fowol des Dichters und Aefthetifers als des Menfchen, ift dieser Brieswechsel von außerster Wichtigkeit und in letterer Beziehung, wie auch Robert Brus hervorhebt, die hauptquelle. Solchen Idealissten, welche fich Schiller nicht anders als immer in den hochs 1859. 32.

ften Regionen fcwebend und ber Beltvinge und bes welt= licen Bortheils gar nicht Acht habend vorftellen tonnen, wird es überrafdend fein, bei ber Lecture ber Ginleitungefdrift ober noch beffer ber Briefe felbft (falle fie biefelben mit erforderlicher Rube und Objectivität überhaupt zu lefen vermogen), aufe beutlichfte mabrzunehmen, bag Schiller bas Leben in ben meiften Fällen fehr praktifch und ener= gifc anzufaffen, alles gut zu berechnen und feines Bortheils mabraunehmen mußte. Dies verfteht fich auch von einer so energischen Natur wie Schiller war eigentlich von felbft. Seine ötonomifche Lage zu verbeffern und fic burgerlich folib einzurichten, war fein febr bestimmtes Biel, bas er auch zu erreichen wußte. Er felbft fpricht einmal bavon, bag es fur ben Schriftfteller auch einen "Blonomifchen Ruhm" gebe, und daß biefer ibm febr nothig fei, um auch in ber burgerlichen Welt etwas zu gelten; er fab ein, bag od nothig ift, fich juvorberft eine gesicherte Lebeneftellung zu erringen, um große Compositionen ausführen zu tonnen. Dan tann ber Belt nur bagu Blud munichen, bag er biefe Umficht und Energie befag, benn ohne fie wurde er bas Große, mas er wirklich fpater vollbracht bat, nicht haben vollbringen tonnen. Er bat zwar feine forgenvollen Jahre gehabt, in benen er ale echter Literat von buchbanblerifchen Auftragen lebte, aber es gelang ihm boch, fein Leben fpater giemlich behaglich einzurichten, fobag er icon zu Enbe bes Jahrhunderte fein jahrliches Ginfommen auf 2400 Reiche: gulben anschlagen konnte, mas zwar mit feinen Leiftun= gen und feiner aufreibenben Arbeit immer noch in teinem Berhaltniß ftand, aber boch fur bie bamaligen und nas mentlich jenaischen Lebensverhaltniffe immerbin fein gang unansehnliches Einfommen mar. Die Berbindungen mit hof und Abel, welche er feiner Frau verbanfte, tamen ihm hierbei birect ober indirect zu ftatten. Gin Dich= ter, ber, wie Schiller in feinen letten Lebensjahren, nach Palleste's Angabe jahrlich 160 Thaler an feinen Beinlieferanten zahlt, ungerechnet bie feinen Beine, bie ihm gefchentweise zufloffen, fann wol feineswegs zu ben armen Boeten gegablt werben. Und felbft jene Rothjahre gereichten ihm nicht zum Schaben. Es waren die Jahre, in benen er fich auf bas Studium ber Geschichte, Philofophie und Mefthetit verlegte, bas ihm bann fur bie Ausarbeitung einer Reibe ber vortrefflichften bramatifden und lyrifden Broducte fo febr ju ftatten fam, übrigens Jahre, bie ihm boch auch burch bas Gelogefchent bes Grafen Schimmelmann und bes Bergogs von Augustenburg febr erleichtert murben. Bir treffen gerabe in biefen Jahren auf einen großen Bug im Charafter Schiller's. Die Bopularitat, welche ibm feine bramatifden Erftlingewerte verschafften, konnten ihn wol verführen, auf biefem Wege fortzufahren und ein Bielfdreiber zu werben, und ein Dichter neuerer Beit murbe biefer Berfuchung fomer wider: ftanben haben. Er aber, einem bobern Biel ale ber blogen fogenannten Bopularität nachstrebend und beiggierig, für bie Unfterblichkeit zu bichten, verschmähte ben rafchen Berbienft und bie moblfeile, leicht aber auch bas größte Salent verflacenbe Bopularität und rubte jahrelang von feinem bramatifden Schaffen aus, um bann ploglich mit einem fo reifen Broduct wie "Ballenftein", an bem er jahrelang in ber Stille gedichtet und gearbeitet, vor bie erftaunte Belt zu treten. Aber auch in biefen Jahren verlor er fein Biel, fich eine geficherte Stellung ju er= ringen, nicht aus ben Augen, und Goethe behauptet ficerlid nicht mit Unrecht, bag Schiller viel mehr Lebens: flucheit und Lebensart als er befeffen babe. Scherr fest zwar, indem er biefe Stelle anführt, hinter bas Bort "Lebenstlugheit" ein Fragezeichen, aber Goethe, ber im "Epilog" und fehr vielen anbern Stellen bas Bobe unb Große an Schiller mit mabrer Gelbftverleugnung gefeiert bat, wird wol gewußt haben, mas er hier fagte, wie er aud ficetlich in gewiffem Sinne nicht unrecht hatte, wenn er von Schiller verficherte, bag biefer eine ariftofratifchere Ratur gemesen als er. Im übrigen bemerft auch Scherr gelegentlich: "Es klingt feltfam und ift boch mabr, bag ber große Prophet bes 3bealismus über bie Bebingungen einer gludlichen Che eine burchaus verftanbige Anficht und Ueberzeugung batte." Und warum follte er fie nicht gehabt haben?

In unferer praftifcherealiftifchen Beit wirb es ber Berehrung fur Schiller ficherlich teinen Abbruch thun, wenn man nachweift, bag er in allen Exiftengfragen eine bei einem Dichter nur felten angutreffende praftifche Um= ficht bewiefen. Rechnet man hierzu feinen namentlich in fruberer Beit hervortretenben Sang gur Mebifance und ju absprechenben Urtheilen, aus bem bann auch bie "Benien" zum Theil hervorgingen, endlich feine ftolze Un= zufriebenheit, in welcher ber Debicinalrath A. Clemens fogar einen pathologifden Grundzug feines Charaftere erblicen will, fo bente ich, wird man es gerechtfertigt finden, wenn Schiller fruber einmat in b. Bl. ale ein wesentlich mo= berner Charafter bezeichnet wurde. Schiller war in feinen Briefen außerorbentlich freigebig mit wegwerfenben Meußerungen und harten Urtheilen, wie ,armfelige Gunde" (Ramler und Engel), "Laffe" (Friedrich Schlegel), "jammer= licher Bunb", "aufbringlicher und impertinenter Burfche", "Allerweltsschmäger und Spfophant", "Prahlhans und Windbeutel", "Lumpenpad" (worunter er bie Schaufpie= ler verftebt) u. f. m., und nur ju leicht ericheinen ihm bie Berhaltniffe und Umgebungen, in benen andere leben, "elenb". Die Barte, womit er fich über Alexander von Bumbolbt und anfange felbft über Goethe aussprach, ift befannt, ebenfo Schillet's flatichhafte Mittheilungen über Berber und beffen Frau und fogar über bie Bergogin Amalie. Diefe Reigung zum Rlatich ift freilich ein Brauch, "von bem ber Bruch mehr ehrt als bie Befolgung", inbeg ift er in unferm "gemuthlichen" Deutschland fo beliebt, bag auch Schiller, indem er fich fo hart außert, bei ben meiften eber auf Buftimmung ale auf Tabel zu rechnen haben wirb.

Im übrigen burfen wir nicht verkennen, bag einem so eminenten Geifte wie Schiller bie Menichen und alle menschlichen Verhaltniffe mit Recht oft jehr niebrig vorstommen mußten. Auch hatte er mahrenb feiner Nothejabre bie Menschen sicherlich von keiner fehr vortheilhaften

Seite tennen lernen. Auch nur gebn Jahre voll Rampf, Entbebrung und Demuthigung tonnen hinreichen, um für Lebensbauer nicht bie Liebe zur Menfcheit, aber bie Liebe zu ben einzelnen Denfchen ober bie Achtung für fie grund: lich zu vernichten. Unter ben Taufenden und Behntaufen: ben feiner Berehrer fanben fich etwa nur ein balb Dutent, bie, wie nachgewiesen werben tann, wirfliche Opfer für Schiller brachten, ohne eine Gegenleiftung von ibm ju verlangen: Anbrege Streicher, Fran von Bolgogen, Chriftian Gottfrieb Rorner, ber Bergog von Auguftenburg, ber Braf Schimmelmann, enblich Streicher's Sanswirth, ber manbeimer Baumeifter Anton Bolgel, ber, aus blo: Ber Berehrung für Schiller fein Opfer icheute, um bie jur Dedung einer ben Dichter furchtbar brudenben finttgarter Schuld nothige Summe berbeiguschaffen. Bergeffen wir ben einfachen Ramen Golzel's nicht neben ben glangenben einer Frau von Boigogen, eines Brafen Schim: melmann und eines Bergogs von Augustenburg! Bielleicht, obicon wir es nicht bestimmt miffen, gab es noch brei ober vier anonym gebliebene Mohlthater, welche fith bie Berehrung für Schiller etwas mehr Gelb, Beit ober Gemutherube toften ließen als moblfeile Ausbrude ber Bewunderung, ju benen wir auch im gangen jene öffentlichen Ovationen für Shiller in Manheim, Weimar, Lauchftabt, Leipzig und Berlin rechnen burfen; benn fo loblich folde Drationen für bie Darbringenben und fo erhebend und anfeuernd fie fur ben Gefelerten augenblicklich auch find, fo bringen fle boch teine reelle Bulfe; ja bie vielleicht unmittelbar barauf fic offenbarenben finanziellen Nothftanbe und bie perfonlichen Demuthigungen vor "Gevatter Schneiber und Banbichuhma: der" wirten bann im Begenfate bagu nur um fo peinigenber und erbitternber. Es beift in ber Ginleitungefdrift jum Briefmechfel:

Schiller war schon burch seine ersten lyrischen und brametischen Producte der Lieblingsdichter der Nation; aber was that
diese Nation für ihn? Man zahlte an der Theaterkasse seine den Areuzer, um der Aufführung eines Schillerschen Stücks beims
wohnen, und man fauste namentlich die an Drucksehlern reichen
Nachdruck seiner Oramen, weil sie die wohlseilern waren. Seine
Geburtstage sind sicherlich, solange er lebte, weniger solenn und
geräuschvoll gefeiert worden als nach seinem Tode. Im übrigen
wird man ihm gewiß seine jener Bedrückungen, heimsuchnaben
wird man ihm gewiß seine jener Bedrückungen, heimsuchnaben
dem Bemüthigungen erspart haben, die man überhaupt anch dem
Genie nicht erspart, wenn und solange es in badrängten Ums
ftänden lebt oder gar zahlungsunsäusfähig ist.

Und wenn einmal unter ben vielen Befitzern von hunderttausenden fich ein paar finden, die dem Genie belfend beispringen, so macht dies eine Sensation, über die Körner auf Anlag ber Schimmelmann-Augustenburg ichen Schenfung einmal an Schiller schrieb:

Eine traurige Empfindung mischt fich bei mir in die Frende über bein Glud: bag wir in einem Zeitalter und unter Mensichen leben, wo eine folche handlung angestaunt wird, die bed eigentlich fo natürlich ift.

Niemand hatte ein gleiches Recht so zu urtheilen als Körner, ber felbst Opfer gebracht, aber alles gethan hatte, um teine Kunde bavon ins Bublikum gelangen zu laffen. Freilich so ganz uneigennütige Menschen wie Körner gibt es — traurig zu fagen! — unter einer Million viel-

leicht nicht zehn, und Körner bedachte nicht, daß wenn von ebelherzigen und wohlthätigen handlungen gar keine Kunde in die Deffentlichkeit gelangte, eben noch weniger geschehen wurde. Man hört von so vielem Schlechten, warum soll man nicht auch das Gute ersahren, das in der Welt geschieht? Um einen Wetteiser auch in guten handlungen zu veranlassen, ist, wie wir glauben, Bublicität das beste Mittel, und es liegt sicherlich nichts Unnatürliches darin, wenn jemand für das, was er gut und recht gethan, Anerkennung zu sinden wünscht, sei es auch nur, damit das von ihm gegebene gute Beispiel nicht versloren gehe und zur Rachahmung anseuere.

Die Ginleitungeschrift bemerft unter anberm:

Der Schiller-Korner'sche Briefwechsel ist endlich, um parabor zu sprechen, noch burch bas interesiant und charafteristisch, was er nicht enthält. Er enthält z. B. fast gar feine Beschreis bungen irgendwelcher Art, keine Schilberungen von Städten, landschaftlichen Scenerien und Borgängen aus dem Bollsleben. In sich hineingesehrt, achtete Schiller sehr wenig auf bergleichen, und er gesteht einmal selbst, daß er kein Freund bes Reisens sei, weil es ihn zerstreue. Der Briefwechsel enthält überhaupt nichts über jene Fragen der Gesellschaftswissenschaft und des Etaalslebens, die und zehr gelegt sind, kaum eine Anspielung auf jene wichtigen Ereignisse, welche Deutschland bedeohien oder betrasen und seine Eristenz erschütterten.

Um so größere Bewunderung verdient das Anschauungsvermögen des Dichters, der in seinen Dramen so viele
politische und staatsmännische Weisheit niederlegte, in
"Wallenstein's Lager", im "Tell" und im "Demetrius"
die mannichsachsten Bolks- und in manchen seiner Gedichte
Landschaftsbilder mit so frästigem Binsel zu gestalten wußte.
Als merkwürdig hätte noch hervorgehoben werden können,
daß, so zahlreich und umfangreich in diesen Briesen die
ästhetischen Erörterungen auch sind, davon doch auf Werte
ber bildenden Kunst kaum irgendwo Anwendung gemacht,
kaum ein Gemälde oder ein Sculpturwerk auch nur erwähnt wird, obschon doch Schiller unter anderm die Meisterwerke in der dresdener Galerie gesehen hatte. Freilich nannte er diese gegen den Galeriedirector Hartmann
"alte Lumpen"! Wer erklärt dieses Räthsel?

Wie in viele andere uns vorliegende Schriften hat sich auch in meine Einleitungsschrift der Irrthum einzgeschlichen, daß bas bekannte Rescript, worin Schiller für die Brosessur in Zena empsohlen wird, weil man ihn "gratis" haben könne, Goethe zugeschrieben wird. Diezfer Irrthum ift aber erst durch Palleste aufgeklärt worden, der das Rescript wörtlich im Anhange zum zweiten Bande seiner Biographie Schiller's mittheilt. Weine an das Rescript geknüpsten Bemerkungen bleiben jedoch, wie ich glaube, berechtigt, da auch der Herzog August so ziemslich dieselben Rücksichen zu nehmen hatte wie sein Minister.

Rörner's Berbienfte um Schiller find unendlich groß. Außer feinem Familienleben und bem Gefühl einer gesficherten Lebensftellung verdankt es Schiller namentlich ben Einfluffen feines Freundes Körner, wenn fein Gesmuth allmählich weicher, zufriedener und rucffichtsvoller gestimmt wurde. Wir haben außerbem oben bie Berzbienste hervorgehoben, welche sich Körner um bas geistige Leben Dresbens erworben hat. Dennoch wurde sein Name

bei der Sacularfeier neben dem Schiller's taum irgendwo genannt. Und boch verdient es Korner so fehr, daß man sein Andenken durch irgendein öffentliches Denkmal, z. B. die Aufstellung einer Bufte an irgendeinem paffenden Orte in Leipzig oder Dresden ehrt.

Bir ichließen biefen Artikel mit einer Nachfoft, bem Anführen folgenber Schriftchen, welche ber bloßen Collectaneens, zum Theil felbst ber Curiositätenliteratur angehören:

4. Schiller : Ralenber. Auf bas Sacularjahr von Schiller's Geburt. Wien, Lechner. 1859. Gr. 16. 20 Ngr.

5. Schiller Anetboten. Bufammengestellt von Baul Forfter.

Berlin, Schlingemann. 1860. 8. 5 Rgr.
5. Schiller. Ansichten bes Dichters über Gott, Natur und Menscheit aus feinen Gebichten und Dramen zusammens gestellt von F. b'hargues. Berlin, Mohr u. Comp. 1859. 12. 6 Ngr.

7. Der politische Jahrmarkt. Ein Faftnachtespiel von Schillero Reschdivo. Stuttgart, Fischhaber. 1859. 16. 12 Rgr.

Die Speculation im Rleinen, welche jebes Bortbeilchen zu benuten fucht, bat auch bie Gacularfeier Schiller's zu ihren mehr lacherlichen ale großartigen Operationen benutt, und auch ber Buchbanbel bat fich baran betheiligt. Man hatte Schiller : Cigarren, Schiller : Wurft, Schiller = Portemonnales, Schiller = Seife, Schiller = Cham= pagner, felbft Schiller : Liqueur, Chiller : Bunfdertract und Shiller : Bfropfen, warum follte man nicht auch Schiller: Ralender und Schiller : Anetboten baben? Auch bergleiden gebort zu ben "Beichen ber Beit". 3m übrigen wollen wir bem im gangen umfichtig und nicht ohne Rritit zusammengestellten "Schiller=Ralenber", biefem "Ergebniß eines vieljährigen Schiller = Cultus", einen ge= wiffen Werth nicht absprechen, ba bas angehängte alpha= betifch geordnete Sach = und Namenregifter mit ben bin= weisungen auf bas betreffenbe Datum biejenigen, Die fich feiner bedienen, in ben Stand fest, die merkwurdigften Facta in Schiller's Leben rafch und bequem im Ralender felbft aufzusuchen. Dennoch ift ber Ralender nicht fo vollständig ale er fein konnte und follte, und wir vermiffen bie Namen mander Notabilitaten, fogar bie Namen eines 2B. von Sumbolbt und Bichte, beren Begiebun= gen zu Schiller berart maren, bag es an bem nothigen Ralenderbatum ficherlich nicht fehlen konnte. Bon Schil= ler's Studen vermißten wir ,, Demetrius", obicon fic für biefen bas Datum in Schiller's Rotigenbuch finbet, wo es am 10. Marg 1804 heißt: "Dich jum Deme= trius entichloffen." Dag bas bubich ausgestattete Buch= lein bas Ergebnig eines "vieljährigen" Schiller = Cultus und grundlichen Studiume fei, mochten wir biernach boch bezweifeln.

Ein mit aller Noth zusammengestoppeltes Buchlein sind die "Schiller-Anekvoten". Schiller liebte zwar, wie man erzählt, den Scherz in der Unterhaltung, aber er war kein eigentlicher Bonmotist und schlagsertiger Witsbold; man kann sich daher benken, was alles aufgetrieben werben mußte, um ein Bandchen mit Anekobten aus Schiller's Leben zu füllen. Da lefen wir z. B. die Erzählung von der Aufführung der "Braut von Ressina"

in Lauchftatt, wo bei ben Worten: "Wenn bie Wolfen gethurmt ben Simmel fowarzen" (in unferm Buchlein falfc citirt: "Wenn Wolfen fich thurmend ben himmel fdmarzen") ein gewaltiges Gewitter losbrach, fo fart, bag ber Lefer felbft verfuchen moge, "fich einen Begriff ju machen von dem Entfegen, das bei bem fortbauernben Gewittertofen burch alle Bergen zog, ringe tobtenbleiche Gefichter, jedem ftocte ber Athem, auch Schiller faß in feiner Loge wie verfteint", wobei wir bemerten, bag bie "tobtenbleichen Gefichter" wenigstens auf feinen Belben= leibern gefeffen zu haben icheinen. Wenn man beraleiden unter bie Unefboten rechnet, bann freilich fonnte man mit Mofee : und Chriftus : Anetboten gange Bande fullen, und jeber Beilige, namentlich aber ber beilige Erispin, wurde Stoff zu Anetbotensammlungen im Umfange von Foliobanben bieten.

Die Schrift ,, Schiller. Anfichten bes Dichters" u. f. w. ift eine bloße Anthologie aus Schiller's Werken, und zwar nur aus seinen poetischen, was allerbings bas Besquemfte ift. Die Mehrzahl ber Berehrer Schiller's kummert sich freilich nicht um seine prosaischen Schriften und noch weniger um seine Briefe, die doch einen Schatz der trefflichsten Gebanken enthalten und beren Studium nothewendig ift, um sein Wesen und seinen Charafter vollkommen zu begreifen. Der herausgeber theilt seine Sammlung in die Hauptrubriken "Gott", "Natur" und "Menscheit", und er bemerkt im Vorwort:

Die ersten beiben Rubriten "Gott", "Ratur" find im Bergleich jur Aubrit "Menschheit" unverhältnismäßig schwach. Man wird hierüber nicht rechten konnen; benn es lag nicht in meiner hand, ein schwes Gleichmaß in bem Stoffe ber brei verschiebenen Rubriten herzustellen. Schiller ift vorzugeweise, wie sich hier schon außerlich zeigt, ein Dichter, ber die Tiefen bes menschlichen herzens in feinem Fühlen, Bollen und hans bein entrathfelt.

Ein fast wunderliches Buchlein ift der "Politische Jahrmarkt", welches in der Buchhandleranzeige als "eine der originellsten Schriften, die jemals erschienen find", bezeichnet wird. In einer Worbemerkung fagt der Herausgeber, der fich "M. Reimlein, poeta laureatus" nennt:

Der gunftige Leser wird bald mahrnehmen, daß wir folzgende sinnreiche Aussprüche, gleichsam ", sententiae poeticae in usum Delphini", nur aus den bereits censirten Berfen des befannten Friedrich Schiller und zwar aus der lopalft rectificirzten kleinen Cotta'schen Gesammtausgabe, sorgfältig zusammenzgelesen haben, was wir uns submissest zu bemerken erlauben.

Es find in dem Buchlein eine gute Anzahl politischer Sentenzen, ober folder Sentenzen, die sich wenigstens auf politische Situationen und Bersonen anwenden lassen, so zusammengestellt, daß sie gewissermaßen als dramatische Bersonen eine ganze scenische Handlung durchsführen, z. B.:

Germania.

Mich laß in tieffter Racht Mein Unglud, meine Schanbe, mein Entfepen Berbergen.

Johanna.

Eine weiße Tanbe Bird fliegen und mit Ablersfühnheit biefe Geier Anfallen, die das Baterland gerreißen. Dathy. Ergib bich! Du bift meine

Gefangene!

Saynan. Beil ich beinen bofen Sinn erfannt, Bill ich bich führen laffen und verwahren, Bo weber Rond noch Sonne bich beicheint.

Dberpoftamtegeitung. Die glauben, bag ber herr bee himmels fich Durch eine ichlichte Magb verfunden werbe u. f. w.

Diese Brobe wird hoffentlich genügen, um von dem wunderlichen Ganzen eine Borftellung zu geben. Sicherlich gibt es unter dem deutschen Bolte mehr als unter irgendeinem andern folde Leute, welche sich in capricibsen und wunderlichen Ideen gefallen und mit der den Deutschen eigenen Gewissenhaftigkeit auf sie einen Fleiß und einen Scharf= oder vielmehr Klaubsinn verwenden, die einer vernünstigern und dem Berfasser wie der Renscheit nühlichern Idee würdiger wären. Damit wollen wir übrigens nicht gesagt haben, daß dieses Büchlein gerade wegen seiner Wunderlichkeit von manchen, die das Bunderliche lieben, nicht mit Vergnügen gelesen werden sollte. Beiläusig bemerken wir noch, daß sich auch ein paar sehr bekannte Goethe'sche Aussprüche in diesen Carneval verirn haben.

Es liegen une noch fo viele Sacularichriften vor barunter einige werthvolle Beitrage zur Blographie Schiller's, wie namentlich Das Bert "Schiller's Begiehungen gu Meltern, Gefdwiftern und ber Familie Bol: jogen", größere und fleinere Schriften über feine Berte ober feinen Bilbungegang, ober feine perfonlichen Beziehungen, Dichtungen, auch bramatifche, in benen wie in Ludwig Edarbt's "Friedrich Schiller" und in Apel's "Dichter's Liebe und Beimat" Schiller felbft als Belb auftritt, die biographifche Ergablung von S. Schwerte "Schiller's Geburtstag", allegorifde Feftfpiele, Brologe, Beftreben, 3. B. von 3. Grimm, Runo Fifcher, O. Mafius, A. Sybow, A. Jung, M. Carriere, R. Gott fcall (bie breslauer Rebe), 3. Jatoby, 2B. A. Baifom, B. Möbine, 3. B. Chaefer u. a. - und es fommen uns noch allwöchentlich folder Gacularidriften fo viele zu. bag wir auf unfere Abficht, bis Enbe biefes Jahres mit bie: fer gewaltigen Baviermaffe aufzuräumen, nothwendig pergichten mußten; bei gelegener Beit und fobald als moalid, gebenten wir im nachften Jahre unfere Betrachtungen wieber aufzunehmen. Als wir uns in frühern Tagen wie alle Junglingeherzen an Schiller's Dichtungen begeifterten, batten wir nicht geglaubt, bag une Schiller einmal fo viel Noth und Muhe machen werbe; benn bie weit= bekannte Schreib=, Sprech= und Druckfeligkeit ber Dent= schen hat sich bei bieser Säcularfeier in einem Grade offenbart, ber alles übertrifft, mas man von ihr billigerweise erwarten fonnte.

germann Marggraff.

### Movaliftifche Memoiren.

Denkwürbigfeiten eines Royaliften. Bon Germann von Scharffs Scharffenftein. Erfter und zweiter Band. Berslin, Berbig. 1859. 8. 3 Thr.

Es ift ein eigenthumliches Buch, welches uns hier vorliegt. Ran erwartet intereffante Dentwurbigfeiten aus hochariftofratifcher geber, vielleicht mit etwas Dichtung vermifcht, möglicherweise Aufschluffe über unbefannte politische Begebenheiten; man vermuthet hier wieber eine Darftellung ber neueften Befchichte aus einem bem gewöhnlichen Menfchen unnabbaren Stanbpuntte ju begegnen. Aber alle biefe Bermuthungen geben irre. Der Berfaster, um es turz ju fagen, bietet une historichen Stoff aus alter Zeit, in ber Beise wie ihn ber allbefanute "Rheinische Antiquarius" fo unterhaltend auszubeuten weiß; aber er untericheibet fich boch gar wefentlich von biefem, ber ihm ale Dufter vorgeschwebt zu haben icheint. Bas er gibt, nun, er mag es auf Die Art, Die er. angibt, gefammelt haben, aber es fehlt ihm ber Reig ber Reuheit, es find jum bei weitem größten Theil alls gemein bekannte Thatfachen ber allgemeinen Gefchichte, und bie Anlage ift auch nicht eine fehr gludliche. Denn, bas ift bas Eigenthumliche ber Auordnung, der Berfasser al fich so feinen Stoff jurecht gelegt, daß er, der und fein eigenes Leben darftelelen zu wollen versichert, mit feinen Jugendjahren beginnend, in seiner frühesten Jugend zu einer alten Dame seiner Berwandtsichaft nach Duffeldorf gesommen zu sein behauptet, die zunächst ihm bie Erinnerungen ihrer Jugendzeit bes Breiteften ergablt und nun immer welter rudwarts gebenb, wieber bie Jugenbeerinnerungen einer alten Dame, welche fie fennen gelernt, auffrifcht, unterftust bann burch alte fchriftliche Aufzeichnungen, bie in noch weitere Bergangenheit jurudführen. Go ift es benn möglich am Ente bie auf die Wölkerwauberung zuruckzukommen, und wenn in ben vorliegenden Banden der Berfaffer auch noch nicht in diese Rebelzeit hineinbliden läßt, so möchten wir doch nicht wetten, daß dies in den folgenden nicht möglich sein möchte. Auf biefe Beife aber Dentwurdigfeiten ju fchreiben ift freilich eine neue Manier, aber ob fie irgendwie vor bem Richter-ftuhl ber Rritit bestehen fann, ift eine wol nicht fchwer zu entfcheibenbe Frage. Barum nun gerabe "Denfwurdigfeiten eines Ropaliften" fich bie Demoiren benennen, ift auch nicht leicht zu fagen; benn ba bie Berfon bes Berfaffere bis babin noch feine bedeutende Rolle gespielt hat, wiffen wir nicht, ob er irgendwo ropaliftifche Berbienfte fich erworben hat. Das merft man freis lich beraus, daß bie Bofluft ihm ungemein behagt; benn abgefehen bavon, daß er in die fleinlichen Berhaltniffe bes Soflebens fich mit Buft und Liebe hineingelebt hat, bag alles vom Bofe Ausgehende in ihm einen beredten Bertheidiger findet, bag Tilly und Maria Stuart mit einer Ehrenrettung von ihm bebacht werben, fo ftreut er, obgleich auch feiner bergifchen Beimat nach bem preußischen Regentenhause mit Devotion zugethan, boch bem Dofe von Munchen bei jeber Gelegenheit Balmen.

Damit wollen wir inbeß gern zugestehen, bag er für biejenigen Lefer, welche mit ben Ginzelheiten ber Geschichte, namentlich mit bem genealogischen Theile weniger vertraut finb, manches Interessante barbietet; aber ber gute Eindruck wird zu leicht geschwächt durch Ueberspringen auf bie befanntesten Ereignisse

und bie breitefte Schilberung berfelben.

So führt uns nun das Buch alsbalb in das Leben der unglücklichen Serzogin Jacobaa ein, die 1597 ftarb, fnüpft daran die Darfiellung des cleveschen Erholgestreits, springt durch Berfettung der Zeitereignisse über auf Margarethe von Balois, Seinrich IV. von Frankreich und Maria von Medicis, wendet sich dann wieder zum Pfalzgrafen Bolfgang Bilbelm, erzählt aussührlich vom Kloster Altenberge und der heiligen Ursula. Run aber schließt sich daran die Geschichte der Grafen von Bergund Altena, dann sommen wir in die Zeit des Dreißigjährigen Kriegs, hören nun von dessen Beranlassung, dem Binterkönig, ploglich wieder von Gonsalvo von Gordova, dann von Jsabella, der Tochter Philipp's II. So kommen wir nach Brüssel, damit

qu Rubens und Anton van Dyd. Es ift nicht schwer nach biefer, man möchte sagen, uralt epischen Weise bei Maria Stuart
auzugelangen und ihr eine Thräne bes Mitseibs nachzuweinen,
und sie führt leicht auf Abalard und Peloise und Arnold von
Prescia, von benen wir auch im reichsten Mase zu lesen befommen. Der Demagog Arnold leitet über, freilich nicht zum
Ruller Arnold, aber boch zum heiligen Arnold, bis wir wieder
bei bem Oreißigjährigen Kriege angesommen sind und von
Johann von Werth horen, daß er nicht aus einer Bauernsamilie
fammte. Darauf solgt die aussührliche Erzählung von Kaiser
Abolf von Nassau und seinem Geschlechte; hat dieselbe uns aber
vielleicht zu lange ausgehalten, so werben wir dasur entschäbigt,
daß nach der Besanntschaft mit Olbenbarnevelbt und Moris von
Oranien jest Tilly versönlich vor uns erscheint in seiner gauzen
ten Realisten ber Ritter mit dem Schwan. Aber alebald macht
bie Romantis ber historischen Wirschwan. Aber alebald macht
bie Romantis ber historischen Wirschwan. Aber alebald macht
bie Romantis ber historischen Wirschwan von ber Perzog von Lupues
lebt und leibt vor uns. Doch ber Schluß bringt uns nach Düsseldorf zurück; ausssührlich wird ber Tob ber herzogin Mags
balena erzählt und eine Mallschrt lehrt uns Altötting und
seine Schäße durch und durch fennen.

Gewiß ein fehr buntes Allerlei; aber wo bleibt bie funtslerische Einheit? Das Buch rührt von Einem Berfaffer her,
und es foll uns gar nicht wundern, wenn es von einem unserer Entel als Argument gegen die Gultigkeit ber von Lachmann mit so viel Scharffinn auf die althellenischen und beutschen Epopoen angewandten Liedertheorie benutt werden sollte. 42.

### Motizen.

Thabbaus Lau gegen Balesrobe. -

In ben breißiger und vierziger Jahren maren perfonliche Reibungen und Raufereien zwischen ben Schriftftellern — naturlich nur auf bem Bapier - febr an ber Tagesorbnung, und biefe lites rarifchen Standale besonders maren es, welche ben Schriftftellerftand fo tief in ber öffentlichen Achtung finten machten. Deffents liche literarische Debatten wird es zwar immer geben, folange es verschiebene Standpunkte und Brincipien gibt, ja fie find fogar heilfam und nothwendig, weil fonft bie geiftige Stromung leicht von Faulniß und Stagnation ober boch minbeftens ertobtenber Monotonie bebrobt mare. Berwerflich ericheinen folche offente liche Auseinandersetungen nur bann, wenn fie einen rein personlichen Charafter annehmen, wenn die Fehbe in einem injuriofen Con geführt wirb, wenn bas Bublifum mit Auffchluffen. behelligt wird, die nicht vor die Deffentlichkeit gehoren, furz, wenn man ju ehr : und brotabichneiberifchen Befdulbigungen und Berbachtigungen feine Buffucht nimmt, für welche bie volls ftanbigen Beweife fehlen und fur bie felbft ber gunftigfte Ent: fcheib ber Gerichte, falls ein folder bei unfern mangelhaften Brefgefegen überhaupt zu erlangen fein follte, feine ausreichenbe Genugthunng gewährt. Bei folden Standalen fchabet in ber Regel jeber fich felbst gerabe ebenfo viel als er bem anbern fchabet, und oft erleibet gerabe ber Theil bie meifte Ginbufe, ber querft bagu provocirte. In ber legten Beit mar biefe Art ber Bolemif allmablich feltener geworben, aber ber alte bofe Reind ruht nicht. Dies beweift noch ber jungft zwischen Cohen-Walesrobe und Thabbaus Lau entstandene Streithanbel. Da Thabbaus Lau ju ben Mitarbeitern unfere Blattes gebort und es uns felbft nur ermunicht fein fann, wenn fich Lau von ben gegen ihn erhobenen Berbachtigungen reinigt, wirb man une aus-nahmeweife gestatten, von biefer Streitigfeit in aller Rurge Rotig zu nehmen. Balestobe hatte in feiner anonym herans-gegebenen Brofchure : "Eine politifche Tobtenfchau", Lau "einen eben von feinem Triennium abfolvirten, mit einem nagelneuen Doctortitel befleibeten Studenten" genannt und ihn befchulbigt, ein Brotege bes Generals Blehme gewefen zu fein, beffen Bohlwollen er fich ,, ale Mitarbeiter an ber reactionaren Breffe Ros inigeberge burch einige gegen freifinnige Berfonlichfeiten und

Tenbengen verfaßte Auffahe" erworben, inbem ber General mabrfcheinlich nicht gewußt, "mit welcher Glafticitat" fein Brotege au gleicher Beit ale Mitarbeiter an Blattern von entgegengefester Tenbeng "ben am Bregel von ihm vertegerten Menschen und Richtungen wieder bas Bort rebete". Außerbem hatte er eine Beschuldigung bes "Literarischen Centralblatt" aufgewärmt, wonach Thabdaus Lau's Bert über die Magna-Charta nur ein an Friedrich Surter begangenes Blagiat fein follte. Thabbaus Lau hat nun eine Erstärung gegen biese Beschulbigungen in bie "Ber-kiner Revue" einrucken lassen, was ihm um so schwerer ange-kommen sein muß, ba er noch in seiner Schrift "Bur Auswahl" Rich zu bem Grundfage befannte, bag man auf gewiffe boewillige und verleumberische Angriffe am besten thue ju fchweigen, und fich euch noch im Eingange feiner Entgegnung gefteht, wie in eige-ner Angelegenheit vor bie Deffentlichfeit zu treten für jeben, ber burch ben Beruf ber Deffentlichfeit angehore, fein Dieliches habe. Es thut wehe, Lau genothigt zu feben, fich auf feine be-Ranbenen Examina, auf feine Lehrerthatigfeit am fneiphöfischen Symnaftum zu Königeberg, auf bas von Drumann feinen "vorszüglichen Anlagen" und feinem "regen wissenschaftlichen Stresben" unterm 4. April 1856 ansgestellte Zengniß u. f. w. zu berufen. Lau verfichert aufe bestimmtefte, bag in bem von E Linbenberg rebigirten "Freimuthigen", beffen "chnifches Treiben" er ftete gemiebiligt, nie eine Beile von ihm gestanden, daß feine Artifel in ber "hartung'fchen Beitung" und in ber "Oftpreus Bifchen Boft" faft ftere mit feinem Namen unterzeichnet gewefen, er forbert ben Berfaffer ber "Tobtenfcau" bffentlich auf, ihm einen einzigen Artifel zu nennen, worin er ben von ihm angeb-lich am Bregel verfeterten politifchen Berfonen und Richtungen bas Bort gerebet, und bie Behauptung in Betreff feiner Schrift über bie "Magna-Charta" nennt er "eine ber Lugen, in benen fich anonyme Meuchler gefallen". Auf bie von Lau gegen Bas leerobe gerichteten perfonlichen Beschulbigungen und ben naher motivirten Borwurf, bag bemfelben bie Forberung einer Genugthuing, wie fie ,, unter Ehrenmannern üblich", nicht zugemuthet werben burfe, geben wir bier nicht weiter ein; wir erwähnen nur, baf beibe in Ronigeberg perfonlich bekannt gewefen, ,, in einem und bemfelben Café täglich Stuhl an Stuhl gefeffen", und bag Lau Balesrobe's Berfahren gegen ihn auf bas unlautere Motiv perfonlicher Rache gurudfuhrt, worüber alles bers jenige, bem baran liegt, bie Lau'fche Replif nachlefen moge. Bum Schluß berfelben beißt es: "Lebte ich ale Schriftfteller in Franfreich ober England, ich hatte nicht erft nothig, an bie Rebactionen ber Beitungen und Journale bie befonbere und ausbrudliche Bitte zu richten, biefer Erflarung ihre Spalten öffnen gu wollen."

#### Trewendt's "Argo".

Bon ben Albums für 1860 hat uns bie bei Trewendt in Breslau erfcheinenbe von Fr. Eggers, Th. hofemann und B. von Level herausgegebene "Argo" zuerst ihre Auswartung gemacht, und da sie so artig war, dies zu thun, wollen wir auch nicht zögern, sie möglichst rasch und furz in d. Bl. zur Anzeige zu bringen. Wir können im allgemeinen nur sagen, daß der Jahrgang 1860 in teiner Sinficht und namentlich nicht in artiftischer hinter feinen Borgangern gurudfleht. Unter ben meift fehr anfprechenben Genrebilbern nennen wir bie von S. Kretschmar ("Griechischer Das ler"), Th. hofemann, L. Löffler (,,Die Mutter ber Debutantin"), R. Arnold, D. Beber, D. Wieniewefi u. f. w.; Thierstade lieferten 3. Schmitson und G. Steffed; die Landschaften, welche, wie auch schon im vorigen Jahre, eine besondere Zierbe bes Bandes bilben, sind von E Biermann, M. Schmidt, Ch. Hoguet, M. Hann und B. Riefftahl, und unter ihnen namentlich bie von letterm "Das Pfarrhaus" durch idpllische Gemuthlichfeit und Deimlichfeit außerordentlich anhrechend. Die intereffanten Bes merfungen ju den Bilbern und ihren Runftlern ruhren auch biesmal von Eggers ber. Der literarische Theil bietet zwei Erzahlungen ober Sligen, Die von Th. Storm: "Spate Rosen", mit Initialen von B. Riefftahl, und Die andere: "Der Centaur",

von B. Bepfe, mit Bultialen von E. Burger. 3n legterer fin Die Abenteuer eines wieberermachten Centauren in Baiern im gangen mit recht feinem und reigenbem Sumor gefchilbert, mit rend Storm's sonft sehr handlungelose Rovelle von einer weichen Empfindung burchweht ift. Die Gebichte find von E. Geibel (,, Das Gewitter", Bruchftud aus einem erzählenden Gebicht); Th. Fontane, K. Beigel, 3. Große, B. von Rerdd, R. Gottichall, S. von Blomberg, B. von Lepel, &. von Roppen u. a. . Befetiel lagt in einem Bebichte brei Becher in einer Lunie beisammenfigen, beren jebem eine Dide ine Glas fallt. Da erfte begehrt fofort ein neues Glas, ber zweite fifcht feine Ride heraus und wirft fle fort; und ber britte ?

> Dem britten that's paffiren, Der machte fic nichts baraus, Die Dude ohne Bieren Erant mit bem Bein er aus.

Der erfte Becher war ein Brite, ber zweite ein Frangot, ber britte ein Deutscher. Emil Ritterebaus fteuerte ein gefühl volles ruhrenbes Bebicht: "Ant Grabe von Abolf Schulte", bei, worin es unter anderm beißt:

> Ja, Bluten find es, bie an Duften reich, Micht ift bein Lieb ber ftarfen Giche gleich, Rein wilbes Sturmlieb je bein Singen mar, Dem Bolfelieb gleicht es, einfach, folicht und flar: Ber hat vertlart im Lieb fo fcon wie bu, Am trauten Berb bie fuße Liebeeruh. . . .

Die Dualerin, Die Rrantheit, hielt umfbannt Mit Gifentlammern bes Boeten Sanb. Sie hat gerpfludt ihm feben Blumenftrauß; Eropfweife trant ben Schierlingstelch er aus, 3a, Gorg' und Rrantheit, beibe eng im Bunb, Die machten trub ihm jebe Bebensftunb'. Gin Bort von bir flingt noch im Dhr mir beut': "Seit Jahren hab' ich mich nicht mehr gefreut!" Def Lieb fo manche Bergen froh gemacht; 36m hat bas Glud feit Jahren nicht gelacht. Ihn hielt Fortung nicht im weichen Schos: Poet, Poet! bir fiel ein traurig Los. "Bebent' gu leben!" einft ein Goethe fprach, Sein Lebenstag, es war ein Sonnentag! Dir flang es anbers, nicht als Wort ber guft, Dir flang's: , Bebente, baf bu leben mußt!" Dir flang es fcarf wie eines Dolches Stich, Der Augenpaare fieben fahn auf bich! Bur fie, fur fie, ba haft bu treu gefchafft, Bufammen beine gange Rraft gerafft; Für beine Rinber und bein treues Beib Saft bu gequalt ben lebensmuben Leib; 3m Dienft bes Canbelsgottes fpat unb frub .-Dein lettes Bieb, es war fur fie, fur fie!

Dan weiß faum, ob bie Dichterei mehr ein Rind bes Uzglads, ober bas Unglad mehr ein Rind ber Dichterei ift.

## Bibliographie.

Ambros, A. B., Gulturhiftorifche Bilder aus bem Ruft leben ber Gegenwart. Leipzig, Matthes. 1860. Ber .= 8. 1 Thir.

Apelt, E. F., Religionsphilosophie. Mit einem Rachwert von G. Frant. Leipzig, Engelmann. 1860. Gr. 8. 1 Thr. 71/2 Mgr.

Nuer, Abelheib v., Reue Rovellen. Drei Banbe. Settingen, Wigand. 1860. 8. 3 Thir. Bogefamp, G., Karl Ritter. Eine furze Charufterifts seines Wirfens. Berlin, Riegel. 1860. 8. 6 Rgr.

Brenbel, F. B., Erzählungen aus bem Leben ber Thiene. Bit 16 Abbilbungen. Glogau, Flemming. Er. 8. 1 Thr. 71/2 Rgr.

Brockhaus, H., Die Sage von Nala und Damayanti nach der Bearbeitung des Somadeva herausgegeben. Leip-

zig, Birzel. 4. 16 Ngr. Claubius, Dt., Rleine Ergählungen. Mit 3 Muftsa-

tionen. Glogan, Fiemming. 16. 10 Rgr. Gfc, Buife, Margareth. Grzahlung. Barmen, Langewiefche. 1860. 16. 16 Rgr. Glaubrecht, D., Reue Erzählungen aus bem Beffenlande.

Frankfurt a. M., Depber u. Zimmer. 1860. 8. 10 Mgr.
— Gerbftblatter. Ifter Baird. — A. u. d. T.: Der Bachtelford. Ergablung. Mit 4 Illustrationen. Glogau, Flems ming. Br. 8. 22 1/2 Ngr.

Der Grundsat der Kationalität und bas europäische Staas

tenfpftom. Berlin, Springer. 1860. Ber. 8. 121/2 Rgr.

Gundling, 3., Satan Gold. Familiengeschichten. Leips jig, herbig. 1860. 8. 1 Thir. 15 Mgr. hand, h., Das Buch Job. In gereimten Bersmaaße überfest und mit ben nothigen Erklarungen versehen. Manchen. 8. 1 Thir.

Deine, S., Poetische Berte. Ifter und 2ter Band. Sams, Soffmann u. Campe. 1859—60. 8. à 1 Thir. 15 Ngr. Benfe, B., Bier neue Rovellen. Berlin, Derp. 8. 1 Ehlr. 21 Mar.

Silbenbrand, R., Gefchichte und Spftem ber Rechte- und Staatephilofophie. Ifter Band. Das flaffiche Alterthum. Leipzig, Engelmann. 1860. Ler. 8. 3 Thir. 71/2 Ngr.

Burter, F. v., Bilb einer driftlichen Fürftin. Maria, Fuferzogin zu Desterreich, Berzogin von Bapern. Mit 1 Stable fich. Schaffhausen, Hurter. 1860. Gr. 8. 2 Thir. 12 Ngr. 3 ürgen 6, K., Deutschland im französische fratdissischen Kriege vom Bariser Congres 1856 bis zum Frieden von Billasranca 1859. 1ste hälste. Basel, Schweighauser. Gr. 8. 24 Ngr. Kall meyer, T., Die Begründung deutscher Herrschaft und christislichen Glaubens in Kurland während des

13. Jahrhunderts. Riga, Kymmel. Gr. 8. 20 Ngr. König's, G., Masmenbiber. Pf. I. II. VIII. XXII. Gotha, Beffer. Du. Imp.-Fol. 3 Thir. 15 Ngr.

Brais, F., Lunus. Romobie in fünf Aften. Stuttgart, Krais u. Hoffmann, 8. 1 Thir.

Reues Duffelborfer Runftler-Album. Rter Jahrgang. Unter literarifcher Redaction von Ellen. Duffelborf, Litho.

graphische Kunft-Anftalt. Gr. 4. 3 Thir. 22 1/2 Rgr.
Laurencin, F. B. Graf, Dr. Gb. Comelid's Lehre vom Mufifalisch-Schonen. Eine Abwehr. Leipzig, Matthes. Gr. 16. 20 Ngr.

Lepsius, R., Ueber einige Berührungspunkte der agyptischen, griechischen und römischen Chronologie.

Berlin, Dummler. Gr. 4. 26 Ngr. Long fellow, H. W., Die gelbene Legende. Dentsch von R. Red. Leipzig, Bagner. 1860. Gr. 12. 1 Thir.

Der Rathfchreiber. Eine rheinische Geschichte. Dit 5 Bils Samburg, Agentur bee Rauhen Saufes. 16. 71/2 Mgr.

Schlüter, C. B., Ausspruche ber philosophirenben Ber-nunft und bes glaubigen herzens aus ben Schriften bes heiligen Augustinus. In Sinnspruchen. Munfter, Coppenrath. 16. 15 Mar.

Schrumpf, C., Sub-Afritanifche Reife Bilber. Tages buch meiner Rudreife ans bem Innern Gud Afrifa's nach ber Capftabt, in ben Monaten Oftober, Rovember und Dezember 1857. Strafburg. 12. 71/2 Ngr. Telf co w, B., Gebichte. Leipzig, Beit u. Comp. 8.

Dinde, G. Freih., Gebichte. Berlin, Riegel. 1860. Gr. 16. 1 Thir. 20 Mgr.

Vogel's geographische Bilder zur Länder- und Völ-

ker-Physiognomik. 1ste Lieferung: Polarländer, Brasilien, die Schweiz. Imp. - Fol. Mit 1 Heft Erläuterungen in Lex.-8. Carlsruhe, Veith. 4 Thir.

Blattbutfche Bolfe Ralenner for 1860. Gerutgeben vun B. Dorr. Ber Jehrganf. Mit 6 holtsnebn. Leipzig, Boigt u. Gunther. 8. 10 Rgr.

Billaten, B. 3. Gebitete. Schentlaben, Griem. 1860.

1 The 10 Rgr.

Wolf, F., Beiträge zur spanischen Volkspoesie aus den Werken Fernan Caballero's. Wien, Gerold's Sohn. Lex.-8. 14 Ngr.

Bioneflange. Berlin. 64. 10 Rgr.

### Tagesliteratur.

Exinnerungs-Blatter an Die Feier von Schiller's 100fabrien Geburtstag am 10. Rovember 1859. 1ftes Beft. Beimas. Ruhn. Du. 16. 5 Mgr.

Fifcher, R., Friedrich Schiller. Afabemifche Feftrebe 20 Schiller's 100jahrigem Geburtstage gehalten in ber Collegiens firche ju Jena. Ale Anhang einige Schriftftude von Schiller's Sand, mitgetheilt aus bem Univerfitatearchiv. Leipzig, Brode Gr. 8. 1860. Gr. 8. 10 Rgr.

Benee, R., Die Beburt bes Dichters. Gin Beftipiel jur 100jahrigen Geburtstagsfeier Friedrich Schiller's. Danzig, Berts

ling. 8. 3 Mar.

Gerber, D., Festrebe an Schiller's hunbertiabrigem Ges burtetag gehalten. Altona, Schluter. Gr. 8. 3 Mgr.

Grimm, J., Rede auf Schiller, gehalten in der feierlichen sitzung der königlichen akademie der wissenschaften am 10. november 1859. Berlin, Dümmler. Gr. 4.

Berwegh, B., Die Schillerfeier in Burich. Brolog fur bie Fest-Borftellung im Theater am 10. November 1869 gebich-

tet und gesprochen. Burich, Meyer u. Beller. Ber. 8. 4 Rgr. Bacoby, B., Schiller ber Dichter und Mann bes Bolls. Schillerfeftrebe, im Ronigeberger Sandwerferverein gehalten. Ronigeberg, Theile. Gr. 8. 5 Rgr.

Racht und Morgen ber Deutschen. Ein Morgenlieb am

Schillertage. Teften, Prochaefa. Gr. 8. 4 Rgr. Schone, I. F., Rede zur Peier des hundertjährigen Geburtstags Friedrich's von Schiller, gehalten beim Fest-act des Gymnasiums zum Heiligen Kreuz zu Dresden am 10. November 1859. Dresden. Gr. 8. 5 Ngr.

Staebler, G. E., und E. Rubolph, Bur Erinnerung an Schiller's hundertjahrigen Geburtstag. Bwei Bortrage, ges halten in der Beftversammlung bes jungeren Berlinischen Lehrers vereins am 9. November 1859. Berlin, Micolai. Gr. 8. 10 Mgr.

Teichmann, 3. B., Bur Grinnerung an Schiller. Ein Bortrag gur Feier feines 100jagrigen Geburtefeftes in ber Berslinifchen Gefellschaft fur beutsche Sprache, am 20. October 1859 gehalten. Berlin, Deder. Ber.=8. 10 Mgr.

Des beutschen Bolfes Grofe und Ginigfeit in feinen geiftis gen Beroen Friedrich von Schiller und Alexander von humbolbt. Bwei vaterlandische Gebichte gur Feier von Friedrich von Schils lere 100jahrigem Geburtetage am 10. November 1859. Darms flabt, Bernin. Gr. 8. 2 Rgr.

Biebasch, B., Woburch ift Schiller ber Lieblingsbichter ber beutschen Ration geworben? Festrebe, gehalten am 10. Ro-vember 1859 bei ber Schulfeier bes Lyceums. Sannover, Rumpler. Ler. 8. 3 Mgr.

Ein Beugniß gegen bie Borrebe bee pabagogischen Jahre buchs für 1859 von A. Diefterweg und gegen beffen am 9. Mai 1859 gehaltene Rebe im Saufe ber Abgordneten. Fur Lehrer und Schulfreunde. Breelau, Dulfer. Gr. 8. 21, Rgr.

Bur Gefchichte ber furheffifchen Berfaffungewirren. Frantfurt a. D., hermann. Gr. 8. 3 Rgr.

# Anzeigen.

# Deutsche Allgemeine Zeitung.

Verlag von S. A. Brockhaus in Ceipzig.

Die Deutsche Allgemeine Zeitung wird auch im neuen Jahre fortsahren, als ein im wahren Sinne liberales und nach allen Geiten unabhängiges Organ, ihrem Motto getren "Bahrheit und Recht, Freiheit und Gefeh" als einzige Richtschunt ihren Birtens zu betrachten. Die Bohlfahrt und Einigkeit bes ganzen Deutschland erftrebend, wird fie nicht ermuden einestheils für Reform ber Bunbesverfassung, anderntheils für Berbefferungen ber Buftanbe in allen beutschen Einzelftaaten uwirfen und zwar ebensowol in Breugen als in Desterreich und ganz Deutschland, namentlich aber auch in Sachsen, mit beffen 3utanben sie fich vorzugeweise eingehend beschährigt.

Um ben Anforderungen des fortwährend fich vergrößernden Leferfreifes der Deutschen Allgemeinen Zeitung immer zu entsprechen, wird dieselbe vom neuen Jahre an durch eine Sonntags erscheinende Beilage vermehrt werden, indem be eine "Ergänzung zu allen Zeitungen" bildenden "Fliegenden Blätter der Gegenwart", die in der kurzen Zeit seit ihrer Begründung bereits den allgemeinsten Beifall gefunden haben, ihr beigelegt werden. Die Abonnenten der Zeitung erhalten biek Beilage zu einem wesentlich ermäßigten Preise, ohne übrigens zum Bezug derfelben verpflichtet zu sein.

Das Abonnement auf die Dentsche Allgemeine Beitung beträgt ohne Sonntagebeilage wie bieber vierteljahtlich 11/2 Thir., mit Beilage 2 Thir., und wird von allen Postamtern Deutschlands, Defterreichs und des Auslandes angenommen Bei der Bestellung ift zur Bermeidung von Störungen ausbrucklich zu bemerken, ob die Zeitung mit ober ohne Beilage gewünster wird. Inferate (die Zeile 2 Ngr.) sinden durch die Deutsche Allgemeine Zeitung die weiteste und zweckmäßigste Berbreitung.

Im Berlag von Beit & Comp. in Leipzig ift erschienen und burch alle Buchhanblungen zu beziehen:

# Per Stunden Gottesgruss.

Eine Apotheose bes Lebens. Ben dentschen Müttern gemeiht

von

# Franzista Grafin Schwerin. 3weite unveranberte Auflage.

Miniatur = Ausgabe, auf feinftem Belinpapier gebruckt.

In reich vergiertem Deinmundbande mit Goldschnitt. Preis 1 Chlr. 10 Ngr. Fein in Ralblader gebundene Exemplare mit Goldschuttt. Preis 2 Chlr.

An Tiefe und Bartheit ber Gebanken, an Schwung und Kulle ber Ibeen, an Abel und Bohlflang ber Form, läßt bie gehaltvolle Dichtung nichts zu wünfchen übrig, und es kann namentlich ber gebilbeten, für Schönheit und Bahrsheit empfänglichen Frau ober Jungfrau von lieber hand kaum eine werthvollere und bedeutsamere Beihnachtsgabe geboten werben, als dieses, bem Werth seines Gehalts entsprechend, elegant ausgestattete vorzügliche Berk.

## Aeltere Auflagen des Conversations-Lexikon

werden unter Zuzahlung von 12 Thir. gegen die neueste zehnte Auflage (Subscriptionspreis 20 Thir.) umgetauscht, jedoch nur noch bis Ende 1859. — Ausführlichere Auskunst in einem Prospect, der in jeder Buchhandlung zu haben ist.

F. A. Brockhaus in Leipzig.

Soeben erichien in unferem Berlage und ift in allen Bus hanblungen vorrathig:

## Die bentsche Literatur der Gegenwart 1848—1858.

Nobert Prus.

Breis 3 Ehr. 10 Rgr. Leipzig. Boigt & Gunther.

Bei I. P. Bachem in Koln ift neu erschienen und in jebet Buchhanblung zu haben:

Sammlung von classischen Werken der neuern fatholifchen Literatur Englands in beutider Ueberfehung.

XIV. Banboen. Wefen und Wirten ber Univerfitäten. Bon Dr. J. h. Newman. Mit Genehmigung bes Verfaffers überfest von G. Schundelen 288 Seiten. Preis 18 Sgr. (1 Fl. 6 Kr. Rh.)

XVII. Bandchen. Die Kirche ber Bater. Biber aus bem Leben und ben Schriften ber Bater bes 4ten und 5ten Jahrhundert. Bon Dr. I. H. Remmen. Rach ber neuesten Ausgabe mit Genehmigung bet Berfaffers überfest von Brof. Dr. Kanfer. 273 Seiten. Preis 20 Sgr. (1 81. 12 Kr. Rh.)

Berantwortlicher Rebacteur: Dr. Chuarb Brodfaus. - Drud und Berlag von g. M. Brodfaus in Leipzig.

## Register.

Asmus, S., Lübed. Bilber und Sfigen aus Bergangenheit und Gegenwart. 252. Auer, Abelheib von, Novellen. 225.

erholbt, A., Ueber Goethe's Farbenlehre. i79. a, F., The poetry of Germany. 438. atoff, G. L., Ruffische Kamiliendronit. ins bem Ruffichen überfest von G. Roc-pnefi. 374. um. Bibliothet beutfcher Driginafromane. verausgegeben von 3. 2. Reber. 3molfr Jahrgang. 567. - bes literarifchen Bereins in Rurnberg ir 1859. 331. - Iprifches, aus bem Lahngan. Beransgeben von P. Wigand. 148. ters, O., Marfchenbuch. Land = unb olfsbilber aus ben Marfchen ber Befer ib @fbe. 252. uller, f. Roch. . R., Die Gronifchen. 128. :itanifche Gebichte. Deutsch von &. pielhagen. 438. nfen, bem, Christian Friberich Burm's. ofeffore am atabemifchen Gymnafinn Samburg. 370. 1, 3. 20. Die Ritters, Rauber = unb hauerromantif. 54. Album fur Runft und Dichtung, ausgegeben von g. Eggers, Th. hofe nn, B. von Level. 1869. 206. Daffelbe. 1860. 958. nb, Ameritanifche Jagb = und Reifes nteuer aus meinem Leben in ben wefts en Indianergebieten. 896. Bis in bie Bilbnif. 396.

Gifela von, Dramatifche Berte. 31.

D., On the study of modern lan-

ges in general etc. 478.

359.

enteuer eines Emportommlinas. 474.

Augustiny, 3. R. F., Achtern Aben. 361. Aus Schleiermacher's Leben. In Briefen. Ave-Ballemant, F. G. B., Das beutsche Gannerthum. Erfter und zweiter Theil. 81. Antoun - Martin, f. Goethe. Balbino, 3., Mimofen. 3weites Banbchen. 731. Barad, R. A., Gin Lobgebicht aus Rurns berg aus bem Jahre 1490 von bem Deifterfanger Rung Bag. 146. Barraub, D., Gebichte. 746. Barth, S., Reifen und Entbedungen in Rord : und Gentralafrifa in ben Sahren 1849-55. Dritter Banb. 117. Bierter und fünfter Banb. 265. Bas, R. B., Gebichte. 792. Baubiffin, R. Graf von, Forftrath Lupin an Mabame Bellbroof ober die Ratur im Beifte. 66. Baur, &. C., Die Tubinger Schule und ihre Stellung zur Gegenwart. 801. Bechftein, L., Thuringer Sagenbuch. 731. Beder, A., Rovellen. 938. — G., Die Griftenz Binetas in hiftoris fcher und geologifcher Sinficht. 904. Behr, Julia, Bas mir mein Rlavier ergablt. 717. Behrle, R., Joseph und feine Bruber. 31. Beilhack, M., Conftantin Dragofes. 432.

folaus I. 374. Bereud, M., Bier beutiche Lieber. 548. Bergmann, 3., Leibnig ale Reichehofrath in Wien. 94. Bergreien; eine Lieberfammlung bes 16. Jahrhunberte. Schabe. 243. Berausgegeben von D. Berlichingen, f. Leben. Bernharbi, Th. von, Denfmurbigfeiten bes faiferlich ruffifchen Generals von ber 3nfanterie Rarl Friedrich Grafen von Eoll. Erfter bis vierter Banb. 649. Beruf, ber, eine Dopelle aus ber Deufchmeig. Biebermann, Staatengeschichte, f. Rochau. Biffart, Gefchichte ber murtembergifden Refte Sobenasperg und ihrer merfwurbigften Gefangenen. 150. Dilt, R., Die bramatifche Frage ber Gegen-wart. 705. Blaffins, 3. 6., Die brennenbe Frage ber Beit. Der Stanbpunft ber Bionemachter im Rampfe gegen bie Naturforicher. 65. Blum, R. L., Gin ruffifder Staatsmann. Des Grafen Johann Jafob von Siebers Denfwurbigfeiten gur Gefchichte Ruglanbe. Bobl von Saber, J. R., Berfuch einer & beusfligge beffelben. Rach feinen eigenen Briefen. 419. Bolanden, R. von, Franz von Sidingen. Boll, G., Gefchichte Medlenburgs mit befonberer Berudfichtigung ber Culturgeschichte. **409**.

Belani, S. E. R., Ruffifche Sofgeschichten. Reue Folge: Bon Ratharina II. bis Ri-

Boll, E., Die Infel Rugen. 252. Bollmann, R., Bertheibigung bes Macchias velliemus. 19.

Boner, C., Verse. 1834—1858. 129. Bofe Weift, ber, in Goethe's "Fauft". 905. Bowring's Ueberfegung fammtlicher Gebichte Beinrich Beine's. 628.

Borberger, E. von, Gin Balpurgistraum. 548.

Branbes, G. R., Ausflug nach Schweben im Sommer 1858. 354.

Branif, C. 3., Ueber atomiftifche und byna: mifche Raturauffaffung. 61.

Breier, E., Die Sabbathianer. 598. Briefe und Dichtungen Kriebrich's bes Gro-Ben in biographisch geordneter Auswahl, herausgegeben von R. Schwalb. 593.

Brindmann, 3., Aus bem Bolf fur bas Boll. Erftes und zweites Beft. 357.

Bronn, B. G., Untersuchungen über bie Entwidelungegefete ber organischen Belt mahrend ber Bilbungezeit unferer Erb: oberflache. Aus bem Frangofifchen. 321.

Bruna, 3., 3m Beere Rabesty's. 534. Buchenau, G., Leben und Schriften bee Bur= carb Balbie. 185.

Buchholg, E., Der Berbannte am Bontus Eurinus. 432.

Buhnen, bie, bes ffanbinavifchen Rorbens.

Bulow, E., Der arme Mann im Todenburg. 150.

Bulyovety, Bila, Dein Reifetagebuch. Mus

bem Ungarifden. 696. Bunfen, R. G. 3., Bollftanbiges Bibelwerf für die Gemeinbe. Erfter Band. 97. Gott in ber Wefchichte ober ber Fortfchritt bes Blaubene an eine fittliche Beltordnung. 3weiter und britter Theil. 525. Burow, Julie, Johannes Repler. 570.

Careil's, Foucher be, Arbeiten über Leibnig.

Caveba, 3., Geschichte ber Baufunft in Spanien. Aus bem Spanischen überfest von B. Benfe. Berausgegeben von & Rugler. 721.

Chein, Belmina von, Unvergeffenes. Dentwürdigfeiten aus bem Leben. 445.

Clausniger , Maria , Gebichte. 746. Clemens , A. , Das Ferngefühl nach Raum und Beit betrachtet. 583.

- Die Sinnestäuschungen. 583. Concurreng auf bem Gebiete ber Buhnenfdriftftellerei. 886.

Cornelia. Zaschenbuch für beutsche Frauen auf bas 3ahr 1859. Beransgegeben von A. Benninger. Bierundzwanzigfter Jahrgang. 210.

Cornelius, G. A., Gefchichte bes munfteris foen Aufruhre Erfles Buch. 393.

Corvinus, 3., Die Rinber von Finfenrobe.

Crufenftolpe, D. 3. von, Der ruffifche Sof von Beter I. bis auf Ritolaus I. Deutsche Originalansgabe. Erfter bis fechster Band. 374.

Crufenftolpe, DR. 3. von, Daffelbe. Wort: gefest von G. Bolfhaufen. Siebenter Band. 374.

Der verfailler Dof vom Anfange bes 18. bis gur Mitte bee 19. Jahrhunberts. Deutsche Driginalausgabe. 374.

Cubafch, G., Bouquet. 228. Curpe, E., Dr. Philipp Ricolai's geben und Lieber. 716.

Denfmurbigfeiten eines Livlanbers. (Aus ben Jahren 1790-1815.) Berausgegeben von F. von Smitt. 434.

Dettmer, C., Brofeffor Guftav Evers. 383. Deutsche Journalifif. 298, 521.

Deutsche Runft in Bilb und Lieb. Berausgegeben von M. Bottger. Erfter Jahrgang. 205.

Deutsche Literatur, englische Urtheile über biefelbe. 78.

Deutsche Literatifr in Btalfen. 339. Deutsche Literatur und beutsche Bofe. Deutsche Reime entgegen auslandischen Un-

gereimtheiten. Rr. 1-5. 548. Deutscher Bis. 131.

Deutschlands Kriegs: und Siegesjahre 1809 -15 im Liebe beutscher Dichter. Berausgegeben von S. Rette. 543.

Deutsch = norbamerifanische Buftanbe. 259. Die fogenannte claffifche und bie fogenannte Epigonenliteratur. 609.

Dieterici, &., Der Streit zwifchen Menfch und Thier, ein arabifches Marchen aus ben Schriften ber Lautern Bruber überfest. 165.

Diez, Katharina, Agnes Bernauer. 288. Dingelftebt, &., Gebichte. 3melte Auflage. 197.

Dora b'Iftria, Grafin. 42.

- ihre Schriften über ben Drient. 521. Dornbluth, &., Die Sinne bes Menfchen. 579.

Douai, A., Fata : Morgana. 661. Draxler-Manfred, C., Freud und Leib. 748. Drobifch, E., Amarillen und Bartnelfen.

Durch Racht jum Licht, ein Geelenbilb von bem Berfaffer ber Schrift: "Ein Jahr in Chalonnes." 227.

Dufenfcon, D., Duuefnechten Drievwart. **361**.

- Röffchen Drievwart in Samborg. 361. Duffelborfer Runftleralbum. Berausgegeben von G. Soppl. Reunter Jahrgang. 205.
— neues. Rebigirt von B. Ellen, Erfter Jahrgang. 205.

Duttenhofer. Die acht Ginne bee Menichen nach ihren forperlichen und geiftigen Begiehungen. 579.

Ebert, R. E., Fromme Gebanken eines welt: lichen Mannes. 781.

Edmann, ber. Gine Schwarzwalbfage von 8. 29. 731.

Egli, C., Jephtha und feine Tochter. 661.

Ehrentempel bes 19. Jahrhunberte, f. Bigner. Eidhorn, F., Paufanias. 27. El Principe de la Paz unb die Richeline

Elsbeth. Ein Romangenfrang. 288, En poa Blomen ut Anumariet Schulten ehren Goahrn von M. 2B. herausgegeben von R. Reuter. 357.

Erfinbung , bie bichterifche. 922. Eruft, R., Bilber aus ber Beamtenwelt. 147.

Fahne, A., Gefchichte ber westfälifden Ge: fcblechter. 393.

Falfner, Erzählungen. 227. Familienelement, bas, in Schiller's Trage

bien. 594.

Fenbeau, E., Daniel. | 501. – Fanny.

Fichte's, 3. G., Reben an bie beutiche Re tion. Bon neuem berausgegeben und en geleitet von 3. S. Fichte. 681.

Bloto, O., Dante Alighieri, fein Leben und feine Berte. 32.

Forfter, B., Schiller - Anefboten. 955. Frande, D., Seib einig, einig, einig! 548. - Borwarte! 548,

Frant, G., Die jenaische Theologie in ihrer gefchichtlichen Entwidelung. 699.

Franti, E. A., Rach Berufalem! 161. Frant, M., Die Bratenfionen ber eracte Raturwiffenfchaft. 61.

Frang, R., Defterreichs Feinb ift Deutste lands Feinb. 548.

Frangofifche lieberfegung eines hadlante fchen Romans. 646.

Frangofifche Urtheile über bas bentiche Warter. 762.

Frangofifches Theater, gur Gefchichte kfd ben. 180.

Frangofisches Urtheil über bentiche Ami 442.

Fren, 3., 3wischen Jura und Alpen. 731. Briebrich, &., Jubelerinnerungen. 22 Frifch auf mein Bolt, bie Flammengeichen rauchen! Schuts und Eruglieber für 1859. Deutschlands Sohnen gewidmet von f. L Erftes Beft. 548.

Frige, E., Caritas. 568. Fuchemunbi, ber. 461.

Seisheim, F., Die Sohenzollern am Beiligen Grabe gu Berufalem, insbefonbere bie Bil gerfahrt ber Marigrafen Johann und M brecht von Branbenburg im Jahre 1435.

Genaft, 2B., Florian Geper. 26. Gengenbach, Bamphilus. Gin Beitrag ju beutschen Literaturgefchichte ber Reforms tionszeit. Berausgegeben von R. Greicht. 245.

Genthe, F. B., Friedrich Taubmann & Menfch und Gelebrter. 442.

George, Amara, Bor Tagesanbruch. 127 Berftader, &., Golb! Gin californifchet & benebilb aus bem Jahre 1849. 364.

Gerftader, &., Das alte Saus. 938. Gervinus, G. G., Geschichte bes 19. Jahr= bunberte feit ben Wiener Bertragen. Drits ter Band. 169.

Gefellichaft, bie, ber Junggermanen. 282. Gefellichafterin, Die. Bom Berfaffer ber Reuen beutschen Beitbilber. 598.

Giltereberg, R. von, Paul Gifenschmibt ober Baronin und Sangerin. 229.

Glafer, M., Bianco Canbiano. 882. Familie Schaller. 569.

Glaubrecht, D., Die heimatlofen. 599. Gloß, A. von, Bie viel entbedte biejest bie neuere Raturwiffenfchaft? 624.

Gludfelig, E., Anbenten an Marichall Ras besty. 536.

Goldmann, B., Der Menfch und fein Cha-rafter. 581.

Golbichmibt, R., Dramatifche Berte. Aus feinem Rachlaffe herausgegeben. 431. Golovin, 3., Der Flüchtling. 233. Gols, B., Der Menfch und die Leute. 301.

Goethe-Gefellichaft, Project zu einer folchen. 702.

Goethe's "Faust" in Frankreich. 42. angebliche Flohdiffertation. 167.

Gebichte, bie Antoun = Martin iche Ueberfegung berfelben. 538.

Gebichte und Ballaben in neuer englis fcher Ueberfegung. 354.

Sottfried's von Monmouth Historia regum Britunniae. Berausgegeben von Sans Marte (A. Schulg). 608.

Gottschall, R., Boetif. Die Dichtfunft unb ihre Technif. 153.

Gottscheer, bie. 812. Goginger, Bilhelm. 353.

Grange, Marquis be la. 318.

Grans, Agnefe, Bellen bes Lebens. 226. Gravell, &., Goethe im Recht gegen Newton.

Gricben, S., Constanter ac sincere! 548. Dante Mighieri. 32.

Drei Monate nach Dato. 434. Griefinger, E., Lebenbe Bilber aus Amerifa.

Brimm, S., Die Afabemie ber Runfte unb bas Berhaltniß ber Runftler jum Staate. 721.

3. und B., Deutsches Borterbuch. 482.

Groote, f. Stabtfecretarius.

Große, 3., Die beutsche allgemeine und bi= ftorifche Runftansstellung ju Munchen im Sabre 1858. 721.

Groth, R., Briefe über Bochbeutich unb Blattbeutich. 38.

Boer be Goern. 41.

Grueng, R., Eine gemischte Che. 661. Gruppe, D. F., Deutsche Ueberfeperfunft.

Grophius, Anbreas. Das verliebte Befvenft, Befangspiel, und die geliebte Dornrofe, Schergfpiel, mit Ginleitung herausgegeben von S. Palm. 250.

Guifcharb, Bilhelmine, Die Sunnabn. 601.

Gunbling, 3., Abvocat Schnobeles. 339. Bunther, R., Gebichte. 746.

Gufed, B. von, Beimat und Ferne. 569. Gugfow, R., Der Bauberer von Rom. Dritter und vierter Banb. 669.

Øaan, &. A., Jena Hungarica. 22. Sallberg, Emilie Emma von, Rajabe. 288. Sammer, 3., Auf ftillen Begen. 781.

Dammerftein, Luife von, Ergahlungen und Rovellen. 227. Saufen, M. U., Charafterbilber aus ben Bergogthumern Schleswig, Solftein unb

Lauenburg, ben Sanfeftabten Samburg und Lubed, fowie bem Fürftenthum Lubed ic. 252.

b'Barcourt, Mab., geb. Grafin St. Anlaire, Die Bergogin von Orleans, Belene von Dedlenburg : Schwerin. Aus bem Fran: gofifchen von Marie von &. 512.

Marquife, Belene, Bergogin von Dr= leans, geb. Bringeffin von Deeflenburg-Schwerin. Aus bem Frangofifchen von E. 9t. Bencer. 512.

b'Bargues, F., Schiller. Anfichten bes Dich= tere über Gott. Ratur und Menichbeit. 955.

Bartort, E., Aus mejicanischen Gefananiffen. Bruchftud aus feinen hinterlaffenen Ba: pieren. herausgegeben von &. G. Ruhne. 419.

harting, B., Die vorweltlichen Schöpfuns gen, verglichen mit ber gegenwartigen. Aus bem Gollanbifchen überfest von 3. E. A. Martin, 677.

Bartmann, A., Deifter Butich und feine Gefellen. 74.

DR., Darchen und Gefchichten aus Dften und Weften. 554.

A. A., Das Lieb vom Ewigen. 93. Henricus de Langenstein dictus de Hassia. 326.

Hauff, Wilhelm, und Johann Christian Gunther. 391.

Saufe, B., Reiterlieb. 462. Saufer, D., Aus dem Banberbuche eines öfterreichischen Birtuofen. Briefe aus Ca: lifornien ic. herausgegeben von S. haufer. 350.

Bauffer, 2., Deutsche Geschichte vom Tobe Friedrich's bee Großen bie gur Grunbung bes Deutschen Bunbes. 3meite Auflage.

Beber, E., Die vorfarolingifchen driftlichen Glaubenshelben am Rhein und beren Beit.

Beibelberg, die Univerfität. 186. Beiben, Die brei großen beutschen. 799. Beim, Abele, Durch eigene Rraft. 938.

Beine, 2B., Die Expedition in bie Seen von China, Japan und Ochotet unter Commanbo von Commodore Cadw. Ringgold und Commodore John Robgers und bie Erforichung bes Amurgebiets von Dr. B. Collins ic. 765. Beinrich, A., Die Schlacht bei Novara. 288.

Belfferich, A., Deutsche Runftbriefe. I. Das Runftflichwort. 721.

- Die Schule bes Willens. 581.

Benfel, Luife und Bilhelmine, Gebichte. Gerausgegeben von G. Rietfe. 177. Sentichel, G., Flora. 747. Gergen, A., Gefammelte Erzählungen. Er-

fter Theil: Unterbrochene Ergablungen. Aus bem Ruffifchen von Malviba pon Menfenbug. 589.

Aus ben Memoiren eines Ruffen. Dritte und vierte Folge: Gebachtes unb Erlebtes. 589.

Befefiel, B., Drei Jahre. 74. - Bon Enrgot bis Babeuf. 74.

henbner, D. E., Rlange ans ber Belle in ble heimat. 831.

Benbeu, G., Galerie berühmter und merf: murbiger Reußenlanber. 425.

Biftorifches Tafchenbuch. Berausgegeben von F. von Raumer. Dritte Folge. Bebnter Jahrgang. 935. Siftorifc politifchen Blatter, bie, und Reb-

wip' "Philippine Belfer". 58.

hoffmann von Fallersleben, Dentschland über alles! 548.

Findlinge. Erftes Beft. 515. 3meis tes heft. 679.

hohelieb, bas, in ber Bibel. Gine Sammlung von hebraifden Liebesliebern in beutfche Reime überfest und erlautert von &. Albrecht. 177.

Soltei, R. von, Noblesse oblige. 569. holzwarth, F. 3., Lubwig und Ebeltrubis ober Bilber aus ber Rirche im 12. Jahre hundert. Erfter Theil. 326.

hoppenftebt, f. Bur Grinnerung.

hormahr und Barnhagen über ultramontane Geschichtschreibung. 718.

Bubner, 3., Bilberbrevier ber breebener Gas lerie. 3meite Folge. 814.

humbert, E., Don Manuel oder bes Belben Standbild. 27.

humbolbt, A. von, Goethe und Schiller über ibn. 441.

humboldt's, B. von, Briefe an &. G. Bel: der. Berausgegeben von R. Baym. 736.

Iffland in feinen Schriften ale Runftler, Lehrer und Director ber berliner Buhne. Berausgegeben von R. Dunder, 705. Itulienifche Buftanbe. Erfter Theil, f. Dunbt.

geben von S. Rapper. Funfter Jahrgang. 210. Jahrbuch beutscher Belletriftif. Berausges

Jahrbuch bes Erg: und Riefengebirges. Ber= ausgegeben von G. Ritter von Beihrother und St. Reumann. 3weiter Jahrgang. 147.

Jahrmarkt, ber politische. Ein Faftnachtespiel von Schillero Rescidivo. 955. Zean Baul in England. 503.

John, DR., Barbaroffa's Erwachen. 434. Johnson, Miss, Peasant life in Germany. 166.

Jung, A., Das Geheimnig ber Lebenstunk. 14.

Ralb, Charlotte von. 850. Ralibafa's Bolfenbote, überfest und erlautert von C. Schus. 797. Rapper, G., Die Banbidriften von Ronigin= hof und Grunberg. 797. Rariebaber Gebentbuch. Derausgegeben von Elfriebe von Dublenfele. 202 Ringelen, Ch., Sypatia, ober Reue Feinbe mit altem Geficht. Ins Deutsche übertras gen von Sophie von Bilfa. 895. Rittl, Maria Gabriella, Der Scheifh. 938. Rittlis, &. D. von, Denfwurbigfeiten einer Reife nach bem ruffifchen Amerita, nach Mifronefien und durch Ramtfchatfa. 56. Anefebed, E. von bem, Ferbinanb Bergog zu Braunschweig unb Luneburg mahrend bes Siebenjahrigen Kriege. 345. Roch, G., Linter, B., und Altmuller, R., Drei Beibnachtegeschichten. 717. Rohl, J. G., Ritichi- Gami ober Erzähluns gen vom Dbern See. 898. - Reifen im Morbweften ber Bereinigten Staaten. 493. Köhler, R., Alte Bergmannslieber. 177. Kotemuller, A., Romco und Julie. 30. Kolenati, F. A., Reiseerinnerungen. Erster Theil. 221. 3weiter Theil. 571 Roniginhofer Sanbichrift, die, vor Gericht. Ein Brief an ben Berausgeber. Roofe, B., Die Micheliabe. 776. Rosmopolitismus und Batriotismus im vorigen Jahrhundert. 942. Roffat, G., Babebilber. Berliner Silhouetten. 128. Rritif, gur. 814. Rugler, &., Grundbestimmungen fur bie Berwaltung ber Runftangelegenheiten im preußischen Staat. Entwurf. 72 Ruh, E., Drei Erzählungen. 938. Rurs, 3. 6., Bibel und Aftronomie. Bierte Auflage. 66.

Lang, S., Ein Gang burch bie chriftliche Belt. 801. Langbein, B., Dr. Rarl Mager's Leben aus feinen Schriften zc. bargeftellt. 383. Lange, 3. B., Bom Delberge. Neue vermehrte Ausgabe. 177. Lasaulx, E. von, Die prophetische Rraft ber menschlichen Seele in Dichtern und Denfern. 583. Lateinische Infdrift in Auerbach's Reller. 426. Lau, Thaddaus, gegen Balesrobe. 957. - Zur Auswahl. 705. Laurenty, 3., Rein Gelb. 434. Lavater, bas bremer Gebicht von 1786 auf ihn, und beffen Berfaffer. 558. ein fatirifches Gebicht auf benfelben vom Jahre 1786. 283. Laven, Ph., Gebichte in triericher Dunbart. 236. Leben, Fehben und Sandlungen bes Ritters Gog von Berlichingen zubenannt mit ber eifernen Sand, burch ihn felbft befchrieben. Berausgegeben von D. F. S. Schönhuth. <del>7</del>42.

Leben und Thaten bes weitanb wohlebeln und geftrengen herrn Sebaftian Schertlin von Burtenbach, durch ihn felbft beutsch bes Berausgegeben von D. F. M. fchrieben. Schonbuth. 409. Lebensalter, bas, ber Dichter und Rechtsgelehrten. 611. Lechler, G. B., Biclif als Borlaufer bet Reformation. 326. Leffing. 166. - ein Bilb aus beffen Knabengeit. 592. Lewes, &. S., Naturftubien am Geeftranbe. Ueberfest von 3. Frese. 826. Libuffa. Jahrbuch für 1859. Gerausgegeben von B. A. Rlar. Achtzehnter Jahrgang. 210. Licht und Schatten in eines Malers Leben. Bon bem Berfaffer bes " Baifentindes". 627. Lieber einer Berborgenen. Berausgegeben von A. Knapp. 177. Lieber, geiftliche, eines elfaffifchen Bimmer= manne aus bem vorigen Jahrhundert. Dit einer Biographie bes Berfaffere herausgegeben von E. Stabelin. 455. Limbach, A., Die Reife jum Dheim ober Irrthum auf allen Seiten. 938. Literarische Freibeuterei. 682. Literarifche Notigen aus Franfreich. 22. Literaturgefchichte vom culturhiftorifchen Standpunfte. 41. Littrow, B. von, Aus ber See. Dritte Auf-lage. 746. Livingstone, D., Miffionereifen und For-ichungen in Subafrika mahrend eines fechzehnjährigen Aufenthalts im Innern bes Continents. Aus bem Englischen von S. Lope. 613. Loebell, 3. 2B., Die Entwickelung ber beuts ichen Boefie von Klopftod's erftem Auf-

treten bis zu Goethe's Tobe. 726. Lochner, G. B. R., Die Stabt Murnberg im Ausgang ihrer Reichsfreiheit. 146. Lober, F., Land und Leute in ber Alten und Reuen Belt. Dritter Band. 146. Lohmann, B., Appius Claubius. 481. Dliver Cromwell. Der Schmied in Ruhla. 28 Lorinfer, & , Reue Reifeffiggen aus Spanien. 387.

Lubwig, F., Aus ber Provence. 938. Lungel, S. A., Geschichte ber Diocese und Stadt Bilbesheim. 393. Gefchichte bee Schloffee Steinbrud im

Fürftenthum Gilbesheim und Jurgen Bullenweber. 393. Der heilige Bernward, Bifchof von

Sildesheim. 393. Luftfpiel, bas, bei ben Deutschen. 870. Luther, G. M., St. Anbre. 74. Ennfer, f. Roch.

Mangel, ber, an afthetischer Begabung bei ben Schweizern. 611. Marbach, D., Bippolpt. } - Mebeia. Marc, F., Gebichte. 748.

Marggraff, S., Schiller's Freundichaftebunb. 952. S., Schiffer's und Romer's Darino, Canrt-Florian's Rache. 477. Materialismus ob. Spiritualismus? Ede ter Artifel. (Bon Rarl Fortlage.) & Mautner, G., In Catilinam. 548. Mehwalb, F., Rach Rormegen. 167. Deigner, Alfreb. 468. Memoiren ber Furftin Dofchlow. 3m & fcichte ber Raiferin Ratbaring II. &-Ginleitung von A, Bergen. 374. ber Rafferin Ratharina II. De: felbft geschrieben. Rebft einer Bes von A. Bergen. 285. Mengel, B., Deutsche Dichtung ber : allesten bis auf die neuefte Beit. 88 Megner, 3., Sanbwerfeburichen, 569 - Waldgeschichten. 570. Deper, 3., Beitrage jur Feftkeling; & befferung und Bermehrung bes Sode fchen Textee. 665. Ditmarfcher Gebichte. 361 B., Erinnerungen aus Jeruiden = Balaftina. 740. Michelet, I., Das Insett. 826. Mommsen, E., Shaffpeare's Roun : Julia. Gine fritifche Ausgabe be :lieferten Doppeltextes. 460. Monob, A., Das Beib. Ans bem & fischen überfest von Reinede. 75. Monographien jur biftorifchen Batt 3m Berein mit wiffenfchaftlichen 50 gogen berausgegeben von R. B. Eim Morell, R., Die Schweizerregimme Frantreich 1789-92. 848. Morife, G., Bier Erzählungen. 357 Mugge, T., Leben und Lieben in Rorri 108. - Berloren und gefunden. Dahler, E., Die Freimunger. 280. Muller, G. G., Berftand und Gemuth. R., Anfichten aus ben bentident M., The German classic ! the fourth to the nineteenth cer 646. - D., Der Mofterhof. RASS Munch, A., Lord Billiam Ruffel. 1 Rormegifchen von 3. 6. Burt. 4 Munbt, E., Robespierre. Sligen aus Biemont und Ron Munnich, R. S. B., Rurger Saben philosophischen Bortenntuiffe für

Wiffenschaft und Runft. 66.

Mufenalmanach, beutscher. Gerand von C. Schab. Reunter Jahegme ofte und weftpreußifder, E Berausgegeben von M. Behmann 3 Jahrgang. 212. Duffet, M. be. 871.

Raturphilosophie, materialific 📑 amerifa. 575. Reumann, G., Lagarus. 177. Geharnischte Sonette für 186 Ricol, G., Grichlungen ans Riere 731.

Micelai. f. Curpe.

Diebenbentfelle geiftliche Lieber unb Gprache aus bem Manfterlanbe, nach Ganbfcheif: ten aus bem 15. unb 16. Jahrhnubert herausgegeben von B. Solfeber. 244. Roellnen, &., Griminal-pfpchologifche Dents

murbigfeiten. 200.

Rovellen aus ber Theaterwelt. 938.

Rovellenalbum für Bojanowo. Berausgegeben von R. Gottfcall, Anlvermadjer und M. Eremenbt. 147.

Driginalbibliothef, neue belletriftische, f. Chans.

Defer, Chr., Gefchichte ber beutfchen Boefe. Bweite Auflage größtentheils neu bearbeistet von J. B. Schaefer. 941.

Defterlen, F., Der Menft und feine phy=

fifche Erhaltung. 864. Dettinger, G. 20., Gefchichte bee bauifchen Sofe von Chriftian II. bie Friedrich VII. Erfter bie Rebenter Banb. 374.

Dabft, Ch. G., Bunte Bilber, bas ift: Ge= ichichten, Sagen und Gebichte nebit fontis gen Dentwubigfeiten Efthlanbe, Bivlanbe. Autlands und ber Nachbarlande. Erftes und zweites Beft. 252

Palbamus, F., Deutsche Dichter und Profaiften von ber Ditte bes 15. Jahrhunberts bis auf unsere Zeit nach ihrem Leben und Birten gefcilbert. 3weite Abthrilung. Erfter Banb. 113. Balleste, E., Schiller's Leben und Werfe. 841.

Pantschatantra. Aus bem Sansfrit überfest mit Ginleitung und Anmerkungen von Th. Benfen. 945.

Pape, 3., Schneewitchen vom Gral. 288. Bafchtowety, Dorothea von, Cornelia. 882. Baffavant, 3. D., Rafael von Urbino und fein Bater Giovanni Santi. Dritter

Theil. 721. Patriotische Klänge von 1859. 548. Becht, f. Schiller Galerie.

Beiefer, Malwine, Dichterifche Knospen.

P. Enfantin, 4858. - H. Saint - Simon, 1813. Science de l'homme. Physiologie religieuse. 574.

Beter Friedrich Georg, Pring von Olben-burg, Boetifche Berfuche. 702.

Betere, M., Matur und Gottheit. 781. Pfeffel : Album. Gaben elfaffifcher Dichter gefammelt von E. Rlein. 538.

Pfeffer, Sanche, Schnorre aus Frankfort und Sachsehause u. f. w. 237.

Bfeifer, E., Nifolaus Dermann. Der Gantor von Sanct-Joachimethal. 517.

Piening, Th., Snad und Snurren ut be Spinnftuv. 361.

Biraggi, E., Funf Beitgebichte. 548.

Boefte, bie, bes Sambels. 223.

Bohl, M., Gebichte. 792. Borfc, C., Der wahre Glaube ale Folge benfenber Raturbetrachtung. 575. Preeber, S., Wolfenfuhrteheim. 389.

Proffle, &. M., Rischliche Sitten. 409. Brofchio, &. 3., Der Jefuit. 569. Brus, R., Lubwig Golberg, fein Leben unb

feine Schriften. 133.

Pfalmen David's allganeinen religiöfen Ins halte. Detrifch überfest von G. Roller.

Bivde. Ropular-wiffenfchaftliche Beitfdrift für bie Reuntnif bes menfchlichen Gee= len : und Beifteslebens. Berausgegeben von 2. Roest. 577.

Raabe, S. F. B., f. Bolfsbuch. Rachel. Eine biographische Novelle von ber Berfafferin ber "3mei Comeftern ". 882.

politifchen Inhalte. 51.

Rahben, B. Baron von, Miguel Gomes. 902. Rathlef, R., Die welthiftorifche Bedeutung ber Deere, insbefonbere bes Mittelmeers.

Raumer, f. Siftorifches Tafchenbuch. Recenfentenmanover. 238.

Reichenbach, Freih. von, Die Bflangenwelt in ihrem Berhaltniß gur Senftivitat und jum Dbe. 583.

Renan, E., Essais de morale et de critique. 851. Renter, F., Der 1. April 1856 ober Onfel

Bafob und Onfel Bochen. - Blicher in Teterow. 357.

Rein Hufung. 357. Revue germanique, bie. 114.

Richter, D., Grundzüge religide-philosophis icher Anichauung in Dante's Parables nach Philalethes. 32.

Ring, D., Der Geheimrath. 569.

Ritterehaus, Emil. 319.

Rochau, A. E. von, Gefdicite Frantreiche vom Sturge Rapoleon's bis gur Bieber-

herstellung bes Raiserthums. 858. Robenberg, I., Dentsche Antwort auf bie welsche Frage. 548.

Rleine Wanberchronif. 128.

Rogier, L., Les poètes contemporains. Thales Bernard et l'école allemande.

Rohmer, Th., Die Retigion Jesu. Aus bem Rachlaffe bes Berfaffere herausgegeben von G. Biebenmann. 423.

Roman, ein realistischer, bes vorigen Jahr-

hunderts. 114. Rofmann, B., Betrachtungen über bas Beitalter ber Reformation. 231.

Rotficher, S. Th., Kritifen und bramatur=

gifche Abhandlungen. 705. Rudblid auf bie literarifche Production bes Jahres 1858. (Bon Bermann Marg:

Rupp, 3., Die Grengboten, ber paritatifche Staat und bie freien Gemeinben. 719. Rutenberg, Agathe, Rofa. 938.

Sacmann's, I., weiland Paftors zu Limmer bei Bannover, plattbeutiche Brebigten. Sechete Auflage. 741.

Sagen, bie, von Merlin. Bemusgegeben und erlautert von San-Marte (M. Schule).

Sand, George, und bie beiden Muffet. 522. Sanders, D., Programm eines neuen Borterbuche ber beutschen Sprache. 489. — Das beutsche Borterbuch von Jafob

Grimm und Bilhelm Grimm, fritifch beleuchtet. 489.

- Borterbuch ber beutschen Sprache. Mit Belegen von Luther bie auf Die Gegenwart. 492.

Satiren und Basquille aus ber Reforma= tionszeit, herausgegeben von D. Schabe.

Schaefer, 3. B., Goethe's Leben. 3meite Auflage, 113.

Scharff : Charffenftein, S. von, Denfwurbigfeiten eines Ronaliften. 957.

Schauenburg, G., Reifen in Gentralafrifa von Mungo Bart bis auf Dr. Barth und Dr. Bogel. Griter Banb. 146.

Schauer, 3. R., Heber bie richtige Ableitung und Erflarung bee Detenamene Jeng und ber bamit vermanbten. 22.

Schauspiel, bas beutiche burgerliche. 778. Schellwien, R., Rritif bee Materialismus. 61. Scherer, &. G., Sprechenbe Bflangen. 747. Scherr, 3., Schiller und feine Beit. -929.

Schertlin von Burtenbach, f. Leben, Cheuerlin, G., Gebichte. 3meite Cammlung : Beibeblumen. 747.

Schiff, S., Regina ober bas Saus Tobten-ftein. 230.

Schiller-Galerie. Charaftere aus Chiller's Berfen. Gezeichnet von &. Becht und M. von Ramberg. Mit erläuternbem Text von F. Pecht. \$34. Schiller Ralenber. 955.

Schiller: Stiftung, jur. 95. 904.

Chiller's Briefwechfel mit Korner. 3weite mobifeile Ausgabe. 952. angebliche Gefdichte von Burtem:

berg. 886. — Sacularfeier, ausländifthe Stimmen

über biefelbe. 918. Chindler, S. B., Der Aberglaube bes Mitz telalters. 561.

Das magifche Beiftesleben. 589. Schlacht von Golferine. 630.

Schlaeger, F. G. R., Bunberbare Schid-fale bes Martin Speelhoven, eines Ranfmanne aus bem Rlevifchen, in Emben verstorben, von ihm felbft gefdrieben unb gur Unterhaltung und Belehrung geitgemaß bearbeitet. 426.

Schloffer, &. G., Dante. Stubien. 32. Schmibt, S., Die Theologie Cemler's. 399. Schmibt, M., Beitgenoffifche Geschichten. I u. II. 853.

3., Befdichte ber frangofifchen Lites ratur feit ber Repolution 1789. 45.

i. Worbeworth. Schmidt = Beigenfels, Charaftere ber beut: ichen Literatur. 278.

Schneefloden. Boetifches Jahrbuch aus Rugland. 3meiter Binter, 212.

Erftes Banben. 581.

Schoebler, F., Die Chemie ber Wegenwart ic. Dritte, umgearbeitete und febr vermebrte

Auflage. 675. Schon, B., Mittheilungen aus bem Leben Beifteegeftorter. 583.

Schonwerth, &., Mus ber Dberpfalg. 3mei: ter Theil. 252.

Schriftftellerftanb, bie ofonomifchen Berhaltniffe beffelben. 404.

Schubert, &. S. von, Grinnerungen aus bem Leben 3hrer foniglichen Bobeit Delene Luife, Bergogin von Orleans, geb. Bringeffin von Medlenburg : Schwerin. 512.

- Barabeln aus bem Buche ber ficht= baren Berfe. 455.

Schuding, 2., Gunther von Schwarzburg.

- Baul Brondborft ober bie neuen Berren. 597.

Schüller, E., Don Quirote und Falftaff. 661. Schulmann, 2., Rorbbutfche Stippftorten un Legenben. 3meite Auflage. 361. Schulg - Bobmer, 2B., Entwaffnung ober Rrieg. 585.

— Die Rettung ber Gefellschaft aus ben Gefahren ber Militarherrschaft. 505.

Schwarz, R., Predigten aus ber Begenwart.

B., Still und Bewegt. 129. Schwebemeber , R., Berg und Saupt. 30. Schwerdt, G., Aus alter Beit. )

Mus neuer Beit. 517.

Daheim ift boch babeim. Somerin, Frangista Graffin, Der Stunben Gottesgruß. 781.

Seinguerlet fein " Jängerle". 593. Semler, Ch., Die Tempelsculpturen aus der Schule des Phibias im Britischen Dufeum. 477.

Sepbel, R., Schopenhauer's philosophisches Spftem. 316.

Shaffpeare französisch. 187.

Sharpe's, S., Gefchichte Megyptens von ber alteften Beit ic. Deutsch bearbeitet von S. Jolowicz. 601.

Sholod, ob tragifche ober fomifche Figur. 78. Siegfrieb, A., Sausgartden für Rinber Gottes. 455.

Slevers, 3. 3., Denfwurbigfeiten, f. Blum. Smidt, S., Berr Rentier Rofentipfel und feine beiben Reffen. 339.

Smitt, &. von, f. Dentwurbigfeiten. Sonnenfelb, &. von, Boltegefchichten aus bem Schwarzbubenland. 554.

Sperlinge, bie, bee Berru. Bon B. F. 600. Spielhagen, F., Auf ber Dune. 938. Stabtfecretarius, bes, Griftianus Wierftraat

Reimchronif ber Stabt Reuf ic. berausgegeben von E. von Groote. 241. Stelter, R., Die Braut ber Rirche. 455.

Steppes, A., Amaranth und Ghismonba ober die Brautfahrt. 430.

Stern, DR. G., Giner Luge Folgen. 28 Sternberg's ,, Erinnerungen', ein englifches

Urtheil barüber. 610. Steubel, Elife, Belt unb Saus. 225. Stillfried, Eugenie, Die Tochter Jephtha's. Stodl, M., Die fpeculative Lehre vom Menfchen und ihre Gefchichte. 66.

Stofar, C., David Spleif, weiland Antiftes ber Schaffhauferichen Rirche. 326. Stolberg : Stolberg, Quife Grafin ju, Ros nigelieber. 745.

Stolle, F., Der Ronig von Tauharawi. 570. Stolterfoth, Abelheid von, Rheinische Lieber

und Sagen. Bierte Auflage. 238. Stradaus, &, Offener Brief an Grn. Dr. Schwarz in Gotha. 825.

Stuber, B., Ginleitung in bas Stubium ber Phyfif und Elemente ber Dechanif. 677.

Sunbenfall, ber, und Marienflage. 3mei nieberbeutiche Schausviele aus Sands fcbriften ber wolfenbutteler Bibliothef herausgegeben von D. Schonemann. 243. Sybel's hiftorifche Beitfchrift. 291.

Zaillanbier's, St.= René, Revue, über bie beutiche Literatur. 367.

Taura, E. von, Erzgebirgifche Gefchichten.

- Die Tochter bes Bilbbiebes. 570. Tefche, 2B., Fürftin Urfini. Der General Lindner. 227.

Teut. Jahrbuch ber Junggermanischen Ges fellichaft, herausgegeben von &. 3. Rruger.

Erfter Jahrgang. 182. Thunen, A. G. von, Poetifches Alpha. 748. Tilly, jur Sacularfeier beffelben. 942. Toll, f. Bernhardi.

Trenbelenburg, A., Friedrich ber Große und fein Staateminifter Freiherr von Beb: 760 lig.

Macchiavell und Antimacchiavell. 18. Trentfch, R., Allen frohen Banberern. 387. Trübner's Ratalog ber nordamerifanischen Literatur. 407.

Turf, B. von, Leben und Birfen beffelben. Bon ihm felbft niebergeschrieben. 383.

Ummius und Lavater. 667. Ungerer, C. A., Abalard und Beloife. 288.

Barnhagen von Enfe, R. A., Dentwürdig: feiten und vermifchte Schriften. Achter Band. 633.

Beneden, 3., Gefchichte bee beutschen Bolts. Dritter Banb. 169.

Berein ber Buhnenbichter und Componiften in Baris. 111.

Bilmar, A. F. G., Bur neueften Gulturgefchichte Deutschlands. Erfter Theil. 71. Ueber confervative Gefinnung unb Lebenerichtung. 71.

Bischer, F., Ueber bas Berhaltniß von Inhalt und Form in ber Runft. 312.

Boigt, G., Die Bieberbelebung bes claffi= fchen Alterthums ober bas erfte Jahrs hunbert bes humanismus. 750. Bolfebibliothet, norbbeutsche, f. Schiff.

Bolfebuch', allgemeines platfbentides Sammlung von Dichtungen, Sagen n. f. w. Berausgegeben von S. 28 %. Rache 357. Bollstalenner, plattbutfche, for 1868. her: utgebn vun &. Dorr. 361. - for 1859. 2. Rabreant. 361.

**Wachenhusen, S., Schmetterlinge**. 230. Bagner, B., Das Buch vom Feldmarschall Rabenty. 536.

Barnefrieb, C. B. M., Bilgerfahrt nach ben Vereinigten Staaten von Rorbamerifa 87. Bartenburg, A., Die Bater ber Stadt. 39. Weber, Beba. Lebens = und Literaturbil.

Bechfelwirfungen zwischen ber englischen und beutichen Literatur. 478.

Behl, F., Bergenegefchichten. 938. Beigelt, G., Die norbriefifchen Infeln ver-

mals und jest. 731. Weihe, M., Geibeblumen.

Beiss, G., Der luftige Effenschmieb. 288. Benbt, R., Jarolasch, Erfter und zweiter Theil. 731.

Berber, R., Columbus. 31. Biebemann, Th., Johann Turmain, gemmi Aventinus, Gefchichtschreiber bes laitifchen Bolte. 326.

Bierftraat, f. Stabtfecretarius. Biefe, B. von, Schloß und Pfarrhaus. 129. Bilbermuth, Ottilie, Auguste. 882. Bilibalb, B., Reuere Gebichte. 749.

Billagen, B. J., Sannibal's Tob. 288. Rordlandsharfe. 749.

Billomm, E., Meteore. 938. Binterfeldt, Sans Rarl von, und ber Tag von Mone am 7. September 1757. 109.

Bohlfarth, 3. F. T., Philipp Delanchtha. **125**.

Bolf, A., Ans bem hofleben Maria De refia's. 374. Bolgogen, Raroline von, aus bem Rachlaf

berfelben. 261. Wolzogen und Neuhaus, R. A. A. Freih. von, Gefchichte bes Reichefreiherrlich von Bolgogen'fchen Gefchiechte. 773.

Borbeworth, für benfelben gegen Julian Schmibt. 644.

Burm, f. Anbenfen.

- Bur Beurtheilung bes beutichen Bor: terbuche von Jafob und Bilbelm Grimm, jugleich ein Beitrag jur beutfchen Beris fographie. 489.

G. F. 2., Borterbuch ber beutiden Sprache von ber Druderfindung bis gum heutigen Tage. 491.

Buft, B. F., Gebichte in fowabifchen Munbart. 237.

Banber, F., Die Tanbanferfage und ber Minnefinger Tanhaufer. 917. Beitschrift, eine neue frangofifche. - historische, f. Spbel.

für Bolferpipchologie und Sprach wiffenschaft. Derausgegeben von SR. &

721.

3umbrood, F., Poetische Berfuche in west | 66. | 66. | Sur Erinnerung au G. E. F. Doppenftebt,

garus und S. Steinthal. Erfter Banb. | Bumbrood, &., Rene poetifche Berfuche ic. | Urftes heft. 838. Bimmermann, R., Die Tempel von Beftum. | Bur Charafteriftit bes einheitlichen Zusams

menhangs im Ratur : und Geiftesleben.

foniglich hannoverschen Geheimen Cabi-netsrath, und fein Berhaltnis jur Univer-fitat Gottingen. 798. Bwei Lieber, Deutschlands heeren gewibmet im Jahr 1869. 548.



 $\mathsf{Digitized} \; \mathsf{by} \; Google.$ 

